

THE ENCYCLOPAEDIA OF ISLAM

THE ENCYCLOPAEDIA OF ISLAM

NEW EDITION

PREPARED BY A NUMBER OF
LEADING ORIENTALISTS

EDITED BY

B. LEWIS, CH. PELLAT AND J. SCHACHT

ASSISTED BY J. BURTON-PAGE, C. DUMONT AND V. L. MÉNAGE AS
EDITORIAL SECRETARIES

UNDER THE PATRONAGE OF
THE INTERNATIONAL UNION OF ACADEMIES

VOLUME II

C—G

FOURTH IMPRESSION



LEIDEN
E. J. BRILL

1991

EXECUTIVE COMMITTEE

Former and present members: A. ABEL, C. C. BERG, F. GABRIELI, E. GARCÍA GÓMEZ, H. A. R. GIBB, the late J. H. KRAMERS, the late E. LÉVI-PROVENÇAL, [G. LEVI DELLA VIDA], T. LEWICKI, B. LEWIN, B. LEWIS, [the late E. LITTMANN], H. MASSÉ, G. C. MILES, H. S. NYBERG, R. PARET, J. PEDERSEN, CH. PELLAT, the late N. W. POSTHUMUS, J. SCHACHT, F. C. WIEDER

Former and present associated members: H. H. ABDUL WAHAB, the late A. ADNAN ADIVAR, A. S. BAZMEE ANSARI, the late HUSAIN DJAJADININGRAT, A. A. A. FYZEE, M. FUAD KÖPRÜLÜ, İBRAHİM MADKOUR, the late KHALIL MARDAM BEY, NAJİ AL-ASIL, the late MUHAMMAD SHAFI, MUSTAFA AL-SHIHABI, HASAN TAGHIZADE, E. TYAN

Former and present honorary members: G. LEVI DELLA VIDA; the late E. LITTMANN

The articles in volumes one and two were published in fascicules from 1954 onwards, the dates of publication of the individual fascicules being:

1954:	fasc.	1-3,	vol.	i,	pp.	1-192
1955:	fasc.	4,	vol.	i,	pp.	193-256
1956:	fasc.	5-7,	vol.	i,	pp.	257-448
1957:	fasc.	8-10,	vol.	i,	pp.	449-640
1958:	fasc.	11-14,	vol.	i,	pp.	641-896
1959:	fasc.	15-19,	vol.	i,	pp.	897-1216
1960:	fasc.	20-23,	vol.	i,	pp.	1217-1359, vol. ii, pp. 1-64
1961:	fasc.	24-26,	vol.	ii,	pp.	65-256
1962:	fasc.	27-29,	vol.	ii,	pp.	257-448
1963:	fasc.	30-34,	vol.	ii,	pp.	449-768
1964:	fasc.	35-37,	vol.	ii,	pp.	769-960
1965:	fasc.	38-40,	vol.	ii,	pp.	961-1146

First impression 1965

Second impression 1970

Third impression 1983

ISBN 90 04 07026 5

© Copyright 1965, 1991 by E. J. Brill, Leiden, Netherlands
All rights reserved. No part of this book may be reproduced or translated
in any form, by print, photoprint, microfilm or any other means without
written permission from the Editors

PRINTED IN THE NETHERLANDS

AUTHORS OF ARTICLES IN VOLUMES ONE AND TWO

For the benefit of readers who may wish to follow up an individual contributor's articles, the Editors have decided to place after each contributor's name the numbers of the pages on which his signature appears. Academic but not other addresses are given (for a retired scholar, the place of his last known academic appointment). The following is a consolidated list and index of authors for the first two volumes of the *Encyclopaedia*.

In this list, names in square brackets are those of authors of articles reprinted or revised from the first edition of this *Encyclopaedia* or from the *Shorter Encyclopaedia of Islam*. An asterisk after the name of the author in the text denotes an article reprinted from the first edition which has been brought up to date by the Editorial Committee; where an article has been revised by a second author his name appears in the text within square brackets after the name of the original author.

- M. ABDUL HAI, University of Dacca. i, 1167.
 H. H. ABDUL WAHAB, Tunis. i, 24, 207, 309, 863.
 Mrs FEVZIYE ABDULLAH-TANSEL, University of Istanbul. ii, 683.
 A. ABEL, Université Libre, Brussels. i, 923, 1055, 1277; ii, 59, 71, 77, 126, 128, 131, 199.
 A. ADAM, University of Aix-Marseilles. i, 506, 978; ii, 117, 727.
the late A. ADNAN ADIVAR, Istanbul. i, 393.
 AZIZ AHMAD, University of Toronto. ii, 297, 421, 437, 1077.
 M. MÜNİR AKTEPE, University of Istanbul. ii, 713, 714.
 ÖMER FARUK AKÜN, University of Istanbul. ii, 924.
 P. ALEXANDRE, École des Langues Orientales, Paris. ii, 10, 63.
 F. R. ALLCHIN, University of Cambridge. i, 857, 1010.
 Miss GÜNYAL ALPAY, University of Istanbul. ii, 997, 1043, 1138.
 H. W. ALTER, Dhahran. ii, 109, 569.
 G. C. ANAWATI, Cairo. ii, 755, 837.
 R. ANHEGGER, Istanbul. i, 175, 184, 481.
 A. S. BAZMEE ANSARI, Central Institute of Islamic Research, Karachi. i, 431, 433, 702, 808, 809, 813, 822, 828, 856, 859, 952, 954, 957, 958, 970, 1005, 1012, 1018, 1020, 1022, 1023, 1043, 1053, 1137, 1161, 1166, 1192, 1193, 1194, 1196, 1197, 1202, 1203, 1210, 1219, 1254, 1300, 1330, 1331, 1348; ii, 29, 31, 47, 104, 132, 138, 140, 187, 189, 255, 276, 317, 337, 372, 379, 381, 392, 489, 491, 494, 501, 504, 523, 558, 598, 602, 609, 736, 797, 809, 814, 837, 869, 870, 872, 974, 1004, 1046, 1092, 1093, 1123, 1131, 1135.
 W. 'ARAFAT, University of London. i, 1078, 1215, 1241, 1313; ii, 592.
the late R. R. ARAT, University of Istanbul. i, 1038; ii, 69.
 A. J. ARBERRY, University of Cambridge. i, 1089; ii, 600.
 [C. VAN ARENDONK, Leiden]. i, 258.
 R. ARNALDEZ, University of Lyons. ii, 767, 775.
 E. ASHTOR, Hebrew University, Jerusalem. i, 1128.
 M. R. AL-ASSOUAD, Paris. ii, 245.
 J. AUBIN, École pratique des Hautes Études, Paris. i, 148.
 G. AWAD, Baghdad. i, 423, 846, 866, 990, 1038.
 D. AYALON, Hebrew University, Jerusalem. i, 442, 444, 445, 446, 732, 765, 945, 947, 1061, 1325; ii, 24, 172, 357, 421, 955.
 A. M. A. AZEEZ, Zahira College, Colombo. ii, 28.
 FR. BABINGER, University of Munich. i, 97, 295, 309, 707, 739, 768, 790, 826, 993; ii, 203, 292.
 F. BAJRAKTAREVIĆ, University of Belgrade. i, 131.
 J. M. S. BALJON JR., University of Groningen. i, 288.
 Ö. L. BARKAN, University of Istanbul. ii, 83.
 [W. BARTHOLD, Leningrad]. i, 47, 71, 91, 102, 135, 241, 278, 312, 320, 354, 419, 421, 423, 425, 453, 508, 735, 750, 767, 839, 855, 857, 987, 993, 1002, 1010, 1011, 1028, 1033, 1106, 1130, 1134, 1135, 1139, 1188, 1296, 1311, 1312, 1338, 1343; ii, 3, 4, 19, 61, 89, 607, 622, 778, 793, 976, 978, 1043, 1118.
 [H. BASSET, Rabat]. i, 689.
 [R. BASSET, Algiers]. i, 50, 1179, 1187, 1315.
 A. BAUSANI, Istituto Universitario Orientale, Naples. i, 304, 835, 847, 912, 918; ii, 397, 758, 784, 866, 971, 1001, 1036.
 M. CAVID BAYSUN, University of Istanbul. i, 63, 291; ii, 210, 420, 490, 713.
 L. BAZIN, École des Langues Orientales, Paris. i, 1159.
 S. DE BEAURECUEIL, University of Kabul. i, 516.
 [C. H. BECKER, Berlin]. i, 9, 42, 52, 126, 729, 736, 788, 845, 870, 933, 938, 945, 972, 1016, 1043; ii, 103.
 C. F. BECKINGHAM, University of London. i, 95, 106, 719, 929, 933, 1038, 1043, 1280, 1283; ii, 57, 522, 788, 1121.
 A. F. L. BEESTON, University of Oxford. i, 103; ii, 895.
 [A. BEL, Tlemcen]. i, 122, 123, 155.
 N. BELDICEANU, Centre national de la Recherche scientifique, Paris. i, 1299; ii, 689.
 [M. BEN CHENEH, Algiers]. i, 96, 795; ii, 216, 528, 838.
 A. BENNIGSEN, École pratique des Hautes Études, Paris. i, 422, 460, 756, 855, 958, 967, 1000, 1002, 1005, 1028, 1084, 1189, 1190, 1297; ii, 19, 89, 697.
 B. BEN YAHIA, University of Tunis. ii, 60.
 C. C. BERG, University of Leiden. i, 1012, 1014, 1015, 1100, 1221, 1259; ii, 19, 390, 497.
 M. BERGER, Princeton University. ii, 1048.
 S. VAN DEN BERGH, London. i, 2, 179, 514, 785; ii, 102, 249, 494, 550.
 NIYAZI BERKES, McGill University, Montreal. ii, 1118.
 J. BERQUE, Collège de France, Paris. i, 428, 661; ii, 413.
 A. D. H. BIVAR, University of London. ii, 978, 1096, 1139.
 W. BJÖRKMAN, Uppsala. i, 294; ii, 307.
 R. BLACHÈRE, University of Paris. i, 10, 105, 106, 149, 316, 331, 345, 452, 522, 686, 751, 822, 845, 846, 870, 1082; ii, 246, 789, 808, 1033.
 [J. F. BLUMHARDT, London]. i, 242.
 [TJ. DE BOER, Amsterdam]. i, 341, 350, 427, 736; ii, 555, 837.
 D. J. BOILOU, Cairo. i, 1238.
 S. A. BONEBAKKER, Columbia University, New York. i, 145, 772; ii, 1011.
 P. N. BORATAV, École pratique des Hautes Études, Paris. ii, 549, 708.
 C. E. BOSWORTH, University of St. Andrews. i, 938, 1232, 1241, 1283, 1358; ii, 365, 573, 894, 1050, 1084, 1104.

- G.-H. BOUSQUET, University of Bordeaux. i, 170, 172, 826, 911; ii, 214, 1104.
- the late* H. BOWEN, University of London. i, 132, 207, 212, 246, 247, 271, 286, 292, 318, 358, 388, 394, 398, 399, 658, 761, 778, 807, 855, 953, 1004, 1077, 1080, 1135, 1159.
- J. A. BOYLE, University of Manchester. i, 987, 1106, 1130, 1188, 1311, 1312; ii, 3, 4, 44, 393, 571, 607, 976, 1043, 1141.
- H. W. BRANDS, Fulda. i, 332; ii, 217.
- W. BRAUNE, Free University, Berlin. i, 70.
- W. C. BRICE, University of Manchester. ii, 991.
- [C. BROCKELMANN, Halle]. i, 99, 100, 108, 167, 321, 388, 393, 431, 485, 486, 516, 821, 822, 965, 966, 1132, 1296, 1333; ii, 167, 606, 886, 1106.
- R. BRUNSCHVIC, University of Paris. i, 40, 340, 969, 1027, 1151.
- [F. BUHL, Copenhagen]. i, 169, 194, 341, 344, 418, 630; ii, 354, 438, 743, 1025.
- J. BURTON-PAGE, University of London. i, 926, 1024, 1048, 1193, 1201, 1204, 1210, 1324; ii, 11, 13, 101, 113, 121, 158, 162, 180, 183, 218, 219, 266, 274, 375, 391, 405, 438, 499, 503, 545, 628, 678, 695, 976, 981, 1130, 1131, 1135.
- H. BUSSE, University of Hamburg. ii, 313, 804.
- A. CAFEROGLU, University of Istanbul. i, 194.
- CL. CAHEN, University of Paris. i, 239, 256, 314, 421, 434, 437, 627, 630, 640, 659, 662, 667, 730, 732, 751, 807, 823, 844, 910, 940, 955, 983, 1053, 1147, 1161, 1191, 1292, 1309, 1337, 1357, 1358; ii, 5, 15, 66, 131, 145, 188, 231, 299, 345, 348, 349, 385, 456, 490, 509, 562, 707, 749, 827, 965, 1045, 1110.
- J. A. M. CALDWELL, University of London. ii, 667.
- the late* K. CALLARD, McGill University, Montreal. ii, 546.
- M. CANARD, University of Algiers. i, 11, 449, 516, 638, 650, 688, 762, 790, 792, 825, 867, 940, 1075, 1103, 1229; ii, 39, 170, 239, 319, 345, 347, 348, 441, 454, 458, 485, 488, 491, 503, 524, 681, 862.
- R. CAPOT-REY, University of Algiers. i, 211, 307, 910, 1222; ii, 828.
- J. CARNOCHAN, University of London. ii, 479.
- [B. CARRA DE VAUX, Paris]. i, 1072, 1085, 1242, 1284; ii, 133, 452, 553.
- M^{me} H. CARRÈRE D'ENCAUSSE, Paris. i, 422, 504, 624, 756, 855, 1190; ii, 206, 397, 933.
- W. CASSEL, University of Cologne. i, 74, 203, 210, 341, 436, 442, 529, 684, 690, 921, 964; ii, 72.
- [P. DE CÉNIVAL, Rabat]. ii, 368.
- E. CERULLI, Rome. i, 561.
- M. CHAILLEY, Bamako. i, 1009.
- E. CHÉDEVILLE, Paris. ii, 536.
- CHAFIK CHEHATA, University of Cairo. i, 320; ii, 231, 390, 836.
- J. CHELHOD, Centre national de la Recherche scientifique, Paris. ii, 248, 884.
- G. L. M. CLAUSON, London. i, 557.
- G. S. COLIN, École des Langues Orientales, Paris. i, 98, 245, 503, 860, 961, 1016, 1032, 1037, 1057, 1058, 1225, 1315, 1350; ii, 18, 103, 131, 175, 308, 332, 368, 527, 874, 902, 979, 1122.
- M. COLOMBE, École des Langues Orientales, Paris. i, 13, 46, 369.
- C. S. COON, University of Pennsylvania. i, 874.
- R. CORNEVIN, Académie des Sciences d'Outre-mer, Paris. ii, 568, 943, 961, 970, 978, 1003, 1133.
- the late* PH. DE COSSÉ-BRISSAC, Paris. i, 68, 85.
- N. J. COULSON, University of London. i, 1143.
- [A. COUR, Constantine]. i, 167, 168; ii, 173, 511, 1139.
- K. A. C. CRESWELL, American University, Cairo. i, 624, 832.
- M. CRUZ HERNÁNDEZ, University of Salamanca. i, 772.
- M^{me} B. CVETKOVA, Bulgarian Academy of Sciences, Sofia. ii, 914.
- A. H. DANI, University of Peshawar. i, 720, 1015; ii, 32, 217, 297, 486, 751, 798.
- BESIM DARKOT, University of Ankara. ii, 210, 689, 707.
- J. DAVID-WEILL, École du Louvre, Paris. i, 349.
- C. COLLIN DAVIES, University of Oxford. i, 88, 153, 239, 297, 317, 444, 628, 758, 768, 796, 864, 962, 970, 979, 1024, 1026, 1170, 1193, 1206, 1357; ii, 220, 567, 602, 610.
- R. H. DAVISON, George Washington University, Washington D.C. ii, 936.
- A. DECEI, University of Istanbul. i, 175, 311, 340; ii, 705.
- A. DEMERSEMAN, Tunis. ii, 437.
- the late* J. DENY, École des Langues Orientales, Paris. i, 65, 75, 298, 641, 836.
- J. DESPOIS, University of Paris. i, 366, 374, 460, 749, 763, 789, 809, 1050, 1169, 1197, 1232, 1247; ii, 378, 461, 464, 575, 603, 782, 877, 885, 993, 1010, 1023.
- G. DEVERDUN, Saint-Germain-en-Laye. ii, 623, 1110, 1116.
- A. DIETRICH, University of Göttingen. i, 752; ii, 90, 93, 455.
- B. DJURDJEV, University of Sarajevo. i, 1018, 1165, 1275; ii, 682.
- G. DOUILLET, Paris. ii, 954.
- J. DRESCH, University of Paris. i, 98.
- C. E. DUBLER, University of Zurich. i, 204, 243; ii, 350.
- H. W. DUDA, University of Vienna. i, 1197, 1221; ii, 720.
- D. M. DUNLOP, University of Columbia, New York. i, 738, 836, 837, 862, 864, 865, 921, 927, 931, 934, 936, 938, 967, 985, 1003, 1040, 1041, 1079, 1092, 1132, 1134, 1224, 1339; ii, 243, 291, 482, 522, 800, 1076.
- A. A. DURI, University of Baghdad. i, 436, 439, 485, 908; ii, 166, 196, 197, 327.
- A. S. EHRENKREUTZ, University of Michigan. ii, 118, 214, 883.
- SALEH A. EL-ALI, University of Baghdad. i, 630, 760, 789, 1097; ii, 196, 197, 198.
- J. ELFENBEIN, London. i, 1007.
- C. ELGOOD, El-Obeid, Sudan. i, 381.
- N. ELISSÉEFF, Institut Français, Damascus. i, 194, 1030, 1102, 1138, 1281; ii, 291, 353, 541, 1106.
- M. ÉMERIT, University of Algiers. i, 282, 370.
- M. ENAMUL HAQ, Bengali Academy, Dacca. i, 1169.
- M^{me} M. L. VAN ESS-BREMER, University of Frankfurt a. M. ii, 879.
- R. ETTINGHAUSEN, Freer Gallery of Art, Washington. i, 1214.
- T. FAHD, University of Strasbourg. ii, 242, 301, 377, 760, 917.
- H. G. FARMER, Glasgow. i, 67, 1292; ii, 136, 621, 1011, 1028, 1075.
- J. FAUBLÉE, École des Langues Orientales, Paris. i, 522.
- A. FAURE, University of Rabat. ii, 100.
- L. FEKETE, University of Budapest. i, 1171, 1286; ii, 716, 717, 1134.
- W. J. FISCHEL, University of California, Berkeley. ii, 383.
- H. FLEISCH, Université St. Joseph, Beirut. i, 578; ii, 75, 101, 217, 233, 411, 490, 545, 725, 790, 835, 898, 927, 1027.
- G. S. P. FREEMAN-GRENVILLE, University of Ghana. ii, 129.
- R. N. FRYE, Harvard University. i, 626, 661, 680, 720, 756, 954, 1002, 1006, 1072, 1110, 1247, 1248, 1250,

- 1287, 1296; ii, 5, 113, 116, 142, 388, 553, 782, 806, 817, 818, 928, 975, 997, 1001, 1011, 1077, 1114.
- J. W. FÜCK, University of Halle. i, 107, 453, 571, 712, 738, 827, 1082, 1089, 1241, 1348, 1358; ii, 884, 1005, 1024, 1072.
- A. A. A. FYZEE, University of Jammu and Kashmir. i, 1255, 1257.
- F. GABRIELI, University of Rome. i, 13, 99, 176, 196, 206, 307, 438, 681, 949, 987, 1166; ii, 428, 553.
- L. GALAND, École des Langues Orientales, Paris. i, 1185.
- M^{me} P. GALAND-PERNET, Centre national de la Recherche scientifique, Paris. i, 793.
- E. GARCÍA GÓMEZ, University of Madrid. i, 130.
- L. GARDET, Paris. i, 343, 352, 417, 427, 717, 1085, 1235, 1327; ii, 220, 227, 296, 382, 412, 452, 570, 606, 608, 618, 834, 892, 899, 931, 1026, 1078.
- H. GÄTJE, University of Tübingen. ii, 480.
- C. L. GEDDES, University of Colorado. i, 1215; ii, 441.
- R. GHIRSHMAN, Institut Français, Teheran. i, 226.
- M. A. GHUL, University of St. Andrews. i, 1133; ii, 730, 737, 756, 757.
- H. A. R. GIBB, Harvard University. i, 43, 48, 54, 55, 66, 77, 85, 86, 119, 120, 140, 145, 150, 158, 159, 198, 209, 215, 233, 237, 241, 246, 279, 314, 327, 386, 445, 517, 599, 604, 662, 685, 714, 755, 782, 1309.
- [F. GIESE, Breslau]. i, 287, 1161.
- S. GLAZER, Washington. i, 126.
- A. GLEDHILL, University of London. ii, 672.
- H. W. GLIDDEN, Washington. i, 315, 784, 788.
- N. GLUECK, Cincinnati. i, 558.
- M^{lle} A. M. GOICHON, University of Paris. ii, 97.
- S. D. GOITEIN, University of Pennsylvania. i, 1022; ii, 594, 970, 989.
- M. TAYYIB GÖKBİLGİN, University of Istanbul. i, 433, 1191; ii, 184, 200, 443, 637, 686, 705.
- [I. GOLDZHER, Budapest]. i, 95, 204, 257, 258, 346, 688, 736, 772, 823, 851; ii, 97, 167, 419, 872, 887, 1099.
- ABDÜLBÂKİ GÖLPINARLI, Istanbul. ii, 543, 735.
- H. L. GOTTSCHALK, University of Vienna. i, 157, 766; ii, 331.
- [E. GRAEFE, Hamburg]. ii, 370.
- E. GRÄF, University of Cologne. i, 483.
- A. GROHMANN, Academy of Sciences, Vienna. i, 527; ii, 541.
- G. E. VON GRUNEBaum, University of California, Los Angeles. i, 12, 115, 150, 405, 690, 983, 1116; ii, 827.
- the late* A. GUILLAUME, University of London. i, 108.
- VEDAD GÜNYOL, Istanbul. ii, 476.
- IRFAN HABIB, Muslim University, Aligarh. ii, 910.
- MOHAMMAD HABIB, Muslim University, Aligarh. i, 769.
- [A. HAFFNER, Vienna]. i, 345.
- G. LANKESTER HARDING, Amman. i, 448.
- P. HARDY, University of London. i, 199, 393, 426, 445, 507, 680, 686, 710, 733, 780, 848, 857, 915, 940, 1037, 1155; ii, 274, 379, 382, 567, 806, 816, 923, 1085.
- J. B. HARRISON, University of London. i, 606, 625, 848; ii, 219, 322.
- [R. HARTMANN, Berlin]. i, 706, 711, 737, 931, 933; ii, 251, 357, 573, 605, 609, 712, 947, 1141.
- W. HARTNER, University of Frankfurt a.M. i, 133, 728; ii, 362, 502, 763.
- L. P. HARVEY, University of London. i, 405.
- HADI HASAN, Muslim University, Aligarh. ii, 764.
- R. L. HEADLEY, Dhahran. i, 710, 759, 1098, 1141, 1313; ii, 177, 354, 569.
- [J. HELL, Erlangen]. i, 3, 192, 336, 344, 921, 997.
- [B. HELLER, Budapest]. i, 521.
- [E. HERZFELD, Chicago]. i, 1110, 1236, 1248.
- R. HERZOG, University of Freiburg i. Br. ii, 1010.
- U. HEYD, Hebrew University, Jerusalem. i, 837, 1357; ii, 519, 604, 805.
- R. L. HILL, University of Durham. i, 976.
- the late* S. HILLELSON, London. i, 2, 50, 169, 735.
- HILMY AHMAD, University of Cairo. i, 150.
- W. HINZ, University of Göttingen. ii, 232, 813.
- P. K. HIRTI, Princeton University. ii, 404, 472.
- M. G. S. HODGSON, University of Chicago. i, 51, 354, 962, 1100, 1117, 1359; ii, 98, 137, 218, 362, 375, 441, 452, 485, 634, 882, 1022, 1026, 1095.
- W. HOENERBACH, University of Bonn. i, 96.
- P. M. HOLT, University of London. i, 765, 930, 962, 1029, 1157, 1158, 1172, 1240; ii, 109, 125, 137, 233, 292, 352, 467, 615, 697, 768, 828, 873, 875, 945, 1042, 1111, 1114.
- [E. HONIGMANN, Brussels]. i, 1233.
- J. F. P. HOPKINS, University of Cambridge. ii, 146, 1077.
- [P. HORN, Strasbourg]. i, 1342.
- [J. HOROVITZ, Frankfurt a.M.]. i, 14, 52, 113, 116, 133, 140, 955; ii, 74, 602.
- A. H. HOURANI, University of Oxford. ii, 429.
- F. HOURS, Université St. Joseph, Beirut. i, 1349.
- [M. TH. HOUTSMA, Utrecht]. i, 84, 88, 111, 113, 120, 1309.
- I. HRBEK, Oriental Institute, Prague. i, 1308.
- [CL. HUART Paris]. i, 4, 60, 94, 109, 199, 241, 247, 313, 434, 939, 1012, 1013, 1073, 1139; ii, 26, 100, 179, 323, 422, 439, 542, 624, 809, 810, 882, 920, 1120.
- A. HUICI MIRANDA, Valencia. i, 162, 166, 606, 634, 658, 864, 988, 991, 997, 1012, 1055, 1083, 1089, 1092, 1129, 1150, 1249, 1288, 1310, 1326, 1337, 1343; ii, 112, 353, 389, 486, 516, 525, 526, 542, 744, 915, 924, 998, 1009, 1014, 1038.
- A. J. W. HUISMAN, Leiden. i, 131.
- G. W. B. HUNTINGFORD, University of London. i, 992; ii, 175, 545.
- H. R. IDRIS, University of Bordeaux. i, 860, 1309, 1341.
- HALİL İNALCIK, University of Ankara. i, 292, 293, 658, 808, 1000, 1119, 1167, 1170, 1253, 1287, 1304, 1336; ii, 25, 32, 33, 116, 119, 148, 179, 420, 529, 531, 566, 613, 615, 712, 715, 724, 909, 915, 987, 1046, 1047, 1091, 1098, 1114, 1121.
- SH. INAYATULLAH, University of the Panjab, Lahore. i, 59, 66, 69, 242, 260, 283, 298, 317, 400, 430, 431, 509, 808, 919, 1011, 1026.
- [W. IRVINE]. i, 769.
- FAHIR İZ, University of Istanbul. i, 299, 699, 956, 1165; ii, 99, 159, 200, 201, 206, 221, 223, 397, 440, 693, 708, 738, 758, 833, 865, 878, 885, 921, 931, 990, 1000.
- [G. JACOB, Kiel]. ii, 755.
- K. JAHN, University of Utrecht. ii, 14.
- the late* A. JEFFERY, Columbia University, New York. i, 114, 136, 680, 707, 774, 796, 810; ii, 293.
- T. M. JOHNSTONE, University of London. ii, 1056.
- J. JOMIER, Cairo. i, 444, 821, 1299; ii, 132, 276, 419, 438, 764, 892, 934, 959.
- D. H. JONES, University of London. ii, 10, 975.
- J. M. B. JONES, American University, Cairo. i, 1019.
- [TH. W. JUYNBOLL, Utrecht]. i, 186, 188, 320, 337, 743, 867; ii, 441, 783, 790.
- ABD AL-HAFEZ KAMAL, Dhahran. ii, 937.
- ABDÜLKADİR KARAHAN, University of Istanbul. ii, 75, 702, 869, 939.
- E. Z. KARAL, University of Ankara. i, 57.
- A. G. KARAM, American University, Beirut. ii, 365, 796, 802.
- IRFAN KAWAR [see SHAHID].

- Mrs N. R. KEDDIE, University of California, Los Angeles. ii, 883.
- E. KEDOURIE, University of London. ii, 515.
- W. E. N. KENSDALE, London. ii, 1146.
- the late* R. A. KERN, University of Leiden. i, 267 (*Ahl-i Wâris*).
- M. KHADDURI, Johns Hopkins University, Washington D.C. ii, 649, 660, 662, 668.
- M. KHALAFALLAH, University of Alexandria. i, 569, 858.
- W. A. S. KHALIDI, American University, Beirut. i, 60, 352, 1110, 1152; ii, 167.
- H. KINDERMANN, University of Cologne. i, 683, 684.
- J. S. KIRKMAN, Mombasa. ii, 983.
- H. J. KISSLING, University of Munich. i, 95, 313, 869, 1008.
- M. J. KISTER, Hebrew University, Jerusalem. i, 343, 345, 1248; ii, 481, 990.
- M^{me} E. KÖCHER, Berlin. ii, 428.
- the late* L. KOPF, Jerusalem. i, 215, 239, 795, 951, 961, 1010; ii, 71, 76, 108, 223, 248, 275, 455, 497.
- M. FUAD KÖPRÜLÜ, University of Istanbul. i, 241, 850, 862.
- [T. KOWALSKI, Cracow]. i, 1222; ii, 203.
- the late* J. KRAEMER, University of Erlangen. i, 1230.
- [I. KRATSKOWSKY, Leningrad]. ii, 796.
- [P. KRAUS, Cairo]. ii, 359.
- R. F. KREUTEL, Vienna. i, 1157.
- KASIM KUFREVI, Ankara. i, 1235.
- E. KÜHNEL, Free University, Berlin. i, 561.
- E. KURAN, Middle East Technical University, Ankara. i, 843; ii, 534, 694, 728, 878, 997.
- F. KUSSMAUL, Stuttgart. i, 880.
- Miss A. K. S. LAMBTON, University of London. i, 523, 978, 1130; ii, 153, 163, 174, 254, 336, 436, 657, 839, 906.
- C. J. LAMM, Öregrund, Sweden. i, 1221.
- [H. LAMMENS, Beirut]. i, 108, 194, 436, 920, 1283, 1344; ii, 275, 360.
- J. M. LANDAU, Hebrew University, Jerusalem. i, 142; ii, 40.
- D. M. LANG, University of London. i, 1217; ii, 1118.
- H. LAOUST, Collège de France, Paris. i, 277, 949, 1040; ii, 1093.
- J. D. LATHAM, University of Manchester. i, 497.
- J. LECERF, École des Langues Orientales, Paris. i, 306, 700, 1102, 1139; ii, 100, 189, 559, 835.
- M^{me} M. CH. LECŒUR, Paris. i, 1258; ii, 368.
- G. LECOMTE, École des Langues Orientales, Paris. ii, 764.
- R. LE TOURNEAU, University of Aix-Marseilles. i, 47, 56, 58, 91, 245, 679, 687, 1045, 1149, 1191, 1238, 1281, 1332; ii, 57, 134, 160, 173, 189, 373, 521, 821, 836, 945, 1009.
- the late* E. LÉVI-PROVENÇAL, University of Paris. i, 7, 11, 12, 44, 49, 58, 70, 76, 80, 84, 85, 86, 94, 109, 121, 122, 135, 139, 141, 157, 159, 242, 251, 280, 289, 291, 315, 321, 348, 352, 390, 405, 419, 422, 496, 497, 986, 1012, 1092, 1300.
- R. LEVY, University of Cambridge. i, 524.
- T. LEWICKI, University of Cracow. i, 57, 120, 121, 125, 134, 139, 141, 167, 1288; ii, 141, 369, 441, 515.
- B. LEWIN, University of Gothenburg. i, 125, 214, 345, 719, 737; ii, 300.
- B. LEWIS, University of London. i, 23, 102, 134, 290, 389, 400, 403, 505, 679, 693, 697, 711, 712, 713, 787, 795, 796, 825, 832, 838, 843, 850, 915, 921, 975, 1032, 1042, 1082, 1091, 1148, 1156, 1157, 1171, 1214, 1229, 1236, 1280; ii, 6, 15, 26, 74, 81, 83, 165, 208, 210, 277, 301, 322, 339, 447, 466, 532, 595, 647, 678, 687, 694, 696.
- G. L. LEWIS, University of Oxford. i, 287, 300, 625, 792, 1137, 1207; ii, 41, 533, 840.
- I. M. LEWIS, University of London. i, 1173.
- Y. LINANT DE BELLEFONDS, Centre national de la Recherche scientifique, Paris. ii, 164, 833.
- the late* E. LITTMANN, University of Tübingen. i, 145, 176, 281, 364, 780, 786.
- L. LOCKHART, University of Cambridge. i, 5, 14, 95, 247, 305, 353, 358, 393, 459, 711, 1008, 1010, 1013, 1043, 1070, 1233, 1342; ii, 181, 300, 351, 452, 486, 534, 812, 824, 926, 1136.
- R. LOEWENTHAL, Washington D.C. ii, 479.
- O. LÖFGREN, University of Uppsala. i, 169, 182, 195, 256, 278, 355, 446, 524, 738, 763, 767, 782, 828, 830, 938, 1023, 1128, 1133, 1134; ii, 168, 218, 223, 996, 1096.
- SH. T. LOKHANDWALLA, University of Edinburgh. i, 173.
- F. LØKKEGAARD, University of Copenhagen. i, 966; ii, 870, 1006, 1012.
- J. LOMBARD, Institut français d'Afrique noire, Dakar. ii, 94.
- S. H. LONGRIGG, Tunbridge Wells. i, 406, 424, 431, 461, 845, 871, 952, 962, 968, 1030, 1050, 1087, 1163, 1211; ii, 77, 91, 101, 103, 113, 184, 251, 253, 340, 343, 371, 402, 571, 624, 872, 1045.
- [M. LONGWORTH DAMES, Guildford]. i, 223, 230, 231, 233; ii, 206, 929.
- H. LOUIS, University of Munich. i, 465.
- R. J. MCCARTHY, Al-Hikma University, Baghdad. i, 959.
- [D. B. MACDONALD, Hartford, Conn.]. i, 90; ii, 131, 165, 182, 370, 548, 756, 932, 1026, 1079.
- D. N. MACKENZIE, University of London. i, 863, 920, 1072; ii, 1140.
- J. MANDAVILLE, Dhahran. ii, 248, 492, 1024.
- A. J. MANGO, London. i, 721; ii, 476.
- S. E. MANN, University of London. i, 651.
- R. MANTRAN, University of Aix-Marseilles. i, 268, 381, 391, 394, 395, 396, 398, 630, 658, 733, 735, 790; ii, 16, 461.
- S. MAQBUL AHMAD, Muslim University, Aligarh. i, 991; ii, 352, 587.
- the late* G. MARÇAIS, University of Algiers. i, 94, 124, 130, 138, 249, 367, 459, 512, 533, 661, 680, 685, 700, 950, 1024, 1206, 1229, 1300, 1347; ii, 115, 557, 748, 864, 957, 1008.
- PH. MARÇAIS, École des Langues Orientales, Paris. i, 379, 515, 583, 705, 786.
- the late* W. MARÇAIS, Collège de France, Paris. i, 791; ii, 175, 405, 545.
- [D. S. MARGOLIOUTH, Oxford]. i, 952.
- Mrs E. MARIN, New York. i, 53; ii, 623.
- Miss P. A. MARR, Washington D. C. ii, 160, 573, 619.
- H. MASSÉ, École des Langues Orientales, Paris. i, 60, 94, 120, 137, 152, 505, 522, 626, 686, 720, 827, 939, 955, 1011, 1012, 1013, 1073, 1342, 1359; ii, 17, 74, 100, 133, 179, 323, 406, 422, 439, 473, 548, 756, 761, 794, 798, 810, 920, 1143.
- the late* L. MASSIGNON, Collège de France, Paris. i, 153, 277.
- C. D. MATTHEWS, University of Texas. i, 1091; ii, 93, 631.
- R. MAUNY, University of Paris. ii, 252.
- F. MEIER, University of Basle. i, 234, 284, 347, 961, 1246.
- G. MEILLON, École des Langues Orientales, Paris. ii, 9.
- M^{me} I. MÉLIKOFF, Centre national de la Recherche scientifique, Paris. i, 783, 1104; ii, 111, 205, 420, 600, 720, 721, 990, 1045.

- V. MELKONIAN, Basra. i, 956.
 V. L. MÉNAGE, University of London. i, 698, 1078, 1160, 1202, 1208, 1210; ii, 57, 62, 213, 240, 374, 400, 445, 615, 617, 687, 691, 693, 698, 709, 711, 882, 921.
 G. MEREDITH-OWENS, British Museum, London. i, 677, 764; ii, 895.
 [M. MEYERHOF, Cairo]. i, 704, 1014; ii, 482.
 G. C. MILES, American Numismatic Society, New York. i, 482; ii, 28, 299, 320.
 J. M. MILLÁS, University of Barcelona. i, 140, 149.
 P. MINGANTI, Rome. ii, 914.
 V. MINORSKY, University of London. i, 2, 3, 4, 15, 98, 100, 102, 116, 191, 263, 301, 312, 325, 329, 354, 404, 427, 482, 504, 508, 513, 679, 842, 919; ii, 194.
 [E. MITTWOCH, London]. i, 388, 449, 794; ii, 233.
 H. MONÉS, Institute of Islamic Studies, Madrid. ii, 414, 495, 526, 559, 575.
 [J. H. MORDTMANN, Berlin]. i, 109, 244; ii, 14, 103, 208, 240, 534, 687, 692, 697, 705, 715, 720, 728, 880, 882, 1135.
 G. MORGENSTIERNE, University of Oslo. i, 221, 225; ii, 31, 139.
 S. MOSCATI, University of Rome. i, 43, 59, 103, 125, 141, 149, 158.
 [A. DE MOTYLINSKI, Constantine]. i, 57, 121, 125, 134, 167.
 H. C. MUELLER, Dhahran. i, 98.
 W. E. MULLIGAN, Dhahran. i, 100, 234, 603, 710, 762, 941, 944, 1239, 1314; ii, 558, 803.
the late S. F. NADEL, Australian National University, Canberra. i, 440.
 A. N. NADER, Beirut. i, 1003, 1242, 1244; ii, 373.
 SAID NAFICY, University of Teheran. i, 1019, 1131, 1209, 1239, 1345; ii, 884, 952, 995, 1007, 1078.
 [C. A. NALLINO, Rome]. i, 1105.
 M^{lle} M. NALLINO, University of Venice. i, 118.
 [M. NAZIM]. ii, 730.
the late B. NIKITINE, Paris. i, 237, 871, 872, 919, 923, 1031, 1157, 1211, 1218.
 K. A. NIZAMI, Muslim University, Aligarh. i, 869, 912; ii, 50, 56, 181, 205, 549, 758, 797, 1048, 1116, 1144.
 M. NIZAMUDDIN, Osmania University, Hyderabad, India. i, 764.
 J. NOORDUYN, Oegstgeest, Netherlands. i, 433.
 S. NURUL HASAN, Muslim University, Aligarh. i, 81, 104, 118, 208, 254, 418, 454.
 H. S. NYBERG, University of Uppsala. i, 129.
 R. A. OLIVER, University of London. ii, 59.
 [C. A. VAN OPHUYZEN, Leiden]. i, 42.
 S. D'OTTON LOYEWski, Paris. i, 734.
 TAHsIN ÖZ, Istanbul. ii, 49.
 P. B. PANDIT, Gujarat University. ii, 1130.
 R. PARET, University of Tübingen. i, 604, 691, 692, 1127, 1311; ii, 128, 182, 841, 950.
 V. J. PARRY, University of London. i, 780, 988, 994, 1003, 1014, 1066, 1117, 1121, 1128, 1134, 1187, 1189, 1192, 1209, 1218, 1234, 1235, 1251, 1252, 1280, 1325; ii, 12, 34, 49, 184, 208, 209, 277, 374, 533, 691, 698, 881.
 J. D. PEARSON, School of Oriental and African Studies, London. i, 1199.
 J. PEDERSEN, University of Copenhagen. i, 143, 178, 337, 436; ii, 364.
 CH. PELLAT, University of Paris. i, 43, 45, 46, 50, 100, 106, 111, 113, 116, 117, 136, 140, 142, 150, 160, 196, 208, 243, 247, 255, 271, 272, 304, 308, 321, 330, 431, 433, 434, 441, 450, 451, 452, 453, 509, 524, 608, 627, 628, 697, 728, 739, 784, 792, 795, 828, 909, 951, 957, 997, 1086, 1174, 1178, 1179, 1180, 1187, 1290, 1297; ii, 109, 275, 276, 387, 389, 428, 437, 466, 537, 553, 592, 623, 624, 673, 674, 675, 744, 767, 813, 838, 865, 893, 951, 994, 1020, 1026, 1079, 1093, 1097.
 H. PÉRÈS, University of Algiers. i, 136, 425, 989, 1070.
 M. PERLMANN, University of California, Los Angeles. ii, 616, 783, 1076.
 K. PETRÁČEK, University of Prague. i, 305; ii, 627.
 A. J. PIEKAAR, The Hague. i, 747.
 R. PINDER-WILSON, British Museum, London. i, 203.
 S. PINES, Hebrew University, Jerusalem. i, 113, 450.
 M^{lle} O. PINTO, Rome. ii, 838.
 X. DE PLANHOL, University of Nancy. ii, 982, 1114, 1118, 1121, 1139.
 M. PLESSNER, Hebrew University, Jerusalem. i, 247, 419, 484, 486, 733, 995, 1102, 1149, 1156; ii, 359, 370, 928.
the late W. POPPER, University of California, Berkeley. i, 138.
 J. PRINS, University of Utrecht. i, 174, 981.
 O. PRITSAK, Harvard University. i, 419, 420.
 M^{lle} CH. QUELQUEJAY, Paris. i, 1109, 1338; ii, 21, 23.
 M. QUINT, Dhahran. ii, 492, 493.
 I. H. QURESHI, University of Karachi. ii, 155.
 C. RABIN, Hebrew University, Jerusalem. i, 567; ii, 803.
 F. RAHMAN, Central Institute of Islamic Research, Karachi. i, 342, 506, 603, 926, 951, 1031, 1084; ii, 220, 221.
 SUKUMAR RAY, University of Calcutta. ii, 7.
 [H. RECKENDORF, Freiburg i. Br.]. i, 448, 697.
 H. A. REED, Moorestown, N.J., U.S.A. i, 1256, 1257, 1326; ii, 16.
 G. RENTZ, Hoover Institution, Stanford University, California. i, 136, 166, 234, 257, 337, 556, 629, 710, 748, 837, 944, 1033, 1045, 1231, 1233, 1314; ii, 173, 177, 322, 440, 518.
 J. REYCHMANN, University of Warsaw. ii, 203, 316.
 [N. RHODOKANAKIS, Graz]. i, 140.
 RIAZUL ISLAM, University of Karachi. ii, 925.
 R. RICARD, University of Paris. i, 605, 689, 706, 810.
 J. RIKABI, University of Damascus. i, 913.
 H. RITTER, University of Istanbul. i, 71, 147, 155, 163, 731, 755; ii, 396, 1042.
 Miss H. RIVLIN, University of Maryland. ii, 150.
 J. ROBSON, University of Manchester. i, 114, 115, 129, 482, 893, 1048, 1129, 1130, 1199, 1297; ii, 136, 159, 462.
 M. RODINSON, École des Hautes Études, Paris. i, 206, 303, 404, 558; ii, 1072.
 P. RONDOT, Centre des Hautes Études sur l'Afrique et l'Asie Modernes, Paris. ii, 444.
 F. ROSENTHAL, Yale University. i, 70, 106, 140, 143, 691, 759, 813, 949, 965, 972, 1239; ii, 178, 349, 452, 501, 757, 793, 829, 930, 1096.
the late E. ROSSI, University of Rome. i, 56.
 R. RUBINACCI, Istituto Universitario Orientale, Naples. i, 207, 811, 1028, 1053; ii, 360.
 [J. RUSKA, Heidelberg]. i, 419, 484, 509, 1156, 1221; ii, 628, 893, 928.
 D. A. RUSTOW, Columbia University, New York. ii, 26, 105, 392, 433, 498, 532, 630, 702.
the late A. J. RUSTUM, Lebanese University, Beirut. i, 1079.
 G. RYCKMANS, University of Louvain. ii, 247.
 J. RYPKA, University of Prague. i, 839, 1328; ii, 1133.
 K. S. SALIBI, American University, Beirut. ii, 185, 733, 751.
 CH. SAMARAN, University of Rabat. i, 977, 1111.
 G. N. SANDERSON, University of London. ii, 828.
 P. SARAN, University of Delhi. ii, 158.
 T. SARNELLI, Rome. i, 786; ii, 482, 995.
 SATISH CHANDRA, University of Jaipur. ii, 135, 811.
 R. M. SAVORY, University of Toronto. i, 8, 406, 685,

- 701, 707, 909, 1068, 1088; ii, 68, 420, 446, 598, 783, 1135.
- AYDIN SAYILI, University of Ankara. ii, 1120.
- [A. SCHAADÉ, Hamburg]. i, 51, 107, 150, 195, 983; ii, 276, 428, 480.
- J. SCHACHT, Columbia University, New York. i, 5, 124, 137, 151, 152, 155, 165, 209, 250, 255, 257, 259, 267, 310, 321, 423, 430, 692, 694, 730, 736, 773, 1020, 1113, 1242; ii, 91, 183, 373, 603, 605, 727, 887, 891.
- [J. SCHLEIFER]. i, 345; ii, 218, 223.
- [M. SCHMITZ]. i, 991.
- M. SCHRAMM, University of Frankfurt a.M. ii, 362 (co-author of *AL-DJABR WA 'L-MUḲĀBALA*, see *Addenda ad loc.*).
- BEDİ N. ŞEHSUVAROĞLU, University of Istanbul. i, 1226.
- [M. SELIGSOHN]. i, 404.
- R. SELLHEIM, University of Frankfurt a.M. ii, 729.
- [C. F. SEYBOLD, Tübingen]. i, 446, 1055, 1083, 1092, 1343; ii, 72, 112, 353.
- F. SEZGIN, University of Frankfurt a.M. ii, 126.
- the late* M. SHAFI, University of the Panjab, Lahore. i, 61, 68, 72, 91, 937, 1124, 1284, 1329, 1330; ii, 49, 73, 85, 222.
- IRFAN SHAHID, Georgetown University, Washington, D.C. i, 1250; ii, 354, 365, 1021.
- S. J. SHAW, Harvard University. i, 965; ii, 128, 948.
- G. E. SHAYYAL, University of Alexandria. i, 990.
- H. K. SHERWANI, Hyderabad, India. i, 925, 1015, 1047, 1201; ii, 99, 180, 1119.
- MUSTAFA AL-SHIHABI, Arab Academy, Damascus. ii, 901.
- D. SINOR, University of Indiana. i, 913, 1249.
- W. CANTWELL SMITH, Harvard University. i, 303, 443.
- J. M. SMITH, Jr., University of California, Berkeley. ii, 402.
- Miss MARGARET SMITH, London. i, 1248; ii, 242, 936.
- [M. SOBERNHEIM, Berlin]. ii, 6.
- J. DE SOMOGYI, Harvard University. ii, 216.
- H. T. SORLEY, Salisbury, S. Rhodesia. i, 1195.
- D. SOURDEL, University of Bordeaux. i, 208, 272, 279, 434, 447, 453, 844, 987, 1033, 1036, 1046, 1047, 1093, 1141, 1209, 1287, 1293, 1298, 1312; ii, 72, 127, 195, 197, 198, 199, 354, 389, 458, 461, 462, 498, 568, 602, 624, 626, 730, 731, 732, 743, 913, 1025, 1057, 1081.
- M^{me} J. SOURDEL-THOMINE, École pratique des Hautes Études, Paris. i, 461, 787, 953, 971, 989, 996, 998, 1017, 1025, 1073, 1139, 1140, 1141, 1149, 1214, 1292, 1293, 1318, 1345, 1358; ii, 163, 340, 347, 360, 535, 555, 556, 778, 991, 1055.
- T. G. P. SPEAR, University of Cambridge. i, 914.
- O. SPIES, University of Bonn. ii, 486, 1020.
- B. SPULER, University of Hamburg. i, 121, 313, 314, 320, 330, 419, 423, 457, 505, 530, 531, 608, 701, 722, 750, 767, 784, 839, 894, 950, 952, 953, 984, 996, 1002, 1008, 1011, 1108, 1135, 1240, 1343; ii, 2, 15, 19, 47, 61, 67, 75, 201, 253, 366, 446, 607, 622, 737, 778, 793, 916, 928, 943, 982, 1053, 1112, 1117, 1142, 1143.
- S. M. STERN, University of Oxford. i, 2, 9, 48, 60, 74, 87, 96, 104, 125, 127, 130, 149, 152, 160, 164, 216, 236, 315, 345, 348, 392, 425, 426, 435, 440, 484.
- [M. STRECK, Jena]. i, 3, 133, 184, 252, 426, 427, 459, 485, 517, 603, 608, 659, 685, 711, 863, 864, 871, 952, 968, 1030, 1050, 1097, 1211, 1233, 1234; ii, 107, 357, 406, 574.
- G. STRENZIOK, University of Cologne. i, 813.
- FARUK SÜMER, University of Ankara. i, 1117, 1133, 1159; ii, 20, 614, 724.
- [K. SÜSSHEIM, Munich]. i, 287, 309, 310, 381, 777.
- [H. SUTER, Zurich]. i, 159, 380, 858; ii, 357, 378, 793.
- FR. TAESCHNER, University of Münster. i, 184, 200, 244, 251, 252, 312, 313, 323, 324, 325, 330, 355, 424, 432, 462, 480, 481, 511, 518, 603, 626, 667, 698, 699, 777, 778, 779, 783, 792, 794, 838, 969, 970; ii, 14, 26, 57, 62, 200, 208, 446, 590, 692, 693, 694, 695, 697, 705, 710, 712, 715, 969, 983, 987, 1138.
- the late* A. H. TANPINAR, University of Istanbul. i, 62.
- S. H. TAQIZADEH, Teheran. ii, 400.
- A. N. TARLAN, University of Istanbul. i, 1083, 1302.
- M. C. ŞİHABEDDİN TEKİNDAĞ, University of Istanbul. ii, 636.
- H. TERRASSE, Casa de Velázquez, Madrid. i, 358, 1321; ii, 823, 1020.
- A. TIETZE, University of California, Los Angeles. i, 245, 293, 391, 826; ii, 443.
- H. R. TINKER, University of London. i, 1333.
- Z. V. TOGAN, University of Istanbul. i, 1077; ii, 981, 995.
- the late* L. TORRES BALBÁS, University of Madrid. i, 501.
- J. S. TRIMINGHAM, American University, Beirut. i, 287, 297, 764; ii, 974.
- A. S. TRITTON, University of London. i, 187, 196, 258, 264, 325, 403, 660, 851, 909, 1093, 1326; ii, 442, 518, 603, 626.
- the late* R. TSCHUDI, University of Basle. i, 1163.
- T. TYAN, Université St Joseph, Beirut. i, 210, 1114; ii, 172, 343, 540, 866, 996.
- A. L. UDOVITCH, Yale University. ii, 769.
- E. ULLENDORFF, University of London. i, 1220; ii, 317, 355, 710.
- the late* FAİK REŞİT UNAT, Ankara. ii, 630.
- İ. H. UZUNÇARŞILI, University of Istanbul. i, 704, 949, 1256, 1278, 1279; ii, 62, 202.
- G. VAJDA, École pratique des Hautes Études, Paris. i, 266, 404, 429, 481, 811, 984, 1230, 1298; ii, 113, 242, 293, 406, 918.
- E. DE VAUMAS, Paris. ii, 948.
- M^{me} L. VECCIA VAGLIERI, Istituto Universitario Orientale, Naples. i, 41, 54, 194, 337, 386, 696, 704, 1071, 1243, 1244; ii, 90, 162, 241, 366, 372, 416, 601, 626, 727, 745, 850, 870, 994.
- J. VERNET, University of Barcelona. i, 516, 1250; ii, 378, 793, 1022.
- F. S. VIDAL, Dhahran. i, 1299; ii, 868, 1001.
- F. VIRÉ, Centre national de la Recherche scientifique, Paris. i, 1155; ii, 743, 775, 787, 1038.
- [K. VOLLERS, Jena]. i, 281, 396.
- P. VOORHOEVE, Leiden. i, 42, 88, 92, 743; ii, 183, 550.
- E. WAGNER, Göttingen. i, 144.
- the late* J. WALKER, British Museum, London. i, 3.
- J. WALSH, University of Edinburgh. i, 733; ii, 8, 20, 401, 630, 867, 879, 1141.
- R. WALZER, University of Oxford. i, 236, 327, 329, 633, 1340; ii, 403, 781, 949.
- J. WANSBROUGH, University of London. ii, 782.
- W. MONTGOMERY WATT, University of Edinburgh. i, 5, 9, 42, 44, 53, 80, 84, 111, 115, 137, 151, 153, 169, 204, 267, 308, 314, 336, 438, 454, 515, 633, 695, 696, 713, 728, 772, 865, 868, 892; ii, 95, 365, 388, 604, 873, 1041.
- H. WEHR, University of Münster. i, 573.
- W. F. WEIKER, Rutgers University, N.J. ii, 597.
- the late* G. WEIL, Hebrew University, Jerusalem. i, 98, 186, 436, 677, 735.
- [T. H. WEIR, Glasgow]. ii, 128.
- [A. J. WENSINCK, Leiden]. i, 187, 445, 451, 452, 482, 604, 686, 690, 692, 693, 705, 710, 922, 958, 1230; ii, 918.
- G. E. WHEELER, London. i, 418; ii, 1118.

- C. E. J. WHITTING, London. i, 180, 1261.
 [E. WIEDEMANN, Erlangen]. i, 486.
- G. WIET, Collège de France, Paris. i, 14, 168, 186, 197, 198, 216, 330, 392, 418, 448, 532, 926, 1016, 1039, 1051, 1054, 1126, 1218, 1288, 1341, 1343; ii, 73, 97, 99, 106.
- D. N. WILBER, Princeton, N.J. i, 426, 506, 659, 1014; ii, 107, 135.
- I. WILKS, University of Ghana. ii, 1004.
- H. VON WISSMANN, University of Tübingen. i, 880, 889.
- M. E. YAPP, University of London. ii, 629, 638.
- YAR MUHAMMAD KHAN, University of Sind, Hyderabad, Pakistan. i, 1069.
- TAHSİN YAZICI, University of Istanbul. ii, 1137.
- the late* MÜKRİMİN H. YINANÇ, University of Istanbul. ii, 346.
- HÜSEYİN G. YURDAVDIN, University of Ankara. ii, 880.
- [G. YVER, Algiers]. i, 282, 307, 460, 605, 762, 771, 1088, 1174, 1176, 1178, 1197, 1300; ii, 538, 1096.
- A. ZAJĄCZKOWSKI, University of Warsaw. ii, 203, 316, 795.
- W. ZAJĄCZKOWSKI, University of Cracow. ii, 972.
- M. A. ZAKI BADAWI, University of Malaya. i, 980.
- the late* ZAKY M. HASSAN, Cairo. i, 279.
- A. H. ZARRINKUB, University of Teheran. ii, 883.
- [K. V. ZETTERSTÉEN, Uppsala]. i, 3, 5, 12, 13, 43, 44, 45, 49, 50, 53, 57, 58, 78, 102, 108, 271, 381, 446, 454, 1025, 1313; ii, 391.
- L. ZOLONDEK, University of Kentucky. ii, 249.
- C. K. ZURAYK, American University, Beirut. ii, 427.

ADDENDA AND CORRIGENDA

VOLUME I

- P. 4^a, **ĀBĀZA**, l. 26, read 1036/1627.
- P. 7^b, **‘ABBĀS I**, l. 2, for second son read third son.
- P. 60^b, **‘ABD AL-ḤAKK B. SAYF AL-DĪN**, l. 13, for studying read staying.
- P. 137^a, **ABU ‘L-LAYTH AL-SAMARKANDĪ**, add to Bibliography: A. Zajaczkowski, *Le traité arabe Muḳaddima d’Abou-l-Layth as-Samarḳandī en version mamelouk-kiptchak*, Warsaw 1962.
- P. 173^a, l. 30, for Memons read Moplaks.
- P. 207^b, **ADJDĀBIYA**, l. 22, for Zanāna read Zanāta.
- P. 313^a, **AḲ SHEHR** (i), last line, read 386/996.
- P. 320^b, **ĀKHĀL TEKKE**, l. 6, after Durūn delete [q.v.].
- P. 392^a, **‘ALĪ BEY**, l. 6, read Abu ‘l-Dhahab.
- P. 430^b, **AMĀN**, add to Bibliography: E. Nys, *Le droit des gens dans les rapports des Arabes et des Byzantins*, in *Revue de droit international et de législation comparée*, 1894, 461-87.
- P. 444^b, **AMĪR KHUSRAW**, l. 35, for *Ṣiḡhār* read *ṣiḡhar*; l. 40, for *Baḥiyya* read *Baḳiyya*; l. 70, read 718/1318.
- P. 447^a, **‘AMMĀN**, l. 4, insert comma after Palestine.
- P. 447^b, l. 4 of Bibliography, for Princeton read Princeton.
- P. 511^b, after **ANḲARA** add: **ANMĀR** [see **GHATAFĀN**].
- P. 607^b, **ARAL**, l. 38, read 861/1456-7.
- P. 608^b, **ARBŪNA**, signature: for ED., read CH. PELLAT.
- P. 630^b, **ARISTŪTĀLĪS**, l. 7, after Nicolaus of Damascus (saec. I B.C. add: Nicolaus Damascenus, *On the philosophy of Aristotle*, ed. H. J. Drossaert Lulofs, 1965).
- P. 631^b, l. 25, for will be published by Muhsin Mahdi read has been published by Muhsin Mahdi (Beirut 1961).
l. 54 f., for Not one . . . library. read Al-Fārābī’s commentary on the *De Interpretatione* (to be compared with Ammonius and Boethius) has been edited by W. Kutsch and S. Marrow, Beirut 1960, from an Istanbul manuscript [see **AL-FĀRĀBĪ**, iii a].
- P. 632^a, l. 52 and l. 60, for ‘Middle Commentary’ read ‘Short Commentary’.
l. 9 (*De Interpretatione*), add: and, together with the commentary of al-Fārābī, by W. Kutsch and S. Marrow (see above).
l. 36 (*Rhetoric*), add: Arabic text now edited from the Paris manuscript by A. Badawī, 1959.
l. 47 (*Poetics*), add: Good use of the Arabic version has been made in the new Oxford edition of the Greek text by R. Kassel, 1965.
l. 53 (*Physics*), add: Edition of the first book, with commentary by Abū ‘Alī b. al-Samḥ, by W. Kutsch and Kh. Georr, in *MFOB*, xxxix (1963), 268 ff.; edition of books i-iv by A. Badawī, 1964.
l. 55 (*De Caelo*), after al-Biṭrīqī, add unreliable edition by A. Badawī, in *Islamica*, xxviii (1961), 123-387.
l. 65 (*Meteorology*), add: Unreliable edition by A. Badawī in *Islamica*, xxviii (1961), 1-121.
l. 71 (*De Naturis Animalium*), add: *De generatione animalium*, edition of the Arabic version by H. J. Drossaert Lulofs, to appear in 1965.
- P. 632^b, l. 16 (*De Anima*), after (Typescript), add: now published in the *Proceedings* of the Arab Academy of Damascus.
l. 27 (*De Sensu, etc.*), add: Critical edition by H. Gätje, *Die Epitome der Parva Naturalia des Averroes*, 1961.
l. 48 (*Nicomachean Ethics*), add: Books 1-4 have been discovered by D. M. Dunlop in the library of the Ḳarawīyyīn, Fez, see *Oriens*, xv (1962), 18-34.
l. 52 (*De Mundo*), add: S. M. Stern, *The Arabic translations of the Ps.-Aristotelian treatise De mundo*, in *Le Muséon*, lxxvii (1964), 187 ff.
l. 63 (*Protrepticus*), add: I. Düring, *Aristotle in the ancient biographical tradition*, 1957, 203.
- P. 633^a, l. 3 (*De Pomis*), add: Edition of the Latin translation by M. Plezia, 1960.
- P. 657^b, **ARNAWUTLUḲ**, l. 18, read 29 July 1913.
- P. 662^a, **ARSLAN B. SALDJŪḲ**, l. 34, read 427/1035-6.
- P. 680^b, **ĀRZŪ KHĀN**, ll. 12-15, read: He produced an enlarged and corrected edition of Hānsawī’s *Gharā’ib al-luḡhāt* and called it *Nawādir al-alfāz* (ed. Saiyid Abdullah, Karachi 1951).
- P. 686^a, for **ĀṢĀF-DJĀH** read **ĀṢĀF-DJĀH**.
- P. 697^a, after **AL-ĀSHDAḲ** add: **AṢHDJĀ** [see **GHATAFĀN**].
- P. 822^b, **‘AZĪM ALLĀH KHĀN**, add to Bibliography: Pratul Chandra Gupta, *Nana Sahib and the rising at Cawnpore*, Oxford 1963, 25-7, 63-4, 70-1, 75, 82, 84, 102-3, 115-7, 171, 177, 179, 190.
- P. 825^b, **‘AZĪZ MIṢR**, ll. 25-6, read According to Memdūh Pasha, later Ottoman Minister of Internal Affairs, this . . .
- P. 856^a, **BADĀ’ŪN**, add to Bibliography: On the name Badā’ūn: A. S. Beveridge, in *JRAS*, 1925, 517; T. W. Haig, *ibid.*, 715-6; C. A. Storey, *ibid.*, 1926, 103-4; E. D. Ross, *ibid.*, 105.
- P. 895^b, **BAGHDĀD**, ll. 59-60, for S.W. read S.E. and for S.E. read S.W.
- P. 973^b, **BALADIYYA**, ll. 50 and 54, for Commission read Council.
- P. 980^b, **BALĀT AL-SHUHADĀ**, l. 22, for *Ta’riḳh al-Umam wa ‘l-Mulūk* read *Ta’riḳh al-Rusul wa ‘l-Mulūk*.
- P. 1161^b, before **BEIRUT** insert **BEING AND NON-BEING** [see **WUDJŪD** and **‘ADAM** respectively].

- P. 1195^a, **BHITĀ'Ī**, *add to Bibliography*: Annemarie Schimmel, in *Kairos* (Salzburg), iii-iv (1961), 207-16 (where additional references are given).
- P. 1203^a, **BĪDĀPŪR**, *add to Bibliography*: A. Slater, *The ancient city of Bijapur*, in *Qly Journ. Mythic Soc.*, iii (1912), 45-52.
- P. 1211^a, **BIHZĀD**, l. 16, *for printers read painters*.
- P. 1242^a, **BISHR** b. **GHIYĀTH** AL-MARĪSĪ, last line of col., *for S I*, 340; Ritter, in *Isl.*, 16, 1927, 252 f.; *read S I*, 340 (on the spurious K. *al-Hayda*, allegedly the account of a disputation with Bishr by the Shāfi'ī 'Abd al-'Aziz b. Yaḥyā al-Kināni, d. 235/849; also Cairo (Maṭba'at al-Sa'āda n.d.); Ritter, in *Isl.*, xvii (1928), 252 f.; Massignon, in *REI*, 1938, 410 (on Bishr's name in the *isnāds* of the *al-Djāmi'* *al-ṣaḥīḥ*, attributed to the Ibāḍī authority al-Rabi' b. Ḥabīb);
- P. 1255^b, **BOHORĀS**, l. 13 of *Bibl.*, *read St. Isl.*, iii (1955).
- P. 1259^a, **BORNU**, l. 7, *for were read where*.
- P. 1280^b, *before BRUSA insert BROKER* [see DALLĀL, SIMSĀR].
- P. 1348^b, **BŪSTĀN** — ii, *add to Bibliography*: T. O. D. Dunn, *Kashmir and its Mughal gardens*, in *Calcutta Review*, cclxxx/8 (April 1917).

VOLUME II

- P. 19^a, **ĀLEBĪ**, l. 26, *for 'barbarian' read 'barber'*.
- P. 29^a, *before CHINA insert CHILD* [see ṢAḤĪR and WALAD].
- P. 60^b, *before CONSUL insert CONSTITUTION* [see DUSTŪR].
- P. 71^b, **ḌABBA**, l. 1, *for ṬĀBĪKHA read ṬĀBIKHA*.
l. 14, *for 7th/13th century read 7th century A.D.*
l. 18, *for 6th/12th century read 6th century A.D.*
- P. 72^a, l. 41, *read the last Amir to lead in prayer*.
- P. 78^a, **DAFTAR**, l. 10, *for n. 1 read n. 3*.
- P. 79^b, l. 27, *for Adab al-Kātib read Adab al-Kuttāb*.
- P. 105^b, **DAMĀN**, *add to Bibliography*: O. Spies, *Die Lehre von der Haftung für Gefahr im islamischen Recht*, in *Zeitschr. vergl. Rechtswiss.*, 1955, 79-95.
- P. 107^a, **DAMĀWAND**, *add to Bibliography*: M. B. Smith, *Material for a corpus of early Iranian Islamic architecture. I. Masdjid-i djum'a, Demāwend*, in *Ars Islamica*, ii (1935), 153-73, and iv (1937), 7-41; W. Eilers, *Der Name Demāwend*, in *ArO*, xxii (1954), 267-374.
- P. 116^b, **DĀR** AL-'AHD, *add to Bibliography*: Muḥammad 'Abd al-Hādī Shā'ira (Cheira), *al-Mamālik al-ḥalifa*, in *Bull. Fac. Arts, Farouk I Univ.*, iv (1948), Arabic section 39-81; idem, *Le statut des pays de "l'Ahd" au VII^e et VIII^e siècles*, in *Actes XXI^e Congrès intern. Oriental.*, Paris 1949, 275-7.
- P. 122^a, **DĀR FŪR**, ll. 39-40, *for* [see DANKALĪ] *read* [see DONGOLA].
- P. 122^b, l. 28, *for 1894 read 1874*.
- P. 123^a, l. 21, *for Abu 'l-Kāsim read Abu 'l-Kāsim*.
- P. 137^b, **DARD**, l. 36, *delete Bahādur Shāh I*.
- P. 183^b, **DĀWŪD PASHA**, l. 18, *for 1021/1612 read 1025/1616*.
Bibliography: s.v. Ḥādīdjī Khālifa, *Fedhlike*, *read*: i, 252, 256, 268-70, 374; ii, 19 ff., . . .; s.v. Na'imā, *Ta'rīkh*, *read*: i, 408, 412-3, 432, 434, 436; ii, 96, 141, 224 ff., . . .; s.v. E. de Hurmuzaki, *read*: 180-1, 183, 197 ff., 200 ff.; s.v. Hammer-Purgstall, *iv*, *read*: 331, 356, 381-2, 407, 453, 462, 476, 549, . . . *add to Bibliography*: M. Sertoğlu, *Tuḡi tarihi*, in *Belleten*, xi (1947), 489-514, *passim*.
- P. 209^a, **DERWĪSH MEHMED PASHA** (V. J. Parry), *add to Bibliography*: Cl. Huart, *Histoire de Bagdad dans les temps modernes*, Paris 1901, 74-6.
- Pp. 243-5 **DHŪ NUWĀS**, *passim*, *for Yūsuf Ash'ar read Yūsuf As'ar*.
- P. 280^b, **DIMASHK**, l. 48, *after Marwān, add and nephew of the famous Ḥādīdjādī b. Yūsuf*.
- P. 288^a, l. 27, *for in 959/1552 read before 926/1520*.
- P. 288^b, l. 21, *for Bāb al-Ḥadīd read Bāb al-Naṣr*.
- P. 289^a, l. 23, *for Bāb al-Ḥadīd read Bāb al-Naṣr*.
- P. 290^b, l. 27 of *Bibliography*, *to Arabic texts add*: Muḥammad Adīb Takī al-Dīn al-Ḥuṣnī, *Muntakhabāt al-tawārīkh li-Dimashk*, 3 vols., Damascus 1928-34.
- P. 337^b, **DĪWĀN-I HUMĀYŪN**, l. 13, *for Bāyazīd II read Bāyazīd I*.
- P. 338^a, l. 16, *for every day read four days a week*.
l. 25, *for Four times a week a meeting was held read Meetings were held*.
- P. 339^a, l. 23, *for 1054/1654 read 1064/1654*.
- P. 362^b, AL-DJABR wa 'L-MUKĀBALA, signature: *for W. HARTNER read W. HARTNER and M. SCHRAMM*.
- P. 372^a, MĪR DJA'FAR, *add to Bibliography*: M. Edwardes, *The battle of Plassey and the conquest of Bengal*, London 1963, index.
- P. 392^b, **DJALĀL AL-DĪN ḤUSAYN AL-BUKHĀRĪ**, *add at end of Bibliography*: A collection of 42 of his letters addressed to one Mawlānā 'Izz al-Dīn and compiled by Tādī al-Ḥaḥḥ wa 'l-Dīn Aḥmad b. Mu'īn Siyāh-pūsh is preserved in the Subḥān Allāh collection of the Muslim University, Aligarh.
- P. 404^b, **DJĀLIYA**, l. 1, *for (al-Andalus) read (al-'Uṣba)*.
at end of article add: See further, for Muslim communities throughout the world, MUSLIM.
- P. 410^b, **DJAM'**, **DJAMĀ'A**, *add to first paragraph of Bibliography*: A. Murtonen, *Broken plurals. Origin and development of the system*, Leiden 1964.
- P. 433^b, **DJAM'TYYA** (iii), l. 27, *for Djirāz read Shīrāz*.
- P. 434^a, penultimate line, *for the read they*.
- P. 435^b, l. 28, *for op. cit. (in Bibl.) read Ta'rīkh-i mashrūṭa-i Irān'*.
- P. 438^a, **DJAMNĀ**, *at end of article add*: Djamnā is used as a name of other rivers in India, especially for part of the Brahmaputra in Bengal, called Djūn by Ibn Baṭṭūta. See also GANGA.

- P. 470^a, **DJARĪDA** (i) B, l. 33, for (1955) read (1956).
- P. 470^b, add to *Bibliography*: A. Merad, *La formation de la presse musulmane en Algérie (1919-1939)*, in *IBLA*, 1964/1, 9-29.
- P. 471^b, (i) C, ll. 29-30, delete magazine; for 1928 read 1933; delete organ of.
- P. 472^b, (ii), ll. 10-12, for In 1875 . . . Constantinople; read Newspapers in Persian appeared in India as early as 1822 and 1835 (see S. C. Sanial, *The first Persian newspapers of India: a peep into their contents*, in *IC*, vii (1934), 105-14), and in Constantinople in 1875;
- P. 473^a, last line, for Iṣfahān 1327/1949, 2 vols. read Iṣfahān 1327-32/1949-54, 4 vols.
- P. 479^b, **DJARĪMA**, l. 2, after *djereme*, add and currently in Irān,
- P. 501^a, AL-**DJAWNPŪRĪ**, add to *Bibliography*: A. S. Bazmee Ansari, *Sayyid Muḥammad Jawnpūrī and his movement*, in *Islamic Studies*, ii/2 (March 1963), 41-74.
- P. 501^b, AL-**DJAWWĀNĪ**, l. 40, for Ahmet III, 2759, read Ahmet III, 2799 and 2800, neither of which, however, indicates al-Djawwānī as the author, and add Yale, L-672 [Nemoy 1245].
at end of paragraph add: There have now appeared his *Mukhtaṣar min al-kalām fi 'l-farq bayn man ism abihī Sallām wa-Salām* (ed. al-Munadjjid, Damascus 1382/1962) and his manuscript of al-Zubayr b. Bakkār, *Djamharat nasab Kuraysh* (Köprülü 1141, with notes dating from the year 558/1163, see the edition by M. M. Shākir, Cairo 1381/1962, intr. 32 ff.).
- P. 504^a, **DJAYPUR**, l. 3, for craftsman read craftsmen.
l. 7, for *Yād-i Ayyān* read *Yād-i Ayyām*.
- P. 518^b, **DJAZĀ'** (ii), l. 2, for *kānūn-i d̲jazā'ī* (ceẓāi) read *kānūn-i d̲jazā'* (ceẓā).
- P. 535^b, **DJIBŪTĪ**, after the third paragraph, ending of the majority., insert the following paragraph, omitted in error in the English edition:
Djibūti is the administrative centre of a region misleadingly called "Côte Française des Somalis", "French Somaliland": in fact more than three-quarters of its area (ca. 23,000 sq. km.) and of its coast belong to the 'Afar, while less than a quarter belongs to the Somalis. It is a desert region, with practically no agriculture. Outside the capital, the population is almost entirely nomadic; all the inhabitants are Muslim. Besides the 'Afar (numbering some 25,000), it contains the subjects of four "sultanates": the whole of Tadjoura (Tad̲jūrra, in 'Afar Tagorri) and Goba'ad, the majority of Raḥayto, and a small part of Awsa. The 'Afar (called by the Arabs Danāqil [q.v.]) form a relatively organized population, with a firmly hierarchical social structure, divided into regional 'commands' ruled by hereditary chiefs and based on a family and tribal organization. Among the Somalis, the only autochthonous tribe is that of the 'Ise, nine-tenths of whom in any case belong to Somalia or to Ethiopia. This tribe is unusually anarchical, having no true chiefs: the *ugās*, who lives in Ethiopia, has no effective power; a minimum of authority is exercised by councils of elders, who dispense justice. The 'Ise groups which normally wander throughout the country during part of the year total about 6000 individuals. They belong mainly to the sub-tribes Rēr Mūse, Ūrweyne, Fūrlabe, Horrōne and Mammāsan.
- P. 576^b, **DJUGHRĀFIYĀ**, ll. 50, 57 and 71, for Āryabhaṭa read Āryabhaṭa.
- P. 587^a, l. 24, for *Siyāghī* read *Siyākī*.
- P. 587^b, l. 18, after *Journal* insert of.
- P. 595^a, **DJUMHŪRIYYA**, l. 44, for *Siyasat* read *Siyasal*.
- P. 597^a, **DJŪNĀGARĪH**, l. 15, before thriving insert a.
l. 19, for enshines read enshrines.
- P. 597^b, l. 3, for *Ridjā'* read *Radijā'*.
l. 65, for *Maṇāwādār* read *Manāwādār*; for *ta'lukas* read *ta'lukas*.
l. 67, for *zortālbi* read *zōrtālbi*.
- P. 598^a, l. 11, read college.
l. 25, read *ta'lukas*.
ll. 41-5, for It has . . . employ of the ruler. read It has two large-size cannon, originally from the armament brought by *Khādīm Süleymān Paṣṣa*, Ottoman governor of Cairo under Süleymān I and commander of the fleet sent from Suez against the Portuguese settlement of Diu in India; they were brought to *Djūnāgaṛh* by *Mudjāhid Khān* of Pālifāna (see *Cam. Hist. India*, iii, 334, 340).
- P. 598^b, l. 15, for *Zarfīn* read *zarrīn*.
- P. 600^b, AL-**DJUNAYD** B. 'ABD ALLĀH, l. 7, for *Djūshaba* b. *Dhābir* read *Djaysīnh* b. *Dāhir*; l. 12, for *Ibn Dhābir's* read *Ibn Dāhir's* [These readings, kindly communicated by Mr. A. S. Bazmee Ansari, make it possible to correct the texts of *Ibn al-Aṭhīr*, iv, 465, 466, v, 40, 101, and *al-Balādhuri*, 441-2, which have respectively *جيشه بن ذاهر* and *حشه* (cf. *Čač-nāma*, ed. U. M. Daudpota, Delhi 1959, index; *Islamic Studies*, ii/2 (Karachi, March 1963), 139-40, n. 25).—Author's note].
- P. 602^a, **DJUR'AT**, l. 11, for *Muḥabbat* read *Maḥabbat*.
l. 33, for *Yakta* read *Yaktā*.
- P. 602^b, l. 1, for *Mohāhī* read *Mohānī*; for *Kanpur* read *Kānpur*.
add to *Bibliography*: *Garcin de Tassy, Histoire de la littérature hindoue . . .*, Paris 1870, ii, 112-8.
- P. 605^b, AL-**DJUWAYNĪ**, ABU 'L-MĀ'ĀLĪ 'ABD AL-MALĪK, l. 17, after century. add It was printed repeatedly, and was translated by L. Bercher in *Revue Tunisienne*, 1930.
ll. 33-4, for Unfortunately, . . . published. read Only the first section of his great work, the *Shāmīl*, has been published (ed. H. Klopfer, Cairo 1960).
l. 41, read 181-4.
l. 49, after edition. add There is, finally, his 'akīda, which he dedicated to Nizām al-Mulk (*al-'Aḳīda al-Nizāmiyya*) and it was edited by Muḥammad Zāhid al-Kawṭharī (Cairo 1367/1948) and translated by H. Klopfer (*Das Dogma des Imām al-Ḥaramain*, Cairo and Wiesbaden 1958).
- P. 606^a, l. 11, for *Brockelmann*, I, 388 read *Brockelmann*, I, 486, S I, 671 and add to the *Bibliography*: A. S.

Tritton, *Muslim theology*, London 1947, 184-90; L. Gardet and M.-M. Anawati, *Introduction à la théologie musulmane*, Paris 1948, index s.v. Juwaynī.

- P. 609^a, **AL-DJUZDĪĀNI**, ABŪ 'AMR, l. 21, read *ḥarīm*.
- P. 609^b, l. 7, for the read his.
l. 10, read Rayhān.
l. 47, read Nāširi.
l. 59, read Zakariyyā.
l. 63, read Amīr Ḥasan.
- P. 640^b, **DUSTŪR** (ii), l. 4, for 1807 read 1808.
l. 7, for and of read and four of.
- P. 694^b, **ELĀCI**, add to Bibliography: Enver Ziya Karal, *Selim III. ün hat-ı humayunları*, Ankara 1946, 163-86.
- P. 694^b, **ELİÇPUR**, for [see GAWILGARĤ] read [see ILİÇPUR, also BERĀR, GAWILGARĤ, 'IMĀD ŠĤĀH].
- P. 725^a, **FADAK**, l. 3, after from Medina. add: C. J. Gadd has shown that the name reflects the ancient Padakku, which was occupied in 550 B.C. by the Babylonian king Nabonidus (see *Anatolian Studies*, viii (1958), 81).
- P. 729^b, **FADĪLA**, add to Bibliography: E. Wagner, *Die arabische Rangstreiddichtung und ihre Einordnung in die allgemeine Literaturgeschichte*, Wiesbaden 1963 (Abh. d. Ak. d. Wiss. u. Lit. in Mainz, Geistes- und Sozialwissenschaftliche Kl., Jg. 1962, Nr. 8).
- P. 735^b, **FAḌL ALLĀH HURŪFI**, Bibliography: H. Ritter, *Studien zur Geschichte der islamischen Frömmigkeit, II. Die Anfänge der Hurūfisekte, in Oriens*, vii (1954), 1-54; Abdŭlbaki Gölpinarlı, *Bektaşlık-Hurūfîlik ve Faḍl Allāh'ın öldürülmesine düşürülen üç tarih*, in *Şarkiyat Mecmuası*, v (1964), 15-22.
- P. 741^b, **FAHD**, l. 51, for (kaṣ'a) read (kaṣ'a).
- P. 751^a, **FAKḤR AL-DĪN**, l. 13, for westwards read eastwards.
- P. 852^b, **FĀṬIMIDS**, l. 52, after bribery add (see also H. Monés, *Le malékisme et l'échec des Fatimides en Ifriqiya*, in *Ét. or. . . Lévi-Provençal*, i, 197-220).
- P. 853^a, l. 11, after in the Zāb add (on which see L. Massiera, *M'sila du X^e au XI^e s.*, in *Bull. Soc. hist. et géogr. de la région de Sétif*, ii (1941), 183 ff.; M. Canard, *Une famille de partisans puis adversaires des Fatimides en Af. du N.*, in *Mél. d'hist. et d'archéol. de l'Occ. mus.*, Algiers 1957, ii, 35 ff.).
- P. 862^b, add to Bibliography: A. R. Lewis, *Naval power and trade in the Mediterranean, A.D. 500-1100*, Princeton 1951, especially 259-62 (*The disruptive role of the Fatimids*); G. Wiet, *Grandeur de l'Islam*, Paris 1961, 152-71; S. D. Goitein, *Jews and Arabs*, New York 1955, 82-4; H. Monés, *Le malékisme et l'échec des Fatimides en Ifriqiya*, in *Études d'orientalisme dédiées à la mémoire de Lévi-Provençal*, Paris 1962, i, 197 ff.
- P. 864^a, **FĀṬIMID ART**, l. 52, after traditions which they continued. add: On the representation of living creatures in Fāṭimid art, see al-Makrizī, *Khitaṭ*, i, 416, 472, 477: figurines (*tamāthīl*) representing elephants, gazelles, lions, giraffes, or birds, peacocks, cocks, etc., elephants sometimes bearing warlike accoutrements. More particularly, the tents of the caliphs and the viziers were decorated with *ṣuwar adamīyya wa-waḥshīyya*: *op cit.*, i, 474; some tents bore a special name according to whether they were decorated with elephants, lions, horses, peacocks or birds: *op cit.*, i, 418. On the activity of Fāṭimid painters (*muzawwīkūn*), see al-Makrizī, *op cit.*, ii, 318.
- P. 880^a, **FENER**, add to Bibliography: J. Gottwald, *Phanariotische Studien*, in *Vierteljahrschrift für Südosteuropa*, v/1-2 (1941), 1-58.
- P. 919^b, **FIRDAWSĪ**, l. 63, for ii, 477 read i, 493.
- P. 965^a, **FUTUWWA**, l. 36, for *Bast madad al-tawfīk* read *Kitāb al-Futuwwa* (*Bast madad al-tawfīk* being the title not of the *K. al-Futuwwa* but of a short treatise composed in Ottoman Egypt; see the preface of H. Thorning, *Beiträge zur Kenntnis des isl. Vereinswesens*, 1913, 9 f.).
- P. 967^a, l. 1, after documents, add: e.g. Ibn Baṭṭūṭa, selections tr. H. A. R. Gibb, London 1929, 123-41; tr. H. A. R. Gibb (*Hakluyt ser.*), ii, 1959, 413-68.
l. 13 of Bibliography, add: Irène Mélikoff, *Abū Muslim, le "Porte-hache" du Khorasan*, Paris 1962; and at end of Bibliography, add: M. Molé, *Kubrawīyāt II*, *Ali b. Šihābaddīn-i Hamadānī'nin Risāla-i futuwwatīya's*, in *Şarkiyat Mecmuası*, iv (1961), 33-72.
- P. 969^a, ll. 9-10 of Bibliography, for A complete copy . . . Basle, read A complete copy, formerly in the possession of Prof. Tschudi, is now in the University Library of Basle (M. VI. 35);
- P. 969^b, l. 15, after (Rieu, 44) add see now the communication by R. M. Savory, in *Isl.*, xxxviii (1963), 161-5.
- P. 970^b, **GABAN**, at end of article add: In 1137 Gaban was taken by the Byzantines, but was occupied soon afterwards (1138-9) by Malik Aḥmad Dānišmand. In 613/1216 the district was attacked by Kay Kā'ūs I [q.v.]. In 666/1268 king Hayṭham was obliged to cede the fortress to Baybars. and add to *Bibl.*: Alishan, *Sissouan*, 48-9, 210; Cl. Cahen, *La Syrie . . .*, 360, 623; R. Grousset, *Hist. des Croisades*, ii, 87, 266; K. M. Setton (ed.), *History of the Crusades*, ii, 637, iii, 635; Makrizī, *Sulūk*, i/2, 528-9; Ibn Iyās, *Ta'rikḥ*, i, 229-30; Ramsay, *Asia Minor*, 382.
- P. 996^b, **GHALĀFIKA**, l. 13, for L. O. Schuman read L. S. Schuman.
- P. 1021^a, **GHASSĀN**, l. 6, after 'Ayn Ubāgh delete [q.v.].
[Shortly before this article by Dr Shahīd was published, the editors interpolated a note communicated to them by another scholar, which introduced a newly-discovered inscription from a Ghassānid building. Dr Shahīd has now pointed out to them that this note on buildings deals with an aspect of the subject which he had discussed in articles listed in his Bibliography and which he had therefore decided not to treat in detail in the body of the article; the insertion of the note might give the impression that the editors had thought that the part allotted to Ghassānid buildings was insufficient. The editors readily express their regret if any such misunderstanding has occurred and take this opportunity of mentioning that Dr Shahīd is at present engaged on a book on Arab-Byzantine relations before the rise of Islam which will include a comprehensive chapter on Ghassānid structures.]
- P. 1074^a, **GHINĀ**, ll. 8-9, for Ibn Bāna [q.v.] or Bānata (d. 278/891) read 'Amr b. Bāna or Bānata (d. 278/891) [see IBN BĀNA].

CABRA [see QABRA]

CADIZ [see QADIS]

CAESAREA [see QAYSARIYYA, KAYSERI, SHAR-SHAL]

ÇAĠĦĀNIYĀN (Arabic rendering: Şaġĥāniyān). In the early Middle Ages this was the name given to the district of the Çaġĥān-Rūd [*q.v.*] valley. This river is the northernmost tributary of the river Āmū-Daryā [*q.v.*]. The district lies to the north of the town of Tirmīdh [*q.v.*], the area of which, however, (including Çamangān) did not form part of Çaġĥāniyān either politically or administratively (Ibn Khurradādhbih, 39). Wē/aishagirt (= Fayḍābād) was regarded as the boundary with the district of Khuttalān ([*q.v.*]; between the rivers Pandj and Wakḥsh). Incidentally, the area around Kabādiyān (Kūwādiyān; [*q.v.*]) to the south-east, has frequently been regarded as an independent district.

The region had a pleasant climate, good water supplies, good soil, and corresponding agriculture. Its peasants, however, were considered lazy, thus a considerable number of poor (*darwishān*) were to be found in Çaġĥāniyān, and the area was sparsely populated. The capital was also called Çaġĥāniyān (the derivation by Markwart, Wehrot 93, from the Mongol *çaghan* 'white' is surely wrong). It was situated on the side of a hill where there was running water. The population of the town was also regarded as poor and ill-educated, and despite its greater size, it was soon overshadowed by Tirmīdh (Iṣṭakhri, 298; Hudūd al-Ālam, 114, no. 25 and no. 27, also *ibid.*, 63, 119, 198; Sam'āni 352 v). Round the year 985, the taxes were 48,529 dirhams (Muḥaddasī, 283, 290). Other known places in the district were Bārangi and Dārzangi. *Maps* of the area: Hudūd al-Ālam, 339, and Le Strange, map ix.

History: In the 5th and 6th centuries, Çaġĥāniyān was one of main Hephthalite (see HAYTAL) areas and was under Buddhist influence. Even in the 4th/10th century it was considered a border region against the 'Kumēdjī', who are regarded as remnants of the Hephthalites (Bayhaḳī, ed. Morley, 499, 576, 611, 696; and also Markwart, Wehrot 93 f., with further data), though they may also have belonged to the Saks (Hudūd al-Ālam, 363). In Sāsānid times, it was ruled by its own dynasty with the title Çaġĥān-Khudāt (Ṭabari, ii, 1596). In 31/651, its troops took part in Yazdagird III's fight against the attacking Arabs. Some of them (prisoners?) could be found in Baṣra around 59/678 (Balādhuri, ed. De Goeje, 419 f. = ed. Cairo 1901, 413; Spuler, Iran, 19). In 86/705 the Çaġĥān-Khudāt submitted to Çutayba b. Muslim [*q.v.*], who had conquered Transoxania for the Muslims. Thus Çaġĥāniyān became part of an Islamic region, and accepted its culture from Balkh rather than from Bukhārā and Samarkand (Ṭabari, ii, 1180; Dinawari, Akhbār, 330; Spuler, Iran, 29

and note 6; H. A. R. Gibb, Arab Conquests in Central Asia, 1923, 32 (Turkish ed., 28); Gh. H. Sadighi, Les mouvements relig. iraniens, 1938, 24 f.). In 119-121/737-9, the inhabitants fought on the side of the Arabs against the western Turks, their allies, and Sughd refugees (Ṭabari, ii, 1596; Ind., p. 735; Barthold, Turkestan, 191; B. G. Gafurov, Ist. Tadžikskogo Naroda, i, 1949, 147). They took part in the civil war between the Umayyads and 'Abbāsids (Ṭabari, ii, 1423, 1767); in 191-195/806-10, in the rising of Rāfi' b. Layth against the 'Abbāsids (Ya'qūbī, Hist. Isl., 1883, ii, 528), and in 323/934, followed for a short time a certain 'False Prophet' Mahdi (name? title?) (Gardīzi, 37 f.). Abū 'Alī (see ILYĀSID), who ruled over this district as well as over Tirmīdh and Shūman and Khārūn further east, had come here for purposes of defence in 337/948, after he had been deposed as governor of Khurāsān. He is described as a member of the Muḥṭadī dynasty. It is not evident whether there was a link between this house and the Çaġĥān-Khudāt. When he became governor of Khurāsān once more in 341/952, he passed the rule of Çaġĥāniyān on to his son. Deposed again in 343/954, he was buried in Çaġĥāniyān (Radab-Sha'bān 344/Nov. 955) (Ibn Ḥawḳal 401; Muḥaddasī 337; Gardīzi 36 f.; Yāqūt, Learned Men (Gibb Mem. Ser. VI), i, 143; Barthold, Turkestan, 233, 247/49; Spuler, Iran, 97).

Towards the end of the 4th/10th century, a lengthy war broke out between the amir of Çaġĥāniyān (who ranked as one of the Mulūk al-aṭraf), the rulers of Gōzgān (Diūzḍjān; [*q.v.*]), and other candidates (Narshakhi, 157; further information in Barthold, Turkestan, 254; Minorsky in Hudūd al-Ālam, 178, with further data). It ended in 390/999, when Çaġĥāniyān came under Qarakhānid rule. In 416/1025, the district joined Maḥmūd of Çhazna, and in 426/1035, it repelled Qarakhānid attempts to recover it with the assistance of the Çha z n a w i d s (Bayhaḳī, ed. Morley, 82, 98, 255, 575 f., 611, 616 [see KARĀ-KHĀNIDS]). Finally, Çaġĥāniyān came under Salḍj ū ḳ rule in 451/1059. They suppressed a rising in 457/1064 (Ibn al-Aṭhīr, ed. Tornberg, x, 22). By ca. 561/1165, the Qarakhānids (who were subject to the Qara Khitāy) once again achieved a position of great influence (al-Kātib al-Samarḳandi, in Barthold, Turk. russ., i, 71 f.). Around the years 570-571/1174-75, the country came under the rule of the Çhūrīds (Diūzḍjāni, Ṭabaḳāt, 423-6).

The district is not mentioned during the time of the Mongol conquests; and subsequently it is hardly found in Mongol sources. In the 7th/13th century, Çaġĥāniyān belonged to the Çaġĥatāy empire, and the Transoxanian Khān Barāq (generally called Burāq [*q.v.*] by the Muslims) had the centre of his empire here in 663-670/1264-71. In Timūr's time, the place-name Dih-i naw (now: Dēnaw) is mentioned (Sharaf

al-Dīn Yazdī, ed. Ilāhdād, 1885, i, 124), and this appears to be on the site of the ancient town of Çaghāniyān (thus Barthold, *Turkestan*, 72; Markwart, *Wehrot*, 93). There is mention of Çaghāniyān on only one further occasion, in the *Bābur-nāma* (ed. Beveridge, 1905, index), where it is probably a historical reminiscence. Apparently no mediaeval ruins have survived in Çaghāniyān, and the old settlements have vanished. Today the district belongs to the Özbek SSR, and the Özbek language has supplanted the old Iranian. The regions to the east of the Kāfirnahān river, however, together with Kābādiyān, belong to the Tādjik language area and to the Tādjik SSR.

Bibliography: W. Barthold, *Turkestan*, index; Le Strange, 435-40; J. Markwart, *Wehrot und Arang*, 1938, index; *Hudūd al-Ālam*, index; B. Spuler, *Iran*, index. (B. SPULER)

ÇAGHĀN-RŪD (ÇAGHĀN-RŪDH), the seventh and last tributary on the right of the river Āmū-Daryā [q.v.]. It comes from the Buttam mountains, to the north of Çaghāniyān [q.v.], flows past that town and several smaller places, and finally into the Āmū-Daryā above Tirmīdh. The river is called by this name only in the *Hudūd al-Ālam*, (71, no. 11, p. 363), and in *Sharaf al-Dīn 'Alī Yazdī, Zafar-nāma* (ed. Ilāhdād), 1885, i, 196 (= translation by F. Pétis de la Croix, i, 183). Muqaddasī, 22, calls it "river of Çaghāniyān", and distinguishes it from the Kāfir-nihān, the 6th tributary (further to the east) of the Āmū-Daryā. Ibn Rusta, (*BGA* vii, 93), on the other hand, gets the two rivers, their sources, and their tributaries mixed up; he calls the Çaghān-Rūd: Zāmi/Zamul. Today, the upper part of the river is known as Kara Tağh Daryā, and from Dīh-i naw (Dēnaw = Çaghāniyān) onwards: Surkhān.

Bibliography: Le Strange, 436, 440; W. Barthold, *Turkestan*, 72; J. Markwart, *Wehrot und Arang*, 1938, 89-94 (he attempts a classification of the pre-Islamic Iranian sources); B. Spuler, *Der Āmū-Daryā*, 234 (in *Jean Dénys Armağanı*, Ankara 1958, 231-48); Brockhaus-Efron, *Ėnciklop. Slovar' xxxii/1* (= 63), St. Petersburg 1901, 109; *Bol'shaya Sovetskaya Ėntsiklop.* 41, (1956) 315.

(B. SPULER)

ÇAGHATAY KHĀN, founder of the Çaghatay Khānate [q.v.], the second son of Čingiz-Khān and his chief wife Börte Fuđjin. Already in his father's lifetime he was regarded as the greatest authority on the *Yasa* (the tribal laws of the Mongols as codified by Čingiz-Khān). Like his brothers he took part in his father's campaigns against China (1211-1216) and against the kingdom of the Kh̄wārizm-Shāh (1219-1224). Urgāndj, the latter's capital, was besieged by the three princes Djoči, Çaghatay and Ögedey and taken in Şafar 618/27th March-24th April 1221. In the same year Çaghatay's eldest son Mō'etūken was slain before Bāmiyān. After the battle on the Indus (according to Nasawī, transl. Houdas, 83, on Wednesday 7 Şhawwāl 618, probably 24 November 1221) Çaghatay was entrusted with operations against Sulţān Djalāl al-Dīn Kh̄wārizm-Shāh and spent the winter of 1221-1222 in India. During Čingiz-Khān's final campaign against the Tangut (1225-1227) he remained in Mongolia in command of the forces left behind there.

After his father's death Çaghatay no longer took an active part in any of the campaigns. As the eldest surviving son of Čingiz-Khān (his brother Djoči had predeceased his father) he enjoyed enormous prestige. In the year 1229 he presided with his

uncle Otčigin over the *kuriltay* at which Ögedey was elected Great Khān: owing to his position as the recognized authority on the *yasa*, he exercised an influence to which even the Great Khān Ögedey had to bow. He seems to have spent this period partly in Mongolia at his brother's court, partly in the territory allotted to him by Čingiz-Khān, where he held his own court-camp. Like all the Mongol princes Çaghatay had separate camps (*ordu*) for winter and summer. His summer residence according to Djuwaynī was at some place on the Ili whilst his winter quarters were at Kuyas, probably to be identified with the Equus of William of Rubruck, near Almaliğ, i.e., in the region of the present-day Kulja. The residence of Çaghatay's successors is called Ulugh Ef (in Turkish „Great House") by Djuwaynī and others.

Çaghatay had received from his father all the lands from the Uyghur territory in the east to Bukhārā and Samarkand in the west: we must not however regard these lands as a single kingdom governed from the Ili valley and only indirectly subject to the Great Khān. Everywhere, even in the Ili valley itself, the local dynasties who were there before the Mongols remained. On the relationship of these dynasties to the Mongol rulers we have no accurate information; we know equally little about what sovereign rights the court on the Ili could claim from the Great Khān and his deputies. The settled lands of Central Asia were certainly not governed in the name of Çaghatay but in that of the Great Khān. In the account of the suppression of the rebellion in Bukhārā in 636/1238-1239 Çaghatay is not mentioned; the governor of Mā warā' al-Nahr at this period was Maḥmūd Yalavač, a Kh̄wārizmī by birth, who had been appointed by the Great Khān. Even the generals of the Mongol forces in Mā warā' al-Nahr were appointed by the Great Khān. When, soon afterwards, Maḥmūd Yalavač was arbitrarily dismissed from his office by Çaghatay the latter was called to account by his brother and had to admit the illegality of his action. Ögedey was satisfied with this apology and granted the land to his brother as a fief (*indjū*); but the legal position of this territory was not thereby altered. During the last years of Ögedey's reign, as well as under Möngke, all settled areas from the Chinese frontier to Bukhārā were governed by Mas'ūd Beg, the son of Maḥmūd Yalavač, in the name of the Great Khān.

It cannot be ascertained how far Çaghatay's Muslim minister Kuṭb al-Dīn Ḥabash 'Amīd had a share in the administration of the country along with the representatives of the Great Khān. According to Raşhīd al-Dīn this minister came from Otrar, according to Djamāl Karşhī from Karmīna, and like many other Muslim dignitaries at this time had made his fortune among the Mongols as a merchant. He was on terms of such intimacy with the Khān that each of Çaghatay's sons had one of Ḥabash 'Amīd's sons as a companion.

In general Çaghatay was not favourably inclined towards Islam. Among the infringements of Mongol law which he rigidly punished was the observance of certain prescriptions of Islam. Among the Mongols it was forbidden to slaughter an animal by cutting its throat, which is the method prescribed by the *shari'a*; another law frequently broken by the Muslims at their ablutions was that which prohibited washing in running water. The cruel punishment which Çaghatay visited upon any such transgressions made his name hated among the Muslims.

According to *Djuwaynī*, Çaghatay survived his brother Ögedey, who died on 5 *Djumädä* II 639/11th December 1241 though only for a short period. On the other hand *Rashīd al-Dīn* states that he died seven months before Ögedey, i.e., apparently in the beginning of May, 1241.

Bibliography: *Djuwaynī-Boyle*; *Rashīd al-Dīn*, *Djāmi' al-Tawārīkh*, ed. E. Blochet, Leiden 1911; V. V. Barthold, *Four Studies on the History of Central Asia*, Vol. I, transl. V. and T. Minorsky, Leiden 1956. (W. BARTHOLD-[J. A. BOYLE])

ÇAGHATAY KHĀNATE. The Central Asian Khānate to which Çaghatay gave his name was really not founded till some decades after the Mongol prince's death. Çaghatay was succeeded by his grandson *Kara-Hülegü*, the son of *Mö'etüken* who fell at *Bāmiyān*. *Kara-Hülegü* had been designated as Çaghatay's heir both by *Çingiz-Khān* himself and by Ögedey; he was however deposed by the Great *Khān* *Güyük* (1241-1248) in favour of *Yesü-Möngke*, the fifth son of Çaghatay, with whom *Güyük* was on terms of personal friendship. In 1251 *Yesü-Möngke* was involved in the conspiracy against the Great *Khān* *Möngke*, who reinstated *Kara-Hülegü* and handed *Yesü-Möngke* over to him for execution. *Kara-Hülegü* however did not survive the homeward journey and the execution was carried out by his widow, Princess *Orkīna*, who now ruled in her husband's stead, though her authority does not seem to have extended beyond the *Ili* valley. As appears from the narrative of *William of Rubruck*, the whole Empire was at this period divided between *Möngke* and *Batu*: *Batu's* portion was the whole area west of a line between the rivers *Talas* and *Çu*, east of which all territories were directly subject to the Great *Khān*. *Mas'ūd Beg* [see the previous article], who enjoyed the confidence of both *Khāns*, was governor of all the settled areas between *Besh-Balgh* and *Kh'arizm*.

With the death of the Great *Khān* *Möngke* in 1259 a different condition of things arose. During the struggle for supremacy between *Kubilai* and *Arigh Böke*, the brothers of the late *Khān*, *Alughu*, a grandson of Çaghatay, agreed to take possession of Central Asia for *Arigh Böke* and support him from that quarter against his enemies. He actually succeeded in bringing the whole of Central Asia under his sway, including areas such as *Kh'arizm* and the present-day *Afghanistan* which had never previously been numbered amongst the possessions of the House of Çaghatay. He had of course won these victories for himself and not for *Arigh Böke*. He everywhere proclaimed himself as an independent ruler; and *Arigh Böke*, who had tried to assert his rights, was finally forced to vacate this territory after some initial successes. *Mas'ūd Beg* still remained the governor of the settled areas, now no longer in the name of the Great *Khān* but as the representative of *Alughu*.

Alughu may be regarded as the founder of an independent Mongol state in Central Asia: he enjoyed his success only for a brief period, as he died in 664/1265-1266. *Mubārak-Shāh*, the son of *Kara-Hülegü* and *Orkīna*, the first Çaghatay convert to Islam, was proclaimed *Khān* in March 1266. Already in the same year he was dethroned by his cousin *Burāk* (or rather *Barāk*) *Khān* [q.v.], the nominee of the Great *Khān*, who was soon however to become little more than a satellite of *Qaydu* [q.v.], now the real master of Central Asia. After *Burāk's* death in 1271 *Qaydu* appointed *Nikpāy*, a grandson of Çaghatay, to succeed him; *Nikpāy* was followed by

Buqa-Temür, another grandson of Çaghatay; and in 1282, *Qaydu's* choice fell upon *Du'a*, the son of *Burāk*. The faithful ally of *Qaydu* in all his wars against the Great *Khān*, *Du'a* defeated and deposed his son *Çapar* shortly before his own death in 1306 or 1307. The Çaghatay *Khānate* was from now on to remain in *Du'a's* family almost to the moment of its extinction, the throne being occupied, for longer or shorter periods, by six of his sons, of whom we need mention here only *Esen-Buqa* (1309-1318), *Kebek* (1318-1326) and *Tarmashirin* (1326-1334).

It was some time before the Çaghatay *Khānate* received an independent organisation of its own. *Djamāl Karshī's* work, written in the reign of *Çapar* shows that affairs in Central Asia were in much the same condition even at this period, when there had long been a strong Mongol central government in China and Persia, as they had been in the early years of the Mongol conquest. The Mongols were apparently less under the influence of Islam and Muslim culture than in Persia and were able to preserve their own peculiar ways of life for a much longer period of time. Except in the *Uyghur* country Islam was everywhere the state religion by the time of the Mongol conquest, even in the *Ili* valley, although these areas had been little influenced by Arabo-Persian culture. The Mongol conquest, as *Rubruck* pointed out, was followed in these regions by an extension of the pasture lands at the expense of the towns and cultivated areas; at a later period urban life altogether disappeared under the influence of Mongol rule, except in *Mā warā' al-Nahr* and the present-day *Sinkiang*. The Muslim civilisation of *Mā warā' al-Nahr* naturally exercised some influence on the Mongols, particularly the rulers; but this influence was not strong enough to induce the mass of the people to change their mode of life. When the ruling family decided to settle in *Mā warā' al-Nahr* and break with the customs of the people, their action resulted in the complete separation of the eastern provinces.

Even the brief reign of *Yesü-Möngke* (1246-1251) appears to have been favourable to those who professed Islam. The chief minister then was a friend of the *Khān's* youth and a foster-son of *Ḥabash 'Amīd, Bahā' al-Dīn Marghināni*, a descendant of the *Shuyūkh al-Islām* of *Farghāna*. As a patron of poets and scholars he is praised by his contemporary *Djuwaynī*, who was personally acquainted with him. *Ḥabash 'Amīd*, who was hated by the *Khān* as an adherent of *Kara-Hülegü*, owed his life to the intercession of *Bahā' al-Dīn*. Nevertheless, when *Bahā' al-Dīn* was involved in his master's downfall, he was handed over to his foster-father, who ordered his execution in the cruellest fashion.

Under *Orkīna*, *Ḥabash 'Amīd* again occupied the position he had held under Çaghatay; this princess however was favourably inclined to the Muslims; she is described by *Waṣṣāf* as a protectress of Islam and by *Djamāl Karshī* was even said to be a Muslim. Her son *Mubārak-Shāh*, raised to the throne in *Mā warā' al-Nahr*, certainly adopted Islam, as did his rival *Burāk Khān* some years later. The rule of *Alughu* seems to have been less favourable to the Muslims, and the events of the following years postponed for several decades the final victory of Muslim culture. *Qaydu* and *Çapar*, as well as *Du'a* and other princes, remained pagans and resided in the eastern provinces. In the reign of *Esen-Buqa* the armies of the Great *Khān* penetrated deep into Central Asia and ravaged the winter and summer

residences of the *Khān*; the continuator of Rashid al-Dīn in his account of these happenings says that the winter residence was in the region of the Issik-Kul, while the summer residence was on the Talas.

Esen-Buqa's successor Kebek was the first to return to the settled lands of *Mā warā' al-Nahr*. Though he did not adopt Islam he is praised by Muslims as a just prince; he is said to have built or restored several towns; he also had built for himself a palace in the neighbourhood of *Nakhshab*, from which the town takes its modern name of *Qarshi* (from the Mongol word for "palace"). He introduced the silver coins afterwards called *Kebeki*, which may be considered the first independent coinage of the *Çaghatay Khānate*.

After two brief interregnums Kebek's brother *Tarmashirin* was raised to the throne. This *Khān* adopted Islam and took the name of 'Alā' al-Dīn; the eastern provinces were entirely neglected by him and the nomads of those provinces rose against him as a violator of the *Yasa*. This rebellion appears to have taken place about 734/1333-1334; it was headed by *Buzan*, a nephew of the *Khān*, and resulted in *Tarmashirin*'s flight and death. *Buzan* can have reigned only for a few months since he was succeeded in 1334 by *Çangshi*, another nephew of *Tarmashirin*. Statements of contemporary Christian missionaries show that the centre of the *Khānate* was now again transferred for a brief period to the *Ili* valley and Christians were allowed to propagate their religion unhindered and to build churches; it is even said that a 7-year old son of *Çangshi* was baptised with his father's consent and received the name of *Johannes*.

Some years later *Nakhshab* is mentioned again as the residence of the *Çaghatay Khān*. This was *Qazan*, who was descended, not like *Du'a* and his sons from *Yesün-To'a*, but from *Büri*, another son of *Mö'etüken*. *Qazan* fell in battle in 747/1346-1347 in the course of a struggle against the Turkish aristocracy, and with his death the rule of his house in *Mā warā' al-Nahr* came to an end. Till 1370, descendants of *Çaghatay* were placed on the throne by the Turkish amīrs as nominal rulers; in the time of *Timūr* these rulers were chosen from the family of *Ögedey*. Nevertheless under *Timūr* and his successors the nomad population of *Mā warā' al-Nahr*, who as a warrior caste enjoyed many privileges, were still as before called *Çaghatay*.

Bibliography: As in the article on *Çaghatay*.

For genealogical tables of the House of *Çaghatay*, based on both the Chinese and the Persian sources, see *Louis Hambis, Le chapitre cvii du Yuan che*, Leiden 1945.

(W. BARTHOLD-[J. A. BOYLE])

ÇAGHATĀY LITERATURE [see TURKS]

ÇAGHATĀY TURKISH [see TURKS]

ÇAGHRI-BEG DĀWŪD B. MĪKHĀ'IL B. SALDĪŪK

was the brother of *Ṭuğhril-Beg* [q.v.], and the co-founder with him of the *Saldjūkid* dynasty. The careers of both brothers were, for the most part, inextricably bound together. It is difficult to ascertain which was the elder brother. They seem to have been born about 380-385/990-995, and there is no evidence whether their family was already, or only later became, Muslim. Little is known about their life before the year 416/1025. They were orphaned at an early age, and must have been brought up, until they were about fifteen years old, by their grandfather *Saldjūk*, in the *Djand* region, during which time their uncle *Arslan-Isrā'īl* was fighting in the service of the last *Sāmānids*. After the

death of the grandfather, ill-defined political reasons caused them to remove, with a section of their tribe, to the territory owned by a *Qarakhānid* who was, for a time, known under the title-name of *Buğhrā-Khān*. Subsequently they quarrelled with him, and joined, without, however, combining their forces with his, their uncle, who was then in the service of a rival *Qarakhānid*, 'Alī-Tegīn of *Bukhārā*. Tradition gives here an account of a highly improbable escapade of *Çaghrī-Beg* in Armenia. In 416/1025, the *Saldjūkids* were involved in the defeat of 'Alī-Tegīn by the combined forces of *Mahmūd* of *Ghazna* and the supreme *Qarakhānid*, *Qadir-Khān*, whereupon *Arslan-Isrā'īl*, with his tribal group, had to settle in *Ghazna* territory. *Ṭuğhril* and *Çaghrī*, on the other hand, remained with 'Alī-Tegīn, and then, after being involved in disagreements with him, possibly over the leadership of the tribe, transferred themselves to *Khwārizm* (between 421/1030 and 425/1034 ?). The threats of the *Oghuz* prince *Shāh-Malik*, the old enemy of their family, who had by then become master of *Djand*, forced upon them another displacement, and, as the Turcomans of the *Ghazna* territory had abandoned their *Khurāsānian* encampments as a result of disorders following the death of *Mahmūd*, *Ṭuğhril* and *Çaghrī* demanded, and then seized forcibly, from his successor, *Ma'sūd*, the right to take their place. Although they had become the quasi-official concessionaries of the border plains to the north of western *Khurāsān*, they certainly did not show themselves to be well-behaved guests. *Ma'sūd* was at first unaware of the potential seriousness of what he believed to be mere local unrests, but even the town populations grew weary of paying taxes to the *Ghaznawid* without being safeguarded against the pillage of their countryside. The *Saldjūkids* had, on the other hand, represented themselves to the Muslim aristocracy as faithful adherents of the orthodox religion, and a growing party, in *Khurāsān*, felt that it was advisable, by submitting to them, to divert elsewhere the depredations of their men. In 423/1036 *Marw* opened its gates to *Çaghrī-Beg*, who had the *Khufba* recited there in his name as autonomous prince. Soon *Nishāpūr* did the same for *Ṭuğhril*, and then, later, *Çaghrī* penetrated into *Harāt* and sent his kinsmen towards the *Sistān* region. *Ma'sūd* reacted too late. His heavy armies wore themselves out physically and morally chasing an elusive enemy across the desert, and, in 431/1040, at *Dandānkān* the *Saldjūkids* defeated him beyond all hope of recovery.

The conquerors divided up their conquered territories, and, while *Ṭuğhril* went off to try his luck at fresh conquests in Iran, *Çaghrī* kept, in *Khurāsān*, the base of the young *Saldjūkid* power. His career there has nothing to compare with the remarkable developments that followed that of his brother. During the first four years, he made complete his possession of *Khurāsān* by annexing, on the one hand, *Balkh* and then *Tirmidh*, and, on the other, *Khwārizm*, whose prince had been driven out by *Shāh-Malik*. In addition, a son of *Çaghrī*, *Kavurt*, acting in a more or less autonomous capacity, occupied *Kirmān*. But from then onwards, the chief military activity of *Çaghrī*'s forces consisted in a difficult struggle against the *Ghaznawids*, who, in their mountain stronghold, and fortified with the resources found in their *Indus* provinces, resumed the war, sometimes with success. The intrigues of the *Ghaznawids* compromised, but for a very short time only, the relations of the *Saldjūkids* with

the neighbouring Karakhānids. On their side, the Saldjūkids interfered in the internal quarrels of Ghazna, where Mas'ūd's successor, Mawdūd, had married a daughter of Çağhri, but where, against a successor of Mawdūd, the Saldjūkids encouraged the usurper Farrukh-zād, only to find themselves soon afterwards at war with him also. Hostilities went on intermittently in the Balkh and the Sistān districts, and in Sistān the danger was for a while so grave that it became necessary to recall the Turcomans temporarily from Kirmān. Çağhri was, by that time, old, and the conduct of operations fell in fact upon his son Alp-Arslan [q.v.]. Saldjūkids and Ghaznawids were forced to recognize that their power was about equal, and in 451/1060, Çağhri and Ibrāhīm of Ghazna concluded a peace that remained virtually undisturbed by their successors. Some months later, Çağhri died (at the beginning of 452/ end of 1060).

Practically nothing is known of Çağhri-Beg's government. The chief of the plundering nomads became prince of a territory in which the traditional administration was continued or resumed. He gave himself the title of *Malik al-Mulūk*. A brother of the famous Ismā'īlī writer Nāṣir-i Khusrāw for a long time held a prominent position in the service of his vizir, but it would be impossible to conclude from this a heterodox orientation on the part of the sovereign. Nevertheless, the fact that neither Niẓām al-Mulūk nor the authors of moral tales, nor the *dīwāns* of the poets, have preserved any noteworthy information about Çağhri from the time that he was separated from his brother, gives the impression of a weaker personality and a rather passive political attitude, from a religious and all other points of view.

It is difficult even to obtain a clear assessment of Çağhri's relations with his kinsfolk. After Dandākān, Sistān appears to have been handed over to Mūsā Payghu (Yabghu?), the uncle of Çağhri and Tuğhril, but the power of the chiefs of this family seems to have been unstable, and in 446-448/1055-1057, hostilities arose between them and Yākūtī, one of Çağhri's sons, who came, it is true, from Kirmān. It appears that from then onwards Çağhri was considered in Sistān as the suzerain over his young cousins. A more important question is that of the relations between Çağhri and Tuğhril, holding in mind the successes that made the latter the protector of the Caliphate and the legally recognized master of the entire Muslim East. The only certainty is that the good relations between them were never belied. It seems that in Sistān Çağhri accepted Tuğhril's decisions. In any case, when in 450/1058-9, the revolt of Ibrāhīm Ināl constituted a grave threat to Tuğhril's sultanate, Tuğhril in part owed his preservation to the help brought to him by Alp-Arslan and Yākūtī. Relations between Çağhri and Tuğhril must have been made easier by the fact that the latter was childless. Therefore when the Caliph wanted to form a marriage alliance with him, it was a daughter of Çağhri that became the wife of al-Kā'im. Çağhri had married a Khwārizmian princess, who had already a son, Sulaymān. When his brother died, Tuğhril married her. It is not certain whether Alp-Arslan, who was to unite the two inheritances, had been selected for that fortune by the two ruling brothers, or whether, as Tuğhril's vizir declared, Sulaymān had been intended—at all events, the latter had played no role under either Çağhri or Tuğhril.

Bibliography: A. Sources. On the origins there is little information available except through

the *Malik-nāma*, which is lost but utilized by Ibn al-Athīr, 'Alī b. Nāṣir (*Akhbār al-dawla al-Saldjūkiyya*, ed. Muḥ. Ikbāl, Lahore 1933), Bar-Hebraeus (*Chronography*, ed. trans. Budge), and especially Mirkhwānd. From the time of the entry into Khurāsān onwards, this source can be supplemented by the Ghazna historians, Bayhaḳī and Gardīzī (see also the analysis of the former by Kazimirski in his introduction to the *Diwān* of Manūchīri), and also by Ḥāhir al-Dīn Nishāpūrī (now published by Djalāl-i Khāvar, Tehran 1953, making unnecessary the *Rāhat al-Ṣudūr* of his embellisher Rāwandī). Sources are scanty for Çağhri's autonomous period, the chief ones being Ibn al-Athīr and the *Akhbār*, supplemented locally by the *Ta'rikh-i Bayhaḳ* of Ibn Funduḳ, ed. Bahmanyar, 1938, and the anonymous *Ta'rikh-i Sistān*, ed. Bahār 1937 (there exists, on the other hand, nothing on Çağhri specifically in the histories of Kirmān). His relations with Tuğhril are treated in Ibn al-Athīr, and also in the other largely Mesopotamian chronicles, especially the *Mir'āt al-Zamān* of Sibṭ Ibn al-Djāwzī. Also to be consulted are the beginning and end of Nāṣir-i Khusrāw, *Safar-nāma*.

B. Modern Studies. Barthold, *Turkestan*; Muḥ. Nāẓim, *The Life and Times of Sultan Mahmūd of Ghazna*, 1931; Cl. Cahen, *Malik-nameh et l'histoire des origines saldjukides*, in *Oriens*, 1949; art. *Çağhri-Beg*, in *IA*, by Mukr. Halil Yinanç. On the legendary escapade (?) of Çağhri in Armenia, the article of Ibrahīm Kafesoğlu, *Doğu Anadoluya ilk selçuklu akımı*, in *Fuad Köprülü Armağanı*, 1953, and my discussion with him in *JA* 1954, 275 ff. and 1956, 129 ff.

(CL. CAHEN)

ÇAĤĀR AYMAĤ, four semi-nomadic tribes in western Afghānistān [see AYMAĤ]. There is little information and much confusion about these tribes, consequently various sources have different names, locations and even languages ascribed to them. At the present they speak Persian and are Sunnis, unlike the Shī'ī Hazāras with whom the Čāhār Aymaḳ are closely linked. Some sources erroneously identify the two. The origin of the name Čāhār Aymaḳ is unknown but is at least as early as the 18th century A.D. at the time of the early Durrānī empire. It may have been originally a name of a tribal confederation formed between local Persian-speakers and Mongol Hazāras against the Turcomans. The admixture of Turkic elements is also probable. The *Djāmshīdis* live north of Harāt with their centre at Kuṣhk. The *Taymūrī* or *Sunnī Hazāras* are scattered with one centre at Kaḷ'ā-i Naw; the *Taymānī* are located in Ghūr, and the *Firūzkūhī* on the upper reaches of the Murghāb River. The origins and history of the various tribes are unknown. Their number has been estimated from 400,000 to a million.

Bibliography: G. Jarring, *On the Distribution of Turk Tribes in Afghanistan*, Lunds Universitets Årsskrift, 35 (1939), 79-81, where older bibliography is given. Add. B. Dorn, *History of the Afghans*, London 1829, ii, 69; A. C. Yate, *Travels with the Afghan Boundary Commission*, London 1887, 228-234; D. Wilber, *Afghanistan* (Human Relations Area Files, New Haven 1956), 55; N. A. Kislyakov and A. Pershīts, *Narodī Predney Azii*, Moscow 1957, 23, 107, 124. (R. N. FRYE)

ÇAĤĀR MAĤĀLA [see NIZĀMĪ 'ARŪPĪ SAMAR-KANDĪ]

CAIN [see ḤĀBĪL WA KĀBĪL]

CAIRO [see AL-ḲĀHIRA].

ÇAKIRDĪ-BASHĪ, chief falconer, a high official of the Ottoman court. In the *Kānunnāme* of Mehemmed II (TOEM Supp. 1330 A.H., 12) he is mentioned among the *aghās* of the stirrup, immediately before the *caṣhnağır-baṣhī* [q.v.]. During the 16th century the numbers and sub-divisions of the *aghās* of the hunt (*shikār aghalari*) increased greatly, and the *Çakirdī-baṣhī* is joined by separate officers in charge of the peregrines, lanners, and sparrow-hawks (*Shahindjī-baṣhī*, *Doghandjī-baṣhī*, and *Atmadjadjī-baṣhī*). Until the time of Mehemmed IV (1058/1648-1099/1687) the *Doghandjī-baṣhī* and his staff belonged to the Inner service (*Enderün*); the others to the outer service (*Birün*). During the 17th and 18th centuries the falconers dwindled in numbers and importance.

Bibliography: Gibb and Bowen I/i, 347-8; İsmail Hakkı Uzunçarşılı, *Osmanlı Devletinin Saray Teşkilâtı*, Ankara 1945, 420 ff.

(B. LEWIS)

ÇAKMAK, AL-MALİK AL-ZĀHIR SAYF AL-DİN, Sultan of Egypt, was in his youth enrolled among the Mamlūks of Sultān Barḳūḳ. He gradually rose, till under Sultān Barsbāy he became Chief *ḥādīb* [q.v.]. Chief Master of the Horse, and finally Atābeg (Commander-in-Chief). On his deathbed in 842/1438, Barsbāy appointed him regent to his infant son al-Malik al-‘Azīz Yūsuf. The various divisions of the Mamlūks, originating in the bodyguards of the Sultāns Barḳūḳ, Nāṣir Farādī, Mu‘ayyad *Shaykh* and Barsbāy, were at enmity with one another and their sole aim was to obtain all the wealth and influence they could. In the confusion that arose the only course open to Çakmak was to seize the reins of government for himself. Sultān Yūsuf was deposed, placed in confinement in the citadel, retaken after an attempt to escape and finally taken to Alexandria and kept under a mild form of custody. Soon afterwards the resistance of the governors of Damascus and Aleppo also collapsed; they had been defending Sultān Yūsuf’s claims to further their own interests. The Syrian rebels were defeated, the leaders executed and Çakmak’s supremacy was assured in 843/1439. Like his predecessor Barsbāy [q.v.] Çakmak wished to make war on the Christians under pretence of checking piracy on the north coast and therefore sent ships via Cyprus to Rhodes but the Egyptians had to return as the resistance offered by the Knights of St. John, who were well prepared, was too strong for them. In the years 846/1442 and 848/1444 the Egyptians again made unsuccessful attempts to conquer Rhodes, and had finally to make peace with the Knights. Çakmak’s foreign policy was a successful one; he was on good terms with all Muslim rulers and did not, like Barsbāy, fall into the error of causing irritation by petty trickeries. Against the advice of his *amirs*, he allowed Timūr’s son *Shāh Rukh* to send a covering for the sacred Ka‘ba, although this was a privilege of the Sultans of Egypt (see the article BAIBARS in *ET*). The populace was still so strongly incensed against the Mongols that they actually attacked an embassy which included one of Timūr’s widows. He was also on good terms with the Ottomān Sultan and the princes of Asia Minor. In his domestic policy, in Egypt itself, he was not quite able to put a stop to the mismanagement of the state monopolies [see BARSBĀY]. Jews and Christians were tormented with strictly enforced petty regulations. He could not restrain

the arrogance and outrages of the Mamlūks so that the only way he could protect women from them on the occasion of festivals was to forbid them to go out. He himself was an exceedingly frugal and pious man, liberal only to the learned, and thought no price too high for a beautiful book; he left but little property behind him on his death. Through his example the morals of the court improved. When, in the year 854/1453, he felt the approach of death—he was now over 80 years old—he had homage paid to his son ‘Uṭmān whom the Caliph chose to be Sultan. The *amirs* and officials of the court and a large multitude of the people attended his funeral, contrary to the usual custom sincerely grieving at his loss.

Bibliography: Weil, *Chalifen*, v, 215-248; Muir, *Mameluke or Slave Dynasty of Egypt*, 149-155; al-Sakhāwī, *al-Daw’ al-Lami’*, iii, 71-74; Ibn Taghribirdī, *al-Nuḍjūm*, ed. Popper, vol. vii, 30 ff.; *al-Manhal al-Ṣāfi*, ed. Wiet, no. 838; Ibn Iyās (Būlāk), *passim*. (M. SOBERNHEIM)

ÇAKMAK, MUSTAFA FEVZİ, also called Kavaklı, marshal in the Turkish army. Born in Istanbul in 1876, he was the son of an artillery colonel. He entered the war academy (Harbiye, [q.v.]) where he became a lieutenant in 1895, joined the staff course, and was gazetted as a staff captain in 1898. After spending some time on the general staff, he was posted to Rumelia where he became successively a Colonel, divisional commander, and Army Corps Chief of Staff. He served on the staff of the army of the Vardar during the Balkan War, and during the World War saw service at the Dardanelles, in the Caucasus, and in Syria. He became a general in 1914. In December 1918 he became, for a while, Chief of the General Staff in Istanbul, and in Feb. 1920 Minister of War. He used his position to send arms and give other help to the nationalists in Anatolia, and in April 1920 left with İsmet [Inönü] to join them. In May he became minister of defence and on 21 January 1921 was elected president of the council of ministers of the Ankara government, and was sentenced to death *in absentia* in Istanbul. On 2 April 1921, after the second battle of İnönü, he was promoted full general by the Grand National Assembly, and became acting Chief of the General Staff as well as premier and defence minister. He was formally elected as Chief of Staff by the Assembly on 12 July 1922, while Ra’uf Bey became premier. In October 1922, after the victory of the Turkish forces on the Sakarya, the Assembly passed a motion of thanks to him (together with İsmet and Kâzım Karabekir Pasha), and promoted him marshal (Mushîr). He remained chief of the General Staff until his retirement, ostensibly under the age limit, in January 1944. In 1946 he was elected as an independent candidate on the Democrat Party list, and in August was nominated as opposition candidate for the Presidency, receiving 59 votes in the Assembly, as against 388 for İsmet İnönü. In 1948 he appeared as honorary president of the newly formed Party of the Nation (*Millet Partisi*). He died on 10th April 1950.

Bibliography: İbrahim Alâettin Gövsa, *Türk Meshurları Ansiklopedisi*, Istanbul, n.d., 90; Süleyman Külçe, *Mareşal Fevzi Çakmak*, Istanbul 1953; Elaine D. Smith, *Turkey: Origins of the Kemalist Movement . . .*, Washington 1959, 168-9. (ED.)

ÇALA [see BUKHĀRĀ]

CALATAYUD [see ḲAL‘AT AYYŪB]

CALATRAVA [see ḲAL‘AT RABĀH]

CALCUTTA (KALIKĀTĀ), the capital of West Bengal and the largest city in India, situated about 80 miles from the sea on the left or east bank of the Hugli, a branch of the Gangā (Ganges), which is navigable for the largest ocean vessels. A centre of rail, river and ocean traffic, and lying midway between Europe and the Far East, it is one of the busiest ports of the world. About five-sevenths of India's overseas trade is shared by Calcutta and Bombay, with Calcutta having the major share; about one-third of the country's organized factory industry is in its vicinity. It has a large international airport. Area, 32.32 sq. m.; pop. (March 1, 1951) 2,548,677, a density of 139 persons per acre. Including Howrah (pop. 433, 630) which is really a part of Calcutta, and the suburbs which are within half an hour's bus journey to the city, Calcutta has three and a half million people.

The crowded metropolis of today grew out of a cluster of three mud villages at the end of the 17th century. Calcutta is first mentioned in a Bengali poem, *Manasā-vijaya* by Vipradāsa (ASB text, 144) written in 1495, but the portion in which Calcutta is referred to is possibly a later elaboration. The first definitive mention of Calcutta then occurs in the *Ā'in-i Akbarī* (Lucknow text, ii, 62), compiled about 1596, as a rent-paying village in the *sarkār* of Sāt-gāon under the Mughal emperor Akbar. The foundation of the city occurred about a century later in 1690. The English merchants, who had been in Bengal for about fifty years, felt the necessity of a fortified place, and under the direction of Job Charnock and after two futile attempts after 1686 they finally settled at Sūtānuti, the northern portion of present Calcutta, on 24 August, 1690. In 1696 the English were allowed to build a fort and two years later they secured permission from Prince 'Aẓīm, grandson of the emperor Awrangzīb, to rent the three villages of Sūtānuti (north), Kalikātā (centre) and Govindapur (south), which formed the nucleus of modern Calcutta. In 1707 Calcutta was made the seat of a separate Presidency. In 1717 the English were permitted by the emperor Farrukhsiyar to purchase 38 villages in the vicinity of their settlement. The names of some of these 38 villages still survive in the street-names of the city today. In June, 1756 Sirādj al-Dawla, Nawwāb of Bengal, captured it and during his temporary occupation he named it 'Alinagar. Modern Calcutta dates from 1757 when, after the battle of Plassey (June), the English became virtual masters of Bengal; the old fort was abandoned and the present Fort William begun by Clive on the site of Govindapur. In 1772 the treasury of the province was transferred from Murshidābād to Calcutta, which in 1773 became the official capital of British India. It remained India's capital until 1911 and that of Bengal as well until 1947.

Though Calcutta is a creation of English rule, it is an important centre of Muslim life. On 1 March 1951 Calcutta city had a Muslim population of 305,932 and including two of its immediate suburbs, Howrah and Garden Reach, Calcutta had a Muslim population almost equal to the entire population of Dhākā (Dacca), the capital of East Pākistān and the historic centre of Muslim activity. About 131,000 Muslims had left Calcutta on the eve of the census of 1951 in view of the unsettled conditions of the time, and the census of 1961 is likely to show a considerable increase of Muslim population. Calcutta is an important centre of Muslim culture. The Calcutta *Madrasa* was founded in 1781 by Warren Hastings for the encour-

agement of Islamic learning. It had among its Principals Islamic scholars of repute like H. Blochmann and Sir E. Denison Ross. The Asiatic Society, founded in 1784, possesses over 6,000 Arabic and Persian MSS. and has to its credit a large number of valued publications bearing on Muslim history and culture. The National Library has in its Būhār collection a good number of Arabic and Persian MSS. and has recently acquired the rich collection of the distinguished historian of Muslim India, Sir Jadunāth Sarkār. The Indian Museum and the Victoria Memorial exhibit some rare and beautiful examples of Indo-Islamic paintings. The University of Calcutta has two Post-Graduate Islamic departments: (i) Arabic & Persian and (ii) Islamic History & Culture. In Calcutta lived the sons of Tipū Sulṭān, and the last king of Awadh (Oudh), Wādīd 'Alī Shāh, who died in 1887. Of the Muslim monuments, the only one with any architectural pretensions is the mosque in Dharamtalā St., built in 1842 by Prince Ghulām Muḥammad, son of Tipū Sulṭān; the oldest are the Nimtalā mosque (built some time after 1784), the mosque and tomb of Bhonsri Shāh at Chitpur (1804) and Djumma Shāh's tomb in Netādjī Subhās (Clive) St. (1808).

Bibliography: Ghulām Ḥusayn Salīm, *Riyād al-Salāṭīn*, Calcutta 1890-98; C. R. Wilson, *Early Annals of the English in Bengal*, vol. 1, Calcutta 1895; idem, *Old Fort William in Bengal*, 2 vols., London 1906; *List of Ancient Monuments in Bengal*, Calcutta, Bengal Secretariat Press, 1896; A. K. Ray, *A short history of Calcutta*, Calcutta 1902; H. E. A. Cotton, *Calcutta old and new*, Calcutta 1907.

(SUKUMAR RAY)

ČĀLDIRĀN, the plain in north-western Persian Ādharbaydjan, the western boundary forming part of the present-day frontier with Turkey (cf. *Farhang-i Diughrāfiyā'i-yi Irān*, iv (Tehran, 1330 *shamsi*), 154), which on the 2 Rabiab 920/23 August 1514 was the scene of a decisive Ottoman victory over the Šafawids.

The campaign was launched by Selim I, despite the reluctance of his troops and military advisers, on the 23 Muḥarram 920/20 March 1514 as the first enterprise of his reign after he had secured his throne by the elimination of his brothers, and is properly to be regarded as the final response to those separatist tendencies which for over half a century had been manifesting themselves among the Turkish tribal elements of Anatolia in *darwish* revolts or in active support for pretenders of the Ottoman line, and which now threatened to draw the entire province into the Šafawid orbit. The profound disquiet of the region may be judged from the mass executions and arrests of suspected dissidents which preceded the actual military operations, and the gravity with which this situation was regarded is to be inferred from the risks which Selim felt compelled to take in order to achieve a final settlement. Whether the Šafawids had inspired this dissatisfaction by their subversive missionary activities or merely benefited from the prevailing anti-Ottoman sentiments by appearing as an alternative hegemony is difficult to determine; but it is clear that the counterheretical allure which the Ottomans gave to their attack upon the Shi'i Muslims of the east was but the façade to a starkly political purpose.

The campaign, which seems to have been modelled on that of Mehmed II against Uzun Ḥasan in 1473, is described in detail in the journal preserved in Feridūn Beğ, although the fundamental logistical

problems of moving an army of the size attributed to the Ottomans across home territories where they could not live off the land are scarcely touched upon. But that these could be solved and that the fractious troops could be held under discipline throughout all the unfamiliar hardships of campaigning in these regions was certainly the most impressive display of Ottoman might that Anatolia had ever witnessed and far more overawing to *Shāh* Ismā'īl and his supporters than the firearms and artillery which usually figure so prominently in the narratives as the reason for the Ottoman victory (cf. Luṭfi Paṣha's highly romantic account of Ismā'īl's astonishment as contingent after contingent of Ottoman troops took the field).

The campaign may be regarded as having succeeded in its primary object in that it neutralized for over a generation the attraction exerted on Anatolia from the east. The "scorched earth" tactics of the retreating Şafawids prevented any long occupation of their invaded territories, and although Tabriz was entered by the Sulṭān on the 17th Radjab/7th Sept., within a week preparations were made for returning to winter quarters at Amasya. From here the following year operations were begun in south-eastern Anatolia which were to bring an end to the semi-independent principality of the *Dhu* 'l-*Kadr*-oghll around Elbistan and add definitively to Ottoman territory Diyārbekr and northern Kurdistan.

Bibliography: Among the general histories of the Ottoman Empire, Hammer-Purgstall's is still the most circumstantial account of this campaign (ii, 392 ff.), Zinkeisen (ii, 566 ff.) and Jorga (ii, 327 ff.) affording it but casual mention; İ. H. Uzunçarşılı, *Osmanlı Tarihi*, ii, Ankara 1949, 246 ff. adds a diagram of the battle. The Ottoman historians: Kamāl Paṣha-zāde, *Tawārikh-i Āl-i 'Othmān*, ix, Millet, Ali Emiri, no. 29, f. 35b, ff.; 'Āli, *Kunh al-akhbār*, Süleymaniye, Es'ad Ef., no. 2162, f. 238a, ff.; Sa'd al-Din, *Tādj al-Tawārikh*, ii, Istanbul 1279, 239 ff.; Luṭfi Paṣha, *Tawārikh-i Āl-i 'Othmān*, ed. 'Āli, Istanbul 1341, 206 ff.; Şolak-zāde, *Ta'rikh*, Istanbul 1287, 359 ff., give very much the same picture as presented by Hammer-Purgstall (who, however, did not use Kamāl Paṣha-zāde and Luṭfi Paṣha) which can be usefully supplemented in certain aspects by the various *Selīm-nāmes* (a fairly complete repertoire of which is to be found in A. S. Levend, *Gazavāt-nāmeler*, etc., Ankara 1956, 22 ff.), the most important being those of Şhukri, British Museum, Or. 1039, f. 62b ff. (repeated in *Djawi*, Millet, Ali Emiri, no. 1310, f. 54a ff., and Yūsuf Efendi, Süleymaniye, Es'ad Ef., no. 2146, f. 11a ff.,) Kaṣhfi, Süleymaniye, Es'ad Ef., no. 2147, f. 31a ff.; Sa'di b. 'Abd al-Muta'āl, Topkapı, Revan, no. 1277, f. 64a ff.; Abū 'l-Faḍl b. İdris Bitlisi, British Museum, Add. 24,960, f. 63b ff.; Suḍjüdi, Topkapı, Revan, no. 1284/1, f. 5b ff.; Djalāl-zāde Muṣṭafā Çelebi, British Museum, Add. 7848, f. 120b ff. The documents in Feridün Beğ, *Munsha'āt al-salāṭin*, i, Istanbul 1274, 396 ff. (correspondence, journal of the campaign, *faiḥ-nāmes*) are of exceptional importance. The Persian sources (a full discussion of which is to be found in Ghulām Sarwar, *History of Shāh Ismā'īl Şafawī*, Aligarh 1939, 3-16) seek to palliate the magnitude of the defeat and their accounts are coloured by this purpose; the most important is that of Khwāndamir, *Ḥabīb al-siyar*, iv, Tehran 1333, 543 ff., whose version underlies those of Hasan Rūmlū, *Aḥsan al-Tawārikh*, ed.

C. N. Seddon, Baroda 1931, 143 ff. (with various expansions) and Iskandar Beğ Munṣhī, *Ālam-ārā-yi 'Abbāsi*, Tehran 1341, 31 ff. (who, in addition to the above two, uses also Ghaffār's *Djahān-ārā*). The dominant early European account is that of Paolo Giovio, *Historiae Sui Temporis*, Paris 1558, i, 133-163 ff. (an Italian translation of this section is given in F. Sansovino, *Historia Universale dell' Origine, Guerre et Imperio de Turchi*, Venice 1654, ff. 323-360); also in Sansovino are the *Vita di Sach Ismael*, etc. by Teodoro Spandugino (ff. 132-140) and the *Vita et Legge Turchesca* by G. A. Menavino (ff. 17-75), who, although claiming to have accompanied the Turks on this campaign, gives a highly distorted account of its outcome (a Latin translation in P. Lonicerus, *Chronica Turcorum*, Frankfurt 1578, i, ff. 95-97). The narrative in R. Knolles, *The General History of the Turks*, London 1621, 505-515, while noticing Menavino, follows Jovius throughout, as does also that of T. Artus in his continuation of De Vigenere's translation of Chalcocondylas, *L'Histoire de la Decadence de l'Empire Grec*, Paris 1650, i, 358-374, though this does include, too, the accounts in J. Leunclavius, *Historiae Musulmanae Turcorum*, Frankfurt 1591, cols. 691-704, 742-745. P. Bizaro, *Rerum Persicarum Historia*, Frankfurt 1601, is important only in that it contains the letter of H. Penia from Constantinople, dated 6 Nov. 1514, 275-278. The article by M. Tayyib Gökbilgin in *IA*, fasc. 24, 329-331, presents the familiar Ottoman version.

(J. R. WALSH)

CALENDAR [see ANWĀ', TA'RĪKH]

CALICUT [see KALIKAT]

CALIPH [see KHĀLĪFA]

CALLIGRAPHY [see KHATT]

ÇAM (or **CHAM**), A people of Malayo-Polynesian origin which settled before the Christian era on the southern coasts of the Indo-Chinese peninsula. The Cham appear in history at the end of the 2nd century A.D. with their foundation, in 192, of the kingdom of Champa [see ŞANF], which occupied the coastal provinces of present-day Viet-nam, from Quang-binh in the North to Binh-thuan in the South.

Up to the 10th century Champa experienced a period of magnificence during which the Cham dynasties were able to extend their territories slightly and to develop their civilization. But during the following centuries the country came into open conflict with its Vietnamese and Khmer neighbours, and then suffered the Mongol invasions. These struggles, aggravated by internal revolts, quickly led Champa towards disintegration. In spite of a short period of victorious fighting during the reign of the famous Chê Bong Nga (1360-1390), and Chinese intervention on his side, the kingdom was nearing its end. In 1471 the Vietnamese emperor Le Thanh Ton conclusively subjected Champa and it became a dependency of Viet-nam; a part of the inhabitants took refuge on Cambodian soil, and gradually it disappears from the history of the Far East.

The Cham people, deeply affected by the culture of India, adopted its religion and writing in the second century. They practised Hinduism and Brahmanism up to the 15th century.

Although the Muslims were already established in Champa from the middle of the 4th/10th century (there is proof of the existence, from the 5th/11th century onwards, of Arab trading communities living in contact with the Cham), Islam was not

seriously practised by the Cham until after the fall of their kingdom.

To-day two-thirds of the Cham living in Viet-nam still practise Brahmanism; the other third, together with the Cham who emigrated to Cambodia, are Muslims. In the absence of precise and up-to-date statistics, there are an estimated 15,000 Cham living in the south of central Viet-nam (the provinces of Phan-rang and Phan-thiet) and 20,000 living in Cambodia (on the banks of the Mekong).

Cham society, originally matriarchal and organised in clans, adopted, under influence from India, the caste system and Hindu customs. The Cham, skilful craftsmen and experienced farmers, with a reputation as courageous soldiers, lived as pirates, raiding the neighbouring provinces and trading in slaves. Nowadays they constitute racial minorities in process of assimilation. Apart from work on silk and metals and the cutting of precious stones, the Cham were outstanding builders. Cham architecture has left us numerous sites and monuments, of which most are unfortunately in extremely bad condition. Cham monuments are all identical in silhouette, a tower with diminishing stories, built in pink sandstone, terra cotta, and above all in brick. However their style is not uniform. Hindu motifs can be recognised in their decoration. These towers were religious buildings (the cult of *Shiva*) all of whose interior furnishings have disappeared. The scenes on the bas-reliefs again give concrete expression to the Cham's pronounced love of music, which has had a very deep influence on the music of Viet-nam.

Bibliography: Jeanne Leuba, *Les Cham d'autrefois et d'aujourd'hui*, Hanoi 1915 (re-edited with the title *Un royaume disparu, les Cham et leur art*, Paris 1923); Georges Maspéro, *Le royaume du Champa*, Paris 1928; Jean-Yves Claeys, *Introduction à l'étude de l'Annam et du Champa*, in *Bulletin des amis du Vieux Hué*, Hanoi 1934.

(G. MEILLON)

ÇAMALAL [see *ANDI*]

CAMBAY [see *KANBĀYA*]

CAMEL [see *DIAMAL*]

CAMEROONS, a former German colony on the west coast of Africa, now consisting of (a) an independent state, formerly under French trusteeship, and (b) a territory at present (1960) under British trusteeship. It lies at the eastern end of the Gulf of Guinea, between Nigeria, Spanish Guinea, and former French Equatorial Africa. Area 503,600 sq. km., 4,000,000 inhabitants, of whom 20,000 are non-African.

Created as a result of German penetration from the Bight of Biafra towards Chad (1884-1910) and conquered by the Allied Forces between 1914 and 1916, the Cameroons was divided in 1919 into a zone under British mandate (80,000 sq. km.) and a zone under French mandate (423,000 sq. km.). The first has in practice been integrated administratively with Nigeria, while the second has developed along distinctive autonomous lines.

(a) Thanks to its geographical situation the former French Cameroons presents a remarkable assortment of climates and peoples, which make it as it were an intermediary zone between West Africa, Central Africa and Equatorial Africa. The relief map shows a narrow coastal plain separated from the forest plateau of the south by a range of fairly high mountains. North of the valley of the Sanaga the uplands and savannah country of Adamawa fall in a rugged escarpment to the Chad plain and

the valley of the Benue. Along the Nigerian frontier a series of mountain ranges, including the Manengumba, Bamileke, Bamun, Alantika and Mandara massifs, culminates on the seacoast in the volcanic Mount Cameroon (4,070 m.).

The population of the forest-covered south includes pygmy hunters, Bantu and Bantu-type farmers and fishermen; in the central savannah and the Bamileke mountains, semi-Bantu farming peoples; in the uplands and the northern plains, 'Sudanese' and 'Ubangians' of various origins; in the mountains, long-established palaeonigrific peoples; in all, 3,100,000 Africans and 15,000 immigrants.

After the 1914-18 war, Cameroons was placed under a B Mandate by the League of Nations. In 1940, under Col. Leclerc, it rallied to Free France. In 1946 the system of the mandate was replaced by that of the trusteeship of the United Nations, Cameroons becoming an Associated Territory of the French Union. In 1957 it was established as a State under trusteeship, possessing some degree of internal autonomy: the Prime Minister and his government were responsible to the Legislative Assembly sitting at Yaunde. A High Commissioner dealt with the spheres reserved to France—currency, defence, and public order. The administrative structure includes 21 departments and some 60 *arrondissements*. Municipal administration is inspired by that of metropolitan France. The French government announced at the end of 1958 its intention of renouncing trusteeship and of recognising the independence of the Cameroons on 1 Jan. 1960; this decision, after arousing lively opposition in the United Nations Assembly from the Soviet block and certain Afro-Asian states, was carried through and made effective on the appointed date.

The economy is predominantly agricultural (coffee, cocoa, vegetable oils, timber, cotton, bananas) with cattle husbandry important in the north. Current industrial development: electro-metallurgy at Edea, gold and diamonds in the east, tin in the west, petroleum in the south. Chief towns: the port of Duala (100,000 inhabitants), Yaunde, the capital (30,000), Garua capital of the north (15,000), Marua, Ngaundere, Edea, Nkongsamba, Fumban, Tchang, Kribi, Mbalmayo, and Ebolowa.

The south is almost entirely Christianized: 600,000 Catholics and 300,000 Protestants, with animist survivals, and a tendency toward the formation of syncretistic sects.

Islam has some 600,000 followers in the northern plain, Adamawa and the Bamun massif. It seems to have penetrated the area about the 12th century, coming from the east (Wadai, Bagirmi) and the north-west (Kanem, Bornu), but experienced its period of great expansion only at the beginning of the 19th century, under the influence of the conquering Fulani, successors of *Uthmān dan Fodio*: his son *Mohammed Bello* and particularly his lieutenant *Mōdibbo Ādama* (died 1847) who conquered Fumbina and gave it its present name of Adamawa. Ādama took the title of *Amiru* (*Amir*) and made his capital at Yola (Nigeria) where the *lāmibe* (Fulani chiefs) went to receive the investiture until the Franco-British conquest. His work was continued up to the beginning of the 20th century by the *Amirs* *Mohammed Lawal*, *Sanda* and *Zubeiru*; they were however not able to subdue the Kirdi (heathens) who took refuge in the mountains of the north.

Since the European conquest, some groups of Muslim immigrants have arisen in the towns of the south, where they are butchers, peddlers, and shoe-

makers. They are thought to number some 25,000. They do a little proselytising by marriage.

Fulani influence prevails in the Islam of the Cameroons, with its tendency towards Mahdism. But, in addition to the 300,000 Fulani, there are in the north some Hausa, some Kotoko, and some Shua (or black Arab) Muslims of long standing, and Islam tends to spread among the pagan farmers of the plains and the Kirdi who have come down from the mountains. The Bamun of Fumban, long at war with the Fulani, saw their aristocracy converted by agreement or by force in 1917 by the *Fon* Njoya the Great who at this time took the title of Sultan and the name of Ibrahim.

Higher Muslim education is little developed, and the *moāibbe* (or *mālam*s) who wish to continue their studies have to go to Nigeria, Chad, or the Sudan.

The Kādriyya sect is the oldest, but not the most numerous; its principal centre is Garua. The Tidjāniyya sect has predominated since the conversion of Mohamman Bello, who received the *wird* of El Hadj Omar about 1840; its adherents probably amount to some 300,000. Mahdism comes next in importance. Local mahdis appear every four or five years, but their influence is generally short-lived and localized. On the other hand, since the settlement of several thousand Fulani in the Sudan at the time of the British conquest of Nigeria, the Sudanese Mahdiyya has had numerous adherents in the Cameroons.

Wahhābi influence is slight, exercised chiefly through the medium of former soldiers of the negro guard of King Ibn Sa'ūd, nearly all Hausas. The Muslims have long remained aloof from local political trends. Precolonial institutions and hierarchies are better preserved among them than among the peoples of the south. Nevertheless, in contrast to the confessional and political divisions of the South, the westernized *élite* of the north have been called on to play an increasingly important role as arbitrators, until, in 1958, a Fulani Muslim of modernist tendencies was appointed Premier of the newly formed State.

Bibliography: Lembezat, *Le Cameroun*, Paris 1952; Froelich, *Cameroun-Togo*, Paris 1956; Cardaire, *Contribution à l'étude de l'Islam noir: l'Islam au Cameroun*, Douala (Cameroons) 1949; Annual reports to SDN and UNO.

(P. ALEXANDRE)

British Cameroons. This territory on the West Coast of Africa, between the Cameroon Republic on the east and Nigeria on the west, is that part of the old German colony of Kamerun which passed in 1919 into British control, first under a League of Nations mandate and subsequently as a United Nations Trust territory. Following administrative practice, which is to some extent justified by real ethnic and cultural differences, it is convenient to consider it as two distinct units.

The Southern Cameroons [administrative capital Buea] has a total area of 16,581 square miles and a population of some 800,000. Until 1954 this territory was administered as an integral part of the Eastern region of Nigeria but a series of changes since that date have raised it to the status of a self-governing region within the Nigerian federation with its own regional government and a legislative assembly with a majority elected by universal adult suffrage. The political future of the region, which has not hitherto proved economically self-sufficient, is at present uncertain. The United Kingdom has under-

taken to separate the administration of the region from that of the Federation of Nigeria by October 1960, the date when the Federation assumes complete independence. A plebiscite is to be held not later than March 1961 to decide between incorporation in Nigeria and reunion with the Cameroons Republic, the latter course being favoured by the present regional government.

The tribal pattern of the territory exhibits a marked degree of political fragmentation. The bulk of its population, speaking a large number of Bantu and semi-Bantu languages, have their nearest affinities with neighbouring peoples in the Cameroons republic. The Tikor and Bali peoples who are dominant in the central grasslands have migrated into this area from the north-east in the last few centuries and their traditional culture is of the pagan Sudanic type. The Christian missions have a continuous history in the area since the establishment of the Baptists at Victoria in 1858. The most reliable figures of missionary adherents show 58,000 Catholics and 65,000 Protestants but the number of those who have been strongly influenced by the missions is much greater. Islam is not numerically important.

There are no known mineral resources of commercial value within the territory and no industry beyond the processing of palm oil and rubber. The country is overwhelmingly rural in character and even the largest towns, Mamfe and Kumba, have fewer than 10,000 inhabitants. Most of the exported cash crops of bananas, palm-oil, palm kernels and rubber are produced from the plantations administered by a government subsidised agency, the Cameroons Development Corporation. The growth of cash crops, especially cocoa, by individual small farmers is increasing with official encouragement, but the mass of the people in the interior are still engaged in subsistence agriculture as are those of the Northern Cameroons.

The Northern Cameroons, an area of 17,000 square miles with a population probably slightly smaller than the Southern Cameroons, is a narrow strip of territory more than 500 miles long but nowhere more than 80 miles wide which is divided into two by a "corridor" of Nigerian territory, some 45 miles wide, on either bank of the Benue. Administratively the territory has been completely integrated with the Northern Region of Nigeria. The greater part falls within the Adamawa Province, but the Dikwa emirate in the north, formerly a part of the old "empire" of Bornu is appropriately incorporated, as a division, in Bornu province and three districts in the south belong to the Benue province. By a plebiscite held under United Nations auspices in November 1959 the people of the territory have postponed the final decision as to whether or not it is to remain with Nigeria after independence. The ruling tribes, Kanuri and Shoa Arabs in Dikwa and Fulani in Adamawa, are strongly Muslim but much of the hill country has never fallen effectively under their influence and remains entirely pagan. There are Catholic and Protestant missions in Adamawa and a few thousand converts to Christianity have been made. [For an account of the religious history see the preceding section on the French Cameroons]. (D. H. JONES)

CAMIENIEC [see KAMIŃCA]

CĂMPĂNER, a ruined city of Guđjarat in Western India, Lat. 22° 29' N., long. 73° 32' E., about 78 miles south-east of Aĥmadābād, taken by the Gūđjarāt sultān Maĥmūd Shāh I 'Begdā' on his conquest (889/1484) of the adjoining stronghold

of Pāvāgafh, which had successfully resisted Ahmad Shāh I in 821/1418. The Begadā occupied Čāmpānēr forthwith, building a city wall with bastions and gates (called *Djāhānpanāh*; inscription *EIM* 1929-30, 4-5), and a citadel (*bhādar*). He renamed the city Maḥmūdābād, and it was his favourite residence until his death in 917/1511; it remained the political capital of Guđjarāt until the death of Bahādur Shāh in 942/1536. When Guđjarāt came under the Mughals after 980/1572 Čāmpānēr was the head of a *sarkār* of 9 *maḥals* (Jarrett, *Ā'in-i Akbari*, ii, 256; of 13 divisions, according to the *Mir'āt-i Sikandari*); it fell to the Marāthās at the end of the 18th century, and came into British hands in 1853; almost deserted, it was not recolonized.

Monuments. Of Maḥmūd's seven-storeyed palace (*Sāt manzil*) built in steps on the cliff edge opposite Pāvāgafh only the lowest storey remains; the other monuments other than the walls (cf. *Bombay Gazetteer*, iii, 307-8) are all mosques and tombs, which in their similarity exhibit a local style. The *Djāmi' Masđjid*, c. 929/1523, is inspired in plan by that of Aḥmadābād [*q.v.*], 100 years older; but here there is a double clerestory in the *livān* in the space of one dome only; the arcuate *maḥsūra* screen and the trabeate hypostyle *livān* are well integrated; the side wings of the *livān* are proportioned as a double square (8.5 by 17.0 metres); a *zanāna* enclosure is formed by screening off the northernmost *mihrāb*; and the external surfaces, as in all the Čāmpānēr buildings, are the subject of rich plastic decoration—particularly the buttresses supporting each of the 7 sumptuous *mihrābs*. The other buildings—10 mosques, many nameless tombs—are of similar style, characterized by refinement of decoration; the niches in the *minārs* of the Naginā *masđjid* are of an exquisite marble tracery excelled only by that of Sidī Sayyid's mosque in Aḥmadābād [*q.v.*]. The tombs use the arch more freely than the mosques, and their carved decoration is of consummate delicacy, skill and craftsmanship.

Bibliography: J. Burgess, *On the Muhammadan architecture of Bharoch... Champanir... ASW I vi (= ASI, NIS xxiii), 1896* (text, measured drawings, plates); *ASI Annual Reports*, specially 1925-6, 24-5, and 1929-30, 34-5; *Bombay Gazetteer*, iii; E. B. Eastwick, *Champanir and Pawagadh in Indian Antiquary*, ix (1880), 221-4; J. Fergusson, *History of Indian and Eastern Architecture*, ii, 242; E. B. Havell, *Indian Architecture*, 134-43; P. Brown, *Indian Architecture (Islamic Period)*, 58-9.

(J. BURTON-PAGE)

CAMPİNA [see KANBĀNIYA]

ÇANAĞ-KAL'Ē BOĞHAZI (Çanak-kale Boğazi) is the name now given in Turkish to the Dardanelles. This narrow channel, which unites the Marmara and the Aegean Seas, has a length of about 62 km. (Gelibolu-Çardak to Seddülbahir-Kumkale) and a width ranging from 8 km. down to 1250 m. (Çanak-kale to Kilitbahir). The strait was known to the ancient Greeks as the Hellespont (ὁ Ἑλλήσποντος, in Doric ὁ Ἑλλάσποντος), a name that remained in usage amongst the Byzantines. It is called in some of the mediaeval Western sources and sea-charts Bucca Romaniae, Brachium S. Georgii (a term which denoted the entire channel separating Asia and Europe, *i.e.*, embraced the Bosphorus as well as the Dardanelles), Bocca d'Aveo (Avido, Aveo, the ancient Abydos: Ἄβυδος) and also Dardanelo (cf. Pauly-Wissowa, s.v. Hellespontos, and Tomaschek, 17). To the Ottomans it was the Ağ Deniz Boğhazi,

Kal'ē-i Sultāniyye Boğhazi and later Çanak-ka'ē Boğhazi.

The more notable localities on or near the European shore of the Dardanelles are Bolayır, Gelibolu (*i.e.*, Gallipoli, the ancient Kallipolis, Kilya (not far from the old Sestos), Ecebad (Edjeābād, formerly Maydos, *i.e.*, the ancient Madytos), Kilitbahir (Kilid al-Bahr) and Seddülbahir (Sedd al-Bahr). Along the Asiatic shore are situated Çardak, Lapseki (the ancient Lampsakos-Lampsico, Lapsico, Lapsaco in the mediaeval Western sources), Çanak-kale (near the old Abydos), Erenköy and Kumkale (Çum Kal'ē).

Sultān Mehemmed II (855-886/1451-1481), in order to establish a more effective control over the Dardanelles, built new defences on either shore of the strait, amongst them a fortress close to the ancient Abydos. This fortress received the name of Kal'ē-i Sultāniyye (according to Piri Re'is (*Kitāb-i Bahriyye*, 86), because a son of Mehemmed II, Sultān Muḥtafā, was associated with its construction. Cf. also Ibn Kemāl, 100 = *Transkripsiyon*, 101, where it is called Sultāniyye). The town of Kal'ē-i Sultāniyye counted amongst its inhabitants, during the 17th and 18th centuries, a considerable number of Armenians, Jews and Greeks. As a result of the establishment there (perhaps ca. 1740) of potteries, and of its subsequent reputation as a noted centre for the manufacture of earthenware, the town came to be known as Çanak Kal'esi (*çanak* = an earthen bowl), the older name falling out of current usage. Çanak Kal'esi belonged, in 1876, to the Ottoman *wilāyet* of Djezā'ir-i Bahr-i Sefid and thereafter to the *sandjak* of Bighā. It is now the centre of the present province of Çanak-kale. The town suffered much from fire in 1860 and 1865, from the earthquake of August 1912, and from naval bombardment in 1915 during the course of World War I. Çanak-kale, in recent years, has largely regained its former prosperity and was estimated, in 1940, to have 24,600 inhabitants.

The Ottoman Turks absorbed (c. 735-c. 745/c. 1335-c. 1345) into their own territories the emirate of Karasī [*q.v.*] and then, after the town had been ruined in the earthquake of 755/1354, established themselves at Gallipoli [see GELIBOLU], which served them as a point of departure for their subsequent conquest of Thrace. It was now, for the first time, that a Muslim state held control over the lands on either side of the strait. The Ottoman Sultān Bāyazid I (791-805/1389-1403) strengthened the defences of Gallipoli (792/1390), further improvements being carried out there in the reigns of Mehemmed I (816-824/1413-1421) and Murād II (824-855/1421-1451). Ottoman control of the Dardanelles was destined, however, to remain insecure, as long as the Sultān had no large and efficient fleet at his command: Christian naval forces sailed into the strait in 767/1366 (the "crusade" of Amedeo of Savoy, which brought about a brief restoration of Gallipoli to Byzantine rule), in 801/1399 (expedition of the Maréchal Boucicaut to Constantinople), in 819/1416 (the Venetian defeat of the Ottoman naval forces before Gallipoli) and again in 848/1444 (Papal and Venetian squadrons sent to the Dardanelles at the time of the Varna campaign). Sultān Mehemmed II (855-886/1451-1481), anxious to secure a more effective control of the Dardanelles, caused new defences to be built where the waters of the strait are at their narrowest, *i.e.*, the fortresses of Kal'ē-i Sultāniyye on the Asiatic, and of Kilid al-Bahr on the European shore. The manufacture and use of

fire-arms had now advanced to such a degree that the Sulṭān was able to furnish these new defences with large guns capable of firing across the channel. A restoration of the two fortresses was carried out in 958/151 during the reign of Sulṭān Sulaymān Ḳānūnī (926-974/1520-1566). At this time the region of the Dardanelles was included in the *eyālet* of *Djezā'ir-i Bahr-i Sefid*, i.e., it formed, together with some of the islands and coastal areas of the Aegean Sea, the province of the *Ḳapudan Pāshā* or High Admiral of the Ottoman fleet.

The fortifications along the shores of the Dardanelles fell gradually into disrepair during the late 16th and early 17th centuries. It was not until the Cretan War (1055-1080/1645-1669) that the Porte, under the threat of a Venetian irruption into the strait, initiated new measures of defence. Ḳal'e-i Sulṭāniyye and *Kilid al-Bahr* now underwent (1069-1070/1658-1660) a thorough restoration. Moreover, new forts were built at the Aegean mouth of the Dardanelles-Sedd al-Bahr on the European, and *Ḳum Kal'e* on the Asiatic side of the channel. The danger arising from the presence of a Russian fleet before the Dardanelles during the Ottoman-Russian war of 1182-1188/1768-1774 led to the creation of new forts along the shores of the strait, this task being carried out under the guidance of the Baron de Tott. A further effort was made to establish a more modern system of fortification in the Dardanelles towards the end of the reign of Selim III (1203-1222/1789-1807). The fact that in 1221/1807 an English fleet under the command of Sir John Duckworth forced a passage into the strait underlined once more the urgent need for a complete modernization of the defences on the Dardanelles. Control of the strait was to become thereafter a matter of more than local concern, the status of the Dardanelles (and also of the Bosphorus) being regulated in a series of international agreements negotiated during the 19th and 20th centuries. Of more recent events associated with the Dardanelles it will be sufficient to mention here the Gallipoli campaign of 1915-1916 fought in the course of World War I.

Bibliography: Ibn *Ḳhurradādhbih*, 103 ff.; Yāḳūt, i, 374; al-Idrīsī, *Nuzhat al-Mushṭāḳ*, trans. Jaubert: *Géographie d'Édrisi*, ii, 135, 301 ff.; *Düstūr-nāme-i Enveri*, ed. Mükrimin Halil, Istanbul 1928, 25 ff.; Ibn Kemāl (i.e., Kemālpāshāzāde), *Tevarih-i Āl-i Osman*, VII Deftter, ed. Şerafettin Turan (*Türk Tarih Kurumu Yayınlarından*, I. Seri, no. 5), Ankara 1954, 100 (= *Transkripsiyon*, ed. Şerafettin Turan, Ankara 1957, 101); Pīr Re'īs, *Kitāb-i Bahriyye*, Istanbul 1935, 86 ff.; Sa'd al-Dīn, *Tādj al-Tawāriḳh*, i, Istanbul A.H. 1279, 54 ff.; Hādīdjī *Ḳhalīfa*, *Tuḥfat al-Kibār*, Istanbul A.H. 1229, 130 ff.; Ewliyā Celebi, *Seyāhatnāme*, v, Istanbul A.H. 1315, 301-322; Ducas, Bonn 1834, 19; Chalkokondyles, Bonn 1843, 529 ff.; Critobulus, ed. C. Müller, *Fragmenta Historicorum Graecorum*, v, Paris 1870, 146-147, 151; N. de Nicolay, *Navigations et Pérégrinations*, Lyon 1568, 52; M. de Thevenot, *Relation d'un Voyage fait au Levant*, Paris 1664, 32 ff. and 141 ff.; P. du Fresne-Canaye, *Voyage du Levant*, ed. H. Hauser, Paris 1897, 159 ff.; G. J. Grelot, *Relation Nouvelle d'un Voyage de Constantinople*, Paris 1681, 3 ff., *passim*; J. Spon and G. Wheler, *Voyage d'Italie, de Dalmatie, de Grèce, et du Levant*, Lyon 1678, i, 203 ff.; Pitton de Tournefort, *Relation d'un Voyage du Levant*, Paris 1717, 453 ff.; R. Pococke, *A Description of the East*,

ii/2, London 1745, 102 ff., III, 143; Baron de Tott, *Mémoires sur les Turcs et les Tartares*, Amsterdam 1784, Pt. 3, 43 ff.; J. Dallaway, *Constantinople*, London 1797, 332 ff.; W. Eaton, *A Survey of the Turkish Empire*, London 1798, 88 ff.; A. Morellet, *Constantinople ancienne et moderne et Description des Côtes et Isles de l'Archipel et de la Troade*, Paris An VII, ii/8, 146 ff.; J. B. Lechevalier, *Voyage de la Troade*, i, Paris 1802, 267 ff.; A. de Juchereau de St. Denys, *Révolution de Constantinople en 1807 et 1808*, Paris 1819, ii, 53 ff.; F. de Beaujour, *Voyage militaire dans l'Empire Othoman*, Paris 1829, ii, 483 ff.; M. Michaud and M. Poujoulat, *Correspondance d'Orient* (1830-1831), Paris 1833-1834, i, 449 ff., ii, 1 ff.; H. von Moltke, *Briefe über Zustände und Begebenheiten in der Türkei aus den Jahren 1835 bis 1839*, Berlin 1877, 51 ff., 68 ff.; W. Ramsay, *The Historical Geography of Asia Minor*, London 1890, 152 ff.; Tomaschek, 3, 15 ff.; H. Högg, *Türkenburgen an Bosphorus und Hellespont*, Dresden 1932; F. Babinger, *Beiträge zur Frühgeschichte der Türkenherrschaft in Rumelien* (14.-15. Jahrhundert), Munich 1944, 39 ff.; H. J. Kissling, *Beiträge zur Kenntnis Thrakiens im 17. Jahrhundert* (*Abh. K. M.*, xxxii/3, Wiesbaden 1956, 47 ff.; V. Cuienet, *La Turquie d'Asie*, iii, Paris 1894, 743 ff., 758 ff., 765; Pauly-Wissowa, viii, Stuttgart 1912, cols. 182-193, s.v. Hellespontos; *IA*, s.v. Çanakkale (Besim Darkot and M. C. Şihabeddin Tekindağ). Bibliographical indications will be found in *IA*, s.v. Çanakkale on (i) the geological, geographical and hydrographical characteristics of the Dardanelles and (ii) the campaign of Gallipoli in 1915-1916. Cf. also BOĞHAZ-İÇİ, and Pearson, 576-577 (nos. 18440-18474), *passim*, for references relating to the international Problem of the Straits during the 18th-20th centuries. (V. J. PARRY)

CANARY ISLANDS [see AL-DJAZĀ'IR AL-ḲHĀLIDĀT]

ÇANDĒRİ, town and old fort in north-central India, 24° 42' N., 78° 9' E., on a tableland overlooking the Betwā valley on the east. Early references by al-Bīrūnī (421/1030) and Ibn Baṭṭūṭa do not mention the fort and probably relate to a site some 15 km. north-north-west known now as Būrhi [Urdū, 'old'] ÇandĒrī; here there are ruined Islamic fortifications among Hindū and *Djāyn* remains, probably of the early 8th/14th century, for although the city fell in 649/1251 to *Ḳhiyāh* al-Dīn Balban, then *nā'ib* of Nāṣir al-Dīn, whose aim was the seizure of booty and captives, it did not come into Muslim hands until 'Ayn al-Mulk's defeat of the Rādjā Harānand in 705/1305. Four years later it formed the rendezvous for Malik Ḳāfūr's force before his march on Warangal in Telingānā. The new ÇandĒrī seems to have been built by the *Ḳhūrī* kings of Mālwā in the early 9th/15th century (inscriptions of Dilāwar *Ḳhān* and Hūshang, in *AR*, *ASI*, 1928-9, 128, and *EIM* 1943, 47), from whom it was wrested in the Mālwā interramal struggles by 'Alā' al-Dīn Shāh *Ḳhalđjī* I in 842/1438 (Bayley's *History of Gujardt [Ta'riḳh-i Ālfi]*, 123), and remained under the *Ḳhalđjī*'s governors until the vacillating governor Bahđjat *Ḳhān* revolted, supporting against Maḥmūd II his brother Şāḫī *Ḳhān*, the puppet Muḥammad II, and appealing to Sikandar Lōdī of Dihl for support in 919/1513. Hereafter ÇandĒrī's position on the borders of Bundelkhand and Mālwā led to its changing hands frequently: Sikandar's forces remained in occupation until 921/1515, but after their withdrawal it was seized by the Rānā of

Çitawr who set up Medinī Rāy, Maḥmūd II's dismissed minister who had escaped the massacre at Māndū [q.v.], as governor; from him it was taken by Bābur in 934/1528, who restored it to Aḥmad Khān, son of Šāhib Khān. Later it fell to the Pūrbīya Rāđiput Pūran Mal, who lost it to Šhīr Šāh c. 947/1540 but later retook it and massacred and degraded the ÇandĒrī Muslims, an act which brought retribution from Šhīr Šāh in 950/1543 (Briggs's *Ferīšta*, ii, 160). After Akbar had gained the *sūba* of Mālwā, ÇandĒrī became the headquarters of a *sarkār* (*Ā'im-i Akbari*, i, 122), when it was said to have been a large city with 14,000 stone houses and over 1200 mosques. Thereafter it passed frequently into Bundel hands, and after the early 12th/18th century remained in Hindū possession.

Monuments. The city is walled, with 5 gates, one of which is the Kāṭīghātī hewn through the rock outcrop; the fort, which stands some 70 metres higher, is dependent for its water supply on a large tank at the foot of the hill, access to which is by a covered way. (Map in Cunningham, *ASI*, ii, Plate XCIII). The *Djāmi* Masđīd is similar to that of Māndū with its tall domes over the *liwān* stilted between springing and haunch, but with the cornice supported by a row of serpentine brackets, a contribution of Guđjarāt workmen; two tombs known as the madrasa and the *Shāhzādī kā rawḍa* are of excellent workmanship in a similar style; probably somewhat earlier is the Kūshk Maḥall, a large square building with intersecting passages on each of the remaining four storeys which divide the interior into four quadrants, in the suburb of Fateḥābād, 3 km. west, identified with the seven-storeyed palace (*Sāt manzil*) whose building was ordered by Maḥmūd Šhāh I in 849/1445. At the western foot of the fort is an unattached gateway, the Bādal Maḥall darwāza, a triumphal arch between two tapering buttresses, somewhat overornamented.

Bibliography: Cunningham, *ASI*, ii, gives historical sketch with references to original sources in 404-12 (mainly *Ferīšta*). Also C. E. Luard, *Gwalior State Gazetteer*, i, 1908, 209-12. Earliest inscr., 711/1312, in Ramsingh Sakkena, *Persian Inscriptions in the Gwalior State in IHQ*, i, 1925, 653, there assumed to be from New ÇandĒrī though this is not certain. On the monuments, Cunningham, *op. cit.*; M. B. Grade, *Guide to ChandĒrī*, Arch. Dept. Gwalior 1928; *ASI Annual Reports*, specially 1924-5, 163-4; Sir John Marshall, *The monuments of Muslim India*, in *Cambridge History of India III*, 1928, 622 ff.

(J. BURTON-PAGE)

ÇANKĪRĪ (earlier also known as *Kianghri*, *KanĒrī*, and popularly as *Çangīrl* or *Çengīrl*), the ancient Gangra (in Arabic sources *Khandjara* or *Djandjara*), a town in the north of Central Anatolia, 40° 35' north, 33° 35' east, at the confluence of the Tatlıçay and the Aclçay, a tributary of the Kızıl İrmak, at an altitude of 2395 ft. (730 m.); since 1933, on the Ankara-Zonguldak railway (105 m. (174 km.) from Ankara). The town was once the capital of a *sandjak* (*liwā*?) of the *eyālet* of Anadolu; after the *Tanzimat*, it became the capital of a *sandjak* of the *wilāyet* of Kastamonu; under the Turkish Republic, it is the capital of a *wilāyet* (*il*) with 3 *kazas* (Çankırı, Çerkeş, and Ilgaz/Koçhisar).

It was known even in antiquity as a fortified place, and was occasionally used by the Byzantines as a place of exile. Later it again gained importance because of

its impenetrable fortress in the battles with the Arabs and the Turks. The Umayyads repeatedly advanced as far as *Khandjara* in their raids against the Byzantines. They did this in 93/711-12 (al-Ṭabari, ed. de Goeje, ii, 1236; Ibn al-Aṭhīr, ed. Tornberg, iii, 457; al-Ya'qūbī, ii, 350 who calls the town *Hisn al-Haid*), in 109/727-28 (al-Ya'qūbī, ii, 395), and in 114/731-32 (Bar Hebraeus, *Keṭāb de Maḥtebānū Zabnē*, ed. Bruns and Kirsch, ii, 125; compare also al-Ṭabari, ii, 1561, and Theophanes under the year 6224). When the Byzantines sacrificed the eastern border provinces as a result of their defeat near Malāzğird (Manzikert) in 1071, the Saldjūks and the Dānīshmendids divided the loot. The former settled after a short intermission in Nicea (Iznik) and Konya, the latter spread over the northern half of Asia Minor from Amasya to Kastamonu. Çankırl is mentioned as being among the conquests of the first Dānīshmendids in 468/1075-76 (Ḥasan b. 'Alī Tokādī (?), *Ta'riḥ-i Āl-i Dānīshmand*, in Ḥusayn Ḥusam al-Dīn, *Amasya tariḥi*, Istanbul 1322, II, 286 ff.; Hezārfeñ, *Tanḫūh al-tawāriḥ*, in *ZDMG*, 30, 470). In 1101, an army of crusaders left Constantinople for the region of the Dānīshmend-oghlu, in order to rescue Bohemund of Antioch whom these had captured at Malatya and imprisoned in Nīksār. The army conquered Ankara and advanced towards Çankırl (praesidium Gangara), but the attack failed, and shortly afterwards the army was completely routed near Amasya by the united Saldjūks and Dānīshmendids (Albert of Aix, i. VIII, c. 8; Ibn al-Aṭhīr, ed. Tornberg, x, 203; cf. *ZDMG* 30, 476; Chalandon, *Les Comnēnes*, i, 224 ff.). The Comnene emperor John conquered Çankırl in 1134, with the aid of heavy siege-weapons, after he had attacked it without success in the previous year (*Chronicle of Niketas*, i, c. 6, and particularly John Prodromos; see Chalandon, *op. cit.*, ii, 84 ff.); but shortly after the emperor's departure, the fortress was recaptured by the Dānīshmendids, never to return to Byzantine rule.

Subsequently we find Çankırl in the hands of the Saldjūks of Konya (cf. Chalandon, *passim*). After the collapse of the Rūm Saldjūk empire, (Anatolia), Çankırl became part of the region of the Çandaroghlu of Kastamonu. For a short time the town formed part of the empire of the Ottoman Murād I (this according to 'Azīz Astarābādī, *Bezm u rezm*), later it was taken from the Çandaroghlu by Bāyazīd I in 795/1392-93 (according to *Neshri*) or in 797/1394-95 (according to 'Aṣhīkpaṣhazāde, and the anonymous chronicles; Sa'd al-dīn, i, 159), together with the greater part of their possessions. In 1401, Tīmūr returned them and finally, in 822/1439, they were annexed by Meḥammed I ('Aṣhīkpaṣhazāde, Istanbul edition, 88 f., ed. Giese, 79; Leunclavius, *Historiae Musulmanae Turcorum*, Frankfurt 1591, col. 475; von Hammer's statements, *GOR*, i, 70, are based on a misunderstanding). During the subsequent peaceful period under Ottoman rule, Çankırl is very much in the background. Historians hardly mention it, though Ewliyā Çelebi (*Seyāhat-nāme*, iii, 250 f.) and Kātib Çelebi (*Djāhān-nimā*, 645), have left detailed descriptions of the town. The first mention by an European visitor dates from the years 1553-55, and is by Dernschwam (in his *Tagebuch einer Reise nach Konstantinopel und Kleinasien*, ed. Babinger, Munich 1923, 196). There is an eye-witness description by Ainsworth, almost 300 years later. The town has also been visited and occasionally described by Russian and German travellers in Asia Minor.

The fortress, which had been attacked by Arabs,

Dānīshmendids, Byzantines and Crusaders, is now in ruins. The only surviving monument is the grave of Ƙaratekin, who conquered the town for the first Dānīshmendid prince, and is now revered as a saint. The prehistoric cisterns on the castle hill, which are described in detail by both Ewliyā Ćelebi and Kātīb Ćelebi, have not yet been closely investigated, nor has the "Medjīd Tash" (Tash Mesdjīd), a monastery of the Mewlewī Dervishes. This has inscriptions, which, according to what Ainsworth was told, date from the time of the Arab Caliphs. Some of the mosques are said to date back to Byzantine times (cf. Cuinet). The main mosque was built by Suleymān I in 996/1558-59.

The extensive salt-mines near Maghāra, 2 hours south-east of ČankĪrĪ (Cuinet, iv, 427, and Mārcker), were already famous in Byzantine times. Their product was known as Γαγγρηνὸν ἄλας (Nikolaos Myrepos, at the end of the 13th century, in Du Cange, *Glossar. ad scriptores med. et inf. Graec.*). Even today this salt is still being mined in the same way (at a rate of 3000 to 5000 tons a year.) The great earthquakes which have repeatedly shaken the town (the most recent in February 1944), were already mentioned in mediaeval times. Al-Ƙazwīnī, *Aḥbār al-Bilād*, ed. Wüstenfeld, 368, mentions one such catastrophe which destroyed the town in August 1050.

According to Texier, the number of inhabitants in ČankĪrĪ in the middle of the 19th century was 16,000, predominantly Muslim. Amongst the inhabitants there were not more than 40 Greek families. In 1839, Tshihatseff estimates about 1800 houses, 40 of them Christian. For the end of the 19th century, Cuinet gives the following figures: 15,632 inhabitants, amongst these 780 Greek and 472 Armenian. The *Sālnāme* of Kastamonu gives the number of inhabitants as 11,200, Leonhard (1903) as 25,000 in 5000 houses, J. H. Mordtmann about 30,000 in 5000 houses, amongst these 150 Greek and 50 Armenian families, who probably left after the First World War. The 1950 census gave the following figures: the town of ČankĪrĪ 14,161, the *kaza* 73,402, and the *vilayet* 218,289 inhabitants

Bibliography: (apart from that already mentioned in the article): Ritter, *Erdkunde*, xviii, 353 ff.; Le Strange, 158; W. Ramsay, *The Historical Geography of Asia Minor*, London 1890, 258; Pauly-Wissowa, vii, 707 and 1258; W. F. Ainsworth, *Travels and Researches in Asia Minor* . . ., London 1842, i, 109 ff.; Ch. Texier, *Asie Mineure*, 617; v. Flottwell, *Aus dem Stromgebiet des Qyzyl-Yrmaq (Halys)*, in *Petermanns Mitteilungen*, Suppl. no. 114 (1895), 38 f. and 50 (with a plan of the ruins of the fortress); G. Mārcker in *Zeitschrift der Ges. f. Erdkunde*, 34 (1899), 368 f. and 373; R. Leonhard, *Paphlagonia*, Berlin 1915, 66 and 120 (with illustrations); V. Cuinet, *La Turquie d'Asie*, Paris 1894, iv, 551 ff.; the year-books (*Sālnāmes*) of the *vilayet* of Kastamonu since 1286/1869-70; *IA*, iii, 357-359 (Besim Darkot). (J. H. MORDTMANN-[FR. TAESCHNER])

CANNANORE [see KANNANUR]

ČAO (*čāw* Persian transcription of Chinese *šš'au*), name given to the paper currency that was in circulation in Iran for about two months in the autumn of the year 693/1294. The Čao was introduced at the instigation of the Chief and Finance Minister of the Ilkhān Gaykhātū (1291-95), Šadr al-Dīn Aḥmad b. 'Abd al-Razzāk Khālīdī or Zīndjānī, following the example of China, and was issued for the first time, according to Rašhīd al-Dīn, on the 19th Shawwāl

693/13th September 1294, according to Waššāf and others somewhat later, namely in Dhu 'l-Ƙa'da/ 23rd September—22nd October, at Tabriz and other provincial capitals where it was manufactured and distributed by the so-called *Čao-Khānas*, specially constructed for the purpose at considerable expense.

This new currency however met with very great opposition and the result was that trade and industry came to a standstill, the towns became depopulated and the country headed towards complete ruin, so that after two months the paper money had to be withdrawn from circulation in favour of the old coins.

The Čao, made of the bark of the mulberry-tree, was oblong in shape and, in addition to some Chinese signs, bore the *šahāda*. Underneath this was the name "Irīndjīn tūrī" (transcription of "Rin-é'en rdorje" meaning "very costly pearl") which had been given to Gaykhātū by the Tibetan Bakshshis, and, inside a circle, the designation of the value: one (or one half) up to ten *dīnārs*. Besides this, these "bank-notes"—according to the continuator of the work of Bar Hebraeus—bore the red impression of the state seal in jade (the Altamga), granted by the Great Khān to the Ilkhāns. As regards the method of printing, it may be assumed that this was done by means of wooden blocks.

Bibliography: K. Jahn, *Das iranische Papiergeld*, *AO*, x (1938), 308-340; B. Spuler, *Die Mongolen in Iran*, 1955, 88-89, 301-302, and the sources and publications listed in these two works. (K. JAHN)

ČAPANOGHULLARĪ [see Supplement and DEREBEY].

ČAPAR (ČĀPĀR), the eldest son of Ƙaidū [*q.v.*] and great grandson of the Mongol Great Khān Ögedey (Uk/gatāy: *regn.* 1229-41), after his father's death in 700/1301 and his own succession to the throne on the Imil in the spring of 702/1303 (Diamāl Ƙaršī in W. Barthold, *Turkestan*, Russian ed. i, 1900, 138), he fought in the beginning continually against the claims of Ƙubilay's successors upon the Great Khānate, considering it his own prerogative as one of Ögedey's descendants, who were the central "protectors of the genuine Mongol tradition". In August 1303, together with Duwa, the Khān of Čaghatāy's Ulus, he submitted to the Great Khān (the emperor of China) by means of an embassy to Khānballīgh (Peking). Thereby a plan for a Mongol federation with full freedom of movement for trade was to be realised. In September 1304 negotiations were made from China concerning it with the Ilkhān Öldjaytū [*q.v.*]. In fact, the federation did not last: with the aid of Chinese troops Duwa forced Čapar out of his Ulus in West and East Turkestan, and succeeded him there. After Duwa's death (1306-7) Čapar attempted to regain these provinces, but could not hold his own against Duwa's son Kebek (Turkish *Kepek* = "bran", cf. Ibn Baṭṭūṭa, ii, 392) and was forced in 1309 to flee to China and the court of the Great Khān. Thereupon a Ƙuriltay in the summer of 1309 confirmed the almost complete disintegration of Ögedey's Ulus, whose inheritance was for the most part taken over by the Čaghatāy line (cf. the article ČINGIZIDS, II, beginning, and III). According to Rašhīd al-Dīn (ed. Blochet, *Djāmi' al-tawārikh*, ii, 9), Čapar looked "like a Russian or a Circassian", apparently no longer of pure Mongol stock.

Bibliography: Waššāf, lith. Bombay 1269/1852-53, 449/56, 509/21; Ƙāshānī, *Tawārikh-i Sulṭān Ulđjaytū*, (MS. Paris, Suppl. Persan 1419)

fo 21V-27V. — W. Barthold, 12 *Vorlesungen* . . ., Berlin 1935, 186 ff., 199/202; Barthold, *Four Studies in Central Asian Hist.*, Leiden 1956, 128/32; R. Grousset, *L'Empire des steppes*, Paris 1939, 362 ff.; B. Spuler, *Die Mongolen in Iran*, Berlin 1955, 107, 232, 451 (with further bibl.). — Concerning the Mongol Federation, cf. W. Kotwicz, *Les Mongols, promoteurs de l'idée de la paix universelle au début du XIII^e siècle*, in *Rocznik Orientalistyczny*, xvi (1950), 428/34. (B. SPULER)

ÇAPAROĞHULLARI [see ÇAPANOĞHULLARI, Supplement]

CAPITULATIONS [see İMTİYÂZ].

CARACUEL [see KARAKAY]

CARAVAN [see AZALAY and KÂFILA]

CARAVANSERAI [see FUNDUK]

ÇARDJUY [see ÂMUL]

CARLOWICZ [see KARLOFÇA]

CARMONA [see KARMUNA]

CARNATIC [see KARNATAK]

CARPETS [see KÂLİ]

CARTHAGENA [see KARTADIANNA]

CASABLANCA [see AL-DÂR AL-BAYDÂ']

ÇÂSHNA-GİR, in Persian, 'taster', title of an official, generally an *amir*, at the court of the Muslim sovereigns (including the Mamlûks) from the time of the Saldjûkîds. It is not always clear in what way he is connected with the overseer of the food, *kh'ânsalâr*; perhaps the two are often confused. The title does not appear to be found, even in Iran, under previous dynasties, although caliphs and princes did undoubtedly have overseers for their food, and even had it tasted before they eat, as the dishes were always suspected of being poisoned. The term *çâshna-gir* is also found as the name of a kind of crystal decanter (al-Tanûkhl, *Nishwâr*, viii, ed. Margoliouth, Damascus 1930, 150).

Bibliography: I. H. Uzunçarşılı, 'Osmanlı Devleti Teşkilâtına Medhal, İstanbul 1941, index. (CL. CAHEN)

ÇÂSHNAGİR-BASHÎ, chief taster, a high official of the Ottoman court. Already under the Saldjûkîds and other Anatolian dynasties the *çâshnagîr*, *amîr çâshnagîr* or *amîr-i dhawwâk* appears among the most important officers of the Sultan. Ibn Bibî (*Al-Awâmir al-'Alâ'iyya*, edd. Necati Lugal and Adnan Sadık Erzi, Ankara 1957, 164) mentions the *çâshnagîr* together with the *mir akhûr* and the *amîr madîlis*. In the *Kânûnnâme* of Mehemmed II (*TOEM* Supplement 1330 A.H. 11-12) the *çâshnagîr-bashî* appears as one of the *aghas* of the stirrup, in the group headed by the *agha* of the janissaries. He follows after the *Mîr-i 'Alam*, *Kapldjî-bashî*, *Mîr akhûr* and *Çakırdjî-bashî*, and precedes the other *aghas* of *böluks* [q.v.]. A document of 883/1478-9 lists 12 *dhawwâkîn* (tasters) as subordinate to their chief Sinân Bey (Ahmad Refik, *Fâtih devrine 'a'id wethîkalar*, *TOEM*, no. 49/62, 1335-7, 15). Later the numbers of tasters employed rose considerably, reaching as high as 117 ('Ayn-i 'Alî, *Qawânîn-i Âl-i 'Othmân*, 97). In the 18th century, D'Ohsson mentions only 50, and gives the *çâshnagîr-bashî* a much lower rank, in the 5th class of the outside service (*birûn*), under the Commissioners of Kitchens. By this time he has clearly fallen in status, and has responsibilities more strictly related to the preparation of food.

Bibliography: Ismail Hakki Uzunçarşılı, *Osmanlı Devleti Teşkilâtına Medhal*, İstanbul 1941, 88; idem, *Osmanlı Devletinin Saray Teşkilâtı*, Ankara 1945, 426-7; Gibb-Bowen 1/1, 348; D'Ohsson, *Tableau*, vii, 22-3. (B. LEWIS)

CASTILLE [see KAŞTÂLA]

CASTRO GIOVANNI [see KAŞR YÂNİ]

ÇATALDJA (Çatalca, ancient Metra). 1. 41° 08' N, 28° 25' E. Thracian capital of the most rural of the 17 *kađâ's* in the *wilâyet* of İstanbul, 56 km. by asphalt road and 71.41 km. by rail (the station lies 2.3 km. NE of town) WNW of İstanbul. Çatalca borders the Kara su (ancient Athyras) stream at an altitude of 255 feet near the centre of a range of hills forming the backbone of the fortified "Çatalca Lines" extending from the Black Sea at Karaburun to the Marmara at Büyükçekmece. Çatalca was taken from the Byzantines by Murâd I in 775/1373. The fortifications were built during the Russo-Turkish war of 1294-5/1877-8, but were passed without fighting by the Russians in their advance to San Stefano. The Çatalca Lines were a rallying point for Maĥmûd Şhewket Pasha's forces which put down the abortive counter-revolution at İstanbul in April 1909. In November 1912 retreating Turkish troops repulsed the Bulgarians at Çatalca. The fortifications were reconditioned but saw no action in the 1914-18 and 1939-45 World Wars. Since 1950, Turkish forces have been substantially withdrawn with adverse economic consequences for the district. Some promise of producing oil wells and a proposed atomic reactor may counteract this trend. In 1955 the population was growing fast with 5,534 in town and 58,988 in the *kazas* 3 other *nahiye's* of Büyükçekmece, Hadımköy (Boyalık) and Karacaköy, and in its 67 villages. Population pressure on the land area of 1684 sq. km. is causing litigation. The district produces beets, sunflowers, grapes, vegetables and cattle. In 1953 there were only four small industries, some 30 shops, 2 elementary and 1 middle schools in Çatalca.

2. Çatalca is also the Ottoman name of Pharsala, a town and *kađâ'* in Thessaly 60 km. SE of Trikala, captured in 799/1397 by Bâyezîd I (Hammer-Purgstall, i, 250). According to Şhams al-Dîn Sâmi (*Kâmûs al-A'âm*, iii, 1867) it had a population of 5,000 under Ottoman administration and boasted 6 mosques, a *medrese*, many *tekke's*, notably that of Dürbâll Bâbâ, the Bektâşî and 91 villages in a fertile plain.

3. Çatalca is also the name of a village in the *kađâ'* of Nizip (Nisib) in the *wilâyet* of Gazi Antep (Çĥâzî 'Ayntâb). The word *Çatal*, or fork (cf. *Tamklariyye Tarama Sözlüğü*, i, İstanbul 1943, ii, 1945, 213) figures in 82 names of inhabited places in Turkey (*Türkiye'de Meskun Yerleri Kılavuzu*, i, Ankara 1946, 240-1).

Bibliography: Cuinet, *Turquie d'Asie*, iv, map between 594-5, coordinates inaccurate; I. H. Danişmend, . . . *Kronoloji*, i, 54-5, ii, 343, iv, 302, *passim*; F. S. Duran, *Büyük Atlas*, İstanbul/Vienna, n.d. (1957 ed. ?), 28; *Encyclopaedia Britannica*, 1956 ed., v, 314; Great Britain, Admiralty, I.D. 1129, *A Handbook of Turkey in Europe*, London, n.d. (1919 ?), Map 1: 800,000, *passim*; idem, B.R. 507. *Turkey*, i, London 1942, *passim*; F. F. Greene, *Report on the Russian Army and its campaigns in Turkey 1877-1878*, New York 1908, 362-3; 427-8; *Iktisat ve Ticaret Ansiklopedisi*, v, 340; *İstanbul Şehri İstatistik Yılığ* 1948, 6; de la Jonquière, *Histoire de l'empire Ottoman*, Paris 1914, ii, 79, 408; E. Z. Karal, *Osmanlı Tarihi* vi, 127; Mehmet Ali, *Çataldja Wilâyeti*, İstanbul 1341/1925; Muştafa Reşîd Paşa, *Bir wethîka-i ta'rihiyye Çataldja mütâreke müdhâkerâtil*, İstanbul, 1335/1917; E. Pears, *Forty Years in Constantinople*, New York 1916, 322,

328, 342; *Türkiye Yıllığı* 1948, 94; *Vatan Memleket İläveleri*, İstanbul 1953, sv., İstanbul I, 3, 9; T. C. Başvekâlet İstatistik Umum Müdürlüğü, 1955 *Genel Nüfus Sayımı, Telgrafla Alınan Netticeler*, Ankara 1955, 6. (H. A. REED)

CATANIA [see ŞIKILLIYA]

CATEGORIES [see MAĞŪLĀT]

ÇATR [see MIZALLA]

CAUCASUS [see KĀBK]

CAUSE [see İLLA]

ÇĀ'ŪSH (modern Turkish: *çavuş*). A term used by the Turks to indicate (a) officials staffing the various Palace departments, (b) low-ranking military personnel. The word is met in Uyğur, where it refers to a Tou-kiu ambassador; Maḥmūd Kāshgharī defines it as 'a man who controls promotion in army ranks, and supervises the maintenance of discipline'. The word *çā'ūsh* passed from the Pečenegs and Saldjūkids to the Turks (cf. the μέγας τζαούσιος, chief of the imperial messengers of the Lascari and Paleologi). The Persians used it as a synonym for *sarhang* and *dūrbāsh*, and under the Arabs it became variously *çā'ūsh*, *shā'ūsh*, *shāwūsh*, and *shā'ūsh*. It is still seen in the latter form in N. Africa, where it means a court usher or mace-bearer.

Under the ancient Turks, the Saldjūkids, the Ayyūbids, and the Mamlūks, the *çā'ūsh* formed a privileged body under the direct command of the ruler, and often appointed to a special rôle. Under the Ottoman Turks, the *çā'ūshes* of the Diwān were part of the official ceremonial escort when the Sultan left the palace, or when he was receiving viziers, foreign ambassadors etc. The Sultan or Grand Vizier also used them as ambassadors and envoys to convey or carry out their orders. The *çā'ūsh bashī*, chief of the *çā'ūshes* of the Diwān, acted as deputy to the Grand Vizier, particularly in the administration of justice; being a court official, he was a member of the "āghās of the stirrup". The *çā'ūshes* of the Diwān were either paid out of treasury funds or allotted *ze'amets* or *arpanks*. Furthermore, in the *odlak* of the Janissaries, the 5th Orta consisted of 330 *çā'ūshes*, men already of long service, under the command of a *bāsh-çā'ūsh*.

The ranks of *çā'ūsh* and *çā'ūsh wekilī* were used in the cavalry and navy at the beginning of the 19th century. When the army was reorganized in 1241/1826, a *çā'ūsh* held the equivalent rank of a sergeant, and the system remains the same to this day.

In certain religious sects and orders (e.g., Yazīdī and Rifā'i), the title *çā'ūsh* corresponded to a grade in the hierarchy of the sect. There were also *çā'ūshes* in the guilds, where they were responsible for seeing that the rulings of the Guild Council were enforced.

Bibliography: Important bibliography contained in the article 'çavuş' by M. F. Köprülü, in *IA*, iii, fasc. 25, 362-369. Additional works: Gibb-Bowen, *I/I*, 1950, *index*; L. Bréhier, *Les Institutions de l'Empire byzantin*, Paris 1949, 148. (R. MANTRAN)

ÇĀWDORS (or **ĀVULDUR**), a Turcoman tribe, the first settlers of which came to *Khawrīzm* in the 16th and 17th centuries, the bulk following in the 18th century. After the wars against the *Khānate* of *Khīwa*, a proportion of them was driven off to the Mangshlağ peninsula, whence some clans emigrated to the steppes of Stavropol'. Part of the tribe submitted to *Khīwa* and settled permanently in *Khawrīzm*.

It is now a sedentary tribe with a population of

some 25,000, in the *Nukhus* area (Autonomous Soviet Socialist Republic of Kara-Çalpakistān). [See: TÜRKMEN]. (Ed.)

ÇAWĠAN (Pahlawī: *čūbikān*; other forms: *čūyġān* (attested in Ibn Yamin); *čūlgān* (cf. *čūl*, in Vullers, *Lexicon persico-latinum*; compare Arabic *sawladjān*); Greek: τζουκάνιον, French: *chicane*), stick used in polo (*bolo*: Tibetan for 'ball', introduced into England around 1871); used in a wider sense for the game itself, (*gūy-u*) *čawġān bāzi*, "game of (ball and) *čawġān*"; also used for any stick with the end bent back, particularly those for beating drums. The *čawġān* is not the same as the mallet (*malleum*), which is a hardwood sledge-hammer. According to Quatremère (*Mamluks*, i, 123), the *sawladjān*, a bent stick, was used for mall (polo), and the *čūbikān* (*čawġān*), with a hollow scooped out of the end, for rackets; but Van Berchem (*C.I.A. Jerusalem-ville*, publ. IFAO, 1923, 269, n. I) raises the objection that al-Çalkaşhandī does not make this distinction. The game originated in Persia, and was generally played on horseback, though sometimes on foot (*čawġān piyāda bāzi*, testified by the *Akbar-nāma*, quoted by Quatremère, 130). The earliest reference to it is in the short historical romance, *Kārnāmagh-i Ardāshēr-i Pābhaghān* ("Deeds and exploits of Ardāshēr") written in Pahlawī in the early 7th century: Ardāshēr (Nöldeke, 39) and his grandson Ohrmīzid (*id.*, 68) excelled at the game; the latter passage is reproduced almost word for word in al-Ṭabarī (quoted by Quatremère, 123), and put into the form of a poem by Firdawsī (*Shāhnāma*, tr. Mohl, v, 274), but in both texts Ohrmīzid is replaced by his father Shāpūr. Quatremère's detailed and learned note provides many quotations: from Cinnamus, on the popularity of τζουκάνιον in Byzantium (122); from the *Aghāni* and al-Mas'ūdī, on the *sawladjān* (124); from the *Kābūs-nāma*, on the dangers of the game (125) and the notable accidents it had caused (*ibid.*, and 127, 129); from Abū Shāma, on its suitability for keeping soldiers and horses in good physical condition; from various other writers (its popularity with the Mongols, Kurds, and rulers of Egypt) (126-28); on the metaphorical use of *gūy*, *čawġān* and *sawladjān* in prose and poetry (130-132). To these literary texts many more could be added, but it suffices to mention the references to Firdawsī (tr. Mohl, especially vii, 224; and F. Wolff, *Glossar zu Firdosis Schahname*, under *gōy* and *čōgān*), Nizāmī (*Khusraw u Shirin*: description of a game between two teams of female players, led respectively by the king and his favourite), Sa'dī (cf. Massé, *Essai sur Saadi*, 228), a poem of Hāfiz (*Diwān*, ed. Kazwini-Ġhanī, no. 271, and ed. *Khalkhālī*, no. 268, v. 6), and above all the short mystical poem of 'Arīfī (15th century), *Gūy u Čawġān* (see *Bibl.*). The game began by one of the players throwing the ball as high into the air as possible; another caught it and did the same thing, and thus the ball passed from team to team (there were originally four players in each team; see Firdawsī, *op. cit.*, ii, 250 ff. and 288). The *Kābūs-nāma* (cf. R. Levy, *A Mirror for Princes*, London 1951, 86) kept the same number of players, "in order to avoid a dangerous scramble". Anthony Sherley gave a brief description of the game at the end of the 16th century, when he was at the court of the Shāh 'Abbās (quoted by Sykes, 341); 12 players divided into two teams, and each carried a long-handled *čawġān* no thicker than the finger. Chardin (approx. 1675) described the game as follows: "the object is to get the ball through the opposing side's posts, which are at the end of the

pitch and through which one can pass (*Voyages*, iii, 181); ... as the stick (*čawġān*) is short, the riders must bend below the level of the pommel . . . and strike the ball on the gallop; the game is played between teams of 15 or 20 players" (440). A similar account is given in the early 19th century by Malcolm (*History of Persia*, i, 299 n.); both he and Chardin remark on the shortness of the *čawġān*, and here they are at variance with Sherley. But the information given by Sherley on the positioning of players and posts and the size and shape of the mallets agrees with the pictures on two 16th century miniatures, one in the British Museum (MS. Add. 27257, fol. 107), the other in the Imperial Persian Library (reproduced in "Iran", publ. by New York Soc. in conjunction with UNESCO). They illustrate the text from Nizāmi's *Khusraw and Šhīrīn* (mentioned above); one can clearly see the *čawġān*'s long thin handle and convex end (*čawġāns* of the same shape can be seen in the Victoria and Albert Museum, Salting Bequest miniature, no. 1228, 16th cent., and another miniature reproduced in René Grousset, *Civilisations de l'Orient*, i, 243, 16th century). In the British Museum miniature (Add. 27257) the mallets have circumflex-shaped heads; another 16th century miniature (H. d'Allemagne, *Du Kurdistan au pays des Bachkīariis*, i, 160) reveals both the above head and also the hammer type, with tapering handles. Others were shaped rather like a golf club; see A. Sakisian, *La miniature persane*, fig. 48 (dated 1410, Šhīrāz school). An even earlier shape is mentioned by Cinnamus (quoted by Quatremère, 122: "stick with a large round end, inside which small cords are intertwined"—it was thus a sort of racket) and by the *Inšā* (quoted by Quatremère, *ibid.*, "a stick with a bulging conical head made out of wood", i.e., "convex"; *mahdūdba* should be corrected to *mahdūba*); this short spoon-shaped *čawġān* figures on a modern miniature of Indo-Persian style, signed and dated (Sykes, 336); another Indo-Persian miniature, more realistic, of the 18th cent., is contained Kühnel, *Miniaturmalerei in Islam. Orient*, pl. 112. The text of the *Inšā* (and of two others, Nuwayrī and Khalīl Dhahīrī, quoted by Quatremère) concerns the *čūčkāndār*, an official responsible for the care of the *čawġāns* and for the conduct of the game. The coat of arms (two curved *čawġāns* placed back to back) of this officer is known from the inscriptions and coats of arms, on the one hand, of a *madrasa* in Jerusalem (built by Il-malak, *čūčkāndār* to the Mamlūk sultan of Egypt, al-Malik al-Nāšīr, 1340), and of a lantern inscribed with the name of the same person, preserved in the Istanbul Museum (studied by M. van Berchem, *C.I.A. Jerusalem-ville*, 266-270, publ. IFAO, Cairo 1923), and on the other hand, of the tomb of a *čūčkāndār* (d. at Marāgha, 1328) of the Egyptian sultan Kalā'ūn (A. Godard, *Āthār-ē Irān*, i, 1936, 144-149, fig. 101 & 103). According to Sykes, the political chaos following the fall of the Šafawids resulted in the disappearance of the game, and now it is played only in certain parts of India; Sykes claims to have reintroduced it into Tehran ca. 1897.

Bibliography: Makrīzī; *Histoire des sultans mamlouks de l'Égypte*, trans. M. Quatremère, i, 121, n. 4; *Geschichte des Artachšīr i Pāpakān*, tr. from the Pahlawī by Nöldeke, (*Beiträge z. Kunde der Indogerman. Sprachen, Festschrift Benfey*, Göttingen 1879, iv, 22 ff.); A. Christensen, *L'Iran sous les Sassanides*, 416, n. 4 (ref. to Inostrantzev); Pseudo-Dīāhīz, *Livre de*

la Couronne (trans. by Ch. Pellat), 101-102; Ibn Kutayba, *Uyūn al-Akhbār*, Cairo ed., i, 133-134; ed. Brockelmann, 166-167, unreliable and difficult text: advice to the players); J. J. Modi, *The Game of Ball-Bat-chowgangui—among the ancient Persians, as described in the Epic of Firdousi*, in J[R]ASB, 1891, vol. xviii, 39 ff.; 'Ārifī, *The Ball and the Polo Stick (Gūy o ichūgān) or Book of Ecstasy (Hālnāme)*, R. S. Greenshields ed., London 1931 (reviewed by H. Massé, with trans. of certain extracts, in *JA*, vol. ccxxiii (1933), 137-141; P. M. Sykes, *Ten Thousand Miles in Persia or eight years in Iran*, London 1902, chap. xxix; *Syria*, vol. xiii, 208, n. 3. On the *čūčkāndār* and his coat of arms: Yakoub Artin Pacha, *Contribution à l'étude du blason en Orient*, London 1902, 131 ff. and reproductions of 10 *čawġāns*; L. A. Mayer, *Saracenic Heraldry*, Oxford 1933, index (s.vv. *čūčkāndār* and *polo-sticks (čūčkān)*). On the present rules of the game: *Encyclopaedia Britannica* (s.v. Polo). (H. MASSÉ)

ČAY. Tea appears to be mentioned for the first time in an Arabic text by the author of the *Akhbār al-Šīn wa'l-Hīnd* (ed. and transl. by J. Sauvaget, 18), under the form *sākh*, whereas al-Bīrūnī, *Nubaḥ fi Akhbār al-Šīn*, ed. Krenkow, in *MMIA*, xiii (1955), 388, calls it more correctly *dja*. It was introduced into Europe towards the middle of the 16th century by the Dutch East Indies company; but it is only in the middle of 17th century that its use spread, particularly in England.

In Morocco the first mention of tea dates back to 1700. It was a French merchant, with business contacts in the Far East, who introduced it to the sultan Mawlay Ismā'il. For a long time this commodity remained rare and expensive. At first the use of tea was known only to the bourgeoisie, but it afterwards spread to all classes of society. In Morocco mint tea has become the national drink. Its properties, and the ceremonies of its preparation and consumption have been the subject of several poems in Arabic and Berber; at the court of the sultans of Morocco a special corps of officials, called *mwālin ātāy*, was formed to prepare it.

In Morocco, in Mauretania, and in the departments of Oran and Algiers, the name of tea is *ātāy*. Tunisia and the department of Constantine use *tāy*. In Libya *shāhi* is found; this perhaps represents the Eastern Arabic *shāy*, contaminated, by popular etymology, with the root *sh-h-w*.

The radical *tāy* certainly seems to come from the English 'tea', but with the pronunciation (*tei*) which this word had until about 1720, when it rhymed in fact with 'obey' and 'pay' (cf. Yule, *Hobson-Jobson*, 1903, 905). It is known that it was English merchants who introduced the use of tea in Morocco, and that for a long time they kept a virtual monopoly on its importation.

As for the prefix *ā-*, which figures in western Maghribī names, it must represent the Berber definite article in the masculine singular. Indeed, in Morocco and Tlemcen, its presence dispenses with the use of the Arabic definite article. Therefore the word *ātāy* was probably borrowed through Berber; it is established that in the 17th century the principal centres for importation were Agadir and then Mogador, which are situated in Berber-speaking country. [For Čay and Čaykhāna in Persia and Central Asia, see SUPPLEMENT].

Bibliography: J. L. Miège, *Origine et développement de la consommation du thé au Maroc*, in *Bulletin économique et social du Maroc*, xx (1957),

377 (includes a bibliography on the subject); W. Marçais, *Textes arabes de Tanger*, 215; L. Brunot, *Textes arabes de Rabat*, Glossary, i; P. Odinet, *Le Monde Marocain*, 158; E. Lévi-Provençal, *Les manuscrits arabes de Rabat*, 115, n° 339; Justinard, *Les Ait Ba 'Amrân*, in *Villes et Tribus du Maroc*, viii (1936), 57).

(G. S. COLIN)

ČEČENS, name given by the Russians to a Muslim people living in the valleys of the southern tributaries of the Sunja and Terek Rivers in the Central Caucasus (native name = Nakhčio or Veynakh).

The Čečens belong to the linguistic family of the Ibero-Caucasian peoples; their language forms with Ingush, Batsbi and Kistin a special group rather close to that of the Dāghistāni languages.

The Čečens are the descendants of autochthonous Ibero-Caucasian tribes which were driven back and kept in the high mountains, between the pass of Daryal and the valley of Šhoro-Argun, by the Alains. Nearly all their history until the 18th century is unknown; we know only that it is in the 16th century that their tribes of shepherds began to emigrate into the piedmont which today forms the northern part of the Čečens country (in Russian "Čečnyā"). At first subject to the Kabard princes [q.v.], they made themselves independent in the 18th century, a little before the arrival of the Russians.

Sunni Islam of the Ḥanafī school penetrated into their country only from the 17th century, both through Dāghistān and Crimea, but until the middle of the 18th century it remained rather superficial; it was firmly implanted only at the end of the century thanks to the influence of the Naqshbandīs. Among their western neighbours, the Ingush [q.v.], it was implanted still later, in the first half of the 19th century. At the beginning of the 20th century some traces of animism still persisted (cult of the patron spirit of the clan).

At the time when the first Russian detachments appeared, the Čečens were divided into clans, of which some were grouped together in tribes: Mičik, Ičkeri, Aukh, Kist, Nazran, Karabulakh, Ghalghay (this latter gave birth later to the Ingush nation). The term "Čečen" was applied by the Russians to the whole of these tribes in the middle of the 18th century from the name of the "Čečen" *aul* on the river Argun where, in 1732, there occurred the first combat between a Russian detachment and the natives. The Russian advance toward the south began in the middle of the 18th century and was accelerated after the annexation of Eastern Georgia in 1801; it was slow and methodical, marked by the construction of fortresses, the establishment of Cossack colonies and the destruction of the villages of the natives, who were driven always back toward the high mountains. The Čečens offered fierce resistance to the Russian advance. A popular movement, directed by the Shaykh Mansūr Ushurma, burst out in 1785 and was crushed only in 1791. In the first half of the 19th century the Čečen country became the principal bastion of the imāmate of Šhamīl (cf. DĀGHISTĀN and ŠHAMĪL), and the Russian domination was imposed only in 1859; it was moreover marked by frequent revolts, of which the most important, that of 'Alibek Aldamov of Simsiri in 1877, lasted a year and spread to all the Čečen country. In 1865, an important group of Čečens, nearly 40,000, emigrated to Turkey. On the eve of the revolution of 1917, the Čečen country was

pacified and partially colonized by Russian colonists (especially Cossacks) in the plains of the north. Moreover, the discovery of the petroliferous strata at Grozny attracted a growing number of Russian workers (10,000 in 1905, more than 20,000 in 1917).

Until the Revolution, Čečen society preserved a very archaic proto-feudal social structure, less developed than that of their Dāghistān and Kabard neighbours. The great patriarchal family of 40 to 50 people maintained its position almost everywhere as also the rigorously exogamous clans, *taipa*, gathering together the descendants of a common ancestor. Finally, Čečen society did not recognize any division into social classes, all the Čečens considering themselves as *uzdens*, "nobles".

Soviet Čečnyā. — After the October Revolution, the Čečen country was the last bastion of native resistance against the Soviet regime (Imāmate of Uzūn Ḥadījī, cf. DĀGHISTĀN); on 20 January 1921, it was included in the Mountain Republic (*Gorskaya Respublika*), and on 30 November 1922 upper Čečnyā was set up as the Čečen Autonomous Region. On 7 July 1924 the Ingush country situated to the west of Čečnyā was, in its turn, transformed into the Ingush Autonomous Region (cf. INGUŠŪ). On 4 November 1929 the lower country with Grozny was included in the Čečen Autonomous Region. In January 1934, the two autonomous regions were joined into one, the Čečen-Ingush Autonomous Region, which was transformed on 5 December 1936 into the Čečen-Ingush Autonomous Soviet Socialist Republic. On 25 June 1946 a decree of the Supreme Soviet of the U.S.S.R. abolished the Republic, and Čečen and Ingush people were deported to Central Asia (the same decree affected other Caucasian peoples: Balkars, Karačays [q.v.]). On 9 January 1957 a new Supreme Soviet decree rehabilitated the deportees and re-established the Čečen-Ingush Autonomous Soviet Socialist Republic, authorizing the survivors to return to their country between 1957 and 1960.

At present, the Čečen-Ingush A.S.S.R. (area 19,300 sq. km.) has a total population of 700,000 inhabitants (1958), the Čečens representing as yet only a minority.

The census of 1939 counted 407,724 Čečens, of whom roughly 30,000 were in the A.S.S.R. of Dāghistān and the rest were in their own Republic; the Ingush numbered 92,074 in the western part of the Republic (the high valleys of Asa, Sunja, and Kambileyka). The capital Grozny, a big industrial centre (226,000 inhabitants in 1926), is an almost entirely Russian city.

The Čečen-Ingush now form a "nation", divided into two "nationalities" very closely related to one another. In fact, nothing distinguishes these two peoples except the fact that the Ingush have taken only a negligible part in the Šhamīl movement. They speak very similar languages, Ingush being simply a dialect of Čečen. The Čečen language properly speaking is divided into two dialects—Upper Čečen (or Čaberloy), spoken in the mountains, and the Lower Čečen of the plains; this latter, the basis of the written language, is endowed with a Latin alphabet (after a fruitless attempt to transcribe Čečen into Arabic characters). For its part, Ingush was established as a written language in 1923 (based on the Lower Ingush dialect of the plains) and also transcribed into Latin characters. In 1934, after the fusion of the two Autonomous Regions, Čečen and Ingush, the two written languages were unified into a single language—"Čečen-Ingush", written

from 1938 in a Cyrillic alphabet. At present, they are once more officially separated. The new Čečen-Ingush literature has developed only during the Soviet period.

Bibliography: N. E. Yakovlev, *Voprost izučeniya čečenyi zev i ingušey*, Groznyj 1927; A. R. Berge, *Čečnyia i čečentzi*, Tiflis 1859; and *Šamil i Čečnyia*, in *Voennyi Sbornik*, St. Petersburg 1859, ix; D. D. Mal'sagov, *Čečeno-Ingušskaya dialektologiya i puti razvitiya Čečeno-Ingušskogo literaturnogo (pis'mennogo) yazyka*, Groznyj 1941; and *Kul'turnaya rabota v Čečne i Ingushii v svyazi s unifikatsiey alfavitov*, Vladikavkaz 1928; A. Dirr, *Einführung in das Studium der Kaukasischen Sprachen*, Leipzig 1928.

(A. BENNIGSEN)

CELEBES, one of the four larger islands in Indonesia. With the exception of the north-eastern peninsula, which was one of the areas of early Christianization, and the south-western peninsula, where Islām also started its penetration in the 16th century, the island remained inaccessible to the influence of foreign religions until the second half of the 19th century. A new Christian community then came into existence in Central Celebes, inhabited by the Jo-Radja. It is said that this community suffered a great deal from the military activity of the Dār al-Islām movement after Indonesia became a republic in 1949; reliable information is lacking, however. The Muslim community of the south-western peninsula is not very different from those elsewhere in Indonesia; some details on its history are given under MAKASAR. For a general discussion of Indonesian Islām cf. DJĀWA.

(C. C. BERG)

ČELEBĪ (Turkish), "writer, poet, reader, sage, of keen common sense" (thus Moḥammad Khō'i in *Khulāsa-i 'Abbāsi*, in P. Melioranskiy, *Zapiski Vostočnago Otděleniya*, xv, 1904, 042; similarly Aḥmed Wefiḳ Paša in *Leḥdže-i 'Uḥmāni*, i, 1876, 482). It is a term applied to men of the upper classes in Turkey between the end of the 13th and the beginning of the 18th century, as a title primarily given to poets and men of letters, but also to princes (thus all the sons of Bāyazid I (d. 805/1403) were given it). An Āḍharbaydīāni poet of the 9th/15th century, Kāsim-i Anwār (died 835/1431-2) uses Čelebī also in the sense of the mystical term 'Beloved', i.e., God (C. Salemann in *Zapiski Vost. Otd.* xvii, 1907, XXXIV). Heads of an order were also called Čelebī; it was applied to the head of the Mawlawī [q.v.] order from the time of Djālāl al-Dīn Rūmī's successor, Čelebī Husām al-Dīn (died 1284/683 [q.v.]) right into the 20th century. According to its usage, the word would thus correspond roughly to the Persian Mirzā [q.v.] from *amir-zāda*. In its secular meaning the word has been replaced by *Efendi* [q.v.] in the Ottoman empire since ca. 1700. Occasionally, Čelebī also appears as a proper name. In Syrian and Egyptian Arabic, *šhalabī/djalabī* today has the meaning of 'barbarian'.

There has been no satisfactory explanation of the origin of the word. The following have been suggested: 1) as late as the 7th/13th (!) century, borrowed by the Nestorian Mission from the Syrian *šēlibhā* 'cross', which was subsequently taken to mean a worshipper of the crucifix (Aḥmed Wefiḳ Paša, *Leḥdže*, loc. cit.); the same, though taken over considerably earlier: Viktor Rosen in *Zapiski Vost. Otd.* v, 305 ff.; xi, 310 ff.; with additional source references also found in P. Melioranskiy, *Zapiski Vost. Otd.* xv, 1904, 036 ff.; cf. also Menges, as in the bibliography; the same, but taken over

in Anatolia, perhaps through Kurdish intermeditation (cf. below, no. 4): Nikolay N. Martinovitch, *JOAS* 54 (1934), 194-9 (although the Nestorians never played a role in Anatolia); 2) from the Arabic *djalab*, pl. *djūlbān*, "imported slave", a separate body in the Mamlūk period in Egypt, which was specially trained in administrative work, Woldemar, Frh. von Tiessenhausen in the *Zapiski*, xi, 1898, 307 ff.; 3) from the Greek *καλλιπής* "beautifully speaking, singing, writing", hence, as early as Byzantine times, "of high rank": thus Čelebī would appear to have developed in Anatolia: V. Smirnov in *Zapiski* xviii, 1908, 1 ff. (according to a private communication from F. Dölger, 3/1/1959, the meaning "of distinguished rank" is, however, not verifiable in Greek); 4) taken from the Kurdish *theleb* "God", *thelebi* "noble lord, wandering minstrel" which, in turn, had come into that language "from a non-Indo-European language": this is the explanation given by Nik. Jak. Marr in *Zapiski* xx, 1910, 99/151, and it is based on his Japhetic theory; 5) from the Anatolian Turkish *çalab/čälüb* "God" (there are examples in the 13th-15th centuries in Mansuroğlu, and in later centuries current particularly among the Yürüks [q.v.], a word which, according to Muḥammad Khō'i, *Khulāsa-i 'Abbāsi* [excerpt from Mirzā Mahdī Khān, *Senglākh*] comes from the Greek. K. Foy, in *MSOS, Westasiat. Studien*, ii, 124; P. Melioranskiy in the *Zapiski*, xv, 1904, 042; W. Barthold also favours this view (in which case the development would be opposite to that of the Iranian word *khvadhāi* "lord" > *khudā* "god"); 6) Mansuroğlu (see bibliography) is undecided, but he does not believe in the foreign origin of the word. — Several of these attempts at a derivation (1, 2, and 4 in particular), seem impossible and far fetched. Though the word is apparently of Anatolian origin, there is no evidence of its Greek descent [as—on the contrary—Efendi]. It seems doubtful whether Ibn Baṭṭūta (ed. Defrémery and Sanguinetti, ii, 270), means "Greek" in his mention of the meaning of the word Čelebī "in the language of Rūm" (thus W. Barthold), or whether this is merely a reference to its use in Anatolia. To the Greeks (such as G. Phrantzes, *Chron.* 70), the word Čelebī appears Turkish.

Bibliography: The most recent survey of the etymology is by M. Manšūroğlu, in the *Ural-Altäische Jahrbücher*, xxvii, 1955, 97/99; E. Rossi in *Türk Dili Araştırmaları Yıllığı: Belleten* 1954, 11/14; K. H. Menges in *Supplement to Word VII*, Dec. 1951, 67/70. Concerning the Greek sources of the word, G. Moravcsik, *Byzantino-Turcica*², Berlin 1958, ii, 311.

(W. BARTHOLD-[B. SPULER])

ČELEBĪ EFENDĪ [see DJĀLĀL AL-DĪN, MAWLĀNĀ]

ČELEBĪ-ZĀDE (or KÜÇÜK ČELEBĪ-ZĀDE) Ismā'il 'Āšim Efendi, 18th century Ottoman historian, poet and *šayḫ al-Islām*. His familiar name (*tabab*) derives from his father Küçük Čelebī Mehmed Efendi (*Sidjill-i 'Oḥmāni*, iv, 205) who was "foreign secretary" (*re'īs ül-küttāb*) for about ten months in 1108-09/1699 (Rāšhid, *Tar'ikh*, ed. 1282, ii, 387, 421). He was born in Istanbul, and, from the statement of Müstakīm-zāde Süleymān Efendi (*Tuhfe-i Khattātin*, Istanbul 1928, 650) that he was 77 years of age at the time of his death, his birth should be fixed about 1096/1685 about 1096/1685. His contemporary, Sālim Efendi (*Tezḫkire-i Shu'arā*, Istanbul, 1315, 452) says that he was given the grade of *mülāzım* by Fayḍullāh Efendi in 1108/1696-97, but, as M. C. Baysun suggests (*IA*, fasc. xxv, 371 b), this was

probably an honorary degree conferred on the boy of twelve out of respect for his father's position — an action quite in character for this notoriously simonistic *shaykh al-islâm*. (cf. Na'ımâ, *Ta'rikkh*, ed. 1280, vi, Supp., 6-7. It is probable that the *mustakillan* of Sêlim's text should be corrected to *mustabilan*, "in anticipation"). His teaching career, all of which was passed in Istanbul, began in 1120/1708 at the *madrasa* of Ken'ân Paşa, from where he advanced to the Dizdâriyye (1125/1713), the Ahmed Paşa in Demir Kapı (1130/1718), the 'Arifiyye (1131/1719) and finally (1135/1723) the *madrasa* founded by his father-in-law, the *kâdî asker* 'Ömer Efendi, in Mollâ Gûrânî (Sâlim, *op. cit.* and Ismâ'il 'Âşım, *Ta'rikkh*, ed. 1282, 110). On 28 Ramađân 1135/5 April 1723, he was appointed official historiographer (*wakâ'i'-nûvis*) in succession to Râshid Efendi, which post he filled until about 1143/1730 when his patron, the Grand Vizier İbrâhîm Paşa, was sacrificed to the rebels and his favourites driven from office (cf. AHMAD III). In 1145-46/1732-33, he was *kâdî* of Yeñî Shehr (Larissa in Thessaly); in 1152-53/1738-39, of Bursa; in 1157-58/1744-45, of Medine; and in 1161-62/1748-49, of Istanbul. His next appointment did not come until 1170/1757, when he was made *kâdî asker* of Anatolia for one year; and on the 5 Dhu 'l-Ka'da 1172/30 June 1759, he attained the ultimate dignity of *shaykh al-islâm*, in which office he died after eight months (28 Djumâdâ II 1173/16 Feb. 1760). He was buried next to his father-in-law, 'Ömer Efendi, in the courtyard of Mollâ Gûrânî (Hâfiż Huseyn Efendi Ayvânsarayî, *Hadiikat al-Djeweami'*, Istanbul 1291, i, 208).

His history (twice printed as a supplement to that of Râshid: Istanbul 1153 and 1282) covers the period 1135-41/1722-29, and although, even by the standards of the official histories, notably superficial and frequently little more than a court chronicle, it has some of the virtue of its defects in being a wholly characteristic expression of the frivolity and complacency of the so-called Tulip Period of Ottoman history. In his verse he uses the poetic signature (*makhlas*) 'Âşım; and while his stature as a poet is overshadowed by such great contemporaries as Nedîm, Seyyid Wehbî and Neylî, nevertheless, his *diwân* (lithographed, Istanbul 1268), with its graceful language and delicate sententiousness, has always been regarded as one of the masterpieces of this period in which Ottoman *diwân* poetry finally develops its own recognizably authentic voice. His abilities and range as a prose writer can be better appreciated from his collected letters (*Münshetât*: Istanbul 1268) than from his history, where he deliberately models his style on that of Râshid Efendi. His only other surviving work is a translation from the Persian commissioned by Dâmâd İbrâhîm Paşa of the *Sefâret-nâme-i Çin* of Ghiyâth al-Din al-Nakâşah (Browne, iii, 397; M. F. Köprülü, *MTM*, ii (1331), 351-68) under the title '*Adjâ'ib al-La'âtâ'if*' (ed. 'Ali Emîrî, Istanbul 1331). A *Mawlid risâlesi* attributed to him by Müstakîm-zâde (*op. cit.* 651) is otherwise unknown.

Bibliography: The only reliable biographical information is in the notice by M. C. Baysun already referred to (but on 372a, l. 3, for *cemâsiyel-evvel* read, after Sâlim, Djumâdâ II). Babinger, 293, is a not entirely exact translation of the *Sidjill-i 'Othmânî*, i, 366, which itself contains errors. Both Djemâl al-Din, *Âyine-i Zura'âfâ*, Istanbul 1314, 45 and Rifat Efendi, *Dawhat al-Meshâ'ikh*, Istanbul n.d., 101 derive from

Wâsif, *Ta'rikkh*, Istanbul 1219, i, 179. In addition to Sâlim, *op. cit.*, Şafâ'î (*Tedhkir*, Millet, 'Ali Emîrî, 771), 279 and Râmîz (*Âdâb-t Zura'âfâ*, Millet, 'Ali Emîrî, 762), 173 are contemporary opinions of his poetry. Apart from the short article of 'Ali Djanîb, *Hayât*, i, no. 20 (1927), 3-5, no study has been made of his *diwân*, which, moreover, requires re-editing from the Bâyezîd MS., no. 5644, with marginal corrections in his own hand. Sadeddin Nüzhet Ergun, *Türk Şairleri*, i, 108-111, contains extracts from some of the sources mentioned above; references to Faḫr, von Hammer, Gibb, etc. may be found in Babinger. (J. R. WALSH)

CELEBI ZÂDE EFENDI [see SA'İD EFENDI]
ÇENDERELİ [see DJANDARLI]

ÇEPNI, an Oghuz tribe, which holds an important place in the political and religious history of Turkey, and in the history of its occupation by the Turks. The most intimate *mürîds* of Hâdîdî Bektâş belonged to this tribe, an important branch of which must therefore have been living in the Kırşehir region in the 13th century. In the second half of this century there was another important group of the Çepni in the Samsun region, who in 676/1277 successfully defended Samsun against the forces of the Emperor of Trebizond, and in the 14th century played the chief part in the conquest of the Djânik (Ordu-Giresun) district; the Hâdîdî Emîrî principality which controlled the Ordu-Giresun region in the 14th century was probably founded by this tribe. At the beginning of the 16th century the region round Trabzon, especially to the west and south-west, was in their hands and was hence called *wilâyet-i Çepni* after them. From the 16th century onwards they began to penetrate the region east of Trabzon too, where even in the 18th century the Çepni were waging fierce struggles with the local people. Thus the Çepni played a very important rôle in the conquest and turcicization of the Samsun-Rize area.

Important groups connected with this tribe are found in other parts of Turkey too in the 15th and 16th centuries. The largest lived in the Sivas region and practised agriculture. There was another important group among the Türkmens of Aleppo, one branch of which began to settle in the 'Ayntâb area in the 16th century; another, generally called the *Başım Kızdllu*, migrated to western Anatolia and settled in the districts of Izmir, Aydın, Manisa and Balikesir.

There was another important branch of the Çepni in the Ak-koynunlu confederation; they were led, in the time of Uzun Hasan and his first successors, by İl-aldî Beg, and were later in the service of the Şafawids. In the 16th century there were Çepni also in the Erzurum district, and some clans around Konya and Adana too.

In the 15th and 16th centuries there were many villages named, after the tribe, Çepni; in some cases the name survives to the present day. Bektâşî and Kızılbaş doctrines were from of old widespread among the Çepni.

Bibliography: Faruk Sümer, *Osmanlı devrinde Anadolu'da yaşayan bazı Üçoklu Oğuz boylarına mensup teşekküller*, in *İktisat Fakültesi Mecmuası*, x, 441-453, Istanbul 1952.

(FARUK SÜMER)

CERAMICS [see FAKHKHÂR]

ÇEREMISS (native name Mari), people of the eastern Finnish group, living principally in the basin of the Middle Volga to the north-east of Kazan in

the Autonomous Soviet Socialist Republic of the Maris as well as in the neighbouring territories: A.S.S.R. of Tātārstān and of Baškīria, regions (*oblast'*) of Gorki, of Kirov and of Sverdlovsk of the R.S.F.S.R. The total number of Čeremiss reached 481,300 in 1939; they are divided into three distinct groups by their dialects and their material culture. The Čeremiss of the plains (*lugovle*) live on the left bank of the Volga, those of the highlands (*gornie*) on the right bank, and the eastern Čeremiss emigrated in the 18th century into the valley of the river Belaya in Baškīr country.

The Čeremiss descend from the Finnish-Ugrian tribes of the Volga, subjugated in the 8th century by the Khazars, then, between the 9th and the 13th century, by the Bulghārs. It is through the medium of these latter that the Arabs became acquainted with the Čeremiss (under the name of Šarmis). After the destruction of the Kingdom of Greater Bulgaria, the Čeremiss fell under the domination of the Golden Horde, then of the Khānate of Kažan. The ancestors of the present Čeremiss were never converted to Islam, but they submitted, nevertheless, as early as the high Middle Ages, to the indirect influence which we recognise in our own day in certain ritual terms: *payrām* (the feast of spring), *ħaram* (sacred grove), *keremet* designating the spirit of the forests (from *ħarāma* = miracle).

Conquered by Russia in the 16th century, the Čeremiss were from that period very strongly marked by Russian culture and, in the 19th century, the majority were officially converted to orthodox Christianity. At the end of the 19th century, only the Čeremiss of the eastern group remained Animists (the Či-marīs).

From the outset of 1905 to the October Revolution and even beyond, one notes among the Čeremiss living in contact with the Tatars and the Muslim Baškīrs numerous conversions to Islam. It is unfortunately impossible to judge the new influence of Islam on the Čeremiss because the converts generally adopt the language and customs of the Tatars and "Tatarize" themselves.

Bibliography: I. N. Smirnov, *Čeremist, Istoriceskiy-Etnograficeskiy očerĭ*, Kažan 1889; and *Očerki drevney istoriy narodov Srednego Povolz'ya i Prikam'ya*, in *Materiali i Issledovaniya po Arkheologii SSSR*, no. 28, Moscow 1952; Ya. Yalkaev, *Materiali dlya bibliograficeskogo ukazatelya po marivedeniyu*, 1762-1931, Joškīr-Ola 1934.

(CH. QUELQUEJAY)

CERIGO [see ČOKA ADASI]

ČERKES, The name of Čerkes (in Turkish *čerkas*, perhaps from the earlier "kerkète", indigenous name: Adıghe) is a general designation applied to a group of peoples who form, with the Abkhaz [*q.v.*], the Abaza (cf. BESKESEK ABAZA) and the Ubekh, the north-west or Abasgo-Adıghe branch of the Ibero-Caucasian peoples.

The ancestors of the Čerkes peoples were known among the ancients under the names of Σινδοί, Κερχεταί, Ζιγγοί, Ζυγοί, etc., and lived on the shores of the Sea of Azov and the Black Sea and in the plains of the Kuban to the south and the north of this river, extending perhaps to the Don.

In the 10th century, the Russians settled in the peninsula of Taman (the principality of Tmutarakan) and entered into contact with the Čerkes, whom their chronicles designate under the name of Kasog (Georgian name = Kašhak, Kasagi in Ossète). From the 13th to the 15th century, the north-west Caucasus was subjected to the Golden Horde and it is

after the collapse of the latter that the eastern Čerkes tribes (the present Kabard) began to play a rôle in the history of the Caucasus.

The Kabard princes maintained in the 16th century friendly relations with the rulers of Moscow (the second wife of Ivan IV was a Čerkes princess). In the 17th century the Kabard tribes led the coalition of Caucasian peoples which halted and repulsed the advance of the Kalmiks and from that era, the Čerkes held supremacy which they lost only after the Russian conquest.

Distribution of the Čerkes Tribes. — Before the Russian conquest in the middle of the 19th century, the Čerkes peoples, numbering more than a million, inhabited the north-west Caucasus (country of the Kuban) and a part of the eastern coast of the Black Sea and the peninsula of Taman up to the neighbourhood of the Abkhazi.

The principal tribes were:

— The Natukhay (Natkuadj) in the peninsula of Taman and near the estuary of the Kuban.

— The Shapsug, divided into the "Great Shapsug", on the left bank of the lower Kuban and along the river Afips, and the "Little Shapsug" on the shores of the Black Sea. These two tribes spoke the same dialect; more to the East, in the basins of the tributaries of the Kuban Belaya, Pshish and Psekups lived the largest of the Adıghe tribes: the Abadzekh. Before 1864, these three tribes formed 9/10 of the total of the entire population of Western Adıghe tribes. Among the other Western tribes, the most important were the Mokhosh on the river Farsu, the Temirgoy (Kemgui, Cengui) between the Laba and the Kuban; the Bjedukh at the confluence of the rivers Pshish and Psekush with the Kuban; the Khatıkay between the lower Belaya and the Pshish, and finally the most eastern of the western tribes: the Besleney to the south-east of the Mokhosh.

The eastern tribes or Kabards (Kaberdey) [cf. KABARDA] lived from the 18th century in the basin of the upper Terek and some of its tributaries. They were divided into two groups: the tribes of the Great Kabarda, between the rivers Malka and Terek (to the west of the Terek) and those of the Little Kabarda (between the Sunja and the Terek, to the east of the latter river).

To these tribes must be added two others who were of non-Adıghe origin but who were in point of fact assimilated by the Čerkes and whose history is indissolubly bound to that of the latter: the Ubekh [*q.v.*] and the Abaza (cf. BESKESEK-ABAZA).

After the conquest of the country by the Russians, the greater part of the western Čerkes emigrated in 1864-65 to Turkey and there remained in Russia only a small fraction of them. The last Soviet census (1939) counted only 164,000 Kabards and 88,000 western Adıghe thus distributed:

1. — Kabard: The 152,000 in the Kabard-Balkar A.S.S.R. and 7,000 to 8,000 in the two Autonomous Regions of Adıghe and Karačay-Čerkes (*auls* Katzkhabl', Blečeps and Khodz'). In addition, the census of 1939 counted as Kabards the 2000 Kabard-speaking Armenians of Armavir (territory of Krasnodar) of the Armenian-Gregorian religion, the 2100 "Čerkes of Mozdok" of the A.S.S.R. of North Ossetia who are Kabards converted to orthodox Christianity, and finally a little group (500 to 600) of Kabard-speaking Jews of the district of Mozdok.

2. — The Besleney: about 30,000, of whom 20,000 are in the Autonomous Region of Karačay-Čerkes (this group adopted the literary language of

the Kabards and is assimilated by the Kabard nation), and 10,000, in the Autonomous Region of Adlghe and near Armavir, who adopted the literary language of the Adlghe.

3. — The Lower Adlghe: in number about 55,000, principally in the Autonomous Region of Adlghe. After the migration of 1864-65, the tribal differences shaded off rapidly, and the scattered elements of the tribes remaining in Russia consolidated in an "Adlghe Nation" commune; only the following tribes still conserve some peculiarities of dialect and custom: the Abadzekh, about 5,000 around the *aul* Khakurinov (their dialect is on its way to disappearance); the Bjedukh, about 12,000 who populate 38 *auls* to the south of the Kuban and an *aul* near Armavir; finally, the Shapsug to the number of 10,000 on the shores of the Black Sea (14 *auls* to the north and south of Tuapse) with a little islet in the peninsula of Taman.

Language: With Abkhaz, Ubekh and, according to some, Abaza (which others consider a simple Adlghe dialect), the Čerkes languages form the north-west branch of the Ibero-Caucasian languages. The Čerkes group is divided into several dialects of which two are now literary languages:

1. — Eastern Adlghe ("high Adlghe") or Kabard, including diverse speech characteristics a little different from one another. The speech of the Great Kabarda serves as the basis of the Kabard literary language used in the Kabardo-Balkar A.S.S.R. and in the Autonomous Republic of the Karačay-Čerkes, transcribed in the Latin alphabet since 1925 (after a trial of the Arabic alphabet in 1924). In 1938, the Latin alphabet was replaced by the Cyrillic.

2. — Lower Adlghe (or K'akh), including dialects closely related to one another: Bjedukh, Shapsug, K'emirgoy (or Temirgöy), as well as the rest of the Abadzekh and Khakuci dialects. The Bjedukh and K'emirgoy dialects serve as the basis of the Adlghe written language used in the Autonomous Republic of the Adlghe. The first attempts to give the Adlghe a written language trace back to 1855 (handbook of the Adlghe language of 'Umar Besney). In 1865, Atakujin and in 1890 Loparinski aimed toward an Adlghe Cyrillic alphabet.

Between 1917 and 1920 there were again attempts to give Adlghe a script: Domatov worked out an Arabic alphabet and Saltokov modified Lopatinski's Cyrillic alphabet. Finally, in 1925, Adlghe received a Latin alphabet, replaced in 1935 by Cyrillic. From 1925, the linguistic unity of the Čerkes people was broken and the two written languages, Adlghe and Kabard, thereafter developed along different lines, in spite of the vain attempt to reunite them in 1930, at the time of the conference of the Committee on the new Latin alphabet at Moscow.

Halfway between Kabard and Lower Adlghe is found the Besleney dialect, which belongs to Lower Adlghe but is full of Kabard elements.

The written Kabard and Adlghe literatures appeared after the establishment of the Soviet regime. The Čerkes had until then only an oral literature, principally of folk-lore, which included two types in particular: the legends of *Naries* (mythological-heroic legends) which the Čerkes share in common with some other Caucasian people such as the Ossetes, and the heroic-historical songs which Shora-Bekmurzin Nogmov gathered and published (see bibliography).

Religion. — The Čerkes are Sunni Muslims of the Hanafi school. Islam was brought in the 16th century by the Nogais [q.v.] and the Tatars of the Crimea,

first to the Kabards, then, in the 17th century, to the western Adlghe. Penetration was slow and at first reached only the feudal nobility. It is only at the beginning of the 18th century, thanks to the zeal of the Khāns of the Crimea and the Turkish pashas of Anapa, that Islam was imposed on all of the people, replacing Christianity (introduced as early as the 6th century by Byzantium and, between the 10th and the 12th centuries, by Georgia) and the ancient pagan religion of which one still finds traces among the western Adlghe.

Before their conversion to Islam, the Čerkes worshipped agrarian divinities: Shible, god of storm and thunder, Sozeresh, protector of the sowings, Yemish, protector of the flocks, Khategnash, god of the gardens, etc. The cult of the god of thunder was linked to the worship of trees and sacred groves where, even recently, were offered sacrifices and prayers. A particular cult was dedicated to Tlepsh, god of the blacksmiths and doctors. The Čerkes had neither temples nor clergy; sacrifices were entrusted to the care of an old man elected for life.

Justice was rendered according to the Adlghe-Khabza *'adat*, a veritable unwritten code of law which governed all Čerkes life and which was adopted by neighbouring peoples more or less subject to the influence of Kabard and Adlghe princes: Ossetes [q.v.], Karačays [q.v.], Balkars [q.v.] and Nogays [q.v.].

Social Structure and Customs. — Until the second half of the 19th century, the Čerkes people maintained a very archaic social structure different according to the tribes. The Kabards had a highly developed feudal system; their society, comprising up to thirteen classes, formed several groups clearly differentiated and not easily penetrated: 1. — at the summit of the social hierarchy, the princes (*pshə*) among whom the *wālī* was the chief of the Kabard people; 2. — under them, the nobles (*work*, *workkh*, or *uzden*) subdivided into four classes according to the rights and obligations which bound them to the princes; 3. — the free peasants (*ifokholl*) who, in certain circumstances, were kept to attend the *pshə* and the *work*; 4. — the serfs (*og* or *pshəlla*) and finally, at the bottom of the ladder, the slaves (*unaut*).

The same feudal system, less rigorous however, existed also among the Adlghe and the lower eastern Čerkes tribes (Besleney, Bjedukh, Khatakay). On the other hand, the western Adlghe tribes (Natukhay, Shapsug, Abadzekh) did not have princes. Among them the *work* class was weak, while that of the *ifokholl* was the most numerous and the strongest. They are sometimes called the "democratic Adlghe tribes", as opposed to the Kabard "aristocratic tribes".

The reasons for this difference are not known. Some think that the western tribes passed the feudal stage in the 18th century after the long struggle which set the Abadzekh, Shapsug and Natukhay *ifokholl* against the princes of Bjedukh (battle of Bziük in 1796), thanks also to the action of Hasan Pasha, *ser'asker* of Anapa, who abolished in 1826 the privileges which the nobles of these three tribes enjoyed.

For others, on the contrary, the social evolution toward feudalism had been retarded by several factors, notably the economic influence of the Greek colonies, then the Italian and Turkish. This last opinion seems nearer the truth, because at the beginning of the 20th century one finds among the western tribes strong survivals of the patriarchal clan system which had disappeared among the eastern Adlghe. The clan (*lleukh*) was divided into several groups of great patriarchal families (*adikh*)

which formed in their turn rural communities (*psukho*), autonomously united and independently administered by the councils of the elders.

All the Čerkes tribes maintained some customs characteristic of the patriarchal and feudal stages: 1. — blood vengeance in cases of murder, which was a right and an absolute duty for the whole of the clan; 2. — *atalikat*, which consisted of having children raised from birth in the families of strangers, often vassals (boys till 17-18 years). *Atalikat* created a sort of foster brotherhood which served to tighten the feudal bonds and unite the Čerkes tribes; 3. — diverse traditions concerning hospitality, considered sacred. The guest became, by right of protection, a veritable member of the clan of his host, who put his life and his property at the service of his guest. Hospitality was extended even to the exile (*abrek* or *khađret*). If this latter succeeded in touching with his lips the bosom of the mistress of a strange house, he became a member of the family, and the master of the house had to provide for his safety. Among other customs of the clan stage figured the swearing of brotherhood (*kunak*) by which a man became a member of another clan; 4. — customs concerning marriage. Exogamy inside the clan or the great patriarchal family was strictly observed especially by the Kabards. The *kalym* (purchase of the fiancée) was universally practised, and could only be avoided by resorting to abduction, a frequent occurrence, in case of refusal by the parents. The pretence of forcible abduction remains an essential rite in the marriage ceremony.

The Čerkes in the Soviet Union.—It was only at the end of the civil war that the Soviet regime was established in the regions inhabited by the Čerkes—in the spring of 1920, first in the country of the Adıghe, then in that of the Kabard. Administratively, the Čerkes were divided into three territorial unities:

— The Autonomous Region of the Adıghe in the basin of the Kuban and its tributaries belonging to the territory (*kray*) of Krasnodar, formed 27 July 1922 under the name of the Autonomous Region of Adıghe-Čerkes, then, on 13 August 1928, under that of the A.R. of Adıghe. This territory has an area of 4400 sq. km. and a population of 270,000 people (in 1956), of whom the Adıghe represent only a minority. The capital Maikop is a Russian city.

— The Autonomous Region of the Karačay-Čerkes in the high valleys of the Great and Little Zelenčuk belonging to the territory (*kray*) of Stavropol', which the Čerkes share with a Turkish people (the Karačay [q.v.]). This territory, formed 12 January 1922, was divided, 26 April 1926, into two administrative unities: the Autonomous Region of the Karačay and the national civil district of the Čerkes, elevated 30 March 1928 to the status of Autonomous Region. In 1944 the Karačay were deported and their Autonomous Region abolished, but after their rehabilitation, the Autonomous Region of the Karačay-Čerkes was re-established 9 January 1957. Its area is 14,200 sq. km., and the population, in 1956, was 214,000 people, in majority Russian and Ukrainian.

— The Kabard-Balkar Autonomous Soviet Socialist Republic, in the mountainous part of the Central Caucasus. It was formed 1 September 1921 as the Autonomous Region of the Kabard to which was added 16 January 1922 the national civil district of the Balkar, thus constituting the Kabard-Balkar Autonomous Region, which became on 5 December 1936 an Autonomous Republic. In 1944, following the deportation of the Balkar, the Republic,

with the loss of a part of Balkar territory, was renamed the Kabard A.S.S.R. Finally, on 9 February 1957, the Balkar having been rehabilitated and authorized to return to their territory, the Republic became once more the Kabard-Balkar A.S.S.R. Its territory comprises 12,400 sq. km., and its population, in 1956, was 359,000 inhabitants. In 1939, the Kabard, Balkar and other Muslims represented 60% of the population, living mainly in the mountainous areas; Russians and Ukrainians (40% of the population) constitute the majority of the population of the capital Nal'čik (72,000 inhabitants in 1956) and predominate in the plain of Terek.

Bibliography: A very complete bibliography appears in the article by Ramazan Traho, *Literature on Circassia and the Circassians*, in *Caucasian Review*, no. 1, 1955, Munnich, 145-162. It included more than 250 titles of works and articles in Russian, in western languages (French, English, German, Turkish, Hungarian, and Polish) and in Čerkes languages dealing directly or indirectly with the Čerkes people. It is sufficient therefore to note here a few recent works:

In French: A. Namitok, *Origines des Circassiens*, Paris 1939; G. Dumezil, *Introduction à la grammaire comparée des langues caucasiennes du Nord*, Paris 1933; and *Etudes comparatives sur les langues caucasiennes du Nord-Ouest*, Paris 1932.

In German: A. Dirr, *Einführung in das Stadium der Kaukasischen Sprachen*, Leipzig 1928; F. Hančar, *Urgeschichte Kaukasiens*, Vienna-Leipzig 1937.

In English: J. B. Baddeley, *The Russian Conquest of the Caucasus*, London 1908; W. S. Allen, *Structure and system in the Abaza Verbal complex in Transactions of the Philological Society*, 1956, 127-76, with extensive linguistic bibliography.

In Russian: *Adıgejskaya Avtonomnaya Oblast'*, Maikop 1947; *Kabardinskaya ASSR*, Nal'čik 1946. *Sh. B. Nogmov, Istoriya Adıgejskogo Naroda sostavlenennaya po predaniyam Kabardintzev*, Nal'čik 1947; K. Stal, *Étnografičeskij očerok Čerkeskogo naroda, in Kavkazskij Sbornik*, xxi, Tiflis 1900; S. A. Toharev, *Étnografiya narodov SSSR*, Moscow 1958, 246-258; D. A. *Ashkhamaf, Grammatika Adıgejskogo yazıka*, Krasnodar 1934; T. M. Borukaev, *Grammatika Kabardino-Čerkeskogo Yazıka*, Nal'čik 1932; idem, *Yazıki severnogo Kavkaza i Dagestana*, i, Moscow-Leningrad 1935; N. F. Yakovlev and D. A. *Ashkhamaf, Grammatika Adıgejskogo literaturnogo yazıka*, Moscow-Leningrad 1941.

(CH. QUELQUEJAY)

ii. Mamlük period. The Circassians are designated in Mamlük sources as *Djarkas* or *Djaräkisa* (sing. *Djarkası*). There are also alternative spellings: *Čarkas* or *Čaräkisa* (sing. *Čarkası*); *Šarkas* or *Šaräkisa* (sing. *Šarkası*) and less frequently *Djihäraks*. Circassia is variously known as *biläd al-Djarkas*, or simply *Djarkas* and occasionally as *Djabal al-Djarkas*. According to al-Ğalkaşhandı the Circassians live in poverty and most of them are Christians (*Šubh al-A'shā*, v, 462, l. 5).

The Circassians, who, since the closing decades of the 8th/14th century and up to the end of the Mamlük sultanate (922/1517), constituted the predominant element of Mamlük military society, were quite important in that sultanate from its very inception in the middle of the 7th/13th century. They occupied a most prominent place in the *Burdjıyya* [q.v.] regiment founded by Sultān Ķalā'ün (678-689/1279-1290). Whether the decline of that regiment weakened their power or not, is an open

question. The Kıpçak Turks, the ruling race during the first hundred and thirty years or so of the sultanate's existence, feared them very much because of their ambitious character, haughtiness and inclination to trouble and discord. As a matter of fact the Kıpçaks succeeded in nipping in the bud a dangerous military coup of the Circassians during Ramađān-Shawwāl 748/December 1347-January 1348 (Sultān Ḥasan's reign). These Circassians were the favourites of Ḥasan's immediate predecessor, Sultān Ḥādīdjī (747-8/1346-7), who "brought them from all quarters and wanted to give them precedence over the *Atrāk*" (*Nudjūm*, v, 56, ll. 14-20). Sultān Ḥādīdjī's reign was apparently too short for his plan to be carried out, and thus the Circassians' rise to power had been postponed for another 35 to 45 years.

It was Sultān Barķūk, himself a Circassian and a member of the Burđjiyya regiment, who brought about the final victory of his own race, by the systematic purchase of increasing numbers of Circassian Mamlūks and by drastically cutting at the same time the purchase of Mamlūks of other races. He is justly called "the founder of Circassian rule" (*al-Kā'im bi-dawlat al-Djārākisa*) (*Nudjūm* v, 362). Though he regretted his action towards the end of his life, as a result of a Circassian attempt to assassinate him (*Nudjūm*, v, 585, 598), it was too late for him to change the situation which he himself had created. His son and successor, Sultān Farādī (809-815/1406-1412), paid with his life for his attempt to break the Circassians' growing power by means of large-scale massacres. As early a writer as al-Kalkashandī, who completed his book in 815/1412, states: "In our time most of the *amirs* and army have become Circassians . . . The *Turk* Mamlūks of Egypt have become so few in number that all that is left of them are a few survivors and their children" *Ṣubḥ al-A'shā*, iv, 458, ll. 16-19). Sultān al-Mu'ayyad *Shaykh* (815-824/1412-1421), who is described by Ibn Taghrībirdī as resembling the former Mamlūk sultans (*mulūk al-salaḥ*) in that his criterion for the choice of soldiers was not race, but efficiency and courage (*al-Manhal al-Ṣaḥī*, iii, fol. 168a, l. 21-168b, l. 4), had some success in curbing the power of the Circassians by strengthening the Kıpçak-Turk element in Mamlūk military society. But after his death the Circassians regained their supremacy, which they maintained without any serious challenge till the end of Mamlūk rule.

Mamlūk sources ascribe the rise of the Circassians at the expense of the Kıpçak-Turks mainly to factors existing within the Mamlūk sultanate. Equally important, however, were factors prevailing in the Mamlūks' countries of origin. The decline of the Golden Horde during the latter half of the 8th/14th century and the internal wars that broke out there must have greatly influenced the decision of Egypt's rulers to transfer the Mamlūks' purchasing centre to the Caucasus.

The writers of the Circassian period held, generally speaking, a very high opinion of the Kıpçak-Turks and harshly criticized the Circassians, to whom they ascribed the sultanate's decline and misery. Typical in this respect are Ibn Taghrībirdī's following words: Referring to *Ṭaṣṭamur al-'Alā'ī*, formerly *dawādār* and later *atābak al-'asākīr* (commander-in-chief), who was removed by *amirs* Berke and (later Sultān) Barķūk, he says: "The time of *Ṭaṣṭamur* was a flourishing and plentiful time for the Mamlūk sultanate under his wise direction, and that condition prevailed until he was removed from office and thrown into

prison. In his place came Barķūk and Berke, who did things in the sultanate from which the population suffers till this day. Then Barķūk became sole ruler, and turned the affairs of the realm upside-down, and his successors have maintained his policy down to the present. For he gave precedence to the members of his own race over the others, and gave those of his own Mamlūks (*adīlāb*) who were related to him large fiefs and high offices while they were still in their minority. This is the main cause of the decline of the realm. Indeed, is there anything more grave than to set the minor over the senior? This is at variance with the practice of the former sultans; for they did not recognise the superiority of any one race. Whenever they found a man who displayed wisdom and courage, they showed him preference and favour. No-one was given office or rank who was not worthy of it" (*Manhal*, iii, f. 185b, ll. 14-23).

Though this and other statements of the same kind contain a very substantial element of truth, they certainly should not be taken at their face value. The Circassians might have accelerated the process of the realm's decline, but many of the factors that brought about that decline had already been quite visible in the closing decades of Kıpçak-Turk rule.

The predominance of the Circassian race in the later Mamlūk period was much stronger and much more comprehensive than that of the Kıpçak Turks in the early period. Unlike the Kıpçak Turks the Circassians were very hostile to the other Mamlūk races, whom they relegated to a state of political insignificance. No other Mamlūk race was so much imbued with the feeling of racial solidarity and of racial superiority as they were. Under their rule, *al-djins*, meaning the Race, denoted the Circassian race. Similarly *al-ḥawm*, the People, was applied only to the Circassians.

Of all Mamlūk races the Circassians were the only ones who claimed to trace their origin to an Arab tribe, namely, the Banū Ḡhassān, who entered Bilād al-Rūm with *Djabala* b. al-Ayham at the time of Heraclius' retreat from Syria (Ibn *Khaldūn*, *Kitāb al-'Ibar*, v, 472, ll. 4-18. Ibn *Iyāb*, v, 193, l. 3). This legend was still alive in Egyptian Mamlūk society under the Ottomans (see bibliography).

Bibliography: D. Ayalon, *The Circassians in the Mamlūk Kingdom*, in *JAOS*, 1949, 135-147; idem, *Studies of the Structure of the Mamlūk Army*, in *BSOAS*, 1953, 203-228, 448-476, 1954, 57-90; idem, *L'esclavage du Mamelouk*, Jerusalem 1951. P. M. Holt, *The exalted lineage of Rīḍwān Bey: some observations on a seventeenth-century Mamlūk genealogy*, in *BSOAS*, 1959, 221-230.

(D. AYALON)

iii. (Ottoman period) Replacing the Genoese on the Black-sea coasts the Ottomans took Anaba (Anapa) and Koba (Copa, cf. Heyd, ii, 190) in 884/1479 (cf. *Haṣṭ Behiṣṭ*), but the Circassian tribes in the hinterland continued to be dependent on the Crimean *Khāns* (see *klrlm*) who as under the Golden Horde sent their sons to be brought up among the Circassians (see *ATALIK*). Along with the marriages of the Crimean princes with the Circassian noblewomen this secured the attachment of the Çerkes; they gave the *Khāns* a yearly tribute consisting of slaves as well as auxiliary forces. The Crimean *Khāns* styled themselves rulers of *Tagh-ara Çerkes* or *Çergāl*. Circassia served also as a refuge for the Tatar-Noghay tribes from the *Daṣṭ* who came often to mingle with them especially in the Kuban basin and the Taman peninsula. Later on the

Crimean *Khāns* built there fortresses such as Çoban-kaī'a, Nawrūz-Kirmān. *Shād-Kirmān* and settled in them *Noghays* to defend the country against the Cossacks (*Kazaḳ*) and the *Ḳalmuḳs*. Not infrequently the *Çerkes* co-operated with the Cossacks, too. In his major efforts to subdue the rebellious *Çerkes* tribes *Şāhib Girāy Khān* made five expeditions in Circassia, the first against *Ḳansāwuk*, beg of Zhana in 946/1539, the second and the third against *Ḳabartāy* (Kaberda). He forcibly settled on the upper Urup the tribes who had taken refuge in the high Baksan valley. Later in 956/1549 he made his last expedition against the *Ḳhatuḳāy* (*Şāhib Girāy Ta'riḳhi*, Blochet, *Cat. Man. Turc. supp.*, 164). But after his death the *Çerkes*, especially those of Zhana and *Psheduh* (*Pzhedukh*) sacked the Taman peninsula, threatened *Azāk* [*q.v.*] and sought the protection of *Ivan IV* (see *Belleten*, no. 46, 1948, 364). At the same period the Cossacks, stationed on the Terek, also became a threat to Crimean-Ottoman influence in *Ḳabartāy*.

The strengthening of Tatar-Circassian relations resulted in the spread of Islam among the *Çerkes*. But in 1076/1664-65 *Ewliyā Çelebi* (vii, 708-758) found that many tribes were still pagans and those professing Islam preserved their old religious beliefs and practices. *Mehmed Girāy IV* induced the islamized tribes of *Ḳabartāy* to give up pig-raising.

The Ottoman Sultans recognized Crimean sovereignty over the *Çerkes*, but this did not prevent their sending orders and granting titles to the Circassian chieftains as vassal *begs* (see *Belleten*, no. 46, 399). In 978/1570 *Selim II* wrote to the Czar not to interfere with the *Çerkes*, his subjects (*Belleten*, 400).

In 1076/1665, on his way from Taman to Albrus, *Ewliyā Çelebi* (vii, 698-768) found first the *Noghays* in Çoban-eli then *Shḳāgeh* tribe (cf. J. Klaproth, *Voyage*, i, 238) on the Black Sea coast, Great and Small Zhana tribes at the foot of the Hayḳo mountains, and further east *Ḳhatuḳāy*, *Ademi*, *Takaḳu* (?), *Bolatḳay*, *Bozoduḳ* (*Pzhedukh*), *Mamshugh* (?), *Besney* (*Besleney*), and *Ḳabartāy* tribes. He also reported that in this period the *Ḳalmuḳ* raids caused the *Çerkes* tribes in the Kuban and *Ḳabartāy* regions to retreat to the inaccessible parts of the mountains, while in the west the Cossacks were pressing hard the *Çerkes* in the lower Kuban and the Taman peninsula.

When from the early 18th century onwards Circassia was seriously threatened by Russian expansion they became more and more co-operative with the Ottomans. In 1148/1735 they repulsed the Russian forces on the other side of the Kuban. But with the treaty of *Küçük-Ḳaynardĳa* in 1188/1774 the Ottomans recognized the independence of the Crimean *Khānate* with its dependencies north to the Kuban which in 1197-1783 were annexed by Russia. The *Ḳabartāys* were already in Russian control in 1188/1774.

In order to form a defence line against the Russians on the Kuban the Ottomans were now much interested in Circassia and built or rebuilt the fortresses of *Soghudjūḳ* (*Sudjūḳ*), *Gelendĳik*, *Noghay*, and *Anapa* in 1196/1782 and tried to reorganize the *Çerkes* as well as the newly arrived Tatar immigrants from the Crimea and the *Noghays* from *Dobrudĳa*. *Feraḥ 'Alī Pasha* (1196/1782-1199/1785), an administrator of unusual ability, encouraged his Ottoman soldiers to establish family ties with the *Çerkes* which strengthened Ottoman influence and furthered the spread of Islam among the *Çerkes*. *Anapa*

rapidly developed as the chief commercial centre of the area. Meantime *Shayḳh* *Manşūr*, a forerunner of *Shayḳh* *Shāmīl* [*q.v.*] in the *Çeçen* area found a response among the *Çerkes* for his preaching of the Holy War against the Russians (for this period see the important account of *Mehmed Hāshim*, the *Diwān Kātib* of *Feraḥ 'Alī Pasha*, MS. in Topkapı, Revān, no. 1564, cf. *Djewdet*, *Ta'riḳh*, iii, 168-272).

During the Ottoman-Russian war of 1201-1206/1787-1792 a *Khānate* of Kuban was created with the Tatars under *Shahbāz Girāy* while the *Çerkes* co-operated with the Ottoman army under *Baḫḫāl Huseyin Pasha* and won some successes. But in the end *Anapa*, the main Ottoman base, fell (1205/1791). With the peace treaty the Kuban river was fixed as the border line between the Russian and Ottoman empires. After the peace, while the Ottomans neglected the area, the Russians formed a line of fortresses along the border and settled large groups of Cossacks there. At the same time they annexed Georgia and, taking control of the *Daryal Pass*, encircled Circassia. By the treaty of *Adrianople* 1245/1829 the Ottomans had to give up their rights on Circassia in favour of Russia. The Circassians, however, sustained a long and fierce struggle against the invaders until 1281/1864 and, according to an Ottoman report, 595,000 Circassians left their country for Turkey between 1272/1856 and 1281/1864. These were settled in Anatolia as well as in *Rūmeli* (see *BULGARIA*). According to the census of 1945 there were in Turkey 66,691 Circassians still speaking their mother-tongue. Under the Ottomans, especially from the 17th century onwards, Circassian slaves occupied an important place in the Ottoman *kul* [*q.v.*] system and many of them reached high positions in the state (see *Ta'riḳh-i 'Alā*, 5 vols. Istanbul 1291-1293).

Bibliography: *İdrīs Bidlisī*, *Haşh Behişh* (Babinger, 48), *Kemāl Pashazāde*, *Tawāriḳh-i 'Al-i 'Othmān*, facsimile ed., TTK Ankara 1954, 520; *'Alī*, *Kunh al-Aḫḫār*, (Babinger, 129); *Ewliyā Çelebi*, *Seyāhatnāme*, vii, Istanbul 1928, 698-767; *Kātib Çelebi*, *Dĳihān-numā*, Istanbul 1145, 403; *Mehmed Hāshim*, *Ahwāl-i Abāzā ve Çerāḳise*, Topkapı Sarayı, Revan kit. no. 1564; *Risāla fi ahwāl-i Kırım wa Ḳubān*, Atif Ef. Küttüphanesi, no. 1886; A. *Djewdet*, *Ta'riḳh*, 12 vols. Istanbul 1271-1301; idem, *Kırım wa Ḳaşḳas Ta'riḳhçesi*, Istanbul 1307; *Nūh al-Matrūḳi*, *Nūr al-Mahābis fi Tawāriḳh al-Çerāḳis*, Kazan 1912; L. *Widerszal*, *British Policy in the Western Caucasus*, 1833-1842, Warsaw 1933; N. A. *Smirnov*, *Rossiya i Turtsiya v XVI-XVII vv.* 2 vols. Moscow 1948; E. N. *Kusheva*, *Politika Russkogo gosudarstva na severnom Kavkaze v 1552-53 gg.*, in *Istoricheskiye Zapiski*, xxxiv (1950), 236-87; H. *Inalcik*, *Osmanlı-Rus Rekabetinin Menşei ve Don-Volga Kanalı Teşebbüsü*, in *Belleten* 46 (1948), 349-402; W. E. D. *Allen* and P. *Muratoff*, *Caucasian Battlefields*, Cambridge 1953; *Mirza Bala*, art. *Çerkesler*, in *IA*.

(HALİL INALCIK)

ÇERKES EDHEM, *Çerkes Reshīd*, and *Çerkes Mehmed Tewfiḳ*, Turkish guerrilla leaders, sons of a Circassian farmer in *Emre* near *Karacabey* (*wilāyet* of *Bursa*). *Reshīd*, the oldest, was born in 1869 (or 1877 ?—see *T.B.M.M. 25ci yıldönümünü anısı* [1945], 63), *Edhem*, the youngest, in 1883-4. *Reshīd* fought with the Ottoman forces in *Libya* and the *Balkans*, where he was "Deputy Commander in Chief" for the provisional government of *Western Thrace* (September 1913), and sat for *Saruhan* in

the last Ottoman Chamber and the Ankara National Assembly. All three brothers took leading parts in the nationalist guerrilla movement, Edhem distinguishing himself against the Greeks at Salihli and Anzavur's *Kuvva-yı Mehmediyye* (summer 1919) and in suppressing the anti-Kemalist revolts at Düzcce and Yozgad (spring 1920). As Commander of Mobile Forces (*Kuvva-yı Seyyâre*, with his brother Tewfik as deputy) he came into increasingly sharp conflict with the regular army command, especially after Edhem's defeat by the Greeks at Gediz (24 October 1920) and the appointment of İsmet [İnönü] as commander-in-chief of the Western front. An ad-hoc commission of the National Assembly failed to resolve the dispute. After a decisive clash with the Turkish regulars (Kütahya, 29 December), Edhem, his brothers, and several hundred Circassian guerrillas fled behind the Greek lines (5 January 1921). The Ankara Assembly denounced the brothers as traitors and expelled Reshîd; later the brothers were among the 150 persons (*yüzellilikler*) excepted from the amnesty provisions of the Lausanne Treaty of 1923. Edhem and Reshîd went to Greece, Germany, various Arab countries, and eventually to 'Ammân. In 1935 they were briefly detained there under suspicion of plotting against Atatürk, and in 1941 Edhem was again detained in 'Ammân because of his support of the movement of Rashîd 'Âli in 'Irâq. He died of throat cancer in 'Ammân on 7 October 1949. Reshîd returned to Turkey after the Democrat Party victory of 1950 and died in Ankara in 1951. Tewfik spent his exile years in Haifa as an oil refinery watchman and died soon after his return to Turkey in 1938.

Bibliography: Tefvik Bıyıkhoğlu, *Trakya'da millî mücadele*, Ankara 1955-56, i, 77 f., 87; ii, 30 f.; [Çerkes Edhem], *Çerkes Ethem hadisesi*, ed. Cemal Kutay, i-iii, İstanbul 1956; Yunus Nadi, *Çerkes Ethem kuvvetlerinin ihaneti* (Atatürk Kütüphanesi 16), İstanbul 1955; Ali Fuad Cebesoy, *Millî mücadele hatıraları*, İstanbul 1953, 403-09, 452, 466-70, 497-505; Kemal [Atatürk], *Nutuk*, 1934 edn., ii, 9, 27-85; *OM*, xv, 572; D. A. Rustow in *World Politics*, xi, 513-552 (1959); private communication from Reshîd's son Arslan in Manshiyya, Jordan, April 1960, courtesy of Messrs. Waleed and Abdel-Kader Tash.

(D. A. RUSTOW)

ÇERKES [see MUHAMMAD PAŞA ÇERKES]

ÇESHME, a Persian word meaning "source, fountain" which has passed into Turkish with the same sense. It is the name of a market-town in Asia Minor with a wide and safe natural harbour on the Mediterranean coast, at the entrance to the Gulf of the same name, at the north-western extremity of the peninsula of Urla opposite the island of Chios, 26° 20' W., 38° 23' N. It is the chief town of a *kaza* in the *vilayet* of Izmir. The town has (1950) 3,706 inhabitants; the *kaza*, 12,337. Originally part of the principality (later *sandjak*) of Aydın, it was Ottoman from the time of Bayazîd II. There is a citadel with a mosque of Bâyezîd II, of 914/1508. The present town, which is quite modern, occupies the site of the ancient harbour of Erythrae. There are hot springs at İlidja.

A Russian fleet of nine ships of the line and a few frigates, divided into three squadrons commanded by Spiridov, Alexis Orlov and Elphinston, which sailed from Kronstad to aid the rebel Mainots, attacked the Turkish fleet at Çeshme. The Turkish fleet consisted of sixteen ships of the line besides

frigates and small craft and was commanded by the Kapudân-Pasha Husâm al-Dîn with Djezâ'irli Hasan Paşa and Dja'far Bey. The Russian and Turkish flagships both caught fire at the same moment and those of the crew who could saved themselves by swimming (11 Rabî' I 1183/5 July 1770). The remainder of the Turkish fleet was set on fire the following night. This defeat of the Turks at Çeshme was the fore-runner of the Peace of Küçük Kaynardja.

Bibliography: Ewliyâ Çelebi, *Seyâhat-nâme* ix, 107 f.; 'Ali Djewâd, *Dioghrâfiyâ lughâtî*, 308; von Hammer, *Histoire de l'Empire Ottoman*, vol. xvi, 252 = vol. viii, 358 of German edition; Baron de Tott, *Mémoires*, iii, 35 ff.; v. Cuienet, *Turquie d'Asie*, vol. iii, 488 ff.; *IA*, iii, 386-88 (by M. C. Şehabeddin Tekindağ) where further references are given; for a detailed discussion of the naval battle see R. C. Anderson, *Naval Wars in the Levant*, Princeton 1952, 286 ff.

(CL. HUART-[FR. TAESCHNER])

ÇESHMİZADE, MUŞTAFÂ RASHİD, Ottoman historian and poet, one of a family of 'ulamâ' founded by the *Kâdî'asker* of Rumelia, Çeshmî Mehmed Efendi (d. 1044/1634) A grandson of the *Shaykh al-Islâm* Mehmed Şâlih Efendi, and the son of a *hâdî* in the *Hidjâz*, he entered the 'Ilmiyye profession, and held various legal and teaching posts. After the resignation of the Imperial historiographer Mehmed Hâkim Efendi [q.v.], he was appointed to this office, which he held for a year and a half. He then returned to his teaching career, which culminated in his appointment as *müderris* at the Dâr al-Hadîth of the Sulaymâniyye. His history, which covers the period 1180-82/1766-68, was used by Wâşif [q.v.]. The Turkish text was first published by Bekir Kütükoğlu in 1959; but a Swedish translation of his account of the war in Georgia in 1180-2/1766-8, with a brief account of some events in Cyprus, Egypt and Medina, was included by M. Norberg in his *Turkiska Rikets Annaler*, v, Hernösand 1822, 1416-1424. He died in Şah'bân 1184/Nov. 1770, and was buried at Rumeli Hişâri.

Bibliographie: B. Kütükoğlu (ed.), *Çeshmizâde Tarihi*, İstanbul 1959; *Sidjill-i 'Othmânî*, ii, 389; 'Othmânî Müellifleri, iii, 45; Babinger 302.

(B. LEWIS)

CEUTA [see SABTA]

CEYLON. The Muslims constitute only 6.63% of Ceylon's population—roughly 550,000 out of a total of 8,000,000. Of this community, which is multi-racial in its composition, the Ceylon Moors form the most significant element and count 463,963. The Malays are the next in importance. They number 25,464. Nearly all of the remaining groups are of Indian origin; their ancestors first came to Ceylon after the British occupation of its Maritime Provinces during the 18th century.

As a result of the insufficiency of available evidence and the lack of sustained effort and encouragement in respect of the investigations involved, which require a good knowledge of several languages, each of them with a different background and most of them with distinctive characters, the ethnology of the Ceylon Moors has yet remained an inadequately explored field of research. A scientific and comprehensive treatment of the subject would indeed illumine some of the obscure aspects of Ceylon's history—e.g., the nature and extent of the contacts the Muslims of Ceylon (Moors) had for several centuries with their brethren in faith in lands far and near; the political relations which Ceylon

through these Muslims maintained with the Muslim World particularly during its period of glory; and the volume of Ceylon's external and internal trade and its geographical distribution during the early centuries.

The Muslims of Ceylon were given the appellation of 'Moors' by the Portuguese who first came to Ceylon in 1505 and encountered these Muslims as their immediate rivals to trade and influence. This name, however, has persisted, having gained currency in Ceylon through its wide use by the Colonial Powers concerned, even though this term 'Moors' had been previously unknown among the Muslims themselves. 'Sonahar' was the name familiar to them, deriving its origin from 'Yavanar', an Indian word connoting foreigners especially Greeks or Arabs.

These Moors were the descendants of Arab settlers whose numbers were later augmented by local converts and immigrant Muslims from South India. With regard to the date of the arrival of the first Arab settlers, Sir Alexander Johnstone holds that it was during the early part of the 2nd/8th century. "The first Mohammedans who settled in Ceylon were, according to the tradition which prevails amongst their descendants, a portion of those Arabs of the house of Hāshim who were driven from Arabia in the early part of the eighth century by the tyranny of the Caliph 'Abd al-Melek b. Merwān, and who, preceding from the Euphrates southward, made settlements in the Concan, in the southern parts of the peninsula of India, on the island of Ceylon and at Malacca. The division of them which came to Ceylon formed eight considerable settlements along the north-east, north, and western coasts of that island; *viz*: one at Trincomalee, one at Jaffna, one at Mantotte and Mannar, one at Coodramalle, one at Putlam, one at Colombo, one at Barbareen and one at Point-de-Galle."

The presence of these settlers is strikingly corroborated by the accounts found in Muslim sources with regard to the proximate cause of the Arab conquest of Sind, during the time of Caliph al-Walid. His governor, al-Hādīdjādī of 'Irāk, initiated this conquest, under the leadership of 'Imād al-Dīn Muḥammad b. Kāsim, as a punishment for the plunder of the ships that carried the families of the Arabs who had died in Ceylon, together with presents from the King of Ceylon to the Caliph.

It is reasonable to suppose that during the 2nd/8th century and subsequent centuries these Arabs came in increasing numbers and settled down in Ceylon without entirely losing touch with the areas of their origin. Ceylon exercised a special fascination on these seafaring Arabs as a commercial junction of importance which afforded possibilities of profitable trade in pearls, gems, spices and other valued articles. Settlement was encouraged by the tolerant and friendly attitude of the rulers and people of the island.

After the sack of Baghdad in 1258 A.D., Arab activities in the Persian Gulf and the Indian Ocean diminished considerably. Muslim influence, however, did not thereby cease entirely. It began to emanate from India where by the 7th/13th century the Muslims had firmly established themselves along the western coast and possessed a virtual monopoly of external trade.

It may therefore be concluded that the Muslims of Ceylon began, as a result, to rely on India for their cultural leadership as well as for their commercial contacts. An Indian element was thus added into the composition of the local Muslim (Moor)

community. Despite the racial admixture that took place in consequence and the new manners and customs that were acquired, the individuality of the community was preserved on account of the cherished memory of its Arab origin and the emphasis that was placed on Islam as the base of its communal structure.

These Muslims were not treated as aliens, but were favoured for the commercial and political contacts with other countries they gained for Ceylon, for the revenue they brought to the country and the foreign skills they secured, *e.g.*, medicine and weaving. Besides they encouraged local trade by the introduction of new crafts, *e.g.*, gem-cutting and of improved methods of transport, *e.g.*, *thavalam*-carriage-bullocks. They were therefore allowed to establish their local settlements, *e.g.*, Colombo, Barbaryn, with a measure of autonomy and with special privileges. The important seaports of Ceylon were virtually controlled by these Muslims (Moors).

With the advent of the Portuguese in 1505 the Muslims (Moors) suffered a change in their status from which they never again recovered. The Portuguese regarded them as their rivals in trade and enemies in faith. The Dutch who superseded the former as rulers of the sea-board were not prepared to give the Muslims even a small share of their commercial gains and therefore promulgated harsh regulations to keep them down. Deprived of their traditional occupation, many of them were forced to take to agriculture. To this could be mainly attributed the concentrations of Muslim peasantry in areas like Batticaloa.

It was during the Dutch period the Malays—who form an important element of the Muslim community of Ceylon—came to Ceylon, many of them brought by the Dutch as soldiers to fight for them and some as exiles for political reasons. When the Dutch capitulated to the British, the Malay soldiers joined the British regiments specially formed. On their disbandment the Malays settled down in Ceylon. Their separate identity has been preserved by the Malay language which they still speak in their homes.

The British did not follow the undiluted policy of proselytization pursued by the Portuguese. Nor were the British so harsh as the Dutch in their economic exploitation of Ceylon. To that extent, under the new rulers, the Muslims fared better. Yet they could not gain any special favour, on account of their irreconcilable attitude towards the ways and culture of the West which they identified with Christianity. This, no doubt, handicapped the Muslims severely in the political, economic and educational spheres but ensured the preservation of their communal individuality despite the smallness of their numbers and the loss of cultural contacts with the Muslim World. As a result till about the beginning of the current century the Muslims of Ceylon remained culturally isolated, educationally backward and politically insignificant.

The Muslims, however, could not continue to ignore the trend of events taking place in Ceylon and India. Sir Sayyid Aḥmad Khān, who founded in 1875 the Mohamedan Anglo-Oriental College, was the leader of the Aligarh Movement in India with its emphasis on educational reforms. Arumuga Navalar, who countered the efforts of the Christian Missionaries in North Ceylon, established in 1872 an English school under Hindu management. The Buddhist Theosophical Society established an English school in 1886 which finally developed into the present Ananda College, Colombo. In this

year the Anagarika Dharmapala who was actively associated with the inauguration of this Society resigned his Government post to devote his entire time to Buddhist activities. During this period the Muslims of Ceylon had in M. C. Siddi Lebbe a leader of vision who understood the significance of these changes. He had for several years canvassed the opinion of his co-religionists for a new educational approach but he had not been heeded. It was at this time, in 1883, that 'Urābī Pasha [q.v.] came as an exile to Ceylon. He provided a powerful stimulus for a reappraisal on the part of the Muslims of Ceylon in regard to their attitude towards modern education and Western culture. All these together culminated in the establishment in 1892 of Al-Madrasa al-Zāhira under the patronage of 'Urābī Pasha which has since blossomed into Zahira College, Colombo.

The Ceylon Muslims—apart from isolated instances—belong to the Shāfi'ī school of Sunnis. In the realm of Law the following special enactments pertaining to them may be cited—the Mohammedan Code of 1806 relating to matters of succession, inheritance etc., Mohammedan Marriage Registration Ordinance no. 8 of 1886 repealed by Ordinance no. 27 of 1929 and now superseded by the Muslim Marriage and Divorce Act no. 13 of 1951 which confers upon the Qādis appointed by the Government exclusive jurisdiction in respect of marriages and divorces, the status and mutual rights and obligations of the parties; the Muslim Intestate Succession Ordinance no. 10 of 1931 and the Muslim Mosques and Charitable Trusts or Waḳfs Act no. 51 of 1956 which provides a separate Government Department with a purely Muslim Executive Board. Of these the Mohammedan Code of 1806 is of special value to students of Islamic Civilization, for it contains many provisions which are in conflict with the principles of Muslim law stated in standard text books on that subject. Wherever such conflict occurs the view has been taken that it is the duty of the courts in Ceylon to give effect to the provisions of the Code, which formed the statute law of this country, although they may clash with well-established principles of Muslim law."

Tamil is the home-language of the great majority of the Muslims of Ceylon. In the Tamil language as spoken and written by the Muslims of Ceylon and of South India, a number of Arabic words are used, which in many cases have displaced their pure Tamil equivalents. The term Arabic-Tamil has therefore gained currency to indicate the Tamil of the Muslims. At one time Arabic-Tamil was written in the Arabic script, ف ب ج د being improvised to denote four Tamil sounds unknown to Arabic, and *o* being represented by o, *ō* by o, *e* by e and *ā* by ā. Today Arabic Tamil is being generally written in the Tamil alphabet with or without diacritical marks. The literature of the Muslims of Ceylon has to be treated as part of the Arabic-Tamil literature of South India. Although Ceylon has produced its quota of poets and writers in Arabic-Tamil none has reached the stature of their well-known South Indian counterparts.

The Muslims of Ceylon received their first political recognition when in 1889 a nominated seat was assigned to them in the Legislative Council. This representation was increased to 3 elected members in 1924. The Donoughmore Constitution of 1931 abolished communal representation but the Soulbury Constitution of 1947 envisaged a certain measure

of communal representation through territorial electorates specially delimited. In the present House of Representatives, elected in 1956, there are 7 Muslim M.P.s among 95 territorially elected members.

Bibliography: Tennent, *Ceylon. An Account of the Island-Physical, Historical and Topographical*, London 1859; Fr. S. G. Perera, *City of Colombo 1505-1656*, Ceylon Historical Association 1926; *Instructions from Governor-General and Council of India to the Governor of Ceylon, 1656-1665*, Colombo 1908; Queyroz, *The Temporal and Spiritual Conquest of Ceylon*, Colombo 1930; I. L. M. Abdul Azeez, *A Criticism of Mr. Ramanathan's Ethnology of the Moors of Ceylon*, Colombo 1907; M. M. Uwise, *Muslim Contribution to Tamil Literature*, Ceylon 1953; M. C. Siddi Lebbe, *Muslim Neisan. An Arabic Tamil Weekly*. (1882-1889), Ceylon; *Ceylon Census Reports 1901, 1911, 1946*; *Report of the Special Commission on the Ceylon Constitution 1928*, His Majesty's Stationery Office; *Report of the Commission on Constitutional Reform*, Cmd 6677, 1945; Jennings & Tambiah, *The Dominion of Ceylon*, London 1952; *Tamil Lexicon*, University of Madras 1928; Massignon, *Annuaire du Monde Musulmon*, 155. (A. M. A. AZEEZ)

ĀEYREK, a corruption of Persian *lahāryak* (لہاریک), has in Turkish the special meaning of a quarter of an hour, or a coin, also known as the *beşlik*, or five piastre piece, originally the quarter of a *međjidiyye*, introduced in 1260/1844 during the reign of 'Abd al-Mađjid and issued by the succeeding rulers until the end of the Ottoman Empire. The silver *Āeyrek* had a fineness of 830, weighed 6.13 grams and measured 24 mm. in diameter. (G. C. MILES)

CHAM [see ĀAM]

ĀHAT, an ancient town, situated on the bank of the Ghaggar and 14 miles from Ambāla (India), is now practically desolate, with the exception of a few huts of Guđjars (milk-sellers) and other low-caste people atop a prehistoric mound, still unexcavated. It was a *maḥāll* in the *sarkār* of Sirhind, *šūba* of Dihli, during the reign of Akbar, with a cultivable area of 158,749 *bighas* yielding a revenue of 750,994 *dāms* annually. Its name suggests that in pre-Muslim days it was a settlement of Chattas, i.e., *Chattaris* (more accurately Kshatriyas), a martial Hindū tribe. Apart from being a flourishing town peopled mainly by the Afghāns and the Rāđjputs it was, during the early Mughal period, a military station garrisoned by 650 cavalry and 1,100 infantry. Its history is closely connected with that of Banūr [q.v.] only 4 miles away. During the Sayyid and Lōdī periods, as the vast ruins, the dilapidated but very spacious *Djāmi'* Masđjid of the pre-Mughal period and the extensive grave-yard indicate, it was a town of considerable importance, and became the seat of one of the four branches of the Sayyids of Bārha, called the Āhat-Banūri or Āhat-rāwdī Sayyids, of whom Sayyid Abu 'l-Fađl Wāsiṭī was the first to settle in this town (see *Ā'in-i Akbarī*, vol. i, transl. Blochmann, 430-1). In 1121/1709 it was over-run and laid almost completely waste by the Sikhs under general Banda Bayrāgi. Shaykh Muḥammad Dā'im, the commandant of Ambāla, who encountered the Sikh army was defeated and fled in dismay to Lahore. The most wanton cruelties were perpetrated on the inhabitants of Āhat and Banūr and very few escaped the sword or forced apostasy. Since then Āhat has remained a dependency of Patiāla and has never regained its lost prosperity. Al-Badā'ūni (Eng. transl. iii 47)

mentions one *Shaykh* Dā'ūd of Chatī, but apparently Chatī has been misread for *Djuhnī*, more accurately *Djuhnīwāl*, once a small town in the *pargana* of Multān, and the translator has obviously confounded Chat.

Bibliography: Abu 'l-Faql, *Ā'in-i Akbari* (Eng., transl. Blochmann and Jarrett), i 428, 430-1, ii, 70, iii, 296; al-Badā'ūnī, *Muntakhab al-Tawārikh* (Eng. transl.) iii, 47 n⁴; *History of the Freedom Movement*, Karachi 1957, i, 145 (where other references are given); Gokul Chand Narang, *Transformation of Sikhism*, Lahore 1912, 174-6; James Brown, *India Tracts* (London), 9-10; S. 'Alamdār Ḥusayn Wāsiṭī, *Ḥadīka-i Wāsiṭiyya* (Ms. Riḍā Library, Rāmpūr); *Settlement Report (Banūr Tehsil)*, Patiala 1904; *Patiala State Gazetteer*, s.v.; Hari Ram Gupta, *Later Mughal History of the Panjab*, Lahore 1944, 46; *Kh̄āfi Kh̄ān*, *Muntakhab al-Lubāb* (Bibliotheca Indica), ii, 652-3; *Bābur-nāma* (Eng. transl. A. S. Beveridge), ii, 645 (there it is written as *Chitr*).

(A. S. BAZMEE ANSARI)

CHATR, CHATTAR [see *MIZALLA*]

CHECHAOUEN [see *SHAFSHAWAN*]

CHERCHELL [see *SHARSHAL*]

CHESS [see *SHATRANJD*]

CHINA [see *AL-SĪN*]

CHIOS [see *SAQLZ*]

CHITRAL (ĀITRĀL), a princely state and a federated unit of the Republic of Pakistan, situated between 35° 15' and 37° 8' N. and 71° 22' and 74° 6' E. with an area of about 4,500 sq. miles, and a population of 105,000 in 1951, contiguous to Soviet Russia, Afghānistān and the Peoples' Republic of China. The state takes its name from the capital city, Čitrāl, also known as *Kāshkār* or Čitrār, two ancient names still in favour with the people who call themselves *Kāshkārīs*. The origin of *Kāshkār* is not known; the theory that it is composed of *Kāsh*—a demon and *ghār*—a cave must be dismissed as absurd. The Chinese, after their conquest sometime in the first century B.C., called the area Čitar, said to mean a green garden. Bābur, in his memoirs, uses the same word for Čat [*q.v.*], apparently struck by the large number of flower-gardens in and around the town (*Bābur-nāma*, transl. A. S. Beveridge, i, 383). The state, with an estimated annual income of 13,000,000 rupees, is now commonly known as Čitrāl; although the natives still prefer the older form Čitrār.

A mountainous country, its ice-caps and glaciers are a permanent source of water-supply for the lush green valleys of the Hindū-Kuṣh whose off-shoots divide Čitrāl into several orographic regions. Bounded by the unnamed *kūhstāns* of Dir and Swāt (*qq.v.*), the Himalayas and the Karakoram Range there are many famous passes and peaks in Čitrāl.

The Dūrāh Pass (14,500 ft.) leads to Badakhshān [*q.v.*] and is open for only three months in the year. From ancient times it has served as an important caravan route between Čitrāl and the Central Asia. The Bārōghil pass (12,500 ft.) across the Yārkhūn valley connects China and Soviet Russia with Čitrāl and caravans from *Kāshghar* and *Khōtan* [*qq.v.*] were a common sight till recently. The other important passes are *Shandūr* (12,500 ft.) and *Lowarā'ī* (10,230 ft.) which lead to Gilgit and Dir respectively. The *Lowarā'ī* pass, the only link between Čitrāl and the rest of West Pakistan, remains snow-bound for at least seven months in the year, and when open it can only be negotiated by jeep traffic. During the snow-bound period travellers

cross into Čitrāl on foot and merchandise is carried on mules.

The main occupation of the people is agriculture or cattle-grazing, though the state is rich in mineral and forest wealth, which awaits large-scale exploitation. There are believed to be considerable deposits of antimony, iron-ore, lead, sulphur, mica, crystal and orpiment. The *Ta'rikh-i Čitrāl* mentions gold, silver, lapis-lazuli, topaz and also turquoise among the rare minerals found.

Communications are a great problem; no roads worthy of the name exist. However, a good motor road, mainly for strategic purposes, is under construction across the *Lowarā'ī* Pass and is expected to be completed by the end of 1959. A proposal to construct an all-weather road, through a tunnel under the *Lowarā'ī* Pass, connecting *Pēshāwar* with Čitrāl, was also mooted but, in view of the huge cost involved, has been abandoned.

Since her accession to Pakistan in 1947, Čitrāl has made rapid progress in almost all spheres of life. There are now 85 regular schools including two high schools and two *dār al-'ulūms* for religious instruction, as compared to two middle schools and a few *maktabs* before accession. Education up to matriculation standard is free, and facilities are also provided for higher education outside the state. Two well-equipped hospitals and a number of dispensaries have been opened to provide free medical aid to the people. Small-scale and cottage industries have been set up and a fruit-crushing factory has been established at *Dolomus*, near Čitrāl. Other measures for raising the standard of living of the people have also been taken.

Very little is known about the early history of Čitrāl. The aborigines have been called *Pishācas* and described as cannibals. They are said to have been subdued by the Chinese in the first century B. C. Nothing reliable is known thereafter till the 3rd/10th century when we have archaeological evidence to prove that Čitrāl was under the sway of king *Djajpāl* of *Kabul* in 287/900 and that the people were Buddhists. Čingiz *Khān* is also said to have made inroads into Čitrāl, but this lacks historical confirmation.

The founder of the present ruling dynasty was one *Bābā Ayyūb*, an alleged grandson of *Bābur*, who after the departure of his father, *Mirzā Kāmran*, to Mecca, wandered into Čitrāl and took up service with the ruling monarch, a prince of the *Ra'isiyya* dynasty. His grandson *Sangīn 'Alī I* is said to have found favour with the ruler, who appointed him his first subject. Gradually he assumed great power, and on his death in 978/1570 his two sons *Muḥammad Riḍā'* and *Muḥammad Bēg* succeeded to the offices he had held. On the death of the *Ra'isiyya* prince, *Muḥammad Riḍā'* became the virtual ruler, but soon after he was murdered by his nephews for the excesses which he had perpetrated against them and their father, *Muḥammad Bēg*. In 993/1585 *Muḥtaram Shāh I*, one of the sons of *Muḥammad Bēg*, peacefully dethroned the last *Ra'isiyya* ruler of Čitrāl, whose descendants he deported to *Badakhshān*, and himself assumed the reins of government. In 1024/1615 *Maḥmūd b. Nāṣir Ra'isiyya* attacked Čitrāl with a large force of *Badakhshānī* troops, defeated *Muḥtaram Shāh I*, granted him pardon but expelled him from Čitrāl. In 1030/1620 *Muḥtaram Shāh I* returned to Čitrāl after murdering *Maḥmūd Ra'isiyya*, only to be attacked for the second time in 1044/1634. Subsequently *Muḥtaram Shāh I* had to leave the country because of the defection of his

troops. He was driven from pillar to post and was ultimately killed in an encounter with the people of Gilgit [q.v.], who were, however, very severely punished in 1124/1712 by his son and successor Sangin 'Ali II, for the murder of his father. Sangin 'Ali II, having despaired of regaining his lost principality went to Afghānistān, then a province of the Indian Mughal empire.

On the accession of Shāh 'Ālam Bahādur Shāh I [see BAHĀDUR SHĀH I] to the throne of Delhi, Sangin 'Ali II came down to India and entered in 1120/1708 the service of Shāh 'Ālam, who appointed him custodian of the shrine of Ahmad Sirhindi [q.v.]. With the monetary assistance rendered by the Mughal emperor Sangin 'Ali II was able to enrol Swāt levies who helped him reconquer the lost territory. Sangin 'Ali II was murdered in 1158/1745 by some members of the Raṭsiyya dynasty and was followed by a number of weak and effete rulers. In 1189/1775 Frāmarz Shāh, a nephew of Muhtaram Shāh I, came to the throne. He was a military adventurer and led a number of campaigns against the neighbouring territories of Gilgit, Nāgar and Kāfiristān. He also attacked Čaght Serai in Afghānistān and occupied it after a fierce battle. He was murdered in 1205/1790 by one of his uncles, Shāh Afḍal, who occupied the throne. On his death in 1210/1795 his brother Shāh Fāḍil succeeded him. Then follows a series of internecine battles, and the picture becomes so confused that it is difficult to follow the events with historical precision.

Shāh Fāḍil was succeeded in 1213/1798 by Shāh Nawāz Khān, his nephew, who repulsed with heavy losses an attack on Čitrāl in 1223/1808 by Khayr Allāh Khān b. 'Ismat Allāh Khān, one of his cousins. He was, however, forced to quit the throne but was proclaimed ruler for the third time in 1234/1818. In the meantime Muhtaram Shāh II, one of the brothers of Shāh Nawāz, had become a prominent figure in state affairs. Čitrāl was then divided into small units each under a local chieftain, the most powerful of whom was Mulk Amān, the ruler of Čitrāl proper. On his death in 1249/1833 Muhtaram Shāh II, entitled Shāh Katōr, assumed power, brushing aside the minor sons of Mulk Amān. After a hectic and picturesque political career of 28 years Muhtaram Shāh II, burdened with age, died in 1253/1837 and was succeeded by his son Shāh Afḍal II. In 1257/1841 Gawhar Amān, a son of Mulk Amān and ruler of Warshigūm (Yāsīn and Mastūdji) unsuccessfully invaded Gilgit whose ruler appealed for help to his over-lord, the Dōgrā Rāḍjā of Kashmīr. In 1265/1848 Gawhar Amān again attacked Gilgit but was forced to retire by the Kashmīr troops who occupied Gilgit. In 1269/1852 the inhabitants of Gilgit, sick of the Dōgrā excesses, secretly invited Gawhar Amān who, after a pitched battle, defeated the Sikhs and occupied Gilgit.

The Mahārāḍjā of Kashmīr, smarting under the blow, again invaded Gilgit in 1273/1856 but the very next year Gawhar Amān, taking advantage of the Kashmīr ruler's preoccupation with the tumult in India, drove out the Sikh garrison. A series of skirmishes then followed, neither side gaining the upper hand. Meanwhile Gawhar Amān died and the fort of Gilgit was recaptured by the Kashmīr troops in 1277/1860. Earlier in 1271/1854 Gulāb Singh, the ruler of Kashmīr was said to have entered into an alliance with Shāh Afḍal, the Mehtar of Čitrāl, against Gawhar Amān, but this statement is without foundation as Shāh Afḍal had already passed away in 1270/1853 and succeeded by his son Muhtaram

Shāh III, nick-named Ādam-Kh^wur (man-eater). In spite of his valour, generosity and prowess he was disliked by the people who deposed him and placed Amān al-Mulk on the throne. In 1285/1868 Čitrāl was attacked by Mahmūd Shāh, the ruler of Badakhshān, who suffered an ignominious defeat. In 1296/1878 the Mehtar of Čitrāl made an engagement with the Mahārāḍjā of Kashmīr by which the latter acknowledged the supremacy of the former, accepting in return a subsidy of 12,000 rupees (Śrinagar coinage) annually.

In 1297/1880, after the defeat of Pahlwān Bahādur, ruler of Upper Čitrāl, the entire territory became united for the first time under one chief, Mehtar Amān al-Mulk, who also became the master of Mastūdji, Yāsīn and Čhizr. In 1303/1885-6 Čitrāl was visited by the Lockhart Mission followed in 1306/1888 by another under Captain Durand which was instrumental in getting the annual subsidy, paid by the Kashmīr Darbār, raised to 12,000 rupees in 1309/1891. In 1310/1892 Afḍal al-Mulk succeeded his father, Amān al-Mulk, who had died suddenly, but was soon afterwards murdered by his uncle, Shīr Afḍal, who was, in turn attacked and expelled by Niẓām al-Mulk, governor of Yāsīn and an elder brother of Afḍal al-Mulk, then a refugee in Gilgit. In 1312/1895 Niẓām al-Mulk was shot dead by his half-brother, Amīr al-Mulk, who seized the fort. Čitrāl was soon invaded by 'Umrā Khān, the wālī of Dīandōl and master at that time of Dir [q.v.]. He was joined by Shīr Afḍal, an exile in Afghānistān. Both 'Umrā Khān and Shīr Afḍal made common cause against the small British Indian force which, according to the treaty of 1307/1889, had been stationed at Čitrāl. When it was learnt that Amīr al-Mulk had made secret overtures to 'Umrā Khān and his ally, the British Agent placed him under detention and provisionally recognized Shudjā' al-Mulk, a boy of 14 years, and a son of Amān al-Mulk as the Mehtar.

The British Political Agent, with a mixed force of 400 native and British troops, had occupied the fort before placing Shudjā' al-Mulk on the throne. The garrison attacked the forces of 'Umrā Khān and Shīr Afḍal but met with little success. Then began the historic seige of Čitrāl by 'Umrā Khān and his confederates which lasted from 3 March 1895 to 19 April 1895, and was finally raised by the entry into Čitrāl of the advanced guard of the main relief force on 26 April 1895 which had been despatched via Malākand and Dir. Shīr Afḍal fell a prisoner into the hands of the British while 'Umrā Khān escaped to Afghānistān. Amīr al-Mulk and his leading men were deported to India as a punishment for their complicity in the trouble which necessitated large-scale military operations. Shudjā' al-Mulk was confirmed as the Mehtar and since then Čitrāl has enjoyed an unbroken period of peace and progress. During the Afghān War of 1338/1919 the Čitrāl Scouts fully co-operated with the British. The Mehtar was allowed a sum of 100,000 rupees as his contribution to the expenses of the war, and the same year the title of His Highness, with a personal salute of 11 guns, was conferred on him. In 1345/1926 the Mehtar entered into an agreement with the Government of India for the prevention of smuggling of narcotics through Dir and Swāt, into British India.

An enlightened ruler, Shudjā' al-Mulk introduced modern amenities like electricity, tele-communications and automobiles into the state and constructed roads, forts, grain godowns, irrigation channels and schools. He also built a Dījami' Masjid, said to be

the most beautiful and the largest building between Gilgit and Pēshāwar. He is known as the 'Architect' of modern Čitrāl.

On his death in 1355/1936 he was succeeded by his son Nāšir al-Mulk. A ruler endowed with literary taste, his Persian poetic work, the *Šaḥīfat al-Takwīn*, a study of the theory of evolution in the light of the Qur'ānic teachings, has won him praise and admiration from indigenous scholars. In 1362/1943 his younger brother Muẓaffar al-Mulk succeeded him. It was he who offered the accession of Čitrāl to Pakistan in 1367/1947. He was succeeded by Sayf al-Rahmān in 1369/1949 who, on his death in an air-crash in 1374/1954, was succeeded by his infant son, Sayf al-Mulk Nāšir, a boy of 3 years of age. The state is now ruled by a Council of Regency presided over by the Political Agent, Malākand Agency through the *Wazīr-i A'zam*, an officer appointed by the Government of Pakistan.

Bibliography: Muḥammad 'Azīz al-Dīn, *Tārīkh-i Čitrāl* (in Urdu), Agra 1897; *Imp. Gazetteer of India*, Oxford 1908, 300-4; H. C. Thomson, *The Chitral Campaign*, London 1895; H. L. Nevill, *Campaigns on the North-West Frontier*, London 1912, index; G. W. Leitner, *Dardistan* in 1866, 1886 and 1893, London n.d., 104-6 and appendix II; C. U. Aitchison, *A Collection of Treaties, Engagements and Sanads relating to India*, Delhi 1933, xi, 414-17; *Memoranda on the Indian States* (an official publication of the late Government of India), Delhi 1940, 206-10; G. Robertson, *Chitral*, London 1898; W. R. Robertson, *The Chitral Expedition*, Calcutta 1898; Biddulph, *Tribes of the Hindoo Koosh*, Calcutta 1880; T. H. Holdich, *The Indian Borderland*, (chaps. xi, xiii), London 1901; *EI*¹, s.v. (A. S. BAZMEE ANSARI)

II. Name, languages and tribes.

Khowar Čhetrāl, together with corresponding forms in neighbouring languages, goes back to *Kṣetrāt(ī ?). Sanglēčī Šām-Čatrād, etc. contains an ancient name of N. Chitral (cf. BSOS, vi, 44f.).

Of the 105,529 (1951) inhabitants of Chitral the great majority (90,000) speak Khowār, the language of the Kho tribe and of the state. It extends east of the Šhandur pass as far as Čhizir in Yasin. Khowār is an Indo-Aryan language of archaic type, cf., e.g., *šron* hip, *ašru* tear, *hardī* heart, *išpašur* father-in-law, etc. But it contains, apart from more recent borrowings from Pers., Ar. and Hind., also loan-words from the Pamir dialects, as well as a number of words of Middle Iranian origin. Some words are borrowed from, or shared with Buruṣhaski and Šinā, and several of the most common words are of unknown origin.

Other Indo-Aryan languages are: Kalāša (3,000) spoken, mainly by pagans, in two dialects in the side-valleys of S. Chitral. Kalāša is closely related to Khowar. The Kalāš are said to have occupied Chitral right up to Reṣun, and to have been pushed back within the last few hundred years by the Khos, whose original home was in Torikho and Muḷikho in N. Chitral.—Phalūrā (Ḍangarīk) (3,000) is spoken in some side valleys of S. E. Chitral by original immigrants from Čilās. It is an archaic form of Šinā. —Gawar-Bātī is spoken at Arandū, close to the Afghān border, and also across it. In the same neighbourhood we find Damēli in one village.—Gudjūrī (2,000) is spoken by Gudjūr herdsmen who have filtered through from Swāt and Dir.

Katī, a Kāfir language, has been introduced into S. Chitral within the last few generations by settlers

from Kāmdēsh and the upper Bašgal valley in Nūristān.

Iranian languages: Persian (Badakhshī) (1,000) at Madaglašt in the Šhishī Kuh valley.—Paštō (at least 4,000) in the Arandū district.—Wakhī, spoken by a few settlers in upper Yārkhūn. Yidghā, an offshoot of Munđī in Munđjī, is spoken by the Yidgh (Idogh, etc.) tribe, settled since long in the upper Loṭkuh valley, below the Dōrāh pass.

At a not too remote date we must suppose that Chitral was divided between Khos and Kalāšes, and the ancestors of these languages must have been introduced from N.W. India at a very early stage of development. A couple of short Sanskrit inscriptions have been found. Khowar has no written literature, [except a translation of the Gaṇḍī-i Paštō (Calc., 1902, romanized), and a short prayer book in Urdū script (Nimež, 1958).] But the language is rich in songs and popular tales (šlogh < śloka).

With the exception of most Kalāšes the inhabitants are Muslim, mainly Maulāis. The last pagan Katīs were converted in the 1930s. But many traces of pre-Islamic customs and festivals remain. Note also Khowar *dašman* priest, probably < Skt. *dakṣamant.

The Khos are divided into three social classes: Ādamzādas, nobles, or at any rate free-holders; Arbābzādas, comparatively well off, being paid for their services to the Mehtar, and on that account with a higher status than the very poor Faḳīr Miškīn.

Each class contains a number of clans, some of which carry patronymical names, other such indicating foreign origin, while others are difficult to analyse. Also the Kalāš and Yidgh tribes are divided into clans.

The Khos are dolicho- to mesocephalic, of middle height, and often with eyes and hair of medium colour, a few are fair-haired and blue-eyed. Kalāšes and Katīs are more decidedly dolichocephalic, and the Katīs also of greater height.

Bibliography: Biddulph, *Tribes of the Hindoo Koosh*, Calcutta 1880; D. J. T. O'Brien, *Grammar and vocabulary of the Khowar dialect*, Lahore 1895; *Linguistic Survey of India*, viii, II. G. Morgenstierne, *Report on a linguistic mission to Afghanistan*, Oslo 1926; idem, *Report on a lingu. miss. to N.W. India*, Oslo 1932; idem, *The name Munjan and some other names of places and peoples in the Hindu-Kush*, BSOS, vi; idem, *Iranian elements in Khowar*, in BSOS, viii; idem, *Some features of Khowar morphology*, *Norsk Tidsskrift for Sprogvidenskap*, xiv; idem, *Sanskritic words in Khowar*, S. K. Belvalkar Felicitation Volume, Benares 1957; A. Stein, *Serindia*, i, 26 ff., Oxford 1921.

Anthropology: T. A. Joyce, *Serindia*, iii, 1351, ff.; B. S. Guha, *Census of India 1931*, i/3, x, ff., Delhi 1935; A. Herrlich, in *Deutsche im Hindu-kusch* (with bibliography), 170 ff., Berlin 1937.

Kalāš and Katī: R. C. F. Schomberg, *Kafirs and Glaciers*, London 1938; H. Siiger, *Ethnological field-research in Chitral, Sikkim and Assam* (Kgl. Danske Videnskabers Selskab, hist. fil. Meddelelser, 36, 2), Copenhagen.

(G. MORGENSTIERNE)

CHITTAGONG, Tset-ta-gong, Čatigrāma, or Čātḡām is the main sea-port in East Pakistan and the head-quarter of the district bordering on Arakan. The town, which has a population of 294,046 (1951 census) inhabitants, stands on the right bank of the Karnaphūli river, ten miles from the sea, and has a good natural harbour away from the flooded plains of Bengal and the silt-depositing

mouths of the Ganges. Its origin is obscure. The early Arab geographers speak of only Samandar on the bank of probably the Brahmaputra as a sea-port in this region. Chittagong comes in to prominence from the 8th/14th century onward, and is referred to as the *Porto Grando* by the Portuguese. It was first conquered by the Muslims in 738/1338 possibly from the Arakanese who often disturbed the peace of the city. In 918/1512 the Bengal Sultān 'Alā' al-Dīn Ḥusayn Shāh ousted the Arakanese and named it Fathābād. For about a hundred years when the Mughals were consolidating their position in Bengal, Chittagong again reverted to the Arakanese, and only in 1076/1666 it was finally conquered by the Mughal governor Shāyistā Khān, who renamed it Islāmābād and had a *Djāmi'* mosque built there.

The district of Chittagong has a large mixture of foreign populace, the men of Arab descent being in good proportion. The Arab influence is also observable in the Chittagonian dialect. Several stories about the *Māhī Sawār* (riding on fish, i.e., coming by sea) saints are current here. About four miles from the town stands the locally famous *dargāh* dedicated to the memory of Bāyazīd Bisṭāmī. Within the city can be seen the tomb of Shaykh Badr al-'Ālam, a saint of the 14th century, and the *dargāh* of *Pāñē Pīr* [q.v.], a group of five saints not definitely specified but very popular in this region. Another object of great local reverence is the *Kādm-i Rasūl* [q.v.] (a stone replica of the foot-print of the Prophet), preserved in a 17th century mosque.

Bibliography: J. N. Sarkar, *The conquest of Chaitgaon*, in *JASB* 1907; idem, *The Feringi pirates of Chaitgaon*, in *JASB* 1907; A. H. Dani: *Early Muslim Contact with Bengal*, in *Proceedings of the First Pakistan History Conference*, Karachi 1951; Hamidullah: *Ta'rīkh-i Čāġām* (a Persian history of the 19th century). (A. H. DANI)

CHIVALRY [see *FURŪSĪYYA*]

CHOCIM [see *KHOTIN*]

CHRISTIANITY, CHRISTIANS [see *NAŞĀRĀ*]

CHRONOLOGY [see *TA'RĪKH*]

CID [see *AL-SĪD*]

ÇİFT-RESMÎ also called *çift-hakkî* or *kulluk-akçası*, in the Ottoman empire the basic *ra'ıyyet* (see *RE'ĀYĀ*) tax paid in principle by every Muslim peasant, *ra'ıyyet*, possessing one *çift*. The term *çift* (original meaning = "pair") was used to denote the amount of agricultural land which could be ploughed by two oxen. It was fixed as from 60 to 150 *dönüms* according to the fertility of the soil (one *dönüm* was about 1000 sq. m. = 1196 sq. yds.). We find a *çift-akçası* in Anatolia under the Saldjūkids at the rate of one *dīnār* [q.v.]. On the other hand the Ottoman *çift-resmî* had striking similarities with the Byzantine taxes paid by the *paroikoi* to the *pronoia*-holders. It is to be noted that, as an *'urfi* tax, it appeared in its original form in the lands conquered from the Byzantines in Western Anatolia and Thrace, and was applied there both to the Muslim and Christian *re'āyā* alike, whereas in other parts of the empire the Christians were subjected to a different *ra'ıyyet* tax, namely the *ispendje* or *ispence*.

In the *Kānūnnāme* of Mehemmed II it is stated that *çift-resmî* was the money equivalent of seven services such as the provision of hay, straw, wood etc., for the *tīmār*-holder. For these services, *khidmets* or *kulluks*, twenty-two *akča* [q.v.] were to be paid as *çift-resmî*. Those possessing half a *çift*, *nīm-çift*, were to pay half. Regardless of his personal condition, every *ra'ıyyet* possessing a *çift* or half a *çift* had to pay this tax, and this gave it the character of a

land-tax. In the 10th/16th century Abu 'l-Su'ūd and others attempted to include it among the *shar'ī* taxes as *kharādj-i muwazzaf*.

Married peasants with land amounting to less than half a *çift*, or possessing no land of their own, were called *bennāk* [q.v.], and were subject to lower rates, for example 6 or 9 *akças*, which were later increased to 9, 12 and 18. In the *Kānūn-nāme* of Mehemmed II the *bennāk* were supposed to be subject only to three services, the money equivalent of which was 6 or 9 *akças*. Lastly the *re'āyā* classified as *ķara* or *müdjerred*, the very poor or bachelors, who possessed no land of their own, paid this tax at the lowest rate of 6 *akças*.

Thus *çift-resmî* can be regarded as the basic unit of a graduated tax system, and even *tütün-resmî* and *dönüm-resmî* can be included in the same system.

Originally the rate of *çift-resmî* was 22 *akças*, but in 862/1458 it was raised to 33 *akças* in the *sandjaks* of the *eyālet* of Anadolu. It was further raised in some parts of Anatolia with additions made in favour of *subashıs* [q.v.] and *sandjak-begs* [q.v.], but under Süleymān I this innovation was abolished as causing confusion. Applied to Syria after its conquest with a higher rate of 40, and in Eastern Anatolia of 50 *akças* it remained however, 22 *akças* in Rümeli (see the list in my *Osmanlılarda Raiyyet Rüsümü*, in *Belleken*, no. 92, 1959). Partial or total exemptions from *çift-resmî* were granted by imperial *berāts* in return for some public services required from the *re'āyā*. But in the 10th/16th century many such exemptions were abolished.

As a rule *çift-resmî* was included in the *tīmār* [q.v.] revenue of the *sipāhî*. But it lost its importance when after 990/1582 the *akča* decreased in value and the *'awāriđ* [q.v.] became a form of regular taxation imposed on the *re'āyā*. (HALIL İNALCIK)

ÇİFTLİK is the ordinary word for farm in Turkish, but in the Ottoman times it designated, at first, a certain unit of agricultural land in the land-holding system, and then, later on, a large estate. It was formed from *çift* (pair, especially a pair of oxen) from the Persian *diuft* with the Turkish suffix, *lık*. Originally, a *çiftlik* was thought of as the amount of land that could be ploughed by two oxen. *Çift* and *çiftlik* were used synonymously. In the Slav areas of the Ottoman empire the term *bashtina* was often substituted for *çiftlik*. In the Ottoman land-holding system during the period in which the *tīmār* [q.v.] organization prevailed, *çiftlik* was a term applied to a holding of agricultural land comprising 60 or 80 to 150 *dönüms* (one *dönüm* equals approximately 1000 sq.m.), the size varying with the fertility of the soil. The *çiftlik* was the basic land unit used in all forms of land-holding, *mīri*, *wakf*, and *mülk* or *mālikāne*. From the legal point of view, however, the kind of *çiftlik* varied with the type of tenure.

The *ra'ıyyet çiftlik*s which the *re'āyā*, Christian and Muslim peasants, possessed by *tapu* [q.v.] and for which they paid the *'ushr* [q.v.] and *çift-resmî* [q.v.] taxes to the land-holder, made up by far the greater part of the agricultural lands. As a rule, *çiftlik*s were not to be subdivided because such a situation would, in the judgement of Abu 'l-Su'ūd, make it impossible to collect the taxes imposed on a *çiftlik* as a whole. In reality, however, during the land surveys, *tahrir* [q.v.], it was found that many *çiftlik*s had lost their original form as a result of sub-division, and the *çift-resmî* were no longer being collected. In order to preserve the *çiftlik*, which was essential to the land-holding system of

the time, and which had been the basis for land and hearth taxes in the area even before the Ottomans, it was decreed that if land recorded in the *defter*s [see DAFTAR] as *çiftlik* was found divided among several persons it was to be restored to its original form, and if a *ra'yyet* in possession of a *çiftlik* died leaving several sons, they were to possess it collectively, *meshā'an*.

In addition to the *ra'yyet çiftlik*s we also find what we can call the military *çiftlik*s which, unlike the former, were in the direct possession of the military. In this category we find the *khāssa çiftlik*s of the *tīmār*-holders and the *çiftlik*s in the military organizations of the *yaya*, *müsellem* and *doghanđi* etc. Their common feature was that they were not subject to the *ra'yyet* taxes. But, while the *khāssa çiftlik*s, also known as *kılıç-yeri*, were exploited by the *tīmār*-holders under a sharecropping system, *ortakçılığ* or *mukāta'a* [q.v.], the *yaya* and *müsellem çiftlik*s were cultivated, as a rule, by the *yayas* and *müsellem*s themselves. These *çiftlik*s were never to change their original character and usually were named by their original possessors as *Mehmed-yeri*, 'Alī-yeri, etc. There were attempts by the military to add *ra'yyet* lands illegally to their *khāssa çiftlik*s. But, in the 10th/16th century, most of the military *çiftlik*s were transformed by the government into *ra'yyet çiftlik*s and assigned as *tīmār*s. In the case of the *khāssa çiftlik*s in Bosnia [see BOSNA], the reason given for their transformation in 936/1530 was that they lay uncultivated.

The *çiftlik*s in the *wakf* and *mülk* or *mālikāne* lands were the same in size as other *çiftlik*s and were usually cultivated by the *ra'yyet*. During the reigns of Bāyazid I, Mehmed II, and under the 10th/16th century Sultans, a great part of these *çiftlik*s too was converted into *tīmār*s. For example, in Erzindjan in 947/1540, each *zāvıye* [q.v.] under a *shaykh* was assigned a *çiftlik* while the rest of the land was distributed among the *tīmār*s.

As early as the 8th/14th and 9th/15th centuries the Ottoman Sultans granted influential men whole villages or large *tīmār*s as *çiftlik*s. In these instances we are no longer dealing with the *çiftlik* as a land measure, but as a personal estate, granted by the Sultan. For example, in the *defter* of Pasha-sandjaghī dated 859/1455 (Belediye Küt. İstanbul, Cevdet kit. no. 0.89) we find a number of people, among them the Court physician Mehmed Shirwāni and the Sultan's tutor Seydi Ahmed, in possession of *tīmār*s as *çiftlik* (*ber wediḥ-i çiftlik*). Such large lands were sometimes given as *mülk* (*ber wediḥ-i mülkiyyet*). The revenues of these *çiftlik*s were farmed out by their possessors, who usually lived in the towns, for a sum of money which was called *mukāta'a*. The possessor of the *çiftlik* was usually required to equip one soldier (*eshkündi*) for the Sultan's army.

Even in this early period we find some newly opened lands or *marra'as* [q.v.] held directly as *çiftlik*s by members of the military class who, as a rule, paid the government a sum of money which was also called *mukāta'a*. Therefore, these *çiftlik*s were also known as *mukāta'all çiftlik*s. In central and northern Anatolia the *çiftlik*s which were possessed by the pre-Ottoman aristocratic families under the names of *mālikāne* or *yurd* were given the same status with the obligation of supplying an *eshkündi*. The *çiftlik*s which were opened in the uncultivated lands by the military were subject only to the 'ushr tax. By the end of the 10th/16th century the number of such *çiftlik*s in the hands of the Janissaries increased rapidly. But, in general, the

tendency in the 10th/16th century was to convert all types of military *çiftlik*s into *ra'yyet çiftlik*s so that the *ra'yyet* taxes might be included in the *tīmār*s.

With the disruption of the *tīmār* system, this course of development was reversed. During and after the period of confusion between 1003/1595-1018/1609, a great part of the *ra'yyet çiftlik*s found their way into the hands of the *kapı-kulu* and palace favourites, and the old practices such as possession of *tīmār*s as *çiftlik*s, *mülk* or *mukāta'all çiftlik*s were now widespread. In the same period, moreover, when the peasantry abandoned their lands *en masse* and scattered throughout Anatolia, which is known in Ottoman history as the Great Flight, the Janissaries and others took possession of the *re'āyā çiftlik*s by *tapu*. The accumulation of *çiftlik*s in the hands of *a'yān* [q.v.], rich and influential men in the provinces, however, was mainly due to the *mukāta'a* system. This again was an old practice but now, with the disorganization of the *tīmār* system, the *tīmār* lands were increasingly rented as *mukāta'a* to private persons bidding the highest price. In reality however, through administrative abuses, the influential men managed to obtain them. *Aghas* and *a'yān* with large *mukāta'a* holdings, *çiftlik*s, emerged everywhere in the empire, especially during the 12/18 century. Neđiātī (Süleymaniye Küt. Esad ef. no. 2278, v. 43), writing in that century, complained that many *tīmār*s had been seized by the *a'yān* and *ahl-i 'urf*, officials, in the provinces. It was on the *mukāta'a* lands that the power of the great *a'yān* rested in that century, and from this period on the word *çiftlik* was used to designate large personal estates. The attempts to break up these *çiftlik*s made by the *Tanzimāt* [q.v.] reformers did not meet with any great success and this became the underlying factor in the peasant uprisings in the Balkans in the 13th/19th century. Under the Turkish Republic a law passed in 1945 (modified in 1950) provided that the large estates were to be broken up and distributed to the peasants in need of land.

Bibliography: Ö. L. Barkan, *Kanunlar*; idem, *Türk Toprak Hukuku Tarihinde Tanzimat*, in *Tanzimat*, İstanbul 1940, 321-421; H. Inalcik, *Tanzimat ve Bulgar Meselesi*, Ankara 1943; idem, *Osmanlılarda Ra'yyet Rüşümü*, in *Belleten* 92 (1959), 575-608; idem, *Land Problems in Turkish History*, in *The Muslim World*, xlv (1955), 221-228; *İA*, 25. cüz (1945), 392-397. (HALİL İNALCIK)

ÇİGHĀLA-ZĀDE (DĪGHĀLA-ZĀDE) YŪSUF SINĀN PĀSHĀ (c. 1545-1605), also known as Çaghāl (Dīghāl)-oghlu, belonged to the Genoese house of Cicala. He was born at Messina in Sicily and received the Christian name Scipione Cicala. His father, the Visconte di Cicala, was, according to Gerlach, a "corsair" in the service of Spain, while his mother is said (cf. *L'Ottomanno*, of L. Soranzo) to have been "Turca da Castelnovo". The Visconte and his son, captured at sea by Muslim corsairs in 968/1561 (some of the sources give the year as 967/1560), were taken first to Tripoli in North Africa and then to İstanbul. The father was in due course redeemed from captivity and, after living for some time at Beyoğlu, returned to Messina, where he died in 1564. His son, Scipione, became, however, a Muslim and was trained in the Imperial Palace, rising to the rank of *slahdār* and later of *Çaplıđı* *Başı*. Çighāla-zāde, through his marriage first to one (980-981/1573) and afterwards (983-984/1576) to another great-grand-daughter of Sultān Sulaymān

Kānūni, found himself assured of wealth, high office and protection at the Porte.

He became Agha of the Janissaries in 982/1575 and retained this appointment until 986/1578. During the next phase of his career he saw much active service in the long Ottoman-Persian war of 986/1578-998/1590. He was *Beglerbeg* of Van in 991/1583, assumed command, in the same year, of the great fortress of Erivān—he was now raised to the rank of Vizier—and also had a prominent rôle, once more as *Beglerbeg* of Van, in the campaign of 993/1585 against Tabriz. As *Beglerbeg* of Baghdād, an appointment which he received in 994/1586, Çighāla-zāde fought with success in western Persia during the last years of the war, reducing Nihāwand and Hamadān to Ottoman control.

After the peace of 998/1590 he was made *Beglerbeg* of Erzurum and in 999/1591 became Kapudān Pāshā, i.e., High Admiral of the Ottoman fleet—an office that he held until 1003/1595. During the third Grand Vizierate (1001-1003/1593-1595) of Khodja Sinān Pāshā he was advanced to the rank of fourth Vizier. The Ottomans, since 1001/1593, had been at war with Austria. Çighāla-zāde, having been appointed third Vizier, accompanied Sultān Mehmed III on the Hungarian campaign of 1004-1005/1596. He tried, but in vain, to relieve the fortress of Khaṭwān (Hatvan), which fell to the Christians in Muḥarram 1005/September 1596, was present at the successful Ottoman siege of Eğri (Erlau) (Muḥarram-Şafer 1005/September-October 1596) and, at the battle of Mezö-Keresztes (Hāç Ovasl) in Rabi' I 1005/October 1596, shared in the final assault that turned an imminent defeat into a notable triumph for the Ottomans. Çighāla-zāde, in reward for his service at Mezö-Keresztes, was now made Grand Vizier, but the discontent arising from the measures which he used in an effort to restore discipline amongst the Ottoman forces, the troubles which followed his intervention in the affairs of the Crimean Tatars, and the existence at court of powerful influences eager to restore Dāmād Ibrāhīm Pāshā [q.v.] to the Grand Vizierate, brought about his deposition from this office, after he had been in control of the government for little more than a month (Rabi' I-Rabi' II 1005/October-December 1596).

Çighāla-zāde became *Beglerbeg* of Shām (Syria) in Djumādā I 1006/December 1597-January 1598 and then, in Shawwāl 1007/May 1599, was made Kapudān Pāshā for the second time. He assumed command, in 1013/1604, of the eastern front, where a new war between the Ottomans and the Persians had broken out in the preceding year. His campaign of 1014/1605 was unsuccessful, the forces that he led towards Tabriz suffering defeat near the shore of Lake Urmiya. Çighāla-zāde now withdrew to the fortress of Van and thence in the direction of Diyārbekir. He died, in the course of this retreat, during the month of Radjab 1014/November-December 1605.

Bibliography: Selānikī, *Ta'riḫh*, Istanbul 1281 A.H., 198 ff., 292, 299, 334, 342-343; Pečevi, *Ta'riḫh*, ii, Istanbul 1283 A.H., 25, 87, 97 ff., 107, 111-112, 191, 192, 197, 198, 204 ff., 261 ff., 284; Ewliyā Čelebi, *Seyāhat-nāme*, vii, Istanbul 1928, 157, 179, 180; Na'imā, *Ta'riḫh*, Istanbul 1281-1283 A.H., i, 146 ff., 167 ff., 172 ff., 368, 379, 387-388 (Djighāla-zāde Sinān Pāshā oghlu Maḥmūd Pāshā), 393 ff., 425 ff.; Iskandar Beg Munshī, *Ta'riḫh-i 'Ālam Ārā-i 'Abbāsī*, Tehran 1955-1956, i, 311 ff., 403 ff., 470 and ii, 635, 656, 660-672 *passim*, 678-685 *passim*, 695, 702-705 *passim*, 768, 769; S. Gerlach, *Tagebuch*, Frankfurt-am-

Main 1674, 27, 217, 244-245, 265-266, 269; G. T. Minadoi, *Historia della Guerra fra Turchi et Persiani*, Venice 1588, 221-222, 307, 315-317 *passim*, 324, 326, 330, 344, 345; L. Soranzo, *L'Ottomanno*, Ferrara 1599, 10-12; *The Travels of John Sanderson in the Levant 1584-1602*, ed. Sir W. Foster (Hakluyt Society), London 1931, 319 (index); C. Hughes, *Shakespeare's Europe (Unpublished Chapters of Fynes Moryson's Itinerary)*, London 1903, 26 and 46; *Purchas His Pilgrimes*, viii, Glasgow 1905, 311, 313, 316, 320; *Ambassade en Turquie de Jean de Gontaut Biron, Baron de Salignac, 1605-1610 (Correspondance diplomatique et documents inédits)*, in *Archives Historiques de la Gascogne*, fasc. 19, Paris 1889, 12, 19, 20, 21, 30 and also 393-397 *passim*; G. Sagredo, *Memorie Istoriche de' Monarchi Ottomani*, Venice 1673, 665, 671, 684, 749-750, 751-752, 759-761, 767-769, 773 and 830-838 *passim*; E. Alberi, *Relazioni degli Ambasciatori Veneti al Senato*, ser. 3, Florence 1840-1855, i, 380, ii, 143, 180, 249, 288-292 *passim*, 355-356 and iii, 292, 374, 424-432 *passim*; N. Barozzi and G. Berchet, *Le Relazioni degli Stati Europei lette al Senato dagli Ambasciatori Veneziani nel secolo decimosettimo*, ser. 5: Turchia, Pt. I, Venice 1866, 34, 38, 39; E. de Hurmuzaki, *Documente privitoare la Istoria Romānilor*, iii/2 (1576-1600), Bucharest 1888, 215, 225; *Calendar of State Papers, Venetian: 1581-1591*, London 1894, 583 (index), 1592-1603, London 1897, 582-583 (index) and 1603-1607, London 1900, 551 (index); I. Rinieri, *Clemente VIII e Sinan Bassà Cicala. Studio storico secondo documenti inediti*, Rome 1898 (also to be found in *La Civiltà Cattolica*, ser. 16, vols. 9 (Rome 1897), 693-707 and 10 (Rome 1897), 151-161, 272-285, 671-686, and ser. 17, vol. I (Rome 1898), 165-176); G. Oliva, *Sinan-Bassà (Scipione Cicala) celebre rinnegato del secolo XVI: Memorie storico-critiche*, in *Archivio Storico Messinese*, Anni VIII-IX, Messina 1907-1908; Hammer-Purgstall, iii, 423 and iv, 17, 44-45, 86, 171-180 *passim*, 229-230, 245, 248, 261, 264, 268-272 *passim*, 287, 301, 321, 330, 332, 358-359, 376-379, 620, 633, 669-670; N. Jorga, *Geschichte des osmanischen Reiches*, iii, Gotha 1910, 183-185; H. Laoust, *Les Gouverneurs de Damas . . . (658-1156/1260-1744): Traduction des Annales d'Ibn Tūlūn et d'Ibn Ġum'a*, Damascus 1952, 196 (Sinān Pacha b. al-Gaffāl); 'Oṭmān-zāde Tā'ib, *Hadīqat al-Wuzarā'*, Istanbul 1271 A.H., 47 ff.; Sāmī, *Kāmūs al-'Ālām*, iii, Istanbul 1308 A.H., 1822; *Sidjill-i 'Oṭmāni*, iii, iii and iv, 319 (Djighāla-zāde Maḥmūd Pāshā); I. H. Uzun-çarşılı, *Osmanlı Tarihi*, iii/2, Ankara 1954, 235, 354-357, 391; *IA*, s.v. Çigala-zāde (M. Tayyib Gökbilgin).

CILICIA. The name. In Assyrian writings the name Khilakku refers primarily to the western part of the region, Cilicia Trachea, but also includes a part of Cappadocia, whilst the Cilician plain is called the Kué. In classical times the name Cilicia covered both western and eastern parts, Cilicia Trachea and the plain of Cilicia. The name does not occur among the Arab geographers, who call Cilicia simply the region of the *thughūr* [q.v.], or frontier towns. The form Kiliqiya (or Kiliqiya) is not met until modern times (see Ibn al-Shihna, *al-Durr al-muntakhab*, 180), but it is a direct derivation of the ancient name if, as is thought, the Turkish name for Cilicia Trachea, İç-İl or İçel [q.v.] (lit. 'the interior region') in fact comes from Kilikia.

Geographical outline. Cilicia is wedged

between the Anatolian plateau to the north-west and the Syrian frontier to the south-east. Its southern edge is fringed by the Mediterranean, which here reaches its most easterly extremity, and it is guarded to the north by the Taurus range, over which the Cilician Gates assure communication with the plateau. To the east are the Amanian Gates (al-Lukām), and to the west, a short distance beyond Selindi (ancient Selinonte), begins the province of Pamphylia (region of Adalia). Cilicia has at all times possessed a great strategic importance on account of the Cilician and Amanian Gates. Although the mountains and sea which isolate Cilicia have given it a marked individuality, it has rarely been able to maintain its own independence for long, even when it was the kingdom of Lesser Armenia or the Turcoman principality of the Ramağān-oghlu. Most of the time, from the Hittites to the Ottomans, it has been incorporated by conquest into the great empires of the eastern Mediterranean.

Cilicia falls naturally into three geographical regions, Cilicia Trachea, the Cilician Taurus, and the Plain of Cilicia. Cilicia Trachea (lit.: 'rough, rugged') is a mountainous region to the west, its coast dotted with ports where pirates took refuge when chased by Pompey's ships. It is virtually without means of communication to the Turkish interior, and has patches of cultivable land only in a few valleys, such as Gök Su (ancient Calycadnus) whose waters flow into the sea near Silifke. It is consequently a very poor region, and contains only a few small towns (Silifke, ancient Seleucia, Mut, on the road from Silifke to Karaman and Konya, and in the west Anamur on the coast and Ermenek inland).

The frontier between Cilicia Trachea and the coastal plain on the one hand and the Taurus on the other is the small river Lamos which has its spring in the Taurus. The Cilician Taurus is a strip 300 km. long by only 50 km. wide stretching in a south-west-north-east direction, and including the massifs of Dumbelek, Bulğhar Dağh (corruption of Bughā, the Turkish translation of Taurus) and the Ala Dağh, one peak of which rises to 3600 m. The Ala Dağh continues northwards to the Hađīn Dağh. The Anti-Taurus begins to the east, on the left bank of the Zamanti Su, formerly Karmalas, a tributary of the Sayhān (Saros). Its mountains can easily be crossed, however, as the high waters have cut many valleys through them in forcing their way from the Capadocian plateau down to the Mediterranean. The Tarsūs Çay, ancient Cydnus, in Arabic Baradān, rises in the Bulğhar Dağh massif and brings Tarsus its water. Between the Bulğhar Dağh and the Ala Dağh are the valleys of the Çakıt Su and Körkün Su, the Çakıt being a tributary of the Körkün which in turn is a tributary of the Sayhān. The road called the Cilician Gates climbs over passes and runs through these valleys. On the northern side it connects Tarsus with Ulukışla via Bozantı (ancient Podandos-Budandūn) where the narrowest defile, the Cilician Gates properly so called, is at Gülek Boghaz, 1160 m. high on the upper reaches of the Tarsūs Çay.

The most important part of Cilicia is the plain (Greek Pedias, Turkish Çukurova), a product of the alluvial deposits of its two large rivers, the Sayhān (ancient Saros) and the Djayhān (ancient Pyramus). Along the left bank of the Djayhān's lower reaches is a less elevated outcrop of the Taurus range, the Djabal al-Nūr or Djabal Mişşış. Sheltered from the

north by the great mountain barrier, the Cilician plain is open to the southern winds, enjoys the climate and flora of Mediterranean regions, and is extremely fertile. Crops peculiar to hot countries can be grown there, and apart from sugar-cane plantations there is also intensive cultivation of cotton. The main towns of Cilicia were always situated in this area. To the north, at the foot of the Taurus but still Mediterranean in climate, lie Sis (at the present day Kozan) and 'Ayn Zarba (ancient Anazarba), to the south Mişşışa (Mopsuestia) on the Djayhān, Adana on the Sayhān, Tarsus, Ayās (ancient Aigai) on the western coast of the gulf of Alexandretta, and Alexandretta on its eastern side. Mersin, to the west of Tarsus, is a relatively recent town, today named İçel.

In the Islamic epoch Cilicia Trachea and Seleucia belonged to the Greeks, the frontier between the two empires being formed by the Lamos (in Arabic Lāmis).

Under the Ottomans Cilicia constituted the wilāyet of Adana, and was divided between the *sandjaks* of İç-II, Adana and Kozan in the north, and of Djebel Bereket around the gulf of Alexandretta.

The main towns of Cilicia are connected by the Aleppo-Fevzipasha-Adana-Ulukışla railway, with a branch line running via Tarsus to Marsina.

Cilicia has often been stricken by earthquakes; Michael the Syrian (iii, 17) and Tabarī (iii, 688) record the one which occurred on 23 June 803; it blocked the river Djayhān and partly destroyed the walls of Mişşışa. Another one occurred in 1114 (see EI¹ s.v. MIŞŞIŞ). The most recent occurred in 1952.

Bibliography: K. Ritter; *Die Erdkunde von Asien. Allgemeine Erdkunde*, xviii & xix, Klein-Asien, Berlin 1858-59; V. Cuiet, *La Turquie d'Asie*, Paris 1890-95, ii, 3-108; W. M. Ramsay, *The Historical Geography of Asia Minor*, London 1890, 349 ff., 361-387; Le Strange, chap. ix; Pauly-Wissowa, xi, 385 ff.; E. Banse, *Die Türkei*, 1919, 165-185; R. Blanchard, *L'Asie Occidentale*, vol. viii of the *Géographie Universelle* by Vidal de la Blache & Gallois, 69 ff.; Gaudefroy-Demombynes, *La Syrie à l'époque des Mamelouks*, 98-100; Cl. Cahen, *La Syrie du Nord à l'époque des Croisades*, 1938, 134-155; M. Canard, *Hist. de la dynastie des H'amānides*, i, 278-285; see also the special monographs by Favre & Mandrot, *Voyage en Cilicie*, 1874, in *Bull. de la Soc. de Géogr.*, 1878; and V. Langlois, *Voyage dans la Cilicie et les montagnes du Taurus*, Paris 1861.

Historical outline. When the Arabs had conquered Syria, Heraclius ordered the garrisons of towns between Alexandretta and Tarsus to evacuate their positions (see MIŞŞIŞ). It is probable that part of the civilian population had to do likewise. The Arabs did not immediately take over these towns, but restricted themselves to raids into the region or across it into Anatolia, leaving small garrisons behind them as a security measure. On his return from an expedition in 31/651-652, Mu'āwiya is said to have destroyed all the fortresses as far as Antioch. However, records exist of the Arabs' capture of Tarsus in 53/672-673, which seems to indicate that it had been reoccupied by the Greeks or defended by its inhabitants. In 65/685, furthermore, the army of Constantine Pogonatus advanced as far as Mopsuestia (Mişşışa). From 84/703 onwards the Arabs began to settle in Mişşışa, stationing a garrison there during part of the year. They realized the advantage which would accrue in permanently

holding the Cilician positions, and 'Umar b. 'Abd al-'Aziz abandoned his plan to destroy all the fortresses between Mişşişa and Antioch. Sis, at the foot of the Taurus, was captured in 103/751-732. In the first decades of the second century of the *hidjra* it became apparent that the Arabs intended to settle in the area; Mişşişa was colonized by the Zoṭṭ [q.v.] with their buffaloes, and a bridge was built over the Sayhān to the east of Adana, in order to secure communications across the country. Although the Arab armies had no difficulty in traversing the country by way of the Cilician Gates, its occupation was still precarious. There was as yet no systematic organization of the frontier strongpoints, or *thughūr*, still dependant on the *djund* of Ḳinnasrīn, which Mu'āwiya or Yazīd b. Mu'āwiya had detached from Ḥimş (cf. Ibn al-Shihna, 9). But already the positions had been transformed into *ribāt*, that is to say posts manned by voluntary defenders of the faith, noted for both their religious and military zeal. Al-Dīnawarī, 345, points out that after his dismissal from office Khālid al-Kaṣrī [q.v.] obtained from the caliph Hishām permission to go to Tarsus, where he remained for some time *murābiʿan*.

After the 'Abbāsīd revolution the Byzantines did not take advantage of the disturbed situation to reconquer Cilicia, but instead concentrated their attention on the regions of Malaṭya and Ḳālīkalā. After the dynasty had become firmly established, and particularly in al-Mahdī's reign, the 'Abbāsīds undertook to fortify and populate the Cilician positions, above all at Mişşişa and Tarsus. Hārūn al-Raṣhīd was the most vigorous exponent of the frontier policy. In 170/786-787 he detached the frontier strongholds from the *Djazira* and *djund* of Ḳinnasrīn and put them under a separate government called al-'Awāsim [q.v.] (al-Ṭabarī, iii, 604; Ibn al-Shihna, 9); Cilicia now became part of the 'Awāsim *djund*. Its reorganization served both defensive and offensive purposes; it helped protect Muslim territory against Byzantine incursions (cf. a poem of Marwān b. Abī Ḥaḥsa in Ṭabarī, iii, 742), provided a secure operational base for the Muslim armies which, by tradition, carried out one or two raids each year into Greek territory, and served as a permanent base for volunteer troops and *murābiṭūn*. The fortification of the positions went in hand with the launching of expeditions across the Cilician Gates during the reign of Hārūn al-Raṣhīd and his successors. A vital step in the successful execution of these operations was the Muslim capture of Lulon (al-Lu'lu'a) in 217-832. Its fortress guarded the northern side of a pass which led over the Cilician Gates from Podandos (Budandūn, present-day Bozant) to Tyana.

A considerable Christian population lived in the strongholds or the countryside around them. The Muslims recruited some of them as guides for their expeditions (see *AIEO Alger*, xv, 48), but they also sometimes acted as informers for the Byzantines, and it was perhaps as an act of reprisal that al-Raṣhīd had all the *thughūr* churches destroyed in 191/807 (Ṭabarī, iii, 712-713; Michael the Syrian, iii, 19 ff.).

The small river Lamos, demarcation line between Cilicia Trachea and Arab Cilicia, was periodically the scene of the exchange of prisoners or their resale to the enemy; historians have left their records of these dealings, in particular al-Mas'ūdī in *Tanbih*, 189-196.

After Mu'taṣim's famous campaign against Amorium in 223/838, which marks the end of the

spectacular expeditions into Anatolia, it gradually became the custom to appoint special amīrs to Cilicia, mostly resident in Tarsus. Although nominally dependant on the 'Awāsim governor or the ruler of Syria, they enjoyed a certain degree of autonomy and were responsible for the defence of the country and the organization of annual land and sea expeditions. Some of the amīrs of Tarsus became quite famous, e.g., 'Alī al-Armanī, the eunuch Yāzmān (Greek Esman), Ghulām Zurāfa (alias Leo of Tripoli and Raṣhīk al-Wardāmi) Damyāna, Ṭhamal, Naṣr al-Ṭhamali. For some time Cilicia, with its 'Awāsim and *thughūr*, passed from the control of the central government and became a dependency of Ṭūlūnid Egypt (260/873-286/891). This was a troubled chapter of its history, due to the dispute between the Ṭūlūnids and the central power, the intractability of the amīrs, and the ravages incurred through Byzantine raids. The return of Lu'lu'a (Lulon) to Byzantium in 263/876-877 constituted a serious threat to Cilicia. Nevertheless the *ribāt* of Tarsus developed during that period, and assumed greater proportions, as is shown by the sources used by Kamāl al-Dīn in the geographical introduction to his *Bughyat al-Talab* (see *AIEO Alger*, xv, 46 ff.) and the descriptions of al-Iṣṭakhārī and Ibn Ḥawḳal (see ṬARSŪS). In particular, the caliph al-Mu'tazz and his mother spent great sums on maintaining special units of *murābiṭūn* under military and religious leaders. At a time when the spirit of holy war gave a particular character to Cilicia, there flocked to the country a great number of scholars, traditionists, ascetics and fervent religious men, intent on fulfilling the personal obligation of *djihad*, teaching the old traditions and spreading a spirit of purest orthodoxy among the soldiers and the civilian population. The more well-known of them were Ibrāhīm b. Adham b. Maṣṣūr [q.v.], who died some time between 160 and 166 (776-783), and Ibrāhīm b. Muḥammad al-Fazārī (d. 188/804) (Ibn 'Asākir, ii, 254). Several of these persons are mentioned in the obituaries of al-Dhahabī and Abu 'l-Maḥāsīn, often carrying the *nisba* of *Thagrī* or *Tarsūsī* (see under 181, 196, 273, 297 etc.). Yāḳūt (iii, 526) also noted their arrival in great numbers (cf. i, 529). It is known that Aḥmad b. Ṭūlūn was educated at Tarsus. Muslim festivals were celebrated in great brilliance there. Abu 'l-Maḥāsīn (iii, 60) considered the feast of breaking the fast in Tarsus to be one of the four wonders of Islam.

In the first part of the 4th/10th century Cilicia came under the rule of the Ikhshīd, the governor of Egypt, who received his investiture from the caliph. After the clash between the Ikhshīd and the Ḥāmdanīd amīr Sayf al-Dawla, who won control of northern Syria and Aleppo, the governor of the frontier province submitted to the amīr of Aleppo, and the amīrs of Tarsus henceforth participated in Sayf al-Dawla's expeditions. But the Tarsus fleet, weakened by the policy of the caliph al-Mu'taḍid, who had had it destroyed, was only a minor factor in the struggles of the 4th/10th century. In the second half of the century the threat of Byzantium from the north caused constant disturbances and rebellions, and the operations of 352/963-354/965 resulted in the complete reconquest of Cilicia by the Greeks (or Byzantines). It remained Byzantine for more than a century, during which time the outflow of Muslims was accompanied by a considerable inflow of Armenians, stimulated by the Byzantine practice of using Armenian officers to administer the country. After the Salḍjūkid raids had driven back those Armenians

who had settled in Cappadocia after the Turkish conquest of Armenia, their number now increased once more, and, after the battle of Manzikert in 1071, a virtual Armenian principality was created, stretching from Melitene to Cilicia. Its head was the Armenian Philaretus, a former general of Romanus Diogenes, and he established his capital at Mar'ash (see Chalandon, *Alexis Comnène*, 95 ff.; J. Laurent, *Byzance et les Turcs Seldjoucides*, 81 ff.; idem, *Byzance et Antioche sous le curopalate Philarète*, in *Rev. des Et. arm.*, ix (1929), 61 ff.; Grousset, *Histoire des Croisades*, I, xl, ff.). The Armenian chiefs Oshin of Lampron (present-day Namrûn Yayla, northwest of Tarsus) and Ruben of Partzepert (north of Sis) were perhaps his vassals. They retained their fiefs when Philaretus departed from the scene, defeated by the Turks. The Turks had ravaged Cilicia even before Manzikert, and shortly before the arrival of the Crusaders (Michael the Syrian, iii, 179) they seized the main towns, though failing to subjugate the Armenian princes in the Taurus. The latter joined forces with the Crusaders in 1097 and helped Baldwin of Boulogne and Tancred to reconquer the Cilician towns. There followed a period in which the towns continually changed hands in the struggle between Byzantium and the Frankish principality of Antioch. Alexis Comnenus recaptured them from Bohemond of Antioch, only to lose them once more to the latter's nephew Tancred, who in 1103 handed them over to his uncle upon his release from the imprisonment imposed by the Dänishmandid of Malatya. In 1104 they were retaken by the Byzantine general Monastras (Anna Comnena, XI, xi, 6; ed. Leib iii, 49). They remained the scene of dispute until 1108, when Bohemond was forced to sign a treaty acknowledging the authority of Alexius Comnenus over the whole of Cilicia (Anna Comnena, XIII, xii, 21; ed. Leib iii, 134-135). His nephew Tancred however did not abide by the treaty.

The descendants of Ruben continued to consolidate the development of an Armenian state, and sought to bring all of Cilicia under their control. Thoros I, who had driven off the Saldjûkîds in 1107-1108 (Tournèze, *Histoire politique et religieuse de l'Arménie*, 171; Cahen, *La Syrie du Nord à l'époque des Croisades*, 253; Matthew of Edessa, in *Hist. arm. des Croisades*, i, 84-85), captured Sis and Anazarba from the Greeks. During the reign of his successor Leo I (1129-1137), Bohemond of Antioch attempted to re-establish his authority in Cilicia, but this brought him into a fatal conflict with another aspirant to Cilicia, the Dänishmendid of Cappadocia (Michael, iii, 227). Around 1132 Leo captured Tarsus, Adana and Mişşîsa from the Greeks (Chalandon, i, 235, ii, 108-109) (or from the Franks, according to Cahen, 354). He followed this up with the seizure of Sarvantikar, on the western flank of the Amanus. This led to a rupture with Raymond of Poitiers, count of Antioch, but the quarrel was patched up shortly afterwards when Leo was faced with a new Byzantine threat from the north, and as a token of reconciliation he ceded the plain of Cilicia to Raymond. John Comnenus invaded Cilicia in 1137, and regained all the towns except Anazarba, and in the following year took Leo and his son prisoner. Leo was carried off to Constantinople, where he died in 1142. Once more Cilicia was Byzantine, and remained so until Leo's son, Thoros, who had escaped from Constantinople after accession of Manuel Comnenus in 1143, regained a foothold in upper Cilicia; Thoros II (1145-1169) retook 'Ayn

Zarba and the other towns in Cilicia in 1151-52, and defended them successfully against Mas'ûd, the Saldjûkîd of Konya, who fought at the instigation of Manuel Comnenus. Thoros also aided Reynald of Châtillon, count of Antioch, in his attack on Byzantine Cyprus. Manuel Comnenus, however, was not willing to allow the situation to deteriorate any further. In 1158 he invaded Cilicia, reoccupied all the towns, and reduced the country once more to a Byzantine province. The emperor's camp was established at Mardj al-Dibâdj (Baltolbadi, north of Mişşîsa; see Honigmann, *Ostgrenze*, 121, and Cahen, 152), and Reynald of Châtillon went there to tender his submission. Thoros, who had taken refuge at Vahka, north of Sis on the upper Sayhân, subsequently did likewise, and in return the emperor made him governor of Mişşîsa, 'Ayn Zarba and Vahka, bestowing on him the title of Sebastos. But in 1162, when his brother Sdefanê perished in an ambush laid by the Byzantine governor Andronicus Comnenus, Thoros once more raised the standard of revolt, and seized 'Ayn Zarba together with other Cilician towns. Amalric, king of Jerusalem, intervened to re-establish peace. In 1164 Thoros sided with the Franks in their conflict with Nûr al-Dîn. He died in 1169. His brother Mleh, whom he (Thoros) had exiled, rallied to the side of Nûr al-Dîn, and with the aid of the latter's troops regained possession of Cilicia and obtained official recognition by Manuel Comnenus. He was assassinated in 1175, and his nephew Ruben III succeeded him. The latter was driven by betrayal into the hands of Bohemond III of Antioch, and the price of his release, negotiated by his brother Leo with Hethoum (Het'um, Haythûm) of Lampron, was the cession of Mişşîsa, Adana and Tell Hamdûn to Antioch. However, he recaptured them later. In 1187 he abdicated in favour of his brother Leo (1187-1198), who in 1198 became the first king of Armenia-Cilicia when crowned in Tarsus by the Catholics and the papal delegate. It was in Leo's reign that Frederick Barbarossa's Crusade arrived in Cilicia. Frederick was drowned in the Calycadnus (Gök Su), and part of his forces returned to Germany. The remainder were greeted by Leo upon their arrival in Tarsus. His reign was marked by a long conflict with the Saldjûkîd of Konya, Kaykâ'ûs (1210-1219); the king's troops succeeded in taking the stronghold of Laranda (present-day Karaman) in 1211, but as a consequence of their defeat in 1216 he had to cede Laranda, Lu'lu'a (in the Bozantî region, north of the Cilician Gates) and a part of Cilicia Trachea to the Saldjûkîd (Grousset, iii, 266; *Documents arméniens*, i, 644). Another feature of Leo's reign was his constant attempt, after Bohemond's death in 1201, to secure the succession to Antioch for Raymond Ruben. Although Raymond was Bohemond's grandson, he was also the son of Leo's niece Alice, and moreover had been brought up in Armenia. But Raymond had a strong competitor in Bohemond IV, count of Tripoli, who had the support of al-Malik al-Zâhir of Aleppo, and Bohemond IV in the end triumphed.

After Leo's death in 1219, Raymond Ruben tried in vain to win possession of Cilicia. He was taken prisoner at a battle near Tarsus by the bailiff of Constantine, of the Lampron family, and died in captivity (1222). Philip, son of Bohemond IV and his wife Isabelle (Leo's daughter), was crowned his successor. But as he was considered too 'Frankish' and not sufficiently Armenian, he was arrested by Constantine and put to death by poison. This act was one of the reasons which provoked an inter-

vention by 'Alā' al-dīn Kaykubād (1219-37). On the instigation of Bohemond IV, he laid waste the region of Upper Cilicia in 1225 and reduced Constantine to subjection. The latter persuaded the Hospitallers to give him their stronghold at Seleucia, which they had occupied ever since Leo had handed it over to them in 1210. In 1226 Constantine obtained the succession for his son Hethoum, who married Philip's widow Isabella.

Hethoum reigned until 1270, and from the bilingual coins minted under his and Kaykubād's name we know that in the early years of his reign he acknowledged Saldjūkid suzerainty (de Morgan, *Histoire du peuple arménien*, 202-3). With other Muslim and Christian princes he took part in the struggle against Čingiz Khān, but when the Mongol general Bāyḍū crushed the Saldjūkid Kaykhusraw in 1243, he transferred his obedience to the Mongols and surrendered them Kaykhusraw's mother, wife, and daughter. In consequence the Saldjūkids reacted sharply against Cilicia in 1245, and Hethoum was able to avert defeat only by summoning Mongol assistance. His position as a vassal of the Mongols was formalized on several occasions; in 1247 he dispatched the High Constable Sempad to Mongolia; in 1254 he paid a personal visit to the Mongolian court; he supplied Armenian contingents for the Mongolian expedition to Syria, and co-operated in the economic blockade of Egypt by withholding exports of Cilician timber (see Mas-Latrie, *Histoire de Chypre*, i, 412; Grousset, iii, 632). From that time onwards the Armeno-Cilician kingdom, or the land of Sis as Arab historians call it, increasingly became the object of Mamlūk attacks, as the following examples bear witness: (i) 664/1266, a retaliatory expedition under Baybars captured, pillaged, and burnt down Sis, Mişṣiṣa, Adana, Ayās and Tarsus; (ii) 673/1275, another expedition by Baybars seized Mişṣiṣa, Sis, Tarsus and Ayās, and carried out raids into the Taurus; (iii) 682/1283, a campaign under Ḳalā'ūn against Alexandretta, Ayās and Tell Ḥamdūn; (iv) 697/1297, an expedition led by Ladjīn against Alexandretta, Tell Ḥamdūn, Sis, Adana, Mişṣiṣa, Nuḍjajma, etc., during which the strongholds were occupied and a tribute of 500,000 dirhams was imposed; (v) in 703/1303, as the payments had not been made regularly, and as the strongholds were firmly held, a new expedition forced the Armenians to pay the tribute in advance and conformed the surrender of the strongholds; (vi) 705/1305, as a result of further defaults in payment, a new expedition was launched, in which the Mongols rendered assistance to the Armenians and defeated the Mamlūks; but when Egyptian reinforcements arrived, the king had to pay; (vii) 715/1315, the tribute was raised to one million dirhams; (viii) 720/1320; (ix) 722/1322, Ayās was captured, and to the tribute were added 50% of the revenues from the Ayās customs authority and the sale of salt; (x) 735/1335, a further expedition following a reprisal raid by the populace of Ayās on the merchants of Baghdād; (xi) 737/1337, a new expedition launched by Malik Nāṣir Muḥammad because payments of the tribute had stopped. It captured Sis (destroying its citadel in the process) and secured surrender of the forts under the name al-Futūḥāt al-Djāhāniyya (from the Armenian corruption of Djāyḥān). They included Mişṣiṣa, Kawarrā, Hārūniyya, Sarvantikār, Bayās, Ayās, Nuḍjajma, and Ḥumaysa. Further raids were carried out in 756/1355 and 760/1359. The frequency of Mamlūk incursions indicates that they did not

consolidate their occupation of the country after each expedition. Then, in 776/1375, a final expedition brought the end of Sis as an independent kingdom. Sis itself fell to the Mamlūks, and Leo V was captured and was not released until 1382. The Armeno-Cilician kingdom became incorporated into the Mamlūk empire (on the above events see the following under relevant dates: al-Maḳrīzī, *Sulūk*, ed. Muṣṭafā Ziyāda, and Quatremère's translation, *Hist. des sult. maml.*; Mufaḍḍāl b. Abi 'l-Faḍā'il, trans. and ed. Blochet, *Patr. Or.* xii & xiv; Abu 'l-Fidā' and his continuator Ibn al-Wardī, Ibn Iyās, Ibn Kathīr, *Bidāya*, Abu 'l-Maḥāsin. See also note on the expeditions in *AIEO Alger*, 1939-41, 53-54, with other references, and G. Wiet, *L'Égypte arabe*, vol. iv of the *Histoire de la Nation égyptienne*, 417, 425, 449, 466, 475, 483-484. See also Zetterstéen, *Beiträge zur Geschichte der Mamluken Sultane*, index; the articles on MIŞṢIŞ, ADANA, AYĀS, SIS. For the relations between the Armenians and the Ḳaramān-oghlu, see the article ḲARAMĀN and F. Taeschner, *Al-Umari's Bericht über Anatolien*, index).

A Mamlūk governor, the Turcoman Yüregiroghlu Ramaḍān, who established himself at Adana in 1378, inaugurated the small Ramaḍān-oghullarī [q.v.] dynasty, nominally vassals of the Mamlūks. In 1467 Cilicia was invaded by Shāhsuwār, of the Dhū 'l-Ḳadr [q.v.] dynasty. Between 1485 and 1489 the Ottomans attempted to win control of Cilicia, but it was not until 1516 that they succeeded in doing so, Sulṭān Selim I capturing it during his expedition to Egypt. The Ramaḍān-oghullarī were not removed from power however, and they remained vassals of the Ottomans until the end of the 16th century. Cilicia was then fully integrated into the Ottoman Empire. In 1833 Ibrāhīm Paşa, the son of Meḥmet 'Alli who had revolted against the Porte, carried out a victorious campaign in Cilicia, and the province was ceded to his father by the treaty of Kütahya. To this day traces of the campaign can be seen in the Cilician Gates. Cilicia was returned to Turkey in 1840 and became part of the vilayet of Aleppo. In 1866 a military force was sent from Istanbul to assert the authority of the central government over the local derebeys [q.v.] and tribal chiefs. This prepared the way for extensive agricultural settlement, which was accomplished in part with the help of Muslim migrants and repatriates from the Crimea and from the lost Ottoman territories in Europe and North Africa. (Djiewdet Paşa, *Ma'rūḍāt*, TTEM, no. 14/91, (1926), 117 ff.; W. Eberhard, *Nomads and Farmers in south eastern Turkey; problems of settlement*, Oriens, vi (1953), 32-49). It was occupied by French troops from 1918 to 1922, and handed back to Turkey by the Franco-Turkish treaty of Ankara. The plain of Cukurova is now one of the most flourishing agricultural areas in Turkey.

Bibliography: Apart from the works mentioned in the text, see for the classical period, Wellhausen, *Die Kämpfe der Araber mit den Romäern in der Zeit der Umayyiden*, in NKGW Göttingen, Phil.-Hist. Kl., 1901, 414 ff. The texts of Ṭabarī, Ya'ḳūbī, Balāḍhūrī, *Kitāb al-'Uyūn*, etc., are translated by Brooks, *The Arabs in Asia Minor*, 641-750, JHS, xviii (1898), 162-206, xix (1899), 19-33, *Byzantine and Arabs in the time of the early Abbassids*, 750-813, EHR, xv (1900), 728-747, xvi (1901), 84-92. For the following period, until 959, see Vasiliev, *Byzance et les Arabes*, i, French ed., ii (in Russian), ii, pt. 2 (texts translated into French). For the Ḥamdānid period, M. Canard, *Sayf al-Daula*, *Recueil de textes*, Algiers 1934; idem,

Histoire de la dynastie des Hamdānides, i, Algiers 1951. For the Crusades and the period immediately preceding them, see Grousset's *Histoire des Croisades*, 3 vols., 1934-36; Runciman's *History of the Crusades*, 3 vols., 1951-4; works mentioned in the text above, by Chalandon, N. Iorga. *Brève histoire de la Petite Arménie-d'Arménie Cilicienne*; L. Laurent, de Morgan, Cl. Cahen (index); Michael the Syrian, *Chronique*, translated and edited by Chabot, Bar Hebraeus, *Chronography*, translated and edited by W. Budge, and the *Recueil des Historiens des Croisades* (western, Armenian and oriental historians). See the article ARMĪNIYA, with its map, which includes Cilicia (note that Cydnus and Tarsus have been wrongly located); and K. J. Barmadjian. map of Cilicia, 1; 800.000.; also see the articles ADANA, AYĀS, 'AYN ZARBA, MIŞIŞ, SIS, ṬARSŪS, and their respective bibliographies. (M. CANARD)

CILLA [see **KHALWA**]

ČIMKENT, chief town of the region of South Kazakhstān of the Soviet Socialist Republic of Kazakhstān, situated on the river Badām, which flows into the river Arĭs, tributary of the Sĭr-Daryā.

The town is mentioned in the *Zaġar-nāma* of Sharaf al-Dīn Yazdī as a "village" near the city of Sayrām. After its capture by the Kalmŭks in 1864, Sayrām declined to the advantage of Čimkent; but at the time of the Russian conquest (1281/1864) Čimkent was still only a fortified market-town, surrounded by a clay wall and dominated by a small citadel. According to the Russian census carried out a little after the conquest, the town comprised 756 houses.

On the eve of the October Revolution, Čimkent was mainly known as a summer resort frequented by the residents of Tāshkent on account of the mildness of its climate and the excellence of its water. It had in 1897 12,500 inhabitants, of whom 800 were Russians and 150 Jews. The environs of Čimkent included at the end of the 19th century numerous prosperous Russian villages and several native villages, of which the most important were Sayrām, and the Asbidjāb or Asfidjāb of the Arab geographers.

The very rapid development of the city dates from the Soviet period. In 1926 it comprised 21,000 inhabitants, in 1939 74,200 and in 1956 130,000. Čimkent is an important road centre at the junction of the roads which wend their way from Russia (by way of Aktübinsk and Kzyl-Orda) and from Siberia (by way of Alma-Ata) towards Tāshkent, and is an important railway junction where the Djambul-Arĭs, Kzyl-Orda and Čimkent-Lenger railways intersect.

Before the Revolution Čimkent was an agricultural centre which subsisted principally from the plantations of cotton (introduced in 1897) and from the harvesting of the medicinal plant *artemisia cinnae* from which santonin is prepared.

Since the discovery in 1932 of veins of lead at Aċisay and Karamazor, and of coal at Lenger, Čimkent has become an important industrial city (factories of chemical and pharmaceutical products, combined with non-ferrous metals). The city included in 1956 35 primary and secondary schools, 19 secondary technical schools and two colleges (the Teachers' Institute and the Technological Institute of Building Materials).

The population of the city is very mixed, the Russians now constituting the majority of the inhabitants; the Muslim community includes Kazakh and some Özbeks. (CH. QUELQUEJAY)

ČIN [see **AL-ŞIN**]

CINEMA (*šinimā*). History. Cinema is a newly imported art into the Muslim world; as such, it is a facet of the Western impact on the inhabitants and expresses their interest in Western technical achievements and forms of entertainment. Silent films were apparently first imported into Egypt by Italians (1897), attracting considerable interest. Film shows for Allied troops, during World War I, familiarized many Near Easterners with the cinema. The influx of foreign films, the construction of entertainment halls, and the intellectual curiosity of the local intelligentsia made Egypt the centre of film shows and afterwards of local production. Most films shown then in the Near East were comedies or Westerns; in Egypt, mainly the former were emulated. Local production by foreign technicians, with Egyptians starring, started on silent films (1917); despite their mediocrity, they were warmly received. Simultaneously, cinema clubs sprang up, which eagerly discussed film-techniques and published in Arabic short-lived cinematic periodicals. Full-length Egyptian silent films were first produced (1927) by, respectively, the directors Widād 'Urĭ and Lāma Brothers, at a minimum cost. All rather resembled photographed sequences of a play, but were nonetheless welcomed by the public. This success encouraged Yūsuf Wabhī to experiment with a sound film: he took to Paris, for synchronization, an Arab silent film, *Awlād al-dhawāt* (apparently patterned after Fr. Coppée's *Le coupable*), in which he himself had starred. Its enthusiastic reception in Egypt assured the future of the Arabic-speaking film. Arabic film production has been speeded up in the last generation. In 1934, the large *Studio Mişr* was founded near Cairo; others followed. Halls were built, chiefly in the towns. Production was encouraged, during World War II, by the lack of Italian and German competition. Commercial success led to quantity predominating over quality; the resulting lower standards were due also to inexperience in direction and photography, and to shortage of technical equipment.

Acting and actors. Most Arab filmstars are in Egypt. Some former theatre actors or singers are idolized, e.g., leadingmen: the late comedians 'Alī al-Kassār and Nađjīb al-Riġānī, the living Yūsuf Wabhī, protagonist of the "social" film on local themes. Some leading ladies can act in character roles; most others sing well.

Characteristics and Themes. The Arabic-speaking film has been, until recently, rather imitative of its European or American counterpart, but artistic and technical standards are generally lower. While in recent years the overriding importance of music has somewhat declined, it is still customary to introduce a sub-plot that includes vocal and instrumental Arabic music and dancing. Another drawback to the plot is the somewhat faulty script-writing, due to the limited experience of local actors-authors. While scripts adapted from foreign films, plays or novels (e.g., *al-Bu'asā'* = *Les misérables*, with 'Abbās Fāris) were usually successful, those frequently composed at the bid of a producer-actor have often resulted in an unimaginative plot. The main types of films are: a. the historical (generally on themes chosen from Arab or Islamic history; in Egypt—also from Pharaonic times). b. the social drama or melodrama (once popular for its tear-jerking appeal, later for its social aims). c. the musical. d. the comedy or slapstick farce (usually on local background). e. adventure

and detective films. The first two are the best, artistically. Colloquial Arabic (Egyptian dialect) is employed in most.

Attitudes. While encouraging the cinema financially, to a degree, Arab governments have supervised and censored it. Censorship has been on socio-political lines, often also on moral and religious grounds. Pressure of Muslim religious circles prevented filming a script on Muḥammad and the Four Caliphs (Egypt); on other occasions, it has opposed love films (Egypt), attendance of adolescents (Jordan) and women (Syria, Jordan). Conservative circles still regard acting as lewd. Features, documentaries and educational films have been initiated by the United Arab Republic for propaganda amongst civilians and soldiers.

The Arab countries. Outside Egypt, there is little film production. Morocco and Tunisia produce short films and occasional newsreels. Similar experiments in Syria and, more recently, in Irāk, were short-lived. With few exceptions, most rural and lower urban audiences, in Arabic-speaking communities, prefer Egyptian films. Yemen imports very few films, while Saudi Arabia has banned their public showing on ethical grounds.

Other countries. The above applies, in varying degrees, to other Muslim countries too. In most, a part of the film production and distribution is in governmental hands, particularly documentaries and educational films. Legislation in most provides for censorship on national and political grounds (internal tranquillity, avoiding offence to friendly States), as well as religious susceptibilities and public morals. Turkey appears to have the most active film industry, although most films shown are American. Educational films are provided gratis to cinema owners (who must exhibit them). Good feature-films on local themes have been produced, with marked American influence (e.g., *Ebediyete kadar*). Belly-dancing (of the Arabic-film type) and music continue, however, as an integral part of many films. Iran has started its own film production in Tehran only since 1945, on a modest scale. Most feature-films are comedies or have simple plots, often describing the rich city heir who falls in love with the peasant girl; kissing on the screen is discouraged. Sub-titling of foreign films or post-synchronizing them in Persian (the latter very efficiently done) is compulsory. In addition to other cinema halls, in Teheran a cinema club holds regular showings of good foreign films for its members and friends. In Afghanistan, the Government has established, by decree, a State monopoly of the cinema. There is no film production. Cinema halls are in Kābul and Kāndahār. Women hardly ever go to the cinema, unless it is for rare private showings, specially arranged for them. Pakistan. Before partition, Indians controlled production and exhibition, as well as all technical work; their departure left Pakistan with hardly any film industry. Eventually this rallied and Pakistani companies now produce full-length and short films; their main studios are in Lahore. Urdū films are also made in India. In Indonesia, a Government-controlled company produces a few feature-films annually, as well as a weekly newsreel and some documentaries and short educational films. Private companies produce only few feature-films. Indonesia-produced films are exported to Singapore, Malaya and North Borneo.

Bibliography: Y. Fāriḡh, *Nigāhī bi-sinimā-yi Irānī*, in *Šadaq*, Ābān 1336 s./1957, 118-126; M. Hairabēdian, *Les films égyptiens et ceux de*

Hollywood, Paris 1950; J. M. Landau, *The Arab cinema*, in *Middle Eastern Affairs*, iv, Nov. 1953, 349-358; idem, *Studies in the Arab theater and cinema*, Philadelphia 1958; Badr Naṣṣḥat & Fathī Zakī, *Muḥākamat al-film al-miṣri 'arḍ wa-naḡd al-sinimā 'l-miṣriyya mundh naṣṣḥatihā*, n. p., 1957; J. Swanson, *Mudhakkarrāt mu'assis šinā'at al-sinimā fi Miṣr* (serial in *Dunyā 'l-kawākib*, 1953-1954); *Tournée officielle de la nouvelle troupe égyptienne sous la direction de Youssef Wahbi*, n. p., n.d., [1955?]; Zakī Ṭulaymāt, *Khayṭ min al-šann al-sinimā'i fi Miṣr*, in *al-Kitāb*, 1, Jan. 1946, 415-422; UNESCO, *Reports of the commission on technical needs. Press film radio*, ii-v & Suppl. ii, Paris 1948-1952; *Sinema Tiyaatro*, Ankara (monthly). (J. M. LANDAU)

ČINGĀNE, one of the names applied to the gypsies in the east, which has passed into various European languages (e.g., Hungarian *Czigány*, French *Tsigane*, Italian *Zingari*, German *Zigeuner*) and appears in Turkish as *Čingene*. The origin of the name is still uncertain; one suggestion is that it comes from Čangar or Zingar, said to be the name of a people formerly dwelling on the banks of the Indus. It is supposed that the Sāsānid Bahrām V Gūr (420-438 A.D.) first brought the gypsies from India to Persia, and that they spread thence over the world. In the relevant passages in Firdawsī and Ḥamza Iṣpahānī these Indians are called Lūlī or Zott [qq.v.]. Other names commonly used are Nawar in Syria, Ghurbat or Kurbat in Syria, Persia, Egypt and elsewhere. In Egypt the name Čhadjar is also in use, while the gypsies of Egypt are fond of calling themselves Barāmika (descendants of the Barmakids).

Although the Indian origin of the gypsies is now generally accepted, various groups of them have long claimed Egypt as their earliest home; hence their English name, and hence too the Spanish *Gitano*, French *Gitane*, Turkish *Kiptl* and Hungarian *Faraonépe*. The term *Bohémien*, by which they are also known in France, is due to their having first come to that country via Bohemia. Other names may be found in the works of Anastase, De Goeje and Gökbilgin cited below. Their name for themselves in their own language is Romany, the adjective of *rom*, 'man'.

As in other countries, the gypsies of the east are smiths, tinkers, pedlars, jugglers, musicians and bear-trainers; some are sedentary while others lead a wandering life. The sedentaries are generally despised by those who adhere to the old ways.

No reliable statistics about them exist, but they are certainly quite numerous in Persia and Turkey. It has been fairly conclusively shown (by G. L. Lewis; see *Bibliography*) that one tribe of 'Yürüks' in western Anatolia is in fact gypsy, and it seems likely that other Turkish gypsies are similarly hiding behind this blanket-term.

Some gypsies are nominally Christian, others nominally Muslim (thus the Geygellis are said to be 'Alewi but not to intermarry with other 'Alewis); in reality they have their own religion and political organization, which need not be discussed here; a useful short account will be found in Funk and Wagnall's *Standard Dictionary of Folklore*, s.v. Romany Folklore.

Bibliography: A. G. Paspati, *Études sur les Tchingianés ou Bohémiens de l'Empire Ottoman*, Constantinople 1870; P. Bataillard, *Sur les Origines des Bohémiens ou Tsiganes*, Paris 1876; Miklosich, *Über die Mundarten und die Wanderungen der Zigeuner Europa's*, Vienna 1872-80;

P. Anastase in *Mashriḳ* 1902; De Goeje, *Mémoires d'histoire et de géographie orientales*, no. 3; R. A. Stewart Macalister, *Language of the Nawar or Zutt, the Nomad Smiths of Palestine*, London 1914; W. R. Halliday, *The Gypsies of Turkey* (Chapter I in his *Folklore Studies Ancient and Modern*), London 1924; R. L. Turner, *The position of Romani in Indo Aryan*, Gypsy Lore Socy. Monograph iv, London 1927; Köprülü-zâde Mehmet Fuad, *Türk halk edebiyatı ansiklopedisi*, article Abdal, Istanbul 1935; G. L. Lewis, *The Secret Language of the Geygelli Yürüks*, in *Zeki Velidi Togan'a Armağan*, Istanbul 1955; *İA*, s.v. Çingeneleler (by M. Tayyib Gökbilgin); articles in *Journal of the Gypsy Lore Socy.*, *passim*. (G. L. LEWIS)

In the Soviet Union Çingānes are found in the Crimea, in Ādharbaydġān and in Central Asia. The census of 1926 gave a number of 4,000 Muslims out of the 61,294 gypsies included in the census, but it is probable that the real figure is higher. S. A. Tokarev (*Ētnografiya Narodov SSSR*, Moscow 1958) estimates the number of Muslim gypsies in Central Asia at 5,000, and that of Ādharbaydġān as "some thousands". According to the statistics of 1926, there were at that time 3,710 Muslim gypsies still in Özbekistān, 300 in Turkmenistān, and an indeterminate number, probably quite high, in the region of Kuliāb and in the Soviet Socialist Republic of Tādġikistān.

The Çingānes of the Soviet Union comprise several groups, which are fairly distinct from each other by their language and customs. They are known either by local names: "Karaçġ", "Lüli", "Mazang", "Dġugi", "Kavol", or by names of trades: Zargarān, Kāsagarān, Mardġān-furūsh. They call themselves "lom" or "dom". The Lüli and the Dġugi live in Özbekistān and speak mainly Persian (Tādġiki); a Turkish-speaking minority speak Özbek. The gypsies of Ādharbaydġān (Karaçġ) and Kuliāb (Kavol) speak only Persian. A group from the region of Kuliāb still uses a distinctive language of its own which has not yet been studied, and which I. M. Oranskiy (*Indoyazičnaya etnografičeskaya gruppa "AFGON" v Sredney Azii*, in *Sov. Ētn.*, no. 2, 1956, 117-124) considers to be an Indian dialect. Their Tādġik neighbours call them 'Afghāns', and wrongly confuse them with the latter, who are quite numerous in the southern part of the Kuliāb region. According to Oranskiy and Tokarev the Dġugi, the Lüli, and the Mazang still use a 'secret language'. The gypsies of Central Asia and of the Crimea are theoretically Sunnīs and those of Ādharbaydġān Shġġis.

(CH. QUELQUEJAY)

ÇİNGİZ-KHĀN, the founder of the Mongol world-empire, was born in 1167 A.D. on the right bank of the Onon in the district of Deli'ün-Boldoḳ in the present-day Chita Region in eastern Siberia. The ultimate sources for the details of his early life are two Mongolian works, the *Secret History of the Mongols*, composed in 1240 (or perhaps as late as 1252), and the *Altan Debter* or "Golden Book", the official history of the Imperial family. This latter work has not survived in the original, but the greater part of it is reproduced in the *Dġāmi' al-Tawāriḳh* of Rashġd al-Dġn and there is likewise an abridged Chinese translation, the *Shēng-wu ch'in-chēng lu* or "Account of the Campaigns of Çingiz-Khān", composed some time before 1285. There is naturally in both sources a great deal of purely legendary material. The *Secret History* begins with a long genealogy in which Çingiz-Khān's line of descent is traced back through many generations

to the union of a grey wolf and a white doe; and in both authorities the new-born child is represented as clutching in his hand, in token as it were of his future career as a world-conqueror, a clot of blood of the size of a knuckle-bone.

Çingiz-Khān's father, Yesügei, was the nephew of Kütula, the last *khān* or ruler of the Mongols proper, who were afterwards to give their name to all the Mongolian-speaking peoples. The Mongols had been the dominant tribe in Eastern Mongolia during the first half of the 12th century but had been forced to yield place to the Tatar, a tribe in the region of the Buir Nor, who in 1161, in alliance with the Chin rulers of Northern China, had inflicted a crushing defeat upon them. Though now leaderless and disorganized the Mongols still continued the struggle against the Tatar, for we find that at the time of Çingiz-Khān's birth his father had brought in two Tatar chieftains as prisoners of war. One of these was called Temüġjin-Üke and it was after him that Çingiz-Khān received his original name of Temüġjin. The word means "blacksmith" and this gave rise to the legend, already current at the time of William of Rubruck, that the world-conqueror had begun his career at the forge.

When Temüġjin was nine years old his father, following the exogamous practice of the Mongols, took the boy with him upon a journey into the extreme east of Mongolia to find him a bride amongst his mother's people, the *Ḳonḳrat*. According to the custom Yesügei left his son to be brought up in the tent of his future father-in-law, whose daughter, the 10-year old Börte, was destined to be the mother and grandmother of Emperors. Upon the homeward journey Yesügei fell in with a party of carousing Tatar. Unable to refuse the invitation to share in their feast he was recognized by his former enemies, who poisoned his food; and he lived only long enough to reach his own encampment and dispatch a messenger to fetch back Temüġjin from the *Ḳonḳrat*.

With Yesügei's death his family was deserted by his followers under the instigation of the Taiçġ'ut, a clan with aspirations to the leadership of the tribe. His widow, a woman of spirit, attempted, at first with some success, to rally the people to her; but in the end she and her young children were left to their own resources in the expectation that they would die of starvation. They survived however upon a diet of roots and berries eked out with such fish as Temüġjin and his brothers were able to catch in the Onon and such small prairie birds and animals as they were able to shoot with their bows and arrows. It was in a quarrel over game of this sort that Temüġjin is said to have been involved in the murder of one of his half-brothers.

He had grown almost into manhood when the Taiçġ'ut, learning of the family's survival, made a raid upon the little encampment with the object of seizing Temüġjin and preventing any possibility of his succeeding to his father's position. He escaped into the forests and for some days eluded his pursuers. When finally captured he was not put to death but was kept as a perpetual prisoner, the Taiçġ'ut taking him with them from encampment to encampment with a *cangue* or wooden collar about his neck. One evening, when they were feasting along the bank of the Onon, he made off in the dark and, to avoid detection, submerged himself in the river with only his face above water. When the pursuit started his hiding-place was discovered by a member of a kindred tribe, who however befriended the young

man and saved him from immediate danger by persuading the Taiçhi'ut to postpone their search till the morning. In the meanwhile Temüjġin found his way to the tent of his benefactor, who concealed him once again from his enemies and then provided him with the means of escape.

It was soon after this adventure that Temüjġin bethought himself of the bride awaiting him in Eastern Mongolia and he paid a visit to the Koŋqirat to lay claim to her. Börte brought him as her entire dowry a black sable skin, a circumstance worthy of mention, since with this sable skin Temüjġin was to lay the foundations of his future fortune. He offered it as a present to Toghrl, the ruler of the Kereyt, a Nestorian Christian tribe, whose territory lay along the banks of the Tula in the region of the present-day Ulan Bator. Toghrl, better known to history as Ong-KhĀn (he is the Prester John of Marco Polo), had been the *anda* or blood-brother of Temüjġin's father. He expressed his pleasure at the gift and took the young man under his protection. Not long passed before Temüjġin had need of his patron's assistance. The Merkit, a forest tribe on the southern shores of Lake Baikal in what is to-day the Buryat A.S.S.R., raided Temüjġin's encampment and carried off his newly married bride. With the aid of Toghrl and Djamuqa, a young Mongol chieftain, who was his own *anda*, Temüjġin was able to defeat the Merkit in battle and to recover his wife. For a time, after this campaign, Temüjġin and Djamuqa remained firm friends, pitching their tents and herding their animals side by side; but then an estrangement arose between them and they parted company. The reason for this estrangement is not clear but Barthold's theory, according to which Temüjġin represented the Mongol aristocracy whilst Djamuqa was the champion of the common people, no longer finds acceptance.

It was immediately following the break with Djamuqa that the Mongol princes acclaimed Temüjġin as their *khĀn* and conferred upon him the title by which he is known to history: Çingiz-KhĀn or, in its Anglicized form, Genghis Khan. The meaning of this title is not clear. The most likely interpretation is that offered by Pelliot, who sees in Çingiz a palatalised form of the Turkish *teŋgiz* "sea" and translates the title accordingly as "Oceanic KhĀn", *i.e.*, "Universal Ruler". It is not without significance in this connexion that when shortly afterwards Djamuqa set himself at the head of a rival confederation of tribes he received the title of Gür-KhĀn, which also means something like "Universal Ruler".

With his elevation to the KhĀnate of his tribe Çingiz-KhĀn was now a power to be reckoned with in the domestic wars of the Mongol peoples. In 1196 his patron Toghrl was expelled from his throne and was for a time an exile at the court of the Kara-Khitay. He owed his restoration, in 1198, to the intervention of Çingiz-KhĀn. In the same year both rulers were the allies of the Chin in an expedition against the Tatar. For their contribution to the Chinese victory Toghrl received the title of *wang* or "prince", whence his name of Ong-KhĀn, and Çingiz-KhĀn a much lesser title. In 1199 Çingiz-KhĀn and Ong-KhĀn launched a joint attack on the Nayman, a largely Christian tribe, apparently of Turkish origin, in Western Mongolia. The success of this campaign was nullified by the pusillanimous conduct of Ong-KhĀn, who first of all deserted Çingiz-KhĀn on the eve of a battle and then had to appeal for aid from his protégé when himself attacked by the Nayman. Despite this experience the two

princes remained allies and on several occasions in 1201 and 1202 defeated the confederation of tribes headed by Çingiz-KhĀn's former friend Djamuqa. In 1202 Çingiz-KhĀn took his final revenge upon his old enemies the Tatar in a campaign which resulted in their total extermination as a people. Meanwhile his relations with Ong-KhĀn had been steadily worsening and it now came to open war. The first battle was indecisive and seems in effect to have been a defeat for Çingiz-KhĀn, who withdrew for a while into the extreme N.E. of Mongolia to a lake or river called Balđjuna, the identity of which has not been satisfactorily established. He soon rallied however and in a second battle (1203) gained an overwhelming victory over his opponent. Ong-KhĀn fled westwards to meet his death at the hands of a Nayman frontier guard, and the Kereyt ceased to exist as a people, being forcibly absorbed into the Mongols.

Çingiz-KhĀn was now in complete control of eastern and central Mongolia. Only in the west, where the Nayman had been joined by Djamuqa and the Merkit chieftain Toqto'a, was his supremacy still challenged. Forestalling an attack by his enemies Çingiz-KhĀn defeated them in a battle in which the Nayman ruler lost his life (1204). His son, Küçlüg, fled westwards, along with the Merkit Toqto'a, to make a last desperate stand on the upper reaches of the Irtysh: Toqto'a was killed by a stray arrow and Küçlüg, continuing his flight westwards, was granted asylum in the territory of the Kara-Khitay. Djamuqa, meanwhile, deserted by his followers, had been betrayed into the hands of Çingiz-KhĀn, who, with the execution of his one-time *anda*, at last found himself the absolute master of Mongolia. At a *kuriltay* or assembly of the Mongol princes held near the sources of the Onon in the spring of 1206 he caused himself to be proclaimed supreme ruler of all the Mongol peoples. Having also at this *kuriltay* reorganized his military forces he was now in a position to embark upon foreign conquests.

Already in 1205 he had attacked the kingdom of the Tangut or Hsi Hsia, a people of Tibetan origin who inhabited the region of the great bend in the Yellow River, *i.e.*, what is now the province of Kansu and the Ordos Region. Two further campaigns (in 1207 and 1209) reduced the Tangut to the status of tributaries and the way lay open for an assault upon North China proper. In 1211 the Mongols invaded and overran the whole area north of the Great Wall, but the Wall itself presented a barrier to further advance. In the following year their cause was promoted by the rising of a Khitan prince in southern Manchuria; and in the summer of 1213 they finally forced their way through the Wall and spread out over the North China plain. By the spring of 1215 they controlled the whole area north of the Yellow River and were converging from three directions upon Peking. The Chin Emperor was now offered and accepted terms of peace and secured the withdrawal of the Mongol forces by the payment of tribute which consisted, in effect, in the immense dowry of a Chin princess bestowed in marriage upon Çingiz-KhĀn. Circumstances however led to the Mongols' almost immediate return. Peking was captured and sacked (summer of 1215), and the Emperor fled to K'ai-fêng on the southern banks of the Yellow River. Though the war still continued—and, in fact, the subjugation of North China was not finally completed until 1234, seven years after Çingiz-KhĀn's death—Çingiz-KhĀn now left the

command of operations in the hands of one of his generals, Muḳali of the Djalayir tribe, and, in the summer of 1216 returned to his headquarters in Mongolia, there to turn his attention to events in Central and Western Asia.

Küclüg the Nayman, who had sought refuge with the Kara-Khitay, had dethroned the last of their rulers and made himself master of their territories. In 1218 a Mongol army under the famous general Djebe invaded Semirechye and Sinkiang and pursued Küclüg from Kashghār over the Pamirs into Badakhshān, where with the co-operation of the local population he was captured and put to death.

The accession of Semirechye and Sinkiang to his Empire gave Çingiz-Khān a common frontier with Sultān Muḳammad Kh̄arizm-Shāh [q.v.]. Relations between the two rulers had been established already in 1215, when Çingiz-Khān had received an embassy from the Sultan before Pekin. In 1216, or more probably in 1219, a battle took place to the N.E. of the Aral Sea between a force commanded by Sultān Muḳammad and a Mongol army led by Çingiz-Khān's eldest son Djoçi which was returning from a successful campaign against the remnants of the Merkit. The encounter was indecisive and does not in any case seem to have contributed to the ultimate outbreak of hostilities. This was the result of the execution, ordered by the governor of Otrar, of an ambassador of Çingiz-Khān and a caravan of Muslim merchants accompanying him, a massacre apparently sanctioned by the Sultan himself. A second ambassador sent by Çingiz-Khān to demand satisfaction was likewise executed; and war became inevitable. Massing his forces on the Irtish in the spring of 1219, Çingiz-Khān had by the autumn of that year arrived before the walls of Otrar. He left a detachment under the command of his sons Çaghatay and Ögedey to lay siege to the town, at the same time sending Djoçi upon an expedition down the Sir-Daryā, whilst he himself with the main army advanced upon Bukhārā. Abandoned by its defenders, the town surrendered after a siege of only three days (first half of February, 1220). Samarḳand, the next objective, offered as little resistance: it fell on 10 Muḳarram/19 March. Otrar had already capitulated and the besiegers of that town took part in the capture of Samarḳand.

From Samarḳand Çingiz-Khān dispatched his two best generals, Djebe and Sübetey, in pursuit of Sultān Muḳammad, who upon receiving news of the Mongols' rapid advance had fled panic-stricken to the West. Doubling backwards and forwards across Persia the Sultan finally found refuge in an island off the eastern shores of the Caspian, where he died, it was said, of a broken heart. The generals continued their westward drive and passing through Ādhar-baydjān and over the Caucasus descended into the steppes of what is now Southern Russia to defeat an army of Russians and Kıpçak on the River Kalka in the Crimea. They then returned along the northern shores of the Caspian to rejoin Çingiz-Khān in Central Asia.

Çingiz-Khān meanwhile had passed the summer of 1220 resting his men and animals in the pastures of the Nakshab area. In the autumn he captured Tirmidh and then proceeded up the Oxus to spend the winter of 1220-1 in the conduct of operations in the region of the present-day Stalinabad, as also in Badakhshān. Early in 1221 he crossed the Oxus and captured Balkh. Already after the capture of Samarḳand he had dispatched Çaghatay and Ögedey northwards to lay siege to Sultān Muḳammad's

capital at Gurgandj. He now sent Toluy, his youngest son, to complete the conquest of Khurāsān, a task he accomplished with a thoroughness from which that province has never recovered. At Marw there were massacred according to Ibn al-Athīr a total of 700,000 men, women and children, whilst Djuwaynī gives the incredible figure of 1,300,000. As for Nishāpūr, "it was commanded", says Djuwaynī, "that the town should be laid waste in such a manner that the site could be ploughed upon; and that in the exacton of vengeance [for the death of a Mongol prince] not even cats and dogs should be left alive". After the capture of Harāt Toluy rejoined his father, who was laying siege to the town of Tālākān between Balkh and Marw ar-Rūdh (not to be confused with another town of similar name, the present-day Tālikhān in the Afghān province of Badakhshān).

The summer of 1221 Çingiz-Khān passed in the mountains to the south of Balkh. In the meantime Djalāl al-Dīn, the son of Sultān Muḳammad, had made his way to Ghazna and at Parwān to the N.E. of Čārīkār had inflicted a crushing defeat upon the Mongol force dispatched against him, the only reverse suffered by the Mongols during the whole campaign. Çingiz-Khān, upon receiving news of this battle, advanced southwards at great speed in pursuit of Sultān Djalāl al-Dīn, whom he finally overtook on the banks of the Indus. Hemmed in on three sides by the Mongol armies and with the river behind him Djalāl al-Dīn, after offering desperate resistance, plunged into the water and swam to the farther side, surviving to conduct sporadic warfare against the Mongols for three years after Çingiz-Khān's death.

The Battle of the Indus, which took place according to Nasawī on the Shawwal 618/24th November 1221, marks the end of Çingiz-Khān's campaign in the West. He began to prepare for the homeward journey and having explored the possibility of returning though India via Assam and Tibet finally turned back along the route he had been following. He travelled by easy stages, spending the summer of 1222 in mountain pastures on the Hindū-Kush and the following winter in the neighbourhood of Samarḳand. The spring and summer of 1223 he passed in the region of the present-day Tashkent; in the summer of the following year he was on the upper reaches of the Irtish; and it was only in the spring of 1225 that he finally reached his headquarters in Mongolia.

In the autumn of the following year he was again at war with the Tangut, but did not live to see the victorious outcome of this final campaign. He died on 25 August 1227 whilst resting in his summer quarters in the district of Ch'ing-shui on the Hsi River in Kansu. The authorities give no clear indication as to the cause of his death but a fall from his horse which he sustained whilst hunting during the previous winter may well have been a contributory factor.

Of his personal appearance there appears to have survived only one contemporary record, that of Djüzdjānī, who describes him as being at the time of his invasion of Khurāsān "a man of tall stature and vigorous build, robust in body, the hair on his face scanty and turned white, with cat's eyes".

Bibliography: Of the *Secret History of the Mongols* there is a Russian translation by S. A. Kozin (Leningrad 1941), a German translation by Erich Haenisch (2nd ed., Leipzig 1948), a Turkish translation by Ahmet Temir (Ankara 1948), an incomplete French translation by Paul Pelliot

(Paris 1949), and an English translation by F. W. Cleaves (Cambridge, Mass. 1960). Of a French translation of the *Shêng-wu ch'ín-chêng lu* by Paul Pelliot and Louis Hambis (*Histoire des Campagnes de Genghis Khan*) only the first volume has so far appeared (Leiden 1951). See also Haenisch, *Die letzten Feldzüge Cinggis Han's und sein Tod nach der ostasiatischen Überlieferung*, in *Asia Major*, ix (1933). *Djuwayni's* history is now available in the translation of J. A. Boyle (*The History of the World-Conqueror*, 2 vols., Manchester 1958) and the relevant portions of Rashīd al-Dīn in the translations of A. A. Khetagurov and O. I. Smirnova (*Sbornik letopisei*, i, 1, and i, 2, Moscow 1952). See also René Grousset, *Le Conquerant du Monde* (Paris 1944).

(J. A. BOYLE)

ÇINGIZIDS, the four sons of Çingiz Khān [q.v.] by his marriage with his favourite wife Börte, and their descendants. In contrast to them Çingiz Khān's brothers and their sons, as well as the descendants of Çingiz Khān by other marriages, were of importance only in the first decades of the Mongol Empire, after which they fell into the background.

In accordance with the will of Çingiz Khān, the empire conquered by him (including the parts whose acquisition had not yet been accomplished and which did not in fact take place until 1236/42 or 1255/59) was divided among his four sons: I) *Djoçi* (*Djōçi*), who may not have been a real descendant of Çingiz Khān (see further ÇINGIZ KHĀN); II) *Çaghatây* (*Djaghatây*); III) *Ögedey* (*Ögödây*, *Ogotay*, Pers. *Ök/gadây*); IV) *Toluy* (*Tuluy*, cf. these articles).

I) *Djoçi* died before his father, in about February 1227. His legacy (Ulus), the Kıpçak Plain and West Siberia (including Khwārizm) passed to his descendants. These were in part as early as the 13th century (Berke [q.v.]), and certainly by the first half of the 14th century, Muslims (Sunni), and played an extraordinary role in the spread of Islam.

A) His second son Batu (d. 1255) took over the Kıpçak Plain and founded the empire of the Golden Horde. His descendants ruled there until 1360 (for details cf. BĀTŪ'IDS, with a genealogical table).

B) After 16 years' confusion the rule of the Golden Horde 1376, passed to the descendants of Batu's older brother Orda, who had taken control of the so-called "White Horde" in Western Siberia. Little is known about him, his immediate descendants and the situation in that region. After the two year rule of his seventh generation descendants Urus Khān and two of his sons, Toktamış [q.v.] finally appears in the full light of history. Expelled by Timūr [q.v.] in 798/1395, four of his sons were later (815-822/1412-1419) able to assert themselves as nominal rulers of the Golden Horde (apart from the *major domus* Edigü, Russ. *Yedigey*, d. 1419, who exercised actual power). Since that time (and already from 1395 of 1412) the progeny of Urus Khān ruled as Khāns.

After 842/1438 the territory of the Golden Horde dissolved into several separate states in which descendants of Çingiz Khān likewise ruled:

a) The "Great Horde" in which a great-great grandson of Urus Khān, Küçük Mehmed (Muhammad), assumed power about 1438, and whose descendants were able to retain it until 908/1502.

b) The Khānate of Astrakhān [q.v.] where successors of Küçük Mehmed ruled until 965/1557.

c) Parallel to that the descendants of a hitherto insignificant third line, that of Bātū's and Orda's brother Togha Temür (Tūkā Timūr), managed to

share in the dismemberment of the Kıpçak. Of these, the following succeeded:

c) Ulugh Mehmed (murdered in 850/1446), after his expulsion from the "Great Horde", to the Khānate of Kazan (Russ. *Kazān* [q.v.]) which his successors (among whom were the princes of Kasimov, see "e") lost in 960/1552 to the Russians.

d) Ulugh Mehmed's nephew, Hādīdjī Girāy [q.v.]; d. 870/1466), held fast (definitively in 1449) to the Crimea (see *κρίαιμ*) where his successors, under the dynastic name Girāy, ruled as the last descendants of Çingiz Khān in Europe, until the annexation of the Crimea by the Russians in 1783.

e) In the small Tatar principality of Kasimov ([q.v.], region of Ryazañ), various princes (finally a princess) of the line of Ulugh Mehmed (see 'c'), of Küçük Mehmed (see "a"), of Girāy (see "d"), and of the Siberian Shaybānids (cf. "E d") ruled between 856-861/1452-56 and about 1092/1681. Some of them (including the last ruler) became converted to Orthodox Christianity and became the forefathers of Russian noble families.

f) Descendants of the branch ruling in Astrakhān (see 'b') had fled after the Russian conquest to the Shaybānids in Bukhārā (see "E a"). One of them, Prince Dīān b. Yār Muḥammad, married the daughter of the Shaybānid Khān Iskandar (968-991/1560-83). After the extinction of the male line of the Bukhārā dynasty in 1006/1598, their son Bākī Muḥammad assumed the rule of the land. The new dynasty was called "Astrakhānid", "Ash tarkhanid" or "Dīānid" [q.v.], and ruled in Bukhārā [q.v.] until their displacement in 1200/1785 by the House of Mangit [q.v.].

D) Among the descendants of a further son of *Djoçi*, Moghol (or Tawal?; P. Pelliot, Notes 52/54 considers "Boal" better), his grandson Noghay [q.v.]; Mongol "Nokhay" 'dog') played a significant role as *major domus* for several rulers of the Golden Horde, until he was killed in a civil war in 699/1299. His descendants are known for a further two generations before they disappear. — Apparently the Nokhay people [q.v.] is called after him.

E) Finally, the descendants of *Djoçi's* youngest son Shiban (Arabicized "Shaybān") lived originally in the region southeast of the Urals (somewhere between the source of the Tobol in the west and the Upper Irtysh in the east, modern Kazakhstān) where they preserved their nomadic life. When the inhabitants of Orda's "White Horde" under Toktamış migrated far into the Kıpçak Plain, the Shaybānids [q.v.] occupied their territory, and the peoples under their rule came to be called Özbek [q.v.]; Russ. Uzbek). Of Shiban's descendants, the Shaybānids, Abu'l-Khayr [q.v.], i, 135) expelled in 851/1447 the Timūrids [q.v.] from Khwārizm [q.v.] and in the region north of the Sīr Dārya [q.v.]. He ruled the area from there to the neighbourhood of Tobol'sk, but was weakened by the devastating attacks of the Oirats ([q.v.]; Kalmuks) into his territory as well as by the struggles with the Kazaks [q.v.] and died in 873/1468. His grandson Muḥammad Shaybānī [q.v.] conquered Transoxania in 906/1500, where he broke the rule of the Timūrids, penetrating finally into modern Afghānistān [q.v.] as well as Khurāsān [q.v.]. The founder of the Šafawid dynasty [q.v.], Ismā'īl I [q.v.] managed to expel him from there and to defeat him near Marw in 916/1510, where Muḥammad Shaybānī was killed. With that move, the power of the Çingizids was restricted to the area north of the Amū Daryā, and of this to a frontier zone between Persian Shī'ī and Turkish Sunni influence (not without isolated shifts in both directions in the course of time).

The reign of the Shaybānids endured in Transoxania, where they ruled:

a) until 1007/1598 in Bukhārā, where the ruling family died out with ‘Abd Allāh II ([*q.v.*], i, 46 ff.; 991-1007/1583-98). The Diānids succeeded (see “C f”).

b) in Khawārizm [*q.v.*], later called for the most part Khiwa, which had fallen in 911-912/1505-6 to Muḥammed Shaybānī, the tributary line of the ‘Arabshāhids succeeded in 911/1512 in the person of Ilbars I (1512-25). To this line belongs the famous historian Abu ‘l-Ghāzī Bahādur Khān ([*q.v.*], i, 120 ff.; 1053-1076/1643-65), the author of the “Shadjarat al-Atrāk”. The line ruled until 1106-7/1694-95, when the power passed to the erstwhile “Condottieri” (Inak) of the Kungrat family [*q.v.*] who after 1219/1804 called themselves “Khān”.

c) A further branch of the Shaybānids under Shāh Rukh I, a descendent of Abu ‘l-Khayr, established himself in Farghāna [*q.v.*] in 1122/1710. He founded the Khānate of Khoḡand [*q.v.*] which was annexed in 1876 by the Russians.

d) Finally in 886/1481 the Shaybānid prince Ibak (d. 899/1493) was able to wrest the neighbourhood of the town of Tūmen (Russ. Tyumeń) from the hands of the Khān of Sibir (who was not a Çingizid). In 973/1565 his grandson Kucum expelled the last Khān of Sibir [*q.v.*] and put down his successors, though after 1579 found himself oppressed by Russian attacks and gradually pushed out of his territory, until he had to flee to the Noghays after a defeat on the Ob’ in 1007/1598, dying there in 1009/1600. His son Ishim Khān managed to hold out on the Upper Tobol until about 1035/1625.

e) Kasimov (cf. “C e”).

II) The descendants of the second son Çaghatāy ([*q.v.*], d. 640/1242) persisted for almost as long, managing to hold their ground against the descendants of Ögedey (see III) in the 7th/13th century, and to win out against them in 700/1309 [See ÇAPAR]. After that date inner Asia belonged to their area of rule (Ulus). From then on there were various struggles with the Ilkhāns ([*q.v.*]; see also under “IV B”) in Persia, and invasions into India, particularly between 697/1297 and 706/1306.

Çaghatāy’s great grandson Baraḡ ([*q.v.*]; usually called by Muslims “Burāk”) and the latter’s son Duwa (about 691/1291 to 706/1306) had with Chinese aid asserted themselves against Kaidū (see III). Duwa’s son Kebek (Köpek) was able in 709/1309 to take possession of the latter’s inheritance. (d. 726/1326) His brother Termashīrīn (727-735/1326-34) was converted to Islam, taking with him the dynasty and gradually (though not without setbacks) the territory it ruled into the sphere of Islam. His death was followed by a temporary cleavage in the Ulus of Çaghatāy:

a) The branch of the house ruling in Transoxania was converted to Islam.

b) In the eastern part of the Ulus, since called Mogholistān (the land of seven rivers/Diēti suw/Semireçye; the area round Issiḡ Kul as well as the western Tarim Basin with Kāshghar) ruled a line under whom Islam only spread slowly.

A renewed unity of the two parts by Tughluk Temür [*q.v.*] was finally broken by Timūr’s victory in 765/1363 by which Transoxania came to develop a separate character, where Turkish now definitely attained to leadership. Beside Timūr Çaghatāyids continued to rule as nominal Khāns until 805/1402. The Khāns in Mogholistān could not be eliminated, despite Timūr’s persistent efforts.

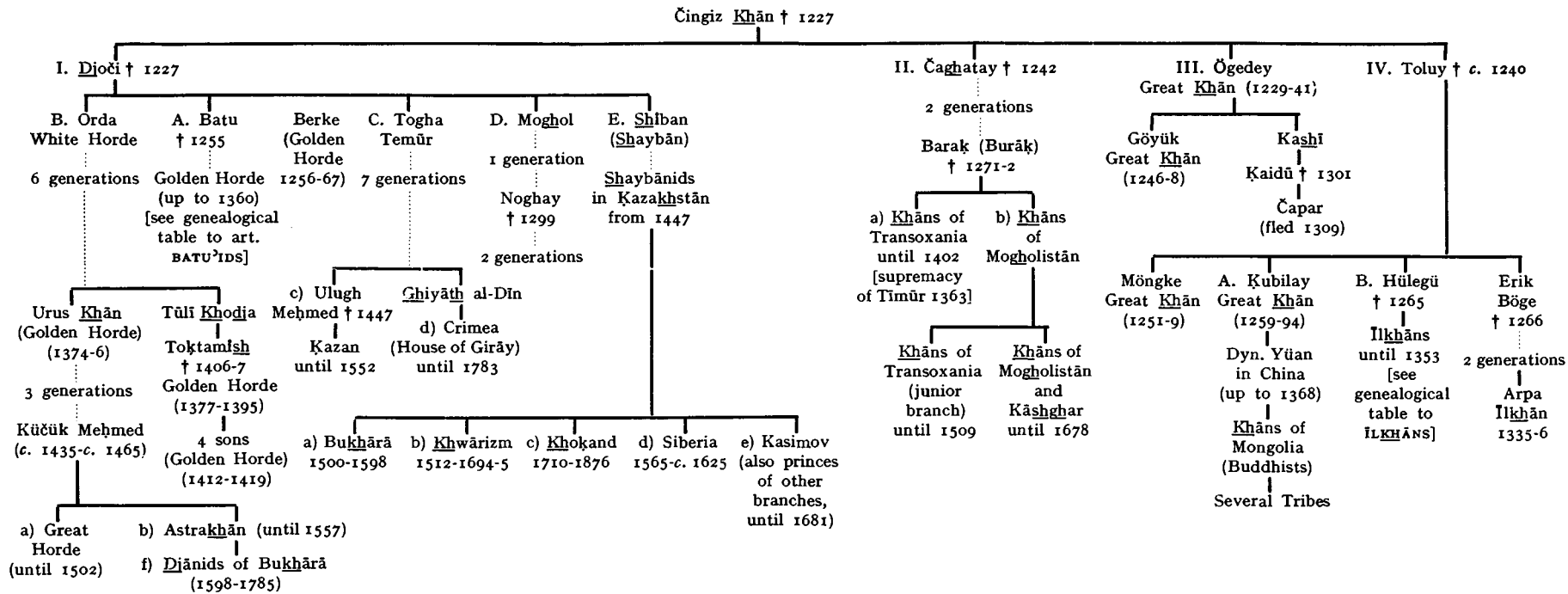
Rather after Timūr’s death in 808/1405, they were

able gradually to regain influence in Transoxania. In particular, Esen Bogha II (833-867/1429-62) proved himself a dangerous opponent of the Timūrids. Between him, the Kara Koyunlu [*q.v.*], the Aḡ Koyunlu and finally, the rising Şafawids [*q.v.*], the Timūrids (with the exception of the Great Moghuls) were gradually worn down. Their territory fell finally to the Shaybānids ([*q.v.*]; see also above “I E”) and to the (eastern) Çaghatāyids from Mogholistān, among whom Yūnus (874-891/1469-86), raised as a hostage in Shīrāz, took possession in 889/1484 of Tashkent [*q.v.*] and Sayrām [*q.v.*]. His successors maintained themselves there, reaching out at the same time—in opposition to China—towards Ha-mi and Turfān [*q.v.*], to whose islamization they decisively contributed. In Transoxania the Çaghatāyids were definitively eliminated in 914-15/1508-09 by the Shaybānids. Only Mogholistān east of T’ien-shan remained in the hands of this dynasty, who were forced to share their power with the clan of Dughlat [*q.v.*], centred at Kāshghar. Living for the most part in harmony, both families took part in the struggle for Ha-mi and Turfān against China, a struggle which lasted still in the 16th century. Apparently at the end of that century a particular branch of the Çaghatāyids established itself in Turfān, and in 1057/1647 and 1068/1657 sent embassies to China. By the end of the 16th century Çaghatāyid power had split in several parts. It was fully ended in 1089/1678 when Khān Ismā‘il of Kāshghar [*q.v.*] attempted to get rid of the control of the Khōdja [*q.v.*] which, divided in two parts, since the end of the 10th/16th century had been the real leaders in that region, which was organised in separate city states in the form of theocracies.

III) Çingiz Khān’s third son Ögedey [*q.v.*], in accordance with his father’s will and with the approval of his agnates, succeeded his father as the Great Khān from 627/1229 until 639/1241. His son Göyük (Pers. Güyük) too had his honour from 644/1246 to 646/1248. The widows of both, Töregene (Pers. Türakīnā) and Oghul Kaymish, conducted the regency in 639-644/1241-46 and 646-649/1248-51. Under Batu’s influence however this line was unable to maintain itself in the Great Khānate, which passed to the line of Tolui (see IV). None the less, Ḳaydū, a nephew of Göyük, held his own in Ögedey’s Ulus on the Imil, in the Tarbagatay Mountains and in modern Afghānistān. He conducted long wars with the princes of the House of Çaghatāy (II), especially Baraḡ, as well as with the Great Khān Ḳubilay, whose “nomadic” rival he was. He adhered to the old Mongolian religious traditions, and died in 1301 on the return march from an assault on Karakorum [*q.v.*]. His son and successor Çāpār (Çapar; [*q.v.*]) resumed the struggle against the descendants of Çaghatāy and Ḳubilay, but had to flee from Kebek (see II) in 1309 to the court of the Mongol Emperor of China. Thereupon the Ulus of Çaghatāy ceased to exist.

IV) Çingiz Khān’s youngest son Toluy had a such received as Ulus the territory of the actuals Mongolia. Since his sons Möngke (Pers. Māngū; [*q.v.*]) 1251-1259, and Ḳubilay [*q.v.*] 1259-94, were Great Khāns into whose hands until 1280 all of China had fallen, there was a dynastic connexion between Mongolia with its capital Karakorum and the Middle Kingdom, where the Mongol dynasty was called Yüan. A third brother Ariḡ (Erik) Böge, who attempted to establish himself in Mongolia, was forced to surrender in 1264 and died in 1266 in Ḳubilay’s custody. His great-grandson Arpa ruled

ÇINGIZIDS



The numbers and letters of this geneological table correspond with the numbers and letters of the article "ÇINGIZIDS".

for a few months in 1335/36 as **Ilkhān** (see "IV B").

A) **Ḳubilay** inclined more and more towards Buddhism, and his successors as emperors of China were completely absorbed in the indigenous culture and in the Chinese religion. The essential cause of this was that after **Ḳubilay's** death in 1294 the entire Mongol network collapsed, as the other branches of the house had sooner or later converted to Islam, even the **Ilkhāns** of Iran in 695/1295, who had hitherto particularly cultivated their relations with **Khān-baligh** ("Khān-city"; Peking). The **Yüan** dynasty, driven out of China in 1368, maintained the rule in Mongolia, where the various branches of the house drifted apart, though having nothing to do with Islam. At the end of the 16th century among the Mongols (as a linguistic community) Buddhism was established in its Tibetan form of "Lamaism" of the "Yellow Church". The **Kalmuks** [q.v.] too brought this religion to the Volga where they preserved it. After 1649 the Mongols in the **Ordos** region were again subject to Chinese authority.

B) A fourth brother of **Ḳubilay**, **Hülegü** (Pers. **Hülāgü**; [q.v.] d. 1265) conquered in 653-658/1255-59 Persia, **Irāk** and **Mesopotamia** and, temporarily, **Syria**. He destroyed the **Abbāsīd** caliphate and founded the empire of the **Ilkhāns** [q.v.]. He and his successors were in the beginning more or less inclined to Buddhism, but with **Ḡhāzān** [q.v.] in 695/1295 were converted to Islam, in which they vacillated openly between **Sunni** and **Shī'ī** (**Öldieytü**, d. 716/1316). The **Ilkhān** empire collapsed after 736/1335 in civil wars, and the last offspring of this line, (A) **Nūshirwān** disappeared from history in 754-5/1353-4. The heritage of the **Ilkhāns** was finally taken over by **Timür**.

Bibliography: A. C. Mouradgēa d'Ohsson, *Histoire des Mongols*², 4 vols., Amsterdam 1852; H. H. Howorth, *History of the Mongols*, 4 vols. and suppl., London 1876/88, 1927; R. Grousset, *L'Empire des steppes*, Paris 1939; W. Barthold, *12 Vorlesungen über die Geschichte der Türken Mittelasiens*, Berlin 1935; B. Spuler, *Die Mongolenzeit*², Leiden 1953 (English version, 1960).

Genealogical Tables: E. de Zambaur: *Manuel de généalogie...*², Hanover 1955, Tables 241-76 (and lists of rulers); N. I. Veselovskiy, in *Izv. old. russk. yazyka i slovesnosti Imp. Akad. Nauk XXI/1* (1916-17), 8-9.

Maps: A. Herrmann, *Atlas of China*, Cambridge Mass. 1935, 49-55; B. Spuler, a) *Mongolenzeit*, as above; b) in *Westermanns Atlas zur Weltgeschichte*, Braunschweig 1957, 72 ff., 99; *Hist. Atlas of the Muslim Peoples*, Amsterdam 1957, 26 ff., 31, 37; Zambaur, Map 4.

In addition, see the bibliography for the individual branches of the **Çingizids**, for the individual members of the family, and for the above-mentioned geographical and town names.

(B. SPULER)

ÇINIÖT (ÇINVÖT), An ancient town in the district of **Djhang** (West Pakistan), situated in 31° 43' N. and 73° 0' E., on the left bank of the **Çināb** with a population of 39,042 in 1951. It was, in all probability, once a settlement of Chinese who not only gave their name to the town but also to the river that flows past at a distance of 2 miles only. Attempts have been made to identify it with **Sākala**, the capital of the **White Huns**, visited by the Chinese traveller **Hiuen Tsiang**. In 800/1398 it was captured by **Timür**, during his Indian campaign, and remained thereafter in the possession of his dependents. In 876/1471 **Sultān Ḥusayn b. Ḳuṭb al-**

Dīn Lingāh, the **wālī** of **Multān**, dispossessed **Malik Māndjī Khōkhar**, agent of **Sayyid 'Alī Khān**, the governor of **Çiniōt** under **Buhlūl Lōdī**. In the meantime **Buhlūl Lōdī** appointed his son **Bārbak Shāh** as the governor of the **Pandjāb**. His appointment was, however, resented by **Sultān Ḥusayn** who met him in a fierce combat near **Multān**; defeated his troops and pursued them right upto **Çiniōt**. The troops of **Bārbak Shāh**, however, succeeded in occupying the town and killed the local commandant. In 925/1519 **Bābur** occupied it in pursuance of a resolve to regain the territory which once was held by his ancestor, **Timür**. He ordered his troops not to indulge in plundering or over-running because he considered it to be a part of his patrimony. Prior to **Bābur's** occupation the town was in the possession of **'Alī Khān b. Dawlat Khān Yūsuf-Khayl**, governor of the **Pandjāb**.

Thereafter it remained under the **Mughals** and in the days of **Akbar** it had a brick-fort garrisoned by 5,000 infantry. During the second half of the 12th/18th century it suffered heavily from **Durrānī** inroads and **Sikh** depredations; the town was badly disturbed and the residents knew neither peace nor security. In 1264/1848 it again suffered under **Narāyan Singh**, the **Sikh** commandant. The very next year it became a **British** possession with the annexation of the **Pandjāb** in 1265/1849.

Çiniōt now consists of the main town and two suburbs, one of which has grown up round the tomb of **Shaykh Ismā'īl**. It is a well-built town and many of the houses, owned by the **Khōdjās**, are lofty and commodious. The **Khōdjās** are well-known for their great wealth and extensive business relations. They came to this town under its occupation by **Randjīt Singh**, the **Sikh Mahārājā**.

Sa'd Allāh Khān 'Allāmī al-Tamīmī the celebrated chief Minister of **Shāhjdjahān** and the physician **'Ilm al-Dīn al-Ansārī**, better known to history as **Wazīr Khān**, the **Mughal** governor of **Lahore** during the reign of **Shāhjdjahān**, were both natives of **Çiniōt**. **Sa'd Allāh Khān** made a gift to his townsmen of the exceedingly handsome **Djāmi' Masjdīd** built of stone obtained from the neighbouring hills; **Wazīr Khān** built the famous mosque of **Lahore** still known after him and founded the town of **Wazīrābād**. Some of the masons employed on the **Tādj Maḥall** (**Agra**) are said to have been drawn from **Çiniōt**, most probably at the instance of **Sa'd Allāh Khān**, who knew all about their skill in masonry, and one of those who built the (**Sikh**) **Golden Temple** at **Amritsar** was also a resident of **Çiniōt**. This town was also famous for wood-carving and some very fine specimens of wood-work can still be seen in the old town.

Bibliography: *Bāburnāma* (Eng. transl. A. S. Beveridge), 380-2; **Sudjān Rāy**, *Khulāṣat al-Tawārikh* (ed. M. Zafar Ḥasan), Delhi 1918, 78, 293-4; *Punjab District Gazetteers (Jhang)*, Lahore 1910, 163-5; D. G. Barkley in *JRAS* (1899), 132-3; 'Abd al-Ḥayy Nadawī, *Nuzhat al-Khawāṭir*, Ḥaydarābād (Deccan) 1375/1955, 154, 279-80; *Elliot and Dowson*, iv, 232.; 'Abd al-Ḥamid Khān, *Pawns of Pakistan*, Karachi n.d. 129-35.

(A. S. BAZMEE ANSARI)

CINTRA [see **SHINTARA**]

ÇIRĀĖH-I DIHLI ("Light of Dihli"), the laḡab of **SHAYKH NAṢĪR AL-DĪN MAḤMŪD B. YAḤYĀ YAZDĪ, AWADHĪ**, said to be based on a remark of his contemporary **Shaykh 'Abd Allāh b. As'ad al-Yāfi'ī** (d. 768/1367) (*Firishṭa*, ii, 781⁷, 747², **Djāmālī**, 141b). He was one of the most eminent

disciples of *Shaykh* Niẓām al-Dīn Awliyā'. His father Yaḥyā was born in Lāhore. Later the family settled at Awadh (Ayōdhyā), where his father traded in woollen cloth or cotton (*pashmina* in *Khayr al-Madjalīs*, var. *panbe* in *Akhhbār* 80). It was in Awadh that Maḥmūd was born, but he was not yet nine, when his father died. His widowed mother arranged for his education with a distinguished scholar of those days Mawlānā 'Abd al-Karīm *Sharwānī* (*Nuḥḥat al-Khawāṭir*, ii, 70), with whom he studied up to al-Marghīnānī, *Hidāyat al-Fikḥ*, and Pazdawī, *Uṣūl*, (Brockelmann, I 373, S I 637). When *Sharwānī* died the young Maḥmūd completed his education in the usual sciences with Mawlānā *Iftikhār al-Dīn Muḥammad al-Gilānī* (*Nuḥḥa*, ii, 15). When he was about twenty-five, he renounced the world and for seven years went through a rigorous course of self-discipline and self-mortification, and fought against the passions with prayer and fasting. At forty-three he moved to Dihlī and became a disciple of *Shaykh* Niẓām al-Dīn Awliyā', i.e., Muḥammad Badā'ūnī. After this he visited Awadh only occasionally and was mostly attending on his *murshid* at the *Djamā'at Khāna* at Kilokharī, on the bank of the *Djamnā*.

He resided in Dihlī in the house of his old friend and fellow-disciple *Shaykh* Burhān al-Dīn *Gharīb* [q.v.]. Towards the end of 724/1324, or a few months later, his *Shaykh*, who was then about 94, appointed him his successor in Dihlī, to carry on his life-work and passed on to him the souvenirs (*khirka*, rosary etc.) of his own *Shaykh* (Farīd al-Dīn) (Māndwī, 115, cf. Kirmānī, 220-2). He followed his *Shaykh* punctiliously in the path of poverty and patience, resignation (in the will of God) and acceptance (*taslīm wa riḍā*) and remained celibate like him. After the death of his *Shaykh* he guided the people for thirty-two years. Kirmānī (242 ff.) gives several instances of his remarkable power of thought-reading.

He and most of his *khalīfas* lived in strict obedience to the *sharī'a*, and engaged themselves in teaching religious sciences and the spreading of knowledge (cf. *Ghulām* 'Alī Āzād, *Subḥat al-Mardiān*, 30). A contemporary *faqīh*, Kamāl al-Dīn, the author of *Turfat al-Fukahā'* (in verse), who visited his *khānākhāh*, confirms it thus:

"On every side Jurisprudence and (its)
Principles were being taught,
On every side God, and the Apostle were
being mentioned".

*Har taraf dars-hā zi fikḥ u uṣūl,
Har taraf dḥīkr az Khudāwa Rasūl.
(Panjab University MS. f. 12*)*

When Sulṭān Muḥammad Tughluq 725-52/1324-51) adopted a hostile policy against the 'ulamā' etc. (for reasons discussed by Maḥdī Ḥusayn), he created difficulties for the *Shaykh* too in various ways. The sultan would take him along with him on his travels and on one occasion he put him in charge of his wardrobe. The *Shaykh* bore all these troubles and annoyances patiently, keeping in view the injunctions of his master (Kirmānī 245 f.; *Djamālī* 138b; Māndwī 115; *Akhhbār* 81, 91; *Firishṭa*, ii, 747; Badā'ūnī, i, 242). However his relations with the sultan's successor, Firūz Shāh, were much better, and the *Shaykh* supported the sultan's ascent to the throne (Baranī (Bib. Ind.), 535; 'Affīf (Bib. Ind.) 29; *Mubārak Shāhī* (Bib. Ind.) 121; Badā'ūnī, i, 241f.; *Ṭabaqāt-i Akbarī*, i, 225). True to the tradition of the great *Čishtī* Saints, he compiled no book

(*Akhhbār*, 81) but his *obiter dicta*, and anecdotes about him, were collected by Ḥamīd Kāladār (*Akhhbār*, 109, 86). The work called *Khayr al-Madjalīs*, begun in 755/1354 and completed in 756/1355, is divided into 100 *Madjalīs* (Assemblies). The *Shaykh* himself revised this work. A *takmīla* (supplement) was added to it by the author, after the death of the *Shaykh*. The narrative is given in simple Persian and the account is full and detailed. For quotations from it see *Akhhbār*, 109-112, 82-5. An Urdū translation of it exists (*Ta'rīkh Mashayikh Čisht* 162n, 183n). A number of his sayings reveal a learned and illumined personality. For an Arabic verse of his see *Akhhbār*, 97.

The enormous influence which he wielded in Dihlī and outside it (northern India and Deccan) in his own and the following generations, becomes clear from the lengthy list of his notable disciples and *khalīfas*, who are noticed in detail in the *Akhhbār*, 129-148, 141, 142-146, 147-149 and 85, (see also *Nuḥḥat al-Khawāṭir*, ii, 159), including as it does, among others such names as those of Qāḍī 'Abd al-Muktadīr (d. 791/1389; see also *Subḥa*, 29, *Nuḥḥat al-Khawāṭir*, (ii, 70), Sayyid Muḥammad b. Yūsuf, usually known as Gēsūdārāz (died in Gulbarga in 825/1422, see *Firishṭa*, ii, 748, Rieu, 347), Sayyid *Djalāl Bukhārī* Maḥdūm-i *Djahāniyan* (d. 785/1384 in Sindh), Aḥmad Ṭhānesarī (died in Kālpī; who won consideration from Amīr Timūr (*Akhhbār*, 142), Mutahhar of Kaḥa (for whom see the *Oriental College Magazine*, Lāhore, May 1935, 107-160, Aug. 1935, 48-216, *Akhhbār*, 85 f.), and Mawlānā *Khwadjaḡī* (*Akhhbār* 141). To this list may be added the names of (*Akhī* Sirāḍj Parwāna, the *Shaykh's khalīfa* in Bengāl, Ḥusām al-Dīn of Nahrwālā (*Gudjarāt*) (*Firishṭa*, ii, 748, 747), and Muḥammad Muḍjīr Waḍjīh al-Dīn Adīb, author of the *Miftāḥ al-Djinnān* (Rieu, 40 f.).

The *Shaykh* died after a short illness on the 18th Ramaḍān 757/15 September 1356, and was buried in his own house (Kirmānī, 247), appointing no successor, and the relics he had received from his *Shaykh* were buried with him. This symbolised the end of the first series of the great *Čishtī* Saints in India. A mausoleum was built on his tomb by Sulṭān Firūz Shāh. A tomb close to the *Shaykh's* is popularly supposed to be that of Sulṭān Bahlul Lodī. For a description of it see *List of Muḥammadan and Hindu Monuments, Delhi Province*, iii, *Mahrawālī Zail*, Calcutta 1922.

Bibliography: Apart from the authorities quoted above, the following are important:

Muḥammad Mubārak al-Kirmānī, *Siyar al-Awliyā'*, Delhi 1302, 236-247; *Djamālī*, *Siyar al-Ārifīn* no. 11, my MS., ff. 136-140, 141b; Abu 'l-Faḍl, *Ā'in-i Akbarī* (Bib. Ind.) ii, 218; Amīn-i Aḥmad-i Rāzī, *Haft Iklim* no. 402; 'Abd al-Ḥaḳḳ, *Akhhbār al-Akhhayr*, Delhi 1309, 80-6, 129 f., 134 f., 139, 141 f., 147-149, 151; Māndwī, *Aḍḥḥār-i Abrār* (Urdū version of *Gulzār-i Abrār*), Āgra 1326, 115; Dārā Shukōh, *Safinat al-Awliyā'*, Lucknow 1872, 100 f.; Ḥakīm 'Abd al-Ḥayy Laḳhnawī, *Nuḥḥat al-Khawāṭir*, Ḥaydarābād-Deccan, 1350, ii, 158 f.; Raḥmān 'Alī *Tadhkira 'Ulamā-i Hind*, Lucknow 1914, 238; Beale, *Oriental Biographical Dictionary*, Calcutta 1881, 205; idem, *Miftāḥ al-Tawārikh*, 89; *Ghulām Sarwar*, *Khasinat al-Aṣfiyā'*, Lāhore 1283, 340-5; Āghā Maḥdī Ḥusayn, *The Rise and fall of Muḥammad bin Tughluq*, London 1938, 209 ff., Muḥammad Ḥabīb, *Shaiḳh Naṣiruddīn Maḥmūd, Chirāgh-i Dehlī as a great historical personality*, in *IC*, xx/2 (1946), 129 ff.; Storey, i, 942 n. i; *Khalīq Aḥmad*

Nizāmī, *Tārīkh-i Mashāyikh-i Āisht* (Urdū) Delhi n.d., 181-6. (MOHAMMAD SHAFI)

ĀIRĀGHĀN (plur. of *āirāgh*, means of illumination such as candle, torch or lamp), the name of a palace on the European side of the Bosphorus between *Beshiktāsh* and *Ortaköy*. First built by Sultān Murād IV for his daughter Kaya Sultān, it was rebuilt by Dāmād Ibrāhīm Pashā, the Grand Vizier of Sultān Aḥmad, for his wife Faṭma Sultān. During the sultan's frequent visits, the famous *āirāghān* festivities (the illumination of tulip gardens with candles and lamps, tortoises with candles on them also wandered about in the gardens) were celebrated here. It was rebuilt of wood by Sultān Muṣṭafā III for this daughter Beyhan Sultān, with a magnificent hall 180 tr. in length, various ceremony halls, valuable floors and interior decorations. Demolished in 1859 by Sultān 'Abd al-Medjīd, the reconstruction began in the time of Sultān 'Abd al-'Azīz in 1863 and was completed in 1869. Made of stone, its architectural style was a mixture of classical styles to suit eastern taste. The building on the beach consisted of three parts, the façade with its mosaics, marble columns and stone work, the interior with its interior decorations, ceilings, wooden wall linings and doors inlaid with mother of pearl were separate works of art. After his deposition in 1876, Sultān 'Abd al-'Azīz stayed there until his suicide. The deposed Sultān Murād V was forced to live there for 27 years. With small alterations, it was used as a Parliament house for the Senate and the Chamber of Deputies and was destroyed by fire three months later on 7 Muḥarram 1328/19 January 1910. The walls and the imperial doors are the only remnants.

Bibliography: C. E. Arseven, *Türk Sanatı Tarihi*, Fasc. 8; M. Z. Pakalın, *Çırağan Sarayı in Aylık Ansiklopedi*, İstanbul 1940; T. Öz, *Çırağan Sarayı*, in *Panorama*, no. 1, İstanbul 1945; M. T. Gökbilgin, *Çırağan Sarayı in IA*, Vol. 19, İstanbul 1943; M. Z. Pakalın, *Osmanlı Tarih Deyimleri*, İstanbul 1948. (TAHSIN ÖZ)

CIRCASSIANS [see *ĀERKES*]

CIRCUMCISION [see *KHITĀN*]

ĀIRMEN, located at the site of Burdipta, a fortress of the ancient Thracians (cf. Tomaschek, 325), is called *Τεσπουτάουιν* in the chronicle of the Byzantine historian Kantakuzenos (cf. also Chalkokondyles, who mentions a *Κεραυανών χωριον* and *Ārūnomēl* in the Serbian sources. It lies on the south side of the river Maritsa, not far above Adrianople (Edirne) and was, at the time of the earlier Ottoman conquests in the Balkans, a point of some strategic importance, since it commanded a ford across the river. At Āirmen, in September 1371/Rabi' I 773), the Ottomans inflicted a crushing defeat on the southern Serbs led by the princes Vukašin and Uglješa. As the tide of Ottoman conquest in the Balkans advanced further towards the north and west, so the significance of Āirmen as a fortress began to decline. Ewliyā Celebi describes it as *iç il kal'esi*, i.e., a fortress of the interior, without garrison and equipment and with its walls in a state of disrepair. Āirmen was during the 14th-19th centuries the centre of a *sandjak* in the *eyālet* of Rūmeli, but sank thereafter to the status of a *nāhiye* in the *kadā'* of Muṣṭafā Pāshā Köprüsü belonging to the *wilāyet* and *sandjak* of Edirne.

Bibliography: Sa'ad al-Dīn, *Tādj al-Tawārikh*, i, İstanbul A.H. 1279, 83, 518, 541; Ewliyā Celebi, *Seyāhatnāme*, iii, İstanbul A.H. 1314, 423; Kantakuzenos, i, (Bonn 1828), 191, ii (Bonn 1831),

526, iii (Bonn 1832), 243; Chalkokondyles, Bonn 1843, 31; J. von Hammer-Purgstall, *Rumeli und Bosna*, Vienna 1812, 49; P. A. von Tischendorf, *Das Lehnswesen in den moslemischen Staaten*, Leipzig 1872, 62, 64; C. Jireček, *Die Heerstrasse von Belgrad nach Constantinopel und die Balkanpässe*, Prague 1877, 99, 108; W. Tomaschek, *Zur Kunde der Hämus-Halbinsel*, *SBAk. Wien, Phil.-Hist. Cl.*, Bd. 113, Vienna 1886, 325; N. Jorga, *Geschichte des osmanischen Reiches*, i, Gotha 1908, 240-241; St. N. Kyriakides, *Ἰστορικὴ Μελέτη II-V*, Thessalonike 1937, 189; F. Babinger, *Beiträge zur Frühgeschichte der Türkenherrschaft in Rumelien* (14.-15. Jahrhundert), Brünn, Munich, Vienna 1944, 29 (note 113), 50; H. J. Kissling, *Beiträge zur Kenntnis Thrakiens im 17. Jahrhundert* (Abh. K.M., XXXII/3), Wiesbaden, 38, 38 and 116 (index); Ö. L. Barkan, *Kanunlar*, İstanbul 1943, 257-259; M. Tayyib Gökbilgin, *XV-XVI. asırlarda Edirne ve Paşa Livâsı*, İstanbul 1952, 12 ff., 261 ff., 515 ff., and 561 (index) (cf. also, *ibid.*, Vakfiyeler, 235 ff.); Sāmī, *Kāmūs al-A'lām*, iii, İstanbul 1891, 1873 and vi, İstanbul 1898, 4309 (s.vv. Āirmen, and Muṣṭafā Pāshā Köprüsü). (V. J. PARRY)

ĀISHTI, *KHWĀDJĀ MU'IN AL-DĪN HASAN*, one of the most outstanding figures in the annals of Islamic mysticism and founder of the *Āisht* *ṭiyya* order [see the following article] in India, was born in or about 536/1141 in *Sidjistān*. He was in his teens when his father, Sayyid *Ghiyāth* al-Dīn, died leaving as legacy a grinding mill and an orchard. The sack of *Sidjistān* at the hands of the *Ghuzz* Turks turned his mind inwards and he developed strong mystic tendencies. He distributed all his assets and took to itinerancy. He visited the seminaries of Samarkand and *Bukhārā* and acquired religious learning at the feet of eminent scholars of his age. While on his way to 'Irāk, he passed through Harvan, a *kaṣaba* in the district of *Nishāpūr*. Here he met *Khwādjā 'Uḥmān* and joined the circle of his disciples. For twenty years he accompanied his mystic teacher on his *Wanderjahre*. Later on he undertook independent journeys and came into contact with eminent saints and scholars like *Shaykh* 'Abd al-Kādir Gilāni, *Shaykh* *Nadīm* al-Dīn *Kubrā*, *Shaykh* *Nadīb* al-Dīn 'Abd al-Kāhīr *Suhrawardi*, *Shaykh* *Abū Sa'īd* *Tabrizi*, *Shaykh* 'Abd al-Wahīd *Ghaznawī*—all of whom were destined to exercise great influence on contemporary religious thought. He visited nearly all the great centres of Muslim culture in those days—Samarkand, *Bukhārā*, *Baghdād*, *Nishāpūr*, *Tabriz*, *Awsh*, *Ishfāhān*, *Sabzawār*, *Mihna*, *Khirkān*, *Astarābād*, *Balkh* and *Ghaznīn*—and acquainted himself with almost every important trend in Muslim religious life in the middle ages. He then turned towards India and, after a brief stay at Lahore, where he spent some time in meditation at the tomb of *Shaykh* 'Alī al-Hudjwiri, reached *Ādjimēr* before its conquest by the *Ghūrīds*. It was here that he married at an advanced age. According to 'Abd al-Ḥaḥḥ *Dihlawī* (d. 1642) he took two wives, one of them being the daughter of a Hindu *rādīā*. He had three sons—*Shaykh* *Abū Sa'īd*, *Shaykh* *Fakhr* al-Dīn and *Shaykh* *Husām* al-Dīn—and one daughter, *Bibī Djamāl*, from these wives. *Bibī Djamāl* had strong mystic leanings but his sons were not inclined towards mysticism. Nothing is known about *Abū Sa'īd*; *Fakhr* al-Dīn took to farming at *Mandal*, near *Ādjimēr*; while *Husām* al-Dīn disappeared mysteriously. *Mu'īn* al-Dīn died at *Ādjimēr* in 633/1236. His tomb is venerated by Hindus and Muslims alike

and hundreds of thousands of people from all over the Indo-Pakistan sub-continent assemble there on the occasion of his 'urs (death anniversary).

The *dargāh* area contains many buildings—gates, mosques, hospices, *langars* etc.—constructed by the rulers of Malwa, the Mughal emperors, nobles, merchants and mystics during the past several centuries. Muḥammad b. Tughluḳ (626-752/1325-1351) was the first Sultan of Dihlī who visited his grave (*Futūḥ al-Salāṭin*, Madras, 466). The Khaldjī Sultans of Malwa constructed the tomb of the saint. It was during the reign of Akbar (963-1014/1556-1605) that Adjmēr became one of the most important centres of pilgrimage in the country. The Mughal emperors displayed great reverence for the mausoleum of the saint. Akbar undertook a journey on foot to Adjmēr, and Shāh Djāhān's daughter, Djāhān-Ārā, cleansed and swept the tomb with her eyelids.

Khwādja Mu'īn al-Dīn laid the foundations of the Īshṭī order in India and worked out its principles at Adjmēr, the seat of Āwhān power. No authentic details are available about the way he worked in the midst of a population which looked askance at every foreigner. It appears that his stay was disliked by Prithvī Rādjī and the caste Hindus but the common people flocked to him in large numbers. He visited Delhi twice during the reign of Iletmish (1210-1235), but kept himself away from the centre of political power and quietly worked for a cultural revolution in the country. His firm faith in *waḥdat al-wudjūd* (Unity of Being) provided the necessary ideological support to his mystic mission to bring about emotional integration of the people amongst whom he lived. Some of his sayings, as preserved in *Siyar al-Awliyā'*, reveal him as a man of wide sympathies, catholic views and deep humanism. He interpreted religion in terms of human service and exhorted his disciples "to develop river-like generosity, sun-like affection and earth-like hospitality". The highest form of devotion (*tā'at*), according to him, was "to redress the misery of those in distress; to fulfil the needs of the helpless and to feed the hungry". The Īshṭī order owes to him the ideology which is expounded in the conversations of Shaykh Nizām al-Dīn Awliyā' (*Fawā'id al-Fu'ūd*) and other Īshṭī mystic works of the 7th/13th and the 8th/14th centuries.

Bibliography: No contemporary record of the saint's life or teachings is available. The works attributed to him—*Gandī al-Asrār*, *Anīs al-Arwāh*, *Dalīl al-Arifīn* and *Dīwān-i Mu'īn*—are apocryphal. (See Prof. M. Ḥabīb, *Chishtī Mystic Records of the Sultanate Period*, in *Medieval India Quarterly*, Vol. i, no. 2, 15-22; K. A. Nizāmī, *Studies in Medieval Indian History*, Aligarh 1956, 40-42). The earliest notices are found in *Surūr al-Ṣudūr* (conversations of Shaykh Ḥamīd al-Dīn al-Ṣūfī, a disciple of the saint, compiled by his grandson—MSS Ḥabībḡandj and personal collection) and *Siyar al-Awliyā'* (Delhi 1301, 45-48), but they contain very few details about his life. The first detailed account of his life is given by a sixteenth century mystic, Shaykh Djāmālī (*Siyar al-Arifīn*, Delhi 1311, 4-17) who collected whatever material he could in foreign lands. All later hagiological works, with a few exceptions, have confused fact with fiction and incorporated all kinds of legends. This literature may be of value in tracing the growth of legends round the Khwādja's person; its historical value is, nevertheless, very meagre. For later authorities, Abu 'l-Faḍl, *Ā'in-i Akbarī*, Sir Sayyid ed., 207; Ghawthī, *Gulzār-i*

Abrār, As. Soc. of Bengal Ms. D. 262, f. 8v-10; *Ta'rikh-i Firishṭa*, Nawal Kishore, 1281, ii, 375-378; 'Alī Aṣḡhar Īshṭī, *Djāwāhir-i Farīdī*, Lahore 1301, 146-163; 'Abd al-Ḥaḳḳ Dihlāwī, *Akhhār al-Akhhār*, Delhi 1309, 22-24; 'Abd al-Rahmān, *Mir'āt al-Asrār*, MS personal collection, 408-426; *Siyar al-Aktāb*, Nawal Kishore, Lucknow 1331 100-141; Ḡulām Mu'īn al-Dīn, *Ma'ārij al-Walāyat*, MS personal collection, i, 3-27; Tādī al-Dīn Rūḥ Allāh, *Risāla Hāl Khānwāda-i Īshṭī*, MS. personal collection, f. 2a-5b; Bahā alias Radja, *Risāla Aḥwāl Pirān-i Īshṭī*, MS personal collection, 77-80; Dārā Shukōḥ, *Sajīnat al-Awliyā'*, Agra 1269, no. 110; Djāhān-Ārā, *Munis al-Arwāh*, (MSS Storey, 1000); Ikram Baraswī, *Iktibās al-Anwār*, Lahore 132-147; Raḥīm Baksh Fakhri, *Shadjarat al-Anwār*, MS personal collection, 141b-162b; Naḍīm al-Dīn, *Manākib al-Ḥabīb*, Delhi 1332; Muḥammad Ḥusayn, *Tahkikat-i Awlād-i Khwādja Sāhib*, Delhi; Imām al-Dīn Khān, *Mu'īn al-Awliyā'*, Adjmēr 1213; Bābū Lāl, *Wakā'-i Shāh Mu'īn al-Dīn*, Nawal Kishore; K. A. Nizāmī, *Ta'rikh-i Mashā'ikh-i Īshṭī*, Nadwat Khādīm Ḥasan, *Mu'īn al-Arwāh*, Agra 1953; al-Muṣannifīn, Delhi 1953, 142-147; Storey, 943. (K. A. NIZAMI)

ĪSHTIYYA, one of the most popular and influential mystic orders of India. It derives its name from Īshṭ, a village near Harat (marked as Khwādja Īshṭ on some maps), where the real founder of the order, Khwādja Abū Ishāk of Syria (Mir Khurd, *Siyar al-Awliyā'*, Delhi 1302, 39-40; Djāmī, *Nafahāt al-Uns*, Nawal Kishore 1915, 296) settled at the instance of his spiritual mentor, Khwādja Mamshād 'Ulw of Dinawar (a place in Kūhistān, between Hamadān and Baghdād). The *siilsila* is traced back to the Prophet as follows: Abū Ishāk, Mamshād 'Ulw Dinawarī, Amīn al-Dīn Abū Hubayrat al-Baṣrī, Sadīd al-Dīn Huza'fat al-Mar'ashī, Ibrāhīm Adham al-Balkhī, Abu 'l-Fayḍ Fuḍayl b. 'Iyād, Abu 'l-Faḍl 'Abd al-Wāḥid b. Zayd, Ḥasan al-Baṣrī, 'Alī b. Abī Tālib, the Prophet Muḥammad. Shāh Walī Allah (d. 1763) has doubted the validity of the tradition which makes Ḥasan al-Baṣrī a spiritual successor of 'Alī (*Al-Intibāh fī Salāsīl-i Awliyā'* Allāh, Delhi 1311, 18), but his views have been criticised by Shāh Fakhri al-Dīn Dihlāwī (d. 1784) in his *Fakhri al-Ḥasan* (commentary on this, by Mawlānā Aḥsan al-Zamān, *Al-Kawāl al-Mustahsin fī Fakhri al-Ḥasan*, Haydarābād 1312). The pre-Indian history of the Īshṭī order cannot be reconstructed on the basis of any authentic historical data. Khwādja Mu'īn al-Dīn Sidjīzi Īshṭī [see preceding article] brought the *siilsila* to India in the 12th century and established a Īshṭī mystic centre at Adjmēr, whence the order spread far and wide in India and became a force in the spiritual life of the Indian Muslims. Khwādja Mu'īn al-Dīn was connected with the founder of the *siilsila* by the following chain of spiritual ancestors: Mu'īn al-Dīn Ḥasan, 'Uḥmān Harvanī, Ḥādīj Sharīf Zindānī, Mawdūd Īshṭī, Abī Yūsuf, Abī Muḥammad b. Aḥmad, Abī Aḥmad b. Farasnafa, Abū Ishāk. (The earliest lists of the great Īshṭī saints in the order of their spiritual succession are given in *Futūḥ al-Salāṭin*, Madras, 7-8; *Khayr al-Maḍjālīs*, Aligarh, 7-8; *Siyar al-Awliyā'*, Delhi, 32-45; *Aḥsan al-Akhwāl*, MS personal collection).

A: History of the Order

The Īshṭīyya order had four distinct phases of its activity in India: (i) Era of the Great

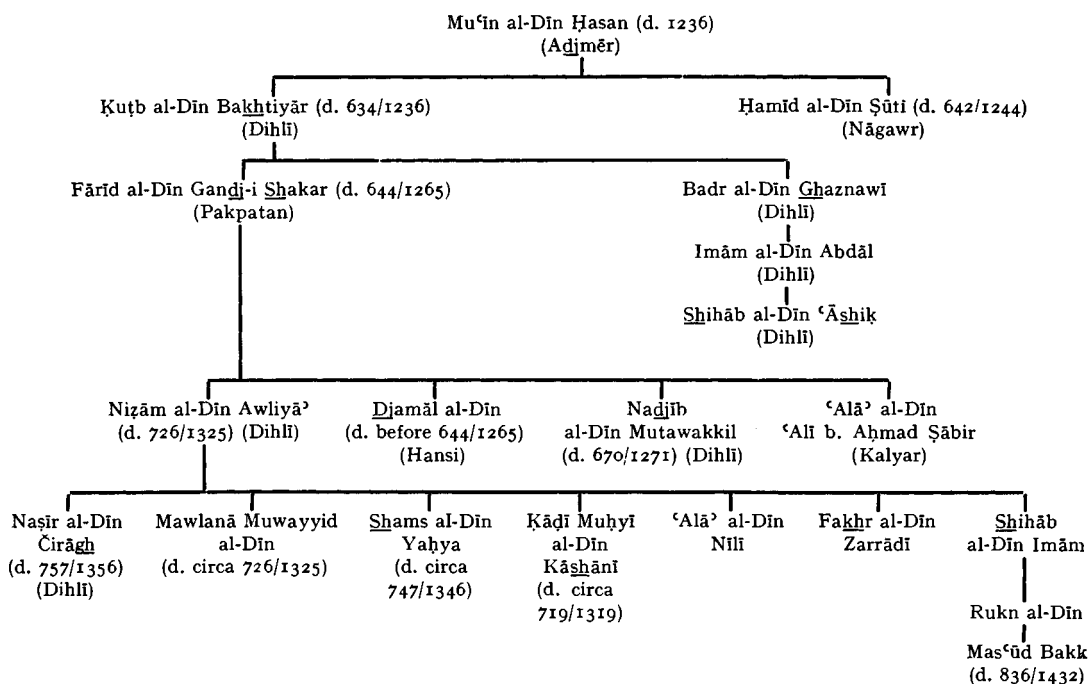
Shaykhs (circa 597/1200 to 757/1356), (ii) Era of the Provincial Khānaqāhs (8th/14th & 9th/15th centuries), (iii) Rise of the Šābiriyya Branch (9th/15th century onwards), and (iv) Revival of the Nizāmiyya Branch 12th/18th century onwards).

The saints of the first cycle established their khānaqāhs mainly in Raḍīputāna, U.P. and the Pandjāb. Some of them, like Ḥamīd al-Dīn Šūfi, worked out the Āishṭī mystic principles in the rural areas; others lived in kaṣabas and towns but scrupulously avoided identification with the centre of political power. They refused to accept ḍjāgīrs and government services; did not perpetuate spiritual succession in their own families and looked upon 'learning' as an essential qualification for spiritual work. Under Shaykh Farīd Gandj-i Šakar and Shaykh Nizām al-Dīn Awliyā', the influence of the order was extended to the whole of India, and people flocked to their hospices from distant parts of the country. The silsila possessed during this period a highly integrated central

in the various provinces of India. Some of them had taken up their residence in provincial towns at the instance of their master; others were forced by Muḥammad b. Tuḡluḷ to settle there. It is significant that the arrival of these saints in provincial towns coincided with the rise of provincial kingdoms. In these circumstances many of these saints could not keep themselves away from the provincial courts. The traditions of the saints of the first cycle were consequently discarded and the comfortable theory was expounded that mystics should consort with kings and high officers in order to influence them for the good. State endowments were accepted and, in return, spiritual blessings and moral support was given to the founders of the new provincial dynasties. The principle of hereditary succession was also introduced in the silsila.

Shaykh Sirāḍj al-Dīn, popularly known as Akhī Sirāḍj, introduced the silsila in Bengal. His disciple Shaykh 'Alā' al-Dīn b. As'ad was fortunate in having two eminent disciples—Sayyid Nūr Kuṭb-i 'Alam and Sayyid Ašhrāf Dījahāngir Simnāni—who

(i) ERA OF THE GREAT SHAYKHS:

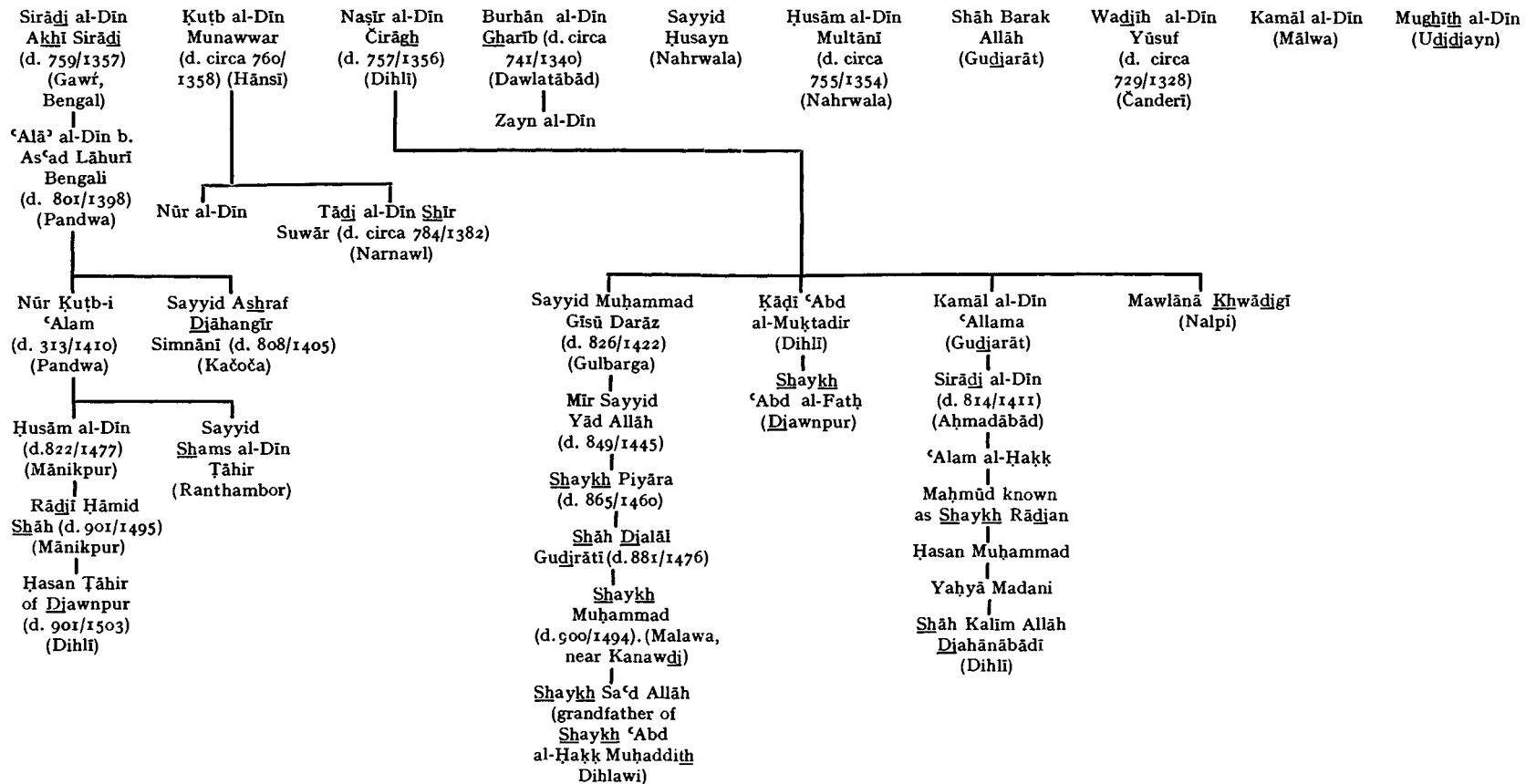


structure which controlled and guided the activities of those associated with it. Muḥammad b. Tuḡluḷ's policy (1325-1351) of forcing the saints to settle in different parts of the country paralysed the central organization of the Āishṭī. Shaykh Našīr al-Dīn Čirāḡh and a few other elder saints refused, at the risk of their lives, to co-operate with the Tuḡluḷ Sultān, but many of the younger mystics entered government service. Shaykh Našīr al-Dīn was also called upon to protect the mystic ideology and institutions against the attacks levelled by Ibn Taymiyya [q.v.]. After him the central organization of the Āishṭī order broke down and provincial khānaqāhs, which did not owe allegiance to any central authority, came into existence.

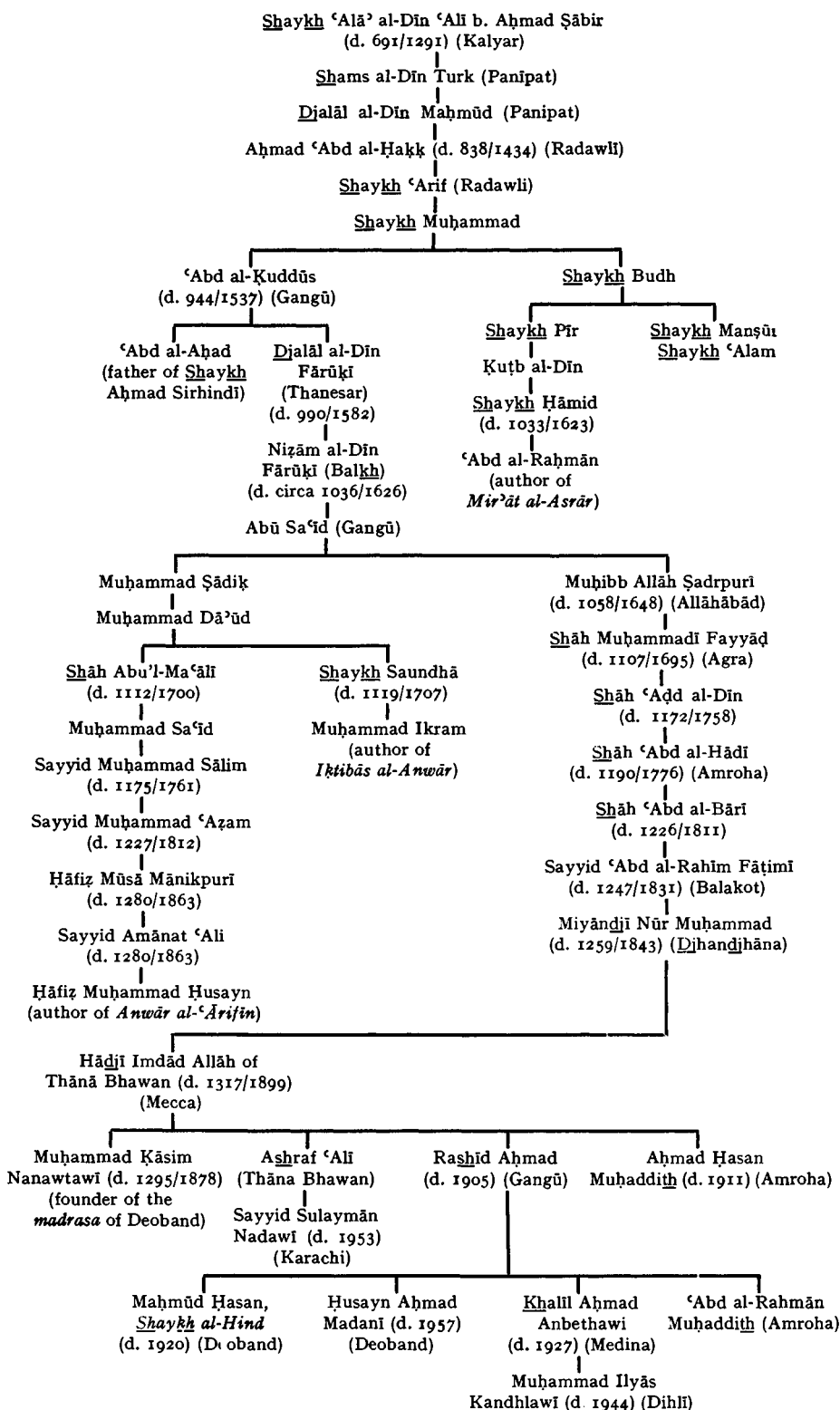
It was mainly through the disciples of Shaykh Nizām al-Dīn Awliyā' that the Āishṭī order spread

played a very important role in popularising the Āishṭī silsila in Bengal, Bihar and eastern U.P. When Rāḍjā Kans established his power in Bengal, Sayyid Nūr Kuṭb-i 'Alam organized public opinion against him and persuaded Sultān Ibrāhīm Šarḡī of Dījawnpūr (1402-1440) to invade Bengal. Nūr Kuṭb-i 'Alam and his descendants had a share in creating that religious stir which ultimately led to the rise of the Bhakti movement in Bengal and Bihār.

The Āishṭī order was introduced in the Deccan by Shaykh Burhān al-Dīn Ḡharīb who settled at Dawlatābād and propagated the Āishṭī mystic principles. The city of Burhānpur was named after him. His disciple, Shaykh Zayn al-Dīn, was the spiritual master of 'Alā' al-Dīn Ḥasan Šāh (1347-1359), the founder of the Bahmanī kingdom. Later

(ii) ERA OF THE PROVINCIAL KHĀNAQĀHS:

(iii) RISE OF THE ŠĀBIRIYYA BRANCH:



on, a disciple of Shaykh Naṣir al-Dīn Ārāgh, Sayyid Muḥammad Giṣū Darāz, set up a Āshī centre at Gulbarga. He was a prolific writer and a scholar of several languages. Through him the *silsila* spread in the Deccan and Guḍjarāt.

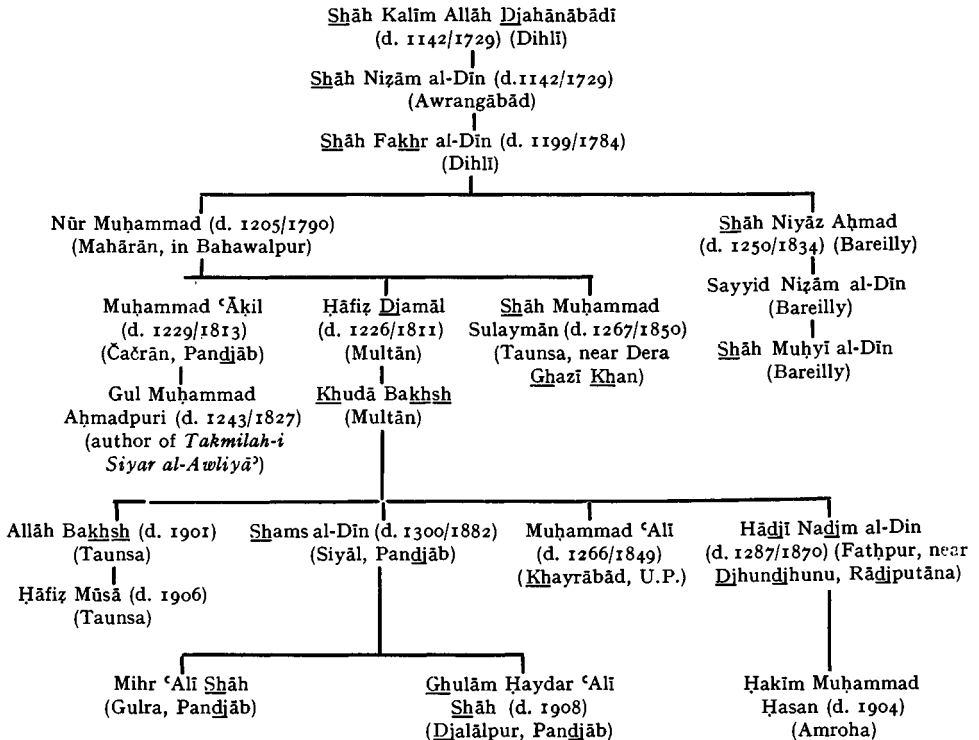
In Guḍjarāt, the *silsila* was introduced by two less known disciples of Khwādjā Kuṭb al-Dīn—Shaykh Maḥmūd and Shaykh Ḥamīd al-Dīn. Later on, three disciples of Shaykh Niẓām al-Dīn Awliyā?—Sayyid Ḥasan, Shaykh Ḥusām al-Dīn Multānī and Shaykh Barak Allāh reached there. But the work of organizing it on effective lines was undertaken by ‘Allama Kamāl al-Dīn, a nephew of Shaykh Naṣir al-Dīn Ārāgh. His son, Sirāḍī al-Dīn, refused to accede to the request of Firūz Shāh Bahmanī (1397-1422), to settle in the Deccan and applied himself to the task of expanding the *silsila* in Guḍjarāt. Besides, some other saints of the Āshī *silsila* settled in Guḍjarāt. Shaykh Ya‘qūb, a *khalīfa* of Shaykh Zayn al-Dīn Dawlatābādī, set up a Āshī *khanakāh* at Nahrwala; Sayyid Kamāl al-Dīn Kaẓwīnī, who belonged to the line of Giṣū Darāz, settled at Bharoḥ. Shaykh Rukn al-Dīn Mawdūd, another saint of the *silsila*, became a very popular figure in Guḍjarāt. His disciple, Shaykh ‘Azīz Allāh al-Muta wakkil-illāh, was the father of Shaykh Raḥmat Allāh, the spiritual mentor of Sulṭān Maḥmūd Bēgafā (862-917/1458-1511).

The Āshī order was organized in Mālwa by the following three disciples of Shaykh Niẓām al-Dīn Awliyā?: Shaykh Wadīh al-Dīn Yūsuf, Shaykh Kamāl al-Dīn and Mawlānā Muḥīth al-Dīn. Wadīh al-Dīn settled at Čandēri, Shaykh Kamāl al-Dīn and Mawlānā Muḥīth settled in Mandū.

Very little is known about the founder the Šābiriyya branch, which came into prominence in the 9th/15th century when Shaykh Aḥmad ‘Abd al-Ḥaḥḥ

set up a great mystic centre at Rudawli. The main centres of this branch of the Āshī *silsila* were Kalyar (near Roorkee in the Saharanpur district of U.P.), Panīpat, Rudawli (38 miles from Bārā Bankī in Awadh), Gangu (23 miles u.c. of Saharanpur, in U.P.), Thanesar (near Panīpat), Djhandjhanā (in Muẓaffarnagar district, U.P.) Allāhābād, Amroha (in the Murādābād district of U.P.) Deoband (in Saharanpur district, U.P.); Thāna Bhawan (in Muẓaffarnagar district, U.P.) and Nānawta (in Saharanpur district). Shaykh ‘Abd al-Ḥuddus was the greatest figure of the Šābiriyya branch. He left Rudawli in 1491, at the suggestion of the famous Afghān noble, ‘Umar Khān, and settled at Shāhābād, near Dihli. In 1526, when Bābur sacked Shāhābād, he went to Gangū and settled there. His epistolary collection, *Maktūbāt-i Ḥuddūsī*, contains letters addressed to Sikandar Lōdī (1488-1517), Bābur (1526-1530) Humāyūn (1530-1556) and a number of Afghān and Mughal nobles. The relations of the Šābiriyya saints with the Mughal emperors were not always very cordial. Akbar (1556-1605) no doubt paid a visit to Shaykh Djalāl al-Dīn Fārūkī at Thanesar, but Djahāngir (1605-1627) became hostile towards his disciple, Shaykh Niẓām al-Dīn Fārūkī, because he had met the rebel prince, Khusrāw, when he was passing through Thanesar. Djahāngir forced him to leave India. Darā Shukoh had great respect for and carried on correspondence with Shaykh Muḥibb Allāh, but Awrangzīb was very critical of his religious views. Shāh ‘Abd al-Raḥīm joined the movement of Sayyid Aḥmad Shāhid and died fighting at Balākot in 1830. Hādīj Imdād Allāh migrated from India in 1857 and settled at Mecca. He attracted a very large number of externalist scholars to his mystic fold. Many of the outstanding Indo-Muslim

(iv) REVIVAL OF THE NIẒĀMIYYA BRANCH:



'ulamā' of the post-1857 period, like Mawlānā Rashīd Aḥmad Muḥaddith of Gangū, Mawlānā Muḥammad Kāsim Nanawtawī, Mawlānā Ashraf 'Alī Thānawī, Mawlānā Maḥmūd al-Ḥasan Deobandī, Sayyid Sulaymān Nadawī, Mawlānā Ḥusayn Aḥmad Madanī, Mawlānā Khalīl Aḥmad, Mawlānā Muḥammad Ilyās Kandhlawī, Mawlānā Aḥmad Ḥasan Muḥaddith Amrohwi, may be counted amongst his spiritual descendants. Almost all the great 'ulamā' of Deoband [q.v.] are spiritually associated with the Āishtīyya *silsila* through him.

The Nizāmiyya branch of the Āishtīyya *silsila* was revitalised by Shāh Kalīm Allāh Dījāhānābādī. He belonged to that famous family of architects which had built the Tāqī Maḥall of Agra and the Dījāmi' Masjīd of Dihlī, but he dedicated himself to spiritual work and infused new life into the almost defunct Āishtī organization. After Shaykh Naṣir al-Dīn Āirāgh, he was the greatest Āishtī saint who revived the old traditions and strove to build up a central organization of the *silsila*. His disciples spread in the distant south also. His chief *khalīfa*, Shaykh Nizām al-Dīn, worked in Awrangābād. The latter's son, Shāh Fakhr al-Dīn, came to Dihlī and set up a mystic centre there. It was through his two *khalīfas*, Shāh Nūr Muḥammad of Mahārān and Shāh Niyāz Aḥmad of Bareilly, that the *silsila* spread in the Panjāb, N.W. Frontier, and U.P. Shāh Nūr Muḥammad's disciples set up *khanākāhs* at the following places in the Panjāb: Taunsa, Čačrān, Kōt Mithan, Aḥmadpur, Multān, Siyāl, Gulra, and Dīalālpur. Shāh Niyāz Aḥmad worked mainly in Dihlī and U.P.

B: Ideology

The early Āishtī mystics of India had adopted the 'Awāriṣ al-Ma'āriṣ of Shaykh Shihāb al-Dīn Suhrawardī as their chief guide book. On it was based the organisation of their *khanākāhs*, and the elder saints taught it to their disciples. The *Kashf al-Mahdīyūb* of Huḍjwīrī was also a very popular work and Shaykh Nizām al-Dīn Awliyā' used to say: "For one who has no spiritual guide, the *Kashf al-Mahdīyūb* is enough". Apart from these two works, the *malfūzāt* (conversations) of Shaykh Nizām al-Dīn Awliyā', Shaykh Naṣir al-Dīn Āirāgh, Shaykh Burhān al-Dīn Gharīb and Sayyid Muḥammad Gīsū-Darāz give a fairly accurate idea of the Āishtī mystic ideology. (i) The cornerstone of Āishtī ideology was the concept of *waḥdat al-wuḍūd* (Unity of Being). It supplied the motive force to their mystic mission and determined their social outlook. The early Āishtī saints, however, did not write anything about *waḥdat al-wuḍūd*. Mas'ūd Bakk's *Mir'āt al-Ārifīn* and his *dīwān*, *Nūr al-Āyn*, gave currency to these ideas and his works became a popular study in the Āishtī *khanākāhs*. Later on, Shaykh 'Abd al-Kuddūs wrote a commentary on Ibn al-'Arabī's books and he was followed by Shaykh Nizām al-Dīn Thānesari, who wrote two commentaries on 'Irāqī's *Lama'āt*. One of his *khalīfas*, Shaykh 'Abd al-Kārim Lāhuri, wrote a Persian commentary on the *Fuṣūṣ al-Ḥikam*. Shaykh Muḥibb Allāh of Allāhābād was a very powerful exponent of the ideology of *waḥdat al-wuḍūd*. Awrangzib, who was more influenced by the school of Shaykh Aḥmad Sirhīndī, ordered his books to be burnt. (ii) The Āishtīs looked down upon possession of private property as a negation of faith in God. They rejected all worldly goods and material attractions (*tark-i dunyā*) and lived on *jutūh*, which were not demanded as charity. (iii) They

believed in pacifism and non-violence and considered retaliation and revenge as laws of the animal world. They lived and worked for a healthy social order—free from all dissensions and discriminations. (iv) In no form was contact with the state permitted. "There are two abuses among the mystics", says an early Āishtī mystic, "*dīrrat* and *muḥallīd*. *Muḥallīd* is one who has no master; *dīrrat* is one who visits kings and their courts and asks people for money". (v) The *summum bonum* of a mystic's life, according to Āishtīs, is to live for the Lord alone. He should neither hope for Heaven nor fear Hell. Man's Love towards God may be of three kinds: (a) *maḥabbat-i Islāmī*, i.e., love which a new convert to Islam develops with God on account of his conversion to the new faith; (b) *maḥabbat-i muwāhhibi*, i.e., love which a man develops as a result of his 'effort' in the way of following the Prophet; and (c) *maḥabbat-i khāṣṣ*, i.e., love which is the result of cosmic emotion. A mystic should develop the last one. (vi) The Āishtī mystics did not demand formal conversion to Islam as a pre-requisite to initiation in mystic discipline. Formal conversion, they said, should not precede but follow a change in emotional life. The Āishtī attitude contrasted sharply with the Suhrawardī principles in this respect.

C: Practices

The following practices were adopted by the Āishtīs in order to harness all feelings and emotions in establishing communion with Allāh: (i) *Dhikr-i Dījār*, reciting the names of Allāh loudly, sitting in the prescribed posture at prescribed times; (ii) *Dhikr-i Khāfi*, reciting the names of Allāh silently; (iii) *Pās-i Anfās*, regulating the breath; (iv) *Murā-kāba*, absorption in mystic contemplation; (v) *Čilla*, forty days of spiritual confinement in a lonely corner or cell for prayer and contemplation. The efficacy of audition parties (*samā'*) in attuning a mystic's heart to the Infinite and the Eternal was also emphasised. Some Āishtī mystics believed in *Čilla-i ma'kūs* ("inverted Čilla") also. One who practised it tied a rope to his feet and had his body lowered into a well, and offered prayers in this posture for forty nights.

D. Literature

The literature of the *silsila* may be considered under five heads: (a) *malfūzāt* (conversations) of the saints, (b) *makṭūbāt* (letters) of the saints (c) works on mystic ideology and practices, (d) biographical accounts of saints and (e) poetical works. Only major and representative works have been indicated here.

(a) *Malfūzāt*: The *malfūz* literature of the Āishtī saints throws valuable light on their thought and activities. The art of *malfūz*-writing was introduced in India by Amir Ḥasan Sīdīzī, who compiled the conversations of Shaykh Nizām al-Dīn Awliyā' in his *Fawā'id al-Fu'ād*, Nawal Kishore 1302. Other important collections of *malfūzāt* are the following: *Khayr al-Madījālīs*, conversations of Shaykh Naṣir al-Dīn Āirāgh, compiled by Ḥamid Kalandar (ed. K. A. Nizāmī, Aligarh); *Surūr al-Šudūr*, conversations of Shaykh Ḥamid al-Dīn Šūfī, compiled by his grandson (MSS Ḥabibgandj and personal collection; see *Proceedings of the Indian History Congress*, Nagpur Session, 1950, 167-169); *Aḥsan al-Akwāl*, conversations of Shaykh Burhān al-Dīn Gharīb, compiled by Mawlānā Ḥammād Kāshānī (MS personal collection, see *J.Pak.H.S.*, vol. iii Part I, 40-41). *Dījāwami' al-Kalām*, con-

versations of Gīsū-Darāz, compiled by Sayyid Muḥammad Akbar Ḥusaynī (Uḥmāngandj); *Anwār al-‘Uyun*, conversations of Shaykh Aḥmad ‘Abd al-Ḥaḳḳ (compiled by Shaykh ‘Abd al-Ḳuddūs), Aligarh 1905. *Lafā’i-i Ḳuddūsī*, conversations of Shaykh ‘Abd al-Ḳuddūs by Rukn al-Dīn, Delhi 1311; *Fakhr al-Tālibīn* (conversations of Shāh Fakhr al-Dīn, compiled by Rukn al-Dīn Fakhrī), Delhi 1315; *Nāja’ al-Salīkīn*, conversations of Shāh Sulaymān of Taunsa, by Imām al-Dīn, Lahore 1285. The following collections of the conversations of the Čiṣṭī saints, *Anīs al-Arwāḥ*, *Dalīl al-‘Ārifīn*, *Fawā’id al-Salīkīn*, *Asrār al-Awliyyā’*, *Rāḥat al-Ḳulūb*, *Rāḥat al-Muḥibbīn*, *Miṣṭāḥ al-‘Āshīkīn*, *Afḍal al-Fawā’id*, are apocryphal, but are useful in so far as they represent the popular interpretation of Čiṣṭī ideology.

(b) Maktūbāt: *Šahā’ij al-Sulūk*, letters of Aḥmad Fakhr, *Dihādīdjār*; *Bahr al-Ma‘ānī*, letters of Sayyid Dī‘far Makki, Murādābād 1889; *Maktūbāt-i Ašrafī*, letters of Sayyid Ašraf Dījahāngīr Simnānī (MS Aligarh); *Maktūbāt* of Sayyid Nūr Ḳuṭb-i ‘Ālam (MS Aligarh); *Maktūbāt-i Ḳuddūsī* of Shaykh ‘Abd al-Ḳuddūs (Delhi); *Maktūbāt-i Kalīmī* of Shāh Kalīm Allāh Dījahānābādī, Delhi 1301. Copies of some letters said to have been addressed by Khwādjia Mu‘in al-Dīn to Khwādjia Ḳuṭb al-Dīn are also available, but their authenticity has not been established.

(c) Works on mystic ideology and practices: The two earliest Čiṣṭī works on mystic ideology are in the form of aphorisms—the *Mulḥamāt* of Shaykh Dījamāl al-Dīn Ḥānswī, Alwar 1306, and *Mukḥ al-Ma‘ānī* of Amīr Ḥasan Sīdīzi (MS Muslim University Library, Aligarh). The *Usūl al-Samā‘* of Fakhr al-Dīn Zarrādī, *Dihādīdjār* 1311, contains an exposition of Čiṣṭī attitude towards music parties. Amongst other Čiṣṭī works, the following may be particularly noted: Rukn al-Dīn ‘Imād, *Šamā’i-i Anḳhiyya* (MS As. Soc. of Bengal); ‘Abd al-Ḳuddūs, *Gharā’ib al-Fu‘ūd* (Muslim Press, *Dihādīdjār*); Nizām al-Dīn Balkhī, *Riyāḍ al-Ḳuds*, Biḍjīnūr 1887; Shāh Kalīm Allāh, *Muraḳka-i Kalīmī*, Delhi 1308; *Sīwa al-Sabīl* (MS Rampur); Nizām al-Dīn Awrangābādī, *Nizām al-Ḳulūb* (Delhi 1309); Fakhr al-Dīn Dihlawī, *Nizām al-Aḳā’id* (Urdu trans., Delhi 1312); *Risāla ‘Ayn al-Yaḳīn*, Delhi.

(d) Biographical works: The earliest biographical account of the Čiṣṭī saints of the first cycle is found in Mir Khurd’s *Siyar al-Awliyyā’* compiled in the 8th/14th century. Late in the 19th century, Khwādjia Gul Muḥammad Aḥmadpurī wrote a *Takmila* to the *Siyar al-Awliyyā’*, Delhi 1312. Other important biographical works include, Dījamālī, *Siyar al-‘Ārifīn*, Delhi 1311; Nizām al-Dīn Yamānī, *Lafā’i-i Ašrafī*, Delhi 1395; Tādj al-Dīn, *Risāla Ḥāl Khānawāda-i Čiṣṭī* (MS personal collection); Bahā alīas Rādī, *Risāla Aḥwāl Pīrān-i Čiṣṭī* (MS personal collection); ‘Alī Ašghar Čiṣṭī, *Dīawāhir-i Farīdī*, Lahore 1301; ‘Abd al-Rahmān, *Mir‘āt al-Asrār* (MSS, Storey 1005); Allāh Dīyā’, *Siyar al-Aḳṭāb*, Lucknow 1881; Mu‘in al-Dīn, *Ma‘āriḍ al-Wilāyat* (MS personal collection); ‘Alā’ al-Dīn Barnawī, *Čiṣṭiyya-i Bihīshṭiyya* (MSS., Storey 1008); Akram Baraswī, *Iktibās al-Anwār*, Lahore 1895; Muḥammad Bulāk, *Maṭlūb al-Tālibīn* (MSS, Storey 1014), *Rawḍa al-Aḳṭāb*, Delhi 1304; Mir Šihāb al-Dīn Nizām, *Manāḳib-i Fakhriyya*, Delhi 1315; Raḥīm Bakhsh, *Šadījarat al-Anwār* MS, personal collection); Muḥammad Ḥusayn, *Anwār al-‘Ārifīn*, Lucknow 1876; Naḍīm al-Dīn, *Manāḳib al-Maḥbūbayn*, Lucknow 1876; Ghulām Muḥammad Khān,

Manāḳib-i Sulaymānī, Delhi 1871; Aḥmad Akhtar Mirzā, *Manāḳib-i Farīdī*, Delhi 1314; Hādī ‘Alī Khān, *Manāḳib-i Ḥāfizīyya*, Kanpur 1305; Niḥār ‘Alī, *Khawāriḳ-i Ḥādūwīyya*, Delhi 1927.

(e) Poetical works: The *diwāns* attributed to Khwādjia Mu‘in al-Dīn and Khwādjia Ḳuṭb al-Dīn Bakhṭiyār are apocryphal. The *Surūr al-Šudūr* says that Shaykh Ḥamīd al-Dīn had left poetic compositions in Arabic, Persian and Hindwī. Only a few couplets are now available. The earliest poetical work of an Indian Čiṣṭī mystic is the *Dīwān-i Dījamāl al-Dīn Ḥānswī*, Delhi 1889. Amīr Khusrav, though associated with the Čiṣṭī order, did not produce any work exclusively on mysticism, but some of his poems contain verses which throw light on mystic tendencies of the period. Maṣ‘ūd Bakk’s *Dīwān*, Yūsuf Gadā’s *Tuḥfat al-Našā’ih*, Lahore 1283, and Shāh Niyāz Aḥmad’s *Dīwān-i Bāy Niyās*, Agra 1348, are steeped in Čiṣṭī ideology.

Bibliography: Besides works cited in the article, see: ‘Abd al-Ḥaḳḳ Muḥaddīth, *Aḳḥbār al-Aḳhyār*, Delhi 1309; Ghulām Sarwar, *Khasinat al-Aṣfīyā’*, Lucknow 1873; Muṣṭāḳ Aḥmad, *Anwār al-‘Āshīkīn*, Ḥaydarābād 1332. ‘Āshīk Ilāhī, *Tadhkīrat al-Khalīl* (Meerut); Sayyid ‘Abd al-Ḥāy, *Nuzhat al-Khawātir*, Ḥaydarābād; Ašraf ‘Alī Thanawī, *Al-Sunnat al-Dīllīyya fi ‘l-Čiṣṭiyya al-‘Uliyya*, Delhi 1351; Muḥ. Ḥabīb: *Shaykh Naṣir al-Dīn Čirāgh* as a Great Historical Personality, in *Islamic Culture*, April 1946; idem, *Čiṣṭī Mystic Records of the Sultanate Period*, in *Medieval India Quarterly*, Vol. 1, no. 2; K. A. Nizāmī; *Ta’riḳh-i Mashā’ikh-i Čiṣṭī*, Delhi 1953; idem, *The Life and Times of Shaykh Farīd al-Dīn Gandī-i Šakar*, Aligarh 1955; idem, *Early Indo-Muslim Mystics and Their Attitude towards the State*, in *Islamic Culture*, October 1948-January 1950. (K. A. NIZĀMĪ)

ČITR [see GHĀSHIYYA]

ČIWI-ZĀDE, Ottoman family of scholars, two of whom held the office of *Shaykh al-Islām* in the 10th/16th century; they take their name from the *mudarris* Čiwi Ilyās of Mentеше (d. 900/1494-5).
1. Muḥyī al-Dīn Shaykh Muḥammad (‘Kodja Čiwizāde’), the son of Čiwi Ilyās, b. 896/1490-1, was appointed *Kāḍī* of Cairo in 934/1527-8, *Kāḍī ‘asker* of Anadolu in 944, and *Shaykh al-Islām* (on the death of Sa’dī Ef.) in Shawwāl 945/Feb. 1539. He was dismissed (the first *Shaykh al-Islām* not to hold office for life) in Rādīab 948 (? or 949), on the pretext that he had given an unsound *fatwā* (Luṭfi Pašha, *Ta’riḳh*, 390): the real reason was probably his hostility to *taṣawwuf* (*Šukū‘iḳ* [Medjīdī], 446, and cf. H. Kh. [Flügel], iv, 429). In 952/1545 he replaced Abu ‘l-Su‘ūd, now *Shaykh al-Islām*, as *Kāḍī ‘asker* of Rumeli, in which office he died (Ša‘bān 954/Sept. 1547).

His brother ‘Abdī Čelebi, who trained the young Ferīdūn [q.v.], was *Bašh-Defterdār* from 954/1547 (cf. L. Forrer, *Rustem Pascha*, 145) until his death in 960, and his son-in-law Ḥamīd Ef. was *Shaykh al-Islām* from 982/1574 to 985.

2. Muḥammad, son of the above, b. 937/1531, was successively *Kāḍī* of Damascus (977/1569), Cairo, Bursa, Edirne and Istanbul, then *Kāḍī ‘asker* of Anadolu (983/1575) and of Rumeli (985), in which posts he won a great reputation for uprightness. Having incurred the enmity of Sokollu Mehmed Pašha, he was dismissed, but in 989/1581 he was re-appointed to Rumeli; he became *Shaykh al-Islām* in the same year, and died in office (28 Dījum. I 995/6 May 1587).

His son Muḥammad Ef. (d. 1061/1651) and his grandson 'Aṭā'ullāh Ef. (d. 1138/1725) both rose to be *Kādi'asker*.

Works: Besides the recorded works of Muḥyi al-Dīn (H. Kh. [Flügel] nos. 5990, 8721 [jetwās, = GAL II^a, 569, to which add MS. Esad Ef. 958] and 11585; GAL S II 642, S III 1304) and Muḥammad (H. Kh. nos. 774 [MS. Nur-i^c Osm. 2061, which is now lost] and 8805 [MSS. Nur-i^c Osm. 1959, Ist. Un. Lib. AY 610/3]; GAL II^a 573 [where the Nur-i^c Osm. reference should read 2060]), there are in the various collections in the Süleymaniye Library of Istanbul several *risālas*, attributed simply to 'Çivizade'.

Bibliography: The main sources are, for Muḥyi al-Dīn, *Shaka'ih* [Medjidi], 446; for Muḥammad, 'Aṭā'ī's *Ḥayal* to the *Shaka'ih*, 292; and for both, Taḳī al-Dīn al-Tamīmī, *al-Ṭabakāt al-saniyya fi tarāḳim al-Hanafīyya* (in MS.). Further references in *IA*, s.v. Çivizāde [M. Cavid Baysun]; detailed biographies of these and other members of the family in the unpublished thesis *Çivizāde ailesi* by Şerafettin Tunçay (Istanbul Univ. Lib., Tez 1872). (V. L. MÉNAGE)

CLAN [see *ĀL*]

COFFEE [see *KAHWA*]

COIMBRA [see *KULUMRIYA*]

ÇOKA [see *KUMĀSH*]

ÇOKA ADASĪ, the Turkish name for Kythera (Cerigo), one of the Ionian islands. In early Ottoman times possession was disputed or shared between the Venetian state and the Venieri. Çoka Adası was an important post for watching shipping, especially after the loss of the Morea, and was often attacked. In 943-4/1537 the Turks carried off 7000 captives; many survivors fled to the Morea. Çoka Adası was again raided in 1571 and 1572, when an indecisive naval battle took place there. It was taken by the Turks in 1127/1715 but restored at the Peace of Passarowitz. It now became the easternmost Venetian colony and lost all importance, though it was again raided in the war of 1787-92.

Bibliography: V. Lamansky, *Secrets d'état de Venise*, St. Pétersbourg 1884, 641-2, 660-70; C. Sathas, *Μνημεῖα*, vi, 1885, 286-311; allusions in many travellers and chroniclers, especially Ḥādīdjī Khalīfa, *Tuḥfat al-Kibār*. (C. F. BECKINGHAM)

ÇÖLEMERİK (old form, *DJÜLÄMERİK* or *DJULAMERİK*), a small town in eastern Anatolia, in the extreme south-east of the present-day region of Turkey, 37° 45' N, 43° 48' E, altitude 5,413 ft. (1650 m.), surrounded by mountains of over 9,840 ft. (3000 m.), about 3 km. from the Great Zab, a tributary of the Tigris. It is the capital of the *wilāyet* of Hakkāri; in the 19th century it was the capital of a *sandjak* of the same name, in the *wilāyet* of Van, formerly belonging to the *hükümet* of Hakkāri (Kātib Çelebi, *Djühännümā*, 419). The place was destroyed in the First World War, but rebuilt again in 1935. At the census of 1950 it numbered 2,664 inhabitants (the *kaḍā'* had 14,473 inhabitants). There are hot sulphur springs nearby.

Andreas assumes (cf. Pauly-Wissowa, i, 1699; see also M. Hartmann, *Bohtān*, in *Mitteilungen der Vorderasiatischen Gesellschaft* 1896, 143) that Çölemerik is identical with the τὸ χλωμάρων of antiquity. This view is opposed by Marquart (*Erānshahr*, 158 f.). The place Çölemerik has lent its name to a branch of the Kurds, the *Djülamerikiye*; concerning these cf. Ibn Faḍlallāh al-'Umarī (*Notices et Extraits* xiii, 317 ff.).

Bibliography: in addition to works already mentioned in the article: Ritter, *Erkundung*, xi,

625 ff.; E. Reclus, *Nouvelle géographie universelle*, ix, 429 ff.; G. Hoffmann, *Auszüge aus syrischen Akten persischer Martyrer*, 230; W. F. Ainsworth, *Travels and Researches in Asia Minor*, ii, 283; S. Martin, *Mémoires sur l'Arménie*, i, 177 ff.; H. Binder, *Aus Kurdistan*, 165; Lehmann-Haupt, *Armenien einst und jetzt*, passim; V. Cuinet, *La Turquie d'Asie*, ii, 716 ff.; *Geographical Journal*, xviii, 132; *IA*, iii, 441 f. (Besim Darkot).

(FR. TAESCHNER)

COLOMB-BÉCHAR, chief town of the department of the Saoura (Organisation Commune des Régions Sahariennes), created by a decree of 7 August 1957.

This town is quite recent; before the French occupation, which dates from 13 November 1903, a few villages, with no historical importance, had been built unevenly along the banks of the Oued Bechar (Wādi Bashshār), which sustained a scanty group of palms. From 1857 the region had been explored by Captain de Colomb, whose name has been used for the new town; to this has been joined the name Bechar which, according to local tradition, derives from the fact that a Muslim sent to explore the region by a Turkish sultan (?) of the 15th century, brought back a flask of clear water; hence the epithet, taken from the root *b. sh. r* (to bring good news), which would be given to him and to the region from which he came.

The French occupation, following on Franco-Moroccan talks, was designed to protect southern Oran against incursions of Berber tribes from Tafilalt and neighbouring regions. At first a military post, Colomb-Béchar became in 1905 the terminal of a railway line from Oran Tell, and an important caravan centre, then in 1919 the main town of a mixed commune and in 1930 the main town of the territory of Ain Sefra ('Ayn Ṣafra') (territories of southern Algeria). At the time of the Second World War, the coal mines which had been discovered in 1917 in the neighbourhood of the town were fully exploited, from 1941; at the same time the decision was made to build the railway from the Mediterranean to the Niger, which gave a new stimulus to the town. Since the war the output from the surrounding coal basin has remained at roughly 300,000 tons a year; in 1956 plans were made to build a thermo-electric power station, and important mineral deposits were discovered in the region. Finally the French government has installed at Colomb-Béchar and in the surrounding district an important practice centre for guided missiles. The result of this is that the population has risen from 750 inhabitants in 1906, to more than 16,500 in 1954, 3,350 of whom are Europeans (according to the census of 1954).

Bibliography: Dr L. Céard, *L'oasis de Colomb-Béchar*, in *Arch. de l'Inst. Pasteur d'Algérie*, 1933, and *Bull. Comité Afrique Française*, 1931, (nos. 4 to 7); A. G. P. Martin, *Les oasis sahariennes*, Algiers 1908; Lyautey, *Vers le Maroc. Lettres du Sud-Oranais* (1903-06), Paris 1937; I. Eberhardt, *Dans l'ombre chaude de l'Islam*, Paris 1926; J. P. Cambo, *Le "combinat" de Colomb-Béchar*, in *Encycl. mens. d'O.-M.*, suppl. to no. 47 (July 1954), doc. no. 30. (R. LE TOURNEAU)

COLUMN [see *'AMÜD*]

COMMERCE [see *TIDJĀRA*]

COMMUNICATIONS [see *BARĪD*, *TARĪK*, *ULAK*, etc.]

COMORS [see *KUMR*]

COMPANIONS [see *ŞAHĀBA*]

CONAKRY [see *KONAKRY*].

CONGO, River and Country in Africa. The river forms the sole outlet of the great Central African basin, which is limited on the east by the western flanks of the Great Rift, on the north by the Monga mountains, on the west by the Cristal range, and on the south by the Lunda plateau. Since its tributaries drain areas both to the north and to the south of the Equator, the Congo maintains a relatively constant flow. Its waterways are broken here and there by cataracts, especially between Stanley Pool and the sea, but they nevertheless provide long navigable stretches which have permitted a certain amount of movement, both of people and of trade, through an otherwise impenetrable forest region. In the recesses of the great forests Africa's most primitive people, the pygmies, have maintained to this day a distinctive way of life based mainly on hunting and gathering. Along or near the rivers, and nowadays increasingly along the roads which are beginning to traverse the forest region, live negroid tribes, most of whom speak languages of the Bantu family, and all of whom use iron tools and are to some degree cultivators as well as hunters and fishermen. Doubtless on account of their relative inaccessibility, the forest tribes have in general remained the most backward of the Bantu peoples.

It is only the central part of the Congo basin, however, which is densely forested. The higher country all round its periphery is mostly covered with the light forest known as "orchard bush", in which grain crops can be grown by the simple, "slash and burn" system of shifting cultivation. In the east and in the west there are even considerable stretches of open savannah grasslands suitable for cattle-raising. Above all, these peripheral regions have been relatively open to the influences of migration and conquest, and it is consequently in these regions that the indigenous peoples have achieved their most significant political groupings. To the north of the forest on the Nile-Congo watershed the multiple states of the Zande are the result of seventeenth and eighteenth century colonization and conquest from the southern fringes of the Sudan. To the east of the forest, in the highlands of the Western Rift, the Kingdoms of Ruanda and Urundi and their related states are the creation of conquering immigrants from the Nilotic Sudan or South-West Ethiopia, who appear to have been in the area since the fourteenth or fifteenth centuries. To the west of the forest, in the highlands of light bush and open savannah separating the Congo basin from the Atlantic seaboard, the important kingdom of the Bakongo, with which the Portuguese entered into relations towards the end of the fifteenth century, and which then extended its influence in some sense from the Gaboon to Angola, had been built by another immigrant minority, stemming perhaps from the direction of Lake Chad. The Congo kingdom had many southward offshoots, among them certainly the kingdom of the Bakuba on the upper Kasai. The Luba-Lunda states of the Congo-Zambezi watershed, were equally founded by immigrants, but whether these came from the west or the east of the forest is not yet established.

The ideas diffused into western Bantu Africa by these movements were essentially remnants from the ancient world of the Nile Valley. They came from the still unislamized southern fringes of the Sudan. Meanwhile, for nearly four hundred years, from the late fifteenth century to the mid-nineteenth, European influences played remotely on a Congo

basin whose inhabitants were still solidly pagan and animist. The dominant European interest in the region was the slave-trade, which soon undermined and killed off the early attempts at Christian evangelization. Portuguese mulatto traders, called *pombeiros*, operating from Loanda and other ports in Angola during the seventeenth and eighteenth centuries, penetrated deeply into the southern periphery of the Congo basin, and it is likely that in the copper-bearing region of the Katanga they occasionally encountered traders from the Swahili ports on the East African coast, who were probably no more seriously Muslims than the *pombeiros* were Christian. The indications are, indeed, that such early long-distance trade as there was in eastern Bantu Africa before the nineteenth century was conducted more by Africans from such interior tribes as the Nyamwezi and the Bisa than by coast-men whether Arab or Swahili.

It was not, therefore, until the nineteenth century, with the penetration of the southern Sudan by slave and ivory traders from Egypt, and still more with the penetration of East Africa by subjects of the Būsa'īdī dynasty of Zanzibar, that Muslims began in any numbers to reach the borders of the Congo basin. The Arab settlement at Ujiji, from which dhows crossed to the Congolese shore of the Tanganyika Lake, was founded within a few years of 1840. It was from then until the partition and occupation of tropical Africa by the European powers in the late 'eighties and early 'nineties of the century that the serious commercial exploitation of the eastern and central parts of the Congo Basin by Muslim Arabs and Swahili mainly took place. The foundation by King Leopold II of the Belgians of the Congo Independent State resulted in the suppression of the slave-trade and in the elimination of the Arab and Swahili war-lords whose activities had been so vividly described by Livingstone, Stanley and other explorers. But many of the Arabs and their East African followers settled permanently in the Congo under its new colonial administration, and, as in so many other parts of Africa, the transition from freebooting exploitation to a more settled form of petty commerce marked an intensification of religious proselytism.

The great majority of the Congo Muslims, who number to-day about 200,000, are *Shāfi'īs* and belong to the *Ķādirī* *ṭarīqa*. There are a few hundred *Khodjas* [q.v.], mainly in Ruanda-Urundi and in the eastern part of the Kivu Province, also in Stanleyville and Kasongo; they are active in trade, and are well-organized and well instructed. The *Aḥmadiyya* [q.v.] number only a few dozens, but are active in propaganda by distributing books and literature.

In the Eastern Province, the Kivu Province and Ruanda-Urundi there are at least 175 recognized mosques. There are *Ḷur'ānic* schools at Rumungwe, Lake Nyanza, Stanleyville, Ponthierville, Kirundu and Kindu. The great centre of attraction, however, is Ujiji, where there is an important *madrasa*, attended by young people who desire a little instruction in Arabic.

Islamized villages have a mosque, a brotherhood banner (drapeau de confrérie), a *mu'allīmu* and an *imām*. Unlike the Zanzibaris, the Muslims of the eastern Congo are not well instructed. There are some who read al-Damīrī or al-Suyutī. But in general their reading matter is limited to popular devotional books of the *Ķādirīyya*. The initiation to the *Ṭarīqa*, in the form known as *murīdī*, which is widespread in Sénégal too, is also highly esteemed

by the negro, who finds membership both dignified and authoritative. The mosques which are specially designed are of the Zanzibar type, but the majority are nothing more than large huts. Only a few educated people know any Arabic. The *lingua franca* is Kiswahili, the Bantu language showing some Arabic influence, which is spoken as a mother tongue by the people of the Zanzibar coast. The negro Muslims who have started to enter the western Congo from the North, from the Middle Congo Republic and Chad, sometimes have a much higher cultural standard. Many of them are merchants, who sell books of devotion and talismans inscribed in Arabic. The Muslim customary courts are becoming increasingly subject to a *Shafi'i* version of the *shari'ā*.

The limited cultural level to which black Muslims attain, leaves them with too little Arabic and even with too little Swahili to understand the Islamic propaganda broadcast by radio. Among the books currently in favour one finds, besides the *Qur'ān*, the *Mi'rādī* of al-Dardīr, a work by a Zanzibar *Shaykh* called Ḥasan b. Amir al-*Shīrāzī*; *al-'Ikd al-ikyān 'alā Mawlid al-Dīlānī*; the *Kitāb Dalā'il al-Khayrāt*, enriched with numerous accessory texts such as the *Ḥizb al-Barr*, the *Ḥizb al-Bahr*, the *Ḥizb al-Naṣr* of al-*Shādhilī*, etc. To this should be added the full or partial Swahili translation of the *Qur'ān*, published by the *Aḥmadiyya* Society of Lahore, the *sūrat Yāsīn* in Swahili, a treatise on *Mirathi* (inheritance) by *Shayikh* al-*Shīrāzī*, and a very popular treatise on prayer called "Sula na Manriṣho Yake".

Bibliography: J. B. Labat, *Relation historique de l'Éthiopie occidentale, contenant la description des royaumes du Congo, Angola et Matamba*, Paris 1753; Abbé Proyart, *Histoire du Loango, Kakongo et autres royaumes d'Afrique*, Paris 1778; R. Avelot, *Les grands mouvements de peuples en Afrique, Jaga et Zimba*, Paris 1912; Delafosse et Poutrin, *Enquête coloniale . . .*, Paris 1930; P. Marty, *Études sur l'Islam au Sénégal, au Soudan, en Guinée sur la Côte d'Ivoire, au Dahomey*, Paris 1917-1926; A. Gouilly, *l'Islam en A.O.F.*, Paris 1926; *Notes et Études Documentaires*, no. 1152 (1947), no. 1642 (1952); Lieut. L. Nekkech, *Le Mouridisme depuis 1912*, St. Louis du Sénégal 1952; J. Maes and Boone, *Les peuplades du Congo Belge*, Brussels 1931; idem, *Bibliographie du Musée du Congo Belge sous le titre: Bibliographie ethnographique du Congo Belge*, Brussels 1932; Foureau, *D'Alger au Congo par le Tchad*, Paris 1902; Casati, *Dieci anni in Equatoria*, Milan 1891; R. P. Sacleux, *Dictionnaire Swahili-Français* (with Arabic etymologies), Paris 1939-41; R. P. Vanden Eynde, *Grammaire Swahili*, Brussels n.d.; Cornet, *Le Congo physique*, Brussels 1938; G. Hardy, *Vue générale de l'Histoire d'Afrique*, Paris 1942; Deschamps, *Les religions de l'Afrique*, Paris n.d.; H. Baumann and Westermann, *Les peuples et les civilisations de l'Afrique*, trans. Hamburger, Paris 1951; V. L. Grottanelli, *I. Bantu (Le Rasse e i Popoli della Terra di R. Biasutti)*, iii, 445-643, Turin n.d. 1955; *Revue de l'Université de Bruxelles*, 1954, 5-16, and 1957, 2-3, devoted to Congo questions; P. Ceulemans, *La Question Arabe et le Congo 1883-1892*, Brussels 1959; H. M. Stanley, *Through the dark continent*, 2 vols., London 1878; idem, *Twenty-five years' progress in Equatorial Africa*, London 1897; idem, *In darkest Africa*, London 1904; R. P. Henri Neyrand, *L'Évolution religieuse de l'A.E.F.*, in *Études Américaines*,

L'A.E.F., Paris n.d., 17; G. Eichtal, *De l'état actuel et de l'avenir de l'Islamisme dans l'Afrique centrale*, Paris 1841; D. Westermann, *Geschichte Afrikas*, Wiemar 1952; A. Abel, *Documents concernant le Bahr al Ghazal* (1893-1894), in *Bulletin de l'Académie Royale des Sciences coloniales*, 1954, 1385-1409; idem, *Les musulmans noirs du Maniéma et de la province Orientale*, Coll. de l'Institut de Sociologie Solvay, Brussels 1959; *Annuaire du Monde Musulman*.

(Ed., article based on information supplied by A. ABEL and R. A. OLIVER).

CONSTANTINE [see *KUŞTANŦINA*]

CONSTANTINOPLE [see *ISTANBUL*]

CONSTANTINUS AFRICANUS (Constantine the African), who first introduced Arab medicine into Europe, was born in Tunisia in the early 5th/11th century (1010 or 1015 A.D.), and died at Monte Cassino in 1087.

His arrival in Salerno marked the beginning of what historians have labelled the 'golden age' of its famous medical school. But about the life of the man himself singularly little is known, and the details can only be sketched in conjecturally.

Various facts relating to him are to be found in the works of Petrus Diaconus who entered Monte Cassino in 509/1115, less than 30 years after Constantine's death. But they were adapted to suit the purposes of a story rather than set down objectively for their own sake. Like most other science historians, Petrus Diaconus traces Constantine's place of birth to Carthage (he probably means Tunisia). By the age of 39 or 40, after many adventures, he had found his way to Italy. Petrus asserts that beforehand he had travelled to Egypt, Baghdād, India and Ethiopia, learning on the way Hebrew, Syriac, Chaldean, Greek, Ethiopian and even 'Indian'. His great talents roused such jealousy upon his return to Tunisia that, in order to avoid any harmful consequences, he left the country for Sicily. Karl Sudhoff is at variance with Petrus, and maintains that he journeyed to Italy as a merchant. It is there that he is said to have become acquainted with the reigning prince's brother, who was a doctor. His experiences made him realise the poverty of medical literature in Latin, and he returned to study medicine for three years in Tunisia; then, having collected together several treatises on Arab medicine, he departed, with his precious treasure, for southern Italy. The ship ran into a storm off the coast of Lucania, outside the gulf of Policastro, and the manuscripts were badly damaged. Constantine managed to salvage some of them, and when he arrived in Salerno he became a Christian convert.

It is not yet possible to establish the exact date of these events. But it is certain that he translated into Latin the best works on Arab medicine which had appeared up to the 5th/11th century, albeit omitting to acknowledge the names of their authors and thus earning the reputation of a plagiarist. He adapted the writings to the conditions of his new homeland, Italy. Many passages which he considered prolix were condensed, and other parts where the meaning remained obscure were simply translated literally. Nevertheless, Constantine's work infused new life into the medical school of Salerno, and indeed into the teaching of medicine in Europe for centuries to come. The most important translations are: (i) works of Greek origin which had been translated into Arabic, especially by Ḥunayn b. Iṣḥāk and his followers: maxims, prognoses and diet in the severe illnesses of Hippocrates, together with

notes by Galen, the Great Therapeutics of Galen (*megatechne*) and the Small Therapeutics to Glaucon (*microtechne*), and pseudo-Galenian works; Ḥunayn b. Iṣḥāk's edition of Galen's introduction to therapeutics, with notes by 'Alī b. Riḏwān (an Egyptian doctor of the 5th/11th century) (ii) works by Arab authors: the Oculistics (*al-ʿaṣhr maḳālāt fi ʿl-ʿayn* of Ḥunayn b. Iṣḥāk (*Constantini liber de oculis*); the works of Iṣḥāk b. Sulaymān al-Isrāʿīlī (about 286/900) on the elements, urine, fever and diet; the *Zād al-Musāfir* of Ibn al-Djazzār, translated under the title *Viatricum*; the medical encyclopaedia *Kāmil al-Sināʿa al-Ṭibbiyya* of 'Alī b. al-ʿAbbās al-Maḳḳūṣī (Persian, 4th/10th century) translated under the title *Pantechne*; Constantine's book *De Melancholia* was originally the *Kitāb al-Maliḳḳūliyyā* of Iṣḥāk b. ʿImrān (late 9th-early 10th century). Finally, Constantine translated and claimed the authorship of several less important works by al-Rāzī and others unknown by name.

The works were poorly translated into Latin and full of technical Arab expressions which had simply been transcribed. Constantine was nevertheless responsible for extending the knowledge of classical medicine as it existed in Europe at the beginning of the Middle Ages, and bringing into circulation many important Greek and Arab works.

Bibliography: Beavin, *L'école de Salerne et la médecine salernitaine* (Ph. D. thesis in medicine), Paris 1888; B. Ben Yahia, *Les origines arabes de "De melancholia" de Constantine*, in *Revue d'Histoire des sciences et de leurs applications*, vii/2 (1954), 156-162; idem, *Constantin l'Africain et l'école de Salerne*, in *CT*, iii/3, (1955), 49-59; Choulant, *Handbuch d. Bücherkunde f. d. ältere Medizin*, Leipzig 1841, 253-56; R. Cruz, *Der Arzt Constantinus Africanus von Monte Cassino*, in *Stud. und Mitt. z. Gesch. d. Benediktinerordens* New Series, xvi, 1929, 1-44; Daresberg, *Histoire des sciences médicales*, i, 1870; idem, *Notices et extraits des manuscrits médicaux*, Paris 1853, 86; Petrus Diaconus, *Chronica Mon. Casinensis*, Lib. III; idem, *De viribus illustribus Casinensibus*, cap. 25, in Fabricius, *Bibl. Grec.* xiii, 123; Modestino del Gaizo, *La scuola medica di salerno Studiata nella storia e nelle legende*, Naples 1896; F. H. Garrison, *An Introduction to the history of medicine*, Philadelphia 1829; E. Gurlitt, *Geschichte der Chirurgie*, i, 1898, 670-72; F. Hartmann, *Die Literatur von Früh- und Hochsalerno*, thesis Leipzig 1919, 9-14; J. Hirschberg, *Über das älteste arabische Lehrbuch d. Augenheilkunde*, in *S. B. Ak. Wien*, xxix (1903); H. Lehmann, *Die Arbeitsweise des Const. Afri. und d. Joh. Africius*, in *Archiv f. Gesch. d. Mathematik*, xii (1930), 272-81; E. H. Meyer, *Geschichte der Botanik*, iii, (1856), 471, 484; A. Mieli, *La science arabe et son rôle dans l'évolution scientifique mondiale*, Leiden 1939; A. Mosolf, *Zahnheilkundliche Randbemerkungen zu einem Viatricum-Text*, thesis Leipzig 1924, in *Isis* vii, 1925, 536; M. Neuburger, *Geschichte der Medizin*, Stuttgart 1911, ii, 287 ff.; K. Nord, *Zahnheilkundliches aus den Schriften Konstantins von Africa*, thesis etc., Leipzig 1922; S. di Renzi, *Storia documentata della scuola medica di Salerno*, ii, Naples 1857, 802; Ch. Singer, *A Legend of Salerno*, in *John Hopkins Hospital Bul.*, xxviii, 64-69; idem, *The original of the medical school of Salerno*, in *Essays presented to Sudhoff*, 38, Zurich 1923, in *Isis*, vii, 535; idem, *Introd. to the History of Science*, . . . , M. Steinschneider, *Die europäischen Übersetzungen zu dem Arabischen*, in *S. B. Ak. Wien*, cxil-cl;

idem, *Virchow's Archiv*, xxxvii, 351-410; K. Sudhoff, *Konstantin der Afrikaner und Medizinisches von Salerno*, in *Sudhoffs Arch. d. Gesch. d. Medizin*, xxiii, 293-98; L. Thorndike, *A History of magic and experimental science*, New York 1922, chap. xxxii. (B. BEN YAHIA)

CONSTANZA [see KÖSTENDJE]

CONSUL (Arab. *Kunṣul*; Pers. *Kunṣul*; Turk. *Konsolos*), consuls as representatives of the interests of foreign states in Islamic countries (and similarly in Byzantium). The institution of the consul was formed in the 12th and 13th centuries in the Italian merchant republics. The Genoese put their possessions in the Crimea (see KIRIM); since 1266, nominally subject to the *Khān* of the Golden Horde, in the charge of a consul (B. Spuler: *Die Goldene Horde*, Leipzig 1943, 392-8, with further bibl.; E. S. Zevakin and N. A. Penčko: *Očerki po istorii genuézkikh koloniy* . . ., ('Sketches on the History of the Genoese Colonies') in *Istoričeskiye Zapiski* 3, 1938, 72-129). For the most part called Bailo [see BALYOS] until the 15th century, these representatives of foreign states in Islamic countries (for the first time in 1238, when Venice had a representative in Egypt) were occupied above all with the protection of the merchants of their nations, the adjustment of difficulties among them, and the regulation of all questions having to do with trade.

It was only when Ottoman hegemony extended over the entire east and south coasts of the Mediterranean as well as the Balkan peninsula, that it became necessary to grant to the ambassadors of the individual powers at Constantinople consuls in other places. For the first time in 1528, France obtained the right to provide its own consul in Alexandria, recently become Ottoman. He was able in all circumstances to negotiate directly on behalf of his countrymen with the local authorities, to adjust internal difficulties and to regulate financial conditions (including questions of inheritance). He might import his personal needs free of customs, and ships despatched by him were not subject to distraint or injury. The right to maintain a consul was extended to other cities in the treaty between the Porte and France in 1535, thus granting the latter a considerable extension of its influence, especially along the Syrian-Lebanese coast as well as in Asia Minor (a consulate in Aleppo since 1557; cf. the maps of the French Consulates in 1715 in P. Masson, *Histoire du Commerce Français* . . ., Paris 1896, p. xxxviii of the appendix). In 1580 England received corresponding rights. Between 1606-15 the German Emperor followed and later in the 17th century Venice, the Netherlands and Sweden. Only after the Peace of Küçük Kaynardja [q.v.] in 1774, could Russia establish consulates (in particular in the Balkans and the Holy Land). Persia followed in 1839. All consuls, as well as ambassadors, were regarded as hostages to guarantee the behaviour of their home powers, and were repeatedly arrested and otherwise impeded.

Out of the consular rights the "Capitulations" developed, confirmed for the first time specifically in a treaty with France in 1740 (though in fact existing already in the 16th century). They conceded to the consuls extensive juridical and civil rights, and released foreign subjects more and more from local jurisdiction (for details cf. TÜRKIYE, History). Beside these, local Honorary Consuls appeared in increasing number in the 19th century, who held certain diplomatic rights, so that this position was much sought after. From 1862 Turkey fought with growing intensity against the distortion of this

privilege, and a considerable limitation of the abuses was attained. After the gradual abrogation of the Capitulations combined with the renunciation of them by foreign states, the consuls in the Islamic world assumed the same position which they occupy internationally today.

In her own behalf Turkey first appointed consuls in foreign lands in 1802 (Turk. *Shehbender*; or, rarely at first, *Konşolos*), frequently from among Greeks and Levantines in the first decades.

Bibliography: General: A. M. Candiotti, *Historia de la institución consular*, Buenos Aires 1925. Near East: F. Martens, *Das Konsularwesen und die Konsularjurisdiktion in Orient*, Berlin 1874; M. Tayyib Gökbilgin in *IA*, vi, 836-40 (with further bibl.); B. Spuler, *Die europ. Diplomatie in Konstantinopel . . .*, in *Jahrbücher für Kultur u. Geschichte der Slaven*, New Series, xi (1935), 208-10 (Consuls, with literature and catalogue of the Consulates); Frasherli Mehdî, *İmtiyâzât-i edinebiyye-nin tahtikât-i Hâdirası*, Samsun 1325/1907; *Sâlnâme-i Nezâret-i khâridîye*, Constantinople 1885 and often.

Individual States: E. Watbled in *RA*, xvi/1872, 20 ff.; F. Rey: *La protection diplomatique et consulaire dans les Échelles du Levant et de Barbarie*, Paris 1899; N. G. Svoronos: *Inventaire des correspondances des Consuls de France au Levant, I: Salonique et Cavalle (1686-1792)*, Paris 1951; Ahmed Refik, *Türkler ve kraliçe Elizabeth*, Constantinople 1932; M. Epstein, *The early history of the Levant company (to 1640)*, London 1908; A. N. Kurat, *Türk-İngiliz münasebellerinin başlangıcı ve gelişmesi*, Ankara 1953.

Capitulations: F. A. Belin, *Des capitulations et des traités de la France en Orient*, Paris 1870; N. Sousa, *The capitulatory régime of Turkey. Its history, origin and nature*, Baltimore 1933; O. Nebioğlu, *Die Auswirkungen der Kapitulationen auf die türk. Wirtschaft*, Jena 1941; Habib Abi Chahla, *L'extinction des capitulations en Turquie et dans les régions arabes*, Paris 1924.

Juridical: G. Aristarchi Bey, *Législation Ottomane*, 7 vols, Constantinople 1873-88 (esp. ii, 403-9).

See further: Gibb and Bowen: *Islamic Society and the West*, i/1 and 2, London 1950-7; and the articles Balyos, Beratlı, İmtiyâz, Mustafâmin, and Wenedik (Venezia); Türkiye, History; Mişr, History (including the collections of documents mentioned there). (B. SPULER)

ÇOPAN-ATA (Turkish "Father-Shepherd"), the name of a row of hills 1/2 mile long on the southern bank of the Zarafshân [q.v.], close by the city walls of Samarkand [q.v.]. There is no written evidence for this name before the 19th century; up to the 18th century, it was referred to in written sources (Persian) as Kûhak ('little mountain'), and the Zarafshân (only known as such in the written language since the 18th century) also sometimes carried this name. Under the name of Kûhak, the range is mentioned in İştakhrî (*BGA* I, 318), and it contained quarries and clay pits for Samarkand.

There is an aetiological legend which gives the following explanation: "well over a thousand years before Muḥammad" there was an enemy besieging Samarkand. The inhabitants of the town prayed fervently for deliverance, and in answer a mountain came and buried the attackers, having been transplanted from Syria, complete with a shepherd on it. Çopan-Ata is also regarded as a Muslim saint, and the shrine to him, which is on the summit of the hill,

is attributed to Timūr (thus in al-Qandīyya, partly edited by W. Barthold, *Turkestan, MSS. I*, St. Petersburg 1900, 48/51).

Upon the Çopan-Ata the troops of the Khân of Bukhārā made a vain attempt to oppose the advancing Russians under general Konstatin Petrovič von Kauffmann on May 13th (new style) 1868. The latter succeeded in occupying Samarkand the following day, and since then it has belonged to Russia.

Bibliography: W. Barthold, *Turkestan*, 86; Le Strange, 464.—On individual aspects: V. Vyatkin, in the *Spravočnie knižki Samarkand-skoy oblasti* vi-viii, Samarkand 1893/1901; Abū Ṭāhir Khodja, *Samariyya*, Persian ed. by N. Veselovskiy, St. Petersburg 1904.—Illustrations: G. Pankrat'ye, *Al'bbom istoričeskikh pamyatnikov goroda Samarkanda*, no. 31 and 38 (Shrine and remains of a mediaeval bridge). (W. BARTHOLD-[B. SPULER])

COPTS [see KIBT]

CORAN [see KUR'ÂN]

ÇORBADJİ (literally: soup-provider). (1) The title applied among the Janissaries to commanders of the *ortas* and the *agha bölükleri*, though in official Ottoman terminology the commanders of the *djemâ'at ortaları* were known as *Serpiyâdegân* or (the Turkish equivalent of this Persian term) *Yayabashi*, while commanders of the *agha bölükleri* were called *Odabashi*.

As the 101 *djemâ'at ortaları* were prior in foundation to the 61 *agha bölükleri*, the *Çorbadjis* of the former had certain privileges over those of the latter: on frontier duty they kept the keys of the fortresses; they could ride on horseback in the presence of their superiors; they wore yellow gaiters and shoes. In the *agha bölükleri*, on the other hand, yellow gaiters and shoes were the prerogative of the *Odjak Ketkhudâst* and the *Muḥdîr Agha*, the other *Çorbadjis* wearing red.

The crested headdress generally worn on ceremonial occasions by the *Çorbadjis* was called *kaḷafât* or *çorbadjî kelesi*. The crest of the *Yayabashi's kaḷafât* was of cranes' feathers, whereas that of *Çorbadjis* of the *agha bölükleri* was of herons' feathers. The ordinary headdress of all *Çorbadjis* was a red *kaḷafât* narrow at the bottom and broad at the top. The *Çorbadjî* applied the bastinado to minor offenders among his men. His aide was known as the *Çorbadjî Yamaghi*.

Sometimes the *Çorbadjis* were entrusted with police duties, thus performing the function of the *Subashi*. At the Çardağ, the customs station by the *Yemiş* quay in Istanbul, there was a *Çardağ Çorbadjisi*, who commanded the 56th Janissary *orta*, assisted the *kaḍî* of Istanbul who supervised the city's food-supply, and was responsible for maintaining public order in this locality.

Yayabashi's were appointed to collect the *devshirme* boys who were recruited into the '*Adjemi Odjaghi*' from the provinces. The *Çorbadjis* of the '*Adjemi Odjaghi*' were under the orders of its commander, the *Istanbul Aghasi*.

(2) The title of *Çorbadjî* was also given to the village notables called *Muḥhtar* and *Ak-şakal*, who entertained travellers. Later, until a half-century ago, it became an appellation of merchants and rich Christians. In colloquial Turkish it is still used for 'boss', 'skipper'.

Bibliography: *Kawānin-i Yeniteriyân*; I. H. Uzunçarşılı, *Kapıkulu ocakları*, Ankara 1943; idem, *Tarihi Lugat*; *Djeward Paşa*, *Ta'rikk-i*

'*Askerî-i 'Othmâni*, Istanbul 1297; Mahmud Şhewket Paşa, '*Othmânî teshkîlât ve kıyâset-i 'askerîyyesi*, Istanbul 1325; Ahmed Wefîk Paşa, '*Lehçe-i 'Othmânî*; Marsigli, '*L'état militaire de l'empire Ottoman*, Paris 1732 = Nazmi Bey, '*Osmanlı imparatorluğunun zuhur ve terakkisinden inhiâtî zamanına kadar uskerî vaziyeti*, Ankara 1934; M. d'Ohsson, '*Tableau général...*, Paris 1788-1824; '*The Military Costume of Turkey*, London 1818; M. Z. Pakalın, '*Tarih deyimleri ve terimleri*, Istanbul 1946-56.

(I. H. UZUNÇARŞILI)

CORDOVA [see KURŪBA]

COREA [see AL-SĪLĀ]

CORINTH [see KORDOS]

ÇORLU, town in E. Thrace, the Byzantine Τζουρούλδος (for the various forms of the ancient name see Pauly-Wissowa, s.v. Tzurulon (E. Overhammer)); it lies on the main road and railway between Istanbul and Edirne, 155 kms. by rail from Istanbul, facing N. over the Çorlu Su, a tributary of the Ergene. The town was taken by the Ottomans early in the reign of Murâs I. In D̄jum. I 917/Aug. 1511 Bâyezîd II defeated Prince Selîm near Çorlu, at a place called Şîrt-köyü by Luţfî Paşa (*Ta'rih*, Ist. 1341, 202).

There were extensive *wakfs* at Çorlu for Mehemmed II's *küllîyye* at Istanbul (cf. M. Tayyib Gökbilgin, *Edirne ve Paşa Livası*, Ist. 1952, 300 ff.). When Ewliyâ Çelebi visited it in 1061/1651 (*Seyâhat-nâme*, III, 295 ff.) it had 3000 houses, in 15 Moslem and 15 Christian *mahalles*, and was thriving centre of trade with 18 *khâns*. It was in a rich sheep-rearing region and was renowned for its cheese. At this time it was the centre of one of the five *kadâ's* of the *sandjak* of Vize (Hâdîdî *Khalfa*, *Djihân-numâ* = Hammer, *Rumeli und Bosna*, Vienna 1812, 19). It was the third stage on the main road from Istanbul: in 1717 Lady Mary Wortley Montague visited a *konak* built here as a rest-house for the Sultan (Letter xxxv).

Çorlu is now the centre of a *kaza* of the *vilâyet* of Tekirdağ, population of the town (1955) 17,025.

(V. L. MÉNAGE)

ÇORLULU [see 'ALĪ PAŞA]

COROMANDEL [see MA'BAR]

ÇORUH (ÇORUKH). I. River in the extreme north-east of Anatolia, flowing mainly through Turkey, but emptying into the Soviet Russian area of the Black Sea.

II. *Wilâyet* on the Black Sea, called after the river of the same name (cf. I) in the extreme north-east of Turkey. The modern *vilâyet* of Çoruh covers roughly the same area as the former *sandjak* of Lazistan which belonged to the *wilâyet* of Trabzon (Trebizond). Until the war between Russia and Turkey in 1878 (Treaty of San Stefano), Batum was the capital of the *sandjak* of Lazistan. Subsequently, the capital of the *sandjak*, or of the *wilâyet*, Lazistan became Rize. In 1935, Rize became a *vilâyet* of its own, and Artvin became the capital of the remainder of the *vilâyet* of Çoruh. According to the last census (1950) the *vilâyet* of Çoruh had 174,511 inhabitants, and its capital Artvin had 4,547 inhabitants. Its *Kadâ's* are: Artvin, Ardanuç, Borçka, Fındıklı, Hopa, Şavşat and Yusufeli.

Bibliography: G. Jäschke, *Die grösseren Verwaltungsbezirke der Türkei seit 1918*, in *MSOS*, 38th Annual number, (1935), ii, 81-104.

(FR. TAESCHNER)

ÇORUM, town in the north of Central Anatolia, 40° 34' north, 34° 55' east, some 7 km. east of the

Çorum Çay, a tributary of the Mecitözü, which in turn flows into the Çekerek Irmak, a tributary of the Yeşil Irmak. It lies in a large fertile valley and is the capital of the *wilâyet* of the same name. The *wilâyet* has the following *kadâ's*: Çorum, Alaca, Iskilip, Mecitözü, Osmanlık and Sungurlu. Before the Republic, the *kadâ'* of Çorum formed part of the *sandjak* of Yozgat belonging to the *wilâyet* of Ankara, formerly a *sandjak* (*liwa'*) in the *Eyâlet* of Sîwâs (or Rüm). According to the last census (in 1950), the town had 22,835 inhabitants, the *kadâ'* had 87,965, and the *wilâyet* 342,290.

Çorum has erroneously been taken to be the Tavium of antiquity. The latter has been proved to have been situated near Nefezköy, south of Sungurlu, in the *wilâyet* of Yozgat (concerning this, cf. the article on Tavium by W. Ruge in Pauly-Wissowa, iv, cols. 2524-26).

The modern Çorum shows few traces of historical interest. Its main Mosque, Ulu D̄jâm', is a modern building (1909), but probably erected on the foundations of an older building of the 18th or 19th century. It contains a beautiful large Minbar of late Sald̄jûk times, which is said to have come from Karahişar.

The village of Elvançelebi, some 20 km. east of Çorum, belongs to the Kaza Mecitözü in the *wilâyet* of Çorum. There are the Tekye (mentioned by Kâtib Çelebi, *Djihânnümâ*, 625, l. 20, as *Şheykh* 'Ulwân Tekyesi, and also by Ewliyâ Çelebi, *Seyâhat-nâme*, ii, 410, l. 8), *turbe* and mosque of Elvan Çelebi, the son of the famous poet 'Ashîk Paşa (died in 733/1333, [q.v.]), and descendant of Baba İlyâs, the founder of the Dervish Order of the Bâbâ'iyya [see BĀBĀ'Î]. The shrine of Elvan Çelebi used to be a much frequented place of pilgrimage. Dernschwam visited it as a member of the retinue of the Imperial Envoy Busbecq in 1555 on his way to Amasya (cf. Hans Dernschwam's *Tagebuch einer Reise nach Konstantinopel und Kleinasien* (1553/55), ed. Franz Babinger, Munich and Leipzig 1923, 201-203, with a not particularly clear plan in Dernschwam's hand); concerning Elvan Çelebi in general, cf. Neşet Köseoğlu, *Elvan Çelebi*, in the periodical *Çorumlu*, of 1944, no. 46, 1373-79; no. 47, 1405-08; no. 48, 1437-41; in no. 11 of 1939 there are pictures of the shrine of Elvan Çelebi).

In some *kadâ's* of the *wilâyet* of Çorum there are famous Hittite excavations, particularly Boğazköy (Hattušaš), of Sungurlu, and also Alaca Hüyük in the *kadâ'* of Alaca.

Bibliography: S. Sâmî, *Kâmûs al-A'lâm*, iii, 1886 f.; Kâtib Çelebi, *Djihânnümâ*, 625; Ewliyâ Çelebi, *Seyâhat-nâme*, ii, 407-410.

(FR. TAESCHNER)

COS [see İSTANKÖY]

COSTUME [see LIBĀS]

CÔTE D'IVOIRE, the usual name of the Ivory Coast, a Republic, and member of the French Community. It is situated on the coast of the Gulf of Guinea, adjoins Ghana to the east, Liberia and the Republic of Guinea to the west, and the French Sudan and the Upper Volta to the North. It extends over 519,000 square kilometres and has a population of 2,500,000, including 12,000 non-Africans.

Although the first French settlements on the coast were founded at the end of the seventeenth century, colonization dates only from the end of the nineteenth century. The Ivory Coast became a self-governing colony in 1893, then, in 1900, it became part of the Government-General of French

West Africa. In 1957 it enjoyed a semi-autonomous domestic régime within the group of territories, with its Territorial Assembly and Government Council at Abidjan. Its administrative organization is that of the rest of French West Africa: circles, subdivisions and communes. After the referendum of 1958 the Ivory Coast, with its new status of autonomous Republic, refused to federate with the new state of Mali (formed by the union of Senegal with the French Soudan), and formed with the former territories of Upper-Volta, Dahomey and Niger the Benin-Sahil Alliance.

From south to north, it covers a narrow belt of lagoons, a densely forested belt about 300 kilometres wide, and, finally, a belt of Sudan type savanna. In the south, the population belongs to the Guinean and Apollonian groups, and, in the North, to the Sudanese and Voltaic groups.

The economy is based on agriculture (coffee, timber, bananas, cocoa, oil, cotton) with a little livestock-rearing and fishing. Industrialization has hardly been tackled, although some prospecting has been undertaken with a view to mining. The chief towns are: Abidjan, the capital and port (130,000), Bouaké (25,000), Grand-Bassam, Bondoukou.

The influence of Christianity is widespread in the south, with 160,000 Catholics, 65,000 Protestants, and syncretistic sects.

The number of Muslims is about 450,000, found mainly in the north, especially among the Malinké or Mandé tribes. But at the same time Islam seems to be making rapid inroads among the animist tribes of the Savannas and among the town immigrants.

The first Islamic settlement on the Ivory Coast must go back to the thirteenth century, at the height of the Mâli ascendancy throughout the north of the country. The chief centres were Touba, Kong, Bondoukou, Odienné and Séguéla. Muslim influence seems to have receded after the collapse of the Malinké power (15th century). It had a reflux of strength during the first half of the nineteenth century, when the influence of El Hadj Omar Tall made itself felt throughout the whole of western Sudan. At the end of the century, Samory Touré lent his authority to proselytizing, and forcibly—albeit temporarily—converted a section of the Senoufo animists of the North. But, at the same time, he massacred the Malinké Muslims that resisted his conquest, and, above all, annihilated, in 1897, the kingdom of Kong which had remained the main seat of Islamic culture in the region. After the defeat of Samory, Islam fell into another temporary decline, from which it recovered fairly quickly, thanks to the sociological conjuncture that arose out of colonization.

It was spread by the influence of the *Dioula*, Malinké, or sometimes Hausa, traders, who had settled along the great trade routes and dealt chiefly in cola with the farmers from the forest region. Every year it made further progress towards the South, and eventually counted converts even among the coastal population. In addition to the traditional centres are found to-day important centres at Man, Bouaké, Gagnoa, Bouna, Daloa, Samatiguéla and Boundiala, as well as Abidjan.

The chief brotherhood is the *Tidjāniyya*, which forms the majority everywhere except at Man. Its adherents are divided more or less equally between the "twelve grains" who owe obedience to El Hadj Omar, and the "eleven grains" or Hamallists, followers of *Shaykh* Hama Allāh. Hamallism has, in addition, given rise to a new way, known as

Ya'kūbite after its founder, Yakouba Sylla, whose teaching is reminiscent of that of the Senegalese *Mourids* of Ahmadou Bamba (work of the *talibé* on behalf of the *Shaykh*, importance of economic activity).

The *Kādiriyya* brotherhood exists in all regions, but is as important as the *Tidjāniyya* only in the Man district. It is considered favourable to the interests of the *Wahhābis*, whose importance has developed considerably since 1946 under the influence of rich Mecca pilgrims and of *Karomoko* (scholars) educated in Egypt or Arabia. The chief *Wahhābite* centre is Bouaké.

Occasional *Mahdists* are to be found—these seem to be under *Wahhābite* influence. And, on the coast, is a small *Ahmādiyya* community, formed around natives of Ghana and Nigeria. Certain dissident sects of the coastal region show Christian, Muslim and animist influences.

The level of Islamic teaching has never recovered from the massacres of Samory Touré, in spite of the recent endeavours of the young *Wahhābis* and of certain Hamallists.

Bibliography: Marty, *Études sur l'Islam en Côte d'Ivoire*, Paris 1922; Gouilly, *L'Islam dans l'AOF*, Paris 1952; Le Grip, *Aspects actuels de l'Islam en AOF*, in *L'Afrique et l'Asie*, Paris 1953 and 1954; Cardaire, *L'Islam et le terroir africain*, Koulouba (Soudan) 1954; Trimmingham, *Islam in West Africa*, Oxford 1958. (P. ALEXANDRE)

ČOWDORS [see ČAWDORS]

CRAC [see KERAK]

CRAC DES CHEVALIERS [see HIŞN AL-AKRĀD]

CREATION [see HUĐŪTH, IBDĀ', KHALĀĶ]

CREED [see 'AĶĪDA]

CRETE [see İKRĪTİŞH]

CRIMEA [see KİRİM]

CROJA [see KROYO]

CRUSADES. Originally applied to military and religious expeditions organized in Western Europe and intended to take back from and defend against Islam the Holy Places of Palestine and nearby Syria, the term was later extended to all wars waged against "infidels" and even to any undertaking carried out in the name of a worthy or supposedly worthy cause; naturally these extensions of meaning are not part of our present concern.

The first Crusade (1096-99), following on from expeditions against the Muslims in the West, led to the establishment around Jerusalem, Tripoli, Antioch and Edessa of four States constituting (and later including Cyprus, then the Latin Empire of Constantinople) the Latin East, which from then on until the recapture of its last citadel Acre by the Muslims in 1291 was an essential factor in the history of the Middle East. The second Crusade started by the fall of Edessa bore no concrete results; the third, started by the fall of Jerusalem, ensured the maintenance of "Frankish" possessions on the Syro-Palestinian coast; the fourth was only concerned with Constantinople, the fifth failed at Damietta in Egypt, the sixth was more of a diplomatic journey by Frederick II and brought about the temporary restitution of Jerusalem to the Franks, the seventh led by St. Louis after the loss once more of the Holy City ended in another disaster at Damietta and the eighth, which brought the same king to Tunis, ended with his death. One might add to this traditional number of Crusades other less important ones and later Crusades against the Ottomans (Nicopolis, Varna, etc.). The Crusades

in Syria-Palestine alone had a lasting effect on the history of Muslim countries, in view of the Frankish dominance in the East, uninterrupted for nearly two centuries, which was initiated by the first Crusade and maintained by those that followed.

In an encyclopaedia of Islam there can of course be no question of giving the history even of only these Crusades in its entirety; it would even be somewhat odd to speak of them at all, were it not that the Crusades when considered in terms of Islam give rise to certain problems which alone will be discussed here.

The specific character of the Crusades was not and could not be understood by Muslims. The very term, *hurūb al-ṣalibiyya*, used to designate them in modern Arab literature, was unknown to ancient authors, who referred to Crusaders by the plain ethnical term "Franks", and seems to have made its appearance during the Ottoman period in Christian circles of the East influenced by French culture. The theory of the Crusade, a war for the defence or liberation of oppressed co-religionists, differs from the theory of the *djihād*, a war for the expansion of Islam; but in practice almost the very reverse appears to have obtained at the time of the first Crusade, *djihād* in the majority of Muslim countries being no more than a memory and Christendom from the time of Charlemagne onwards having elaborated campaigns for the expansion of Christianity by force of arms. No doubt, in one sense the Crusades appear as a reaction, which had gradually been desired and made possible, against the humiliation of four centuries caused by the Muslim conquest of half the Mediterranean basin; but the example of Spain and Sicily proves that the Christian West did not need any deterioration in the generally reasonable treatment of Christians in Muslim countries as a spur to move onto the offensive or counter-offensive. In the East it is true that the Turkoman invasion of Asia Minor revived amongst a particular social group the tradition of Muslim Holy War in the form of *ghazwa*, bringing disaster to Byzantine Christendom; but in the old Muslim countries and particularly in Palestine the forming of the Saljūkid Empire brought no fundamental change to the lot of autochthonous Christians or to the treatment of foreign pilgrims; the precise motivation of crusading, however sincere it was, could not therefore occur to the Muslim mind. Muslims obviously saw that they were dealing with Christian warriors who as such were attacking Islam, but apart from the distance from which they came they saw in them roughly the equivalent of the Byzantines whose Christian-inspired attacks and counter-attacks they had been sustaining for two centuries.

The Crusaders' conquests only affected territory which was incompletely Islamized, relatively small and quickly reduced by gradual Muslim reconquest, and even in Syria-Palestine did not reach any of the large Muslim centres. Nevertheless, the constant menace to vital sea and land routes between Muslim countries in the Middle East, the knowledge of Muslim abasement under Frankish rule, above all the repetition of Crusades, the non-assimilation of Franks into the native *milieu* and the permanence of a state of at least "cold" war finally conferred indisputable importance on the Crusades and the existence of the so-called "Latin" East in the history of Middle Eastern Islam. It would be interesting to examine more thoroughly than has hitherto been the case how Muslims, according to time and place, reacted to this phenomenon.

The Crusades found the Muslim Middle East in a state of division and dissension which alone made their initial success possible. Preceding generations had seen many examples of Islamo-Christian co-operation in Syria even against other Christians or Muslims. Although the Frankish invasion brought death or exile to many Muslims in Syria-Palestine, minor chieftains and certain isolated populations apparently at first assumed that it would be possible to adapt themselves to a state of small-scale war alternating with periods of peace, such as the former lord of *Shayzar*, *Usāma b. Munqidh*, by drawing on his early memories, was able to depict for us in his *Memoirs*. Soon, however, more directly threatened or more intensely Muslim communities, angered by the disgraceful indifference to the Frankish danger of Muslims beyond Syria-Palestine, attempted to rouse them from it by for example demonstrating in *Baghdād*. Although individual volunteers, subsidies (particularly for prisoners' ransoms) and exhortations were sometimes forthcoming from the rest of the Muslim world, the backbone of resistance came really from the immediate neighbours of the Franks. A necessary condition for that, and this was bound to be one consequence of the Crusades, was some degree of *rapprochement* between various Muslim elements which only recently had been suspicious of each other: Arabs from the plains and the towns, Turks from the official armies that had come into being under the Saljūkid regime, Turkomans lacking discipline but ready for *ghazwa*, warlike Kurds joining up with the Turkish armies that shortly before they had been fighting and so on. *Djazira* constituted the hinterland, a source of manpower, such as Syria with its meagre resources could never be, and there followed a process of political unification between the two regions (remaining however somewhat incomplete in *Djazira*). From a religious point of view, the Frankish menace certainly contributed without being its sole cause to the progress of Sunnism, which was already developed in the Saljūkid domains of Irano-Mesopotamia, but until then scarcely of any importance in Syria. For one thing, intransigent elements denounced the heterodox as accomplices of the Franks and responsible for the misfortunes of Islam; more important, however, moderate *Shi'is* and even sometimes the *Fātimids*, no longer sustained by unanimous *Isma'ilism*, in the face of common enemies rallied to the *Sunni* Turkish princes; the only group to remain outside this alliance were the *Assassins*, violent and irreconcilable enemies of *Sunni* orthodoxy, who were massacred by the Muslim majority and who sometimes collaborated with the Franks from their frontier strongholds. Naturally, the anti-Crusade movement never affected the whole of the Muslim population even amongst the neighbours of the Franks; devout Muslims lamented the fact that some of their brethren, who were subjects or neighbours of the Franks, found it less dangerous to come to terms with them than to fight them and minor princes were hesitant about involving themselves in coalitions which could only serve to increase the authority of the more important. The ability of *Zengī*, *Nūr al-Dīn* and *Saladin* lay in realizing, each in his own manner, that the struggle against the Franks, by necessitating and favouring the unification of Muslims, played into the hands of anyone able to lead such a movement, although it is not possible for us of course, any more no doubt than it was for them, to say how far they were prompted by ardent con-

viction and how far by self-interest. This policy appeared to reach its final objective when after Jerusalem Saladin conquered almost the whole of the Latin East.

It would be interesting to know whether in the Muslim States concerned the war against the Franks or their neighbours brought about any deeper or broader changes than this partial "moral rearmament". The period of the Crusades certainly coincides with a remarkable rise of inland Syria, starting with Damascus, then of Egypt which replaced Baghdad, linked too closely with the Iranian States, as the liveliest area of Arab Islam; but it is difficult to indicate the exact role of the various factors in this development, as it is to say whether the militarization of the politico-social order common to the whole of the Muslim world was more extensive here than elsewhere. In the art of warfare it is probable that some progress in siege armament and artillery is due to contact with the Franks; the mutual borrowings which appear to have taken place between the two sides in the technique of fortification have still never been properly studied. Peaceful trading relations between Frankish and Muslim territories co-existed with war; but Alexandria, not Acre, was the great international trading centre of the Mediterranean and the fall of the Latin East was to have little effect on commerce.

It would be normal to expect the anti-Frankish reaction to have brought about some original movement of ideas. But Islam was no longer in a progressive phase and the conflict was after all limited. Subject to future research, therefore, the impression is that there was not really any ideological fermentation. The ancient themes of *dīyah* were rediscovered, the old accounts (pseudo-Wāḳidī) of the Conquests and anti-Byzantine *ghazwa* were taken out and developed, emphasis was laid on devotion to the holy places of Jerusalem: but there was nothing really new and it must be admitted that the struggle against the Crusaders did not give rise to any doctrinal study of holy war or any popular works comparable with the epics about the Conquests or anti-Byzantine wars.

Furthermore, diplomatically, whereas Saladin in particular tried to play off Westerners and Byzantines against each other, no unity comparable with the unity, however slight, of Western Christendom against Islam was ever achieved between the East and West of the Muslim world, for each part was involved in its own struggles with neighbouring Christians. Even in the East, leaving aside the Iranians who were far away and shaken by successive crises, the Turks of Asia Minor, after involuntarily setting the Crusades in motion by their invasion, practically restricted their efforts to attacks against Byzantium and, showing little interest in Syria, only took some part in the struggle against the Crusaders in the first century of the Latin East, when the latter crossed their territory. The Caliphate itself does not appear to have taken a very deep interest in the anti-Frankish struggle.

Furthermore, at the end of Saladin's reign, the very seriousness of the Frankish defeat stirred the West, so that before his death in spite of all efforts he had to resign himself to certain losses and to the maintenance of a Frankish seaboard, emphasizing the extent of material sacrifices made practically in vain. Whence arose under the Ayyūbids the desire for a new policy which, recognizing both the presence of Franks in the trade ports of Syria-Palestine and the lessening of the Frankish menace, now that, left

to their own devices, the Eastern Franks could hardly contemplate further aggrandisement, sought to set up a *modus vivendi* economically favourable to both sides. This policy, compromised by the Crusading activities of the West, nevertheless continued a fairly successful existence for half a century, finding its most spectacular and in the eyes of the devout its most scandalous expression when, with certain reservations, al-Kāmil restored Jerusalem to Frederick II. Could such a policy have been kept up for a long time? The unleashing of the Mongol conquest made it in any case impracticable. That invasion, much more dangerous for the time being than the Crusades could ever be, produced in the Mamlūk State, established in Egypt and Syria as the final rebout of Muslim resistance, an uncompromising tension of all forces and the unquestionable predominance of an intransigent army. Some of the Franks had come to terms with the barbarians: their extermination or expulsion became a matter of supreme urgency and this time Europe did not prevent it.

With the exception of the Armenians in the North, native Christians had remained practically outside the Crusades; Muslims therefore did not at first change their attitude to local Christians and even occasionally supported members of the Greek Church who had serious grounds for complaint against Latin dominance, as well as the Jews. Tolerance of this kind contrasted with the treatment of Muslims under Frankish rule who, except in some special localities, had neither mosque nor *kādi* and were frequently considered as virtual enemies or spies. The over-quoted passage of Ibn Ḍjubayr, shaming his co-religionists for Muslim satisfaction with good Frankish administration in the rich district of Tyre, cannot outweigh many cases where the opposite applied nor can it the legal status of Muslims; because of its warlike spirit, the Latin East was backward compared with the understanding which the Norman sovereigns of Sicily and the Spaniards were showing at the same time. In the long run the presence of Franks eventually jeopardized the native Christians of Muslim countries as well. For the lack of any future possibility of triumphing by the force of arms prompted the Franks to try to establish relations with Christians of Muslim states. It was inevitable that such a move should give rise to at least some suspicion amongst the Muslims. The most unfortunate individual case was that of the Maronites. This purely Lebanese minority living entirely within Frankish territory had rallied to the discipline of the Church of Rome and to a certain extent, in the coastal towns at least, had become intermingled with the Franks. Muslim reconquest did not wipe out the danger of Frankish attacks on the Syrian coast and, to prevent any Maronite complicity, the Mamlūks had many of the Maronite districts along the coasts evacuated. The fortunes of the Armenians, who had been the Mongols' quartermasters and were linked politically with the Christian West, were even less happy; in the fourteenth century their Cilician kingdom was destroyed and its population decimated. Generally speaking, the hardening of the Muslim attitude was bound to undermine the position of Christians and it is necessary to realise that the Crusades alone must bear, if not the sole responsibility, at least the greater part of it, for a development completely opposite to their avowed object.

Did they at least help to increase the interpenetration of peoples, the knowledge of Islam in the

West, or of the West in Muslim countries? It would of course be paradoxical to contend that among the members of the two geographically close populations there was no exchange of knowledge. But examination of institutions in the Latin East shows fewer borrowings from the Muslim past and less social intermingling than in the Christian States of Sicily and Spain. Similarly, from a cultural point of view, objective comparison leads to the categorical conclusion that where the West has acquired knowledge of Muslim civilization, it has done so mainly through Spain or Sicily and not through Western settlements in the East or Crusaders from the West; moreover, Islam as such nearly always remained misunderstood and the few accurate ideas about it that the West finally acquired are due to the efforts of missionaries, in other words to work undertaken in an entirely different spirit from the spirit of the Crusades. As for the Muslims, although some showed a certain curiosity about the Franks in the East or about a Western leader as exceptional as Frederick II, it must be acknowledged that their historians, geographers and anti-Christian polemicists still had after the Crusades the same few notions about the European West, gleaned from their co-religionists in the West, that they had had before. Therefore, and contrary I regret to current opinion, it seems to me an anachronism to repeat with those who have worked on the cultural or political influence, indeed a very real one, of modern France in the East, or written within that context, that the Crusades laid their foundations; if in their own way they bore witness to the beginning of a process of interpenetration, the atmosphere they created proved subsequently more of a hindrance than a help.

Bibliography: The Arabic sources of the history of the Crusades are catalogued in C. Cahen, *La Syrie du Nord à l'époque des Croisades*, 1940, 33-94, without however certain elucidations which may be found particularly in (besides a forthcoming work by N. Elisséeff on Nūr al-Dīn) H. A. R. Gibb, *The Arabic sources for the life of Saladin*, in *Speculum*, xxv (1950); B. Lewis, *The sources for the history of the Syrian Assassins*, *ibid.*, xxvii (1952); H. Gottschalk, *al-Malik al-Kāmil*, 1958, Introduction. The five volumes of *Historiens Arabes* in the *Recueil des Historiens des Croisades* published by the Académie des Inscriptions suffer from lack of method in the choice of extracts and insufficient care in the establishment and translation of texts (not to mention their inconvenient format); they have still not yet however been replaced by editions or above all, for those who need them, by better translations. Since 1940 have appeared—and we quote only the essential—a French translation by R. Le Tourneau of Ibn al-Kālānisi's Damascus chronicle (*Damas de 1075 à 1154*, French Institute in Damascus, 1952), vol. i of a new and this time good edition of Abū Shāma's *K. al-Rawḍatayn* by M. A. Hilmi (Cairo 1957), as well as an edition of his *Dhayl* (Cairo 1947); the first two volumes, less important than those to follow, of a good edition of Ibn Waṣīl's *Mufarriḡ al-Kurūb* by al-Shayyāl (Cairo 1953 and 1957); an edition of the Ayyūbid part of al-Makīn b. al-'Amīd's chronicle by C. Cahen (in *BEO*, Damascus, xv, 1955-57); the edition of part of Ibn 'Abd al-Zāhir's life of Baybars, under the title *Baybars the First*, by S. F. Sadeque, Oxford and Dacca 1956; the first two volumes out of the three of the excellent

edition of (Kamāl al-Dīn) Ibn al-'Adim's *Zubda* by Sāmī Dahān (Fr. Inst. Damascus, 1951 and 54) and, by the same editor, the part on Damascus of Ibn Shaddād's *A'lāḡ* (Fr. Inst. Damascus, 1956), with the part on Aleppo edited by D. Sourdel (*ibid.*, 1958); of the extant half of the *Life of Baybars* by the same author (in the absence of any edition) there is a Turkish translation by Şerefuddin Yaltkaya, Istanbul 1941; an edition by C. Zurayk and S. Izzedin, 1939-42, of the two volumes by Ibn al-Furāt on the years 672-696; an edition at Ḥaydarābād, 2 vol. 1954-55, of the part of Yūnīnī covering the years 664-670; and finally for the years 689-698 an analysis of Džazarī by J. Sauvaget, 1949. None of these authors of course deals specifically with the Crusades. A good number of selected and translated texts, together with useful introductions, has been given by Fr. Gabrieli, *Storici Arabi delle Crociate*, 1957.

For the general history of the Crusades in their Eastern setting reference should be made to the general works of Grousset, Runciman, my *Syrie du Nord* and the collective *History of the Crusades* by the University of Philadelphia under the supervision of K. M. Setton, vol. i (twelfth century) 1955, vol. ii (thirteenth century) in the press, and three further volumes on the later Crusades, institutions and civilization. A broadly conceived general bibliography of the Crusades will be found in H. E. Mayer, *Bibliographie zur Geschichte der Kreuzzüge*, Hanover 1960. It seems useful here only to indicate the few studies devoted particularly to aspects of the problems treated above: C. Cahen has given the outlines of a forthcoming *Autour des Croisades, Points de vue d'Orient et d'Occident*, in *En quoi la Conquête turque appela-t-elle la Croisade* (*Bulletin de la Faculté des Lettres*, Strasbourg, Nov. 1950), *An Introduction to the First Crusade (Past and Present*, 1954) and *Les Institutions de l'Orient Latin*, in *Oriente e Occidente*, XII *Convegno Volta*, 1956. The only other studies which need be quoted here are: H. A. R. Gibb, *The achievement of Saladin* in *Bull. of the John Rylands Library*, 1952; A. S. 'Atīya, *The Crusades, Old ideas and new conceptions*, in *Cahiers d'Histoire Mondiale/ Journal of World History*, ii/2, 1954; and, on a much broader theme, U. Monneret de Villard, *Lo studio dell' Islam nel XII e XIII secolo*, in *Studi e Tesi*, cx (1948), and A. Malvezzi, *L'Islamismo e la cultura europea*, n.d. [1957] (the history of the knowledge of Islam).

(C. CAHEN)

CRYSTAL [see BILLAWR]

ČU, a river in Central Asia, 1090 km. long, but not navigable because of its strong current. It is now known as *Shu* (Barthold, *Vorl.* 80) by the Kirgiz who live there (and it probably had this name when the Turks lived there in the Middle Ages); Chinese: *Su-yeh* or *Sui-shu*. modern Chinese: Č'uci (for the problem of the indication of Ču = Chinese 'pearl' with the 'Pearl River' [Yinčü Ögüz] in the Orkhon Inscriptions, cf. the article SİR DARVA). The river Ču has its source in Terskei Alaltau, and then flows to the north-east until 6 km. from the western end of the Issik Kul [q.v.], known as Kočkar in its upper regions (for the first time in Sharaf al-Dīn 'Alī Yazdī, ed. Ilāhdād, i, Calcutta 1885, 274). It send a branch (called the Kutemaldi) to the lake, whose outlet it earlier was. Subsequently the Ču turns northwards through the Būghām (Russian: Buam) ravine (this is mentioned first in Sharaf al-

Dīn, *loc. cit.*; in Gardīzi, 102: Dīl, supposedly 'narrow', which lies to the north-west of the western end of the Issik Kul, and then flows in a north-westerly direction. In this region it receives the waters of the Great and the Little Kebin from its right, and the Aqsu and Kuragati from the left. The river then flows through dreary waste-land in its middle and lower course. 110 km. east of the Āmū Daryā [q.v.], it ends in the small desert lake Saumal-Kul.

The regions adjoining the upper Çu, which were good grazing land and could be easily irrigated, were already inhabited in the times of the Middle Siberian Andronovo culture (1700-1200 B.C.) (Bernstamm, 20). Later on, Sacae and Wusun (pseudo Tokharians?) lived on its banks. In the 6th and 7th centuries, these were joined by the Soghdians (see *SUGHID*) (Altī Çub Soghdaq, in the Orkhon inscriptions: Bernstamm, 269). Archaeological traces of these peoples have been found and described by the Soviet expert Aleksandr Natanovič Bernstamm (1910-1956). From his research, it has become evident that Syrian and some Byzantine influences had reached as far as this, and that the traffic from Further Asia to the Land of the Seven Rivers (Yeti Suw; Russ. Semireč'e; cf. also Ili) passed through this region along two ancient trade-routes (through the Kastek pass to the Ili valley, and through the Būghām pass to the south side of the Issik Kul). Thus two cultures met on the banks of the Çu (down to the Land of the Seven Rivers and the Farghāna Basin [Bernstamm, 147, 262]).

In 776, the Ƙarluƙ [q.v.] occupied the valley of the Çu and that of the Ʀarāz (Talas), and the area along both sides of the Alexander Mountains. The Tukhs(i) also settled there (*Hudūd al-Ālam*, 300; Barthold, *Vorl.*, 75). Süyāb [q.v.] was the capital of the Çu valley (*Kāshgharī*, iii, 305; Hsüan-Čuang, ed. St. Julien, Paris 1857-8); the residence of the ruler of this area was usually in Ƙuz Ordu (Balāsāghūn; [q.v.]). Judging from the traces of settlements found, the valley was well populated at that time. The inhabitants developed a particular multi-coloured style in ceramics, and later also a distinct special form of ornamental Kūfic writing. There was a marked distinction between them and the other Transoxanians (Bernstamm, 157, 161/66).

Islamic armies reached the western part of the Çu valley only once, in 195/810 (battle against Kūlān, cf. Ibn al-Athīr, vi, 164), and the name of the river is not mentioned in Muslim sources of pre-Mongol times, although there is mention of some of the places in the region (Ibn Khurradādhbih [BGA VI, 29]; Ƙudāma, *K. al-Kharādī* [BGA], 206). Islam reached the population only in the 4th/10th century, and even around the year 372/982, only a part of the inhabitants of Ʀarāz and Nawēkath had become Muslims (*Hudūd al-Ālam*, 119, no. 93; 358, with mention of individual places); Nestorian Christianity was widespread for a considerably longer time. The rule of the Ƙara Ƙhitāy [q.v.] followed that of the Ƙarluƙs in 535/1141. Thus there was a renewed influence of Chinese cultural elements (Nephrit, Sung porcelain) in the area, and these mixed again with those of Transoxania (Bernstamm, 168, 171 f.). Meanwhile, the numerous wars of the 6th/12th and 7th/13th centuries resulted in a decrease of the population of the Çu valley. Where the Chinese traveller Č'ang Č'un still met several towns and villages in 616/1219, and crossed the Çu by a wooden bridge (E. Bretschneider, *Med. Researches*, i, London 1888, 71 f., 129 f.; A. Waley, *The Travels of an Alchemist*, London 1931), many

ruins are reported already in 658/1259. At that time (651/1253), the region formed the border line between the areas of influence of the two Mongol Ƙhāns Batu [q.v.] and Mōngke (Mangū [q.v.]). Šhiban (Šhaybān), the founder of the "Blue" (White) Horde (see BĀTŪ'IDS) had his winter quarters here. But the main cause of virtual de-population of the area, was war amongst the Mongols in the 8th/14th century (see ČAGHATĀY), plague (according to epitaphs of 739/1338), and the campaigns of Timūr [q.v.]. Our sources for these last already fail to mention any place-names in the Çu valley. The Nestorian settlements near Pišpek and Toƙmaƙ [q.v.], of which we have epitaphs of the 7th/13th and 8th/14th centuries, also seem to have perished at this time. Muħammad Ĥaydar Dūghlāt, *Ta'riħh-i Rashīdī*, ed. N. Elias and E. D. Ross, London 1895-98, 364 f., ca. 1546, mentions only ruins with a minaret rising above them. The modern name Burana for a tower in the ancient Toƙmaƙ also derives from Manāra (according to Perovskiĭ in the *Zap. Vost. Otd.*, viii, 352).

Later the Çu valley occasionally came under the Kalmuks and the (Ƙara-) Kirghiz. Then it came under the rule of the Ƙhāns of Ƙhoƙand, who founded the fortresses of Pišpek (in the Ƙhoƙand historians' writings: Piškek) and Toƙmaƙ on the Çu. These came into Russian hands in 1860. Since then the Çu valley has belonged to Russia, and has become a target of eastern Slav settlement (cf. Herrmann, *Atlas*, 66-67). The upper course is in the Kirgiz S.S.R., the middle and lower reaches in the Kazak S.S.R. Since 1932, a great agricultural combine (hemp and other fibre plants) has developed in the area of the middle Çu. Two arms of the "Great Çu Canal" have been under construction since 1941; these should irrigate a further area. The Turksib railway crosses the river near the station of Çu, thus opening it up to traffic.

Historical Maps of the region of the Çu: A. Herrmann, *Atlas of China*, 1925, several maps, 37 and 60 in particular; *Hudūd al-Ālam*, 279, 299; Bernstamm, maps ii and iii (at the end). Islamic Maps: C. Miller, *Mappae Arabicae*, iv 78/82, 86*-91*.

Bibliography: E. Chavannes, *Documents sur les Tou-kiue (Turcs) Occidentaux*, St. Petersburg 1903, 79, 85; *Hudūd al-Ālam*, index; W. Barthold, *Zwölf Vorlesungen*, Berlin 1935, index; idem, *Four Studies*, Leiden 1956, index s.v. *Archaeology*; A. N. Bernstamm (Bernštamm), *Istoriko-arkheologičeskie očerki Tsentral'nogo Tyan'-Shanya i Pamiro-Alaya*, Moscow-Leningrad 1952 (*passim*); compare above and index under Çu and Čuyskaya dolina (*Materiali i issledovaniya po arkheologii SSSR* 26). Christianity near Toƙmaƙ: D. Chwolson, *Syrisch-nestorianische Grabinschriften aus Semirjetschie*, St. Petersburg 1890; *Neue Folge*, St. Petersburg 1897; P. K. Kokovtsov, *K sivoturetskoy epigrafike Semireč'ya* (*Izv. Imp. Ak. Nauk* 1909, 773 f.); J. Dauvillier, *Les provinces Chaldéennes „de l'extérieur" au Moyen-Age*, in the *Mélanges Cavallera*, Toulouse 1948, 261-316; B. Spuler, *Die nestorianische Kirche*, in the *Handbuch der Orientalistik* viii, 1959 (the two last include further bibliography). Geography: W. Leimbach, *Die Sowjetunion*, Stuttgart 1950, 253; Brockhaus-Efron: *Ėnsiklopedičeskij slovar'* 38 B (76), p. 932; 39 A (77), p. 27; BSE lxii, 695, 745; 2. ed., xlvii, 444, 464 (only geographical information). (B. SPULER)

ÇOBANIDS (ÇOBANIDS), a family of Mongol amirs claiming descent from a certain Sūrghān

Shira of the Suldūz tribe who had once saved the life of Čingiz Khān. The most notable members of this family were:

(1) AMİR ÇÜBĀN. An able and experienced military commander, Amīr Čübān, according to Hamd Allāh Mustawfī, fought his first battle in Rabi' II 688/April-May 1289 (*Ta'riḫ-i Guzīda* (GMS), 588); thereafter he served with distinction under the Ilkhāns Arghūn, Gaykhātū, Ghāzān and Uldjāytū [q.v.]. He was appointed *amīr al-umarā'* by Abū Sa'īd in 717/1317, and married the latter's sister Dūlandī. During the reign of Abū Sa'īd, who succeeded Uldjāytū at the age of twelve, Amīr Čübān acquired great power in the affairs of state; in addition, all the important provinces of the Ilkhānid empire were governed by his sons. In Rādīab 719/Aug.-Sept. 1319 a group of *amīrs* plotted to assassinate Amīr Čübān, but the latter, supported by Abū Sa'īd, crushed the revolt with great severity. After the death of Dūlandī, Amīr Čübān married Abū Sa'īd's other sister, Sātī Beg (719/1319). In 725/1325 Amīr Čübān prevented Abū Sa'īd from marrying his daughter Baghdād Khātūn [q.v.], who was at that time the wife of Shaykh Ḥasan Buzurg the Djalā'irid. Abū Sa'īd determined to break the power of the Čübānids and, two years later, when Amīr Čübān was absent in Khurāsān, he put to death Amīr Čübān's son Dimashk Khwādja and issued orders for the execution of Amīr Čübān at Harāt and of his family throughout the Ilkhānid dominions. Amīr Čübān, forewarned, advanced as far as Rayy and attempted to negotiate with Abū Sa'īd, but without success. Deserted by most of his troops, he fled back to Harāt and took refuge with Malik Ghiyāth al-Dīn the Kurt. A few months later (Oct.-Nov. 1327, or perhaps in Muḥarram 728, which began on 17 Nov. 1327), the rewards offered by Abū Sa'īd induced Malik Ghiyāth al-Dīn to put to death Amīr Čübān and his son Dījlaw Khān. Their bodies were taken to Medina for burial.

(2) DIMASHK KHWĀDJĀ. The third son of Amīr Čübān, Dimashk Khwādja remained at court in 726/1326 when his father left to defend Khurāsān against the Mongols of the house of Čaghatay, and became the virtual ruler of the Ilkhānid empire. His dissolute nature provided Abū Sa'īd with the excuse for destroying the Čübānids which he had been seeking. Dimashk Khwādja was convicted of a liaison with a member of the royal harem, and was put to death on 5 Shawwāl 727/24 August 1327. One of his daughters, Dilshād Khātūn, was later married first to Abū Sa'īd (734/1333-4), and then to Shaykh Ḥasan Buzurg the Djalā'irid.

(3) TIMŪRTĀSH, the second son of Amīr Čübān. He had acted as *wazīr* to Uldjāytū. In 716/1316 he was appointed by Abū Sa'īd governor of Rūm, and for the first time carried Mongol arms to the shores of the Mediterranean. In 721/1321-2 he rebelled; he minted coinage in his own name, had his name included in the *khutba*, and styled himself the Mahdī. His father Amīr Čübān took him a prisoner to Abū Sa'īd, but the latter pardoned him for the sake of Amīr Čübān. After the execution of his brother Dimashk Khwādja, he fled to Egypt. At first the Mamlūk sultan al-Nāṣir Muḥammad treated him with great honour, but the intrigues of enemies of the Čübānid family, and Abū Sa'īd's repeated demands for the extradition of Timūrtāsh, were a source of embarrassment to the Mamlūk sultan, who eventually decided to put him to death on 13 Shawwāl 728/21 August 1328.

(4) ḤASAN B. TIMŪRTĀSH, known as Ḥasan Kūčūk

to distinguish him from his rival Shaykh Ḥasan Buzurg the Djalā'irid. After the death of Abū Sa'īd in 736/1335, he gained the support of his father's followers in Rūm by a ruse, and in Dhu 'l-Ḥijjaj 738/July 1338 he defeated Ḥasan Buzurg near Nakḫciwān. He then gave his allegiance to the princess Sātī Beg, the widow of Amīr Čübān and Arpa Khān, at Tabriz (739/1338-9), and came to terms with Ḥasan Buzurg. The following year he transferred his allegiance to a descendant of Hülegü, Sulaymān Khān, to whom he married Sātī Beg. For some years he continued to wage war on his rival Ḥasan Buzurg and the various puppet khāns nominated by the latter, but on 27 Rādīab 744/15 December 1343, he was murdered at Tabriz by his wife 'Izzat Malik. See further the article ILKHĀNIDS.

Bibliography: Ibn Baṭṭūṭa, 116 ff.; H. H. Howorth, *History of the Mongols*, iii, London 1888, index s.v. Choban; 'Abbās 'Azzāwī, *Ta'riḫ al-'Irāq bayn Ihtilālāyın*, 3 vols., Baghdād 1353-7/1935-9, index; Hāfiz Abrū, *Dhāy-i Djāmi' al-Tawāriḫ-i Rashīdī* (ed. K. Bayānī), Tehran 1317 solar/1938, *passim*; *Ta'riḫ-i Shaykh Uways* (ed. J. B. Van Loon), The Hague 1954, *passim*; B. Spuler, *Die Mongolen in Iran*, Berlin 1955, *passim*; Mu'In al-Dīn Naṭanzī, *Muntakhab al-Tawāriḫ-i Mu'ini*, ed. J. Aubin, Tehran 1336 S./1957, index: *EI*, s.v. SULDŪZ.

(R. M. SAVORY)

CUENCA [see KŪNKĀ]

ČUKA [see KUMĀSH]

ČUKUROVA [see CILICIA]

ÇÜLİM. The term 'Tatars of Čülüm' (in Russian 'Čülüm'tzi', a word invented by Radloff, *Aus Sibirien*, i, 211) includes several small Turkish-speaking groups of Central Siberia whose ancestors would have been Selkups of the Ob' and Ketes of the Yenissei brought under Turkish influence by the Altaic tribes originating in the south and by the Tatars of Baraba [q.v.] and of Tobol' [q.v.] originating in the west.

The Tatars of Čülüm form three principal blocks: 1. On the river Kiya, tributary of the Čülüm, in the *oblast'* of Kemerovo who were formerly called "Ketziik" (to the south of the town of Mariinsk) and "Küerik" (to the north of that town). 2. On the central Čülüm, in the district of Ačinsk of the *Krai* of Krasnoyarsk, whom ancient ethnographers called "Tatars of Meletzk". 3. On the lower Čülüm and the Ob', in the districts of Asino and Ziryansk of the *oblast'* of Tomsk, formerly known as "Tatars of Tomsk".

The present number of the Tatars of Čülüm is unknown. The Russian census of 1897 counted 11,123. The censuses of 1926 and 1939 included them with the "Tatars of the Volga". S. A. Tokarev, *Étnografiya narodov SSSR*, Moscow 1958, 428-429, estimates their number at 11,000. They speak a Turkish dialect akin to the Kizil speech of the Hakas, but strongly Russianized.

Previously Shamanists, the Tatars of Čülüm officially adopted orthodox Christianity in the 18th century. Sunni Islam of the Ḥanafī school was brought to them in the second half of the 19th century by the Tatars of Kažan, but it has made no appreciable progress.

Nowadays the Tatars of Čülüm are dispersed among the Russian villages and are exposed to Russian cultural influence; they adopt Russian as their chief language, and merge fairly quickly into the Russian masses.

Bibliography: Ivanov, *Tatari Čulimskie*, in *Trud' Tomskogo oblastnogo Muzeja*, ii, Tomsk 1929;

A. M. Dul'zon, *Čulmskie Tatari i ikh yazık, in Učente Zapiski Tomskogo Gosud. Pedagogič. In-ta*, ix, Tomsk 1925. (CH. QUELQUEJAY)

ČŪPĀN, 'herdsman, shepherd'. This word of Iranian origin was adopted by Turkish peoples in close contact with the Iranian language-area, namely speakers of the dialects of the S.W. group of Turkish languages (Anatolia and neighbouring areas) and the S.E. group (Çaghatay etc.). This derivation is supported by the fact that the word is not found in Turkish languages outside these two groups.

Shubān or *shabān*, the form in general use in modern Persian (= herdsman, < Phl. *špāna* < Late Av. **šsupāna*; cf. *ššūmā* 'owner of herds'), must have passed into Turkish via the ė- dialects (cf. *Shāh-nāma*, *ġobān*, *ġopān*; Kāš *ġepūn*, *ġūpūn*, *ġapō*; Kurd. *ġūwān*, 'herdsman'; *ġūpān* 'butcher' [*Grundr. d. iran. Philologie*, i, 13, 148 etc.; ii, 71, 79, 89, 188, 195]). In modern dictionaries of Persian there are attested besides *shubān* (popular pronunciation *shabān*) and *shūbān* (cf. also *shubāngāh* 'mansio pastoris' [Vullers]), the forms *ġobān* 'a shepherd, a horsekeeper' (*ġobāni* 'a pastoral office'), *ġopān* (Steingass), *ġūban*, vulg. *ġoban* (Redhouse, '1. a shepherd, 2. a man who has charge of any kinds of beasts out at pasture, 3. a rustic, a boor'), *ġūbān* (Zenker), *ġūpān*, *ġūbān* (Shaksp. *ġawpān*).

The fact that there is no general word for 'shepherd' in Turkish can be explained in the light of the historical development of Turkish society: in the economic life of the nomadic Turks stock-raising was the main activity of the whole tribe, and thus the idea of the herding of beasts as a distinct occupation had not developed. When later, with the increasing complexity of society, the occupation came into existence this task must have been delegated by the Turks, who formed the governing class, to non-Turks, as the Iranian origin of the word indicates.

Though the verbs *kū-*, *kūdez-*, *kūzet-* etc. were in general use in Old Turkish with the meaning of 'protect' 'guard', it is clear that they had not yet acquired the meaning of 'tend animals'; cf., e.g., *koynuġ ked kūdezigil* 'guard the sheep well' [*Kutadgu Bilig*, 5164], *koynuġ ked kūdezip yori* (KB 1413); *kūzet* 'guard' (Index), *kūdezci* (*yoriġlı biniglı kūdezci ol*, KB 1741). For a use with a meaning approaching that of 'shepherd' cf. KB 1412 (*budun koy sam ol begi koycıı: baġırsak kerek koyka koy külciı* 'the people are like sheep and the *beg* is their shepherd: the shepherd must be kind to the sheep'), 5590 (*tarıġcı tarıġka irig bolsunı: yime yalıcı ıġdıı öklıtsünü* 'let the farmers work hard at their farming, and those that tend the animals see that they increase').

Among the Kāzan Turks the word *kütüci* (< *küt-*, Ott. *güt-*; *kütü* = Ott. *sürü*, but Ott. *sürücü* has developed with a different meaning) is used; from which no doubt comes the Čuvash *kētüci* or *kētü pāsaka*. Among the Kāzak and the Kirġhız, for whom stock-raising still constitutes the main activity, the words *malcı* (< *mal-ġi*) and *baktaşı* are generally used instead of *ġoban*, or, if greater precision is required, the expressions *koyşu*, *ġıkışı*, *sıyrısı*, *tüyeşi* etc. are employed. The examples given by W. Barthold in *ET*¹ for the use of the word *ġoban* for the inferior classes and for the ruling members of society are not of general application: the first belongs to a very late period, while the name of the Amır Čoban, who was viceroy in Iran in the reign of Abū Sa'īd (1316-1327), is more probably connected

with the word *ġupan*, defined by Maġmūd Kāshġari as 'village headman's assistant'.

In Turkish languages in which the word *ġoban* is used, it is found not only in the derivatives *ġobanġa*, *ġobanlık*, but in a number of compounds, chiefly for plant-names (many of them no doubt calques from Persian), e.g., *ġoban deġneġi* (*tayaġı*, *taraġı*) 'knot-grass', ġ. *pūskūlı* 'ilex aquifolium, holly', ġ. *dūdūġu* 'hazel', ġ. *daġarġı* 'a creeper', ġ. *kaldıran* 'lychnis calcedonia', ġ. *kalkıdan* 'caltrop', ġ. *ıġnesi* 'cranes-bill'; ġ. *kepeġi*, 'sheepdog', ġ. *kuşu* 'a bird like a sparrow', and especially *ġoban aldatan* (ġ. *aldatġu*, ġ. *aldatġı*, cf. TTS IV).

The expression of particular interest for cultural history is *ġoban yūldızı* 'the planet Venus', in which one sees the mutual influence of T. *ġolpan* and P. *ġuban*. Čolpan (Çaġh. Ott. Tar. O.T.), *ġolpon* (Kır.), *ġulpan* (Kāzan), *ġolpan*, *ġulpan* (Kāz.), *ġolmon* (Tel.), *ġulmon* (Alt.), *ġoban* (Shor), *ġölbön* (Tob. Leb.) and *ġolmon* (*ġolman*, *ġolmun*, *ġolbun*) (Mong.). Čolpan (ġ. *yūlduz* [or *yūlduzı*], *tañ ġolmonu inir ġolmonu* ['morning- and evening-star']) has in this case presumably been identified with *ġoban*.

With Čoban-Ata, the name of a line of hills on the S. bank of the Zarafshān near Samarkand (which derives, according to W. Barthold in *ET*¹, from a legend of a shepherd seen on the hills, or from the name of a Muslim saint) cf. Kirġhız *Čolpan-Ata* 'the guardian of the sheep' and hence 'sheep', *Kamber-Ata* 'guardian of the horses', *Čüan-Ata* 'guardian of the goats', *Oysul-Ata* 'guardian of the camels' (and hence 'horses', 'goats', 'camels' respectively).

(R. RAHMETI ARAT)

ČŪPĀN-ATA [see ČOPAN-ATA]

ČUWASH (ČUVASH), (native name Čvash), a Turkish-speaking people of the Middle Volga, numbering (in 1939), 1,369,000, who form the Soviet Socialist republic of the ČUVASH (18,300 square kilometres, 1,095,000 inhabitants in 1956), situated on the southern bank of the Volga, to the west of the Autonomous Soviet Socialist Republic of the Tatars. The Čuvash also inhabit the neighbouring regions: the Autonomous Republics of Tataristān and Baškırıa, the *oblast*'s of Ulianovsk, Kuybıshev, Saratov, and in Western Siberia.

The name Čuvash only appears in its present form in Russian chronicles of later than the 15th century, and is not found in such Arabic writers as Ibn Fađlān, al-Muġkaddası, Yāġūt, etc., yet the Čuvash are according to general opinion, one of the oldest established peoples in the Volga region. Their origin is still the subject of controversy. According to a theory which has now been abandoned, the Čuvash were descendants of the Khazars (Hunfalvy, *Die Ungern Magyaren*, 1881; Fuks, *Zapiski o Čuvashakh i ġeremisakh Kazanskoy Gubernii*, Kāzan 1840). Other writers trace their descent to the Burtās [q.v.] or the Huns (for example W. Barthold, *Sovremennoe sostoyanie i bližayshie zadacı izučeniya istorii turetskikh narodov*, Moscow 1926, 5). More popular and more likely is the theory that they are of Bulġhār origin, which is based, among other things, on the analogy between the present-day Čuvash language and the funeral inscriptions found in the ruins of the town of Bulġhār and on the Danube. Several historians and linguists have defended this theory and it still has many supporters: Husein Feikġhanov, Il'minskiy, *O fonetičeskikh otnosheniyaġh mezdu čuvashskim i türkskimi yazıkami*, in *Izv. Arkh. Obsč. v.* (1965) 80-84. N. I. Aşmarin, *Bolġari i Čuvashı*, St. Petersburg 1902, Howorth, etc.; A. P. Kovalevskiy, *Čuvashı i Bulġari po dannım Akhmeda*

ibn Fadlana, Čeboksari 1954, and P. N. Tretyakov, *Vopros o proisshozhdenii Čuvashskogo naroda v svete arkhheologičeskikh dannikh*, in *SE*, iii, 1950, 44-53, trace the descent of the Čuvash from the Bulghār tribe of the Savak (or Savaz) who, contrary to the Bulghārs properly so-called, refused to adopt Islam and remained animists.

Finally, according to a new theory, based on the existence of a pre-Turkish Finno-Ugrian substratum in the Čuvash language which has been recognized for some time by the majority of Soviet ethnologists, the ancestors of the Čuvash were Finno-Ugrian tribes who were influenced by Turkish culture through various Turkish tribes originating in the south or the south-east, before the arrival of the Bulghārs on the Middle Volga in the 7th century.

The infiltration of Turkish culture among the Finno-Ugrians continued during the Bulghār era until the 13th century or even later, under the Golden Horde and the Khānate of Kāzān. Whatever their racial origins may be, the Čuvash, a Turkish-speaking people, but animists (they were converted to Christianity in the 18th and 19th centuries) were exposed to the influence of Islam by contact with the Muslims, the Bulghārs, and then the Tatars; this influence is to be found particularly in certain terms such as "psemelle", the word by which prayers begin, "pikhampar" (payghambar), 'wolf-god', "kiremet", 'spirit'. Other Čuvash, placed in immediate contact with the Tatars of Kāzān, were converted to Islam. This phenomenon, which began at the time of the Khānate of Kāzān, continued almost to the present day. It is impossible to appreciate its extent, for the Čuvash who were converted to Islam adopted the language of the Tatars, at the same time as their religion, and were "Tatarized". Tokarev, *Étnografiya narodov SSSR*, Moscow 1958, considers

that at the beginning of the 19th century the Čuvash were three times as numerous as the Tatars in the "government" of Kāzān, while in the census of 1897, their number was twice as small as that of the Tatars. According to him this decrease is due to the fact of "Tatarization" alone. Finally among the Čuvash who are animists or Christians, and the Muslim Čuvash there were still to be found at the beginning of the 20th century several semi-Muslim groups, such as, for example, the *Nekreshčente Kryashenti* of the district of Kaybitzk of the Autonomous Soviet Socialist Republic of Tataristān, who are semi-Islamized animists, or again the Čuvash group of the region of Ulianovsk, who were considered before 1917 as Christians of the Orthodox church, while still observing the Muslim festivals and the fast of Ramađān.

Bibliography: V. G. Egorov, *Sovremenniy Čuvashskiy Yazik*, Čeboksari 1954; P. N. Tretyakov, *Vopros o proisshozhdenii Čuvashskogo naroda v svete arkhheologičeskikh dannikh*, in *SE*, iii 1950; V. Sboev, *Čuvashi v bitovom, istoričeskom i religioznom otnosheniyakh*, Moscow 1865; N. I. Ashmarin, *Bolgarl i Čuvashi*, in *Izv. Obshe. Arkh. Ist. i Étn. pri Imp. Kaz. Univ-te.*, xviii, Kāzān 1908; V. K. Magnitskiy, *Materiall k ob'yasneniyu staroy čuvashskoy verl*, Kāzān 1881; A. Ivanov, *Ukazatel' knig, broshyur, žurnal'nikh i gazetenikh statey na russkom yazike o čuvashakh v svyazi s drugimi inorodtzami Srednego Povolž'ya*, 1756-1906, Kāzān 1907; idem, *Izvestiya Obshe. Arkh. Ist. i Étn.*, xxiii, fasc. 2, 4; Koblov, *O tatarizatsii inorodtzev privolžskogo kraya*, Kāzān 1910. (CH. QUELUEQIAY)

CYPRUS [see KUBRUS]

CYRENAICA [see BARÇA]

D

AL-DABARĀN [see NUDJŪM].

DABB, the thorn-tail lizard (*Uromastix spinipes*). Cognate synonyms exist in other Semitic languages.

The animal, found in abundance in the homeland of the Arabs, is often mentioned and described in ancient poetry and proverbs. Much of the information on the animal derives from just these sources which are freely quoted in later zoological works. The *dabb* was eaten by the ancient Arabs who relished it as tasty food; still it is reported that the tribe of Tamim, who were especially fond of eating it, were ridiculed on that account by other Arabs. In Islamic times, the lawfulness of its use as human food was expressly pointed out by some *hadiths*. Bedouin eat it to the present day.

The *dabb* is described as clever but forgetful; it may even not find its way back to its hole, wherefore it chooses a conspicuous place for its habitation. It digs its hole in solid ground—whereby its claws become blunt—lest it collapse under the tread of hoofed animals. It does not brood over the eggs but lays them in a small cavity of the soil and then covers them with earth. The young hatch after forty days and are able to take care of themselves (autophagous). The *dabb* lays seventy eggs and more,

which resemble the eggs of the pigeon. Its tail is jointed. It has such great strength in its tail that it can split a snake with it. If it is killed and left for one night and then is brought near a fire, it will move again. It devours its young when hungry and eats its vomit again; yet it is highly capable of enduring hunger, being second, in this respect, only to the snake. It likes eating dates. Its teeth are all of one piece. It is afraid of man but lives on friendly terms with the scorpion, which it takes into its hole as a protection from the human foe. It does not leave its hole in winter. When exposed to the sun, it assumes various colours like the chameleon. It lives seven hundred years and more. When old it foregoes food and is satisfied with air. The male has two penes and the female two vulvae. A certain kind has two tongues. The *dabb* drinks little or does not drink at all and voids one drop of urine in every forty days.

Some of the fabulous accounts have their origin in ancient popular tradition, mainly laid down in poetry and proverbs, as pointed out in the zoological works themselves.

Various medicinal properties were ascribed to the heart, spleen, skin, blood, fat and dung of the *dabb*. Its significance when seen in dreams has been

treated by Damīrī and in special works on that subject.

Bibliography: ‘Abd al-Ḡhanī al-Nābulusī, *Taʿfīr al-Anām*, Cairo 1354, ii, 58; Damīrī, s.v. (transl. Jayakar, ii, 195 ff.); Dāwūd al-Anṭākī, *Tadhkhira*, Cairo 1324, i, 207; Goldziher, *Zāhirīen*, 81; J. Euting, *Tagebuch*, i, 107; Ibn Kūṭayba, *Uyūn al-Akhbār*, Cairo 1925-30, ii, 72, 73, 79, 96, 98 (transl. Kopf, 46, 47, 54, 72, 74); Iḡshīhī, *Mustaṭraf*, bāb 62, s.v.; G. Jacob, *Beduinenleben*², 6, 24, 95; Kaẓwīnī (Wüstenfeld), i, 437 f. (transl. Wiedemann, *Beitr. z. Gesch. d. Naturw.*, liii, 259 f.; I. Löw, *ZA* xxvi, 145 ff.; G. W. Murray, *Sons of Ishmael*, 1935, 90 f.; al-Mustawfī al-Kaẓwīnī (Stephenson), 19; Nuwayrī, *Nihāyat al-Arab*, x, 155 ff. (L. Kopf)

DĀBBA, (plur. *dawābb*), any living creature which keeps its body horizontal as it moves, generally quadruped. In particular, beast of burden or pack-animal: horse, donkey, mule, camel (cf. Lane, s.v.).

Burāk, the legendary steed ridden by the Prophet at his ascension (*miʿrāj*), is given the name *dābba* by al-Ḡhīṭī and in the commentaries. The word acquires a particular significance from its use in the *Kurʿān*, XXVII, 82 in the sense of the archetypal “Beast”, equivalent to the term θήριον in the Apocalypse of St. John. The text is laconic and gives no explanation: “And when the final word has been spoken against them (cf. XXVII, 85), we shall call forth before them the *Beast sprung from the earth*, that shall tell them that mankind had no faith in our signs”. The formula is no doubt based purely on recollections of the Apocalypse: καὶ εἰδὼν ἔλλογον θήριον ἀναβαῖνον ἐκ τῆς γᾶς . . . (Rev., xiii, 11).

Exegesis carried out in the course of time has derived from the text, which has been reconsidered in respect of certain images relating to the Day of Judgment. Commentaries by al-Ṭabarī, al-Zamakḡsharī, al-Rāzī, and al-Bayḡawī repeat each other. The key point is, apparently, a *ḥadīth* which has been traced back to the Prophet (al-Ṭabarī): “I said: Oh Prophet of God, where will it (the Beast) appear? He answered: from the greatest of mosques, a thing sanctified by God. While Jesus shall perform the *Ṭawāf* in the House of God, and with him the Muslims, the Earth shall tremble beneath their feet at the movements of the vast Beast. And Ṣafā shall be torn apart at the place where it will appear”. The Beast will emerge at Ṣafā. The forefront of its head will have a hairy mark, and its ears will be entirely covered with hair. Those who try to capture it will not succeed, nor will those who take to flight escape from it. It will speak Arabic. It will name people as either “believers” or “ungodly”. The believers it will leave, their faces gleaming like stars, and between their eyes it will inscribe the word “believer”; as for the ungodly, it will set between their eyes the black mark of the ungodly.

Other traditions have extended this last part: it is with Moses’ rod that the Beast will mark the believer with a white spot, which will expand until it makes the whole face gleam, whilst Solomon’s seal, affixed to the nose of the ungodly man, will spread until all his features become black.

Around this nucleus later traditions have given rise to a mass of detail, some concerned with the Beast’s essential actions: the Imām of the Mosque of Mecca, on its third appearance will recognize it as the sign of Universal Death (al-Ṭabarī). It will make men ashamed of their ungodliness or hypocrisy (*id.*). It will emphasize that it is now too late to begin to pray, and will castigate this belated way of

returning to God. For al-Zamakḡsharī, it is the “watchful” (*djassās*). The involuntary element of caricature in its appearance seems to derive from the desire to combine all the figurative features of the animal kingdom. One tradition insists upon its gigantic size: “only its head will appear, which will reach the clouds in the sky” (al-Zamakḡsharī; Faḡhr al-dīn al-Rāzī), a conception which seems to be influenced by the description of the appearance of Gehenna recorded in the Ps. Ḡhazzālī, *al-Durra al-fākhira* (Brockelmann, I, 538, no. 6; S I, 746, no. 6; cf. comm. on *Kurʿān*, XVIII, 100). Abū Hurayra [*apud* Rāzī] says that the horns on its bull-like head are a parasang apart. It will appear three times. Al-Zamakḡsharī makes it travel in turn through the Maghrib, the East, Syria and the Yemen, proclaiming the vanity of all religions foreign to Islam. Al-Rāzī speaks of a long period of hiding in the mosque at Mecca between its second and third appearances.

All these descriptions which, one after another, betray the influence of vague notions deriving from the Scriptures, popular and apocalyptic accounts, are of late date. Al-Rāzī stresses that “out of all this there is nothing authentic in the Book, unless the words attributed to the Prophet are genuine”.

In any case, it is not the Beast of the Apocalypse since it arrives *after* judgement has been pronounced (al-Rāzī states that the *warrāḡs* interpret the words “and when the final word has been spoken against them” in this sense). This is confirmed by traditions which depict it denouncing the futility of sinners seeking too late to be converted, after the time when, according to the *Kurʿān*, repentance will no longer avail. This explains the confusion with the idea of Gehenna in the Ps. Ḡhazzālī. (A. ABEL)

DABBA B. UDD B. ṬABĪKHĀ B. AL-YĀS (KHINDIF) B. MUḢAR B. NIZĀR B. MAʿADD was the eponymous hero of the well known Arab tribe of that name. With their “nephews” ‘Ukl b. ‘Awf, Taym, ‘Adī, and Ṭhawr b. ‘Abd Manāt B. Udd, Dabba formed a confederacy called al-Ribāb. The Ribāb were in alliance with Saʿd b. Zayd Manāt, the greatest clan of Tamīm. This alliance has never been broken by the other confederates. These, indeed, were formations of rather moderate size, whereas the Dabba by means of their power sometimes were able to follow their own policy.

Of the three clans of Dabba, Ṣuraym had in the course of the 7th/13th century shrunk to a small number of families. But the second, Bakr, had vastly increased, thus leaving the once powerful Banū Ṭhaʿlaba far behind.

From the second half of the 6th/12th century onwards, the domiciles of al-Ribāb were in the region al-Ṣhurayf between the right bank of Wādī Taṣrīr and the depression al-Sirr. In the spring they used to migrate to (Baṭn) Falḡj and to the sands of the Dahnāʿ by way of Tiʿshār (= Kayʿiyya?) or Wādī al-ʿAtk farther south. But as their spring pastures lay as late as the eighties far in the N.W., in regions held in other seasons by Asad [*q.v.*] and Dhubyān, we may conclude that their domiciles before this time were farther in the west than they were later on.

We find al-Ribāb mentioned for the first time in the *Diwān* of ‘Abid b. al-Abraṣ (no. 17, 12) as fighting against Asad (not later than 540). In the eighties Dabba and Tamīm stood their ground in a long battle against the Kilāb (b. Rabiʿa b. ‘Amir b. Ṣaʿṣaʿa [*q.v.*]) and ‘Abs (yawm al-Ḳurnatayn = al-Suʿbān, Aws b. Ḥaḡjar, no. 1, 9; 16; 17, 3-15; Labid, no. 16, 41-42; ‘Antara in *Six Poets*, ed. Ahlwardt, no. 7, 19). Some years later al-Aswad,

brother to al-Nu'mān III of al-Ḥīra, began to restore by several campaigns in Arabia the lost prestige of the dynasty. The Ribāb hesitated to surrender until al-Aswad set on them Asad and Dhubyān. Next year al-Ribāb, together with mercenaries of al-Ḥīra, led by al-Aswad, defeated the Kilāb at Arīk. One year later Asad and Ḍabba again defeated the Kilāb and other 'Amīr b. Ṣa'sa'a (al-A'shā, ed. R. Geyer, no. 1, 62-74; The *Nakā'id* of Ḍjarīr and al-Farazdaq, ed. Bevan, 240, 18-19; Yāqūt, 1, 229; The *Mufaḍḍaliyyāt*, ed. Lyall, no. 96, 8-19; 99, 9). Their last feat in the *Djāhiliyya* was the murder of Biṣtām b. Ḳays, the hero of the *Shaybān* (of Bakr b. Wa'il [q.v.]), who were driving away their herds (E. Bräunlich, *Biṣtām Ibn Qais*, Leipzig 1923).

There is hardly any information on their conversion to Islam. In the first division of the population of al-Kūfa Ḍabba seem to be missing. Mentioned are only "the remaining Ribāb". That is to say, Ḍabba together with Bakr and Ṭayyī' formed the quarter missing in the enumeration Ṭabari 1, 2495. The bulk of the tribe emigrated to Baṣra. In the Battle of the Camel they fought against 'Alī. Later on they belonged to the quarter, *khums*, of Tamīm. The same applies to *Khurāsān*, where the Tamīm numbered (in 96/715) 10,000 warriors led by Ḍirār b. Ḥuṣayn, scion of the old leading family of Ḍabba.

The part of the tribe remaining in Arabia used to camp in the region S.W. of modern Kuwait. In 287/900 308 Ḍabba joined the Basrian army against the East Arabian Carmathians, but suspecting coming defeat, deserted at a distance of a two days' march from Kaṭīf.

There is no outstanding poet amongst the Ḍabba, but a number of soldiers, judges and administrators in Umayyad and 'Abbāsīd times, e.g., Abū Ḥātim 'Anbasa b. Iṣḥāq, 238-242 AH governor of Egypt, a righteous man, the last Arabian ruling Egypt, and the last Amir lead in prayer and hold Friday services.

Bibliography: Ibn al-Kalbī, *Djamhara*, MS. London, 111A-115B; Ṭabari, index; Ibn Sa'd, index; Mas'ūdi, *Tanbih*, 394; Ibn Ḥazm, *Djamharat ansāb al-'Arab*, ed. E. Lévi-Provençal, 194; Kindī, *Governors and Judges of Egypt*, ed. Guest, 200-202; U. Thilo, *Die Ortsnamen in der alt-arabischen Poesie, Schriften der M. Frh. v. Oppenheim-Stiftung*, 3, Wiesbaden 1958. (W. CASSEL)

AL-ḌABBĪ, ABŪ DJA'FAR AHMAD B. YAḤYĀ B. AḤMAD B. 'AMĪRA, an Andalusian scholar of the 6th/12th century. According to the information that he gives us in his works concerning himself and his family, he was born at Vélez, to the west of Lorca, and he began his studies in Lorca. He travelled in North Africa (Ceuta, Marrākūsh, Bougie) and even reached Alexandria, but he appears to have spent the greater part of his life at Murcia. He died at the end of Rabī II 599/beginning of 1203. Of his writings only a biographical dictionary of Andalusian scholars is preserved, preceded by a short survey of the history of Muslim Spain which continues and completes the introduction of 'Abd al-Wāhid al-Marrākūshī (*Histoire des Almohades*, ed. Dozy). In addition al-Ḍabbī was closely connected with the *Djadhwat al-muktābis* of al-Ḥumaydi, which goes as far as 450/1058, and which he completed with the help of later biographical works. His collection of biographies, entitled *Bughyat al-mulṭamīs fi Ta'rikh Rid'āl Ahl al-Andalus*, was edited in 1885 by Codera and Ribera (vol. iii of the *Bibl. Arabico-Hispana*).

Bibliography: Maḳḳarī, *Analectes*, ii, 714; Amari, *Bibl. ar. sic.*, i, 437; Wüstenfeld, *Geschichtsschreiber*, no. 282; Pons Boygues, *Ensayo*, no. 212; Brockelmann, S I, 580. (C. F. SEYBOLD*)

AL-ḌABBĪ, ABŪ 'IKRIMA [see AL-MUFADDAL]. **DĀBIḲ**, a locality in the 'Azāz region of northern Syria. It lies on the road from Manbiḍj to Anṭākiya (Ṭabari, iii, 1103) upstream from Aleppo on the river Nahr Ḳuwayḳ. In Assyrian times its name was *Dabigu*, to become *Dabekōn* in Greek. It lies on the edge of the vast plain of Mardj Dābiḳ where, under the Umayyads and 'Abbāsīds, troops were stationed prior to being sent on operations against Byzantine territory. The Umayyad caliph Sulaymān b. 'Abd al-Malik lived in Dābiḳ for some time, and after his death and burial there in Ṣafar 99/Sept. 717 his successor 'Umar b. 'Abd al-'Azīz was appointed caliph. According to al-Mas'ūdi, his tomb was desecrated by the 'Abbāsīds, but the version told by al-Shābushṭī conflicts with this (*K. al-Diyārāt*, Baghdād 1951, 149).

In the Ayyūbid era pilgrims visited a monument called *makām Dāwūd* on Mt. Barṣayā near Dābiḳ. The spot today has the name Nabī Dāwūd.

Dābiḳ is known above all for the decisive battle which was fought there on 15 Rādjab 922/24 August 1516 between the armies of the sultan Kanṣūh al-Ḡhūrī and the Ottoman sultan Selīm I. The Ottoman artillery proved superior, the bravest elements of the Mamlūk cavalry were decimated, and Kanṣūh himself was killed. The Ottoman victory paved the way for their occupation of Syria and Egypt.

Bibliography: Balādhuri, *Futūh*, 171, 189; Ṭabari, index; Mas'ūdi, *Murūdi*, v, 397 and 471; Harawī, *K. al-Ziyārāt*, ed. J. Sourdél-Thomine, Damascus 1953, 6 (trans. 11); Ibn al-'Adīm, *Zubda*, ed. S. Dahān, i, Damascus 1951, 41, 56, 57, 63, 67; Ibn Shāddad, *La Description d'Alep*, ed. D. Sourdél, Damascus 1953, 29, 138-39; Yāqūt, ii, 513; G. Le Strange, *Palestine under the Moslems*, London 1890, 61, 426, 503; R. Dussaud, *Topographie historique de la Syrie*, Paris 1927, 468, 474; M. Canard, *Histoire des H'amānides*, I, Algiers 1951, 225; Wellhausen, *Das arabische Reich*, Berlin 1902, 165 ff.; N. Jorga, *Geschichte des osmanischen Reiches*, ii, Gotha, 1909, 336; D. Ayalon, *Gunpowder and firearms in the Mamluk Kingdom*, London 1956, index.

(D. SOURDEL)

DABĪḲ (variant forms *Dabka* and *Dabkū*) was a locality in the outer suburbs of Damietta, noted for the manufacture of high quality woven material, which it exported to the whole of the Muslim empire. The location of Dabīḳ cannot be fixed more exactly. It is found mentioned along with other cities that have disappeared, such as *Shāṭā*, Tinnīs, or Tūna, which were probably on the islands of Lake Menzāleh.

Fine cloths embossed with gold were made there, and, during the Fāṭimid period, turbans of multi-coloured linen. These textiles were so sumptuous that *dabīḳī* soon became known, and its fame grew to such an extent that the word came to designate a type of material. *Dabīḳī* came to be manufactured more or less everywhere, at Tinnīs and at Damietta, in the Delta, at Asyūt, in Upper Egypt, and even in Persia, at Kāzīrūn. The quality of the cloth made at Dabīḳ must have dropped, because, according to al-Idrisī, although these materials were very fine, they could not be compared with those of Tinnīs and Damietta, and this fact can already be deduced from the customs tariff of Djedda, given by al-Muḳaddasī.

At the present moment, three fragments of material are known—one 'Abbāsīd and two Fātimīd—that include in their inscriptions the name of Dabīk.

The place name is not mentioned by Ibn Mammātī, who, however, mentions the *dabīkī*.

Ibn Duḡmāk (v, 89) and Ibn D̲jī'ān (76; 'Abd al-Latīf, *Relation de l'Égypte*, 638) mention a place called Dabīk in the province of Ḡharbiyya, but this cannot be the town in the Damietta neighbourhood, which these two writers treat separately (Ibn Duḡmāk, v, 78; Ibn D̲jī'ān, 62 and 'Abd al-Latīf, 630).

For the same reason of distance, one could not possibly identify the old Dabīk with the modern Dab̲d̲j, twelve kilometres south of Sinballāwayn, which could, on the other hand, well be the Dabīk of Ibn Duḡmāk and Ibn D̲jī'ān.

Bibliography: Ya'kūbī-Wiet, 194-195; Ibn Khurrādādhbih 83; Idrīsī, *Maḡrib* 186-187; Nāsir-i Khusrāw, 141; Muḡkaddasī, 54, 104, 193, 443; Ibn Mammātī, 81; Maḡkrīzī, ed. Wiet, ii, 84; iii, 200, 215; iv, 82 (with a long bibliography), 247; Le Strange, 294; Salmon, *Introduction à l'histoire de Bagdad*, 136, 138, 140; J. Maspero and Wiet, *Matériaux pour servir à la géographie de l'Égypte*, 178; R. B. Serjeant, *Islamic Textiles*, in *Ars islamica*, xiii, 89, 94, 97, 98, 100; xv, 76; Wiet, *Tissus et Tapisseries*, in *Syria*, xvi, 282-283; Kühnel, *Dated Tiraz Fabrics*, 107; RCEA iii, 902; vi, 2033, 2175. (G. WIET)

DABĪL [see DWĪN]

DABĪR, SALĀMAT 'ALĪ, MĪRZĀ, LAKHNAWĪ, an Urdū poet, who devoted himself to writing and reciting highly devotional elegies on the death of the martyrs of Karbalā. He was a son of MīrZā Ḡhulām Ḥusayn, who is claimed to be a grandson of Mullā Hāshim Shīrāzī (a brother of the famous Ahlī of Shīrāz, d. 934/1536-7). Salāmat 'Alī was born in Ballīmārān, Dihlī on 11 D̲jūmāda I 1218/29 August 1803; he accompanied his father as a child to Lucknow and there received a good education. He studied all the usual Persian and Arabic texts on religious and foreign sciences (*manḡūl wa ma'kūl*) from well-known 'ulamā' of the city. He had finished his studies by the time he was 18. He began to write poetry at an early age (c. 1230 or 1232) and continued doing so along with his studies, under the guidance of Mīr Muẓaffar Ḥusayn Ḍamīr of Gurgāon. He soon acquired fame and won the appreciation of the rulers of Awadh, members of their family and the noblemen of the Court. For about 60 years of his life he wrote *marthiyas* (elegiac poems). Towards the end of his life he became almost blind. He, therefore, gladly accepted the suggestion of Wāḡḡid 'Alī Shāh, then living in Calcutta in exile, that he should go there for treatment; he reached there about D̲hu'l-Ḥij̲jāda 1290/c. Jan. 1874. A successful operation by a German eye-specialist, who was staying with Wāḡḡid 'Alī Shāh in Calcutta, restored his sight. He returned to Lucknow, where he had spent the major part of his life, and which he had only left for short periods in the disturbances of 1857 he had moved to Sītāpur for a while; about 1858 he went to Kānpur and in 1859 to 'Azīmābād; he visited 'Azīmābād again in 1292/1875 and died there on 30 Muḡarram 1292/8 March 1875, he was buried in his own house in a lane which is now known as *Kūṭā-i Dabīr*, after him. In his old age he suffered much tribulation on account of his loss of sight, and he was grieved by the death of a grown-up son and of a brother.

Dabīr is described as a pious, ascetic, generous, hospitable and serious-minded person. As a poet he was extremely prolific, and had the gift of composing good verses quickly. His compositions consisted mostly of *marthiyas*, *Salāms* (for them see *al-Mizān*, 485) and *rubā'īs* (*Ḥayāt-i Dabīr*, i, 272). His rival in this genre of poetry was his contemporary Mīr Anīs, who appeared in Lucknow long after Dabīr had established his fame as a poet. Their rivalry divided their admirers into two rival groups called Dabīrīs and Anīsīs and a considerable literature was produced on their comparative merits and failings (see, for example, Shībli Nu'mānī, *Muwāzana Anīs wa Dabīr*, Āgra 1907; Sayyid Nāzīr al-Ḥasan Fawḡ Raḡawī, *al-Mizān*, 'Alīgarh n.d.; 'Abd al-Ḡhāfur Khān Nassākh, *Intiḡhāb-i Naḡs* 1879; MīrZā Muḡammad Riḡā Mu'd̲jīz, *Tathīr al-Awsākh*; Mīr Afḡal 'Alī Daw, *Radd al-Muwāzana*, etc. etc.).

While Anīs is usually praised for the simplicity of his style, easy flow of his verse, and his relatively eloquent (*faṣīḡ*) descriptions, Dabīr is eulogized for his brevity, freshness of his poetical ideas (*maḡāmin*) and frequent and full use of rhetorical figures, and his touching laments and wailings (Urdū: *bayn*). As an Arabic and Persian scholar he drew freely on the literatures of these languages, incorporating in his poems materials taken from the Kur'ān, *ḡadīth* and the works on *Maḡātil*, etc. (cf. a comparative view quoted in *Hay. Dab.*, i, 290). The Mīr is eloquent and sweet (*faṣīḡ wa namakīn*). The fact remains that it was due to the efforts of these two poets that *marthiya* attained such an important position in Urdū Poetry.

Works: Most of Dabīr's poems have been lithographed, though some are still unpublished. These editions are marred by interpolations, e.g., (1) an edition of *marthiyas* in 2 vols. (*Hay. Dab.* i, 624); (2) *Daftar-i Mātām*, 20 vols. Lucknow 1897. For an analysis of the contents see *Hay. Dab.*, i, 276 ff. These *marthiyas* etc. were lost in the disturbances of 1957 and after, and were collected again later; (3) *Marthī-i Dabīr*, 2 vols. (*ibid.* i, 490, 493); (4) *Marthiya-i MīrZā Dabīr*, 2 vols., Lucknow 1875-76 (several editions in the following years), Kānpur 1890-99 (several editions in the following years); (5) *Marthiyahā-yi MīrZā Dabīr*, Lucknow 1882 (several editions in the following years); (6) *Abwāb al-Maṣā'ib*, a prose work, relating to the story of Joseph, compared to the story of the martyr of Karbalā, Dihlī (*Hay. Dab.*, i, 280); (7) *Rubā'īyyāt MīrZā Dabīr*, Lucknow n.d., containing 197 *rubā'īs*. A smaller collection of these was also published along with those of Anīs in Āgra.

In his younger days the MīrZā also composed three *diwāns* of *ghazals*, but later destroyed, lost or withdrew them.

Bibliography: In addition to the references given in the text: Mīr Muḡsin 'Alī, *Sarāpā-Sukḡun*, Lucknow 1292/1875, 108; Mīr Ṣafdar Ḥusayn, *Shams al-Duḡā*, Lucknow 1298/1880-81; Sayyid Afḡal Ḥusayn, *Ṭhābit Raḡawī Lakhnawī, Ḥayāt-i Dabīr*, Lahore, vol. i, 1913, vol. ii, 1915; Muḡammad Ḥusayn Azād, *Ab-i Ḥayāt*, Lahore 1883, 550-562; Rām Bābū Saksena, *A History of Urdu Literature*, Allāhābād 1940, 131 f. (Urdū version by MīrZā Muḡammad 'Askarī, Lucknow 1952, 248 f.); Abu 'l-Layṡh, *Lakhna'ū kā Dabistānī-Shā'iri*, Lahore c. 1955, 690 f.; J. F. Blumhardt, *Cat. of Hind. Printed Books in the Br. Mus.*, London 1889, col. 7, 6, 308, *Suppl.*, London 1909, col. 421. (MOHAMMAD SHAFI)

DABISTĀN AL-MADHĀHIB, "The school of religions", a work in Persian describing the different religions of and in particular the religious situation in Hindustān in the 11th/17th century; it is the most complete account in the Persian language, later than the *Bayān al-adyān* (6th/12th century), which is accurate but concise, and than the *Tabṣīrat al-ʿawāmm* (7th/13th century), written from the Shīʿite point of view. The sources of the *Dabistān* derive partly from the sacred books of the different religious persuasions, partly from verbal information given to the author, and partly from the latter's personal observations. In many chapters he also makes use of the earlier Arabic literature concerning these matters. First of all the religion of the Pārsis is examined extensively; then that of the Hindūs; after some very short chapters concerned with the Tibetans, the Jews and the Christians, the author passes to the study of Islam and its sects; finally there are some chapters on the philosophers (the Peripatetics and the Neoplatonists) and on the Šūfis. For a long time Muhsin Fāni was thought (mistakenly) to be the author of this work; in some manuscripts he is mentioned solely in his capacity as the author of a *rubāʿi* which is quoted (see trans. by Shea-Troyer, i, 3); it was certainly an enlightened believer in the Pārsi religion who wrote the *Dabistān*, and we must probably accept those manuscripts which, in agreement with Sirādj al-Dīn Muḥammad Arzū (in a passage from his *Tadhkirat*), attribute its composition to Mūbad Shāh or Mullā Mūbad (cf. also Ouseley, *Notices*, 182). It is apparent from the book itself that the author was born in India shortly before 1028/1619, went to Āgra as a youth, spent several years in Kašmir and at Lahore, visited Persia (Mašhad) and acquired some knowledge of the west and south of India. The *Dabistān* was finished no doubt between 1064 and 1067/1654-57.

Bibliography: Dabistān al-madhāhib (Calcutta 1224/1809; other editions from Tehran, Bombay, Lucknow; *The Dabistan or school of manners*, trans. David Shea and Anthony Troyer, Paris 1843, 3 vols. (not always accurate); *JA*, vi, (1845) 406-11; Rieu, *Cat. Persian Mss. of the British Museum*, i, 141 & iii, 1081. (Useful references to other catalogues of manuscripts and to old translations of isolated chapters): Éthé, *Cat. of the Persian Mss. of the India Office Library*, i, no. 1369 (useful references to other catalogues of manuscripts). (J. HOROVITZ-(H. MASSÉ))

DĀBĪT, in Turkish *zabit*, an Ottoman term for certain functionaries and officers, later specialized to describe officers in the armed forces. In earlier Ottoman usage *Dābīṭ* seems to indicate a person in charge or in control of a matter or of (? the revenues of) a place (e.g. *Ewķāf dābīṭi*, *Wilāyet dābīṭi* etc.; examples, some with place-names, in Halit Ongan, *Ankara'nın İ Numaralı Şer'ıye Sicili*, Ankara 1958, index, and L. Fekete, *Die Siyāqat-Schrift*, i, Budapest 1955, 493 ff.; cf. the Persian usage in the sense of collector — Minorsky, *Tadhkirat al-Mulūk*, index). The term seems to have remained in occasional use in this sense until quite a late date (see for example Gibb and Bowen, i, 259, and Dozy, *Suppl. s.v.*). By the 11th/17th century, however, it was already acquiring the technical meaning of army officer. In a *fāʿide* inserted under the year 1058/1648-9 Naʿīmā remarks that in the janissary corps the seniors of each *oda* are as *dābīṭs* (*dābīṭ gibidār*) to the other soldiers (*nefer*), and proceeds to name the ranks of the janissary officers (Naʿīmā⁴, iv, 351). By the 12th/18th century the term was already in common use in this

sense (e.g. Resmī, *Khulāṣat al-ʿIṭibār*, 5, '*ridjāl we dābīṭān*') and documents cited by Djewdet (i, 360; vi, 367 etc.). From the time of the westernizing reforms onwards it becomes the standard Ottoman equivalent of the European term 'officer'. In the Turkish republic it has been replaced by *subay*, but it remains current in the Arab successor states of the Ottoman Empire. (B. LEWIS)

DABṬ, assessment of taxable land by measurement, applied under the later Dihlī sultanate and the Mughals; land so measured is called *ḍabṭi*. See ḌARĪBA, 6.

DABṬIYYA, in Turkish *zabtiyye*, a late Ottoman term for the police and gendarmerie. Police duties, formerly under the control of various janissary officers, were placed under the jurisdiction of the Serʿasker ([*q.v.*] see also BĀB-I SERʿASKERĪ) in 1241/1826, and in 1262/1846 became a separate administration, the *Dabṭiyye Mušhīriyyeti* (Lutfi viii 27-8). At about the same time a council of police (*meḍīlis-i ḍabṭiyye*) was established, which was later abolished and replaced by two quasi-judicial bodies, the *dīwān-i ḍabṭiyye* and *meḍīlis-i taḥkīk*. After several further changes the *mušhīriyyet* became a ministry (*neẓāret*) of police in 1286/1870. On 17 July 1909 the name ministry of *Dabṭiyye* was abolished and replaced by a department of public security (*Emniyyet-i ʿUmūmiyye*) under the Ministry of the Interior.

Bibliography: ʿOḥmān Nūrī, Meḍjelle-i Umūr-i Belediyye, i, Istanbul 1338/1922, 934 ff. Laws and regulations on police matters will be found in the *Destūr*, (French translations in G. Young, *Corps de Droit Ottoman*, Oxford 1905-6, and G. Aristarchi, *Législation ottomane*, Constantinople 1873-88. See further KARAKOL, ŠURTA. (B. LEWIS)

DĀBŪYA (DĀBŌĒ), the founder of the Dābūyid dynasty in Gilān [*q.v.*]. The tribe claimed to be of Sāsānid extraction through Dābūya's father, Gil Gāwbāra. Their residence was the town of Fūman [*q.v.*]. The dynasty clung to Zoroastrianism for a long time, and repeatedly defended the land against the Arabs, until the last ruler, Khūrshīd II (758/60, 141 or 142 A.H.) had to flee before the superior force of the ʿAbbāsids, and put an end to his own life in Daylam (Ṭabarī, iii, 139 f.). One of his daughters, whose name is unknown, became the wife of the Caliph al-Manšūr.

The names of the members of the dynasty are as follows: Dābōē, 40 to 56/660-1 to 676.—His brother Khūrshīd I, 56 to 90/676 to 709.—His son Farrukhān, 709 to 721-22, 90 to 103 A.H., who took the title Ispāhbadh [*q.v.*] ("leader of the army"), and warded off an Arab assault in 717.—His son Dāḥburzmīhr (Dāḥmīhr), 103 to 116/721-22 to 734.—His brother Sāriya (Sārōē), for a few months in 116/721-22.—Khūrshīd II, the son of Dāḥburzmīhr, 116 to 141 or 142/721-22 to 758-60 (see above).

A dynasty descended from Dābūya's brother Pāḥūspān (title), ruled until 1567 and 1576 respectively (from 1453 in two branches) in Rūyān [*q.v.*] and some neighbouring districts.

Bibliography: Ibn Isfandiār, Taʾriḫ-i Ṭabaristān, Tehran 1942 (to which I had access only in E. G. Browne, *An abridged translation of the history of Tabaristan . . . by . . . Ibn-i Isfandiār . . .*, Leiden and London 1905, index [GMS II]); *Sehir-eddin's [= Zahir al-Din . . . al-Marʿashī's] Geschichte von Tabaristan . . .*, ed. Bernhard Dorn (*Mohammedanische Quellen . . .*, vol. i), St. Petersburg 1850, 319 ff.; idem, in *Mém.*

Ac. Imp. St. Pétersbourg, xxiii, 1877, 103; G. Melgunof, *Das südliche Ufer des Kaspischen Meeres . . .*, trans. by J. Th. Zenker, Leipzig 1868, 48 ff.—Family trees: F. Justi, *Iramisches Namenbuch* (1895), 433/35; E. de Zambaur *Manuel de généalogie . . .*, Pyrmont 1955, 186-190.—Coins: A. D. Mordtmann in *ZDMG*, xix (1865), 485; xxxiii (1879d), 110. (B. SPULER) **DACCA** [see DHĀKĀ].

DĀD, 15th letter of the Arabic alphabet, conventional transcription *ḍ*; numerical value, according to the oriental order, 800 [see **ABDIAD**].

The definition of the phoneme presents difficulty. The most probable is: *voiced lateralized velarized interdental fricative* (see J. Cantineau, *Consonantisme*, in *Semítica*, iv, 84-5). According to the Arab grammatical tradition: *riḥḳwa madjḥura mutbaḳa*. For the *makhḥradī*, the *shadjriyya* of al-Khalīl (al-Zamakhsharī, *Mufaṣṣal*, 2nd ed. J. P. Broch, 190, line 20) is difficult to define exactly (see De Sacy, *Gr. Ar.*, i, 26, n. 1; M. Bravmann, *Materialien*, 48 and 51). The most plausible meaning for *shadjir* is 'commisure of the lips' according to al-Khalīl's own explanation (*Le Monde Oriental*, 1920, 45, line 8): *mafradī al-fam* (repeated in *Mufaṣṣal*, *ibid.*; Raḍī al-Dīn al-Astarābādī, *Sharḥ al-Shāfiya*, iii, 254, line 6); *ḍ* is thus in the lateral position.

Sibawayh represents *ḍ* as a lateral simply, and thus describes the *makhḥradī*; 'between the beginning of the edge of the tongue and the neighbouring molars' (Sibawayh, Paris edition, ii, 453, lines 8-9): a retracted lateral, for this beginning is to be taken as starting from the root of the tongue, and *lām* follows *ḍ* (*ibid.*, lines 9-11; *Mufaṣṣal*, 188, line 19). This does not indicate, for the peculiarity of *istiḳāla* of *ḍ*, a great extent for the place of articulation but rather a dwelling on it, a special prolongation of it. In modern Arabic dialects the passage from *ḍ* to *l* is known (Landberg, *Ḥaḍramout*, 637), but the almost universal treatment of *ḍ* is its confusion with *ṣ* (voiced emphatic interdental fricative), whose evolution it shares [see *ṣĀ*]. One is thus led to include in the articulation of *ḍ* an activity of the tip of the tongue in the region of the teeth similar to the corresponding lateralized articulation of modern South Arabian (Mehri, *Shkhawri*, but not the lateralized occlusive of Soḳoṭri), whence the definition proposed above.

A lateral character is to be claimed for *ḍ*, as N. Youshmanov, G. S. Colin, J. Cantineau, and others have done (J. Cantineau, *Consonantisme*, 84). The *ḍ* phoneme of Classical Arabic continues an autonomous phoneme of common Semitic which is even more difficult to define precisely. M. Cohen sees in it a consonant 'of the dental region of which the articulation was doubtless lateral: *ḍ* [conventional transcription]. As an emphatic, this consonant may anciently have formed one of a lateral series (triad?)' (*Essai comparatif*, 149). In Classical Arabic *ḍ* is isolated.

In ancient Semitic, the South Arabian inscriptions assign a special character (of unknown pronunciation) to the phoneme corresponding with the *ḍ* of Classical Arabic. Geez does the same, but in the traditional nunciation it is a *ṣ*; *ṣ* in South Ethiopic. It is represented in Akkadian, Hebrew, and Ugaritic, by *ṣ*, but in Aramaic by *ḳ* in the oldest texts (preserved in Mandaean), then by *ṣ*, a special evolution which represents a thorny problem. See the Table of correspondences in W. Leslau, *Manual of Phonetics*, 328.

For the phonological oppositions of the *ḍ* phoneme

in Classical Arabic see J. Cantineau, *Esquisse*, in *BSL* (No. 126), 96, 7th; for the incompatibles, *ibid.*, 134. In view of the latter, J. Cantineau would see in *ḍ* a *lateralized* rather than a *lateral* consonant (*ibid.*, no. 1).

ḍ undergoes few assimilations in Classical Arabic (see J. Cantineau, *Cours*, 69).

The Arabs saw in *ḍ* one of the *khāṣā'is* 'special features' of their language (Ibn Dīnnī, *Sirr sinā'a*, i, 222; al-Suyūfī, *Muzḥir*, i, 329) and boasted of it (see the line of al-Mutanabbī quoted by Ibn Dīnnī, *ibid.*). But Sibawayh (ii, 452, lines 14-5, 17 f.) already registers a corrupt pronunciation: *al-dād al-ḍā'ifa* (M. Bravmann, *Materialien*, 53). In fact the articulation of *dād* has disappeared in the modern dialects and Ḳur'ānic recitation and either *ṣ* (voiced velarized interdental fricative) or *ḍ* (voiced velarized dental plosive) is used, according to the treatment of the phoneme in dialect.

In Persian and in Urdū, *dād* is a voiced alveolar fricative, and no differentiation is made in pronunciation between *dh*, *z*, *ḍ* and *ṣ*.

Bibliography: in the text and s.v. ḤURŪF AL-HIDJĀ². (H. FLEISCH)

DADALOĞLU, AŞHIK MŪSĀ-OGHLU WELI, 19th century Turkish folk poet (1790?-1870?), was a member of the Afshār tribe which lived in the Taurus Mountains in S. Anatolia. His father was also a poet and took his *makhḥlas* from the same family name. It is said that for a time Dadaloğlu acted as imām in the villages and as secretary to the tribal chiefs. As a result of government action against his tribe, which rebelled because it was unwilling to undergo conscription or taxation, he was transported with the rest of the Afshārs to the village of Sindel near 'Aziziyye in the province of Siwās (1866-8). It is difficult to establish how well founded are reports that at the end of his life he returned to the Çukurova region and recited his poems in the bazaars of Adana. His poems were not collected during his lifetime. Among them are to be found the chief forms of folk poetry such as *türkü*, *koshma*, *semai*, *varsaghi*, and *destān*. He embellished and enriched the story of Genç 'Othmān in a number of poems with a local setting. His poetry is harsh and emotional in manner and shows the pure and sincere feelings of a bold, daring, upright, and sensitive tribesman. From passages in his poems one can understand the warlike psychology and nomadism of the society in which he lived. He was one of the last powerful representatives of epic, lyric, and pastoral Turkish folk poetry and story-telling which had continued ever since the composition of *Dede Korkud* and of which *Köroğlu* and *Karadja oğlan* are the leading examples.

Bibliography: Dıjwedit Pasha, *Tedhākır*, (Tadhkira 26-30), Istanbul İnkılāp Kütüphanesi, autograph; idem, *Ma'rūḍāt*, in *TOEM*, 87-93, 1925; Ahmed Şükürü, *Dadaloğlu, Halk Bilgisi Mecmuası*, i, 1928; Köprülüzade Mehmet Fuat *XVIIinci asır sazşairlerinden Kayıkçı Kul Mustafa ve Genç Osman hikāyesi*, Istanbul 1930; Halid Bayrı, *Halk Bilgisi Haberleri*, 1933; Ali Rıza, *Cenup'ta Türkmen Oymakları*, Ankara 1933; Sadettin Nüzhet Ergun, *Türk Halk Edebiyatı Antolojisi*; Taha Toros, *Dadaloğlu*, Adana 1940; Cahit Öztelli, *Köroğlu ve Dadaloğlu*, Varlık Yayınları, Istanbul 1953. Halide Hoşgör, *Halk edebiyatında Kahramanlık Türküleri*, Istanbul University Library, thesis 1128 (unpublished); Semiha Karacabay, *Dadaloğlu*, Istanbul University Library, thesis 1752 (unpublished). (A. KARAHAN)

DADJĀDJA, the domestic fowl. The word is a noun of unity which, according to Arab lexicographers, may be applied to both the male and the female. Alternative pronunciations are *dadjādja* and *dadjādja*. In more recent local usage (cf. Jayakar, Malouf), *dadjādjat al-baḥr* and *dadjādjat al-kubba* denote certain kinds of fish, just as the corresponding Hebrew **דָּבְדָבָה**.

The animal, which is not mentioned in the Hebrew Bible, was known to the Arabs from pre-Islamic times. Djāhīz reports (ii, 277 f.) that it was given to poets as a reward for their literary achievements. Although it eats dung, it is permitted as human food by Islamic law because the Prophet was seen partaking of it.

The ample information on the fowl and its eggs, which is given in Arabic zoological writings, can partly be traced back to Aristotle's *Historia Animalium*. The fowl has no fear of beasts of prey except the jackal, an inherent enmity existing between the two. It is fearful at night and therefore seeks an elevated sleeping place. It shares the characteristics of both birds of prey and seed-feeding birds, since it eats flesh as well as grains. The hen lays, mostly one egg a day, throughout the year, except in the two winter months (in Egypt, according to Nuwayrī, all the year round without interruption); if she lays twice a day it is a portent of her approaching death. The chicken is produced from the white of the egg, while the yolk provides the nourishment for the embryo. From elongated eggs female chickens are born and males from round ones. Two chickens are produced from double-yolked eggs. If the hen while sitting hears thunder, the eggs are spoiled; if she is old and weak, the eggs have no yolk and produce no chickens. She also lays eggs without being covered by the cock (wind-eggs), but such eggs produce no chickens. When hens become fat they no longer lay, just as fat women do not become pregnant.

The sources mention and describe several kinds of *dadjādja*, some of them reaching the size of a goose. Numerous medicinal uses of eggs, fat, bile, gizzard, dung, etc. are mentioned by Arab zoologists and pharmacologists, partly from classical sources. The meat was considered a wholesome food, although its continual eating was said to cause gout and piles. Half-cooked eggs were credited with special efficacy as an aphrodisiac. The significance of fowl when seen in dreams has been treated in pertinent works.

The Arab astronomers give the name *al-Dadjādja* to the constellation of the Swan, which is also called *al-Tā'ir*.

Bibliography: 'Abd al-Ghanī al-Nābulusī, *Ta'īr al-Anām*, Cairo 1354, i, 220 f.; Damīrī, s.v. (transl. Jayakar, i, 766 ff.); Dāwūd al-Anṭākī, *Tadhkira*, Cairo 1324, i, 139; Djāhīz, *Ḥayawān*^a, index; Ibn al-'Awwām, *Filāḥa* (transl. Clément-Mullet), ii/b, 242 ff.; Ibn Kutayba, *Uyūn al-Akhhār*, Cairo 1925-30, ii, 71, 92 (transl. Kopf, 44, 68); Ibsīhī, *Mustatraf*, bāb 62, s.v.; Kaẓwīnī (Wüstenfeld), i, 32, 413 f.; al-Mustawfī al-Kaẓwīnī (Stephenson), 70 f.; Nuwayrī, *Nihāyat al-Arab*, x, 217 ff.; A. Malouf, *Arabic Zool. Dict.*, Cairo 1932, index. (L. KOFF)

AL-DADJDJĀL, the "deceiver", adjective of Syriac origin, *daggālā*, joined to the word *m^ashihā* or *n^abīyā* (Peshitto, Matth., xxiv, 24). In Arabic, used as a substantive to denote the personage endowed with miraculous powers who will arrive before the end of time and, for a limited period of either 40 days or 40 years, will let impurity and tyranny rule the

world which, thereafter, is destined to witness universal conversion to Islam. His appearance is one of the proofs of the end of time. The characteristics attributed to him in Muslim eschatological legends combine features from Christ's sermon to his disciples (Matth. xxiv, Mark xiii) with some elements taken from the Apocalypse of St. John of Patmos (xi 7, xii, xiii, xx 5-18, 8-10).

These elements reappear in the pseudo-apocalyptic literature of later periods. After the invasions of the Huns, St. Ephraem makes him appear from Chorasé (Choraséne, *Khurāsān*), in his sermon on the end of time (Scti. Ephremi Syri, *Sermo II de fine extremo*, trans. T. J. Lamy, iii, 187-214, §§ 9-13). His essential activity is to lead the crowds astray, to accomplish miracles (short of restoring the dead to life), to kill Elias and Enoch, the two witnesses put forward by God against him—they will immediately come to life again—and finally to be conquered and dismembered at the coming of the Son. The Ps. Methodius (*Monumenta SS. Patr. Orthodoxographa graeca*, Bale 1569, 99) speaks of a "son of the destruction" coming from Chorasé, and finally perishing at the hands of the king of the Romans, before the Second Coming. In a similar passage, the relationship being unconcealed, the Apocalypse of Bahīrā speaks in the same terms of one Ibn al-Halāk who will perish at the hands of the angel of Thunder (MS. Arab. Paris, 215, f^o 171).

Unknown in the Qur'ān, the same figure appears in Muslim traditions. Ibn Ḥanbal repeats the legends about the ass on which he rides, the sinners and hypocrites who attend him, his end before Jesus (iii, 867, iii, 238, ii, 397-98, 407-408). Similarly, in the *Kitāb al-Fitan* of the two *Ṣaḥīḥs*, there is a chapter *Bāb dhikr al-Dadjājāl*, which describes him as a corpulent, red-faced man with one eye and frizzy hair, who brings with him fire and water, the water being of fire and the fire of cold water. The Prophet will have announced his coming and will have prayed to God for help against his *fitna*. Conquering the world, he will be unable, at Medina (and Mecca), to cross the barrier formed by angels standing at the gates of the town (al-Bukhārī, ed. Muniriyya, ix, 107-110). These traditions derive their details from St. Ephraem: he will bring with him a mountain of bread and a river of water, and also the episode, though condensed and distorted, of his meeting with Elias and Enoch (an upright man among upright men who will denounce him, and whom he will kill and bring to life again, but will be powerless to put to death once more). On his brow he will bear the mark *Kāfir* (for detailed references see art. by Weisnick in *Shorter Encyclopaedia of Islam*, 67, and s.v., *Handbook of Early Muhammadan Tradition*).

Later apocalyptic writings: the revelations of Ka'b al-Ahbār (Ms. Arab. Paris, 2602, f^o 128 sqq., cf. f^o 134 v^o), *Ṣayḥat al-Būm fī ḥawādith al-Rūm* (ibid. f^o 119, 120 v^o), *Shams al-Ghuyyūb fī ḥanādīs al-Kulūb* (Ms. Arab. Paris, 2669, f^o 55n-56 v^o), and also the Christian pamphlet on the capture of Constantinople in 1204, repeating the old Revelations of Sibylla, daughter of Hrael (Ms. Arab. Paris, 70, 74, f^o 126 v^o ff., 178, f^o 175 ff.), reproduce the description of Dadjājāl's coming, his false miracles, his conquests and his end. But clearly in the Muslim apocalypses it is at the hands of the Mahdī that the false claimant who had usurped his title is to perish, whilst the Revelation of Sibylla makes him die at the hands of Jesus, at the very moment of the end of time. These accounts insist upon Dadjājāl's beauty and powers of seduction, and repeat the

episode of the righteous men denouncing him. The apocalypse of Sibylla believes that the decisive proof of his imposture is his inability to raise up the dead.

In considering these eschatological documents it appears that, from the 11th century at least until the 16th century, Judeo-Christian traditions regarding Dadjījāl remained alive and formed an indispensable element in descriptions of the period preceding the Judgment. Conflating two traditions, 'Abd al-Kāhīr al-Baghḍādī, *K. al-Farq bayn al-Firaq* (Cairo 1910, 266 and 332-333) regards him as the ultimate term of comparison to describe false doctrine and going astray—though his sedition is only to last 40 days—and recalls that Christians believed that he would perish at the hands of Jesus who, in that way, would be converted to Islam after killing pigs, scattering wine and taking his place for prayer at the Ka'ba.

The body of legend about Dadjījāl is completed by statements about his origin. Apocalyptic texts make him come from the most remote regions. In St. Ephraem and the apocalypse *Shams al-Ghuyūb* (Ms. Paris, 2559), he comes from *Khurāsān* (cf. Ibn al-Wardī, al-Bīrūnī). According to Ps. Ka'b al-Aḥbār and the *Ṣayhat al-Būm* (Ms. ar. Paris, 2502), he must come from the West. Geographers and travellers of the classical period state that he dwelt in the countries which the *ʿAdjāʿib al-Hind* habitually peopled with extraordinary beings, following the traditions of the Alexander Romance. Generally it was the East Indies which were the chosen place, from the time of Ibn *Khurradādhbih* and al-Masʿūdī to Ibn Iyās. A giant, false prophet, king of the Jews, representations of him vary according to the degree of literary information available or the predominating prejudices. It is interesting to note the allusion to the legend of Prometheus which makes him live chained to a mountain on an island in the sea (*Mukhtaṣar al-ʿAdjāʿib*, 130; al-Masʿūdī, *Murūdj*, iv, 28) where demons bring him his food. (A. ABEL)

DAFIR, an important, purely nomadic camel-breeding Sunnī (Mālikī) tribe of south-western 'Irāq, whose *dira* has been for the last 150 years in the steppe south of the Euphrates and *Shatt* al-ʿArab from the neighbourhood of Zubayr to that of Samāwa. Their immigration into 'Irāq, dating from about 1220/1805, was caused by bad relations with the then powerful and fanatical rule of Ibn Saʿūd, who forcibly demanded their obedience. Their earlier history traces legendary origins in Nadjīd and even in the *Ḥijjāz*; but in fact the modern tribe represents evidently a conglomeration of various *badw* elements from many parts of Arabia, more or less unified by the ruling family of Ibn Suwayṭ. Tribal traditions record many wars and raids of the usual Arab type, with the Muṭayr, Banī *Khālid*, *Shammar* and others. They were, while still in Nadjīd, occasionally tributary to the *Shammar*, the *Shaykh* of Kuwait, and the family of Ibn Saʿūd.

Administratively, the *Ḍafir* are now grouped under the *līwā* headquarters of Baṣra, but move seasonally into Kuwait territory or that of Saʿūdī Arabia. Their relations with the Turkish and 'Irāq Governments since the early 13th/19th century have been fairly good, with lapses especially when they habitually looted caravans on the Nadjīf—*Hā'il* road; and they have now lost much of their wild and inaccessible, though not their nomadic, character. Varying, but on the whole amicable, relations have been maintained with the Muntafīk, their eastern and riverain neighbours; bad, with the Muṭayr and *Shammar* and 'Aniza. The tribe was heavily

involved in the serious raiding into 'Irāq by Saʿūdī (chiefly Muṭayr) forces in the period 1340/1344 (1921/25).

Bibliography: 'Abbās al-ʿAzzāwī, *ʿAṣḥāʾir al-ʿIrāq*, Baghḍād 1365/1937, vol. i; S. H. Longrigg, *ʿIraq* 1900 to 1950, Oxford 1953.

(S. H. LONGRIGG)

DAFN AL-DHUNŪB [see *DHUNŪB*, *DAFN AL-*].

DAFTAR, a stitched or bound booklet, or register, more especially an account or letter-book used in administrative offices. The word derives ultimately from the Greek *διφθέρα* "hide", and hence prepared hide for writing. It was already used in ancient Greek in the sense of parchment or, more generally, writing materials. In the 5th century B.C. Herodotus (v, 58) remarks that the Ionians, like certain Barbarians of his own day, had formerly written on skins, and still applied the term *diphthera* to papyrus rolls; in the 4th Ctesias (*in* Diodorus Siculus ii, 32; cf. A. Christensen, *Helteidgning og Fortællingslitteratur hos Iranerne i Oldtiden*, Copenhagen 1935, 69 ff.) claimed, somewhat unconvincingly, to have based his stories on the *βασιλικὰ διφθέρα*—presumably the royal archives—of Persia. The word also occurs in pre-Islamic and even pre-Christian Jewish Aramaic texts (V. Gardthausen, *Griechische Paläographie*², i, Leipzig 1911, 91 f.; M. Jastrow, *A Dictionary of the Targumim etc.*³, New York 1926, 304. Attempts to derive it from an Iranian root meaning to write (also found in *dabir*, *diwān*) are unconvincing; on the other hand, in view of the testimony of the Arab authors, it is probable that the word reached Arabic via Persian.

I. The Classical Period

In early Islamic times *daftar* seems to have been used to denote the codex form of book or booklet, as opposed to rolls and loose sheets. It was at first applied to quires and notebooks, especially those said to have been kept by some collectors of traditions as an aid to their memories; later, when sizable manuscript books come into existence, it was applied to them also (N. Abbott, *Studies in Arabic Literary Papyri*, i, Chicago 1957, 21-24; cf. Goldziher, *Muh. St.*, ii, 50-52 and 180-1. Stories of personal libraries and record collections in the first century A.H. must be treated with caution, cf. the comments of J. Schacht on the spurious tradition of the archives of Kurayb, *On Mūsā b. ʿUqba's Kitāb al-Maghāzī*, AO, 1953, xxi, 296-7. On the earliest Arabic papyrus quires see A. Grohmann, *The Value of Arabic Papyri*, *Proc. of the Royal Soc. of Hist. Studies*, i, Cairo 1951, 43 ff.).

The creation of the first Islamic record office is usually ascribed to the Caliph 'Umar, who instituted the muster-rolls and pay-rolls of the fighting-men (see *dīwān*). The initial form of these is not known, but before long they were probably kept on papyrus, which after the conquest of Egypt became the usual writing material in the administrative offices of the Caliphate. The papyri show that records of land, population, and taxes were kept in Egypt; surviving documents include quires as well as rolls and loose sheets, though the latter seem to have been the usual form, and no quire in Arabic appears until a comparatively late date (see A. Grohmann, *New Discoveries in Arabic Papyri. An Arabic Tax-Account Book*, BIE, xxxii, 1951, 159-170. In general, the Umayyad Caliphs seem to have followed Byzantine bureaucratic practices, and kept their records on papyrus. This did not lend itself to the codex form. There was, however, also another bureaucratic tradition. The Sāsānids clearly could not have relied on supplies of imported Egyptian papyrus for

their administration, and made use of a variety of prepared skins as writing materials (cf. Ibn al-Nadīm, *Fihrist*, 21). According to Ḥasan al-Kummī, quoting Hamadānī on the authority of al-Madāʾinī (*Taʾriḫ-i Kumm* 180), the Sāsānid Emperor Kobād kept a land-tax office at Hulwān; this is indirectly confirmed by Yaʿqūbī's story (*Taʾriḫ*, ii, 258) of the procuring, in Muʿāwiya's time, of lists of Sāsānid domain lands from Hulwān (A. K. S. Lambton, *Landlord and Peasant in Persia*, London 1953, 15 n. 1). It is possible that some of the army lists of the earlier period, at least in the ex-Persian provinces, were already in codex form. Balādhuri (*Futūḥ* 450; ed. Cairo 1901, 455) has 'Umar say to the Banū 'Adī "if the *daftar* is closed (*yufbak*) on you", and explains it as meaning "if you are registered last". Abū Muslim is said to have prepared a pay-roll called *daftar* instead of the usual *diwān* of his followers in *Khurāsān* in 129/766-7 (Tabarī, ii, 1957, 1969; see further N. Fries, *Das Heerwesen der Araber zur Zeit der Omaiyaden*, 1921, 9; W. Hoenerbach, *Zur Heeresverwaltung der Abbasiden, Isl.*, xxix, 1949-50, 263). These may, of course, be no more than a projection backwards, by later historians, of a term common in their own time, though it is significant that the first example comes from the East.

According to the bureaucratic tradition, it was Khālid b. Barmak who, during the reign of al-Šaffāḥ, introduced the codex or register into the central administration. Until that time, says *Djahshiyārī* (fol. 45 b; ed. Cairo 89) the records of the *diwāns* were kept on *šuhuf*; Khālid was the first to keep them in *daftar*s. Makrīzī (*Khitaṭ*, i, 91) goes further and says that the *šuhuf mudraǰa* (? papyrus rolls, cf. Kalkashandī, *Šubḥ*, i, 423—*adrādī min kāghid warak*) which had hitherto been used were replaced by *daftar min al-ǰulūd*—parchment codices. In the time of Hārūn al-Rašīd, Khālid's grandson, *Djaʿfar b. Yaḥyā al-Barmakī*, was responsible, it is said, for the introduction of paper. In this story there is some element of exaggeration. An incident told by *Djahshiyārī* (fol. 79 b; ed. Cairo 138) shows that under Mansūr papyrus was still much used in government offices, and the supply from Egypt a matter of concern; it was still used under Hārūn al-Rašīd, and even as late as the time of Muʿtašim, an abortive attempt was made to set up a papyrus factory, with Egyptian workmen, in Sāmarrā (W. Björkman, *Beiträge zur Geschichte der Staatskanzlei im islamischen Ägypten*, Hamburg 1928, 7; A. Grohmann, *From the World of Arabic Papyri*, Cairo 1952, 23 ff., 45 ff., 52; *Corpus Papyrorum Raineri Archiducis Austriae*, iii, *Series Arabica*, ed. A. Grohmann, i/I, *Allgemeine Einführung in die arabischen Papyri*, Vienna 1924, 32 ff., 54 ff., etc.). It is, however, broadly true that from the accession of the 'Abbāsids the register in codex form came to be the normal method of keeping records and accounts in government offices. Its use was confirmed and extended with the general adoption of paper from the 9th century onwards, and from this time the term *daftar* is in the main confined to administrative registers and record-books. The system of *daftar*s seems to have been first elaborated in Iran and 'Irāk. In Egypt papyrus remained in use until the 4th/10th century, but the eastern form of *daftar* seems to have been introduced even before the general adoption of paper. Surviving specimens of papyrus account-books in quire form (described by A. Grohmann, *New Discoveries* . . . and idem, *New Discoveries* . . . II, *BIE*, xxxv, 1952-3, 159-169) tally fairly closely with literary descriptions of

the *daftar* in eastern sources (see below). From Egypt the *daftar* spread to the western Islamic world. In 373/985, al-Muqaddasī (239) found it worthy of note that the people of Andalusia had their account-books as well as their *Kurʿāns* on parchment. (On writing materials see further *DJILD*, *KĀGHID*, *QIRTAṢ*, *RİQĀQ*, *WARAĀQ*).

Types of Daftar.

With the development of elaborate bureaucratic organizations, the keeping of *daftar*s became a task calling for special skills and knowledge, and *daftar*s of many different types emerge. The first systematic account that we possess of the records and registers of a Muslim administrative office is that given by Muḥammad b. Aḥmad al-Kh̄arizmī in the late 4th/10th century. He enumerates the following:

(1) *Kānūn al-Kharādī*—the basic survey in accordance with which the *Kharādī* is collected.

(2) *Al-Awārādī*—Arabicized form of *Awāra*, transferred; shows the debts owed by individual persons, according to the *Kānūn*, and the instalments paid until they are settled. (On *Awārādī* see V. Minorsky in his edition of *Tadhkirat al-Muluk*, London 1943, 144; to be modified in the light of W. Hinz, *Rechnungswesen*, 120 ff.).

(3) *Al-Rūznāmādī*—day-book; the daily record of payments and receipts.

(4) *Al-Khatma*—the statement of income and expenditure presented monthly by the *Djahbadh*.

(5) *Al-Khatma al-Diāmiʿa*—the annual statement.

(6) *Al-Taʾrīdī*—an addition register, showing those categories (*abwāb*) which need to be seen globally, arranged for easy addition, with totals. Receipts for payments made are also registered here.

(7) *Al-ʿArīda*—a subtraction register, for those categories where the difference between two figures needs to be shown. It is arranged in three columns, with the result in the third. Such is the 'Arīda showing the difference between the original and the revised figures, the latter being usually smaller, (that is, presumably, the estimates and the amounts actually received. This seems to be the meaning of *aṣl* and *istikhrādī*, rather than income and expenditure, as assumed by Cevdet and Uzunçarşılı. On *istikhrādī* in the sense of revision cf. Uzunçarşılı, *Medhal*, 278 and Hinz, *Rechnungswesen* 18, On *Aṣl* cf. Māwardī, *al-Aḥkām al-Sulṭāniyya*, ed. Enger 373, ed. Cairo 209. The expression *daftar-i aṣl wa istikhrādī* occurs in a text from Saldjūq Anatolia—O. Turan, *Türkiye Selçukları hakkında Resmi Vesikalar*, Ankara 1958, text xxvi). These are itemized in the first and second columns, with the differences between them in the third column. Grand totals are shown at the foot of each of the three columns.

(8) *Al-Barāʿa*—a receipt given by the *Djahbadh* or *Khāzin* [qq.v.] to taxpayers. (It is not clear whether *Kh̄arizmī* means a register of copies and receipts, or is merely naming the *barāʿa* as a kind of document).

(9) *Al-Muwāfaqa wa 'l-ǰāmāʿa*—a comprehensive accounting (*ḥisāb ǰāmīʿi*) presented by an 'amīl on relinquishing his appointment. If it is approved by the authority to whom he presents it, it is called *muwāfaqa*, if they differ, it is called *muḥāsaba*.

Passing to the registers of the army office (*diwān al-djāysh*), *Kh̄arizmī* lists:

(10) *Al-Djārīda al-Sawdāʿ*—prepared annually for each command, showing the names of the soldiers, with their pedigree (*nasab*), ethnic origin (*ǰins*), physical descriptions (*ḥilya*), rations, pay etc. This is the basic central register of this *diwān*.

(11) *Rađi'a*—a requisition (*hisāb*) issued by the paymaster (*mu'fi*) for certain troops stationed in outlying areas, for one issue of pay (*ḡama'*) on reference to the *diwān*.

(12) *Al-Rađi'a al-Djāmi'a*—a global requisition issued by the head of the army office for each general issue (*ḡama'*) of army pay, rations, etc.

(13) *Al-Ṣakk*—an inventory (*'amal*—cf. Dozy, *Suppl.* ii, 175) required for every *ḡama'* showing the names of the payees, with numbers and amounts, and bearing the signed authority to pay of the sultan. The *Ṣakk* is also required for the hire of muleteers and camel-drivers.

(14) *Al-Mu'āmara*—an inventory of orders issued during the period of the *ḡama'*, bearing at its end a signed authorization (*idjāza*) by the sultan. A similar *mu'āmara* is prepared by every *diwān*.

(15) *Al-Istiḡār*—an inventory of the supplies remaining in hand after issues and payments have been made.

(16) *Al-Muwāṣaḡa*—a list (*'amal*) showing the circumstances and causes of any changes occurring (i.e., transfers, dismissals, deaths, promotions, etc.).

(17) *Al-Djarida al-Musađidjala*—the sealed register. The *Sidjill* (seal) is the letter given to an envoy or messenger, authorizing him, on arrival, to recover the expenses of his journey from any *'Amil*. The *Sidjill* is also the judicial verdict (*maḡdar*) prepared by a *ḡađi*.

(18) *Al-Fihrist*—a repertory of the inventories and registers in the *diwān*.

(19) *Al-Dastūr*—a copy of the *djamā'a* made from the draft.

Finally, *Kh'arizmī* gives the names of three registers (*daftar*) used by the scribes of 'Irāk. They are (as given in the edition) (1) الانجيز

(2) الاشح

(3) الدروزن

The third is explained as a register of the land measurement survey (*misāha*). (*Kh'arizmī*, *Maḡātib al-'Ulūm*, ed. Van Vloten, 54-8, cf. Mez, *Renaissance*, 103, Eng. tr. 109, where however Mez's meaning is not very clearly rendered. An abridged Turkish paraphrase of *Kh'arizmī*'s text was made, in the light of Ottoman bureaucratic experience, by M. Cevdet, *Defter*, 88-91; there is also a rather more rapid Turkish summary by I. H. Uzunçarşılı, *Osmanlı Devleti Teşkilâtına Medhal*, Istanbul 1941, 479-480. This last has been translated into German by B. Spuler, *Iran in früh-islamischer Zeit*, Wiesbaden 1952, 338 n. 1).

It is probable that *Kh'arizmī*'s account refers to Samanid rather than 'Abbāsīd offices in this first instance. It is, however, almost certainly applicable in great part to 'Abbāsīd administration, and much of what he says is attested by passing references in the historians of 'Irāk and Persia.

Kh'arizmī's registers fall into two main groups, the fiscal and the military, which may now be considered separately.

Fiscal Registers.

The most important register of the tax-office is the *Kānūn*, the survey of land and taxable crops, (this would seem to be the meaning of the term *kānūn* in Māwardī, *Al-Aḡkām al-Sultāniyya*, ed. Enger 370, ed. Cairo 207).

This served as the basis for the assessment and collection of the land-tax and was thus the main instrument and authority for the department's

activities. The term *Kānūn*, already recognized by *Kh'arizmī* as arabicized Greek (*yanāmiyya mu'arraba*), was employed chiefly in 'Irāk and the East, and was still in use in the 13th and 14th centuries, when it designated a kind of cadastral and fiscal survey (M. Minovi and V. Minorsky, *Nasir al-Dīn Tūsī on Finance*, BSOAS, x, 1940, 761, 773, 781; Hinz, *Rechnungswesen*, 134 ff.). In later times the term *kānūn* in this sense seems to have fallen out of use, and was replaced by others. In Egypt the term *mukallafa* was used to designate the land survey registers, which were prepared by a *māsiḡ* and arranged by villages (Grohmann, *New Discoveries* . . ., 163). According to Makrīzī, *Khūḡat*, i, 82, a new survey was made in Egypt every thirty years. (For specimens of land-tax registers from Egypt, on papyrus rolls, see A. Dietrich, *Arabische Papyri*, Leipzig 1937, 81 ff. (see further DAFTAR-I *KHĀKĀNĪ*, MISĀḡA, RAWK, TAḡRĪR and TAPU).

The *Rūznāmađi* or *Rūznāmce* is mentioned in an anecdote attributed to the time of Yaḡyā b. *Khālid al-Barmakī*. A Persian taunts an Arab with the dependence of Arabic on Persian for terms and nomenclature, "even in your cookery, your drinks, and your *diwāns*", and cites the word *Rūznāmađi*, as an example in the last-named group. (Muḡammad b. Yaḡyā al-Šūli, *Adab al-Kātib*, Cairo 1341, 193). A passage in Miskawayh throws some light on how the *Rūznāmađi* was kept, in the treasury, in early 4th/10th century Baghdad. In 315/927, he tells us, the *wazīr* 'Alī b. 'Isā 'relied on Ibrāhīm b. Ayyūb (a Christian treasury official, appointed head of the *Diwān al-Djāhbadḡa* in the following year—'Arīb, *Tab. Cont.* 135; on him see also Šūli, *Aḡhbār al-Rāđi* 199; Hilāl al-Sābi, *Wuzarā'*, 136, 279, 296) to report to him on financial matters, to instruct the Treasurer (*Ṣāhib bayt al-māl*) concerning his daily disbursements, and to require of him the weekly presentation of the *Rūznāmađiāt*, so that he might quickly know what had been paid out, what received, and what the deficit was (*mā ḡalla wa-mā ḡabađa wa-mā baḡiya*). The previous practice in making up the account (*ḡhatma*) had been to present a monthly statement to the *diwān* in the middle of the following month'. (*Tađjārib al-Umam*, ed. Amedroz, i, 151-2).

Two other passages in the same work indicate that the functionary in the treasury whose task it was to prepare the *ḡhatma* was the *Djāhbadḡ* [q.v.] (ibid., 155 and 164. The rendering of these passages in the English translation of Miskawayh by D. S. Margoliouth does not bring out their technical significance). Two documents of the time of al-Muḡtadir, quoted in the *Ta'riḡh-i ḡumm*, shows how the *Rūznāmađi* functioned in ḡumm and Fārs. Here the writer (*Kātib*) of the *Rūznāmađi* is distinct from the *djāhbadḡ*, and is a government official. His task is to register the sums received in taxes and issue receipts, called *Barā'a* [q.v.], and to act as a kind of auditor on the operations of the *Djāhbadḡ* (*Ta'riḡh-i ḡumm*, 149 ff.; cf. Ann K. S. Lambton, *An Account of the Tariḡhi ḡumm*, BSOAS, xii, 1948, 595; C. Cahen, *Quelques problèmes économiques et fiscaux de l'Iraq Buyide* . . . AIEO, x, 1952, 355. On the *Rūznāmađi* see further F. Løkkegaard, *Islamic Taxation in the Classic Period*, Copenhagen 1950, 149 and 159). In Ayyūbid Egypt Ibn Mammāfī still includes the preparation of the *Rūznāmađi* and the *ḡhatma* among the duties of the *Djāhbadḡ* (*Kitāb ḡawānīn al-Dawāwīn*, ed. A. S. Atiya, Cairo 1943, 304). For examples of *Rūznāmađi* from Egypt see Grohmann, *New Discoveries* . . .; for a discussion of the systems of accountancy they reveal, C. Leyerer,

Die Verrechnung und Verwaltung . . See further HĪSĀB and MUĤĀSĀBA.

Many scattered references to the *daftar*s kept in 'Abbāsīd offices will be found in the writings of Miskawayh, Hilāl, and others especially interested in administrative affairs. Some idea of the scale and presentation of the accounts of the state may be gathered from a few individual balance sheets of imperial revenue and expenditure that have been preserved by the historians. The earliest, dating from the time of Hārūn al-Raṣhīd, is preserved by Djahshiyārī (fol. 179a-182b; ed. 281-8) and, in a variant version, by Ibn Khaldūn (*Muḥ.* i, 321-4 = Rosenthal, i, 361-5. See further R. Levy, *The Social Structure of Islam*, Cambridge 1957, 317-320. A budget for 306/908 is given by Hilāl, *Wuzarā'*, 11-22, and was analysed, together with other sources, by A. von Kremer, *Über das Einnahmebudget des Abbasiden-Reiches*, *Denkschrift d. Phil. hist. Kl. d. Wiener Ak.*, xxxvi, 1888, 283-362. A statement of the revenues of the privy purse (*Bayt māl al-Khāṣṣa*) in the 4th/10th century is given by Miskawayh (*Mez* 115-6. See further BAYT AL-MĀL).

Military Registers.

The muster-rolls of fighting-men date back to the beginnings of the Islamic state. These tribal rolls were, however, of quite a different character from the regular army lists described by Kh̄'arizmī. It may be that Abū Muslim was the first to introduce the *daftar* of soldiers; certainly the practice became general under the 'Abbāsīds. Besides Kh̄'arizmī's notes, we have a fuller description of the army lists kept in the *diwān al-djāyṣh* in Ḳudāma's treatise on the land-tax, and in a late anonymous treatise on tactics (Tr. Wüstenfeld, in *Das Heerwesen der Muhammedaner*, Göttingen 1880, 1-7. Both are examined, with other evidence, by W. Hoenerbach, *Zur Heeresverwaltung* . . . 269 ff. See further 'ATĀ'). Similar lists were kept in the *diwān al-djāyṣh* and *diwān al-rawātīb* (army office and pay office) of the Fāṭimīds in Egypt (Ḳalkaṣhandī, *Ṣubḥ*, vi, 492-3 = Wüstenfeld, *Die Geographie und Verwaltung von Ägypten*, Göttingen 1879, 190-1). The common term for the army lists was *Djārīda*.

Diplomatic Registers.

Kh̄'arizmī's description is confined to financial and statistical registers—to accounts, inventories and the like in the tax and pay offices. Besides these there were also letter-books and other diplomatic registers, used in the chancery offices. A description of those kept in the Fāṭimīd chancery (*diwān al-rasā'il*) is given by the Egyptian scribe Ibn al-Ṣayrafī (463-542/1070-1147). In the 12th chapter of his *Ḳanūn Diwān al-Rasā'il* (ed. 'Alī Bahdīat, Cairo 1905, 137-141, Fr. trans. by H. Massé in *BIFAO*, xi, 1914, 104-8; cf. Ḳalkaṣhandī, *Ṣubḥ*, i, 133-5, where they are given in a slightly different order, and Björkman, *Beiträge*, 24-5), he considers the registers (*daftar*) and memoranda (*tadhkīra*; Massé translates 'bulletin') which should be kept in this office, and the qualities of their keeper. This, he says is one of the most important tasks in the *diwān*. The registrar must be reliable, long-suffering, painstaking, and work-loving, and should keep the following memoranda and registers.

(1) Memoranda (*tadhkīr*) of important matters (*muhimmāt al-umūr*) which have been dealt with in correspondence, and to which it may be necessary to refer. These memoranda (*tadhkīr*) are much easier for reference than papers in bundles (*aḍābir*;

Massé translates 'dossier'). All letters received must therefore, after being answered, be passed to the registrar, who will consider them and record what is needed in his memoranda, together with any reply sent. He will assign a number of sheets (*awrāḥ*) in his memoranda to each transaction (*ṣafḥa*), with an appropriate heading. He will then register incoming letters, noting their provenance, date of arrival and contents, together with a note of the reply sent or, if such be the case, of the fact that no reply was sent. He will continue this to the end of the year, when he will start a new *tadhkīra*.

(2) Memoranda of important orders (*awāmīr*) in outgoing letters, in which are noted also the contents and dates of arrival of replies received to them. This is to ensure that orders are not disregarded and left unanswered.

(3) A register (*daftar*) showing the correct forms of *inscriptio* (*alḥāb*), *salutatio* (*du'ā'*), etc. to be used for various officials and dignitaries, as well as foreign rulers and other correspondents abroad, in different types of letters and diplomas. For each office or post (*khidma*) there should be a separate sheet (*warāḥa mufrada*) showing the name of its occupant, his *laḥab*, and his *du'ā'*. Changes and transfers must be carefully noted.

(4) A register of major events (*al-hawādīth al-'azīma*).

(5) A specification (*ṭibyan*) of ceremonial (*tashrifāt*) and robes of honour (*khil'a*), to serve as a model when required. This should show grants made, with sartorial details, and prices.

(6) A repertory (*fihrist*), by year, month, and day, of incoming letters, showing provenance, date of arrival with a summary or, if needed, a transcript of the text.

(7) The same for outgoing letters.

(8) A repertory of diplomas, brevets, investitures, safe-conducts, etc. This is to be prepared monthly, accumulated yearly, and restarted each new year.

Finally, Ibn al-Ṣayrafī refers to the need to record Arabic translations of letters received in foreign scripts (*khaff*) such as Armenian, Greek or Frankish.

According to Ḳalkaṣhandī (*Ṣubḥ*, i, 139, cf. Björkman, *Beiträge*, 39), these Fāṭimīd registers were in general maintained in the Cairo chancery until the end of the 8th/14th century. It is clear that this system of chancery registration and records originated in the eastern lands of the Caliphate, and continued there in one form or another, through the Middle Ages. Its later development can be seen in the Ottoman *Mühimme Defteri*, *Ahkām Defteri*, *Tewdīhāt Defteri*, *Teshrifātđi Kalemī Defteri*, etc.

II. The Turkish and Mongol Period.

In bureaucratic practice, as is in most other aspects of government and administration, the period of domination by the Steppe peoples, Turks and Mongols, brought noteworthy changes. Some of these may be due to Chinese influences, penetrating through the Uygurs, the Karaḳhitay, and above all through the Asian Empire of the Mongols. It seems likely that the system of registration owes something to East Asian examples (see for example Djuwaynī, i, 24-5 = Boyle, i, 33-4, and Raṣhīd al-Dīn, *Djāmi' al-Tawārīkh*, ed. Blochet, 39-40, 56-7; cf. *ibid.* 483 on the *daftar*s of Pekin), but this whole question is still in need of further investigation.

Despite some evidence of reorganization under the Great Salḍjūqs, the registrars and book-keepers of the Sultanate, as well as of Salḍjūqid Anatolia and Ayyūbid Egypt, seem to have continued many of

the practices of the preceding period. What development there is seems to be in technical matters, especially in the collection and presentation of statistical data. Some idea of bureaucratic practice in the Sultanate of Rum can be obtained from Ibn Bibī, *Al-Awāmir al-‘Ala’iyya*, facsimile ed. Ankara 1956 (ed. N. Lugal and A. S. Erzi, part 1; Ankara 1937; abridgment, Houtsma, *Recueil*, ii; German trans. H. W. Duda, Copenhagen 1959; Turkish adaptation by Yazdijloğlu ‘Alī, Houtsma, *Recueil*, iii). Registers were kept at the *Diwān-i A‘lā*, and dealt with land and tax matters. As new territories were acquired or recovered, new surveys were conducted (Ibn Bibī, 146, Antalya; 153-4, Sinop; 428, Aklhlāt). An addition by Yazdijloğlu (*Recueil*, iii 105—not in Ibn Bibī) tells that during the reign of ‘Izz al-Dīn Kaykāwūs the office of *Šāhib-i Diwān* and the care of the finance registers (*emwāl defātirī*) were entrusted to Kh‘ādja Badr al-Dīn Khurāsānī, ‘who was unequalled in the lands of Rūm in his knowledge of *khaṭṭ*, *balāgha*, *inshā’*, *siyākat*, and *hisāb*’ [qq.v.]. At the same time Kh‘ādja Fakhr al-Dīn ‘Alī Tabrizī was put in charge of *inshā’* and *maktūbāt*, and each of the 12 *daftar*s in the *diwān-i wizārat* entrusted to a competent master (*ustād*). On another occasion the office of *amir-i ‘arīd* was entrusted to Shams al-Dīn, also a specialist in *inshā’* and *siyākat* (Ibn Bibī 127), Yazdijloğlu adds the explanation that this office involved the control of the military registers (*‘erī desterī*, *Recueil*, iii, 109. For similar appointments to the *diwān al-‘ard* by Sanjār see K. ‘*Atabat al-Kataba*, edd. Muh. Kazwīnī and ‘Abbās Iḳbāl, Tehran 1329, 39-40, 72-3). Another passage in the same work (*Recueil*, iii, 210) speaks of 24 registrars, 12 in the *diwān-i wizārat* dealing with land and taxes, and 12 in the *diwān-i ‘arīd* dealing with the lists of soldiers, pay and fiefs. A poem cited by Yazdijloğlu (254-5), repeats these figures, but awakens doubt of their authenticity by linking them with the recurring figure 12 in the Oghuz legend. The same poem claims complete coverage in the registration of lands (Cevdet 91-3).

From the Il-Khānīd period we have, for the first time, detailed treatises on public accounting. Two important works, the *Sa‘ādāt-nāma* of Falak ‘Alā-i Tabrizī (compiled 707/1307) and the *Risāla-i Falakiyya* of ‘Abd Allah b. Muḥammad b. Kiyā al-Māzandarānī (ca. 767/1363) were discovered and analysed by Zeki Velidi [Togan] (*Moğollar devrinde Anadolu’nun İktisadī Vaziyeti*, *THITM*, i, 1931, 1-42). A Timūrid manual, written in Herāt ca. 845/1441, was discovered by Adnan Erzi (W. Hinz, *Ein orientalisches Handelsunternehmen im 15 Jahrhundert*, *Welt des Orients*, 1949, 313-40) and a complete budget (*Djāmi‘ al-Hisāb*) of 738/1337-8 found by Z. V. Togan. The first two were studied in great detail by W. Hinz (*Das Rechnungswesen*), to whom we also owe a critical edition of the second of them (*Die Resalā-ye Falakiyyā*, Wiesbaden 1952).

These works reveal a system of book-keeping based on seven main registers, as follows:

(1) *Rūznāma*—‘Daybook’, Arabicized form *Rūznāmadj*, also called *Daftar-i Ta‘līk*.

(2) *Daftar-i Awārādjā*—cash-book, showing the balance of moneys in hand.

(3) *Daftar-i Tawdijhāt*—register of disbursements.

(4) *Daftar-i Tahwīlāt*—an off-shoot of the preceding, dealing with disbursements for stocks and running expenses in state establishments and enterprises.

(5) *Daftar-i Mufrādāt*—budget register showing

the income and expenditure by cities, districts, and provinces.

(6) *Djāmi‘ al-Hisāb*—the master-ledger, from which the annual financial reports were prepared.

(7) *Kānūn*—the survey and assessment book, or Domesday Book of the Empire.

(For a full discussion of these registers, and of the variations in usage and nomenclature, see Hinz, *Rechnungswesen*, 113-137).

III. The Post-Mongol States.

As in so many other respects, the Muslim states of the post-Mongol period seem to have followed, to a very large extent, the bureaucratic practices of the Il-Khāns, some of which can be recognized as far afield as Mamluk Cairo, Ottoman Istanbul and Mughal Delhi. Of these states only one, the Ottoman Empire, has left a collection of registers that has survived to the present day, though individual *daftar*s have come to light in other parts. The Ottoman *daftar*s have been discussed elsewhere (see BAŞVEKALET ARŞIVI, DAFTAR-I KHĀKĀNĪ, DIPLOMATIC, MÜHİMME DEFTERİ, SİDİJILL, etc.), and need not, therefore, be described here. Numbers of Ottoman registers have also come to light in the ex-Ottoman territories in Europe, Asia and Africa. For a description of their material form see L. Fekete, *Die Siyaqat-Schrift*, i, 70 ff.

Bibliography: For a general discussion see the unfortunately incomplete article of M. Cevdet, published in Osman Ergin’s *Muallim M. Cevdet’in Hayatı, Eserleri ve Kütüphanesi*, Istanbul 1937, appendix, 69-96; on finance registers C. Leyerer, *Studien zum Rechnungswesen der arabischen Steuerämter*, *ArO*, xii, 1941, 85-112; idem, *Die Verrechnung und Verwaltung von Steuern im islamischen Ägypten*, *ZDMG*, N.F. 28, 1953, 40-69; W. Hinz, *Das Rechnungswesen orientalischer Reichsfinanzämter im Mittelalter*, *Isl.*, xxix, 1950, 1-29, 113-141; on military registers W. Hoernerbach, *Zur Heeresverwaltung der Abbasiden*, *ibid.*, 257-290. On Ottoman finance registers, L. Fekete, *Die Siyaqat-Schrift in der türkischen Finanzverwaltung*, i, Budapest 1955, 67-110; on the *Kādī*’s registers Halit Ongan, *Ankara’nın I Numaralı Şer‘iye Sicili*, Ankara 1958, and J. Kabrda, *Les anciens registres turcs des Cadis de Sofja et de Vidin*, *ArO*, xix, 1951, 329-392; on Safavid Persia V. Minorsky, *Tadhkirat al-Mulūk*, London, 1943; on Central Asia, M. Yuldashev, *The State Archives of XIX century feudal Khiva*, in *Papers by the Soviet Delegation at the xxiii. International Congress of Orientalists, Iranian, Armenian and Central Asian Studies*, Moscow 1954, 221-30. Some *daftar*s have been published in full. The earliest Ottoman survey register was edited by H. Inalcık, *Hicri 835 Tarihi Süret-i Dester-i Sancak-i Arvanid*, Ankara 1954; an Ottoman survey register of Georgia was edited by S. Jikia, *Gurjistanis vilaiethis didi dawthari. Desteri mufassali vilāyeti Gürcüstan*. Great register of the vilayet of Gurdjistan. Vol. 1, Turkish text. Vol. 2, Georgian translation. Izdatel’stvo Akademii Nauk Gruzinsskoy SSR: Tiflis, 1941-1947. (B. Lewis)

DAFTAR-I KHĀKĀNĪ, the collection of registers in which were entered, during the Ottoman period, the results of the surveys made every 30 or 40 years until the beginning of the 11th/17th century, in accordance with an old administrative and fiscal practice.

The imperial registers or *Daftar-i Khākānī* consisted primarily of a list of the adult males in the

villages and towns of the Empire, giving, by the side of their names and the names of their fathers, their legal status, their obligations and privileges according to the economic and social class to which they belonged, and the extent of the lands which they possessed.

These registers also contain a great deal of information on the way in which the land was used (fields, orchards, vineyards, rice-fields, etc.), on the number of mills, on sheep and bee-hives, with an indication of their approximate fiscal value in aspers.

Nevertheless the fiscal information contained in the registers is not confined to this agricultural inventory. They also refer to fisheries and mines as well as to the proceeds from customs, fairs, markets and weighhouses, with their locations, their regulations and the volume of the transactions carried out.

We can also, by referring to the *daftar-i khākānī*, obtain an exact idea of the distribution of the revenues of the country as between the imperial domain, the military fiefs, *wakfs* and private properties (*mulk*). These registers in fact constitute a survey showing the form of ownership of each estate with a summary of the successive changes which it underwent.

The compilation of the registers arose from the administrative organization of the Empire. The great majority of Ottoman officials, both civil and military, did not draw salaries from the budget of the central government but were allowed, in return for their services, to levy taxes on a given region on their own account. Thus at the beginning of the 10th/16th century the possessors of *timars* alone, whose numbers had risen to about 35,000, appropriated more than half of the taxes levied on the territory of the Empire. This proportion moreover was to rise throughout the 17th century together with the number of timariots.

In order for this system to operate successfully it was essential to know every detail of the different sources of the Empire's revenues, and to follow their modifications step by step through a given period. In this way it was possible to examine whether the emoluments, whose amounts were entered in the registers, and the deeds of grant (*berāt* [q.v.]) issued to the beneficiaries, tallied with the taxes they actually levied. During the period of expansion, when the population and the resources of the Empire were constantly increasing, the frequent surveys always disclosed new surpluses in the State revenues.

But from the 11th/17th century onwards the central power, as a result of the anarchic mismanagement of State affairs, did not possess the authority necessary to carry out these surveys. The disorganization of the institution of *timars* moreover rendered the value of these measures illusory.

In addition to these "detailed registers" (*daftar-i muʿaṣṣal*) in which were listed the results of the surveys, auxiliary registers were also required, in which were noted, as they occurred, changes in the distribution of the *timars*, thus avoiding the additions and corrections which would otherwise have had to be made in the "detailed registers". For the system in force at the beginning of the 10th/16th century two or even three kinds of auxiliary books were used:

1. *Daftar-i idjmal* or "synoptic inventory". This register was a summary based on the detailed register, omitting the names of the inhabitants and giving the revenues only as lump sums for each unit.

The *idjmal* can cover all classes of ownership in a *sandjak*, but is normally limited to one or two; there are thus *idjmals* of *timars*—i.e., nominal rolls of timariots, with brief statements of their holdings and revenues; *idjmals* of domain, *wakf*, and *mulk*.

2. *Daftar-i derdest* or "book of changes". This register was a list of the villages or towns constituting the nucleus of the military fiefs. It showed the successive changes which each fief had undergone and the authorities could, on consulting it, easily determine the fiefs escheated or without possessors.

3. *Daftar-i ruznâme* or "daybook", into which were copied as they occurred the deeds of grant (*berāt*) issued to new fief-holders.

Each time a new survey was made, the old registers were replaced by new and consigned to the archives of the register-office (*daftar-khâne*). The greater part of the old registers were lost or destroyed during their removal from one repository to another. There remain nevertheless over a thousand in the Başvekalet Arşivi [q.v.] at Istanbul as well as a few in certain Turkish and foreign archives and libraries. Among these registers are some which date from the time of Murād II (824-55/1421-51) and of Meḥmed II the Conqueror (855-86/1451-81), and which allude to still earlier surveys.

The archives section of the survey and land register office, at Ankara, includes a complete collection of the registers relating to the last surveys made during the reigns of the sultans Selim II (974-82/1566-74) and Murād III (982-1003/1574-95). To these registers have been added the results of the surveys made in such provinces as Crete, conquered after this date, or the Morea, recaptured from the Venetians. Even today this collection is, on rare occasions, consulted in lawsuits.

In this collection the "detailed registers" number 254, the "synoptic inventories" (*idjmal*) 116, the "books of changes" (*derdest*) 169, and the "daybooks" (*ruznâme*) 1363 volumes. The "detailed registers" contain about 300 pages, 15 cms. across and 42 cms. down.

During the period of more than three centuries which has elapsed since the last survey, these records have been brought up to date each time it has been necessary to register the modifications which have occurred in the legal status of certain lands upon the creation of new *wakfs*. The fact that certain judgments made in favour of privileged individuals and relating to law-suits concerning the boundaries of villages and pastures have been entered in these registers only increases their value. Nevertheless it would be wrong to believe that all the transactions carried out by the registry office have found a place in these documents.

Certain writers have suggested that the *daftar-i khākānī* constitute a land-register. But in the system of domain-lands (*arāḍi-i miriyye*), the peasant has never been the owner of the land which happens to be in his possession, and he could not therefore dispose of the title-deed. He could indeed transfer the possession of the land which he occupied, but this act, which took place under the control and with the approval of the local lord (*sipāhī*), was not made the subject of an entry in the imperial registers. Only from the second half of the 19th century onwards was a land register, in the modern sense of the word, established in Turkey.

Bibliography: Ö. L. Barkan, *Les grands recensements de la population et du territoire de l'Empire Ottoman*, in *Revue de la Faculté des*

Sciences Economiques de l'Université d'Istanbul, ii, 1940, 21-34, 168-79; idem, *Essai sur les données statistiques des registres de recensements dans l'Empire Ottoman aux XV^{ème} et XVI^{ème} siècles*, JESHO, i, 1, 1957; B. Lewis, *The Ottoman Archives as a Source for the History of the Arab lands*, JRAS, 1951, 139-155; idem, *Studies in the Ottoman Archives I*, BSOAS, xvi, 3, 1954, 469-501; H. Inalcik, *Hicri 835 tarihli Suret-i defter-i Sancak-i Arvanid*, Ankara 1954; I. H. Uzunçarşılı, *Osmanlı devletinin merkez ve bahriye teşkilatı*, Ankara 1948, 95-110; L. Fekete, *Die Siyâgat-Schrift in der türkischen Finanzverwaltung*, Budapest 1955. See further BAŞVEKALET ARŞIVI, DAFTAR, TAHRİR, TAPU. (Ö. L. BARKAN)

DAFTARDĀR, in Turkish *defterdār*, keeper of the *daftar* [q.v.], an Ottoman term for the chief finance officer, corresponding to the *Mustawfī* [q.v.] in the eastern Islamic world. According to Kalkaşhandī (*Şubh*, iii, 485, 494, 525, 526), the title *Şāhib al-Daftar* already existed in the Fātimid administration, for the official in charge of the *Daftar al-Madā'is*, that is, of accounts and audits. The title *Daftar-khān*—*Daftar-reader*—appears in the time of Saladin (B. Lewis, *Three Biographies from Kamāl ad-Dīn*, in *Fuad Köprülü Armağanı*, İstanbul 1953, 343), and reappears in the Muslim West (Mağğari, *Analectes*, i, 660). The title *Daftardār* seems to originate with the Il-khāns, who appointed a *daftardār-i diwān-i māmālik* or *daftardār-i māmālik* to make and keep the registers (Uzunçarşılı, *Medhal*, 229-30; Köprülü, *Bizans* 204-5; Hammer, *Geschichte der Goldenen Horde*, Pest 1840, 497-501).

The Ottoman *kānūnnāmes*, from the 9th/15th century onwards, show the development of the office of *defterdār* in the Ottoman Empire. In the *Kānūnnāme* of Mehemmed II, the chief *Defterdār* is already a high ranking official who, under the general supervision of the Grand Vezir, is the officer responsible (*wekil*) for the Sultan's finances (*Kānūnnāme-i Āli* 'Othmān, *TOEM suppl.* İstanbul 1330, 10). He is named immediately after the Grand Vezir, and is comparable with him in status. At the *Diwān* he sits immediately after the Grand Vezir and the two *Kādī*'askers, and shares with them the right to issue *fermans* on matters within his jurisdiction. He has the right of personal access to the Sultan, who rises to greet him (*ibid.*, 10-11, 16-17, 23-5). His duties include the presentation of an annual report or balance sheet of income and expenditure, for which he is rewarded with a robe of honour. His emoluments may be an appanage (*Khāşş* [q.v.]) worth 600,000 aspers, or a Treasury stipend (*sālyāne*) of from 150,000 to 240,000 aspers a year. In addition, the *Defterdars* are entitled to a registration fee (*hak̄k-i imdā*) of 1,000 aspers per load (*yük* = 100,000 aspers) on all grants of *Khāşş*, whether by farm or by commission (*iltizām* or *emānet* [q.v.]; to a collection fee (*Kesr-i mizān*) of 22 aspers per thousand on moneys paid into the Treasury, and to an issue in kind from the produce collected in tithes from the Imperial domains. On retirement they received a pension of 80,000 aspers. (*ibid.* 28-9). The chief *defterdār* (*bashdefterdār*) presided over a hierarchy of lesser finance officers; first the ordinary finance officers (*Māl defterdārī*), then, under them, their adjutants (*Defterdār ketkhudāstī*), and under them the registrars of *tīmārs* (*Tīmār Defterdārī*), all with a recognized and established ladder of promotion. From the time of Bāyazid II the *Bashdefterdār* was concerned chiefly with Rumelia, and was also known as *Rumeli Defterdārī*. A second *Defterdār*, the *Anadolu*

Defterdārī, was appointed to deal with the revenues of Anatolia. In the early 10th/16th century a further *defterdār*'s office was set up in Aleppo, to look after the remoter Asian provinces. Its head was called *Defterdār-i 'Arab wa 'Adjam*. This office was later subdivided, with separate offices in Diyārbakr, Damascus, Erzurum, Aleppo, Tripoli, and elsewhere. In the mid-16th century a separate office for İstanbul was established, and at the end of the century yet another for the Danubian provinces. This last was of short duration. The three main offices came to be known as the first, second, and third divisions (*shikk-i ewwel*, *thāni*, *thālith*) corresponding to Rumelia, Anatolia, and the remoter provinces. A fourth division was set up by Selim III to deal with the budget of the new style army (see *NIẒĀM-I DİEDİD*); it was abolished with the latter. In 1253/1838 the office of the *Defterdār* was renamed Ministry of Finance (*Māliyye* [q.v.]), but the term *Defterdār* remained in use for provincial directors of finances.

Bibliography: Mehmed Zeki, *Teshkilāt-i 'Atiḳada Defterdar*, TTEM, 15th year, 1926, 96-102, 234-244; Köprülüade M. Fuat, *Bizans Muesseselerin Osmanlı Muesseselerine tesiri hakkında bazı Mülâhazalar*, THITM, i, 1931, 201-5 (= M. Fuad Köprülü, *Alcune Osservazioni intorno all' influenza delle Istituzioni bizantine sulle Istituzioni ottomane*, Rome 1953, 44-8); Pakalin, s.v.; Gibb-Bowen, index; Hammer-Purgstall, index; IA s.v. (by I. H. Uzunçarşılı). (B. LEWIS)

DĀGH, the *takhalluṣ* of Nawwāb Mirzā Khān (originally called Ibrāhīm, *Ā'ina-i Dāgh*), one of the most distinguished Urdū poets of modern times. He was a son of Nawwāb Shams al-Dīn Khān, ruler of Firūzpur Dīhirkā, and Wazīr Begam (usually called Choī Begam). Nawwāb Mirzā was born in Čāndnī Čawk, Dihli on 12 Dhu 'l-Hijjā 1246/25 May 1831 (cf. his horoscope in *Djalwa-i Dāgh*, 9). When Shams al-Dīn Khān was hanged (Oct. 1835) for his part in the murder of Mr. W. Fraser, Resident of Dihli, Nawwāb Mirzā Khān's mother remarried, and he went and lived in Rāmpūr in 1844, because of the influence of his aunt, 'Umda Khānam, a member of the *harim* of Nawwāb Yūsuf 'Alī Khān. There he studied Persian with Mawlawī Ghīyāth al-Dīn. His mother, in the meanwhile (1844), entered the *harim* of Mirzā Muḥammad Sulṭān Faṭḥ al-Mulk (= Mirzā Faḳḥrū). a son and the heir-apparent of Abū Zafar Bahādur Shāh. Nawwāb Mirzā (then 13 or 14 years old) also came to the Dihli Fort and received his regular education there. He studied the usual Persian texts, learned calligraphy from Sayyid Muḥammad Amīr Pandja Kash (d. 1857, Ghulām Muḥammad, *Tadhkirat-i Khwushnawīsān*, Calcutta 1910, 71 f.) and Mirzā 'Ibād Allāh Beg (*ibid.*, p. 73); he also learned horsemanship and the use of various arms. But above all his sojourn in the Fort brought him into contact with the famous poets of the day, who assembled in the Fort for the *mushā'aras* (poetical contests). This environment developed his latent aptitude for writing poetry. He began to write *ghazals* in Urdū at an early age and when Shaykh Muḥammad Ibrāhīm Dhawḳ adopted him as his pupil, his genius blossomed fully. The tutorship of Dhawḳ lasted from 1844 to 1854 and in this period Dāgh took part in the *mushā'aras* both of the Fort and the City. But Faṭḥ al-Mulk's death (10 July 1856) forced him to leave the Fort. About ten months later followed the upheaval of 1857, after which Dāgh once again went to his aunt in Rāmpūr but

occasionally visited Dihli and sometimes stayed there. When Kalb 'Alī Khān succeeded Nawwāb Yūsuf 'Alī Khān (d. 21 April 1865) as Nawwāb of Rāmpūr, Dāgh had the honour of becoming his companion (14 April 1866). He was also appointed Superintendent (*dārūgha*) of the stables and carpet stores (*farrāsh-khāna*) at Rs. 70 p.m. Towards the end of the same year he had the privilege of accompanying the Nawwāb to Calcutta and a few years later (1289/1872-3) of performing the *hadīdī* in the retinue of the Nawwāb. Rāmpūr in this period was a rendezvous of distinguished poets, such as Amīr, Djalāl, etc. (see *Nigār*, 46) and Dāgh had ample opportunities of shining in their company. From here he visited Calcutta (and several other cities) in connexion with his love-affair described by him in the *Faryād-i Dāgh* (a *mathnawī*). The death of the Nawwāb (23 March 1887) scattered many of the poets; Dāgh resigned his post (July 1887), and a few months later left Rāmpūr (Dec. 1887), after serving the State for about 22 years. He visited Ḥaydarābād-Deccan, and after some years, was appointed (26 Djumāda II 1308/6 Feb. 1891) the *Ustād* or instructor (in poetry) of the Nizām (Maḥbūb 'Alī Khān), and in 1309/1891 was paid Rs. 450/- p.m. (local currency) retrospectively from the date of his arrival in Ḥaydarābād; this sum was raised to Rs. 1000 in 1312/1894 and he received many other favours.

In 1312/1894 he received from the Nizām the titles of "Bulbul-i Hindūstān, Djahān Ustād, Nāzim Yār Djang, Dabir al-Dawla, Faṣīḥ al-Mulk, Nawwāb Mirzā Khān Bahādur". He appears to have been signing his name only as Faṣīḥ al-Mulk Dāgh Dihlawī (see Nūrī opp. 12). His only son died at Rāmpūr; he adopted a daughter. He had an attack of paralysis and died on 9 Dhu 'l-Ḥijidja 1322/14 Feb. 1905, and was buried on the 'Id day, in Ḥaydarābād. "Nawāb Mirzā Dāgh" is the chronogram of his death. Dāgh was a tall person, with a somewhat pock-marked face and dark complexion, and he wore a beard. He had a pleasant personality, with a fine sense of humour, courtly manners, and an intense love of music.

His works: Dāgh composed four or five *diwāns*. The earliest, comprising his poems of the Dihli period up to 1857, is said to have been lost in that year, but was, later, partly rewritten by him from memory (Nūrī, 89); others say that he had it in Ms. form with marginal amendments by Dhawḳ. The other *diwāns* were: *Gulzār-i Dāgh*, Rāmpūr 1296/1878-9; *Ajtāb-i Dāgh*, Lucknow 1302/1884; *Mahtāb-i Dāgh*, Ḥaydarābād-Deccan 1310/1893; *Yādgar-i Dāgh* comprising his poems from 1310 till his death in 1322. The last one is said to have been lost, and was not published (*Wāḳi'āt-i Dihlī*, ii, 451 f.). Dāgh's pupil Aḥsan Mārahrawī published in 1323/1905 what he could collect of the *Yādgar-i Dāgh* (Kāzīmī, 208) to which an appendix was published at Dihli by Lāla Srī Rām. The above five *diwāns* contain about 14,800 verses mainly in *ghazal* form, but there are also *ḥasīdas*, *rubā'īs* etc. (Kāzīmī, 210). Dāgh also published in 1300/1882 the *mathnawī* called *Faryād-i Dāgh*. He composed a *diwān-i muḥāwarāt* also (more than a thousand verses) which was surrendered by his relatives to Aṣaf Djāh VI.

Dāgh's prose: (i) *Inshā-i Dāgh*, his letters, collected and published by Aḥsan Mārahrawī, Dihli 1941; (ii) *Zabān-i Dāgh*, his private letters collected and published by Rafīḳ b. Aḥsan Mārahrawī, Lucknow 1956. We may also mention *Bazm-i Dāgh*, (a diary compiled by Aḥsan & Iftikhār-i 'Ālam, both of Mārahra, who had stayed with Dāgh

for nearly 4 years from 15 August 1898 onwards) Lucknow 1956. The authenticity of these documents has been challenged (see Tamkīn Kāzīmī, *Dāgh*, 163 ff.).

Several selections from Dāgh have also appeared, viz. *Muntakhab-i Dāgh* (Allāhābād 1939), *Bahār-i Dāgh*, Lāhore 1940, *Kamal-i Dāgh* (Āgrā), and *Diwān-i Dāgh* or *Intikhab-i Dāgh* (Lucknow).

The art of Dāgh: Dāgh is famous for the purity and the charm of his diction, the easy and unaffected flow of his verse, and the simplicity and elegance of his style, all of which are especially suited to the *ghazal*. The artistic and realistic expression he gave to his amatory and other experiences made his appeal direct and vehement. His command of language is remarkable. He uses idiomatic phrases frequently and with masterly aptness (cf. Wali Aḥmad Khān, *Muḥāwarāt-i Dāgh*, Dihli 1944; the author collects 4464 such phrases, arranges them alphabetically with brief explanations and citations from Dāgh; an earlier attempt by Aḥsan in his *Faṣīḥ al-Lughāt*, on similar lines, remained incomplete and only a few were published in some issues of the *Faṣīḥ al-Mulk* magazine). Dāgh made a powerful impression on Urdū poetry, especially on the *ghazal*, which he made once again primarily a vehicle of emotional expression couched in easy and simple language, free from unfamiliar, harsh-sounding Arabic and Persian words, as used, e.g., by the school of Nāsikh and Ātish (cf. *Nigār*, 19). In fact, he defined Urdū as the language which is free from Persianisms (Nūrī, 65, 170; cf. *Djalwa-i Dāgh*, 142, for Dāgh's conception of what good Urdū poetry should be in form). Out of the three periods of his literary work, the earliest ends with his stay in Rāmpūr. In this he had already acquired the main characteristics of his poetry, viz., a graceful and clear expression,—simple, fresh and forceful, and the boldness of his ideas. These were developed still further in the second or the Rāmpūr period, which is his best. His expressions become extremely sweet and elegant, almost unparalleled in Urdū literature, and the novel, dramatic and bold ways in which he clothes his ideas with words is to be rarely met with in other poets (*Kamal-i Dāgh*, 50 f.). These outstanding features are embodied in the *Gulzār-i Dāgh* and the *Ajtāb-i Dāgh*. The last of the three periods, that of Ḥaydarābād-Deccan, is the period of decay. The language is as correct, as perspicuous and smooth as ever, the composition is ingenious but there is nothing more. Towards the end, he became too fond of introducing in his verses idiomatic expressions. The characteristics of the period are to be seen in *Yādgar-i Dāgh*. Dāgh has been severely criticized for the low and degrading ideals which he consistently kept before himself when writing love poetry (cf. Čakbast, *Madāmin-i Čakbast*, Allāhābād, 1936, 69 f.), but his poetry to a considerable extent reflected the general trends of the effete society of his time (see *Nigār*, 18, 49).

He had numerous pupils in all parts of India (*Djalwa-i Dāgh*, 125; *Nigār*, 28, 131), a fact which shows the great popularity which his style had gained in the country (but see *Mir'āt al-Shu'arā'*, ii, 36).

Bibliography: Mirzā Kādir Bakḥsh, Šābir, of Dihli (wrote in 1270-71 A.H.), *Gulistān-i Sukḥun*, Dihli 1271, 220; 'Abd al-Ḡhafūr Khān, Nassākh, of Calcutta, *Sukḥun-i Shu'arā'* (compiled 1269-81/1852-64, Nawalkishor Press 1291/1874, 157; Amīr Aḥmad Minā'ī, *Intikhab-i Yādgar* (comp. 1289-90/1872-3), lithogr. 1297/1880, Part ii, 128; Nawwāb S. Nūr al-Ḥasan Khān Bahādur, *Tūr-i Kalīm*

(comp. 1297/1880) Āgra 1298/1881, Part i, 31; Nawwāb S. 'Alī Ḥasan Khān Bahādūr, *Bazm-i Sukhūn* (comp. 1297 A.H.), Āgra 1298 A.H., 46; 'Alī Nadjaf of Rāmpūr, *Chunā-i Iram* (comp. 1299/1881-2), Calcutta 1301/1883-4, 88; Šafir Bilgrāmī, *Tadhkira Djalwa-i Khidr*, Āra 1302/1884, i, 266; 'Alī Aḥsan Mārahrawī, *Djalwa-i Dāgh* (comp. 1319/1901), Ḥaydarābād 1320/1902; Niḥār 'Alī, Šuhrat, of Dihli, *Ā'ina-i Dāgh*, Lahore 1905; 'Abd al-Djabbār Khān Šūfī Malkāpūr, *Mahbūb al-Zaman* (a *tadhkira* of the Deccan poets) comp. 1326/1908, Ḥaydarābād-Deccan 1329/1911, Vol. i, 417; Srī Rām of Dihli, *Khumkhāna-i Djāwid* (comp. 1915-6), Dihli 1917, ii, 104-136; Ross Mas'ūd, *Intikhāb-i Zarrin* (comp. 1912, Bada'ūn 1922, 175; Tālib of Allāhābād, in *Urdū* (Quarterly), Awrangābād, April and July, 1931; Djāmīl Aḥmad, *Urdū Shā'iri*, Nawalkishor Press, 1931, 161-65; Ḥakīm 'Abd al-Ḥayy, *Gul-i Ra'nā'* (comp. 1340/1921-2), A'zamgāth 1370, 417; 'Abd al-Salām Nadawī, *Shi'r al-Hind*, 'Azamgāth, i, 301-23; R. B. Saksena, *A History of Urdu Literature*, Allāhābād 1940 (Urdū tr. Mirzā Muḥammad 'Askarī, *Ta'rikh-i Adab-i Urdū*, Lucknow n. d., 426-40); Djālāl al-Dīn Aḥmad Djā'fari, *Ta'rikh-i Mathawiyāt-i Urdū*, Allāhābād, 218-220; Ḥāmid Ḥasan Kādīrī, *Kamāl-i Dāgh*, Āgra 1935; 'Abd al-Shakūr Shaydā, of Ḥaydarābād, *Bayād-i Sukhūn* (comp. 1355/1936), Ḥaydarābād 1936, 162; Nūr Allāh Muḥammad Nūri, *Dāgh*, Ḥaydarābād 1355 A.H.; Simāb Akbarābādī, *Ḥayāt-i Dāgh*; 'Abd al-Kādir Sarwarī, *Urdū Mathnawī kā Irthikā'* (comp. 1358/1940), Ḥaydarābād, 123; Sh. 'Abd al-Kādir, *Famous Urdu Poets and Writers*, Lahore 1947, 88-106; Bashīr al-Dīn Aḥmad of Dihli, *Wāqī'āt-i Dār al-Hukūmat, Dihli* 1337/1919, ii, 447-459; Muḥammad Yahyā Tanhā, *Mir'āt al-Shu'arā'*, Lahore 1950, ii, 33-45; the *Nigār* (magazine) ed. Niyāz Fathpūrī, *Dāgh Number*, etc., Lucknow 1953; Rafīq Mārahrawī, *Bazm-i Dāgh*, Lucknow 1956; Āftāb Aḥmad Šiddīqī, *Gulhā-yi Dāgh*, Dacca 1958; Mawlānā 'Arshī Rāmpūrī, *Kuḥ Dāgh ke muta'allak* (1958; an article in Ms.); Waḥid Kūrāyshi, *Dāgh* (1960; art. in Ms.); Tamkīn Kāzīmī, *Dāgh*, Lahore 1960.

(MUHAMMAD SHAFI)

DĀGHISTĀN "land of the mountains"; this name is an unusual linguistic phenomenon, since it consists of the Turkish word *dāgh*, mountain, and of the suffix which, in the Persian language, distinguishes the names of countries; this name seems to have appeared for the first time in the 10th/16th century). An autonomous Republic of the R.S.F.S.R. with an area of 19,500 sq. miles and a population of 958,000 inhabitants (1956), it is made up of two quite distinct parts: the Caucasian Range and the cis-Caspian Steppes, bordered in the north by the Terek and the Kuma, in the south by the Samur on one side and the Alazan, a tributary of the Kura, on the other.

Before the Russian conquest, the mountainous part of Dāghistān and the plain which lay beside the sea were never for very long united under the domination of one people or one dynasty. The coastal plain itself divided into two parts by the pass of Derbend, only 2 kms. wide. The southern section belonged principally to the civilized states of Asia Minor, while the northern section lay in the power of the nomadic kingdoms of southern Russia. Since history began, neither the people of the south nor those of the north have exerted any important influence on the ethnography of the mountain

region. Before the establishment of Russian power, no foreign conqueror had succeeded in permanently subduing the inhabitants of this region. From time to time these people seized different parts of the coastal plain but each time these conquerors soon broke all political connexion with their brothers who remained in the mountains.

The southern part of the coastal plain as far as Derbend belonged in ancient times to Albania. North of this region, probably in the mountains, dwelt some small tribes whom Strabo (ch. 503) called Δῆγγαί or Γῆγγαί. Both the Romans and the Persians who succeeded them in the 4th century had to defend the pass of Derbend against the nomadic peoples. The condition in which the Arab conquerors found these regions suggests that the culture of the Sāsānid Empire and perhaps Mazdaism had some influence on the inhabitants of the neighbouring mountains. Some princes of these countries possessed Persian titles, e.g., the Ṭabarsarān-Šhāh, who governed a district west of Derbend. There also dwelt in Ṭabarsarān the Zirihgarān (from the Persian *zirih*, breast-plate), famous armourers whose funeral customs, described by Abū Ḥāmid al-Andalusī (*Tuḥfat al-Albāb*, ed. Ferrand, *JA* 207 (1925), 82-3; also text in Barthold, *Zapiski Vostoč. Otdel. Arkheol. Obsščestva*, xiii, 0104) and others, seem to owe their origin to Persian religious influence. It appears that Christianity began to spread in Albania in the 4th and 5th centuries and thence to the tribes in the steppes and mountains of Dāghistān.

In spite of the success of Arab arms in the north of Dāghistān, notably under the Caliph Hishām (105-125/724-743), when Maslama b. 'Abd al-Malik first established with some degree of permanence the Arab power at Derbend, this town nonetheless retained its importance as a frontier fort under the Arabs as under the Sāsānids. There, as everywhere, close relations with the neighbouring peoples seem to have deepened in the wake of the Arab conquest. It was nevertheless the Christians and the Jews who first profited from this resurgence of activity, and only afterwards the Muslims. The Khazars are supposed to have adopted Christianity under the Armenian patriarch Sahak III (677 to 703 A.D.). In the time of Hārūn al-Rašīd (170-193/786-809), the Jews succeeded in winning to their faith the sovereign and the nobility of this people.

The geographers of the 4th/10th century furnish us with exact information on the ethnographic distribution of Dāghistān and the spread of the three religions through this country. At that time the Arabs held, in addition to Derbend, the neighbouring castles which were only one *farsakh* or three miles away from the town, according to al-Mas'ūdī, ii, 40). A Muslim, son of the sister of 'Abd al-Malik, amir of Derbend, ruled over Ṭabarsarān. Ibn Rusta (De Goeje ed., 147 ff.) relates that the sovereign of the neighbouring kingdom of Khajdān (a true account according to Marquart, *Osteuropäische und Ostasiatische Streifzüge*, 492) professed the three religions simultaneously and observed Friday with the Muslims, Saturday with the Jews and Sunday with the Christians. In al-Mas'ūdī (*Murūdj*, ii, 39) the same prince appears as a Muslim and was even said to have had drawn up a genealogical tree showing his connexion with the Arab race. He was, however, the only Muslim initiate in his country. Further north reigned another Muslim, Barzbān, prince of the Gurdj. North of his principality lived the Christian Ghumik; still further north lay the impenetrable mountains of the Zirihgarān, where

the three religions each had their adherents, and finally the country of the Christian prince of Sarir (which corresponds to present-day Avaristān), who bore the title of Filānshāh or Kīlānshāh. According to Ibn Rusta, only the inhabitants of the royal castle, built on a high mountain, were Christian; the prince's other subjects were pagan. According to al-Iṣṭakhri, Sarir's frontier was only two *farsakh* away from the seaboard town of Samandar. Governed by a Jewish prince related to the king of the Khazars, Samandar lay four days' march from Derbend according to al-Iṣṭakhri, eight days' march according to al-Mas'ūdi. It was probably situated in the northern part of the coastal region where the town of Tarki or Tarkhū was later built. It is described as a flourishing city where there were, some say, 4000, others, 40,000 vineyards; there the Muslims had their mosques, the Christians their churches, and the Jews their synagogues. On the west the country of Samandar bordered the land of the Alans.

The Arabs seem to have given the name of Lakz (Lezgians) to the people of southern Dāghistān, whose geographical position they do not elsewhere indicate with any precision. According to al-Balādhuri (De Goeje ed., 208), the land of the Lakz lay in the plain which stretched from Samur to the town of Shāberān, south of present-day Dāghistān. According to al-Mas'ūdi (*Murūdjī*, ii, 5), on the other hand, the Lakz people dwelt in the highest mountains of the region. Among these were the "infidels" who were not subject to the prince of Shirwān. "Strange stories" went round about their family life and customs. The mention of Shirwān shows that al-Mas'ūdi imagined the country of the Lakz to lie in the mountainous region of upper Semur. At first the Russians only used the name of "Lezgians" for the tribes of southern Dāghistān, as opposed to the "highlanders" of the northern territories or "Tawli", from the Turkish *taw*—mountain.

During the succeeding centuries, Islam seems to have made but slow progress in Dāghistān. In 354/965, the power of the Khazars was shattered by the Russians. Then the southern part of this state itself suffered the ravages of war. It was the Christian Alans who, it seems, profited from this upheaval, for their territory, at the time of the Mongol conquest, stretched much further to the east than in the 4th/10th century. At the time of their first incursion into these countries, according to Ibn al-Aṭhīr (xii, 252), the Mongols encountered north of Derbend first the people of the Lakz who then included "Muslims and infidels", further north some other half-Muslim tribes—ancestors of the Avars—and lastly the Alans. According to William of Rubruk who visited these countries in November 1254, the mountains were inhabited by Christian Alans; "between the mountains and the sea" lived the Saracen Lezgians (Lesgi), that is to say Muslims; however Rubruk himself gave the name of "castellum Alanorum" to a fortress situated only one day's march north of Derbend. The Mongols at that time had still not succeeded in subjugating these tribes. It was necessary to assign to special detachments the defence of the passes leading from the mountains to the plain, in order to defend the herds grazing on the steppe against the raids of the highlanders (cf. Fr. M. Schmidt, *Rubruk's Reise*, Berlin 1885, 84 ff.).

In the 13th and 14th centuries, the region which stretched to the pass of Derbend, and partially the territories situated to the south of this town also, formed part of the empire of the Golden Horde. It is in the history of the campaigns of Timūr (797-798/

1395-1396) that the names of the two chief peoples of Dāghistān, the Kaytāk (or Kaytāgh) and the Kāzi-Kūmūk (now Laks) appear for the first time in their modern forms. The territory of the Kaytāk, next to the pass of Derbend, belonged to the empire of Tokhtamīsh. Sharaf al-Dīn Yazdī (*Zafar-nāma*, India ed. i, 742 sqq.) describes the Kaytāk as people "without religion" (*bī-dīn*) or of "bad faith" (*bad kīsh*) which shows that they were still not subject to Islam. According to Barbaro (Ramusio, *Viaggi*, ii, 109-a), there were among the Kaytāk even in the 15th century many Greek, Armenian or Roman Catholic Christians. On the other hand, the prince of the Kaytāk (Khalīl Beg), mentioned by Afanasid Nikitin in his account of the voyage (1466), bore a Muslim name.

The Kāzi-Kūmūk were Muslim and were regarded as the champions of Islam against the pagan peoples around them. Their prince was called Shawkal. North of the Kāzi-Kūmūk lived the Aṣhkūdjā (modern Darghins), who had not yet become Muslim. The account of Timūr's campaigns also mentions the town of Tarki. Between the Kāzi-Kūmūk and the Kaytāks, and therefore in the land of the present-day Kōbeči, dwelt the Zirīgharān who had retained their ancient fame as smiths and who offered to the conqueror coats-of-mail of their own making.

The Timūrid conquest and the Ottoman occupation (from 865-1015/1461-1606) marked the further advance of Islam into Dāghistān. From the beginning of the 10th/16th century, the Muslim faith won over the infidel populations in Dāghistān, often by recourse to force. From this period dates the somewhat superficial conversion to Islam of the Darghine (Aṣhkūdjā) people and the permanent conversion of the Kaytāk. The Avars as well were gradually brought over to Islam, but Christianity survived amongst them throughout the 15th century, whilst the Andis and the Didos peoples remained firmly pagan. The Zirīgharān (Kubačis), converted to Islam in the 15th century, preserved traces of Christianity until the end of the 18th century. The Lezgians were also superficially converted after the Timūrid period.

The Islamic conversion is not the only aspect of the historical evolution of Dāghistān at this time, in which we must include the formation of the feudal principalities which provided Dāghistān with the political structure which remained until the 19th century.

The feudal principalities which appeared or developed at that time claimed ancestry from the Arab conquest, but these fanciful allegations are today strongly disputed.

The account of Timūr's campaigns shows decisively that the situation in which the Ottomans found Dāghistān during their short domination dates from the 9th-15th to 10th/16th centuries only. Nevertheless this situation has been carried back to the first centuries of the *hidjra* by a historical tradition only invented during this era. Just as the Jews, perhaps before the Arab conquest, had located in Dāghistān certain events in their legends and history (cf. Marquart, *Streifzüge*, 20), just as today those called Dagh-Čufut or "mountain Jews" still claim that their ancestors were formerly led into these regions by the conquering Assyrians or Babylonians, so also did the Muslim peoples all claim to have been converted to Islam by Abū Muslim and the princes all claim to be descended from the Arab governors whom he left in Dāghistān. The title of Ma'sūm, borne by the prince of Ṭabarsarān, was

identified with the Arabic word *ma'sūm*. Likewise Arabic etymologies were invented for the Kaytāk title of *ūsmi* ("renowned", from *ism* = "name") and for the Kāzi-Kūmūk's *shāmkkhāl*. The word *shāmkkhāl* was alleged to derive from *Shām* = Syria. Another root was also found for this word, namely *shāh-ba'ā*. It is not impossible that such etymologies also had some influence on the pronunciation of the titles in question. It is obviously not by chance that the title of the prince of the Kāzi-Kūmūk appeared in the oldest Russian documents in the same form (*shewkal* or *shawkal*) as in *Sharaf al-Din Yazdi*. Clearly the Persians and the Russians could not have corrupted *shāmkkhāl* into *shawkal* independently of each other; it is more likely if we assume that the present form of the title only took shape under the influence of the etymology described above. The subjects of the *shāmkkhāl*, the Kāzi-Kūmūk, claimed to have been distinguished under Abū Muslim as defenders of the faith and to have won at that time from the Arabs the title of "*Chāzi*" or victors.

Three great feudal principalities dominated Dāghistān in the 9th-10th/15th-16th centuries: the *Shāmkkhālat* Kāzi-Kūmūk, the Ūsmiyat of Kaytāk and the Ma'sūmat of Ṭabarsarān.

The first historical Kaytāk prince who bore the title of *ūsmi* seems to have been Aḥmad Khān, who died in 996/1587-88. He is credited with having founded the village of Madjālīs, where the representatives of the people assembled to discuss their affairs. He is supposed to have ordered the bringing together of the statutes of the popular law in a code to which the judges or *kādīs* had to conform, a measure which was considered a "great audacity" (*djasārāt-i 'azīma*) by Mirzā Ḥasan Efendi, the author of *Athār-i Dāghistān*, 65).

Towards the middle of the eleventh century (1050/1640), a number of the Kaytāk separated from their compatriots and proceeded to the regions south of Dāghistān. Husayn Khān, leader of these emigrants, succeeded in setting up a new principality at Sāliyān and Kūba. The Ottoman traveller Ewliyā Čelebi (*Siyāhat-nāma*, ii, 291 ff.) met these Kaytāk emigrants in 1057/1647 between Shaki (today Nukha) and Shamākhī. The glossary compiled by Ewliyā Čelebi proves that the Kaytāk did not then, as today, speak Lezgian but Mongol.

The *shāmkkhāls* of the Kāzi-Kūmūk (today the Laks) extended their domination little by little beyond their mountains north-east as far as the coast, into Turkish country (Kumūkh). In the 10th/16th century, these princes used to spend the winter at Büynāk, a village on the coastal plain, and the summer at Kumūkh in the mountains. In 986/1578 at Büynāk died the *shāmkkhāl* Čübān, whose possessions were then divided among his sons. These divisions naturally weakened the power of the dynasty. The Kāzi-Kūmūk who stayed in the mountains slowly proceeded to make themselves entirely independent of their ruling house. After the death of the *shāmkkhāl* Sürkhāy-Mirzā, in 1049/1639-40, the *shāmkkhāls* only ruled the coastal region, at Büynāk or Tārkhū (Tarki). None of the later *shāmkkhāls* ever returned to Kumūkh, where the tombs of the first princes are still to be seen.

It was at this time that the Russians revived their efforts to seize, after Astrakhān, the countries of the northern Caucasus, among them Dāghistān. In 1594 a Russian detachment commanded by Prince Khvorostnin succeeded in taking Tārkhū and in constructing a fortress on the Koi-Su or Sulāk. It was not long, however, before the Russians suffered defeat

by the sons of the *shāmkkhāl* and were compelled to withdraw over the Sulāk. A fresh attack in 1604, directed by Buturlin and Pleshčeev against Tārkhū, was still less successful.

The period between the Ottoman occupation and the Russian conquest is distinguished in Dāghistān by the flowering of the Arab culture which attained its zenith in the period of Shāmil. During the 17th century a galaxy of Dāghistān scholars gathered round Shaykh Šāliḥ al-Yamanī (born in 1637—died at Mecca in 1696): his most famous disciple was Muḥammad Mūsā of Kudatli, who disseminated his teachings in Dāghistān and died in Aleppo in 1708. In the 18th century parties of Dāghistān scholars went to Damascus and Aleppo to learn there the Arab language and the *sharī'a*. This period of cultural renaissance was also a period of juridical organization—a codification illustrated by the Code of Umma Khān, the Avar, and the laws of Rustum Khān, *ūsmi* of Kaytāk.

With this flowering of Islamic culture in the Arabic language there coincided on the political level an anarchic dispersion when Dāghistān, divided into manifold clans and rival kingdoms, wavered between Turkish and Persian influence, passing alternately from one to the other. This political dispersion confirmed the weakness of Dāghistān and inevitably provoked a foreign conqueror.

From the 16th century onwards three powers, Persia, Turkey and Russia, claimed possession of Dāghistān. The native princes allied themselves now with one, now with another, of these three powers. Not until the 19th century was the contest finally terminated, to Russia's advantage. After 986/1578 the prince of Ṭabarsarān, following the example of the *shāmkkhāl* and of the *ūsmi*, made his submission to the Sultan. When, in 1015/1606, Shāh 'Abbās restored Persian power in these regions, the *ūsmi* joined with him, whilst the *shāmkkhāl* remained loyal to the Turks. One of the clauses of the peace treaty concluded in 1021/1612 stipulated that the *shāmkkhāl* and the other princes loyal to the Porte would not suffer any reprisals on the part of Persia. The *ūsmi* Rustam-Khān having crossed over to the Turks in 1048/1638, his rival the *shāmkkhāl* won the favour of the Shāh, who confirmed him in his honours. He had moreover already received a similar investiture from the Tsar Michael (*Athār-i Dāghistān*, 81).

When, under the feeble government of the Shah Husayn, the Šafawid empire fell into decline, Dāghistān itself became the stage for a movement directed against Persian domination. At the head of this movement there was Čulāk-Sürkhay-Khān who had just founded a new principality in the land of the Kāzi-Kūmūk. Allied with the *ūsmi* and the *mudarris* Hādjdjī Dāwūd, the leader of a popular movement, he succeeded in taking Shamākhī in 1124/1712. Then the allies sent to Constantinople an embassy which obtained for them robes of honour from the Sultan, titles and diplomas and the favour of being received into the number of the subjects of the Porte. It was then that the intervention of Russia altered the course of events. Three hundred Russian merchants had been killed at Shamākhī, and Peter the Great seized this as a pretext for intervention. He directed an expedition against Persia and occupied Derbend in 1722. Soon afterwards the other provinces on the west coast of the Caspian sea had themselves to submit to Russia. By the treaty of partition of 1724, Russia's rights over this coast were likewise recognized by the Porte.

The Russian occupation was not at that time of

very long duration. Nādir Shāh succeeded in restoring the unity of the Persian empire, and Russia gave back to him, by the treaty of 1732, all the countries south of the Kura and also, by the treaty of 1735, the territory contained between the Kura and the Sulak. When the Russians had contrived to defeat an expedition of Tatars from the Crimea into Dāghistān, the Porte likewise gave up its claims. As for the native population, it opposed the new Shāh with unyielding resistance, especially in the mountains. It was only on the coast that Nādir Shāh succeeded in establishing his power in any lasting fashion. In 1718 the *shāmkkhāl* 'Ādil Girāy had taken an oath of loyalty to Peter the Great and had aided him in his campaign of 1722; as, however, he later revolted against the Russians, he had been deported to Lapland in 1725 and the dignity of *shāmkkhāl* had been abolished. Nādir Shāh restored this dignity and conferred it on Khāṣ Pūlād-Khān, the son of 'Ādil Girāy. The people of the mountains remained independent, owing to persistent attacks, particularly those of 1742 and 1744.

After the murder of Nādir Shāh in 1160/1747, Persia was for half a century without a government strong enough to maintain its power in this frontier region. The provinces of the empire themselves could not be defended against the incursions of the princes of Dāghistān. In this way the town of Ardabil was sacked by the *ūsmi* Amir Ḥamza. In turn the Russians, in spite of the treaty of 1735, began to wield influence in Dāghistān once more. The traveller Gmelin was captured in the country of the *ūsmi* and put to death in 1774, and in 1775 a Russian detachment commanded by Madem came and devastated the region. In 1784 the *shāmkkhāl* Murtaḍa 'Alī once more joined Russia. In 1785 the establishment of the post of governor of the Caucasus consolidated Russian domination over these countries. A religious movement instigated by Turkey and directed by Shaykh Manṣūr affected Dāghistān only superficially; most of the princes refused to support the movement.

The Kādījārs, when they had succeeded in reuniting all the Persian provinces in one empire, strove once more to annex the lands of the Caucasus. But this time Russia was not disposed to give up her claims without a struggle, as she had with Nādir Shāh. The war began in the last year of the reign of Catherine II, in 1796. Derbend was occupied by the Russians but soon after evacuated by command of the Emperor Paul. In 1806 the town was recaptured, and this put an end to Persian domination in Dāghistān. It was, however, only by the peace treaty of Gulistān, in 1813, that Persia finally renounced her claims over the country.

The resistance offered to the Russians by the native princes and by their peoples in particular continued longer. In 1818 nearly all the princes of Dāghistān, with the exception of the *shāmkkhāl*, formed an alliance against the Russians. This rebellion was not put down by the Governor Yermolov without difficulty. The title of *ūsmi* of the Kaytāk was abolished in 1819, that of *ma'sūm* of Ṭabarsārān in 1828. After 1830 the princes who were allowed to remain accepted Russian officer advisers at their sides. The masses, excited by their preachers to a holy war against the infidels, resisted more tenaciously than their rulers. Since the end of the 18th century the adherents of the order of the Nakshbandiyya had penetrated into Dāghistān and there disseminated their doctrines successfully. About 1830 the leaders of the order had stirred up

among the Avars a popular movement directed both against the ruling house, against the intrusion of the infidels and in favour of the restoration of the *shari'a* in place of the 'ādāt. The chief leader of the rebels was Ghāzi Muḥammad [q.v.], called Kazi Mulla by the Russians and praised by his pupils as a great expert in Arab sciences (*'ulūm 'arabiyya*).

On 17th (29th) of October 1832, Ghāzi Muḥammad was surrounded and killed by a Russian detachment in the village of Gimri. His successor, Ḥamza Beg [q.v.] also died in 1834 near Khūnzāk. The third leader of the rebellion, Shāmīl [q.v.] was more fortunate. The inferior of his predecessors in learning, he excelled them in his qualities of administrator and leader. For twenty-five years he maintained in the mountains the struggle against the Russians. He gained his greatest successes in the years 1843 and 1844 when the Russians occupied only the coast and the southern regions. In the mountains many Russian strongholds had been taken by the highlanders. After 1849, Shāmīl was once more confined to the western part of the mountain region, but he continued the struggle for another ten years.

After the fall of Shāmīl who, on 25th August (6th September) 1859, yielded to Prince Baryatinsky, the Russians restored for a while the authority of the Avar princes, deeming it opportune to consolidate the power of the princes and the nobility in order to destroy with their support the influence of the priesthood. But the Russian authorities soon abandoned this policy. The royal house of the Avars was dispossessed in 1862, and soon afterwards the other princes in their turn had to abdicate the semblance of sovereignty which still remained to them. The deposition of the *shāmkkhāl* took place in 1865. Dāghistān was then given the organization which it retained until the Revolution of 1917. In 1877, during the Russo-Turkish war, the population took up arms again. On 8th (20th) September the rebels succeeded in taking the fortress of Kumukh. In Kaytāk and Ṭabarsārān the descendants of the old ruling houses re-assumed the titles of *ūsmi* and of *ma'sūm*. But meanwhile the war changed to the advantage of the Russians who soon put down the insurrection.

After the extremely savage civil war in Dāghistān (1917-20), the Soviet regime was set up in the autumn of 1920. On the 13th of November there was proclaimed the Autonomous Socialist Soviet Republic of Dāghistān with Makhač-Kāla for the capital.

The population of this republic consists now of a majority of Muslims and a minority of non-Muslim immigrants: Russians, Ukrainians, Jews both autochthonous (Dāgh-Cufut) and immigrant (Ashkenazim).

The Muslim population contains three great linguistic groups:

I. The Ibero-Caucasians which divide into three sub-groups speaking languages distinct from each other:

(a) The Avaro-Ando-Dido group (cf. AVAR, ANDI, DIDO and ARČI), in 1959 268,000 strong in the northern part of mountainous Dāghistān. It contains the Avar (or Khunzak) people, eight small Andi nationalities (Andis proper, Akhwakhs, Bagulals, Botlikhs, Godoberis, Čamalals, Karatas and Tindis) inhabiting the high bowl of the Koysu of Andi, five small Dido nationalities (Didos proper or Tzezes, Bežeta, Khwarshis, Ginukhs and Khunzals) and the Arčis.

The Avars possess a literary language, have absorbed the other nations in the group whose

languages are not set down in writing, and form with them one sole Avar "nation".

(b) The Darghino-Lak group (cf. DARGHIN, LAK, KAYTĀK, KUBAČI) which numbered 222,000 in 1959 in the west-central part of mountainous Dāghistān, and which contain the Darghins (formerly Ashkūdjā), the Laks (formerly Kāzi-Kūmūkh) and two small peoples, Kaytāk and Kubači (formerly Zirihgarān).

The Darghin and the Lak possess literary languages; the Kaytāk and the Kubači are without these and have merged into the Darghin nation.

(c) The Samurian group in southern Dāghistān (cf. LEZG, TZAKHUR, RUTUL, ṬABARSARĀN and SHĀH-DĀGH peoples), 279,000 strong in 1959, contain two nations with a literary language, the Lezgians (223,000) and the Ṭabarsarān (35,000), and three small peoples destined to merge into the Lezg nation: Agul (8,000), Rutul (7,000) and Tzakhur (6,000). To this group are connected the five peoples of Shāh-Dāgh (numbering about 15,000) in northern Ādharbaydīān (Djek, Kriz, Khaputz, Budukh and Khinalug), who have been greatly influenced by Turkey and who are merging into the Ādharī nation.

II. The Turks are represented in Dāghistān by the Ādharīs in the plain round Derbend and in the low valley of the Samur; by the Kūmlīks [q.v.] who numbered 135,000 in 1959 in the cis-Caspian plains north of Derbend to the Terek; and by the Nogays [q.v.] (41,000 in 1959) in the steppes between the Terek and the Kuma. The Kūmlīks and the Nogays, like the Ādharīs, possess literary languages.

III. The Iranophone peoples are represented by the Tāts [q.v.] who numbered several thousands around Derbend, and the mountain Jews or Dāgh-Čufut (about 12,000) in the villages of the plain, Jewish in religion but speaking Tāti.

Dāghistān is a multi-national republic, the only one in the Soviet Union which was not founded on one nation or one dominant nationality (*narodnost'*). In the terms of the Constitution (art. 78), she possesses ten official literary languages: Avar, Darghin, Lak, Lezg, Ṭabarsarān, Kūmlīk, Nogay, Ādharī, Tāti (in its Jewish form used by the Dāgh-Čufut) and Russian. These languages are used as teaching languages in the primary schools, but of the autochthonous languages only Avar, Darghin, Lak and Kūmlīk have newspapers. It thus appears that these four nations are destined to become poles of attraction and that in the end they will absorb the other groups.

Bibliography: As well as general works on the Caucasus, there is a rich literature on Dāghistān in Russian. A bibliography (134 titles of works and articles) will be found in A. Bennigsen and H. Carrère d'Encausse, *Une République soviétique musulmane: le Dāghistān, aperçu démographique*, in *REI* 1955, 7-56, and another more complete version appended to the work *Narodī Dagestana*, Moscow, Acad. Sc., 1955 (137 titles of which 79 are of pre-revolutionary works and titles and 58 later than 1918); Turkish sources in *IA* s.v. (by Mirza Bala). For further details see the bibliographies of the articles on the peoples mentioned in the text. (W. BARTHOLD-[A. BENNIGSEN])

AL-DAḤḤĀK [see ZUHĀK].

AL-DAḤḤĀK B. KAYS AL-FIHRĪ, ABŪ UNAYS (or ABŪ 'ABD AL-RAḤMĀN), son of a blood-letter (*hadīdīām*, Ibn Rusta, *BGA* vii, 215), head of the house of Kays. He is reported to have been of a vacillating character (*djā'ala yukāddimu ridjī^{on} wa-yu'ahkhkhiru ukhrā*, *Aghānī* xvii, 111) and this is

borne out by his changing attitude towards the ruling Umayyad house, in which he proved easy to influence. He was a keen follower of Mu'āwiya, first as head of the police (*šāhib al-šurta*), and then as governor of the *djund* of Damascus. In the year 36/656, al-Daḥḥāk defeated the 'Alid al-Ashatar near al-Mardj (between Harrān and al-Rakka), and the latter had to retreat to Mosul. At Siffin, he commanded the Syrian infantry. In 39/659-60, Mu'āwiya sent him against the 'Alids with 3,000 men. He went to the Ḥidjāz via al-Tha'labiyya, al-Kuṭkutāna etc., and temporarily stopped the pilgrim traffic, until, at 'Alī's order, Ḥudjir b. 'Adī al-Kindī, at the head of 4,000 men, forced him to retreat to Syria. In 55/674-5, or perhaps even in 54, Mu'āwiya nominated him as governor of Kūfa, in succession to 'Abd Allāh b. Khālid b. Asīd, but deposed him again in 58. In 60/680, Mu'āwiya was dying, and made al-Daḥḥāk and Muslim b. 'Ukba joint regents; he dictated his last will to them, charging them to give it into the hands of his successor Yazīd, who was away from Damascus at the time. Al-Daḥḥāk led the prayer for the dead, and worked for the succession of Yazīd, being recognized by him as governor. During his illness, Mu'āwiya II had chosen him to lead the prayers in Damascus until such time as a new Caliph should be elected.

During the time of general strife and intrigue after the death of Mu'āwiya II in 64/684, al-Daḥḥāk—together with the governors of Ḥimṣ and Kinnasrīn—went over to the side of the rival caliph 'Abd Allāh b. al-Zubayr. At first he did this secretly, but later openly. Ibn al-Zubayr then made him governor of Syria, putting under him the other governors with pro-Zubayr leanings. Marwān b. al-Ḥakam, who had attended Mu'āwiya II's funeral, and was at that time the oldest and most respected of the Umayyads, considered the position so hopeless that he left for Mecca, to pay homage to Ibn al-Zubayr, and to intercede for an amnesty for the Umayyads. On the way, however, he met 'Ubayd Allāh b. Ziyād in Adhrī'āt. The latter was on his way from 'Irāk to Damascus, and reproached him severely, finally deciding him to turn back, which he did, going first of all to Palmyra. In Damascus, the crafty 'Ubayd Allāh suggested to al-Daḥḥāk that he should break with Ibn al-Zubayr, and become the head of the Quraysh himself and be recognized as their ruler. Al-Daḥḥāk succumbed to this temptation, but within three days he had to yield to the revolt of his followers, who could find no blame in Ibn al-Zubayr, so he veered over to his side again. These vacillations lost him the confidence of his people, and at the same time he naturally became an object of suspicion to the Zubayrids. At this point, 'Ubayd Allāh gave him the fateful advice to leave the town, to collect an army, and to fight for Ibn al-Zubayr. So he left—apparently at 'Ubayd Allāh's instigation—and went to Mardj Rāhiṭ, whilst 'Ubayd Allāh himself remained in Damascus. Also at 'Ubayd Allāh's instigation, Marwān accepted the homage of the people at Palmyra, married the mother of the two sons of Yazīd, and asked Ḥassān b. Mālik b. Baḥdal al-Kalbī, Yazīd's very powerful uncle, to come to Palmyra. When he refused, Marwān lost heart again, went to al-Djābiya where—after Ḥassān eventually gave up his position under pressure of the majority—he was elected caliph. After that, 'Ubayd Allāh had him recognized in Damascus as well.

In this way, it was possible for Marwān to lead

the warriors assembled in al-Djābiya, and all his followers from Damascus, against al-Daḥḥāk. In 64/684, a momentous battle took place near Mardī Rāhiṭ, lasting for 20 days and ending with a victory of the Kalb over the Ḳays. Al-Daḥḥāk himself was killed in battle and his followers fled. His son 'Abd al-Raḥmān b. al-Daḥḥāk, however, became governor of Medina under Yazīd b. 'Abd al-Malik. Ibn 'Asākir still knew the house and the beautiful bath of al-Daḥḥāk near the city wall of Damascus (*Ta'rikh Madīnat Dimashq*, ed. Ṣ. Munadjjid, ii/1, Damascus 1954, 140), and even al-'Almawī (died 981/1573) tells of a mosque, supposedly that of al-Daḥḥāk b. Ḳays, on the southern side of the citadel (H. Sauvage, in *JA*, 9^e série, tome vi, 1895, 442, and vii, 1896, 386).

The course of events following the death of Mu'āwiya II is by no means as clear cut as might appear from the above: accounts vary considerably, but Ibn Sa'īd's report is, for factual reasons, the most acceptable on the whole.

Bibliography: Ibn Sa'īd, v, 27-30, vi, 13, 35; Ṭabari, i, 3283, 3447, ii, 170, 172, 181, 188, 197, 202, 433, 468-74, 477-9, 482; Ibn al-Aṭṭir, iii, 317, 416, 426, iv, 5, 120-5; idem, *Uṣd al-ghāba*, Būlāk 1286, 37 f.; Ya'kūbi, ii, 229 f., 283 f., 304 f.; Dīnawarī, *al-Akḥbār al-Tiwāl* (ed. Guirgass), 164, 183 f., 192, 239 f.; Ibn Ḳutayba, *Ma'arīf* (ed. Wüstenfeld) 33, 179, 210; idem, *al-Imāma wa 'l-Siyāsa*, Cairo 1356, i, 174, 177 f.; Mas'ūdī, *Murūdj*, v, 198, 201; idem, *Tanbih*, 307-9; Ibn Abī Ḥātim al-Rāzī, *al-Djārḥ wa 'l-Ta'dīl*, ii/1, (Ḥaydarābād 1952, 457, no. 2019; Ibn Ḥibbān, *Mashāḥir 'ulamā' al-amṣār* (Bibliotheca Islamica 22), no. 368; Ibn Ḥadjjar, *Iṣāba* (Cairo 1358) ii, 199; Ibn 'Abd al-Barr, *Istī'āb* (printed together with the *Iṣāba*) ii, 197 f.; Djāhiz, *al-Bayān wa 'l-labyān II* (ed. Hārūn), 131 f.; Ibn 'Abd Rabbih, *'Iḥd*, Cairo 1367-82, iii, 308, iv, 87 f., 362, 369, 372-4, 391-7; *Aghānī*, xv, 44, 46, xvi, 34, xvii, 111; Ibn Rusta, 209, 215; Wellhausen, *Das arabische Reich*, 107-112; Buhl, *ZA*, 27 (1912), 50-64; Caetani, *Chronographia*, 394 f., 442 f., 586, 598, 608, 636, 654, 735, 737; Lammens, *MFOB*, iv (1910), 237, v (1911), 107, 110; idem, *Études sur le siècle des Omayyades*, 203 f., 207; idem, *L'avènement des Marwānides et le califat de Marwān I^{er}* (*MFOB*, xii, 1927, fasc. 2 *passim*, see index).

(A. DIETRICH)

AL-DAḤḤĀK B. ḲAYS AL-SĤAYBĀNĪ, Khāri-djite leader, opponent of Marwān b. Muḥammad (= Marwān II). During the disturbances which followed the murder of the Caliph al-Walīd II, the Khāri-djites resumed their campaign in Djazīra and pushed forward into 'Irāk, their leader at first being the Ḥārūrīte Sa'īd b. Bahdal, and, after his death of the plague, al-Daḥḥāk b. Ḳays al-Sḥaybānī, an adherent of the above-mentioned Ibn Bahdal. Several thousand fighters assembled under the standard of al-Daḥḥāk; there were even among them Ṣufrites from Ṣhahrāzur, who, at that time, according to al-Balādhuri, *Futūḥ*, 209, were contesting, with Marwān, the possession of Armenia and Ādḥarbaydjān, and there were also old women who, dressed in male armour, fought bravely in his ranks. For some months in 'Irāk, two governors had been at war with each other; one of them, 'Abd Allāh, son of 'Umar II [q.v.], represented the Caliph Yazīd b. al-Walīd (= Yazīd II) and was supported by the Yemenites, and the other, al-Naḍr b. Sa'īd al-Ḥarashī, was the nominee of Marwān b. Muḥammad, and had the support of the

Muḍarites. When the Khāri-djites advanced, these two governors joined forces against the threat. In spite of their joint efforts, they were beaten in the month of Raḍjāb 127/April-May 745, and al-Kūfa was evacuated. Ibn al-Ḥarashī returned to the domain of Marwān, and Ibn 'Umar withdrew into the fortress of Wāsiṭ, but in the month of Ṣḥābān of the same year, he was besieged there by al-Daḥḥāk. After a few combats he ceased all resistance (*Ṣḥawwāl* 127/August 745), and, although a Ḳurayshite and a member of the ruling family, paid homage to the rebel. Ibn Kathīr, obviously struck by the enormity of this, diminishes its seriousness; he says that Ibn 'Umar pressed the Khāri-djite to oppose Marwān, promising to follow him if he killed the latter. Al-Daḥḥāk, now master of al-Kūfa, did not delay there; invited by the inhabitants of al-Mawṣil, he entered that town and expelled the government officials (according to Ibn Kathīr, he marched against Marwān, and, on the way, he seized al-Mawṣil, at the invitation of the inhabitants). It is certain that he was popular. The sources imply that people flocked to his banner because he paid extremely well, but the real reason must have been that the ideas of the Khāri-djites filled the masses with enthusiasm; the movement had acquired towards the end of the Umayyad dynasty a scope and an intensity that it had never known. Al-Daḥḥāk's army is said to have numbered 120,000 men. Even the Umayyad Sulaymān, son of the Caliph Ḥishām, took his place alongside the Khāri-djites, with his *mawālī* and his soldiers, although they had proclaimed him Caliph. Marwān, then busy besieging Ḥimṣ, asked his son 'Abd Allāh, whom he had left at Ḥarrān, to march against al-Daḥḥāk, but 'Abd Allāh, beaten, retreated into Niṣībīn and was besieged there by the Khāri-djite. Finally Marwān, who had meanwhile seized Ḥimṣ, himself marched against al-Daḥḥāk. The battle took place at al-Gḥazz on the territory of Kafartūḥā (al-Mas'ūdī, *Murūdj*, vi, 62: between Kafartūḥā and Ra's al-'Ayn) towards the end of 128/Aug.-Sept. 746. Al-Daḥḥāk fell in a fray, and his body was not discovered by Marwān's men until the following night. His successor, Khaybarī, was also killed when he attempted to renew the attack.

Bibliography: Ṭabari, ii, 1898-1908/1913-1917, 1938-1940 and index, Ibn al-Aṭṭir, v, 251, 253-256, 265 ff., Ibn Kathīr, *Bidāya*, Cairo 1348 ff.; x, 25 ff., 28; Theopanes, *Chronographia*, A. M., 6236 ff.; M. J. de Goeje and P. de Jong, *Fragmenta historicorum arabicorum*, I, 140, 158-160, 163 ff. (from the *Kitāb al-'Uyūn wa-l-ḥadā'iq fi akḥbār al-ḥakā'iq*); Sibṭ Ibn al-Djawzī, *Mir'āt*, MS British Mus. Add. 23,277, f. 229v^o; J. Wellhausen, *Die religiös-politischen Oppositionsparteien im alten Islam*, Berlin 1901, 49 ff.; *ibid.*, *Das ar. Reich*, 242-244. (L. VECCTA VAGLIERI)

DAHISTĀN, erroneous spelling of DHISTĀN [q.v.].

DAHLAK ISLANDS, a group of islands off the west coast of the Red Sea, opposite Muṣawwa' (Eritrea), with their centre about 40° 10' E., 15° 45' N. Of about 125 islands, including tiny islets, rocks and reefs, the two largest are Dahlak al-Kabīr and Nūra. Others are Nokra, Dohol, Harat Kubarī, Daraka and Dinifariḳh. All are flat and low, with deeply indented coasts and scanty rain and vegetation; some are normally or seasonally inhabited, to a total in all of 1500 to 2500 persons, Tigré-speaking Muslims who closely resemble the Samhar coastal tribesmen. They represent an Ethiopian base with an admixture of Arabs, Danākīl, Somālīs and Sūdānīs. The islands

afford miserable grazing for goats and camels, with some humble sea-trading, fishing, recovery of mother-of-pearl (and, in former times, pearls), and quarrying. The Italians, who used Nokra Island as a penal station for undesired politicians as well as prisoners, drilled unsuccessfully for petroleum in 1357-59/1938-40.

The derivation of the name is unknown; the islands are referred to as 'Ελαία in Artemidorus and the Periplus, and as Aliaeu by Pliny. Occupied by the Muslims in the 1st/7th century, Dahlak al-Kabir was used as a place of exile or prison by the Umayyad Caliphs (whose détenus included the poet al-Aḥwas and the lawyer Arrāk) and later by the 'Abbāsids. About the 3rd/9th century the islands passed under the Yamanī coastal dynasty of Zabīd, and in probably the 6th/12th achieved independence as an amirate both wealthy (thanks to trade and ruthless piracy) and highly civilized, as many recovered documents and elegant Kūfīc inscriptions testify. Allied at times with (or menaced by) the Mamlūks of Egypt, and with claims to rule part of the neighbouring mainland including Muṣawwa', the Dahlak amīrs (called "kings" by Makrīzī) still fell intermittently under Ethiopian or Yamanī suzerainty. The Amīr ruling when the Portuguese appeared in 919/1513 was Aḥmad b. Ismā'īl, whose opposition to the newcomers was punished by a devastation of his islands; but he was later restored as a Portuguese vassal. Adhesion to the cause of the Muslim conqueror and liberator Aḥmad Grañ against the Portuguese led, after temporary success and the appointment of Aḥmad Ismā'īl's successor as Governor of Harkiko, to a second devastation and a mass evacuation of the islanders. Reoccupied, the islands fell easily to the Turkish fleets later in the century, and their fortunes were thereafter those of rarely-asserted Turkish suzerainty, actual or nominal dependence on Muṣawwa', and temporary Egyptian Government in the second half of the 13th/19th century. When the Italians colonized Eritrea in 1885, the Dahlak Islands had long since ceased to offer any claims to interest. They became a Vice-Residenza, with headquarters at Nokra, in the Commissariato of Bassopiano Orientale. This was abolished as a separate administrative unit under the British occupation of Eritrea (1360-72/1941-52) and that of Ethiopia from 1372/1952 onwards.

Bibliography: C. Conti Rossini, *Storia d'Ethiopia*, Milan 1928, Vol. i; Issel, *Viaggio nel Mar Rosso*, Milan 1889; R. Basset, *Les Inscriptions de l'île de Dahlak*, in *JA*, Paris 1893; A. Pollera, *Le Popolazioni indigene dell'Eritrea*, Bologna 1935; G. Wiet, *Roilelets de Dahlak*, in *BlÉ*, 1952, 89-95. (S. H. LONGRIGG)

DAHLĀN, SAYYID AḤMAD B. ZAYNĪ, born in Mecca towards the beginning of the 19th century, was from 1288/1871 Muftī of the *Shāfi'īs* and *Shaykh al-'Ulamā'* (head of the corporation of scholars and therefore of the body of teachers in the *Haram*) in his native city. When the Grand *Sharīf* 'Awn al-Rafīk, because of a dispute with the Ottoman Governor 'Uthmān Paṣha, removed himself to Madīna, Dahlān followed him there but died soon afterwards from the fatigue of the journey in 1304/1886. Particularly in his later years, Dahlān was very active as an author. He not only covered the traditional Islamic sciences which were studied in Mecca in his time, but produced a number of treatises on controversial topical questions, and became the solitary representative of historical writing in Mecca in the 19th century. The most successful of his

writings on traditional subjects were a commentary on the *Āḍjurrāmīyya* (see IBN ĀDJURRŪM) and an edifying biography of the Prophet, known as *al-Sira al-Zaymiyya*, both of which were often printed. His *al-Durar al-Saniyya fi 'l-Radd 'ala 'l-Wahhābiyya* provoked a chain of pro-Wahhābi and anti-Wahhābi replies and counter-replies. His polemics against Sulaymān Effendi, one of two rival Turkish *shaykhs* of the Naḳshibandī *ṭarīqa* in Mecca, who competed for the leadership of the Naḳshibandīs in Indonesia, and against the learned *shaykh* Muḥammad Ḥasab Allāh of Mecca, whose scholarly reputation equalled his own were not free of personal interest. Of his works on history, *al-Futūḥāt al-Islāmīyya*, a history of the Islamic conquests until the time of the author, is remarkable for the light it throws on his attitude to the contemporary Mahdist rising in the Sudan, and his history of Mecca, *Khulāṣat al-Kalām fī Bayān Umarā'* *al-Balad al-Ḥarām*, until the year 1095/1684 a short extract from the chronicle of al-Sindjārī (Brockelmann, II, 502), is a most valuable source for the events in Mecca during the following two centuries, including the rise of the Wahhābis, their first rule over the Ḥidjāz, the fight of the *Sharīfs* against them, the restitution of Ottoman rule by Muḥammad 'Alī, and the disorders in Djidda of 1274/1858. Being a friend of the family of the ruling *Sharīfs*, Dahlān had access to the best written and oral information. The giving of *fatwās* formed, of course, an important part of his activities, and some of his decisions were incorporated in the current handbooks of *Shāfi'ī* doctrine; in his last years, however, he handed over this routine work to his assistant or *amīn al-fatwā*, Sayyid Muḥammad Sa'īd Bābaṣāl (Brockelmann, II, 650, S II, 811). Snouck Hurgronje has drawn a detailed picture, based on close acquaintance, of his person and background.

Bibliography: Snouck Hurgronje, *Verspr. Geschr.*, iii, 65-122 (with two extracts from the *Khulāṣat al-Kalām*); Brockelmann, II, 649 f., S II, 810 f.; 'Abd al-Ḥayy al-Kattānī, *Fihris al-Fahāris*, i, 290-2; Sarkīs, *Mu'ḍjam al-Maṭbū'āt*, 990-2. (J. SCHACHT)

AL-DAHNA'—in Sa'ūdī Arabia—a long, narrow arch of *nafūd* or dune desert, varying in width from 10 to 75 km., extending along an eastward curve for a total length of over 1,000 km., connecting the Great Nafūd of the northwest with the Empty Quarter (al-Rub' al-*Khālī* [q.v.]) of the south, lacking in natural water sources except along the fringes, but furnishing a favourite area of pasturing.

In the past separating the interior area of al-Yamāma from the coastal region of al-Bahrayn, al-Dahnā' today serves as an informal boundary between the Province of Naḍīd and the Eastern Province (until 1953 the Province of al-Ḥasā or al-Aḥsā'). Its western edge formed a major sector of the westerly boundary of the petroleum concession granted in 1933 to American interests, although an area of potential priority extended still farther west. Beginning with the first well in 1957, an oil field has been discovered in the sand belt itself and adjacent easterly thereto—the *Khurayṣ* field, some 120 km. west of the immense *Ḥawār* field and ca. 150 km. west of al-Hufūf (in the oasis of al-Ḥasā).

Al-Dahnā' is the easterly and much more continuous of two parallel strips of sand desert extending from al-Nafūd generally south-eastward (see *DJA-ZĪRAT AL-'ARAB*, esp. p. 536). According to tribal

toponymy it begins in the north-easterly Nafūd projection some 50 km. west of Darb Zubayda, which crosses it roughly along the line of longitude 43° 32' E., and ends far southward with the brownish 'irḳs of al-Duhm, which lie in the latitude of the district of al-Aflādī (to the west) and the well Muḳaynima (to the east), or just above 22° N. The final link with the southern sands is formed by the continuing band of 'Urūḳ al-Rumayla, which joins the Empty Quarter slightly below the line of 20° N.

The upper portion of al-Dahnā' runs between the desert of al-Ḥadjara on the north and the upland of al-Taysiyya on the south, to the ancient channel of Baṭn al-Rumma (modern Wādī al-Rumah—Wādī al-Bāṭin). Here, just south of the small Wādī al-Adīrādī, the Dahnā' sands spread south-westward so as to be connected, through the *naḥūd* of al-Sayyāriyyāt, with those of Nafūd al-Maẓhūr and Nafūd al-Thuwayrāt in the westerly sand chain. Thereafter, al-Dahnā' continues between and roughly parallels the two arcs formed by the low, stony plateau of al-Ṣummān (classical al-Ṣammān), a part of which is called al-Ṣulb, on the east, and the lofty escarpment of Djabal Tuwayḳ on the west, but is longer than either. Closer on the west is the escarpment of al-'Arama (not al-'Arma), which is much shorter, ending southward at the discontinuous channel of Wādī Ḥanīfa—Wādī al-Sahbā', through which the sand belt is crossed by the Sa'ūdī Government Railway, completed in 1951. Beyond this second great channel, al-Dahnā' continues between the southerly Ṣummān (Ṣummān Yabrīn, etc.) on the east, and the eastward-sloping, gravelly limestone region of al-Biyāḍ on the west. Running on under the name of 'Urūḳ al-Rumayla to join the sands of the Empty Quarter, the southernmost portion of the sand strip has to the east the gravel plains of Abū Baḥr and Raydā', and to the west the lower part of al-Biyāḍ and the terminal stretch of Wādī al-Dawāsīr (here called Wādī al-Aṭwā').

Narrower in its northern and southern terminal reaches, al-Dahnā' attains its greatest width in the portion lying between the two ancient but now sand-choked *wādī* channels, and exhibits here its most striking features. In the area of Ḥawmat al-Niḳyān, which lies athwart the crossing of Darb al-Mubayḥiṣ above the line of 26° 30' N., over 100 tall pyramidal dunes tower above the huge, long sand ridges and reach heights up to 175 m. These massive formations, which are also called "star dunes", seemingly ride upon the 'irḳs, but they actually rest upon their own bedrock and are separated from the surrounding sand massifs by peripheral hollows.

In normal seasons a choice pasture land to shepherds, al-Dahnā' has been described by travellers as a difficult barrier, because of its long, high 'irḳs and its lack of water. The dread which it inspired in those who were strangers to it is reflected in the account of how in 12 A.H., during the Wars of the *Ridda* an expedition to al-Ḳaṭīf and Dārīn temporarily lost its camel transport during the night of crossing and was saved from death only by the miraculous appearance of a lake of sweet water. (Caetani, *Annali*, ii-2, 722, with refs. to al-Ṭabarī, Ibn al-Aṭhīr, Yāḳūt, and the *Kitāb al-Aghānī*).

In addition to descriptions of Darb Zubayda with its chain of cisterns, we have, from Arabic sources, information regarding other and even earlier routes crossing al-Dahnā'. However, the details of toponymy from a long-past era are often difficult to reconcile with those of the present, in which there are many changes. A motorable crossing

(with connexions to Medina, Mecca, and al-Riyāḍ) more or less follows Darb Zubayda between Birkat al-Djūmayma, on the Sa'ūdī-'Irāḳī border, and the *ḳalīb* of Zarūd, in Ṣhāmāt Zarūd south-west of al-Taysiyya. Two motor crossings, which connect with this route and offer better travel to Zarūd *via* the *ḳalīb* of Turaba, branch from Līna (on the outer edge of al-Dahnā', with old wells cut through stone; the junction of several motor and caravan tracks to al-'Irāḳ). One leads first westward by Darb Līna to Buraykat al-'Aḥshār (beside Darb Zubayda, in al-Dahnā'), and thence south-westward by Darb Ḳab'a. The other runs south-westward over Darb Umm Uḍḥn to Birkat al-'Arā'ish in al-Taysiyya, and continues in the same direction *via* Darb Umm Ṭulayḥa to join Darb Ḳab'a and to cross 'Irḳ al-Maẓhūr north-west of Turaba.

It is the presence of lasting wells which fringe al-Dahnā', or lie sufficiently near, that has made it possible for the Badw to take advantage of the normally abundant pasturage of the sand belt. However, it is common for tribal groups, going forth with their camels, goats, and sheep from summering places (*maḳāyīṣ*) at more distant wells or villages, to spend in al-Dahnā' (as also in other sand deserts) all or most of the cooler portion of the year, keeping in their tents little or no water, and depending for sustenance on the milk from their animals. When rainfall has made the herbage plentiful and succulent, the animals, described as *djawāzi* or *maḍjiyya* (classical verb: *djaza'a*, *yadja'u*), often remain at pasture without watering for as long as four or even six months.

The excellence and amplitude of the pastureland of al-Dahnā' are described by Yāḳūt, who says that it has been mentioned by many poets, especially Dhu 'l-Rumma.

Groups now pasturing regularly in al-Dahnā' are of the following tribes: in the north, from al-Nafūd to the wells of al-Buṣhūk, Ṣhammar, and from al-Buṣhūk to Wādī al-Adīrādī and the *zabā'ir* of al-Sayyāriyyāt, Ḥarb; therefrom to Darb al-Mubayḥiṣ, Muṭayr; thence to the crossings of the main north-south motor track and Darb al-'Ar'ari, Subay' (with also some of Suhūl); thence through all the remaining portion of al-Dahnā' and through 'Urūḳ al-Rumayla, al-Dawāsīr. Groups of al-'Uḍjmān and of Ḳaṭān also range in the southern part of the pasture area of Subay' and the northern part of that of al-Dawāsīr—*i.e.*, east of the wells of Ḥafar al-'Atk, Rumāh and al-Rumḥiyya, and Ramlān, al-Djāfiyya, and Si'd. In addition, some of al-Ṣulaba range in the northerly area of al-Dahnā'.

There is little use in attempting to identify the "mountains" or "swords" of sand in al-Dahnā' as mentioned by various sources, especially Yāḳūt. The names have changed too much. Likewise, there is no profit in belabouring the question of the origin and meaning of the name *al-Dahnā'* itself. The name has often been explained as meaning "red". For the root *DHN*, there persists the sense of paucity of moisture (as in *dahan al-maṭar al-arā*), from which may have been derived the senses connected with ointment and oil, including cooking-fat and, in modern times, oil-base paints. The people use '*abl* (or *artā*)—which grows widely in al-Dahnā'—for tanning, but the resulting colour is expressed by *HMR*, not by *DHN*, which is reserved to the application of fat to make the leather pliable and soft. One association of redness in the language of the people concerning this desert may be found in the occasionally heard

expression *arḍ madhūna*, which is explained as distinguishing the sands of al-Dahnā², as of a brownish or a duller red, from those of al-Nafūd, which are said to be of a lighter shade of red. At the same time, the people also equate *arḍ madhūna* with *arḍ mundahina*, land only lightly or superficially moistened by rain.

Yākūt, in both the *Muʿdjam* and the *Mushtariḥ*, lists several other places and topographical features under the name *al-Dahnā²* or *al-Dahnā*.

Bibliography (in addition to the geographers and historians mentioned above): Admiralty, *A Handbook of Arabia*, London 1916-17; anon., *Huḍūd al-ʿĀlam* (ed. Minorovsky), London 1937; Ibn Bulayhid, *Ṣaḥīḥ al-Aḥḥbār*, Cairo 1370 A.H.; R. E. Cheesman, *In Unknown Arabia*, London 1926; H. R. P. Dickson, *The Arab of the Desert*, London 1949; idem, *Kuwait and Her Neighbours*, London 1956; Ibn Djubayr, *Riḥla* (ed. Wright), Leiden 1907; D. G. Hogarth, *The Penetration of Arabia*, London and New York 1904; G. E. Leachman, *A Journey in Northeastern Arabia*, in *GJ*, xxxvii, 1911; idem, *A Journey Through Central Arabia*, in *GJ*, xliii, 1914; Roy Leblicher, George Rentz, and Max Steineke, *The Arabia of Ibn Saud*, New York 1952; J. G. Lorimer, *Gazetteer of the Persian Gulf, ʿOman, and Central Arabia*, Calcutta 1908-15; Alois Musil, *Northern Neḡd*, New York 1928; W. G. Palgrave, *Central and Eastern Arabia*, London 1865; Lewis Pelly, *A Visit to the Wahabee Capital, Central Arabia*, in *JRGS*, xxxv, 1865; H. St. J. B. Philby, *Across Arabia: from the Persian Gulf to the Red Sea*, in *GJ*, lvi, 1920; idem, *The Heart of Arabia*, London 1922; idem, *The Empty Quarter*, New York 1933; Barclay Raunkiaer, *Gennem Wahabiternes Land paa Kamelryg*, Copenhagen 1913 (English trans. without maps and ills., *Through Wahabiland on Camel-Back*, Arab Bureau, Cairo 1916; German trans. by W. Schmidt, *Auf dem Kamelrücken durch das Land der Wahibiten*, 1917); Ameen Rihani, *Ibn Saʿūd of Arabia*, London 1928; G. F. Sadlier [Sadleir], "Account of a Journey from Katif . . . to Yambo . . .", *Transactions . . . Lit. Soc. of Bombay*, iii, London 1823; idem, *Diary of a Journey Across Arabia . . .* (comp. by P. Ryan), Bombay 1866; ʿUmar Riḡā Kahḥāla, *Djughrāfiyat Shībh Djazīrat al-ʿArab*, Damascus 1364/1945; Ferdinand Wüstenfeld, *Die Strasse von Baḡra nach Mekka . . .*, in *Abh. K. G. W. Gött.*, xvi, 1871; idem, *Bahrein und Jemāna, nach Arabischen Quellen . . .*, *ibid.*, xix, 1874.

Maps: Series by the U. S. Geological Survey and Arabian American Oil Company under joint sponsorship of the Ministry of Finance and National Economy (Kingdom of Saʿūdī Arabia) and the Department of State (U.S.A.). Scale 1 : 2,000,000: The Arabian Peninsula, Map 1-270 B-1 (1950). Scale 1 : 500,000 (geographic): Southern Ṭwayḡ, Map I-212 B (1956); Northern Ṭwayḡ, Map I-207 B (1957); Western Persian Gulf, Map I-208 B (1958); Darb Zubaydah, Map I-202 (in press 1960). *The Times Atlas of the World, Mid-Century Edition* (Bartholomew), map of Arabia in Vol. II, London 1960. (C. D. MATTHEWS)

AL-DAHNAḌJ, Persian *dahna*, *dahāna*, *marmar-i sabz* ('green marble'), Turkish *dehne-i frengi*, malachite, the well known green copper-ore. The description of the mineral in the *Rasāʾil Iḥhwān al-Ṣafā* goes back to the pseudo-Aristotelian lapidary. According to that, the malachite is formed in copper mines from the sulphur fumes which combine with

copper to form layers. Its colour is compared to that of the chrysolith (*zabardġiād*), although it does appear in different shades: dark green, veined, the shade of peacock's feathers, and pale green, with all intermediate shades. Frequently all the shades appear in one piece, as it developed in the earth, layer by layer. The stone is a soft one, and therefore loses its gloss with the years. Tifāshī, following Ballnās (Apollonius of Tyana), explains how the very best copper is gained from it. There is new malachite and old, from Egypt, Kirmān, and Khurāsān. The very best kind is the old Kirmānian. The stone has been found in ancient Egyptian graves, usually in the form of amulets (scarabs), statuettes, and cut stones. Our detailed description of malachite comes from al-Rāzī, who also treats of the following: 1) its calcination (*i.e.*, its decomposition and the burning up of sulphur and oils which it contains), which can take place in 4 different ways; 2) its ceration, due to salts and borax, each again in 4 different ways; 3) its sublimation.

Taken in powder form and with vinegar, it is regarded as a powerful antidote to poison; on the other hand, it will harm a person who has not been poisoned, and then causes serious inflammations. If rubbed on the sting of a scorpion or a bee, it will reduce pain; it has also been used against leprosy and to cure diseases of the eye. Evidence in poetry can be found in al-Shammākh (*LA*, s.v. *dahnaḏj*).

Bibliography: *Rasāʾil Iḥhwān al-Ṣafā* (ed. Bombay), ii, 81; Tifāshī, *Azhār al-Aḥkār* (new edition of the translation by C. Raineri Biscia, Bologna 1906, 94); Kaẓwīnī, *ʿAdġiāʾib* (*Cosmography* ed. Wüstenfeld), i, 224; Ibn al-Bayṭār (ed. Bülāḡ 1291) ii, 117 f. (= Leclerc, *Traité des Simples*, ii, 132); Clément-Mullet, in *JA*, 6^e série, tome xi (1868), 185 f.; Steinschneider, *WZKM*, xii (1898), 83; Ruska, *Das Steinbuch aus der Kosmographie des Al-Qazwīnī* (Beilage zum Jahresbericht 1895/96 der prov. Oberrealschule zn Heidelberg), 22; idem, *Das Steinbuch des Aristoteles* 103 f., 145-147; idem, *Al-Rāzī's Buch Geheimnis der Geheimnisse*, 44, 86, 149 f., 177 f., 197 f.; Barhebraeus, *Muntakhab Kitāb Djāmiʿ al-muḥrādāt li-Aḥmad . . . al-Ghāfiḡī* (ed. Meyerhof and Sobhy) i/3, Cairo 1938, 117 (Arab.), 530 (Engl.); Wiedemann, *Beiträge* xxx, 227 (*SBPMS Erg.*, xlv, 1912) after Ibn al-Akfānī, *Nakḥb al-Dhakhāʾir*. (A. DIETRICH)

DAHOMÉY, a corridor 418 miles long by 125 miles wide, between Togoland and Nigeria, is one of the earliest known countries on the Gulf of Guinea.

The coast is low-lying, fringed with lagoons, while the central zone is formed of table-land and isolated mountains; the northern part is higher, slanted across by the mountains of Atacora, which rise to about 800 metres. In the south especially, the humidity is high and the temperature fairly constant although there are two rainy and two dry seasons.

The population of Dahomey, nearly two million inhabitants, is chiefly composed of Fon (central region), Goun and Yoruba (south-east region), Adja (south-west), Bariba, Somba, and Fulani (northern region).

The principal town is Cotonou (87,000 inhabitants), although Porto-Novo has always been the administrative capital.

In contact with Europeans since the seventeenth century, Dahomey was particularly affected by the slave trade, which helped also to increase the wealth of certain of its kingdoms, notably that of Abomey.

It was this last which put up the longest and fiercest resistance to French penetration (1892).

Dahomey, which entered the federation of French West Africa in 1899, played a great part in its development, through the agency of its élites who had emigrated to the various other territories. Together with Senegal, it was one of the first to form political movements, which demonstrated their strength well before the second world war.

Dahomey, like most of its neighbours on the Gulf of Guinea who have been influenced by the Benin cultures, has retained the strong animistic foundation upon which rests the life of its civilization.

The social and religious organization of the country, where animism was the state religion, forbade the introduction of any foreign doctrine and it was not until the fall of the kingdom of Abomey that Christianity could begin to spread.

Islam could nowhere take root very deeply nor bring about large conversions as the chiefs and the local princelings were before the end of the nineteenth century never willing to renounce their beliefs, neither among the archaic clan societies of north-west Dahomey called *Somba*, nor in the feudal Bariba societies of the north-east region which was still crossed by the caravan routes marked out by the Islamic caravanserais, nor in the kingdoms of the south, absolute monarchies where the king was the all-powerful repository of the ancestral traditions which he revived each year in honour of his predecessors.

The Muslim penetration probably began from the north-east; a little commercial colony of the Mali Empire was set up in the thirteenth century in the region which is today Sokoto: the travellers of the time called it *Guangara*. It was from there that the waves of caravans departed for present-day Ghana, land of the kola. Salt, slaves and other products from the north, sometimes even from Libya, came down to the south-west while kola nuts passed up to the Nigerian and the Hausa lands, crossing North Dahomey. Thus there were quickly established little Muslim colonies called *Wangara* or *Maro* (in Dahomey) which soon blossomed into important centres like Parakou, Djougou or Kandi.

These foreign settlements remained near the local chiefs, whose domains were crossed by the caravan routes; they founded families and so introduced Islam, which slowly developed, by the simple device of local marriages.

Later on, the conquest of the Songhai empire by the Moroccans, at the beginning of the 17th century, brought about the withdrawal towards the Niger of a group of Muslim Songhai called Dendi. These established themselves probably in the extreme north of modern Dahomey and formed the second wave of the Islamic influence. The third wave corresponded to the immigration of the Fulani shepherds, who spread out during the 18th century over the whole of the northern half of Dahomey. Although their religion was still tinged with traces of animism, it formed none the less an Islamic centre which converted a great many of the former slaves or Gando, with whom they maintained permanent contact.

At length, in the last years of the eighteenth century, Islam also entered by the south-east and Porto-Novo, the present capital of Dahomey, soon contained some Muslim Yoruba merchants, who had come from Ilorin and from the west of modern Nigeria. They quickly increased, converted certain Yoruba families of Dahomey and also some des-

cendants of the slaves who had returned from Brazil bearing Portuguese names.

Although it is difficult to draw up statistics, we can reckon that, of a total Dahomey population of 1,800,000 inhabitants, between 230 and 240 thousand are Muslim, of whom only 100,000 are practising devotees.

The greater part of them are *Tidjāni*; some, particularly among the older people, belong to the *Ķādiriyya* order. There are a few Hamallists in the north. In spite of this near-unity of sect, a difference of belief set some Muslims, Yoruba in origin, against the natives of the northern regions (Hausa-Zerma-Fulani-Dendi), who claimed to practise their religion with greater orthodoxy. These two aspects of Islamic Dahomey are to be met chiefly at Porto-Novo (Islamic Yoruba) and at Parakou (the Islamic north), which were soon called upon to become the two great Muslim capitals, Djougou having slowly to give place to its neighbour Parakou, where some conversion movements had already been born and where there were established some of the masters of the *Ķurʿān* who possessed a new and more dynamic conception of their religion.

It is probable that, in the years to come, the religious leaders and the *imāms* will be chosen more and more from among the most educated notables and no longer, according to heredity, from the families connected with the animist chiefs. This explains the rise today of the schools of the *Ķurʿān* in North Dahomey in particular, where religious learning is always an object of prestige.

Bibliography: Akindele and Aguessy, *Le Dahomey*, Paris 1955; Akindele and Aguessy, *Contribution à l'étude de l'histoire de l'ancien royaume de Porto-Novo*, in *Mémoires IFAN*, xxv; d'Albeça, *Les établissements français du golfe du Bénin*, Paris 1889; S. Berbain, *Le comptoir français de Juda au XVIII^e siècle*, in *Mémoires IFAN*, iii; G. Brasseur and Brasseur Marion, *Porto Novo et sa palmeraie*, in *Mémoires IFAN*, xxxii; Brunet and Giethlen, *Dahomey et dépendances*, Paris 1900; A. Burton, *A mission to Gelele, King of Dahomey*, London 1864; Desanti, *Du Dahomey au Bénin Niger*, Paris 1945; Ed. Dunglas, *Contribution à l'histoire du Moyen-Dahomey*, 3 vols. (*Études Dahoméennes*, xix, xx, xxi), Porto-Novo; Ed. Foa, *Le Dahomey*, Paris 1895; R. Grivot, *Réactions dahoméennes*, Paris 1945; P. Hazoume, *Le pacte de sang au Dahomey*, Paris 1937; idem, *Doguicimi*, Paris 1938; M. J. Herskovits, *Dahomé — an ancient West African Kingdom*, New York 1938; M. Hubert, *Mission Scientifique au Dahomey*, Paris 1908; H. Le Herisse, *L'ancien royaume du Dahomey*, Paris 1911; J. Lombard, *Cotonou, ville africaine (Études Dahoméennes, x)*; B. Maupoil, *La géomancie à l'ancienne Côte des Esclaves*, Paris 1943; P. Mercier, *Carte ethno-démographique de l'Afrique Occidentale*, v, *IFAN* Dakar; M. Quenum, *Au pays des Fons*, Paris 1938; Skertchly, *Dahomé as it is*, London 1874; Cl. Tardits, *Porto-Novo*, London 1958; P. Verger, *Dieux d'Afrique*, Paris; idem, *Notes sur le culte des Oricha et Vodoun*, in *Mémoires IFAN*, v; R. Cornevin, *Histoire des peuples de l'Afrique noire*, Paris 1960, index.

(J. LOMBARD)

DAHR, time, especially infinitely extended time (cf. Lane; al-Bayḍāwī on *Ķ.* 76.1). The pre-Islamic Arabs, as is shown by many passages in their poetry, regarded time (also *zamān*, and *al-ayyām*, the days) as the source of what happened to a man, both good and bad; they thus give it something of the connota-

tion of Fate, though without worshipping it (W. L. Schrameier, *Über den Fatalismus der vorislamischen Araber*, Bonn 1881; Th. Nöldeke, *Encyclopedia of Religion and Ethics*, i, 661 b; for possible parallels cf. A. Christensen, *Iran*, 149 f., 157—Zurvān as both time and fate; Kronos, Chronos, as father of Zeus; cf. also R. C. Zaehner, *Zurvan*, Oxford 1955, esp. 254-61. This view is ascribed to pagans in the Qurʾān, 45. 24/23, "They say . . . we die and we live and only *dahr* destroys us". Pre-Islamic conceptions probably influenced the Islamic doctrine of predestination (W. Montgomery Watt, *Free Will and Predestination in Early Islam*, London 1949, 20 ff., 31). Tradition supplies evidence of an attempt to identify God with *dahr*; Muḥammad is reported to have said that God commanded men not to blame *dahr* "for I am *dahr*" (e.g., al-Bukhārī, *Tafsir* on 45. 24/23; *Adab*, 101; *Tawhīd*, 35; al-Ṭabarī, *Tafsir* on 45. 24/23; further references in Wensinck, *Concordance*, s.v. *ādāh*, *khayb*; a possible connexion with funeral rites is noted by Goldziher, *Muḥammedanische Studien*, i, 254); the Zāhiriyya [q.v.] are said to have reckoned *dahr* as a name of God (but cf. I. Goldziher, *Die Zāhiriten*, Leipzig 1884, 153 ff.). Many traditionalists tried to interpret the tradition so as to avoid the identification (cf. Goldziher, *op. cit.* 155; Ibn Kutayba, *Taʾwīl Mukhtalif al-Ḥadīth*, Cairo 1326, 281-4). The *mutakallimūn* show no interest in the point, and al-Ghazzālī is able to use *dahr* for the views of the Dahriyya [q.v.], which are independent of pre-Islamic Arab sources (*Tahāfut al-Falāsifa*, ed. M. Bouyges, Beirut, 1927, 208.1). By poets and prose writers the word continued to be used in the pre-Islamic way (cf. al-Mutanabbī, ed. F. Dieterici, Berlin, 1861, 473, 576); a biographer says that *al-zamān*, time, and *al-ayyām*, the days, took away al-Ghazzālī (al-Subkī, *Ṭabaḳāt al-Shāfiʿiyya*, Cairo 1324, iv, 109).

(W. MONTGOMERY WATT)

DAHRIYYA, holders of materialistic opinions of various kinds, often only vaguely defined. This collective noun denotes them as a whole, as a *firqa*, sect, according to the *Dictionary of the Technical Terms*, and stands beside the plural *dahriyyūn* formed from the same singular *dahri*, the relative noun of *dahr*, a Qurʾānic word meaning a long period of time. In certain editions of the Qurʾān it gives its name to *sūra* LXXXVI, generally called the *sūra* of Man; but its use in XLV, 24 where it occurs in connexion with the infidels, or rather the ungodly, erring and blinded, appears to have had a decisive influence on its semantic evolution which has given it a philosophical meaning far removed from its original sense. These ungodly men said: "There is nothing save our life in this world; we die and we live, and only a period of time (or: the course of time, *dahr*) makes us perish". The word has as yet no philosophical specification; according to the commentaries of al-Bayḍāwī and the Ḍjālālayn, it signifies "the passage of time" (*murār al-zamān*), according to al-Zamakhshari "a period of time which passes" (*dahr yamurru*) in XLV, 24, and an interval of time of considerable length in LXXXVI, 1. The idea of a long period of time became increasingly dominant, and finally reached the point of signifying a period without limit or end, to such an extent that certain authors used *al-dahr* as a divine name, a practice of which others strongly disapproved (Lane, s.v. *dahr*; see also *Dictionary of the Technical Terms*, i, 480). The vocalization given in the new edition of the *Rasāʾil Ikhwān al-ṣafāʾ*, Beirut 1376/1957, iii, fasc. 9, 455, is *dahriyya*; this had already been attested by linguists who considered

it to be in conformity with the transformation which vowels often undergo in the *nisbas* (Sibawayhi, ed. Derenbourg, ii, 64, 19-21). Al-Ḍjurdjānī, *Taʾrīfāt*, s.v., emphasizes the perennality and defines *al-dahr* as "the permanent moment which is the extension of the divine majesty and is the innermost part (*bāṭin*) of time, in which eternity in the past and eternity in the future are united".

According to the explanation given by al-Bayḍāwī, a semantic link with the material world must be understood, for *dahr*, he says, basically denotes the space of time in which this world is living, overcoming the course of time. The doctrine of the *dahriyya* was subsequently denoted by the same term, and in this way al-Ghazālī, among others, speaks of "professing the *dahr*", *al-ḥawāʾ bi'l-dahr* (*Tahāfut*, ed. Bouyges, 19). The translation "fatalists", sometimes used, cannot be justified. The relative *dahri* will therefore have two philosophical connotations. It denotes, firstly, the man who believes in the eternity of the world whether in the past or in the future, denying, as a result of this opinion, resurrection and a future life in another world; secondly, the *mulhid*, the man who deviates from the true faith (Lane, s.v. *dahri*; cf. for the first meaning given, Pococke, *Notae miscellanae*, Leipzig 1705, 239-240, under the transcription *Dahriani*). To place the whole of human life in this world is to lead swiftly to a hedonistic morality, and it is in this sense that the first literary use of the word has been noted, in the *Kitāb al-Ḥayawān* by al-Ḍjāhīz (Cairo 1325-6/1906-7) in which, in an over-wide generalization no doubt made under the influence of *sūra* XLV, 24, *dahri* denotes the man who "denies the Lord", creation, reward and punishment, all religion and all law, listens only to his own desires and sees evil only in what conflicts with them; he recognizes no difference between man, the domestic animal and the wild beast. For him it is a question only of pleasure or pain; good is merely what serves his interests, even though it may cost the lives of a thousand men (vii, 5-6). It follows from the principles accepted by the *dahriyyūn* that they reject popular superstitions, the existence of angels and demons, the significance of dreams and the powers of sorcerers (al-Ḍjāhīz, *ibid.*, ii, 50). Some of them, however, on the basis of rationalist analogies, apparently admitted the metamorphosis of men into animals (*maskh*, *ibid.*, iv, 24).

The *dahriyya* are defined in the *Mafāṭih al-ʿulūm* (ed. Van Vloten, Leyden 1895, 35) as "those who believe in the eternity of the course of time"; the *Ikhwān al-ṣafāʾ* call them the *azaliyya*, those who believe in the eternity of the cosmos, as opposed to those who attribute to it a creator and a cause (ed. Bombay 1306, iv, 39; ed. Beirut 1376/1957, iii, 455). In this respect the *Mutakallimūn* are opposed to them, affirming the beginning in time of bodies and of the world created by God, and to this adding an affirmation of the divine attributes, God being alone eternal and alone powerful (*ibid.* Bombay 39-40 and Beirut 456). Like the *Mutakallimūn* in general, the Judaeo-Arab theologian Sāʿadyā (d. 942) refutes their doctrine, first in his commentary on *Sēter Yeṣirah* (ed. Lambert, Paris 1891), and later in the first book of his *Kitāb al-Amanāt wa'l-ʿItiqādāt* (ed. Landauer, Leyden 1880), in three pages (63-5) on the doctrine known by the name *al-dahr*, which regards not only matter as eternal but the beings of the world which we see as invariable; this sect limits knowledge to the perceptible: "no knowledge save of what is accessible to the senses" (64, l. 13). His trans-

lation of Job also alludes to it, for he renders *ōrah* 'ōlām by *maḏhāhib al-dahriyyin*; cf. also several passages in his commentary on Proverbs (B. Heller, in *REJ*, xxxvii (1898), 229).

Abū Manṣūr 'Abd al-Kāhir b. Ṭāhir al-Baghḏādī does not mention them among the sects, in the *Kitāb al-farḵ bayn al-firaḵ*, but he refers to them several times among the unbelievers, particularly the philosophers who looked on the heavens and stars as a fifth element escaping corruption and destruction, and who even believed in the eternity of the world (ed. Badr, Cairo 1328/1910, 102, 106 with typogr. error, 206, 346). He also compares them with the Christians, without any explanation, 157.

Al-Ḡhazālī for his part also looked on the *dahriyya* rather as an order of philosophers who throughout the centuries expressed a certain current of thought which was never without some representative. He does not always regard them in the same way. In the *Munḳiḏh min al-Ḍalāl* (ch. III, Cairo 1955, 96-97), he speaks of them as forming the first category (*sinf*) in chronological order. They were then a "sect (*ḥā'ifa*) of the ancients", denying a Creator who governs the world and the existence of a future world, professing that the world has always been what it is, of itself, and that it will be so eternally. He likens them to the *zanādiḳa*, who also included another, and more numerous, branch, the *ṭabi'iyūn*, naturalists. The *dahriyya* seem to make the perennality of the world the centre of their doctrine, whilst the *ṭabi'iyūn* insist upon the properties of temperaments and deny, not creation but paradise, hell, resurrection and judgement. Against these two categories there stands a third, the deists, *ilāhiyyūn*, who came later and included Socrates, Plato and Aristotle. They refuted the errors of the first two groups, but they were not always followed by the Muslim philosophers, such as Ibn Sīnā and al-Fārābī. Both were particularly singled out in the *Tahāfut al-Falāsifa* by al-Ḡhazālī (ed. Bouyges, Beirut 1927, 9) who with reference to them demonstrates the "Incoherence of the philosophers" (according to the translation preferred by M. Bouyges to "Destruction" of the philosophers), at the same time proving the incapacity (*ta'djiz*) of the adversaries. For the two Muslims strove against those who denied the Divinity, though not without avoiding theories which led them to be classed by al-Ḡhazālī among the *dahriyya*. To the latter, who are also given the name *dahriyyūn*, are attributed the following theses: they deny a Cause which might be "causative of causes" (65, l. 3-4); the world is eternal and has neither cause nor creator; new things alone have a cause (133, l. 6 and 206, l. 5). Here there are only two groups of philosophers and not three, that of the "followers of truth" (*ahl al-ḥaḳḳ*) and one other, that of the *dahriyya* (133, l. 6). Now there are philosophers who believe that the world is eternal and, nevertheless, demonstrate that it is the work of a Creator (*sāni'*), a reasoning which al-Ḡhazālī declares to be contradictory (133, l. 6 ff.). In fact, Ibn Sīnā returns to this subject on many occasions, and he was clearly persuaded of the force of his reasoning. Al-Ḡhazālī, apparently not convinced, compares the *falāsifa dahriyya* (95, l. 6) on account of the ambiguity in a reasoning which allows that the work may be God's, provided that he had not planned to carry it out but had acted from necessity. This was very much what Ibn Sīnā maintained, believing that if God made some plan, his action would be determined by some external factor, which is inadmissible. Al-Ḡhazālī

also finds fault with the theses which hold that from One only One can emerge (95-132), that matter is eternal, with the four elements on one hand, on the other the fifth, incorruptible element which forms the celestial bodies; all of these are reasons for classing those who hold these theories with the *dahriyya* (206, l. 5 ff.). In the *Tahāfut al-Tahāfut* (ed. Bouyges 1930), Ibn Ruṣhd does not make the same strictures as al-Ḡhazālī; he does not name the *dahriyya* (see Index, 654) who only appear under this denomination in the summary of al-Ḡhazālī's theses (414, l. 5), but he uses *dahr* not only in the original sense of "period of time" (95, l. 1 and 120, l. 3) but also in the sense of the well-known philosophic doctrine wrongly attributed to the *falāsifa* (415).

The *dahriyya* appear as a sect, properly speaking, in the definitions of Ibn Ḥazm and al-Ṣhahraṣṭānī. The former ascribes to the *dahriyya* the doctrine of the eternity of the world, and the corollary that nothing rules it, whilst all the other groups think that there was a beginning and that it was created, *muhḏath* (*Kitāb al-Fiṣal*, Cairo 1317, i, 9). He starts by giving the five arguments of the *dahriyya* who are called (11, l. 9) "those who profess the *dahr*", *al-ḳā'ilūn bi 'l-dahr*. These may be summed up as follows: 1. "We have seen nothing which was newly produced (*ḥadathā*) unless it arose from a thing or in a thing". — 2. What produces (*muhḏith*) bodies is, incontestably, substances and accidents, that is to say, everything that exists in the world. — 3. If there exists a *muhḏith* of bodies, it is either totally similar to them or totally different, or similar in certain respects and different in others. Now a total difference is inconceivable, since nothing can produce something contrary or opposite to itself, thus fire does not produce cold. — 4. If the world had a Creator (*jā'il*), he would act with a view to obtaining some benefit, of redressing some wrong, which is to act like the beings of this world, or else by nature, which would render his act eternal. — 5. If bodies were created, it would be necessary that their *muhḏith*, before producing them, should act in order to negate them, negation which itself would be either a body or an accident, which implies that bodies and accidents are eternal (10-11). After refuting these arguments in turn, Ibn Ḥazm gives five counter-arguments of his own, continuing the discussion (11-23) into the following chapter which is devoted to "those who say that the world is eternal and that, nevertheless, it has an eternal Creator".

Al-Ṣhahraṣṭānī begins the second part of his *Kitāb al-Milal wa 'l-Niḥal*, in which the philosophical sects are enumerated, with those who "are not of the opinion" that there is "a world beyond the perceptible world", *al-ṭabi'iyūn al-dahriyyūn*, "the naturalists who believe in *dahr*, who do not expound an intelligible [world]", *lā yuḥbitūn ma'ḳūl^{an}*, this last word being in the singular (ed. Cureton, 201, l. 7). A second passage, "sometimes, on the other hand, ... they also admit the intelligible, (ed. Cureton, 202, l. 15)" seems to apply not to the naturalists who believe in *dahr* but to the *falāsifa dahriyya*, that is to say, very probably to Ibn Sīnā and al-Fārābī, contrasting them with the naturalists; this fits well with the position of the two philosophers who, for their part, strenuously affirm that an intelligible world exists. Thus the *dahriyya*, while having features in common, on the one hand with the naturalists, and on the other with the philosophers, could not be identified with

either. The passage, however, remains obscure. In the *Kitāb Nihāyat al-iḥdām* (ed. Guillaume, Oxford 1931, with partial translation) al-Shahraṣṭānī records several discussions between the *dahriyya* (trans. materialists) and their adversaries (29, l. 1; 30, l. 15; 123, l. 10, 126, l. 9), on the origin of the world, including the theory of atoms moving about in primal disorder. The mode of reasoning of the *dahriyya* appears sophistical, but the refuters who rely on the movements of Saturn adduce no proof. The origin of the world through the fortuitous encounter of atoms wandering in space is an opinion also attributed to the *dahriyya* by *Ḍiāmāl al-Dīn al-Kaẓwīnī*, *Mufaḍ al-ʿulūm wa-mubīd al-humūm*, Cairo 1310, 37.

The 19th century brought definition to a word that for so long had been somewhat loosely used. European natural sciences, penetrating the East, gave rise to a stream of very simplified but materialistic ideas which were the source of unexpected problems in Islam. (For an Ottoman ferman of 1798, refuting the Dahri doctrines of the French Revolution, see Amir Ḥaydar Aḥmad *Shihāb*, *Ta'rikh Aḥmad Bāshā al-Djazzār*, edd. A. Chibli and I. A. Khalifé, Beirut 1956, 125 ff.; cf. B. Lewis in *Journ. World Hist.*, i, 1953, 121-2). The question of materialism was raised in an extremely acute form in India. After the Mutiny of 1857-8, Sayyid Aḥmad *Khān* realised that the Muslims could not challenge the British supremacy until they had assimilated western science and methods. In 1875 he founded the college of 'Aligarh [*q.v.*], later to be a University, combining English culture with the study of Muslim theology. Deeply impressed by the concepts of *science* and *nature*, he took the laws of nature as criteria of religious values. This new conception spread, giving, with the Arabic termination, the qualifying word *naturī*, which became *nayṣarī*, plural *nayṣariyyūn*, from transcription of the English pronunciation; in Persian *nayṣerīyyé*. It was presented as a sort of new religion, appearing in the *Census of India*, where its followers were called *neṣari*. These events exercised considerable influence on the whole of India, and made it necessary for orthodox Islam to take position.

Ḍiāmāl al-Dīn al-Afghānī [*q.v.*] wrote a violent reply in Persian, as early as 1298/1878, with his *Refutation of the Materialists*, the translation of which into Urdū was lithographed in Calcutta in 1883; it was translated into Arabic by Muhammad 'Abduh and first published (1st. ed. Beirut 1303/1885) under the title *Risāla fi ibtāl madhhab al-dahriyyīn wa-bayān mafāsīdihim wa-ṭihbāt anna 'l-dīn asās al-madaniyya wa 'l-kufr jaṣād al-'umrān*, then (2nd. ed., Cairo 1312, 3rd ed., Cairo 1320/1902) under the title *al-Radd 'alā 'l-dahriyyīn* (French translation A.-M. Goichon, Paris 1942), while the original title included *al-nayshuriyyīn*, clearly denoting the meaning given to *dahri* which is therefore the translation of naturalistic-materialistic. In this short work *Ḍiāmāl al-Dīn* traces back this doctrine to the Greek philosophers in terms recalling those of al-Ghazālī; he traces its history, such as he represents it, in the first chapter; it finishes with Darwin. His refutation is, throughout, superficial.

While materialism was spreading, particularly through Arabic translations of European works like Büchner's *Kraft und Stoff*, translated by *Shibli Shumayyil* (Alexandria 1884), a contrary movement was taking shape. The history of this struggle between two irreconcilable conceptions is far from finished; it would require considerable research, but has no place here. In the various works mentioned

above, the terms *mādiyya* and *mādiyyūn* have, in fact, always been used as synonyms of *dahriyya* and *dahriyyūn*; these latter finally disappeared, replaced by the more exact term. They no longer occur in the contemporary vocabulary in Egypt (information supplied by R. P. Jomier) and, without being in a position to make the same observation in respect of other countries, we can nevertheless remark that they are no longer found in certain publications in Muslim India.

Bibliography: in the text; see also W. L. Schrameier, *Über den Fatalismus der vorislamischen Araber*, Bonn 1881, 12-22; M. Horten, *Die philosophischen Systeme der spekulativen Theologen im Islam*, Bonn 1912, index s.v. Dahriten.

(I. GOLDZIEHER-[A. M. GOICHON])

DAHSHŪR, a place in the province of *Ḍiāza*, some 40 kms. south of Cairo, to the west of the Nile on the edge of the desert. A necropolis and pyramids dating from the first dynasties of the Old Kingdom are situated there. These relics of the age of the Pharaohs are mentioned by al-Harawī and al-Makrīzī without a precise description being given. Abū Ṣāliḥ speaks of a great church and an important monastery there.

The present-day hamlet is insignificant and the name continues to be well known solely on account of the pyramids.

Bibliography: Ibn Mammātī, 138; al-Harawī, *Ziyārāt*, 39; Abū Ṣāliḥ, fol. 53; Yāqūt, ii, 633; Makrīzī, ed. Wiet, ii, 120, iii, 39, iv, 122; 'Alī Pasha, xi, 67; Maspero and Wiet, *Matériaux pour servir à la géographie de l'Égypte*, 94.

(G. WIET)

DĀ'Ī (rarely, *DĀ'ĪYA*), "he who summons" to the true faith, was a title used among several dissenting Muslim groups for their chief propagandists. It was evidently used by the early Mu'tazilites [*q.v.* in *ET*]; but became typical of the more rebellious among the *Shi'īs*. It appears in the 'Abbāsīd mission in *Khurāsān*; and in some Zaydī usage. It was ascribed to followers of Abu 'l-Khaṭṭāb. It was especially important in the Ismā'īlī and associated movements (which were called *da'wa*, "summons"), where it designated generically the chief authorized representatives of the *imām*.

Among the Ismā'īlīs, at the height of the movement, the *dā'īs* were organized hierarchically. (They have been compared to Christian bishops). The terms applied to the several ranks varied according to context (and probably the manner of ranking was not rigidly fixed). The chief of the *dā'īs*, mouthpiece of the *imām*, was called *bāb* [*q.v.*] or *dā'ī al-du'āt*. The greater *dā'īs* (nominally, at least, the top twelve of them) were called *ḥudūdīa*, "proof" of the truth, or, perhaps earlier, *nakīb*; they seem each to have been in charge of a district (*djazīra*, island) where the *da'wa* was preached. In some works, the *ḥudūdīa* was called *lāhik* and the *dā'ī* was called *djanāh* (cf. W. Ivanow, *Studies in Early Persian Ismailism*, Leiden 1948, 2nd ed. Bombay 1955, ch. ii). Each *dā'ī* was apparently assigned to a particular territory, within which he evidently had extensive authority over the faithful, initiating new converts and admitting them by steps into the esoteric doctrine, the *bāṭin* [*q.v.*]. He was assisted by subordinates, entitled *ma'dhūn* (licensed to preach), *mukāsir* (persuader), etc.

Except where the *imām* himself was in power as Caliph, the *da'wa* was usually a secret, conspiratorial movement. Accordingly, while a *dā'ī* in Ismā'īlī-held lands had a high position in the state (the *dā'ī*

al-du'at, at the head of all official religious matters, seems to have been on a level with the *wazīr*, if not united with him in one person), the *dā'īs* in other lands often had adventurous lives and sometimes ended bloodily. Many served as military leaders, particularly before the Fātimid state was established (for instance, the Karmāṭian leaders; and Abū 'Abd Allāh al-Shī'ī, who led Berber tribesmen in the revolt which established al-Mahdī in the Maghrib). Later, they still had to have a gift for political intrigue (some tried to convert the leading figures at the local court, or even the *amīr* himself; thus al-Mu'ayyid fi 'l-Dīn al-Shīrāzī at the Būyid court), for they were not only preachers but agents of the Fātimid state. Nevertheless, the *dā'īs* were often independent scholars; vigorous theological and philosophical controversies were carried on among them, and the chief Ismā'īlī books seem to have been written by *dā'īs*, many of the most important by those labouring in hostile Iran.

In the parallelism drawn between the Ismā'īlī *hudūd*, religious ranks, and the principles of cosmic emanation from the One, the *dā'ī* was sometimes associated with "time" or with the *khayāl*, "fantasy". For such purposes, the *hudūdīja* formed a separate rank between the *dā'ī* and the *imām*, as did the *bāb* [q.v.].

The title *dā'ī* came to mean something different in each of the sects which issued from the classical Fātimid Ismā'īlism. Among the first Druzes, the *dā'īs* performed similar functions, but formed a rank directly dependent on the fifth of the great *hudūd*, the *tālī* (Bahā' al-Dīn); cosmically, they embodied the *djidd* ("effort"). Subsequently they became superfluous. The Nizārīs ("Assassins") inherited the Ismā'īlī organization in the Saljūq domains, which seems to have been headed by the *dā'ī* of Isfahān; *dā'ī* became the ordinary title for the chief of the sect, resident from the time of Ḥasan-i Šabbāḥ at Alamūt (in the name of an unknown *imām*), until in 559/1164 the then *dā'ī* proclaimed himself the actual *imām*. (Ḥasan-i Šabbāḥ was evidently also regarded as *hudūdīja* in a special sense). The Ṭayyibī *da'wa* of the Yaman separated from the official Fātimid organization under a *dā'ī muṭlaq*, an "absolute" or sovereign *dā'ī*, who claimed to be the representative of the true line of *imāms*, themselves in *satr*, occultation. The *dā'ī* had full authority over the community, and the Ṭayyibīs split more than once over his person; in the mid-twentieth century there are two main rival *dā'īs*, one seated traditionally in the Yaman (Sulaymānī) and one seated in Bombay (Dā'ūdī).

For bibliography, see ISMĀ'ĪLĪS.

(M. G. S. HODGSON)

DĀ'Ī, AHMAD B. IBRĀHĪM, Turkish poet of the end of the 8th/14th and the beginning of the 9th/15th century. The scanty information about his life is scattered in his works and in *tedhkires*. A *kādi* by profession, he began to gain prominence as a poet at the court of the Germiyan in Kütahya under princes Sulaymān and Ya'qūb II. He seems to have travelled a great deal in Anatolia and in the Balkans. During the chaotic years of struggle between the sons of Bāyezīd I after the battle of Ankara (804/1402), he entered the service of one of them, *amīr* Sulaymān in Edirne, whose court had become a gathering place for many famous men of letters of the period such as Aḥmedī, his brother Ḥamzawī and Sulaymān Çelebi. He continued to flourish at court under Meḥmed I (816/1413-824/1421) and became tutor to his son, the future Murād II. The sources do not

agree on the date of Dā'ī's death; Ḥādīdji *Khalifa* gives the year 820/1427, but there is evidence that he might still have been living during the first years of Murād II (824/1421-848/1444) (I. H. Uzunçarşılı, *Kütahya Şehri*. Istanbul 1932, 213). With the exception of Sehī (*Tedhkire*, 56) who has a short but appreciative note on him, until recently both Ottoman and modern scholars have considered Dā'ī a minor poet as but a few of his works were known. Since many of his works, specially an incomplete copy of his *diwān* and his remarkable *mathnawī Çeng-nāme*, have come to light (Ahmed Ateş, *Türk Dili ve Edebiyatı Dergisi*, 3-4, 172-4) Dā'ī has proved to be an outstanding poet of his period, without doubt superior in richness of inspiration, originality, mastery of technique and fluency of style to many of his contemporaries.

Apart from various religious treatises (I. H. Ertaylan, *Ahmed-i Dā'ī*, Istanbul 1952) Dā'ī is the author of: (i) *Diwān*; the only known copy is in Burdur Waqf Library no. 735; it is incomplete and not arranged alphabetically, containing his later poems: six *ḥaşidas* two of which are dedicated to Meḥmed I and 199 *ghazals*. (ii) *Çeng-nāme*, called wrongly *Djenk-nāme* by some sources (Gibb, *Ottoman Poetry*, i, 256) and confused with *Şaykhoghlu's Farah-nāme* (*Khurshid-nāme*) by others ('Āli, *Kunh al-Akhhbār* and Bursall Meḥmed Ṭāhir, *'Othmanlı Mü'ellifleri*, s.v.) as a *mathnawī* of over 1400 couplets, dedicated to Amīr Sulaymān in 808/1405. In this allegory, the human soul is symbolized by the harp, whose heavenly music is a sign of its divine origin and which seeks the mystic paths of return to oneness with God. In a cheerful party on a flower-strewn lawn in spring, the poet asks the harp why it is so sad yet plays joyful melodies. Thereupon the four parts of the instrument tell him their stories: the silk of the strings came from worms which fed on the flesh of Job before eating the leaves of mulberry trees; the wood of the frame was a beautiful cyprus; the parchment covering the wood a gentle gazelle which was cruelly killed by hunters, and the hairs of the key were from the tail of a magnificent horse killed by the Tatars. This *mathnawī* full of vivid description and rich imagery, told in a moving and colourful style of unusual fluency compares favourably with the best contemporary narratives and even with those of the classical period. (iii) *Tarassul*, a letter-writer which became a classic and long remained a popular hand-book (Sehī, *Tedhkire*, 56); (iv) *Muṭayyabāt*, a small book of 12 light poems; (v) *Waşīyyat-i Nūshirwān-i 'Ādil*, a short didactic *mathnawī*, probably translated from the Persian; (vi) *Ukūd al-Djawāhir*, a short Persian rhyming vocabulary, written for the use of his princely pupil, the future Murād II; (vii) Persian *Diwān*, autograph copy written in 816/1413 is in Bursa, Orhan Library no. 66; it is dedicated to *Khayr al-Dīn Ḥādīdji Khalil Bey*; (viii) *Taj̄sīr*, translation of Abu 'l-Layth al-Samarkandī's *Kur'ān* commentary, with an introduction in verse, both in simple language and unadorned style, dedicated to Umur Bey b. Timurtaşh (Üniversite Library T. Y. 8248); (ix) also attributed to Dā'ī, a translation of the *Tadhkirat al-Awliyā'*, 'Atṭār's well known biographies and sayings of Muslim mystics.

Bibliography: The *Tedhkires* of Sehī, Laṭifi, Kīnall-zāde Hasan Çelebi, and the biographical section in 'Āli's *Kunh al-Akhhbār*, s.v.; Hammer-Purgstall, *Gesch. d. Osm. Dichtkunst*, i, 72; Gibb, *Ottoman Poetry*, i, 256 ff.; I. H. Ertaylan, *Ahmed-i Dā'ī*, Istanbul 1952, a voluminous collection where

facsimile editions of the Turkish *Diwān* and the *Čeng-nāme* and extracts from other works have been put together with all available data from sources; A. Bombaci, *Storia della letteratura turca*, Milan 1956, 297-9. (FAHIR İZ)

DA'ĪF [see AL-DĪARĤ WA'L TA'DĪL].

DAKAHLIYYA, name of an Egyptian province in the eastern region of the Delta. It owes its name, which is an Arabized form of the Coptic Tkehli, to the town called Daqahla which was situated between Damīra and Damietta, a little closer to the latter than the former. At one time famous for its paper mills, it is now but an insignificant village.

The province was created at the end of the 5th/11th century and it has survived till today with some changes in its boundaries. At present it extends along the eastern bank of the Damietta branch of the Nile, which marks its western boundary, and ends on the south-east at the province of Šarqīyya. Its chief town is now Mašūra.

Bibliography: Ibn Khurradādhbih, 82; Kūdāma, 48; 'Alī Pasha, xi, 17; Maspero and Wiet, *Matériaux pour servir à la géographie de l'Égypte*, 90, 186-91. (G. WIET)

DAKAR [see SUPPLEMENT].

DAKHAN (DECCAN). This word is derived from the Sanskrit word *dakṣhiṇa* 'right (hand)', hence 'south', since the compass points were determined with reference to the rising sun. The conventional line dividing north India from the south is formed by the south-western spurs of the Vindhya along with their continuation called the Satpūfās; peninsular India to the south of this line is usually further divided into (i) Deccan proper, extending up to the Tungabhadra, and (ii) south India extending right up to the southernmost tip of the peninsula. Physically also these two parts form two distinct units. For, while the Deccan plateau is formed by the great lavaic upland slowly rising from a point a few miles west of the deltas of the Godāvarī and the Kriṣṇa ending abruptly in the Western Ghāts, the country lying to the south of the Tungabhadra and touching the port of Goa has a distinct crystalline character. The Deccan proper, therefore, may be said to consist of five sections, *viz.*, (i) the western section enclosed by the sea and the Western Ghāts, called the *dēsh*, the original home of the Marāthas; this has extended beyond the Ghāts to include the whole territory with Aḥmadnagar and Poona as its principal towns; (ii) the area known as Berār during the Middle Ages and which is now known according to the ancient appellation of Vidarbha, with Nāgpur as its principal town; (iii) Marāthwāda, the Marāthi-speaking part of the old Ḥaydarābād State with its centre at Awrangābād; (iv) Tilangāna where Telugu is the mother-tongue of a large part of the population, with Ḥaydarābād as its historical and cultural capital; (v) the south-western portion populated mainly by the Kannadigās, with Bidjāpur as its chief town.

Even if we disregard the legendary war between Rāma and Rāvaṇa, the Aryanization of the Deccan up to the far south must have been complete by the end of the Mawrya rule. There is little to relate between the fall of the Mawryas and rise of the Āndhras who ruled practically the whole of the Deccan plateau for five hundred years. We also read of the Ikṣhvaku of Nāgardjunakondā, the Vakaṣakas of Berar, the Western Čālukyas of Badāmi and Kālyāni, the Rāshtrakūtas of Malkhēd, the

Eastern Čālukyas of Vengī, the Yādavas of Deogiri and the Kākatīyas of Warangal, who ruled in different parts of the Deccan during the centuries preceding the Muslim conquest.

The first contact of the Deccan with the Muslims of the north was in 693/1294 when 'Alā' al-Dīn, nephew of Sulṭān Djalāl al-Dīn Firūz Khaldjī of Dihlī, marched to Deogiri [see DAWLATĀBĀD] and forced the Yādava Rājā Rāmačandra to pay tribute. It was, however, not till 718/1318 that this kingdom, which extended to most of the Marāṭha country, was annexed to the Dihlī Empire. Sulṭān Muḥammad b. Tuḡluḳ not merely added the dominions of the Kākatīyas of Warangal to his Empire but annexed a large portion of south India as well, making Deogiri his second capital and renaming it Dawlatābād [*q.v.*]. But he could not control his far-flung empire effectively, and in 746/1345 his Deccan nobles, the *amīrān-i šadah*, revolted and chose Ismā'īl Muḳh as the first independent Muslim ruler of the Deccan. He was replaced by Zafar Khān as king, with the title of 'Alā' al-Dīn Ḥasan Bahman Shāh in 748/1347, who thus became the founder of the Bahmanī kingdom [see BAHMANIDS]. The Bahmanids spread their Empire over the whole of the Deccan from sea to sea and ruled it first from Aḥsanābād-Gulbarga [see GULBARGA] and then from Muḥammadābād-Bīdar [see BĪDAR]. Towards the end of the 15th and the beginning of the 16th centuries the governors of the Bahmanid provinces became first autonomous and then independent, and the Deccan was finally divided into the five kingdoms of Aḥmadnagar, Bidjāpūr, Berār, Bīdar and Golkondā under the Niẓāmshāhi, 'Ādilshāhi, 'Imādshāhi, Baridshāhi and Kuṭbshāhi dynasties respectively. Berār and Bīdar were soon absorbed into Aḥmadnagar which was itself annexed to the Mughal Empire during the reign of Shāh Djalāl in 1042/1633. The turn of the extinction of Bidjapur and Golkondā did not come till 1097/1686 and 1098/1687 when the Emperor Awrangzīb 'Ālamgīr annexed these two kingdoms to his vast Empire. But the Mughal authority in the Deccan was undermined by the continuous raids of the Marāthas who established a separate kingdom under Shīvajī in 1085/1674 and which forced the Emperor to direct his strategy from Awrangābād where he died in 1119/1707. The next important date in the history of the Deccan is 1136/1724 when Niẓām al-Mulḳ Āṣaf Djalāl [*q.v.*] defeated Mubārīz Khān at Šhakarkhēra and established his hegemony over the whole of the Deccan. The dynasty of the Āṣafdjāhis ruled the Deccan first from Awrangābād and then from Ḥaydarābād [*q.v.*] effectively till 1948 when the Ḥaydarābād State was integrated into the Indian Union. The Niẓām, Sir Mir 'Uṭhmān 'Alī Khān, Āṣaf Djalāl VII, was appointed *Rāḍīpramukh* or constitutional head of the state by the President of the Indian Union and acted as such till 1956 when the Ḥaydarābād State was partitioned between Andhra Pradesh, Bombay State and Mysore State more or less according to linguistic affinities.

Bibliography: R. G. Bhandarkar, *Early History of the Dekkan down to the Mahomedan Conquest*, 2nd. ed. Bombay 1895; S. K. Aiyangar, *South India and her Muhammadan Invaders*, London 1921; J. S. King, *History of the Bahmani Dynasty*, London 1900; Sherwani, *The Bahmanis of the Deccan, an Objective Study*, Ḥaydarābād, n. d.; J. D. B. Gribble, *History of the Deccan, Vol. I*, London 1936; Yūsuf Ḥusayn Khān, *Niẓāmu 'l-Mulḳ Āṣaf Jāh I.*, Mangalore 1936.

(H. K. SHERWANI)

DAKHANĪ [see URDŪ],

AL-DĀKHIL [see 'ABD AL-RAḤMĀN].

DAKHĪL. The dictionaries (*LA*, *TA*, etc.) give a general meaning, "interior, inward, intimate", and two particular derived meanings, (1) guest, to whom protection should be assured, and (2) stranger, passing traveller, person of another race. The first of the particular meanings relates to an institution of nomadic common law which guarantees protection, in traditional ways, to whoever requests it. Although the concept has at all times existed, it has never been incorporated into Islamic law, which has no technical term corresponding to it. In its practical application, the institution combines elements of the complex system of ties of hospitality to which general opinion seems to assimilate the rights of the *dakhil* and of a very old law of refuge in private households which is attested all over the Semitic world (cf. *DIWĀR*). See in particular the detailed analysis by A. Jausen, *Coutumes des Arabes au pays de Moab*, Paris 1948, 202-20, and Burckhardt's notes on the same subject in *Notes on the Bedouins*, London 1831, i, 329-38; see also Layard, *Narrative of a second expedition to Assyria*, London 1867, ch. VI, 139-62, and Caskel, *apud* Oppenheim, *Die Beduinen*, Leipzig 1939, i, 29.

From this last meaning, several meanings of the word as a technical term in philology, regarded as "late" by the lexicographers, have been derived, notably (1) "a foreign word borrowed by the Arabic language", like *dirham*, and (2) metrical term denoting the consonant preceding the rhyming consonant, the *dakhil* itself being preceded by an *aliġ* (cf. 'ARŪḌ). (J. LECERF)

DĀKHLA WA KHĀRDĪA [see AL-WĀḤĀT].

DAKHNĪ [see URDŪ].

DAḲĪKĪ, ABŪ MAṢŪR MUḤAMMAD B. AḤMAD (OR MUḤAMMAD B. MUḤAMMAD B. AḤMAD), the poet to whom we owe the oldest known text of the national epic in the Persian language. His place of birth is uncertain (Ṭūs, Buḵhārā, Balkh or Samarqand); he was born between 318 and 329/930 and 940, for he was at least twenty years old when he became panegyrist to the amīrs of Čaghāniyān, then of the Sāmānid amīr Maṣūr b. Nūḥ (350-366/961-976); further, Firdawsī, who continued after him the composition of *The Book of the Kings* (*Shāh-nāma*), assures us that DaḲīkī was a young man when he began this work, at the behest of the amīr Nūḥ. b. Maṣūr, 366-387/976-997; DaḲīkī therefore did not die before the time of this prince; and Firdawsī resumed the composition of the *Shāh-nāma* about 370/980, after the murder of his precursor by a slave (a murder provoked by his bad character (*khūy-i bad*) according to Firdawsī).

In the anthologies (*Lubāb al-Albāb*, *Maḍīma' al-Fusahā'*, *Tarġumān al-Balāgha* etc.) there are lyrical pieces and fragments which bear witness to DaḲīkī's precocious skill, his subtle and delicate mind, his easy style. But the work by which he is immortalized is the part of the *Shāh-nāma* (about a thousand lines) incorporated in the poem by his successor, Firdawsī: the reign of the king Goṣhtāsp, the appearance and the deeds of Zardosht (Zoroaster), and the war against their Chionite enemies.

The Zoroastrian faith of DaḲīkī seems to assert itself in one of his *rubā'is* and in other of his poems, in spite of his Muslim names. Did he remain Zoroastrian at heart? If he had been sincerely attached to Islam, would he, in undertaking the composition of the *Shāh-nāma* on the order of the Sāmānid amīr

(a strictly orthodox Muslim), have straightway extolled the rise of Zoroastrianism and the war which it provoked? Howbeit, it is very probable, if not certain, that he chose this episode because he had at his disposal a copy of the *Memorial of Zarīr* (*Ayathār-i Zarīrān*), a text from the Sāsānid period in Pahlawī verse (as E. Benveniste has shown) from which he drew direct inspiration. It may be that he had also put into verse other episodes from the *Shāh-nāma*, if we take into consideration some of his poems, epic in style and metre, scattered through the anthologies (*tadhkira*).

What remains of DaḲīkī's lyrical poems shows his remarkable ability to vary his inspiration according to the descriptive, bacchic or amorous styles; quotations from his verse, numerous in the Persian anthologies and dictionaries, give proof of the lasting fame he enjoyed after his too-short career. Indeed his collaboration in the *Shāh-nāma* is as important for its own value as for the light it throws on the sources of the great national poem of Irān.

Bibliography: Firdawsī, *Book of the Kings* (*Shāh-nāma*), ed. and trans. J. Mohl, 4to edition, iv, 358-730; 12mo edition, iv, 287 ff.; ed. Vullers-Landauer iii, 495-1747; Tehran ed. 1934-35 (pub. Beroukhim), vi; E. Benveniste, *Le Mémorial de Zarēr*, in *JA*, ccxx, (1932), no. 2, 245 ff. Lyrical poems: G. Lazard, *Les premiers poèmes persans*, critical edition, annotated, translation and bibliography (in the press).

(CL. HUART-[H. MASSÉ])

AL-DAḲḲĀK, ABŪ 'ABD ALLĀH, MOROCCAN saint born at Siḡilmāsa. He and a certain Abū 'Abd Allāh MuḤAMMAD B. 'UMAR AL-AṢAMM who was assassinated in 542/1147-8 belonged to one of the small circles of Ṣūfis generally disapproved of by authority. This Abū 'Abd Allāh had already been imprisoned at Fez at the same time as some of his companions, among whom one was al-DaḲḲāk, who on the orders of Tāshufin b. 'Alī the Almoravid was afterwards released.

No one knows the date of birth of this saint, nor that of his death. All the same, one can be sure that towards the middle of the 6th/12th century he had become known as a disciple of Ṣūfism at Fez, where his *ahwāl* had aroused the kindly sympathy of Ibn al-'Arif and Ibn Barraġiān, both of whom died in 536/1141.

If we may believe al-Tādīlī, al-DaḲḲāk went to and fro between Siḡilmāsa and Fez. It was in Fez that he met Abū Madyan at a time when the latter, seeking instruction, was studying the *Ri'āya* of al-Muḥāsibī under the direction of Abu 'l-Ḥasan b. Ḥirzihim and the *Sunan* of al-Tirmidhī with Ibn Ḡhālib. Al-DaḲḲāk and a person of the name of Abu 'l-Salāwī initiated him into Ṣūfism (*Tashawwuf*, 319). It is because he was one of the masters of Abū Madyan that al-DaḲḲāk has not sunk into obscurity.

He led a life of renunciation, and was, it seems, before all else, a disciple of Ṣūfism rather than a scholar. His manner of claiming sanctity and the satisfaction which he felt when it was acknowledged has something displeasing about it. He died at Fez, most probably, according to A. Bel, at the latest in the last quarter of the 6th/12th century. He is buried in the cemetery of Bāb al-Gīsa.

Bibliography: A. Bel, *Sidi Bou Medyan et son mattre Ed-Daqqāq à Fès*, in *Mélanges René Basset*, Paris 1923, i, 31 ff.; al-Tādīlī, *Al-Tashawwuf ilā Ridjāl al-taṣawwuf*, ed. A. Faure, Rabat 1958, 135-7. (A. FAURE)

DAḶŪKĀ (or DAḶŪḶ), a small town in the D̲jazira province of the 'Abbāsīd empire, some 25 miles S.E. of Kirkūk on the Mosul-Baghdād trunk-road, was known to the later Arab geographers and perhaps emerged into urban status, though never eminence, in the 5th/11th century. Some medieval brickwork and a minaret survive. The later and present name (from 9th/15th century, or earlier) was Ṭawūk or Ṭā'ūk. The town, on flat ground immediately west of the foothills, stands healthy and well-watered beside the broad Ṭā'ūk Chay, a trickle in summer but a formidable flood after winter rains: this now flows into the 'Aẓaim river, and thence to the Tigris, but passed into the great Nahrawān canal when that existed. In modern 'Irāk Ṭā'ūk, with some 2,000 Kurdish and Turkish-speaking inhabitants, is today a *nāhiya* headquarters, partially modernized, and an agricultural and market centre for the surrounding Kurdish tribesmen (Dā'ūdīyya and Kāka'ī) and Turkoman villagers. The 'Irāk Railways line, and the main road, cross the Ṭā'ūk Chay by modern bridges. A well-known shrine of Zayn al-'Ābidīn b. Ḥusayn is 1.5 miles distant.

Bibliography: Le Strange, 92, and the Arab authorities there noted. 'Abd al-Razzāk al-Ḥasanī, *al-'Irāk Qadīm wa Ḥadīth*^{an}; Sidon 1367/1948, 197. Undersigned's own observations. (S. H. LONGRIGG)

DĀL, 8th letter of the Arabic alphabet, transcribed *d*; numerical value 4, in accordance with the order of the letters in the Syriac (and Canaanite) alphabet, where *d* is the fourth letter [see **ABDIAD**]. It continues a *d* of common Semitic.

Definition: *voiced dental occlusive*; according to the Arab grammatical tradition: *ḥadīda, madjūra*. For the *makhraḍi*: *niḥ'iyya* according to al-Khalīl (al-Zamakhsharī, *Mufaṣṣal*, 2nd ed. J. P. Broch, 191, line 1), who places the point of articulation at the *niḥ'* (or *niḥa'*), the anterior part of the hard palate, 'its striped part' (Ibn Ya'īsh, 1460, line 19) and so: *prepalatal*. This articulation has left traces in modern dialects (Lebanon, Syria: M. Bravmann, *Materialien*, 69; H. Fleisch, *Zahlé*, in *MUSJ*, xxvii, 78). Another tradition, based on the *Kitāb* of Sibawayh (Paris edition, ii, 453, line 13), which has been much more generally followed, indicates 'the bases of the central incisors', and so: *alveolar*. For the phonological oppositions of the *d* phoneme, see J. Cantineau, *Esquisse*, in *BSL* (No. 126), 99, 12th; for the incompatibles *ibid.*, 134.

Variants: in the mountain dialects of N. Morocco *d* may become *dh* after a vowel; *d* in Classical Arabic and in the modern dialects has numerous conditioned variants (assimilations), see J. Cantineau, *Cours*, 37-8, 41-2.

Bibliography: in the text, and s.v. ḤURŪF AL-ḤIDĀ'. (H. FLEISCH)

(ii) — Various modifications of *dāl* in languages other than Arabic in which an adaptation of the Arabic script is used may be mentioned here.

In the Indo-Aryan languages there are two series of "d-like" sounds, the dental and the retroflex (also called cerebral, cacuminal, or even, perversely, lingual), the latter produced by the under side of the tongue tip being curled back to strike the hard palate in the post-alveolar position, the concave upper surface of the tongue forming a secondary resonating chamber within the oral cavity. Both sounds may in addition be accompanied by aspiration. In Pash̲to and Urdū the dental is represented by the unmodified *dāl*, the retroflex

(transcribed in the Encyclopaedia by *d̲*) by *dāl* modified in Pash̲tō by a small subscript circle (د̲), in Urdū by a small superscript *tā* (د̲̄); this was originally د̲̄). The aspirated varieties of both are now always written with the "butterfly" (*dāḷashmī*) *hā*, the "hook" variety of *hā* being reserved for inter-vocalic *h*, hence the contrast دہی *dahi* 'curds', but دھی *dhi* 'daughter'.

In Sindhī the retroflex *dāl* is represented by د̲, aspirated *dāl* (*dha*) by د̲̄, and aspirated *dāl* (*dha*) by د̲̄. Sindhī, in common with other languages of Western India, has in addition a series of implosive consonants (implosive *b*, *d̲*, *ḍ* and *g*); the implosive *d̲* (*ḍa*) is represented by د̲̄.

Bibliography: *Linguistic Survey of India*, Vols. x (Pash̲tō), viii/1 (Sindhī), ix/1 (Urdū); D. N. MacKenzie, *A standard Pash̲to in BSOAS*, xxii/2 (1959), 231-5; R. L. Turner, *Cerebralisation in Sindhī in JRAS*, 1924, 555-84; idem, *The Sindhī recursives . . .*, *BSOS*, iii/2, (1924), 301-15; Mohiuddin Qadri, *Hindustani Phonetics*, Paris n.d. (1931?); also the articles PASH̲TŌ, SINDHĪ, URDŪ. (J. BURTON-PAGE)

DALIL (Gr. σημεῖον) is an ambiguous term; it can mean sign or indication, every proof through the inference of a cause from its effect or the inference of the universal from the particular in opposition to the proof from a strictly deductive syllogism in which the particular is deduced from the universal; and finally it is used as synonymous with proof, ἀπόδειξις, *burhān* generally.

Aristotle treats the "proof from a sign" in the last chapter of his *Analytica Priora*. According to him "proof from a sign" is an enthymeme, i.e., a syllogism in which one premiss is suppressed (ἐνθύμημα, *kiyās idmāri* or *kiyās idjāzi*) in which from a fact another fact, anterior or posterior in time, is inferred (although Aristotle says "anterior or posterior", the example he gives infers an anterior fact and for the Arab philosophers the inference is always the inference of a cause from its effect). He gives as an example that from a woman having milk it is inferred that she has conceived. He states that this enthymeme can be fully expressed in the following way: all women who have milk have conceived, this woman has conceived, therefore she has milk. This would seem to imply that for this type of reasoning the enthymeme is not a necessary condition and that the conclusion provides absolute evidence, although a "sign", according to Aristotle, is always an accident and there is no necessary proof for the accidental. We find in Avicenna the same definition and the same example (*Nadīāt*, p. 92) and he adds that *dalīl* can mean both the middle term of the syllogism (in this case "having milk") and the enthymeme itself.

This type of reasoning is the only one for which Aristotle reserves the name of "proof from a sign". The Arab philosophers, however, give the term a wider meaning, based on the distinction made by Aristotle in his *Analytica Posteriora* between the proof that a thing is, τὸ ὄν, *burhān anna* and the proof why a thing is, the proof of its cause or reason, τὸ διότι, *burhān lima*. The proof *why* a thing is is preceded by the proof *that* a thing is, for one can ask only why a thing is, when one knows that it is. The proof that a thing is starts from the particular, the fact, the effect perceived, and infers the cause from its effect, and it is for this reason that the Arab philosophers call it a *dalīl*; on the other hand the

proof why a thing is starts from the universal, the cause, and deduces the particular effect from its cause. The distinction is confused through the ambiguity of the term "cause" which in Aristotelian philosophy can mean both the logical reason of a thing's being such and such, its formal cause, e.g., the reason that Socrates is mortal is that he is a man, and the ontological cause of a thing's becoming, e.g., this fire is the cause of the burning of this wood. I cannot discuss this here *in extenso*, but will give only Avicenna's examples from his *Nadīāt* (103, 105) which show clearly the confusion between the logical and the ontological, so usual in Aristotle. As an example of the *burhān lima* he gives: a great heat has changed this wood, everything a great heat has changed is burnt, therefore this wood is burnt; and as an example of the *burhān anna*: this wood is burnt, therefore a great heat has burned it. According to Avicenna the difference between the two syllogisms is that in the former the middle term (i.e., a great heat) is both the cause (i.e., the logical reason) of our conviction of the truth of the conclusion and the cause (i.e., the ontological cause) of the major term (i.e., the being burnt) in reality, whereas the latter gives us only the subjective conviction of the truth of the conclusion. That is to say in the *burhān anna* we can, purely logically, infer from the particular effect its formal cause, for being burnt implies the act of burning, and since being burnt is but the actualisation of the potentiality of heat, heat and the fact of being burnt are practically identical; in the *burhān lima* the ontological cause and the logical reason are identified.

The Arab philosophers hold also with Aristotle (*Anal. Prior.*, ii, 23) that through a syllogism based on a perfect induction of particular facts, that is the enumeration of all the particular cases, we can arrive at a universal proposition (cf. e.g., Avicenna, *De demonstratione* [from his *Shifā'*], 31-2).

There is still another type of reasoning mentioned by Aristotle (*Anal. Prior.*, ii, 24) in which from a particular case a general principle can be inferred, reasoning by example, παράδειγμα, *mathal*. Avicenna gives in his *Nadīāt*, 90-91, as an example an argument of the theologians: the world is produced in time, because it is composed of parts, therefore it is like a building; now the building is produced in time, therefore the world is produced in time.

Aristotle had neglected in his logic the hypothetical and disjunctive syllogisms which were studied in his school by Theophrastus and Eudemus, but the Stoics for whom all argument is based on the inference of an event from another event, on the inference of the posterior from the anterior (or the reverse in prognostics), on the inference of a particular cause from a particular effect, that is on the inference from signs or symptoms, σημεῖα, a concept which becomes one of the most important elements of their logic, are chiefly concerned with the study of the hypothetical and disjunctive syllogisms and, indeed, inferences from actual events which imply a time-element, find an easier expression in a hypothetical than in a categorical syllogism. The example of σημεῖον given by Aristotle, becomes in Stoic logic a stock example in their syllogism: if this woman has milk, she has conceived, now she has milk, therefore she has conceived, and Avicenna in his *Ishārāt*, 84-5, gives an example of the difference between *burhān lima* and the *burhān anna* in a hypothetical form. Reasoning by example, regarded by Aristotle as a categorical syllogism, or as the Stoics call it reasoning by analogy (*ḥiyās*), takes in

their logic a hypothetical form and becomes one of their principal arguments, since according to them all knowledge transcending the evidence of the senses proceeds by way of analogical inference. The analogical syllogism was the first one the Arabs became acquainted with (it may well be that because of this the term *ḥiyās* becomes later the general name for syllogism, just as the term *dalīl* becomes the general term for proof), the Mu'tazila, the rationalistic theologians in Islam, called by their adversaries *ahl al-ḥiyās*, used analogical reasoning for their interpretation of the Qur'ān and as a basis for criticizing traditions, and Shāfi'ī was aware that *ḥiyās* is based on signs, *dalā'il* and examples, *mihāl* (cf. J. Schacht, *The Origins of Muhammadan Jurisprudence*, London 1950, 124 and 128). Ghazzālī in his logical works emphasizes the importance of the hypothetical syllogism in all juridical matters and the Ash'arīs, nominalists like the Stoics and who with them deny the existence of Aristotle's forms and formal causes, base their arguments on analogical reasoning or as Averroës says (*Tahāfut al-Tahāfut*, Bouyges, p. 522) on what they call "sign".

Bibliography: in the text.

(S. VAN DEN BERGH)

DALLĀL (AR.) "broker", "agent". *Dallāl*, literally "guide"; is the popular Arabic word for *simsār*, *sensal*. In the *Tādī al-'Arūs* we find, on the word *simsār*: "This is the man known as a *dallāl*; he shows the purchaser where to find the goods he requires, and the seller how to exact his price". Very little is known from the Arabic sources about the origins of these brokers, who have been of such great importance in economic affairs. The *dallāl* corresponded to the Byzantine μεδέρτης. In the absence of any systematic earlier studies, only certain items of information collected at random can be given here. Law-books warn the *dallāls* of the need to be on their guard against the dishonest tricks customary in commerce (Ibn al-Hādīdī, *Kitāb al-Madkhal*, iii, 75). In fact the *dallāls* frequently recommended to purchasers goods which they knew to be inferior and always took sides with the seller against his customer. Their profession which, at times, was invested with an official character, was known as *dālāla*. The word al-dallāl occurs in early times as a surname (*Tādī al-'Arūs*). Under the Fātimids, certain articles could only be sold through the intermediary of *dallāls* (al-Muḥaddasi, 213a). In the time of the Mamlūks, the 2% commission which from the earliest days had been paid to these brokers was made subject to a charge, as a result of which the *dallāl* had to give up half his profits in taxes: the loss, naturally enough, he speedily passed on to his clients. This operation was known as *nisf al-samsara* (Makrizī, *Khitaṭ*, i, 89a). A somewhat similar custom was to be found in northern Syria (cf. Sobernheim in the *Corpus Inscriptionum Arabicarum*, ii, no 55 and the account given by C. H. Becker in *Isl.* i, 100). The principal transactions were concluded in the maritime customs offices. There the *dallāls* acted at the same time as interpreters when any dealings with the Franks were required. Commercial treaties fixed precisely what fees were due to these agents and interpreters (Amari, *Diplomi Arabi*, 106, 203). Heyd, *Levanthandel*, i, gives a wide range of details about this kind of transaction. For the Western Mediterranean one should consult de Mas Latrie, *Traité de paix et de commerce*, Paris 1866, 189. Later it was the West which monopolized

questions of brokerage (cf. Schaub, *Handelsgeschichte der romanischen Völker des Mittelmeergebietes*, 761).

It was, however, not only for their transactions with foreigners, but also for business matters amongst themselves, that the Eastern peoples made use of the *dallāls* (see, for example, the notes on Ottoman brokerage dues in B. Lewis, *Studies in the Ottoman Archives, I, BSOAS*, xvi, 1954, 495 ff.). Furthermore, the latter also acted as independent traders, selling, for example, old clothes on their own account (*Description de l'Égypte, État moderne*, xviii/II, 321). The name *dallāl* was also applied to the hawk auctioning goods in the secondhand clothing market and, still more frequently, to the small intermediary and agent. The way of life of these agents has been well described by Lane, *Manners and Customs of the modern Egyptians*⁵, ii, 13. Women are also found taking the part of agents. Known as *dallāla*, they act as intermediaries for harems of a superior sort (Lane, *op. cit.* I, 200, 239, 242). For other meanings of the word *dallāl* cf. Dozy, *Supplément*, s.v.

(C. H. BECKER*)

II. — In the Muslim West, the *dallāl* is exclusively an intermediary who, in return for remuneration, sells by public auction objects entrusted to him by third parties. In the large towns the *dallāls* are grouped in specialized guilds, supervised by a syndic (*amīn*) who compels them to give a guarantee of good faith (*dāmin*). They chiefly concerned themselves with manufactured goods sold by artisans to the shopkeepers: slippers, locally woven fabrics, carpets, jewellery etc.; industrial raw materials such as hides (green or tanned), wool (untreated or yarn); commodities sold in bulk, such as oil, butter, honey, local soap, henna, eggs, fruit and vegetables; livestock, animals for both riding and baggage; furniture, books and old clothes. Before the French Protectorate was established in Morocco they were also engaged in the sale of slaves of both sexes.

The word has passed into Persian and Turkish (*tellāl*) and, from the latter, into various Balkan languages (modern Greek *tellāles*). Besides *dallāl* (*dellīl* in Granada), Spanish Arabic used *sawwāh*.

In the Muslim West today *dallāl* is quite distinct from *barrāh* "town crier" and from *simsār* [q.v.] "broker, business agent".

In the large towns the feminine *dallāla* denotes a "dealer in women's clothes" who frequents the houses of the rich, offering the women fabrics, clothes and jewellery.

Bibliography: Le Tourneau, *Fès avant le protectorat*, 1949, 306-14; Kampffmeyer, *Texte aus Fes*, 13; idem, *Weitere Texte aus Fes und Tanger*, 71.

(G. S. COLIN)

DALTĀWA, the headquarter town of the *Ḳaḍā* of *Ḳhālīs* in the *līvā* of Diyālā, central 'Irāk (44° 30' E, 33° 50' N). The population of the town—all settled 'Irāḳī Arabs, with *Shī'ī* predominance over Sunnī—was some 10,000 in 1367/1947, and that of the *Ḳaḍā* 70,000; the two dependent *nāhiyas* are those of *Ḳhān Banī Sa'ūd* and *Maṣūriyya* (formerly Dalī 'Abbās). The name *Daltāwa* is said by 'Irāḳī scholars to be a corruption of an original *Dawlatābād*.

Surrounded by date-gardens, the town is watered from the *Ḳhālīs* canal, an important offtake from the Diyālā, right bank. Though still largely old fashioned, and never very healthy, the town now contains a number of new streets and buildings, especially Government offices and institutions; modern services and communications have been greatly developed during the last 30 years. Though

nowhere mentioned in mediaeval writers, because then of little importance, the town is certainly of some antiquity, and was watered from the Nahrawān-Diyālā canal system.

Bibliography: 'Abd al-Razzāk al-Hasanī, *al-'Irāk Ḳadīm^{an} wa Ḳadīth^{an}*, Sidon 1367/1947. (S. H. LONGRIGG)

AL-DALW [see *NUḌJŪM*].

DĀM [see *SIKKA*].

DĀMĀD, a Persian word meaning son-in-law, used as a title by sons-in-law of the Ottoman Sultans. Under the early Sultans, princesses (*sultān*) of the reigning house were occasionally given in marriage to the vassal princes of Asia Minor, for example, to the *Ḳaramānoḡlu*, and even to the *vezirs* and generals of the sovereign; the case of the saint Amīr *Sultān* of Bursa, who married a daughter of *Bāyazīd I* is, however, unique not only for that but also for later periods. We afterwards find Grand *Vezirs*, *Kapudan Paṣhas*, *Aḡhas* of *Janissaries*, *Bostāndjibashis* and other high officials as sons-in-law of the *Sultān*; the best known are *Ibrāhīm Paṣha*, the favourite of *Sulaymān I*, *Rustem Paṣha* (husband of *Mihrimāh*), *Sokollu Meḡemmed Paṣha* (husband of *AsmāḲhān*), *Ibrāhīm Paṣha* (son-in-law of *Mehemmed III*), *Ibrāhīm Paṣha* under *Aḡmed III* etc. (cf. Hammer, *GOR*, index, s.v. *Sultānīn*). The title *dāmād* was applied to some of them both by their contemporaries and in historical writings and remained current to the end of the empire (e.g., *Dāmād Maḡmūd Paṣha*, *Dāmād Ferīd Paṣha* [q.v.] etc.).

The marriage ceremonies were celebrated with great splendour and are minutely described in the Ottoman chronicles as well as by western travellers (cf. Hammer, *GOR*, index s.v. *Hochzeit und Vermählung*); the dowry had been fixed by *Sulaymān I* at 100,000 ducats and the appanage (*Ḳhāṣṣ*) brought in 1000-1500 aspers daily. (Venetian *Relazione* of 1608, in *Barozzi-Berchet*, 72; Hammer, viii, 211); in addition a large palace was usually bestowed on the princesses. Till the time of *Sulaymān I* the *Dāmāds* were usually sent into the provinces as governors to prevent them having any personal influence on the affairs of the Sublime Porte, (*Koçibey*, ed. of 1303, 94, 97). Etiquette compelled the *Dāmād* to put away the wives he already had and to take no further wives (cf. the Venetian *Relazione* already quoted, 103 ff. and Hammer, iv, 103); he became the slave of his wife and this relationship finds expression in the form of address used between the spouses (cf. the above reports, 72, 104; de la Mottraye, *Voyages*, 338 ff.; Hammer, *Staatsverfassung*, i, 476-84 = *GOR*, viii, 211-13; C. White, *Three Years in Constantinople*, iii, 180 ff.). The statement that sons born of such marriages were done away with at birth (*Eton, Survey of the Turkish Empire*³, 101; Hammer, *GOR*, iv, 463), may be disproved (cf. *Djiewdet*, vi, 196 ff., *Relazioni* loc. cit., 181, 372); only in earlier times they were debarred from all public offices (*Relazioni* 181).

Bibl. in addition to that given in the article: *Ismail Hakkı Uzunçarşılı, Osmanlı Devletinin Saray Teşkilâtı*, Ankara 1945; A. D. Alderson, *The Structure of the Ottoman Dynasty*, Oxford 1956, 97-8. On the use of the title *Küregen* by the sons-in-law of Mongol rulers see *Djuwayni-Boyle*, 174 n. 11; *Mostaert and Cleaves, Trois Documents Mongols, HJAS*, 1852, 474; and article *GÜRKHĀN*.

(J. H. MORDTMANN*)

AL-DĀMĀD, "son-in-law", an honorific title given to *MİR MUḤAMMAD BĀḲİR B. SHAMS AL-DĪN MUḤAMMAD AL-ḤUSAYNĪ AL-ASTARĀBĀDĪ*, called also *al-Mu'allim al-'Thālīth*, the "third teacher" in philo-

sophy after al-Fārābī. This title properly belongs to his father who was the son-in-law of the famous Shīʿī theologian ʿAlī b. al-Ḥusayn b. ʿAbd al-ʿĀlī al-Karākī, called *al-Muḥakkik al-Thānī* (Brockelmann, S II, 574), but it was extended to the son, who is more correctly called Dāmādī or Ibn al-Dāmād. Born at Astarābād, Mīr-i Dāmād spent his childhood at Tūs from where he went to Iṣpāhān, most probably for preliminary studies. Educated at Mashhad, among his teachers are counted his maternal uncle, al-Shaykh ʿAbd al-ʿĀlī b. ʿAlī (the *muḍṭahid*), and al-Shaykh ʿIzz al-Dīn Ḥusayn b. ʿAbd al-Ṣamad al-ʿĀmilī.

A noted divine, he is, however, chiefly esteemed for his attainments as a scholastic theologian (*mutakallim*), and two of his numerous works, *al-Ufuḵ al-Mubīn* (also called by the author, at four places in the text, *al-Ṣirāt al-Mustakīm*) and *al-Sabʿ al-Shidād*, are still prescribed, in spite of their being the writings of a Shīʿī *muḍṭahid*, in the religious institutions of India and Pakistan, run and managed exclusively by the Sunnīs, as courses of logical studies. For a long period of 36 years, from 984 to 1025 (1576-1616), he remained actively engaged in philosophical and scholastic discussions and religious polemics.

Mīr-i Dāmād was also a poet of no mean order and composed verses under the pen-name of *Ishrāk*. Specimens of his poetry are given in the *Maḍīmaʿ al-Fuṣṣahāʿ*, the *Riyād al-ʿArīfīn* and the *Ātash-Kada* (see Bibliography). Muḥammad Ḥasan "Zulālī" al-Khwānsārī (d. 1024/1615), the well-known author of the imaginative *mathnawī* "*Mahmūd u-Ayāz*", was a great admirer of Mīr-i Dāmād.

The *Taʾrīkh-i ʿĀlam Ārā-yi ʿAbbāsī*, written in 1025/1616, fifteen years before the death of Mīr-i Dāmād in 1040/1630, describes him as skilled in most of the sciences, especially philosophy, philology, mathematics, medicine, jurisprudence, exegesis and tradition. It further mentions about a dozen of the works of Mīr-i Dāmād which shows that long before 1025/1616, his fame as a writer and author of distinction had been established.

Held in great esteem, rather awe, by Shāh ʿAbbās Ṣafawī I (996-1039/1587-1629), at whose Court he wielded great influence, and his successor Shāh Ṣafī I, Mīr Bākīr rose morally also above most of his contemporaries who were engaged in the ignoble pursuits of "petty jealousy and mutual disparagement" (cf. John Malcolm, *History of Persia*, London 1815, i, 258-9). Among the notable pupils of Mīr-i Dāmād was Mullā Ṣadrā-i Shīrāzī [q.v.], the celebrated philosopher, accounted as the greatest in modern times in Iran.

Mīr Bākīr died between al-Nadīaf and Karbalāʿ, during a visit to the holy places in ʿIrāk, in 1040/1630 and was buried in al-Nadīaf.

He was a prolific writer; a full list of his Arabic works is given by Brockelmann (S II, 579). Chief of these are: *al-Ufuḵ al-Mubīn* which has been the subject of numerous commentaries. Mawlāwī Faḍl-i Ḥaḳḳ of Khayrābād, a famous theologian and *mutakallim* of India, was very fond of teaching this book. Baḥr al-ʿUlūm [q.v.] has written *taʿlīqāt* (glosses) on it. *Al-Ṣirāt al-Mustakīm* and *al-Ḥabl al-Matīn*, are also on logic. Concerning the former a Persian poet says: "May the Muslim never hear nor the *kāfir* ever see the *Ṣirāt al-Mustakīm* of Mīr-i Dāmād".

His other notable works are: *al-Kabasāt* (composed in 1034/1624) on the *ḥudūth* (Creation) of the Universe and the Eternity of God, etc.; *Shāriʿ al-*

Naḳīāt (in Persian), on the principles of religion and jurisprudence, comprising an introduction, five books and a conclusion; *Sīdrat al-Muntahā*, a commentary of the Qurʾān; *al-Dīdhawāt*, (in Persian), a treatise on the mystic meanings of the detached letters (*hurūf muḳṭaʿā*) in the Qurʾān and also containing a discussion as to why the body of Moses, composed of organic matter, survived the divine *taḳṭīl* while Mount Sinai was (according to tradition) reduced to ashes. This work, specially composed for Shāh ʿAbbās Ṣafawī, is divided into 12 preliminary chapters and a large number of sections, each termed *ḍīdhwa*; *Taḳwīm al-Imān* or *al-Taḳwīm fī ʿl-Kalām*, on the philosophy of *imān*; and *al-Taḳdīsāt*, on the divine dispensation. He has also left two separate *dīwāns*, in Arabic and Persian.

Bibliography: Ibn Maʿṣūm, *Sulafat al-ʿAṣr*, Cairo 1334/1915, 485-7; Iskandar Beg Munshī, *Taʾrīkh-i ʿĀlam Ārā-yi ʿAbbāsī*, Tehran 1313-14/1896-7, 109, 658; Muḥammad Bākīr al-Khwānsārī, *Rawḳāt al-Dīannāt fī Ahwāl al-ʿUlamāʿ wa ʿl-Sādāt*, Tehran 1347-1928, i, 114-6; Faḍl Allāh al-Muḥibbī, *Khulāṣat al-Āthar*, Cairo 1281/1864, iv, 301-2; Muḥammad b. Ṣādiq, *Nudjūm al-Samāʿ*, Lucknow 1303/1885-6, 46; Iʿdīāz Ḥusayn al-Kantūrī, *Kashf al-Ḥudjūb wa ʿl-Astār ʿan Asmāʿ al-Kutub wa ʿl-Asfār*, Calcutta 1330/1912, index (under Muḥ. Bākīr b. Muḥ. al-Ḥusaynī al-Dāmād); Sarkīs, *Muʿdjam al-Maṭbūʿāt*, col. 860; C. Brockelmann, S II, 579-80; *Fihrist Kitāb Khāna-i Dānīshgāh-i Irān*, (compiled by Muḥammad Taqī Dānīsh-Puzhūh), Tehran, 1332/1953, iii, 152 (where several other references are found); Muḥammad b. Hasan al-Hurr al-ʿĀmilī, *Amal al-Āmil fī ʿUlamāʿ Djabal al-ʿĀmil*, 498; Muḥammad b. Sulaymān Tunakābunī, *Kīṣāṣ al-ʿUlamāʿ*, Tehran 1304/1886, 145, 238-40 (also Urdu translation by Mīr Nādir ʿAlī Raʿd, Ḥaydarābād 1340-1/1921-3); ʿAbd al-ʿAzīz "Dīawāhīr al-Kalām", *Risāla dar Faḍīlat al-ʿIlm wa ʿl-Ulamāʿ* (MS.); Riḍāʿ Ḳulī Khān Hidayat, *Maḍīmaʿ al-Fuṣṣahāʿ*, Tehran 1295/1878, vii, 2; Luṭf ʿAlī Khān Ādhar, *Ātash-Kada*, 1299/1882, 159; Riḍāʿ Ḳulī Khān Hidayat, *Riyād al-ʿArīfīn*, Tehran 1305/1888, 166-7; Browne, iv, 256-7, 406-7, 426-9 and index; ʿAbbās al-Ḳummī, *al-Kunā wa ʿl-Aḳāb*, al-Nadīaf 1376/1956, ii, 206-7; Bakhtāwar Khān, *Mīrʿāt al-ʿĀlam* (MS.); Muḥammad Riḍāʿ "Bandah", *Zīnat al-Tawārīkh*, fol. 553; "Āghā" Aḥmad ʿAlī, *Haft Āsmān*, Calcutta 1873; Rieu, *Catalogue of Persian MSS. in the British Museum*, ii, 835; Muḥammad Muḥsin Aghā Buzurg al-Ṭīhrānī, *Al-Dharrīʿa*, ii, Nadīaf 1355, 261 (and elsewhere, under the entries referring to his works). (A. S. BAZMEE ANSARI)

DĀMĀD FERİD PASHA, one of the last Grand Vezirs of the Ottoman Empire. Mehmed Ferid, son of Ḥasan ʿIzzet, a member of the Council of State (Shūrā-yi Dewlet), was born in Istanbul in 1853, served in minor diplomatic posts, and, upon his marriage (1886) to ʿAbd al-Ḥamīd II's sister Medīḥa, was made member of the Council of State and senator, and given the rank of Paṣḥa. In 1911 he became co-founder and chairman of the Hürriyet ve ʾİtilaf Fırkası [q.v.]. After the Ottoman defeat he served his brother-in-law Mehmed VI as Grand Vezir (4 March to 2 October 1919 and 5 April to 21 October 1920). His policy of accommodation to the victor powers in hopes of winning lenient peace terms proved as futile as his attempts to suppress the national resistance movement in Anatolia under Kemal [Atatürk]. Nationalist pressure forced his resignation in October 1919. Restored to office after

the reinforced Allied occupation of Istanbul, his government was responsible for issuing the well-known anti-nationalist *fetwās* (signed by the *shaykh al-Islām* Dürriẓāde ‘Abd Allāh [q.v.]) and dispatched troops against the nationalists in Anatolia. On 10 August 1920 his cabinet signed the peace treaty of Sèvres, but the growing strength of the nationalists soon caused his final dismissal. In September 1922 he left Istanbul for Nice, where he died on 6 October 1923.

Bibliography: Mahmud Kemal Inal, *Osmanlı devrinde son sadrazamlar*, Istanbul 1940-53, 2029-2094; *Milli newsāl* 1340 (1924), 352; Tarih Z. Tunaya, *Türkiyede siyasî partiler*, 1952, 315, 451-55; Ali Fuat Türkğeldi, *Görüp işittiklerimiz*², 1951; *WI*, 1928-9, 1-154; Kemal [Atatürk], *Nutuk* (see 1934 edn., index); İbrahim Alâettin Gövsa, *Türk meşhurları ansiklopedisi*, 1946, 136.

(D. A. Rustow)

DAMĀN (A.), in Islamic law, the civil liability in the widest meaning of the term, whether it arises from the non-performance of a contract or from tort or negligence (*ta‘addī*, literally “transgression”). Prominent particular cases are the liability for the loss of an object sold before the buyer has taken possession (*damān al-mabī‘*), for eviction (*damān al-darak*), for the loss of a pledge in the possession of the pledgee (*damān al-rahn*), for the loss of an object that has been taken by usurpation (*damān al-ghaṣb*), and for loss or damage caused by artisans (*damān al-adjir*, *q. al-ṣunnā‘*). The depositary and other persons in a position of trust (*amīn*, [q.v.]) are not liable for accidental loss but they lose this privileged position through unlawful acts, e.g., using the deposit, whether the loss is caused by the unlawful act or not. Questions of *damān* are treated sporadically in numerous sections of the works on *fiqh*, and it forms the subject of a number of special treatises.

Damān in the sense of suretyship, guarantee, is a liability specially created by contract; it is synonymous with *kaṣāla* [q.v.]. In a wider sense, *damān* is used of the risk or responsibility that one bears with regard to property of which one enjoys the profit, as in the old legal maxim, which was put into the form of a *ḥadīth* attributed to the Prophet, *al-kharāḍī bi l-damān* (“profit follows responsibility”).

Bibliography: al-Djurdjāni, *Kitāb al-Ta‘rīfāt*, s.v.; Tahānawī, *Dictionary of the Technical Terms*, s.v.; (the entry in Lane, *Arabic-English Lexicon*, contains several mistakes); E. Fagnan, *Additions aux Dictionnaires Arabes*, s.v.; Fuḍayl b. ‘Alī al-Djamālī, *K. al-Damānāt fi l-Furū‘* (Brockelmann, II, 573, S II, 645; J. Schacht, in *Abh. Pr. Ak. W.*, *Phil.-hist. Kl.*, 1928, no. 8, § 43; 1929, no. 6, § 22; 1931, no. 1, § 33); Ghānim b. Muḥammad al-Baghḍādī, *Madjma‘ al-Damānāt*, Cairo 1308 (Brockelmann, II, 492, S II, 502; J. Schacht, in *Abh. Pr. Ak. W.*, *Phil.-hist. Kl.*, 1928, no. 8, § 45; 1929, no. 6, § 23; 1931, no. 1, § 34); Maḥmūd Efendi b. Ḥamza al-Ḥamzāwī, *al-Tahrir fi Damān al-Ma‘mūr wa l-‘Amir wa l-Adjir*, Damascus 1303 (Brockelmann, S II, 775); al-Ḥasan b. Raḥḥāl al-Ma‘dānī (Brockelmann, S II, 696), *K. Taḍmīn al-ṣunnā‘*, introduction, text, transl. and notes by J. Berque, Algiers 1949 (Bibliothèque Arabe-Française, XIII); J. Schacht, *G. Bergsträsser’s Grundzüge des Islamischen Rechts*, 64 f.; D. Santilana, *Istituzioni di Diritto Musulmano Malichita*, II, index s.vv. *damān*, *responsabilità*, *rischio*; J. Schacht, *The Origins of Muhammadan Jurisprudence*, 123, 181, 270; Wensinck, *Concordance et Indices de la Tradition Musulmane*, s.v.; E. Tyan,

La responsabilité délictuelle en droit musulman, Paris 1926; F. M. Goadby, in *Journal of Comparative Legislation*, 1939, 62-74; E. Schram-Nielsen, *Studier over Erstatningslaeren i Islamisk Ret*, Copenhagen 1945 (with résumé in French); J. Lapanne-Joinville, in *Revue Algérienne*, 1955/1, 1-24, 51-75. (Ed.)

DAMĀN, in the financial sense, ‘farming’ (of taxes). See BAYT AL-MĀL.

DAMANHÜR, a name derived from the ancient Egyptian Timinhur, the city of Horus. It is not surprising that a number of cities of this name are to be found, almost all in the Nile Delta.

I. Damanhūr al-Shahid, Damanhūr “of the Martyr”, one of the northern suburbs of Cairo. This was the name still used by Yākūt, but the village was later known as Damanhūr Shubrā, a name which was however already known to al-Muḥaddasi. Ibn Mammātī calls it simply Damanhūr. The two names are sometimes inverted and certain authors speak of Shubrā Damanhūr or even Shubra l-Shahid. This kind of phenomenon is frequent enough in Egypt, especially when it is necessary to distinguish one place from others of the same name. Shubrā is also called Shubra l-Khayma or Shubra l-Khiyām, Shubrā “of the tents”.

There was once a Christian reliquary in this place containing the bones of a martyr. On 8th Bashans (3rd May) each year, the town celebrated a holiday while the people accompanied this casket in procession to the Nile, into which it was plunged in the hope of promoting the success of the river’s annual flood. There was no doubt excessive drinking on this day and the feast was forbidden in 702/1302. It was re-established in 738/1338 but was definitely suppressed in 755/1354 and the relic burnt.

Bibliography: Abū Šāliḥ, fol. 45; Ibn Mammātī, 371; Muḥaddasi, 54, 194, 206; Yākūt, ii, 601; Ibn Duḳmāk, v, 46; Makrizī, ed. Wiet, i, 292-6; the same, *Sulūk*, i, 941 (trans. Quatremère, ii, b, 213); Ibn Taghribirdī, ed. Cairo, viii, 202-3; Ibn Djifān, 7; Quatremère, *Mémoires sur l’Égypte*, i, 360; Amelineau, *Géographie de l’Égypte*, 113-5 (to be consulted with caution); J. Maspero and G. Wiet, *Matériaux*, 108-110, 217.

II. Damanhūr, capital of the province of Buḥayra, the ancient Hermapolis Parva of the Byzantine era. Since the name is ancient it can hardly be called an Islamic creation, but nothing is heard of it in the chronicles until the time of the Arab conquest. The important locality is Kaṭṭasa, the only name known to the ancient authors, who mention it as the capital of a pagarchy (*kūra*).

The oldest reference is to be found in Ibn Mammātī, who calls it Damanhūr al-Waḥsh. Ibn Djubayr and Yākūt passed through it. To them it was an urban centre of medium size surrounded by a wall. Ibn Mammātī mentions a canal named after the city, the Bahr Damanhūr. The sultan Barḳūḳ restored its fortifications, in order better to resist the incursions of the Bedouin; furthermore the town had suffered greatly in the earthquake of 702/1302. Damanhūr increased in importance and according to Ibn Duḳmāk, it possessed a Friday mosque, schools, caravanserais and covered markets. It was, then, not only the capital of the province of Buḥayra, but also the residence of a senior Mamlūk officer commanding the whole of the Delta. The post road, skirting the desert from Cairo to Alexandria, had a stage post there and there was also a carrier pigeon-cote.

According to Sonnini the town was “large but

badly built, almost all the houses being made either of mud or of bad quality brick. It is the centre of the trade in cotton, which is gathered in the vast and beautiful plains surrounding it".

On 30th April, 1799, a French company was massacred there by the troops of Mahdī Aḥmad; the reprisals were terrible.

Damanhūr is now a heavily populated town. The railway between Cairo and Alexandria has a station there, and it is the centre of a network of secondary railway routes.

Bibliography: Ibn 'Abd al-Ḥakam, 83; *Synaxaire, Patrologia Orientalis*, xvii, 565, 1107; Idrīsī, *Maghrīb*, 160; Ibn Mammātī, 169, 226-7; Ibn D̄jubayr, 44 (trans. Gaudefroy-Demombynes, 45); Yākūt, ii, 601; Ibn Furāt, ix, 86; Ibn Duḡmāk, v, 101; Ḳalkaḡhandī, iii, 406, xiv, 376 (trans. Wüstenfeld, 111); Maḳrīzī, *Sulūk*, i, 944 (trans. Quatremère, ii, b, 216); Zāhiri, 35, 117, 119 (trans. Venture de Paradis, 55, 197, 201); Ibn Taghrībirdī, ed. Cairo, xi, 291, xii, 113-4; Ibn D̄jī'ān, 116; Quatremère, *Mémoires sur l'Égypte*, i, 361-3; Dehérain, *Histoire de la Nation Égyptienne*, v, 436; J. Maspero and Wiet, *Matériaux*, 146-7, 175-8, 180-1, 183, 185, 194.

Other places of the same name are mentioned in geographical lists but not described.

Bibliography: Muḳaddasī, 55; Ibn Mammātī, 134, 135; Ibn Duḡmāk, v, 89; Ibn D̄jī'ān, 78; Amelineau, *Géographie de l'Égypte*, 116.

(G. WIET)

DAMASCUS [see DIMASHĪK].

DAMĀWAND, the highest point in the mountains on the borders of Northern Persia (cf. ALBURZ), somewhat below 36° N. Lat. and about 50 miles north-east of Tehran. According to de Morgan it rises out of the plateau of Rēhne to a height of 13,000 feet above it. The various estimates of its height differ: Thomson estimates it at 21,000 feet (certainly too high), de Morgan at 20,260 feet, Houtum Schindler at 19,646, Sven Hedin at 18,187, and in the last edition of Stieler's *Handatlas* (1910) it is given as 18,830 feet. Its summit, perpetually snow-clad and almost always enveloped in clouds, is visible several days' journey away, as Yākūt tells us from his own experience. In fine weather and favourable light it may be seen, according to Melgunof, from the Caspian sea, a distance of over 260 versts (162 miles). Ḳazwīnī's statements on this point are exaggerated, but it is certain that the Damāwand massif commands the whole coastlands of Māzandarān (the mediaeval Ṭabaristān).

Geologically Damāwand is of recent origin, as is clear from its volcanic nature which is apparent in several features. There are as many as 70 craters on this mountain mass; from one of them, which is covered with thick deposits of sulphur, rises the conical peak. There are also many sulphur springs on it; Ḳazwīnī mentions "the springs of Damāwand from which smoke arises by day and fire by night". Damāwand is the centre of the earthquake zone which stretches throughout Māzandarān. It is clear from the earlier accounts of Arab travellers that the internal activity of the central volcano had not then quite ceased as it has now.

Damāwand is rich in minerals, particularly anthracite. Sulphur is found in immense quantities; the finest quality, the best in Persia according to Polak, *Persien*, Leipzig 1865, ii, 178, is found just below the summit of the mountain, where it is

collected in the summer months by the people of Ask and Damāwand and sold by them. Around the foot of Damāwand rise numerous mineral springs, of which two in particular—one in the little town of Ask, the other somewhat further north on the Herāz (Herhaz)—enjoy a great reputation as baths. The majority deposit considerable sediment; for example Ask is built on such alluvium (Polak, *op. cit.*, ii, 229). The apricots grown in the valleys of Damāwand are highly esteemed in Persia. (Polak, *op. cit.*, ii, 146).

Like the other giants of Eastern Asia, such as Ararat, Damāwand was long regarded as inaccessible; this opinion, which was widely held, is found repeatedly in the Arab geographers, although one successful ascent is mentioned (see 'Alī b. Razīn's statement in Ḳazwīnī, 159). Oliver (1798) was the first European traveller to visit the mountain, without however being able to reach the summit. The first complete climb was by W. Taylor Thomson in 1837; he was followed in 1843 by the botanist Th. Kotschy and in 1852 by the Austrian engineer Czarnotta. H. Brugsch and Baron Minutoli seem also to have reached the summit in 1860; (see Petermann's *Geographische Mitteilungen*, 1861, 437). In more recent years a number of further successful ascents have been undertaken by Napier and others, usually from Ask; cf. particularly Sven Hedin, *Der Demāwend in Verh. der Gesellsch. f. Erdkunde*, Berlin, xix, 304-22.

In the ancient history of Persia Damāwand is the scene of the legendary history of the Pēshdād and Kayān rulers. Even at the present day the people of Māzandarān point out the different places which were the scenes of the wonderful deeds of D̄jamshīd, Farīdūn, Sām, Zāl, Rustam and other heroes immortalized in the *Shāhnāma*. Damāwand is also the abode of the fabulous bird Simurgh. From ancient times the prison of the cruel king Daḥḥāk (O. Iran. Dahāka, also Bēwarasp) has been located here. Farīdūn (O. Iran. Oraētaona) is traditionally said to have shut him up in a cavern on the summit of this mountain, and here, in the belief of the local populace, the imprisoned tyrant lives to this day; the dull sounds which are periodically heard inside the mountain are thought to be his groans, and the vapour and smoke which escape from fissures and springs on the mountain-face are his breath. Obviously the volcanic properties of Damāwand have been responsible for these legends. According to another story the demon Šaḳhr, imprisoned by Solomon, is also locked in Damāwand. As the highest mountain in Persia, Damāwand is thought by the Persians to be that on which Noah's Ark rested. On the wealth of Damāwand legends cf. Yākūt, ii, 606, 610; Ḳazwīnī; Melgunof, 22 ff.; Grünbaum in *ZDMG*, xxxi, 238-9.

Formerly on the slopes and in the valleys of Damāwand there were many fortified places. Nowadays the most important place is the small town called Damāwand after the mountain and situated on its south-western spurs (according to de Morgan, 6425 feet above sea level). It is said to be very ancient, and according to Mustawfī was formerly called Pīshyān. The beautiful valley of Damāwand, watered by two rivers and including ten villages as well as the town of Damāwand, no longer belongs to Māzandarān but to 'Irāk 'Aḍjāmī. Because of its elevated situation the climate is very pleasant; for this reason the *Shāhs* of Persia used to delight in spending the summer in its valleys. The ultra-*Shī'ī* sect of the 'Alī Ilāhī

[*q.v.*] has a large number of adherents among the inhabitants of this region.

The name of Damāwand appears in Persian and Arabic sources in a number of different forms: Persian Danbāwand (Vullers, *Lex. Persico-Lat.*, i, 907b), Damāwand (ibid., 902b), Dēmāwand (ibid., 955b) and Dēmawand (ibid., 956b); Ar. Dunbāwand, Dubāwand, Dumāwand. The oldest form of the name appears to be Dunbāwand, while the usual modern one is Damāwand (Demāwend). On the different ways of writing the name, see Quatremère, *Hist. des Mongols*, 200 ff.; Fleischer's ed. of Abu 'l-Fidā', *Histor. Anteislamica*, Lips. 1831, 213 ff., 232; H. Hübschmann, *Armenische Grammatik*, Leipzig 1897, 17.

Bibliography: BGA, passim; Yākūt, ii, 544, 585, 606 ff.; Kaẓwīnī, *Kosmographie* (ed. Wüstenfeld), i, 82, 158 ff., 198; *Marāṣid al-Iḥlāl* (ed. Juynboll), i, 388, 408; v, 429, 432, 483; Quatremère, *Hist. des Mongols*, 200 ff.; Le Strange, 371; K. Ritter, *Erdkunde*, viii, 10, 502-5, 550-70; Fr. Spiegel, *Iranische Altertumskunde*, Leipzig 1871, i, 70; W. Ouseley, *Travels in var. countries of the East*, London 1819 ff., iii, 326-34; W. Taylor Thomson in *JRGeog.S.*, viii (1838), 109 ff.; Hommaire de Hell, *Voy. en Turquie et en Perse*, Paris 1854 ff., with accompanying *Historical Atlas*, Pl. 74, 76a; Th. Kotschy in *Petermann's Geogr. Mitteil.*, 1859, 49 ff.; J. E. Polak, *Persien*, Leipzig 1865, i, 313, 315, 349; ii, 146, 178, 229; G. Melgunof, *Das südl. Ufer des Kasp. Meeres*, Leipzig 1868, 21-7, 52, 149, 183; F. v. Call-Rosenberg, *Das Lärthal bei Teherān u. der Demāwend in Mitteil. der Geog. Ges. in Wien*, N.F. ix (1876), 113-42; G. Napier's account in *Alpine Journal*, 1877, 262-5, and in *Petermann's Geogr. Mitteil.*, 1877, 434; Tietze, *Der Vulkan Demāwend in Persien*, in *Jahrb. der k. k. geolog. Reichsanst.*, Vienna 1877, vol. xxvii; de Morgan, *Mission scientij. en Perse. Étud. géograph.*, i, Paris 1894, 115, 120-33, with good views; Sven Hedin, *Der Demāwend in Verh. der Ges. f. Erdkunde* (Berlin), xix, 304-22; Sarre in *ZG Erdk. Birl.* 1902, 100 ff.; Mas'ūd Mayhān, *Djuḡhrāfiyā-yi mujaṣṣal-i Irān*, Tehran 1310/1932, index s.v.; Firdawsī, *Shāh-nāma*, ed. and tr. J. Mohl, 1878, vii, Index s.v. Demāvend, Zohak; H. Massé, *Croyances et coutumes persans*, index ii, s.v. Demāvend. (M. STRECK*)

DĀMGHĀN a town on the main highway between Tehran and Mashhad, some 344 km. east of Tehran; also, a station on the railway between Tehran and Mashhad. At an altitude of 1115 metres, it has a population of 9,900 (1950). One km. to the south of the town is the mound called Tappa Hiṣār where excavations conducted by the University of Pennsylvania in 1931 uncovered prehistoric burials and the plaster-decorated remains of a building of the Sāsānid period. The oldest Islamic structure—possibly the earliest surviving mosque in Irān—is the Tārī Khāna, believed to date from the 3rd/9th century. Attached to this mosque is a minaret of the 5th/11th century. Several tomb towers of the Saljūq period survive: the Pir 'Alamdār dated 417/1026, the Čihil Duḡhtarān dated 446/1054, and the Imām-zāda Dja'far. The minaret of the Masdjid-i Djāmi' is dated 500/1106.

Bibliography: Iḡbāl Yaḡhmāni, *Djuḡhrāfiyā-yi Ta'rikhi-yi Dāmgān*, Tehran 1326/1947, 36 ff.; *Rāhnāmā-yi Irān*, Tehran 1330/1951, 92; *Farhang-i Djuḡhrāfiyā-yi Irān*, Tehran 1330/1951, vol. 3, 116. (D. N. WILBER)

DAMIETTA [see DIMYĀT].

DAMĪR [see NAHW].

AL-DAMĪRĪ, MUḤAMMAD B. MŪSĀ B. 'ISĀ KAMĀL AL-DĪN, was born in Cairo about the beginning of the year 742/1341 (according to a note in his own handwriting quoted by al-Sakhāwī, 59) and died there in 808/1405. Later dates of his birth, as given in some sources (745/1344 or 750/1349), would hardly be consistent with certain details of his biography. His *nisba* is derived from the northernmost of the two townlets both called Damīra near Samannūd in the Delta.

After first gaining his livelihood as a tailor in his native town he decided to become a professional theologian, choosing as his main teacher the famous Shāfi'ī scholar Bahā' al-Dīn al-Subkī [*q.v.*], with whom he became closely associated for years. He also studied under Djāmāl al-Dīn al-Asnawī (Brockelmann I, 110, S II, 107), Ibn al-'Aqīl, the renowned commentator of Ibn Mālik's *Alfiyya* (Brockelmann II, 108, S II, 104), Burhān al-Dīn al-Kirāṭī (Brockelmann II, 15, S II, 7) and others. His biographers point out his great competence in Muslim jurisprudence, *hadīth* science, Qur'ānic exegesis, Arabic philology and *belles lettres*. His younger contemporary, al-Makrīzī [*q.v.*], in his *Ukūḍ*, speaks of him with love and admiration.

Having been authorized to teach the usual branches of Muslim education and to give *fatwās*, al-Damīrī took up suitable posts in several places of learning and devotion (al-Azhar, the Djāmi' of al-Zāhir, the *madrasa* of Ibn al-Baḡarī, the Ḳubba of Baybars II, etc.), where he held lectures and delivered sermons and exhortations, apportioning his time in turn to the different institutions. A member of the Šūfi community established in the Khānḳāh Šalāhiyya (previously known as Dār Sa'īd al-Su'adā'; cf. 'Alī Mubārak, iv, 102, Makrīzī, *Khūṭat*, Būlāk 1270, ii, 415), he was celebrated for his ascetic life and credited with performing miracles. Although as a youth inclined to gluttony, he later made it a habit to fast almost continually, indulged in prayers and vigils and performed the pilgrimage six times between the years 762-799/1361-97. During his stay in Mecca and Medina he completed his education with several local scholars, held lectures and gave *fatwās* and married twice. After his last pilgrimage he stayed in Cairo until his death. He was buried in the Šūfi graveyard beside the Djāmi' of Sa'īd al-Su'adā' (cf. 'Alī Mubārak, iv, 102 ff.).

Al-Damīrī's fame as an author rests on his *Hayāt al-Hayawān*, a para-zoological encyclopaedia, through which he became known both in the east and the west. He wrote it, as stated in the preface, not because of a natural disposition for such an undertaking, but in order to correct false notions about animals which were entertained even by the learned of his time. The work, completed in draft in 773/1371-2, is not only a compendium of Arabic zoology but also a store house of Muslim folklore, described in part in the researches of J. de Somogyi. The author did not restrict himself to the purely zoological aspect of his subject matter but also treated, often at great length, all that pertains to the animals mentioned in any way whatsoever. In addition, he made frequent digressions into other fields, the most remarkable of which is a survey of the history of the Caliphs (s.v. *iwazz*), which occupies about the thirteenth part of the whole work.

The articles, arranged alphabetically according to the first letters—not the radicals—of the animal names, generally contain discussions of the following items: 1) philological aspects of the animal's name;

2) description of the animal and its habits; 3) mention of the animal in the *ḥadīth*-literature; 4) its lawfulness as human food according to the different *madhāhib*; 5) proverbs bearing upon it; 6) medicinal and other properties (*ḥawāṣṣ*) of its different parts; 7) its meaning when occurring in dreams. The work contains 1069 articles but treats of a much smaller number of animals, real and imaginary (among them the *Burāk* [q.v.]), since one and the same animal is frequently entered under different names. Being no professional naturalist, the author often entertained superstitious and fabulous notions without any attempt at criticism. He merely transmitted and rearranged traditional knowledge basing himself on hundreds of sources which have been analysed, though not quite satisfactorily, by J. de Somogyi. There are three recensions of the work—a long, a short and an intermediate one—of which the long one is available in at least 13 Oriental impressions (in addition to those mentioned by Brockelmann also Cairo 1315-16, 1321-22, 1353), while a critical edition is still awaited. There exist also several abridgements and adaptations, a Persian translation from the 17th century and a more recent Turkish translation. The English translation of Jayakar extends only to the article *Abū Fīrās* (about three quarters of the whole) and is not quite satisfactory from the philological point of view.

Of al-Damīrī's other writings only three are extant (see Brockelmann). His last work was a five volume commentary on the *Sunan* of Ibn Māǧǧa [q.v.], entitled *al-Dibādġa*, of which, however, he was not able to finish a clean copy before he died.

Bibliography: 'Alī Mubārak, *al-Khiṭaṭ al-Diādida*, xi, 59; Brockelmann, II, 172 f.; S II, 170 f.; S III, 1260; *Ad-Damīrī's Ḥayāt al-Ḥayawān*, transl. from the Arabic by A. S. G. Jayakar, London & Bombay, 1906-08, Introduction; Ḥādīdī Khālifa, i, 696 f.; idem, ed. Flügel, index, 1127, no. 4759; Ibn al-'Imād, *Shadhārāt*, year 808; al-Sakhāwī, *al-Daw' al-Lāmi'*, x, 59 ff.; Sarton, *Introduction to the History of Science*, iii/b, 1168 f., 1214, 1326, 1639; al-Shawkānī, *al-Badr al-Tālī'*, ii, 272; J. de Somogyi, *Index des sources de la Ḥayāt al-Ḥayawān de ad-Damīrī*, in *JA*, July-September 1928, 5 ff. (based merely on the Cairo edition 1284); idem, *Biblical Figures in ad-Damīrī's Ḥayāt al-Ḥayawān*, *Dissert. in honorem E. Mahler*, 1937, 263 ff.; idem, *ad-Damīrī's Ḥayāt al-Ḥayawān, Osiris*, ix (1950), 33 f.; idem, *ad-Damīrī Ḥayāt al-Ḥayawānġa* (in Hungarian), *Sem. St. in Memory of I. Löw*, 1947, 123 ff.; idem, *Chess and Backgammon in ad-Damīrī's Ḥayāt al-Ḥayawān, Ét. or. à la mêm. de P. Hirschler*, 1950, 101 ff.; idem, *Medicine in ad-Damīrī's Ḥayāt al-Ḥayawān*, in *JSS*, ii (1957), 62 ff.; idem, *The Interpretation of Dreams in ad-Damīrī's Ḥayāt al-Ḥayawān*, in *JRAS*, 1940, 1 ff.; *Die Chalifengeschichte in Damīrī's "Ḥayāt al-Ḥayawān"*, in *Isl.*, xviii (1929), 154 ff.; idem, *A History of the Caliphate in the Ḥayāt al-Ḥayawān of ad-Damīrī*, in *BSOS* viii (1935-37), 143 ff.; E. Wiedemann, *Beitr. z. Gesch. d. Naturw.*, liii, 233 f.; H. A. Winkler, *Eine Zusammenstellung christlicher Geschichten im Artikel über das Schwein in Damīrī's Tierbuch*, in *Isl.*, xviii (1929), 285 ff. (L. KOPF)

DAMMA [see ḤARAKA].

AL-DAMMĀM, a port on the Persian Gulf and capital of the Eastern Province of Saudi Arabia. The name formerly designated a tower fort, located at 26° 27' 56" N., 50° 06' 06" E., on a reef near the

shore north of the present town. The origin of the fort is not known, although the structure razed in 1957 to make way for a small-craft pier appeared to date from the time of the redoubtable *Djālāhima* sea captain Raḥma b. *Djābir* [q.v.]. Ibn *Djābir* built a fort at al-Dammām after allying himself with *Āl Sa'ūd* about 1809, but the Sa'ūdīs destroyed it in 1231/1816 when he deserted their cause to attack al-Baḥrayn. Two years later he assisted the Turco-Egyptian forces of *Ibrāhīm Pāshā* to capture al-*Ḳaṭīf* and re-established himself in al-Dammām. He immediately rebuilt the fort, which with its dependent fortifications and village settlement on the adjoining shore became the base for his naval activities against *Āl Khālifa* of al-Baḥrayn. In 1242/1826 *Āl Khālifa* and *Banī Khālīd* captured al-Dammām, following the death of Raḥma b. *Djābir* in a naval engagement with the blockading Baḥraynī fleet. For the next seventeen years al-Dammām remained a possession of al-Baḥrayn. During this period *Āl Khālifa* permitted the 'Amā'ir section of *Banī Khālīd* and members of *Banī Hādġir* to settle there. In 1259/1843 'Abd Allāh *Āl Khālifa*, having been dispossessed by his grand-nephew Muḥammad, which was soon invested by a Sa'ūdī force on land and a Baḥraynī fleet. Faṣḥ b. *Turkī Āl Sa'ūd* occupied the fort in 1260/1844, to the disillusionment of *Bīshr* b. Raḥma b. *Djābir*, who had participated in the campaign in the expectation of recovering his paternal estate. In 1260/1852 *Āl Sa'ūd*, having fallen out with Muḥammad *Āl Khālifa*, re-established the sons of 'Abd Allāh at al-Dammām. An attempt by these exiles to recover al-Baḥrayn led Britain to demand that *Āl Sa'ūd* evict them; when this was not done, they were driven out by a brief British naval bombardment in 1278/1861. In 1282/1866 the garrison of al-Dammām repulsed a British naval force which sought to destroy the fort in retaliation for an incident at *Ṣūr* in Oman. A Turkish expedition captured al-Dammām in 1288/1871 in the course of occupying a large part of eastern Arabia. Under Turkish administration the fort fell into disrepair, and al-Dammām declined to a minor settlement of fishermen, which figured occasionally in the piratical exploits of the *Banī Hādġir*. In 1326/1908 Lorimer described it as an abandoned ruin. The site reverted to Sa'ūdī rule as a result of the conquest of al-Ḥasā by 'Abd al-'Azīz *Āl Sa'ūd* in 1331/1913. The present town was founded by members of the tribe of al-Dawāsīr [q.v.], who moved from al-Baḥrayn to the mainland in 1341/1923 to escape British reprisals following clashes with *Shī'ī* elements on the island. For twenty years al-Dammām remained an insignificant fishing village. In 1357/1938 the California Arabian Standard Oil Company (now the Arabian American Oil Company) discovered oil at nearby al-Zahrān [q.v.] (Dhahran) on a geological structure which was named the "Dammam Dome". Al-Dammām experienced little growth until its selection in 1365/1946 as the site of a modern deep-water port and the starting point for a railroad leading to the national capital of al-Riyāḍ. The port, which consists of a pierhead connected to the mainland by a trestle and causeway 10.7 km. in length, was opened in 1369/1950 and has since been expanded. In 1372/1953 the capital of the Eastern Province was transferred from al-Huḫūf in the oasis of al-Ḥasā to al-Dammām. Al-Dammām has grown rapidly since then and has developed various municipal services, and a limited amount of trade and industry. The town's population was estimated in 1960 at 35,000.

Bibliography: Muḥammad al-Nabhānī, *Al-Tuḥfa al-Nabhāniyya*, Cairo 1342; 'Uṭhmān ibn Bishr, *'Unwān al-Maḍīd*, Cairo 1373; J. G. Lorimer, *Gazetteer of the Persian Gulf*, Calcutta 1908-15; H. St. J. B. Philby, *Sa'udi Arabia*, London 1954. (H. W. ALTER)

DAMNĀT (DEMNOTE, DEMNAT), a small Berber town situated on the edge of the Great Atlas in Morocco, 120 km. east of Marrākush, at an altitude of 960 m., on a small hill overlooking the fertile valley (barley, beans) of the Oued Tassawt, the slopes of which are covered with olive-trees and vines. The town is surrounded by a rectangular wall and includes a *mellāh* (Jewish quarter); in fact almost half the population, which stands at about 4,000, consists of Jews, whose numbers however are diminishing regularly. Local trade on a large scale in oil, leather and livestock is carried on at the market which is held on Sundays; in addition, tribes from the Atlas and Sahara used to bring their products (hides, wool, dates), bartering them for such manufactured goods as they needed. Demnat thus appears to have owed part of its prosperity to its situation on the route leading from Marrākush to Meknēs and Fez in one direction, and to the Draa (Dar'ā) and the Tafilalt in the other; but, without exception, the Arab geographers made no mention of it although its foundation certainly dates from ancient times. Leo Africanus appears to be the first to mention it, though he does not give the name of the town (according to a suggestion put forward by G. S. Colin, Adimmi which appears in Épaularde's trans. on p. 115 may be a mistake for Adimnat) and only mentions a place named El Madina (trans. Épaularde, 130-1), the description of which does in fact correspond closely with that of Demnat. Leo stressed the importance of the Jewish community and of the local leather-work; he also noted the lack of security on the roads, every merchant finding it necessary to maintain "an arquebusier or a cross-bowman". For the rest, the history of the town is little more than a series of disturbances caused either by jealousy of the Jewish population's wealth, or by dynastic rivalries in which the town was the stake. During the 19th century Demnat began to be of concern to the Western Powers who were obliged to intervene to protect the Jews from persecution by the authorities; as a result, on 17 Sha'bān 1304/11 May 1887, sultan Mawlay Ḥasan resolved to give them a separate *mellāh*, which they still occupy and which formed the subject of a monograph by P. Flamand, *Un Mellah en pays berbère: Demnate* (IHEM, Notes et Documents, x), Paris 1952 (see further, idem, *Les communautés israélites au Sud-Morocain*, Casablanca 1959). Some years earlier, however, Ch. de Foucauld who stayed at Demnat on the 6th and 7th October 1883 was able to note (*Reconnaissance du Maroc*, Paris 1888, 77-8) that the Jews were treated with exceptional generosity by the Muslims with whom they lived "pell-mell". The two elements of the local population in fact lived together on good terms with each other; their long-standing association had given rise to affinities in practical matters, particularly in regard to the veneration of saints, even though one could not always tell if they were Muslim or Jewish or in fact if they had ever existed (see L. Voinot, *Pèlerinages juéo-musulmans au Maroc* (IHEM, Notes et Documents, iv), Paris 1948, 25 sqq., 60-1); 4 km. south-east of Demnat there still exists a grotto known by the name of Imi n-ifri (opening of the grotto) where Jews and Muslims celebrate a pagan

ritual at a miraculous spring (L. Voinot, *op. cit.*, 27-8; E. Doutté, *Missions au Maroc: En tribu*, Paris 1914, 216-17).

Seven years before the capture of Demnat by Col. Mangin (1912), Said Boulefa stayed there and made a study of the Berber dialect of the Ahl Demnat (*Textes Berb. en dial. de l'Atlas marocain* (Pub. École des Lettres d'Alger, [xxxvi], Paris 1908-9); as a result the local dialects, which are important by reason of their situation at the edge of the two large groups in the South (*tashlhit*) and Centre (*tamazikhi*), have been the subject of research carried out by E. Laoust (*Étude sur le dialecte berbère des Ntija*, Paris 1918, and *Mots et Choses Berbères*—an ethnographical work—Paris 1920).

Leo Africanus noted that Demnat possessed a number of legal experts, but the true Damnāti rarely figure in Arabic literature; however, we may note 'Alī b. Sulayman al-Damnāti, author of a commentary on the *Sunan* of Abū Dāwūd entitled *Darādīyat mirḥāt al-ṣu'ūd ilā Sunan Abi Dāwūd*, published in Cairo in 1928.

Bibliography: given in the article.

(CH. PELLAT)

AL-DAMURDĀSHĪ, AḤMAD, Egyptian historian of the 12th/18th century. Nothing is known of his life beyond the fact that he held the post of *kathkhudā* of the 'Azabān regiment in Cairo, but he may have been a relative of the *rūznāmedī* Ḥasan Efendi al-Damurdāshī, who flourished in the early 11th/17th century, and about whose doings he is well informed. His chronicle, *al-Durra al-muṣāna fī akhbār al-kināna*, covers the period 1099-1169/1688-1755. It reveals unfamiliarity with Arabic, and the sense is sometimes garbled or obscure. Nevertheless it is valuable, both as a detailed record of events in Cairo, and as perhaps the sole extant chronicle of Ottoman Egypt composed by a member of the military élite. There are considerable differences in phraseology, and even in data, between the British Museum and Bodleian manuscripts: the former is unique among known copies in giving the name of the author. One recension of *al-Durra* seems to have been used as a source by al-Ḍjābartī for his *'Adjā'ib al-āthār*; for example, Ḍjābartī's second legend of the origins of the *Dhu 'l-Faḳāriyya* and *Kāsimiyya* factions, and his list of the *ṣandīyah* *beys* at the beginning of the 11th century H. are closely paralleled in *al-Durra*: (Ḍjābartī, i, 23-4; BM. Or. 1073, 5a-6b; Bodl. MS. Bruce 43, 2a-(3a). (P. M. HOLT)

DĀNAK [see SIKKA].

DANĀKIL, DANĀKLA [see DANĀKIL].

DANCE [see RAKṢ].

AL-DĀNĪ, ABŪ 'AMR 'UTHMĀN B. SA'ID B. 'UMAR AL-UMAWĪ, Mālikī lawyer and above all, "reader" of the *Qur'ān*, born at Cordova in 371/981/2. After having made his pilgrimage to Mecca and spent some time in Cairo between 397/1006 and 399/1008, he returned to his birthplace but was soon forced to flee, first to Almeria and finally to Denia (Dāniya, whence his *nisba*), where he settled down and died in 444/1053.

Among more than 120 works which he wrote and enumerated himself in an *urđūza*, only about ten are known (see Brockelmann, I, 407, S I, 719); two of them deal with questions of grammar, and the others with matters connected with the "readings", a science in which Abū 'Amr al-Dānī had become famous. His most celebrated works are the *K. al-Muḳnī' fī Ma'rifaat Rasm Maṣāḥif al-Amṣār* (see S. de Sacy, *Notices et Extraits*, viii, 290) and *al-Taysir fī 'l-Ḳirā'āt al-Sab'* (ed. O. Pretzl, Istanbul

1930), which was the one most studied according to the evidence of Ibn Khaldūn (*Prolegomenes*, ii, 456); *al-Muḥkam fī Naḥṭ al-Maṣāḥif* has recently been edited in Damascus (1379/1960) by 'Izzat Ḥasan.

*Bibliography: EI*¹, s.v. AL-DĀNI, by Moh. Ben Cheneb; Dabbī, no. 1185; Ibn Bashkuwāl, no. 873; Ibn Khayr, *Fahrāsa*, index; Maḳḳarī, *Analektes*, i, 550; Yākūt, ii, 540; Ibn Farḥūn, *Dībādī*, Fez 1316, 191; Dhahabī, *Ḥuffāz*, iii, 316; Suyūṭī, *Ṭabaḳāt al-Ḥuffāz*, xiv, 5; Freytag, *Einleitung*, 386; Wüstenfeld, *Geschichtsschreiber*, 197; Amari, *Bibl. Ar. Sic.* ii, 579; Pons Boygues, *Ensayo*, no. 91; Nöldeke, etc., *Gesch. des Qorāns*, iii, 214 ff. (Ed.)

DĀNISHGĀH [see DĪAMI'Ā].

DĀNISHMENDIDS, a Turcoman dynasty which reigned in northern Cappadocia from the last quarter of the 5th/11th century until 573/1178. The origins and first conquests of its founder, Amīr Dānīshmend, are obscure. Appearing in Cappadocia during the years of anarchy which followed the death, in 781/1085, of the Saldjūkid Sulaymān b. Kutlumīsh, he became involved in the events of the First Crusade. When historians became interested in him they resorted to legends or imagination to fill the gaps in their knowledge. But it was above all the epic romance of which he was made the hero that gave rise to an imbraglio of historical facts which is difficult to unravel. The oral epic tradition about Dānīshmend was put into writing for the first time in 643/1245 by Mawlānā Ibn 'Alā'; this first romance, now lost, was rewritten in 761/1360 by 'Arif 'Alī. This romance which attributes to Dānīshmend a legendary relationship with the famous epic heroes Abū Muslim and Sayyid Baṭṭāl and which is conceived as a sequel to the Romance of Sayyid Baṭṭāl, very soon gave rise to error through the fault of certain Ottoman historiographers who could not distinguish between historical truth and legend. The chief culprits were the historians of the 10th/16th century, 'Alī and Dīnābī who, by treating the romance as a historical document, mingled legendary elements with history in their works. These errors which were to be repeated by historians in succeeding centuries, Karamānī, Kātib Čelebī, Müneddījim-baṣḥī and Hezārfennī, have been reproduced in the works of orientalist scholars who made use of these sources. Those scholars who attempted to determine which parts of the story were, in their view, in disagreement with historical data often succeeded only in further confusing the facts. When Dānīshmend appears in the historians' account of the First Crusade he is already master of Sebastea, the Iris Valley with Eudoxias (Toḳat), Comana, Amasya, Neocaesarea where he resided, and Gangra; he controlled the route from Ankara to Caesarea, the towns of the Pontic coast paid him tribute, and his foraging parties laid waste the shores of the Black Sea, making incursions into Georgia and Armenia. Later he was to make a further conquest, Melitene, and it is in connexion with Kılıdī Arslan b. Sulaymān's expedition against this town in 490/1096-1097 that Dānīshmend is first mentioned in history. The sultan having laid siege to Melitene which was defended by the Armenian governor Gabriel, Dānīshmend appeared on the scene and made peace between the opposing leaders. These events were interrupted by the capture of Nicaea by the Crusaders in 490/1097. In the summer of the same year Dānīshmend, together with the other Turkish amīrs, took part in the harassing

attacks to which the Crusaders were to be subjected throughout their march across Anatolia. But soon afterwards an important occurrence was to bring him into prominence: in Ramaḍān 493/July 1100 one of the most eminent of the Crusaders' leaders, Bohemund of Antioch, when going to the help of Melitene which was besieged by Dānīshmend, fell into the hands of the amīr who imprisoned him in the fortress of Neocaesarea. The following year the Franco-Lombard Crusade coming to the rescue of Bohemund took the Cappadocia route and was defeated by Dānīshmend. In September of that year the amīr took part in the massacre of the Crusade's last army, made up of contingents from Aquitaine and Bavaria, which was wiped out near Heraclea in Cappadocia. A year later, Dānīshmend entered Melitene after a siege lasting for three years and, by his generosity, won the praise of a population made up of different races and creeds. In Sha'bān 496/May 1103 the amīr freed Bohemund with whom he had concluded an alliance against their common enemies, Byzantine and Saldjūkid. But the death of Dānīshmend which took place in the year 497/1104 prevented Bohemund from reaping the benefits of this alliance and allowed Kılıdī Arslan to take part of his rival's territory, as well as the town of Melitene. Dānīshmend's eldest son, Amīr Ghāzī, succeeded his father. Intervening in the dynastic struggles which divided the sons of Kılıdī Arslan who had died in 500/1107, he helped his son-in-law Mas'ūd in 510/1116 to take Ḳonya. Then, in alliance with Tughrul Arslan, prince of Melitene, and his *atabek* Balak, in 514/1120 he defeated the amīr of Erzindjān, Ibn Mengüdjek, and his ally the duke of Trebizond; but he set free his prisoner Ibn Mengüdjek who was also his son-in-law, an act which was a source of dissension between the allies. In 518/1124, on the death of Balak, Amīr Ghāzī recaptured Melitene. Intervening in the war then being waged between Mas'ūd and his brother Malik 'Arab, prince of Ankara and Kaṣṭamonu, he defeated the latter and in 521/1127 captured Caesarea and Ankara from him. 'Arab appealed for help to Byzantium, but Amīr Ghāzī also took Gangra and Kaṣṭamonu and imposed his authority over Cappadocia. In 523/1129, on the death of the Armenian prince Thoros, Amīr Ghāzī intervened in Cilicia, in the following year defeated Bohemund II of Antioch, brought the Armenian prince Leon into subjection and ravaged the Count of Edessa's lands. He then had to turn against John Comnenus who in 527/1132 took Kaṣṭamonu from him. Amīr Ghāzī who had given refuge to Isaac Comnenus, then revolted against his brother, and recaptured the town in the following year. In reward for his victories over the Christians the caliph al-Mustarshid and the sultan Sandjār granted him the title of Malik, but when the envoys reached Melitene they found the amīr on his deathbed and it was his son Muḥammad who was invested in his place, in 528/1134. John Comnenus at once resumed hostilities and, in 529/1135, recaptured Kaṣṭamonu and Gangra, but these two towns fell once more into the hands of the Turks as soon as the Emperor had withdrawn. The reign of Malik Muḥammad is marked by a series of unsuccessful attempts by John Comnenus, in both Cilicia and the pontic region at different times, to recapture the strongholds which had been taken by the Dānīshmendids, as well as by the amīr's inroads into the territories of the count of Mar'ash. In 536/1142, Malik Muḥammad died at Caesarea which he had rebuilt and where he had resided. It was his brother Yaḡlıbasan, governor of Sebastea, who proclaimed

himself amīr at the expense of his nephew Dhu 'l-Nūn, and who married the dead man's widow. By thus usurping power, the new amīr caused the break up of the amirate which was to lead to the fall of the dynasty; while Dhu 'l-Nūn seized Caesarea, Yaghībasan's brother 'Ayn al-Dawla made himself master of Elbistān and then of Melitene. Henceforth there were three rival branches whose interests were sometimes upheld, sometimes opposed by the Saldjūkids. However the dynasty survived while Yaghībasan lived, in spite of his continual wars with his father-in-law Mas'ūd and subsequently, with his brother-in-law Kılıdji Arslan II. The emperor Manuel who had at first allied himself with the Saldjūkids as a means of preventing the Dānīshmendids' incursions into Byzantine territory, in 553/1158 took Yaghībasan's side against Kılıdji Arslan II and imposed his authority over Dhu 'l-Nūn. The following year marks the opening of hostilities between Kılıdji Arslan and Manuel, while at the same time war flared up between the rival dynasties as a result of Yaghībasan's abduction of Kılıdji Arslan's fiancée, the daughter of the Şaltūkid amīr of Erzurūm, who was married to Dhu 'l-Nūn. But the death of Yaghībasan in 559/1164 gave rise to dynastic quarrels which provided Kılıdji Arslan with his opportunity to destroy the amirate. Yaghībasan's widow married Dhu 'l-Nūn's nephew—Ismā'īl b. Ibrāhīm, aged sixteen, and proclaimed him amīr. In order to protect the interests of Dhu 'l-Nūn, against whom he was afterwards to turn, Kılıdji Arslan invaded the Dānīshmendids' territories. In 567/1172, as a result of a palace revolution during which Ismā'īl and his wife perished, Dhu 'l-Nūn was called to Sebastea and proclaimed amīr. He was at once attacked by Kılıdji Arslan, and appealed for help to his father-in-law Nūr al-Dīn, atabek of Damascus, whose intervention compelled Kılıdji Arslan to hand back the territories he had taken from Dhu 'l-Nūn. Nūr al-Dīn withdrew, leaving a relief garrison in Sebastea. But Nūr al-Dīn died in 569/1174 and Kılıdji Arslan at once seized Sebastea, the Iris valley with Toğat and Comana, then Amasya, and proceeded to lay siege to Neocaesarea. Dhu 'l-Nūn appealed for help to Manuel. In spite of the emperor's efforts the Byzantines were defeated, the Saldjūkids took possession of Neocaesarea, and Dhu 'l-Nūn was put to death by poison on Kılıdji Arslan's orders in 570/1175. In the surviving Melitene branch discord reigned among the three sons of Dhu 'l-Qarnayn b. 'Ayn al-Dawla, who had died in 557/1162. The eldest, Naşr al-Dīn Muḥammad, was dethroned in 565/1170 in favour of his brother Fakhr al-Dīn Kāsim; but the latter, who was barely fifteen years old, was killed in a riding accident on his wedding day; and it was from the third brother, Afridūn, that Naşr al-Dīn Muḥammad took back the town in 570/1175 and reigned for three years under Kılıdji Arslan's suzerainty. But in 573/1178 the Saldjūkid occupied Melitene, and so came the end of the Dānīshmendids. According to Ibn Bībī, Yaghībasan's three sons Muzaffar al-Dīn Mahmūd, Zahīr al-Dīn Ili and Badr al-Dīn Yūsuf entered the Saldjūkids' service and helped Ghiyāth al-Dīn Kaykūshraw I to regain his throne; in gratitude the monarch rewarded them by giving them important positions and restoring some of their possessions (cf. *al-Awāmir al-'Alā'iyye*, Ankara 1956, 76 ff.).

Bibliography: Matthew of Edessa, *Chronicle*, trans. E. Dulaurier, Paris 1858; Michael the

Syrian, *Chronicle*, trans. J. B. Chabot, iii; Anna Comnena, ed. B. Leib, iii, 18, 76, 200, 201, 210; Niketas Choniates, ed. Bonn, 27, 29, 46, 152, 159; Kinnamos, ed. Bonn, 14, 15, 16; William of Tyre, *Receuil Hist. Crois. Hist. Occ. I.*, ix, 396-397; Albert of Aix, *Rec. Hist. Crois., Hist. occ. IV*, 524, 525, 526, 567, 573, 576, 581, 611-4; Ibn al-Athīr (ed. Tornberg), x, 203, 204, 237; xi, 9, 52, 203-4, 207, 209, 237, 257-8, J. Laurent, *Sur les Emir Danichmendites jusq'en 1104*, in *Mélanges Iorga*, Paris 1933, 449-506; Mükr. Halil Yınanc, art. *Danişmendliler*, in *IA*; also, *Türkiye Tarihi: Selçuklular Devri*, Istanbul 1944, 89-103; I. Mélikoff, *La Geste de Melik Danişmend*, i, Paris 1960 (see bibliography). (I. MÉLIKOFF)

DĀNIYA, Span. DENIA, capital of the north-eastern district of the province of Alicante, the most southerly of the three present-day provinces which used to make up the ancient kingdom of Valencia (Castellon de la Plana, Valencia, Alicante). This town of 50,000 inhabitants is situated at the south-east tip of the Gulf of Valencia (Sinus Sucronensis), north of the mountain Mongó (in Arabic Ḍjabal Kā'ūn) which is 2,190 feet high. Because of its good harbour, north-west of the ancient Promontorium Artemesium, Ferrarium or Tenebrium (to-day Cabo de S. Antonio, S. Martin or de la Nao), Denia was an ancient foundation of the Phocians (of Massilia/Marseilles or of Emporium Ampurias) in the sixth century A.D., and was first called τὸ Ἡμεροσκοπεῖον (Strabo, Hemeroscopium, "the watch of the day"; then, because of the famous temple of Artemis of Ephesus erected on the castle hill, Artemisium; in Roman times this became Dianium (the city of Diana) which later gave the Arabic Dāniya (with the *imāla* Dāniya) and finally became Denia in Spanish. Although allied to the Romans, it was nevertheless spared by the Carthaginians since it was a Greek colony. Cato achieved a victory over the Spanish in the neighbourhood of this town before 195. The liberator of Spain, Sertorius, found his last point of support there, as well as a powerful naval base; according to the most likely evidence it was there that he was assassinated in 73. Caesar punished the town because it sided with Pompey (Dianium Stipendiarium); under the Roman Empire it became nevertheless an extremely flourishing municipality, as can be seen from the excavations that have been made there. It soon became Christian, and in the 7th century a bishopric was created there, four of whose prelates took part in the councils of Toledo. It possesses a fragment of the Paleo-Christian tomb of Severina in mosaic and other much more primitive remains which testify to its new faith. But it was under Arab domination, after the country had been conquered by Tārik in 94/713, that it reached its highest stage of development (50,000 inhabitants, as it has to-day). On the other hand, we know almost nothing about the period of the migration of the peoples and the Goths. Denia began to play a certain part in the rebellions against 'Abd al-Rahmān I, but this part became considerably greater after the fall of the Caliphate in 403/1013, when the 'Amīrid Abu 'l-Djaysh Mudjahid, [q.v.] a manumitted slave of 'Abd al-Rahmān b. al-Manşūr (called in western sources Musett or Mugeto), at first with the assistance of the learned co-regent (*khaliifa*), al-Mu'ayyī (405-21/1015-30), took possession of Denia and the Balearic Islands [see МАУРКА] (405-36/1014-1045) and succeeded in surpassing the other *Reyes de Taifas* in learning and wealth. He surrounded himself with scholars and

was a distinguished commentator on the Qurʾān. Denia was at that time one of the most important cities of the Levante and the country round it, where the fields were cultivated almost without interruption throughout the year, was very rich. The semi-insular kingdom of Denia played a very important part also as a naval base and in its dockyard was constructed the greater part of the fleet which Muḏjāhid used for piracy and with which, after he had seized the Balearic Islands, he undertook his celebrated expedition to Sardinia (406/1015). His son ʿAlī, called Iḳbāl al-Dawla, was taken prisoner by the Germans at the same time that his father was put to flight and pursued by the Christian coalition which retook the island. Ransomed after several years of captivity, he succeeded his father in 436/1044, and reigned for 32 years until 468/1076. Born of a Christian mother and brought up in captivity, he became a Muslim, but possessed none of his father's qualities. Dissolute, miserly and a coward, he confined himself to wringing all he could out of his subjects, and his only undertaking consisted of sending a large ship full of food in 446 or 447 (1054-55) to Egypt, where famine was raging; it came back full of money and jewels. When his brother-in-law, al-Muḳtadir, wanted to enlarge his frontiers on the Denia side, ʿAlī was incapable of resisting him, and his subjects abandoned him, delivering the town up to al-Muḳtadir who sent ʿAlī to Saragossa where he died in 474/1081-2. Al-Muḏhir succeeded his father, al-Muḳtadir, in the kingdom of Denia, and his son, Sulaymān, continued to rule under the suzerainty of the Banū Baṭr until 484/1091. In the same year the Almoravids had just taken Almeria, which they seized along with Murcia, Játiva and Denia, all of which fell later into power of the Almohads. In the spring of 599/1203, these last concentrated in the harbour of Denia a powerful squadron and landing party, who, on their way to attack the Banū Ghāniya [q.v.] at Majorca, put in at Ibiza and seized Palma in September of the same year. Denia was at that time governed by Muḥammed b. Ishāk, who had succeeded his father Ishāk b. Ghāniya on the throne of Majorca but had been deposed by his brothers because of his adhesion to the Almohads; the Almohad sultān al-Manṣūr had recommended him strongly in his will. In 641/1244, Denia was finally taken from the Muslims by James I of Aragon (Don Jaime el Conquistador), and one of his captains, the German Carroz, undertook the redivision of its lands. In 725/1325, it was given to the Infante, Don Pedro, whose descendants, the royal dukes of Gandía, ruled the County from 1356 up to the time that the Catholic Kings made it a Marquisate. In 1610, it lost most of its population through the expulsion of the industrious Moors by Philip III, and from that time on was of no importance. However, in the War of the Spanish Succession, Denia, whose harbour was fortified, fought stubbornly on the side of the Archduke, was besieged three times by Philip V, and taken in 1708. In 1812-3 it was occupied by the French.

The most famous Arab scholar of Denia is the great commentator on the Qurʾān, al-Dānī [q.v.] Abu ʿAmr ʿUthmān b. Saʿīd.

Bibliography: Roque Chabas, *Historia de la Ciudad de Denia*, 2 vols., Denia 1874-76; Madoz, *Dic. geogr.-estadístico-histór.*, vii, 37-78; Idrīsī, *Desc. de l'Afrique et de l'Espagne*, 192; Yāḳūt, ii, 540 (the harbour of Denia is called here al-Sum-mān); B. al-Bustānī, *Dāʾirat al-Maʿārif*, vii, 572; *Marāsiḍ al-Ittilāʿ*, v, 426; Ibn al-Khaṭīb, *Aʿmāl*

al-Aʿlām, 250-4; *Les "Mémoires" du Roi Ziride ʿAbd Allāh*, in *al-And.*, iv/1, 42-4; ʿAffī Turk, *El-Reino de Zaragoza en el siglo XI (V de la hégira)*, thesis, 149-59; al-Ḥulal al-Mawṣhiyya, 62. — Numismatics: F. Codera, *Tratado de Numismática árabe-española*, Madrid 1879, 174-81; F. Caballero-Infante, *Estudio sobre las Monedas Árabes de Denia*, in *El Archivo*, iv, Denia 1889; A. Vives y Escudero, *Monedas de las dinastías árabe-españolas*, Madrid 1893, 212-21. See also art. MUḏJĀHID.

C. F. SEYBOLD-[A. HUICI MIRANDA]

DĀNIYĀL. Muslim tradition has retained only a weak and rather confused record of the two biblical characters bearing the name Daniel, the sage of ancient times mentioned by Ezekiel (xiv, 14, 20 and xxviii, 3) and the visionary who lived at the time of the captivity in Babylon, who himself sometimes appears as two different people. Furthermore, the faint trace of a figure from the antiquity of fable combining with the apocalyptic tone of the book handed down in the Bible under the name Daniel, makes Dāniyāl of Muslim legend a revealer of the future and eschatological mysteries, and even lends his authority to astrological almanacs (*Malḥamat Dāniyāl*) of extremely mediocre quality.

Apocalyptic revelations are attributed to Daniel the Elder, it being suggested that a book recording such predictions was found in the coffin supposed to contain the remains of Dāniyāl (whoever he might be) which was brought to light at the time of the Muslim conquest of Tustar, and buried again with the body at the command of Caliph ʿUmar; according to a legend told by al-Birūnī, Dāniyāl acquired his knowledge in the Treasure Cave; Muslim sources moreover hand down, besides a garbled version of chapter xi, some authentic quotations from the Book of Daniel. Perhaps it is this Daniel whom the *K. al-Tiḏiān* (70) places on the same footing as Luḳmān [q.v.] and Dhū ʿl-Ḳarnayn [q.v.]: three characters considered by some as prophets not apostles or simply as just but not inspired men.

Other traditions treat as two characters the Daniel of the destruction of the first Temple in Jerusalem and the captivity in Babylon: an elder Daniel and a son of the same name; the former, son of the Judæan king Jehoiakim, the latter becoming an uncle to Cyrus by marriage (a garbled reference to the marriage of Ahasuerus and the Jewess Esther; moreover, another tradition has Ahasuerus converted to Judaism by Mordecai and taught by Daniel and his three companions).

Muslim tradition has retained, somewhat distorted, episodes related in the Book of Daniel: the presence of Daniel and his companions in the court of Buḳht-Naṣṣar [q.v.]—Nebuchadnezzar; Nebuchadnezzar's dreams; the friction between Daniel and his detractors (here presented as Magi) and his miraculous delivery from the lions' den; Belshazzar's feast and the deciphering of the mysterious writing. Nebuchadnezzar's being driven temporarily to dwell with the beasts of the field is also to be found here and al-Ṭhaʿlabī is even able to narrate the king's death in a version forming one of the numerous variants of the folk theme used by Schiller in his ballad *Der Gang nach dem Eisenhammer* (see Stith-Thompson, *Motif-Index*, K. 1612, iv, 414). The character of Daniel is also introduced in the framework of stories which in the Bible centre round Ezra and Nehemiah: Ahasuerus did not allow Daniel and his three companions to return to the Holy Land, but

he permitted Daniel, a great judge and a viceroy throughout his reign, to take from the royal treasure all that Nebuchadnezzar had taken from Jerusalem and restore it to the Jews.

Bibliography: Ya'kūbī, 70 (Dutch version, G. Smit, *Bijbel en Legende bij den arabischen Schrijver Ja'qubi*, 82); Ṭabarī, i, 647, 652-4, 665-8, 717; Mas'ūdī, *Murūḍī*, i, 117, 120, ii, 115, 128; Ps.—Balkhī, *al-Bad' wa 'l-Ta'rīkh*, ii, 156 f./144; 165/150 sq.; iii, 114 f./118 f. and cf. index; Ṭha'labī, *'Arā'is al-Maḍjālīs*, 198-202; Bīrūnī, *Āthār (Chronology)*, 15-17/18-20, 302/300. On the tomb and coffin of Dāniyāl, see also Muḳaddasī, 417 (cf. C. Cahen, in *Arabica*, 1959, 28); Harawī, *K. al-Ziyārāt*, ed. J. Sourdel-Thomine, 69, transl., *Guide des lieux de Pèlerinage*, 154, n. 4 (cf. M. Schreiner, *ZDMG*, liii, 58 f.) and *EI*¹, article SŪSAN. *Maḥmat Dāniyāl*, cf. G. Levi Della Vida, *Elenco*, 98. See also R. Basset, *Mille et un Contes . . .*, iii, 125-8 (observations by B. Heller in *REJ*, lxxxv, 134 f.) and B. Heller, *Encyclopaedia Judaica*, 5, 773 f. (G. VAJDA)

DĀNIYĀL, called Sulṭān Dāniyāl in the histories, the youngest and favourite son of the Mughal emperor Akbar, born Aḍimēr 2 Ḍjumāda I 979/22 September 1571. In 1008/1599 he was appointed military governor of the Deccan, and after his conquest of the city of Aḥmadnagar (1009/1601) he was honoured by Akbar and given the province of *Khāndēsh*, fancifully named *Dāndēsh* after him. He is described as well-built, good-looking, fond of horses, and skilful in the composition of Hindūstānī poems. He figures in Abu 'l-Faḍl's lists of the grandees of the empire (*Ā'in-i Akbari*, i, 30) as a commander of 7000. He died of *delirium tremens* at Burhānpur on 9 *Dhu 'l-Hijjā* 1013/28 April 1605.

Bibliography: see **AKBAR**.

(J. BURTON-PAGE)

DANKĀLĪ, (plural *Danākīl*), a tribe occupying the western Red Sea coast from the neighbourhood of Zūla (39° 15' E, 15° 10' N) to French Somaliland, and spreading inland over territory of extreme heat and desolation to the foot of the main escarpment of Ethiopia and astride the Dessié—'Aṣṣāb road. Mainly but no longer exclusively nomadic, with some cattle-owning sections, they have formed many semi-permanent hamlets and a few larger villages on the coast and inland, where a few practise agriculture. Fishing and salt-mining are other occupations. The larger permanent villages today contain markets and police posts, and are gradually losing the complete isolation of centuries. The prevailing standard of life is extremely low, thanks to conditions of abnormal severity and (in the past) to pitiless and ever-repeated raiding from the Ethiopian highlands. The Dankālī character is reckoned as suspicious, unstable and savage; early attempts at European exploration based on 'Aṣṣāb was met by murderous resistance, and no European survivor returned from the expeditions of Müntzinger (1875), Giuletti (1881), or Bianchi (1884).

The *Danākīl* appear to represent a Hamitic base with much absorption in the past of Arab, Somālī, and other stock. Their own origin-legends, all mythical but faintly reflecting actual invasions and upheavals, seek to explain the presence of a phenomenon familiar elsewhere in Eritrea and northern Ethiopia—that of a relatively small ruling caste superior in status, freedom and economic privilege to a larger serf-caste: a distinction which cuts across the division into the subtribes and communities of which the Dankālī nation is composed.

Divided between 1303/1885 and 1372/1952 between Eritrean (that is, Italian and British) and Ethiopian rule, the people had at no time—or have now no remaining trace of—political unity or any more cohesion than can be based on common language, religion, and living-conditions; the only potentate commanding more than sub-tribal or group prestige has been the Sultan of Aussa, resident at Sardo. The *Danākīl* in 1954 numbered probably about 50,000 to 80,000 souls.

The Dankālī language, also called 'Afar, can be placed as a dialect of the lower-Kushite branch of the Southern Hamitic group. It is close to the Saho language (of the plateau-dwelling tribes west and south of Zūla), and has links with the Somālī dialects.

Bibliography: M. Nesbitt, *La Dankalia esplorata*, Florence 1930; O. Dante, *La Dankalia Settentrionale*, Asmara 1909; A. Pollera, *Le Popolazioni indigene dell' Eritrea*, Bologna 1935; British Military Administration of Eritrea (per S. F. Nadel), *Races and Tribes of Eritrea*, Asmara 1943; D. Buxton, *Travels in Ethiopia*, London 1949. (S. H. LONGRIGG)

DĀR, a Persian word meaning "door" or "gate", found in many Iranian and Turkic languages. It is synonymous with Arabic *bāb* and is used similarly, e.g., *dar-i 'aliyya*, *dar-i dawlat*, and in India *dar-bār* (darbar). In a special sense it refers to the ruler's court, or in extension, to a government bureau, already in pre-Islamic Iran. In Pahlavi it was usually written with the heterogram *BB'*.

(R. N. FRYE)

DĀR, (dwelling place), house. The two words most commonly used to designate a dwelling place, *bayt* and *dār*, have, etymologically, quite different meanings. *Bayt* is, properly speaking, the covered shelter where one may spend the night; *dār* (from *dāra*, to surround) is a space surrounded by walls, buildings, or nomadic tents, placed more or less in a circle. *Dārat*sm is the tribal encampment known in North Africa as the *duwwār*. From the earliest times there has been in Muslim dwellings a tendency to arrange around a central space: the park, where the shepherd's flock will be sheltered from the blows of enemies; the courtyard, where the non-nomadic family will live cut off from inquisitive strangers. The first house which Islam, in its infancy, offers for our consideration, is that built by Muḥammad, on his arrival in Medina, as a dwelling place for himself and his family, and as a meeting place for believers. The courtyard surrounded by walls is its essential feature. A shelter from the sun, intended to protect the faithful at prayer, runs alongside the wall on one side. Rooms built along another side were occupied by the Prophet's wives and were added to as a result of his subsequent unions.

Tradition brings us an interesting detail on the subject of these rooms. Their entrance on to the courtyard was fronted by a porch of palm branches which could be shut off, if required, by curtains of camel-hair. This front annexe of the room, which recalls the *riwāk*, the movable screen of the nomadic tent, which keeps the dwelling in touch with the outside world, and plays the part of a vestibule, was to be perpetuated in the Muslim house.

This arrangement, of a central open space, surrounded by habitable rooms, certainly does not belong exclusively to the Arab world. This disposition is also characteristic of the primitive Roman house, with its *atrium*, and the Hellenic house with its peristyle; it must have been adopted very early by

the Mediterranean countries. But this type of domestic architecture seems to offer an ideal framework for Muslim life. It is well adapted to the patriarchal view of the family and creates for it an enclosed sphere; it conforms easily with the element of secrecy dear to the private life of the Muslim, and this idea is reflected in the architectural arrangement both in elevation and in plan. Houses in European towns look out widely upon the street, the elegance and luxury of the façade are for the architect an object of very considerable attention, and for the owner of the house, a sign of wealth; on the other hand the Muslim dwelling, however rich, presents a most sober external appearance—bare walls pierced by a massive and ever closed door, and by few and narrow windows. The main concern of this domestic architecture is with the central open space. The courtyard seems almost the principal room of the dwelling, and the façades which surround it offer the builder a rich and varied aesthetic theme,—but one whose charm is only accessible to the occupants.

If the customs moulded by Islam contribute to the relative unity of the dwellings, this unity derives even more clearly from the climatic conditions which affect the majority of Muslim countries. The latter, as is well known, almost all occupy a long east-west region in which rain is rare, the sun fierce, and the heat of summer intense. The scarcity of rain and the steppe-like arid character of these countries make water, be it pool or fountain, a much appreciated element of comfort and adornment—one which plays its part in the decoration of palaces as well as in more modest dwellings. The fierce sun and hot summer motivate the arrangement of underground recesses such as the *sarāḍib* (sing. *sarḍāb*) of 'Irāk and Persia, or the building of rooms which are well ventilated but lit only by a subdued light, such as the *iwān*. The *iwān* is a room enclosed by three walls, opening out in the whole width of the fourth side, like an enormous gaping flat-based ledge, and is generally roofed by a cradle-vault (semi-cylindrical). Open to the space of the courtyard, it recalls the *riwāk* of the Arab tent; it can act as a reception room and is not without similarity to the *prostas* of the Greek house; yet it does seem to be a genuinely Iranian creation. In the Parthian palace of Hatra (2nd. century A.D.) it is revealed in all its majesty. It was to become a characteristic theme of the architecture of the Sāsānids. The most famous example is the Tāk-i Kistrā, the palace of Ctesiphon, built by *Khusraw Anūshirwān* (551-579 A.D.). The Mesopotamian architects working for the 'Abbāsids were to make the *iwān* one of the essential elements of their monumental compositions. The palace of Ctesiphon clearly inspired the builder who created, in 221/836, the great *iwān* of the palace of al-Mu'taṣim at Sāmarrā [q.v.]. It is to be found on a smaller scale in 147/764 in the palace of *Ukhayḍir*; this princely dwelling exhibits courtyards surrounded by buildings. In two of the courts, two *iwāns* open out face to face, each preceded by a gallery, along the whole width of the courtyard. This symmetrical arrangement, with two wide galleries facing each other and the *iwāns* opening out in the far wall, used according to the season—summer and winter—has been perpetuated in the houses of modern 'Irāk. The gallery, or wide room, giving on to the courtyard through three bays, is called a *tarma*; the *iwān* is flanked by two small rooms (called *ōda*) which re-establish the rectangular scheme. However, by the 3rd/9th century this architectural idea (wide ante-room, deep *iwān* with

lateral rooms whose doors open on the ante-room) moved towards the West and began to reach the Mediterranean world. In some houses of al-Fuṣṭāṭ (old Cairo) generally attributed to the Ṭūlūnids, the *iwān* plays an important role. The courtyard, which one reaches by one of the corners, is framed by walls, and the four sides contain *iwāns*, some deep, others shallow and rather like wide, flat-based ledges. On one of the sides there is an ante-room with three bays, and at its far end we find a central *iwān* and the two flanking rooms. The arrangement of the wide ante-room and the deep *iwān* forms a characteristic T shape. These Ṭūlūnid dwellings, built in brick like the monuments of the period, comprise several storeys. They were provided with a system of conduits which brought fresh water and carried away dirty water. Their courtyards were decorated with pools and plants. In two houses, a fountain is built into one of the rooms and the water is channelled into the courtyard pool. In the rooms of rectangular shape, the short sides of the rectangle and the long wall facing the entrance are often cut into by level ledges, a sort of atrophied *iwāns*, where seats could be placed.

Before following up the westward migration of these elements of domestic architecture shown by the Ṭūlūnid houses, it seems worthwhile to indicate how they have changed on the spot, and what can be found of them, modified by Turkish influence, in the modern dwellings of Egypt. The courtyard is still an important element in these dwellings, but it is no longer in the centre of the building. It stands in front of them, accessible by a curved corridor. The visitor can be received here, in a low room (*takhtabosh*), opening out widely on the ground floor, or in a loggia (*maḥṣad*) which stands above it and dominates the courtyard. If the visitor is entering the interior of the house, he will be received in the *selāmlīk*. Its principal element is a large room (*mandara*) whose central part, a substitute for the courtyard, is paved, adorned with a fountain and surrounded by two or three *iwāns*—or rather, *liwāns*, as the word has come to be used in local parlance. These *liwāns*, raised above floor level, are furnished with carpets and divans. The *ḥarīm* is completely separate from the *selāmlīk* and is accessible by a door opening onto the courtyard and by a staircase. The *ḥā'a*, its principal room, is not dissimilar to the *mandara*, for here, too, one finds a central space and lateral extensions. But it is different, and derives more evidently from the ancient courtyard, for the walls surrounding the central space rise to the level of the terraces, and carry a lantern which lights the interior.

The dwelling with the central courtyard, with the characteristics inherited from the Iranian tradition being adapted to the domestic theme of the Roman world, spread early across the Mediterranean countries of Islam. Evidences of this expansion have been found in archaeological researches in recent years. Excavations lately undertaken at Ṣabra-Manṣūriyya, the town founded in 335/947 by the Fāṭimid al-Manṣūr at the gates of al-Ḳayrawān, have revealed a palace with walls of clay once decorated with ceramic marquetry. Here we find the arrangement of the wide ante-room and the deep *iwān* with two rooms alongside. From the same period, or possibly a little earlier, the castle of the Ṣanhādīj Amīr Ziri at Aṣhīr, dated about 324/935, is interesting for the use of courtyards and for the rigorous symmetry of the rooms which surround them. Five rooms exhibit flat-based ledges cut into

the wall facing the entrance; these inner recesses are fronted on the outside by rectangular fore-parts.

About a hundred years later, at Ṣanhādīja in the Berber territory, the palaces of the Ḳāl'fa of the Banū Ḥammād were being constructed. Three of these royal dwellings have been excavated. *Dār al-baḥr*, the largest, owes its traditional name to the sheet of water which entirely occupied a large courtyard. Above the huge pool were the state rooms. A second courtyard was surrounded by buildings presumably for domestic use: storerooms for provisions and a bath intended for guests. The flat-based ledges, probably derived from the *iwān* which certainly was already well known to Sāsānid architects, give variety to the interior construction of the rooms. In another Ḥammādid palace, the *Ḳasr al-Manār*, castle of the Fanal, the four sides of a central room, once no doubt roofed by a cupola, are hollowed out in this fashion: a similar cruciform plan is seen in Palermo in the pavilion of the Ziza, built by the Norman kings (Twelfth Century). One of these ledges contains a fountain whose water flows in a canal across the room as in Ṭulūnid houses in al-Fuṣṭāt, already mentioned.

The survival of the Asiatic elements taken over by domestic architecture in North Africa can be seen in Sedrata, a town in the Sahara founded by the *Ḳhāridjī* Berbers south of Ouargla, which was inhabited from the tenth to the twelfth centuries. Houses recovered from the sand contain rooms giving on to multiple courtyards. In addition to buildings provided with storerooms for provisions, the house includes state-rooms richly decorated with plaster sculptures, sometimes roofed by a cradle-vault which joins two half-cupolas on shell-shaped corbels. Some of the rooms are preceded by galleries opening, as at al-Fuṣṭāt, by three bays onto the courtyard. The room follows the T-plan, consisting of a wide shallow room, and the *iwān* in the wall facing the entrance. The two ends of the wide room each show a raised couch framed by an overhanging arch.

We do not know when and how this type of house, with its combination of Persian and 'Irāḳī elements, reached Muslim Spain and the Maghrib. Many fashions derived from Baghdad or from Sāmarrā were imported by the Western Caliphs, especially in the 3rd/9th century, and made a mark in Andalusia. Perhaps in this way we can explain certain of the architectural elements revealed by the Castillejo of Murcia, attributed to Ibn Mardaniṣh (541-66/1147-1171). Here we find wide rooms, at the end of which there is a narrow room preceded by a fore-part. The inner rectangular courtyard is designed in the manner of a garden divided by two paths intersecting at the centre—a characteristic Persian theme. Two overhanging pavilions on the shorter sides of the rectangle mark the position of the paths. This type of dwelling, transplanted into Muslim Spain, takes on an incomparable beauty and amplitude in the Alhambra, the palace of the Naṣrid kings of Granada. It is known that the principal buildings of this royal habitation, the work of Yūsuf I (735-55/1335-1354) and of Muḥammad V (755-93/1354-1391) are arranged around two rectangular patios. One of them (Patio de los Leones) is divided by two paths in the shape of a cross, dominated by two overhanging pavilions on the shorter sides of the rectangle, as at the Castillejo of Murcia. Water plays an important part in the décor of these courtyards, filling the pool of Alberca and playing over the basins of the famous Fountain of the Lions. Galleries and wide ante-rooms opening

on to the court-yards lead to state-rooms, such as the splendid Ambassadors' Room which is in the Comares tower, the outstanding feature of the enclosure. The wide rooms have, at each end, a recess, a lateral *iwān*, bounded by an overhanging arch, as in the houses of Sedrata.

This theme of garden-courts, with fountains, and crossing paths, which certainly seems to have come from Irān, must have reached Maghrib even in the Middle Ages. It survives in the charming *riyāds*, the interior gardens found in Fez and Marrakeṣh. The Algerian house, especially in Algiers itself, is quite different. The vestibule (*ṣkīfa*), very long, and bordered by seats, leads on through a curved corridor, or by a staircase, into the courtyard. The latter is enclosed by the columns and horseshoe arches of four galleries; a fountain plays in the centre. The rooms beneath the galleries, on the ground floor or on the upper storeys, are very wide and rather shallow, the limited height being necessitated by the weak bearing of the ceiling beams. Opposite the door is a recess containing a divan. In this we can see a degenerate form of the *iwān*, whose movements we have traced from 'Irāḳ. In Algiers, this median recess has a fore-part supported by arms set at an angle into the façade. This, there can be little doubt, is an eastern fashion, imported by the Turkish masters of the town. In the villas of the suburbs, the less restricted space makes this overhang unnecessary; the fore-part rises from ground-level. On the upper storey, it develops into a sort of small salon, a belvedere with windows on the three sides, and frequently surmounts the entrance porch. The Tunisian house is a little different, the rectangular court-yard having galleries only on the two shorter sides. The principal rooms follow the T-plan, with the wide room (*bayt*), the deep *iwān* (*ḥbā*), and the two small rooms alongside, (*maḳṣūra*, plu. *mḥāser*).

Bibliography: Caetani, *Annali dell'Islam*, i, 376 ff., 433 ff.; Creswell, *Early Muslim architecture*, i, 3-6, ii, 53 ff.; Lowthian Bell, *Palace and mosque of Ukhaidir*, Oxford 1914; Herzfeld, *Die Ausgrabungen von Samarra*, Berlin 1923-1927; Viollet, *Un palais musulman du IX^e siècle (Mémoires de l'Académie des Inscriptions)*, 1911; Watelin, *Sasanian building*, in Pope, *Survey of Persian art*, i, 585; A. Bahgat and A. Gabriel, *Fouilles à Al-Foustat*, 1921; Pauty, *Les palais et les maisons de l'Égypte musulmane*, (Institut français du Caire) 1933; Mostafa Sliman Zbiss, *Comptes rendus de l'Académie des Inscriptions*, 1952, 512; P. Blanchet, *Comptes rendus de l'Académie des Inscriptions*, 1898, 520; L. Golvin, *Le Maghreb central à l'époque des Sîrides*, 1957, 180 ff.; Gallotti, *Le jardin et la maison arabe au Maroc*, 2 vol., 1926; Gavault, *Notice sur la bibliothèque-musée d'Alger*, in *RA*, 1894; G. Marçais, *L'architecture musulmane d'Occident*, 1954; idem, *Salle, antisalle*, in *AIÉO Alger*, 1952. (G. MARÇAIS)

DAR-I ĀHANIN. Persian "the iron gate", also called *Derbend-i Āhanin*. The Arabic form is *Bāb al-Ḥadīd*, old Turkish *Tāmir qapıy*. A name used for various passes in the eastern Islamic world. The most famous pass called *dar-i āhanin*, is the pass in Mā warā' al-Nahr (Transoxiana), in the Baysuntau Mountain Range near the modern village of Derbent located on the old road between Samarkand and Tirmidh.

Perhaps the earliest mention of this "Iron Gate" is in the account of the Chinese pilgrim Hsüan Tsang who went through the pass about 630 A.D. and described it briefly. The first mention of this

pass under its Persian name is in al-Ya'qūbī, *Buldān*, 290, 5. In later times this pass was considered the boundary between Mā warā' al-Nahr and the lands dependent on Balkh. The pass is frequently mentioned in Islamic literature, but the first European to visit the site was Clavijo who passed here in 1404 and mentioned a customs house from which Timur received revenue. The pass is mentioned by Sharaf al-Dīn Yazdī, *Zafarnāma*, ed. M. Ilaḥdād, Calcutta, 1887, I, 49, and the *Bāburnāma*, ed. Beveridge, 124, under the Mongolian name *qa'alya* (in Arabic script *kaḥalghah*). The name *Buzghāla Khāna*, later applied to the pass, is first mentioned by Muḥ. Wafā Karmināgī, *Tuḥfat al-Khānī* (uncatalogued, in the former Asiatic Museum, Leningrad f. 184b) in the description of a campaign by Muḥ. Raḥīm Khān in 1171/1757. A road runs through the pass today but it is no longer of any importance.

Bibliography: T. Watters, *On Yuan Chwang's Travels in India*, London 1904, I, 100-2. Ya'qūbī-Wiet, 105; Niẓām al-Dīn Shāmī, *Zafarnāma*, ed. F. Tauer, Prague 1956, II, 252 (s.v. *kaḥalghah*); Ruy González de Clavijo, *Narrative of the Embassy to the Court of Timur*, tr. C. R. Markham, London 1859, 122. (R. N. FRYE)

DĀR AL-‘AHD, “the Land of the Covenant”, was considered as a temporary and often intermediate territory between the *Dār al-Islām* [q.v.] and the *Dār al-Harb* [q.v.] by some Muslim jurists (see Al-Shāfi‘ī, *Kitāb al-Umm*, Cairo 1321, IV, 103-104; Yahyā b. Ādam, *Kitāb al-Kharādī*, trans. A. ben Shemesh, Leiden 1958, 58). Al-Māwardī (*Kitāb al-Aḥkām al-Sultāniyya*, trans. E. Fagnan, Algiers 1915, 291) states that of the lands which pass into the hands of the Muslims by agreement, that called Dār al-‘Ahd is the one the proprietorship of which is left to their previous possessors on condition that they pay *kharādī*, and this *kharādī* is the equivalent of *dīsiyya*. In case of the breach of the agreement their land becomes *Dār al-Harb*. When the Imām accepts their request to submit and pay *kharādī*, war against them is prohibited (Yahyā, 58). But in theory these lands are in the end to be included in the *Dār al-Islām*.

Abū Ḥanīfa, however, holds the opinion that such a land can be considered only as part of the *Dār al-Islām*, and there can be no other territory than the *Dār al-Islām* and the *Dār al-Harb*. If people in such a land break the agreement they are to be considered as rebels.

But, there existed, even in early Islam, a type of tributary lands which conformed to the theory defended by al-Shāfi‘ī. Under Mu‘āwiya the Armenian princes obtained, in return for the payment of *kharādī*, agreements from him guaranteeing their land and autonomous rule (see, J. Markwart, *Süd-armenien und die Tigrisquellen*, Vienna 1930, 457, and ARMĪNIYA).

More precise information on the conditions affecting such lands is provided by the examples in Ottoman history. In the *‘ahdnāmes* granted by the Ottoman sultans to the tributary Christian princes (see Fr. Kraelitz, *Osmanischen Urkunden in türkischer Sprache*, Vienna 1922, 42-106; Fr. Babinger, *Beiträge zur Frühgesch. der Türkenherrschaft in Rumelien*, Munich 1944, 21; Feridūn, *Munsha‘at al-Salāṭīn*, II, Istanbul 1265, 351-380) we find that submission and the payment of a yearly tribute (*kharādī*) by the Christian prince, with the request of peace and security on the one hand and the Sultan's grant of *‘ahd wa amān* [q.v.] on the other, are the essential points for the conclusion of an *‘ahd*. It is absolutely

an act of grant on the part of the Sultan. In the *‘ahdnāmes* it is often stipulated that the tributary prince is to be ‘the enemy of the enemies of the Sultan and the friend of his friends’. Besides these, further conditions were usually imposed, such as the sending of hostages to pay homage in person to the Sultan every year, and the provision of troops for his expeditions. In his *‘ahdnāme* the Sultan promises by oath peace, protection against the internal and external enemies of the prince, respect of the religion, laws and customs of the country (cf. Feridūn, II, 355), no colonization of Muslim people there, and no interference by Ottoman officials in internal affairs. A *ḥapt-ketkhudā* of the prince represents him at the Porte. His people could freely enter and trade in Ottoman territory. Following Ḥanafī opinion, the Ottoman Sultan considered them as his own *kharādī*-paying subjects and the land as his own land (cf. Kraelitz, 57, doc. 7); Feridūn, II, 358). If the circumstances changed, the Sultan could increase the amount of the tribute. If the prince failed to fulfill any of his obligations toward the Sultan, he would declare him a rebel and his land *Dār al-Harb*. If the Sultan saw fit, he could bring the land under his direct rule. But the first step in expanding the *Dār al-Islām* was usually to impose a yearly tribute. Most of the Ottoman conquests were achieved through it (cf. İnalçık, *Ottoman Methods of Conquest*, in *Stud. Isl.*, II, 103). See also DĀR AL-ŞULĤ.

Bibliography: in addition to the references in the text: M. v. Berchem, *La propriété territoriale et l'impôt foncier*, Leipzig 1886; F. Løkkegaard, *Islamic Taxation in the Classic Period*, Copenhagen 1950; M. Khadduri, *War and Peace in the Law of Islam*, Baltimore 1955; M. Hamidullah, *Muslim Conduct of State*, Lahore 1954. (HALIL İNALCIK)

(AL-)DĀR AL-BAYDĀ', the Arab name for Casablanca, the principal city in Morocco. In Arab dialect Dār l-Bēda, formerly Anfā [q.v.].

After the Portuguese had destroyed Anfā in the 15th century, the town remained in ruins, sheltering but a few Bedouins and being occasionally used by ships as a watering-place. The Portuguese named the locality Casabranca, after a white house, overlooking the ruins, which served as a landmark for their ships. The Spanish transformed the name into Casablanca, the present European name of the city. The Arab name is its literal translation.

The ‘Alawid Sulṭān Sīdī Muḥammad b. ‘Abd Allāh had the city rebuilt in the 18th century, probably subsequent to the Portuguese evacuation of Mazagan in 1769. Fearing that the Christians would one day return to the attack, he wished to fill the gap in the defences which existed between Rabāṭ and Mazagan. The bastion, or *ḥāla*, provided with artillery emplacements, was similar to those at Rabāṭ and Larache. It is thought that he repopulated the city by setting up two *idālās*, one of Shlūḥ of Ḥaḥa (a Berber tribe giving its allegiance to the Makḥzen, in the Agadir region), the other of Bwākher (ahl al-Bukḥārī) of Meknès. Right to this day one of the oldest mosques in the city is named *djāmi‘ al-shlūḥ*. Travellers to Casablanca in the early 19th century described it as a mass of ruins used more for camping than for permanent settlement. Like Feḍāla and Manṣūriyya, it was a stopping-place on the journey between Rabāṭ and Marrākesḥ.

In 1782 the trade in corn, Casablanca's main export, was granted to a Spanish company in Cadiz, and in 1789 to the Compañía de los Cinco Gremios Mayores of Madrid. But following the revolt organized by the Shāwiya governor, who had estab-

lished his residence in Casablanca, Sulṭān Mawḷay Sulaymān closed the port to commerce in 1794, and summoned back to Rabāṭ the Christian traders who had set up business there. It was not reopened until 1830, by Mawḷay 'Abd al-Rahmān b. Hishām.

European traders began to return from 1840 onwards, and the influx was particularly great in 1852. The first ones were representatives of French manufacturers in Lodève. They were sent in quest of raw wool, in an attempt to free themselves of dependence on the English market. They were followed by English traders from Gibraltar, by Germans, Portuguese, and Spaniards. The first European vice-consul in Casablanca was appointed in 1857. Thereafter, despite periods of stagnation due to European economic crises or to local causes (e.g., droughts and epidemics), the small foreign colony grew continually. Steamship companies (notably the French line Paquet) called regularly at Casablanca. Trade expanded, and in 1906 the port's traffic (imports plus exports valued at 14 million gold-francs) exceeded that of Tangier.

Following the loan of 1904 and the Conference of Algieras in 1906, French officials took over control of the Casablanca customs post, and a French company undertook improvements to the port facilities. These events constituted a threat to the Shāwiya tribe which inhabited the surrounding countryside, and on 30 July 1907 they attacked and killed some European workers in a quarry outside the city walls. The intervention of a French warship provoked the sacking of the city, during which the Jewish quarter suffered particularly severely. The French replied by a bombardment on August 5th, and two days later 2000 troops under the command of General Drude were sent ashore from a French squadron. Spain also sent a squadron of assault troops. The French expeditionary force gradually occupied the whole of the Shāwiya territory by driving back the warlike tribes, and the train of events ended with the establishment of the French Protectorate in 1912.

As a result of the decision of its first Resident General, Lyautey, to make it the principal port of Morocco, the city underwent an enormous expansion. No doubt the decision would have been very different if Casablanca had not already known considerable economic prosperity. This arose in part from the presence of a sizeable European colony, in part from the need to supply material to the Expeditionary Force. The modern port is completely man-made. It has 4,870 m. of deep-water quays, and is protected from the open sea by a breakwater 3,180 m. long. In 1956 it registered 8½ million tons of traffic.

The census of 1952 showed a population of 680,000 (to be compared with 20,000 in 1907): 472,920 Muslims, 74,783 Jews (more than a third of the total Jewish population in Morocco), and 132,719 foreigners (of whom 99,000 were French).

The old city consisted of 3 districts: Medina (middle-class), Tnaker (working-class, not entirely built-up), Mellāḥ (Jewish). Today the whole area, its walls still in part intact, is called Old Medina, and to the W. and S.W. it has extended beyond the walls. The whole of the Jewish population lives there, mingled with the Muslims. The European districts have grown up around Old Medina, particularly to the E. and S., and further Muslim districts have been built outside these, the principal one being an immense area of 200,000 inhabitants, New Medina. The shanty-towns on the outskirts of the city, to which countryfolk flocked in search of work,

have now been largely replaced by working-class dwellings, constituting quarters such as Muḥammediyya to the E. (formerly the 'Central Quarries'), Sidi 'Uḥmān to the S. (formerly Ben Mslk), and Ḥasaniyya City, formerly Derb Jdid (*al-darb al-ḥiādīd*) to the S.W. The main centre of industry is in the N.E. along the road to Rabat. It contains the headquarters of most of the country's light industries, and is the most important industrial region in Morocco.

Bibliography: Aḥmad b. Khālid al-Nāsiri al-Salāwī, *Kitāb al-Istikhṣā'*, 4^e partie, *Chronique de la dynastie alaouite du Maroc* (1631-1894), trans. E. Fumey, in *Archives Marocaines*, Paris 1906-7, i, 332, 359, ii, 3-5; M. Rey, *Souvenirs d'un voyage au Maroc*, Paris 1844, 12-15; Georges Bourdon, *Ce que j'ai vu au Maroc, Les journées de Casablanca*, Paris 1908; *Villes et tribus du Maroc. Casablanca et les Chaouiya*, i, Mission scientifique au Maroc, Paris 1915; Dr. F. Weisgerber, *Casablanca et les Chaouiya en 1900*, Casablanca 1935; J. Célérier, *Les Conditions géographiques du développement de Casablanca*, in *Revue de Géogr. Maroc*, May 1939; F. Joly, *Casablanca-Éléments pour une étude de géographie urbaine*, in *Cahiers d'Outre-Mer*, April-June 1948; J. L. Miège and E. Hugues, *Les Européens à Casablanca au XIX^{ème} siècle*, (1856-1906), Paris 1954. (A. ADAM)

DĀR AL-ḌARB, the mint, was an indispensable institution in the life of mediaeval Middle Eastern society because of the highly developed monetary character of its economy, particularly during the early centuries of Muslim domination. The primary function of the mint was to supply coins for the needs of government and of the general public. At times of monetary reforms the mints served also as a place where obliterated coins could be exchanged for the new issues. The large quantities of precious metals which were stored in the mints helped to make them serve as ancillary treasuries.

Soon after their conquest of the Middle East, the Arabs made use of the mints inherited from the former Byzantine and Sāsānid regimes. It was only during the Umayyad period that the Muslim administration began to interfere with the minting organization. This was manifested in the setting up of new mints (e.g., Kūfa, Wāsit) by al-Ḥaḍīdījī, in the famous coinage reform of 'Abd al-Malik [see DĪNĀR], and in the centralizing measures of Hishām who drastically reduced the number of mints. The policy of Hishām, obviously influenced by Byzantine minting traditions, could not be maintained for long by the 'Abbāsīd caliphate. During the reign of Hārūn al-Raḥīd the office of *nāzir al-sikka* (inspector of coinage) was set up. Although by this measure the caliphate relinquished its direct authority over the mints in favour of a subordinate agency, it still defended the principle of a centralized minting system. But this office seems to have disappeared with the shrinking of the political and administrative authority of the 'Abbāsīds. The increased number of mints whose operations were necessitated by rapidly expanding trade and industrial activities, and the rise of many petty rulers asserting their control over these mints, led to a complete decentralization of minting, a situation closely resembling that which existed under the Sāsānids.

The assumption of control over the mints was one of the elements indicating the assertion of independent power by rulers. It was symbolized by the inclusion of their names in the inscriptions on the issues of their mints, hitherto an exclusive pre-

rogative of the caliphs. By this measure, also, they declared themselves responsible for the quality of their coinage. To safeguard the integrity of the coinage, and consequently the interests of the general public, the mints were submitted to the legal authorities (e.g., *ḥādī al-ḥudāt* in Fāṭimid Egypt and Syria, and a *ḥādī* in 11th century Baghdad) whose agents personally assisted at the minting processes. In spite of this system, the confidence of the general public was abused by the rulers who exploited their mint prerogatives by illegal monetary speculations. The usual method was to declare the coins in circulation invalid, and order their exchange against the new, secretly debased issues, obtainable in the official mints.

The staff of the mint consisted of clerical and manual employees. The former were in charge of book-keeping and of internal security. The manual workers, such as the *sabbākūn* (melters) and *darrābūn* (minters), carried out the actual coining operations. A special position among the craftsmen was occupied by the *naḥḥāsh* (die-sinker) whose professional activities were restricted to engraving only.

Coins issued by Muslim mints were struck of gold, silver and copper [see DĪNĀR, DIRHAM, FALS]. Precious metals for coining consisted of bullion which was supplied by the official authorities as well as by private customers. The latter delivered also obliterated coins and 'foreign' coins which were prohibited on local markets. A prescribed percentage of such deliveries was retained by the mint as a coining levy. The money cashed from the customers was spent on the wages of the minters, on the costs connected with minting operations, as well as on a special government tax. During the period of flourishing trade activities which entailed intensive minting operations, the proceeds from the mint yielded a substantial income to the government. But the economic regression of the late Middle Ages drastically diminished the demand for coinage, with detrimental effects on the position of the mints and the profits derived from them. It then became practicable to farm out the mints, an expedient resorted to, for instance, by Mamlūk Egypt.

Bibliography: Abu 'l-Ḥasan 'Alī b. Yūsuf al-Ḥakīm, *al-Dawḥa al-muḥṣabika fī dawābiḥ dār al-sikka*, ed. H. Mu'nis, Madrid 1379/1959; Ibn Ḳhaldūn, *al-Muḥaddīma*, tr. F. Rosenthal, New York 1958, i, 464 and *passim*; Nābulusī, *Luma' al-ḳawānīn al-Muḍayya fī Dawāwīn al-Diyār al-miṣriyya*, in C. A. Owen's *Scandal in the Egyptian Treasury*, JNES, 14, ii, 1955, 75-6; Ibn Ba'ra, *Ḳaṣḥf al-Asrār al-'Ilmiyya bi Dār al-Darb al-miṣriyya*, (cf., A. S. Ehrenkretz, *Extracts from the Technical Manual on the Ayyūbiid Mint in Cairo*, in BSOAS, xv, 1953, 432-47); A. S. Ehrenkretz, *Contributions to the knowledge of the fiscal administration of Egypt in the Middle Ages*, in BSOAS, xvi, 1954, 502-14, containing further bibliographical references on the subject of Islamic mints; idem, *Studies in the monetary history of the Near East in the Middle Ages*, in JESHO, 2, ii (1959), 128-61.

(A. S. EHRENKREUTZ)

Ottoman period. — The Ottoman mint is generally known as *Darbkhāne-i 'Āmir* but also *darrābkhāne*, *nuḥṣarākhāne* and *dār al-darb*. The first coin from an Ottoman mint was an *aḳḳe* [q.v.] struck in Bursa probably in 727/1326-7 (cf. I. H. Uzunçarşılı, *Belleten* xxxiv, 207-221). On the *aḳḳes* and *manghīrs*, copper coins, of Murād I and Bāyazid I no place-name is found (H. Edhem,

Meskūkāt-i 'Oṭhmāniyye, Istanbul 1334, no. 1-58), but we know that under his sons there were mints in Bursa, Amasya, Edirne, Serez and Ayasoluk (Ephesus) (see H. Edhem, nos. 59-138).

The first Ottoman gold coin was struck in Istanbul in 882/1477-1478 (I. Artuk, *Fatih Sultan Mehmed namına kesilmiş bir sikke*, in *Ist. Arkeoloji Müzesi Yıllığı*, no. 7), but already in 828/1425 and even before the Ottoman mints must have produced Venetian gold ducats, *Frenḡi filori* or *aflūri* (Fr. Babinger, *Zur Frage der osmanischen Goldprägungen im 15. Jahrhundert*, in *Südost-Forschungen*, vol. xv, 1956, 552). A regulation (R. Anhegger-H. Inalcık, *Ḳānūnnāme-i Sulḡānī ber mücebi 'Orj-i 'Osmānī*, Ankara 1956, nos. 1 and 58) makes it clear that *Frenḡi filori* was struck in the mints of Istanbul, Edirne and Serez (Serres) under Meḥammed II.

In their expanding empire the Ottomans established new mints in the commercially and administratively important cities and in the centres of gold and silver mines. Thus, under Bayazid II, new mints were established in Ankara, Karatova (Kratovo), Kastamoni, Gelibolu (Gallipoli) in addition to those in Istanbul, Bursa, Edirne, Serez, Ayasoluk, Novar (Novaberda, Novobrdno), Üskübd (Skoplje), Amasya, Tire and Konya, which existed already under Meḥammed II. Under Süleymān I, gold coins were struck in his name in Aleppo, Damascus, Miṣr (Cairo), Āmid, Baghdad and Algiers. In Sha'bān 953/October 1546 a new mint was established in Djandja, a small town to the north of Erzindjān, when rich silver and gold mines were found there. The mints in Morava (Gilan), Novaberda, Sidrekapsa and Serebrenica (Srebrnica) owed their existence to the rich silver and gold mines (see R. Anhegger, *Beiträge zur Geschichte des Bergbaus im osmanischen Reich*, Istanbul 1943, 131-212). The Ottoman laws required that all bullion produced in the country or imported from abroad be brought directly to the *darbkhānes* to be coined. Also upon the issue of a new *aḳḳe* those possessing the old were to bring it to the mint. The special agents, *yasak-ḳulus*, were authorized to inspect any person for bullion or old *aḳḳe* (see *Belleten*, xlv, 697, doc. 2, and Anhegger-Inalcık, *Ḳānūnnāme*, no. 2, 5, 58) and the gold or silver imported by foreigners was exempted from the customs duties. The state levied a duty of one fifth on all silver coined at the *darbkhāne* which corresponded to the difference between the real and face values of the *aḳḳe* (*Belleten*, xlv, 679 and Anhegger-Inalcık, no. 58).

As a *muḳāṭa'a* [q.v.], this revenue was usually farmed out at auction to the highest bidder. The contractor, *'āmil*, was to pay it in regular instalments to the public treasury (see Anhegger-Inalcık, no. 15). Spandugino (ed. Ch. Schefer, Paris 1896, 57) tells us that each new issue of *aḳḳe* under Meḥammed II brought a revenue of 800 thousand gold ducats. The *muḳāṭa'a* of the Bursa *aḳḳe* mint alone amounted to 6000 ducats in 892/1487 (see *Belleten*, xciii, 56). All the mints in the empire could be farmed out as one single *muḳāṭa'a* (Anhegger-Inalcık, no. 15). But an *'āmil* in turn could farm out at his own responsibility the local *darbkhānes* to others. The *'āmil* employed *emins* and *wehils* to assist him. Though he was responsible for the revenue of the mint its actual operation and control were in the hands of the employees appointed by the state, namely an *emin* or *nāzır* who had its supervision (Anhegger-Inalcık, no. 13), a *ṣāhib-i 'ayār* who was the director and in this capacity responsible for all the technical and legal requirements (Anhegger-Inalcık, no. 14,

and, Ewliyâ Çelebî, *Seyâhatnâme*, x, 135) and an *ustâd* or *usta* who supervised the actual minting processes. Under him the technicians and workers were divided into several groups, the *kâldjiyân* who prepared the standard ingots by melting the metal, the *kehledâns* or *kehledârs* who made them into plates to be minted and the *sikke-zens* or *sikke-küns* who, under strict supervision, prepared the steel moulds. There were also *dâdebâns*, watchers, *khazine-dârs* treasurers, *kâtibs*, scribes etc.

Minting was arranged on the basis of *newbet*, a system of turn; at each turn 13065 *dirhams* [q.v.] of silver were delivered from the capital out of which 3000 were placed in the *khazine*, treasury, and 10,000 were delivered to the *ustâd* to be minted, 65 *dirhams* were accepted as the legal loss.

The general supervision of the *darbhkhâne* and of its accounts was the responsibility of the local *kâdî* who kept there his own *emin* (Anhegger-Inalcik, no. 13). It was the *kâdî*'s duty periodically to see the accounts and send the balance sheets, *muhâsabat-i darbhkhâne*, to the central government (a *defter* of the *muhâsabat-i darbhkhâne-i Bursa* of the first half of the 10/16th century is now in Belediye Kütüphanesi, Istanbul, Cevdet yazm. no. 0.59).

In the *berâts* given to the *âmilis* and *emîns* it was made clear how much they should pay for the bullion purchased and how many coins should be minted from each 100 *dirhams* of it; all this reflected the monetary policy of the state.

Until 865/1460 out of each 100 dirhams of silver 265 or 278 *aķçe* were struck, but it was 355 or 400 *aķçe* under Mehemmed II, 500 under Süleyman I and 1000 in 996/1588. The original Ottoman monetary system based on *aķçe* was disrupted from this time on (for the causes, see *Belleten*, lx, 656-684). The spoiled and adulterated (*zûyûf* and *ġürük*) *aķçes* invaded the market. The renewed attempts to put right the quality and value of it, the so called *taşhîh-i sikke*, failed (see M. Belin, *Essais sur l'his. économique de la Turquie*, Paris 1865, 118 ff.; I. Ghâlib, *Taķwim-i Meskûkât-i 'Othmâniyye*, Istanbul 1307, 220-226). In 1010/1601 the use of bad and old *aķçe* was prohibited once more and the rate of *sagh* ("good") *aķçe* was fixed at 120 *aķçe* to one gold piece of 1 *dirham* and 1 1/2 *ķirât* [q.v.]. In the following period the Ottoman mints showed little activity and many of them were closed down. In the 11th/17th century only were the mints of Istanbul, Cairo, Baghdâd, Tripoli, Tunis and Algiers steadily active. The main reason for this situation was that Europeans, realizing the big profit to be made from the difference in price of silver, began increasingly to import their silver coins in the Levant (in 1614 the French alone imported 7 million *écu*). First *riyâls*, Spanish *reales*, then in the 11th/17th century *arslânî*, *esedî* or *abû kalb guruh*, Dutch *Loewen riksdaler*, and the *ķara-guruh*, German thalers, invaded the Levantine markets. The import of these coins was free of duty, but the mark *sahh* had to be struck on them in the Ottoman *darbhkhânes* as a condition of free circulation, because Europeans were increasingly importing counterfeit coins specially struck for the Levant. In 1010/1601 one gold coin was rated officially at 400, and one *guruh* (piastre) at 160, *aķçe* (Başvekâlet Arşivi, Fekete tasnifi, no. 3043). Eventually the *guruh* was made the Ottoman monetary unit, as the *aķçe* became too small in value as a result of the continual debasements and devaluations, and the abundance and cheapness of the commercial silver. The first Ottoman *guruh* of 6 *dirhams* of silver was struck in imitation of the

German thaler in 1099/1688 (see I. Ghâlib, 237, 254). It was rated 4 *para* (*pâre*), which was struck first under Murâd IV. Pieces of half a *guruh*, *nişfiyye*, and a quarter, *rub'iiyye*, were also struck.

The new system opened a new era in the history of the Ottoman coinage. The *aķçe* ceased to be the basic unit, though it was struck until 1234/1819; special care was then taken to improve the quality of the coins struck (see I. Ghâlib, 230). New *darbhkhânes* were opened in Edirne, Izmir (Smyrna) and Erzurum for gold and others at Tawşan-taşlı in Istanbul and in Bosna-Saray for copper coins in 1100/1689. New machines and techniques were adopted (Râshid, *Ta'riķh*, Istanbul 1282, ii, 383, 394). On 13 Djumâdâ I, 1139/6 January 1727, the chief imperial *darbhkhâne* was transferred from its old location at the Simkeshkhâne to its new buildings in the first court of the Topkapı-sarayl (Küçük Çelebî-zâde 'Âşim, *Ta'riķh*, Istanbul 1282, ii, 443). During the same period, for better control, the provincial *darbhkhânes* were again closed down. In 1132/1720 the silver coins struck were the *guruh* of 8 *dirhams* and 12 *ķirât*, the *zolota* of 6 dirhams and 4 *ķirât*, the *para* of 2-3 1/4 *ķirât* and the *aķçe* of 3/4-1 3/4 *ķirât* in weight. The *guruh* and *zolota* contained 60% pure silver (I. Ghâlib, 280).

As the Ottoman government always considered minting as a source of revenue to meet its financial difficulties, the new silver coins, too, became subject to adulteration, and all attempts at reforms (*taşhîh-i sikke*), failed (I. Ghâlib, 303, 327, 407; A. Djewdet, *Ta'riķh*, iv, Istanbul 1275, 122; v, Ist. 1278, 289). The situation became most confusing under Maĥmûd II, and, eventually under 'Abd al-Medjîd, by the *ferman* dated 26 Şafar 1256/29 April 1840, Western principles of monetary policy were accepted as a guide by the government (see the text in S. Südi, *Uşûl-i Meskûkât-i 'Othmâniyye ve edinebiyye*, Istanbul 1311, 76-104). Enlarged by the new buildings, the *darbhkhâne-i 'amire* was completely modernized by the machines and specialists brought from England (see H. Ferid, *Naķd ve i'tibâr-i mâlî*, *Meskûkât*, Istanbul 1333, 215-222). In 1259/1843 new gold and silver coins known as Medjîdî were struck (see I. Ghâlib, 422-445).

Bibliography: In addition to the references in the text: S. Lane-Poole, *The Coins of the Turks in the British Museum*, Class xxvi, Catalogue of Oriental Coins in the British Museum, vol. viii, London 1883; E. von Zambaur, *Contributions à la numismatique orientale*, *Numismatische Zeitschrift*, vol. 36, 43-122; vol. 37, 113-98; M. Kâzim, *Darbhkhânenin ahwâl-i dâkhilîyyesi*, in *TOEM* I, 551-7; A. Refik, *Onaltıncı asırda İstanbul hayatı*, Istanbul 1935, 68-76; Ewliyâ Çelebî, *Seyâhatnâme*, i, Istanbul 1314, 564-7, x, Istanbul 1938, 135; P. Masson, *Hist. du commerce français dans le Levant au XVII^e siècle*, Paris 1896, xxxii-iii, 493-5; I. Artuk, *Fatih'in sikke ve madalyaları*, Istanbul 1946; O. Nûri [Ergin], *Medjelle-i Umûr-i Beledîyye*, i, Istanbul 1922. (HALIL İNALCIK)

India. — The earliest coins of Muslim rulers to circulate in India—disregarding the insignificant issues from the early Arab kingdom of Sind in the 1st/8th century—were the bilingual *ġankas* struck at Lahore by Maĥmûd of Ghaznî in 418/1027 and 419/1028; after Lahore became the residence of the Ghaznawid princes small billon coins were occasionally struck there, but nothing is known of the mints they employed. Mu'izz al-Dîn Muĥammad b. Sâm struck coin at Lahore, Dhli and

'Parashawar' (Pēshāwar) as well as at Ghazni and, after the conquest of Kanawḍj [q.v.] in 590/1194, there also; these coinages were assimilated in weight series as well as in design to the existing coinages of north India, and included gold money—a convenient way of using the proceeds of plunder and war booty to maintain the local currency and simultaneously proclaim the victor's success. Muḥammad b. Sām's lieutenant Yildiz struck coin in his own and his master's joint names: small *dihli-wālas* assimilated to the local billon currency, first at Karmān, including also some gold and silver, and later in billon only at Dihli. The outline of the Čawhān horseman was retained in the designs, frequently also the Karmān bull of Shiva, which seems to indicate that Hindū craftsmen were still employed in the production of coin. Up to the death of Muḥammad b. Sām no gold or silver money had been struck in India, with the exception of the Kanawḍj gold pieces. Silver appears to have been coined first by Shams al-Din Iletmish: silver *īankas* of an original weight of 175 grs. His reign clearly brought a time of experimentation for his mint, for the weights and designs of his early coins are very diverse; by 632/1234-5 a stable design for the silver coinage seems to have been reached, which was taken as a model for his later gold coinage. Billon, however, remained the most frequent currency, supplemented by smaller coin in copper. The silver struck up to this time was very impure. His mints were extended to Multān and Nāgawr, and the coins of his successors continue his series from the same mints: Ghazni is still frequent, and Parwān, a town with nearby silver mines, also appears. By the time of Sulṭāna Raḍiyya, 634-7/1236-9, the mints had been extended east to Bengal, and Lakhnawṭī appears as a mint-name on silver *īankas*. Assays of the Dihli coinages of about this time show from 990 to 996 grains of silver per 1000, while the Bengal mintings fall below this, from 989 to as low as 962. By the time of Ghīyāth al-Dīn Balban, 664-86/1265-87, the Bengal coinage had become independent of Dihli, where a period of settled rule had allowed the mint procedure to become stabilized; Balban's reign is notable for the appearance of a regular gold coinage on the silver models.

In the reign of 'Alā' al-Dīn Muḥammad Shāh, 695-715/1295-1315, the expense of the army caused him to contemplate reducing the silver *īanka* from 175 to 140 grs.; but gold *īankas* remained at the nominal 175 grs., often crudely struck, and the gold *hūns* of his southern conquests seem to have been re-struck as camp currency, with no attempt to bring them up to the standard of the northern mints: their average fineness is described in the *A'in-i Akbari*, i, 5, as 8.5 parts in 12, whereas 'Alā' al-Dīn's Dihli coinage was 10.5 parts in 12. Devagiri now appears as a mint-town, including a gold issue in 714/1314-5. 'Alā' al-Dīn's successor Kuṭb al-Dīn Mubārak Shāh, 716-20/1316-20 struck at 'Kuṭbābād' (= Dihli?) new *square* gold and silver pieces of standard weight, also square copper pieces of 66 and 33 grs.

Ghīyāth al-Dīn Tughluḳ continued the Dihli series almost unchanged, and also struck coin on his expedition to Bengal in 724/1324; but his son, Muḥammad b. Tughluḳ, has been called a "prince of moneyers": his numismatic types are characterized by novelty of form and variety of weight as well as by perfection of execution. Gold coin was struck at Devagiri, later renamed Dawlatābād [q.v.], and at Sulṭānpur (= Warangal), up to the 200 grs. *dīnār*;

the Dihli coinage was much subdivided: the *īanka* was reckoned at 64 *kānis*, and coins of 1, 2, 6, 8, 12, 16 and the full 64 *kānis* are known. The *kāni* was further divided into 4 copper *īals*. Besides this system is a partially decimal system of 25, 50 and 100 *kānis*: the 50-*kāni* piece, called '*adali*', of 140 grs. silver, replaces the silver *īanka* as the largest silver piece of the coinage; the new *dīnār* exchanged at 8 old silver *īankas* or 10 '*adalis*', a fictitious rate in terms of the relative values of gold and silver. The complete scheme of the sub-divisional currency was later conflated to mix silver and copper in arbitrary proportions to produce coins of similar size but different intrinsic values; this brought in the 'black *īanka*', containing only 16.4 grs. silver, valued at one-eighth of the old silver *īanka*. According to Abu 'l-Faḍl (*A'in-i Akbari*, i, 7, s.v. *Darrāb*) the metal was cast into round ingots and cut by hand; since the black *īanka* was of the same size as the silver *īanka*, the same dies could be—and were—used for both, thus speeding and easing the work of the mint workmen. The uniform small size of the dies required less labour in the striking and resulted in increased efficiency of the mint.

In 731-2/1330-2 appeared Muḥammad b. Tughluḳ's 'forced currency', brass tokens nominally valued at one '*adali*'; the experiment failed owing to inadequate precautions against forgery. Tokens were turned out in thousands by local artisans, but after three years all were called in and redeemed. The whole operation thus became virtually a temporary loan from the sultan's subjects which was repaid at a swingeing rate of interest. The issues reverted to normal after this, except for some gold and silver coins of 741-3/1340-3, struck in the name of the Egyptian caliphs.

Firūz Shāh Tughluḳ, 752-90/1351-88, continued the 175 gr. gold *īanka*, but not its silver counterpart. Gold coin became more plentiful, thus relieving silver of its earlier responsibility, and mints concentrated on fractional issues, including small pieces in mixed silver and copper; assays of the 140 gr. pieces show 12, 18 or 24 gr. of pure silver. The later Tughluḳid sultans, and the Shārkī sultans of Dīawnpur, followed the Firūzian tradition with little change.

After the sack of Dihli by Tīmūr the mints were in decline. Gold largely disappeared, thanks to Tīmūr's depredations, and the Sayyid Khizr Khān struck coin in the names of Firūz and other of his predecessors, (but not in Tīmūr's name, as Ferishta asserts), using the original dies.

In the Deccan, mints were first established under the Bahmanīs [q.v.]; before these were set up at Aḥsanābād-Gulbarga and elsewhere, goldsmiths and dealers in bullion had been authorized to make money without reference to a royal stamp, and the currency was protected by the guild of craftsmen. Interesting among the later Deccan coinages are the silver *īarīns*, 'fish-hook' money, struck by 'Alī II of Bīdījāpur, which became a standard Indian Ocean trading currency in the 10th/16th century (see G. P. Taylor, *On the Bijapur lāri or larin*, *JASB*, NS vi, 1910, 687-9).

The Mughals. Bābur's reign, 932-7/1526-30, was virtually a military occupation, and Humāyūn's was hardly a period of stability; this is reflected in their coinage, which seems to have been struck irregularly and to follow Central Asian patterns and a Central Asian system, probably depending on imported workmen. Both struck silver *shāhrukhis* at Agra,

Lahore, Dihli and Kābul, and Bābur uses Urdū, 'camp', as a mint-name; many of Humāyūn's gold coins are mintless, and his copper is anonymous.

The interrex Shīr Shāh, 945-52/1538-45, who had an intimate practical knowledge of local conditions, commenced the reform of the coinage later fully implemented by Akbar: a new 178 gr. standard for silver and 324 gr. for copper, the rupee (*rūpiya*) and *dām* respectively, with fractional divisions to correspond; the abolition of billon; and a great increase in the numbers of mints (over 25). Many silver and copper coins are without mint-name; sometimes this seems to be a result of the dies being too large for the discs.

Humāyūn in his brief second regnal period left the Sūrī system unchanged; Akbar, however, while retaining the system in principle, greatly elaborated the number of coin-types—Abu 'l-Faḍl (*Ā'in-i Akbarī*, i, 10) enumerates over 30 without being exhaustive. (cf. Hodivala, *Studies*, iii). The *Ā'in-i Akbarī* mentions the working of the mint in detail. In charge is the *darūghā*, assisted by the *amin*; the *ṣayrafi* is responsible for maintaining the fineness; the *mushrif* keeps a day-book of the expenditure; merchants, weighmen, smelters and ingot-makers are other non-craftsman officials. After the ingots have been refined, melted and recast they are cut by the *darrāb* and stamped by the *sikkaḥī* from dies cut by the engraver who holds the rank of *yūzbāshī* (*sic*; see YŪZBASĪ). The methods of extracting and separating the metals, refining silver and gold, and testing for fineness (*banwārī*) are fully described (*Ā'in*, i, 4-9). From the statistics of *Ā'in*, i, 12, it is clear that any individual could bring bullion to the mint where it would be converted into coin, after refining, on the owner defraying the cost of the minting operations and paying a seignorage to the state of 5½ per cent. Abu 'l-Faḍl also specifies the depreciation in face value to be allowed for wear of the coinage: e.g., for gold, the *muhr* when struck was worth 400 *dāms*, although smaller *muhrs* were current of 360 *dāms*; as long as the loss in weight were no more than three rice-grains no allowance was made, but when it had lost from four to six its value was 355 *dāms*; after losing up to a further three rice-grains it was valued at 350 *dāms*; after losing further weight it ceased to be current and was considered as bullion. As a precaution against fraud by reducing full coins to the permitted legal deficiency the emperor ordered that official weights be made in the mint, and that revenue collectors should not demand payment in any particular species of coin. Abu 'l-Faḍl enumerates four mints for gold; ten more where silver and copper were struck; and 28 more for copper only. Over the entire reign gold is known from 21 mints, silver from 45, copper from 64. For the complete coin-system, see SIKKA.

Djahāngīr's and Shāh-djāhān's system was similar, except for their gigantic pieces up to 1000 *tōlās* in weight (1 *tōlā* = 185.5 grs.) which were used as presents to distinguished persons or hoarded as bullion reserves, and the *nithārs* of about 40 grs. in gold or silver. With Awrangzīb's imposition of the *dizya* [q.v.] in 1090/1679 he caused the square silver *dirham sharī* to be struck in order to facilitate payment at the canonical rates; this was repeated in similar circumstances in 1129/1717 by Farrukhsiyar. The latter adopted the policy of farming out the mints, which led to many independent chiefs and states striking their own coin in the Mughal emperor's name; this was in fact done by the British East India

company, and Shāh 'Ālam's coinage with wreaths of roses, shamrocks and thistles, commemorating Lord Lake's entry into Dihli in 1803, shows a very extraneous influence in the Imperial mint.

The Mughal coinage in general shows great diversity of mints—well over 200 are known—and a constant search for variation. The inscriptions could vary for each month of the year; for some years Djahāngīr struck round and square rupees in alternate months, and later varied the month names by zodiacal signs. Emblems appear on the coins from the time of Humāyūn; sometimes these appear to have marked a change of mint-masters, sometimes they were distinctive mint-marks. That the practice of the later Mughal mints was substantially the same as that recorded by Abu 'l-Faḍl is shown by the *Hidāyat al-kawā'id* of 1126/1714-5 which records the current mint rules (quoted by W. Irvine, *Mint rules in 1126 A.H.*, in *Proc. A.S.B.*, 1898, 149-52) and prescribes a differential revenue to be exacted from Muslim and Hindū merchants: the latter when specially appointed (*mahādjanān ki muḥarrari bāshand*) pay less than the Muslim rate of 2½ per cent, otherwise ½ per cent more.

Bibliography: Evidence for the history of the mint under the Dihli sultanate is numismatic only; cf. E. Thomas, *The chronicles of the Pathān kings of Delhi*, London 1871; H. Nevill, *Mint towns of the Delhi Sultans*, *JASB*, NS xvii, 1921, 116-30; idem, *The currency of the Pathan Sultans*, *ibid.* 21-30 (corrects Thomas on many points of detail); R. Burn, *Muhammad Tughluq's forced coinage*, *JASB*, N.S. xxix, 1933, N. 5-6; H. N. Wright, *The Sultans of Delhi: their coinage and metrology*, Dihli 1936; S. H. Hodivala, *Historical Studies in Mughal Numismatics*, Calcutta 1923; C. R. Singhal, *Mint-towns of the Mughal emperors of India* (Memoir iv, NSI), Bombay 1953; idem, *Bibliography of Indian Numismatics, ii (Muhammadan and later Series)*, Bombay 1952.

(J. BURTON-PAGE)

DĀR AL-FUNŪN [see DJĀMĪ'A].

DĀR FŪR, "the land of the Fūr", a province of the Republic of the Sudan, formerly a Muslim sultanate.

Geography and inhabitants.

Dār Fūr was one of the chain of Muslim states composing *bilād al-Sūdān*. Its eastern neighbour was Kordofān, from which it was separated by a tract of sand-hills. To the west lay Waddāi. The Libyan desert formed a natural boundary on the north, while the marshes of the Baḥr al-Ghazāl [q.v.] marked the southern limits. Dār Fūr comprises three main zones: a northern zone, the steppe fringe of the Sahara, providing grazing for camel-owning tribes but little cultivation; a central zone (14° 30' N to 12° N) with rainfall ranging from 12" to 25" (in the mountains), a country of settled cultivators; a southern zone of heavy rainfall (25"-35"), inhabited by cattle-owning nomads, the Baḳkāra [q.v.]. In the central zone, the massif of Djabal Marra, rising to 3024 metres, runs from north to south. The northern and southern regions of Dār Fūr are locally known as *Dār al-Riḥ* and *Dār al-Ṣa'īd* respectively.

The central zone is a meeting place of routes. The *Darb al-arba'in* [q.v.] (Forty Days' route) ran from Asyūt through Khārdja and Salima to Kūbayh (Cobbé, Browne), where a small mercantile town developed. Another route connected Dār Fūr with Tripoli and Cyrenaica. Kabkābiyya, lying west of Dj. Marra was the mercantile centre on the route to Waddāi

and the western *bilād al-Sūdān*. The route to Kordofān and the east was a pilgrimage road, although some pilgrims preferred the long route through Egypt. Besides such articles as ivory and ostrich feathers, Dār Für exported slaves, obtained from the pagan lands to the south. Many of these went by the *Darb al-arba'in* to Egypt. The construction, completed in 1911, of a railway linking El Obeid (*al-Ubayyid*) in Kordofān with Khartoum and Port Sudan, followed by the annexation of Dār Für in 1916, ended the importance of the old routes to the north. The capital was finally settled in 1206/1791 at its present site of El Fasher (*al-Fāshir* [q.v.]). The *fāshir*, or residence of the sultan, had previously varied from reign to reign, the earliest sultans ruling from *Dj. Marra*.

The inhabitants of Dār Für are of varied ethnic origins. The Für, (see A. C. Beaton, *The Fur*, in *Sudan notes and records*, xxix/1, 1948, 1-39), are a negroid people, originating in *Dj. Marra*, who succeeded in imposing their hegemony on the surrounding tribes. From the Kundjāra, one of the three tribes of the Für, sprang the royal Kayra clan, and also, traditionally, the Musabba'āt, who established a sultanate in Kordofān. According to tradition, the dominant people in the region before the Für was the Tunǰur, and, before them, the Dādǰū: elements of both still survive in Dār Für. Arab immigration has played an important part in the ethnic pattern. Tribal groups connected with the great irruption of the *Djuhayna* into the eastern *bilād al-Sūdān* in the 8th/14th century are now represented by the camel-Arabs of the northern zone and the Baḳkāra of the south. The name of Fazāra, once commonly applied to a group of camel-Arabs, is now obsolete. Among the Baḳkāri tribes, the Rizaykāt and Ta'āiṣha may be noted. Individual immigrants, coming from the arabized Nubians of the Nilotic Sudan, Barābra [q.v.], Danākla [see DANĀKALĪ] and *Dja'aliyyin* [q.v.], have made an important contribution to the development in Dār Für of Islamic culture and trade. The present-day population of the province amounts to 1,328,559 (*Sudan Almanac*, 1959).

Chronology.

The chronology of the dynasty before the eighth sultan, 'Abd al-Raḥmān al-Raṣḥīd, is uncertain. Browne believed that Sulaymān Solong reigned c. 130-150 years before his time, i.e., c. 1640-60; while al-Tūnūsī, who makes the foundation of Dār Für contemporary with that of Waddāi and Kordofān, asserts that the event occurred not more than 200 years previously, i.e., c. 1640 (Tūnūsī, *Ouadāy*, 75). *Shuḳayr's* chronology, which refers Sulaymān Solong to the mid-9th/15th century, by incorporating a block of inert names, is a late tradition and clearly fictitious. Nachtigal gives the commencement of Sulaymān Solong's reign as 1596, which seems too early.

Sultans with dates of accession.

1. Sulaymān Solong c. 1050/1640
2. Mūsā b. Sulaymān
3. Aḥmad Bakr b. Mūsā
4. Muḥammad Dawra b. Aḥmad Bakr
5. 'Umar b. Muḥammad Dawra c. 1156/1743-4
6. Abu 'l-Kāsim b. Aḥmad Bakr c. 1163/1749-50
7. Muḥammad Tayrāb b. Aḥmad Bakr c. 1170/1756-7
8. 'Abd al-Raḥmān al-Raṣḥīd b. Aḥmad Bakr 1202/1787

9. Muḥammad Faḍl b. 'Abd al-Raḥmān 1215/1800-1
10. Muḥammad Ḥusayn b. Muḥammad Faḍl 1254/1838-9
11. Ibrāhīm b. Muḥammad Ḥusayn 1290/1873 (Annexation of Dār Für to the Egyptian Sudan; 1291/1874) Shadow-sultans of the Khedivial and Mahdist periods:
12. Ḥasab Allāh b. Muḥammad Faḍl
13. Būḡh b. Muḥammad Faḍl
14. Hārūn b. Sayf al-Dīn b. Muḥammad Faḍl
15. 'Abd Allāh Dūd Bandja b. Bakr b. Muḥammad Faḍl
16. Yūsuf b. Ibrāhīm
17. Abu 'l-Khayrāt b. Ibrāhīm The revived sultanate:
18. 'Alī Dīnār b. Zakariyyā b. Muḥammad Faḍl 1316/1898 (Annexation of Dār Für to the Anglo-Egyptian Sudan; 1916)

Traditions of the early sultanate.

In the absence of any native chronicle, we are dependent for information on foreign observers. Of these, the most important are the Tunisian Arab, Muḥammad b. 'Umar al-Tūnūsī, whose visit of eight years began in 1218/1803; the German, Gustav Nachtigal, who was in Dār Für in 1894; the Austrian, Rudolf v. Slatin, governor 1881-3; and the Lebanese, Na'ūm *Shuḳayr*, an intelligence official of the Condominium, whose principal informant was *Shaykh* al-Tayyib, (d. 1902), formerly *imām* to sultan Ibrāhīm.

The discrepancies in the traditional genealogies of the Kayra were noticed by al-Tūnūsī, Nachtigal and *Shuḳayr*. These genealogies are more or less sophisticated attempts to schematize traditions associated with folk-heroes, the chief of whom are Aḥmad al-Ma'kūr, Dālī, and Sulaymān Solong (i.e., "the Arab"). The many variants of tradition cannot be detailed here. Aḥmad al-Ma'kūr, an Arab of Tunis, of Hilālī or 'Abbāsīd descent, is represented as the ancestor of the Tunǰur rulers who preceded the Kayra, or as the link (by marriage) between Tunǰur and Kayra. His son (or more remote descendant), Dālī, was the organizer and legislator of the Fūrāwī state. A descendant of Dālī, Sulaymān Solong, usually described as the son of an Arab woman, is credited with the introduction of Islam, and is the first of the historical rulers. Aḥmad al-Ma'kūr may represent a genuine memory of Arab intermixture with the Tunǰur (or Fūr) or may be a late invention to antedate the coming of the Arab element. The epithet *al-Ma'kūr*, "the Lame" is probably the arabicization of a non-Arab name: it is explained in Slatin and *Shuḳayr* by an obvious legend. Dālī (or Dalīl Baḥr) may have been an historical individual, or may embody the traditions of the Kayra rulers before the coming of Islam. Sulaymān Solong, a warrior and administrator, is Dālī's Muslim counterpart and may have absorbed traditions originally connected with him. Sulaymān was probably not the founder of the Kayra dynasty, but simply the first Muslim ruler. The claims that the royal clan was descended from the Banī Hilāl or the 'Abbāsīds are sophistications, reflecting North African and Nilotic Sudanese influences respectively. The two claims are, of course, incompatible. There is more verisimilitude in a tradition that the Kayra, together with the Musabba'āt and the ruling house of Waddāi, were descended from the Fazāra. This

is in harmony with the tradition that Sulaymān's conquests were achieved in alliance with the nomad Arabs.

While Sulaymān may have begun the introduction of Islam into Dār Fūr, the full islamization of the region was a slow process. The persistence of non-islamic customs into the 19th and 20th centuries is noted by all observers. The religious teachers (*fakī* for *fakīh*; *fuḥarā'* is invariably used as the plural), came mainly from the western *bilād al-Sūdān*, and from the Nilotic region, both areas where the Mālikī school predominates. Little is recorded of the sultans who immediately followed Sulaymān: his second successor, Aḥmad Bakr, is remembered as the father of many sons, five of whom were sultans after him. The traditions of both Dār Fūr and Waddāi preserve the recollection of a series of wars between the two sultanates, beginning in the time of Aḥmad Bakr and continuing until Muḥammad Tayrāb, early in his reign, made peace with sultan Djawda of Waddāi. Both 'Umar and Abu 'l-Kāsim are said to have been killed in these wars, in which the advantage generally lay with Waddāi.

The later sultanate.

Fuller traditions begin with the reign of Muḥammad Tayrāb, who died only 16 years before the visit of al-Tūnūsī. He is represented as luxury-loving and pacific, but his reign ended in war against sultan Hāshim, the Musabba'āwī ruler of Kordofān. The pretext for hostilities was found in Hāshim's aggression against the eastern frontier of Dār Fūr, but al-Tūnūsī suggests that Tayrāb's real motive was to secure the succession for his son, Ishāk, at the expense of the surviving sons of Aḥmad Bakr. Ishāk, entitled *al-khalīfa*, "the successor", was left as regent in the capital, while the sultan's brothers and ministers accompanied Tayrāb on campaign. Hāshim was expelled from Kordofān and sought refuge with the Funjī sultan of Sinnār, while the Fūrāwī army occupied his dominions. The legend that Tayrāb advanced as far as Omdurman (*Umm Durmān*) and defeated an 'Abdallābī army is not mentioned by al-Tūnūsī or Nachtigal, and is a later elaboration, probably of the Mahdist period. Tayrāb died at Bāra in Kordofān, poisoned, it is said, by his grandees.

Tayrāb's death was followed by a succession struggle between the partisans of Ishāk and those of the sons of Aḥmad Bakr. The latter finally chose as their sultan the posthumous son of Aḥmad Bakr, 'Abd al-Raḥmān al-Raḥīd, a pious and scholarly youth. His election was brought about by Muḥammad Kurra, a eunuch of the late ruler, whom 'Abd al-Raḥmān appointed as his chief minister. Kurra subsequently led another expedition into Kordofān, which he governed for some years. 'Abd al-Raḥmān's reign witnessed the progress of both trade and religion, developments which may be ascribed to Nubian immigration into Dār Fūr at this time, in consequence of the decline of Funjī power in the Nilotic Sudan. Increased contact with the outside world, through trade with Egypt, is indicated by the exchange of presents between 'Abd al-Raḥmān and the Ottoman sultan, by the visit of the English traveller, W. G. Browne, in 1793-6, and by the correspondence with Bonaparte in 1799 (French text in *Pièces diverses et correspondance relatives aux opérations de l'armée d'Orient en Égypte*, Paris, An IX; 187, 216-7). A Mamlūk refugee from Bonaparte was granted asylum in Dār Fūr, but was killed for plotting against the sultan.

'Abd al-Raḥmān's young son, Muḥammad Faḍl, was installed as sultan by Muḥammad Kurra in 1215/1800-1, but a rift grew between the ruler and his minister, and Kurra was killed in Raḍjab 1219/Oct.-Nov. 1804. Faḍl's long reign was a period of declining power. An expedition sent by Muḥammad 'Alī Pasha of Egypt, under his son-in-law, the *daftardār* Muḥammad Bey Khusrav, defeated the Fūrāwī viceroy of Kordofān, the *maḥdūm* Musallim, at Bāra in 1821, and annexed the province. Revolt in the Nile valley, however, deflected the *daftardār* from the conquest of Dār Fūr. Muḥammad 'Abd al-Karīm Ṣābūn, the sultan of Waddāi, devastated the vassal state of Dār Tāma and laid it under tribute. Faḍl assisted a brother of Ṣābūn to obtain the throne of Waddāi after his death, but failed to establish a protectorate. The Baḳḳāra, especially the Rizayḳāt, also gave much trouble.

Faḍl's successor, Muḥammad Ḥusayn, was threatened by a pretender, Muḥammad Abū Madyan, a son of sultan 'Abd al-Raḥmān. Muḥammad 'Alī Pasha, who claimed Dār Fūr by virtue of a *farmān* of sultan 'Abd al-Maḍjīd (13 February 1841; see J. C. Hurewitz, *Diplomacy in the Near and Middle East*, New York, 1956; i, 120), supported Abū Madyan, and an expedition was prepared. The project was abandoned on the death of the ambitious *ḥükümdār* of the Egyptian Sudan, Aḥmad Pasha Abū Wiḍān, in Ramaḍān 1259/Sept.-Oct. 1843. Relations between Ḥusayn and the viceroys Sa'īd and Ismā'il were friendly. In the later years of Ḥusayn's reign, his sight failed, and affairs were directed by his sister, the *īya basi* Zamzam.

His successor, sultan Ibrāhīm, soon became involved in hostilities over the Rizayḳāt with al-Zubayr Raḥma Manṣūr, the Sudanese merchant-prince who controlled the western Baḥr al-Ḡazāl. Al-Zubayr invaded Dār Fūr from the south, in collusion with the *ḥükümdār* Ismā'il Pasha Ayyūb, who brought a force from the east. Ibrāhīm was defeated by al-Zubayr, and killed at the battle of Manawāshī on 24 Oct. 1874. Dār Fūr was annexed to the Egyptian Sudan.

The Khedivial and Mahdist Periods.

Fūr resistance, based on Dj. Marra, continued under a series of shadow-sultans. The first, Ḥasab Allāh b. Muḥammad Faḍl, surrendered to al-Zubayr, and was sent, with a large number of Fūrāwī princes and notables, to Egypt. His brother and successor, Būsh, raised an alarming revolt, but was killed by al-Zubayr's son, Sulaymān. A further revolt, in 1877, against newly imposed taxation, found a leader in Hārūn, a grandson of Muḥammad Faḍl. He besieged El Fasher, the provincial capital, but was driven back to Dj. Marra, and was killed in 1880 by al-Nūr Bey Muḥammad 'Anḳara, subsequently a Mahdist officer. Another grandson of Muḥammad Faḍl, 'Abd Allāh Dūd Bandja, next assumed the sultanate in Dj. Marra.

The outbreak of the Mahdist revolution in 1881 produced a critical situation in Dār Fūr, since many of the military and administrative officers were sympathizers with the Mahdi, like them a riverain Sudanese, while both the Fūr and the Rizayḳāt wished to throw off khedivial rule. After the Mahdi's capture of El Obeid and defeat of the Hicks expedition (January and November 1883), Slatin, the Austrian governor, was isolated, and he surrendered in December to Muḥammad Bey Khālīd, formerly sub-governor of Dāra, whom the Mahdi had appointed as his agent in Dār Fūr.

In 1884, a Mahdist force captured Dūd Bandja, who subsequently became a Mahdist officer. After the Mahdi's death in 1885, Muḥammad Khalid concerted a plot with the Ashraf (the Mahdi's relatives), to oust the new sovereign, the Khalifa 'Abd Allāh b. Muḥammad [q.v.]. He marched on Omdurman with considerable forces, but was intercepted and arrested at Bāra (April 1886). He had left to govern Dār Für a son of sultan Ibrāhīm named Yūsuf, who in 1887 revived the sultanate. A force under 'Uṭhman Ādam, the governor of Kordofān, defeated and killed Yūsuf early in 1888. 'Uṭhman now assumed the governorship of Dār Für also.

A few months later, Mahdist authority in Dār Für crumbled, in consequence of a revolt, originating in Dār Tāma under a messianic *faḳī*, Abū Djum-mayza. He was joined by the shadow-sultan of the Für, Abu 'l-Khayrāt (a brother of Yūsuf b. Ibrāhīm) with his supporters. The Mahdist forces were heavily defeated in two battles, but Abū Djum-mayza died of smallpox and his followers were routed outside El Fasher (February 1889). Abu 'l-Khayrāt fled to Di. Marra, where he was killed by his slaves in 1891. 'Uṭhman Ādam re-established his authority in the province, especially over the Baḳkāra, who had supported the Mahdia against the khedivial administration, but were now resentful of Mahdist control. The Khalifa's tribal policy, executed by 'Uṭhman Ādam, rested on three bases; the substitution of new nominees for the hereditary chiefs, the enforced migration (*hidjra*) of tribes to Omdurman, and the exploitation of tribal rivalries. The great migration of the Ta'āisha, the Khalifa's own tribe, was set on foot by 'Uṭhman Ādam in 1888, and had important consequences for the Mahdist state.

'Uṭhman Ādam died in 1891, and was succeeded as governor by Maḥmūd Aḥmad, like himself a relative of the Khalifa. In 1894, a Belgian expedition from the Congo reached the southern fringe of the province and concluded a treaty with the chief of the Farūḳi tribe, but withdrew shortly afterwards, (see A. Abel, *Traduction de documents arabes concernant le Bahr-el-Ghazal*, in *Bull. de l'Académie royale des Sciences coloniales*, xxv/5, Brussels 1954, 1385-1409). In 1896, Maḥmūd was recalled to Omdurman, to command the forces sent against the Anglo-Egyptian invasion.

The reign of 'Alī Dīnār and subsequent history

When the Mahdist state fell in 1898, 'Alī Dīnār, a grandson of Muḥammad Faḳl, who had had a chequered career in the Mahdia (see *A fragment from Alī Dīnār*, in *Sudan notes and records*; xxxiv/1, 1953, 114-6), seized El Fasher and installed himself as sultan. Nominally a vassal of the Condominium government in Khartoum, he long imitated with success the Khalifa's policy of excluding Europeans from his dominions. He was challenged by a survivor of the Mahdist régime, Sanīn Ḥusayn, who had held Kabkābiyya since 'Uṭhman Ādam's time and now attempted unsuccessfully to obtain the protection of the Condominium government. Sanīn was not finally defeated until 1908. Like his predecessors, 'Alī Dīnār had difficulty in asserting his authority, on the one hand over the Baḳkāra, and the other, over the buffer states between Dār Für and Waddāi. This western frontier problem became more serious with the French occupation of Waddāi in 1909. The French, while accepting Dār Für proper as within the

British sphere of influence, wished to occupy the buffer states. Although the British, through the Condominium government, vigorously supported Fürāwi claims, the sultan, after prolonged hostilities, succeeded only in holding Dār al-Masālit. Finding himself pressed by the extension of French power, and exasperated by a series of local grievances against the Condominium government, 'Alī Dīnār was sympathetic to the Ottomans in the First World War. On the pretext of forestalling an attack from Dār Für, the Condominium government sent a force against him. The sultan's army was defeated near El Fasher on 22 May 1916, and he himself was killed on 6 November.

The removal of 'Alī Dīnār, was followed by a settlement of the western frontier with the French. The final compromise in 1919 allowed Dār Für to retain Dār Ḳimr and two-thirds of Dār al-Masālit, part of which had been ceded by its ruler to the French in 1912. The delimitation of the boundary was completed in 1924. The pacification of Dār Für did not prove difficult, although there was a belated rising under a messianic *faḳī* at Nyala in 1921. As a consequence of its late annexation, Dār Für did not share in the early phase of development of the Anglo-Egyptian Sudan: it remained an isolated and backward province until the last years of the Condominium. The opening-up of air communications from 1947, the development of schools, and the construction of a railway line through southern Kordofān to Nyala (completed in April 1959) are indicative of the fuller integration of Dār Für in the modern Sudan.

Administrative history.

The administrative system under the Kayra sultans was described by al-Tūnūsī and, more systematically, by Nachtigal. It had few Islamic features. Almost all the titles were Fürāwi, not Arabic; the chief exception being the sultan's personal representatives (*maḳdūm*, pl. *maḳādīm*), who were usually appointed for a term of years and exercised overriding powers in their provinces. The royal women (sing., *mayram*) held a dignified position; the queen-mother was the second person in the realm, but more real power was possessed by the *iya basi*, usually the sultan's sister. Slaves and eunuchs played an important rôle: the chief minister, who was also *ex officio* governor of the eastern province, was a eunuch. The powers of this functionary were reduced after the death of the king-maker, Muḥammad Kurra. A tradition that sultan Abu 'l-Ḳāsim was deserted in battle by his relatives because of his inclination to the blacks probably marks an increase in the military rôle of the ruler's slave-household at the expense of the free clansmen. A reorganization of the slave-army was carried out by sultan Muḥammad Ḥusayn, who equipped his troops with firearms. Besides the slave-soldiers, the forces included warriors summoned at need by the provincial authorities. Islamic influences are chiefly seen in the practices of the royal chancery and in the reception of the *Shari'ca* according to the Mālikī school. The ancient customary law was not however disused: the "Book of Dālī", in which it was said to be codified, is probably mythical, or may be a generic term for attempts to commit custom to writing, (cf. A. J. Arkell, *The history of Darfur: 1200-1700 A.D.* III, in *Sudan notes and records*, xxxiii/1, 1952, 145-6).

After the conquest by al-Zubayr, the administration was assimilated, as far as circumstances

allowed, to that of other parts of the Egyptian Sudan. A governor (*mudīr ʿumūm Dār Fūr*) had his headquarters at El Fasher, while sub-governors (*mudīrs*) were stationed at El Fasher, Shakkā (to control the Rizaykāt territory), Dāra (on the route from the south to the capital), and Kabkābiyya (on the route to Waddāi). The governors have been listed by R. L. Hill, *Rulers of the Sudan, 1820-1885*, in *Sudan notes and records*, xxxiii/1, 1951, 85-95.

The Mahdist régime inherited the problems and administrative structure of its predecessor. Dār Für, later combined with Kordofān in the Province of the West (*ʿImālat al-Ḡharb*), was ruled by a military governor (*ʿāmil*—originally *amīr*—*ʿumūm Dār Fūr*), who commanded a force composed of tribal levies (*awlād al-ʿArab*) and black troops (*djihadīyya*). Many of the latter, as well as of the military and civil officials had previously served the khedivial administration. The governor was in frequent correspondence with Omdurman, but had his provincial treasury (*bayt al-māl*).

The revived sultanate under ʿAlī Dīnār reproduced many features of the *Ḳhalīfa*'s central administration. Essentially it was a military autocracy under which the ancient Fūrāwī offices and the system of *maḳdūms* alike became obsolete, while special deputies (*manāḏūb*, plur. *manāḏīb*) gathered the revenue and represented the sultan in the provinces. Favourites and slaves had much influence at the centre. The influence of the Mahdia can be seen in the organization of a hierarchy of *ḳādīs*, and in the system of taxes, which closely resembled that of the *Ḳhalīfa*.

After the annexation of Dār Fūr in 1916, the province was administered by a British governor and district commissioners, who at first were army officers. Experiments in "native administration" resulted in some useful devolution, primarily of judicial functions, to local notables, but also produced an anachronistic attempt to create or revive large native authorities. This curious reversal of the policy previously followed by successive sultans and governors was too artificial to succeed generally. In the last decade of the Condominium, Dār Fūr shared in the rapid constitutional changes. Local government councils were formed and representatives were sent to the various central deliberative bodies. The coming of independence on 1 January 1956 did not affect the administrative structure, in which Sudanese officials had already filled the higher cadres, previously occupied by British. The military *coup d'état* of November 1958 did not directly affect provincial administration, but the continued existence of the local government councils is necessarily precarious. For the administration under ʿAlī Dīnār and the Condominium, see G. D. Lampen, *History of Darfur, in Sudan notes and records*, xxxi/2, 1950, 203-8.

Bibliography: W. G. Browne, *Travels in Africa, Egypt, and Syria*, London 1799, 180-350; Muḥammad b. ʿUmar al-Tūnūsī, *Tashḥīdh al-adḥḥān bi-sīrat bilād al-ʿArab wa 'l-Sūdān*, lith. Paris 1850; tr. Perron, *Voyage au Darfour par le cheykh Mohammed Ebn-Omar El-Tounsy*, Paris 1845; Al-Tūnūsī, tr. Perron, *Voyage au Ouadāy*, Paris 1851; G. Nachtigal, *Sahara und Sudan*, iii, Leipzig 1889, 355-446; R. C. [von] Slatin, *Fire and sword in the Sudan*, London 1896, 30-278; Naʿūm Shukayr, *Taʿrīkh al-Sūdān*, Cairo 1903, ii, 111-48, iii, 68-84, 93-6, 185-92, 451-5, 458-65, 533-4, 546-9, 672; H. A. MacMichael, *A history of the Arabs in the Sudan*, Cambridge 1922, i, 52-128;

idem, *The Anglo-Egyptian Sudan*, London 1934, 125-37; R. [L.] Hill, *A biographical dictionary of the Anglo-Egyptian Sudan*, Oxford 1951, various notices; P. M. Holt, *The Mahdist state in the Sudan*, Oxford 1958; 66-8, 127-30, 132-46; Numerous articles in *Sudan notes and records*, Khartoum 1918-. Information supplied by A. B. Theobald, whose article, *Darfur and its neighbours under Sultan ʿAlī Dīnār*, is to appear in *Sudan notes and records*. The government archives in Khartoum contain a very considerable body of material relating to the Mahdia, the rule of ʿAlī Dīnār and the Condominium period.

(P. M. HOLT)

DĀR AL-ḤADĪTH. I. Architecture [see SUPPLEMENT].

II. Historical development. The name *Dār al-ḥadīth* was first applied to institutions reserved for the teaching of *ḥadīths* in the sixth century of the Hijra. The conclusion that until that time *ḥadīths* were learned through the journeys called *ṭalab al-ʿilm*, there being no special schools for the science of *ḥadīth* (cf. Goldziher, *Muh. Stud.* ii, 186), is not consonant with the results of the study of materials now available. Hence, among other matters connected with *ḥadīth*, the effects of the misunderstanding of the nature and object of the *ṭalab al-ʿilm* journeys need to be investigated (cf. F. Sezgin, *Buhārī'nin kaynakları hakkında araştırmalar*, 23-36; idem, *Islam Tetkikleri Enst. dergisi* 1957, II/1, 24).

In his treatise *al-Amṣār dhawāt al-āthār* (MS Veliyeddin 463/3, 90b-93a), al-Dhahabī (d. 748/1347-8) gives us comprehensive information about the centres for *ḥadīth*-study and their distribution in different centuries throughout the Muslim world. Interest in the science of *ḥadīth* and the study of it had continued for centuries without intermission in Syria, where the first Dār al-Ḥadīth was founded, one of the centres (with an interruption of 90 years) being Jerusalem (*op. cit.*, 93b).

Until special institutions for the study of *ḥadīth* were set up, the teaching of this, as of other branches of religious learning, was carried out in the mosques. *Muḥaddīths*, unwilling that such instruction should be given to a few people only in private residences, encouraged the use of public places (cf. e.g., al-Ḳhaṭīb, *Taʿrīkh Baḥḥād*, ii, 33). Al-Buḳḥārī (d. 256/870), who as a young man came to Basra at the beginning of the 3rd/9th century, instituted *ḥadīth*-lectures in the mosque there, which were attended by thousands of students (*op. cit.*, ii, 16-17). In Cairo in the 3rd century a pupil of al-Shāfiʿī was giving *ḥadīth*-lessons in the Mosque of Ibn Ṭūlūn (*Husn al-muḥāḍara*. Cairo 1299, i, 182). When later the institutions known as *dār al-ʿilm* or *madrasa* were founded, *ḥadīth*-studies were, to some extent, attracted to them from the mosques and the private houses of the teachers. Nevertheless schools reserved for the teaching of *ḥadīth* began to be opened from the 4th/10th century onwards; thus the *ḥadīth*-school set up for Abū ʿAlī al-Ḥusaynī (d. 393/1003) in Niṣhāpūr had about a thousand students, and *ḥadīth*-schools were founded for Ibn al-Fūrak (d. 406/1015-6), Abū ʿl-Kāsim al-Ḳuṣḥayrī (d. 465/1072-3) and Rukn al-Dīn al-Iṣfahānī (d. 418/1027) (cf. Wüstenfeld, *Imam Shafiʿī*, i, 156, ii, 229, iii, 284). In the Sunnī Dār al-ʿilm which al-Ḥākim bi-amrillāh founded at Cairo in 400/1009-10, two Mālikī professors gathered around them the experts in *fiqh* and *ḥadīth* (al-Dhahabī, *Duwal al-Islām*, Ḥaydarābād, i, 186).

The first institution to be called specifically Dār al-Ḥadīth was founded by the Atabeg Nūr al-Dīn (d. 569/1173-4) (al-Nuʿaymī, *al-Dāris fī taʾrīkh al-madāris*, Damascus 1948, i, 99, cf. *Muh. Stud.* ii, 187). Though Nūr al-Dīn was himself Ḥanafī, he limited this school to Shāfiʿīs (Wüstenfeld, *Die Akademien der Araber und ihre Lehrer*, 69), and set over it the historian and muḥaddīth ʿAbd Allāh b. ʿAsākīr (d. 571/1175-6) (al-Nuʿaymī, *op. cit.*, i, 100). There were many waḳʿs for this institution and the people attached to it (Abū Shāma, *Al-Rawḍatayn*, Cairo 1956, i, 23). Ibn ʿAsākīr was succeeded by his son al-Kāsim (d. 600/1203-4) (al-Nuʿaymī, *op. cit.*, i, 100). Al-Nuʿaymī gives the names of the rectors of this ḥadīth-school down to Ibn Rāfiʿ (d. 718/1318). The opening of this first Dār al-Ḥadīth was followed by the establishment of numerous similar institutions to which leading historians and muḥaddīths were attached, mostly in Damascus and its neighbourhood (for which al-Nuʿaymī records the names of 16), but spreading immediately after the Muslim world: thus ʿAbd al-Laṭīf al-Baḡhdādī (d. 629/1231-2), on going to Mosul in 585/1189, found such a dār al-ḥadīth on the ground floor of the Madrasa of Ibn Muḥājir (Ibn Abī Uṣaybiʿa, ii, 204); in 622/1225 al-Malik al-Kāmil Nāṣir al-Dīn founded in Cairo a dār al-ḥadīth inspired by the Dār al-Ḥadīth al-Nūriyya, setting over it Abu l-Ḳhaṭṭāb b. Dīhya. Maḳrīzī notes that in 806/1403-4 it had so far declined as to have as its head an ignorant young man, a mere child (*Khūṭat*, Cairo 1270, ii, 375). In the time of Ibn Duḳmāḳ (d. 845/1441-2) two of the 73 madrasas in Cairo were dār al-ḥadīths (*Intiṣār*, Cairo 1299, 99).

After the establishment of the first dār al-ḥadīths, institutions known as Dār al-Ḳurʾān wa l-Ḥadīth, for the teaching of both Ḳurʾān and ḥadīth, made their appearance: the first institutions of this type were set up by Sayf al-Dīn al-Malik al-Nāṣirī (d. 741/1340-1) (for this and two other institutions cf. al-Nuʿaymī, *op. cit.*, i, 123-8).

The Dār al-ḥadīth, as an independent institution or as one of many departments of a madrasa, survived until recent centuries in the Muslim world: thus according to Muḍjir al-Dīn (d. 927/1521), of the madrasas of Jerusalem, over 40 in number, one was called Dār al-Ḳurʾān and another Dār al-Ḥadīth (Sauvaire, *Hist. de Jérus. et Hebr.*, 139). In the Ottoman period the teachers of the dār al-ḥadīth opposite the Suleymāniyye Mosque were appointed from among the most senior and renowned of all the mudarris (*Taʾrīkh-i Djewdet*, Ist. 1309, i, 111). In the last two or three centuries dār al-ḥadīths, like madrasas in general, have lost their importance as centres of learning. (FUAT SEZGIN)

DĀR AL-HARB ('the Land of War'). This conventional formula derived from the logical development of the idea of the *djihād* [q.v.] when it ceased to be the struggle for survival of a small community, becoming instead the basis of the "law of nations" in the Muslim State. The Ḳurʾān, in its latest texts on the holy war, IX, 38-58, 87, makes this "holy war" a major duty, a test of the sincerity of believers, to be waged against unbelievers wherever they are to be found (IX, 5). This war must be just, not oppressive, its aim being peace under the rule of Islam.

The Ḳurʾān does not as yet divide the world into territories where peace and the faith of Islam reign, (*dār al-Islām* [q.v.]), territories under perpetual threat of a missionary war (*dār al-ḥarb*), or, of course, territories covered by agreements and payment of tribute (*dār al-ʿahd*, *dār al-ṣulḥ* [q.v.]).

The *ḥadīth*, it is true, traces back the idea of *dār al-ḥarb* to the Medina period. In any event, the classical practice of so regarding territories immediately adjoining the lands of Islam, and inviting their princes to adopt this religion under pain of invasion, is reputed to date back to the Prophet who invited Caesar and Chosroes (and the Jews) to be converted (al-Bukhārī, *Kitāb al-Djihād*, §§ 147, 148, 149, 151 and *K. al-Maghāzī*, § 416; see also al-Kalkashandī, *Ṣubḥ*, Cairo 1915, 6, 15). Historically, the invitation to the people of the Yamāma is the prototype (cf. al-Balādhuri, *Futūḥ*). This traditional concept, which ended by committing the Muslim community (or State) and its princes to war, either latent or openly declared, with all its non-Muslim neighbours (the adjective denoting the latter is *ḥarbī* or, more especially, *ahl al-ḥarb*) is classical and is elaborated in the most widely read law books (e.g., the definitions in the *Kitāb al-Djihād* of the *Durar al-ḥukkām fī shārḥ ḡhurar al-aḥkām* of Mullā Ḳhusraw, where the *ahl al-ḥarb* are defined as those who have refused to be converted after being duly invited on the best terms, and against whom any kind of warfare is henceforth permissible in keeping with the rules of *sūra* IX). In classical times, the kings of the *dār al-ḥarb* are rebels: the emperor of Byzantium is *malik al-Taḡhiya* (aḷ-Ṭabarī, *Annals*, *passim*). Classically, the *dār al-ḥarb* includes those countries where the Muslim law is not in force, in the matter of worship and the protection of the faithful and *ḍhimmis*. A territory of the *dār al-Islām*, reconquered by non-Muslims of any description, thereby becomes a territory of the *dār al-ḥarb* once again, provided that (1) the law of the unbelievers replaces that of Islam; (2) the country in question directly adjoins the *dār al-ḥarb*; (3) Muslims and their non-Muslim *ḍhimmis* no longer enjoy any protection there. The first of these conditions is the most important. Some even believe that a country remains *dār al-Islām* so long as a single provision (*ḥukm*) of the Muslim law is kept in force there. The definition of the *dār al-ḥarb*, like the idea of *djihād*, has in the course of time been modified by the progressive loss of unity and strength in the Muslim State. The conception of hostility to neighbouring countries has equally been modified by the evolution of ideas in Islamic territories and is tending to be secularized. The proclamation of a holy war, at a time of international crisis and for psychological reasons, is an innovation (cf. Snouck Hurgronje, *The Holy war "made in Germany"*, New York 1915, = *Verspreide Geschriften*, iii, 257 ff.).

Bibliography: Majid Khadduri, *War and Peace in the law of Islam*, Baltimore 1955, 52, 53, 143, 144, 156-7, 171-4, 224-8 and bibliography; L. Gardet, *La Cité musulmane*, 95 ff. (A. ABEL)

DĀR AL-ḤIKMA, "house of wisdom", used by Arab authors to denote in a general sense the academies which, before Islamic times, spread knowledge of the Greek sciences, and in a particular sense the institute founded in Cairo in 395/1005 by the Fāṭimid caliph al-Ḥākim. Since the short-lived appearance of the *Bayt al-Ḥikma* [q.v.] of al-Maʾmūn, several libraries had been founded in ʿIrāk and Persia providing not only information on traditional learning, but also an introduction to classical sciences (*ʿulūm al-awāʾil*) (see DĀR AL-ʿILM).

Such establishments were very successful in Egypt under the Fāṭimids, where Shīʿī doctrines provided a favourable climate for the development of Greek sciences. The Cairo palace soon housed a large collection, and one of its librarians was the

writer al-Shābushī (d. 388/998). The vizier of al-ʿAzīz, Yaʿqūb b. Kīllīs (d. 380/990), organized meetings of men of letters, jurists, and theologians in his own residence, and granted them financial allowances, but this initiative was soon overshadowed by the *Dār al-ḥikma* (sometimes *dār al-ʿilm*) which al-Ḥākim housed in the north-western part of the western Palace. It contained a library and reading-room, and served as a meeting-place for traditionists, jurists, grammarians, doctors, astronomers, logicians and mathematicians. The Cairo *Dār al-ḥikma* was administered by the *Dāʿī al-duʿāt*, who invited learned men to meet there twice weekly. It was closely associated with the propagation of Shīʿī doctrine, and charged to give instruction in Ismāʿīlī doctrine, which has also been called *ḥikma* since the time of al-Muʿizz (see al-Kādi al-Nuʿmān, *K. al-Maʿjālis*, after Dachraoui, *Arabica*, 1960). In 435/1045 a new catalogue was prepared, and it listed at least 6500 volumes on astronomy, architecture and *falsafa*. The institute was closed at the end of the 5th/11th century by the vizier al-Afdāl, but al-Maʿmūn reopened it in 517/1123 in another building, to the south of the eastern Palace. It had already been looted in 461/1068, in the reign of al-Muntaṣir during the civil wars, and when the Fātimid dynasty came to an end (567/1171) the library was once more closed. Ṣalāh al-Dīn sold the palace treasures, including the books, but fortunately some of them were re-purchased by enlightened men such as al-Kādi al-Fādi.

Bibliography: Makrīzī, *Khiṭat*, Būlāḡ ed., i, 408-9, 445, 458-60; ii, 342, 363, 481; Cairo ed., ii, 253-5, 313, 334-7; iv, 158, 192, 377; Kindī, 600, 640; al-Kifī, 440; Ibn Khallikān, Cairo ed., 1949, ii, 28; O. Pinto, *Le biblioteche degli Arabi*, Florence 1928, 16, 25, 26; Mez, *Renaissance*, 169-70; M. Canard, *Le cérémonial fatimite . . .*, in *Byzantion*, xxi (1951), 364 (D. SOURDEL)

DĀR AL-ʿILM, "house of science", the name given to several libraries or scientific institutes established in eastern Islam in the 3rd/9th and 4th/10th centuries. After the disappearance of al-Maʿmūn's *Bayt al-ḥikma* [q.v.], a man of letters called ʿAlī b. Yaḥyā al-Munadījim (d. 275/888), friend of al-Mutawakkil and, later, al-Muʿtamid, built a library at his own expense in his residence at Karkar, near Baghdād. It was called *Khiṭānat al-Kutub*, and was open to scholars of all countries (Yāqūt, *Irshād*, v, 459, 467). Another writer and poet, the Shāfiʿī *faqīh* Djaʿfar b. Muḥammad b. Ḥamdān al-Mawṣilī (d. 323/934), founded the institute named *Dār al-ʿilm* at Mosul; it was also equipped with a library open to everyone (Yāqūt, *Irshād*, ii, 420). During the Buwayhid era further libraries were opened in other towns, and they did much to spread Shīʿī doctrines. The one in Shirāz was founded by ʿAḍud al-Dawla, and was frequented by the geographer al-Muqaddasī (449). Others in al-Baṣra and Rām Hormuz were founded by a certain Ibn Sawwār, and were associated with the Muʿtazilite school. The al-Rayy library (Muqaddasī, 391, 413; Yāqūt, *Irshād*, ii, 315; Ibn al-Djawzī, *Muntaẓam*, ix, 53) was later burnt down as a centre of heterodoxy upon the orders of Maḥmūd of Ghazni.

But the most important establishment was the *Dār al-ʿilm* which the vizier Abū Naṣr Sābūr b. Ardāshīr founded in Baghdād during the reign of Bahāʾ al-Dawla. It was housed in a building in the al-Karkh quarter, and dated from 381/991 or 383/993. It contained more than 10,000 books, some of them

models of calligraphy, on all scientific subjects. It was governed by two *sharifs* and a *ḥādī*, and after Sābūr's death the Shīʿī poet al-Sharīf al-Murtaḍā is thought to have taken over its administration. We also have the names of some of those who were appointed librarians, such as the grammarian Abū Aḥmād ʿAbd al-Salām, otherwise known as al-Wāḍiikā (d. 405/1014) (a friend of Abu ʿl-ʿAlāʾ al-Maʿarrī) and the secretary Abū Manṣūr Muḥammad b. ʿAlī (d. 418/1027). Sābūr's library was used by numerous scholars, in particular by Abu ʿl-ʿAlāʾ al-Maʿarrī during his short stay in Baghdād (399-400/1009-1010), and it also received the works of contemporary writers such as the Fātimid secretary Aḥmad b. ʿAlī b. Khayrān (d. 431/1039). It was finally burnt down when the Saljūqs reached Baghdād in 447/1055-56. The vizier ʿAmīd al-Mulk al-Kundurī was able to save only a few books from destruction.

It is thought that a Sunnī *Dār al-ʿilm* was founded at Fustāṭ in 400/1010 by the Fātimid caliph al-Ḥākim; it was governed by two Mālikī scholars, but after three years they were put to death and the library was suppressed (Ibn Taghribirdī, ii, 64, 105-106).

Bibliography: *Taʾrīkh Baghdād*, iii, 93; Ibn al-Djawzī, *Muntaẓam*, vii, 172, 273; viii, 205; Ibn al-ʿAthīr, ix, 71, 246-7, x, 5; Yāqūt, i, 799; Yāqūt, *Irshād*, i, 242; Ibn Khallikān, Cairo ed. 1949, ii, 100; Bundarī, ed. Houtsma, 18; Ibn al-ʿImād, *Shadharāt*, iii, 104 (s.a. 383); Abu ʿl-ʿAlāʾ al-Maʿarrī, *Risālat al-Ḥuṣrān*, ed. Yazīdī, 73, 184; *Siḡt al-zand*, Cairo 1319, 1901, 103, 127; Mez, *Renaissance*, 167-9; O. Pinto, *Le biblioteche degli Arabi*, Florence 1928, 8-9, 14-5, 23; K. ʿAwwād, *Khazāʾin kutub al-ʿIrāḡ al-ʿamma*, in *Sumer*, 1946/2, 218-23 (in Ar.); H. Laoust, *La vie et la philosophie d'Abou-l-ʿAlāʾ*, in *BEO*, x, 1943-4, 127-9; idem, *La profession de foi d'Ibn Baṭṭā*, Damascus 1958, xxii-xxiii; G. Makdisi, *The Topography of eleventh century Baghdād*, in *Arabica*, vi (1959), 195-6. (D. SOURDEL)

DĀR AL-ISLĀM, 'the Land of Islām' or, more simply, in Muslim authors, *dārunā*, 'our Country' is the whole territory in which the law of Islam prevails. Its unity resides in the community of the faith, the unity of the law, and the guarantees assured to members of the *umma* [q.v.]. The *umma*, established in consequence of the final revelation, also guarantees the faith, the persons, possessions and religious organization, albeit on a lower level, of *dhimmīs*, the followers of the creeds of Christianity and Judaism which sprang from earlier revelations, and of the Zoroastrians (*Madjūs*) [cf. *DHIMMA*, *DJIZYA*]. Until the beginnings of contemporary history Islam's oecumenical aspirations were maintained. *Ḥadīths* going back to the Prophet, e.g., a *ḥadīth* on the capture of Rome (al-Bukhārī, *Djihād*, § 135-139), are the source of these aspirations. In the classical doctrine, everything outside *dār al-Islām* is *dār al-ḥarb* [q.v.]. However, the historic example of Nadīrān (al-Balāḍhurī, *Futūḥ*, section *fi sulḥ Nadīrān*) and, at a later date, that of Nubia are proof of the permissibility of truces (*hudna*, *sulḥ*) concluded with the sovereigns of neighbouring territories, who preserve their internal autonomy in exchange for tribute which constitutes an external and formal recognition of the Muslim sovereign's authority (cf. *DĀR AL-ʿAHD*, *DĀR AL-SULḤ*).

Bibliography: Muḥammad ʿAbduḥ, *Risālat al-Tawḥīd*; L. Gardet, *La cité musulmane*, 26 and note 203 ff.; H. A. R. Gibb, *The Evolution of*

Government in Early Islam, in *Stud. Isl.*, 4; O. Turan, *The ideal of World Domination among the Mediaeval Turks*, *ibid.* (A. ABEL)

DĀR AL-MAHFŪZĀT AL-‘UMŪMIYYA. The Egyptian State Archives, consisting of the administrative records of the governments of Egypt from the start of the sixteenth century until the present time, and stored at the Citadel and in the Abdine Palace in Cairo. The extant archives of the Ottoman treasury and administration in Egypt from the time of its conquest by Selīm I in 922/1517 until it became autonomous under Muḥammad ‘Alī at the start of the nineteenth century are located at the Citadel (*al-Ḳal‘a*) archives, which were built by Muḥammad ‘Alī in 1242/1827 to store the materials remaining after a disastrous fire in 1235/1820. A very few late-Mamlūk documents and registers, less important nineteenth-century administrative records, and all registers of births and deaths in Egypt are also kept at the Citadel, but the bulk of the nineteenth and twentieth century Egyptian government records are kept at the Abdine Palace in Cairo.

Materials remaining from the Ottoman administration fall into two broad classifications—registers (*daḡātir*) and individual documents (*awrāk*). There are two basic types of Ottoman administrative registers, those containing copies of orders and decrees, written in the *Diwānī* script, and those containing financial data, written in the *Siyāḡat* script. Most of the registers of Ottoman orders and decrees stored in Egypt were destroyed in the fire of 1820, and such materials are available only in the published collections of Feridun and Ḥayret Efendi (see bibliography) and in the *Mühimme-i Miṣr* registers kept in the *Başvekālet Arşivi* [q.v.] in Istanbul. The materials remaining in the Citadel archives are principally financial registers and a few individual documents. In addition, the archives possess numerous private collections seized by the State upon the death of their owners. The nineteenth and twentieth-century archives kept in the Abdine Palace are far more comprehensive and complete and include copies made in recent times of materials concerning Egypt found in the principal European archives.

Registers of the deliberations of the *Diwān* of Ottoman Egypt and of judicial archives since late Mamlūk times are found in the archives of the religious courts (*al-Maḡkama li ‘l-Aḥwāl al-Shakh-siyya*) in Cairo.

Bibliography: S. J. Shaw, *Cairo's Archives and the History of Ottoman Egypt*, in *Report on Current Research*, Spring 1956, Middle East Institute, Washington, D.C., 1956, 59-72; J. Deny, *Sommaire des Archives Turques du Caire*, Cairo 1930; Muḥammad Aḡmad Ḥusayn, *al-Wathā‘ik al-Ta‘riḡhiyya*, Cairo 1945, 93-4; B. Lewis, *The Ottoman Archives as a source of History for the Arab Lands*, in *JRAS* (1951), 139-155; Michaud and Poujoulat, *Correspondance d'Orient*, 1830-1831, vi, Paris 1835, 292-3. For some published collections of documents from the archives of Ottoman Egypt, see: *Recueil de Firmans Impériaux Ottomans adressés aux valis et aux Khédives d'Égypte*, 1006 A.H. 1322 A.H., Cairo 1934; Muṣṭafā Ḥayret Efendi el-Siwāsī, *Inṣhā‘-i Ḥayret Efendi*, Bülāk 1241/1825; Aḡmed Feridūn, *Munṣha‘at al-Salāḡim*, 2 vol., Istanbul 1274/1857-8; G. Talamas Bey, *Recueil de la correspondance de Mohamed Ali, Khédive d'Égypte*, Cairo 1913. On the palaeography

and diplomatic of these and other Ottoman administrative materials, see **DIPLOMATIC**.

(S. J. SHAW)

DĀR AL-MUṢANNIFĪN [see **DĀR AL-‘ULŪM** (d.)].

DĀR AL-NADWA, a kind of town hall in Mecca in the time of Muḥammad. The building was to the north of the Ka‘ba, on the other side of the square in which the *ḡawāf* took place. It was the gathering place of the nobles (*mala‘*). The Dār al-Nadwa is said to have been built by Ḳuṣayy [q.v.], who is taken to be the ancestor of the Ḳuraysh and founder of the Ka‘ba. He bequeathed it to ‘Abd al-Dār and then to ‘Abd Manāf and his son Ḥāshim and Ḥāshim’s descendants. “All matters of import to the Ḳuraysh” are said to have taken place there up to the coming of Islam: marriages, councils of war, advice on public matters, the clothing of marriageable girls, circumcision (*‘adhr*) of boys, bestowing of standards of war. It—or rather, the square in front of it—is also regarded as the beginning and end of all Meccan trade caravans (Ibn Sa‘d, I, i, 39). Henri Lammens, following a suggestion by Martin Hartmann, reasoned from these and other indications that the Dār al-Nadwa in the old days was not a profane but a sacred building which served for the enactment of social-religious rites (*Les sanctuaires préislamites*, 27-33; cf. G. Levi Della Vida, art. **ḲUṢAYY**, in *EI*¹). His proof lacks, however, sufficient basis.

To begin with, the Dār al-Nadwa remained after the rise of Islam. Mu‘āwiya bought it, and subsequently it served the Umayyads and the first ‘Abbāsids as a residence during their pilgrimages. Ḥārūn al-Raṣhīd had a different building extended as a residence (the so-called Dār al-‘Imāra). After that, the Dār al-Nadwa fell more and more into decay. At the end of the 3rd/9th century, under the Caliph al-Mu‘taḡid, it was given columns, arcades and galleries, and incorporated as an annexe to the Masḡid al-Ḥarām.

Bibliography: Ibn Hishām, 80, 83, 323 f., 789; Ibn Sa‘d, i/1, 39 f.; Wüstenfeld, *Die Chroniken der Stadt Mekka*, i, (1858), 65-7 (Azraḡi); iv (1861), *passim*; Tabari, i, 1098 f.; *al-Fāsi*, *Shiḡā al-gharām*, i (Mecca 1956), 226 f., 234-6; Caussin de Perceval, *Essai sur l'histoire des Arabes avant l'Islamisme*, i, (1847), 237, 250 f.; Caetani, *Annali*, i (1905), Introduction § 78; Snouck Hurgronje, *Mekka*, i (1888), 12; Gauderoy-Demombynes, *Le Pèlerinage à la Mekke* (1923), 151 f.; H. Lammens, *La Mecque à la veille de l'Hégire* (MFOB, ix, 3, Beirut 1924), 72-4, 226, 301; idem, *Les sanctuaires préislamites dans l'Arabie occidentale* (*ibid.*, xi, 2, 1926), 39-173; Article **ḲUṢAYY**, in *EI*¹ (G. Levi Della Vida).

(R. PARET)

DĀR AL-SA‘ĀDA [see **SARAY**].

DĀR AL-SALĀM, “Abode of Peace”, is in the first place a name of Paradise in the Ḳur‘ān (vi, 127; x, 26), because, says Bayḡāwī, it is a place of security (*salāma*) from transitoriness and injury, or because God and the angels salute (*sal-lama*) those who enter it. Hence it was given to the city of Baḡhdād by al-Manṣūr, as well as Madīnat al-Salām (cf. **BAGHDAD**, and also the geographical lexicon of Yāḡūt, *ad init.*). For the capital of Tanganyika see **DAR-ES-SALAAM**.

(T. H. WEIR*)

DAR-ES-SALAAM, capital of the British administered United Nations Trusteeship Territory of Tanganyika, formerly German East Africa, lies in Lat. 6° 49' S. and Long. 39° 16' E. The settlement of

Mzizima (Swahili: the healthy town) was first made in the 17th century A.D. by Wabarawa, of mixed Arab-Swahili stock from Barawa, south of Mogadishu. The present name, a contraction of Bandar al-Salām ('haven of welfare') at least dates from 1862, when Sayyid Mađīd, Sultan of Zanzibar, built a palace and other buildings there, of which a few survive. So does his main street, "Barra-rasta" (Hind. *batā rāstā*, lit. 'big road'), now "Acacia Avenue". Its modern prosperity dates from 1888, when it became a station of the German East Africa Company, and, in 1891, the seat of the Imperial Government. In 1916, during the First World War, it was taken by the British forces, and has since been the capital of the British administration. In 1957 the population comprised 93,363 Africans, 2,545 Arabs, 4,479 Europeans, 2,460 Goans, 23,263 Indians, 1,718 Pakistanis, 11 Somali and 903 others. Probably about 85,000 Africans, 12,500 Indians and Pakistanis, the majority of Arabs and all the Somali, are Muslims.

At first a quiet, if imposing official capital, Dar-es-Salaam is now a busy commercial port. A railway bifurcating at Tabora connects it with Lakes Tanganyika and Victoria, while roads, some metalled, reach all parts of the Territory. A complete rebuilding of official buildings is in progress. The mass of the buildings are modern, and, if the African quarter retains its traditional style, as a whole the town has an occidental appearance.

As on the rest of the coast, and in many towns inland, Islam is the majority religion. Of a gross territorial population of 8½ m., there are probably 2 m. Muslims and almost as many Christians. Swahili, a Bantu language, has a vocabulary approximately 25% Arabic in origin: it is the coastal tongue from near Mogadishu to the Rovuma and the *lingua franca* far inland into the Belgian Congo. Except for a small number of Aḥmādiyya, who have published a Swahili translation of the Qurʾān, East African Muslims are Sunnis of the Şhāfiʿī rite. The *shariʿa* is administered for them in Dar-es-Salaam by a Liwali, with appeal to the civil courts. Since earlier than the 1st century A.D. there has been a constant drift of Arab migration along the coast, and possibly Islam reached it in the 7th century. There were already Şhāfiʿīs when Ibn Baṭṭūṭa visited the coast in 731/1331. Most of the present Arabs are from Şihir, but some derive from other parts of the Ḥaḍramawt and Maşkaṭ, the latter being Ibāḍīs. There are a few from the Comoros. The wealthiest inhabitants of Dar-es-Salaam are Indians, of whom probably half are Muslims. *Khodjas* (Ismāʿīlīs of the Nizārī branch) predominate, and their head, Aghā Khān IV, was ceremonially enthroned there in 1957. Other Şhiʿīs are the Iḥnāʿī Asharis and the Bōhorās. There is a small group of Mayman, and of Sunnis from Pakistan. There are numerous mosques. Some thirty Qurʾānic schools are conducted by Africans. The followers of the Aghā Khān conduct their own secular schools, one reaching secondary level, and certain charitable institutions. Apart from private lectures, there is no advanced Islamic religious instruction.

Bibliography: C. H. Becker in *EP*; *Materialien zur Kenntnis des Islam in Deutsch Ost-Afrika*, in *Isl.*, ii, 1 ff.; C. Velten, *Prosa und Poesie der Suaheli*, Berlin 1907; B. Krumm, *Words of oriental origin in Swahili*, 1940; E. C. Baker, *Dar-es-Salaam, 1860 to 1940*, in *Tanganyika Notes and Records* no. 20, 1945; 1957 Census Report, Government Printer, Dar-es-Salaam. (G. S. P. FREEMAN-GRENVILLE)

DĀR AL-ŞHIFĀʿ [see BĪMĀRISTĀN iii].

DĀR AL-ŞINĀʿA (also, but more rarely: *Dār al-şanʿa*). Etymologically, this compound can be translated "industrial establishment, workshop". In fact it is always applied to a State workshop: for example, under the Umayyads in Spain to establishments for gold and silver work intended for the sovereign, and for the manufacture and stock-piling of arms. But the sense most widely used is that of "establishment for the construction and equipment of warships": *dār şināʿa li-inşāʿ al-sufun*; or simply *dār al-inşāʿ*, which also occurs. This does not include the arsenals which we are to consider later, while the construction of private merchant ships is not dealt with. See BAḤRIYYA, MILĀHA, SAFĪNA, UŞŪL.

From the Arabic compounds *dār al-şināʿa*, *dār al-şanʿa* the words for "arsenal" and "wet-dock" in the "Mediterranean" languages are derived: Castilian *ataruzana*, *arsenal*, *darsena*; Catalan *darsanale*, *darsena*; Italian *arsenale*, *darsena*; Maltese *tarzna*, *tarznar*. It is probably from an Italian dialect that Ottoman Turkish borrowed its *tersâne* (sometimes "returkicized" as *terskhâne*, on the analogy of *topkhâne* "arsenal for artillery"); the word passed into several languages from the early Ottoman Empire: modern Greek *τερσανας*, Syrian Arabic *tarskhâne*, Egyptian Arabic *tarsâne* and *tarsakhâne*.

Eastern Mediterranean. It was naturally in the eastern Mediterranean that the first arsenals in the service of the Muslims operated, partly inherited from the romano-byzantine Empire. Victorious on land, the Arabs remained exposed to reprisals by sea, which they tried to prevent by making use of the experience of the indigenous populations until, before long, they themselves took the offensive. Muʿāwiya, when still only governor of Syria, was the first to organize an arsenal at Acre, in 28/649, for the Cyprus expedition; the arsenal was later transferred to Tyre, where it was combined with a fortified dock, closed at night with a chain, in which vessels took refuge. Nevertheless, al-Mutawakkil thought it expedient to restore the arsenal to Acre, and Ibn Ṭūlūn, when he was put in charge of it, had it fortified (by the grandfather of the geographer al-Muḥaddasi) on the model of the one at Tyre. It is possible that smaller establishments also existed at times at Tripoli and Lādhikiyya (Latakia); however, apart from the sea they were eclipsed, in the extreme north, by the riverside works at Tarsus which combined the activities of the holy war on land and sea until, as the result of a revolt, the Caliph al-Muḥtādī had its fleet burnt in 287/900 and, fifty years later, the Byzantines regained possession of it. The Crusades gave the final blow to these establishments which were probably already weakened by disorders and political divisions, and it does not seem that the Mamlūks subsequently restored them even at Beirut, which had become the chief town on the littoral.

Egypt. It was also Muʿāwiya, when Caliph, who was responsible for the reopening of the Egyptian arsenals which the autonomous rulers of Egypt were, from the 3rd/9th century onwards, to bring to their fullest and most lasting development. The first to operate were those which the Byzantines had owned, at Kulzum (Clysma)—later to be replaced by Suez—which, thanks to the restoration of the canal linking it with the Nile, served both the Red Sea and the Mediterranean, and at Alexandria. Other naval centres were later established at Rosetta, Damietta and Tinnis on the mouths of the Nile, and to protect

them from Byzantine raids the 'Abbāsids (al-Mutawakkil in particular) had them fortified and equipped with enclosed harbours like those in Syria. Numerous papyri provide evidence of requisitions of men and materials, made from the Umayyad period onward, to meet the needs of these arsenals. Nevertheless, the most secure, and consequently most highly developed, arsenal was the one established on the Nile near Fustāt (later Cairo), at first on the island of Rawḍa, in 54/674; probably damaged by Marwān II who had the ships burnt to prevent the 'Abbāsids from pursuing him (132/750), it was reorganized during the naval struggles of the 3rd/9th century with the Byzantines by al-Mutawakkil (238/853); the island at that time was called *Djazirat al-şināʿa*. The fortifications which it had possessed in the time of the Byzantines (under the name of Babylon), and which had fallen into disrepair since the conquest, were restored by Ibn Ṭūlūn, who also carried out the work of rebuilding the fleet. The decisive effort was however made by the Ikhshīdids in the following century, to meet the Fātimid threat. As it was at that time impossible to defend the arsenal from attack owing to its insular position, Ibn Ṭugh̃dī had the island made into a garden, and gave orders for another arsenal to be set up on the river bank at Fustāt at the place then called *Dār bint al-Faṭḥ*. It seems however that under the Fātimids the two arsenals operated alternately or simultaneously; the wazīr al-Maʿmūn al-Baṭāʾihī in 516/1122 tried to rationalize shipbuilding by making the arsenal at Misr (Fustāt), now enlarged, specialize in *shawānī* and "State vessels", and the Island arsenal in *shalandiyyāt* and *harbiyyāt*. A third arsenal operated in the quarter known as al-Maḡs, north of the town, at the time of the early Fātimids, but we know nothing more about it; a fleet fitted out against Byzantium was burnt there in 386/996. The events of the Crusades and the troubles at the end of the dynasty proved fatal to the fleet and to the Cairo arsenals which disappeared in flames. Saladin attempted to re-establish shipbuilding at Alexandria, and in the Mamlūk period we once again hear of a fleet fitted out at the time of the Cyprus expedition; but these were sporadic efforts occurring at long intervals and, roughly speaking, although there had been sudden fluctuations in shipbuilding even earlier, it is safe to say that the Egyptian arsenals disappeared in face of the Italian domination over the Mediterranean.

The Muslims in Crete had an autonomous naval base at *Khandak* in the 3rd-4th/9th-10th centuries.

The West. The oldest arsenals in the West were necessarily somewhat newer than those in the East, but some of them were perhaps to survive longer, and the East at times tried to make use of the West in this respect as a reserve of materials and equipment.

Ifrikiya. The oldest arsenal in the West was at Tunis [q.v.]. It was founded in about 75/694 by the governor Ḥassān b. al-Nuʿmān on the orders of the Umayyad Caliph in the East, 'Abd al-Malik b. Marwān. A thousand Copts, together with their families, were brought from Egypt to undertake the work of building and arming a fleet intended to guard the coast of Ifrikiya and, in particular, to conquer Sicily.

Other maritime arsenals were recorded at Al-Mahdiyya, Sousse (= Sūsa) and Bougie (= Biḍjāya).

Al-Andalus. It was only in the first quarter of the 4th/10th century that the Umayyads in Spain built arsenals. In fact they needed fleets, firstly to

resist the Norman attacks, and subsequently to support their policy of intervention in North Africa against the Fātimids. The most important arsenal was at Almeria (= al-Mariyya). Others are recorded at Tortosa (= Ṭurṭūsha), Denia (= Dāniya), Almuñecar (= al-Munakkab), Málaga (= Mālaḡa), Gibraltar, Saltés (= Ṣhaltīsh), Santa Maria de Algarve (= Ṣhantamariyya), Silves (= Ṣhilb), Alcaicer do Sal. There was, perhaps, one at Cadiz (= Kādīs), a fief of the Banū Maymūn, whose family provided several *ḡāʾids* for the Almoravid fleets, and also in the Balearics.

Western Maghrib. The two oldest are those at Ceuta and Tangier, on the straits of Gibraltar, intended at first for merchant ships. With the advent of the three great Berber-Morocco dynasties, the Almoravids, Almohads and Marinids, these arsenals became military establishments. They supplied warships and transport vessels, making it possible to keep command of the straits and to allow the passage of armies sent to defend Muslim Spain.

The other principal arsenals known in the Middle Ages were at Algiers (this was to be particularly developed later, after the Ottoman occupation), Oran, Hunayn, Bādis, al-Maʿmūra (now al-Mahdiyya at the mouth of the Subū), Salé and Anfā (now Casablanca).

Sicily. We cannot say if the Muslims established arsenals in the places they occupied on the island or the Italian mainland in the 3rd/9th and 4th/10th centuries. It is probable that there were some in Sicily, at Palermo and Messina.

Indian Ocean and neighbouring seas. In general, the Indian Ocean with its Muslim branches the Red Sea and the Persian Gulf were peaceful areas compared with the Mediterranean; many pirates were to be found there, but no hostile naval power. Police forces consequently proved sufficient, and it is probable that merchant ships, built as we know without nails, were often used by them; there seems to have been no true arsenal of the Mediterranean type. However, apart from Ḳulzum which has already been referred to, it is certain that the Fātimids maintained a fleet with 'Aydḡāb as its base, to safeguard pilgrims and merchants in the Red Sea on their way to the Yemen. There is little doubt that shipbuilding was carried out in the large eastern commercial ports: Aden, at an earlier period Basra (or rather its outer harbour and precursor Ubulla), Sirāf, later replaced by Kīsh, Ṣuhār then Mascat in 'Umān, and perhaps also in Muslim towns on the coast of west India and east Africa; apart from Ubulla, it is difficult to be certain of their status and political character, and even there the dockyards were not able to remain in operation after the 5th/11th century when the maritime activity of Baṣra and Sirāf began to decline considerably.

The Timber-Supply. The arsenals were naturally set up either within a short distance of districts producing timber for shipbuilding (pine and cedar, oak, acacia *labakh* or *sant* in Egypt, sycamore and to some extent palm and fig) or else in a favourable situation for importing it from Italian, Indian (teak, coconut palm) and East African merchants, not to mention the raiders of the Anatolian coasts. Of the various causes of the decline in ship-building after the 5th/11th century, one may be the increasing shortage of timber.

Bibliography: A. H. Fahmy, *Muslim sea-power in the Eastern Mediterranean, 7th-10th century*, 1950; Ekk. Eickhoff, *Seekrieg und Seepolitik zwischen*

Islam und Abendland (650-1040), Univ. Saarland 1954; M. Lombard, *Arsenaux et bois de marine dans la Méditerranée musulmane (7e-11e siècles)*, in "Le Navire, etc." (Travaux du 2e Colloque d'histoire maritime, 1957), Bibl. Gén. Ét. Htes. Ét., VIe sect.; W. Hoenerbach, *Araber und Mittelmeer, Anfänge und Probleme arabischer Seegeschichte*, in *Zeki Velidi Togan Armağanı*, 1955; G. Wiet, in *CIA Égypte*, 2, 165-9 (Mémoires publ. Inst. Franc. archéol. or. 52); E. Lévi-Provençal, *L'Espagne musulmane au Xe s.*, 152; idem, *Hist. Esp. Mus.* i, 244, 367; idem, *La péninsule ibérique au Moyen Age*, 271; R. Brunschwig, *Deux récits de voyage inédits en Afrique du Nord*, 189; idem, *La Berbérie orientale sous les Haŕšides*, i, 347, 382; H. Terrasse, *Les portes de l'arsenal de Salé*, in *Hesp.*, 1922, 357; G. S. Colin, *Fès, Port de mer*, in *Bull. de l'Ens. Public du Maroc*, no. 183 (1945); G. F. Hourani, *Arab seafaring in the Indian Ocean*, 1951.—A diploma of nomination to command of a sea-town with arsenal is contained in Kudāma, *K. al-Kharādī*, ms. Istanbul 13v^o ff., (ms. Paris 17v^o ff.). For the Ottoman Empire, not treated here, I. H. Uzunçarşılı, *Osmanlı devletinin merkez ve bahriye teşkilâtı*, 1947, and TERSĀNE.

(G. S. COLIN and CL. CAHEN)

DAR AL-ŞULĤ 'the House of Truce', territories not conquered by Muslim troops but by buying peace by the giving of tribute, the payment of which guarantees a truce or armistice (*huđna*, *şulĥ*). The two historic examples of such a situation, which were evidently the starting-point for the whole theory, are Nađirān and Nubia. Muĥammad himself concluded a treaty with the Christian population of Nađirān, guaranteeing their security and imposing on them certain obligations which were later looked on as *kharādī* [q.v.] by some, and as *đizrya* [q.v.] by others (for the whole question see Balādĥurī, *Futūĥ*, 63 ff.; Sprenger, *Leben Mohammads*, 3, 502 ff.; M. Hamidullah, *Documents sur la diplomatie musulmane*, 78 ff., *Corpus*, no. 79 ff.). In the course of events this protectorate proved to be of no use to the inhabitants of Nađirān on account of their geographical situation. For Nubia it was somewhat different. Thanks to their skill in archery the Nubians were able for centuries to defend themselves against Muslim attack and to preserve their independence. As a result, 'Abd Allāh b. Sa'd in 31/652 concluded a treaty ('*ahđ*) with them imposing not a poll-tax (*đizrya*) but merely a certain tribute in slaves (*bađī* [q.v.]). On the other hand, some were not prepared to admit that, besides the *Dār al-Islām* and *Dār al-ĥarb*, [qq.v.], there existed a third category of territories excluded from Muslim conquest, and they held that in this instance it was in reality a question, not of a *şulĥ* or '*ahđ*, but merely of an armed truce (*huđna*) and the implementation of reciprocal undertakings (see Balādĥurī, *Futūĥ*, 236 ff.; al-Makrīzī, *Kĥiṭāṭ*, ed. Wiet, iii, 290 f.; Ibn 'Abd al-Ĥakam, *Futūĥ Mişr*, ed. Torrey, 189). This somewhat vague theory also provided a basis upon which it seemed possible to establish contractual relations with Christian countries; presents sent by the latter were consequently looked on as a *kharādī*. The legal theory was expounded as follows by al-Māwardī. All the territories more or less directly under Muslim control can be divided into three categories; (1) those which have been conquered by force of arms; (2) those which have been occupied without battle after the flight of their rulers; (3) those which have been acquired by treaty, this third category including two

instances which depend on whether the property (a) becomes common property (*wakf*) of the Muslim community, or whether (b) it remains in the hands of the former proprietors; in the first instance the former proprietors can in fact remain on their land and become *đhimmi*s; they pay *kharādī* and *đizrya* and their country becomes *Dār al-Islām*; in the second instance, the proprietors of the land keep their estates by contract and from their revenues pay a *kharādī* which is considered as a *đizrya*, and collected until they are converted to Islam; their territory is considered neither as *Dār al-Islām* nor *Dār al-ĥarb* but as *Dār al-şulĥ* or *Dār al-'ahđ* [q.v.], and their estates can always be alienated or mortgaged without restriction; if the property is transferred to a Muslim, the land is no longer liable for *kharādī*; this state of affairs will continue so long as the proprietors observe the clauses of the treaty, and the *đizrya* for which they are liable cannot be increased since they are not in the *Dār al-Islām*. However, according to Abu Ĥanīfa, if their territory became *Dār al-Islām* they would then be *đhimmi*s and subject to *đizrya*. As regards the situation created by a rupture of the treaty, the various schools are not in agreement. According to al-Şāfi'i, the country, if it is then conquered, belongs to the first category, that is to say, territories acquired by force; and if it is not conquered, it becomes *Dār al-ĥarb*. According to Abu Ĥanīfa, the land becomes *Dār al-Islām* if there are Muslims there or if it is separated from the *Dār al-ĥarb* by Muslim territory, and its non-Muslim inhabitants are themselves considered as rebels (*bugĥāi*); if neither of these conditions applies, the land becomes *Dār al-ĥarb*. Others, on the contrary, claimed that in both cases it becomes *Dār al-ĥarb* (see al-*Aĥkām al-sultāniyya*, Cairo 1298, 131 ff.). It is evident that the position was irregular and ambiguous. Al-Māwardī himself (150 and 164) includes this *Dār al-şulĥ* in his enumeration of Muslim territories (*bilād al-Islām*) and al-Balādĥurī does not observe this distinction when discussing *kharādī*.

In the period immediately following the Crusades numerous treaties, the details of which we possess, were concluded with Christian princes or princelings (treaties with the king of Armenia, the princess of Tyre, the Templars of Anĥarĥus, etc.; cf. al-Makrīzī, *Histoire des Sultans Mameluks*, trans. Quatremère, ii, 201 ff., 206 ff., 218 ff.). For details and forms, and the traditional justifications of truce agreements concluded between Muslim sovereigns and non-Muslim princes, see al-Kalkaşandī, *Şubĥ*, xiii, 321 ff.; xiv, 7 ff.

Bibliography: Yahyā b. Ādam, *K. al-Kharādī*, ed. Juynboll, 35 ff.; al-Tabarī, *K. Iĥtīlāf al-Fuĥahā*, ed. Schacht, 14 ff.; Juynboll, *Handbuch*, 240, 344 ff.; 348; M. Khadduri, *War and peace in the law of Islam*, Baltimore 1955; A. Abel, in *Revue internationale des droits de l'antiquité*, ii, 1949, 1-17; idem, in *Société Jean Bodin, Session de 1958 (Bruxelles) sur la Paix: La Paix dans l'Islam*; H. Kruse, *The Islamic doctrine of international treaties* (in preparation; cf. *Islamic Quarterly*, i, 1954, 152 ff.).

(D. B. MACDONALD-[A. ABEL])

DĀR AL-TAKRĪB [see IKĥTILĀF].

DĀR AL-TIBĀ'Ā [see MATBA'Ā].

DĀR AL-TIRĀZ [see TIRĀZ].

DĀR AL-'ULŪM or the "House of Sciences", (a) an establishment for higher instruction founded in 1872 by 'Alī Paşa Mubārak [q.v.]. Its aim was to introduce a certain number of students of al-Azhar [q.v.] to modern branches of learning by means

of a five year course, in order to fit them for teaching in the new schools. In fact, as other centres were created in Cairo for the teaching of science, its curriculum was remodelled a number of times and the exact sciences were relegated to the background. The length of the course was reduced to four years. Attached as a Faculty since 1946 to the University of Cairo (formerly Fu'ād), Dār al-'Ulūm endeavours to be at the same time Arabic and Islamic, and is proud to be the great Muslim Teachers' Training College of Egypt, influential through the teachers and inspectors who have been trained there. The students are divided into sections: four for Arabic language and three for Islamic studies. The diploma given on completion of the course is equivalent to a Bachelor's degree, and can be followed by a Master's degree or a Doctorate. Since 1951-2, apart from the students of al-Azhar, men who have passed the government secondary schools' 'Baccalauréat' (*taw-ājīh*) have been admitted, and since 1953-4, a certain number of women students. Formerly, as at al-Azhar, the teaching was free and a modest sum was given to the students monthly, but now teaching fees are charged, with special concessions for those who undertake to become teachers. In 1957-8, there were 1,715 students as well as some scholarship holders completing their education in European universities.

Bibliography: Muḥammad 'Abd al-Djawwād, *Taḳwīm Dār al-'Ulūm, al-'adad al-māsī* (1872-1947), Cairo 1952; the same, *Mulḥaḳ al-'adad al-māsī* (1946-1959), Cairo [1959]. (J. JOMIER)

(b) the religious institution at Deoband [q.v.].

(c) Farangī Maḥall. In a house known as the Farangī Maḥall in Lucknow, granted by Awrangzīb to his family as compensation for loss of property on the murder of his father in 1103/1691, Niẓām al-Dīn started two years later a *madrasa* which came to be known as Dār al-'Ulūm Farangī Maḥall. Mullā Niẓām al-Dīn's fame rests mainly on the introduction of a syllabus of religious instruction called *dars-i Niẓāmīyya*, an improvement on the syllabus said to have been originally drawn up by Faṭḥ Allāh al-Shīrāzī, a well-known scholar of Akbar's court. Much stress is laid in this syllabus on the rules of Arabic grammar, logic, and philosophy, while practically no attention is given to modern disciplines. There has more recently been a persistent demand for a change in the curriculum, so far unsuccessfully.

With the establishment of the Dār al-'Ulūm at Deoband the Farangī Maḥall institution lost the pre-eminence it had enjoyed since the time of Awrangzīb, and has now receded into the background; in recent times it has been politically active: in the early 1920s the 'ulamā' of the Farangī Maḥall championed the cause of the Ottoman Khilāfa, and played a prominent rôle during Muslim League agitation in the late 1930s for the creation of Pākistān.

Bibliography: Walī Allāh Farangī Maḥallī, *al-Aghṣān al-Arba'a li 'l-Shadjarāt al-Tayyiba dar Ahwāl-i 'Ulamā'-i Farangī Maḥall . . .*, Lucknow 1298/1881; Altāf al-Rahmān, *Ahwāl-i 'Ulamā'-i Farangī Maḥall*, Lucknow (?) 1907; 'Abd al-Bārī, *Āthār al-Uwal* (not available to me); S. M. Ikrām, *Rūd-i Kawthar*, Karachi n.d., 582-92; 'Ināyat Allāh, *Tadhkirah-i 'Ulamā'-i Farangī Maḥall* (not available to me); Shibli Nu'mānī, *Maḳālat-i Shibli*, iii, A'zamgarh 1351/1932, 102-5; 'Abd al-'Ālā', *Risāla Kutūbiyya* (ms.); Walī Allāh Farangī

Maḥallī, *'Umdat al-Wasā'il* (ms.); Raḳī al-Dīn Maḥmūd Anṣārī, *Aghṣān al-Ansāb* (ms.).

(d) The Nadwat al-'Ulamā', Lucknow, was founded in 1312/1894 by a band of progressive 'ulamā' who nominated Mawlāwī Sayyid Muḥammad 'Alī Kānpūrī as the first *nāẓim*, with the declared object of reforming the current system of religious education and effecting a rapprochement between the various factions of the 'ulamā' by the establishment of an Islamic *dār al-'ulūm* which would not only provide education in both religious and temporal sciences but would also offer technical training. In 1316/1898 the primary classes were started, and a year later the great library was founded, round which later grew up the Dār al-Muḥannifin, also known as the Shibli Academy, an institute of Islamic research with the monthly *Ma'ārif* as its organ. In 1322/1904 Shibli Nu'mānī [q.v.] joined the Nadwat al-'Ulamā' as its secretary, and in 1326/1908 the present buildings were opened. Its periodical *al-Nadwa* appeared first in 1322/1904 under Shibli's editorship. Under Shibli's guidance the Nadwa became the first institution in India to adopt modern methods of critical research; it was, however, a synthesis of the Deoband and 'Alīgarh ideologies, and failed to imbibe either the spirit of orthodox characteristic of Deoband or the purely rationalistic attitude of 'Alīgarh. Its foremost scholar was Sayyid Sulaymān Nadwī, whose completion of the *Urdū* biography of the Prophet, started by Shibli, is a blending of the seemingly divergent views of East and West in the field of historical research. The Nadwa, however, was not successful in the religious sphere; its leaders were not orthodox, and could not instil into their students the spirit of classical Islam. The result was that the Nadwa came to be known merely as an educational institution with Arabic as the medium of instruction, and its reputation as a seat of learning and Islamic research is now on the decline.

Bibliography: Sayyid Sulaymān Nadwī, *Hayāt-i Shibli*, A'zamgarh 1362/1943, 301-19, 352, 396 ff., 412-59, 539; S. M. Ikrām, *Mawḳi-i Kawthar*, Karachi n.d., 206-18; *Ma'ārif* (Sulaymān Number), A'zamgarh Ramaḍān 1374/May 1955, 252-83; W. Cantwell Smith, *Modern Islam in India*, London 1946, 294, 296. (A. S. BAZMEE ANSARI)

DĀRĀ, DĀRĀB, Persian forms (adopted by Arab writers) of the name of the Achaemenian king familiarly known under the hellenized form *Dareios* (Darius). Dārāb, and its abbreviation Dārā, are directly derived from the ancient Persian Darayahvav- (Bartholomae, *Altiranisches Wörterbuch*, 738; the different grammatical cases attested by Persian inscriptions, in Tolman, *Ancient Persian Lexicon and Texts*, 1908, s.v. *darayahvau*; for the ancient historians of these kings, *Gr. I. Ph.*, ii, index, s.v. *Dareios*).

The sources of information about these princes collected by Arab and Persian writers are legendary rather than historical (cf. preface by J. Mohl, *Livre des Rois*, 12^{mo} ed., v, 1877). The Persian poet Firdawsī (*op. cit.*, v), of later date than the Arab historians, was inspired by their accounts particularly in regard to the reign of Alexander (Iskandar), but he combined them with elements from Persian legends. His account, even when stripped of poetic elaborations, is fuller than those of the Arab historians, even the earliest in date, al-Ṭabarī. A short summary follows (Dārāb and Dārā are Darius II and Darius III respectively).

Goshṭāsp (Vištāspa, the Greek Hystaspe), king of Persia, named as his successor his grandson Bah-

man, son of Isfandyār (Vahman, derived from the Avestan Vohū Manah, "Good Thought"), in whom we recognize Artaxerxes (Artakshatra) Longhand. In accordance with the *khetuk-das* (*κβαεταδαθα*) practice, Bahman married his own daughter Homāy ("who appears to represent in popular legend Parysatis", historically the wife of Darius II, to quote J. Mohl); Bahman got her with child; before his death, he declared her to be queen of Persia, and named as his successor the child whom she was to bear. From the time of its birth, the mother entrusted her child to a nurse who reared it secretly; when it was eight months old, the queen placed it in a box filled with treasure and committed it to the waters of the Euphrates; two spies set by the queen to keep watch brought her news that a washerman had rescued the baby. He and his wife, having lost their son, adopted the child and named it Dārāb (Persian: *dar āb*, "in the water", popular etymology); he grew up and questioned his parentage. A war broke out; he took part in it, came to the notice of the queen, then won great renown; the Persian commander-in-chief spoke to the queen of him and led her to recognize a jewel which she had fastened on her infant's arm. On Dārāb's return she had him proclaimed king. He founded Dārābgird, defeated first the Arabs and then king Faylakūs (Philip of Macedon); he compelled him to pay tribute and married his daughter. He was however repelled by her foul breath and sent her back, pregnant, to her father. She gave birth to a son whom she named Iskandar, after the plant *iskandar* (*iskandarus*, gr. σκρόδοον) which had cured her complaint. Philip had Iskandar recognized as his own son. Dārāb for his part had had by another wife a son named Dārā. Then the two young princes became kings. Iskandar, refusing to give Dārā the requisite tribute, conquered Egypt and invaded Persia which he hoped to take over from his half-brother; disguised as an ambassador he came to Dārā's camp and was received with great pomp; he was, however, recognized, took to flight and succeeded in escaping, subsequently inflicting four defeats on Dārā. Dārā was assassinated by his ministers who informed Iskandar; horrified by the news, the latter hurried to his half-brother whom he found on his death-bed. Dārā spoke with nobility of God's almighty power, and asked Iskandar to marry his daughter Ruṣhanak (Roxane) and to treat the Persians well. Iskandar who became king of Persia made further conquests. (The *Deeds of Alexander, Iskandar-nāma*, written by the Persian poets Niẓāmī, Amīr Khusrāw, Dīlāmī, only describe Dārā's defeat, with further moralizing upon the fickleness of fortune.

Accounts given by the Arab historians differ only in certain details from that of Firdawsī. In the Chronicle by al-Ṭabarī (Persian version, trans. Zotenberg, i, 508 ff.), the infant Dārāb was saved from the water by a miller; Homāy, when told of this, entrusted her son to him with the words (in Persian): *dar* ("look after him!"), whence the name Dārā (another popular etymology); "it is also said that he was called Dārāb because he had been found in the water" (*dar āb*); Homāy voluntarily told her son the secret of his birth when he reached his twentieth year; on Iskandar's refusal to give tribute, Dārā had a symbolical message sent to him (racket, ball, sack of sesame) very similar to that sent by the Scythians to Darius I (Herodotus, iv, 131-33; and cf. E. Doblhofer, *Le déchiffrement des écritures*, French trans. 1959, 24); as a result of Dārā's injustice and wickedness, his soldiers deserted and his

two chamberlains murdered him with the complicity of Iskandar who was hypocrite enough to be present at Dārā's death-bed and then to punish his assassins. Ḥamza of Ispahan is very brief (*Annals*, ed.-trans. Gottwaldt, 28-9), as is al-Mas'ūdī (*Murūdj*, ii, 127) who gives the same name (Dārā) to both Darius II and III. In al-Tha'ālibī's *History of the kings of the Persians* (ed. and trans. Zotenberg, 393 ff.), there is the same fanciful derivation of the name Dārāb, an account practically identical with al-Ṭabarī's, also insisting on Dārā's wickedness and Iskandar's duplicity. The same account appears in al-Maḳdisī's *Book of the Creation* (ed. and trans. Cl. Huart, iii, 154-9), with the exception that Iskandar, after refusing to pay tribute, thought better of it and sent it with an apology: Dārā gave him his daughter's hand.

Just as the Pseudo-Callisthenes had made Alexander heir to the kings of Egypt, so the legendary history of Persia made Iskandar a half-brother of Darius III with whom he disputed the throne (possibly a confused allusion to Cyrus the Younger's revolt against his brother Artaxerxes II in 401).

Dārā (or Daras-Anastasiopolis) is a fortress situated between Mardīn and Naṣībīn, captured from the Greeks by Chosroes I during the campaign in 540 (Nöldeke, *Gesch. der Perser . . . zur Zeit der Sasaniden*, 239, and A. Christensen, *L'Iran sous les Sassanides*², 372 and 445).

Bibliography: In addition to the references given in the article: Firdawsī, *Shāhnāma*, ed.-trans. J. Mohl, in fol., v and trans. in 12, v; ed. Teheran 1934-35 (pub. Beroukhim), vi; Ṭabarī, index. (B. CARRA DE VAUX-[H. MASSÉ])

DAR'Ā [see ADHRI'ĀT].

DAR'Ā. This is the name both of a river of south Morocco which rises on the southern slope of the High Atlas and flows into the Atlantic south of the *Diebel Bānī*, and of a Moroccan province which stretches along the two cultivated banks of this water-course from Agdz as far as the elbow of the river Dar'ā, for a distance of about 120 miles in a generally north-west to south-east direction.

This province is traditionally divided into eight districts corresponding with the wider parts of the valley which are separated by mountain barriers forming narrows. From north to south these are: Mazgīta, Ayt Saddrāt, Ayt Zarri, Tinzūlīn, Tarnāta, Fazwāta, Ktāwa and Mḥammīd.

It is populated by generally Berber-speaking tribes and by coloured people who can be divided into *'abid*, slaves imported from the Sahara and negro countries, and *ḥarātīn*, who have a dark skin but whose features are not negroid, and who are thought to be the most ancient occupants of the region. Jews, apparently of Berber origin, complete the sedentary population of more than 100,000. At least up to the submission of Dar'ā to the French Protectorate in 1932, the sedentary population lived in subjection to the sometimes Arab, but mainly Berber, nomad tribes of the surrounding mountains.

Dar'ā has been inhabited from a very early date and must certainly have had an eventful history since it is a productive region in the midst of areas which are almost desert. Traditions lead us to believe that the Jews played an important part politically up to the 10th century and that Islam was brought there by a descendant of the founder of Fez in the first half of the 3rd/9th century. Later, at the end of the 4th/10th century, Dar'ā came under the domination of the Maghrāwa (belonging to the Zenāta) who had settled in Sijilmāsa.

With the Almoravids, Dar'ā really enters on to the historical scene, for it served as an advance post for their penetration into Atlantic Morocco, as is witnessed by the ruins of a fortress which dominates Zagora. From the second half of the 5th/11th century on, Dar'ā was part of the Moroccan empire created by the Almoravids, then by the Almohads and the Marinids. The Ma'kil Arabs infiltrated there towards the end of the 7th/13th century and exercised a dominating influence.

In the 10th/16th century, this province was the cradle of the first Sharifian dynasty of the Sa'dis [q.v.] and was the place from which the sultan Ahmad al-Manṣūr started on his expedition to the Sudan (1591). This shows, in a very striking manner, the role of Dar'ā as a point of contact between Morocco and the Sahara. Thanks to the trade with Gao and Timbuctoo at the beginning of the 11th/17th century, this region enjoyed a brief period of prosperity.

Held more or less by the 'Alawī sultans, Dar'ā was the centre of an important religious brotherhood, the Nāṣiriyyīn, which spread widely at the beginning of the 11th/17th century around the *zāwiya* of Tamgrūt. It was practically independent when Ch. de Foucauld crossed it in April 1884; its history then was essentially one of tribal and clan rivalries. The region was occupied by French troops between 1930 and 1932, almost without any fighting.

To-day, this overpopulated and poor region provides Casablanca and various other towns with a considerable number of workers, for its almost stagnant agriculture is very far from being able to support its growing population. This emigration is usually a temporary one, linked with the vicissitudes of its climate and agriculture (*Naissance du prolétariat marocain*, Paris, n.d., 67-9).

Bibliography: Bakrī, *Descr. de l'Afrique sept.*, tr. de Slane, 338, 343; Idrīsī, 70-1; Leo Africanus, tr. Épaulard, i, 30-2, ii, 422-4; Marmol, *De l'Afrique*, tr. Perrot d'Ablancourt, Paris 1667, iii, ch. ix ff.; Rohel's, *Mein erster Aufenthalt in Marokko*, Norden, 1885; Ch. de Foucauld, *Reconnaissance au Maroc*, Paris 1888, 208-11, 285-95; H. de Castries, *Notice sur la région de l'Oued Draa*, in *Bull. Soc. Géogr.*, Paris, Dec. 1880; de Segonzac, *Au coeur de l'Atlas*, Paris 1910; Dj. Jacques-Meunié, *La nécropole de Fom le-Rjām, tumuli du Maroc présaharien*, in *Hesp.* xlv (1958), 95-142; J. Meunié and Ch. Allain, *La forteresse almoravide de Zagora*, in *Hesp.*, xliii (1956), 305-23; *Villes et tribus de Maroc*, ix, *Tribus berbères*, ii, *Districts et tribus de la haute vallée du Dra'*, by G. Spillmann, Paris 1931, 1-201; G. Spillmann, *La zaouia de Tamgrout et les Nasiriyyine*, in *Afr. Fr.*, Aug.-Sept. 1938, and *Les Ait Atta du Sahara et la pacification du Haut Dra*, Rabat 1936; F. de la Chapelle, *Une cité de l'Oued Dra sous le protectorat des nomades*, in *Hesp.*, ix (1929), 29-42; Dj. Jacques-Meunié, *Les oasis des Laktaoua et des Mehamid*, in *Hesp.* xxxiv (1947), 397-429, and *Hiéarchie sociale au Maroc présaharien*, in *Hesp.*, xlv (1958), 239-69.

(R. LE TOURNEAU)

DĀRĀ SHUKŪH, eldest son of Shāh Djāhān and Mumtāz Maḥall, was born near Aḍimēr on 19 Šafar 1024/20 March 1615. He received his first *manṣab* [q.v.] of 12,000 *dhāt*/6000 *sawār* in 1042/1633, as also the *ḍjāgīr* of Hiṣār-Firūza, regarded as the appendage of the heir-apparent. The same year he was given the nominal command of an army despatched to defend Ḳandahār which was threatened by the Persians, and again in 1052/1642 when the threat was

renewed. The attack, however, did not materialize. In 1055/1645, he was given the governorship of the *šūba* of Ilāhābād to which were added the *šūbas* of Lahore in 1057/1647, and Guḍjarāt in 1059/1649. Though he took some interest in Lahore and constructed a number of buildings and market-places, he left the other *šūbas* to be governed by deputies, himself remaining at the court. By 1058/1648, he had attained the *manṣab* of 30,000/20,000 (which incidentally was the highest rank attained by Shāh Djāhān before his accession).

Following the failure of two attempts to recover Ḳandahār from the Persians (who had captured it in 1059/1649), Dārā was deputed to lead a third expedition for its recapture in 1062/1652. Although the siege was vigorously pressed, and forts in Zamin-dāwar taken, Ḳandahār itself defied capture. The failure of the campaign, due partly to a division in Dārā's camp as also his lack of experience, adversely effected his prestige as a political and military leader.

On his return, Shāh Djāhān associated him more closely than ever with the affairs of the state, bestowing upon him unprecedented honours, and the rank of 60,000/40,000 (1067/1657). It seems that Shāh Djāhān, having clearly marked out Dārā as his successor, wanted to avoid a struggle for the throne on his death, a position which his younger sons were not prepared to accept. In 1067/1657, when Shāh Djāhān fell ill, his younger sons, fearing that Dārā might use the opportunity to seize power, advanced towards Āgra on a plea of meeting the Emperor, thereby precipitating a war of succession (see AWRANGZĪB). Awrangzīb and Murād raised the slogan of Dārā being a heretic (*mulhid*) and the orthodox faith being in danger from his constant association with Hindū *yōgīs* and *sanyāsīs*. However, the slogan of religion does not seem to have influenced significantly the actual alignment of the nobles. Dārā was defeated, first at the battle of Sāmūgarh near Āgra (7 Ramaḍān 1068/8 June 1658), and then at Deorāṭ near Aḍimēr (28 Djumādā II 1069/23 March 1659). Shortly afterwards he was captured by an Afghān noble, Malik Dījwan, with whom he had taken shelter. He was brought to Dihlī and executed (22 Dhu 'l-Ḥiḍjia 1069/10 Sept. 1659), a formal charge of heresy being laid against him. Dārā's elder son, Sulaymān Shukūh, soon followed him to the grave, a younger son, Sipihir Shukūh, being imprisoned at Gwāliyār.

Although Dārā had an undistinguished political and military career, he was one of the most remarkable figures of his age. A keen student of ṣūfism and of *tawḥīd*, he came into close contact with leading Muslim and Hindū mystics, notably Miyān Mir (d. 1045/1635) and Mullā Shāh (d. 1071/1661) of the Ḳādirī order (becoming a disciple of the latter in 1050/1640), Shāh Muḥibb Allāh Ilāhābādī, Shāh Dilrubā, Sarmad the famous heterodox monist, and Bāhā Lāl Dās Bayrāgī, a follower of Kabīr. A number of contemporary paintings showing Dārā in the company of ṣūfis and *sanyāsīs* have been preserved.

Dārā was a prolific writer. His works include: *Safinat al-awliyā'* (1050/1640) and *Sakinat al-awliyā'* (1052/1642), dealing with the lives of *ṣūfi* saints, the latter with those of the Ḳādirī order; *Risāla-i Ḥaḳḳ numā* (1056/1646) and the rather rare *Tariḳat-i ḥaḳīkat*, both based on well known *ṣūfi* works; his *Dīwān*, also known as *Iksir-i a'zam*, recently brought to light, containing verses and quatrains in a pantheistic strain; *Hasanāt al-ṣarīfīn* (1062/1652) containing the aphorisms of *ṣūfi* saints belonging to

various orders; *Mukālama-i Bābā Lāl wa Dārā Shukūh*, a record of his discussions with Bābā Lāl in 1063/1653; *Majma' al-bahrayn*, (1065/1655), perhaps his most remarkable work, being a comparative study of the technical terms used in *Vedānta* and *Sūfism*; and the *Sirr-i akbar* (1067/1657), his most ambitious work, being a translation of fifty-two principal *Upanishads* which Dārā claims to have completed in six months with the aid of learned pandits and *sanyāsīs*. In addition to this, with Dārā's patronage and support, fresh translations into Persian were made of a number of Hindū religious works such as *Yōga-Vashishta*, the *Gītā* and the mystic drama *Prabōdha-Canḍrōdaya*. Dārā was also a good calligraphist, and patronized the arts: an album (*Muraqqā'*) of calligraphic specimens and *Mughal* miniatures was presented by him to his wife Nādira Begam (d. of Parwīz) in 1051/1641-42 with a preface written by him.

In some of his later writings, Dārā shows considerable acquaintance with Hindū philosophy and mythology. He was attracted by a number of ideas which have obvious parallels in Hindū philosophy, such as the triune aspect of God, the descent of spirit into matter, cycles of creation and destruction, etc. However, he was opposed to the practice of physical austerities advocated by the exponents of *yōga* and favoured by many *sūfīs*, arguing that God desired not to inflict punishment but that He should be approached with love. Like a number of eminent Muslim thinkers (cf. Mir 'Abd al-Wāhid, *Ḥakā'iq-i Hindī*, 1566) Dārā came to the conclusion that there were no differences except purely verbal in the way in which *Vedānta* and Islam sought to comprehend the Truth. Dārā's translation of the *Upanishads* which he regarded as "the fountain-head of the ocean of Unity", was a significant contribution in the attempt to arrive at a cultural synthesis between the followers of the two chief faiths in the country, being the first attempt to comprehend and to make available to the educated Muslims these fundamental scriptures of the Hindūs.

It may be doubted if Dārā's interest in gnosticism was motivated by political considerations. From an early age, Dārā felt that he belonged to the circle of the select who were marked out for the attainment of divine knowledge. Though some sections of orthodox opinion had accused him of heresy and apostasy as early as 1062/1652, it does not seem that Dārā ever gave up his belief in the essential tenets of Islam, affirming them at more than one place. Nor does the undoubted pantheistic strain in his writings go beyond what had been considered permissible for *sūfīs*. The opposition of these orthodox elements to Dārā stemmed from a deeper conviction, viz., that emphasis on the essential truth of all religions would in the long run weaken the position of Islam as the state religion, and effect their privileges. It was thus closely related to Dārā's position as an aspirant for the throne.

Dārā occupies a pre-eminent place among those who stood for the concept of universal toleration and who desired that the state should be based on the support of both Muslims and Hindūs, and remain essentially above religion. His defeat in the war of succession did not, by any means, imply the defeat of the trend he represented.

Bibliography: J. N. Sarkar, *History of Aurangzeb*², i, ii, Calcutta 1925; K. R. Qanungo, *Dara Shukoh*³, Calcutta 1952; Bikrama Jit Hasrat, *Dārā Shikūh: Life and Works*, Vishwabharati 1953 (contains full list of mss. and editions of Dārā's

works); *Risāla-i Ḥakḥ Numā, Mama' al-Bahrain and Mandak Upanishad* (ed. by S. M. Riḍā Djalālī Nā'ini with introduction by T. Chand), Tehran 1957; T. Chand, *Dara Shikoh and the Upanishads*, in *IC*, 1943; S. K. Rahman, *Sarmad and his Quatrains*, in *Calcutta Review*, 1943; C. B. Tripathi, *Mirza Raja Jai Singh* (unpublished thesis), Allahabad University, 1953; I. A. Ghauri, *Responsibility of the Ulema for the Execution of Dara Shikoh*, in *J. Pak. H. S.*, 1959; M. Athar Ali, *Religious Issue in the War of Succession: 1658-59*, in *Ind. Hist. Cong. Proc. 1960; Ḥakā'iq-i Hindī*, Hindi tr. by S. A. A. Rizvi, Banāras 1957.

(SATISH CHANDRA)

DĀRĀBDJIRD (modern Dārāb), a town in the province of Fārs in the district of Fasā, situated 280 kilometres east of Shīrāz at an altitude of 1188 metres and with a population of 6,400 people (1950). In Iranian legend the foundation of this town is ascribed to Dārāb, father of Dārā (Darius III Codomannus). The Sāsānid ruler Ardashīr rose to power by revolt from his post as military commander at Dārābdjird. The stone-strewn remains of the Sāsānid town lie 8 kilometres south-west of the modern village. The outline of the fortification walls exist as does the debris of a fire temple, located at the centre of the site. Six kilometres south-east of the modern village is a Sāsānid rock-cut relief known as the Naqsh-i Rustam or as the Naqsh-i Shāpūr. In the immediate vicinity is a spacious cruciform hall hewn into a rocky hillside, known as the Masjd-i Sangī. Although it bears inscriptions dated 652/1254 and the title of the Sultān Abū Bakr, the hall is probably of the approximate period of the rock-cut relief.

Bibliography: Muḥammad Naṣīr Mīrzā Ākā Furṣat Ḥusaynī Shīrāzī, *Āthār-i 'Adām*, Bombay 1314/1896, 97-9, pls. 7-9; Le Strange, 288 ff.; A. Christensen, *L'Iran sous les Sassanides*, Copenhagen 1944, 86-7; *Farhang-i Djuḡhrā'iyā-yi Irān*, Tehran 1330/1951, vol. 7, 95. (D. N. WILBER)

DARABUKKA, a vase-shaped drum, the wider aperture being covered by a membrane, with the lower aperture open. The body is usually of painted or incised earthenware, but carved and inlaid wood, as well as engraved metal are also used. In performance it is carried under the arm horizontally and played with the fingers. The name has regional variants: *darābukka* (or *darābukka*), *dirbakki* and *darbūka*. Dozy and Brockelmann derive the word from the Syriac *ardabkā*, but the Persian *āunbak* is the more likely, although the lexicographers mistakenly dub the latter a bagpipe. The name *darabukka*, and its variants, is quite modern although a *دربلة* (a copyist's error for *دربكة* is mentioned in the *Alf layla wa layla*. The type is to be found in ancient Egypt. The *dirridj* is mentioned by Al-Mufaḍḍal b. Salama (d. 319/930) although he wrongly thought that it was a kind of *tunbūr*, as do many Arabic lexicographers, but we know that it was a drum from Al-Maydānī (d. 518/1124). Ibn Mukarram (d. 710/1311) says that the correct vocalization is *durraydj*, and that form—with variants—is to be found in the Maghrib. The *دربج* and *دربج* found in Al-Maḳḳarī, are doubtless misreadings of *دربج*. Al-Shaḳundī (d. 628/1231) uses the Berber name *agwāl* for this drum, and that is still the name used in the Maghrib, although Höst calls it *akwāl*, whilst it is the *gallāl* of Algeria. In Tripolitania the name *tabdaba* is popularly used, and in Egypt *tabla*.

Bibliography: *Et*, Suppl., s.v. *TABLE*, 215-6;

J. Robson, *Collection of Oriental writers on music*, iv, 14, Bearsden 1938; Farmer, *Studies in Oriental musical instruments*, 1st Series, 86-7, London 1931; G. A. Villoteau, *Description de l'Égypte. État moderne*, i, 996, Paris 1813; E. W. Lane, *Modern Egyptians*, 366-7, London 1860; A. Lavignac, *Encyclopédie de la Musique*, v, 2794, 2932, 3076, Paris 1922; Delphin et Guin, *Notes sur la poésie et la musique arabes*, 43-4, Paris 1886; Al-Maḳḳarī, *Analectes*, i, 143, Leiden 1955-61; Höst, *Nachrichten von Marokos und Fes*, 262, tab. xxxi, 9, Copenhagen 1787; H. Hickmann, *La Daraboukkah*, in *BIÉ*, xxxiii, 229-45, Cairo 1952. Specimens are exhibited at New York (Crosby Brown, Nos. 335, 345), Brussels (Conservatoire, nos. 112, 330-4, 680), and Paris (Conservatoire, nos. 954-7, 1457). (H. G. FARMER)

AL-DĀRAKUṬNĪ, ABU 'L-ḤASAN 'ALĪ B. 'UMAR B. AḤMAD B. MAHDĪ B. MAS'UD B. AL-NU'MĀN B. DĪNĀR B. 'ABDALLĀH, was born in Dār al-Ḳuṭn, a large quarter of Baghdad, whence he got his *nisba*, in 306/918. He was a man of wide learning who studied under many scholars. His studies included the various branches of *Ḥadīth* learning, the recitation of the *Qur'ān*, *fiḥh* and belles-lettres. He is said to have known by heart the *diwāns* of a number of poets, and because of his knowing the *diwān* of al-Sayyid al-Ḥimyarī he was accused of being a *Shī'ī*. His learning was so wide that many people felt there was no one like him. His biographers speak in fulsome terms of him. For example, al-*Khafīb* al-Baghdādī calls him "the *imām* of his time". Abu 'l-Tayyib al-Ṭabarī (d. 450/1058) called him *Amīr al-Mu'minin* in *Ḥadīth*. This was the subject for which he was specially famous. He had studied it under many masters in Baghdād, al-Baṣra, al-Kūfa and Wāsiṭ, and when he was of mature age he travelled to Egypt and Syria. He became so famous as a traditionalist that every *ḥāfiẓ* who came to Baghdād visited him and acknowledged his pre-eminence. Among the many who studied *Ḥadīth* under him were al-Ḥākim al-Naysābūrī (d. 405/1014) and Abū Ḥāmid al-Isfarā'īnī (d. 406/1015). He died towards the end of 385/995 and was buried in the cemetery of Bāb al-Dayr near the grave of Ma'rūf al-Karkhī.

He contributed greatly to the advance of the critical study of Muslim traditions. His works, not all of which have survived, therefore deal primarily with the science of Tradition. His *Kitāb al-Sunan* (publ. Dihli, 1306 and 1310) covers the normal ground of works of this nature. Al-*Khafīb* al-Baghdādī says it could have been produced only by one who was versed in *fiḥh* and acquainted with the conflicting views of the schools. It is said that he went to stay with *Dja'far* b. al-Faḍl, *Kāfūr's wazīr*, in Egypt because he heard that *Dja'far* wished to compile a *musnad*. Al-Dāraḳuṭnī is said to have helped him, or to have compiled it for him. Whichever it was, he was richly paid for his trouble. His *Kitāb al-ashkhiyā' wa 'l-adiwād* has been edited by S. Wajahat Husain and published in *JASB*, n.s., xxx, 1934. It consists of stories of generosity. His *Kitāb 'Ulal al-ḥadīth*, on weaknesses in traditions, was dictated from memory to al-Barkānī. His *Kitāb al-afrād*, on traditions from one man or from one district only, is noted by Weisweiler as possibly the earliest book on the subject. Among other books on *ḥadīth* he wrote *Ilzāmāt 'alā 'l-Ṣaḥīḥayn*, in which he collected sound traditions not given by al-Bukhārī and Muslim which fulfilled their conditions. One other book which may be mentioned here is

his *Kitāb al-Ḳirā'āt*, on *Qur'ān* readings, in which he began by stating the principles of the subject. He was the first writer to do so.

Bibliography: *Ta'riḥ Baghdād*, xii, 34-40; Sam'ānī, 217a; *Dhahabī*, *Huffāz*, iii, 186-90; al-Subkī, *Ṭabaḳāt al-Shāfi'iyya al-kubrā*, ii, 310-12; Yāḳūt, ii, 523; Yāḳūt, *Udabā'*, ii, 406; vi, 8; Ibn *Khallikān*, *Būlāk*, i, 470; Yāfi'i, *Mir'āt al-Djanān*, ii, 424-6; *Hādijī Khalifa*, ed. Flügel, 23 times—see index; al-Djazarī, *Ghāyat al-nihāya fi ṭabaḳāt al-kurrā* (*Bibl. Isl.*, viiia), i, 558f., no. 2281; Ibn al-Ṣalāh, *'Ulūm al-ḥadīth* (Aleppo, 1350/1931), 213, 241; Sarkis, *Dict. encyc. de bibl. arabe*, 856 f.; M. Weisweiler, *Istanbulur Hand-schriften zur arabischen Traditionsliteratur* (*Bibl. Isl.* x), nos. 54, 71n., 92; Brockelmann, I, 173 f., S I, 275. (J. ROBSON)

DARAN (DEREN) [see the article ATLAS].

AL-DARAZĪ, MUḤAMMAD B. ISMĀ'ĪL, was one of a circle of men who founded the Druze religion [see DURŪZ]. He was not an Arab, and is called *Nashṭakin* in the Druze scriptures; according to Nuwayrī (who calls him *Anūshṭakin*), he was part Turkish and came from Bukhārā. He is said to have come to Egypt in 407 or 408/1017-18 and to have been an *Ismā'īlī dā'i* [see DĀ'Ī and ISMĀ'ĪLIYYA], in high favour with the Caliph al-Ḥākim, allegedly to the point that high officials had to seek his good graces. He may have held a post in the mint (Ḥamza accuses him of malpractices with coinage).

He is said to have been the first who proclaimed publicly the divinity of al-Ḥākim; he is also accused, as heretics commonly were, of teaching *tanāsukh* (reincarnation) and *ibāḥa* (antinomianism) regarding the rules against wine and incest, though this latter is most unlikely. It is possible that his doctrine was a popularizing version of *Ismā'īlism* such as the *dā'īs* often warned against. His key treatise is said to have taught that the (divine) spirit embodied in Adam was transmitted to 'Alī and (through the *imāms*) to al-Ḥākim. This would differ from orthodox *Ismā'īlism* presumably in exalting 'Alī over Muḥammad, *imāmate* over prophecy; and then in making public the secret *ta'wīl* (inner meaning of scripture) and probably denying the continued validity of the letter of revelation, *tanzil*. For the commentator of Ḥamza's letters calls his followers *Ta'wīlis*, who are accused by the Druzes of altogether rejecting the *tanzil*. Ḥamza himself deems it necessary to remind al-Darazī that the inner truth and its outer form are always found together. He also accuses him of recognizing only the humanity of al-Ḥākim, not his divinity; which would follow, in Ḥamza's eyes, from his identifying al-Ḥākim with 'Alī, the *asās*, who is a mere *imām*, leader of men, and far from the indefinable *One*, to Whom as such no functions can be assigned.

Al-Darazī seems to have gained a number of followers among al-Ḥākim's admirers, evidently with the approval of al-Ḥākim himself. Ḥamza, evidently claiming priority with al-Ḥākim, regarded al-Darazī as insubordinate and acting rashly on his own initiative; for instance, publicly attacking the Ṣaḥāba though warned against this. Ḥamza refused to let him see his doctrinal writings; he criticized the symbolism of the title al-Darazī first assumed, "sword of the faith", only to be worse offended when al-Darazī assumed instead a title, *sayyid al-Hādīyyīn*, "chief of the guided", which overreached Ḥamza's own title, *al-Hādī*, "the guide". He claims that some of al-Darazī's followers had at one time acknowledged Ḥamza's claims to leadership in the

movement, and that al-Darazī himself had done so, having been converted by an agent of Ḥamza, ‘Alī b. Aḥmad al-Ḥabbāl—who subsequently supported al-Darazī. Sacy thinks Ḥamza regarded him as the *Didd*, Ḥamza’s Rival as *imām*, who would as such have a major cosmic rôle. But many of al-Darazī’s followers, most notably a *dā’i* al-Bardha’ī, had from the first rejected Ḥamza as unauthorized by al-Ḥākim.

It seems that al-Darazī, probably in 408/1017-18, took the step of making public, with al-Ḥākim’s private but not open blessing, a demand for acceptance of the divinity of al-Ḥākim—according to Sibṭ Ibn al-Djawzī, by reading his treatise in the main mosque of Cairo. This occasioned several riots, which engulfed Ḥamza also, and which evidently caused the whole movement to lose favour; it was probably this which forced Ḥamza to suspend his own preaching during 409. The Druze accounts are allusive, and other accounts seem to confuse several episodes, leaving the riots and the manner of al-Darazī’s death unclear. Ḥamza’s letters in 410/1019-20 seem to presuppose his death, which the Druze commentator places in 410, and imply that it was Ḥamza himself who—having denounced al-Darazī and others to al-Ḥākim—brought about his death on al-Ḥākim’s orders. Ḥamza then tried to win over his followers, promising to intervene with al-Ḥākim for some who were in jail.

Sibṭ Ibn al-Djawzī makes al-Darazī withdraw secretly, on al-Ḥākim’s orders, to Syria to preach, because people there readily accept novelties—which sounds like a later explanation of Druze geography. His name, in the form *Durzi*, was applied to the Druze community, probably not because it was he who first converted those of Syria—local tradition assigns this task to others—but because the whole movement was first associated with him in the public mind; thus al-Anṭākī applies the name “Daraziyya” to Ḥamza’s own followers. The notion sometimes found, that either licentious teachings or loose moral practices among subsequent Druzes are to be traced to al-Darazī, is unsupported.

For bibliography see the article DURŪZ. Among Ḥamza’s letters are especially relevant: *al-Ghāya wa ’l-naṣiḥa, al-Riḍā wa ’l-taslim*, and *al-Subḥa al-ḥā’ina*. In Silvestre de Sacy’s *Religion des Druzes*, the chief references are, in Vol. i, ccclxxxiii-cccxcī, 99-113; in Vol. ii, 157-90 (and *errata*). See also Yahyā al-Anṭākī, continuation of Euty chius, in *Scriptores Arabici*, text, ser. iii, Vol. vii, second part, edd. L. Cheikho, B. Carra de Vaux, H. Zayyat, Beirut 1909, 220-4. (M. G. S. HODGSON)

DARB [see MADĪNA].

DARB [see DĀR AL-DARB and SIKKA].

DARB AL-ARBA’ĪN, one of the principal routes linking *bilād al-Sūdān* with the north, obtained its name from the forty days’ travelling-time required to traverse it. W. G. Browne, the only European to have gone the whole way (in 1793) took 58 days from Asyūṭ to “Sweini” (al-Suwayna) near the southern terminus. Muḥammad ‘Umar al-Tūnūsī in 1803 covered the same distance in 60 days. Starting from Asyūṭ, the route ran to the *Khārdjā* oasis, an outpost of Ottoman Egypt. Thence it proceeded across the desert to al-Ḥabb, a watering-point where, as the name indicates, alum is found. At the next oasis, Salīma, a branch diverged to the Nubian Nile, which it attained a little above the Third Cataract at Mūshū, the frontier-post of the Funj dominions. This route was followed in 1698 by Ch. J. Poncet (see his *Voyage to Aethiopia*, ed. Sir William Foster,

in *The Red Sea and adjacent countries at the close of the seventeenth century*, (Hakluyt Society, Second Series, no. C), London 1949). From Salīma the Darb al-arba’īn proper continued across the deserts to al-Suwayna, the frontier post of Dār Fūr, where the caravans were held to await the sultan’s pleasure. The route ended at Kubayh (*Cobbé*, Browne), about 35 miles NW of the sultan’s residence at al-Fāshir. Kubayh, which is now deserted, was in the 18th and early 19th centuries an important town, principally inhabited by merchants, many of whom were immigrants from Nubia. The Darb al-arba’īn was the route followed to Egypt by the *ḥāfilat al-Sūdān*, which brought slaves, camels, ivory, ostrich feathers and gum, and returned with metal manufactured goods and textiles. During the 19th century, in consequence of the political changes of the eastern *bilād al-Sūdān*, and the decline of the slave-trade, the Darb al-arba’īn lost its importance, and only sectors of it are now occasionally used.

Bibliography: W. G. Browne, *Travels in Africa, Egypt, and Syria*, London 1799. Muḥammad ‘Umar al-Tūnūsī, *Tashḥīḥ al-adḥān bisirat bilād al-‘Arab wa ’l-Sūdān*, lith. Paris 1850, 46-51; tr. Perron, *Voyage au Darfour par le ckeykh Mohammed Ebn-Omar El-Toumsi*, Paris 1845. W. B. K. Shaw, *Darb El Arba’in in Sudan Notes and Records*, xii/1, 1929, 63-71 (with photographs). (P. M. HOLT)

DARB-KHĀNA [see DĀR AL-DARB].

DARBAND [see DERBEND].

DARBUKKA [see DARABUKKA].

DARD, one of the four pillars of Urdū literature and one of the greatest of Urdū poets, *Kh’ādja* Mīr (with the *takhalluṣ* of Dard) b. *Kh’ādja* Muḥammad Nāṣir “‘Andalīb” al-Ḥusaynī al-Bukhārī al-Dihlawī, claimed descent from *Kh’ādja* Bahā’ al-Dīn Naqshband and in the 25th step from the Imām Ḥaṣan al-‘Askarī [q.v.]. Born in 1133/1720-21 in the decadent Imperial Dihli, Dard received his education at home, mostly from his father, a very well-read man and the author of *Nāla-i ‘Andalīb*, a voluminous Persian allegory dealing with metaphysical and abstruse problems and of another Ṣūfī work, *Risāla-i Hūsh Afzā* (still in MS.). Casual references in Dard’s work ‘*Ilm al-Kiāb (vide infra)*’ show that on the completion of his studies he had attained proficiency in both the traditional and rational sciences. Starting life as a soldier he tried hard to secure a *ḍjāgīr*, but soon withdrew from everything worldly and devoted himself, when barely 20 years of age, to a life of privation, austerity and asceticism. In 1172/1758-9, when he was 39 years old, he succeeded his father as the spiritual head of the local *Čiṣhtīs* and *Naqshbandīs*, and, despite the disturbed conditions prevailing in the capital in the wake of Nādir Shāh’s invasion of 1152/1739 and Aḥmad Shāh Abdālī’s incursions of 1175/1761, he did not leave Dihli, being the only Urdū poet of note not to do so.

A great Ṣūfī, he passionately loved music and contrary to those who believed in the maxim “*al-ghinā’ aṣḥadd min al-zinā’*” (music is more heinous than adultery), he not only fraternized with the leading musicians of the town but also regularly held musical concerts (*madjālis-i samā’*) twice a month at his home, which were attended, among others, occasionally even by the ruling monarch Shāh ‘Ālam Bahādur Shāh I [q.v.]. In one of his works *Nāla-i Dard* (p. 37) he describes devotional music (*samā’*) “as ordained by God”.

Essentially a Ṣūfī writer, Dard’s first work *Asrār al-Ṣalāt*, was written during *i’tikāf*, while he was

still a lad of 15 years of age. It is a small tract dealing with the seven essentials of *al-Salāt*. In 1166/1752 was begun *Risāla-i Wāridāt*, a collection of quatrains depicting the spiritual experiences of the author, and completed six years later in 1172/1758. His *magnum opus*, apart from his select Urdū *diwān*, is, however, the *‘Im al-Kitāb*, a voluminous commentary on *Risāla-i Wāridāt*, comprising 648 very closely-written large-size pages. It is entirely on *subūh* and is profusely interspersed with long Arabic quotations. Its style is sober and staid but powerful and the arguments adduced are cogent and sound. This book can be safely ranked with some of the outstanding works of Shāh Wali Allāh al-Dihlawī [q.v.], dealing with the same subject. It was followed by the supplementary works: *Nāla-i Dard*, *Ah-i Sard* and *Dard-i Dil*.

His other works are: *Sham‘i Maḥjil* (composed 1195-99/1780-84); a short Persian *diwān* (Dihlī, 1309/1891-2); an Urdū *diwān* (first published at Dihlī in 1272/1855 and later frequently printed); *Ḥurmat-i Ghinā*², in defence of devotional music and *Wāq‘āt-i Dard*, also on mystic problems. All these works have been published.

For an estimate of his quality and importance as a poet see URDŪ LITERATURE.

Dard died at an advanced age on 24 Šafar 1199/6 January 1785 and was buried in the old cemetery (now abandoned and converted into a public park) of Shāhḍjāhānābād, outside the Turkomān Gate. His tomb, along with that of his father and the attached small mosque, is still preserved and visited by the local Muslims.

Bibliography: All the relevant *taḍkkiras* of Urdū poets especially: Mīr Taqī Mīr, *Nihāt al-shu‘arā*² 49 ff., Mīr Hasan, *Taḍkkira-i shu‘arā*²-i Urdū², 66 ff., Qudrat Allāh Kāsim, *Maḍimū‘a-i naghz*, Lahore 1933, i, 240 ff.; ‘Alī Ibrāhīm Khān Khālil, *Gulzar-i Ibrāhīm*, ‘Aligarh 1935, 126-9; Garcin de Tassy, *Histoire de la littérature hindouie et hindoustanie*², Paris 1870, s.v.; Preface to his *diwān*² (Badā‘ūn 1933) by Šadr-Yār Dījāng Ḥabīb al-Rahmān Khān Širwānī; Rām Bābū Saksēna, *A history of Urdū literature*², Allāhābād 1940, 55-9 (the entire notice is almost a literal translation of the Urdū preface by Širwānī); T. Grahame Bailey, *A history of Urdū literature*, Calcutta 1932, 50-1 and index; Sayyid ‘Abd Allāh, *Baḥth o-Nazar*, Lahore 1952, 9-26; Muḥammad ‘Azmat Allāh Khān, *Maḍāmin-i Azmat*, Haydarābād (Deccan) 1942, ii, 1-64 (a critical study of Dard’s *taṣawwuf*); Kiyām al-Dīn Kā‘im, *Makhzan-i Nikāt*, 38 ff.; Shams al-‘Ulamā² Muḥammad Ḥusayn Āzād, *Āb-i Ḥayāt*, s.v.; *Oriental College Magazine* (articles by A. D. Nasīm), Lahore iv/31, i/32, i/33, ii-iii/34 (Aug., Nov., 1955, Nov., 1957, Feb.-May, 1958); S. Nāšir Nadhīr Fīrāq, *Maykhāna-i Dard*, Dihlī n.d.; Ghulām Hamadānī Muṣḥafī, *‘Iqd-i Thurayyā*, s.v.

(A. S. BAZMEE ANSARI)

DARDANELLES [see ČANAQ KAL‘E BOCHAZI].

DARDIC AND KĀFIR LANGUAGES, the description now generally applied to a number of what are in many respects very archaic languages and dialects, spoken in the mountainous N.W. corner of the Indo-Aryan (IA) linguistic area, in Afghānistān, Pākistān and Kašmīr. With the exception of Kašmīrī, they are numerically insignificant, and have no written history. The others are known only from vocabularies and grammatical sketches, etc., the oldest dating from about 1830. There is still a great lack of adequate grammars, vocabularies, and collections of texts.

In the following account there is a departure from the normal transcription conventions of the Encyclopaedia: the symbol *ʃ* is used for a voiceless retroflex sibilant ('cerebral s'), not for *šād*; similarly the symbol *ɳ* is used for the retroflex nasal.

The Dardic and Kāfir languages may be roughly grouped as follows:

I. Kāfir Group. (a) Katī (Bašgalī), spoken in two main dialects, in the Ramgel, Kulum, Ktiwī and Bašgal valleys in north Nūristān (Kāfiristān); (b) Prasun (Wasī-veri; Veron) in a small valley wedged in between the Kafis in Ktiwī and Bašgal; (c) Aškūṅ (with Wāmāl), south of Katī, between the Alingar and Peč rivers; (d) Waigalī (Wai-alā), in the Waigal valley, south-east of Prasun. There is a not inconsiderable dialect variation, and especially Gambīrī, spoken in the Tregam valley east of Waigal towards the Kunar, differs in many respects from ordinary Waigalī. The Kāfir languages have certainly occupied their isolated valleys since very ancient times. (c) and (d) have been more exposed to outside influences than (a) and (b); the last language has undergone such violent sound-changes that it has become incomprehensible to its nearest neighbours.

Dardic group. II. (e) Kalaša, spoken in two dialects by the Kalaša tribe, who are still mainly pagan, in S. Chitral (Čitrāl), chiefly in the west side valleys. Closely related to Kalaša is (f) Khowār, the principal language of Chitral, spoken, with little dialect variation, by the Khō tribe (see CHITRAL, ii). Khowār has adopted a number of words from Wakhī, as well as from some Middle Iranian languages (cf. BSOS, viii, 294 ff.). These two languages represent the earliest wave of IA penetration into the Hindu Kush region.

III. (g) Damēli, in one village in an east side valley of Chitral, between Mirkhani and Arandu. It has adopted a number of Kāfirī words, and has little connexion, except the geographical one, with (h) Gawar-Bātī (Narisāti), spoken in a few villages on the Kunar river, on both sides of the Chitral-Afghān frontier. There is a tradition that this language was brought in from Swāt a few hundred years ago. (i) Remnants of dialects of a somewhat similar type are found further south, in Ningalām on the Peč (nearly extinct), and in Šumāsh t, in N. E. Pašāf territory.

IV. (j) Pašāf, spoken in numerous and widely differing dialects, from the lower Kunar in the east, through Laghmān, and right up to Gulbahār on the Paṅdīshīr. The number of speakers may well run into the 100,000 guessed at in the LSI. Pašāf is descended from the ancient languages of Hindū and Buddhist civilization in Nagarāhāra, Lampāka and Kapīsha, and there is still a marked difference of vocabulary between the east and west dialects. A few numerals of Pašāf type have been recorded in Al-Bīrūnī’s India.

V. (k) Baškarīk (Gāwri/Gārwi), in the upper Paṅdīkora valley, above Dīr, and in three villages at the head-waters of the Swāt valley; (l) Torwālī, in the upper Swāt valley, below Bašhk; (m) Maiyā, with a number of related dialects (Kanyawālī, Dubēri, Čilis, Gowro, etc.), in the Indus valley region between the Šinā and the Paštō speaking areas. Maiyā is also called Kōhīstānī, but this term is also used for (k) and (l); in some respects it approaches (p); (n) Wofapūrī (nearly extinct) and Kafārkalālī, on and near the Peč, just above Čigha Sarāṛī on the lower Kunar. Connected with (k) and (l), but containing forms of

a more ordinary Lahndā [q.v.] type, is (o) Tirāhi, in a few villages S.E. of Djalālābād, driven out of Tirāh by the Afrīdīs and probably the remnant of a dialect group once extending from there, through the Pēshāwar district, into Swāt and Dir.

VI. (p) *Şinā*, spoken in many dialects in Gilgit, Čilās, etc., as far south as Gurez in Kaşhmīr, and towards the east isolated in Drās and Āh Hanū in Baltistān, formerly even beyond Leh; (q) Phalūfā, an archaic offshoot of (p), spoken in a few villages in S. E. Chitral. A related dialect, Sāwi, is spoken south of Gawar-Bāti; (r) Āmākī, the speech of the Āomas (musicians and blacksmiths) in Hunza, speaking Buruḥaskī [q.v. in Supplement]. It is influenced by (p), but has complex affinities with languages further south.

VII. (s) Kaşhmīri, in the Kaşhmīr valley, with Kaşhtawāri as a true dialect, and other dialects strongly influenced by Āōgri, etc.

The nomenclature and classification of these languages have been much discussed. E. Kuhn, in an important article in the *Album Kern* (1882) used the non-committal geographical term "Hindu Kush dialects". Pischel, *Grammatik der Prākṛit-Sprachen*, 28, called them "Dardū and Kāfir dialects", employing the name Dard in the extended sense, accepted since. He thought that they were related to the so-called Piśāca dialect of Prākṛit. This theory was further elaborated by Grierson in a series of publications, but no cogent linguistic arguments have been offered in support of it. According to Grierson the Dardic (or "Modern Piśāca") languages are not IA, but contain a number of Iranian features, and constitute a separate third branch of Indo-Iranian (IIr). Grierson divides the Dardic and Kāfir languages into (A) Kāfir group (= I, III, IV + (e) and (o)); (B) Khowār (= (f)); (C) Dard group (= V, VI, VII). His classification has, in the main, been accepted in such recent works as *Les langues du monde* (2nd. ed. 1952), and Mhd. Shahidullah's article in *Indian Linguistics, Turner Jubilee Volume*, ii, 1959, 117. On the other hand, Sten Konow (*JRAS*, 1911, 1 ff.), drawing attention to some undoubtedly un-Indian features of Başgalī (Kati), came to the conclusion that this language was of Iranian origin, and agreed with Grierson that the whole group must be separated from IA. Finally, Sköld (*ZDMG*, 81, LXXIV) went so far as to contend that the real Kāfir group (I) was not at all IIr, but a separate branch of the IE family.

In order to avoid confusion, it is important to distinguish between I (Kāfir group) and the rest (Dardic, II-VII). The latter languages, apart from some Kāfir admixtures in (g), and in a few isolated cases in (e) and (h), contain absolutely no features which cannot be derived from Old IA. They have simply retained a number of striking archaisms, which had already disappeared in most Prākṛit dialects. Thus for example the distinction between three sibilant phonemes (s, ś (ṣh), ṣ), or the retention, in the western dialects, of ancient *st*, *ṣṭ*. The loss of aspiration of voiced stops in some Dardic dialects is late, and in most of them at least some trace of the aspiration has been preserved. There is not a single common feature distinguishing Dardic, as a whole, from the rest of the IA languages, and the Dardic area itself is intersected by a network of isoglosses, often of historical interest as indicating ancient lines of communication as well as barriers. Dardic is simply a convenient term to denote a bundle of aberrant IA hill-languages, which in their relative isolation, accentuated in many cases by

the invasion of Paṭhān tribes, have been in a varying degree sheltered against the expanding influences of IA Midland (*Madhyadesha*) innovations, being left free to develop on their own.

In the Kāfir group (I) the situation is an entirely different one. Although very heavily overlaid by IA (Dardic) words and forms, these dialects have retained several decidedly un-Indian features. The complete loss of aspiration of voiceless as well as voiced stops (e.g., Kati *kur* 'ass'; *dyūm* 'smoke': S. Kalaşa *khār*; *dhūm*) must go back to an extremely remote period, since we also find, e.g., Kati (*d*)*zim* 'snow'; *ḍjāṛ* 'to kill': cf. Sanskrit *hima-*; *han-*. Cf. also Kati (*d*)*zār* 'to know'; *ḍjī* 'bowstring', both with unaspirated *ḍj* in Sanskrit. In this respect Kāfir follows Ir. as against IA in abolishing the distinction between aspirated and unaspirated sounds, while retaining the one between ancient IE palatal and palatalized velar stops. In most other respects, however, such as in the preservation of *s*, it agrees with IA: Kāfirī *č* (= *ts*) corresponding to Skt. *ś*, Avestan *s* (e.g., in Kati *duč* 'ten') is an archaic feature, and still more so is the retention of dental *s* after *u*, as in *musā* 'mouse'. The vocabulary of Kāfirī contains a number of words not known from IA; some of these appear also in Iranian, e.g., *kan-*, etc., 'to laugh', cf. Pers. *khand*; *washpik*, etc., 'wasp', cf. Ir. Pamir dialect, Yidgha *wofshio*; Prasun *yase* 'belt', cf. Av. *yāh-*; etc. Other words are found only in Kāfirī, and, in a few cases, in some of the adjoining Dardic dialects.

We are, therefore, entitled to posit the existence of a third branch of IIr, agreeing generally with IA, but being situated on the Ir side of some of the isoglosses which, taken as a whole, constitute the borderline between IA and Ir. This branch had also retained archaisms of its own, and must have separated from the others at a very early date. The present-day Kāfir languages represent, so to speak, the decayed ruins of this original building, largely rebuilt and reconstructed with the help of foreign (IA) material, but with the outlines of the original structure still visible.

Bibliography: (see also article CHITRAL, ii): G. Buddruss, *Beitr. zur Kenntnis der Paśai-Dialekte*, Wiesbaden 1959; idem, *Kanyawali, Proben eines Maiyā-Dialektes*, Munich 1959; idem, *Die Sprache von Wotapūr und Kaṭārgalā*, Bonn 1960; T. Grahame Bailey, *Grammar of the Shina language*, London 1924; G. A. Grierson, *Linguistic Survey of India* (cited above as *LSI*), viii/2, with bibliography up to 1919; idem, *ibid.* i/1 (Tirāhi); idem, *A Dictionary of the Kashmiri language*, Calcutta 1932; D. L. R. Lorimer, *Phonetics of the Gilgit dialect of Shina* in *JRAS* 1924; idem, *The forms and nature of the transitive verb in Shina* in *BSOS*, iii; idem, *The conjugation of the transitive verb in the principal dialects of Shina*, *JRAS* 1927; idem, *The Dumāki language*, Nijmegen 1939; G. Morgenstierne, in *Norsk Tidsskrift for Sprogvidenskab*: Aşkūn (Vols. ii and vii); Damēli, (*ibid.*, xii); *Şhumāṣhti* (xiii); Khowār (xiv); Prasun (xv); Wāmāi, Gambīri, Wotapūri (xvi); Waigali (xvii); S. E. Dardic (= Kōhistāni) (with F. Barth), (xviii); idem, *AO* viii (Torwāli); Tirāhi (*ibid.*, xii); Başkarik (xviii); idem, *Det Norske Videnskaps-Akademi i Oslo, Skrifter, Hist.-Filos. Klasse*, Phalūf (1940, v); Gawar-Bāti (1950, i); idem, *Indo-Iranian Frontier Languages: Paśai texts and vocabulary*, iii, 2 and 3. (G. MORGENSTIERNE)

DARDIRIYYA, name of the Egyptian branch of the *Khalwatiyya* [q.v.] order. See also **ṬARIKA**.

DARDISTĀN, the name given to the area, lying between the Hindū Kush and Kāghān, between lat. 37° N. and long. 73° E., and lat. 35° N. and long. 74° 30' E., the country of the Dardas of Hindū mythology. In the narrower sense it embraces the Shīnā-speaking territories, i.e., Gilgit, Astor, Gurayz, Čilās, Hödur, Darēl, Tangir etc., or what is now known as Yāghistān. In a wider sense the feudatory states of Hunza, Nāgar and Chitrāl [q.v.] (including the part known as Yāsīn), now forming the northern regions of Pakistan, comprise Dardistān; in the widest sense parts of what was till very recently known as Kāfiristān. Herodotus (iii, 102-5) is the first author who refers to the country of the Dards, "placing it on the frontier of Kashmīr and in the vicinity of modern Afghānistān". He, however, does not use the name "Dard" while referring to the country; on the other hand Strabo (xv) and Pliny (*Natural History*, xi) call the people inhabiting the area as *Derdae* or *Dardae*. The Dards are the "Darada" of the Sanskrit writers, a region to which Buddha sent his missionaries and *bhikshus*. These areas once formed the stronghold of Buddhism and even to this day numerous Buddhist remains and relics are found there. The Dards are "an independent people which plundered Dras in the last year, has its home in the mountains three or four days' journey distant and talks the *Pakhtu* or Daradi language. Those whom they take prisoners in these raids, they sell as slaves" (*Voyage par Mir 'Izzetulla in 1812 in Klaproth's Magasin Asiatique*, ii, 3-5).

Strangely enough the Dards have no name in common, each tribe inhabiting a different valley carrying a different name, derived mostly from the areas inhabited by them.

The history of Dardistān, a name first given to the entire country by Dr. G. W. Leitner after his visit in 1866, is the history of its component parts, namely Hunza, Nāgar, Chitrāl, parts of Baltistān, Ladakh, Gilgit etc. [q.v.]. The main enemy of the Dards, otherwise a peace-loving people, was the Dōgrā State of Kashmīr under its first ruler, Gulāb Singh. He led a number of expeditions against the Dards. In 1850 a large Sikh army sent against Čilās met with an ignominious defeat. Next year, a force 10,000 strong under Bakhsī Hari Singh and Diwān Hari Čand succeeded in destroying the fort of Čilās and scattering the hill tribes who had come to the assistance of the Čilāsīs.

A little-known fact about the outlying states of Hunza and Nāgar is that they never owed any allegiance to Kashmīr except that they occasionally sent a handful of gold dust to the Mahārādja and received substantial presents in return. These two states have rather more than once punished Kashmīr when attempting aggression, but they have never been hostile to the Dōgrā Kingdom.

The prevailing religion in the whole of Dardistān is Islam; a form of Shī'ism is met with in Hunza, Nāgar and parts of Chitrāl, although the latter is predominantly Sunnī. The Mawlā'īs, as they call themselves, profess to be good Muslims with strong leanings towards the seventh Shī'ī imām. They, however, owe allegiance to the Āghā Khān. The *Kalām-i Pir*, a book in Persian, an edition of which was published by Ivanow (Bombay 1935), is held in high esteem among the Mawlā'īs. (See further ISMĀ'ILYYA).

Camarāṅd in Yāghistān became the centre of the remnants of the *Mudjahidīn*, the followers of Sayyid Aḥmad Barēlwi [q.v.] after their defeat and dispersal in 1246/1831 at Bālākoṭ in the Kāghān valley, at

the hands of the Sikh forces led by Prince Shīr Singh, a son of the Lahore Chieftain, Randjīt Singh. Because of the suspected revolutionary and subversive activities of these *Mudjahidīn* and their descendants, entry into Yāghistān from British India and subsequently from Pakistan was regulated by permits. This system was, however, abolished by the Pakistan Government in 1959.

Bibliography: G. W. Leitner, *Dardistan in 1866-1886 and 1893*, Woking n.d.; idem, *The Hunza and Nagyr Handbook*, Calcutta 1889 and 1893; idem, *The languages and races of Dardistan* (Part II of this work deals exhaustively with the flora and fauna, rivers, mountains, the occupations etc. of the people of Dardistān); idem, article in *Asiatic Quarterly Review*, January 1892. See also the articles CHITRĀL, HUNZA and NĀGAR, and Muḥammad 'Alī Kaṣūrī, *Mushāhadāt-i Kābul wa Yāghistān*, Karachi n.d.

(A. S. BAZMEE ANSARI)

AL-DARDJĪNĪ, ABU 'L-'ABBĀS AḤMAD B. SA'ĪD B. SULAYMĀN B. 'ALĪ B. IḲHLAF, an Ibādī jurist, poet and historian of the 7th/13th century, author of a historical and biographical work on the Ibādīs, the *Kitāb Ṭabaqāt al-Mashāyikh*. He belonged to a pious and learned Berber-Ibādī family from Tamīdjār, a place in the Djabal Nafūsa in Tripolitania. His ancestor, al-Hādīdjī IḲhlaf b. IḲhlaf al-Nafūsī al-Tamīdjārī, an eminent *faqih*, lived in the neighbourhood of Nefta in the Djarīd [q.v.]. Son of IḲhlaf, the pious 'Alī, who lived in the second half of the 6th/12th century, earned his living by trading with the Sudan. In the course of one of his trading journeys, in the year 575/1179-80, he is said to have converted the pagan king of Mālī in the western Sudan to the Ibādī faith, but this is a legend (cf. J. Schacht, in *Travaux de l'Institut de Recherches Sahariennes*, xi, 1954, 21 f.). His son, the famous lawyer Sulaymān, who was the grandfather of Abu 'l-'Abbās, lived at Kanūma in the Djarīd; he was regarded as a saint. The father of Abu 'l-'Abbās, Sa'īd, who was a distinguished traditionist, settled at Dardjīn al-Sufla 'l-Djadīda near Nefta.

We do not know much about the life of al-Dardjīnī. He must still have been very young when he went to Ouargla in 616/1219-20, where he spent two years studying with the Ibādī *shaykhs* of this city. Afterwards he returned to the Djarīd, where we find him engaged in historical studies at Tozeur in 633/1235-6. Later he lived for some time on the island of Djarba, where he was highly regarded by the 'azzāba (Ibādī scholars). It was at the request of these that he conceived the idea of writing the *Kitāb Ṭabaqāt al-Mashāyikh*.

The *Kitāb al-Djawāhir al-Muntaqāt*, of Abu 'l-Ḳāsim b. Ibrāhīm al-Barrādī [q.v.], gives some information on the origins of this work.

"Here", says al-Barrādī, "are the circumstances in which Abu 'l-'Abbās came to write his book. Al-Hādīdjī 'Isā b. Zakariyyā' had just arrived from 'Omān bringing various works with him His brothers in the east had asked him to send them a work containing biographies of the earliest Ibādīs and recounting the virtues of the western forebears. Al-Hādīdjī 'Isā consulted the learned 'azzāba who were then to be found in Djerba and told them of this desire of their co-religionists in the east. They thought first of the book of Abū Zakariyyā', but they recognized that it was not sufficiently complete, and that the style of the author, who was accustomed to the Berber language and hence not very accurate

in the rules of Arabic grammar or the propriety of its terminology, was often defective. They thought then of having a new work compiled on the history of the Rustumids and the virtues of the ancient doctors. No-one was more suitable than Abu 'l-'Abbās to fulfil this task worthily and it was to him that it was confided".

The *Kitāb Ṭabaḳāt al-Mashāyikh* exists only in some manuscript copies (a few in the Mzab and one in the collection of the late Z. Smogorzewski). It consists of two distinct parts of which the first is merely a reproduction of the *Kitāb al-Sira wa-Aḥbār al-A'imma* of Abū Zakariyyā' Yahyā b. Abī Bakr al-Wardjīlāni, or rather of the first part of this chronicle. It contains a history of Ibādī penetration into North Africa, of the installation of the Ibādī imāmate and of the imāms of the Banū Rustum family, and finally some biographies of Ibādī doctors of Maghribī origin. The second part, the original work of al-Dardjīni, is a collection of biographies of doctors and other celebrated Ibādīs, divided in the customary way into twelve classes, each class covering a period of fifty years. The first four classes of the work cover the biographies of the eastern Ibādī doctors of the 1st/7th and 2nd/8th centuries. The author found it pointless here to give biographies of famous personages from the Maghrib, having reproduced the corresponding part of the work of Abū Zakariyyā'. The sources of the biographies of these eastern scholars are sometimes very old. The eight classes which follow, on the other hand, are confined to biographies of Ibādī shaykhs of Maghribī origin. The last 4 classes, indeed, deal only with persons from Ouargla, the Oued Righ, the Oued Souf, the Djarid and the island of Djerba, and are therefore of no more than a local importance.

Al-Dardjīni used a large number of sources in the second part of his book, among others the historical and biographical works of Maḥbūb b. al-Raḥīl al-'Abdi (2nd/8th century) and Abu 'l-Rabi' Sulaymān b. 'Abd al-Salām al-Wis'yāni (6th/12th century). He included in his work some curious passages which are of great value for students of Ibādī history, for example the rules concerning the constitution of the *ḥalka* laid down by the great Ibādī scholar, Abū 'Abd Allāh Muḥammad b. Bakr al-Nafūsi (5th/11th century), and the *ḥuṭba* pronounced at Medina by the famous Ibādī chief, Abū Ḥamza al-Shārī (2nd/8th century). The exquisite language of of the *Kitāb Ṭabaḳāt al-Mashāyikh* surpasses by far in elegance all other Ibādī works of North African origin, and the author has corrected the style of his Maghribī sources, as can be seen from a comparison with the original text of the chronicle of Abū Zakariyyā'.

Al-Dardjīni is also the author of a *diwān* and of letters in verse. As a jurist, he decided a number of questions on the division of inheritances, which al-Djīṭālī [q.v.] put together afterwards.

The date of his death is unknown, but it was undoubtedly in the second half of the 7th/13th century.

Bibliography: Abu 'l-Faḍl Abu 'l-Ḳāsim b. Ibrāhīm al-Barrādi, *Kitāb al-Djawāhir al-Muntahāt*, lithogr. Cairo, 1302/1884-5, II, 215 f., 219; Abu 'l-'Abbās Aḥmad b. Sa'īd al-Shammākhī, *Kitāb al-Siyar*, lithogr. Cairo 1301/1883-4, 164, 178, 453-61 and *passim*; A. de C. Motylinski, *Bibliographie du Mzab. Les livres de la secte abadite*, in *Bulletin de Correspondance Africaine*, iii (1885), 29, 38-43; Brockelmann, I, 336, S I,

575; T. Lewicki, *Notice sur la chronique ibādite d'ad-Darḡīni*, in *RO*, xiii (1936), 146-72; J. Schacht, *Bibliothèques et manuscrits abadites*, in *RA*, C (1956), 397. (T. LEWICKI)

DARGĀH, Pers., lit. "place of a door" [see DAR], usually "royal court, palace" in Persia, but in India with the additional specialized sense "tomb or shrine of a *pīr*".

DARGHIN, name of a Muslim Ibero-Caucasian people in Dāghistān formerly inhabiting the pre-Caspian plains and then, in the 12th century, driven back towards the mountains by the *Ḳumīks* who had come from the North. The Soviet census of 1926 gives the number of 126,272 Darghins who, in 1954, had increased to 158,000. The Darghins are grouped in the sub-alpine and mid-alpine zones of central Dāghistān, and they form the greater part of the population in the districts of Sergo-Ḳal'a, Akūsha and Dakhadaev. They are intermingled with Avars and Laks in the districts of Levashi and Tzudakhar, and with *Ḳumīks* and *Ḳaytāks* in the districts of *Ḳaytāk* (Maḍjālīs). They form isolated communities in the districts of Karabudakhkent (*awls* of Gubden and Gurbuki), Buinaksk (*awls* of Ḳadar, Ḳaramakhi and Djankurbli), Agul (*awls* of Amukh and Čirakh) and Gunib (*awls* of Miamugi). Finally, in 1944 several Darghin *awls* emigrated towards the steppes of north Dāghistān to the district of Shuragat.

The earliest information concerning the Darghins was given by Arab historians of the 4th/10th century in the *Darband-nāma*. After the Arab conquest the feudal principality of the Usmī of *Ḳaytāk* was established in the south-west part of the Darghin territory with its centre at Ḳal'a Ḳuraysh, near the present *awl* of Kubači, whilst other Darghin clans were found in the dependency of the Lak *Shamkhalat* of Ḳazi-Kumuḳ. After the end of the 8th/14th century when the *Shamkhalat* became weakened by the pressure of the Darghin clans allied with the Avars, the Darghin territory was divided between the principality of the Usmī of *Ḳaytāk*, which reached its apogee in the 16th and 17th centuries, and the free clans (*djamā'a*) which were joined together in unions or federations of clans. These were originally four in number: Akūsha, Usala-Tabun, Makhala-Tabun, *Ḳhūrkilli*-Tabun; to these, six others were added by force of arms at the beginning of the 19th century: Keba-Dargwa, Kutkula, Sergala-Tabun, Usmī-Dargwa, Vakun-Dargwa and Čirakh. The administration of these federations reverted to the *ḳādi* of Akūsha. This patriarchal structure was maintained until the Russian conquest in the 19th century.

The Darghin language is divided into three dialects: *Urakhi* (or *Ḳhūrkilli*), spoken by the cattle-breeders of the high plateaux; *Tzudakhar*, spoken by the artisans and traders in the plains, and *Akūsha* which is clearly differentiated from the other two and serves as a basis for the literary language used also by the Kubačis and *Ḳaytāks*. But Turkish (*ḳumīk, azeri*) and Russian linguistic influence is considerable and the majority of Darghins are bilingual: in primary schools teaching is carried out in Darghin, in secondary schools only Russian being used. Darghin literature is of recent creation. The earliest works do not go back beyond the 19th century, and Soviet literature is only represented by a few writers, the best-known being the poet *Rashid Rashidov*.

At the beginning of the 20th century the Darghin literary language was transcribed in Arabic characters. In 1920 a new modified Arabic alphabet was

introduced (called the new *adjem*, with 43 letters). This gave way in 1928 to the Latin alphabet which in turn was replaced in 1938 by the Cyrillic alphabet.

In 1958 eight Darghin newspapers were published: one Republican journal at Makhač-Ķal'a, and seven district journals.

The Darghins are Sunni Muslims of the Shāfi'ī sect, with the exception of two *awls*, Kurush and Miskindjī, whose inhabitants up to the time of the revolution were twelver Shi'īs. Their Islamization which had begun in the 11th century became decisive in the 16th century, on the elimination of the last Jewish and Christian traces. In the 15th century some at least of the Darghins were still not Muslims, since the *Zafar-nāma* (i,777 ff.) cites among the "infidel" tribes of Dāghistān who resisted Timūr the "Ashkudjā" (who can be identified with the *awl* Akūsha).

Until the revolution of 1917 the social structure of the Darghins was based on the division into clans, *tukhum*, and the great patriarchal family, *djins*. If in the 19th century the *tukhum* had already lost its economic significance, the customs deriving from it decayed more slowly.

Polygamy was always rare among the Darghins and endogamy fell into decline from the 19th century: the ritual of marriage remained traditional, but though marriage with infidels was for a long time impossible, marriages with Russians became comparatively frequent after 1917. Abduction was often practised in former times, particularly by those who could not pay the obligatory *kallm*, but the *kallm* persists.

Conquered by the Russians for the first time in 1819 (capture of Akūsha), and then for the first in the second time in 1844, the Darghins were threatened before the revolution with assimilation by both the Avars and the ĶumlĶs at the same time. The Soviet authorities, wishing to ensure their protection, as a unique "nationality" possessing a literary language, favoured their consolidation with two small neighbouring peoples, the ĶaytāĶs and the Kubačis, both also threatened with extinction.

The Darghins practise agriculture in the plains and horticulture at the foot of the mountains; and they take up their flocks and herds of sheep, cattle and horses to the summer pastures in the mountains. Kubača is celebrated for the local handicrafts of jewellery and goldsmiths' work, and SulevĶent for pottery. Industry is scarcely developed; there are canning factories at Akūsha, Levaši and Tzudakhar.

Bibliography: C. N. Abdoullaev, *Russko-darginskiy slovar*, Makhač-Ķal'a 1950; A. Ben-nigsen and H. Carrère d'Encausse, *Une république soviétique: le Daghestan*, in *REI*, 1955, 6-56; A. A. Bokarev, *Kratkie svedeniya o yazykakh Dagestana*, Makhač-Ķal'a 1949; E. I. Kozubskiy, *Pamyatnaya knizhka Dagestanskoy oblasti*, Temir Ķhān-Shurā, 1895; MeshĶaninov and G. P. SerduĶenko, *Yaziki Severnogo Kavkasa i Dagestana*, Moscow-Leningrad 1949; Z. A. Nikol'skaya, *ĖtnografiĶeskoe opisaniye darginskogo kolĶhoza "Krasnyy Partizan"*, in *Sov. Etn.*, ii (1950); L. Žirkov, *Grammatika darginskogo yazyka*, Moscow 1926, 103. See also AVARS, DĀGHISTĀN, DERBEND, ĶAYTĀĶS, KUBAČIS, LAKS, LEZGS.

(CH. QUELQUEJAY)

DARĪ, a Persian word meaning "court (language)" from *dar* [q.v.]. In Arabic authors such as al-MaĶdīsī (335), Yākūt (iii, 925), and *Fihrist* (19), we find the *Darī* language (also *Fārsī Darī*) described as the

spoken and written language of the (Sasanian) court. It was also the language of government and literature. After three centuries of Muslim rule in Persia it was written down in the Arabic script, and came to be called *Fārsī* or New Persian. The fact that New Persian literature arose and flourished in Ķhurāsān and Transoxiana because of political reasons (Iranian dynasties of the Tāhirids and Sāmānids) has caused some difficulty. The language was basically a West Iranian dialect, hence the name *Fārsī* after the province. In Islamic times, if not before, elegant *Darī* diverged more and more from the rather stilted language of the Pahlavi books, kept alive primarily by Zoroastrian priests. By the time of the Mongol conquest of Irān the term *Darī* had gone out of use.

Bibliography: E. Bertels, *Persidskiy dاری-tadĶikskiy*, SE, iv, 1950, 55-66; R. N. Frye, *Die Wiedergeburt Persiens um die Jahrtausendwende*, in *Isl.* xxxv, 1960, 42, for further literature.

(R. N. FRYE)

DARĪBA, one of the words most generally used to denote a tax, applied in particular to the whole category of taxes which in practice were added to the basic taxes of canonical theory. These latter (*zakāt* or *ushr*, *djizya* and *ĶharādĶ*, etc.) and their yield in the "classical" period, have been covered in a general survey in an earlier article, *DAYT AL-MĀL*, and a detailed description of the methods of assessment and collection will be given under their respective titles, in particular under *ĶHARĀDĶ*; along with *ĶharādĶ* and *zakāt* will be included associated taxes and payments linked with them or levied on other categories of agricultural or pastoral wealth; finally, in the article *DJIZYA* will be found a discussion of the problem of the original distinction between *djizya* and *ĶharādĶ*. Apart from *djizya* which, as a poll-tax, is not concerned with the nature of the wealth, the above-mentioned taxes which form the basis of the official fiscal system of Islam are essentially concerned with agriculture and stock-breeding; only the theoretical definition of *zakāt* makes it possible to include the products of industry and commerce, but only with the Muslims and, as we shall see, is far from embracing all the effective forms of taxes to which they were subject; and no canonical tax covers the fiscal dues which the State arrogates to itself to recover certain costs of the conduct of its administration. It is of this whole group of taxes, usually called *darā'ib* or *rusūm*, and often stigmatized by theorists, on account of their more or less extra-canonical character, under the name *mukūs*, that we shall attempt to speak here although, precisely because they are poorly represented in doctrinal treatises as well as in papyri, any research into them is made under more difficult documentary conditions than is the case with canonical taxation, and they have been scarcely noticed by historians.

In the practice of the last years of the Prophet's life, treaties concluded with certain communities of *dĶhimīs* had allowed them to make payments in kind with goods useful to the Muslims, if they produced them; after the conquest, and on a larger scale, stipulations of the same sort had again been expressed for the benefit of the army of occupation; and for many centuries the same element occurs in the taxes paid by certain provinces with important specific products, either natural or manufactured. It is however clear that it was always a question of the method by which the total contribution from the province was compounded, and not of specific taxes on industry or the trade of individuals. As regards *zakāt*, this of course includes a levy on

possessions in the form of precious metals (money included) or merchandise, as on other categories of wealth, as soon as they exceeded an estimated 200 dirhams, the figure regarded as marking the limit between "rich" and "poor"; but in fact it amounted to a preferential tariff granted to Muslims within the framework of a more general tax levied on traders of all faiths: it was to be confirmed in the rule that the Muslim should pay $1/40 = 2.5\%$, the *dhimmi* $1/20 = 5\%$, and the foreign merchant $1/10 = 10\%$. In the *zakāt* thus conceived two principles are combined: as regards foreigners, it is a matter simply (and explicitly in the account of the innovations attributed to caliph 'Umar on this question) of conformity with international usage, and the rate of 10% was instituted in reciprocity with the usual rate levied by Byzantium on foreign merchants; for the native merchant, the relation between *dhimmi* and Muslim is the same for the levy on commercial goods as for the *kharađı* and the land tithe, and the conception of the tax appears to be inspired by what it is for livestock, (except that it is paid in money and not in kind) in the sense that it is an annual levy on the total trading capital, and not a tax on the profits from trading operations. Dionysius of Tell-Mahré describes at the beginning of the 'Abbāsıd period a procedure of this sort for levying the "*uṣṣr* tithe" on merchants, which, however, he seems to regard as exceptional in its severity or in its very nature; the schedule that such a conception implies, with an official fixing of values and a distinction between consumer goods and those intended for trade, obviously presents great difficulties particularly to a merchant when travelling, for, on introducing himself to officials in a new province, he has to prove that he has already made the obligatory annual payment, since no administration could be satisfied by the Muslim's right, however valid in theory, to determine the amount of his *zakāt* himself and even to pay it direct to the "poor"; the conception of an annual payment became impracticable at the time of the political fragmentation of Islam, no State being prepared to be deprived of the proceeds of a tax on the ground that it had already been paid to another, and Ibn D̄jubayr, for example, complains that the Alexandria customs-post taxes pilgrims without enquiring whether they have already paid their *zakāt*, and moreover without distinguishing between goods for private consumption and goods for trade, and between pilgrims and merchants. All this helps us to understand that what was taking place was a reorganization and development of the kind of taxes which had been known to the pre-islamic empires and which more or less must have survived the conquest in the framework of local institutions, particularly for towns enjoying a "treaty" which left them free to compound their tributes from such of their resources as suited their rulers.

A first group of taxes belongs to what might be called customs, dues and tolls (*marāṣıd*, *ma'āṣır*). There exist customs such as those on the frontiers which are well organized, on the great international trade routes, and from the very first naturally at the ports (Ubullā, the fore-port of Baṣra, kept the name of *al-ʿashshār*, the tithe-man. The "tithe" levied there can only have been taken in kind on certain merchandise, and for the most part it was therefore necessary to pay in cash according to an official estimate of value; in this way there were evolved certain kinds of customs tariffs such as the one preserved in the *Mulakkhḥaṣ* (see *Bibl.*). In

theory no customs-post should exist except on the frontiers of Islam, for the foreign merchant is in law indebted only to the Muslim community as a whole; in fact, from the start every large region seems to have had autonomy in customs, and this state of affairs became general everywhere, irremediably so after the establishment of many separate principalities. In addition there were often town-dues at the gates of towns, and tolls on the trade routes, particularly the water-ways, from which the *ḥađıđı* itself was not exempt. The theoretical justification for such dues, insofar as one was looked for, is in this case less clear than for customs; it may in certain cases, as also for other dues to be discussed later, be a question of taxes for the use of a route belonging to the State; in general, variations of this "protection", *ḥımāya* or *khafāra*, became widespread and, although the normal taxation implied such protection, payments had to be made to the *ımām*, to local authorities of all kinds and, in bedouin countries, to the tribes, according to immemorial custom; payment generally is calculated on a "load" of an ass or camel. Finally, although the jurists ignore the point, we must add that in addition to dues for the import of goods others, for export (to obtain authorization), were sometimes imposed or substituted, as in other mediaeval societies. The result of all this was that, contrary to what one might expect, the Muslim world, even at the time of its on the whole great political unity, did not allow goods to circulate with any real freedom from those restrictions which so impeded them in, for example, the more divided European communities.

A second category of dues can be grouped under the heading of the renting of lands or buildings belonging to the State. The State, rediscovering ancient habits or regulations under the 'Abbāsıds, sometimes looked upon itself as the proprietor perhaps of the whole territory of a town, but invariably of the ramparts and public highways, calculated on the basis of a width of forty cubits; everything that had in fact been established or built on this land had to recognize the ownership of the State by paying rent; in practice all the shops in the souks and markets in public places were subject to this charge. Dionysius of Tell-Mahré again provides us with evidence from the reign of al-Mahdı, of whom we know in particular from al-Ya'kübı that he introduced dues on the *sūks* in Bagħdād, and from others that he made the same innovation in Egypt. This did not however signify that the State did not recognize some sort of ownership by occupants of shops or houses standing on rented land, since in fact it left them free to dispose of them normally by inheritance, sale, *wakf* etc. It regarded itself as having a more direct ownership of the *khāns* and *funduḥs*, to enter which it was of course necessary to pay; in Egypt, this was true of many shops.

With regard to the *khāns*, there was also *ḥımāya*, protection of goods, to be provided. The same justification was given for the dues which the State required from individuals wishing to make use of the post (*barıd*), weights and measures, as well as certain instruments in which it retained a monopoly and, of course, the profit made from minting money. Ovens, presses, and mills also came into this category although private ones also existed, which were subject to taxes similar to those applying to trades in general.

Indeed, it seems clear that, whether or not under the pretext of *zakāt*, the State levied certain dues

collectively on various organized trades or industrial establishments—without prejudice to secondary taxes on regulation, packing, etc., in the case of goods in which it had a monopoly or whose export it regulated (fabrics from Egypt and Fārs, among others). In addition, dues were charged on certain sales (especially of livestock) and on the exercise of brokerage which was particularly indispensable in commercial dealings with foreigners. We make no mention here of manufactures in which the State retained a monopoly, or of the fifth on mines, treasure trove, etc.

Dues for *ḥimāya* appeared frequently, though it is not always possible to distinguish between those which do or do not merge with certain of the dues noted above. Originally it was, generally speaking, a matter of demands from individuals or from local police, but subsequently the State replaced these beneficiaries, while keeping up their demands. We leave aside the question of State duties on legacies. The drawing up of any written legal deed also of course incurred a tax.

The *wakfs* in principle were independent of the State, on condition that taxes were paid to it unless they had been renounced; but it tended to take over control, paying a fixed allocation to the parties concerned, while keeping the surplus: a kind of manipulation of property in mortmain.

It should not, however, be imagined that the various sorts of taxes and dues that we have just noted always coexisted everywhere and to the same degree. Of course it was Egypt which was the fiscal paradise, following the tradition of Antiquity. It is possible that at the start the conqueror, satisfied with the payment of poll-tax and other taxes and grants of land agreed upon by the terms of surrender, failed to pay attention to other sources of revenue which had been added by earlier régimes; subsequently, when equivalent measures were re-established, the Muslims accused the Copts of having appropriated them, though one cannot be certain if they meant that these revenues had fallen into private ownership, or that the local powers had embezzled the proceeds. Tradition, simplifying a more complex process that had been initiated earlier, attributes to Ibn al-Mudabbir, head of Egyptian finances on the eve of the Tūlūnid régime (mid 3rd/9th century), the particular responsibility for introducing the policy of new extra-canonical taxes. Succeeding régimes, according as to whether they were impelled by a desire for legality and popularity or by financial needs, alternately abolished and re-established all or part of these taxes which no doubt reached their fullest development during the difficult times of the last Fāṭimids; part of them (but not the customs) was later abolished by Saladin, with the loss of 100,000 dinars, and the report which has been preserved is one of the principal sources of our knowledge; but Saladin's successors re-established and perfected them (al-Maḳrīzī, *Khīṭaṭ*, i, 103 ff., Ibn Mammāṭī, ed. Atiya, chap. 5).

In 'Irāq, tradition and the strength of custom did not allow such a fiscal system to be established, and the fact that the 'Abbāsids had not the ability or the means to utilize for their own advantage the revenues from commerce like those from agriculture perhaps forms a part, which is difficult to evaluate, of their financial difficulties. Ibn Rā'īq was said to be the first to set up a toll-house at the very gates of Baghdād. It was naturally the Būyids who in particular made repeated efforts to introduce in 'Irāq a system

similar to that of the Fāṭimids; 'Aḍud al-dawla, the best organizer of the dynasty, and his immediate successors tried to impose dues on the fine textile products which were the livelihood of great numbers of Baghdād artisans: popular riots compelled them finally to abandon the project, and the same was true of the attempt to place dues on mills, etc. In the time of the Būyids, Baṣra was notorious for the severity of its *ḍarā'ib*, as was Fārs; in Irān, on the other hand, Iṣfahān in particular and the whole territory of the Sāmānids had moderate *ḍarā'ib*.

This very diversity raises a problem. It is indeed found in all sections of the fiscal organization, which was adapted to economic conditions and inherited different traditions, according to the region. But here there is another point. In principle, the Muslim has the right to pay his *zakāt* direct to the "poor", and if, as happened in fact, he paid it to specialized agents, it was understood that the money had to go direct to the true beneficiaries, and not pass into the coffers of the State, which was taken to imply that it was spent on the spot and not centralized in the capital; furthermore, we have indicated that various taxes had to be regarded as *ḥimāya*, which clearly meant that the beneficiaries were those who provided this *ḥimāya*, the local authorities. It can hardly be doubted that the police, either in their official form as *shurta*, or as *aḥdāth* militia etc. were the recipients in particular of the proceeds of certain taxes in particular. From all this it emerges that the *Bayt al-Māl* was not the recipient of all the taxes that we have noted. We must not, however, go too far in the opposite direction. In fact, all the *mukūs* abolished by Saladin had very clearly been profitable to his treasury, and it was no less clear that, to swell his own fortunes, 'Aḍud al-dawla in Baghdād made the fiscal efforts to which we have referred. Customs, which affected Muslims and non-Muslims alike, were in fact regarded as being unrelated to *zakāt* and profited the Treasury. The same was true of the proceeds from rents. However, it was a principle of the Muslim fiscal administration that local expenditure was met from the proceeds of local taxes, only the surplus being sent to the Treasury; the latter did not provide any means of evaluation or control for the *ḍarā'ib*, or for the *ḥarājī* and other basic taxes. In fact, without exception, the *ḍarā'ib* do not appear in the 'Abbāsīd "budgets" that still survive. However, the proceeds from certain *ḍarā'ib* perhaps formed part of the revenues of the caliph's or sovereign's private treasury, with which he thus contributed to the obligatory "good works".

Economic and international circumstances have sometimes brought about appreciable modifications in the system of *ḍarā'ib* and, more particularly, customs. Al-Ghazālī granted that the tariff could be lowered, even for infidels, if it was advantageous to the community to encourage the import of certain goods. From the 6th/12th century, this was in fact the object of the treaties concluded with the "Franks", setting up differential tariffs according to the goods, and sometimes even conferring on those nations' merchants advantages superior to those legally enjoyed by the Muslims. Naturally, this was not a practice peculiar to the Muslim States: Byzantium concluded similar treaties. It appears indeed that certain Muslim groups like the *Kārimīs* with the Indian Ocean trade were allowed to enjoy preferential tariffs at the end of the Middle Ages (according to the *Mulakhkhaṣ*, see *Bibl.*).

Bibliography: neither *ḥikḥ* works nor papyri

provide documentation on the aspect of financial history considered here (apart from the doctrinal definition of commercial *zakāt* and taxes on the non-Muslims which *ḥikḥ* approximates to it). Information is to be found either in geographers such as Muḥaddasī or, for certain countries, in various chroniclers and authors of technical treatises on administration, of which only a few examples can be quoted here; for Mesopotamia, Dionysius of Tell-Mahré, Syriac Chronicle, ed. trans. J. B. Chabot (see Cl. Cahen, *Fiscalité*, etc., in *Arabica*, 1954), Miskawayh, *Tad̄jārīb*, ed. trans. Margouliouth (*The eclipse of the Abbasid Caliphate*), with sequel by Abū Shudjā' Rudhawārī; for Egypt, in addition naturally to the materials in Makrizī, *Kh̄ḥīḥ*, particularly i, 103 ff., Ibn Mammāti, *Kawānīn al-dawāwīn*, ed. Atiya 1943, Nābulusī, *Akhbār al-Fayyūm* ed. B. Moritz (see Cl. Cahen, *Impôts du Fayyūm*, in *Arabica*, 1956; for Arabia, G. Wiet, *Un Décret du sultan Malik Ashraf à la Mecque*, in *Mélanges Massignon*, III, 1957, and in particular the Yemenī *Mulakhkhaṣ al-ḥīṭān*, on which see the article by Cl. Cahen and R. B. Serjeant in *Arabica*, 1957; for Syria, Kamāl al-Dīn b. al-'Adim, *Zubda*, ed. S. Dahan, i, 163 ff. (on the treaty of 358/969 with Byzantium), and 'Izz al-Dīn b. Shaddād, *al-'alāḥ*, ed. D. Sourdel, 150 (see Sauvaget, *Alep*, 253-4), and, for the *Djazira*, the same, provisionally in *REI*, 1934, III-2. The treaties with the Franks are given in Mas Latrie, *Traité... concernant les relations des Chrétiens avec... l'Afrique septentrionale*, 1866; G. Müller, *Documenti sulle relazioni delle città toscane coll'Oriente*, 1879; Tafel and Thomas, *Urkunden zur älteren Handelsgeschichte Venedigs*, 3 vols. of *Fontes Rerum Austriacarum*, 2nd. s., xii-xiv, 1856-57. For the later Middle Ages, see the Italian technical treaties such as the *Pratica della Mercatura* by Pegolotti, ed. A. Evans, Cambridge Mass. 1936.

As regards the modern literature, besides the information given earlier in Aghnides, *Mohammedan theories of finance*, New York 1916; A. Mez, *Renaissance*, viii; R. Heffening, *Das Islamische Fremdenrecht*, 1925, various works by Arabic-speaking scholars should now be added: 'Abd al-'Aziz Dūrī, *Ta'riḥ al-'Irāk al-ikhtisādi fi 'l-karn al-rābi' al-hidjri*, Baghdād 1948; 'Abbās al-'Azzawī, *Ta'riḥ al-darā'ib al-'irāqīyya*, Baghdād 1959; M. 'Awwād, *al-Ma'āsir fi 'l-Islām*, Baghdād 1950; Rāshid al-Barawī, *Hālat Miṣr al-ikhtisādiyya fi 'ahd al-Fāṭimiyyīn*, Cairo 1943.

(CL. CAHEN)

(2) — West. The history of fiscal systems in the Maghrib is still to be written, and perhaps may never be written. The texts are few and difficult to interpret, the terminology vague. The writers show little interest in the subject and apart from off-handed and scattered references restrict their remarks to conventional statements such as that "Such-and-such a king, on his accession, abolished illegal taxes and imposed only those allowed by the *Sharī'a*". Scholars have fought shy of this unrewarding topic. The present writer has made an attempt to handle the subject for the period ending with the collapse of the Almohade régime (see *Bibliography*) and R. Brunshvig appears to have exhausted it for the *Ḥafṣids*. References apart from these are laconic. In any case it appears to be unlikely that more material would make the picture clearer, at least for the first few centuries of Muslim rule, simply because the

subject actually is vague. The turbulent history of the country gave no opportunity for the establishment of a lasting fiscal tradition. Tax-collection, like the other functions of government, was generally organized *ad hoc*. The government took what revenue it could as opportunity offered without overmuch scruple. The *Sharī'a* was generally acknowledged to be the only proper regulator of fiscal methods, but it was just as generally ignored in practice. It may be supposed that the townspeople as a rule came under a more or less regular taxation system; but the country people, and particularly the nomads, were less accessible to the central administration, who could often extract tribute from them only by sending out what were virtually military expeditions often manned by outsiders not bound by any feeling of *esprit de corps* with the taxpayers. Some taxes were, according to the *Sharī'a*, to be collected in kind, but for N. Africa we have little more than hints to show that, at one time or another, the government accepted payment in this form. There is some evidence that certain taxes were occasionally farmed out, but this seems in the Maghrib to be a late development first reported under the Almoravids and sporadically mentioned thereafter. There is no clear distinction between the privy purse and the public treasury.

Governors under the Caliphs.—There are no contemporary texts. They collected *ṣadaqa* and *'ushūr* and *djizya* but there is no clear indication of what these terms implied; later writers tend to interpret them in the light of legal doctrines which became established later. It seems as though the multitude of newly-converted Muslims led to the same difficulties in Ifrīqiya as it had in 'Irāk 20 years before, and there was an ill-fated attempt by Yazīd b. Abī Muslim to deal with them as *Ḥādjdjād* had done. In the earliest days the *khums* had some importance and there were even attempts to treat the vanquished populations themselves as booty.

Aghlabids.—New tax names (*maṣālim*, *ḥabālāt*) appear, without definitions, and a distinct reference to the conversion of the tithe from a proportion, in kind, of produce, to a fixed sum per area.

Idrīsids.—Little information. The Jews of Fez were obliged to pay the *djizya*.

Rustamids.—This period affords the only (and probably idealized) account of the distribution of the agricultural produce accruing from taxation.

Fāṭimids.—The taxation system seems to take on a better-organized aspect, though this may be an illusion due to the nature of the sources. For the first time we hear of a cadastral survey and of *tawziḥ* or *tawzi'* ("apportionment" of tax?), and an attempt to establish the fiscal system on a rational and regular footing. Customs or *octroi* dues are first mentioned.

Zīrids, Hammāids, Berber Principalities (Maghrāwa, B. Ifren, etc.), Almoravids.—Information is very sparse, but Ibn Khallikān describes the Almoravids' tax-collecting detachments composed of European mercenaries.

Almohades.—'Abd al-Mu'min is traditionally remembered as the one who introduced *ḥharādj* into the Maghrib. However this may be understood it probably symbolizes some striking innovation on his part. There is in fact an obscure account by Ibn Abī Zar' of a land-survey which preceded the levying of *ḥharādj*.

The *sāhib al-ashghāl* (first mentioned in connexion with Manṣūr) was an important official in charge of finance. There seems to have been only one at any

given time and he is always mentioned among the high officers of state. The *muṣhrif*, on the other hand, was a provincial official whose duties are not defined (but see the Ḥafṣid *muṣhrif* below). We hear of *khazā'in* and *buyūt al-amwāl* "treasuries" but can only make guesses as to what these terms indicate.

Ḥafṣids.—A passage in Zarkashī (text 102, tr. 188) indicates a vast proliferation of taxes but in fact there is nothing to indicate that they were not in fact just as numerous in former times. The Ḥafṣids took over the title of *ṣāhib al-ashghāl*, and presumably his office, from the Almohades. Later this official is referred to as *munaffiḥ*. His subordinates are called *'ummāl*. The *muṣhrif* is in evidence here also but now as head of the maritime customs, with his subordinates called *muṣhtaghil*. There were *octroi* duties (*maks*) collected by an official (he may have been a tax-farmer) called *makkās*. Tax-farming seems to have played a very minor rôle in the Ḥafṣids' fiscal policies. Many communities escaped close central control and were taxed only intermittently, when forced. One receives the impression that the taxes did not bear unduly heavily on the taxpayer; the system seems in general to have been mild and regular.

Marīnids.—Since the Marīnids inherited the Almohade machinery *en bloc* presumably their taxation system resembled that of the Almohades; but information is almost entirely lacking. Under Abū Sa'īd, however, tax-farming (if 'Umārī is to be believed) was the rule; his successor Abū 'l-Ḥasan "abolished the illegal taxes". (*Masālik al-abṣār*, tr. Gaudefroy-Demombynes, 170-1).

Beylerbeys, Paṣhas, and Deys of Algiers.—Little is known, but the pillaging expeditions (*maḥalla*) sent out by the Beys into the countryside may perhaps be looked upon as part of a fiscal system. The Turkish government exploited the country to its utmost with the aid of *makhzan* tribes and military colonies (*zmalā*) who were exempted from taxation; but its power hardly extended beyond the chief towns and the main lines of communication.

Ḥasanī Sharīfs (Sa'dīs).—During the days of the last Marīnids and the B. Waṭṭāṣ much of Morocco had lost the habit of paying taxes. The first Sa'dīs seem to have levied only an occasional tax in kind called *nā'iba*, but later this became more or less permanent and payable in cash. The *kharrāḍi* was re-introduced, not without revival of an old controversy concerning the legal status of the lands of the Maghrib. Certain monopolies were farmed out, and the Sultan took a percentage of the proceeds of piracy. Taxation was not only crushingly heavy, but it had extortion added to it. The Ḥasanī *makhzan* is a prime specimen of a government organized solely to exploit the resources of the country for its own profit.

Filālī Sharīfs ('Alawīs).—Mawlāy Muḥammad (1171/1757-1204/1789) is said to have established sundry market and commodity taxes, but it is difficult to believe that this was really an innovation. At Fez, perhaps elsewhere also, they were sometimes farmed out to the governor. Apart from these indirect taxes collectively called *mustafād* the treasury received the "legal" taxes *zakāt* and *'uṣhūr* (the distinction between these two terms, originally synonymous, is not clear), and the *nā'iba* mentioned above. Customs dues and the *hadāyā* (customary "gifts" to the Sultan at the feasts) were received directly by the Sultan. The authority of the tax-

collectors was reinforced by contingents of the *gish* (i.e., *dīaysḥ*) tribes, who were exempt from tax.

Beys of Tunis.—The subject is obscure and still awaits the investigation for which the sources would probably prove quite abundant, but the picture seems to be similar in general to that under the Beys of Algiers. Though from about 1112/1700 onwards the Beys were accepted as a national hereditary dynasty they and their administration continued to be a parasite on the Tunisian body politic, concerned more with exacting the maximum for their private profit than with maintaining a sound and equitable fiscal system. Their failure in this respect and their indebtedness to foreign creditors was one of the main causes of the imposition of the French protectorate in 1882.

Bibliography: Few writings are devoted exclusively to fiscal matters. The list below includes most of those which attempt to deal with the topic in any detail.

R. Brunschvig, *La Berbérie orientale sous les Ḥafṣides, des origines à la fin du XVme siècle*, 2 vols., Paris 1940-7, ii, 66 ff.; J. F. P. Hopkins, *Early Muslim government in Barbary*, London 1958; Michaux-Bellaire, *Les impôts marocains, in Archives Marocaines*, i; idem, *L'organisation des finances au Maroc, in Archives Marocaines*, xi; Lécureuil, *Historique des douanes au Maroc, in Arch. Mar.*, xv; Donon, *Le régime douanier du Maroc et le développement du commerce marocain jusqu'à nos jours*, Paris; J. Ganiage, *Les origines du protectorat français en Tunisie*, Paris 1959. (J. F. P. HOPKINS)

(3) — **Ottoman Empire.** In the Ottoman system the taxes were divided into two groups, *hukūḳ-i shar'iyye* and *rusūm-i 'urfiyye*. The former included *'uṣhr* [q.v.] or *ondalık*, *kharrāḍi*, *dīziya* [q.v.], *khums-i shar'i* levied on minerals mined and *ghanima* [q.v.]. Other Islamic taxes objected to by some legists, such as *maks* [q.v.], were included rather among the *'urfi* taxes by the Ottomans (for the *shar'i* taxes dealt with by the Ottoman legists see Mollā Khusrav, *Durar al-hukkām fi sharh ghurar al-ahkām*, Istanbul 1258, 129-43). On the other hand they added to the *'uṣhr* an *'urfi* tax called *salāriyye* or *salārlīk* which raised it from one-tenth to one-eighth, and collected some additional dues, *rusūm* or *'ādāt*, on hives, fisheries, hay, and vegetables. Also *dīziya* was somewhat modified in its application in the Ottoman empire.

The *'urfi* taxes [see 'URF] were those assessed by the Sultan and, in origin, were mostly pre-Ottoman local taxes. They were recorded by the Ottoman *tahrir* [q.v.] *emins* and proclaimed in the *kānūn-nāmes* (see KANŪN) of the *sandjaks*. With the development of *'urfi* this kind of taxation grew in importance, though from the 10th/16th century there appeared a strong tendency to accommodate these taxes, at least formally, to the *Sharī'a*.

The *'urfi* taxes, generally called *rusūm* or *'ādāt*, were divided into various categories: 1. Up to the late 10th/16th century the basic *'urfi* taxes were *ḥift resmī* and *ispēndje* [qq.v.]. The latter was paid by every adult non-Muslim at the rate of 25 *akçe* [q.v.] per person. Widows paid it at the rate of 6 *akçe* under the name of *bīwe resmī*. 2. Of the taxes levied on livestock the most important was *'ādet-i aghnām* or *ḥoyun resmī* which was usually 1 *akçe* for two sheep, collected directly for the central treasury. The pasturage due, called *yaylak resmī*, *otlak resmī* or *resm-i ḥerāghah* was usually one sheep or its money equivalent for each flock of sheep of 300

which passed over to another *sandjak*, *kaḍā* or *timār*. It was paid to the person holding the land as *timār* or *khāṣṣ* (see *TİMĀR*). 3. The dues called *bād-i hawā* [q.v.] or *ṭayyārāt* were principally such dues levied on occasional cases as *djerā'im* or *kanluḡ*, fines, *'arūsāne* or *gerdek resmi* or *nikāh aḡcesi* bridegroom due, *yawa* and *kaḡkun*, dues paid while recovering runaway cattle or slaves, *ṭapu resmi*, a due paid on entering into possession of a *ḡiftlik* [q.v.]. *Djerā'im* was also called *niyābet*, because for each case a decision of a *nā'ib* appointed by the local *kaḍī* was necessary. 4. The principal imposts on trade were *bādī* or *ṭamḡha*, market dues, paid per load; *kaḡan* (*kaḡbān*) and *mizān* or *ṭerāzū rusūmi*, duties levied at the public scales. There were also *gūmrūk*, customs duties, *ḡeḡid resmi*, tolls levied at mountain passes and river fords, *hōpriū haḡḡī*, bridge-toll. 5. The state established monopolies on the trade of such commodities as salt, rice, wax-candles, soap, sesame and lumber. The monopoly of minting was also a large source of revenue [see *DĀR AL-DĀRB*]. 6. The *'awāriḡ-i dīwāniyye we tekālīf-i 'urfiyye* [see *'AWĀRİD*] were in origin certain services which the state required from its subjects to fulfil in emergency, but *bedel*, cash substitute for them, could be given instead and from the late 10th/16th century this became a regular tax collected directly for the central treasury. 7. The fees paid by persons for whom a document, *berāt*, *teḡḡhire*, *ṣūret-i dešter* etc., was issued at a government office were another important source of revenue for the treasury. The rates were carefully fixed by law. The tax collectors or other officials sent by the Sultan were authorized to collect *'ā'idāt*, fees and remunerations, for themselves, and these in the period of the decline of the Empire became the source of many abuses.

In addition to these *'urfi* taxes there were some dues in contradiction to the *Sharī'a* or to Ottoman administrative principles, which, nevertheless, continued to be levied either by the state or *timār*-holders as *bid'ats*. For example the treasury could not give up the large revenue obtained from the *bid'at-i khinzīr* or *domuz bid'atī*, pig-tax. There were, however, some *bid'ats* called *bid'at-i merdūde* ('rejected innovation') which were absolutely prohibited as against *bid'at-i ma'rūfe* ('acknowledged innovation').

After its conquest each *sandjak* had its own *kānūn* embodying the *'urfi* taxes. Most of them were taken over from the pre-Ottoman regimes, but after a period of adjustment the Ottomans usually extended their own *kānūn-i 'Oḡmāni* with typically Ottoman taxation. It seems to have formed still under strong local influences, Saldjūqid and Byzantine in western Anatolia and Thrace in the late 8th/14th century. Its main characteristics can be seen in the *kānūnnāmes* of western Anatolia which were extended to eastern Anatolia toward 947/1540. These characteristics were simplicity and the policy of abolition of all kinds of feudal services and dues. An excessive burden of local and feudal dues was replaced by a few taxes such as *ḡift resmi*, *ispendje* and *'ādet-i aḡhnām*. It was provided that no tax should be levied twice under different names. This system did much in consolidating the Ottoman rule in Anatolia and Rumeli. But when in the late 10th/16th century a profound economic and financial crisis shook the established order, and the rates of *'awāriḡ*, *dīziyya* and the other taxes paid in cash were raised in an attempt to adjust them to the depreciation of the currency (see *Bellešen*, no. 60), and the exactions of the *'askeri* class [see *'ASKARİ*]

in the provinces became more and more arbitrary, the whole Ottoman tax system underwent a fundamental change.

In the collection of taxes two basic systems were followed, the *hawāla* and *mukāṭa'a* or *iltizām* [qq.v.] systems. *A'shār* [see *'UṢḤR*] as well as *ḡift resmi*, *ispendje*, *bād-i hawā* and most of the other *'urfi* taxes were assigned as *timārs* to the members of the *'askeri* class who collected them themselves in their respective *timār* lands. In view of the difficulties for the central government in collecting taxes in kind, such as *a'shār*, and of the lack of adequate means of communication, this system was maintained as the best possible method at that time. In essence *timār* was a form of *hawāla*. The distribution and assignment of *timārs* were made by *ṭahrīr* and all this made a vast department of financial administration called *daštar-i khāḡāni* [q.v.] under a *nishāndjī* [q.v.]. The total sum of the revenues in this section was about 200 million *akḡe* or about 3.5 million gold ducats in 933/1527-934/1528. Income unrecorded in the *dešters* [see *BAṢVEKĀLET ARṢIVI*] was to be collected by officers of the Sultan called *mewkūšju* or *mewkūšjātjī*, under the *dešterdār*, directly for the treasury.

Except for the *a'shār*, *shar'ī* taxes, *resm-i berāt* and *teḡḡhire* and *bayt al-māl* (that is, escheated properties), *mewkūšāt*, and the revenues from the imperial domains [see *Khāṣṣ*] were collected for the central treasury, *khizāne-i 'āmiri*, either directly by *kuls*, men of slave origin at the Porte, or through the *iltizām* system.

The following is an official statement of the revenues from these sources for the provinces of Rumeli, Anadolu, Karaman, Dhulkadiye and Rūm in the fiscal year of 933/1527-934/1528 (*İstanbul Univ. İktisat Fakūltesi Mecmuası*, xv, 1-4, 269).

<i>mukāṭa'āt</i>	71,524,055 <i>akḡe</i>
<i>dīziyya</i>	46,056,305 <i>akḡe</i>
<i>resm-i berāt</i> and <i>teḡḡhire</i>	1,897,625 <i>akḡe</i>
<i>bayt al-māl</i> , <i>mewkūšāt</i> and <i>mā-beyn</i>	1,928,257 <i>akḡe</i>

This was about one fifth of the total amount of the state revenues in the same year. The most important item in it, *mukāṭa'āt*, included the revenues of the Imperial domains (*Khāṣṣ-i Humāyūn*), state monopolies, *khums-i shar'ī*, customs duties and imposts on trade. The *mukāṭa'āt* were usually farmed out to the *mültezims* or *mukāṭa'a 'āmilī* under the system of *mukāṭa'a* [q.v.], and their accounts were kept in the *mukāṭa'a dešterleri* in the *dešterkhāne-i 'āmiri* (one of the oldest and most important of these *dešters* covering the reign of Mehemmed II is in the *Baṣvekālet* Archives, Istanbul, nos. 176, 6222, 7387).

The *iltizām* system was essential for the Ottoman finances from the beginnings of the state and was also used by the big *timār*-holders. Upon an order, *hawāla*, of the Sultan payments were made for state expenses directly by the *mültezims*. From the 10th/16th century onwards, the *iltizām* system became dominant throughout the empire and the *mukāṭa'as* began to be farmed out for much longer periods; by the 12th/18th century the governors of some provinces became *mültezims* at the same time, which made them virtually autonomous. As the central authority weakened the abuses of the system grew until in 1255/1839, by the rescript of Gülkhāne, *iltizām*, termed a 'destructive instrument', was abolished. The system of *emānet*, a system of collection of *mukāṭa'a* revenues directly by salaried employees called *emīn*, was made general and

muhaşşils, financial heads in the *sandjaks* [q.v.] with full responsibilities, were appointed. But the decrease in the state revenues under the new system compelled the government to restore *iltizâm* which lasted to the end of the Empire.

Bibliography: *Kânünnâme-i Âli 'Othmân*, ed. M. Arif, supplements to *TOEM*, 1330-31; Fr.-Greifenhorst Kraelitz, *Kânünnâme Sultan Mehmeds des Eroberers*, in *MOG*, i, 13-48; '*Othmânîlî Kânünnâmeleri*, in *MTM*, i-iii; Ö. L. Barkan, *XV. ve XVI. asırlarda Osmanlı imparatorluğunda zirât ekonominin hukukî ve mallî esasları*, I: *Kanunlar*, İstanbul 1943; Ö. N. Ergin, *Medjelle-i Umûr-i Belediyeye*, i, Ist. 1922; A. Refik Altınay, *16. asırda İstanbul Hayatı*, Ist. 1935; L. Fekete, *Die Siyâgat-Schrift in der türkischen Finanzverwaltung*, 2 vols., Budapest 1955; Ö. L. Barkan, *Osmanlı imparatorluğu "Bütçe" lerine dair notlar*, Ist. Üniv. İktisat Fakültesi Mecmuası, xv, 1-4 (1953-4), 238-329; xix, 1-4 (1957-8), 219-332; idem, *Bazı büyük şehirlerde eşya ve yiyecek fiatlarının tesbit ve teftişi hususlarını tanzim eden kanunlar*, *TV*, viii, 40, ix, 168-177; J. Kabrda, *Les anciens registres turcs des cadis de Sofia et de Vidin et leur importance pour l'histoire de la Bulgarie*, *ArO*, xix, (1951), 329-92; R. Anhegger and H. Inalcik, *Kânünnâme-i Sultânî ber Muceb-i 'Orf-i 'Osmânî*, Ankara 1956; N. Beldiceanu, *Actes de Mehmed II et de Bayezid II...*, Paris-Hague 1960; M. de M. D'Ohsson, *Tableau général de l'empire ottoman*, vii, Paris 1824, 233-73; Hammer-Purgstall, *Staatsverfassung*; A. Heidborn, *Les Finances ottomanes*, Vienna-Leipzig, 1912; Gibb-Bowen, i/2, 1-69; R. Mantran, *Règlements fiscaux ottomans. La police des marchés de Stamboul au début du XVI^e siècle*, in *CT* iv, 1956, 213-41; idem, *Un document sur l'Ihtisâb de Stamboul à la fin du XVII^e siècle*, in *Mélanges Louis Massignon*, iii, 127-49; R. Mantran, and J. Sauvaget, *Règlements fiscaux ottomans; les provinces syriennes*, Beirut 1951; B. Lewis, *Studies in the Ottoman Archives-I*, in *BSOAS*, xvi, 1934, 469-501; B. A. Cvetkova, *Impôts extraordinaires et redevances à l'État dans les territoires bulgares sous la domination turque* (in Bulgarian), Sofia 1958; idem, *Contribution à l'étude des impôts extraordinaires en Bulgarie sous la domination turque*, *RO*, xxiii (1959), 57-65; idem, *The System of Tax-farming (iltizam) in the Ottoman Empire during the 16th-18th centuries with reference to the Bulgarian lands*, (in Bulgarian) in *Izvestiya na Institut za pravni nauki*, Bulgarian Academy of Sciences, xi/2, 1960, 195-223; H. Inalcik, *Osmanlılarda Raiyyet Rûsûmu*, *Belleter* xcii (1959), 575-610. (HALİL İNALCIK)

(4) — Post-Ottoman Egypt. In the years immediately preceding the Napoleonic invasion of Egypt in 1798, the Egyptian government's principal source of revenue was derived from numerous taxes levied on the land. These fell into three main categories: (1) *al-mâl al-hurr*; (2) *mâl* (or *khidmat*) *al-kushûjiyya*; and (3) supplementary taxes, the *muđâf* and *barrânî*. The government farmed out all these land taxes to *multazims* who collected them through their agents, most of whom were members of the Copt corporation.

The first of these taxes, *al-mâl al-hurr*, was composed of the *mirî* and the *fâ'iz*. The *mirî* was a fixed tax, part of which was destined for the Sultan's Private Treasury in Istanbul while the remainder was kept in Egypt to support the cost of local government. The *fâ'iz* went to the concessionaires of *iltizâms* (tax farms), the amount of this tax being

fixed by the terms of the concession. To increase their profits, the *multazims* eventually demanded the payment of extraordinary taxes (*muđâf* and *barrânî*), collecting them regularly despite their illegality. The *mâl al-kushûjiyya* paid for the military and administrative expenses within the Egyptian provinces. All these taxes were paid either in specie or in kind.

The government's other sources of revenue included a succession tax (*hulwân*) paid by those heirs of *multazims* who desired to inherit tax farms; the *ğizya* [q.v.]; fixed tax on customs duties, which the tax farmers of customs were required to remit to the government; a tax levied on certain government officials whose functions involved the collection of recognized dues; duties on boats navigating Egyptian waters; duty on the corporation of goldsmiths; various levies on trades, merchants, and *wikâlas*, i.e., buildings designed for the reception of merchants and their goods; the proceeds from grants of tax farms on the sale or manufacture of various products; and profits from the mint. About a quarter of the revenue obtained from these sources was sent to Istanbul along with the *mirî* on land and some Egyptian produce for use in the *saray* and naval arsenal.

This fiscal system remained substantially the same during the three-year period of the French occupation of Egypt. Napoleon announced shortly after his arrival in Cairo in July 1798 that he wished to change none of the existing institutions or traditional taxes but planned only to eliminate arbitrary exactions and to introduce a regular system of tax collection. Indeed, the only change he made at the outset was to join the lands formerly held by Mamlûk *multazims* to the state domain for the profit of the French Republic (approximately two-thirds of the land of Egypt). Napoleon then confirmed the non-Mamlûk *multazims* in their *iltizâms*. Taxes continued to be collected by the Copts, under the supervision of French inspectors.

When Muĥammad 'Alî became Pasha of Egypt in 1805, he altered the fiscal system radically by expropriating the *multazims* and the beneficiaries (*mulasarrif*) of *al-rizâk al-ahbâsiyya*, state lands which had been illegally endowed with the characteristics of *wakf* property. *Wakfs* on houses and gardens, i.e., endowments based on *milk* property, were not affected, however, since they were considered sound or legal *wakfs*. As compensation for their loss, the *multazims* received a pension and the right to cultivate their *waşiyya* lands (the portion of the *iltizâms* which had been assigned to *multazims* for their exclusive enjoyment). Neither was heritable; upon the death of the *multazims*, these pensions ceased and the *waşiyya* lands reverted to the state. The beneficiaries of *rizka* lands also received a life pension while the state assumed the responsibility of maintaining mosques and charitable institutions, which had depended for their support upon revenues from these lands.

A cadastre of all cultivated (*ma'mûr*) lands was carried out in 1813-14; registers were prepared, listing the names of landholders, the quantity of land held, and the amount of the *mirî*, now a single tax replacing the former complex schedule of taxes and rated according to the fertility of the land and ease of irrigation. The only lands excluded from the cadastral registers were the *waşiyya* lands of the expropriated *multazims* and the uncultivated or uncultivable land (the so-called *ab'âdiyya* land). The rate of the land tax did not remain fixed at

the 1813-14 level, but was augmented periodically as the Pasha's need for revenue mounted; nor did all the land remain under direct government supervision. Instead, Muhammad 'Alī assigned estates to members of his family, to favourites, and to foreigners. Some of these estates were known as *ḥiflīk* [q.v.]; others as *ab'ādīyya* (estates reclaimed from lands uncultivated at the time of the 1813-14 cadastre and granted on favourable terms); and *'uhdas*, estates consisting of bankrupt villagers whose taxes were collected by their new landholders (*muta'ahhids*) rather than by members of the government hierarchy. The substance of the land (*raḥaba*) of all these estates was retained by the state, the landholders possessing only usufructuary rights (*taṣarruf*).

Along with his land reforms, Muḥammad 'Alī also monopolized all money crops (cotton in particular), creating in consequence of this new policy an important source of revenue for the government.

Other innovations, as well as the retention of taxes antedating Muḥammad 'Alī, are reflected in the extant budgets of this period. Receipts fell into three major categories: (1) direct taxes; (2) customs and *appaltos*, farms for the collection of duties on sundry items granted by the government for one or more years; and (3) profits from agriculture and industry. Direct taxes incorporated taxes on property, i.e., *mīrī* (land tax), tax on date trees, on successions to city properties and gardens, duties on *wikālas*, bazaars, and houses; taxes on persons, called *furdat al-ru'ūs*, a personal tax amounting to 3 per cent on known or supposed revenue of all the inhabitants of Egypt, which was paid by all government employees, including even foreigners, by Egyptian employees of non-government establishments, by *fallāhīn*, and by artisans and merchants, the *ḡīziya*, and a duty on dancers, prostitutes, jugglers, and conjurers; taxes on things, i.e., duties on boats navigating Egyptian waters, fish of the Nile, salt, fruit, butchers' shops, hides, tallow, smelting of silver, galloons for goldsmiths, animals, irrigation implements (*sākīyas* and *shādūfs*), exportation of cereals from Egypt, tax on textile looms, stamp duty, quarantine and lock dues, profits of the mint and the Transit, and miscellaneous duties; octrois, i.e., octroi on eatables and duty on grain entering Cairo.

Revenues from customs and *appaltos* included customs collected at Damietta, Rosetta, Būlāk, Old Cairo, Deraoui, Asyūt, Suez, D̄jidda, al-Ḳuṣayr, and for merchandise coming overland from Syria; and *appaltos* on fish of Lake al-Manzala, Lake Kārūn, and Baḥr Yūsuf, on wines, spirits, and liqueurs, on senna, on oil from linseed and other seeds. Profits from agriculture and industry were obtained from the sale of cotton, sugar, indigo, opium, henna, honey and wax, safflower, flax, linseed, seed (sesame, lettuce, and *Carthamus*), raw silk, rosewater, rice, tobacco, wheat, beans, barley, maize, lentils, cotton goods, linen goods, silks, calicos and handkerchiefs, raw and tanned hides, horns, natron (carbonate of soda), nitre, sal-ammoniac, lime, plaster, tiles, and mats. In addition, the government obtained revenues from freight carried by government boats, gums (from Sinnār), coffee (from al-Yaman), and elephant tusks.

In general, Muḥammad 'Alī's fiscal system endured until the British occupation of Egypt. Ibrāhīm Paṣha introduced nothing new during his short reign, while 'Abbās altered the system very little, although he economized on those projects begun by his grandfather which seemed wasteful. He abolished those *'uhdas* whose proprietors had failed to comply

with the terms of their concessions, and suppressed the octrois. He also relieved the tax burden of the peasants by removing a large part of the *furdat al-ru'ūs*.

His successor, Sa'īd Paṣha, changed the existing fiscal system, somewhat, by ending the monopoly system and opening the country to free trade, allowing foreign merchants to deal directly with the Egyptian peasants. To compensate for the loss of revenue from government monopolies, he introduced a new policy regarding land taxes. Former tax-free lands were now taxed, some with the *khārādī*, and others with the *'ushr*, the rate of taxes being substantially increased as well. In 1853, during 'Abbās's reign, the revenues from the land tax had amounted to 348,398 purses or £ 1,741,995; by 1858, Sa'īd had increased them to 501,898 purses or £ 2,509,492, almost a 50 per cent increase on land taxes alone (Green, May 1, 1858, in F.O. 78/1401). In addition, Sa'īd reinstated the entire *furdat al-ru'ūs*, adding it to the land tax.

Sa'īd's Land Law of 1858 introduced an important innovation of long-range significance. Under this law, the right to inherit, mortgage, and retain land permanently was granted to existing landholders, provided they paid their taxes. If these taxes were not paid within five years, the landholders were deprived of their lands permanently. This time limit, imposed by the new law, constituted a real change from traditional practices. Formerly, a peasant who had failed to pay taxes on his *athar* land (land held on usufructuary tenure but passed from father to son for generations) was dispossessed until such time as he was able to meet his obligations. In this way, he could always hope to recover his land, no time limit existing which could for ever alienate him from it. Indeed, the class most favoured by the Land Law of 1858 proved to be that of the rich landholders rather than of the poorer peasants. The ill effects of this law were particularly felt in the next reign. Those peasants who had over-extended their credit during the cotton boom of the 1860's were greatly in debt when the market collapsed at the end of the American Civil War. Consequently, many peasants, unable to pay their taxes, lost their land. To make matters worse, Ismā'īl's excessive demands deprived still more peasants of their land because of their inability to pay the government. The Khedive took advantage of the peasants' plight to add more and more of their land to his private estates, until he eventually possessed one-fifth of the agricultural land of Egypt, which he exploited for his own profit.

Khedive Ismā'īl resorted to numerous expedients to increase his revenues. Among these was his *Mukābala* Law of 1871 which provided that all landholders agreeing to pay six years' taxes in advance would be permanently exempted from 50 per cent of their land tax, whether *khārādī* or *'ushr*. This fiscal device failed to meet Ismā'īl's expectations because many landholders refused to take advantage of it. Ismā'īl was no sooner removed from office when the law was abrogated (1880) and taxes reimposed on all land. With the British occupation of the country in 1882, the fiscal functions of the Egyptian government passed into the hands of the British administrators.

Bibliography: Articles by Comte Estève, *Mémoire sur les finances de l'Égypte depuis sa conquête par le sultan Selym I^{er}, jusqu'à celle du général en chef Bonaparte*, Michel-Ange Lancret, *Mémoire sur le système d'imposition territoriale et*

sur l'administration des provinces de l'Égypte, dans les dernières années du gouvernement des Mamlouks, and P. S. Girard, *Mémoire sur l'agriculture, l'industrie et le commerce de l'Égypte*, in *Description de l'Égypte, État Moderne*, 1st ed., Paris, 1809, 1813, 1822; Silvestre de Sacy, *Sur la nature et les révolutions du droit de propriété territoriale en Égypte, depuis la conquête de ce pays par les musulmans jusqu'à l'expédition de François*, published in three parts in *Mémoires de l'Institut Royal de France*, i, Paris 1815, 1-165, v, Paris 1821, 1-75, and vii, Paris 1824, 55-124; 'Abd al-Rahmān al-Djābartī, *'Adjā'ib al-āthār fi 'l-tarādjim wa 'l-akhbār*, 4 vols., Cairo 1322/1904-5; Gibb-Bowen, i, Chapters V and VI, ii, 40-2; Georges Rigault, *Le Général Abdallah Menou et la dernière phase de l'expédition d'Égypte (1799-1801)*, Paris 1911; Helen Anne B. Rivlin, *The Agricultural Policy of Muhammad 'Alī in Egypt*, Cambridge, Massachusetts 1961; Boutros Ghali, *Rapport de S. E. Boutros Pacha Ghali, membre de la commission d'enquête de l'impôt foncier, présenté à cette commission le 18 février 1880, in Répertoire de la législation et de l'administration égyptiennes*, ed. Philippe Gelat, Supplément, Alexandria 1890; Viscount Milner, *England in Egypt*, London 1909; The Earl of Cromer, *Modern Egypt*, London 1908; G. Douin, *Histoire du Règne du Khédive Ismaïl*, 3 vols., Cairo 1933-41; Pierre Crabitès, *Ismaïl the Malignéd Khédive*, London 1933; David S. Landes, *Bankers and Pashas*, Cambridge, Massachusetts 1958; diplomatic and consular records for Egypt deposited at the Public Record Office in London and in the Archives du ministère des affaires étrangères in Paris. (HELEN RIVLIN)

(5) — Persia. There is, on the whole, a remarkable continuity of practice in the matter of taxation in Persia from early Islamic times down to the 20th century; but whereas there was in early times an attempt to reconcile existing practice with Islamic theory and sporadic efforts to abolish non-*shar'ī* taxes, after the break with tradition in early Mongol (Ilkhānid) times, in spite of the Islamization of the administration under Ghāzān Khān and his successors, the general tendency was away from the Islamic theory of taxation towards a multiplication of taxes and dues and a greater variety of usage. Moreover, since there was no longer even an outward attempt to make the tax administration conform to the ideal of Islamic theory, the tendency towards arbitrary action increased; but the general principles of the tax system, the methods of assessment and collection, and the main problems to be faced did not vary greatly and such changes as took place prior to the 20th century were of degree rather than of a more fundamental kind. New dynasties and new rulers did not involve fundamental changes in the tax administration. The tax regime of Uzun Ḥasan, laid down between 874/1470 and 882/1477, is alleged still to have been operative in Ṣafawid times. Many of the main features of the Kādjar tax administration are already to be seen under the Ṣafawids, the period of Afshār and Zand rule having brought little that was new in the field of taxation. At no time, however, did a uniform system prevail throughout the country. In general the amount of money in circulation was limited; commerce was not highly developed and there was difficulty in transporting and remitting large sums of money, all of which affected the system of administration in general and of taxation in particular. Further, the tendency for the silver

currency to depreciate makes it difficult to evaluate accurately the changes which took place in the amount of tax levied and its relative incidence. Money going into the Royal Treasury is alleged by various foreign observers to have been hoarded and seldom to have reappeared in circulation; but as against this the money thus accumulated would seem not infrequently to have been dissipated on military expeditions, accession gratuities to secure the throne against rival claimants, and other emergencies; while the frequency with which the pay of the army and the official classes was in arrears suggests that the treasury was not always as full as might be supposed were the surplus revenue hoarded. In any case by the latter part of the 19th century there was a constant struggle to provide revenue to meet the growing demands of the administration and an extravagant court. No very clear distinction was made between the revenue of the state and the ruler's private income; any surplus eventually found its way into the royal purse. In the Ṣafawid period there was a broad distinction between funds belonging to the state (*māl-i maṣāliḥ*), administered by the *mustawfi al-mamālik* under the Grand Wazir, and the funds belonging to the royal household (*māl-i khāṣṣa*), administered by the *mustawfi* of the *dīvān-i khāṣṣa*, corresponding roughly to the earlier division between the *dīvān* and the *dargāh*. How early this distinction is found is uncertain. Chardin affirms that it was first introduced by Shāh Safī (A.D. 1629-42); in any case there was considerable overlapping between the two divisions. By Kādjar times the distinction between them such as it was had disappeared. The general tax structure and the broad division into "fixed" taxes (*māl wa djihāt* and later *mālīyāt*) and extraordinary levies and requisitions, and the purposes to which the revenue was devoted, namely the payment of the army, salaries of officials, pensions, and the upkeep of the royal court, were largely the same. Whereas, however, under the Ṣafawids large areas of the empire were alienated from the direct control of the central government and little supervision exercised over the tax administration of these areas, there was an attempt under the Kādjar to centralize the tax administration; but the farming of the taxes to governors and others made nonsense of this and by the 20th century chaos prevailed in the tax administration. Collection was profoundly unsatisfactory; such checks and controls as had been devised had broken down, and the system was oppressive in its operation.

The most important of the "fixed" taxes were those levied on the land or its produce. A great variety of practice existed as regards both the method and rate of assessment. Moreover the extent of the area subject to the payment of land tax varied considerably. Much of the land as stated above was alienated from the direct control of the government in the form of *tiyūls* and *suyūrghāls*, which carried full or partial immunity from taxation. The latter were granted mainly on crown lands, *wakf* land, and dead lands. According to Chardin the Ṣafawid empire was divided into "provinces" (*mamālik*), i.e., indirectly administered areas, and directly administered territory (*khāṣṣa*); the governors of the former, he affirms, remitted to the central government only a lump sum by way of a present (*pishkash*) at the new year and a proportion of the produce and products of the province for the use of the royal court and workshops, retaining the remainder of the provincial revenue for the expenses of the provincial administration. To what extent

such provincial governors under the Šafawids and those of the provincial governors who farmed the revenues of their provinces under the Kādjārs exercised freedom of action in the assessment and collection of taxes is not entirely clear. In either period the *mustawfis* of the central government prepared and sent, usually annually, to the provinces detailed assessments of the provincial districts, known as *dastūr al-ʿamal*, according to which, or on the basis of which, the *mustawfis* in the provinces allocated the tax demand among the provincial population. It is also not clear to what extent *wakf* land was exempt from taxation. It seems in any case unlikely that those *wakfs* of which the ruling monarch was the *mutawalli* paid tax; Curzon states that *wakf* land was exempt from taxation, but it may be that exemption was, in fact, not automatic but granted by a special decree or *farmān*. After the grant of the constitution in 1906, *wakfs* of which the reigning Shāh was *mutawalli* were exempted from taxation on the grounds that the income of the Shāh was not taxable; other types of *wakfs* were subject to taxation.

The land tax was assessed in three main ways: by measurement, as a proportion of the produce, or in a lump sum. The assessments were not made at regular intervals and were frequently hopelessly out of date; though where the tax due was assessed as a definite proportion of the crop, the government tax collectors of necessity estimated this annually. The most common form of assessment by Kādjār times was the computation of the revenue due from a town or village in a lump sum; this had the advantage of avoiding annual visits by the tax collectors to assess the amount of the crop. The tax due, assessed partly in cash and partly in kind, was known as the *buniča* of the area; it included from about the middle of the 19th century also the number of soldiers which the area was required to provide or a sum equivalent to the wages of a given number of soldiers. The final allocation of the tax demand among the population of the town or village was made locally. Special remissions on account of natural calamities or in return for some special service were granted from time to time and occasionally became permanent. More often, however, additional levies were made on account of arrears or to meet some emergency or special need, and the general tendency was for these to become part of the regular assessment. Further by the manipulation of the conversion rates (*tasʿir*) by which taxes assessed at an artificial currency rate or in kind were converted into cash, the rate of taxation was increased. The assessments being usually out of date, it frequently happened that a village which had declined in prosperity and whose inhabitants had decreased on account of war, famine, emigration or some other cause, would be over-assessed and the amount of taxation due from the individual taxpayers automatically raised. Conversely villages which had increased in prosperity or had been newly developed were often under-assessed.

The rate of the land tax varied; it was affected by the nature of the crops grown and sometimes by the type of irrigation. Under Uzun Ḥasan's tax regime the rate at which tax was levied on the produce of the land varied from 14 to 20 per cent of the produce; in addition dues were levied on each plough-land. Under the Šafawids a somewhat similar situation presumably prevailed; Chardin, however, states that the tax on silk and cotton was one third of the produce. The rate in Kādjār time seems to have been

in the main some 20% of the crop; though a tradition affirms that prior to the reign of Faṭḥ ʿAlī Shāh the rate was one tenth. This rate seems unlikely, however, to have been generally current. In any case a wide variety of practice existed. On grain crops the tax demand was paid in kind, the grain thus obtained being stored in government granaries and held against emergencies such as military expeditions and famine, or in some cases sold at fixed prices to the local population. Where the tax demand was made in kind as a fixed proportion of the crop it was presumably usually levied on the threshing floor before the division of the crop between the landlord and the peasant.

The extent of crown lands fluctuated. In cases where they were directly administered land tax as such was not levied, the whole of the produce after the deduction of the peasant's share going to the treasury. If leased, the rent paid by the tenant presumably included, or was in lieu of, land tax, and resembled an ordinary crop-sharing agreement. Under the Šafawids the land round Iṣfahān was largely crown land and administered by a special *dīwān* under the *mustawfi-i khāṣṣa*.

In addition to the tax on the land or its produce water dues in the case of large rivers were levied. Pasture dues and a herd tax were also collected in some areas from both the settled and the semi-settled population; but their incidence and method of assessment varied. Among the other "fixed" taxes was a tax on real estate (other than agricultural land), such as baths, shops, water-mills, and caravanserais etc. (*mustaghallāt*), computed in early Kādjār times at 20 per cent of the estimated annual profit. Malcolm alleges that there had been large increases in crown property of this nature owing to confiscations after the fall of the Šafawid and later dynasties. Where such property was rented by the crown to tenants, the rent presumably included, or took the place of, the tax levied on privately owned property of this kind. A poll-tax was paid by non-Muslims, Jews, Armenians, and Zoroastrians; and by foreigners unless granted special immunity. This derived from the canonical poll-tax or *djizya*. Various other sections of the community, including certain tribal groups, also paid what amounted to a poll-tax (*sarāna*, *sar-shumārī*). There are references in various documents to some kind of house or family tax (*khāna-shumār*). Poll-taxes were finally abolished by the law of 20 Ādḥar 1305 A.H. (solar)/1926.

Taxes were levied on the craft guilds, except where special immunities were granted, by a group assessment, also known as *buniča*. In Iṣfahān in Šafawid times the *kalāntar* and *naḳīb* of Iṣfahān would assemble the guilds in the first three months of the year and the *naḳīb* would fix their *buniča* with the *kadkhudā* of the guild, this being subsequently allocated among the individual members of the guild. In practice, however, in the same way as the assessment of the land tax tended to become out of date so too was the *buniča* of the guilds often out of date. Craft guilds continued to pay tax in this way until 1926, when this form of tax was abolished by the law of 20 Ādḥar 1305 A.H. (solar).

As regards taxes on merchants there appears to have been no uniform practice. Certain commodities were from time to time subject to special taxes. For example the *Tadhkirat al-Mulūk* mentions taxes on the tobacco trade. Market taxes were also in some cases levied. The main fixed taxes to which merchants were subject were road tolls (*rāhdārī*) and customs

dues. The former were usually levied at so much per animal load at each town, the rate at which they were levied varying. Customs duties were paid on merchandise at the port of entry or exit. In the Šafawid period a duty of 10 per cent was levied by the customs houses in the Persian Gulf; on other frontiers the duty was levied per load. Certain exemptions and reductions were granted to various foreign merchants. By the Treaty of Turkomançay (1828) an *ad valorem* tariff of 5% was imposed on imports and exports by Russian merchants; in due course equivalent treatment was demanded by and granted to other nations. Persian merchants paid only 2 per cent but were subject in addition to road tolls. The revision of the customs tariff in 1903 was prejudicial to Persia and partial to Russia. The customs and road tolls were usually farmed in each district.

A levy on mines and pearl fisheries was made at the rate, in Šafawid times, of one third of the produce. Similarly a levy of 2 per cent on coins (*wādjiibi*) is mentioned. The mints were also a regular source of revenue in Kādjar times. In the latter part of the 19th century the post and telegraphs became an additional source of revenue.

Numerous other dues made up the "fixed" revenue. Here again a great variety of practice existed and there is little detailed information on the rates at which these various dues were levied. Many of them were still levied in the 20th century. Millspaugh notes that some two hundred miscellaneous taxes existed in 1922. Included among these dues were those paid to officials, local and otherwise, which did not necessarily go through the officials of the revenue department and were in many cases collected locally and constituted the whole or a large part of the salary of the officials in favour of whom they were levied. The holders of *tiyūls*, annual grants, and *suyūrghāls* in Šafawid times paid a certain percentage of their assignments to various officials ranging from the *wakil* of the supreme *diwān* to the *daftardār* and other minor officials. More onerous than these, however, because more arbitrary in their incidence were the dues collected by local officials as their perquisites of office.

A further charge on the peasants and some of the craft guilds was labour service exacted by the state or a money payment taken in lieu of this. The incidence of labour service varied from place to place and it is difficult to assess it in money terms. The exaction of such service however could not fail to degrade the station of the peasant and artisan and to emphasize his subjection to authority.

The liability of the taxpayer was not limited to the payment of "fixed" taxation; perhaps the most onerous forms of taxation to which he was subjected were constituted by extraordinary levies, of which *šādirāt* and *suyūrsāt* were the most widespread and the most burdensome, and "presents" (*pishkash*), casual and otherwise. *Šādirāt* comprised levies made to meet special expenditure such as that occasioned by a military expedition, the construction or repair of a royal building, or some special festivity, or simply to make good a deficit in the revenue. According to the nature of the occasion the whole country or a district or section of the community only was subjected to the levy. Its incidence was arbitrary in the extreme and its levy gave great scope for the show of partiality and the exercise of injustice. *Suyūrsāt* consisted of levies made for the keep and expenses of military forces, government

officials, and foreign envoys passing through the country and like the *šādirāt* bore heavily upon the peasantry. Presents (*pishkash*) were of two kinds, "casual" and "regular". The latter were remitted annually at the New Year and in some cases on certain religious festivals, such as the *'id-i maulūd*, by provincial governors, chiefs of tribes, and high officials. The amount of these presents was fixed broadly by custom. The occasions for the levy of casual presents were various. On the assumption of office by governors and high officials a payment, virtually equivalent to purchase money, was often expected and made; the grant of a *khil'a* in many cases would cost its recipient a sum commensurate with his position in society; the progress of the shah through a district would involve the presentation of presents by all and sundry; similarly the visit of the Shah to the house of a favoured minister would impose upon the latter and his family and retainers heavy expenses in the form of presents; further, the heirs of the numerous body of persons who received pensions from the state had frequently to purchase the renewal of these grants, as did also the holders of *tiyūls* and their heirs. This system of *pishkash* extended throughout the administration; not only did the Shah expect and receive *pishkash*, his governors and ministers also demanded and received similar treatment in the areas under their jurisdiction and from their subordinates.

Another irregular source of revenue, the extent of which, though difficult to compute, was no doubt considerable was confiscation (*mušādara*) from officials dismissed from office, fines, and bribes. To these were added from the second half of the 19th century A.D. onwards considerable sums received from monopolies, concessions, and royalties.

In the latter part of the reign of Nāšir al-Dīn various steps were taken to unify the tax administration of the country, abolish certain of the irregular taxes and requisitions, increase the revenue, and improve collection. A decree of 1303/1885-6 laid down certain changes in the collection of the revenue and attempted to define the financial responsibility of the governor. Instructions were issued for a new land survey and the levy of land tax at the rate of 10 per cent of the produce and various dues in 1307/1889-90. These and other measures were not, however, attended by any marked degree of success and were not operative throughout the country.

Full figures cannot be given for the total revenue owing to the impossibility of computing the extent of the revenue outside the "fixed" taxes. According to the *Tadhkirat al-Mulūk* the state revenue (*i.e.*, excluding revenue from the *khāṣṣa*) in late Šafawid times amounted to c. 800,000 *tūmāns*. 61 per cent of this came from taxes registered in the *awārija*, which Prof. Minorsky thinks may have been land taxes; levies including rents from real estate excluding agricultural land, etc. accounted for 14.5 per cent, mines for 2 per cent, and produce and products remitted to the royal workshops for 1.5 per cent. According to the same source the total cost of the army and administration was 491,986 *tūmāns* 57,000 *dinārs*, of which 396,792 *tūmāns* went to amīrs and governors. The first charge on the provincial revenues was the cost of the provincial administration. Under the Kādjar in addition to the regular tax assessment the provincial governors levied a sum known as *tafāwut-i 'amal* for the expenses of the administration. Only after defraying local expenses and the payment of special drafts made on the local revenue by the central government

was any surplus remaining remitted to the central treasury. According to Malcolm the "fixed" revenue in the early 19th century A.D. amounted to about three millions sterling. Local estimates put the receipts from Naw Rūz presents at two fifths of the "fixed" revenue, from fines one fifth of the "fixed" revenue, and the sum levied by public requisitions two fifths of the "fixed" revenue, the total revenue of the Shah being thus estimated at c. 6 millions sterling, only a proportion of which was paid in cash and large deductions being made for the expenses of collection before remission to the central government. Curzon estimates the "fixed" revenue at 55,369,516 *tūmāns* (or £ 1,652,820, converted at 33 $\frac{1}{2}$ *ķirāns* to the £ sterling, the rate prevailing in 1888), comprising taxes in cash 36,076,757 *tūmāns*, in kind (converted at government rates) 10,100,983 *tūmāns*, customs 8,000,000 *tūmāns*, and posts, mints, telegraphs, etc. 1,191,776 *tūmāns*. Expenditure, excluding local charges for the collection of revenue, reductions for bad harvests, etc., he estimated at 42,233,472 *tūmāns* (£ 1,260,700), comprising maintenance of government buildings 2,633,472 *tūmāns*, and the army, central administration, pensions, allowances, and the Shah's establishment, etc. at 21,600,000 *tūmāns*, showing a surplus of 13,136,044 *tūmāns* (£ 392,121). These figures, however, do not give a true picture of revenue and expenditure since not only is the revenue derived from sources other than "fixed" taxes and dues omitted, but also expenses for military expeditions and equipment, foreign journeys, and unforeseen emergencies. The total picture was far less favourable and such reserves as may have been accumulated were rapidly dissipated in the second half of the 19th century A.D. and the early years of the 20th century. Foreign loans were contracted to make good budgetary deficits, for the servicing of which the customs were mortgaged. By 1911 there was an annual deficit of c. 6,000,000 *tūmāns*, which in fact was usually increased to some 11,000,000 *tūmāns* because the "fixed" taxes were not collected in full. By 1922 there had been considerable changes in the proportions of the total revenue derived from different sources; nearly half the revenue was derived from the customs tariff, and oil royalties constituted a not inconsiderable part of the national revenue.

The grant of the Constitution in 1906 marks the beginning of a new phase in the tax system of Persia. Under the constitution the approval of the National Assembly was necessary for the regulation of all financial matters, the preparation and execution of the budget, the imposition of new taxes, the reduction and exemption of existing taxes, the sale and transfer of national resources and property, and the grant of concessions. One of the first actions of the newly convened National Assembly in 1907 was to appoint a committee to examine the question of financial reform. As a result of their labours the number and amount of the pensions and grants paid to individuals were reduced, the revenue assessments of the provinces were revised and the *tafāwut-i 'amal* abolished; *tiyūls* were also abolished, and conversion rates (*tas'ir*) abrogated. In the same year a Frenchman, M. Bizot, was appointed financial adviser for two years; he had no powers and his mission proved abortive. In 1911 an American, Mr. W. M. Shuster, was appointed Treasurer-General of Persia with a view to reorganizing the chaotic and archaic state of the financial administration. He was forced, however, by Russian diplomatic pressure to leave the country after some months. The finances

of the country continued in a state of disorder and during the first world war the administration broke down. In 1922 another American, Dr. A. C. Millspaugh, was appointed Administrator-General of the Finances, and it is from this date that the reform in the tax system of the country promised by the constitution really began and the foundations of a modern system of taxation were laid.

Bibliography: Josafa Barbaro and Ambrogio Contarini, *A Narrative of Italian Travels in Persia in the 15th and 16th Centuries* (Hakluyt Society, 1st ser., vol. 49); E. G. Browne, *The Persian Revolution of 1905-6*, Cambridge 1910; J. Chardin, *Voyages du Chevalier Chardin, en Perse, et autres lieux de l'Orient* ... (ed. L. Langlès), 10 vols., Paris 1811; G. N. Curzon, *Persia and the Persian Question*, 2 vols., London 1892; G. Demorgny, *Les Institutions financières de la Perse*, Paris 1915, *Djamālzādeh, Gand-i Shāyagān*, Berlin 1919, R. Du Mans, *Estat de la Perse en 1660*, Paris 1890; J. B. Fraser, *Narrative of a Journey into Khorasān in the years 1821 and 1822*, London 1825; Mochar Ghadimy, *Les Finances de la Perse*, Paris 1920; Great Britain, Department of Overseas Trade, *Report on the Finances and Commerce of Persia, 1925-7*, by E. R. Lingeman, 1928; J. Greenfield, *Die Verfassung des Persischen Staats*, Berlin 1904; Sir Thomas Herbert, *Some Yeares Travels* (3rd ed., 1665); W. Hinz, *Das Steuerwesen Ostanatoliens im 15. und 16. Jahrhundert* in *ZDMG*, c. i. (New Series, xxv, 1950); E. Kaempfer, *Amoenitatum exoticarum* etc., Lemgo 1712; J. Macdonald Kinneir, *A Geographical Memoir of the Persian Empire*, London 1813; A. K. S. Lambton, *Landlord and Peasant in Persia*, OUP, 1953; I. de Laet, *Persica, gen regni Persici status variaeque itinera et atque par Persiani*, Leiden 1633; E. Lorini, *La Persica economica contemporanea e la sua questione monetaria*, Rome 1900; Sir J. Malcolm, *The History of Persia from the Most Early Period to the Present Time*, 2 vols., London 1829; A. C. Millspaugh, *Americans in Persia*, Washington, 1946; idem, *The American Task in Persia*, New York and London 1928; idem, *The Financial and Economic Situation of Persia*, Washington 1926; F. Mochaver, *L'Evolution des finances iraniennes*, Paris 1938; 'Abdullāh Mustawfī, *Sharh-i zindagi-i man*, 3 vols., Tehran 1945-6; H. Nafiçy, *L'Impôt et la vie économique et sociale en Perse*, Paris 1924; A. Olearius, *Voyages très curieux et très renommés faits en Moscovie, Tartarie, et Perse*, 2 vols. in one, Amsterdam 1719; The Royal Institute of International Affairs, *The Middle East*, London 1959; P. Sanson, *Voyage on relation de l'Etat présent du royaume de Perse*, Paris 1695; W. M. Shuster, *The Strangling of Persia*, London and New York 1912; E. Stack, *Six Months in Persia*, 2 vols., London 1882; *Tadhkirat al-Mulūk*, Persian text in facsimile tr. and explained by V. Minorsky (G.M.S., London, Leyden 1943); L. Tigranov, *Iz obščestvenno-ekonomičeskikh otnošenij v Persii*, St. Petersburg 1909; A. T. Wilson, *Persia*, London 1932.

(ANN K. S. LAMBTON)

(6) — India (a) The Sultanate of Dihli. The fiscal administration of the Sultanate of Dihli was modelled to a considerable extent upon the pattern evolved under the 'Abbāsids. One of the earliest *wazīrs* was Fakhr al-Dīn 'Iṣāmī, who had served at Baghddād before he joined the court of Iletmiṣh (607-33/1210-35) (Firishṭa, i, 117). The sultans, however, had to take into consideration Hindū traditions, especially in their agrarian policies.

Their fiscal administration, therefore, was based upon precedents developed by the Muslim administrators and jurists of the Eastern Caliphate with an admixture of Hindū traditions. The reconciliation of Islamic law and patterns with native tradition did not prove too difficult because of certain similarities between the two.

A group of taxes payable only by the Muslims came under the category of *zakāt*. The State does not seem to have levied the *zakāt* on personal property, but left it to the discretion of the individual to fulfil his duty in this respect. The State demand on the produce of the 'ushri lands, the prescribed 'ushr being 5% or 10% of the gross produce, was levied by the State like other revenue. The 'ushri lands formed an insignificant proportion of the total area under cultivation. All imports paid a *zakāt* of 2½%. In the case of non-Muslim merchants the rate was doubled. This was the only tax paid by non-Muslims which was classified as *zakāt*.

Property left by Muslims dying without heirs belonged to the State and was earmarked for charitable purposes. The property of a *dhimmi* dying in similar circumstances was handed over to his community.

Ḍīziya was levied in accordance with the rulings of the Ḥanafī jurists. Buddhists and Hindūs were recognized as *dhimmīs* along with 'the peoples of the Book'. Muḥammad b. Qāsim, the conqueror of Sind, first extended the status of *dhimmīs* to Buddhists and Hindūs and no subsequent ruler withdrew it. The sultans of Dihlī assessed *Ḍīziya* in their own money; they charged ten, twenty, and forty *ḥankas* per annum, in accordance with the income of the assessee (Shams-i Sirājī 'Afif, *Tārīkh-i Firūzshāhi*, Calcutta 1890, 383). Imbecile old men, cripples, the blind, and those who had not enough to pay the tax after defraying the cost of their living, were excused. Women and children also were exempt. Non-Muslim servants of the State also were not required to pay the *Ḍīziya*. The Brāhmins remained exempt most of the time. Only Firūz Shāh (752-90/1351-88) demanded *Ḍīziya* from the Brāhmins, who protested and made a demonstration in front of the palace (*ibid.*, 382-4). The sultan did not forego the tax in its entirety, but he relented to the extent of assessing all Brāhmins according to the lowest rate. Even this assessment was paid by charitably inclined rich Hindūs who wanted to relieve the Brāhmins of the burden. This is the only instance on record of a public protest against *Ḍīziya*. The Hindūs perhaps did not find the idea of a poll-tax difficult to accept because it was also embedded in their own tradition. The Gaharwars of Kanawḍī had levied *Turushkaḍānda*, either from the Muslims resident in their dominions or from all their subjects, as a contribution to defence against the encroachments of the Turks. Even during the British period a poll-tax was levied by some Rajput states.

The most important source of revenue and the mainstay of the financial stability of the Sultanate was *kharājī*. The bulk of the cultivated area in the Sultanate consisted of *kharājī* lands. Some grants to Muslims were classified as 'ushri lands; any other land in the possession of a Muslim or a *dhimmi* was considered to be *kharājī*. There was no *ard al-mamlaka*. The territories of tributary chiefs, so long as they remained true to their agreements, were treated as *ṣulḥī*. From these areas the State received only a fixed sum of money stipulated at the time of the treaty. The State did not concern itself with the internal administration of such areas or with the

relations between the peasants and tributary chiefs.

The principle of the *kharājī al-mukāsama* was applied to the *kharājī* lands. This was found convenient because the Hindūs were used to various forms of sharing the produce of their lands with the State, as they recognised that the State was entitled to a share of the agricultural produce. As the share of the State was traditionally considered to be a defined percentage of the actual produce, the basic principle of *kharājī al-mukāsama* was acceptable to the Hindūs. Thus the requirements of the *shar'* and Hindū tradition could be easily reconciled and there was no need to create confusion by any radical change in the principles of assessing the State demand on agricultural produce. The Hindūs had developed various methods of sharing the produce with the State before the establishment of Muslim rule. These included actual sharing through grain heaps of equal size, appraisement and the division of the field. Through long experience appraisement gained considerable accuracy and, because of its convenience, was widely adopted. Gradually the average yield in a unit of homogeneous area came to be so well established in popular knowledge that it was sufficient to measure the area under cultivation to calculate the yield. All these developments were intended to spread the time of assessment so that the harvest would not lie in the open field awaiting the arrival of the assessment team. The village accountant, the *paṭwāri*, kept a record of the area cultivated and the crops raised in every season. He also kept a record of the average yield. These traditional methods, called Sharing, Appraisement and Measurement, were left almost intact by the sultans of Dihlī. The sultans encouraged Measurement, because they found this device a more convenient method of accounting and collection. Its great weakness was that it worked satisfactorily only in normal seasons. If the rains failed or the area suffered from some other disaster, the normal yields could not be expected. It was then necessary to revert to Appraisement or Sharing. If the peasant felt that the Appraisement was not fair, he could always elect Sharing. This was an insurance against excessive assessment.

The proportion of the State demand to the gross produce varied in accordance with local tradition. In the areas conquered and brought under effective administration up to the reign of 'Alā' al-Dīn Khaldījī (695-715/1296-1316) the prevailing proportion was a fifth of the yield; because of the increased expenditure upon the army on account of Mongol pressure, 'Alā' al-Dīn raised it to the maximum allowed under the *shar'*: a half (I. H. Qureshi, *The Administration of the Sultanate of Dehli*, Karachi 1958, 103 ff.). Ghīyāth al-Dīn Tughluq again reduced it to a fifth. When his son Muḥammad b. Tughluq (725-52/1325-51) tried once more to increase the level in the *Dō'āb* by ten to twenty per cent, there was rebellion. A fourth of the gross yield seems to have been stabilized as the recognized demand before Shīr Shāh (945-52/1538-45) came to the throne (*ibid.*, 111-9). However, in certain desert areas, the demand was as low as a seventh; there also seem to have been certain outlying provinces, such as Guḍjarāt, where it was a half.

The spoils of war, technically called *ghanima*, were shared between the State and the soldiers. Legally the State was entitled to a fifth, but because the soldiers were paid salaries out of the Public Exchequer, the sultans considered it fair to give a

fifth to the soldiers and to deposit four fifths in the public treasury. Under Firūz Shāh the legal ratio was restored ('Ayn al-Mulk Māhrū, *Inshā'-i Māhrū*, Letter xv. [MS. in Bankipore Public Library, Patna, India]). The State was also entitled to a fifth of all minerals, provided they were capable of being melted and bearing an imprint. The same applied to treasure trove, if it consisted of unstamped bullion or of money minted before the Muslim conquest.

In addition to the above taxes, local imposts were continually imposed in spite of repeated abolitions by the State. These went mostly into the pockets of the local authorities and did not contribute to the income of the State. They had come down from very early times and were so deep-rooted in the habits of the people that their effective abolition was difficult. They were not excessive and were generally petty levies on certain professions and the sale of a few commodities (Qureshi, *op. cit.*, Appendix H, 244 ff.).

The fiscal administration of the Sultanate was vested in the *dīwān-i wizārat*, which was presided over by the *wazīr*. He was assisted by a deputy. The *mushrif-i mamālik* was the accountant-general, and the *mustawfi-i mamālik* the auditor-general ('Affī, *op. cit.*, 419-20). Every provincial capital had its own *dīwān-i wizārat* which was a replica of the central *dīwān-i wizārat* and functioned under its control (Qureshi, *op. cit.*, 200-1). Every *pargana*, the smallest unit of revenue administration, consisting of a number of villages, had its *'āmil* under whom there was an accountant, a treasurer and a field survey and assessment staff. The village accountant and registrar, called *paṭwāri*, kept all records concerning cultivation, assessment and yields (*ibid.*, 208, 209).

The *zakāt* on imports was assessed and collected at the local *sarā-i 'ādī*. *Ḡhanima* was administered by the *dīwān-i 'arḍ*; the property of Muslims dying heirless went to the office of the local *kaḍī*.

Bibliography: MSS. sources: Shams-i Sirāḍī 'Affī, *Tā'rikh-i Firūzshāhi*, Calcutta 1890; Diyā al-Dīn Barānī, *Tā'rikh-i Firūzshāhi*, Calcutta 1862; Firūz Shāh, *Futūḥāt-i Firūzshāhi*, British Museum MS. Or. 2039; idem, *Sirāt-i Firūzshāhi*, MS. in Bankipore Public Library, Patna, India; 'Abd al-Ḥamid Muḥarrir Ḡhaznawī, *Dastūr al-'Albāb fī 'Ilm-i 'l-ḥisāb*, MS. in Rampur State Library, Rampur, India; Ya'qūb Muzaḥfar Kirmānī, *Fikḥ-i Firūzshāhi*, India Office Library MS. IOL 2987; Muḥammad 'Alī Kūfī, *Caḥnāma*, Dihli 1939; 'Ayn al-Mulk Māhrū, *Inshā'-i Māhrū*, MS. in Bankipore Public Library, Patna, India.

Modern Works: Agha Mahdī Husain, *Le Gouvernement du Sultanat de Delhi*, Paris 1936; W. H. Moreland, *The Agrarian System of Moslem India*, Cambridge 1929; I. H. Qureshi, *The Administration of the Sultanate of Delhi*, Karachi 1958; R. P. Tripathi, *Some Aspects of Muslim Administration*, Allāhābād 1936.

(I. H. QURESHI)

(b) The early Mughals. No conspicuous modification of the system described above was attempted until the time of Shīr Shāh. Bābur and Humāyūn made no changes in the existing system, largely the result of Sikandar Lōdī's improvements, which they adopted in its entirety; the statistical returns of Bābur's times were based on the rent-rolls of Sikandar Lōdī, and all calculations were made in accordance with Sikandar's prescriptions on standards and computation. Both Bābur and Humāyūn granted new

djāgīrs. The account of the reconstruction of the central administration in Humāyūn's reign (Kh* and Amīr, *Humāyūn-nāma*, see Bibliography) suggests that there was no change in the work of the revenue ministry, now called *dīwānī*.

The interrex Shīr Shāh was the first ruler to rationalize taxation, especially in respect of the chief source, the land. He tried to counteract the recurring tendencies to impose extra-legal taxes on the cultivators, but there is no evidence that he conscientiously applied the Islamic principles of taxation: *djizya* and *zakāt* are not mentioned in contemporary records, although the later *Tā'rikh-i Dāwūdī* gives an extensive list of the sources of state income under heads other than land-revenue: sales tax, conveyance duty, ground rent from market vendors, tax on sugar refinery, ferry tax, grazing tax, cattle tax, profession tax from various artisans, gambling tax, and *djizya* and pilgrim tax on Hindūs. Shīr Shāh is said to have forbidden the realization of transit dues and octroi, but how far this prohibition was effective is doubtful; it is probable that a distinction was made between *djāgīr* and *khālīṣa* territories. Property of intestates most probably escheated to the state. Presents to the Emperor do not seem to have been exploited by Shīr Shāh. The changes he introduced in respect of *khārādī* lands seem to have been the result of the practical experience he acquired in administering the *djāgīr* his father had been assigned under the Lōdis. Sharing of the ripened crop (*ghallābakhshī*) and appraisal [(*kankūt*, *muḥ-ṭa'ī*) or visual estimation of the standing crop, the hitherto prevailing systems of assessment, were found difficult to operate effectively owing to the large numbers of personnel needed to apply them and because of the temptations for collusion between *ri'āya* and official; in their place measurement (*dabt*) was reintroduced wherever practicable; Bengal and Mūltān remained under appraisal until within Akbar's time, and in the latter province when taken for Shīr Shāh in 950/1543 the governor was ordered to observe the customs of the Langāhs and take no more than one-fourth of the produce as revenue (*Tā'rikh-i Shīr Shāhi*, tr. Elliot, iv, 399); elsewhere one-third was taken, reckoned by an averaging system: for all the principal staples the good, medium, and bad yields per *bighā* were added and then divided by three to give the 'average produce' (*maḥṣūl*) per *bighā*; of this one-third was taken as the state's share (*Ā'in-i Akbarī*, i, 297 ff.; tr. Jarrett, ii, 62 ff.); the obvious effect of this was to over-assess the bad lands and under-assess the good. This was presumably only applied in the *khālīṣa*-lands; no information is available on revenue collection in the *djāgīr* lands, which were still being granted by Shīr Shāh.

The ten years following Shīr Shāh's death in 952/1545 were a period of confusion; it is reasonable to assume that his methods persisted, since they were adopted in Akbar's reign. It is recorded (*Tā'rikh-i Dāwūdī*, tr. Elliot, iv, 479-81) that Islām Shāh replaced *djāgīrs* by cash salaries, but this seems to have been a temporary measure.

Under Akbar most of the general sources of revenue (*sā'ir*) described above continued unchanged, except that the *djizya* and the tax on Hindū pilgrims were early abolished. Customs duty, only 2½ to 3 per cent *ad valorem*, was exacted at the ports (classified as major (*bandargāh*) and minor (*bāra*); 27 *bandargāhs* and 45 *bāras* are mentioned in the *Mir'āt-i Ahmādī*, *Khātima*, 239) by a *mutasaddī* with a large staff, and at the land frontiers. Certain internal

transit duties were also levied, including ferry taxes. Other regular taxes included those on salt—in some districts accruing to the provincial revenue, in others to the central administration—; fisheries, particularly the Bengal fish-tanks; *rāhdāri*, a road tax for merchants in exchange for protection; and *panḍāri*, a sales tax. Regular revenue from non-tax sources included that from copper, zinc, and silver mines (*Ā'in*, index); mints (6,174,500 *dām* is mentioned as mint income in the *Mir'āt-i Aḥmādī*, I. O. Ethé 3599, f. 728b), which were established in the principal towns of the empire (R. B. Whitehead in *JASB*, N.S. viii, 1912, 425-531; N.S. xi, 1915, 231-7; G. P. Taylor in *JASB*, N.S. x, 1914, 178-9; see also *DĀR AL-DARB*, c.); and tribute from vassal chiefs (e.g., the revenue of the *ṣūba* of Aḍimēr amounted to over 7,200,000 rupees, three-quarters of which comprised tribute from Rāḍjipūt chiefs; other tributary domains were in Guḍjārāt, Ufīsā and Central India). Irregular revenue included presents on appointment (*salāmi*), escheat through intestacy or forfeiture, treasure trove, and *khums* (one-fifth of war booty reserved for the imperial exchequer).

The greatest single source of recurrent revenue was from the land, demanded under several different systems during Akbar's long reign, and documented in great detail in the *Ā'in-i Akbarī* and other contemporary texts (see Bibliography). The old methods of *ghallābakḥshī* (which prevailed in Sindh when the *Ā'in* was compiled, for where there are no records of any survey or measurement) and *kankūt* remained in force for some areas, but the most favoured system, *ḍabt*, was subject to a number of experiments in the first twenty-four years of the reign. First Shīr Shāh's schedule of assessment rates was adopted for general use by the regent, Bayrām Khān, on the basis of a demand of a prevailing rate of one-third of the average produce, stated in grain. "From the beginning of this eternal reign, every year unavicious and high-minded experts used to ascertain prices and lay them before the royal court; and taking the schedule of crop yield and the prices thereof, used to fix the schedule of demand rates (*dastūr*); and this caused great vexation" (*Ā'in*, i, 347, trans. I. H. Qureshi in *JPakHS*, i/3, 1953, 208); but by the tenth year the uniform schedules gave place to differential schedules based on local price rates, the measuring instruments had been standardized, and land had been classified in accordance with the time it had been cultivated (*bandjār*, uncultivated for five or more years; *pulaḍj*, cultivated for more than five years; *pulaḍj* land lying fallow for a short time was *paṭawī*, but for three of four years was called *ḷaḷar*; when *bandjār* land was brought under cultivation the demand was one-fifth of the norm for the first year, increasing yearly until the full *pulaḍj* rate was attained; there was a similar differential rate for *ḷaḷar*; *paṭawī* was untaxed but paid the full *pulaḍj* rate on being taken into cultivation again). The *ḍabt* system was abolished in the *khālīṣa* lands in the thirteenth year (976/1569) under the specially appointed Shihāb al-Din Aḥmad Khān, who discontinued the annual assessment and established a *naṣaḳ* (*Akbar-nāma*, ii, 333), not precisely defined but assumed to be a form of assessment analogous to *kankūt* administered through the *muḳaddams* (according to Moreland, Appx.D, "group-assessment", where the term is discussed).

A new system was introduced in the fifteenth year (978/1571) when Muẓaffar Khān and Rāḍjā Ṭodar Mal were appointed to the *wizāra*, having been set in motion in the eleventh year (on the dating

question, see Moreland, Appx.E), described in *Ā'in*, i, 347: *kānūngos* ("interpreters of customs", accountants and registrars of the *ḷargana* [q.v.]) prepared new schedules of produce separately for each *ḷargana*, and on the basis of returns for the whole empire (*kaḳṣimāt al-mulk*) a new *maḥṣūl* was determined by estimate, and hence a new valuation (*ḍjam'*) made by applying the new schedules to actual or estimated crop areas (actual areas being on hand for the *khālīṣa* lands).

In the nineteenth year (982/1575) Akbar, requiring to pay salaries by cash rather than by assignment, decided that the areas of the *ḷarganas* of the Empire should be re-examined, and the extent of all land, including that *bandjār* or *ḷaḷar*, which on cultivation could be expected to yield one crore (*karōf*, 10 million) *īankās* should be separated and entrusted to an official called *karōfī*, who was to be responsible for effecting the cultivation of the *bandjār* land and realizing the correct demand (*Tabakāt-i Akbarī*, B.M.Or. 2274, f. 203), so that in the course of three years all the waste land should be brought under cultivation, improving the condition of the *ri'āya* and benefitting the treasury (Badā'ūnī, ii, 189). But after a successful start the system broke down under the rapacity of the *karōfīs* and the corruption of their collectors and clerks. The period of this breakdown coincides with Shāh Mansūr's *de facto* tenure of the *ḍiwānī* in the absence of Ṭodar Mal on military duty. On Ṭodar Mal's return in the twenty-sixth year (985/1577) he resorted to ferocious measures to bring the collectors to account, and the following year an Imperial commissioner (*amin al-mulk*) was appointed in Faṭḥ Allāh Shīrāzī, invited from the court of Bidjāpur, to both of whom the final system is due.

Previously, in the twenty-fourth year (987/1579-80), the practice of assignment of *ḍjāgirs* having been re-established, a new valuation was made, calculated on the data of the previous ten years' operation of Ṭodar Mal's assessment rates, described in a notoriously difficult passage of the *Ā'in* (i, 347), known as *Ā'in-i dahsāla* (tr. Qureshi, *loc. cit.*; see Bibliography for earlier translations and interpretations): the ministry held the correct figures for the preceding five years, and those for five years before were taken from reliable sources. One-tenth of the total was declared to be the average produce (*harsāla*) and would be taken as the basis of valuation for the ensuing year; deductions were made for partial or complete failure of crops in any area. This decennial average was re-computed each year; demand rates were now fixed in cash, not grain, thus obviating the necessity for yearly revision of the commutation rates. In the provisions the *ḷarganas* are grouped into assessment circles, each with its own schedule (*dastūr*). This system is attributed to Akbar himself.

The final system maintains this ideal of valuation but improves its administration (*Ā'in*, i, 285-8). Ṭodar Mal's proposals of the twenty-seventh year are incorporated in a code of practice which was periodically amended. Village records are kept by the *paṭwāri*, but were available to the State officials. The collector was required to familiarize himself with local agriculture and to extend cultivation wherever possible; to this end the headman was to be allowed up to 2½ per cent share in the results, and was authorized to reduce the sanctioned rates on high-grade crops, and to depart from the system of *ḍabt* if the *ri'āya* elected *ghallābakḥshī*, *kankūt*, or

nasaq; the *ri'āya* was to know in advance the extent of his liability to the State. These regulations were applied, successfully, in the *khālīṣa* lands; there is insufficient information on their operation in *ḍiāgīrs*.

Bibliography: *Kh*^wand Amīr, *Humāyūn-nāma*, Eng. tr. in H. M. Elliot and J. Dowson, *The history of India as told by its own historians*, v, 116-26; 'Abbās Sarwānī, *Ta'rikh-i Shīr Shāhī*, Eng. tr. in Elliot and Dowson, *op. cit.*, iv, 305-433; 'Abd Allāh, *Ta'rikh-i Dāwūdī*, partial Eng. tr. in Elliot and Dowson, *op. cit.*, iv, 434-513; Abu 'l-Faḍl, *Ā'in-i Akbarī*, 3 vols., Bibl. Ind. Calcutta; Eng. tr. by H. Blochmann vol. i) and H. S. Jarret (vols. ii and iii), Bibl. Ind. Calcutta. Blochmann's tr. contains many errors of interpretation of fiscal questions, especially i, 347; improved trs. of this in Moreland, *op. cit.* below, and Qureshi, *JPakHS*, i/3, 1953, 208; idem, *Akbar-nāma*, 3 vols, Bibl. Ind. Calcutta; Eng. tr. H. Beveridge, Bibl. Ind. Calcutta; 'Abd al-Kādir Badā'ūnī, *Muntakhab al-Tawārikh*, 3 vols. and Eng. tr., Bibl. Ind. Calcutta; *Kh*^wādja Nizām al-Dīn Aḥmad, *Ṭabaqāt-i Akbarī*, Lucknow lith. 1292/1875, also B.M.Or. 2274; 'Alī Muḥammad *Kh*^hān, *Mir'āt-i Aḥmadī*, 3 vols., GOS Baroda; W. H. Moreland, *The agrarian system of Moslem India*, Cambridge 1929 (cited above as Moreland); idem, *The agricultural statistics of Akbar's empire* in *JUPHS*, ii/1, 1919, 1-39; idem, *A Dutch account of Mogul administrative methods* in *JIH*, iii/3-iv/1, 1923, 69-83; idem, *Akbar's land revenue arrangements in Bengal* in *JRAS* 1926, 43-56; Sri Ram Sharma, *Assessment and collection of the land revenue under Akbar* in *IHQ*, xiv, 1938, 705-34; idem, *The administrative system of Sher Shah*, in *IHQ*, xii, 1936, 381-605; P. Saran, *Sher Shah's revenue system* in *JBORS*, xvii, 1931, 136-48; I. H. Qureshi, *The administration of the sultanate of Dehli*, Karachi 1958; idem, *The parganaḥ officials under Akbar* in *IC*, xvi, 1942, 87-93; idem, *Akbar's revenue reforms* in *JPakHS*, i, 1953, 205-17 (includes improved translation of *Ā'in*, i, 347); other references in Pearson, pp. 632-3, 638-47.

(c) The later Mughals. The schedules of cash-rates adapted to the varying productivity of different regions were discarded at some time during the reign of Ḍjahāngīr in favour of the earlier principle of *nasaq*; the seasonal *qabḥ*, effective enough under such a strong administration as Akbar's, would have been less so under a weak or unsupported ministry. Ḍjahāngīr's memoirs reveal his own lack of interest in fiscal questions, and it is assumed that he neglected the administration; there is indeed a dearth of contemporary information on the fiscal history of his reign, although the summary financial history collected in the later *Ma'āthīr al-Umarā'* ([q.v.]; ii, 813 ff.) confirms this assumption in the statement that the annual expenditure rose to treble the annual income from the *khālīṣa*-lands. This instability is reflected in the frequency with which *ḍiāgīrs* changed hands (cf. the accounts of W. Hawkins and E. Terry, in *Early Travels*, 83, 91-3, 114, 326, and of Pelsaert, *Remonstrantie*, Eng. trans. in W. H. Moreland and P. Geyl, *Jahāngīr's India*, Cambridge 1925, 64 ff.; for the contemporary situation in Guḍjarāt cf. *De Remonstrantie van W. Geleynssen de Jongh*, The Hague 1929); some *ḍiāgīr*-holders of high provincial office appear to have been appointed to their posts on farming-terms (Roe, 210; Terpstra, Appx. vi). An innovation of Ḍjahāngīr's time is the introduction of the

āltamgha, a grant of land given under the emperor's seal which required his direct personal authority to vary, and thus constituted the nearest approach to land-ownership, as now understood, in the Mughal period (*Tūzūk*, 10; cf. *Bādshāh-nāma*, ii, 409).

For Shāhḍjahān's reign there is even less contemporary description of practices than for Ḍjahāngīr's, although the account in the *Ma'āthīr al-Umarā'* indicates that on his accession he designated as *khālīṣa* sufficient land to yield a revenue of 150 lakhs of rupees, and fixed the expenditure ceiling at 100 lakhs; the expenditure later greatly exceeded this figure, but the *khālīṣa* income was correspondingly increased. A later writer (Bindrāban, *Lubb al-Tawārikh-i Hind.*, tr. in Elliot and Dowson, vii, 170 ff.) refers to agrarian orders having been issued by the emperor, but these have not been discovered, and the nature of his systems can best be inferred from Awrangzīb's early orders, referred to below. There is, however, a record of the practice in this reign in one area: the Deccan provinces had been brought almost to economic ruin as a result of the wars of conquest, and during Awrangzīb's second viceregal period their revenue systems were reorganized, from about 1062/1652, by Murshīd Kulī Khān [q.v.] who retained plough rents where the state of agriculture was primitive, and elsewhere introduced *ghallābakhsī* and *qabḥ*, the former being introduced on differential scales for the first time in India, varying with the nature of the crop and with the nature of the source of water on which the crop depended; assessment rates were fixed at a low figure and were accompanied by positive measures to restore prosperity by repopulating and reorganizing the ruined villages and by capital advances. His achievements in the Deccan had apparently no reaction on the administration in the north.

The state of the revenue system when Awrangzīb came to the throne, and his measures towards a reform, can be gauged from two early *farmāns* of the 8th and 11th regnal years (1076/1665-6 and 1079/1668-9), with preambles containing descriptions of the systems of assessment then in force, with their defects, and the procedures to be adopted in future (texts with Eng. tr. in Jadunāth Sarkār, *The revenue regulations of Aurangzīb* . . ., in *JASB*, n.s. ii, 1906, 223-55); the former constitutes a manual of practice addressed to the provincial *diwān* and his staffs, but intended to be applicable also for the staffs employed by *ḍiāgīr*-holders, while the latter was issued with the object of ensuring an assessment and collection of revenue, throughout the whole empire, in accordance with the principles of Islamic Law. This latter *farmān* is based on the *Fatāwā-i 'Alamgīriyya* [q.v.] of contemporary jurists, whose authorities were the law-books and commentaries of the central Islamic lands rather than the practical conditions of agriculture in India, with consequent distortions of interpretation of the situation: e.g., reference to peasants as though they held proprietary rights over the land; to a distinction between *'uṣṣr* and *khārāḍī* land, not applicable in India; and detailed rules for land under dates and almonds, irrelevant in India.

The first *farmān* is the more practical: revenue from the *khālīṣa* lands was expended by the emperor, not the viceroy, and was assessed and collected by the central *diwānī* through the provincial *diwāns*. There is to be increased control over the local staffs, and the central authority must be kept informed of actual agricultural conditions by more detailed

annual returns from each village; there is set out a development policy through extension of cultivation, increase of the area under high-grade crops, and the erection and maintenance of irrigation works; the old standard demand of one-third became the new minimum demand, with the maximum raised to one-half—in practice presumably generally demanded, since the officials' primary duty was to increase the revenue. Assessment was usually by *nasak*, usually of a whole village but on occasion of an entire *pargana*; the *nasak* could be refused, in which case revenue could be obtained by *ḍabṭ* or *ghallābakhshī* at the discretion of local officials; cash-payments of revenue were usual, although Sarkār has shown (*Studies*, 217) that in parts of Ufīsā revenue was paid in kind. The demand was assessed as a lump sum at the beginning of the year, distributed over the peasants by the headmen; these were paid as the crops matured, and passed their collections to the officials after having set aside their own portions as "village expenses"—a further exaction on an already oppressed peasantry. Provision was made for the occurrence of such calamities as drought, frost, or low prices (the second *farmān* makes a distinction between calamities occurring before and those falling after the crops were cut). That these regulations were intended to set a standard of procedure in the *ḍiāgir*-lands is shown by a provision requiring the provincial *ḍiwān* to report on the loyalty and efficiency of the assessors and collectors employed in the *ḍiāgirs*.

A distinction is drawn in the second *farmān* between two forms of tenure, *muḥāsama* and *muwazzaf*; under the former, revenue was paid only when the land was cultivated, while under the latter revenue was paid whether the land was cultivated or not. The latter was thus a form of contract-holding, where a fixed sum was paid for the occupation of land irrespective of its produce. There seems to be no prior record of this tenure in Muslim India, although the frequency of such holdings at the beginning of the British period, and the fact that they had been long known in Udaypur, never under Muslim administration, would indicate that they were no new institution. Here the administration recognizes the existence of certain rights to retain or dispose of a holding; a *muwazzaf*-holder was ordinarily succeeded by his heir, and he could lease, mortgage or sell his rights.

Although the necessity for full and punctual collection of revenues is stressed, there is no explicit provision for action to be taken in case of default; but it is recorded in other sources that a cultivator's wives and family could be sold into slavery in such cases (cf. Bernier, 205; Manrique, i, 53).

Stress is laid in these *farmāns* on the need for keeping peasants on the land, for absconding had by this time become a serious problem; that the scarcity of cultivators was due to flight and not to death through warfare or epidemics is shown by several contemporary reports (e.g., Bernier's letter to Colbert, *Travels*, 200 ff., esp. 205; also 226, 232): the severity of the administration drove large numbers to the towns or camps, or to territories under Hindū rule.

After Awrangzib's reign the *ḍiāgir* seems to have become unremunerative and consequently unpopular (cf. Khwāfi Khān, *Muntakhab al-Lubāb*, Bibl. Ind., i, 622 ff.), on account of the lack of cultivators and the general uncertainty of tenure; also an assignee could no longer rely on the authority of the emperor and had frequently to repel other claimants to the

revenue by force of arms: *de facto* possession had more force than title. The place of the *ḍiāgir* is taken more and more by a stipend in cash, and territorially the most important unit of revenue is the *ta'alluḥ* [q.v.]; the *khālīṣa* areas were frequently farmed out in the later years of Awrangzib and under his successors, and the large tax-farms in Bengal became the forerunners of the system of *zamīndārī* [q.v.]. The revenues thus passed out of the control of the imperial authority as such, and the later fiscal history more properly belongs to the period of British India.

Bibliography: Tūzuk-i *Djahāngiri*, lith. 'Alī-garh 1864, Eng. tr. Rogers and Beveridge, London 1909-14; Muḥammad Hāshim Khwāfi Khān, *Muntakhab al-Lubāb*, Bibl. Ind., 1869; partial Eng. tr. in Elliot and Dowson, vii, 207 ff.; 'Abd al-Ḥamid Lāhawri, *Bādshāhnāma*, Bibl. Ind., 1867; Ma'āthir al-Umarā', Bibl. Ind., 1887-95; ed. W. Foster, *Early travels in India*, London 1921; ed. Foster, *The embassy of Sir Thomas Roe to India, 1615-19*, 2nd ed. London 1926; Fray Sebastian Manrique, *Itinerario de las Misiones orientales*, Eng. tr. as *The travels of Fray Sebastian Manrique, 1629-43*, London 1926-7; François Bernier, *Travels in the Mogul Empire*, ed. and tr. A. Constable, London 1891; J. van Twist, *Generale Beschrijvinge van Indien*, Amsterdam 1648; W. H. Moreland, *The agrarian system of Moslem India*, Cambridge 1929; H. Terpstra, *De Ophkomst der Wester-Kwartieren van de Oost-Indische Compagnie*, The Hague 1918; Jadunāth Sarkār, *Studies in Mughal India, 1919*; idem, *Mughal Administration*, 1924; idem, *The revenue regulations of Aurangzib in JASB*, n.s. ii, 1906, 223-55; H. Beveridge, *Aurangzib's revenues in JRAS*, 1906, 349-53; Y. K. Deshpande, *Revenue administration of Berar in the reign of Aurangzib, 1679 A.D.*, in *Proc. Ind. Hist. Rec. Comm.*, xii, 1929, 81-7; Sh. Abdur Rashid, *A valuable document relating to revenue administration during Aurangzib's reign*, in *JPAKHS*, ii, 1954, 26-34.

(d) Other Indian dynasties. Materials for the fiscal systems of the outlying regions are very scanty. For the fragmentary records of Guḍjarāt and Mālwa see those articles; for post-Mughal Bengal see ZAMĪNDĀRĪ. For the Bahmanis there is no information beyond Firīshṭa's remarks that *ḍiāgir*-holdings were common and that there were reserved *khālīṣa*-areas (*Muntakhab al-Tawārīkh*, Kānpur lith., 320, 356).

For Ahmadnagar there is no contemporary account of the reforms of Malik 'Anbar [q.v.], although an account has been given by Grant Duff, *History of the Mahrattas*, Bombay 1826, from Marāthī sources, according to which Malik 'Anbar abolished farming and substituted a collection of a percentage of the actual produce in kind; after some seasons this was commuted for a cash payment, fixed annually on the basis of cultivation, the State claiming one-third or two-fifths of the total value.

In Golkonda in the 11th/17th century the kingdom appears to have been entirely under the farming system, the amount payable having been settled annually by auction (cf. Methwold, *Relations of the Kingdom of Golkonda, in Purchas his Pilgrimes*, London 1625); farming is said to have persisted in this region until abolished by Sir Salar Jang in 1853 (*Imperial Gazetteer of India*, xiii, 280).

Bibliography: In the text.

(P. ŚARAN and J. BURTON-PAGE)

7. Indonesia [See SUPPLEMENT].

DĀRIM [see TAMĪM].

AL-DĀRİMĪ, 'ABDALLĀH B. 'ABD AL-RAḤMAN B. AL-FADL B. BAHRĀM B. 'ABD AL-ŞAMAD ABŪ MUḤAMMAD AL-SAMARĀNDĪ belonged to the B. Dārim b. Mālik, a branch of Tamim. He travelled in search of traditions and learned them from a number of authorities in al-'Irāk, Syria and Egypt. Among those who transmitted traditions on his authority were Muslim b. al-Ḥadīdjā and Abū 'Isā al-Tirmidhī. Al-Dārimī lived a simple, pious life devoted to study, and acquired a reputation for knowledge of *Ḥadīth*, reliability, truthfulness and sound judgement. He was asked to accept office as *kādi* in Samarānd but refused. The sulṭān insisted, so he accepted the office, but after acting once he asked to be excused and this was granted. He was born in 181/797 and died in 255/869. His writings were mainly concerned with *Ḥadīth*, but he is also credited with a Qur'ān commentary. Al-Khaṭīb al-Baghḍādī says he compiled *al-Musnad* and *al-Djāmi'*, but one wonders whether these may not be alternative titles for the same work. His collection of traditions is commonly called *al-Musnad* (publ. Kānpur 1293, Ḥaydarābād 1309, Dihlī 1337, Damascus 1349), but this word is appropriate only if understood in the wider sense common in earlier times. It should be called *al-Sunan*, as the material is arranged according to the subject-matter. This work has not been treated on an equality with the six canonical books, but Ibn Ḥadjar al-'Askalānī considered it superior to Ibn Mādjā's *Sunan*. It is much shorter than any of the six books. Ḥādīdjī Khalifa mentions three other works, two of them excerpts from his *Musnad*, but they have not survived.

Bibliography: Ibn Abī Ḥātim, *Kitāb al-djār wa 'l-ta'dīl*, Ḥaydarābād 1372/1953, ii, 2, 99; *Ta'riḫh Baghdād*, x, 29-32; al-Sam'ānī, 218ab; Dhahabī, *Huffāz*, ii, 105 f.; Ibn Ḥadjar al-'Askalānī, *Tahdhīb al-tahdhīb*, v, 294-6; Ibn al-Salāh, *Ulūm al-ḥadīth*, Aleppo 1350/1931, 42; Ibn al-'Imād, *Shaharāt*, ii, 130; Ḥādīdjī Khalifa, ed. Flügel, ii, 492; iii, 628; v, 109 f., 530, 539 f.; Sarkis, *Dict. Encyc. de bibl. arabe*, Cairo 1928-30, 857 f.; Goldziher, *Muh. St.*, ii, 258-60; M. Weisweiler, *Istanbul Handschriften zur arabischen Traditionsliteratur* (Bibl. Islam., x, 1937), no. 50; Brockelmann, I, 171 f., S I, 270.

(J. ROBSON)

DARİR, MUŞTAFĀ, Turkish author of the 7th/14th century. Very little is known of his life. He was born blind (*darir*) in Erzurum where he studied; later he travelled in Egypt, Syria and Karaman. His works which have come down to us are: 1. *Tarḍumat al-Darir*, an enlarged free translation, interspersed with many original verse passages, of Abu 'l-Ḥasan al-Bakrī al-Baṣrī's (6th/13th century) version of the *sira* of Ibn Ishāk, filled with stories and legends borrowed from various sources. It consists of five volumes and was written by the order of the Mamlūk sultan of Egypt Al-Manṣūr 'Alā' al-Dīn 'Alī; it was completed in 790/1388 and presented to the sultan al-Şālih Şalāh al-Dīn Ḥādīdjī. The chapter on the birth of the Prophet seems to have inspired the corresponding chapter in Sulayman Čelebi's *Mewlid* (Ahmed Ateş, *Vesiletü'n-Necdät, Mevlid*, Ankara 1954, 55-7); 2. a free translation of Wākidi's *Futūh al-Şām*, which relate the conquest of Syria under the caliphs Abū Bakr and 'Umar, completed in Aleppo in 795/1392; 3. a translation of the Hundred *Ḥadīths*; 4. *Yūsuf ve Zulaykhā*, a recently discovered *mathnawī* (Istanbul Univ. Library no. 311, 862). None of these works has yet been edited. Darir shows remarkable mastery of

'*arūd*; his verse is fluent and he often reaches the heights of lyric poetry. His pleasant and simple prose is one of the best specimens of early Turkish narrative style.

Bibliography: *Istanbul Kütüphaneleri Tarih-Coğrafya Yazmaları Kataloğları*, Seri I, fasc. 1-9, Istanbul, 1943-9, 305-7, 404-10; Alessio Bombaci, *Storia della letteratura turca*, Catania, 1956, 227-8. (FAHIR İZ)

DARIYYA, a village and a watering place in Naḍj located at 42° 56' N., 24° 46' E., on the Darb al-Sulṭānī pilgrim route from al-Baṣra to Mecca (*Handbook*, ii, 189). The village was a much frequented halting place for pilgrims, for the junction with the route from al-Baḥrayn was here. The district of Dāriyya, according to Ibn Bulayhid, was a wide territory in Naḍj celebrated by the poets in pre-Islamic times for its sweet water and pasturage. The famous Ḥimā Dāriyya is said to have been named after the village and was part of the district (Yākūt, iii, 457). There is some doubt as to when the *himā* was first reserved. Yākūt states that Dāriyya was set aside by Kulayb [q.v.], the legendary hero of the War of Baṣūs, whose burial ground, according to traditions handed down by the Ṭayyī, lies within the confines of the *himā* in the mountains of al-Nir. The site of this grave was well known among the Arabs as late as the 15th century, for al-Samhūdī, who completed his work in 886/1481, reports that Adjawd b. Zāmīl al-Djabrī, the lord of al-Ḥasā and al-Ḳaṭīf (called by the author, Ra'īs Ahl Naḡd), had heard of the shrine from the local Arabs and visited it (al-Samhūdī, ii, 227). Al-Bakrī, however, claims that Hima Dāriyya was first reserved for the state by 'Umar b. al-Khaṭṭāb for the camels given as *ṣadaqa* or taken in battle. The statement by al-Hamdānī (172, 24) that Ḥimā Dāriyya and Ḥimā Kulayb are not the same but are separated by the mountains of al-Nir, which Yākūt himself recognizes as an independent *himā*, supports al-Bakrī. It is likely that Dāriyya was one of the many *himās* of the *djāhiliyya* epoch which later changed their names (Ibn Bulayhid, iii, 244). The Hēmmey on Doughty's map is probably an approximation of the older Ḥimā Kulayb. According to al-Ṭabarī (i, 1107) and Yākūt (ii, 290), Dāriyya derives its name from Dāriyya, the mother of Hulwān, the son of 'Umrān and grandson of Ḳuḍā'a. Al-Hamdānī says that Dāriyya was the daughter of Rabī'a b. Nizār.

The *himā* reserved by 'Umar originally extended 6 miles in each direction from the village of Dāriyya. Owing to the continuous increase in livestock, which reached a total of about 40,000 in the time of 'Uḥmān the *himā* was enlarged about 10 miles in at least one direction (al-Bakrī, iii, 860). The land, which was under the control of the Amīrs of Medina, was released by the 'Abbāsīd Caliph al-Mahdī and is said to have yielded, as private property, an annual tribute of 8,000 dirhams in the early 'Abbāsīd period. At that time the territory was chiefly inhabited by the Kilāb, against whom Muḥammad had sent troops in A.H. 6 and 7. Dāriyya was not without strife, for al-Ahwāzī mentions that al-Rabṭha, a neighbouring pilgrim station and *himā*, was destroyed in the year 319/931 through continuous warfare between its people and those of Dāriyya.

Today, by-passed by modern roads, Dāriyya is a poor settlement with about 20 wells and only a few scattered palms, lying in desolate steppe terrain at the edge of one of the dikes in the granite shield underlying the western plateau. Western writers have frequently confused it with al-Dir'iyya [q.v.], the

former Wahhābī capital (cf. Wüstenfeld). Among European travellers in the area, Philby is the first to have visited and described Dariyya and its companion village Miska, about 6 kilometers to the north (*The Land of Midian*, 9, 52). He mentions Küfic inscriptions found on rocks in Dariyya, attesting to its former prominence as a pilgrim station. Dariyya is in territory now occupied by 'Utayba and Ḥarb, tribes which figured as makeweights in the struggles of the late 18th and early 19th centuries among the Sharīfs of Mecca and the ruling families of Rashīd and Sa'ūd for domination of Naǧd.

Bibliography: Cf. *EI*², ii, 924. In addition: al-Samhūdi, *Waǧā' al-Waǧā'*, ii, 228; Ibn Bulayhid, *Ṣaḥīḥ al-Aḥḥbār*, iii, 11, 244; J. J. Hess, *Isl.* (1917) 106; Moritz, *Arabien*, 50; Doughty, *Travels in Arabia Deserta*, ii, 492; Philby, *The land of Midian*, 9, 52; Admiralty, *Western Arabia and the Red Sea*, 1946, 189. (PHEBE MARR)

AL-DAR'ĪYYA [see AL-DIR'ĪYYA]

DARKĀWA, plural of the *nisba* Darḳāwī, a religious brotherhood founded in north Morocco at the end of the 18th century by an Idrīsī *sharīf*, Mawlāy al-'Arbī al-Darḳāwī. His name is supposed to come from the appellation of one of his ancestors who used to be called Abū Darḳa, the man with the leather shield. He was the pupil at Fās of another Idrīsī *sharīf*, 'Alī b. 'Abd al-Raḥmān al-Djamal, an adept of the mystical doctrine of al-Shādhilī [q.v.], and after the latter's death, he organized a brotherhood inspired by this doctrine. The seat of this group was at first the *zāwiya* of Bū Brīḥ in the tribe of the Banū Zarwāl (on the right bank of the Oued Warǧha), then, after 1863, the *zāwiya* of Amaǧǧjūt (Amjot) not far from there, where it is still located and where each year at the end of September the annual festival (*mawṣim*) of the brotherhood is celebrated. Many pilgrims go there on this occasion.

The Darḳāwa brotherhood has spread above all in the north and east of Morocco and in the west of Algeria. In Morocco especially it has brought together adepts from every kind of social class, including the Sharīfian court: the sultans, Mawlāy 'Abd al-Raḥmān (1822-1859) and Mawlāy Yūsuf (1912-1927) belonged to it. At the end of the 19th century, the number of Darḳāwa in Algeria was estimated at about 14,500, and in 1939, at almost 34,000 in Morocco.

The doctrine of the Darḳāwa appears perfectly orthodox; it insists essentially on the necessity of man's consecrating himself as far as possible to the contemplation of divinity and to the mystic union with God. To attain this the Darḳāwī must pray as often as he can, and particularly during the sessions of prayer (*dhikr*) which are held regularly in the customary meeting-places of the brotherhood. These sessions aim at provoking ecstasy by means of the recitation of pious formulas, mystical poems, song and dance. An excellent description of them is to be found in the *Essai sur la mystique musulmane* of E. Dermenghem, the preface to his translation of the *Ḥamriyya* of Ibn al-Fāriǧ (Paris 1931, 64, n. 1). In order better to detach themselves from the world, certain adepts go so far as to live as wanderers, a staff in their hands, clothed miserably, and with a rosary of a hundred beads round their necks. The majority content themselves with paying as little attention as possible to worldly matters, and with taking no part in any form of public life.

Nevertheless, on several occasions the Darḳāwa have played a part in politics: one of them, Ibn al-Sharīf, provoked serious agitation in the Turkish

province of Oran which lasted for several years (1803-9); but for the moderation of the sultan Mawlāy Sulaymān (1792-1822), this agitation might have ended in the annexation of western Algeria by Morocco. Soon afterwards, various groups of Darḳāwa took an active part on the Berber revolt of the last years of Mawlāy Sulaymān's reign, and the head of the brotherhood was even imprisoned for a time. After the death of Mawlāy Sulaymān, the Darḳāwa took hardly any further part in the political life of Morocco, even in the troubled years at the beginning of the 20th century. On the other hand, they played a certain part during the first years of the French conquest of Algeria by opposing the Amir 'Abd al-Kādir, who was accused of making common cause with the French after the Desmichels (1834) and Tafna (1837) treaties.

Bibliography: Mawlāy al-'Arbī al-Darḳāwī, *Rasā'il*, lith. Fās, 1318/1900-01; Muḥammad b. Dǧa'far al-Kattānī, *Salwat al-Anfās*, lith. Fas 1316/1898-9, *passim*, and especially i, 176, 267, 358; Nāṣirī, *K. al-Istikṣā'*, Cairo 1312/1894-5, iv, 140; Zayyānī, *Turǧumān al-mu'arib*, ed. Houdas, Paris 1886, 100-2; L. Rinn, *Marabouts et Khouan*, Algiers 1884, 231-64; O. Depont and X. Coppolani, *Les Confréries musulmanes*, Algiers 1897, 503; A. Joly, *Étude sur les Chadeiliās*, Algiers 1907; G. Drague, *Esquisse d'Histoire Religieuse du Maroc*, Paris n.d., 251-73. (R. LE TOURNEAU)

DARNA, in modern pronunciation Derna, a town on the northern coast of Cyrenaica which is to-day the second most important in the region after Benghazi. It is situated in a little plain along the banks of a *wādī* of the same name, bounded by the plateau of the al-Dǧabal al-Aḳḳḳar, which forms a steep slope to the south and touches the sea to the east and west, but thanks to its never-failing springs it is rich in palms (8,000) and in orange and other fruit trees. Darna owes its origin to the Greeks who founded one of their colonies in the neighbourhood. Darnis, as their trading post was called, did not become a *polis* and was not one of the five cities combined into a federation in the time of Alexander the Great, which gave the country its name, Pentapolis. It is probable that it developed only in the time of the Ptolemies. Darna shared the fate of the Pentapolis and with it became a Roman possession in 96 B.C., in accordance with the will of Ptolemy Apion, who renewed a decision already made in 155 B.C. by Ptolemy Physcon (= Ptolemy VII, Euergetes II Neoterus); concerning these facts, an important inscription discovered at Cyrene, and the bibliography, see Romanelli, *Cirenaica*, 1-24. Under the Byzantines, Darna was the seat of a bishopric which already existed at the time of the Council of Nicea in 325. On the conquest of Pentapolis by the Muslims, see BARQA. According to Yāqūt, it was at Darna that the governor of the country, Abū Shaddād Zuhayr b. Ḳays al-Balawī, was killed in 76/695 (or in 74/693?), as he was hastening to meet the Greeks who had disembarked there in an attempt to recapture the region. Yāqūt says that his tomb, and those of others killed in the battle, were well-known. Under the Arabs Darna fell into decay; if this were not proved by the complete silence of the Arab geographers with regard to it, it would be possible to deduce it from the fact that its prosperity was always linked to the exploitation of its soil and that the conquering Arabs were never farmers. Its harbour was not as good as others in Cyrenaica, and its site was at some distance from the route followed generally by the Arab armies and the caravans of

merchants and pilgrims, which passed about 90 kms. to the south (by 'Ayn al-Ghazāla, al-Tamīmī and al-Makhlīl). It was from the end of the 15th century on, or even later, that Darna revived thanks to the immigration of Andalusians, coming less from Andalusia than from other places in North Africa where they had already found refuge. Accurate information on the arrival of these farmers of Spanish origin goes back to the 17th century: a Turkish Pasha called Kāsim, returning from Tripoli to Constantinople, had noticed the fertility of the Darna region and, after having obtained a concession from the Sublime Porte, established himself there with the Andalusians; later on his lieutenant requested the help of the Bey of Tunis in transferring there other Andalusians who had been living in Tunis. Eight hundred colonists were then brought to Darna in four ships (1637). These facts are confirmed by the authors of two well-known *riḥlas*, al-'Ayyāshī (d. 1091/1679) and Ibn Nāṣir al-Darī (d. 1129/1717), who tell us that Darna was colonized by Andalusians in about 1040/1631-2. Before this date, according to these travellers, the town had been in ruins for a long time. It had therefore begun to prosper again when the Dey of Tripoli, Muḥammad (1041-59/1632-49), who wanted to keep all the threads of trans-Saharan trade in his own hands, and did not like foreign expansion in the cities of Cyrenaica, made an expedition against Bēghāzī (1638) and Awjīla (1640), for part of the caravans from Fezzān and from Bornu used to reach the Mediterranean coast by way of this oasis. Darna must also have fallen into the power of this Pasha, because we learn that its population was unwilling to bear the yoke of Tripoli and that Muḥammad's successor, the Dey 'Uṭmān, marched against the town in 1656. As a consequence of this attack, Darna was left almost deserted, so great was the number of the dead and the exiled. However, it soon revived again; even to-day it venerates the memory of Muḥammad Bey (presumably, Muḥammad b. Maḥmūd, governor for the Pasha of Tripoli: see Ibn Ḡhalbūn, *Cronaca*, or a rich private person of Anatolia), because he, towards the end of the 17th century, gave attention to the irrigation system and achieved various other public works, notably the construction of the Great Mosque, which has 42 cupolas and the only minaret in the town. The daring and hardihood of the people of Darna continued to cause trouble even to the government of the Karamanlī; Aḥmad I tried in 1715 to subdue Bēghāzī and Darna once and for all. In the time of Warḥilānī, who, too, described in a *riḥla* his journey of 1179/1765-1181/1767, there was continual struggle between the inhabitants of the town and the people of Miṣrāta; in the time of Ibn Nāṣir, these last formed the garrison, and perhaps later (see Ibn Ḡhalbūn), after they had become established there, became part of the population. In short, just as the Bedouins of Cyrenaica, who were at all times the true masters of the region, were turbulent, so were the foreign immigrants in the principal towns. Only famines and epidemics, frequent enough in this country, weakened the tendency to rebellion. Warḥilānī tells us about a famine which caused a temporary cessation of hostilities, and Della Cella of an epidemic of plague which in 1816 reduced the population from 7,000 to 500. In 1805, Darna was the scene of a surprise attack; it was bombarded and occupied by irregular troops (400 men) with the support of three ships of the United States, because that country's naval

representative for Barbary, William Eaton, intended to march from Egypt against Tripoli via Cyrenaica, in order to punish the Pasha of this town, Yūsuf Karamanlī, for his corsairs' attacks against United States ships, since the direct attempts of the American fleet against Tripoli had met with failure; he had persuaded the elder brother of the Pasha, Aḥmad, (Aḥmet, Hamet, in the western sources), who was considered the legitimate ruler, to join the expedition. Nevertheless, these troops did not advance much farther than Darna, for a treaty between Yūsuf and the United States put an end to this strange adventure. In 1835, after the long interval of Karamanlī [q.v.] rule, Cyrenaica came back under the direct government of Constantinople, and Darna, one of the three *kaḍās* of the *sandjak* of Bēghāzī, was useful to it in exercising a precarious control, which grew gradually stronger, over the interior and Marmarica. The government did its utmost to develop the land between Marsā Sūsa and Darna. When Italy decided to take possession of Libya and declared war on Turkey (29th September 1911), one of the first actions was the bombardment of Darna (30th September) and its occupation (16th October). The population of the town was then about 9,500. Under the Italians, Darna became a very beautiful and well cared for city which even tried to attract tourists. During the first world war it remained in Italian hands, and one of the places from which later the reconquest of Cyrenaica began. During the second world war, it passed several times from the hands of the Italians and Germans into that of the allies before its final occupation by the English in January 1943. It suffered much damage in the course of these operations.

Darna now forms part of the United Kingdom of Libya, following on Italy's renunciation of her colonies in the Peace Treaty (10th February 1947) and the proclamation of the kingdom (24th December, 1951). Notwithstanding the importance that the Sanūsiyya has in Cyrenaica, this *ḥarīka* has only one *zāwiya* in Darna, whereas 14 other *ḥarīkas* are represented there, some of them for as long as 150 years. One of the 70 warriors killed at the side of the above mentioned Zuhayr al-Balawī, Sīdī Bū Maṣṣūr al-Fārisī, whose tomb stands in the cemetery, has given his name to that part of the town which stretches along the right bank of the *wādī*.

Bibliography: For Darna in ancient times: J. P. Thirge, *Res Cyrenensium*, Copenhagen 1828, reprinted Verbania 1940 (Ital. trans., Verbania 1940) P. Romanelli, *La Cirenaica romana*, Verbania 1943 (these volumes have appeared in the collection *Storia della Libia*); among the Arab geographers, Yāqūt, *Mu'djam*, s.v. *Darna*, mentions the place but is confused in his information. For the events of the Berber period: C. Bergna, *Tripoli dal 1510 al 1850*, Tripoli 1925, 123 f., 149; Ch. L. Féraud, *Annales Tripolitaines*, Tunis 1927, 100-4, 109-11, 149, 319 f.; E. Rossi, *La cronaca araba tripolitana di Ibn Ḡalbūn (sec. XVIII) tradotta e annotata*, Bologna 1926, 101, 116 f., 150; 'Ayyāshī, *al-Riḥla al-'Ayyāshīyya*, Fez 1316, i, 108 f. (passage copied by Warḥilānī, 232); Ibn Nāṣir al-Darī, *al-Riḥla al-Nāṣiriyya*, Fez 1320 (passage copied by Warḥilānī, 609 f.); Warḥilānī, *Nuzhat al-anzār fī ṣaql 'ilm al-ta'rikh wa 'l-akhbār = al-Riḥla al-Warḥilāniyya*, Algiers 1326/1908, 608 f. For the occupation of Darna by the Americans in 1805: E. Dupuy, *Americains et Barbaresques (1776-1824)*, Paris 1910, 231-272; *Encyclopaedia Britannica*, s.v. *Eaton*,

William; V. H. Serrano, *Libya, the new Arab kingdom*, Ithaca 1956, 127-31. On 18th century European travellers: *Enciclopedia Italiana*, s.vv. *Cirenaica, Esplorazioni*; A. Cervelli, extract from his travel diary, in *Recueil de Voyages et Mémoires de la Société de Géographie de Paris*, ii, 1825, P. Della Cella, *Viaaggio da Tripoli di Barberia alle frontiere occidentali dell'Egitto fatto nel 1817*, Milan 1826 (1st ed. Genoa 1817), 165-70. On the last period of Turkish domination: Fr. Coro, *Settantasei anni di dominazione turca in Libia*, 1937, 102. For the period of the Italian occupation, see the bibliography in the *Enciclopedia Italiana*, s.v. *Cirenaica*, For the modern period: E. E. Evans-Pritchard, *The Sanusi of Cyrenaica*, Oxford 1954, index; N. A. Ziadeh, *Sanūsiyah, a study of a revivalist movement in Islam*, Leiden 1958, index; idem, *Barqa, al-dawla al-'arabiyya al-thāmina*, Beirut 1950, 8 f., 18 f.; I.S.O., *Playfair, History of the Second World War, The Mediterranean and the Middle East*, I..., London 1954..., index; E. Rossi, *Il Regno Unito della Libia*, in *OM*, xxxi (1951), 157-177 (ibid. bibliography, 162 (1)); road-map of the region of Darna (1 : 400,000) in *Bollettino geografico del Governo della Cirenaica, Servizio Studi*, no. 9; *Guida d'Italia del Touring Club italiano, Possedimenti e colonie*, Milan 1929, 484-7.

(L. VECIA VAGLIERI)

DARSHAN, also less correctly **DARSAN**, a Sanskrit word (*darsana*, from the root *drś* "see") meaning "showing, being visible"; hence, the ceremonial appearance of a king to his subjects. This Hindu practice was adopted by the Mughal emperor Akbar (*Ā'in-i Akbarī*, i, 73) and his immediate successors. The English traveller Coryat records that *Djahāngir* in *Āgra* used to present himself three times a day from a canopied window. The failure of *Shāhjdjāhān* to appear during his illness at the end of 1067/September 1657 led to rumours of his death. The practice of *darshan* was at first followed by *Awrangzīb*, but abandoned by him in 1078/1668 as savouring of idolatry.

(J. BURTON-PAGE)

DĀRŪGHA. The word is derived from the Mongol *daru-*, 'to press, to seal' and was used to denote a chief in the Mongol feudal hierarchy (K. H. Menges, *Glossar zu den Volkskundlichen Texten aus Ost-Turkistan*, ii, Wiesbaden 1955, 714 s.v. *dorya*; B. Vladimirtsov, *Le régime social des Mongols*, Paris 1948, 181, 209, 214; P. Pelliot, *Notes sur l'histoire de la Horde d'or*, Paris 1950, 73). In 617-8/1221 there was a Mongol *dārūkhālī*, or representative of the head of the empire, in *Almālgh* beside the native ruler. The duties laid upon him included the making of a census of the inhabitants, the recruitment of local troops, the establishment of postal communications, the collection of taxes, and the delivery of tribute to the court (W. Barthold, *Turkestan*², 401). The term is first met with in Persia in the *Ilkhānīd* period and by *Timūrid* times it had virtually superseded the term *shihna*, the *dārūgħa* exercising broadly similar functions to the *shihna*. In his main capacities he belonged to the military hierarchy. The functions of the *dārūgħa* in the *Şafawid* period were sometimes those of the governor of a town (Olearius, *The Voyages and Travels*..., London 1669, 304; Chardin, *Voyages*, ed. Langlès, Paris 1811, v, 260); but more commonly he was a kind of police officer, usually under the *diwānbeġi*. His duty was to prevent misdeeds, tyranny, brawls, and actions contrary to the *shari'a*, such as prostitution, drinking, and gambling (*Tadhkirat al-Mulūk*, Persian text in facsimile tr. and explained by V.

Minorsky, London and Leiden 1943, 77b ff.; Tavernier, *Collections of Travels*..., 222, 232). He had power to fine and punish offenders and was himself responsible for the return of stolen goods (*Tadhkirat al-Mulūk*, *ibid.*). Fees, known as *dārūghāna*, were levied in his favour (*Tadhkirat al-Mulūk*, 90b; Du Mans, *Estat de la Perse en 1660*, Paris 1890, 39). In the 12th/18th and 13th/19th centuries the main functions of the *dārūgħa* in Persia continued to be those of a police official acting under the city governor. He regulated prices, weights and measures, preserved order in the towns and bazaars, and supervised the morals of the people; his jurisdiction, which tended to become restricted to the bazaar, encroached upon and in some cases superseded that of the *muhtasib*. In the capital he appears to have kept special registers of certain crafts which performed labour service for the crown (cf. P. A. Jaubert, *Voyage en Arménie et en Perse*, Paris 1821, 334). The office of *dārūgħa* was still found at the beginning of the Constitutional period (see E. Aubin, *La Perse d'aujourd'hui*, Paris 1908, 37, 109; *De Téhéran à Ispahan* in *RMM.*, June-July 1907, 459; and *Le Chisme et la nationalité persane* in *RMM.*, 1908, 482); but with the new forms of government his office became an anomaly, the various functions formerly exercised by him being taken over by the municipalities and the police force.

The term *dārūgħa* was not, however, applied exclusively to an official whose functions were those of a town governor or police officer. There are several instances of the appointment of a *dārūgħa* over a tribal group, whose functions were clearly rather different from those of the *dārūgħa* of a town or the *dārūgħa* of the bazaar. For example *Abd al-Razzāk* states that *Timūr* used sometimes to send a *dārūgħa* and a *muḥaṣṣil* to collect the taxes due from the *Hazāra* near *Harāt* (*Maṭla' al-Sa'dayn*, ed. *Muḥammad Shafī'*, ii, 1297). There was also a *dārūgħa* of the *Turkomans* in *Astarābād* in *Şafawid* times (cf. *Ḥasan Rūmlū, Aḥsan al-Tawārīkh*, ed. and tr. C. N. Seddon, Baroda, 1931-4, 346-7); and under the *Qādjārs* the taxes of various *Turkoman* tribes appear to have been collected by a *dārūgħa* (cf. *Rūznāma-yi Dawlat-i 'Alīyya-i Irān*, 2 Rabi' I 1280, 26 *Muḥarram*, 1287). There are other cases also of a *dārūgħa* being appointed over special sections of the population. Thus, the *dārūgħa* of the *Maḏjūsiyān* of *Yazd* is mentioned c. 1054/1644 (*Muḥammad Mufid, Dījami'i Mufidi*, B.M. Or. 210, f. 363b). It is not stated what his functions were; they may well have been to collect the taxes due from the *Zoroastrian* community and to enforce any special regulations relating to that community.

Under the *Şafawids* the term *dārūgħa* was also used to denote a kind of head clerk controlling the staff of the larger government departments; such were the *dārūgħa* of the *farrāshkhāna* and the *dārūgħa* of the *daftarkhāna* (*Tadhkirat al-Mulūk*, ff. 91a-b, 141; Tavernier, 222). This usage of the term *dārūgħa* continued in the *Qādjār* period.

In *Muslim India* the term *dārūgħa* was used to denote an official in the royal stables (*Abu 'l-Faḏl, Ā'in-i Akbarī*, tr. Blochmann, i, 53). In *British India* it was used to designate the native head of various departments; and from 1793 to 1862-3 the local chief of police was also known as the *dārūgħa* (*H. Yale and H. C. Burnell, Hobson-Jobson*, London 1903, 297-8). In *Georgia* in *Şafawid* times the *dārūgħa* was a police officer working in conjunction with the *mouravi* (constable) and *melik* (Armenian burgomaster) and the *kadkhudā* (see the charters

analysed by M. F. Brosset in *Histoire de la Georgie*).

Bibliography: See text above and G. Le Strange, *Clavijo's Embassy to Tamerlane 1403-1406*, London 1928, 304; idem, *Don Juan of Persia*, London 1926, 46; J. Fryer, *Travels*, London 1698, 339; W. Francklin, *Observations on a Tour from Bengal to Persia*, 130-1, 146-7; Krushinsky, *The History of the Revolution in Persia*, Dublin 1729, 80; E. S. Waring, *A Tour to Sheeraz by the Route of Kazroon and Feerozabad*, London 1807, 67; Sir J. Malcolm, *History of Persia*, London 1829, ii, 324; M. Tancoigne, *A Narrative of a Journey into Persia*, London 1820, 238-9, J. B. Fraser, *Travels and Adventures in the Persian Provinces on the Southern Banks of the Caspian Sea*, London 1826, 149; R. B. M. Binning, *A Journal of Two Years Travel in Persia, Ceylon, etc.*, London 1857, i, 337-9; A. K. S. Lambton, *The Evolution of the office of Dārūgha, in Mardum Shināsi*, Tehran [nos. 1-3], 1338 s./1959-60. (A. K. S. LAMBTON)

AL-DĀRŪM, the name of a coastal plain in Palestine, and later in particular the name of a famous fortress of the time of the Crusades, is to be found in the works of Arab authors with both these meanings. The Hebrew *dārōm* from which it is derived and to which it corresponds in the Arabic version of Deuteronomy, XXXIV, 3^o, appeared in a few passages of the Old Testament for south as a cardinal point, or any country situated in the south (F. M. Abel), and it was later applied especially to the south-west of Judea, a low-lying region distinct both from Sephela which bordered it on the north and the southern, desert territory of the Negeb. The Byzantine name Daromas, which corresponded to this ancient Darom, was equally applied to the south-west section of the vast district of Eleutheropolis (see BAYT DJIBRĪN), while not including the town itself. However, this distinction was forgotten in Arab times and al-Dārūm, according to the evidence of al-Muḳaddasī, was identified with the territory surrounding Bayt Djibrīn, and it shared its history from the time of its conquest under the Caliphate of Abū Bakr.

As to the Palestinian citadel of al-Dārūm, the Daron of the Crusaders, it stood on the road from Gaza to Egypt on the site marked to-day by the ruins of Dayr al-Balah, to assure the defence of the Latin kingdom of Jerusalem from this side. Attacked especially by Salāḥ al-Dīn, then conquered by him in 583/1187 at the time of his re-occupation of the greater part of Palestine, it was later besieged, taken, and then dismantled by Richard Cœur de Lion and the Franks of the Third Crusade in 588/1192, but was still counted in the Mamlūk period as one of the fortresses depending directly on the *nāʾib* of the district of Gaza, on the coastal border of the province of Damascus.

Bibliography: F. M. Abel, *Géographie de la Palestine*, Paris 1933-8, especially i, 420-3; G. Le Strange, *Palestine under the Moslems*, London 1890, 437; A. S. Marmardji, *Textes Géographiques*, Paris 1951, 71-2; Caetani, *Annali*, index (ii, 1299); Ṭabarī, index; BGA, indices; Yāḳūt, ii, 525; Ibn al-Aṯīr, especially xi, 326, 361, and xii, 52-3; *Hist. Or. Cr.*, i to v, indices; Ibn Shaddād, *Aʿlāk*, Southern Syria, ms. Leiden 800, fol. 139 b; R. Grousset, *Hist. des Croisades*, Paris 1934-6, index, especially ii, 559-62 and iii, 85-7; M. Godefroy-Demomboynes, *La Syrie à l'époque des Mamelouks*, Paris 1923, especially 14 and 50. (J. SOURDEL-THOMINE)

DARŪRA, necessity (also *iqṭirār*), in works of *fiḳḥ* has a narrow meaning when it is used to denote what may be called the technical state of necessity, and a wider sense when authors use it to describe the necessities or demands of social and economic life, which the jurists had to take into account in their elaboration of the law which was otherwise independent of these factors.

I. The state of necessity, whose effects recall those of violence, does not result from threats expressed by a person, but from certain factual circumstances which may oblige an individual, finding himself in a dangerous situation which they have brought about (shipwrecked, dying of hunger or thirst in the desert, for example), to do some action forbidden by the law, or to conclude a legal transaction on very unfavourable terms in order to escape from the danger which threatens him. The *Ḳurʾān* contains numerous verses which, directly or indirectly, legitimize on grounds of necessity certain acts which in principle are forbidden (II, 168; V, 5; VI, 119; XVI, 116). Ibn Nuḏjāyem derived from this a maxim which became famous: *al-ḍarūrāt tubīḥ al-maḥzūrāt*, which the Ottoman *Madjalla* (art. 21) reproduced literally and which may be translated: "Necessity makes lawful that which is forbidden".

The effects of the state of necessity of which the writers here fixed the conditions and limits, are more or less drastic according to the domain of *fiḳḥ* in which they occur.

a) In what concerns prohibitions of a religious character (the prohibition against eating pork or dead animals, or against drinking blood or other liquids regarded as impure, for example), it is admitted without difference between the Schools, that necessity legitimizes the non-observance of these rules. It follows—and this is the opinion which has prevailed in doctrine—that one is even obliged to disregard them in a case of danger.

b) Most of the offences committed under the rule of necessity (for example, the theft of food, a shipwrecked person's throwing into the sea the goods of another shipwrecked person in the same boat if it is too heavily laden) are excused and do not give rise to any form of punishment, although they do not cancel any civil responsibility. Three offences are never legitimized, let alone simply excused, whatever may be the circumstances in which they are committed (apart from legitimate defence). They are: murder, the amputation of a limb, or serious wounding likely to cause death; in these cases the evil inflicted is equal, if not superior, to that which the perpetrator of the offence has endeavoured to avoid, and there is no reason to favour him rather than the victim.

c) Jurists have not paid much attention to the effect of legal transactions (sale, lease) committed under necessity. They regard it only as a case of violence (*ikrāḥ*) to be decided according to the rules which govern violence in general. Nevertheless, in treatises on *fiḳḥ* rules are found relating to a sale concluded in a state of necessity, when one of the parties (buyer or seller) exploits the circumstances which force the other to buy or sell. The Ḥanafis call such a sale *fāsīd*; the writers of the other schools decree that the price should not be that so agreed, but the habitual price of something equivalent (*ṭhaman al-mīthl*).

II. *Darūra* is used in a much wider sense by the commentators when they try to justify by practical necessity, solutions which the lawyers of the first

centuries of the Hijra adopted by *istiḥāsān* or *istiṣlāḥ* rather than by the rules of reasoning by analogy (*ḵiyās*). In these very numerous cases, the word is no longer synonymous with constraint, but signifies practical necessity, the exigencies of social and economic life. This is why other expressions such as *ḥādja* or *ta'āmul al-nās* or *maṣlaḥa* are frequently used. It is almost exclusively in Shāfi'ī law, which does not recognize *istiḥāsān*, that these divergencies from *ḵiyās* had to be justified by reason of necessity, then taken in its narrower sense (*al-Ghazzālī, al-Mustaṣfā, Cairo 1322, i, 284 ff.*).

Darūra in its wider meaning takes into consideration the existence in Muḥammadan law of rules and who'e institutions which reasoning by strict analogy (*ḵiyās*) would have condemned, but which the "necessities" imposed, for instance contracts of hire and lease (*idjāra*) and of mercantile partnership (*sharika*), loan of money (*ḥarḍ*), the agricultural contract of *muṣāra'a*, several kinds of sale including the *salam* sale, and a number of rules concerning details which have no other justification.

Bibliography: I. Ibn Nuḍaym, *al-Ashbāḥ wa-'l-naṣā'ir*, ed. Cairo, 43; *al-Baḥr al-rā'ik*, Cairo 1334, viii, 71 ff.; Kāsānī, *Badā'ī' al-ṣanā'ī'*, Cairo 1328/1910, vii, 175 ff.; Ibn 'Abidin, *Radd al-mukhtār*, ed. Cairo, iv, 146, v, 129; Ḥaṭṭāb, *Commentary on Khalīl*, Cairo 1329, iii, 233 ff.; Ibn Ḳudāma, *al-Mughnī*, 2nd ed. of *al-Manār*, Cairo, xi, 75, 79-80; 'Abd al-Ḳādir, 'Awda, *al-Tashrī' al-dīnā'ī al-islāmī'*, Cairo 1379/1959, i, 576-81.

II. 'Abd al-Wahhāb Ḳhallāf, *Maṣādir al-tashrī' al-islāmī fīmā lā naṣṣ fīhi*, Cairo 1955, especially 62; D. Santillana, *Instituzioni di Diritto Musulmano Malichita*, Rome 1925, i, nos. 22 to 25.

On the "necessity" in theologica, see İDṬİRĀR. (Y. LINANT DE BELLEFONDS)

DARWISH (DARWĒSH) is commonly explained as derived from Persian and meaning "seeking doors", *i.e.*, a mendicant (Vullers, *Lexicon*, i, 839a, 845b; *Gr. I. Ph.*, i/1, 260; ii, 43, 45); but the variant form *daryōsh* is against this, and the real etymology appears to be unknown. Broadly through Islam it is used in the sense of a member of a religious fraternity, but in Persian and Turkish more narrowly for a mendicant religious called in Arabic a *ḵāḵir*. In Morocco and Algeria for dervishes, in the broadest sense, the word most used is *Iḵhwān*, "brethren", pronounced *ḵhuān*. These fraternities (*turuk*, plural of *ṭarīka* [q.v.], "path", *i.e.*, method of instruction, initiation and religious exercise) form the organized expression of religious life in Islam. For centuries that religious life (see TAṢAWWUF) was on an individual basis. Beyond the single soul seeking its own salvation by ascetic practices or soaring meditations, there was found at most a teacher gathering round himself a circle of disciples. Such a circle might even persist for a generation or two after his death, led by some prominent pupil, but for long there was nothing of the nature of a perpetual corporation, preserving an identity of organization and worship under a fixed name. Only in the 6th/12th century—the troubled times of the Saldjūk break-up—did continuous corporations began to appear. The Ḳādirites, founded by 'Abd al-Ḳādir al-Djilānī [q.v.] (d. 561/1166), seem to have been the first still-existing fraternity of definitely historical origin. Thereafter, we find these organizations appearing in bewildering profusion, founded either

by independent saints or by split and secession from older bodies. Such historical origins must, however, be sharply distinguished from the legends told by each as to the source of their peculiar ritual and devotional phrases. As the origin of Ṣūfism is pushed back to the Prophet himself, and its orthodoxy is thus protected, so these are traced down from the Prophet (or rather from Allāh through Gabriel and the Prophet) through a series of well-known saints to the historic founder. This is called the *silsila* or "chain" of the order, and another similar *silsila* or apostolic succession of Heads extends from the founder to the present day. Every darwish must know the *silsila* which binds him up to Allāh himself, and must believe that the faith taught by his order is the esoteric essence of Islam, and that the ritual of his order is of as high a validity as the *ṣalāt*. His relationship to the *silsila* is through his individual teacher (*shaykh*, *murshid*, *ustādh*, *ṭir*) who introduces him into the fraternity. That takes place through an 'ahd, "covenant", consisting of religious professions and vows which vary in the different bodies. Previously the neophyte (*murīd*, "wilder", "intender") has been put through a longer or shorter process of initiation, in some forms of which it is plain that he is brought under hypnotic control by his instructor and put into rapport with him. The theology is always some form of Ṣūfism, but varies in the different *ṭarīkas* from ascetic quietism to pantheistic antinomianism. This goes so far that in Persia dervishes are divided into those *bā-shar'* "with law", that is, following the law of Islam, and those *bī-shar'* "without law", that is, rejecting not only the ritual but the moral law. In general the Persians and the Turks have diverged farther from Islam than the Syrians, Arabs or Africans, and the same *ṭarīka* in different countries may assume different forms. The ritual always lays stress on the emotional religious life, and tends to produce hypnotic phenomena (auto and otherwise) and fits of ecstasy. One order, the *Ḳhalwatiyya* [q.v.], is distinguished by its requiring from all its members an annual period of retreat in solitude, with fasting to the utmost possible limit and endless repetitions of religious formulae. The effect on the nervous system and imagination is very marked. The religious service common to all fraternities is called a *dhikr* [q.v.], a "remembering", that is, of Allāh (Ḳur. XXXIII, 41 is the basic text), and its object is to bring home to the worshipper the thought of the unseen world and of his dependence upon it. Further, it is plain that a *dhikr* brings with it a certain heightened religious exaltation and a pleasant dreaminess. But there go also with the hypnosis, either as excitants or consequents, certain physical states and phenomena which have earned for dervishes the various descriptions in the west of barking, howling, dancing, etc. The Mawlawis, founded by Djālāl al-Dīn al-Rūmī (d. at Konya in 672/1274), stimulate their ecstasies by a whirling dance. The Sa'dīs used to have the *Dawsa* [q.v.] and still in their monasteries use the beating of little drums, called *bāz*. The use of these is now forbidden in the Egyptian mosques as an innovation (*bid'a*; Muḥammad 'Abduh, *Ta'riḵh*, ii, 144 ff.). The Sa'dīs, Rifā'īs and Aḥmadīs have particular feats, peculiar to each *ṭarīka*, of eating glowing embers and live serpents or scorpions and glass, of passing needles through their bodies and spikes into their eyes. But besides such exhibitions, which may in part be tricks and in part rendered possible by a hypnotic state, there appear amongst dervishes automatic phenomena of

clairaudience and clairvoyance and even of levitation, which deserve more attention than they have yet received. These, however, appear only in the case of accepted saints (*walīs*: [q.v.]), and are explained as *karāmāt* [q.v.] (*χαρισματα*) wrought by Allāh for them. But besides the small number of full members of the orders, who reside in the monasteries (*ḥānḳāh*, *ribāt*, *xāwiya*, *takiyya* or *takya*) or wander as mendicant friars (the *Ḳālanderīs*, an order derived from the *Baktāshīs*, must wander continually), there is a vast number of lay members, like Franciscan and Dominican tertiaryaries, who live in the world and have only a duty of certain daily prayers and of attending *dhikrs* from time to time in the monasteries. At one time the number of regular dervishes must have been much larger than now. Especially in Egypt under the Mamlūks, their convents were very numerous and were richly endowed. Their standing then was much higher than it is now, when dervishes are looked down upon by the canon lawyers and professed theologians (*ʿulamā*) in the essential contest of intuitionists on the one hand and traditionists and rationalists on the other. For this division see further under *TAŞAWWUF*. Now their numbers are drawn mostly from the lower orders of society, and for them the fraternity house is in part like a church and in part like a club. Their relation to it is much more personal than to a mosque, and the fraternities, in consequence, have come to have the position and importance of the separate church organizations in Protestant Christendom. As a consequence, in more recent times, the governments have assumed a certain indirect control of them. This, in Egypt, was exercised by the *Shaykh* al-Bakrī, who was head of all the dervish fraternities there (*Kitāb baṣṭ al-Ṣiddīk*, 379 ff.). Elsewhere there is a similar head for each city. The *Sanūsīs* [q.v.] alone, by retiring into the deserts of Arabia and North Africa and especially by keeping their organization inaccessible in the depths of the Sahara, have maintained their freedom from this control. Their membership is also of a distinctly higher social order than that of the other fraternities. As women in Islam have generally the same religious, though not legal, status as men, so there are women dervishes. These are received into the order by the *shaykh*; but are often instructed and trained by women, and almost always hold their *dhikrs* by themselves. In mediaeval Islam such female dervishes often led a cloistered life, and there were separate foundations and convents for them with superiors of their own sex. Now, they seem to be all tertiaryaries. To give a complete list of fraternities is quite impossible here. Besides the separate articles referred to above, see, also, the articles on the various *Ṣūfī* leaders and orders.

Bibliography: The bibliography on this subject is very large, and the following is only a selection: Depont and Coppolani, *Les confréries religieuses musulmanes*, Algiers 1897; A. Le Chatelier, *Les confréries musulmanes du Hedjaz*, Paris 1887; Goldziher, *Vorlesungen*, 163 ff., 195 ff.; Lane, *Modern Egyptians*, chaps. x, xx, xxiv, xxv; J. P. Browne, *The Derwishes, or Oriental Spiritualism*, London 1868, ed. with introd. and notes by H. A. Rose, Oxford and London, 1927; Hughes, *Dictionary of Islam*, s.v. *Faqīr*; D'Ohsson, *Tableau général de l'Empire Othoman*, ii, Paris 1790; Sir Charles N. E. Eliot, *Turkey in Europe*, London 1900; E. G. Browne, *A Year among the Persians*, London 1893; T. H. Weir, *Shaikhs of Morocco*, Edinburgh 1904; B. Meakin, *The Moors*, London

1902, chap. xix.; H. Vambéry, *Travels in Central Asia*, London 1864, and all Vambéry's books of travel and history; W. H. T. Gairdner, *The 'Way' of a Mohammadan Mystic* (in *MW*, April 1912 ff.); D. B. Macdonald, *Dervish* in *Encyclopaedia Britannica*, ed. xi, but to be corrected by above, also his *Religious Attitude and Life in Islām*, Chicago 1909, and *Aspects of Islām*, New York 1911, both by index; Aḥmad Amin, *Ḳāmūs al-ʿādāt . . . al-miṣriyya*, Cairo 1953, 199; For the present state of the brotherhoods, L. Massignon, *Annuaire du monde musulman*, iv, 1954, 426; index no. 4, esp. on the *Shaykh* al-Bakrī, *ibid.* 274, after the list of congregations; more generally, L. Massignon, *Annuaire du monde musulman*, iii, 1929, 457-61: *ṭarīqa*; *idem*, art. *ṬARĪQA* in *ET*!; P. J. André, *Contribution à l'étude des confréries religieuses musulmanes*, 1956. For the various meanings of the word and the two proposed etymologies see Vullers, *Lexicon persico-latinum*, s.v.; Dozy, *Suppl.*, s.v. *drwz*. Miniatures: Ph. W. Schulz, *Die Persisch-islamische Miniatur-malerei*, pl. 156, 165; pl. 188 (caricature).

(D. B. MACDONALD *)

DARYĀ-BEGI, **DERYĀ-BEYI**, sea-lord, a title given in the Ottoman Empire to certain officers of the fleet. In the 9th/15th century the term *deryā-beyi* or *deniz-beyi* is sometimes used of the commandant of Gallipoli [see *GELİBOLU*], who had the rank of *Sandjāk-beyi*, and was the naval commander-in-chief until the emergence of the Kapudan Paṣha [q.v.]. In the 10th/16th century the Kapudan Paṣha became, as well as an admiral, the governor of an *eyālet*, which consisted of a group of ports and islands [see *ḌAZĀ'IR-I BAHR-I SAFĪD*]. This province, like others, was divided into *Sandjaks*, the governors of which were called *deryā-beyi* instead of *sandjāk-beyi*. The *deryā-beyis* and the officers under them held appanages and fiefs like the feudal cavalry; they were required to serve with the fleet, and to supply, equip, and man one, two, or three galleys, according to the importance of their *sandjaks*. Their fiefs were administered by the department called *Deryā Kalemi*, sea office, which also handled the *mensūkhāt* [q.v.]. The *deryā-beyis* usually held their appointments for life, and transmitted them to their sons. Their ships were auxiliary to the main fleet.

Bibliography: Marsigli, *Etat militaire de l'Empire ottoman*, i, The Hague 1732, 144-5; M. D'Ohsson, *Tableau général de l'Empire othoman*, vii, Paris 1824, 424; Hammer-Purgstall, *Staatsverfassung*, ii, 252-3; I. H. Uzunçarşılı, *Osmanlı devletinin merkez ve bahriye teşkilâtı*, Ankara 1948, 421, 427, 423; Gibb-Bowen, 1/1, 102.

(B. LEWIS)

DARYĀ-YI SHĀHĪ [see *URMIYA*]

DASKARA, name of four places in ʿIrāk, viz: 1. a town on the Diyālā N. E. of Baghdād, 2. a village in the district of Nahr al-Malik W. of Baghdād, 3. a village near Djabbul, S. of Baghdād, 4. a village in *Khūzistān* (cf. *Yākūt*, ii, 575; *Marāṣid*, i, 402; cf. *Muḳaddasī*, 26).

Daskara is arabicized from the Pahlavi *dastakarta* (Dastkarta, Dastakrta), modern Persian *Dastādjird* [q.v.]; it means a post, a village, a town or simply level ground (see Herzfeld, *Geschichte der Stadt Samarra*, Hamburg 1948, 44; J. Markwart, *A catalogue of the provincial capitals of Eranshahr*, Rome 1931, 59; *Djāwālīkī*, *Muʿarrab*, 67; A. Geiger, in *WZKM*, xlii, 1935, 124; Eddi *Shīr*, *al-ʿAlfāz*

al-Fārisiyya al-Mu'arraba, 64; Vullers, *Lexicon Persico-Lat.*, i, 871-2, 878 (s.vv. *Daskara*, *Dastikār*, *Dastakarta*); Fleischer in Levy, *Chaldaisches Wörterb.*, ii, 577 (contra ii, 430^b); Perles, *Etymol. Studien*, 83; H. Hübschmann, *Armenische Grammatik* (1897), 135, Yākūt, ii, 575).

The best known is Daskara I, 16 parasangs (c. 88 km.) by the post road east of Baghdād (Ibn Khurrādādhbih, 18-19) just above the 34° N. Lat. It is the modest successor of Sasanian Dastadjird [q.v.], probably a caravan post which developed into an important town. Its association with Hurmizd I (272-3) who very probably rebuilt it (cf. Yākūt, v, 575 and Ḥamza al-Iṣfahānī), and with Khusrāw Parvēz (590-608) who made it his permanent residence, account for its name Daskarat al-Malik (The King's Daskara) (Herzfeld, *Samarra*, 44; Ibn al-Aṭhīr, i, 348, 363).

In 628, Heraclius reduced it to a heap of ruins, and a few years later the Arab conquests followed.

In the Islamic period, Daskara (or Daskarat al-Malik) was the centre of an agricultural district (*tassūḍī*) in Astān Shādh Qubādh, and a caravan station of some importance on the Khurāsān road. (Ibn Khurrādādhbih, 13, 41; Ya'kūbi, *Buldān*, 270). In early Islamic history Daskara became a Kharijite stronghold (Ibn al-Aṭhīr, iii, 290, 313; Ṭabari, i, 3310, 3388; ii, 890, 896. Even in the 3rd/9th century the Khawāridj were associated with it, *ibid.* iii, 1689-90, 2108).

Daskara, as a village or small town, grew gradually and attained some prosperity in the 3rd/9th century (See Qudāma, 238 for the revenue of the *tassūḍī* of Daskara). Ibn Rusta considered Daskara a big town (164). Iṣṭakhri (318-321/930-933) and Ibn Ḥawkal (c. 367/977) describe it as a flourishing town, surrounded by date groves and abundant cultivations. They refer to a clay fortress probably constructed by the Arabs. (Iṣṭakhri, 87; Ibn Ḥawkal, i, 246). However, Muḳaddasī (375/985) found it a small town with one long market (121; cf. 53). Daskara declined further and in the 7th/13th cent. Yākūt followed by the *Marāsid* spoke of it as a mere village (Yākūt, ii, 575; cf. iii, 227; *Marāsid*, i, 402). It is not known when Daskara was deserted.

Arab geographers were impressed with the ruins of old Dastadjird. Ya'kūbi (*Buldān*, 270) refers to the wonderful buildings of old Persian kings, while Ibn Rusta (164) mentions a Sasanian palace surrounded by a high wall.

The ruins of Dastadjird-Daskara are seen now about 9 miles south of Shahrubān, left of the Diyālā (Herzfeld described them in 1905). The ruins of Muslim Daskara are called Eski Baghdād. They occupy a quadrangular area of about half a square mile surrounded by a wall with round towers (Sarre-Herzfeld, *Iranische Felsreliefs*, Berlin 1910).

Bibliography: in addition to sources quoted in the article: Yākūt, *Mushtarik* (ed. Wüstenfeld), 179; Abū Dulaf, *al-Risāla al-ḥāniya* (ed. and tr. V. Minorsky), Cairo 1955; Le Strange, 62, also 48, 80; Ritter, *Erkunde*, ix, 445, 500-10.

(A. A. DURİ)

DASTADJIRD, Arabicized form of the Persian Dastagard, the name of a number of towns in the Sasanian empire. See DASKARA.

DASTŪR [see DASTŪR].

DASTĀN [see ḤAMĀSA].

AL-DASŪKĪ, BAHĀMĀN AL-DĪN IBRĀHĪM B. ABI 'L-MADJID 'ABD AL-'AZĪZ, nicknamed ABU 'L-'AYNAYN, founder of the Dasūkiyya order, also known as the Burhāniyya or Burhāmiyya, the

followers being generally called Barāhima. Born most probably at the village of Maṛḳus in the Ḡharbiyya district of Lower Egypt in the year 633/1235 according to Sha'rānī in *Lawākiḥ* (but 644/1246 according to Maḳrīzī in *Kiṭāb al-Sulūk* and 653/1255 according to Ḥasan b. 'Alī Ḥāmma the commentator on his *ḥizb*) he spent most of his life in the neighbouring village of Dasūḳ or Dusūḳ where he died at the age of 43 and was buried. His father (buried at Maṛḳus) was a famous local *walī* and his maternal grandfather Abu 'l-Faṭḥ al-Wāsiṭī (Sha'rānī, *Lawākiḥ*, i, 176) was the leading Rifā'ī *khālifa* in the Ḡharbiyya district. It would seem that Wāsiṭī, in conjunction with a disciple of his, Muḥammad b. Hārūn (*ibid.*, ii, 3), possibly in rivalry to Ibrāhīm's father, were the first to start a legend concerning the saintliness of Ibrāhīm when they credited him with having certified to the beginning of Ramaḍān by refusing to take his mother's breast on the day of his birth at the end of Sha'bān. After a brief study of Shāfi'ī law, Ibrāhīm became a mystic. He left no children but was succeeded after his death by his brother Shaykh Mūsā.

His works include *al-Djawāhir* (quoted at length in Sha'rānī's *Lawākiḥ*) a collection mostly of instructions to novices and homiletic injunctions, *al-Djawhara*, which enumerates his *karāmāt*, and *al-Ḥakā'ik*, a record of intimate conversations (*munā-djāt*) with God. Ibrāhīm was also the author of several *ḥasidas*, two of which are quoted in *Lawākiḥ* (see also Dār al-Kutub, Cairo, *Fihrist* Taṣawwuf no. 319 Maḳjāmī⁶) a *ṣalāt* (*ibid.*, no. 2593) and a *ḥizb*. *Al-Djawāhir*, his major work, consistently argues the compatibility of *ḥakika* and *shari'a*. Only in ecstasy is *takliḥ* dropped. Inner purity is the central theme. Adherence to the *shari'a* is not by word of mouth, nor is Ṣūfism a matter of outward garb or residence in *zāwiya*s. It is the inward action "*amal ḍiwwānī*" that counts, inasmuch as one's real *zāwiya* is one's heart. The *walī* is in intimate communion with God "*muttaṣil*", and the strictest obedience to him is enjoined. Love, *taslim* (complete trust, *i.e.*, in the *walī*) and self-mortification "*ḥabḥ al-naṣ*" are the true path of the Ṣūfī. Although the *karāmāt* listed in the *Djawhara* are extravagant, yet they were not unusual for the times. In his *Ḥakā'ik* occurs the moving prayer that Ibrāhīm made to God that his body be so enlarged that it should fill up all Hell to ransom mankind. It is evident that Ibrāhīm owed no allegiance to any other Ṣūfī. In the *Djawhara* he stated that at the age of seven he had exceeded in rank all the other saints with the exception of 'Abd al-Ḳādir (thus affirming his independence of Rifā'ī and Badawī) but later he stated that at a ceremony in heaven God ordered him to invest all saints with the *khirka* saying: "O Ibrāhīm, you are the *naḥīb* over them all". The Prophet at the time was by his side but 'Abd al-Ḳādir was behind him and Rifā'ī behind 'Abd al-Ḳādir.

Ibrāhīm receives the briefest note from Maḳrīzī (*Kiṭāb al-Sulūk*, i, 739), and commenting on a certain Khayr al-Dīn Abu 'l-Karam, the Dasūki *khālifa* who died in 890/1485, Ibn Iyās (ii, 228) merely says "*la ba'sa bihi*". But Ḳā'it Bay seems to have had great respect for Ibrāhīm, for he visited the sanctuary in 884/1479 (*ibid.*, ii, 189) and enlarged the building (Mubārak, *Khūṭaṭ*, xi, 7). Sha'rānī devotes more space in the *Lawākiḥ* (i, 143-58) to Ibrāhīm (mostly quotations from *al-Djawāhir*) than to any other saint and it is possible that this was the starting point of a Dasūki revival. In 1168/1754

Ḥasan b. 'Alī *Shāmma* wrote the first commentary on Ibrāhīm's *ḥizb* entitled *Masarrat al-'aynayn bi-sharḥ ḥizb Abi 'l-'Aynayn* (Cairo *Fihrist*, Ṭaṣawwuf 184 Maḍjāmī), and Sarkis 762) abridged by 'Alī b. Aḥmad al-Sayrafi in *Kashf al-ghāmma mukhtaṣar al-Shaykh Ḥasan Shāmma* (*ibid.*, 2097). Another commentary on the *ḥizb* is by Muḥammad al-Bahī (*ibid.*, 2594) whilst a commentary on his *ṣalat* was written by a certain 'Abd al-Ḥayy in 1271/1862 (*ibid.*, 2593). It would seem that Ibrāhīm's reputation rested to a large extent on his *ḥizb* and its efficacy in fulfilling wishes, driving away *djinn* and its general curative and protective powers. According to Bahī, the famous 18th century Egyptian saint Muḥammad al-Hifnī used Ibrāhīm's *ḥizb*, which was usually read after the morning and sunset prayers.

According to *Djabartī* (iv, 176) the Burhāmiyya together with the Rifā'iyya, Qādiriyya and Aḥmadiyya are the *aṣḥāb al-'ashā'ir*, i.e., processions. Their founders were frequently referred to as the four *aḥyān*. A full description of the Dasūkī *mawliids* is in Muḥarak (*Khiṭāṭ*, xi, 7). There were three *mawliids* held in the three Coptic months of Barmūda, Tūbah, and Misrā respectively. The second and third lasted eight days each, but the third is *al-mawliid al-habir*. The Khedive Ismā'īl enlarged the Dasūkī sanctuary, and in 1293/1876 Ibrāhīm Pasha, Ismā'īl's son, presented it with a new *ḥiswa*. In his *Salsabil al-mu'in*, Sanūsī sums up the characteristics of the Burhāniyya, as he calls the order, as being *al-dhikr al-djāhri*, self-mortification *muḍjāhadāt*, and the formula "Yā Dā'im".

Bibliography: Muḥammad Bulḳīnī, *Ṭabaqāt al-Shaykh Aḥmad al-Sharnūbi*, Cairo 1280; Šāliḥ b. Mahdī *al-'Alam al-shāmiḥ*, Cairo 1328, 476, T. Tawil, *Al-Taṣawwuf fī Miṣr*, Cairo 1946, *passim*; A. Le Chatelier, *Les confréries musulmanes*, Paris 1887, 190, and Lane, *Modern Egyptians*, i, 303-7. (WALID KHALID)

AL-DASŪKĪ, AL-SAYYID IBRĀHĪM B. IBRĀHĪM ('ABD AL-GHAFFĀR), a descendant of Mūsā, brother of the Šūfi Ibrāhīm Dasūkī (see the preceding article) born in 1226/1811 in a poor family following the Māliki ritual. After completing his elementary education in his native place of Dasūk, he attended the lectures of distinguished *Shaykhs* at the Azhar Mosque, among whom was the celebrated Māliki Muḥammad 'Illīsh (d. 1299/1882). After himself lecturing in the Azhar for a short time, he entered the employment of the state in 1248/1832 where on account of the accuracy of his knowledge of Arabic philology he received the office of corrector of the text-books destined to be used in the higher educational institutes and was ultimately appointed *baṣḥ-muṣaḥḥih* (chief reader) at the government printing office in Būlāk in the time of the Khedive Ismā'īl Pasha. He was for a period also assistant editor of the official gazette *al-Waḥā'id al-Miṣriyya*. He died in 1300/1883. His claim to a place in this work is based on the fact that, on the recommendation of Fresnel, he was employed during E. W. Lane's second residence in Cairo with him for several years as a trusted collaborator in the preparation of and collection of material for Lane's *Arabic-English Lexicon*, for which Lane in his preface gave him a glowing testimonial. Even after Lane's return to England, Dasūkī continued to assist him with extracts from Arabic works (preface, i, xxii, xxiii). We possess a memoir prepared for the former Egyptian minister 'Alī Muḥarak's encyclopaedic work in *saḍī'* from the pen of Dasūkī in which he describes his meeting and intercourse with Lane,

his impression of his personality, his domestic arrangements and mode of life in Cairo, his intercourse with Muslims there (including *Shaykh* Aḥmad, immortalized in the preface to the *Manners and Customs of the Modern Egyptians*), his singular mastery of the Arabic idiom ("as if he were an 'Adnānī or a Qaḥṭānī"), their joint method of studying the authorities on Arabic philology and their work on the utilization of these materials for the *Lexicon*, Lane's generosity to his Arab collaborators, etc., in the fullest detail. This article is an important document for the biography of the great English Arabist.

Bibliography: 'Alī Muḥarak, *al-Khiṭāṭ al-Diāda li-Miṣr al-Qāhira wa-mudunihā wabilādihā al-kādima wa'l-shahira*, Būlāk 1305, xi, 9-13; S. Lane-Poole, *Life of E. W. Lane*, 117 ff. (I. GOLDZIHNER)

AL-DASŪKĪ, IBRĀHĪM B. MUḤAMMAD B. 'ABD AL-RAḤMĀN, a Šūfi of repute, b. 833/1429, d. in Damascus Sha'bān 919/October 1513, author of collections of prayers (*wird, ḥizb*).

Bibliography: Ibn al-'Imād, *Shadharāt*, year 919; Brockelmann, II, 153; S II, 153.

(C. BROCKELMANN *)

DĀTĀ GANDJ [see *KUDJWĪRĪ*].

DATHĪNA (دثينا in Qatabanic inscriptions), a district in South Arabia, situated between the lands of the 'Awdhilla (see art. 'AWDHĀLĪ), in the north-west and the 'Awālīk (see art. 'AWLĀKĪ), in the east. It belongs to the Western Aden Protectorate and has ca. 8000 inhabitants. The country is called by Hamdānī *ghā'if*, a steppe, a description still applicable to the greater portion of it. The climate is dry and the soil is fertile only in the north-east, where it produces tobacco, wheat and maize. Dathīna is inhabited by two large tribes, the Ahl em-Sa'īdī (al-S.) and the 'Ūlah (al-'Ulah: 'Ulah al-Kawr and 'Ulah al-Baḥr). The chief market is al-Ḥāfa (also called Sūkh Ahl em-Sa'īdī). In a wider sense Dathīna also includes the districts of the Mayāsir and Ḥasana tribes in the east; here is also the town Mōdiya (em-Awdiya "the *wādīs*"), since 1944-5 the headquarters of the Government.

Dathīna is a very ancient country, mentioned in the inscriptions. Hamdānī gives many details on it in his *Djazira*. By that time it probably also comprised the territory now belonging to the 'Awdhilla. It was inhabited by the Banū Awd, who spoke very good Arabic. The main *wādīs* are: W. Dathīna, al-Ḥār, Tārān, al-Ghamr, al-Ḥumayrā, al-Ma'warān, Šaḥb, 'Uruffān, Marrān, 'Azzān, and Durā. Among the numerous settlements are mentioned: Āḥira, al-Khanina, al-Muwashshah (once the largest town in Dathīna) etc. The big mountain al-Kawr (K. 'Awdhilla) at one time belonged to Dathīna; minor hills are *Djabal Aswad* and Rā'īsh.

There are other places called (al-)Dathīna or Daffna; the geographers mention a town between Baṣra and Mecca, the name of which is usually recorded as al-Daffna.

Bibliography: Ryckmans, *Les noms propres*, i, 330; Hamdānī, *Djazira* (ed. Müller), 78, 80, 91 ff., 96, 125, 134; (trad. Forrer) 102, 126, 141 ff., 153 ff.; Yāqūt, *Mu'djam*, ii, 550; Sprenger, *Die alte Geographie Arabiens*, Berne 1875, 81, 187, 275 ff.; H. v. Maltzan, *Reise nach Südarabien*, Brunswick 1873, 269-74; C. Landberg, in *Arabic*, iv, 1897, 9-35; idem, *Études sur les dialectes de l'Arabie méridionale*, ii: Daḥīnah, 1-3 1905-13), *passim*; idem, *Glossaire Daḥīnois*, i-iii (1920-42), *passim*; Doreen Ingrams, *A Survey of social and*

economic conditions in the Aden Protectorate, Eritrea, 1949, 27, 34; v. Wissmann and Höfner, Beiträge zur hist. Geographie des vorislam. Süd-arabien, Wiesbaden 1953, 60 ff., et passim. Map: Southern Arabia: Aden Protectorate, Sheet 1, by v. Wissmann, 1957; Scale 1 : 500.000 (with special plan of DathĪna 1 : 250.000).

(O. LÖFGREN)

DĀʿŪD, DĀʿŪD B. **KHALAF**, etc. [see **DĀWŪD**, **DĀWŪD** B. **KHALAF**, etc.].

DAWĀʾ [see **ADWIYĀ**].

DAʿWA, pl. *daʿawāt*, from the root *daʿā*, to call, invite, has the primary meaning call or invitation. In the *Kurʿān*, XXX, 24, it is applied to the call to the dead to rise from the tomb on the day of Judgement. It also has the sense of invitation to a meal and, as a result, of a meal with guests, *walīma*: al-Bukhārī, *Nikāh*, 71, 74; *LA*, xviii, 285. It also means an appeal to God, prayer, vow: al-Bukhārī, *Daʿawāt*, beginning and 26, *Wudūʾ*, 69, *Anbiyāʾ*, 9 (Abraham's prayer, cf. *Kurʿān*, II, 123), 40 (Solomon's prayer, cf. *Kurʿān*, XXXVIII, 34; see also *Kurʿān*, II, 182; X, 89; XIII; XV; XL, 46 (to which al-Ṭabarī, *Tafsīr*, 24, 45, gives a gloss *duʿāʾ*). The *daʿwat al-maʿzūm*, prayer of the oppressed, always reaches God: al-Bukhārī, *Maʿālim*, 9 (cf. *Djihād*, 180). The *daʿwa* of the Muslim on behalf of his brother is always granted: Muslim, *Dhikr*, 88. The word is applied to a vow of any kind (e.g., al-Masʿūdī, *Murūj*, vii, 361; Ibn al-Muʿtazz, *Rasāʾil*, Cairo, 1365, 53: *daʿwa bi'l-shifāʾ*). It can also have the sense of imprecation or curse. Finally, it can be synonymous with *daʿwā*, signifying action, case, lawsuit.

In the religious sense, the *daʿwa* is the invitation, addressed to men by God and the prophets, to believe in the true religion, Islam: *Kurʿān*, XIV, 46. The religion of all the prophets is Islam, and each prophet has his *daʿwa*, an idea which has been developed, with the addition of heterodox elements, by the Ismāʿīlis (see S. Guyard, *Fragments relatifs à la doctrine des Ismāʿīliens, in Not. et Extr.*, xxii (1874), 193; al-Makrīzī, *Khiṭaṭ*, i, 393, 31; cf. Hodgson, *The Order of Assassins*, 1955, 200 ff.). Muḥammad's mission was to repeat the call and invitation: it is the *daʿwat al-Islām* or *daʿwat al-Rasūl*. As we know, the Infidels' familiarity with, or ignorance of, this appeal determined the way in which the Muslims should fight against them. Those to whom the *daʿwa* had not yet penetrated had to be invited to embrace Islam before fighting could take place: see Abū Yūsuf, *Kitāb al-kharāj*, Fr. trans. Fagnan, 295; al-Māwardī, *Aḥkām*, ch. 4, *ḥisām* 2; al-Bukhārī, *Siyar*, 101. Elsewhere De Goeje, *BGA*, iv, 235 noted *daʿwa* in al-Muḥaddasī, 311, 5 in the sense of *invitatio ad vitam beatam* and Goldziher, *Muh. St.*, i, 61 in the meaning of *shīʿār*.

The word *daʿwa* is also applied to the propaganda, whether open or not, of false prophets: see, e.g., al-Djāhīz, *Kitāb al-tarīb*, ed. Pellat 75.

By a natural extension *daʿwa* also denotes the content of this appeal, the religious law, and the words *daʿwa*, *sunna*, *sharīʿa*, *dīn*, are often used interchangeably. Lastly the word can be applied to those who have heard this appeal by the Prophet Muḥammad, the Islamic community, considered as a united body as a result of this appeal, and to some extent the word becomes a synonym of *umma*. Thus in al-Muḥaddasī, *BGA*, iii, 244, n.c.; cf. Abū Ḥanīfa al-Nuʿmān, *Sharḥ al-akhbār*, in Ivanow, *The Rise of the Fatimids*, text, 4. Note also *idjīmāʾ al-daʿwa* in the sense of *idjīmāʾ al-kalīma* (*BGA*, iv, 236).

In the politico-religious sense, *daʿwa* is the invi-

tation to adopt the cause of some individual or family claiming the right to the imāmate over the Muslims, that is to say civil and spiritual authority, vindicating a politico-religious principle which, in the final analysis, aims at founding or restoring an ideal theocratic state based on monotheism. The whole organization responsible for attracting the greatest possible number of people to this idea and for giving power to their representatives, as well as propaganda for this purpose, is thus called *daʿwa* which can often be translated as mission or propaganda. The *daʿwa* is one of the means of founding a new empire, as Ibn Khaldūn noted, *Proleg.*, ii, 111 and 118, Rosenthal, ii, 121 and 129. Such was the ʿAbbāsīd *daʿwa* which was, strictly speaking, propaganda for a member of the Prophet's family denoted impersonally by the name *al-Riḍā min Āl Muḥammad*, the accepted member of the family of Muḥammad, of which the ʿAbbāsīds took advantage after the claims of the heir of the ʿAlīd Muḥammad b. al-Ḥanafīyya were handed down to the ʿAbbāsīd Muḥammad b. ʿAlī. This is the *daʿwat Banī Hāshim* or *daʿwat Banī ʿl-Abbās*: al-Ṭabarī, ii, 1467; Ibn Abī Ṭāhir Ṭayfūr, 288. The *ṣāhib al-daʿwa* is the person in whose name the propaganda is carried out, but the term also denotes the actual head of the organization; thus Abū Muslim is called *ṣāhib daʿwat Banī Hāshim* (al-Ṭabarī, iii, 129). Propaganda was carried out by missionaries devoted to the cause: *dāʿī*, pl. *duʿāt*, sometimes *naḥīb*, pl. *nuḥabāʾ*.

In the same way one speaks of the *daʿwa* of the ʿAlids who were persecuted by the ʿAbbāsīds and took refuge in Ṭabaristān and Daylam, where they made their claims to the imāmate and founded a short-lived state (Ibn Khaldūn, *Proleg.*, ii, 122, Rosenthal, ii, 133), or of the Almohad *daʿwa* (*ibid.*, ii, 123, Rosenthal, ii, 134). Every adventurer claiming prophetic powers and seeking to win authority used the same tactics and had his *daʿwa* (see above).

The word *daʿwa* is well-known as applied to the wide-spread Ḳarmaṭī-Ismāʿīlī propaganda movement appealing to Muslims to give their allegiance to an imām descended from Ismāʿīl b. Ḍjāʿfar al-Ṣādiq, a movement which resulted firstly in the Ḳarmaṭī revolt in Syria-Mesopotamia in 289-294/902-907 (see al-Ṭabarī, iii, 2218 ff.), and later in the establishment in North Africa of the Fātimīd dynasty. In this context the word takes on a particular shade of meaning from the fact that, in conformity with the Shīʿite idea of the permanence of the revelation through the person of the imām, this *daʿwa* had come to complete the Prophet's *daʿwa*. The latter had preached faith in one single God, without the other articles of the faith, a thing permitted only to Muḥammad, but that was no longer sufficient: see a saying of Ḍjāʿfar al-Ṣādiq in the *Kitāb Sharḥ al-akhbār* by Abū Ḥanīfa al-Nuʿmān (Ivanow, *The Rise of the Fatimids*, text, i, trans., 104-105), where we see that the *daʿwa* (here called *duʿāʾ*) must be renewed by the Mahdī; cf. also article 65 of *Tādīj al-ʿAḳāʾid* by Sayyidunā ʿAlī b. Muḥammad, in Ivanow, *A creed of the Fatimids*; also al-Ṣahrastānī, Cairo 1347, ii, 26: *kānat lahum daʿwa fī kull zamān*.

Ismāʿīlī propaganda was at first secret, so long as the imām was not sufficiently strong and had to remain in hiding. It was in this way that it was exercised in the East, the Yemen and North Africa (cf. B. Lewis, *The origins of Ismāʿīlism*, 19, 52, 73 etc.), and that in the Maghrib the *dāʿī* of the Mahdī ʿUbayd Allāh took over power from his master. Abū Ḥanīfa al-Nuʿmān's book describing the beginnings of Fātimīd propaganda in the Yemen and North

Africa and the establishment of the dynasty in the Maghrib is entitled *Kitāb iftitāh al-da'wa wa'btidā' al-dawla*. When the imām was strong enough and at the head of a state, he made his *da'wa* public (*ashara da'watahu*: Ibn Khaldūn, *Proleg.*, i, 363, Rosenthal, i, 413). Unlike the 'Abbāsīd *da'wa* which ceased once the dynasty was established, the Fāṭimid *da'wa* did not cease but, on the contrary, became organized and even more extensive from the time the dynasty was established in Cairo. Though overt in the Fāṭimid possessions or in territories won over to the doctrine, it continued in secret in other parts, except that it was proclaimed openly in favourable districts (thus the *dā'ī* al-Mu'ayyad fi 'l-Dīn preaching to the Buwayhid Abū Kāldījar: see the *Sīra Mu'ayyadiyya*, ed. M. Kāmil Ḥusayn, Cairo 1949, 43 ff.). Missionaries were each entrusted with some specified province, denoted by the term *island* (*djazīra*: for this name and these divisions see Ivanow, *Rise*, 20 and M. Kāmil Ḥusayn, *Fī adab Miṣr al-Fāṭimiyya*, Cairo 1950, 19). In Persia it was known by a name recalling its Egyptian origin, *da'wat-i Miṣriyān* (Ivanow, *Rise*, 140). From the purely political aspect this propaganda could be effected by those who were merely sympathizers, but for doctrinal matters it was carried out by means of preaching by the *dā'īs* whose head, *dā'ī al-du'āt* or chief missionary—whose duties were also called *da'wa* (al-Kalkaṣhandī, *Ṣubḥ*, x, 434)—had his headquarters in Cairo. In general, the political aim was to convince the Muslims that the *imām* alone, divinely inspired, aided by God and guardian of the secrets transmitted to 'Alī by the Prophet, could give mankind good guidance, and that dynasties other than the Fāṭimids descended from Ismā'īl b. Dja'far were usurpers and illegitimate, rotten with vices and neglectful of the most sacred duties of religion. The expression *ḥiyām* (*iḥāmat*) *al-da'wa al-hādīya* clearly shows the task of directing humanity undertaken by the *imāms* and upon which their missionaries had to insist. It occurs, for example, in letters from caliph al-Mustanṣir to the Ṣulayhid queen of the Yemen, of Fāṭimid persuasion (*Rasā'il al-Mustanṣir*, ed. 'Abd al-Mun'im Mādjid (Magued), Cairo 1954, no. 46, p. 157) or in missionaries' investiture diplomas (al-Kalkaṣhandī, *Ṣubḥ*, ix, 19, 8, x, 435, 7 a f.) or in an Ismā'īlī oath (*Shihāb al-Dīn al-'Umarī*, *Ta'rif*, 158; cf. B. Lewis, *The origins* . . . 59-60, Arabic trans., 141, and in *BSOAS*, xii, 1948, 597-8). In addition, M. Canard, *L'impérialisme des Fāṭimides et leur propagande*, in *AIEO*, Algiers, iv, (1942-1947), gives a survey of the methods used by Fāṭimid propagandists to demonstrate the justice of the dynasty's claims and its exclusive merits, and to denigrate and weaken its enemies, whether Byzantine, Umayyad or 'Abbāsīd.

The propaganda was also concerned with education and initiation in doctrine. The doctrine of the sect is indeed a combination of political, religious, juridical and philosophical instruction forming a secret, esoteric side (*bāṭin*, whence the name Bāṭiniyya also given to the sect and misinterpreted by Ibn Khaldūn, i, 363, Rosenthal, i, 413, who makes it refer to the *satr* of the *imām*), founded upon the allegorical interpretation of the Qur'ān and the laws of Islam, and another overt, exoteric side (*zāhir*), the first reserved for the intellectual élite of the faithful (*awliyā'*), the second for those from whom only fidelity to the *imāms* was required, together with the various obligations it entailed (see the *Kitāb al-Himma* by Abū Ḥanīfa al-Nu'mān), and the accomplishment of the religious duties of Islam. Doctrinal propaganda and instruction went together, and more

exclusively juridical or philosophico-scientific instruction also had propaganda objectives. This we can see, as early as 385/995, in a lecture given on Fāṭimid *fiḥh* at the al-Azhar mosque, with a list of names of those present, and then by the waṣīr Ibn Killis in his own house; Yaḥyā b. Sa'īd, *Patr. Or.*, xxiii/3, 434 (226). In 385/995, a vast crowd thronged to the lectures on "Science of the *ahl al-bayt*" given by Qādī Muḥammad b. al-Nu'mān in the palace; eleven men perished, crushed to death. In 395/1005 the caliph al-Ḥākim compelled people to "enter the *da'wa*", that is to say to attend lectures by the chief *kādī* 'Abd al-'Aziz b. Muḥammad b. al-Nu'mān who arranged sessions at the palace on different days, attended either by men or women, or else by dignitaries; there too there was a crowd so dense that men and women perished in the press. From other information we learn that the chief *dā'ī* directed the *da'wa* sessions, known as *maḍjilis al-ḥikma*, in a section of the palace called al-Muḥawwal, where the *dā'ī* had a special *maḍjilis* and his own chair (*kursī al-da'wa*). He had the oath administered to those who were being converted to the Fāṭimid doctrine, and received offerings of silver from those present (*al-naḍjwā*). The lectures which he had carefully prepared with the help of his *naḥibs* and official *fakḥīs* who worked and taught at the *dār al-'ilm* or *dār al-ḥikma* [qq.v.], founded by al-Ḥākim in 395/1005, a kind of university with a library, were submitted to the caliph before being read. As has been noted above, there were separate sessions for men and women. According to Ibn al-Ṭuwayr (525-617/1131-1220), those for men were held in the great hall of the palace (*al-iwān al-ḥabīr*), those for women in the *maḍjilis al-dā'ī*. On the other hand al-Muṣabbiḥī (366-420/977-1029) records five different sessions, one for the *awliyā'*, one for the élite of the senior administrative and palace officials, one for the people and visitors from the interior of the country, another for women (at the al-Azhar mosque), and another for women from the palace (for all these points see al-Makrīzī i, 341-42 and ii, 390-391). According to al-Kalkaṣhandī (iii, 487), it was at the *dār al-'ilm* that the juridical meetings of the chief *dā'īs* were held, and the taking of oaths by converts to the Fāṭimid doctrine. But it is not absolutely certain that the religious and doctrinal lectures based on allegorical interpretation were held in this place (M. Kāmil Ḥusayn, *Fī adab Miṣr al-Fāṭimiyya*, Cairo 1950, 32). Incidentally we know that at Aleppo at the time of the amīr Riḍwān, who died in 507/1113, there was a *dār al-da'wa*: Ibn Shihna, 27; Kamāl al-Dīn b. al-'Adīm, in *Rec. Hist. Cr. Or.*, iii, 589-90; Abu 'l-Maḥāsin, *Nuḍjūm*, Cairo, v, 205, s.a. 507.

We have a detailed account of the procedure apparently used by Ismā'īlī missionaries to gain neophytes for their philosophico-religious theses imbued with the neo-platonic theory of emanation, their cyclic conception of the world and *imāmate*, the way in which they made use of allegorical interpretation (*ta'wīl*) of the Qur'ān and the laws of Islam to attain their ends, and the different methods used, according to the religion of those whom they were trying to win over. According to this account which is found in al-Makrīzī, i, 391 ff. and with greater detail in al-Nuwayrī (translation in S. de Sacy, *Exposé de la religion des Druzes*, i, Introduction), the initiation of neophytes (*al-mad'ū*) was only completed after nine periods of instruction, each one of which was called *da'wa*. This system was attributed to the alleged founder of Ismā'īlism, 'Abd

Allāh b. Maymūn al-Qaddāh. In it we see how they proceeded gradually to reveal the secrets of the doctrine, the *ta'wil* and the *ta'wil al-ta'wil* (for this last expression see al-Mas'ūdi, *Tamhīh*, 395, trans. 501, and cf. Goldziher, *Vorlesungen*⁸, 246; Fr. trans., 206). Ivanow has on several occasions (*An Ismailitic Work by Naṣīru d-dīn Ṭusi*, in *JRAS*, 1931, 534; *The organization of the Fatimid propaganda*, in *JBRAS*, xv (1939), 11 and *Rise*, 133 in the chapter *The Myth of 'Abdu 'l-lāh b. Maymūn al-Qaddāh*) challenged the existence of these nine degrees of initiation for converts to Ismā'īlism with a gradual revelation of the mysteries. According to him, this is a misinterpretation of the hierarchy of the *ḥudūd al-dīn*, a kind of Fāṭimid "clergy" (for this expression see Ivanow, *Organization*, 8, and a note in M. Canard's translation of the *Sirat Jaudhar*, 52); these nine degrees have no connexion with either the ancient or modern grades of initiates, there is no trace of it either in the literature of the sect or in controversial literature; he similarly rejects any comparison with initiation in Masonic lodges and their secret ceremonies. It is however difficult to believe that it is merely an invention. The nine degrees were known before al-Makrīzī and al-Nuwayrī, from Sunnī sources, not as stages in initiation but as stages (*marātib*, *darajāt*) in the Machiavellian tricks (*hiyal*) to recruit new adherents and detach them from their religion (Sunnī interpretation, as opposed to the true religious fervour of the Fāṭimids). Each stage bears a name corresponding to the dialectical and psychological method used; the names given to these stages by al-Baghdādī, *Farḥ*, ed. Cairo 1367/1948, 179 ff. are: *tajarrus*, *ta'nīs*, *tashkīk*, *ta'lik*, *raḥl*, *tadlīs*, *ta'sīs*, after which come the oaths (*aymān*), and then complete detachment (*khāl*). (See also al-Ghazālī, *Kitāb jadā'ih al-Bāṭiniyya* (Goldziher, *Streitschrift des G. gegen die Bāṭiniyya Sekte*, 40 and p. 4 ff.), and M. Kāmil Ḥusayn, *Fī adab . . .*, 19 ff.).

The question remains obscure. Various methods of propaganda and discussion were used, but the period of their full development can hardly be taken back to the time of the beginnings of Ismā'īlism. The outline given by al-Nuwayrī and al-Makrīzī seems to be of later date.

The word *da'wa* does not only have the sense of appeal and propaganda. We have seen above its use to denote the Islamic community. Similarly, in connection with the Fāṭimids and Ismā'īlis, it has the sense of doctrine, religion, community, sect, party of the imām. Ivanow, *Organization*, 18-19, noted this polyvalence. *Da'wa* can even be equated with zone of obedience, empire, dynasty. Ibn Ḥawḳal says (57-8) that the lands of the Maghrib are in the *da'wa* of the Commander of the Faithful al-Mu'izz li-Dīn Allāh, and that (221) Kirmān is in the *da'wa* of the people of the Maghrib. In the *Kitāb al-Himma* by Abū Ḥanīfa al-Nu'mān, chap. 7, *man ṣhamalathu da'wat al-imām* denotes the caliph's subjects, as a whole. *Shuyūkh al-da'wa* in the *Sirat Jaudhar* (trans. 54, cf. Ivanow, *Rise*, V 9) is synonymous with *shuyūkh al-dawla*. For this use in the sense of dynasty see also al-Iṣṭakhrī, 36, 4 and 296, 4: *sawād da'wat Banī 'l-Abbās*, the black colour of the 'Abbāsīd dynasty (*BGA*, iv, 236); al-Makrīzī, *Sulūk*, i, 18. Finally we may note that *da'wa* is the equivalent of *madhhab* among the Wahbī Ibādites who call themselves *ahl al-madhhab* or *ahl al-da'wa* (T. Lewicki, *La répartition géographique des groupements ibādites dans l'Afrique du nord au Moyen Age*, in *RO*, xxi, 1957).

In the Ismā'īlī community there was a schism

after the death of al-Mustansīr in 487/1094, when his son Musta'li was proclaimed in opposition to his other son Nizār. A group of Ismā'īlis refused to recognize Musta'li, and there were two branches or parties in the community, the Musta'lians and the Nizārīs. The former were called *al-da'wa al-kadīma*, the old, and the latter *al-da'wa al-djadīda*, the new *da'wa*. This schism became permanent. When Āmir, Musta'li's successor, was assassinated in 524/1130 by the Nizārīs, before dying he handed over his authority to 'Abd al-Madjīd, the future Ḥāfīz, his cousin, as his son Ṭayyib was a minor. The latter disappeared or entered the *satr*. The *da'wa kadīma* was also called *da'wa ṭayyibiyya*, and was perpetuated in the Yemen where the Ṣulayhīd queen spread the *da'wa* for the imām al-Ṭayyib. It is this *da'wa kadīma*, or Musta'lian or Ṭayyibī *da'wa*, which is today represented by the Bohoras in India, whilst the *da'wa djadīda* or Nizārī *da'wa*, made famous by Ḥasan b. Ṣabbāh and the *Hashshīyya* (Assassins), is today represented by the *Khodjas*. For these two branches of the Ismā'īlian *da'wa* see Ibn Khaldūn, i, 363, Rosenthal, i, 413; al-Shah-rastānī, ed. Cureton, 147, 150-152, ed. Cairo 1347, ii, 26, 28-31; Hodgson, *The Order of Assassins*, index. The Nizārīs or Assassins of Syria, also called Fīdā'iyyūn, who with their fortresses played an important part at the time of the Crusades, were conquered by the Mamlūk Baybars in 671/1278. They continued to occupy a certain number of places. They were then known by the name *al-tā'iḥa al-ismā'īliyya bi-kilā' al-da'wa*; they called themselves *aṣḥāb al-da'wa al-hādiya*, or *muḍjāhidūn*, and had at their head an *atābek* appointed by Cairo (see al-Ḳalkashandī, i, 122; iv, 146, 235, 309; ix, 254). For modern Islamic propaganda and the propagandist school founded by Rashīd Riḍā in the island of Rōḍa near Cairo, called *Dār al-da'wa wa'l-irshād* ("House of propaganda and direction"), see Goldziher *Richtungen*, 343-4.

Bibliography: In addition to the works referred to in the text, see: De Goeje, *Mémoire sur les Carmathes du Bahrain et les Fatimides* 16 ff., 23 ff., 27 ff.; Casanova, *La doctrine secrète des Fatimides d'Égypte*, in *BIFAO*, xviii (1921); Ḥusain F. al-Hamdānī, *The history of the Ismā'īlī Da'wat and its literature during the last phase of the Fāṭimid Empire*, in *JRAS*, 1932, 126-136; M. Kāmil Ḥusayn, edition of *al-Madajālīs al-Mustansīriyya*, Cairo 1946, Introduction; M. Kāmil Ḥusayn and M. Muṣṭafā Hilmī, edition of *Rāḥat al-'aḳl* by Aḥmad Ḥamīd al-Dīn al-Kirmani, Cairo 1952, Introduction; M. Kāmil Ḥusayn, *Fī adab Miṣr al-Fāṭimiyya*, Cairo 1950, 19 ff.; Ivanow, *Brief survey of the evolution of Ismailism*, 1952; A. M. Magued, *Institutions et cérémonial des Fatimides*, Cairo 1953-5, i, 177 ff.; Muṣṭafā Ḡhālib, *Ta'wīkh al-da'wa al-ismā'īliyya*, Damascus 1954 (not consulted); Bayard Dodge, *Ismā'īliyyah and the origins of the Fatimids*, in *The Muslim World*, Oct. 1959, 299-300. The work by B. Lewis, *The origins of Ismā'īlism*, Cambridge 1940, has been translated into Arabic by Kh. A. Jallu and J. M. Rajab, Cairo 1947 (see 164 ff. and *passim*).

(M. CANARD)

DA'WĀ, action at law. According to a well-known formula the *da'wā* is defined as: "the action by which a person claims his right, against another person, in the presence of a judge" (*Madjalla*, art. 1613). A case submitted to an arbitrator is, equally, a *da'wā*. The plaintiff is termed *mudda'i*, the defendant *mudda'ā alayh* and the object of the claim

mudda'ā or, more popularly—though less accurately, as certain writers note,—*mudda'ā bihi*. We also meet, particularly in the Mālikī *madhhab*, the terms *ḥālib* (plaintiff) and *maḥlūb* (defendant). The parties to the suit are called, in the dual, *ḥaṣmān*. and in the plural, *ḥuṣūm* or *ḥuṣamā'* (opponents)—(singular *ḥaṣm*); more concretely each party is the *ḥaṣm* of the other. The contentious argument itself is the *ḥuṣūma* (additional synonyms, though of a slightly less technical character, are *nizā'*, *munāza'a* and *tanāzu'*).

The fact that the *da'wā* envisages two contesting parties excludes from this notion the process in which the magistrate effects *ex officio* the exercise of certain rights such as measures to safeguard the public welfare.

But in every case which involves the three essential elements of contentious process there is a *da'wā*, whatever the judicial authority before whom the action is brought and whatever the nature of the interest in issue.

A *da'wā* exists, therefore, in the following cases: in the suit brought by an individual, the victim of an offence against the person, who claims the application of the law of talion (*ḥiṣāṣ* [q.v.]) or the payment of compensation (*dīya* [q.v.]); in the case of prosecutions for various "legal" offences sanctioned by public penalties (*ḥudūd*) (see ḤADD) when brought in the exclusive or partial interest of the victim, such as the offences of theft or fornication; in the case of criminal prosecutions *ex officio* where the victim intervenes as plaintiff as well as in every case of the exercise of the so-called *ḥisba* action, a kind of *actio popularis*, based on the principle that every Muslim, apart from any personal grievance, is authorized to stand in the rôle of prosecutor for any infringement of the law (see ḤISBA); and finally in the action brought in accordance with the extraordinary procedure of the *maẓālim* [q.v.].

Certain conditions are required for the "validity" (*ṣiḥḥa*), that is to say the acceptability, of the *da'wā*: there must be an adequate determination of the object of the claim, of the identity of the parties, and of their capacity. The person who does not possess ordinary legal capacity, but who simply has the ability to discriminate, may go to law, provided, however, he is authorized to do so by his guardian or the judge. In a real action the defendant must necessarily be the person in possession of the object in dispute (*ṣāhib al-yad*).

A *da'wā* which does not satisfy all these conditions may, however, be subsequently rectified by the fulfilment of the condition(s) in question, such rectification being termed *taṣḥīḥ al-ḥuṣūma*. This may be accomplished solely upon the initiative of the plaintiff or upon the order of the judge.

The parties may appear in person or through a representative, who may be either appointed by the party (*wakīl*) or, as in the case of the guardian (*waṣī*) or the *walī* of those lacking capacity, required by the law. In the case of things which are open to the use of the general public such as sea-water or the public highway, every person is entitled to go to law to defend his right of user. In the event of litigation between defined groups, such as villages in relation to communal property, such as forests, pastures, etc., a single member of each of the groups may go to law in the name of the group whether as plaintiff or defendant, provided, however, it is a question of groups whose number is "unlimited" (*ḥawm ḡhayr maḥṣūr*), such a group being, according

to the general opinion, one whose number exceeds one hundred persons.

Certain estates of property, such as *wakfs*, which are regarded as a legal entity, appear in process of law through the medium of their qualified representatives. The same applies to an inheritance prior to its distribution: in principle each heir may appear as plaintiff or defendant in the name of the succession.

The court which is competent to entertain a *da'wā* is the court of the domicile or of the place of simple residence of the defendant. This rule is equally applicable in the case of immovable property. In the Mālikī *madhhab*, however, it is admitted that in this latter case competence also belongs to the court of the *situs* of immovable. Where there exists in the same locality a number of judges—as will be the case when judges are appointed for the different *madhhab*s, or when there is an ordinary judge and a judge appointed to hear suits concerning military personnel (*ḥāqī 'aṣḥar* [q.v.]), the choice of the competent court rests with the defendant. However, all these rules of competence are not of a peremptory nature; they may be avoided by the common agreement of the parties.

The appearance of the parties, is, in principle, a necessary condition precedent to the fighting of the issue; there does not exist, in Islamic Law, a procedure of judgment in default of appearance. Further, various procedures of indirect coercion are laid down with the object of securing the appearance of a recalcitrant defendant. As a last resort, the judge will appoint for such a defendant an official representative (*wakīl musakhkhar*).

In another system, followed notably in the *Shāfi'ī madhhab* and in the *Shi'ī* doctrine, the view is maintained that the appearance of the duly named defendant is not a necessary condition of the *da'wā*: the procedure runs its course in the ordinary way in his absence, but without being for that reason considered as a procedure of default; further the judgment delivered will have precisely the same validity as a judgment delivered in the presence of the defendant.

Essentially the process is an oral one; and while the parties may be allowed to present their pleas in written form, the writing nevertheless will have no validity until it is orally confirmed by the litigant before the judge.

The term *dal'* is used for the reply which tends to traverse the *da'wā*—and, by extension, for every reply made by a party in contradiction of a plea raised by his opponent.

It is upon the plaintiff that the burden of proof falls. The methods of legal proof are acknowledgement or confession (*iḥrār*), the oath (*yamīn*), testimony (*shahāda*), which is the normal proof *par excellence*, writing (*khatt*) and legal presumptions (*ḥarā'in*).

One particular form of testimony is the *tawātur*. This consists of the affirmation of a fact by a number of persons (a minimum of twenty-five according to a fairly widespread opinion) so large as logically to exclude any possibility of fraud or lying. It is not necessary in this case that the strict conditions of testimony properly so-called—such as the condition that the witness should have personal knowledge of the attested fact, or the condition of moral integrity (*'adāla*, [q.v.])—should be observed. But in spite of this the *tawātur* is superior to all other modes of proof with the exception of confession.

Writing in itself has no evidential value; it is a

valid mode of proof only in so far as it is orally confirmed by duly qualified witnesses.

In the event of the defendant failing to put in a voluntary appearance with the plaintiff it is a matter of some controversy whether the suit is to be regarded as started by the simple action itself of the plaintiff; or whether there can be no question of continuing the process further and naming the defendant until there has first been a preliminary enquiry by the judge to establish that there is at least a *prima facie* ground for the action.

The system of proof is a 'legal' system, in the sense that once proof has been provided according to the dictates of the law and is in conformity with the facts alleged, it binds the judge, whatever his own inner conviction may be. Hence one arrives at solutions like the following: in the case where two contending parties, each of whom claims exclusive ownership of a certain chattel, both adduce a regular form of proof supporting their allegations, it will be incumbent upon the judge to decide that they are co-owners in equal shares; or even, according to one opinion, it will be necessary to draw lots (*kur'a*) to determine the title to the property.

The trial terminates with the judgment (*hukm*). Since the system of Muslim judicial organization is a system of a single jurisdiction, the judgment of the *ḥādī* is not subject to an appeal before a superior jurisdiction, which does not exist. This principle, however, is subject to two important reservations. In the first place, in periods or in areas where there exists an organized procedure of *maẓālim*, any person who feels himself a victim of injustice as a result of the workings of the public services, may demand redress by presenting a petition to the sovereign authority. In the second place, the suit may be reopened either before the same judge or before another judge—the successor in office of the judge who delivered the decision, or in fact any judge who may be on other grounds competent—in order to determine the case afresh. Furthermore the principle of *res judicata* is, to a large extent, unknown to Islamic law. Although it would be difficult to indicate here the precise scope of this rule, which is, indeed, beyond a certain point a matter of controversy, it may simply be pointed out that the authorities are unanimous in holding that a judgment may be contested and, in suitable circumstances, withdrawn or annulled where there is an infringement of an undisputed rule of law.

The right of action at law is extinguished by prescription, the period of which varies, according to different opinions, from three to thirty-six years. In the Ottoman Empire the period was fixed at fifteen years, except in certain cases, such as those relating to a *wakf* fund, where the period was extended to thirty-six years. The law further recognizes certain causes of suspension or interruption of the period. Prescription functions as a procedural bar, which paralyses the exercise of the right of action; it does not affect the substantive right itself.

In the final stage of Islamic law in the Ottoman Empire, as represented by the code known as *Medjelle-i aḥkām-i 'adliyye* [q.v.], which was promulgated between the years 1870 and 1877, the old system of the *da'wā* was reformed in a number of particulars, notably by the recognition of the intrinsic probative value of writing (art. 1736), by the acceptance of the principle of *res judicata* (art. 1837), and by the introduction of procedure in default of appearance (art. 1833 ff.). These modifications ran

parallel with the modernization of the judicial organization, established in accordance with European models and based upon the principles of benches of judges and the institution of a hierarchy of courts with systems of appeal.

Bibliography: The chapter *Da'wā* in the works of *fiḥh*; Ibn 'Abd al-Rahmān, *Rahmat al-umma fi-ḥktilāf al-a'imma*, edited by 'Abd al-Hamid, Cairo n.d., 310 ff.; *Medjelle*, art. 1613 ff.; Querry, *Recueil de lois concernant les musulmans schyites*, Paris 1877, ii, 385 ff.; T. W. Juynboll, *Handbuch des islamischen Gesetzes*, Leiden 1910, 313 ff.; L. Milliot, *Introduction à l'étude du droit musulman*, Paris 1953, 683 ff.; M. Morand, *Études de droit musulman algérien*, Algiers 1910, 313 ff.; E. Tyan, *Histoire de l'organisation judiciaire en pays d'Islam*, ii, Lyons 1943, 21 ff., 141 ff., 390 ff., 477 ff.; idem, *La procédure du défaut en droit musulman*, in *Stud. Isl.*, 1957, 115 ff. (E. TYAN)

DAWĀDĀR, also DAWĀTDĀR, DUWAYDĀR and AMĪR DAWĀT, the bearer and keeper of the royal inkwell. Under the 'Abbasids the emblem of office of the *wazīr* was an inkwell. The post of *dawādār* was created by the Saldjūks, and was held by civilians. Sultan Baybars transferred it to a Mamlūk Amīr of Ten. Under the Bahri Mamlūks the *dawādār* did not rank among the important amīrs, but under the Circassians he became one of the highest amīrs of the sultanate, with the title Grand Dawādār (*dawādār ḥabīr*), and with a number of *dawādārs* under him. The office of *dawādār* ranked among the seven most important offices of the realm. There was competition between the *ra's nawba* and the *dawādār ḥabīr* for the fifth and sixth places, possession of which alternated irregularly between them. Some *dawādārs* even became sultans. One of the *dawādār's* duties during the later Mamlūk period was to decide which of the members of the *ḥalka* [q.v.] were fit to join in military expeditions; in addition, he regularly visited Upper Egypt, and sometimes the regions of Djabal Nābulus, al-Ṣharḳiyya, and al-Ḡharbiyya, in order to collect taxes and gather in the crops. These trips would take place amid great pomp, and the sources discuss them at great length. They were accompanied by cruel oppressions of the local population. At the close of the Mamlūk era, enormous power was concentrated in the hands of the *dawādār*; thus for example Amīr Yaḥbak was, in addition to his duties as *dawādār*, also *amīr silāh*, *wazīr*, *ustādār*, *kāshif al-kushshāf* (inspector-general), *mudabbir al-mamlaka*, and *ra's al-maysara*; no previous Mamlūk amīr had accumulated such a great number of offices, though exactly the same offices were accumulated by the *dawādār* Ṭümānbāy, who later became sultan. In the Ottoman and Safavid empires the *dawādārs* (called *divittār* and *dawātdār*) were functionaries with scribal duties in the chanceries.

Bibliography: I. H. Uzunçarşılı, *Osmanlı devleti teşkilâtına medhal*, Istanbul 1941, 91, 96 and index; D. Ayalon, *Studies on the structure of the Mamlūk army*, in *BSOAS*, xvi, 1954, 62-3, 68-9. (D. AYALON)

DAWĀ'IR, plural of *dā'ira*, group of families attached to the service and the person of a native chief in Algeria. Before the French conquest, the name of *dawā'ir* (local pronunciation *dwā'yr*) was borne especially by four tribal groups encamped to the south-west of Oran and attached to the service of the Bey of that city, although there were other *dawā'ir*, for example in the Titteri. They were organized as a militia, living on the products of the

land put at their disposition by the Turkish government and the profit from expeditions against tribes who were unruly or refused to pay their taxes. The Zmāla, their neighbours, played the same part.

Local tradition, as discovered after the French conquest, held the members of these groups to be the issue of troops whom the Moroccan sultan, Mawlāy Ismā'īl, had brought into the region to fight against the Turks in 1701. The campaign having failed, a number of Moroccan soldiers passed into the service of the Turks and formed a *makhzen* tribe, placed under the command of two local families.

Dawā'ir and Zmāla had the privilege of levying the taxes only in the district called Ya'kūbiyya in the southern region of Oran, which extended from the neighbourhood of Mascara and the mountains of Tlemcen to the Djabal 'Amūr. Apart from this task, the Dawā'ir were charged with policing the tribes of the western region of Oran, and accompanied the Bey on all his expeditions. They were completely devoted to the Turks.

When the Turkish régime collapsed suddenly after the French expedition of 1830, the Dawā'ir found themselves deprived of their chief reason for existence and sought someone else under whom they could serve. They first embraced the cause of the envoy of the Moroccan sultan, Mawlāy 'Abd al-Rahmān, who had come to occupy Tlemcen in 1830 at the request of part of the population. But the Moroccan régime did not last long and they found themselves once again out of employment.

The Amīr 'Abd al-Qādir tried in his early days to enrol them into his service, but their chief, Muṣṭafā b. Ismā'īl, had already entered into negotiations with the French general in command at Oran, and did not respond to the Amīr's advances. Nevertheless, a part of the tribe joined 'Abd al-Qādir. He tried to win over the rest in 1833 and seemed at one time to have succeeded, but Muṣṭafā b. Ismā'īl, already an old man, found the authority of the young Amīr difficult to bear and separated himself finally from him. He shut himself up in the citadel (*mashwar*) of Tlemcen with fifty families of the Dawā'ir and the Kulughlī [*q.v.*] of the town. At that time, other groups of Dawā'ir were submitting to the French and were settled around Misserghin. The whole tribe treated with General Trezel at the camp of le Figuier near Oran on 16th June 1835, and became again in the service of France, the *Makhzen* group that they had been in the days of the Turks. Muṣṭafā b. Ismā'īl, who remained at Tlemcen, was aided by the French early in 1836 and took back his place as head of the Dawā'ir. In this position, he co-operated with them in the struggle of the French against 'Abd al-Qādir, and was appointed a brigadier by Louis-Philippe. He was assassinated at the age of almost 80 after the capture of the *smala* of 'Abd al-Qādir (1843). His death brought to an end the greatest period in the history of the Dawā'ir.

Bibliography: Anon., *Douair et Zmala*, Oran 1883; Pellissier de Raynaud, *Annales algériennes*, 3 vols., Paris and Algiers 1854, *passim*; W. Ezerhazy, *Notice sur le Maghzen d'Oran*, Algiers 1838, and *De la Domination Turque dans l'ancienne Régence d'Alger*, Paris 1840, 266 ff.; Desmichels, *Oran sous la Commandement du général Desmichels*, Paris 1835, *passim*; Nāshīrī, *K. al-Istīkṣā*, Cairo 1312, iv, 184-192; M. Emerit, *L'Algérie à l'Époque d'Abd al-Kader*, Paris 1951, *passim*; R. Tinthoin, *Colonisation et Évolution des Genres de Vie dans la Région Ouest d'Oran de 1830 à 1885*, Oran 1947, *passim*. (A. COUR-[R. LE TOURNEAU])

DAW'AN (sometimes Dū'an), one of the principal southern tributaries of Wādī Ḥaḍramawt. Daw'an, a deep narrow cleft in al-Djawl, runs c. 100 km. almost due north to join the main wādī opposite the town of Haynan. The precipitous walls of Daw'an are c. 300 m. high; its towns nestle against the lower slopes with their palm groves lying in the valley bed below. The valley is formed by the confluence of two branches, al-Ayman (pronounced *layman*) and al-Aysar (pronounced *laysar*), with al-Ayman often reckoned an integral part of Daw'an proper. Among the cluster of settlements in al-Ayman are al-Ribāṭ al-Khurayba, al-Rashīd, and al-Maṣna'a. Just below the juncture of al-Ayman and al-Aysar is the town of Šif, after which come Kaydūn and al-Ḥaḍjarayn [*q.v.*], the last of which sometimes gives its name to the lower reaches of the valley. North of al-Ḥaḍjarayn is the comparatively recent shrine of al-Mashhad with the tomb of al-Sayyid 'Alī b. Ḥasān al-'Aṭṭās. Wādī al-'Ayn empties into the valley from the east and Wādī 'Amd from the west. The name Wādī al-Kasr (Kasr Qamākish in al-Hamdānī) is given to the lowest stretch where the stream beds of 'Amd, Daw'an, and al-'Ayn run together. The towns of Ḥawra and al-'Adjilāniyya are on the right bank.

A motor road leads from al-Mukallā to the interior past Kawr Saybān, the highest peak in the region, and then past the sacred summit of Mawlā Matar to upper Daw'an.

Relics of Sabaeen times have been found in the valley, and the ruins of Ḡhaybūn lie south of al-Mashhad. The name Daw'an has been detected in Ptolemy's Thauane (Thabane) and in the Toani, a tribe mentioned by Pliny. The valley lays within the territory of Kinda, and the royal house of Ākil al-Murār came from Dammūn at al-Ḥaḍjarayn. In al-Hamdānī's time the Imām of the Ibāḍīs in Ḥaḍramawt had his seat in Daw'an, perhaps on the site now known as al-Khurayba. Later the upper valley became the stronghold of Āl al-'Amūdī, whose ancestor, al-Shaykh Sa'īd b. 'Isā (d. 671/1272-3 and buried in Kaydūn) is said to have been the first to introduce Sūfism into Ḥaḍramawt. The Bedouin tribes of Saybān and al-Dayyin in the highlands showed great reverence for the *shaykhs* of this family, but the religious basis of its influence did not keep the *shaykhs* from squabbling among themselves, and they could not resist the expanding power of the Ku'ayṭī Sultanate of al-Mukallā at the close of the 19th century. Daw'an now forms a *liwā'* of the Sultanate with al-Ḥaḍjarayn as the northern limit. The house of Bā Šurra of Saybān provides the provincial governors, but Āl al-'Amūdī has recovered something of its old standing, its main centre now being at Biḍa in al-Ayman.

Many of the people of Daw'an have emigrated to Aden, East Africa, and Java. For sentimental reasons a number of the rich emigrants maintain homes and gardens in the valley, the only export from which is honey.

Bibliography: Hamdānī; Muḥammad b. Ḥāshim, *Ta'rikh al-Dawla al-kathiriyya*, i, Cairo 1367; Šalāh al-Bakrī, *Ta'rikh Ḥaḍramawt al-siyāsi*, Cairo 1354-5; idem, *Fi djanūb al-djazīra al-'arabiyya*, Cairo 1368; M. de Goeje in *Rev. Colon. Internat.*, 1886; H. von Wissmann & M. Höfner, *Beiträge zur hist. Geog.*, Wiesbaden 1953; L. Hirsch, *Reisen*, Leiden 1897; D. van der Meulen & H. von Wissmann, *Ḥaḍramawt*, Leiden 1932; W. Ingrams, *A Report on . . . Hadramawt*, London 1937; idem, *Arabia and the Isles*, London 1952. (G. RENTZ)

AL-DAWĀNĪ, MUḤAMMAD B. AS'AD DJALĀL AL-DĪN, was born in 830/1427 at Dawān in the district of Kāzarūn, where his father was Kāḍī; he claimed descent from the Caliph Abū Bakr whence his *nisba* al-Ḥiddīkī. He studied with his father and then went to Shīrāz where he was a pupil of Mawlānā Muḥyī 'l-Dīn Gūṣha Kinārī and Mawlānā Humām al-Dīn Gulbārī and Ṣafī al-Dīn Iḍī. He held the office of *Ṣadr* under Yūsuf b. Djahānshāh, the *Ḳarā Ḳoynlū*, and after resigning this office became Mudarris of the Begum Madrasa, also known as the *Dār al-Aytām*. Under the *Āḳ Ḳoynlū* he became *Ḳāḍī* of Fars. During the disorders which occurred in Fārs at the time of the break-up of the *Āḳ Ḳoynlū* kingdom and the wars between them and *Shāh Ismā'īl Ṣafawī*, Djālāl al-Dīn took refuge in Lār and Djurūn; and when Abū 'l-Faṭḥ Beg Bayāndur took possession of Shīrāz, he set out for Kāzarūn but died some days after reaching the encampment of Abū 'l-Faṭḥ in 908/1502-3. He was buried at Dawān. He wrote numerous commentaries on well-known works of philosophy and mystical literature and a number of dogmatic, mystic, and philosophical treatises in Arabic. His commentary on the *Tahdhīb al-Mantīk wa 'l-Kalām* of al-Taftazānī (d. 791/1389), Lucknow 1264, 1293 (with glosses by Mir Zāhid), and his *Risālat al-Zawra'*, completed in 870/1465 (Cairo 1326 with *Ta'likāt*) have been printed. His best known work is the *Lawāmi' al-Ishrāk fi Makārim al-Aḥklāk*, better known as the *Aḥklāk-i Djālālī*, which he wrote in Persian (lith. Calcutta, 1283/1866-7, translated into English by W. T. Thompson, *Practical Philosophy of the Muhammedan People*, London 1839).

It is a 'modernized' and 'popular' version of the *Aḥklāk-i Nāsiri* of Naṣir al-Dīn Ṭūsī, made at the command of Uzun Ḥasan, the *Āḳ Ḳoynlū* ruler, to whom it is dedicated (Persian text, 16). Djālāl al-Dīn admits his debt to Naṣir al-Dīn (321). The *Aḥklāk-i Nāsiri* is divided into three parts, ethics, economics, and politics; the first part is a translation and reworking of an Arabic treatise by Abū 'Alī Aḥmad b. Muḥammad b. Ya'qūb b. Miskawayh, entitled *Kitāb Tahārat al-A'rāk fi Tahdhīb al-Aḥklāk*; the second derives from Bryson through an essay entitled *Tadābir al-Manāzil* by Abū 'Alī b. Sīnā; and the third is based on al-Fārābī's *Madīna Fāḍila* and *Kitāb al-Siyāsa al-Madaniyya*. The *Aḥklāk-i Djālālī* follows a similar arrangement. Djālāl al-Dīn, like Naṣir al-Dīn Ṭūsī, argues the necessity of a supreme law, a governor, and a monetary currency. The law he interprets to be the *Sharī'a* and the governor that person distinguished by the support of God and possessing such qualities as would enable him to lead individual men to perfection. Government was either righteous, in which case it was the imāmate, or unrighteous in which case it was the rule of force. He does not lay down any conditions of election or deposition for the ruler. Any righteous ruler was the shadow of God upon earth, His representative (*khaliḥat allāh*), and the deputy (*na'ib*) of the prophet Muḥammad (236). It is, doubtless, in this sense that Djālāl al-Dīn addresses his patron, Uzun Ḥasan, as caliph. The righteous ruler maintained the equipoise of the world, for the preservation of which co-operation between men was needed. Djālāl al-Dīn recognizes two types of civilization, righteous and unrighteous, which, following al-Fārābī and Naṣir al-Dīn Ṭūsī, he calls the "good city" (*madīna-i fāḍila*) and the "unrighteous city" (*madīna-i ḡayr-i fāḍila*); and subdivides the latter into the "ignorant city" (*madīna-i ḍjāhila*), the "profligate

city" (*madīna-i fāsīka*), and the "wicked city" (*madīna-i ḍalla*) (260-1). Within the good city there were several intellectual grades among the citizens and a differentiation of function. Equity demanded that each class should be kept in its proper place and each individual engaged in that occupation to which he was fitted and wherein he could attain to perfection (266). Righteous government, the imāmate, consisted in the ordering of the affairs of the people in such a way that each might arrive at that degree of perfection which lay in him (269). Unrighteous government was force, and consisted in the subjugation of the servants of God and the devastation of His territories (270). In order to preserve the equipoise of civilization, society was to be resolved into four classes; (i) men of learning, such as the '*ulamā'*, *ḡuḡahā'*, *ḡāḍīs*, scribes, mathematicians, geometricians, astronomers, physicians, and poets; (ii) men of the sword; (iii) merchants, craftsmen, and artisans; and (iv) agriculturalists, without whom, Djālāl al-Dīn states, the continued existence of the human race would be impossible (277-8). He then, still following Naṣir al-Dīn Ṭūsī, divides men into five classes according to their moral nature: (i) those who were by nature righteous and who influenced others, whom Naṣir al-Dīn describes as the choicest of creation, whom the ruler should treat with the utmost respect and consider to be over the other classes; and whom Djālāl al-Dīn declares to be such people as the '*ulamā'* of the *Sharī'a*, the *shaykhs* of *darwish* orders, and mystics; (ii) those who were by nature good but had no influence over others; (iii) those who were neither righteous nor unrighteous; (iv) those who were evil but had no influence over others; and those who were evil and had an influence over others (279-81). He then discusses the means to be adopted to coerce the evil and the need for the ruler to enquire personally into the affairs of his subjects (282 ff.). The final section of the work, also based on the *Aḥklāk-i Nāsiri* contains a number of political maxims attributed to Plato and Aristotle.

Djālāl al-Dīn's '*Arā' Nāma*, written for Sulṭān *Khallil* when he was governor of Fārs on behalf of his father Uzun Ḥasan, has been translated into English by V. Minorsky, *A Civil and Military Review in Fars* in 881/1476, in *BOS*, x/1, 141-78.

Bibliography: *Kh*āndamīr, *Ḥabīb al-Siyār* (Bombay 1857) iii, 4, 111; Ḥasan Rūmlū, *Aḥsan al-Tawārīkh* (ed. C. N. Seddon, Baroda, 1931), i, 71-2; Ḥādīdīlī Mirzā Ḥasan Fasā'ī, *Fārs Nāma-i Nāsiri*, Tehran, lith., 1894-6, ii, 250; Rieu, *Catalogue of the Persian Manuscripts in the British Museum*, ii, 442b; Brockelmann, II, 217; Storey, i, 2, 1277; Browne, iii, 442; E. I. J. Rosenthal, *Political Thought in Medieval Islam*, Cambridge 1958, 210-23. On Dawānī's influence in the Ottoman empire, see S. Mardin, *The Mind of the Turkish Reformer 1700-1900*, in *The Western Humanities Review*, xiv, 1960, 418 ff.

(ANN K. S. LAMBTON)

DAWĀR [see ZAMĪN-I DĀWĀR].

DAWĀR, an encampment of Arab Bedouins in which the tents (sing. *khayma*) are arranged in a circle or an ellipse, forming a sort of enceinte around the open space in the middle (*murāḥ*) where the cattle pass the night; this very ancient way of laying out an encampment is still to be found among the Bedouins of the east (northern Syria, Mesopotamia) and among all the nomads or semi-nomads of North Africa. The name of *dawār* which is given to it appears already in the writings of certain travellers

and geographers of the middle ages. In the East, the exact form of the word is *dawār* or *dawār*; in the Maghrib, it is *dūwār* or *dawwār* (pl. *dawāwir*). The number of tents of which a *dawār* is composed can vary greatly; it can be as many as several hundreds, or no more than ten. Many different reasons, such as abundance or scarcity of pasturage, security or the lack of it, etc., bring about the splintering of the same Bedouin group into *dawārs* of little importance, or its reunion into *dawārs* of considerable size. Beside this term, which has in a way become the generic one, one finds for less important groups the dialectal representatives *rasm*, *hilla*, *nazla*, *farīk*, etc. In the administrative language of Algeria, the word *douar* no longer bears its original primitive meaning, but is employed to designate an administrative area, either nomad or sedentary, placed under the authority of the same chief, *hā'id*, or *shaykh*. The word *dawār* was known in Arab Spain. The *Vocabulista* (ed. Schiaparelli) gives it as the equivalent of the Latin *mansio*, without further definition. In modern Spanish *aduar* means a gipsy camp.

Bibliography: Dozy, *Supplément aux Dictionnaires Arabes*, i, 473; on the *dawār* of the Bedouin of the east: Burckhardt, *Voyages en Arabie* (French. trans.), iii, 24; von Oppenheim, *Vom Mittelmeer zum Persischen Golf*, ii, 44; A. Musil, *Arabia Petraea*, iii, 130-1 and fig. 180; on the *dūwār*, *dawwār* of the Maghribī Arabs, cf. Delphin, *Recueil de Textes pour l'Étude de l'Arabe Parlé*, 284; A. Bernard and N. Lacroix, *L'évolution du nomadisme en Algérie*, 276 ff.; Urquhart, *Pillars of Hercules*, i, 452; *Archives Marocaines*, iv, 105, 106; Loubignac, *Textes Arabes des Zaër*, 129, 215, 304; Marmal, *Descripción general de Africa*, i, ch. xxiv, fol. 36 v. (W. MARÇAIS-G. S. COLIN)

DAWĀRO, one of the Muslim trading states of southern Ethiopia. It was a long narrow strip of territory lying immediately east of Bāli, and included the great Islamic centre of Harar. It seems to have reached the Webi Shabelle in the south, and the edge of the Danākīl lowlands in the north, where, with Bāli, it met the state of Ifāt. It is clear, however, that for a time at least, and as early as the reign of 'Āmda Šyon I of Ethiopia, there was an isolated continuation of Dawāro on the north side of the lower course of the Hawaš river, which included part of the present sultanate of Awssa. Dawāro first appears in Ethiopic records in the reign of 'Āmda Šyon I (1312-42). Like the other Muslim states of Ethiopia it was under a king of its own (called *makuannen* in the History of 'Āmda Šyon, BM. MS. Orient. 821, fol. 43), who was tributary to the king of Ethiopia. Under 'Āmda Šyon the king, Hāydārā, revolted and joined the rebellious peoples of Adal; but it was conquered, and remained a dependency of Ethiopia till after 1548 when Fanu'el was governor under Gālāwdēwos. According to al-'Umarī, though only five days' journey in length and two days' in breadth, it maintained a large and powerful army; the inhabitants were Ḥanafites. Al-Maḳrīzī repeats the account of al-'Umarī. The name Dawāro was applied also locally to the small Sidamā state of Kullo west of the Omo because this area was colonized by refugees from Dawāro during the war of Ethiopia with Aḥmad Grañ (1527-42); but there was no other connexion between Kullo and Dawāro.

Bibliography: Perruchon, *Histoire des guerres d'Āmda Šyon*, JA, 1889, 271-363, 381-493; I. Guidi, *Le canzoni geez-amariña*, 1889, nos. viii and x; Perruchon, *Les Chroniques de Zar'a*

Ya'eqōb et de Ba'eda Māryām, Paris 1893; 'Umarī, *Masālik al-Aḥsār*, tr. Gaudefroy-Demombynes, Paris 1927; Maḳrīzī, ed. F. T. Rinck, Leiden 1790; Beckingham and Huntingford, *Some Records of Ethiopia*, 1593-1646, London 1954.

(G. W. B. HUNTINGFORD)

AL-DAWĀSIR (singular: Dawsarī), a large tribe based in central Arabia. The Dawāsir are remarkable for the way in which many of them have spread abroad and won success in areas and endeavours remote from their original environment, while at the same time even the settled elements among them have retained an unusually strong sentiment of tribal solidarity and attachment to the *mores* of their Bedouin forebears.

Whatever the origins of the tribe, the Dawāsir became primarily identified with Wādī al-Dawāsir in southern Nadjd (the closest of the populated districts there to al-Rub' al-*Khālī*) and with al-Aflādī [q.v.]. Although the mainstream of Dawsarī emigration has flowed off towards the north and east, Dawāsir (emigrants or relics clinging to an earlier home?) are found to the south and west in Raḡhwān near Mārib and in al-*Khurma* in the Ḥidjāz mountains. North of al-Aflādī, Dawāsir are numerous in the districts of al-*Kharij* (where they predominate in the principal town, al-Dalam), al-'Ariḍ, al-Maḥmal, and Sudayr. Among the towns for which they have provided rulers or judges or other prominent citizens in recent centuries are al-Bir and Ṭhādiḳ in al-Maḥmal; and al-Maḍjima'a, Djalādīl, al-'Awda, and al-*Ḡhāt* in Sudayr (Ibn Biṣhr, ii, 142-4, gives the biography of a famous Dawsarī judge of Ḥuraymilā). Dawāsir live in al-Zilfī on the borders of al-*Ḳašim*, but not many have moved farther north.

The pride of the Dawāsir is the house of the Sudayrīs (al-Sadārā). Their name comes from Sudayr, where for about four centuries they have lived in al-*Ḡhāt*. In the 13th/19th century Aḥmad b. Muḥammad al-Sudayrī was an illustrious lieutenant of 'Āl Sa'ūd, and his descendants have been intimately associated with this dynasty ever since. A daughter of his was the mother of King 'Abd al-'Azīz (d. 1373/1953), and a great-granddaughter of his bore the King seven sons, two of whom (Fahd and Sulṭān) were Ministers in the Saudi Arabian Government in 1379/1960. In 1369/1950 thirteen of the Sadārā held provincial or district governorships in Saudi Arabia; through this one family Dawāsir have reached into every corner of the Kingdom.

On the Persian Gulf Dawāsir coming from Nadjd via Bahrayn have founded the new towns of al-Dammām [q.v.] and al-*Khubar*, in which they are prospering. Others live in Bahrayn and *Ḳaṭar*. From Bahrayn some have migrated to the Iranian shore, and from *Ḳaṭar* a few to the island of Dalmā. In 'Irāk there are Dawāsir in al-Zubayr, and a stretch of *Shatṭ al-'Arab* is called the district of the Dawāsir, whose name is also given to river islands there.

The tribe consists of two principal divisions, 'Iyāl Zāyid and the Taghālība, originally independent of each other. Neither claims an ancestor called Dawsar ("strong camel"), though Dawsar occurs as a tribal name in classical sources. The plural Dawāsir is popularly derived from the phrase *al-da yāsir* (sometimes given as *al-dalyāsir* with an intrusive *lām*), the meaning and application of which are obscure. 'Iyāl Zāyid's eponym is Zāyid al-Maltūm ("the Slapped"—not al-Maltub as in Philby, etc.), whose name appears in the tribal war-cry. Zāyid's identity is uncertain; frequently mentioned as a progenitor of his is 'Umar al-*Khataṭāb* (without *ibn*),

but the ordinary tribesman knows him only vaguely as one of the *Ṣaḥāba*. In legend both *Zāyid* and the *Taghālība* are associated with *Sadd Mārib* (pronounced *Māridz*), and *Zāyid* is said to have led the tribe from there into *Wādī al-Dawāsir*. Rather early sources speak of the *Dawāsir* as an offshoot of *‘Ā’idh*, which may be plausible if *‘Ā’idh* was in fact a branch of *‘Uḳayl* [q.v.], as *‘Adnānite* *‘Uḳayl* once occupied the valley now known as *Wādī al-Dawāsir*. Against this identification are various indications, admittedly inconclusive, that *‘Iyāl Zāyid* are *Ḳaḥṭānite* rather than *‘Adnānite*. *‘Iyāl Zāyid* are sometimes called *Banī Zinwān*, legend holding that *Zāyid*’s mother had been falsely accused of adultery.

The other principal division, the *Taghālība*, has a firm tradition of descent from *Taghlib* (pronounced *Tughlub*) b. (not *bin*) *Wāyil*, which is not impossible, as this *‘Adnānite* tribe was in the forefront of eastern Arabian affairs well beyond the heyday of the *Ḳarmaṭians*. For unclear reasons the *Taghālība*, particularly the section of the *Ḳhiyālāt*, are referred to as *‘Abāt al-Dawāsir*. The union between the two principal divisions is traced back to al-*‘Ir‘ir*, the ancestor of *‘Al Ḥuḳbān* of the *Taghālība*, whose daughter is said to have been *Zāyid al-Maḥṭūm*’s mother.

The most important sections of *‘Iyāl Zāyid* are the *Masā‘ira*, *‘Al Ḥasan*, the *Riḍjībān*, the *Makhārīm*, the *Wadā‘īn*, the *Badārīn* (including the *Sadārā*), the *Ḡhiyāthāt*, the *Sharāfā*, and the *Ḥarādjīn*. The foremost chief is *Ibn Ḳuwayd* of the *Masā‘ira*, who leads a semi-nomadic life in the hamlet of al-*Ḳuwayz* in *Wādī al-Dawāsir*. The *Taghālība* consist of five sections: the *‘Umūr*, the *Maṣārīr*, the *Mashāwiya*, *‘Al Ḥuḳbān*, and the *Ḳhiyālāt*.

The *Dawāsir* first appear by name about the 7th/13th century, when they were in contact with *‘Al Faḍl of Ṭayyī*’, the *Amīrs* of the *Syrian Desert*, and with the *Mamlūk Sultans* in *Cairo*, who got horses from *Arabia*. The *Dawāsir* are called a tribe of the *Yemen*, and *Ibn Badrān* (of the *Badārīn*) is named as their chief.

Beginning in 851/1447-8, details on the history of the *Dawāsir* become more abundant and precise. In that year *Zāmil* b. *Djabr*, the *Djabrid* [q.v.] lord of al-*Ḥasā* and al-*Ḳaṭīf*, defeated the *Dawāsir* and *‘Ā’idh* in al-*Ḳhardj*. In the following year *Zāmil* led a large force of *Bedouins* and townsmen against the *Dawāsir* in their own valley (the first mention of the valley as *Wādī al-Dawāsir*) to punish them for their many raids on the nomads of al-*Ḥasā*. Later *Zāmil*’s son *Adjwad* launched four separate expeditions against the *Dawāsir* without reaching their valley on any of them. With the decline of *Djabrid* power, the *Dawāsir* multiplied their attacks on caravans carrying merchandise from al-*Ḥasā* to *Naḍīd*.

Of the 43 battles involving the *Dawāsir* which are recorded for the period between 851 and 1164/1751, fifteen were fought against *Ḳaḥṭān*. Other principal opponents were *Subay‘*, *‘Al Maghīra*, *‘Al Kaḥīr*, and the *Fuḍūl*. Usually the *Dawāsir* had fewer friends than foes; no other tribe stood by them steadfastly, but on occasion even some of their opponents mentioned above, such as *Ḳaḥṭān*, joined their side, such being the evanescent loyalties of desert warfare.

The favourite battleground for the *Dawāsir* was the watering place of al-*Ḥarmaliyya* near al-*Ḳuway‘iyya*, where no less than six encounters took place. In the broader district of al-*Ḳhardj* the *Dawāsir* fought seven or eight battles, and four in al-*‘Arama*. The *Dawāsir* engaged in most of their strife on territory

not their own; other tribes seem to have lacked the temerity to assault them in their homeland.

About 1100/1689 pressure by the *Dawāsir* forced *‘Al Ṣabāḥ* [q.v.] and *‘Al Ḳhalīfa* [q.v.], both of *‘Anaza*, to migrate from al-*Haddār* in al-*Aflādj* to the *Persian Gulf*, where they in time became the rulers of *Kuwayt* and *Bahrayn*. As the power of *‘Al Sa‘ūd* [q.v.] grew during the 12th/18th century, the *Dawāsir* were among the last of the great tribes of *Naḍīd* to adhere to the reform movement of *Shaykh Muḥammad* b. *‘Abd al-Wahhāb*. In 1199/1784-5 *Rubayyi‘* b. *Zayd* of the *Makhārīm* swore allegiance to *‘Al Sa‘ūd*, whose mainstay in *Wādī al-Dawāsir* he remained for the rest of his days. The *Riḍjībān* and the *Wadā‘īn* resisted the progress of the reform movement in the valley, supported first by the *Ismā‘īlī* lord of *Naḍīrān* and then by *Ḡhālib*, the *Sharīf* of *Mecca*. As the domains of *‘Al Sa‘ūd* expanded, the *Dawāsir* fought for them in the west side by side with their old enemies *Ḳaḥṭān*. In 1212/1809 *Dawāsir* were among the *Bedouins* who raided *Ḥaḍramawt*. The large army annihilated by *Muḥammad ‘Alī* of *Egypt* at *Bisl* in 1230/1815 contained a contingent of *Dawāsir*.

When *‘Al Sa‘ūd* returned to power after the capture of al-*Dir‘iyya* by *Muḥammad ‘Alī*’s forces in 1233/1818, both *Turki* b. *‘Abd Allāh* and his son *Fayṣal* maintained *Amīrs* in *Wādī al-Dawāsir*. The tribesmen were not always obedient subjects; in 1243/1827-8, for instance, *Turki* disciplined *Bedouin* elements of the *Dawāsir* for their lawlessness.

About 1845 a number of *Dawāsir* arrived in *Bahrayn*, having come from *Naḍīd* by way of the island of al-*Zakhnūniyya*, where they sojourned for a few years. In *Bahrayn* they settled in the towns of al-*Budayyi‘* (cf. the *Dawārī* town of al-*Badī‘* in al-*Aflādj*) and al-*Zallāḳ*.

During the civil war between *Fayṣal*’s sons *‘Abd Allāh* and *Sa‘ūd*, the chief of al-*Sulayyīn* in *Wādī al-Dawāsir* and the *Ismā‘īlī* lord of *Naḍīrān* championed *Sa‘ūd*’s cause. In 1283/1866-7 *‘Abd Allāh*’s forces under his brother *Muḥammad* crushed *Sa‘ūd* and his partisans at al-*Mu‘talā* in *Wādī al-Dawāsir* and during the next year *‘Abd Allāh* himself spent two months in the valley inflicting condign punishment on its inhabitants. After the death of *Sa‘ūd* in 1291/1875, the *Dawāsir* supported his sons in the struggle which led to a temporary eclipse of *‘Al Sa‘ūd*, whose rule in *Naḍīd* was supplanted by that of *‘Al Rashīd* of *Ḥā‘il*. *‘Al Rashīd* is said to have kept a small force in *Wādī al-Dawāsir* in the closing years of the 19th century.

Following the recapture of al-*Riyāḍ* by *‘Abd al-‘Azīz ‘Al Sa‘ūd* in 1319/1902, *Wādī al-Dawāsir* was quickly brought back into the fold, though *‘Abd al-‘Azīz* had no easy time in keeping the peace among the turbulent elements of the *Dawāsir*, who if not fighting with each other were often at war with *‘Al Murra* to the east or *‘Al Murra*’s cousins of *Yām* to the south-west.

In 1336/1918 *Philly* became the first Westerner to visit *Wādī al-Dawāsir* and provide an accurate description of it. The valley in recent years has remained a backwater of the new Kingdom of *Saudi Arabia*, scarcely touched by the material progress being achieved in many other parts. *Wādī al-Dawāsir*, once an important way station for the coffee trade between the *Yemen* and *Naḍīd*, has been replaced by *Bīṣha* in the 20th century. The present centre of influence of the *Dawāsir* is in their government positions and their new towns on the *Persian Gulf*.

In the old days Dawāsir would go from their valley to the Gulf to work as pearl-divers every summer. Now many who reside on the Gulf shore are landowners, merchants, contractors, and laborers in the oil industry.

In Naǧd the Dawāsir have been Ḥanbalis since the time of Ibn 'Abd al-Wahhāb. Along the Persian Gulf some are Mālikīs, while on the Iranian side a number have embraced Shī'ism.

Wādī al-Dawāsir is one of the great eastward trending channels which cut through the long wall of Ṭuwayḡ. The Wādī's ancient tributaries, the valleys of Bīṣha, Ranya, and Taḥlīth, descend from the Ḥidjāz mountains and meet in the basin of Ḥaǧīlat al-Mukḥatmiyya (for al-Mukḥātmiyya?), where a sand barrier now prevents their waters from reaching the Wādī save in exceptional years (the Taḥlīth *sayl* flooded the Wādī the year before Philby's first visit). The name Wādī al-Dawāsir is sometimes restricted to the western part of the valley, in which are found the capital of the whole district, al-Ḳhamāsīn; its sister town, al-Lidām (incorrectly shown as Dam on many maps); and the westernmost settlements known as al-Far'ā. Like al-Ḳhamāsīn, a number of other towns bear the names of units of the tribe, such as al-Ṣharāfā and al-Walāmīn (a subsection of the Wadā'īn). South of the gap in Ṭuwayḡ lies Tamra, which earlier lent its name to the valley, if the identification of 'Aḳīḳ Tamra with Wādī al-Dawāsir is accepted. East of the gap is the oasis of al-Sulayyil, whence the principal route to the north leads to al-Aflāǧ. The lower course of the Wādī, called al-Aṭwā, disappears to the east in the sands of al-Rumayla, the southerly extension of al-Dahnā' [q.v.].

Bibliography: Ḥamad Ibn La'būn, *Ta'rikh*, Mecca 1357; Aḥmad Ibn Faql Allāh, *al-Ta'rif*, Cairo 1312; 'Uḥmān Ibn Bīṣhr, *'Unwān al-maǧīd*, Cairo 1373; Ibrāhīm Ibn 'Isā, *'Iḳd al-durar*, Cairo 1954-5; J. G. Lorimer, *Gazetteer of the Persian Gulf*, Calcutta 1908-15; H. St J. B. Philby, *The Heart of Arabia*, London 1922; idem, *Arabian Jubilee*, London 1952; idem, *Arabian Highlands*, Ithaca, N. Y. 1952; Max Freiherr von Oppenheim & Werner Caschel, *Die Beduinen*, iii, Wiesbaden 1952. Also information received from members of the tribe and Arab scholars in Saudi Arabia. (G. RENTZ)

AL-DAWḤA (Doha), the capital and only major city of Ḳaṭar, a Persian Gulf state. Al-Dawḥa is located at 25° 17' N, 51° 32' E in the SW corner of a natural shallow-draught harbour formed by two reefs in a bay (*dawḥa* in Persian Gulf Arabic) on the east coast of Ḳaṭar (Ḳaṭar Peninsula. A former fishing village, al-Bid', on the site is now a quarter of the city.

Little is known of al-Dawḥa before 1238/1823, when the British Political Resident in the Persian Gulf visited the town and reported that it was a dependency of Bahrain (al-Baḥrayn). The nature of this relationship, however, varied with changing circumstances. During the early 13th/19th century al-Dawḥa apparently belonged to Bahrain, which in turn paid Āl Sa'ūd of Naǧd *zakāh* collected from al-Dawḥa by the British Resident, with whom both Bahrain, in 1235/1820, and Muḥammad b. Ṭhānī, for al-Dawḥa in 1285/1868, had agreed to keep the maritime truce. After a Turkish force occupied al-Dawḥa in 1288/1872 and proclaimed it part of the so-called Sandjāḳ of Naǧd, the town still maintained close relations with Bahrain, Āl Sa'ūd of Naǧd, and the British. Other parts of Ḳaṭar were treated

occasionally as belonging to Bahrain, Abu Dhabi (Abū Ḍabī) or Naǧd until after the departure of the Turks. In 1335/1916, 'Abd Allāh Āl Ṭhānī as "Shaikh of Ḳaṭar" signed an agreement placing Ḳaṭar in a "special treaty relationship with H. M. Government". Its status has more recently been defined as that of "a British-protected state". As such, it remains the concern of the British Foreign Office, while British Protectorates proper, such as those in southern Arabia, come under the Colonial Office.

The ascendancy of al-Dawḥa derives from the destruction of the rival city of al-Zubāra in 1312/1895 and from the production of oil from a field at Dukḥān, the oil being shipped from a marine terminal at Musay'īd (incorrectly shown on most maps and in much other printed matter as Umm Sa'id). In 1318/1900 al-Dawḥa was a pearling port of some 12,000 inhabitants in nine *fariḡs* or quarters, sprawling for almost two miles (three km.) along the waterfront on the rocky edge of the desert and dominated by the Ḳal'at al-'Askar or Ḳaṣr Kunāra, as the Turkish garrison called it. This fort still stands in the quarter of the Kal'at al-'Askar, in which are the finest shops and residential areas. Until recently the town proper had no water or gardens; today water is piped in or extracted from sea water by a distillation plant. The hereditary mansion of Āl Ṭhānī still stands in the quarter of al-Dawḥa, from which the town derives its name, but the family now has palaces in the western suburb of al-Rayyān. The present population of al-Dawḥa, which may be roughly estimated at 20-30,000, forms the major part of the total population of Ḳaṭar. The city possesses a modern hospital and a small airport which affords connexions with international flights out of Dhahran (al-Zahrān) in Saudi Arabia and al-Muharrak in Bahrain. The British Political Agent is the only representative of a foreign government resident in al-Dawḥa.

Bibliography: Ibn Bīṣhr, *'Unwān al-maǧīd*, Cairo 1373; Muḥammad al-Nabhānī, *al-Tuḥfa al-nabhāniyya*, Cairo 1342; C. U. Aitchison, *A Collection of Treaties . . .*, xi, DiiII 1933; J. G. Lorimer, *Gazetteer of the Persian Gulf . . .*, Calcutta 1908-1915. (R. L. HEADLEY)

DAWLA, 1) an Arabic word signifying the period of an individual's rule or power but also often employed in the meaning of "dynasty". The root *d-w-l* may occur in Akkadian *dālu* "to wander around aimlessly" (*The Assyrian Dictionary*, iii, 59) and Syriac *dāl* "to move, to stir" (Brockelmann, *Lex. Syr.*, 144 b). However, the basic meaning of Arabic *d-w-l* is clearly "to turn, to alternate" (relating it to *d-w-r*?). The Ḳur'ān has *nudāwiluhā* "We cause (days) to alternate" (III, 140/134) and *dūlatan* "something whose ownership is passed around" (LIX, 7/7). In addition, the *ḥadīth* uses *adāla* "to cause someone to obtain his 'turn' (success, victory)", and the famous report of the *Sīra* (Ibn Hishām, 1011) on Muḥammad's death mentions that it took place when it was 'Ā'ishā's regular "turn" (*daw'ūlati*) for Muḥammad to visit her. The meaning "turn, time (of success, holding office, etc.)" is often attested in early times, as, for instance, in the verses of Farwa b. Musayk in which, however, one of the two occurrences of *dawla* is occasionally replaced by another word (*LA*, s.v. *ṭ-b-b*; al-Ṭabarī, i, 735). It appears to have been the starting point for the development of the meaning "dynasty".

How *dawla* acquired this meaning remains to be investigated. There is nothing to indicate a pre-Islamic origin. Tribal terms, such as *banū* or *āl*, continued to be used in Islam. Genuine verses antedat-

ing early 'Abbāsīd times and containing *dawla* in the meaning of "dynasty" have not yet been signaled. Prose references are open to the suspicion of anachronism. Thus, it seems unlikely that an Umayyad general should have blamed a son of the caliph 'Uthmān in these words: "we are fighting for your dynasty (*dawlatikum*) while you betray it" (al-Balādhuri, *Ansāb*, IVB, 39). An increase in the use of the word is noticeable in the earliest 'Abbāsīd documents, some of which may have been transmitted with literal accuracy. In his speech to the Kūfāns upon his accession, al-Saffāh said: "... you have reached our time, and God has brought to you our *dawla* (time of success)" (al-Ṭabarī, iii, 30). Al-Manṣūr, advising al-Saffāh to kill Abū Muslim, praises the strength of "our *dawla*" (*ibid.*, iii, 85; P. K. Hitti, *History of the Arabs*, 286). Al-Saffāh speaks of Abū Muslim's *dawla* (time in office) (al-Ṭabarī, iii, 86), and, in a document of doubtful historicity, he refers to those who "disrupt the rope of the *dawla* (dynasty)" (*ibid.*, iii, 104). A few years later, al-Manṣūr speaks of those who supported the 'Abbāsīd *dawla* (*ibid.*, iii, 339, but cf. the earlier, similar passage, iii, 32, where *dawla* means "victory"). In a paraphrase of al-Manṣūr's last will, reference is made to the *dawla* (reign) of al-Mahdī (*ibid.*, iii, 454). The evidence is inconclusive. It seems that at the beginning of the 'Abbāsīd period, the term *dawla* was by no means well established in the meaning of "dynasty". However, the word was frequently used by the 'Abbāsīds with reference to their own "turn" of success. Thus it came to be associated with the ruling house and was more and more used as a polite term of reference to it. Soon, one could speak of the supporters and members (*aṣḥāb, riḍjāl*) belonging to the *dawla*, the supporters and members of the dynasty; again, the precise date of the earliest occurrence of such usage as yet eludes us.

It has been assumed that Persian political speculation along the lines of the Polybian ἀνακύκλωσις τῶν πολιτειῶν contributed to the formation of the concept *dawla* "dynasty". Such an assumption may find some slender support in the suggestion advanced here that it was the 'Abbāsīds who gave prominence to the term by stressing the significance of their "turn". However, no conscious application of any political theory seems to be involved, notwithstanding the fact that *dawla* occurred later in connexion with speculations about cycles of political power. Al-Kindī, in his *Risāla fī mulk al-'Arab* (ed. O. Loth, in *Morgenländische Forschungen, Festschrift Fleischer*, Leipzig 1875) usually paired *dawla* with *mulk*. Cf. also al-Rāzī, *Fī amārāt al-ikhbāl wa 'l-dawla* (ed. P. Kraus, *Raris Opera Philosophica*, Paris 1939), where *dawla* means "political success".

2) *Al-dawla* as the second element in titles. At the end of the 3rd/10th century, the *wazīr* al-Kāsim b. 'Ubayd Allāh Ibn Wahb was granted the title *Wālī al-Dawla* "Friend of the Dynasty", which then also appeared on al-Muktafi's coinage; specimens dated 291/904 are common, but the existence of any dated 290 is doubted by G. C. Miles. Muslim authors stress that this is the first occurrence of a title composed with *dawla*. Al-Kāsim's son, al-Ḥusayn, continued the tradition inaugurated by his father when al-Muktadir solemnly bestowed upon him the title of 'Amīd al-Dawla "Support", which was also inscribed upon coins. This happened in al-Muḥarram 320/February 932 ('Arīb, 167; Miskawayh, in *Eclipse*, i, 223, trans. iv, 250).

Occasional use of descriptive composites with *dawla* can be traced for the immediately following

years. At about this time, we also find a musician and littérateur nicknamed *Djirāb al-Dawla* "Bag" (*Fihrist*, 135); however, he is said to have chosen this nickname himself in order to ridicule the Būyids (*Yākūt, Irshād*, ii, 62 f.). In any case, titles composed with *dawla* came into their own when in *Shābān* 330/April 942, the Ḥamdānīds Ḥasan and 'Alī were granted the titles *Nāṣir al-Dawla* "Helper" and *Sayf al-Dawla* "Sword", respectively. Soon after (beg. 946), the three Būyid brothers claimed *dawla* titles as a sign that they had assumed control in Baghdād and the East. They received the titles *Mu'izz al-Dawla* "Fortifier", 'Imād al-Dawla "Support", and *Rukn al-Dawla* "Pillar". Bestowal of these titles was not a meaningless gesture but a highly significant step indicating cession by the caliph of most of the powers of his office.

The Ḥamdānīds and the Būyids continued the use of *dawla* titles, and their example was followed in their time, for instance, by the Ghaznawīds and Illek-Khāns in the East and even some of the *reyes de taifas* in Spain. The Fātimīds also bestowed occasional *dawla* titles upon their highest officials. But the tenth century was hardly over when *dawla* titles lost greatly in significance. They were at first supplemented and eventually replaced by other similar titles; this marked the beginning of the excessive use of titles in Muslim countries, which we find occasionally criticized by Muslim authors. A comprehensive study of post-Būyid occurrences of *dawla* has not yet been made. In the twelfth century, for instance, a court physician was called *Amin al-Dawla* "Trusted Supporter" (*Hibat Allāh b. al-Tilmīdh*) (for *dawla* titles of non-Muslims, cf. al-Kalkashandī, *Ṣubḥ*, v, 490 f.; Ḥ. Zayyāt, in *al-Mashrik*, xlii, 1948, 8 ff.). However, while composites with *dawla* were reduced to merely honorific appellations, it can fairly be said that they always denoted high standing in the community. In India, for instance, they continued to be used by some rulers, and, until the abolition of honorary titles in 1935, Persian cabinet ministers often received titles composed with *dawla*.

Bibliography: Al-Bīrūnī, *Chronology*, 132-3; Hilāl al-Ṣābi', *Rusūm dār al-khilāfa*, in al-Suyūfī, *Awā'il*, Baghdād 1369/1950, 83; al-Kalkashandī, *Ṣubḥ*, i, 431, v, 442, 490 f.; M. van Berchem, in *ZDPV*, xvi, 1893, 93 n. 1; F. Babinger, in *Isl.*, xi, 1921, 20 n. 3; A. Mez, *Renaissance*, 133 n. 1; J. H. Kramers, in *AO*, v, 1927, 53-67; E. de Zambaur, *passim*; H. Bowen, *The Life and Times of 'Alī Ibn 'Isā*, Cambridge 1928, 59; Ḥ. Zayyāt, in *al-Mashrik*, xlii, 1948, 7-12; G. C. Miles, *Rare Islamic Coins*, New York 1950, 42 f.; B. Spuler, *Iran*, 223; M. Canard, *Histoire de la dynastie des Hamdanides*, i, Algiers, 1951, 426; E. Tyan, *Institutions du droit public musulman*, ii, Paris, 1956, 26 f.; Ḥasan al-Bāshā, *al-Alkhab al-Islāmiyya*, Cairo 1957, 410, 512, and *passim*.

3) From its original meaning, *dawla* developed quite a few specialized connotations (cf. Dozy, *Suppl.*, i, 476 f., and the dictionaries of Muslim languages other than Arabic; further, for instance, A. J. Maclean, *A Dictionary of the Dialects of Vernacular Syriac*, Oxford 1901, 62 b). In modern times, an adjectival formation *dawli* or *duwali*—from *dawla*, or its pl. *duwal*, in the meaning of "nation" (< state < government < dynasty)—has become accepted in Arabic as the current term for "international".

(F. ROSENTHAL)

DAWLAT GIRAY (918/1512-985/1577), styled the Taht-alghan or Daght-alghan (Conqueror of the

Capital), **Khān** of the Crimea from 958/1551 to 985/1577. He was the son of Mubārek Giray, and was appointed *kalghay*, first heir to the throne, by Sa'ādet Giray **Khān** in 938/1532. When he was made **Khān** in 958/1551 with the firm support of the Ottomans, the latter increased their influence in the Crimea. He vigorously continued the anti-Russian policy of his predecessor, and made an alliance with the Jagellons against Russian in 959/1552. He made several expeditions against Moscow but could not prevent the capture by the Russians of the two sister **Khānates** of **Qazan** [*q.v.*] and **Astrakhān** [*q.v.*]. When the Ottomans failed to get control of the lower Volga in their expedition of 977/1569, they encouraged the **Khān** to continue the war against Russia. In 979/1571, breaking Russian resistance on the Oka river, he reached Moscow and burned it down, whence his cognomen. The following year, when the Czar rejected the **Khān's** claims on **Qazan** and **Astrakhān**, he made a new expedition but was severely defeated at Molodi near Moscow.

His co-operation with the Ottomans in the Polish elections against Russia was more successful (see *Belleten*, no. 46, 390). He died in **Şafar** 985/April-May 1577. His reign was marked by the vital struggle of the Crimean **Khānate** against Russia for the heritage of the Golden Horde in the Volga basin, and by the further integration of the Crimea in the Ottoman empire. Mention should be made of the Great Mosque that he built at Gözleve in 979/1571. Six of his eighteen sons became **Khān** after him (see *Giray* in *IA*).

Bibliography: Mehmed Riḍā, *Al-Sab' al-sayyār fī akhbār al-mulūk al-Tātār*, ed. Kāzım Bık, **Kazan** 1832, 93-101; Halım Giray, *Gulbun-i Khānān*, **Istanbul** 1278, 18-21; 'Abd al-Şhaffār, 'Umdat al-Tawārikh, in *TOEM*, 112; H. Feyiz-khanoghlu-V. Zernov, *Qırım yurtuna wa ol taraflarğa dā'ir bolghan yarlıklar wa haflar*, **St. Petersburg** 1864, 558 ff.; Feridün, *Munsha'at al-salāḥim*, **Istanbul** 1265, ii, 541; 558-59; A. Refik, *Bahr-i Khazar-Qaradeniz kanalı ve Ejderkhan seferi*, in *TOEM*, vol. 8, no. 43, 1-14; H. Inalcık, *Osmanlı-Rus rekabetinin menşei ve Don-Volga kanalı teşebbüsü*, *Belleten*, xii, No. 46, 368-90.

(HALİL INALCIK)

DAWLAT-ŞHĀH (AMİR) B. 'ALĀ' AL-DAWLĀ BAKHTIŞHĀH, a Persian writer from a family owning estates at **Isfarā'** in the **Khurāsān**. His father was one of the most intimate courtiers of **Shāh-Rukh**, son of **Timūr**; he himself took part in the battle fought by the **Timurids** **Abu'l-Ghāzī** **Sulṭān Ḥusayn** and **Sulṭān Maḥmūd** near **Andakḥūd**. He was about fifty years of age when he began to write his *Tadhkirat al-shu'arā'* ("Memorial to the Poets"), which he finished in about 892/1487 towards the end of his life, the date of his death being unknown. In his *Madjālis al-naḥā'is* (chap. VI), **Mir 'Alī Shīr Nawā'ī**, the famous minister, writer and patron of letters and the arts (cf. *Browne*, iii, 437), praises **Dawlat-Şhāh** for renouncing the society of the great in order to devote himself to study and to writing his book. This "Memorial to the Poets", the earliest of the *tadhkira* [*q.v.*] made known through von Hammer's translation, is divided into seven parts, each containing information on twenty or so poets and the princes who were their patrons; there is an introduction on the art of poetry; the concluding section is devoted to seven poets who were contemporaries of the author, and to the glorification of the **Timurid** prince **Abu'l-Ghāzī** **Sulṭān Ḥusayn b. Maṣṣūr b. Baykārā**, who was himself a man of letters (*Browne*,

iii, 390 and 439). This concise anthology of poems which for the most part are well chosen is very useful in literary history, especially for the study of 8th/14th and 9th/15th century poets; but many mistakes have been detected in the notes on the princes and poets, while the judgments expressed on their talents are very often lacking in critical sense.

The eldest son of **Faṭḥ 'Alī Shāh** was also called **Dawlat-Şhāh**; born at **Nawā** on 7 **Rabi'** II 1203/6 January 1789, he was for many years governor of **Kirmān-shāhān**, and died on 26 **Safar** 1236/3 December 1820 on his return from his campaign against **Maḥmūd Pasha**; he has left a number of poems.

Bibliography: editions: **Bombay**, 1887; *The Tadhkiratu'sh-shu'arā'*, ed. E. G. Browne, **London** 1901. Translation: *Geschichte der schönen Redekünste Persiens* . . . by J. von Hammer, **Vienna** 1818. **Riḍā Qulī Khān**, *Madjma' al-ḥusāḥā*, i, 26; **Belin**, in *JA*, i, (1861), 245; *Browne*, iii, index, *sub nom.*; idem, *The Sources of Dawlat-shah*, in *JRAS* 1899, 37-60; list of other *tadhkira* in *Gr. I. Ph.*, ii, 213-6. (CL. HUART-[H. MASSÉ])

DAWLATĀBĀD, a hill fort lat. 19° 57' N., long. 75° 15' E., ten miles N.-W. of **Awrangābād**, now in **Mahārāshtra** State, was called **Deogiri** (properly **Devagiri**), "the Hill of God", in pre-Muslim times as the capital of the **Yādavas**, originally feudatories of the **Western Čālukyas** but independent since 1183 A.D., after which they continued to rule the territory from **Deogiri** independently. 'Alā' al-Dīn, nephew of **Sulṭān Djalāl al-Dīn Fīrūz Khaldījī** of **Dihli**, actuated by reports of the immense wealth of **Deogiri**, reached there by forced marches in 693/1294 and invested the fortress. **Rāmčandra**, the then **Rāḍjā**, taken by surprise, was ultimately forced to surrender to the invaders huge quantities of gold, silver and precious stones, which became 'Alā' al-Dīn's bait to lure **Fīrūz** to his death, as well as agree to the cession of **Eliḥpur** to the **Dihli** Empire. **Rāmčandra** failed to remit the revenues of **Eliḥpur** and in 706/1307 a force commanded by **Kāfūr Hazārīnārī**, then **Malik Nā'ib**, was sent against him; but on making his submission to **Kāfūr** he was courteously sent to the capital where he offered sumptuous gifts in lieu of tribute. His ready pardon and official appointment as governor of **Deogiri**, with the title of *Rāy-i Rāyān*, has been attributed to 'Alā' al-Dīn's superstitious regard for **Deogiri** as the talisman of his wealth and power. But his son and successor, **Shankara**, having defied the **Dihli** hegemony, **Kāfūr** was again sent south in 713/1313, where he assumed the government of the state having put **Shankara** to death. **Shankara's** son-in-law **Harapāla** proclaimed his independence some three years later, and the new **Dihli** sultan, **Ḳuṭb al-Dīn Mubārak Khaldījī**, personally led an expedition south, slew **Harapāla**, re-annexed the **Deogiri** lands, and built in 718/1318 the great **Djāmi' masjīd** there (see *Monuments*, below).

The next important date in the history of **Deogiri** was when **Muḥammad b. Tughluḳ** decided in 727/1327 that, since **Dihli** was not sufficiently central in his dominions, **Deogiri** should be renamed **Dawlatābād** and become his capital. Officials were at first encouraged to settle there, but in 729/1329 the entire population was compelled to move to **Dawlatābād** as a punitive measure (**Baranī**, 481 ff.; **Ibn Baṭṭū-ṭa**, iii, 314 ff.), and from there as a base of operations order was restored in the **Deccan**. But shortly thereafter **Mughal** raids in north India necessitated **Muḥammad's** return to **Dihli** and **Dawlatābād** re-

verted to its status as a southern garrison. It was at Dawlatābād that Ismā'īl Muḥḥ was elected their leader by the Amīrān-i Ṣadah in . . ./1346 and it was again there that a year later Zafar Khān, who had defeated the Dihlī army, superseded Ismā'īl and became the first Bahmanid sultān. The Bahmanis retained Dawlatābād as a garrison on their northern frontier and improved its defences; the conspicuous Čānd minār dates from their occupation. It passed to the Nizām Shāhīs of Aḥmadnagar in 905/1500, becoming their capital in 1009/1600. The Mughal emperor Shāhjihān clearly considered possession of Dawlatābād to be the key to dominion over the Deccan, and in 1043/1633 it was taken for the Mughals by Mahābat Khān after a fierce siege ('Abd al-Ḥamid Lāhawrī, *Bādshāh-nāma*, Bibl. Ind., 496-536). Salābat Djang secured Dawlatābād for the Nizām al-Mulk in 1170/1757, but lost it three years later to the Marāthās.

Dawlatābād once boasted of the Fathābād mint (for the name Fathābād given to Dawlatābād in the time of Muhammad I Bahmanī, see *Burhān al-Ma'āthir*, 1936 ed., 17) where coin was struck from 761-6 A.H.; it was also the centre of a paper-making industry.

Bibliography: in addition to references above, see Bilgrami and Willmont, *Historical and Descriptive Sketches of H.H. the Nizām's Dominions*; T. W. Haig, *Historical Landmarks of the Deccan*; *Imperial Gazetteer of India, Hyderabad State*.

(H. K. SHERWANI)

(ii) Monuments. The earliest building work at Dawlatābād (apart from the rock-cut caves of the 1st century B.C.) is the scarping of Devagiri, a single conical hill of rock some 200 m. high commanding a natural pass. This scarping, dating at least from the early Yādava times, results in the entire circuit of the rock presenting a vertical face 50 to 65 m. high, above a water-filled moat of rectangular section dug a further 15 m. into the rock (a causeway across the moat leading to a rock-cut shrine shows its Hindū provenance). The utilization of stone of Hindū workmanship in later Islamic building indicates the former existence of a town on the sloping ground to the east.

It is on the east that the triple apron of fortification lies, dating in origin from the time of Muhammad b. Tughluq. The outermost wall is the curtain of the outer town, which is traversed from south to north by the Awrangābād—Khuldābād [q.v.] road; the town (called 'A n b a r k ō t in 'Abd al-Ḥamid Lāhawrī, *Bādshāh-nāma*, *passim*) is an area about 2 km. north-south by a maximum of 1 km. east-west; the second wall encloses an area of 1.2 km. by 0.4 km. to the west of the first, called K a t a k (= Sanskrit *kaṭaka*) by Ibn Baṭṭūṭa and M a h ā k ō t ("great fort") by Lāhawrī, and is entered through a hornwork formed by a succession of rounded bastions [see BURDĪ, iii]; a less elaborate entrance in the third apron leads to the citadel, Devagiri (B ā l ā k ō t of Lāhawrī) through a steep flight of steps, the rock-cut moat crossed by a narrow stone bridge, a tunnel through rock-cut chambers and re-used Dajayn caves emerging some 15 m. higher, a broad rock staircase leading to a Mughal *bāradārī*, and finally another flight of 100 steps to the acropolis, a platform 50 m. by 36 m., on which guns are mounted. All three walls are defended by external ditch and counterscarp; they all show signs (by heightening in work of smaller stone) of modification during the Bahmanī period. Of interest in

the defence works are: (1) the bridge over the final moat, with its central portion about 3 m. below the level of each side, approached by steep flights of steps from counterscarp and gallery. The height of water in the moat must have been under control, so that the central portion of the bridge could be submerged; (2) the long tunnel, at the head of which was an iron barrier which could be rendered red-hot by lighting a fire on it (for a different interpretation see Sidney Toy, *The strongholds of India*, London 1957, 38 ff., criticized by J. Burton-Page in *BSOAS*, xxiii/3, 1960, 516 ff.); midway is a rock-cut look-out post.

The mosque of Ḳuṭb al-Dīn Mubārak Khaldjī of Dihlī (inscr. 718-1318) is perhaps the earliest Muslim monument. Largely an improvisation out of temple material, it has tapering fluted corner buttresses and a corbelled dome, and is some 78 m. square in overall plan (illustration in *Ann. Report, Arch. Dept. Hyd.*, 1925-6, Pl. III); the *mīhrāb* has since been filled with an idol.

The mosque has no minaret; fulfilling this function, however, is the Čānd minār, 30 m. high, of about 840/1435, similar in shape to the towers of Mahmūd Gāwān's *madrasa* at Bidar [q.v.] but with three galleries supported by elaborate brackets. In addition to its function as a *minar* of the mosque, it was also an observation post, since it commanded the dead ground on the north-east.

The palaces are mostly in ruins; noteworthy are the *bāradārī* mentioned above, built for Shāhjihān's visit in 1046/1636, and the Činī mahall in Mahākōt, of the Nizām Shāhī period, with fine encaustic tile-work; the latter was used as a state prison for the last Ḳuṭb Shāhī ruler, Abu 'l-Ḥasan (Kh'āfi Khān, *Mumtakhbat al-Lubāb*, ii, 371 ff.).

Bibliography: There is no monograph on Dawlatābād as a site; in addition to references in the text, see S. Piggott, *Some ancient cities of India*, Bombay 1945, 78 ff. (including sketch-map). (J. BURTON-PAGE)

AL-DAWLATĀBĀDĪ, Shihāb al-Dīn Aḥmad b. Shams al-Dīn b. 'Umar al-Zāwulī al-Hindī, an eminent Indian scholar of the 9th/15th century, was born at Dawlatābād in the Deccan. He completed his studies in Dihlī at the feet of Ḳāḍī 'Abd al-Muḳtadir and Mawlānā Kh'ādīgī, two eminent disciples of Shāykh Naṣīr al-Dīn Čirāgh-i Dihlī. When Timūr invaded India, Shihāb al-Dīn left Dihlī and settled at Dīawnpur where Sultān Ibrāhīm Shārkī (804-844/1400-1440) received him with honour and appointed him as the *ḳāḍī al-kuḍāt* of his kingdom. Later on he conferred upon him the title of *Malik al-'Ulamā'*. Firīšta says that he was held in such high esteem by the Sultān that a special silver chair was provided for him in the court. He died at Dīawnpur in 848/1445.

Shihāb al-Dīn was a prolific writer. According to Shāykh 'Abd al-Ḥaḳḳ Muḥaddith Dihlawī and Muḥammad Ghawthī Shattāri he enjoyed some reputation as a Persian poet also. Of his compositions, the following are particularly noteworthy: *Sharḥ al-Hindī*, a commentary on the *Kāfiya* (for Mss, *Contribution of India to Arabic Literature*, Zubaid Ahmad 40r); *Sharḥ uṣūl al-Bazdawī*, (Ms. in possession of M. Abul Kalām Azād); *Al-'Aḳā'id al-Islāmiyya*, on scholastic theology (Ms, Rampur, 314); *al-Irshād*, on Arabic syntax, (printed at Ḥaydarābād); *Muṣaddik al-faḍl*, commentary on the famous *Ḳaṣida Bānat Su'ād*, (printed at Ḥaydarābād); *Bahr al-mawwāḍi*, a Persian commentary on the Ḳur'ān, dedicated to Sultān Ibrāhīm Shārkī (for Mss,

Storey 10, 1193); *Ta'riḫ al-Madīna* (Storey, 427); *Fatāwā-i Ibrāhīm Shāhī*; *Badā'i' al-bayān*; *Manāḫib al-sādāt*, on the merits and prerogatives of the descendants of the Prophet, (Storey 211, 1261).

Bibliography: 'Abd al-Hakk̄ Muḥaddith Dihlawī, *Aḫbār al-aḫyār*, (Dihlī 1309) 175-6; Muḥd. Ghawthī Shaṭṭārī, *Gulzar-i abrār*, (Ms. As. Soc. of Bengal 47 V); Muḥd. Šādiq, *Ṭabaqāt-i Shāhājāhānī*, (Ms. British Museum f. 60); Ghulām 'Alī Azād, *Ma'āthir al-kirām*, (Agra, 1910) 188-189; Fakīr Muḥammad, *Ḥadā'iq al-Ḥanaḫiyya*, (Nawal Kishore, Lucknow, 1906) 316; Rahmān 'Alī, *Tadhkirat-i 'ulamā'-i Hind*, (Nawal Kishore, Lucknow, 1914), 88-9; Nūr al-Dīn, *Tadji'llī-i Nūr*, (Djawnpur, 1900) ii 33; Zubaid Ahmad, *The Contribution of India to Arabic Literature*, 167 ff.; Storey 9-10; Brockelmann II, 220.

(K. A. NIZAMI)

DAWR [see SUPPLEMENT].

DAWRAḶ, formerly a town in south-western Khūzistān, was also called DawraḶ al-Furs, 'DawraḶ of the Persians' and sometimes al-Madīna, 'the Town'. The original Persian name was Darāk. In the middle ages DawraḶ was the capital of a district which was sometimes called after it and was sometimes known as-SurraḶ. DawraḶ lay on the banks of the river of the same name, which was a tributary of the Djarrāhī; it was connected by canal with the Kārūn [q.v.]. It was famous for its veils and for its sulphur springs. Pilgrims from Kirmān and Fārs used to pass through DawraḶ on their way to and from Mecca. As late as the 4th/10th century a fire-temple and some other remarkable buildings dating from the Sāsānid era were still to be seen in the town. DawraḶ was described in the *Hudūd al-'Ālam* (130) as a pleasant, prosperous and wealthy town. Towards the close of the 10th/16th century the Banī Tamīm occupied DawraḶ and the surrounding area, but they were ousted by Sayyid Mubārak, of the Mush'asha' dynasty of Ḥawīza, the well-known Wālī of 'Arabistān (Khūzistān) about the year 1000/1591-2. In 1029/1619-20 the Beglerbegī of Fārs conquered DawraḶ and its district (see the *Ta'riḫ-i 'Ālam-ārā-yi 'Abbāsī*, 675). Subsequently the district was occupied by a branch of the Afshār tribe [q.v.], but they were displaced by Shaykh Salmān of the Ka'f [q.v.] during the reign of Nādir Shāh [q.v.]. Shaykh Salmān built a new town, which he called Fallāhiya, five miles to the south of DawraḶ, which thereafter fell into ruin. In order to protect Fallāhiya against the Huwala and other hostile tribes, Shaykh Salmān erected a strong fort there and built a mud wall two miles in circumference round the town. When Layard visited Fallāhiya a century later, he found this wall in bad repair; he stated, however, that the many canals and water-courses surrounding it would provide a formidable barrier to invasion if strongly defended (*Description of the province of Khuzistan*, in JRGs, 1846, xvi, 39; see also his *Early adventures in Persia, Susiana and Babylonia*, London 1887, ii, 57).

In 1933 the name of Fallāhiya was changed to Shādagān; it is the capital of the sub-district (*bakhsh*) of the same name which forms part of the *shahrīstān* of Khurramshahr (formerly known as Muḥammara). The date-groves and rice fields surrounding the town are watered by irrigation canals; wheat is also grown. In the town there are some 400 houses, 120 shops, two mosques and two schools; the population, including that of the surrounding district, is about 20,000. The swampy area between Shādagān and the coast of the Persian Gulf is

still known as DawraḶistān. The name is also preserved in the Khawr DawraḶ, a northern arm of the Khawr Mūsā, the large inlet of the Gulf which bounds DawraḶistān on the east and north-east.

Bibliography: in addition to references in the text: *BGA*, *passim*; Balādhuri, *Futūḥ*, 382, 415; Yāqūt, ii, 618, 620; *Marāsiḍ al-Ifḫā'*, (ed. Juynboll), i, 414, v, 502-3; Kazwīnī, *Kosmographie* (ed. Wüstenfeld), 191; J. Macdonald Kinneir, *A geographical memoir of the Persian Empire*, 88-9; J. H. Stocqueler, *Fifteen months' pilgrimage through untrodden tracts of Khuzistan and Persia*, i, 72; Ritter, *Erdkunde*, ix, 158-60; Le Strange, 242; G. N. Curzon, *Persia and the Persian Question*, ii, 322-3; Razmārā and Nawtāsh, *Farhang-i djuḥrājīyā-yi Irān*, vi, 228.

(L. LOCKHART)

DAWS [see AZD].

DAWSA (Dōsa), literally "trampling", a ceremony formerly performed in Cairo by the Shaykh of the Sa'dī *ṭarīqa* on the *mawlid*s [q.v.] of the Prophet, of al-Shāfi'ī, of Sulṭān Ḥanaḫī (a celebrated Saint of Cairo who died in 847/1443; *Khīṭaṭ djādīda*, iii, 93, iv, 100), of Shaykh Dashṭūṭī (or Tashṭūshī), another saint; Lane, *Modern Egyptians*, chap. xxiv; *Khīṭaṭ djādīda*, iii, 72, 133, iv, 111), and of Shaykh Yūnus (see below). These took place by day; a similar ceremony was performed by the Shaykh al-Bakrī, the head of the *ṭarīkas* in Egypt, on the *mawlid* of Dashṭūṭī by night. The ceremony has been described at length by Lane (*loc. cit.*, with drawing; another description, with a drawing by the artist C. Rudolf Huber, who was an eye-witness, in G. Ebers, *Aegypten*, Stuttgart and Leipzig 1879-80, ii, 129 ff.); it consisted, in short, of as many as three hundred members of the *ṭarīka* lying down with their faces to the ground and the Shaykh riding over them on horseback. It was believed that by a special *karāma* [q.v.], inherent in the *ṭarīka*, no one was ever injured, and by such physical contact the *baraka* [q.v.] of the Shaykh was communicated to his followers. The same ceremony was performed elsewhere (Lady I. Burton, *The inner life of Syria*, etc., chap. x, for Barze near Damascus; Muḥammad b. 'Umar al-Tūnisī, d. 1274/1857, in *Voyage au Ouaday*, tr. A. Perron, 700). In other *ṭarīkas*, *baraka* has been ascribed to rubbing with the feet of the Shaykh and even to the dust on which he has trodden. The use of the horse by Sa'dī *ṭarīka* has been associated with the rank of its founder as a descendant of the Prophet. The origin of the Cairo *dawsa* is obscure; the legend has it that when Shaykh Yūnus, the son of Sa'd al-Dīn al-Djībāwī, the founder, came to Cairo his followers asked him to establish for their usage a *bid'a ḥasana* (good innovation) which by its *karāma* would prove his rank as a saint; he thereupon made them cover his path with round and smooth vessels of glass, and he rode over them without breaking one. This his successors could not do, and prostrated men were substituted for the glass (Goldziher, in ZDMG, 1882, 647 f.; Muḥammad Rashīd Riḍā, *Ta'riḫ* ... Muḥammad 'Abūsh, ii, 147 ff., 2nd. ed., ii, 139 ff.). This Shaykh Yūnus is said by some to be buried outside the Bāb al-Naṣr (Goldziher, *loc. cit.*; *Khīṭaṭ Djādīda*, ii, 72). Sa'd al-Dīn is commonly assigned to the second half of the 7th/13th century. The date is quite uncertain, and there may have been confusion with the ecstatic (*madjdhub*) Shaykh Yūnus al-Shaybānī, the founder of the Yūnusī *ṭarīka* (al-Makrīzī, *Khīṭaṭ*, Būlāk 1270, ii, 435). The *dawsa* was abolished by the Khedīw Muḥammad Tawfīk in 1881, after the Chief Muftī of Egypt had given a

fatwā in which he declared it a *bid'ā* *ḥabiḥa* (evil innovation), involving undignified treatment of Muslims. For some time afterwards, on the mornings of those *mawlid*s some members of the Sa'dī *ḥarīka* lay down in front of the door of their *Shaykh* and let him walk over them (A. Le Chatelier, *Les Conférences Musulmanes du Hedjaz*, 225), but this, too, has now been discontinued.

Bibliography: in addition to the references given: 'Alī Pasha Mubārak, *al-Khiṭāṭ al-djādīda*, iv, 112; O. Depont and X. Coppolani, *Les confréries religieuses musulmanes*, 329 ff.).

(D. B. MACDONALD*)

DĀWŪD, the biblical David. David is mentioned in several places in the Qur'ān, sometimes together with his more famous son and successor Solomon (Sulaymān). He kills Goliath (*Djālūt*, *Sūra* II, 251). God grants him the rule of the kingdom (*ibid.*) and enforces it (XXXVIII, 20). He makes him a "*ḥalīfa* on earth" (*i.e.*, the successor of an earlier generation of rulers, XXXVIII, 26). He gives him knowledge (*'ilm*) and wisdom (*ḥikma*), and the ability to do justice (*ḥukm*, esp. XXI, 78 f.; XXXVII, 21-24, 26; *faṣl al-ḥiṭāb*, XXXVII, 20). He gives him a *zabūr* (book, psalter, IV, 163; XVII, 55), and makes the birds and mountains his servants, so that they unite in his praise (XXI, 79; XXXIV, 10; XXXVIII, 18 f.). God also instructs him in the art of fashioning chain mail out of iron (XXXIV, 10 f.; XXI, 80). Together with Solomon, he gives judgment in a case of damage to the fields (XXI, 78). The fable of the rich man and the poor man, which Nathan tells the king (2 Sam, xii, 1-4), is retold in a somewhat modified form (XXXVIII, 21-23). There is no mention of the wrong David did to Uriah, but the subsequent verses show that the king feels himself to be guilty. His prayer for forgiveness is heard (24 f.).

The *ḥadīth* stresses David's zeal in prayer, and especially in fasting. Qur'ān commentators, historians, and compilers of the "Tales of the Prophets", specifically mention David as a prophet and add further material from Jewish (and Christian) tradition, including the story of Saul's jealousy of David, and that of the wife of Uriah (this as proof of David's 'temptation', *Sūra* XXXVIII, 24), and the story of Absalom and his early death. The details—especially in the later (and also in the mystical) works—are fantastically elaborated. The title *ḥalīfa ji 'l-arḍ* (*Sūra* XXXVIII, 26) is interpreted as 'God's delegate on earth'. David's readiness to do penance is mentioned in particular. Another favourite theme is David's gift in singing psalms. His voice has a magic power: it weaves its spell not only over man, but over wild beasts and inanimate nature.

There is proof of the name of Dāwūd (or Dāwud) in pre-Islamic times. There are poems which mention a Dāwūd, or his son, as a maker of coats of chain mail. Perhaps this refers to a Jewish armourer. In any case, presumably even in pre-Muḥammadan times, he was identified with King David (Horowitz, *Koranische Untersuchungen*, 109 f.). In the Qur'ān, the name is spelled Dāwūd (< Hebrew Dāwīd), or *D'wūd* (Dāwud) throughout. Later on, the form Dā'ūd (with hamza) became common.

Bibliography: Bukhārī, *Ṣaḥm* 59, *Anbiyā'* 37-9; Muslim, *Ṣiyām* 182-97; Ṭabarī, i, 554-6, 559-72; idem., *Tafsīr*, Cairo 1321, ii, 375-81; xvii, 34-7; xxii, 40 f.; xxiii, 77-87; Ibn al-Athīr, *Chronicon* (ed. Tornberg), i, Leiden 1867, 153-9; Mas'ūdī, *Muruḍī*, i, Paris 1861, 106-10; Tha'labī, *Kiṣaṣ al-Anbiyā'*, Cairo 1292, 235-54; Kisā'ī,

Kiṣaṣ al-Anbiyā', Leiden 1922, 252-78; Ghazzālī (supposed author), *Al-Durra al-fākhira* (ed. L. Gautier, Geneva-Basle-Lyon 1878), 74-6, transl. 63 f. (trans. by M. Brugsch, Hanover 1924, 83-5); Hudjwiri, *Kashf al-mahdīub* (trans. by R. A. Nicholson, GMS XVII, 1911), 402 f.; G. Weil, *Biblische Legenden der Muselmänner*, Frankfurt 1845, 202-24; R. Basset, *Mille et un contes, récits et légendes arabes*, iii, Paris 1927, 89-99; M. Grünbaum, *Neue Beiträge zur semitischen Sagenkunde*, Leiden 1893, 189-98; J. Walker, *Bible characters in the Koran*, Paisley 1931, 41-4; H. Speyer, *Die biblischen Erzählungen im Koran*, Gräfenhainichen o.J., 369, 372, 375-82, 403 f.; J. Horowitz, *Koranische Untersuchungen*, Berlin and Leipzig 1926, 109-11. (R. PARET)

DĀWŪD B. 'ALĪ B. KHALAF AL-İŞFAHĀNĪ ABŪ SULAYMĀN, the *imām* of the school of the Zāhiriyya ([*q.v.*]; also called Dāwūdiyya) in religious law. An extreme representative of the tendency hostile to human reasoning and relying exclusively on Qur'ān and *ḥadīth*, Dāwūd not only rejected personal opinion (*ra'y*) as al-Shāfi'ī [*q.v.*] had done, but, as far as he could, systematic reasoning by analogy (*ḥiyās*) which al-Shāfi'ī had admitted and tried to regularize, and he made it his principle to follow the outward or literal meaning (*zāhir*) of Qur'ān and *ḥadīth* exclusively; he also restricted the concept of consensus (*iḍmā'*) to the consensus of the Companions of the Prophet, and rejected the practice of allegiance (*taḥlīd*) to a single master which in his time had come to prevail in the other schools of religious law. In all these respects, his doctrine represents a one-sided elaboration and development of that of al-Shāfi'ī and his school.

Dāwūd's family came from a village near İsfahān; he was born in Kūfa in 200-2/815-8. He studied *ḥadīth* under well-known authorities in Baṣra, Baghdād and Nisābūr, and then settled in Baghdād where he became highly esteemed as a teacher and muftī. His biographers praise him for his piety, humility and asceticism. Nothing is known of his teachers in *fiḥh* proper; his father was a Ḥanafī, and he himself is called a fanatical adherent (*muta'aṣṣib*) of al-Shāfi'ī, a description which fits both the starting-point and the later development of his own doctrine, and he occupies an honoured place in the biographical works of the Shāfi'ī school. In theology, he is reported to have held the opinion that the Qur'ān as it exists on the "well-preserved tablet", was uncreated, but as it exists in the actual copies, produced in time, and Aḥmad b. Ḥanbal is said to have refused to meet him on account of this.

Dāwūd was the author of numerous treatises (see a more or less contemporary list in the *Fihrist*), some of them extremely long (up to 3000 folios), covering legal theory (*uṣūl*) and all branches of positive law (*furū'*); nothing of all this has survived, and we depend for statements of his doctrine on questions of detail on later authors (*e.g.*, al-Subkī, and particularly Ibn Ḥazm [*q.v.*], and some of the works on *ikhtilāf*), who however do not always distinguish between Dāwūd's own opinions and those of his followers. The Ḥanbalī author Muḥammad al-Shaṭṭī (1307/1889-90), at the suggestion of the muftī of Damascus, Maḥmūd b. Ḥamza Effendi al-Ḥamzāwī (d. 1305/1887-8), collected many of these opinions and compared them with the corresponding Ḥanbalī doctrines (*R. fi Masā'il al-Imām Dāwūd al-Zāhiri*, Damascus 1330). The school of the Zāhiriyya disappeared in due course, and for this reason their opinions and those of their *imām*, Dāwūd, are not

taken into account in establishing the consensus of the scholars, although a number of Shāfi'ī scholars take, theoretically at least, a more accommodating view (see al-Nawawī and, in more detail, al-Subkī).

Dāwūd died in Baghdād in 270/884 and was buried there. His son, Muḥammad b. Dāwūd [q.v.], was a famous man of letters.

Bibliography: *Fihrist*, i, 216 f.; *Tārīkh Baghdād*, viii, no. 4473; Sam'āni, s.v. al-Zāhirī; Ibn al-Djawzī, *al-Muntaẓam*, v/2, no. 164; al-Nawawī, *Biographical Dictionary*, ed. Wüstenfeld, 236 ff.; Ibn Khallikān, s.v.; al-Yāfi'ī, *Mirāt al-djānān*, ii, 184 f.; al-Subkī, *Ṭabaqāt al-Shāfi'iyya*, ii, 42 ff.; Wüstenfeld, *Der Imām el-Schāfi'ī*, no. 46; Ibn Kathīr, *al-Bidāya wa 'l-Nihāya*, xi, 47 ff. (Year 270); Ibn al-Imād, *Shadhara't al-Dhahab*, ii, 158 f.; Ibn Taghribirdi, Cairo, iii, 47 ff. (Year 270). Goldziher, *Die Zāhiriten*, 27 ff. and *passim* (fundamental work); Brockelmann, I, 194 f.; idem, S I, 312; Schacht, *Esquisse*, 56 f. (J. SCHACHT)

DĀWŪD AL-ANTĀKĪ [see AL-ANTĀKĪ].

DĀWŪD B. 'ABD ALLĀH B. IDRĪS AL-FATĀNĪ or FATĀNĪ, i.e., from Patani on the N.E. coast of the Malay Peninsula, a Malay author living in Mecca in the first half of the 13/19th century. He belonged to the Shattāriyya order. He wrote popular tracts as well as extensive handbooks on Shāfi'ite *fiqh*, theology and orthodox mysticism. All these works are translations from the Arabic into Malay, more literal than those of 'Abd al-Ṣamad al-Palimbāni [q.v.]. They aim at a public not learned enough to read Arabic fluently, but familiar, to a certain degree, with the structure of the language. His earliest dated work was finished in 1224/1810, the latest in 1259/1843. Most of his works are compiled from various Arabic sources, but it seems that sometimes he followed one model only, e.g., in his translation of al-Ghazzālī's *Minḥādī al-'abidīn ilā Djannat Rabb al-'Ālamin*, and in *al-Bahdja al-wardiyya fi 'akā'id ahl al-djāma'a al-sunniyya*, a Malay version of 'Abd al-Rahmān b. 'Abd al-Salām al-Ṣaffūrī's commentary on the *Manzūma fi 'l-tawḥīd* by Aḥmad b. 'Abd al-Rahmān al-Djāzā'irī (printed Mecca 1331; on the title-page the *manzūma* is erroneously ascribed to Ibn al-Wardī; the complete text of the Arabic *manzūma* is incorporated in this edition). Another remarkable work is *Kanz al-minan 'alā ḥikām Abi Madyan*, translated from a commentary on the maxims of Abū Madyan Shu'ayb b. al-Ḥusayn al-Andalusī (printed Mecca 1328; the maxims are quoted in Arabic). A popular treatise on marriage law by Daud Patani was lithographed in Singapore, 1287, and some other treatises a few years later in Bombay. His main works were printed in Mecca c. 1302, and from 1328 onward his descendants, still living in the holy city, reprinted some of his works and published some others for the first time. There are MSS. of Malay works by Daud Patani in Cambridge (Scott coll.), Djakarta, Leiden and London (R.A.S.) but none of them unpublished.

Bibliography: C. Snouck Hurgronje, *Mekka*, ii, 386; H. H. Juynboll, *Catalogus v. d. Mal. en Sund. hss. der Leidsche Univ. Bibl.*, 276; Ph. S. van Ronkel, *Catalogus der Mal. hss. in het Museum v. h. Bat. Gen. v. K. en W.*, 374, 378, 382, 385, 401; C. O. Blagden, *List of Malay books*, in *JRAS* 1899, 125 no. 50; R. O. Winstedt, *A history of Malay literature*, in *JSBRAS* xvii/3, 1940, 104.

(P. VOORHOEVE)

DĀWŪD KHĀN KARARĀNĪ, younger son of the governor of Bengal under Shīr Shāh, Sulaymān

Kararānī, who later asserted his independence, was raised to the Bengal throne in 980/1572 by the Afghān nobles who had deposed his elder brother Bāyazīd. Intoxicated by a sense of power he defied the Mughal emperor Akbar and attacked his outpost at Ghāzīpur in 982/1574. Mun'īm Khān [q.v.], sent to oppose him, occupied his capital at Tāndā and compelled him to retreat into Urisā; he counter-attacked at the important battle of Tukarō'ī [q.v.] (= Mughalmāri), but when Mughal reinforcements arrived he sued for peace and paid tribute to Akbar, being permitted to retain the province of Urisā. In 983/1575 Mun'īm Khān died and in the following confusion Dāwūd attacked and regained Bengal. Khān Djahān and Tōdar Mall renewed the Mughal attack in 984/1576, when Dāwūd was captured and executed, and Bengal finally passed into Mughal hands.

Bibliography: Abu 'l-Faḍl 'Allāmī, *Akbar-nāma*, iii, 22, 70-3, 93 ff., 118 ff., 177-8; tr. Beveridge, iii, 30 ff., 97 ff., 130 ff., 169 ff., 248 ff.; idem, *'Ā'in-i Akbarī*, tr. Blochmann, 2nd. ed. 334, 350, 404, 407, 411. (J. BURTON-PAGE)

DĀWŪD PASHA, KARĀ (? — 1032/1623), Ottoman Grand Vizier. The year of his birth is uncertain, but, in a "relazione" submitted to the Signoria in 1612, Simone Contarini, who had been Venetian Bailo at Istanbul, mentions a Dāwūd Pasha, whom he describes as a Croat in origin and at that time about 46 years old. According to the Ottoman sources, however, Karā Dāwūd Pasha was of Bosnian descent. He was trained in the Palace Schools, being appointed in due course to the office of *Āukādār* (*Āuhadar*). During the reign of Sulṭān Meḥemmed III (1003-1012/1595-1603) he became *Kapldjī* *Başlı* and later, in the reign of Sulṭān Aḥmed I (1012-1026/1603-1617), was made *Beglerbeg* of Rümeli in 1013/1604. Dāwūd Pasha served thereafter against the Djālālī [q.v.] rebels in Asia Minor and also in the Eriwan campaign against the Şafawīds of Persia in 1021/1612. He held the office of *Kapudan Pasha* [q.v.] for a short time during the first reign of Sulṭān Muşṭafā I (1026-1027/1617-1618) and also accompanied Sulṭān 'Oṭmān II (1027-1031/1618-1622) on the campaign of Choczim (Hotin) against the Poles in 1030/1621. Dāwūd Pasha was married to a sister german of Sulṭān Muşṭafā. Māh-Peyker, the Wālide Sulṭān (i.e., the mother of Muşṭafā I) used her influence to secure the elevation of Dāwūd Pasha to the Grand Vizierate (9 *Radjab* 1031/20 May 1622), when her son Muşṭafā became Sulṭān for the second time (1031-1032/1622-1623). Dāwūd Pasha at once carried out the execution of Sulṭān 'Oṭmān II, who had just been deposed from the throne. On 3 *Şah'bān* 1031/13 June 1622 Dāwūd Pasha was dismissed from the office of Grand Vizier. The conflict of factions at the Porte brought about in the end his own execution in Rabī' I 1032/January 1623. He was buried in the mosque of Murād Pasha at Istanbul.

Bibliography: Pečewī, *Tārīkh*, ii, Istanbul A.H. 1283, 386 ff., *passim*; Ḥādīdī *Khalīfa*, *Fedhlike*, ii, Istanbul A.H. 1287, 19 ff., *passim*, 33-4, 46; Na'imā, *Tārīkh*, ii, Istanbul A.H. 1283, 224 ff., *passim*, 235 ff., *passim*, 248-52; *Ambassade en Turquie de Jean de Gontaut Biron, Baron de Salignac 1605-1610. Correspondance Diplomatique et Documents Inédits*, ed. Comte Théodore de Gontaut Biron, in *Archives Historiques de la Gascogne*, fasc. xix, Paris 1889, 9, 11, 186; R. Knolles, *The Generall Historie of the Turkes . . . Together with the Lives and Conquests*

of the Ottoman Kings and Emperors, London 1639: *A Continuation of the Turkish History from . . . 1620 untill . . . 1628. Collected out of the Papers and Dispatches of Sir Thomas Rowe*, 1408, 1412, 1417-8; S. Purchas, *Purchas His Pilgrimes*, viii, Glasgow 1905, 343-59, *passim* ("The Death of Sultan Osman"); *The Negotiations of Sir Thomas Roe in his Embassy to the Ottoman Porte from the Year 1621 to 1628 inclusive*, ed. S. Richardson, London 1740, 42, 47, 51, 125-6; A. Galland, *La Mort du Sultan Osman, ou le Retablissement de Mustapha sur le Throsne, traduit d'un Manuscrit Turc . . .*, Paris 1678, 143-5, 166, 169, 171-2, 194-5, 196, 199, 201-2; M. Steinschneider, *Die Geschichtsliteratur der Juden*, i, Frankfurt 1905, § 146; M. A. Danon, *Contributions à l'histoire des Sultans Osman II et Mouçtafâ I*, in *JA*, onz. sér., xiv, Paris 1919, 69 ff. and 243 ff., *passim*; *Le Relazioni degli Stati Europei lette al Senato dagli Ambasciatori Veneziani nel secolo decimosettimo*, edd. N. Barozzi and G. Berchet, ser. V: *Turchia*, i, Venice 1866, 142 (*Relazione di Simon Contarini*, 1612) and 294 (*Relazione . . . del Bailo Cristoforo Valier*, 1616); E. de Hurmuzaki, *Documente privitoare la Istoria Românilor*, Supplement i/1, Bucharest 1886, 197 ff. and 200 ff.; Hammer-Purgstall, iv, 549, 551 ff., 558-9, 571 ff.; Zinkeisen, iii, 749, 750, 754, 760; N. Jorga, *Geschichte des osmanischen Reiches*, iii, Gotha 1910, 445 ff.; I. H. Uzunçarşılı, *Osmanlı Tarihi*, iii/2, Ankara 1954, 375-6; 'Othmân-zâde Ahmed Tâ'ib, *Hadîkat al-Wuzarâ'*, Istanbul A.H. 1271, 67 ff.; Husayn b. Ismâ'îl, *Hadîkat al-Djâwâmi'*, Istanbul A.H. 1281, i, 204; Sâmî, *Kâmûs al-A'lâm*, iii, Istanbul A.H. 1308, 2110-1; *Sidjill-i 'Othmâni*, ii, 325; *IA*, s.v. Davud Paşa. (V. J. PARRY)

DÄWÜD PASHA, Kodja, Darwish, d. 904/1498, Ottoman Grand Vizier. Of Albanian origin, he came through the *dewshirme* to the Palace School. In 876/1472, as beylerbeyi of Anadolu, he fought under Prince Muştafâ, *wâlî* of Konya, against the Ak-koynunlu Yüsufca Mirzâ. In the battle against Uzun Hasan at Otluk-beli in 878/1473, he was in command of the vanguard. He served in the Boghdan campaign of 881/1476 and, as beylerbeyi of Rumeli, in the operations in Albania and the siege of Ishkodra (883/1478). After the accession of Bâyezîd II he was made vizier and shortly afterwards, in 888/1483, succeeded Ishâk Paşa as Grand Vizier, remaining in this post for 15 years. During this period he went on only two campaigns, the operations against the Mamluks in 892/1487, when he re-occupied Adana and Tarsus and reduced the Wârşaks to obedience, and the Albanian campaign of 891/1492, when he took Tepedelen and defeated the Albanian forces (though according to one source he remained at Üsküb to guard against a possible Hungarian attack from the north). He was dismissed from the Grand Vizierate on 4 Radjab 902/8 March 1497 and ordered to live at Dimetokâ (with a yearly pension of 300,000 *akçes*). The reason for his dismissal was that the flight of the Ak-koynunlu Göde Ahmed Bey, a grandson of Mehmed II, to Tabriz was attributed to Dâwüd Paşa's negligence. Two years later, in 4 Rabî 'I 904/20 October 1498, he died and was buried in the *türbe* before the *mihrab* of his mosque in Istanbul.

He is described as a capable and upright statesman and a patron of learning. In foreign policy he supported Venice. He was one of the richest statesmen of his time: the *resm-i kismet* due to the *kâdî'asker* on his estate amounted to no less than 2,000,000

akçes. The mosque which he built in the quarter which bears his name exists today, together with an 'imâret, a *leşhme*, a school and a *medrese*. There are also an *iskele* and a *kaşr* named after him. The Dâwüd Paşa Şahrâsî, on which the Dâwüd Paşa Barracks now stands, was for centuries a famous camping-ground for the Ottoman army. His sons Muştafâ Paşa and Mehmed Bey are mentioned in the sources.

Bibliography: *IA*, s.v. (by I. H. Uzunçarşılı); Hammer-Purgstall, *GOR*, ii, 309 ff. and index; Leunclavius, *Hist.*, 644 ff.; Kantemir, *Gesch. d. Osm. Reiches*, 428; *al-Shaḡā'īk al-Nu'māniya*, *Hadîkat al-wuzarâ'*, *Hadîkat al-djâwâmi'* (s.v.v.); for his *wakfs*, T. Gökbilgin, *Edirne ve Paşa Livası*, Istanbul 1952, index. (M. TAYYIB GÖKBILGIN)

DÄWÜD PASHA (1181-1267/1767-1851), the last Mamlük ruler of Turkish 'Irâk, was acquired in Baghdād as a Georgian slave-boy by Sulaymân Paşa (the Great), marriage with whose daughter, together with his own good looks, charm, learning and ostentatious piety, assisted him in his upward career in the civil service under his patron, as confidential secretary, treasurer, *daftar-dâr*, and finally *bahya*. By opportunism, violence and a skillful balancing of forces—Kurds, Mamlüks, the court, the mob, the tribes—Dâwüd, aged 50 years, obtained the Paşhalik for himself in 1233/1817, and assured it by the assassination of his predecessor (Sa'îd Paşa), and by timely generosity. He ruled for fifteen years. He adopted a vigorous (at times a treacherous) tribal policy, preserved fair order, chastised the notoriously turbulent Yazîdis and the mid-desert 'Anaza, kept a watch on endless Kurdish princely schisms and threats, and contrived to stop a serious Persian invasion (1239/1823). Under orders from Istanbul, he disbanded the Janissary forces in Baghdād, raised and armed new-type regiments, and—fitfully, jealously and inconsistently—permitted a marked increase of European methods, traffic and trade. He constructed numerous public works, and maintained a luxurious court and entourage. His decline and fall (1247/1831) was inevitable in the changing atmosphere of the Turkish government; immediately, it was brought about by his persistent insubordination to the Istanbul authorities, whose emissary (and his own successor as *wâlî*) was able to evict and replace him thanks to a devastating flood in Baghdād and a terrible visitation of plague. Arrested and captive, Dâwüd was surprisingly well treated, re-promoted to important offices in both Europe and Asia, and, high in royal favour, became in 1261/1845 Guardian of the Holy Shrine at Maḏîna. He died in 1267/1851, after a career of extraordinary vicissitudes.

Bibliography: S. H. Longrigg, *Four Centuries of Modern 'Iraq*, Oxford 1925, 234-274; the Appendix on sources (328 ff.) particularizes the Arabic and Turkish sources (partly in MS.), and European travellers. C. Huart, *Histoire de Bagdad dans les Temps Modernes*, Paris 1901.

(S. H. LONGRIGG)

DÄWÜD PASHA, first Ottoman *mutaşarriif* (governor) of Mount Lebanon (1861-1868). He was an Armenian Catholic, born in Constantinople in March 1816. He spent his early years with a French family at Galata; later he married an English wife whom he abandoned before being appointed *mutaşarriif*. He began his public career as an attaché to the Ottoman Embassy in Berlin, serving next as Ottoman consul general in Vienna. Transferred back to Constantinople, he held several posts in the

Ministry of Interior. In 1857 he was put in charge of the government publications; and in the following year he became superintendent of the Telegraph Office, where he introduced a number of improvements. In that same year, he assisted the Foreign Minister Fu'ād Pasha in applying for a foreign loan. Finally, in 1861, he was appointed to the governorship of Mount Lebanon by the Porte in conjunction with the European Powers. Sent to Beirut with the rank of Vizier, he established the seat of his government in Dayr al-Kamar and organized the new administration in a manner satisfactory to all parties concerned. Among other things, he organized the gendarmerie of Mount Lebanon, built roads and bridges, and established a number of schools, and his wise government soon restored peace, order, and good will in Lebanon. Appointed at first to govern the country for three years, the term of his administration was extended for five more years. During his second term, however, he met with a strong resistance from some of the traditional leaders in the Mountain, and was therefore advised to resign from the governorship in 1868, before the end of his term. He next served as Minister of Public Works, and was sent to Europe to negotiate a loan. But, having somehow incurred disfavour with the Porte, he preferred to remain in Europe. He died in Biarritz on 9 Nov. 1873—1292/1875 according to *Sidjill-i 'Othmāni*.

Dāwūd Pasha was described by a contemporary as an able statesman and administrator, a good linguist, and a lover of learning. Among other things, he was a member of the Berlin Academy of Sciences.

Bibliography: Buṭrus al-Bustāni, *Kitāb dā'irat al-ma'ārif*, vii Beirut 1883, 576-7; Sh. Sāmi Frashēri, *Kāmūs al-a'lām*, iii, Istanbul 1308 A.H., 2111; *Sidjill-i 'Othmāni*, iv, 874; Jouplain, *La Question du Liban*, Paris 1908, 484; G. Vapereau, *Dictionnaire universel des contemporains*, Paris 1880, 507. (K. S. SALIBI)

DĀWŪDPŌTRĀS, a rival branch of the tribe to which also belonged the Kalhōrās, one time rulers of former Sind. They and the Kalhōrās both claimed descent from Abu 'l-Faḍl al-'Abbās b. 'Abd al-Muṭṭalib. The rulers of the former princely state of Bahāwalpūr, now merged with West Pakistan, belong to the Dāwūdpōtrās, who unlike their collaterals, the Kalhōrās, take pride in calling themselves the 'Abbāsīs. Their claim to nobility and high birth appears, however, based more on tradition, hallowed through a long period of rulership and authority, than on unimpeachable information derived from reliable sources.

The genealogical tables, contained in some of the local Persian histories, such as the *Mir'at-i dawlat-i 'Abbāsī* and the *Djāwāhir-i 'Abbāsīyya*, are defective and on close examination appear to have been hastily composed at the behest of royalty. However, some references in the older and more authentic works like the *Ma'āthir al-Umarā'* (i, 825) show that both the Dāwūdpōtrās and the Kalhōrās were commonly believed to be the descendants of al-'Abbās [q.v.].

The common ancestor of both the Kalhōrās and the Dāwūdpōtrās, of whom something is known to history, is believed to be one Muḥammad Čannēy Khān (variants: Čaynay Khān, Činā Khān, Čannī Khān, *Djihna alias Činah Khān*), whose father Kā'im is said to have migrated to Sind from Iran via Kēč-Mukrān in c. 250/873, long before the advent of the Ghaznawids in the Indo-Pakistan sub-continent. But this date is both doubtful and

improbable. Most of the works make no mention of Kā'im. They instead mention one Miyān Odhānā, who is said to have lived the life of a *shaykh* with numerous followers. In the fifth generation from him was one Thull Khān (Faṭḥ Allāh Khān?) whose son, Bhallā Khān (Bahā' Allāh Khān?) was the father of Čannēy Khān. Čannēy Khān was succeeded to the tribal chieftainship by his sons Muḥammad Mahdī and Dāwūd Khān, the latter inheriting a copy of the Kur'ān, the *tasbīḥ* (rosary) and the prayer-carpet (*muṣallā*) belonging to his father; while the family-sword and his turban fell to the share of Muḥammad Mahdī whose descendants came to be known as the Kalhōrās after his son, Ibrāhīm *alias* Kalhōrē Khān.

As a result of family feuds, Dāwūd Khān I had to leave the place and shift for himself. He is stated to have founded a new settlement near the town of Wāndji, now untraceable. He was followed by his son, Maḥmūd Khān and grandson Muḥammad Khān as the leaders of the tribe. During the chieftainship of Dāwūd Khān II, a son of Muḥammad Khān, the tribe had greatly multiplied and felt the need to enlarge its territory. The descendants and retainers of this Dāwūd Khān II came to be known as the Dāwūdpōtrās irrespective of the fact whether they were the issue of his body or had only spiritual or temporal attachment with him. This explains the fact why certain families of purely Sindhī origin, mainly engaged in the weaving profession and living in the Shikārpūr and Dādū districts of West Pakistan, still proudly call themselves Dāwūdpōtrās. Some foreign writers (for instance, R. F. Burton, *A History of Scinde*, London 1850, 410), not fully acquainted with the origins of the Dāwūdpōtrās, were led to believe that the Dāwūdpōtrās as a tribe were of indigenous origin and weavers by profession. In according recognition as equal members to all those who did not belong to the family or the clan of Dāwūd Khān II, the Dāwūdpōtrās simply revived the old Arab custom of admitting manumitted slaves (*mawālī*) into the family fold or the clan. The prevalence of this Arab custom among them also lends support to their claim to being of Arab stock and descent.

Dāwūd Khān II was followed by eight chiefs, of whom only Bahādur Khān II deserves mention. He is credited with having laid the foundations of the town of Shikārpūr in 1026/1617. The dates of birth and death of all the Dāwūdpōtrā chiefs who preceded Šādiq Muḥammad Khān I (1136/1723-1159/1746), the founder of the House of Bahāwalpūr [q.v.], are practically unknown, none of them being important enough for history to record his annals.

One of the Dāwūdpōtrā chiefs, Mubārak Khān I, assisted the Mughal prince Mu'izz al-Dīn, a grandson of Awrangzib 'Ālamgir, and the then *sūbadār* of Multān [q.v.] and Lahore [q.v.], in crushing the uprising of the Mirānis, a powerful Balūč tribe of Dēra Ghāzi Khān, in 1114/1702. As a reward for this military assistance, the towns of Shikārpūr, Bahūtīyārpūr and Khānpūr were granted to him as a *djāgir*. The town of Shikārpūr became thereafter the seat of his clan. Most of his time was spent in fighting fraternal battles against the rival Kalhōrā chief, Yār Muḥammad Khān *alias* Khudā-Yār Khān. A grim battle lasting over a week was fought in which both the sides lost heavily. Contemporary accounts show that the Dāwūdpōtrās suffered grievously and had to seek for a truce. It was purely a faction fight, a dynastic feud, which determined the future course of events. Coupled with subsequent encounters between the rival factions this battle

culminated in the separation and demarcation of their respective spheres of influence and control.

The Dāwūdpōtrās, in the final phase, emerged successful, as they were able to conserve and consolidate their hard-won possessions, while their rivals, the Kalhōrās, were ousted by the Tālpūrs who, in their turn, gave way to the British when the latter occupied Sind in 1842, seven years before the annexation of the Panḍjāb and the termination of the short-lived Sikh rule. Mubārak Khān I abdicated in 1136/1723 in favour of his son Ṣādiḳ Muḥammad Khān ‘Abbāsī I and died three years later in 1139/1726. An ambitious ruler, he first annexed Uč̄h [q.v.] followed by a part of the Mughal *sūba* of Multān and the fort of Dērāwar, wrested from Rāwal Akhī Singh of Dījaysalmēr, whose forefathers had held it for long. In 1152/1739 when Nādir Shāh Afshār invaded India, Ṣādiḳ Muḥammad Khān I waited on him at Dēra Ghāzī Khān, and was granted the title of *Nawwāb*. In addition to what he had added to his possessions by the sword he was granted the *pargana*hs of Sīwastān and Lārkāna. In 1159/1746 Shīkārpūr, his ancestral home, was attacked by the rival Kalhōrā chief, Khudāyār Khān. Ṣādiḳ Muḥammad Khān lost his life in the contest, and was succeeded by Muḥammad Bahāwal Khān I who, the very next year, founded some towns including that of Bahāwalpūr, which ultimately gave its name to the state. It was during the rule of Bahāwal Khān I that the state came to command respect and gained in political stature. The irrigation canals dug under his orders opened up a new era of prosperity for the otherwise arid regions of the state of Bahāwalpūr. Meanwhile the power of the Dāwūdpōtrās continued to increase. On the death of Bahāwal Khān I in 1163/1749 Muḥammad Mubārak Khān II was unanimously elected by the Dāwūdpōtrās to succeed him. In 1165/1751 Dījahān Khān Pōpalza’i, the commander-in-chief of the Durrānī forces, first attacked Uč̄h and then marched on Bahāwalpūr at the instance of ‘Alī Muḥammad Khān Khākwanī, the leaseholder of Dēra Ghāzī Khān. A pitched battle was fought near Khānpūr which resulted in the rout of the enemy, and Bhāwalpūr gained in stature. In 1173/1759 Rāwal Rāy Singh of Dījaysalmēr surrendered the border fort of Dērāwar which had been recaptured from the Amīr of Bahāwalpūr. Two years later Ghulām Shāh Kalhōrā, the ruler of Sind, who several times in the past had received help from the ruler of Bahāwalpūr, attacked the state timing his invasion with the onslaught of Aḥmad Shāh Abdālī [q.v.], banking on the confusion that was to prevail in the wake of the Afghān king’s invasion. He had to be appeased by surrendering Ghulām Shāh’s brother, ‘Iṭr Khān, who had taken refuge in Bahāwalpūr, after an unsuccessful attempt against the former.

On his death in 1186/1772 he was succeeded by Muḥammad Dīā’far Khān, his nephew, who on accession at the age of 12 years assumed the title of Bahāwal Khān II. In 1191/1777 Multān was lost to the Sikhs and was never recovered thereafter. In 1194/1780 Shāh ‘Ālam II, Emperor of Delhi, honoured him with a *khil’at* and bestowed on him the titles of Rukn al-Dawla, Nuṣrat Dījang, Hāfiḳ al-Mulk. In 1201/1785 Timūr Shāh Durrānī attacked the Nawwāb’s principality, and captured and plundered the town of Bahāwalpūr which was subsequently set on fire and destroyed. The fortress of Dērāwar was also captured and garrisoned with Durrānī troops. Timūr Shāh even carried away his son,

prince Mubārak Khān ‘Abbāsī, as a hostage and set him up as the ruler of the state virtually deposing Bahāwal Khān II. Timūr Shāh was so severe in his punishment that he also carried away to Kābul the cannon captured from Bahāwalpūr. Till 1203/1788 Bahāwal Khān II was engaged in mopping-up operations against the Durrānīs having earlier placed prince Mubārak Khān, on his return to Bahāwalpūr, under detention.

The threat of Durrānī invasion to his possessions over, he turned to aggression and began to annex the neighbouring areas. His territorial ambitions aroused the suspicions of Makhdūm Hāmid Gandī Bakhs̄h of Uč̄h, a descendant of Makhdūm-i Dījahānīyān Djalāl al-Dīn Bukhārī [q.v.] who, in close collaboration with the neighbouring chiefs, revolted in 1214/1799 against the Nawwāb and defied attempts at his capture. He also incited the ruler of Bīkānēr to invade the state, set prince Mubārak Khān free, and proclaimed him the Nawwāb. After some sharp encounters with the rebels and their confederates, the state forces under prince ‘Abd Allāh Khān (afterwards known as Nawwāb Ṣādiḳ Muḥammad Khān II), succeeded in restoring peace. The disgruntled Makhdūm, who wielded considerable influence in the state, again rebelled in 1221/1806 at the instance of Shāh Shudjā’ al-Mulk of Kābul. This attempt also failed and two years later the Nawwāb entered into a treaty of friendship with the British Government. Thereafter complete peace prevailed in the state and people from Lahore, Dīhlī, Dēra Ghāzī Khān and Multān, etc., who felt insecure under the Sikh rule and the disturbed conditions in India, migrated to Bahāwalpūr.

On the death of Bahāwal Khān in 1805 he was succeeded by his son ‘Abd Allāh Khān, in supersession to his elder brother, prince Wāhid Bakhs̄h, who was put to death. As already mentioned, ‘Abd Allāh Khān assumed the title of Ṣādiḳ Muḥammad Khān II, on his accession. The greater part of his reign of 15 years (he died in 1825) was spent in either repelling the attacks of the Amīrs of Sind, suppressing the rebellions of his own *umara’* or defending his conquered territories. Among other notable events of his reign was the capture of Dēra Ghāzī Khān in 1234/1818 by Shāh Shudjā’ with the military assistance provided by the Amīr himself. The very next year he was, however, dispossessed by Randjīt Singh, the ruler of Lahore, who made over Dēra Ghāzī Khān (see DĒRĀGĀZĀR) to the Amīr of Bahāwalpūr in consideration of an annual sum of 250,000 rupees. During the rule of his successor, Raḥīm Yār Khān entitled Muḥammad Bahāwal Khān III (1825-52), Dēra Ghāzī Khān along with Muḥafargarh and Multān were irretrievably lost to Bahāwalpūr, having been conquered in 1235/1819 by the French military adventurer, General Ventura, for his Sikh master, Randjīt Singh. The Nawwāb wreaked his vengeance by providing a contingent 23,000 strong to the British for the capture of Multān, which fell in 1848 to Herbert Edwardes, the founder of Bannū [q.v.], and was annexed to the dominions of the East India Company.

On his death in 1852 he was succeeded by Sa’ādāt Yār Khān, entitled Ṣādiḳ Muḥammad Khān III. The latter’s coronation ceremony was performed by the Makhdūm of Uč̄h, a happy result of the reconciliation reached between the ruling family and the head of the most powerful spiritual group in the state. His harsh treatment of his brothers caused the eldest, prince Hādīdī Khān, to rise against him. Subsequently Ṣādiḳ Muḥammad

Khān was deposed and imprisoned in a grain silo in the fort of Dērāwar. A small allowance was later settled on him and he was deported to Lahore, where he lies buried. Hādjīdī Khān assumed the title of Fath Khān, but soon alienated the support of the Dāwūd-pōtrās, who continued to intrigue unsuccessfully against him. He died, after a rule of five years, in 1858. He was followed by Raḥīm Yār Khān entitled Muḥammad Bahāwal Khān IV (1858-66), whose otherwise uneventful reign was marred by internal disturbances and commotions culminating in his death through poisoning. He was succeeded by his minor son, Ṣādiq Muḥammad Khān IV. On attaining his majority in 1879 he was formally invested with the ruling powers by the Government of British India, the state having accepted British paramountcy in 1849 on the annexation of the Panḍjāb. Close on his accession the Dāwūd-pōtrās broke out into a rebellion which was, however, ruthlessly suppressed and its leader put to death.

During the minority of the ruler the state was administered by the Chief Political Officer and Agent to the Lieutenant-Governor of the Panḍjāb for Bahawalpur Affairs. A very popular ruler, he was known as "Ṣubḥ-i Ṣādiq". The 'Shāhḍjahān' of the House of Bahawalpur, he constructed a number of beautiful palaces, in the construction of which foreign and local artisans were employed. Of these, two, the Ṣādiq-Gafh Palace and the Nūr Maḥall Palace, deserve mention.

He was succeeded in 1899 by Mubārak Khān, entitled Muḥammad Bahāwal Khān V, a lad of 16 years and the first Bahawalpur prince to have received education at the Aitchison College, Lahore. He died in the prime of youth in 1907 at Aden while on his way back home from a pilgrimage to Mecca.

He was succeeded by his infant son, Ṣādiq Muḥammad Khān V (1907-56), then only three years old. During his minority, the affairs of the state were managed by a Council of Regency presided over by the late Mawlawī Sir Raḥīm Bakḥsh, a native of Ṭhaskā Mirāndjī (Gurāhm) near Ambālā. His efficient administration, anxiety for public weal combined with piety and philanthropy won him much admiration. In 1947 Bahawalpur acceded to Pākistān and rendered much useful service to the new state, especially in the rehabilitation of the uprooted refugees from India, who were then pouring in in large numbers. In 1956 the state of Bahawalpur ceased to exist as an independent unit when it was merged with West Pākistān, on the creation of the One Unit.

Bibliography: Dawlat Ray, *Mir'āt-i Dawlat-i 'Abbāsī*, Dihli 1850 (materially different from the Brit. Mus. MS, Rieu iii 951 a); Muḥammad A'zam Ḥāshimī, *Djawāhir-i 'Abbāsīyya* (MS); Dījān Muḥammad Khān Ma'rūfānī, *Ta'riḫ-i Bahāwal Khān* (Punjab University Library MS); A'zam Ḥāshimī, *Iḥbāl-nāmah-i Sa'ādat Āyāt* (MS); Anon., *Khulāṣa-i Tawāriḫ-i 'Abbāsīyya* (an abridgement of a work by Sayyid Nūr Allāh, not available to me); Shahamet Ali, *The History of Bahawalpur* (an abridged English translation of a Persian work by Pīr Ibrāhīm Khān Kh^weshgī Kaṣūrī, British Agent at Bahawalpur 1840-56); *Gazetteer of the Bahawalpur State*, Lahore 1908; H. B. Edwardes, *A year on the Punjab frontier in 1848-9*, London 1851, ii, 314, 319, 344, 377; Ḡulām Rasūl Mihr, *Ta'riḫ-i Sindh* ('*Aḥd-i Kalḥorā*'), Karachi 1958, i, 42, 48-60, 100-19 and *passim*; Sayyid Murād Shāh, *Ta'riḫ-i Murād* (MS); Nazeer Ali Shah, *Sadiq-*

namah, Lahore 1959; 'Aṭā' Muḥammad Shikār-pūrī, *Tāzah Nawā'ī Ma'āriḫ*, Karachi 1960, index; Hittō Rām, *Ta'riḫ Dēra Ghāzi Khān*, Lahore 1875; idem, *Ta'riḫ-i Balūčistān*; Ḥafiz al-Raḥmān, *Ta'riḫ-i Bahāwalpūr* (in Urdū); 'Aziz al-Raḥmān, *Ṣubḥ-i Ṣādiq*, Bahawalpur 1943; F. G. Goldsmid, *A Memoir on Shikarpur*, Bombay Government Records; see also the article BAHĀWALPŪR, and C. U. Aitchison, *A Collection of Treaties, Engagements and Sanads relating to India*, ix, Calcutta 1892. (A. S. BAZMEE ANSARI)

DAY'Ā, plu. *diyā'*, estate. The word can mean generally a rural property of a certain size, but is understood in a more precise sense in fiscal contexts. It is known that at the time of the Conquests the local people were left in possession of their lands, subject to their paying the *kharaḍjī*; it was later understood that the conversion of the landowner would not change the fiscal status of the land. In contradistinction to the *kharaḍjī* lands there were the original properties of the Arabs, especially in Arabia, and the grants made in favour of notables or their dependents by the Caliphs from public property, the *kaṭā'ī'* (the plural of *kaṭī'a*) [see *iktā'*]: in practice, the primitive *kaṭā'ī'* were assimilated into the Arab properties. These were not subject to the native taxes, but the Muslim had to pay out of the revenues that he drew therefrom the *zakāt*, comparable in land matters to the tithe 'ushr [q.v.]. It was the group of tithe-lands which came to be called *diyā'*, whatever the origin of the land, and which appertained in fiscal matters to a *Diwān al-diyā'* as distinct from the *Diwān al-kharaḍjī*. It inevitably came about that some great landowners might possess numerous *diyā'*, but the term *day'a* means not the group but each estate, the extent of which is sometimes less and rarely more than the area of a village. It was not unknown for the owner of a *day'a* to be a notable living on the estate, but usually they were rural properties owned by townspeople. During the first centuries of Islam, *kaṭī'a* and *day'a* described different aspects of the same thing; when, later on, it became customary to distribute to the soldiers, as *iktā'*, the *kharaḍjī* of certain districts, in amounting to the quasi-possession of those districts, the term *day'a* became distinct from this new *iktā'* and continued to describe only estates of the old sort, now mostly in the hands of "civilians".

It follows from this that the holder of the *day'a* was not usually its cultivator. He maintained on the land, appointing a bailiff (*wakil*) for their management, some peasants, usually share-croppers [see MUZĀRA'Ā]. Here it must be understood that the rents payable by the *muzāri'* being of the same order as the taxes payable by the possessor of *kharaḍjī* land, the real difference of status between the two categories of land rests less in an inequality in peasant conditions at the bottom—otherwise it would be difficult to explain why there was no migration from one to the other—than in the social hierarchy which required the fiscal revenues of the *kharaḍjī* to go directly and entirely to the State, whilst on the tithe-lands the peasant rents went for the greater part to the holder of the *day'a*, who passed on to the State only a small part (a fifth in the case of the half crop of a *muzāra'a*). The social rôle of the formation of the *diyā'* was to ensure the existence of an aristocracy. The real difference between the *kharaḍjī* lands and the tithe-lands faded in this respect as the practice developed of granting to local chiefs the levying of taxes on their subjects, on condition that they made an outright payment

to the State (*muḳāṭa'a*), or to soldiers the right to the taxes of certain districts, on condition that they paid the tithe (usually a fifth of the *ḵharādī*) to the State (later, without any further payment). Certainly in law the holder of these revenues was not the landowner but in fact the difference gradually diminished, and many *ḏiyā'* were in fact enlarged by the surrounding lands through the workings of the practice of recommendation, *idjā'* [q.v.]. The theory moreover, recognizing of necessity past encroachments, permitted the Caliph in the public interest to convert *ḵharādī* lands into tithe-lands.

The biggest owner of *ḏiyā'* during the 'Abbāsīd epoch was the Caliph himself, whose *ḏiyā'* were called *ḵhāṣṣa*; then came the princes of the Caliph's family, the amirs of the army, the heads of the administration and afterwards the merchants and other well-to-do citizens who had put a part of their savings in landed property; in general, very few of the notables lived in the country itself. On the other hand the estates directly maintained by the State (*sulṭāniyya*, *dīwāniyya*) were likewise divided into *ḏiyā'*; according to the state of the budget they could be disposed of, recovered, rounded off, or new estates created from land formerly uncultivated; no doubt this is the explanation of the formula *ḏiyā' mustahādatha* which is found in the 'Abbāsīd budgets; occasionally there is added the group of estates sequestrated from a very great official, such as the *jurāṭiyya* of the *wasīr* Ibn al-Furāt, which were usually left to the management of an *ad hoc* *dīwān*, and even restored to its former owner in case of a turn of fortune. The allocation of the *ḏiyā'* obviously did not correspond to the original distribution, since in most cases they could be freely transmitted by inheritance, or sold (which seems to have been common), or transformed into *waḳf*, etc.; the only ones not to enjoy this were those which were a result of an *ihṭā'-ṭu'ma*, given with a life-title, or those attached to the discharge of a temporary office.

Bibliography: See BAYT AL-MĀL, *ḴHĀṢṢ*, *IKṬĀ'*, *UṢHR*. It is impossible to give here all the sources in which *ḏiyā'* occur, judicial, chronological, geographical etc. Many references will be found in Fr. Løkkegaard, *Islamic Taxation*, by consulting the word *ḏay'a* in the index. See also A. von Kremer, *Das Einnahmebudget des Abbasiden Reiches v. Jahre 306 H.*, in *Denkschr. K. Akad. d. Wiss. Wien*, xxxvi, 1888, especially 292 ff., and 'Abd al-'Aziz Dūrī, *Ta'rīkh al-'Irāk al-ihṭisādī*, Baghdād 1948, chap. ii. (CL. CAHEN)

DAYBUL (Dēbal or Dēwal), the ancient port-town of Sind, which contained a *dēwal* (temple) of *al-budd* (Balādhūri, *Futūh*, Cairo ed., 442), situated on the mouth of a creek (*al-ḵhawr*) and to the west of the Mihrān, *i.e.*, the Indus, was the first place to fall to Muḥammad b. al-Kāsim al-Thakafī [q.v.], who led a punitive expedition against Rādjā Dāhir, the ruler of Sind, in 92/711-12, who was alleged to have connived at an act of piracy committed at Daybul on some boats carrying Muslim men and women on their way to Mecca and 'Irāk from Ceylon. A flourishing town, a centre of sea-borne commerce and trade, it was inhabited largely by traders and artisans belonging mostly to the Mēd tribe. Two earlier attempts by the Arabs under 'Ubayd Allāh b. Nabhān and Budayl b. Ṭahfa al-Badjalī to conquer Daybul by sea having ended in failure, Muḥammad b. al-Kāsim decided to march against it by the land-route. His plans met with success, the *mandjaniḵ*, used by the Arabs for the first time in India, proving an effective weapon of war. The tower of Daybul,

surmounted by a dome 40 yds. high from which flew a huge red flag, overshadowing the entire town, housed a Buddhist *stūpa* (*manārat al-budd*) or the *dēwal*, after which, it appears, the town itself came to be known as Dēwal (Dēbal, pronounced by the Arabs as Daybul). A huge stone hurled by the *mandjaniḵ* wrought havoc with the tower and brought it down with a thundering crash. The post and the gigantic flag, considered by the local population as a symbol of impregnability, fell to the ground. After the fall of the town Muḥammad b. al-Kāsim offered liberal terms to the vanquished non-Muslims and assured them of full protection as *dhimmīs*. He also built a mosque, the first to be constructed on the soil of Sind, and settled 4,000 Arab families in a new quarter, built by him. The ruined *stūpa* remained in a state of neglect and disrepair for a long time until it was partially restored and converted into a prison-house by 'Anbasa b. Ishāk al-Ḍabbī, governor of Daybul under al-Wāḥik Bi'llāh [q.v.], about 232/846.

According to the Arabic chronicles (Ṭabarī, *sub anno*, Ibn al-Djāwzī, *Muntazam* v/2, 143) a terrible earthquake destroyed a large part of the town in 280/893, at the same time killing many thousands of the inhabitants. The town, however, survived the catastrophe and seems to have been rebuilt as it was long in existence thereafter having been visited, among others, in as late as c. 637/1239 by Raḍī al-Dīn Ḥasan b. Muḥammad al-Saghānī [q.v.], who strangely enough refers to the old practice of the wealthy classes of Daybul of indulging in acts of piracy and buccaneering. In 618/1221 Djalāl al-Dīn *Kh*'ārizm-*shāh* after his defeat at the hands of the Tatars came to Sind, attacked and captured Daybul and built a *Djāmi'* *Masḡid* there on the site of an idol-temple. This means that even in the 7th/13th century idolatry was prevalent in Daybul and that there was a considerable number of non-Muslims residing there.

Various attempts have been made to identify and locate the ruined city of Daybul but they have met with little success. The description of the town, as given by Arab writers and travellers, beyond supplying useful information on the past glory of the town, has been of little use otherwise. The Pakistan Archaeological Department undertook large-scale excavations for the first time in 1958 at the site of Bhambōr, another ruined city, presumed by some scholars to be the original town of Daybul. But the uncovered topography of the Bhambōr mound and the archaeological finds so far (1960) discovered there have failed to provide any conclusive evidence that the ruins of Bhambōr are those of Daybul. Iṣṭaḵhrī makes separate mention of the town of Daybul and the idol temple of Bahamburā (Bhambōr).

During the early part of Muslim occupation it was a great centre of culture and learning and al-Sam'ānī (*Kitāb al-Ansāb*, fol. 236 b) and Yāqūt mention a large number of traditionists who flourished here.

The destruction of Daybul, its probable causes and the subsequent total disappearance of the town, despite its large size, a big population and its having been in existence till a very late date, are problems which have so far defied all attempts at a satisfactory solution.

Bibliography: Sulaymān al-Mahri, *Ḳalādat al-shamūs wa istiḵhrādī ḵawā'id al-usūs*, (not available to me); Ibn *Kh*urradād^hbih, *al-Masālik wa 'l-Mamālik*, Leiden 1306, 62 ff.; al-Mas'ūdī, *Murūdj* (Cairo ed.), i, 378; al-Iṣṭaḵhrī, 175 ff.; Ibn Ḥawḳal, 317, 328; Yāqūt, ii, 638; al-Nuwayri, *Nihāyat al-'Arab*, (not available to me);

al-Kalkaşhandi, *Ṣubḥ al-A'shā*, v : 64; *Hudūd al-Ālam*, 372; al-Idrisi, *Nuḥat al-Mushtaḥ* (extracts), 'Aligāth 1954, 28; Abdul Hamid Khan, *Towns of Pakistan*, Karachi n.d., 59-69; *Journal of the Sind Historical Society*, May 1934, 3 ff.; J. McMurdo in *JASB*, 1834; Sulayman Nadwī in *JPakHS*, i, 1953, 8-14; N. B. Baloch, *The most probable location of Daibul, the first Arab settlement in Sind, in Dawn*, Karachi, February (4, 18), 1951; *Djuwaynī*, ii, 94, 142-8; *Djuwaynī-Boyle*, ii, 411 ff.; Sidi Ali Reis, *Travels and Adventures*, London 1899, 38; *Čačnāma* (ed. U. M. Daudpota), Dihli 1358/1936, 89-91, 100-10; al-Bīrūnī, *Ķānūn-Mas'ūdi*, Ḥaydarābād 1955, ii, 552; *Marāṣid al-Īḥlāṣ*, Tehrān 1310/184; al-Balāḥūrī, *Futūḥ* 432, 435-8, 443; Le Strange 331; H. Couens, *The Antiquities of Sind*, Calcutta 1925, 124 ff.; Elliot and Dowson, *The history of India as told by its own historians*, London 1867, index; H. G. Raverty, *The Mihran of Sind*, Calcutta 1892 (special issue of *JASB*); M. R. Haig, *The Indus Delta Country*, London 1894, 42 ff.; J. Abbot, *Sind*, Oxford 1924, 43-55; al-Bīrūnī, *Kitāb mā li'l-Hind* (transl. E. Sachau, London 1914, 205, 208, 260, 316; Ya'kūbī, ii, 330-1, 345-6, 448; Ṭabarī, i, 868; Ibn al-Aḥīr, *Ta'rīkh* (Cairo ed.), iv, 257-8; Minhādī-i Sirādī, *Ṭabaḳāt-i Naṣīrī* (transl. Raverty, i, 294, 295 n, 452 n2; *Djawālīkī*, *Mu'arrab*, 67; Muḥammad Ṭāhir Nasyānī, *Ta'rīkh-i Ṭāhīrī* (MS), Muḥaddasī, 481-4; *TA*, under the root *D'B'L*; N. B. Baloch, *The most probable site of Debal...*, in *IC*, xxvi/3, 1952, 35-49.

(A. S. BAZMEE ANSARI)

DAYDABĀN, from Persian *dādebān*, a term applied at different times to certain categories of sentinels, watchmen, inspectors, etc. It already appears as the name of a profession in the *Rasā'il Iḫwān al-Safā* (8th *risāla* of 1st series, ed. Cairo, i, 210; cf. *IC*, 1943, 147), together with the *Nātūr*. In classical Ottoman usage the term, pronounced *Didebān*, was applied to the Customs-house guards, whose chief was the *Didebān bāshī*. It was also given to the watchmen on the fire-towers in Istanbul, as well as to naval and military look-outs.

Bibliography: Dozy, *Supplément*, i, 481; I. H. Uzunçarşılı, *Osmanlı Devleti teşkilâtından Kapıkulu Ocakları*, i, Ankara 1943, 394; M. Z. Pakalın, i, 450. (Ed.)

DAYF. From the basic meaning "to incline towards, to set (of the sun), swerve, glance off (of an arrow)", the verbal root comes to mean "to turn aside (from one's road)" and "to halt, on a visit to someone", whence for the noun the sense of "guest"; the meaning "host"—recalling the ambivalence of the French *hôte*—also occurs, but very much later, as indicated by Dozy, *Suppl.* ('*maître de maison*'). The social implications of the right to protection were earlier associated with the word *djār* [q.v.], the corresponding Hebrew word *gēr* (but not exactly parallel; see *DJWĀR*) attesting the same Semitic institution. It is curious that the root of this word shows the some semantic derivation from "deviate" to "descend, stay with someone". For a short bibliography, see *DAKHĪL*.

(J. LECERF)

DAYĪ, Turkish word meaning "maternal uncle", which seems to have been used to designate official functions only in the Regencies of Algiers and Tunis. It probably began as a sort of honorific title (comparable to the word *alp*, used by the ancient Turks), and must have been difficult to acquire, as its bearer had to have demonstrated his prowess on land and sea in the Mediterranean (Pakalın, i, 407-8). This usage would conflict with the legend

in which the father of the Barbarossas is supposed to have told his sons to obey *Khayr al-Din* [q.v.] for "he will be your day" (*Venture de Paradis, Alger au XVIII^e siècle*, in *RA*, 1896, 257).

Another use of the honorific title was to designate a lower rank in the Janissary militia; towards the end of the 16th/17th century in Tunis, the name was born by the heads of the 40 sections of the militia. In 1591 these *dayīs* elected one of their number to the command of the army; this supreme *dayī* held the whole of the power in the Regency of Tunis, at least from 1594, allowing the *beylerbeyi-pasha* to remain in office but with only nominal power (Pierre Dan, *Histoire de la Barbarie et de ses Corsaires*, Paris 1637, 144-5). Ḥamūda b. Murād, when he came into power in 1640 allowed the title of *dayī* to continue, but the person who bore it was no longer the head of the Regency, even if he remained one of its highest dignitaries.

After 1705, the word *dayī* is no longer to be found among the titles conferred by the Ḥusaynid sovereigns, but still appears in the Tunisian hierarchy, in the ninth rank, according to Muhammad Bayrām al-*Khāmis* al-Tūnūsī (*Safwat al-Ītibār*, Cairo 1302/1885, ii, 2-3); it is found in several diplomatic documents of the eighteenth century, particularly in the treaties drawn up between the Regency of Tunis and France on 16th December, 1710, 9th November, 1742, and 4 Ventôse, Year X. The word at that time referred to a high judicial officer. It seems to have continued up to the middle of the 19th century.

In Algiers, after 1671, when the Corsair Captains took over the power of the Aghas (see art. ALGERIA (ii) (2)), the title of *dayī* was borne by the head of the Regency. This was not yet the case at the beginning of the seventeenth century, when Pierre Dan was in Algiers.

Elected at first by the company (*tā'īfa*) of corsair masters, the *dayī* was elected by the officers of the army after 1689. Thirty *dayīs* succeeded each other in power between 1671 and 1830. In theory their power was limited by the control of the *diwān* of the militia; in fact if the *dayī* had a strong personality, he enjoyed an absolute power.

The *dayī* resided in Algiers, first in the palace of the *Djanīna*, on the site where the archbishop's palace now stands, then after 1816, in the fortress called the *Kaṣba*, which dominates the Muslim town. The private life of the ruling *dayī* was strictly regulated: he lived apart from his family, except on Thursday afternoons and the night of Thursday/Friday, which he could spend in his private house. No woman could enter his palace, except for a public audience. He was entitled only to the high pay of a Janissary and to allocations of provisions, but he received numerous presents as well, so that several *dayīs* amassed considerable fortunes. Fourteen of them died a violent death.

Bibliography: No books or articles are specially concerned with the function of *dayī*; some scattered information can be found in sources or studies relating to the Turkish regencies of Algiers and Tunis. (R. LE TOURNEAU)

DAYLAM, geographically speaking, the highlands of *Gilān* [q.v.]. In the south, the lowlands of *Gilān* proper are bounded by the Alburz range; the latter forms here a crescent, the eastern horn of which comes close to the Caspian coast (between *Lāhīdjān* and *Čālūs*). In the centre of the crescent there is a gap through which the *Saffīd-rūd*, formed on the central Iranian plateau, breaks through

towards the Caspian Sea. Before entering the gorge at Mandjil the river, flowing here from west to east, receives a considerable tributary, the *Shāh-rūd*, which, rising in the district of *Tālakān* and flowing east to west, skirts the southern face of the *Alburz* wall. On its southern side the basin of the *Shāh-rūd* is separated by a line of hills from the plain of *Qazwīn* [q.v.], while on its right side it is fed by a number of streams flowing down the southern slopes of the *Alburz*. The principal of these tributaries is that watering the valley of *Alamūt* [q.v.]. The valleys of the *Shāh-rūd* and its tributaries seems to be the cradle of the Daylamite tribe. Though belonging to the basin of the great river of *Gilān* (the *Safīd-rūd*), 'Daylam proper' (*al-Daylam al-mahd*) is in fact separated from it by the *Alburz* wall. The Daylamites also occupied the northern slopes of the mountain and its ramifications stretching towards the sea (see *Hudūd al-'Ālam*), and Daylam formed here a wedge between *Gilān* and *Ṭabaristān* [q.v.].

While *Gilān* is marshy and unhealthy but highly fertile, the highlands of Daylam, much less favoured by nature, were inhabited by a robust and enterprising race of men ready to emigrate or serve abroad. The geographical term 'Daylam' followed the destinies of the Daylamite expansion in the 4th/10th century, and came to comprise many other neighbouring lands (see below).

The ancient period. The remote origins of the Daylamites are uncertain. They probably belonged to a pre-Iranian stock. The name of the peak of *Dulfak* (or *Dalfak*), which rises on the right bank of the *Safīd-rūd* gorge to the north-east of *Mandjil*, has been compared to the name of the ancient tribe of *Δρῖβυκες*. The name of the Daylamites is known to many classical writers. In the 2nd century B. C. *Polybius*, v, 44, mentions the northern neighbours of *Media*: **Δελυμαῖοι*, **Ἀναρῖακαί*, ('non-Aryans'), *Καδοῦσιοι*, *Ματιάνοι*. In the 2nd century A.D., *Ptolemy*, vi, 2, places **Δελυμαῖος* to the north of *Choromithrene* (*Kh***ār-u Waramīn*, to the south-east of *Rayy*), and to the west of the *Tapuri* (*Ṭabaristān*). On the Iranian side the information begins to emerge only in *Sāsānian* times. Before the decisive victory of *Ardashīr* the *Sāsānian* over *Ardavān* the *Arsacid* the latter is said to have mobilized "the troops of *Rayy*, *Damāwand*, *Daylamān*, and *Patishkh***ārgar*" (*Kārnāmak-i Artakhshīr*, tr. *Nöldeke*, 47). This would suggest *Arsacid* influence established among the population of the southern face of the *Alburz* range. At first the *Sāsānians* treated the Daylamites with caution (see *Marquart*, *Erānsahr*, 126) but gradually the latter became conspicuous both in the army and at the court. *Kāwād* sent an expedition against *Iberia* (*Georgia*) under the command of a "Persian" whose name *Boēs* (**Bōya*) and title *Ὀυαρῖζης* (**wahriz*) point, however, to his Daylamite connexions (see *Procopius*, *De bello persico*, i, 14). Under *Khusraw Anūshīrwān* a detachment of Daylamites is mentioned (ca. 552 A.D.) at the siege of *Archeopolis* (now *Tsikhe-Godji*) in *Lazica* where they were used as expert cragsmen, while the *Turkic Sabirs* were leading the frontal attack (see *Procopius*, *De bello gothico*, iv, 14 ed. *Dindorff*, 529-30). A few years later the Daylamites carried out an unsuccessful night attack on another corps of *Sabirs* employed by the *Byzantines* (see *Agathias*, iii, 17) According to *Procopius*, the "Dolomites" lived in inaccessible mountains; they were never subjects of the kings of *Persia*, and served them only as mercenaries. They fought on foot, each man being armed with a sword and a shield, and

carrying three javelins (*acontia*) in his hands, which corresponds to the later *Islamic* descriptions.

Khusraw I's famous expedition to the *Yemen* (ca. 570 A.D.) consisted of 800 prisoners from *Daylam* and neighbouring places, and was led by an old man, also released from prison, bearing the title of *wahriz* [q.v.]. When under *Kāwād* and *Khusraw* the passes of the *Caucasus* were fortified and military colonies settled near them, the names of the latter reflected their origin from *Daylam* and its neighbourhood (see below, *Toponymy*). The conspiracy against *Khusraw*'s successor *Hurmizd IV*, which resulted in his overthrow in 590 A.D., was led by *Zoanab*, the chief of the "Dilimitic" people (*Theophylactus Simocatta*, iv, 3, 1).

Daylam and the *Arabs*. During the *Arab* invasion the Daylamites took up an indecisive position when the people of *Qazwīn* invoked their help, but, supported by the people of *Rayy*, they opposed *Nu'mān b. Mukarrin* sent by the caliph 'Umar. The Daylamites, led by their king (chief?) *Mūtā* (or *Mūrthā*), were defeated on the river *Wādī* in *Dastabay* (**Dasht-pay*, i.e., the "edge of the plain" stretching between *Rayy* and *Hamadān*) (*Ṭabarī*, i, 265 (sub 22/642)). *Balādhuri*, 317-25, and other historians mention seventeen *Muslim* expeditions into *Daylam*, from the time of 'Umar I to that of *al-Ma'mūn*, which were reflected in *Arabic* poems (see *Kasrawī*, 4-20). The poet *A'shā Hamdān* (d. 83/702) was kept a prisoner by the Daylamites, though the place-names he quotes (*Ḳlism*, *Ḳayūl*, *Hāmin*, *Lahzamīn*) seem to refer to the region of *Damāwand* (*Wima*?). Nevertheless *Daylam* preserved its independence. The *Muslim* strongholds against them were in the south: *Qazwīn*; and in the north-east, on the frontier of *Ṭabaristān*: the fortifications on the rivers *Kālār* and *Čālūs*.

Language and religion. The name of the king *Mūtā* (?) sounds unusual, but when in the 9th and 10th centuries A.D. Daylamite chiefs appear on the stage in large numbers, their names are clearly *pagan Iranian*, not of the south-western "Persian" type, but of the north-western variety: thus *Gōrāngēdjī* (not *Kūrānkidjī*, as formerly deciphered) corresponds to *Persian gōr-angēz* "chaser of wild asses", *Shēr-zil* to *shēr-dil* "lion's heart", etc. *Ištakhri*, 205, distinguishes between *Persian* and *Daylamī* and adds that in the highlands of *Daylam* there was a tribe that spoke a language different from that of *Daylam* and *Gilān*.

There may have been some *Zoroastrians* and *Christians* in *Daylam*, but practically nothing is known about the *pagan* creed of the Daylamites. According to *Bīrūnī*, (*al-Āthār*, 224) they followed the law established by the mythical *Afrīdūn* who ordered men to be masters in their family and called them *kadhkhudhās*. Rather enigmatically *Bīrūnī* adds that this institution was abrogated by the 'Alid **al-Nāshir al-Utrūsh* (see below) and thus they reverted to the condition in which people were living in the time of the tyrant *Daḥhāk Bīwarāsp*, when "devils and demons" (*al-shayātīn wa 'l-marada*) dwelt in their houses and they were powerless against them.

Apart from the *kadhkhudhās* exercising the rights of *pater familias*, the Daylamites had their local rulers of whose existence we can judge by such titles as *Wardān-shāh*, *wahriz* (cf. *Hübschmann*, *Armen. Gramm.*, 78: *vahriz-i vahrizay* "vahriz of Vahriz"), and even kings (see above, *Mūtā*). The rôle of the latter becomes clearer only in the 9th and 10th centuries A.D. in connexion with their collaboration with the 'Alids.

The 'Alids. At an early date the mountain fastnesses of Daylam served as places of refuge for the 'Alids who had been obliged to flee from the 'Abbāsids. The earliest known refugee was Yaḥyā b. 'Abd Allāh, whose two brothers had been executed and who himself joined a rebel brother of Hārūn al-Raṣhīd. He came to Daylam in 175/791, but soon surrendered to the Barmakid Faḍl b. Yaḥyā. It appears that in the meantime the caliph used pressure on the king of Daylam both by threats and by offers of money (cf. Ṭabarī, *anno* 176; Ya'kūbī, ii, 462).

The Djustānids. When in 189/805 Hārūn arrived in Rayy he summoned the rulers of the Caspian region and let the lord of Daylam, Marzubān b. Djustān, go with a gift of money and a robe of honour; no payment of tribute is mentioned in this case, while such an obligation was imposed on the other kings. Although this is the first time that we hear of the family of Djustān, it is likely that the leniency of Hārūn had a connexion with the events of 175/791 when the same king (or his father?) must have been the ruler. Provisionally we can take Marzubān as the first in the list of the ruling *Banū Djustān*.

The next king known to us is Wahsūdān b. Djustān; the interval between Marzubān (who is mentioned in 189/805) and Wahsūdān (who was still living in 259/872, cf. Ṭabarī, iii, 188) is too great to consider them as brothers. The consensus (Justi, Vasmer, Kasrawī, Ḳazwīnī) is now to insert between them Djustān I (No. 2), putative son of No. 1, Marzubān, and father of No. 3, Wahsūdān. In fact under 201/816 Ṭabarī reports that 'Abd Allāh b. Ḳhurādadhbih in the course of his victorious campaign in Daylam captured a king called Abū Laylī. Laylī (or Līlī) is known in Daylam as a man's name (cf. the adventurer Laylī b. Nu'mān), and the question is whether he is identical with Djustān (no. 2) or whether he was a usurper or a local ruler (of Lāhidjān?).

The situation in Daylam becomes clearer with the advent on the frontier of Daylam of the line of Ḥasanid sayyids, clever politicians and able warriors who succeeded in involving the Daylamites in their struggles and schemes, although no obligation of professing Islam had yet been imposed on them.

Sayyid Ḥasan b. Zayd *al-dā'i al-kabīr* (no. 1) stood at the head of a rising in Čālūs and Kalār in 250/864 and protected the inhabitants against the Ṭāhirid governor who wished to appropriate the common lands which served for collecting fuel and as grazing grounds (Ṭabarī, iii, 1524). According to Iṣṭakhṛī, 205, before the time of Ḥasan b. Zayd, Daylam had been considered as the 'territory of unbelief' (*Dār al-kufr*) from which slaves had been taken, but the 'Alids had intervened on behalf of the Daylamites. Wahsūdān b. Djustān (no. 3) swore allegiance to Ḥasan b. Zayd, but soon after broke with him and died.

The *Ta'riḫ-i Dīl wa Daylam* (quoted by Djuwaynī, iii, 271) reports that in 246/860 a Djustānīd began the construction of a building (*'imāra*) on Mt. Alamūt, in which the kings of Daylam took pride. It is more likely that this enterprise marked not the end of the long reign of Wahsūdān but the beginning of that of his energetic son Djustān II (no. 4). The latter invited the *dā'i* to send his representatives to Daylam, and under the auspices of the 'Alids took Rayy from the Ṭāhirids and occupied Ḳazwīn and Zandjān. In 253/867 the caliph al-Mu'tazz sent an army under Mūsā b. Bughā, who

wiped out the successes of Djustān. In 259/872 the latter made a second, though unsuccessful, attempt to occupy Rayy, and continued to assist the *dā'i* in his struggle against the Ṣaffārids. In 270/883 Ḥasan b. Zayd died and was succeeded by his brother Muḥammad b. Zayd, called *al-dā'i al-ṣaḡīr*, to whom also Djustān swore allegiance (no. II).

The worst experience befell Daylam ca. 276/889 when the Ḳhurāsānī soldier of fortune Rāfi' b. Harṭhama, acting on behalf of the Sāmānids, ousted Muḥammad b. Zayd from Djuṛdžān. The *dā'i* sought refuge in Daylam. The troops of Rāfi' occupied Čālūs, but the sayyid, assisted by Djustān, surrounded them. Then Rāfi' himself moved forward. Muḥammad b. Zayd retreated to Gilān, while on the heels of Djustān Rāfi' marched from Čālūs to Talakān, and for three months (summer of 278/891) this region was plundered by the invaders. Djustān gave a promise not to assist the sayyid, and Rāfi' went on to occupy Ḳazwīn and Rayy (see Ibn al-Aṭhīr, vii, 303, and Ibn Isfandiyyār, ed. Eghbal, 252-4). In 279/892 Rāfi', seeing himself threatened from many sides, suddenly swore allegiance to the *dā'i* and returned Djuṛdžān to him, on the understanding that he would send him 4000 Daylamite stalwarts. By threats and promises the Ṣaffārid 'Amr b. Layṭh prevented the *dā'i* from helping Rāfi' and the latter had to flee to Ḳh'ārizm where he was killed in 283/November 896. Four years later (287/October 900) Muḥammad b. Zayd fell in a battle against a Sāmānid commander.

After a short interval the 'Alid cause was taken up by the Ḥusaynid Ḥasan b. 'Alī (Nāṣir al-Dīn, al-Ṭhā'ir, al-Uṭrūṣh "the deaf" (no. III), who despite the shortness of his reign (301-4/904-7) is regarded as the greatest of the 'Alid rulers. According to Ṭabarī (iii, 2296) the world had never known such justice as that of al-Uṭrūṣh. He had lived for thirteen years among the Daylamites, and succeeded in converting to the Zaydī creed a considerable number of people "between the farther (eastern) side of the Saḡid-rūd and Āmul". To confirm this achievement al-Uṭrūṣh had the fortifications of Čālūs razed to the ground. He was recognized by Djustān, and although their first campaign against the Sāmānids was a failure, the next year, after a pitched battle of forty days, the Sāmānids were driven out of the Caspian provinces.

The enigmatic phrase of Birūnī, referred to above, concerning Nāṣir's action in disrupting the ancient authority of the *kaḏhkhudhā* may hint at the influence of Islamic institutions which had established control over isolated households. Such a trend of events must have been resented by the Djustānids, and some historians (Awliyā' Āmulī, *Ta'riḫ-i Rūyān* (750/1349), ed. Tehran, 77; Ibn Waṣīl, *al-Ta'riḫ al-Šāliḫi* in Dorn, *Muhamm. Quellen z. Gesch. d. Kasp. Meeres*, iv, 474) mention a period of struggles between Djustān and Nāṣir, though apparently before the latter's advent in 301/913. He died on 5 Šahābān 304/31 January 917, after having appointed as his successor his son-in-law, the Ḥasanid Ḥasan b. al-Ḳāsim (no. IV).

At about the same time, after a reign of forty years, Djustān was assassinated. The perpetrator of this crime was his brother 'Alī b. Wahsūdān (no. 5), whom in 300/912 the 'Abbāsids had already appointed their financial agent (*ista'mala*) in Iṣfahān. He was dismissed in 304, and in 307/919 the 'Abbāsīd commander Mu'nīs, who had just taken prisoner Yūsuf b. Abi 'l-Šādī, reappointed 'Alī as the governor of Rayy, Ḳazwīn, and Zandjān. In the same year he

was killed in Kāzwin by Muḥammad b. Musāfir (Kangarī, or Sallārī, of the second Daylamite dynasty of Tārom), who being married to the clever *Kharā-sūya*, daughter of *Djūstān* b. *Wahsūdān* (no. 4) wished to avenge his father-in-law (not his "nephew", as in Ibn al-Aṭṭir, viii, 76). With his political attitude, 'Alī b. *Wahsūdān* could hardly have been recognized in the whole of Daylam. However, we learn that when the Ḥasanid Ḥasan b. al-*Qāsim* (the *dā'i* no. IV) was captured in Ṭabaristān and delivered to 'Alī to be sent to Baghdād, 'Alī had him imprisoned in his "ancestral fortress" of Alamūt (see Ibn Isfandiyyār, ed. Eghbal, 281). Immediately after 'Alī's death, his other brother *Khusraw* Firūzān, who apparently had acted as 'Alī's *locum tenens*, released the sayyid. *Khusraw* Firūzān (no. 6) marched against Ibn Musāfir but was killed by him. *Khusraw's* son *Mahdī* (no. 7) also took up arms against the Kangarid, but was defeated and took refuge with the new rising star of Daylam, Asfār b. *Shirōya* or *Shirawayh* [q.v.].

The epigons. With this event (ca. 315/927) ends our direct information about the *Djūstānids*, but remnants of the dynasty may still have carried on, at least in a part of their dominions. When Ibn Musāfir had dealt with his *Djūstānid* opponents (nos. 5, 6, 7), the former amīrs of the 'Alids and *Djūstānids* had already spread over the Iranian plateau, and Daylam proper lay at the mercy of Ibn Musāfir. In a report in which an official (some time before 379/989) summed up the history of *Shamīrān* (Tārom) for the *Būyid* minister Ibn 'Abbād (see *Yāqūt*, iii, 149-50, as explained by Kasrawī, i, 130-4), he states that the *Musāfirid* ruled over the whole of the mountainous **Ustāniya* and (thus?) appropriated a part of Daylam, whereas the descendants of *Wahsūdān* (no. 3) b. *Djūstān* had to content themselves with the region of **Lā'idiya*. The same terms appear in the anti-Daylamite and pro-Turkish tract which the secretary Ibn Ḥassūl presented (ca. 450/1058) to al-Kunduri, the *wazīr* of *Tughril-beg* (see *Faḍā'il al-Atrāk*, ed. 'A. al-'Azzāwī, *Belleleten*, iv/14-5, (1940) 31). Ibn Ḥassūl explains that **Ostān* is the highlands, and **Lā'idi* (wrongly printed *Lāndi*) the lowlands of Daylam, the former being in the possession of the *Wahsūdānid* (here Kangarid) governors, and the latter in the possession of the *Djūstānid* kings. These independent reports indicate that soon after the death of *Djūstān* b. *Wahsūdān* (no. 4) his possessions were split up and the *Wahsūdānids* (here children of the *Kangarid* *Wahsūdān* b. *Muḥammad* of Tārom) had taken possession of the highlands of Daylam (presumably the "*ostān*", i.e., "home, centre" of the *Djūstānids*). The latter must have migrated to the neighbourhood of *Lāhidjān* (i.e., the coastal area of Daylam, of which ten districts are enumerated in the *Hudūd*).

On the contrary, when *Sulṭān Tughril* was operating near Kāzwin (Ibn al-Aṭṭir, anno 434/1042) the king of Daylam appeared before him with a tribute; then separately Ibn al-Aṭṭir mentions the submission of the *Salār* of Ṭarm (Tārom). We have to conclude either that the *Djūstānids* had succeeded in reoccupying a part of their dominions, or that the tribute was paid by the *Lāhidjān* branch. The latter surmise is more likely, for *Nāṣir-i Khusraw* in his *Safar-nāma* states that in 438/1046 a levy (*bādī*) was collected at the crossing of the *Shāh-rūd* (near its confluence with the *Safid-rūd*) on behalf of the *amīr-i amīrān* who was "(one) of the kings of Daylamān". *Nāṣir* describes then his visit to *Shamīrān* whose ruler bore the title of "Marzubān al-Daylam *Djil-i Djilān* (*sic*)

Abū Šāliḥ"; his name was *Djūstān* Ibrāhīm and he possessed "many castles in Daylam". This must have been the great-grandson of *Wahsūdān* of Tārom (see *Musāfirids*), and it appears as though the *bādī* on the *Shāh-rūd* was levied also in his name.

The story of the *dā'is* ends with the rule of the above-mentioned Ḥasanid Ḥasan b. *Qāsim* (no. IV), son-in-law (*khatn*) of al-Uṭrūsh. Although he was nominated by *Nāṣir* himself, struggles for the succession began between him and the sons of *Nāṣir*, and after the death of the latter the Daylamite amīrs, involved in complicated struggles, fought for their own supremacy. Ḥasan b. *Qāsim* was killed ca. 316/928 by *Mardāwīj* b. *Ziyār*, then the ally of Asfār b. *Shirōya*.

Daylamite expansion. The result of the 'Alids' activities was that the Daylamites, partly converted to the *Zaydī* creed, developed strong oppositionary tendencies with regard to the caliphate, and that in their numerous fights for the 'Alids they greatly improved their military skill and became conscious of their strength. The revolts of the *Sājid* *Yūsuf* b. *Dīwdād* (in 295/907 and in 304-7/916-9) and his final reced before his death in 315/928 opened the field for a chaotic succession in *Rayy* of *Sāmānid* governors, Turkish slaves, and 'Alids of Daylam. An important branch of the *Musāfirids* of Tārom had expanded towards *Ādhar-baydān* and Transcaucasia (see *Minorsky* in *BSOAS*, xv/3, 1953, 514-29), while quite new elements appeared on the central plateau of Irān: first *Asfār* b. *Shirōya* who ca. 315/927 had proclaimed himself king, then the *Ziyārids* (316-434/928-1042), for a short time in *Rayy* in *Iṣfahān*, and later in the south-eastern corner of the Caspian Sea whither they had had to withdraw under the impact of the more important *Būyids* [q.v.]. This period is known to us through such sources as *Mas'ūdī*, *Murūdj*, ix, 4-15; *Miskawayh*, in *Eclipse*; Ibn Isfandiyyār, ed. Eghbal, 224-301, tr. Browne, 162-223; and such subsidiary mentions as are found in the historians of the *Sāmānids*, cf. *Gardīzī*, *Zayn al-akhbār*; Ibn Faḍlān, in his *Rihla*, etc.

Having occupied the major part of the Iranian plateau (except *Khurāsān* held by the *Sāmānids*) the *Būyids*, who rose in 320/932, occupied Baghdād in 334/946, and for 109 years held the caliph under their 'Alid tutelage. Under their shadow a great number of local dynasties of Iranian origin (Daylamite and Kurdish) sprang up in the peripheral areas: the *Musāfirids*; the Kurdish *Shaddādids* of *Gandja* (340-409/951-1018) and their branch of *Ani* (451-559/1059-1163); the *Kākūyids* [q.v.] of *Hamadān* and *Iṣfahān* (398-443/1007-51); the Kurdish *Ḥasanūyids* [see *ḤASANAWAYHIDS*] in the region of *Kirmānshāh* (348-406/959-1015); the Kurdish 'Annāzids [q.v.] in *Hulwān* and on the western slopes of the *Zagros* (381-511/991-1117); the Kurdish *Marwānids* [q.v.] of *Mayyafāriḳin* and *Diyārbakr* (380-478/990-1085), etc. The weakness of the Daylamite régime consisted in the dispersion of the not too numerous elements of Daylam over too vast an area; the splitting up of the dynasty into several rival branches; and finally the Turko-Daylamite antagonism in the army (see below). The first great blow to the *Būyid* power was the occupation of *Rayy* by the *Ḡhaznawid* *Mahmūd* in 420/1029; the definite end came under the impact of *Tughril-beg* who in 447/1055 arrested the last *Būyid* of Baghdād, al-Malik al-Raḥīm. In Fārs, the last scions of the *Būyid* house carried on for a few more years as vassals of the *Saldjūqs*, (see Bowen in *JRAS*, 1929, 229-45). Outside their

country, the Daylamites continued to serve as mercenaries. Niẓām al-Mulk, *Siyāsat-nāma*, ch. xix, still recommends the employment of 100 Daylamites together with 100 *Khurāsānians* as palace guards of the *Saldjūks*. Isolated colonies of Daylamites survived in many places before they were absorbed by the local populations.

Toponymy. The area over which generations of Daylamites scattered throughout the ages is very wide, but, in view of the chronological difficulties involved, it is better to combine the references under a single heading. Thus the Babylonian name of the island of Dilmun (*Bahrayn*) still merits consideration, while the name of *Bandar-i Daylam* on the southern coast of *Fārs* seems to date back to the *Būyid* period. In the sub-Caucasian region the existence of military settlements of the *Sāsānian* times is reflected in such names as *Layzān* or *Lā'izān* (now *Lahidj*) connected with *Lāhidjān*. The name of *Shīrwān* is probably linked with that of *Shīr* (in Arabic *Shiriz*) lying at the confluence of the rivers of *Ṭalākān* and *Alamūt*, cf. *Hudūd*, ch. xxxii, § 24, and *Djuwaynī*, iii, 425 (note of M. *Ḳazwīnī*). Even the title of the king of *Sarīr* (*Avaria*) figuring in *Balādhuri*, 196, as *Wahrzān-shāh*, may prove to be linked with the title *wahriz*, cf. *Minorsky*, *History of Sharvān*, 1958, 23-5. The so-called "Zāzā", living north of *Diyārbakr* up to *Pālū* and *Darsim* and still speaking an Iranian language, call themselves *Dimlā*, which name F. C. *Andreas* identified with *Daylam*. The (now *turkicized*) tribe *Dumbulī*, active in the region of *Khoy* by the beginning of the 19th century, seems also to be connected with the *Dimlā*. It is noteworthy that *Agathias*, iii, 17, speaking of the *Dilimnitai* troops fighting in *Lasica*, says that their homes (perhaps of that particular group?) lay in the neighbourhood of Persian lands "on the middle course of the *Tigris*", i.e., (if the "Tigris" is not a mistake for the *Safid-rūd*) in the region where the *Zāzā* live nowadays. The traveller *Abū Dulaf*, ed. *Minorsky*, *Cairo* 1955, § 25, mentions a place called *Daylamastān* at seven *farsakhs* east of *Shahrāzūr* whence "in the days of the ancient kings of Persia" the Daylamites used to send their raiding parties into the *Mesopotamian* lowlands. The borough of *Daylamān* lying west of *Lāhidjān* may be the witness of the transfer of the Daylamite centre from **Ostān* (see above) to the region of *Lāhidjān*. North-west of *Lake Urmīya* the centre of *Salmās* was until recently called *Dilmakān*; south-west of *Lake Urmīya* near an important *Zagros* pass one finds a district called *Lāhidjān* (see *sāwaj-bulak* in *ET*). Several other villages bearing the name *Lāhidjān* are known in the basin of *Lake Urmīya*, north of *Mt. Savalan* (*Lāhī*), etc.

Territory and peoples. The earlier Muslim geographers, such as *Ibn Khurradādhbih*, *Ya'qūbī*, *Ibn Rusta*, *Ibn Faḳīh*, have little to say on *Daylam*, but ample information on the country and its inhabitants is supplied by the geographers and historians after the rise of the Daylamite dynasties in the 4th/10th century. Already *Iṣṭakhṛī* had described under *Daylam* all the southern coast of the *Caspian* and the lands forming a belt to the south of the *Alburz* range (including *Rayy* and *Ḳazwīn*). *Muḳaddasī* (who lived in the heyday of the Daylamite dominion) adds to it all the coasts of the *Caspian* comprising the *Khazar* kingdom at the estuary of the *Volga*.

Iṣṭakhṛī (possibly following *Balkhī*) places the capital of the *Djūstān* family at *Rūdhbār*. The editor of *Djuwaynī*, iii, 434, M. *Ḳazwīnī*, has presen-

ted weighty arguments for identifying it with the *Rūdhbār* of *Alamūt*, which would mark the latter valley as the home (*ostān*) of the dynasty of *Daylam*. In *Ibn Ḥawḳal's* text, which is mainly based on *Iṣṭakhṛī*, the capital of the *Djūstānids* is placed at *al-Ṭarm*, which is a slip probably on the part of a scribe or reader, for *al-Ṭarm* (*Tārom*) was the capital not of the *Djūstānids* but of the later *Musāfirids* [*g.v.*]. More complicated is the identification of *B.rwān*, which according to *Muḳaddasī*, 360, was the capital (*kaṣaba*) of *Daylam*. The place was devoid of amenity, as opposed to the fertile *Tālakān* (in the *Shāh-rūd* valley) which in the author's opinion would have been more suitable for the capital. The residence of the government (*mustakarr al-sultān*), in *B.rwān*, was called *Shahr-istān*, where the treasure was kept in a deep well (*Zahr al-Din* spells *Shahr-astān*, perhaps *Shahr-Ostān* "the town of *Ostān*", see above). *Muḳaddasī* names separately *Samīrūm* (*sic*) the capital of the *Salāarwand* rulers (*Musāfirids*) of the *Tārom* region, and *Khāsham* the town of the 'Alid *dā'is*, in eastern *Gilān*, situated by a bridge.

Iṣṭakhṛī, 205, describes the Daylamites as lean, having "light" (probably "fluffy") hair, rash, and inconsiderate. They practised agriculture and had herds but no horses. According to *Muḳaddasī*, 368-9, the Daylamites were good-looking and wore beards. Some valuable data on "Daylam proper" and *Gilān* are given in the *Hudūd al-'Ālam*, ch. xxxii, §§ 24-5: *Daylam* consisted of ten districts in the *Caspian* lowlands, and three, **Wustān*, *Shīr* (apparently *Shiriz* of the Arabic sources), and *Pazhm*, in the mountains.

Customs. Many habits and customs of the Daylamites struck the contemporary authors. Their men were extremely hardy and capable of enduring great privations (*Miskawayh*, *Eclipse*, i, 140). Particularly mentioned among their armament are javelins (*zhopin*) and tall shields painted in gay colours and carried by assistant lads. Set side by side these shields formed a wall against the attackers. Special men throwing javelins with burning naphtha (*mazāriḳ al-naḩ wa 'l-nirān*) were also used in their army (see *Eclipse*, i, 282). A poetical description of Daylamite warfare is given in *Gurgānī's Wis wa Rāmin*, ed. *Minovi*, ch. xcix. The great disadvantage of the Daylamites was their lack of cavalry; they were obliged to operate jointly with Turkish mercenaries (whose armament was more complete, *Eclipse*, ii, 336) and basic rivalry between them disrupted the army.

Reference is often made to the extravagance of the Daylamite lamenting over their dead, and even over themselves in misfortune (*Muḳaddasī*, 369; *Eclipse*, ii, 162; iii, 260). In 352/963 *Mu'izz al-Dawla* introduced public mourning (*niyāha*) in *Baghdād* for the *imām Ḥusayn* (*Ibn al-Aṭhīr*, viii, 406; *Tanūkhī*, *Nishwār*, tr. *Margoliouth*, 219; but see *Hilāl b. Muḥassin* on the temporary character of the performance, *Eclipse*, iii, 458, *sub* 393), and this institution may be responsible for the later Persian *ta'ziyas* in the month of *Muḥarram* (cf. A. E. *Krīmskiy*, *Perskiy teatr*, *Kiev* 1921).

Ca. 200 A.D. the Syrian sage *Bardesanes* reports that the women of *Gilān* work in the fields (*Leges regionum*, *Patrologia Syriaca*, ii/1, 1907, ed. F. *Nau*, 586). Eight centuries later the author of the *Hudūd* writes that the Daylam womenfolk are engaged in agriculture like men. According to *Rudhrāwarī*, *Eclipse*, iii, 313, they were "equals of men in strength of mind, force of character, and participation in the

management of affairs". The Daylamites practised endogamy within their tribes, and marriages were concluded by direct agreement between the parties (Muḳaddasī, 368-9).

The Ismā'īlīs. The Fātimid Ismā'īlī propaganda had been rampant in the environs of Rayy even since the beginning of the 3rd/9th century (see S. M. Stern, in *BSOAS*, xxiii, 1960, 56-90). Asfār of Daylam and Mardāwīdj of Gilān had accepted the new teaching (Baghdādī, *Farḳ*, tr. A. Halkin, Tel-Aviv 1935, 113; Rašīd al-Dīn, *Ismā'īliyyān*, ed. Dānīshpazhūh, Tehrān 1338/1959, 12). Under the last Būyids the Daylamites in Fārs adhered to the doctrine of the Seven Imāms, and the penultimate Būyid Marzubān Abū Kālīdjār (d. 440/1048) lent his ear to the preacher al-Mu'ayyad who was finally expelled from Fārs (*Sirat al-Mu'ayyad fi 'l-Dīn*, Cairo 1949, 43, 64; cf. *Fārs-nāma*, 115). The strong position of Daylam and the oppositionary tendencies of the population naturally attracted Ḥasan-i Šabbāh, who first sent his propagandists into Daylam, and then in 483/1090 seized the town of Alamūt, which was then held by an 'Alid called Maḥdī as a fief from Malik-šāh (Djuwaynī, iii, 174). Thus for the next 166 years the great stronghold of Daylam was transformed into a danger-spot on the very doorstep of Salḡjūk territory and a threat to the whole Sunnī world. The efforts of the Salḡjūks to liquidate Alamūt were unsuccessful, but they caused much harm to the population; cf. the expedition of Arslan-tašh in 485/1092, that of the son of Nižām al-Mulk in 503/1109, that of Šhīrgīr before 511/1117. The last reminiscence of the Būyids in Daylam is Djuwaynī's report, iii, 239, on the deed of one of their scions, Ḥasan b. Nāmāwar, who in 561/1166 stabbed to death the master of the Ismā'īlīs because, despite his being his brother-in-law, he disliked his propaganda.

The Mongols and after. The total destruction of the fortresses of the Assassins (Alamūt, Lamassar, Maymūn-diz) by the troops of Hulāgū in 654/1256, and the extermination of the followers of the last master of the Assassins, dealt a terrible blow to the original highlanders of Daylam. The Šhāh-rūd valley became easily accessible from Ḳazwīn (cf. the account of the operations of Ōldjeytū Khān, who in 706/1307 invaded Gilān and reached Lāhīdjān; *Ta'riḳh-i Ulḡjāyṡū*, Bibl. Nat., Supp. 4197, fol. 42v).

At a later period the highlands of Daylam were more or less controlled by the dynasty of the *kār-kīyā* of eastern Gilān (Biyapīšh) whose centre was at Lāhīdjān. They gradually eliminated their Hazāraspī princes of Ašhkawar, the last scions of the Ismā'īlīs of Alamūt, and the clan of Kūshīdj of Daylamān and Rūdhbār. In 819/1416 the sayyid Raḡī of Lāhīdjān invited the Daylamites to the bank of the Safīd-rūd and had two or three thousand of them murdered with their chiefs (Zahr al-Dīn, *Ta'riḳh-i Gilān*, ed. Rabino, Rašh 1330, 57, 118, 122-6).

The most recent movement in the history of Daylam is the uprising of the Ahl-i Haḳḳ [q.v.] leader Sayyid Muḥammad in Kalār-dašt in October 1891 (see Minorsky, *Notes sur la secte des Ahl-e-Haqq*, Paris 1920-1, 51).

No complete enquiries have been carried out on the population of Daylam proper, but H. Rabino, *Le Guilan*, 280, states that the original Daylamites are found only in Kalārdeh and Čawsāl (in winter) and in Kalāč-khānī (in summer). The inhabitants of Daylamān (south-west of Lāhīdjān) have sold their lands and now live at Barfīdjān (mentioned in the *Hudūd* as a canton in the lowlands of Daylam).

Bibliography: Given in the course of the article. The *Ta'riḳh-i Dju wa Daylam*, dedicated to the Būyid Fakhr al-Dawla (who according to G. C. Miles ruled in Rayy 373-87/984-97), and used by Djuwaynī, iii, 270, is now lost. No Djuštānid coins have yet been discovered. Marquart., *Erānšahr*, 126-7; H. L. Rabino, *Les provinces Caspiennes*, in *RMM*, xxxii, 1915-6, 227-384 (Daylamān, Lāhīdjān, Rān-i kūh); R. Vasmer, *Zur Chronologie d. Gastaniden*, in *Isl.*, iii/2, 1927, 165-86, and 483-5; A. Kasrawī, *Pādšāhān-i gumnām*, 1928, i, 23-37 (Djuštāniyān) — a valuable work; V. Minorsky, *La domination des Daylamites*, Soc. des Études Iraniennes, no. iii, 1932, 1-26; M. Ḳazwīnī, annotations to Djuwaynī, iii, 306-9 ('Alids), 432-45 (Djuštānids); *IA*, s.v. Deilem (A. Ateš). (V. MINORSKY)

DAYN [see SUPPLEMENT].

DAYR, a word of Syriac origin denoting the Christian monasteries which continued to function after the Arab conquest of the Middle East. If we are to believe the lists drawn up by Arab writers, they were very numerous, particularly in 'Irāk (along the Tigris and Euphrates valleys), Upper Mesopotamia, Syria (Stylite sanctuaries in the vicinity of the "dead cities"), Palestine and Egypt (along the whole length of the Nile valley). They were often named after a patron saint (Dayr Mār Yuḥannā near Takrīt, Dayr Sam'ān in northern Syria) or founder (Dayr 'Abdūn in 'Irāk), but also occasionally after the nearest town or village (Dayr al-Rušāfa in Syria) or a feature of the locality (Dayr al-a'īlā near Mosul, Dayr al-Za'farān in Upper Mesopotamia). Monks, called *dayyār* or *dayrānī*, lived in the *dayrs* (also known in 'Irāk as *ḡumr*, a word of uncertain origin). The monasteries were often no more than simple hermitages, particularly if they were located in remoter parts. Usually however they consisted of several buildings—a church (*kanīsa* or *bī'a*), cells (*ḳilliya*, pl. *ḳalāī*, or *ḳirḳ*, pl. *akrāḳ* and *ukayrah*, words of Syriac origin, the second being strictly speaking 'Irāḳī), and outbuildings such as shops and inns. The *dayr* in fact constituted a centre of agricultural development, and drew revenue from the lands which were cultivated to meet its needs (vineyards, olive groves and palm plantations). Hermitages and convents were made defensible either by the construction of fortifications or by the careful choice of site (e.g., on mountain-sides, or even set into the rock face and thus cut off from normal means of entry).

The Christian monasteries were centres of religious and intellectual life during the early years of Islam. For instance, the liturgical rules adopted in the 3rd-4th/9th-10th centuries by the Nestorian church were formulated in the Dayr al-a'īlā' of Mosul (see J. M. Fiey, *Mossoul chrétienne*, Beirut 1959, 126-32). They also played an important role in diffusing the works of classical Greece, generally translated into Syriac and then into Arabic, and in some instances they built up large libraries, such as the notable collection in St. Catherine's monastery on Mount Sinai (see A. S. Atiya, *The Arabic manuscripts of Mount Sinai*, Baltimore 1955). Furthermore, some 'Irāḳī monasteries and the Christian communities attached to them proved an important source of official clerks in 'Abbāsīd times. They took part in the administration of the empire, and if they adopted the Islamic faith they even had the right to be appointed vizier (see DAYR KUNNĀ).

The monasteries were also an important factor in the political and social life of the Islamic world.

They were open without distinction to virtually all travellers, including notabilities, and indeed often provided a safer stopping-place than elsewhere. At the Dayr Murrān [q.v.] near Damascus, for example, there was a princely residence nearby (confused with the monastery by some authors), and sovereigns or governors were sometimes accommodated in the *dayr* itself. This was the case in the Dayr al-a'la' of Mosul, the Dayr Zakkī of al-Raḥḥa, or the monastery of al-Anbār where Hārūn al-Raḥḥid and his retinue stopped in 187/803—it was here that Dja'far the Barmakid was executed (Ṭabarī, III, 675, 678). Upon his arrival in Egypt the Fāṭimid al-Mu'izz lived for some months in the monastery of al-Giza. There are ample records showing that during their hunting excursions rulers and princes visited the local monasteries, where they were offered food and drink by the monks. Muslim visitors were also attracted to the monasteries on account of the taverns usually attached to them, and there they were free to drink as much wine as they wished. Each monastery solemnly celebrated an annual festival, and the buildings were generally surrounded by places of entertainment and even debauchery, particularly if they were situated near a large town. This explains why so many of the monasteries figure in bacchic and erotic poetry, and why there are so many stories relating to the questionable behaviour of some of their inhabitants. Indeed, Arab authors of the 3rd/9th and 4th/10th centuries even wrote whole books about them by collecting poems and stories in which they were mentioned. Only one is still in existence, the *Kitāb al-Diyārāt* of al-Shābushṭī (d. 388/998). But the names of several other books are known, written by Hishām al-Kalbī, Abu 'l-Farajī al-Iṣfahānī, the poet al-Sarī al-Raffā', the two brothers al-Khālidīyyān and al-Sumaysāfi.

After the Arab conquest the monasteries and churches were subject to special conditions laid down by jurists. Although the existing monasteries remained intact, the monks were forbidden to put up new buildings, or even to repair damage incurred through wear and tear or accidental causes. In reality, however, the fortunes of the monasteries varied with the times, and periods of toleration were followed by periods of persecution. The tax regulations governing the occupants of the monasteries were a subject of continual discussion. The monks were initially exempt from poll-tax (*ḍjizya*), and the tradition was often later confirmed by jurists. But some maintained that exemption applied only to those living in poverty, and the Shāfi'is even went so far as to assert that the exemption was unjust. From the chroniclers it would seem that in the Umayyad age some governors subjected monks in Egyptian monasteries to personal taxation, and others in the 'Abbāsīd age granted exemption only in certain circumstances. The question was raised again during the caliphate of al-Muḥtadir, when in 313/925 'Alī b. 'Isā, chief inspector of taxes in Egypt, demanded that exemption given to the monks of Wādī 'l-Naṭrūn be withdrawn; the caliph did not accede to his wishes, and in 366/976 al-Ṭā'if announced once more that the *ḍjizya* should not apply to poor monks (see DHIMMA).

The 5th/11th century was the beginning of a period of increasing hardship for the Christian monasteries. They had to contend with successive Saldjūkid and Mongol invasions, a growing insecurity (e.g., Turcoman raids into Upper Mesopotamia), the worsening of relations with the Muslims

at the time of the Crusades, and the progressive disappearance of former small Christian communities.

In 'Irāk the monasteries near Baghdād and Samarrā perished, whilst many of those in Egypt were abandoned and became overrun by the sand (some of them have been discovered in recent excavations). After the Mongol invasion Christian monastic life was confined to a few groups of monasteries, primarily in Upper Mesopotamia, the Mosul and Mardin region (the monasteries of Tūr 'Abdin), the Sinai desert, and Egypt (at Wādī 'l-Naṭrūn and near the Red Sea). In Palestine and Syria, great monastic centres before the Arab conquest, there remained no more than a few scattered monasteries, mostly near Jerusalem and in Anti-Lebanon. In the Lebanon itself on the other hand monasticism found a new lease of life, particularly in the 15th century when the Maronite patriarchate was established in the mountains at the monastery of Ḳannūbin.

During the age when they flourished, Christian monasteries took part in the artistic life of the region, and it is instructive to compare the decorative techniques used in some of them with Muslim works of the same period. Particularly interesting in this respect are the Dayr al-Suryānī at Wādī 'l-Naṭrūn in Egypt, containing stucco ornamentation influenced by the style of Samarrā, and the Mār Behnām monastery near Mosul, some parts of which date back to the 6th/12th century. Furthermore, the illuminating of some manuscripts copied in the monasteries bears a resemblance to that of the oldest Islamic miniatures, which seem to have inherited some features of their style and workmanship.

Bibliography: H. Zayyāt, *al-Diyārāt al-Naṣrāniyya fi 'l-Islām*, in *Mashrik*, 1938, 219-417; A. Fattal, *Le statut légal des non-Musulmans*, Beirut 1958, 174-203, 270-2; al-Shābushṭī, *K. al-Diyārāt*, ed. K. 'Awwad, Baghdād 1951; Bakrī, *Mu'djam*, ed. Wüstenfeld, i, 359-81; Yākūt, ii, 639-710 and iii, 724-6; 'Umari, *Masālik*, Cairo ed., i, 254-386; A. S. Marmardji, *Textes géographiques arabes sur la Palestine*, Paris 1951, 72-9; Maḳrīzī, *Khiṭaṭ*, Bülāk ed., ii, 501-9; Cairo ed., iv, 409-37; *The churches and monasteries of Egypt*, attributed to Abū Šāliḥ the Armenian, trans. Evetts-Butler, Oxford 1895; E. A. Wallis Budge, *The chronography of Gregory Abū 'l-Farajī (Bar Hebraeus)*, London 1932, introduction; R. Honigmann, *Le Couvent de Barsauma et le patriarcat jacobite d'Antioche et de Syrie*, Louvain 1954; N. Abbott, *The monasteries of the Fayyum*, in *AJSL*, liii (1937), 13-33, 73-96, 159-79; H. C. Evelyn White, *The monasteries of the Wādī n'Naṭrūn*, 2 vols., New York, 1926-33; S. Flury, *Die Gipsornamente des Dēr es-Sūrjānī*, in *Isl.*, vi (1916), 71-87; F. Sarre and E. Herzfeld, *Archäologische Reise im Euphrat und Tigris Gebiete*, ii, Berlin 1911, 247; J. Leroy, *Moines et monastères du Proche-Orient*, Paris 1958; idem, *Les manuscrits syriaques à peintures conservés dans les bibliothèques d'Europe et du Proche-Orient* (to appear shortly).

(D. SOURDEL)

DAYR 'ABD AL-RAḤMĀN, a place in the vicinity of Kūfa, next to Ḳanāṭir Rās al-Djālūt (Ṭabarī, ii, 701), near Ḥammām A'yun (Ṭabarī, ii, 703). It was the assembly point of the Kūfan army which was sent by al-Ḥadijdjādī under the command of al-Djāzī against the Khāridjites (Ṭabarī, ii, 902)

and of Ibn al-Ash'ath (Tabarī, ii, 930). Al-Ḥārith b. Abī Rabi'a encamped there in his revolt against al-Mukhtār (Tabarī, ii, 759). (SALEH A. EL-ALI)

DAYR AL-'ĀKŪL, a town in 'Irāk 15 parasangs (c. 83 km.) south east of Baghdād on the Tigris (Yākūt, ii, 676-7. Muḥaddasi, p. 134 gives the distance as two stages, while Ibn Faḍl Allāh al-'Umari, *Masālik al-Absār*, Cairo 1924, i, 263, makes it 12 parasangs or c. 67 km.). The town probably grew around a Christian monastery, and was the centre of an agricultural district (*tassūḍī*) in central Nahrawān.

Ibn Rusta (300/912) mentions its Friday mosque and its market, thus indicating some prosperity. Besides, it was a post where tolls on merchandise carried in boats (*ma'āšir*) were levied. (Ibn Rusta, 186). Iṣṭakhri (318-21/930-3) speaks of it as being similar to other towns north of Wāsiṭ, moderate in size with cultivations around (Iṣṭakhri, 87). Half a century later, the author of *Ḥudūd al-'Ālam* (372/982) describes it as a prosperous town, while Muḥaddasi (ca. 375/985) considers it the most important town on the Tigris between Baghdād and Wāsiṭ. It was flourishing, well populated, and had markets with many branches at a distance from the mosque (Muḥaddasi, 123).

Dayr al-'Ākūl is famous in history for the decisive battle fought there in 262/876 between Ya'qūb b. al-Layth al-Saffār and the army of the Caliph al-Mu'tamid, led by his able brother al-Muwaffaq, in which the rebellious governor suffered his first serious defeat and a great danger for the Caliphate was averted (cf. Tabarī, iii, 1893; Mas'ūdi, *Murūdj*, viii, 41 ff.; Weil, *Geschichte der Chalif.*, ii, 441; Müller, *Isl.*, I, 583; Nöldeke, *Sketches* (1892), 195 ff.).

Then the town began to decline, and when Yākūt wrote of it, (beginning of 7th/13th century), followed verbatim by the *Marāsid al-Iḥṣā'*, the period of its prosperity was already past. The decline of the Caliphate, the ruin of the Nahrawān canal, and the alteration in the course of the Tigris largely account for that. Yākūt found it one Arab mile (1848 metres) east of the river; it stood alone in a desolate area. (Yākūt, ii, 676; *Marāsid*, i, 435).

Maps of Arab geographers show the gradual change in its position in relation to the Tigris. Balkhī (308/920) and Iṣṭakhri put it directly on the east bank of the Tigris. (Sousa, *al-'Irāk fi'l-Khawāriṣ al-Qadīma*, Baghdād 1960, nos. 12 and 18, cf. the map of Muḥaddasi no. 23 and Djayhānī no. 27). Ibn Ḥawkal shows the river slightly removed westward (ibid. no. 22). Abū Sa'īd al-Maghribī (685/1236) puts it at a distance east of the Tigris, thus confirming Yākūt (ibid., map no. 32).

It seems that the town revived again, for Ḥamd Allāh Mustawfī (d. 740/1339) describes it as a big town with humid air, as it was surrounded by gardens and palm trees (*Nuzhat al-Kulūb*, 46). However, 'Umari (d. 748/1347) talks of the fine buildings of the monastery, but refers to Dayr al-'Ākūl as a big village (*Masālik al-Absār*, i, 256-7).

Dayr al-'Ākūl ultimately became utterly deserted. Its site may be identified now among the ruins called locally al-Dayr, consisting of three mounds east of the Tigris, north of modern 'Aziziyya (see T. Hāshimī, *Mufaṣṣal Djuḡhrāfiyat al-'Irāk*, Baghdād 1930, 529).

The name Dayr al-'Ākūl, though seemingly Arabic (lit. monastery of the camel-thorn [*Alhagi Maurorum* or *Hedysarum Alhagi*]) is almost certain to be, like so many pre-Islamic names in 'Irāk, of

Aramaic origin. The Arabic 'ākūl reproduces the Aramaic *ākola*, 'bend'; therefore the name means 'the monastery of the bend of the river'. *Ākōla* exists elsewhere as a place name in 'Irāk as the name of the suburb of Kufa, a name given on account of a well marked bend in the Euphrates as is expressly stated in Syriac sources (cf. Nöldeke, in *SBAk. Wien*, cxxiv, Abh. IX, 43).

Bibliography: References are in the article.

The following are to be noted: Sumer, x, 1954, 120; Le Strange, 35; idem, in *JRAS*, 1895, 41; K. Ritter, *Erdkunde*, x, 191, 232. (A. A. DURR)

DAYR AL-A'WAR, a place in 'Irāk named after a member of the clan of Umayya b. Ḥudhāfa of the Iyād tribe (Balādhuri, *Futūḥ*, 283; Hamdānī, *Buldān*, 182; Yākūt, ii, 644). It is therefore an Iyādi Dayr (Hamdānī, 135, quoting al-Haytham b. 'Adi; Bakri, 69, quoting Ibn Shabba). Hamdānī's identification of it with Dayr al-Djamādjim, *loc. cit.*, is probably an error, since no other source confirms it.

Dayr al-A'war was mentioned in the description of the march of the Sāsānian general Rustam from Ctesiphon to Ḳādisiyya following the route Kūthā Burs (ancient Bursippa)—Dayr al-A'war—Milṭaṭ—Naḍīaf, where he pitched his camps (Tabarī, i, 2254). This Dayr was also mentioned when Sulaymān b. Ṣurad, after leaving Kūfa with the Tawwābīn, chose it as the assembly point for his followers before he moved to Akṣās Mālik and Karbala (Tabarī, ii, 548; Balādhuri, *Ansāb*, v, 209). It was mentioned also when Hamīd b. Kuḥṭuba moved south along the route Karbala—Dayr al-A'war—'Abbāsiyya (Tabarī, iii, 15); when al-Ḥasan b. Kaḥṭaba followed a similar route (Tabarī, iii, 18); and finally when Sa'īd and Abū 'l-Buṭṭ passed through Dayr al-A'war in their advance from Nil to check Harṭhama's armies which were stationed in Shāhi, a village on the Surā canal.

These texts show that Dayr al-A'war is located west of Burs and east of Naḍīaf; it is also south of Karbala, Surā and Shāhi, and north of 'Abbāsiyya and Nil; they also show that it was known up to the 3rd/9th century.

The Kūfan rebel 'Ubayd Allāh b. al-Ḥurr is said to have withdrawn to Dayr al-A'war after having been defeated by 'Umar b. Ubayd Allāh at the time of Muṣ'ab (Tabarī, ii, 775; Ibn al-Aḥfir, iv, 241).

Bibliography: in the text.

(SALEH A. EL-ALI)

DAYR AL-DJAMĀDJIM, a place in 'Irāk, near Kūfa. It was originally owned by the Iyād tribe before its migration from 'Irāk (Bakri, 69, quoting Ibn Shabba; Hamdānī, *Buldān*, 135, quoting al-Haytham b. 'Adi).

Various etymological explanations of its origin have been given: Abū 'Ubayda states that its name was derived from the wooden cups that were made in it (*Naḳā'id*, 412; Ibn Kutayba, *Ma'ārif*, 156; Bakri, *Mu'ājam*, 574; Yākūt, ii, 112, 652). Other authorities assert that it was named after the buried skulls of the casualties of the battle between Iyād Bahrā (al-Sharḳī, *Futūḥ*, 283; Hamdānī, *Buldān*, 182) or between Iyād and the Sāsānians (Ibn al-Kalbī, *Futūḥ*, 283; Ibn Shabba in Bakri, 70; Mas'ūdi, *Tanbih*, 175). Yākūt (ii, 652) states that its name was derived from a well in a saline land.

Dayr al-Djamādjim is west of the Euphrates (Bakri, 70, 573, quoting Ibn Shabba) on the highlands of Kūfa (Iṣṭakhānī in Bakri, 573; Yākūt, ii, 652) near 'Ayn al-Tamr and Fallūḍja [q.v.] (Tabarī, ii, 1073) and is about 7 parasangs from Kufah.

The description of the battle of Djāmādjim (83/

702) shows that this Dayr is near Dayr Qurra, nearer to Kūfa and the Euphrates (Iṣfahānī in Bakrī, 592; Yāqūt, ii, 685), i.e. south-east of Dayr Qurra [q.v.].

In Islamic history Dayr al-Djamādjim is known as the battlefield of the war between al-Ḥadjidjādī and ‘Abd al-Raḥmān b. al-Ash‘ath (see IBN AL-ASĪ‘ATH) in 83/702, the latter supported by most of the Arab Kūfāns as well as by some non-Arab Mawālī. The long negotiations had failed; al-Ḥadjidjādī, supported by Syrian Arab reinforcements, defeated Ibn al-Ash‘ath, who retreated to Maskin, leaving al-Ḥadjidjādī the unrivalled master of Kūfa and enabling him to assert his control over that city by taking severe measures against his opponents. On the battle see Ṭabarī, ii, 1070 ff.; Ya‘kūbī, 332; Mas‘ūdī, *Tanbih*, 315, and *Murūdj*, iv, 304; Ibn Kutayba, *Ma‘ārif*, 156; Abū Yūsuf, *Kharāj*, 57; Ibn al-Athīr, iv, 376 ff.

Bibliography: in the article.

(SALEH A. EL-ALI)

DAYR AL-DJĀTHALĪK, a name given to two monasteries in ‘Irāk. The first stands in the district (*tassūdj*) of Maskin, which is watered by the Duḍjayl canal. This canal flows off from the west bank of the Tigris south of Sāmarrā and takes a southward course on almost the same line as modern Duḍjayl till it reaches the neighbourhood of Baghdād. Maskin is to be located about 9-10 parasangs (50-55 km.) north of Baghdād. Its ruins seem to keep their old name and are called *Kharā’ib* (ruins of) Maskin; they are by the west bank of the modern Duḍjayl some 3 km. south of Smeika village (see Sousa, *Rayy Sāmarrā*, i, 191. Abū Ṣaḥḥar could not be the ruins of Maskin as Streck thought; it is by the old course of the Tigris; see *ibid.*, map 6, facing 192).

The place of Dayr al-Djāthalik was near Maskin (cf. Balādhurī, *Ansāb*, v, 337). It seems probable that its remains are what is called “Tel al-Dayr”, now some 6 km. S. E. of Smeika village. These ruins show a square building of bricks with a square courtyard higher than the neighbouring ground. (Sousa, *op. cit.*, i, 196-7).

Dayr al-Djāthalik owes its fame in Arab history to the decisive battle fought in its neighbourhood in 72/691 between the Caliph ‘Abd al-Malik and Muṣ‘ab b. al-Zubayr, governor of ‘Irāk for his brother, the anti-Caliph, ‘Abdallāh b. al-Zubayr. The Zubayrī poet ‘Abd Allāh b. Ḳays al-Ruḳayyāt calls it “The Day of the *Dayr*”. Muṣ‘ab was defeated and killed (see Balādhurī, *Ansāb*, v, 343, 350, 355; Mas‘ūdī, v, 246 ff.; *Aghānī*, viii, 132, x, 147, xvii, 162; Ṭabarī, ii, 806, 818, 812; Ya‘kūbī, ii, 317; Wellhausen, *Das Arab. Reich* (1902) 120-123).

A mausoleum was built on the spot where Muṣ‘ab was buried which soon became an object of pilgrimage. It is likely that the dome of Imām Mansūr is the tomb of Muṣ‘ab (see Balādhurī, *Ansāb*, v, 337; Sousa, *op. cit.*, i, 198. Balādhurī also states (p. 350) that the place of the battle is called *Khirbat Muṣ‘ab*, a desert where—as people claim—nothing grows).

The name ‘Monastery of the Catholicos’ points to the fact that the head of the Nestorians stayed here at times.

The second Dayr al-Djāthalik was a great monastery in Western Baghdād (see M. Streck, *Die Alte Landschaft Babylonien*, i, 167; Le Strange, *Baghdād*, 210; Shābushtī, *al-Diyārāt*, ed. G. ‘Awwād, 221-224; R. Bābū Ishāk, *Naṣarā Baghdād*, 1960, 104-108).

Bibliography: References are mentioned in the article. The following are to be noted: Yāqūt,

ii, 251, 260; *Marāsid al-Iṭlā’*, ed. Juynboll, 1850 ff., i, 426; v, 539; Sousa, *Ray Sāmarrā*, i, (Baghdād 1448), 198 ff.; M. Streck, *Die Alte Landschaft Babylonien*, ii, 190, 236; Shābushtī, *Diyārāt* (ed. G. ‘Awwād), Bagdad 1951, 221-4. (A. A. DURİ)

DAYR KA‘B, an Iyādī Dayr (Balādhurī, *Futūḥ*, 283) in ‘Irāk on the main Ctesiphon-Kūfa route which passes through Kūthā—Dayr Ka‘b—Muzāhi-miyya (near Kīssayn)—Kūfa (Ṭabarī, ii, 60; Iṣfahānī, *Makātil al-Ṭālibiyyin*, 63). The Muslim armies, in their advance on Ctesiphon after their victory in Kādisiyya, defeated a Sāsānian detachment under command of Nuḥayrīdjan (*Futūḥ*, 262).

(SALEH A. EL-ALI)

DAYR QUNNĀ, a locality in ‘Irāk some 90 km. south of Baghdād and a mile from the left bank of the Tigris. The name comes from a large monastery still flourishing in ‘Abbāsīd times; it consisted of a church, a hundred cells, and extensive olive and palm plantations, all enclosed by thick walls. On the occasion of the feast of the Holy Cross many people flocked to the monastery. It seems that it was abandoned at the time of the Saldjūkid occupation, and geographers of the 7th/13th century record that only the ruins then remained.

Dayr Qunnā is famous primarily on account of the families of high officials, both Christians and converts to Islam, which came from there. The best known is the Banu ‘l-Djarrāḥ family, of which the viziers al-Ḥasan b. Makhlad, Muḥammad b. Dāwūd and ‘Alī b. Isā were members. The secretaries of Dayr Qunnā played a considerable political role in the late 3rd/9th and early 4th/10th centuries. In al-Mu‘tamid’s reign they sought to obtain general recognition of the Naḍīrān convention which granted certain privileges to Christians, and supported the conspiracy of Ibn al-Mu‘tazz (296/908). Once converted to Islam, they were devout Sunnīs, tried to restore the waning authority of the Caliphate, and were influenced by the preachings of al-Hallādī (of whose disciples at least one was from Dayr Qunnā). But the open hostility of the pro-Shī‘ī groups frustrated all efforts to restore the Sunnī caliph’s authority and bring about a reconciliation between Christians and Muslims.

Bibliography: Yāqūt, ii, 687-8; Shābushtī, *K. al-Diyārāt*, Baghdād 1951, 171-6, 248-50; Bakrī, *Mu‘djam*, ed. Wüstenfeld, i, 381; ‘Umārī, *Masālik al-Aḥsār*, ed. A. Zakī Paṣṣa, 256-8; Ṭabarī, iii, 1961; Le Strange, 36-7; M. ‘Awwād, *Dayr Qunnā*, in *Machriq*, xxxvii, 1939, 180-98; L. Mas-signon, in *Vivre et penser (Revue biblique)*, IInd series, 1942, 7-14; idem, in *Dieu vivant*, iv, 1946, 18, 22; A. Fattal, *Le statut légal des non-Musulmans*, Beirut 1958, 32; D. Sourdel, *Le vizirat ‘abbāsīde*, Damascus 1959-60, index. (D. SOURDEL)

DAYR KURRA, a place named after a certain Qurra of the Umayya b. Ḥudhāfa clan (Hamdānī, *Buldān*, 182; Yāqūt, *Mu‘djam*, ii, 685, quoting Ibn al-Kalbī) of the Iyād tribe (Balādhurī, *Futūḥ*, 283; Bakrī, 592, quoting Ibn Shabba), and is therefore to be considered as an Iyādī Dayr in origin (Hamdānī, 135, quoting al-Haytham b. ‘Adī; Bakrī, 698, quoting Ibn Shabba). Al-Iṣfahānī claims that Qurra was a Lakhmī (Bakrī, 592; Yāqūt, ii, 685) and that the Dayr was established during al-Mundhir’s reign (Bakrī, *loc. cit.*).

Dayr Qurra was mentioned in early Islamic history as the place through which a detachment of the Sāsānian army passed in its retreat after the battle of Kādisiyya (Ṭabarī, i, 2357) and where al-Ḥadjidjādī had encamped during the battle of

Djama'djim [see **DAYR AL-DJAMADJIM**]. This Dayr is about 7 parasangs from Kūfa; it is far from, and not on the borders of, Karbala, as A. Musil erroneously locates it in his study (*Middle Euphrates*, 411).

(SALEH A. EL-ALI)

DAYR MURRĀN, name of two former Christian monasteries in Syria. The name is of obscure origin; the Arab etymology *dayr al-murrān*, "ash-tree convent", is suspect, and Syriac does not offer a satisfactory explanation. The better known of the two monasteries was near Damascus, though its exact location cannot be determined. It was on the lower slopes of the **Djabal Qaysūn**, overlooking the orchards of the **Ghūta**, near the gateway of **Bāb al-Farādīs** and a pass ('*akaba*) where we may see in all probability the **Baradā** [q.v.] gorge. It was a large monastery, embellished with mosaics in the Umayyad era, and around it was built a village and, one presumes, a residence in which the caliphs could both entertain themselves and keep watch over their capital. Dayr Murrān often figured in poems of the time. Its estates no doubt benefited from the improvements to the river **Nahr Yazīd** carried out by the caliph **Yazīd I**. He was staying there when, before his accession, his father asked him to lead the expedition against Constantinople. **Al-Walīd I** died there in 96/75, and it is thought that **al-Walīd II** established his residence there. The 'Abbāsīd caliphs and their representatives visited or lived there on various occasions, as did **Hārūn al-Rashīd**, **al-Ma'mūn**, who built a watch-tower on the mountainside and had a new canal dug, and **al-Mu'tasim**. **Radja b. Ayyūb** set up his headquarters there when **al-Wāṭiḥ** sent him to Damascus to put down the revolt of the **Qays**.

Dayr Murrān was made well-known in the 4th/10th century by the poets **Abū l-Farajī al-Babbaghā'** (**al-Tha'alībī**, *Yatīma*, i, 180), and **Kushādjīm** and **al-Ṣanawbarī** of Aleppo. In the Ayyūbid era it was also mentioned by a geographer and by a panegyrist of **Ṣalāh al-Dīn**.

It has been incorrectly asserted by some that the tomb of the Umayyad caliph 'Umar b. 'Abd al-'Azīz was in this Dayr Murrān. It was in fact in the other monastery of the same name on a hill overlooking **Kafartāb**, near **Ma'arrat al-Nu'mān**, in northern Syria. The latter was also called **Dayr al-Nakīra** and **Dayr Sam'ān**. Although it probably no longer existed in Ayyūbid times, the locality was still inhabited, and it was the home of a holy figure, the *shaykh* **Abū Zakariyyā al-Maghribī**. He was known to chroniclers of the 7th/13th century, and was visited by the sultan **Ṣalāh al-Dīn** in person. He was buried near the tomb of 'Umar (J. and D. Sourdel, *Annales archéologiques de Syrie*, iii, 1953, 83-8).

Bibliography: **Ṭabarī**, ii, 1270, 1792; **Ya'qūbī**, ii, 272; **Ibn al-Athīr**, vi, 372; **Aghānī**, vi, 195; vii, 55; xvi, 33; **Bakrī**, *Mu'djam*, ed. **Wüstefeld**, i, 362; **Ibn 'Asākir**, *Ta'rikh madīnat Dimashk*, ed. **S. Munadjjid**, ii, Damascus 1954, 41, 104, 166; **Ibn Shaddād**, *La description de Damas*, ed. **S. Dahān**, Damascus 1956, 282-7; **Yāqūt**, i, 865; ii, 696-7; iv, 480, 604; **Ibn Shākir al-Kutubī**, *Uyūn al-tawārikh*, after **H. Sauvaire**, *Description de Damas*, in *JA*, 1896, 381, 407; 'Umarī', *Masālik al-Absār*, ed. **A. Zakī Pāshā**, i, 353-6; **H. Lamens**, *Études sur le règne du calife omayyade Mo'awīya Ier*, Paris 1908, 377-8, 444-5; **R. Dussaud**, *Topographie historique de la Syrie*, Paris 1927, 184, 298; **M. Kurd 'Alī**, *Ghūlat Dimashk*, Damascus 1368/1949, 241-3; **H. Zayyāt**, in *Mashrik*, xliii (1949), 425-48.

(D. SOURDEL)

DAYR MŪSA, a place near Kūfa on the way to **Surā** (**Ṭabarī**, ii, 644). **Al-Ash'ath** chose it as an assembly point for his troops after 'Alī had sent him to fight the **Khāridjites** (**Ṭabarī**, i, 3422-4). **Al-Mukhtār** reached this Dayr in his bidding farewell to **Yazīd b. Anas** whom he sent to occupy **Mosul** (**Ṭabarī**, ii, 644).

(SALEH A. EL-ALI)

DAYR SAM'ĀN, the name of various places in Syria, often confused by writers past and present, which corresponded to the sites of Christian monasteries still flourishing during the first centuries of Islam. Among the monasteries to which the name **Simeon**, common in Syria, was given, were **Dayr Murrān** [q.v.] near **Ma'arrat al-Nu'mān**, whose name **Dayr Sam'ān** was also incorrectly applied to the **Dayr Murrān** at **Damascus**, and the Byzantine constructions built on hill-tops (called in every case **Djabal Sam'ān**) in the region of **Antioch**. The most important of the monasteries was 40 km. northwest of **Aleppo**, and owed its fame to a Stylite who lived there, **Simeon the Elder**. In the 4th/10th century it suffered severely during the wars between **Byzantines** and **Arabs** and, later, between **Fātimids** and **Ḥamdānids**. By **Ayyūbid** times it had probably been abandoned. Nevertheless one of the most interesting archaeological sites in northern Syria today is the remains of the 'basilica of **St. Simeon**' together with the ruins of the extensive quarters which accommodated pilgrims (to which the modern word *dayr* refers in particular). In the Middle Ages the Muslims transformed the basilica into a fortress called **Qal'at Sam'ān**. A second monastery, situated on the road from **Antioch** to **Suwaydiyya**, commemorated the Stylite **Simeon the Younger**, and it is no doubt to this **Dayr Sam'ān** that the description by **Ibn Butlān**, reproduced by **Yāqūt** (ii, 672), applies.

Bibliography: **Ibn al-'Adīm**, *Zubda*, **S. Dahān** ed., i, Damascus 1951, 224; **J. Lassus**, *Sanctuaires chrétiens de Syrie*, Paris 1947, index, s.v. **Deir Sem'an**, **Qal'at Sem'an**, **Mont Admirable**; **G. Tchalenko**, *Villages antiques de la Syrie du Nord*, iii, Beirut 1958, 92, 100, 119, 124; **Howard C. Butler**, *Ancient architecture in Syria (Publications of the Princeton University archaeological expeditions to Syria in 1904-1909)*, Division ii, Leiden 1919.

(D. SOURDEL)

DAYR AL-ZÖR, a small Syrian town, 195 m. above sea-level, on the right bank of the **Euphrates**. A suspension bridge 450 m. long, completed in 1931, crosses the river a short distance down-stream from the town. In 1867 it became the chief town of a *sandjak* and later of a *muhāfazā*, and today it has a modern aspect about it. The majority of its 22,000 inhabitants are **Sunnī Muslims**, and the small Christian minority comprises mainly **Armenian refugees** from former **Turkish possessions**. There are three mosques and several **Orthodox** and **Roman Catholic churches**. It is an important military centre, and also a stopping-place on the road from **Aleppo** and **Damascus** to **Hasatché**, **Mosul** and **Baghdād**. It thus takes the part played in the Middle Ages by **Rahbat Mālik** and **Qarkisiya**.

It was probably the site of the ancient town of **Auzara**, from which, via the transposition **Azuara**, the name **Dayr al-Zör** is derived. Its meaning is now explained as "convent set in a grove", referring to the clusters of **tamarisks** alongside the river. We may suppose that in the immediate neighbourhood of **Dayr al-Zör** lay the **Dayr al-Rummān** mentioned by **Yāqūt** (ii, 662) between **al-Rakka** and **Khābūr**.

Bibliography: V. Cuinet, *La Turquie d'Asie*, ii, Paris 1890, 275 ff.; A. Musil, *The Middle Euphrates*, New York 1927, 1-3, 254; R. Dussaud, *Topographie historique de la Syrie*, Paris 1927, 456, 483-4; M. Canard, *Histoire des H'amādānides*, 1, Algiers 1951, 95 (D. SOURDEL)

DAYŞĀNIYYA, Daysanites or Disanites, disciples of Bar Dīṣān, Bardesanes, Ibn Dayṣān, the celebrated syncretist heresiarch of Edessa, 154 (or 134)-201 A.D., co-disciple and contemporary of Abgar the Great. Arab authors writing of the dualists have placed him among the false prophets, between Zoroaster (Zaradūšt) and Marcion (Marḳiyūn), after Manes (Mānī). The account of him which they give is very schematic and far from reliable. One may wonder if their knowledge of the Daysāniyya was confined to a chapter taken from one of the historians of the dualists, hitherto the sole source (e.g., Abū 'Isā al-Warrāḳ). They give neither a biography of the author nor details of his descent. The doctrine attributed to him is a somewhat general dualism, regarded solely from the point of view of what may be called the physical state of being, in conformity with the constant preoccupation of Arab writers dealing with religions and sects, and which from the start envisages a theodicy. The Daysāniyya, taking light and darkness as the primal elements, looked upon them as the sources of good and evil respectively, with the distinction that light was active, living, perceptive and endowed with the fundamental attributes of life, knowledge and power, as against darkness which was purely passive, devoid of these attributes and endowed merely with existence. The cosmogonical drama stems from the determination of light to penetrate the darkness, by deliberate action, and so to bring about salvation. From this voluntary action it is then unable to free itself through some physical misfortune, the cause of which is not explained. Arab authors writing of the doctrine of Bar Dīṣān and his disciples differentiate between two doctrinal tendencies: some believe that in darkness there is a tendency, among the superior forms, to unite with the lower ranks of the creatures of light, who are subsequently unable to free themselves from this union; others consider the intermingling of light and darkness to be an action consciously undertaken by light, and followed by unexpected results inherent in the physical nature of darkness.

Alongside these ideas we may set those which emerge from the information invariably given by the Christian heresiologists, headed by Eusebius, Epiphanius, St. John of Damascus and the Syriac authors Theodore Bar Kouni, Elias of Nisibis, Moses Bar Kepha and St. Ephraem, and thereby may make some useful comparisons. We know that Bar Dīṣān, after receiving a pagan education, studied and reflected upon this cosmological system, influenced by the emanationist and Hermetic doctrines that were called astrology. For him, as for the rest of his contemporaries, the world was the result of the action upon beings of the influence of the spheres, exerted in succession by either the Monad or the Dyad. Persian influences, which underlie the beliefs of the region of Edessa where Bardesanes lived, are no doubt the basis of the dualist conception which, according to Arab writers, can be discovered in his natural philosophy. On the basis of the cosmological ideas provided by his education Bardesanes developed an interpretation of Christianity as it appeared to an inhabitant of Edessa who had grown up in Hierapolis in the house

of a priest of the Syrian goddess, at the very time Lucian of Samosata described the ceremonies performed there (Lucian was born about 120 A.D.).

It is, no doubt, in his interpretation of Salvation that the origin must be found of the myths about the mingling of light and darkness, as given by Ibn al-Nadīm and al-Shahrestānī. The *Dialogue on the Laws on the Lands*, the principal surviving work of Bar Dīṣān—with the very remarkable text on Destiny preserved by Eusebius—allows us to understand his basic philosophy as distinguishing between the physical state of being, herologically dependent upon the stars (it is possible to find an echo of his argumentation against the belief in astrological determinism in the chapter Ibn Ḥazm devotes to refuting the astrologers, Cairo ed., iv, 24), and the moral destiny which, like the escape from darkness, results from the contradiction between the irremediably determined nature of matter and the free nature granted to man by his Creator, who made him in his own image. Moreover this God is, above all, the co-ordinator and creator of a hierarchy of beings whose original characters and affinities he has defined, and in conformity with which this world is constantly built up and destroyed. It is furthermore a world of failure—and here the Manichaean spirit is revealed—where God in his patience allows confusion and promiscuity until, after the passing of 6,000 years, he will recreate a world all whiteness, light and good.

Bardesanes' reputation as an astrologer, despite his own very clearly defined attitude, was finally fixed by St. Ephraem who fought against him in his own town of Edessa, wrote sermons against him and composed hymns which were destined to supplant those by Bardesanes. Posterity, while recognizing his attitude against Marcion, nevertheless included him in the line of Manichaeans, alongside Marcion. The Arab authors followed suit. For the Christian heresiologists his philosophy, elaborated under the influence of Valentinism, is tainted with Manichaeism.

Bibliography: Ibn al-Nadīm, Cairo edn., 474; Shahrestānī, on the margin of Ibn Ḥazm, Cairo, ii, 70-2; 'Abd al-Ḳāhir al-Baghdādī, Cairo 1910, 333; Bākillānī, ed. MacCarthy, Beirut, 67 ff.; Eusebius, apud *Patr. Graec.*, xx, 397-400, 573; v. Philosophumena, *Patr. Graec.*, xvi, col. 170/599; Merx, *Bardesanes von Edessa*, Halle 1863; F. Nau, *Bardisane l'Astrologue. Le livre des lois des pays*, Paris 1899; idem, *Dictionnaire de Théologie catholique*, s.v. (with bibliography). (A. ABEL)

DAYZAN [see AL-ḤADR].

DAZA [see RŪBŪ].

DEAD SEA [see BAHR LŪṬ].

DEBDOU [see DUBDŪ].

DECCAN [see DAKHAN].

DEDE, literally "grandfather, ancestor", a term of reverence given to the heads of Darwiṣh communities, as alternative for *ata* and *baba*. The meaning "father" is attested in Ghuzz as early as the *Divān lughāt al-Turk* (compare C. Brockelmann, *Mittellürkischer Wortschatz*, Budapest and Leipzig 1928, under *dādā*). In western Turkish heroic tales, the term is also used (again as an alternative for *ata*) for the rhapsodes, thus *Ḳorḳūt Ata*, or *Dede Ḳorḳūt* [q.v.]. Concerning its use preceding a proper name in ancient Anatolian, cf. Ismail Hakkı Unuçarlı, *Osmanlı teşkilâtına methal*, Istanbul 1941, 173 (Dede Bâli in a Germiyân deed of foundation).

Dede, following the name, is used predominantly

in Mewlewī Derwīsh circles. It is also used as a term of respect for various wonder-working holy men in Istanbul and Anatolia, as reported by Ewliyā Ālebi (cf. Ewliyā Efendi, *Travels*, translated by Hammer, i, 2, 21, 25; ii, 97, 213).

With this meaning, Dede has also entered the Persian language (*dada*, plur. *dadagān*) (compare F. Steingass, *Persian-English Dictionary*, London 1830, s.v.). In the terminology of the Şafawid *ṭarīqa*, *dada* denoted one of the small group of officers in constant attendance on the *murshid* (cf. *Tadhkirat al-Mulūk*, 125, n. 4).

Bibliography: other than the works already mentioned in the article: J. T. Zenker, *Türkisch-Arabisch-Persisches Handwörterbuch*, Leipzig 1866, s.v. 1; Hüseyin Kadri, *Türk lügati*, Istanbul 1928; Şeyh Süleyman Buhâri, *Lûgat-i çagatay ve türkî osmanî*, Istanbul 1928; Abū Hayyân, *Kitâb al-idrâk li-lisân al-Atrâk*, ed. A. Caferoğlu; *IA*, iii, 506 (Mecdud Mansuroğlu). (FR. TAESCHNER)

DEDE AGHAÇ, now Alexandropolis, town on the Aegean coast of Thrace, founded in 1871, after the construction of the branch railway from the main Rumeli line. Being an outlet for the products of the hinterland it prospered rapidly, so that in 1300/1883 it supplanted Dimetoğa as the centre of a *sandjak* (*mutaşarriflik*) of the *wilâyet* of Edirne. In 1894 the *sandjak* of Dede Aghaç comprised the *kaḏās* of Dede Aghaç, Enez (Inos) and Sofrulu; the *kaḏā* of Dede Aghaç comprised three *nâhiyes*, Feredjîk, Meghri and Semadrek, and 41 villages. This was the position until the region was lost as a result of the Balkan War of 1912-3. Two mosques were built in the town, one in the Muşliḡ al-Din quarter in 1877, the other, in the Arab style, in the Hamidiyye quarter in 1890, in the court-yard of which the *mutaşarrif* Trabzonlu Hüseyin Rüşhdî Pasha is buried. In 1894 there were some 1500 houses in Dede Aghaç. In the village of Fere-İllâlarî there were foundations of Ghâzi Ewrenos Beg [q.v.] and of (Kodja) Dâwud Pasha [q.v.].

Bibliography: *Edirne Sâinamesi* for 1310 and 1317; 'Ali Djewâd, *Memâlik-i 'Othmâniyyenin ta'rihi we dijohrîyâ lughâtî*, i, Istanbul 1313; Bâdi Aḡmed, *Riyâd-i Belde-i Edirne*, iii (Bayezid Library, Istanbul). (M. TAYYIB GÖKBILGIN)

DEDE KORKUT, a Turkish collection of twelve tales in prose, interspersed with verse passages, the oldest surviving specimen of the Oghuz epic and one of the most remarkable monuments of the Turkish language. They are named after the sage, a legendary character, who appears in each tale; he is the poet-singer who re-composes and recites each narrative, and bestows his blessings upon all. He is strongly reminiscent of the poet-magicians of the shamanistic era. The only existing complete manuscript is in Dresden (H. O. Fleischer, *Catalogus codicum man. orientalium* . . . no. 86) of which J. H. von Diez made a copy for the Berlin Library (A. Pertsch, *Die Hand. Verzeichnisse* . . . vi, no. 203). The works of von Diez (*Denkwürdigkeiten von Asien*, i, Berlin-Halle 1815, 399-457) and W. Barthold (*Zapiski Vostochnago Otdeleniya, Imp. Russ. Arkh. Obshchestva*, viii, 1894, 203-218; also ix, 1895; xi, 1898; xii, 1899; xv, 1904; xix, 1910) and the first edition of the book by Kilisli Mu'allim Rif'at (*Kitâb-ı Dede Korkut salâ lisân-ı tâ'rih-i Oghuzân*, Istanbul, 1332/1916) are based on the Berlin copy. The first edition in transcription with a long historical-bibliographical introduction by Orhan Şaik Gökyay (see bibliography) also uses the Berlin copy with some emendations from the Dresden copy.

In 1950 Ettore Rossi discovered a second incomplete manuscript in the Vatican Library (*Un nuovo manoscritto del "Kitâb-i Dede Korkut"* in *RSO*, xxv (1950), 34-43), which he published in facsimile with an Italian translation of the whole work and a 95-page introductory study. In 1958 Muharrem Ergin published a new transcription of the whole text with the facsimiles of both the original manuscripts and an introduction. A promised second volume will contain an index, grammar and notes. The work also aroused interest in Âdharbaydjan (for a criticism, on ideological grounds, see *Ost-Probleme*, iii, no. 35, 1951). An edition of the text appeared in Baku in 1939, and a Russian translation, based on a manuscript left by Barthold, in 1950.

The publication of the complete text in 1916 gave great impetus to Dede Korkut studies, and since then a growing number of scholars have been occupied with elucidating many historical, literary, linguistic, ethnological and folkloristic problems of the work. Despite the remarkable contributions of the above-mentioned authors and other scholars (among them M. F. Köprülü, A. Inan, P. N. Boratav, Hamid Arash, Walter Ruben, Faruk Sümer, M. F. Kirzioğlu, etc.) these problems continue to be controversial and there is still disagreement as to the date, authorship, the origin of the existing text, the identity of the heroes and of the place-names, etc. As research stands at present, we can cautiously assume that these stories were collected from oral tradition and put together and polished by an unknown author, probably during the second half of the 9th/15th century. They seem to be mainly based on the reminiscences of the Oghuz Turks concerning their life in their original home in Central Asia. In the present text they relate the life of the Oghuz Turkish tribes in north-eastern Anatolia, the deeds of their prince Bayundur Khan and their chief Salur Kazan Beg, of his wife Burla Khâtun, and his son Uruz and their companions, their battles against other Turkish tribes and against the Black Sea Greeks and Georgians. The effect of Islamic culture is superficial. The pre-Islamic elements have strong common characteristics, in expression, style and content, with Anatolian and Central Asian popular literature. Some of the tales (e.g., Beyrek) still live in Turkish folklore in slightly altered versions, and two tales (Depegöz and Deli Dumrul) show striking resemblances to Greek legends (Cyclops and Armetus) (cf. C. S. Mundy, *Polyphemus and Tepegöz*, *BSOAS*, xviii, 1956, 279-302).

Bibliography: Detailed bibliographical data are given in the following works: Orhan Şaik Gökyay, *Dede Korkut*, Istanbul 1938; Ettore Rossi, *Il Kitâb-ı Dede Korkut*, Vatican 1952; P. N. Boratav, *Korkut Ata*, in *IA*; idem, *Dede Korkut hikâyelerindeki tarihtî olaylar ve kitabın teliş tarihi*, *TM*, xiii, 1958, 30-62; Muharrem Ergin, *Dede Korkut Kitabı*, i, *Giriş-Metin-Facsimile*, Ankara 1958. For a recent study of the language of the work see E. M. Demircizade, *Kitabı Dede Korkut dâstanlarının dili*, Baku 1959. A German translation of the text was published by J. Hein, *Das Buch des Dede Korkut*, Zurich 1958.

(FAHIR İZ)

DEDE SULTÂN, epithet of a great religious fanatic by name of Bürklüdjie Muştafâ, who was prominent in Anatolia in the time of Mehmed I (further information under *BADR AL-DİN B. KÂPİ SAMÂWNÂ*). (FR. TAESCHNER)

DEFTER [see *DAFTAR*].

DEFTER-I KHĀKĀNĪ [see *DAFTAR-I KHĀKĀNĪ*].

DEFTERDÄR [see **DAFTARDÄR**].

DEFTER EMINI, the title given in the Ottoman Empire to the director of the *Daftar-i Khākāni* [q.v.].

DEHĀS, a river in northern Afghānistān, explained by Ibn Ḥawqāl, 326, as *dah-ās* "(that which drives) ten mills". It rises in the Band-i Amīr massif in the mountains of Kūh-i Bābā (Bāmiyān district), and flows in a general northerly direction through several natural lakes, past Mad(a)r and Ribāt-i Karwān, finally reaching the region of Balkh [q.v.]. This area, especially the southern part, is dependent on the river for its irrigation and its consequent fertility—especially Siyāhgird, on the route to Tirmidh, as well as the suburb Nawbahār. Because of its importance for Balkh, the Dehās was also called *Nahr Balkh* (e.g., *Hudūd al-‘Ālam*, 73, 211, no. 24); in the Middle Ages, however, this was also one name for the Āmū Daryā [q.v.]. Today the river is called *Balkh-āb*. The neglect of the irrigation system in the late middle ages and in modern times has caused the once fruitful country-side to revert to marsh land, and brought about the complete decline of the Balkh region.

In ancient times the Dehās was known as Βάκτρος or Ζαριάσπηξ and reached as far as the Oxus (Strabo, xi, 4, 2 (516); Pauly-Wissowa, *Real-Encyclop.*, ii, 2814). Since Islamic times its waters have become dispersed in canals or in swamps.

Bibliography: Iṣṭakhrī, 278; Le Strange, 420; J. Markwart, *Erānsāhr*, 1901, 230; idem, *Wehrot*, Leiden 1938, 3 ff., 45, 169; W. K. Fraser-Tytler, *Afghanistan*, London 1950, index s.v. Balkh; A. Foucher, *De Kaboul à Bactres*, in *La Géographie*, xlii, 1924, 147-61. See also *Bibliography to BALKH*. Maps: *Hudūd al-‘Ālam*, 339; Fraser-Tytler, 11.

(B. SPULER)

DEHHĀNI, **KHODJA**, Anatolian poet of the 7th/13th century, one of the earliest representatives of the *diwān* poetry. Almost nothing is known about his life except that he came from Khurāsān and was at one time at the court of the Salḡūḡ sultan ‘Alā’ al-Dīn Ḳayḡūbād III, for whom he wrote a Salḡūḡid *Shāhnāma* of 20,000 couplets which has not come down to us (M. F. Köprülü, *Anadolu Selçuklu Tarihinin Yerli Kaynakları*, in *Belleten*, vii, 27, 396-7). Only ten of his poems survive; they have been assembled from various *naẓira* collections and published from 1926 onwards (see bibliography). Dehhāni, unlike his contemporaries, does not dwell on mystical or religious-didactic themes, but sings, with remarkable mastery of ‘arūd and a flowing style, worldly love, wine and other set themes of *diwān* poets.

Bibliography: Köprülüzāde Mehmed Fu‘ād, *Khodja Dehhāni*, in *Hayāt*, i, 1, Ankara 1926; idem, *Selçuklu devri edebiyatı hakkında bazı notlar*, in *Hayāt*, iv, 103, Ankara 1928; Mecdet Mansuroğlu, *Anadolu Türkçesi*, xiii *asır*, *Dehhāni ve Manzumeleri*, Istanbul 1947.

(FAHİR İZ)

DEIR EZ-ZOR [see **DAYR AL-ZÖR**].

DELHEMME [see **DHU’ L-HIMMA**].

DELHI, **DELHI SULTANATE** [see **DIHLĪ**, **DIHLĪ SULTANATE**].

DELI, Turkish adjective, meaning "mad, heedless, brave, fiery" etc. In the Ottoman empire the *delis* were a class of cavalry formed originally in the Balkans (Rumeli, [q.v.]) at the end of the 9th/15th or the beginning of the 10th/16th century. Although later official usage, abandoning their true name, styled them *delil* (guides), they continued to be

popularly known by their original name until recent times.

The *delis* were recruited partly among Turks and partly from Balkan nations such as the Bosniaks, Croats, and Serbs. At first they were private retainers in the suites of the Beylerbeyi (*Beglerbegi*, [q.v.]) of Rumeli and of the border beys. They were called *deli*, "mad", on account of their extraordinary courage and recklessness. The caliph ‘Umar was considered the patron of their *odjaḡs*. Their motto was *yazılan gelir başha*, "what is written (i.e., destined) will come to pass".

The *delis* were armed with curved scimitars, concave shields, spears, and maces (*bozdoghān*) attached to their saddles. They wore hats made of the skin of wild animals, such as hyenas or leopards, trimmed with eagles' feathers, and their shields were also decorated with such feathers. Their clothes and horsecloths were made of the skins of lions, tigers and foxes, and their breeches of wolves' or bears' skins, with the hairy side showing. Their calf-length spurred boots, pointed at the toes and high at the back, were known as *serhaddlīḡ* or border boots. Their horses were renowned for their strength and endurance. They received a fixed salary from the Beylerbeyi or the Beys whom they served. In his *Ṭabaḡāt al-Mamālik fī Darādīāt al-Masālik*, Djelāl-zāde Muṣṭafā Ćelebi mentions the *delis* of the Bey of Semendere, Yahyā Pasha-zāde Bālī Bey, in connexion with the Mohac expedition, and describes their clothes. In the first half of the 10th/16th century the forces of *delis* of Yahyā Pasha-zāde Bālī Bey and Meḡemmed Bey and of Ghāzī Ḳhusrew, Bey of the *sandjaḡ* of Bosnia, were famous in the Balkans; Ḳhusrew Bey had 10,000 *delis* in addition to his other forces.

The cavalry organization of the *delis* spread later to Anatolia, where *delis* were numbered among the retainers of *vezirs* and Beylerbeyis. The clothes of *delis* were changed in the 12th/18th century, when they were seen to wear pipe-like hats some twenty-six inches long, made of black lambskin with a turban wound round them.

Fifty to sixty *delis* made up a company (under a standard, *bayraḡ*), groups of several companies being commanded by a *delibashi*. A new recruit was attached to the retinue of the *agha* [q.v.]; after learning the customs of the *odjaḡ* and proving his worth he took an oath to serve the Faith and the State and to be steadfast in battle. At the end of the ceremony, which included prayers, the recruit would then be entered as an *agha-ĉiraghī* (apprentice to an *agha*), a *deli*'s hat being ceremonially placed on his head. *Delis* breaking their oath, failing to observe the rules of the *odjaḡ*, or deserting from the battlefield, were expelled and deprived of their hat. In the middle of the 11th/17th century a *deli*'s daily pay amounted to 12 or 15 aspers (*aḡĉes*), according to Rycant; Marsigli, writing at a later date, says that *delis* were paid only while on active service.

The *delis* served the state well in the 10th/16th and 11th/17th centuries, but later they became disorganized like the other military units. *Delis* deprived of a patron, either through the dismissal of the *wālī* whom they served, or as a result of being paid off, wandered about in search of a new patron, raiding villages in the meantime. In the second half of the 12th/18th century their depredations were centred in the regions of Kütahya and Ḳonya. A *delibashi* by the name of Ḳoĉja-Bashi, who stood at the head of a numerous band, was notorious at Kütahya towards the end of the century, while the

delibashi Ismā'īl terrorized the region of *Ḳonya* in 1801. In the rebellion which took place in *Ḳonya* in 1803 against the "new army" (*niẓām-i d̲j̲edīd*), Ismā'īl assisted the rebels and, entering *Ḳonya*, shut off the *hāḍi* 'Abd al-Rahmān Paṣha who had been appointed *wālī* of *Ḳonya*.

The riotousness of the *delis* reached its peak at the end of the 12th/18th and the beginning of the 13th/19th centuries, when they were a grave evil to the people of Anatolia. This prompted the Grand Vizier Yūsuf Diyā Paṣha to decide in Aleppo, on his return from the Egyptian expedition, to reorganize the *delis*. He had some of them sent to Baghdād, while those in his retinue were not demobilized but taken to Istanbul and billeted in the barracks at Üsküdar. The numerous *delis* of the factious Gurd̲j̲ī (Georgian) 'Oṯmān Paṣha in Rumeli were also brought to Istanbul and billeted in the Dāwūd Paṣha barracks. Later all the *delis* in Istanbul, amounting to 200 companies (*bayraḳs*) were sent off to Baghdād.

In 1829 after the Russian-Ottoman war, 2000 *delis* commanded by 18 *delibashis* and one *hāytabashi* (leader of armed band) moved into Anatolia and, gathering in the region of *Ḳonya*, tried to take up brigandage again. Sultan Mahmūd II, determined to carry through his reforms, succeeded however in eliminating them, a remnant fleeing to Egypt and Syria. Of those who stayed behind, those who disobeyed the order to settle on the land were defeated by the *wālī* of *Ḳaraman Es'ad Paṣha*.

(I. H. UZUNÇARŞILI)

DELI-ORMAN is the historical name of a district, the greater part of which lies in north-eastern Bulgaria and the remainder in southern Roumania. But as the term is a popular one, exact boundaries cannot be given. It is usually applied to the triangle, the apex of which is at the town of Rusčuk, and the two arms formed by the Danube and the Rusčuk-Varna railway, while the base is somewhat undefined and runs at a certain distance from the coast of the Black Sea. On the north-east, Deli-Orman is bounded by the Dobruja, in the south by the Bulgarian provinces of Tozluk and Gerlovo. The most important places in Deli-Orman are the towns of Balbunar, Kemanlar and Razgrad on Bulgarian territory and Akkadınlar and Kurtbunar on Roumanian.

The name Deli-Orman is of Turkish origin and means something like "wild forest, primeval forest". The country was actually at one time covered with primeval forest of which considerable stretches still survive at the present day. The wooded character of the district contrasts strongly with the flat and treeless Dobruja.

The name is also extended to the land on the left bank of the Danube, where in the Wallachian plain between the mouths of the Aluta and Vede lies a district called Teleorman (C. Jireček, *Einige Bemerkungen über die Überreste der Petschenegen und Kumanen, sowie die Völkerschaften der sogenannten Gagauzi und Surguci im heutigen Bulgarien, in Sitzungsber. d. K. böhmischen Gesellschaft der Wiss., Philos.-gesch. Klasse, Year 1889, 11*). According to Jireček, the name was formerly applied to the whole of the hilly forest country lying in front of the Carpathians in southern Moldavia and eastern Wallachia. Tomasček thinks he recognizes the name Teleorman in a corrupt place-name in the Byzantine writer John Kinnamos of the 12th century. If he is right, the name Deli-Orman would be pre-Ottoman and come from an earlier North Turkish immigration.

Deli-Orman only a generation ago was still inhabited predominantly by Turks, but since the middle of the 19th century Bulgarian colonization has been steadily increasing. Nevertheless the Turks still form a considerable percentage of the population. One hears Turkish spoken everywhere, as is also the case in the provinces of Tozluk and Gerlovo adjoining on the south.

The Turks of this district form a particular type; they are remarkable for their tall stature and athletic build. Their language reveals dialectical peculiarities which are not found elsewhere in the Ottoman Turkish system but can be paralleled among the Christian Gagauz of Bessarabia. These peculiarities form the reason why they are regarded by some students as descendants of the Turkish Bulgars (K. and Ch. V. Škorpil, *Pametnici na gr. Ođessos-Varna, Varna 1898, 4-6*) and sometimes as descendants of the Kumans (V. Moškov, *Turetskiya plemena na Balkanskom poluoströvè, in Izv. Imp. Russk. Geogr. Obsčestva, xl, 1904, 409-17*). But a strict philological analysis proves no more than that their language shows certain North Turkish features which perhaps go back to an old North Turkish stratum in the population. This stratum was however assimilated in two waves of southern Turkish elements which came later (cf. T. Kowalski, *Les Turcs et la langue turque de la Bulgarie du Nord-Est, in Mémoires de la Commission Orientaliste de l'Académie Polonaise des Sc. et des Lettres, no. 16, 1933*). Nevertheless it is significant that in the Balkan Peninsula the most compact mass of Turks is found not in the south-east but in the north-east, which makes very probable the hypothesis of a very early Turkish settlement in the lands south of the lower Danube. Turkish immigration in the Saldjūk period (6th/12th century) to the neighbouring Dobruja appears to be a historical fact (cf. F. Babinger, in *Isl.*, xi, 1921, 24).

In the Ottoman period Deli-Orman was a place of refuge for all kinds of political and religious refugees. It therefore still offers a great variety of sects. It was from here that in 819/1416 *Šhayḳh* Badr al-Dīn began his missionary career (F. Babinger, *Schejch Bedr ed-Dīn, der Sohn des Richters von Simāw, in Isl.*, xi, 1921, 60). At various periods different teachings, usually strongly tinged with *Šhī'ism*, have found an asylum here. To this day there are in Deli-Orman considerable remnants of the followers of 'Alī, who are here called 'Alawī or *Kızılbaş* (Redheads). Their headquarters seem to be the little town of Kemanlar (plural of Kemal with peculiar dissimilation of the two *l* sounds) in the vicinity of which is the famous, now disused, monastery of the *Bektāšhī* saint Demir Baba (F. Babinger, *Das Bektaschi-Kloster Demir Baba, in MSOSAs.*, xxxiv, 1931; Babinger calls my attention to Ewliyā Čelebi, *Seyāhatnāme, v. 579*, where there is a reference to Demir Baba as a disciple of *Hāḍīdījī Bektāsh*). There is a short poem (*nefes*) composed in honour of this sanctuary by the *Bektāshī* poet Derdlī Kātīb of *Šhumen* (11th/17th century) in N. E. Bulgaria (Sadettin Nūzhet, *Bektāshī Şairleri, Istanbul 1930, 55 ff.*).

A remarkable feature is the wrestling bouts, apparently connected with the worship of *Bektāshī* saints, which are the favourite amusement of the Turkish population of Deli-Orman. Indeed this little explored region is an interesting field for research not only for Turkologists but also for students of Islam.

Bibliography: In addition to references in the text: F. Kanitz, *Donau-Bulgarien und der Balkan, iii,*

Leipzig 1879 (with full indexes); C. Jireček, *Das Fürstentum Bulgarien*, Prague-Vienna-Leipzig 1891 (indexes); W. Stubenrauch, *Kulturgeschichte des Deli-Orman*, in *Berliner Geographische Arbeiten*, fasc. iii, 1933 (with full references).—On the problem of population: L. Miletić, *Staroto blgarsko naselenije v severozatočna Blgarija*, Sofia 1902; S. S. Bobčev, *Za deliormanskite Turci i za Kizilbasite*, in *Sbornik na Blgarskata Akademija na Naukite*, xxiv, 1929.—On the language question: D. G. Gadžanov, two short notices in *Anzeiger der Philos.-hist. Kl. d.k. Akad. d. Wiss. in Wien*, year 1911, no. v. and year 1912, no. iii; T. Kowalski, *Compte rendu de l'excursion dialectologique en Dobroudja, faite du 10 septembre au 1^{er} octobre 1937* in *Bull. Intern. Acad. Polon. Philolog.*, 1938, i/3, 7-12; idem, *Les éléments ethniques turcs de la Dobroudja*, in *RO*, xiv, 1939, 66-80; J. Eckmann, *Razgard Türk ağızı, Türk Dili ve Edebiyatı hakkında araştırmalar*, Istanbul 1953, 1-25; P. Wittek, *Les Gagaouzes = Les gens de Kaykhas* in *RO*, xvii, 1953, 12-24; J. Németh, *Zur Einteilung der türkischen Mundarten Bulgariens*, Sofia 1956; A. Caferoğlu, *Die anatolische und rumelische Dialekte*, in *Philologiae Turcicae Fundamenta*, i, 1959, 239-60; G. Doerfer, *Das Gagausische*, *ibid.* 260-71; I. Conea and I. Donat, *Contribution à l'étude de la toponymie péchénergue-comane de la Plaine Roumaine du Bas-Danube* in *Contributions Onomastiques*, Bucarest 1958, 139-67.

(T. KOWALSKI-

[J. REYCHMANN and A. ZAJACZKOWSKI])

DELVINA, former residence of an Ottoman *sandjak-bey* in Albania. In Ottoman times Delvina (so in Turkish and Albanian; Gk. Δέλβινον, Délvinon) formed a *sandjak* of the Rumelian governorship. It stands 770 ft. above sea level, about 10½ miles from the shores of the Ionian sea, and consists of one single bazar street set in the midst of olive, lemon and pomegranate trees, surmounted by the ruins of an old, perhaps Byzantine, stronghold. The inhabitants numbered about 3000 before 1940, of whom two-thirds were Muslims and the remainder Orthodox Christians, as well as a few (about 40) Jews, all of whom subsisted by cattle-breeding, fisheries, olive plantations, and retail trade. Delvina, as principal town of the *sandjak* of the same name, contains several mosques and Greek-Orthodox churches, and was formerly well fortified against the attacks of a population frequently restive under Ottoman dominion.

The history of Delvina in the Middle Ages is nebulous. In Byzantine times, probably also even earlier, it played a part of some importance, as is shown by the church of St. Nicholas (Kisha Shën Kollit bē Mesopotam) erected by the ruler Constantine IX Monomachos (1042-54)—of which some significant remains were until recently in existence; cf. Ph. Versanis, *Βυζαντιακός ναός ἐν Δελβίνῳ*, in *Ἀρχαιολογικόν Δελτίον*, i (1915), 28-41, and S. Stoupi, *Μοναστήρια τοῦ Δελβίνου*, in *Ἡπειρωτικὴ Ἔστια*, iv (1959), 331 ff.—and likewise the imposing outworks of the castle which must have had a part to play in feudal times in Albania. An illustration of the church of St. Nicholas in its present state of conservation is to be found in *Historia e Shqipërisë*, Tirana 1959, 191, fig. 30. Since the establishment of Ottoman domination (end of the 9th/15th century) until well into the 19th century Delvina was a bulwark against the independent minded Albanians of the Himara region, who were constantly in conflict with their overlords. In the

10th/16th century Delvina was also a centre of the *Khalwetî* order of dervishes, which was spread in the direction of Albania about 937/1530 by one Ya'kūb Efendi of Yanina, to be later supplanted by the *Bektāshîs*. The *Khalwetîs* attracted a considerable following there, and some of the 12 mosques, two madrasas, and baths owed their beginnings to the adherents of this order. Yūsuf Sinān, son of the same Ya'kūb Efendi, has expatiated upon this point in detail in his *Menākib-i Sherif* [sic] *we tarikanāme-yi pirān we meshāyikh-i tarikāt-i 'aliyye-yi Kholwetīyye*, Istanbul 1290/1873; cf. H. J. Kissling in *ZDMG*, ciii, 1953, 264.

Delvina is depicted as a sizeable colony by Ewliyā Ćelebi in the *Seyāhatnāme*, viii, 668 ff.; it had first come into contact with the Ottomans in 835/1431-2 through the incursions of Sinān Pasha (cf. Hādīdjī *Khalifa*, *Takwīm al-tawārikh*, Istanbul 1146, 104), but was not definitely brought under subjection until 944/1537, by the Albanian Ayās Pasha [q.v.] in the reign of Sulaymān the Magnificent (cf. Fr. Babinger, *Rumelische Streifen*, Berlin 1938, 9 ff.). The pentagonal castle, open towards the east, in the interior of which was the residence of the fort governor, a mosque, powder-magazine, and granaries, made a deep impression on the Ottoman globe-trotter. The largest mosque of that time was the *Khunkār Djāmī*, founded by Bāyezīd II, which has long since disappeared. Nothing has remained of all the Islamic places of worship of older times, with the exception of the mosque of Hādīdjī Aḥmed Agha built in 1269/1872.

In 1913 Delvina came within the newly established principality of Albania, having formerly belonged to Greece (cf. L. von Thallóczy, *Illyrisch-albanische Forschungen*, i, Munich and Leipzig 1916, 360 (Delvina in 1847), and ii, 240 (transfer to Albania); also Edith P. Stickney, *Southern Albania 1912-1923*, Stanford 1926, *passim*).

Bibliography: In addition to references above: *Rumeli und Bosna geographisch beschrieben von Mustafa Ben Abdalla Hadschi Chalfa*, tr. J. von Hammer, Vienna 1812, 130 (whence the misspelling "Delonia"); M. F. Thielen, *Die europäische Türkei*, Vienne 1828, 58 ff. (also "Delonia"); Fr. Babinger in Karl Baedeker, *Dalmatien und die Adria*, Leipzig 1929, 250; Delvina was seldom visited and described by travellers, but cf. W. Leake, *Travels in Northern Greece*, i, London 1835; cf. here the important statements made by Frashëri, *Kāmūs al-a'lām*, iii, Istanbul 1308/1889, 2153, with detailed information on Delvina up to 1890. For the 17th century the most important source is Ewliyā Ćelebi, *Seyāhatnāme*, viii, 668 ff.; on the opposition of the Albanian population to the Ottomans at the end of the 15th century cf. Fr. Babinger, *Das Ende der Arianiten*, *SBBayr. Ak.*, phil.-hist. Kl., 1960, Fasc. 4, 19 ff., and the sources, mostly ms., there enumerated. On the Delvina basin cf. H. Louis, *Albanien. Eine Landeskunde*, Stuttgart 1927, 9 ff., esp. 102. See further ARNAWUTLUK.

(FR. BABINGER)

DEMIRBASH, literally iron-head, a Turkish term for the movable stock and equipment, belonging to an office, shop, farm, etc. In Ottoman usage it was commonly applied to articles belonging to the state and, more especially, to the furniture, equipment, and fittings in government offices, forming part of their permanent establishment. The word *Demirbāsh* also means stubborn or persistent, and it is usually assumed that this was the sense in which it was

applied by the Turks to King Charles XII of Sweden. It is, however, also possible that the nickname is an ironic comment on his long frequentation of Turkish government offices.

Bibliography: BSLP, 1960/1, xxxiii.

(Ed.)

DEMİR KAPİ [see DAR-I AHANİN].

DEMİNAT [see DAMNĀT].

DEMOKRAT PARTİ, Turkish political party, registered on 7 January 1946. In the general elections held in July of the same year, the party put up 273 candidates for 465 seats; sixty one of them were elected, forming the main opposition group. The first party congress, held on 7 January 1947, formally adopted the party programme and charter. As a result of various internal disagreements, notably the secession of a group of deputies who formed the National Party (*Millet Partisi*) in July 1948, the strength of the Democrat Party in the Assembly had fallen by 1950 to 31. Their influence in the country, however, continued to grow, and in the general election of May 1950 they won a clear majority. The *Demokrat Parti* now took over the government of the country, and remained in power for the next ten years. A series of cabinets was formed, Celâl Bayar and Adnan Menderes retaining the offices of President and Prime Minister respectively. In the general elections of 1954 the D. P. won an increased majority, but in the election of 1957 they were able to win only a popular plurality, which, however, gave them a clear parliamentary majority over a divided opposition. After a period of mounting discontents the *Demokrat Parti* was ousted from power by the revolution of 27 May 1960 (see TÜRKİYE, history). It was formally dissolved on 29 September 1960.

Bibliography: K. H. Karpat, *Turkey's politics, the transition to a multi-party system*, Princeton 1959, 408-31 and *passim*; Tarık Z. Tunaya, *Türkiyede Siyasî Partiler*, Istanbul 1952, 646-92; B. Lewis, *Democracy in Turkey*, in *MEA*, x, 1959, 55-72; G. Lewis, *Turkey: the end of the first Republic*, in *World Today*, September 1960, 377-86; surveys of events in *COC*, *MEA*, *MEJ*, *OM*.

(Ed.)

DEMOTİKA [see DIMETOKA].

DENEB [see NUDİÜM].

DENIA [see DANIYA].

DEÑİZLİ, chief town of the *wilâyet* of the same name, in south-western Anatolia. Situated in a fertile plain which has been inhabited since the earliest times, Deñizli in the 14th century replaced Lâdik, the ancient *Laodiceia ad Lycum*, whose ruins stand at Eski Hişâr, on the Çürük Şu, a tributary of the Büyük Menderes, near the railway station of Gondjali, 9 km. from Deñizli. Built in the 3rd century B.C. by the Seleucid Antiochus II on the site of the ancient Diospolis (Pliny, v, 105), Laodicea controlled an important meeting point of trade routes, and in Roman times was ranked as one of the principal towns of Phrygia (Strabo, xii, 578). Until the end of the 11th century Laodicea was Byzantine, but it was then disputed between the Comneni and the Salđjuqid Turks who took possession of it on several occasions. Alexis I captured it from them in 491/1098 and held it temporarily (Anna Comnena, ed. Leib, iii, 27). In 513/1119, it was recaptured and fortified by John Comnenus (Cinn., 5; Nicetas, 17); although sacked in 553/1158 and 585/1189 by Turkish tribes who had settled at about that time in the district, it nevertheless remained in the hands of the Byzantines (Cinn., 198; Nicetas, 163, 523) until 602/1206, on which date Theodore Lascaris was

forced to cede Laodicea and Chonae (now Honaz) to Manuel Mavrozomes, father-in-law of Ghiyâth al-Din Kaykhusraw I (Nicetas, 842; Houtsma, *Rec. de textes rel. à l'hist. des Selđj.*, iii, 66-7; iv, 26). However in 655/1257 'Izz al-Din Kaykâwus II gave the town to Michael Palaeologus in order to secure his help against his brother Rukn al-Din and the latter's allies, the Mongols; but the little Greek garrison could no longer hold out (Acropolitus, 153-4) and two years later the town was once again in the hands of the Turcomans. It is at about this time, in eastern documents, that together with Lâdik one first finds a mention of Toñuzlu; this name was later to be changed to Deñizli, and it was to take the place of Lâdik in the 14th century. In 659/1261 the chief Turcoman of the district, Mehmed Beg—who must not be confused with the Karamânid of the same name who died in 675/1277, nor with Mehmed Beg Aydınođlu who died in 734/1334—rose in revolt against 'Izz al-Din Kaykâwus and conquered the district; then, refusing allegiance to the Salđjuqid princes, he asked Hülâgü for a charter of formal investiture for the towns of Toñuzlu, Khônâs (Honaz) and Talamâni (Dalaman). Thus the first Turcoman principality of Deñizli was founded, but it was short-lived: in 660/1262, at the request of Rukn al-Din, Hülâgü marched against Mehmed Beg who was defeated and put to death. His son-in-law 'Ali Beg became chief of the Turcomans of the region, while the towns of Lâdik and Khônâs were included in the possessions which were granted, in 669/1271, to the sons of the vizier Fakhr al-Din 'Ali. It was, no doubt, in order to regain his independence that 'Ali Beg took part, in 675/1277, in the revolt of Djimri and Mehmed the Karamânid; but he was defeated by the sultan's army and put to death. However, as a result of the weakness of the central authority, the Toñuzlu-Lâdik region fell into the hands of the Turcoman amirs of Germiyân who in the last quarter of the 13th century seized the town of Kütâhya and lost no time in proclaiming their independence. According to the accounts of al-'Umarî and Ibn Baţţûta who visited the town in 730/1330 and 732/1332, Toñuzlu and the surrounding district were at that time in the hands of an amir of the Germiyân family, Ynanđj Beg. However the town, though still prosperous, lost its value owing to the conquests of the Turcoman amirs of Menteşe who, at the end of the 13th century, took possession of the sea-coast of Caria; Toñuzlu which was disputed between the amirs of Menteşe and the Germiyân thereby lost its position as a frontier post and could no longer remain the centre of a principality of any great importance. In 792/1390, the district of Toñuzlu-Lâdik was restored to the Ottoman empire at the same time as the amirate of Germiyân. Temporarily given back to the Germiyân by Timür who stayed in the town in the autumn of 1402, Toñuzlu served as a residence, in the reign of Bâyezid II, for one of his sons; it was at that time the chief town of a *livâ'* attached to the *eyâlet* of Anatolia. In the 17th century it was reduced to the rank of *kađâ'* attached to the *sandjak* of Kütâhya. It was at that time that the name Toñuzlu was replaced by Deñizli, under which name the town was mentioned in the accounts of Ewliyâ Çelebi and Kâtib Çelebi. According to these travellers, Deñizli was then divided into 24 districts and included 7 mosques; a small fort protected the bazaar, whilst the population was housed outside the town proper, in gardens and fields; this situation still remains to the present day and, despite the allegations of European travellers

in the 19th century, it is not the consequence of the terrible earthquake which struck the town in 1702, when 12,000 people perished. Although Deñizli has never managed to regain the position of importance it enjoyed in the Middle Ages, since the Republic was established it has once again become increasingly prosperous. In 1891 a railway line was built connecting Deñizli, via Gondjall, with the İzmir-Eğridir line; Deñizli, which since the end of the 19th century had been the chief town of a *sandjakh* attached to the *wilāyet* of Aydın, after the Republic became the chief town of the *wilāyet* of Deñizli. The population consisted of 19,461 inhabitants in 1940 (compared with 15,787 in 1927). Deñizli now possesses a Lycée and is a centre for agricultural products (fruit, cereals, tobacco, cotton, sesame, poppy-seed) and handicraft industries (tanning, weaving, carpet-making). The remains of the ancient towns scattered about the region (ruins of Laodicea, Hierapolis, Hydrela, Kolossai, Chonae) also make it an important tourist centre.

Bibliography: Houtsma, *Recueil*, iii, 66-7, iv, 26, 288-9, 308, 333; 'Umarī in *Not. et Ext. des MSS de la Bibl. Nat.*, xiii, 358-9; Ibn Battūta, ed. Defrémery and Sanguinetti, ii, 270-7; Ewliyā Čelebī, *Seyāhatnāme*, ix, Istanbul 1935, 192-5; Kātib Čelebī, *Diḥānnumā*, ed. İbrāhīm Müteferrika, Istanbul 1145/1732, 634; Pauly-Wissowa, xii, s.v. *Laodikeia*; W. M. Ramsay, *The cities and bishoprics of Phrygia*, i, Oxford 1895, 32-83; V. Cuinet, *La Turquie d'Asie*, iii, Paris 1894, 614-28; A. Philippson, *Reisen und Forschungen im westlichen Kleinasien*, iv, Gotha 1914, 67-70, 85-107; I. H. Uzunçarşılı, *Kütabeler*, ii, Istanbul 1929, 181-209; Cl. Cahen, *Notes pour l'histoire des Turcomans d'Asie Mineure*, in *JA*, ccxxxix (1951), 335-40; Besim Darket, *İA*, iii, s.v. Deñizli. (I. MÉLIKOFF)

DEOBAND, in the Sahāranpur district of Uttar Pradesh, is a place of great antiquity but its early history is shrouded in myth and romance. In one of the many groves which almost surrounds the site there is an ancient temple of Devī. On this account the name is supposed to be a corruption of *Devī-ban*, 'forest of the goddess'. The earliest recorded reference to it is found in the *Ā'in-i Akbarī* where Abu 'l-Faḍl refers to a fort of 'baked bricks in Deoband'. Monuments of earlier periods are, however, found in Deoband. The Čhattā Masjid is considered to be one of the oldest monuments of Deoband, dating back to the early Pathān period. According to tradition, *Shaykh* 'Alā' al-Dīn known as *Shāh-i Dīngal Bāsh*, who lies buried here, was a pupil of Ibn al-Dīawzī and a disciple of *Shaykh* Shihāb al-Dīn Suhrawardī. Some mosques and other buildings constructed during the reigns of Sikandar Lodi (894-923/1489-1517), Akbar (963-1014/1556-1605), and Awrangzīb (1068-1118/1658-1707) are still extant.

Deoband is known to-day for its great seat of Muslim religious learning, the *Dār al-'Ulūm*, founded by Ḥādīdī Muḥammad 'Ābid Ḥusayn with the support of three eminent scholars in the Education Department, and to which Mawlāwī Muḥammad Kāsim was appointed as patron-principal in 1282/1867. During the last 90 years this institution has attained an unrivalled place amongst Muslim religious institutions. It combines the characteristics of three different types of religious institutions which existed in Dihli, Lucknow and *Khayrābād* during the 13th/19th century. The institutions of Dihli emphasized the teaching of *tafsīr* and *ḥadīth*; the institutions of Lucknow [see *DĀR AL-'ULŪM*, (c), (d)] took to *fiqh*, while *Khayrābād* [q.v.] specialized

in *‘ilm al-kalām* and philosophy. Deoband represents a synthesis of these three experiments, but its main emphasis has been on the traditions established by Shāh Walī Allah and his Dihli school of *muḥaddīthīn*. It attracts students from many different parts of the Muslim world. Residential accommodation is provided for nearly 1500 students. The buildings of the *Dār al-'Ulūm* comprise a mosque, a library, and a number of separate lecture halls for *ḥadīth*, *tafsīr*, *fiqh* etc. Its library, though without a catalogue, is one of the biggest manuscript libraries in India. It comprises 67,000 Arabic, Persian and Urdū books, both printed and manuscript. The system of instruction is traditional and the emphasis is more on building up a religious personality than on imparting knowledge with a view to fulfilling the requirements of the modern age. The institution has, therefore, produced mainly religious leaders though its contribution in the political sphere cannot be ignored. Many of those associated with it have been in the forefront of the national struggle for freedom. The principal officers of the *Dār al-'Ulūm* are: *Sarparast* (patron), *muhtamim* (secretary), *Šadr mudarris* (principal) and *Muftī*. Very eminent persons like Mawlānā Rašīd Aḥmad Gangūhī, Mawlānā Muḥammad Ya'qub, Mawlānā Ašraf 'Alī, *Shaykh* al-Hind Maḥmūd Ḥasan, Mawlānā Anwar Shāh Kašmīrī and Sayyid Ḥusayn Aḥmad Madanī have filled these posts. The present secretary, Mawlānā Muḥammad Ḥayyib is a grandson of the founder of the institution. The *Djāmī'at 'Ulamā'-i Hind*, a very influential organization of the Indian 'Ulamā', derives its main ideological strength from the *Dār al-'Ulūm*.

Bibliography: *District Gazetteers of the United Provinces*, ii (Lucknow 1921), 224-35; Sayyid Maḥbūb Riḍwī, *Ta'riḥ-i Deoband*, (Deoband 1372 A.H.); Mawlānā Muḥd. Ḥayyab, *Ḥalāt-i Dār al-'Ulūm Deoband*, (Deoband 1378 A.H.); G. M. D. Šufī, *Al-Minhādī*, (Lahore 1941); Muḥammad Miyan, 'Ulamā'-i Ḥaḳḳ, Part I (Morādābād 1939) 49 ff; S. M. Ikram, *Mawḍi-i Kawṯar*, Lahore n.d.; Imdād Šābirī, *Farangiyō ka djal*, Dihli 1949, 177-89; W. Cantwell Smith, *Modern Islam in India*, London 1946, 294-7; Muḥammad Ya'qub Nānawtawī, *Sawānīḥ 'Umarī* (Muḥammad Kāsim), Deoband n.d., 14-5; Ḥusayn Aḥmad Madanī, *Sajarnāma Asir-i Māltā* . . ., Deoband n.d. (on the character and political activities of *Shaykh* al-Hind Maḥmūd Ḥasan, the first student and son of a co-founder); Maḥbūb Riḍawī, *Dār al-'Ulūm Deoband ki ta'limi kḥuṣūsiyyāt*, Deoband n.d.; idem, *Dār al-'Ulūm Deoband ek naẓar mē*, Deoband n.d.; M. O'Dwyer, *India as I knew it, 1855-1905*, London 1925, 178-81, 189; Manāzīr Aḥsan Gaylānī, *Sawānīḥ Kāsimī*, Deoband n.d. (K. A. NIZAMI)

DĒRADJĀT, name of a tract lying between the River Indus to the east and the Sulaymān Mountains to the west, including the modern districts of Dēra Ismā'īl Khān and Dēra Ghāzī Khān. The name Dēradjāt is a supposed Persian plural of the Indian word *dēra*, "tent, encampment", and means the "country of the *dēras*", that is, of the three towns Dēra Ismā'īl Khān, Dēra Ghāzī Khān, and Dēra Fath Khān, founded by Balōč leaders in the early 10th/16th century. (See BALŌČISTĀN). These three towns were all close to the R. Indus, and have been liable to damage by erosion; hence the modern towns show much rebuilding, especially Dēra Ismā'īl Khān which was largely destroyed under Sikh rule. The mints of Dēradjāt and Dēra under

the Durrānī kings were at Dēra Ismā'īl Khān and Dēra Ghāzī Khān respectively; copper coins were also struck at Dēra Faṭḥ Khān. Afghāns form the most important element in the population, especially in the Dāmān or western part, and the Balōč are numerous in the south. (M. LONGWORTH DAMES*)

DERBEND, a town of Dāghistān [q.v.], called Bāb al-Abwāb [q.v.] by the Arabs in the Middle Ages. Only the modern period is described under this heading.

Having belonged to Russia from 1722 to 1735, Derbend was restored to the Persians, and Nādir Shāh attempted to restore to it its former importance; but after the death of this sovereign it passed into the hands of the Khān of Kūba, Faṭḥ 'Alī (1765). Recaptured by the Russians in 1796, it was soon evacuated, to be ultimately occupied on 21 June/3 July 1806.

Under Russian domination the town has lost its former military importance. It has, however, retained traces of its past as a fortified town, carefully preserved. Of the two walls which formerly enclosed the town and the citadel, the one most badly damaged is the south wall, now reduced to four gates and three towers, whereas the north wall, with its 8 gates and 30 towers, is still intact over almost all its length.

To the north of the town lies the Arab cemetery of Kırkklar, which dates from the 8th/14th century. The old congregational mosque constructed in 783/1381-2 out of a Christian church, several mosques of the 17th and 18th centuries, and a few very old caravanserais, remain practically intact. Remains of the old irrigation system bear witness to a very advanced technical civilization.

The economic development of the old fortified city is very remarkable. It is favoured by a well-cultivated soil (supporting vines and fruit-trees), a sub-soil rich in petroleum and natural gas, the proximity of the sea which makes it an important fishing-port, and finally the Bakū—Makhač—Qala railway which allows for the transport of merchandise and the multiplication of food industries which make use of the local produce.

At the beginning of this century Muslims made up about 57 per cent of the population, against 18 per cent of Russians, 16 per cent Jews, and 7 per cent Armenians. At that time there was a penetration of socialistic ideas under the influence on the one hand of the Bolshevik organizations of Tiflis and Bakū, on the other of political exiles like I. V. Maligine and some others. The first agitators at Derbend were the Russian railway workers, whose rôle became apparent in the 1905 revolution. In December 1917 Soviet power was established in the town and entrusted to the workers' and soldiers' Soviet set up in the February revolution. From July 1918 to March 1920 the town was stricken with civil war; the power was in the hands of local nationalists ranged against the Bolsheviks, who had to appeal to the Red Army to establish their authority. Since the creation of the Republic of Dāghistān, Derbend has become the capital of the district of that name, and in importance the second town of the Republic. In 1956 its population was 41,800.

Bibliography: W. Barthold, in *Zapiski vost. otd. Imp. Russkago Arkh. Obsht.*, xix, XI ff., 073 ff.; xxi, IV ff.; idem, *DERBEND*, in *EI*¹; E. I. Kazubskiy, *Istoriya goroda Derbenta* 1806-1906, Temir Khān Shurā 1906; Abbas Kuli Agha, *Gulistan-i Iram*, Baku 1926; M. I. Artamonov,

Nastoyashchiy Derbent, in *Archéologie soviétique*, 1946; N. B. Baklanov, *Pamyātniki Dagestana*, viii, 1, Leningrad 1955. See also the Bibliography to BĀB AL-ABWĀB. (H. CARRÈRE D'ENCAUSSE)

DERDLİ, İBRAHİM, Turkish folk poet (1186-1261/1772-1845) born in Şahnalar, a forest village in the province of Bolu. At the death of his father, he tried his fortune in Istanbul but was soon forced to go back to his native province. He then spent ten years in Egypt and travelled extensively in Anatolia where he became one of the leading poet-singers of the period. Again in Istanbul under Maḥmūd II, he became a popular figure of the coffee-houses frequented by folk poets and wrote his famous *kaşida* on the fez, praising this newly introduced headgear, and enjoyed for a short time the favour of the court. Falling into disgrace, he left Istanbul and wandered again in Anatolia and, after an unsuccessful attempt at suicide, died in Ankara.

In his poems in 'arūd, written in an awkward language, he is an unskilled imitator of *diwān* poets, particularly of Fuḍūlī [q.v.]. His poems written in the traditional syllabic metre, though not perfect in language and style, echo in sincere tones his vagrant and nonchalant character, and reflect his endless sufferings in his chequered life.

Bibliography: *Diwān*, lithograph edition, 1329/1913; Ahmet Talāt, *Aşık Derdlı, Hayat-Divani*, Bolu 1928; M. F. Köprülü, *Türk Sazşairleri Antolojisi*, xii, Istanbul 1940; Cahit Öztelli, *Derdlı ve Seyrani*, Istanbul 1953. (FAHİR İZ)

DEREBEY, 'valley lord', the Turkish name popularly given to certain rulers in Asia Minor who, from the early 12th/18th century, made themselves virtually independent of the Ottoman central government in Istanbul. The Ottoman historians usually call them *mutağhallibe*, usurpers, or, when a politer designation was needed, *Khāmedān*, great families. The derebeys became in effect vassal princes, ruling over autonomous and hereditary principalities. In time of war they served, with their own contingents, in the Ottoman armies, which came to consist to a large extent of such quasi-feudal levies. Though given, as a matter of form, such titles as *muḥaşşil* and *mütesellim*, ostensibly as representatives of the titular governors, they were effectively independent within their own territories. Unlike the usurping *paşas* who had won similar autonomies in other Ottoman provinces, the Anatolian derebeys had deep local roots, and could count on powerful local loyalties. Being under no pressure, as were the *paşas*, to extract a quick return during a brief tenure of power, they were able to adopt more constructive policies, taking care for public security, the development of trade, and the well-being of their subjects, Muslim and non-Muslim alike. The travellers attest their good government, and the regard in which they were held by their people. The Porte found itself obliged to tolerate them and afford them some form of recognition, proceeding against them only if they openly rebelled against it. The war with Russia in 1182/1768-1188/1774 brought new opportunities, and helped to extend the derebey regimes over most of Anatolia. By the beginning of the 19th century only the *eyālets* of Karamān and Anadolu were still under direct administration by governors sent from Istanbul. During the reign of Selim III the derebeys reached the summit of their powers, and even began to play an important rôle in the affairs of the court and capital. Some of them, notably the Kara 'Othmān-oghlu and the Çapan-oghlu, supported the reforms of Selim III, while

their rivals the *Djānikli* bitterly opposed them. While on the one hand the struggle between reformers and reactionaries in the capital was confused with the rivalries of the feudal chiefs, on the other the clash between the *Çapan-oghlu* and the *Djānikli* in central and eastern Anatolia assumed the appearance of a quarrel over the Sultan's New Order (see *NIẒĀM-ı DJADİD*). Where the derebeyis did apply the New Order [in their territories, they seem to have done so for their own purposes and to their own profit, using government money to strengthen their own armed forces. (For examples of abuse and corruption in the application of the New Order by the derebeyis see *Āşim*, i, 111-3; cf. *Akçura* 140, *Miller* 100-101).

The leading derebeyis played a role of some importance in the political struggles of 1807-8, and the victory of the *Bayrakdār Muştafâ Paşa* seemed to consecrate their power. One of his first tasks, after becoming Grand Vezir, was to convene a great imperial assembly in Istanbul, to which he invited dignitaries of various types from all over the Empire. The great derebeyis from Anatolia came to Istanbul in person, with large forces of armed retainers, and seem to have played a considerable part in the proceedings. A deed of agreement (*Sened-i İttifâk*) confirmed their rights, privileges, and autonomies, which were now, for the first time, officially defined and ratified (*Şhānizāde*, i, 66-73; *Djewdet, Ta'rikkh²*, ix, 3-7 and 278-83; *Uzunçarşılı, Alemdar*, 138-44; *Miller*, 283-91. On the *Sened-i İttifâk* see further A. Selçuk Özçelik in *Istanbul Univ. Hukuk Fak. Mec.* xxiv, 1959, 1-12).

Sultan *Maḥmūd II*, who had thus been compelled, at the dawn of the 19th century, to recognize the privileges of a feudal baronage, was determined to end them; the 19th century provided him with the means. After the conclusion of the war with Russia in 1812, he turned his attention to the task of establishing the authority of the central government in the provinces. By a series of political, military, and police actions he overcame rebellious *paşhas* and autonomous derebeyis alike, and replaced them by appointed officials sent from Istanbul. (For the impressions of a contemporary Western observer see A. Slade, *Record of travels in Turkey, Greece etc.*, i, London 1832, 215 ff.). The work of centralization was continued under his successors; the last major military expedition was that of 1866, sent to subjugate the surviving derebey dynasties in the *Çukurova* district, such as the *Menemendji-oghlu*, the *Kökülü-oghlu*, and the *Kozan-oghlu* of *Kozan* (*Djewdet, Ma'rūdat*, in *TTEM*, 14/91, 1926, 117 ff.). Though the autonomous principalities of the derebeyis had disappeared, the term derebey remained part of the Turkish political vocabulary, used to designate large-scale hereditary landlords, especially in southern and eastern Turkey, who exercised quasi-feudal rights over their peasantry (see for example the remarks of K. H. Karpat in *Social themes in contemporary Turkish literature*, *MEJ*, 1960, 34-5).

The best known Derebey families were:

1) The *Kāra 'Othmān-oghlu* of *Aydīn*, *Manisa*, and *Bergama*; they ruled the *sandjaks* of *Saruhan* and *Aydīn* and their influence extended from the Great Menderes river to the coast of the sea of *Marmara*. [See *KĀRA 'OTHMĀN- OĖHLU*].

2) The *Çapan (Çapar, Djabbār)-oghlu* of *Bozok*, of Turkoman origin, practically contemporary with the *Kāra 'Othmān-oghlu*. They ruled the *sandjaks* of *Bozok (Yozgad)*, *Kayseri*, *Amasya*, *Ankara*, *Niğde*, and, at the height of their power, also controlled

Tarsus. The first member of the family whose name is known was *Aḥmed Paşa*, the *mutaşarrif* of *Bozok*, who was deposed by order of the *Porte* in 1178/1764-5. (*Wāşif*, i, 233 ff., 268). He was succeeded by his son *Muştafâ Bey*, who was murdered by his body-guard in 1196/1781 (*Djewdet, Ta'rikkh²*, ii, 171-2); he in turn was followed by his brother *Sulaymān Bey*, the most powerful of the *Çapan-oghlu*, who played a rôle of some importance during the reigns of *Selim III*, *Muştafâ IV*, and *Maḥmūd II*. After his death in 1229/1814, his lands reverted to the direct authority of the *Porte*. Descendants of the family held high offices under the Sultans as governors and generals. One of them, *Çapanzāde Ağāh Efendi* (1832-1885), played a pioneer rôle in the development of Turkish journalism (see *DJARİDA*). Another led an anti-nationalist band during the War of Independence. Their name survives in a Turkish proverbial phrase, with the meaning of a hidden snag.

3) The family of *'Alī Paşa* of *Djānik*, in *Trebizond* and its neighbourhood. The founder of the family, *Djānikli 'Alī Paşa* [q.v.] was succeeded by his two sons *Miḥdād Aḥmed Paşa* (executed in 1206/1791-2) and *Ḥusayn Baṭṭāl Paşa* (d. 1215/1801). After holding the offices of *Kapldjī-başı*, governor of *Aleppo*, and governor of *Damascus*, *Baṭṭāl Paşa* became governor of *Trebizond* in 1202/1787-8. In 1201/1787 he led his forces against *Russia*, but in 1205/1790 was defeated and taken prisoner. The town of *Battalpaşhinsk* commemorates his name. After a period of disgrace, he was reappointed, thanks to *Russian* intercession, in 1213/1798-9. His elder son, *Khayr al-Dīn Rāghib Paşa*, governor of *Af'ün Kāra Hışār*, was dismissed and executed in 1206/1791-2, when the independent political power of the *Djāniklis* ended. This family opposed the military reforms of *Selim III*, which were supported by their rivals the *Çapan-oghlu* and the *Kāra 'Othmān-oghlu*. *Ṭayyār Maḥmūd Paşa*, a younger son of *Ḥusayn Baṭṭāl*, was active against the reforms, and in 1805-7 was in exile in *Russia*. He returned to *Turkey* in 1807, and was appointed *Kā'immaḥkām* to the Grand Vezir during the brief interval of reactionary rule under *Muştafâ IV*. A few months later he was dismissed and executed by *Maḥmūd II*.

These three were the most important derebey dynasties, and ruled in western, central, and eastern Anatolia respectively. Among lesser dynasties mention may be made of the *Ilyās-oghlu* of *Kush Adası* (*Scala Nuova*, near *Ephesus*), who ruled the *sandjak* of *Menteshe* as far south as *Bodrum* from about the middle of the 18th century; the *Küçük 'Alī-oghlu*, who ruled in *Payas* and for a while *Adana*, and the *Yllanll-oghlu* of *Isparta* and *Eghridir*, and the region of *Antalya*.

Bibliography: The Ottoman chronicles pay some attention to the Derebeyis, but tend to gloss over their independent status and represent them as servants of the *Porte*. More realistic information will be found in Western sources, notably in diplomatic and consular reports and in the writings of travellers and archaeologists. These may be supplemented, especially for names and dates, from the numerous local inscriptions. Some attention has been given to the derebeyis in recent Turkish work on local history (as in the important studies of *M. Çagatay Uluçay* on *Manisa*), but the subject still awaits detailed examination.

On the *Kāra-'Othmān-oghlu*, see *Kgl. Museum, Altiertümer von Pergamon*, i, Berlin 1885, 84-91; *F. W. Hasluck, Christianity and Islam under the Sultans*, ii, Oxford 1929, 597-603; *Ç. Uluçay*,

Karaoşmanoğullarına ait bazı Vesikalar, in *Tarih Vesikaları*, ii, 1942-3, 193-207; 300-8; 434-40; idem, *Manisa Ünlüleri*, Manisa 1946, 54-62; on the Çapan-oghlu, J. Macdonald Kinneir, *Journey through Asia Minor* . . ., London 1818, 84 ff.; Georges Perrot, *Souvenirs d'un voyage en Asie Mineure*, Paris 1864, 386 ff.; on the Djanikli, Djewdet, *Ta'rikkh*³, iii, 144 ff.; iv, 29 f.; v, 133 ff., 254 ff.; on the Ilyäs-oghlu, P. Wittek, *Das Fürstentum Mentesché*, Istanbul 1934, 109-110. In general, see Yusuf Akçura, *Osmanlı Devletinin Dağılıma Devri*, Istanbul 1940; I. H. Uzunçarsılı, *Alemdar Mustafa Pasha*, Istanbul 1942; idem, *Osmanlı Tarihi*, iv/I, Ankara 1956, 318-9, 436-7, 612-5; A. F. Miller, *Mustafa Pasha Bayraktar*, Moscow 1947; Gibb-Bowen, i/I, 193 ff.; B. Lewis, *The Emergence of Modern Turkey*, London 1961, 38, 74, 441-2. (J. H. MORDTMANN-[B. LEWIS])

DERGÄH [see DARGÄH].

DERNA [see DARNÄ].

DERSİM, area in eastern Anatolia: bordered on the north by the ranges of the Monzur Dağ (3188 m.) and the Mercan Dağ; on the west by the northern source of the Euphrates (the Kara Su); on the south by its southern source (the Murat Su); and on the east by its tributary, the Piri Su. The area is of a predominantly hilly character, and (in the country districts) inhabited by Kurds. At one time, Dersim, under the name of Çemişkezek (the capital at that time) was a *livâ* of the *eyâlet* of Diyarbekir. Dersim became a *wilâyet* temporarily in the 19th century, but in 1888 it came under the *wilâyet* of Ma'mûret al-'azîz (Harput) as a *sandjak*, with the capital Hozat and the *kadâ's* Ovadjik, Çemişkezek, Çarsacak, Mazgird, Pertek, Koziçan, Kızılkilise, and Pah. During the reorganization in the administration of the Turkish Republic, Dersim once more became a *wilâyet* under the name of Tunceli [q.v.].

Towards the end of the 19th century, the *sandjak* of Dersim had 63,430 inhabitants, of whom 15,460 were Sunnî Turks, 12,000 were Kurds, 27,800 Kızıl-Bâsh (Shî'îs), 7,560 were Gregorian and 610 Protestant Armenians.

Bibliography: Kâtib Çelebi, *Djihännümâ*, 439; V. Cuinet, *La Turquie d'Asie*, vol. ii, Paris 1892, 384 ff.; Ch. Samy-Bey Frascbery, *Kâmûs al-A'lâm (Dictionnaire Universelle d'Histoire et de Géographie)*, iii, Istanbul 1308/1891, 2131 f.; Naşit Hakkı Uluğ, *Derebeyi ve Dersim*, Ankara 1932. (FR. TAESCHNER)

DERVISH [see DARWİSH].

DERWİSH PASHÄ (?-1012/1603)—the historian Peçewî refers to him (ii, 132) as Derwîsh Hasan Pasha—was born at Mostar in the Herzegovina and, in the reign of the Ottoman Sultan Selim II (974-982/1566-1574), entered the Palace service, where, in the course of his education, he revealed an interest and ability in literature and poetry. During the reign of Sultân Murâd III (982-1003/1574-1595) he became one of the Imperial Falconers (*doğhandîj*) and won the favour of the Sultan through the *kaşîdes* and *ghazels* which he presented to him. At the order of Murâd III he rendered from Persian into Turkish verse the *Şahânâme* of the poet Bannâ'î, giving to his work the title of *Murâdnâme*. Derwîsh Agha rose to the rank of *doğhandîj bashî* and, according to Peçewî (ii, 132) acted as *kapu kethkudâ* of the Sultan. Peçewî (*loc. cit.*) describes him as a poet of force (*shâ'ir-i metîn*) and a man who, in good qualities and knowledge, could vie with the greatest of the 'ulemâ'. It is possible that he did not go out from the Palace service until the reign of Mehemmed III

(1003-1012/1595-1603). During the long war of 1001-1015/1593-1606 between the Austrian Habsburgs and the Ottomans Derwîsh Pasha was charged with the defence of the Hungarian fortress Istoni Belgrâd (Stuhlweissenburg) in 1007/1599. He was at this time Beglerbeg of Bosnia. Derwîsh Pasha, again as Beglerbeg of Bosnia, shared also in the Ottoman reconquest (1011/1602) of Istoni Belgrâd, which the Imperial forces had taken in the previous year (1010/1601). He was removed from the Beglerbeglik of Bosnia in 1011/1602, the office being then given to Deli Hasan Pasha, hitherto one of the leaders of the Dîelâlî rebels in Asia Minor. Derwîsh Pasha remained on the Hungarian front and fought in the campaign of 1012/1603, but was slain in battle near Pest on 4 Şafar 1012/14 July 1603.

Bibliography: Peçewî, *Ta'rikkh*, Istanbul A.H. 1281-3, ii, 132, 228, 229, 271 ff.; Hâdîdîj Khalifa, *Fedhlike*, Istanbul A.H. 1286-7, i, 126, 179, 198; Na'îmâ, *Ta'rikkh*, Istanbul A.H. 1281-3, i, 226, 227, 298, 330, 331; Ewliyâ Çelebi, *Seyâhatnâme*, vi, Istanbul A.H. 1318, 211 ff.; Hammer-Purgstall, *Histoire*, vii, 557 and viii, 35; *Wissenschaftliche Mittheilungen aus Bosnien und der Hercegovina*, i, Vienna 1893, 511; *Sidjîl-i 'Othmânî*, ii, 329; Sâdeddin Nûzhet Ergun, *Türk Şâirleri*, iii, 1172 ff.; *IA.*, s.v. Dervîş Paşa (M. Cavid Baysun).

(V. J. PARRY)

DERWİSH PASHA (?-1015/1606), Ottoman Grand Vizier, was of Bosnian origin. He served in the corps of *Bostândîts*, becoming *kethkudâ* of the corps and then being raised, through the favour of the Wâlide Sultân, to the office of *Bostândîj bashî* in 1013/1604. Derwîsh Pasha was set in charge of affairs at Istanbul, when Ahmed I visited Bursa in 1014/1605. He was made Kapudân Pasha, with the rank of Vizier, in Ramađân 1014/January 1606 and became Grand Vizier in Şafar 1015/June 1606. His tenure of the office was, however, brief, for the enemies whom he had made during his rapid rise to the Grand Vizierate so undermined the confidence which the Sultan reposed in him, that Ahmed I had him executed in Sha'bân 1015/December 1606. The Ottoman chroniclers describe Derwîsh Pasha as a harsh, unjust and incompetent man, but the English ambassador at Istanbul, Lello, took a much more favourable view of him and indeed refers to him (Lello-Burian, 27) as "the stoutest and polittic-quest" of the Grand Viziers that he had known.

Bibliography: Peçewî, *Ta'rikkh*, Istanbul A.H. 1281-1283, ii, 293, 294, 316, 319, 322, 324-9, 354; Hâdîdîj Khalifa, *Fedhlike*, Istanbul A.H. 1286-7, i, 251, 271, 275-82, 288; Na'îmâ, *Ta'rikkh*, Istanbul A.H. 1281-3, i, 407, 434, 441-53 *passim* and ii, 157; *The Report of Lello, Third English Ambassador to the Sublime Porte*, ed. O. Burian (Ankara Üniversitesi Dil ve Tarih-Coğrafya Fakültesi Yayınları no. 83), Ankara 1952, 23-7, 29-32; *Ambassade de Jean de Gontaut Biron. Correspondance Diplomatique et Documents Inédits, 1605-1610*, ed. Comte Théodore de Gontaut Biron, in *Archives historiques de la Gascogne*, fasc. 19, Paris 1889, 6, 7, 21, 25-8, 33, 50, 51, 55, 57, 61, 63, 66, 71, 78-84 *passim*, 88, 90, 93-110 *passim*, 127; Hammer-Purgstall, *Histoire*, viii, 68, 92, 95-103 *passim*, 182; I. H. Uzunçarsılı, *Osmanlı Tarihi* (Türk Tarih Kurumu Yayınlarından, XIII Seri, no. 16^a), iii, Pt. 2, 362-3; 'Othmân-zâde Tâ'ib, *Hadîkat al-wuzarâ*, Istanbul A.H. 1271, 54 ff.; *Sidjîl-i 'Othmânî*, ii, 329; Sâmî, *Kâmûs al-A'lâm*, iii, Istanbul A.H. 1308, 2136; *IA.*, s.v. Dervîş Paşa (M. Cavid Baysun).

(V. J. PARRY)

DERWISH MEHMET PASHA. (c. 993?-1065/1585?-1655), Ottoman Grand Vizier, was of Çerkes (Circassian) origin. As *ketkhudâ* of Ṭabānī Yassī Mehmed Paşa, Grand Vizier (1041-6/1632-7) in the reign of Sulṭān Murād IV (1032-49/1623-40), he shared in the Eriwān campaign of 1044-5/1635 against the Şafawīds of Persia and became thereafter Beglerbeg of Şhām, an appointment that he held, according to Ibn Dījum'a, in 1046/1636-7. At the time of Murād IV's campaign against Baġhdād in 1048/1638 he was Beglerbeg of Diyār-bekir, but in 1049/1639 became Beglerbeg of Baġhdād, receiving soon afterwards the rank of Vizier. Derwish Mehmed Paşa remained at Baġhdād for three years. During the course of his subsequent career he served as Beglerbeg of Aleppo, of Anadolu, of Silistria and of Bosnia. Appointed to Silistria for the second time in 1059/1649, Derwish Mehmed Paşa was given also a special assignment, *i.e.*, command over the land defences of Çanaġ-Kal'e Boghazl (the Dardanelles) with the object of driving off the naval forces of Venice, which, in the course of the Cretan War begun in 1055/1645, were then blockading the Straits—a task that he accomplished with success in Dījumādā I/May 1649. There followed a second tenure of office as Beglerbeg of Anadolu in 1061/1651, at which time he was entrusted with the defence of Bursa against the threatening advance of the Dījelālī rebels in Asia Minor. Derwish Mehmed became *Kapudān Paşa* in 1062/1652 and then in Rabī' I 1063/March 1653 was raised to the Grand Vizierate, which he held thereafter until Dhu 'l-Ĥiġdīja 1064/October 1654, when, disabled with paralysis, he was removed from office. Derwish Mehmed Paşa, noted as one of the wealthiest of the great Ottoman dignitaries of his time, died on 5 Rabī' I 1065/13 January 1655 and was buried in the cemetery of the mosque of 'Atīk 'Alī Paşa at Çemberlitaş in Istanbul.

Bibliography: Peçewī, *Ta'riḫh*, Istanbul A.H. 1281-3, 447; 'Abd al-'Azīz Karaçelebizāde, *Rawḍat al-Abrār*, Istanbul A.H. 1248, 591, 592, 599, 603, 634; Ḥādīdī Khālifa, *Fedhleke*, Istanbul A.H. 1286-7, ii, 167, 185, 186, 197-201 *passim*, 205, 215-8 *passim*, 325, 343, 377, 381, 385-97; Na'imā, *Ta'riḫh*, Istanbul A.H. 1281-3, iii, 244, 292, 295, 350, 351, 360, 367, 380, 420, 429, 431, 432, 442-3; iv, 11, 73, 108, 227, 228, 380, 385, 386, 390; v, 151, 162, 163, 208, 255, 275, 276, 283 ff. *passim*, 304, 314, 324, 396 ff., 441-4; and vi, 22-9; Hammer-Purgstall, *Histoire* ix, 324, 325, 356, 359, 362 and x, 24, 131, 217, 218, 303, 305, 322-32 *passim*, 344, 347-52 *passim*, 357, 390, 391; S. H. Longrigg, *Four centuries of modern Iraq*, Oxford 1925, 82, 109; H. Laoust, *Les Gouverneurs de Damas sous les Mamlouks et les premiers Ottomans (658-1156/1260-1744). Traduction des Annales d'Ibn Ṭūlūn et d'Ibn Ġum'a* (Institut Français de Damas), Damascus 1952, 206; I. H. Uzunçarşılı, *Osmanlı Tarihi* (Türk Tarih Kurumu Yayınlarından, XIII Seri, no. 16^a), iii/2, Ankara 1954, 406-8; 'Oṯmānzāde Tā'ib, *Ḥādīkat al-wuzarā'*, Istanbul A.H. 1271, 98 f.; *Sīdīll-i 'Oṯmānī*, ii, 331; Sāmī, *Kāmūs al-A'lām*, iii, Istanbul A.H. 1308, 2138; *IA*, s.v. Derviş Mehmed Paşa (M. Cavid Baysun).

(V. J. PARRY)

DERWISH MEHMET PASHA (1142-91/1730-77), Ottoman Grand Vizier, son of Yaġhlīkčī ("oil-cloth merchant") Kādri Aġha, was born in Istanbul in 1142/1730. (References to his having been born in 1146/1733-4 are probably wrong.) Derwish Mehmed

Efendi entered the service of the State as assistant seal-keeper to the *defterdār* (treasurer) Behdīet Efendi. He then became *dewātdār* (secretary or steward) of Nā'ī 'Abdullāh Paşa, Silāhdār 'Alī Paşa and Sa'īd Mehmed Paşa, in that order. Promoted *defterdār kesedārī* (treasury cashier), he became finance clerk (*mālīyye tedhkkiredjisi*) during the expedition of 1181/1768. On 22 Dhu 'l-Ĥa'da 1185/26 February 1772, while the army was camped at Şhumnu (Şhumen), he became *defterdār* of the first division (*shikk*). Although he left that post when the army returned to Istanbul, he was re-appointed to it on 6 Ramaḍān 1188/25 November 1774. On 3 Şafar 1189/5 April 1775 he became steward (*ketkhudā*) to the Grand Vizier, being finally appointed Gand Vizier himself on 7 Dījumādā I 1189/6 July 1775.

Having in this way come to power in the period which followed the conclusion of the treaty of Küçük Kaynardīja, Derwish Mehmed Paşa made use of the authority which Sultan 'Abd al-Ĥamīd I was in the habit of granting to his Grand Viziers, to procure a pleasurable life for himself instead of trying to make good the damage suffered by the Empire during the war. The laxity of his conduct of State affairs combined with gossip about him led to his dismissal on 8 Dhu 'l-Ĥa'da 1190/19 December 1776 and to his exile in Gallipoli. Nevertheless, he was appointed on 2 Muḥarram 1191/10 February 1777 to be *wālī* (governor) of Khanya (Canea in Crete). He fell ill, however, during his voyage out and died in Saklz (Chios), being buried in the mosque of Ibrāhīm Paşa. Derwish Mehmed Paşa was a man of quiet disposition whose services to the State were negligible. Nevertheless, he built or, at least, repaired some pious establishments in Istanbul (in the districts of Eyyüb and of Üsküdar-Scutari), in Bursa and in Egypt. The fact that some of these were *tekkes* (*tekyes*) suggests that he had *şūfī* sympathies.

Bibliography: Wāşif, *Ta'riḫh* (Istanbul 1219 A.H.) ii, 197 ff.; Dījewdet Paşa, *Ta'riḫh* (Istanbul 1309 A.H.), ii, 11, 24, 49 ff. 70; iv, 246; Ahmed Dījawīd, sequels to *Ḥādīkat al-Wuzarā'* (published with latter) (Istanbul 1271) 27 ff. (*IA*)

DERWISH MEHMET PASHA (1178-1253/1765-1837), Ottoman Grand Vizier, son of Rüstem Aġha from Anapoli (Nauplion) in Mora (Peloponnesus). He received his training as seal-keeper (*mühürdār*) of the Grand Vizier Ahmed Paşa, also of Peloponnesian origin, thanks to whose protection he was appointed *mīr-i mīrān* (Paşa of the second class) and *sandjak-beyi*. He became later tax-collector (*muḥaşşil*) of the *liwā* of Ḥamīd, while in 1232/1817 he served as *mutaşarrif* (with the rank of *wazīr* or Paşa) of Khudāwendīgār, Eskişehir and Koġdīja-ili. The most influential functionary in the Empire, Ḥālet Efendi, wanted at that time to see a weak Grand Vizier and he, therefore, advised Sultan Mahmūd II to appoint Derwish Mehmed Paşa, who became Grand Vizier on 27 Şafar 1233/6 January 1818. During his two-year tenure of office Derwish Mehmed Paşa did not succeed in imposing his authority: he was even unable to ensure the security of Istanbul, where he refrained from punishing the gang leaders, preferring instead to propitiate every one. Although this conduct was agreeable to the leading functionaries and particularly to Ḥālet Efendi, the Sultan realized the Grand Vizier's impotence, but chose to keep him for some time in order to safeguard the honour of the office. Finally on 19 Rabī' I 1235/5 January 1820 the Sultan

dismissed him and banished him to Gallipoli. On 11 Rabi' II 1236/16 January 1821 he was appointed nevertheless, governor of Damascus with additional jurisdiction over the *liwā* of Nablūs and with the additional function of *amir al-ḥadīdi* (official responsible for the pilgrims). In this capacity he quarrelled with 'Abdullāh Paṣha, the *wālī* of Ṣaydā (Sidon), whom he besieged in Acre in accordance with the orders of the Sublime Porte. When, however, the latter was pardoned, Derwīsh Mehmed Paṣha was transferred to the *eyālet* (province) of Anatolia, where the tyrannical behaviour of his son-in-law Ḥamdī Bey led to complaints by the people of Kūtahya (Cotyleaum), as a result of which Derwīsh Mehmed Paṣha was dismissed, stripped of the rank of *wezir*, deprived of his property and exiled to Afyūn-Ḳara-Ḥiṣār, whence he was later transferred, at his own request, to Bursa. In Rabi' I 1253/June 1837 he was appointed *Ṣhaykh al-Ḥaram* (governor of Medina), but died (in Ramaḍān/December of the same year) at Yanbū' on his way there.

A man of weak and kindly temperament, Derwīsh Mehmed Paṣha is one of the least forceful of the Ottoman Grand Viziers. Some pious works in Bursa and in Istanbul are ascribed to him.

Bibliographie: Ṣhānīzāde 'Aṭā'ullāh Efendi, *Ta'riḫh* (Istanbul 1290-1 A.H.) ii, 304, 331, 356 ff.; iii, 88 ff., 149; D̄jewdet Paṣha, *Ta'riḫh* (Istanbul 1301 A.H.), xi, 38, 72, 80; xii, 23, 84 ff., 125; Luṭfī Efendi, *Ta'riḫh* (Istanbul 1302 A.H.), v, 88 ff.; Rif'at Efendi, *Ward al-Ḥadā'iq* (lith. Istanbul), 15. (M. CAVID BAYSUN)

DESTOUR [see *DUSTŪR*].

DEVE BOYNU, literally "camel's neck", a Turkish geographical term used to designate certain mountain passes and promontories. The most celebrated mountain pass known as Deve Boynu is that between Erzurum [q.v.] and Ḥasan-Ḳal'ce, which played an important part in the defence of Erzurum. The transit road leads from Trebizond (ṬARABZUN, [q.v.]) to Irān, and the Erzurum-Kars railway passes through it (see F. B. Lynch, *Armenia Travels and Studies*, 1898, London 1901, ii, 194 ff.; E. Nolde, *Reise nach Innerarabien, Kurdistan und Armenien*, 1895, 260 ff.). Another pass known as Deve Boynu is situated near Gōldjūk and is crossed by the Elāziz-Ergani (Diyār-Bakr, [q.v.]) road (see Hommaire de Hell, *Voyage en Turquie*, iv, 83; E. Chaput, *Voyages d'études géologiques et géomorphogéniques en Turquie*, 193 ff.). There are other passes (between Gaziantep ('Ayntāb, [q.v.]) and Besni in the Ḳaradagh mountains) and villages (e.g. between Elbistan and Gōksu) known by that name. Other similar place-names are Deve Geçidi ("Camel Pass"), a village and valley north-west of Diyār-Bakr; Deve Çayırı ("Camel pasture"), a village west of Gürün; Deve Tepesi ("Camel hill"), a peak in the Bulgar Dağhı mountains, see T. Kotschy, *Reise in den Kilik. Taurus*, 1858, 201; Develi ("connected with camels"), name of inhabited localities and a mountain. Similar place-names occur in Syria and Irāk. In ancient Assyria Gaugamela (Aramaic Gab Gamela), where the famous battle was fought, meant "camel's back" (Pauly-Wissowa, vii, 865, s.v. Gaugamela). Pīrī Re'īs mentions three promontories known as Deve Boynu on the Aegean coast of Anatolia (*Kitāb-i Bahriyye*, 140, 151, 240). Modern maps show another promontory known as Deve Boynu at the western tip of the Dadya peninsula, and there is also a Deve

Boynu promontory on the southern coast of Lake Van [q.v.]. (BESİM DARKOT)

DEVEDJİ, a Turkish word meaning cameleer, the name given to certain regiments of the corps of janissaries [see *YENİ ÇERİ*], forming part of the *Djemā'at*, and performing escort duties with the supply columns. They were also called by the Persian term *shuturbān*. The *Devedjīs* originally formed the first five *ortas* of the *Djemā'at* (four according to D'Ohsson), and were later augmented to include many others. They wore heron's feathers in their crests (see *SORĞUÇ*); when attending the *dīwān* they wore velvet trimmed with sable and lynx fur. *Devedjī* officers enjoyed high precedence among the *ortas*. According to Marsigli, the captains of the first five *ortas* were always preferred to the command of garrison centres. Their chief, the *Başdevedjī*, ranked high in the ladder of promotion, after the *Khāṣṣekī Agha* and above the *Yaya-baṣhī* [q.v.].

Bibliography: Marsigli, *L'État militaire de l'Empire ottoman*, The Hague 1732, i, 72; D'Ohsson, *Tableau général de l'empire ottoman*, vii, Paris 1824, 343; Hammer-Purgstall, *Histoire*, iv, 217, 436; idem, *Staatsverfassung*, ii, 209; Aḥmed D̄jewād, *Ta'riḫh-i 'Asker-i 'Oṭmānī*, Istanbul 1299 A.H., 12 etc.; I. H. Uzuncarlı, *Osmanlı Devleti teşkilâtından Kapıkulu Ocakları*, i, Ankara 1943, index; Gibb-Bowen i/I, 321-2.

(B. LEWIS)

DEVELİ ḲARA ḤİṢĀR [see *ḲARA ḤİṢĀR*].

DEVSHIRME, verbal noun of T. *devshir-* 'to collect' (with various spellings, cf. *TTS* s.v. *derşürmek*), Ottoman term for the periodical levy of Christian children for training to fill the ranks of the Janissaries (see *YENİ ÇERİ*) and to occupy posts in the Palace service and in the administration (Gr. παιδομάζωμα). The same verb is used in the earliest Ottoman sources (Giese's *Anon.* 22, l. 12 = *Urudj* 22, l. 4) for the 'collection' of the fifth part of prisoners from the *dār al-ḥarb* due to the Sultan as *pendjīk* [q.v.], from whom, according to tradition, the Janissary corps was first raised in the early years of the reign of Murād I; but the date of the institution of the *devshirme* in its narrower sense of a levy of *dhimmi* children is still uncertain (İdris Bidlīsī's attribution of it to Orkḫān is certainly anachronistic, although, having been followed by Sa'd al-Din and Hammer, it long enjoyed general acceptance). The earliest contemporary reference to the *devshirme* so far known appears in a sermon preached in 1395 (i.e., in the reign of Bāyezīd I) by Isidore Glabas, the metropolitan of Thessalonica, lamenting the 'seizure of the children by the decree of the amir' ('Ομιλία περὶ τῆς ἀρπαγῆς τῶν παιδίων κατὰ τοῦ ἀμνηρᾶ ἐπίταγμα, first noticed by O. Tafrahi, in *Thessalonique au XIV^{ème} siècle*, 1913, 286 f., and discussed by S. Vryonis Jr. in *Isidore Glabas and the Turkish Devshirme in Speculum* xxxi, 1956, 433-43); the second oldest appears in Sinān Paṣha's letter, of 1430, to the inhabitants of Ioannina, promising them if they submitted exemption from *παισιμὸν παιδίων* (cf. K. Amantos, in *Ἐλληνικά* ix, 1936, 119). Bartholomaeus de Jano, in his letter written in 1438, says (Migne *Patr. Graec.* vol. 158, col. 1066): '[Murād II] *decimam puerorum partem de Christianis, quod prius numquam fecerat* (sic, not fuerat as in *ET*), *nuper accepit* . . .', which has been interpreted as indicating that it was Murād II who introduced the *devshirme*; however in the light of Isidore Glabas's reference it seems rather that Murād re-introduced it, perhaps after it had been suspended in the years of confusion following the battle of Ankara (as is

stated by 'Aṭā I 33) and as part of his re-organization of the Janissaries (Sphrantzes 92).

Although İdris Bidlîsi maintained, on the ground that most of the *dhimmîs* had been conquered by force (*be-antwa*), that the *devshirme* was in accordance with the *shar'*, this argument seems not to have commended itself to Sa'd al-Din (cf. V. L. Ménage in *BSOAS*, xviii, 1956, 181-3), and the *devshirme* does appear in fact to have been an infringement of the rights of the *dhimmîs* (see *DHIMMA*). It has been suggested however that a justification of the *devshirme* might have been drawn from the Shāfi'i doctrine that Christians converted since the Descent of the Qur'ān (and hence most of the rural population of the Balkans, but not the Greeks) were not entitled to the status of *dhimmî* (cf. P. Wittek, *Devshirme and Sharī'a*, *BSOAS*, xvii, 1955, 271-8).

With certain exceptions (see below) all the Christian population of the European domains of the Empire, and later the Asiatic domains as well, was liable to the *devshirme*. In the 16th century, the *devshirme* was entrusted to a Janissary officer, usually a *yaya-bashi* (for the ranks eligible for this duty cf. I. H. Uzunçarşılı, *Kapukulu Ocakları*, i [hereafter *KkO*], 15), who went to the district where the levy was to be made, accompanied by a *hâtib*, and taking with him a letter from the Agha of the Janissaries, a *berât* of authorization, and (according to Navagero [see *Bibl.*]) a supply of uniforms. In each *kaḍâ* criers summoned the children to gather, accompanied by their fathers and by the priests, who brought the baptismal registers. Under the supervision of the *kaḍî* and the *sipâhis*, or their representatives, the officer selected the best of the children of the ages eligible. The age-limits reported in European accounts vary greatly, from as low as eight years old to as high as 20 (cf. Lybyer 48); relatively late Ottoman documents (of 1601, 1621, 1622 and 1666) prescribe the limits 15-20 (*KkO*, 95, 98; A. E. Vakalopoulos [see *Bibl.*] 286 f.). For each group of 100-150 children two registers were made, listing their names, parentage, ages and descriptions; one remained with the recruiting-officer, the other went with the *sürüdüü* ('drover') who conducted the impressed children to Istanbul (see especially documents in *KkO*, 92-7). The local *re'âyâ* were obliged to pay a special tax to meet the cost of the uniforms (*KkO*, 17 i., 22 n.).

On arriving in Istanbul the children were inspected both for their physique and for their moral qualities as revealed by the science of Physiognomy (*hiyâfa*, [q.v.]; cf. 'Âli, *Künh*, v, 14 f.; id., *Mevâ'idü'n-Nefâ'is*, Istanbul 1956, 21; Postel, iii, 3). The best were taken directly into the Palace service or distributed to high dignitaries; the rest were hired (for 25 *aḥşes* a head, according to Navagero [1553]: one ducat according to Busbecq; two ducats according to Koçî Beg) to Turks in Asia Minor, and later—already by the middle of the 16th century [Navagero, Busbecq, Chesneau]—in Rümeli as well, to work on the land for some years, learn Turkish and assimilate Muslim ways (the term for this training period was *Türk üzerinde olmak*, cf. *KkO*, 115 ff.). The lads were called in as required to fill vacancies in the *'adjami odjak* (see 'ADJAMI OĞLAN).

In principle the *devshirme* was not applied to children of townsfolk and craftsmen, as being sophisticated and less hardy than peasant lads (*KkO*, 18, 39), though these rules were often abused: *devshirmes* were levied regularly in Athens in the middle of the 16th century (cf. the chronicle in *Ecthesis Chronica*, ed. S. Lampros, 1902, 86). As

married lads were not taken, the Christian peasantry often married their children very young (Gerlach, 306). Regions which had submitted voluntarily to the Ottomans seem to have been exempt from the *devshirme* (cf. Des Hayes): certainly exemption is specified among the terms granted, for example, to Galata (cf. E. Dalleggio d'Alessio in *Ἑλληνικά* xi, 1939, 115-24), Rhodes (cf. Charrière, *Négociations*, i, 92; Fontanus in Lonicerus [1584 ed.] i, 423) and Chios (cf. P. Argenti, *Chius Vincta*, 1941, cxliii, 208 ff.). The inhabitants of Istanbul, perhaps as being townsfolk, were in practice not liable (Gerlach 48; and cf. the story in the *Historia Patriarchica* [Bonn ed. 167, discussed by J. H. Mordtmann in *BZ*, xxi, 1912, 129-144] that Mehmed II had granted them *amân*). Moldavia and Wallachia were never subject to the *devshirme* (Cantemir, 1734 ed., 38, and cf. *KkO*, 14 n., Jorga, iii, 188); the Armenians seem to have been exempt at first (Thevet, 799 b, but cf. *KkO*, 17), but were so no longer in later years (Koçî Beg). Freedom from the *devshirme*, temporary or permanent, was also included occasionally among the exemptions from taxes and *'awâriq* granted to various groups of *re'âyâ* in return for services rendered directly to the State, e.g., miners, guardians of passes and dwellers on main roads, or to some dwellers on *wakf*-lands (*KkO*, 109-14; Ö. L. Barkan, *Kanunlar*, 72, 85; *relazione* of Garzoni [1573] in Albèri, 3rd ser., i, 396); these exemptions were strictly checked and liable to be withdrawn (*KkO*, 97-101).

The Muslims of Bosnia were in a special position. According to a late Ottoman source (Şam'dāni-zāde, *Mar'î al-tawârîkh*, Istanbul 1338, 454) the Christian population embraced Islam *en masse* upon the Ottoman conquest in 867/1463, but requested that their children should nevertheless be eligible for the *devshirme*. Though the Islamization of the peasantry was not in fact instantaneous (cf. B. Djurdjev, *BOSNA*, 1265 b above), there is a record of a recruitment of 1000 lads for the Janissaries from the Muslim population of Bosnia and Herzegovina as early as 921/1515 (Feridün², i, 472). Here the converted Bosnians are called *Poturnâk* (cf. A. V. Soloviev, in *Byzantion*, xxiii (1953), 73-86); they are called *Potur tâ'îfesi* in a document of 981/1573 (*KkO*, 103), and the recruited lads *Potur oghulları* in a document of 998/1589 (*KkO*, 108), which defines them as 'circumcised but ignorant of Turkish', and which warns the beylerbey against recruiting boys who are 'Türkleshmish', i.e., Turkish-speaking. An undated list preserved in the Topkapu archives (published by R. M. Meriç in *Ist. Enst. Dergisi*, iii, 1957, 35-40) gives the names and descriptions of 60 boys (whose ages range from 13 to 19) recruited from the *kaḍâ* of Yenipazar; the names show that 44 of them are Muslim-born and 16 Christian-born, the latter being identified both by their (new) Muslim names and by their (former) Christian names. It is said that these Muslims of Bosnia were not distributed for training, but mostly drafted straight into the Palace or into the *odjak* of the *bostândîs*, [q.v.] (*KkO*, 19, referring to the *Kawânin-i Yeniteriyan*, a work composed under Ahmed I—see *Bibl.*).

Many of the European reports suggest that the *devshirme* was made at regular intervals, estimates ranging from every five years to annually (references in Zinkeisen, iii, 216 and Lybyer, 51). More probably it took place on an *ad hoc* basis according to need—infrequently in the reign of Mehmed II, when the Janissaries were relatively few and *pendîk* prisoners abundant (cf. Cippico [1472] in Sathas, *Docs. in-*

édits . . . , vii, 281: 'se non possono avere prigioni' = Basle ed. 1544, ii, 51; Iacopo de Promontorio-de Campis [ca. 1480] ed. Fr. Babinger, 1957, 36: 'manchandoli [i.e., prisoners] preda rape de figlioli de christiani subditi soi'), then at more and more frequent intervals throughout the 16th century, until at the end of the century the ranks of the Janissaries were in effect opened to all comers; thereafter, when recruitment was no longer dependent upon the *devshirme*, levies were spasmodic.

Again, many reports maintain, erroneously, that the *devshirme* officials recruited a fixed proportion of children, often stated to be a 'tithe', though estimates range as high as one in five (Spandugino, Thevet) and even one in three (anon. report of 1582 in Albèri, 3rd ser., ii, 245; Palerne [also 1582]). A *fermân*, said to be of the early 16th century (*KkO*, 92 ff.) shows that—at that time, at least—the number of boys to be levied was calculated beforehand on the basis of one boy (aged 14 to 18) from every 40 households.

Reports of the numbers taken also vary greatly, Postel's being as high as 10-12,000 a year. According to Gerlach (34) a *devshirme* of 1573 (documents in *KkO*, 103 ff. show that it covered both Rümeli and Asia Minor) produced 8000 boys. Sa'd al-Din calculated that in the 200 years and more that it had been in force the *devshirme* had produced over 200,000 converts to Islam (i, 41), i.e., an average of 1000 a year, which is the figure given by Sham'dânizâde (*loc. cit.*). However, there was much abuse by the recruiting officers, who levied more children than their warrants permitted, selling the surplus for their private profit (Spandugino); they also grew rich on bribes, both from Christians who bought their children off, and from non-Christians who smuggled their children in (Gerlach, 48, 306; Roe, *Negotiations*, 534; Selânikî 263 f., referring to the *devshirme* of 998/1589-90, for which cf. the documents in *KkO*, 102 f.).

When the *devshirme* was extended to Asia Minor is not clear. In 1456 the Greeks of the west coast appealed to the Grand Master of Rhodes for help against the Turks 'who take (πέρνουν) our children and make Muslims of them' (Miklosisch and Müller, *Acta*, iii, 291), but this complaint may refer only to piracy. Trabzon was liable to the *devshirme* at various times throughout the 10th/16th century (*KkO*, 15 n., 19); it may be that the *devshirme* was extended from this (formerly Christian) district over the rest of Asia Minor. Kartal had been subject to the *devshirme* before 945/1538 (*KkO*, 111 f.); the *sandjaks* of Sis and Kayseri were visited shortly before 972/1564 (*KkO*, 126), and the districts of Bursa, Lefke and Iznik before 984/1576—the year in which Gerlach visited Ulubad and found it liable to the *devshirme* (257). In 981/1573-4 there was an extensive *devshirme* not only in Rümeli but also in the area Begshehri-Mar'ash and around Biledjik (*KkO*, 103-6, 127), no doubt that which, according to Gerlach (34), brought in 8000 boys in January 1574. The *devshirme* reached as far as Batum in 992/1584 (*KkO*, 107), and in 1032/1623 almost the whole of Asia Minor was covered (*KkO*, 94 ff. and cf. 22 n.); in the latter year, that following the murder of Sultan 'Othmân, Greece too was visited 'to fill the seraglio' (Roe, *Negotiations*, 534).

By the beginning of the 11th/17th century, the ranks of the Janissaries had become so swollen with Muslim-born 'intruders' that frequent recruitments by *devshirme* were no longer necessary. Although according to Lithgow (*Rare Adventures*, 1906, 106

and 149) the *devshirme* was 'absolutely abrogated' by Ahmed I, levies were made throughout the century, but sporadically: according to the *relazione* of Foscarini (1637) there had then been no levy for twelve years (Barozzi-Berchet, v/ii, 86). There was a *devshirme* however in the next year, 1048/1638 (*Fedhliche*, ii, 211), and it was not, as Hammer believed (*GOR*, v, 244, and hence Zinkeisen, iv, 166), the last; for according to Rycaut (*Present State*, i, ch. 4) the Janissary leader Bektâsh Agha demanded (in 1061/1651) that henceforth the 'yearly' collection of children should be abolished, and only the children of Janissaries be admitted 'for the service of the Grand Signior'; and Ewliyâ Çelebi (i, 598) speaks of a *devshirme* in Rümeli every 7 years, when 7-8,000 boys were collected at Üsküb, brought to Istanbul, and placed directly into the various *odjaks* (the preliminary training in Anatolia evidently being by now abandoned, cf. *KkO*, 24 f.). Rycaut found that in his time (he was in Istanbul from 1660) the *devshirme* was 'in a great part grown out of use' (*op. cit.*, i, ch. 18) and 'wholly forgotten' (iii, ch. 8); so too Quirini (1676) reported that there had been no *devshirme* since 1663 (Barozzi-Berchet, V/ii, 160, and cf. Hammer *GOR*, vii, 555), and Morosini (1680) spoke of it as taking place only every twenty years or so (*op. cit.*, 219); article 3 of the Ottoman-Polish treaty of Buczacz (1083/1672) provided that the inhabitants of Podolia would be exempt 'if a *devshirme* is ordered' (Râshidî, i, 285), a phrase implying that the practice was by then irregular and infrequent. All the same there were *devshirmes* in 1666 (Vakalopoulos, 286) and 1674 (Hammer-Purgstall, *GOR*, vi, 299), the latter at least intended only to recruit staff for the Palace. Very shortly after his accession in 1115/1703 Ahmed III ordered that the turbulent *bostândjits* should be enrolled in the Janissaries and 1000 *devshirme* boys be collected to replace them (Râshidî, iii, 88 f., Hammer-Purgstall, *GOR*, vii, 91); there may be a connexion between this and an attempt to carry out a *devshirme* in Greece in April 1705 (Vakalopoulos, 292). This is the latest record of a *devshirme* so far known, though Uzunçarşılı has found a *berât* of 1150/1738 exempting a Christian subject from taxes and his son from the *devshirme* (*KkO*, 68 f.).

Bibliography (further to references given in the text): Zinkeisen, iii, 215-230, which is based mainly on the Venetian reports in Albèri (the most circumstantial being that of Navagero [1553], Albèri, 3rd ser., i, 48 ff.) and Gerlach's *Tagebuch*, 34, 48, 306; J. H. Mordtmann, *DEWSHIRME in EI¹* (1912) and references there (most of which have been incorporated above); Koçî Beg, *Ist.* 1303, 27 f. = tr. Bernhauer, *ZDMG*, xv, 284 = *Ist.* 1939, 28; A. H. Lybyer, *The Government of the Ottoman Empire . . .*, 1913, 49 ff.; F. W. Hasluck, *Christianity and Islam under the Sultans*, 1929, ii, 484 ff.; W. L. Wright, *Ottoman Statecraft*, 1935, index; Barnette Miller, *The Palace School of Muhammad the Conqueror*, 1941, 74 ff., 174 f.; D. Pefhanes, *Τὸ Παῖδομαζώμα*, Athens 1948 (not seen); Gibb-Bowen, index; J. A. B. Palmer, *The Origin of the Janissaries*, in *Bull. of the John Rylands Library*, xxxv, 1953, 448-481; A. E. Vakalopoulos, *Προβλήματα τῆς ἱστορίας τοῦ παιδομαζώματος*, in *Ἑλληνικά* xiii, 1954, 274-293.

References in European travel-books etc. must be treated with caution, for authors frequently borrow without acknowledgement from their predecessors: thus the reference in Rycaut (*Present State*, i, ch. 10) to an annual *devshirme* of

2000 boys mostly from the Morea and Albania derives, presumably via Withers, from Bon (Barozzi-Berchet, v/i, 77), who was writing 60 years earlier, as does that in Baudier, and the account in B. de Vigenère's *Illustrations* (1650 ed., col. 49) largely from Postel. The following references seem to be independent: Spandugino, *Petit Traicté*, ed. Schefer 1896, 102 ff., 144 f., = Sathas, *Documentis inédits*, ix, 212 f., 225; J. Chesneau, *Le Voyage de M. d'Aramon*, ed. Schefer 1887, 44 f.; A. Geuffroy, *Briefve Description* (appendix to preceding) 242 f.; G. Postel, *De la république . . .*, 1560, iii, 22 ff.; A. Thevet, *Cosmographie Universelle*, 1575, 799 b, 808 b, 817 b (engraving); N. de Nicolay, *Navigations*, 1568, 79 ff.; S. Schweigger, *Neue Reysbeschreibung*, 1608, 168 ff.; Busbecq, *De Acie . . .*, 1581, 152 f. = Eng. tr. by N. Tate, 1694, 400 f.; J. Palerne, *Peregrinations*, 1606, 412 f., 502 f.; H. de Beauvau, *Relation Journalière*, 1619, 68; L. Des Hayes, *Voiage de Levant*, 1624, 137 ff.

These accounts can be controlled from the archive-material given by I. H. Uzunçarşılı in *Osmanlı Devleti teşkilâtından Kapukulu Ocakları*, i, 1943, 1-141 (this includes nearly all the documents published by Ahmed Refik in *Edebiyyât Fakültesi Mecmû'ası*, v, 1926, 1-14, and on it is based I. H. Uzunçarşılı's article *Devşirme in IA*); Uzunçarşılı refers frequently to a work *Qawânin-i Yeniçeriyân* in his private library: this seems to be identical with the work, composed under Ahmed I, which is described in *Isl. Kit. Tarih-Cografya Yazmaları Katalogları*, i/10, 813 (MS Esad Ef. 2068) and of which MS Revan 1320 contains another copy (cf. L. Forrer in *Isl.*, xxvi, no. 62).

(V. L. MÉNAGE)

DEWLET [see DAWLA].

DEY [see DAYI].

DHABIHA: a victim destined for immolation according to Muslim law, in fulfilment of a vow, *nahr*, for example, or for the sacrifice of 'akîha, or on the occasion of the feast of the 10th day of *Dhu 'l-hidjja* (then called *dahiyya*), or in order to make atonement for certain transgressions committed during the *hadidi* (the victim in this case being known as *hadî*).

This *dhabiha* must be slaughtered according to a strict ritual known as *dhakā'a*. Its form does not differ from the ritual slaughter of animals permitted as food: hence it is with this type of slaughter that we shall now concern ourselves. The differences between the various schools of law in this regard are comparatively unimportant. However, on this question, as with the rest of *fiĥh*, in order to adopt not only a theoretical but also a sociological point of view, it would be necessary to show what the actual practice on this matter has been throughout the world of Islam as whole. On this subject we shall limit ourselves to a single observation.

The matter is briefly referred to in the *Qur'ân* (v, 4, vi, 147) and dealt with at greater length in the collections of traditions and the texts of *fiĥh*.

1. What animals are proper subjects for ritual slaughter? The list does not coincide exactly with that of the animals that are permissible as food. For in the first place there are those animals which may be eaten without any necessity of ritual slaughter—grasshoppers or fish, for example (these latter, indeed, may be eaten even if found dead); in the second place there are special rules, which are not our present concern, applicable to hunting, and finally the foetus which is almost at term is permis-

sible as food if its mother has been ritually slaughtered. On the other hand it is recommended that animals which are not lawful food should be slaughtered according to ritual in order to avoid any prolonged suffering. Nevertheless it is, in general, with a view to being able to eat the animal concerned that a ritual slaughter takes place, and this is the more so since the *dhabiha*, the sacrificial victim, is normally eaten. It may be remarked that a ritual slaughter makes the flesh of the animal lawful even if the animal is already sick or mortally wounded and the slaughter does no more than accelerate its end.

2. Who may perform ritual slaughter? It is lawful, although blameworthy, for the people of the Book to perform it on behalf of Muslims. On the other hand it is in no way prohibited, nor, even, is it reprehensible (contrary to a curious superstition which prevails in North Africa, for example) for a woman to kill an animal such as a chicken. (One observer has reported that at Tangier, if women are of necessity obliged to do this, they place a phallic symbol between their thighs). All those authorized to act as slaughterers must be in possession of their mental faculties.

3. How is the slaughter (*dhakā'a*) effected? Four methods of killing may be distinguished of which only the first two need concern us: the *dhabh*; the *nahr* (see below); the wounding or 'ahr (which is important with regard to the theory of hunting); any other method of killing. For the *dhabiha* to be validly put to death and the animal concerned to be permissible as food then either the *dhabh* or the *nahr* should be employed according to the circumstances. Otherwise the dead animal will be regarded as carrion (*mayta*) and therefore legally unfit for consumption except in the case of absolute necessity. At the moment of slaughter it is obligatory to have the necessary intention and to invoke the name of God. The *dhabh* is the normal method of slaughter, for the *nahr* is applicable only to camels (there are some differences of opinion among the schools as to the obligatory or simply praiseworthy character of these provisions). The *dhabh* consists of slitting the throat, including the trachea and the oesophagus; (as for the two jugular veins there are divergencies between the schools); the head is not to be severed. Preferably the victim should be laid upon its left side facing in the direction of the *qibla*. As for the *nahr*, it consists of driving the knife in by the throat without it being necessary to cut in the manner prescribed above, the camel remaining upright but at the same time facing the *qibla*. There are some casuistic discussions regarding the nature of the instrument to be used. More important is the fact that many provisions of *fiĥh* bear witness to an anxiety that the victims should be spared any unnecessary suffering. In particular the knife ought to be well sharpened; the practice of collective slaughtering is condemned, as too is that of cutting off part of an animal or removing its skin (except in the case of fish) before it is dead.

Bibliography: The collections of traditions contain chapters on the subject—of a greater or lesser scope—such as Bukhārī, tr. Houdas and Marçais, iv, 72; so too do all the books of *fiĥh*, usually in the context of hunting (e.g., Khalīl, *Mukhtaṣar*, tr. Guidi, i, 315 ff., and tr. Bousquet, i, 85 ff.; Shīrāzī, *Tanbih* (tr. Bousquet, i, 108 ff.)). We might also note the classical treatises of *ikhhtilāf*, which have not yet been translated—for example, Ibn Ruṣhd, *Bidāya*; Sha'rānī, *Mizān*,

etc.; E. Gráf, *Jagdbeute und Schlachtier im islamischen Recht*, Bonn 1959. See also ŞAYD.

(G.-H. BOUSQUET)

DHAFĀR [see ZAFĀR].

DHAHAB, gold, played an important part in various areas of the life of Muslim society. The main reason for the significance of the metal was its economic assets. These were referred to in the Qurʾān. Apart from implicitly alluding to the value aspect of gold (Sūra III, 85), the Qurʾān alludes to the attraction of 'hoarded kintārs of gold' for people (Sūra III, 12) and warns against hoarding since 'those who treasure up gold and silver and do not expend them in the way of Allāh' would meet with a painful punishment (Sūra IX, 34). The problem of gold was also discussed by Muslim jurists who determined its taxability and regulated property laws in respect of lands possessing gold deposits (cf. al-Māwardī, *Les Statuts gouvernementaux*, trad. E. Fagnan, Algiers 1915, 252-3, 426-7, 447-8).

Since gold, along with silver, constituted the basis for the official Muslim monetary system (see DĪNĀR), a sufficient supply of this metal was essential for general economic stability. This was secured by the exploitation of gold mines situated in the Muslim Empire, as well as by the influx of bullion from the adjacent countries. Although mediaeval sources refer to many mining areas (cf. D. M. Dunlop, *Sources of gold and silver in Islam according to al-Hamdani (10th Century A.D.)*, in *Stud. Isl.* viii, 1957, 29-49), the region of Wādī ʿAllakī was particularly famous for intensive mining activities (cf., al-Yaʿkūbī, *Les pays*, trans. G. Wiet, Cairo 1937, 190), while that of Ḡhāna for the excellent quality of its ore (cf., *Description de l'Afrique septentrionale par el-Bekrī*, trans. de Slane, 177). It seems that the exploitation of gold mines was not subject to the monopolistic pressure of Muslim political authorities (cf. C. H. Becker, *Islamstudien*, Leipzig 1924, i, 189; also, al-ʿUmārī, *Masālik al-Aḥsār fi Mamālik al-Aḥsār*, trans. Gaudefroy-Demombaynes, Paris 1927, i, 58). The total volume of gold circulating in the Near East during various periods of Muslim domination can hardly be ascertained. It is nevertheless possible to infer on the basis of textual and abundant numismatic evidence that the Muslim Empire was well provided with gold. But a tremendous war expenditure connected with the operations of the Crusaders, a gradual re-establishment of European hegemony in the Mediterranean balance of trade, and a later absorption of West Sudanese gold by the Portuguese, led to a drastic draining of Near Eastern gold reserves (cf. M. Lombard, *Les bases monétaires d'une suprématie économique. L'or musulman du VII^e au XI^e siècle*, in *Annales [Économies, Sociétés, Civilisations]*, 2, 1947, 142-60; F. Braudel, *Monnaies et civilisations. De l'or du Soudan à l'argent d'Amérique*, *ibid.*, i, 1946, 9-22).

As in the pre-Islamic period, the use of gold in jewellery, ornamental crafts, in manuscript illuminations and in calligraphy, was widely practised during the Middle Ages (Aḥmad b. Mir-Munshī, *Calligraphers and painters*, transl. V. Minorsky [*Freer Gallery of Art Occasional Papers*, vol. 3, ii], Washington, D.C., 1959). A prominent place in the gold-smithing production was held by Baḡdād (cf. Cl. Cahen, *Documents relatifs à quelques techniques irakiennes au début du onzième siècle*, in *Ars Islamica*, xv-xvi, 1951, 23-8). Gold woven robes and gold vessels, whose use was condemned by Muslim tradition, were also in demand. The fashion of collecting such luxury objects prevailed particularly

during the Buwayhid regime (cf. E. Kühnel, *Die Kunst Persiens unter den Buyiden*, in *ZDMG*, 106, i, [N.F. 31], 1956, 78-92).

The natural properties of gold were studied by Muslim alchemists. Although they still accepted the theory of transmutation of metals (cf. G. Sarton, *Introduction to the history of science*, 2/ii, 1045), they were well acquainted with various chemical processes, such as cupellation, the separation of gold and silver by means of nitric acid, and the quantitative chemical analysis of gold-silver alloys (cf. E. J. Holmyard, *The makers of chemistry*, Oxford 1931, 77).

Finally, gold was used by Muslim medicine. It was considered particularly effective in diseases of the eye, melancholia, palpitation of the heart, alopecia, etc. Instruments of gold were preferably used for the piercing of holes in the ear, as well as for cauterization (cf. Ibn al-Bayṭār, ed. Leclerc, *Notices et extraits*, ii, 150-151).

See also KHAZAF.

(A. S. EHRENKREUTZ)

AL-DHAHABĪ [see AḤMAD AL-MANŞŪR].

AL-DHAHABĪ, SHAMS AL-DĪN ABŪ ʿABD ALLĀH MUḤAMMAD B. ʿUTHMĀN B. QĀYMĀZ B. ʿABD ALLĀH AL-TURKUMĀNĪ AL-FĀRIKĪ AL-DIMASHQĪ AL-ŞHĀFIʿĪ, an Arab historian and theologian, was born at Damascus' or at Mayyāfariqin on 1 or 3 Rabiʿ II (according to al-Kutubī, in Rabiʿ I) 673/5 or 7 October 1274, and died at Damascus, according to al-Subkī and al-Suyūṭī, in the night of Sunday-Monday on 3 Dhū ʿl-Ḳaʿda 748/4 February 1348, or, according to Aḥmad b. ʿIyās, in 753/1352-3. He was buried at the Bāb al-Şaḡīr.

His Life. His main lines of study were Tradition and canon law.

He began to study Tradition at Damascus in 690/1291 or 691/1291-2 under Yūsuf al-Mizzī, ʿUmar b. Qāwwās, Aḥmad b. Hibat Allāh b. ʿAsākir, and Yūsuf b. Aḥmad al-Kamūlī. He continued his studies in Tradition in several Islamic centres, especially at Cairo where he stayed longest, under the best authorities of his time. The number of his teachers is said to have surpassed 1,300, whose biographies he collected in his *Muʿdjam*. The most important of them were: at Baʿlabakk ʿAbd al-Khālīk b. ʿUlwān, and Zaynab bint ʿUmar b. al-Kindī; in several towns of Egypt al-Abarḳūhī, ʿIsā b. Aḥmad al-Muʿmin b. Şhīhāb, Abū Muḥammad al-Dimyāṭī and Abū ʿl-ʿAbbās al-Zāhiri; at Mecca al-Tūzarī; at Ḥalab Şhawḳar al-Zaynī; at Nābulus al-ʿImād b. Badrān; then at Alexandria Abū ʿl-Ḥasan ʿAlī b. Aḥmad al-ʿIrāḳī and Abū ʿl-Ḥasan Yaḥyā b. Aḥmad al-Şawwāf; and lastly at Cairo Ibn Manşūr al-Ifrīkī and chiefly Ibn Daḳḳ ʿl-ʿId who was well-known for his discrimination in selecting his pupils.

He studied canon law with Kamāl al-Dīn b. al-Zamlīkānī, Burḥān al-Dīn al-Fazārī, and Kamāl al-Dīn b. Qāḏī Şhuhba. He was an adherent of the Şhāfiʿī school.

Having obtained licence for teaching from Abū Zakariyyā b. al-Şayrafi, Ibn Abī ʿl-Khayr, al-Qāsim al-Irbīlī, and others, he became Professor of Tradition at the *madrasa* Umm al-Şāliḥ in Damascus; however, he was unable to succeed his teacher Yūsuf al-Mizzī at the *madrasa* al-Aşhrafīyya of the same city because he could not subscribe to the conditions made by the founder of the institute concerning the canon law school of the Professor of Tradition.

The fields of research he mostly excelled in were Tradition, canon law, and history. He had an indefatigable energy, having been at his studies day

and night, even when he was struck by blindness which befell him, according to Abu 'l-Fidā' and 'Umar b. al-Wardī, in 743/1342-3, or, according to others, as early as 741/1340-1. He had a great many excellent pupils, among whom we particularly mention 'Abd al-Wahhāb al-Subkī, the author of the *Ṭabaḳāt al-Shāfi'iyya al-Kubrā*, whose father Taḳī al-Dīn al-Subkī, the famous Shāfi'ī doctor of law, was his most intimate friend.

His many-sided qualities were acknowledged both by his contemporaries and his later biographers. By the latter he was commonly referred to as *muḥaddith al-ʿaṣr* ("traditionist of the age") and *khātām al-ḥuffāz* ("the seal [i.e., the last] of the ḥāfiṣ"). Al-Kutubī praised him with select poetical phrases. According to Ṣalāh al-Dīn al-Ṣafadī, "he had nothing of the rigidity of the traditionists or the stupidity of the historians; on the contrary, he was a lawyer of spirit, and was at home in the opinions of people". Ibn Ḥaḍjar al-ʿAsḳalānī composed a beautiful *ḥaṣīda* in praise of his excellent qualities.

On the other hand, we also find opinions adverse to his reputation. His own most eminent pupil al-Subkī reproached him with reviling even his own Shāfi'ī school, in addition to the Ḥanafis and the Ashʿaris, and extolling the theological tendency known as al-Muḍjassima. Similarly, Abu 'l-Fidā' and 'Umar b. al-Wardī, while admitting that he was an historian and traditionist of a high rank, state that towards the end of his life, when he became blind, he compiled biographies of some of his living contemporaries which, based on the biased information of his young admirers, quite unwittingly tarnished the good reputation of certain persons.

His Work. As an author he was not as prolific as Ibn al-Djawzī before him or al-Suyūṭī after him; however, some of his works have attained a high standard in East and West alike. Like practically all the post-classical Arab authors he too was a compiler, but his works are distinguished by careful composition and constant references to his authorities. It is for these peculiarities that his works on Tradition, especially on the *ʿilm al-riḍāʾ*, have become very popular.

A) History. His greatest work is the *Taʾriḫ al-Islām* ("History of Islam"), printed together with his *Ṭabaḳāt al-mashāḥir wa 'l-a'lām* at Cairo from 1367/1947-6 onwards, an extensive history of Islam, beginning with the genealogy of the Prophet Muḥammad and ending with the year 700/1300-1. It follows the system of the *Kitāb al-muntazam* of Ibn al-Djawzī [q.v.], containing both the general narrative (*al-ḥawādith al-kāʾina*) and the obituary notices of the persons who died in the several years (*al-mutawaffiʿūn*). The whole work is divided into "classes" (*ṭabaḳāt*) of decades, so that it contains seventy "classes" altogether. In each decade first comes the general narrative, subdivided into the several years; then follow the "classes" of the obituary notices, equally subdivided into the several years, and ended by the obituary notices of persons whose exact dates of death could not be stated. The relation of the extent of the general narrative to that of the obituary notices is, on an average, 1 to 6 or 7.

The system of the general narrative of the first three centuries is entirely different from that of the last four centuries. For the first three centuries it is very short, giving only the gist of the matter and being but a concise compendium of al-Ṭabarī's [q.v.] chronicle; it enumerates the notable persons who died in the year concerned, then the leaders of the

annual pilgrimage, and last the political events. For the last four centuries the order is quite inverted. First come the detailed annual records of political history, with constant references to the authorities consulted; then there follow those of local and administrative history, especially of Baghdād and Damascus; then the so-called "strange things" (*al-ʿadjiʾib*), i.e., the curiosities and striking phenomena of the year are recorded; then comes the enumeration of the leaders of the annual pilgrimage from Baghdād and Damascus, and last the list of the names of the notabilities who died in the year concerned. The literary value of the general narrative is in its recording of events neglected by Ibn al-Aṭhīr [q.v.] in his *al-Kāmil fi 'l-taʾriḫ*, such as 1) the history of the Salḍjūks, Ayyūbids, and the Mongol invasion; 2) the internal development of Islam, especially the Bāṭinis and the Shīʿis; 3) Western Islam. Al-Dhahabī's tendency is, therefore, to record the development of the whole of Islam although his narrative is more detailed for Syria and Egypt than for other countries.

The obituary notices record the biographies of all the caliphs and minor rulers of both the Eastern and the Western Islam; then the viziers, generals, and functionaries of rank; then the jurists-consults and theologians of all the schools of canon law as well as other scholars; and last the poets, whose biographies contain numerous quotations from their works. The obituary notices in general follow the scheme of the *ṭabaḳāt*-works; they have far greater historical value than the general narrative has.

The *Taʾriḫ al-Islām* was continued by at least six hands; three of these continuations are extant: 1) from 701/1301-2 to 740/1339-40 by al-Dhahabī himself; 2) from 701/1301-2 to 786/1384-5 by 'Abd al-Raḥīm al-ʿIrāḳī and his son Aḥmad (died in 826/1422-3), only the latter's work being extant; 3) from 701/1301-2 to 790/1388 by Ibn Kāḍī Shuhba (died in 851/1447-8) in his *Al-iṣlām bi-taʾriḫ al-Islām*.

Owing to the voluminous character of the *Taʾriḫ al-Islām* it was abridged many times. Six abridgments were made by al-Dhahabī himself:

1) *Kitāb duwal al-Islām* or *al-Taʾriḫ al-ṣaḡīr* ("Small History"), published at Ḥaydarābād in 1337/1918-9.

2) *al-ʿIbar fi aḫbār al-baṣhar mimman ʿabar* (*Muntakhab al-taʾriḫ al-kabīr*), an abridgment of the biographical "classes".

Whereas these two works combined give a fairly good synopsis of the whole of the *Taʾriḫ al-Islām*, the following are extractions from the biographical "classes" (*ṭabaḳas*) only.

3) *Tadhkirat al-ḥuffāz*, published at Ḥaydarābād in 1332-3/1914-5 in five volumes. The best known abridgment and continuation of the work was done by al-Suyūṭī [q.v.] under the title *Ṭabaḳāt al-ḥuffāz*, published by F. Wüstenfeld at Göttingen in 1833-4. Al-Suyūṭī's continuation was also published at Damascus in 1347/1928-9.

The *Tadhkirat al-ḥuffāz* is also the basis of the *Ṭabaḳāt al-Shāfi'iyya* of Ibn Kāḍī Shuhba.

4) *al-Iṣāba fi tadīrid asmā al-Ṣaḥāba*, an alphabetical list of Muḥammad's Companions, based chiefly on the *Uṣd al-ghāba* of Ibn al-Aṭhīr, printed at Ḥaydarābād in 1315/1897-8.

5) *Ṭabaḳāt al-ḥurrāʾ al-mashḥūrīn*, published in 7 parts in *al-Hidāya* (an Arabic periodical in Turkey), iv, 1331/1912-3 and ff.

6) *Siyar a'lām al-nubalā'*, printed in 2 vols. at Cairo n.d.

7) *al-'Ibar fī khabar man 'abar*, a transcript, enlarged in some passages, of al-Dhahabī's work under the same title (see above no. 2) by Ibn Kāḍī Shuhba (d. 851/1447-8).

8) A similar recension of the same work by Ibn al-Shammā' (d. 936/1529-30), extending to 734/1333-4.

9) *al-Mukhtaṣar min Ta'riḫ al-Islām wa Ṭabaqāt al-mashāḥir wa 'l-a'lām*, by Ibn Iḍekiz al-Mu'azzamī al-'Ādilī al-Ayyūbī.

Two other historical works of al-Dhahabī are extant:

Mukhtaṣar li-Ta'riḫ Baghdad li 'bn al-Dubayṭhī, a synopsis of the history of Baghdad according to Ibn al-Dubayṭhī (died in 637/1239-40).

Mukhtaṣar akhbār al-naḥwiyyin li 'bn al-Kiftī, a synopsis of Ibn al-Kiftī's (d. 646/1248-9) History of the Grammarians.

B) Tradition. His works of this category are nearly all of lexicographical character.

Tadhīb Tahdīb al-kamāl fī asmā 'l-riḍjāl, an improved edition of the *Tahdīb al-kamāl fī asmā 'l-riḍjāl* of Ibn al-Nadījār (died in 643/1245-6).

al-Muṣṭabih fī asmā 'l-riḍjāl, ed. by P. de Jong at Leiden in 1881.

Mizān al-iḥdāl fī naḥd (or tarāḍjim) al-riḍjāl, published at Lucknow in 1301/1883-4, at Cairo in 1325/1907-8, at Ḥaydarābād in 1329/1911-1331/1913, and the letter hamza only at Istanbul in 1304/1886-7. It was extracted by Ibn Ḥadjār al-'Asḳalānī (died in 852/1448-9) in his *Lisān al-mizān*.

Bibliography: Brockelmann, II, 46-8; S II, 45-7 (with enumeration of the Oriental references and the manuscripts); G. Sarton, *Introduction to the history of science*, iii, the *fourteenth century*, Baltimore 1947-8, 963-7; Fr. Rosenthal, *A history of Muslim historiography*, Leiden 1952, 30 (n. 8), 129-30; J. de Somogyi, *The Ta'riḫ al-Islām of adh-Dhahabī*, in *JRAS* 1932, 815-55; idem, *Ein arabisches Kompendium der Weltgeschichte. Das Kitāb duwal al-Islām des adh-Dahabi*, in *Islamicica* 1932, 334-53; idem, *A Qasīda on the destruction of Baghdad by the Mongols*, in *BSOS* 1933, 41-8; idem, *Adh-Dhahabī's Ta'riḫ al-Islām as an authority on the Mongol invasion of the Caliphate*, in *JRAS* 1936, 595-604; idem, *Ein arabischer Bericht über die Tataren im Ta'riḫ al-Islām des adh-Dahabi*, in *Islamicica* 1937, 105-30; idem, *Adh-Dhahabī's record of the destruction of Damascus by the Mongols in 699-700/1299-1301*, in *Ignace Goldziher Memorial Volume I*, Budapest 1948, 353-86. (MOH. BEN CHENEB-[J. DE SOMOGYI])

DHAHABIYYA, Persian name of the Kubrāwiyya [q.v.] order. See also ṬARĪKA.

DHAHRAN [see ZĀHRĀN].

DHĀKĀ (Dacca) — (literally 'concealed', but origin obscure) is the capital of East Pakistan. The city is situated at the head of the waterways about a hundred miles from the sea, in a region which has had throughout history a premier position in this province of rivers and flooded plains. The Hindū capital was at Vikramapura, then favourably situated on the Dhaleshwari river, where the line of old fortification can still be seen, but more important are the tomb and mosque (built 888/1483) of Bābā Ādam Shāhid, a pioneer Muslim saint. Sonārgāon on the Meghnā river was the early Muslim capital, which was famous for the seminary of Shaykh Sharf al-Dīn Abū Tawwāma, a Ḥanafī jurist and traditionist of great renown in the 7th/13th

century, for the lively court maintained by the romantic Sulṭān Ghiyāth al-Dīn A'zam Shāh in the late 8th/14th century, and for the fine muslin industry through the period. The place is full of ruined tombs, mosques and inscriptions, the most famous being the tomb of A'zam Shāh and the remains of the Khānkāh of Shaykh Muḥammad Yūsuf, who emigrated from Persia in the 8th/15th century. Later the local rebel chief 'Isā Khān made Sonārgāon and its neighbourhood his headquarters, but the town was destroyed in 1017/1608 by the Mughal soldiery under Shaykh Islām Khān Čishtī. The temporary Mughal camp, which was located in the old Thānā of Dhākābāzū, came to be developed as the new Mughal capital of the sūba of Bengal under the name of Dījhāngīrnagar, after the reigning Mughal emperor Dījhāngīr.

The capital city stood on the northern bank of the Burigangā, the river Dulāy of the Muslim historians, about eight miles above its confluence with the Dhaleshwari and far away from the recurring floods. It was well protected against the raids of the Arakanese Maghs and the Portuguese pirates in the 11th/17th century by a system of river fortresses, which still survive at Munshigandī, Narāyāngandī and Sonakanda. The Mughal city spread out beyond the Hindū localities, well-laid with gardens, palaces, markets, mosques and minarets, which are all associated with the names of the Mughal officers. Of the princely governors Shāh Shujā', the ill-fated brother of the Mughal emperor Awrangzīb, and Muḥammad A'zam, the latter's son, had a great reputation in Eastern India. From their time have been inherited the Baḥā Katrā (the great market quadrangle), the 'Idgāh and the fort of Awrangābād, commonly called Lāl Bāgh, the last still showing its terraced walls, bastions, gateways, a mosque and a beautiful mausoleum (partly in marble) of Bibi Parī, one of the wives of Muḥammad A'zam. Of the other governors Mīr Dīumlā is better known for his conquest of Assam, and Shāyista Khān for his twenty-five years' service in Bengal, his final conquest of Čatgāon in 1076/1666, his lavishly kept harem, and above all the numerous mosques and mausolea built by him in the provincial Mughal style, wrongly called by the people the Shāyistā Khānī style of architecture. Though the Mughal seat of government was transferred to Murshidābād in 1118/1706, Dacca never lost its importance. It remained the centre of the flourishing muslin industry and many other luxury arts of the East, which attracted the foreign merchants, and as early as the middle of the 17th century we find here factories being established by the Dutch, French and British.

With the introduction of British rule and the growing importance of the city of Calcutta, Dacca lost its premier place in Bengal. In 1905 it was again made the capital of the newly created province of Eastern Bengal and Assam—an administrative measure to favour the Muslims which was annulled because of the growing opposition from Hindū nationalists. In 1906 Dacca witnessed the foundation of the All India Muslim League with the object of protecting the rights of the Muslims of the sub-continent. Many of the red-faced buildings of the newly-developed Ramna in Dacca were built at this time. In 1921 the University of Dacca was founded mainly to meet the demands of the local Muslims. It became a centre of both education and political training for the rising talents of Muslim Bengal. Today Dacca (population 432,853 in 1951) is the second capital of Pakistan and is fast growing

into a modern city with its industrial suburban town of Narāyāngandī. The old Mughal city still survives with its numerous mosques and mausolea, but its lanes and by-lanes are being broadened, in line with the new developments in the city. Dacca shares fully in the rebirth of the Muslims of Pakistan.

Bibliography: Mirzā Nathan, *Bahāristān-i Ghaybī*, Engl. tr. by M. I. Borah, Gawhati 1936; C. D'Oyly, *Antiquities of Dacca*, London 1824-30; *Tārīkh-i Nuṣratdījāngī*, in *Memoirs of the Asiatic Society of Bengal*, Vol. ii, no. 6, Calcutta 1908; J. Taylor, *Topography and statistics of Dacca*, Calcutta 1840; Sayid Awlād Hasan, *Antiquities of Dacca*, Dacca 1904; F. B. Bradley Birt, *The romance of an Eastern capital*, London 1906; Raḥmān 'Alī Taysh, *Tawārīkh-i Dhākā* (Urdū), 1910; A. H. Dani, *Dacca, a record of its changing fortunes*, Dacca 1956; idem, *Muslim architecture in Bengal*, Dacca 1961. (A. H. DANI)

DHĀKĪR, Kāṣīm Bev, the foremost Ādharbāyđjānī poet and satirist in the first half of the 19th century. He was born probably in 1786, at Penāhābād in the Khānate of Qarabāgh (now Shūsha, Nagorno-Karabakhskaya Avtonom. Oblast). He belonged to the clan of Djawānshīr, a renowned family of *beys*.

In his satirical poetry he relentlessly castigated the religious fanaticism of the Mollās as well as corruption and all kinds of abuses by the *beyzāde*—the local aristocracy—and the Czarist administration officials. His criticism of the latter resulted in his being persecuted by the governor of Qarabāgh, Prince Konstantin Tarkhanov, who took advantage of illegal actions in which a nephew of the poet was involved, to have him deported to Baku for some time. Upon the intervention of his friends he was allowed to return to his family estate, where he spent most of his lifetime.

There have been preserved and partly published (see M. A. Resulzade in the bibliography to this article) a number of complaints and appeals for help (*shikāyat-nāma*) which Dhākīr addressed, in brilliant verse, to influential fellow-countrymen such as Mirzā Fatḥ 'Alī Akhund-zāda [q.v.] and the first Ādharbāyđjānī novelist Ismā'īl Bey Qūtkashīnīl (who had risen to the rank of general in the Russian army). His much esteemed style was obviously influenced by the great 18th century poet Mollā Panāh Wākīf (1717-97). Like his predecessor, he preferred the simple, popular lyric forms applied by the 'āshīk folk literature, such as "Koshma" and "Kerayl", but he also wrote a number of poems in Persian and in traditional metric forms, as well as some pieces in rhymed prose (e.g., *Darwish we kiz*). His fables in verse (*Tūlkū we shīr*, *kurd*, *čakḥal we shīr*, *Tūlkū we kurd* etc.) follow the widespread oriental tradition set by the "Kalīla and Dimna", but may be also influenced by Krllōv's (1768-1844) genial adaptations. In his works a number of Russian words—mostly taken from the terminology of administration and selected to suit his satirical purpose—made their first appearance in Ādharī Turkish.

The first publications of poetry by Dhākīr seem to have appeared in 1854 (in the official Tiflis newspaper *Kavkaz*) and 1856 (within an anthology published in Temir-Khān Shūra—now Buinaksk, Dāghīstān—by Mirzā Yūsuf Nersesov Qarabāghī).

Although there is reason to believe that Akhund-zāda had planned a complete edition of Dhākīr's works after the latter's death in 1857, no such edition was printed in the pre-Soviet era.

The manuscripts of Dhākīr's *diwān* are kept in the fund of the Academy of Sciences of the Ādharbāyđjān SSR (Nizāmi-Institute of Literature, inventory no. 15).

Bibliography: Gasīm Bāy Zakir, *Asārlār*, Baku 1953 (in Ādharī); A. Bergé, *Dichtungen transkaukasischer Sänger des XVIII. und XIX. Jahrhunderts in aserbajdschanischer Mundart*, Leipzig 1868; F. Gaslmzade, *XIX āsr Ādharbāyđjān ādabīyyatī tarīkhī*, Baku 1956, 212-31; K. Mamedov, *Gasīm Bāy Zakir*, Baku 1957 (in Ādharī); M. A. Resulzade, *Azerī türklerin hayāt ve edebiyatında neş'e: Zākīr*, in *Azerbaycan Yurt Bilgisi*, iii, 1934, 113 ff. (H. W. BRANDS)

DHĀL, 9th letter of the Arabic alphabet, here transcribed *dh*; numerical value 700, in the Eastern system [see **ABDĪAD**].

Definition: voiced interdental fricative; according to the Arabic grammatical tradition: *riḥwa madjūra*. For the *makhraj*: *liḥawīyya* in al-Khānīl (al-Zamakḥshārī, *Muf.*, 191, line 2, 2nd ed. J. P. Broch) indicates a position of the tongue on the *liḥa* "gum", therefore *gingival*. Ibn Ya'īsh (1460, line 21, ed. G. Jahn) records a position quite close to this, "the base of the central incisors", and therefore *alveolar*. Sibawayh (ii, 453, line 14, ed. Paris), much more widely accepted (e.g. Ibn Djinnī, *Sirr šinā'a*, i, 53, line 3), indicates an interdental properly speaking "from between the tip of the tongue and the tips of the central incisors".

Dh is the continuation in classical Arabic of a similar (or analogous) articulation in common Semitic (see S. Moscati, *Systema*, 28-29); retained in epigraphic South Arabic, in Mehri, *Shkḥawri*, and partly in Ugaritic; represented by *z* in Akkadian, Hebrew-Phoenician, Ethiopian (ancient and modern), by *d* in Aramaic and in Soḳoṭri. In modern Arabic dialects the following principle can be stated: interdental fricatives are preserved unchanged in the speech of nomads or former nomads; they have changed into the corresponding occlusives in the speech of settled populations. Following this principle we shall find *dh* or *d*; for the details and the nuances see J. Cantineau, *Cours*, 50-54. In classical Arabic *dh* is subject to numerous conditioned corruptions (assimilations), see *ibid.*, 47-49.

For the phonological oppositions of the phoneme *dh* see J. Cantineau, *Esquisse*, BSL (no. 126) 96 5°; for the incompatibilities, see *ibid.*, 134.

Bibliography: in the text and under **HURŪF AL-HIDJĀ'**. (H. FLEISCH)

2. In Persian, and in Urdū which largely depends on Persian practice, *dhāl* is not distinguished in pronunciation from *ze*, *dād* and *zā'*. Its use in the writing systems of these languages is not, however, confined to borrowings of Arabic words with *dhāl*, for it occurs in words of certain Iranian origin.

Most cases of the occurrence of *dhāl* in Persian words arise since modern Persian represents a *zovv*: in some Middle Iranian dialects post-vocalic *d* developed a spirant pronunciation, and is in fact shown fairly consistently as *dhāl* in the oldest Modern Persian mss, while in others the occlusive pronunciation persisted. The confusion between the dialects, and their mutual influence, has led to the general reintroduction of *dāl*, in spelling and pronunciation, for post-vocalic *d*, although cases of the spirant pronunciation, later > *z*, have resulted in the occasional retention of *dhāl* in some words.

The few cases of variation between *dāl* and *dhāl* in Indian languages are the legacy of borrowings from Persian at different periods; thus Urdū

kāghadh (pron. *kāghaz*), 'paper', appears in early 16th century Hindi texts as *kāgad*, also in Marāṭhī, Dakhnī Urdū, and in the Dravidian languages Kannada and Telugu (*kāgaḍ*); similar variations in *gunbadh*: *gunbad*, 'dome' (Kann. *gumbad*).

(J. BURTON-PAGE)

DHAMĀR (or **DHIMĀR**, see *Yākūt* s.v.), a district (*mikhhlāf*) and town in South Arabia, south of Ṣan'ā, on the Ṣan'ā-Adan road, near the fortress of Hīrrān. The district of **Dhamār** was very fertile and had rich cornfields, splendid gardens, and many ancient citadels and palaces. On account of its fertility it was called the Miṣr of Yaman. The horses of **Dhamār** were famed throughout Yaman for their noble pedigree.

Amongst places which are mentioned as belonging to the district of **Dhamār** are the following: Adra'ā, Balad 'Ans, Baraddūn, al-Darb, Dalān and **Dhamūrān** (the women of these two places had the reputation of being the most beautiful in all South Arabia), **Dhū Djuzub**, al-Talbū', al-Tunan, **Thamar**, **Rakhama** (Hamdānī mentions a *Rudjma*), al-Sam'āniyya, Sanabān, **Shawkān**, al-'Adjāla, al-'Ashshā, al-Ḳaṭāyṭ, Ḳa'ra, Kunubba, Mukhdara, al-Malla al-'Ulyā and al-Malla al-Sufā, Nahrān, and al-Yafā'; among Wādīs: Banā, **Khūbān**, Surba or Suraba (a large Wādī, with many water-mills), **Shurād** and **Māwā**; among mountains: Isbil (near which on the black hill of 'Ūsī was a hot spring called **Ḥammām Sulaymān**, "bath of Solomon", where people sought relief from leprosy) and **Ṣayd** (a high mountain with the citadel **Sumāra**); among citadels: Bar', Ḥayāwa, **Dathar**, al-Raba'ā, 'Awadān, 'Uyāna, al-Kawna, Hīrrān, Baynūn [q.v.], and **Hakir**.

Not far from **Dhamār** there were popularly believed to be remains of the throne of **Bilki's** ('*Arsh Bilki's*), consisting of several pillars near a large stream which could only be crossed at the risk of one's life; but the explorer Niebuhr, who visited **Dhamār**, could find no trace of it.

The town of **Dhamār** used to be the headquarters of the Zaydiyya sect, and had a famous *madrasa* attended by 500 students, from whose numbers arose many famous scholars. Its inhabitants included many Jews and Banians. After the fall of the kingdom of the Zaydī Imāms of Ṣan'ā, **Dhamār** lost its importance and now enjoys but a miserable existence.

Bibliography: Hamdānī, *Diasira*, ed. Müller, 55, 80, 104 ff., 107, 135, 189; trad. Forrer, 103, 144, 169-72, 179, 248; *Yākūt*, *Mu'djam*, ii, 721 ff., and *passim*; Niebuhr, *Beschreibung von Arabien*, Copenhagen 1772, 235; Sprenger, *Die alte Geographie Arabiens*, . . . 1875, 73; H. v. Maltzan, *Reise nach Südarabien*, Brunswick 1873, 399; Ibn al-Muḍjāwir, ed. Löfgren, 190; Naṣhwān, ed. 'Azīmuddīn Ahmad, 39; von Wissmann and Höfner, *Beiträge zur hist. Geogr. des vorislam. Südarabien*, Wiesbaden 1953, 21, 61.

(J. SCHLEIFER-[O. LÖFGREN])

AL-DHAMMIYYA, "the people of the blame", is a name given by heresiographers to those who held certain disapproved doctrines. **Shahrastānī** (134) and **Makrīzī** (*Khīṭat*, *Būlāk* 1270 A.H., ii, 353) apply it to **Shī'īs** who claimed that Muḥammad was originally an agent of 'Alī (the real prophet) but blameably summoned men to himself instead—a position noted (without a name) by **Ash'arī** (*Maḳālāt al-Islāmiyyin*, ed. M. Muḥyī al-Dīn 'Abd al-Ḥamīd, Cairo 1950, 82), and ascribed also to al-**Shalmaghānī** [q.v.]. **Makrīzī** explains that 'Alī was silenced by being given **Fāṭima**. **Shahrastānī** says they believed

'Alī was a god. Both associate them with 'Albā' (or 'Ulyān, etc.) b. **Dhīrā'** al-Dawṣī (or **Asādī** or **Sadusī**), who in *Mas'ūdi* (*Murūḍī*, iii, 265; cf. v, 475) and **Ibn Ḥazm** (cf. I. Friedlaender, *Heterodoxies of the Shiites*, in *JAOS*, xxix, 102-3) seems to be the originator of the 'Alawīyya or 'Aynīyya, who exalted 'Alī's rôle in revelation above Muḥammad's without disapproving Muḥammad.

The name is also applied by **Baghdādī** (*Farḳ*, 169) to **Abū Ḥaṣhīm** b. al-**Djubbā'** and his followers among the Mu'tazilites, whose niceties of psychological analysis led them into seeming to assert that a man could be condemned for a sin he had not yet committed. **Muṭahhar al-Maḳḍīsī** (*K. al-bad' wa 'l-ta'rikh*, ed. Cl. Huart, Paris 1916, v, 143) gives a different explanation of the same name. He also ascribes the name to one group of **Karrāmiyya** (145). (M. G. S. HODGSON)

DHANAB [see **NUDJŪM**].

DHĀR, an ancient town on the scarp of the **Vindhya**s overlooking the **Narbadā** valley, and since 1956 the headquarters of **Dhār** district, **Madhya Pradesh**, India. It stood on the main routes from **Dihli** to the **Dakhan** and to **Guḍjarāt**. From the 3rd/9th to the end of the 7th/13th centuries it was a capital of the **Paramāras** who ruled **Mālwā** first as **Rāshtrakūfa** feudatories and then as independent monarchs. The most powerful of these, **Vākpati II** (or **Muḍḍja**) and **Bhodjādeva I**, receive mention in many Muslim histories of India. **Bhodjā's** troops may have joined **Ānandapāla** in 399/1008 against **Maḥmūd** of **Ghaznī**, while **Djagaddeva**, 480/1087-497/1104, defeated **Ghaznavid** forces in the **Pandjāb**. Undermined by **Čawlukya** and **Yādava** onslaughts and attacked by **Ḳuṭb al-Dīn Aybak** in 596/1199, **Iletmiṣh** in 632/1234 and **Djalāl al-Dīn Khaldjī** in 690/1291 and 692/1293, the **Dhār Paramāras** broke up in confusion at the end of the 7th/13th century.

In 705/1305 'Alā' al-Dīn's general 'Ayn al-Mulḳ **Multānī** defeated the **Paramāra Rādjā Mahlakdeva** and his minister **Gogadeva**, slaying both. **Dhār** was taken and 'Ayn al-Mulḳ appointed governor of **Mālwā**. Until 804/1401 **Dhār** remained the seat of the governors of **Mālwā** appointed from **Dihli**. In 731/1330-31 **Muḥammad b. Tughluḳ** struck token *tanakas* at **Dhār**. He himself was at **Dhār** during the famine of 736/1335. His appointment of 'Azīz **Khammār** as *shikhḳdār* of **Dhār**, with instructions to curb the *amīrān-i ṣada*, led to the massacre of over eighty of them at **Dhār** and precipitated the fatal revolts of 745/1345 onwards. The last governor, **Dilāwar Khān** [q.v.], was appointed prior to 793/1390.

From 801/1399 to 804/1401 **Dilāwar Khān** entertained **Sultan Maḥmūd Tughluḳ**, a refugee from **Timūr**, at **Dhār**, but on **Maḥmūd's** return to **Dihli** **Dilāwar Khān** declared himself independent at **Dhār**. His son, **Alp Khān**, succeeded him in 808/1405 with the title **Hūshang Shāh**. Accused of parricide, he was attacked at **Dhār** and carried off prisoner by **Muẓaffar Shāh** of **Guḍjarāt**, whose brother **Naṣrat Shāh** was appointed governor at **Dhār**. His extortion provoked rebellion and he was expelled from **Dhār**, where **Hūshang Shāh** was reinstalled in 811/1408.

Thereafter **Hūshang Shāh** made **Māndū** his capital, as did his successors. The importance of **Dhār** consequently declined, though during the struggle between the sons of **sultan Ghīyāth al-Dīn**, in 905-06/1499-50 **Naṣir al-Dīn** made **Dhār** his headquarters, as did his son, **Shihāb al-Dīn**, when he rebelled in 916/1512.

In the **Mughal** period, though visited by **Akbar** and **Djahāngir**, **Dhār** was merely one of the sixteen

maḥals of Māndū *sarkār*, chiefly notable, as befitted Pīrānī Dhār, for extensive *suyūrghal* grants. Its importance, as a strong fort on the Dihlī-Dakhan communications, revived with the Mughal-Marāthā struggle. South Mālwa was first invaded in 1111/1699, and in 1115/1703 the fawḍīdar of Māndū took refuge from the Marāthās in Dhār. From 1129/1717 Shāhū granted *mokāsās* to his generals in southern Mālwa, and from 1135/1722 Dhār was allotted to Udāḍji Pawār. The Mughal governor Girdhār Bahādūr and his cousin Dayā Bahādūr refused Udāḍji's demands and repelled Marāthā attacks until both were killed at the Amdjherā pass below Dhār on 25 Djumādā I 1141/29 November 1728.

From 1141-42/1729 the Marāthās collected dues from Dhār *maḥall*, though the fort, strengthened by Girdhār's son and successor Bhawāni Rām, held out and Muḥammad Khān Bangash defeated the attacks made on Dhār from 6-18 Ramaḍān 1143/15-27 March 1731 by Malhār Holkā. But on 15 Ramaḍān 1150/6 January 1738 Niẓām al-Mulk conferred Mālwa on the Peshwā, who allotted the Dhār territories to Yashwant Rāo Pawār. (Dhār fort was only taken on 6 Shāwvāl 1153/25 December 1740). Dhār state, which came under British protection in 1234/1819, remained under Pawār rulers until 28 May 1948 when it was merged in Madhya Bhārat, and in 1956 in Madhya Pradesh.

Bibliography: *Central India gazetteer*, v, 389-515; *EIM*, 1909-10, 1-29; D. C. Ganguly, *History of the Paramara dynasty*, Dacca 1933; H. N. Wright, *The sultans of Delhi; their coinage and metrology*, Delhi 1936, 167; R. Sinh, *Mālwa in transition*, Bombay 1936; *History and culture of the Indian people*, vi, *the Delhi sultanate*, Bombay 1960. See also DILĀWAR KHAN; MĀLWĀ; MĀNDŪ.

(J. B. HARRISON)

2. — Monuments. From the architectural point of view the monuments of Dhār are important only as illustration of the earliest phase of the Mālwa style, one of the characteristic provincial styles of Indian Islamic architecture (see HIND, Architecture). The earliest mosque building is that in the tomb enclosure of Kamāl al-Dīn Mālāwī (locally called Kamāl Mawla), a disciple of Niẓām al-Dīn Čishtī of Dihlī; the oldest grave inscription in this enclosure is of 795/1392-3, which records that the ruling sovereign was Maḥmūd Tughluḳ, whose local representative was Dilāwar Khān (*q.v.*). This, and the slightly later *Djāmi'* *masḍjid*, are both adaptations from pillaged Hindū temple material, of trabeate construction; the outer portico of the *Djāmi'* *masḍjid* shows an attempt to integrate the trabeate façade by the interposing of pointed arches, of no structural significance, between the columns, the forerunner of the arrangement in the mosque of Malik Mughīth at Māndū (*q.v.*). The *Djāmi'* *masḍjid* bears inscriptions of 807/1404-5 on the east entrance, and of 15 Radjab 807/17 January 1405 on the north entrance (presumably misread by *Djahāngīr*, *Tūzuk-i Djahāngīrī*, Persian text 201-2); for these see *EIM*, 1909-10, 11-2 and plates III and IV. A third mosque of similar style and date is the so-called School of Rādājā Bhodjī, which owes its misnomer to numerous paving slabs and pillar stones carved with mnemonic rules of Sanskrit grammar.

Later buildings almost all owe their origin to the first Khaldjī ruler of Mālwa, Maḥmūd Shāh (839/1436-873/1469), including the restoration of perhaps the oldest Muslim tomb in Dhār, that of 'Abd Allāh Shāh Čāngāl, who is said to have converted

"Rādājā Bhodjī" to Islam; it has been disputed whether this refers to Bhodjā I (1010-1053), a broad-minded and tolerant but nevertheless strict Shayva Hindū—in which case this *pīr* could perhaps have come to Mālwa with the army of Maḥmūd of Ghaznī—, or to Bhodjā II (1280-1310), at a time when conversion to Islam might have been politically expedient for the ruler of a small state; nothing is known of this *pīr*, and the story of Bhodjā's conversion is now regarded as most doubtful, but the inscription erected by Maḥmūd Shāh in 859/1455 (*EIM*, 1909-10, 1-5 and Plate I; 42 couplets of Persian verse, one of the longest Persian inscriptions in India) shows the then implicit belief in this tradition. To Maḥmūd Shāh is due also the restoration of the tomb of Kamāl al-Dīn (inscription over doorway of 861/1456-7); a tomb opposite the *pīr*'s is said by local tradition to be Maḥmūd's own.

The *Djāmi'* *masḍjid* is known in later times as the *Lāf masḍjid*, from the iron pillar (*lāf*)—probably a victory pillar of a local Paramāra king in the early 13th century, cf. *ASI, Annual Report*, 1902-3, 203—lying outside; this pillar bears an inscription recording Akbar's brief stay in Dhār in 1008/1599, its position showing that the pillar had already fallen.

The fort, now empty of internal buildings, is said to have been built by Muḥammad b. Tughluḳ on his way to the conquest of the Deccan; no adequate description of it exists.

Bibliography: E. Barnes, *Dhar and Mandu*, in *JBRAS*, xxi, 1904, 340-54; idem, *Conservation of ancient buildings at Māndū and Dhār*, in *ASI, Annual Report*, 1903-4, 30-45; C. E. Luard, *Dhār state gazetteer*, Bombay 1908, 106-12; G. Yazdani, *The inscription on the tomb of 'Abdullāh Shāh Čāngāl at Dhār*, in *EIM*, 1909-10, 1-5 and Plate I; idem, *Remarks on the inscriptions of Dhār and Māndū*, in *EIM*, 1911-2, 8-11; Zafar Hasan, *The inscriptions of Dhār and Māndū*, in *EIM*, 1909-10, 6-29. (J. BURTON-PAGE)

DHARRA, a term denoting, in the *Qur'ān* or *hadīths*, the smallest possible appreciable quantity. The *Qur'ān* uses it five times, in the expression *miḥkāl al-dharrā*, "the weight of a *dharrā*",—to extol the Omniscience of God (X, 61; XXXIV, 3), or His absolute Omnipotence (XXXIV, 20), or His supreme Justice in retribution: IV, 40 and the celebrated text XCIX, 7-8 "He who shall have done the weight of one *dharrā* of good shall see it; he who shall have done the weight of one *dharrā* of evil shall see it".

Commentators on the *Qur'ān* and interpreters of *hadīths* have explained *dharrā* by two images, both of which go back to Ibn 'Abbās. 1). From the most usual meaning of the root: powder, dust. The *dharrā* is the dust which remains clinging to the hand after the rest has been blown off (the sense recollected in *tafsīr*, for example, by Khāzin in xcix, 7-8); or the weightless dust, seen when sunlight shines through a window (*id.*, iv, 40). 2). The image of the "red (black) ant", by a kind of equivalence *dharrā-namlā* (al-Zamaḳḩsharī): "the weight of the head of a red ant", (Khāzin iv, 40); "little ant" (xcix, 7-8); "little red ant" (x, 61), etc.—The *dharrā* is also said to be equivalent to "the hundredth part of a grain of barley".

In translation *dharrā* is generally rendered as "atom" (cf. R. Blachère: "weight of an atom", except for iv, 40: "weight of an ant"). L. Massignon, *Passion d'al-ḩallādī*, Paris 1922, 550, gives *dharrā* in the sense of atom with *nukta* ("point") in order to

explain the *djawhar jarā* ("elemental substance") of the *kalām* and the *falsafa*. It is noticeable, however, that *dharra* was not generally used as the technical term to denote the philosophical atomism of Democritus, Epicurus and the Muslim "atomists". Two technical expressions were used in preference: *djuz* [q.v.], "part" (indivisible), and *djawhar jarā*. On the other hand, modern Arabic readily renders the atom of modern physics by *dharra* (*djuz* becoming "molecule").

Thus Arabic vocabulary is careful to distinguish between three terminologies: 1) physical sciences: *dharra*, atom; 2) mathematical sciences: *nukta*, geometrical point (thus Ibn Sīnā, *Risāla fi 'l-Hudūd*); 3) philosophy: *djuz* and *djawhar jarā*, "atom",—and in this way to emphasize that the last usage does not include the atom of modern physics. (L. GARDET)

DHĀRWĀR, a district in the Belgaum division of the Indian State of Mysore. It has an area of 5,305 square miles and a population of 1,575,386 of whom 15% are Muslims (1951 Census). Until the 7th/13th century it remained free from the Muslim invader. In the following century it formed part of Muḥammad b. Tughluḳ's extensive empire. After the decline of Tughluḳ power its geographical position, especially its proximity to the Rāyḳūr Dō'āb, made it a bone of contention between the Bahmanī kingdom of the Deccan and the Hindū empire of Viḍḍayanagar. From about 972/1565 it seems to have been conquered by the 'Ādil Shāhī sultans of Biḍjāpur who retained it until their power was crushed by Awrangzīb in 1097/1686. With the disintegration of the Mughal empire in the 12th/18th century it was frequently overrun by plundering Marāṭhā forces. For a time it was annexed to Ḥaydar 'Alī's kingdom of Mysore but, in 1791, during the reign of Tipu Sulṭān, the fort of Dhārwar was taken by an Anglo-Maratha force under Captain Little and Parasurāma Bhāu (see Grant Duff's *History of the Mahrattas*, vol. ii, 197-201, Oxford 1921 and Wilk's *Mysore*, vol. ii, 483-8, Mysore 1932). After this it remained in Marāṭhā hands until their defeat by the British in 1817. In 1857-8 Bhāskar Rāo (Bābā Sāhib), the chief of Nargūnd in Dhārwar, who had been refused permission to adopt an heir by Lord Dalhousie, rose in revolt and murdered Charles Manson, the British Commissioner and Political Agent for the Southern Maratha Country. This resulted in the execution of Bhāskar Rāo and the forfeiture of the Nargūnd estate (see *Indian Mutiny*, Kaye and Malletson, vol. v, 164-72, London 1889). Dhārwar was administered as part of Bombay until the reorganization of 1956 when it was transferred to the new State of Mysore.

(C. COLLIN DAVIES)

DHĀT. In Muslim philosophy this term is used in several senses. As a general term it can mean "thing", like the words *shay* and *ma'nā*; next, it signifies the "being" or "self" or even "ego": thus *bi-dhātihī* means "by itself" or "by his self"; but most commonly *dhāt* is employed in the two different meanings of "substance" and "essence", and is a translation of the Greek οὐσία. In its former usage as "substance" it is the equivalent of the subject or substratum (ὑποκειμενον) and is contrasted with qualities or predicates attributed to it and inhering in it. In the second sense of "essence", however, *dhāt* signifies the essential or constitutive qualities of a thing as a member of a species, and is contrasted with its accidental attributes (*a'rāḍ* [see 'ARAD]). In this sense it is the equivalent of *māhiyya* [q.v.] and corresponds to the Greek τὸ τί ἦν εἶναι. Some Muslim philosophers

distinguish, within the essence, its prior parts from the rest and apply the description "essential" (*dhātī*) to the former: *dhātī* is the conceptually and ontologically prior part of the essence of a thing. Derivative from this second sense of the term is the distinction between the essential and the temporal order. Thus ordinarily a cause is said to be both essentially and temporally prior to its effects. Some causes are, however, not temporally prior to their effects but only essentially; this is the case with the relationship between God and the world according to Muslim philosophers who reject the idea of temporal creation.

Both these meanings of *dhāt* as essence and substance, however, are combined and often confused, like the term corresponding to *djawhar* [q.v.] by Aristotle and his followers. This is because essence is regarded as being constitutive of the substance which is a substance only in so far as it is constituted by this essence. The term *dhāt*, from the point of view of this ambiguity in meaning, is especially relevant to the philosophico-theological doctrine of God and His Attributes. The Mu'tazila and the philosophers deny Divine Attributes and declare God to be a simple substance or pure Essence; in this case simple substance and simple essence coalesce and are identical with one another. The Attributes are then construed either as negations or as pure relations. Although both the Mu'tazila and the philosophers agree in the denial of Divine Attributes, their reasons for doing so are very different. The Mu'tazila were moved to deny Attributes through the theological anxiety that affirmation of these would be contrary to strict monotheism. The philosophers' reasoning, on the other hand, is the result of the rational search for a simple being from which all multiplicity and composition—existential and conceptual—should be excluded, but which at the same time should "explain" the multiplicity of existing things. In this they were followers of Plotinus. The Islamic orthodoxy devised a formula according to which Attributes are "neither identical with God nor other than Him".

The Sūfī theosophy, which became widely influential during the later middle ages of Islam, found another way of reconciliation between philosophy and orthodoxy. According to this theory God, as absolute, is pure and simple Being without any Attributes; but through a series of "descents" or "determinations" He becomes progressively determinate. In this pantheistic world-view the mystic, in his upward march towards communion with God, passes through a series of theophanies (*taḍjalliyāt*) from the levels of Names and Attributes to the final theophany of the Absolute.

Bibliography: al-Thānāwī, *Dictionary of Technical Terms*, s.v. (F. RAHMAN)

DHĀT AL-HIMMA [see DHU Ḳ-HIMMA].

DHĀT AL-SAWĀRI [see SUPPLEMENT].

DHĀTĪ, Turkish poet, b. 875/1471 in Balikesir. The son of a modest bootmaker, as a boy he practised his father's craft but soon gave it up, moving to the capital during the reign of Bāyezid I where, following his natural inclinations, he devoted his life to poetry. An easy and prolific versifier, he made a living from the gifts of the notables of the day, to whom he dedicated *kaṣidas* (among others, to the sultans Selim I, Suleymān I, to Dja'fer Çelebi and Ibn Kemāl). In his old age he practised geomancy in a shop which soon became a sort of literary club for men of letters, where Dhātī helped and encouraged many young talents (such as Tashildjāl Yahyā

Khayālī, Bākī). A "bohemian", unmarried and a heavy drinker, he died in 953/1546 at Istanbul, in poverty.

Apart from a voluminous *diwān*, his major work is *Sham' we Pervāne*, a *mathnawī* of nearly 400 couplets interspersed with *ghazals*, which develops one of the favourite themes of *mathnawī* literature (for a fairly good copy, see Süleymāniye (Lala Ismā'īl) no. 443).

With no regular education and training, Dhātī taught himself all the knowledge which was required by a *diwān*-poet. Much appreciated by his contemporaries and early *tadhkire*-writers, unduly neglected later, Dhātī was a poet of remarkable talent and skill, and contributed to the refinement of language and style of *diwān*-poetry, and thus became a link between Nejātī and Bākī.

Bibliography: The *tadhkires* of Laṭīfī, Knall-zāde Hasan Celebi, and the biographical section of 'Alī's *Kunh al-Akhhbār*, s.v.; Gibb, *Ottoman Poetry*, ii; M. Fuad Köprülü, *Divan Edebiyati Antolojisi*, Istanbul 1934, 133; A. Bombaci, *Storia della letteratura turca*, Milan 1956, 336. (FAHİR İZ)

DHAWK, "taste", is a technical term used in philosophy, in aesthetics (especially literature), and in *Şūfism*.

1. In philosophy [see *FALSAFA*] *dhawk* is the name for the gustatory sense-perception. Following Aristotle, it is defined as a kind of sub-species of the tactual sense, localized in the gustatory organ, the tongue. It differs from tactual sense, however, in that mere contact with skin is not sufficient for gustation to occur: besides contact, it needs a medium of transmission, viz. the salival moisture. The salival moisture, in order to transmit tastes faithfully, must be in itself tasteless, otherwise it will impose its own taste upon the object of gustation, as is the case with patients of bile. The problem is discussed whether the tasted object "mixes" with the saliva and thus its parts are directly tasted, or whether the object causes a qualitative change in the saliva, which is then transmitted to the tongue. The answer is that both are conjointly possible and it is therefore held that if it were possible for the object to be transmitted without this moisture gustation could occur all the same, unlike, for example, vision, for which a medium is absolutely necessary. Nine kinds of taste—which are joint products of the tactual and gustatory sensations—are enumerated by Avicenna.

2. In aesthetics, *dhawk* is the name for the power of aesthetic appreciation; it is something that "moves the heart". But although it is psychologically subjective, it nevertheless requires objective standards (*idjīmā'*) for objectivity and verification, "just as the taste of sugar is private, nevertheless its sweetness is something universally agreed upon by consensus".

3. The aesthetic definition of *dhawk* already stands at the threshold of the mystic use of the term. In its mystical usage this term denotes the direct quality of the mystic experience. The Christian mystics had also used the term (e.g., the *αἰσθησις καρδίας* and *γεύσις* of Bishop Diadochus), although it would occur naturally to a mystic endeavouring to distinguish direct experience from discursive knowledge. The metaphor of "sight" is also often used, but *dhawk* has more qualitative overtones of enjoyment and "intoxication" (*sukr*) besides the noetic element which it shares with the term "sight". Thus, Djalāl al-Dīn Rūmī says "you cannot appreciate the

intoxication of this wine unless you taste it". Kamāl al-Dīn in his *Iṣṭilāhāt al-ṣūfīyya* states that *dhawk* is the first stage of *wadīd* (ecstasy), the two further stages being *shurb* (drinking) and *riy* (satisfaction). According to some, however, *wadīd* is a higher stage than *dhawk*. These distinctions, however, are later, and concern the doctrine of *Şūfism* rather than its practice.

Dhawk is also commonly used to denote insight or intuitive appreciation, generally of any phenomenon whatsoever, and implies the previous acquisition and exercise of a skill. A doctor, for example, may on the basis of his previous experience be able to identify a novel disease by *dhawk*; or a historian, in face of conflicting evidence on a point, may be able to decide by a kind of "historical intuition".

Bibliography: in addition to the references above, and general works on philosophy and literary aesthetics, see al-Thānāwī, *Dictionary of technical terms*, s.v.; al-Djurdjāni, *K. al-Ta'rifāt*. (F. RAHMAN)

DHAWK, MUHAMMAD IBRAHĪM SHAYKH, Urdū poet b. Dihlī 11 Dhu 'l-Hijdja 1204/18 December 1790 (so Āzād; in 1203 according to a contemporary Calcutta newspaper, cf. *Nawā-i Adab*, 45), the only son of Sh. Muhammad Ramaḍān, a trusted servant of Nawwāb Lutf 'Alī Khān of Dihlī. His early schooling in Persian and Arabic was in the mosque-school of Hāfiz Ghulām Rasūl Shāwḥ, a poet and a pupil of Shāh Naṣīr (Sheftā, 150), who inspired the young learner with a love for reading and writing poetry. Dhawḥ later became a pupil of Shāh Naṣīr and followed his style, but after some time, when a rupture had taken place between the pupil and the teacher, he began to write successfully in the style of the well-known masters of Urdū poetry, particularly Sawdā. He was now attending *mushā'aras* and acquiring fame as a young poet (cf. Sprengr, 222; Kāsim, *Madjmu'a-i Naḡh*, ii, 385: Dhawḥ was about 17 when this was written). He intensified his study of the sciences (medicine, music, astrology, etc.) when an opportunity came for him to complete his education, and the technical terms of these stood him in good stead later when he came to write *kaṣīdas*. His reputation grew rapidly, and Mīr Kāzīm Husayn, an old class-fellow, introduced him to Abū Zafar, the heir apparent of Akbar Shāh II, whose poetical compositions he was in due course appointed to correct, roughly from 1816 (cf. Karīm al-Dīn, *Tadhkira-i Nāznīnān*, 118; but cf. also his *Ṭabaḳāt*, 459). On presenting a *kaṣīda* to Akbar Shāh he received the title of *Khākhāni-i Hind*, by which Sheftā (between 1831-3) calls him. After the prince ascended the throne, as Bahādur Shāh II, in 1837, Dhawḥ became his laureate, and his pay, formerly between Rs. 4 and 7, was raised to 30, later to 100, rupees. In his old age he was made a Khān Bahādur, and received many other favours after reciting his court odes in the 'Id *darbārs* and other ceremonial occasions. He died on 23 Safar 1271/15 November 1854 (Sābir, 224 ff., quoting also Zafar, and an elegy of Sōz, particularly 237, line 10).

Dhawḥ was of rather small stature, with a dark pock-marked face (the result of a childhood attack), bright eyes, and a loud but pleasant voice. He had a good memory, and knew a large number of Persian verses by heart. He was a religious-minded man, of the Shi'a persuasion according to Karīm al-Dīn's information, contented and kind-hearted (he wrote no satires). His only son Muhammad Ismā'īl (called in the *Nawā-i Adab*, 49, Wakār al-Dawla Muhammad Ismā'īl Khān) survived him for only a few years.

He was a prolific writer, as his contemporaries (Šābir, Sayyid Aḥmad Khān, Anwar, Āzād and others) testify, but much of his work was lost in the disturbances of 1857-8. According to Shēfta, who used to meet him occasionally, 106, and Šābir, 223, he did not arrange his poems in the form of a *diwān*; according to Āzād Dhawḳ compiled a *diwān* when 15 or 16 years old, though its fate is unknown. Zafar also refers to a *diwān* of Dhawḳ (*Hindustāni*, April 1945, 40). The earliest edition of the *diwān*, 186 pp., was lithographed in Dihli in 1859; no reference to it occurs in the subsequent editions. An attempt to collect his work was made by Hāfiẓ Ghulām Rasūl Wirān (the blind pupil of Dhawḳ, who had associated with him for some 20 years and who knew a large number of his poems by heart) and his co-editors Zahir and Anwar (for whom see Saksena, 156 ff.; Bailey, 74 ff.); as well as taking dictation from Wirān, Zahir and Anwar made use of various *tadhkiras* and of the note-books of the poet's pupils. This *diwān* (2393 *bayts*) was lithographed in Dihli in 1279/1862-3, with an Urdū colophon and Anwar's Persian preface (20 pp.) appended to the book; it was later lithographed several times, without the Persian preface, in Kānpur, Dihli, Mirāth, etc. The largest edition was produced by Āzād, in his old age (1885-9 ?) just before his mind became finally deranged; he states that soon after Dhawḳ's death he and the poet's son, Muḥammad Ismā'īl, collected Dhawḳ's poems after the labour of many months. This collection was published from Lahore in 1890 (Blumhardt, *Suppl. Cat.*, 319), and is composed mostly of *ghazals*, 24 or 25 *kaśīdas*, and some fragments (5040 *bayts* in all), with interesting prefatory and marginal notes. Several pages of rare verses of the poet have been quoted from a *Nigāristān-i Sukhan* in the *Mu'asir*. More of his unpublished verses can be collected from old *tadhkiras*. This and what follows would justify a new critical edition of the *diwān*.

In a critical examination of Āzād's edition (Ph. D. thesis, 1939) Muḥammad Šādiḳ claims that Āzād revised and improved Dhawḳ's juvenile work, in some cases slightly, in others drastically; later, in 1944-7, Professor Maḥmūd Shērānī proved the interpolations throughout the *diwān* even more fully and conclusively, and the same is shown by Āzād's copy of the *diwān* (edition of 1279 A.H.; now in Dr. Šādiḳ's possession) which bears emendations in his own handwriting.

As a poet Dhawḳ enjoyed great popularity among his contemporaries who praised him for handling *ghazals*, *kaśīdas* and other verse forms with equal facility. He owed his great prestige partly to his being a teacher of Bahādur Shāh II, partly to his writing in a style which was, unlike Ghālib's, easily intelligible to all. His work shows great technical skill; the language he uses is perfect in its eloquence, purity, sweetness and naturalness of expression; he uses idioms in a masterly manner, and his similes and metaphors have novelty and beauty. His ideas are well-arranged and often fresh, and his allusions have grace and elegance. Generally speaking, however, he has not the subjectivity of Dard or Mir; his *ghazals*, therefore, lack what *ghazals* must have—effect and warmth of feeling. In the *kaśīda*, however, he was much more successful, and is regarded as the best *kaśīda*-writer, next to Sawdā, in Urdū. On the whole he shared the tastes of Nāsikh and Ātish of Lucknow, rather than those of the Dihli school. Gradually public opinion has swung more in

the direction of the rival school represented by Ghālib and Mu'min.

Bibliography: Kāsim, Kudratallāh, *Madi-mū'a-i Naghsh*, completed 1221/1806-7, Lahore 1933; Ibn Aminallāh, Ṭufān, *Tadhkira-i Shu'arā'-i Urdū kā*, Dihli 1844 (not available to me); Muṣṭafā Khān Shēfta, *Gulshan-i Be-khār*, compiled between 1832 and 1835, 2nd ed., lith., Dihli 1837; Karīm al-Dīn, *Guldasta-i Nāzanīnān*, Dihli 1261/1845, 118 (cites 549 *bayts* of Dhawḳ); idem, *Ṭabaqāt-i Shu'arā-i Hind*, Dihli 1848, 458; Mirzā Kādir Bakhsh Šābir, *Gulistan-i Sukhan*, Dihli 1271/1854-5; *Nigāristān-i Sukhan* (not available to me, but see *Mu'asir* (Urdū quarterly), x-xi, Patnā 1957; Wirān—Zahir—Anwar, *Diwān-i Dhawḳ*, Dihli 1279/1862-3; Sayyid Ahmad Khān, *Āthār al-ṣanādīd*, Lucknow 1900; A. Sprenger, *Catalogue of the Arabic, Persian and Hindustani mss. of the libraries of the King of Oudh*, Calcutta 1854, 222 (notice based on Shēfta, see above, and A'zam al-Dawla Mir Muḥammad Khān Sarwar, *Umda-i Muntakhaba*, completed between 1216 and 1246 A.H.); Nassākh, *Sukhan-i Shu'arā'*, composed 1281, Lucknow 1291/1874, 166 ff.; M. Garcin de Tassy, *Histoire de la littérature hindouie et hindoustanié*, Paris 1871, iii, 339, 364; Sayyid 'Alī Ḥasan Khān, *Bazm-i Sukhan*, Āgra 1298/1881, 51; Sayyid Nūr al-Ḥasan Khān, *Tadhkira Tur-i Kalīm*, Āgra 1298/1881; J. F. Blumhardt, *Catalogue of Hindustani printed books in the library of the British Museum*, London 1889, col. 231; idem, *A supplementary catalogue . . .*, London 1909, col. 323; Muḥammad Ḥusayn Āzād, *Diwān-i Dhawḳ* (the life of Dhawḳ as given in this and the following work is to be used cautiously); idem, *Āb-i Hayāt*, Lahore 1907, 420; Sri Rām, *Khum-khāna-i Dīāwid*, Dihli 1917, iii, 269; Shāh Muḥammad Sulaymān, *Intikhāb-i ghazaliyāt-i Dhawḳ* (with *Muwāzana-i Dhawḳ wa Ghālib*), Budāyūn 1925 (?); T. Grahame Bailey, *History of Urdu literature*, Calcutta 1932, 70 and index; Muḥammad Rafik Khāwar, *Khākāni-i Hind (ek muṭāla'a)* Lahore 1933; Muḥammad Šādiḳ, *Maulvi [sic] Muḥammad Husain Āzād: his life, works and influence* (Ph. D. thesis, 1939, Appx. viii, VII, now in the Panjab University library); Rām Bābū Saksenā, *History of Urdu literature*, Allāhābād 1940, 152-6, 16, 29; Kāḍī Ghulām Amīr, *Bihtarīn ghazal-gō*. Lucknow 1941; Firāḳ Gorakhpuri, *Andāze*, Allāhābād, xcii (1937), cii (1944); Kalīm al-Dīn Aḥmad, *Urdū shā'iri par ek nazār*, Patnā 1952, i, 113; *Hindustāni* (Urdū quarterly), Allāhābād, 1944, i, iv; 1945, all issues; 1946, i; 1947, i; Sayyid Mas'ūd Ḥasan Riḍāwī, *Āb-i Hayāt kā tankhīdī muṭāla'a*, Lucknow 1953, 59, 69; *Nawā-i Adab* (Urdū quarterly), Bombay, ix/3 (July-September 1958), 41; Sayyid Imdād Imām Athar, *Kāshif al-ḥaḳā'iq*, Lahore 1959, i, 29 ff., 258 ff., 280 ff. (MUHAMMAD SHAFI)

DHAWWĀK [see ČASHNĀGĪR].

AL-DHI'ĀB, "the wolves", a South Arabian tribe whose lands lie between the territory of the Lower 'Awāliḳ [q.v.] and the Lower Wāḥidī [q.v.]. There are also considerable settlements of the Dhi'āb in the country of the Lower Wāḥidī itself, the villages of which are largely occupied by them. The soil is unfertile and mostly prairie-like pasture land. In the east of the district is a mountain of some size, the Djabal Ḥamrā, over 4000 ft. high. The chief place is the fishing village of Ḥawra (al-Ulyā) with an important harbour.

The Dhi'āb are a very wild, warlike tribe of

robbers, and are therefore feared throughout South Arabia. They are *Qabā'il* (free, independent tribes) and are considered as genuine Ḥimyarīs; their slogan (*ṣarḥa*, *ʿaswa*) is: *anā dhīb (dhib) Ḥamyar (Ḥimyar)*, "I am the wolf of Ḥimyar". They have no common sultan, and the various branches of the tribe are ruled by *Shaykhs*, called *Abū*, "father", whom they heed only in case of war. The most influential *Shaykh* of the *Dhi'āb* lives in 'Irqa ('Irgha).

Bibliography: H. v. Maltzan, *Reise nach Südarabien*, Brunswick 1873, 224, 235 ff.; C. Landberg, in *Arabica*, iv, 1897, 19 ff.; v, 1898, 230 ff.; von Wissmann and Höfner, *Beiträge zur hist. Geogr. des vorislam. Südarabien*, Wiesbaden 1953, 76, 92, 98 ff. (J. SCHLEIFER-[O. LÖFGREN])

DHI'ĀB, the wolf. Most of the cognate forms in other Semitic languages have the same significance. Numerous synonyms and sobriquets are found in Arabic, such as *ṣirḥān*, *uways*, *sīd*, *abū dja'da*, etc. In local usage, *dhīb* may also denote the jackal (Jayakar, Malouf), yet Hommel's assumption (303, n. 1) that this was the only meaning of the word in ancient Arabic (so also Jacob) is inconsistent with its use in the *Sūra* of Joseph (*Qur'ān*, XII, 13, 14, 17), where it stands for the biblical 'evil beast' (Gen. xxxvii 20, 33).

Ample mention of the *dhīb* is made in ancient Arabic poems, proverbs, popular traditions and *ḥadīths*, some of which are quoted in later zoological writings. Other information given by Arab zoologists goes back to foreign sources, such as Aristotle's *Historia Animalium* and the ancient *Physiologus* literature.

Since *dhīb*, in the Arabic script, is similar to *dubb* (= bear), the two words were easily confused and, consequently, the behaviour and properties of one animal have sometimes been attributed to the other.

The *dhīb* is described as extremely malignant, quarrelsome and cunning. It is quick of hearing and possesses a powerful sense of smell. It feeds on flesh only but eats herbs when ill. It can go without food for a long time, whence the proverb: "More hungry than a wolf". *Dā' al-dhīb* (lit.: the wolf's disease) is a metaphorical expression for hunger. Its stomach (according to some: its tongue) is able to dissolve a solid bone but not a date stone. Its penis consists of bone. The female is robuster and more courageous than the male. If a hyena is killed or caught, the *dhīb* takes care of her young. Some authors state that the wolf goes single and does not associate, while others describe its behaviour in aggregation; no one separates from the pack, as they do not trust one another. When one becomes weak or is wounded, it is eaten by the others. When asleep, they keep the right and left eye open alternately to keep watch on one another. The wolf is always prone to attack men in contrast to other wild animals which do so only when old and unable to hunt. It assails a person from behind, not from the front. A man who shows no fear of it remains unmolested, but is attacked when afraid. Only ravenous wolves are aggressive. When a wolf has designs on a flock of sheep, it howls so that the dog hears and runs in the direction of the sound; the wolf then goes to the other side where there is no dog and snatches the sheep away. It makes its raids preferably just before sunrise when shepherd and dog are both tired from the night watch.

Some of the information on the wolf belongs to the field of superstition, e.g.: If a man carries with him the fang, skin or eye of a wolf, he will overcome

his opponents and be loved by all people. The wolf also played a part in Arabic oneiromancy. Its blood, brain, liver, bile, testicles, dung and urine were used for various medicinal purposes.

Bibliography: 'Abd al-Ghanī al-Nābulusi, *Ta'fir al-anām*, Cairo 1354, i, 229 f.; Damīrī, s.v. (transl. Jayakar, i, 834 ff.); Abū Ḥayyān al-Tawhīdī, *Imtā'*, i, 144, 165, 171 f., 177, 183, 186; ii, 31, 105 (transl. Kopf, in *Osiris* xii [1956], index, s.vv. *dhīb*, *dhīb* and wolf); Dāwūd al-Anṭākī, *Tadhkira*, Cairo 1324, i, 150 f.; *Diāḥiz*, *Ḥayawān*, index; Hommel, *Säugethiere*, 303 ff., 441; Ibn Ḳutayba, *ʿUyūn al-Aḥḥbār*, Cairo 1925-30, ii, 79, 82, 88 (transl. Kopf, 54, 57 f., 64); Ibn al-Bayṭār, *Djāmi'*, *Bulāk* 1291, ii, 127 f.; *Ibshihī*, *Mustatraf*, bāb 62, s.v.; G. Jacob, *Beduinenleben*, 18 f.; A. Malouf, *Arabic Zool. Dict.*, Cairo 1932, 47 f.; *Qazwīnī* (Wüstenfeld), i, 395 f.; al-Mustawfī al-Qazwīnī (Stephenson), 29 f.; Nuwayrī, *Nihāyat al-arab*, ix, 270 ff.; E. Wiedemann, *Beitr. z. Gesch. d. Naturw.*, liii, 284. (L. KOPF)

DHIHŪNĪ, BAYBURTLU, Turkish folk-poet, b. towards the end of the 12th/18th century in Bayburt. Educated in Erzurum and Trabzon, he spent ten years in Istanbul and later travelled in the provinces on minor governmental duties; he was for a short time in the service of Muṣṭafā Reshīd Paṣha. He spent the last four years of his life in Trabzon and died in a village nearby while on his way to his home town (1275/1859).

His background, somewhat different from that of the usual folk poet, led him to imitate classical poets, and he even composed a complete *diwān* of traditional poetry in 'arūd. But he remained a poor and awkward imitator of *diwān* poets and his fame rests entirely on a few poems, written in the folk tradition, which he himself tried to ignore and did not include in his *diwān*. *Dhihni*, as a folk poet, is strongly under the influence of classical poets and his poems are full of the figures, images, and similes of *diwān* poetry. In spite of this he succeeds in capturing the spirit of the genuine folk poet of the early 19th century. His famous *koshma* about his home town was written when he saw Bayburt in utter ruin, after its evacuation by the Russians in 1828.

Bibliography: Ziyaeddin Fahri, *Bayburdlu Zihni*, Istanbul 1928; İbnülemin Mahmud Kemal, *Bayburdlu Zihni*, in *Türk Tarih Encümeni Mec.*, i, 1929; M. Fuad Köprülü, *Türk Sarzairleri Antolojisi*, Istanbul 1940, iii, 450. (FAHİR İZ)

DHIKR, reminding oneself. "Remind thyself of (*udhkur*) thy Lord when thou forgettest" (*Qur'ān*, XVIII, 24). Thus: the act of reminding, then oral mention of the memory, especially the tireless repetition of an ejaculatory litany, finally the very technique of this mention. In *taṣawwuf* the *dhiḳr* is possibly the most frequent form of prayer, its *muḳābal* ("opposite correlative") being *fikr* [q.v.], (discursive) reflection, meditation. In his *Tawāsin*, in connexion with Muḥammad's "nocturnal ascension", al-Ḥallaḳī declares that the road which passes through "the garden of *dhiḳr*" and that which takes "the way of *fikr*" are equally valid. For the Ṣūfīs the *Qur'ān*ic basis of the *dhiḳr* is the above-quoted text (cited, among others, by al-Kalābādhi) and XXXIII, 41: "O ye who believe! Remember (*udhkurū*) Allah with much remembrance (*dhiḳr^{an} kathīr^{an}*)". *Ḥadīths* are often quoted in support and in praise of the practice.

As an ejaculatory litany tirelessly repeated the *dhiḳr* may be compared with the "prayer of Jesus"

of the oriental Christians, Sinaitic then Anthonic, and also with the *dīapa-yōga* of India and the Japanese *nembutsu*, and this quite apart from historical threads which may have played a rôle in one direction or another. One may recognize in these modes of prayer, without denying possible influences, a universal tendency, however climates and religious beliefs may differ.

Traditions of the Brotherhoods:—The *dhikr* may be uttered aloud (*djalī*) or in a low voice (*khafī*). At the beginning the formula must always be articulated. In the Muslim brotherhoods (*tariqa*) [q.v.] there is a double tradition: that of solitary *dhikr* (aloud or whispered), and that of collective *dhikr* (aloud). It is the first which the major texts of the great spiritual writers envisage: "The Šūfī retires by himself to a cell (*zāwiya*) . . . After sitting in solitude he utters continuously "God (Allāh)" being present with his heart as well" (al-Ghazzālī, *Ihyā'*, iii, 16-7). Several brotherhoods (the *Shadhiliyya* and their offshoots *Khalwatiyya*, *Darḳāwa*, etc.) stress the advantages of solitary *dhikr* and seem to make it a condition of the *dhikr al-khawāṣṣ* (of the "privileged", those well advanced along the spiritual path). Others (*Rahmāniyya*, etc.), without excluding the entry into solitude, stress the dangers of it and recommend, at least for a long time, "sessions" (*hadra*) or "circles" (*halqa*) of collective *dhikr*. The latter is without doubt as old as the solitary *dhikr*; but in its liturgical-technical form, with prescribed attitudes regulating the respiratory rhythm as well as the physical posture, it seems to have been born at a relatively late date, about the 8th/13th century, betraying Indo-Iranian influence among the *Mawlawiyya* ("Whirling Dervishes") of *Konya*, and Indian through *Turko-Mongol* influence (cf. the descriptions by the *Mongol* ex-functionary *Simnānī*, 13th-14th centuries). This technicality, which must have been introduced progressively, extends its influence to the experience of the solitary *dhikr* itself (cf. in the *Christian Orient* the connexions between the "prayer of Jesus" and the hesychastic technique).

The "sessions" generally take the form of a kind of liturgy which begins with the recitation of *Qur'ānic* verses and prayers composed by the founder of the brotherhood. This is the *ḥizb* or the *wird* [q.v.], often accompanied by the "spiritual oratorio" (*samā'*). *Wird*, *samā'*, and physical posture during the recitation of the *dhikr* vary with the brotherhoods (see, for the *Maghrib*, *Rinn*, *Marabouts et Khouan*). For the *dhikr* itself the best summary is the *Salsabil al-mu'īn jil-tarā'iq al-arba'in* of *Muḥammad al-Sanūsī* (d. 1276/1859) printed on the margin of the same author's *Masā'il al-ashr*, where there is a condensed account of the essential characteristics of the *dhikr* practised by the forty preceding brotherhoods, of which the *Sanūsīyya* claim to have adopted the essential. The collective *dhikr* sessions described by Western writers are generally classifiable as "*dhikr* of the commonality (*al-awāmm*)". One of the best-observed accounts is that of the *Rahmāniyya* by *W. S. Haas*. It requires correction and completion (e.g., in connexion with the interpretation of the formula used); in any case it can hardly exhaust the subject.

Description of the experience:—Whether collective or solitary, the recitation of the *dhikr* presupposes a preparation. This is the aim of the *ḥizb* and *wird* in the "sessions". But a general preparation is necessary ("renouncing the world to lead an ascetic life" says al-Ghazzālī) and always the

intention of the heart (*niyya*). The part played by the *shaykh* ("spiritual director") is a capital one. It is he who directs and regulates the recitation in the collective sessions; it is he who must guide the solitary disciple step by step. The beginner is recommended to close his eyes and to place the image of his *shaykh* before his mind. The disposition of the "circle" in the collective *dhikr* is carefully regulated. He who recites the *dhikr* in solitude is enjoined to sit in an attitude of *tarabbu'* (with legs crossed) or on his heels. The position of the hands is specified. It is recommended that the disciple should perfume himself with benzoin and wear ritually pure clothing.

The formula chosen may vary according to tradition and according to the spiritual advancement attained by the Šūfī. A customary formula for the commencement is the "first *shahāda*", *lā ilāh illā 'llāh*. The *Shādhilī* method is: "One begins the recital from the left side (of the chest) which is, as it were, the niche containing the lamp of the heart, the focus of spiritual light. One continues by passing from the lower part of the chest on the right upwards to the upper part, and so on to the initial position, having thus, so to speak, described a circle" (*Ibn 'Iyād*). There is another (slightly different) description of the *Shādhilī dhikr* by al-Sanūsī, and a description of the *Rahmānī dhikr* (same formula) in the late work of *Bāsh Tārzi*, *Kitāb al-minah*, 79-80, etc.

A formula for advanced adepts (sometimes for solitary beginners, sometimes from the beginning of "collective" sessions) is the "Name of Majesty" *Allāh*. The utterance is accompanied by two movements, says *Bāsh Tārzi* (*ibid.*, 80): (1) "strike the chest (with the head) where the corporeal heart (which is cone-shaped) is, saying *Allāh* with the head inclined over the navel; (2) raise the head as you pronounce the *hamza* (ʾA) and raise the head from the navel up to a level with the brain, then pronounce the remainder of the formula (*llāh*) on the secret navel". The *dhikr* known as that of the *Hallādjiyya*, according to al-Sanūsī, is: *Allāh*, with the suppression of *Al* and with the vocalization *lāha, lāhi, lāhu* (cf. *L. Massignon, Passion d'al-Hallādji*, 342). Al-Sanūsī warns that this procedure may only be used in solitude and by "a man aware of what the result will be". (It appears that the modern *Alīwiyya* brotherhood of *Mostaghanem* has re-adopted this procedure).

Other formulae are proposed by *Ibn 'Aṭā'* *Allāh* of *Alexandria*, *Simnānī*, *Bāsh Tārzi*, etc. in accordance with gnostic hierarchies where spiritual progress is matched with the vision of "coloured lights" which is the sign of it: *Huwa, al-Hakk, al-Hayy, al-Qayyūm, al-Qāhhār*.

The duration of the experience is regulated either by the *shaykh*, or, in solitude, by numbers, with or without the help of a rosary (*subḥa*): 300, 3,000, 6,000, 12,000, 70,000 repetitions (cf. the 6,000 or 12,000 "prayers of Jesus" daily of the "Russian Pilgrim" and the Japanese liturgy "of the million" (*nembutsu*). The invocation may finally become unceasing, without care about the exact number. Control of the respiration seems mostly to be concomitant, but it appears more deliberate in the *Hamayli dhikr* (6th/12th century) and *Simnānī's* descriptions and also in the counsels of *Zayn al-Milla wa 'l-Din* (no doubt *Khawāfi*) the commentator on *Anṣārī's Manāzil*.

The *dhikr* as an internal experience:—One of the best sources is the *Miftāḥ al-falāḥ* of *Ibn*

‘Aṭā’ Allāh of Alexandria, the second Grand Master of the Shādhī order. Reference may also be made, on the one hand, to al-Kalābādhī’s chapter on the *dhikr* and the matter-of-fact description of Ghazzālī, and, on the other hand, to the numerous gnoses of later times (Zayn al-Dīn, Bāsh Tārzi, Amīn al-Kurdi Nakshbandī, etc.). Three main stages may be distinguished, each being subdivided; it is to be noted that these progressive stages are found again in the writings of Malay Ṣūfism.

(1) *Dhikr* of the tongue with “intention of the heart” (the mere “*dhikr* of the tongue” without *niyya* is rejected, for it would be “just routine, profitless”, says Bāsh Tārzi). (a) At the first step, there is a voluntary recitation, with effort, in order to “place the One Mentioned in the heart” according to the exact modes of utterance and physical postures taught by the *shaykh*; it is firstly to this level that the foregoing descriptions apply. (b) At the second step the recitation continues effortless. The disciple, says Ghazzālī (*Ihyā*², iii, 17), “leaves off the movement of the tongue and sees the word (or formula) as it were flowing over it”. Cf. the similar testimony of those who have experienced the “prayer of Jesus” and the Japanese *nembutsu*. However, three elements are still present: the subject conscious of his experience, the state of consciousness, and the One Mentioned: *dhākir*, *dhikr*, *madhkhūr* (cf. the triad of *Yoga-Sūtra*, i, 41: receptive subject, act of reception, object received). The “effortless” step may be compared with the *dharāṇā* stage of Yoga experience, “fixation” (of mental activity).

(2) *Dhikr* of the heart

“The Ṣūfi reaches a point where he has effaced the trace of the word on his tongue, and finds his heart continuously applied to the *dhikr* (al-Ghazzālī, *ibid.* Same testimony in *Account by a Russian Pilgrim*). Here also there are two steps: (a) with effort (cf. Ibn ‘Aṭā’ Allāh, *Miftāh*, 4), *i.e.*, with the obscure desire to “maintain the formula” which results in something like a pain felt in the physical heart; (b) effortless: this presence is expressed in a sort of hammering of the formula by the beating of the physical heart (same in *Russian Pilgrim*) and by the pulsation of the blood in the veins and the arteries, with no utterance, even mental, of the words, but where the words nevertheless remain. This is a mode of “necessary presence”, where the “state of consciousness” dissolves into an *acquired* passivity. Cf. the step of “absorption” (*dhyāna*) of Yoga. Al-Ghazzālī’s analysis in the *Ihyā*² halts at this stage. “It is in his (the disciple’s) power to reach this limit, and to make the state lasting by repulsing temptations; but, on the other hand, it is not in his power to attract to himself the Mercy of the All-High”. This important distinction is reminiscent of al-Hallādjī’s exclamation to God: “You are my ravisher, it is not the *dhikr* which has ravished me!” (*Diwān*, 53). Later traditions no longer draw this distinction. Ibn ‘Aṭā’ Allāh’s monograph speaks of a third stage, for which the second is an effective preparation.

(3) *Dhikr* of the “inmost being” (*sirr*)

The heart (*qalb*) was the seat of the “knowledge of divine things”; the “inmost being” (*sirr*), “a substance more subtle than the spirit (*rūh*)” will be the place of the “vision” (*mushāhada*) of them. It is also the place where the *tawhīd* takes place, the declaration of divine unity and the unification of the self with the self, and the self with God. The writers often associate this third stage of the *dhikr* with the state of *ihsān*, spiritual perfection and beauty. The “arrival” of the “*dhikr* of the inmost

being” is known by this, that “if you leave off the *dhikr* it does not leave you, and the whole being of the Ṣūfi becomes ‘a tongue uttering the *dhikr*’” (*Miftāh*, 6). The slave of God “has disappeared (*ghā’ib*) both from the *dhikr* and the very object of the *dhikr*” (*ibid.*). Thus no duality must remain. But a twofold step is distinguished even here: (a) *fanā* ‘an al-*dhikr* wa ‘l-*madhkhūr* . . . ilā ‘llāh, annihilation away from the *dhikr* and its object . . . towards God; (b) *fanā* ‘an al-*fanā*’ . . . bi‘llāh, annihilation away from the annihilation . . . in God.

It seems that this state may be compared with the entry into *samādhi* of Indian Yoga (or at least the “*samādhi* with seed”; any equivalence with the “*samādhi* without seed” should be more closely examined): “becoming one alone” (cf. the Indian *kaivalya*) conceived as abolition in God, generally in the line of “monism of the Being” (*waḥdat al-wudjūd*). The personality of the Ṣūfi has, it as were, “disappeared” in the act of abolishing all acts. Ibn ‘Aṭā’ Allāh’s description of the *dhikr al-sirr* goes as far as possible in expressing this.

Accompanying phenomena and explicatory gnoses:—Ibn ‘Aṭā’ Allāh describes the *dhikr* of the tongue as sounds of voices and rhythms “within the periphery of the head”. Explanation: “the son of Adam is a mixture of all substances, noble and base”, and the sounds heard come from each of the “constituent elements of these substances” (*Miftāh*, 5); the *dhikr* liberates the harmony established between the microcosm and the macrocosm (cf. the period of “cosmization” of Yoga). The *dhikr* of the heart resembles “the buzzing of bees, without a loud or disturbing noise” (*ibid.*) and is accompanied by luminous and coloured phenomena, at this stage intermittent. Al-Ghazzālī drew attention to this apparition of “lights” which “sometimes pass like a flash of lightning and sometimes stay, sometimes last and sometimes do not last, sometimes follow each other different from one another, sometimes blend into one single mood” (*loc. cit.*). He explains them as “gleams of truth” released by God’s good will, but other authors later describe them as intrinsically and obligatorily bound up with the *dhikr* experience.

Later writers describe these luminous phenomena as being even more brilliant at the step of the *dhikr* of the inmost being, of which they become the particular mark. This time “the fire of the *dhikr* does not go out, and its lights do not flee . . . You see always lights going up and others coming down; the fire around you is bright, very hot, and it flames” (*Miftāh*, 6). Yoga describes similar phenomena. Moreover it would be rewarding to make a comparison and a distinction between the Ṣūfi analyses and either the Buddhist “objective” illumination or the “uncreated light of the Thabor” of the oriental forms of Christianity. Various late authors establish other successive stages from the *dhikr* of the inmost being which are also marked by variously coloured luminous phenomena. The descriptions vary with the texts and do not seem to affect the structure itself of the experience. This is the hierarchy proposed by Simnāni: grey smoke (corporeal envelope); blue (physical soul); red (heart); white light (“inmost being”); yellow (spirit [*rūh*]); black (subtle and mysterious principle, *khafiyya*); green (reality [*haḥīka*], the state of the perfect soul “which sums up all the other states” as Bāsh Tārzi states).

These rising and falling lights are held to be “divine illumination”; no longer a gift from Mercy,

as al-Ḡhazzālī believed, but an effect linked to the experience according to the extent to which the *dhikr* of the inmost being has liberated the divine element in the human spirit directly "emanating" from God (cf. the "trace of the One" of Plotinus). The *dhikr* also effects a direct communication with the "worlds" [see 'ĀLAM, § 2]. The *dhikr* of the tongue and its "cosmization" effects entry into the world of *djābarūt*, All-Power. The higher stages introduce into the domain of *malakūt* "angelic substances"; they may even lead to *lāhūt*, the world of the Divine Essence. "If you recite the *dhikr* with your inmost being, recite with yourself the Throne with all its worlds until the *dhikr* unites with the Divine Essence (*dhāt*) (*Miftāḥ*, 7). One is reminded here of the entry into the "Pure Land" of the *Jōdo* promised to the disciples of the Japanese *nembutsu*.

These gnostic visions, which in Ibn 'Aṭā' Allāh are relatively sober, later become involved in the extreme, as in the above-quoted text of Ibn Amin al-Kurdi.

Interpretations:—Al-Ḥallādjī, al-Kalabādhī, etc., speak of the *dhikr* as a *method* of reminding one's self of God, of helping the soul to live in God's presence; but without for this reason underestimating the discursive method of *fikr*. Al-Ḡhazzālī portrays the *dhikr* as *the way* of the Sufis, but still preserves, so it seems, the *method* aspect of its nature: a method of unifying the disciple's spirit and preparing him to receive, if the Lord wills, the supreme Mercies. Ibn 'Aṭā' Allāh informs us at the beginning of the *Miftāḥ* that to the best of his belief no monograph has yet been devoted to the *dhikr*. If this is true, then the developments *ex professo* in the theory and practice of the *dhikr*, and the absolutely capital importance assigned to it, may be dated from the 6th/12th century. Ibn 'Aṭā' Allāh no longer speaks of it as a preparatory or concomitant method, but as an effective technique, up to its consummation: entry into the domain of *lāhūt*. Later works insist even more on technique—voice, breathing, posture, etc., give themselves up to long disquisitions on the gnostic theme, and never cease to see in the *dhikr* pursued to its last steps a "guarantee" of attainment. This emphasis on technique (where non-Muslim influences are at work) dates from the period when Ṣūfism was dominated by the One-ness of Being (*waḥdat al-wudjūd*); man, in respect of his most "spiritual" aspects, is considered to belong by nature to the divine.

Now the direct effect of experiencing the *dhikr* seems to be a monotheism working on the One Mentioned, "realizing" that perpetual (conscious) "re-remembering" which the first Ṣūfis demanded of it (cf. the "prayer of Jesus" of the Sinaitic Fathers). But as techniques progressed the ever more numerous analyses are marked by the "cosmization" of the *dhikr* of the tongue, the influence of the *dhikr* of the heart on the circulatory system, and the probable influence of the *dhikr* of the inmost being on the para- and ortho-sympathetic systems, and it seems as though we are in the presence of a control by this monotheism on the individual's subconscious, not to say unconscious, zones. In this case we are dealing with an equivalent of the *djāpa-yoga*, almost certainly bringing about a twisting-back of self on self towards an ineffable grip of the first act of existence. The conceptualizations of the *waḥdat al-wudjūd* remain faithful to their monist view of the world by calling this movement of "enstasis" *janā'* . . . *billāḥ*.

This "attainment" is the fruit of a difficult technique of natural spirituality based on long asceticism. It is understandable that certain brotherhoods should have sought the equivalent (or what they thought to be the equivalent) by purely physical procedures: the sacred dances of the Mawlawiyya, the cries of the "Howlers", not to mention stimulating and stupefying drugs. Thus one arrives finally at veritable counterfeits which have not been without effect on the opposition by the *nahḍa* of contemporary Islam to the brotherhoods and its distrust of Ṣūfism.

To sum up: we find, in the course of the history of Ṣūfism, two distinct lines of utilization of the *dhikr*. The first and oldest makes it simply a method of prayer, without excluding other methods, where technique appears only in rudimentary form. The second, which became dominant, sees in it a guarantee of efficacy in attaining the highest "states" (*ahwāl*) by virtue of a seeking after *ittihād* conceived as a (substantial) identification with the divine. This latter tendency often yields to the attraction of "procedures" and gnoses which become ever more extravagant. The testimony of Ḡhazzālī in the *Iḥyā'* stands at the hinge of the two lines—nearer to the first, and yet bearing witness already to the appearance of technique.

Bibliography: I. *Muslim works*. An exhaustive list would be very long. We shall restrict ourselves to recalling and specifying the chief sources used in the article: Kalābādhī, *Kitāb al-ta'arruf li-madhhab ahl al-tasawwuf*, ed. Arberry, Cairo 1352/1933, ch. 47; Ḥallādjī, *K. al-tawāsīn*, ed. Massignon, Paris (Geuthner), 1913, 33; id., *Diwān*, 2nd ed., ed. Massignon, Paris (Geuthner), 1955; Abū Ḥamid al-Ḡhazzālī, *Iḥyā' 'ulūm al-dīn*, Cairo 1352/1933, iii, 16-7; Ibn 'Aṭā' Allāh of Alexandria, *K. miftāḥ al-falāḥ wa-miṣbāḥ al-arwāḥ*, Cairo n. d. (often printed on the margin of *Shā'rānī*, e.g., Cairo 1321/1903); Zayn al-Dīn al-Khawāfī, *Al-waṣiyya al-ḥudsiyya*, MS. B.N. Paris, fonds arabe 762 (pointed out and studied by S. de Beaurecueil); Ibn 'Iyāḍ, *K. al-majārikh al-'aliyya fi 'l-ma'āthir al-shādhiliyya*, Cairo 1355/1937, 108-13 and *passim*; Bāshī Tārzi, *K. al-minah al-rabbāniyya*, Tunis 1351/1932; Muḥammad al-Sanūsī, *op. cit.*, to which may be added most of the Ṣūfi manuals, including Abū Ṭālib al-Makkī, *Kūt al-kulūb*, Cairo 1351/1932, etc.; in translation: Hudjwiri, *Kashf al-mahjūb*, tr. Nicholson, GMS, xvii, *passim* (see Index); extract from Muḥammad Amin al-Kurdi al-Nakshbandī, *Tanwir al-kulūb*, 3rd ed., Cairo, 548-58, unsigned French tr. as appendix to Jean Guillard, *Petite Philocalie de la Prière du Cœur, Cahiers du Sud*, 1953.

II. *Western works*: A. le Chatelier, *Les confréries musulmanes du Hedjaz*, Paris 1887; Deput and Coppolani, *Les confréries religieuses musulmanes*, Algiers 1897; Goldziher, *Vorlesungen*, index s.v. *Dhikr*; J. P. Browne, *The Derwishes, or oriental spiritualism*, London 1868; Hughes, *Dictionary of Islam*, s.v. *Zikr*; D. B. Macdonald, *Religious attitude and life in Islām*, Chicago 1909, index s.vv. *Darwish* and *Dhikr*. For the primary meaning of *dhikr* = recollection, remembering, see for example, M. Gaudefroy-Demombynes, *Mahomet*, Paris 1957, 517-9; for the technical meaning: Louis Rinn, *Marabouts et Khouan*, Algiers 1884; W. S. Haas, *The zikr of the Rahmaniya-Order in Algeria*, in *MW*, January 1943; Louis Massignon, *Passion d'al-Ḥallādjī*, Paris 1922, Index; idem, *Recueil de textes inédits*, Paris 1929, 143, ref. to Fleischer,

ZDMG, xvi, 235; idem, *Le souffle dans l'islam*, in *JA* 1943-5; idem, *L'idée et l'esprit dans l'islam*, in *Eranos-Jahrbuch* 1945; Louis Gardet, *La mention du Nom divin en mystique musulmane*, in *Revue Thomiste* 1952, iii and 1953, 1; S. de Bearecueil, *Les Recommandations du Shaykh Zayn al-Din*, *Cahiers* (Cairo), Sept. 1952; Mircea Eliade, *Le Yoga*, Paris 1954, 220-3, 392; A. H. Johns, *Malay Sūfism*, in *J. Malayan Branch RAS*, August 1957, 98-9. (L. GARDET)

DHIMMA, the term used to designate the sort of indefinitely renewed contract through which the Muslim community accords hospitality and protection to members of other revealed religions, on condition of their acknowledging the domination of Islam. The beneficiaries of the *dhimma* are called *dhimmīs*, and are collectively referred to as *ahl al-dhimma* or simply *dhimma*. An account of the doctrinal position of Islam vis-à-vis the religions in question, and of the polemics between the two sides, is given in the article *AHL AL-KITĀB*; for a detailed account of the various religious communities see *MADJŪS*, *NAṢĀRĀ*, *ṢĀBĪ'ŪN* and *YAHŪD*. Mention is made here only of the general characteristics of the Muslim attitude to non-Muslims, as expressed in their institutions and social practices.

The bases of the treatment of non-Muslims in Islam depend partly on the attitude of the Prophet, partly on conditions obtaining at their conquest. Muḥammad is known to have first tried to integrate the principal Jewish groups at Medina into a rather loose organization, then opposed them violently, and finally, after the expansion of his authority across Arabia, concluded agreements of submission and protection with the Jews of other localities such as *Khaybar*, and with the Christians of, e.g., *Nadīrān*; this last action alone could and did serve as precedent in the subsequent course of the Conquest. The essential Qur'ānic text is IX, 24: "Fight those who do not believe . . . until they pay the *djizya* . . ." which would imply that after they had come to pay there was no longer reason for fighting them. The conditions at the time of the conquest consisted essentially of the enormous numerical superiority of non-Muslims over Muslims in the conquered countries, and of their generally favourable bias towards the Arabs (because of the vexations to which they had been subjected by the official Churches); the natural, and indeed the only possible, policy was to extend to the inhabitants of the new territories the conception that had been tested experimentally in Arabia,—a flexible attitude in the absence of which no régime of the conquerors could have endured.

However, the precise nature of the earliest régimes, which varied according to the conditions obtaining at each conquest, is difficult to determine exactly, since the relevant texts have often been altered, and sometimes fabricated from the whole cloth, as a consequence of the differing concerns of Muslims and non-Muslims at later periods. Certain regulations have the temporary character of the demands made on a subject population by an army of occupation: dwellings, food-supply, intelligence, and security against espionage (it is as an example of this that we must understand the prohibition, on which later rigorists were to insist, of the wearing by *dhimmīs* of Arab dress, since in fact the natives and the Arabs dressed differently). But the essential—and lasting—stipulation concerns the payment of the distinguishing tax or *djizya* [q.v.], which was later to develop into a precise poll-tax, and which, expressing sub-

jection, was to inaugurate the definitive fiscal status of the *dhimmīs*; this was in conformity with the usual custom of all mediaeval societies where non-dominant religious communities were concerned. Precautions must have been taken to avoid clashes between different communities, which at first enjoyed such friendly relations that buildings could be divided between Christians and Muslims; but it was only in the *amṣār* that restrictions on the right to construct new religious buildings could already from that time be maintained. The preservation by each community of its own laws and peculiar customs, as well as its own leaders—this also in conformity with the attitude of all mediaeval societies—must have resulted in the first place from the situation as it was rather than from any formal decision. The autochthonous non-Muslims, who were often unaccustomed to bear arms, were only exceptionally called upon for military services.

The *dhimmi* is defined as against the Muslim and the idolater (with reference to Arabia, but this is scarcely more than a memory); also as against the *ḥarbī* who is of the same faith but lives in territories not yet under Islam; and finally as against the *musta'min*, the foreigner who is granted the right of living in an Islamic territory for a short time (one year at most). Originally only Jews and Christians were involved; soon, however, it became necessary to consider the Zoroastrians, and later, especially in Central Asia, other minor faiths not mentioned in the Qur'ān. The Zoroastrians, by committing to writing the previously orally transmitted Avesta, attained the status of *Ahl al-kitāb*; but more generally the Muslims, without waiting for such a step, and whether or not there existed recognized communal chiefs to guarantee the unbroken performance of the agreements, in fact accorded to the subject believers of most religions an effective status comparable to that of the *dhimmīs* properly so-called, except for a few points of inferiority of which one or two examples will be given.

Soon, however, Islam was reinforced numerically, organized itself institutionally, and deepened culturally. Polemics began to make their appearance between the faiths, and the Muslims sought to delimit more clearly the rights of those who were not Muslims. The measures for Islamization of the state introduced by 'Abd al-Malik already included, as it turned out, an indirect threat to the *dhimmīs*; it is, however, to 'Umar b. 'Abd al-'Azīz that tradition, doubtless partially based on truth, attributes the first discriminatory provisions concerning them. The only other Umayyad of note in this connexion is Yazīd II, on a special matter which will be referred to later; thereafter one must come down to Harūn al-Rashīd, and more especially to al-Mutawakkil, to encounter a policy really hostile to the *dhimmīs*. But always, through the centuries, the evolution of ideas has shown two aspects at once different and interdependent. On the one hand are the doctrinaires, found mainly among the *fuḥahā'* and the *ḥādīs*, who have interpreted the regulations concerning *dhimma* in a restrictive way, developing a programme which, if not one of persecution, is at least vexatious and repressive. From time to time a sovereign, either through Islamic zeal or through the need for popularity amongst them, ordains measures to the doctrinaires' satisfaction; sometimes, also, there are outbursts of popular anger against the *dhimmīs*, which in some cases arose from the places occupied by *dhimmīs* in the higher ranks of administration, especially that of finance.

But indeed, on the other hand, we must recognize that current practice fell very much short of the programme of the purists, which was hardly ever implemented except in the great Muslim centres and in the capitals, and was even then incomplete and sporadic; the different juridical schools are moreover not all in agreement, and some of them reiterate rules without any practical effect. On the whole the condition of the *dhimmis*, although unstable in its minor practical aspects, was until about the 6th/12th century in the west, and the 7th/13th in the east, essentially satisfactory, in comparison with, say, that of the admittedly smaller Jewish community in the neighbouring Byzantine empire.

The principal directions in which the strengthening of Islamic control operated were as follows. On the one hand people like the *zindīks*, Manichaeans and those under their influence, who were suspected of wishing to propagate false doctrines within Islam, were excluded from the benefits of the *dhimma*; so too, of course, were those who, like the Mazdakites of Bābak, called in question the very political domination of Islam. As far as the *dhimmis* in the traditional sense are concerned, their rights held good, and it could even be said that their financial situation had become closer to that of the Muslims than it was at first, since the converted possessors of *kharāḍī* lands had to continue to pay this *kharāḍī*, which the Arabs from the time of the conquest had not paid, and, though they did not pay the *ḍiyya*, had to pay the *zakāt* on their other income. The *dhimmis* moreover retained the autonomy of their own internal law, the stipulations of which formed the subject of treaties compiled at that time, and although they were able, if they wished, to apply to a Muslim judge (who would then often adjudicate according to Muslim law), they continued normally to resort to their own chiefs where these existed. Nevertheless, in relations between *dhimmis* and Muslims, the two parties were not treated equally; thus, the Muslim could marry a *dhimmi* woman, but a *dhimmi* could not marry a Muslim woman; a *dhimmi* could not own a Muslim slave, although the converse was permitted; at the frontier the *dhimmi* merchant, although paying only half the rate paid by the *ḥarbi*, would pay double the rate for Muslims (20%, 10%, 5%); in criminal law it was frequently considered, in spite of the contrary opinion of the Ḥanafis, that the blood-wit (*ḍiyya* [q.v.]) for a *dhimmi* was less ($\frac{1}{2}$ or $\frac{2}{3}$) than that for a Muslim—less still in the case of a Zoroastrian—a principle the equivalents of which are encountered in all societies at this time. Finally the *dhimmi* had, according to the doctrine going back in part to the time of ‘Umar b. ‘Abd al-‘Azīz, to wear distinguishing articles of dress, in particular the *zunḥār* belt, the original intention of which was perhaps merely to prevent administrative errors but which gradually came to be regarded as a sign of humiliation, and was accompanied by complementary restrictions such as the prohibition of fine cloth, noble steeds, uncut forelocks, etc.; in fact, it would appear that these regulations, often variable in their detail, had never been respected for any length of time (whence their repetition by pietistic sovereigns), and it is even doubtful whether there was any real desire to apply them outside Baghdad and the great Islamic centres. On the other hand, although there may have been a natural tendency for town-dwellers to reside in different districts according to their faiths, there were no precise quarters, nor *a fortiori* any obligatory

quarters, for *dhimmis* of any kind. On the contrary, it was the close association of Muslims and non-Muslims in everyday life that provided the *raison d'être* of the restrictions mentioned above. Similarly, although there may have been some professional specialization, such as the trade of dyeing in the hands of the Jews, in general the mixture of faiths among all trades is the striking characteristic of society in “classical” times.

Although there was obviously no “liberty of conscience”, as it would now be understood, in any Muslim society, Islam tolerated the religions of the *dhimmis* subject to the following restrictions: it was forbidden to insult Islam, to seek to convert a Muslim, and apostasy was forbidden (all this, in principle, subject to the death penalty). The child of a mixed marriage was Muslim. As regards places of worship, the jurists are almost unanimous in interpreting restrictively the undertaking made on behalf of Muslims to uphold them, in the sense that this promise could apply only to those buildings which were in existence at the time of the advent of Islamic power; hence new building was forbidden, and rigorists opposed even the reconstruction of buildings fallen into decay. The practice of earlier centuries shows that these prohibitions were rarely made absolute, and that as long as money was available the construction of new buildings was usually possible, even in Muslim centres like Fustāt and Cairo, and *a fortiori* in the regions where there was a non-Muslim majority during the greater part of the middle ages, such as certain districts in Upper Mesopotamia. Yazid II had forbidden figure-representations in these buildings, but this order—linked with the iconoclastic movement, regarded favourably by many monophysite Christians, which was shortly afterwards to show itself so strongly at Byzantium—was certainly not enforced in any lasting way. There were also various limitations on the outward expressions of worship, such as processions and the use of bells, though these were never general in the earlier centuries of Islam. Only in Arabia, most strictly in the Holy Cities, was permanent residence by *dhimmis* forbidden, following measures some of which go back to ‘Umar—although temporary exceptions made under the Umayyads and ‘Abbāsids were numerous, and indeed Jews lived in the Yemen until a few years ago.

Of course, those Muslims who interpreted the early pledges on the *dhimma* restrictively endeavoured to find textual authority for their attitude, as did the Christians who opposed them. Thus appeared the allegedly ancient Pact of ‘Umar on the one hand—which in its complete form is not attested before the end of the 5th/11th century—and on the other the Edict of the Prophet to the Christians, a pious fraud of Nestorian monks of the 3rd/9th century. In addition there came gradually into prominence a person, the *muḥtasib* [q.v.], who, entrusted with the maintenance of order in the streets and markets, was to include within his province the control of the *dhimmis*.

The domain from which one might have expected, from a doctrinal point of view, to see *dhimmis* excluded is that of government; but in fact this is not the case. Originally the Arabs would, without their assistance, have been unable to carry out the duties of an administration which was primarily the administration of the non-Muslim population. Later Christian bureaucrats, Nestorians in ‘Irāk and, more permanently, Copts in Egypt, were able to uphold family positions acquired in the face of the

competition of Muslims, who turned more readily towards other professions, and to whom authority would in any case have found it difficult to entrust duties whose Islamic legality was questionable; the *dhimmis*, whose situation depended more on the favour of prince or vizier, were more faithful to them. Nowhere had Jews and Christians played a more important part in these matters than in Egypt under the Fāṭimids; much the same position arose, however, at certain periods in Spain, and even in the east, al-Māwardī, the theoretician of Caliphal revival, admits—legitimizing past instances—that even a *dhimmi* vizier was possible, provided that his vizierate was 'executive' (*tanfīdh*) and not with power to command, *i.e.*, that in practice he should neither exercise explicit political responsibility for major political decisions nor, in particular, sit in judgment over Muslims or take the initiative in matters where Islam was concerned. Obviously, it happened on many occasions that the condition upon which a *dhimmi* could secure or retain a high post was that he should become a convert to Islam; but the bonds of clientship and patronage still held, and the official new Muslim could protect the *dhimmi* staff to whom he was used.

Moreover, since the *dhimmis* remained to some extent under the jurisdiction of their own leaders, it followed that the latter were officially invested by the Muslim ruler—to whom the community did not hesitate to appeal when they disagreed on a candidate. The Jews thus came officially under the government of their Exilarch, and the Christians of different denominations similarly under that of their respective Catholicos and Patriarchs; in this respect the position of the Zoroastrians is less clear. In 'Irāk, the Catholicos of the Nestorians had some precedence within the entire Christian community.

One single persecution of the *dhimmis* has been recorded in the classical centuries of Islam, that of the Fāṭimid al-Ḥākīm [*q.v.*], which made a considerable impact in both East and West, because of its severity and of the destruction of the Holy Sepulchre; this was, however, the work of a visionary caliph, whose decision, difficult to explain, may not derive from ordinary processes of reasoning; he himself, at the end of his reign, retracted his measures, and his successors until the end of the dynasty restored the previous tradition of an extremely broad toleration. Even the Ayyūbid conquest, which adversely affected the Armenian community, hardly impaired the administrative position of the Copts. The restriction of *dhimmis* in special quarters in Jerusalem was an exceptional move on the part of the Fāṭimids, and was intended to ensure their safety.

One cannot, therefore, say that it was persecution which led in some cases to the diminution and in others the complete disappearance of non-Muslim communities. The factors, essentially social, involved in this process cannot be discussed here; it must, however, be emphasized that the general position of the *dhimmis* was gradually transformed by the fact that they passed almost everywhere from the position of a majority to that of a minority community. Moreover, instead of consisting, as previously, of a variety of communities, the gradual disappearance of Christians (foreigners excepted) in the Maghrib, of Christians also in Central Asia a little later, and of Zoroastrians in Irān, bring it about that in some regions the category of *dhimmi* had practically ceased to exist, while in others it had come to comprise only the Jewish community, more

tenacious but by now almost exclusively urban. These proportions were of course to be reversed after the establishment of the Ottoman empire in Europe, but this represented a new phenomenon which was to lead to no modification in the rest of the Muslim world.

It cannot be denied that from the last three or four centuries of the Middle Ages there was a general hardening against *dhimmis* in Muslim countries, helped materially and morally by the change in numerical proportions. Before proceeding further, however, it must be noticed that this hardening of opinion was contemporary with that which appeared in Christendom against the Jews and against Muslims where there were any, without our being able to say to what extent there was convergence, influence, or reaction. On the other hand it must be emphasized that the populace were more easily excited as a result of the deterioration in the economic climate, and that generally changes in the Muslim attitude had been occasioned more by political than by religious considerations. Hitherto there had been scarcely any difference in the treatment accorded to Christians and Jews (at most they were distinguished by prescribed differences in dress); but it later came about that some categories of *dhimmis* were looked on as friends of foreign powers and were worse treated, and naturally some Christians were in this respect more of a target than the Jews. There is nothing in mediaeval Islam which could specifically be called anti-semitism.

Although it has sometimes been considered that the formation of the Salḡūḡ empire aggravated the condition of the Christian community, this is only very marginally true. The Salḡūḡids, partly because the numerical proportions of the various communities made it less of a natural conclusion, employed Christian functionaries less than their predecessors, whence doubtless there were a few less safeguards in the life of the community; nothing, however, was directly changed in the régime of which they were the beneficiaries. In Asia Minor the Turkish conquest evidently caused much suffering and loss to Byzantine Christendom, but interdenominational relations became singularly good once a stable political situation had been established. Contrary to what might have been expected, the Crusades had at first no noticeable effect on the condition of the *dhimmis*, because the eastern Christians were not of the Latin rite and maintained on the whole an attitude of correct loyalty to their masters—except for the Armenians, who were only to be met with locally. The first suspicions seem to have mounted against the Copts at the time of the Frankish expeditions into Egypt; there may also have been some in Syria and the neighbouring lands after the penetration of Latin missionaries, whose ministries were in vain precisely because it was impossible for the local Christian communities to come into contact with them without becoming politically suspect. The climax came with the Mongol invasions which, wherever they occurred, were of temporary advantage to the Christians, as there were Christians in the Mongol ranks, and because the Mongols held the balance between the various faiths; several acts of excess by Christians against Islam followed locally; but finally Muslim reaction made the Christians pay for their behaviour, and the expansion of intolerant nomads to the detriment of cultivators was a grave blow to rural Christian communities in Armenia and Upper Mesopotamia even when these were under Mongol

control. Timūr's massacres, and the rivalries between Turkomans in the 7th/15th centuries, heightened the drama.

In the Mamlūk state the native Christians, the Maronites even more than the Copts, suffered the repercussions of the struggle against the Mongols, the perpetuation of the state of war maintained against the Franks on the mediterranean coastline, and the growing supremacy of western merchants over their eastern rivals. The Mamlūk government tried in general to uphold the earlier legal system, but it was able neither to prevent popular violence stirred up by extremists, especially in 721/1321, nor to resist the pressure of jurists, such as Ibn Taymiyya, who insisted on an increasingly vexatious interpretation of the law regarding *dhimmīs*. Not only were the regulations on dress periodically renewed, though still with doubtful efficacy, but the regulations on mounts were narrowed so as to allow the *dhimmīs* nothing better than indifferent donkeys, and a new restriction was introduced—which has an Italian parallel—which forbade them to possess houses higher than those occupied by Muslims (thus indicating incidentally that they did not live in special quarters). Care was in general taken that nothing in their everyday social comportment might tend to conceal the evidence of their inferiority vis-à-vis Muslims; an attempt was made to embarrass the *dhimmīs*'s trade by regulations, always temporary, against the sale of wine; there was a growing repugnance on the part of certain Muslims to associate with non-Muslims, and their religious buildings were destroyed on various pretexts; there was a partial exclusion of *dhimmīs* even from the administrative offices themselves. From this period date also treatises specially written against the *dhimmīs* (no longer merely religious polemics), to say nothing of chapters inserted in works of *fiqh*.

In the West the Almoravids, and even more the Almohads, had adopted, earlier than the East, an intolerant policy, which is partly explained by the suspicions entertained of their Christian subjects of complicity with the Spaniards of the northern kingdoms who were already intent on the Reconquista, although the Jews suffered no less, whence for example the emigration of Maimonides to the East; *dhimmīs* ceased to be employed in the administration, the distinctive badges reappeared, etc. In the Maghrib there started to appear for the Jews, henceforth the only *dhimmīs*, special quarters (*mallāh*, *hāra*) which remind one of the European ghetto, and they were authorized to live in certain towns only. They regained, however, some influence after the arrival of their co-religionists who had been expelled from Christian Spain. It must be remembered that this country, for long tolerant, moved at the end of the Middle Ages towards the expulsion of all non-Christians, Jews and Muslims alike; this was achieved at the beginning of the 17th century after two centuries of ill-treatment.

Objectivity requires us to attempt a comparison between Christian and Muslim intolerance, which have partial resemblances and partial differences. Islam has, in spite of many upsets, shown more toleration than Europe towards the Jews who remained in Muslim lands. In places where Christian communities did not die out it may have harassed them, but it tolerated them when they did not seem too closely bound up with western Christianity (as in Egypt and Syria); it has bullied them more roughly in Spain, after a long period of toleration,

in the face of the Reconquista (it is impossible to say how the Maghrib would have tolerated Christian communities there while Spain was expelling its Muslims, since except for foreigners there were none). What one may emphasize is that, although religious factors obviously contributed to the intolerance shown in particular by the Almohads, it is political factors which in general outweighed strictly religious intolerance in Islam. Finally, it was at the time of the expulsions from Spain and the religious wars in the West that the constitution of the Ottoman empire restored—albeit without modifying the situation in other Islamic countries—the spectacle of an Islamo-*dhimmi* symbiosis which was none the less remarkable for having been indispensable for the maintenance of the régime, as it had been for the Arab conquerors in the 1st/7th century. The Jews found asylum there, the Armenians and Greeks, in the 18th century, backed by Christian Europe, attained to positions of the highest importance. The later deteriorations are connected with the history of nationalist movements and the change in the notion of the State, which, gradually reaching all Muslim peoples, has emptied the concept of *dhimmi* of its traditional content. No more can be done here than merely to mention this last phase [see ΚΑΥΜΙΥΥΑ, MILLA and WAṬAN].

Bibliography: It is obviously impossible to enumerate here all the sources, which might include almost all Islamic legal and historical literature, with additions from the geographers, the *adab* authors, etc. An extensive, but incomplete, list will be found in Fattal, cited below. One might notice the importance, for the earlier period, of Balādhuri and Abū Yūsuf; later of Māwardī; then of the works on *ḥisba*, omitted by Fattal (see Gaudefroy-Demombynes, in *JA*, ccxxx, 1938, and 'Arīnī's edition of *Shayzārī*, Cairo 1946); and in general the Christian chronicles, either Arabic, like the *History of the Alexandria Patriarchs* and the historical chronicle of Mari (ed. Gismondi, 1909), or non-Arabic, like the Syriac chronicle of Michael the Syrian (ed. Chabot); mention may also be made of the Jewish documents, mainly in Arabic, of the *Geniza*. Some smaller works specially directed against the *dhimmīs* date from Ayyūbid and Mamlūk times, such as al-Nābulusī, *Tadẓīr* (fragments edited by Cl. Cahen in *BIFAO*, lix, 1960; complete edition in preparation by M. Perlmann); *Ḥāzī* b. al-Wāsiṭī, *Radd 'alā ahl al-dhimmā*, ed. and trans. R. Gottheil, in *JAOS*, xli, 1921; the *Fetwa sur la condition des dhimmīs*, etc., trans. Belin, in *JA*, 4^e série, xviii-xix, 1851-2; the *Tract against Christian officials* of al-Asnawī, ed. M. Perlmann, in *Goldziher Mem.*, ii, 1958. On this literature in general see Perlmann, in *BSOAS*, 1942.

In the modern literature there are two general studies worthy of notice: A. S. Tritton, *The Caliphs and their non-Muslim subjects*, London 1930 (Arabic trans. Ḥasan Ḥabashī, Cairo n.d.), and Ant. Fattal, *Le statut légal des non-musulmans en pays d'islam*, Beirut 1958. Neither however can be considered as complete, nor to have sought to portray and explain the evolution and the differentiation in the condition of the *dhimmīs*. Deeper studies, but limited to the category of the Jews, are: S. D. Goitein, *Jews and Arabs*, New York 1955; the numerous but scattered passages relevant to the world of Islam in S. Baron, *History of the Jews*, iii-vii (up to the 12th century), New York 1957-9; E. Strauss[Ashtor], *History*

of the Jews in Egypt and Syria under the Mamlūks (in Hebrew), 2 vols., Jerusalem 1944-51; E. Ashtor, *History of the Jews in Muslim Spain*, (in Hebrew), i, 711-1002, Jerusalem 1960. The fuller and more diverse history of the Christians has not been the subject of any special study; for religious polemics, see AHL AL-KITĀB. An important work on the Christians in Spain is I. de las Cagigas, *Los Mozarabes*, 2 vols., Madrid 1947-8; E. Cerulli, *Etiopi in Palestina*, 2 vols., Rome 1943, deals in fact with the entire religious history of that country. For the Zoroastrians the only collected references are to be found in works on Iranian history, such as B. Spuler, *Iran in früh-islamischer Zeit*, Wiesbaden 1952 (expanded English translation in the press). Some general information on *dhimmīs* as a whole in Mez, *Die Renaissance des Islams*, ch. iv; Cl. Cahen, *L'Islam et les Minorités confessionnelles*, in *La Table Ronde*, 1958; E. Strauss[-Ashtor], *The social isolation of Ahl adh-dhimma*, in *P. Hirschler Memorial Book*, Budapest 1950; N. Edelby, *Essai sur l'autonomie juridictionnelle des Chrétiens d'Orient*, in *Arch. d'Hist. du Droit Oriental*, 1952; O. Turan, *Les souverains Seldjoukides et leurs sujets non-musulmans*, in *Stud. Isl.*, i, 1953. More detailed bibliography appears in the articles on the various religions. On the Ottoman period, see F. W. Hasluck, *Christianity and Islam under the Sultans*, 2 vols., Oxford 1929; Gibb-Bowen, 1/2, ch. xiv. (CL. CAHEN)

DHIMMA. The term *dhimma*, in its legal sense, bears two meanings, the first of which, that of the works on *Uṣūl* (legal theory), is equivalent to the notion of capacity, and such is the definition of it given by the classical doctrine. The *dhimma* is the legal quality which makes the individual a proper subject of law, that is, a proper addressee of the rule which provides him with rights or charges him with obligations. In this sense the *dhimma* may be identified with the legal personality. It is for this reason that every person is endowed with a *dhimma* from the moment of birth. Equally it follows that the *dhimma* disappears with the person at death.

But the *dhimma*, an attribute of the personality, is never used exclusively, by the Muslim legal theoreticians, in relation to a person's estate. It embraces all kinds of proprietary and extra-proprietary rights. Thus the duty of the ritual prayer binds the person insofar as it is endowed with a *dhimma*. So completely is the *dhimma* identified with the legal personality that certain authors have been able to assert that it is a useless notion and even devoid of any real meaning (Taftāzānī, *al-Talwīh*, ii, 726).

In its second sense, that of the legal practitioners, the term goes to the root of the notion of obligation. It is the *fides* which binds the debtor to the creditor. The bond of the obligation requires the debtor to perform a given act (*fi'ī*), and this act will be obtained at the demand of the creditor, *muṭālabā*. In the case of a real right (*ḥaḳḳ fi'l 'ayn*) on the contrary no bond exists: there will be no case of exacting any performance from a specified person. For this reason, then, there will be no question of *dhimma*. Some authors have so completely identified the idea of *dhimma* with that of obligation that in their view *dhimma* is properly undertaking, *'ahd*, or guarantee, *ḍamān*. Others restrict the term to contractual obligations (al-Nasafi, *Iṣṭilāḥāt al-ḥanaḥiyya*, 65).

But in actual fact *dhimma* is never identical with obligation: it is properly the basis of an obligation.

Once *fides* has been brought into existence the object of the right will exist in the seat of rights which is the person. It is at this stage that the second sense given to the term by the legal practitioners merges with that of the theoreticians of Islamic law. The *dhimma* is not only the bond which ties the creditor to the debtor but is, in particular, the seat of it. But here it embraces only rights of debt properly so-called. Thus it is that the obligation to give alms to those in need is not held to exist in the *dhimma*. It must be particularly noted that, as distinct from Western law, a right of debt with which the *dhimma* is charged is restricted to the right which exists in relation to a sum of money or other fungible goods. It is therefore only the obligation termed *dayn* that has its basis in the *dhimma*. The case will be the same if the obligation is one of future performance (*istiṣnā'*). But if the obligation exists in regard to a specific object it will be termed *'ayn* and this obligation will lie outside the *dhimma*. In this case indeed the obligation cannot be *in futuro* and on the other hand is not discharged, in case of non-performance, by payment of damages.

It results that the idea of obligation in Islamic law is of a quite different structure according as to whether it is or is not directed towards a specific object.

In the first case it does not create a legal bond since it cannot be *in futuro*. In the second case the creditor's purpose is to bind his debtor, and this bond is established on the basis of the *dhimma*. Obligation, then, will properly be, as it has been defined by Muslim lawyers, an incorporeal right existing in the *dhimma* of the debtor. Thus the *dhimma* becomes, in the final analysis, the equivalent of what is termed in modern law, the debtor's estate.

Bibliography: Chafik Chéhata, *Essai d'une théorie générale de l'obligation en droit musulman*, Cairo 1936, i, 171, § 263; Juynboll, *Handbuch*, 263; idem, *Handleiding*, 268; Santillana, *Istituzioni*, index; Taftāzānī, *al-Talwīh*, Cairo 1304 H., and other works on *uṣūl*; Ibn 'Ābidīn, *Radd al-muhtār*, iv; Ibn Nuḍjāy, *al-Baḥr al-rā'iq*, vi, 204; Kāsānī, *Badā'ī' al-ṣanā'ī*, v and vi; Miḳhā'il 'Id al-Bustānī, *Mardī'ī' al-tullāb*, Beirut 1914, index.

(CHAFIK CHEHATA)

DHIMMĪ [see AHL AL-DHIMMA].

DHIRĀ', originally the part of the arm from the elbow to the tip of the middle finger, then the measure of the cubit, and at the same time the name given to the instrument for measuring it. The legal cubit is four handsbreadths (*ḥabda* = index finger, middle finger, ring finger, and little finger put together), each of six fingerbreadths (*aṣba'* = middle joint of the middle finger) each the width of six barley corns (*sha'ira*) laid side by side. A considerable number of different cubits were in common use in Islam. Roughly speaking they can be grouped around the following four measures: the legal cubit, the "black" cubit, the king's cubit, and the cloth cubit. The point of departure for all these calculations is the cubit of the Nilometer on the island of al-Rawḍa of the year 247/861, which, on an average, measures 54.04 cm.

1) The legal cubit (*al-dhirā' al-shar'iyya*), is the same as the Egyptian hand cubit (*dhirā' al-yad*), also called *al-dhirā' al-ḥā'ima*, the Joseph cubit (*al-dhirā' al-Yūsufiyya*, called after Kāḍī Abū Yūsuf, who died in 182/798), the post cubit (*dhirā' al-barīd*), the "freed" cubit (*al-dhirā' al-mursala*), and the thread cubit (*dhirā' al-ghaxī*), measuring 49.8 cm. (In 'Abbāsīd times, a cubit measured only

some 48.25 cm. in Baghdād; this can possibly be traced back to the caliph al-Ma'mūn (170-218/786-833) who reorganized surveying).

2) The "black" cubit (*al-dhīrāc al-sawdā'*), fixed as above at 54.04, is identical with the "common" cubit (*al-dhīrāc al-ʿamma*), the sack-cloth cubit (*dhīrāc al-kīrbās*), and the cubit in common use in the Maghrib and in Spain, *al-dhīrāc al-Rashshāshīyya*. The "black" cubit came into use in 'Abbāsīd times, but was not introduced, as is often stated, by al-Ma'mūn, who had measurements carried out in the legal cubit.

3) The originally Persian "king's" cubit (*dhīrāc al-malik*), since the caliph al-Manšūr (136/754-158/775) known as the (great) Hāshimī cubit (*al-dhīrāc al-Hāshimīyya*). It measured eight *ḥabḍa* instead of six, and measured on an average 66.5 cm. It is identical with the Ziyādī cubit (*al-dhīrāc al-Ziyādīyya*), which Ziyād b. Abīhī (died 53/673) used in the survey of 'Irāk, and which is therefore also known as the survey cubit (*dhīrāc al-misāha*); it is also identical with the "work" cubit (*dhīrāc al-ʿamal*), and probably also with the cubit *al-dhīrāc al-hindāsa*, which measures 65.6 cm.

4) The cloth cubit, which is also known in Levantine commerce as pic, varied from town to town. The Egyptian cloth cubit (*dhīrāc al-bazz*, also called *al-dhīrāc al-baladiyya*, identical with the late-mediaeval *dhīrāc al-hadīd*, or "iron" cubit, which seems to have been originally the same as the "black" cubit) measured 58.15 cm., the cloth cubit of Damascus 63 cm., the widely accepted cloth-cubit of Aleppo 67.7 cm., that of Baghdād 82.9 cm., and that of Istanbul 68.6 cm.

Other cubit measures: beside the "great", there was also a "small" Hāshimī cubit of 60.05 cm., also known as *al-dhīrāc al-Bilāliyya*, after Bilāl b. Abī Burda (died 121/739), a kādī in Baṣra. The Egyptian carpenter's cubit (*al-dhīrāc bi 'l-nadīdīārī*) was identical with the architects' cubit (*al-dhīrāc al-mī-māriyya*), and measured ca. 77.5 cm. (standardised at 75 cm. in the 19th century). The 'Abbāsīd "house" cubit (*dhīrāc al-dūr*) which was introduced by ḳādī Ibn Abī Laylā (died 148/765) measured only 50.3 cm. The "scale" cubit (*al-dhīrāc al-mizāniyya*), introduced by the caliph al-Ma'mūn, was chiefly used for measuring canals, and measured 145.6 cm.; it was double the length of the cubit of the caliph 'Umar (*al-dhīrāc al-ʿUmarīyya*) which was 72.8 cm. The Persian cubit (*dhīrāc*, generally called *gaz*) was in the Middle Ages either the legal cubit of 49.8 cm. or the Iṣfahān cubit of 8/5 *dhīrāc-i shār'i* = 79.8 cm. In the 17th century, there was a "royal" cubit (*gaz-i shāhī*) of 95 cm. in Iran; the "shortened" cubit (*gaz-i mukassar*) of 68 cm. was used for measuring cloth; this was probably the cloth cubit of Aleppo. Today, 1 *gaz* = 104 cm. in Irān. There was also a "royal" cubit (*dhīrāc-i pādīshāhī*) in Mughal India which consisted of 40 fingerbreadths (*angushṭ*) = 81.3 cm.

Subdivisions of the cubit: basically, there were six handsbreadths (*ḥabḍa*) to the cubit; the *ḥabḍa* of the legal cubit was thus 8.31 cm., that of the common or "black" cubit was 9 cm. In the 19th century, the *ḥabḍa* in Egypt was even 16.1 cm. The *ḥabḍa*, in turn, consisted basically of four fingerbreadths (*aṣba'*); the *aṣba'* of the legal cubit was thus 2.078 cm., and that of the "black" cubit 2.25 cm. In Egypt, the *aṣba'* is officially established at 3.125 cm. The fingerbreadth (*angushṭ*) of the Mughals was standardized at 2.032 cm. by the emperor Akbar at the end of the 16th/17th century.

Multiples of the cubit: the *bāc* or 'fathom', also known as *ḥāma*, is basically 4 legal cubits = 199.5 cm., or approximately 2 metres, and thus the thousandth part of a mile (*mīl*). Today in Egypt, the *bāc* = 4 "carpenter's" cubits = 3 metres. The *ḥaṣaba*, or measuring rod (Persian *nāb*; *bāb* is a reading error) is predominantly used in surveying. The Fātimīd al-Hākim bi-amrī'llāh (375-411/985-1021) introduced the *ḥaṣaba Hākimiyya*, which measured 7/1, "black" cubits, on the norm of 3.85 metres, established by a French expedition to Egypt. In 1830, the *ḥaṣaba* was established at 3.55 metres. The *aṣḥl* or "rope" (Persian *fanāb*) equals 20 *bāc* = 60 Hāshimī cubits = 80 legal cubits = 39.9 metres; 150 *fanāb* or 3 *mīl* equal one parasang (*farsakh*) = 5985 metres = approx. 6 km.

Bibliography: W. Hinz, *Islamische Masse und Gewichte*, Leiden 1955, 54-64; A. Grohmann, *Einführung und Chrestomathie zur arabischen Papyruskunde*, Prague 1954, 171-178; W. Popper, *The Cairo Nilometer*, Berkeley 1951, 102-105.

(W. HINZ)

DHOLKĀ [see GUDJĀRĀT].

DHŪ, DHĪ, DHĀ, demonstrative forms based on the demonstrative element *dh*. The variety of their uses precludes these forms from being regarded as a single declined word; thus:

Dhū was the relative pronoun, invariable, of the Ṭayyī; corresponding to the Hebrew *zū*, the poetic form of the relative pronoun.

Dhī forms part of the masc. relative pronoun *alladhī*; but *allatī* in the feminine. The opposition *dhī*/*tī* marks the gender. Corresponding to *dhī* are the Aramaic biblical relative, invariable, *dī* (*dē* in syr.), the Geez masc. demonstrative *ze*, acc. *za*.

Dhā masc. sing. demonstrative (near object), diminutive *dhayyā*; *dhī* for the feminine, the opposition *dhī*/*tī* then marking the gender here. J. Barth understood it as *dhī*, maintaining the existence of an ancient sound *ē*, from which followed his sharp controversy with A. Fischer (ZDMG, 1905, 159-61, 443-8, 633-40, 644-71; J. Barth, *Sprachwissenschaftl. Untersuch.*, i, Leipzig 1907, 30-46). *Dhā* occurs most often either reinforced with *hā*: *hādḥā*, or combined with other demonstratives: *dhāka*, *dhālika*. Corresponding with *dhā* are the Geez feminine sing. demonstrative *zā*, Hebr. *zōtā* (= **dhā* + *t*), the Geez masc. relative *za*.

Once in the nominal form with the sense: "he of", then "who has", "possessor of", *dhū* follows the 1st declension, taking the dual and the external plural. But it is always followed by a noun in the dependent grammatical phrase (common noun, according to the requirements of the Arab grammarians: al-Zamakhsharī, *Muf.*, § 130, 2nd ed. Broch; al-Ḥarīrī, *Durra*, ed. H. Thorbecke, 138). Thus *dhū māi'n* "possessor of money", pl. *dhawū māi'n* or (elegantly) *ulū māi'n*; for the feminine with the same construction: *dhātu māi'n*, pl. *dhawātu māi'n* (or *ulātu māi'n*). See W. Wright, *Ar. Gr.* 3, i, 265 D, in *Lisān* the art.: *dhū wa-dhawāt*, xx, 344/xv, 456; *Muf.*, § 122, for expressions like *dhāta yawm'i'n* "a day", *dhāta 'l-yamīni* "on the right".

Dhū, having this meaning of "possessor of" or "who has", was suited to provide surnames or nicknames (*laḥab*), e.g. *Dhū 'l-Karnayn* (for Alexander), which have sometimes become the most commonly known name for some individual, e.g. the poet *Dhū 'l-Rumma*. For the kings or princes of the Yemen (such as *Dhū Yazan*) it has become an autonomous word with internal plural; these are the *adhūwā' al-yaman* (see Wright, *ibid.*, 266 A and *Lisān*, *ibid.*),

[see *ADHWĀ*²]. In addition, two Muslim names of months: *Dhu 'l-ḥidjja*, *Dhu 'l-ka'da* [see *TA'RĪKH*, i].

Bibliography: in the text. In addition: J. Barth, *Die Pronominalbildung in den semitischen Sprachen*, Leipzig 1913, 103-16, 152-8; for modern dialects: W. Fischer, *Die demonstrativen Bildungen der neuarabischen Dialekte*, The Hague 1959, 57-98. (H. FLEISCH)

DHU 'L-FAKĀR, the name of the famous sword which Muḥammad obtained as booty in the battle of Badr; it previously belonged to a heathen named al-'Aṣ b. Munabbih, killed in the battle. It is mentioned in the *Sira* (ed. Saḳkā, etc., 1375/1955), ii, 100, and in several *hadīths* (see for example Ibn Sa'd, ii, 2, section: *fi suyūf al-Nabi*). The expression *Dhu 'l-Fakār* is explained by the presence on this sword of notches (*fuḳra*) or grooves (cf. the expression *sayf muḳaḳkar*). According to a tradition, the sword bore an inscription referring to blood-money which ended with the words *lā yuḳtal Muslim bi-kāfir* "no Muslim shall be slain for an unbeliever". The proverbial expression *lā sayf illā Dhu 'l-Fakār* has often been inscribed on finely engraved swords, from the middle ages down to our own times, throughout the Muslim world. The words *wa-lā fatā illā 'Alī* are sometimes added, because, although Muḥammad's sword, after belonging to 'Alī, passed into the possession of the 'Abbāsīd caliphs, it became an attribute of 'Alī and an 'Alid symbol. Muslim iconography represented it with two points, probably in order to mark its magical character (the two points were used to put out the eyes of an enemy; for a representation of a sword with two points, among other magic objects, see V. Monteil, in *REI*, 1940/i-ii, 22). *Dhu 'l-Fakār* became a proper name which is found more particularly among *Shī'īs*.

Bibliography: F. W. Schwarzlose, *Die Waffen der alten Araber*, Leipzig 1886, 152; G. Zawadowski, *Note sur l'origine magique de Dhou'l-Faqr*, in *En Terre d'islam*, 1943/l, 36-40. (E. MITTWOCH*)

DHU 'L-FAKĀRIYYA, (alternatively *Fakāriyya*, *Zulfakāriyya*); a Mamlūk household and political faction in Egypt during the 17th and 18th centuries.

(1) Origin and first ascendancy. The eponymous founder of the household, *Dhu 'l-Fakār* Bey, is a shadowy figure, who seems to have flourished in the first third of the 17th century, but is not mentioned by contemporary chroniclers. The account (in *Diabartī*, *'Adjā'ib al-Āthār*, i, 21-3) which makes *Dhu 'l-Fakār* and the rival eponym, *Kāsim*, contemporaries of sultan Selīm I is legendary. The political importance of the *Fakāriyya* began with the *amīr al-ḥadīdj* Riḍwān Bey, a *mamlūk* of the eponym (Muḥammad al-Muḥibbī, *Kulūṣat al-Āthār*, Bülāk, 1290; ii, 164-6). He held the command of the Pilgrimage for over twenty years until his death in *Djumādā* II 1066/April 1656. The grandees of his household dominated the Egyptian political scene until *Ṣafar* 1071/October 1660, when their rivals, the *Kāsimiyya* faction, joined with the Ottoman viceroy to overthrow them. Their forces and leaders were dispersed, several of the *Fakāri* beys being put to death at al-Ṭarrāna by the *Kāsimī*, Aḥmad Bey the Bosniak.

(2) The *Kāsimī* ascendancy. For over forty years after the Ṭarrāna episode, the *Fakāriyya* remained in a state of diminished power and prestige. The *Kāsimiyya*, although the dominant faction, did not display the arrogance and turbulence *vis-à-vis* the viceroys which had characterized the *Fakāriyya* during their ascendancy. The disturbances of this period originated mainly in the garrison of

Cairo. By 1123/1711-12, however, a dangerous political polarization had developed. The *Fakāriyya* and *Kāsimiyya* were allied respectively with the much older factions of Sa'd and Ḥarām among the Egyptian artisans and nomads. In a quarrel between the Janissaries and 'Azabs in that year, the *Fakāriyya* supported the former and the *Kāsimiyya* the latter. The *Kāsimiyya*-'Azab combination was ultimately victorious, but the death during the fighting of Iwāz ('Iwaḍ) Bey, the leading *Kāsimī* grandee, opened a vendetta between the two factions which dragged on for two decades. Finally in 1142/1729-30, the *Fakāriyya* succeeded in extirpating their rivals, and restoring their own ascendancy.

(3) The second ascendancy of the *Fakāriyya*. The architect of the *Fakāri* triumph, another *Dhu 'l-Fakār* Bey, (who was assassinated on the eve of victory), came, not from the original Mamlūk household deriving from Riḍwān Bey, but from a household established by a regimental officer of Anatolian (*Rūmī*) origin, Ḥasan Balfiyya, *agha* of the *Göntüllüs*, who flourished in the late 11th/17th century. Another branch of this household stemmed from Muṣtafā al-Ḳāzdughlī, also an Anatolian, who entered the service of Ḥasan Agha. The predominance of the *Ḳāzdughliyya* branch was established by Ibrāhīm Kāhya, who in 1156/1743-44 allied with Riḍwān Kāhya al-Djulfī to oust 'Uthmān Bey, a *mamlūk* of the late *Dhu 'l-Fakār* Bey and holder of the supremacy (*ri'āsa*) in Egypt. The *Ḳāzdughliyya*, hitherto a regimental household, now entered the beylicate, several of Ibrāhīm Kāhya's *mamlūks* being appointed beys, both before and after his death in *Ṣafar* 1168/November-December 1754. Amongst them was Bulut Kapan 'Alī Bey, usually called 'Alī Bey the Great (see 'ALĪ BEY). In spite of the inveterate rivalry among the *Ḳāzdughliyya* grandees, they maintained their ascendancy, ultimately embodied in the duumvirate of Ibrāhīm Bey and Murād Bey, until the French invasion under Bonaparte in 1798.

Bibliography: Abū 'Abd Allāh Muḥammad b. Muḥammad b. Abī 'l-Surūr, *al-Rawda al-zahīyya* and *al-Kawākib al-sā'ira*, (Brockelmann, II, 297-8; B, 409); the author was a friend of Riḍwān Bey; Anonymous, *Zubdat iḳhtisār ta'rīkh mulūk Miṣr al-maḥrūsa*, (B.M., Add. 9972); anonymous fragment, Bibliothèque nationale, MS. arabe 1855; 'Abd al-Rahmān b. Ḥasan al-Djabartī, *'Adjā'ib al-Āthār fi 'l-tarādjīm wa 'l-akḥbār*, Bülāk 1290. See also P. M. Holt, *The exalted lineage of Riḍwān Bey: some observations on a seventeenth-century Mamlūk genealogy*, in *BSOAS*, xxii/2, 1959, 221-30. (P. M. HOLT)

DHU 'L-HIḌDJA [see *TA'RĪKH*, i].

DHU 'L-HIMMA or **DHĀT AL-HIMMA**, name of the principal heroine of a romance of Arab chivalry entitled, in the 1327/1909 edition, *Sirat al-amīra Dhāt al-Himma wa-waladīhā 'Abd al-Waḥhāb wa 'l-amīr Abū (sic) Muḥammad al-Battāl wa-'Uḳba ṣhaykh al-ḳalāl wa-Shūmadris al-muḥtāl*, which, in the subtitle, describes itself as "the greatest history of the Arabs, and the Umayyad and 'Abbāsīd caliphs, comprising the history of the Arabs and their wars and including their amazing conquests". Also known is the title *Sirat al-muḥāhidīn wa-abṭāl al-muwaḥḥidīn al-amīra Dhū (sic) 'l-Himma wa-'Abd al-Waḥhāb* etc. (catalogue of Vienna MSS by Flügel, ii, 13). Cf. also Brockelmann, S II, 65 and Sarkis, *Dict. encycl.*, xi, 1930, 2008.

The main subject of this romance is the Arab

war against the Byzantines from the Umayyad period until the end of al-Wāḥik's caliphate, that is to say it covers in principle the first, second and third centuries of the *Hidjra*, but also reflects later events. Though this is the general character of the romance, it also has an equally important but individual character as the history of the rivalry between two Arab tribes, the B. Kilāb and the B. Sulaym, the key to a whole series of vicissitudes in the *Sira* and to the course of action taken by the leading figures, and it may indeed be regarded as the epic of the B. Kilāb tribe. In the edition noted above it covers a total of 5084 pages in 8vo with 27 lines to the page, in 7 volumes of 10 sections (*djuz*?) each, with 64 pages in each section except for sections 69 and 70 which have 92 and 158 pages respectively.

The name of the heroine appears in different forms. She is often called simply Dalhama or al-Dalhama, and this might be her original name, the feminine of Dalham, a well-known proper name and appellation signifying wolf. It has been regarded as a vulgarism for a name beginning with *dhū* (cf. *Abu 'l-* becoming *Bal*), which could be reconstructed as *Dhu 'l-Himma*, and then, as it refers to a woman, as *Dhāt al-Himma*, the woman of noble purpose. In the edition and the different manuscripts all these forms occur concurrently, even *Dhu 'l-Himma al-Dalhama* or *Dhu 'l-dalhama*. It is by the name *Delhemma* that the romance is most generally known. But whilst several of the characters have a historical prototype, the heroine herself seems never to have existed historically.

Contents of the romance. The starting point is the history in the Umayyad period of the rivalry between two *Qaysi* tribes in the *Hidjāz*, the B. Kilāb and the B. Sulaym, the former belonging to the 'Amir b. *Ṣaṣa'a* group, a section of the *Hawāzin* who, with the Sulaym, are one of the two principal branches of *Qays 'Aylān*. The head of the Kilāb was *Djandaba b. al-Ḥārith* b. 'Amir b. *Khālid* b. *Ṣaṣa'a* b. Kilāb, while the head of the Sulaym was *Marwān b. al-Haytham*. It was the latter, a favourite of the Umayyad caliph, who, despite the superiority which *Djandaba* had won by his exploits, held the *imāra* (command) over the Arab troops. But after *Djandaba's* death his son al-*Ṣaṣāh*, having saved the daughter of caliph 'Abd al-Malik b. *Marwān*, and sister of *Maslama b. 'Abd al-Malik*, when she was attacked by Bedouin brigands on her return from the pilgrimage, won *Maslama's* friendship and, thanks to him, was given the *imāra*. It was as head of the Arab tribes that he took part with *Maslama* in a great expedition against Constantinople, in the course of which he had romantic adventures in a fortress (a monastery in the corresponding episode in the 'Umar al-Nu'mān's tale in the *1000 Nights*) inhabited by a Greek princess who fell in love with him after a show of resistance and whom he carried off. He was the hero in the fighting outside Constantinople against the emperor *Leo* and his generals and allies, one of whom was the queen of Georgia, *Bakhtūs*. After foiling the devilish plots of *Shammās*, a monk, he entered the town as victor with *Maslama*, had a mosque built there and had *Shammās* crucified.

The romance then relates al-*Ṣaṣāh's* adventures in the desert with other women, one of whom was a *djinniya*, his death while hunting, the disputes over the succession between his two sons *Zālim* and *Mazlūm*, the birth of *Zālim's* son, al-*Ḥārith*, and *Mazlūm's* daughter, *Fāṭima* who, having been carried off in a raid with her nurse and foster-

brother *Marzūk* by the B. *Tayy*, grew up among that tribe, became a fearsome amazon and was given the name of *Dalhama* (*Dhāt al-Himma*). Returning to her own tribe as a result of romantic events too lengthy to describe here, she continued to astound the Kilāb by her exploits. It was in these circumstances that the revolution which brought the 'Abbāsids to power took place. The amir of the B. Sulaym at that time, 'Abd Allāh ('Ubayd Allāh) b. *Marwān*, supported the 'Abbāsīd cause and obtained from al-Manṣūr command over the tribes which from then onwards was lost by al-*Ṣaṣāh's* successor. *Delhemma* persuaded the Kilāb, despite their initial reluctance, to support the new dynasty. The Byzantines having taken advantage of the change of dynasty to regain the initiative, war broke out again and the two tribes, Kilāb and Sulaym, took part in it at the caliph's request, acquiescing in 'Ubayd Allāh's leadership. They freed *Āmid*, captured *Malatya* and took up positions to defend the frontiers, the Sulaym at *Malatya*, the Kilāb in the nearby fortress of *Ḥisn al-Kawkab*.

It was after this development that *Delhemma's* cousin al-*Ḥārith*, son of the Kilābī amir *Zālim*, succeeded in overcoming the rebellious heroine's repugnance to love and marriage, aided by a drug (*bandī*) supplied by the *ḡabīb*, later *ḡādī 'Ukba*, of the Sulaym tribe, and made her the mother of a child, 'Abd al-Wahhāb who, as a result of the strange circumstances in which the conception took place, was black. 'Abd al-Wahhāb was educated by his mother and, on reaching manhood, became the head of the Kilāb and the Blacks who formed a group under his leadership; he was the chief hero of the romance together with *Delhemma*, and won fame in the incessant wars against Byzantium. At his side was al-Baṭṭāl, a Sulaymī and pupil of the *ḡādī 'Ukba*, playing an important part but relying on cunning rather than on force of arms. In the perpetual rivalry that existed between the two tribes al-Baṭṭāl took the side of the Kilāb, left *Malatya* for the Kilāb's fortress and became the implacable enemy of the *ḡādī 'Ukba* who was secretly converted to Christianity and had become a traitor to Islam and the Byzantines' most valuable auxiliary. The amir of *Malatya* and head of the Arab tribes was now 'Amr b. 'Abd Allāh ('Ubayd Allāh). Although he had concluded a pact of fraternity with 'Abd al-Wahhāb and had been rescued by *Delhemma* from the hands of the Byzantines and their allies the "Christianized Arabs", a band whom *Delhemma's* ephemeral husband al-*Ḥārith* had led into Greek territory and placed at the emperor's service, he remained in a state of veiled hostility to the Kilāb and their leaders. If the Byzantines had valuable assistants like 'Ukba and the "Christianized Arabs", the Muslims also had accomplices in Byzantine territory, in a small group of crypto-Muslims organized by *Māris*, the emperor's personal chamberlain, and his brother and sister, and also, near *Malatya*, an ally in the person of *Yānis*, of the imperial family and lord of a Greek fortress which he put at the disposal of the Muslims.

In the reign of al-Mahdī a great battle with the emperor *Theophilus* took place at *Mardj al-'Uyūn*. Then the narrator, after a romantic account of al-Mahdī's death, takes us to the reign of *Hārūn al-Raṣhīd*, whom he speaks of as the immediate successor of al-Mahdī, and in Byzantium to the reign of *Manuel*, son of *Theophilus*. It was at this point that the great duel between al-Baṭṭāl and 'Ukba began, each trying to seize his adversary and

have him put to death, and, as the Sulaym, their amīr and the caliph supported and defended 'Uqba whose treason they refused to acknowledge despite the proof provided by Delhemma, 'Abd al-Wahhāb and al-Baṭṭāl, in consequence the Kilāb only took part in the war to save the situation when it had been rendered critical by the Byzantines' successes in capturing and even advancing beyond Malatya, or else to fight against the emperor and the caliph who were linked together in an unnatural alliance against the Kilāb, or else to go off into far distant lands beyond Byzantium to rescue 'Abd al-Wahhāb's wife and daughter. Adventures which cannot be related here led al-Baṭṭāl into the West, whence he brought back a Frankish king whom he converted, and a little later to the Maghrib, returning with a contingent of Berbers. Subsequently the two tribes were reconciled and secured victories over the Byzantines near the Cilician Gates, recapturing Malatya from them and imposing a truce.

The narrator then tells, after the death of Hārūn al-Rashīd, of the war between al-Amīn and al-Ma'mūn in which the Kilāb fought against al-Amīn whilst the Sulaym supported him. The amīrs of the Kilāb who had been summoned to Baghdād, with the exception of al-Baṭṭāl who had escaped, were arrested by 'Amr at the instigation of Zubayda, she in turn being inspired by 'Uqba. A fratricidal struggle then broke out between the Sulaym, reinforced by troops from 'Irāk, and the Kilāb and 'Amīr. The Kilāb overcame the Sulaym and the 'Abbāsīd troops, reached Baghdād, attacked the palace, set free the Kilābite amīrs and took al-Amīn prisoner, but were persuaded by 'Abd al-Wahhāb and Delhemma to release him. However, some of the Kilāb still continued to support al-Ma'mūn.

The emperor Michael, Manuel's successor, taking advantage of the civil war between al-Amīn and al-Ma'mūn, on 'Uqba's advice renewed hostilities. Al-Ma'mūn, who had been supported by al-Baṭṭāl, came to the throne but had Delhemma, 'Abd al-Wahhāb and the Kilābi amīrs who had helped al-Amīn arrested. The caliph, following the not disinterested advice of 'Uqba, the emperor's ally, set off in the direction of al-Raqqa and was captured, together with the Kilābis whom he had taken with him, and they were all carried off to Constantinople. Delhemma was at once freed by al-Baṭṭāl. The others regained their liberty under cover of a war against the emperor that had been launched by a king named *Kuṣhānūsh*, grandson through his father of the king of the Bulgars (al-Burdjān) and through his mother descended from Nestor, king of the Maghlabites (sic). *Kuṣhānūsh* captured Constantinople, and then in his turn renewed the struggle with Islam and penetrated as far as Baṣra. He was finally captured by the Kilāb and beheaded by Delhemma herself. Thanks to the Kilāb, the emperor was freed and restored to the throne, and he decided for the future to give them the tribute which, in the past, he had paid to the caliph, a step which led to some jealousy of the Kilāb. However, the emperor resumed war against the caliph whom he compelled to take refuge in Persia with the Sulaym. Once again it was the Kilāb who saved the situation. Then they hastily started new operations, this time by sea, with the help of the amīr of Tarsus, 'Alī al-Armani, against the king of a remote island named *Qarākūna* who was holding some Kilābi women captive. But on hearing that al-Ma'mūn had come to lay siege to Constantinople and been captured with the help of the Franks, they hurried

to the rescue, fought a naval engagement and laid siege to the city; they captured the emperor and then, reinforced by an army commanded by the future caliph al-Mu'taṣim, they set al-Ma'mūn free; he had however been wounded by 'Uqba and died. Al-Mu'taṣim took over power, at al-Baṭṭāl's request set free the emperor Michael, who was to pay tribute, and gave orders to return to Malatya where for the time being he effected a reconciliation between the Kilāb and the Sulaym, later returning to Baghdād.

But soon afterwards he was won over by the amīr 'Amr to the side of the Sulaym and 'Uqba. He came to Malatya with the intention of invading Byzantine territory, arrested Delhemma, 'Abd al-Wahhāb and the Kilābi amīrs, and also al-Baṭṭāl shortly afterwards, while 'Amr released 'Uqba whom al-Baṭṭāl after prolonged search had finally captured. An attempt by the Kilāb to rescue the prisoners on their way to Baghdād failed on account of the superiority of al-Mu'taṣim's and 'Amr's forces. Thereafter the Kilāb seem to have been powerless against the Sulaym and 'Amr. Those of the Kilāb and 'Abd al-Wahhāb's Blacks who were unwilling to submit to 'Amr emigrated to Egypt. While the amīrs were held prisoner in Baghdād the emperor, urged on by 'Uqba, launched an expedition. But he was soon besieged in his capital by Baḥrūn, the king of the island of *Qamarān*, and dethroned. Baḥrūn then invaded the Muslim territories, took Malatya, captured 'Amr and later the caliph, and marched on 'Irāk. It was then that the Kilābi amīrs were released during a riot. They at once out to fight Baḥrūn, defeated him and released his prisoners, and helped the caliph to recapture Constantinople and restore the emperor to his throne. They took the town of 'Amūdā the Great, towards which Baḥrūn had fled, and once again freed the caliph who had been captured for the second time.

However, the emperor Michael had died and been succeeded by the usurper Armānūs (Romanus), who expelled the Muslims from Constantinople and was joined by Baḥrūn. Fighting continued, and an interminable series of adventures brought the Kilāb to the kingdom of *Kordjāna*, bordering on the country of the *Abkhāz*, in their search for Delhemma who was still a prisoner, while the Sulaym accompanied by the caliph had returned to Malatya. Then followed a great offensive by Armānūs who took Malatya and went as far as Mosul. The Kilāb, who through 'Uqba's intrigues had been expelled from the frontier by the caliph, nevertheless saved the situation. Then the caliph became suspicious of 'Amr, but the latter returned to favour, set out on an expedition, and was defeated. Finally Armānūs was overcome and surrendered. He was soon compelled to seek help from the Muslims against his enemy king Karfanās who, with the *Sakāriqa* and the *Malāfiṭa* (Amalfitans) captured Constantinople. The caliph sent the Sulaym against him. Karfanās captured 'Amr, defeated the caliph al-Mu'taṣim and reached *Āmid*. At that point 'Abd al-Wahhāb intervened. Karfanās was killed and Armānūs regained the throne.

The narrator, who is not unaware that al-Mu'taṣim led an expedition against Amorium in 223/838, does not fail to describe it in a fanciful way, with certain characteristics which recur in an already legendary account by Ibn al-'Arabī in his *Muḥāḍarāt al-abrār wa-musāmarāt al-akhyār*, ii, 64. Then he had Armānūs dethroned by his own son Bimund. The latter maltreated al-Baṭṭāl, who had fallen into the hands

of Armānūs, and thereby provoked 'Abd al-Wahhāb and 'Amr to intervene. The latter was made prisoner. Delhemma then came to the rescue, killed Bimund and restored Armānūs to the throne.

'Ukba once more contrived to turn the caliph against the Kilāb, and the Sulaym and Kilāb were again at war, when the caliph called in Armānūs against the Kilāb. There followed a long series of exploits in the course of which, outside Constantinople, Delhemma killed a Frankish king, Milās, who had come for the Crusade and conquest of Jerusalem, 'Abd al-Wahhāb was carried off by the Pečenegs, 'Ukba and al-Baṭṭāl continued their perpetual game of hide and seek, and Armānūs took and sacked Malatya. Armānūs was later dethroned and strangled by Fālūghus (Paleologos?) whom Delhemma forced to keep peace. He resumed the war but was beaten and compelled to pay tribute and to rebuild in Constantinople Maslama's mosque which had fallen into ruin. 'Ukba, whom al-Baṭṭāl had captured, was nearly crucified in Constantinople, but he managed to escape and returned to the caliph; he hatched a new plot against the Kilāb and procured the arrest of 'Abd al-Wahhāb and al-Baṭṭāl, and it was only by the vizier's help that they escaped from the sentence of death by drowning in the Tigris. Nevertheless, 'Amr and the Sulaym continued to fight against the Kilāb.

A new emperor named Michael twice sent expeditions against the Muslims, the second time with a Frankish king Takafūr. He took Malatya but it was recaptured by the caliph and 'Abd al-Wahhāb; it was then that al-Mu'tašim, after seeing 'Ukba performing his devotions in the underground church in his house in Malatya, became convinced of his treason and no longer defended him, even suspecting 'Amr also of being a Christian.

We come now to the final section of the romance, section 70, which like the preceding one is almost three times longer than the others. It is given up to a description of two important events: the pursuit of 'Ukba through various countries from Spain to the Yemen, his capture and crucifixion on the Golden Gate at Constantinople in spite of the intervention of a vast army of Christian peoples led by 17 kings; the murderous ambush into which the Muslims fell on their way back, in the Defile of the Anatolians, from which the only survivors were the caliph with 400 men, al-Baṭṭāl and some of his companions, as well as Delhemma, 'Abd al-Wahhāb and a number of men who had been shut up in a cave and given up for lost, but were miraculously saved by a genie. Soon afterwards al-Mu'tašim died.

His successor al-Wāthiq decided on a reprisal expedition against Constantinople. The emperor was captured and executed. Until then, Muslim conquerors had limited themselves to making the emperors pay tribute. From that time, a Muslim governor was appointed in Constantinople in the person of a son of 'Abd al-Wahhāb who had the mosque rebuilt with great splendour. The amir 'Amr had been killed in the disaster of the Defile of the Anatolians, and was succeeded at Malatya by his son al-Djarrāh.

At this point the narrator describes the deaths, first of Delhemma, then her son 'Abd al-Wahhāb, after their return from Mecca, in a state of piety, while al-Baṭṭāl ended his life at Ankūriya (a corruption of Ancyra-Angora through contamination with 'Ammūriya-Amorium), saddened by the news that, from the time of al-Wāthiq's successor, al-Mutawakkil (or in some manuscripts al-Muqtadir),

the Byzantines had regained the initiative, reconquered the whole territory between Ankara and Malatya, and sent out endless expeditions against the Muslim countries. He died and was buried in the mosque at Ankara, but his tomb, being concealed, escaped the notice of his foes. Islam was to remain in this critical situation until the coming of the Turks (Saldjūkid?—in some versions there is reference to Čerkesses, hence to the Mamlūks), with their king Āk Sunkur, who recaptured Ankara and discovered al-Baṭṭāl's tomb.

Elements in the romance. Different elements enter into the creation of Delhemma. Firstly, a bedouin element which might be described as "antarian", since it is what occurs in the *Sīrat 'Antar*, which may have served as a model, as comparisons sometimes appear between some personage and 'Antar, whose horse Abdjār is mentioned. In the preamble of a Berlin manuscript the narrator, after giving al-Šaḥsāh's genealogy, says that the events which he is about to describe took place after the death of 'Antar b. Šhaddād. To this element belong, in the first part of the romance, the intertribal raids and battles, the exploits of al-Hārith, his son Djandaba, and later of al-Šaḥsāh and Delhemma herself, tales of pursuits and horse-stealing, al-Šaḥsāh's romantic encounters with first Laylā, then Amāma, then a djinniyya. In the last analysis these bedouin tales go back to pre-islamic antiquity. It is noteworthy that Islam only plays a subsidiary part (doxology, Muslim talismanic formulae) although the importance of the *djihād* is stressed from the start.

The most important element is the pseudo-historical, for the romance claims to be an accurate history of the Arabs. This element appears as the often very vague recollection of a certain number of facts and historical personages, garbed in romantic trappings and presented in an imaginary way, with constant disregard for chronology and probability. In the internal history of the Umayyad period we find traces of the history of Maslama b. 'Abd al-Malik and of the eulogy of him spoken by 'Abd al-Malik on his death-bed; Maslama's renunciation of the throne in favour of al-Walid rests on a historical basis, Maslama as the son of a non-Arab mother having been barred from the caliphate for that reason. The 'Abbāsid propaganda and the story of Abū Muslim find an echo in the romance, like the founding of Baghdād by al-Manšūr. The incident of the Zindīk in al-Mahdī's time is transformed into a meeting of 12,000 zindīks with renegade Arabs acting in the service of Byzantium. It would be fruitless to reveal the improbabilities and inventions in the story of al-Mahdī's succession, or the account of the Barmakids interwoven with 'Ukba's intrigues. Similarly a *Khāridjī*, in revolt against Hārūn al-Rašhid, is endowed with the same characteristics as the *Qarmaṭī* in al-Muqtadir's time, for he carries off the Black Stone. In the account of al-Baṭṭāl's adventures in the West there is an incredible farrago in which the Spanish Umayyad called *Hishām al-Mu'ayyad* and described as the imām *mahdī*, the *Mulaththama* (Almoravids) whose king 'Abd al-Wadūd (a recollection of the 'Abd al-Wādids of Tlemcen) pays tribute to the Frankish king of Andalusia, and the *Mašāmida* (Almohads) all appear. Turks are mentioned in the Muslim army from the time of Hārūn al-Rašhid. We have seen how the war between al-Amin and al-Ma'mūn is described in terms of the rivalry between the Kilāb and Sulaym. There is only a very brief allusion to the founding of Sāmarrā by al-Mu'tašim.

As regards the Arabo-Byzantine war, it is the historical element which plays the chief part. Thus, in the first part Maslama's expedition against Constantinople in 97-9/715-7 is the central event, around which all the romantic episodes are grouped. Al-Baṭṭāl who in actual fact took part in it is not mentioned here because he has been relegated to the second part of the romance. This part, which is based primarily on the Arabo-Byzantine war, reflects several important events of the 'Abbāsīd period, above all the establishment of a group of fortresses west of the Euphrates, with Malaṭya at the centre, dating from the period of al-Manṣūr, a fact well-known from al-Balādhūri. Then came al-Mu'taṣim's great expedition against Amorium, which inspired several episodes in the romance, either under Hārūn al-Rašīd's caliphate or under al-Mu'taṣim himself. Finally, and in particular, there is the fact that the amīr of Malaṭya, 'Amr b. 'Ubayd Allāh, is no other than the historical personage of that name of the 11th century, for whom see M. Canard, *Un personnage de roman arabo-byzantin*, in *RAsr.*, 1932 and H. Grégoire, *L'épopée byzantine et ses rapports avec l'épopée turque et l'épopée romane*, in *Bull. de la Cl. des Let. et des Sc. Mor. et Pol. de l'Ac. roy. de Belgique*, 5th series, volume xvii, and articles in *Byzantion*, v and vi. And as we know from Byzantine historians that 'Amr was closely connected with the Paulician dissidents, we can deduce that the situation of the Greek Yānis al-Muta'arrab, poised between the two camps in his fortress near Malaṭya, reflects the position of the Paulician Carbeas.

If the romance does not trace the Arabo-Byzantine war after the reign of al-Wāḥik (227-32/842-7), later events certainly inspired the narrators. It is probable that the disastrous defeat which the Arabs suffered at the end of al-Mu'taṣim's reign is the counterpart of the defeat in which 'Amr perished in 249/863. There are many allusions to situations in the 10th century, in the period of the Ḥamdānids. Apart from Malaṭya, the frequent references made to *Shimshāt*, *Hiṣn Ziyād* (also in the form *Kharpūt*, which takes us to a still later period), *Mayyāfāriḳin*, *Dārā*, *Āmid* and the celebrated Byzantine stronghold *Kharshana* (Charsianon kastron) call to mind Sayf al-Dawla's campaigns. The emigration on two occasions of renegade Arab groups to Byzantium recalls the emigration of the B. Ḥabīb described by Ibn Ḥawḳal. Various Greek names also seem to suggest the events of the 10th century. No doubt it is Corcuas, the conqueror of Melitene, who can be recognized in *Ḳarḳiyās*, the *Domestikos* in al-Dimīshḳī, *Nicephores* (*Phocas*) in *Takafūr*. In section 47, p. 34 there is a direct reference to John Tzimisce and his siege of Āmid. Armanus suggests Romanus Lecapenus. For the rest, many names and episodes take us to an even later epoch. From the start, the rivalry for the *imāra* between the two tribes reveals a situation which belongs, not to the Umayyad, but rather to the Ayyūbid period, when command of the Syrian tribes was held by one dominant tribe, but at that time the rivalry was between the *Kilāb* and the *Yemeni Faḳl*. The ceremonial forms of salutation, hospitality and procession, and the general use of titles are reminiscent of the *Fātimid*, *Ayyūbid* or *Mamlūk* ceremonial forms and titles. The *Crusades* and the *Saldjūḳid* period are the source of many names of persons and peoples. Among the Christian, or presumably Christian, peoples in addition to the *Bulgars*, *Armenians* and *Franks*, we find 'Amāliḳa (*Amalekites!*), *Georgians* (*Kurdj*), *Abḳhāz*, *Alans*, *Pečenegs* (*al-Badīnāk*),

Amalfitans (*Malāfiṭa*), *Venetians* (*Banādika*), *Sakāliba*, *Maghlabites* (the Byzantine *Μαγγλαβίτης* = Latin *manuclavium*, *lictor*), *Zaghāwira*, *Dūkas* (*sic*). As names of individuals we find *Kundafarūn* (*Godefroy*, cf. *Kundafarī* in *Yāḳūt*, i, 207, ii, 381 and *Gontofrē* in book x of the *Alexiad*), *Fransīs*, *Ghaytafūr* who is certainly king *Tafūr* in the *Chanson d'Antioche*, *Bīmund* (*Bohemund*) etc. Certain names of Christians, Greek or French, are simply taken from antiquity and to some extent garbled: *Iflātūn*, *Christopher*, *Pythagoras*, *Ptolemy*. These names reveal a very superficial knowledge of history and geography on the part of the narrators who, on the other hand, seem to be better documented on Christian practices, religious festivals and formulae (e.g., *Kyrie eleison*, sect. 4, 39; 20, 4; 59, 26), the sign of the cross, the emperor's crown topped with a cross, and on certain Byzantine customs (games in the hippodrome, humiliation of prisoners by having a foot placed on the back of the neck, etc.).

The description of land-battles is full of clichés, but the description of naval battles which have inspired prose or verse accounts seem to be more realistic. There is, for example, (sect. 18, 35) a detailed description of the use of Greek fire, *ḳawārīr al-naṣṭ*, boarding with the help of grappling-irons and several names of ships.

Folklore element. As in all romances and *Futūḥ* works, *Delhemma* contains a mass of features derived from folklore, of which we shall only specify a few: tricks to make the enemy kill each other, the description of wonderful objects (automatic birds, talismanic statues), amazons, the use of the *bandj*, etc. In the story of the queen of Georgia, *Bakhḩūs*, which occurs in the first part, one can detect features which go back, through the legend of queen *Thamar*, to that of *Zenobia*. The theme of the camel-skin cut into strips in order to obtain a larger area for the building of the mosque in Constantinople is the same as the legend of *Dido*. Certain names (*Kayḳābūs*, *Killīdj* b. *Ḳābūs*) suggest an *Irano-Saldjūḳid* influence, rather than the Iranian legend.

Composition of the romance. I have tried to show, in an article entitled *Delhemma, Sayyid Baṭṭāl et Omar al-No'mān*, in *Byzantion*, xii (1937), 183 ff., following an article by H. Grégoire in *Byzantion*, xi (1936), 571 ff., on the subject of the relegation of the personage of al-Baṭṭāl, the hero of the Umayyad period, to the legend of 'Amr b. 'Ubayd Allāh, amīr of Malaṭya in the 'Abbāsīd period, that the romance of *Delhemma* is made up of two parts which are each a version or fragment of two cycles of different periods and origins. The first and shorter part goes back to a *bedouin* and *Syrio-Umayyad* cycle (other fragments of which are incidentally extant) describing the adventures of the Umayyad amīr *Maslama* b. 'Abd al-Malik and of personages of the B. *Kilāb* tribe related to *Maslama* through his wife. Though this part does not include the historical heroes of the Umayyad period, al-Baṭṭāl and his companion 'Abd al-Wahhāb who have been relegated to the second part, al-Baṭṭāl's exploits have been put under the name of the *Kilābī* amīr al-*Ṣaḩṣāh*. The second, the principal and longer part of the romance, very closely related to the Turkish *Sayyid Baṭṭāl*, represents not only the Turkish romance but also a cycle which H. Grégoire and I have called a *Melitenian* cycle on account of the part played by *Malaṭya-Melitene* and its amīr 'Amr b. 'Ubayd Allāh, of the B. *Sulaym* tribe in the 'Abbāsīd period. This must originally have been the epic of the B. *Sulaym* and their famous amīr.

As a result of al-Baṭṭāl's popularity the Sulaym must have appropriated the personage who is described in the romance as being of Sulaymī origin. In H. Grégoire's opinion, this change in respect of al-Baṭṭāl was determined by the fact that in the expedition during which he met his death, he was accompanied by an amīr of Malatya named Ḡhamr, a name easily confused with 'Amr, and his relegation has also involved a similar change in respect of 'Abd al-Wahhāb. A later stage in the development of the romance was the fusion of the two cycles and the appropriation of the Melitenian cycle by the B. Kilāb, to their advantage, for the reasons I have given in the article under reference (the submission of the amirs of Malatya to Byzantium in the 10th century, which was frowned upon by Islam; and, on the other hand, the important rôle played by the B. Kilāb in the Byzantine war in the 10th centuries, and their eminence in north Syria). It is in this way that the end of the first part, in which we see the birth and childhood of Delhemma, al-Ṣaḥṣāh's granddaughter, and then of her son 'Abd al-Wahhāb, forms a transition with the second part where the Kilābis take their place in the Melitenian cycle, that 'Abd al-Wahhāb, historically an Umayyad *mawla* of unknown origin, becomes a Kilābi and the principal character, with his mother, that al-Baṭṭāl is represented as voluntarily leaving the B. Sulaym in order to join the B. Kilāb, and that 'Amr b. 'Ubayd Allāh, the central hero of the Melitenian cycle as he is in the Turkish romance under the name 'Umar b. al-Nu'mān (cf. also the story in the root Nights of the same name) becomes a personage not only less important than 'Abd al-Wahhāb but also less attractive, since the narrators give all their sympathies to the B. Kilāb. Moreover, it is known from Kaḫkaṣhandī, *Ṣubḥ*, i, 340 and iv, 231, that in his time the romance was regarded as having been written to glorify the B. Kilāb of north Syria who claimed to be adherents of 'Abd al-Wahhāb.

Date of composition of the romance. It goes without saying that it is impossible to give an exact date for the composition of this romance as we have it in the published edition and in the manuscripts which differ little from it. It is probable that, if the first outlines of the Syrio-Umayyad cycle were traced as early as the Umayyad period, and those of the Melitenian cycle shortly after the death of amīr 'Amr in 249/863, it was at a much later date, and under the inspiration of the spirit of hostility to the Crusaders, that an epic of the Arabo-Byzantine wars followed by the Islamo-Frankish wars finally took shape. Positive references to an epic of this sort do not go back beyond the 12th century. The Egyptian historian al-Kurṭī, writing at the time of vizier Shāwar and the Fātimid caliph al-'Adid (555-67/1160-72), speaks of the *Aḥādīth al-Baṭṭāl* and the 1001 Nights as being known in his time (al-Maḫrizī, *Khitaṭ*, i, 485, ii, 181; cf. Macdonald, in *JRAS*, 1924, 381), a detail which should be added to the article AL-BAṬṬĀL. Sama'wal b. Yahyā al-Maghribī, a Jew converted to Islam in 558/1163, says that before his conversion he took pleasure in reading stories and romances and collections of legendary histories like the *Diwān aḥḥbār 'Antara*, the *Diwān Delhemma wa 'l-Baṭṭāl* (see *Bibl.* to AL-BAṬṬĀL). If we can accept a tradition from al-Mughultā'ī reported in the *Taxiyin al-aswāḥ* by Dāwūd al-Antākī (ed. Bülak, 1279, 55), a Maghribī shaykh was said to have heard the *Sīrat al-Baṭṭāl* recited in Cairo, at the time of al-Ḥākim. Thus a romance dealing with al-Baṭṭāl, or with

both Delhemma and al-Baṭṭāl, was known in the Fātimid period, and it is difficult to tell if it is a question of one and the same romance, or of two separate romances. A *Sīrat al-Baṭṭāl* is also mentioned by al-Kaḫkaṣhandī, xiv, 149, l. 9. Can we go back even further? According to H. Grégoire (*ZDMG*, lxxxviii, 213-32), the basis of Delhemma's history and the tale of 'Umar al-Nu'mān (see also my article *Un personnage . . .*) must have been known in about 390/1000 in north Syria since it served as a source for the Byzantine epic *Digenis Akritas*.

After this period we find other mentions of Delhemma. In the 8th/14th century Ibn Kathīr (see *Bibl.* to AL-BAṬṬĀL), repeating what Ibn 'Asākīr had said of al-Baṭṭāl, adds that the *Sīra* put out under the name of Delhemma, al-Baṭṭāl, amīr 'Abd al-Wahhāb and ḥādī 'Uḫba is no more than a tissue of lies, like the *Sīra* of 'Antara or the one (on the Prophet) by al-Bakrī [q.v.]. In the 16th century, the jurist al-Wansharīshī, in his *al-Mi'yar al-mughrib* (see the analysis by Amar, in *Arch. Marocaines*, xi (1908), 456-7 and the lith. ed. vi, 52), says that it is not permitted to sell historical romances like the one on 'Antar or the "Dalhama". Today, the disfavour shown by the most critical circles has become even more marked: see the modern contempt for this literature, in Brockelmann, S II, 62.

The author or authors of the romance. In the edition, no author is named, but there is a list of *rāwis*. A manuscript analysed by Ahlwardt begins: *ḥāla Naḍīd b. Hishām al-Hāshimī al-Hidjāzī*, as though in reference to the author. But in another, six *rāwis* are listed, Naḍīd being the third. The edition gives ten *rāwis*, of whom Naḍīd, with the ethnic al-'Amīrī, that is to say, of the tribe of 'Amīr who plays a large part in the romance with the related Kilāb, is the last. These persons are unknown and one can scarcely draw any conclusions from the fact that the one has the *nisba* at al-Shimshātī, and the other at al-Mar'ashī, that is to say, lands situated on the Arabo-Byzantine frontier. The fact that a *rāwī* is stated to have been present at the event described (sect. 18, 64), dated 190 A.H. is merely a device by the narrator.

Conclusion. Such then is this long romance of which our analysis gives only an incomplete idea, so complicated are the adventures of the characters, prolonged at will by the author by means of repetition, the constant return of similar situations, the artificial duplication of characters with identical rôles etc. Such as it is, this epic of the Arabo-Byzantine wars and of the B. Kilāb succeeded in pleasing a popular Muslim public by exalting the *mudjāhidūn* and their successes in battles and against adversaries that were often imaginary. A simple-minded audience accepted all this with enthusiasm as though it were fact. In addition to the epic character, with its accounts of combats and great feats of arms, the dramatic or melodramatic element is not lacking; the narrator is adept in holding his listeners spell-bound waiting for some climax, through agonizing situations, sudden changes of fortune whether happy or unhappy, and by various means rousing sympathy or antipathy. The comical element, at times of a somewhat crude sort, appears fairly frequently, particularly in scenes portraying disguise, abduction or theft, and in the more or less childish devices employed by al-Baṭṭāl and 'Uḫba, the use of various mountebank tricks of which al-Baṭṭāl is past master, when for example he appears as a Christian king with his *ghulām*, in the guise of Christ and the

twelve apostles (cf. a similar story in *Murūdj al-dhahab*, viii, 175).

The personages are simple in character. They resemble each other and always act in the same way, according to the type they represent. The language is incorrect or careless, but at the same time it pretends to seem learned by making a show of rhymed prose and redundant and assonant epithets in descriptions (horses, arms, clothing, combats, receptions, processions). Verse which plays the same part as in the *roor Nights* is relatively infrequent, but section 70 contains a passage of 472 lines of verse in which al-Baṭṭāl himself reviews his exploits.

Bibliography: In addition to works referred to in the article, see M. Canard, *Les expéditions des Arabes contre Constantinople dans l'histoire et la légende*, in *JA*, ccviii (1926), 116 ff.; idem, *Delhemma, épopée arabe des guerres arabo-byzantines*, in *Byzantion*, x, 1935; idem, *Les principaux personnages du roman de chevalerie arabe Dāt al-Himma wa-l-Baṭṭāl*, in *Arabica*, viii, 1961, 158-73. Mentions or fragmentary analyses in Perron, *Femmes arabes*, 352-3; Lane, *Modern Egyptians*, ed. 1836, ii, 146-162; M. Hartmann, in *OLZ*, 1899, 103; Chauvin, *Bibl. des ouvr. arabes*, iv; Kosegarten, *Chrestomathie*, 68-83 (extract: *Djandaba* and *Ḳattālat al-Shudjī'fān*); analysis of the beginning and end of the romance by W. Ahlwardt (*Die Handschr.-Verzeichnisse der kgl. Bibl. zu Berlin*, xx. Band; *Verzeichnis der arab. Handschr.*, viii. Band, Berlin 1896; *Grosse Romane*, no. 10, 107 ff.).—Besides the edition noted above, there is another dated 1298 H. (M. CANARD)

DHU 'L-ĶA'DA [see TA'RĶĶE, ij].

DHU 'L-ĶADR, Turkmen dynasty, which ruled for nearly two centuries (738/1337-928/1522) from Elbistan over the region Mar'āsh-Malatya, as clients first of the Mamlūk and later of the Ottoman Sultans. Name: The use in Arabic sources of the spellings *Dulghādir* and *Tulghādir* and in one of the dynasty's inscriptions of *Dulkādir* (see R. Hartmann, *Zur Wiedergabe türkischer Namen . . .*, Berlin 1952, 7; this spelling occurs also in *Bazm u Razm*, Istanbul 1918, 456) indicates that the Arabicized forms *Dhu 'l-Ķadr* and *Dhu 'l-Ķadir*, usual in the later Ottoman sources, are a folk-etymology ('powerful') of a (presumably Turkish) name or title: A. von Gabain has suggested *tulga* + *dar*, 'helmet-bearer' (*Isl.* xxxi, 115).

The founder of the dynasty, Zayn al-Dīn *Ḳaradža* b. *Dulkādir*, first mentioned as penetrating Little Armenia with 5000 horsemen in 735/1335, was the leader of *Bozoḳ* clans whose summer-pastures were in the east range of the Anti-Taurus and who wintered in the valley east of the Ananus range. In the confusion following the death of the *Ilkhān* Abū Sa'īd, *Ḳaradža* Beg seized Elbistan and procured from the Mamlūk Sultan a diploma recognizing him as *nā'ib* (738/1337). The rest of his life was spent in struggles with his neighbours and in revolts against Egyptian suzerainty. Defeated at last by a strong force led by the governor of Aleppo, he escaped capture, but was eventually surrendered to the Egyptians by his rival *Muḥammad* b. *Eretna* and executed (754/1353).

Ḳaradža's son and successor *Ḳhalīl*, seeking revenge for his father's betrayal, seized *Ḳharput* from the *Eretna-oghlu* and began to menace *Malatya*. The Sultan sought to depose him; after several inconclusive expeditions, in 783/1381 the Egyptian forces, driving *Ḳhalīl* out of Elbistan and advancing as far as *Malatya*, procured his temporary sub-

mission. Sultan *Barḳūḳ* finally resolved to dispose of the turbulent *Ḳhalīl* by craft and had him murdered (788/1386).

The Turkmens recognized as his successor his younger brother *Sūlī*, who defeated an Egyptian army near *Göksün* and allied himself with the rebellious Mamlūk *Mintash*. *Sūlī* sent troops to take part in the revolt of the Syrian governors against *Barḳūḳ* (791/1389); he remained loyal to *Mintash* for a time after *Barḳūḳ*'s recovery of power, but was obliged to submit in 793/1391. Four years later *Barḳūḳ*, learning that *Sūlī* had offered to guide *Timūr*'s army into Syria, sent an expedition against him and *Sūlī* narrowly escaped capture. *Barḳūḳ* eventually had him murdered (800/1398); but at this juncture the Ottoman Sultan *Bāyezīd* I arrived on the scene, drove *Sūlī*'s son *Ṣadaḳa* from *Elbistan*, and installed *Ḳhalīl*'s son *Nāṣir al-Dīn Muḥammad* (801/1399). In 803/1400, *Timūr*, whose army had been harassed by the *Dhu 'l-Ķadr* Turkmens during the siege of *Sivas*, ravaged *Muḥammad*'s territories, and on his return from Syria sent a force to attack the *Dhu 'l-Ķadr* nomads near *Tadmur* (*Sharaf al-Dīn Yazdī*, *Zafar-nāma*, Calcutta ed. ii, 270 ff., 346).

Throughout his long reign *Muḥammad* remained on friendly terms with Egypt, and also with the rising Ottoman state. In 815/1412 he sent troops to assist *Meḥemmed* I, who had married one of his daughters, against *Mūsā* (*Neshri*, ed. Taeschner, i, 122, 136 f.). He took part in the Egyptian punitive expedition against the *Ḳaraman-oghlu* in 822/1419, and after its withdrawal defeated him and sent him prisoner to Cairo; for these service the Sultan *al-Mu'ayyad* made over *Kayseri* to him (where, in 835/1432, he built the *Ḳhātūniyye medrese*). The *Ḳaraman-oghlu* *Ibrāhīm* re-took *Kayseri* (O. Turan, *Tarihi Takvīmler*, 40), but in 840/1436 *Muḥammad* appealed for help to the Ottoman Sultan *Murād* II, who captured the city and restored it to him (*IA*, art. *Karamanlılar* [*Ṣihābeddin Tekindaḡ*], 324 f.). In 843/1440, to restore the temporarily interrupted harmony with Egypt, *Muḥammad* visited Cairo and married one of his daughters to *Çaḳmak*; he died, over 80 years of age, in 846. *Bertrand* de la *Broquière*, travelling through Syria in 1432, encountered nomads attached to the *Dhu 'l-Ķadr-oghlu* north of *Ḥamā*, and noted, on passing through his territories, that this prince "a en sa compaignie trente mil hommes d'armes Turquemans" (*Le voyage d'outremer*, ed. C. Schefer, 82, 118).

The twelve-year reign of *Muḥammad*'s son *Sulaymān* passed uneventfully. In 853/1449 *Murād* II, seeking an ally against the *Ḳaraman-oghlu* and the *Ḳara-ḳoyunlu* sultan (*Ducas*, 224), married the future *Meḥemmed* II to *Sulaymān*'s daughter *Sitt Ḳhatun* (see F. Babinger, *Mehmed's II Heirat mit Sitt-Chatum* (1449), in *Isl.* xxix, 1950, 217-35).

During the reign of *Sulaymān*'s son *Malik Arslan* (858/1454-870/1465) the principality was menaced by *Uzun Ḥasan*, who seized *Ḳharput*, and Ottoman-Egyptian intrigues for control of the region became intensified. *Malik Arslan* was murdered, at the instigation of his brother *Ṣhāh-budaḳ* and with the connivance of the Mamlūk Sultan *Ḳhosh-ḳadem*, who installed *Ṣhāh-budaḳ*. But *Meḥemmed* II sent against him his own candidate *Ṣhāh-suvār*, another brother (his diploma [see *Bibl.*], dated 14 Rabi' II 870/4 December 1465, appointed him *wālī* over his ancestors' domains "and all the dispersed *Bozoḳlu* and *Dhu 'l-Ķadirli*", i.e., the nomads). *Ṣhāh-suvār* drove out *Ṣhāh-budaḳ*, and gained such successes over the Egyptians that he threw off *Meḥemmed*'s

protection (see *Ibn Kemāl, VII. defter* [facsimile], ed. Ş. Turan, 429-33). The Egyptians retaliated, took him prisoner to Cairo and executed him (877/1472), and re-installed *Shāh-budaĳ*. (*Shāh-suvār* alone of the *Dhu 'l-Ķadr* rulers is said to have struck coins, cf. 'Arifī [see *Bibl.*], 430, 763).

Another brother, 'Alā' al-Dawla (whose daughter was married to Prince Bāyezīd and had borne him the future sultan Selīm I), sought Mehemmed's protection (Ibn Kemāl, 433-7) and in 884/1479 drove out *Shāh-budaĳ*. During the Ottoman-Mamlūk war of 890-6/1485-90, 'Alā' al-Dawla began to incline towards Egypt, so that the Ottomans made an unsuccessful attempt to depose him in favour of *Shāh-budaĳ*, who had changed sides and was now sandĳak-bey of Vize ('*Āshikpashazāde*, ed. 'Alī, 234-8; Sa'd al-Dīn, ii, 63-5). During the next twenty years 'Alā' al-Dawla remained at peace with the Ottomans, but came into conflict with *Shāh Isma'īl*, who in 913/1507 sacked Elbistan (destroying the monuments of the dynasty) and Mar'ash. When Selīm I marched against *Shāh Isma'īl* the aged 'Alā' al-Dawla refused to assist the Ottoman army, so that on his return Selīm sent against him *Khādīm Sinān Paşa* and 'Alī, the son of *Shāh-suvār*, an Ottoman sandĳak-bey. 'Alā' al-Dawla was defeated and killed (Rabi' II 921/June 1515) and his head sent to Cairo (Sa'd al-Dīn, ii, 293-7; Ferīdūn, *Munsha'at*², 1, 407-413).

'Alī Beg, appointed in his stead, distinguished himself in Selīm's Egyptian campaign; but by playing the major part in suppressing the *Djalālī* revolt and the rebellion of *Djān-birdi* he aroused the jealousy of *Ferhād Paşa*, who procured Suleymān I's consent to his killing 'Alī Beg and all his family (*Shā'bān* 928/July 1522). Thereafter the region was administered as an Ottoman beglerbegilik, '*Dhu 'l-Ķadriyya*', with its headquarters at Mar'ash (from which it was later named); in the 17th century it comprised five sandĳaks, Mar'ash, Malatya, 'Ayn-tāb, Kars (modern *Kadirli*) and Sumeysat ('Ayn-i 'Alī in P. von Tischendorf, *Lehnswesen* . . ., 60, 72).

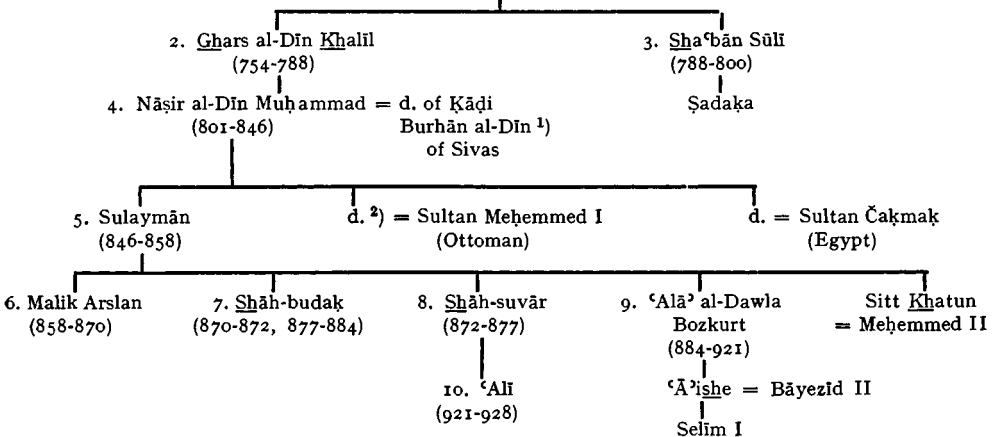
Under Ottoman suzerainty the *Dhu 'l-Ķadr-*

oghulları enjoyed the privileges of a mediatised ruling house (e.g., in the *alkāb*, cf. Ewliyā, *Seyāhat-nāme*, i, 170) and were in the 17th century still reckoned among the 'familie del Regio sanguie' (Sagredo, *Memorie istoriche* . . ., Venice 1677, 1068). Members of the family appear, sometimes in official positions, throughout the Ottoman period (see 'Arifī, 694-6).

Dhu 'l-Ķadirli was the name of a large *ulus* of tribesmen, widely spread not only in E. Anatolia but also in Saḫawid domains, where they formed an influential element in the state (*Tadhkirat al-Mulūk*, tr. and comm. V. Minorsky, GMS New Series xvi, London 1943, 14-19).

Bibliography: Mordtmann's article in *EI*¹ was mainly based on Müneđđiimbashī, iii, 167-71, 'Alī, *Künh* iv/3, 38-45, and Hammer-Purgstall. See further 'Arifī, *Elbistan ve Mar'ashda Dhu 'l-Ķadr (Dülghādir) oĳhulları hūkūmeti*, in *TOEM*, v, 358-77, 419-31, 509-12, 535-52, 623-9, 692-7, 767-8, and (inscriptions) vii, 89-96; *IA*, art. *Dulkadirli*lar (Mordtmann's article in *EI*¹ much expanded by M. Halil Yinanç with many new facts, especially for the 14th century, from Arabic sources; *IA*, art. *Elbistan*, by M. Halil Yinanç. Letters of Mehemmed II to and concerning *Shāh-suvār* are found in *Fatih devrine ait münşeat mecmuasi* (= Vienna, Nationalbibl. MS H.O. 161), ed. N. Lugal and A. Erzi, Istanbul 1956 (the diploma of appointment at 41; see also *Belleten*, xxi, 1957, 279. A *ķānūn* of 'Alā' al-Dawla, confirmed by the Ottomans, is included in Ö. L. Barkan, *Kanunlar*, Istanbul 1943, 119-24 (on the introduction of Ottoman administration see also *IA*, art. *Elbistan*, 229), and *Arşiv Kılavuzu I* (index s.v. *Alāüddevlē*) notes some letters of his in the Topkapu Sarayı archives. For the *Dhu 'l-Ķadirli* tribesmen see firstly F. Sümer, *XVI. asırda Anadolu, Suriye ve Irakta yaşayan Türk aşiretlerine umumî bir bakış*, in *İktisat Fak. Mecm.*, xi (1949-50), 509-23 (esp. 512-3); sporadic references to them appear in the various articles of F. Sümer and F. Demirtaş concerning the tribesfolk.

1. Zayn al-Dīn Ķarađja b. Dulkādir
(738-754)



¹) '*Āshikpashazāde*, ed. Giese, 66; her name was perhaps Mişr *Ķhatun* (*Kh.* Edhem, *TOEM*, v, 456).

²) Perhaps named Emīne, see *Kh.* Edhem, *Düvel*, 309n.

(This table shows only the ruling members of the line and their dynastic alliances; for a full genealogy see the table in *IA*, art. *Dulkadirli*lar, 660, which corrects and expands those of *Ķhalil* Edhem (*Düvel-i Islāmiyye*, 312) and E. de Zambaur (*Manuel de Généalogie* . . ., 158 f.).

(J. H. MORDTMANN-[V. L. MÉNAGE])

DHŪ KĀR, name of a watering-place near Kūfa, in the direction of Wāsiṭ (Yāqūt, iv, 10), where one of the most famous Arab *ayyām* [q.v.] took place. In contrast with most other clashes between Arabian tribes, this one had a historical importance because the Bakr b. Wā'il tribe (a coalition of all its clans except the Banū Ḥanīfa) put other Arabs to flight (Taghlib, Iyād, etc.) among whom, significantly, were regular Persian troops. Even if the battle was no more than a skirmish (though sources speak of several thousand combatants) it showed the Arabs that the Persians were not as invincible as had been supposed. Caetani points out that it was not mere coincidence that several years later, the same Bakr b. Wā'il tribe, led by al-Muḥannā b. Ḥāritha, took the initiative in making the first incursions into 'Irāq; it was henceforth well aware of the Persian weakness when faced with an Arab coalition. The date of the battle is uncertain (variously put at the year of Muḥammad's birth(!), or when he began preaching, i.e., ten years before the *hidjra*, or immediately after the flight to Medina, or some months after Badr, i.e., 2-3/623-625) but the account left of it allows us to place it within a very restricted period. Details vary, and are partly legendary; some of them however can be accepted as authentic, and indicate that the battle occurred soon after certain well-known historical facts. These details attribute the cause of the conflict to the imprisonment of the last Lakhmid leader, al-Nu'mān b. al-Mundhir, by Khusraw Parwiz (Abarwiz in Arab sources) From them it is possible to reconstruct the train of events: the Sāsānid made an error of judgment in replacing the Lakhmid monarchy by a system of direct government. The Bakr b. Wā'il were either incited by al-Nu'mān's imprisonment followed shortly by his death, or else, suddenly freed from their fear of this guardian of the frontiers, they devoted themselves to plundering, and the Sāsānid resolved to punish them. His troops, however, were defeated and pursued as far as the Sawād, and through a combination of circumstances the expected reprisal did not ensue. The end of al-Nu'mān's reign has been put at 602 A.D. (605 by Caetani), and the government of the Taghlibid Iyās b. Kabisa, who followed the Lakhmid sovereign with a *marzubān* at his side lasted until 611. The date of the battle can therefore be restricted to the years between 604 and 611 A.D. (Caussin de Perceval, *Essai*, ii, 185, puts it at 611; Noeldeke, *Geschichte*, 347, n. 1., between 604-610; Goldziher, *Muh. Stud.*, i, 103, at 611; Caetani, *Annali*, Intr. § 230, at 610).

A famous *ḥadīth* bears witness to the great importance which the Arabs attached to this military success; the Prophet is recorded as having said "It is the first time that the Arabs have got the upper hand of the Persians, and it is through me that God has helped them (*nusirū*)". Poets and story-tellers of the *ayyām* have perpetuated the fame of this battle; many poems are recorded by al-Ṭabarī and in both the *Aghāni* and the *Iḥd*; the traditions of the event have been collected together principally by Abū 'Ubayda [q.v.], and in time provided the material of popular romances, such as (according to Goldziher, xvi, 6-43) the romance of 'Antar, and (according to Mittwoch, *EI*¹, s.v. **DHŪ KĀR**) the romance entitled *K. Ḥarb Banī Shaybān ma'a Kīsrā Anūshirwān*.

The *yawm* of Dhū Kār is also known by the names of other places situated near the watering-place, such as al-Ḥinw (i.e., the *hinw*, "the curve"), of Dhū Kār or of Qurākir, al-Djubābāt, al-'Udjrum or

Dhu 'l-'Udjrum, al-Ghazawān, al-Baḥā' (i.e., the *baḥā'*, the "wide valley"), of Dhū Kār).

At Dhū Kār another battle took place, between the Bakr and Tamim tribes, but it is of no historical interest (*Iḥd*, Cairo 1305, iii, 73).

Bibliography: Ya'qūbi, i, 246, ii, 47; Ṭabarī, i, 1015-37; Th. Noeldeke, *Geschichte der Perser und Araber*, 310-45; Ibn al-Aḥḥir, i, 352-8; Ibn al-Wardī, Cairo 1285, i, 117; *Aghāni*, x, 132-40 (summarized in Nuwayrī, *Nihāya*, Cairo, xv (1949), 431-5 = end of *ḥann v*, *ḥism iv*, *bāb v*) and index s.v. Kār; Mas'ūdī, *Murūdj*, ii, 227 ff.; iii, 205-9; idem, *Tanbih*, ed. al-Ṣawī, Cairo 1928, 207-9 (trans. Carra de Vaux, 318-21); Maydāni, *Amḥāl*, in the *bāb* 19 (ed. Freytag, iii, 557); *Iḥd*, Cairo, 1305, iii, 90-3 (at the end of *K. al-durra al-thāniya*); Bakrī, *Mu'djam* (ed. Wüstenfeld), 723; Yāqūt, iv, 10-12 (s.v. Kār); A. P. Caussin de Perceval, *Essai sur l'histoire des Arabes avant l'Islamisme*, Paris 1847-8, ii, 171-85; G. Rothstein, *Die Dynastie der Lahmiden in al-Ḥira*, Berlin 1899, 120-3; L. Caetani, *Annali*, Intr. § 230 & Note 1; year 12, §§ 135 and 136; I. Goldziher, *Muh. Studien*, i, 103 ff.; *Djād*, Baḍjawī and Abū Faḍl Ibrāhīm, *Ayyām al-'Arab*, Cairo 1361/1942, 6-39. (L. VECCHA VAGLIERI)

DHU 'L-KARNAYN [see ISKANDAR].

DHU 'L-KHALAŞA (or **KHULAŞA**). Dhu 'l-Khalaşa refers to the sacred stone (and the holy place where it was to be found) which was worshipped by the tribes of Daws, *Khath'am*, Baḍjila, the Azd of the Sarāt mountains and the Arabs of Tabāla. "It was a white quartziferous rock, bearing the sculpture of something like a crown. It was in Tabāla at the place called al-'Ablā', i.e., White Rock (*T'CA*, viii, 3) between Mecca and the Yemen and seven nights' march from the former (i.e., approximately 192 kilometres or 119 miles). The guardians of the sanctuary were the Banū Umāma of the Bāhila b. A'sur" (Ibn al-Kalbī, *Aṣnām*, 22 f.). As the rallying point for a good many tribes, the sanctuary acquired the name *al-Ka'ba al-Yamāniya* in contrast with the Meccan sanctuary which was called *al-Ka'ba al-Shāmiyya* (Ibn Sa'd, *iI*, 55), whence there arose occasional confusion with the legendary church built by Abrahā in order to draw Arabs away from Mecca (Yāqūt, ii, 461, iv, 170). Can the divinity referred to by this characteristic be identified with the idol bearing the name al-Khalaşa "built in the lower part of Mecca" by 'Amr b. Luḥayy [q.v.]? We are told that, "It was adorned with necklaces; offerings of wheat and barley were made to it; milk was poured over it [as libations]; sacrifices were offered and ostrich eggs placed on it" (al-Azraqī, 78).

The form of worship thus outlined suggests an agrarian goddess. She was also a cleromantic goddess, as is shown by the belomantic practices carried out in her sanctuary (cf. *Semitica*, viii, 1958, 59, 67). The arrows at Dhu 'l-Khalaşa were called *al-āmir* (ordering), *al-nāhi* (forbidding), and *al-mutarabbiş* (expecting) (*Aghāni*, viii, 70, etc.). Legend has it that before leaving to avenge his father Imru 'l-Kays consulted the oracle at Dhu 'l-Khalaşa. Seeing 'forbidding' emerge he became angry, broke the arrow and continued on his way. "From then on until the advent of Islam and its destruction by *Djarir* b. 'Abd Allāh al-Baḍjali, nobody ever consulted the arrows again (*ibid.*); Ibn Sa'd, *iI*, 2, 78). From the time of Ibn al-Kalbī (*op. cit.*, 23) the stone of Dhu 'l-Khalaşa was used as the threshold in the entry to the mosque of Tabāla.

A *ḥadīth* of eschatological character is recorded

about the idol according to which the prophet said: "The hour will not come until the women of Daws crowd about Dhu 'l-Khalaṣa, worshipping it as in the past" (Ibn al-Kalbī, *l.c.*, 23; Wensinck, *Concordance*, i, 85).

Bibliography: All traditional data has been assembled in Yāqūt, ii, 461-3, which uses Ibn al-Kalbī, *K. al-Aṣnam*, ed. Ah. Zakī Paṣha, after R. Klincke-Rosenberg, Thesis, Leipzig 1941, 22 f. and 29 (English translation by N. A. Faris, Princeton 1952, 29-32). Cf. J. Wellhausen, *Reste*², Berlin 1897, 45-8. (T. FAHD)

DHU 'L-KIFL, a personage twice mentioned in the *Kurʿān* (XXI, 85 and XXXVIII, 48, probably second Meccan period), about whom neither *Kurʿānic* contexts nor Muslim exegesis provides any certain information. John Walker (*Who is Dhu 'l-Kifl?*, in *MW*, xvi (1926), 399-401) would like the name to be understood in the sense of "the man with the double recompense" or rather "the man who received recompense twice over", that is to say Job (Ayyūb [q.v.]; cf. Job xlii, 10). Without being certain, this explanation does not lack probability; in any case, no better suggestion has been put forward. Muslim exegesis either adopts a similar opinion in making Dhu 'l-Kifl the second name of *Ḥizkīl* [q.v.] = Ezekiel, or else identifies him with an imaginary *Bishr* (*Baṣhīr*), son of Ayyūb (as early as Ṭabarī, *Annales*, i, 364). "Etymological" speculations about the meaning of *kifl* or the derivatives of the root *KFL* (double, caution, subsistence) have helped to swell the legends that have been woven round the rather insignificant figure in the *Kurʿān*; thus, for example, Dhu 'l-Kifl assumes the role of Obadiah, Ahab's pious *major domo* who, according to the Bible (I Kings, xviii, 4) kept and fed a great number of prophets.

The figure of Dhu 'l-Kifl reappears elsewhere in certain edifying accounts in which another person of the same name is presented as typical of the sinner who, having overcome some particularly strong temptation, gains his eternal reward.

As with many other historical or legendary personages, various local traditions attribute to Dhu 'l-Kifl burial places far removed from each other.

Bibliography: Commentaries on the two passages in the *Kurʿān*; *Ṭhaʿlabī*; *ʿArāʾis al-Maǧālis*, Cairo edition 1371, 155; other references in the very elaborate article by I. Goldziher in *EP*¹; in addition to the note by J. Walker quoted *supra*, there is also J. Horowitz, *Koranische Untersuchungen*, 113 (which adds nothing to Goldziher). For the theme of the repentant sinner, see the Judeo-Arab legend edited in the original language by J. Obermann (*Studies in Islam and Judaism, The Arabic Original of Ibn Shāhīn's Book of Comfort*, New Haven 1933, 129 ff.), and the introduction by H. Z. Hirschberg to his Modern Hebrew version of this text, *Rabbenu Nissim ... mi-Kayruwan, Hibbur yafeh meha-yeshu'ah*, Jerusalem 1954, 63-9.—The burial of Dhu 'l-Kifl: Harawī, *K. al-ishārāt ilā maʿrifat al-Ziyārāt*, ed. J. Sourdel-Thomine, 76, trans. by the same *Guide des lieux de Pèlerinage*, Damascus 1957, 174 (in which the figure is identified with *Ḥizkīl*). (G. VAJDA)

DHU 'L-NÜN, **ABU 'L-FAYḌ ḤAWBĀN** B. IBRĀHĪM AL-MIṢRĪ. This early Ṣūfī was born at *Ikhmīm*, in Upper Egypt, about 180/796. His father was a Nubian and Dhu 'l-Nün was said to have been a freedman. He made some study of medicine and also of alchemy and magic and he must

have been influenced by Hellenistic teaching. Saʿdūn of Cairo is mentioned as his teacher and spiritual director. He travelled to Mecca and Damascus and visited the ascetics at Lubbān, S. of Antioch; it was on his travels that he learnt to become a master of asceticism and self-discipline. He met with hostility from the Muʿtazila [q.v.] because he upheld the orthodox view that the *Kurʿān* was uncreated: he was condemned by the Egyptian Mālikī ʿAbd Allāh b. ʿAbd al-Ḥakam for teaching mysticism publicly. Towards the end of his life he was arrested and sent to prison in Baghdād, but was released by order of the caliph Mutawakkil [q.v.] and returned to Egypt; he died at *Djīza* in 246/861.

He was called "the head of the Ṣūfis", a great teacher who had many disciples during his lifetime and afterwards. A few books on magic and alchemy, attributed to him, have survived, but his mystical teaching is found only in what has been transmitted by other writers, including his great contemporary, al-Muḥāsibī. There are many of his prayers recorded and also some poems of fine quality. He was the first to explain the Ṣūfī doctrines and to give systematic teaching about the mystic states (*ahwāl*) and the stations of the mystic way (*maḳāmāt*). He taught the duty of repentance, self-discipline, renunciation and otherworldliness. Self, he considered, was the chief obstacle to spiritual progress and he welcomed affliction as a means of self-discipline. Sincerity in the search for righteousness he calls "the sword of God on earth, which cuts everything it touches". Solitude helps towards this end, "for he who is alone sees nothing but God, and if he sees nothing but God, nothing moves him but the Will of God".

Dhu 'l-Nün was the first to teach the true nature of gnosis (*maʿrifa*), which he describes as "knowledge of the attributes of the Unity, and this belongs to the saints, those who contemplate the Face of God within their hearts, so that God reveals Himself to them in a way in which He is not revealed to any others in the world". "The gnostics are not themselves, but in so far as they exist at all they exist in God". The gnostic needs no state, he needs only his Lord in all states. Gnosis he associates with ecstasy (*wadūd*), the bewilderment of discovery. Dhu 'l-Nün used the word *ḥubb* for love to God, which means, he says, to love what God loves and to hate what God hates. But the love of God must not exclude love to man, for love to mankind is the foundation of righteousness. He is one of the first to use the imagery of the wine of love and the cup poured out for the lover to drink.

Dhu 'l-Nün was a practical mystic, who describes in detail the journey of the soul on its upward way to the goal, and gives the Ṣūfī conception of the unitive life in God.

Bibliography: al-Sulamī, *Ṭabaqāt al-Ṣūfiyya* (ed. J. Pedersen), i, 23-32; Abū Nuʿaym, *Ḥilya*, ix, 331-95; ʿAṭṭār, *Tadhkirat al-Awliyāʾ* (ed. R. A. Nicholson), i, 114-34; *Djāmī*, *Nafaḥāt al-Uns* (ed. Nassau Lees), 35-18; Ibn ʿAsākir, *Taʾrīkh*, v, 271-88; L. Massignon, *Lexique technique*, 206-13, 238; Brockelmann, *SI*, 214. (M. SMITH)

DHU 'L-NÜNIDS, in Arabic Bānū *Dhī* 'l-Nün, a prominent family of al-Andalus, originally Berbers of the tribe of Hawwāra. Their name appears to be the Arabicization of an earlier Zannūn (cf. Ibn ʿIḍhārī, *Bayān*, iii, 276) which would explain the alternative spelling *Dhunnūn* (adj. *Dhunnūnī*). In the 5th/11th century, during the first period of the 'Party Kings' (*Mulūk al-Tawāʾif*), the Dhu 'l-Nünids

ruled, with Ṭalayṭula (Toledo) as their capital, from Wādi 'l-Ḥidjāra (Guadalajara) and Ṭalabīra (Talavera) in the N. to Murcia in the S.

The original territory of the Banū Dhī 'l-Nūn lay E. of Toledo in the *kūra* (administrative district) of Ṣhantabariyya (represented by modern Santaver near the confluence of the Guadiela and the Tagus) where as early as the amīrate of Muḥammad I (238-73/852-86) we find established Sulaymān b. Dhī 'l-Nūn, a descendant in the fourth generation of a certain al-Samh, who is said to have been present at the conquest of al-Andalus. In this region of the Middle Frontier (*al-ṭhaḡhr al-awsaṭ*) or, as is also given, of the Northern Frontier (*al-ṭhaḡhr al-djawiṭi*), the family played an active part, frequently in opposition to the reigning dynasty, until the end of the Caliphate of Cordova.

In the troubles of the *Fitna* (literally 'sedition') after 399/1009 the Dhū 'l-Nūnids rallied at first to Sulaymān al-Musta'īn (died 407/1016), but soon 'Abd al-Raḥmān al-Miḍrās b. Dhī 'l-Nūn and his son Ismā'īl, who is said to have received from Sulaymān the double vizirate and the title Naṣīr al-Dawla (Ibn Ḥayyān, quoted Ibn Bassām, iv/1, 110), struck out a line of their own. According to Ibn Ḥayyān, Ismā'īl was the first of the 'Party Kings' to break with the central authority and was imitated in this by the others, but when and how he actually did so are not known. It is usually said that he began to rule in Toledo after the *kāḍī* Ibn Ya'qūsh in 427/1035. But this is evidently too late. The date of the death of Ibn Ya'qūsh is given by Ibn Baṣḡkuwāl (ed. Codera, 628) as 419/1028-9. We also have an inscription of Ismā'īl in Toledo dated 423/1032 with the titles Dhū 'l-Ri'āsatayn (cf. above) and al-Zāfir, 'the Triumphant', which must be placed after his accession (E. Lévi-Provençal, *Inscriptions arabes d'Espagne*, 66). As king in Toledo Ismā'īl was beset by difficulties on all sides, including war with the Christians (Ibn Sa'īd, *Mughrib*, ii, 15-16), but he made good his position and survived till 435/1043, when he was succeeded by his son Yahyā, called al-Ma'mūn.

Early in his reign al-Ma'mūn was attacked by Sulaymān b. Hūd of Saraḡuṣṭa (Saragossa), and subsequently both he and Ibn Hūd at different times leagued themselves with the Christians, who were able to operate practically unopposed in Muslim territory. The death of his rival in 438/1046 put an end to these anxieties, at least temporarily, and al-Ma'mūn was free in the next decades to occupy himself elsewhere. He intervened profitably in the E. of al-Andalus, wresting Valencia from the hands of a descendant of al-Manṣūr b. Abī 'Āmir in 457/1065 (see art. BALAN-SIYA). In 464/1072 he received Alfonso VI, who had been defeated by his brother Sancho of Castile at the battle of Volpejares (Golpejera), and retained him as guest in Toledo for 9 months. The main object of al-Ma'mūn's ambition was Cordova, the former seat of the Caliphate, held by the Dīahwarids till 461/1069. To secure help against Ibn Hūd, he had been obliged to support the claims to the Caliphate of the pseudo-Hishām, maintained by the 'Abbāids of Seville, which his father al-Zāfir had always denied. But even though thus compromised, he was able to gain possession of Cordova, which had passed to the 'Abbāids, in 467/1074-75, shortly before his own death in the same year.

Al-Ma'mūn was succeeded at Toledo by his grandson Yahyā al-Kādir, whose ineptitude was speedily shown by the assassination of the *wazīr* Ibn al-Ḥādīdī, hitherto a principal support of the Dhū

'l-Nūnid regime. Al-Kādir lost Cordova and Valencia and, faced by dissension at home and by the hostility of the other 'Party Kings', he took the disastrous decision of applying for help to Alfonso VI. He was brought back to Toledo, which he had been obliged to leave, by Christian arms and later installed by Alfonso in Valencia, in return for the cession of Toledo, but was assassinated in 485/1092. With al-Kādir ended the rule of the Dhū 'l-Nūnids. Toledo itself had passed into the hands of the Christians in 478/1085.

Less well-endowed than the 'Abbāids, the family produced perhaps only one man of literary distinction, Arḡam b. Dhī 'l-Nūn, brother of Ismā'īl al-Zāfir (Ibn Sa'īd, *ibid.*, 14), and at first their court appears to have been deficient in poetical talent (Ibn Bassām, *ibid.*, 111, 114). This state of affairs must have radically altered under al-Ma'mūn, since we know the names of many literary men and scholars who flourished under Dhū 'l-Nūnid protection, among them the *kāḍī* Ṣā'īd, author of the well-known *Ṭabaḡāt al-Umam*, valuable for the history of science, and the famous astronomer al-Zarḡāla (Azarchiel), who may have been employed as engineer by al-Ma'mūn in some of his constructions at Toledo. The luxury of al-Ma'mūn's court became proverbial in the expression 'the circumcision-feast of Ibn Dhī 'l-Nūn' (*al-ī-dhār al-Dhununnī*), given in honour of his grandson (an eye-witness description in Ibn Bassām, iv/1, 99 ff., paraphrased by E. Lévi-Provençal, *Islam d'Occident*, 119-120).

Bibliography: Ibn Bassām, *al-Dhakhīra fī maḥāsīn ahl al-djazīra*, ed. Cairo, 1364/1945, iv/1, 99-132, also i/2, 124-9; Ibn Sa'īd, *al-Mughrib fī ḥulā 'l-maḡrib*, ed. Shawḡī Dayf (*Dhakhā'ir al-'Arab*, x), ii, 11-4; Ibn 'Idhārī, *al-Bayān al-mughrib*, iii, ed. E. Lévi-Provençal, Paris 1930, 276-83, also 266-7; Ibn al-Khaṭīb, *A'māl al-'alām*, ed. E. Lévi-Provençal, Rabat 1353/1934, 204-10; Maḡḡarī, *Nafḥ al-ṭīb*, ed. Leiden, i, 126 ff., 288; ii, 672 ff., 748; E. Lévi-Provençal, *Alphonse VI et la prise de Tolède, in Islam d'Occident (Islam d'Hier et d'Aujourd'hui*, t. viii), 109-35 (reprinted from *Hespéris*, t. xii, 1931, 33-49); D. M. Dunlop, *The Dhununnids of Toledo*, in *JRAS*, 1942, 77-96; idem, *Notes on the Dhununnids of Toledo*, in *JRAS*, 1943, 17-9; A. Prieto y Vives, *Los Reyes de Taifas*, Madrid 1926, 52-5, 133-5, 213-9 (chiefly numismatics); G. C. Miles, *Coins of the Spanish Mulūk al-Ṭawā'if, Hispanic Numismatic Series*, no. 3, American Numismatic Society, New York 1954, 122-34; Daniel of Morley, *Liber de naturis inferiorum et superiorum*, ed. K. Sudhoff, *Archiv für die Geschichte der Naturwissenschaften und der Technik*, viii, 1918, 33 (12th century Latin reference to architectural works of the Dhū 'l-Nūnid period). (D. M. DUNLOP)

DHŪ NUWĀS, YŪSUF AṢḤ'AR, pre-Islamic king of the Yemen. According to a tradition probably deriving from Wahb b. Munabbih (*Tiḏiān*, 2 ff.) and repeated by the Arab chroniclers (Ibn Kutayba, *Ma'ārif*, 277; al-Dinawarī, *Aḡḡbār*, 63; al-Ṭabarī, i, 540 ff.; Ibn Khaldūn, *Ibar*, i, 90; al-Mas'ūdī, *Murūdj*, i, 129 etc.), Lahay'a b. Yanūf (Lakhī'a, Lakhī'a Yanūf Dhū Ṣhanātir; al-Ṭabarī, i, 540; see also Ibn al-Aṭṭār, ii, 250) abandoning himself to unnatural practices with the sons of the aristocracy, the young Dhū Nuwās, who in Arab traditions is generally known as Zur'a b. Tibbān As'ad, and who took the name Yūsuf after his conversion to Judaism (Ibn al-Aṭṭār, ii, 252, calls him Yūsuf Ṣhuraḡbil), was placed on the throne by the Himyarites after he had

assassinated Laḥay'a b. Yanūf to escape from his attentions. On the subject of his reign, which is said to have lasted 38 years, tradition tells in particular of the persecutions to which he subjected the Christians of Naḍīran [see AṢḤĀB AL-UḤĪDĪD] and the invasion of the Yemen by the Negus at the request of the emperor of Constantinople. Dhū Nuwās was conquered by Aryāt, (who had Abrahā under his command, and threw himself into the sea.

In the *Martyrium St. Arethae* he is called Δουνααζ (nom.) and Δουνααυ (accus.) (Nöldeke, *Geschichte*, 174, 3) (Theophanus calls him Dimianus, which Nöldeke believes incorrect, the name belonging to an Ethiopian king). Thus the epithet Dhū Nuwās does not seem to be an invention of Arab traditions which explain it by his curly hair (al-Hamdāni, *Iḥlīl*, viii, 137); but a certain Dhū Ghaymān and Nuwās, lord of a fief, is mentioned in *CIH*, 68, li (cf. M. Hartmann, *Islamische Orient*, ii, 292 ff.). However, *The Book of the Himyarites* (A. Moberg, lxxiv, 34a; D. Smith, 456, 3) and the *Chronique de Seert* (v, 2, 330-1) call our Dhū Nuwās Masrūk; brought up in the Jewish faith by his mother (from Nisibis), he reigned after his father. The inscription Ry 446 = Ry 510, (*Muséon* lxxv, lxvi), whose author was the South Arabian king Ma'dikarib Ya'fur, at that time (631 sab. = 522 A.D.) on a campaign in central Arabia against al-Mundhīr III of al-Ḥīra, and various pieces of evidence show that Dhū Nuwās Masrūk had succeeded Ma'dikarib on the throne. If the *Chronique* is authentic, Yūsuf Dhū Nuwās must be his predecessor's son. The two inscriptions Ry 507 = Ḥīma 444 (Philby 158, *Muséon*, lxiv, 93 ff.) and Ry 508 (*Muséon*, lxxvi), discovered in 1952 by G. and J. Ryckmans confirm the historical existence of Yūsuf Dhū Nuwās; they describe the operations conducted against the Christians and Abyssinians in Zūfār, Muḥḥā and Naḍīrān in 633 sab. = 524 A.D. by a South Arabian king who can be conclusively identified with Yūsuf Dhū Nuwās. Between the dates of Ry 510 (522 A.D.) and Ry 508, Ry 507 (524, March, April, July-September 524 A.D.) we note the date of the letter from Simeon Bēth Arsham (cf. J. Ryckmans, *Persécution*, 18) written on the 20 January 524 and addressed to the Christians, telling of the coming of the new king and his persecution of the Christians. E. Glaser has however remarked that the Sabaean year began between January and February. It emerges that Dhū Nuwās, Yūsuf Ash'ar had come to power at the end of 523 A.D. Simeon Bēth Arsham's letter seems to establish this fact. Simeon was sent by Justinian I to negotiate a peace with al-Mundhīr III at that time, in 524, to Ramla in the Syrian desert. It was there that the letter came from the king of Ḥīmyar telling al-Mundhīr: "this king whom the Abyssinians sent to us is dead, therefore I have become king of the whole Ḥīmyarite region" (cf. J. Ryckmans, *Muséon*, lxxvi, 329; Guidi, *Lettera*, 480 ff.).

John Posaltes' hymn and Simeon's letter, as I. Guidi has shown, must refer to the second persecution, that is to say to the period of Negus Ella Asbaha's second expedition. The letter from James of Sarug to the Ḥīmyarites dated 521 A.D. (Guidi, *Lettera*, 479), must relate to an earlier and less general persecution. This letter and other facts from Abyssinian and Greek sources suggest that the persecution had in fact already started before Dhū Nuwās, during the reign of his predecessor Ma'dikarib Ya'fur. According to a tradition from Ibn al-Kalbī (al-Ṭabarī, above; Ibn al-Athīr, *Kāmil*, i, 254), the Negus must have made two expeditions. In the first,

Dhū Nuwās by means of a ruse succeeded in wiping out the occupation forces. After installing a viceroy, the Negus withdrew to Ethiopia, leaving an Ethiopian garrison on Ḥīmyarite territory. According to Cosmas Indicopleustes, the Negus (Sidney Smith, *Events*, 454) tried to establish Abyssinian claims to the Ḥīmyarite territory from 518 A.D. Abyssinian sources suggest that the Christians paid their tribute to the Negus himself.

On the other hand, Ma'dikarib Ya'fur, the author of Ry 510, can be identified with his homonym of *CIH* 621 = RES 2633 (640 sab. = circa 530 A.D.; cf. Philby, *Muséon*, lxxiii, 271-5). One explanation is therefore possible: Ma'dikarib Ya'fur may have abdicated as he could not restore the economic autochthonous situation. His régime must have been in financial difficulties, with the result that he was compelled to seek a large credit from a Naḍīrānī Christian, Raḥma (A. Moberg, 26a, 43b). Then Yūsuf Ash'ar, Dhū Nuwās and other leading Ḥīmyarites, specially those of Ry 508, Ry 507 and a certain number of those of RES 4069 and Ist. 7608 bis must have joined together to seize power and unleash the persecutions (cf. Philby, *Muséon*, lxxiii, 271 ff.). The Dhū Yazan tribe must have taken a leading part in these activities. Sharāḥīl Yaḥbūl Dhū Yazan acted for Yūsuf Ash'ar in the persecutions at Zūfār and Naḍīrān. Sumayfa' Ashwā (Ist. 7608 bis ll. 1-2) whom the Abyssinians chose as king of Saba' after the defeat of Dhū Nuwās (G. Ryckmans, lix; J. Ryckmans, *Muséon*, lxxvi, 337-8; *The Book of the Himyarites*, 54a and c/xvii-ix; see also Smith, *Events*, 459) was grandfather of Sharāḥīl Yaḥbūl Dhū Yazan; this tribe must be the same as king Yūsuf's (J. Ryckmans, *Muséon*, lxxvi, 337). At the beginning of his reign, Yūsuf Ash'ar invited the king of Ḥīra, al-Mundhīr, just when the latter was leading a campaign against Byzantium in the Syrian desert, to follow his example and exterminate all Christians who would not deny Christ.

Then Yūsuf Ash'ar began a savage onslaught on the Christians and Abyssinians, first of all at Zūfār where he destroyed and burnt the church (Ry 508 ll. 2-3; Ry 507 l. 4; cf. *The Book of the Himyarites*, 7b). Then turning to the neighbouring Christian tribe of al-Ash'ar, he ordered his commander Sharāḥīl Dhū Yazan to march against Muḥḥā (Ry 508, 3-4). In the operations in the two inscriptions, casualties in the battles amount to 14,000 killed, with 11,000 prisoners. At Naḍīrān, where the siege was said to have lasted some months, the king asked the Naḍīrānīs for guarantees to prevent any invasion by the South. Meanwhile a certain Daws Dhū Thu'lubān fled and informed the emperor Justinian I. Simeon Bēth Arsham arranged that the news should reach the monophysites in Tarsus and Antioch. An Ethiopian army then intervened, at Justinian's request, in May 525 A.D. (J. Ryckmans, *Persécution*, 18-22) and the Negus occupied the Yemen (see Bury, *Later Roman Empire*, ii, 324; Smith, *Events*, 451) at the head of 120,000 men (70,000 according to al-Ṭabarī, i, 548) who came down on Bāb al-Mandab (J. Ryckmans, lxxvi, 334-5; Budge i, 262; Smith, 458).

According to Syrian evidence, Dhū Nuwās Ash'ar was killed (A. Moberg, Ch. XLII; Philby, *Background*, 120). We can see from what ensued that a split occurred among king Yūsuf's allies (cf. Smith, 549; Ibn Khaldūn, *Iḥar*, i, 92). Sumayfa' Ashwā, viceroy to the Negus in 525, was among Yūsuf's supporters in 524. Inscriptions and *The Book of the Himyarites* are in agreement about the Jewish king's

successor, whom Ella Aṣḥāḡa gave to the Ḥimyarites (see Smith, 459, B.H. 54b); it is a question of king Sumayfa' Aṣḥ'wa (in Procopius, *Wars*, i, xx, 3-8, he is called Esimiphaeus) of Inst. 7608 bis, l. 1, a Christian convert of the royal family. J. Ryckmans and A. F. L. Beeston think that RES 2633 = CIH 621, the date of which, 640 sab., must indicate his death, not that of Dhū Nuwās Yūsuf (*Persécution*, 8-9). This inscription must relate to Abraha's revolt against king Sumayfa' Aṣḥ'wa in about 530 A.D. (see also Procopius, *Wars*, supra). According to this thesis, the Sabaean era started in about 109 B.C., and not in 115. It is by this system of dating, which conforms better with the evidence of inscriptions and traditions, that the inscriptions quoted in this article have been dated.

Bibliography: J. B. Bury, *Later Roman Empire*, ii; A. Moberg, *The Book of the Himyarites*, Lund 1924; Sidney Smith, *Events in Arabia in the 6th Century*, in *BSOAS*, xvi, 3, 1954, 425-68; Ibn Munabbih, *Tidjān*, Ḥaydarābād; Ibn Khaldūn, *Ibar*, Cairo 1936; Ṭabarī, Cairo 1939; Hamdānī, *Ikhlīl*, viii; Budge, A. E. Wallas, *History of Ethiopia*, London 1928; E. Glaser, *Zwei Inschriften über den Dammbbruch von Marib*, 1879; Th. Nöldeke, *Geschichte der Perser und Araber zur Zeit der Sasaniden*; G. Ryckmans, *Répertoire d'épigraphie sémitique*, iv-vii; J. Ryckmans, *Institutions monarchiques en Arabie méridionale*, 1951; idem, *La Persécution des chrétiens himyarites au sixième siècle*, 1956; I. Guidi, *Della lettera di vescovo di Simeone Beth Arsam*, in *Rend. C. Lincei*, 1881; *Corpus Inscriptionum Semiticarum*, iv (abbreviated CIH); H. Philby, *Background of Islam*, Alexandria 1947. (M. R. AL-ASSOUAD)

DHU 'L-RUMMA, lit. 'he who wears a piece of cord', nickname given to the famous Arab poet Ghaylān b. 'Uḡba, who died in 117/735-36.

He earned the name on account of a small charm which he hung around his neck by a piece of string. He was from the Ṣa'b b. Milkān clan, an offshoot of the 'Adī tribe which originated from the 'Abd Manāt peoples of Central Arabia. On his mother's side he was related to the Asad tribe. If we accept that he died at the age of forty, his date of birth would be 77/696. This information is however open to doubt, as it is based on a very obscure passage in one of his poems (see Ibn Ḳuṭayba, 334, l. 7). He came from a family rich in poetical talent (see *Aghānī*¹, xvi, 111); and was known as the 'transmitter' (*rāwī*) of the poet al-Rā'ī [q.v.]. Later in his life, in Baṣra, he was regarded as an authority on poetry (*Aghānī*², vi, 88), but is said not to have divulged the fact that he knew how to read and write (see Ibn Sallām in *Aghānī*¹, xvi, 121, and Ibn Ḳuṭayba, 334). There is every reason to think that during his life he remained in close contact with his tribal group in Central Arabia; numerous anecdotes have come to us of his relations with the very aged governor of Yamama, Muḥāḍjir (see *Aghānī*¹, xvi, 112, 115, and *Aghānī*², viii, 54—panegyric in his honour by the poet). Other anecdotes throw light on Dhū 'l-Rumma's activities in Kūfa (*ibid.*, xvi, 122) and, above all, in Baṣra, where he frequently came into contact with the ḳāḍī-governor Bilāl b. Abī Burda (d. after 120/738). Certain works addressed to this generous patron are evidence of the protection which he granted the poet (see Ibn Ḳuṭayba, 341. Ibn Sallām in *Aghānī*¹, xvi, 121 bottom, 128 ff.). It was in Baṣra, moreover, that Dhū 'l-Rumma met the reader (*ḥārī?*) 'Anbasa and the grammarians Abū 'Amr al-'Alā' [q.v.], Yūnus [q.v.] and 'Isā b. 'Umar

(see *Aghānī*¹, xvi, 122 bottom; Ibn Sallām, 128; Ibn Ḳuṭayba, 334). The city was also the scene of his disputes with other poets from eastern Arabia; on one occasion, Ru'ba accused him in front of Bilāl b. Abī Burda of the shameless plagiarism of his own poems (see *Aghānī*¹, xvi, 121 and 123-5; also Ḳuṭayba, 339). The controversies with Ḍjarīr [q.v.] were a result of the open preference which Dhū 'l-Rumma showed for the poetry of al-Farazḍāḳ; his diatribes with the Tamīmī Ḥiṣḥām seem to have given rise to some of the choicest anecdotes in Baṣra (see *Aghānī*¹, viii, 55, and *ibid.*², xvi, 117). We have only a few facts of doubtful authenticity on his love affairs with Mayya and a certain Ḳharkā'; they were later developed into a sort of novel. His thoughts on religion also remain obscure, there being but a few references to the Ḳur'ān in his poems, e.g., *Diwān* no. 7 verse 30, no. 22 verses 35 & 79 (cf. anecdotes in *Aghānī*¹, xvi, 128). His death, at a relatively young age, has been put at about 117/735 (for other estimations see Schaade in *EI*¹, s.v., and references). According to a story originating from two sources in Baṣra, an unknown person reported his burial at Huzwā, on the borders of Dahmā.

As was normal for the times, Dhū 'l-Rumma's works were diffused orally by *rāwīs*, one of whom is known by name (see *Aghānī*¹, xvi, 112, l. 27). Many stories attributed to him circulated among the nomads of eastern Arabia (*ibid.*, xvi, 112), and, although often of doubtful authenticity, they have helped preserve his poetry for later generations. In time, oral accounts were written down in the form of a *Diwān*, and by the end of the 3rd/9th century two collections existed, one by Ṭha'lab and the other, a more complete edition, by al-Sukkārī (cf. *Fihrist*, 158, l. 20). In Macartney's work, the collection attributed to Dhū 'l-Rumma is extensive, comprising 87 complete poems to which the author has added 149 fragmentary works. Most of the poems are exceptionally long. Sometimes they are improvised for a particular occasion, e.g., nos. 31, 33 (in praise of Muḥāḍjir), 57 (traditional *ḳaṣīda* in honour of Bilāl), 81 (an allusion to events of which nothing is known historically). More often than not they are lyrical odes written in a style common to Bedouin poets of the time, beginning with a description of deserted camps, followed by some reflections on the poet's lover, and ending with a description of his camel and its wanderings across the desert. His beloved Mayya is mentioned in nearly all of them (nos. 4, 7, 10, 11, 17, 22, 28 etc.). The study of his works poses several well-known problems. Some pieces are fragmentary (e.g., the end of no. 60, *ḳaṣīda*, is missing), others are of dubious origin because of the inconsistent sequence of themes treated in them. Some seem to have no more than a lexicographical inspiration, and were no doubt composed to meet the demands of certain learned men of Baṣra and Kūfa. If we are to believe Ḥammād 'the Transmitter', many poems full of *pathos* were written in Kūfa by persons using Dhū 'l-Rumma's name (see *Aghānī*¹, xvi, 122, l. 156 ff.). Moreover, it may well be asked whether certain elegaic poems were not included in the collection simply because they contained references to Mayya. From the 3rd/9th century onwards, the historical character of Dhū 'l-Rumma began to change and he took his place among those famous Arab lovers who were victims of unrequited passion; in this case, the hero pines away for Mayya, who is married to a rich *ṣayyid*, and his songs addressed to Ḳharkā' are designed only to arouse his Lady's

jealousy (ref. *Aghānī*, xvi, 113, 114, 119 ff., 125, quoting Ibn al-Natṭāh; cf. Ibn Ḳutayba 334-6, where the story, from an unknown source, is in a very conventional romantic manner).

Although this epic of love has been much elaborated (cf. mention of title in *Fihrist*, 306, l. 22), it has nevertheless retained traces of its Bedouin origin, as is shown by comparison with a story in al-Hamadhānī's [q.v.] *Maḳāmāt* [q.v.] (Beirut 1924, 43), which the author adapted from an old story of central Arabian origin.

Dhu 'l-Rumma's prestige stood particularly high with the Baṣra grammarians (see *Aghānī*, xvi, 113 ff.), although this assertion must be qualified with some reservations (see Ibn Sallām, 125, & Ibn Ḳutayba, 333). It was the profuse richness of the poet's descriptions of the camel, onager and oryx and the desert which aroused admiration; the great beauty of his elegies was also acknowledged, hence the large number of his verses which were set to music (*Aghānī*, xvi, 129 ff.), of which we may mention a *Kiṭāb akhbār Dhu 'l-Rumma* composed by Iṣḥāk al-Mawṣilī (title in *Fihrist*, 142, l. 19). But it was nevertheless the lexicographers whom Dhu 'l-Rumma interested most, and, to give but one example, numerous verses of his are quoted in the dictionary *Lisān al-ʿArab*. This is due to the great number of rare expressions used by the poet. On the other hand, he is quoted only 6 and 20 times respectively in the *Bayān* of al-Djāḥiẓ and the *Iḥd* of Ibn 'Abd Rabbih. Set in the perspective of his age and society, Dhu 'l-Rumma is one of the great figures in the tradition of eastern Arabian poetry. His excessive use of rare terms was a common tendency in poets (e.g., Ru'ba, [q.v.]) who were in close contact with the philologists and grammarians of 'Irāk; the frequent appearance of the *radīaz* metre in his *Diwān* underlines his close relationship with certain of his contemporaries. He terminates a line of poets who, even in their own age, were considered 'behind the times'.

Bibliography: Ibn Sallām, *Ṭabaqāt*, ed. Hell, 17, 125-8; Ibn Ḳutayba, *Liber Poesis*, ed. De Goeje, 29, 41, 333-42; *Aghānī*³, vi, 88, vii, 238, viii, 52-6, 58, 199 and *Aghānī*¹, xvi, 110-30; Ibn Khallikān, *Wafayāt*, Cairo 1310, i, 404-6; Ibn al-Nadīm, 158, 306; Kurashī, *Qimmat ash-ʿār al-ʿArab*, ed. Sandūbi, 360-74; quotations by Djāḥiẓ, *Bayān*, ed. Hārūn, index; by Ibn 'Abd Rabbih, *Iḥd*, ed. 'Uryān, index; by Yāḳūt, *Mu'djam*, index; R. Geyer, *Allarabische Diamben*, Leiden 1908, 69-86; Smend, *De Dsur-Rumma poeta*, Bonn 1874; C. H. H. Macartney, *The Diwān of Chailan ibn 'Uqbah known as Dhū r-Rumma*, Cambridge 1919, xxxviii, 676. (R. BLACHÈRE)

DHU 'L-SHARĀ is the sobriquet of a god borrowed from the Nabataeans, known in Aramaic as *dshr*, *Dusares* (E. Littmann, *Thamūd und Šafā*, 30). These sobriquets for gods formed from the pronoun *dhū* (feminine *dhāt*) were of frequent use in Southern Arabia (G. Ryckmans, *Les religions arabes préislamiques* 2, 44-5; W. Caskel, *Die alten semitischen Gottheiten*, 108-9). According to Ibn al-Kalbī, Dhu 'l-Sharā was a divinity of the Banu 'l-Hārith of the tribe of the Azd (*Kitāb al-Aṣnām*, ed. Aḥmad Zakī², 37). Ibn Hishām records that Dhu 'l-Sharā "was an image belonging to Daus and the *himā* was the temenos which they had made sacred to him; in it there was a trickle of water from a rivulet from the mountain" (Ibn Iṣḥāk's *Sira*, ed. Wüstenfeld, 254; trans. A. Guillaume, *The Life of Muhammad*, 176). This tradition is resumed in the

Ḳamūs: *dhū 'l-sharā ṣanam daws*. The tradition arose from confusion among the Arabs between Duserani, "the worshippers of Dusares", a naming for the Nabataeans, and the tribe of Daws (R. Dussaud and F. Macler, *Mission dans les régions désertiques de la Syrie moyenne*, 67, n. 3).

Dhu 'l-Sharā is attested in Thamudic and Šafaitic. Its only trace in Thamudic is on an inscription from the region of Tabūk, in the Aramaic form *dshr* (Jaussen-Savignac 658¹, according to the reading of A. van den Brauden, *Les inscriptions thamoudéennes*, Louvain 1950, 451). Šafaitic has the name of this god in the form *dhshr* (*CIS*, v 57, etc.) and in the Aramaic forms *dshr* (*CIS*, v 88 etc.) and *dshry* (*CIS*, v, 2955). The name *Dhu 'l-Sharā* means "The One from Sharā", the local god of the Sharā range, the southernmost tip of the chain of mountains to the south-east of the Dead Sea (A. Musil, *The Northern Hoḡāz*, New York 1926, 252-5; R. Dussaud, *La pénétration des Arabes en Syrie*, 30; W. Caskel, *Die alten sem. Gottheiten*, 109). The name of this god was A'ara, as is shown by several Nabataean inscriptions dedicated to Dū Sharā A'ara (*CIS*, ii 190; *RES* 83, 696; J. Cantineau, *Le nabatéen*, ii, nos X-XII, 21-4). This name might belong to a root *ghry*; in Arabic, *gharā* means "to coat with a sticky substance". At Hīrā, in the kingdom of the Laḳhmids, there were known to be two obelisks (*ghariyān*) daubed with the blood of sacrifices (H. Lammens, *L'Arabie occidentale avant l'Hégire*, 146 and 167). A'ara would then be the god whose bethel was daubed with blood. It was the same with Dusares (Suidas, *Lexicon*, s.v. *Θεσσαρης*) whose bethel was a black, rectangular, uncarved stone and who was the object of bloody sacrifices (D. Sourdel, *Les cultes du Hauran à l'époque romaine*, 59; R. Dussaud, *Pénétration*, 40 and n. 4; J. Starcky, *Palmyréniens, Nabatéens et Arabes du Nord*, 222). The confusion of Dusares with the god Ares is due to Suidas who "takes *Θεσσαρης*, a defective form of Dusares, for the god Ares" (M.-J. Lagrange, *Études sur les religions sémitiques* 2, 210, n. 1).

From the fifth century B.C. the god A'ara was identified with Dionysos, according to Herodotus: "Dionysos, with Urania, is the only god whose existence they [the Arabs] recognize . . . They call Dionysos Orotalt, Urania Alitat" (*Hist.* iii, 8). A'ara can be recognized in the part *Oro*, whatever may be the case with its second part *talt* or *tal* (C. Clermont-Ganneau, *Recueil d'archéologie orientale*, V, Paris 1903, 109-15; R. Dussaud, *Pénétration*, 45). Alitat, clearly, is the goddess Allāt. Hesychius (s.v.) identifies Dusares with Dionysos: *Δουσαρης τὸν Διόνυσον Ναβαταίοι*. A'ara Dhu 'l-Sharā being none other than Dionysos the god of vegetation, "it may be concluded that during the occupation of Djebel esh-Sharā by the Edomite Arabs the vine prospered there and that before the arrival of the Greeks the god of vegetation Orotal (A'ara) had soon been identified with Dionysos" (R. Dussaud, *op. cit.*, 56). J. Perrot's excavations in the Negev and the recent experiments of the botanist M. Evenari, who has restored a Nabataean agricultural settlement dating from early in the Christian era, on the site of the former city of Subeita, prove that the fertility of the land in that desert area was ensured by the construction of terraces, dams and channels, irrigated by periodic rainfall and flooding. This explains how Dionysos-Dusares came to be represented on reliefs decorated with vine-branches, particularly on the lintels of Ḳanawāt and Suwayda (R. Dussaud, *Pénétration*, 57-61; see M. Dunand, *Le musée de*

Soueida, Paris 1934, nos 1, 2 and 3; D. Sourdél, *Les cultes du Hauran*, 64, expresses certain doubts on these identifications). Similarly, the statue of a bearded god at Ghariya-Shubayh, holding a horn of plenty filled with bunches of grapes, seems indeed to represent Dusares (R. Dussaud, *op. cit.* 61; see D. Sourdél, *op. cit.* 64, who does not share this opinion).

An eagle with outspread wings was probably the symbol of Dusares. It figures above the entrance to numerous Nabataean tombs at Hegra (see particularly Jaussen and Savignac, *Mission*, i, pl. xxxvi and fig. 160; ii, *Atlas*, pl. xlii, xliii, xliv and xlv). Jaussen and Savignac see in it the symbol of Dusares, who might have been assimilated in Zeus the sun god (*Mission*, i, 400-401). An eagle figures also on one of the lintels of Suwayda (M. Dunand, *op. cit.*, n. 2); attributing it to Dusares in this relief "is not subject to doubt" (R. Dussaud, *op. cit.*, 60). R. Dussaud sees Dusares on an altar relief from a Nabataean temple to that god in Si' (formerly Seia in the Ḥawrān; see R. Dussaud, *Topographie historique de la Syrie antique et médiévale*, Paris 1927, 368-9), dating from early in the Christian era (D. Schlumberger, *La Palmyrène du Nord-Ouest*, Paris 1951, 97 n. 3). But the altar is dedicated to Zeus Kyrios (R. Dussaud, *Pénétration*, 57). This assimilation, as does also the assimilation of Dusares to Helios in the Roman era, nevertheless raises problems which are far from resolved (D. Sourdél, *op. cit.*, 63-5), and it should be noted that, while Strabo may associate Dionysos with Zeus Ouranos, he never identifies them with each other in any way (Strabo, xvi, 1, 11).

In the Hellenistic period Dionysos gave his name to the town of Suwayda, Dionysias, formerly called Soada, in Ḍjabal Drūz. The Greek inscription [Waddington 2309 = CIG 4617] describes Dionysos as the founder of Dionysias: πρῶνολα κυρίου κτίσ-λου Διονύσου. The identification of Suwayda with Dionysias has been established by the remains of an inscription, engraved on a milestone between the towns of 'Atil (formerly Athela) and Suwayda: . . . ὄροι Διονυσιάδος . . . [ὄροι 'Αθελαν(ῶν)] (R. Dussaud and F. Macler, *Mission*, 247-248, Greek no. 23). This confirms that during the Nabataean occupation the worship of Dusares had spread into the Ḥawrān and adjacent areas. Several Nabataean inscriptions were dedicated to Dhu 'l-Sharā *dy ḥḥsr'*, "who is at Boḥrah" (CIS, ii 218; RES 83; see J. Cantineau, *Le nabatéen*, ii, 21, no. X 36; no. VII).

According to Epiphanius (*Contra Haeres.*, LI, 22, 9-12), the Nabataeans celebrated on the sixth of January (formerly in the East the Christian feast of the Nativity) the feast of Dusares, the son of the virgin Χααβου (correction for Χααμου; R. Eisler, in *ARW*, xv (1912), 630). Epiphanius records this tradition with apologetical purpose, "with a view to showing that also the pagans had the notion of the virgin birth of a god" (D. Sourdél, *Les cultes du Hauran*, 67). But Epiphanius's account rests on a linguistic confusion: Χααβου "virgin" (in Arabic *ku'ba*, *ka'iba*) is in fact the Arabic *ka'ba* "cube" (a word belonging to the same root), whence *ka'ba*, "stele" or "bethel", the term which designates the Ka'ba of Mecca. This tradition is perhaps only a reminiscence of the worship of the bethel personifying Dhu 'l-Sharā. In Aramaic bethel is *mōtab* "seat". According to J. Starcky, coins from Boḥra presenting the legend of "Dusares the god", as might also three egg-shaped bethels resting on

a support, may give some idea of Dusares' "seat", represented by the support (*Palmyréniens, Nabatéens et Arabes*, 221).

According to Ibn Hishām (see above) the *ka'ba* or bethel of Dhu 'l-Sharā was in a *ḥimā*, a sacred enclosure also called *ḥaram*. According to a scholion in the *Diwān* of the Hudhaylīs (J. Wellhausen, *Reste*, 51), the *ḥaram* was itself enclosed in the *sharā*, which covered a greater area: *al-sharā mā kāna ḥawl al-ḥaram wa-huwa aḥya'u 'l-ḥaram*. Thus Dhu 'l-Sharā, the god of Ḍjabal Sharā, becomes also "the master of the sacred enclosure" (M.-J. Lagrange, *Études sur les religions sémitiques*², 184-5). Nevertheless, that is only a secondary meaning of the name Dhu 'l-Sharā.

Also known are the Nabataean theophorous proper names 'Abddūsharā, Taymdūsharā (references in J. Cantineau, *Le nabatéen*, ii, 126 and 256), and the Arabic proper name 'Abd ḥī Sharā (J. Wellhausen, *Reste*², 3).

Bibliography: CIS, ii and v; RES, i-iv; Ibn Hishām, ed. Wüstenfeld, Göttingen, 1858-60 (translated by A. Guillaume, see below); C. Clermont-Ganneau, *Recueil d'archéologie orientale*, v, Paris 1903, 109-15; R. Dussaud and F. Macler, *Mission dans les régions désertiques de la Syrie moyenne*, Paris 1903; M.-J. Lagrange, *Études sur les religions sémitiques*², Paris 1905; A. Jaussen and R. Savignac, *Mission archéologique en Arabie*, i-ii, Paris 1909-20; Ibn al-Kalbī, *Kitāb al-aḥnām*, ed. Aḥmad Zakī², Cairo 1924 (French summary by M. S. Marmardji, *Les dieux du paganisme arabe d'après Ibn al-Kalbī*, in *Revue biblique*, xxxv (1926), 397-420; translations by R. Klinke-Rosenberger, *Das Götzenbuch Kitāb al-Aḥnām des Ibn al-Kalbī*, Leipzig 1941, and N. A. Faris, *The Book of idols*, Princeton 1952); J. Wellhausen, *Reste arabischen Heidentums*², Berlin 1897; H. Lammens, *L'Arabie occidentale avant l'Hégire*, Beirut 1928; J. Cantineau, *Le nabatéen*, i-ii, Paris 1930, 1932; E. Littmann, *Thamūd und Ḥafā*, Leipzig 1940; G. Ryckmans, *Les religions arabes préislamiques*², Louvain 1951; D. Sourdél, *Les cultes du Hauran à l'époque romaine*, Paris 1952; A. Guillaume, *The Life of Muhammad, a translation of Ishāq's Sirat Rasūl Allāh*, London 1955; R. Dussaud, *La pénétration des Arabes en Syrie avant l'Islam*, Paris 1955; J. Starcky, *Palmyréniens, Nabatéens et Arabes du Nord avant l'Islam* (in M. Brillant and R. Aigrain, *Histoire des religions*, iv), Paris 1956, 201-37; W. Caskel, *Die alten semitischen Gottheiten in Arabien* (in S. Moscati, *Le antiche divinità semitiche*), Rome 1958, 95-117. (G. RYCKMANS)

DHŪ YAZAN [see SAYF].

DHUBĀB, the fly. Some authors state that word is used also for other insects, such as bees, hornets, butterflies or moths (*jarāsh*), etc. According to Arab lexicographers, it is either a singular or else a collective noun, in which case *dhubāba* is used for the singular. Cognate synonyms are found in other Semitic languages, e.g., Hebrew *דְּבִיבָה*, Aramaic *דְּבִיבָה*.

The fly is often mentioned and described in ancient Arabic poems and proverbs. A *ḥadīth* has it that there are flies in hell to torture the condemned. Numerous kinds are mentioned by Arab zoologists, some of them bearing specific names and some being distinguished by their colour (black, blue, red, tawny [*aḥḥar*]). Another distinction is made according to the supposed origin of the different varieties: Some are said to be produced by spontaneous generation, in putrescent substances or in the body of certain animals (lion, dog, camel, horse, cattle, etc.), to

which they adhere exclusively; others are born by sexual procreation. The flies that molest man are produced in dung. Certain places are pointed out as man.

particularly infested with flies, such as the town of Wāsiṭ. In some region flies are said to be eaten by man.

The fly lives no longer than forty days (based on a *ḥadīth*). It belongs to the ‘sunny’ animals, appearing in summer and vanishing in winter. It is killed by intense heat or cold. It is active during day time and rests at night. It likes sweet and loathes certain substances, as oil, camphor and arsenic. It hunts bugs (*baḥḥ*) and gnats (*ba‘ūd*) and is eaten itself by bats, spiders, reptiles and other animals. If it were not for the flies’ hunting bugs, it would be intolerable for man to live in houses. The tips of the fly’s feet are rough so that it may not slip on smooth surfaces. The sources mention several devices for keeping flies away from human habitations.

In various ways flies were used for medicinal and cosmetic purposes: rubbed over the sting of a hornet they relieve the pain; burnt and mixed with antimony they increase the beauty of the eyes of women, etc. Their significance when seen in dreams was treated in pertinent writings.

A work entitled *Kitāb al-dhubāb* (probably a lexicographical treatise) is attributed by Ḥāǧiǧīl *Khalifa* (ed. Flügel, v, 85, no. 10120) to Abū ‘Abd Allāh Muḥammad b. Ziyād al-A‘rābī, who, but for the year of his death, 333 A.H. as given by Ḥ. Kh., could be identical with the well known philologist Ibn al-A‘rābī (Brockelmann, S I, 179).

Bibliography: ‘Abd al-Ghanī al-Nābulusī, *Ta‘īr al-Anām*, Cairo 1354, i, 229; Damiri, s.v. (transl. Jayakar, i, 816 ff.); Dāwūd al-Anṭākī, *Tadhkira*, Cairo 1324, i, 148; *Djāḥiḥ, Ḥayawān*², index; Euting, *Tagebuch*, i, index s.v. *Fliegen*; Ibn al-Bayṭār, *Di‘ami*^c, Bülāk 1291, ii, 123; Ibn Kūṭayba, ‘*Uyūn al-Aḥbār*, Cairo 1925-30, ii, 72, 75, 98, 104 (transl. Kopf, 46, 50, 74, 79); Ibn Sida, *Mukḥaṣṣaṣ*, viii, 182 ff.; *Ibshīhi, Mustatraf*, bāb 62, s.v.; Kazwīnī (Wüstenfeld), i, 434 f. (transl. Wiedemann, *Beitr. z. Gesch. d. Naturw.*, liii, 257 f.); al-Mustawfī al-Kazwīnī (Stephenson), 72 f.; Nuwayrī, *Nihāyat al-arab*, x, 298 ff. (L. KOPF)

DHUBYĀN [see *GHATAFĀN*].

DHUNNŪNIDS [see *DHU‘L-NŪNIDS*].

AL-DHUNŪB, *DAFN*, burial of offences, a nomadic practice which consists of a make-believe burial of the offences or crimes of which an Arab is accused. According to *Shihāb al-Dīn al-‘Umarī (al-Ta‘rīf bi ‘l-muṣṭalah al-sharīf)*, Cairo 1312, 165 ff.), almost the only source, this curious ceremony was practised as follows. A delegation consisting of men who had the full confidence of the culprit appeared before an assembly of notables belonging to the tribe of the victim, to whom they said: “We wish you to perform the *dafn* for So-and-so, who admits the truth of your accusations”. The delegates then enumerated all the offences of their client. The plaintiff agreed, dug a hole in the ground, and said: “I throw into this hole all the offences with which I charge So-and-so, and I bury them as I bury this hole”. He then filled in the hole and levelled the ground.

According to the same author, the practice of *dafn* was sometimes also applied to the *amān* [q.v.]. However, contrary to the customs of the nomadic Arabs, who recognized only oral confessions, the offences which were forgiven were also recorded in a written document.

This practice, about which we have little in-

formation, seems to have been current in the time of al-‘Umarī. By the present day it would seem to have completely disappeared.

Bibliography: see also Ibn Nāzīr al-Djaysḥ, *Tathḥīf al-tarīf*, ms. Escorial, Arabic mss., no. 550, fol. 97-8; al-Kalkāshandī, *Ṣubḥ*, xiii, 352-5; Chelhod, *L’enterrement des délits chez les Arabes*, in *RHR*, April-June 1959, 215-20. (J. CHELHOD)

DIBĀB [see ‘AMIR B. ṢA‘ṢA‘A].

DIBĀDJ [see *KUMĀSH*].

AL-DIBDIBA, an extensive gravel plain in north-eastern Arabia, bounded roughly on the east by the depression of al-Shaḥḥ (which forms the western boundary of the Saudi Arabia-Kuwait Neutral Zone), on the west by the *wādī* of al-Bāṭin, and on the south by the gravel ridge of al-Warī‘a. The plain extends northward from Saudi Arabia into the Shaikhdom of Kuwait for a distance of about 20 kms. It has an area of c. 30,000 sq. kms. and is remarkable for its firm, almost featureless surface, sprinkled with pebbles of limestone, quartz, and igneous rock carried from central and western Arabia during the Pleistocene by the Wādī al-Ruma al-Bāṭin drainage system. Al-Dibdiba is drained internally, with rain water collecting in shallow, silt-floored basins (*khabāri*; sing., *khabrā*). It is part of the traditional *dīra* of Muṭayr and is now a favourite winter grazing area of several north-eastern tribes. The plain was once famous for its gazelle hunting. The term *dībāiba* (pl. *dabāidīb*) is applied by some of the Bedouins to any flat, firm-surfaced area and is related to the classical *dabdaba*, referring to the drumming sound of hooves on hard earth.

Maps: Series by the U. S. Geological Survey and Arabian American Oil Company under joint sponsorship of the Ministry of Finance and National Economy (Kingdom of Saudi Arabia) and the Department of State (U. S. A.). Scale 1:500,000 (geographic); Wādī al-Bāṭin, Map I-203 B (1959); Northern Ṭuwayḥ, Map I-207 B (1957).

(J. MANDAVILLE)

DI‘BIL, poetic nickname of ABŪ ‘ALĪ MUḤAMMAD B. ‘ALĪ B. RAZĪN AL-KHUZĀ‘Ī, ‘Abbāsīd poet, born 148/765 and died 246/860. His birthplace is uncertain; the cities of Kūfa and Ḳarḳisiya are given as his places of birth. According to the accounts in the *Kitāb al-Aghānī*, he spent his youth in Kūfa from which he was forced to flee because of some mischievous activity. Di‘bil’s apprenticeship as a poet was under the tutelage of Muslim b. al-Walīd [q.v.]. However, he soon made a reputation for himself as is indicated from his relationship with *Khalaf al-Aḥmar* (d. 180/796) and Marwān b. Abī Ḥafṣa (d. 181/797). The most probable date for Di‘bil’s entry into the circle of Hārūn al-Rashīd (d. 193/809) lies between 795-809.

Being pro-Shī‘ite and famous for his poem praising ‘Alī al-Riḍā [q.v.] he generally attacks the ‘Abbāsīd caliphs from Hārūn to al-Mutawakkil (d. 247/861). However, Di‘bil’s loyalty appears to be motivated also by monetary considerations so that we find him praising them on occasion. If Di‘bil is famous for his satires—at times of the vilest content—he is also capable of expressing a fine sentiment and an appreciation of nature. The simplicity and directness of his expression share and give additional evidence of this tendency which has become characteristic of the early ‘Abbāsīd age.

Ibn Rashīq places him in the *Ṭabaqa* of Abū Nuwās [q.v.] and al-Buḥṭurī rates him above Muslim b. al-Walīd. Di‘bil’s rivalry with Abū Tammām [q.v.], whom he excluded from his *Kitāb al-shu‘arā*,

is based not only on literary grounds but also on political-religious foundations, since Abū Tammām was lukewarm to the *Shi'a* and was pro-North-Arab.

Di'bil's *Book of the Poets*, whose date of final composition is post 231/846, and whose fragments are cited in works from the 9th to the 17th century, is important in Arabic literary history since it forms a link between the *Ṭabaḳāt* of al-Djumāḥī (d. 230/845) and the *Kitāb al-Shi'r* of Ibn Kutayba (d. 276/889), Di'bil's pupil. Moreover, since Di'bil was chiefly interested in the minor poets of the Islamic period—including those of the category of Hārūn al-Rashīd, 'Abd Allāh b. al-Zayyāt (d. 233/847), and Aḥmad b. Abī Du'ād (d. 240/854)—his work can be regarded as a defence of the "modern poets" which preceded and anticipated that of the *Kitāb al-Shi'r* by Ibn Kutayba.

Bibliography: Brockelmann, I, 78, S I, 121-2; *Fihrist*, 161; *Aghāni*, xviii, 29-60; Ibn Kutayba, *al-Shi'r* (De Goeje), 593-541; *Ta'rīkh Baghdād*, viii, 382-5, ii, 342; iv, 143; Ibn al-Djarrāh, *al-Waraqā*, Cairo 1373/1953, 17, 123; Ibn al-Mu'tazz, *Ṭabaḳāt al-shu'arā' al-muḥdathīn*, ed. A. Eghbal, London 1939 (GMS, NS., xiii), 124-7; Mas'ūdi, Murūjī, index; al-Marzubāni, *Mu'djam*, Cairo 1354/1935, 244; al-Āmidī, *al-Mu'talif*, Cairo 1354/1935, 168; Ibn Rashīk, *al-'Umda*, Cairo 1325/1907, i, 64; Ibn Ḥadjar, *al-Iṣāba*, Cairo 1358/1939, ii, 102; idem, *Lisān al-miẓān*, ii, 430-2. (L. ZOLONDEK)

DIDD, *ναντιον*, "contrary" is one of the four classes of opposites, *ἀντικειμενα*, *mutakābilāt*, as discussed by Aristotle in his *Categories* x (and also in his *Metaphysics* v, 10). There are four classes of opposites: 1) relative terms; 2) contraries; 3) privation and possession; 4) affirmation and negation. The fact that there are contraries implies that there must be a substratum in which they inhere, for it is impossible, even for God, to change, e.g., the White into the Black, although a white thing may become black. There are things which have necessarily one of two contraries, e.g., illness and health, for every animal is either sick or healthy (Galen, however, distinguishes three conditions of the body, *corpus salubre*, *corpus insalubre* and *corpus neuter*) and there are contraries which allow an intermediate term, for not all bodies are necessarily black or white. The question whether there is an intermediate term between virtue and vice was much debated by the Stoics who originally denied this, for whether a man is a hundred stadia from his aim or only one stadium, he is equally not there. In Islam the question whether there is a medium term between faith and unbelief was much discussed and those theologians who asserted that belief is based only on *taṣdīq* assent, (for faith as a *θεοσεβείας συγκατάθεσις* see for example, Clemens Alexandrinus, *Strom*, ii, 2.8) held that faith can be neither increased nor diminished.

Didd is used also as a translation of the Greek prefix *ἀντί*. So *ἀντίδορον* is translated by *didd al-samm* or simply by *al-didd*.

Bibliography: See, e.g., Ibn Ruṣhd, *Talkhiṣ Kitāb al-Ma'kūlāt* (ed. Bouyges), Beirut 1932, 92; Ibn Sinā, *al-Ma'kūlāt*, ed. Cairo 1958, 241. See also ADDĀD. (S. VAN DEN BERGH)

DIDJLA, the Arabic name (used always without the article *al-*) of the easterly of the "Two Rivers" of 'Irāk, the Tigris. The name is a modernized and Arabized form of the Diglat of the Cuneiform, and occurs as *Hiddekel* in the Book of Genesis.

The river (Dicle Nehri in modern Turkish) rises in the southern slopes of the main Taurus,

south and south-east of Lake Golcük. Its upper course, with its many constituent tributaries, drains a wide area of foothills and plain, which formed the northern half of the 'Abbāsīd province of *Djazira* in which stood the important towns of Āmid (modern Diyarbakır), Mayyāfariqin, and many others. Among the early tributaries the Arab geographers (Ibn Sarābiyūn, Muḳaddasī, Yāqūt) name the Nahr al-Kilāb (alternatively Nahr al-Dhi'b), the Wādī Ṣalb, Wādī Sātīdamā and Wādī al-Sarbaṭ. Identifications of these are not certain with the modern tributaries which are notably (in their Turkish forms) the Zulkarneyn Suyu, the Ambar-Çay, the Pamuk Çayı, the Batman Suyu and the Garzan Suyu. At the point where the river bends from eastward to southward, at the modern Til or Till (medieval Tall Fāfān) the Bohtan Çayı enters from the east, and at least doubles the discharge of the *Didjla*: this, the Wādī al-Zarm of the Arab geographers, drains the high mountains south of Lake Vān including the areas of Bidlis (modern Bitlis), and Si'ird (modern Siirt). Above this junction, 50 miles to the west, lay the important town of Hiṣn Kayfā, modern Hasankayf.

Between the entry of the Bohtan Çayı and that of the Greater Zāb, Arab geographers mention as tributaries the Nahr Baznā, the Nahr Bā'aynāthā (or Bāsānfā, or Saffān) the Būyār and the Wādī Dūsha. The identification of these with each of the present-day hill streams is uncertain. The *Khābūr* al-Ḥasaniyya (modern *Khābūr*) with its tributary the Iṭayzil Su, forms today the Turkish-'Irākī boundary. The town of Ḥasaniyya (probably the modern *Zakho*) contained a famous bridge. No main tributary except the Abu Maryā (modern Wādī al-Murr, joining the *Didjla* at Eski Mosul, the former Balad), and many small left-bank flood-channels, comes in south of the *Khānbūr* till the Greater Zāb is reached, 30 miles below the great city of Mosul (al-Mawṣil), itself a Sāsānid city which grew to greatness under the Umayyads.

The Greater Zāb (al-Zāb al-A'zam) which rises partly in the Ḥakārī mountains and partly in those which form the Perso-'Irākī frontier, contribute a highly important volume to the *Didjla*. The same is true of the Lesser Zāb, which joins the river some 60 miles to the south, having drained a wide sector of the Perso-'Irākī frontier region. The point of junction of the Greater Zāb was in the middle ages marked by the town of Ḥadītha, that of the Lesser Zāb by Sinn; neither of these survives. There are no intermediate tributaries, but it is possible that a stream or streams, rising in *Djabal Sindjār*, may in some periods have found an outlet for their flood water into the *Didjla* near *Kal'a Sharḳaṭ*.

Below the point where the river cuts through *Djabal Ḥamrīn* (at al-Faṭḥa) it appears that, at or above Takrīt, the Wādī *Tharthār* (which may in some flood seasons have drawn water from the (western) *Khābūr* drainage-area, which belongs more naturally to the Euphrates) poured its waters into the Tigris passing by al-Ḥaḍr: Yāqūt speaks even of a formerly navigable Euphrates-Tigris channel in this area. Lands in the *Didjla* drainage area above Takrīt have at all periods been rain-irrigated, and have therefore risked drought but not floods; skin-bucket water-lift devices (the modern *karad*) assured crops along the river-banks. The great mediaeval (and in part much more ancient) canal-system of 'Irāk began below Takrīt. The Nahr al-Iṣhāki, doubtless a partially-controlled spring-flood channel, took off from the right bank and after the expenditure of its waters in irrigation

poured the remainder into the river below Sāmarrā. South of the latter the Duḡjayl took off also from the right bank, and (it is said) was sometimes augmented from the tails of Euphrates canals; it returned to the river at varying points south of 'Ukbarā. The course of the main river between a point south of Sāmarrā and one not far north of Baghdād (that is, for some 70 miles) lay in 'Abbāsīd times some five to twelve miles west of its modern channel, with the towns of Kādīsīyya, al-'Alth, 'Ukbarā and Raḡhīdiyya on its banks. Many flood-season irrigation canals led off from this stretch of the river which later, when partially or wholly abandoned (perhaps by the 7th/13th century), was known as the Shuṭayṭ or Little River.

On the left bank the great Kāṭīl-Tāmarrā-Nahr-awān waterway, probably initiated in Sāsānid times and improved under the early 'Abbāsīds, took off from the main river near Dūr (15 miles above Sāmarrā), and ran, at a maximum distance of 30 miles from it and nearly parallel, to re-join the Didjla near (modern) Kūt al-Amāra (medieval Mādharāyā) having received into its left bank, and somehow disposed of, the very important waters of the 'Uzaym and the Diyālā which—especially the latter—are today major tributaries of the Didjla. (See NAHRRAWĀN and DİYĀLĀ). Important canals taking off from the right bank of the Nahrawān system included the Khālīṣ (which still exists under that name, but with different alignment) and the Bīn; the waters of these made possible a closely-cultivated area north of Baghdād, and in part supplied the city itself.

Bringing Euphrates water, thanks to its proximity in this area (minimum, 20 miles) and to the slight eastward dip of central 'Irāk, a number of large canals took off from that river and poured the unutilized portion of their waters into the Didjla at various points between Baghdād city and Mādharāyā. These were the Nahr al-'Isā (approximately but not identically the modern Ṣaklāwiyya), the Ṣarṣār and the Malik (corresponding to the modern Abū Ghurayb and Raḡwāniyya), the Kūṭhā and the Nīl, the last of which took off just above Hilla (and the ruins of Babylon) and joined the Didjla not far above (modern) Kūt. Alike on these canals, on the main river channel, and on the parallel Nahrawān system, a relatively dense population lived in mediaeval times, cultivating by flow-water and lift.

Mādharāyā marked the spot from which, downstream, the greatest difference between the mediaeval and modern courses of the river was manifest. In 'Abbāsīd times the present course, by way of modern 'Alī al-Gharbī, Kaḡ'a Ṣāliḡ and 'Amāra was unimportant or (unless in high flood) non-existent; the main river ran down or near the channel of the (present) river Ḥayy or Gharrāf, past the great mediaeval but now vanished city of Wāsiṭ, and the sites of the modern towns of Ḥayy, Kaḡ'a Sīkr, and Shaṭra. The change to the modern course of the Didjla (which had also probably prevailed in pre-Islamic antiquity), permitting to the Gharrāf a far smaller but considerable discharge, took place gradually from late 'Abbāsīd times onwards and was (on the evidence of European travellers) nearly complete by the 10th/16th century. Under the 'Abbāsīds the Didjla, like the Euphrates, poured its waters, except in so far as used for irrigation higher up, into the swamps (al-Baṭā'ih) about 60 miles below Wāsiṭ, a vast area of water which, corresponding to but much larger than the Ḥammār Lake of today, took the full flood-discharge of both

the great 'Irākī rivers, and was in its turn drained into the Persian Gulf by the single water-way called in the Middle Ages Didjla al-'Awra' (one-eyed Didjla), and in modern times the Shaṭṭ al-'Arab. Kurna stood on the Shaṭṭ al-'Awra' a little below its point of emergence from al-Baṭā'ih, and below it villages and towns were continuous. Dry land, created by the deposited silt of the Two Rivers and of the Kārūn, had in early 'Abbāsīd times pushed out as far as (modern) Ābādān, and later ruined this seaport by advancing further. Many irrigation canals (including those serving Baṣra, the Ma'ḡīl and Ubulla canals) took off from the Didjla al-'Awra' in the area today covered by extensive date gardens and numerous villages. Seagoing ships of the Caliphs could ascend the Didjla through the swamp to well above Wāsiṭ.

Although, as mentioned above, the Didjla has changed its course in more than one area since the Middle Ages, and although an idea of the canal system derived from it can be gained from the contemporary geographers and from remaining traces, it is evident that this system was under constant modification between the 2nd/8th and the 7th/13th centuries, until it was substantially destroyed by the Mongols in the middle of the latter. The alignment and degree of water control, and the discharge of the canals, varied from century to century; most were seasonal flood-channels without head-works, and the solution if any found for disposal of the devastating annual floods does not satisfactorily appear. Nevertheless, irrigation from the Didjla—and rain cultivation in the north—undoubtedly supported a population perhaps three times more numerous than that of today, in a host of cities and villages now forgotten. During the centuries following the ruin caused by Hūlāgū (656/1258) conditions fell to a low point of disorganization, misery and stagnation, during which the régime of the river deteriorated and all control was lost. No serious study of its problems was made thereafter until the 14th/20th century.

The efforts of the modern 'Irāk Governments have been concentrated on such irrigation works as will stabilize the course of the river, prevent the extremely serious annual flooding of the country side—and almost of Baghdād itself—and regulate and conserve the water for summer irrigation upon which, in central and southern 'Irāk, all cultivation other than precarious spring crops must depend. Many control works have been built, notably in 1357/1938 the Kūt Barrage which regulates the supply into the Ḥayy (Gharrāf) river; many more, and major flood-disposal arrangements—for instance, on the Greater Zāb, and by utilizing the Wādī Tharthār—are in hand or planned. But the immense difference between the high water and the low water discharge of the river, varying between some 6000 to 300 cubic metres a second at Baghdād, due to seasonal melting of snow in the north and to winter and spring rains, and the inadequacy of the river bed to take the flood water, combine to render the Didjla peculiarly difficult to control or utilize. The important extension of irrigation by mechanical pump from the Didjla has been a striking feature of the period since 1346/1927.

The river contains large quantities of indifferent or low-quality fish.

In modern as in ancient and mediaeval times, all the traditional types of river-craft—skin-borne rafts floating downstream from Mosul or the Zābs, bitumen-covered coracles, sailing-craft and paddled

skiffs of every size have been and are in use. They have been supplemented regularly between Baṣra and Baḡhdād (and rarely and precariously between Baḡhdād and Mosul) by river steamers since 1256/1840, and by motor-launches and tugs. In addition to public passenger and goods services, the work of river-steamship fleets has made an important contribution in both World Wars; the navigational difficulties are, nevertheless, formidable. The railway, of which a first German-made section (Baḡhdād-Sāmarrā) was opened in 1332/1914, now runs from Baḡhdād to Mosul along the right bank of the river, and north of Mosul branching westward joins the Turkish system. Main roads, successors to immemorial tracks, follow the course of the river in many areas. The river passes through the administrative provinces, in Turkey, of Diyārbakır, Siirt and Mardin, and in 'Irāk those of Mosul, Irbil, Baḡhdād, Kūt al-Amāra, 'Amāra and Baṣra.

Bibliography: Iṣṭakhrī, i, 72-7, 90; Ibn Ḥawqal, 138, 162; Muḡaddasī, 20, 124, 136, 144; Ibn Ḳhurraḏādhbih, 174; BGA = vii, 94-6; Mas'ūdī, *al-Tanbih*, 52 ff.; Ibn Sarābiyūn, in JRAS 1895, 1-76, 255-315; Mas'ūdī, *Murūdj*, i, 223-30; Yāḡūt, ii, 551 ff., and *passim*; Abu 'l-Fidā', *Takwīm*, 53-5; Dimashḡī (ed. Mehren), 95-8; Kazwīnī (ed. Wüstenfeld), i, 178.

Le Strange; M. Streck, *Die alte Landschaft Babylonien*, Leyden 1901; E. Herzfeld, *Memnon*, i, 89-143 and 217-38; W. Willcocks, *The irrigation of Mesopotamia*, Cairo 1905; A. Sousa and J. D. Atkinson, *Iraq irrigation handbook*, Baḡhdād 1944/6; M. Ionides, *The régime of the rivers Euphrates and Tigris*, London 1937; S. H. Longrigg, *Iraq 1900 to 1950*, London 1953. (R. HARTMANN-[S. H. LONGRIGG])

DIDO, a people comprising five small Ibero-Caucasian Muslim nationalities, whose total number reaches, according to a 1955 estimate, some 18,000. Ethnically close to the Andi [*q.v.*] and the Avar [*q.v.*], they inhabit the most elevated and inaccessible regions of Central Dāḡhistān, near to the Georgian frontier.

It is necessary to distinguish:

1. The Dido proper (Tsez Tsunta), numbering about 7,200, distributed in 36 *awls* along the upper reaches of the Ori-Tskalis.
2. The Bežeta (Kapučī, Kapčui, Beshite, Ḳhwānal), the most developed of the Dido peoples (2,500 in the 1926 census, 2,580 in 1933), who inhabit the three *awls* of Bežeta, Ḳhodjar-Ḳhota, and Tladal, in the district of Tlarata.
3. Ḳhwarshi (Kwan), 1561 in 1920, 1614 in 1933, living in five *awls* on the upper reaches of the Ori-Tskalis shortly before it flows into the Koysu of Andi.
4. The Ḳhunzal (Gunzal, Nakhad, Enzeli, Enseba, Gunzeb), 799 in 1920, 616 in 1933, in the four *awls* of Tlarata district on the upper reaches of the Avar Koysu.
5. The Ginukh, numbering a few hundreds.

The Dido peoples were converted to Islam by the Avars, and like them are Sunnis of the Ṣhāfi'ī rite. Each Dido race has its own language, not committed to writing, belonging to the Avar-Ando-Dido group of the Dāḡhistān branch of the Ibero-Caucasian languages, but the Dido are in general bilingual, and Avar serves as their cultural language.

The geographical position of the Dido peoples has protected them from external influences, and because of this they have retained patriarchal customs and Muslim traditions more than have the Andi. The Avar influence is less noticeable among

them, except for the Bežeta, than among the Andi; and their integration within the Avar nation is less advanced. Russian linguistic influence is barely noticeable.

The economy of the Dido remains traditional; they subsist by fodder-production (maize, potatoes), by sheep-raising over changing pasture-lands, and by terraced horticulture. They are well-known for their craftsmanship: goldsmiths' work among the Dido and the Bežeta, and leatherwork among the Ḳhunzal.

Bibliography: A. Bennigsen and H. Carrère d'Encausse, *Une République soviétique musulmane*, in REI, 1956; A. A. Bokarev, *Kratkie Svedeniya o yazykah Dagestana*, Makhač-Kal'a 1949; A. Dirr, *Materiali dlya izučeniya yazykov i narečij ando-didoyskoy gruppi*, in *Sbornik materialov dlya opisaniya mestnoy i plemen Kavkaza*, xl, Tiflis 1909; I. V. Megelidze, *Zvukovoy sostav tseskogo (didoyskogo) yazyka*, in *Yazyk i mishlenie*, vi, vii, Moscow 1926. See also Bibliography of DĀGHISTĀN, AVAR, ANDI. (CH. QUELQUEJAY)

DIENNÉ, a town in the Sudan Republic, 360 km. SW of Timbuctoo and 200 km. ENE of Segou. Geographical position: lat. 13° 55' N.—long. 4° 33' W. (Gr.). Altitude: 278 m.

The etymology of this name (often wrongly spelt Djenné) is unknown but the most likely is Dianna = the little Dia (Dia is an ancient Sudanese town, 70 km. to the NW.). Dienné was mentioned for the first time in 1447 by the Genoese Malfante, under the name Geni.

The town is situated in the flood-area of the Niger and the Bani, 5 km. from the left bank of the latter river, to which it is connected by a navigable channel. It is built on a hill of sandy clay not subject to flooding, though surrounded by water particularly during the flood season, which normally lasts from August to February; and it is then that movement in the district is easiest, owing to the network of navigable channels between the Bani and the Niger, the most important and most freely used being the Kouakourou channel. In the dry season the town is linked up with surrounding districts by tracks which can be used by motor vehicles.

In area, Dienné extends for 900 m. from east to west, and 600 m. from north to south. Until the end of the 19th century it was surrounded by a brick wall; this was destroyed by the French who also cleared and laid out a large square in the town.

The population which has remained the same since 1900 is about 6,300; of these, 3,000 are Diennenké, 1,600 Fulani and 1,600 Bozo. Several languages are spoken, Songhai, Bozo and Fula among others.

The date on which the town was founded is not known. The *Ta'rikh al-Sūdān*, trans. Houdas, 23, mentions a first settlement at Zoboro, the foundation of the town in about 150/767 and the conversion to Islam in about 500/1106. It seems more likely that the actual date of founding was later: M. Delafosse puts it at about 648/1250 and attributes it to Soninke merchants, the Nono; according to him, the inhabitants' conversion to Islam followed in about 700/1300. Legend has it that a Bozo virgin, Tapama, was immured alive in the walls at the instigation of magicians, in order to ensure the future prosperity of the town.

When chief Konboro was converted he pulled down his palace and, on the foundations, built the great mosque which remained standing until about 1830 when it was destroyed by Shayḡhu Ahmadu.

Konboro's descendants remained in power until the Songhai conquest.

In spite of the well-known passage in *Ta'riḫh al-Sūdān* (26) stating that from the time the town was founded the inhabitants of Dienné were never conquered by any king until the day when Sonni Ali imposed his authority over them, there is a strong possibility that, after 735/1335, the city belonged to Mali. It must have regained its liberty fairly soon, before being captured by Sonni Ali (872/1467).

The Songhai domination was very favourable to Dienné and it seems that it was from this time onwards in particular that it became a commercial centre of the highest importance in the Sudan. In direct communication with Timbuctoo by river, it was also situated at the head of the overland routes leading to the gold mines of Bitou (Bonduku region, Ivory Coast), Lobi and Bouré. It was the great entrepot for salt from Teghaza on its way via Timbuctoo to the countries in the south.

The first account to speak of the town is the *Descripçam* by Valentim Fernandes (1506): "Gyni is a large town built of rock and limestone, surrounded by a wall. To it come the merchants visiting the gold mines. These dealers belong to one particular race, the *Ungaros* (*Wangara*), who are red or brownish When these Ungaros come to Gyni, each merchant brings with him 100 or 200 or more negro slaves to carry salt on their heads from Gyni to the gold mines, and to bring back gold. Merchants who trade with the gold mines deal in considerable sums. Some of them undertake a deal which may amount to 60,000 *mihkāl*; even those who are content merely to take salt to Gyni make 10,000 *mihkāl* The Ungaros only come to Gyni once a year".

Leo Africanus (1525) repeats the theme of the town's prosperity, describing it under the name Ghinea (ii, 465-485).

This prosperity was maintained throughout the 16th century, and even to the beginning of the Moroccan domination. In fact Dienné followed the fate of her sister town, Timbuctoo, which from 1000/1591 was occupied by the Moroccans of *Djūdhār*. The *ḥā'id*s of Timbuctoo had no difficulty in compelling Dienné to recognize their overlordship. In Dienné the Moroccan authority was represented by a *pasha*, a *ḥākim* assisted by an *amin* or treasurer and a *ḥā'id* in command of the troops.

In the middle of the 17th century the *Ta'riḫh al-Sūdān* once again described (22 ff.) a town at the height of prosperity: "This town is large, flourishing and prosperous; it is rich, and enjoys Heaven's blessing and favour Dienné is one of the great markets of the Muslim world. It is the meeting-place for merchants with salt from the mines of Teghaza and others bringing gold from the Bitu mines. Almighty God has drawn to this blessed town a certain number of scholars and men of piety, strangers in this country who have come here to live".

The town's two-fold reputation for commerce and religion continued even after the decline of Timbuctoo in the 17th and 18th centuries; protected by its marshes, Dienné was able to hold its own in spite of the attacks of the Bambara [*q.v.*] who for a time even succeeded in making themselves masters of the Diennéri but were unable to take the capital.

After 1818, *Shaykhu* Ahmadu founded the Fulani empire of Massina and took Dienné after a well-conducted siege. He drove out part of the population and built a new mosque (on the site now occupied by

the school) in place of the old one which he allowed to fall into ruin. He left the administration of the city to the people of Dienné, but he was represented by an *Amīru mangal*, military commander. It was at this time (1828) that René Caillié visited the town. The Fulani rule lasted until 1861-1862 when al-*Hādīdī* 'Umar conquered Dienné. In 1893, Colonel Archinard took possession in the name of France. By bringing peace to the Sudan, French rule paradoxically enough led to the decline of Dienné, for what had previously been the source of its strength, its isolated position surrounded by flood-waters, in the 20th century became a source of weakness. The town's commercial functions were taken over by Mopti which is situated at the confluence of the Bani and the Niger, and is connected by a dyke with dry land. Dienné is no more than a second-rate local market and centre of the administrative sub-division.

The town has kept its beautiful old houses, built in the style which was peculiar to itself, now widespread and known as the "Sudanese style"; the old mosque, built before the 19th century, has been rebuilt in the old style on the same foundations.

Bibliography: P. de Cenival and Th. Monod: *Description de la Côte d'Afrique de Ceuta au Sénégal par Valentim Fernandes (1506-1507)*, Paris 1938; *Ta'riḫh al-Fattāsh*, trans. O. Houdas and M. Delafosse, Paris 1913; *Ta'riḫh al-Sūdān*, trans. O. Houdas, Paris 1900; Leo Africanus, *Description de l'Afrique*, trans. Épaulard, Paris 1956, ii, 464-5; R. Caillié, *Journal d'un voyage à Tombouctou et à Dienné dans l'Afrique Centrale*, Paris 1830, ii, ch. 18; *Reisen und Entdeckungen in Nord und Zentral Afrika in 1849-1855*, Gotha 1857-8, iv; F. Dubois, *Tombouctou la mystérieuse*, Paris 1896, ch. v-vi; Ch. Monteil, *Monographie de Djenné*, Tulle 1903; A. H. Ba and J. Daget: *L'Empire du Macina*, i (1818-1853), IFAN, Bamako 1955. (R. MAUNY)

DIFRIGĪ [see *DIWRIGĪ*].

DIGLAL, the title of the hereditary ruler of the Banī 'Āmir tribal group in the Agordat district of western Eritrea and in the eastern Sudan; he is also senior member of the aristocratic Nabtāb class or caste, who, for historical reasons no longer possible to elucidate, form the superior stratum in every Banī 'Āmir section. The title is believed of Fundj origin, and may recall days when the tribe was, in the 10th/16th and 11th/17th centuries, intermittently tribute-paying to the Nilotic but Muslim Fundj dynasty of Sennar. The insignia of the Diglal's position include notably a red velvet three-cornered hat of unique design.

The Diglal, whose relations with Ethiopian, Italian and British rulers of Eritrea have varied in the manner usual with feudal or tribal potentates, has at his best exercised good control over the lawless, scattered and wholly nomadic Banī 'Āmir, themselves numerous (some 60,000 in Eritrea in 1936-44, and 30,000 in the Sudan), varied in origin (containing an original Hamitic base with large admixtures of Sudani, Ethiopian and Nilotic stocks), and speaking the Beja or Tigré languages according to subtribe or section. Indeed, the Diglal's traditional position, unchallenged for four centuries, has been a main unifying force in a group otherwise highly heterogeneous.

He lives normally in a main settlement of the *Dagga* (Dega, Dāga), a term which, by origin the "camp" of himself and his immediate circle, now signifies that section of the Banī 'Āmir (numerically the largest) which contains the Diglal's family,

retainers and slaves, and the descendants and numerous accretions of these.

Bibliography: A. Pollera, *Le Popolazioni indigene dell' Eritrea*, Bologna 1935; British Military Administration of Eritrea (per S. F. Nadel), *Races and tribes of Eritrea*, Asmara 1943; S. H. Longrigg, *Short history of Eritrea*, Oxford 1945. (S. H. LONGRIGG)

DIGURATA [see OSSETES].

DIHISTĀN, name of two towns, and their respective districts in north-eastern Irān:

1) A town north-east of Harāt, the capital of the southern part of the Bādghīs [q.v.] region, and the second largest town in that region ("half the size of Būshandj"), and according to Yāqūt (i, 461), the capital of the whole of Bādghīs around the year 596/1200. The town was situated upon a hill in a fertile area, and near a silver mine; it was built of brick. In 98/716-7, Dihistān is mentioned as the seat of a Persian *dihkhan* (Ṭabarī, ii, 1320); ca. 426/1035, it came into the possession of a Turkish *dihkhan* (these titles persisted amongst the Turks) by the agency of the Saljdūks (to whom the Ghaznavids had left it). In 552/1158, it was the residence of the Oghuz prince Ikh̄tiyār al-Dīn-Aytaq, who, as the only ruler of this district, became subject to Kh̄wārizmshāh II Arslan (Bayhaki, *Ta'rikh-i Bayhaki*). The Kh̄wārizmshāh Sulṭān Shāh was robbed of his succession by his brother Tekesh, and fled with his mother Terken (Islamicized: Turkān) to Dihistān in 569/1174. Following this, Tekesh occupied the town of Dihistān, and had Terken executed; Sulṭān Shāh succeeded in escaping further to the Ghūrids (Ibn al-Aṭhīr, xi, 247/53). The town does not appear to have played an important part later on. It is probably to be equated with the modern shrine Kh̄wādja Dihistān.

Bibliography: Iṣṭakhrī, 268 f.; Ibn Ḥawkal 319 f.; Muḳaddasī, 50, 298, 308; Ḥamd Allāh Mustawfī, *Nuzha*, 153, trans. (1919), 151; Le Strange, 414 f.; J. Marquart, *Erānsahr* (1901), 150; J. Markwart (= idem), *Wehrot und Arang* (1938), 40; W. Barthold, *Turkestan*, 308, 335, 338; Spuler, *Iran*, 311.

2) A region rich in agriculture, to the north of the lower Atrak [q.v.], which waters its southern section. Its capital is Akhur (4 days' journey to the north of Djurdjān), which, according to Muḳaddasī (358 f.), also bore the name of Dihistān, and was on the route from Djurdjān to Kh̄wārizm. There was also a frontier fortification (Ribāt) by the name of Dihistān, with beautiful mosques and an active market (Muḳaddasī, 358, compare also *ibid.*, 312, 367, 372; and see below). W. Barthold regards this fortress as the capital of the whole region in the 12th century, and bases this view on Yāqūt (i, 39). Islamic data concerning the area are not consistent and lack clarity: according to Ibn Ḥawkal (i, 277, 286; ii, 388, 398), the region was sparsely populated, and only by fishermen from the Caspian Sea. Muḳaddasī, on the other hand, reckons the 24 villages of this area amongst the most densely populated of the region of Djurdjān.

According to the Middle Persian list of towns, Dihistān was founded by the Arsacid Narsahē (J. Marquart, *Erānsahr* [1901], 54, 73, 310); in Islamic times, the Sāsānid Kubādīn b. Firūz (Pērōz) is mentioned (Ḥamd Allāh Mustawfī, *Nuzha*, [1915], 160; trans. [1919], 157; comp. also index). In the 4th/10th century, the area was a border region [against the 'heathen' Turks], and even Ḥamd Allāh, 212 (trans. 205) mentions it as such in the 14th century. At this time it can only have referred to a

few nomad tribes between Kh̄wārizm and the Ūst Yurt, as by then, Islamization—even of the Mongols of Transoxania—was complete.

The *Hudūd al-'ālam*, ed. V. Minorsky (1937), 60, mentions the peninsula *Dihistānān Sūr* (?), inhabited by fishermen and birdhunters, which W. Barthold takes to be the modern Cape Ḥasan Kull (to the north of the mouth of the Atrak). This is hardly possible, if Iṣṭakhrī's data (219) are correct: he states that there are 50 parasangs between the mouth of the river Djurdjān and this peninsula, and this would get on to the region of the Bay of Kzıl Suw (Russian: Krasnovodsk).

V. Minorsky, *Hudūd*, 386, connects the name of Dihistān with the name of the ancient *Daheh* (Δάαι) (concerning these, compare W. Tomaschek in Pauly-Wissowa, *Realencyklopädie*, iv, 12 [1901], col. 1945/6). Today, the ruins of Ribāt Dihistān (as can be gathered from an inscription in a mosque of the beginning of the 13th century) are known as Mashhad-i Miṣriyyān [q.v.].

Bibliography: In addition to references in the text: *Ta'rikh-i Bayhaki*, Tehran 1946, index [but note that the vocalization Dahistān demanded on 135^e—in view of the derivation from Δάαι—contradicts Yāqūt and the other Islamic sources]; Sam'ānī, *K. al-ansāb*, 1922 (GMS xx), fol. 234 v (gives the correct vocalization); Nikbī (in Narshakhi, ed. Ch. Schefer), 144; Gg. Hoffmann, *Syr. Akten pers. Märtyrer* (1880), 277-81; W. Barthold, *K istorii orosheniya Turkestana* (History of irrigation in Turkestan) (1914), 31-7; Le Strange, 337-82; Spuler, *Iran*, 430, 455, 464*; *Hudūd al-'ālam*, index. (B. SPULER)

DIHĀN, arabicized form of *dehkān*, the head of a village and a member of the lesser feudal nobility of Sāsānian Persia. The power of the *dihkāns* derived from their hereditary title to the local administration. They were an immensely important class, although the actual area of land they cultivated as the hereditary possession of their family was often small. They were the representatives of the government vis-à-vis the peasants and their principal function was to collect taxes; and, in the opinion of Christensen, it was due to their knowledge of the country and people that sufficient revenue was provided for the upkeep of a luxurious court and the cost of expensive wars (*L'Iran sous les Sāsānides*², Copenhagen 1944, 112-3). Mas'ūdī divides the *dihkāns* into five classes, distinguished from one another by their dress (*Murūdjī*, ii, 241). Persian legend imputes their origin to Vēghard, brother of the legendary king Hūshang (Christensen, *Le premier homme et le premier roi dans l'histoire légendaire des iraniens*, i, 144, 150, 151, 153, 155, 159). After the Arab conquest the *dihkāns* continued to be responsible for local administration and the collection of tribute from the protected communities; many of them were converted to Islam and largely retained their lands (von Kremer, *Culturgeschichte*, ii, 160). In Transoxania, where immediately before the Arab invasion the *dihkāns* had enjoyed perhaps greater influence than in Persia in that their power was not limited by that of the monarchy and the Zoroastrian clergy, the local rulers as well as the landowners were designated by the term *dihkān* (Barthold, *Turkestan*, 180-1; and see Narshakhi, *Ta'rikh-i Bukhārā*, ed. Mudarris Rizāvī, 7, 72). The power of the Ṭāhirids and Sāmānids was largely founded on their community of interest with the *dihkāns*; but by the end of the Sāmānid period the *dihkāns* had become discontented and were in part responsible

for the eventual overthrow of the Sāmānid dynasty by Bughrā Khān Hārūn b. Mūsā, the Ilak Khān (Barthold, 257, 307). With the spread of the *ihkā'* system in the 5th/11th century and the depression of the landowning classes the position and influence of the *dihkāns* diminished. With this the term *dihkān* became debased and by the 5th/11th century it was also used to denote a peasant, in which sense it is used by Nāṣir-i Khusrāw (*Diwān*, Tehrān 1304-7 A.H. solar, 557) and Kā'ūs b. Iskandar (*Khābūs nāma*, G.M.S., 138). On the other hand under the Saldjūks the *dihkāns* appear to have continued to exist in the eastern part of the empire as village heads or landowners. The term would appear to have this sense in a document issued by the *diwān* of Sandjār (*Aṭabat al-kataba*, ed. 'Abbās Iqbāl, Tehrān 1950, 53, 55) and in a diploma for the *mi'mār* of Khwārazm belonging to the latter half of the 6th century A.H. (Bahā' al-Dīn Muḥammad Mu'ayyad Baghdādī, *al-Tarassul ilā 'l-tarassul*, ed. Bahmanyār, Tehrān 1315 A.H. solar, 113, 114). Similarly Naḍīm al-Dīn Rāzī uses the term *dihkān* to mean landowner (*Miṣād al-'ibād*, Tehrān 1312 A.H. solar, 294 ff.). Naṣir al-Dīn Ṭūsī (*Akhklāk-i Nāṣiri*, Lahore, lith., 180-1) and Djalāl al-Dīn Dawānī (*Akhklāk-i Djalālī*, lith., 278), however, seem to use *dihkān* simply in the sense of peasant, which is its meaning in modern Persia also. In Turkistan farmers are called *dihkān* (RMM, xiii, 1911, 568).

Bibliography: Firdawsi, *Shāhnāma* (ed. Mohl, viii, ff.); M. C. Inostrančev, *Sasanijskie Etiudi*; Quatremère, *JA*, 2 ser., xvi, 532; P. Horn, *Gr.I.Ph.*, i, 2, 178; Nöldeke, *Gesch. der Perser*, 440; Max Van Berchem, *Propriété territoriale*, 25; A. V. Kremer, *Culturgeschichte. Streifzüge*, 14; Wellhausen, *Das arabische Reich und sein Sturz*, Berlin 1902; Bartold, *Die Rolle der Gebiete des kaspischen Meeres in der Geschichte des muslimanischen Welt*, Baku 1924, 21; K. H. Menges, *Drei Orzbekische Texte*, in *Isl.*, xxi, 179; F. Løkkegaard, *Islamic taxation in the classic period*, Copenhagen 1950; D. C. Dennett, *Conversion and the poll tax in early Islam*, Harvard 1950, 22-3, 29-30, 32-3; F. W. Cleaves, *Darūya and Gerege in Harvard Journal of Asiatic Studies*, 1953, 237; A. K. S. Lambton, *Landlord and Peasant in Persia*, Oxford 1953.

(ANN K. S. LAMBTON)

AL-DIHLAWĪ, NŪR AL-HAKK [see NŪR AL-HAKK AL-DIHLAWĪ].

AL-DIHLAWĪ, SHĀH WALĪ ALLĀH, the popular name of ḲUṬB AL-DĪN AḤMAD ABŪ'L-FAYYĀD, a revolutionary Indian thinker, theologian, pioneer Persian translator of the Ḳur'ān, and traditionist, the first child of the 60-year-old Shāh 'Abd al-Raḥīm al-'Umarī of Dihlī, by his second wife, was born in 1114/1703 at Dihlī, four years before the death of Awrangzib. A precocious child, he memorized the Ḳur'ān at the early age of seven and completed his studies with his father, both in the traditional and rational sciences, at the age of fifteen. On the death of his father in 1131/1719 he succeeded him as the principal of the religious college, *Madrassa Raḥīmiyya*, which Shāh 'Abd al-Raḥīm had founded, at Dihlī. This institution, in later years, produced a galaxy of brilliant scholars and was the fore-runner of the famous *Dār al-'Ulūm* at Deōband [q.v.]. In 1143/1730 Walī Allāh went on a pilgrimage to Mecca and Medina and stayed in al-Hijāz for 14 months before returning to India in 1145/1732. He took advantage of his stay in Medina to learn *hadīth* from eminent scholars like Abū Ṭāhir al-Madanī, 'Abd Allāh b. Sālim al-

Baṣārī, and Tādj al-Dīn al-Ḳal'ī, all of whom he held in high esteem (*Anfās al-'āriḥīn*, 191-3, 197-200). After his return from al-Hijāz he devoted himself to writing along with his old profession of teaching. He died in 1176/1762, the author of more than forty works (*Nuḥat al-khawāṭir*, vi, 407 f.). He lies buried in the family graveyard beside his father and his equally illustrious son, Shāh 'Abd al-'Azīz al-Dihlāwī, in the Menhdiyān cemetery of Old Dihlī, behind the modern Central Jail.

Basically an altruist, Shāh Walī Allāh may be called the founder of Islamic modernism. He was much ahead of his times, a revolutionary thinker who attempted, although with little success, the reintegration of the socio-economic and the religio-ethical structure of Islam. His chief merit, however, lies in the propagation of the doctrine of *taḥbiḳ* (conciliation) which he skilfully applied even to such controversial problems as the *khilāfa* and the conflict between dogmatic theology and mysticism.

The reform movement outlined by Shāh Walī Allāh, which found full expression in the religio-military campaigns of Sayyid Aḥmad Barēlawī [q.v.] and Shāh Ismā'īl, the grandson of Walī Allāh, revolved round his concept of *maṣlaḥa*, i.e., the establishment of a kind of welfare state based on the "relationship of man's development with the creative forces of the Universe". The time and the environment were both unsuited for the success of such a revolutionary movement. The inevitable result was that the movement, although launched with a great deal of fervour, soon lost impetus when faced with realities. On the other hand, the Wahhābī movement launched by his contemporary, Muḥammad b. 'Abd al-Wahhāb, [q.v.] succeeded, as it sternly refused to accept the idea of compromise, which constitutes the kernel of Shāh Walī Allāh's thought; he even attempted to reconcile such antithetic theories as the *waḥdat al-wudjūd* [see IBN AL-'ARABĪ] and *waḥdat al-shuhūd* [see AḤMAD SIRHINDĪ].

His mission failed because both he and his successors failed correctly to assess the impact of contemporary forces and the increasing conflict of the East and West consequent on the growth of European influence in India, especially those parts of the country where Muslims dominated.

His chief works are: (a) Arabic, (i) *Ḥudūdijāt Allāh al-bāliḡha*, his *magnum opus*, a unique work on the secrets of religion (*asrār al-dīn*), also dealing with various other subjects such as metaphysics, politics, finance and political economy. It was in this book (ed. Bareilly 1285/1868; Cairo 1322-3/1904-5), now prescribed as a course of study at al-Azhar and in the Sudan, that he propounded his revolutionary theory of "*fakk kull nizām*" (down with all systems!). The book has also been translated into Urdū (Lahore 1953, Karachi n.d.); (ii) *al-Musawwā*, a commentary on the *Muwaffāq* of Mālik b. Anas; (iii) *al-Fath al-khābir* the fifth and the last chapter of his Persian work *al-Fawz al-kābir fī uṣūl al-tafsīr*, but with the above independent title (Lucknow 1289/1872); it is a pithy but highly useful dissertation on the principles of the science of Ḳur'ānic exegesis; (iv) and (v) *al-Budūr al-bāziḡha* and *al-Khayr al-kathīr*, both on the 'ilm al-*asrār*, a branch of *taṣawwuf* dealing with its truths and realities (Dābhēl n.d.); (vi) *al-Insāf fī bayān sabab al-ikhṭilāf*, a masterly survey of the causes of the juristic differences between the various sects of Islam and the evolution of Islamic jurisprudence; (b) Persian, (vii) *Taḥīmāt-i Ilāhiyya*, partly in Arabic, contains *inter alia* addresses to the various

groups in Muslim society, pinpointing their vices, failings and weaknesses; (viii) *‘Ikd al-djūd fi bayān aḥkām al-idjtihād wa ‘l-taklīd*, a scholarly survey of the two problems mentioned (Dihli 1344/1925; partial Eng. transl. by M. Dā‘ūd Rahbar in *MW*, xiv/4, 346-587) (ix) *Fath al-Rahmān bi tarjamat al-Kur‘ān*, an annotated Persian translation of the Qur‘ān, by far his greatest achievement, published several times in India and still in great demand; (x) *al-Muṣaffā*, a sister volume to the *al-Musawwā*, being a commentary on the *Muwāḥḥā*; (xi) *Izālat al-khafa‘ ‘an khilāfat al-khulafā*; basically a vindication of the *khilāfa* of the first two caliphs, Abū Bakr and ‘Umar al-Fārūk, but also comprising an exhaustive discussion of the doctrine of the *khilāfa*, political theory in Islam, the basic principles of economics (*tadbīr al-manzil*), the *idjtihād* as practised by ‘Umar b. al-Khaṭṭāb and the significance of his judgments etc.; practically the same discussion figures in (xii) *Kurraṭ al-‘aynayn fi tafḥīl al-shaykhayn*; (xiii) *Alḥāf al-ḥud*, (xiv) *Fuyūd al-haramayn* (Ar.); (xv) *Ham‘āt* (Ar.) (Urdū translation: *Ṭaṣawwuf kī ḥaḥikat awr uskā falsafa-i ta‘rīkh*, Lahore 1946); (xvi) *Sa‘āt* (Ar.) and (xvii) *Lam‘āt* (Ar.), all deal with the different aspects of *ṭaṣawwuf* as viewed by Shāh Walī Allāh; (xviii) *Anfās al-‘arifīn*, contains an account of his ancestors, the *maskā‘īkh* with whom they contracted their *bay‘a*, and the teachers of the author. This work is very useful for a critical appreciation of Shāh Walī Allāh and the evolution of his religio-political thought.

Bibliography: Shāh Walī Allāh, *Anfās al-‘arifīn* (comprising his autobiography called *al-Djuz‘ al-laṭīf fi tarjamat al-‘abd al-da‘īf*, (Eng. tr. by Hidayat Ḥusayn in *JASB* 1912, 161-75), Dihli 1335/1917; ‘Abd al-Ḥayy Nadawī, *Nuzhat al-khawāṭir*, Ḥaydarābād (Deccan) 1376/1957, vi, 398-415; Şiddīq Ḥasan, *Ithāf al-nubalā*, Cawnpore 1288/1871, 1448; idem, *Abdjad al-‘ulūm*, Bhopāl 1295/1878, 912 ff.; idem, *al-Ḥiṭṭa bi dhikr shihāh al-sitta*, Cawnpore 1283/1866; Brockelmann, II, 418 and index; Storey I, 20-2, 179; ii, 1020-1, 1137, 1201, 1253, 1263; Muḥsin b. Yāhyā al-Tirhutī, *al-Yāmi‘ al-djānī fi asnād al-Shaykh ‘Abd al-Ghanī*, Dihli 1287/1870, 113-38; Ghulām Sarwar Lāhōrī, *Khazīnat al-Aṣfiyā*, Cawnpore 1333/1914, ii, 373; Zubayd Aḥmad, *Contribution of India to Arabic literature*, Allāhābād 1946, 28-31; *A history of the Freedom Movement*, Karachi 1957, 491-541; Yūsuf Ḥusayn, *Glimpses of medieval Indian culture*, Bombay 1957, 60-3; F. Rahman, *The thinker of crisis: Shah Waliy-Allah, in Pakistan Quarterly*, Karachi (Summer) 1956, 44-8; Rahmān ‘Alī, *Tadhkira-i ‘ulamā’-i Hind*, Lucknow 1899, 250; Muḥammad Ishāq, *India's contribution to the study of Hadīth literature*, Dacca 1955, 172-8; ‘Ubayd Allāh Sindhī, *Ḥizb Imām Walī Allāh*, Lahore 1942, 131¹, 431¹; idem, *Shāh Walī Allāh kī siyāsī taḥrīk*, Lahore n.d.; *J Pak. H.S.*, (Shāh Walī Allāh's conception of *idjtihād*), vii/iii, July 1959, 165-94; M. Saghīr Hasan al-Ma‘ṣūmī: *An appreciation of Shāh Waliyullāh al-Muḥaddīth ad-Dihlawī*, in *IC*, October 1947, 340 ff.; Khalīk Aḥmad Nizāmī, *Shāh Walī Allāh Dihlawī ke siyāsī maḥtūbāt*, (ed. K. A. Nizāmī), ‘Alīgarh 1950; Shibli Nu‘mānī, (*Ta‘rīkh-i ‘ilm al-kalām*, Āzamgarh 109-19; Raḥīm Bakḥsh, *Ḥayāt-i Walī*, Dihli 1319/1908; *Kalimāt-i ṭayyibāt*, (a collection of Persian letters of Shāh Walī Allāh, Mirzā Maḥzar Djān-i Djān and others), Murādābād, 1305/1887, 15; Manāzīr Aḥsan

Gaylānī, *Tadhkira-i Hadrat Shāh Walī Allāh*, Ḥaydarābād (Deccan), 1946; Ismā‘īl Gōdharawī, *Walī Allāh*, Dihli n.d.; Mukhtār Aḥmad, *Khāndān-i ‘Azīzī*, Kānpur n.d., 1-26; *Maḥtūbāt Shāh Walī Allāh*, Dihli n.d.; Abū Muḥammad Imām Khān Nawshahrawī, *Tarādīm ‘ulamā’-i ḥadīth Hind*, Dihli 1938, 4-48; Sharaf al-Dīn Muḥammad al-Ḥusaynī, *al-Wasīlat ilā ‘llāh*; Shāh Ghulām ‘Alī al-Dihlawī, *al-Makāmāt*; *al-Furkān* (ed. Muḥammad Manzūr Nu‘mānī), Bareilly (special issue)² 1941; Bānkīpur (Arabic) Cat., V/i, 5-6; Bashīr al-Dīn Aḥmad, *Wāki‘āt-i Dār al-Ḥukūmat-i Dihli*, Dihli 1337/1919, ii, 286; Bashīr Aḥmad, *Shāh Walī Allāh ke ‘imrānī nazariyye*, Lahore 1945; Muḥammad Ikram, *Rūd-i Kawthar*, Karachi n.d., 487-564; Fakīr Muḥammad Lāhōrī, *Ḥadā’iq al-Ḥanafiyya*, Lucknow 1906, 447; A. J. Halepota, *Philosophy of Shah Wali Allah of Delhi* (in Press); *Ma‘arīf* (Āzamgarh), xxii/5, 341 ff.; Amīr al-Riwāyāt, *Arwāh-i thalātha* (ed. Muḥammad Ṭayyib), Deoband n.d., 44; *Malḥūzāt-i ‘Azīziyya* (Persian text), 40, 93 (Urdū transl., Meerut 1315/1897); F. M. Asiri, *Shāh Walī Allāh*, in *Viśva-Bharat Annals*, iv (1951); K. A. Nizāmī, *Shāh Walī Allāh and Indian politics in the eighteenth century*, in *IC*, Jubilee Number, 1951; Muḥammad Dā‘ūd Rahbar, *Shāh Walī-ullāh and Ijtihād*, in *MW*, xiv/4, October 1955; ‘Ubayd Allāh al-Sindī, *Kitāb al-tamhīd* (MS. in Arabic); for an appreciation by an Egyptian scholar see Dj. al-Shayyāl, *Muḥāḍarāt ‘an al-ḥarakāt al-iṣlāhiyya.*, Cairo 1957, 34-51. (A. S. BAZMEE ANSARI)

DIHLI. I. — History. The city of Dihli, situated on the west bank of the river Djāmānā [q.v.] and now spread out between 28° 30’ and 28° 44’ N. and 77° 5’ and 77° 15’ E., was the capital of the earliest Muslim rulers of India from 608/1211 (see DIHLI SULTANATE), and remained the capital of the northern dynasties (with occasional exceptions: Dawlatābād, Āgrā, and Lahore (Lāhawr), [q.v.], were the centres favoured by some rulers) until the deposition of Bahādūr Shāh in 1858; from 1911 it became the capital of British India, and after 1947 of Independent India.

The usual Romanized form of the name is Delhi, based on the commonest form in the earlier Muslim usage Dihli; the common spellings in Urdū, Hindī (certainly from the time of the Prithī Rādj Rāṣṍ of the 7th/13th century), and Pandjābī represent *Dilli*. The etymology is obscure; for some popular etymologies see A. Cunningham, *ASI*, i, 137 ff.

It has become popular to speak of “the seven cities of Delhi”; but the number of centres of government in the Dihli area has in fact been nearer double that number. These are here described in approximate chronological order; all appear on the accompanying map, on which those which are no longer in existence are marked with an asterisk.

The earliest settlement was Indrapat, Sanskrit *Indraprastha*, a tell on which the present Purānā Kīl‘a stands, supposed to have been built in legendary times by the Pāndavas; the site is certainly old, and potsherds of Painted Grey ware and Northern Black Polished ware, types dating back to the 5th century B.C., as well as Kushan fragments of the 1st and 2nd centuries A.D., have been discovered there (see *Ancient India*, x-xi, 1955, 140, 144). The region of Dihli seems to have been almost abandoned thereafter, for the next settlement dates from the 9th or 10th century, the Tomār city now known as Sūrādī Kund, where a large masonry tank and an earthwork are still in existence. More

extensive are the remains of the Čawhān Rādīpūt town, dating probably from the 10th century A.D., which existed immediately prior to the Muslim conquest. On a small hill in the south-west of this region a citadel, Lālkōṭ, was built *circa* 1052 A.D. by Ānang Pāl, and around the town an outer wall was thrown, as a defence against the Muslim invaders, by Prithwī Rādī in about 576/1180 (Cunningham,

residence of the Dihlī sultans until Mu‘izz al-Dīn Kaykubād built his palace at Kilōkhfi, then on the banks of the Djamnā (Briggs, *Ferishtā*, i, 274), in about 688/1289; this was occupied, completed, and its suburbs extended, by Djalāl al-Dīn Firūz Khalđī in and after 689/1290. It has now fallen completely into desuetude. Even in Djalāl al-Dīn's case the older city seems to have had a higher

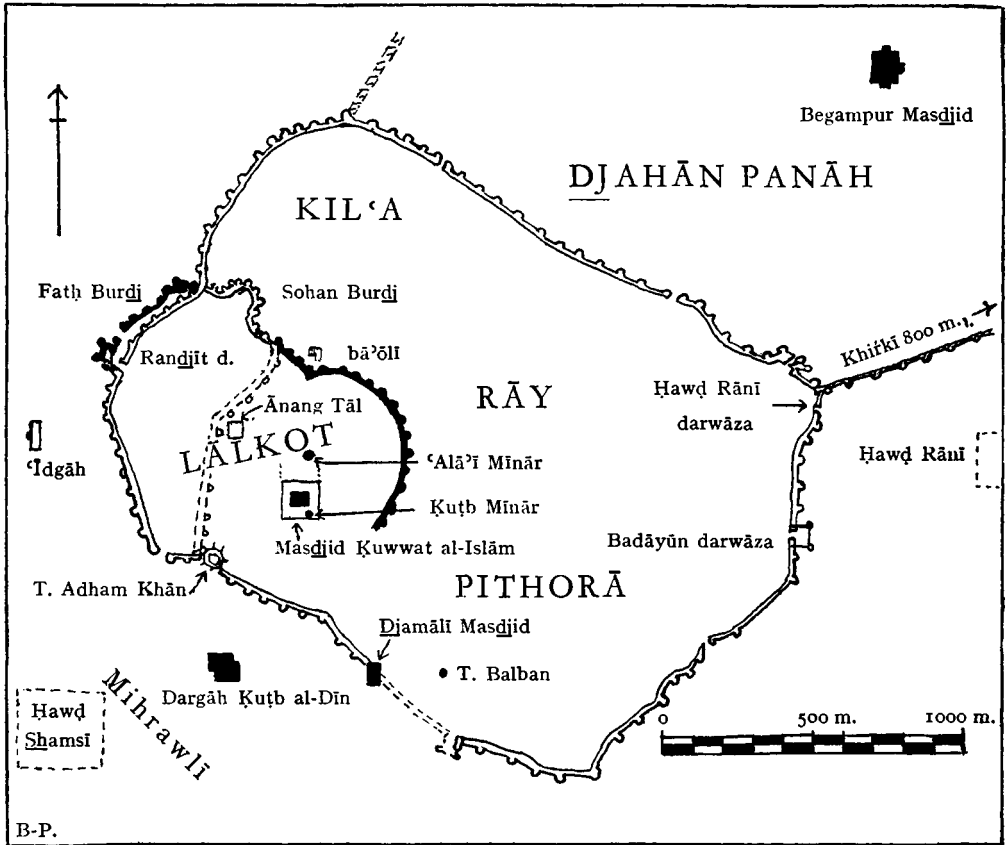


Fig. 1

Old Hindū walls

Walls removed by 'Alā' al-Dīn

Extension of 'Alā' al-Dīn, c. 700/1300

T = Tomb

ASI, i, 183). Subsequent to the conquest a mosque, known as Masjid Kūwwat al-Islām, was built in 588/1192 by Kūṭb al-Dīn Aybak, who later commenced the building of the adjoining *mīnār* not only as a *ma'ādhana* but also as a commemoration of his victory; for these, their extensions by Shams al-Dīn Iltmish and 'Alā' al-Dīn Khalđī, and other buildings in this so-called "Qutb site" see *Monuments*, below. The systematic refortification and extension of these old Hindū walls was effected by the earliest governors and monarchs to form the first Muslim city of Dihli, known by the name of its former occupant as Kīl'ā Rāy Pithorā. An indication of the extent of these walls and of their periods is given in the sketch-map, Fig. 1; for a discussion of the archaeological evidence see J. D. Beglar, *ASI*, iv, 1874, 6 ff.

Kīl'ā Rāy Pithorā remained the only regular

prestige value, and he moved his court there as soon as it was politically practicable so to do. The sultan 'Alā' al-Dīn Khalđī effected many improvements and repairs, including the west gate (Randjīt darwāza) of Lālkōṭ (Amīr Khusraw, trans. in Elliott and Dowson, iii, 561); he commenced also the extension of the citadel of Lālkōṭ, see Beglar, *loc. cit.*, and Fig. 1. As a protection against the invading Mongols he first established a camp on the plain of Sirī to the north, later encompassed it by entrenchments, and finally walled it, in about 703/1303. The location of Sirī has been questioned (*e.g.*, by C. J. Campbell, *Notes on the history and topography of the ancient cities of Delhi*, in *JASB*, xxxv, 1866, 206-14); but the descriptions of Ibn Baṭṭūta, iii, 146, 155, and Timūr, *Malfūzāt-i Timūri*, trans. in Elliott and Dowson, iii, 447, and the ruins and lines of defences on the ground, enabled Campbell's views to be

convincingly refuted by Cunningham in *ASI*, i, 207 ff. All that now remains within the walls is the comparatively modern village of *Shāhpur*.

Hardly a "city of Delhi", but an important site in its history, is the group of buildings, the earliest of which date from *Khaldījī* times, surrounding the

his defeat of the converted Hindū *Nāṣir al-Dīn* in 720/1320, for the building of his capital *Tughluḳ-ābād*. The trace of the outer enceinte is approximately a half-hexagon, within which are a more strongly defended palace area, and an even stronger citadel; there are the ruins of a mosque in the city

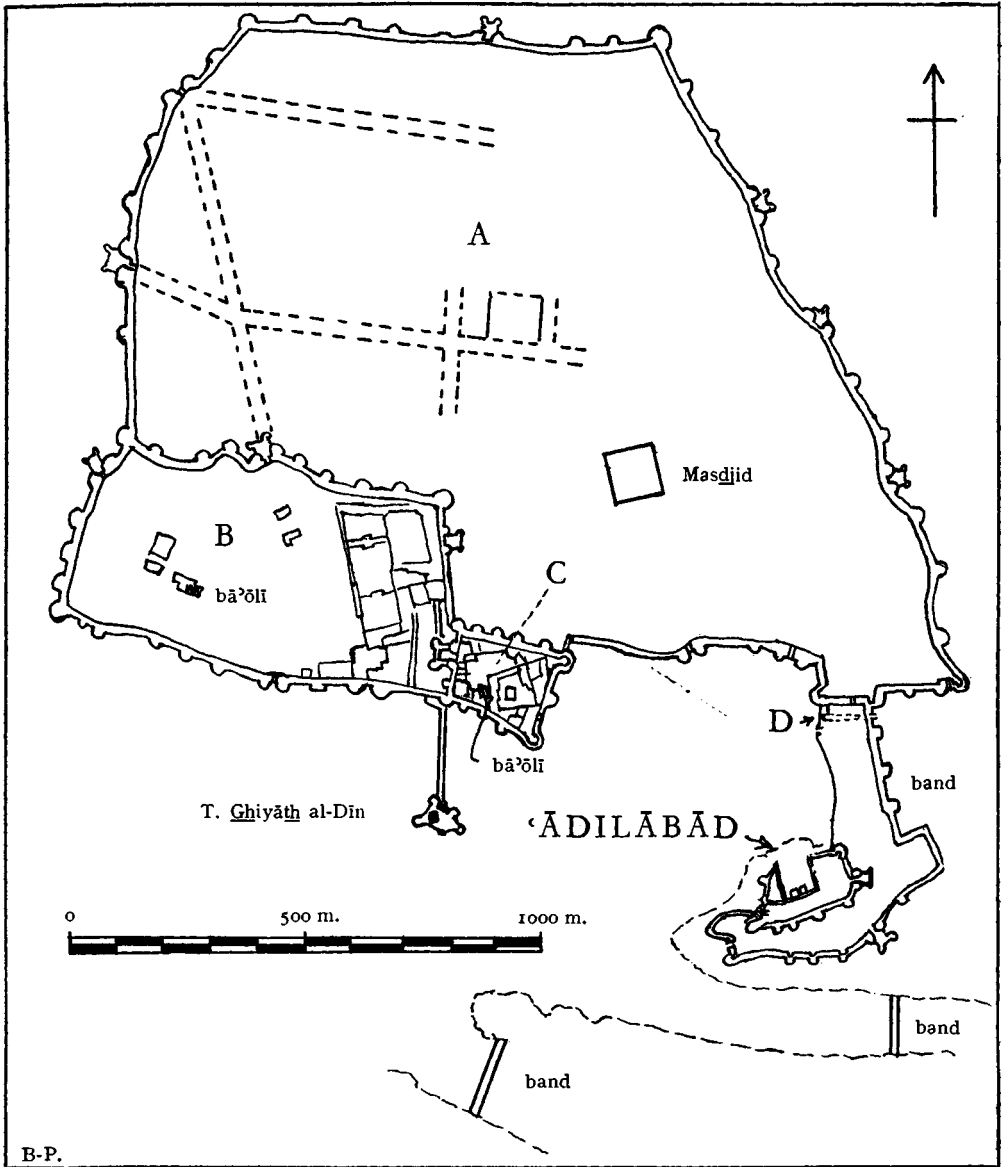


Fig. 2. Tughluḳābād

A: City B: Palace C: Citadel D: Sluices

shrine of the *Āṣṭī* saint *Niẓām al-Dīn Awliyā*², which make up what *Piggott* has described as the "squalid but entertaining complex" now known officially as "Nizamuddin" (for plan, and description of these buildings, see *Monuments*, below).

Some of the most ambitious building projects in the time of the *Dihli* sultanate were conceived during the rule of the following *Tughluḳ* dynasty. Firstly, *Ghīyāth al-Dīn Tughluḳ* selected a site some 8 km. to the east of *Kīl'a Rāy Pithorā*, immediately after

area, and the layout of the streets and houses of the streets and houses of the city, which shows it to have been well populated, can be seen from the aerial photograph in *Ancient India*, i, Plate IX. On the south of the city was formerly an artificial lake, in which stands the tomb of *Ghīyāth al-Dīn*, connected to the citadel by a fortified passage supported on arches, itself fortified. Connected with *Tughluḳ-ābād* by a causeway on the south-east, which formed a *band* to retain the waters of the lake, is the subsi-

diary fort of 'Ādilābād built by his son Muḥammad b. Tughluḳ c. 725/1325, but abandoned by him, together with Tughluḳābād, in 729/1329 on his transfer of the capital to Dawlatābād [q.v.]. For these sites see Fig. 2, and the excellent article of Hilary Waddington, 'Ādilābād: a part of the "fourth" Delhi, in *Ancient India*, i, 60-76, with photographs and survey plans. A small fort, known as the "Barber's" or "Washerman's" fort, to the east,

machicolations, containing a palace complex, the remains of a fine mosque, and an extraordinary pyramidal structure built as a plinth for a column of Aśhoka brought from near Ambālā; the isolated Ḳadam Sharīf and the nearby 'Idgāh show the western extent of the city to have been no further than the later Shāhjahānābād. The extent of Firūz Shāh's building activity around Dihlī would indicate that the suburbs in his time were still well populated,

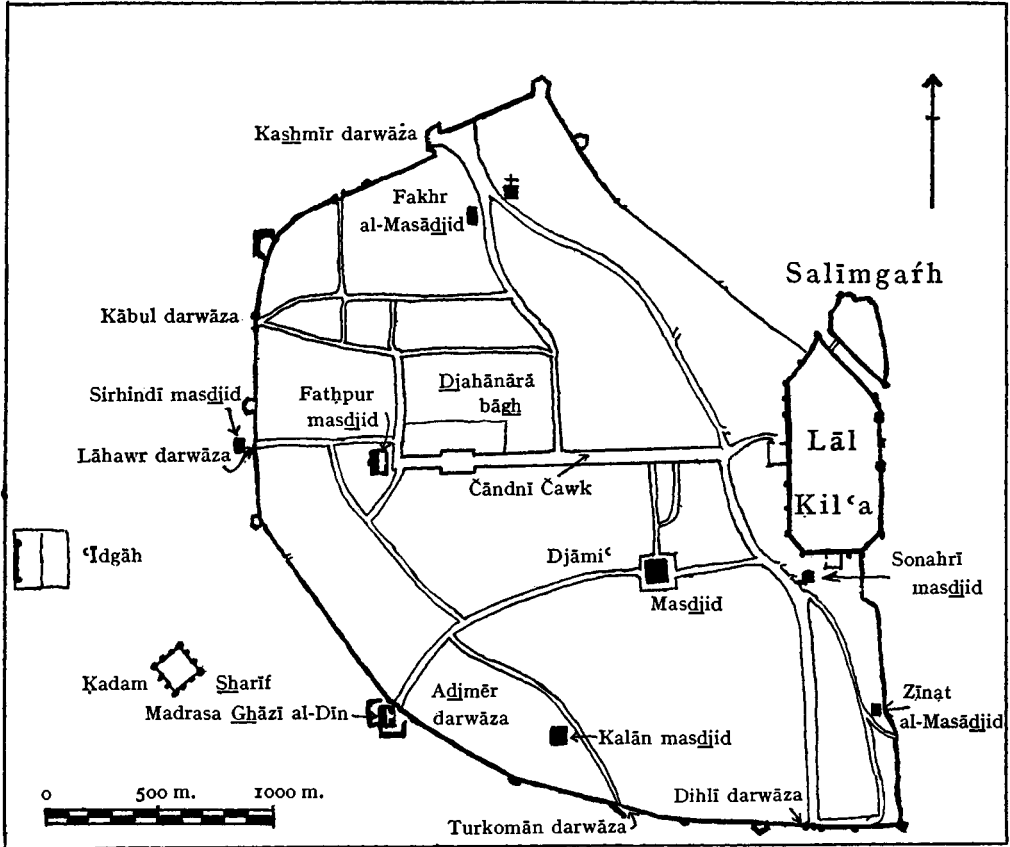


Fig. 3. Shāhjahānābād

possibly a *madrasa* or a shrine in origin, was fortified and presumably used as a residence for Ghīyāth al-Dīn while Tughluḳābād was in building.

About contemporary with the building of 'Ādilābād was Muḥammad b. Tughluḳ's more grandiose project, the walling-in of the suburbs which had grown up between Kil'ā Rāy Pithorā and Sirī (see Map) for yet another city, called Dīahānpanāh, the walls of which, some 12 m. thick, have almost completely fallen and the exact trace of which cannot easily be located; for the sluice built into this wall near the village of Khīfki, the Sāt Pulāh, see *Monuments*, below.

Muḥammad's successor Firūz Tughluḳ was responsible for the building of another city, Firūzābād, extending from Indrapat to Kuṣh-k-i Shīkār some 3 km. north-west of the later city of Shāhjahānābād, and now largely covered by that latter city. Its buildings were dilapidated by later builders, especially Shīr Shāh Sūrī and Shāhjahān, and all that remains is the citadel, known as Firūz Shāh Kōḷlā, its walls reduced to below the level of their

as evidenced by the two large mosques in Dīahānpanāh, another in Nizamuddīn, and smaller ones in the northern suburbs and in Wazīrābād. A further occupied site was around the old reservoir built by 'Alā' al-Dīn, the Ḥawḏ-i 'Alā', later known as Ḥawḏ-i Khāṣṣ, where he established a large *madrasa* and built his own tomb.

The Timūrid sack caused the eclipse of Dihlī as a capital city for some time, and although the Sayyid governor Khīḏr Khān established his court at Khīḏrābād, and Mubārak Shāh his at Mubārakābād, both on the Dīamnā, and the latter sultan built also his own tomb in the fortified village Mubārakpur (also Mubārīkpur, Mubārīk [sic] Shāh Kōḷlā), the Sayyids and their successors the Lōḏīs built no further cities at Dihlī. The Lōḏīs, indeed, moved their seat of government to Āgrā, and Dihlī became little more than a vast necropolis, the plains between Sirī and Firūzābād being covered with tombs and mausolea of this period; especially Khayrpur, 2 km. west of Nizamuddīn, a region 1 km. west of Mubārīkpur ("Tin Burḏī", i.e., "three

towers”), and a region on the road to Ḥawḍ-i Khāṣṣ (Kharērā); there was also some building in the region of the reservoir of Iletmish, Hawḍ-i Shamsī, south of the village of Mihrawlī.

After the Mughal invasions in the early 10th/16th century [see MUGHALS] Humāyūn settled at Dihlī and started the building of a citadel, Dīnpanāh, on the mound of the old Indrapat in 940/1533, but was dispossessed by the usurper Shīr Shāh Sūrī. Shīr Shāh took over and completed the building of Dīnpanāh, as the citadel of a new city, to which no particular name is given, little of which remains except the northern gate, near Firūz Shāh Kotlā, and the southern gate, opposite the citadel, as most of the stone was removed for the building of Shāh-djahānābād. His son and successor Islām Shāh, popularly called Salīm Shāh, built on the Dīamnā the fortress Salīmgaḥ as a bulwark against the return of Humāyūn in about 957/1550. Humāyūn’s return five years later added nothing to the Dihlī buildings, and the next two Mughal rulers preferred to reside at Āgrā and Lahore; some buildings at Dihlī date, however, from their time, especially the complex of monuments around Humāyūn’s tomb (see S. A. A. Naqvi, *Humāyūn’s tomb and adjacent buildings*, Dihlī 1947). Shāh-djahān also reigned at Āgrā for 11 years, but the inconveniences there caused him to remove to Dihlī (*‘Amal-i Šālih*, fol. 575-6; Manucci, *Storia do Mogor*, i, 183) and found there on 12 Dhu ’l-Ḥiǰǰa 1048/16 April 1639 (so the contemporary historians and inscription in the Kh^wābgāh; 9 Muḥarram 1049/12 May 1639 according to the *Ma’ā-thir al-Umarā’*, iii, 464, and Sayyid Ahmad Khān) a new fort, the citadel of his new city (Fig. 3) Shāh-djahānābād, known as the “Red Fort”, Lāl kīl‘a, which was completed after 9 years. The walling of the city proceeded at the same time, and it was enriched with many more buildings in the reign of Shāh-djahān and his successors (notably the Dīāmi’ masjid, commenced two years after the completion of the fort), who made no further expansions of any of the successive cities. Shāh-djahānābād continued to be the capital of the Mughal rulers—except for Awrangzīb, who spent much time in the Deccan and died at Awrangābād [q.v.]—although other sites around continued to be used; e.g., the Humāyūn’s tomb complex, Nizamuddin, and the *dargāhs* of Rōshan Čirāgh-i Dihlī in Dīah-ānpanāh and of Kuṭb al-Dīn Kākī at Mihrawlī were all used as burial places for the later Mughal rulers, and at Mihrawlī is a small summer palace used by the latest Mughals.

With the fall of the Mughal dynasty in 1858, the destruction of many buildings by the British during and after the mutiny, and the transfer of the capital to Calcutta, Dihlī became a town of less importance, the head of a local administration and a garrison town. The British expansion was to the north of Shāh-djahānābād, where the Civil Lines were established; here the capital was transferred in 1911, and the building of the new city commenced, originally known as Raisena, later New Delhi, *Na’i Dillī*. Later expansion has been westwards of Shāh-djahānābād in the Sabzī Mandī, Karōl Bāgh, and Šadr Bāzār quarters; south of Khayrpur and on the road to Mihrawlī; and around the Cantonment, north of the Gurgā’ōn road, and the new airport of Pālam.

Some confusions of nomenclature, omitted in the above description, must be mentioned. Lālkōt and Kīl‘a Rāy Pithorā were known as “Old Dihlī” as

long ago as Tīmūr’s time, and this phrase was in regular use in the early British period; since the building of New Delhi the expression “Old Delhi” has often been falsely applied to Shāh-djahānābād. After the building of Shāh-djahān’s new fort, Lāl kīl‘a, the older fort of Humāyūn and Shīr Shāh was regularly known as the “Old Fort”, Purānā Kīl‘a or Kīl‘a-i kuhṇā.

2.—Monuments. As the buildings of Dihlī present the earliest monuments of a settled Islamic power in the sub-continent, and as it was there that the first characteristic Indian Islamic styles developed, the influence of which was to spread far and wide from Dihlī itself, the account of the monuments given here is confined to a simple description of the major works, arranged chronologically, and an account of the architectural features of the monumental complexes of buildings of different periods.

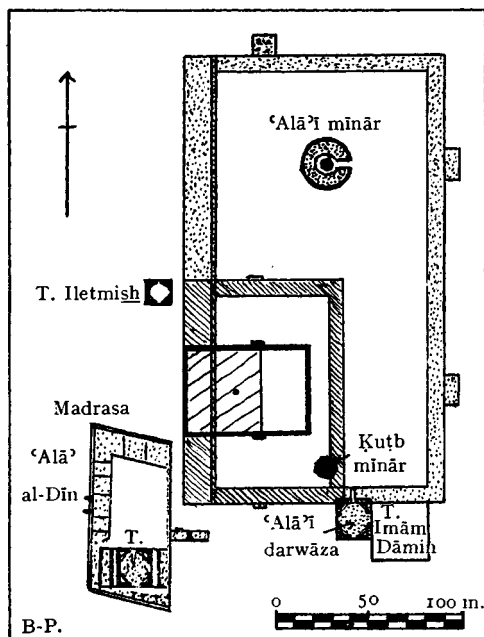


Fig. 4. Masjid Kuwwat al-Islām

- Plinth of Hindū temple
- Iletmish
- Kuṭb al-Dīn Aybak
- 'Alā' al-Dīn

For a treatment of the styles, with plates and detailed drawings, see HIND, Architecture.

The earliest phase of Muslim building in Dihlī is represented, as in the earliest stages in other sites (see ADJMER, BHARŌC, BĪDĀPUR, DAWLATĀBĀD, DHĀR, DĀWNPUR, GAWĒ, GUḌJARĀT, MĀNDŪ, TRIBĒNĪ) by the re-utilization of pillaged Hindū temple material. This applied to the first mosque constructed in India, Kuṭb al-Dīn Aybak’s Masjid Kuwwat al-Islām, earliest inscription 587/1191-2, in Kīl‘a Rāy Pithorā: on a temple plinth 37.8 m. by 45.4 m. is constructed the central court, 65.2 m. by 45.4 m., with colonnades of three bays on the east and two on north and south; the western *livān* is four bays in depth, originally with five domes covering voids in front of the *mīhrāb* recesses, its roof raised at the north end to accommodate a *zanāna* gallery. The *livān* is separated from the mosque courtyard by a great arched screen, added 595/1199, whose arches

do not conform with the spacing of the columns and *mihrābs* behind. The columns of the arcades were taken from some twenty-seven Hindū and *Djāyn* temples, arranged haphazard, often set one over another to give the necessary height, ranged to support a roof made from ceiling slabs of similar temples, the sculptured figures mutilated and roughly covered with plaster, sometimes turned face inwards. The screen arches are corbelled, ogee at the top, some 2.5 metres thick, the central arch 13.7 m. high with a span of 6.7 m. The whole surface of this *maḡṣūra* is covered with carving, Hindū floral motifs and arabesques, and vertical lines of *nashḡ*. In the court-yard stands a pillar of rustless malleable iron from a temple of *Viṣṇu* of the Gupta period (4th century A.D.), doubtless placed there by the builders not only as a curious relic but also as a symbol of their triumph over the idolaters. At the south-east corner of the mosque *Ḳuṭb al-Dīn* commenced, after the completion of his mosque, the minaret known as the *Ḳuṭb minār*, described below.

The reign of *Ḳuṭb al-Dīn*'s successor, *Shams al-Dīn Iletmiṣh*, saw an increase in building, not only at Dihli. To the Dihli mosque he attempted to give greater scale and dignity by extensions of the colonnades and the great *maḡṣūra* screen—symmetrically disposed as regards the new *mihrābs*, columnar bays, and the arches of the *maḡṣūra*, thus indicating a design of homogeneous conception; the new *ṣahn* included the *minār*, to which he added also, and its entrances were arranged co-axially with those of the old mosque. The colonnade is composed of relatively plain columns, and the screen decoration, including Kūfic character and *tuḡhra* devices, is more obviously the work of a craftsman familiar with his material than is the earlier example. The arches, still corbelled, differ in contour from those of the earlier screen by the absence of the ogee counter-curve at the apex. Immediately west of his northern extension of the mosque is the Tomb of *Iletmiṣh* (c. 632/1235 ? No dating inscriptions), a square chamber, originally bearing a circular dome, supported on corbelled squinches, the whole interior surface intricately banded with arabesques, diaper-work, and *nashḡ* and Kūfic inscriptions (entirely *Ḳur'ānic*); the exterior is of dressed ashlar, with the arched openings on north, east and south in red sandstone; red sandstone is also used for the interior, with marble on the *mihrāb* wall and the cenotaph; the true grave is in a subterranean *tahkḡāna*.

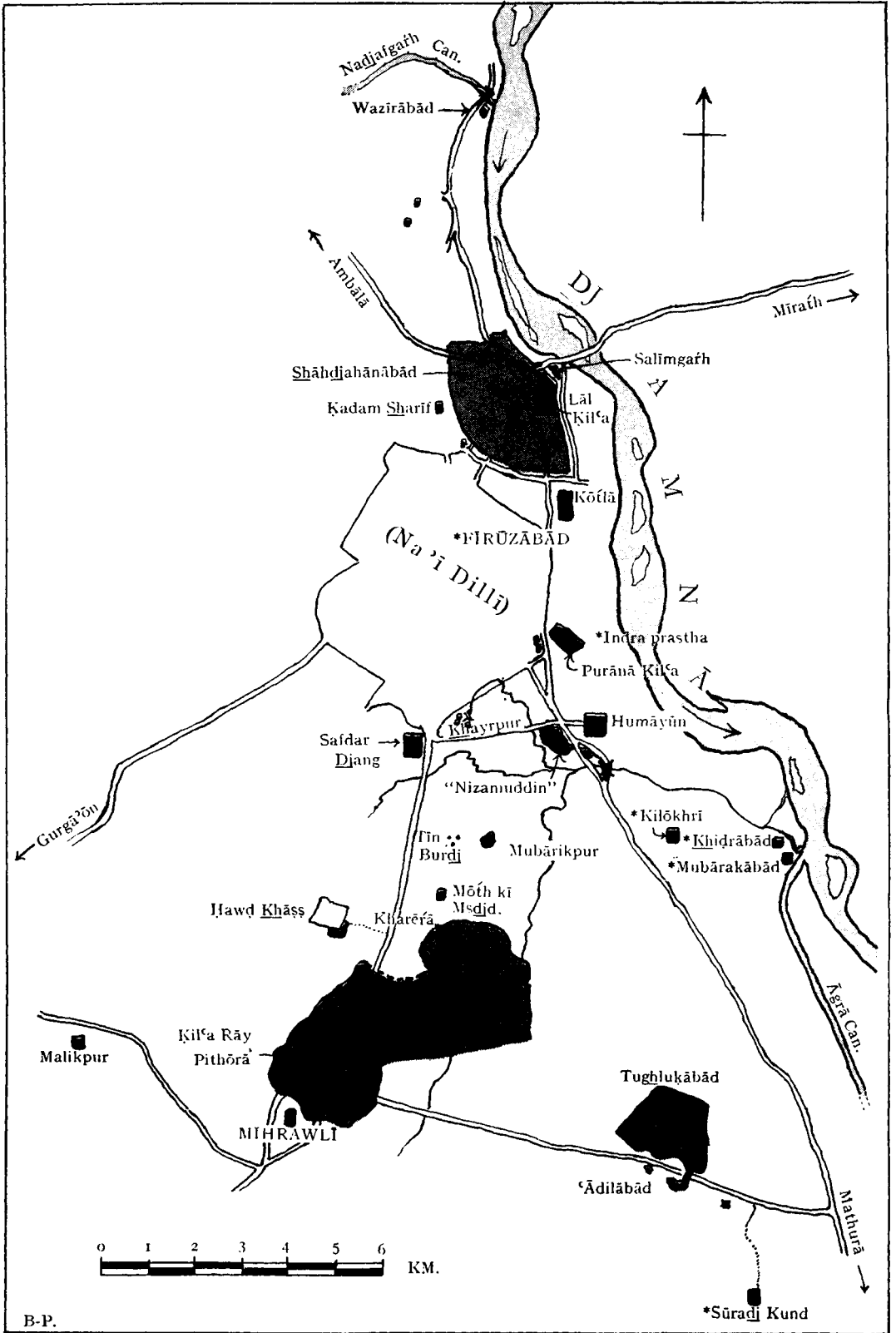
The *Ḳuṭb minār* was extended by *Iletmiṣh* by the addition of three further storeys, to a total height of 69.7 m. (Cunningham, *ASI*, i, 195), completed c. 626/1229. The angle of slope is about $4\frac{1}{2}$ degrees from the vertical, and the four storeys are separated by balconies supported by stalactite corbelling. Each storey is fluted—developing probably the polygonal outline of the prototype *minār* at *Ghaznī*—the lowest having alternately rounded and angular flutes, the second all rounded, the third all angular; the upper storeys, the work of *Firūz Tuḡhluḡ* (see below), are plain. Each of the three lowest storeys is decorated with wide encircling bands of Arabic inscriptions in *nashḡ* (dating inscriptions, panegyrics of *Mu'izz al-Dīn Muḡammad b. Sām* and *Shams al-Dīn Iletmiṣh*, *Ḳur'ānic* verses); features of typically Hindū origin are almost entirely absent.

To the reign of *Iletmiṣh* belongs the first instance in India of a monumental tomb, the mausoleum of his son *Nāṣir al-Dīn Maḡmūd*, at *Malikpur*,

of 629/1231. This stands within a plinth some 3 m. high in an octagonal cell, the top of which projects into a court-yard with a plain enclosure wall pierced by corbelled arches, with arcades of Hindū columns on the east and west walls; that on the west forms a small mosque, with central portico and *mihrāb*. The external gateway bears the dating inscription in Kūfic characters (non-*Ḳur'ānic* inscriptions in Kūfic are known only here, at the *Masjīd Ḳuwwat al-Islām*, and at *Aḡimēr*); the corner towers appear to be part of *Firūz Tuḡhluḡ*'s restorations (*Futūḡhāt-i Firūz Shāhi*, 'Aligāth ed. 1943, 16). The tomb is locally known as "Sulṡān Ghārī", presumably on account of the crypt (*ghār*) in which *Nāṣir al-Dīn* is buried, but this name is not known before *Sayyid Ahmad Khān*, *Āthār al-Ṣanādīd*, lith. Dihli 1848, 206-8. For a detailed study see S. A. A. Naqvi, *Sulṡān Ghārī, Delhi*, in *Ancient India*, iii, 1947, 4-10 and Plates I-XII.

During the reigns of the succeeding sovereigns no buildings of note were erected until the reign of the *Khaldjī* ruler 'Alā' al-Dīn, except for the tomb of the sultan *Balban*, d. 686/1287, in the south-east of *Kil'ā Rāy Pithorā*, larger than the tomb of *Iletmiṣh*, with side chambers leading off the main hall, in which appears for the first time the use of the true vousoired arch. This marks not only a technical advance in construction but also a strengthening of Islamic building tradition, as opposed to that of the impressed Hindū craftsmen.

'Alā' al-Dīn *Khaldjī*'s extensions to the citadel of *Lālkot*, and the building of *Siri*, have been mentioned above. He started a grandiose plan of extension to the *Ḳuwwat al-Islām* mosque to the north and east; a few columns remain, and the foundations of the north gateway, to show the extent of this, and of the great arched *maḡṣūra* screen which was intended to be twice as long as the two previous screens combined, and of twice the scale; in the northern court-yard stands the incomplete first storey of a gigantic *minār*, its diameter at base twice that of the *Ḳuṭb minār*. The most notable feature of these extensions is the southern gateway, the 'Alā'ī *darwāza*, of exceptional architectural merit: a square building of 10.5 m. internal dimension, with walls 3.4 m. thick, is surmounted by a flat dome, with lofty (10.7 m. from ground level to apex) arches on east, south and west, and a smaller trefoil arch on the north leading to the new eastern extension of the court-yard. The three large arches, and the squinches which support the dome, are of pointed horse-shoe shape, vousoired, with on the intrados a fringe of conventionalized spear-heads. A similar style is seen in the *Djāmā'at Khāna* mosque at the *dargāh* of *Nizām al-Dīn*, the first example in India of a mosque built with specially quarried materials, not improvised from Hindū material. (For a discussion of this mosque see M. Zafar Hasan, *A guide to Nizāmu-d-Dīn* (= *Memoir ASI*, x), 1922). Apart from the early building (*madrāsa*?) at *Hawḡ 'Alā'ī* (= *Hawḡ-i Khāṣṣ*), the only other structure of 'Alā' al-Dīn at Dihli is his tomb and *madrāsa* to the south-west of the *Masjīd Ḳuwwat al-Islām*, now much ruined; the series of small cells on the west wall show for the first time in India domes supported by a corbelled pendentive. The location of this building and all others in the "Ḳutb site" is shown on Fig. 4; for an extensive description of all the monuments and archaeological work see J. A. Page, *Historical Memoir on the Qutb, Delhi* (= *Memoir ASI*, xxii), 1925; idem, *Guide to*



the *Qutb, Delhi*, (abridged from above), Delhi 1938; best illustrations in H. H. Cole, *The architecture of Ancient Delhi*, London 1872.

The achievements of *Qhiyāth* al-Dīn, the founder of the Tughluq dynasty, are confined to the building of the city of Tughluqābād (see above, History), and his own two tomb buildings; for the first of these see *MULTĀN*; the second, commenced after leaving the Panjāb and coming to Dihlī as sovereign, forms an outwork on the south side of Tughluqābād (see Fig. 2 above), an irregular pentagon with bastions at each angle, with the tomb-building placed diagonally at the widest part of the enclosed court-yard. This mausoleum is of red sandstone faced with white marble, its walls with a strong batter (25° from the vertical), with a recessed archway in the north, east and south sides (the west side closed for the *mīhrāb*) with the "spear-head" fringe introduced under the *Khalḍijis* and a slight ogee curve at the apex. Here the old Hindū trabeate system is joined with the newer arcuate by a lintel being imposed across the base of the arch.

Muḥammad b. Tughluq's foundation of 'Ādilābād and *Djahānpanāh* has been mentioned above; in the walling of the second of these is a sluice or regulator of seven spans, the *Sāt pulāh*, with subsidiary arches and end towers, its two storeys of seven arches holding the mechanism for regulating the level of a lake contained within the walls. Another building of his time, near the village of Begampur, is the *Biḍjāy Mandāl*, which has been supposed to be the remains of his *Ḳaṣr-i hazār sitūn*, with the first example of intersecting vaulting in India; close to this is a superb but nameless tomb, and the *Bārah Khambā* (see below).

Muḥammad b. Tughluq's act in transporting the entire *élite* population of Dihlī to *Dawlatābād* [q.v.] resulted in the dispersal of the northern craftsmen, and the introduction of a rubble-and-plaster phase under the enthusiastic patronage of his successor *Firūz Shāh* (752-90/1351-88). A list of the numerous building projects sponsored by this monarch is given by *Shams-i Sirāḍī* 'Alfī, *Tārīkh-i Firūz Shāhi*, and by *Firishṭa*, and in his own *Futūhāt-i Firūz Shāhi* he describes the monuments of his predecessors which he had rebuilt or renovated. These numerous building and restoration projects demanded a strict economy: plans for every undertaking were submitted to the *Diwān-i wizāra*, and the more expensive building materials, red sandstone and marble, were no longer used. Of *Firūz Shāh's* cities, *Firūzābād* has been mentioned above; see also *DJAWNPUR, FATHĀBĀD, HIṢĀR FIRŪZA*, and for the fortification of the *kōllā* and the introduction of machicolation see *BURDĪ*, iii. The *Djāmi'* *masḍjid* within the *kōllā* stands on a high plinth and the main gate is on the north; the *ṣahn* was surrounded by deep triple aisles, and around the central octagonal *hawā* was inscribed the record of the public works of *Firūz*. Only the shell of the building remains, much of the stone having been built into the walls of *Shāhḍjahānābād* by British engineers. The other building standing within the *kōllā* is a three-storeyed pyramidal structure on which is mounted a pillar of *Ashoka* (3rd century B.C.) brought from the *Mirath* district. For these and other ruins in the citadel see J. A. Page, *A memoir on Kotla Firoz Shah, Delhi* (= *Memoir ASI*, lii) Dihlī 1937. The mosque style of the period is better shown by half a dozen mosques of approximately the decade 766-76/1364-75: all are rubble-and-plaster, presumably originally whitewashed, with

pillars and Hindū-style brackets and eaves in local grey granite, with prominent gateways, many-domed roofs, and tapering ornamental pillars flanking the gateways. The simplest is the mosque in the *dargāh* of *Shāh 'Ālam* at *Wazīrābād* (= *Tīmūrpur*), a simple west *liwān* of five bays, with three domes, within which is the earliest example in Dihlī of a *zanāna* gallery in the rear corner of the *liwān*; the large (court-yard 68.0 by 75.3 metres) *Begampur* mosque in the north of *Djahānpanāh* has the *ṣahn* surrounded on all sides by a domed arcade, and the west *liwān* has a tall arched pylon in the centre of its façade which completely masks the large central dome; the *Sandjār* mosque (also called *Kālī* [black] *masḍjid*) at *Nizamuddin* has the central court-yard divided into four smaller courts each 13.1 by 10.1 metres by a cruciform arcade one bay in depth, as well as the domed arcading on all sides (*ASI, Annual Report*, xxvii, Plate I); the *Khīrkī* mosque, at *Khīrkī* village in the south of *Djahānpanāh* close to the *Sāt Pulāh*, has a similar arrangement, but the crossing arcades are of three ranks of arches, as are the side *liwāns*: hence only the four courts, each 9.8 metres square, are open in the total area of about 52 m. square; the *Kalān* (this also sometimes miscalled 'Kālī) *masḍjid*, within the walls of the later *Shāhḍjahānābād*, is smaller with a single open court and surrounding domed arcades. This, the *Khīrkī* mosque, and the *Djāmi'* *masḍjid* in the *kōllā*, are all built on a high plinth over a *takḥkhāna* storey, and the mosques themselves are approached by high flights of steps. The *Kalān masḍjid* was no doubt the main mosque of the new *Firūzābād* suburbs, but the size of the *Begampur* and *Khīrkī* mosques implies that the older cities still maintained a considerable population. The northern suburbs were further provided for by the *Cawburdī* mosque on the Ridge, now so altered through various uses that its original plan is hardly discernible; near the mosque is the remains of *Firūz Shāh's* hunting lodge, *Kuṣh-k-i Shīkār* or *Djahān-numā*, to which he repaired for consolation after the death of his son, *Fath Khān*, in 776/1374. This prince is buried in the *Kadam Sharīf*, a fortified enclosure (see *BURDĪ*, iii, and *ASI Annual Report*, xxii, 4 and Plates IIIc and d) in which is a domed arcade surrounding the grave, over which is a stone print of the Prophet's foot set in a small tank of water. *Firūz's* own tomb is coupled with the *madrāsa* he built on the site of 'Alā' al-Dīn's structure at the *Hawā-i Khāṣṣ*; the *madrāsa* buildings on the east and south of the *hawā*, double-storeyed on the lake front and single behind, are colonnades, several bays deep, of arches or lintel-and-bracket construction, connecting square domed halls at intervals, extending about 76 m. on one shore and 120 m. on the other; at the south-east corner is the 13.7 m. square tomb, with plastered walls slightly battering, the two outer (south and east) with a slight projection in which is an arched opening in which the entrance is framed by a lintel-and-bracket; there is a single dome on an octagonal drum, supported by interior squinches, and the west wall, in which is a door to the adjoining hall, has a small *mīhrāb*. The building stands on a short plinth extended southward to form a small terrace, which is surrounded by a stone railing of mortice and tenon construction resembling woodwork. Another tomb, of great architectural significance, is that of *Firūz's* Prime Minister *Khān-i Djahān Tilangānī*, d. 770/1368-9, within the *kōllā* at *Nizamuddin*; this is the first octagonal tomb at Dihlī (although the tomb-

chamber at Sulṭān Ghāri is octagonal also), and is surrounded by a verandah, each side of which has three arched openings surmounted by a wide *ḥadīdjā* or eaves-stone; there is a central dome, and eight smaller dome-like cupolas, one over each face. The prototype of this tomb has been sought in the Dome of the Rock in Jerusalem; it formed the model for many royal tombs of the subsequent "Sayyid", Lōdī and Sūrī dynasties. One of the latest buildings of the Tughluqs is the tomb of the *shaykh* Kabīr al-Dīn Awliyā' (probably of the time of Naṣīr al-Dīn Maḥmūd, after 796/1394); although an indifferent

is early 11th/17th century; and others); outside the east wall of the court is the square polychromatic tomb of Atga Khān, foster-father of Akbar, d. 969/1562, of a style similar to that of Humāyūn (see below). Some 60 m. south-east of this tomb is the Čawnsaṭh Khambe, a grey marble pavilion of excellent proportions forming the family burial place of Atga Khān's son, Mīrzā 'Azīz Kōkaltash, d. 1033/1624. The adjoining *kōt* and Tilangānī tomb have already been described. For a full account of all these buildings see M. Zafar Hasan, *A guide to*

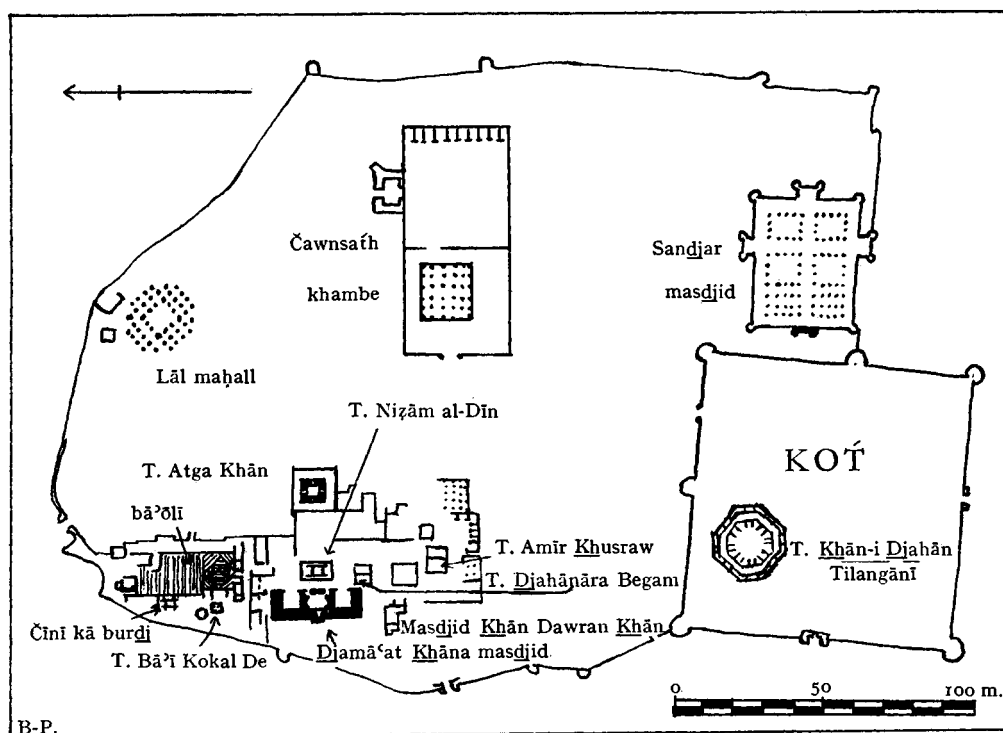


Fig. 5. Nizamuddin

and half-scale copy of the tomb of Ghīyāṭh al-Dīn Tughluq, it is of interest in indicating a revival of sympathy for the earlier polychromatic style, a reaction against the Firūzian austerity.

On Firūz Shāh's tunnels at Dihlī, see H. Hosten, in *JASB*, n.s. vii (1911), 99-108; viii (1912), 279-81; ix (1913), lxxxiii-xci.

Since the major structures at the shrine of Nizām al-Dīn are of this time the complex is described here (Fig. 5). The entrance gate bears the date 780/1378-9, within which is a large *bā'ōli* [q.v.] flanked by two tombs and a two-storeyed mosque, all of Firūzian appearance; the *bā'ōli* is named Čashma-i dil kuṣhā (= 703/1303-4 by *abdjād*). A further gate leads to the shrine enclosure; the *shaykh*'s tomb dates from the time of Akbar, replacing an earlier one built by Firūz Tughluq, but has been much restored since, the dome being an addition of Akbar Shāh II in 1823; the *Dījamā'a khāna* mosque, to the west of the tomb, has already been referred to. To the south of the enclosure are numerous graves (*Dījhānāra*, daughter of Shāh-dījhān; Muḥammad Shāh, d. 1161/1748; *Dījhāngīr*, son of Akbar II; Amīr Khusraw, a contemporary of the *shaykh*, although the tomb

Nizāmu-d-Dīn (= *Memoir ASI*, X), Calcutta 1922.

Another *dargāh* largely dating from Firūzian times is that of Naṣīr al-Dīn Čirāgh-i Dihlī, d. 757/1356 (see *Čirāgh-i Dihlī*); the east gate is of 775/1373, but the tomb has been much modernized; the walls enclosing the shrine and village were built by Muḥammad Shāh in 1142/1729; beside stands one of the alleged tombs of Bahlōl Lōdī.

The "Sayyid" and Lōdī dynasties produced no great building projects; their monuments consist entirely of tombs, except for one significant mosque, and the principal ones are concentrated in three sites: *Khāyrapur*, *Mubārakpur*, and south of *Mudīāhidpur* on the road to *Ḥawḍ-i Khāṣṣ*. The tombs are of two distinct types, square and octagonal, in both cases with a large central dome, frequently also with open *ḥatris* above the parapets. The earliest octagonal example is that of Mubārak Shāh, d. 838/1434, in *Kōtlā Mubārakpur*, an improvement on the style of the *Tilangānī* tomb although the dome is not high enough and the octagonal *ḥatris* over each face are too crowded. The tomb of Muḥammad Shāh, ten years later, removes these defects by raising the drum of the dome and the *ḥatris*, and

adding a *guldasta* at each angle of the verandah parapet. The tomb of Sikandar Lōdī, c. 924/1518, at the north end of *Khayrpur*, is of similar proportions but without the *chattris*, and the dome has an inner and outer shell; the mausoleum stands in a fortified enclosure, on the west wall of which is an arrangement of arches resembling an *idgāh*, presumably an outdoor *mīhrāb*. The tomb of Mubārak has a detached mosque, but that of Muḥammad has none. All tombs have sloping buttresses at the angles.

The square tombs probably all date from the last quarter of the 9th/15th century, but they lack inscriptions and are known only by very uninformative local names. The finest is the Baḩ *Khān* kā gumbad, "Big *Khān*'s dome", the largest (height 25 m.) of the three known as *Tin burājī*, west of Mubārakpur, apparently of three storeys from the exterior, but actually a single hall; this and the adjoining "Little *Khān*'s dome" have octagonal *chattris* in the angles of the square below the drum, as had the *Dādī kā* ("Grandmother's) and *Potī kā* ("Granddaughter's") gumbad of the *Mudjāhidpur* group. At *Khayrpur* are the best preserved, the Baḩā Gumbad ("Big dome"), date 899/1494, which has no graves within and is locally said to be a gateway to the attached mosque, court-yard and *madīlis-khāna* (?). The mosque has massive tapering and sloping pillars at each rear angle, each with a band of fluting, alternately rounded and angled, reminiscent of the lowest storey of the *Ḳuṭb minār*; the east façade has wide central arches whose spandrels are filled with the best cut-plaster decoration in Dihli. Near is the *Shīsh* gumbad, very similar to the Baḩā gumbad, but with courses of dark blue encaustic tile work.

Apart from the mosque mentioned above, the Lōdīs produced one major example of this class, the isolated *Moth kī masjid* south of Mubārakpur, built by the *wazīr* of Sikandar Lōdī c. 911/1505; the west wall shows similar tapering pillar-turrets, but at the angles of the projecting *mīhrāb*, and the external angles are provided with two-storeyed open towers; the side walls have trabeate balconies; the façade of the west *iwān* has the contours of the arches emphasized by the recession of planes of the intrados, and the central arch is emphasized further by a pylon-like structure of the same height as the remainder; the *iwān* side domes are supported on stalactite pendentives; white marble, red sandstone, and coloured encaustic tiles are used in the decorative scheme, as well as fine cut-plaster; it is aesthetically one of the liveliest buildings in the whole of Islamic art in India. Other buildings of the Lōdīs are few: a structure (*madrasa* ?), incorporating a small mosque, known as the *Djāhāz maḩall*, on the east side of the *Ḥawḩ-i 'Alā'* at *Mihrawlī*, a few small *bārādāris* and *maḩalls* near *Nizamuddin*, and the residence (*Bārāh Khambā*), with enclosed court-yard and three-storeyed tower, at *Begampur*.

In the unsettled days of the early Mughal conquest the Lōdī mode seems to have continued: the *Djamālī* mosque, of 943/1536, in the south of *Ḳil'ā Rāy Pithōrā*, has fine ashlar masonry, five *iwān* arches with recession of planes in the intrados, and the central archway sunk in a larger arch, with a spearhead fringe, in a central propylon rising above the general level of the façade, with a single central dome; to the north is the insignificant-looking oblong building over the tomb of *Faḩl Allāh [q.v.]*, *takhalluṣ* *Djamālī*, with the best colour decoration in Dihli on its ceiling. A continuation of the octagonal

tomb style is in that of 'Isā *Khān* Niyāzī, of 954/1547-8 and hence in the reign of *Islām Shāh Sūrī*; the construction is similar to the preceding examples, including the closed west wall and *mīhrāb*, but more encaustic tile remains; a separate mosque stands on the west of the octagonal court-yard, of grey quartzite and red sandstone, the central bay of the three set in a projecting portico, with a central dome and *chattris* over the side bays. The tomb-building has sloping buttresses at each angle, and is the last building in Dihli so treated. (For these buildings see S. A. A. Naqvi, *Humāyūn's tomb and adjacent buildings*, Dihli 1947, 21-4). The last octagonal tomb in Dihli was built some fourteen years later, in the reign of Akbar, the tomb of Adham *Khān* in the extreme south-west of *Ḳil'ā Rāy Pithōrā*; this seeks to obtain additional elevation by converting the drum of the dome into an intermediate storey, arcaded externally, and without *chattris*; the thick walls of the drum contain a labyrinth of stairways. Its general effect is rather spiritless. (Photograph and brief description in Cole, *op. cit.*).

The first two Mughal emperors, Bābur and *Humāyūn* in his first period, added nothing to Dihli's monuments, except perhaps the commencement of the *Purānā Ḳil'ā*; this, however, was mostly the work of the usurper *Shīr Shāh Sūrī*, as a citadel for his new city. Of the city only two gateways remain, the northern (*Lāl, Kābulī* or *Khūnī darwāza*), opposite *Firūz Shāh Kōṭlā*, and the southern, with a short stretch of walling, near *Purānā Ḳil'ā* (see *ASI, Annual Report*, xxii, 6 and Plate II). Of the citadel the walls remain, and two major structures within, the *Shīr Mandal*, a two-storeyed octagon of red sandstone of unknown original purpose but used by *Humāyūn* as a library and from which he fell to his death; and the mosque, with no distinctive name, which has the *Djamālī* mosque as its immediate prototype: but each of the five façade bays has a smaller recessed archway, and every other feature of the earlier mosque is improved and refined in this later example. The external construction is in coursed ashlar, and the *iwān* façade in red sandstone, some of it finely carved, embellished with white marble and polychromatic encaustic tile work; inside the central dome is supported by two ranks of squinches, and in the side bays stalactite pendentives support the roof; the rear wall has tapering turrets on each side of the *mīhrāb* projection, and an open octagonal turret at each angle.

The first major building of the Mughals in Dihli is the tomb of the emperor *Humāyūn*, of a style already prefigured in the small tomb of *Atgā Khān* at *Nizamuddin*; the foundations of it were laid in 976/1568-9 (so *Sangīn Beg, Siyar al-Manāzil*, MS in Dihli Fort Museum; 973/1565 according to *Sayyid Aḩmad Khān*, followed by most later writers) by his widow, employing the Persian architect *Mirzā Ghīyāth*, although the enclosure wall had been started some five years before. In a large square garden enclosure (340 m. side; this is the first *ṯarbāgh* garden in India still preserving its original plan) stands the mausoleum building, 47.5 m. square on a plinth 95 m. square, 6.7 m. high; each face is alike, having a central rectangular fronton containing an immense arch, flanked by smaller wings each containing a smaller arch; these wings are octagonal in plan and project in front of the main arches. The central chamber is surmounted by a bulbous double dome on a high collar, around which are *chattris* over the corner wings and portals. The

entire building is in red sandstone, with a liberal use of white and coloured marble. Neighbouring structures are the small Nā'ī kā gumbad, "Barber's dome"; the Nilā Gumbad, "Blue dome", earlier than Humāyūn's tomb and therefore not the tomb of Fahīm Khān, d. 1035/1626, as often stated; the "Afsarwālā" tomb and mosque; the 'Arab Sarā'ī; and the tomb of 'Isā Khān already described (see Fig. 6 for plan of this complex; full description of these buildings in S. A. A. Naqvi, *Humāyūn's Tomb and adjacent buildings*, Delhi 1947). Not far to the south is the tomb of 'Abd al-Rahīm (q.v.), Khān-i Khānān, d. 1036/1626-7, a similar structure but smaller and without the octagonal corner compartments—hence a more obvious forerunner of the

wards to the river. The dīwān-i 'āmm is of red sandstone, with slender double columns on the open sides; this and the palace buildings on the east have engrailed arches, stand on low plinths, and most have open *chattris* at each corner of the roof. Through the palaces runs an ornamental canal, the Nahr-i Bihisht, which flows south from the Shāh Burdj, water being brought from a point thirty *kōs* up the Djamnā (through the Western Djamnā canal; for the history of this, which dates from the time of Firūz Shāh Tughluq, see J. J. Hatten, *History and description of government canals in the Punjab*, Lahore n.d., 1-3); this has a plain marble channel, which in the Rang maḥall flows into a large tank in which is set a marble lotus, having previously passed, in the royal

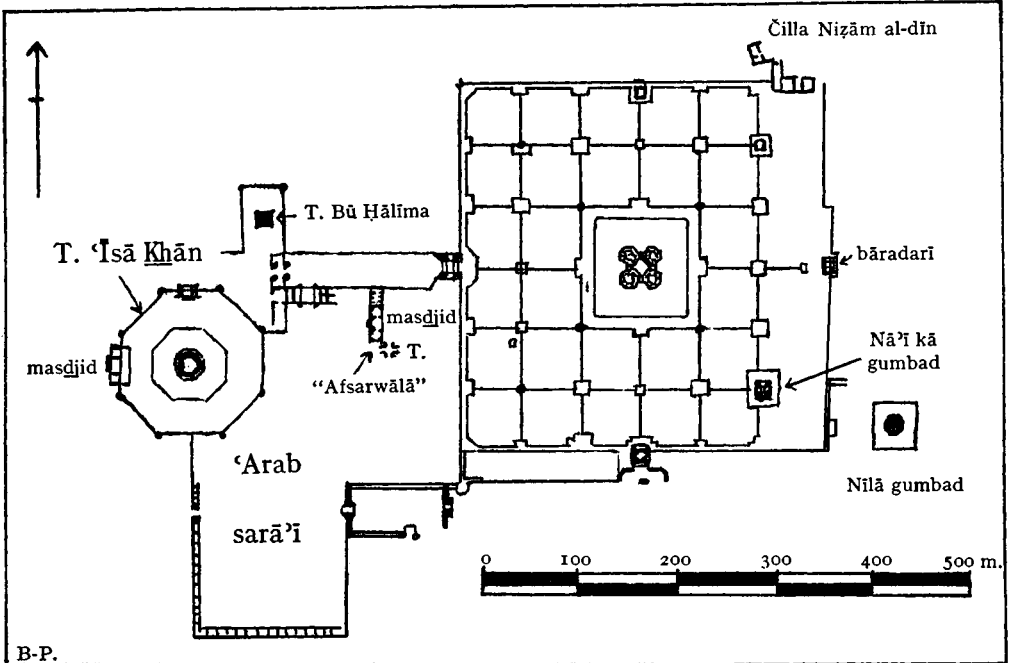


Fig. 6. Humāyūn's tomb

Tādj Maḥall than Humāyūn's tomb; the white marble of this building was later stripped off by Āṣaf al-Dawla, *wazīr* of Awadh. Other early Mughal buildings are the Lāl čawk or Khayr al-manāzil (the latter name a chronogram, 969 = 1561-2), a mosque built by Māham Anaga, foster-mother of Akbar, with double-storeyed chambers on east, south and north forming a *madrasa* (*ASI, Annual Report*, xxii, 6 and Plate I a and b; inscr., *Memoir ASI*, xlvii, 10); and the mosque of Shaykh 'Abd al-Nabī, *šadr al-šudūr* of Akbar, between Firūz Shāh Kōtlā and the Purānā Kīl'ā, built 983/1575-6 (see M. Zafar Hasan, *Mosque of Shaikh 'Abdu-n Nabī* (= *Memoir ASI*, ix), Calcutta 1921).

The main phase of Mughal building in Delhi was the construction of Shāhjahānābād and the Red Fort, Lāl kīl'ā, founded 1048/1638. The main features of Mughal palaces and other buildings will be described in *MUGHALS*; a brief account only is given here. Within the palace enclosure, about 950 by 505 m., are a central court, containing the Dīwān-i 'āmm; flanking this, two open spaces containing gardens; and, on the eastern wall, the range of palaces facing inwards to the gardens and out-

private apartments, under a screen bearing a representation of the "Scales of Justice", Mizān-i 'adl. Off these apartments is the external octagonal balcony, the Muthamman Burdj, from which the emperor gave the darshan (q.v.). The Rang maḥall and the Dīwān-i khāṣṣ are the most lavishly ornate of these palaces, built and paved in white marble, the piers of the arches inlaid with floral designs in *pietra dura*; the latter building contained the fabulous Peacock Throne (*Takht-i tā'ūs*), taken to Persia by Nādir Shāh in 1152/1739 and there broken up (G. N. Curzon, *Persia and the Persian question*, i, 321-2). The disposition of these and the other buildings is shown in the plan, Fig. 7.

The fort originally contained no mosque; the Mōtī masjīd was added by Awrangzib in 1073/1662-3, entirely of white marble, with a curved "Bengali" cornice over the central bay. For the fort and its buildings, see G. Sanderson, *A guide to the buildings and gardens, Delhi Fort*, Delhi 1937.

The Djamī' masjīd of Shāhjahānābād (named *Masjīd-i Djahān-numā*), built 1057-9/1648-50, stands on an open plain to the west of the Lāl Kīl'ā, its high basement storey, with blind

arches on all sides, built on an outcrop of the local Aravalli ridge. The gates on north, east and south have an external opening in the form of a half-dome with a smaller door in the base of each. The east gate, used as the royal entrance, is the largest. The *livān* surrounding the court is open to the outside, and has a square *burjī*, surmounted by an open *chatri*, at each angle. The western sanctuary is a detached compartment 79 m. by 27.5 m. with the

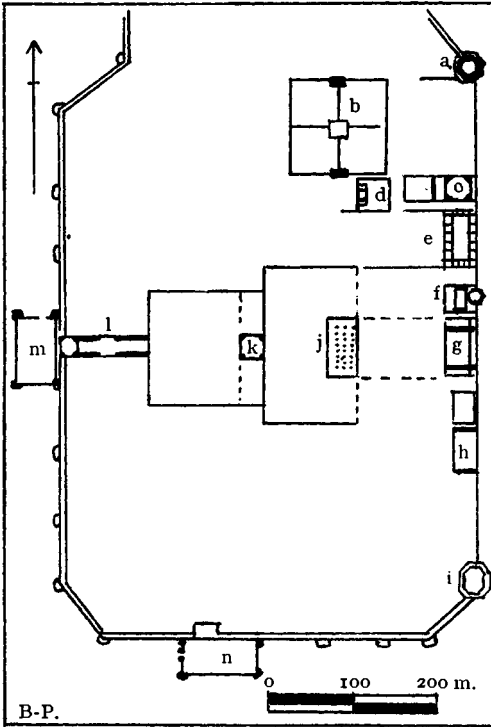


Fig. 7. Lāl kil'ā

a — *Shāh burjī* b — *Hayāt Baḳhsh bāgh* c — *Ḥammām* d — *Mōṭī masjīd* e — *Dīwān-i khāṣṣ*
f — *Kh'ābgāh & Muṭhamman burjī* g — *Rang maḥall* h — *Mumtāz maḥall* i — *Asad burjī* j — *Dīwān-i 'amm* k — *Nawbat khāna* l — *Chattā 'āwk* m — *Lāhawr darwāza* n — *Dihlī darwāza*

court-yard (99 m. square), with a wide central arch flanked by five smaller bays of engrailed arches on each side, and a three-storeyed minaret at each front angle; above are three bulbous domes of white marble with slender vertical stripes of black marble. The mosque as a whole is in red sandstone, with white marble facings on the sanctuary, and white marble vertical stripes on the minarets. Nearly contemporary is the *Faṭḥpurī masjīd* at the west end of *Čandnī Čawk*, the main street of *Shāh-djahānābād*, of similar style but less refinement, with a single dome; there is a mosque school within the enclosure. A smaller mosque of similar style, but with the three domes more bulbous and with equal black and white marble stripes, is the *Zīnat al-Masāḍīd*, c. 1112/1700, in the east (river) quarter of *Shāh-djahānābād*.

Of the latest Mughal phase must be mentioned the *Mōṭī masjīd* in the *dargāh* of *Ḳuṭb al-Dīn Awliyā'* at *Mihrawlī* (early 12th/18th century); the tomb, madrasa, and mosque of *Ḡhāzī al-*

Dīn Khān, father of *Aṣaf Dījān*, in a hornwork outside the *Adjmer* gate of *Shāh-djahānābād* (1122/1710), and where the Arabic school is still maintained; the gateway of the *Ḳudsiya Bāgh*, north of the *Kaṣhmīr Gate*, c. 1163/1750, and the elegant diminutive mosque (*Sonahrī masjīd*) of *Dījāwid Khān*, of fawn-coloured sandstone, of the same time; and the finely-proportioned fawn sandstone tomb of *Safdar Dījān*, d. 1166/1753, standing in the last great Mughal garden. One British building is worth mention, *St. James's church*, built by *Col. James Skinner* in Palladian style in 1824. The vast building projects of New Delhi (*Na'ī Dillī*) show occasional reminiscences of the glory of Mughal building, but have no further Islamic significance.

Bibliography: Specialist monographs and articles have been cited in the text. General works: *H. C. Fanshawe, Delhi Past and Present*, London 1902; *H. Sharp, Delhi: its story and buildings*, London 1921; *G. Hearn, The seven cities of Delhi*, Calcutta 1928 (not generally reliable); *P. Brown, Indian Architecture: Islamic period*, Bombay n.d., *passim*; *Sayyid Ahmad Khān, Athār al-Sanādīd*, Dihlī 1263/1847, lith., 2nd ed. Dihlī 1270/1854, later liths. Lucknow 1876, 1900, and Cawnpore (Kānpur) 1904; Fr. trans. by *Garcin de Tassy in JA*, V^e série, xv, 508-36; xvi, 190-254, 392-451, 521-43; xvii, 551-60; based on *Ahmad Khān: Carr Stephen, The archaeology and monumental remains of Delhi*, Simla etc. 1876; *Journal of the Archaeological Society of Delhi*, 1850, *passim*; *J. Ph. Vogel, Catalogue of the Delhi museum of archaeology*, Calcutta 1908, Appx. II (*The sultans of Delhi and their existing monuments . . .*), 60-71; cf. also *W. Franklin, An account of the present state of Delhi*, in *Asiatick Researches*, iv, 419-32 (1795). For inscriptions at Dihlī, see specially *J. Horowitz, A list of the published Mohamedan inscriptions of India*, in *EIM*, 1909-10, 30-144; *Memoir ASI*, xlvii. (J. BURTON-PAGE)

DIHLI SULTANATE, the principal Muslim kingdom in northern India from its establishment by *Iletmish* (608-633/1211-1236) until its submergence in the Mughal empire under *Alkbar* (963-1014/1556-1605). The establishment of the Dihlī sultanate was made possible by the Indian campaigns of the *Ḡhūrīd Mu'izz al-Dīn Muḥammad b. Sām* and his lieutenant *Ḳuṭb al-Dīn Aiybak*. Having recovered *Ḡhaznī* from the *Ḡhuzz* in 568/1173, in 571/1175 *Muḥammad b. Sām* captured *Multān* and *Učč*, hoping to by-pass the *Ḡhaznawīd* possessions in the *Pandjāb*. A severe defeat near *Mount Ābū* in 574/1178 by *Mūlarādjā II*, the *Čalukya* ruler of *Gudjarāt*, induced the *Ḡhūrīds* not to persist with the southern route into *Hindūstān* via the *Gumal* pass. The capture of *Peshāwar* in 575/1179, of *Sīālkoṭ* in 581/1185, and of *Lahore* finally in 582/1186, ended *Ḡhaznawīd* rule in India and placed the *Ḡhūrīds* in a favourable strategic position *vis-a-vis* the *Rādīput* clans. Defeated however at *Tarā'n* (*Tarāori*) in 587/1191 by the *Čawhāns* (or *Čāhamānas*) under *Prīthvirādjā*, *Mu'izz al-Dīn* returned the following year with an army, said by *Firīšta* to be of 120,000 horse, decisively to defeat the *Čawhāns* at the same place. Although *Hānsī*, *Kuhrām* and *Dihlī* (588/1192) were occupied, the political fragmentation of northern India prevented *Ḡhūrīd* victories from having more than a temporary and local result. The *Gāhādavāla* chief, *Dīyāčandra* was defeated and slain near *Čandāwar* on the *Djāmnā* in 590/1194 and *Banāras* occupied, but even so *Ḳuṭb al-Dīn Aiybak* had to fight hard to retain *Koyl* and

Adjmēr and Mu'izz al-Dīn had to enter India himself in 592/1195-6 to take Bayāna, the stronghold of the *Djadon* Bhaḥfī Rādjipūts. Thereafter, however, until the year of his death, Mu'izz al-Dīn left *Ḳuṭb al-Dīn* a free hand in Hindūstān. In 592/1196, the latter defeated an attempt by the Mhers, in alliance with the Čalukyās, to retake Adjmēr and in the following year defeated the Čalukyās near Mt. Ābū without however attempting permanently to occupy their territory. Turning his attention to the upper Ganges, Aybak occupied Badā'ūn in 594/1197-8 and Kanawḍj in 595/1198-9. In 597/1200-1, Gwāliyār was taken and the Bundelkhand area was penetrated in 599/1202-3 with the capture of Kālāndjara (Kālinḍjar).

When, in 602/1206, Mu'izz al-Dīn was assassinated at Damyak on the Indus (on the identity of the assassins see Habibullah, *The foundation of Muslim rule in India*, 79), the *Ḡhūrīd* position in India was that of a precarious military occupation. Holding only the chief towns of the Panḍjāb, Sind and the Ganges-*Djamna* Iḍ'āb, the *Ḡhūrīd* forces were menaced by the *Khokhars* along their line of communication with *Ḡhaznī* and were faced by a resurgence of the Rādjipūts in Bundelkhand (Kālinḍjar had been retaken by the Čandelas) and around Gwāliyār which had been retaken by the *Parihāras*. Moreover the *Gāhadāvālas* were still active in the districts around *Farrukhābād* and Badā'ūn. The Rādjipūt clans had but melted into the countryside hoping to re-emerge and take control when the Turkish invaders had passed on. Indeed, by accepting *Prīthvirāḍja's* son and the Rāy of Gwāliyār *Sallak-ṣhaṇapāla* as tributaries, the *Ḡhūrīds* may have testified to their limited political rôle in Hindūstān and their principal pre-occupation with their extra-Indian rivalry with the *Kh'ārazm-Shāh* and the *Kara-Khitay*.

That the consolidation of the *Ḡhūrīd* position in Hindūstān was still a secondary consideration even after Mu'izz al-Dīn's death is evident from the subsequent career of *Ḳuṭb al-Dīn* Aybak. Said by his panegyrist *Fakhr-i Mudabbir* to have been appointed *walī 'ahd-i Hindūstān* by Mu'izz al-Dīn shortly before 602/1206, on his master's death *Ḳuṭb al-Dīn* moved from the neighbourhood of Dihlī to Lahore and assumed power there. (Statements that he assumed the title of sultān are not corroborated by numismatic or inscriptional data and are not consonant with others that he sought and obtained a patent of manumission and a diploma as *malik* of Hindūstān from *Ḡhiyāth al-Dīn* Maḥmūd, nephew of Mu'izz al-Dīn and ruler of *Firūz Kūh*). Maintaining his headquarters at Lahore, he fended off *Tāḍj al-Dīn* *Yildz* who claimed the *Ḡhūrīd* conquests in Hindustan; when, in 605/1208 *Yildz* moved out of *Ḡhaznī* into the Panḍjāb, *Ḳuṭb al-Dīn* promptly drove him back and occupied *Ḡhaznī* himself, only in turn to be expelled by the people of *Ḡhaznī* after the proverbial 'forty days'.

It is significant that no efforts by *Ḳuṭb al-Dīn* to extend the conquests in Hindūstān are recorded in the four years before his death at Lahore in an accident at *Čawgān* in 607/1210.

Ḳuṭb al-Dīn was succeeded at Lahore by his son *Ārām Shāh*, but at Dihlī a group of military officers set up *Iletmish*, *muḳta'* of Badā'ūn and son-in-law of Aybak. *Ārām Shāh* was slain while marching on Dihlī. However, before *Iletmish* was secure, he had first to put down a revolt by the Turkish *ḍjāndūrs* of Dihlī.

Shams al-Dīn Iletmish (*Iltutmish*), an *Ilbārī* Turk, may be regarded as the founder of an independent sultanate of Dihlī. (The correct form of the name is *Iletmish*, as shown by *Hikmet Bayur* in *Belleten*, xiv, 1950, 567-88). His reign saw three main political developments—the severance of political ties between the Turks and *Afghāns* in Hindūstān and Central Asia, the achievement of primacy in Muslim India by the ruler of Dihlī, and the firm grasping of the main strategic centres of the north Indian plain by the forces of Dihlī. But in 608/1211, another former Mu'izzī slave, *Nāṣir al-Dīn* *Ḳabāča*, the ruler of *Multān*, had taken advantage of the struggle between *Ārām Shāh* and *Iletmish* to occupy Lahore, *Tāḍj al-Dīn* *Yildz* had not abandoned his claim to the *Ḡhūrīd* conquests in India and numerous *Hindū* chiefs were threatening the Turkish hold over Badā'ūn, Kanawḍj and *Banāras*. *Rāḍjāsthān* also had slipped out of Dihlī's feeble grasp.

Placating *Yildz* by acceptance of the *Ḡhatr* and *dūrbāsh* of sovereignty and by not stirring when the latter's troops drove *Ḳabāča* from Lahore, *Iletmish* tightened his hold over *Sarsūtī* and *Kuhrām* east of the *Satlaḍj* and when, in 612/1215, *Yildz* was forced out of *Ḡhaznī* into the Panḍjāb by the forces of the *Kh'ārazm-Shāh*, *Iletmish* was able to defeat and capture him at *Tarā'īn* (*Tarāori*). He still did not hasten, however, to occupy Lahore.

Čingiz Khān's attack upon the *Kh'ārazm-Shāh* hastened the political isolation of the Turks in India. *Iletmish* refused to be drawn into the struggle between the Mongols and *Djalāl al-Dīn* *Kh'ārazm-Shāh* [*q.v.*], watching the latter erode *Ḳabāča's* position in the Panḍjāb and Sind. Taking advantage of *Ḳabāča's* difficulties, *Iletmish* occupied Lahore and in 625/1228 drove *Ḳabāča* from *Multān* and *Učč* to a death by drowning in the Indus. Although *Iletmish* occupied *Siālkoḍ* (and Lahore when he could), by drawing back his effective frontier east of the *Beās*, he managed to avoid a head-on clash with the Mongols before his death.

In the east, where *Muḥammad Bakhtiyār Khaldjī* had overcome the *Sena* kingdom in Bengal in 600-2/1203-6, *Iletmish* repelled *Ḡhiyāth al-Dīn* *'Iwāz Khaldjī's* encroachments in *Bihār* in 623/1225; in the following year the latter was slain by *Iletmish's* eldest son *Nāṣir al-Dīn* *Maḥmūd*. Towards the end of 627/1230, *Iletmish* invaded *Lakhnawtī* and slew the *Khaldjī* chief *Balka*.

Against the *Rādjipūts*, *Iletmish* was successful in capturing, at least temporarily, *Ranthambhor* in 624/1226, *Mandor* in 625/1227, *Gwāliyār* in 629/1231, and in plundering *Bhilsā* and *Uḍḍjāyṇ* (*Ujjain*) in 632/1234-5. Nevertheless his lieutenants were worsted in encounters with the *Čawhāns* of *Bundī* and the *Čandelas* of *Narwar* and even in the *Ḍō'āb* *Hindū* chiefs needed constant overawing.

The appearance of an independent Muslim power in north India was however signaled by *Iletmish* receiving, in 626/1229, a robe of honour and the title of *Nāṣir Amir al-Mu'minin* from the *'Abbāsīd* caliph, *al-Mustanṣir*.

That the Dihlī sultanate had 'settled in' in northern India by the end of *Iletmish's* reign is suggested by its capacity to survive faction, Mongol pressure and sapping by *Hindū* chiefs during the years immediately following. Within ten years of *Iletmish's* death, the *muḳta's* and officials had accepted and deposed four of his children or grandchildren, *Rukn al-Dīn* *Firūz* (633/1236), *Raḍiyya* (634-7/1236-40), *Mu'izz al-Dīn* *Bahrām*, (637-9/1240-2) and *'Alā'* *al-Dīn* *Maṣ'ūd* (639-44/1242-6).

Stability was not achieved until the reign of Nāṣir al-Dīn Maḥmūd (644-64/1246-66) during whose time effective authority was exercised by Ghīyāth al-Dīn Balban as *nā'ib*. Most sources picture Nāṣir al-Dīn as a pious recluse, but from the evidence of 'Iṣāmī's *Futūḥ al-Salāṭīn*, it is possible that this is an exaggeration. (See also K. A. Nizami, *Balban, the regicide*, in bibl.).

The ceaseless struggle required of the Turks and Afghāns in Hindūstān to maintain Dihlī as the principal, let alone the paramount, power at this time, is emphasized by the career of Balban both as *nā'ib* and sultan. Ceaseless military activity was demanded. In 645/1247, Balban plundered the areas between Kāliṅḍjar and Karra; in 646/1248, he led an unsuccessful raid against Ranthambhor and in 649/1251 he marched against Čahafādeva, the Dījadīpella ruler of Gwāliyār and Narwar. In 652/1254 he campaigned against the Katehriyas whose activities always threatened the hold of Dihlī over Badā'ūn and Sambhal, north of the Ganges. Depredations by the Yaduvanshī Rāḍīpūts of the northern Alwār area, the 'Mewāṭīs', were endemic in the last decade of Nāṣir al-Dīn Maḥmūd's reign, with raids against Hānsī in 655/1256 and even as far as the environs of Dihlī itself.

Early in Balban's own reign (664-86/1266-87), he cleared the forests near Dihlī of marauders and pacified the Bhoḍjpur, Patiyālī and Kampil districts, stationing garrisons of Afghāns there. One historian of the next century, Ḍiyā' al-Dīn Baranī, depicts Balban as consciously pursuing, in his own reign, a purely defensive policy and as concerned mainly to hold the western marches against the Mongols. That this is probably an *ex post facto* rationalization, provoked by the contrast with the succeeding period, is suggested by the fierceness of Balban's reaction to trouble in Lakhnawtī in the 1280's when he put forth a great military effort to suppress Tuḡhrīl who had assumed independence under the title of Sultān Muḡhīth al-Dīn. Dihlī was not always so mindful of events in Bengal. Although Balban strengthened the frontier strongholds of Dipālpur, Sāmāna and Bhātinda and posted his favourite son Muḡammad to Multān and Lahore, the Mongols were too preoccupied with the quarrels between the Čaghātāys and the Il-Khānids and their rivalry in Afghānistān to be a serious threat to the Dihlī sultanate in Balban's time.

As Muḡammad was killed in a skirmish with the Mongols in 684/1286, and Balban's second son Buḡhrā Khān preferred his *ihṭā'* of Lakhnawtī, Balban was succeeded by his grandson, Mu'izz al-Dīn Kaykubād who, young and frivolous, proved incapable of withstanding the intrigues of ambitious ministers and the faction struggles between groups of Turks and Khaldjīs. Eventually, succumbing to paralysis, he was displaced by his infant son, Kayūmarth, a puppet in the hands first of the Turks and then of the Khaldjīs. The Khaldjī leader, Djalāl al-Dīn, accepted the status of *nā'ib* to Kayūmarth; after about three months, finding that, in order to protect himself against the jealousies of other nobles, he needed the title to as well as the reality of power, Djalāl al-Dīn assumed the sultanate himself (689/1290).

By Muslim historians of a later generation, the end of Balban's dynasty was regarded as signaling the end of the Turkish sultanate of Dihlī. In the sense of the race of the sultan this is so, but not in the sense that the ruling élite had hitherto been exclusively Turkish. Djalāl al-Dīn Khaldjī had been

Balban's *muḡta'* of Sāmāna before becoming 'ārid-i *mamālīk* under Mu'izz al-Dīn; and Balban's 'ārid-i *mamālīk*, 'Imād al-Mulk Rāwat, was a converted Hindū. The outcome of the diversification of the Muslim ruling groups through immigration, intermarriage and concubinage with the subject population was to become more evident under the Khaldjīs, but Baranī's rhetoric, for example, cannot conceal the fact that the process had already gone a considerable way under Balban.

Djalāl al-Dīn Khaldjī's assassination by his nephew, 'Alā' al-Dīn, has enabled Baranī, against the evidence of events and the testimony of Anīr Khusrāw's *Miftāḥ al-Futūḥ*, to fasten upon him the character of an ageing, indulgent and gullible valetudinarian. Actually, he suppressed a revolt by Balban's former officers in Sha'bān 689/August-September 1290, besieged Ranthambhor (though unsuccessfully) in 690/1291 and defeated a Mongol foray in 691/1291-2. He also pillaged Mandor and Udḍījāy (Ujjain) at the end of 691/1292.

But it was under 'Alā' al-Dīn Khaldjī (695-715/1296-1315) that, for a brief period, the Dihlī sultanate attained an imperial status in the sub-continent. 'Alā' al-Dīn was probably born about 666/1267-8. A participant in the Khaldjī coup against Balban's family and the other military officers, he was appointed *muḡta'* of Karra in 690/1291 from whence he raided Bhilsā and then, in 695/1296, unbeknown to Djalāl al-Dīn Khaldjī, the Yādava kingdom of Devagiri (Deogir). Loaded with booty, he was met on the Ganges near Mānikpur by Djalāl al-Dīn who appears to have been so avid to share the spoils that he was careless of his own safety. Fear of the influence of powerful enemies at court feeding his ambition, 'Alā' al-Dīn had his uncle slain.

Supported by his brother Almās Beg, 'Alā' al-Dīn bought over many *malīks* and *amīrs* by money and promotion. Within a few months of his accession, he had captured the surviving sons of Djalāl al-Dīn Khaldjī and their supporters and blinded, imprisoned or executed them.

The reign was noteworthy in that serious attacks upon Hindūstān by the Čaghātay Mongols of Transoxiana were repulsed, the influence of Dihlī over Rāḍjāsthān was greatly extended and profitable raids, which made possible the introduction of a Muslim ruling class there later, were made against the Hindū kingdoms of the Deccan and the far south. The historian Baranī details important changes in the system of administration and measures to control the prices of necessities at headquarters and thus lessen the cost of a large army. (See Baranī, *Ta'rikh-i-Firūz Shāhi*, Bīb. Ind. ed., 282-8, 302-19). There are hints of unwanted activity in these spheres in other contemporary or near-contemporary evidence. It is not clear from the evidence why 'Alā' al-Dīn should have succeeded in winning the co-operation of the military and official classes for reforms which adversely affected them.

The rivalry between Dawā Khān, great-grandson of Čaghātay and ruler of Transoxiana, and the Great Khāns in the east in alliance with the Il-Khāns in the west, led to an effort by Dawā to expand in the direction of Afghānistān and Hindūstān. The first Mongol invasion of 'Alā' al-Dīn's reign, into the Pandjāb in 697/1297-8, was worsted at Djalāndhar and the second, into Siwistān in 698/1299 was equally abortive. A third, later the same year, under Kutluḡ Khwādja, son of Dawā, reached Kili near Dihlī before it too was defeated. The invasion of 702-3/1303 invested Dihlī and appears to have

been thwarted of success only by 'Alā' al-Dīn Khaljī's entrenchments at Sirī. (On the location of Sirī, see *ASI*, i, Simla 1871, 207-12). Other incursions were defeated at Amroha in 705/1305, and near the Rāwī in 706/1306 by Malik Kāfūr and Malik Tughluq. But although Dihlī was almost uniformly successful against the Čaghatai Mongols, the cessation of major attacks during the latter half of 'Alā' al-Dīn's reign was probably caused more by an intensification of antagonism between the Il-Khāns and Dawā's successors than by discomfiture in Hindūstān; Malik Tughluq appears to have been kept busy combatting minor forays as *muḳta'* of Dipālpur.

'Alā' al-Dīn had not waited upon security from the Mongols before expanding the sultanate in India itself. In 698/1299, Guḍjarāt was invaded and Khambāyat plundered. (See K. S. Lal, *History of the Khaljīs*, 83, on the date of this expedition). In 700/1301, Ranthambhor, in 702/1303 Čittor, in 705/1305 Māndū were captured, to be followed in 708/1308 by the capture of Siwāna and in 711/1311-2 of Dījālōr. These victories in Rādjāsthān were essential to the success of 'Alā' al-Dīn's expeditions south of the Narbadā. The Yādava kingdom of Devagiri was laid under tribute in 706-7/1307, the Kākatīya kingdom of Telingāna in 709/1309-10. In 710/1311, with the help of the Hoysāla Ballādeva of Dwārasamudra, Malik Kāfūr invaded the Pāndya kingdom in the far south, returning laden with spoils to Dihlī in 711/1311.

The successes of 'Alā' al-Dīn Khaljī's reign may be attributable partly to the personal drive of a sultan requiring, as his uncle's murderer, to go on living dangerously, partly to the financial appeal of his earliest Deccan raid and the conquest of Guḍjarāt to the soldiery, and partly to the services of Indian-born Muslims and converted Hindū slaves. Moreover, he treated defeated Hindū rulers in a conciliatory way, receiving them at court and marrying into their families. (He himself married a daughter of Rāmadeva of Devagiri and his son Khiḍr Khān married "Duwal Rāni" (correctly Devaldevi), daughter of Rāy Karan of Guḍjarāt). It is significant that he was content to reduce the Hindū kingdoms of south India to a tributary status. His administrative measures will be mentioned under a general reference to the political institutions of the Dihlī sultanate.

'Alā' al-Dīn Khaljī did not however succeed in perpetuating the sultanate in his family. On his death, his *nā'ib* Malik Kāfūr raised 'Alā' al-Dīn's six-year-old son 'Umar Khān to the throne as Shihāb al-Dīn 'Umar Khaljī, blinding Khiḍr Khān and Shāhī Khān before himself being murdered by the palace *payks*. 'Alā' al-Dīn's third son Ḳuṭb al-Dīn Mubārak Shāh Khaljī then ascended the throne. During his reign (716-20/1316-20), a revolt in Guḍjarāt was suppressed, Devagiri was garrisoned and Telingāna and the far south raided again. However, Ḳuṭb al-Dīn was murdered by a Hindū convert, his favourite Khusrav Khān Barwārī (on his name and origin see: Hoḍivālā, *Studies in Indo-Muslim history*, i, 369-71), who assumed the title of Sulṭān Nāṣir al-Dīn Khusrav Shāh.

Tradition formed under the Tughluqs depicts his rule of four months as that of an avowed Hindū infidel; it is evident however that Ḳuṭb al-Dīn was unpopular among important elements of the military classes [there had been plots against his life in 718/1318 when coins were struck in favour of one Shams al-Dīn Maḥmūd Shāh (see R. B. Whitehead, *Some*

rare coins of the Pathan sultans of Delhi, in *JASB*, 1910, Numismatic Supplement xiv, 566-7; *Shamsu-d-din Maḥmūd of Delhi*, in *JASB*, 1912, Numismatic Supplement xvii, 123-124; H. Nelson Wright, *The sultans of Delhi; their coinage and metrology*, Dihlī 1936, 109-10; K. S. Lal, *op. cit.* 330-2, 337-8)]. Historians favouring the Tughluqs state that many Muslims either accepted office under him or refused to join Malik Tughluq's revolt, or fought energetically on the Barwārī's behalf. It is stated that Hindū Khokhar chiefs also supported the Tughluqs. However, Ghāzi Malik, later Ghiyāth al-Dīn Tughluq, encouraged by his son Malik Fakhr al-Dīn Dījawnā, marched on Dihlī, defeating the forces of Nāṣir al-Dīn Khusrav Shāh twice, capturing and executing him.

According to Ibn Baṭṭūṭa, (*Rihla*, ed. Defremery and Sanguinetti, iii, 201), Ghiyāth al-Dīn Tughluq was a Ḳarawna Turk. (On this see Walseley Haig, *Five questions in the history of the Tughluq dynasty of Dihlī*, in *JRAS*, July 1922, 319-21). He appears to have risen to the appointment of *wakīl-dār* under Mu'izz al-Dīn Kayqubād and first to have obtained the post of *muḳta'* under Djalāl al-Dīn Khaljī. His reign (720-5/1320-5) saw a further campaign against Telingāna, the repulse of a Mongol raid, a raid into Djādīnagar and an expedition to Lakhnawtī to re-assert Dihlī's suzerainty. Ghiyāth al-Dīn Tughluq met his death under a collapsing hunting pavilion at Afghānpur. The complicity of Muḥammad b. Tughluq in his father's death has been exhaustively argued (see Syed Moīnuḥ Haq, *Was Mohammad bin Tughlak a parricide?*, in *Muslim University Journal*, Aligarh, v/2, October 1938, 17-48). In the light of Ḍiyā' al-Dīn Baranī's apparently genuine mystification at the event, the absence of condemnation of Muḥammad b. Tughluq (whom he condemns fiercely on other counts) and the unnecessarily elaborate and haphazard method of killing alleged, Muḥammad b. Tughluq is, in this article also, adjudged innocent of his father's death.

The reign of Muḥammad b. Tughluq (725-52/1325-51) appears to have been a watershed in the history of the Dihlī sultanate. At the outset, Dihlī's authority was, according to Ḍiyā' al-Dīn Baranī, recognized in twenty-three provinces, and the picture drawn by Ibn Baṭṭūṭa in the 730/1330's is one of Dihlī's power and magnificence. Yet by 752/1351 the power of Dihlī south of the Narbadā was clearly forfeit and revolt endemic elsewhere. Baranī's interpretation of Muḥammad b. Tughluq's troubles is too redolent of his general philosophy of history (see P. Hardy, *Historians of medieval India*, 36-9, 124-5) to be acceptable as it stands (it hardly explains the military support the sultan enjoyed until his natural death, for instance).

Perhaps the decision which did most, in the long term, to undermine the sultan of Dihlī's authority was Muḥammad b. Tughluq's attempt to make Deogir (Dawlatābād [q.v.]) a second capital and to settle numbers of Muslims belonging to the ruling *élite* in the Deccan. During the two previous reigns, the temptation among Muslims of the Deccan armies to plot against the Dihlī sultan had been shown to exist. By changing the Khaljī policy of suzerainty over south India for one of settlement in south India, Muḥammad b. Tughluq unintentionally ensured that such temptations would be successful. The relationship of other projects of the sultan—an expedition said to have been aimed at the conquest of Khurāsān, but probably at the seizure of Peshāwar or Ghaznī (Baranī's geographical statements are

vague and uncorroborated, while 'Iṣāmī speaks of a Peshāwar expedition about the same date), a disastrous campaign against Ḳarā'īl in the Kumāon-Garhwāl region of the Himālayan foothills, the issue of token currency [see DĀR AL-DĀRB]—to the many rebellions has not been satisfactorily established. It was perhaps important that the Dihlī-Dō'āb area was afflicted by a disastrous famine in 736/1335-6. In all, Muḥammad b. Tughluḳ was called upon to put down twenty-two rebellions, the most important of which, as resulting in a permanent loss of hegemony, were in Ma'bar (735/1334-5), Gulbagā (740/1339), Warangal (746/1345-6) and Deogarh, which led to the proclamation, in 748/1347, of an independent sultanate under 'Alā' al-Dīn Bahman Shāh [see BAHMANIDS]. Muḥammad b. Tughluḳ died near Thāfḥā while in pursuit of one Taghī, a Turkish rebel, who had taken refuge with the Sammas of Sind. It is noteworthy that tradition in *ṣūfi* or *ṣūfi*-influenced writing is generally hostile to Muḥammad b. Tughluḳ. (He is known to have welcomed a pupil of Ibn Taymiyya to his court (see K. A. Nizami, *Some aspects of khānqah life in medieval India*, in *Stud. Isl.*, viii, 1957, 69).)

Muḥammad's successor, his cousin Firūz b. Radjāb, selected by the army in Sind, was apparently *persona grata* to the *ṣūfis* of the time; the extant accounts of the reign are mainly panegyric and in the *manāḳib* idiom; they depict him as pious and benevolent, shunning war and devoting himself to building. Nevertheless, before old age came upon him, he seems to have been no more pacific than Dihlī sultans usually were. He led expeditions to Lakhnawī in 754/1353-4 and in 760/1359, followed by a foray into Dījādīnagar in 761/1360 and Nagarkoḳ 762/1361. Other campaigns followed to Thāfḥā in 767-8/1366-7, Etāwā in 779/1377 and Katehar in 782/1380. Firūz Shāh Tughluḳ did however refrain, despite an invitation, about 767/1366, from disaffected leaders in the Bahmanī sultanate, from attempting to recover Dihlī's former possessions south of the Narbadā. The impression of prosperity and contentment among all sections of the population given in 'Afīf's *Ta'riḳh-i Firūz Shāhī* was probably heightened by the contrast with the period after Timūr's incursion into Hindūstān, when the work was written.

Perhaps Firūz's longevity (he died in 790/1388) had removed all restraint from the frustrated ambitions of his descendants, for after his death his sons and grandsons fell to struggling for the throne without regard for the consequences for the sultanate. By 796/1393-4, there were two would-be sultans, Maḥmūd, son of Muḥammad the third son of Firūz Shāh Tughluḳ, with headquarters in old Dihlī, and Nuṣrat Khān, son of Faṭḥ Khān the eldest son of Firūz, with headquarters in Firūzābād, the new capital built by Firūz Shāh Tughluḳ to the north-east of old Dihlī. It was not surprising that the *muḳta'*s of the provinces seized their opportunity to become independent or to raise their terms for supporting one or other of the contestants.

Upon a scene of political disintegration burst Timūr's invading army. Crossing the Indus in Muḥarram 801/September 1398, capturing Bhatnagar but by-passing Dīpālpur and Sāmāna, Timūr defeated the forces of Sultān Maḥmūd before Dihlī and occupied and sacked Dihlī itself. The consequent political anarchy is reflected in the purely local scale of the events recorded in the histories of the period. The possessor of Dihlī itself became merely one of many military chiefs, both Muslim and

Hindū, struggling to widen the area in north India from which they drew revenue, or to increase their military following. Some of Dihlī's former officers succeeded in assuming complete independence of Dihlī. In 808/1406 Hūshang Shāh put the seal on his father Dilāwar Khān's independent rule in Mālwā with a proclamation of an independent sultanate; in 810/1407 Zafar Khān did the same in Guḍjarāt. In the east, the area of Awadh and Tirhut became the centre of the independent power of Dījawnpur under the eunuch Malik Sarwar (Dījawnpur appears to have become formally independent of Dihlī in 803/1400). Khāndesh in the valley of the Tāptī, Kālpī and Mahoba in eastern Rādjāsthān also became independent in the period immediately after Timūr's invasion.

Dihlī itself, a capital city without an empire, came in 817/1414 into the possession of the 'Sayyid' Khīḍr Khān, governor of Multān, Maḥmūd, the last of the Tughluḳs, having died the previous year. He lay claim to a title no higher than Rāyāt-i 'Alā and, according to the *Ta'riḳh-i Muḥammadi*, (B.M. Or. 137, folios 311b-312a) acknowledged the suzerainty of Shāh Rukh, Timūr's son. Khīḍr Khān and his 'Sayyid' successors, Mubārak Shāh (824-37/1421-34) and Muḥammad b. Farīd (837-49/1434-45) were obliged to play the part of provincial rulers, struggling with the Rāys of Katehar, Etāwā, Čandwar, Bayānā, Gwāliyār for the acknowledgment of suzerainty by the payment of tribute. The possession of Dihlī and its historic claims was worth so little at this time that in 855/1451 the last of the Sayyids, 'Alā' al-Dīn 'Ālam Shāh, peacefully relinquished Dihlī to the Lōdī Afghān, Bahlūl, contenting himself until his death in 883/1478 with possession of the district of Badā'ūn, a possession which, illustrative of the particularist outlook of the time, Bahlūl was equally prepared peacefully to allow.

There are now extant no records strictly contemporary with the Lōdī period of the sultanate; moreover some authors in Mughal times tend to romanticize the Lōdīs under the influence of pro-Afghān sentiment. It is incontrovertible that considerable Afghān immigration into India occurred (it is said with the deliberate encouragement of Bahlūl) and that during Bahlūl's reign (855-94/1451-89), the Loḥānis, the Sūrs, the Sarwānis, the Niyāzīs and the Karrānis come into prominence as settlers in India.

Bahlūl Lōdī was the grandson of Malik Bahrām who had migrated to Multān during the reign of Firūz Shāh Tughluḳ. Bahlūl succeeded his uncle Malik Sultān Shāh as governor of Sirhind and acquired Lahore becoming *Khān-i Khānān* under Muḥammad b. Farīd. He was invited to take over at Dihlī by Hamīd Khān, the *wazīr* of 'Alā' al-Dīn 'Ālam Shāh. Bahlūl succeeded in widening the area of Dihlī's influence. He pacified the Dō'āb, reduced Etāwā, Čandwar and Rewārī and, in 856/1452, defeated an attempt by sultan Maḥmūd Shārkī of Dījawnpur to seize Dihlī itself. Another attempt by sultan Ḥusayn Shāh in 880/1475 was also defeated. Desultory warfare between Dihlī and Dījawnpur continued until, in 884/1479 Bahlūl succeeded in occupying Dījawnpur itself and seating his son Bārbak Shāh on the throne. Much of Bahlūl's success is attributed to his dexterous handling of his Afghān *amīrs*; he is reputed to have avoided any extreme assertion of the authority of the sultanate and to have limited his demands upon his *dīgīrdārs* to military service.

Bahlūl's third son, Niẓām Khān (Sikandar Lōdī), was preferred as successor by the Afghān chiefs. Sikandar completed the incorporation of D̄jawnpur into the Dihlī kingdom, deposing Bārbak Shāh, and campaigned in Bihār where the fugitive Ḥusayn Shāh had taken refuge. In order to control the Etāwā, Koyl, Gwāliyyār and Dholpur areas more effectively, he founded Āgra in 910/1504, but the latter years of his reign (894-923/1489-1517) saw incessant military activity in this region.

His successor, Ibrāhīm (923-32/1517-26), was soon faced by a Loḥānī and Farmūli revolt under the nominal leadership of D̄jal Khān, a younger brother, in D̄jawnpur and Bihār where the tradition of independence of Dihlī at that time was still strong. Although Ibrāhīm enjoyed some successes, Dawlat Khān, governor of the Panḍiāb appealed to the Mughal Bābur at Kābul to intervene in Hindūstān, as also did 'Ālam Khān, Ibrāhīm's uncle who claimed Dihlī for himself. Bābur, proving more adept at using them than they at using him, marched on Dihlī to defeat and kill Ibrāhīm Lōdī at Pānīpat in Raḍjāb 932/April 1526. But this victory merely established Bābur as one of the serious contenders for empire in Hindūstān. The Afghāns melted into the countryside or withdrew into Bihār out of Bābur's immediate reach, waiting on events and by no means reconciled to Mughal supremacy.

The Afghān sultanate of Dihlī was temporarily restored by Shīr Shāh Sūr and his son Islām Shāh. Farīd Khān's (Shīr Shāh's) grandfather had migrated to Hindūstān during the reign of Bahlūl Lōdī; his father Miyān Ḥasan Khān receiving under Sikandar Lōdī the *parganas* of Sahsarām, Ḥāḍīpur and Kharpur Tānda near Banāras in *diāgir* for the maintenance of 500 horsemen. Shīr Shāh, who was born about 1472 (see P. Saran, *The date and place of Sher Shāh's birth*, in *Journal of the Bihar and Orissa Research Society*, xx, 1934, 108-22, and Ishwari Prasad, *Life and times of Humayun*, Calcutta 1955, 96 *fn.*) was given the management of his father's *parganas* about 917/1511. Losing them to his half-brother Sulaymān, in 933/1527 he took service with Bābur only to leave him the following year to place himself under Bahar Khān Loḥānī who had set himself up as Sultan Muḥammad Shāh in southern Bihār. In 936/1529, after Muḥammad Shāh's death, Shīr Khān ruled in co-operation with Dudū, the mother of the boy successor D̄jalāl Khān. Shīr Khān temporarily lost his position in Bihār to the Lōdī claimant Mahmūd b. Sikandar Lōdī. His rivals were however discomfited by the Mughal Humāyūn at the battle of Dawra 937/1531, with the help of Shīr Khān's neutrality. His spirited defence of Čunār rallied the Afghāns of Bihār around him and he consolidated his position in Bihār by defeating an invasion by the forces of the Bengal ruler Mahmūd Shāh at Suradīgarh in 940/1534. Counter-attacking, by *Dhu 'l-Ka'da* 944/April 1538, the sultanate of Bengal was at his feet with the occupation of the capital Gawf.

Alarmed at the rise of Shīr Khān, Humāyūn moved eastward from Āgra in Ṣafar 944/July 1537 only to waste six months besieging Čunār. Losing an opportunity to secure Shīr Khān's submission as a tributary, Humāyūn marched on to Bengal only to meet defeat at Čawnsa in Ṣafar 946/June 1539. He was again defeated near Kanawḍī in Muḥarram 947/May 1540 and forced to flee to Lahore and then via Multān to Sind from whence he eventually made his way to Kaẓwīn.

Shīr Shāh secured his position in the west by

occupying the Panḍiāb, founding a stronghold, Rohtās, near Balināth; Multān was also occupied in 950/1543. Shīr Shāh took up Dihlī's perennial struggle with the Rāḍīpūts with the capture of Rāysen in 950/1543 and campaigns against Mārwar in 950-1/1544. He was killed while besieging Kāliḍjar in Rabi' I 952/May 1545.

His successor, Islām Shāh Sūr (952-60/1545-53), the younger son of Shīr Shāh, though far from adroit in handling the Afghān chiefs, managed to hold Shīr Shāh's dominions together until his death. He is criticized by later Afghān writers for attempting to curb the powers of the *diāgir*dārs.

On his death the throne was seized by Mubāriz Khān, a nephew of Shīr Shāh who took the title of Muḥammad 'Ādil Shāh. This was the signal for the collapse of any unifying authority in the area of the Dihlī sultanate. Taḍjī Khān Karrānī in Gwāliyyār, Ibrāhīm Khān Sūr, Aḥmad Khān Sūr in Lahore and Muḥammad Khān Sūr in Bengal threw off their allegiance. Upon this scene of political confusion Humāyūn re-entered in 962/1555, occupying Lahore in Rabi' II 962/February 1555, defeating the Afghāns at Sirhind in Ṣha'bān 962/June 1555 and entering Dihlī the following month. It was not however until after Humāyūn's death (Rabi' I 963/January 1556) that the Mughal victory at Pānīpat over Hemū, the Hindū general of Muḥammad 'Ādil Shāh, guaranteed that the Mughals would not be expelled from India again.

Under Akbar, the Dihlī sultanate merged imperceptibly into the Mughal empire, distinguished from that empire less by the character of its institutions (for Akbar built more upon *Khalḍjī* and *Tughluḳ* foundations than his panegyrist acknowledge) than by the narrower extent of its authority, its failure to guard the north-west marches and its failure to hold Rāḍjāsthān for any appreciable period.

Despite the rhetoric of Muslim historians of the period and the undoubted achievements of the *Khalḍjīs* and the early *Tughluḳs*, the Dihlī sultanate made no violent break with the later Rāḍīpūt political tradition that rulers in Hindūstān sought paramountcy rather than sovereignty, that is, acknowledgment of their superior rights in the spheres of military service and revenue enjoyment rather than a general control over the people at large. This is hardly surprising when it is remembered that at no time did the Turks and the Afghāns succeed in reducing the Hindū chiefs to disarmed impotence. The panegyrics of Muslim historians require correction by the inscriptional evidence cited, for example, in H. C. Ray, *The dynastic history of Northern India*, i, Calcutta 1931, 544-7, 565; ii, Calcutta 1936, 729-35, 908, 1096-1103, 1132-4, 1190-5 (see also *Cambridge History of India*, iii, *Turks and Afghans*, Chapter xx), which shows clearly that the Rāḍīpūt clans remained politically active away from the principal centres of Turkish military occupation; the emergence of the Hindū chiefs into prominence in the 9th/15th century is explicable only on the basis that they had been there all the time, concealed from view by the earlier Muslim historians. It is important to recall that except for a short period under the *Khalḍjīs* and *Tughluḳs*, Rāḍjāsthān was generally independent of Dihlī. Moreover the Ghūrid conquest of Hindūstān was undertaken by a military elite of Turks, *Khalḍjīs* and Afghāns, accustomed at home to a predatory relationship with the economically productive sections of the population but leaving them a large measure of autonomy in law and custom. Although

there was a large and continuing (though imperfectly documented) migration of Muslims to India during the sultanate period, it was largely a movement of professional classes and did not involve economic and social displacement of the mass of the Hindū population. The bulk of the Muslim 'working' population consisted of converts made in the group or the products of intermarriage and concubinage. Neither their own political traditions nor their political necessities would suggest more than the minimum interference, political and administrative, by the Muslim conquerors with the principal unit of Indian social life, the village community. (It is probable that the Muslim *ḍiāgirdārī* contingents living in the villages near the larger towns had some social and cultural impact upon the local population).

The relations of the Dihlī sultanate with the Hindū population were dominated usually by considerations of policy rather than of religion. Hindū chiefs were acceptable as tributaries and Hindū cultivators as tax-payers. Hindū clerical assistance in leyying the land revenue and Hindū bankers' services in providing sultans with ready cash were indispensable. The description of the place of the Rādīpūts at Muhammad b. Tughluḳ's court by Ibn Baṭṭūṭā, following upon *Khalḍjī* marriages with Rādīpūt families, suggests that Akbar's policy of conciliating the Rādīpūts was not without precedent in the sultanate period. It cannot be regarded as established, without question, that the sultans of Dihlī normally levied *ḍīziya* as a discriminatory tax on non-Muslims as such. It is suggested that many statements in Indo-Muslim historians to that effect may be discounted as attempts to depict, for the comfort and edification of the pious, an ideal Muslim ruler. Moreover, where the terms *kharādī* and *ḍīziya* are found together, it is suggested that they are being used as conventional legal terms, with emotive intent, for what was in fact the tribute or land revenue customarily paid to a paramount power. In support of this latter hypothesis, it may be noted that in his *Fatāwa-yi Dījhāndārī*, Diyā² al-Dīn Baranī speaks of Hindū Rāys taking *kharādī* and *ḍīziya* from Hindū *mushriks* and *kāfīrs* (India Office Library MS. 1149, f. 119a). However, for a contrary (and indeed the more usual) view of this very controversial question, see, e.g., Ishwari Prasad, *History of mediaeval India*, 475-6; A. L. Srivastava, *The sultanate of Delhi*, Agra 1950, 443-5; and *The advanced history of India*, index, s.v. *ḍīziya*, 1051.

The Muslim ruling *élite* was ethnically heterogeneous. Turks from the steppe, Afghāns and *Khalḍjīs* were dominant until Balban's time, but Hindū converts soon made their appearance in important offices (see P. Saran, *Politics and personalities in the reign of Nasir-uddin Mahmūd, the Slave*, in *Studies in mediaeval Indian history*, Delhi 1952) and later, under the *Khalḍjīs* and Tughluḳs, sometimes played a dominant rôle (e.g., Malik Kāfūr, *Khusraw Khān Barwārī* and *Khān-i Dījhān Maḳbūl*, *wazīr* of Firūz Shāh Tughluḳ). Muḥammad b. Tughluḳ was reported to have encouraged Muslims to come to India to take service under him. As in *Mughal* times, the Indian-born Muslim of Hindū stock did not enjoy the same prestige as did descendants of the original conquerors or Muslim immigrants. Although Kutb al-Dīn Aiybak, Iletmish and Balban, their principal commanders and *mukṭa*'s, and the *Khalḍjī* favourites Malik Kāfūr and *Khusraw Khān*, began as slaves in the royal household, the position of slaves in administration and war under Dihlī followed the *Ghaz-*

nawid and Sāmānid precedents. Slavery was not the only or indeed the principal road to power; slaves formed merely one source of recruitment to the ruling *élite*.

The headquarters administration of the Dihlī sultanate followed familiar Sāmānid and *Ghaznawid* lines. The *wakīl-i dār* and the *amīr-i ḥādījīb* were to be found managing the sultan's household and regulating access to him; the *wazīr*, the *ḥāḍid-i mamālīk*, the *barīd-i mamālīk* and the *ḥādī al-mamālīk* appear to have exercised broadly the same functions as under the Sāmānids and *Ghaznawids*.

The administrative, the military and the salary *ikhṭā'āt* (cf. A. K. S. Lambton, *Landlord and Peasant in Persia*, London 1953, 61-64), are clearly discernible under the Dihlī sultanate. The provincial governor, in the period from Balban to Firūz Shāh Tughluḳ, *wālī* or *mukṭa*' was an official, transferable at will, commanding the local military forces and paid personally by the grant of a revenue assignment or by a percentage of the provincial revenues. He was supposed to remit the revenue, surplus to local expenditure, to headquarters, where a record was kept of the numbers of the provincial contingents and the anticipated revenue. This system broke down after the Tughluḳs when the distinction between the administrative and the military *ikhṭā'* became blurred, governors became semi-independent tributaries with their own private armies, and the process of revenue audit also became spasmodic. The military assignment, or grant of the revenue from villages for the recruitment and upkeep of a body of cavalry, is reported to have existed under Balban; 'Alā' al-Dīn *Khalḍjī* is said to have resumed many such assignments and to have paid his soldiers in cash. An Arabic source (*Masālik al-absār fi mamālīk al-amṣār* of Shihāb al-Dīn al-'Umārī, trans. Otto Spies *etc.*, *Muslim University Journal*, Aligarh, March, 1943, 28-9) written in Egypt during the reign of Muḥammad b. Tughluḳ states that the troops of the Dihlī sultan were paid in cash from the *diwān*. The encomiast 'Affī clearly indicates that during the time of Firūz Shāh Tughluḳ the military assignment was common, though there are passages which suggest that the assignee was not always allowed the personal management of his assignment. In the 'Sayyid' and Lōdī periods payment of troops by the grant of *ḍiāgīrs* or assignments, which the *ḍiāgīrdār* managed himself and over which the sultan's *diwān* exercised minimal supervision, was usual. It is clear that there was throughout the sultanate period a tension between the sultan, like 'Alā' al-Dīn *Khalḍjī*, with a preference for an extension of the *khālīṣa* land, or area under direct revenue administration from which the troops could be paid in cash, and the Muslim military class with a preference for assignments which they managed themselves. Neither the sultan nor the military class ever wholly succeeded in obtaining their wishes throughout the whole area of the sultanate. Probably 'Alā' al-Dīn *Khalḍjī* succeeded more in managing the assigned areas than in abolishing all such grants of revenue. The accounts of Shīr Shāh give a vivid picture of the opportunities open to a *ḍiāgīrdār* or military assignee in the Afghān period to become the *de facto* ruler of the area of the *ḍiāgīr* and aspire to a provincial sultanate or even to the throne of Dihlī itself. Shīr Shāh did not himself, as sultan, abolish *ḍiāgīrdār*s but set a limit to their influence by maintaining a large army recruited by himself and financed by a more extensive *khālīṣa* area.

Evidence on the sub-organization of a province

(*ikfā'* or *wilāyat*)—which in any event denoted that area around the principal town which the *wāli* or *mukfā'* could control rather than a clearly defined administrative area—is scanty. There are references to *shikhkdār*s in the time of Muḥammad b. Tughluq and *jawhdār*s rather later; these probably represented military commands subordinate to the *wāli* or *mukfā'* rather than regular heads of a definite administrative subdistrict. *Shir Shāh* is said however to have appointed *shikhkdār-i shikhkdārān* to the unit known as the *sarkār* under the Mughals. The existence of the *pargana* or *kaṣaba* as a revenue district of a number of villages is well attested. *Shir Shāh* is said to have appointed a *shikhkdār* and an *amin* to each *pargana* to control the police and the revenue aspects of its work respectively. Below the *pargana* was the village community with which the Muslim official dealt through its *muhaddam* or headman and *paṭwāri* or village accountant. In the 9th/15th century *shikh* is sometimes used to denote a province—a sign perhaps of the smaller political scale of that period.

In the collection of the land revenue, the Dīhli sultanate, its revenue officers and assignees, did not depart seriously from the principles and practices of the pre-Muslim period—of demanding a proportion of the gross produce of the soil assessed either by sharing the harvest (*hukm-i ḥāṣil*), by estimating its probable yield (*hukm-i mushāhada*) or by measurement of the area under cultivation and assessment according to a standard rate of demand per unit area according to the crop sown (*hukm-i misāhat*). For the best account of the known changes and permutations in the sultanate period, see W. H. Moreland, *The agrarian system of Moslem India*, Cambridge 1929; see also *PARĪBA*, 6(a).

Bibliography: In addition to references in the text: — Materials in Persian and Arabic: Storey, 68, 71-8, 90, 92-104, 107-8, 283-7, 433-50, 493-516, 529-40, 1310-3. To the editions there listed add: — Amīr *Khusraw*, *Miftāh al-futūh*, ed. Shaykh Abdur Rashid, Aligarh 1954; *Abdullah*, *Ta'rikh-i Dāwūdī*, ed. Shaykh Abdur Rashid, Aligarh 1954; *Ta'rikh-i Firūz Shāhī-yi Diyā'* al-Dīn *Baranī*, i, ed. Shaykh Abdur Rashid, Aligarh 1957; 'Iṣāmī, *Futūh al-Salāṭin*, ed. A. S. Usha, Madras 1948; 'Abd Allāh Muḥammad b. 'Umar al-Makkī, *Zafar al-Wāliḥ bi Muẓaffar wa 'Alīh*, ed. as *An Arabic history of Gujarat* by E. Denison Ross, three vols., London 1910, 1921 & 1928—see index under the various sultans of Dīhli; al-Kalkāshandī, *Ṣubḥ al-a'ṣḥā*, trans. Otto Spies, *An Arabic account of India in the 14th Century*; Stuttgart 1936; Ibn Baṭṭūta, *Rihla*, English translation by Mahdī Husayn of the part relating to India, Baroda 1953; Sir Henry M. Elliot and J. Dowson, *The history of India as told by its own historians*, vols. ii-v, London 1869-73. See also reprint of vol. ii with introduction, commentary and additional bibl. by Muhammad Habib, Shaykh Abdur Rashid and Khaliq Ahmad Nizami, Aligarh 1952. S. H. Hodivālā, *Studies in Indo-Muslim history*, two vols. Bombay 1939 and 1957, is an indispensable commentary upon Elliot and Dowson; P. Hardy, *Historians of medieval India*, London 1960. Articles on the sources not given in Pearson, below, include: K. Z. Ashrafyan, "Tarikh-i Firuz Shakhī" *Afiya kak istoričeskii istočnik*, ('Afi's 'Ta'rikh-i Firūz Shāhī' as an historical source) *Učenie Zapiski Instituta Vostokovedeniya*, xviii, 1957,

407-41; K. A. Nizami, *The so-called autobiography of Sultan Mohammad bin Tughluq*, in *Studies in medieval Indian history*, Aligarh 1956, 76-85; Mahdi Husayn, *Critical study of the sources for the history of India 1320-1526*, in *IC*, xxxi, 4, October, 1957, 314-21; P. Hardy, *The Oratio Recta of Baranī's Ta'rikh-i Firūz Shāhī—fact or fiction?* in *BSOAS*, xx, 1957, 315-21; idem, 'The Tarikh-i Muḥammadi by Muhammad Biḥamad Khani, in *Essays presented to Sir Jadunath Sarkar*, ed. Hari Ram Gupta, Hoshiarpur 1958, 181-90; S. M. Imamuddin, *Some Persian literary sources of the Afghan history of India*, in *IC*, i, Jan. 1959, 39-49.

General Aids: Pearson, pp. 620-7 *passim*, 629-33, 305-10 *passim* (epigraphy), 319-21 *passim* (numismatics); C. R. Singhal, *Index to the numismatic Supplements xxxiii to xlvi (Articles 200-350) in the JRASB 1919-1938*, in *JRASB*, third series iii, 1937, Numismatic Supplement xvii, i-xiv; E. Thomas, *The chronicles of the Pathān kings of Dehli*, London, 1871; J. Tod, *Annals and antiquities of Rajasthan*, ed. W. Crooke, three vols., Oxford 1920. An Ottoman account of the Sultans of Dīhli will be found in the universal history of Munedjimbashī (d. 1113/1702). (Turkish version, *Şahā'if al-akhbār*, Istanbul 1285/1868, ii, 602-6, iii, 121-30. The Arabic original is still unpublished).

Monographs and Articles not listed in Pearson: A. B. M. Habibullah, *The foundation of Muslim rule in India*, Lahore 1945; M. A. Ahmad, *Political history and institutions of the early Turkish empire of Delhi*, (1206-1290 A.D.), Lahore 1949; (ed.) R. C. Majumdar, *The struggle for empire (History and culture of the Indian people, v)*, Bombay 1957; K. A. Nizami, *The religious life and leanings of Ilutmish*, in *Studies in medieval Indian history*, Aligarh 1956, 15-47; S. L. Rathor, *A plea against the charge of usurpation by Ilutmish*, in *IC*, xxxii, 4, Oct. 1958, 262-7; P. Saran, *Politics and personalities in the reign of Nasir uddin Mahmud, the Slave*, in *Studies in medieval Indian history*, Delhi 1952; K. A. Nizami, *Balban, the regicide*, in *Studies in medieval Indian history*, Aligarh 1956, 48-62; K. S. Lal, *History of the Khaljis, 1290-1320*, Allāhābād 1950; P. L. Gupta, *The coinage of the Khilji sultans of Delhi*, in *Journal of the Numismatic Society of India*, xix, 1, 1957, 35-47; N. Venkataramanya, *The early Muslim expansion in South India*, Madras 1942; A. L. Srivastava, *Historicity of Deval Rani Khizr Khan*, in *IC*, xxx, 1, Jan. 1956; E. E. Oliver, *The Chagatāi Mughals*, in *JRAS*, new series xx, 1888, 72-128; R. Grousset, *L'Empire Mongol 1^{re} phase (Histoire du monde publié sous le direction de M. F. Cavaignac, iii)* Paris 1941, *appendice*, *Khanat de Djaghatai et Inde*, 364-74; Dasaratha Sharma, *New light on Alā'uddin Khalji's achievements*, in *IHQ*, xxxii, 1956, 96-8; Ishwari Prasad, *A history of the Qaraunah Turks in India*, Allāhābād 1936; Agha Mahdī Husayn, *Rise and fall of Muḥammad bin Tughluq*, London 1938; Mawlāna 'Abd al-Rahmān, *Muḥammad Shāh ibn Tughluq*, (Urdū), in *Oriental College Magazine* Lahore iii, 1, 1926 and iii, 2, 3 & 4, 1927; A. Rahim, *The nature of the Afghan monarchy and the position of the Afghan chiefs*, in *JPak.HS*, iv, 2, April, 1956, 116-32, and *Islam Shah Sur*, in *JPak.HS*, iv, 4, Oct., 1956; S. M. Imamuddin, *The nature of Afghan monarchy in India*, in *IC*, xxxii, 4, Oct., 1958, 268-75; M. M. Nagar, *On some Moham-*

madan coins in the State Museum Lucknow, in *Journal of the Numismatic Society of India*, xx, pt. ii, 1958, 202; N. B. Roy, *Anecdotes of Sher Shah, from the manuscript of Tarikh-i Dawdi*, in *IC*, xxxii, 4, Oct., 1958, 250-61; some interesting anecdotes of Sher Shah from the rare Persian MS. of *Tazkirat-ul muluk*, in *JASB*, (Letters), xx, 2, 1954, 219-26. Kalikaranjan Qanungo, *Sher Shah*, Calcutta 1921.

Political Institutions. See Pearson, for periodical articles arranged under dynasties. R. P. Tripathi, *Some aspects of Muslim administration*, Allāhābād 1936; I. H. Qureshi, *The administration of the sultanate of Delhi*, Lahore 1942, third ed. Lahore 1958; W. H. Moreland, *The agrarian system of Moslem India*, Cambridge 1929; M. B. Ahmad, *The administration of justice in medieval India*, Aligarh 1941; Agha Mahdi Husayn, *Le gouvernement du sultanat de Delhi*, Paris 1936; Ibn Hasan, *The central structure of the Mughal empire*, London 1936, 41-51; P. Saran, *The provincial government of the Mughals (1526-1658)*, Allahabad 1941, 26-63; Satish Chandra Misra, *Administrative systems of the Surs (Shīr Shāh and his successors)*, in *IC*, xxxi, 4, Oct., 1957, 322-34; K. Z. Ashrafyan, *K istorii razvitiya lennoi sistemi v Deliuskom Sultanate v. XIV v.* (The history of the development of feudal land ownership in the Dihli Sultanate in the fourteenth century), in *SO*, iv, 1957, 51-62; A. K. Bhattacharyya, *Some agricultural and irrigational activities of the Muslim rulers in medieval India*, in *Indo-Iranica*, ix, 3, 1956, 69-71.

General Works. J. Mill, *The history of British India*, i, London 1817; Mountstuart Elphinstone, *The history of India*, two vols., London 1841; J. Talboys Wheeler, *The history of India*, iv, pt. i, *Mussulman Rule*, London 1876; S. Lane-Poole, *Medieval India under Mohammedan rule*, London 1903; V. A. Smith, *Oxford history of India*, third ed., P. Spear, Oxford 1958; Ishwari Prasad, *History of medieval India*, first ed., Allahabad 1925; ed. Sir Wolsley Haig, *Cambridge history of India*, iii, *Turks and Afghans*, 1928; J. C. Powell Price, *A history of India*, London 1955; S. R. Sharma, *Studies in medieval Indian history*, Sholapur 1956; Kāri Muḥammad Bashīr al-Dīn Pandit, *Tarikh-i Hind-i Qurān-i wustā* (Urdū), Aligarh 1949; Yusuf Hikmet Bayur, *Hindistan tarihi* (in Turkish), i, Ankara 1946; R. C. Majumdar, H. C. Raychaudhuri & Kalikinkar Datta, *An advanced history of India*, London 1948; R. C. Majumdar (ed.), *The Delhi Sultanate*, Bhāratīya Vidya Bhavan, Bombay 1960; Awadh Bihari Pandey, *The first Afghan empire in India (1451-1526)*, Calcutta 1956; Muhammad Abdur Rahim, *History of the Afghans in India A.D. 1545-1631* with especial reference to their relations with the Mughals; K. A. Nizami, *Some aspects of religion and politics in India during the 13th century*, Aligarh 1961; Olaf Caroe, *The Pathans 550 B.C.-A.D. 1957*, London 1958, 124-50. (P. HARDY)

DIHLI SULTANATE, ART. With the exception of the coinage [see SIKKA] and a very few ceramic fragments (a few described in J. Ph. Vogel, *Catalogue of the Delhi museum of archaeology*, Calcutta 1908; for the pottery fragments of the 'Ādilābād excavations see H. Waddington, in *Ancient India*, i, 60-76), the only body of material for the study of the art of the Dihli sultanate is monumental. Most of the

monuments are in Dihli itself and are described s.v. DIHLI. The remainder are mostly described under the appropriate topographical headings, and are listed here in more or less chronological order.

The first major undertaking outside Dihli was at Aḡimēr [q.v.], where Kuṭb al-Dīn Aybak built the mosque, known as *Afhā'i dīn kā dīhōmprā* ("Hut of two-and-a-half days"), at about the same time as the Masjīd *Ḳuwwat al-Islām* at Dihli, to which Iletmish added a *maḡṣūra* screen as he had done to the Dihli example. Other buildings attributed to Iletmish include a large masonry tank, the *Ḥawḍ-i Shamsi*, and an *'idgāh* and mosque at Badā'ūn [q.v.]; for the last, one of the largest mosques in India, see J. F. Blakiston, *The Jami Masjīd at Badaun and other buildings in the United Provinces* (= *Memoir ASI*, xix), Calcutta 1926, and Cunningham, *ASI*, xi, 1880. In Nagawr [q.v.] is a fine gateway, the *Atarkin kā darwāza*, c. 627/1230, and at Bayānā, about 80 km. south-west of Āgra, is a mosque made out of temple spoil with corbelled arches similar to those of the Dihli mosque; known as the *Ukhā mandir*, it was later reconverted to temple use. Of the time of Balban is a *minār* at Koyl (see 'ALGĀRH), demolished in 1862, described in *'Aligarh Gazetteer*, v, 218.

Noteworthy buildings of the *Ḳhalḍjī* dynasty include the bridge over the Gambērī river at Čitawr built by 'Alā' al-Dīn in c. 703/1303, and the *Ukhā masjīd* of Kuṭb al-Dīn Mubārak (716-20/1316-20) at Bayānā, with colonnades of temple pillars but typical *Ḳhalḍjī* arches with their "spear-head" fringe.

Ḡhiyāth al-Dīn Tughluḳ's buildings after his accession were confined to Dihli; for his previous buildings see MULTAN. His son, Muḥammad b. Tughluḳ, carried the Dihli craftsmen south to Dawlatābād [q.v.], whence the Dihli style spread to the Deccan (see BAHMANIS, monuments). Firūz Shāh Tughluḳ was responsible for the early buildings of the towns of *Ḍjawnpur*, *Fathābād*, *Ḥiṣār* and *Lalitpur* [qq.v.], and the last Tughluḳ, Maḥmūd Shāh, for the *Ḍjāmi' masjīd* at Irīč [q.v.], the arches of which anticipate the recession of planes characteristic of the Lōdis (there is not general agreement about the date of this building; the interpretation of Blakiston, *op. cit.*, seems the most plausible).

The Lōdi dynasty's buildings outside Dihli are mainly at Āgra, Kālpī, Lalitpur, and Hansī, [qq.v.], to which must be added the fine tomb of Muḥammad *Ḡhawth* at Gwāliyar [q.v.], of c. 972/1564, which is Lōdi in spirit if not in date. The Čawrasī Gumbad at Kālpī is said to be the mausoleum of one of the Lōdi sultans, who is not further identified (cf. Blakiston, *op. cit.*).

For the buildings of the Sūrī dynasty see especially RŌHTĀS, RŌHTĀSGĀRH, SAHSĀRĀM, and the bibliography to BIHĀR.

See also HIND, Architecture.

(J. BURTON-PAGE)

DIHYA (OR DAHYA) B. *ḲHALĪFA AL-KALBĪ*, Companion of the Prophet and a somewhat mysterious character. He is traditionally represented as a rich merchant of such outstanding beauty that the Angel Gabriel took his features; and, when he arrived at Medina, all the women (*mu'ṣir*, see LA, root, 'ṣr) came out to see him (*Ḳur'ān*, LXII, 11, may be an allusion to this occurrence). There is no reason to accept the suggestion put forward by Lammens (*ET*, s.v.) of some commercial connexion with Muḥammad; we only know that a sudden death put

a stop to a projected marriage between a niece of Dihya and the Prophet, that the latter died just as he was about to marry a sister of the Kalbī and that Dihya, to whom Šafiyya [q.v.] had been allotted after the capture of *Khaybar*, had to renounce her, to receive instead a cousin of the young captive.

After being present, if not at Uhud, at least at the *Khandak*, Dihya commanded a small detachment at the battle of the Yarmūk, but it was his "diplomatic" activities in particular which have been pointed out. As a Kalbī he was bound to have an intimate knowledge of the districts along the Syrian *limes*, and his business allowed him to move freely everywhere without arousing suspicion; for this reason, he was probably used as a secret agent. Tradition however simply reports that, in 6 or 7, he was given the task of conveying to Heraclius a message from the Prophet inviting him to be converted to Islam, and that on his return the caravan was plundered by the *Djudhām*, against whom Muḥammad was compelled to send Zayd b. *Hāritha*. Several orientalist have noted legendary characteristics in the account of these events and have called into question the authenticity of the letter addressed to Heraclius; M. Hamidullah has recently applied himself to the task of refuting their arguments and even of finding evidence concerning the fate of the original document which may still be in existence (see *Arabica*, 1955/i, 97-110).

After the conquest of Syria, it is surprising that Dihya should disappear from the scene; one source makes him withdraw to Egypt, but most biographers state that he settled in Damascus (al-Mizza = Mezzé), where he died in the caliphate of Mu'āwiya, in about 50/670.

Bibliography: *Djāhiz*, *Ḥayawān*, i, 299, vi, 221; Muḥ. b. Ḥabīb, *Muḥabbat*, 65, 75, 90, 93, 121; Ibn Kūṭayba, *Ma'ārif*, 114; Ibn Sa'd, *Ṭabaqāt*, iii/1, 173, iii/2, 52, iv/2, 184-5, viii, 46, 114, 115; Ṭabarī, i, 175 ff., 1741, 2093, 2154, ii, 1836, iii, 2349; Ibn Ḥanbal, *Musna'd*, i, 262, ii, 107; Ibn Hishām, *Sira*, index; Ibn 'Abd al-Barr, *Istī'āb*, s.v.; Bakrī, *Mu'djam*, 530; *Aghānī*, vi, 95; Nawawī, *Tahdhīb*, 239-40; Ibn Ḥaǧǧar, *Iṣāba*, no. 2390; Caetani, *Annali*, s.a. 6; I. Goldziher, *Zāhiriten*, 178-9; Buhl, *Das Leben Muhammads*, 245; *Gesch. des Qor.*, i, 22-4, 186; H. Lammens, *Moavia*, I^{er} 292-3; Gaudefroy-Demombynes, *Ma-homet*, Paris 1957, 74, 180; M. Hamidullah, *Le Prophète de l'Islam*, Paris 1959, 2 vol., index (with complementary bibl.).

(H. LAMMENS-[CH. PELLAT])

DĪK, the cock. The word is perhaps of non-Semitic origin. No cognate synonyms seem to exist in the other Semitic languages, except in modern South Arabian (Leslau, *Lexique soqotri*, 1938, 126).

The cock is mentioned quite often in ancient Arabic poems and proverbs and in the *ḥadīth*. In zoological writings it is described as the most sensual and conceited of birds. It is of feeble intelligence, as it cannot find its way to the hen-house when it falls from a wall. Yet it possesses a number of laudable properties: it is courageous and enduring, bold and clever in fighting other cocks and in defending its hens. The numerous hens with which it mates at the same time are treated by it impartially; it apportions to them grains even when hungry itself, its generosity having become proverbial. The best cocks (for eating) are those which do not crow yet. For fecundation a cock of two years should be chosen. Its vigour is recognizable by a round comb, a short mandible, a black pupil of the eye, etc. A

good fighting cock is distinguished by its red comb, its thick neck, etc.

The cock lays one small egg in its whole life-time, the cock's egg (*bayḍatu 'l-'ukr*). Its testicles are big; they are tasty and easy to digest. Castrated cocks yield meat fatter and tastier than that of any other animal; yet the Prophet, according to a *ḥadīth*, forbade their castration. When castrated their comb and 'beard' wither. Several kinds of *dīk* with various epithets (*hindī*, *nabaṭī*, *zandjī* etc.) are mentioned in the sources. According to Nuwayrī, the *dīk* in a town of Sind reaches the size of an ostrich.

It is one of the most remarkable characteristics of the cock that it apportions its crowing correctly to the different hours of the night, whether the night is 9 or 15 hours long. People are delighted by its crowing; the sick, when hearing it, feel alleviation of their pains, and even God, according to a *ḥadīth*, likes its voice. The Prophet was fond of white cocks and used to keep one in his house.

There is an angel in the form of a gigantic cock in Paradise, immediately below the throne of Allāh; by his crowing, which is repeated by all the cocks in the world, he announces the hours of prayer (M. Asín Palacios, *La escatología musulmana en la Divina Comedia*, 2nd ed., Madrid and Granada 1943, 50 ff.; E. Cerulli, *Il "Libro della Scala"*, Vatican City 1949, 98 ff. (§ 69) and plate 4 (opp. 49); R. Ettinghausen, in *Convegno di Scienze Morali Storiche e Filologiche* (XII Convegno "Volta", Rome 1957, 362 f.; J. Berque, *Les Arabes*, Paris 1959, 17). The *Barghawāta* [q.v.] determined the times of their prayers by the call of the cock, and did not eat him (al-Bakrī, ed. de Slane, 139 f.).

Although the *dīk* is the male of the *dadjādja* [q.v.] it is treated in most of the sources under a separate heading. Its medicinal properties, however, are mentioned by Ibn al-Bayṭār and Dāwūd al-Antākī in the chapters of *dadjādja*. Mainly its flesh and a gravy soup prepared therefrom, its bile, brain, comb and blood were put to medicinal use.

Djāhiz, who mentions quite often a dispute between *ṣāhib al-dīk* and *ṣāhib al-kalb*, seems to quote from an anonymous work belonging to that kind of literature which has been treated by Steinschneider in his *Rangstreit-Literatur* (SBak. Wien, phil.-hist. Kl., 155, Abh. 4, 1908).

Bibliography: Suyūṭī, *K. al-wadīk fī faḍl al-dīk*, Cairo 1322 (Brockelmann, II, 198, and S II, 193, no. 245); Aḥmad b. Aḥmad al-Fayyūmī al-Ḡharkāwī, *Al-Iṣḥārāt wa 'l-dalā'il ilā bayān mā fī 'l-dīk min al-ṣifāt wa 'l-faḍā'il* (Brockelmann, S II, 438); 'Abd al-Ḡhanī al-Nābulusī, *Ta'tīr al-anām*, Cairo 1354, i, 219 f.; Abū Ḥayyān al-Tawḥīdī, *Imtā'*, i, 144, 187 (transl. Kopf, *Osiris*, xii [1956], index); Damīrī, s.v. (transl. Jayakar, i, 800 ff.); *Djāhiz*, *Ḥayawān*², index; Ibn al-'Awwām, *Filāha* (transl. Clément-Mullet), ii/b, 243; Ibn Kūṭayba, *Uyūn al-Aḥbār*, Cairo 1925-30, ii, 78, 89 (transl. Kopf, 53, 65); Iḥṣhīhī, *Mustatraf*, bāb 62, s.v.; Kaẓwīnī (Wüstenfeld), i, 412 f.; al-Mustawfī al-Kaẓwīnī (Stephenson), 71 f.; Nuwayrī, *Nihāyat al-arab*, x, 219 ff.; J. Schacht and M. Meyerhoff, *The medico-philosophical controversy between Ibn Būṭlān of Baghdad and Ibn Ridwān of Cairo*, Cairo 1937, 73 ff., 79 f. (English), 37 f., 44 ff. (Arabic); J. Henninger, *Über Huhnopfer und Verwandtes in Arabien und seinen Randgebieten*, in *Anthropos*, xli-xliv, 1946-9, 337-46. (L. KOPF)

DĪK AL-DJINN AL-HIMŞĪ, surname of the Syrian Arabic poet 'Abd al-Salām b. Raḡbān b.

‘Abd al-Salām b. Ḥabīb b. ‘Abd Allāh b. Raghbān b. Yazīd b. Tamīm. This latter had embraced Islam at Mu‘ta [q.v.] under the auspices of Ḥabīb b. Maslama al-Fihri [q.v.], whose *maulā* he became. The great-grandfather of the poet, Ḥabīb, who was head of the *dīwān* of salaries under al-Manṣūr, gave his name to a mosque at Baghdād, masjid Ibn Raghbān (al-Djāhīz, *Bukhālā’*, ed. Ḥādjiri 327, trans. Pellat, index; al-Djahshiyārī, 102; Le Strange, *Baghdad*, 95). Dik al-Djinn, born at Ḥimṣ in 161/777-8, died under the caliphate of al-Mutawakkil, in 235 or 236/849-51, without ever having left Syria. He is said to have had a frivolous and happy-go-lucky disposition. A moderate Shī‘ī, as the elegies on al-Ḥusayn b. ‘Alī b. Abī Ṭālib prove, he was associated particularly with Aḥmad b. ‘Alī al-Hāshimī and his brother Djā‘far, to both of whom he addressed panegyrics. He also composed epigrams and erotic poems in the taste of the times. Arab critics do not recognize any superior talent in him, although his work has largely spread beyond the bounds of his native land. The Kayrawānis of the 5th/11th century however have not failed to extract therefrom a particularly obscure and complicated verse (Ibn Rashīq, *‘Umda*, i, 147; Ibn Sharaf, ed. and tr. Pellat, 85; A. Benhamouda, in *Bull. des Ét. Ar.*, March-April 1949, 65). The few fragments which have come down to us are of interest only since the poet upholds the equality of the rights of his compatriots, the Arabized Syrians, with those of the true Arabs, and since he seizes the opportunity to write on the conflicts between the Northern and Southern Arabs.

Bibliography: in addition to the references in the text: *Aghānī*¹, xii, 142-9 (= Beirut ed., xiv, 49-65); Ibn Khallikān, no. 394, tr. de Slane, ii, 133); *Tha‘ālibī*, *Yatima*, i, 66, 172; Goldziher, *Muh. St.*, i, 156; Brockelmann, S I, 137.

(A. SCHAADÉ-[CH. PELLAT])

DIKKA, or *dikkat al-muballigh*. During the prayer on Fridays (or feast-days) in the mosque, a participant with a loud voice is charged with the function of *muballigh*. While saying his prayer he has to repeat aloud certain invocations to the imām, for all to hear. In mosques of any importance he stands on a *dikka*. This is the name given a platform usually standing on columns two to three metres high, situated in the covered part of the mosque between the *mīhrāb* and the court. In Cairo numerous undated platforms are to be found. The oldest dated inscription, with the word *a-k-t*, dates back to Sulṭān Kaytbāy (end of the 9th/15th century). Mosques of the Ottoman period have their *dikka* in the form of a rostrum against the wall opposite the *mīhrāb*. Nowadays, a microphone is used to amplify the *muballigh*'s voice.

The *dikka* should not be confused with the *kursī al-sūra*, the place where the ritual reader of the Qur‘ān sits cross-legged. The term *dikka* is also used to describe a kind of wooden bench of secular usage.

Bibliography: Van Berchem, *CIA, Egypte*, index.

(J. JOMIER)

DILĀWAR KHĀN, founder of the kingdom of Mālwa [q.v.], whose real name was Ḥasan (Firishṭa, *Nawalkishore* ed., ii, 234); or Ḥusayn (Firishṭa, Briggs's tr., iv, 170; so also Yazdani, *op. cit.* below); or ‘Amīd Shāh Dāwūd (*Tūzuk-i Djahāngiri*, tr. Rogers and Beveridge, ii, 407, based on the inscriptions of the Djāmi‘ masjid (= Lāt masjid) in Dhār, cf. Zafar Ḥasan, *Inscriptions of Dhār and Māndū*, in *EIM*, 1909-10, 11-2 and Plates III and IV). He was believed to be a lineal descendant of

Mu‘izz al-Dīn Muḥammad b. Sām, Shihāb al-Dīn Ghūrī, and this belief is reflected in the dynastic name Ghūrī usually given to himself and his descendants. During the reign of Firūz Tughluq a title had been granted to him and a *manṣab* conferred on him. From an inscription on a gravestone discovered in the enclosure of the shrine of *shaykh* Kamāl al-Dīn Mālwi at Dhār it is established that in 795/1392-3 Dilāwar Khān was the governor of Mālwa. The date of his assumption of the pseudonym of Dilāwar Khān is not known precisely, but most probably this was the title conferred on him by Firūz Shāh Tughluq, whose son Muḥammad Shāh had appointed him as the *ṣabadār* of Mālwa (the inscription referred to curiously mentions the name of the regnant sovereign as Maḥmūd Shāh).

Dilāwar Khān unhesitatingly offered protection and refuge to the runaway Tughluq monarch Nāṣir al-Dīn Maḥmūd Shāh when Tīmūr attacked India in 801/1398. His devotion and loyalty to this ill-starred monarch, however, incurred the resentment of his ambitious son Alp Khān (later Hūshang Ghūrī [q.v.]) who disapproved of his father's homage to his fugitive overlord and removed himself to Māndū [q.v.] where he put in order and consolidated the fortress-buildings. On the departure of Maḥmūd Tughluq for Dihli in 804/1401 Dilāwar Khān, who had since 795/1392 ceased to send to Dihli the balance of the revenue collections, proclaimed his independence, much instigated by his son Alp Khān (cf. Briggs, *Ferishṭa*, iv, 169). Dilāwar Khān did not, however, live long to enjoy the fruits of freedom, and died suddenly in 808/1405; his sudden death gave rise to a suspicion, shared by some of the high-ranking army commanders, that he had been poisoned by his ambitious son, and Muzaḥfar Shāh I, ruler of the neighbouring kingdom of Guḍjarāt, long had the same impression and ultimately made the desire to avenge his old friend and sworn brother-in-arms the reason for his attack on Mālwa.

Djahāngir's record (*Tūzuk-i Djahāngiri*, Lahore ed., 431) of the year of construction of the Djāmi‘ masjid at Dhār as *hasht sad wa hashtād* (870) is apparently a misreading of the line in the inscription on the east gate referred to above, since Dilāwar Khān had died in 808/1405; the inscription on the north entrance (*EIM*, 1909-10, 12 and Pl. IV) gives the date of its construction as *Radjab of sab wa thamāni mi‘a* (807). Other buildings of Dilāwar Khān are the mosque which bears his name at Māndū (insc. of 808/1405, *EIM*, 1909-10, 20-1 and Pl. XII/1) and the Tārāpur gate of that fort (Insc. of 809/1406, *ibid.*, 19 and Pl. VII/2); the latter inscription, though attributing its erection to Dilāwar Khān, is presumably a reference to the date of its completion after his death.

Bibliography: Muḥammad Hādī Kāmwar Khān, *Haft Gulshan* (ms), *faṣṭ* 3; Firishṭa, *Gulshan-i Ibrāhimi*, Nawalkishore ed., ii, 234; *Tūzuk-i Djahāngiri*, Eng. tr. Rogers and Beveridge, London 1909, ii, 407 ff.; E. Barnes, *Dhar and Mandu*, in *JBBRAS*, xxi, 1900-3, 339-91, *passim*; J. Fergusson, *History of Indian and Eastern Architecture*, London 1910, 541; G. Yazdani, *Māndū: the City of Joy*, Oxford 1929; Amīr Aḥmad ‘Alawī, *Shāhān-i Mālwa*, Lucknow n.d., 14-7. See also DHĀR; MĀLWA; MĀNDŪ.

(A. S. BAZMEE ANSARI)

DILĀWAR PASHA (?-1031/1622), Ottoman Grand Vizier, was of Croat origin. He rose in the Palace service to the rank of Čaṣhniġir Baṣhī,

becoming thereafter Beglerbeg of Cyprus and then, in *Dhu l-Hijdja* 1022/January 1614, Beglerbeg of Baghdād. As Beglerbeg of Diyārbekir—an appointment bestowed on him in 1024/1615—he shared in the Erivān campaign of 1025/1616 against the Šafawids of Persia. His subsequent career until 1030/1621 is somewhat obscure. The Ottoman chronicles (cf. Pečewi, ii, 366; Hādijī Khalifa, i, 392; Na'imā, ii, 166) state that a certain Muṣṭafā Pašha, killed in action during the last hostilities of the Ottoman-Šafawid war (1024-7/1615-8), was Beglerbeg of Diyārbekir at the moment of his death in 1027/1618. A Venetian "relazione" of July 1620 mentions the removal of Dilāwar Pašha from the Beglerbeglik of Diyārbekir, the office being now given to the "Silidar del Re" (cf. Hammer-Purgstall, viii, 267). Dilāwar Pašha fought—once more as Beglerbeg of Diyārbekir (cf. Hādijī Khalifa, i, 406; Na'imā, ii, 194)—in the Choczim (Ḥotin) campaign of 1030/1621 against the Poles. It was on 1 *Dhu l-Ka'da* 1030/17 September 1621, in the course of this war, that Sultan 'Othmān II (1027-31/1618-22) raised Dilāwar Pašha to the Grand Vizierate. His tenure of the office was destined to be brief. He lost his life on 8 *Radjab* 1031/19 May 1622 during the revolt of the Janissaries which led to the deposition and death of 'Othmān II. Dilāwar Pašha built a large khān at Čār-Malik, between al-Ruhā (Urfa) and Biredjik, and another khān—not completed until the time of Sultān Murād IV (1032-49/1623-40)—at Sidī Ghāzī (Seyyid Gāzī).

Bibliography: Pečewi, *Ta'rikkh*, ii, 368, 378, 382, 383; Karaçelebizāde, *Rawdat al-abrār*, 544, 546, 547, 549; Hādijī Khalifa, *Fedhkeke*, i, 375, 393, 406, 407, 410, 411 and ii, i, 8, 10-16 *passim*, 31; Šolakzāde, *Ta'rikkh*, 702-14 *passim*; Na'imā, *Ta'rikkh*, ii, 142, 168, 194, 201-19 *passim*; Naẓmizāde, *Gulshan-i khulafā'*, Istanbul A.H. 1143, 66v; M. Sertoglu, *Tuġi tarihi*, in *Bellelen*, xi, 1947, 489-514 *passim*; Feridūn, *Munsha'āt al-salāṭin*, ii, 429 ff.; M. A. Danon, *Contributions à l'histoire des Sultans Osman II et Mouṣṭafa I*, in *JA*, onz. sér., xiv, Paris 1919, 69 ff. and 243 ff., *passim*; A. Galland, *La mort du Sultan Osman ou le retablissement de Mustapha sur le throsne*, traduit d'un manuscrit Turc, Paris 1678, 29, 35, 41, 60, 79, 82, 85, 98, 104, 105, 117; M. Steinschneider, *Die Geschichtsliteratur der Juden*, i, Frankfurt 1905, § 146; S. Purchas, *Purchas his Pilgrimes*, viii, Glasgow 1905, 343-59 *passim* ("The Death of Sultan Osman"); R. Knolles, *The Generall Historie of the Turkes . . . together with the Lives and Conquests of the Othoman Kings and Emperours: A Continuation of the Turkish History from 1620 untill 1628. Collected out of the Papers and Dispatches of Sir Thomas Rowe*, London 1638, 1406-18 *passim*; *The Negotiations of Sir Thomas Roe in his Embassy to the Ottoman Porte from the Year 1621 to 1628 inclusive*, ed. S. Richardson, London 1740, 42-51 *passim*; Hammer-Purgstall, *Histoire*, viii, 214, 242, 243, 267, 278, 281-91 *passim*, 298, 302; Zinkeisen, iii, 744-9 *passim*; N. Jorga, *Geschichte des osmanischen Reiches*, iii, Gotha 1910, 444; I. H. Uzunçarşılı, *Osmanlı tarihi*, iii/2, Ankara 1954, 375; 'Othmānzāde Aḥmed Ta'ib, *Hadiqat al-wuzarā'*, 31; Sāmi, *Kāmūs al-a'lām*, iii, Istanbul A.H. 1308, 2151; *Sidjill-i 'Othmāni*, ii, ii, 339; *IA*, s.v. Dilāver Paşa (M. Tayyib Gökbilgin).

(V. J. PARRY)

DİLSİZ, in Turkish tongueless, the name given to the deaf mutes employed in the inside service

(*enderün*) of the Ottoman palace, and for a while also at the Sublime Porte. They were also called by the Persian term *bizabān*, with the same meaning. They were established in the palace from the time of Meḥemmed II to the end of the Sultanate. Information about their numbers varies. According to 'Aṭā', three to five of them were attached to each chamber (*Koghush*); Rycaut speaks of 'about forty'. A document of the time of Muṣṭafā II (d. 1115/1703), cited by Uzunçarşılı, dealing with the distribution of cloth to the palace staff, mentions one mute in the *harem*, two mutes and a dwarf (*djüdje*) in the Privy Chamber (*Khāss oda*), a chief mute, chief dwarf, six mutes and two dwarfs in the Treasury Chamber (*Khazine Koghushu*), a chief mute, chief dwarf, and ten mutes in the Campaign Chamber (*Seferli Koghushu*).

The mutes received pay and pensions, and had special uniforms and ceremonial dress. Their chiefs were called *bashdilsiz*—chief mute. Though deaf mutes from birth, they are said to have been men of intelligence, and to have had an elaborate sign language in which they communicated among themselves and received orders from their superiors. According to Bon, many of them could write 'and that very sensibly and well'. Their duties were to act as guards and attendants, and as messengers and emissaries, in highly confidential matters, including executions.

Bibliography: *Ta'rikkh-i 'Aṭā'*, i, 171-2, 283; Robert Withers, *A description of the Grand Signor's seraglio* (adapted from Ottaviano Bon, *Il serraglio del gransignore* [1608]), *Purchas his Pilgrims*, ii/II. London 1625 (repr. Glasgow 1905, vol. ix), chap. VII (also repr. J. Greaves, London 1650, 1653, 1737); P. Rycaut, *History of the Present State of the Ottoman Empire*, London 1675, ch. viii, 61-2; D'Ohsson, *Tableau général de l'Empire ottoman*, vii, Paris 1824, 45; Hammer-Purgstall, *Staatsverfassung*, ii, 57; Gibb-Bowen, i/I, 80; I. H. Uzunçarşılı, *Osmanlı Devletinin Saray Teşkilâtı*, Ankara 1945, 330; Pakalın, i, 237. There are descriptions and pictures of the deaf-mutes in a number of western accounts of the Ottoman court. (B. LEWIS)

DIMASHK, DIMASHK AL-ŠĤĀM or simply AL-ŠĤĀM, (Lat. Damascus, Fr. Damas) is the largest city of Syria. It is situated at longitude 36° 18' east and latitude 33° 30' north, very much at the same latitude as Baghdād and Fās, at an altitude of nearly 700 metres, on the edge of the desert at the foot of Djabal Kāsiyūn, one of the massifs of the eastern slopes of the Anti-Lebanon. To the east and the north-east the steppe extends as far as the Euphrates, while to the south it merges with Arabia.

A hundred or more kilometres from the Mediterranean behind the Lebanon and Anti-Lebanon, a double barrier of mountains which rise to 3,000 metres, the city, which is deprived by these of sea-winds and cloud, gives the impression already of belonging to the desert. The seasons are capricious, the winter short but severe with very occasional snowfalls. The rains which come in December, January and February, this last being a particularly wet month, are by no means abundant (in fact the city only has from 250 to 300 mm. as against 850 to 930 at Bayrūt [q.v.]). The spring, sudden and short, lasts for only a few weeks at the end of March and the beginning of April, followed by a relentless summer. From May to November there is absolute dryness, the daily temperature exceeds 35° centigrade in the shade and the glaring light accentuates

the shadow. At the end of November the first heavy showers wash the dust from the leaves; it is autumn. In this semi-desert type of climate vegetation sufficiently abundant and above all sufficiently lasting to support animals or man would scarcely be expected. But nature had fixed the site of Dimashk in advance. It was at the point where the Baradā [q.v.], the only perennial water-course of the region, emerges on to the plain after crossing the mountain-side and before losing itself in the desert. By means of an ingenious system of irrigation, man learned how to use this water, succeeded in wrenching from the desert a corner of ground which responded to his needs, and even made of it one of the richest agricultural regions of all "Hither Asia", the Ghūṭa [q.v.], which Muslim tradition likes to regard as one of the three earthly paradises (the others are Samarqand and al-Ubulla; Ibn 'Asākir, *Ta'rikh*, 169). Thus with its situation between the desert and the mountains, its fertile soil and abundant water, it was able to support human habitation on a scale which from the dawn of time has caused it to be regarded as a metropolis.

Difficulties of communication between the town and the sea forced Dimashk to turn towards the interior. Protected on the west by the mountains, endowed with an excellent water supply, situated along the road which crosses Syria from north to south, and in the middle of a rich oasis, the city served as a market for the nomads and as a halt for the caravans which joined the Euphrates to the Nile; the incessant movement of men and goods was not unlike the activity of a great maritime port. Turned towards the desert, many times attacked but never destroyed, Dimashk offers us, against this unchanging background, evidence of a history of several thousands of years.

We have no precise knowledge of the epoch in which the city was founded. Nevertheless the excavations made in 1950 to the south-east of Dimashk at Tell al-Šālihiyya have disclosed an urban centre dating from the fourth millennium. When we compare the rudimentary equipment even of Bronze Age man with the complexity of the irrigation system, we can understand that the prosperity of this city in the middle of the second millennium must have been the result of a long and slow development.

Dimashk enters into history with the mention made of her in the Tell al-Amarna tablets. She is named as one of the towns conquered in the 15th century B.C. by the Pharaoh Thutmose III who occupied Syria for a time.

In the 11th century B. C. Dimashk was the flourishing capital of the land of Aram referred to in the history of Abraham (Genesis, X, 22, XIV, 15); even to-day Muslims venerate the Masjid Ibrāhīm at Berzé, to the north of Damascus, which according to tradition was the birthplace of Abraham. It seems that it was at this time that the Aramaeans introduced its grid-like plan with straight streets and rectangular intersections, similar to that which existed in the second millennium in Babylon and Assyria. The city owed the development of its canal system to the Aramaeans; we know from the Old Testament history of Na'amān the Leper (II Kings, V) that the Abāna was already flowing alongside the Baradā before the 10th century B.C., while the Nahr Tawrā with its Aramaean name, which had been dug along the slopes of the Kāsiyūn, irrigated the region to the north and north-east of the city and played an important part in the agricultural economy of the oasis.

The town was conquered by David (II Kings, viii, 5-6) but in the century of Solomon, the king of Dimashk fought successfully the Assyrian kings to the north and the kings of Israel to the south. In 732 B.C. the Assyrian troops of Tiglatpilezer III put an end to the kingdom of Dimashk; they took the town and despoiled the temple and palace, part of whose furniture was rediscovered in 1930 in Upper Mesopotamia. For this period of the city's history, as for the successive occupations by the Assyrians in the 8th century, the Babylonians in the 7th century, the Achaemenids in the 6th century, the Greeks in the 4th century and the Romans in the 1st century B.C., see K. Wulzinger and C. Watzinger, *Damascus*, i, *Die Antike Stadt*, and the articles of J. Benzinger in *Pauly-Wissowa*, iv, 2042-8, Jalabert in the *Dictionnaire d'archéologie chrétienne et de liturgie* of Cabrol and Leclercq, art. *Damas*, iv, 1920, col. 119-46, R. Janin in the *Dictionnaire d'histoire et de géographie ecclésiastiques* of R. Aubert and E. van Cauwenbergh, xiv, 1957, col. 42-7.

The conquest of Alexander the Great in 333 B.C. is an important date, for Dimashk, lost to the Achaemenids, was now to come for several centuries, up to the time of the Arab conquest in 14/635, under western influence. Three stages can be distinguished in the Hellenistic period; first a Ptolemaic foundation in the 3rd century B.C., then the raising of the town to the rank of a capital by the Seleucid Antiochus IX of Cyzicus (111 B.C.), and finally the installation of a new Greek colony about the year 90 B.C. under Demetrius III. As a Seleucid capital Dimashk became important once again and began to be developed according to Hellenistic urban planning. At the side of the Aramaean town, where stood the temple which since the 9th century B.C. had dominated the development of the city, there arose a twin city, that of the Greeks, following a normal procedure when two cultures of quite different character are obliged to exist upon the same site. Elements of Hellenistic urban architecture appeared such as the street with side arcades, traces of which are to be found to the east of the Umayyad Mosque, or the agora of which we are reminded by the still-existent *Zuḳāḳ al-Sāḥa*, or the small blocks of houses with the standard size of 100 by 45 metres with the longer side orientated north-south.

In 85 B.C. the town fell for the first time into the hands of the Nabataeans who had come from Petra under the rule of Aretas III, the Philhellene. These fresh arrivals constructed a new quarter to the east of the Hellenistic city, which mediaeval Arab historians called al-Naybaṭūn. In addition, they made on the the slopes of the *Djabal Kāsiyūn* above the Nahr Tawrā a canal which was reconstructed under the Umayyads and then took the name of Nahr Yazid.

In 64 B.C. Pompey proclaimed Syria a Roman province, but Dimashk was not its capital and the imperial legates installed themselves in Antioch. From 37 to 54 A.D., under Aretas IV Philopator, the Nabataeans became for a second time masters of Dimashk with the approval of Rome. It was at this period that Saul, the future St. Paul, came to visit the important Jewish colony of the city in order to seek out Christians and was himself converted to Christianity by Ananias whose chapel, excavated in 1921, is still preserved to-day. Under Hadrian (beginning of the 2nd century) Dimashk was given the rank of metropolis. Septimius Severus and Caracalla carried out many public works there and Alexander Severus set it up as a Roman colony after the year 222.

Rome brought internal peace and administrative order, which in their turn brought amazing prosperity to the town. The upward trend of its economy led to a considerable influx of population and goods and the city very soon became too small. The Romans therefore imposed a new urban plan and set about combining the original Aramaean town with the Hellenistic one to form a new city. The state occupied itself mainly with projects of general interest such as the city walls and additional canals to provide extra water.

Rectangular walls measuring 1500 by 750 metres were built on the right bank of the Baradā to protect the inhabitants against pillaging nomads. Strengthened by a *castrum* in the north-east corner, the entry took on the appearance of a vast quadrangle which could be entered by seven gates: to the east, the Eastern Gate (Bāb Sharkī), to the south the Kaysān Gate and the Little Gate (Bāb al-Ṣaghīr), to the west the al-Djābiya Gate, and to the north the Gate of the Gardens (Bāb al-Farādīs), the Djinīk Gate and the Thomas Gate (Bāb Tūmā). Important remains of these walls and gates are still visible to-day. The growth in the population necessitated the construction of an aqueduct, *al-Ḳanawāt*, to provide drinking water which functions up to the present time. New blocks of houses in the southern part of the rectangle settled the problem of finding homes for the newcomers. Two great colonnaded streets were new features of the urban picture. One of these important thoroughfares, 25 metres wide and with arcades on either side, joined Bāb Sharkī to Bāb al-Djābiya, crossing the city from east to west and corresponding with the *decumanus* of Roman cities. This road, the present Sūk Midhat Paṣha, is still referred to by foreigners as the 'Street called Straight' from the allusion to it in Acts, IX, 11. In the middle we can still see to-day one of the three Roman arches which used to stand there, and in a little semi-circular *tell* on its south side, crossed obliquely by a small alleyway, is the site of the ancient theatre. The second colonnaded street was the ancient road joining the temple and the *agora*, which was now turned into a *forum*. The temple, which was dedicated to Jupiter of the Damascenes, the successor to Hadad, god of storms, was partially rebuilt and altered on several occasions, especially in the second and third centuries A.D. Part of the *peribolus* (enclosure), two of whose corner towers serve as bases for minarets, is to be found in the outer wall of the Great Mosque. The eastern propylaea are to be seen in the present day Djayrūn to the east of the Great Mosque, while the western propylaea, which are ornamented with a wide pediment, are visible at Bāb al-Barīd to the west of the sanctuary. Finally it is also known that the Circus, which perhaps replaced the Stadium, was situated on the site of the present Boulevard de Baghdād, north of a cemetery outside the Gate of the Gardens, where Roman sarcophagi have been found.

Medieval Arab nomenclature has preserved in other ways the memory of certain Roman districts such as al-Dīmās, corresponding with the ancient *demosion*, al-Fūrnaḳ which recalls the furnaces or pottery kilns, and again al-Fuṣkār, which seems to show that at this end of the Street called Straight there once stood the *foscarion* where the *fusca* was made and sold.

Many of the ancient remains must have disappeared beneath the earth whose level has risen by more than four metres in some places since the

Roman period, but the plan of the city as it was laid out at the beginning of the 3rd century A.D. was hardly altered up to the arrival of the Muslims. The Roman city, in fact, formed the skeleton of the mediaeval one.

The Romans were succeeded by the Byzantines. Syria became a part of the Eastern Empire after the death of Theodosius in 395. When Dimashk became the outpost of Byzantium, a new urban element, the church, appeared there. First of all the Temple of Jupiter was rebuilt and transformed into the cathedral which was dedicated to St. John the Baptist. The head of Yaḥyā b. Zakariyyā⁷ is preserved in a crypt now situated in the Great Mosque and is venerated alike by Christians and Muslims. The present Orthodox Patriarchate stands on what was once the site of the Church of St. Mary.

The weakening of the Ḡhassānids and the Persian wars of the 6th century ruined the Syrian economy. In 612 the soldiers of Khusrāw II occupied Dimashk, the majority of whose population was Jacobite Monophysite and hostile to the Melkite Byzantines. Well received, the Sāsānids did not ravage the town as they were to do later (614) in Jerusalem. In 627 on the death of the Persian monarch, the city was evacuated and the following year Heraclius returned to Syria.

The Muslim Conquest.—After first the dissolution of the Ḡhassānid Phylarchate and then the devastations of the Persians, the Arabs of the Ḥidjāz must have had no difficulty in conquering Syria. Each year Arab expeditions crossed the Byzantine frontier; in Djumāda I 13/July 634 Khālīd b. al-Walīd's men crossed Palestine and then went up towards the north along the route of the Djawlān. The Byzantines offered some resistance to the north of al-Ṣanamayn in the Marḍj al-Ṣuffar before turning back to Dimashk in Muḥarram 14/March 635. A few days later, the Muslims were at the gates of the city. Khālīd b. al-Walīd established his general headquarters to the north-east of the town; an ancient tradition puts his camp near the existing tomb of Shayḳh Raslān outside Bāb Tūmā. A blockade aimed at hindering a reunion of the Byzantine troops flung back into Dimashk with any army which might come to their aid from the north. The dislike of the population of Dimashk for Byzantine rule brought a group of notables, among them the bishop and the controller-general, Maṣūr b. Sardjūn, father of St. John of Damascus, to engage in negotiations to avoid useless suffering for the people of the city. In Rajab 14/September 635 the Eastern Gate was opened to the Muslims and the Byzantine troops retired to the north. There are several traditions concerning the capture of the city. The most widely spread is that of Ibn 'Asākir (*Ta'riḳh*, i, 23-4) according to which Khālīd b. al-Walīd forced his way through the Bāb Sharkī, sword in hand, while Abū 'Ubayda b. al-Djarrāh entered by the Bāb al-Djābiya after having given them the *amān*, and the two generals met in the middle of the *Kanisa*. Another version, that of al-Balādhurī (*Futūḥ*, 120-30), says that Khālīd received the surrender of the city at Bāb Sharkī and that Abū 'Ubayda entered by force of arms at Bāb al-Djābiya; the meeting of the two commanders is said to have been at al-Barīs, towards the middle of the Street called Straight near the church of al-Maḳsallāt (Ibn 'Asākir, *Ta'riḳh*, i, 130). By demonstrating that Abū 'Ubayda was not in Syria in the year 14, Caetani has destroyed the validity of these traditions. Lammens (*MFOB*, iii, 255) has tried to save them

by proposing to substitute the name of Yazīd b. Sufyān for that of Abū 'Ubayda. In any case, Lammens has shown the unlikelihood of a division of the town, a legend which seems to have come into being only at the time of the Crusades.

The Muslims guaranteed the Christians possession of their land, houses and churches, but forced them to pay a heavy tribute and poll tax.

In the spring of 15/636, an army commanded by Theodorus, brother of Heraclius, made its way towards Dimashk. Khālid b. al-Walīd evacuated the place and reformed his troops at al-Djābiya before entrenching himself near the Yarmūk to the east of Tiberias. It was there that on 12 Radjab 15/20 August 636 the Byzantine army was put to flight by Khālid who, after this success, returned to Medina. This time the conquest of Syria and Dimashk was to be the work of Abū 'Ubayda b. al-Djarrāh. The town capitulated for the second time in Dhu 'l-Ḳa'da 15/December 636, and was finally integrated into the dominion of Islam.

The fall of Dimashk was an event of incalculable importance. The conquest put an end to almost a thousand years of western supremacy; from that time on the city came again into the Semitic orbit and turned anew towards the desert and the east. Semitic by language and culture, Monophysite and hostile to the Greek-speaking Orthodox Church, the people of Dimashk received the conquerors with unreserved pleasure, for they felt nearer to them by race, language and religion than to the Byzantines, and, regarding Islam as no more than another dissident Christian sect, they hoped to find themselves more free under them. At Dimashk more than elsewhere circumstances seemed as if they ought to have favoured Arab assimilation to Greek culture but in fact Hellenization had not touched more than a minute fraction of the population who for the most part spoke Aramaic. While the administration continued to maintain Byzantine standards, religious controversies arose and contributed towards the formation of Muslim theology. Assimilation took place in the opposite direction so that the positive result of the conquest was the introduction of Islam, which within half a century succeeded in imposing Arabic, the language of the new religion, as the official tongue.

The Caliph 'Umar nominated Yazīd b. Abī Sufyān [q.v.] as governor of the city. The more important of the conquerors installed themselves in houses abandoned by the Byzantines (Ibn 'Asākir, *Ta'rikh*, xiii, 133-44). The town had made a deep impression on the nomads who referred to it as the 'beauty spot of the world', but the lack of space and above all of pasturage led the Bedouins to camp at al-Djābiya. Dimashk very soon took on the character of a holy city, for traditions recognized here places made famous by the prophets, and pilgrimages began to increase. People went chiefly to the Djabal Kāsiyūn to visit Adam's cave, the Cave of the Blood where the murder of Abel was thought to have taken place, or the Cavern of Gabriel. At Berzé, Abraham's birthplace was honoured; the tomb of Moses (Mūsā b. 'Imrān) was regarded as being situated in what is now the district of Qadam. Jesus ('Isā b. Maryam) was cited among the prophets who had honoured the town; he had stayed at Rabwa on the 'Quiet Hill' (Ḳur'ān, XXIII, 50) and would descend at the end of time on to the white minaret sometimes identified as that of Bāb Sharkī, sometimes as the eastern minaret (*ma'dhanat 'Isā*) of the Great Mosque, in order to fight the Antichrist.

The Umayyads.—In 18/639 Yazīd b. Abī Sufyān died of the plague; his brother, Mu'āwiya, succeeded him in command of the *djund* of Dimashk. In 36/656, after the death of 'Alī, Mu'āwiya was elected Caliph and, leaving al-Djābiya, he fixed his residence in Dimashk. The Umayyads were to carry the fortunes of the new capital to their highest point; for a century it was the urban centre of the metropolitan province of the Caliphate and the heart of one of the greatest empires that the world has ever known.

The domination of the conquerors did not at first bring any changes in the life of the city since the Muslim element was no more than an infinitesimal minority; arabization was slow and Christians predominated at the court up to the reign of 'Abd al-Malik. At this time the growth in the number of Muslim subjects provoked a reaction which caused Arabic to replace Greek as the official language of the administration. At the beginning of the dynasty, discipline, prosperity and tolerance were the order of the day, but later on civil strife culminated in anarchy and in the end of Umayyad rule. Troubles broke out in the city, fires increased in number, even the walls had been demolished by the time that Marwān II installed himself in his new capital, Harrān, in 127/744.

The change of régime was reflected in the urban plan only by the erection of two buildings closely connected with each other, the palace of the Caliph and the mosque, which did not alter the general aspect of the city. Mu'āwiya was content to remodel the residence of the Byzantine governors to the south-east of the ancient *peribolus* on the site of the present-day gold- and silversmith's bazaar; it was called *al-Khadra'*, 'the Green (Palace)'. This name must in fact have been given to a group of administrative buildings as was also the case in Constantinople and later at Baghdād. At the side of the palace, which under the 'Abbāsids appears to have been transformed into a prison, was situated the *Dār al-Khayl* or Hostel of the Ambassadors. The Caliph Yazīd I improved the water supply by reconstructing a Nabataean canal on the slopes of the Djabal Kāsiyūn above Nahr Tawrā which was given the name of Nahr Yazīd which it still bears to-day. Al-Ḥadjidjādī, the son of the Caliph 'Abd al-Malik b. Marwān, built a palace outside the walls to the west of Bāb al-Djābiya whose memory is preserved in the name of the district of Ḳaşr al-Ḥadjidjādī.

It is to Caliph al-Walīd I that we owe the first and one of the most impressive masterpieces of Muslim architecture, the Great Mosque of the Umayyads. The Church of St. John continued to exist under the Sufyānids and Mu'āwiya did not insist on including it in the *masjid*. The Gallic bishop, Arculf, passing through Dimashk about 50/670, noted two separate sanctuaries for each of the communities (P. Geyer, *Itinera Hierosolymita, Saeculi iv-viii*). Conversions grew in number and the primitive mosque, which was no more than a *muṣallā* situated against the eastern part of the south wall of the *peribolus*, became too small. 'Abd al-Malik laid claim to the church and proposed its purchase but the negotiations failed. "By the time that Caliph al-Walīd decided to proceed with the enlargement of the mosque, the problem had become difficult to solve. There was no free place left in the city, the *temenos* had been invaded by houses and there remained only the agora where the Sunday markets were held. In spite of previous agreements, he confiscated the Church of St. John the Baptist from

the Christians, giving them in exchange, however, several other places of worship which had fallen into disuse". A legend which tells of the division of the Church of St. John between Christians and Muslims springs from an error in translation. Neither al-Tabarī (*Annales*, ii/2), nor al-Balāḥhurī (*Fuṭūḥ*, 125), nor al-Masū'dī (*Murūjī*, v, 363) mentions the division of the church. The text of Ibn al-Mu'allā which Ibn 'Asākir and Ibn D̲jubayr have helped to spread, speaks of a division of the *kanisa* where the Christian sanctuary adjoined the *muṣallā* of the Muslims. We must take the word *kanisa* in a broad sense as meaning place of prayer, that is to say the open-air *ḥaram* of the ancient sanctuary (J. Sauvaget, in *Syria*, xxvi, 353) which can also be called *masǧid*. Fascinated by the plan of the mosque in which they hoped to discover an ancient Byzantine basilica, certain authors, of whom Dussaud is one, have stated that the Christian hall of prayer was divided between the two communities. Lammens admits, however, that the construction of the cupola must be attributed to al-Walid. All those who have studied it on the spot, such as Thiersch, Strygowski, Sauvaget and Creswell, agree with only some slight differences of opinion in regarding the Great Mosque as a Muslim achievement. In 86/705, al-Walid had everything within the *peribolus* of the ancient temple demolished (al-Farazdaq, *Diwān*, 107-109), both the Church of St. John and the little chapel which stood over the three cubits square crypt, in which there was a casket containing the head of St. John the Baptist (Yahyā b. Zakariyyā). Only the surrounding walls made of large stones and the square corner towers were allowed to remain. In this framework, approximately 120 by 80 metres in size, the architects placed to the north a court-yard surrounded by a vast covered portico with double arcades. "Along the whole length of the south wall of the *peribolus*, extended in the same direction as that in which the faithful formed their ranks for prayer, an immense hall made a place of assembly for the Muslim community". In the middle was an aisle surmounted by a vast cupola. In the east the "*mīhrāb* of the Companions" served as a reminder of the primitive *masǧid*. In the west a new door, Bāb al-Ziyāda, was opened in the wall to replace the central portico which had been blocked up. "Finally, in the centre of the north wall a high square minaret showed from afar the latest transformation which had come to the old sanctuary of Damascus". The walls of the building were hidden in some places under marble inlays, in others under mosaics of glass-paste. The Great Mosque was built in six years and "by the vastness of its proportions, the majesty of its arrangement, the splendour of its decorations and the richness of its materials" it has succeeded in impressing the human imagination down the centuries. A Muslim work in its conception and purpose, it was to be "the symbol of the political supremacy and moral prestige of Islam".

Two new Muslim cemeteries were made in addition to that of Bāb al-Farādīs: the first was situated at Bāb Tūmā but the one in which most of the Companions of the Prophet were to lie was to the south of the city outside Bāb al-Ṣaḡīr.

The 'Abbāsīd period.—'Abd Allāh b. 'Alī, uncle of the new Caliph Abu 'l-'Abbās al-Saffāh, having put an end to the Umayyad dynasty, took Dimashk in Ramaḍān 132/April, 750 and became its first 'Abbāsīd governor. Umayyad buildings were sacked, the defences dismantled, tombs profaned. A sombre era began for the city which dwindled to

the level of a provincial town, while the Caliphate installed its capital in 'Irāk. A latent state of insurrection reigned in the Syrian capital. Under al-Mahdī (156-68/775-85) a conflict between Ḳaysīs and Yamanīs flared up into a vain revolt led by an Umayyad pretender called al-Sufyānī, with the support of the Ḳaysīs. Under the Caliphate of Hārūn al-Rashīd, the movement against Baghdād became more broadly based; in 180/796, the 'Abbāsīd ruler sent a punitive expedition under the command of D̲ja'far al-Barmakī. Order was only temporarily re-established and the authority of the 'Abbāsīd governors was continually being put to scorn. In an endeavour to restore calm, the Caliph al-Ma'mūn made a first visit there in 215/830, but the troubles continued. He made a second visit in 218/833, the year of his death. In 240/854 a violent revolt ended in the execution of the 'Abbāsīd governor of Dimashk, but troops of the Caliph succeeded in restoring order. Four years later the Caliph al-Mutawakkil tried to transfer his capital to the Syrian metropolis but only stayed there 38 days before returning to Sāmarrā.

In 254/868 a Turk of Buḫhārā, Aḥmad b. Ṭūlūn [*q.v.*], was appointed governor of Egypt by the Caliph of whom he was no more than a nominal vassal. He seized the opportunity of the Caliphate's being much weakened by the successive revolts of the Zanjī to occupy Dimashk in 264/878. His son, Khumārawayh [*q.v.*], succeeded him in 270/884 and continued to pay an annual tribute to the Caliph-Sultan in order to remain master of Egypt and Syria. He was assassinated at Dimashk in Dhū 'l-Hiǧdja 282/February 896. In the course of the last years of Ṭūlūnid power, the Ḳarmaṭians [*q.v.*] appeared in Syria and helped to increase the centres of political and social agitation. The decline of the Ṭūlūnids and the growing activity of the Ḳarmaṭians who got as far as besieging Dimashk forced the Caliph to dispatch troops who reduced the Ḳarmaṭians to order in 289/902 and lifted the siege of Dimashk whose governor, Ṭughdī b. D̲juff, a Turk from Transoxania, re-allied himself with the 'Abbāsīd general, Muḥammad b. Sulaymān, without difficulty, and as a reward was appointed governor of Egypt by the Caliph. In this country his son, Muḥammad, founded the dynasty of the Ikhshīdīs [*q.v.*] in 326/938. Recognizing the nominal suzerainty of the 'Abbāsīds, the new dynasty went to the defence of Dimashk against the Ḥamdānīds. In 333/945 an agreement was reached, the Ikhshīdīs holding the town in return for paying a tribute to the masters of Ḥalab. When Muḥammad died at Dimashk in 334/946 chaos was born again both there and in Cairo.

The Fāṭimīds [*q.v.*] replaced the Ikhshīdīs in Cairo in 357/968. With their coming, first in Egypt and then in Syria, a Shi'ite Caliphate was installed which was the enemy of Baghdād. At the beginning of the 11th century, Dimashk was in a difficult situation; the Ḥamdānīds were putting on pressure from the north, the Fāṭimīds from the south, not to mention Byzantine movements, Ḳarmaṭian activities and Turkoman invasions. At one time the city was occupied by the Ḳarmaṭians but in 359/970 the Fāṭimīds expelled them, not without causing a certain amount of fire and destruction in the town. The Fāṭimid domination only aggravated the situation for the city, where the Maghrabī soldiers in the pay of Cairo exasperated the population. It was a century of political anarchy and decadence. The riots sometimes turned into catastrophe, for the majority of the houses were built of unfired brick

with framework and trusses of poplar trees, and any fire could have grave consequences; such was the case in 461/1069 when one which broke out owing to a brawl between Damascenes and Berber soldiers caused serious damage to the Great Mosque and the city.

The Turkish domination.—A Turkoman chief, Atslz b. Uvak [q.v.], who had been in the pay of the Fātimids, abandoned their cause and occupied DimashĶ on his own account in 468/1076, thus putting an end to Egyptian rule. Threatened by his former masters, Atslz hastened to strengthen the citadel and endeavoured to form an alliance with Malik Shāh [q.v.] whom he asked to help him. In reply, the Salĵūkid sultan gave the town in appanage to his brother, Tutuṣh [q.v.]. He arrived in DimashĶ in 471/1079, re-established order and got rid of Atslz by having him assassinated. The era of violence continued. In 476/1083, Muslim b. Quraysh besieged the city; the Fātimid aid which he expected failed to arrive and Tutuṣh succeeded in setting the city free. He died fighting his nephew, BarkyārūĶ [q.v.], in 488/1095. His sons divided his domain. Ridwān installed himself at Ḥalab and Dukāk at DimashĶ. The latter put the direction of his affairs into the hands of his *atabeg*, the Turk Ḥahīr al-Dīn Tuġhtakīn, who from that time on seems to have been the real ruler of DimashĶ. His political position was a delicate one for he had against him the Fātimids, the Salĵūkīds of Baghdād and, after 490/1097, the Franks as well.

On the death of Dukāk (Ramaḍān 497/June 1104), Tuġhtakīn exercised his power in the name of the young Tutuṣh II who died soon afterwards. From then on, the *atabeg* was the only master of DimashĶ and his dynasty, the Būrids [q.v.], remained there until the arrival of Nūr al-Dīn in 549/1154. During the quarter of a century of Tuġhtakīn's reign, there was a remarkable improvement in the state of the city, both morally and economically. On his death in Ṣafar 522/February 1128, he was succeeded by his son, Tādĵ al-Mulūk Būrī. The Bāṭiniyya [q.v.], who had already made themselves felt in DimashĶ by killing the Amir Mawdūd in 507/1113, redoubled their activities supported by the Damascene vizier, Abū 'Alī Ṭāhīr al-Mazdakānī. In 523/1129 Būrī had this vizier killed. This was the signal for a terrible massacre, the population, out of control, exterminating some hundreds of Bāṭiniyya. The survivors did not long delay their revenge; Tādĵ al-Mulūk Būrī was the victim of an attempt on his life in 525/1131 and died as a result of his wounds a year later in Raġġab 526/May-June 1132. The two succeeding princes were also assassinated, the one, Ismā'īl, by his mother in 529/1135, the other, Shihāb al-Dīn Maḥmūd, by his enemies in 533/1139.

In 534/1140 the military leaders brought to power the young Abū Sa'īd Abak Muġĵir al-Dīn, who left the direction of his affairs to his *atabeg*, Mu'īn al-Dīn Unur. On the *atabeg's* death ten years later Abak took over the power himself but was obliged to accept the guardianship of Nūr al-Dīn who finally chased him out of DimashĶ.

The situation of the Būrids was not easy. Invested with their power by the Caliph, they defended an advance position on the road to Fātimid Egypt, while the replenishment of their grain supplies was dependent on two regions, the Ḥawrān and the Biḳ'a, which were threatened by the Latin kingdom of Jerusalem. It was necessary at certain times to negotiate with the Franks, while at the same time they had to account for this conduct to Baghdād.

A new threat hung over DimashĶ from the beginning of 524/1130, that of the Zangīds, who at that time became masters of Ḥalab. In order to cope with them, the Būrids on more than one occasion obtained the help of the Franks, but as these last themselves attacked DimashĶ in 543/1148, new agreements with them became no longer possible. The city was obliged to seek other alliances in order to safeguard its recently re-established economy.

Before Tuġhtakīn succeeded in restoring order, DimashĶ had known three centuries of anarchy. Delivered up to the arbitrary power of ephemeral governors and their agents, the population lived under a reign of terror and misery. Hence the quest for security which haunted them determined the lay-out of its streets. They had to live among people whom they knew and who knew each other and be near to those who lived a similar kind of life. It was from this starting-point that they were able to make a new beginning in their corporate life.

The plan of the city, which had changed very little since Roman times, from the beginning of the 4th/9th century on became broken up into numerous water-tight compartments. Each district (*hāra*) barricaded itself behind its walls and gates and was obliged to form itself into a miniature city provided with all the essential urban constituents such as a mosque, baths, water supply (*tāli'*), public bakery, and little market (*suwayġa*) with its cook-shop keepers; each had its own chief (*shayġh*) and group of militia (*aḥdāth* [q.v.]).

This breaking up of the ancient town was accompanied by a complete religious segregation since each community had its own sector of the city, the Muslims in the west near the citadel and the Great Mosque, the Christians in the north-east and the Jews in the south-east. The whole appearance of the city changed, houses no longer opening directly on to the streets. From this time on, there sprang up along the ancient roads of the city streets (*darb*) each of which served as the main thoroughfare of its own district and was closed at both ends by heavy gates. It branched out into little lanes (*zubbāk*) and blind alleys.

Nevertheless there still existed in the city some elements of unity. These were the fortified outer walls which protected the town, the Great Mosque of the Umayyads, its religious and political centre where official decrees were proclaimed and displayed, and finally the *sūġs* which, under the supervision of the *muhtasib*, furnished provisions and manufactured goods. Commercial activities went on in the same places as in the Roman epoch. One sector was on the great thoroughfare with the side arcades and another on the street with the columns which, to the east of the Great Mosque, led from the temple to the agora. These highways had been completely changed. The arcades had been occupied by shops, the roadway itself invaded by booths, and in each of the commercial sectors there had developed a maze of *sūġs*. One of the centres of the ancient Decumanus was the Dār al-Biṭṭīġh which, as in Baghdād, was the actual fruit-market, while not far from the ancient agora the *Ḳayṣariyyas* were much frequented. In these covered and enclosed markets, like civil basilicas based on Byzantine models, trade in valuable articles such as jewels, embroideries carpets and furs, was carried on.

When tranquillity returned under Tuġhtakīn, new districts were built, al-'Uġayba to the north, Shaghūr to the south, and *Ḳasr al-Ḥaġġīdġīdġī* to the south-west. At the gates of the city, tanneries produced raw

materials for the leather workers, two paper-mills functioned from the beginning of the 9th century, and many water-mills ground various fatty substances.

Of the period preceding the Būrids, the only monument which still exists is the cupola of the Treasure-house (*Bayt al-Māl*) built in the Great Mosque in 161/778 by a governor of the Caliph al-Mahdī.

During the reign of Duḳāk, the city's oldest hospital was built to the west of the Great Mosque, and there also in 491/1098 the first *madrasa*, the Ṣādiriyya, was constructed for the Ḥanafīs.

The first *khānakāh* of Dimashk, the Tāwūsiyya, once contained the tombs of Duḳāk and his mother, Ṣafwat al-Mulk, but the last traces of it disappeared in 1938. Intellectual activity and Sunnī propaganda developed in the city under the Būrids. The Shāfi'īs had their first *madrasa*, the Amīniyya, by 514/1120, whereas the first Ḥanbalī one, the Sharafiyya, was not built until 536/1142. On the eve of Nūr al-Dīn's capture of Dimashk seven *madrasas* were to be found there but there was still none for the *madhhab* of the Imām Mālik.

Dimashk under Nūr al-Dīn.—A new era began for the city with the arrival of Nūr al-Dīn in 549/1154. In establishing his residence at Dimashk, this prince, already master of Ḥalab, set a seal on the unity of Syria from the foot-hills of Cilicia to the mountains of Galilee. For the first time since the Umayyads, Dimashk was to become once again the capital of a vast Muslim state, unified and independent. Nūr al-Dīn's politics imprinted his character on the city which assumed the rôle of rampart of Muslim orthodoxy as opposed to the Fāṭimid heretics and the infidel Franks. A recrudescence of fanaticism showed itself at this time; its one and only aim was the triumph of Sunnī Islam and all efforts were concentrated on the *djihad* [q.v.]. Great centre of the Sunnis, its fame was heightened by a large number of new religious buildings, mosques and *madrasas*. Dimashk retrieved at this time both its military importance and its religious prestige.

Works of military defence were carefully planned and carried out. The surrounding city walls were strengthened, and new towers built, of which one can still be seen to the west of Bāb al-Ṣaghīr. Some gates such as Bāb Sharḳī and Bāb al-Djābiya were merely reinforced, others provided with barbicans (Bāb al-Ṣaghīr and Bāb al-Salām). A sector of the north part of the city wall was carried forward as far as the right bank of the Baradā, and a new gate, Bāb al-Faradj, was opened to the east of the citadel, while Bāb Kaysān to the south was blocked up.

Nūr al-Dīn carried out works at the citadel itself, strengthening Bāb al-Ḥadīd and building a large mosque. Finally, in keeping with the military life of the city, two great plots of ground were reserved for the training of cavalry and for parades, the Maydān al-Aḳḩdar to the west of the town and the Maydān al-Khaṣā to the south.

Religious and intellectual life was very highly developed and here two families played leading rôles, the Shāfi'ī Banū 'Asākir and the Ḥanbalī Banū Kudāma who came originally from the now district of al-Ṣālihiyya, outside the walls on the slopes of the Kāsiyūn, in 556/1161. Places of prayer multiplied; Nūr al-Dīn himself had a certain number of mosques restored or constructed. An especially energetic effort was made to spread Sunnī doctrine and traditions and Nūr al-Dīn founded the first school for the teaching of traditions, the Dār al-Ḥadīth.

There remain only ruins of this little *madrasa* whose first teacher was the Shāfi'ī historian, Ibn 'Asākir. Other new *madrasas* were built, for the most part Shāfi'ī or Ḥanafī. It was at this time that the first Mālikī *madrasa*, al-Ṣalāhiyya, was begun, to be finished by Ṣalāḩ al-Dīn. It was to the initiative of Nūr al-Dīn that we owe the construction of the great *madrasa*, al-'Ādiliyya, now the home of the Arab Academy. Begun about 567/1171, it was only finished in 619/1222.

Another new institution owed to Nūr al-Dīn was the Dār al-'Adl, which later on became the Dār al-Sa'āda. A high court of justice occupied the building to the south of the citadel; there, in the interests of equity, the prince grouped representatives of the four *madhhab*s around the Shāfi'ī *kaḩī 'l-kuḩāt*.

New forms showing an 'Irāḳī influence appeared in Damascus architecture, notably the dome with honey-comb construction outside, to be found on the funerary *madrasa* of Nūr al-Dīn which was built in 567/1171, and in the cupola over the entrance to the *Mārisiān* whose portal is ornamented with stalactites. This hospital, one of the most important monuments in the history of Muslim architecture, was founded by Nūr al-Dīn to serve also as a school of medicine. An accurate inventory of the 12th century monuments of Dimashk is to be found in the topographical introduction drawn up by Ibn 'Asākir for his *Ta'riḩh madīnat Dimashk*. By the end of Nūr al-Dīn's reign the number of places of worship had risen to 242 *intra muros* and 178 *extra muros*.

The Ayyūbid period.—In 569/1174 on the death of Nūr al-Dīn his son, al-Malik al-Ṣāliḩ Ismā'īl, whose *atabeg* was the Amīr Shams al-Dawla Ibn al-Muḳaddam, inherited his father's throne. In Dimashk, where a powerful pro-Ayyūbid party had been in existence since the time when Ayyūb, father of Ṣalāḩ al-Dīn [q.v.], had been governor, plots were hatched among the amirs. The young prince was taken to Ḥalab while Ibn al-Muḳaddam remained master of the city. To ensure its stability, the amir negotiated a truce with the Franks, an agreement which upset one section of public opinion. The agents of Ṣalāḩ al-Dīn presented him as the champion of Islam and won over the population of Dimashk to their side. The former Kurdish vassal of Nūr al-Dīn took over the waging of the Holy War and entered Dimashk in 571/1176. During the years which followed fighting hardly ever ceased; it was the time of the Third Crusade and the Muslims were dominated by a desire to throw the Franks back to the sea. At last, in 583/1187, the victory of Ḥaṭṭīn [q.v.] allowed Islam to return to Jerusalem. Some months after having made peace with the crusaders, Ṣalāḩ al-Dīn, founder of the Ayyūbid dynasty [q.v.], died on 27 Ṣafar 589/4 March 1193 at Dimashk. Buried first at the citadel, his body was to receive its final sepulchre in the al-'Azīziyya *madrasa* to the north of the Great Mosque. After the sovereign's death fierce fighting broke out between his two sons and his brother. Al-Afdal [q.v.], who in 582/1186 had received Dimashk in fief from his father, tried to retain his property, but in 592/1196 he was chased out by his uncle, al-'Ādil, who recognized the suzerainty of his nephew, al-'Azīz, successor of Ṣalāḩ al-Dīn in Cairo. Al-'Azīz died three years later and after lengthy disputes, al-'Ādil was recognized as head of the Ayyūbid family in 597/1200. Under the rule of this spiritual heir of Ṣalāḩ al-Dīn there began a period of good organization and political

relaxation. Cairo from that time on became the capital of the empire but Dimashk remained an important political, military and economic centre. Al-ʿĀdil died near Dimashk in 615/1218 and was buried in the al-ʿĀdiliyya *madrasa*. Al-Malik al-Muʿazzam ʿIsā, who had been his father's lieutenant in Syria since 597/1200, and who had received the province in fief in 604/1207, endeavoured to remain independent in Dimashk, but the twists and turns of political life brought him at the beginning of 623/1226 to mention in the *khutba* the *Kh*ʿarazm-shāh, Djalāl al-Dīn [g.v.], who thus became nominal suzerain of the city. When al-Muʿazzam died in 624/1227 his son, al-Malik al-Nāṣir Dāwūd, succeeded him under the tutelage of his *atabeg*, ʿIzz al-Dīn Aybak. Very soon afterwards, the Amir al-Ashraf arrived from Diyār Muḍar, eliminated his nephew, Dāwūd, and installed himself in Dimashk in 625/1228.

On the death of al-Kāmil, who had succeeded al-ʿĀdil in Cairo in 635/1138, there had begun a period of decline. Fratricidal disputes started again. In order to hold on to Dimashk, al-Malik al-Ṣāliḥ Ismāʿīl allied himself with the Franks against his nephew, al-Ṣāliḥ Ayyūb, master of Egypt. With the help of the *Kh*ʿarizmiyans, Ayyūb was victorious over him in 643/1245 and once again Dimashk came under the authority of Cairo. Ayyūb died in 646/1248, his son, Turan-shāh, disappeared presumably assassinated a few months later, and in 648/1250, the prince of Ḥalab, al-Malik al-Nāṣir Yūsuf, seized Dimashk of which he was the last Ayyūbid ruler. The Mongol threat was, indeed, now becoming more imminent; Baghdād fell in 656/1258 and less than two years later the Syrian capital was taken in its turn.

The arrival of Nūr al-Dīn had undoubtedly brought about a renaissance in Dimashk, but the circumstances of the reign of Ṣalāḥ al-Dīn had put a stop to the evolution of the city.

Progress began again under the Ayyūbids when Dimashk became the seat of a princely court. The growth in population and new resources which such a promotion implied had repercussions on its economic life, all the more appreciable since the calm reigns of al-ʿĀdil and his successor brought a peaceful atmosphere. This improvement in economic activity went side by side with the development of commercial relations. From that time on, Italian merchants began to come regularly to Dimashk. Industry took an upward trend; its silk brocades remained as famous as ever, while copper utensils inlaid or not, gilded glassware and tanned lambskins were also much in demand. The markets (*sūks*) stayed very active and at the side of the *Kaysariyyas*, warehouses (*Junduk*) multiplied in the town, while the Dār al-Wakāla, a depôt of merchant companies, gained in importance.

To strengthen their resistance against both family cupidity and the threats of the Franks, as well as to bring the system of defence up to date with the progress of the military arts, the Ayyūbids made changes and improvements in the outer walls and the citadel of Dimashk. The work on the walls was confined to the gates; Bāb *Sharkī* and Bāb al-*Ṣaghīr* were strengthened in 604/1207 by al-Muʿazzam ʿIsā; al-Nāṣir Dāwūd rebuilt Bāb *Tūmā* in 624/1227; Bāb al-Farādī was reconstructed in 636/1239; lastly, al-Ṣāliḥ Ayyūb remodelled Bāb al-Salām in 641/1243, adding a square tower which may still be seen at the north-east corner of the walls. Complete reconstruction of the citadel, a piece of work which took ten years, was begun in 604/1207. A new palace with

a throne-room was built in the interior to serve as a residence for the Sultan, while the military offices and financial services were installed in new locations there. The present-day arrangements, indeed, go back to this period and although the citadel was burnt down and dismantled by the Mongols, two of these 7th/13th century towers still remain almost intact.

The general prosperity allowed the Ayyūbids to practise an exceptionally generous patronage of writers and scholars. Dimashk at this time was not only a great centre of Muslim cultural life but also an important religious stronghold. The Sunni politics of the dynasty showed themselves in the encouragement which its leaders gave, following the custom of the Saldjūkīds and the Zangīds, to the propagation of the Islamic faith and of orthodoxy. Civil architecture flourished at this time also. Princes and princesses, high dignitaries and senior officers rivalled each other in making religious foundations and Dimashk was soon to become the city of *madrasas*; the number of these—twenty are mentioned by Ibn *Diubayr* in 1184/1770—was to quadruple in a single century. (On the Ayyūbid *madrasas*, see Herzfeld in *Arts Islamica*, xi-xii, 1-71). From then on, the *madrasa* with its lecture-rooms and its lodgings for masters and students, began, like the mosques, to be combined more and more often with the tomb of its founder (see, for example, the ʿĀdiliyya and the Muʿazzamiyya). Linked with the funerary *madrasa*, there appeared also at this time the *turba* of a type peculiar to Dimashk. The mausoleum consisted of a square chamber whose walls were decorated with painted stucco, above which four semi-circular niches and four flat niches symmetrically placed formed an octagonal zone surmounted by a drum composed of sixteen niches of equal size upon which rested a sixteen-sided cupola. This was the typical way of erecting a cupola over a square building. The first example whose date we know is the mausoleum of Zayn al-Dīn, built in 567/1172. Among the monuments of this kind which can still be seen to-day are the following of the 6th/12th century: the *Turbat al-Badrī*, the al-Nadīmiyya *madrasa*, the al-ʿAzīziyya *madrasa* where the tomb of Ṣalāḥ al-Dīn is situated, and the mausoleum of Ibn *Salāma*, built in 613/1216. Most characteristic of Ayyūbid architecture is its sense of proportion; the buildings have façades of ashlar of harmonious size, and the alternation of basalt with limestone forms a decorative motif whose finest example, perhaps, is the *Kilīdīyya madrasa*, completed in 651/1253. The dimensions of the cupolas are such that they seem to sink naturally into their urban background.

The 7th/13th century was one of Dimashk's most brilliant epochs. It had once more become "a political, commercial, industrial, strategic, intellectual and religious centre" and most of the monuments which still adorn the city date from this period.

The Mamlūk period (658-922/1260-1516).—A new phase began in the history of Dimashk when in Rabiʿ I 658/March 1260 the troops of Hülāgū entered the city. The governor fled, the garrison was forced to retreat towards the south, the Prince al-Malik al-Nāṣir and his children were made prisoners. The Ayyūbid dynasty had come to an end. The invasion stopped at ʿAyn *Djalūt* [g.v.] where the Mamlūks, under the command of the Amīrs *Kuṭuz* and *Baybars*, put the Mongols to flight. These then evacuated Dimashk which was given by the powerful Kurdish family of the *Ḳaymarī* into the hands of the Sultan

of Egypt's troops. The Christians of the city suffered reprisals for their attitude with regard to the Mongols, and the Church of St. Mary was destroyed at this time. From then on Cairo, where since 656/1258 a shadow Caliphate had been maintained, supplanted Dimashk which became a political dependency of Egypt.

It was still to be the most important city of the Syrian province, the *mamlaka* or *niyāba* of Dimashk. (For its administrative organization, see Gaudefroy-Demombynes, *La Syrie à l'époque des Mamelouks*, Paris 1923, 135-201). The first great Mamlūk sultan, al-Malik al-Zāhir Baybars [q.v.], interested himself especially in Dimashk which he visited frequently during his reign (658-76/1260-77). He reconditioned the citadel which served as a residence for the sultan when he visited the city; in it also were to be found the mint, the arsenal, a storehouse of military equipment, food reserves, a mill and some shops. This veritable "city" served also as a political prison (see J. Sauvaget, *La Citadelle de Damas*, in *Syria*, xi (1930), 50-90 and 216-41).

On the Maydān al-Akhḍar to the west of the town Baybars built a palace with black and ochre courses of masonry, the famous Kaṣr al-Ablaḳ, of which the Sultan Muḥammad b. Ḳalāwūn was later to build a replica in Cairo. In the 10th/16th century the Ottoman Sultan Sulaymān erected the *takkiyya* on the site of this building. Baybars died in this *kaṣr* in 676/1277 and on the orders of his son, al-Malik al-Sa'īd, was buried in the al-Zāhiriyya *madrasa* where the National Library is now situated. During his long reign of seventeen years Dimashk had only four governors but after the death of Baybars it was to undergo a long period of political anarchy punctuated by frequent rebellions.

Dimashk was the second city of the empire and the post of governor was given to eminent Mamlūks, usually coming from the *niyāba* of Ḥalab. The possibility of rivalry between the governor of Dimashk and the Sultan was diminished by the presence of the governor of the citadel. There were, in fact, two governors, the *nā'ib* of the city who received his diploma of investiture from the Sultan and who resided to the south of the citadel at the Dār al-Sa'āda where he gave his audiences, and the *nā'ib* of the citadel who had a special status and represented the person of the Sultan. The constant rivalry between these two dignitaries and the amīrs of their circles was sufficient pledge of the maintenance of the Sultan's authority. A change of Sultan in Cairo usually provoked a rebellion on the part of the governor of Dimashk. Thus when al-Sa'īd, Baybars' son, was dismissed from the throne and succeeded by the Sultan al-Malik al-Manṣūr Ḳalāwūn [q.v.], the governor, Sunḳur al-Ashḳar, refused to recognize his authority. Supported by the amīrs and strengthened by a *fatwā* given him by the *kādi* 'l-*kuḍāt*, the celebrated historian, Ibn Khallikān, Sunḳur seized the citadel whose governor, Laḍjīn, he imprisoned, and proclaimed himself Sultan in D̲j̲umādā II 677/October-November 1278. He had the *khutba* said in his name until Ṣafar 679/June 1280, when the troops of Ḳalāwūn were victorious over him, following the defection of certain Damascene contingents. Sunḳur fled to al-Raḥba on the Euphrates. Laḍjīn, now freed, was proclaimed governor of the city. A new Sultan often decided to change the governor; thus 'Izz al-Din Aybak was relieved of his office in 695/1296 on the succession of al-Malik al-ʿAdil Kitbughā, who nominated Shudjā' al-Din Adjirlu. After the deposing

of Kitbughā, who was imprisoned in the citadel of Dimashk, Laḍjīn, who became Sultan, nominated Sayf al-Din Ḳipçak governor in 696/1297. The latter put himself at the disposition of prince Ghāzān [q.v.] and accompanied him at the time of his incursion into Syria. In 699/1300 the Mongol army entered Dimashk; it seized the Great Mosque but did not succeed in taking the citadel where the Mamlūks had entrenched themselves. The whole sector of the town between these two strongpoints underwent serious damage and the Dār al-Ḥadīth of Nūr al-Din suffered. When the Mongols evacuated the city, Ḳipçak betook himself to Egypt and rejoined the new Sultan al-Malik al-Nāṣir Muḥammad b. Ḳalāwūn. In 702/1303 a new Mongol threat hung over the city, but the advance was repulsed. From the beginning of 712/1312, in the course of the third reign of Muḥammad b. Ḳalāwūn, Dimashk had, in the person of Tankiz, a governor of true quality whose authority was recognized by the Syrian amīrs. Viceroy of Syria in fact as well as name, he inspired respect in the Sultan whose nominal representative he was for almost a quarter of a century. The prosperity which this period brought allowed intellectual life to flourish. This was the epoch of the Muslim reformer Ibn Taymiyya, and of the historian al-Ṣafādī. In 717/1317 Tankiz built the mosque where his tomb was to be placed *extra muros*. Some years later he had work done on the Great Mosque; finally in 739/1339, he founded a *Dār al-Ḥadīth*. On the succession of the new Sultan, al-Malik Abū Bakr, he fell suddenly into disgrace, was arrested in D̲h̲u 'l-Ḥij̲d̲j̲a 740/June 1340 and imprisoned at Alexandria where he died of poison.

From 730/1340 until 784/1382, the time when Ibn Baṭṭūta was visiting the Muslim East, twelve Bahri sultans succeeded each other in Cairo, while a dozen governors occupied the position of *nā'ib* of the city. Some of them had charge of its destiny on more than one occasion. It was a continual struggle stirred up by the ambitions of one or another and aggravated by the audacity of the *zu'ar*, whose militias, intended for self-defence, neglected their proper duties and, often with impunity, terrorized the population.

The succession of Barkūk [q.v.] in 734/1382 brought a new line of Circassian Sultans to power who are also called Burḍjis.

In 791/1389 Dimashk fell for some weeks into the power of Yilbugha al-Nāṣiri, a governor of Ḥalab who had revolted against the Sultan. Master of Syria, he penetrated the walls of Dimashk, overthrew an army sent by Barkūk and made his way towards Egypt. He was defeated in his turn but in Sha'abān 792/July-August 1390 we find him once again governor of Dimashk.

Although warned of the progress of Timūr, Barkūk did not have time to reinforce the defences of his territory for he died in 801/1399. In Dimashk, Sayf al-Din Tanibak who had governed the city since 795/1393, revolted against Farajī, the new Sultan, and marched on Egypt. He was beaten near Ghazza, made prisoner and executed at Dimashk. Syria, torn apart by the rivalries of the amīrs, fell an easy prey to Timūr. The Mongol leader advanced as far as Dimashk and it was in his camp near the town that he received the memorable visit of Ibn Khaldūn. The Sultan Farajī, coming to the aid of the Amīr Sudun, Barkūk's nephew, was forced to turn back, following a series of defections. After its surrender the city was given over to pillage but the citadel held out for a month. Many were the victims

of fires which caused serious damage. The Great Mosque itself was not spared nor the Dār al-Sa'āda. In 803/1401, Tīmūr left Dimashk, taking with him to Samarkand what remained of qualified artisans and workmen. This mass deportation was one of the greatest catastrophes in the history of the town. After the Mongols' departure, the Amīr Taghrībirdī al-Zāhirī became the governor of a devastated city, despoiled and depopulated. The exhausted country had to face a thousand difficulties. Two long reigns gave Dimashk the opportunity of rising from its ruins: that of Sultan Barsbāy (825-41/1422-38) and, more important, that of Qā'itbāy [g.v.] whose rule from 872/1468 until 901/1495 brought a long period of tranquillity. Moreover between 16 Sha'bān and 10 Ramaḍān 882/23 November and 16 December 1477 this Sultan paid a visit to Dimashk where the post of governor was held by the Amīr Kidīmas, whose rapacity remains legendary. The civil strife had swallowed up large sums of money and the amīrs did not hesitate about increasing the number of taxes and charges. The Sultans themselves would often use violent means of procuring a sum of money with which the taxes could not provide them, nor did they scruple about reducing their governors to destitution by confiscating their fortunes. Under the last Mamlūks corruption even won over the *ḥādīs* who, in return for a reward, were willing to justify certain measures against the law. After Qā'itbāy, there began once again a régime of violence and extortions which ended only with the reign of Kānshūh al-Ghawrī (905-22/1500-16). This last Mamlūk Sultan had to defend himself against the Ottomans who had invaded Syria. He died in battle in Ramaḍān 922/mid-October 1516, and the troops of Selim I made their entry into Dimashk.

Paradoxically enough, a large number of buildings were constructed in the city during this tragic period. The Mamlūks, who lived uncertain of what the next day would bring, tried at least to secure themselves a sepulchre, so that mausoleums and funerary mosques multiplied although they built few *madrāsas*.

There were no innovations in the art of this period, for any lack of precedent frightened these parvenus. At the beginning of Mamlūk times they built according to Ayyūbid formulas. The al-Zāhiriyya *madrasa*, now the National Library, where Baybars' tomb is situated, was originally the house of al-Aḳḳī, where Ayyūb, father of Ṣalāh al-Dīn, had lived, and the modifications made in 676/1277 were limited to the addition of a cupola and an alveoled gate.

The only new type of building was the double mausoleum, of which that of the old Sultan Kitbughā, built in 695/1296, was the first example in Dimashk.

In 747/1346 Yilbughā, then governor of the city, erected a building on the site of a former mosque whose plan was inspired by that of the Great Mosque. It was in this sanctuary, situated near the modern Marḍja Square, that the new governor put on his robe of honour before making a solemn entry into the city.

The artistic decadence which became more pronounced in the course of the 8th/14th century came into the open at the beginning of the 9th/15th century after the ravages of Tīmūr. At this time everything was sacrificed to outward appearances and the monument was no more than a support for showy ornamentation. This taste for the picturesque manifested itself in the minarets with polygonal shafts, loaded with balconies and corbelling whose

silhouettes were to change the whole skyline of the city. The first example was the minaret of the *Ḍjāmi' Hishām*, built in 830/1427. Polychromatic façades grew in popularity and even inlays were added. The al-Ṣabūniyya mosque, finished in 868/1464, and the funerary *madrasa* of Sibay called the *Ḍjāmi' al-Kharrāṭīn*, built in the very early years of the 9th/16th century, are two striking examples of the decadence of architecture under the last Mamlūks.

It is interesting to notice that most of these Mamlūk monuments were built *extra muros*. There was no longer room within the city walls and the city "burst out" because, paradoxically, "there was an immense development of economic activity during this sad period". "All the trades whose development down the course of the centuries had been assisted by the presence of a princely court, had now to satisfy the demand for comfort and the ostentatious tastes" of military upstarts who thought only of getting what enjoyment they could out of life and of impressing the popular imagination with their display. Dimashk, while remaining the great market for the grain of the Ḥawrān, became also a great industrial town, specializing in luxury articles and army equipment. This activity was reflected by a new extension of the *sūks* which was accompanied by "a sharp differentiation between the various trading areas according to their type of customer". A new district, Taḥt Qal'a, developed to the north-west of the town below the citadel. In the Sūḳ al-Khāyī, whose open space remained the centre of military life, groups of craftsmen installed themselves whose clients were essentially the army and who left the shops inside the city walls to other groups of artisans. Wholesale trade in fruit and vegetables also went outside the town; a new Dār al-Biṭṭīkh was set up at al-'Uḳayba where the amīrs and the members of their *ḍiund* lived.

Towards the middle of the 9th/15th century there appeared the first symptoms of an economic crisis. The state, whose coffers were empty, lived on its wits, but commerce still remained active as is demonstrated by the accounts of such travellers as Ludovico de Varthema (*Itinerario*, v-vii) who visited Dimashk in 907/1502. The city profited from the very strong trading activity between western Europe and the Muslim East, but the hostility of the people of Dimashk and the despotic nature of its governors prevented European merchants from founding any lasting establishments likely to acquire importance. Merchants arrived bringing a above all cloth from Flanders, stocked themselves up with silk brocades, inlaid copper-work and enamelled glassware, and then departed. The effects of the discovery of the Cape of Good Hope did not immediately make themselves felt; it was excessive taxation rather which was beginning to slow down trade on the eve of the coming of the Ottomans.

The Ottoman Period (922-1246/1516-1831). — On 25 Rāḍiāb 922/24 August 1516 the Ottoman troops, thanks to their well-trained infantry and the superior firing power of their artillery, put the Mamlūk cavalry to flight at Marḍj Dābiḳ near Ḥalab. This success gave the Sultan Selim I a conquest of Syria all the more swift since the majority of the *nā'ibs* rallied to the Ottoman cause. There was practically no resistance at Dimashk where the Mamlūk garrison retreated and the Sultan made his entrance into the town on 1 Ramaḍān 922/28 September 1516. The Mamlūk detachments protecting Egypt were beaten three months later near Ghazza. The commander of the Syrian contingents,

Djanbirdī al-Ghazālī, joined forces with Selīm and was allowed to return to the post of governor of Dimashk to which he had been nominated by Kānshūh al-Ghawrī, the last Mamlūk Sultan.

The arrival of the Ottomans seemed no more to the Damascene population than a local incident and not as a remarkable event which was to open a new era. To them it was merely a change of masters; the Mamlūks of Cairo were succeeded by another group of privileged foreigners, the Janissaries who had come from Turkey. Fairly quickly, however, there was a reaction on the part of the amīrs and Djanbirdī surrounded himself with all the anti-Ottoman elements. On the death of Selīm I in 927/1521 the governor of Dimashk refused to recognize the authority of Sulaymān, proclaimed himself independent and seized the citadel. The rebel quickly became master of Tripoli, Hims and Ḥamā, and marched against Ḥalab which he besieged without success, then returning to Dimashk. Sulaymān sent troops which crossed Syria and in a battle at Kābūn, to the north of Dimashk, on 17 Šafar 927/27 January 1521, the rebellious governor was killed. The violence and pillaging of the Turkish soldiery then sowed panic in Dimashk and its surroundings. A third of the city was destroyed by the Janissaries.

Under the rule of Sulaymān, the political régime changed and the administration showed some signs of organization. In 932/1525-6 the Ottomans made their first survey of the lands, populations, and revenues of Dimashk (see *DAFTAR-I KHĀKĀNĪ* and B. Lewis, *The Ottoman Archives as a source for the history of the Arab lands*, in *JRAS*, 1951, 153-4, where the registers for Dimashk are listed). Dimashk was no more than a modest *pashalik* in the immense empire over which the shadow of the Ottoman Sultanate extended. Most certainly the city no longer had the outstanding position in the game of political intrigue which it had enjoyed in the century of the Circassians. *Pashas*, accompanied by a Ḥanafī *ḫādī* and a director of finance but with no authority over the garrison, succeeded each other at a headlong rate; between 923/1517 and 1103/1679 Dimashk was to have 133 governors. A list of them and an account of these years is to be found in H. Laoust, *Les gouverneurs de Damas sous les Mamelouks et les premiers Ottomans*, Damascus 1952.

Early in the 12th/late in the 17th century there was a change of feeling in the empire; the Sultans lost their authority and remained in the Seraglio, and the Ottoman frontiers receded, but they still remained wide enough to shelter Dimashk from enemy attempts. Furthermore the population had internal troubles at that time. The offices of State were farmed out during this period; the holders and especially the governors, wanting to recover the cost of their position as quickly as possible, put pressure on the people; corruption became the rule and lack of discipline habitual. Nevertheless Dimashk was not without a certain prosperity thanks to the two factors of trade and the pilgrimage to Mecca.

As early as 942/1535, France concluded with the Porte a Treaty of Capitulations which opened Turkish ports to its traders and enabled them to do business throughout the eastern Mediterranean. European merchants, three-fifths of whom at the end of the 18th century were French, imported manufactured goods and exported raw materials and spices. Despite the very high custom duties, the bad behaviour of officials and even, to some extent, the insecurity, external trade remained very

lucrative and political events never succeeded in stopping the broad movements of commerce. At Dimashk, as in other parts of Syria, the native Christians served as intermediaries between the Europeans and both the Turkish administration and the population which spoke an Arabic that in the course of four centuries had taken in many Turkish loan-words. The intensity of the commercial traffic justified the construction of numerous *khāns* which served as hotels, as well as exchanges and warehouses, for the foreign traders. In the oldest *khāns*, such as the *Khān al-Ḥarīr*, built in 980/1572 by Darwish Pasha and still in existence to-day, we find the usual Syrian arrangements: a court-yard, generally square, surrounded by an arcaded gallery on to which open the shops and stables, while the floor above is reserved for lodgings. Certainly the Venetian *funduk* which came into being in Damascus after 1533 would have had the same arrangements. Early in the 18th century this plan was modified; the central space became smaller and was covered with cupolas, the merchandise thus being protected in bad weather. This was a new type of building and specifically Damascene. Still to be seen to-day is the *Khān Sulaymān Paṣhā*, built in 1144/1732, whose central court is covered by two great cupolas, and most important of all, the *Khān As‘ad Paṣhā*, constructed in 1165/1752, which is still alive and active. This masterpiece of architecture is a vast whole, square in plan, covered by eight small cupolas dominated by a larger one in the middle which is supported by four marble columns.

Trade with Europe was carried on via the ports of the *wilāyet* of Dimashk, the most important of which was *Ṣaydā*.

The Ottoman Sultan, having become protector of the Holy Cities, showed a special interest in the pilgrimage to Mecca. This became one of Dimashk's main sources of income. Being the last stop of the *darb al-ḫadīdī* in settled country, the city was the annual meeting-place of tens of thousands of pilgrims from the north of the empire. This periodical influx brought about intense commercial activity. The pilgrims seized the opportunity of their stay in order to prepare for crossing the desert. They saw to acquiring mounts and camping materials and bought provisions to last three months. At the given moment, the *Pasha* of Dimashk, who bore the coveted title of *amīr al-ḫadīdī*, took the head of the official caravan accompanying the *maḥmal* and made his way to the Holy Cities under the protection of the army. On the way back, Dimashk was the first important urban centre and the pilgrims sold there what they had bought in Arabia, whether coffee or black slaves from Africa.

Once past the *Bāb Allāh* which marked the extreme southern limits of the town, the caravans passed for three kilometres through the district of the *Maydān*, where cereal warehouses and Mamlūk mausoleums alternated without a break between them. This traffic to the south helped to develop a new district near the ramparts outside *Bāb Dījābiya*; this was to be the quarter of the caravaneers. These found equipment and supplies in the *sūks* where, side by side with the saddlers and blacksmiths, the curio dealers installed themselves as well. This district owed its name of *al-Sināniyya* to the large mosque which the Grand Vizier, *Sinān Paṣhā*, *wālī* of Dimashk, had built between 994/1586 and 999/1591; its minaret covered with green glazed tiles could be seen from a very long way off. Some years earlier, in 981/1574, the governor, *Derwish*

Pasha, had had a large mosque, whose remarkable faience tiles are worth admiring, built in the north of this quarter. This mode of decoration arrived with the Ottomans when the art of Constantinople was suddenly implanted in Dimashk. A new architectural type also appeared in the urban landscape, that of the Turkish mosque, schematically made up of a square hall crowned by a hemispherical cupola on pendentives, with a covered portico in front and one or more minarets with circular shafts crowned by candle-snuffer tops at the corners. The first example of this type in Dimashk was the large mosque built on the site of the Kaşr al-Ablak by Sulaymān Kānūnī in 962/1555 according to the plans of the architect, Sinān. This mosque, indeed, formed part of a great ensemble which is still called to-day the Takkiyya Sulaymāniyya. The covered portico of the hall of prayer opens from the south side of a vast court-yard; on the east and west side there are rows of cells with a columned portico in front of them; on the north stands a group of buildings which used to shelter the kitchens and canteen but which since 1957 has housed the collections of the Army Museum. Active centres of religious life were to spring up both around the 'Umariyya *madrassa* at al-Şālihiyya, and around the mausoleum of Muḥyi 'l-Dīn al-'Arabī, where in 959/1552 the Sultan Selīm I had an 'imāret constructed to make free distributions of food to the poor visiting the tomb of the illustrious *şūfī*, or again at the Takkiyya Mawlawiyya built in 993/1585 for the Dancing Dervishes to the west of the mosque of Tankiz. The fact that all these great religious monuments of the Ottoman period were built *extra muros* shows that the Great Mosque of the Umayyads was no longer a unique centre of assembly for the Muslim community and definitely confirms the spread of the city beyond the old town.

With the progress of artillery the ancient fortifications of Dimashk became outdated, but on the other hand the peace which reigned over the empire diminished the value of the surrounding walls which at this time began to be invaded by dwelling-houses, while the moats which had become a general night-soil dump were filled with refuse.

Within the ramparts the streets were paved, cleaned and lit at the expense of those living along them, as under the last Mamlūks. If the piety of the population showed itself in the construction of public fountains (*sabil*), the *madrassas* and *zāwiyas*, in contrast, were deserted by many in favour of the coffee-houses which multiplied and added to the number of meeting-places for the people. The only monument worth notice *intra muros* apart from the *khāns* is the palace which the governor As'ad Pasha al-'Azam had built to the south-east of the Great Mosque in 1162/1749. The whole body of buildings is grouped according to the traditional arrangements of a Syrian dwelling of the 18th century with a *salāmlīk* and a *ḥarāmlīk* decorated with woodwork in the Turkish style. This palace is at present occupied by the National Museum of Ethnography and Popular Art.

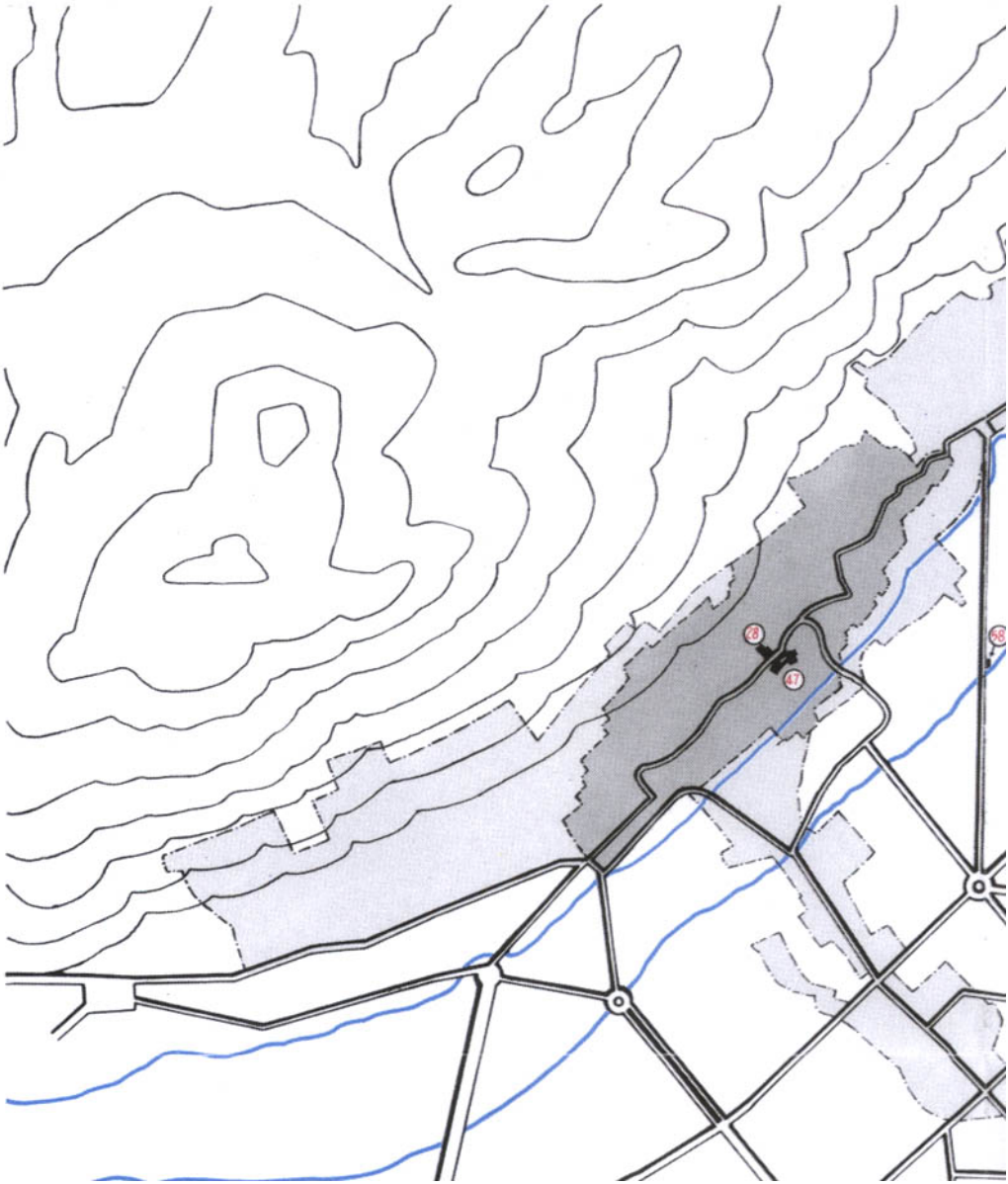
The Modern Period (1831-1920).—Between 1832 and 1840, Egyptian domination was to bring to Dimashk, which had for centuries remained outside the main current of political events, a relative prosperity. In 1832 Ibrāhīm Pasha, the son of Muḥammad 'Alī, after crossing Palestine came to seize Dimashk, where revolts against the Ottomans had preceded his arrival. The population aided the Egyptian troops who put the Ottomans to flight near Hims, then at the end of July inflicted a new

defeat on them near Ḥalab and forced them back across the Taurus.

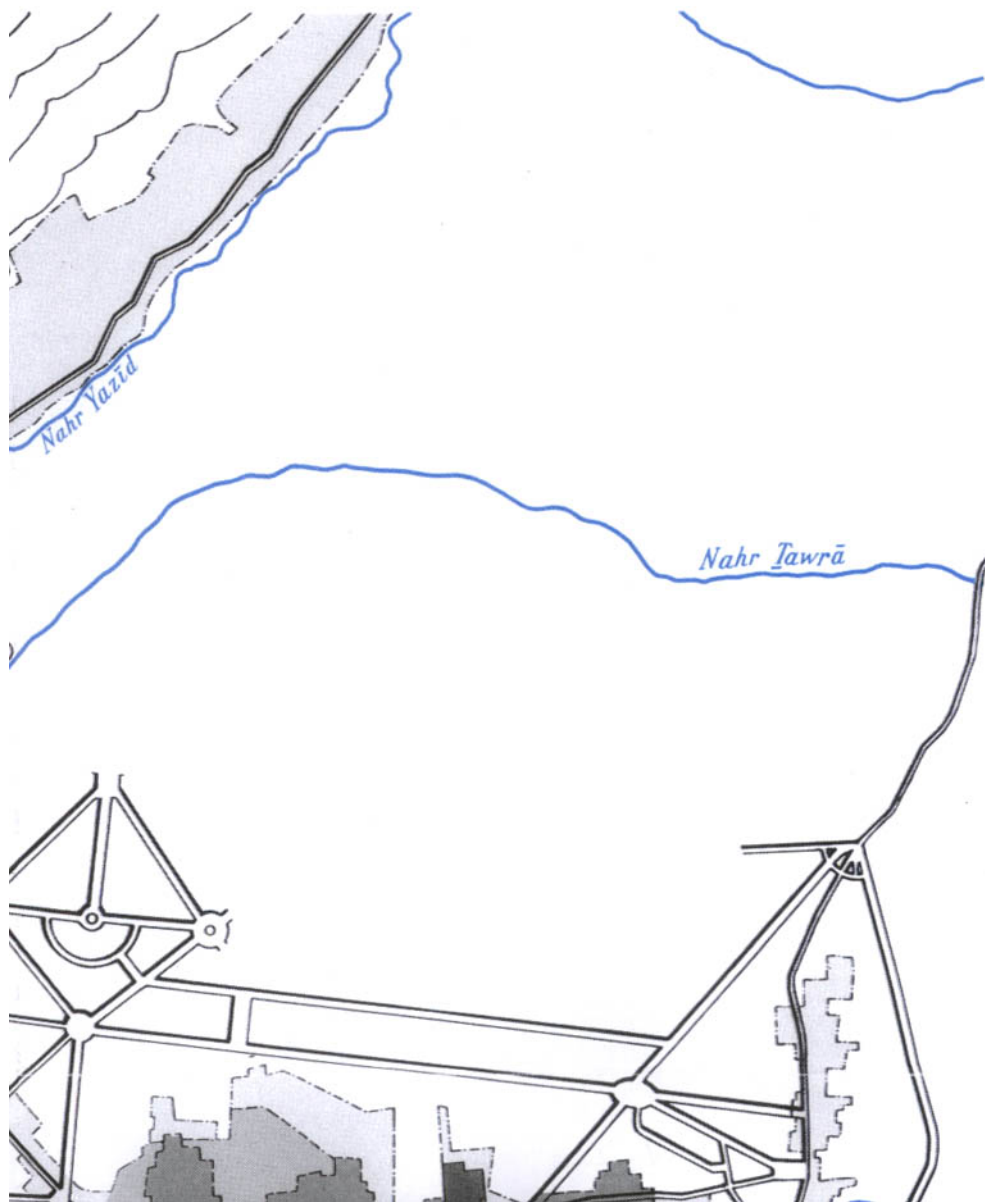
The Egyptian regime lasted a decade and allowed the return of Europeans who up to that time had not been able to enter the town in western clothes and had been forced to submit to all kinds of irritating formalities. In spring 1833 the Sultan ceded the vicereignty of Syria to Muḥammad 'Alī and Ibrāhīm Pasha governed it in his father's name. From that time on, foreign representatives came and settled in Dimashk. Very liberal and tolerant on the religious side, Ibrāhīm Pasha founded a college in Damascus where some six hundred uniformed pupils received both general and military instruction. Many administrative buildings were put up even to the sacrifice of some ancient monuments such as the Tankiziyya, which was turned into a military school and remained so until after 1932. A new residence, the *Serail*, was built for the governor. This, which was erected outside the walls to the west of the city facing Bāb al-Ḥadīd, was soon to bring about the creation of a new district, al-Kanawāt, along the Roman aqueduct. The buildings of Dar al-Sa'āda and the Iṣṭabl, where in 932/1526 there had existed a small zoological garden dating from the Mamlūks, were transformed into a military headquarters which only ceased to exist in 1917, while in this same sector of the city the best patronized shops were grouped together in the Sūḵ al-Arwām. In J. L. Porter's *Five Years in Damascus*, 2 vols., London 1855, an interesting picture of the city in the middle of the 19th century is to be found. In 1840, after having re-established order and peace, Ibrāhīm Pasha made a first attempt at reform (see BALADIYYA and MADJLIS) and proposed an independent and centralized government. Europe, and above all Palmerston, was opposed to the ambitions of Muḥammad 'Alī; they profited therefore by the discontent provoked by the introduction of conscription to rouse the population against Ibrāhīm Pasha who was forced to evacuate Dimashk. His attempt at reform was not followed up and the Damascenes fell back under Ottoman domination. A violent outburst of fanaticism was to break the apparent calm of life there. Bloodthirsty quarrels having arisen between the Druzes and the Maronites of the south of Lebanon, public opinion was stirred up in Damascus and on 12 July 1860 the Muslims invaded the Christian quarters and committed terrible massacres, in the course of which the Anīr 'Abd al-Kādir, exiled from Algeria, was able by his intervention to save some hundreds of human lives. This explosion was severely punished by the Sultan and, at the end of August 1860, provoked the landing of troops sent by Napoleon III.

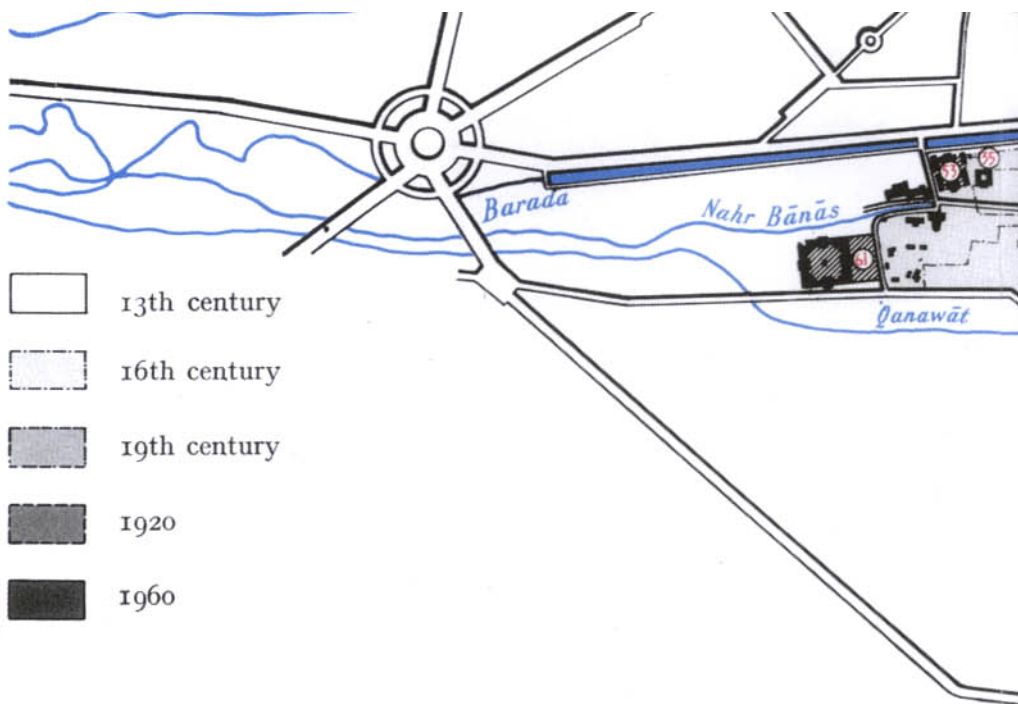
From the beginning of this period European influence made itself felt in the cultural and economic spheres. Foreign schools of various religious denominations were able to develop, thanks to subventions from their governments. The Lazarist Fathers had had a very active college since 1775, and a Protestant Mission had been functioning since 1853. New establishments were opened after 1860 such as the British Syrian Mission and the College of Jesuits (1872). Education of girls was carried on by the Sisters of Charity. Miḥat Pasha made an attempt to develop state education but it was no more than an attempt and was not followed up. Cairo was the true intellectual centre at this time, and it was Cairo's newspapers, *al-Muḳtataf* and *al-Muḳattam*, which were read in Dimashk. *Al-Shām*, the first Arabic language newspaper edited and printed in

THE ENCYCLOPAEDIA OF ISLAM



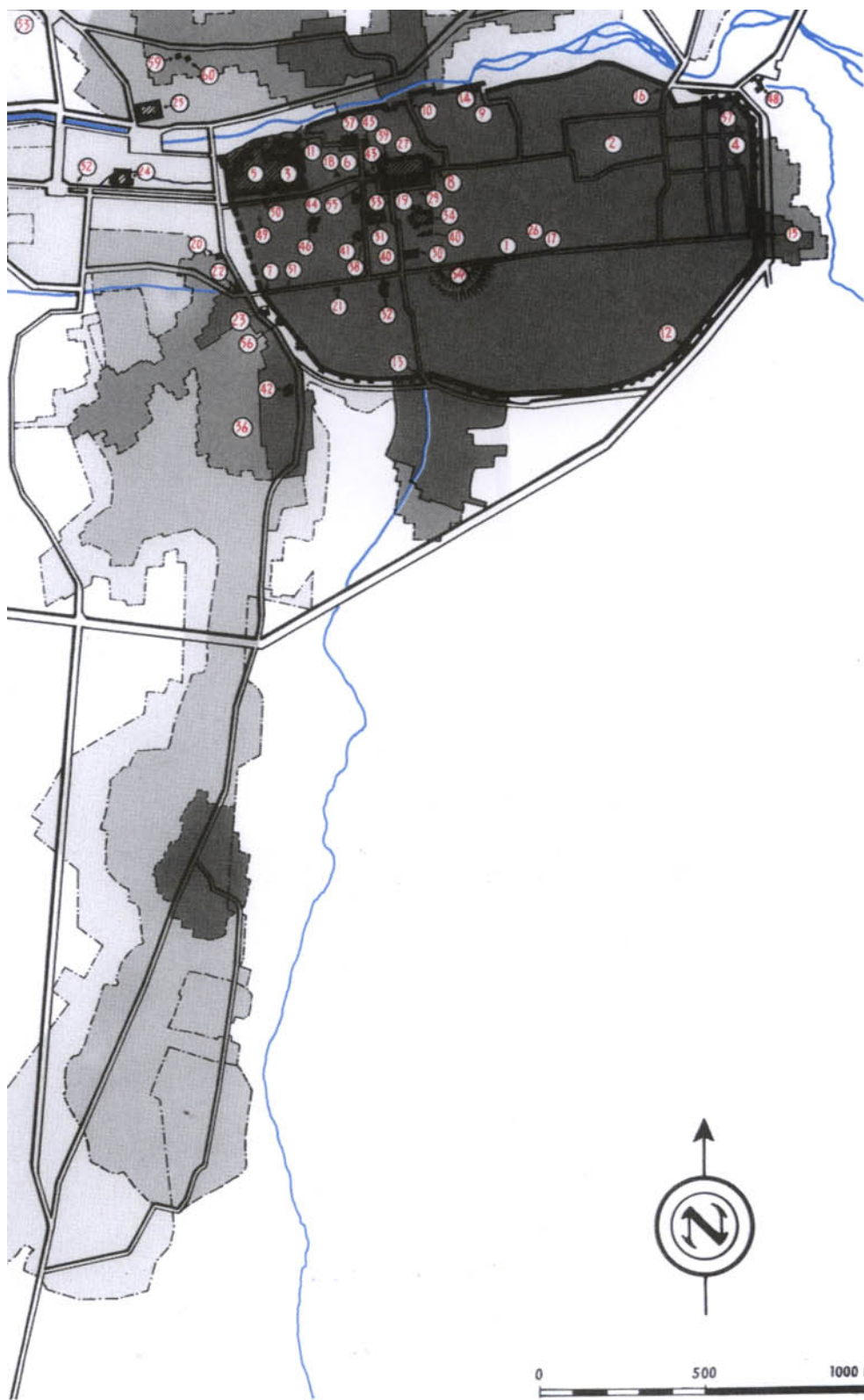
Art. DĪMASHĶ





LIST OF MONUMENTS SHOWN ON THE PLAN OF DIMASHK

1. Roman arch	3rd century	32. <u>Khān Sulaymān Pasha</u>	18th century
2. Agora	B.C.	33. <u>Khānakāh al-Tāwūsiyya</u>	12th century
3. Castrum	3rd century	34. <u>Qaṣr al-ʿAz̄m</u>	18th century
4. Chapel of Ananias	1st century	35. <u>Qaṣr al-Ablaḳ</u>	13th century
5. Citadel	13th century	36. <u>Qaṣr al-Ḥadīdjādī</u>	8th century
6. Bāb al-Barīd	3rd century	37. <u>Madrasa al-ʿĀdiliyya</u>	12th-13th century
7. Bāb al-Djābiya	3rd-12th century	38. <u>Madrasa al-Amīniyya</u>	12th century
8. Bāb <u>Dj</u> ayrūn	3rd century	39. <u>Madrasa al-ʿAziziyya</u>	12th century
9. Bāb <u>Dj</u> īnīk	3rd century	40. <u>Madrasa al-Ḳilīdjīyya</u>	13th century
10. Bāb al-Farādīs	13th-15th century	41. <u>Madrasa al-Nūriyya</u>	12th century
11. Bāb al-Farādī	12th-15th century	42. <u>Madrasa al-Ṣābūniyya</u>	15th century
12. Bāb Kaysān	14th century	43. <u>Madrasa al-Ṣādīriyya</u>	12th century
13. Bāb al-Ṣaghīr	12th century	44. <u>Madrasa al-Ṣalāhiyya</u>	12th century
14. Bāb al-Salām	13th century	45. <u>Madrasa al-Zāhiriyya</u>	13th century
15. Bāb <u>Sh</u> arḳī	3rd-12th century	46. <u>Māristān of Nūr al-Dīn</u>	12th century
16. Bāb Tūmā	3rd-13th century	47. <u>Mausoleum of Muḥyi 'l-Dīn</u>	16th century
17. <u>Dār al-Biṭṭīkh</u>	8th century	48. <u>Mausoleum of Ṣhaykh Raslān</u>	12th century
18. <u>Dār al-Ḥadīth</u> of Nūr al-Dīn	12th century	49. <u>Sūḳ al-Arwām</u> (site of)	17th century
19. <u>Dār al-Khayl</u>	7th century	50. <u>Sūḳ al-Ḥamīdiyya</u>	19th century
20. <u>Dj</u> āmiʿ <u>Darw</u> īshīyya	16th century	51. <u>Sūḳ Midḥat Pasha</u>	19th century
21. <u>Dj</u> āmiʿ <u>Hish</u> ām	15th century	52. <u>Takkiyya Mawlawiyya</u>	16th century
22. <u>Dj</u> āmiʿ <u>Sibā</u> 'iyya	16th century	53. <u>Takkiyya Sulaymāniyya</u>	16th century
23. <u>Dj</u> āmiʿ <u>Sinā</u> niyya	16th century	54. Primitive tell	
24. <u>Dj</u> āmiʿ of Tankīz	14th century	55. <u>Temple of Jupiter</u>	2nd-3rd century
25. <u>Dj</u> āmiʿ of Yilbughā	13th century	56. <u>Tower of Nūr al-Dīn</u>	12th century
26. Church of St. Mary		57. <u>Tower of Ṣālīḥ Ayyūb</u>	13th century
27. Great Umayyad mosque	8th century	58. <u>Turbat al-Badrī</u>	12th century
28. 'Imāret of Selīm	16th century	59. <u>Turbat al-Nadījmiyya</u>	12th century
29. al- <u>Kh</u> adrā'	7th century	60. <u>Turbat Zayn al-Dīn</u>	12th century
30. <u>Khān As</u> 'ad Pasha	18th century	61. <u>University of Damascus</u>	20th century
31. <u>Khān al-Ḥarīr</u>	16th century		



Damascus, was not to appear until 1897. Little by little, however, the Syrian capital was to become one of the centres of Arab nationalism. As in the other towns of Syria, secret revolutionary cells showed themselves very active in the last quarter of the 19th century and periodically exhorted the population to rebel. It was even said that Midhat Pasha, author of the liberal constitution of 1876, protected the movement after he had become governor of Dimashk in 1878. The great reformer had a population of about 150,000 to administer and accomplished lasting good in the city, chiefly in matters concerned with public hygiene and improvement of the traffic system, which since carriages had come on the scene had grown very inadequate in the old town. The governor replaced a number of alleyways in the *sūks* with broader streets. The western part of the Street called Straight was widened and given a vaulted roof of corrugated iron; this is the present day Sūk Midhat Pasha. To the south of the citadel the moat was filled in and its place occupied by new *sūks*, while the whole road joining Bāb al-Hadid with the Great Mosque was made wide enough for two-way carriage traffic and was given the name Sūk Ḥamidiyya. New buildings were put up at this time on vacant lots to the west of the town around the Mardjia, the "Meadow". These were a new "sérai", seat of the civil administration, a headquarters for the military staff, the town-hall, the law-courts, a post-office and a barracks. The Ḥamidiyya barracks, which was newly fitted out and arranged after 1945, was to be the kernel of the present-day university. The Christian quarter of Bāb Tūma saw the rise of fine houses where European consuls, missionaries, merchants and so on, settled themselves, while the old town began to empty; there were no longer any gaps between the suburbs of Suwaykāt and al-Kanawāt to the west, or those of Sarūdja and al-ʿUqayba to the north-west. A new colony of Kurds and of Muslims who had emigrated from Crete settled at al-Šālihiyya, which gave the quarter the name of al-Muhādjiirin. The situation of this suburb on the slopes of the Djabal Kāsiyūn attracted the Turkish aristocracy who built beautiful houses surrounded by gardens there. At this time also relations with the outer world became easier and to the two *locandas* existing before 1860 were added new hotels for the foreigners who, after 1863, were able to travel from Bayrūt to Dimashk by stage-coach over a road newly constructed by French contractors. Further progress was made in 1894 when a French company opened a railway between Bayrūt, Dimashk and the Ḥawrān. Later on a branch from Rayyāk to the north went to Ḥims and Ḥalab. Then 'Izzat Pasha al-ʿAbid, a Syrian second secretary to the Sultan, conceived the idea of a Damascus-Medina line to make the pilgrimage easier. From this time on, the Sultan was to be on friendly terms with Kaiser Wilhelm II, who had visited Dimashk in the winter of 1898, and so the construction of this line was placed in German hands. The narrow gauge Ḥidjāz railway was inaugurated in 1908; it allowed pilgrims to reach the Holy City in five days instead of the forty which it had taken by caravan. In this same year, an army officers' movement forced the Sultan to restore the Ottoman constitution which had been suspended for 31 years and it was not long after this that ʿAbd al-Ḥamid II was overthrown. This news was greeted in Dimashk with large-scale popular manifestations and many firework displays, but their happiness was to be of short duration. The

spirit of liberalism which had led Kurd ʿAli to bring to the city his review, *al-Muhtabas*, which he had founded in Cairo three years earlier as a daily paper, was deceptive. Indeed after 1909 the Ottoman authorities banned it and the only resource for the Arab nationalists was to band themselves together again in secret societies.

The declaration of war in 1914 was to have grave consequences for Dimashk. At the end of that year, Djemāl Pasha was appointed Governor-General of Syria, Lebanon and Palestine, and Commander-in-Chief of the 4th Ottoman army with headquarters in Dimashk. This town rapidly became the great General Headquarters of the combined German and Turkish forces and their operational base against the Suez zone. Djemāl Pasha soon showed himself a mediocre general but a very energetic administrator. He had hoped to win the people of Dimashk over to the Turkish cause but was soon forced to give up this idea. It was in Dimashk, in the circle of the family al-Bakrī, that the Amīr Fayṣal, son of Ḥusayn, the Sharīf of Mecca, was won over to the idea of Arab revolt in April 1915; he met with members of the secret societies *al-Fatāt* and *al-ʿAhd*, at that time. At the end of May, Fayṣal returned from Constantinople and shared in the elaboration of a plan of action against the Turks with the co-operation of the British. They arrived ultimately at the famous "Protocol of Damascus" asking Britain to recognize Arab independence and the abolition of capitulations. In January 1916, Fayṣal was in Damascus again and was still there on 6 May when Djemāl Pasha had twenty-one partisans of the Arab cause hanged. This event, the "Day of the Martyrs", is still commemorated every year. On 10 June, the revolt broke out in the Ḥidjāz, where the Sharīf Ḥusayn proclaimed himself "King of the Arabs". It was not until 30 September 1918 that Turkish troops evacuated Dimashk. On 1 October Allied forces, including units of the Amīr Fayṣal, entered the city. In May 1919 elections took place to appoint a National Syrian Congress and in June this congress decided to reject the conclusions at which the Peace Conference of Paris had arrived concerning the mandates. On 10 December a national Syrian government was formed in Dimashk. On 7 March 1920 the National Congress proclaimed Syria independent and elected Fayṣal as king. The Treaty of San-Remo in April 1920 gave the mandate over Syria to France, in the name of the League of Nations. But this decision roused serious discontent in Dimashk and other large Syrian towns. On 10 July the National Congress proclaimed a state of siege and introduced conscription, but on 14 July General Gouraud, High Commissioner of the French Republic, gave an ultimatum to Fayṣal who accepted its terms. Popular agitation grew in Dimashk and on 20 July the Arab army had to disperse a large meeting of the people. French troops were sent to Syria to put the agreement which had been concluded into force. On 24 July fighting broke out at Maṣṣalūn and on 25 July the French entered Dimashk. King Fayṣal was forced to leave the country and power passed into the hands of the High Commissioner. The mandate had begun.

The Contemporary Period.—The period of the mandate was marked by expressions of hostility to the mandatory power, which sometimes took the form of strikes, sometimes of more violent outbreaks.

The most serious revolt which broke out in 1925 in the Djabal Durūz, under the leadership of the

Amīr Sulṭān al-Aṭraṣh, succeeded in taking DimashĶ. At the end of August the rebels, newly arrived in the suburbs of the city, were repulsed. The population did not openly support them until they came back a second time, when on 15 October 1925 serious rioting occurred in the city which caused General Sarrail to bombard it on 18 October. In April 1926 a new bombardment put an end to a rising in the Ghūṭa and the city, but tranquillity was not restored until the following autumn.

From 1926 onwards the town began to develop in the western sense of the word very quickly. Undeveloped quarters between al-Ṣālihiyya and the old city were rapidly built up and from then on, the suburbs of al-Djisir, al-ʿArnūs and al-Shuhadāʾ provided homes for a growing number of Europeans and Syrians without any segregation of ethnic groups. The Christians of Bāb Tūma left the city walls in greater and greater numbers to set up the new district of Kaṣṣāʿ. To avoid chaotic development, the French town-planner, Danger, in 1929 created a harmonious and balanced plan for the future town, and its working out was put into the hands of the architect, Michel Écochard, in collaboration with the Syrian services. New roads, often tree-lined, were made and the ancient Nayrāb became the residential quarter of Abū Rummāna which continued to extend towards the west. New suburbs were developed to the north of the old city between the Boulevard de Baghdād and the Djabal Kāsiyūn, and to the north-east towards the road to Ḥalab. In view of the growth of the population and in the interests of public health the drinking water was brought from the beginning of 1932 by special pipelines from the powerful spring of ʿAyn Fiḍja in the valley of the Baradā.

DimashĶ suffered very much less in the Second World War than in the first. In June 1941 British and Free French troops entered Syria. On 16 September 1941 General Catroux proclaimed its independence, but there was no constitutional life in DimashĶ until August 1943. It was then that Shukrī al-Ḳuwwatī was elected President of the Republic. On 12 April 1945 the admission of Syria to the United Nations Organization put an end to the mandate, but a new tension was to be felt in Franco-Syrian relations. They reached a culminating point on 29 May 1945, when the town was bombarded by the French army. The British intervened in force to restore order and some months later foreign troops finally evacuated Syria.

From 1949 until 1954 DimashĶ was shaken by a series of military *coups d'état*. In 1955 Mr. Shukrī al-Ḳuwwatī became President of the Republic again and from 1956 on discussions were broached with a view to a Syro-Egyptian union. On the proclamation of the United Arab Republic in 1958 DimashĶ became the capital of the northern region; but after the *coup d'état* of the 28th September 1961 it again became the capital of the Syrian Arab Republic.

Ruled by a municipal council, the city in 1955 had a population of 408,800 of whom 90% were Sunnī Arabs. Important groups of Kurds, Druzes and Armenians were also to be found there.

Numerous cultural institutions make DimashĶ an intellectual centre of the first rank. The Arab Academy (*al-Madīmāʿ al-ʿIlmi al-ʿArabi*), founded in June 1919, on the initiative of Muḥammad Kurd ʿAlī, is situated in the al-ʿĀdiliyya *madrassa*, while opposite this, the al-Zāhiriyya *madrassa* houses the National Library which possesses more than 8,000 manuscripts. The Syrian University, which originated from a school of

medicine (1903) and a school of law (1912), was founded on 15 June 1923. In 1960 it had about 10,000 students divided into six faculties. The National Museum of Syria, founded in 1921, has been installed since 1938 in premises specially devised for the preservation of its rich collections (Palmyra, Doura Europos, Ras Shamra, and Mari rooms). The *Direction générale des antiquités de Syrie*, created in 1921, is housed in the same buildings. Many bookshops, a dozen or so cinemas, radio and television transmitting stations, help make DimashĶ give a very modern impression. It is an important centre of communications with its railway connections with ʿAmmān and beyond that, ʿAqaba, terminus of the DimashĶ-Ḥimṣ line and its prolongation (D.H.P.), its motor-roads, Bayrūt-Baghdād and al-Mawṣil as well as Jerusalem-ʿAmmān-Bayrūt, and its Class B international aerodrome situated at Mizza. It is also the greatest grain market of the Ḥawrān and a centre of supplies for the nomads and peasants of the Ghūṭa. These not only find many foreign products in its *sūks* but also goods specially manufactured to fit the needs of the country-dweller. There exists also a class of artisans which specializes in luxury goods such as wood inlays, mother of pearl mosaics, silk brocades and engraved or inlaid copper work. Wood turners and glass blowers are also very active.

The protectionist measures of 1926 brought a remarkable upward trend to industry and thus it was that a first cloth factory (1929), a cement works at Dummar (1930) and a cannery (1932) were founded one after the other. Modern spinning mills were installed in 1937, and by 1939 there were already 80 factories representing 1500 trades. A large glass-works was put up to the south of the city at Ḳadam in 1945, while to the east many tanneries and dye-works ply their centuries-old activities. Since 1954 an important international exhibition and fair has been held at the end of each summer on the banks of the Baradā. This has helped to establish DimashĶ as a great commercial and industrial centre of the Arab Near East.

Bibliography: in addition to the references in the text: on geography: R. Thoumin, *Géographie humaine de la Syrie Centrale*, Tours 1936, 237-59; Ch. Combier, *La climatologie de la Syrie et du Liban*, in *Revue Géogr. Phys. et Géol. Dynam.*, vi (1933), 319 ff.; R. Tresse, *L'irrigation dans la Ghouta de Damas*, in *REI*, 1929, 459-576; R. Thoumin, *Notes sur l'aménagement et la distribution des eaux à Damas et dans sa Ghouta*, in *BEO*, iv (1934), 1-26.—Arabic texts: Rabaʿī, *K. Faḍāʾil al-Shām wa-DimashĶ*, ed. S. Munadjjid, *RAAD*, 1951; Ibn ʿAsākir, *Taʾriḵh madīnat DimashĶ*, i, ed. S. Munadjjid, *RAAD*, 1951; ʿAbd al-Ḳādir Badarān, *Tahdhīb Taʾriḵh DimashĶ liʾbn ʿAsākir*, 7 vols., Damascus 1911-29; Ibn Shaddād, *Al-ʿĀḵ al-khatīra (Description de Damas)*, ed. S. Dahan, *PIFD*, 1956; Yūsuf b. ʿAbd al-Ḥādī, *Ṭhīmār al-makāsīd fī dhikr al-masāʾid*, ed. Asʿad Ṭalas, *PIFD*, 1943; Nuʿaymī, *Al-Dāris fī taʾriḵh al-madāris*, ed. Dīaʿfar al-Ḥasanī, 2 vols., *RAAD*, 1948-51; Muḥammad Kurd ʿAlī, *Khīṭat al-Shām*, 6 vols., Damascus 1925-29; Yākūt, *Muʿḍjam al-Buldān*, s.v. *DimashĶ*; Ibn al-Ḳalānisi, *Dhayl taʾriḵh DimashĶ*, ed. Amedroz, Leyden 1906; Harawī, *K. al-Ziyārāt*, ed. J. Sourdel-Thomine, *PIFD*, Damascus 1953, 10-6, (trans. idem, *PIFD*, Damascus 1957, 24-40). — Translations and general works: G. Le Strange, *Palestine under the Moslems*, London 1890, 224-71; Ibn Dīubayr, *Journeys*,

trans. M. Gaudefroy-Demombynes, 3 vols., Paris 1949-56; Ibn Baṭṭūta, *The Travels of . . .*, trans. H. A. R. Gibb, i, Cambridge 1958, 118-157; H. A. R. Gibb, *The Damascus chronicle of the Crusades*, London 1932; R. Le Tourneau, *Damas de 1075 à 1154*, PIFD, 1950; M. Gaudefroy-Demombynes, *La Syrie à l'époque des Mamelouks*, BAH, Paris 1923, 135-201, 312-48; H. Lammens, *La Syrie, précis historique*, Beirut 1921; *Souvennaya Siriya*, publ. A.N.S.S.R., Moscow 1958; P. Hitti, *Syria, a short history*, London 1959; R. Dussaud, *Topographie historique de la Syrie*, BAH, iv, Paris 1927, 291-322; R. Mantran and J. Sauvaget, *Règlements fiscaux ottomans relatifs aux provinces syriennes*, PIFD, 1951, 3-34; Cl. Cahen, *Mouvements populaires et autonomisme urbain dans l'Asie Musulmane du Moyen Age*, in *Arabica*, v (1958), 225, 250; vi, (1959), 25-26, 233-65.—Works on the city and its monuments: H. Sauvaire, *La description de Damas*, in *JA*, 3rd series, iii-vii, 1894-96, *Index général* by E. Quéchek, PIFD, 1954; K. Wulzinger and C. Watzinger, *Damaskus*, i, *Die antike Stadt*; ii, *Die islamische Stadt*, 2 vols., Berlin 1921-24; J. Sauvaget, *Le plan antique de Damas*, in *Syria*, xxvi (1949), 314-58; idem, *Monuments historiques de Damas*, Beirut 1932; idem, *Esquisse d'une histoire de la ville de Damas*, in *REI*, 1934, 422-80; K. A. C. Creswell, *A short account of early Muslim architecture*, London 1959, 60 ff.; *Monuments ayyoubides de Damas*, PIFD, Damascus 1938-50, 4 fasc. by J. Sauvaget, M. Écochard and J. Sourdel-Thomine; M. Écochard and Ch. le Coeur, *Les Bains de Damas*, 2 vols., PIFD, 1942-3; E. Herzfeld, *Damascus: studies in architecture*, in *Ars Islamica*, ix, 1-53, x, 13-70, xi-xii, 1-71, xii-xiv, 118-38 (see J. Sauvaget, *Notes . . .*, in *Syria*, xxiv, 211-28); J. Sourdel-Thomine, *Les anciens lieux de pèlerinage damascains d'après les sources arabes*, in *BEO*, xiv, 65-85; H. S. Fink, *The Role of Damascus in the history of the Crusades*, in *MW*, xlix (1959), 41-53; N. Elisséeff, *Les monuments de Nūr ad-Dīn*, in *BEO*, xiii, 5-43; idem, *Corporations de Damas sous Nūr al-Dīn*, in *Arabica*, iii (1956), 61-79. (N. ELISSÉEFF)

AL-DIMASHKĪ, SHAMS AL-DĪN ABŪ 'ABD ALLĀH MUHAMMAD B. ABĪ ṬĀLIB AL-ANṢĀRĪ AL-ŠUFĪ, known as Ibn Shaykh Hittīn, author of a cosmography and other works. He was *shaykh* and *imām* at al-Rabwa, described by Ibn Baṭṭūta as a pleasant locality near Damascus, now the suburb of al-Šālihiyya, and d. at Ṣāfad in 727/1327. Al-Dimashkī's best known work, *Nukhbat al-dahr fi 'adja'ib al-barr wa 'l-bahr* is a compilation dealing with geography in the widest sense, and somewhat closely resembling the *'Adja'ib al-makhluqāt* of al-Ḳazwīnī. Though the author's standpoint is conspicuously uncritical, his book contains a good deal of information not to be found elsewhere. Less well known but also of considerable interest is another work of al-Dimashkī, *al-Makāmāt al-falsafiyya wa 'l-tarajimāt al-šufiyya* (see E. G. Browne, *Handlist of the Muhammadan MSS preserved in the library of the University of Cambridge*, 217-218, no. 1102), fifty *makāmas* forming an encyclopaedia of physical, mathematical and theological information, placed in the mouth of one Abu 'l-Kāsim al-Tawwāb (*i.e.*, the Penitent), on the authority of Abū 'Abd Allāh al-Awwāb (*i.e.*, the Repentant). Al-Dimishkī has also left a defence of Islam, *Djawāb risālat ahl 'ajazrat Kubrus*, in which traces of Šūfī mysticism appear (see E. Fritsch, *Islam u. Christentum im Mittelalter*, Breslau, 1930, 33-36). Another work of his has been printed:

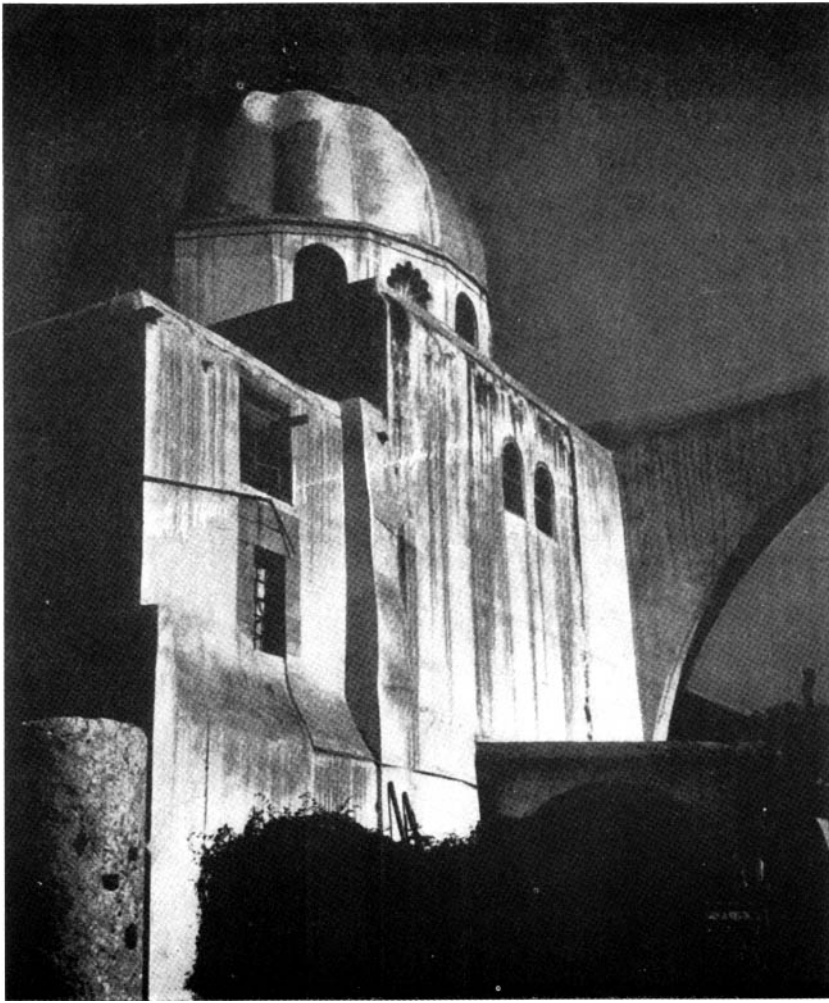
al-Risāla (variant: *al-Siyāsa*) *fi 'ilm al-firāsa* (Cairo 1300 A.H.); but *Maḥāsīn al-tidjāra* (Cairo 1318 A.H.) attributed to Shams al-Dīn by Brockelmann (correctly *K. al-īshāra ilā maḥāsīn al-tidjāra*, tr. H. Ritter, in *Isl.*, vii, 1917, 1-91) was written by Abu'l-Faḍl Dī'far b. 'Alī al-Dimashkī.

Bibliography: A. F. Mehren, *Cosmographie de Chems-ed-Din Abou Abdallah Mohammed ad-Dimichqui*, Arabic text, St. Petersburg 1866, transl. *Manuel de la Cosmographie du Moyen Age*, Copenhagen 1874; Brockelmann, II, 130, S II, 161, *GAL*², ii, 161. (D. M. DUNLOP)

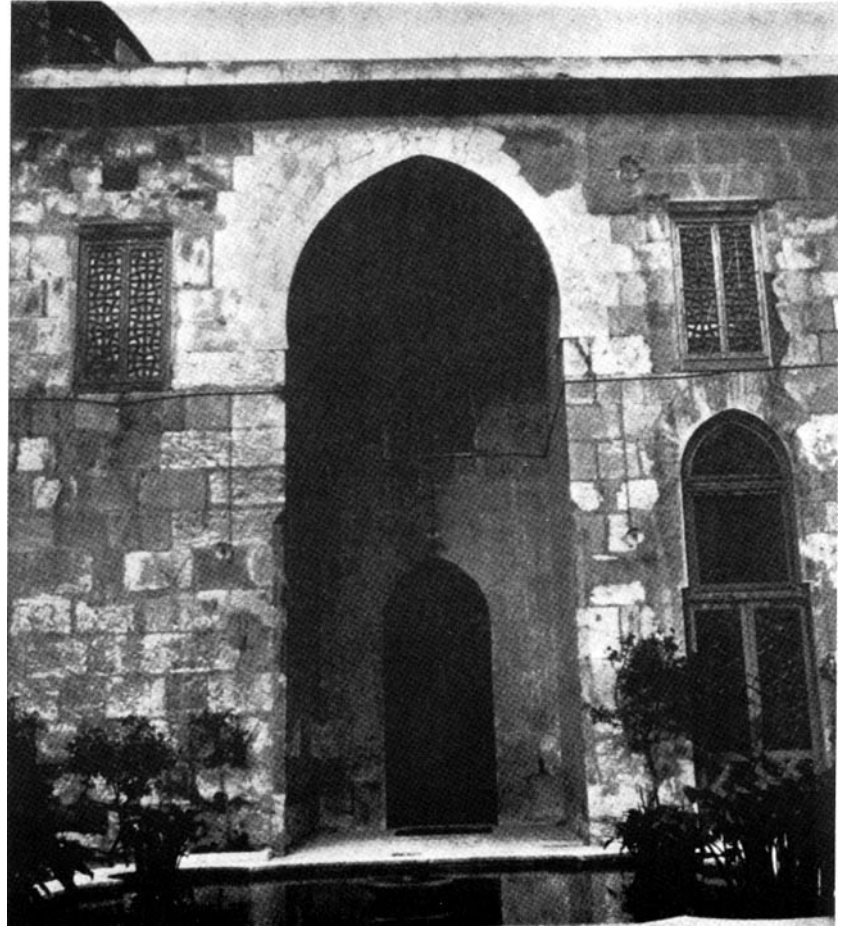
DIMETOĀA, also called ΔΙΜΟΤΙΚΑ, a town in the former Ottoman Rumeli. DimetoĀa lies in western Thrace, in a side valley of the Maritsa, and at times played a significant role in Ottoman history. The territory has belonged to Greece since the treaty of Neuilly (27 November 1919), again bears its pre-Ottoman name of Didymôteikhon, and lies within the administrative district (Nomos) of Ebros. It has a population of about 10,000, and is the seat of a bishop of the Greek church as well as of an eparch (provincial governor). It is situated near the junction of the Saloniki—Alexandroupolis—DimetoĀa line with the Orient line.

DimetoĀa, which was called Didymôteikhon (Διδυμότειχον) by the Byzantines, fell first into Ottoman hands in Muharram 763/November 1361, according to the Florentine chronicler Matteo Villani (cf. F. Babinger, *Beiträge zur Frühgeschichte der Türkenherrschaft in Rumelien (14.-15. Jhd.) = Südosteuropäische Arbeiten*, xxxiv, Munich 1944, 46). DimetoĀa had been defended by a castle encircled by a double wall, built for protection on a conical hill, and provided with strong fortifications under the ruler Matthew Cantacuzenus; it was probably the commander Hādīdjī Ilbegi who brought it into Ottoman possession. Murād I, before the conquest of Adrianople early in 762/1361 (cf. F. Babinger, in *MOG*, ii (1926), 311 ff.), set up his court there. The Burgundian traveller and diplomat Bertrandon de la Broquiere (see his *Voyage d'outre-mer*, ed. Ch. Schefer, Paris 1892, 172 ff., 180) has vividly depicted its appearance in 1443; from this it may be seen that DimetoĀa, as the first residence of the new Ottoman lords—their final removal to Adrianople/Edirne cannot have followed until about 766/1365—was built and beautified with especial care, although the layout of the fortifications of that time goes back for the most part to Byzantine times. The rich and broad hunting grounds of the surrounding country made DimetoĀa a favourite resort of early Ottoman rulers, such as the prince and claimant to the Sultanate Mūsā Ćelebi, and Bāyazīd II, who was born there in Dhu 'l-Ķa'da 852/January 1449 to the 15 year-old future Sultan Meḥemmed II. The planning of the royal palace and its additions owed its origin to this circumstance. The first design was brought to completion under Murād I (Cf. Hādīdjī Ķhalifa, *Rumeli und Bosna*, trans. J. von Hammer, Vienna 1812, 65). Bāyazīd II, weary of worldly cares, proposed to spend the rest of his life there, to avoid persecution by his son Selim I, but died en route—probably poisoned—on 10 Rabi' I 918/26 May 1512, not far from Hafsa (on the place of death cf. Hammer-Purgstall, *GOR*, ii, 365 ff., 625). The Swedish king Charles XII (1697-1718) fared rather better when, before reaching Stralsund, he stayed in DimetoĀa from February 1713 to October 1714, and managed to evade pursuit by an adventurous ride.

A graphic description of DimetoĀa in the year



1. Mausoleum of Ṣalāḥ al-Dīn, eastern façade
By courtesy of the General Directorate of Antiquities, Damascus



2. Courtyard of the Madrasa al-ʿĀdiliyya, eastern façade
By courtesy of the General Directorate of Antiquities, Damascus



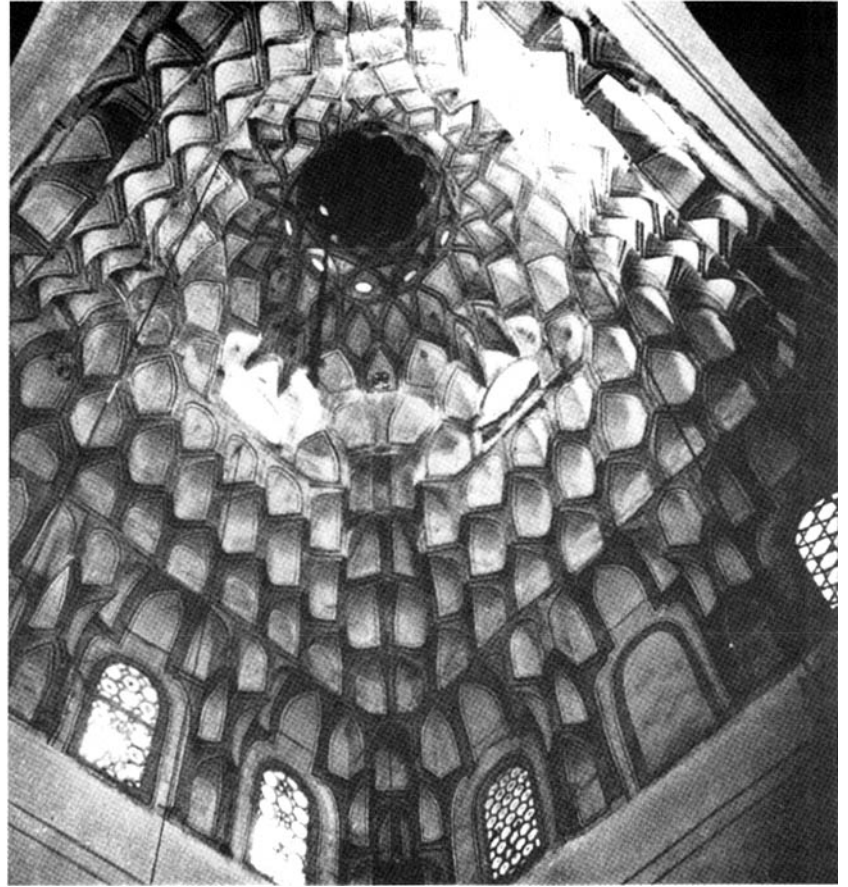
3. Wooden cenotaph from a tomb within the mausoleum of Şalâh al-Din
By courtesy of the General Directorate of Antiquities, Damascus



4. Entrance to the Madrasa al-ʿĀdiliyya
By courtesy of the General Directorate of Antiquities, Damascus



5. Courtyard of the Madrasa al-Nūriyya, interior of the eastern façade
By courtesy of the General Directorate of Antiquities, Damascus



6. Stalactite ornamentation on the dome of the Madrasa al-Nūriyya
By courtesy of the General Directorate of Antiquities, Damascus

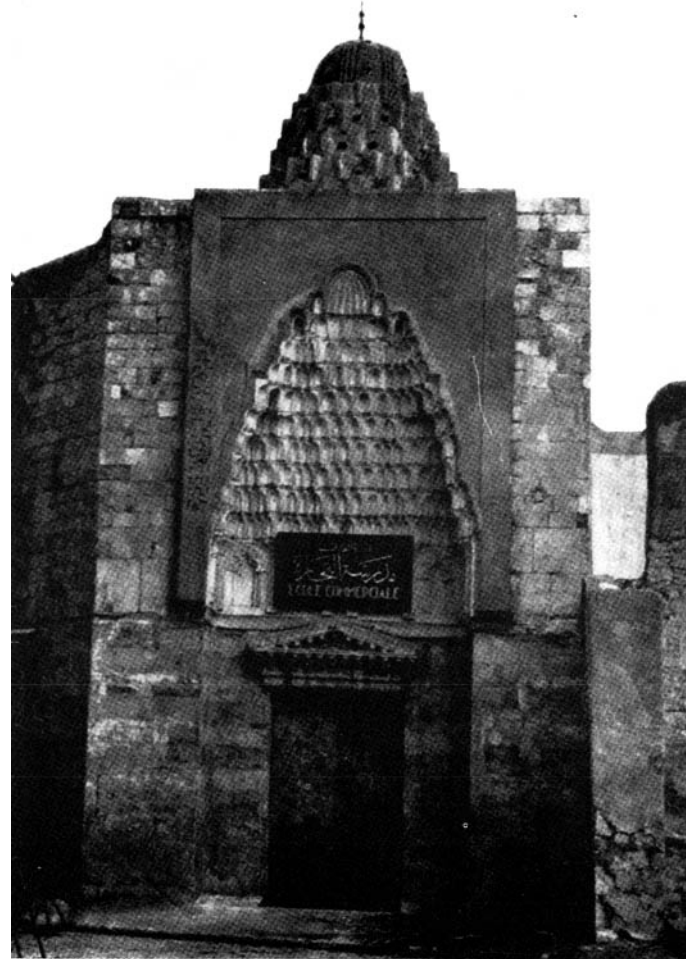


7. Madrasa al-Nūriyya, exterior façade

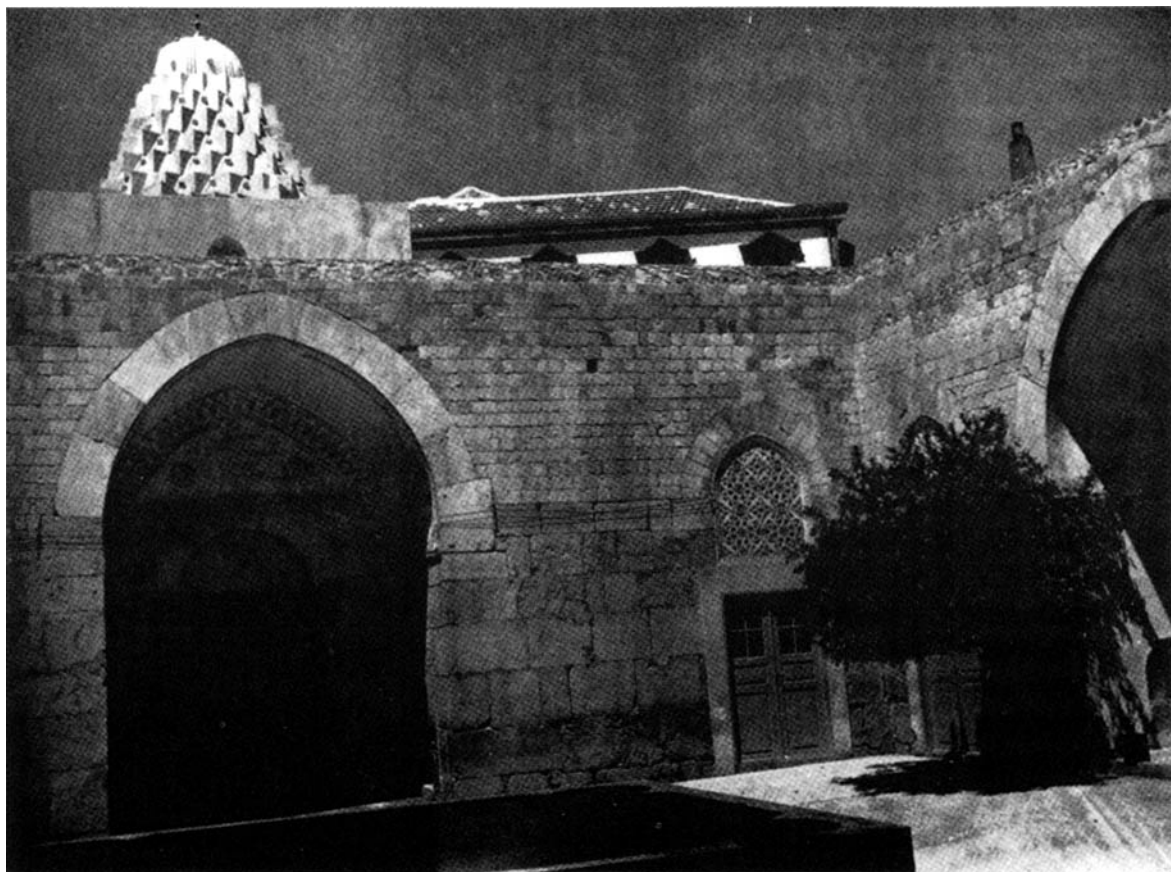
By courtesy of the General Directorate of Antiquities, Damascus



8. Dome of the Māristān of Nūr al-Dīn, exterior view
By courtesy of the General Directorate of Antiquities, Damascus



9. Māristān of Nūr al-Dīn, façade and doorway
By courtesy of the General Directorate of Antiquities, Damascus



10. Courtyard of the Māristān of Nūr al-Dīn, west façade
By courtesy of the General Directorate of Antiquities, Damascus

1080/1670 is given by the Ottoman globe-trotter Ewliyā Ćelebi [q.v.] in the eighth volume of his *Siyāhatnāme* (73 ff.; cf. the abridgement in H. J. Kissling, *Beiträge zur Kenntnis Thrakiens im 17. Jahrhundert = Abh.K.M.*, xxxii/3 (1956), 81 ff.). At that time the sole Muslim in the fortress of the city was its commandant (*dizdār*), for the inner castle (*derūn hişār*) consisted of a hundred tumbledown houses occupied by "unbelievers". Dimetoqa was the seat of a judge and the administrative centre of a district (*nāhiye*). The upper fortress measured, according to Ewliyā Ćelebi, 2500 paces in circumference, and the outer double walls of stone were defended by "a hundred" towers. There was no moat, no space for one being available. The citadel (*iĉ kal'e*) of the upper fort is arranged on two vertical levels; one part is commonly called the "Maiden's tower" (*Ķiz kal'esi*). From Ewliyā Ćelebi's detailed description of the defensive arrangements of Dimetoqa it is specially noticeable that the royal palace, which was at that time no longer much used, lay in the upper fortress, and could be reached through doors accessible only to the sultan. The lower city (*varoş*) was divided in Ewliyā Ćelebi's time into twelve wards (*mahalle*) and consisted of 600 multi-storied tiled houses. In Dimetoqa at that time there were twelve places of worship, the most important of these being that with which sultan Bāyazid I graced his usual abode. The remainder are smaller mosques (*mesđjid*), many of which our traveller mentions by name; they owe their origin for the most part to the well-to-do Ottoman dignitaries established there. Sultan Bāyazid I had a Ķur'ān school erected in Dimetoqa, which next to that of Urudj Pasha is the most important of the four in existence. Of the baths, the so-called "Whisper Bath" (*İslii hammāmı*), with its "Ear of Dionysus", is also mentioned by Hādijđi Khalifa (*op. cit.*, 66). According to the *Sālnāme* of Edirne, 1309/1891-2, 208, it was still standing and widely famous. There was no *bazzistān*, although the market (*bāzār*) was dominated by some 200 potters' stalls, whose wares, especially the red Dimetoqa glasses, beakers, dishes and jugs enjoyed a great reputation. The chief produce of Dimetoqa and its environs is grapes and quinces.

There were numerous graves of holy men, who found their last resting place in or near Dimetoqa; Ewliyā Ćelebi gives a list of them by name, from which it appears that they belonged entirely to the Bektashī order; from the evidence of Ottoman toponymy the hinterland of Dimetoqa towards the west must have been to a very great extent a centre of the dervishes, particularly those of the Bektashīs (cf. H. J. Kissling, *op. cit.*, 83, n. 310). In more modern times Dimetoqa, out of the way from the bustle of the world, had practically no part to play under the Ottomans, and gradually declined.

Bibliography: in addition to references in the text, cf. *Sālnāme-i Edirne*, 18th ed. 1309, 203-9; 28th ed. 1319, 996 ff.; Sāmi Bey Frashēri, *Kāmūs al-a'lām*, iii, Constantinople 1308/1891, 2216 ff.; Ami Boué, *Recueil d'itinéraires dans la Turquie d'Europe*, i, Vienna 1854, 102 ff. European travellers have hardly touched Dimetoqa and its surroundings and have left no descriptions.

(F. BABINGER)

DIMYĀŢ (Damietta), a town of Lower Egypt situated on the eastern arm of the Nile, near its mouth. Dimyāt, which was an important town before the Muslim conquest, was captured by a force under al-Miĳdād b. al-Aswad, sent by 'Amr b.

al-Āş. As a Muslim town, it suffered repeated naval raids, at first from the Byzantines and subsequently from the Crusaders. After an attack in Dhu 'l-Hiđđija 238/June 853, al-Mutawakkil ordered the construction of a fortress at Dimyāt as part of a general plan to fortify the Mediterranean coast. Dimyāt, as the key to Egypt, played a particularly important part in the conflicts between Franks and Muslims at the end of the Fātimid dynasty and in Ayyūbid times. When Şalāh al-Dīn al-Ayyūbi was vizier of Egypt, the Franks under Amalric I of Jerusalem besieged Dimyāt, but were compelled to withdraw in Rabi' I 565/December 1169. Dimyāt was twice more the centre of important military operations. The great Crusading expedition of 615-8/1218-21 (see Hans L. Gottschalk, *Al-Malik al-Kāmil von Egypten und seine Zeit*, Wiesbaden 1958, 58-70, 76-88, 104-15) succeeded in capturing the town but was ultimately forced to capitulate by al-Kāmil. In Şafar 647/June 1249 Dimyāt was taken by Louis IX, shortly before the death of al-Şāliĳ, but was restored to Muslim rule on Louis's subsequent capitulation. The Bahriyya Mamlūks, who then formed the ruling élite of Egypt, decided to end its military importance. The walls and town, except for the mosque, were demolished in 648/1250-1; while in 659/1260-1 the river-mouth itself was blocked to sea-going ships by order of Baybars I. The devastation of Dimyāt was no doubt the cause of the extinction of its famous textile industry, although a new urban centre, which took the old name, soon arose on a site south of the former town. In the Mamlūk and Ottoman periods, Dimyāt was used as a place of banishment. In Rabi' I 1218/July 1803 the Ottoman viceroy of Egypt, Mehmed Ķhūsev Pasha, who had been expelled from Cairo by a revolt of Albanian troops, was compelled to surrender at Dimyāt, where he had fortified himself, to a force commanded by Mehmed 'Alī and the Mamlūk grandee, 'Uĳmān Bey al-Bardisi.

Bibliography: The principal data are given in Makrīzi, *al-Mawā'iz*, ed. Wiet, iv/2, 37-80; and 'Alī Mubārak, *al-Khiṭaṭ al-djādida*, xi, 36-57 (largely a reproduction of Makrīzi). For a full bibliography, see Maspero-Wiet, *Matériaux*, 92-3. (P. M. HOLT)

AL-DIMYĀŢI, 'ABD AL-MU'ĪN B. **KHALAF SHARAF AL-DĪN AL-TŪNĪ AL-DIMYĀŢI AL-ŞHĀFĪ**, traditionist born in 613/1217 on the island of Tūnā between Tinnīs and Damietta; at the end of his career he was professor at the Maṅşūriyya and at the Zāhiriyya in Cairo, where he died in 705/1306. Apart from the works listed by Brockelmann, to be supplemented by the recent study of A. Dietrich, 'Abdalmu'īn b. Khalaf ad-Dimyāŷi'nin bir muhācīrūn listesi, in *Şarkiiyat Mecmuası*, iii (1959), 125-55) he has left a dictionary of authorities, often cited and used by subsequent historians and biographers, called *Mu'djam Şhuyūĳh*; it only survives at the present time in a single incomplete manuscript (Tunis, *Aĳmadiyya*, 911-2,—about 1185 entries out of the 1250 contained in the complete work) which was written at the author's dictation. In this document are contained the *Hadīth*, and also other texts collected by al-Dimyāŷi in the course of his numerous voyages in Egypt, the two holy cities, in Syria, Djazira and in 'Irāĳ between 636/1238 and 656/1258; these, together with the numerous reading-certificates which accompany them, will be the subject of a monograph by G. Vajda. Apart from his own works, al-Dimyāŷi is one of the most

important figures of the last third of the 7th/13th century in the field of the handing down of traditions.

Bibliography: Brockelmann, II^a, 88; S. II, 79 (to the sources quoted may be added al-Durar al-Kāmina, ii, 417, no. 2525 and Ibn Rafīʿ, *Muntaḥab al-Mukhtār*, in the edition of ʿAzzāwī, 120-2, no. 104; for Dimyāṭī as a transmitter of traditions, see also Ahlwardt, *Verzeichniss . . . Berlin*, no. 9648 (ix, 193 f.); G. Vajda, *Les certificats de lecture . . .* 12; Ahmed Ateş, in *RIMA*, iv, 1, 1958, 14.

(G. VAJDA)

AL-DIMYĀṬĪ, AL-BANNĀʿ. AHMAD B. MUHAMMAD B. AHMAD B. MUHAMMAD B. ʿABD AL-GHANĪ AL-DIMYĀṬĪ, known as AL-BANNĀʿ, though he had some local reputation in Lower Egypt as a pillar of the Naqshbandiyya order of dervishes, owes his fame to his work *Ithāf Judalāʾ al-baṣhar* on the Qurʾānic variants of the Fourteen Readers. He was born at Dimyāṭ where he had the usual education of a Muslim youth under local teachers, till he was able to journey to Cairo, where he studied *ḥirāʾāt*, *ḥadīth* and *Shāfiʿī fiqh* under al-Muzāḥī and al-Shabrāmūlī, and was able to hear such contemporary masters as al-ʿAdjhūrī, al-Shawbarī, al-Qalyūbī and al-Maymūnī. At the conclusion of his studies he went on pilgrimage to Mecca where he studied *ḥadīth* under al-Kūrānī. On his return to Dimyāṭ he published his *Ithāf*, on which he had apparently been at work while in the Ḥijāz, and in which he collected the variant readings of Ibn Muḥayṣin of Mecca, al-Yazīdī of Baṣra, al-Ḥasan of Baṣra, and al-Aʿmaṣh of Kūfa, as well as the more commonly studied Ten Readers, prefacing the whole with an excellent study on the science of *ḥirāʾāt*. He also made a one volume digest of the famous *al-Sira al-Ḥalabiyya*, and compiled a treatise, *al-Dhakhāʾir al-muhimmāt*, on the signs which precede the coming of the Last Day. After a second pilgrimage to the Holy Cities he journeyed to the Yemen, where he was initiated by Shaykh Aḥmad b. ʿAḍīl into the Naqshbandiyya fraternity. On his return to Egypt he established himself as a marabout in the sea-side village of ʿEzbet al-Burdj. During a third pilgrimage he died at Medina in Muḥarram 1117/April-May 1705, and was buried in the Baḳīʿ. Besides the *Ithāf*, which has been printed at Constantinople in 1285/1868-9, and at Cairo in 1317/1899-1900, he wrote smaller works on Qurʾānic readings, of which MSS survive, and the gloss he made to al-Mahallī's commentary on the *Waraqāt* of Imām al-Ḥaramayn has been printed at Cairo in 1303/1885-6 and again in 1332/1913-14.

Bibliography: al-Djibarti, *ʿAdiāʾib al-Āthār*, i, 89, 90, copied into ʿAlī Paṣḥa Mubārak's *Khīṭaṭ Djādīda*, xi, 56; Sarkis, *Bibliographie*, col. 885; Brockelmann, II, 327; S. II, 454).

(A. JEFFERY)

AL-DIMYĀṬĪ, NŪR AL-DĪN or AṢĪL AL-DĪN; his dates are uncertain but almost certainly not before the end of the 7th/13th century; author of a *ḥaṣīda* in *lām* on the names of God (see AL-ASMĀʿ AL-ḤUSNĀ and DHIKR); each verse of this *ḥaṣīda* is reputed to possess mysterious virtues, given in detail by the commentaries of which the text has several times been the object (the best-known is that by the Moroccan mystic, Aḥmad al-Burnusī Zarrūk, d. 899/1493). The *ḥaṣīda Dimyāṭiyya* holds a considerable place in the worship of the semi-literate, in particular in North Africa. A translation of it was made into Ottoman Turkish in 1257/1841 by Ibrāhīm b. Meḥmed Ṣāliḥ al-Ḳādirī al-Kaṣṭamūnī al-Istānbūlī, and printed in the following year at

Istanbul, together with several *takrīz* and the Arabic text, under the title of *Farāʾid al-Laʾālī fī bayān asmāʾ ʿl-mutaʿālī*. A fragment of another work of the same kind attributed to al-Dimyāṭī is preserved, with a commentary, in the ms. Paris, B.N. Arabe 1050, fol. 138-139, while an imitation, not without vulgarisms in its language, was written by a certain Maḥmūd Hizza al-Dimyāṭī (printed as an appendix to *Badīʿ al-makāl* by an anonymous Andalusian, with the title of *al-Istighfār al-asmāʾ fī naẓm asmāʾ Allāh al-ḥusnā*, Būlak 1319/1901).

Bibliography: J. Goldziher, in *Orientalische Studien . . . Nöldeke*, i, 317-20; E. Doutté, *Magie et Religion en Afrique du Nord*, 199-211; G. Levi Della Vida, *Elenco* 55-66; Brockelmann, S II, 361, note. (G. VAJDA)

DĪN, I. Definition and general notion.

It is usual to emphasize three distinct senses of *dīn*: (1) judgment, retribution; (2) custom, usage; (3) religion. The first refers to the Hebraeo-Aramaic root, the second to the Arabic root *dāna*, *dayn* (debt, money owing), the third to the Pehlevi *dēn* (revelation, religion). This third etymology has been exploited by Nöldeke and Vollers. We would agree with Gaudefroy-Demombynes (*Mahomet*, 504) in not finding it convincing. In any case, the notion of "religion" in question is by no means identical in Mazdaism and Islam. On the contrary, the two first etymologies, Hebrew and Arabic, seem to interact, and the meanings are nothing like so diverse as has sometimes been stated. Thus the semantic dialectic of Arabic causes *dayn* "debt which falls due on a given date" to pass to *dīn* "custom" (cf. *EI*¹, s.v., art. by Macdonald). "Custom, usage", in its turn, leads to the idea of "direction" (given by God), *hudā*; and to judge (the sense of the Hebrew root) is to guide each one in a suitable direction, hence to give retribution. In Gaudefroy-Demombynes' view the "Day of Judgment" (*yawm al-dīn*) is the day when God gives a direction to each human being". Elsewhere the Arabic philologists freely derive *dīn* from *dāna li-* . . . "submit to". *Dīn* henceforth is the corpus of obligatory prescriptions given by God, to which one must submit.

Thus *dīn* signifies obligation, direction, submission, retribution. Whether referring to the Hebrew-Aramaic sense or the ancient Arabic root, there will remain the ideas of debt to be discharged (hence obligation) and of direction imposed or to be followed with a submissive heart. From the standpoint of him who imposes obligation or direction, *dīn* rejoins the "judgment" of the Hebrew root; but from the standpoint of him who has to discharge the obligation and receive the direction, *dīn* must be translated "religion"—the most general and frequent sense.

There is no doubt about this translation. But the concept indicated by *dīn* does not exactly coincide with the ordinary concept of "religion", precisely because of the semantic connexions of the words. *Religio* evokes primarily that which binds man to God; and *dīn* the obligations which God imposes on His "reasoning creatures" (*aṣḥāb al-ʿuqūl*, as *Djurdjānī* says). Now the first of these obligations is to submit to God and surrender one's self to Him. Since the etymological sense of *islām* is "surrender of self (to God)", the famous Qurʾānic verse then shows its full meaning: "This day I have perfected your religion (*dīn*) for you and completed my favour unto you, and have chosen for you as religion *al-Islām*" (V 3; cf. II 126, III 19).

These few remarks cast some light on and perhaps

oversimplify the difficulties encountered in translating the *din* of Qur'anic verses into Western languages. (1) The sense of judgment (and retribution) is quite frequent in the *sūras* of the Meccan period: four times taken absolutely and 12 times in the expression *yawm al-din*. (2) The sense of religion is suitable in the other cases. It is true that R. Blachère several times, and appropriately, translates it by "act of worship" (*culte*) (e.g. II, 189; XLII, 11 and 20, etc.). Notice XLII, 11: "Discharge the debt of worship" (*acquitez-vous du Culte*), which evokes the primitive Arabic sense of debt, owing. But if we recall that *din* is defined by the obligations and prescriptions laid down by God, it must be admitted that the *culte* is the essential part of *din*. (Moreover Muslim authors often associate *ibāda*, the act of worship proper, and *din*). Finally sundry Qur'anic expression must be indicated which are found again in subsequent elaborations: *al-din al-kayyim* "the immutable religion": "The Judgment (*hukm*) rests with Allāh only Who hath commanded you that ye worship none save Him. This is the immutable religion" (XII, 40); *din al-hakk*, "the religion of Truth": "He it is Who hath sent this Messenger with the guidance (*hudā*) and the religion of Truth" (XLVIII, 28); *al-din hunafā*, "religion practised as a *hanif* [q.v.]" (XCVIII, 5); *al-din al-khāṣ*, "the pure religion" (XXXIX, 3). The three texts cited above (V, 3; IX, 36; and XLVIII, 28) emphasize the relationships of meaning between *din* on the one hand and, on the other, *islām* (surrender of self to God), *hukm* (judgment), and *hudā* (right direction). Other references could be given.

II. Content of the notion of *din*

There are numerous Qur'anic verses which associate the worship of God, or the prayer due to God, and the religion (or *culte*), e.g., XXXIX 14, etc. A well-known *ḥadīth* (Bukhārī, II, 37) unites under "the teaching of religion" (a) the contents of the faith (*imān*), (b) the practice of *islām*, (c) *ihsān* or interiorization of the faith ("to adore God as though one saw him"). It later became common to define *din* by these three elements.

We now come to a few elaborations of doctrine. The Ḥanafī-Māturīdī text *Fikḥ Akbar II* defines religion as an appellation including faith, *islām*, and all the commandments of the Law. The *Kiṭāb al-tamhīd* of the Aḥḥārī Bāḳillānī devotes a short chapter to the meaning of *din*. He distinguishes several possible meanings: (1) judgment in the sense of retribution (in the expression *yawm al-din*); (2) judgment in the sense of decision (*hukm*); (3) doctrine (*madhhab*) and religious community (*milla*), implying faith, obedience, and the practice of a given belief; in this last sense there may be more than one religion (cf. below); (4) *din al-hakk*, which is *islām* (and Islam): allowing one's self to be led by God and abandoning one's self to Him. In his *Ta'rifāt*, D̲jurd̲jānī defines *din* as a divine institution (*waḍ'*) which creatures endowed with reason receive from the Apostle. Similar definitions are repeated in the treatises of the Aḥḥārī school. Thus in Bāḳjūrī's elementary manual *din* is "the corpus of prescriptions (*ahkām*) which God has promulgated through the voice of His Apostle".

Thus the Māturīdīs willingly make faith an element in religion; the Aḥḥārīs stress the prescriptions to be observed. As for the Ḥanbalī school, their accent falls on the "authentic tradition" taken in the widest sense. The Qur'an and the Sunna—therein lies religion ('*Aḥida I* of Ibn Ḥanbal); Ibn Taymiyya repeats that it is "the whole of religion". Hence the

assertion that *din* is *taklīd* (*Ṭabaḳāt al-ḥanābila*, I, 31), endowing *taklīd* with a positive value of faithfulness to the Prophet (contrarily to other schools who see it primarily as pure acceptance, passive and non-reasoning). L. Massignon writes that, for Ibn Ḥanbal (*Passion d'al-Ḥallādī*, 669), *din* may be understood as "devoting our religious observances to God", as distinct from *islām* (external practices) and *sharī'a* (observance of legal precepts): the whole constitutes faith (*imān*). Thus understood *din* is nourished by the Tradition and supererogatory acts of piety. Besides the Ḥanbalīs associate *din* with the act of worship (*ibāda*) which is "action", and with right guidance (*hudā*). Now the first act of worship is prayer (*ṣalāt*). Ibn Taymiyya quotes several Traditions where prayer is stated to be "the basis of religion"; "those (then) who cause it to be observed and themselves observe it preserve their religion" (cf. *Siyāsa*, tr. Laoust, 19). He is pleased to reproduce the dictum of the "Ancients", which makes *imān* the complement of *din*: "Religion and faith consist of word, action, and the fact of following the Sunna" (*Ma'āridī*, tr. Laoust, 76). Commenting on the author's thought, M. Laoust stresses that "religion" is "above all a law" (ibid., 79 n.). Finally, the contemporary writer Rashīd Riḍā, whose links with Ibn Taymiyya are well known, presents religion as "the act of worship, the care to avoid bad and blameworthy deeds, to respect right and justice in social relationships, and to purify the soul and prepare it for the future life; in a word [it consists of] all the laws whose aim is to bring man near to God" (*Khilāfa*, 192; tr. Laoust, 156). This concept, though losing nothing of its specifically Muslim character, reminds one of the more usual meaning of *religio*.

III. *Din wa-milla: din al-hakk*

In order to set forth clearly the elements of the problem *din* is often distinguished from terms with related meanings or made more specific by a determinative which limits its connotation.

Ibn Ḥanbal employed *milla* in the sense of *din* (cf. Massignon, *loc. cit.*, n. 4), and, as we have seen, Bāḳillānī noted that *din* could be synonymous with *milla* or, in a more restricted sense, with *madhhab*. D̲jurd̲jānī (*Ta'rifāt*, 111) distinguishes a shade of meaning: *din* and *milla* agree in respect of their essence, but are distinct in respect of their signification. Both go back to the idea of Law, divine positive legal prescriptions (*sharī'a*). Here we come across the usual Aḥḥārī position again. *Din*, says D̲jurd̲jānī, is the Law as something obeyed; *milla* (a word of Aramaic origin: word, revelation) is the Law gathering men in a community; *madhhab* is the Law to which one strives to return. *Din* relates to God, *milla* to the Apostle (*rasūl*), *madhhab* to the founder of a school, the *muḍjtahid* who strives to know and interpret the Law. It is to be noted that in the Qur'an *milla* is used now to designate the "religion of Abraham", which is already essentially Islam, now to designate the communities of "possessors of the Scripture".

But Islam alone is *din al-hakk*, the "religion of Truth". Each time that this expression appears in the Qur'an it is to affirm that the "religion of Truth" has the primacy over the "whole of religion", that is over all the domain of religion, and so over any other religion (e.g., XLVIII, 27; IX, 33; and parallel text LXI, 9). Opposite to *din al-hakk* is *al-din al-mubaddal* "corrupted religion", "like that of the polytheists or the Zoroastrians" says Ibn Taymiyya (*Ma'āridī*, tr. Laoust, 87). Tradition, especially that of the Ḥanbalīs (e.g., Barbahārī, cf. Laoust, *La*

profession de foi d'Ibn Baṭṭa, 4, n. 1), distinguishes *ḥaḥḥ*, what comes from God, i.e., the *Ḳur'ān*; *sunna*, what was established by the Prophet; *ḡāmā'a*, the common practices and beliefs of the Companions. Thus we have on the one hand *dīn al-ḥaḥḥ*, revealed religion, and on the other *al-dīn al-'atīk* "the ancient religion" understood as Islam as practised by the Companions (from whom Barbahārī excludes 'Alī). This latter expression is connected with the Ḥanbalite conception of *taklīd*.

Dīn al-ḥaḥḥ is to be compared with and distinguished from the other *Ḳur'ānic* expression *al-dīn al-ḥayyīm* "the immutable religion": it is Islam referred to the faith of Abraham (VI, 162, here synonymous with *dīn ḥunafā*) or considered as bound to laws testifying to the order of the universe (IX, 36) and recapitulated in the worship of God alone (XII, 40). Note finally that one of the characteristics of the *dīn al-ḥaḥḥ* is to be a "religion of the golden mean", "far from extremes". Several Muslim apologists, arguing from *Ḳur'ān* II, 137 where the determinative is applied to the Community (*umma*) and on the other hand from the phrase "no constraint in religion" (II, 256, cf. XXII, 78), like to present Islam as a religion of the "golden mean". This is a theme which readily re-occurs when a writer wishes to urge a balanced solution on the opponents of his school (*madhhab*); thus Ibn 'Asākir, in his defence of *Ash'arism*, or Ibn Taymiyya, in his solution of this or that legal problem (e.g., *Siyāsa*, tr. Laoust, 31). In the opposite direction a severe warning is addressed to the "People of the Book" (Jews or Christians) who "are extravagant" or "exaggerate" in their religion (*Ḳur'ān* II, 171; V, 77; cf. VII, 31); those who do not practise *dīn al-ḥaḥḥ* must be combated.

IV. *Dīn wa-dunyā, dīn wa-dawla*

Dīn, distinct from *milla* and *madhhab*, is opposed to *dunyā*. The nearest translation would be the relations of the spiritual and the temporal. *Dīn*: the domain of divine prescriptions concerning acts of worship and everything involved in spiritual life; *dunyā*: "domain of material life", as M. Laoust translates (*dunyā* appears besides as the opposite correlative to *ākḥira*: "this world" and "hereafter").

Dīn and *dunyā* are undoubted opposites. The Sūfīs stress the ascetic's disdain in the face of *adhā'l-dunyā*. But the most traditional tendency is to subordinate *dunyā* to *dīn*, to make "this base world" in some way included in the "domain of religion". The Ḥanbalī school is insistent on this. It is "an act of religion (*diyāna*)" says Ibn Baṭṭa, "to give good advice to the imāms and all the other members of the Community, whether in the domain of religion (*dīn*) or that of material life (*dunyā*)" (tr. Laoust, 129-30). Ibn Taymiyya quotes Ḥasan al-Baṣrī with approval: "Religion is good advice, religion is good advice, religion is good advice". Religion and state are closely bound to each other: "exercise of a public office is one of the most important duties of religion; we would add that public office is essential to the very existence of religion". Again: "Thus it is a duty to consider the exercise of power as one of the forms of religion, as one of the acts by which man draws near to God" (*Siyāsa*, tr. Laoust, 172-4). "Social order and peace" are indispensable to the exercise of religion. Commenting on Ibn Taymiyya's political doctrine, M. Laoust writes: "Religion (*dīn*) is intimately bound up with the temporal (*dunyā*)", (*Doctrines sociales et politiques d'Ibn Taymiyya*, 280).

The contemporary Salafiyya school puts the

elements of the problem somewhat differently. By a modernized apologetic, Muḥammad 'Abduh intends above all to show the conformity of reason ('*aql*) and *dīn*. Rashīd Riḏā, having set forth what in social life is an integral part of the religious domain (cf. quotation above), enumerates everything which depends on it in a wide sense: respect for life, honour, other people's property, an attitude based on sound counsel, shunning of sin, iniquity, violence, deceit, abuse of confidence, unjust wastage of other people's property; in other words the domain of morality. Thus it is a question, both here and there, of an equivalence between "the rights of God and of men", according to the classic distinction of Muslim jurists. But Rashīd Riḏā adds that there is a third order of facts, which no longer depends on the domain of *dīn*: everything to do with "administrative, juridical, political, and financial organization" (*Ḳhilāfa* 92/154). Two concepts may be brought up here: (1) the principle of distinction established by Ibn Taymiyya between the prescriptions of the *Ḳur'ān*, as distinct from the beliefs ('*akīdāt*) and laws concerning the acts of worship ('*ibādāt*), which are unchangeable, ethics (*akhlāk*) (in certain cases) and social relationships (*mu'āmalāt*) (more generally) are capable of adaptation to time and place; (2) the prescriptions of the *Ḳur'ān* taken as a whole (domain of *dīn*) do not by any means legislate in detail for the actual organization of social life; this organization must be, and it is sufficient that it be, subservient to those prescriptions. Thus we see the sketch, according to a traditional line of reflection, of a possible principle of distinction between the "spiritual" and the "temporal" derived not so much from the object of the prescriptions as from their source ("revealed" or not).

The Muslim Brethren vie with one another in repeating that Islam is at one and the same time *dīn* and *dawla* (government, domain of politics). The principle of distinction is by no means abolished. *Dīn* and *dawla* are not identical. But Islam, which is the link between the two, includes both. According to this view there is a distinction between *dīn*, domain of religion, and Islam, which is religion, true enough, but temporal Community also. The Muslim "laicists" or "progressives", on the contrary, tend to identify *dīn* with Islam, and to see in the latter a "religion" in the Western sense of the word.

V. *Uṣūl al-dīn*

Apart from this latter case, where modern Western influence is obvious, *dīn* and Islam are distinct. Sometimes Islam, as the practice of the *Ḳur'ānic* faith, is one of the elements of *dīn* (*ḥadīth* quoted above, Bukhārī, ii, 37); and sometimes *dīn* is one of the elements of Islam understood as an organized politico-religious Community (e.g. Islam is *dīn* and *dawla*). In current language *dīn* is employed absolutely in the sense of *dīn al-ḥaḥḥ* and then becomes the religious expression and spiritual radiation of Islam itself. Such is the connotation of the frequent proper names where *dīn* is a determinative (e.g., Muḥyī —, Faḫr —, Nūr —, Ṣalāh —, Taḳī al-Dīn, etc.).

But if we translate *dīn* by "religion" or "spiritual domain" we must not forget that the Muslim concept denotes above all the Laws which God has promulgated to guide man to his final end, the submission to these laws (thus to God), and the practice of them (acts of worship). The expression *uṣūl al-dīn* "sources (or bases) of religion" is to be taken in this sense.

The advanced course in the great mosques is

often shared by three faculties (cf. an old official syllabus of al-Azhar, *REI* 1931, 241-75: *hulliyat al-lughā al-ʿarabiyya* ["faculty of Arabic language"], *k. al-sharīʿa* [centred on *fiqh*], and *k. uṣūl al-dīn* ["theology" and apologetics]). As a matter of fact the writers on *ʿilm al-kalām* often used the term *uṣūl al-dīn* (or *al-diyāna*) to denote an introduction to or a résumé of dogmatics, and so we have the titles of well-known works: *Al-ibāna ʿan uṣūl al-diyāna* (Aṣḥʿarī); *Maʿālim uṣūl al-dīn* (Fakhr al-Dīn Rāzī), etc. The *Uṣūl al-dīn* of ʿAbd al-Qāḥir al-Baḡhdādī deals with the methods (*asbāb*) towards knowledge and their degree of certitude. The expression *ʿulūm al-dīn* made famous by Ghazzālī's great work there signifies the body of knowledge on the spiritual plane. The "religious sciences" as properly understood, in the technical sense of organized disciplines, are rather to be called *al-ʿulūm al-sharʿiyya* (as often) or (more rarely, and also by Ghazzālī) *dīniyya*.

Bibliography: The quotations in the body of the article are completed and specified by: I. Muslim Works. *Fiqh Akbar II*, tr. Wensinck, *The Muslim creed*, Cambridge 1932, 194; Ibn Baṭṭa, *Kitāb al-sharḥ wa 'l-ibāna ʿalā uṣūl al-sunna wa 'l-diyāna*, text and tr. in Henri Laoust, *La profession de foi d'Ibn Baṭṭa*, Damascus 1958 (see Index); Abū Bakr al-Bāḡillānī, *Kitāb al-tamhīd*, ed. R. J. McCarthy, Beirut 1957, 345; Ibn Taymiyya, *Maʿāridī al-wuṣūl ilā maʿrifat anna uṣūl al-dīn*, tr. H. Laoust, *Contribution à une étude de la méthodologie canonique de Taḡī-d-Dīn Aḥmad b. Taymiyya*, Cairo 1939 (Index s.v. Religion); idem, *Kitāb al-siyāsa al-sharʿiyya*, tr. Laoust, *Le traité de droit publique d'Ibn Taymiyya*, Beirut 1948, Index; *Djurdjānī, Kitāb al-taʿrīfāt*, ed. Flügel, Leipzig 1845, 111; Bādīūrī, *Hāshiya ... ʿalā Djawharat al-tawhīd*, Cairo 1352/1934, 9-10; Muḥammad ʿAbduh, *Risālat al-tawhīd*, Cairo 1353/1935, 124-9; Raḡhīd Riḡā, *Al-ḫilāfa aw al-imāma al-ʿuzmā*, Cairo (Manār) 1341/1922, 92 (tr. Laoust, *Le califat dans la doctrine de Raḡhīd Riḡā*, Beirut 1938, 154-5). (See also the principal *tafsīrs* on the Kurʿānic texts concerning *dīn*, e.g., Ṭabarī, i, 51).

II. Western Works. References given by D. B. Macdonald (*ET*), especially for the etymology and meaning of the word: Lane, *Lexicon*, 944; Nöldeke, *ZDMG*, xxxvii, 534, n. 2; *Gr.I.Ph.* i/1, 107, 270; i/2, 26, 170; ii, 644; Vollers, in *ZA*, xiv, 351; Juynboll, *Handbuch*, 40, 58. These are supplemented by: Louis Massignon, *Passion d'al-Ḥallādī*, Paris 1922, 669; Henri Laoust, *Essai sur les doctrines sociales et politiques de Taḡī-d-Dīn Aḥmad b. Taymiyya*, Cairo (IFAO) 1939, 280, 312, 453; L. Gardet and M. Anawati, *Introduction à la théologie musulmane*, Paris 1948, 375; M. Gaudefoy-Demombynes, *Mahomet*, Paris 1957, 504-5. (L. GARDET)

DĪN-I ILĀHĪ (Divine Faith), the heresy promulgated by the Indian Mughal emperor Akbar [q.v.] in 989/1581. The heresy is related to earlier *Alfī* heretical movements in Indian Islam of the 10th/16th century, implying the need for the re-orientation of faith at the end of the first millennium of the advent of the Prophet. Among its formative inspirations was Akbar's reaction to the decadence and corruption of contemporary *ʿulamāʾ*, his eclecticism and religious tolerance, and the intellectual scepticism of his chief associate Abu 'l-Faḍl ʿAllāmī. Ethically, the *Dīn-i Ilāhī* prohibited sensuality, lust, misappropriation, deceit, slander, oppression, intimidation and pride. To these was added the *Djāyn* dislike of animal slaughter and

the Catholic value of celibacy. Nine of the ten virtues enjoined were presumably derived directly from the Kurʿān: liberality, "forbearance from bad actions and repulsion of anger with mildness", abstinence, avoidance of "violent material pursuits", piety, devotion, prudence, gentleness, kindness; while the tenth was the ṣūfistic "purification of soul by yearning for God". Ritually, it was a kind of solar monotheism with an exaggerated preoccupation with light, sun and fire, showing primarily Zoroastrian, and secondarily Hindū and ṣūfī influences.

The brunt of the orthodox Muslim criticism of Akbar's age was focussed on its indirect suggestion of extolling the emperor to a status of prophethood, even of divinity in such manifestations as the mutual greetings of his disciples *Allāhu Akbar* and *Djalla djalālūhu* hinting flatteringly at Akbar's name; though these were also familiar formulae of ṣūfī *dhikr*. Actually Akbar discouraged enrolment to his sect on the plea: "Why should I claim to guide men before I myself am guided?" The number of its adherents did not exceed nineteen. Akbar seems to have regarded it as a spiritual club confined to those of the élite of his court whose devotion to himself, by his own encouragement, had assumed the form of an esoteric and heterodox personality cult. The *Dīn-i Ilāhī* did not claim to possess a revealed text, and did not develop a priest-craft. The apologetics of Akbar in diplomatic correspondence with ʿAbd-Allāh Khān Ūzbek [q.v.], stressed that the basis of his religious faith was essentially rationalistic, affirmed Akbar's attestation of faith as a Muslim, and denied any claim on his part to prophethood or divinity. On the other hand Abu 'l-Faḍl quotes Akbar as confessing, at least figuratively, to cessation from Islam.

Though eclectically influenced by other religions, the *Dīn-i Ilāhī* derives its essential tenets from various streams of orthodox and heterodox ṣūfism. Its preoccupation with light was an exaggeration of the Suhrawardiyya emphasis on *nūr*; Akbar's personality cult was inspired by Ibn al-ʿArabī [q.v.] and al-Djīlī's doctrines of the 'Perfect man'; the use of the Emperor's name in salutation was giving a heterodox significance to familiar ṣūfī formulae of *dhikr*; the ritual of the initiation of a disciple was based on the *Ḍiḡṡiyya* example.

Some features of the ritual of sun and fire, specially at one stage Akbar's recitation of one thousand Sanskrit names for the sun, suggest Hindū influence; but it is remarkable that very little was borrowed from either orthodox Hinduism or the Bhakti movement. The sect had only one Hindū member, Rājā Birbal, while Akbar's trusted administrators like Bhagwān Dās and Mān Singh were opposed to it.

The trend of recent scholarship is to treat the *Dīn-i Ilāhī* as a heresy within Islam, rather than a form of apostasy. In Akbar's own age Muslim orthodoxy treated it with some apprehension, and although it died out with him, it set in motion a strong orthodox reaction represented in Naḡsh-bandiyya ṣūfism by Shaykh Aḥmad Sirhīndī and in theological studies based on *ḥadīth* by Shaykh ʿAbd al-Haḡḡ Dīhlawī.

Bibliography: Abu 'l-Faḍl ʿAllāmī, *ʿĀʾin-i Akbarī*, i (Eng. tr. by H. Blochmann), Calcutta 1927, 50-8, 64, 110-5, 157-76; *ibid*, ii (tr. by Jarrett) Calcutta 1891, 30; *ibid*, iii (tr. by Jarrett), Calcutta 1948, 426-49; idem, *Maktūbāt*, Lucknow 1863, ii, 26; ʿAbd al-Qādir Badāyūnī, *Muntakḡab*

al-tawārīkh, Calcutta 1868-9, ii, 200-8, 255-87, 301-26, 336-9, 356, 391-2, 399; Muḥsin-i Fānī, *Dabistān-i madhāhib* (Eng. tr. by D. Shea and A. Troyer, Paris 1843, iii, 48-105); 'Ināyat Allāh *Khān* "Rāsikh", '*Ināyat nāma*, India Office Pers Ms. 549, ff. 20b-21a; Vincent A. Smith, *Akbar, the Great Mogul*, Oxford 1927, 209-22, 237; F. W. Buckler, *A new interpretation of Akbar's "Infallibility" decree of 1579*, in *JRAS*, 1924, 591-608; Sri Ram Sharma, *The religious policy of the Mughal emperors*, Oxford 1940, 18-68; Makhanlal Roychoudhury, *The Din-i Ilāhi*, Calcutta 1941; *Shaykh* Muḥammad Ikram, *Rūd-i Kawthar*, Karachi n.d., 47-82; E. Wellesz, *Akbar's religious thought reflected in Mogul painting*, London 1952; Y. Hikmet Bayur, *L'Essai de réforme religieuse et sociale d'Ekber Gürkan . . .*, in *Belleleten*, ii, 1938, 127-85; Aziz Ahmad, *Akbar, hérétique ou apostat?*, in *JA*, 1961, 21-38; Correia Afonso, *Father Xavier and the Muslims of the Mughal empire*, 1957. (AZIZ AHMAD)

DĪNĀDĪPUR: a district in East Pakistan; population (1951) 1,354,432.

In 1947 the district was partitioned, and its southern part was given to India. The name has been wrongly derived from Dinwāḍī or Danuḍī, identified with king Danuḍīa Mardana Deva, whose coins are dated in Sāka 1339-40 = A.D. 1417-18. This king has nothing to do with Rādīā Ganēśā, whose original estate was at Bhatōriya in this district and who played an important role in the early 9th/15th century Muslim history of Bengal. *Dinādī* is a non-Aryan term, which with the Sanskrit ending *pur* makes the full name of the town and district. Such non-Aryan terms are common in the place names of Bengal. The district is famous for the fortified remains of the old city of Devkoī, the ancient Koṭivarṣha, about 18 miles south-south-west of Dinādīpur, now marking the boundary between India and Pakistan, just on the Indian side of the railway station Hilly. It was at this place that Muḥammad Bakhtiyār Khaldī, the first Muslim conqueror of Bengal, returned from his ill-fated Tibetan expedition and died in 602/1206. There is also to be found the famous *dargāh* of Shaykh al-Mashāyikh Mawlānā 'Aṭā' Waḥid al-Dīn, who died in the middle of the 8th/14th century. Another important saint, Shāh Ismā'īl Ghāzī, who died a martyr's death in the third quarter of the 9th/15th century in fighting against the non-Muslim rulers of this area, has a memorial *dargāh* at Ghofāghāf, 18 miles east of Hilly. The third important place is Mahisantosh, spelt in Persian works as Mahisūn, which was a centre of Muslim education during the early Muslim rule.

Bibliography: *Eastern Bengal District Gazetteers: Dinādīpur*, Allāhābād, 1912; A. Cunningham, *ASI*, xv, Calcutta 1882; G. H. Damant, *Notes on Shāh Ismā'īl Ghāzī, with a sketch of the contents of a Persian Ms. Risālat ush-Shuhdā*, in *JASB*, 1874; A. H. Dani, *The House of Rādīā Ganēśā of Bengal* in *JASB*, 1952; idem, *Bibliography of the Muslim inscriptions of Bengal*, Dacca 1957.

(A. H. DANI)

DĪNĀR (pl. *danānīr*), the name of the gold unit of currency in early Islam. The word derives from Greek *δηνάριον* (Latin, *denarius*), originally signifying a silver coin but in post-Constantinian times commonly synonymous with *solidus*, *denarius aureus* or *νόμισμα χρυσοῦν*. The Arabs were familiar with the word and with the Roman and Byzantine gold coin before Islam (*Qur'ān*, ed. Flügel, iii, 68; and cf.

J. Stepková in *Numismatický Sborník*, iii, 1956, 65).

The earliest type of Arab *dīnār*, undated but attributable to approximately the year 72/691-2, and struck almost certainly at Damascus, imitates the *solidus* of Heraclius and his two sons but with specifically Christian symbolism deleted and an Arabic religious legend added. A new type, more distinctly Arab, that of the "standing sword-girt Caliph", appears at the Umayyad capital with an issue dated 74/693-4 and is repeated in 76 and 77; but in the latter year 'Abd al-Malik's coinage reform drastically affects the style of the *dīnār* which henceforth, with very rare exceptions, is purely epigraphic. In North Africa and Spain the early *dīnār* (*khūḍī*) has an independent history: before approximately the year 85/704 the unit and its fractions imitates the Carthaginian *solidus* of Heraclius but bears Muslim legends in abbreviated Latin translation; thereafter until the year 95/713-4 the portraits are deleted and dates are sometimes given in indiction years; *Hijra* dates appear in 95, bilingual legends in 97/715-6, and just after the turn of the century both Ifrikiya (Ḳayrawān) and al-Andalus (Cordoba) issue *dīnārs* of purely Arab type, differing only in minor detail from the reformed *dīnār* of the East. The minting of gold in al-Andalus ceases in 106/724-5 (except for an anomalous unpublished issue of 127/744-5) and is not resumed until 317/929 under 'Abd al-Rahmān III.

The weight standard of the early transitional *dīnār* appears to have been the same as that of the Byzantine *solidus*, i.e., approximately 4.55 grams. With 'Abd al-Malik's reform, however, the weight was reduced to 4.25 grams. The accuracy of this latter figure is attested not only by the weights of well-preserved *dīnārs* but by the evidence of Egyptian glass *dīnār* and *dīnār* fraction weights dating from the end of the first to the end of the second century A.H. The reduced standard of the post-reform *dīnār* resulted from a decision to redefine the *mithkāl* (i.e., *dīnār*) in convenient terms of 20 Syro-Arabian *ķirāts* of 0.2125 grams in place of such cumbersome terms as 21²/₃, *ķirāts*, or "22 *ķirāts* less a fraction", etc., which had been employed by the Arabs in pre-Islamic times to express the weight of the *mithkāl*. The latter was doubtless based on the Attic drachm theoretically weighing 4.37 grams but actually, as circulated in Arabia, falling somewhat below that weight. While in general the weight standard of the *dīnār* was maintained in most parts of the Islamic world down to the 4th century of the *Hijra*, thereafter extreme irregularity occurs both in weight and purity. In any case the *dīnār* usually passed by weight rather than tale, except where payments were made in sealed purses (*surra*) of coins of guaranteed weight and fineness.

The half *dīnār* (*niṣf*, *semīssis*) and the third *dīnār* (*thulth*, *tremissis*) were struck in North Africa and Spain in the transitional period and in the early years of the 2nd/8th century, while glass weights for these fractions (2.12 and 1.41 grams) continued to be issued until the third quarter of that century. The quarter *dīnār* (*rub'*) was introduced by the Aghlabids in North Africa early in the 3rd century and subsequently was issued in large quantities by the Fāṭimids both in North Africa, and in Sicily where in due course it became the well-known *tari d'oro*; as well as in Spain under 'Abd al-Rahmān III and his successors and some of the *Mulūk al-Tawā'if*.

With respect to fineness the standard of the early *dīnār* was exceptionally high. The post-reform Umayyad *dīnār* ranges between 96% and 98% fine

and this same standard prevails by and large during the 'Abbāsīd period. Exceptions are the years of civil war between al-Amīn and al-Ma'mūn, the period between the end of Tūlūnīd and the beginning of Ikhshīdīd rule in Egypt and the Buwayhid period in Baghdād. Less debased but still below the early standard is the gold of the Caliph al-Nāṣir and his successors who resumed the striking of dīnārs and multiples in their own names in Baghdād during the last years of the Caliphate. In Egypt under the Fātimīds the standard exceeds 98% and even approximates 100% under al-Āmir; under Saladin it falls below 90% but rises again to 98-100% under his successors, particularly under al-Kāmil. "There existed neither in the West nor in the East dīnārs of a standard excelling the standard *al-Āmiri al-Kāmilī*" (Ibn Ba'ra, writing between 615 and 635 A.H.). Reliable statistics for the fineness of the dīnār in the period of its decline in the East are lacking (Ghaznawīds, Saldjūks, Khwarizmshāhs, etc.), but it is evident from the appearance of preserved specimens and from limited technical data available that in eastern Khurāsān in the 5th and 6th centuries A.H. the alloy is low-grade electrum containing a large percentage of silver. Electrum fractions also appear among the *Mulūk al-Ṭawā'if* in Spain. Silver and copper "dīnārs" of eastern Irān and Transoxiana are known in Mongol and post-Mongol times (see v. Schrötter, *op. cit.* in bibliography).

For the division of the dīnār into various theoretical fractions, see *Dānaḥ, Kīrāt, Ḥabba*, s.v. SIKKA.

In outward appearance the dīnār of the Caliphates and of most independent dynasties differs very little. The prototype carries the *shahāda* and part of Qur'ān CXII in the field or area, and the "prophetic mission" (Qur'ān IX, 33) and a formula stating the date of striking in words in the circular margins. The 'Abbāsīds alter the legends and arrangement slightly. Down to the year 170/786-7 the dīnār is anonymous; thereafter the name of the official charged with the administration of the coinage begins to appear; some of the issues of al-Amīn and al-Ma'mūn bear their names, and from the time of al-Mu'taṣim the Caliph's name appears regularly. Until the year 198/813-4 there is no indication of the mint, but beginning with that year at Miṣr (Fustāt) and subsequently at Madīnat al-Salām (Baghdād), Ṣan'ā, Dimīshq, al-Muḥammadiyya (Rayy), Marw, Surra-man-ra'a (Samarra) and many other cities, the name of the mint regularly appears in the date formula. Gradually other legends are added, such as the name of the heir-apparent, supplementary religious legends and eventually the names of independent dynasts and princes. The Fātimīds, while not entirely abandoning the style of the prototype, introduce Shī'ite legends and a type in which the inscriptions are arranged in concentric circles.

The word dīnār disappears from the coinage in the 6th century A.H. in the West, in the 7th/13th century in the East and in India, and in the 8th/14th century in Egypt. As a money of account the word was widely used both during and after its circulation as an actual coin.

The influence of the dīnār on the economy of western Europe, its rôle in mediaeval international commerce along with the Byzantine *solidus* or *nomisma* have been discussed at length, notably by Pirenne, Monneret de Villard, Block, Lombard, Lopez, Bolin, Grierson (synthesis and bibliography conveniently assembled by F.-J. Himly in *Rev. Suisse d'Histoire*, v, 1955, 31); and it was inevitable

that it should on occasion be imitated as other popular media of exchange have at various times been imitated (e.g., the florin, the ducat, etc.). Most important was the Crusader bezant (*besantius saracenus, sarrasinas*, etc., etc., the Arabic *dīnār ṣūri*), chiefly imitating Fātimīd coins of al-Mustansir and al-Āmir. In the western Mediterranean the dīnār gave rise to the *mancus*, a European term used not only to describe the Arab dīnār and as an accounting term, but also, with qualifying proper names, to designate various Christian imitations of the 5th/11th century in Spain (cf. P. Grierson in *Rev. belge de phil. et d'histoire*, xxxii, 1954, 1059, and J. Duplessy in *Rev. Numismatique*, 1956, 101). The original *marabotino* (*maravedi*, etc.) of Alfonso VIII of Castile was an imitation of the Murābiṭ dīnār with Christian legends in Arabic character.

Sauvaire (see bibliography) lists numerous adjectives and nouns which occur in written sources qualifying or describing various types of dīnārs. To these may be added: *Atābaki* (Zangid), *tūri* (for *tari*?, *JAOS* 1954, 163), *djayshī* (Dozy, *Suppl.*), *Hākimi* (Fātimīd), *Ḥasanī* (Fātimīd), *al-kharīṭa* (for special occasions, Herzfeld, *Geschichte ... Samarra*, 195), *'adad* ("counted", ἀριθμὰ νομισματῶν, papyri), *sawā* ("correct weight", papyri), *tarā* ("fresh", "uncirculated", papyri), *ḥawāmī* (Buwayhid, *Ars Islamica* 1951, 23), *mīḥkālī* ("full weight", papyri), *mudawwara* (Fātimīd, with concentric legends?), *muṣaṭṭara* (Fātimīd, with legends in parallel lines?), *mashkhaṣ* or *mushkhaṣ* ("with effigies", i. e., European, *BSOAS*, 1953, 72, *JESHO* 1958, 48), *mashriki* ("eastern", papyri), *muṣaṭṭari* (Shah-i Arman, *JAOS* 1954, 163), *ma'sūl* ("correctly counted out", papyri), *maliki* (Zuray'id, *Num. Zeitschrift* 47, 1914, 172), *munahhat* ("clipped", papyri), *nizāri* (Fātimīd), *yūsufī* (Muwahhid, Ibn Khallikān).

The word dīnār as a denomination applied to coins of various metals including nickel, copper, etc., bearing no relationship to the classical Arab unit, has survived in modern times: e.g., Kādjārs (Nāṣir al-Dīn Shāh and successors, and the Pahlavī dynasty), 'Irāq (1 dīnār, paper money = 1000 fils), Yugoslavia (1 dīnār = 100 para).

(See also DIRHAM, MITHKĀL, KĪRĀT, SANADJĀT and SIKKA).

Bibliography: al-Makrīzī, K. *Shudhūr al-'uḳūd*, various eds. including Tychem (1797), Istanbul (1298 A.H.), L. A. Mayer (1933), A.-M. de St.-Elie (1939); E. v. Bergmann, *Die Nominale der Münzreform der Chalifen Abdulmelik*, in *SBAk. Wien*, 1870, 239; H. Sauvaire, *Matériaux pour servir à l'histoire de la numismatique et de la métrologie musulmanes (JA, 1879-82)*; convenient summary of this comprehensive, indispensable work by S. Lane-Poole in *NC* 1884, 66-96; R. Vasmer in F. v. Schrötter, *Wörterbuch der Münzkunde* (Berlin-Leipzig, 1930), s.v. Dinar; J. Walker, *A catalogue of the Arab-Byzantine and post-reform Umayyad coins (Cat. of the Muhammadan coins in the British Museum, ii, London 1956)*; A. Grohmann, *Einführung und Chrestomathie zur arabischen Papyruskunde (Monografie Archivu Orientálního, xiii/1, Prague 1955)*; A. S. Ehrenkretz, several articles on the dīnār and its standard of fineness in *JAOS* 1954, 162, 1956, 178, and *JESHO* 1959; G. C. Miles, *Some early Arab dinars in American Numismatic Society Museum Notes*, iii, 1948, 93; idem, *The numismatic history of Rayy* (N.Y., 1938); idem, *Fātimīd coins* (N.Y., 1951); idem, *The coinage of the Umayyads of Spain* (N.Y., 1950); the various

catalogues of Arab glass weights (see SANADJĀT); P. Grierson, *The monetary reforms of 'Abd al-Malik* in *JESHO*, 1960, 241; the numerous catalogues of papyri (full bibliographies in A. Grohmann's *Arabic papyri in the Egyptian Library*) and of coin collections, notably those of London (Lane-Poole), Paris (Lavoix), Berlin (Nützel), Istanbul (Ism'īl Ghālib, Aḥmed Tevhīd, Khalīl Edhem), and W. Tiesenhausen's compendium of Umayyad and 'Abbāsīd coins, *Moneti vostočnago Khalīfata*. The bibliographical details are available in L. A. Mayer's *Bibliography of Moslem Numismatics*², London 1954. (G. C. MILES)

DĪNĀR (MALIK), name of one of the Oghuz chieftains who set themselves up at Khurāsān after the dislocation of the kingdom of the Saldjūkid Sandjar; unable to maintain his position there before the pressure of the Kh'arizmiyan state, he found a way to profit from the dissensions among the Saldjūkids of Kirmān to lay hands on that principality (582/1186) and to hold it, in spite of hostilities on the borders of Sistān, Fārs, and the Persian Gulf, until his death in 591/1195. After his death, however, Kirmān in its turn became absorbed within the Kh'arizmiyan empire, on account of insufficient Oghuz immigration.

Bibliography: Almost the only source for the history of Kirmān in this period lies in the *Badā'i' al-azmān fi waqā'i' Kirmān* of the contemporary Afḡal al-Dīn Kirmānī, the text of which, reconstructed from later compilers (especially Ḥasan Yazdī), was published by M. Bayānī in 1331/1952, but was already almost equally well accessible in Muḥammad b. Ibrāhīm's *History of the Saldjūkids of Kirmān* ed. by Th. Houtsma as vol. i of his *Recueil de textes relatifs à l'histoire des Seldjucides*, and analysed by him in an article in *ZDMG*, 1885; also to be consulted is the special apologetic work of Afḡal al-Dīn on Malik Dīnār, *Ikḡal al-'Ulā*, ed. Tehran 1311/1932, and the *Risāla* recently discovered and published by A. Iḡbāl, 1331/1952, which continues the history of Kirmān until 612/1215 (excellent editorial preface on Afḡal al-Dīn). Isolated references in Ibn al-Aḡḡir, xi, 116, 248-9, and xii, 198; and Djuwaynī, *Ta'riḡh-i Dījāhāngushā*, ed. Muḡ. Ḳazwīnī, ii, 20-2 (Khurāsānian period). (CL. CAHEN)

DĪNĀWAR (sometimes incorrectly written Daynawar) in the middle ages was one of the most important towns in Dījībāl (Media); it is now in ruins. The exact location is 34° 35' Lat. N. and 47° 26' E. Long. (Greenwich). The ruins are situated on the north-eastern edge of a fertile plain 1600 metres above sea level which is watered by the Čam-i Dīnawar. This stream, after traversing the precipitous Tang-i Dīnawar, joins the Gamas-Āb near the rock of Bisitūn; the Gamas-Āb is a tributary of the Ḳara Sū which, in its lower reaches, is known as the Karkha. When Ibn Khurraḡdībih (ed. de Goeje, 176) stated that the Nahr al-Sus (Karkha) rose in the neighbourhood of Dīnawar, he was obviously regarding the Čam-i Dīnawar as its real source.

The foundation of Dīnawar dates from the Seleucid era, if not earlier. As at Kangāwar (42 km. east by south), there was a Greek settlement there; recent excavations have brought to light a stone basin decorated with busts of Silenus and satyrs, thus making it probable that the cult of Dionysus had been introduced there by the Greeks (see R. Ghirshman, *Iran*, 236).

Dīnawar surrendered to the Muslim Arabs imme-

diately after the battle of Nihāwand in the year 21/642. In Mu'āwīya's reign it was renamed Māh al-Kūfa. In the administrative division of the Caliph's empire, Māh al-Kūfa appears not only as the name of the town of Dīnawar, but also as that of two districts of Dījībāl, Dīnawar comprising the upper lands and Ḳarḡmīsīn (Kirmānshāh) the lower. In the west Māh al-Kūfa was bounded by the district of Hulwān, in the south by Māsabadhān, in the east by Hamadhān and in the north by Ādharbāyḡdīān (see Ḳudāma in *BGA* (ed. de Goeje), vi, 243 ff.). There has been some controversy as to the meaning of the word Māh in such names as Māh al-Kūfa and Māh al-Bašra (Nihāwand). Some Arab authors have maintained that Māh was a Persian noun equivalent in meaning to the Arabic *ḡaḡaba* 'town' or 'capital', while Bal'āmī, in his Persian translation of Ṭabarī, stated that it was a Pahlawī word meaning 'province' or 'kingdom' (see Zotenberg's French version, iii, 480); it is to be noted that this explanation is not given in the Arabic text. A more probable explanation is that Māh is equivalent in meaning to the ancient Māda or Media. It is noteworthy that all geographical names which are compounded with Māh and can be fairly definitely located (cf. for example Māh al-Bašra) belong to Media. In the case of Māh al-Kūfa, it has been said that the place was so called because the taxes raised from it and its district were applied for the benefit of the citizens of Kūfa. On the word Māh, see in particular Nöldeke in *ZDMG*, xxxi, 559 ff. and his *Gesch. der Perser und Araber zur Zeit der Sasaniden* (1879), 103, and J. Marquart, *Ērānshahr*, Berlin 1901, 18-19.

In the Umayyad and 'Abbāsīd periods Dīnawar was very prosperous. In the 4th/10th century it was, according to Ibn Ḥawḡal, only one-third less in size than Hamadhān. Muḡaddasī praised its well-built bazaars and its rich orchards. The confusion that broke out in the last years of al-Muḡtadir's reign (d. 320/932) temporarily ruined the town. When the rebellious general Mardāwīḡ of Gīlān seized the whole province of Dījībāl after defeating the troops sent against him by the Caliph, Dīnawar also fell into his hands (319/931), and several thousands (the figures vary from 7,000 to 25,000) of the inhabitants perished soon afterwards. Ḥasanwayḡ (Ḥasanūya), a Kurdish prince living in this region, founded a small independent kingdom of which the capital was Dīnawar; he was able to retain possession of it for nearly 50 years (until his death in 369/979). Ḥamd Allah Mustawfī (*Nuzha*, 106) described Dīnawar as a small town, with a temperate climate and abundant water, producing crops of corn and also fruit. Half a century after Mustawfī's time, Dīnawar was completely destroyed by Timūr and has never been rebuilt.

Theodore Strauss, who visited the ruins of Dīnawar in 1905, stated that: "The site of Dīnawar is indicated only by mounds of earth which have been ransacked several times in the search for coins; numerous finds are still being made especially by peasants tilling the fields" (See his *Eine Reise im Westlichen Persien*, in Petermann's *Geog. Mitteil.*, 1911, 65). Strauss also stated that traces can still be seen in the adjacent Tang-i Dīnawar of an ancient road hewn out of the rock which probably connected Dīnawar with Baghdād.

Bibliography: in addition to the references in the text: *BGA* (ed. de Goeje), *passim*, particularly, iii, 395-6, v, 259, vi, 119 ff., 226 ff., 243 ff., vii, 271; Balāḡdhuri, *Futūḡh*, 194, 306-8, 310; Mas'ūdī, *Murūḡj*, iii, 263, ix, 24, 25, 31; Yāḡūt, ii, 704, iv,

407; Kazwīnī (ed. Wüstenfeld), ii, 250; *Aghāni*, Tables, 752; Le Strange, 189, 227; A. v. Kremer, *Culturgeschichte des Orients unter den Chalifen* (1875), I, 337-8, 365; Nöldeke, in *ZDMG*, xxviii, 102; Weil, *Chalifen*, i, 93; ii, 620 (wrongly vocalized Deinewr); J. de Morgan, *Mission Scientif. en Perse, Études Géograph.*, ii, 95 ff.; *Guides Bleus: Moyen Orient*, Paris 1956, 705.

(L. LOCKHART)

AL-DINAWARĪ, ABŪ ḤANĪFA AḤMAD B. DĀWŪD, Arab scholar of the 3rd/9th century. The name of his grandfather, Wanand, indicates that he was of Iranian origin. In spite of the great value attached to his work by later authors very little has been handed down about his life except a short notice by Ibn al-Nadīm (*Fihrist*, 78), copied by Yākūt with additional notices about the year of his death, which according to various sources fell in 281 or 282/894-5 or before 290/902-3; an appreciation of his work quoted from the *K. Taḥrīḡ al-Djāhīz* by Abū Ḥayyān al-Tawḥīdī and an anecdote about his meeting in Dinawar with the philologist al-Mubarrad (*Irshād al-arīb*, I, 123-7; an extract in 'Abd al-Kādir al-Baghādādī, *Khizānat al-adab*, I, 25-26). That he lived in Dinawar is corroborated by what is said by the astronomer 'Abd al-Rahmān al-Sūfī, who in the year 335/946-7 saw the house in Dinawar that served him as an observatory (*Šuwar al-kawākib*, Ḥaydarābād 1373/1954, 8). His philological studies he prosecuted in 'Irāk, where he is said to have learned both from Baṣran and Kūfan teachers, especially from the two grammarians al-Sikkīt and his son Ibn al-Sikkīt (see also Suyūfī, *Bughyat al-wu'āt*, Cairo 1326, 132).

Dinawarī belonged to the epoch of Arabic literature which was dominated by the spirit of al-Djāhīz [q.v.] to whom he may be compared (as did Abū Ḥayyān al-Tawḥīdī) in consideration of his interests in the "philosophical" studies of the Hellenistic learning (*hikmat al-falsafa*) and the Arabic humanities alike. Unlike Djāhīz, however, he had a clear disposition for a systematical approach, which was from the very beginning applied by the masters of the philological schools of 'Irāk to materials treated by them. It may be that this disposition was connected also with his mathematical genius attested by works of his in the field of the exact sciences, which were cultivated by scholars of Iranian origin like himself. From the beginning, Arabic philology, the study of pre-Islamic literature and culture, had been associated with Qur'ānic studies; a commentary on the Qur'ān is mentioned by the bibliographers among his works. These studies may have corresponded also to his temperament, because he is characterized as pious and ascetic (*wari' zāhid*).

Of his mathematical works, one on Indian arithmetic (*K. al-baḥth fi ḥisāb al-Hind*) and another on algebra (*K. al-djābr wa 'l-muḳābala*), nothing has been preserved. A work on astronomical geography (*K. al-Ḳibla wa 'l-zawāl*) was plagiarized by Ibn Ḳutayba, according to Mas'ūdī (*Murādj*, vii, 335). For his *K. al-anwā'*, which was estimated by al-Sūfī as most complete in its kind (*op. cit.*, 7), he tried to check, by observations of his own, the statements made by the Bedouins and collected by the philologists concerning the *anwā'* [q.v.].

To later authors Dinawarī is especially known as the author of the *K. al-nabāt*, the main purpose of which is lexicographical, to collect all available tradition, oral and literary, about names and terminations in the field of plants and plant life as documented by verses of poetry or by authorities on Bedouin dialects. In this field he had predecessors

among the philologists (see *AL-NABĀT*). The work of Dinawarī incorporated their material and added to it collections and observations of his own. To later generations it was the standard work in the field and was to a great extent quoted by lexicologists from Ibn Sīda [q.v.] on. Of the two sections into which it was divided the first contained a series of monographs some of which go far beyond the field of "botany" proper, treating with themes that have a more or less indirect connexion with the world of plants; see B. Silberberg, *Das Pflanzenbuch des Dinawarī* in *ZA* xxiv, 1910: 225-65, xxv, 1911: 39-88. Two volumes of the original work have come down to us, the 5th containing the last part of the monograph section and the letters *alif* to *zāy* of the alphabetical section (ed. by B. Lewin, *Uppsala Universitets Årsskrift* 1953: 10), and the 3d (M. S. Salisbury 77, Yale Univ. Libr.; an edition of this together with the monograph part of the 5th vol. is under preparation to appear in *Bibliotheca islamica*).

The only work of Dinawarī's that has come down to us in its full extent is his historical work *al-Aḥbār al-tiwāl* (ed. by V. Guirgass, Leiden 1888; Preface, variantes et index par I. J. Kračkovskij, Leiden 1912). That this work, in spite of its literary and scholarly qualities, never met with great approval and popularity in the Arab speaking world may be due to accidental circumstances rather than to a deliberate disregard. Its title was known to bibliographers from Ibn al-Nadīm on, but the author is never called a historian. History is seen from an Iranian point of view; thus the Prophet is mentioned so to speak in a marginal note of the history of Anūsharwān; Islam and the Arabs appear on the scene when invading Persia; the Umayyads are treated with only as far as the religious and political movements involving the eastern part of Islam are concerned, etc. This tendency towards promoting Iranian views may be due, not to anti-Arab feelings, but to the sources on which he drew. His chief aim was certainly to write a book of literary and entertaining qualities. For this reason he omitted the *isnāds* of the *ahbār*, took the liberty of choosing, among different traditions about one and the same event, the one that suited him and insisted on points of dramatic value; e.g., the days of Kādisiyya, Šifīn and Nahrawān, the death of Ḥusayn, the *fitna* of Ibn al-Ash'ath etc., narratives which belong to the finest products of Arab historiography.

Bibliography: in the article. (B. LEWIN)

AL-DINAWARĪ, ABŪ SA'ĪD (SA'ĪD) NAṢR B. YA'ḲŪB, is a writer chiefly remembered as author of *al-Kādiri fi 'l-Ta'bir* (composed in 397/1006 and dedicated to al-Kādir Bi'llāh 381-422/991-1020), which is the oldest authentic Arabic treatise on onirocriticism and an excellent synthesis of everything that was known on the subject at the time. Its sources were Arabic: Ibn Sīrīn [q.v.] to whom innumerable interpretations are attributed; Greek: Artemidorus of Ephesus, whose *Oneirocritica* translated into Arabic by Ḥunayn b. Ishāq (died 260/873; cf. *Fihrist*, 255, MS A 4726 in the Istanbul University Library; edition being prepared) is reproduced almost in its entirety in this learned compilation. As for Christian and Byzantine sources, al-Dinawarī would have used the Arabic original of the Greek treatise known as Ἀχμετ υἱὸς Σηπεῖμ, written by a Christian and translated into Latin by Leo Tuscus in 1160 [see *IBN SĪRĪN*]. The same work would have served him for Hindū and Persian sources. The author makes frequent reference to

interpretations imputed to the Jews and has numerous quotations from the Bible.

Bibliography: *al-Kādirī fi 'l-ta'bir* is still unpublished; 29 MSS. are known. It was translated into Persian (AS 1718) and following Hādīdjī Khalīfa (ii, 312, no. 3068), translated into Turkish verse by Shihāb al-Dīn Aḥmad b. 'Arabshāh (died 854/1450). On this work and Arabic oneirocritical literature, cf. T. Fahd, *Les Rêves en Islam*, in *Sources Orientales*, ii, Paris 1960, 125-58.

(T. FAHD)

DINDĀN, the *laḥab* of Abū Dja'far Aḥmad b. Husayn, a Shī'ī traditionist of the 3rd/9th century. His father was a reliable authority who related traditions of the Imāms 'Alī al-Riḍā, Muḥammad al-Dīawād, and 'Alī al-Hādī; originally from Kūfa, he lived for a while in Ahwāz, where Dindān was born. Dindān also related traditions on the authority of his father's masters, but was regarded as a *ghālī*, extremist, and his reliability as a relator was impugned. He wrote several books, among them *Kitāb al-ihtidājī*, *K. al-anbiyā'*, *K. al-mathālib*, and *K. al-mukhtaṣar fi 'l-da'wāt*; none of them appears to have survived. He died and was buried in Kūmm.

These data are found in twelver Shī'ī biographical and bibliographical sources (e.g., *Tusys List of Shy'ah Books*, edd. Sprenger and 'Abd al-Haqq, Calcutta 1853, 26; Ibn Shahrāshūb, *Ma'ālim al-'ulamā'*, ed. Eghbāl, Tehrān 1934, 10; Astarābādī, *Minhādī al-makāl*, Tehrān 1307, 34). The reference to Dindān's extremist views is amplified in a group of Sunnī sources, dealing with the genesis of Ismā'ilism. (*Fihrist* 188; Baghdādī, *Farkh*, 266, tr. A. S. Halkin, *Moslem schisms and sects*, Tel-Aviv 1935, 108; Makrīzī, tr. Quatremère, in *JA*, 1836, 132, etc.). In these Dindān appears as one of the founders of the sect, in association with 'Abd Allāh b. Maymūn [q.v.]. He is said to have played an active part in both the formulation and propagation of Ismā'ilī doctrines, and in addition to have provided large sums to finance the *da'wa*. According to the *Fihrist*, he was secretary to Aḥmad b. 'Abd al-'Azīz b. Abī Dulaf (d. 280/893). His name and pedigree are variously distorted in these sources, but remain recognizable. His grandfather's name is given, with various corruptions, as Čāhār Lakhtān, 'four parts'—obviously a nickname. Abu 'l-Ma'ālī (*Bayān al-adyān*, ed. Eghbāl, 36, tr. Massé in *RHR*, 1926, 57) makes Čāhār Lakhtān an associate of Dindān and 'Abd Allāh b. Maymūn in founding the Bāṭinī sect, and attributes to him the role of financier.

The much better informed Shī'ī sources make it clear that Dindān lived in the 3rd century. While therefore he may have been a secretary of Ibn Abī Dulaf, he cannot have been associated with 'Abd Allāh b. Maymūn, who lived and died during the 2nd/8th century. He may well, however, have played some part in the early history of Ismā'ilism, though it is noteworthy that neither his name nor any of his works appear to have been preserved by the Ismā'ilīs.

Bibliography: M. J. De Goeje, *Mémoire sur les Carmathes* . . .², Leiden 1886, 15; L. Massignon, *Esquisse d'une bibliographie Carmathe*, in *A volume of Oriental Studies presented to E. G. Browne*, Cambridge 1922, 331; B. Lewis, *The origins of Ismā'ilism*, Cambridge 1940, index; S. M. Stern, *Abu'l-Qasim al-Busti and his refutation of Isma'ilism*, in *JRAS.*, 1961, 28-9. (B. LEWIS)

DIOSCORIDES [see DİYUSKURIDĪS].

DIPLOMACY [see ELĪ, MU'ĀHADA, SAFĪR].

DIPLOMATIC

i. CLASSICAL ARABIC

1) Diplomatic has reached the status of a special science in the West, and the results of such research are accessible in good manuals (like Harry Bresslau's *Handbuch der Urkundenlehre für Deutschland und Italien*, 2nd. ed. 1931). Much less work has been done on Arabic documents: the material is very scattered, and not yet sufficiently collated to permit detailed research. Yet Arabic documents have aroused interest for some considerable time: a number have been published, and the editing of Arabic papyri of the first centuries of Islam in particular has added materially to our knowledge. It is thus not mere chance that so much of the groundwork for the establishment of a science of Arabic diplomatic should have been done by a papyrologist (Grohmann), and it is to be hoped that the publishing of further papyri will advance work in that direction. It is indeed of very special advantage to possess original documents of so early a date, particularly as there are not so many Arabic documents of the later centuries. Some collections have become known only recently, and it is to be hoped that here, too, more material will be discovered. Numbers of important Arabic documents have already come to light in the *Geniza* collections and among the manuscripts in the St. Catherine's Monastery on Mount Sinai. Documents of the Mamlūk period are preserved in archives in Italy and Spain.

Arabic manuals for secretaries also form part of the material on which a science of Arabic diplomatic can be based, and these are preserved in great number. In part, they consist of theoretical explanations and advice to scribes, in part of practical examples in the text; these, however, are usually no more than model forms without either names or dates. It is obviously difficult to decide to what extent these texts are authentic, that is to say to what extent they are based on original documents. Such manuals gradually grew and became more complete, until in the time of the Mamlūks they reach encyclopaedic extent in Ḳalkāshandī's *Ṣubḥ al-a'shā fi šinā'at al-inshā'*. This great work is an essential source book for the study of documents, and therefore its author may be regarded as the most important precursor of scientific Arabic diplomatic. Here too, of course, it is hard to tell to what extent Ḳalkāshandī had himself seen the originals of the numerous texts he gives. It is known that he did have access to the archives, and that many more texts survived than do today. We are not so certain about the older texts: Ḳalkāshandī probably based his work largely on literary sources (some of which he names), but we can hardly expect a critical treatment of these.

The following is an attempt at a survey, based on Bresslau's classification, in order to get nearer to a complete picture.

2) Composition of Documents. The same division which is observed in occidental documents is also to be found in Arabic ones; namely the introductory protocol, the text, and the closing protocol.

A. The introductory protocol is known as *tirāz* and *iftitāh*. *Tirāz* is the name of the protocol in the Arabic papyri: to begin with the formulae were bilingual, Greek-Arabic, and later Arabic-Greek; later on, purely Arabic. There is considerable variety in the wording, and extensive material has been published by Grohmann. The purpose seems to

have been to endow the document with a certain authenticity, but as far as the validity of Arabic documents goes, it is without import. From the 4th/10th century it was omitted altogether, and the term *firās* is now used only in the sense of the inscription of names on clothes. Kaḷkaṣhandī knows it only in this sense, and uses the term *iftitāh* for the introduction of documents, for example *iftitāh al-kutub* and *iftitāh al-mukātaba*. He calls the individual parts of this *iftitāh jawātib*; they are *basmala*, *ḥamdala*, *taṣḥahhud*, *ṣalwala* (*taṣliya*), *salām*, and *ba'diyya* (*ammā ba'du*). Each of these terms has its own history; thus the *ṣalwala*, for example, is said to have been added only in the year 797.

The *ʿunwān*, a direction or address, is also part of the introduction. It was formerly known as *min fulān ilā fulān* or *li-fulān min fulān*, and developed from there. Kaḷkaṣhandī collected 15 different forms. The designation of the sender in the *ʿunwān* was *tarḍīma*, which developed from the simple *akḥūhu* or *waladuhu* to *al-mamlūk al-Nāṣiri* etc. There is also evidence of the use of *tafḍīya* for sender, developing from the ancient *ḡjaʿalāni ʿlāhu fidāʿaka* through numerous intermediate forms, as early as ʿAbbāsīd times. The formulae of benediction for the addressee, which were called *duʿā* and were taken very seriously, were even more varied. Developing from inconspicuous beginnings in Umayyad times, there was a whole system of gradation under the ʿAbbāsīds. Scribes appear to have compiled lists of these *adʿiya* fairly early on, which became more detailed when distinctions in rank became more and more minute in the times of the Fātimīds and Mamlūks, when every *laḡab* had its own precise *duʿā*.

The different personal names (*asmāʿ*, *kunā*, *alḡab*, *nuʿūt*) also underwent considerable development, and details concerning them are naturally of great importance in the interpretation of documents. Kaḷkaṣhandī devoted his third *maḡāla* to them, and the material which he collected is very extensive. Here too, the development is towards ever increasing complexity. Under the Umayyads, *ism* and *kunya* were sufficient, but *laḡab* and *naʿt* became current under the ʿAbbāsīds. There was a veritable inflation of terms in Mamlūk times, which is borne out by Kaḷkaṣhandī's lists of 152 *alḡab* and 372 *nuʿūt*. These can be checked with Caetani's *Onomasticon*.

B. The term used for the actual text is *matn*, in letters also *mā bayn al-salāmāyn*, because they usually began and ended with *salām*. The text can be cast in either a subjective or an objective form: objective, as for instance *hādhā mā . . .* There are definite terms for different parts of the text: e.g., in letters of appointment the *isnād* mean the decisive words *an yuʿhada ilayhi*, etc. The *wasiyya* is the part in which the duties of the nominee are specified in detail. Such details are important for the consideration of the ethics of civil servants and throw light on lesser known offices.

C. The concluding protocol consists of the *ḡhawātim*: *istiḡhnāʿ* = *in ṣhāʿ allāhu taʿālā*, often run together in writing, though some authorities state that this should have a line to itself. *Taʿriḡh* = dating, sometimes omitted and a separate subject of enquiry, see 14 below. *ʿAlāma* = signature of the person drawing up the document; this was known popularly, with great lack of respect as 'crow's foot' (*riḡīl ḡhurāb*), often in particularly large writing (*al-ḡimār al-ḡāmil*); in the *ihḡwāmiyyāt* this was in the margin. Kaḷkaṣhandī, for example, has *ḡasab al-marsūm al-ḡharif* and *bi'l-ḡshāra al-ʿāliya al-wazīriyya* as *mustanādāt* of the closing phrases. The *ḡamdala*,

ṣalwala, *ḡasbala* and others are religious closing phrases, and amongst these one might perhaps list the *ḡr*, which Kaḷkaṣhandī did not understand, and explains as a second *ḡasbala* or mere padding (more correctly, perhaps, a mere differentiatory sign under the letter *ḡ*).

3. Types of Documents. Grohmann has made an attempt to submit Arabic documents to the same kind of classification as European ones: with and without legal content, public and private documents, cancellarial and non-cancellarial documents, mandates, diplomas, evidential and business documents etc. The Arabs, Kaḷkaṣhandī in particular, likewise classified their documents clearly.

A. The following are general terms: *kitāb*, *watḡiḡa*, *ṣaḡḡ*, *sanād*, *ḡudḡḡja*, *siḡḡill*, *ḡahir*. *Kitāb* is frequently explained by such additions as *k. al-inṣḡāʿ*, *k. al-niḡāḡ*, *k. al-ḡalāḡ*, *k. al-iʿḡimād* and others. A more limited meaning was attached to the other ones, but the Fātimīds had a preference for *siḡḡill*, and in the Magḡrib, for *ḡahir*.

B. At the beginning, documents of state were apparently also just known as *kutub*, although quite early on a distinction was made between *kutub ʿamma* or *muḡḡakāt*, and *kutub ḡḡiṣṣa*, and these were further sub-divided into *k. al-aymān*, *k. al-awḡāf*, *k. al-mulūk*, *k. al-siḡḡill*, and others, according to their contents. Their inclusion under the heading of 'state documents' gives this a very wide meaning. Consequently, the exchange of letters concerning matters of state was called *mukātabāt* by the ʿAbbāsīds, and the chancellery the *diwān al-mukātabāt*. This was also usual in Egypt, under the Fātimīds, Ayyūbīds, and Mamlūks. There were also *rasāʿil* and *diwān al-rasāʿil*. *Murāsālāt* and *tarassul* were also known, though these appear to have been less common. *Inṣḡāʿ* and *munṣḡāʿāt* were used, and *diwān al-inṣḡāʿ* was already known in ʿAbbāsīd times, then, especially under the Fātimīds and Mamlūks, it became the general term for chancellery (cf. 6 below).

C. Letters of Appointment. *Wilāyāt* = offices are dealt with in detail under that heading by Kaḷkaṣhandī in his 5th *maḡāla*. Generally, however, compound terms appear to have been more common, such as *wilāyat al-ʿahd*, *w. al-diwān*, *w. al-ḡiṣṣa*, *w. al-ḡāhira* and others. Thus there is, for instance, a term like *nusḡḡat siḡḡill bi-wilāyat al-ḡāhira*. *Tawliya* was the right to appoint, but this, in Mamlūk times, rested with the governors of Syria only, not with those of Egypt. The following terms for the different grades of appointment were, at least in Mamlūk times, more common than these general terms: *bayʿa*, *ʿahd*, *taḡlīd*, *taḡwid*, *marsūm*, *tawḡiʿ*, *mansḡūr*. Each of these has its own history.

(a) *bayʿa* [q.v.] = the homage paid to a Caliph. Under the Fātimīds, this reached particular importance, and reports of it were written in the capital and sent to the provinces, where the governor accepted the oath of allegiance from the subjects.

(b) *ʿahd* = contract in general, but here the contract between a caliph and his successor, or a sultan, in particular; and later also the contract between a sultan and his successor, or the sultan and rulers of smaller lands. Kaḷkaṣhandī classifies all these as appointments. He believes that the first two are traceable back to the Prophet, but he describes the latter as developments which took place only under the Ayyūbīds after the death of Nūr al-Dīn.

(c) In the actual letters of appointment of officials, there was also one supreme grade, called *ʿahd*,

which concerned only the highest officials. It has not been usual since the time of the Fāṭimids.

(d) *taḥlīd* was a much used term for high officials such as *wazīrs* and *ḥādīs*, although under the Mamlūks it was restricted to very special high officials such as the confidential secretary = *kātib al-sirr*.

(e) *tafwīd*, applied to supreme *ḥādīs*, appears to have been used in Mamlūk times only. It may have been introduced by *Shihāb al-Dīn b. Faḍl Allāh* (?).

(f) *marsūm*, used for military personnel, also seems to appear in Mamlūk times only. By this, *Shihāb al-Dīn b. Faḍl Allāh* means minor documents which are not connected with appointments (of these, the more important with *basmala*, and the less important, such as passes, without), but *Ḳalkaṣhandī* distinguishes between major and minor *marāsīm*: *mukabbara* for the appointment of the commander of a fortress, and military persons of medium rank, *muṣaḡhghara* for the lower ranks. The latter are said to be rare (presumably because they were normally given a *manshūr*).

(g) *tawḳī'*: to begin with this seems to have been the ruler's signature, which was appended in the chancellery (whilst '*alāma*' was a kind of motto written in the ruler's own hand, like a signature, at the bottom of documents). The *tawḳī'* '*alā*' '*l-ḳiṣaṣ*' may well have developed from this. Later on, *tawḳī'* was also used for letters of appointment: to begin with, quite generally (thus *Ibn Faḍl Allāh*, perhaps even *Ayyūbid*); but later only for the lesser officials, and in *Ḳalkaṣhandī* for the fourth and lowest group of the *muta'ammimin* = turban wearers.

(h) *manshūr*. In the first centuries, this was a pass for peasants in Egypt, apparently designed to curb increasing movement away from the land. In 'Abbāsīd times, it was the name given to grants of fiefs; under the Fāṭimids it denoted certain letters of appointment; rather general appointments under the *Ayyūbids*; but under the Mamlūks, it became restricted to feudal grants, in different grades according to size and writing. The wording was short and precise, there were no instructions (*waṣāyā*), neither was there the sultan's signature, but a kind of *tughra* can occasionally be found at the head.

D. Contracts. The general terms '*ahd*', '*aḥd*', and *mīthāk* appear as early as the *Qur'an*, and seem to have been usual at all times. '*Ahd* [q.v.] seems to have been used particularly for political agreements; '*aḥd* [q.v.] for civil contracts, often more clearly defined by an additional genitive, such as '*aḥd al-nikāh*', '*aḥd al-dhimma*', '*aḥd al-ṣulḥ*'. *Mīthāk* seems to have been less common. *Ḳalkaṣhandī* does not mention it, but *Ibn Faḍl Allāh's Ta'rif* mentions *mawāthīk* and *muwāthāka*. *Ḳalkaṣhandī* uses the terms *hudna* and *muhādana* for an armistice, giving examples from 'Abbāsīd and Mamlūk times. He pays particular attention to the form which the oath takes, and states that such contracts have not been current in more recent times. He knew the terms *muwāda'a*, *musālama*, *muḳāḏāt*, and *muwāṣafa* as having the same meaning, but these were probably all less usual. Neither did the terms *ḡashḡ* and *muṣāsaḡha*, for revocation by one or both parties, appear frequently. See further *SHURŪṬ*.

E. Documents of a predominantly business nature. These include not only grants of fiefs (see C (h) above) and annual tax settlements, but also the *musāmahāt* and the *tarkḥāniyyāt*. The former concerned tax-relief, probably only in Mamlūk times, and were divided into large ('*izām*'), issued in the

name of the sultan, and small (*ṣiḡhār*) in the name of the governor. Dues thus cancelled were called *mukūs*, *djihāt mustakbaha*, *munkarāt*, and *bawāḳī* (ref. balance of tax due). Some were valid for merchants and all their goods, others only for certain sums. The *tarkḥāniyyāt* were concessions granting aged officials exemption from taxes, and possibly also a fixed salary (*ma'lūm*). In the case of the military, they were called *marsūm*, and in others *tawḳī'*.

F. Documents of a predominantly legal nature. Such were *amān* [q.v.], safe-conducts either for whole tribes or for individuals, in particular for foreigners in Islamic territory, though later also for Muslims "whose attack is feared, and especially those who have renounced their allegiance", so that, if possible, they might yet be recalled to obedience. The drawing up of such documents gradually came to form the bulk of the work of a *diwān*. *Ḳalkaṣhandī* endeavours to trace both varieties back to the time of the Prophet and gives examples from *Umayyad*, 'Abbāsīd, Fāṭimid, and Mamlūk times. Some documents refer to an application of the *musta'min* (e.g., *innaka dhakarta raghbataha*), others do not.

Yarḳigh = Ferman, extensively used by the Turks, and introduced as far as Mamlūk Egypt by consular traffic, but only in its limited meaning of a pass for foreign ambassadors.

Ilākāt was the name given to documents reaffirming decisions of former rulers; sometimes, however, they were simply called *tawḳī'*. The Fāṭimid proclamation of the year 415/1024 (ed. *Grohmann, RSO*, 32, 641) can be added to the three texts cited by *Ḳalkaṣhandī*.

Dajn, the burying of sins, is said to have been known in pre-Islamic Arabia, but appears to have fallen into disuse (perhaps replaced by the *amān* ?) [see *DHUNŪB, DAFN AL-*].

Taḳālīd ḥukmiyya were occasionally written for the *ḥādīs*; they were appointments either in the form of diplomas or mere *mukātabāt*.

Isḡālāt al-'adāla were certificates of good character of witnesses. They are known both in the papyri, and later right into Mamlūk times. The '*alāma*', date, and *ḡabala* at the end were written by the *ḥādī* himself, and witnessed by the scribes.

al-tawḳī' '*alā*' '*l-ḳiṣaṣ*', i.e., the decision of petitions in open court, is said to have been the custom even in Sāsānid times. In Islam under the *Umayyads*, and under *Hārūn al-Raṣhīd*, the right of *tawḳī'* is said to have been transferred to *Yaḡyā al-Barmakī*. Egyptian governors exercised this right, too, but it seems to have been forgotten after the *Tūlūnids*, and not revived until the Fāṭimids fostered and developed it. The decision was made immediately, and was noted briefly on the back by the 'owner of the fine pen', then, after instruction (*ta'yīn*) by the head of the *diwān*, it was fully executed by the 'owner of the broad pen'. The right of decision remained with the head of the *diwān al-inṣhā'*, even under the Mamlūks. The Sultan himself also presided in court, and *Ḳalkaṣhandī* reports six different ways of submitting a petition. This *tawḳī'* was so popular that the people applied the term *tawḳī'* to the profession of the scribe, and called the scribes themselves *muwāḳḳī'ūn*.

'*Aḥd al-nikāh*. Marriage contracts; legal documents in which the economic details were of special importance (*hawā'idj al-'urs*, *nushḡat ṣadāk*), though the attestation of equality, the undertaking to pay the remainder of the marriage portion, and the rejection of all claims in case of divorce, etc., were likewise important.

Fatwā. Whereas certain qualities were demanded of the mufti, there does not appear to have been any set form for the *fatwā*. A customary form did, however, emerge, as can be seen from the many collections, and a certain brevity appears to have been typical.

Wakfiyya, deed of *wakf*, also traced back to the Prophet. Lawyers have laid down regulations for the content and form of endowments, and the deciding words *wakafu*, *habastu*, *sabbaltu*, as well as the exhortation that it must be neither sold, nor given away, nor bequeathed, appears in every such deed. Such texts are extant in the original, in literature, and carved in stone. The numerous endowments affected the economic situation adversely, and the state found a solution for this in large scale confiscations, as also—in more modern times—in supervision by Ministries of *Awkāf*.

Waṣiyya, last will and testament, legacy. The content is laid down by law in detail, the form appears to be free, but two witnesses are prescribed.

Waṣāyā dīniyya were large and ornate documents for reading from pulpits, in order to inculcate the rules of Islam. They were of particular importance at the time of the Sunnī restoration after the fall of the Fātimids, but appear also in the Maghrib.

Yamin. Oaths played an important part in the ceremonies of homage (*bay'āt*), and the *aymān al-bay'a*, introduced by al-Ḥadīdjādī, were famed for being particularly strong. The Fātimids systematically extended these oaths, particularly in view of the fact that their subjects were of a different faith. Later, too, the oaths had their significance when they sealed contracts, or were made on attaining office or entering certain professions.

ʿUmra. These were documents for pilgrims to Mecca, who there made the *ʿumra*; these appear to have been rather rare.

Iḍjāzāt were frequently issued on behalf of scholars and writers, e.g., for *fuṭyā*, *tadris*, *riwāya*, often in the form of large sized *jarḥhat al-shāmi*.

Mulāṭṭijāt were sent by the Fātimids to the governor of a province when he took up his office, and also when honours were bestowed (*khilāʿ*, *tashārīf*). *Mulāṭaṭa* was also the term applied to letters accompanying appointments or presents.

Tadhkira were the orders laid down for the higher officials, ambassadors, and commanders of fortresses. These were chiefly concerned with income and expenditure.

Takrīz recommending books or poems occur occasionally.

4. Transmission and multiplication of documents. Naturally, the Arabs recognized a difference between draft, original, and copy (*musawwada*, *aṣl*, *nuskha*). A capable copyist (*nāsikh*) might advance to being a *munshī*? (Ṣūlī 118). Ibn al-Ṣayrafi 142 mentions copying as an important occupation, and also mentions a fair-copyist (*mubayyid*). Copies are marked with *nusikha* or *nusikhat*, and, like originals, could be attested by *ṣahh*. The copies were kept, and it may well be that some collected works of the *inshāʿ* literature were compiled from collections of drafts or books of copies.

There are innumerable examples of the transmission of documents, in historical works. M. Hamidullah has collected no fewer than 269 texts attributed to the period before 652 (*Documents sur la diplomatie musulmane à l'époque du Prophète et des khalīfes orthodoxes*. Suivi de: *Corpus des traités et lettres diplomatiques de l'Islam*, Paris 1935. Also in Arabic: *al-Wathāʾiq al-siyāsiyya fi 'l-ahd al-nabawī*

wa 'l-khilāfa al-rāshida). This has of course no bearing on the unsettled question of their authenticity.

5. Archives. The preservation of originals and copies in archives was already customary in the Ancient Orient and in Greek Egypt. It may therefore be assumed that the Arabs likewise knew of the practice at an early date, and indeed we find a short précis on the back of some papyrus, intended to facilitate storing and reference. But there is no evidence of the existence of a central archive, as there was in Greek times. Barthold in 1920 treated the question of the preservation of documents in the states of the Islamic orient (*Archivnie Kursi*, i, Petrograd 1920; cf. *Islamica*, iv, 145). Perhaps one might be permitted to regard the documents drawn up between Hārūn al-Raṣhīd and his sons Amīn and Ma'mūn in 868/802, and sent to Mecca to be hung up in the *Ka'ba*, as being kept in a kind of archive in that holy place.

There was a proper archive in Fātimid times, and Ibn al-Ṣayrafi (*Kānūn*, 142) calls the archivist *khāsin* [q.v.], and stresses his importance. He praises the Baghdad archive *al-khizāna al-'uzmā* as a model. It was the archivist's task to file the originals of incoming documents, and the copies of the outgoing ones according to months, in folders with headings (*iḍbāra yaktub 'alayhā bi'tāka*). A certain decline in this practice seems to have set in in Mamlūk times, and there were periods when the *dawādār* of the confidential secretary sufficed as an archivist.

6. Chancelleries. A. Whether the Prophet himself had a chancellery in which his famous writings to the rulers of the world were written is not certain, although we do have a whole list of scribes of the Prophet, among them the first caliphs. According to one report, 'Umar is said to have set up the first chancellery and called it *dīwān* [q.v.], a word which might go back to the Persian *dīwān*, or even the Assyrian *dep*, and in fact, a certain parallel with Persian administration can be discerned. Yet it would appear to have been a *dīwān* for matters of finance and the army, rather than an actual chancellery of state.

B. In Umayyad times, the official language—which had hitherto been Persian in the east and Greek in the west—became Arabic. This *tahwīl al-dīwān ilā 'l-'arabi* was carried through by al-Ḥadīdjādī in the east, and by 'Abd al-Malik in the west. It was indeed a disaster when all the *dīwāns* were burnt in the battle near Dayr al-Djamādjīm [q.v.] in 82/701. Otherwise we know little about Umayyad chancelleries. A special office for the sealing of documents (*dīwān al-khātam*) is said to have been introduced because of an attempted forgery under Mu'āwiya. Some innovations are said to have been made by Walīd b. 'Abd al-Malik, when papyrus appears to have become better and the writing more beautiful; though here, as on other occasions, 'Umar b. 'Abd al-'Azīz is said to have reverted to the customs of his forebears. The custom of the caliph's hearing and deciding complaints in open session (*al-tawkiʿ 'alā 'l-kiṣaṣ*) is said to have come into being under the Umayyads. The scribes then had to record the caliph's decisions in writing. The most famous of the Umayyad scribes was 'Abd al-Ḥamīd b. Yaḥyā [q.v.], who was active from the time of Sulaymān to the end of the dynasty. He appears to have enriched the scribal art in respect of both form and content, and he was probably influenced by the Persians. Not all the writings attributed to him have, however, been authenticated.

C. 'Abbāsīd Chancellery. The 'Abbāsīds do

not appear to have taken over much of the Umayyad administration. They developed a completely new scheme, in which Persian influence—still only latent in Umayyad times—came to the fore. The *kātib* became *wazīr*, and the state chancellery became known as *diwān al-rasā'il* or *diwān al-inshā'*. We have only scanty reports (and those particularly from Ibn 'Abdūs al-Djahshiyārī and Maḳrīzī) of its organization and the way it functioned. Some innovations are attributed to the Barmakids. Thus, for example, Khālid b. Barmak is said to have introduced parchment books (*daḡātir min al-djulūd*) instead of scrolls (*ṣuḡuf mudraḡia*), Yaḡyā b. Khālid is said to have enlarged the *basmala* by the *taṣṭiya*, and Hārūn al-Rashīd is said to have bestowed the right of the *tawḡī' ala 'l-ḡiṣaṣ* on him. The *tawḡī'āt* of Dja'far b. Yaḡyā were copied, collected, and studied as models of erudition. Al-Mahdī is said to have decreed that scribes should be free every Thursday, and it became a working day again only under al-Mu'tasim. The following were famous scribes and *wazīrs* of the 'Abbāsids: Ibn Muḡla (died 328/940), Ibn al-'Amīd (died 360/970), and Abū Ishāḡ al-Ṣābi' (died 384/994), and many innovations are traced back to them. One used to quote: *Futūḡat al-rasā'il bi-'Abd al-Ḥamid wa-kḡuimat bi-Ibn al-'Amīd*. We hear little of the working of the state chancellery in later 'Abbāsīd times, but it will still have served as an example to the chancelleries in Egypt and other countries.

D. Chancelleries in Egypt. Papyri are the main source for the earliest days, and Grohmann has attempted to describe the administration of the provinces from these in *From the world of Arabic papyri*, 114 ff. Of course, Egypt had no state chancellery at that time, although it did have one for the provinces which dealt with the exchange of letters with the capital. A seal of the conqueror of Egypt, 'Amr b. al-'Aṣ (died ca. 43/663), has survived by chance, and there are a number of letters by Ḳurra b. Shārik (died 96/714), which exhibit the uniform style of a chancellery.

It was not until around 258/872, when Aḡmad b. Ṭūlūn became independent, that a chancellery on the Baghdād pattern was introduced in the general development of his administration. Its first head was Ibn 'Abd Kān, and some of his documents became famous. Other scribes were Ibn al-Dāya (died 340/951), and four brothers of the Banu 'l-Muhāḡjir family, descendants of 'Abd al-Ḥamid b. Yaḡyā.

The first report of an exchange of letters between Egypt and a non-Islamic country dates from the time of the *Ḳhshidids*: at the time when Muḡammad b. Ṭuḡḡidī (323-35/935-46) wished to write to the Byzantine co-emperor Romanus I (920-944), he asked several scribes to submit their drafts, and chose that of Naḡḡirami.

Thanks to Ibn al-Ṣayrafi we know a great deal more about the Fāṭimid chancellery. His *Kanūn diwān al-rasā'il* is practically a treatise on the chancellery. It is dedicated to the wazīr al-Aḡḡal (487-515/1094-1121). After a foreword, the work consists of what amounts to a chancellery programme; even if it was in fact put into practice, this still leaves the following questions unanswered: what was the *diwān* like before? On what pattern did he model his suggestions? Did he evolve them himself, or in imitation of Baghdād or even Byzantium? According to Dölger, there are certain similarities with Byzantium; but how did Ibn al-Ṣayrafi come to hear of them? Could it be through Monte Cassino

(cf. Roemer, *Staatsschreiben der Timuridenzeit*, 7)? From Ibn al-Ṣayrafi we learn many details of the duties of civil servants in the state chancellery, which he calls *diwān al-rasā'il*, also *diwān al-mukātabāt*, and (in his later work *al-Ishāra ilā man nāla rutbat al-wizāra*) *diwān al-inshā'*. He distinguishes 12 different kinds of officials: 1) the head (*ra'īs*, *mutawallī*, *ṣāhib*), 2) a secretary for correspondence with rulers (*mukātabat al-mulūk*), 3) one for the decision of complaints (*al-tawḡī'āt fi riḡā' al-mazālim*) with two under him (*ṣāhib al-ḡalam al-daḡīḡ*, and *ṣāhib al-ḡalam al-djalīl*), 4) one for nominations and official proclamations (*inshā'āt*), 5) one for correspondence with the important men in the country, especially the governors of the provinces, 6) one for letters of investiture (*manāshīr*), 7) one fair-copyist (*mubayyid*), 8) one copyist (*nāsikh*), 9) one keeper of bound model texts (*taḡḡākir*), 10) an archivist (*khāzin*), 11) a keeper (*ḡāḡib*), 12) a translator (*mutarajjim*), who was only consulted when the need arose. Thus the departments of the *diwān* were: documents of state, appointments, decisions of complaints and occasional documents such as proclamations of important events (*al-kutub fi 'l-ḡawāḡiḡ al-ḡibār wa'l-muḡim-māt*), passes (*amānāt*), texts of oaths (*kutub al-aymān wa'l-ḡasāmāt*), and others.

There is no special text giving us information concerning the chancellery of state in the time of the Ayyūbids, but there are a few details in the *Rasā'il* of al-Ḳāḡī al-Fāḡīl, and in Ibn Mammāṭī, al-Nābulusī, and Ibn Shūṭḡ. Al-Ḳāḡī al-Fāḡīl describes his admission to the *diwān al-inshā'* by a stringent examination. Cliques and intrigues in the *diwān* are also mentioned. Ibn Shūṭḡ describes conditions in the province of Syria, and pays special attention to the form of the documents. There is a detailed description of the *Tarḡjama* of the sender; *du'ā'*, *nu'ūt*, and *'unwān* are treated in detail, and so is collaboration with other *diwāns*.

Our most extensive sources date from Mamlūk times, namely from Shihāb al-Dīn b. Faḡl Allāh (d. 749/1349), in his *al-Ta'rif bi 'l-muṣṡalah al-sharīf* (with three commentaries: *Tathḡīf*, *'Urī*, and *Laṡā'if*); and, above all, there is Ḳalkāshandī's (died 821/1418) great encyclopaedia *Ṣubḡ al-aṣḡā* (with *mukḡḡaṣar Daw' al-ṣubḡ*). Of late Mamlūk times, we have the Paris MSS *Diwān al-inshā'*, and Khālīl al-Zāḡhirī (died 872/1468), *Zubḡat ḡaṣḡf al-mamālik*. Ḳalkāshandī may be regarded as the main source, particularly as he did a great amount of historical research, and gives a survey of earlier developments. His work can thus be regarded as a precursor of an Arabic diplomatic. Amongst the heads of the *Diwān al-inshā'*, the families of Banū 'Abd al-Zāḡhir and Banū Faḡl Allāh became famous and continued to improve their position. The title *kātib al-sirr* emerged under Ḳala'un, and under Nāṣir Muḡammad b. Ḳala'un, the head acquired the right of the *tawḡī' ala 'l-ḡiṣaṣ*, and precedence over the *wazīr*. The number of employees rose with the increasing importance of the office. The higher employees bore the title of *kātib al-dast*, the others *kātib al-darḡj*. Although their numbers increased, their status in the public eye diminished. The head also succeeded in bringing official mail and the whole of the news service gradually under his control.

The spheres of work were the same as under the Fāṭimids, but they were enlarged and differentiated. Foreign correspondence in particular had grown very much, through contact with almost the whole of the world which was then known. Foreign languages and

interpreters were of importance. The exchange of letters with governors became increasingly complicated as the number of grades, titles and addresses increased. Offices (*wilāyat*) also became more numerous, demanding further written work, and one now distinguishes 5 different grades of officials (cf. C 3 above). The *tawḫī'āt 'alā 'l-ḫiṣāṣ* continued, as did a whole group of occasional documents such as contracts, passes, oaths, amnesties etc.

E. Compared with Egypt our knowledge of chancelleries in the other Arab countries, such as the Maghrib and al-Andalus, is scanty. In these, the term *ẓahīr* was commonly applied to all documents. Ibn al-*Khāṭib* (died 776/1374) became famous with his *Rayḥānat al-kuttāb*, which is frequently quoted by *Ḳalkaṣhandī*. Cf. below, ii.

7. Probative force of documents. Islamic law accepts only proof brought by witnesses, and rejects written testimony in principle. Nevertheless, in the actual practice of law, documents have achieved great importance. Incidentally, contracts seem to have appeared in writing in Arabia even in pre-Islamic times. The seal (*khātam*), which is of very long standing in the Orient, was an important means of authentication in Arabic documents. This seal was not replaced, as it was in the West, by the use of a signature, for the document was not valid unless a seal appeared on it, even if it was signed. The Prophet is said to have had a silver seal with the inscription: *Muḥammad Rasūl Allāh*. The earliest known seal is that of 'Amr b. al-'Āṣ, which has the picture of a bull.

8. Development of Documents. Petitions and preliminaries also occur amongst Arabic documents. Petitions (*ḫiṣāṣ*) naturally preceded decisions (*tawḫī'*), and were the instigation of their formulation. The actual text of the *tawḫī'* was generally short and to the point, so that mention of the petition was hardly possible. The *fatwā*, too, was preceded by an investigation, and the state of affairs was described more or less explicitly in a set formula which omitted names. Contracts were often preceded by lengthy negotiations, but there is no mention of these preliminaries in the actual text of the contract.

9. Procedure and authentication, stages of authentication. Of the nine stages of authentication which are known in western documents, only a few can so far be traced in Arabic ones. Ibn al-*Ṣayrafī* (108 f.) mentions revision and correction as *mukābala* and *islah*. During the consultation with the ruler, the head of the *diwān* merely indicated the main points of the reply, whilst the reply itself was drawn up by the relevant secretary. Then he compared the reply with the excerpt, corrected omissions and errors if need be (there is also mention of a special corrector = *mutaṣaffih*), and only then did he submit the completed reply to the ruler to be signed. The latter then added his signature (*'alāma*), but the address (*'unwān*) had to be written by the head of the *diwān* himself, in order to give visible proof that he was aware of the contents and accepted responsibility for it. In order to be put into effect, the document required the *ta'yīn* for the charge of carrying out the decision, which was summarized on the reverse of the *ḫiṣṣa*; this charge had to be assigned in writing by the head of the *diwān*. According to the rank of the secretary who was ordered to carry this out, it had different phrasing and placing, e.g., *yuktab bi-dhālika* or *li-yuktab bi-dhālika* (cf. *Ḳalkaṣhandī*, vi, 210). Great attention was obviously paid to the elegance of the fair copy, and the *Fāṭimids* had a special fair-copyist (*mubayyid*) who was

responsible for all types of documents (cf. Ibn al-*Ṣayrafī*, 133 f.). Nothing is said concerning the reading of this fair copy to the ruler, or about its handing over.

10. Intercessors and witnesses. The religious intercession (*shajā'a*) of the Prophet is well known in Islam. There are also intercessions of a secular nature, such as on the occasion of the handing in of a petition to the ruler, or on standing surety for a debtor. *Ḳalkaṣhandī*, ix, 124 gives early and late textual examples, and, in xiii, 328, an *amān* in which the intercessor is referred to as follows: *inna M. b. al-Musayyib sa'ala fi amrikum wa-dhakara raghbatakum fi 'l-ḫidma*.

11. Model documents for use by scribes. In the West, set forms were always used, from the days of ancient Rome to the end of the Middle Ages. As early as the first century, there are some Arabic papyri which prove that letters and documents were written in a certain set form, and one may therefore assume the presence of models, although none is extant. Later Arabic formularies, the so-called *inshā'* works, are an independent genre of literature. Of these, three types can be distinguished: 1) collections of models similar to the formularies of the West, 2) treatises on stylistics and rules concerning the drawing up of the documents, similar to the Western *artes* or *summae dictaminis*, 3) a mixture of both, that is to say, formularies with theoretical commentary, or theoretical treatises with examples from practice, similar to the ones found in the West from the 12th century onwards. The most important of the many (over 50) Arabic *inshā'* works are probably the following: al-*Ṣūlī* (d. 335/946), *Āḍab al-kuttāb* (type 2); Abū *Ishāk al-Ṣābi'* (d. 384/994), *Rasā'il* (type 1); Ibn al-*Ṣayrafī* (d. 542/1147), *Ḳanūn diwān al-rasā'il* (type 2); al-*Ḳāḍī al-Fāḍil* (d. 596/1200), *Rasā'il* (type 1); *Shihāb al-Dīn b. Faḍl Allāh* (d. 749/1349), *al-Ta'rif bi'l-muṣṭalah al-shari'* (type 3); al-*Ḳalkaṣhandī* (d. 821/1418), *Ṣubḥ al-a'shā fi sinā'at al-inshā'* (type 3). As examples of preliminaries, one might perhaps mention those known as *islahāt*, which confirmed decisions of earlier rulers. These naturally refer to the older decisions, but there is no evidence of a complete list as an *insertum*.

12. Copies. There are many examples of official facsimiles or copies in the West, but I know of no Arabic ones. But there were grounds for them, too, such as the loss of an original, or the accession of a new ruler. There are Arabic examples of illegal imitations or forgeries. As early as *Ṣūlī* (143), there is mention of forgery from *mi'at alf* to *mi'atay alf*, which is given as the reason for introducing the *diwān al-ḫātām* of the Umayyads. *Ḳalkaṣhandī* (xiii, 104) writes on Tamīm al-Dārī's first investiture with land, and *Shihāb al-Dīn b. Faḍl Allāh* (*Masālik*, i, 173) claims to have seen the original. This can hardly have been anything other than a forgery. *Hamidullah* seems to accept the documents attributed to the Prophet as genuine, but some internal evidence would argue against the authenticity of some of them. Concerning forged papyri cf. *Grohmann, Chrestomathie* 35.

13. The language of the documents. Whilst much thorough work has been done on the development of Latin in the Middle Ages, only the main outline of the development of modern literary Arabic from Classical and Middle Arabic is known (cf. 'ARABIYYA). This development is of great importance for the interpretation of documents. A special branch is the emergence of rhymed prose

(*sadīq*), on which there are the treatises by Zākī Mubārak (*La prose arabe au 4^e siècle de l'hégire*, thesis, Paris 1931; also in Arabic, *al-Naṭḥ al-fannī fī 'l-ḥarṇ al-rābī*, 2 vols., 1352/1934). The zenith of *sadīq* was, in documents as elsewhere, the time of the Mamlūks. The infiltration of the vulgar tongue into the language of the documents poses a further question. It can already be traced in the papyri and later it repeatedly led to errors on the part of the scribes. This is dealt with in detail by Šūlī (129) and Kaḷkaṣḥandī (i, 148 ff.).

14. Dating. Just as in the West, dating (*ta'riḫh*) brought a wealth of problems. Even the normal *hidjra* dating offered many possibilities, such as dating according to nights and days, feast-days, parts of the month etc.; but Kaḷkaṣḥandī (vi, 234 ff.) treats no less than 19 older eras and one younger era, that of Yezdegird. Most of them were of little importance. Only the Christian and the Coptic occurred frequently. A special problem was the adjustment between the lunar and the solar year (*sana hilāliyya* and *ḫharādiyya*) for the purposes of taxes. As far back as 'Abbāsīd times, special documents, *fī taḥwīl al-sana*, were written when the need arose. [see TA'RĪḪH].

15. Writing materials. Extensive work has been done on writing materials by papyrologists, the most recent being by Grohmann, (*Chrestomathie* 63 ff.). Apart from the usual materials (papyrus up to the 11th century, parchment, paper), there were the rarer materials, such as cloth (especially for marriage contracts), wood, stone, wax, bones and potsherds. Size (*ḫaf*, in Šūlī *mikdār*) also differed greatly, and so did the kinds and the prices. Kaḷkaṣḥandī gives several recipes for the ink (*ḫibr*, *midād*). [See DĪILD, KĀGHAD, KĪRTĀS, RĪKḪ, WARAK].

16. Script in documents. Although much groundwork has been done by Moritz, Tisserand, Cheikho, and others there is as yet no full scholarly history of Arabic script (cf. KHĀṬṬ). Grohmann investigated the script of the papyri (*Chrestomathie* 88-103). As far as later documents are concerned, observation of the peculiarities of different types of script, the use of diacritic marks and differential signs, must suffice in order to decide the age of undated pieces approximately. Certain formulae, numbers, notes on records etc. often appear in a shortened cursive hand which one might almost call shorthand. Grohmann (*Chrestomathie* 83) discusses the writing materials, and Kaḷkaṣḥandī (ii, 430) lists no less than 17 terms, the precise meaning of which can hardly be determined in the absence of drawings. Codes and hidden allusions may always have played a part, as in Šūlī (186) (*tarḫīma*), and Kaḷkaṣḥandī (ix, 229, *ta'miya*, later *ḥall al-rumūz*). They even occur in a papyrus (Grohmann, *Chrestomathie* 103²).

17. Sealing. Šūlī (139) and Kaḷkaṣḥandī (iii, 273) were already interested in seals (*ḫāṭam*), and in Europe too the shape and use of Arabic seals has roused a certain amount of interest since Hammer. According to Grohmann (*Chrestomathie* 129 f.), one should distinguish between the use of a seal to replace the signature as a means of authentication, the attaching of a seal by way of recognition and ratification, and sealing on the part of witnesses. [See KHĀṬAM].

Bibliography: Information concerning the extensive literature on Arabic papyri now probably best found in A. Grohmann, *Einführung und Chrestomathie zur arabischen Papyruskunde*, 1955, iv-viii. Cf. also *Die Papyri und die Urkundenlehre*, 107-30. Works in Arabic: al-Šūlī, *Adab*

al-kuttāb, ed. M. Bahḍjat al-Aḥārī, Cairo 1341 A.H.; Ibn al-Šayrafī, *Kānūn diwān al-rasā'il*, ed. 'Alī Bahḍjat, Cairo 1905; Šihāb al-Dīn b. Faḍl Allah, *al-Ta'rīf bi 'l-muṣṭalah al-šarīf*, Cairo 1312 A.H.; al-Kaḷkaṣḥandī, *Ṣubḥ al-a'ṣḥā fī ṣimā'at al-inṣḥā*, i-xiv, Cairo 1331-8/ 1913-9. Index in W. Björkman, *Beiträge zur Geschichte der Staatskanzlei im islamischen Ägypten*, Hamburg 1928, 87-177. Older publications of documents by S. de Sacy, Amari, Cusa, de Sousa, Remiro, Ribera, and others, are collected by G. Gabrieli, *Manuale* 255-288. Concerning more recent publications, cf. H. R. Roemer, *Über Urkunden zur Geschichte Ägyptens und Persiens in islamischer Zeit*, in *ZDMG* 107, 1957, 519-38 (this also mentions an Egyptian project of editing Fāṭimid and Mamlūk documents); A. Grohmann and Pahor Labib, *Ein Fatimidenerlass vom Jahre 415/1024*, in *RSO* 32, 1957, 641-54 (which mentions a projected series of *Monumenta diplomatice arabica*); J. Wansbrough, *A Mamluk letter of 877/1473*, in *BSOAS*, xxiv/2 (1961), 200-13; S. D. Goitein, *The Cairo Geniza as a source for the history of Muslim civilization in Stud. Isl.*, iii, 1955, 75-92; G. E. El-Shayyal, *Madjmū'at al-waṭḥā'ik al-Fāṭimiyya*, i, Cairo 1958; Ḥasan al-Bāshā, *Al-Aḫḫāb al-Islāmiyya*, Cairo 1937. See further DAFTAR, SĪDĪLL, etc. (W. BJÖRKMANN)

ii. — MAGHRIB

In the Maghrib the external characteristics of documents (format, colour of paper, kinds of script, etc.) as well as the choice of protocols and formulae appear always to have been simpler than in the East.

To be mentioned, however, is the introduction by the Moroccan Almohad dynasty (*al-Muwahḥidūn*) of a sign manual of authentication called *'alāma*. This consisted of the precatory formula *wa 'l-ḥamdu li-llāhi waḥdah!* elegantly inscribed in large, thick letters, with a ligature of the *hā* and the *dāl* in the final word, and followed by a "terminal sigla" (see below). This mark of authentication was written afterwards at the top of the document, in a broad space left free for this purpose by the scribe, below the *basmala* and the *taṣṭiya*, of which it was a complement.

Of a "unitarian" nature, this formula was possibly used by the mahdī Ibn Tūmart himself in some of his epistles. His successor 'Abd al-Mu'min certainly used it in his famous *Risālat al-Fuṣūl* (see E. Lévi-Provençal, *Documents inédits d'histoire almohade*, Arabic text, 13). But it is Ya'qūb al-Manṣūr (580-95/ 1184-99) whom the *Kīrtās* (ed. Fās 1305, 154) considers to have been the first to use this formula as an *'alāma* and to write it with his own hand. Indeed, it was not until under this ruler that the formula appeared, as a dynastic device, on the Almohad *dīnars* (see Lavoix, *Cat. mon. mus.*, Espagne et Afrique, 303-308) replacing the earlier formula *al-ḥamdu li-llāhi rabbi 'l-sālamīn*.

The Almohad Ḥafṣīd rulers of Ifrīkiya expanded the formula by adding *wa 'l-ṣḫukru li'llāh*. Later, the Naṣrīds of Granada chose *wa-lā ḡhāliba illa 'llāh* "and there is no conqueror but God", very likely in memory of the name of their eponymous ancestor Naṣr ("divine aid which grants victory"). Moreover their first ruler chose the *laḫāb*: al-Ḡhālib bi'llāh.

These two dynastic devices, Ḥafṣīd and Naṣrīd, appeared as well on their coins and some monuments.

Left at first to the ruler himself, the responsibility for inscribing the *'alāma* was later entrusted to a very

high confidential official, a kind of head chancellor or keeper of the seal called *ṣāhib al-ʿalāma*. It was most often a scholar of great distinction; thus it was that Ibn al-Abbār [q.v.] and Ibn Khaldūn [q.v.] filled this office at Tunis. According to the importance of the document to be authenticated, it could have an *ʿalāma kubrā* or an *ʿalāma suḡhrā*, whose inscription was entrusted to two chancellors of different rank.

In Morocco the use of the Almohad *ḥamdala* as *ʿalāma* continued to the end of the Saʿdian dynasty. But it became much more stylized and ended by becoming a kind of tracery of arabesques, difficult to decipher, and possibly in imitation of the Turkish *tuḡhrā* [q.v.]. This very artistic *ʿalāma* of the Saʿdians, for them a sort of coat of arms, is found on their guns, some of their coins, and in the ornament of their palaces. In the last years of the Saʿdian dynasty as well as the manual *ʿalāma*, use was made of a stamp in ink engraved on an oval seal.

The succeeding Moroccan dynasty, that of the ʿAlawids, abandoned entirely the Almohad *ʿalāma*, both manual and stamped. The sole mark of authentication became the ink stamp of a round seal (*ṭābiʿ*), large or small according to the importance of the document, placed below the blank space between the *ḥamdala* and the *taṣṭiyya*.

Yet another particularity of Maghribī diplomatic must be noted. To mark the end of the text in a document, a terminal sigla was placed immediately after the date, consisting of an initial *hāʾ* with a tail curving towards the right, which it is tempting to read, not without reason, as an abbreviation of the verb *intahā* ("it is concluded"). In any case it cannot be an abbreviation of the postscript (*tawḫīʿ*) *ṣāḥḥ ḥādḥā* or *ṣāḥḥ ḏḥālik* ("this is authentic") which appears at the end of diplomas conferring privileges and favours, often written by the ruler in his own hand.

We might add that some Moroccan documents, of the Waṭṭāsids and Saʿdians, are dated in "Greek numerals" which also appear on some of their coins, and that the Saʿdian sultan Aḥmad al-Manṣūr made use of a cryptographic writing.

The principal types of Maghribī documents are the following:

zāhir (for *kitāb zāhir*), pl. *zāhāʾir*, in the Moroccan dialect *ḏāhir*, pl. *ḏwāher*. This is a diploma of investiture or of immunity from taxes, tolls, and forced labour, especially in favour of *shariʿs* or *murābiṭs*.

tanṣiḏha, a diploma conferring a life pension or personal usufruct of a property belonging to the royal domain. These first two kinds of letters-patent are also called *ṣakk*.

risāla or *barāʿa* (in dialect *brā*), a letter addressed to a community, in order to announce an important event (the appointment of a new governor, victory over the enemy or rebels, etc.), or in order to exhort or to admonish. These official communications were generally read from the *minbar* in the mosque on Friday. Several Moroccan ʿAlawid sultans, among them Sayyidī Muḥammad b. ʿAbd Allāh and Mawlāy Sulaymān b. Muḥammad, acquired a solid reputation as letter-writers in this genre.

bayʿa, the "contract of allegiance" concluded between notables and the new ruler.

Bibliography: Ibn Khaldūn, *Muḥaddima*, ed. Bulak 1274, 120, 129; trans. de Slane, *Prolegomenes*, i, xxxi, ii, 26, 63; Rabino, *Contribution à l'histoire des Saadiens*, in *Archives berbères*, iv (1920), 1; H. de Castries, *Les signes de validation*

des chérifs saadiens, in *Hespéris*, i, (1921), 231; E. Tisserant and G. Wiet, *Une lettre de l'almohade Murtaḏā au pape Innocent IV*, in *Hespéris*, vi (1926), 27; E. Lévi-Provençal, *Un recueil de lettres officielles almohades*, in *Hespéris*, xxviii (1941), 1. The text and the notes of the last three articles provide a basic bibliography, which can be supplemented by S. de Sacy, *Mémoires d'histoire et de littérature orientales*, Paris 1832, 119 and 149; G. S. Colin, *Contribution à l'étude des relations diplomatiques entre les Musulmans d'Occident et l'Égypte*, in *Mélanges Maspero*, iii, 197, Cairo 1935; idem, *Note sur le système cryptographique du sultan Aḥmad al-Manṣūr*, in *Hespéris*, vii (1927), 221; L. Di Giacomo, *Une poëtesse grenadine du temps des Almohades*, in *Hespéris*, xxxiv (1947), 64-65; R. Brunschvig, *La Berbérie orientale sous les Ḥaṣṣides*, ii, 61; Cusa, *I Diplomi greci ed arabi di Sicilia*, Palermo 1868; ʿAbd Allāh Gannūn, *Rasāʾil Saʿdiyya—Cartas de historia de los Saadies*, Tetuan 1373/1954; M. Nehlil, *Lettres chérifiennes*, (collection of 128 official documents of the Moroccan ʿAlawid dynasty, in facsimile), Paris 1915. The collection of *Sources Inédites de l'histoire du Maroc* contains in transcription, as well as plates, numerous Moroccan diplomatic documents.

(G. S. COLIN)

iii. — PERSIA

The origins of Persian diplomatic are to be found in the period of the foundation of Turkish states in Persian territory. While in the chancelleries of the Tāhirids and Sāmānids, who in so many respects were influenced by Iranian culture, Arabic was employed and efforts to introduce Persian (in the form of a "court language", [see DARĪ]) failed, Maḥmūd of Ghazna (389-421/999-1030) declared Persian the official language and thus provided for its introduction into the chancellery. A similar development took place under the Salḏjūks (see B. Spuler, *Iran*, 245-6). It is impossible to say to what extent Arabic documents served as models for Persian, though the strong Arabic influence can very likely be traced back to this early period. The relations between the ruler of Ghazna and the Caliphal court necessitated the translation of Persian documents into Arabic as well as of Arabic into Persian. There were in addition a number of Turkish elements, considerably increased during the Ilkhānid period by elements of Mongol-Turkish origin, which for centuries were to influence in particular the external form of documents and other written communications.

Categories of documents. These correspond broadly with the types described above for Arabic documents. An important distinction is between documents which attest and documents which command. The first consist of legal deeds or certificates which were recorded and confirmed by witnesses with seal and signature (*muhr wa niwāshṭa*), for example, *ḥabāla* (deed of purchase, confirmed by a judge), *tamassuk* (bill or receipt), *ʿakd-nāma* or *nikāh-nāma* (marriage contract), *wakālat-nāmca* (power of attorney), *bayʿ shart-nāmca* (deed of sale), *waṣiyyat-nāma* (testament), *wakf-nāma* (act for the establishment of a pious foundation). These documents (*sidjillāt-i sharʿiyya*) belong primarily to the sphere of competence of the authorities for religious law. In contrast to these, documents containing orders were the exclusive prerogative of the organs of state, executed by the ruler or his

deputies and recorded in the chancellery. In principle an "official document" (*farmān*) can be found for every expression of the ruler's will. In practice they may be divided according to contents into the following groups: deeds of appointment, of investiture (*ikhṭā'*, in the Mongol and post-Mongol period: *soyūrghāl*; *musallamī*, tax-exemption; *tīyūl*, office-holder's fief; *wazīfa*, grants to religious from foundations or state funds; the awarding of a robe of honour, *khil'a*, etc.), treaties, passports, judicial decisions of the ruler, and orders of a general nature to governors and officials. In the Saldjūk period the terminology appears to have been still largely undeveloped. In addition to *farmān*, the most general term, *manshūr* (*manāshir*) refers to documents of the greatest diversity, while others are *taḳlīd*, *tafwīd*, *taslim*, *mithāl* (*amthila*), and *manshūr-i taḳlīd* or *tafwīd* (see Rieu, *Cat. Pers. Mss in the Brit. Mus.*, London 1879, i, 389; Ethé, *Cat. Pers. Mss in the Ind. Off. Library*, i, 1131; Muntadjab al-Dīn Badī' Atābeg al-Djuwaynī, *'Atabat al-katāba, passim*). The expression *nishān* appears in the Timūrid period (see Roemer, *Staatsschreiben der Timuridenzeit*, Wiesbaden 1952, *passim*) and is used until the 17th century (see Chardin, *Voyages du Chevalier Chardin en Perse*, ed. Langlès, Paris 1811, ii, 97). Synonymous with *nishān* is *maktūb*, occasionally used in the Timūrid period (Niẓām al-Dīn Shāmi, *Zafar-nāma*, ed. F. Tauer, ii, 264, index). Decrees were further called *hukm* (Haffz-i Abrū/Tauer, *Cinque opuscles*, 83, index), *tawḳī'* (originally only the signature of the ruler and later his seal as well, see below) or *mithāl* (Shāmi/Tauer, ii, 299). The Mongol designation *yarlīgh*, alone or in the combination *hukm-i yarlīgh*, remained in use until the end of the 15th century (Shāmi/Tauer, ii, 274). A distinction according to diverse introductory formulae (see below), though not according to contents, appears in the 9th-10th/15th-16th centuries: *par-wānā* and *hukm* with solemn formulae are contrasted with simpler documents designated by *raḳam* (see H. Busse, *Untersuchungen zum islamischen Kanzleiwesen an Hand turkmenischer und safawidischer Urkunden* (Abhandlungen des Deutschen Archäologischen Instituts Kairo, Islamische Reihe), i, Cairo 1959, 67); the acts of subordinate authorities are now evidently called *mithāl* (*mithāl-i diwān al-ṣadāra*: Papazyan no. 17, 970/1562). In the Kādjar period the designations depend upon the issuing authority: only the decrees of the Shah are called *farmān*; acts of governors of royal origin are called *raḳam* (*arḳām*); those of other governors *hukm* (see Greenfield, *Die Verfassung des persischen Staates*, Berlin 1904, 115). In less official language, however, almost all of the expressions listed above occur (see S. Beck, *Persische Konversationsgrammatik*, Heidelberg 1914, ii, 211 ff.).

Distinct from deeds and orders in the strict sense are the letters concerned with domestic and foreign affairs (*maktūb*, *kitābat* or *risāla*). Like the former they are provided with an official attestation and have a fixed external and internal form, but lack a legal content, as for example in the letters confirming friendly relations (*ikhwānīyyāt*). There is a form for every occasion, such as congratulation (*ad'iyyāt*), condolence (*ta'ziyat-nāma*), etc. Into the 9th/15th century foreign correspondence, based on a Mongol pattern, preserved in part the form of a decree, from which, however, it tended to depart under the Ṣafawids in the 11th/17th century. Owing to their legal contents "border-books" (*sinūr-nāma*, examples in Evoğlu Ḥaydar, *Inshā'*, see Rieu, i, 390)

approach the form of decrees. The same may be said of letters-patent for envoys. Letters from the royal hand (*dast-khatt-i humāyūn* or *mubārak*), the highest in rank, assume a middle position between documents and other writings, their contents ranging from the personal execution of an act by the ruler to confidential communications.

The internal structure of documents and writings has in the course of nine hundred years of Persian chancellery history scarcely changed—that is, until modern times. The documents begin with an invocation to God (*invocatio*) frequently combined with a devotional ejaculation (*al-hukm li'llāh*, *al-mulk li'llāh*). These formulae, together with the formula of promulgation, the *arenga* and the *narratio*, constitute the protocol, which is followed by the most important part of the document, the *dispositio*. In the *arenga* the execution of the document in general terms, mostly of a religious character, is established, partly by the abundant use of Qur'anic citations, verse, and rhetorical analogy. Here, in contrast to other parts of the document which are bound by more rigid formulae, the writer is free to display his literary talent. Evidence of this art is to be found, however, in pronounced form more frequently in *inshā'* works than in original documents. The *narratio* on the other hand contains the essential transaction, for the most part a report of the proposition (*'arḍa-dāshṭ*) of the petitioner, while in documents of confirmation the proposed act, or, depending upon the affair in question, several acts are included completely or in their most important parts (*insertio*). In the *narratio* appear for the first time the name and title of the addressee, who is always referred to in the third person, and afterwards only by *madhḳūr*, *mazbūr*, *mushār ilayhi* and *mumā ilayhi*. The full titles can, in artistic combinations with *panāh*, *dastgāh*, *niẓām*, etc., be extended for several lines. The formulae of promulgation (such as *farzandān wa wuzarā . . . bi-dānand ki*) are placed before the *arenga* or *narratio*, but can be omitted. The *arenga* closes frequently with the phrase *ammā ba'd*.

The nucleus of the document is the *dispositio*, or decision of the ruler: in appointments and investitures the office and date of the nomination or object of the investiture are given in more detail (*circumscriptio*), while in other acts the decision or command is set forth. The *dispositio* is expressed in either active (that is, the ruler refers to himself in the first person plural: *muḳarrar farmūdīm wa arzāni dāshṭīm*), or passive form, (*muḳarrar farmūda shud ki*). Vestiges of an original first person singular were preserved in isolated phrases into the 17th-18th centuries: *shāh bābam*, *djadd-i buzurgwāram* (accompanied by blessings). The transition from the *narratio* to the *dispositio* is accomplished by means of set formulae: frequently *binā'an 'alayhi*, *binā bar in*, *li-hādḳā*, or *mī-bāyad ki*. To the *dispositio* in cases of appointments and investitures, prescriptions (*adhortatio*) for the addressee or officials and persons concerned might be added, usually introduced by *sabīl wa farīḳ*. In contrast to the formulae of promulgation, where the highest dignitaries are named first, they appear here at the end. The accountants (*mustawfiyān*) are often directed to register the document (*dar dafātīr 'amal namāyand*). Finally a prohibition might follow, forbidding the annual request for a renewal, with the directive "may this apply in all similar cases". Except for the *invocatio* all of these parts which precede and succeed the *dispositio* may be omitted, in which case the document consists only of the *dispositio*. Most frequently, however, the order

is *narratio*—*dispositio*—conclusion (date etc.). In this case the entire text is included between *ġūn* (beginning of the *narratio*) and *binā bar in (dispositio)*. In the *narratio* or in the *dispositio* by means of *siyāḥāt* script directions for registration of the document might be given; should these instead be written on the reverse side (*zahr, ḍimn*), this is indicated by a remark in the text.

The documents close with a phrase in which reference is made to the seal (*corroboratio*), and with the Islamic date: *kutiba fī* (as early as Rashīd al-Dīn, ed. Jahn, *GMS*, n.s. xiv, 222) or *tahrīr^{an} fī*. The day of the month, in Arabic numerals as well as in Persian ordinals, disappears almost completely in the 10th/16th century. The Persian day of the week is occasionally given (Papazyan, no. 18, 977/1570). The first day of the month is called *ghurra*, the last *salkh*. The names of the months appear with their customary attributes: *Muharram al-harām, Ramaḍān al-mubārak*, etc. The year was at first written in Arabic, replaced by Arabic numerals from the 10th/16th century on. Until the 10th/16th century the *Hidjra* year was usually accompanied by the corresponding year of the animal cycle, which was used even later (with the *Hidjra* year) with reference to dates in the *dispositio*. Up to the end of the 9th/15th century the place of issue was named after the date: *ba-makām, ba-madīna* or *ba-dār al-sallāna*. With some exceptions this later disappears. In Turcoman documents, beneath the date and place name, is an *apprecatio*: *rabbī ikhtim bi'l-khayr wa'l-ikbāl* (see Busse, *Untersuchungen*, no. 2). In the 10th/16th century this phrase was moved to the right-hand margin and shortened to *khutima bi'l-khayr* or *khutima*, later disappearing altogether. Similarly, until the end of the 9th/15th and beginning of the 10th/16th centuries, to the right below the text and perpendicular to it, was a reference to the secretary and other officials who might have participated in the preparation of the text: *parwānta-yi ashraf-i a'lā, ba-risāla* (name), *ba-wukūf* (name). From the beginning of the 11th/17th century this remark can be found in altered form on the reverse side of the document (see below).

The external form of the documents has been more subject to change than the internal form. The periods of modification are roughly the following: Pre-Mongol—Mongol—Timūrid and Turcoman—Şafawid to the beginning of the 14th/20th century. The *tughra*—[q.v.] was employed by the Saljuqs and the rulers of *Kh*^wārizm (in *Atabat al-hatāba a wazir-i tughra* is mentioned, no. 16; for *Kh*^wārizm see al-Nasawī, *Sirat al-sultān Djalāl al-Dīn Māngūbārī*, ed. Hāfiẓ Aḥmad Ḥamdi, Cairo 1953, 324). While here they consisted evidently only of the name and titles of the ruler, in the Mongol period was added, in addition to *bahādur* (after 1319, see Spuler, *Mongolen*², 197 and 271), after the name the phrase *ūge manu* ("an order from us"). In Timūr's documents the phrase reads in Turkish translation: *Timūr gūrkān sōzūmūz* (see Fekete, *Arbeiten der grusinischen Orientalistik auf dem Gebiet der türkischen und persischen Paläographie und die Frage der Formel sōzūmūz*, in *AO Hung.* vii (1957), i, 14). In this form the *tughra* was preserved on particular documents throughout the Turcoman period into the 11th/17th century, and was employed by the *khāns* of Bukhārā as well as by the Golden Horde in southern Russia (see Fekete, *op. cit.*, 14). In Aḳ Ḳoyunlu documents the *tughra* is combined with the *tamgha* which appears on their coinage (see Hinz, *Iran's Aufstieg zum Nationalstaat im fünfzehnten Jahrhundert*, Berlin and Leipzig 1936,

106 and the illustration opposite 104). An innovation for the world of Islam was the Uyghur practice introduced by the Mongols of indenting the first lines of the text, as well as emphasizing (owing indirectly to Far Eastern influence) the name of the ruler and the word *yarlġh* by beginning a new line (see Busse, *Die Entwicklung der Staatsurkunde in Zentralasien und Persien von den Mongolen bis zu den Şafawiden*, in *Akten des XXIV. Internationalen Orientalistenkongresses München*, Wiesbaden (1959), 372-4). With insignificant changes this usage can be observed as late as the 11th/17th century in documents with a *tughra*, from which it was also extended to other documents. During the rule of the Şafawid Ismā'īl I (1501-24) the *tughra* disappeared from certain documents, though the first two lines of the text continued to be indented. The seal, earlier at the bottom of the document, came generally to be placed at the top (where it is still, in the form of a crest). There was a new development under the second Şafawid Tahmāsp I (1524-76), in that the *tughra*, written by the head of the chancellery (*munshī al-mamālik*), appeared now in red or gold ink in two forms as an introductory phrase (while the indenting of the first two lines was dropped): *farmān-i humāyūn shud* and *farmān-i humāyūn sharaf-i nafādh yaft*. At the beginning of the 11th/17th century was added the phrase (written in black ink by the *wāḳi'a-niwīs*, equivalent to the *madjlis-niwīs* or *wazir-i ḥap*): *hukm-i dīhān-muṭā' shud*. In documents of the *diwān begi* the same formula appears in red ink (see *Tadhkirat al-Mulūk*, ed. and tr. V. Minorsky, London 1943, fol. 21b, 24b, 40a). A further differentiation had already begun to develop (the first example in Papazyan no. 3, 866/1462), in that the *tughra* in documents emanating from members of the royal family had instead of *sōzūmūz* the term *sōzum* ("my order"), to be found up to the end of the 10th/16th century (see Puturidze no. 17, 1591). There appeared further in the 10th/16th century in the documents of governors the formula *amr-i 'ālī shud* (also in combination with the *tughra* containing *sōzum*: Puturidze no. 76, 1051/1642), and in the 11th/17th century *mukarrar ast kī*. Under Ismā'īl II (1576-77) the phrase *amr-i diwān-i ashraf-i a'lā* was used in certain decrees (Papazyan no. 19, 984/1577). Documents of the authorities in the central government bore in the 11th/17th and beginning of the 12th/18th centuries the imperial seal but contained no introductory phrase (see Busse, *Untersuchungen*, 65). The same is true even today for letters of the Şhāh, which begin directly with the name and title of the addressee. Diverse introductory phrases characteristic of different kinds of documents remained in use in the Post-Şafawid period. The formula *farmān-i humāyūn shud* continued to appear in the acts of the Afshars, though combined with *bi'awen Allāh ta'ālā* (later *a'ādhu bi'llāh ta'ālā*), while the strokes of the letters were curved into an artistic shape similar to a row of treble clefs. In *Qādjār* documents is the phrase *hukm-i dīhān-muṭā' shud* (with *al-mulūk li'llāh ta'ālā*), while in the acts of Muẓaffar al-Dīn Şhāh (1896-1907) *farmān-i humāyūn shud* reappears (see Beck, *op. cit.*, ii, 342-3 and facsimile). The *tughra* in gold ink was preserved. The phrase *hukm-i dīhān-muṭā' shud* (without additions) appears even in the late Afshar and in some Zand documents, retaining the same simple form of the Şafawid period. The acts of Nādir Şhāh prior to his coronation (8 March 1736; the nominal ruler was the Şafawid 'Abbās III, 1732-6) contained the phrase *farmān-i*

'*ālī shud* (with *bi-awn* . . .) already in the peculiar form described above. After 1736 *farmān-i 'ālī shud* was replaced by *farmān-i humāyūn shud*. *Farmān-i 'ālī shud* (without additions and in simpler form) is also to be found in the documents of Karīm Khān Zand (1750-96), who was content to hold the actual power under the nominal rule of the Ṣafawid Ismā'īl III. His predecessor the Bakhtiyārī leader 'Alī Mardān Khān, also unofficially Shah, employed the introductory phrase *hukm-i wālā shud* (without additions). Here tendencies towards a practice which was definitively established in the Qādjār period become apparent: documents emanating from governors belonging to the royal family bear the formula *hukm-i wālā shud*, while other governors must content themselves with *hukm-i 'ālī shud* (customary as early as the Ṣafawid period; see *Sayyid al-inshā'*, Tehran 1327/1919; Beck, *op. cit.*, i, 451 and 455). Modern edicts (with an obvious European influence) contain the following protocol: crest (a lion and sun). *farmān-i muṭā'-'i mubārak—alā-hadrat-i humāyūn-i shāhīnshāhī—ba-ta'idāt-i khudāwand-i muta'al—mā* ("we")—*Pahlawi shāhīnshāhī Irān*. Seal. Here parts of the old formulae are combined into one.

Scripts and writing materials. Owing to the lack of original documents nothing is known of the kinds of script used in the Salḍjūkid chancellery. The *tughra* was written with a "broad pen" (*kalam-i ghaliz*; see Spuler, *Iran*, 362). It may be presumed that the variety of scripts developed in the late 'Abbāsīd period (see *Fihrist*, ed. Flügel, 4 ff.) continued to be cultivated in the chancellery in the 5th/11th century. The earliest Persian fragment, a deed of sale (see Margoliouth, in *JRAS* 1903, 761 ff.), indicates tendencies towards *ta'liq*, which later came into general use. The Mongol documents of the Ilkhāns were of course written in Uygūr script, still used in the Turkish documents of the Timūrids in the 9th/15th century though with an interlinear transcription in Arabic script (see Kurat, *Topkapı Sarayı . . . yarlık ve bitikler*, Istanbul 1940, 195 ff.: an act of Abū Sa'īd 873/1468). In the post-Mongol chancelleries *ta'liq* had become firmly established, though some parts (*invocatio*, *tughra*) were occasionally written in *thulth*. In the 10th/16th century *nasta'liq* came into use, though *shikasta* script was also employed. The development towards *shikasta*, which did not attain its pure form until the 11th/17th century, had been evident in the *ta'liq* of the 8th/14th century.

From the beginning the writing material used was probably paper, a domestic product in the Near East from the end of the 3rd/9th century. As early as the end of the 9th/15th century, as in other Islamic states, a part of the paper was obtained from Europe; Chardin (*Voyages*, iv, 271 f.) bears witness to this at any rate for the second half of the 11th/17th century in Persia. Better grades of paper came from Balkh, Bukhārā and Samarkand. The format varied in breadth from 15 to 30 cm; some documents were several metres long (for example, Busse, no. 3: 263 cm), consisting of separate sheets pasted together.

Mongol decrees were already richly decorated in coloured (red and gold) inks, especially in those parts which were emphasized by means of *elevatio*. The same is true into the 11th/17th century for documents with a *tughra*, in which, especially, gold ink was used for the *invocatio*, prayers, the *tamgha* (in Aq Koyunlu decrees), Kur'anic citations, and words on the right-hand margin. Gold and red inks were used abundantly in documents with introductory formulae, with the exception of those with

hukm-i dījāhān-muṭā' shud, which with this phrase were executed completely in black. The use of coloured inks was dropped also in the documents emanating from provincial authorities. In writing, a large margin was left at the top and on the right, in which only words to be stressed were written. The lines rise, especially in the early period, slightly to the left; occasionally, in order to prevent later insertions, the last word of the line was extended to reach the left-hand edge of the paper. Until the end of the 9th/15th century the beginning of the *dispositio* was indicated by particularly large letters (see Busse, no. 3). In letters to foreign rulers the name of the addressee is placed above the text; the place in the text in which it was to be inserted (after the execution of the title) was indicated by a small space.

Seals. Originally, decrees and writings (except for those with a seal?) were attested by the ruler's flourish (*tawki'* or *imḍā*), in the place of which the seal (alone?) must have early appeared. In any event in the 10th/16th century the expression *tawki'* in the *corroboratio* refers to the seal; not until the 11th/17th century was *tawki'* replaced by the (long overdue) designation *mühr*. Shāh Ismā'īl included in his edicts the phrase *huwa Allāh al-Ṣādīl* (Papazyan no. 19, 984/1577), though it was an exception; in principle the seal was enough. Not until the Qādjār period did the seal require a countersign (*tughra*) by the Shah (see Greenfield, *op. cit.*, 197; Beck, *op. cit.*, facsimile: *sahha* below the first line). The ruler's seal was originally at the bottom of the document. The Mongol square seal was also used on paste-joints, in order to preclude the possibility of later insertions, though in the 9th/15th century the seal appeared only at the bottom (see Kurat, *op. cit.*, 19). At the beginning of the Ṣafawid period, in acts of the ruler and those of the central government, the seal was put in the place of 'the *tughra* at the top of the document. In the decrees of governors with the *tughra*: *hukm-i 'ālī shud*, the seal remained at the end, while those governors who were princes placed their seals to the right of the *tughra* (similar to the *pençe* of the Ottoman viziers). Correspondence (*maktūbāt*) was sealed on the reverse side (see *A chronicle of the Carmelites in Persia and the Papal mission of the XVIIth and XVIIIth centuries*, 2 vols., London 1939, plate opposite 95 in vol. i). In the Mongol chancellery seals for the various affairs of state were stamped in different colours, such as blue, red (or gold), green, and black (see Spuler, *Mongolen*, 293). For the square seal still to some extent used by the Timūrids, gold ink was employed; later all seals were stamped in black. In addition to square seals (Ghāzān Khān had introduced different kinds of seals for the different branches of government; see Rashīd al-Dīn, ed. Jahn, 292) the Timūrids also had round seals, often stamped at the top of the document (see J. Deny, *Un sojourn au Timouride Shah Rukh en écriture ouigour*, in *JA* 245 (1957), 253-66). The use of different seals for different kinds of documents, of which there were tendencies under Ismā'īl I, reached full development in the later Ṣafawid period: "great" seals (*mühr-i sharaḥ-i najādh* and *mühr-i humāyūn*) were used in documents with the introductory formulae *farmān-i humāyūn sharaḥ-i najādh yāft* and *farmān-i humāyūn shud*, while "small" seals (*mühr-i angushtar-i āftāb-āthār*), or signet rings, were used for documents with *hukm-i dījāhān muṭā' shud*. The inscription in the large seals partly contained the names of the twelve *imāms*, that in the

small seals contained only the ruler's name, frequently combined with the title *banda-yi shāh-i wilāyat* (servant of the king of holiness, that is, 'Alī). Chardin gives evidence also of a square seal (Plate XXXI, and v, 461). The large seals were round (occasionally with an upper extension in the shape of a roof), and the small seals rectangular or in the form of a shield (plates in Rabino di Borgomale, *Coins, medals and seals of the Shahs of Iran, 1500-1941*, place of publication not given, 1945, plate 3). The seals of the ruler were later for the most part rectangular with an upper extension in the form of a roof. The lion and sun (*shīr wa khūrshīd*) appears in the seal as early as 1159/1746 (Chubua, no. 47). Large (rectangular with extension) and small (oval) seals are still to be found in the Kādjār period (plates in Rabino, *op. cit.*, 4). The governors' seals were in the Šafawid period mostly rectangular or oval (some isolated examples are round) with inscriptions containing the name of the office-holder and a religious device. These were not much changed. Imperial authorities employed during the Šafawid period a special round "diwān-seal" (*muhr-i musawwada-yi diwān-i a'lā*). Originally in the custody of the keeper of the seal (*muhr-i dār*), the seals passed in the early Šafawid period into the safe-keeping of harem officials (see Roemer, *Der Niedergang Irans nach dem Tode Isma'īls des Grausamen (1577-81)*, Würzburg 1939, 44), in whose protection they remained in the later Šafawid period. The actual sealing was executed by officials with the title *dawāt-dār* (see *DAWĀDĀR*), while the keepers of the seal placed only a small stamp on the reverse side (see *Tadhkirat al-Mulūk*, ed. Minorsky, fol. 41a ff.).

Before delivery to the addressees the documents were sent through different departments of the financial administration (*daftar khāna-yi humāyūn a'lā*), where high officials supplied flourishes and seals, and other officials confirmed the entry of the documents in various registers (*daftar, dafātīr*) by means of seals and annotations (*muhr wa khāṭṭ*) (other than for example in the Ottoman administration, where these remarks were placed on the draft, that is, as mere bookkeeping comments; see Fekete, *Die Siyaqat-Schrift in der türkischen Finanzverwaltung*, i, Budapest 1955, 67, 68 note 2). While flourishes and comments were placed, in Fātimid decrees for example, between the last lines (see Grohmann in *RSO*, xxxii (1957), 641-54), in Persia they appear early on the reverse side from and written in a direction perpendicular to that of the text. This procedure was already to be found in Ilkhān documents (see Cleaves in *HJAS*, xiv (1951), 493-526). In this respect Ghāzān Khān also introduced obligatory prescriptions (see Rashīd al-Dīn, ed. Jahn, 291-6). A series of seals and comments are also to be found on Timūrid (see Deny, *op. cit.*), Turcoman and early Šafawid documents (see Busse, *Untersuchungen*, 77 ff.). A definitive system was introduced at the beginning of the 11th/17th century and remained substantially in effect until the end of the Kādjār period. The flourishes consist of a religious device (for example, *tawakkaltu 'ala'llāh*), while the registration comments contain a reference to the nature of the business, for example, *thabt-i daftar-i tawdīh-i diwān-i a'lā shud* ("it has been entered in the outgoing register of the high diwān"), or simply *sahha* ("correct"). In the later Šafawid period flourishes and seals were applied to all documents by the grand vizier (*i'timād al-dawla*), by the *šadr* and officials who belonged to the *arkān-i dawlat*, such as the *kurčī bashī* and *kullar aḥast*, on

documents which fell within their jurisdiction, while registration comments and seals were applied by the *mustawfi al-mamālik* (or—*khāssa*), *lashgar-niwīs*, *šāhib-tawdīh*, *nāzīr-i daftar-khāna-yi a'lā*, *darūgha-yi daftar-khāna-yi a'lā*, and others. The documents were brought first to the *mustawfi*, then circulated in the various departments, returning finally to the *mustawfi*. The registration comments of the imperial officials (*sarkār-i mamālik*) differed from those of the officials for the royal domain (*sarkār-i khāssa-yi šarīfa*) in composition: for example *ba-naẓar rasīd* (imperial), *thabt-i daftar-i nazārat shud* (royal domain). In contrast to those documents which were registered in the *daftar-khāna* (*arkām-i daftarī*), are those which were not registered (*arkām-i bayādī*) because they did not concern the financial administration or because they were to be kept secret (see *Tadhkirat al-Mulūk*, fol. 42b; and Busse, *Untersuchungen*, 79).

The documentary commission was given orally by the ruler or a high official directly, or in writing by way of the "relator", to the chancellery. The actual process was then, even in the Mongol period, entered on the document (see Hinz, *Die Resāle-yi Falakiyyā des 'Abdōllāh ibn Mohammad ibn Kiyā al-Māzandarānī*, Wiesbaden 1952, fol. 44a ff.). In Turcoman documents into the 10th/16th century the annotation was placed on the lower right-hand front (see above), but from the beginning of the 11th/17th century it is to be found on the reverse side: in an oral commission from the ruler *bi'l-mushāfa al-'aliya al-'aliya*, otherwise *huwa ḥasab al-amr al-a'lā*. In the latter case beneath this formula the relator was named: *az qarār-i niwishta . . .* when the relator was the grand vizier; otherwise *ba-risāla*. The phrase *ḥasab al-amr al-a'lā* was omitted when the grand vizier or another official had given the commission (see Busse, *Untersuchungen*, 69 ff.). In post-Šafawid documents such annotations appear to have been omitted. After all of the formalities had been seen to the documents were rolled together with the writing inside and pressed flat. Letters to foreign rulers were often sent in richly ornamented covers of brocade, protected against unauthorized view by a special seal.

In the early period documents and correspondence were prepared in the imperial chancellery (*dār al-inshā', diwān al-rasā'il*) under the authority of the *munshī al-mamālik*. From the 11th/17th century on, documents with the introductory formula (*tughra*) *ḥukm-i 'ajāhān-muṭā' shud* (in black ink) were executed in the chancellery of the *wāḳī'a-niwīs*, who was also responsible for letters addressed to foreign princes. There was also a subdivision in the jurisdiction for the empire and for the royal domain: documents relating to imperial affairs (with the introductory formulae *farmān-i humāyūn šarāf-i nafādh yaft* and *farmān-i humāyūn shud*) were prepared by the *munshī al-mamālik*, those for the royal domain by the *wāḳī'a-niwīs*. In addition to these two authorities separate departments of the *daftar-khāna* were also authorized to execute documents, in the Šafawid period for example, the *lashgar-niwīs* and the secretariats of the *kullar aḥast*, *tubčī bashī*, *tufangčī bashī*, and others. These documents contained no introductory formulae (*tughra*). The provincial authorities had their own chancelleries. Solemn documents were independent pieces of writing; on less important occasions, though the other formalities were preserved (seal, *tughra*), the resolution was placed in the upper margin of the petition (*'arḍa-dāshī*). Supplementary

remarks and additions by subordinate officials were until the 9th/15th century written between the lines, later in the right hand margin (with the phrase *muḥarrar ast ki* and seal). In solemn edicts the ruler could make additions in his own hand (*hāshīya ba-khaṭṭ-i mubārak*).

In addition to the Persian section there were, as was mentioned before, in the chancellery departments for foreign languages as early as the Ghaznavids. Especially comprehensive in this respect, corresponding to the many nationalities involved, was the Ilkhānid chancellery (see Hinz, *Die persische Geheimkanzlei im Mittelalter*, in West-östliche Abhandlungen, Wiesbaden 1954, 345). The Timūrids corresponded with the Ottomans partly in Arabic and partly in Eastern Turkish (Rieu, i, 389; Kurat, *op. cit.*, 195 ff.), the Ṣafawids in Ottoman Turkish (see Fekete, *Iran Şahlarının iki türkçe mektubu*, in *TM*, v (1935), 269-74). During the Kādjār period French became the principal foreign language of the chancellery, a position which it has preserved.

Original deeds and deeds of confirmation may be distinguished according to the occasion of their issue. Confirmations were necessary upon the death of the incumbents of hereditary offices and fiefs, and general upon a change of government. The prohibition at the conclusion of many documents "a renewal (*ta'dīd*) shall not be requested annually" was very likely of a precautionary nature. In practice an annual renewal does not seem to have been customary. For practical reasons possessors of documents might have issued verified copies of these which carried the same degree of authority as the originals. Edicts which concerned larger groups of people or the population of an entire community were frequently posted in the form of inscriptions in public buildings and places (see Barthold/Hinz, *Die persische Inschrift an der Mauer der Manūcehr-Moschee zu Ani*, in *ZDMG*, ci (1951), 241-69; and Hinz, *Steuerinschriften aus dem mittelalterlichen Vorderen Orient*, in *Belleten*, xii (1949), 745-69).

The oldest original documents preserved belong to the Ilkhān period (largely Mongol letters to European princes). Some Persian documents of the 8th/14th and 9th/15th centuries are to be found in Persia (and bordering territories), and in European archives and museums. Only Ṣafawid and later documents have been found in greater quantity. Especially rich in this respect are Georgian (M. Chubua, *Persidskie firmant i ukazl Muzeya Gruzii*, i, Tbilisi 1949; and V. S. Puturidze, *Gruzino-persidskie istoričeskie dokumenti*, Tbilisi 1955) and Armenian sources (A. D. Papazyan, *Persidskie dokumenti matenadarana*, 2 vols., Erivan 1956-60). A small collection of Ṣafawid documents (of which two are Turcoman) is located in the British Museum (Rieu, *Suppl.* 252-60, the greater part having been published by Busse, *Untersuchungen*). Isolated documents and letters are to be found in the Vatican (*A Chronicle of the Carmelites in Persia*, Appendix B) and in Italian archives (see F. Gabrieli, *Relazioni tra lo scià 'Abbas e i Granduchi di Toscana Ferdinando I e Cosimo II*, in *Rend. Lin.* 1949), in Poland (H. S. Szpalski, *Wyobraszenia swietych muzulmanskich*, Wilna 1934, 26-48), in Sweden (see K. V. Zettersteen, *Türkische, tatarische und persische Urkunden im Schwedischen Reichsarchiv*, Uppsala 1945), in Austria (Vienna), and in Germany (Dresden, see Fekete, *Iran Şahlarının*...). In Persia there are large and small collections in private archives in Teheran (Ḥusayn Shāhshāhāni, Maḥmūd Farhād Mu'tamid, Khān

Malik) and Tabriz (Muḥammad and Ḥusayn Ākā Nakḥdjuwāni), other collections in the Archaeological Museum in Teheran, in the Čihil-Sutūn pavilion in Işfāhān, in the Armenian church in New Djulfā, and in the Sanctuary Library (*kiūāb-khāna-yi āstāna*) in Maṣḥhad. In Germany there is a small collection of documents, assembled in 1938-9 by Wilhelm Eilers (Würzburg) in Persia (original documents and copies of inscriptions), in the possession of Hans R. Roemer (Mainz). In two articles the latter has brought together the material known up to 1957: *Vorschläge für die Sammlung von Urkunden zur islamischen Geschichte Persiens*, in *ZDMG*, civ (1954), 362-70; and *Über Urkunden zur Geschichte Agyptens und Persiens in islamischer Zeit*, in *ZDMG*, cvii (1957), 519-38.

Bibliography: V. Minorsky, *Some early documents in Persian*, in *JRAS* 1942, 181-94; 1943, 86-99; A. Mostaert and F. W. Cleaves: *Trois documents mongols des Archives secrètes vaticanes*, in *HJAS*, xv, 1952, 419-506; F. W. Cleaves, *The Mongolian documents in the Musée de Téhéran*, in *HJAS*, xvi, 1953, 1-107; P. Wittek, *Ankarada bir ilhani kitabesi*, in *THITM*, i, 1931, 161-4; V. Minorsky, *A soyūrgḥāl of Qāsim b. Jahāngīr Aq-qoyunlu 903/1498*, in *BSOS*, ix, 1937, 926-60; idem, *A Mongol decree of 720/1320 to the family of Shaikh Zāhid*, in *BSOAS*, xvi, 1954, 515-27; Ann K. S. Lambton, *The administration of Sanjar's empire as illustrated in the 'Atabat al-katāba*, in *BSOAS*, xx, 1957, 367-80; Maḥmūd Mirāftāb, *Dastūr al-kātib fi ta'yin al-marātib*, Ph.D. thesis, Göttingen 1956; *Arşiv Kılavuzu*, edited by the administration of the Topkapı Sarayı Museum, 2 fasc., Istanbul 1938-40; J. Aubin, *Note sur quelques documents Aq qoyunlu*, in *Mélanges L. Massignon*, 1956, 123-47; idem, *Note préliminaire sur les archives du Takya du Tschima-Rud*, Tehran 1955; Khan Malek, *Un ferman d'Abu Nasr Hasan Bahadır, in Āthār-i Irān*, iii, 1937-39, 203-6; W. Hinz, *Zwei Steuerbefreiungsurkunden*, in *Documenta islamica inedita*, Berlin 1952, 211-20; H. Horst, *Ein Immunitätsdiplom Schah Muhammad Khudābandās vom Jahre 989/1581*, in *ZDMG*, cv, 1955, 289-97; idem, *Zwei Erlasse Šāh Ṭahmāsp I*, in *ZDMG*, cx 1961, 301-9; Ann K. S. Lambton, *Two Ṣafawid soyūrgḥāls*, in *BSOAS*, xiv, 1952, 44-54; Khanikoff, *Lettre de M. Khanikoff à M. Dorn* (16 Sept. 1856), in *Mélanges Asiatiques*, St. Petersburg, iii, 1857, 70-4 (late Ṣafawid document); C. Speelman, *Journal der Reis van de Gezant der O. J. Compagnie Joan Cunaeus naar Perzie in 1651-1652*, ed. A. Hotz, Amsterdam 1908 (numerous documents in verbatim translation); Maḥmūd Farhād Mu'tamid, *Ta'riḫ-i rawābiṭ-i siyāsi-yi Irān wa 'uthmāni*, Tehran n.d. (numerous Kādjār *dast-khaṭṭ-hāy-i humāyūn* in facsimile); H. L. Rabino di Borgomale, *Une lettre familière de Fāth Ali Chah*, in *RMM*, xl-xli, 1920, 131-5; Muḥammad Ḥasan Khān, *Mir'āt al-buldān-i Nāširi*, 3 vols., Tehran 1294 (text of some 70 documents); idem, *Kitāb-i ta'riḫ-i munṭazam-i Nāširi*, 2 vols., Tehran 1298-9 (about 30 documents, of which 21 are Ṣafawid); for a more detailed account see H. Busse, *Persische Diplomatiek im Überblick. Ergebnisse und Probleme*, in *Isl.*, xxxvii, 1961. (H. Busse)

iv. — OTTOMAN EMPIRE

Diplomatic in Ottoman Turkey can be traced back to the beginnings of the Empire in the 8th/14th century. The diplomatic system was fashioned after

the pattern brought by Asiatic Turks who in turn followed diplomatic models that were developed by the states of Central Asia, thus presenting a blend of Uyghur and Chinese traditions. On the other hand its organization was largely based on European practice, especially that established by the Byzantine Empire. The Tatar documents (those of the Golden Horde and of the Crimean Tatars) mainly followed Central Asian models and showed influence of Uyghur and indirectly of Chinese diplomatic usage. This fact is evidenced by Persian documents dating from the 16th to 17th century which use the title-forms of *sözümüz* (see L. Fekete, *Arbeite der grusinischen Orientalistik auf dem Gebiete der türkischen und persischen Palaeographie und die Frage der Formel "sözümüz"*, in *AOHung.*, vii, 1, 1957). The documents of Ottoman Turkey from the 15th century represent a set of more or less consistent patterns (see F. Kraelitz-Greifenhorst, in *SbAK Wien* 1921 and *TOEM*, xxviii, P. Wittek, in *WZKM*, 1957). The documents, their general names being *ewrâk* or *wethika*, were issued by the chancellor's office of the Sublime Porte; solemn public documents proclaimed by sultans or announced by viziers were issued by the office of the so-called *beylik* or *beylik kalemi*, a special department of the central office of the Porte, formally known as *diwân-i humâyûn kalemi*. The secretary, the scribe and the official in charge of the whole department (*beylikdâri*) attached their signatures to the documents, before they were sent to the *re'is efendi* for his stamp (the *resid*). More important deeds were checked by the *nishândîr* and had to bear his *tughra*. In the office of *takwil* documents such as letters of appointments, proclamations and letters-patent were renewed or ratified. The documents called *tedhkere* were issued by the office of the *büyük tedhkeredji* and those of the fisc were made out by the clerks of the *defterdâr*. Officials of lower rank in the capital as well as in the provinces had their own secretariats and were endowed with the authority to issue their own documents (see J. Hammer, *Staatsverfassung und Staatsverwaltung des osman. Reichs*, Wien, 1815; I. H. Uzunçarşılı, *Osmanlı devleti teşkilâtı*, 1945, and also *BEYLIK* above).

The documents were of two main trends. On the one hand there were proclamations, messages, and pronouncements, as for instance public edicts of the sultan, called *nâme*, *mektûb*, *kütâb*, *yazı*, *biti*, *tewkîf*. The most solemn was the royal proclamation called *khatt-i humâyûn*. These terms have never been very precise in meaning. Quite frequently the same document bore one or another name. The same is the case with various documents falling into the second category, of orders, edicts and ordinances such as *fermân*, *emr*, *hükm*, *buyuruldu* ([q.v.] see also I. H. Uzunçarşılı, *Buyuruldu*, in *Belleten*, 5/19, 1941), and deeds of appointment (*berât*). The most solemn public documents bore names consisting of several words, e.g., *'ahd nâme*, *mülk nâme* (or *temlik nâme*), *şulh nâme*. Of another category were the deeds called *nishân* (denoting also patent letters, diplomas, or charters), *menşûr* (a deed of nomination to an office or rank), *mithâl*, *'ard hâl* (Tk. *arzuhal*) etc. Documents would at times bear elaborate names, e.g., *nishân-i sherif 'alishân*, *fermân-i beshâret-i 'unwân* etc. These names concerned exclusively documents promulgated by the ruler or by his highest officials and clerks of the public offices. There were, too, numerous acts issued by officials of lower ranks, such as *tedhkere*, *telhis*, *tahrir*, *defter*, *sidjill* etc., while the documents (diplomatic notes)

presented to the Turkish government by members of the foreign diplomatic corps were called *tahrir*. Another group of documents issued by religious authorities (especially by the *shaykh al-islâm*), the so-called *fetwâ*, concerned rulings in disputes and controversies.

The body of a Turkish document shows a great similarity to a European document. It is quite probable that its form and shape were imitated from the Byzantine model. The Turkish document can be divided into two parts; the first (the opening and concluding formulae) bears the character of protocol while the middle part contains the essential text. There are particular formulae which are also found in any Turkish document: *erkân*: (1) *da'wet*, being an invocation composed of the formula containing the name of governor (the Bey's name). This would range from the simplest *huwa* to the longest titles (numerous examples are quoted by Fr. Kraelitz, *Osmanische Urkunden in türkischer Sprache*, in *SbAK Wien* 1921). A little space that follows the initial formula somewhat to the right hand side (in the documents issued by the Sultan only) is succeeded by (2) *tughra*, the device or the sign of the sultan, named also *nishân-i humâyûn*, *tewkîf*, or *'alâmet*, and of different design for each sultan. This device contains the name of the sultan and all his titles and other distinctions with the formula *muzaffer dâ'imâ*. All this is encased in an ornamental design, always with the same motifs and shape. The *tughra* was drawn and painted with particular care by a clerk specially assigned to this work, the *tughra-kesh*. It was made in colours. The origin of *tughra* is not certain (see I. H. Uzunçarşılı, in *Belleten* v, 1941; P. Wittek, in *Byzantion* xviii, 1948 and xx, 1956; F. Kraelitz-Greifenhorst, in *MOG* i; F. Babinger, *Sarre-Festschrift* 1925; P. Miyatev, *Tugrite na osmanskite sultani ot XV-XX vek*, in *Godischnik na plovdivska narodna biblioteka i muzei 1937-1939*, Sofia 1940; E. Kühnel, *Die osmanische Tughra*, Wiesbaden 1955; and *TUGHRA*). The documents issued by higher officials bore instead of the *tughra* another sign, the *pençe*. It was usually placed not at the beginning but on the left hand or right hand margin or at the foot of the scroll. Sometimes it was called *imâd* or erroneously *tughra* (see F. Kraelitz-Greifenhorst, *Studien zur osmanischen Urkundenlehre*, i; *Die Handfeste (Pençe) der osmanischen Wesire*, in *MOG*, ii). (3) The *'unwân*, that is, the title of the person in whose name the document was made, was, especially in sultanic documents, of considerable length and worded in solemn form beginning with the traditional *benki* . . . (see Orgun Zarif, *Tuğralarda el muzaffer dâ'imâ duası ve Şah unvanı, Türk Tarih, arkeol. ve etnogr. dergisi*, Istanbul 1949). (4) The *inscriptio* or the title of the person to whom the document was addressed (*elkâb*), especially in documents of great importance, was also very long, and was introduced with the formula *sen ki* or *hâlâ*. Beside the name and titles of the addressee it contained (as regards Christian rulers) certain long-established formulae, e.g., "the paragon of the highest princes of Jesus", "the pattern of the most illustrious dignitaries of the people of Messiah", etc. The addressee's name was followed by (5) *du'â*, e.g., by a brief clause expressing the good wishes of the sender, an equivalent to a certain extent of a salutation in European documents. If the person addressed was a Muslim the clause contained also a blessing, an invocation to Allâh for protection over his person, etc. If the letter was addressed to a Christian, this formula would contain

an allusively worded hope for his future conversion to Islam, e.g., *khutimat 'awākibuhu bi'l-khayr*, see J. Østrup, *Orientaliske Høflighedsformler*, Copenhagen 1927, 85-8 (German tr., *Orientalische Höflichkeit*, Leipzig 1929). The *du'ā'* concludes the introductory part of the protocol. The transition to the contents proper of the document is achieved through a special expression, e.g., "when this writing comes to your hand, let be known that", then follows (6) *nakl-i iblāgh* or *taşrih*, that is the main body of the letter or document which tells of the reasons for writing it, of favours bestowed or letters which have preceded it, sometimes introduced by means of the *areng*, i.e., excuses and apologies that would occasionally contain a quotation from the *Qur'ān*, or a proverb, etc. In documents dispatched to foreign rulers no distinction is made between the narrative part and the succeeding one, which is (7) a *dispositio* with the opening words *hüküm* or *emr*. This bears the main decision or resolution, either being strengthened by the use of the word *te'kid* and the formula, such as for instance *şöhyle bilesiz* together with *la'net*, a threat of punishment in case of disobedience to orders (in relation to superior authorities). Then follows (8) an attesting formula, corresponding to the European *corroboratio* as *bili tahkik bilüb, i'timad kılasiz*. The dating or (9) *ta'rikkh* is marked by means of an Arabic formula, e.g., *tahrir^{an} fi*. Then comes the decade of the month, the name of the month, and the year. The numerals are written in letters without any diacritic signs. To the names of the months there are usually added such descriptive definitions as *ramađān-i şerif*. Instead of the name of the day there we find the monthly decades indicated. The first one is called *awā'il*, the second, *awāsif*, the third *awākkir*. The first day of the month is called *ghurre*, the last one, *sakkh*, the middle of the month, *muntaşaf*. To indicate particular months abbreviations are used. This rule is followed in documents written in the *siyākat* script. From the abbreviated forms the names of the quarters of the year are made (the first is *müşir*, the second *redjedj*, the third *reshen* and the fourth *ledhedh*) see J. H. Mordtmann, in *Isl.* ix; F. Kraelitz-Greifenhorst, in *Isl.*, viii; J. Mayr, *Islamische Zeitrechnungen*, in *MSOS*, xxx, 1927; H. Šabanović, *Izrazi eva' il, ewasit i evahir u datamima turških spomenika*, in *Prilozi za Orijentalnu filologiju*, i, 1950. (10) The place of promulgation or announcement comes after the date and here the usual formula is *be-meķām-i* Then the name of the town is given (sometimes accompanied with an appropriate epithet), which frequently is descriptively defined. If the writing was made out on a journey or in camp, the phrase *be yurt* is used. Last comes (11) the seal *mühür*, *khātem*, serving to attest the document. It is impressed in China ink on the moistened paper. The seal is of various sizes and shapes, round, oval, square, polygonal etc. It contains the name of the writer, religious formulae and ornamental elements (see I. H. Uzunçarşılı, in *Belleten*, iv, 1940; also МУНР). On the front page of the writing or on its back there are attached various attesting formulae for ensuring its validity, e.g., *şh* (= *şahih*) inserted by the officials of the chancellery to attest to the authenticity and correctness of the document. There frequently occur abbreviated forms of certain terms, e.g., *m* in the meaning of *merķüm* (= mentioned), *la* instead of *Allāh*, etc.

As a matter of course documents of the Turkish chancery were written in the vernacular (in Turkish),

but there are also other documents in Greek, Old Slavonic (Cyrillic characters), Hungarian, with the genuine *tughra* or *pençe* attached to them. Sometimes a translation in Italian, Polish etc. accompanied the Turkish text, or its transcription in Latin, Greek or Armenian characters. The documents of the *Qazan Khāns* and those of the Golden Horde that were dispatched to the sultans in the 15th century were written in the *Uyghur* language and bore the specific characteristics of Central Asian diplomatic documents.

Turkish diplomatic practice led to the development of a specific technique for writing more formal and solemn documents. The left hand side of each line was rounded upward and resembled a sabre with a curved point. For the sake of more intricate ornamentation the last letter in each line was inscribed in oval shape (usually *nūn*, *rā'* or *tā'*). The script used was the *dīwānī*, also known as *tewķi'* in its various forms (see under **КХАТТ**). Not infrequently the invocation would be written in *thuluth* while the rest of the text would be written in the *dīwānī* characters. Documents signed by inferior officials were written in *neskhi* and *dīwānī* (see Mahmut Yazır, *Eski yazıları okuma anahtarı*, Istanbul, 1942). Fiscal documents were written in the *siyākat* characters which are very difficult to read (see L. Fekete, *Die Siyākat-Schrift in der türkischen Finanzverwaltung*, i-ii, Budapest 1955; N. Popov, *Paleografski osobenosti na čislitelnite imena v pismoto siyakat*, Sofia, 1955).

Official papers are usually written with a rather broad margin (*kenār*) on the right hand side. It is covered with notes and remarks (*der kenār*), suggesting the main points to be worked into the body of the answer.

The usual ink used for writing was black China ink; in some words the black letters were covered with gold dust (*altın rig* or *rik*).

Waxpaper, frequently imported from Italy, with watermarks was used (see F. Babinger, in *OM*, xi, 1931). The sheets were of elongated rectangular shape about 50 cm. long and 20 cm. wide; the letters of sultans, solemn acts of alliance were at times several metres long.

Generally the document was folded in pleats breadthwise so that when it was unfolded the introductory part with the forms of courtesy etc. would be the first to be read. Longer documents were rolled up like scrolls. Each document was kept in a satin bag, *kise*, tied up and having a slip of paper sticking out that contained the address or *ķulak*.

Copies (*şüret*) were made and sewn together into files (*munsha'āt*). They would contain the bare text only, with no remarks, notes, *tughra*, or stamp. The legal formula which was usually placed on the right side close to the first lines of the text stated (usually in Arabic) the conformity of the copy with the original and was called *imdā* or *tewķi' -i kādī* (see F. Kraelitz-Greifenhorst, *Legalisierungsformeln in Abschriften osmanischer kaiserlicher Erlässe und Handschreiben*, in *MOG*, ii, 1926). In order to indicate that this was a copy only and not an original, such phrases were used as *yazıldjak*, *gönderiledjek*, *irsāl olunan*. Also registers of documents were kept with entries which contained transcripts or summaries, the so-called *defter* or *sidjill*.

The development of the style and phraseology of the Turkish diplomatic document continued till about the 17th century, when the forms crystallized and acquired their uniform character. In the 19th century the lettering looked exactly like print. The

style and wording of Turkish documents had their effect upon the somewhat different tradition and usage of the Crimean Tatars, as they also left their mark upon Persian diplomatic practice. A certain number of letters sent out by the Chancellor's office of the Persian *pādīshāh* in the 17th and 18th centuries were written in Turkish (see L. Fekete, in *Türkiyat Mecmuası*, v, 1936).

The copies of the documents and incoming correspondence were kept in special offices from which Turkish archives later developed (see BAŞVEKALET ARŞIVI and F. Bajraktarević, *Glavni Carigradski arhivi i ispisi iz niaga in Prilozi za orijentalnu filologiju i istoriju jugosl. naroda*, vi-vii, Sarajevo 1958).

Numerous Turkish documents are extant in the countries once forming part of the Turkish Empire—in Egypt (see J. Deny, *Sommaire des Archives turques du Caire*, Cairo 1930), Tunisia (see R. Mantran, in *Les Cahiers de Tunisie*, 1957, 341 ff.); Bulgaria (see V. Todorov-Hindalov in *Godischnik na Narodna Biblioteka*, Sofia 1923; P. Mutafčiev in *Mitteilungen des deutsch. wissenschaft. Instituts in Sofia*, Sofia 1943; P. Miyatev in *Levëllâri Közlemények*, 1936; B. Nedkov in *Istoričeski Pregled*, x/2, 1954), Yugoslavia (see F. Giese in *Festschrift Jacob*; G. Elezović, *Turski izvori za istoriju Jugoslavena*, Belgrade 1932; H. Šabanović, *Turski diplomatski izvori, in Prilozi za orijentalnu filologiju*, i, Sarajevo 1950; R. Muderizović, *Turski dokumenti v dubrovackom arhivu*, in *Glasnik Zem. Muz.*, Sarajevo, 1938, v. L.); Rumania (see M. Guboglu, *Documentele turcești din arhivele Statului*, Bucharest 1957). Less numerous are Turkish documents in Greece (see E. Rossi, in *OM*, xxi, 1941). A great many of them, either through diplomatic channels or as booty or through trade relations, became part of foreign collections. Especially rich are the collections in those countries that maintained close diplomatic and other relations with Turkey: in Austria (see F. Zsinka, in *KCA*, i); Germany (on the Berlin and Dresden collections—see L. Fekete in *Levëllâri Közlemények*, 1928-1929); Hungary; Poland (see E. Zawaliński, in *RO* xiv, 1938 and Z. Abrahamowicz, *Przegląd Orient.*, 1954, 2); Italy (see A. Bombaci, in *RSO*, xviii, 1939 and xxiv, 1949; L. Fekete in *Levëllâri Közlemények*, 1926); the Soviet Union. Numerous documents are found in Sweden (see K. V. Zettersteen, *Türkische, tatarische und persische Urkunden im schwedischen Reichsarchiv*, Uppsala 1945), Denmark (see H. Duda, *Mitteil. d. Instit. f. Oesterreich. Geschichtsforschung*, lviii, 1950), Great Britain (see P. Wittek, *The Turkish documents in Hakluyt's 'Voyages'*, in *Bull. of Inst. of Hist. Research*, xix, 1942; and A. N. Kurat, *İngiliz devlet arşivinde ... Türkiye tarihine ait bazı malzemeye ait*, in *AÜDTCFD*, 1949), Czechoslovakia and in other countries (see the bibliography by J. Reyhman and A. Zajączkowski, *Zarys dyplomatyki osmańsko-tureckiej*, Warsaw 1955, English edition in the press). Many collections are still to be classified, some are being catalogued at present.

The fullest and most comprehensive bibliography of published Turkish documents is given by A. Zajączkowski and J. Reyhman (English edition).

The first textbook of Turkish diplomatic was published by L. Fekete, *Bevezetés a hodoltság török diplomatikájába*, Budapest 1926, with an introduction followed by a series of photographed documents. The introduction contained valuable information on the progress of research in this particular field of the history of diplomatic.

In 1955 in Warsaw there was published a textbook by A. Zajączkowski and Jan Reyhman: *An outline history of Ottoman Turkish Diplomatic (Zarys dyplomatyki osmańsko-tureckiej)*. An English version of this book, under the title: *A manual of Ottoman Turkish Diplomatics*, revised and considerably enlarged, is in the press. In 1958 a Rumanian scholar M. Guboglu published a new book: *Paleografia, și diplomatica turco-osmană*, Bucharest 1959, which beside the facsimiles contains 203 Turkish documents from Rumanian archives. In this book the author gives new and useful information on the subject of Turkish diplomatic and documents.

Bibliography: in addition to the works mentioned above: F. Babinger, *Das Archiv des Bosniaken Osman Pascha*, Berlin 1931; L. Fekete, *L'Édition des chartes turques et ses problèmes*; in *Körösi Csoma, Arch.*, i, 1939; G. Jacob, *Türkisches Hilfsbuch*, i, Berlin 1917; H. Scheel, *Die Schreiben der türkischen Sultane an die preuss. Könige*, Berlin 1930; *Tarih Vesikalari*, Ankara 1941-58; P. Wittek, *Zu einigen frühosmanischen Urkunden*, i-iv; in *WZKM*, liii-lvi (1957-60); L. Fekete, *A török oklevelek nyelvezete és forrásértéke in Levëllâri Közlemények*, iii, 1925; see also under BAŞVEKALET ARŞIVI, BERĀT, BEYLİK, BUYURULDU, DAFTAR, DĀR ALMAHFŪZĀT AL-‘UMŪMIYYA, KHĀT, MUHR, SİDĪLL, TUĞRA, WATHĪKA.

(J. REYCHMAN and A. ZAJĄCZKOWSKI)

DIR, a princely state, which acceded to Pakistan in 1947, with an area of 2,040 sq. miles and a population of 148,648 in 1951, lies to the south of Čitrāl in 35° 50' and 34° 22' N. and 71° 2' and 72° 30' E., taking its name from the village of Dir, seat of the ruler, lying on the bank of a stream of the same name and a tributary of the Panđikōrā. Politically the Dir territory roughly comprises the country watered by the Panđikōrā and its affluents. The state gained prominence in the second half of the 19th century for its hostility to the cause of the *mudjāhidin*, remnants of the defeated forces of Sayyid Aḥmad Barēlawī [q.v.], with their headquarters first at Asmat (Samasta) and later at Čamarkand in Yāghistān.

The present Nawwāb of Dir, Prince Muḥammad Shāh Khusrāw, is a member of the Akhund Khēl, a branch of the Pāyandah Khēl subtribe of the Yūsuf-zā'is. The founder of the ruling family, like those of the sister states of Swāt, Amb and Čitrāl, was one Mullā Ilyās *alias* Akhund Bābā, who flourished in the 11th/17th century. His grandson, Ghulām Bābā, however, is said to be the first to have discarded the rôle of a religious leader and assumed worldly power. It was his great-grandson, Ghazzan Khān b. Kāsim Khān b. Zāfar Khān who, with a force 10,000 strong, joined the tribal *lashkars* during the Ambēylā Campaign of 1863 directed by the British-Indian troops against the *mudjāhidin* of Sayyid Aḥmad Barēlawī and their allies. He, however, withdrew his contingent when he found that the scales had turned in favour of the invaders. He was succeeded by his son, Raḥmat Allāh Khān, who, aware of his weak title, gained the throne with the monetary assistance of the Mahārādjā of Kašmīr. In 1875 Raḥmat Allāh Khān, offended at the misbehaviour of the Kašmīr agent, broke off his relations with the Mahārādjā and threw off his suzerainty. On his death in 1884 his son Muḥammad Sharīf Khān came to the throne and soon started a series of campaigns and skirmishes against the neighbouring state of Čitrāl [q.v.]. The forces of Muḥammad Sharīf Khān were, however,

completely defeated and the Mihtar Amān al-Mulk of Cītrāl acquired great influence in Dir. Muḥammad Sharīf Khān had to take refuge in Swāt [q.v.] with whom his principality had been almost constantly at war. He made several unsuccessful attempts to regain from Amān al-Mulk his territory, which in 1890 was conquered by the adventurer, 'Umrā Khān, chief of Dījandōl. Five years later in 1313/1895, Muḥammad Shārif Khān succeeded with the moral and material backing of the British forces, in recovering Dir and even capturing Shīr Afḍal, pretender to the throne of Cītrāl.

In 1897 the title of Nawwāb was conferred on Muḥammad Sharīf Khān who had, the same year, annexed a part of the upper Swāt territory, the old enemy of his House. This title was, in all probability, conferred on him in recognition of his services to the British in dissuading the Dir tribes from participating in the *djihād* which Mullā Sa'd Allāh Khān of Bunēr, nicknamed *Sartör* (crazy) *Fakīr*, had launched against the alien government. A close ally of the British Government, in receipt of an annual allowance amounting to 26,000 rupees, Muḥammad Sharīf Khān died in 1904 and was succeeded by his son Awrangzīb Khān (Bādshāh Khān). He soon fell out with his younger brother, Miyān Gul Dījān, who in alliance with the disaffected sections of the population of Dir, marched against his elder brother and captured, in Dījumādā I 1323/June 1905, two of the Dir fortresses. Peace was, however, restored through the efforts of the British Chief Commissioner of the North-West Frontier Province. It proved short-lived and fighting broke out between the two brothers again in 1911-12. This period of internecine war came to a close with the death of Miyān Gul in Dījandōl in 1914.

In 1917, while World War I was still in progress, Bādshāh Khān helped 'Abd al-Matīn Khān, a son of 'Umrā Khān, to regain the principality of Dījandōl but soon afterwards occupied it himself. This act was characterized as usurpation and betrayal of the worst kind. The Sultan of Turkey, in an appeal issued in Muḥarram 1336/October 1917 to the warlike tribes of Yāghistān, exhorted the Nawwāb of Dir to give up creating discord among the tribesmen and restore Dījandōl to its rightful ruler. In 1919 the oppressed people of Swāt, under Miyān Gul Gul Shāhzāda, threw off Bādshāh Khān's rule but the British forced Shāhzāda in 1922 to withdraw from the area conquered by him. On his death in 1925 Bādshāh Khān was succeeded by his eldest son, Muḥammad Shāh Dījahān Khān, the deposed ruler. In 1930 when the entire north-west frontier of India was ablaze he placed his resources at the disposal of the British Government for quelling the Red Shirt disturbances in Pēshāwar and the surrounding area. The same year existing boundaries between Dir and Swāt were confirmed, putting an end to centuries-old hostilities.

A great part of the Dir territory is divided into small Khānates, held by the Nawwāb's relations. There have recently (1959) been some disturbances in the state but these were described as mostly agrarian rather than political in nature.

In 1960 Muḥammad Shāh Dījahān Khān was deposed, arrested and interned by the Government of Pakistan on serious charges of misgovernment and maladministration. He was succeeded by his eldest son, Prince Muḥammad Shāh Khusrāw, who was formally installed as the Nawwāb of Dir on 9 November 1960 at Čakdara, in the Malākand Agency.

Bibliography: C. U. Aitchison, *Treaties, Engagements and Sanads . . .*, Delhi 1933, xi, 417-46; Ghulām Rasūl Mihr, *Sarguzasht-i Mudiāhidin*, Lahore 1956, 348, 359, 365, 368, 489, 530; *Imperial Gazetteer of India*, Oxford 1908, 360-1; W. W. Hunter, *The Indian Musulmans*, Calcutta 1945, 29; *Memoranda on the Indian States*, Delhi 1940, 210-15; also see the article SWĀT. (A. S. BAZMEE ANSARI)

DIR [see SOMALI].

DIRĀR B. AL-KHATTĀB B. MIRDĀS AL-FIHRĪ, a poet of Mecca. Chief of the clan of Muḥārib b. Fīhr in the Fidjār [q.v.], he fought against the Muslims at Uḥūd and at the battle of the Trench, and wrote invectives against the Prophet. He was however converted after the capture of Mecca, but it is not known if he perished in the battle of Yamāma (12/633) or whether he survived and went to settle in Syria.

Bibliography: *Sīra*, ed. Saḳkā, etc., Cairo 1375/1955, i, 414-5, 450, ii, 145-6, 254-5; Ṭabarī, index; Muḥ. b. Ḥabīb, *Muḥabbar*, 170, 176, 434; Buhturī, *Ḥamāsa*, index; Ibn Sallām, *Ṭabaḳāt*, ed. Shākir, 209-12; *Aghāni*, iv, 5=ed. Beirut, iv, 144-5; Ibn Ḥaḍjar, *Iṣāba*, no. 4173; Ibn 'Asākir, vii; Nallino, *Litt.*, 74. (ED.)

DIRE DAWA, important road, rail, and air communication centre and chief commercial town in Eastern Ethiopia, situated 35 miles North-West of Harar [q.v.] and thus within the cultural orbit of this major Muslim city in the Ethiopian Empire. The name is most probably derived from the Somali *Dir-dabo* 'limit of the Dir' (the *Dir* being the confederation of Somali tribes which inhabit the vast arid region between Dire Dawa and Dījibuti), but it is possible that the Amharicized form is meant to reflect a popular etymology from the Amharic *dire dawa* 'hill of uncultivated land'. Dire Dawa owes its comparatively recent origin and importance to the Addis Ababa-Dījibuti railway which climbs from the desolate Dankali plain to this first great centre of sedentary population at the edge of the escarpment at an altitude of just below 4000 feet. The total population (estimated between 30,000 and 50,000) includes Ethiopians proper as well as Gallas, Somalis, Italians, French, Greeks, Indians, and Arabs. The ill-starred Emperor, Lidj Iyasu, built a mosque at Dire Dawa during the First World War, while during the Second the town became the headquarters of the British Reserved Areas Administration after the reconquest of Ethiopia in 1941. The Islamic culture of the Muslim population of Dire Dawa and its *hinterland* varies considerably and includes remnants of pagan practices. The Shāfi'ī is the most generally accepted *madhhab* in this area.

Bibliography: *Guida dell'Africa Orientale Italiana*, Milan 1938, 432 ff. (street plan 435; area map 448); Reale Società Geografica Italiana, *L'Africa Orientale*, Bologna 1936 (index under Dire Dawa); Chamber of Commerce, *Guide Book of Ethiopia*, Addis Ababa 1954 (index under Dire Dawa); Lord Rennell of Rodd, *British military administration of occupied territories in Africa, 1941-1947*, H.M. Stationery Office 1948 (index under Dire Dawa); J. S. Trimmingham, *Islam in Ethiopia*, Oxford 1952 (for general characteristics of Islam in this area). (E. ULLENDORFF)

DIRGHĀM ("Lion"), Fāṭimid *amir* and *wazīr*; his full name Abu 'l-Ashbāl al-Dirghām b. 'Amir b. Sawwār, he received the agnomens of Fāris al-Muslimin, Shams al-khilāfa, and, when he was

vizier of the last Fātimid al-ʿĀdid, the title of al-Malik al-Mansūr, the victorious king, according to a protocol issued by Riḍwān [q.v.]. He was Arab in origin and was perhaps descended from the former kings of Ḥira, to judge from the dynastic names of al-Lakḥmī and al-Munḍhirī that he bore.

The first mention of him is made in 548/1153. He was among the detachment charged with relieving the garrison of ʿAṣkalān led by the future vizier al-ʿAbbās together with Usāma b. Munḳidh [q.v.]. It was during the advance of this company that the murder of the vizier Ibn al-Sallār [q.v.] was planned, and was carried out by Naṣr, the son of al-ʿAbbās; the latter, advised of this, returned to Cairo with his company and seized the vizierate (Muḥarram 548/April 1153). Al-ʿAbbās was overthrown by Ṭalāʿī b. Ruzzīk in 549/1154. The latter, whose trust ʿDirghām seems to have received (Abu ʿl-Maḥāsīn calls him "one of the emirs of Banū Ruzzīk"), made him commander of the corps of Barkīyya which he had just formed. He rose in the hierarchy and became *nāʿib al-bāb*, that is to say lieutenant of the *ṣāḥib al-bāb* or grand chamberlain. He distinguished himself as commander of the army sent by Ṭalāʿī against the Franks, which gained a victory at Tell al-ʿAdiūl in Palestine on the 15 Ṣafar 553/19 March 1158. The following year, together with Ruzzīk, son of the vizier, he triumphed over the rebel Bahrām in Upper Egypt near Aṭfīḥ (Derenbourg, *Oumara du Yémen*, i, 1-3, ii, 127). During the vizierate of Ruzzīk, Ṭalāʿī's successor, ʿDirghām, was sent with an army to stop the expedition of the king Amalric I who, in September 1162, invaded Egypt in order to claim the tribute already promised by Ṭalāʿī. ʿDirghām (Dargan of Guillaume de Tyr, in *RHC. Occ.* i/2, 890-1), was defeated and fell back on Bilbays. But, taking advantage of the rising of the Nile, he breached its dikes in order to flood the adjoining plain and Amalric had to withdraw into Palestine (Derenbourg, *op. cit.*, ii, 203-4, 208-9). Immediately afterwards, he took part in the putting down of a rebellion in the province of al-Ḥarbiyya.

But there soon broke out the revolt of Shāwar, the powerful prefect of Kūs, which was to end with his victory and the death of Ruzzīk. When Shāwar's success was certain, ʿDirghām, in spite of his good relations with Ruzzīk whom he had instructed in horsemanship and knightly pursuits (al-Maḳrīzī, *Khūṭat*, ii, 78), did not hesitate to leave him and go over to the side of Shāwar, who became vizier (Ṣafar 558/January 1163). Shāwar, in whose circle he remained, made him grand chamberlain or *ṣāḥib al-bāb* (Abu ʿl-Maḥāsīn, v, 338, 10), the most important office after the vizierate. But ʿDirghām, supported by his brothers and a considerable part of the army, was not long in forming a faction against the vizier and, after nine months of the vizierate of Shāwar, revolted against him, although Shāwar, according to the Continuator of the *History of the Patriarchs of Alexandria*, had made him swear forty oaths that he would not betray him (Derenbourg, ii, 246). In Ramaḍān 558/August 1163 Shāwar was driven from Cairo and took refuge in Syria where he sought the support of Nūr al-Dīn in regaining the vizierate. ʿDirghām had Ṭayy, the eldest son of Shāwar, put to death, and on 29 Ramaḍān/31 August he was invested with the vizierate with the title of al-Malik al-Mansūr.

He had three brothers, Nāṣir al-Dīn Humām, Nāṣir al-Muslimīn Mulham and Faḳhr al-Dīn Ḥusām. The first, after his brother's accession to the vizierate,

took the title of Fāris al-Muslimīn which ʿDirghām had formerly borne. According to al-Maḳrīzī, during his vizierate ʿDirghām was dominated by his brothers Humām and Ḥusām.

Fortune did not smile on ʿDirghām for very long, and difficulties soon arose. Aware of Shāwar's preparations for revenge, he attempted to start negotiations with Nūr al-Dīn by promising him his allegiance and an advantageous alliance against the Franks. Nūr al-Dīn gave an evasive reply. And perhaps it was at the instigation of Nūr al-Dīn that ʿDirghām's messenger was seized by the Franks of Karak on his return from Damascus. Thwarted in this and disturbed by the attitude of the *amīrs* of the corps of the Barkīyya, who had given him powerful support in winning the vizierate but some of whom envied him and were negotiating with Shāwar, ʿDirghām trapped them in an ambush and massacred seventy of them, not counting their followers. Historians do not fail to point out that these executions removed men of ability and weakened Egypt dangerously.

Amalric however had not given up his scheme to conquer Egypt, and at the end of 1163 or at the beginning of 1164 his advance-guard invaded Egyptian territory. ʿDirghām, after failing to bring over Nūr al-Dīn to his cause, decided to negotiate with Amalric and offered him, on condition that he withdrew his troops, a peace treaty, the delivery of hostages, and the payment of an annual tribute to be levied until a date fixed by the king. But Shāwar had finally gained the support of Nūr al-Dīn, who in Djumādā I 559/April 1164 sent into Egypt with Shāwar an army commanded by Shīrkūh which included Saladin his nephew. It crossed unhindered the territory controlled by the Franks who were prevented from taking action by a manoeuvre of Nūr al-Dīn. Mulham the brother of ʿDirghām (Ḥusām according to al-Maḳrīzī), who was sent against the invaders with a large but, according to Shāwar, inglorious army, was surprised near Bilbays and put to flight at the end of April 1164. This caused panic at Cairo, where Shīrkūh and Shāwar soon appeared. Several battles took place between the troops of Shāwar and those of ʿDirghām. In order to raise some resources ʿDirghām made the mistake of seizing the possessions of the orphans, and so alienated the population. He was deserted by some of his troops; the corps of Rayḥānis who had sustained some losses promised their aid to Shāwar. ʿDirghām, after trying in vain to muster some supporters and accompanied by no more than 500 cavaliers, presented himself at the palace of the Caliph, who refused to admit him and advised him to have a care to his own life. The desertions continued until he retained only thirty cavaliers. He took to flight followed by the curses of the people while Shāwar's troops entered Cairo. Overtaken between Cairo and Fustāt, ʿDirghām was dragged from his horse and killed near the mausoleum of al-Sayyida Nafisa in Ramaḍān 559/July-August 1164, or, according to certain traditions, at the end of Djumādā II/24 May 1164 or in Raḍjāb/May-June 1164. His three brothers were likewise killed soon afterwards. His corpse remained without burial for two or three days and his head was carried on a pikestaff. He was buried near Birkat al-Fil and a cupola was raised over his tomb. His vizierate had lasted only nine months.

ʿUmāra al-Yamanī and al-Maḳrīzī praised ʿDirghām whom they consider among the greatest *amīrs* and bravest cavaliers. He combined with his physical

qualities (skill at polo, archery, wielding the spear, and feats of prowess at tilting in the ring) a gift for penmanship, for poetry (he composed some fine *muwashshahāt*) and for poetic criticism. 'Umāra has spoken highly of his generosity, but has also noted that he was quick to turn against his friends, and it must not be forgotten that he betrayed successively Ruzzik and Shāwar.

Bibliography: Ibn al-Athīr, Cairo edition 1303, xi, 108 f., 111 f., Tornberg edn., xi, 191, 196-7; Ibn Khallikan, Būlāk ed., i, 276 f., ii, 499 (trans. de Slane, i, 609 f., iv, 485 f.); Derenbourg, *Oumara du Yémen, sa vie et son œuvre*, i, (*Kitāb al-Nukat and Extraits du Diwan*), 67 f., 73 f.; ii (*Vie de Oumara du Yémen*), 101, 166, 257 f., 281-303 and in the index; Kamāl al-Dīn Ibn al-'Adīm, *Ta'riḫ al-Halab*, ed. S. Dahhān, ii, 316-7; Ibn Mu'ayyasar, *Akhbār Miṣr*, ed. Massé, 92, 97; Ibn Shaddād, *Sirat Ṣalāḥ al-Dīn*, Cairo ed., 1346, 28-9; Abū Shāma, *Kitāb al-rawḍatayn*, in *RHC Or.*, iv, 107-8; Ibn Wāsil, *Mufarridj al-Kurūb*, ed. Shayyal, i (1953), 137-9; *Diamāl al-Dīn Ibn Zāfir, Kitāb al-Duwal . . .*, in Wüstenfeld, *Gesch. der Fatimiden-Khalifen*, 329 f.; Maḥrizī, *Khūṭa*, i, 338, 358, ii, 12 f., 78; Abu 'l-Mahāsīn, *Nudjūm*, Cairo ed., v, 317, 338, 346-7; S. Lane-Poole, *Hist. of Egypt*, 175-8, *Saladin*, 80-2; Röhrich, *Gesch. des Königreichs Jerusalem*, 314 f., and G. Schlumberger, *Campagnes du roi Amaury I^{er}*, 36 f. (with dates to be rectified); G. Wiet, *Hist. de la Nation Égyptienne: L'Égypte arabe*, 284, 287 f., 291-4; idem, *Précis de l'hist. de l'Égypte*, 196; Grousset, *Hist. des Croisades*, ii, 447-8, 453-4 and in the index. For the poetic gifts of Dirghām, cf. M. Kāmil Ḥusayn, *Fi adab Miṣr al-Fātimīyya*, 138, 178, 199-200. See also the articles AL-'ĀDID, CRUSADES, RUZZĪK, SHĀWAR, SHIRKŪH, ṬALĀ'ĪC. B. RUZZĪK. (M. CANARD)

DIRHAM. 1. The name of a weight, derived from Greek *δραχμή*. Traditionally the *dirham kayl* or *shar'i* weighed from 50 to 60 average-sized, unshelled *sha'ira* or *habba*, and was theoretically divided into 6 *dānaḥ*, the latter being calculated variously between 8 and 10 *sha'ira*. So numerous and contradictory are the reports on the weight of the dirham and its relationship to other Arab metrological units in different parts of the Islamic world and at different times that they cannot be summarized here, and the reader is referred to such works as Sauvaire's *Matériaux und Grohmann's Einführung* (see bibliography under *DĪNĀR*). Efforts to define the weight of the traditional dirham in terms of modern metric grams have resulted in various figures, most of them probably erroneous. Cf. W. Hinz, *Islamische Masse u. Gewichte (Handbuch der Orientalistik, Ergänzungsband 1, Heft 1, Leiden 1955, 2 ff.)*, where also 19th and 20th century legal definitions in different countries are to be found. Although most Muslim states have now officially adopted the metric system, the dirham and other traditional weights continue irregularly in use in various trades. In present-day Egypt, the dirham is defined as weighing 3.12 grams; two actual goldsmith's brass dirham weights of the year 1953 are found to weigh 3.1322 and 3.1335 grams respectively.

2. The silver unit of the Arab monetary system from the rise of Islām down to the Mongol period. The earliest Arab dirhams (*baghli*) were imitations of the late Sasanian *drachms* of Yazdigird III, Hormuzd IV and (chiefly) Khushraw II. The Sāsānian iconography was retained, but a Kūfic religious inscription was added to the margin; on a few

issues the name of the Caliph (Mu'āwiya and 'Abd al-Malik) and on most issues the name of the provincial governor and the abbreviated mint name and date according to the Hīdīra, Yazdigird or post-Yazdigird era (all in Pahlavi characters), were engraved. About the year 72/691-2 (American Numismatic Society *Museum Notes* vii, 1957, 191) and for a few years thereafter variations of the conventional type, including the use of more Kūfic legends and innovations in iconography more suitable to Islām, were experimented with, but in the year 79/698-9 'Abd al-Malik's monetary reform drastically altered the style of the dirham, which thenceforth, with few exceptions, was, like the *dīnār*, purely epigraphic. The post-reform dirham was at first anonymous, but in the course of the 2nd and 3rd centuries A.H. the names of governors, heirs-apparent, Caliphs, etc. were added. The name of the mint and the date, in words, was always present. In Umayyad times the chief dirham mints were located in former Sāsānian administrative centres, but silver was struck also in Damascus, North Africa and Spain. Wāsiṭ, founded in 84/703-4, appears to have been the most prolific of Umayyad dirham mints, and it is possible that the administration of the silver coinage was centred in this city and that the dirham dies were engraved there.

Little change in the style and general appearance of the dirham occurred under the various independent dynasties down to the end of the 4th/10th century, except that the legends on the Fātimid dirham were usually arranged in concentric circles. There followed a period of silver famine in the East when the output of silver coinage was relatively insignificant (cf. R. P. Blake in *Harvard Journal of Asiatic Studies*, 1937, 291, where the study of this phenomenon is broached but not investigated to the depth which it deserves); but with the rise of the Mongols in the mid-7th/13th century, dirhams and multiples thereof, differing in design from the "classical" type, were again issued in immense quantities. For the late Fātimid *dirham waraḥ*, the Ayyūbid *dirham Naṣīri* and *Kāmīli*, and Mamlūk dirhams, see P. Balog in *BIE*, xxxiii, 1950-1, and v. Schrötter, s.v. *dirhem*. In the West the dirham declines in quality with the fall of the Umayyad dynasty of Spain, is restored in somewhat altered form under the Murābiṭs, and undergoes a complete change in style and weight with the Muwahhids, when the square dirham (*murabba'*), also imitated by the Christians in France (the *millares*), is introduced (corpus and bibliography in H. W. Hazard, *The numismatic history of late medieval North Africa*, N.Y. 1952).

With regard to the weight of the classical Arab dirham, statistics (unpublished) show that the highest frequency group of the Sāsānian drachm of Khushraw II falls between 4.11 and 4.15 grams. The Arab-Sasanian dirham was definitely lighter, approximately 3.98 grams. After the reform of 79 A.H., an entirely new standard is adopted with the result that thenceforth until the middle of the 3rd/9th century, when weights begin to be very erratic, the peak weight of the dirham consistently lies between 2.91 and 2.95 grams (A.N.S. *Museum Notes*, ix, 1960, see bibliography). The corrected figure, allowing for loss of weight, is 2.97 grams, which conforms exactly with the traditional theoretical figure based on the classical Arab formula which pronounced the weight of the dirham to be $\frac{7}{10}$ that of the *mithkāl* (*dīnār*), i.e., $\frac{7}{10} \times 4.25 = 2.97$ (see s.v. *DĪNĀR*). Dirham glass weights fall slightly below this figure; and a special category of glass weights establishes the fact

that there were in Egypt dirhams of 13 *kharrūbas*, weighing still less.

The rate of exchange between *dīnār* and dirham fluctuated widely at different times and in different parts of the empire. The jurists speak of 10 (or 12) dirhams to the *dīnār* in the time of Muḥammad, but subsequently there is plentiful evidence to show that the dirham at times sank as low as 15, 20, 30 and even 50 (see the numerous textual citations by Sauvage, Lane-Poole in *NC* 1884, Grohmann in *Einführung*, etc.). P. Grierson (*op. cit.* under *DĪNĀR*) has attempted to explain the economic bases of the mint and market gold-silver ratios, with particular reference to Byzantine-Arab relationships.

Both typologically and economically the dirham exerted a strong influence on Byzantium and the West. The Byzantine *miliaresion*, introduced in the second quarter of the 8th century after a generation during which virtually no silver coinage was issued in Constantinople, was clearly inspired by the dirham, and many *miliaresia* of the 8th and 9th centuries were actually struck on Arab dirham planchets. There is some reason to believe also that the style of the Carolingian *denier* or *denar* may have been influenced by the dirham. The great importance of Arab silver in commerce between the lands of the Eastern Caliphate on the one hand and Russia, eastern Europe, Scandinavia and the Baltic regions on the other, is abundantly documented by the immense numbers of dirhams and fragments of dirhams found in these areas in hoards dating from four clearly defined periods between 780 and 1100 A.D. (comprehensive summary and full bibliography in U. S. L. Welin in *Kulturhistorisk Leksikon för nordisk middelalder*, i, Copenhagen 1956, s.v. *Arabisk mynt*). Dirhams also have been found in lesser numbers in England and France (cf. J. Duplessy in *Rev. Numismatique* 1956, 101).

Beginning in the 5th/11th century, dirhams of base silver (billon) and copper were struck by various dynasties (late Buwayhid, Karakhanid, *Kh**arizmshāh, etc.). The large, thick copper dirhams of the Artukids (in the coin catalogues "Urtukids"), Zangids and Ayyūbids, with figured types resembling those of Hellenistic, Roman provincial, Byzantine and other coinages, and occasionally exhibiting original Islamic iconography, constitute a unique phenomenon so far unsatisfactorily explained and deserving of further study (best illustrations in the British Museum and Istanbul catalogues and in S. Lane Poole, *Coins of the Urtukī Turkumāns*, London 1875; cf. also J. Karabacek, in *Num. Zeitschr.*, 1869, 265).

Bibliography: In addition to the bibliography under *DĪNĀR* and the works cited in the body of the present article, see R. Vasmer in F. v. Schrötter, *Wörterbuch der Münzkunde* (Berlin-Leipzig, 1930) s.v. *Dirhem* (with valuable bibliography); J. Walker, *A Catalogue of the Arab-Sassanian Coins* (*A Cat. of the Muhammadan Coins in the British Museum*, i, London 1941); U. S. L. Welin, in *Kulturhistorisk Leksikon för nordisk middelalder*, iii (Copenhagen, 1959), s.v. *Dirhem*; G. C. Miles, *Byzantine miliaresion and Arab dirhem: some notes on their relationship in American Numismatic Society Museum Notes* ix (1960), 189-218; idem, *The Iconography of Umayyad Coinage in Ars Orientalis* iii (1959), recent bibliography; idem, "Trésor de dirhems du IX^e siècle", in *Mémoires de la Mission Archéologique en Iran*, xxxvii, 1960, 67-145 (detailed study of a large hoard of dirhams found at Susa). (G. C. Miles)

AL-DIR'ĪYYA (or al-Dar'īyya), an oasis in Wādī Ḥanīfa [*q.v.*] in Naǧd, the capital of Āl Sa'ūd [*q.v.*] until its overthrow in 1233/1818. The oasis lies c. 20 km. north-west of al-Riyāḍ, the present capital. The wadi flows south-east through the upper part of the oasis and then bends to the east before passing the main settlements. Beyond these settlements the high cliff of al-Ḳurayn forces the wadi to make a sharp turn to the south-west. The road from al-Riyāḍ descends the cliff by Nazlat al-Nāširiyya to enter the wadi opposite *Shā'ib* Ṣafār, the largest tributary on the right bank. On the left bank just below the pass lies the cultivated plot of al-Mulaybīd.

The wadi is a narrow ribbon threading the oasis from one end to the other, hemmed in by abrupt cliffs on both sides. The flash floods coursing down the wadi may be as few as two or as many as fifteen a year; as soon as they are gone the wadi is dry. In many places the date gardens occupy a raised step above the valley floor which is protected from the floods by a levee (*djurf*) of large stone blocks sometimes three metres high. On occasion the floodwater surges over the levee and reaches the base of the cliff (*djabal*) at the outer edge of the palms. The houses are built either among the palms or on the heights above.

The settlements farthest up the wadi are al-'Ibb and al-'Awda, both among the palms on the right bank. Below these is *Ghaṣība*, now a complete ruin, on the high ground on the left bank opposite the tributary al-Bulayda. The tributary *Ḳulaykil* runs along the eastern side of *Ghaṣība*. After the wadi bears eastwards the left bank is lined with a series of settlements, among them being the low-lying al-Buǧjayri, the home of the reformer *Shaykh* Muḥammad b. 'Abd al-Wahhāb and the many 'ulamā' among his progeny, Āl al-*Shaykh*. A mosque stands on the site where the *Shaykh* was accustomed to worship, and his grave is not far off, though, in keeping with his doctrine, it is not an object of visitation. On the right or southern bank facing these settlements is the promontory of al-Ṭurayf thrusting into the pocket between Wādī Ḥanīfa and *Shā'ib* Ṣafār; here rise the majestic ruins of the palaces where the princes of Āl Sa'ūd once lived and held court—in Philby's words, "the noblest monument in all Wahhabiland". The buildings, made of clay save for the pillars of stone, have a grace and delicacy of ornamentation unusual in Naǧd. Near the north-western corner of the fortified enclosure is the highest point in al-Ṭurayf, the citadel known as al-Darīsha (it is noteworthy that in Naǧd, the wellspring of Arabic, the common words for window, *darīsha*, and gate, *darwāza*, are both Persian in origin). Leading up to the citadel from the shelf of palms below is a ramp called *Darb Fayṣal* after Fayṣal b. Sa'ūd, one of the captains guarding the town when Ibrāhīm Pasha besieged it in 1233/1818. The most impressive palace still standing is *Makṣūrāt* 'Umar on the brink of the northern cliff. Near it is the congregational mosque of al-Ṭurayf in which the Imām 'Abd al-'Azīz was assassinated in 1218/1803. The ruins of al-Ṭurayf are gradually disintegrating because of the ravages of time and the development of a new settlement which is spreading from the foot of the promontory up to its shoulder.

According to the chroniclers of Naǧd, al-Dir'īyya was first settled in 850/1446-7 when Mānī' b. Rabi'a al-Muraydi was given *Ghaṣība* and al-Mulaybīd by his relative Ibn Dir' of Ḥaǧǧar al-Yamāma. Mānī' was an emigrant from the east; his former home, said to have been called al-Dir'īyya,

is reported to have been in the region of al-*Ḳaṭīf*, but its exact location is not known. Some genealogists state that the *Marada*, the kinsfolk of *Māni'*, belong to *Banū Ḥanīfa*, while others advocate a descent from *'Anaza*, which appears to be the prevailing view among members of *Āl Sa'ūd*.

After *Māni'* various branches of his descendants took turns in ruling al-*Dir'īyya*. *Ghaṣiba* seems to have been the original centre and strong point; no record has been found of when it was supplanted by al-*Turayf*, which topographically enjoys an even greater degree of impregnability. In 1133/1721 *Sa'dūn b. Muḥammad Āl Ghurayr* of *Banū Ḳhālīd*, the lord of al-*Ḥasā*, plundered houses in al-*Zuhayra*, *Malwī*, and al-*Surayḥa*, all settlements still existing along the left bank.

In 1139/1726-7 *Muḥammad b. Sa'ūd Āl Muḳrin*, a direct descendant of *Māni'*, became the independent ruler of al-*Dir'īyya*, including *Ghaṣiba*. At that time the primacy among the towns of central *Nadīd* was held by al-*'Uyayna*, farther up the valley, under the domination of *Āl Mu'ammār* of *Tamīm*. *'Abd Allāh b. Muḥammad*, the most powerful representative of this house, died the same year *Muḥammad b. Sa'ūd* came to power in al-*Dir'īyya*. *Muḥammad b. Sa'ūd* won a good reputation as a secular lord. In 1157/1744 *Shayḳh Muḥammad b. 'Abd al-Wahhāb* chose al-*Dir'īyya* as his new home when requested to leave al-*'Uyayna*, his native town, by *'Uḥmān b. Aḥmad Āl Mu'ammār*. The *Shayḳh* and *Muḥammad b. Sa'ūd* made a compact to work together in establishing the true version of Islam throughout the land of the Arabs.

The spiritual force of *Ibn 'Abd al-Wahhāb* and the military skill of *Muḥammad b. Sa'ūd* and his son *'Abd al-'Azīz* and grandson *Sa'ūd* brought virtually the whole of the Arabian Peninsula under the authority of al-*Dir'īyya* by the early 13th/19th century. *Ibn Bishr* records his own eye-witness description of the capital in the time of *Sa'ūd*. Much of the land now given over to palms was then occupied by buildings. Particularly vivid are *Ibn Bishr's* vignettes of the market in the valley bottom, the sunrise religious assembly in the same spot attended by *Sa'ūd* and his resplendent corps of *mamlūks*, *Sa'ūd's* hearing of petitions and dispensing of largesse to his subjects and guests, and the diligent Islamic instruction given by the sons of the *Shayḳh*. *Sa'ūd* was said to own 1,400 Arab horses, of which 600 were taken on campaigns by Bedouins or his *mamlūks*. He had 60 cannon, half of which were of large size. For *Nadīd*, al-*Dir'īyya* had become a very cosmopolitan and expensive centre: visitors from *Oman*, the *Yemen*, *Syria*, and *Egypt* thronged its bazaar; shops rented for as high as 45 riyals a month, and houses sold for 7,000 riyals. So much building went on that there was a great scarcity of wood.

The first and only European to see al-*Dir'īyya* while it flourished was *J. L. Reinaud*, an Arabic-speaking Dutchman (or Englishman?) sent there in 1799 by *Samuel Manesty*, the *East India Company's* Resident in al-*Baṣra*, to negotiate with the *Imām 'Abd al-'Azīz*. *Reinaud*, who spent a week in the oasis, remarks on the simplicity of the ruler's establishment and the sullen hospitality of the inhabitants.

When *Ibrāhīm Pasha* of *Egypt* advanced into *Nadīd* with the intention of breaking the power of *Āl Sa'ūd*, *'Abd Allāh b. Sa'ūd*, who had succeeded to the rule in 1229/1814, fortified himself in al-*Dir'īyya* instead of using the superior mobility of his forces to harass the enemy's over-extended lines

of communication. *Ibrāhīm*, establishing himself athwart the wadi at al-*'Ilb*, began a siege which lasted about six months. The attack consisted of a ponderous advance step by step down the wadi, accompanied by a piecemeal reduction of the numerous towers and barricades of the defenders scattered about the heights on either flank. *Ibrāhīm* moved his headquarters from al-*'Ilb* down the wadi to *Ḳarī Ḳuṣayr* (now known in memory of his army as *Ḳurayy al-Rūm*), a tributary descending from the north. Sweeping around the oasis, the invader's horse fell on the town of *'Irḳa* farther down the wadi. Progress was impeded by the explosion of *Ibrāhīm's* ammunition depot, but *'Abd Allāh b. Sa'ūd* failed to exploit this opportunity. Once a new supply of ammunition had been built up, *Ibrāhīm* resumed pressure on the main front and fought his way into the palm grove of *Muṣḥayrifa* south of the tributary al-*Bulayda*, thus gaining access to the promontory of al-*Turayf* from the heights to the west. A resolute offensive launched at all points brought about the surrender of the capital in *Dhu 'l-Ḳa'da* 1233/September 1818. After staying in al-*Dir'īyya* a short time, *Ibrāhīm* returned to *Egypt*. On his orders the place was systematically torn down in 1234/1819. According to *Captain Sadleir*, a British officer who saw it almost immediately afterwards, "the walls of the fortification have been completely razed by the Pacha, and the date plantations and gardens destroyed. I did not see one man during my search through these ruins. The gardens of *Deriah* produced apricots, figs, grapes, pomegranates; and the dates were of a very fine description; citrons were also mentioned, and many other fruit trees, but I could only discern the mutilated remains of those I have mentioned. Some few tamarisk trees are still to be seen."

An attempt was soon made to restore al-*Dir'īyya* as the capital. As many members of *Āl Sa'ūd* had been killed during the siege or carried off to *Cairo*, *Muḥammad b. Muṣḥārī* of the old princely house of *Mu'ammār* of al-*'Uyayna*, a nephew on the distaff side of the great *Sa'ūd*, established himself in al-*Dir'īyya* before the end of 1234/Oct. 1819 with the aim of rebuilding the oasis and making himself the head of the reform movement in *Nadīd*. A few months later, in 1235/1820, *Muṣḥārī b. Sa'ūd* appeared in al-*Dir'īyya*, and *Ibn Mu'ammār* swore allegiance to him as scion of *Āl Sa'ūd*. Having once tasted power, *Ibn Mu'ammār* dreamed of regaining it and rebelled against *Muṣḥārī b. Sa'ūd*. Another member of *Āl Sa'ūd*, *Turkī b. 'Abd Allāh*, a cousin of the great *Sa'ūd*, now returned to the scene after having escaped *Ibrāhīm Pasha's* dragnet. *Turkī* sided with his relative *Muṣḥārī b. Sa'ūd*, but the Egyptian forces got hold of *Muṣḥārī* and he died in captivity in 1236/1821. In revenge *Turkī* put *Ibn Mu'ammār* to death. After taking al-*Dir'īyya*, *Turkī* also occupied al-*Riyāḍ*, but the Egyptian troops quickly drove him out. In 1236/1821 *Ḥusayn Bey*, the new Egyptian commander, ordered all the people who had settled in al-*Dir'īyya* with *Ibn Mu'ammār* to go to *Tharmadā'*, the new Egyptian headquarters. After their departure al-*Dir'īyya* was destroyed for the second time, trees being cut down and the torch set to whatever was inflammable. In *Tharmadā'* about 230 men from al-*Dir'īyya* were paraded on orders from *Ḥusayn Bey* and slaughtered in cold blood. The obliteration of al-*Dir'īyya* was complete. When *Turkī* in 1240/1824 gained strength enough to challenge the Egyptian forces, he attacked them in al-*Riyāḍ*, which he chose

as the new capital for his realm in preference to the twice desolated home of his forefathers.

In 1281/1865 Colonel Pelly, the British Resident in the Persian Gulf, passed through al-Dir'īyya on the way to al-Riyāḍ; the place seemed to him "utterly deserted". The modern oasis, now encroaching on the territory of its forerunner even in the hallowed precincts of al-Ṭurayf, was described by Philby after his visit in 1336/1917.

Bibliography: Ḥusayn b. Ghannām, *Rawḍat al-ahkār*, Bombay n.d.; 'Uṭhmān b. Biṣhr, 'Unwān al-madīd, Cairo 1373; von Zachs *Monatliche Correspondenz*, 1805 [Reinaud's journey]; J. B. L. J. Rousseau, *Description du pachalik de Bagdad*, Paris 1809; L. A. Corancez, *Histoire des Wahabis*, Paris 1810; F. Mengin, *Histoire de l'Égypte*, Paris 1823; G. Sadlier [Sadleir], *Diary of a journey across Arabia*, Bombay 1866; L. Pelly, *Report on a journey to the Wahabee capital of Riyāḍh*, Bombay 1866; H. St. J. B. Philby, *The heart of Arabia*, London 1922. (G. RENTZ)

DĪRLĪK, a Turkish word meaning living or livelihood. In the Ottoman Empire it was used to denote an income provided by the state, directly or indirectly, for the support of persons in its service. The term is used principally of the military fiefs (see **TIMAR**), but also applies to pay (see 'ULŪFA), salaries, and grants of various kinds in lieu of pay to officers of the central and provincial governments. It does not normally apply to tax-farms, the basis of which is purchase and not service.

Bibliography: Dīa'fer Çelebi, *Mahrūse-i Istanbul jethnāmesi*, *TOEM* suppl. 1331, 17; *Koçî Bey Risalesi*, ed. Ali Kemali Aksüt, Istanbul 1939, 84; 'Abd al-Rahmān Wefik, *Tekhlīf kawā'idī*, i, Istanbul 1328, 243-4; Pakalın, i, 455; Gibb-Bowen, i/1, 47, 238. (B. LEWIS)

DIŪ, an island off the southern point of Saurashtra (Sawraṣhīrā, Sōrāth), India, with a good harbour clear of the dangerous tides of the Gulf of Cambay. Taken from the Čūdasāmas in 698/1298-99 by the generals of 'Alā' al-Dīn Kḥalḍjī, probably lost a few years later, it was recovered by Muḥammad b. Tughluḳ in 750/1349.

In 804/1402 Muzaḥfar Kḥān, governor for the last Tughluḳ and first sultan of Guḍjarāt, built mosques, appointed ḳādis and installed a garrison in Diū. By 834/1431 Diū was a flourishing port furnishing ships for the Guḍjarātī fleet. From 916/1510 it became the seat of the governors of Sorāḥ, of whom the most famous was Malik Ayāz. He made Diū a great emporium, built the fort and harbour defences and threw a bridge to the mainland suburb of Goglā. Though in 914/1509 his fleet and that of the Mamlūk admiral Amīr Ḥusayn were crushed in Diū harbour by the Portuguese viceroy Francisco d'Almeida, he was able to persuade Sultan Muzaḥfar II to withdraw his offer of Diū made to Albuquerque in 919/1513 and to repulse Portuguese fleets in 926/1520 and 927/1521.

Malik Ayāz died in 928/1522 and was succeeded at Diū by his son Iṣhāḳ. Iṣhāḳ rebelled in 933/1526-27 and offered Diū to the Portuguese; their fleet was forestalled and defeated by the new governor Kawām al-Mulḳ, but next spring so crushed the Diū fleet under his son that Kawām al-Mulḳ was replaced by Malik Tughān, second son of Malik Ayāz.

In 937/1531 Tughān, aided by the timely arrival of two Ottoman generals, Amīr Muṣṭafā and Kḥwādja Ṣāfar, defeated a full-scale attack by the viceroy Nuno da Cunha.

In 942/1535 Sulṭān Bahādur Shāh, a refugee from

Humāyūn, and the Mughal emperor both offered Diū to the Portuguese. Nuno da Cunha chose the less formidable Bahādur Shāh with whom he signed a treaty of military aid in return for Diū on 27 Rabī' II 942/25 October 1535.

In 943/1536 Bahādur Shāh, having expelled the Mughals, returned to Diū. He invited Nuno da Cunha to come north, and having failed to tempt him ashore, visited his galleon. On his way back to the shore he was killed in a scuffle with the Portuguese, 3 Ramaḍān 943/13 February 1537.

The Portuguese thereupon seized the palace, treasury and arsenals in Diū, and in 943/1537 proclaimed Muḥammad Zamān Mirzā sultan, in return for his confirmation of their position in Diū. He was defeated outside Diū, however, and in 945/1538 Kḥwādja Ṣāfar laid siege to the island. The siege was intensified after the arrival of Kḥādim Sulaymān Paṣhā [q.v.], governor of Egypt, with a powerful fleet, but after three months, distrust between Ottomans and Guḍjarātīs and reports of Nuno da Cunha's approach led to the break-up of the siege and the conclusion of peace, 6 Shawwāl 945/25 February 1539.

On 20 Rabī' II 953/20 April 1546 Kḥwādja Ṣāfar opened a second siege of Diū which lasted seven months and cost the lives of the Kḥwādja and his son before the viceroy João de Castro routed the Muslim forces and lifted the siege on 19 Dhū 'l-Ḳa'da 953/11 November 1546.

For many years the Portuguese from Diū fort controlled all seaborne traffic from Guḍjarāt through a system of *cartazes* or passes. Though in 1079/1668 and 1086/1676 Diū was overrun and sacked by Arabs the Portuguese were able to use Mughal decline to extend their control over the whole island and its mainland suburb. They retained them until December 1961.

Bibliography: M. S. Commissariat, *A history of Gujarat*, i, London 1938; A. B. de Braganca Pereira, *Os Portugueses em Diu*, Bastora n.d. (J. B. HARRISON)

DIVAN [see **DĪWĀN**].

DIVINATION [see **KIHĀNA**, also **DĪAFR**, **FA'L**, **IKHTILĀḌI**, **RAML**, **TA'BĪR**].

DIVORCE [see **ṬALĀḲ**].

DĪW (originally *deva*, Avestan *daeva*, Sanskrit *dēva*), in Persian the name of the spirits of evil and of darkness, creatures of Ahriman, the personification of sins; their number is legion; among them are to be distinguished a group of seven principal demons, including Ahriman, opposed to the seven Amshaspand (Av. *amaša spenta*, the "Immortal Holy Ones"). "The collective name of the *daiva* designates . . . exclusively the inimical gods in the first place, then generally other supernatural beings who, being by nature evil, are opposed to the good and true faith . . . These *daiva*, these *dēv* have become increasingly assimilated to the ogres and other demonic beings whose origins are to be found in ancestral beliefs" (A. Christensen). In the Iranian epic Kayūmarth, the first of the civilizing kings of Irān, and then his son and his grandson, fought the Black Dīw and his hordes; Tahmurāth, his great-grandson, deprived them of power, and they taught him writing (Firdawsī, *Shāh-nāma*, Fr. tr. J. Mohl, i, 19-32); Djamshīd, son of Tahmurāth (ibid., 35), controlled the *dīws* (as Solomon did the *djinn*s in the Muslim legend [see **SULAYMĀN B. DĀWŪD**]); these, on his orders, constructed palaces and other buildings, then took him to heaven on a day later called *nawrūz*; under the following dynasty, that of the

Kayanids in the course of the war against the king of Māzandarān—a country frequented by the *dīws* (ibid., 421 ff.)—the hero Rustam, champion of the king Kay-Kawūs, killed the *dīw* Arzang whose hordes he dispersed, and then the White Dīw whose blood, which he carried to the king of Irān, cured him of incipient blindness (cf. the fish-gall which restored sight to Tobit). In the *Garshāsp-nāma* (see ASADI) that hero, the great-grandfather of Rustam, several times opposed *dīws* of monstrous form (*Livre de Gerchasp*, tr. Massé, ii, 46, 48, 129-31, 190).

It is impossible to mention here all the *dīws* who appear in Persian literary or popular sources: most frequently the term *dīw* is juxtaposed to the Arabic epithets 'iṣrīṭ, *shayṭān*, *lāghūt*; for example, the Dīws with Cows' Feet (*dīw-i gāw-pāy*: Sa'd al-Dīn Warāwīnī, *Marzubān-nāma*, ed. Muḥammad Kaẓwīnī, 79 ff.; M. Nizāmu'd-dīn, *Introduction to the Jawāmi' ul-hikāyāt of Muḥammad Aẓfī*, 163). In modern popular tales *djinn* is generally substituted for *dīw*; but *dīw* remains, e.g., in H. Massé, *Contes en persan populaire*, nos. 27 and 29; or it may be associated with both *djinn* and *pari* (e.g., Ria Hackin and A. A. Kohzad, *Légendes et coutumes afghanes*, 17 and note). According to the *Shī'as*, men, *dīws*, and *djinn*s will receive reward or punishment at the day of resurrection (*Tabṣirat al-awāmm*, ed. Iqbal, 210). Ḥamd Allāh Mustawfī Kaẓwīnī mentions a Dīw River (*Dīw rūd*, district of *Djiruft*, Kirmān), so called because of its rapid current (*Nuzhat al-kulūb*, tr. Le Strange, 217, 139).

Bibliography: For the various senses of *dīw* and its use in metaphor and composition: Vullers, *Lexicon persico-latinum*, and Desmaisons, *Dictionnaire persan-français*; *dīw* occurs frequently in Firdawsī (see F. Wolff, *Glossar zu Firdosīs Shah-name*, s.v. *dīw*, *dēw*; and *Shāh-nāma*, ed. and Fr. tr. J. Mohl, 1878, vii, index, s.v.); Spiegel, *Eranische Altherthumskunde*, 11, 126-36; A. V. W. Jackson, in *Gr.I.Ph.*, ii, 139, 165, 175, 196, 646 ff., 662; A. Christensen, *Essai sur la démonologie iranienne*, 60 (*dīws*, *paris* and dragons in the neo-Persian epic), 67 (*dīws* in Arabic and Persian texts), 71 (*dīw* and *djinn*), 92 (conclusions). On the *dīws* in Persian secondary epics: Firdawsī, *op. cit.*, i, introd., 68 note 1, 70 note 1, 72, 77, 87). Popular beliefs: H. Massé, *Croyances et coutumes persanes*, ii, chap. XIII and index III: *dīw*. On the Armenian *dēws*: Christensen, *op. cit.*, 87; F. Macler, *Les dew arméniens* (text and facsimile mss.). There are few miniatures representing the *dīws*, apart from those illustrating the epics; some confuse *dīws* and *paris*; see E. Blochet, *Enluminures... de la Bibliothèque Nationale*, plates 20, 64b, 75, 78a, 106b, 117a; Sakisian, *La miniature persane*, plate 78; Ph. W. Schulz, *Die persische-islamische Malerei*, plates 14 and 63, 31, 172 (*dīws* and *pari*); *Iran: Miniatures de la Bibliothèque Impériale de Téhéran* (New York Graphic Soc.—Unesco), plate 6 (*dīw* in the aspect of a man).

(CL. HUART-[H. MASSÉ])

DIWĀN, a collection of poetry or prose [see 'ARABIYYA; PERSIAN LITERATURE; TURKISH LITERATURE; URDŪ LITERATURE and *SHI'R*], a register, or an office. Sources differ about linguistic roots. Some ascribe to it a Persian origin from *dev*, 'mad' or 'devil', to describe secretaries. Others consider it Arabic from *dawwana*, to collect or to register, thus meaning a collection of records or sheets. (See Kaḷkaṣhandī, *Ṣubḥ*, i, 90; *LA*, xvii, 23-4; Süli, *Adab al-kuttāb*, 187; Māwardī, *al-Aḥkām al-sultāniyya*, 175; *Djahshiyārī*, *Wuzarā'*,

16-17; cf. Balādhuri, *Futūḥ*, 449). However, in administration, the term first meant register for troops (cf. Süli, *op. cit.*, 190; Kindī, *Wulāt*, 86; Balādhuri, *Futūḥ*, 454) and then any register. Only later was it used for office. It seems that the idea is foreign, but the term itself was in use earlier.

i. — THE CALIPHATE

Umar I instituted the first *dīwān* (usually called *al-Dīwān*) in Islam (*Djahshiyārī*, *op. cit.*, 16). The sources ascribe this action to the need to organize the pay, register the fighting forces, and set the treasury in order. (Cf. *Djahshiyārī*, 16-17; Balādhuri, *Futūḥ*, 449-51; Makrizī, *Khiṭat*, i, 148; Ya'kūbī, *Ta'rikh*, ii, 130; Abū Yūsuf, *Kharādj*, 25; Süli, *Adab*, 190-1; Abū Sālim, *al-'Iḥd*, 154-5). Though some reports put this in 15 A.H., more reliable authorities prefer 20 A.H. (See Ṭabari, iv, 162; Ya'kūbī, ii, 170; Makrizī, *Khiṭat*, i, 148-9; Balādhuri, *Futūḥ*, 450; Abū Yūsuf, 24).

This first *dīwān* was the *dīwān al-djund*. The register covered the people of Medina, the forces that participated in the conquests and those who emigrated to join garrisons in the provinces, together with their families. Some *mawālī* were included in the register, but this practice was not continued. With the names, pay and rations were indicated (Abū 'Ubayd, *al-Amwāl*, nos. 562, 567, 568; Ṭabari, iv, 163). A committee of three genealogists carried out the registration, by tribes, and pay depended on past services to Islam and relationship to the prophet. Registration by tribes continued till the end of the Umayyad period. (Abū Yūsuf, 24, 26-7; Ṭabari, iv, 162-3; Ya'kūbī, *Ta'rikh*, ii, 132; Abū 'Ubayd, *Amwāl* nos. 569, 520, 577; Balādhuri, *Futūḥ* 450 ff.; 457-9; Makrizī, *Khiṭat*, i, 149-50). Similar *dīwāns* (of *djund*) were set up in provincial capitals like Basra, Kūfa and Fustāt (cf. *Djahshiyārī*, 21, 23; Ṭha'ālibī, *Laṭā'if*, 59). Besides, Byzantine and Sāsānian *dīwāns* of *Kharādj* continued to function in the provinces as before (*Djahshiyārī*, 38; cf. 3).

The Umayyad Period. — The *dīwān al-kharādj* of Damascus became the central *dīwān* and was now called '*al-dīwān*' to indicate its importance. It looked after the assessment and levying of land taxes. Under Mu'āwiya (d. 60/680) the *dīwān al-rasā'il* (correspondence) took shape. The Caliph would read all correspondence and make his comments, and then the secretary (*kātib*) would draw up the letters or documents required (*Djahshiyārī*, 24, 34; Kaḷkaṣhandī, i, 92). Mu'āwiya established the *dīwān al-khātām* or 'office of the seal', where a copy of each letter or document was made and kept while the original was checked, sealed and dispatched. It was set up as a check to prevent forgery (*Djahshiyārī*, 25; Ṭha'ālibī, *Laṭā'if*, 16; Nabia Abbott, *Kurrah papyri*, 14; See also Grohmann, *CPR*, iii, Bd. I/1, 17 ff). Balādhuri states that Ziyād b. Abih, governor of 'Irāk, first organized it under Persian influence (*Futūḥ*, 464). Mu'āwiya also initiated the *dīwān al-barīd* (post office), which was later reorganized by 'Abd al-Malik (d. 86/705) (see further BARĪD).

The *dīwān al-djund* carried out, at intervals, censuses of the Arabs by tribes to keep its registers up to date. The *dīwān* of Egypt made three censuses during the 1st/7th century, the third by Qurra b. Sharīk in 95 A.H. (Kindī, *Wulāt* 86; Makrizī, *Khiṭat*, i, 151).

The *dīwān al-naḥāḳāt* (expenditure), which is very probably a continuation of a Byzantine office, kept account of all expenditure (cf. *Djahshiyārī*, 3).

It seems to be closely linked to the treasury (*Bayt al-Māl* [q.v.], *Djahshiyārī*, 49). The *diwān al-ṣadaqa* was founded to assess the *zakāt* and *uṣhr* [q.v.]. A *diwān al-mustaghallāt* was established, apparently to administer government lands in cities, and buildings, especially *sūks* rented to the people. The *diwān al-ṭirāz* was responsible for making banners, flags, official costumes and some furniture. The name of its secretary was inscribed on the cloth (cf. *Djahshiyārī*, 60; *Šābi*, *Rasā'il*, i, 141).

Each province had a *diwān* of *kharaḍj* to which all revenue came (*li-wudjūhi 'l-amwāl*), a *diwān* of *djund* and a *diwān* of *rasā'il* (*Djahshiyārī*, 21, 23, 24, 27, 36, 44-5, 60, 61, 63-4). The chief secretary of a *diwān* received three hundred dirhams a month under *Ḥaǧǧidjādī* (*Djahshiyārī*, 61).

ʿAbd al-Malik initiated the policy of Arabization in the *diwāns*, *ṭirāz* and currency. Hitherto, the *diwāns* of *kharaḍj* used local languages: Persian in ʿIrāk and Persia, Greek in Syria, and Coptic and Greek in Egypt, and followed previous practices of book-keeping and recording. Even local seals and dates were frequently used. Arabic forms and formulas were introduced and previous calendars adjusted to the Muslim lunar year. (See *PERF* Nos 566, 559, 566, 586, 587, 572, 589, 601; *CPR* III Bd. I, Teil I 87, Teil II c-ci). Arabic was occasionally used (the first available papyrus dates from 22 A.H. *PERF* no. 558) before it became the official language. However, local languages were occasionally used far into the 2nd/8th century (cf. Grohmann, *Étude de papyrologie*, i, 77-9; P. Lond IV, 417; Nabia Abbott, *op. cit.*, 13-14). The arabization of the *diwāns* was effected in the Empire by stages. In 78/697 *Ḥaǧǧidjādī* arabized the *diwāns* of ʿIrāk (*Djahshiyārī*, 39; Balāḍhūrī, *Futūh*, 300-1; *Šūli*, *Adab*, 192); then in 81/700 ʿAbd al-Malik arabized the *diwāns* of Syria (Balāḍhūrī, *Futūh*, 193; *Djahshiyārī*, 40; *Sūli*, *Adab*, 192-3). The *diwāns* of Egypt followed in 87/705 (Kindī, *Wulāt*, 80; Ibn ʿAbd al-Ḥakam, *Futūh*, 122; Maḳrīzī, *Khīṭaṭ*, i, 150). Finally, the *diwāns* of *Khurāsān* were arabized under *Hishām* in 124/742 (*Djahshiyārī*, 63-4). *Dhimmi*s, who were the bulk of secretaries in these *diwāns* were to be removed, but some continued to be employed. The *mawālī* were always employed (cf. *Djahshiyārī*, 61, 67, 38-40, 51; Tritton, *The Caliphs and their non-Muslim subjects*, Ch. ii; Kindī, *Wulāt*, 80; Balāḍhūrī, *Futūh*, 193; von Kremer, *The Orient*, 196-7).

The ʿAbbāsīd period. — The ʿAbbāsīds extended and elaborated the Umayyad system of *diwāns*, and provided a central bureaucratic direction through the office of *wazīr* [q.v.].

Under Saffāh a *diwān* for confiscated Marwānid lands was established (*Djahshiyārī*, 90). It probably developed into the *diwān al-ḍiyāʿ*, which looked after caliphal domains (ibid, 277).

Under Manṣūr a temporary *diwān* for confiscations (*muṣāḍara*) was created to look after confiscated properties of political enemies (Yaʿkūbī, iii, 127; *al-Fakhri*, 115). A *diwān al-aḥshām* is mentioned; it probably looked after people in the service of the palace (Wiet-Yaʿkūbī, *Les Pays*, 15). There was a *diwān al-riḳāʿ* (petitions) responsible for collecting petitions to be presented to the Caliph (Ibn Ṭayfur; *Taʿrīkh Baghdād*, vi).

During the reign of Maḥdī, in 162/778, we hear of *diwāns* of *zimām* (control), one for each of the existing *diwāns*. In 168/784 a central *diwān*, *zimām al-azimma*, was established to control all *zimāms*. These *diwāns* checked the accounts of the *diwāns*,

supervised their work and acted as intermediaries between single *diwāns* and the *wazīr* or other *diwāns* (*Djahshiyārī*, 146, 166, 168; Ṭabarī, x, 11; Balāḍhūrī, *Futūh*, 464). The *diwān al-maḥālim* was created to look into complaints of the people against government agents. Judges sat in this *diwān* (*Fakhri*, 131).

The *diwān al-kharaḍj*, it seems, looked after all land taxes, while the *diwān al-ṣadaqa* confined its work to the *zakāt* of cattle (cf. Yaʿkūbī, *Buldān*, 11; Abū Yūsuf, *Kharaḍj*, 80-1). It had different sections, including one of *djahbādha* to check accounts and to examine the quality of items of revenue (*Djahshiyārī*, 220 1; Tanūkhī, *al-Faraǧ*, i, 39-40 [see further *ḌIAHBAḌH*]). Another section was the *maǧlis al-ʿaskudār*, where a record was made of incoming and outgoing letters and documents with the names of people concerned. The same section is found in the *diwān al-barīd* and in the *diwān al-rasā'il* (*Djahshiyārī*, 199; *Kh*ʿarīzmi, *Maǧāliḥ al-ʿulūm*, 42, 50). Letters of the *diwān al-kharaḍj* were checked in the *diwān al-khātām*, and delays here led *Rašīd* to permit his *wazīr* to send the letters directly (*Djahshiyārī*, 178).

Under Mutawakkil we hear of a *diwān al-mawālī wa 'l-ghilmān*, which may be another version of the *diwān al-aḥshām*. It was concerned with slaves and clients of the Palace whose number was very large (Yaʿkūbī, *Buldān*, 23).

The *diwān al-khātām*, also called *diwān al-sirr* (confidential affairs) (*Djahshiyārī*, 177), was of special importance because of the close relation its head kept with the Caliph (cf. Ṭabarī, x, 51-2).

In the provinces there were local *diwāns* of *kharaḍj*, *djund* and *rasā'il* which were smaller copies of the central *diwāns* (cf. *Djahshiyārī*, 141, 142, 177, 220-1).

A distinguished *kātib* was sometimes appointed over more than one *diwān* (ibid., 266; cf. 179). Until the time of Maʿmūn the salaries of *kuttāb* ranged between 300 dirhams and ten dirhams a month (*Djahshiyārī*, 23, 126, 131-2). *Djāhīz* states that the highest in pay after Maʿmūn was that of *kātib al-kharaḍj* (cf. *Three essays*, ed. Finkel, 49). (See further *KĀTIB*).

Diwāns reached full development during the 3rd-4th/9th-10th centuries.

The *diwān al-kharaḍj* usually kept copies of records of local *diwāns*. But by the middle of the 3rd/9th century each province had a special *diwān* (of *kharaḍj*) in the capital. Muṭaǧǧid combined these *diwāns* and organized them into one *diwān* called *diwān al-dār* (or *diwān al-dār al-kabir*). Under his successor Muktafī, it was reorganized in three *diwāns*: *diwān al-mashriḳ* for Eastern provinces, *diwān al-maghrib* for Western provinces, and *diwān al-sawād* for ʿIrāk. ʿAlī b. ʿIsā considered the *diwān al-sawād* "the most important *diwān*" (Miskawayh, *Tadǧārib al-umam*, i, 152). However, under Muktaḍir a central office (*diwān al-dār*) still remained. The three *diwāns* remained under the *wazīr*, or one secretary next to him, and were still considered sections of the *diwān al-dār* (*Šābi*, *Wuzarāʿ*, 123-4, 131-2, 262; *Yāḳūt*, *Iršād*, i, 226; ʿĀrib, 42; Miskawayh, i, 151-2; Bowen, ʿAlī b. ʿIsā, 31-2). It seems that 'dār' or palace refers to the *dār al-wizāra* or ministerial residence (cf. *Šābi*, *Wuzarāʿ*, 131). The secretary of the *diwān al-dār* was authorized to communicate directly with the ʿummāl (*Šābi*, *Wuzarāʿ*, 177). After the Buwayhid occupation (334/945) we hear only of *diwān al-sawād* because of the dismemberment of the caliphate (cf. *Šābi*, *Taʿrīkh*, 467-8).

The *diwāns* of *kharājī* kept a record of the areas of lands, the rates of taxation in money or in kind, and the measures used. (Māwardī, *op. cit.*, 182-3; *Kh̲w̲ārizmī, Maḡātib̲h̲*, 37). They received the revenue of *kharājī*, *ḡīrya* and *zakāt* (al-Ḥasan b. 'Abd Allāh, *Āthār al-uwal* (Bulāk 1295/72. Māwardī's reference to *diwān al-uṣṣhr* could only mean a section of this *diwān*. Māwardī, 182).

When the *diwān al-dār* was formed, the relevant *diwāns* of *zimām* were combined in one (Šābi, *Wuzarā'*, 73, 84; idem, *Ta'rīkh*, 468). The *zimām* was "guardian of the rights of *Bayt al-Māl* and the people" (Māwardī, 189). It kept another copy of the documents concerning lands in the *diwān al-kharājī* and checked assessments, orders for payments and receipts (Māwardī, 190-1). An *ikhṭā'* granted by Mu'taqid, and passed by the Wazīr and the secretary of *diwān al-dār*, was not passed by the secretary of *diwān al-zimām* until he checked the *ikhṭā'* in his records (Šābi, *Wuzarā'*, 683).

The *diwān al-naḡakāt* dealt with all *diwāns*. It examined accounts of their expenses and drew its reports (al-Ḥasan b. 'Abd Allāh, *op. cit.*, 71). By the end of the 3rd/9th century it dealt mainly with the needs of *Dār al-Khilāfa* (Mez (Arabic), i, 125; cf. Šābi, *Wuzarā'*, 11 ff.). It kept records of recurring and of current expenditures (Šābi, *Wuzarā'*, 16), and had sub-sections dealing with various heads of expenditure (cf. Mez (Arabic) i, 125-6). There was a *zimām* of *naḡakāt*, and in 315/927 its secretary held the *zimām* of treasury stores (*khazā'in*) as well (Šūli, *Akhbār al-Rādī wa 'l-Muttakī*, 61; Miskawayh, i, 152).

The *diwān* of *Bayt al-Māl*, also called *al-diwān al-sāmī*, kept classified records of the sources of money and goods, coming to the Treasury, and maintained stores (*khizāna*) for the different categories of revenue, and a small *diwān* for each, such as *diwān al-khizāna* (for cloth and money), *diwān al-ahrā'* (for cereals), and *diwān khizānat al-silāh* (for arms) (al-Ḥasan b. 'Abd Allāh, *op. cit.*, 72; cf. Šābi, *Wuzarā'*, 16). This *diwān* checked all items of income, and all expenditure had to be passed by it. The secretary's mark on all cheques and orders of payment was required by the *wazīr* (Mez (Arabic), i, 126-7). Usually, the *diwān* drew up monthly and yearly balance sheets. (In 315/927 'Alī b. 'Isā requested weekly sheets. Miskawayh, i, 651-2; Šābi, *Wuzarā'*, 303, 306).

The *diwān al-ḡahbadha* branched off from the *Bayt al-Māl*. ([*q.v.*] See further *DAFTAR, DUAHBADH*). The *diwān al-ḡiyā'* administered domains of the treasury (Hamadānī, *Takmila*, 18; Miskawayh, i, 21; cf. Šābi, *Rasā'il*, i, 139). Yet we hear at times of more than one *diwān* for *ḡiyā'*. In 325 A.H. there was a *diwān al-ḡiyā' al-khāṣṣa wa 'l-mustahdatha* (i.e., Caliphal and newly acquired domains) and *diwān al-ḡiyā' al-Furātīyya* (i.e., Domains on the Euphrates) (Šābi, *Wuzarā'*, 123-4; Miskawayh, i, 152).

In 304/916 Ibn al-Furāt established a *diwān al-marāfiḡ* (lit. aids; bribes, i.e., which were paid by governors, obviously from riches accumulated by dubious means). The *marāfiḡ* amounted then to 100,000 dinars per year from Syria and 200,000 dinars from Egypt. 'Alī b. 'Isā forbade the *marāfiḡ* because they corrupted administration (Miskawayh, i, 44, 108, 241-2; Šābi, *Wuzarā'*, 31-2, 81).

While every *diwān* dealing with finance had a *zimām*, all *diwāns* of *zimām* were occasionally put in one hand. In 295/907 the *wazīr* of the one-day Caliph Ibn al-Mu'tazz put all the *uṣūl* (*diwāns* proper) under 'Alī b. 'Isā and the *diwāns* of *zimām*

under Ibn 'Abdūn (Miskawayh, i, 60). In 319/931 the *zimāms* were put under one secretary and the *uṣūl* under the *wazīr* (Miskawayh, i, 226). This was repeated in 325/936-7 and in 327/938-9 (Šūli, *Akhbār al-Rādī wa 'l-Muttakī*, 87, 147).

The *diwān al-ḡund* kept a register of the forces classified according to their ranks, and their pay or *ikhṭā'*. It consisted of two sections, one dealing with pay ('*atā'* [*q.v.*]) and expenses, and the other with recruiting and classification (*taṣnīf*) (Djāhiz, *Three essays*, 49; Kudāma calls them *maḡlis al-Takrīr* and *maḡlis al-Muḡbala*, Mez (Arabic), i, 165. See also Māwardī, 179-80). This *diwān* had a *zimām*, called *diwān zimām al-ḡaysh*, to supervise its accounts and expenditure (Miskawayh, i, 152).

The *diwān al-rasā'il* was directly under the *wazīr* or under a secretary. Letters and documents were drafted by the first secretary on the instructions of the *wazīr* (or Caliph) and when approved by him the final copy was made. Sometimes, a special calligrapher (*muḡarrir*) made the last copy. At intervals of three years, letters and documents were sent to the great store (*al-khizāna al-'uzmā*) to be finally classified and indexed (Kalkashandī, i, 96; Ibn al-Ṣayrafī, *Kānūn diwān al-rasā'il*, 94, 100-3, 108 ff., 116, 118, 144-5; Djāhiz, *Three essays*, 49; *Kh̲w̲ārizmī, Maḡātib̲h̲*, 50; cf. Šābi, *Wuzarā'*, 109 where *diwān al-kharājī* is used). The *diwān al-faḡd*, probably a section of the *diwān al-rasā'il* in origin, received letters and documents, opened and classified them, put indications of their contents on the back, presented them to the *wazīr* and kept a record of them. (Mez (Arabic), i, 130-1; Ibn al-Ṣayrafī, *op. cit.*, 108; Tawhīdī, *al-Imṭā' wa 'l-mu'ānasa*, i, 98). In 315, *Faḡd* and *Khātam* were combined in one *diwān* (Miskawayh, i, 152).

In 301 A.H. 'Alī b. 'Isā established a *diwān al-birr*, to administer pious endowments and charitable gifts (*wuḡūf* and *ṣadaḡāt*). The revenue was spent on the holy places, in Mecca and Medina, and on volunteers in the Byzantine front (Miskawayh, i, 257; cf. 151). The *diwān al-ṣadaḡāt* continued to levy the *zakāt* of cattle. In 315/927 one secretary looked after the two *diwāns* of *birr* and *ṣadaḡāt* (Miskawayh, i, 152; Šābi, *Rasā'il*, 111).

Mention is made of a *diwān al-haram* which looked after the affairs of the female section of the palace (Miskawayh, i, 152).

There was a *diwān* to administer confiscated property, called *diwān al-musādārīn* (Šābi, *Wuzarā'*, 306, 311). Two copies of confiscations were made, one for the *diwān*, and the other for the *wazīr* (Miskawayh, i, 155). A *diwān* was created to administer confiscated estates, *diwān al-ḡiyā' al-makbūda* (Šābi, *Wuzarā'*, 21, 30; cf. Miskawayh, i, 84; cf. Hamadānī, *Takmila*, 83 where a *diwān al-mukhālīfīn* is mentioned, as administering the property of *Mu'nīs*).

It is clear that sections of a *diwān* were sometimes called *diwāns*, while some *diwāns* were short-lived and were set up for temporary needs. Besides, more than one *diwān* were sometimes put under one secretary (cf. Šābi, *Wuzarā'*, 27, 123-4).

In the reign of Mu'taqid, the two days rest was resumed, Tuesday for relaxation and Friday for prayers (Šābi, *Wuzarā'*, 223).

Salaries of the heads of *diwāns* varied. At the beginning of the 4th/10th century, the secretary of the *diwān al-sawād* received 500 dinars per month and the secretary of the *diwān al-'atā'* 10 dinars. In 314, 'Alī b. 'Isā reduced salaries by one third, so the secretary of the *diwān al-sawād* got 333 $\frac{1}{2}$ dinars,

and the secretaries of the *diwān al-ḥaḍḍ* and *diwān al-khātam* 200 dinars each. The secretaries of the *diwān al-mashrik* and *diwān al-ḍiyāʿ al-khāṣṣa wa 'l-mustahdatha* 100 dinars each, the secretary of the *diwān al-dār* 500 dinars, and the secretary of the *diwāns of zimām*, together with his *kuttāb*, 2700 dinars (Ṣābi, *Wuzarāʿ*, 31, 84, 177, 178, 314; cf. *ibid.* 20-1; Miskawayh, i, 68). Measures of economy led 'Alī b. 'Isā to reduce the year to 8-10 months of pay, and this became a common practice (Ṣābi, *Wuzarāʿ*, 314; Miskawayh, i, 152).

In the Buwayhid period (334-447/945-1055), we still hear of a *diwān al-sawād* with a secretary and an assistant-secretary (*khaliḥa*), and of a *diwān al-ḍiyāʿ* (or *al-ḍiyāʿ al-khāṣṣa*) (Ṣābi, *Ta'rikh*, year 390 A.H., 401-2, year 392 A.H., 467-8; Miskawayh, ii, 120-1; Abū Shudjāʿ, *Dhayl Tadjārib al-umam*, 147). The central *diwān* for finance was now called *al-Diwān*; it was under the *wazīr* or a secretary next to him in importance (cf. Miskawayh, ii, year 338 A.H., 242, 263, 266; Abū Shudjāʿ, 143). In 389/999, a special *diwān* was set up to levy the *'ushr* on silk cloth made in Baghdad (Ṣābi, *Ta'rikh*, 364). The *diwān al-naḥāt* continued (Miskawayh, ii, 120-1) with a special *zimām* to check expenditure in accounts and in amount (cf. Ṣābi, *Ta'rikh*, 353, 357). However, there was the *diwān al-zimām* to supervise financial *diwāns* (*ibid.*, 467-8). The *diwān* of the Treasury was called *diwān al-khazā'in* or *diwān al-khazn* (Abū Shudjāʿ, 76, Ṣābi, *Ta'rikh*, 368; Khwārizmī, *Mafātīh*, 41). The head of its *diwān* was the *khāzin* or *nāsir*, and at times, the mint (*dār al-ḍarb*) was put in his charge (Abū Shudjāʿ, 250-1). Al-Tawhīdī, however, mentions a special *diwān* for the mint called *diwān al-naḥd wa 'l-'iyār wa dār al-ḍarb* (*Imtāʿ*, i, 98).

The *diwān al-djund* was divided into two *diwāns*, one for the Daylamites and the other for the Turks (the two main elements of the army) and called *diwān al-djaysayn* (Ṣābi, *Ta'rikh*, 467-8). There was however one head or paymaster, called *al-'arīd* (Abū Shudjāʿ, 258).

The Fātimids. — Fātimid *diwāns* are basically related to the 'Abbāsids. The *diwān al-rasā'il* is here *diwān al-inshā'*; its head is *shāhib diwān al-inshā'* or *kātib al-dast al-sharīf*. The detailed account of this *diwān* given by Ibn al-Ṣayrafi shows that it was similar to the 'Abbāsīd *diwān*. (See Ibn al-Ṣayrafi, *Kānūn diwān al-rasā'il*, ed. A. Bahjat, Cairo 1905; Makrizī, *Khiṭāṭ*, ii, 244, 306; iii, 140; Kaḷkashandī, iii, 490; i, 103; x, 310; Ibn al-Kalānisi, *Dhayl ta'rikh Dimashk*, 80; Shayyāl, *al-Wathā'ik al-Fātimīyya*, 365).

The *diwān al-djund* was called *diwān al-djaysḥ*, or *diwān al-djaysḥ wa 'l-rawātib* (office of troops and salaries). It consisted of two sections: the *diwān al-djaysḥ*, under a *mustawfi*, dealing with the recruitment, equipment and inspection of the troops, and the *diwān al-rawātib* dealing with pay. However, other references show that the two *diwāns* were often separate, the first under *shāhib diwān al-djaysḥ* and the latter concerned with salaries of the military and civilians (See Makrizī, *Khiṭāṭ*, ii, 242; Kaḷkashandī, iii, 492-3, 495, cf. Ibn al-Ṣayrafi, *Ishāra*, 25, 47; Makrizī, *Itti'āz*, year 542; Shayyāl, *Wathā'ik*, 304). The Fātimids, who attached great importance to the fleet, had a *diwān al-'amā'ir* to look after the construction of ships and their forces (Kaḷkashandī, iii, 496).

Accounts of the *diwāns* of finance are involved. The *diwān al-madjlis* seems to have been the central bureau. It had different sections, one of which dealt

with fiefs (*ikṭā'āt*). It was probably similar to the 'Abbāsīd 'al-Diwān'. It made the estimate of the budget (*istimār*) when required, after getting estimates from all *diwāns* (Makrizī, *Khiṭāṭ*, ii, 236 ff.; i, 160-2; cf. ii, 245; Shayyāl, *Wathā'ik*, 325). The *diwān al-naẓar* had general control over the *diwāns* of finance (*amwāl*) and over their officials. It seems to correspond to the central *diwān* of *khārājī* of the 'Abbāsids (cf. Shayyāl, *Wathā'ik*, 304, i, Ibn al-Ṣayrafi, *Ishāra* 35; Makrizī, *Khiṭāṭ*, ii, 241; Kaḷkashandī, iii, 493). The *diwān al-tahkik* was linked to *diwān al-naẓar*, but its function was to check the accounts of other *diwāns* of finance. It is parallel to the 'Abbāsīd central *zimām* (Makrizī, ii, 242; Kaḷkashandī, iii, 493, i, 401; Ibn Muyassir, *Akhbār*, 43).

The *diwān al-khāṣṣ* looked after the financial affairs of the palace (Makrizī, *Itti'āz*, 200). The office of *wakf* was the *diwān al-ahbās* (Kaḷkashandī, iii, 494-5). The *diwān al-mawāriṭh al-hashriyya* was instituted to administer escheated and heirless property (Ibn Muyassir, 56; Kaḷkashandī, iii, 496).

The *Maẓālim* [q.v.] were presented to the Caliph or *wazīr*. There was a *diwān al-tawki'*, with two secretaries, to deal with them (Makrizī, *Itti'āz*, 307; Kaḷkashandī, 491).

Salaries of secretaries varied. The secretary for *inshā'* got 150 dinars monthly, that of *naẓar* 70, of *bayt al-māl* 100, of *tahkik* 50, and the secretaries of *djaysḥ*, *tawki'* *madjlis* and *ikṭā'* 40 dinars each. Lesser secretaries got 5-10 dinars (Kaḷkashandī, iii, 526; Makrizī, *Khiṭāṭ*, ii, 243). Non-Muslims were widely employed in the *diwāns* and this led to occasional reactions against them (cf. Ibn al-Kalānisi, 59; Ibn al-'Ibri, *Ta'rikh*, 370; Ibn al-Ṣayrafi, *al-Ishāra*, 34, 35, 48, 53. cf. Tritton, *op. cit.*, ch. ii).

The 11th-13th centuries. — Since the Buwayhid period, the *diwān al-rasā'il* had been called *diwān al-inshā'*, and its secretary *kātib al-inshā'* (Abū Shudjāʿ 153-4; Ibn al-Djawzī, *Muntaẓam*, ix, 55; x, 125; Ibn al-Fuwaṭī, *Hawādith*, 16; Ibn al-Sā'ī, *Djāmi'*, ix, 222). The central bureau was *al-Diwān* (cf. Ibn al-Djawzī, ix, 91, 27, 28, 29, 83). It was headed by the *wazīr*, and at times by a secretary called *shāhib al-diwān* (Ibn al-Djawzī, x, 56, 165, 125). Later it was called *al-diwān al-'aziz* (cf. al-Fuwaṭī, 47, 63, 88; Ibn al-Sā'ī, *Djāmi'*, ix, 285).

Finances were primarily the concern of *diwān al-zimām*, which in effect carried the work of *diwān al-khārājī*; fief farmers and governors sent revenue to it (Ibn al-Sā'ī, ix, 16). It had two sections: the main *diwān* headed by a *kātib* (*kātib al-zimām*) (cf. Ibn al-Djawzī, ix, 150, 223, x, 27, 124) later called *ṣadr*, and the other section headed by a *mushrif* who supervised the work of the *diwān* and the revenue (Ibn al-Sā'ī, ix, 98-9, 118; Ibn al-Fuwaṭī, 16, 62, 63). Each province (or district) had such a *diwān* headed by a *nāsir* and a *mushrif* (Ibn al-Fuwaṭī, 63, 101).

Al-makhzan al-ma'mūr replaced, in time, *al-makhzan* (treasury) used for *Bayt al-Māl*, and its head *shāhib al-makhzan* was replaced by *nāsir* or *ṣadr*. This *diwān* supervised the mint also (cf. Ibn al-Djawzī, x, 24-5, 52, 125; ix, 125, 155, 216). His standing was very high (cf. Ibn al-Djawzī, ix, 203). In 594/1198 the *ṣadr* of this *diwān* was given authority over all *diwāns* (Ibn al-Sā'ī, ix, 250). It had many sections each headed by a *nāsir* (for example *khizānat al-ghallāt*). Ibn al-Fuwaṭī, 7, 37. cf. Ibn al-Djawzī, ix, 83; x, 52; Ibn al-Sā'ī, ix, 103, 127. He describes the ceremony of appointment, 141). Here, again, there was a *mushrif* to supervise

the work of the *makhṣan*. Obviously, *ishrāf* replaces the old *zimām* (Ibn al-Fuwaṭī, 103; Ibn al-Sāʿī, ix, 20, 229).

The *diwān al-djāwālī* (i.e., poll-tax) looked after assessing and levying the poll-tax. (See *DIJAWĀLĪ*, *DIJAWĀLĪ*, *DIJAWĀLĪ*). A new bureau, *diwān al-tarikāt al-haṣṣriyya*, appeared to administer heirless property (Ibn al-Sāʿī, 107; Ibn al-Djawzī, x, 68). The *diwān al-ʿaḳār*, headed by a *nāsir*, looked after buildings, such as shops, owned by the state (Ibn al-Fuwaṭī, 63; cf. Ibn al-Djawzī, x, 243). Building and repairs, however, were the concern of another bureau called *diwān al-abniya* (building bureau). It had engineers and architects among its staff (Ibn al-Sāʿī, ix, 93, 184). In 635/1237-8 it participated in repairing the walls of Baghdād (Ibn al-Fuwaṭī, 111). The *diwān al-ḥisba* was usually under the *Ḳaḏī al-Ḳudāt*, or under a deputy (Ibn al-Sāʿī, ix, 16; Ibn al-Fuwaṭī, 64).

Non-Muslims worked with Muslims in financial offices to the end of the Caliphate. Occasionally restrictions against them were enforced, but only temporarily. In 533/1139, Jews and Christians were expelled from *al-Diwān* and *al-Makhṣan* only to be returned after one month (Ibn al-Djawzī, x, 78). The repetition of such orders (like that of al-Nāsir li-Dīn Allāh in 601 A.H.) shows that they were not enforced and non-Muslims continued to be employed (Ibn al-Sāʿī, ix, 162).

Bibliography: Given in the article. See further Nabia Abbott, *The Qurrah papyri*, Chicago 1938; *British Museum Greek Papyri IV, the Aphrodito Papyri*, ed. H. I. Bell, London 1910; *National Bibliothek Papyrus Erzherzog Rainer* Vienna 1894; *Corpus Papyrorum Raineri Archiducis Austriae III*, ed. Adolf Grohmann, 1923-4; H. F. Amédroz, *Abbasid administration in its decay . . .*, in *JRAS*, 1913, 823-42; H. Bowen, *The life and times of ʿAlī b. ʿIsā*, Cambridge 1928; A. A. Duri, *al-Nuḏum al-Islāmiyya*, i, Baghdād 1950; R. Levy, *The social structure of Islam*, Cambridge 1957, 325 ff.; S. A. Q. Husaini, *Arab administration*, Madras 1949, 76 ff., 149 ff.; Mez, *Renaissance*, chapter VI; (Arabic tr. by A. H. Abū Rida, 2 v., Cairo 1920-1); D. Sourdel, *Le vizirat abbāsīde de 132/750 à 324/934*, Damascus 1961. (A. A. DURĪ)

ii. Egypt.

Three periods may be distinguished in the development of the Egyptian *diwān*, though, since continuity in administrative institutions tends to be stronger than changes of governments, there are in reality no clear cleavages: (1) the time when Egypt was a province of the great Muslim Empire (18/649-358/969); (2) the Fātimid caliphate (358/969-567/1171); (3) the Ayyūbid and Mamlūk period (567/1171-923/1517).

The sources for the first section are scattered remarks in the earlier and later historians and manuals for *kuttāb* as well as the growing number of Arabic papyri. For the second and third periods the manuals and encyclopaedic works for *kuttāb* provide ample materials which increase by the end of the mediaeval period; and the historians supplement the actual facts rather than the more theoretical explanations of the former. Among the latter al-Makrīzī's (d. 845/1442) *al-Khiṭāf* is of outstanding importance, as he gives a nearly continuous history of the Egyptian administration from the Muslim conquest until his own time (ed. Bülāḳ, i, 81 ff., 397 ff.; ii, 215 ff.), besides many important additions

in the scattered "vitae" and the descriptions of buildings etc.

(1) The Muslims carried on the administrative practice in Egypt that the Byzantines had established with the help of the resident Christian population, even allowing them the use of the Coptic language.

Since the term *diwān* was not in use in Egypt under the Byzantines, we may deduce that it was brought by the new masters. Severus b. al-Muḳaffa' (living about 1000 A.D.; see *IBN AL-MUḲAFFA'*, *ABU'L-BASHAR*) reports that the second governor 'Abd Allāh b. Sa'd b. Sahl (24/644-35/656, [q.v.]) "established the *diwān* at Miṣr (al-Fuṣṭāṭ) to which all the taxes of Egypt were paid" (*History of the Patriarchs of Alexandria*, ed. C. F. Seybold 103; ed. B. T. Evetts (*Patr. Orient.* v) i, 50, quoted by N. Abbott, *The Kurra papyri*, 13, and D. C. Dennett, *Conversion and poll tax*, 74). Unfortunately the Muslim sources do not offer any confirmation either for the establishment of a central revenue office, or the use of the word *diwān* for it at such an early time. Al-Makrīzī relates (*Khiṭāf*, i, 94, 2-10) that the governor Maslama b. Mukhlid al-Anṣārī (47/667-62/682; al-Kindī, ed. Rh. Guest 38-40; Makrīzī, *Khiṭāf*, i, 301, 18-27) appointed an official to go round among the immigrant Arabs each morning to inquire about changes in their family status, or the arrival of guests, and to report it to the *diwān*. The governor would then advise the *ahl al-diwān* (the officials of the *diwān*) to pay the increased pensions. This narration indicates the existence of an organized office called *diwān*, as well as its concern with registration and the payment of pensions to the immigrant Arabs. The same use of the term *diwān* also appears in a note by al-Kindī (ed. Guest 71; Makrīzī, *Khiṭāf*, i, 94, 10-3): the first *diwān* was established in Egypt by 'Amr b. al-ʿĀs, the second by 'Abd al-ʿAziz b. Marwān, the third by Qurra b. Sharik [q.v.], the fourth by Bishr b. Saḳwān. After the establishment of the fourth *diwān* nothing worth mentioning happened except the admission of the Ḳays into the *diwān* during the caliphate of Hishām b. 'Abd al-Malik b. Marwān (105/724-125/743). Al-Kindī (ed. Guest 76) refers to that event in the year 109/727: 3000 families of the Ḳays were transferred to Egypt together with their *diwāns*. These notes show that the term *diwān* was used from an early time to denote (a) the pension lists of the Muslim-Arab tribes, (b) that these lists accompanied the tribe wherever it moved, (c) that consequently the *diwān* (pension list) of the Ḳays was transferred to Egypt and there added to the other already existing *diwāns*.

During the second half of the 1st/7th century, the use of the term *diwān* to denote central government offices must have become more general. We read (al-Kindī, 58-9; al-Makrīzī, *al-Khiṭāf*, i, 98, 11-15) that the change-over from Coptic to Arabic in the Egyptian *diwāns* took place in 87/705 (cf. ed. Wiet, ii, 58). This can only mean that in the above-mentioned year the term *diwān* was already the name of the central government office at al-Fuṣṭāṭ. The first independent director of finances (*ʿāmil al-kharādī*) was Usāma b. Zayd al-Tanūkhī who was appointed in 96/715 by the caliph Sulaymān b. 'Abd al-Malik on the death of the governor Qurra b. Sharik. That Usāma worked with the help of a *diwān* is shown by the report of al-Makrīzī (*Khiṭāf*, i, 77, 37-8, 3) that 'Umar b. 'Abd al-ʿAziz (99/717-101/720) abolished the poll-tax for Muslims and notified the *diwān* (*al-kharādī*?) about it. In

105/725 the governor al-Hurr b. Yūsuf sent officials of the *diwān* against Coptic peasants in order to enforce the payment of higher taxes. Two years later the well-known *‘āmil al-kharādī* Ibn Ḥabḥāb (C. H. Becker, *Beiträge*, ii, 107-10) set up lists of taxpayers which were carefully put together and provided with detailed information for the *diwān al-kharādī* (al-Makrīzī, *Khiṭāṭ*, i, 74, 24 & 99, 10). *Aṣḥāb al-ahrāʾ* (officers of the government granary) are already mentioned in a papyrus dated Ṣhāwḥāl 90/August-September 709; it seems likely that they were officials of the *diwān al-ahrāʾ* listed later by al-Nābulusī (C. H. Becker, *Pap. Schott-Reinhardt* 70, 37 & 49; see below). — The *diwān al-barid* (*diwān* of the post) is alleged by al-Makrīzī (*Khiṭāṭ*, ii, 226, 27-9; W. Björkman, *Staatskanzlei*, 18 note 3) to have preceded the *diwān al-inshāʾ* in early times; and A. Grohmann (*Studien z. hist. Geogr. und Verw.* 35) takes it for granted that revenue-offices with a director (*‘āmil*) and his deputy existed in the main places of the provinces (*kūrā*) besides many other offices. The existence of the *diwān asfal al-arḍ* (*diwān* of Lower Egypt) is proved by a papyrus dated 143/761 (C. H. Becker, *Pap. Schott-Reinhardt*, 36, note 9; A. Grohmann, *APEL* IV 143; see below).

An increase of the number of *diwāns* can be noticed in the years shortly before the rise of the Ṭūlūnids (al-Makrīzī, *Khiṭāṭ* i, 107, 28-9; C. H. Becker, *Beiträge* ii, 144; A. Grohmann, *Zum Steuerwesen im arabischen Ägypten*, in *Actes d. V. Cong. Int. d. Pap.*, Brussels 1938, 132): the famous director of finances Ibn Muḍabbir introduced new taxes on pasture and fishing (*marāʿi*, *maṣāyid*) and established a special *diwān* for their administration. On the other hand an order of the caliph al-Muʿtaṣim terminated the pension-rights of Arab settlers and therefore presumably of the relevant *diwāns*. The seat of the *diwān al-kharādī* at al-Fuṣṭāṭ was at first a building near the mosque of ʿAmr; the *mutawallī ʿl-kharādī* (inspector of finances) used to sit in public in the mosque itself in order to assess the fiefs. Aḥmad b. Ṭūlūn transferred the seat of the *diwān* to the mosque of Aḥmad b. Ṭūlūn where it remained until the Fāṭimid period (al-Makrīzī, *Khiṭāṭ*, i, 82, 3-15). — A papyrus dated 301/913 describes the local tax-office as *diwān al-kharādī* (A. Grohmann, *APEL* IV³, 227). The *de facto* independence of Egypt under Aḥmad b. Ṭūlūn from the Baghdād caliphate was shown by the foundation of the *diwān al-inshāʾ* (chancellery of state) as first head of which was appointed Abū Djaʿfar Muḥammad b. ʿAbd Kān (d. 278/868, al-Kalkāshandī, i, 95; W. Björkman, 18-9; Zaki Mohammad Hassan, *Les Tulunides*, 191-216 & 280-2).

(2). The Fāṭimid period. Our main sources are (a) for general information (1) al-Kalkāshandī (iii, 490-6; Wüstenfeld, 188-94); (2) al-Makrīzī (*Khiṭāṭ*, i, 397-402); (3) for the last decades of the Fāṭimid dynasty and the first years of the Ayyūbids Ibn Mammāṭī (*Kawānīn al-dawāwīn*, viii and ix); (b) for the *diwān al-inshāʾ* especially Ibn al-Ṣayrafi's *Kānūn diwān al-inshāʾ*. The reports of al-Kalkāshandī and al-Makrīzī are largely based on the lost *Nuṣḥat al-muklatayn fī akhbār al-dawlatayn al-Fāṭimiyya wa ʿl-Ṣālihiyya* by al-Murtaḍā Abū Muḥammad ʿAbd al-Salām b. Muḥammad b. al-Ṭuwayr al-Kaysarānī, life-time unknown (Ḥādīdjī Khalifa, (ed. G. Flügel) vi, 334, no. 13720; R. Guest, *Writers, books, etc., in the Khitāt*, in *JRAS*, 1902, 117; C. H. Becker, *Beiträge*, i, 29-30; W. Björkman, 26 note 1, 83). According to Ibn al-Ṭuwayr (al-

Kalkāshandī, iii, 93; al-Makrīzī, *Khiṭāṭ*, i, 397, 32 ff.; see also al-Nābulusī, *Lamʿa* chapter iii, in Cl. Cahen, *Quelques aspects . . .*, 103) the first central administrative office and the mother of all the other *diwāns* had been the *diwān al-madjlīs* (*diwān* of the council) in which the whole of the administration was concentrated. A number of clerks sat there in their own rooms with one or two assistants (*muʿīn*). The chief of this *diwān* was responsible for the grant of fiefs (*ikhtāʿāt*; C. H. Becker, *Islamstudien*, i, 226; W. Björkman, Index; Cl. Cahen, *Evolution de l'ikhtāʿ*, in *Annales ESC* 1953), and his decisions were called *daftar al-madjlīs* (record of the council). The different departments of the *diwān al-madjlīs* dealt with such topics as alms, gifts, clothing and administration of the private purse of the sultan. Our sources do not state whether that *diwān* existed already before the Fāṭimids or when its splitting up into different independent *diwāns* took place. But it seems probable that the *diwān al-madjlīs* was the predecessor of the *diwān al-amwāl*, and that the *diwān al-inshāʾ* existed side by side with it.

The following list of *diwāns* culled from the above-mentioned sources can not claim to be a complete one. It should be kept in mind that the different offices styled *diwān* do not rank on the same level, as *diwān* denotes sometimes even provincial branches of central offices.

(i) *Diwān al-inshāʾ*, or *al-rasāʾil*, or *al-mukātabāt* (chancellery of state) is subdivided into three departments: 1) *Ṣaḥābat diwān al-inshāʾ wa ʿl-mukātabāt*, or *diwān al-naẓar* (head office or control-office). Its head was called *raʾīs* (head), or *mutawallī* (superintendent), or *ṣāhib* (master), or *mushīd* (director), and addressed as *al-shaykh al-adīl* (excellency). His exalted position resulted from his influence with the caliph to whom he brought the papers of state and whom he advised on their answering. He was assisted, according to Ibn al-Ṣayrafi, by two high-rank officials. The other two departments of the *diwān al-inshāʾ* were (2) the office of appeal (*tawkīʿāt bi ʿl-ḥalam al-daḥīk*) which dealt with the caliph's decisions about complaints which any person could bring before him during a public audience, and (3) the registrar's office (*tawkīʿāt bi ʿl-ḥalam al-djālīl*), which executed the decisions of the office of appeal, with copious legal notes to the petitioner. Other minor offices of the *diwān al-inshāʾ* included (a) the bureau for correspondence with foreign princes (*mukātaba ʿlā ʿl-mulūk*), (b) the appointments board (*inshāʿāt, taklīd*), (c) the bureau for correspondence with high officials in the provinces and nobles (*mukātaba ʿlā umarāʾ al-dawla wa-kubarāʾihā*), (d) the bureau for the letters-patent (*manāshīr*), secret decrees (*kutub liṭāf*) and copies (*nusakh*). Besides these departments four clerks of lesser rank are mentioned, who, however, do not conduct independent bureaus: the copyist (*nāsikh*), a clerk for the safe-keeping of records in systematic order so that they could be used as models for later usage, the keeper of original documents (*khāzin*) and the chamberlain (*hādījib*) who takes care that no unauthorized person trespasses into the presence of the chief of the *diwān* (Ibn al-Ṣayrafi-Masse, Index; al-Kalkāshandī, i, 130 & iii, 490-ff.; W. Björkman 20 ff.; al-Makrīzī, *Khiṭāṭ* i, 402).

(ii) *Diwān al-djāysh wa ʿl-rawātib* (*diwān* of the army and the salaries) is divided into three departments: (a) *diwān al-djāysh* a kind of war office as well as military administration; its principal must be a Muslim; (b) *diwān al-rawātib*, the central pay office for all receivers of salaries from the *wazīr* down

to the cavalry trooper (cf. A. Mez, *Renaissance* 74-6); (c) *diwān al-ikhtā'* (*diwān* of fiefs and pensions) for civilians, as the military personnel belonged to the *diwān al-rawātib* (al-*Ḳalkaṣhandī*, iii, 492-3; al-Makrīzī, *Khīṭaṭ* i, 401-2).

(iii) *Diwān al-amwāl* (*diwān* of finance, the treasury) was divided into fourteen departments, also called *diwān*, which are enumerated by al-*Ḳalkaṣhandī* (iii, 493-6) and much more briefly by al-Makrīzī (*Khīṭaṭ*, i, 400-1). Ibn Mammāṭī offers a list of seventeen employees of the class of civil servants (*asmā' al-mustakhdamin min ḥamal al-iklīm*) which apparently belonged to the staff of the *diwān al-amwāl*; but it is not always clear to which of the 14 departments these 17 groups correspond (ed. A. S. Atiya 297-306). (a) *Naẓar al-dawāwīn*, or *diwān al-naẓar* (control-office of the *diwān*). The head of it is *ex officio* the chief of the *diwān al-amwāl*, i.e., the chancellor of the exchequer. Ibn Mammāṭī distinguishes between the *nāẓir* of the *diwān* (the controller, auditor) who checked and countersigned the accounts and the *mutawallī* (superintendent) who was responsible for all business (C. H. Becker, *Islamstudien* i, 170, 173); (b) *diwān al-tahkīk* (*diwān* of official enquiry (cf. Dozy s.v.) was founded by al-Afḍal b. Badr al-Djamālī [q.v.] in 501/1107-8, when a Jew and a Christian were employed as its heads; later on it was not filled for most of the time (Ibn al-Sayrafī/Massé 82 note 1); (c) *diwān al-madīlis* (see above xxx) only administered royal gifts, alms etc.; (d) *diwān khazā'in al-kiswa*, *diwān* of the storehouses of clothing; about the numerous storehouses see the long lists in al-*Ḳalkaṣhandī*, iii, 475 ff. and al-Makrīzī, *Khīṭaṭ*, i, 408 ff.; (e) *Diwān al-tirāz* (*diwān* of the embroidered garment-factories and storehouses). The *diwān* maintained several branches at places where the factories were situated, e.g., Alexandria, Damietta, Tannis (Ibn Mammāṭī 330-1; A. Grohmann. *Stud. z. hist. Geogr. u. Verw.*, 44); (f) *diwān al-ahbās* (*diwān* of endowments). Since its foundation by the caliph al-Mu'izz in 363/974 the *diwān* dealt with the administration of pious foundations (*wakf* [q.v.]); its officials were Muslims only (al-Makrīzī, *Khīṭaṭ*, ii, 295 ff.; Cl. Cahen, *Le régime des impôts*, in *Arabica*, iii, 24-5; (g) *diwān al-rawātib* (*diwān* of wages). It is not clear what the relation had been between this *diwān* and the office of the same name in the *diwān al-djaysḥ*. It seems possible that this *diwān al-rawātib* had been a kind of predecessor to the *diwān al-khaṣṣ* (the *diwān* of the private fund of the caliph; al-*Ḳalkaṣhandī*, iii, 495 and 457); (h) *diwān al-Ṣa'id* (*diwān* of Upper Egypt); (i) *diwān Asfal al-arḍ* (*diwān* of Lower Egypt); (j) *diwān al-thughūr* (*diwān* of the frontier districts). The marches of Alexandria, Damietta, Tannis and 'Aydḥāb formed an administrative unity for the purpose of levying import-taxes from the merchants at the ports (*al-khums* and *malḍjar* [see MAKS]; Ibn Mammāṭī 323-7); (k) *diwān al-djawālī wa 'l-mawārith al-ḥashriyya* (*diwān* of the poll tax and estate duty of *dhimmīs*; F. Løkkegaard, *Islamic Taxation* 51 & 140-1; C. H. Becker, *Islamstudien*, i, 172; Ibn Mammāṭī 306, 317-8 and 454; Cl. Cahen, *Le régime des impôts*, in *Arabica*, iii, 24; (l) *diwān al-kharādji wa 'l-hilālī* (*diwān* of the lawful and illegal taxes). F. Løkkegaard, 185-6; C. H. Becker, *Islamstudien*, i, 177-9). Ibn Mammāṭī enumerates several officials connected with this *diwān*: al-*djahbadh* (the tax collector), al-*shāhid* (the notary) who countersigned the invoices, al-*māsiḥ* (the surveyor), etc.; (m) *diwān al-kurā* or al-*iṣṭiblat* (*diwān* of the horses or the

stables); (n) *diwān al-djihād* or al-*'amā'ir* (*diwān* of the holy war, or the navy). Its seat was in the dockyards at Cairo, and it served as administrative centre for the navy (Ibn Mammāṭī, 340-1).

(3) The Ayyūbid period. The political and religious break which the end of the Fāṭimid caliphate meant for Egypt was counterbalanced by the administrative continuity clearly demonstrated by the leading personality: the last *ṣāhib diwān al-inshā'*, al-*Ḳādi al-Fāḍil Muḥyi al-Dīn*, [q.v.], was kept on by Salāḍin in the same office and later on created *wazīr*. Hence al-*Ḳādi al-Fāḍil* and his numerous pupils form a link between the two periods. As already mentioned Ibn Mammāṭī's *Ḳawānīn al-dawāwīn* can serve as a contemporary source for the first half of the Ayyūbid period; for the second half two other contemporary authors have come down: Ibn *Shīth* al-*Ḳurashī* and 'Uṭmān al-Nābulusī. Like Ibn Mammāṭī, Ibn *Shīth* al-*Ḳurashī* was a pupil of al-*Ḳādi al-Fāḍil* whose high esteem he gained by his skill in poetry and prose. He went to Damascus where he became the head of the *diwān al-inshā'* and the friend of al-Mu'azzam b. al-*ʿĀdil* (d. 624/1227). *Ma'ālim al-kitāba*, being a guide to the correct form of letter-writing for clerks of the *diwān al-inshā'*, offers but one chapter dealing with our theme (pp. 23-32). The *diwān al-inshā'* is in the eyes of Ibn *Shīth* the most important government office, hence its head (*ṣāhib al-diwān*) should be of a moral standard that corresponds to his exalted rank and the high esteem he enjoys among his colleagues. His next subordinate to whom he forwards the answering of letters and deeds was called *mutawallī kitābat al-inshā'*, (superintendent of the secretariat of the chancellor). Other offices enumerated by Ibn *Shīth*: *diwān al-djuyūsh* whose chief (*kātib al-djaysḥ*) holds a lower rank than the *ṣāhib diwān al-inshā'*, and needs an account-book (*djārīda*) with the names and fiefs of all the military personnel to be in a position to pay out their salaries, even if no head of the *diwān al-ikhtā'* should have been appointed. The *diwān al-ikhtā'* apparently was an independent office, whose head was of lower rank than that of the *diwān al-djaysḥ* and both worked together with and under the control of the *ṣāhib diwān al-naẓar* who is the same person as the *ṣāhib diwān al-māl*, i.e., the chancellor of the exchequer. This important appointment is carried out directly by the sultan. The assistant to the *ṣāhib diwān al-māl* is called *mustawfī* (book-keeper); other ranks of the treasury include the *shāhid bayt al-māl* (notary of the treasury), the *mushārif* (the supervisor), the *djahbadh* (the tax-collector) and the *khāzin* (the recorder). Al-Nābulusī enumerates only the following *diwāns*: (a) *diwān al-djuyūsh*, (b) *diwān al-inshā'*, (c) *diwān al-ahbās* that had grown into an independent ministry out of a branch office of the *diwān al-amwāl* in the Fāṭimid period (above xx), (d) *diwān al-māl* which is divided into two departments (i) *diwān bi 'l-a'māl* (*diwān* for the provinces) and (ii) *diwān bi 'l-bāb* (*diwān* for the court). These two names and the offices are new ones; the first one seems to have taken the place of the *diwān al-Ṣa'id*, *diwān asfal al-arḍ* and *diwān al-thughūr*; it administered the *kharādji* and *hilālī* taxes in these provinces. The *diwān bi 'l-bāb* managed the *zakāt*, and *djawālī*, and *wawārith* duties as well as the control (*naẓar*) of all other treasure departments including the former *diwān al-tahkīk*, *diwān al-madīlis*, etc.

A wider and vaguer use of the term *diwān* is found in such expression of the *Lum'a al-ḳawānīn* as

diwān k̄hasā'in al-silāh (*diwān* of the arsenal), *diwān sāhil al-sanaʿ* (*diwān* of the acacia-coast, Ibn Mammāṭī, ed. A. S. Atiya 347-8; al-Makrīzī, *Khiṭāṭ* ed. Wiet ii, (MIFAO xiii, 1913) 108 note 4), and *diwān al-aḥrā'* (see above xxx). Al-Nābulusī also mentions the *diwān al-nakāt*, *diwān al-mawārith* and *al-diwān al-nabawī* (*diwān* for the descendants of the Prophet) an office otherwise known as *niḳābat al-aḥrā'*, whose head was called *naḳīb al-aḥrā'* (syndic of the Prophet's descendants (W. Popper, *Egypt and Syria* 101, 15; W. Björkman, Index).

(4). The Mamlūk period. The administration under the Mamlūks shows an increasing influence of the military class (*arbāb* or *aḣḣāb al-suyūf*) over the civilians, the *kuṭṭāb* (*arbāb al-aḣḣām*), in many governmental departments, such as exercised by the *ustādār*, the *dawādār* [q.v.], etc. Ibn Khaldūn considers it as typical sign of "senility" of an epoch and a dynasty, as in such a situation "the sword" has the advantage over "the pen" (ii, 41, tr. Rosenthal ii, 47; I. Goldziher, *Ueber Dualtitel*, in *WZKM* xiii (1899), 321-9). Two reforms of administration have been tried which both affected the *diwāns*: Sultan al-Nāṣir Muḣammad b. Kalā'ūn (709/1309-741/1341) abolished for the first time in 710/1310 the *wisāra* and divided its functions between four officials: *nāṣir al-māl* (controller of the exchequer), *shādd al-dawāwīn* (superintendent of the *diwāns*), *nāṣir al-kḣāṣṣ* (controller of the private funds of the sultan; W. Popper, *Egypt and Syria*, 97: "controller of privy funds) and *kātib al-sirr* (secretary of state; al-Kāḣkaḣhandī, iv, 28; al-Makrīzī, *Khiṭāṭ*, ii, 227, al-Sulūk, ii, 2, 93 & 103). And again the first Circassian Mamlūk sultan, al-Zāhir Sayf al-Dīn Barḣūḣ (784/1382-801/1208, [q.v.]) strengthened the *diwān al-kḣāṣṣ* by surrendering to it the administration of the *thaghr* of Alexandria (see above) and established the *diwān al-mufrad* (*diwān* of the special bureau) for the control of stipends, clothing of the royal Mamlūks etc., and all that at the expense of the *wisāra*. The *wazīr*, however, becomes chancellor of the exchequer and was put "in charge of collecting all the different kinds of taxes" being "the highest rank among the men who are in charge of financial matters", and thus Ibn Khaldūn explains why many Copts were chosen for that and similar appointments who are "familiar with these matters since ancient times" (Ibn Khaldūn, ii, 15 & 20; tr. Rosenthal, ii, 19 & 25. Makrīzī, *Khiṭāṭ*, ii, 223, 28; Gaudefroy-Demombynes, *Syria* xliii; W. Popper, *Egypt and Syria*, 96-8). (i) The *diwān al-inḣḣā'*, called also *kitābat al-sirr* (Makrīzī, *Khiṭāṭ*, ii, 225, 36 ff.; al-Kāḣkaḣhandī, iv, 30; al-Zāhirī, *zubda* 99-100) still executed many of its former functions (see above xxx). Its chief, the *kātib al-sirr*, enjoyed the highest esteem among the hierarchy of civil servants (W. Popper, *Egypt and Syria*, 97; Makrīzī, *Khiṭāṭ*, ii, 226, 37); but he was responsible to the *dawādār* [q.v.], a *ṣāḣīb al-sayf*, a sign of the influence of the military caste. He had been the head of the sultan's civil cabinet who received the postbag and forwarded it to the sultan, or presented foreign ambassadors to the sovereign (al-Kāḣkaḣhandī, iv, 19). On the other hand the *kātib al-sirr* gradually took over the function of *ṣāḣīb al-barīd*; the first holder of both offices had been Awhād al-Dīn 'Abd al-Wāḣīd b. Ismā'īl al-Hanafī (d. 786/1385; Makrīzī, *Khiṭāṭ*, i, 78; Abu 'l-Maḣḣasin b. Taghrībirdī, *Manhal* no 1483; W. Björkman, *Staatskanzlei*, 41 & note 3). The *diwān al-inḣḣā'* was concerned with (a) correspond-
ence (*mukātabāt*) with foreign powers as well as with the provincial authorities. Al-Kāḣkaḣhandī,

therefore, asks for the knowledge of foreign languages among the officials of that *diwān* such as Turkish, Persian, Greek and 'Frankish' *al-farandīyya* (Latin?); *Ṣubḣ al-a-'shā'*, i, 165-7; Björkman, *Staatskanzlei*, 44 and note 1); (b) appointments (*wilāyāt*), including the oath of allegiance (*bay'a*) and the document of investiture for the sultan's successor ('*aḣd*) as well as the governors of the provinces (*taḣlīd*) and other officials (*tafwīd*, *tawḣī'*; al-Kāḣkaḣhandī, i, 252; Björkman, *Staatskanzlei* 48, 52); (c) the royal decisions upon complaints of the common folk (*tawḣī'āt 'ala 'l-kīṣāṣ*, see above, al-Kāḣkaḣhandī, vi, 202 ff.; Björkman, *Staatskanzlei* 52-3). (ii) *Diwān al-dīaysh*, or *diwān al-dīuyūsh al-manṣūra* administered the grant of fiefs of army personnel (al-Kāḣkaḣhandī, i, 102), hence sometimes called *diwān al-iḣṣā'*; al-Kāḣkaḣhandī, iii, 457; Björkman, *Staatskanzlei* 51, note 2). Its chief, *nāṣir al-dīaysh* (controller of the army-*diwān*), often a *Kāḣṭī*, was assisted by the inspector of the *diwān al-dīaysh* (*ṣāḣīb diwān al-dīaysh*) and numerous other officials called *shuḣūd*, *kuṭṭāb*, etc. (Popper, *Egypt and Syria*, 97). According to al-Zāhirī (*zubda* 103) the *diwān al-dīaysh* was divided into two regional sections, *diwān al-dīaysh al-Miṣri* and *diwān al-dīaysh al-Shāmi*. (iii) *Diwān al-kḣāṣṣ* gained its importance under the sultan al-Nāṣir Muḣammad b. Kalā'ūn (see above xxx; Makrīzī, *Khiṭāṭ* ii, 227, 10 reports its existence already under the Fāṭimids) and it grew in influence during the following decades until it reached its peak at the beginning of the reign of al-Zāhir Barḣūḣ in 790/1388 when it absorbed the *diwān al-kḣizāna* (*diwān* of the storehouses; Makrīzī, *Khiṭāṭ*, ii, 227, 15 ff.; Popper, *Egypt and Syria* 97, 4). (iv) *Diwān al-mufrad* (*diwān* of the special bureau) was founded by al-Zāhir Barḣūḣ when he replaced the *wisāra* with it (Makrīzī, *Khiṭāṭ*, ii, 223, 28 ff.; al-Kāḣkaḣhandī, iii, 457, mentions an office of that name already under the Fāṭimids). Its real head was the *ustādār* [q.v.], a *ṣāḣīb al-sayf* who even was appointed sometimes (titular) *wazīr* (Popper, *Egypt and Syria*, 93, 9; al-Zāhirī, *zubda* 107, tr. 178). Under the *ustādār* the *nāṣir* (controller) of the *diwān al-mufrad* directed with the help of a large staff the obligations of that *diwān* such as "stipends, clothing, fodder, etc., for the Sultan's mamlūks" (Popper, 97). (v) The *diwān al-amwāl* exercised the control of all the financial manipulations, and was responsible for the payment of salaries, and keeping of accounts (al-Kāḣkaḣhandī, iv, 29 ff.; Makrīzī, *Khiṭāṭ*, ii, 224, 7 ff.). His chief was the *wazīr*, but he, too, became more and more subordinate to the *ustādār* like the *nāṣir diwān al-mufrad*; hence the high esteem of that office declined (Popper, *Egypt and Syria*, 96; Ibn Khaldūn, ii, 20-1; tr. ii, 25). And disastrous appointments showed the real state of affairs such as when in 868/1464 a certain "wholesale butcher", Shams al-Dīn Muḣammad al-Babāwī, was made *wazīr* and *nāṣir al-dawla*, or again in 870/1466 the "money-changer", Kāṣim Yughayta/Shughayta, both men without education (Abu 'l-Maḣḣasin b. Taghrībirdī, ed. Popper, vii, 724-5 & 738-9; tr. Popper, iv 58, 67; Ibn Iyās, unpublished pages 136, 2 & 160, 4-5). The *nāṣir al-dawla* (sometimes the vizier, sometimes working with the vizier) functioned as the head of the exchequer and under him were numerous accountants (*mustawfi*), notaries (*shāḣīd*), etc. As mentioned already the supervision of the *diwān al-amwāl* extended over a number of offices called *diwān* or *naṣar* dealing with different branches of administration, e.g., *naṣar bayt al-māl* which according to Makrīzī no longer existed at his time (*Khiṭāṭ*,

224, 36-7), *naẓār al-mawārith al-ḥashriyya* (control-office of heirless property; Popper, *Syria and Egypt*, 99, 17), *naẓār al-murtadja'āt* also called *naẓār al-sulḥān* (control-office of reclaimers; W. Popper, *loc. cit.* 99, 18; al-Ḳalqashandī, iv, 33) its head being called *mustawfi al-murtadja'āt*, *naẓār al-wadīh al-ibḥlī* and *naẓār al-wadīh al-baḥrī* (control-office of Upper and Lower Egypt respectively), *diwān al-istiḥā'ā* (*diwān* for the payment of salaries), *diwān al-aḥbās* (*diwān* of pious foundations), *diwān al-zakāt* (*diwān* of alms), etc. The historians provide ample examples for the working of that complicated machinery, the disastrous effect of its inefficiency aggravated by the incessant changes of the leading personnel as well as of the rulers and the cruel arbitrary system of punishments (*muṣādara*) that accompanied every change.

Bibliography: In addition to references in the article: A recent list of publications of Arabic papyri in A. Dietrich, *Arabische Briefe aus der Papyrussammlung der Hamburger Staats- und Universitätsbibliothek*, Hamburg 1955; a list of the indispensable works of A. Grohmann in *Isl.*, xiii (1957), 2-4; A. Grohmann, *Studien zur historischen Geographie und Verwaltung des frühmittelalterlichen Ägypten*, Vienna 1959 (Ost. Akad. d. Wiss. Phil.-hist. Kl. Denkschr. 77Bd., 2. Abh.); C. H. Becker, *Beiträge zu Geschichte Ägyptens unter dem Islam*, i/2, Strassburg 1902-3; idem, *Papyri Schott-Rheinhardt*, i, Heidelberg 1906; idem, *Islamstudien*, i/2, Leipzig 1924-32; D. C. Dennett, *Conversion and poll tax in early Islam*, Cambridge, Mass., 1950 (Harvard Historical Monograph xxii); F. Løkkegaard, *Islamic taxation in the classic period*, Copenhagen 1950; Zaki Mohamed Hassan, *Les Tulunides*, Paris 1933; Cl. Cahen, *Evolution de l'iqṭā' au IX^e au XIII^e siècle*, in *Annales ESC*, viii, (1953), 25-52; idem, *Le régime des impôts dans le Fayyum ayyubide*, in *Arabica*, iii (1956), 8-30; idem, *Histoires Coptes d'un cadé médiéval*, BIFAO, lix, (1960), 133-50; M. Gauderoy-Demombynes, *La Syrie à l'époque des mamlouks*, Paris 1923; W. Popper, *Egypt and Syria under the Circassian Sultans 1382-1468 A.D.*, Berkeley and Los Angeles 1955 f. (University of California Publications in Semitic Philology, vol. 15 & 17); D. Ayalon, *The system of payment in Mamluk military society*, in *JESHO*, i, 37 ff. & 257 ff.; idem, *The plague and its effect upon the Mamluk army*, in *JRAS*, 1946, 67-73; idem, *Studies on the structure of the Mamluk army I*, in *BSOAS*, xv (1953), 203-28; *II*, *ibid.* 448-76; *III*, *ibid.*, xvi (1954), 57-90; idem, *Gunpowder and firearms in the Mamluk kingdom*, London 1956; A. N. Poliak, *Les révoltes populaires en Égypte à l'époque des Mamlouks et leurs causes économiques*, in *REL*, viii (1934), 251-73; idem, *Feudalism in Egypt, Syria, Palestine and the Lebanon, 1250-1900*, London 1939; Ibn Iyās, Muḥammad b. Aḥmad, *Unpublished pages of the chronicle of Ibn Iyās, A.H. 857-873/A.D. 1453-1468*, Cairo 1951; Ibn Khaldūn, *Muḳaddima*, tr. F. Rosenthal. Vol. i-iii, New York 1957; Abū Bakr b. 'Abd Allāh al-Dawādārī, *Die Chronik des Ibn Dawādārī*, ix, ed. H. R. Roemer, Cairo 1960.

(H. L. GOTTSCHALK)

iii. Muslim West.

A. So far as Muslim Spain is concerned, we do not know how much of the civil and military administration of the Visigoths, which unquestionably was influenced by the Byzantine system, was found

and adopted by the first conquerors at the beginning of the 2nd/8th century.

In the 4th/10th century, in the Umayyad period, three basic *diwāns* are known to have been in operation, corresponding with the three essential needs of a State, each directed by a special minister (*wazīr* or *ṣāhib*). These were:

1.—The Chancellery and State Secretariat, *diwān al-rasā'il* (= *al-larsīl*) *wa'l-ḥitāba*, which dealt with official correspondence, both incoming and outgoing, and also with the drafting of various diplomas and commissions (*sidjillāt*, *ṣukūk*).

2.—The Ministry of Finance, *diwān al-ḥarāḍi wa'l-djibāyāt*, *diwān al-aṣḡḡāl* or *al-a'māl* (+ *al-ḥarāḍiyya* or *al-māliyya*), *diwān al-ḥisbān*, *diwān al-zimām*, which was responsible for the collection of various taxes, supervision of tax-collectors, and keeping of accounts of revenue and expenditure. Connected with it by more or less direct links was the *Diwān al-ḫizāna* which looked after the State's secular treasury, and separate from the *Bayt al-Māl* which was religious in character.

3.—The Ministry of the Army, *diwān al-djāyṣh*, *diwān al-djund*, *diwān al-ʿasākīr*, *diwān ahl al-ṭḡḡūr*, which had three different functions; keeping up to date the financial records of the regular army; keeping accounts and giving the army their pay (*arṣāk*) and active service gratuities (*ʿaḥḥiyāt*); distributing gifts of estates to senior officers (*ikṭā'āt*). But it had no share in the command of troops or direction of campaigns.

After the Umayyads, a similar tripartite organization, though naturally on a much reduced scale, was found at the "satraps'" court (*mulūk al-ṭawā'if*), and later at the Naṣrids'.

With regard to North Africa before the Almohad period (6th/12th century), we know practically nothing about the *diwāns*.

In 554/1159 the Almohad 'Abd al-Mu'min, after imposing his authority over North Africa from Wādī Nūl to Barḡa, had a survey made of his empire, with the aim of compiling a register for the assessment of land taxes (*ḥarāḍi*), payable in kind and money; from this it can be deduced that a special fiscal *diwān* was either set up or developed.

Another Almohad, Ya'qūb al-Manṣūr (580-95/1184-94) introduced the practice of *ʿalāma*, the formula of authorization written in large lettering at the head of despatches and commissions, the text of which was: *wa'l-ḥamdu li-lāhi waḥdah*. At first this was inscribed by the sovereign himself; later the insertion of *ʿalāma* was entrusted to the High Chancellor. The practice was maintained by the Ḥafṣids and Marīnids, and was observed until the end of the Sa'dids. The Naṣrids alone did not adopt it.

In other respects the Almohad *diwāns* correspond with those of the Umayyads in Spain. But the High Chancellery tended to become the *diwān al-inṣhā'*. This organization was maintained in Ifrikiya by the Ḥafṣids, and in Morocco by the Marīnids. However, several *diwāns* were often put together and held simultaneously by a single statesman belonging to one or other of the great ministerial families.

From the 10th/16th century there is very little information about the operation, or indeed the existence, of *diwāns* in North Africa. In Morocco we only know of the *diwān al-djāyṣh* which included all regular troops, at first Arab and later negro (*'Abid* or *Ḥarāḥīn*). As these troops (more particularly the *'Abid*) had often made and deposed 'Alawid sultans, their *diwān* sometimes appeared to be a kind of royal Council.

After the disastrous Tetuan war (1860), sultan Muḥammad III b. 'Abd al-Rahmān tried to establish a modernized *diwān al-dīyāsh*, but his attempt proved abortive.

Bibliography: Ibn Khaldūn, *Muḥaddima*, ed. Būlāḡ 1274, 114-20: trans. de Slane, 2nd part, 1-29; E. Lévi-Provençal, *L'Espagne musulmane au X^e siècle*, 69, 128; Ibn Faḍl Allāh al-'Umārī, *Masālik al-absār*, trans. Gaudefroy-Demombynes, in the index, s.v. *Diwān*. For Morocco under the Sa'ids and 'Alaouits, cf. Aḥmad al-Nāṣirī, *Kitāb al-Istikṣā'*, trans. Fumey (= *Archives Marocaines*, vol. ix and x), i, 46, 66, 94, 128, 178, 239, 283; ii, 240.

B. From the Almohad period (6th/13th century), in those ports open to trade with Christian Europe (from al-Mahdiyya in Ifriqiya to Ceuta, and also in Almeria), the existence has been established of special offices which were subordinate to the *diwān al-aṣḡḡhāl*, and whose function was to collect tithes (*a'shār*) and other incidental taxes (*malāzim*) which were imposed upon European importers. This sort of office was in general called simply *al-diwān*; but more detailed titles are also encountered: *diwān al-bahr* and in particular *dār al-iṣhrāf 'alā 'imālat al-diwān* "supervisory headquarters for the levying of customs-duties". The local official in charge was called *mushrif*.

To facilitate the operation of customs, and in addition to ensure the safety of Christian merchants and their merchandise, one or more entrepôts (one for each nation) were situated very close to the *diwān*; these were *funduḡ* or *ḡaysāriyya*, the eastern equivalents of which were *khān* and (*dār al-*)*wikāla*.

As an exception, offices of this sort also operated in capital cities situated inland, as for example at Tlemcen and Fez. In the latter town, the "office for the tax" levied on cloth imported from Europe which Leo Africanus (beginning of 10th/16th century) recorded as being in the *ḡaysāriyya* there must correspond with the small commercial quarter, still known today as *Ed-Diwān*, immediately north of the present *ḡaysāriyya*.

The word *diwān*, taken in this narrow sense (which must have been the one best known to European merchants), is evidently the origin of the Italian *dogana* and the Spanish *aduana*, and so of the French *douane*. But the loss of the -i- and the addition of the final -a in the two first borrowings cause difficulty. In Granada (end of 9th/15th century), P. de Alcalá still gave, as the Arabic translation of the Spanish *aduana*, the word *diwān*.

However that may be, the present-day term in Morocco is *diwāna*, perhaps influenced by the Spanish form. In the other Maghribī languages as in eastern languages, that is to say in the Arabic-speaking countries which were annexed to the former Ottoman empire, the words for "Customs" are borrowed from the Turkish *gümruk* which goes back to the Latin *commercium* through demotic Greek.

Bibliography: Ibn Dīubayr, *Rihla*, ed. De Goeje, for Alexandria (39-40) and 'Akkā (302); De Mas Latrie, *Relations et commerce de l'Afrique septentrionale*, 1886, 166, 335; *Hespéris*, xii (1931), 162 (for Ceuta).

C. From the middle of the 10th/16th century *diwāns* made their appearance in the Turkish principalities of Algiers, Tunis and Tripoli. At that time the word denoted a clique of senior officers who were appointed to assist and, more particularly, to supervise the leading Turkish official of the locality.

It was no doubt on the precedent of these cliques

that, at the beginning of the 11th/17th century, the Moors living in the *ḡasaba* of Rabat set up their *Diwān* or Council (contemporary European texts refer to them as *duan*, *duano*, *duana*), the members of which exercised supervision over the Governor.

In its present use in dialect, the word *diwān* is sometimes applied to the "councils" which the Saints, and also *djinn*s, are reputed to hold from time to time. It is partly for this reason that the word is sometimes used in the sense of "plot, cabal".

Bibliography: See the articles ALGERIA, LIBYA, TUNISIA; de Castries, *Les trois républiques du Bou-Regreg*, in *Sources inédites de l'histoire du Maroc* (Holland, 1st series, V, i-xxviii), in which the author is mistaken with regard to "douane".

In the East, special systems of writing were used in government offices, notably the *diwānī* for chancery and diplomatic usage, and the *siyāḡ* or *siyāḡa*, including a system of numerical abbreviations, for fiscal and financial records. In the Muslim West the accountants in the financial offices made use of a series of 27 figures called *rusūm* (or *hurūf*) *al-zimām* "abbreviations or characters of the great book", the Byzantine origin of which is established. See also KHATT.

Bibliography: G. S. Colin, *De l'origine grecque des "chiffres de Fès"*, in *JA*, 1933, 193. (G. S. COLIN)

iv. Irān

The term *diwān* was variously used to mean the central government in general, in which sense it was also more specifically known as the *diwān-i a'lā*, the office or place in which government business was transacted and the "civil" administration as opposed to the "military" administration, though the dividing line between them is sometimes difficult to establish. By the mid-19th century the term *diwān* in the sense of the central government had been largely replaced by *dawla* or *dā'ira-i dawla*. Secondly the term *diwān* was used to mean a government department in general, in which sense it was eventually replaced by *wizāra*, *dā'ira*, and *idāra*. These *diwāns* varied according to the exigencies of the time. The adjective *diwānī* is similarly used. Thus, *muhimmāt-i diwānī* meant the affairs of the central administration; *takālif-i diwānī* were taxes or dues (of a non-canonical nature) imposed by the *diwān*. Applied to land *diwānī* meant state land in contradistinction to crown land or private estates.

Barthold's statement that "throughout the whole system of the eastern Muslim political organization there runs like a red thread the division of all organs of administration into two main categories, the *dargāh* (palace) and *diwān* (chancery)" (*Turkestan*, 227) is, perhaps, an over-simplification; there was, almost inevitably, because of the intensely personal nature of power, a tendency for the dividing line between the competence of the various officials to be a shifting one. The general tendency in the early phases of Ilkhān, Ṣafawid, and Qādjār rule, for obvious reasons, was for the central administration to be relatively simple and for the differentiation between the various organs of government to increase with the passage of time. This is noticeable especially in the Ṣafawid and Qādjār periods.

The *diwān-i a'lā* covered the whole field of administration; but it was concerned primarily with three aspects; the issue of diplomas and decrees; financial administration; and the administration of justice (apart from cases of personal status which came under the *shar'ī* courts). The first two fell

within the purview of the *wazīr*; the last, so far as it was delegated, was delegated, not to the *wazīr*, who lacked the power to execute decisions, but rather to "military" officials. In Saldjūk times the sultan or his officials as well as conducting state business in the *diwān-i a'lā* also held from time to time a *diwān-i maẓālīm*. Under the Timūrids and Šafawids the chief judicial official was the *diwānbeġi*, who was usually a member of the military classes. The tradition of personal administration, including the administration of justice, by the ruler continued into Kādġār times (Malcolm, *History*, London 1829, ii, 308), and the royal residence in which state business of all kinds was transacted by the ruler (and by the governors in the provinces) in general, and the audience hall in particular, was known as the *diwānkhāna*.

The central administration had little influence in the field of policy or over the appointment of governors, which was in the hands of the sultan or the *šāh*. Large areas of the empire were also alienated from its control in the form of *ikṭā's* or *tiyūls*. There was, nevertheless, a remarkable continuity of administrative tradition in Persia, especially in the field of finance, which was that aspect of the central government which was most highly organized. This tradition stretches back from the mid-19th century (after which administrative changes influenced by the example of western European countries began to take place) to Šafawid and Timūrid times, and it can, in spite of certain innovations made by the Ilkhāns, be traced back still further to the period of the Great Saldjūks. That this continuity should have been preserved was, perhaps, largely due to the fact that the members of the bureaucracy were drawn almost exclusively from the settled population and served the successive dynasties. Thus, the administrative personnel of the early Šafawid empire was largely composed of officials who had served the preceding Turkoman dynasties; similarly the bureaucratic officials of the Ilkhāns had served the dynasties ruling in Persia before the Mongol conquest. Equally striking is the extent to which high office under the early Kādġārs was held by the ministers and officials of the Zands, who had ruled before them.

The most important official of the central administration was the *wazīr* [q.v.]. His power was delegated to him by the ruler, and might, and sometimes did, range over the whole field of government, "civil", "military", and religious. The personal factor was of immense importance in deciding the extent of his authority and influence. For a brief period under the early Šafawids the chief official of the state came to be known as the *wakil* [q.v.], the term *wazīr* being used mainly for the head of a department or ministry and for the head official of the provincial administration under the governor. In the later Šafawid period the chief official of the central government was called the *wazīr-i a'zam* and had the title *I'timād al-dawla*; under the Kādġārs the chief minister, who was called the *šadr-i a'zam*, also sometimes bore this title.

In Great Saldjūk times the wazīrate was the keystone of the central administration; the *wazīr*, when he was at the height of his power, supervised all aspects of the administration over which the central government had control, including especially finance. Sources of revenue were in some measure regulated by him; and his main business was to increase the revenue. The principal *diwāns* under him were the *diwān al-inšā' wa 'l-tuġhrā'* (sometimes

known as the *diwān-i rasā'il*), which dealt with incoming and outgoing correspondence, and the *diwān al-zimām wa 'l-istifā'* (also known as the *diwān-i ishrāf*), which dealt with financial affairs. It is not without interest that two of the main departments of the central government in the 19th century were under the *munshī al-mamālik* and the *mustawfi al-mamālik* respectively. The *diwān al-zimām wa 'l-istifā'* was divided into two main sections, one under the *mustawfi al-mamālik* and the other under the *munshī al-mamālik*. Their relative importance varied. In post-Saldjūk times the two offices tended to be independent, the former being concerned with revenue matters and the latter with inspection and control. The main object on which the revenue was expended was the army; it therefore followed that even when the revenue was alienated in the form of assignments (*ikṭā's*) under the control of the central government the records of these transactions should have been kept in a department of the central government, the *diwān-i 'ard* (cf. *Atabat al-kataba*, ed. 'Abbās Ikḡāl, Tehrān 1950, 39-40, 76, and see DAFTAR).

After the reign of the first three sultans the importance of the *wazīr* declined relative to that of the *mustawfi* [q.v.]. Fakḡr al-Mulk b. Niẓām al-Mulk, the *wazīr* of Barkyāruk, was, for example, overshadowed by the *mustawfi* Maġġid al-Mulk al-Balāsānī (Bundārī, *Dawlat al-Saldġūkiyya*, Cairo 1318, 79). Further, whereas in the early period there was no intermediary between the sultan and the *wazīr*, in the later period the *wakildār* and *amir ḡādġib* were interposed between them (Bundārī, 86, 107, 175; Ibn al-Aṡḡir, xi, 59); and as the wazīrate decreased in influence there was a tendency for the ruler to deal with the heads of the various *diwāns* directly and not through the *wazīr* (cf. Rašḡid al-Dīn, *Dġāmi' al-tawāriḡh*, B.M. Add. 7628, f. 251a). This is not to say that in the early period all *diwān* business invariably went through the *wazīr* or that in the later period the reverse was the case.

In addition to the two major *diwāns* of the central government there were various *diwāns* which dealt with special aspects of financial affairs and land, such as the *diwān-i khāṡṡ* (concerned with crown lands) and the *diwān-i awḡāġ* (*Atabat al-kataba*, 33, 52 ff.). The pattern of the central government was to some extent repeated in the provinces. The governor had his *diwān*, known sometimes as the *diwān-i ayālat* (cf. *Atabat al-kataba*, 79). There was a *diwān-i istifā'* in the principal districts, for example in Marw and Bišām (*Atabat al-kataba*, 56, 46); and a number of *diwāns* dealing with various aspects of the financial administration. Thus in Rayy Kīwām al-Dīn Inānġi Kutluġh Bilġā, who was governor on behalf of Sandġar, was ordered in his deed of appointment to hold the *diwān-i 'amal* and the *diwān-i šihḡnagi* in his own residence (*sarāy*) (*Atabat al-kataba*, 73). Similarly the document appointing Tāġġ al-Dīn Abu 'l-Makārim ra'is of Māzandarān on behalf of Sandġar laid down that he should hold the *diwān-i mu'āmilāt wa ḡismāt* in his own residence (*Atabat al-kataba*, 26). Cases concerning the levy of dues, public contraction, and taxation were apparently in some cases referred to the *diwān-i riyāsat* (A. K. S. Lambton, *The administration of Sanġar's empire*, in BSOAS, 1957, xx, 386). The extent to which the heads of these various *diwāns* had freedom to appoint and dismiss their subordinates probably varied. Mu'īn al-Dīn, who was appointed *shihḡna* of Dġuwayn by Sandġar, was given freedom to dismiss his subordinates but was instructed to confirm the appointment of the

kaḥḥudā of the *diwān* ('*Atabat al-kataba*, 61). There are also cases recorded of Saldjūk women having *diwāns* (cf. '*Atabat al-kataba*, 61; *Kh*"āndamīr, *Dastūr al-wuzarā*', Tehrān, 190).

With the Mongol invasion of Persia there was to some extent a break with tradition; much of the earlier administrative structure nevertheless remained, or was revived after the adoption of Islam by the Ilkhāns; and the officials of the bureaucracy and the religious institution with their various *diwāns* were again found alongside the officials of the "military" government. The foremost minister of state continued to be known as the *wazīr*, or, sometimes, in his position as the representative of the ruler as the *nā'ib* (Spuler, *Mongolen*², 282). There was, however, a tendency to remove financial affairs from the direct supervision of the *wazīr* and to entrust these to an official known as the *ṣāhib diwān*, who tended at times to overshadow the *wazīr*. It seems not unlikely that the Ilkhāns intended in this way to lessen the likelihood of the *wazīr* gaining an undue ascendancy. *Djuwaynī* as *wazīr* shared power with *Madjīd al-Mulk Yazdī*, the *muḥṣib al-mamālīk*, for several years from 677/1279; and from 699-718/1300-18 there were joint *wazīrs* at the head of the administration. In this, however, the Ilkhāns may have been merely following the example of earlier rulers in Central Asia (cf. Pritsak, *Die Karachaniden*, in *Isl.*, xxxi/1, 24). This practice of appointing two officials to hold office jointly was subsequently adopted on various occasions by the Ṣafawids. When *Raṣhīd al-Dīn* was appointed *ṣāhib diwān* in 699/1299-1300 he was charged with the general supervision of the kingdom, especially the tax administration, and among other things crown lands, the appointment of the officials of the bureaucracy, the post (*yām*), and the development of the country. (*Waṣṣāf*, Bombay 347). Under the *ṣāhib diwān* was the *mustawfī al-mamālīk* and various departments dealing with different aspects of the finances, including a *diwān-i khālīṣāt* (*Waṣṣāf*, 349).

Under the Timūrids, although there was an attempt in theory to reaffirm the principles of *shar'ī* government and to return to the traditional forms, in practice the distinction between the "civil" and "military" branches of the administration, which broadly coincided with the dichotomy between Turk and Tādīk (*i.e.*, Persian) was clearly marked. Under Ḥusayn Bāyqāra the *diwān-i a'lā*, the supreme organ of government was divided into the *diwān-i buzurġ-i amārat* (under the *diwān-begī*), which dealt with military affairs, and the *diwān-i māl* (under a *wazīr*), which was concerned with "civil" affairs (Roemer, *Staatsschreiben der Timuridenzeit*, 169 ff.).

It seems likely that the administrative pattern of the Ilkhānid empire was inherited by the Qara Qoyunlu (Minorsky, *The Aq-Qoyunlu and land reforms*, in *BSOAS*, 1955, xvii/3), but little is known of the details of the organization of their various *diwāns* apart from their tax administration. There is mention of the *diwān-i tawāḍjī* and the *diwān-i parwāna'ī* (Minorsky, *Persia in A.D. 1478-90: An abridged translation of Faḍḍullāh b. Rūzbihān Khunji's Tārīkh-i 'ālam-ārā-yi amīni*, London 1957, 28, 101). For a survey of the administrative organization of the Ilkhāns in Persia see I. H. Uzunçarşılı, *Osmanlı devleti teşkilâtına medhal*, Istanbul 1941, specially 187 ff.

Information on the central administration is considerably fuller for Ṣafawid times than for the preceding periods. It is, however, extremely difficult to

establish a dividing line between the various aspects of the *diwān-i a'lā*, which was both the royal court and the central government; similarly there was not always a clear demarcation of the functions of the members of the bureaucracy, the military officials, and the officials of the religious institution. The internal organization of the *diwān-i a'lā* was under the *ishik-ākāst-bāshī* (*Tadhkirat al-Mulūk*, ff. 7b, 13a ff.). The master of ceremonies of the Kādjār court was similarly designated. There appears to have been something in the nature of a state council, to which certain members of the *diwān-i a'lā* belonged; this council seems to have been outside the traditional pattern of the central administration. Alessandri states that Ṭahmāsp held a daily council attended by twelve sultans (*i.e.*, provincial governors and therefore members of the military classes) and those of his sons who were at court (*A narrative of Italian travels in Persia*, Hakluyt, 220-1). The functions of this council appear to have been purely advisory. The *Tadhkirat al-Mulūk* states that the *kürçī-bāshī*, *kullar-ākāst*, *ishik-ākāst-bāshī*, *tufangçī-ākāst*, *wazīr-i a'zam*, *diwān-begī*, and *wāḥī'a-niwīs* "had from early times belonged to the council of amīrs of the *umarā-yi dīānki* and at the end of the reign of Shāh Sulṭān Ḥusayn the *nāzīr*, *mustawfī al-mamālīk*, and the *amīr-shikār-bāshī* were also, on some occasions, included in the council. If the council met on the subject of sending an army commander (*sipahsālār*) to some outlying part of the empire, the presence of the *sipahsālār* at the *dīānki* was a necessary condition" (ff. 7b-8a). Minorsky considers the institution to be of Mongol or Timūrid origin. Chardin maintains that there was no council of state similar to the European institution; Sanson, on the other hand, states that all decisions were taken in the King's Council (*Tadhkirat al-Mulūk*, 113-4). Under the Kādjārs the *dīānki* does not appear to have been a regular part of the central government administration, but to have been a tribal council dealing with affairs concerning the Kādjār tribe, which presumably normally sat under the *ikhānī*. Malcolm mentions a case of treason by a "high noble" of the Kādjār tribe being tried about 1808 by a *dīānki* (*History*, ii, 327n.).

The highest official of the *diwān-i a'lā* under Ismā'īl and Ṭahmāsp was the *wāḥī*, who was the *alter ego* of the shāh as the *wazīr*, in his heyday, had been of the sultan; his competence extended virtually over the whole field of the administration. The use of the term *wāḥī* for the chief official of the *diwān-i a'lā* appears to have died out in the middle of the 10th/16th century and to have been replaced by the term *wazīr-i a'zam*, who held the title of I'timād al-dawla. After 920/1514 his office tends to be referred to as the *nizārat-i diwān-i a'lā*, *nizārat-i diwān*, or *diwān-i wizāra* (R. M. Savory, *The principal offices of the Ṣafawid state*, in *BSOAS*, xxiii/1, 1960, 91-105 and xxiv/1, 1961, 65-84). In due course an elaborate system of administrative procedure was evolved. As head of the *diwān-i a'lā* the *wazīr* confirmed official appointments; documents concerning these matters and the pay of officials went through an office called the *daftar khāna* *humāyūn-i a'lā* under a special *wazīr*. Documents concerning the pay of the "standing army" (*hūrçis*, *ghulāms*, *tufangçis*, and members of the *topkhāna*) went through the relative department (*sarkār*), which was under a *wazīr* and *mustawfī* and staffed by secretaries belonging to the *diwān* (*Tadhkirat al-Mulūk*, f. 58 ff.). Letters of appointment and salary grants for "civil" and military officials as well as being sealed by the

wazīr-i a'zam were also sealed by the *lashkar-niwīs* of the *dīwān-i a'lā*, who was also *wazīr* of the department (*sarkār*) of the eunuchs, falconers (*kūshchīyān*), ushers (*yasāwulān*), and doorkeepers (*kāpūchīyān*) (*Tadhkirat al-Mulūk*, f. 65a ff.).

Among his other duties as head of the *dīwān-i a'lā* the *wazīr* checked the legality of the proceedings of officials and presided over the financial affairs of the state (*Tadhkirat al-mulūk*, 115); this last was, in effect, his most important function. Like his predecessors in the *wazīrate* in earlier times, it was his duty to exert himself in increasing the revenue (*Tadhkirat al-mulūk*, f. 8b). The financial administration was divided into two main departments, the *dīwān-i mamālik* under the *mustawfī al-mamālik* and the *dīwān-i khāssa* under the *nāzīr-i buyūtāt* (also called the *nāzīr-i buyūtāt-i sarkār-i khāssa*). The exact relationship of the *wazīr-i a'zam* to the *nāzīr-i buyūtāt* and the nature of his control over the *dīwān-i khāssa* are not entirely clear. The budget of the *buyūtāt* was apparently submitted to the *wazīr-i a'zam* (*Tadhkirat al-Mulūk*, f. 16a). Under the *mustawfī al-mamālik* there were various officials in charge of different tax offices (*daftar*), parallel offices in many cases being in existence to deal with the relevant matters according to whether they were situated in *mamālik* or *khāssa* areas. These included a *daftar-i mawkūfāt* (*Tadhkirat al-Mulūk*, f. 71a) and a *daftar-i baḳāyā* (Iskandar Munshī, *Alam-ārā*, 765). A special department, the *sarkār-i fayḍ āthār*, at Mashhad administered the *wakfs* of the shrine of the Imām Rīdā (*Alam-ārā*, 258 bis, 654). General supervision of *wakfs* was carried out by the *dīwān al-ṣādāra* under the *ṣadr-i a'zam* (H. Busse, *Untersuchungen zum islamischen Kanzleiwesen*, Cairo 1959, 204). Some of the provincial *ṣadrs* also had *dīwāns* or *sarkārs* (cf. a diploma dated A.H. 1077 for the *mustawfī* of the *mawkūfāt* of Yazd, *Djāmi'-i muṣīdī*, B.M. Or. 210, ff. 168b-170b; and Busse, 132).

The *dīwān-i mamālik* was concerned with the administration of provinces and districts which were administered by governors and were alienated from the direct control of the central government. The *dīwān-i khāssa* was concerned with areas directly administered by the central government under *wazīrs*. The extent of the indirectly administered areas relative to the directly administered varied (*Tadhkirat al-mulūk* 24 ff., A. K. S. Lambton, *Landlord and Peasant in Persia*, Oxford 1953, 108). With the increase in the extent of the *khāssa* which took place under Shāh Ṣafī the importance of the *dīwān-i khāssa* was presumably enhanced; the *nāzīr-i buyūtāt-i sarkār-i khāssa* is mentioned as the greatest of the offices of the *dīwān* in the time of Shāh Ṣafī, (*Djāmi'-i Muṣīdī*, f. 338b-339a). The *mustawfī* of the *dīwān-i khāssa* appears to some extent to have been subordinate to the *mustawfī al-mamālik* and hence to the *wazīr-i a'zam* (*Tadhkirat al-mulūk*, ff. 27b-28a). Isfahān, as the capital, enjoyed, perhaps, a special position. The *sarkār-i fayḍ āthār* and the *sarkār-i intikālī* dealt with special categories of land (presumably *wakfs* and land resumed by the state); the administration of crown lands appears to have been under the *wazīr* of Isfahān. All three departments were under the general supervision of the *wazīr-i a'zam* of the *dīwān-i a'lā* (*Tadhkirat al-Mulūk*, ff. 71a ff.).

The *buyūtāt*, i.e., the Royal Household, was administered by the *wazīr-i buyūtāt* under the general supervision of the *nāzīr-i buyūtāt*. It was divided into a number of offices (*daftar-khāna*) and workshops (*hārkhāna*), each under a *ṣāhib djām'* and a *mushrif*,

the former responsible for its general activities and the latter for administrative routine (*Tadhkirat al-Mulūk*, 140).

The department corresponding to the former *dīwān-i inshā'* was known under the Ṣafawids as the *dār al-inshā'* and was under the *munshī al-mamālik* (*Tadhkirat al-Mulūk*, ff. 39b-40a; Busse, 59 ff.).

The *dīwān-i a'lā* under the Kādjārs was broadly speaking modelled on the practice of the Ṣafawids. As the royal court its procedure from the time of Fath 'Alī onwards was elaborate. The administration of the royal household, which comprised a number of offices which were collectively known as the *buyūtāt*, was, however, more clearly separated from the *dīwān-i a'lā* than had previously been the case. So far as the *dīwān-i a'lā* in the central government was concerned, its organization was less elaborate than in Ṣafawid times; and there was no longer a distinction between the *mamālik* and *khāssa* departments. Ākā Muḥammad Khān apparently attended to the details of the administration largely in person; the rule of Fath 'Alī was also personal, but during his reign the administration was expanded. The chief official of the *dīwān-i a'lā* was the *ṣadr-i a'zam*; his power varied with the relative energy, indolence, and competence of the shāh. Under Ākā Muḥammad Khān the *ṣadr-i a'zam*, Hādjdji Ibrāhīm, is said to have presided over all the departments of state (Malcolm, ii, 308-9). The two most important departments were under the *mustawfī al-mamālik* and the *lashkar-niwīs* respectively; the latter was concerned with the pay and levy of the military forces, which was closely bound up with the tax administration. Under Fath 'Alī the office of *munshī al-mamālik* again became important. The internal administration of these various departments appears to have been of a relatively rudimentary nature under the early Kādjārs. Morier, writing in 1809, states that the offices of the ministers and secretaries of state were situated in the shāh's palace where they assembled every day to be ready whenever the shāh might summon them (*A journey through Persia*, London 1812, 216); but in fact the ministers often had to set up their departments wherever they happened to be. Ākā Muḥammad Khān and Fath 'Alī both spent much of their time on military expeditions and in camp (as also did their successors); and they were normally accompanied on these occasions by their ministers. In such circumstances government departments had to function without any elaborate administrative apparatus. Malcolm states that "the accounts of the receipts and disbursements throughout the ecclesiastical, civil, revenue and military branches of the government, are kept with much regularity and precision" (*History*, ii, 310). In fact, these records were largely treated as the personal property of the officials who made them; and so far as they concerned the revenue assessment, by the middle of the century they often bore little relation to conditions as they were. The *dīwān* of the *mustawfī al-mamālik* was organized on a geographical basis, the tax assessment and records of a given area being placed in charge of a *mustawfī*, who was known as the *mustawfī* of that district. Separate departments dealt with crown lands (*khālīṣa*) and *wakfs* and other special aspects such as arrears (*baḳāyā*).

The provincial administration was delegated to the governor, who often attended to the details of this in person. In the case of a powerful provincial governor, especially if he were a Kādjār prince,

the provincial court tended to be a replica (on a smaller scale) of the *diwān-i a'ālā*. The most important provincial official was the *wazīr*, who was normally appointed by the *diwān-i a'ālā*. His main responsibility was to ensure that the governor remitted the provincial tax quota to the central government.

Bibliography: see authorities quoted in the text. (ANN K. S. LAMBTON)

v. India

The term *diwān*, meaning a government department, appears to have been first introduced into India during the rule of the *Ġhaznawids* with the seat of their administration at Lahore. Ariyaruk, the Commander of India appointed by Sultan Maḥmūd, had all the wealth which he had accumulated during his viceroyalty in India confiscated on his dismissal and recall to *Ġhazna*. A great part of this fortune must have come from *kharāḍī* (land-revenue) for whose collection and disbursement there must have existed a separate department. Narshakhī (cf. *Ta'riḫ-i Bukhārā*, ed. Schefer, 24) mentions the existence of no less than 10 *diwāns* under the *Ġhaznawids*, including the *diwān-i wizāra* or revenue department (cf. also Abu 'l-Faḍl Bayhaḳī, *Ta'riḫ-i Bayhaḳī*, ed. Saif Naficy, Teheran 1319 s/1940, 53, 180, 792). Bayhaḳī was himself on the staff of the *diwān-i risāla* (*diwān-i inshā'*) during the rule of Mas'ūd b. Maḥmūd. Moreland's contention [see Bibl.] that the word *diwān* was first used by Indian historians to denote a department or a ministry in the 7th/13th and 8th/14th centuries is, therefore, erroneous. The term was in use much earlier.

During the Sultanate period its use was mainly confined to the minister for revenue, who was ordinarily the *wazīr* himself, and his department, the revenue ministry. A new department, on its creation, was also known as the *diwān*, such as the *diwān-i risāla* or the *diwān-i maẓālim*. During the same period the word was also used for the military department, which too was under the control of the *wazīr*, although under the *Ġhaznawids*, this department was known separately as the *diwān-i 'ard*.

This system of government seems to have been fully developed during the Sultanate period as we find quite a number of departments in existence. These included: (i) *diwān-i wizāra*, which dealt mainly with finance (cf. Shams Sirāḍī 'Afīf, *Ta'riḫ-i Firūz Shāhī* (Pers. text, 419-20); (ii) *diwān-i 'ard*, the military department, under the 'Arīd-i Mamālik who was sometimes the Sultan himself; (iii) *diwān-i Risāla*, which dealt with religious matters, endowments, and grants of *madad ma'āsh*, and which was controlled by the *ṣadr al-ṣudūr*, who also combined the office of the *ḳādī-i mamālik* or Chief Judge of the realm; (iv) *diwān-i inshā'*, the same as the *diwān-i khātām*, first established by Mu'āwiya b. Abī Sufyān, or *diwān-i risālat*, under the *Ġhaznawids*. It dealt with all official correspondence, a prototype of the modern, but more complex and highly developed, secretariat; (v) *diwān-i maẓālim*, which dealt with courts of *Maẓālim* [q.v.] jurisdiction, the *sharī'a* courts being administered by the *diwān-i ḳadā'*, under the *ṣadr al-ṣudūr* or the *ḳādī al-ḳudāt*; (vi) *diwān-i ish'rāj*, under the *mushrif* or the accountant-general, which dealt with the accounts received from the provinces or other departments. These were audited by the sister department controlled by the *mustawfī al-mamālik*. During the reign of Firūz Tughluḳ (cf. 'Afīf, Pers. text, 409-10) the *mushrif* dealt with the income and

the *mustawfī* with the expenditure only. Firūz Shāh Tughluḳ had also set up a separate *diwān*, under a *mulaṣarriḫ*, for the royal *kārkhānas* (factories), whose accounts were, however, audited by the *diwān-i wizāra*. There occurred a slight change in the designation of the *wazīr* during the Mughal period, who came to be known as the *diwān-i kull* and his colleagues in the same department as mere *diwāns*, with such other appellations as denoted their functions and duties such as the *diwān-i tan* or the *diwān-i khālīṣa*.

Another significant change under the Mughals was that the head of the department of revenue and finance came exclusively to be known as the *diwān*. During the reign of Akbar the word *wazīr* in this sense was seldom used, having been replaced by the term *diwān*, which had come to denote a person rather than an institution or a government department. However, in the reign of his son, *Djahāngīr*, the old practice was revived and the term *wazīr* again came into vogue. It was during the reign of *Shāh-jahān* that the *wazīr* came to be known as the *diwān-i kull* and his other colleagues in the department as *diwāns*, with the addition of such epithets as showed their designations. For some time the two words *wazīr* and *diwān* remained almost synonymous, and even in private business, a person who managed a high officer's or a wealthy person's financial affairs came to be known as a *diwān*. Dayānat *Khān* was the *diwān* of Mumtāz Maḥall in the first year of *Shāh-jahān*'s reign (*Ma'āthīr al-umarā'*, Eng. tr. by A. H. Beveridge, i, 484). Even to this day male members of some families, both Hindū and Muslim, proudly carry the hereditary honorific of *Diwān*, once borne by some illustrious ancestor.

The revenue ministry, under the *diwān*, was consequently known as *diwānī*, a term which was destined to survive in the *diwānī* (civil) and *ḳawḳidārī* (criminal) courts of the British days, which still form a part of the legal structure of Pakistan.

During the Mughal period the *diwān* performed multifarious duties. He was not only responsible for the disposal of revenue papers, but also drafted urgent royal letters and *farmāns*. He also granted interviews to the agents of the princes, provincial governors and high nobles. The mounting of the guard, under the command of a nobleman, round the imperial palace at night was also a part of his duty. He had to submit revenue collection and expenditure returns to the emperor who was in this way kept informed of the finances of the State. As an administrative functionary, he allocated duties to all high dignitaries on first appointment, received regular reports from them, and also had powers to grant leave. He was also in charge of all official records which were deposited in his office (for a detailed list of these records, see *Jadūnāth Sarkār, Mughal administration*⁴, Calcutta 1952, 29-32).

His colleagues, the *diwān-i khālīṣa* and the *diwān-i tan*, had separate duties to perform. The former, *inter alia*, examined the accounts prepared by the revenue department, checked up the *tūmār-i ḍjam'* (record of total standard assessment) of the *khālīṣa* (Crown lands), prepared the estimates of expenditure (*barāwurd*) on the troops and the emperor's personal staff and retinue. The *diwān-i tan* was responsible, *inter alia*, for the submission of all matters to the emperor, which dealt with the *ḍjāgīrs* or cash disbursements including the drafting of *farmāns*, memoranda, *parwānas* etc. for the grant of *madad ma'āsh* to scholars, the 'ulamā', *ḳādīs* etc.

The office of the provincial *diwān* was next in

importance to that of the *sipāhsālār* only. The provincial *diwān* having been appointed directly by the emperor on the recommendation of the central *diwān*, was, in no way subordinate to the governor. He obtained his orders from the central *diwān* and was only responsible to him; the idea was to keep the *fiscus* independent of gubernatorial control and thus minimize dangers of misappropriation, defalcation and embezzlement of public money as well as of the insurrection of the *ṣūbadārs*. The *Mir'at-i Aḥmādī* (Baroda 1928, i, 163-70) quotes a *farmān* of Akbar giving in a comprehensive form the duties of a provincial *diwān*, who according to this *farmān*, should be a "trustworthy and experienced person who has already served some high noble in the same capacity". His duties entailed heavy responsibilities as he was supposed to scrutinize the accounts of the revenue collectors (*āmils*) and report corrupt ones for dismissal. He sometimes also acted as the provincial auditor.

As time passed, the powers of the *diwān* increased greatly. Not only could he make grants up to 99,000 *dāms* but could also sign the deeds for the grant of *djāgirs* and *a'imma* lands, which technically were defective and void without the Imperial seal or the signature of the central *diwān*. In spite of this the *diwān* did not enjoy a rank equal to that of the *ṣūbadār* who, as head of the executive, enjoyed a higher status, prestige and honour in the public eye than the 'chancellor of the exchequer'.

The provincial *diwān* was assisted in his duties by a *ṣiškār* or personal assistant, who was appointed by an imperial *sanad* under the seal of the central *diwān*, a *dārūgha* or office superintendent, a *mushrif* and a *taḥwīldār-i daftar-khāna* (record-keeper), all holding a *manṣab*. Among the lower staff the *mirḥā* (process-server) occupied an influential position in the public eye and was generally held in great respect.

In 11th-12th/17th-18th centuries the term *diwānī* came to be used only for the revenue administration in contrast to the *nizāmat* or *ḥawājīdārī*, terms which denoted the general administration, concerned primarily with the maintenance of law and order. Even to this day civil courts in the Indo-Pakistan sub-continent are known as *diwānī* courts, as distinguished from the criminal or *ḥawājīdārī* courts. In this sense the word owes its origin to the appointment of the East India Company as the *diwān* of the Province of Bengal. The management of the Company found it desirable to establish their own court of justice which they named the *Diwānī 'Adālat*, i.e., court of the *diwān*.

In some of the former princely States in India, now merged with the Indian Union, the chief minister was known as the *Diwān*. The word also formed part of two of the titles *Diwān Ṣāhib* and *Diwān Bahādur*, conferred by the British Indian Government; their use was, however, restricted to South Indian celebrities.

The use of the word in expressions like the *Diwān-i 'amm* (Hall of Public Audience) and the *Diwān-i khāṣṣ* (Hall of Special Audience) in the Mughal forts at Lahore, Agra, Dihlī, and elsewhere, is a faint echo of its original meaning. In the houses and mansions of the great or well-to-do people, in days gone by, there was a separate apartment known as the *Diwān-Khāna*, equivalent to the modern drawing-room, but reserved exclusively for the use of the male members of the family or their guests and visitors.

Bibliography: In addition to the authorities

quoted in the text: S. M. Jaffar, *Mediaeval India* . . . (The Ghaznawids), Peshawar 1940, 242-54; idem, *Some cultural aspects of the Muslim rule in India*, Peshawar 1950, 25-9, 51, 110; Jadunath Sarkar, *Mughal administration*¹, Calcutta 1952, 25-40, 53-4; Ishtiaq Husain Qureshi, *The administration of the sultanate of Delhi*², Lahore 1944, index; Ibn Hasan, *The central structure of the Mughul empire*, London 1936 (Urdū transl. entitled *Dawlat-i Mughliyya kī Hay'at-i Markazī*, Lahore 1958), index; P. Saran, *The provincial government of the Mughals*, Allāhābād 1941, 189-97; R. P. Tripathi, *Some aspects of Muslim administration*, Allāhābād 1936; W. H. Moreland, *The agrarian system of Moslem India*³, Allāhābād n.d., xiv-xv, 78, 109, 133 ff., 148, 197, 271; Rieu, iii, 926a, gives a list of *wakils*, *diwāns*, etc., from the reign of Akbar to that of Muḥammad Ṣhāh).

(A. S. BAZMEE ANSARI)

vi. — Ottoman. [see DIWĀN-I HUMĀYŪN].

DIWĀN AL-SHŪRĀ [see MADJLIS AL-SHŪRĀ].

DIWĀNĪ [see KHATT].

DIWĀN-I HUMĀYŪN, the name given to the Ottoman imperial council, until the mid 11th/17th century the central organ of the government of the Empire. Evidence on the *diwān* under the early Sultans is scanty. According to 'Ashīkpashazāde (ch. 31; ed. N. Atsız, *Osmanlı tarihleri*, Istanbul 1949, 118; German trans. R. Kreutel, *Vom Hirtenzeit zur hohen Pforte*, Graz 1959, 66), the practice of wearing a twisted turban (*burma dübbend*) when attending the *diwān* was introduced during the reign of Orkhān. Probably a kind of public audience is meant. The Egyptian physician Ṣhams al-Dīn b. Ṣaḡhūr, sent by Barkūḳ to treat Bāyazīd II, describes how the Ottoman ruler used to hold public audience in the morning and dispense justice to the people (quoted by Ibn Ḥaḍījar in the *Inbā' al-ghumr*, anno 805; Şevkiye Inalcık, *Ibn Hacer'de Osmanlı'lara dair haberler*, in *AÜDTCFD*, vi/3, (1948), 192, 195; cf. Tashköprüzāde Kemāl al-Dīn Mehmed, *Ta'riḳh-i Ṣāif*, Istanbul 1287, 34). 'Ashīkpashazāde (ch. 81; text 155-6, tr. 134) speaks of the *pashas* holding a *diwān* when Mehmed I was dying, and of a daily *diwān* at the Porte (*kapu*), and again (ch. 122; text 190-1, tr. 195) of a similar *diwān* of the *pashas* on the death of Murād II. From these, and parallel narratives in Neshrī and other early chroniclers, it may be inferred that by the early 9th/15th century it had become a regular practice for the Sultan to preside over a council of the *pashas*, and that during the interregnum between the death of a Sultan and the arrival of his successor the *diwān* could, exceptionally, be held by the *pashas* on their own. Mehmed II seems to have been the first Sultan to give up the practice of presiding over the meetings of the *diwān*, relinquishing this function to the Grand Vizier. According to an anecdote recorded by later historians the reason for this was that a peasant with a grievance came to the *diwān* one day and said to the assembled dignitaries: "Which of you is the Sultan? I have a complaint?". The Sultan was offended, and the Grand Vizier Gedik Ahmed Paṣha suggested to him that he might avoid such embarrassments by not appearing at the *diwān*. Instead, he could observe the proceedings from behind a grille or screen (Solakzāde, *Ta'riḳh*, 268; Muṣṭafā Nūrī Paṣha, *Netā'idj al-uwakū'āt*, i, Istanbul 1327, 59; 'Abd al-Rahmān Sherif, *Topkapu Sarāy-i humāyūnu*, in *TOEM*, i/6, 1911, 351). Whatever the truth of the

anecdote, the withdrawal of the Sultan is confirmed by the *Ķānūn* of Mehemmed II, which states clearly that the Sultan sits behind a screen (*dianāb-i ſherifim pes-i perdede oturup* (*Ķānūnnāme* 23)). This practice continued until the time of Suleymān Ķānūnī, who ceased to attend the meetings of the *dīwān* even in this form (KoĶu Bey, *Risāle*, ch. 2, ed. A. K. Aksüt, Istanbul 1939, 20-3; German trans. by W. F. A. Behrnauer in *ZDMG*, xv, (1861), 275 ff. cf. Hammer-Purgstall, *GOR*, iii, 489; *Histoire*, vi, 282).

Constitution and procedure. The *Ķānūn* of Mehemmed II, which purports to set forth the practice of the Sultan's father and grandfather, lays down the constitution of the *dīwān-i humāyūn* in some detail. The *dīwān* met every day; those attending were, in order of precedence, the Grand Vizier, the other viziers, the *Ķāđı*'askers, the defterdārs, and the *nishāndđı*. If the *nishāndđı* had the rank of vizier or beylerbey, he sat above the defterdārs; if that of sandjaĶ-beyi, below the defterdārs. When they came, they were received with obeissance by the Chief Pursuivant (*Ca'ush-baſhī*) and by the Intendant of the Doorkeepers (*Ķapıđıllar Ķāhyası*). Four times a week a meeting was held in the audience chamber (*arđ odası*), attended by the viziers, *Ķāđı*'askers, and defterdārs, at which the Sultan was present behind a grille (*Ķānūnnāme* 13, 23). In former times, it had been the practice of the Sultans to dine with the viziers, but Mehemmed had abolished this (*ibid.* 27).

In the course of the 10th/16th century the membership of the *dīwān* was somewhat extended. A document of 942/1536, quoted by Feridūn (*Munſhe'āt al-Selātim*², i, 595) authorizes the Beylerbey of Rumeli to attend the *dīwān* but excludes the Beylerbey of Anatolia. Later, in recognition of the growing importance of naval affairs, the *Ķapudān* Pasha was added. The Agha of the Janissaries, however, was only a member if he held the rank of vizier. Besides the full members of the *dīwān*, a number of other dignitaries were in attendance, though they had no seats in the council-chamber and did not participate in the deliberations. Among these were the Chief Secretary (*re'is al-kuttāb* [q.v.]), head of the chancery; the Chief Pursuivant; the Intendant of the Doorkeepers, who maintained liaison between the Grand Vizier and the Sultan; the financial secretaries (see MUĶĀSABA); the *dīwān* interpreters (see TERDUMĀN); the police chiefs [see SHURŦA], and a number of other palace and administrative officers who might be called upon to carry out the decisions of the *dīwān*, with their assistants, clerks, and messengers.

During the 10th/16th century, the *dīwān* met regularly four times a week, on Saturday, Sunday, Monday and Tuesday. Its proceedings began at daybreak, and dealt with the whole range of government business. The morning was normally devoted to public sessions, and especially the hearing of petitions and complaints, which were adjudicated by the relevant member of the *dīwān*, or by the Grand Vizier himself. About noon, the mass of petitioners and other outside visitors withdrew, and lunch was served to the members of the *dīwān*, who then proceeded to discuss what business remained. Withers (after Bon) makes it clear that the council was purely consultative, the final responsibility resting with the Grand Vizier: "Dinner being ended, the chief Vizier spendeth some small time about general affairs, and taking counsel together (if he pleaseth and thinks it fit) with the other Bashaws;

at last he determineth and resolveth of all within himself, and preparereth to go in unto the King (it being the ordinary custom so to do, in two of the four Divan days, viz. upon Sunday, and upon Tuesday) to render an account briefly unto his Majesty of all such businesses as he hath dispatched" (ed. Greaves 1747, 616). Besides the regular *dīwān* meetings, certain special *dīwāns* were held. These were 1) the *'ulūje dīwānı* or *ghalebe dīwānı*, held quarterly for the distribution of pay and supplies to the Janissaries and other 'slaves of the gate' (see ĶAPUKULU), and also for the reception of foreign ambassadors, 2) the *ayak dīwānı*—foot *dīwān*—an extraordinary or emergency meeting presided over by the Sultan or army-commander. It was so-called because all present remained standing. (On these two, see I. H. UzunĶarſılı, *Osmanlı devleti teſkilâtından Ķapukulu ocakları*, i, Ankara 1943, index, and *idem*, *Osmanlı devletinin saray teſkilâtı*, Ankara 1945, 225-9).

Place of meeting. The *dīwān* building, usually known as *dīwānkhāne*, stands in the second court of the TopĶapu palace, between the Middle gate (*OrtaĶapu*) and the Gate of Felicity (*Bāb al-se'āde*). The present structure was erected during the reign of Suleymān Ķānūnı, by order of the Grand Vizier İbrāhım Paſha, and repaired in 1792 and 1819. In earlier times the *dīwān* met in another building, later referred to as the 'old *dīwānkhāne*'. The council chamber was known as *Ķubbe-altı*, 'under the dome', and those viziers who had the right to attend the *dīwān* were called 'the doine viziers' (see further WAZİR). Overlooking the council-chamber was a screened enclosure, known as the *Ķaſr-i 'ādil* or *Ķaſes*, from which the Sultan could observe the proceedings. This was directly connected with the *Ķarem* quarters. Adjoining the *dīwānkhāne* were the offices and quarters of the various viziers, and the office of the Grand Vizier, known as *Divit* (= *dawāt*) *odası* (cf. DAWĀDĀR). (On these buildings, see 'Abd al-Rahmān ſherif, *TopĶapu-Saray-ı humāyūnu*, in *TOEM*, i/6, 1911, 329-64, especially 350 ff.).

Administration. The main branches of the central administration, functioning under the *dīwān-i humāyūn*, were as follows:

(1) *Dīwān Ķalemi*, also called *Beylik* or *Beylikđđi Ķalemi*, the central chancery office, headed by the *Beylikđđi*, the senior chancery officer under the *re'is al-kuttāb*. This office was responsible for drafting, issuing, and filing copies of all edicts, regulations (*Ķānūn*), decrees and orders other than those concerned with finance. Treaties, capitulations, privileges and exequaturs issued to foreign powers were also, for a time, the concern of this department.

Besides the chancery, there were two departments dealing with questions of personnel, viz:

(2) the *Tahwil Ķalemi*, also called *nishān* or *Ķese Ķalemi*, which issued orders and kept records on appointments to the rank of vizier, beylerbey, sandjaĶ-beyi, and *mawlä*—i.e., *Ķāđı* of a *wilāyet*, as well as appointments and transfers to *timars* and *zi'amets* [qq.v.] (see further TAHWİL).

(3) the *Ru'ūs Ķalemi*, which was concerned with appointments to all ranks and posts other than those covered by the *Tahwil Ķalemi*, the emoluments of which came from treasury or *wakf* funds. These included religious as well as civil and military posts.

Apart from these three main offices, there were two other branches, headed by the *Teshvirđđi* and the *Wak'anuwis* [qq.v.], dealing respectively with ceremonial and with historical records. A later

addition was the office of the *Âmedi* or *Âmeddîi* [q.v.], who headed the personal staff of the *Re'îs al-kuttâb*. This was concerned with the conduct of relations with foreign states, and with the maintenance of liaison between government departments and the palace.

Some of the staff employed in these offices received salaries; others, of lower status, were paid with *tîmârs* and *zi'âmets*. The latter could be promoted to salaried appointments. The more important established officials had the rank of *kh"âdjegân* [q.v.]. Their subordinates were called *khalîfe*.

Decline of the *Dîwân-i humâyün*. The growing importance of the Grand Vizierate as against the palace led to the practice of the *İkindî dîwânî*, a meeting held in the Grand Vizier's residence after the afternoon prayer (*ikindî*), to deal with unfinished business left over from the *dîwân-i humâyün*. This body came to meet five times a week, and gradually took over a large part of the real work of the *dîwân-i humâyün*. The transfer of the effective control and conduct of affairs from the palace to the Grand Vizierate was formalized in 1054/1654, when Sultan Mehmed IV presented the Grand Vizier Derwish Mehmed Paşa with a building that served both as residence and as office (see BÂB-I 'ÂLÎ and PAŞHA KAPUSU). To this new institution most of the administrative departments formerly under the *dîwân-i humâyün* were, in time, transferred. By the 18th century the *dîwân-i humâyün* had dwindled into insignificance. A new form of *dîwân* appeared under the reforming sultans Selim III and Mahmud II, who established special councils to plan and apply the reforming edicts (see TANZİMÂT). These in time evolved into a system of cabinet government.

Bibliography: an early statement, from an Ottoman official source, on the constitution and functioning of the *dîwân-i humâyün* will be found in the *Kânûn* of Mehmed II, dealing with the officers and organization of the government (*Kânûnnâme-i âl-i 'Othmân*, ed. Mehmed 'Arif, *TOEM* Supplement 1330 A.H. 13 ff.; 23 ff. The existing copy contains revisions dating from the reign of Bayazid II). This description may be supplemented from information in the Ottoman chronicles (notably the *Hasht Bihisht* of Idris Bidlîsî [q.v.], reign of Mehmed II), and the foreign sources (e.g., G. M. Angiolello [Donado da Lezze] *Historia turchesca*, ed. I. Ursu, Bucarest 1909, 130 ff.). The subsequent development of the institution may be traced in later *kânûns* (e.g., that of 1087/1676, published in *MTM*, i/3, (1331 A.H.), 506 ff.) and later foreign descriptions (e.g., the very full account written by the Venetian Bailo Ottaviano Bon in 1608, *Il Serraglio del gran Signore*, in N. Barozzi and G. Berchet, ed., *Relazioni degli stati europei lette al Senato* . . . , 5 ser., i, Venice 1866 (English adaptation by Robert Withers, *A Description of the Grand Seigneur's Seraglio, Purchas' Pilgrims* ii/II, London 1625, repr. Glasgow 1905, ix, 322ff.; also in John Greaves, *Miscellaneous Tracts* . . . , ii, London 1650 and later reprints), P. Rycout, *History of the present state of the Ottoman Empire*, London 1675, Bk i, ch. xi, 77 ff. From about the middle of the 10th/16th century, the development and functioning of the *dîwân-i humâyün* and the various administrative departments and services which it controlled can be followed in great detail in the records preserved in the Ottoman archives. A classification and description will be found in Midhat Sertoğlu, *Muhteva bakımdan başvekkâlet arşivi*, Ankara 1955,

13-14 (see also BAŞVEKÂLET ARŞIVI). The fullest general description of the *dîwân-i humâyün* and its administration is that of I. H. Uzunçarşılı, *Osmanlı devletinin merkeze ve bahriye teşkilâtı*, Ankara 1948, 1-110. Briefer accounts will be found in Djewdet², i, 43 6 (summarizing Wâşif); D'Ohsson, *Tableau général de l'empire ottoman*, vii, Paris 1824, 211-32; Hammer-Purgstall, *Staatsverfassung*, 412-36; idem, *GOR*, index; A. H. Lybyer, *The government of the Ottoman Empire in the time of Suleiman the Magnificent*, Cambridge Mass. 1913, 187-93; Zinkeisen, *Geschichte des osmanischen Reiches*, iii, Gotha 1855, 117-25; Gibb-Bowen, i/1, 115 ff. and index; Pakalın, i, 462-6, including a passage from the unpublished *Kawânîn-i teshrîfât* of Nâ'îlî 'Abd Allâh Paşa (d. 1171/1757); Sertoğlu, *Resimli Osmanlı tarihi ansiklopedisi*, Istanbul 1958, 78-81. On the early Ottoman and Saldjûkid background, see I. H. Uzunçarşılı, *Osmanlı devleti teşkilâtına medhal*, Istanbul 1941, 42-4, 95-8; V. A. Gordlevsky, *Izbrannîe soçineniya*, i, Moscow 1960, 166-77; Mustafa Akdağ, *Türkiye'nin iktisadî ve içtimai tarihi*, i, 1243-1453, Ankara 1959, 217-23, 323-33. (B. LEWIS)

DİWÂNİYYA, a town of central 'Irâk, on the Hilla branch of the Euphrates, (at 44° 55' E, 32° N.), midway between Hilla and Samâwa. With a population of some 12,000, almost all Shî'î Arabs, it is the headquarters of a *liwâ'* (total population, 508,000 according to the 'preliminary figures' of the 1957 census with the dependent *kadâs* of Samâwa, 'Afak, Shâmiyya, Abû Şukhayr, and Dîwâniyya itself; the tribes included in the *liwâ'* are among the largest and least amenable of the middle Euphrates, and whether in Turkish times or the British occupation (notably in 1336/39, 1919/20) or under the 'Irâk government (notably in 1354/57, 1935/38), have frequently embarrassed the government by faction and disobedience calling for punitive expeditions; the influence of the Nađîaf 'ulamâ' is strong. The town, built mainly on the left bank and with only small date-gardens, is now extending to the right and has been greatly modernized in recent years with improved streets, bazaars and public buildings. A new steel bridge has replaced the ancient pontoons, and passable roads and the 'Irâk Railways and a landing-ground serve the town and district. It is an important military station.

Dîwâniyya under its present name dates only from about 1271/1854, when it was formed as a settlement of the *Khazâ'il shaykhhs* for the accommodation of the office and reception room (*dîwân*) of their tax-gatherers. The Turkish government adopted it soon afterwards as headquarters of a *kadâ*, and merchants, officials, and a military and police garrison augmented the existing matting dwellings and mud-huts, and inaugurated the modern town.

In site, however, and as an important middle-Euphrates tribal, administrative and intermittently military station, it seems to have continuity with the Hiska of earlier (post-medieval) centuries. It and its district were disorganized and largely deserted by the tribesmen and cultivators when the Euphrates increasingly abandoned its eastern (Hilla) channel from 1298/1880 onwards in favour of the Hindiyya channel; but conditions were restored by the erection of the Hindiyya barrage in 1330/1912.

Bibliography: S. H. Longrigg, *Four centuries of modern 'Iraq*, Oxford 1925, and *'Iraq 1900 to*

1950, Oxford 1953; 'Abd al-Razzāk al-Ḥasani, *al-'Irāq Kādīm^{an} wa Ḥādīth^{an}*, Sidon 1947.

(S. H. LONGRIGG)

DIWRIGI or DIFRIGI, now DİVRIGI, a small town in modern Turkey, situated on the confines of Armenia and Cappadocia on one of the routes leading from Syria and Upper Mesopotamia to the Anatolian plateau. Through it runs a torrent which flows into the Çaltı İrmak, a tributary of the Kara Su (northern Euphrates). This chief town of a *ḥadā'* in the province of Sivas, situated among market gardens and orchards which make it a pleasant resort—archaeological remains alone testify to its former prosperity in the Middle Ages—is now no more than a very scattered village, part of which is deserted (in about 1930 it had less than 4000 inhabitants). It stands at the bottom of a fertile valley, the old quarters of the town clustered together on the right bank, along with the ruins of the citadel.

The ancient Byzantine Tephrikè, which must not be confused, as is sometimes done, with the Nikopolis of Pompey, and which Arab authors of the early centuries knew by the name of al-Abrik or al-Abrük, "capital of the Paulicians" (G. Le Strange, *Al-Abrik, Tephrikè*, in *JRAS*, 1896, 733-41, and Pauly-Wissowa, s. v. *Tephrikè*), known to have been long occupied by Manichaean sectarians who were persecuted by the emperors of Constantinople and aided by the caliphs of Baghdād. But the most important period in its history followed the annexation of the country to Islam, shortly after the battle of Manāzgir in 464/1071 and the partial conquest of Armenia and Asia Minor by the Saldjūkid sultan Alp Arslan. The upper Kara Su region, with Erzingjan as its capital, was in fact entrusted to a Turcoman officer serving under this prince, Amīr Mangudjak, whose possessions were thus adjacent to those of Malik Dānīshmend who had settled in Kayseri and Sivas, and a second small Mangudjakid independent state was subsequently organized around Divrigi until, in 625/1228, it was compelled to recognize the suzerainty of the more powerful Saldjūkids of Rūm. It was at this period that the chief monuments in the town were erected, with inscriptions revealing the genealogy of this branch of the Mangudjakids (see table in *CIA, Asie mineure*, i, 90). Then the history of Divrigi, which though sacked on several occasions, by the Mongols among others, still continued to depend upon minor local dynasties, is consequently somewhat obscure. For a time reunited with the Ottoman possessions by Bāyezid I in 801/1397, it was recaptured by the Mamlūks who have left many epigraphic traces of their occupation and, along with the other Taurus frontier-zones which for a time protected their empire, from the Divrigi territory they created the third of the great Armenian districts forming the mountain marches of the province of Aleppo, connected with Malatya and Cairo by a post road. Finally, in the reign of Selim I in 922/1516, Divrigi was to become Ottoman for several centuries.

The dismantled castle which dominates the town was probably founded in ancient times, but the present fabric apparently dates entirely from the Middle Ages (inscriptions of 634/1236-7, 640/1242-3 and 650/1252). The mosque of amīr Shāhanshāh or Kal'e Dījāmī'i, built in 576/1180-1, is still well-known, but the most remarkable building in the town, and indeed one of the most curious Turkish monuments in the whole of Anatolia is, beyond question, the architectural group comprising the

great mosque and the adjoining hospital, built in 626/1228 for Ahmad Shāh, grandson of the previous sovereign, and his wife Tūrān Malik by the skill of a native craftsman of Akhlāt. The rich decoration of the three doorways is no less effective than that of the vaults which have been used to cover these buildings. One must search far in the East to find parallels to these features. Various mausolea of the same period, aedicules built on an octagonal base, crowned with a pyramid of stone and containing a domed burial chamber, are also noteworthy, in particular the tomb of Shāhanshāh, known by the name of Sitte Malik Türbesi, and the tomb of the amīr Kamar al-Dīn, both of which were built in 592/1192-6. On the other hand, it is profitless to seek to identify in present-day Divrigi the site of the strange place of pilgrimage, venerated both by Muslims and by Christians and housing in a grotto the mummified bodies of "martyrs of the time of 'Umar b. al-Khaṭṭāb", which the shaykh 'Alī al-Harawī, whose account has been reproduced by Yāqūt, had the opportunity to visit at al-Ubrük, doubtless the present locality of Ubruk which appears on maps between Konya and Ak Saray.

Bibliography: Ibn Rusta, 93; Mas'ūdi, *Murūdj*, viii, 74; *al-Tanbih*, 151, 183; Makdisi, *Livre de la création*, ed. trans. Cl. Huart, iv, 54; Harawī, *K.al-ziyārāt*, ed. trans. J. Sourdel-Thomine, Damascus 1953 and 1957, 59-60 (trans., 133-5); Yāqūt, i, 87-8; Ibn Bibī, ed. Houtsma, iv, 210, 318; Ḥamd Allāh Mustawfī, *Nuzha*, 96; Ḥādīdī Khalifa, *Djihānmūma*, 624; Ewliyā Celebi, *Siyāhatnāme*, iii, 210-4; Le Strange, 119; M. Gaudefroy-Demombynes, *La Syrie à l'époque des Mamelouks*, Paris 1923, 98; J. Sauvaget, *La poste aux chevaux dans l'empire des Mamelouks*, Paris 1941, 56; Cuiet, *Turquie d'Asie*, i, 685. For inscriptions and monuments see: M. van Berchem and H. Edhem, *CIA, Asie mineure*, i, 55-110; A. Gabriel, *Monuments turcs d'Anatolie*, ii, Paris 1934, 169-89 and pl. lxiii-lxxix; J. Sauvaget, *Décrets mamlouks de Syrie*, in *BEO*, xii, 1947-8, 52-5 (decree of 891/1486-7); *IA* s. v. (art. by Besim Darkot). (J. SOURDEL-THOMINE)

DIYA, a specified amount of money or goods due in cases of homicide or other injuries to physical health unjustly committed upon the person of another. It is a substitute for the law of private vengeance. Accordingly it corresponds exactly to the compensation or *wergeld* of the ancient Roman and Germanic laws. Etymologically the term signifies that which is given in payment. The *diya* is also called, though very much more rarely, *'akl*. In a restricted sense—the sense which is most usual in law—*diya* means the compensation which is payable in cases of homicide, the compensation payable in the case of other offences against the body being termed more particularly *arsh*.

The historical origin of the institution lies in pre-Islamic customary practice, where it was closely bound up with the social organization of Arabia. This rested upon a tribal basis, with the absence of any political authority, even within the individual tribe, and a system of private justice tempered to some extent by the practice of voluntary submission to arbitration. In matters of homicide particularly the principle of the exercise of personal vengeance (*tha'r* [q.v.]) reigned supreme, apart from the possibility of voluntary renunciation of the right against the payment of *diya*. The amount of this was, in principle, fixed—at least in the area in which Islam was born—at one hundred head of camels, although

there are certain traditions which speak of ten camels only. A strong solidarity, as much active as passive, united the members of the tribe in the application of the system: the tribe as a whole was obliged to share in the payment of the *diya*, just as vengeance itself could be exercised upon members of the tribe other than the culprit himself. In the opposite case, and where the nearest blood-relative of the victim was himself unable to exact vengeance, any other qualified fellow-tribesman could take his place.

Islam did not interfere with the basic system; various Qur'anic texts even expressly confirmed it. They indicated, however, certain modifications, among which the most important was the rule which made compensation obligatory in the case of accidental homicide.

On the other hand the integration of the ancient custom in the Qur'anic revelation perforce had the effect of fixing this custom in a definite form in the law and thus constituting, in principle, a barrier to any further development.

It was, however, soon to find itself out of tune with the new Islamic society such as was to develop rapidly into a community unified in principle and, in particular, organized as a State.

Working under the influence of such opposing demands the jurists constructed a theory of the *diya* (and of the law of private justice (see *ḳiṣāṣ*)) in which divergent trends are readily apparent. This theory is, in general, the same in both the Sunnī and the Shī'ī doctrine, apart from certain differences on secondary points, some of which will be noted below.

The operation of the institution is confined to the field of homicide and a certain number of injuries to the body which will be defined below and which are restricted by enumeration to such effect that outside their bounds the developed common law of civil liability and the precise calculation of damage asserts its sway. *Diyas* are sometimes optional and sometimes obligatory.

They are optional in the case of offences committed deliberately ('*amd*'). In the case of homicide the condition of intention is interpreted restrictively: notably it is necessary that the murder should have been committed with a weapon intrinsically likely to kill. In the absence of this last condition there is quasi-deliberate (*shibh 'amd*) homicide where the *diya* is no longer optional. The Mālikī *madhhab* does not recognize this separate category: whatever the means employed might be, as soon as the intention to kill is established the *diya* remains optional.

There are, however, a certain number of cases where an '*amd*' offence does not entail a right of vengeance and for which the *diya* is no longer optional, such as infanticide, murder which is not the direct and immediate result of the assault, etc. (see *ḳiṣāṣ*).

The *diyās* are obligatory in all cases other than those of deliberate offences which entail a right of vengeance.

Controversy exists among the different schools on the question as to whether the choice of the optional *diya* in place of *ḳiṣāṣ* depends solely upon the wishes of the victim or his heirs, or whether the agreement of the offender is necessary for the choice to be effective.

In the absence of a contrary agreement between the parties there is a fixed tariff for the amount of the *diya*. In principle it consists of camels of different ages and sex. The *diya* in cases of homicide is one

hundred camels, split into five categories equal in number: twenty four-year-old, twenty three-year-old, twenty two-year-old and twenty one-year old female camels and twenty one-year-old male camels. Subject, however, in the matter of this division, to divergent juristic opinions, if the homicide is deliberate or quasi-deliberate, the value of the *diya* is increased (*diya mughallaḳa*) comprising now only female camels of the first four categories described.

The *diya* for accidental homicide is also due in full in all cases of total loss of an organ or of a physiological or intellectual function. In cases of partial loss the amount of the *diya* is in proportion to the part lost: a half of the total *diya* for the loss of an arm, a leg, an eye or an eyelid; a quarter for the loss of eyelashes; a tenth for the loss of a finger or toe; a twentieth for a tooth, etc.

The remaining physical injuries for which a *diya* or *arsh* is prescribed and for which, again, the amount is determined by reference to the *diya* of homicide are the following: the *djā'ija*, a wound penetrating the interior of the body, and the *amma* (or *ma'mūma*), a wound penetrating the brain: 1/3rd of the *diya*; the *munaḳbila*, a fracture with displacement of a bone: 3/20ths; the *hāshima*, a fracture of a bone: 1/10th; the *mūdiha*, a wound laying bare the bone: 1/10th.

All other injuries lie outside the system of the *diya* and are dealt with on the basis of what is called *ḥukūmat 'adl*, i.e., an assessment of the actual harm suffered. This remains, however, under the influence of the *diya* system inasmuch as compensation is determined by a comparison with an injury for which a fixed *diya* is established and it cannot, in any case, exceed the amount of the *diya*.

The previously cited amounts of *diya* or *arsh* are due in full only where the victim is a Muslim, of the male sex and of freeborn status. The *diya* of a woman is half that of a man. According to the Mālikīs, however, who are here followed by al-Shāfi'ī, this reduction to half is only applicable where the *diya* exceeds a third of the full *diya*; but if, for example, the offence is one for which it would have been due at the rate of a quarter of the full *diya*, this same amount will be due to the woman.

The *diya* of the *dhimmi* or the *musta'min* (a non-Muslim foreigner, temporarily admitted to Muslim territory—in the case of the foreigner who is not *musta'min* nothing is due) is at the rate of one third or one half in the opinion of the majority, though the Ḥanafīs admit an equal rate. In every case the *diya* is due only where the offence is committed in Muslim territory. As for the slave, he is outside the system when he is the victim (see below for his position when he is the offender). Since he is assimilated to property, if he is killed or is the victim of some injury to his physical well-being, his master will be entitled to an amount of compensation equivalent to the loss he himself suffers from this fact. Such compensation may even exceed the amount of the relevant *diya*, except, according to a minority opinion, in the case of murder, where the compensation may not exceed this amount.

Although, according to the original principle, the *diya* consists of camels, it was very soon recognized that it could equally well be paid in gold coinage (1000 dinars) or silver coinage (10,000 or 12,000 dirhams according to different versions which, without doubt, depend upon the variations in gold and silver currency rates). According to certain opinions the *diya* may consist of cattle (200), sheep (1000) or clothing (200 garments). Opinions differ, however, on the point as to whether the choice of

the mode of payment depends upon the agreement of the parties or belongs to the guilty party or to the judge; or whether one or the other of the modes is obligatory in circumstances where it would constitute the mode of payment most widely or exclusively used in the locality where the debt is to be exacted, or whether the *diyya* in camels is the fundamental obligation and it is only in circumstances where the provision of payment in this form is impossible that recourse may be had to the other forms.

As to the matter of deferred payment of the full *diyya*, the majority opinion (Shāfi'i, Māliki and Ḥanbalī) draws a distinction according as to whether the offence is deliberate or not. In the former case the *diyya* may be demanded within the year in which the offence was committed; while in other cases it may be paid over a period of three years in instalments of one third. According to the Ḥanafīs the *diyya* may, in all cases, be paid within the three year period.

Where the *diyya* is equal to one third of the full *diyya*, payment may be exacted, in all cases and according to all opinions, in the course of the first year. Where the *diyya* exceeds one third of the full *diyya* the same controversy exists as in the matter of the full *diyya*; the second third may also be exacted within the first year in the case of a deliberate offence according to the majority opinion, while according to the Ḥanafīs it may be paid in the course of the second year.

The legal nature of the *diyya* is complex and is marked by diverse and contradictory characteristics which are the result of its origin and subsequent development. It appears at one and the same time as a manifestation of the law of private vengeance, as a measure to safeguard the public order and as a means of compensation for loss suffered.

The creditor of the *diyya* is the victim; in the case of homicide it will be the victim's heirs according to the order of succession; it is not precisely the circumstances of the victim of the loss which will be the determining factor.

The debtor of the *diyya* was, at the outset, the tribal group—referred to, in these circumstances, as the *'ākhīla* [q.v.]—to which the culprit belonged; and this is the explanation for the comparatively high amount of the *diyya*. The principle of this collective responsibility was firmly maintained in theory; but in fact it was progressively impaired, eventually disappearing altogether; it is avoided in the case of deliberate offences, as we have seen. The responsibility of the *'ākhīla*, having previously been the primary one, became subordinate to that of the culprit himself; it was now regarded as no more than the act of a beneficiary towards a debtor without means; and then, in recognition of the fact that the tribal organization had disappeared in developed Islamic society, the place of the *'ākhīla* was taken by the State itself, whose responsibility, in turn, eventually disappeared. In cases where there is a number of culprits the *diyya* is divided among them *per capita*.

If the perpetrator of the offence is a slave, again a distinction is drawn according as to whether the offence is deliberate or accidental. In the former case there is ground for *ḥiṣāṣ* just as in the case of a freeman, unless, according to one opinion, the victim or his heirs should choose to surrender the slave. In the view of the majority, however, the choice of the successful prosecutor lies solely between *ḥiṣāṣ* and outright pardon.

A secondary practice connected with that of *diyya* and *ḥiṣāṣ* is that of *ḥasāma* [q.v.]. When the corpse of a murdered person is found in a locality—tribe, village or district—and the identity of the culprit is not discovered, fifty persons from the local population are asked to take an oath that they have no knowledge of the identity of the perpetrator of the offence. In default of such oaths, the obligation to pay the *diyya* will fall upon the local population. This practice also, as was observed by an author of the 6th/12th century, eventually disappeared.

The survival of the *diyya*.

The system of the *diyya* survives in the present contemporary period in two principal forms according to circumstances.

Among the Bedouin tribes, with their innate hostility towards a State organization, the system of private vengeance tempered by the practice of the *diyya* still survives upon a basis of customs which are analogous to ancient Arabian customs in several particulars—though they differ from tribe to tribe—and which often contradict the precepts of the Qur'ān and the rules of Islamic law. The efforts of the governments concerned have not been able to achieve more than the imposition upon these groups of certain regulations of a procedural character and of limited scope.

Thus, among the Arab tribes of Egypt, Jordan and Syria there is a fairly general custom which renders the *diyya* obligatory in all cases save those of deliberate homicide. The composition of the *diyya* varies from tribe to tribe—40 male camels only, 40 male camels and a virgin girl, a sum of money (in Egypt, for example, £E 400, or 300 or 150 etc.). The *diyya* of a woman is usually greater than that of a man; among certain tribes it even reaches four times or eight times the amount of a man's *diyya*. As regards proof of the offence, the system of ordeal, by fire and water particularly, is often practised. Among certain tribes a procedure of *ḥasāma* is in evidence.

The survival of the system in communities more fully developed and politically organized is essentially attributable to the religious character which it had acquired. A typical example in this regard is provided by the Ottoman Empire, where, despite the modernization of the law towards the middle of the 19th century, and notwithstanding the fact that the principle of the rule of compensation (properly so-called) for loss suffered had been enunciated and the system of public law had been duly organized, the right of the interested parties to demand the application of *ḥiṣāṣ* and, finally, the *diyya*, was retained, notably under the terms of the penal code of 1863. The amount of the *diyya* was officially fixed at £T 224.

All this has now, in actual fact, disappeared from positive legislative enactments; but traces, hard to erase, of the former state of things still persist. In certain countries such as Syria the courts, in spite of the spirit and the letter of legislation, such as a civil code and a penal code wholly modern in inspiration and in force since 1949, still continue to pronounce liability for *diyas*, the amount of which, in cases of homicide, is always fixed as a lump sum of money, and is greater or less according as to whether it is a case of deliberate or accidental homicide.

Bibliography: Shaykhzāde, *Maḍjma' al-anhur*, ed. Aḥmad b. 'Uthmān, 1328/1910, ii, 614 ff.; Dardīr on Dasūki, *Commentary on the Mukhtaṣar of Khalīl*, 14, 258 ff.; Ibn 'Abd al-Raḥmān al-Dimashq-

ki, *Rahmat al-umma fi ikhtilāf al-a'imma*, ed. 'Abd al-Ḥamid, Cairo, 255 ff.; Ibn al-Humān, *Fath al-ḥadīr*, Cairo, viii, 244 ff.; Ibn Qudāma, *Mughnī*, 3rd. ed. Rashīd Riḍā, Cairo 1367/1947, vii, 636 ff., viii, 1 ff.; *Khīrshī*, Commentary on the *Mukhtaṣar* of *Khallīl*, viii, 2 ff.; Querry, *Recueil de lois concernant les musulmans chiītes*, Paris 1871, ii, 541 ff.; *Shāfi'ī*, *Kitāb al-Umm*, Cairo 1903, vi, 2 ff.; Abou-Heif, *La diya* (Arabic translation from the French), Cairo 1932; Hakim, *Le dommage de source délictuelle et son évaluation en droit musulman*, thesis (typewritten), Beirut 1955, 1 ff.; Juynboll, *Handbuch*, 295 ff., 353; Tyan, *Système de responsabilité délictuelle en droit musulman*, thesis, Lyon 1926, 13 ff. (E. TYAN)

DIYĀ GÖKALP [see GÖKALP, ZIYA].

DIYĀ PAŞHA [see ZIYA].

DIYĀFA [see DAYF, MIHMĀN, MUSĀFIR].

DIYĀLĀ, an important river of east-central 'Irāk. Its name, of unknown origin and meaning, is ancient, appearing in antiquity as Σύλλα or Δέλας or Dialas; its upper waters are known as the Sirwān or (originally and more correctly) *Shirwān*, as known to Yāqūt, and this name is in common use for most of its length. It forms a left-bank tributary of the *Diḡla* (Tigris), navigable only by small craft, and with a discharge formidable in the flood season (March-May), slight in the later summer and autumn.

The river rises in western Persia, where the many hill-streams (often dry in the summer and autumn) which unite to form its principal tributaries drain (1) the area north of *Kirmānshāh*, (2) the area both north and south of *Sanandaḡī* (*Senna*, *Sihna*) in the *Ardalān* province, (3) the Perso-'Irāqī frontier area around *Mariwān*, (4) the westerly area of *Kirmānshāh* province, west of *Karind*, opposite ('Irāqī) *Khāniḡin* and (Persian) *Ḳaşr-i Shirīn*. The first three of these sources have made their contributions before the main stream of the *Sirwān* crosses the frontier; the tributaries are known locally by various names, all flowing in valleys of great natural beauty and inhabited, from time immemorial, by Persian-Kurdish tribesmen. The contribution from area (4) of those suggested above forms the *Alwānd* river (the *Ḥulwān* river of 'Abbāsīd times, called from the famous town of that name) and enters immediately west of *Khāniḡin*, in 'Irāk. The *Tandjiera* stream, draining the *Shahrizūr* valley (*Sulaymāniyya liwā'*), also forms an 'Irāqī contribution; there are others of lesser importance. The middle course of the river, until realignment by the Frontier Commission of 1333/1914, marked the Turko-Persian boundary in so far as that had by then been stabilized; but areas west of this sector, now forming part of *Khāniḡin ḡadā*, were then assigned to Turkey as "Transferred Territories".

The river greatly changes its character in its middle and lower course, where it flows first through undulating, then through flat country, diminishing its speed of flow, and lending itself to important use for irrigation. Near the point where it breaks through the *Djabal Ḥamrīn* a series of major canals takes off, and maintains extensive date gardens and winter and summer crops. These are notably, from the right bank, the *Khāliš* canal, which waters *Daltāwa* [q.v.], and from the left bank the *Rūz* (on which stands *Balad Rūz*), the *Mahrūt*, and the *Khurāsān*. The intensive cultivation and famous ruins of the *Diylā liwā'*—itself named from the river, of which it contains nearly the whole length in 'Irāk (*liwā'* headquarters at *Ba'ḡūba*, dependent

ḡadās of *Khāniḡin*, *Mandalī*, *Khāliš*, and *Ba'ḡūba*)—are due entirely to the presence of these canals, and to water-lift irrigation by *Karad* and mechanical pump from the main stream. This irrigation system is similar to, but less than and not identical to, that prevailing in the 3rd/9th to 7th/13th centuries, before its ruin by the Mongols; but in that age, or most of it, the *Diylā* waters below the *Djabal Ḥamrīn* discharged into the great *Tāmarrā-Nahrawān* canal (see *DIDĪLA*, and *NAHRAWĀN*), and were extensively canalized from it; a major part was probably delivered to the *Tigris* at or near the present mouth, 10 miles below *Baghdād*. Technically, the relation between the *Diylā* (with its capacity for sudden and formidable flooding) and the *Nahrawān* canal-system, remains obscure; nomenclature varies in the Arab geographers, who do not distinguish between canals and mere flood-channels, and at times even identify the *Diylā* with the *Nahrawān* or *Tāmarrā*. The mediaeval cities dependent on the *Diylā* and its connected canals included *Nahrawān*, *Bādjisrā*, *Ba'ḡūba*, *Daskara* and *Ḍjalūlā*. The area astride its lower course was closely administered and sustained hundreds of villages and a dense population; traces of *Sāsānian* and older sites indicate that this had always been a favoured region. The main road from *Baghdād* to, and through, the province of *al-Djibāl*—the *Khurāsān* highway—ran through it, and largely followed the course of the river; this is still the case; the motor-road running from *Baghdād* to and across the Persian frontier follows substantially the old alignment by way of *Ba'ḡūba*, *Shahrabān*, *Ḳizil Rubāt*, *Khāniḡin*, and *Ḳaşr-i Shirīn*. The metre-gauge railway to *Khāniḡin*, constructed in and after 1337/1918, follows a similar line; railway bridges exist at *Ba'ḡūba* and at *Ḳaraghān*, where the *Kirkūk-Irbil* line branches off.

Bibliography: For the Arab geographers, see bibliography under *DIDĪLA*; equally for the relevant works of *Streck*, *Le Strange*, *Willcocks*, and *Longrigg*. (S. H. LONGRIGG)

DIYĀR BAKR, properly "abode of (the tribe of) *Bakr*", the designation of the northern province of the *Djazira*. It covers the region on the left and right banks of the *Tigris* from its source to the region where it changes from its west-east course to flow in a south-easterly direction. It is, therefore, the upper basin of the *Tigris*, from the region of *Sī'irt* and *Tell Fāfān* to that of *Arkanīn* to the north-west of *Āmid* and *Ḥiṣn al-Hamma* (*Čermük*) to the west of *Āmid*. *Yāqūt* points out that *Diylā Bakr* does not extend beyond the plain.

Diylā Bakr is so called because it became, during the 1st/7th century, the habitat of an important portion of the *Rabī'a* tribe of *Bakr* b. *Wā'il* [q.v.]. The latter had already moved forward, following the tribal wars of the pre-Islamic period, into *Mesopotamia*. Having stayed for some time in the region of *al-Kūfa*, the *Bakrī* groups spread out towards the north. It was at the time of the conquests under the caliphate of 'Uḡmān, while *Mu'āwiya* was governor of *Syria* and the *Djazira*, that some *Muḡarī* and *Rabī'ī* tribes were settled in the unoccupied lands of this region on the orders of the government. *Mu'āwiya* installed these *Muḡarīs* in what came to be called the *Diylā Muḡar* and the *Rabī'īs* in what came to be called the *Diylā Rabī'a*. *Al-Balādhuri*, who gives us this information, does not mention the *Bakrīs* expressly, who were included in the *Rabī'ī* group, but it is probable that it was in the same manner and at the same time

that they established themselves in the Diyār Bakr. This appellation does not however mean that this territory was inhabited by Bakris alone; on the other hand, there were Bakris elsewhere.

The Diyār Bakr and the Diyār Rabīʿa, since the two groups were connected, are sometimes spoken of jointly under the single name of Diyār Rabīʿa (Yākūt, ii, 637).

The principal towns of the Diyār Bakr are Āmid, the capital, Mayyāfāriqīn, Ḥiṣn Kayfā, and Arzan, which strictly speaking is part of Armenia. The territory of the Diyār Bakr has, from the administrative point of view, generally followed the destiny of the Djazīra. It has, however, sometimes formed, with neighbouring Armenia, a distinct and quasi-independent government. ʿIsā b. al-Shaykh al-Shaybānī, from 256/870 to 269/883, and his descendants ruled over the Diyār Bakr until the reconquest of Āmid by the caliph Muʿtaḍid in 286/899. The same situation recurred in Ḥamdānid times when Diyār Bakr and Armenia were in the hands of the Amīr of Aleppo, Sayf al-Dawla, at the same time as northern Syria. After the death of the latter in 356/967 Diyār Bakr returned to the Ḥamdānid Abū Taghlib of al-Mawṣil. With the rest of the Djazīra, it fell under the domination of the Buwayhid ʿAḍud al-Dawla in 367/978, but after the death of the latter in 372/983 it passed into the hands of a Kurdish chief, Bādḥ (the Kurds were also inhabitants of this part of the Djazīra), then to those of his nephew Abū ʿAlī b. Marwān, who disputed the Diyār Bakr lands with scions of the Ḥamdānid family, but remained in control, and was the founder of the Marwānid dynasty.

From Diyār Bakr comes the name of the Bakrī frontier posts (*al-ḥuḡhūr al-bakriyya*) enumerated in M. Canard, *Histoire de la dynastie des Ḥamdānides*, i, 254-61, and cf. 846 ff., which are situated in the north and north-west of the province.

ii. The formation of the Saldjūq empire faced the Marwānids with a new problem. From the beginning they rejoiced in their increasing power, causing the *ḫuṭba* to be read in the name of the Sultans as well as of the Caliphs. The Saldjūqs were in no hurry to suppress a principality which was functioning as a buffer state between themselves and Byzantium. The Marwānids, however, were unable to prevent some Turcoman infiltrations, some of which were accompanied by plunder. The collapse of the Byzantine power and the policy of the third Saldjūq, Malikshāh, which tended to reabsorb autonomous states, were in the long run a danger to the Marwānids; the Banū Djahīr [q.v.], originally from Diyār Bakr, whose resources they knew, were able to convince Malikshāh and Nizām al-Mulk [q.v.] of the interest of a conquest, which these latter entrusted to them; it was a bitter struggle, since the population was attached to a dynasty which guaranteed their autonomy, and took two years of campaigning (476-7/1084-5). Scarcely, however, had Diyār Bakr been thus directly annexed to the Saldjūq empire when the troubles which followed after the death of Malikshāh (485/1092) restored to them an autonomy of a different kind. A series of small Turcoman dynasties had set themselves up at Āmid (Inālids), Arzan, Isʿird, etc., the most important of which was soon to become that of the Artuḡids [q.v.] at Mārdīn, Ḥiṣn Kayfā, Mayyāfāriqīn and Kharpūt, and, after 578/1183, Āmid as well. It is true that this family was divided into two branches often at rivalry, and that it ran counter to the ambitions of the Saldjūqs of Rūm, of the princes of

Aḫlāt, and especially the Zangid governors, then princes, of al-Mawṣil; nevertheless Diyār Bakr seems to have enjoyed in the 6th/12th century a relative material and cultural prosperity. More serious for the Artuḡids was to be the ambition of the Ayyūbids [q.v.], who aimed, for reasons of military recruitment, at setting foot in this country which was in part peopled by their Kurdish congeners. After 580/1185 Ṣalāḥ al-Dīn occupied Mayyāfāriqīn, which afterwards fell to the lot of two successive sons of his brother al-ʿĀdil, then in 630/1233 to the son of the latter, al-Kāmil; the Saldjūqs of Rūm, however, had occupied Kharpūt, and penetrated right into the heart of the Diyār Bakr country by the conquest of Āmid (638/1241). Diyār Bakr was thus politically divided when the Mongol invasion took place. In the face of this invasion, Artuḡids and Ayyūbids had no differences, and both Mayyāfāriqīn and Mārdīn succumbed after severe sieges (657/1259 and 659/1261), but the Mongols allowed two small dynasties, an Artuḡid one at Mārdīn and an Ayyūbid one at Ḥiṣn Kayfā, to remain, under their suzerainty; these recovered some degree of autonomy as the dislocation of the empire of the Ilkhāns proceeded. The region, however, became the prey of nomadic pastoral tribes, especially Kurds in the north and Turcomans in the south, whose attacks against the rural Christian communities of Tūr ʿAbdīn contributed to the Islamization of this region which had hitherto not proceeded very far. On the eve and the morrow of Timūr's devastations (especially at Mārdīn), Diyār Bakr was the stake in the struggles with which the two great confederations of the Aḫ-Ḳoyunlu and the Ḳara-Ḳoyunlu occupied themselves; the former, masters of Āmid, made themselves masters of the whole of Diyār Bakr having taken Mārdīn from the Ḳara-Ḳoyunlu, and then Ḥiṣn Kayfā from the Ayyūbids. Diyār Bakr was, however, occupied for a time by the troops of Shāh Ismāʿīl, founder of the Ṣafawī dynasty in Persia (913/1507), and fell, for three centuries, into Ottoman hands in 922/1516.

It must be borne in mind that, in the terminology of the Saldjūqs of Rūm, Diyār Bakr referred to the western confines of the province, which were all that they possessed, whereas in that of the Mongols it often refers to all the Djazīra, including the Diyār Muḍar and the Diyār Rabīʿa.

iii. Diyār Bakr, in its Turkish form Diyarbakır, is the name by which the Turks called the capital of the province, Āmid, which they also called Ḳara ("black") Āmid, on account of the black colour of its ramparts and its houses, built of basalt (or millstone); this is noted by the Arab geographers, and is perhaps alluded to in a verse of al-Mutanabbī (ed. Barkūḫī, i, 182; cf. Vasiliev, *Byzance et les Arabes*, ii/2, 316). A proverb relates that all there is black, dogs, walls, and hearts.

Only the Āmid of Arab times is described here. This was built on the left bank of the Tigris on a plateau which runs down abruptly to the river, which runs beside the enceinte on three sides, the fourth being protected by a moat and an outer wall.

Āmid was taken without a fight in 19/640 at the time of the conquest of the Djazīra by ʿIyād b. Ghanm. It was besieged by al-Muʿtaḍid who put paid to the attempt at independence of the small Shaybānī dynasty (see above), and the walls of the town were dismantled; at the time of al-Muktadir, however, in 297/910, they were restored. An inscription commemorating this restoration is still legible on the Mārdīn gate. Āmid fell into the hands of the Buway-

hids in about 368/978. It was also the target of several attacks by the Byzantines, such as in 347 and 348/958 and 959 by the Domesticos John Tzimisce, and again when the same Tzimisce was emperor, in 972, 973 and 974 A.D. In the course of that of 973 the Domesticos Melias was taken prisoner. But the accounts of the historians of these sieges are often vague, contradictory and in part legendary. At all events, at the time when al-Muḳaddasī was writing, in 375/985, Āmid, capital of Diyār Bakr, had become a frontier post threatened in consequence of the success of the Byzantines, and Ibn Ḥawḳal seems to have foreseen that it would fall into Greek hands.

Āmid was renowned for its woollen and fine linen products, said to be "Greek" and "in the Sicilian style" (al-Muḳaddasī, 145).

Bibliography: i. (to the 10th century): Le Strange, 109 ff., where reference to the geographers will be found; M. van Berchem, *Arabische Inschriften aus Armenien und Diyarbekr*, in Lehmann-Haupt, *Materialien zur ältesten Geschichte Armeniens und Mesopotamiens*, Abh. G. W. Gött., ix/3, 22; idem, *Inschriften Max Oppenheim*, i, *Arab. Inschr.*, 71, 91-2; M. van Berchem and J. Strzygowski, *Amida*; J. Strzygowski, *Kara-Amid*, in *Orientalisches Archiv*, i/5; Sarre and Herzfeld, *Archäologische Reise im Euphrat- und Tigrisgebiet*, ii, 363; G. Bell, *Amurath to Amurath*, 322 ff.; J. Laurent, *L'Arménie entre Byzance et l'Islam*, index; Amedroz, *The Marwanids*, in *JRAS*, 1903; M. Canard, *Hist. de la dynastie des Ḥamḍānides*, i, 77 ff., 572 ff., 795, 799, 838 ff. *et passim*; Margoliouth, *The eclipse of the Abbasid caliphate*, index. On Amida in Roman times, see Chapot, *La frontière de l'Euphrat*, 323 ff.

ii. The sources are those of the history and general geography of the periods covered, for which see AḲ-ḲOYUNLU, ARTUKİDS, AYYÜBİDS; the only references specifically to Diyār Bakr are Ibn al-Azraq al-Fāriḳī (Marwānid part ed. B. A. L. Awad and M. S. Ghorbal, Cairo 1959; Artukid part analysed by Cl. Cahen in *JA*, 1935), and the anonymous Vienna ms. analysed by Cl. Cahen in *JA*, 1955; in Persian, the *Kitāb-i Diyārbakriyya* of Abū Bakr Tihirānī (ed. Faruk Sümer); in Syriac, the chronicle published by Ottomar Behnsch, *Rerum saeculo XV in Mesopotamia gestarum*, Bratislava 1838.—Modern works: Cl. Cahen, in *JA* 1935 and 1955; M. H. Yinanç and Faruk Sümer, in the articles *Diyarbakir*, *Akkoyunlu* and *Karakoyunlu* in *JA*. (M. CANARD and CL. CAHEN)

iv. Ottoman period. In 923/1527 the district of Diyār Bakr was conquered by the Ottomans, who organized the newly conquered territories into an extensive province (*wilāyet*) centred on the city of Āmid, and including the districts of Diyār Bakr, Mawşil, Diyār Rabi'a and Diyār Muḍar, as well as the territory of Bitlis (Bidlis). Later, at the time of Sultan Sulaymān the Magnificent, when 'Irāq was conquered, another *wilāyet* was formed at Ūrfa, while the territory of Bitlis was included in the *wilāyet* of Vān which had been formed in the territory of Aḳhlāt. The province of Diyār Bakr remained, nevertheless, one of the largest and most important Ottoman provinces, and during four centuries of Ottoman government, protected from invasion and wars, it began to recover some of its prosperity. Its position near the Persian frontier gave it special importance. Its first *beylerbeyi* was Bilyıklı ("the mustachioed") Mehmed Paşa, who had taken the city of Āmid from the Persians and was, therefore,

known as the Conqueror (Fātiḥ Paşa). Other famous governors, who numbered Grand Viziers among them, included Ḳhusrew, Rustem, Iskender, Behrām, Özdemir (Oz-temür)-oğlu 'Oṯmān, Cihāla-zāde Sinān, Ḥāfiẓ Ahmed, Bosnalī Ḳhusrew, Ṭayyār Mehmed, Melek Aḥmed, Ḳaplan Muştafā, Dalṭaban Muştafā, Köprülü-zāde 'Abd Allāh, Ḥekim-oğlu 'Alī, Ḥasan, Reshīd Mehmed, Es'ad Muḳhlīş and Kurt Ismā'īl Paşhas. Both Bilyıklı Mehmed Paşa and Özdemir-oğlu are buried within the enclosure of the Fātiḥ Paşa mosque, founded by the former. Other *wālis* are also buried in the same mosque. Two inscriptions made in the name of Suleymān the Magnificent are in existence, an Arabic one in the court-yard of the Ulu(gh) Dījāmi' and a Persian one on the gate of the Iç-Ḳal'ē (Inner Castle or Keep). A long decree (*fermān*) drawn up in Turkish in the name of Sultan Mehmed IV is engraved in the Dījāmi'-i Kebir (Great Mosque) (Basrı Konyar, *Diyarbakir tarihi*, ii, 130-3).

As the centre of an important province and the base and winter quarters of the armies against Persia, Āmid was also the headquarters of a *beylerbeyi* having a large number of troops under his command. Sultan Suleymān the Magnificent visited Āmid on 22 Rabi' II 942/20 October 1535, on his return from the Persian expedition, when he went up to the Castle, prayed in the Uluḡ Dījāmi' and spent some twenty days in the city, and also in 961/1554 when he stayed for eight days on his way out to the second Persian expedition. Sultan Murād IV visited Āmid in 1047-8/1638 on his way out to the Baghdād expedition and also on his return in 1049/1639 when he ordered the execution of the famous and very popular Şhayḳḥ Maḥmūd Ūrmewī, known as the *şhayḳḥ* of Rūmiyya.

Of the Ottoman *wālis* Ḳhusrew, Iskender, Behrām, Naşūl, Murteḍā, Melek Aḥmed, Dalṭaban 'Alī and Ismā'īl Paşhas built one mosque each in the city, while Ḥasan Paşa had an inn (*khān*) built. Another *khān* is ascribed to Melek Aḥmed Paşa. Baths were built by Mehmed, Iskender and Behrām Paşhas and a *dār al-ḳurra'* by Köprülü-zāde 'Abdullāh Paşa. Sarf (yellow or fair) 'Abd al-Raḥmān Paşa founded a library. In 1815 Suleymān Paşa repaired the walls.

Āmid, now known as Diyārbakr, also became an important cultural centre in Ottoman times. In the 10th/16th century it bred the poet Ibrāhīm Gulşhenī, who also founded a *tariḳa* (religious order), and the historian Ḳāḏī Ḥuseyn. It was during that century that the famous historian Muşliḥ al-Dīn Lāri was *muftī* of Āmid. Many poets are known as Āmidī in the 12th/18th century, including Labīb, Ḥāmi, Wāli and Aḥmed Murshidī, as also the physician Aḥmed Riḍā, the mathematician Ismā'īl and the theologian Küçük Aḥmed-zāde Abū Bakr. Later local notables included the poets Refī', Rāḡhib and Ṭālib in the 19th century, as also the historian, belletrist and poet Sa'īd Paşa, while in modern times there are the latter's sons Suleymān Naẓif and Fā'ik 'Alī Beys, 'Alī Emīrī Efendi, the founder of the *Millet* library, and the political thinker Ziya (Diyā) Gökalp. The 'Abd al-Djalāli-zāde family which gave many distinguished Paşhas to the service of the Ottoman Empire is also of Diyārbakr origin. Descendants of tribal chiefs in the Ḳara-Ḳoyunlu and AḲ-Ḳoyunlu States, of 10th/16th century governors and of regional notables can still be found in the city.

In the second half of the 19th century the Diyārbakr region, like other Ottoman provinces, was the

scene of opposition and sometimes of revolts of local *amirs*, tribal chiefs and other notables who did not wish to accept the reforms carried out in the Ottoman Empire. This led to long drawn out punitive operations, as a result of which local chiefs, such as Bedr *Khān Pasha*, were forced to submit, or were punished, sometimes by exile. Leaders of nomadic or settled tribes, however, succeeded in maintaining their influence, even although their official titles had been abolished, only instead of gathering round *amirs* or tribal chiefs, these notables gave allegiance to the *shaykhs* of *derwish* orders (*ṭarīqa*). Led by *shaykh* Sa'īd, the latter rebelled in 1925 against the reforms which the new Republican government of Turkey sought to carry out. The revolt started in *Khāni* and spread before long to most of the Diyārbakr region. The rebels were, however, beaten back before the walls of Diyārbakr, after which the Government, which had proclaimed a partial mobilization, rapidly quelled the rebellion. In 1928 an Inspectorate-General was formed in the regions of Diyārbakr and of *Akhlat* with the object of promoting reforms. While it was in existence a small rebellion was quelled at *Şaşūn*.

The city of Diyārbakr is always named *Āmid* in all writings up to the end of the 16th century. It then began to acquire its present name, which was the name of the province of which it had become the centre, the name of *Āmid* being gradually forgotten. Under the Republic the form *Diyarbakır* was officially adopted, in place of the earlier *Diyarbakir*.

Bibliography: Among Ottoman geographers and travellers, *Kātib Çelebi* (*Dīhannumā*) gives some information, *Ewliyā Çelebi* very much more (*Siyāhatnāme*, iv, 24 ff.). There are useful data on the social and cultural conditions in the region of Diyārbakr in the *Menākīb* of *Ibrāhīm Gülshenī*. Interesting information on local customs is given in the chapter on Diyārbakr written by *Bakr Faydī* (in the author's private library). At the end of the 19th century *Diyārbekirli Sa'īd Pasha* gives the mediaeval Islamic history of the city in his *Mir'āt al-'ibar*: he does not, however, add very much to the data of *Ibn al-Athīr* and *Munedjīdim-Baṣhī*. Detailed information on local scholars and writers is given in 'Ali *Emīrī Efendi*, *Tadhkīra-i shu'arā-i Āmid* (Istanbul, 1227). The second volume of this work has not, however, been printed. There is further information in the same writer's *Diyārbekir Vilāyeti*, Istanbul 1918, in his *Mir'āt al-fawā'id* and in the magazine *Āmid* which he published. For more recent Turkish work on the history of the city and province see *Basri Konyar*, *Diyarbakir tarihi, kitābeleri, yıllığı*, Ankara 1936; *Ibrahim Tokay*, *Diyarbakir*, Istanbul 1937; *Osman Eti*, *Diyarbakir*, Diyarbakır 1937; *Kadri Günkut*, *Diyarbakir tarihi*, Diyarbakır n.d.; *Kāzım Baykal* and *Süleyman Savcı*, *Diyarbakir şehri*, Diyarbakır 1942. Much useful information will also be found in the *Sālnāmes* of Diyārbakr.

Data on the city and region can also be found in European travellers from the 16th century onwards. Scholars have also described the region and the archaeology, geography and history of the city. For local monuments and inscriptions see *van Berchem* and *Strzygowski*, *Amida* (Heidelberg 1910) (reviewed by *Khalil Edhem* in *TOEM* 1st year, no. 6, 1329, 365-77). Further information on inscriptions is given by *J. Sauvaget* and *Basri Konyar*. See also the extensive bibliography in *A. Gabriel*, *Voyages archéologiques dans la Turquie orientale* (Paris 1940). (MÜKRİMİN H. YINANÇ)

Monuments. One of the most remarkable characteristics of the present-day town of Diyārbakr is without doubt the archaeological wealth of this city of black stone, with its old quarters still surrounded by walls which give the site its character and which, throughout the middle ages, gave a strategic value to this locality which is otherwise lacking in natural protection. The well preserved enceinte naturally attracted the attention of 19th century European travellers, as well as admiration from all visitors to the stronghold since the Arab conquest (for example, the account of *Nāsir-i Khusrāw*). But not until the serious archaeological investigation made on the spot by *A. Gabriel*, re-opening the joint study to which *M. van Berchem* and *J. Strzygowski* had formerly bent themselves on the basis solely of photographic material, was it possible to recognize in it one of the most eloquent witnesses of military art in the mediaeval Near East. The site shows a rampart of regular trace, somewhat modified by certain configurations in the terrain (the original town was in fact situated on the edge of a plateau bounded by escarpments on the side of the Tigris), displaying on a perimeter of more than 5 km. a curtain flanked by towers and contreforts, before which were a *fausse-braie* and a ditch, now filled in, interrupted by several monumental gates and by breaches of recent date. The layout of the curtain (8 to 12 m. high, 3 to 5 m. broad, built of masonry rubble between two matching facings), with its *chemin de ronde* protected by a crenellated parapet and its arched gallery running at certain places under the *chemin de ronde*,—the disposition of the square, polygonal or circular flanking towers, of varying dimensions, with powerful basalt piers equipped with lower casemates and with upper rooms or platforms arranged for defence,—the roman elements still in place between the circular salients of the gates now called the *Kharput*, *Urfa* and *Mārdīn* gates, all combine with epigraphic evidence to show the antiquity of an enceinte which indeed underwent successive alterations after the Arab conquest but "which remains the most important and the most complete example of Byzantine fortification of the 4th century" (*A. Gabriel*). No less significant, however, is the nature of the works which were carried out later,—on the one hand, during the *Abbāsīd* period, indicated particularly by the restoration of the principal gates (dismantled by *al-Mu'tadid*, then rebuilt by *al-Muqtadir*, as inscriptions of 297/709 testify)—on the other, under the *Marwānīds*, *Saldjūkīds* and *Artukīds* who undertook at different times partial repairs to the curtain and towers on the western front (indicated both by inscriptions and by underpinning of coursework), or more important works of reconstruction attested by those enormous circular bastions of the *Artukīd* period, *Ulu Badan* and *Yedi Kardash*, which are over 25 m. in diameter and encompass previous works within their complex systems of casemates and galleries—and, finally, under the *Ottomans*, who were content to keep the enceinte of the town in repair but directed their main efforts to the citadel, on the north-east corner of the rampart, extended it, and substituted their own works for the ruins of the former palace of the *Artukīds*.

In the interior of the enceinte the great mosque, *Ulu Djāmi'*, is noteworthy, whose abundant inscriptions, scattered in the greatest disorder on a heterogeneous composition in which re-utilized older material dominates, have provoked a clash of opinions concerning its origin and history. In fact

the most probable conclusions, with regard to both the actual state of the building and the vicissitudes (fire in particular) which, according to textual information, it must have undergone, tend to show it as a specifically Islamic construction, modified however continually under the different masters of the country "from Malik *Shāh* down to the Ottoman sultans of the 16th and 17th centuries". Mention must also be made of some Artuqid *madrasas*, with a central court surrounded by porticos and with a great interior *iwān*, like the Mas'ūdiyya and Zindjiriyya *madrasas*, as well as the numerous Ottoman mosques, with a prayer-hall entered by a simple portico and covered by a cupola on a polygonal drum, which were built in the years after the capture of the town in 920/1514. Other interesting remains of this last period, marked for Diyārbakr by a real commercial prosperity, belong to the field of civil architecture, shown by the great caravanserais and spacious houses of an original type, built alike in fine ashlar.

The structural qualities of these various works should not let it be forgotten that there developed at Diyārbakr in the middle ages a school of very capable sculptors, who not only left some reliefs on their walls, not without artistic merit (Artuqid reliefs often representing animal forms), but also brought a remarkable impetus to the particular style of decorative writing which then was most favoured for the exterior enrichment of monuments. The inscribed bandeaux of the 5th/11th century at Diyārbakr, which have already been the subject of intensive research by S. Flury (a real pioneer in this field), constitute the best examples of this ornamental epigraphy of Upper Mesopotamia the influence of which was to be felt in neighbouring lands and whose luxuriance, with its "incessant variations of detail brought to an initial type by an incomparable richness of invention" (J. Sauvaget, in *Ars Islamica*, 1938, 214), has been emphasized.

Bibliography: M. van Berchem, *Arabische Inschriften, apud* M. von Oppenheim, *Inschriften aus Syrien, Mesopotamien und Kleinasien*, Leipzig 1909, 71-100 (nos. 114-25); M. van Berchem and J. Strzygowski, *Amida*, Heidelberg-Paris 1910; S. Flury, *Islamische Schriftbänder Amida-Diarbekr*, Basle-Paris 1920 (= *Bandeaux ornements à inscriptions arabes*, in *Syria*, 1920-1, 235-49, 318-28, 54-62); A. Gabriel, *Voyages archéologiques dans la Turquie orientale*, with a *Recueil d'inscriptions arabes* by J. Sauvaget, Paris 1940, 85-205, 310-38 (nos. 38-108). (J. SOURDEL-THOMINE)

DIYĀR MUḌAR, a name formed in the same way as Diyārbakr [*q.v.*], is the province of the *Djazira* whose territory is watered by the Euphrates and its tributary the *Balikh* as well as by the lower reaches of the *Khābūr*. It extends on both banks of the Euphrates from Sumaysāt (Samosata) in the north to 'Anā ('Ānāt) in the south. The principal town of the Diyār Muḏar was al-Raḡḡa on the left bank of the Euphrates; other major towns were Ḥarrān on the *Balikh*, Edessa (al-Ruhā, Urfa), capital of Osrhoene, and Sarūdj to the south-west of Edessa. Those places situated on the Euphrates after its confluence with the *Balikh*, such as al-Ḳarḳisiyā² and al-Raḡba, were sometimes united in a special district known as the "Euphrates Road".

For most of the time the Diyār Muḏar formed part of the government of the *Djazira*, but was sometimes separated from it. Such was the case in Ḥamdānid times when it formed part of the amirate

of Aleppo with Sayf al-Dawla. After him it reverted to the amirate of al-Mawṣil, and later fell into the power of the Buwayhids like the rest of the *Djazira*; then it became the capital of the small Numayrī dynasty (Banū Numayr), which was brought to an end by the Salḡūks. On the other hand, the Diyār Muḏar was often overrun by the Byzantine armies in the 4th/10th century, and in the 5th/11th century the Byzantine empire succeeded in annexing Edessa and its district, in 423/1032.

Bibliography: Le Strange, 86 ff., 101 ff.; Cl. Cahen, *La Syrie du Nord*, 110 ff.; Margoliouth, *The eclipse of the Abbasid caliphate*, index; M. Canard, *Hist. de la dynastie des Ḥamdānides*, i, 86 ff., 795 ff., 838 ff., et *passim*; D. S. Rice, *Medieval Harran*, in *Anatolian Studies*, ii, (1952), 36-83. (M. CANARD)

ii.—After the Byzantine conquest of Edessa, the Diyār Muḏar, which continued to be a communication territory without real autonomy, was divided into two parts, one in the north under Christian domination, partially colonized by Armenians, the other in the south, with Ḥarrān as its principal centre, where the dominant influence was that of the Numayrī Arabs. From 457/1065, however, the country sustained the repercussions of Turkish expansion; it was troubled by marauding bands, and then at the beginning of 463/1071 it was crossed by the Salḡūk sultan Alp Arslan who, on his way to Syria, at one point besieged Edessa, and in 471/1078 by Tutuṣh, brother of the new sultan Malikshāh. In the same year Ḥarrān and Sarūdj were incorporated, at the same time as Aleppo, in the principality of the 'Uḡaylid of al-Mawṣil, Muslim b. Ḳuraysḡ [*q.v.*], a nominal vassal of Malikshāh, and Edessa into the state of the Graeco-Armenian Philaretes, master of the western Taurus and later of Antioch. Finally the two divisions of the Diyār Muḏar fell into the hands of Malikshāh himself, with al-Mawṣil and northern Syria, in 479/1086.

Nevertheless, Salḡūk domination in this frontier region was fairly lax, and the disorders following the death of Malikshāh (485/1082) maintained at Edessa an Armenian rulership which was practically autonomous. The Crusade at the end of 1097 renewed for a half-century the partition commenced by the Byzantine conquest. Although the Franco-Armenian county of Edessa, as well as the lands to the south of the western Taurus along the middle Euphrates, formed its northern part, Ḥarrān, seat of an ephemeral Turkish principality at the beginning of the 6th/12th century, was cast with the lot of Aleppo between the hands of the Artuqids and the Zangids. In 553/1158 Zangī granted it in fief to 'Alī Kūcūk, the holder of Irbil to the east of al-Mawṣil, in order to ensure the recruitment of the Turco-Kurdish contingents who were responsible for its defence, which was strategically important; his successors, the Begteginids [*q.v.*], held it for half a century. The 'Uḡaylid Arab seignory which held sway at Ḳal'at *Dja'bar* was suppressed by Nūr al-Dīn [*q.v.*] in 558/1163. Thanks to the disturbances which marked the succession of this prince, the Diyār Muḏar was occupied by Ṣalāḡ al-Dīn [*q.v.*], who granted it first to his nephew Taḡī al-Dīn 'Umar, then to his brother al-'Ādil. The latter, who had become master of the Ayyūbid heritage, assigned it to his son al-Aṣḡraf (597/1201), who in 624/1227 exchanged it for Damascus with his brother al-Kāmil of Egypt. Al-Kāmil incorporated it in the government set up in the east for the benefit of his son al-Ṣāliḡ Ayyūb who, threatened by the anti-Ayyūbid coalition

following the death of al-Kāmil, granted it to the Khārizmians, recent fugitives from Asia Minor (635/1238). The later defeat of these latter and the fall of the Ayyūbid dynasty in Egypt caused the region to pass into the hands of the Aleppo Ayyūbid al-Nāṣir Yūsuf, from whose time dates the administrative description of 'Izz al-Dīn b. Shaddād; but in 658/1260 it was conquered by the Mongols, who were already in control of Asia Minor and Mesopotamia.

Henceforward the function of the Diyār Muḍar changed. Reconquered by the Mamlūks, who replaced the Ayyūbids in Egypt and Syria, they established a frontier with the Mongols of Persia, and later with the Turcoman dynasties who succeeded them at the end of the 8th/14th century. Successive invasions ruined the land, especially in the south, and Ḥarrān declined irretrievably, although Edessa was the capital of the province. As in the neighbouring regions of the north, east and west, the Turcoman element, here especially of the tribe of the Döger, increased its influence. At the end of the 8th/14th century, the region was again laid waste by Tīmūr. In the following century the fact that it served as a base for the inconclusive expansionist attempts of the Mamlūks towards the east gave it no security. It fell without difficulty into the hands of the Aq-Ḳoyunlu of Diyār Bakr, under the nominal suzerainty of the Mamlūks, and then to the Ottomans at the same time as Syria and Mesopotamia. It is remarkable that the bounds of the Arab population remain today much as they were at the time of the Crusades, so that the modern frontier between Turkey and Syria cuts the Diyār Muḍar in two, as it was cut in the 5th/11th and 6th/12th centuries.

Bibliography: The sources of the history and geography of this period are to be found especially, for almost all the Djazīra, in 'Izz al-Dīn b. Shaddād, *A'īn*, iii, analysed by Cl. Cahen in *REI*, 1934. (CL. CAHEN)

DIYĀR RABĪ'Ā, a name formed in the same way as Diyār Bakr [*q.v.*], is the most eastern and the largest province of the Djazīra. It includes three regions: that of the Khābūr and its tributary the Hirmās (Djaghdjagh) and their sources, *i.e.*, the slopes of the Tūr 'Abdīn; that which is contained between the Hirmās and the Tigris, the former Bēth 'Arabāyē with the Djabal Sindjār; and that on both banks of the Tigris between Tell Fāfān and Takrīt, which marks the boundary with 'Irāk. The lower reaches of the two Zābs are also included in this last region. The principal towns are the capital Mosul (al-Mawṣil) on the left bank of the Tigris, Balad, Djazīrat Ibn 'Umar, al-Sinn, and in the west Barḳa'id, Sindjār, Nāṣibīn, Mārdīn and Ra's al-'Ayn.

The history of the Diyār Rabī'ā is often confused with that of al-Mawṣil. It was marked by numerous Khāridjī revolts, which also affected other regions of the Djazīra, as much in the Umayyad period as in the 'Abbāsīd. In the first period they were further complicated by the rivalries between the Caliphal governors of the Djazīra and Syria. An account of the troubles which afflicted the Diyār Rabī'ā in the 'Abbāsīd period is given in Suleiman Saigh, *Histoire de Mossoul*, Beirut 1923-8, i, 73 ff.; L. Vecchia Vaglieri, *Le vicende del Ḥārigismo in epoca abbaside*, in *RSO*, xxiv, (1949), 31 ff.; M. Canard, *Hist. de la dynastie des Ḥamdānides*, i, 291 ff.

The Diyār Rabī'ā is the region from which sprang the Taghlibī family of the Ḥamdānids, who took part in these Khāridjī revolts and founded thereafter the quasi-independent amirate of al-Mawṣil, which

during the reign of Nāṣir al-Dawla consisted principally of the Diyār Rabī'ā. After the conquest of the Ḥamdānid amirate of al-Mawṣil by the Buwayhids, the attempt on the part of the last Ḥamdānids, Ibrāhīm and Ḥusayn, to reconstitute this amirate to their advantage at the time of the Buwayhid Bahā' al-Dawla (379-403/989-1012) was opposed on the one hand by the Marwānid of Diyār Bakr [*q.v.*], and on the other by the 'Uḳaylid amir Muḥammad b. al-Musayyab, who had originally helped the two princes and had received three places in the Diyār Rabī'ā in return. The latter became ruler of al-Mawṣil, and was only nominally subject to the Buwayhid of Baghdād. He was the founder of the 'Uḳaylid dynasty of al-Mawṣil, to which the Salḍjūks put an end.

Bibliography: in addition to the references given in the text, see: Le Strange, 87 ff.; M. Canard, *Hist. de la dynastie des Ḥamdānides*, i, 97 ff., 291 ff., 573 ff. *et passim*, where will be found information on the sources for the topography of the different regions of the Diyār Rabī'ā; Margoliouth, *The eclipse of the Abbasid caliphate*, index.

(M. CANARD)

ii.—In the middle of the 5th/11th century the Diyār Rabī'ā sustained the repercussions of the Turkish advance. From 433-5/1041-3 it was ravaged by the first band of Turcomans, who were finally massacred. When in 447/1055 the Salḍjūk sultan Tughrīl Beg was enthroned at Baghdād by the 'Abbāsīd caliph, the 'Uḳaylids, fearing for their Shī'a faith and for their pastures, resisted his summons, and it was in their territories that the coalition of Arab adversaries of the sultan was organized, grouped under the former Buwayhid general al-Basāsiri [*q.v.*], who was now adhering to the Fātimid caliph of Cairo (449-51/1057-9). The 'Uḳaylid Ḳuraysḥ however decided in due time to rally to Tughrīl Beg, who for his part in this frontier region preferred to content himself with his vassal status. The 'Uḳaylid principality thus remained until 479/1086, the son of Ḳuraysḥ, Muslim, recently suspected of intrigues with Egypt, having met his death in a battle in Syria, and Malikshāh, the third Salḍjūk sultan, having thereupon annexed his dominions without a struggle. After the death of this sovereign the Salḍjūk empire broke up, and the Diyār Rabī'ā followed the fortunes of al-Mawṣil, which was governed by a series of increasingly independent generals, one of whom, Zangī, appointed in 521/1127, finally made himself independent and founded the Atabek dynasty of al-Mawṣil. This lasted for about a century, although quarrels between its members, certain of which received Ayyūbid support, had on occasion detached Sindjār or Djazīrat Ibn 'Umar from al-Mawṣil. Their former slave and minister Badr al-Dīn Lu'lu' succeeded the Zangids in the 7th/13th century; he was led to pay homage to the Mongols for a time in 642/1244, but his sons, who had opened relations with the Mamlūks, were dispossessed in 659/1261. Subsequently al-Mawṣil and the Diyār Rabī'ā, in front of the Kurds and Turcomans of Diyār Bakr and the Mamlūk governors of the Diyār Muḍar, were the foundation of the power in the Djazīra of the Persian Ilkhāns, then of their Djalā'irid [*q.v.*] successors, the Ḳara-Ḳoyunlu and Aq-Ḳoyunlu Turcomans, and finally the Ṣafawids, until their incorporation in the Ottoman empire which was completed only in 1047/1637. In spite of Persian attacks, the province remained Ottoman until 1918, but having absorbed no true Turkish population, unlike Diyār Bakr,

was not integrated into the new Turkey. The odd disposition of frontiers divides it between 'Irāk and Syria.

See further the articles *DJAZĪRA*, *DJAZĪRAT IBN 'UMAR*, *AL-MAWŠIL*, *NAŠĪBĪN*, *SINDJĀR*, and *ZANGIDS*.

Bibliography: The sources are those of the general history of the period; the only special work is *Histoire des Atabeks de Mossoul* of Ibn al-Athīr (ed. and Fr. trans. in *Recueil des Hist. des Croisades, Hist. Arabes*, ii/2), which, however, is particularly devoted to the exploits of Nūr al-Dīn, who reigned at Aleppo and not al-Mawšil. The *A'īn* of 'Izz al-Dīn b. Shaddād describes the Diyār Rabi'a (see Cl. Cahen, in *REI*, 1934), but does not give the developments promised about al-Mawšil). (CL. CAHEN)

AL-DIYĀRBAKRĪ, ḤUSAYN B. MUḤAMMAD B. AL-ḤASAN, 10th/16th century author of a once popular history of Muḥammad, entitled *Ta'riḫh al-khamis fi aḥwāl naḥs naḥs* and preserved in numerous MSS and printed twice (Cairo 1283, 1302). The work is furnished in addition with a brief sketch of subsequent Muslim history. The brief enumeration of Ottoman rulers at the end stops in some MSS with Süleymān Kānūnī but usually ends with Murād III (982/1574). The author is also credited with a detailed description of the sanctuary in Mecca. There is much confusion concerning his identity. According to Ḥādīdjī Khalifa (ed. Flügel), iii, 177, the *Ta'riḫh* was finished in 940/1534, and its author lived in Mecca and died in the 960s/1550s. His date of death is now given as 990/1582 on the basis of an identification with Judge Karam al-Dīn Ḥusayn al-Mālikī of Mecca, who was appointed judge of Medina in 982/1574-5 (al-'Aydarūsī, *al-Nūr al-sāfir*, 380-3; Ibn al-'Imād, *Shāḥarāt*, viii, 419 f.), but proof for this identification is not available. The unpublished works of al-Nahrawālī may decide the question. However, the identification is unlikely if only in view of Istanbul mss. of the *Ta'riḫh*, such as Topkapusaray, Aḥmed III 3044, which was written at the latest around 960/1553 and which states that the work was completed in 935/1528-9 (and which represents an earlier recension breaking off, originally, with the caliphate of Yūsuf al-Mustansir in Egypt); or Damad Ibrahim 898, dated Wednesday, 28 Šafar 941/(Tuesday) 8 September 1534, and stating that the work was completed on Sunday, 8 Šha'bān 940/23 February 1534 (see Ḥādīdjī Khalifa, *loc. cit.*).

Bibliography: Brockelmann, II, 500, S II, 514, III, 1293; 'Oḥmānīl müellifleri, iii, 118 f. A further ms. of the *Risāla fi dḥar' al-Ka'ba* in Istanbul, Bagdatlı Vehbi 1142, 10B-16a.

(F. ROSENTHAL)

DIYUSKURIDĪS, is the most correct transcription of the Greek Διοσκουρίδης; other forms, such as Diyāsküridūs, allow a certain Syriac influence to be admitted. In Islam the name always refers to Pedanius Dioscorides (1st. century B.C.), born at Anazarbe in Cilicia, whose name when fully arabicized is Diyuskuridīs al-'Ayn Zarbī. What the Muslims in the Middle Ages knew of him and his work can be found summarized in the *Tabakāt al-aṭibbā' wa 'l-ḥukamā'* by Ibn Djuḍjūl, ed. Fu'ad Sayyid, Cairo 1955, 21). After Galen (*Djālīnūs* [q.v.] (377/987), he is the doctor most frequently quoted by Muslims. His περί ὕλης ἰατρικῆς, which was already considered by Galen to be a definitive manual of *materia medica* and which has been the foundation of Muslim pharmacology (see *ADWIYA*) is known in Arabic by different names: *Hayūlā 'ilādī*

al-ṭibb, *Kitāb al-adwiya al-muḥrāda* and *Kitāb al-ḥashā'ish*. It was an original translation from Greek into Syriac which provided the basis for the Arabic version; this was made by Ištīfān b. Basil, with the original text before him, and corrected by Ḥunayn b. Ishāḥ [q.v.] in Baghdād in the 3rd/9th century; it was the only complete translation made in the Muslim world. This translation, like the earlier Greek text, was issued in two versions: 1) the original edition of Dioscorides, which arranged simple drugs systematically in groups, divided the work into five books; to these were added up to three later apocryphal books on poisons.—2) for ease of reference, alphabetical order was introduced, an arrangement which lent itself to expansion of the text.

The Arabic text of Dioscorides was disseminated *in extenso* or in fragments throughout the whole Muslim world and has helped later pharmacological studies in the Arabic language. Two great difficulties have been evident from the start: the first a question of natural history, from the fact that botanical species were not the same everywhere; the second, a linguistic and lexical difficulty, for it was not easy to name the different species without ambiguity. The original Arabic translation acknowledges these difficulties by introducing into the text the original Greek, Syriac and Iranian names.

For this reason, the marginal glosses are of the highest importance for the manuscripts of the *materia medica* of Dioscorides. One of the most precious, the codex copied at the imperial court of Byzantium for princess Anicia Juliana, is of great interest on account of the variety of its glosses which bear witness to the hazardous progress from East to West of Greek as well as Arabic manuscripts, giving proof of the continuous scholarly work which they have inspired. During the 4th/10th century the centre of this ceaseless labour was the caliphal court at Cordova where the monk Nicholas who had come from Constantinople, in collaboration with Ḥasdāy b. Šhaprūt [q.v.] and others, adapted the old eastern Arabic version to the needs of western Hispano-Arabic nomenclature, a task which was continued by Ibn Djuḍjūl, Ibn Buklārīsh and others. A similar readaptation was carried out in the East by al-Ḥusayn b. Ibrāhīm al-Natīlī who dedicated his Arabic Dioscorides in 380/990-91 to prince Abū 'Alī al-Samḍjūrī of Ṭabaristān. Now, if Arabic pharmacology reached its apogee in al-Andalus with al-Ghāfiḳī and Ibn al-Bayṭār [q.v.], not only was use made of fragments of the text of Dioscorides, but also Ibn al-Bayṭār (7th/13th century) himself edited a *Tafsīr Kitāb Diyuskuridīs*, a manuscript of which, with its glosses, is preserved at Mecca. Later the polygraph Abu 'l-Farāḍj—Bar Hebraeus (7th/13th century) wrote a résumé in Syriac entitled *Kethabha dhe Dhioskoridhus*. On the whole, the work of Dioscorides was known above all in the fragmentary form preserved by Ibn al-Wāfid, Māsawayh and others. Latin versions which for the most part were made in Toledo allowed mediaeval Europe to become acquainted, through the medium of two translations, with only part of his work; and the complete text of Dioscorides only became known in the West at the Renaissance. But fragments of the Arabic Dioscorides were also translated in the East, as is proved by the Armenian pharmacology of Amīr Dawlat (2nd half of the 15th century).

Any study of the *materia medica* of Dioscorides is incomplete if his iconography is omitted. Dioscorides himself used botanical drawings by Cratevas (1st

century B.C.), whose sketches are preserved in Greek and Arabic manuscripts. In their illustrations these manuscripts contain an additional element which may help to determine their origins. As for the iconography, in addition to the ancient source already mentioned, it sometimes reveals Byzantine traces, and at other times Iranian influence; by the nature of things the different Muslims schools of painting are reflected, as for example the Baghdad school or the later Persian schools. Particularly interesting as a Muslim botanist and one of the most original is Ibn al-Sūrī (d. 639/1241), who when botanizing in Syria took with him an artist who made drawings of plants for him at different stages of growth; it is astonishing that Ibn al-Bayṭār does not quote this author who was his contemporary. In the iconography of the Arabic Dioscorides we have a proof that Diyuskuridēs became the point of fusion of all the earlier traditions, enriched by the Muslims' observations of nature.

Bibliography: Pauly-Wissowa, s.v. Dioskurides; G. Sarton, *Introduction to the history of Science*, i, 258-60, 611, 613, 678, 680, 682, 728, ii, 52, 54, 79, 84, 649, 663, 976, 1073; L. Leclerc, *De la traduction arabe de Dioscoride*, in *JA*, ix (1867), 5 ff.; M. Meyerhof, *Die Materia Medica des Dioskorides bei den Arabern*, in *Quellen u. Studien zur Gesch. d. Naturwissenschaften u. Medizin*, iii, (1933), 72 ff.; H. P. J. Renaud, *Le Musta'inī d'Ibn Beklārēš*, in *Hesp.*, x (1930), 135; C. E. Dubler, *Le "Materia Medica" de Dioscorides, transmission medieval y renacentista*, i and ii, Barcelona 1953-1957; Aḥmad 'Isā Bey, *Ta'rikh al-nabāt 'ind al-'Arab*, Cairo 1363/1944, 38 ff.; Muṣṭafā al-Shabābī, *Tajsr Kitāb Diyuskuridīs l-Ibn al-Bayṭār*, in *RIMA*, iii/I (May 1937), 105 ff.; F. E. Day, *Mesopotamian manuscripts of Dioscorides*, in *The Metropolitan Museum of Art Bulletin*, May 1950; K. Weitzmann, *The Greek sources of Islamic scientific illustrations*, in *Archaeologica Orientalia in Memoriam Ernst Herzfeld*, 250 ff. (C. E. DUBLER)

DIZFÜL, the capital of the district (*shahristān*) of the same name in the VIth *ustān* (*Khūzistān*) of Persia, is situated in 32° 23' N. Lat. and 48° 24' E. Long. (Greenwich), on the left bank of the Āb-i Diz or Dizfūl-rūd. This river, which rises in the neighbourhood of Burūdjird, flows into the Kārūn [*q.v.*] at Band-i Kīr ('Askar Mukram, [*q.v.*]). The town, which stands 200 metres above sea level, is built on a conglomerate formation; many of the inhabitants have made cellars (*sardābs*) under their houses in this formation, into which they retire during the heat of the day in summer. Dizfūl (Persian Dizpūl = 'Castle bridge') takes its name from the fortress which was built to protect the well-known bridge over the river there. The piers of this bridge, like those of the even more famous bridge at Shūshṭar [*q.v.*], are undoubtedly Sāsānid; their construction may have been supervised by Roman engineers in the time of Shāpūr I (see D. L. Graadt van Roggen, *Notice sur les Anciens Travaux Hydrauliques en Susiane*, in J. de Morgan's *Mémoires de la Délégation en Perse*, Paris 1905, vol. vii, 187). The arches and superstructure are of later origin and have frequently been repaired. According to Mustawfī (740/1339-40), this bridge had 42 arches, while 'Alī of Yazd (828/1424-5) stated that it had 28 large and 27 small arches, making 55 in all (these authors doubtless regarded as arches the supplementary vents over the piers which were made in

order to ease the pressure on the structure when the river was greatly in flood).

The name Dizfūl did not come into use until the 6th/12th century; previously it had been known as Andālmishk or Andāmishk (this name is now borne by the small town on the Trans-Iranian railway 11 km. to the north of Dizfūl). The older Arab geographers gave the town various names, such as Kasr al-Rūnāsh, Kaṭārat al-Rūm ('the Roman Bridge'), Kaṭārat al-Rūd ('the River Bridge') and Kaṭārat al-Zāb (Zāb repeatedly occurs as a river name; it is from the Semitic root *zāb* 'to flow').

Procopius, in his *Caesarensis* (Book I, v, 7-9, 28 and 29) has given an interesting account of a 'castle of oblivion' (τὸ τῆς Λήθης φρούριον) somewhere in Persia where persons of high degree were incarcerated; no one, under pain of death, was allowed to speak of it. Neither Procopius nor the Arab and Persian writers who also mentioned this castle gave its precise location, but, according to Armenian sources, it was at Andāmishn, which H. Hübschmann, in his *Armenische Grammatik* (Leipzig 1897, 19), has identified with Andāmishk, that is, Dizfūl.

Dizfūl, like Shūshṭar, was for long overshadowed by the neighbouring city of Gundī-Shāpūr. Later, when Gundī-Shāpūr fell into ruin, Dizfūl became more prosperous, but it and the surrounding district suffered when the wonderful hydraulic system of the Sāsānids fell into disrepair. Although Dizfūl escaped destruction by the Mongols, it afterwards submitted to the rule of the Il-Khāns. In 1393 it offered no resistance to Timūr. It is said that, shortly after its surrender to Timūr, Khwādja 'Alī, the grandson of Shaykh Ṣafī [*q.v.*] of Ardabil, visited Dizfūl and converted its inhabitants to Shī'ism by temporarily stopping the flow of the Āb-i Diz by a display of his supernatural powers. Nādir Shāh [*q.v.*] visited Dizfūl on several occasions; in order to protect it against the Lurs, he built a fortress called Diz-i Shāh some miles to the north-east.

Muḥammad 'Alī Mirzā, one of the sons of Fath 'Alī Shāh [*q.v.*], had the famous bridge repaired in the early years of the 19th century, but exceptionally heavy floods in 1832 swept away the parts that had been so carefully restored. It was at this time that the cultivation of indigo was introduced on a large scale in the neighbourhood. Much indigo was produced until the importation of foreign dyes made the industry uneconomic. Dizfūl was also noted for its reed pens, which were for long considered the best in the east and were exported far and wide. The raw material for this industry was supplied by the inexhaustible reed-beds in the so-called Bāṭiḥa, the marshes of the lower reaches of the Tigris and Euphrates.

Owing to very severe outbreaks of plague and cholera at Shūshṭar in 1831 and the following year, Dizfūl for a short while supplanted it as the capital of Khūzistān. About the middle of the 19th century, Loftus estimated the population of Dizfūl at between 15,000 and 18,000, all of whom were Muslim except some 30 Mandaean families. Wells, in 1883, gave the total as 20,000, while Herzfeld, in 1907, estimated it at only 15,000, including Persians, Kurds, Lurs and Arabs. At the present time (1962), the population is approximately 50,000. Many of the inhabitants, like those at Shūshṭar, are *Sayyids* or descendants of the Prophet. In the town are some 35 mosques and a large number of tombs of saints; in the suburb of Rūband is the shrine of Sultān Ḥusayn which closely resembles that of the Prophet Daniel at Susa (Shūsh).

Quite recently the bridge over the Āb-i Diz has been extensively repaired; in the process, a number of the old arches have been replaced by three modern spans.

Dizfūl and the surrounding area will undoubtedly benefit greatly when the big dam across the Āb-i Diz which is now (1959) under construction in a gorge 12 miles to the north-east of the town has been completed, as it will not only provide sufficient water to irrigate a large area, but it will also supply electricity on a large scale to northern and central Khūzistān.

Bibliography: BGA, *passim*; Yākūt, i, 372 (s.v. Andāmīsh); iv, 111 (s.v. Kaşr Rūnāsh); Sir W. Ouseley, *Travels in various countries of the East*, London 1819, i, 358 ff.; Sir A. H. Layard, *Description of the province of Khuzistan*, in JRGS, London 1846, 56-64; W. K. Loftus, *Travels and researches in Chaldaea and Susiana*, London 1857, 310-4; London 1846, 56-64; idem, *Early adventures in Persia, Susiana and Babylonia*, London 1887, ii, 293; Sir A. H. Houtum-Schindler, in ZGerdh. Berl., 1879, 38 ff.; H. L. Wells, *Surveying tours in Southern Persia*, in *Proceedings of the Roy. Geograph. Society*, 1883; J. Dieulafoy, *La Perse, la Chaldée et la Susiane*, Paris 1887, 647-52; E. Herzfeld, in Petermann's *Geograph. Mitteil.*, 1907, 73-5; Razmārā and Nawtāsh, *Farhang-i djuhrāfiyā-yi Irān*, vi, 161; L. Lockhart, *Persian cities*, London 1959, chapter xx.

(L. LOCKHART)

DJA'ALIYYÜN: (1) A group of tribes in the Republic of the Sudan. The principal tribes of this group, mainly sedentary in their way of life, inhabit the banks of the main Nile from the Dongola [q.v.] region southwards to the Fifth (Sabalūka) Cataract. Other tribes and clans in Kurdufān (Kordofan) and elsewhere attach themselves to this group. The link among the tribes of the Dja'aliyyūn is traditionally expressed in genealogical form: their eponymous founder (rather than ancestor) is said to have been a certain Ibrāhīm known as *Dja'al* (i.e., "he made", because he made himself a following from those whom he relieved in a famine). More realistically, the common element of the Dja'aliyyūn group may be seen in a Nubian strain in their ancestry. The Danākila, or northern tribes of the group still speak a Nubian tongue. They are separated from the southern Dja'aliyyūn by the Shaykiyya. Although no memory of Nubian speech survives in the southern sector of the group, the name of Berber [q.v.] may well indicate an ancient linguistic enclave or frontier (cf. the Barābra [q.v.] further north). Migration from the Nile valley, a recurrent historical phenomenon, probably accounts for the numerous claims to Dja'alī descent made in other parts of the Sudan, e.g., by the Hamādī of the Sinnār region, and by a group of tribes lying west of the Nile whose names are derivatives of the root DJ-M-^c, "to gather"—a clear indication of synthesis. Elsewhere a ruling clan claims descent from the marriage of a Dja'alī immigrant with a local woman, e.g., the Nabtāb among the Bedja [q.v.] Banī 'Āmir, and the dynasty of the hill-state of Takālī in the Nūba Mountains. The rise of the Shaykiyya confederacy in the 17th and 18th centuries produced a notable migration of Danākila-Dja'aliyyūn which affected the culture and commerce of Dār Fūr [q.v.]. Tradition also represents Ibrāhīm Dja'al as a descendant of al-'Abbās: this may be regarded as a later sophisticated pedigree of a type not uncommonly adopted by parvenu groups. 'Abbāsī has thus become virtually synonymous with

Dja'alī in Sudanese usage. The claims of the dynasties of Dār Fūr and Waddāy to 'Abbāsī descent should be understood in this sense.

(2) The name of Dja'aliyyūn in a more restricted sense is commonly and currently applied to a specific tribe, the most southerly member of the riverain group, which has its territory (*dār*) between the Atbara-Nile confluence and the Sabalūka Cataract. It is probably the "kingdom of Al Ġa'ī" mentioned by the Jewish traveller, David Reubeni, who passed through its territory in 1523. During the Fundī period, the Dja'aliyyūn were dependent upon their southern neighbours, the 'Abdallāb, whose hereditary chief, the Wad 'Adjīb, was paramount over the Arab tribes under the sultan of Sinnār. From the late 10th/16th century until the Turco-Egyptian conquest, the tribe was ruled by chiefs (*mukūh*, sing. *makkh*) of the Sa'dāb clan. Their capital was at Shandī (Shendi) on the right bank of the Nile. At the time of Bruce's visit (1772) the effective ruler was an 'Abdallābiyya princess, the widow of the late *makkh*. Under the last *makkh*, Nimr Muhammad, the Dja'alī tribal kingdom was far more important than that of the 'Abdallāb, whose power was much decayed. At the time of Burckhardt's visit (1814) Shandī was the principal trading-centre of the eastern geographical Sudan, as it was the meeting-place of routes from the interior of Egypt and the Red Sea. During the Turco-Egyptian invasion, *Makkh* Nimr submitted to the *ser'asker* Ismā'īl Kāmil Pasha (23 Djumādā II 1236/28 March 1821). When Ismā'īl returned from Sinnār in the following year, he was entertained at Shandī by Nimr. A quarrel over the slave-tribute, a matter then causing great tension in the newly annexed territories, led to Ismā'īl's assassination, which in turn touched off a revolt of the Dja'aliyyūn and the tribes to their south. The rising was bloodily suppressed by the *defterdār* Mehmed Khūsrev Bey, the *ser'asker* in Kurdufān. Shandī was devastated, and the sister-town of al-Matamma, on the left bank of the Nile, became the principal urban centre of the tribe. In general, however, the Dja'aliyyūn, sharpwitted folk with great trading ability, profited under Turco-Egyptian rule. Dja'aliyyūn of the dispersion were numerous in Kurdufān and Dār Fūr, especially in the Arab-negroid southern fringe, where conditions were particularly favourable to petty traders (*djallāba*). The involvement of the *djallāba* in slave-trading led to severe measures being taken against them by the governor-general C. G. Gordon Pasha in 1879. It is therefore not surprising that many of the Mahdī's supporters were Dja'aliyyūn of the dispersion. The Dja'aliyyūn and other riverain tribes were prominent in the early years of the Mahdist state, but the Khalifa 'Abd Allāh [q.v.] transferred political power increasingly to the Baḳkāra [q.v.]. When Kitchener began his great advance towards Omdurman, the Dja'alī chief of al-Matamma, 'Abd Allāh Sa'd, refused to obey the Khalifa's order to evacuate the town (which was to form the base for the Mahdist forces), and sent for help to the *serdār*. This could not be given; al-Matamma was retaken by Mahdist troops, and 'Abd Allāh Sa'd was killed (30 Muḥarram 1315/1 July 1897). Under the settled rule of the Condominium, the Dja'aliyyūn gained from the increasing opportunities for trade and education, and are ubiquitous throughout the territories of the present Republic of the Sudan.

Bibliography: H. A. MacMichael, *A history of the Arabs in the Sudan*, Cambridge 1922; i, 197-

236 and Index. S. Hillelson, *David Reubeni, an early visitor to Sennar, in Sudan Notes and Records*, xvi/1, 1933, 55-66. James Bruce, *Travels to discover the source of the Nile*, 2nd edn., Edinburgh 1805; vi, 436 ff.; J. L. Burckhardt, *Travels in Nubia*, London 1819, 277 ff.; R. Hill, *Egypt in the Sudan*, London 1959, Index; P. M. Holt, *The Mahdist state in the Sudan*, Oxford 1958, Index. (P. M. Holt)

DJĀBĀ [see BENNĀR].

DJĀBĀ (variants: Ibn Rusta : *N. dĵāba*; Ya'kūbī: *N.h.nāya*, *Kanbāya*; al-Idrīsī: *Djāfa*; *ibid.*, MS. Cairo: *Hāba*; again, *Āba*, *Ghāba*, *Āna*, etc. occurring in the same list of kings separately in Ibn Khurradādhbih and al-Idrīsī are perhaps a dittography of *Djāba*) represents the name of the former hill-state of Chamba (old name *Campā*). The ancient capital of the state was Brahmapura (or Vayrāfapaīfana). Hiuen Tsang describes the kingdom as 667 miles in circuit, and it must have included the whole of the hilly country between the Alaknanda and Karnālī rivers (Law, *Historical geography*). Later, the city of Chamba became the capital. On 15 April 1948 it was merged into Himāchal Pradesh to be centrally administered by the Union Government of India.

Djāba is generally used by the Arab writers as the title of the rulers of Chamba, who were probably Sūryavamśī Rāḍipūts. According to Ibn Rusta, the king enjoyed an honourable position (among the kings of India) and belonged to the *Salūki* (race). The term *Salūkiyyin*, which undoubtedly applies to the ruling dynasty of Chamba, seems to have been wrongly used for the country in *Hudūd al-'ālam* (for the *salūki* hound, see KALB). There is difference of opinion among scholars with regard to the date of the foundation of the Chamba dynasty. The earliest Arabic source to mention *Djāba* is Ibn Khurradādhbih, and the first draft of his work was prepared in 231/846, although the original report upon which his information and that of other Arab writers was based was drawn up much earlier. It is therefore very likely that the city of Chamba existed during the early decades of the 9th century A.D.

Ibn Rusta and Marwāzī state that the rulers of Chamba, on account of their pride (*sharaf*) took wives only from among themselves but the *Balharā* kings (the Rāshtrakūfas), married their ladies. Then, they were always at war with *al-Djura* (the Gūrdjara-Pratihāras) who also fought the Rāshtrakūfas and *al-Ṭākā* (Ṭakka-deśa east of Sialkōf). It may be deduced from the above information that the Rāshtrakūfas and the rulers of Chamba may have been allies, not only because they had a common enemy in the Gūrdjara-Pratihāras, but also because they were related to each other, in the internecine wars for political supremacy in India at this period.

The Red Sandalwood, which according to Ibn Rusta was exported from Chamba, is the product of *Pterocarpus santalinus*, native of South India, Ceylon and the Philippine Islands; climatic conditions could not have favoured its growth in Chamba. Al-Birūnī says that the red sandalwood is رخت جندان (= Skt. *rakta-landana*) and was exported from Djawa.

The kingdom of *Djābat al-Hindī*, the Island of *Djāba* (Ibn Khurradādhbih), the Indian *Djāba* (*Hudūd al-'ālam*) and *Djāba* Island (Kazwīnī, *Ādjā'ib*) are all the same place as *Zābadj* of other Arab writers and represent Java [q.v.].

Bibliography: Ibn Khurradādhbih, 16, 66, 67; Ibn Rusta, 135; *Sharaf al-Zamān Ṭāhir*

Marwāzī on China, the Turks and India, text, tr. and commentary by Minorsky, London 1942, 34, 143; al-Idrīsī, *India and the neighbouring territories*, ed. S. Maqbul Ahmad, *Ālīgāh* 1954, 22; idem, *Nuzhat al-mushāhik fi'khīrāk al-āfāk* (MS Cairo, 275); *Hudūd al-'ālam*, 57, 91, 249-50; Ya'kūbī, *Tārīkh*, ed. Houtsma, Leiden 1883, 106; Kazwīnī, *Ādjā'ib al-makhlūqāt wa gharā'ib al-mawjūdāt*, ed. F. Wüstenfeld, Göttingen 1849, 112; C. V. Vaidya, *History of mediaeval Hindu India*, Poona 1921, i, 378; *District Census Handbooks*, vol. xxiv: Chamba District, Simla 1954, v, viii; David Ross, *The Land of the Five Rivers and Sindh*, London 1883, 204-5; S. M. H. Nainar, *Java as noticed by Arab geographers*, University of Madras 1953, 17-22; *Cyclopaedia of India, and Eastern and Southern Asia*, ed. Edward Balfour, Madras 1873; L. H. Bailey, *Standard cyclopaedia of horticulture*, New York 1958; al-Birūnī, *Birūnī's Picture of the World*, ed. Zeki Validī Togan (*Memoir ASI*, liiii), 71, 126; B. C. Law, *Historical geography of Ancient India*, Calcutta 1954, 72, 73; S. Q. Fatimi, *In quest of Kalah*, in *Journal, South East Asian History*, Singapore, i/2, 62-101. (S. MAQBUL AHMAD)

DJABAL, Mountain, see under the name of the Mountain.

AL-DJABAL [see AL-DJIBAL].

DJABAL-I BARAKĀT [see YARPŪT].

DJABAL AL-ĤĀRITH [see AĤRIDĀGH and DJUD].

DJABAL ṬĀRIḲ, GIBRALTAR, the promontory of calcareous rock, a British possession, south-west of the Spanish province of Cádiz, almost at the southern extremity of Spain (length 4.6 km., breadth reaching 1.2 km.; area, 4.9 sq. km.; highest point 425 m.); the town extends the length of the western slope, which is fairly gradual, and numbers 28,000 inhabitants (British, Spanish, Jews and Moroccans) (including the garrison); it is as it were the key to the Mediterranean, and is fortified and studded with batteries on a gigantic scale. In the bay to the west, called the Bay of Gibraltar or of Algeciras, there was in antiquity the European column of Hercules, also called Calpe or Abyla Mons, facing the African column called Columna Abyla or Abenna, the modern Ceuta. Gibraltar commands, from the north-east, the whole strait between Europe and Africa, the Atlantic Ocean and the Mediterranean Sea; in antiquity this strait was called Γαδειρτιδες Πύλαι, Fretum Gaditanum (from Gades, Cadiz) or Herculeum; the Arabs call it (*Khalidj*) *al-Zukāk*, "(canal of) the alley" [see BAĤR AL-MAGĤRIB]. Gibraltar received also the name of *Djabal al-Fath* or *Djabal ṬāriḲ* from the name of ṬāriḲ b. Ziyād [q.v.], who landed there in 92/711. During the entire Arab period the port, the town and the citadel ("The Moorish Castle") on the north-west of the rock played a continual part as a sure base for vessels, while Algeciras, facing it across the bay, developed still further and became the prosperous principal town of the entire southern extremity of Andalusia. The Almohad caliph 'Abd al-Mu'min, on his return from the Ifrikiya campaign (554/5/1159-60) sent from Constantine orders to his son and successor Yūsuf, then governor of Seville, to construct a new town at Gibraltar which, with regard to the attacks aimed at Cordova, Granada and Seville, would serve as a base and as an assembly point for the large scale campaign he intended to undertake against the Christian kingdoms of the Peninsula. Yūsuf, from Seville, and his brother

ʿUḥmān, from Granada, hastened to collect the necessary material and workmen for the foundation of a new and beautiful city with a cathedral mosque, palace for the Caliph and his children, and vast dwellings for the high officials of the empire, and for the troops, all, including gardens and orchards, supplied by water derived from mountain springs. The architect in charge of the works was al-Ḥadīdī; in the "Moorish Castle" remains of the fortifications erected at that time by the Almohads have been preserved up to the present day. ʿAbd al-Muʿmin arrived in Gibraltar in *Dhu 'l-Kaʿda* 555/November 1160; he received the homage of the whole of al-Andalus with great pomp and, having organized a reception in which the poets took part, inspected and accelerated the work on the new city which he named *Madīnat al-faḥ* "city of victory", he returned to Morocco in *Muḥarram* 556/January 1161, after a stay of two months. In 709/1309 Gibraltar was taken by Alonso Pérez de Guzmán, el Bueno, on behalf of Ferdinand IV of Castile, but in 733/1333 it fell into the hands of the Marinids of Morocco, from whom the Nasrid Yūsuf III Abu 'l-Ḥadīdī of Granada took it, but only in 813/1410, until the time when, on 24 *Dhu 'l-Kaʿda* 866/20 August 1462, the town was finally conquered by the duke Guzmán de Medina Sidonia on behalf of Henry IV of Castile. From 1462 to 1502 it became, together with all the mountainous region of the Campo de Gibraltar, on the north-west (in substance the entire Sierra de los Gazules), a hereditary fief of the Guzmáns of Medina Sidonia, after which it reverted to the crown. In 947/1540 Gibraltar was pillaged by the Algerian corsair *Khayr al-Dīn*, but in 959/1552 it was powerfully fortified by Charles Quint; in 1019/1610 the admiral Don Juan de Mendoza embarked at Gibraltar the Moors who had been driven out of Spain in order to return them to Africa. In the war of the Spanish succession Gibraltar fell in 1704 into British hands, and subsequently had to sustain several difficult sieges, particularly in 1779-83 under General Elliott, against Spain and France.

Bibliography: Idrīsī, *Description de l'Afrique et de l'Espagne*, text 177, trans. 213; *Géographie d'Aboul feda*, text 68, trans. 85; *Marāṣid al-iṭṭilāʿ*, v, 23-4; Ibn *Khaldūn*, *Histoire des Berbères*, trans. de Slane, iv, index; *Encyclopédie arabe (Dāʾirat al-maʿārif)*, vi, 383-6; Seybold, *Zur spanisch-arabischen Geographie: die Provinz Cadiz*, Halle 1906, s.v. Cadiz; Baedeker, *Spanien und Portugal* (with plan); Ibn ʿAbd al-Munʿim, *al-Rawḍ al-miʿtār*, ed. Lévi-Provençal, text 121, trans. 148; A. Huici Miranda, *Historia política del imperio almohade*, i, 197-8.

(C. F. SEYBOLD-[A. HUICI MIRANDA])

DJABALA, Djebblé, Lat. Gabala, Fr. Gibel, Zibel (not to be confused with Gibleṭ-Djoubayl) is a small port on the Syrian coast, situated 30 km. to the south of al-Lādhihiya, facing the island of Ruwad; it is one of the termini of the main road from *Khurāsān*, through the valley of the ʿAya al-Sharkī in contact with *Djabal Bahirā* and *Ḥhāb*, where there are roads towards Apamée and Aleppo.

This town was an important commercial centre from the time of the Phoenicians, a Dorian colony in the 5th century B.C. and then a prosperous Roman town, surrounded by a coastal plain rich in agricultural products; it was conquered and its fortifications destroyed by ʿUbayda b. al-Djarrāḥ in 17/638; Muʿāwiya reorganized its defences and built a citadel separate from the Byzantine fortifications.

In the 4th/10th century, with the renewal of the power of the Byzantines, the town was occupied by them on two occasions (Nicephorus Phocas in 357/985, and John Tzimisce in 364/975). In 375/985 it once again became part of the *djund* of Hims. In 473/1080, *ḳāḍī* Abū Muḥammad ʿAbd Allāh b. Maṣṣūr, known by the name of Ibn Ṣulayḥa, drove the Byzantines out, and the town fell into the hands of the Muslims who kept an important Jacobite bishopric there. After the third attempt of the Franks, the *ḳāḍī* surrendered the town to the *atabeg* of Damascus Tuḡhtakīn (*Shawwāl* 494/August 1101); a short time later the Damascan garrison was driven out and replaced by the Banū ʿAmmār of Tripoli.

In 502/1108-9 *Djabala* was captured by the Crusaders, its commerce was given to the Genoese and it became the seat of a Roman bishopric.

In 584/July 1188 Ṣalāḥ al-Dīn was called in by the inhabitants and captured the town, which became part of the empire of al-Zāhir. Between 1192 and 1285 *Djabala* was the object of rivalry between the Templars and the Hospitallers. In 1285 Sulṭān *Ḳalāwūn* took possession of it and joined it to the *niyāba* of Ḥamāh; throughout the Mamlūk occupation the town's prosperity benefited from the important pilgrimage to the tomb of the Ṣūfi Ibrāhīm b. Adham [*q.v.*] (d. 161/778).

In 1516 it remained for four centuries under Ottoman rule. Nowadays *Djabala*, surrounded by gardens, is no more than a small town where it is still possible to admire numerous traces of the past.

Bibliography: Yākūt, *Muʿdjam*², ii, 105-6; Le Strange, *Palestine under the Moslems*, 460; Dussaud, *Topographie Historique de la Syrie*, 136, 432; Grousset, *Croisades*, i, 128, 210, 444; ii, 824-6; Cl. Cahen, *Syrie du Nord*, 233, 428-9, 634.

(N. ELISSÉEFF)

DJABALA, an isolated mountain (known locally as a *ḥaḍba*) located in Naḍīd at about 24° 48' N, 43° 54' E, some 60 km. north-west of al-Dawādīmī, 25 km. south and east of Nafī, and 15 km. west of Wādī al-Rishāʿ. The mountain, which consists of reddish stone, rises abruptly from the surrounding gravel plains. About seven km. in length and three km. wide, *Djabala* runs from south-west to north-east with three main wādīs descending from its slopes on the south-east, the north-east, and the north-west, all of which eventually flow eastwards into Wādī al-Rishāʿ. The local pronunciation of the name is *Dja-bā-la* (cf. Doughty's "Gabilly").

According to the classical Arab geographers, *Djabala* lay five days' journey from Ḥaḍīr in al-Yamāma and was inhabited by the ʿUyayna branch of Baḍjīla. It had al-Ṣhurayf on the east, whose water belonged to Banū Numayr, and on the west al-Sharaf, whose water belonged to Banū Kilāb. None of these names is familiar to the present inhabitants of the area.

Before Islam the battle of Yawm *Djabala* (or *Yawm al-Nūḳ*) took place in one of the wādīs descending from this mountain; the Arabs number it with those of al-Kulāb and *Dhū Ḳār* among the greatest battles. An unusually large number of Arab tribes took part. On one side were ʿAmir b. Ṣaʿsaʿa [*q.v.*], with whom ʿAbs amongst others had allied themselves; on the other side were practically all of Tamīm under the leadership of Laḳīṭ b. Zurāra, supported by *Dhubayān* and *Asad*, detachments from al-Ḥira led by the step-brother of the reigning king, and men of Kinda under the "two *Djawna*", members of the family then ruling in al-Baḥrayn. In spite of great numerical superiority, Tamīm and their allies,

relying, as suggested by a remark of the poet Labīd, too much on one another, were utterly defeated. The prince Laḳīṭ fell, while Ḥādjīb, one of his brothers, was taken prisoner and afterwards ransomed for a huge sum. This defeat shattered the last remnants of Kinda's power in Central Arabia; one of the tribe's leaders also fell in battle. The statements regarding the date of this battle are, as usual, contradictory and uncertain. According to some it took place 17 or 19 years before the birth of the Prophet, while others say it was fought in the year of his birth. Caussin de Perceval places it a few years later, and this must be the correct date, if the king of al-Ḥīra who sent reinforcements was, as is said, al-Nu'mān b. al-Mundhīr; his reign did not begin until about 580 A.D.

In 1347/1929 another memorable battle took place at Djabala between branches of 'Utayba. Following the crushing defeat of the rebellious *Ikhwān* at al-Sabala by King 'Abd al-'Azīz Āl Sa'ūd, the Barḳā branch of 'Utayba fled, under Sulṭān b. Biḏiād Āl Ḥumayd, the paramount *Shaykh* of 'Utayba and one of three leaders of the rebels. He and his men were eventually caught and beaten again at Djabala by 'Umar Ibn Rubay'ān, in command of loyal elements of al-Rawḳa of 'Utayba. Sulṭān himself managed to escape once more, but he was later taken prisoner. Like Tamīm on Yawm Djabala, the fugitive members of 'Utayba may have been attempting to reach one of the waters of Djabala, either the *mishāsh* of 'Aṭiyya in the south-eastern wādī or the 'idd of Muwāḏjih in the north-eastern wādī, the reputed site of the pre-Islamic battle.

Bibliography: Bakrī, *Geogr. Wörterbuch*, ed. Wüstenfeld, 229; Yāḳūt, ii, 24 ff.; Ahlwardt, *Anonyme arab. Chronik*, 127; Tabarī, i, 966; *Aghānī*, x, 34-47; Ibn 'Abd Rabbihi, *al-Iḥd al-farīd*, iii, 46 ff.; Ibn al-Aḥṭir, i, 435-8; Mas'ūdī, *Tanbih*, 204 ff.; *Kāmil*, ed. Wright, 129 ff., 273, 349, 659; Caussin de Perceval, *Essai de l'Histoire des Arabes*, ii, 475-84; Sprenger, *Alte Geogr. Arabiens*, 216; idem, in *ZDMG*, xlii, 337; Wellhausen, *Skizzen und Vorarbeiten*, vi, 20; Rothstein, *Die Lahmidien*, 108 ff.; Huber-Brockelmann, *Die Gedichte des Labīd*, 2; Philby, *Sa'ūdī Arabia*, London 1955; Dickson, *Kuwait and her neighbours*, London 1956.

(F. BUHL-[R. L. HEADLEY])

DJABALA B. AL-AYHAM, the last of the Ghassānid dynasts whose personality dominates the scene in the story of Arab-Byzantine relations during the Muslim Conquests and may evidence the resuscitation of the Ghassānid Phylarchate after its destruction during the Persian invasion in A.D. 614.

As the ally of Byzantium, Djabala fought against Muslim arms but lost twice, first at Dūmat al-Djandal and later at Yarmūk, after which battle he made his exit from military annals. But tradition has remembered him in beautiful anecdotes whether as a Muslim who could not endure the rigour of Islam's egalitarian ideal or an apostate to Christianity living amid glittering court surroundings in Constantinople and reminiscing on his former days in the Djawllān.

Bibliography: Balādhuri, *Futūh*, 135, 136; Tabari, i, 2065, 2066, 2347; *Aghānī*, xiv, 2-8; Caetani, *Annali*, iii, 551 ff., 562, 936; iv, 506; v, 194 ff.

(IRFAN KAWAR)

DJA'BAR or **ḲAL'AT DJA'BAR**, a ruined fortress situated on the left bank of the middle

Euphrates, almost opposite Şiffin. Also called Ḳal'at Dawsar from the name by which this locality was known in the pre-Islamic period and in the early days of Islam (Pauly-Wissowa, iv, 2234: *to Dawsarōn*, which explains the Arab traditions connecting this name Dawsar with the king of al-Ḥīra, al-Nu'mān b. al-Mundhīr), it was described by ancient Arabic authors as a stopping-place on the route leading from al-Raḳka to Bālis (Ibn Khurradādhbih, 74; al-Tabarī, iii, 220). In the Mamlūk period it became a stage on the Ḥimş-Ra's al-'Ayn postal route.

The fortress owes its modern name to the *Ḳuṣhayrī* *Dja'bar* b. Sābik who captured it in the time of the *Saldjūkids*, but was forced to give it up to sultan *Malikshāh*. The latter handed it over to the last 'Uḳaylid of Ḥalab, Sālim b. Mālik, who had been expelled from his former possessions (479/1086-7), and Ḳal'at *Dja'bar* remained in the hands of Sālim's descendants for almost a century, apart from a brief occupation by the Franks (497/1102). Zankī, the powerful *atabeg* of al-Mawşil, was assassinated there in 541/1146 while besieging it, and in 564/1168-9 the 'Uḳaylid *Shihāb* al-Dīn Mālik was forced to surrender it, in exchange for other districts, to Nūr al-Dīn who put up various buildings there; of these a minaret still survives. The importance of the Jewish colony at the time was noted by Benjamin of Tudela. Subsequently *Dja'bar* passed into the hands of the Ayyūbids, and then the Mamlūks. Under the latter dynasty it was at first abandoned but the fortress, which had fallen into ruin in the time of Abu 'l-Fidā, was restored at the end of al-Nāşir Muḥammad's reign by governor Tankiz in 736/1335-6. Traces of the fortress still attract attention, standing above a steep chalky cliff and dominating the wide Euphrates valley, but no serious archaeological investigations have ever been conducted there. According to 'Ashīḳpaşhazāde (chapter 2) and other early Ottoman historians, Sulaymān *Shāh*, the ancestor of the Ottoman Sultans, was drowned nearby; he was buried by the castle of *Dja'bar* and commemorated by a tomb known as *Mezār-i Türk* or *Türk Mezār*. The tomb was reconstructed by order of 'Abd al-Ḥamīd II and retained as Turkish property by article ix of the Treaty of Ankara of 1921. This story is perhaps due to a confusion between Sulaymān *Shāh*, the putative grandfather of 'Oṭhman I, and the *Saldjūkid* prince Sulaymān b. *Ḳutlumuşh* [q.v.]. The tomb itself is in all probability not connected with either of them.

Bibliography: Ibn Khurradādhbih, 74, 98; Yāḳūt, ii, 84, 621; iv, 164; Harawī, *K. al-Ziyārāt*, ed. trans. J. Sourdel-Thomine, Damascus 1953-7, 63, 140; Abu 'l-Fidā, *Géographie*, ed. Reinaud, 269, 276-7; Ibn al-'Adīm, *Zubda*, ed. S. Dahan, ii, Damascus 1954, index; Ibn al-Ḳalānisi, ed. Amedroz, Eng. trans. Gibb, French trans. R. Le Tourneau, index; Ibn al-Aḥṭir, index; Ibn Iyās, ed. Büllāḳ, i, 168; M. Gauderoy-Demombynes, *La Syrie à l'époque des Mamelouks*, Paris 1923, 103; Le Strange, 102; R. Dussaud, *Topographie historique de la Syrie*, Paris 1927, particularly 465; A. Musil, *Middle Euphrates*, New York 1927, 95; M. Canard, *Histoire de la dynastie des Ḥamānides*, i, Algiers 1951, 88; Cl. Cahen, *La Syrie du nord à l'époque des Croisades*, Paris 1940, index, particularly 372 and 408; F. Sarré and E. Herzfeld, *Archäologische Reisen im Euphrat- und Tigris-Gebiete*, Berlin 1911, i, 135; *RCEA*, ix, no. 3314; N. Elisséeff, *La titulature de Nūr al-Dīn*, in *BEO*, xiv (1952-54), 165-6; J. Sauvaget, *La poste aux chevaux*, Paris 1941, 56-7.

(D. SOURDEL)

DJABART, the name of the Muslims of Ethiopia. Originally the name of a region (Djabara or Djabart) in the territories of Zayla^c and Ifāt (cf. al-Makrīzī, *al-Ilmām*, Cairo 1895, 6 ff.), later applied to all the Muslim principalities of southern Ethiopia and, ultimately, to all Muslims living in Ethiopia. The term Djabart is sometimes also used by the Christian population of Ethiopia with reference to the Muslims of the Arabian peninsula and thus becomes identical with the term Muslim in general. In modern usage Djabart is almost invariably employed, in a narrow sense, to describe the Muslim nuclei in the Christian plateau provinces of Eritrea, Tigre, Amhara, Shoa, etc. The common form Djabarti is scarcely a *nisba* but rather shows the *-i* ending by which Tigriña and Harari dissolve final consonant clusters. According to Abyssinian tradition the word is derived from Ethiopic *ǧǧort* (pl. of *ǧǧbr*) "servants (of God)"—cf. the similar development in the case of 'ibād. In Amharic a Muslim is called *ǧǧlam* or *nǧǧad'e* ("trader").

The Djabarti live in families and small groups scattered throughout the Christian Abyssinian highlands. Ethnically and linguistically they are indistinguishable from their Christian neighbours. Their knowledge of Arabic is generally limited to the minimum necessary for an understanding of the Qur'ān. Some of them claim descent from the first Muslim refugees who were sent to Abyssinia by the Prophet. The majority, however, owe their conversion to the sultanates in south-east Ethiopia and to the invasion of Aḥmad Grañ. In general, the relations between Djabarti and Christians are friendly, though discrimination against them was not unknown in the past, particularly in the deprivation of *rǧsti* (the hereditary land-right), which led many of them into commerce and handicrafts.

Estimates of their numbers vary greatly, but it seems safe to say that there are about 20,000 Djabarti in the three plateau provinces of Eritrea and not less than 50,000 in Ethiopia (these figures exclude, of course, the fairly large number of Muslims other than Djabarti in the narrow application of the term). They maintain a number of mosques and Qur'ān schools. In *madhhab* they belong to the Mālikīyya and *Shāfi'īyya*. The Djabarti have a *riwāk* at al-Azhar in Cairo.

Bibliography: Djabartī, *ʿAdjā'ib*, Bülāk 1297, i, 385 ff.; E. Mittwoch, *Excerpte aus dem Koran in Amharischer Sprache*, in MSOS As., 1906, iii; E. Cerulli, in *OM*, 1925, 614-5; A. Pollera, *Le popolazioni indigene dell'Eritrea*, Bologna 1935, 149-52; J. S. Trimmingham, *Islam in Ethiopia*, Oxford 1952, 150-3. (E. ULLENDORFF)

AL-DJABARTĪ, 'ABD AL-RAḤMĀN B. ḤASAN, the historian, b. 1167/1753, d. 1825 or early 1826, was a descendant of a Ḥanafī family from al-Djabart [q.v.]. According to al-Djabartī the people of that region were very strict in their religion and were inclined to asceticism. Many of them went on foot to the Ḥidjāz, either as pilgrims or as *mudjāwirūn*. They had three *riwāks* of their own: one in the mosque of Medina, one in the mosque at Mecca, and one in the mosque of al-Azhar at Cairo. The forefather of the Egyptian branch of the family of al-Djabartī, 'Abd al-Raḥmān by name, who was al-Djabartī's "seventh grandfather", went first to Mecca and Medina, where he studied for a long time; he then reached Egypt and joined the *riwāk* of the people of al-Djabart in al-Azhar at the beginning of the 10th/end of 15th or beginning of 16th century. There he became the head (*shaykh*) of the *riwāk* and

the leader of the Djabartī community. The office of the *shaykh* of the *riwāk* was inherited from father to son in al-Djabartī's family; all the holders of this office are described as very religious, ascetic and upright people.

From such a family rose a very great historian, who is undoubtedly a unique phenomenon in Muslim historiography. For in glaring contrast to the period of the Mamlūk sultanate (648-918/1250-1512), which abounds in rich, most detailed and accurate source material, hardly surpassed in either quality or quantity by the source material pertaining to any other region of Islam, the period of Ottoman rule in Egypt (918-1226/1512-1811 approximately) is conspicuous for the dearth of its historical sources written by contemporary inhabitants of the country. A very limited revival of historiography in Egypt, which took place towards the close of the 11th/17th century, did not change substantially this state of affairs. According to al-Djabartī's own testimony, the study of history was completely ignored and despised by his contemporaries. He himself would not have dealt with it had he not been ousted from public life. His knowledge of Muslim and Egyptian history up to 1100/1688 (the year with which his chronicle opens) seems to have been very limited; yet in spite of these handicaps, and in spite of the fact that he had written only a local history of a province belonging to a much wider empire, he succeeded in writing one of the most important chronicles of the Arab countries during the Muslim period.

Al-Djabartī's main historical work is his chronicle, entitled *ʿAdjā'ib al-āthār fi 'l-tarāḍim wa 'l-akhbār*, which covers the years 1100/1688 to 1236/1821. He gives us two versions about its compilation: from the first version, which is somewhat unclear, it would appear that he started to take notes for his book regularly from 1190/1226-7. According to the second version, the Damascene historian al-Murādī, author of the biographical dictionary of famous people of the 12th/18th century (*Silk al-durar fi a'syān al-ḥarn al-thāni 'aṣhar*) was the "main cause" of the compilation of the chronicle in its existing form. Al-Murādī asked and obtained the co-operation of Muḥammad al-Murtaḍā al-Zabīdī, the author of *Tādj al-arūs*, who lived in Egypt, in the compilation of that work. Al-Murtaḍā was helped in this task by his pupil al-Djabartī. When al-Murtaḍā died in Sha'bān 1205/April 1791 al-Murādī asked al-Djabartī to take his dead master's place. Al-Murādī died, however, in Šafar 1206/October of the same year, a fact which discouraged al-Djabartī from pursuing his collection of material. Somewhat later, however, an "internal urge" (*bā'ith min nafsi*) prompted the author to resume his work and add the chronicle of events "in the present order".

From the above it is made clear that as long as al-Djabartī worked for al-Murtaḍā and al-Murādī he collected material solely for biographies, and that only quite a long time after 1206/1791, when he decided to continue his work independently, did he start collecting purely chronological data as well. This explains the extremely large proportion of biographies in his book; it explains also why al-Djabartī concentrated on the 12th/18th century, for al-Murādī's biographical dictionary is devoted to persons of the same century. In any case, it is no mere accident that al-Djabartī's chronicle is called *al-Tarāḍim wa 'l-akhbār*, biographies taking first place and the narrative only second. This fact acquires a considerably added significance if we

recall that out of all the chronicles of Ottoman Egypt al-Djabartī's was the only one to include biographies in historical work. In the Mamlūk sultanate there developed an extremely rich biographical literature, unparalleled perhaps in any other Muslim country or region. This kind of historical writing died out completely in Egypt under the Ottomans until it was revived by al-Djabartī alone, as a result of Syrian influence. Whether he was also influenced by the Mamlūk biographical works is a matter which, in the state of our knowledge at present, cannot be ascertained.

Al-Djabartī wrote the first three volumes of his chronicle in their final form during the year 1220 and the beginning of 1221/1805-6; the fourth and last volume was compiled, seemingly, during the period which it covers, i.e., the years 1221-36/1806-21. There is no doubt that he intended to continue the chronicle after the fourth volume, as may be inferred from his remark at the end of that volume. Whether he did continue it or not cannot be established with certainty.

Because of al-Djabartī's vehement attacks on Muḥammad 'Alī and his regime, the publication of the 'Adjā'ib was long forbidden in Egypt. A. von Kremer gives revealing evidence of the Egyptian government's attempt to suppress the book (*Aegypten*, ii, 326). Only towards the end of the 1870s was the ban on the book lifted. The first time any part of it was published without government interference was in 1878, when the press of the Alexandria newspaper *Miṣr* printed the section dealing with the French occupation; it was edited by Adīb Ishāk, who called it *Ta'rikh al-Faransawiyya fi Miṣr*. In 1297/1879-80, soon after the Khedive Tawfiq's accession to the throne, the whole chronicle was published for the first time at the Būlāk printing press—this is the standard edition. In 1302/1884-5, the chronicle was published again in *al-Maṭba'a al-Azhariyya* in the margins of Ibn al-Aṭhīr's *K. al-Kāmil*. In 1322/1904-5, it was published as an independent book in *al-Maṭba'a al-Ashrafiyya*, Cairo. A French translation of the 'Adjā'ib, called *Merveilles biographiques et historiques, ou Chronique du Cheikh Abd-El-Rahman El-Djabarti*, was published in Cairo at the Imprimerie Nationale, during the years 1888-96; it is an extremely inaccurate and bad translation and is very dangerous to use.

The chronicle is of immense importance for the whole period which it covers. As for the early part of that period, it is difficult to establish, in the present state of our knowledge, to what extent al-Djabartī relied on earlier sources which he has not cited; also, he might have erred about certain facts, some of which are important. Yet the general picture which he depicts of that early part reflects the history of the Egypt of that time in the clearest and truest way. For the later part of that period, and especially for the French occupation and the early reign of Muḥammad 'Alī, he is undoubtedly the best extant source (for an enumeration and evaluation of the subjects with which the chronicle deals see D. Ayalon, *The historian al-Jabartī and his background*, in *BSOAS*, xxiii/2, 1960, 235-6).

A second chronicle written by al-Djabartī, called *Muḥbir al-takdīs bi-āḥāb dawlat al-Faransī*, covers the few years of the French occupation of Egypt. Its compilation was finished at the end of Sha'ban 1216/end of December 1801 or beginning of January 1802. In it al-Djabartī attempted to curry favour with the Ottomans by extolling them on the one hand and by denigrating the French on

the other. It was published recently (in 1958?) by Muḥammad 'Aṭā under the title *Yawmiyyāt al-Djabartī* (two small volumes, nos 59 and 60 in the series *ikhtarnā laha*, Dar al-Ma'ārif, Cairo). It was twice translated into Turkish, by the historian 'Aṣım, and by the physician Bahđjat Muṣṭafā [q.v.]. The latter's version, under the name *Ta'rikh-i Miṣr*, was published in Istanbul in 1282 A.H.

Al-Djabartī also made an abridgment of Dāwūd al-Anṭākī's medical treatise *Taḥkīrat al-Albāb*. According to Lane he also refined the language of the *Thousand Nights and One Night*, and "added many facetiae of his own and of other literati". This copy seems to have been lost.

Although al-Djabartī's knowledge of Muslim history was very limited, and although he did not have any personal contact with any important Muslim historian, he was very well situated to acquire first-hand information on events which took place in Egypt and especially in Cairo. His family, and particularly his father, Ḥasan, had strong and numerous connexions both among the ruling class (Mamlūks and Ottomans) and the class of the 'ulamā'. His father had the greatest share in moulding his character and shaping his outlook. He seems to have inherited from him the combination of Muslim piety and learning with the practical knowledge and understanding of a man of the world. Other persons who greatly influenced al-Djabartī were the above-mentioned Murtaḍā al-Zabīdī, Ḥasan al-'Aṭṭār [q.v.] and Ismā'īl al-Khashshāb.

Bibliography: (1) Autographs. For an example of the 'Adjā'ib in the Irāk Museum library see *RIMA*, i, 1955, 45; for an autograph of the *Muḥbir* in the Cambridge University library see E. G. Browne, *Handlist*, 1900, 207, no. 1058. Qq. 214. (2) Works and references in Arabic: 'Alī Mubārak, *al-Khiṭāṭ al-Tawfiqiyya al-Adjadida*, passim; Dīrdjī Zaydān, *Ta'rikh ādāb al-luḡa al-'Arabiyya*, Cairo 1914, iv, 283-4; P. L. Cheikho, *al-Ādāb al-'Arabiyya fi 'l-kārn al-tāsi'* 'aṣḥar², Beirut 1924, 21; Sarkis, i, col. 676; Khalīl Shaybūb, 'Abd al-Raḥmān al-Djabartī, Cairo 1948 (no. 70 in the series *ikra*); Maḥmūd al-Sharkawī, *Dirāsāt fi Ta'rikh al-Djabartī, Miṣr fi 'l-kārn al-thāmin* 'aṣḥar, 3 vols., Cairo 1955-6; Muḥammad Anīs, *al-Djabartī bayna Muḥbir al-takdīs wa-'Adjā'ib al-āḥār, mađjallat kulliyat al-ādāb*, Cairo 1956, xviii, 59-70; Djamāl al-Dīn al-Shayyāl, *al-Ta'rikh wa'l-mu'arrikhūn fi Miṣr fi 'l-kārn al-tāsi'* 'aṣḥar, Cairo 1955, 10 ff. (3) Works and references in European languages: D. B. Macdonald, art. DJABARTI in *ET*; Brockelmann, II, 364, 480; S II, 730; *Supplement to the catalogue of the Arabic mss of the British Museum*, London 1894, no. 571; G. Wiet, *Index de Djabarti* (Arabic title: *Fihris 'Adjā'ib al-āḥār*), Cairo 1954; Fr. Babinger, *Geschichtschreiber*, 340; Seetzen, *Reisen*, Berlin 1854, iii, 128-9; E. W. Lane, *Description of Egypt*, Brit. Mus. MS, Add. 34080, vol. i, fol. 215; idem, *Manners and customs of the modern Egyptians*, (first publ. 1836), Everyman's Library ed. 222; idem, *The Thousand and One Nights*, London 1889, i, 61, n. 28; 66, n. to ch. I; 201, n. 85; Giambattista Brocchi, *Giornale delle osservazioni fatte ne' viaggi in Egitto, nella Siria e nella Nubia*, Bassano 1641-3, i, 151; A. Cardin, *Journal d'Abdurrahman Gabartī pendant l'occupation Française en Égypte*, Paris 1938; *Histoire scientifique et militaire de l'Expédition Française en Égypte*, Paris 1830-4, i, 10

et passim; A. von Kremer, *Aegypten*, Leipzig 1863, ii, 325-6; idem, *Beiträge zur Arabischen Lexikographie*, Vienna 1883-4; *Merveilles biographiques et historiques*, Cairo 1888, i, Introd.; Cl. Huart, *Littérature arabe*, Paris 1902, 415-6; J. Heyworth-Dunne, *Introduction to the history of education in modern Egypt*, 1938; idem, *Arabic literature in Egypt in the nineteenth century*, in *BSOS*, ix, 1938, 675-89; Gibb-Bowen, i, Parts I and II; Nicolas Turc, *Chronique d'Égypte 1798-1804*, ed. and tr. G. Wiet, Cairo 1950 (specially the glossary, 289-314, and the annotations to the Fr. trans., where al-Djabarti's chronicle is frequently used); Gamāl al-Dīn al-Sayyāl, *Al-Ḥabartī y su escuela*, in *Revista del instituto de estudios islámicos en Madrid*, vi, (1958), 91-101; D. Ayalon, *The historian al-Jabartī and his background*, in *BSOAS*, xxiii/2, 1960, 217-49. (D. AYALON)

DJABARŪT [see 'ĀLAM].

AL-DJABBĀR [see NUḌJŪM].

DJABBUL, a town in Central Babylonia, on the east bank of the Tigris, a few hours' journey above Kūt al-'Amāra, and five parasangs (about twenty miles) south-east of Nu'māniya (the modern Tell Na'mān). It is described as a flourishing place by the older Arab geographers; but, by Yākūt's time (beginning of the 7th/13th century) it had considerably declined. In course of time—we have no details of its decay—it fell utterly into ruins. This town must date from a very remote period; for the name of the Gambūlu, one of the most important Aramaic nomadic tribes, frequently mentioned in the first thousand years B.C., must have survived in Djabbul; they have left traces of their influence in modern topography in several other places. The ruins of Djabbul, which were known by the name Djumbul, Djanbal, or Djenbil as late as the first half of the 19th century according to the travellers Rich, Chesney and Jones, have now utterly disappeared owing to earthquakes. On the site where Chesney in 1833 had seen the ruins of a large town, no trace of them was to be seen in 1848 when Jones passed it; the Tigris had in the interval entirely engulfed the remains of the town.

Bibliography: BGA, *passim*; Yākūt, ii, 23; Le Strange, in *JRAS*, 1895, 43; Le Strange, 38; M. Streck, *Babylonien nach den arab. Geograph.*, ii, 1901, 307-9; idem, in *Mitteil. d. Vorderas. Gesellsch.*, xi, 1906, 222; Ritter, *Erdkunde*, x, 232; xi, 934; H. Kiepert, in *GERdK. Birl.*, 1883, 16. (M. STRECK)

AL-DJABBŪL, the ancient Gabbula, a place east-south-east of Ḥalab, watered by the Nahr al-Dhahab. The salt-mines there lent Djabbūl a certain economic importance in the middle ages as they still do, to which it probably also owed its position as an administrative centre in the political division of the Mamlūk kingdom.

Bibliography: M. Streck, *Keilinschriftl. Beiträge zur Geogr. Vorderasiens*, 20; Schiffer, *Die Aramäer*, 131 ff.; Yākūt, ii, 29; Kaḷkashandī, *Daw' al-ṣubḥ*, Cairo 1324, 295; von Kremer, *Beiträge z. Geogr. des nördl. Syrien*, 18; Le Strange, *Palestine*, 460; Ritter, *Erdkunde*, xvii, 1694 ff. (R. HARTMANN)

DJĀBIR B. AFLAḤ, ABŪ MUḤAMMAD, the astronomer Geber of the middle ages; he was often confused with the alchemist Geber, whose full name was Abū 'Abd Allāh Djābir b. Ḥayyān al-Ṣūfī. He belonged to Seville; the period in which he flourished cannot certainly be determined, but from the fact that his son was personally acquainted with Maimo-

nides (d. 1204), it may be concluded that he died towards the middle of the 12th century. He wrote an astronomical work which still survives under two different titles, in the Escorial Ms. it is called *Kitāb al-Ḥay'a* (the Book of Astronomy), in the Berlin copy it is entitled *Iṣlāḥ al-Maḍīstī* (correction of the Almagest). In it he sharply criticizes certain views held by Ptolemy; particularly rightly when he asserts that the lower planets, Mercury and Venus, have no visible parallaxes, although he himself gives the sun a parallax of about 3', and that these planets are nearer the earth than the sun. The book is otherwise noteworthy for prefacing the astronomical part with a special chapter on trigonometry [see ABU 'L-WAFA']. In his spherical trigonometry, he takes the "rule of the four magnitudes" as the foundation for the derivation of his formulae, and gives for the first time the fifth main formula for the right-angled triangle ($\cos A = \cos a. \sin B$). In plane trigonometry he solves his problems with the aid of the whole chord instead of using the trigonometrical functions sine and cosine. The work was translated into Latin by Gerhard of Cremona and this translation was published by Petrus Apianus in Nuremberg in 1534.

Bibliography: Ibn al-Kiṭīfī (ed. Lippert), 319, 393; Ḥādīdjī Khalīfa, vi, 506; M. Steinschneider, *Zur pseudographischen Literatur*, Berlin 1862, 14 ff., 70 ff.; von Braunmühl, *Vorlesungen über Gesch. der Trigonom.*, Leipzig 1900, i, 81 ff.; H. Suter, *Abhandlungen zur Gesch. der mathem. Wissensch.*, x, 119, xiv, 176; Duhem, *Système du monde*, ii, 172-9; Sarton, *Introduction*, ii, 206, 1005, iii, 1521. (H. SUTER*)

DJĀBIR B. ḤAYYĀN B. 'ABD ALLĀH AL-KUFĪ AL-ṢŪFĪ, one of the principal representatives of earlier Arabic alchemy. The genealogy quoted above is taken from the *Fihrist*, where on p. 354 the oldest biography of Djābir is preserved. His *kunya* given there is not Abū Mūsā, as usual, but Abū 'Abd Allāh, although Ibn al-Nadīm himself states that al-Rāzī (d. 313/925 or 323/935) used to quote: "Our master Abū Mūsā Djābir b. Ḥayyān says ...". The biography shows not only complete uncertainty regarding facts, but also legendary elements; on the other hand, Ibn al-Nadīm contests the opinion that Djābir had never existed. The references to the Imām Dīa'far al-Ṣādiq (d. 148/765) as Djābir's master to be found in the writings attributed to Djābir, and further references to the Barmakids (see below) have supported the tradition given by al-Djildakī (d. 743/1342) according to which Djābir was a contemporary of the first 'Abbāsids. As for Djābir's historic personality, Holmyard has suggested that his father was "a certain Azdī called Ḥayyān, a druggist of Kūfa ... mentioned ... in connexion with the political machinations that, in the eighth century, finally resulted in the overthrow of the Umayyad dynasty". This would explain why Djābir has in some later sources the *nisba* Azdī.

It can no longer be denied that the list of Djābir's writings given in the *Fihrist* with reference to Djābir's own lists of his writings is on the whole correct. Many quotations from the books only known by name have recently been found in the writings preserved. They enabled P. Kraus to prepare a critical biography of the books belonging to the corpus, to arrive at a relative chronology of them, and to amend the list in the *Fihrist* (to his bibliography add *Ḥall al-rumūz wa maḥāṭīḥ al-kunūz*, quoted in the *Shawḥ al-mustahām*, ed. J. v. Hammer, *Ancient alphabets*, 1810, 80).

But the time of the writings is not that suggested by the names of the persons occurring therein. The earliest evidence of their existence is found partly in the works of the alchemist Ibn Umayl (c. 350/961) and of the forger Ibn Wahshīyya (c. 350/961), and partly in the *Fihrist* of Ibn al-Nadīm [q.v.].

The corpus was divided into several collections of which the most important are: the CXII books, incoherent essays on the practice of alchemy with many references to ancient alchemy (Zosimus, Democritus, Hermes, Agathodemon, etc.); the LXX books, a systematic exposition of the alchemical teaching of Djābir; the CXLIV books or *Kutub al-mawāzin* ("Books of the balances"), an exposition of the theoretical and more philosophical foundations of alchemy and of all occult sciences; the D books, consisting of isolated treatises investigating more fully certain problems of the *Kutub al-mawāzin*. These four collections also mark successive stages in the development of the Djābirian doctrine and in the composition of the corpus. To this have to be added other smaller collections dealing with alchemy in its relation to the commentaries on the works of Aristotle and Plato, then treatises on philosophy, astronomy and astrology, mathematics and music, medicine and magic, and finally religious works.

This vast body of literature, which comprises all the sciences of the ancients which passed to Islam, cannot be the work of a single author nor can it date back to the second half of the 2nd/8th century. All the facts combine to show that the corpus was compiled at the end of the 3rd/9th and beginning of the 4th/10th century.

The writings of Djābir in the first place present us with a problem in religious history. Just as the ancient alchemists who have been preserved are oriented towards Christian gnosis, so Djābir introduces into his system of sciences Muslim gnosis. This gnosis is not the primitive gnosis which developed in Shī'ī circles of the 1st/7th and 2nd/8th centuries as described to us by Muslim writers on heresy; it is rather the gnostic syncretism which was in vogue among the Shī'ī extremists (*ghulāt*) at the end of the 3rd/9th century, which, combining with revolutionary political tendencies, threatened the very existence of Islam. Djābir proclaimed the imminent advent of a new *imām* who would abolish the law of Islam and replace the revelation of the Qur'ān by the lights of Greek science and philosophy. The teachings of the corpus are the expositions of this new, purely spiritual, revelation, the representatives of which are the 'Alid imāms.

From the point of view of his religious terminology, Djābir is closely connected with Karṁatīanism (the Karṁatians who came to the front after 260/873 are even quoted in Djābir). The imām is called *nāṭīk* in contrast to *ṣāmī*; the degrees of initiation are called by the same terms as among the Karṁatians and the Fāṭimid Ismā'īlis (*bāb*, *huḍjāja*, *dā'i muṭlaq*, *sābīk tālī*, *lāhīk*, etc.); the doctrine of the adversaries (*addād*) of the imām is also developed. The history of the world is divided according to the successive revelations into seven stages, of which the revelation of the Djābirian imām is the last. Similarly the Muslim imāms who have succeeded one another from 'Alī to the new Kā'im number seven: Ḥasan, Ḥusayn, Muḥammad b. al-Ḥanafīyya [sic], 'Alī b. Ḥusayn, Muḥammad b. al-Bākir, Dja'far al-Šādīk, Ismā'īl (= Muḥammad b. Ismā'īl = the new Kā'im). Contrary to the Karṁatians and the Ismā'īliyya, 'Alī is not regarded as one of the seven imāms. He is a *ṣāmī*, a concealed divinity, superior to the

nāṭīk, and the seven imāms are his terrestrial incarnations. In this Djābir's teaching resembles that of the sect of the Nuṣayrīs [q.v.]. With the Nuṣayrīs it also shares the conceptions of the three divine hypostases: 'Ayn (= 'Alī), *Mīm* (= Muḥammad), *Sīn* (= Salmān); the *Sīn* being superior to the *Mīm* in Djābir's view. In this system the imām proclaimed by Djābir and called *Mādjīd* or *Yatīm* is a direct emanation from the 'Ayn, after having passed the stages of the *Mīm* and the *Sīn*. As with all the Shī'ī *ghulāt* and particularly with the Nuṣayrīs, the doctrine of metempsychosis is accepted (terms: *tanāsukh*, *adwār*, *akwār*, *nashk*, *fashk*, *raskh*, *maskh*).

In the second place the writings of Djābir present problems connected with the history of the sciences in Islam. The corpus is devoted to the study of the following branches: alchemy (which always takes first place), medicine, astrology, magic (telesmology), the doctrine of the specific qualities of things (*khawāṣṣ*), and the artificial generation of living beings (*takwīn*). Granted that we are frequently ill-informed regarding the corresponding branches in ancient science, the writings of Djābir still enable us to restore to Greek science some interesting aspects which were thought to have been lost. The alchemy of Djābir is fundamentally distinct from all that has survived of ancient alchemy. It deliberately avoids hermetic allegorism (of Egyptian origin) represented in antiquity by the writings of Zosimus and others and revived in Islam by most of the alchemists like Ibn Umayl, the *Turba philosophorum*, Ṭughrā'i, Djildakī, etc. The alchemy of Djābir is an experimental science based on a philosophical theory.

This philosophical theory comes for the most part from the physics of Aristotle. Djābir knows and quotes (often from the translations of Ḥunayn b. Ishāq (d. 260/873-4) and his school) all the parts of Aristotle's work, as well as the commentaries of Alexander of Aphrodisias, Themistius, Simplicius, Porphyry and others. We also find quoted the writings of Plato, Theophrastus, Galen, Euclid, Ptolemy, Archimedes, the *Placita philosophorum* of Ps. Plutarchus, etc. Among these there are several of which the Greek originals are lost. No alchemical work of Islam reveals such vast knowledge of ancient literature or has such an encyclopaedic character as the writings of Djābir. In this they resemble the *Rasā'il Ikhwān al-Šafā*, which, by the way, come from the same source.

The scientific terminology used by Djābir is without exception that introduced by Ḥunayn b. Ishāq, which shows once more that the corpus could not have been composed before the end of the 3rd/9th century.

The fundamental principle in the science of Djābir is that of *mīzān* (balance). This term combines the most diverse speculations and shows very well Djābir's scientific syncretism. *Mīzān* means: (a) specific gravity (references to Archimedes); (b) the $\sigma\alpha\theta\mu\acute{o}\varsigma$ of the ancient alchemists, meaning the measure in a mixture of substances; (c) a speculation on the letters of the Arabic alphabet, which are connected with the four elementary qualities (hot, cold, wet, dry). This *mīzān al-ḥurūf* is not only applied to all things comprised in the sub-lunary world, but also to metaphysical beings, like intelligence, the soul of the world, matter, space, and time. It was from neo-Pythagoreanism on the one hand and the Shī'ī speculations of the *djāfr* [q.v.] on the other that Djābir borrowed this system; (d) *mīzān* is also the metaphysical principle *par excellence*, a

symbol of the scientific monism of Djābir. In this sense it is opposed to the dualist principle of the Manichaeans. Neo-Platonic speculations on the One do not seem to have been without influence here; (e) lastly, *mizān* derives from an allegorical explanation (*ta'wīl*) of the Kur'ānic references to the weighing at the day of judgment. This speculation is also found in Muslim gnosis and it is through it that Djābir connects his scientific system with this religious teaching.

The writings of Djābir seem to be closely connected with the pagan scholarship of the Ḥarrānian milieu. Djābir expressly refers to the Šābi'a when reproducing their discussions of certain metaphysical problems. The direct sources of his scientific system are the writings of Ps.-Apollonius of Tyana (Balinūs [q.v.]), *Kitāb sirr al-khalīqa* and others, apocryphal works which, according to a note by Muḥammad b. Zakariyyā al-Rāzi, were composed in the time of al-Ma'mūn and are found to be the best source for a knowledge of "Ḥarrānian" literature.

Djābir says that his knowledge was handed down to him by his master Dja'far al-Šādiq. It is to this "mine of wisdom" that all his knowledge goes back, he himself being only a compiler. In the religious hierarchy he ranks immediately after the imām. He further quotes as his master a certain Ḥarbi the Ḥimyarī, a monk (*rāhib*) and a man named Uḏhn al-Ḥimār. Among the contemporaries of Dja'far are mentioned the Barmakids Khalid, Yaḥyā and Dja'far, to whom Djābir dedicated several of his treatises, and the members of the Šhi'ī family of Yaḳīn.

All these statements belong to the realm of legend and are in contradiction to the internal evidence of the writings. Besides, a pupil of Dja'far named Djābir b. Ḥayyān is nowhere mentioned in Šhi'ī literature and seems to be a pure invention. It is easily understood why the author of these works attributed them to a pupil of Dja'far, who was often regarded in Šhi'ī literature as the representative of Greek learning and particularly of occult sciences. Moreover, Dja'far was the father of the seventh imām Ismā'il, whose advent is announced in these writings.

The *Fihrist* of Ibn al-Nadīm says that there were in his time Šhi'īs who doubted the authenticity of these writings. The philosopher and scientist Abū Sulaymān al-Mantiḳī (d. ca. 370/980-1) has left in his *Ta'likāt* a note according to which he was personally acquainted with the author of the writings attributed to Djābir. He calls him al-Ḥasan b. al-Nakad al-Mawšili. We have no reason to doubt the authenticity of this statement even if it is certain that the writings of Djābir are not the work of a single author and even if the corpus underwent a fairly long evolution before attaining its present form. The *terminus ante quem* would be about 330/942.

The writings of Djābir considerably influenced the development of later Arab alchemy. All later writers quote them, and many wrote commentaries. Several books of the corpus were translated into Latin. The famous writings attributed to *Geber rex Arabum*, however, represent only a late recension by a Latin author of the 13th century A.D.

Bibliography: P. Kraus, *Jābir ibn Ḥayyān, Essai sur l'histoire des idées scientifiques dans l'Islam*, I. *Textes choisis*, 1935; idem, *Jābir ibn Ḥayyān, Contribution à l'histoire des idées scientifiques dans l'Islam*, I, *Le corpus des écrits jābiriens*, 1933; II, *Jābir et la science grecque*, 1942 (MIE,

xliv and xlv; a third volume on Djābir's religious position was never finished). The *K. al-Mādīd* (*Textes choisis*, 115-25) has been translated and commented upon by H. Corbin, in *Eranos-Jahrbuch*, xviii, 1950. The *K. al-Sumūm wa daf' maḍarrhā* has been published and translated by A. Siegel, *Das Buch der Gifte des Gābir ibn Ḥayyān*, 1958 (cf. M. Plessner, in *Isis*, li, 1960, 356 ff.). A complete German trans. of the LXX Books by M. Plessner is still unpublished.—Books later than Kraus's *magnum opus* are: E. J. Holmyard, *Alchemy*, 1957 (Pelican books); Ps.-Maḡrīfī, *Das Ziel des Weisen (Picatrix)*, Ger. trans. H. Ritter and M. Plessner, 1962 (*Studies of the Warburg Institute*, xxvii). For the quotations from Ps.-Plutarchus, *Placita philosophorum*, in the corpus see 'A. Badawi's introduction to his ed. of the full text, *Aristotelis De anima, etc.*, in *Islamica*, xvi, 1954. For recent articles see Pearson, nos. 5121-47.

(P. KRAUS-[M. PLESSNER])

DJĀBIR B. ZAYD, ABU 'L-ŠA'ATHĀ' AL-AZDĪ AL-'UMĀNĪ AL-YAḤMIDĪ AL-DJAWFĪ (al-Djāwf in Bašra) AL-BAŠRĪ, a famous traditionalist, *hāfiḡ* and jurist, of the Ibādī sect. He was born in 21/642 in Nazwā (in 'Umān), and, according to tradition, became head of the Ibādī community of Bašra upon the death of 'Abd Allāh b. Ibād [q.v.]. He carried on the latter's policy of maintaining friendly relations with the Umayyads, and kept on good terms with the ruthless persecutor of the Azāriqa, al-Ḥadijīdī, through whom he even succeeded in obtaining regular payments from the state coffers. But towards the end of the first century of Islam he was exiled to the southern part of the Arabian peninsula, together with other Ibādī leaders, on account of a political disagreement with the governor of Bašra. The date of his death has not been firmly established (93/711, 96/714, 103/721, 104/722).

At Bašra he enjoyed an enormous prestige as a man of learning and an authority on the Kur'ān, and when al-Ḥasan al-Bašrī was away from the city, he was asked for *fatwās*. He was a personal friend and the most celebrated follower of Ibn 'Abbās. He composed a *diwān* (to which reference is made in *Kashf al-ghumma*), and was the probable author of the oldest known collection of customs and traditions. Authorities have often called him *Aṣl al-madhhab* or 'Umdat al-ibādīyya, because, so it would seem, of his systematic work on Ibādī doctrine and the organization of the sect. He is a vital link in the chains which hand down Ibādī doctrines from one generation to another.

Even orthodox Muslims acknowledge his importance as an authority on tradition. Abū Nu'aym, to give one example, wrote at length about him in *Ḥilya* (iii, 85-91 no. 213), where he mentioned (89) that he was 'accused' of being an Ibādī.

Bibliography: Dardjīnī, *K. ṭabaḳāt al-mašāyikh*, MS. Lwów, f. 57v°-66v°; Barrādī, *K. Djawāhir al-muntakāt*, Cairo 1302, 155; *Šham-mākhī*, *K. al-Siyar*, Cairo 1301, 70-77 and *passim*; Ibn Sa'd, *K. al-ṭabaḳāt al-kābir*, Sachau ed., Leiden 1321-35/1904-17, viii/1, 130-33; Ibn Ḥadjar, *Tadhhib al-Tadhhib*, Ḥaydarābād 1325, ii, 38 no. 61; E. Masqueray, *Chronique d'Abou Zakariyya*, Algiers 1878, 138, 181-83n.; E. Sachau, *Über eine arabische Chronik aus Zanzibar*, in *MSOS As.*, 1898, 14; T. Lewicki, *Une Chronique ibadite*, in *REI* 1934, 70 & 78; idem, *Ibādīya*, in *Handwörterbuch des Islām*, 179; R. Rubinacci, *Il 'Kitāb al-Gawāhir' di al-Barrādī*, in *AIUON*, N.S., iv, 1952, 103; idem, *Il califfo 'Abd al-Malik b.*

Marwān e gli Ibāditi, *ibid.* v, 1954, 103, 105; G. Crupi La Rosa, *I trasmittitori della dottrina ibāditi*, *ibid.*, 131; Ch. Pellat, *Le milieu basrien et la formation de Ḡāhiz*, Paris 1953, 214, n. 5.
(R. RUBINACCI)

DJĀBIR AL-DJU'FĪ [see SUPPLEMENT].

AL-DJĀBIYA, the principal residence of the amirs of Ḡhassān, and for that reason known as "Djābiya of kings", situated in Djawlān [q.v.], about 80 km. south of Damascus, not far from the site of the modern Nawā. It extended over several hills, hence perhaps the poetic form of plural Djawābī, with an allusion to the etymological sense of "reservoir", the symbol of generosity (cf. *Aghāni*, xviii, 72). It was the perfect type of ancient bedouin *hirthālḥira*, a huge encampment where nomads settled down, a jumble of tents and buildings; there is even a record of a Christian monastery there. At the present time the site is marked by a vigorous spring and pastures still visited by the bedouins of the Syrian desert. Even after it had disappeared, its memory was perpetuated by the name of the south-west gate in the Damascus wall, Bāb al-Djābiya.

The Arab conquest still further increased its importance. From an early date a large camp was established there, the principal one in the whole of Syria, and for a long time also the headquarters of the *ḡiund* of Damascus. The name al-Djābiya is associated with the battle of the Yarmūk; it was there that a skirmish with the Byzantines took place and that the booty was collected together after the victory. This situation explains why, in 17/638, the caliph 'Umar went there to decide upon conditions in the new conquests, accompanied by the principal *ṣahāba* of the Ḥijāz with the exception of 'Alī. A meeting of the generals and principal officers was then held there and has remained famous, with the name *yawm al-Djābiya*, while 'Umar's speech, frequently quoted in *ḥadīth*, was called *ḡuḡbat al-Djābiya*. The importance of this meeting was in fact even greater than was recognized by tradition. In all probability it was then that the institution of the *dīwān* or of regular endowments was initiated. At first it was desired to exclude from these benefits the native Arab tribes of Syria who had lent their assistance to the invaders from the Ḥijāz; the attempt failed on account of their opposition. Having a very healthy climate, al-Djābiya became the place of refuge, during the 'Amwās plague, for troops that had been decimated in Palestine. Thereafter the troops' pay or *ʿaḡā* was distributed there; from an early date the town possessed a large mosque with a *minbar*, a privilege that put it on the same footing as the *amṣār* and capital cities of the *ḡjunds*. It will therefore be understood why, from the time of Mu'āwiya, all the Umayyad caliphs passed through al-Djābiya. On returning from his winter residence in Ṣinnabra, 'Abd al-Malik was accustomed to stay there a month before going back to Damascus.

When Ibn al-Zubayr had had himself proclaimed caliph and had expelled the Umayyads from the Ḥijāz, the Syrians met at al-Djābiya to appoint a successor to Mu'āwiya II. Ibn Baḡdal was the first to arrive at the rendezvous, with his Kalb; Daḡḡāk b. Kaḡs, governor of Damascus, with the Kaḡs did not appear. Besides the young sons of Yazid I, the other Umayyads and all the Arab chiefs of Syria were there. Ibn Baḡdal presided over the meeting (64/684). Various candidatures were discussed: Yazid I's children were passed over on account of their youth. Finally, on the intervention of the head

of the Banū Djudḡam, Rawḡ b. Zinbā', the caliphate of Marwān b. al-Ḥakam was acclaimed; he was eventually succeeded by *Khālid*, Yazid I's son, and then by the Umayyad 'Amr al-Aḡḡaḡ. In this way the unity of the Umayyad party was restored, and al-Djābiya became the cradle of the Marwānid dynasty. It was there that, before marching against Daḡḡāk b. Kaḡs, the new sovereign hoisted the Marwānids' banner which from that time was devotedly guarded by his successors. The victory of Marḡj Rāhit effectively endorsed the resolutions voted upon at al-Djābiya.

The recognition of the two elder sons of the caliph 'Abd al-Malik as heirs presumptive was the last great political event accomplished at al-Djābiya. From the reign of Sulaymān, expeditions against Constantinople caused the great military camp to be transferred from al-Djābiya to Dābiḡ [q.v.], north Aleppo. But the town continued to be the centre of a district dependent on Damascus, though its importance continued to decline, particularly under the 'Abbāsids. The name was perpetuated in *ḥadīth* since, according to Ibn 'Abbās, the souls of believers would meet at al-Djābiya on the day of Judgment, and those of the infidels in the Ḥaḡḡramawt.

Bibliography: R. Dussaud, *Topographie historique de la Syrie*, Paris 1927, 332-3; R. Dussaud and F. Macler, *Mission scientifique dans les régions désertiques de la Syrie moyenne*, Paris 1903, 45-8; H. Lammens, *Études sur le règne du calife omayyade Mo'āwia I*, Beirut 1906-8 (extract from *MFO*, i-iii), 61, 253, 380; idem, *L'avènement des Marwānides*, in *MUSJ*, xii (1927), 77-96; idem, *Études sur le siècle des Omayyades*, Beirut 1930, index; Th. Nöldeke, *Die Ghassanidischen Fürsten*, Abh. preuss. Akad. Wiss., 1887; idem, in *ZDMG*, xxix, 79-80; Caetani, *Annali*, ii, 1129, 1131; iii, 927; Ibn 'Asākir, *Ta'rikḡ madinat Dimashḡ*, i, ed. al-Munadiḡidid, Damascus 1951, 553-9; Yākūt, ii, 3-4; Bakrī, *Mu'ḡjam*, ed. Wüstenfeld, 227; Ibn al-Faḡiḡ, 105; Ibn *Khurrādāḡbih*, 77; Mas'ūdi, *Murūḡi*, v, 198; *al-Tanbih*, 308; Tabarī, *Ya'kūbī*, indices; Balāḡhuri, *Futūḡ*, index; Ibn Sa'd, iv/1, 124; v, 28, 29; Ḥassān b. Ṭḡābit, *Dīwān*, ed. Hirschfeld, v, 7; xiii, 1; xxv, 3; *Aghāni*, Tables.
(H. LAMMENS-[J. SOURDEL-THOMINE])

DJABR [see DJABRIYYA].

AL-DJABR WA 'L-MUKĀBALA, originally two methods of transforming equations, later the name given to the theory of equations (algebra).

The oldest Arabic work on algebra, composed ca. 850 A.D. by Muḡ. b. Mūsā al-*Kh'arizmī* [q.v.], consistently uses these methods for reducing certain problems to canonical forms; al-*Kh'arizmī*'s work was edited with English translation by F. Rosen, London 1831. A revision of Rosen's text is badly needed, cf. S. Gandz, *The Mishnat ha Middot*, in *Quellen u. Stud. z. Gesch. d. Math.*, Abt. A: *Quellen*, 2, 1932, 61 ff.; the translation is arbitrary and often wrong, not the least because Rosen tries to force the variable terminology into a preconceived rigid pattern. This edition has been the source of countless errors and mistakes in the older literature. It was J. Ruska who gave the first critical analysis of the question, *Zur ältesten arabischen Algebra und Rechenkunst*, in *SB Heidelberg AkWiss*, phil.-hist. Kl., 1917; in particular his explanation of *al-Djabr wa 'l-M.* (5-14) has not been refuted by any later author. In the first problem, 25 Arab. text, 1 capital (*māl*) is equal (*'adala*) to 40 "something" (*ṣḡay*) without (*illā*) 4 capitals. al-*Kh'arizmī*'s instruction reads: "Fill it (the 40 "something" without 4 capi-

tals) up (*udjiburhu*) with (*bi*) four capitals, and add them to the (*i*) capital". Thus *al-djābr* means eliminating quantities prefixed by *illā* (later called *lafz al-istiḥnā*, term of exception), by adding these quantities, in accordance with the usual meaning "restoring", especially "filling up (the lacking sum of money)" (examples in Dozy, *Suppl.* s.v.). In the fifth problem, 28 Arab. text, 50 *darāhim* and 1 *māl* are equal to 29 *darāhim* and 10 "something": "Balance confronting (*kābil*) with (*bi*) it (the 29 *darāhim*), and this means that you cast off twenty nine of the fifty". *al-mukābala* is the operation of confronting two quantities with one another in order to examine their likeness or difference. *al-ikmāl*, "completion", also belongs to this kind of operation, it means multiplying the quantities involved in order to transform a fractional coefficient into an integer; al-Karādjī [q.v.], d. ca. 1030 A.D.; hitherto misread as "al-Karkādī", see G. Levi Della Vida, *Due nuove opere*, etc., in bibliography) later takes this operation as a special case of *al-djābr*. Correspondingly, *al-radā*, "reduction", refers to the operation (division), by which an integral coefficient is reduced to unity. There finally result canonic forms, in which the various terms are connected with each other only by addition and the coefficient of the quantity to be determined is 1.

The theory of S. Gandz (*Math. Monthly* 33, 1926, 437-40; approved by O. Neugebauer, *Studien zur Geschichte der antiken Algebra* i, *Quellen u. Stud.* z. *Gesch. d. Math.*, Abt. B: *Stud.*, 2, 1933, 1-27, 1 f.), who derives *djābr* from Assyr. *gabrū* and takes *mukābala* as the translation of that term, fails to explain the special use of *djābara*. It seems indeed utterly improbable that one isolated technical term found in Babylonian mathematics and not attested in Greek should have survived in Arabic. As Ruska has shown (*loc. cit.*, 11), al-Kh^wārizmī's two main operations are mentioned already in Diophantus' *Arithmetica* (Book 1, ed. P. Tannery, vol. i, Leipzig 1893, 14), viz. 1. προσθεῖναι τὰ λειποντα εἶδη ἐν ἀμφοτέροις τοῖς μέρεσι, and 2. ἀφελεῖν τὰ ἴσῃ ἀπὸ τῶν ὁμοίων, ἕως ἂν ἐκατέρῳ τῶν μερῶν ἔν ἕιδος καταλειφθῆ. The latter operation, evidently, is rendered by *al-mukābala*; for the former, al-Kh^wārizmī employs the very suggestive word *al-djābr*, borrowed originally from the terminology of the surgeon, where it means the setting of a fractured bone or a dislocated limb. Note that modern Spanish *algebraista* still refers to the bone-setter as well as to the algebraist; see also M. Steinschneider, in *Archiv patholog. Anatomie* 124, 1891, 125 ff.

As to the different kinds of quantities occurring in al-Kh^wārizmī's treatise and preserved throughout the centuries, they are prevalently borrowed from commercial parlance. Thus, in the examples given by al-Kh^wārizmī, the absolute number (*al-ʿadad al-muʿrad*, later called *al-ʿadad al-muʿlāb*) is called *dirham*, Lat. *dragma*. The same is true of *māl*, "capital", Lat. *census*, and of *shayʿ*, "thing, something", Lat. *res*, which already in the Qurʾān, VII, 83 et passim) assumes the meaning of "belongings" or "property". The word *māl* grows into the term for the general quantities of the theory; *shayʿ* is used in the same way, especially to denote the unknown quantity in linear problems. Besides, it serves as a general expression for auxiliary quantities and often takes the place of *al-djāidr*, the root, Lat. *radix*, scil. of a *māl* (not "the first power of the unknown quantity", as claimed by Rosen). In the problems of the second degrees, originally, the quantity sought for is the *māl*, and the *djāidr* only

serves as a means for its determination; cf. Ruska, *loc. cit.*, 47-70. Ruska has shown, 60, that *māl*, *shayʿ*, and *dirham* correspond respectively to Indian *dhānam*, *yāvat lāvat*, and *rūpa* or *rūpaka*. In the theory properly speaking, which is developed only for canonical equations, the *māl* is represented by the area of a square, the *djāidr* by the area of a rectangle having the side of the square as its length and the unit as its width. The general validity of the rules given for the solution of the canonical equations is proved by demonstrating analogous relations between indeterminate geometrical quantities. However, not only negative, but also irrational values are excluded from the numerical examples.

On the puzzling question of the sources of al-Kh^wārizmī's algebra with its relations to Greek, Hebrew and Indian works (a survey of the older literature is given by Ruska, *loc. cit.*, 23-36; see also Gandz, *The Mishnat*) new light has been shed by the results obtained during the last fifty years by research into Babylonian mathematics; see Gandz, *The sources of al-Kh^wārizmī's algebra*, in *Osiris* 1, 1936, 263-77; Neugebauer, *loc. cit.* and *Vorlesungen über Geschichte der antiken mathematischen Wissenschaften*, 1. Band, *Vorgriechische Mathematik*, Berlin 1934, 175 ff.

al-Kh^wārizmī derives the title of his work, *al-Kitāb al-mukhtaṣar fī ḥisāb al-djābr wa 'l-m.*, from the two operations described; cf. 2, 10 Arab. text. Its influence contributed to introducing *al-djābr wa 'l-mukābala* as the name of the theory. In the writings of the Ikh^wān al-Ṣafāʿ [q.v.] (4th/10th century), *Rasā'il* ed. Bombay 1303-6 i, 37, *al-djābrīyyūn* appears as the name of the representatives of this branch of mathematics; as to the authenticity of the passage see Ruska, *loc. cit.*, 13. Ibn al-Haytham [q.v.] (965 or 6/1038 or later) uses the same word; see Ibn Abī Uṣaybiʿa, ed. A. Müller, 93, 32.

In 1145 A.D. Robert of Chester translated the first part of the work of al-Kh^wārizmī (1-50, 9 Arab. text) under the title *Liber algebrae et almucabala*, ed. by L. C. Karpinski, in *Univ. of Michigan Studies* 11, New York 1915. Gerard of Cremona (ca. 1114-1187 A.D.) composed a second translation of the first part, titled *De jebra et almucabala*, ed. G. Libri, *Histoire des sciences mathématiques*, i, Paris 1838, 253-297. In 1202 A.D. Leonard of Pisa, in the *Liber abaci*, ed. B. Boncompagni, vol. i, Rome 1857, 406, uses the expression *compositum elgrebe et elmulchabale*. According to Suter, in *EI*, s.v. **AL-DJABR WA 'L-MUKĀBALA**, Canacci of Florence (14th cent.) was the first Western writer who used the term *algebra*, which he erroneously believed to derive from the name of Geber (Jābir, the astronomer or the alchemist?) leaving aside *almucabala*; Gosselin (1577) is said to have been the last known who used *almucabala*. From the terms *shayʿ* and *māl* derived *ars rei et census*, Ital. *arte* (or *regola*) *della cosa*, Germ. *Regel* *Coss*.

In the Islamic world, Abū Kāmil Shujāʿ [q.v.] (between 850 and 956 A.D.), who exercised a considerable influence also on the development of Western algebra, made valuable contributions to the theory, which he turned into a powerful instrument for geometrical research, building upon the foundations laid by al-Kh^wārizmī. He solved systems of equations involving up to five unknown quantities, represented by different kinds of coins. He discussed problems of a higher degree, but only those which could be reduced to quadratic equations. Irrational quantities here are admitted as solutions.

His work contains first steps leading to a theory of algebraical identities. He also dealt with problems of indeterminate analysis (integral solutions), which indicate close connection with analogous problems studied in India.

The algebraists learnt new methods from the translations of Greek mathematical works. The theory of irrational quantities was carefully discussed by Abū 'Abd Allāh al-Ḥasan al-Muḥ. b. Ḥamlihi (?), known as Ibn al-Baghdādī, in his *Risāla fi 'l-makādir al-muḥtaraka wa 'l-mutabāyina*, ed. in *al-Rasā'il al-muta'farriḳa fi 'l-hay'a*, Dā'ira al-Ma'ārif al-'Uḥmāniyya, Ḥaydarābād, 1366/1947. He is cited by al-Bīrūnī in his *Makāla fi rāshikāt al-Hind*, in *Rasā'il al-Bīrūnī*, *ibid.* 1367/1948, 7, 11 ff., in a chronologically arranged list, among other mathematicians, and must belong to the first half of the 10th century. In the introduction to his *Algebra*, 'Umar Khayyām states, in the ed. of F. Woepcke, Paris 1851, p. 2 Arab. text, that Muḥammad b. 'Isā Abū 'Abd Allāh al-Māhānī [q.v.] (flor. ca. 860 A.D.) endeavoured to prove the lemma of Archimedes, *de sphaera et cyl.* ii, 4, ed. J. L. Heiberg, vol. 1, Leipzig 1910, 192, and thus initiated a new development; he proved, that the lemma is equivalent to the solution of a special equation of the third degree ($x^3 + a = bx^2$), but tried in vain to solve it. According to 'Umar Khayyām, Abū Dja'far al-Khāzin (d. 961 or 971 A.D.) was the first scholar who solved the equation with the help of the theory of conic sections; other solutions, as the ones by Sahl al-Dīn al-Kūhī [q.v.] (flor. ca. 988 A.D.) and Ibn al-Haytham followed; see F. Woepcke, *loc. cit.*, 91-114. However, Naṣīr al-Dīn al-Ṭūsī tells us in the introduction (*sadr*) of his edition of *de sphaera et cyl.* (*al-Rasā'il*, part 2, Ḥaydarābād 1359 A.H., Dā'ira al-Ma'ārif al-'Uḥmāniyya), 2 f., that he had at his disposal a complete translation, written by Ishāq b. Hunayn, of Eutocius' commentary; in commenting ii, 4 he gives (89, 23-104, 1) the whole descriptions obtained by Greek mathematicians by application of the theory of conic sections; cf. also Woepcke, *loc. cit.*, 110. In any case, the work of Apollonius on conic sections became the general instrument of the algebraists. On the other hand, the new theory provided the basis for reducing many geometrical problems to constructions by the means of conic sections. Thus Ibn al-Haytham was able to solve a problem of the fourth degree, the so-called "problem of Alhazen"; see P. Bode, *Die alhasensche Spiegel-aufgabe*, in *Jahresber. d. physik. Vereins zu Frankfurt 1891-1892*, Frankfurt-am-Main 1893, 63-107; he moreover dealt with a special problem of the fifth degree, viz. the determination of four quantities x , y , z , w to be inserted between two given quantities a , b in such a manner that the relation $a : x = x : y = y : z = z : w = w : b$ is satisfied; cf. 'Umar Khayyām, *loc. cit.*, Arab. text 44 f. and Ibn Abī Uṣaybi'a, *loc. cit.*, 98, 4. The general development culminated in the work of 'Umar Khayyām [q.v.] (ca. 429-39/1038-48 to 517/1123-4) who discussed all cases of conic equations up to the third degree in a very systematic manner. *ḡīdhr* or *shay'* or *ḡīl'* (especially in cases of the third degree), *māl* or *murabba'* (especially in the geometrical proofs), *ka'b* or *mukā'ab* now denote the first, second, third power of the unknown quantity respectively. 'Umar Khayyām distinguished clearly between algebraical and geometrical proofs, which he considered both necessary; but he states that he was unable to give algebraical ones for the solutions of the equations of the third degree. He tried to fix the conditions of the existence of solutions

in every case; however, he failed to use both branches of a conic and therefore sometimes missed one of the positive solutions. Negative solutions still are excluded. The method employed is not very helpful in numerical calculations. The numerical solution was obtained by approximation and trial; see, e.g., the procedure chosen by al-Bīrūnī in his *Risāla fi ṣṭikh'rājī al-awṭār fi 'l-dā'ira*, in the collection just cited, 224.

Bibliography: For general information see G. Sarton's *Introduction to the history of science*, Baltimore 1927-1947, which contains articles on the cited authors with valuable bibliographical notes; J. Tropfke, *Zur Geschichte der quadratischen Gleichungen*, in *Jahresber. deutsch. Mathematiker-Vereinig.*, 1933, 98-107; 1934, 26-47, 95-119; H. T. Colebrooke, *Algebra from the Sanscrit*, London 1817; G. H. F. Nesselmann, *Die Algebra der Griechen*, Berlin 1842; P. Luckey, *Zur islamischen Rechenkunst und Algebra, in Forschungen und Fortschritte* 24, 1948, 199-204; S. Gandz, *Isoperimetric problems and the origin of the quadratic equations*, in *Isis* 32, 1947, 103-15; idem, *Indeterminate analysis in Babylonian mathematics*, in *Osiris* 8, 1949, 12-40; idem, *The origin and development of the quadratic equations*, in *Osiris* 3, 1932, 405-557; idem, *The algebra of inheritance*, in *Osiris* 5, 1938, 319-91; H. Wieleitner, *Die Erbschaftsaufgaben bei M. b. Musa Alchwarasmi*, in *Zeitschr. math. naturw. Unterricht* 53, 1922, 57-67; J. Weinboke, *Die Algebra des Abū Sogā' ben Aṣlam*, Diss., Munich 1935; F. Woepcke, *Extrait du Fakhrī, traité d'algèbre par . . . Al-Karkhī*, Paris 1853; G. Levi Della Vida, *Due nuove opere del matematico al-Karāhī (al-Karhī)*, in *RSO* 14, 249-264; H. J. J. Winter and W. 'Arafat, *The algebra of 'Umar Khayyām*, in *JRASB*, Science, 16, 1950, 27-78; R. C. Archibald, *Notes on Omar Khayyām*, in *Pi Mu Epsilon Journ.* 1, 1953, 351-8; R. C. Archibald, *Omar Khayyām, Mary Mellish Archibald Memorial Library*, Notes, No. 10; A. P. Yushkevič, *Omar Khayyām and his "algebra"* (in Russian), *Ak. Nauk SSSR*, Institut istorii estestvoznaniya, *Trudī* 2, 499-543; Abenbēder, *Compendio de álgebra*, Arabic text, translation by J. A. Sánchez Pérez, Madrid 1916; al-Kaṣhī, *Klyuč' Arifmetiki*, transl. B. A. Rozenfeld, ed. V. S. Segal, A. P. Yushkevič, Moscow 1956; Mohammed Beha-eddin ben Alhossain, *Essenz der Rechenkunst*, ed. G. H. F. Nesselmann, Berlin 1843. (W. HARTNER)

DJABR IBN AL-ḲĀSIM was a high official of the Fāṭimid Caliphs al-Mu'izz and al-'Azīz. On one occasion he was al-'Azīz's vicegerent over Egypt; in 373/984 he replaced Ibn Killis as vizier for a few weeks, without great success.

Bibliography: Ibn al-Ṣayrafī, *al-Ishāra ilā man nāla 'l-wizāra*, in *BIFAO*, Cairo 1925, 90; Walter J. Fischel, *Jews in the economic and political life of medieval Islam*, London 1937, 58 (there spelled *Khābir*). (M. G. S. HOPGSON)

DJABRĀ'IL, or **DJIBRĪL**, Hebrew **GABRĪ'ĒL**, "Man of God", is mentioned for the first time in the Old Testament, Dan. viii, 15 ff.; ix, 21 as flying to Daniel in the shape of a Man, sent by God in order to explain the vision of Daniel about the future. In post-biblical Judaism Gabriel plays an outstanding part among thousands of angels representing nations and individuals and natural phenomena. He belongs to the archangels and is governor of Paradise and of the serpents and the cherubs (Enoch, xx, 7). He is one of "the angels of the face", standing at the

left side of the Lord, and he dominates all forces (*ibid.*, xl, 1-9, cf. Rev. v, 6). Michael has preference as the angel of Israel, but Gabriel is often the Messenger of God to man (*Berešit Rabbā* xlvi; lxxviii; Luke i, 19, 26 ff.). Instead of the *mal'āk* who slew the Assyrian army (2 Chron. xxxiii, 21) the Targum has Michael and Gabriel, and "the man clothed with linen" (Ezek. ix, 3; x, 2) is in *Yoma* lxxvii identified with Gabriel. The same is even the case with the man who met Joseph in the field, Gen. xxxvii, 15, according to Targum Jonathan. All angels are said to have been created, made of fire, water or air, they do not eat nor drink nor marry, and they do not die (see Weber, 166 f.; Moore, 405; cf. Matth. xxii, 30; Luke xx, 35 f.). Their names, also that of Gabriel, are used in the magic papyri (see Blau, 134).

These views were on the whole taken over into Islam, and here *Djibril* became conspicuous as the bearer of the revelations to the Prophet. In the *Qur'ān* *Djibril* is only named thrice, viz. II, 97, 98 (here also *Mikā'il*); LXVI, 4; and II, 97 it is expressly said "he brought it (the *Qur'ān*) down to thy heart". On the other hand the correspondence between God and man is also said to take place by the spirit (*al-rūh*) descending and ascending between heaven and earth and bringing messages on whom God will (XVI, 2, cf. LXX, 4; XCVII, 4). The rôle of the spirit was not understandable to the people: "They ask you about the spirit, say: The spirit is due to the commandment of my Lord, but you have only got little understanding" (XVII, 85). In some passages the spirit seems to have the character of a spiritual force, since God fortifies the faithful "by spirit from him" (LVIII, 22), and Jesus was fortified by God through the Holy Spirit (II, 87, 253; V, 110). But other passages say explicitly that God sent the spirit to the Prophet with the revelation (XL, 15; XLIII, 52); the *Qur'ān* is brought down by "the trustworthy spirit" (XXVI, 193). Thus the spirit and *Djibril* are identified, just as we find in the New Test. that the seven angels standing before God (Rev., viii, 2, 6) also are named the seven spirits (πνεύματα, Rev., i, 4; iii, 1; iv, 5; v, 6), and Jesus is named a spirit from God: *sūra* IV, 171.

In the *tafsir* (*Ṭabarī*, *Zamakhsharī*, *Bayḍāwī*) there is no doubt about *Djibril* being the messenger who brings the revelation to Muḥammad, and the two visions of "the Mighty in power, the Vigorous one" (*Sūra* LIII, 1 ff.) are interpreted in the way that it was *Djibril* whom the prophet saw, first "in the loftiest horizon", and later "by the *sidra*-tree at the furthest end". In the commentaries on *sūra* II, 97 the question of *Djibril*'s activity is made the salient point in the strife with the Jews. These asked Muḥammad (another tradition 'Umar) who was the angel that brought him revelations, and when he said it was *Djibril*, and that he was the helper (*walī*) of every prophet (cf. Ibn Sa'd i, 1, 116, 9), the Jews said that then they could not acknowledge him, because Michael was their *walī* and Gabriel their enemy (who betrayed their secrets). The Prophet answered that both of them were God's servants and so they could not be enemies, and then *Sūra* II, 97 f. was revealed. 'Abd Allāh b. Sallām was said to have given up his Jewish faith for Islam because Muḥammad, after having demonstrated a knowledge that only a prophet could have, said that he had it from *Djibril* (*Bukhārī* 60 (*ambiyā'*), *bāb* 1; 65 (*tafsir al-Kur'ān*), *bāb* 6).

In the *Sūra* *Djibril* is the constant counsellor and helper of the Prophet. When he had brought Muḥammad the first revelation (*sūra* XCVI, 1-5) on

mount *Hirā'* Waraqa b. Nawfal assured *Khadīdja* that he was the same "great *nāmūs*" who formerly came to Moses, and *Khadīdja* understood from the discretion of the angel towards her that he was no *shayṭān* (*Ṭabarī* i, 1150-3; Ibn Hishām, ed. Wüstenfeld, 153 f.). Thus *Djibril* became the guarantee of the coherence of Islam and the two older religions. The opening and purifying of the belly and the breast of Muḥammad was executed by *Djibril* and *Mikā'il* (*Ṭab.* i, 1157; v. Wensinck, 166). *Djibril* came to the Prophet on the mountains of Makka, produced a spring and taught him *wuḍū'* and *ṣalāt* (*Ṭab.* i, 1157; Ibn Hish., 158), and he guided the Prophet on his ascension (*Ṭab.* i, 1157-9; Ibn Hish., 263 ff.; v. Wensinck, 25). When Muḥammad once was passive *Djibril* threatened him with God's punishment if he did not follow His commandments (*Ṭab.* i, 1171), and when the Prophet's acknowledgement of the three goddesses *al-Lāt*, *al-'Uzza* and *Manāt* was made public, *Djibril* reproached him for reciting a message that he had not received from the angel (*Ṭab.* i, 1192 f.). He warned the Prophet against the plot of the Meccans before the *hidjra* (*Ṭab.* i, 1231 ff.; Ibn Hish., 325 ff.), at Badr he appeared with thousands of angels (Ibn Hish. 449 f.; Ibn Sa'd ii, 1, 9, 18), and he ordered Muḥammad to attack Banū *Ḳaynukā'* and later Banū *Ḳurayza* (*Ṭab.* i, 1360; 1486, cf. *sūra* VIII, 58; LIX, 2 ff.; Ibn Hish. 684); According to several *hadīth*, chiefly referred to 'Ā'ishā, the Prophet only twice saw *Djibril* in the shape in which he was created (*fī ṣūratihī*), viz. in the horizon and at the *sidra*-tree. He had 600 wings of which every pair filled the space from East to West (*Ṭabarī*, *tafsir*, vol. xxvii (Bülāk 1328), 26 f. ad *sūra* LIII, 6 ff.; *Bukhārī* no 65 (*tafsir al-Kur'ān*, *sūra* LIII), *bāb* 1; Ibn Ḥanbal i, 395, 398, 407). It is also said that he was seen on a chair (*kursī*) between heaven and earth when he revealed *sūra* LXXXIV (v. *Ṭab.* i, 1155 and the commentaries), and once he promised help against the unbelievers from a cloud (*Bukhārī* no. 59 (*bad' al-khalk*), *bāb* 7). As a rule he appeared as an ordinary strong man (*Ṭabarī*, *tafsir loc. cit.*; *Bukhārī*, no. li (*imān*), *bāb* 37; Muslim, *kitāb al-imān*, *bāb* 1), wearing two green garments and a silk turban, on a horse (Ibn Sa'd. ii, 1, 9, 24) or a mule (*Ṭab.* i, 1485; Ibn Hish. 684). The Prophet said that he looked like *Diḥya* b. *Khalifa al-Kalbi*, and in that shape he is said to have been seen by other men, and by 'Ā'ishā as the only woman (Ibn Sa'd iii, 2, 52, 5 ff.; iv, 1, 184; viii, 44, 23 f.; 46, 17 ff., et al.). Ibn al-Fāriḍ sees in this an analogy to the state of the mystic: the Prophet sees an angel carrying a divine revelation, the others see an ordinary man (*al-Tā'iyya al-kubrā* v. 279-84).

In his *Ḳiṣaṣ al-anbiyā'* (Leiden 1922) al-Kisā'i carries out the idea that *Djibril* was the messenger of God to every prophet. From Adam to Christ *Djibril* is acting as the helper and guide of all leading persons in the Bible as well as of the *Qur'ānic* prophet *Šāliḥ*. Most tales are referred to the converted Jews *Ka'b al-Aḥbār* and *Wahb* b. *al-Munabiḥ*. A similar account is to be found in *Tha'labī*: *Ḳiṣaṣ al-anbiyā'* (*al-'Arā'is*), Cairo, 1325.

Also "pseudo prophets" pretended to be inspired by *Djibril* (v. *Ṭabarī* iii, 1394), and this is a popular motif in jocular tales, e. g. *Mas'ūdī*, *Murūdj*, vii, Paris 1873, 52 ff.

Bibliography: M. Grünbaum, *Neue Beiträge zur semitischen Sagenkunde*, Leiden 1893, *passim*; F. Weber, *Jüdische Theologie*, Leipzig 1897, 160 ff., 384; W. Bousset, *Die Religion des Judentums*, Berlin 1906, 370 ff.; G. F. Moore, *Judaism I*,

Cambridge 1927, 401 ff.; L. Blau, *Das jüdische Zauberwesen*, Berlin 1914, 134; A. J. Wensinck, *Handbook*; E. Doutté, *Magie et Religion dans l'Afrique du Nord*, Algiers 1908, 159 ff.

(J. PEDERSEN)

DJABRĀN KHĀLĪL DJABRĀN, Lebanese writer, artist and poet, born on 6 January (*al-Samir*, iii/2, 52, Young 7, 142) or 6 December (Nu'ayma, 15) 1883, at Bsharri. The details which have been related about his childhood are often romanticized or imaginary (Nu'ayma, 14-96; Young 7, 16-18 and *passim*). Biographers are agreed upon 1895 as the date of his emigration to the U.S.A. with his mother Kāmīla Raḥma (d. 28 June 1903), his two sisters Maryāna and Sulṭāna (d. 4 April 1902) and his maternal half-brother Butrus (d. 12 March 1903). The family settled in Chinatown, a poor district in Boston (Nu'ayma, 29-30) where Djabrān attended the elementary school (*al-Samir, ibid.*). On 3 August 1898 he returned to Beirut (Karam, thesis, 33). His knowledge of Arabic at that time was rudimentary. The three years he spent at the College de la Sagesse (Beirut) partly filled the gap. In 1902 he left the Lebanon, travelled to Paris, paid a brief visit to New York and was in Boston in January 1903, a year of misfortunes which only Maryāna escaped (*al-Samir, ibid.*; Nu'ayma i, 50 and 60; Young 7, 185). In 1904 he held an exhibition of his drawings, but without success (Young, *ibid.*); Khayrallah, 17-18), and corresponded with the Arabic journal *al-Muhādīr* which was then edited in New York by A. al-Ghurayyib. His quasi-philanthropic relation with Mary Haskell dates from this period.

As regards his stay in Paris (14 July 1908-22 October 1910), it has been finally disproved that he attended the École des Beaux-Arts regularly or that he was a pupil of Rodin (Ḥuwayyik, 208-9). After the Arab Political Conference in Paris, he returned to Boston and formed a society, *al-Halaḩa al-Dhababiyya* (unpublished sources; Mas'ūd, 240); then settled in New York (autumn 1912), sharing with N. 'Arīda the work of editing *al-Funūn* (1913), an Arabic periodical which was replaced by *al-Sā'ih*. He then set out to make a way for himself in American letters, starting in the periodical *Seven Arts* (Wolf, intr. xv) and at the same time he held three exhibitions (1914-17), published his philosophical Arabic poem *al-Mawākib* (*Mir'āt al-Gharb*, 1918) and his first work in English, *The Madman* (Sept. 1918). His Arabic writings from this period are collected in *al-'Awāsif* (1920) and *al-Badā'i' wa 'l-Ṭarā'if* (1923).

The most noteworthy event in 1920 was the establishment under his leadership of the literary society *al-Rābi'a al-kalamīyya*, which exercised an decisive influence on contemporary Arabic literature. Henceforth Djabrān's Arabic writings became less numerous. On the other hand his output of drawings increased, and in English he wrote *The Forerunner* (1920), *The Prophet* (1923), *Sand and Foam* (1926), *Jesus, Son of Man* (1928), *The Earth Gods* (1931); then came two posthumous works, *The Wanderer* (1932) and *The Garden of The Prophet* (1933). Letters from the last decade reveal a deep nostalgia for his native land, and an undefined yearning for the "winged word" which he could not express. On 10 April 1931 he died in New York (Nu'ayma, 7; Young 7, 147) and, on 21 August 1931, his body was brought to Beirut and buried at Mar-Sarkis (Bsharri).

The classification of his works in Arabic made by Nu'ayma (1949) cannot be accepted without qualification. The dominant feature revealed in his work

is a romanticism reflecting a *mal de siècle* similar to that in Europe in the 19th century. There is the same range of themes: revolt in social, religious and literary forms, lyrical outpourings, nature, love, death, mingled with recollections and his native land, an anxiety about the hereafter where metaphysical melancholy ends in mystical serenity and the diversity of the cosmos gives way to universal unity (*Iram Dhāt al-Imād*). In fact, neither his stories '*Arā'is al-murūdi*' (1906), *al-Arwāḩ al-mutamarrida* (1908) nor his novel *al-Adīmiha al-mutakassira* (1912) entirely meet the formal requirements of the novel. They are merely a setting for a revolt or for a purely lyrical manifestation. Uprooted by emigration, and fostered by Western civilization, he escaped the traditionalists' strict discipline and was repelled by their dazzling linguistic feats and archaic artifices. Accordingly he took his inspiration from the Arabic version of the Bible. In his writings all difficulties of form dissolved into a kind of internal music, overflowing with quasi-mythological images and visions. The vocabulary he uses is severely limited, and the commonest words seem to be new and enriched with a multiplicity of potentialities. This new and somewhat free poetical prose did not fail however to provoke much criticism from traditional quarters.

His works in English are an extension of his Arabic writings. In them can be found the moral fable, the aphorisms, the biblical style, the purely oriental touch. The character of Jesus, the subject of his first works, received its fullest realization in *Jesus, Son of Man*; *The Earth Gods* is the perfect expression of the mystical outlook, and *The Prophet*, his masterpiece, is the focal point in which elements scattered throughout his earlier writings are concentrated and centralized. In it, thought is detached from logic and transformed into feeling and atmosphere. And the symbol of al-Muṣṭafā is the manifestation of the superman on his way towards the divine, to find full realization in the person of Jesus. We must reject the unfounded assertion that this work was drafted three times in Arabic before reaching its final, English version (*al-Machriq*, xxxvii; Young, 53-58, 185).

Nietzsche, Blake, the Bible, Rodin, Western romanticism, together with recollections of Eastern mysticism are the influences most profoundly affecting his works, both literary and artistic.

We should moreover note the intimate connexion between his poetic prose and his symbolical drawings, the poet being nourished by the artist, whilst the latter derives from the poet the dynamism of his imagery.

The translations of his English works by Antonius Baṣhīr are unfailingly prolix or laconic. For this reason conservatives do not recognize him as the author of any masterpiece in Arabic. Nor is he regarded as an important figure either by historians of Anglo-American literature or by art historians. But it remains none the less true that he is a principal representative of the new Arabic literature, the reflection of a nation in torment, and a source of inspiration for contemporary Arabic poetry.

Bibliography: Brockelmann, III, 457-71; Y. A. Dāghir, *Éléments de Bio-bibliographie*, ii, Beirut 1956; Djabrān, *al-Maḩimū'a al-kāmīla*, 3 vol. Beirut 1949; Works in English published by Knopf and Heinemann; *Rasā'il*, 1951; Kh. Ḥawī, *Khalil Gibran*, Ph. D. Thesis, Cambridge 1959; Y. Huwayyik, *Dhikrayātī*, Beirut 1958; A. Karam, *La vie et l'œuvre de Gibran Khalil*

Gibran, Thesis, Sorbonne, 1958; idem, in *Cénacle Libanais*, March 1956; J. Lecerf, in *Stud. Isl.* i and ii, 1953-54; H. Masʿūd, *Djabrān hayy^{an} wa-mayy^{an}*, Saō Paolo 1932; M. Nuʿayma, *Djabrān Khālīl Djabrān*, Beirut 1934; B. Young, *This man from Lebanon*, New York 1954. (A. G. KARAM)

DJABRĪ SAʿDALLĀH [see SAʿD ALLĀH DJABRĪ].

DJABRIDS [see SUPPLEMENT].

DJABRIYYA, or **MUDJĪBIRA**, the name given by opponents to those whom they alleged to hold the doctrine of *djabr*, "compulsion", viz. that man does not really act but only God. It was also used by later heresiographers to describe a group of sects. The Muʿtazila applied it, usually in the form *Mudjībira*, to Traditionists, Ashʿarite theologians and others who denied their doctrine of *kaḍar* or "free will" (al-Khayyāt, *K. al-intiṣār*, 18, 24, 26 f., 49 f., 67, 69, 135 f.; Ibn Kutayba, *K. taʿwīl mukhtaliḥ al-hadīth*, 96; Ibn al-Murtaḍā, *K. al-munya* (ed. Arnold), 45, 71 — of Fakhr al-Dīn al-Rāzī; al-Ashʿarī, *Maḳālāt*, 430; al-Malaṭī, *Tanbih*, 144; Brockelmann, S I, 315 f.). The Māturīdī author of *Sharh al-Fīkh al-Akbar* (Ḥaydarābād 1321 A.H.) says (p. 12) that the Ashʿariyya hold the doctrine of *djabr*, though elsewhere he seems to use *Mudjībira* of the *Djahmiyya* (II, etc.). The Ashʿariyya considered their doctrine of *kaḍb*, "acquisition", was a mean between *djabr* and *kaḍar*, and identified *djabr* with the doctrine of the *Djahmiyya*. Al-Shahrastānī classifies the latter as "pure *Djabriyya*", and al-Nadīdjār and Dirār as "moderate *Djabriyya*". (*K. al-milāl*, London, 59 ff.). With the increasing complexity of later discussions of human actions the conceptions of *djabr* and even of *kaḍb* were largely neglected.

Further references: Ibn Ḥazm, iii, 22-35; A. A. Fyze, *A Shiʿite creed*, London 1947, 32 n.; E. E. Elder, *A commentary on the creed of Islam (al-Taftazānī)*, New York 1950, 82 n., 84; Massignon, *Passion*, ii, 610-5; Watt, *Free will and predestination in early Islam*, London 1948, 96-9. (W. MONTGOMERY WATT)

DJAʿD B. DIRHAM [see IBN DIRHAM].

DJAʿDA (ʿĀMIR), a South Arabian tribe. In early Islamic times *Djaʿda* had lands in the southernmost part of the Yemen highlands, the Sarw Ḥimyar, between the present-day towns of al-Ḍālīʿ and Ḳaʿtaba in the north and the Wādī Abyan in the south. The road from Aden to Ṣanʿāʾ passed through the territory, and their neighbours were the Banū Madhhidjī and Banū Yāfīʿ. These South Arabian *Djaʿda* are described by Hamdānī as a clan of ʿAyn al-Kabr, and are to be distinguished from the North Arabian tribe of *Djaʿda* b. Kaʿb b. Rabīʿa of ʿĀmir b. Ṣaʿsaʿa, from whose clan of Udas the poet al-Nābigha al-Ḍjaʿdī arose. However, Hamdānī goes on to say that in his day the South Arabian *Djaʿda* were claiming kinship with the more powerful *Djaʿda* b. Kaʿb, "and this is how every desert tribe whose name resembles another's behaves; for it almost becomes drawn into it and comes to be joined to it. We see that frequently happening". Al-Bakrī records that *Djaʿda* b. Kaʿb were to be found as far south as the Naḍīrān area, and it seems likely that emigrants of this tribe came from western Naḍīd and that the *Djaʿda* of the Sarw Ḥimyar represent their southernmost point, doubtless mingled here with local South Arabian peoples.

Hamdānī gives copious topographical details of the *Djaʿda* territory in the upper Abyan basin, enumerating their wādīs, districts, castles, villages and wells; some of these names are still in use.

The districts (*kuwar*) are attributed to the clans of *Djaʿda*, of whom he mentions al-Uʿḍūd, Aʿhād, Muhādījīr, al-Uhrūth and al-Sakāsika. The language of the Sarw Ḥimyar and *Djaʿda* is described as incorrect and inferior to that of the regions nearer the coast of Laḥīdī, Abyan and Daḥīna: their Arabic has South Arabian elements (*ṭahmīr*) in it and they draw and elide their words (*yadīurrān fī kalāmihim wa-yahdīhūn*). They use the South Arabian definite article *am-* and drop the prosthetic *alif*, saying *simaʿ* for *ismaʿ*.

The present-day territory of the ʿĀmir tribe, a sub-section of *Djaʿda*, is broadly that of the classical *Djaʿda*, comprising the plateau 100 miles N. of Aden with its centre at al-Ḍālīʿ (Dhala), capital of the Amīrate of ʿĀmirī [q.v.]. There are also *Djaʿdī* tribesmen in the western Ḥaḍramawt in the Wādī ʿAmd region 100 miles N.-W. of Mukallā and 70 miles E. of *Shabwa*, who practise agriculture by irrigation. The name of their ancient centre there, Ḥiṣn Kudāʿa, indicates northern connexions, and these *Djaʿda* trace their origin to the Banū Hilāl and a migration from further north.

Bibliography: Hamdānī, *Djazira*, ed. Müller, 78, 89-90, 94, 134; Wüstenfeld, *Register zu den genealogischen Tabellen*, Göttingen 1853, 175; C. Rabin, *Ancient West Arabian*, London 1951, 43-4; H. von Wissmann and M. Höfner, *Beitr. z. hist. Geogr. d. vorislam. Südarabien*, Wiesbaden 1953, 61-2, 68, 122, 126; H. von Maltzan, *Reise nach Südarabien*, Brunswick 1873, 353-60; Freya Stark, *A winter in Arabia*, London 1940, 147, 213-6; H. Ingrams, *Arabia and the isles*, London 1942, 300-6. (C. E. BOSWORTH)

DJAʿDA B. KAʿB [see ʿĀMIR B. ṢAʿSAʿA].

DJADHĪMA AL-ABRASH or **AL-WADḌĀḤ** (i.e., the leper), an important figure in the history of the Arabs before Islam, whose *floruit* may be assigned to the third century A.D. Tradition makes him an Azdī and places his reign during the pre-Lakhmid period in ʿIrāk.

From a mass of richly informative traditions, *Djadhīma* emerges as a king who played a dominant rôle in the history of the Arabs in Syria and ʿIrāk and in the history of their relations with Persia and Rome. His reign marked the inception of one of the pre-Islamic Eras. Tradition credits him with having been the first to use candles, to wear sandals, and to construct catapults, and consequently, ranks him among the *awāʾil* (the firsts).

Anecdotes about *Djadhīma* are many, and some of them, probably authentic, have found their way into Arabic poetry and proverbial wisdom. Such are: his two idols, *al-Dayzanān*; his boon companions, first *al-Farḳadān* (the two stars), then Mālik and ʿAḳīl; the marriage of his sister Rīḳāsh to the Lakhmid ʿAdī; his own dolorous marriage to al-Zabbāʾ (Zenobia); and, finally, his gruesome death at her hands.

The Umm al-Ḍimāl inscription has confirmed *Djadhīma* as a historical figure and has also established his kingship over Tanūkh.

Bibliography: Ṭabarī, i, 746-61; Caussin de Perceval, *Essai sur l'histoire des Arabes avant l'Islamisme*, ii, 16-34; Rothstein, *Die Dynastie der Lahmiden*, Berlin 1899, 34-40; Melchior de Vogüé, *Florilegium*, Paris 1909, 386-90.

(I. KAWAR)

DJADHĪMA B. ʿĀMIR, an Ishmaelite tribe living at *Ghumaysāʾ*, south-east of Mecca and not far from that city. Its genealogy is: *Djadhīma* b. ʿĀmir b. ʿAbd Manāt b. Kināna [q.v.] etc. (Wüstenfeld,

Register zu den genealogischen Tabellen, 175 ff., attributes the following facts to the *Djadhīma* b. ʿAdī b. Duʿīl b. Bakr b. ʿAbd Manāt, etc. (Table N), without apparent justification). There was an ancient grudge between the tribe of the *Djadhīma* and that of the *Kuraysh*, although there was kindred between them: before Islam, the *Kināna* had attacked a caravan coming from the Yemen and had killed an uncle and a brother of *Khālid* b. al-Walīd, and the father of ʿAbd al-Rahmān b. ʿAwf; the latter had taken his revenge by slaying the chief of the aggressors, *Khālid* b. Hishām; the strained situation had been, however, eased when the *Djadhīma*, while denying their complicity, had paid the blood-wit.

It seems probable that the *Djadhīma* had already accepted Islam before the conquest of Mecca by the Prophet; nevertheless the latter after the victory sent among them an expedition of 350 men commanded by *Khālid* b. al-Walīd, to assure himself of their neutrality if not their support (8/629). The troops comprised, besides some *Muhājirun* and *Anṣār*, contingents of the *Banū Sulaym* b. Maṣūr and of the *Banū Mudliǧ* b. Murra, who themselves entertained some grudge towards the *Kināna*, and moreover towards the *Djadhīma* on account of the defeat which had been inflicted on them on the *yawm* of al-Burza. Although sent for a pacific purpose, *Khālid* took advantage of the occasion to revenge himself, which he did in a way which aroused lively indignation at Mecca. The Prophet, to calm the agitation, rebuked *Khālid* publicly. *Khālid* excused himself to ʿAbd al-Rahmān, who had reproached him for having killed Muslims, saying that he was unaware of their status as Believers. *Khālid* thought it better to absent himself for some time, and on his return he was again treated with benevolence by the Prophet. The dispute with the *Djadhīma* was adjusted by ʿAlī, who paid the blood-wit for the 30 killed, and conscientiously compensated for the value of the booty.

Bibliography: Ṭabarī, i, 1649-53; Wākīdī (Wellhausen), 351-4; Ibn Hishām, 833-8 (Guillaume, 561 n. 1 of his translation of Ibn Ishāk, observes that the order of events is better established than in Ṭabarī); *Aghāni*, vii, 26-30; Ibn Ḥadjar, ii, 265, no. 7077; Yākūt, 817; Caussin de Perceval, *Essai*, iii, 242-4; Caetani, *Annali*, A.H. 8, 107-12; W. Montgomery Watt, *Muhammad at Medina*, Oxford 1956, 70, 84, 257.

(L. VECCIA VAGLIERI)

DJADĪD (Arabic 'new', 'modern'; Turkish pronunciation *djadid*), followers of the *uṣūl-i djadid(e)*, the 'new methods', among the Muslims of Russia. The movement arose in about 1880 among the *Kazan* [q.v.] Tatars, who provided it with its first leaders; from there it spread to other Turkish peoples in Russia. The *Djedids* were against 'religious and cultural retrogression'; they pressed, above all, for modern teaching methods in the schools, for the cultural unification of all Turkish peoples living under Russian domination, but also for their participation in the cultural and social development of the Russia of that time. Consequently, it seemed necessary to them that the Turks of Russia should learn Russian, of which until then they had been largely ignorant. By about 1900, despite the opposition of the *Mullāhs*, the *Djedid* movement had reached almost all of the intelligentsia of the Turks in Russia, especially in the European parts, and it found a gifted leader in the person of the Crimean Tatar *Ismāʿil Gaspıralı* (Russ. Gaspinskiy; 1851-1914).

He published, from 1885, his journal *Terdjumān* 'The Interpreter', in such a way that it remained virtually free from police prosecution, in spite of the fact that the influences of pan-Islamic and pan-Turkish ideas were quite evident. *Gaspıralı* himself put forward the idea of the creation of a language which would be understandable to all the Turks in Russia, the basis of which was, in fact, Ottoman (cf. Gustav Burbiel, *Die Sprache Ismāʿil Bey Gaspıralı*, diss. Hamburg 1950).

The *Qādimis* set up their own traditional ideas in opposition to the *Djedids*. Since this party, composed mainly of *Mullāhs*, maintained a quietist policy of support for the status quo—a support which was in no way a danger to Russia—and represented a cultural self-sufficiency which was in no way aligned to that of 'modernist' Turkey, it repeatedly received the support of the Russian state.

After the revolution of 1905 the efforts of the *Djedids* were able to expand more freely, and now reached more strongly into Central Asia. From this direction came efforts, in the years 1917-22, to establish independent Islamic states on the territory of the former Tsarist Empire (for details see the articles on the Turkic peoples of the USSR). Although the *Djedids* had, since 1905, worked closely with the representatives of the Russian leftist parties, from whom they hoped for some recognition of their efforts, the Soviet Government turned sharply, from the very beginning, against the *Djedids* and the corresponding movement in Central Asia, the *Basmačıs* [q.v.], whom they regarded as 'foreign Imperialist agents'. Nevertheless, the *Djedids* remained faithful to their ideas as long as any distinctive intellectual movements survived among the Russian Turks, until about 1930. The ideologies of the older Russo-Turkish emigrés remain, even today, influenced by the ideas of the *Djedids*, whereas the younger generation have come further and further from any thoughts of returning to their homeland.

Bibliography: G. von Mende, *Der nationale Kampf der Russlandtürken*, Berlin 1936; B. Spuler, *Idel-Ural. Völker und Staaten zwischen Wolga u. Ural*, Berlin 1942; idem, in *Isl.*, xxix/2, 1949, 142-216; Zarevand, *Turtsiya i pantyurkizm*, Paris 1930; B. Hayit, *Turkestan im XX. Jahrhundert*, Darmstadt 1957; C. W. Hostler, *Turkism and the Soviets*, London 1957; A. Bennigsen and Ch. Quelquejay, *Der "Sultangalievismus" und die nationalistischen Abweichungen in der Tatarischen Autonomen Sovetrepublik*, in *Forschungen zur Osteuropäischen Geschichte*, vii, Berlin 1959, 323-96; idem, *Les mouvements nationaux chez les Musulmans de Russie*, Paris/The Hague 1960; all the above contain further bibliographical references. The Soviet point of view is given in, e.g., A. Arsharuni and Kh. Gabidullin, *Očerki panislamicizma i pantyurkizma v Rossii*, Moscow 1931.

(B. SPULER)

AL-DJADĪDA, Arabic and the present-day official name of the ancient Mazagan (former Arabic name: al-Burayǧja "the little fortress"), a maritime town of Morocco, situated on the Atlantic Ocean 11 km. south-west of the mouth of the wādī Umm Rabiʿ. Its population was 40,318 in 1954, of whom 1704 were French, 120 foreigners, and 3,328 Jews.

Some authors have considered that Mazagan arose on the site of Ptolemy's *Ῥουστὸς λιμὴν*, Pliny's *Portus Rutubis*. The texts do not, indeed, say that there had ever been a town there, but merely an anchorage frequented by ships, and this

seems to have been the case throughout the middle ages. The name of Mazagan seems to have appeared for the first time in al-Bakrī (5th/11th century). This geographer, enumerating the Atlantic Coast ports of Morocco, mentions one Mārifen (de Slane's reading) which must certainly be restored as Māzighan, the form attested by al-Idrīsī (6th/12th century). The same place-name recurs in a ms. collection of edifying anecdotes concerning the great saint of Azammūr, Mawlāy Abū Shu'ayb, who also lived in the 6th/12th century; here Māzighan appears as a fishermen's hamlet situated between the town of Azammūr and the *ribāṭ* of Tīṭ [q.v.]; the propinquity of these two relatively important centres impeded its development. The anchorage is marked on a whole series of planispheres and *portolani* of the 14th and 15th centuries (publ. Ch. de La Roncière, *Le découverte de l'Afrique au Moyen-Âge*, 1925), which give the forms Mesegan (1339 and 1373), Maseghan (1367), and Mazagem, forms intermediate between Māzighan and the Mazagão of the Portuguese. These latter had, since the end of the 9th/15th century, come to load corn from the Dukkāla in the port of Mazagan for the provisioning of their capital. In 1502 a squadron commanded by a Portuguese gentleman, Jorge de Mello, caught by a storm in the straits of Gibraltar, is said to have been driven as far as Mazagan and to have landed there. The Portuguese accommodated themselves in an abandoned tower for protection against possible attack by the inhabitants. Shortly thereafter Jorge de Mello returned to Portugal and obtained royal permission to found a fortress at Mazagan. Although the account of these facts is only recorded by 18th century authors, it must be based on the actual events, for letters-patent of the king Dom Manuel, dated 21 May 1505, grant to Jorge de Mello the captaincy of the castle which he was authorized to build at his own expense at Mazagan. However, he did not avail himself of this privilege, because when, on 27 August 1513, the Portuguese army who were on their way to the conquest of Azammūr under the command of the Duke of Braganza disembarked at Mazagan there was no town and no fortress except for the old ruined tower (al-Buraydjia). The difficulties of access to the port of Azammūr induced the Portuguese to establish a more accessible base at Mazagan.

During the summer of 1514 there was built, under the direction of the architects Diego and Francisco de Arruda, a square castle flanked with four angle towers. One of these bastions was formed out of the old tower al-Buraydjia, whose name, for the present inhabitants, continues to refer to the Portuguese town. Most of the original castle still stands; most worthy of notice is a magnificent room the vaulting of which is supported by twenty-five columns and pillars, probably a huge granary built to receive the quit-rent, paid in grain, of the tribes subject to Portuguese protection rather than an armoury; this was later (1541) used as a reservoir. Since more than ten years previously the predicament of Portuguese strongholds on the coast, in the face of the religious and xenophobe movement roused by the accession and the conquests of the Sa'dī sharīfs, was so bad that the king of Portugal thought of abandoning many of his fortresses. The capture of that of Santa Cruz in Cape Ghir [see AGADIR-IGHIR] by the Sharīf (12 March 1541) was a warning. John III resigned himself to evacuating Safi and Azammūr and concentrating in Mazagan, a more favourable and more easily defensible position, for all that he wished to leave some Portuguese forces in the south of Morocco.

It was at this time that the walls of Mazagan received their present layout.

In preserving Mazagan the Portuguese wished to retain a base on the coast to guarantee the protection of the Indies route. They hoped also that the fortress might serve them as a springboard for the conquest of Morocco when conditions became favourable, but this was never to be realized. In fact, for over two hundred years while it remained in Portuguese possession Mazagan only furnished them with a pretext for obtaining papal bulls of Crusade, which furnished appreciable revenue to the treasury. But the tribes kept the town so tightly blockaded that the inhabitants were unable to venture outside the walls without military protection. The Muslims of the neighbourhood had founded, a mile or so from the town, two large villages, Faḥṣ al-Zammūriyyīn and Faḥṣ Awlād Dhūwayyib, the ruins of which still remain, where they ensconced themselves in order to maintain the blockade.

Badly provisioned by sea, often victims to famine and epidemics, the garrison and the population managed to live in fair security within the protection of their powerful walls, against which the tribesmen could do nothing, although on several occasions the stronghold sustained vigorous attack. In April 1562 Muḥammad, son of the Sa'dī sultan 'Abd Allāh al-Ḡhālīb bi 'llāh, laid siege to Mazagan, but the besiegers became discouraged after two attacks had been repulsed. During the disorders which accompanied the decline of the Sa'dī dynasty the governors of Mazagan seem to have succeeded in opening the blockade and in re-establishing relations with the tribes. The *muḏjāhid* Sīdī Muḥammad al-'Ayyāshī, to remedy this offence, made an attack on the Portuguese in 1639 and inflicted some losses on them. Mawlāy Ismā'īl, occupied with the siege of Ceuta, never seriously attempted to make himself master of Mazagan. The honour of reconquering it fell to his grandson Sīdī Muḥammad b. 'Abd Allāh. The sultan came in person to besiege it at the end of January 1769. The fortress resisted victoriously for five weeks, but the order to evacuate came from Lisbon, and the governor capitulated on honourable terms, and troops and civilians returned to Portugal with their arms and baggage. In abandoning Mazagan, on 10 March 1769, the Portuguese left mines there, the explosion of which caused great damage; the sultan took possession of a devastated town, which he partly repopulated, but which remained in such a sorry state that it was called al-Mahdūma, "the ruin", until the time when, under the reign of Sīdī Muḥammad b. Hīshām, in 1240/1824-5, it was restored by Sīdī Muḥammad b. al-Ṭayyib, ḳā'id of the Dukkāla and of the Tāmasna, who gave it the name of al-Djadida.

Bibliography: St. Gsell, *Hist. ancienne de l'Afrique du Nord*, ii, 1928; Luis Maria do Couto de Albuquerque da Cunha, *Memorias para a historia da praça de Mazagão*, publ. Levy Maria Jordão, Lisbon 1864; Alfonso de Dornelas, *A praça de Mazagão*, Lisbon 1913; J. Goulven, *La place de Mazagan sous la domination portugaise*, Paris 1917; Vergilio Correia, *Lugares dalém*, Lisbon 1923; Agostinho de Gavy de Mendonça, *História do cerco de Mazagão* 1562, Lisbon 1891; *Discurso da Iornada de D. Gonçalo Coutinho à villa de Mazagam*, Lisbon 1629; Jorge de Mascarenhas, *Descrição da fortaleza de Mazagão (1615-19)*, publ. Belisario Pimenta, Lisbon 1916; G. Höst, *Den Marokanske Kæiser Mohammed ben Abdallah's Historie*, Copenhagen 1791; R. Ricard, *Mazagan*

et le Maroc sous le règne du sultan Moulay Zidan (1608-27), Paris 1956, with the bibliography therein; Nāšīrī, *Kitāb al-istiḡṣā*, trans. Fumey in *AM*, ix and x; *Guides bleus, Maroc*, 1954, 172-7. (G. S. COLIN and P. de CENIVAL)

DJADIS [see ṬASM].

DJĀDŪ (DJADO) in Arabic, or *Brao* in Teda, designates at once the principal palm-grove and the bulk of a massif bounded by the 12° and 20° N. parallels and the 12° and 13° E. meridians. This massif is a short branch of the plateau of primary sandstones which, from Tassili of the Ajjers to the massif of Afafi, joins the Ahaggar to the Tibesti. Changes of level are not marked: one passes from 5-800 m. on the plateau to 450 m. at the foot of its western declivity; the impression of relief is given less by the height than by the appearance of the sandstones, looking almost like ruins, cut up, in bands running from north to south, by the beds of the "enneris". These intermittent streams flow towards a zone at the southern point of the massif where they expand; fed in part by the vast "impluvium" formed by the sandstone plateaux, their subterranean course is marked by the line of wells. The fall of the plateau to the west is marked in its northern part by the "gueltas" (Er Roui), and in the south-west by a string of oases.

The richness in underground reservoirs allows life to flourish in this region where the desert characteristics of the climate, violent temperature contrasts and extreme dryness, are very noticeable; there is a cold season from December to February (night temperature -3° or -4° C. [5 to 7 degrees of frost F.], day temperature 25° to 30° C. [77°-86° F.]), when violent sandstorms from the north-east obscure the horizon; from March the temperature rises rapidly to day maxima of 45° to 48° C. (113°-118° F.) with night temperatures of 16° to 20° C. (61°-68° F.). The rains fall at this time, very irregularly, the total annual rainfall varying between 2 and 50 mm., sometimes in a single shower. The intense evaporation explains the rhythm of the variations in the water-level in the wells and numerous springs at the southern end of the massif: from March to November the springs weaken and the ponds and some of the wells dry up; then, at the beginning of December, the level again rises, the ponds expand to an area of about 10 acres in the oases. Palms need no irrigation, and tomatoes, spices, millet, and tobacco grow in the gardens. There are numerous salt-mines. In the north and north-east of the massif the region of the "gueltas" and that of the wells are the *ḥādd* pasture-lands.

Djado is also favoured by its proximity to a crossing of caravan routes: the old commerce route from Murzuk to Chad, joined at this point by the route which runs to Ghat and Ghadames via In Ezzan, bifurcates, like the line of wells towards the south, on the one hand towards Fashi, running to Air or the Nigerian steppes, on the other towards Kawar and Chad; these were the traditional routes of the Sudan-Mediterranean traffic studied by Nachtigal, doubled across the Tenere by the local traffic carried by the *azalay* [q.v.].

The wealth in water and the ease of communication have been a twofold source of profit; but they have also been the cause of troubles, as the state of the oases testifies: the mud villages ranged one above another on the flanks of the mounds of derelict palm plantations are ruined; there are trunks to be seen, blackened by fire; a wholesale medley of undergrowth marks the reverted form of palm-groves

planted and then abandoned; on the borders are traces of gardens, three of which remained in 1950; matting hovels are scattered on the surrounding sands. The sedentary Kanūrīs who built the villages were doubtless impoverished after the end of the 19th century by the decline in trade across the Sahara, particularly hard hit by the prohibition of slave traffic by the pasha of Murzuk in 1884, and were victims of marauding nomads into the bargain. Ajjer Tuaregs and Tedas would converge on Djado, either to fight or to form up in bands to batten on the caravans or to plunder Air. In any case the massif was a supply base, and so was sacked. The Kanūrīs fled, leaving their salt-workings and palm orchards in which the Tedas established themselves; the 1950 census shows that in a population of 450 inhabitants over 63 families, 53 families were originally from Tibesti, and only 7 were "Braouia", that is to say of mixed Teda and Kanūrī blood. The Tedas, attracted towards the south, would leave wives and children, the old men, perhaps a brother, in the oases, to take care of the propagation and cultivation of the palm plantations, and would return in August at harvest time, when the population of the oases would rise to some thousand persons.

The French administration attempted to revive these deserted oases, and from 1943 an *azalay* again worked the Djado road, while the palm orchards were in part restored. The Djado oasis produced for it alone some 60 tons of dates from 7000 trees; this production, with that of the other oases in the massif, Drigana and Djaba, and that of Kawar, represented 1/5 of the production of the former French West Africa, Mauretania producing the remaining 4/5.

Bibliography: J. Despois, *Le Fezzan*; Ch. and M. Le Cœur, *Enquêtes dans les confins nigériens (Cercles de Gouré et de Bilma)*; Lt. le Rouvreur, *Notice sur le Djado* (roneo, C.H.E.A.M.); Administrative reports of the Bilma Circle.

(M. CH. LE CŒUR)

DJĀDŪ (DJADO), the old capital of the eastern region of the Djabal Nafūsa in Tripolitania, nowadays a large village in the Fassāṭō district situated on three hills of unequal height. The population of about 2,000—towards the end of the 19th century there were 500 houses—mostly consists of Berbers of the Ibāqī tribe of Nafūsa. The ruins of the old town are nothing but a pile of broken stones and caves with a mosque in the centre. Near the mosque was formerly the business quarter and the market (*sūḳ*), near which one can still see today the site of the Jewish quarter, synagogue, and cemetery. According to J. Despois, to whom we owe this description, the former large settlement of "Old Djādū" has been replaced by five modern villages, Djado (Djādō), El Gsir (al-Gsir), Ouchebārī (Ushēbarī), Ioudjelin (Yudjīlīn), and Temouguet (Temūdjet). This information is not quite accurate. It appears, in fact, that at least two of these villages, Yūdjīlīn and Temūdjet, have nothing to do with the old town of Djādū, and that they already existed alongside this town long ago. According to J. Despois, the present Djado would be about four centuries old. As for the old town, we do not know exactly when it was abandoned. The last mention of Djādū found in the Ibāqī chronicles is connected with a celebrated Ibāqī *shaykh* who lived in the 6th/12th century (al-Shammākhī, *Kuṭāb al-Siyar*, 541).

Little is known of the first days of Djādū. Nevertheless it appears that this town was founded long

before the Muslim conquest of North Africa and that it owed its creation and prosperity to the fact that it was situated on the ancient highway joining the city of Tripoli (and probably Sabratha and Leptis Magna) with the Fezzān and the central Sudan (on this highway, see A. Berthelot, *L'Afrique saharienne et soudanaise. Ce qu'en ont connu les anciens*, Paris 1927, 274-6). It seems to us, in fact, that it is with the name Djādū that the tribal name Gadaia mentioned by Corippus (549 A.D.) must be connected.

It must, however, be said that the first certain mentions of this town date from much later, the end of the 2nd/8th and the beginning of the 3rd/9th centuries. At this time we hear already of a caravan of traders composed of men from Djādū in an anecdote concerning the *shaykh* Abū 'Uthmān al-Mazāṭī and related by the Ibādī biographer al-Dardjīnī [q.v.]. For some time, in the second half of the 3rd/9th and about the beginning of the 4th/10th century, Djādū, according to the Ibādī historians, was the political and administrative centre of the entire Djabal Nafūsa. It was the residence of Abū Maṣūr Ilyās, the governor of the country appointed by the Rustamid *imām* of Tāhart, and later of Abū Yaḥyā Zakariyyā' al-Irdjānī who ruled the Djabal Nafūsa as an independent *imām*.

Djādū was at this time also a considerable commercial city. Ibn Ḥawqal (367/977) says that it possessed a mosque and a *minbar*. According to Abū 'Ubayd al-Bakrī (461/1068), who got his information about the Djabal Nafūsa from the geographical work of Muḥammad b. Yūsuf al-Warrāk (d. 363/973), Djādū was a large city with bazaars and a considerable Jewish population. According to this geographer the caravans going from Tripolitania to the town of Zawīla in the Fezzan (today Zuīla N.E. of Murzūk), a sizeable centre for the export of slaves to Ifrīkiya and the neighbouring lands in the Middle Ages, used to pass through Djādū. A march of 40 days separated Zawīla from the Sudanese country of Kānem, with which the Djabal Nafūsa, and in particular the town of Djādū, had close, but as yet very little studied, relations. In this connexion it is relevant that al-Djanāwānī [q.v.], governor of the Djabal Nafūsa on behalf of the *imām* of Tāhart in the first half of the 3rd/9th century, knew, besides Berber and Arabic, the language of Kānem (*luḡha kānamiyya*). Another fact attests the existence of close relations between Djādū and the Sudan: the name of the birth-place of al-Djanāwānī, Idjnāwun (situated below Djādū), which is known from the middle of the 2nd/8th century onwards, is the Arabicized form of the Berber *Ignawn*, an appellation still used today, which is the masculine plural of the Berber word *agnaw* "dumb > negro, black man" (cf. G. S. Colin, in *GLECS*, vii, 94-5). It is therefore probable that the village of Idjnāwun (*Ignawn*) "the Negroes" owes its name to an ethnic group of Sudanese origin, probably natives of Kanem, who had established themselves there some time previously to the 2nd/8th century (T. Lewicki, *Études ibādites nord-africaines*, i, Warsaw 1955, 94-6). So one may speak of Djādū as having been from that period at least a stage on the ancient track Tripoli-Zawīla-Kānem.

The inhabitants of other places in the Djabal Nafūsa used to come to the market at Djādū, which was above all an economic centre for the whole of the eastern region of the country. It even had,

about the 4th/10th century, a special magistrate in charge of the market of the town.

In spite of its mixed population Djādū was also an Ibādī religious centre of great importance. According to al-Shammākhī it was a meeting-place for the Ibādī scholars of the country.

From a very distant period, the second half of the 2nd/8th century at least, Djādū was also a political centre, the chief town of the eastern region of the Djabal Nafūsa, which is called in the old Ibādī chronicles "the region of Djādū", "Djādū and its villages", or "Djādū and its neighbourhood". This region comprised the present districts of Fassāto, al-Rūḍjābān, and al-Zintān. We know the names of some fifteen villages and strongholds (*ḡusūr*) which existed in this neighbourhood in the early Middle Ages, as well as the names of several Ibādī Berber tribes who lived there side by side with the Nafūsa proper. Of these tribes the Banū Zammūr and the Banū Tārdāyṭ deserve special mention. We do not know whether the region of Djādū enjoyed autonomy under the Rustamids and their governors in the Djabal Nafūsa. But after the downfall of the *imāmate* of Tāhart, from the second half of the 4th/10th century onwards, at the time of the greatest economic prosperity of Djādū, there were *hākims* (local Ibādī chiefs) of this town (or perhaps of the whole region of Djādū) side by side with the *hākims* of the Djabal Nafūsa. The first *hākīm* "of the people of Djādū" whose name we know was Abū Muḥammad al-Darfī, a contemporary of the *hākīm* of Nafūsa Abū Zakariyyā' al-Tindemirtī. He lived in the famous Dār Banī 'Abd Allāh which was situated on the *sūḡ* of Djādū. This house, which afterwards became the meeting-place of the *shaykhs* of the town, was considered later to be one of the holy places of the Djabal Nafūsa. After the death of Abū Muḥammad the office of *hākīm* of Djādū passed to his son Abū Yaḥyā Yūsuf, who lived about 390/1000. Along with the *hākims* of Djādū there were also in the region of this town from the 4th/10th to the 5th/11th centuries *hākims* special to the Banū Zammūr.

Bibliography: Ibn Ḥawqal, 95 and map between 66 and 67; Bakrī, text 9-10, tr. 25-6; Abu 'l-'Abbās Aḥmad b. Sa'īd al-Shammākhī, *Kitāb al-siyar*, Cairo 1301/1883, 172, 203, 239, 242, 243, 244, 253, 255, 273, 284, 285, 286, 287, 288, 298, 299, 304, 306, 314, 320, 321, 324, 334, 339, 340, 341, 343, 541, 544; R. Basset, *Les sanctuaires du Djebel Nefousa*, in *JA* 1899, May-June 453, July-August 99, no. 89; A. de C. Motylinski, *Le Djebel Nefousa: Transcription, traduction française et notes avec une étude grammaticale*, Paris 1899, 89; Abu 'l-'Abbās Aḥmad b. Sa'īd al-Dardjīnī, *Kitāb ṭabaḡāt al-mashāyikh*, Cracow MS. f° 89 v.; *Guida del Touring Club Italiano. Possedimenti e colonie. Isole Egee, Tripolitania, Civenaica, Eritrea, Somalia*, by L. V. Bertarelli, Milan 1929, 333; J. Despois, *Le Djebel Nefousa (Tripolitaine). Étude géographique*, Paris 1935, 245, 246, 269, 288, 289; T. Lewicki, *On some Libyan ethnics in Johannis of Corippus*, in *Rocznik Orientalistyczny*, xv, 1948, 125-6; idem, *Études ibādites nord-africaines*, Part 1, Warsaw 1955, 37, 84-5, 88-92, 95-6, and *passim*; idem, *La répartition géographique des groupements ibādites dans l'Afrique du Nord au moyen âge*, in *Rocznik Orientalistyczny*, xxi, 1957, 332, 334-6; cf. also the bibliographies to the two articles by F. Beguinot: 'AL-NAFŪSA' in *EI* and 'Nafūsa' in *Enciclopedia Italiana*, xxiv, 500-1. (T. LEWICKI)

DJADWAL, pl. *djadāwil*, primarily "brook, water-course", means further "table, plan". Graefe suggested that in this meaning it might derive from *schedula*; but perhaps one should rather think of *dj-d-l* "to twist", cf. S. Fraenkel, *Die aramäischen Fremdwörter im Arabischen*, 224, and the similar development of the meaning of *stāḍī*, as stated by E. Honigmann, *Die sieben Klimata*, 1929, 117 ff. In this second sense the word becomes a special term in sorcery, synonymous with *khātim*; here it means quadrangular or other geometrical figures, into which names and signs possessing magic powers are inserted. These are usually certain mysterious characters, Arabic letters and numerals, magic words, the Names of God, the angels and demons, as well as of the planets, the days of the week, and the elements, and lastly pieces from the *Qur'ān*, such as the *Fātiḥa* [q.v.], the *Sūrat Yāsīn*, the "throne-verse", the *Jawāṭih*, etc. The application of these figures is manifold: frequently the paper on which they have been drawn is burnt in order to cense someone with its smoke; or the writing may be washed off in water and drunk (cf. Num., v, 23 ff.); along with the *da'wa* (conjunction) and often also the *ḥasam* (oath) the *djadwal* forms the contents of an amulet (*hirs*, [q.v.]). The very popular *da'wat al-shams*, for example, is prepared as follows: it is quadrangular, divided into 49 sections by six lines drawn lengthwise and six drawn across its breadth, and contains Solomon's seal and other peculiar figures: seven consonants, Names of God, names of spirits, the names of the seven kings of the *djinn*s, the names of the days of the week, and the names of the planets. The underlying notion is that secret relationships exist between these various components, and the *djadwal* is therefore made to obtain certain results from the correlations of the elements composing it. The highly developed system of mystic letters, which is based on the numerical values of the Arabic letters, is very frequently used for the *djadwal*. A special class is formed by the squares called *waḥḥ* [q.v.] in the fields of which certain figures are so arranged that the addition of horizontal, vertical and diagonal lines gives in every case the same total (e.g., 15 or 34). The celebrated name *budūh* is nothing but an artificial talismanic word formed from the elements of the simple threefold magic square, i.e., from the letters in the four corners in the alphabetical order of the *abdjad*,

4	9	2	expressed in <i>abdjad</i> by	د	ط	ب
3	5	7		ح	و	ز
8	1	6		ح	ا	و

The name *budūh* evidently passed at an early date into South Arabic, became used there as a feminine proper name and as a feminine epithet, "fat", and was confused with the root *بذخ* (*LA*, iii, s.v. *بذخ*). It has no other meaning in Arabic. In magical books there are even a few cases of the word being personified (e.g., *Yā budūh*, in *Hādjdī Sa'dūn, Al-faḥ al-raḥmānī*, 21), although in popular belief *Budūh* has become a *Djinni* whose services can be secured by writing his name either in letters or in numbers (*JA*, sér. 4, xii, 521 ff.; Spiro, *Vocabulary of colloquial Egyptian*, 36; Doutté, *Magie et religion*, 296, along with *Ḳayyūm* as though a name of Allāh; Klunzinger, *Upper Egypt*, 387). The uses of this word are most varied, to invoke both good and bad fortune: thus,

in Doutté, *op. cit.*, against menorrhagia (234), against stomach pains (229), to render oneself invisible (275), against temporary impotence (295); Lane's Cairo magician also used it with his ink mirror, and so in several treatises on magic. It is also engraved upon jewels and metal plates or rings which are permanently carried as talismans, and it is inscribed at the beginning of books (like *ḳabikādī*) as a safeguard, e.g., in *Faḥ al-djāḷil*, Tunis 1290. By far its most common use is to ensure the arrival of letters and packages.

Besides the references above, see also Reinaud, *Monuments musulmans*, ii, 243 ff., 251 ff., 256. For the other meanings of *djadwal* cf. the notes s.v. in Dozy's *Supplément* and Redhove's *Turkish and English lexicon*. The *K. al-budūh* by *Djābir b. Ḥayyān* mentioned in the *Fihrist* is in fact a *ḳitāb al-tadarruḍī*, cf. P. Kraus, *Jābir ibn Ḥayyān*, i, 1943, p. 26, no. 47, and J. W. Fück, in *Ambix*, iv (1951), 128, no. 36.

Bibliography: *Iḳhwān, al-Ṣafā'*, ch. i; Ibn *Khaldūn, Muḳaddīma*, vi, ch. xxvii-xxviii, and Ibn *Khaldūn-Rosenthal*, iii, 156 ff.; al-Dayrabi, *Mu-djarrabāt*, 1298, *passim*; al-Būnī, *Shams al-ma'ārif*, i, ch. xvi; *Tadhkīr taḥkīrat uli 'l-albāb li 'l-Anṭāki*, *passim*; Muḥammad b. Muḥmūd al-Āmulī, *Naḡā'is al-funūn* (Pers. Encycl., lith., 1309, in folio), ii, 199 ff., sub *'ilm-i waḥḥ-i a'dād*; *Tāshkōprūzāde, Miftāḥ al-sa'āda*, i, 331, no. 182: *'ilm a'dād al-waḥḥ*; al-Ḳazwīnī, *Āthār al-bilād (Kosmographie)*, ii, 385 (credits Archimedes with the invention of the magic square); C. H. Becker, *Islamstudien*, i, 315; ii, 100; Lane, *Manners and customs* . . ., ch. xi-xii; W. Ahrens, in *Isl.*, vii (1917), 186 ff., esp. 239; H. Winkler, *Siegel und Charaktere*, 1930, 55 ff.; P. Kraus, *Jābir ibn Ḥayyān*, ii, 73; E. Mauchamp, *La sorcellerie au Maroc*, n.d., 208 (magic letters); H. Hermelink, in *Sudhoffs Archiv*, xlii (1958), 199-217; xliii (1959), 351-4.

(E. GRAEFE-D. B. MACDONALD-[M. PLESSNER])

AL-DJADY [see *NUDŪM*].

DJĀF. A large and famous Kurdish tribe of southern ('Irāki) Kurdistan, and of the Sanandajī (Senna) district of Ardalān province of Western Persia.

The tribe, cattle-owning and seasonally nomadic, was centred in the *Djawānrūd* [q.v.] area of the latter province in the early 11th/17th century, and is first mentioned in connexion with the operations and Turko-Persian treaty of Sultan Murād IV. About 1112/1700, following bad relations with the Ardalān authorities, the main body of the tribe (estimated at 10,000 tents or families) moved into Turkish territory, leaving substantial sections in their own original homes. The *Djāf* who settled in the Turkish and border districts occupied, in summer, the highlands around *Pandjwin*: in spring and autumn, the plain of *Shahrizūr*, with headquarters at *Ḥalabdjā*: and in winter, lands dependent upon *Kifri*, on the right bank of the *Sīrwān* (*Diyālā*). Other *Djāf* elements at various periods became incorporated with the *Gūrān*, others with the *Sindjābī*, others the *Sharafbayānī*, others the *Bāḡjalān* (all more or less astride the reputed frontier, which was not fixed until 1263/1847), and separated from their original tribe.

The main body of the *Djāf*, although grouped in many distinct sections, sometimes of formidable size and self-consciousness, showed fair general cohesion under capable leaders. For a century and a half (1112-1267/1700-1850) they intermittently (but

never much more than nominally) formed part of the dependencies of the Bābān [q.v.] empire. Their nomadic habit and indiscipline involved them in endless quarrels with neighbours and settled folk, and their seasonal entry into, and close contacts in, Persian districts gave them a footing in both countries which made them for a century an element in Turko-Persian frontier politics: an element the more unmanageable by reason of their formidable numbers, and the rivalries between claimants for power among their own Beg-zāda, who frequently courted, or were championed by, both Governments in turn. Even after their nominal incorporation in the Turkish administrative system, about 1267/1850, and in spite of increasing contacts of their leaders with Turkish officialdom and forces, they remained effectively ungoverned until the first World War, dominated the area in which they camped and grazed (as well as the town of Ḥalabdjā, which was a Dĵāf creation), and paid infrequent dues to the Treasury in the form of lump sums collected by their own chiefs. Since 1337/1918, however, a defined frontier, more effective government, and increasing tribal settlement have deprived the tribe of much of its former importance.

Bibliography: E. B. Soane, *Report on the Sulaimania district of Kurdistan*, Calcutta 1918; 'Abbās al-'Azzāwī, *'Ashā'ir al-'Irāq*, ii, Baghhdād 1366/1947. Cf. also SENNA. (S. H. LONGRIGG)

MĪR DJA'FAR or MĪR MUḤAMMAD DJA'FAR KHĀN (*Siyar al-muta'akhhkhīrīn*, vol. ii in both the text and rubrics, and not DJA'FAR 'ALĪ KHĀN), son of Sayyid Aḥmad al-Nadĵafī, of obscure origin, rose to be the Nawwāb of Bengal during the days of the East India Company. A penniless adventurer, like his patron Mirzā Muḥammad 'Alī entitled 'Alīwirdī KHĀN Mahābat Dĵang (see the article 'ALĪ WERDĪ KHĀN), he married a step-sister, Shāh KHĀnim, of 'Alīwirdī and served his master and brother-in-law as a commandant, before the latter ascended the *masnad* of Bengal in 1153/1740 after defeating and killing Sarfrāz KHĀn, son and successor of Shudĵā' al-Dīn, the Mughal *sūbadār* of Bengal. He fought, successfully on a number of occasions, against the Marāthās, who were then making inroads into Bengal. In one of the encounters on the banks of the Bhagīrthī in 1155/1741 he scattered and dispersed the *lashkar* of the Marāthā chieftain, Bhāskar Pandit. After the withdrawal of the Marāthās he was appointed *nā'ib-nāsim* of Cuttack and *fawĵdār* [q.v.] of Medinīpur and Hidĵīl. He, however, continued to hold the office of paymaster (*bakhs̄hī*) of the army, to which post he had been appointed in 1153/1740 by 'Alīwirdī KHĀn. In 1160/1747 he was ordered to oppose the Marāthās, but he fled and fell precipitately on Burdwan. The same year he was deprived of this and other offices held by him for malversation and his insolence towards 'Alīwirdī KHĀn, who had gone to his house to condole with him in a family bereavement. The next year, however, he was reinstated. In 1164/1751 he was again successful against Mir Ḥabīb and his Marāthā confederates. On the accession of Sirāĵī al-Dawla, a grandson of 'Alīwirdī KHĀn, to the *masnad* of Bengal, Mir DJA'far was removed from the all-important office of *bakhs̄hī* as by reason of his maturity, war experience, and high position, he was the only man whom Sirāĵī al-Dawla had reason to fear in a trial of strength. It must have been within the knowledge of Sirāĵī al-Dawla that Mir DJA'far was an ambitious man and had on an earlier occasion during the life-time of 'Alīwirdī KHĀn

conspired to kill his master and patron and himself occupy the *masnad* of Bengal (*Siyar*, ii, 157). Soon after the death of 'Alīwirdī KHĀn (1169/1756), Mir DJA'far sent a secret letter to Shawkat Dĵang, the Nawwāb of Purnia, to attack Sirāĵī al-Dawla, assuring him of full support. Shawkat Dĵang needed no such invitation as he had refused to recognize the succession of Sirāĵī al-Dawla. DJA'far, however, did not slacken his efforts and in 1170/1757 entered into a secret treaty with Lord Clive, through William Watts, the chief of the English Factory in Kāsim-bāzār, for the overthrow of Sirāĵī al-Dawla, who had by his various indiscretions alienated not only his own officers but even the influential Hindū bankers, the Dĵagat Sēths, whom he had threatened with circumcision. Not very sure of the support promised by Mir DJA'far, Clive took the field at Plassey in 1170/1757. On the fall of Mir Madan, the Chief of Artillery (*Mir Ātash*) of Sirāĵī al-Dawla's army, the Nawwāb in utter despair called DJA'far to his tent and begged and implored him to "defend his honour". DJA'far, in spite of his having sworn on the Kūrān, informed Clive of the helplessness of the Nawwāb and urged the English to advance at once and seize his camp. Next day Mir DJA'far, instead of supporting the Nawwāb, retreated from the battlefield, thus facilitating the victory of the English. After the battle he returned to Murshīdābād, the capital, and was proclaimed Nawwāb by Clive. (S. C. Hill, *Bengal in 1756-57*, London 1905, ii, 437). A few days later he had Sirāĵī al-Dawla, who had been captured while fleeing and brought back to Murshīdābād, executed by his son Miran, although the fallen Nawwāb abased himself by begging for mercy. Mir DJA'far soon found that he was not in a position to fulfil his monetary commitments (£ 3,388,000) rashly entered into with the East India Company. In 1174/1769 he was deposed and supplanted by his son-in-law, Mir Kāsim, partly because of his doubtful attitude during the attempted Dutch invasion of Bengal in 1173/1759 and partly because of his having been in arrears with his payments to the Company. The declaration of war against the Company by Mir Kāsim in 1177/1763 and his ultimate defeat and flight into Awadh again brought Mir DJA'far to the *masnad*, which he occupied till his death in 1178/1765. Taking account of the standards of the time, the prevailing atmosphere of political chicanery and doubtful entitlement to high offices of State, of the way his contemporary 'Alīwirdī KHĀn had obtained the *nizāmat* of Bengal, of Sirāĵī al-Dawla's incompetence and unpopularity, it is rather difficult to justify the charge of national treachery commonly levelled against Mir DJA'far, much less to dub him "Lord Clive's jackass". His last years were not very happy or comfortable as he had contracted leprosy and was strongly addicted to sensual pleasures, opium, and *hashish*.

Bibliography: Ghulām Ḥusayn Ṭabāṭabā'ī, *Siyar al-muta'akhhkhīrīn*, Lucknow 1314/1897, vol. ii; Yūsuf 'Alī KHĀn, *Tārīkh (Ahwāl)-i Mahābat Dĵang* (in Persian, still in MS.); Karam 'Alī, *Muzaffarnāma*, I.O. (MS) no. 4075; *The history of Bengal*, ii (Muslim Period), ed. J. N. Sarkar, Dacca 1948, 469-70 and index; Robert Orme, *History of the military transactions of the British Nation in Indostan*; C. R. Wilson, *Early annals of the English in Bengal*, (2 vols.), London 1895-1917; Lucy S. Sutherland, *The East India Company in eighteenth-century politics*, Oxford 1952, index; George Dunbar, *India and the passing of empire*, London 1951, 86-9, 102

n. 6; J. Mill, *The history of British India*, (2 vols.), London 1817-18; H. Dodwell, *India*, (2 vols.), London 1936; G. R. Gleig, *History of the British empire in India*, (3 vols.), London 1830; *Cambridge History of India*, v; *A history of the Freedom Movement*, Karachi 1956, index; Jadunath Sarkar, *Fall of the Mughal empire*; Kālī Kinkar Datta, *'Alī Vardī and his times*, Calcutta 1939, index; F. N. Nikhilnath Ray, *Murshidabad kahani*, 247; Thompson and Garrat, *Rise and fulfilment of British rule in India*, 100-4; Alfred Lyall, *Growth and expansion of British rule in India*, 148, 143; J. N. Sarkar, *Bengal Nawabs*, Calcutta 1952; A. C. Roy, *Career of Mir Jafar Khan*, Calcutta 1953.

(A. S. BAZMEE ANSARI)

DJA'FAR B. ABĪ ṬĀLIB, cousin of the Prophet and brother of 'Alī, whose elder he was by ten years. When his father was reduced to poverty, his uncle al-'Abbās took Dja'far into his house to solace him, while Muḥammad took care of 'Alī. Soon being converted to Islam (Dja'far occupies the 24th, or 31st, or 32nd place in the list of the first Muslims), he was among those who emigrated to Abyssinia (his name heads the second list given by Ibn Hishām, 209); his wife Asmā' b. 'Umays followed him. When the Quraysh sent Abū Rabi'a Ibn al-Mughīra al-Makhzūmī and 'Amr b. al-'Ās to the Negus to demand the detention of the émigrés, Dja'far, by reciting Qur'ānic verses on the Virgin (from Sūra XIX) before the sovereign, and at a subsequent audience verses on Jesus (from Sūra IV), obtained his protection for himself and his companions; it is even said that he converted him to Islam. During this period of exile the Prophet expressly commended Dja'far to the Negus; at the time of the famous Pact of Fraternity between *Muhādjirūn* and *Anṣār*, he allotted Mu'ādh b. Djabal to him as adoptive brother, and, unless the tradition is in error, he considered him as present at the battle of Badr, since his name figures among the Badrites.

On his return from Abyssinia, Dja'far met the Prophet on the day of the capture of Khaybar (7/628). Muḥammad, embracing him with the greatest fervour, cried "I know not what gives me the greater pleasure, my conquest or the return of Dja'far".

The name of Dja'far is found in the sources in connexion with an episode concerning 'Ammāra, daughter of Ḥamza the uncle of the Prophet. The girl had stayed at Mecca; to withdraw her from the pagans while respecting the pact of Ḥudaybiya, 'Alī proposed to take her as wife to Medina. Zayd b. Ḥāritha protested that he was her *walī* in his capacity as Ḥamza's brother and heir, and that Dja'far was also on account of his kinship with her (he was Ḥamza's nephew and brother-in-law of 'Ammāra's mother). Muḥammad agreed that Dja'far should be the girl's guardian, but restrained him from marrying her because of his double bond of relationship. Dja'far welcomed the decision of the Prophet, skipping (*hadjala*) around Muḥammad in the way in which the Abyssinians did around the Negus. It was on this occasion that the Prophet is reputed to have said "Thou art like me in thy features and thy manners (*ashbahta khalqī wa khuluqī*)".

In the year 8/629, when the Prophet decided to send an expedition beyond the Byzantine frontier, he appointed Zayd b. Ḥāritha as commander-in-chief, and, in case the latter should be killed, Dja'far, and then, as Dja'far's eventual replacement, 'Abd Allāh b. Rawāḥa. All three fell in the battle of Mu'ta

(Djumādā I 8/629) and were buried in the same tomb which had no distinctive markings. A tomb is in existence at Mu'ta on which Dja'far's epitaph in Kūfic characters is partly preserved, which shows the antiquity of the tradition concerning him. Dja'far fought and died bravely (at this time he was about forty years old); he is said to have hamstrung his horse before the battle so that he should have no means of flight, and that he was the first in Islam so to do; having had his hands cut off one after the other, he carried the standard against his chest with his stumps; more than sixty wounds were counted on his body. The Prophet, through his supernatural powers of perception, witnessed the battle from his *minbar*. The following day he went to Dja'far's house and revealed to his widow, by his tears, the sorrow which had fallen upon her.

Dja'far was the one of Muḥammad's kinsmen who most closely resembled him. He was surnamed Abu 'l-Masākin (or Abu 'l-Masākin) for his charity towards the poor. After his death he was called Dja'far *ḏhu* 'l-djanāḥayn or Dja'far al-Ṭayyār fi 'l-djanna, as the Prophet declared that he had had a dream of him flying on two bloody wings among a group of angels in Paradise. The *Usd* and the *Umdat al-tālib* say that he was also called *ḏhu* 'l-hidjratayn because of his two emigrations, to Abyssinia and to Medina, which seems strange since, on account of his exile, he could not have had the opportunity of following Muḥammad on his *hidjra*.

Of the sons Dja'far had by his wife al-Asmā', 'Awn and Muḥammad fell at Karbalā' beside al-Ḥusayn; only 'Abd Allāh gave him any descendants.

Ibn Abi 'l-Ḥadīd tells us of the arguments of those who considered the merits of Dja'far to be superior to those of 'Alī: he had embraced Islam after puberty; he had died a martyr's death, whereas there was dispute as to whether 'Alī's had been a *shahāda*, etc. Abū Ḥayyān al-Tawhīdī has also treated of this subject in the 5th part of his *K. al-Baṣā'ir*.

Bibliography: Ibn Hishām, 159, 164, 209¹⁰, 219, 221, 344, 781, 794-6; Tabarī, i, 1163 ff., 1184, 1610, 1614, 1616-8; ii, 329; iii, 2297 ff.; Wākīdī (Wellhausen), 73, 83, 282, 287, 296, 302 ff., 309 ff., 433; Mas'ūdi, *Murūdj*, iv, 159, 181, 182, 290, 449; v, 148; Ibn Khaldūn, ii App., 7, 16 ff., 39 ff.; Ibn al-Ṭhir, *Usd*, i, 286-9; Ibn Ḥājar, *Isāba*, ii, 584, no. 8746; Ibn 'Inaba, *Umdat al-tālib*, Nadjaf 1358, 19 ff.; Ibn Abi 'l-Ḥadīd, *Sharḥ Nahj al-balāgha*, Cairo 1329, ii, 108 ff.; iii, 39-41; Caetani, *Annali*, index at end of 2nd volume; W. Montgomery Watt, *Muḥammad at Mecca*, Oxford 1953, 88, 110, 111; idem, *Muḥammad at Medina*, Oxford 1956, 54 ff., 380 ff. (for the explanation of the prohibition of Dja'far's marriage with 'Ammāra). For the *ḥadīth* on the resemblance see Wensinck, *C concordance*, s.v. *shabaha*. For the tomb, and relevant bibliography, see Harawī, *Guide des lieux de Pèlerinage* [= *K. al-Ziyārāt*], trans. J. Sourdel-Thomine, Damascus 1957, 47.

(L. VECCIA VAGLIERI)

DJA'FAR B. 'ALĪ B. ḤAMDŪN AL-ANDALUSĪ, a descendant of a Yemeni family which settled in Spain at an unknown date, subsequently moving to the district of Msila, in the Maghrib, at the end of the 3rd/9th century at the latest. Like his father 'Alī, he was at first a loyal supporter of the Fāṭimid cause, as Governor of Msila; then, probably inspired by jealousy of the Zīrids [*q.v.*] who were increasingly favoured by the Fāṭimid caliphs, he changed sides in 360/971 and swore obedience to the Umayyad

caliph of Spain. After a few years in favour, he incurred the displeasure of the all-powerful *hādhib* al-Manṣūr b. Abi 'Āmir [q.v.] who had him assassinated in 372/982-3.

Bibliography: M. Canard, *Une famille de partisans, puis d'adversaires des Fatimides en Afrique du Nord*, in *Mélanges d'histoire et d'archéologie de l'Occident musulman*, Algiers 1957, ii, 33-49, with references to sources in Arabic.

(R. LE TOURNEAU)

DJA'FAR B. AL-FADL [see IBN AL-FURĀT].

DJA'FAR B. ḤARB. Abu 'l-Faḍl *Dja'far* b. Ḥarb al-Hamadhānī (d. 236/850), a Mu'tazilī of the Baghdād branch, was first a disciple of Abu 'l-Hudhayl al-'Alāf at Baṣra, and then of al-Murdār at Baghdād, whose asceticism he tried to imitate; this is what inspired him to give to the poor the large fortune which he had inherited from his father.

In agreement with the Mu'tazila, he defended the doctrine that God knows through Himself from all eternity, that His knowledge is His very being, and that the object of His knowledge can exist from all eternity. He said that we have, in the divine wisdom, the guarantee that God does not commit injustice and does not lie; indeed that we cannot reasonably conceive the idea of a God who in fact commits an injustice. The infidel who is converted by his own effort, he said, has greater merit than one who is converted by divine grace. Again in agreement with the Mu'tazila, he admitted that the Word of God—the Qur'ān—is created; it is therefore an accident and its place is the Prophet. He considered the soul to be essentially different from the body and united to it accidentally. He said that we act according to the last decision we have taken, provided it is not halted by another decision or by an obstacle.

Dja'far was a Zaydī: he said that the imamate falls on the most worthy and not on the person who deserves it by right; and 'Alī b. Abi Tālib is the most deserving in the community after the Prophet.

Bibliography: al-Ash'arī, *Maḳālāt*, Istanbul 1929, 191, 202, 337, 373, 415, 557, 598; Ibn al-Nadīm, *Fihrist*, in *Muḥ. Shafi' Presentation Volume*, Lahore 1955, 65-6; Al-Baghdādī, *Farḳ*, 151; al-Malaṭī, *al-Tanbih*, 27, 33; al-Khayyāt, *K. al-Intiṣār* (French trans. by Albert Nader, Beirut 1957), 7, 12, 66, 74, 89, 100, 113; Ibn al-Murtaḍā, *K. al-Munya* ed. T. W. Arnold, *The Mu'tazilah*, 41 ff.; ed. S. Diwald-Wilzer, *Die Klassen der Mu'taziliten*, Wiesbaden 1961, 73 ff.; A. N. Nader, *Le système philosophique des Mu'tazila*, Beirut 1956 (index). (ALBERT N. NADER)

DJA'FAR B. MANṢŪR AL-YAMĀN [see SUPPLEMENT].

DJA'FAR B. MUBASHSHIR al-Kaṣabī (also al-Thakāfi), a prominent Mu'tazilī theologian and ascetic of the school of Baghdād, d. 234/848-9. He was a disciple of Abū Mūsā al-Murdār, and to some slight degree also influenced by al-Nazzām [q.v.] of Baṣra. Little is known of his life except some anecdotes about his abnegation of the world, and the information that he introduced the Mu'tazilī doctrine to 'Āna [q.v.], and held disputations with Bishr b. Ghayāth al-Marṣī [q.v.]. He is the author of numerous works on *fiḳh* and *kalām* (al-Khayyāt 81; *Fihrist* 37) and he had numerous disciples who, together with the disciples of his like-minded contemporary *Dja'far* b. Ḥarb [q.v.], were called *Dja'fariyya*, a branch of the Mu'tazila of Baghdād, by later heresiographers. Nothing of his literary output seems to have survived, except one long

quotation on various opinions concerning the Qur'ān, from which it appears that he had anticipated al-Ash'arī's style of literary exposition (*Maḳālāt al-Islāmiyyin*, 589-98). His principle in *fiḳh* was, according to al-Khayyāt (89), to follow the *zāhir* meaning of Qur'ān, *sunna* and *ijmā'*, and to avoid *ra'y* and *ḳiyās*, and among his writings are mentioned works directed against the *aṣḥāb al-ra'y wa-'l-ḳiyās*, and against the *aṣḥāb al-hadīth*. His opinions in theology remain within the framework of the various doctrines held by the Mu'tazila; some of them seem directly to reflect his unworldly attitude, such as his definition of the world of Islām not as the "world of faith" but as the "world of unrighteousness" (*dār fiḳh*, in the technical meaning of the word; *Maḳālāt al-Islāmiyyin* 464); this seems to have been the basis for Ibn al-Rēwēndī's [q.v.] charge, repeated by later heresiographers but rejected as false by al-Khayyāt (81), that *Dja'far* regarded some Muslim sinners (*fussāḳ*) as worse than the Jews, Christians, Zindīqs and Dahriyya. As regards the caliphate, *Dja'far* held, in common with *Dja'far* b. Ḥarb and al-Iskāfī [q.v.], that 'Alī was the most meritorious of men after the Prophet, but that the appointment of his less meritorious predecessors before him was valid; he and the other Mu'tazila of Baghdād are therefore regarded as a branch of the Zaydiyya (al-Malaṭī 27).

Dja'far's brother, Ḥubaysh b. Mubashshir (d. 258/872), was a *faḳīh* and traditionalist who is claimed both by Sunnī and by Shī'a biographers (al-Khaṭīb al-Baghdādī, no. 4369; Ibn Ḥadjar al-'Asḳalānī, *Tahdhīb al-Tahdhīb*, ii, no. 363; al-Māmakānī, *Tankih al-Makānī*, Nadjaf 1349 ff., no. 2237); it is reported that *Dja'far* refused to talk to him because he was a Ḥashwī (al-Mas'ūdī, *Murūdj*, v, 443).

Bibliography: al-Khayyāt, *K. al-Intiṣār*, ed. Nyberg, index; al-Ash'arī, *Maḳālāt al-Islāmiyyin*, ed. Ritter, index; al-Malaṭī, *K. al-Tanbih*, ed. Dederling, index; Ibn al-Nadīm, *Fihrist*, in *Muḥ. Shafi' Presentation Volume*, Lahore 1955, 64; 'Abd al-Kāhir b. Tāhir al-Baghdādī, *K. al-farḳ bayn al-firaḳ*, ed. Badr, 153 f.; al-Khaṭīb al-Baghdādī, *Ta'rīkh Baghdād*, no. 3608 (tradition from 'Alī, of an ascetic tendency); al-Isfarā'īnī, *al-Tabṣīr fi 'l-Dīn*, Cairo 1359, 47; al-Shahraṣṭānī, *K. al-milāl wa 'l-nihāl*, ed. Cureton (cf. T. Haarbrücker, *Religionspartheien* etc., transl., index); Fakhr al-Dīn al-Rāzī, *K. firaḳ al-Muslimin wa'l-Mushrikīn*, Cairo 1356, 43; al-Idrī, *al-Mawāḳif*, ed. Soerensen, 338; Ibn al-Murtaḍā, *K. al-Munya*, ed. T. W. Arnold, *al-Mu'tazilah*, 43 f.; ed. S. Diwald-Wilzer, *Die Klassen der Mu'taziliten*, Wiesbaden 1961, 76 ff.; A. S. Tritton, *Muslim theology*, index; W. M. Watt, *Free will and predestination in early Islam*, index; A. N. Nader, *Le système philosophique des Mu'tazila*, index.

(A. N. NADER AND J. SCHACHT)

DJA'FAR B. MUḤAMMAD [see ABŪ MA'ŠHAR].

DJA'FAR B. YAḤYĀ [see AL-BARĀMIKA].

DJA'FAR BEG (?-926/1520)—the "Zafir agā, eunuco" listed in the index to Marino Sanuto, *Diarri*, xxv, col. 832—was Sandjaḳ Beg of Gallipoli, i.e., Kapudān or High Admiral of the Ottoman naval forces. He was appointed to this office, not (as *Kāmūs al-'alām* and *Sidjill-i 'Othmānī* assert) in 917/1511, but in 922/1516. His tenure of the office coincided with the Ottoman conquest of Syria and Egypt (922-3/1516-7) and with the extensive naval preparations that Sultan Selīm I (918-26/1512-20) urged forward during the last of his reign. *Dja'far* Beg was noted for his harsh character (cf. Hammer-

Purgstall, *GOR*, iii, 7). His misdeeds brought about his execution at the beginning of the reign of Sultan Sulaymān Kānūnī (926-74/1520-66).

Bibliography: Sa'd al-Dīn, *Tādj al-tawārikh*, Istanbul A.H. 1280, ii, 373, 389; Hādīdī *Khalīfa*, *Tuḥfat al-hibār fī asfār al-bihār*, Istanbul A.H. 1329, 23; Paolo Giovio, *Historiarum sui temporis tomus primus*, Paris 1558, lib. xvii, fol. 197r (= *La prima partie dell'istorie del suo tempo di Mons. Paolo Giovio . . . tradotta per M. Lodovico Domenichi*, Venice 1560, 469); M. Sanuto, *I Diarii*, edd. Barozzi, Berchet, Fulin, Stefani, Venice 1879-1903, xxiv, col. 848, xxv, cols. 832-833, xxvi, col. 628, xxviii, col. 821 and xxix, col. 549; Hammer-Purgstall, *GOR*, ii, 533; iii, 7; Sāmi, *Kāmūs al-a'lām*, iii, Istanbul A. H. 1308, 1818; *Sidjill-i 'Othmānī*, ii, 69; *Arşiv kılavuzu*, fasc. I, Istanbul 1938, 88. (V. J. PARRY)

DJA'FAR ÇELEBI (864/1459-921/1515), Ottoman statesman and man of letters, was born at Amasya (for the date see E. Blochet, *Cat. des mss. turcs*, ii, 1-2), where his father Tādjīd Beg was adviser to Prince (later Sultan) Bāyezīd. After rising in the theological career to *mīderris*, he was appointed *nishāndīj* by Bāyezīd II (in 903/1497-8, see *Tāci-zāde Sa'di Çelebi Münşelāt*, ed. N. Lugal & A. Erzi, Istanbul 1956, 85). Suspected of favouring Prince Aḥmad in the struggle for the succession, *Dja'far*, with other of Aḥmad's partisans, was dismissed at the insistence of the Janissaries (*Djumādā II* 917/September 1511), but Bāyezīd's successor Selim, appreciating his talents, restored him to office. After the battle of Çaldırān he was given *Şāh Ismā'īl's* wife Tādjīl *Khanum* in marriage (see I. H. Uzunçarşılı in *Bellelen*, xxiii, 1959, 611 ff.) and appointed *kādi'asker* of Anadolu (Ferīdūn², i, 406, 464); back in Istanbul, however, he was accused of having encouraged the discontent of the Janissaries on the campaign and put to death (8 Ređjeb 921/18 August 1515).

His poetical works consist of (1) a *Diwān* (selections published by Gibb and S. Nūzhet, see *Bibl.*) and (2) *Hevesnāme*, composed in 899/1493-4, a Turkish *mathnawī* completely original in theme, containing a description of Istanbul and the account of an amatory adventure. He was reckoned especially skilful as a *munshī*. His ornate description of Meḥmed II's capture of Constantinople, *Mahrūse-i Istanbul Fetḥnāmesi*, was published from a MS owned by *Khālīs Ef.* as the supplement to *TOEM*, parts 20-1, 1331/1913 (simplified text in Latin transcription by Şeref Kayaboğazi, Istanbul 1953; further MSS: Ist. Un. TY 2634, Vienna 993/1 [see A. S. Levend, *Gazavātnāmeler*, 16]). He translated into Turkish a Persian *Anīs al-ārifin* (Hādīdī *Khalīfa*, ed. Flügel, no. 1448; MSS: Istanbul, Esad Ef. 1825, Un. TY 834). A collection of his official compositions (*Munsha'āt*) was owned by *Khālīs Ef.*, but seems now to be lost (for one specimen see Ferīdūn², i, 379 ff.). *Dja'far* was also a famous calligrapher and a patron of poets.

Bibliography: Sehl, 28; Latīfī, 117; Taşh-köprüzāde, *Şahā'ik*, tr. Rescher 212 = tr. Međīdī 335 ff.; Gibb, *Ottoman poetry*, ii, 263-85; B. Meḥmed Tāhir, *Osmānī mü'ellifleri*, i, 263; Babinger, 49 f.; S. Nūzhet Ergün, *Türk şairleri*, ii, 882-90; *IA*, s.v. Cāfer Çelebi (M. Tayyib Gökbiğlin). (V. L. MÉNAGE)

DJA'FAR AL-ŞADIQ ("the trustworthy"), Abū 'Abd Allāh, son of Muḥammad al-Bākir, was a transmitter of *ḥadīths* and the last *imām* recognized by both Twelver and Ismā'īlī *Shī'īs*. He was born

in 80/699-700 or 83/702-3 in Medina, his mother, Umm Farwa, being a great-granddaughter of Abū Bakr. He inherited al-Bākir's following in 119/737 (or 114/733); hence during the crucial years of the transition from Umayyad to 'Abbāsīd power he was at the head of those *Shī'īs* who accepted a non-militant Fāṭimī imāmate. He lived quietly in Madīna as an authority in *ḥadīth* and probably in *fiqh*; he is cited with respect in Sunnī *isnāds*.

He made no sharp break with the non-*Shī'ī* majority—even a *Shī'ī* follower of his could appear in Sunnī *isnāds* (and his heir, 'Abd Allāh, was accused by later *Shī'īs* of Sunnī tendencies); but he seems to have been a serious *Shī'ī* leader nonetheless. He appears to have permitted his own *shī'a*, his personal following, to regard him, like his father, as sole authoritative exponent of the *shari'a*, divinely favoured in his *ʿilm*, religious knowledge (and in principle as the only man legitimately entitled to rule). But he taught also a wider circle who consulted him along with other masters; Abū Ḥanīfa, Mālik b. Anas, and Wāsil b. 'Aṭā', among other prominent figures, are alleged to have heard *ḥadīth* from him. It is in his time, at the earliest, that distinctive *Shī'ī* positions in *fiqh* begin to appear; but it is uncertain how far the subsequent Twelver or Ismā'īlī (or Zaydī) systems may be ascribed to his teaching, though he is given a leading role in the two former.

At the time of Zayd's revolt (122/740), *Dja'far* served as symbol for those *Shī'īs* who refused to rise; and during the revolutions after the death of al-Walīd (126/744), when most *Shī'īs* were expecting that at last the 'Alīd family would come to power, he remained neutral. His support and possibly his candidacy may have been solicited by the Kūfa *Shī'a* at the time of 'Abbāsīd victory, but he seems to have declined to recognize any other *Shī'ī* candidacy than his own, while, if he did think of himself, he held to the principle of *ku'ūd*, that the true *imām* need not attempt to seize power unless the time be ripe, and can be content to teach. At the time of the *Shī'ī* revolt of Muḥammad al-Nafs al-Zakiyya in the Hījāz (145/762), he was again neutral, leading the Husaynids in their passivity in that largely Ḥasanīd affair, and was left in peace by al-Manşūr.

Dja'far attracted a circle of active thinkers, most of whom, like the majority of his *shī'a*, lived normally in Kūfa (or some in Başra). The most fecund leader among the early *Ḡhulāt*, Abū 'l-Khaṭṭāb [*q.v.*], seems to have had close relations with him, and some radical ideas were attributed to *Dja'far* himself (but were later rejected by Twelvers as interpolations by Abū 'l-Khaṭṭāb). Before the latter was killed in 138/755, however, *Dja'far* repudiated him as going too far; this repudiation greatly disturbed some of his associates. It seems likely that though certain radical *Shī'ī* ideas helped to make his imāmate attractive in 'Irāq, *Dja'far* made a point of keeping them within bounds. More technical philosophers also were associated with him and with his son, Mūsā, notably Hishām b. al-Ḥakam and Muḥammad b. al-Nu'mān, nicknamed *Shayṭān al-Ṭāk*, who were inclined to an anthropomorphist system in contrast to that of the early Mu'tazilites with whom they disputed. *Dja'far* himself is assigned (with uncertain authenticity) a position on the problem of *ḥadar* which claims to be between determinism and free-will.

Dja'far died in 148/765 (poisoned, according to the unlikely Twelver tradition, on the orders of al-Manşūr) and was buried in the Baķī cemetery in

Medina, where his tomb was visited, especially by *Shi'is*, till it was destroyed by the Wahhābis. He left a cohesive following with an active intellectual life, well on the way to becoming a sect. But some of the differing tendencies which he had usually managed to reconcile now seem to have caused historic splits in it, occasioned by a disputed succession to his imāmate. He had designated Ismā'īl, his eldest son (by an 'Alid wife, Fāṭima, granddaughter of al-Ḥasan), but Ismā'īl had died before his father—a fact which had troubled the faith of some of *Dja'far's* followers. A considerable body held by Ismā'īl, some maintaining that he was himself not dead but only concealed; others passing on to his son Muḥammad b. Ismā'īl. These formed the nucleus of the later Ismā'īliyya, for whom *Dja'far* was the fifth imām. Most of *Dja'far's* following, however, accepted 'Abd Allāh, Ismā'īl's uterine brother and the eldest surviving son, on the ground that *Dja'far* had generalized that an imām's successor must be his eldest son; but 'Abd Allāh died without sons a few weeks later. The majority thereupon accepted Mūsā, whose mother was Ḥamida, a slave (and whom some, including prominent philosophers, had hailed as imām from the start); these developed into the Twelver *Shi'a*, for whom *Dja'far* was the sixth imām. A few asserted that *Dja'far* was not really dead, but absent, and would return as *mahdī* (these were called the *Nawūsiyya*). Some of *Dja'far's* following looked to Mūsā's young brother Muḥammad, who later became the Imām of the *Shumayṭiyya* [q.v.].

Among most *Shi'is*, *Dja'far* has been regarded as one of the greatest of the imāms and as the teacher of *fiḥh* par excellence. The Twelvers, when referring to themselves as a *madhhab*, have called it the *Dja'fariyya*. To *Dja'far* have been ascribed numerous utterances defining *Shi'i* doctrine, as well as prayers and homilies; he has been ascribed, by both Sunnis and *Shi'is*, numerous books, probably none of them authentic, dealing especially with divination, with magic, and with alchemy, of which the most famous is the mysterious *Djafr* [q.v.], foretelling the future. He is regarded as the chief teacher of the alchemist *Djābir b. Ḥayyān* (who did in fact revere him as a religious teacher). He is also regarded as a master *Ṣūfī*. Especially among the *Shi'a*, so many sayings on all sides of all controverted questions have been ascribed to him that such reports are almost useless for determining his actual opinions in a given case.

Bibliography: Ṭabarī, ed. de Goeje, iii, 2509 f.; Ibn *Khallikān*, *Wajayāt al-a'yān*, ed. M. Muḥyi 'l-dīn 'Abd al-Ḥamīd, Cairo 1367/1948, i, 291 f. (no. 128); al-Ḥasan b. Mūsā al-Nawbakhtī, *Firaḳ al-Shi'a*, ed. M. Ṣādiq Āl Baḥr al-'ulūm, Nadjaf 1355/1936, 62-79. Other references in Julius F. Ruska, *Arabische Alchemisten*, ii, *Ġa'far al-Şādiq, der Sechste Imām*, Heidelberg 1924 (see also Ruska, *Gābir ibn Ḥayyān und seine Beziehungen zum Imām Ġa'far aṣ-Şādiq, in Isl.*, xvi, 264-66), and in the less critical Dwight M. Donaldson, *The Shi'ite religion*, London 1933, Chapter XII. See also, for his alleged works, Brockelmann, *SI*, 104; and Marshall G. S. Hodgson, *How did the early Shi'a become sectarian?* in *JAOS*, lxxv, 1955, 1-13; 'Abd al-'Azīz Sayyid al-Ahl, *Dja'far b. Muḥammad*, Beirut 1954.

(M. G. S. HODGSON)

DJA'FAR SHARIF B. 'ALĪ SHARĪF AL-KURAYSHĪ AL-NĀĠŌRĪ, whose dates of birth and death are unknown, wrote his *Kānūn-i Islām* at the instigation of Dr. Herklots some time before 1832. He is said to have been "a man of low origin and of no account in

his own country", born at Uppuēlūru (Elore) in Kistna District, Madras, and was employed as a *munsif* in the service of the Madras government. He was an orthodox Sunni, yet tolerant towards the *Shi'as*, who had considerable influence in south India in his time, learned yet objective in his approach to his faith, knowledgeable in magic and sorcery yet writing of it in a deprecatory and apologetic tone, and a skilful physician of the Yūnānī school. In the course of his duties he met with Gerhard Andreas Herklots (b. 1790 in the Dutch colony of Chinsura in Bengal of Dutch parents, d. Wālādjābād 1834), who had studied medicine in England and had been appointed Surgeon on the Madras establishment in 1818. Herklots, struck by the lack of any information on the Indian Muslims comparable with the *Manners and customs of the Hindoos* of the Abbé Dubois, had started a collection of material when he met *Dja'far* accidentally, whom he encouraged to produce the work himself acting "merely as a reviser", occasionally suggesting "subjects which had escaped his memory".

The original was written in Dakkhinī Urdū, which Herklots had intended to publish also, but his death prevented this and the original has now been lost. To the translation Herklots added notes and addenda incorporating additional material from Mrs. Meer Hassan Ali's *Observations on the Mussulmauns of India*, 1832, and Garcin de Tassy's *Mémoires sur les particularités de la religion musulmane dans l'Inde*, Paris 1831, that the work might embrace "an account of all the peculiarities of the Mussulmans . . . in every part of India". His *Qanoon-e-Islam* was published (London, late 1832) with a subvention from the East India Company.

Dja'far's account traces the religious and social life of the south Indian Muslims from the seventh month of pregnancy to the rites after death, with full descriptions of all domestic rites and ceremonies and festivals of the year, including necromancy, exorcism, and other matters of magic and sorcery; Herklots's appendix adds information on relationships, weights and measures, dress, jewellery, games, etc., and a glossary. The work was rearranged and partially rewritten by W. Crooke for the new Oxford edition of 1921, enhancing its value as an authoritative account of Indian popular Islam with particular reference to the Deccan. (J. BURTON-PAGE)

DJA'FARIYYA [see *FIḤH*, *ITHNĀ 'ASHARIYYA*].

DJAFR. The particular veneration which, among the *Shi'as*, the members of the Prophet's family enjoy, is at the base of the belief that the descendants of Fāṭima have inherited certain privileges inherent in Prophethood; prediction of the future and of the destinies of nations and dynasties is one of these privileges. The *Shi'i* conception of prophecy, closely connected with that of the ancient gnosic (cf. Tor Andrae, *Die Person Muhammads in Lehre und Glauben seiner Gemeinde*, Stockholm 1918, ch. vi) made the prophetic affluat pass from Adam to Muḥammad and from Muḥammad to the 'Alids (cf. H. H. Schaeder, in *ZDMG*, lxxix, 1925, 214 ff.). The Banū Hāshim, to whom 'Alī b. Abī Ṭālib belonged, had long since claimed superiority over the Banū Umayya, as having prophecy as their appanage. Immediately after his conversion, seeing the armies of Muḥammad filing off ready for the conquest of Mecca, the Umayyad Abū Sufyān said to al-'Abbās, the Prophet's uncle, who was standing beside him, "Your nephew's authority has become very great!"; and al-'Abbās replied, "Yes, wretched one, that is Prophethood!" (Ṭabarī, iii, 1633).

A Bāṭinī tradition tells that the Prophet, when on the point of death, said to 'Alī b. Abī Ṭālib, "O 'Alī, when I am dead, wash me, embalm me, clothe me and sit me up; then, I shall tell thee what shall happen until the day of resurrection". When he was dead, 'Alī washed him, embalmed him, clothed him and sat him up; and then Muhammad told him what would happen until the day of resurrection (Ps. al-Djā'fi [read al-Dju'fi; cf. F. Wüstenfeld, *Register*, 7, l. 13], *K. al-Haft wa 'l-aẓilla*, ed. 'A. Tāmir and I.-A. Kḥalífé, Beirut 1960, 135; on the *K. al-djāfr*, attributed to 'Alī, see Brockelmann, S I, 75). Here, clearly defined, is the *terminus a quo* of the *djāfr*, which in origin was identified with the *hidḥān* and the *malāḥim*.

In the desperate struggle for the Caliphate carried on by the descendants of 'Alī, early divided and weakened amongst themselves and suffering from the severe persecution of which they had been victims—notably in 237/851 under al-Mutawakkil—an esoteric literature of apocalyptic character arose, created in order to bolster the hopes of the adepts, who were near to despair, and to sustain in the minds of the ruling Caliphs that quasi-religious respect which they felt they should owe to the descendants of the daughter of the Prophet. This literature appears in different forms, all grouped under the generic name of *djāfr*, to which is often added the noun *djāmi'a* or the adjective *djāmi'*. It is of a fatical and sibylline character, and in its later form is summarized in a table in which the *djāfr* represents fate (*kaḏā'*) and the *djāmi'a* destiny (*ḥadar*). "It is", says Ḥādīdjī Khalīfa (ii, 603 ff.), "the summary knowledge (of that which is written) on the tablet of fate and destiny, which contains all that has been and all that which will be, totally and partially". The *djāfr* contains the Universal Intellect and the *djāmi'a* the Universal Soul. Thus, the *djāfr* tends to be a vision of the world on a supernatural and cosmic scale. Deviating from its original form of esoteric knowledge of an apocalyptic nature, reserved to the imāms who were the heirs and successors of 'Alī, it became assimilated to a divinatory technique accessible to the wise whatever their origin, particularly to the mystics [see 'ILM AL-ḤURŪF]. Among the numerous authors who contributed to the development of this technique four great names must be cited: Muḥyī al-Dīn Abū 'l-Abbās al-Būnī (d. 622/1225), in *Shams al-ma'ārif*, a work which exists in three recensions, the small, the mean, and the great; the last-named was edited in Cairo in 1322-4 (1903-6) in 4 vols. It should be noted that the small work called *Djāfr al-imām 'Alī b. Abī Ṭālib* or *al-Durr al-munazzam* . . ., attributed to Ibn 'Arabī (cf. ms Leipzig 833, 1; cf. Paris 2646; Aleppo-Sbath 57 and 390), is nothing but paragraphs 33 and 34 of the *Shams al-ma'ārif* (cf. Hartmann, *Eine arab. Apokalypse* . . ., 109 ff.). Muḥyī al-Dīn b. 'Arabī (d. 638/1240), *Miṣṭāḥ al-djāfr al-djāmi'* (mss. Istanbul-Hamidiye, Ism. Ef. 280; Paris 2669, 14, etc.). Ibn Ṭalḥa al-'Adawī al-Rādījī (d. 652/1254), with the same title or under the title *al-Durr al-munazzam fi 'l-sirr al-a'zam* (mss. Paris 1663/4; Istanbul, Amuca Hüseyin Paşa 348; Saray Ah. III, 3507, etc.). 'Abd al-Rahmān al-Biṣṭāmī (d. 858/1454), with the same titles (mss. AS 2812/3; Vat. V. 1254; cf. Nicholson, in *JRAS*, 1899, 907).

In all these writings, and in many others, there is great confusion as to the procedures to be followed. Other heterogeneous elements, belonging to other forms of obscure thought, have been added; one finds the occult properties of the letters of the

alphabet (*hurūf*) and of divine names (*al-asmā' al-ḥusnā*), gematria and isopsephy (*hisāb al-djummal*), the indication of the numerical value of a name which one wishes to keep secret, the transposition of letters in a single word, for the purpose of forming another word, the combination of letters composing a divine name with those of the name of the object desired (*al-ḥasr wa 'l-baṣṭ*), the substitution of one letter in a word by another according to the *atabaṣh* system (a table of concordance in which the first letter of the Hebrew alphabet corresponds to the last, the second to the penultimate, etc.), the formation of a word by putting together the first letters of the words of a phrase, in other words all the procedures made use of by the cabbala (cf. J. G. Février, *Histoire de l'écriture*, Paris 1948, Appx. III, 588-91).

These speculations on the numerical value of the letters have played a considerable part in Muslim mysticism, where not only the letters composing the divine names, but also the seven letters not found in the *ḡāḥa*, have been the object of a special veneration. In the Islamic *hurūfiyya* neo-Platonic and cabbalistic traditions join with the speculations of certain exalted Ṣūfis, to form a body of esoteric knowledge of such an obscurity that "only the Mahdī, expected at the end of time, would be capable of understanding its true significance" (Ḥādīdjī Khalīfa, ii, 603). This diversity of procedure is further complicated by divergences in the methods of classification. Certain authors, in fact, follow the long alphabet (*aliḡ, bā', tā', ṡā'*, etc.) while others follow *al-abḡadiyya* (*aliḡ, bā', dā'im*, etc.). The first method is called *al-djāfr al-kabīr* and includes one thousand roots, the second *al-djāfr al-ṣaḡhīr* and includes only seven hundred. There is also a *djāfr mutaawassit* based separately on the lunar and solar letters; this last method is preferred by authors, and is used generally in talismanic compositions (Ḥādīdjī Khalīfa, *loc. cit.*).

Beside this numerical and mystical aspect of the letters, which by its technical and mechanical character puts the *djāfr* on the level of the *zā'irḡia* [q.v.], mention must be made of their astrological aspect. According to Ibn Khaldūn (*Muḥaddīma*, ii, 191; Rosenthal, ii, 218; cf. 184, Rosenthal, 209) the Ṣhī'as gave the name of *djāfr* to a work of astrological predictions by Ya'qūb b. Ishāḡ al-Kindī (d. after 256/870), which is probably that mentioned by Ibn al-Nadīm under the title *al-Istidlāl bi 'l-kusūfāt 'alā 'l-hawādīṡ* (*Fihrist* 259; cf. the *Risāla fi 'l-kaḏā'* 'alā 'l-kusūf, mss. Escorial, Casiri 913, 4; AS 4832, 27; for details, cf. De Goeje, *Mémoire sur les Carmathes*, Leiden 1886, 117 ff.). This work, in which al-Kindī establishes according to the eclipses the fortunes of the dynasty of the 'Abbāsids until its downfall, was not to be found at the time of Ibn Khaldūn, who considered that it must have disappeared with the 'Abbāsids' library, thrown into the Tigris by Hūlāḡū after he had conquered Bagḥdād and killed al-Mu'taṡim, the last caliph. However, it appears that a part of this work reached the Magḡrib under the name of *al-djāfr al-ṣaḡhīr*, and must have been there adapted to the dynasty of the B. 'Abd al-Mu'min.

According to the Ps. Dījhīz (*Bāb al-'irāṡa wa 'l-zadīr wa 'l-firāsa 'alā madḥḥab al-Furs*, ed. Inostrančev, St. Petersburg 1907, 4) this astrological aspect of the *djāfr* is of Indian origin; "*Al-djāfr*" he says, "is the knowledge of the [auspicious and inauspicious] days of the year, the knowledge of the direction of winds, of the appearance and withdrawal of lunar mansions . . . The book called *al-djāfr*

contains the predictions for the year, arranged according to the seasons and the lunar mansions; each group of seven lunar mansions, constituting a quarter of the year, is called *djafr*; [they [the Persians] take omens from it for rains, winds, journeys, wars, etc. It is from India that the Chosroes and their people have learnt all these sciences . . .”.

The last and most important of the aspects of the *djafr* is the apocalyptic. This is properly the original aspect, already well developed under the Umayyads and much expanded in ‘Abbāsīd times, in the form of books of oracles, called *ḥutub al-hidhān* (cf. references in De Goeje, *Carmathes*, 115 ff.). The starting-point of these speculations was the book of Daniel. Books of predictions attributed to Daniel were being read in Egypt in the year 61/680 (Ṭabarī, ii, 399; on the Arabic apocalypse of Daniel cf. the references in A. Abel, in *Stud. Isl.*, ii, (1954), 28 n. 2). Muḥammad b. ‘Abd al-Malik al-Hamaḍhānī (d. 521/1127), who continued al-Ṭabarī’s chronicle up to 487/1095 (ms. Paris 1469, f° 45r, quoted by De Goeje, *Carmathes*, 225 ff.; cf. ed. A. J. Kanaan, in *Al-Machriq*, 1955 ff.; and cf. Ibn Khaldūn, *Muḥaddīma*, ii, 198, Rosenthal 227-8) relates that under the vizierate of (Abū Dja‘far al-Karkhī (324/936) there was in Baghdād a bookseller, called al-Dāniyālī, who exhibited ancient books attributed to the prophet Daniel, in which there figured certain prominent persons together with their descriptions. He enjoyed great success with the statesmen (cf. an anecdote in Ṭabarī, iii, 496 ff., in the story of Mahdī, cited by Ibn Khaldūn, *Muḥaddīma*, ii, 192, Rosenthal 219, illustrating the tricks employed by forgers in this genre of writing). This literature is also known under the name of *Malāhim* (cf. the astrological mss. Berlin 5903, 5904, 5912 and 5915, the last two of which are attributed to Daniel, as is Istanbul-Bağdatlı Vehbi Ef. 2234). It has been widely diffused in the Maghrib. Written in verse or prose, sometimes even in dialect, it deals sometimes with events which were to happen within the Islamic community in general, sometimes with those concerning one dynasty in particular. The greater part of these writings is attributed to famous authors, although it is not possible to verify their authenticity. A list of *malāhim* is given by Ibn Khaldūn (*Muḥaddīma*, ii, 193 ff., Rosenthal 220 ff.), mostly of Maghribī origin and dealing in general with the Ḥafṣīd dynasty. Two names in this list deserve particular attention: Ibn ‘Arabī, in whose name there was current, in the time of Ibn Khaldūn, a *malhama* entitled *Ṣayḥat al-būm* (on this work cf. A. Abel, in *Arabica*, v (1958), 6 n. 3), and al-Bāḍjarbaḳī (d. 724/1323) to whom a poem on the Turks is attributed. The latter belonged to the Ḳarandaliyya (or Ḳalandariyya; cf. references in Dozy, *Suppl.*, ii, 340), and founded a sect called al-Bāḍjarbaḳiyya (Ibn Khaldūn, *Muḥaddīma*, ii, 199 ff., Rosenthal 229; cf. *TA*, vi, 283. Other sources on al-Bāḍjarbaḳī are cited by Rosenthal, 230 n.). There are also many citations from these *malāhim* to be found in the writings of Ibn Abī Usaybī‘a (d. 668/1270) and al-Maḳrīzī (d. 845/1442; cf. De Goeje, *Carmathes*, 125 ff.).

Finally, one fact must be mentioned which enhances the prestige of the *djafr* in the eyes of the Shi‘a; this is its use in a spiritual and mystical interpretation of the Qur‘ān as opposed to the traditional and lexicographical exegesis of the Sunnīs. Ibn Sa‘īd (ii, 101) attributes such an interpretation to ‘Alī b. Abī Ṭālib. From the latter it is said to have passed to Dja‘far al-Ṣādiḳ (d. 148/763)

through his uncle Zayd b. ‘Alī (d. 122/740); and Hārūn b. Sa‘īd (Sa‘īd) al-‘Iḍlī (cf. Brockelmann, *S I*, 314) is said to have received this esoteric interpretation from Dja‘far al-Ṣādiḳ [q.v.]. With regard to this, Ibn Khaldūn says: “It should be known that the *Kitāb al-Djafr* had its origin in the fact that Hārūn b. Sa‘īd al-‘Iḍlī, the head of the Zaydiyya, had a book that he transmitted on the authority of Dja‘far al-Ṣādiḳ. That book contained information as to what would happen to the family of Muḥammad in general and to certain members of it in particular. The [information] had come to Dja‘far and to other ‘Alid personages as an act of divine grace and through the removal [of the veil, *kashf*] which is given to saints like them. [The book was] in Dja‘far’s possession. It was written upon the skin of a small ox. Hārūn al-‘Iḍlī transmitted it on [Dja‘far’s] authority. He wrote it down and called it *al-Djafr*, after the skin upon which it had been written, because *djafr* means a small [camel or lamk]. [Djafr] became the characteristic title they used for the book.

The *Kitāb al-Djafr* contained remarkable statements concerning the interpretation of the Qur‘ān and concerning its inner meaning. [The statements in it] were transmitted on the authority of Dja‘far al-Ṣādiḳ. The book has not come down through continuous transmission and is not known as a book as such. Only stray remarks unaccompanied by any proofs [of their authenticity] are known from it. If the ascription to Dja‘far al-Ṣādiḳ were correct, the work would have the excellent authority of Dja‘far himself or of people of his family who enjoyed acts of divine grace. It is a fact that Dja‘far warned certain of his relatives about accidents that would occur to them, and things turned out as he had predicted.” (*Muḥaddīma*, ii, 184-5., Rosenthal 209-10). Many books of mystic exegesis and of divination bear the name of Dja‘far al-Ṣādiḳ (cf. Brockelmann, *S I*, 104), notably a *Kitāb al-djafr* (B.M. 426, 10; cf. Steinschneider, *Zur pseudepigraph. Literatur*, 71). The foundation of this “pneumatic” exegesis seems to rest on this saying of Jesus: *Nahn^u ma‘āshir al-anbiyā’ na’tikum bi ‘l-tanzīl wa ammā ‘l-ta’wīl fa-saya’ti bih^l al-Bāraklīt al-ladhī saya’tikum ba’di*, “We the Prophets bring ye the revelation; its interpretation the Paraclete [the Holy Spirit], who shall come after me, will bring ye” (Ḥādīdī Khalīfa, 603; cf. John, xiv, 26).

Bibliography: In order sufficiently to cover the range of this literature, the lists of writings on the *djafr* to be found in the manuscript catalogues should be consulted, especially Ahlwardt, iii, nos. 4213-29, and *Fihrist al-kutub al-‘arabiyya al-maḥfūza bi ‘l-kutubkhāna al-ḫidiwiyya al-Miṣriyya*, v, 333 ff.; numerous *djafr* treatises are to be found in the various collections at Istanbul. The principal works of reference are: R. Hartmann, *Eine arabische Apokalypse aus der Kreuzzugszeit. Ein Beitrag zur Ḳafr-Literatur, in Schriften d. Königsberger Gelehrten Gesellschaft, Geisteswiss. Kl.*, Berlin 1924, 89-116 (Study of an extract of Ibn ‘Arabī, *Muḥaddarat al-abrār*, ed. Cairo 1324/1906, i, 197 ff., completed by the Berlin ms. no. 4219); cf. especially 108 ff.; A. Abel, *Changements politiques et littérature apocalyptique dans le monde musulman*, in *Stud. Isl.*, ii (1954), 23-43; idem, *Un ḥadīṯ sur la prise de Rome dans la tradition eschatologique de l’Islam*, in *Arabica*, v (1958), 1-14; I. Goldziher, *Vorlesungen*, 224 ff., 263 ff.; Fr. trans. Arin, Paris 1920; idem, in *ZDMG*, xli (1887), 123-5. (T. FAHD)

AL-DJAGHBÜB, a small oasis to the south-east of Cyrenaica, the site of the tomb of Muḥammad b. 'Alī al-Sanūsī, founder of the brotherhood of the Sanūsīyya. It is the furthest east, the smallest and the most prosperous of the oases along the important traditional route which leads from the valley of the Nile and Siwa to Fezzan and the region of Tripoli, passing through a chain of depressions where are to be found the palm-groves of *Djālo*, *Awdjila*, *Marada*, and *Djufra*, which are close to the 29th parallel.

The depression of *Djaghbüb* consists of a sinuous basin called *Wādī Djaghbüb* covering 700 sq. km., and going down to 29 m. below sea-level: in the north it is dominated by the plateau in sand and limestone of the Marmaric (Miocene period); this gives way in the south to soft hills covered by dunes of Libyan erg. The depression is carpeted in red earth and yellow sand and the beds occupied by *sebkhas* or, to the east, by salt lakes (*bahr*).

The only traces of the distant past are the tombs dug out of the northern cliff, similar to those at Siwa. *Djaghbüb* owes its existence to Muḥammad b. 'Alī al-Sanūsī, who came from Cairo in 1856 with his family, followers and servants, and founded the mother *zāwiya* of the brotherhood on a slight hill to the N-E of the depression. Later a large mosque was built while gradually a town grew up, which, according to Duveyrier in 1881 had nearly 3,000 inhabitants, of which 750 were *tolba* and 2,000 slaves. But the departure in 1895 of Muḥammad al-Mahdī—the son of the founder of the town, who died in 1859—for Kufra, marked the start of the decadence of *Djaghbüb*, which is briefly mentioned by some travellers: Rohlfs (1869), Rosita Forbes and Hassanein Bey (1921 and 1923) and Bruneau de Laborie (1923). The town was occupied by the Italians in 1926: they put up two forts and encouraged agriculture. The British took it in 1941 and ceded it to Cyrenaica, a province of the Libyan federal union which was founded in 1951.

Djaghbüb is a very small settlement of 200 inhabitants. Its enclosure of huge dry stones surrounds the great mosque and the *zāwiya*, both of which have a large porticoed courtyard, their annexes and a small number of houses which are often two-storied. The tomb of Muḥammad b. 'Alī al-Sanūsī, situated under the dome of the great mosque, is a place of pilgrimage for all the followers of the brotherhood, and the *zāwiya* a place of learning. Masters, *tolba* and officials of the *zāwiya* and the mosque form the greater part of the population, together with the negro servants who work in the few gardens in the date-grove; the latter consists of scarcely more than 2,000 cultivated date-palms; the gardens, watered by the brackish water of a shallow well, have been improved thanks to the drilling done by the Italians, who bored an artesian well of fresh water. There is practically no commercial activity.

Bibliography: A. Desio, *Risultati scientifici della missione alla oasi di Giarabub, 1926-1927*, Soc. Geogr. italiana, Rome 1928-31; E. Scarin, *Le oasi cirenaiche del 29° parallelo*, Florence 1937; G. Rohlfs, *Von Tripolis nach Alexandrien*, Bremen 1871; R. Forbes, *The secret of the Sahara. Koufra*, London 1921; Hassanein-Bey, *The lost Oases*, London 1921; Bruneau de Laborie, *Du Cameroun au Caire par le désert de Libye*, Paris 1924.

(J. DESPOIS)

AL-DJAGHMĪNĪ (OF ČAGHMĪNĪ), MAḤMŪD B. MUḤAMMAD B. 'UMAR, a well-known Arab astronomer, a native of *Djaghmīn*, a small town in

Kh^wārizm. The dates of his birth and death are not precisely established, but it is very probable that he died in 745/1344-5 (cf. Suter, in *ZDMG*, liii (1899), 539). The following works of his have been preserved: (1) *al-Mulakhkhaṣ fi 'l-hay'a* (Epitome of astronomy), which was very widely known and was frequently commented upon, notably by *Qāḏizāda al-Rūmī*, by al-*Djurdjānī*, and by many others; a German translation of this work, by Rudloff and Hochheim, was published in *ZDMG*, xlvii (1893), 213-75; manuscripts of this work are to be found in many collections, e.g., Berlin, Gotha, Leiden, Paris, Oxford, etc.—(2) *Kiwā 'l-kawākib wa ḏa'fuhā* (The strong and weak influences of the constellations), preserved at Paris.—(3) *Ḳānūnča* (The little canon), a medical work, an extract from the canon of Ibn Sīnā, preserved at Munich, Gotha, etc., which has appeared in several lithograph editions.

Bibliography: *Hādjdjī Khalifa*, vi, 113; Brockelmann, I, 473; II, 213; S I, 826, 865 (this author makes *Djaghmīnī* two authors of the same name: the first, d. 618/1221, is said to be the author of no. 1 above and of two arithmetical treatises; the second, a physician, d. 745/1344, of no. 3 above); Nallino, *Al-Battānī, Opus astronomicum, passim* (in index); Suter in *Abh. z. Gesch. d. mathem. Wissensch.*, x, 164; xiv, 177; Sarton, *Introduction*, iii, 699-700.

(H. SUTER-[J. VERNET])

DJĀGĪR, land given or assigned by governments in India to individuals, as a pension or as a reward for immediate services. The holder (*djāgīrdār*) was not liable for land tax on his holding (see *PARĪBA*), nor necessarily for military service by virtue of his tenure. See further *IKTĀ'*.

DJAHĀN SHĀH (i) [see SUPPLEMENT].

DJAHĀN SHĀH (ii) [see MUGHALS].

DJAHĀNĀRĀ BĒGAM, the eldest daughter of *Shāh*dhān and *Mumtāz Mahall* (the lady of the *Tādjī* at *Āgrā*) and their first child, was born on 21 *Šafar* 1023/23 March 1614. She bore the complimentary title of *Fāṭima al-Zamān*, which misled von *Kremer* followed by *Macdonald* (*The Religious Attitude and Life in Islam*, London, 205) into believing that her name was *Fāṭima*. To contemporary historians she is known by the Court title of *Bēgam Šāhib* or *Šāhiba* ('*Abd al-Ḥamid Lāhawrī, Bādshāh-nāma* (text), i, 1178 and Muḥammad *Šāliḥ Kanbōh, 'Amal-i Šāliḥ*, i 80) or *Pādshāh Bēgam*. After the death of her mother in 1041/1631, she enjoyed the status of the first lady of the realm, partly reflected in her aforesaid Court title. Throughout her life she remained staunchly devoted to her father and even kept company with him during his incarceration after his deposition by *Awrangzīb*, whose displeasure she earned through her excessive fondness for her brother, *Dārā Shukōh* [*q.v.*], his rival.

An accomplished lady, she is the author of two *Šūfī* works: (i) *Mu'nis al-arwāḥ* and (ii) *Šāhibiyya*, an incomplete biography of her *pir*, *Mullā Shāh Kādīrī*. According to her own statement (see *Oriental College Magazine*, Lahore xiii/4, 16), she was the first woman in the line of *Tīmūr* to have taken to mysticism. Originally a disciple of *Mullā Shāh Kādīrī*, she contracted her *bay'a* in the *Čishtī* order [*q.v.*], and one of her works, *Mu'nis al-arwāḥ*, is on the life of *Kh*^wādija *Mu'īn al-Dīn Čishtī* [*q.v.*]. She wielded great influence during the reign of her father, and enjoyed an allowance of 600,000 rupees, half in cash and half in lands, settled on her by the Emperor; *Awrangzīb* doubled this amount during

his reign. During Shāh Djahān's captivity she served as a link between the deposed emperor and the reigning monarch, Awrangzīb, all the important political correspondence passing through her. She died unmarried in 1092/1681 and was buried in Delhi, according to her wishes, in the compound of the shrine of Nizām al-Dīn Awliyā' [see Dihli, Monuments] in a simple marble tomb, built by herself and covered with grass at the top. The allegations against her by some European travellers that she had illicit relations with her own father, the deposed emperor, are baseless and may be disregarded.

The Djāmi' Masjdid at Āgrā, which had an attached madrasa, was built by Djahānārā. This is the first mosque of major dimensions built under the Mughals, except for Akbar's at Fathpur Sikrī [q.v.].

Bibliography: Autobiographical statements at the end of the Shāhibiyya (MS. Āpā-Rāo Bhōlā Nāth Library, Ahmadabad); 'Abd al-Ḥamid Lāhawrī, Bādshāhnāma (Bib. Ind.), i, I, 94; Muḥammad Ṣāliḥ Kanbōh, 'Amal-i Ṣāliḥ (Bib. Ind.), i, 80; Muḥammad Sākī Mustā'idd Khān, Ma'āthir-i 'Ālamgiri (Bib. Ind.) 213; Shāhnawāz Khān, Ma'āthir al-Umarā' (Bib. Ind.) s.v.; G. Yazdani, Jahānārā in JPHS, i/2 (Calcutta 1914), 152-69; Maḥbūb al-Rahmān, Djahānārā (in Urdū), 'Aligarh 1918; H. A. Rose, Persian letters from Jahān Arā, daughter of Shāh Jahān to Rāja Budh Parkāsh of Sirmūr, in JASB, 1911, 449-58; K. R. Qanungo, Dara Shukoh, Calcutta 1935, i, 10; N. Manucci, Storia do Mogor, tr. W. Irvine, London 1907, i, 217 and index; Carr Stephen, The archaeology and monumental remains of Delhi, Calcutta 1876, 108-9; R. C. Temple, Shahjahan and Jahānārā, in Indian Antiquary, xlv, 1915, 111-2; Nazākat Djahān Timūrī, Doctoral thesis Punjab University, 1959; Ṣabāḥ al-Dīn 'Abd al-Rahmān, Bazm-i Timūriyya, 'Azamgaḥ 1367/1948, 447-455 (where other references especially on her poetic talents are given); Banarsī Prasad Saksena, A History of Shahjahan of Dihli, Allahābad 1932, index; Sayyid Aḥmad Khān, Āthār al-Ṣanādīd, Kānpur 1846, s.v.

(A. S. BAZMEE ANSARI)

DJAHĀNDĀR SHĀH, Mu'izz al-Dīn, Mughal emperor regnabāt 21 Ṣafar 1124/29 March 1712 to 16 Muḥarram 1125/11 February 1713. Born 10 Ramaḍān 1071/10 May 1661, eldest son of Bahādur Shāh [q.v.], at the time of his father's death he was governor of Multān. Pleasure-loving and indolent, he was able to participate actively in the struggle among Bahādur Shāh's sons for the throne only through the support of the ambitious Dhu 'l-fikār Khān, mīr bakḥshī and ṣubādār of the Deccan who was anxious to exclude 'Azīm al-Sha'n from the succession and to win the wizārā for himself.

After three days fighting near Lahore, 'Azīm al-Sha'n was defeated and killed. With the help of Dhu 'l-fikār Khān, Djahāndār Shāh disposed of his other brothers Djahān Shāh and Raffī' al-Sha'n. At the time of his accession Djahāndār Shāh was 52 (lunar) years of age. His sybaritic tastes and devotion to the dancing girl Lāl Kunwar, quickly seized upon by contemporary historians as the explanation of his fate, certainly did nothing to restore the finances of the central government, nor did the intrigues of Lāl Kunwar's entourage against the wazīr Dhu 'l-fikār Khān make for vigour and loyalty in the administration.

In Sha'bān 1124/September 1712, supported by the Sayyids of Bārha [q.v.] 'Abd Allāh Khān and

Husayn 'Ali Khān, whom Djahāndār Shāh had failed to conciliate, Farrukhsiyar, second son of 'Azīm al-Sha'n, marched on Āgrā from Paīnā, defeating 'Izz al-Dīn, son of Djahāndār Shāh. at Khwādja on the way. Hastily gathering an army, Djahāndār Shāh and Dhu 'l-fikār Khān marched to Āgrā but were defeated on 13 Dhu 'l-hidjja 1124/10 January 1713. Djahāndār Shāh fled to Dihli to take refuge with the wakīl-i muflak Asad Khān, father of Dhu 'l-fikār Khān. Father and son imprisoned him in the fort of Dihli in the hope of mollifying Farrukhsiyar. The day before Farrukhsiyar's triumphal entry into Dihli, Djahāndār Shāh was slain by his orders.

Bibliography: Nūr al-dīn Fārūkī, Djahāndār-nāma, India Office Library Persian MS 3988, fol. 6b to end; Kāmraḍī, son of Nam Singh, 'Ibrat-nāma, I.O. Library, Persian MS 1534, fols. 45a-47b; Mirzā Mubārak Allāh, 'Waḍīḥ', Ta'rikh-i Irādat Khān, I.O. Persian MS 50, fols. 43, 58 to end; Muḥammad Kāsim 'Ibrat' Lāhawrī, 'Ibrat-nāma, B.M. Or. 1934, fols. 57a-72b, 75a; Mīr Shafī' Wārīd, Mir'ā-i wārīdat, B.M. Add. 6579, fols. 126a-142b; Mīr Muḥammad Aḥsan Iḍjād, Farrukhsiyar-nāma, B.M. Or. 25, fols. 57b-93b; Muḥammad Kāsim, Aḥwāl al-Khawākīn, B.M. Add. 26, 244, fols. 36b-59b; Anon., Ta'rikh-i Sulṭanat-i Farrukhsiyar, B.M. Add. 26, 245, fols. 36b-57b; Lāl Rām, Tuḥfat al-Hind, vol. ii, B.M. Add. 6584, fols. 80b-87a; Khāfī Khān, Muntakhab al-lubāb, Bibliotheca Indica, Part ii, Calcutta, 1874, index, 1086; Ghulām Husayn Khān Ṭabāṭabā'ī, Siyar al-muta'akḥkhīrīn, lith. Lucknow, 1866, vol. ii, 381-93; F. Valentyn, Oud-en-Nieuw Oost-Indien, vol. iv, Dordrecht & Amsterdam, 1726, 280-302; trans. as Embassy of Mr. Johan Josua Ketelaar by D. Kuenen-Wicksteed, in Journal of the Punjab Historical Society, x, 1, 1929, 1-94; For other references not available to me see: Storey, i, 600-10 *passim* and Satish Chandra, Parties and politics at the Mughal court, 1707-1740, 'Aligarh 1959; William Irvine, Later Mughals, Calcutta & London, 1921. Cambridge History of India, vol. iv, The Mughul Period, 1937, Chapter xi.

(P. HARDY)

DJAHĀNGĪR, the fourth Mughal emperor of India in the line of Bābur [q.v.], the first surviving child of Akbar, others born earlier having all died in infancy, was born on 17 Rabī' I 977/31 August 1569 of a Rāḍipūt queen, called Miryam al-Zamānī, at (Fathpur) Sikrī, near Āgrā, in the hermitage of a recluse Shaykh Salīm Čishtī, to whose intercession the birth of a son was attributed. The young prince was named Salīm after the Shaykh but Akbar always called him Shaykhū Bābā, scrupulously avoiding the Shaykh's name. History is silent on the conversion of Djahāngīr's mother to Islām either before or after her marriage to Akbar. Badā'ūnī's silence on the subject may, however, be taken to mean that she had embraced Islām before entering the ḥarīm of the emperor.

In spite of the best education that Akbar provided his son and successor, the youthful prince could not escape the prevailing atmosphere of political intrigue and chicanery which ultimately vitiated relations between father and son. In 1001/1591 Akbar fell seriously ill and in his agony accused Salīm of conspiring to poison him. This was the beginning of estranged relations which reached a climax in 1008/1599 when Djahāngīr revolted and proclaimed his independence at Allāhābād [q.v.].

His alleged romance with a palace-maid called Anārkalī, which resulted in a tragedy, finds no corroboration in history. The mausoleum known as Anārkalī's tomb, in Lahore (see S. M. Latif, *Lahore, its history, architectural remains...*, Lahore 1892, 186-7) is said to have been raised over the mortal remains of his lady-love by the baulked lover, prince Salīm. The marble sarcophagus, still preserved in a corner of the plain whitewashed octagonal building, bears the intriguing inscription "*mađīnūn Salīm-i Akbar*". The entire affair is so shrouded in mystery that nothing convincing can be said about it. The unusual inscription while on the one hand may be interpreted to reveal the depth of prince Salīm's intense grief on the cruel death of his beloved, said to have been built up alive in a wall by the order of Akbar, on the other hints at a compromise having been reached between the emperor, as head of the royal family, and the demented prince, the heir to the 'Great Mogul'. Why none of the contemporary historians or Djahāngīr himself makes any mention of this tragedy is difficult to comprehend. Latif (*op. cit.*, 187) gives the date 1008/1599 as the date of Anārkalī's death. This date, according to him, is inscribed on the sarcophagus along with another date 1024/1615 and the words "in Lahore" which is considered to be the date of the construction of the mausoleum, but in 1008/1599 Djahāngīr was 31 (lunar) years of age and already married to a number of wives. Moreover, Djahāngīr was at Allāhābād in 1008/1599 when he rose in open revolt against his father. Was the cruel fashion in which Anārkalī was done to death the real cause of this rebellion? Akbar's leniency towards the rebel prince seems to be precalculated as he apparently wanted to soothe the lacerated heart of the erratic prince carried away by passion and distress by adopting a mild policy.

Akbar's attempts at a reconciliation were thwarted by the ambitious prince who in 1010/1601 marched at the head of a large army to Āgrā. On Akbar's showing signs of resistance the rebel prince retreated to Allāhābād where he assumed the royal title and set up a regular court. Temporary reconciliation was again brought about by the widow of Bayram Khān [*q.v.*], Salīma Sulṭān Bēgam, but the youthful prince soon after took to his old ways. He went back to Allāhābād where he again set up his Court. In the meantime Salīm was convinced that Abu 'l-Faḍl [*q.v.*], the talented minister of Akbar, was responsible for his troubles and that he was constantly poisoning the ears of the emperor against him. He, therefore, designed an attack on Abu 'l-Faḍl and while the latter was on his way back from the Deccan in 1011/1602 he was set upon by the retainers of the Bundelā chieftain, Bīr Singh Dēw, who had been commissioned by Djahāngīr to perform the deed; his head was cut off and sent to Djahāngīr at Allāhābād. This cold-blooded murder was unjustifiable, but Djahāngīr was so much convinced of the villainy of Abu 'l-Faḍl that he felt no compunction, but rather was relieved at the removal of a stumbling-block from his way. (*Tūzūk-i Djahāngīri*, tr. Rogers and Beveridge, i, 25).

On the death of Akbar in 1013/1605 Djahāngīr ascended the throne under the title of Abu 'l-Muẓaffar Nūr al-Dīn Muḥammad Djahāngīr Pādshāh-i Ghāzī, which also appears on some of his coins. Soon after his accession he had to face the rebellion of his eldest son Khusrāw in 1015/1606. Although a reconciliation was effected, the emperor never forgave the

audacity of his son, whose death in suspicious circumstances in 1031/1622 at Burhānpūr relieved Djahāngīr of considerable worry. The Sikh guru (spiritual leader) Arđjun, who had helped and sheltered Khusrāw during his rebellion, was punished with death by the emperor. This punishment, however, was interpreted as an atrocious act on the part of the Mughal emperor, and it laid the foundations of that deep-rooted hostility which continued to embitter the relations between the Indian Muslims and the Sikhs over the centuries, at its worst during the supremacy of the Sikh general, Banda Bayrāgi, in the 12th/18th century, and during the large-scale disturbances in India on the eve of Independence in 1947.

In 1016/1607 Djahāngīr was able to crush a conspiracy to murder him while camping at Kābul. Four of the ringleaders were executed while prince Khusrāw, the moving spirit, was partially blinded by the orders of the emperor. With his marriage to Nūrdjahān, daughter of Ghīyāth Bēg, known to history as I'timād al-Dawla, in 1020/1611 Djahāngīr commenced a new phase in his life as a ruler. Contemporary sources make no mention of the popular story of Djahāngīr's passionate love for Nūrdjahān and the premeditated murder of her husband, 'Alī Kulī Khān Istadīlū (Shīr Afkan), at the instance of Djahāngīr, in 1016/1607. None of the European travellers who visited India during the reign of Djahāngīr makes even an oblique mention of Djahāngīr's complicity in the murder of Shīr Afkan and his anxiety to marry Nūrdjahān, then known as Mihr al-Nisā'. After her marriage to the emperor, Nūrdjahān gradually assumed all power and wielded great influence in affairs of state. Her name, along with that of the emperor, was inscribed on gold coins and she came to be recognized as the *de facto* ruler.

The Shī'ī scholar Nūr Allāh al-Shūstari, who had been appointed *kādi* of Lahore by Akbar and who had so far practised *taḳīyya*, successfully concealing his faith from the people, emboldened by the meteoric rise to power of Nūrdjahān, herself an orthodox Shī'ī, began to pronounce judgments which created doubts in the minds of the Sunnī majority. This led to a Court conspiracy against the *kādi*, then in the queen's favour. He was accused of professing the Shī'ī faith while boldly acting as a Sunnī *kādi*. This revelation resulted in his execution by order of the emperor, who punished him for practising a fraud (*Nudjūm al-samā'*, 15-6). This act of bigotry on the part of a latitudinarian and eclectic like Djahāngīr, whose own consort Nūrdjahān was a Shī'ī, is rather surprising but it shows, at the same time, the measure of influence that the disgraced theologians and 'ulamā' had again come to exercise in state affairs, after their calculated downfall during the reign of Akbar. No less surprising is Djahāngīr's estimate, based on intelligence reports, of *shaykh* Aḥmad Sirhindī [*q.v.*] whom he described as an impostor (*shayyād*), and his famous *Maktūbāt* as a tissue of absurdities (*Tūzūk*, Eng. tr., ii, 91-2). He was so much convinced of the *shaykh's* fraudulence that on the pretext of his having transcended the limits of Šūfic propriety in his *Maktūbāt* (i, no. 11), he ordered his imprisonment in the fort of Gwāliyar [*q.v.*], where political criminals were generally confined, but after a year or so revised his opinion and liberated him.

In 1032/1623 Djahāngīr had to face a filial revolt when prince Khurrām (Shāhdjahān) rebelled, driven to this predicament by the machinations of

Nūrdjahān who wanted her son-in-law Shāhryār, a step-brother of Shāhdjahān, to succeed to the throne once the latter was removed from the way. Khurram's rebellion, pursued all over India with the support of his own forces, amounted to a civil war which weakened Imperial prestige and greatly depleted the treasury; but the superior generalship of Mahābat Khān [q.v.] forced his surrender in Djumādā II 1035/ March 1626 after a revolt of three years.

An attempt by Mahābat Khān to seize Djahāngīr in 1035/1626 in order to remove him from the influence of Nūrdjahān and her brother Āṣaf Khān was at first successful, to the queen's discomfiture; but Āṣaf Khān, having first fled, later joined Mahābat Khān at Kābul at Nūrdjahān's instigation, and provoked dissension among the Imperial followers. On Mahābat Khān's flight and his subsequent alliance with Prince Khurram, Nūrdjahān appointed Khān-i Djahān Lōdī as Imperial commander, with orders to subdue the rebels; but her plans were thwarted by the death of Djahāngīr, whose health had been shattered by excessive drinking, his greatest weakness, pursued since his early youth. Some hagiological works attribute Mahābat Khān's conduct to the maltreatment and disgrace that Aḥmad Sirhindī suffered at the hands of Djahāngīr. It has further been claimed that prince Khurram, (Azad Bilgrami, *Subhat al-marājīn*, Bombay 1303/1886, 49), Mahābat Khān and some other high-ranking nobles had secretly contracted their bay'at with the *shaykh* and held him in high esteem; and that the treatment meted out to him was bitterly resented by them all. Before any decisive action could be taken against Mahābat Khān, Djahāngīr died while on his way to Bhimbar from Rādjawrī, on 27 Ṣafar 1037/28 October 1627 in the 58th solar year of his age and the twenty-second of his reign. His body was brought down to Lahore where it was laid to rest, without its receiving an appropriate funeral on account of the disturbed conditions, at a spot designated by Nūrdjahān over which she erected a magnificent mausoleum at her own expense. (For a description of the tomb, see LĀHAWR).

A well-read man, a patron of literature and art, a keen observer of men and matters, Djahāngīr was the most polished and cultured scion of the House of Timūr. He was a sensible ruler, kind-hearted and generous, who hated oppression and had a passion for justice. Immediately after his accession to the throne he ordered a chain of gold, adorned with bells, to be hung from the imperial palace in Āgrā which an aggrieved person could shake at any moment of the day or night and get justice. (See *Tūzuk*, Rogers and Beveridge, i, 7). He was lover of nature; Djahāngīr's *Tūzuk* is full of descriptions of the scenic beauty of Kāshmir and other lovely places and of the fauna and flora of the regions he visited. An accomplished prose-writer, his memoirs are in no way inferior to those of Bābur, although he sometimes portrays himself as a violent and unprincipled man whose personal account arouses our disgust and contempt. But unlike Bābur he must be credited with greater honesty and frankness in whatever he writes except in one or two instances when he deliberately tried to conceal the truth.

He makes no secret of his addiction to wine and opium, which ultimately ruined his robust health and hastened his end. He was exceedingly cruel sometimes, having once got a sodomite flayed alive and another castrated. Similarly he ordered the bones of Naṣīr al-Dīn Khaldījī, ruler of Mālwa, who was guilty of poisoning his father, to be exhumed

and thrown into the Narbadā, when he visited Māndū [q.v.] in 1027/1617. As a rule, his reign brought peace and prosperity to the people; industry and commerce flourished; architecture, painting and literature progressed and on the political side there was stability and strength only marred by a few wars in Mewār and the Deccan, and some minor disturbances in Bengal as the ineffectual revolt of 'Uthmān Khān Afghān.

Bibliography: *Tūzuk-i Djahāngīrī* (with numerous variants), ed. Sayyid Ahmad Khan, Ghazipur 1864 (Eng. transl. Rogers and Beveridge, London, i 1909, ii 1914, Urdū transl. Lahore 1960); there is another version of the memoirs called *Ta'rikh-i Salīm Shāhī* translated into English by Major David Price (Calcutta³, 1906), quite unreliable being a forgery and a fabrication; Ṣamsām al-Dawla Shāh Nawāz Khān, *Ma'āthir al-umarā'*, (Eng. transl. Beveridge, i, 573-4; Mu'tamad Khān, *Ikbāl-nāmah-i Djahāngīrī*, (Bibl. Ind.), Calcutta 1865; Beni Prasad, *History of Jahangir*, Allahabad 1940 (contains an exhaustive bibliography and gives a fairly balanced account of Djahāngīr's reign; certain statements by the author are, however, not unbiased); *Cambridge History of India*, iv, s.v.; *Jahangir and the Jesuits* (transl. C. H. Payne, London 1939; *Calcutta Review*, 1869, xcvi, 139-40 (article by H. Blochmann); Ṣabāḥ al-Dīn 'Abd al-Raḥmān, *Bazm-i Timūriyya* (in Urdū), A'zamgafh 1367/1948, 128-68; Storey, i, 556-64; Mirzā Muhammad 'Alī, *Nudjūm al-samā'* (for an authentic account of the death of Nūr Allāh al-Shūstarī) Lucknow 1302 A.H., 9-16; *Embassy of Sir Thomas Roe*, ed. William Foster (Hakluyt Society); Francis Gladwin, *The History of Hindustan during the reigns of Jahangir, Shah Jahan and Aurungzeb*, Calcutta 1788, (based mainly on Kamgār Ḥusaynī's *Ma'āthir-i Djahāngīrī*, still in MS.); V. A. Smith, *Oxford History of India*,⁴ s.v.; Dhakā³ Allāh Dihlawī, *Ta'rikh-i Hind* (in Urdū), vi, 'Aligaḥ 1917, the only detailed account in Urdū; 'Abd al-Ḥayy Nadwī, *Nuzhat al-khawāṭir*, Ḥaydarābād 1375/1955, v, 120-22, (the only brief account in Arabic known to me).

For the buildings of Djahāngīr, see HIND, Architecture; MUGHALS; also ĀGRA, LĀHAWR, PALAMAŪ.

For the Mughal garden, which Djahāngīr specially developed, see BŪSTĀN, KASHMĪR, SRĪNĀGAR.

For miniature painting, which reached its highest point in India under Djahāngīr's patronage, see HIND, Art.

Mughal coinage reached its highest point of elaboration in the variety of pieces and the refinement of designs during Djahāngīr's reign. For Djahāngīr's coins see SIKKA.

(A. S. BAZMĒE ANSARI)

DJAHANNAM, Gehenna (Hebrew *g'hinnōm*, valley of the Gehenna); the Arabic word evokes etymologically the idea of "depth" (cf. *infernus*). Used very often in the *Kur'ān* as a synonym of *nār* ("fire"), *djahannam* must accordingly be rendered by the general idea of Hell. The same is true in traditions.

Exegetists and many treatises on *kalām* (or *taṣawwuf*) were, subsequently, to give it a particularized connotation. The description of the Muslim Hell, the problems relating to it and consequently the references to verses in the *Kur'ān* mentioning *djahannam*, are considered in the article NĀR; here only its restricted sense is considered. Here

are two examples from among the most familiar:

1. Some traditionists like al-Baghawī, with an extremely literal and uncritical outlook, considering the precise wording of the dialogue (*taṣwīr*) in the *Kurʿān*, L, 30, between God and Gehenna, regard the latter as a fantastic animal of hell which they describe with endless hyperbole. It will be drawn along by 70,000 angels, its guardians, at the time of the resurrection, the width between the shoulders of each guardian angel being equal to 70 years' march, etc. The description, supported by *hadīth*, is repeated in al-Shaʿrānī's *Mukhtaṣar* (for this sort of commentary in Muslim thought, see *Djanna*).

2. Descriptions which show hell as a place made up of concentric layers of increasing depth generally put Gehenna in the higher zone, that reserved for members of the Muslim community who have committed "grave sins" about which they have not repented and whom God, in accordance with his threats, decides to punish for a time with infernal torments. It is thereby admitted, even by those who uphold the eternity of hell, that Gehenna will cease to exist. It will be wiped out when the last repentant sinner among the believers leaves it to enter paradise. We may note that the etymological reference to the idea of "depth" is suppressed here.—This interpretation, which occurs in the *tafsīr* of Khāzin and elsewhere is freely expounded in the manuals of the Ashʿarī school (e.g. al-Bādīūrī, *Hāshiya* . . . 'alā *Djawharat al-tawhīd*, ed. Cairo 1352/1934, 107). For the place of Gehenna in the circles of Hell according to Ibn ʿArabī, see the diagrams reproduced by Asin Palacios, *La Escatología musulmana en la Divina Comedia*, Madrid-Granada 1943, 147.

Bibliography: in the article; detailed references will be given in the article NĀR.

(L. GARDET)

DJAHĀN-SŪZ, 'ALĀ' AL-DĪN ḤUSAYN B. AL-ḤUSAYN, Ghūrīd ruler—poet, notorious for his burning of Ghazna in 546/1151. The cause of the violence between the Ghūrīds and Bahrām Shāh of Ghazna [q.v.] would appear to have been an attempt by Kuṭb al-Dīn Muḥammad, (eldest brother of 'Alā' al-Dīn) to seize Ghazna through an intrigue with some of its inhabitants. Bahrām Shāh had him poisoned; an attempt by another brother, Sayf al-Dīn Sūrī, to avenge his brother ended, after the temporary occupation of Ghazna by the Ghūrīd forces, in his ignominious death at the hands of Bahrām Shāh. Death (from natural causes) prevented another brother, Bahā' al-Dīn Sām, from action, whereupon 'Alā' al-Dīn marched against Bahrām, defeating him in three battles and occupying Ghazna. The city was probably sacked so ruthlessly through rage at the fickleness of its inhabitants but also with the intention of securing 'Alā' al-Dīn's rear for his wider ambitions against the Saldjūk possessions to the west and north of Ghūr. In the year following (547/1152), with Bahrām Shāh a fugitive in the Pandjāb, 'Alā' al-Dīn moved against Sandjar, in alliance with the *muḥta'* of Harāt, only to be defeated and captured at Awba near Harāt. He was released before Sandjar's quarrel with the Ghuzz in 548/1153 and appears to have ruled quietly at Firūz-Kūh until his death in 556/1161. Several of his poems in self-praise survive both in the histories and in the biographies of the poets.

Bibliography: Ibn al-Aṭhīr, ed. Tornberg, xi, 89-90, 107-8; Minhādī b. Sirādī *Djūz-djānī*,

Ṭabaqāt-i Nāsiri, trans. H. G. Raverty, Calcutta 1873-81, index, vol. ii, 7; Nizāmī al-ʿArūdī al-Samarḳandī, *Čahār maḳāla*, ed. Mirzā Muḥammad, Leyden and London 1910, index, 282; Muḥammad b. ʿAlī b. Sulayman al-Rāwandī, *Rāhat al-suḍūr*, ed. Muḥammad Iqbāl, London 1921, 175-6; trad. M. C. Defrémery, *Histoire des Sultans Ghourides* (extract from Mir Khān's *Rawḍat al-ṣafā*), Paris 1844, 7-15; Firīṣṭa, i, 87-90; Dawlatshāh, 75-6; ʿAwfī, *Lubāb*, i, 38-9. Fakhr-i Mudabbir, *Ādāb al-ḥarb wa 'l-shuḍjā'a*, British Museum MS. Add. 16,853 fols. 170a-172b; Browne, ii, 107, 306, 338, 381. Other references (unavailable to me) are given in Ghulām Muṣṭafā Khān, *A history of Bahram Shah of Ghazna*, in *IC*, xxii, 3, July 1949. (P. HARDY)

DJAHBADH (pl. DJAHĀBIDHA), a term of Persian origin, perhaps derived from a **gahbadh* in the Sāsānid administration, (the term is suggested by Herzfeld; Paikuli, gloss. N° 274) used in the sense of a financial clerk, expert in matters of coins, skilled money examiner, treasury receiver, government cashier, money changer or collector (*Tādī al-ʿArūs*, ii, 558; Dozy, *Supplément*, i, 226; Vullers, *Lexicon Persicum*, i, 544; Ibn Mammātī, 304, etc.).

From the end of the 2nd/8th century on, bearers of this title in the time of the ʿAbbāsīd Caliphs Maṣṣūr, Harūn, and Mahdī are mentioned (*Djahshiyārī*; Masʿūdī, vi, 227) also frequently in Arabic papyri (Karabaček, Becker, Grohmann, Dietrich, etc.).

In an economy based on bimetallicism, *dīnār* and *dirham*, with their fluctuating weights and values and their diversity in circulation, the function of the *Djahbadh* assumed an ever-increasing importance, as manifested by repeated references in Arabic sources of the 3rd/9th and 4th/10th centuries to:

(a) *Māl al-Djahābidha*, also known as *Ḥaḳḳ al-Djahābidha*, which represents the fee of the *Djahbadh* for his services to the government, levied as a charge on the taxpayer and which, though somewhat dubious in its legality, became an integral part of the public budget (Kremer, *Einnahmebudget*; al-Ṣābi; *Taʾrīkh-i Kumm*; Løkkegaard).

(b) *Diwān al-Djahbadha*, whose chief was required to prepare a monthly or yearly statement accounting for all the items of income and expenditure of the treasury (Kudāma b. Djaʿfar; Løkkegaard; Cl. Cahen; see further *DAFTAR*); and above all to:

(c) Individual bearers of the title *Djahbadh* by name with precise information about their activities.

The text of an official appointment of a *Djahbadh* (*Taʾrīkh-i Kumm*, 149-53) specifies his function, his salary, and his obligation "to be just and fair in the collection of taxes . . . and to give an official receipt for all incoming amounts in the presence of witnesses".

The 4th/10th century Arabic sources (Miskawayh, Tanūkhī, Ṣābi, Ṣūlī, etc.) indicate that it was customary for viziers to have their own *Djahbadh* with whom they deposited large, legally or illegally acquired, amounts of money as the safest method of securing their fortune.

In the time of the ʿAbbāsīd Caliph al-Muḳtadir, (295-320/908-32), however, the *Djahbadh* emerged as a banker in the modern sense, who, in addition to his functions as an administrator of deposit and as a remitter of funds from place to place through the medium of the *ṣakk* and especially of the *suftadja* [qq.v.],—then a widely used instrument of the credit economy,—was called upon to advance huge sums to the Caliph, the viziers, and other

court officials on credit terms with interest rates and securities.

The *Djahābidha* were mostly Christians and Jews whose appointment to this office despite their status as *Dhimmi* was legalized by a special decree issued in 295/908 by the Caliph (Muḳaddasī, ed. de Goeje, 183).

Among the *Djahābidha* listed in the sources were Ibrāhīm b. Yuḥannā, Zakariyā b. Yuḥannā, Sahl b. Naẓīr, Ibrāhīm b. Ayyūb, Ibrāhīm b. Aḥmad, Isrā'īl b. Šāliḥ, Sulaymān b. Wabb, etc., and, above all two Jewish merchants and bankers, Yūsuf b. Pinkhās and Hārūn b. 'Imrān of Baghdād. They were appointed to the office of *Djahbadh* of the Persian province of Ahwāz, and then became the court bankers (*Djahābidhat al-Hadra*) of al-Muḳtadir and his viziers, and the pillars of the financial administration of their time. By virtue of their vast resources and commercial connexions, these Jewish merchants and *Djahābidha* and their associates were instrumental in establishing the first State bank in Islamic history (ca. 302/913), through which the urgent financial needs of the State could be satisfied and the financial ruin of the State staved off. The sources indicate the amounts they lent, the contracts they concluded with the vizier 'Alī b. 'Isā, and other details of the methods of their credit transactions. They were given interest on their loans and securities in the form of the tax revenues of the province of Ahwāz (Fischel).

Under the successors of al-Muḳtadir, the *Djahābidha* continued to play a rôle not only in Baghdād, but also in Baṣra and other cities of the 'Abbāsīd Empire. Under the Buwayhid Amīrs mention is made of one 'Alī b. Hārūn b. 'Allān (d. 329/941), and of Abū 'Alī b. Faḍlān (d. 383/993). At the beginning of the 7th/13th century, Abū Tāhir b. Šibr, the "chief of the Jews in Baghdād" occupied the position of a *Djahbadh* (Ibn al-Fuwaṭī). In later centuries the *Djahbadh* lost his central significance as a Court banker; his functions were equated with that of a ṣayrafī [q.v.] (Kaḷkaṣhandī, Ṣubḥ, v, 466).

Bibliography: al-Djahshiyārī, *Kitāb al-wuzarā'*, Cairo 1938; Hilāl al-Šābi, *Kitāb al-wuzarā'*, ed. Amedroz, Leyden 1904; Ibn al-Fuwaṭī, *al-Ḥawādith al-djāmi'a wa'l-tadjarib al-nāfi'a*, Baghdād 1351/1932, ed. Muṣṭāwfa Djawād; al-Miskawayh, *The eclipse of the 'Abbāsīd caliphate*, ed. and tr. by H. F. Amedroz and D. S. Margoliouth, Oxford 1921; al-Tanūkhī, *Nishwār al-muḥādara*, ed. D. S. Margoliouth; i, London, 1922; ii, Damascus, 1930. Tr. i, London 1923; ii, Ḥaydarābād 1931; al-Šūli, *Aḥbār al-Rādi wa'l-Muttaḥi* from the *Kitāb al-awraq*, ed. J. Heyworth Dunne, London 1935; Fr. tr. Marius Canard, Algiers 1946, 1950; Ibn Mammātī, *Kitāb ḥawānīn al-dawāwin*, ed. A. S. Atiya, Cairo 1943, 304; *Ta'riḥ-i Kumm*, Teheran 1934, 149-55; 159-61; Kaḷkaṣhandī, *Ṣubḥ al-a'shā*, v, 466; C. H. Becker, *Neue Papyri*, in *Isl.*, ii, 1911, 254 ff., no. 327; Cl. Cahen, *Quelques problèmes économiques et fiscaux de l'Iraq Buyide d'après un traité de mathématiques*, in *AIEO*, x, 1952, 326-36; A. Dietrich, *Arabische Briefe in der Papyrus Sammlung der Hamburger Staats- und Universitäts-Bibliothek*, Hamburg 1955; A. Düri, *Ta'riḥ al-'Irāq al-iḥṣādī fi'l-karn al-rābi' al-ḥidiri*, Baghdad 1948; A. Grohmann, *Probleme der Arabischen Papyrusforschung*, in *ArO*, v, 273-83; vi, 125-49; vii, 278; idem, *Griech. und Latein. Verwaltungstermini Chronique d'Egypte*, i, 13-14; J. v. Karabaček, *Mitteilungen aus der Sammlung der Papyrus Erzherzog Rainer*, Vienna 1886-7;

A. v. Kremer, *Über das Einnahmebudget des Abbasidenreiches*, Vienna 1887, 8; A. K. S. Lambton, *An account of the Tārikhi Qumm*, in *BSOAS*, xii, 1948, 594; idem, *Landlord and Peasant in Persia*, Oxford 1953, 42-5; F. Løkkegaard, *Islamic taxation in the classic period*, Copenhagen 1950, 158 ff.; L. Massignon, *L'influence de l'Islam au moyen âge sur la fondation et l'essor des banques juives*, in *B.Ét.Or.*, 1932; A. Mez, *Die Renaissance des Islam*, Heidelberg 1922; H. Zayyāt, *al-Mashriq*, 1937, 491-6; W. J. Fischel, *The origin of banking in medieval Islam*, in *JRAS*, 1933, 339 ff., 569 ff.; idem, *Jews in the economic and political life of medieval Islam*, London 1937; D. Sourdel, *Vizirat 'abbāsīde*, Damascus 1959-60, index. (W. J. FISCHEL)

DJÄHIDIYYA [see **KHALWATIYYA**].

DJÄHIL WA 'ĀḲIL [see **DURŪZ**].

DJÄHILIYYA, a term used, in almost all its occurrences, as the opposite of the word *islām*, and which refers to the state of affairs in Arabia before the mission of the Prophet, to paganism (sometimes even that of non-Arab lands), the pre-Islamic period and the men of that time. From the morphological point of view, *djähiliyya* seems to be formed by the addition of the suffix *-iyya*, denoting an abstract, to the active participle *djähil*, the exact sense of which is difficult to determine. I. Goldziher (*Muh. St.*, i, 219 ff.; analysis in *Arabica*, vii/3 (1960), 246-9), remarking that *djähil* is opposed to *halīm* "administered" [see **HILM**], gives it the sense of "barbarous", and renders *djähiliyya* as "the time of barbarism", but he has not been followed to the letter by translators of the Kur'an who render *djähil* as "not knowing God, the Prophet and the Law", or "lawless", and *djähiliyya* as "time of ignorance", "heathendom" (cf. however T. Izutsu, *The structure of the ethical terms in the Koran*, Tokyo 1959, index). The fact is that the nine attestations of *djähil* and the four of *djähiliyya* in the Kur'an scarcely permit of their sense being precisely determined; however, in the feeling of Muslims and of the commentators, *djähil* is opposed to *'ālim* "one who knows God, etc.", and *djähiliyya* to *islām* taken not in the sense of "submission to God" but rather that of "knowledge of God, etc." (compare the Druze terminology [see **DURŪZ**], where *djähil* is opposed to *'āqil*, and designates all those who have not been initiated into the mysteries of the sect.) The word *djähiliyya* as an abstract is thus applicable to the period during which the Arabs did not yet know Islam and the Divine Law, as well as to the beliefs current at that time. One the basis of Kur'an, XXXIII, 33, where the expression *al-djähiliyya al-'ūla* "the first *djähiliyya*" appears, one is inclined to distinguish two periods, the first *djähiliyya* extending from Adam to Noah (or to other prophets), and the second corresponding to the "Interval" between Jesus and Muḥammad [see **FATRA**]. The relative adjective *djähilī* formed from *djähiliyya* is applied to all which is anterior to Islam, in particular to the poets who died before Muḥammad's preaching; those who knew both periods are called *muḥādram*, and those born after Islam *islāmī*. The double opposition *djähilī/islāmī* and *djähiliyya/islām* thus marks an evolution and a departure from the primitive sense of *djähil*.

The history of the Arabs during the *djähiliyya* has been dealt with under **AL-'ARAB**, the geography and ethnography under **DJAZIRAT AL-'ARAB**, the language under **'ARABIYYA**, and nomadism under **BADW**; on all these points the articles on the different

regions, on the major tribes, and on the towns, should be consulted; for the economic situation see especially under **TIDJĀRA**.

A point calling for some remark is, rather than the true state of pre-Islamic Arabia, the distinctive characters attributed by Muslims to their pagan ancestors, that is to say the traits which allow their conception of *djāhiliyya* to be defined.

The ideas of the Muslims on pre-Islamic paganism are based on the **Ḳurʿān** and on traditions which, in spite of their contempt for everything before Islam, they have collected in the framework of their historical and linguistic researches; in the article **ḲURʿĀN** will be found a résumé of the pronouncements of the Sacred Book on earlier beliefs; in the articles **ḤADĪḌ** and **KAʿBA** an account of the ancient cult and the history of the Sacred House; under **ṢANAM** a study of idolatry. Also to be consulted are the various articles on the principal divinities, and also the articles on the adepts of the revealed religions, **NAṢĀRĀ** and **YAHŪD**.

While attributing to the *djāhiliyya* the faults condemned in the **Ḳurʿān**, Muslims do not fail to recognize a certain number of virtues among the ancient Arabs, such as honour [see **ʿIRP**], generosity [see **KARAM**], courage and dignity [see **MURUWWA**], and hospitality [see **ḌAYF**].

For relevant information on social organization see **ʿĀʿILA**, **ʿĀKILA**, **ḲABĪLA**, etc., and, for the position of women, **NIKĀḤ** and **ṬALĀḲ**. (ED.)

DJAHĪM [see **NĀR**].

DJAHĪR (**BANU**), one of the families of government contractors characteristic of their period who almost completely monopolized the caliph's vizierate during the protectorate of the Great **Saldjūkid**s, and deriving their particular importance from that fact.

The founder of the political fortunes of the dynasty, **Fakhr al-Dawla Abū Naṣr Muḥammad b. Muḥammad b. Djahīr**, born in al-Mawṣil in 398/1007-8 of a family of rich merchants, entered the service of the **Shīʿī** 'Uḳaylid princes of that town; then, after one of them, **Kīrwāsh**, fell in 442/1149, as a result of somewhat obscure feuds he went to Aleppo where at one time he was vizier to the **Mirdāsīd Shīʿī Muʿizz al-Dawla Thīmāl**, and finally (in about 446/1054?) he settled down with, and soon became vizier to, the **Marwānid** of the **Diyār Bakr**, **Naṣr al-Dawla** (401-53), a **Sunnī** and vassal of the **Saldjūkid**s from before the time of **Tuḡhrul Beg**'s entry into **Baghdād** (447/1055). After his protector's death, the rivalries between the sons apparently caused him some anxiety, and he was able to take advantage of the difficulties which caliph al-**Ḳāʿim** was experiencing in choosing a vizier who would be *persona grata* to the sultan and at the same time ready to safeguard the prerogatives of the caliphs, to have the post offered to himself (454/1062), for which no doubt he was further recommended by the administrative talents he had revealed at **Mayyāfāriḳīn**. The family was to hold the 'Abbāsīd vizierate almost without a break for half a century, and **Fakhr al-Dawla** himself was to remain as vizier, apart only from four months in 460-1/1068, until 471/1078 when once again he fell into disgrace, to be replaced, however, after some months by his son (born in 435) and close colleague 'Amīd al-Dawla. **Ibn Djahīr** calculated that, if he was obliged on the one hand to defend the rights of the caliphate and to avoid wishing to appear to act without the caliph's orders, on the other hand he could only enjoy a really secure position if he maintained close personal relations with the sultanate and his eminent and

powerful vizier (from the time of **Alp Arslan**'s reign 455/1063), **Niẓām al-Mulk**; these ties were strengthened, after the incident in 460-1/1068, by the marriage of 'Amīd al-Dawla to one of **Niẓām**'s daughters, and then after her death (on the eve of the affair in 471/1078 which possibly her death precipitated) by his subsequent marriage to her niece: thanks to this it was possible at last to put a stop to the hostile intrigues of **Göherāin**, the sultan's representative in **Baghdād**, in that year. However in the second half of **Malikshāh**'s sultanate (463-85/1072-92), in face of the **Saldjūkid** hold over **Baghdād** which was becoming increasingly severe, the caliph al-Muḳtaḏī (467-87/1075-94) in 476/1083 replaced the **Djahīrid**s by **Miskawayh**'s successor, **Abū Shudjāʿ Rudhrawārī** who, without being in any way anti-**Saldjūkid**, was perhaps a truer representative of the vizier in his heart, and more attentive to the religious, orthodox aspect of the caliphate's own policy. It was then that the **Djahīrid**s embarked on another venture, the explanation of which, if not from their point of view at least from that of the sultan's government, seems far from clear. Taking advantage of the **Marwānid**'s difficulties, **Fakhr al-Dawla** in fact arranged that **Malikshāh**, who provided him with the necessary troops, should entrust him with the task of conquering the principality in which, it was true, he had maintained his interests and relations, but of which neither **Malikshāh** nor his predecessors had ever had cause to complain. Furthermore, the military operations were difficult, being complicated by the intervention of the 'Uḳaylid of al-Mawṣil, **Muslim**, who saw clearly that if an autonomous neighbouring state were to disappear, his own, which he had put to far more questionable uses, would not long survive, and even by the somewhat equivocal attitude of the **Saldjūkid** Turkoman leader **Artuḳ**. Actual sieges were necessary to take **Mayyāfāriḳīn**, **Amīd** and other fortresses in the **Diyār Bakr**, and the war in which 'Amīd al-Dawla's brother al-**Kāfi Zaʿīm al-Ruʿasāʿ** 'Abu 'l-**Ḳāsim** 'Alī also took part was only concluded at the beginning of 478/1085. **Fakhr al-Dīn** hunted out and apparently squandered the **Marwānid**'s treasure, appropriating a portion of it for himself, and from the end of that year **Malikshāh** thought it advisable in view of his unpopularity to replace him by a less self-seeking representative as head of government in the province. However, in 482 'Amīd al-Dawla obtained the right to farm taxes from the province, paying ten million dinars in three years, while his father received the administration of al-Mawṣil which meanwhile had also come into **Malikshāh**'s possession; he won a good reputation with everyone by the remission of taxes, and the family was able to retrieve its fortunes before the death of **Fakhr al-Dawla** which occurred in al-Mawṣil in 483. In the following year **Niẓām al-Mulk** persuaded the caliph to reappoint 'Amīd al-Dawla to the office of vizier which he was to retain after the death of the great **Saldjūkid** administrator, **Malikshāh** and al-Muḳtaḏī until 493/1100; to govern the **Diyār Bakr** he had left his brother al-**Kāfi** as representative, later succeeded by his son.

But harsher times were to befall the family. In 487/1094, after **Malikshāh**'s death, his brother **Tutush** took possession of the **Diyār Bakr**; after retaining al-**Kāfi** as vizier, perhaps for a short time, he recalled him and, under the Turkoman leaders who were to partition the province between themselves, we hear no more of the **Djahīrid**s. In **Baghdād** the new sultan **Barkyārūk**, running short of funds

during the wars he was obliged to wage against his brothers, and possibly not being certain of 'Amīd al-Dawla's loyalty to his cause, had him arrested and fined an enormous sum on the charge of misappropriating or squandering the treasure from the Diyār Bakr and al-Mawṣil, and left him to die shortly afterwards in prison (493/1100). However, his brother al-Kāfi later became vizier to al-Mustaẓhir, the new caliph, from 496/1102-3 to 500/1106-7 and then, on the recommendation of the new sultan Muḥammad, from 502/1108-9 to 507/1113-4. Henceforward new families were to share the 'Abbāsīd vizierate among themselves. Nevertheless we do once again find a Nizām al-Dīn Abū Naṣr al-Muẓaffar b. Muḥammad b. D̄jahīr as *ustādhār*, and then vizier to the caliph from 535/1140-1 to 541/1146-7, so proving that the D̄jahīrids had not completely disappeared. But that is the final mention. The residence of Fakhr al-Dawla b. D̄jahīr at Bāb al-'Āmma had been destroyed by al-Mustaẓhir, and the new one, belonging to Nizām al-Dīn at Bāb al-Aẓaḍī, soon fell into the possession of the caliphate.

Bibliography: Sources: Ibn al-D̄jawzī, *K. al-Muntaẓam*, viii, ix and x, ed. Ḥaydarābād, index; Ibn al-Azrak, *Ta'rikh Mayyafāriḳin*, analysed in Amédroz, *The Marwanid dynasty of Diyār Bakr*, in *JRAS* 1903, 136 ff.; Ibn al-Aṭhīr, *al-Kāmil*, x and xi in Tornberg ed., index; Sibṭ b. al-D̄jawzī, *Mir'āt al-samān* (from Ghars al-Ni'ama b. Hilāl al-Ṣābī), *passim* years 454 to 479 (not edited; the continuation not original); Ibn Khallikān, *Wafāyāt* no. 711, and tr. De Slane, iii, 280; histories of the caliphs, such as Ibn al-Tiḳṭaka, *Fakhrī*, ed. Derenbourg, 394 ff.; and G. Makdisi, *An autograph diary* (of Ibn al-Bannā?), in *BSOAS*, xviii (1956), 254 with note 1. (CL. CAHEN)

AL-DJĀHĪZ, ABŪ 'UṬHMĀN 'AMR B. BAHR AL-FUḲAYMĪ AL-BAṢRĀ, was a famous Arab prose writer, the author of works of *adab*, Mu'tazilī theology and politico-religious polemics. Born at Baṣra about 160/776 in an obscure family of *mawālī* from the Banū Kināna and probably of Abyssinian origin, he owes his sobriquet to a malformation of the eyes (*djāhīz* = with a projecting cornea). Little is known of his childhood in Baṣra, except that from an early age an invincible desire for learning and a remarkably inquisitive mind urged him towards a life of independence and, much to his family's despair, idleness. Mixing with groups which gathered at the mosque (*masājidīyyūn*) to discuss a wide range of questions, attending as a spectator the philological enquiries conducted on the Mirbad [*q.v.*] and following lectures by the most learned men of the day on philology, lexicography and poetry, namely al-Aṣma'ī, Abū 'Ubayda, Abū Zayd, he soon acquired real mastery of the Arabic language along with the usual and traditional culture. His precocious intelligence won him admittance to Mu'tazilī circles and bourgeois salons, where conversation, often light, was also animated by problems confronting the Muslim conscience at that time: in the realm of theology, harmonizing faith and reason and, in politics, the thorny question of the Caliphate which was constantly brought up by the enemies of the 'Abbāsīds, the conflicts between Islamic sects and the claims of the non-Arabs. His penetrating observation of the various elements in a mixed population increased his knowledge of human nature, whilst reading books of all kinds which were beginning to circulate in Baṣra gave him some outlook on the outside world. It is quite certain that the intellectual resources offered by his home town would have been

fully adequate to give al-D̄jahīz a broad culture but the 'Irāqī metropolis, then at its apogee, had a decisive influence in helping to form his mind. It left its rationalist and realist imprint so clearly on him, that al-D̄jahīz might be considered not only one of the most eminent products of his home town, but its most complete representative, for the knowledge he subsequently acquired in Baghdād did not modify to any noticeable degree his turn of mind as it had been formed at Baṣra; Baṣra is the continuous thread running through all his works.

Although he probably began writing earlier, the first proof of his literary activity dates from roughly 200/815-6; it relates to an event which had a decisive effect on his subsequent career. Some works (the plural is no longer in doubt) on the imāmate, a very characteristic subject, won him the compliments of al-Ma'mūn and thereby that consecration by the capital coveted by so many provincials eager to have their talent recognized and so reach the court and establish themselves. From then on, without completely abandoning Baṣra, al-D̄jahīz frequently stayed for long periods in Baghdād (and later Sāmarrā) devoting himself to literary work of which an appreciable part, fortunately, has been spared the ravages of time.

In spite of some slender indications, it is not really known on what he relied for his income in Baṣra. In Baghdād, we know, he discharged for three days the functions of scribe and was very briefly assistant to Ibrāhīm b. al-'Abbās al-Ṣūlī at the Chancellery; it is also probable that he was a teacher, and he records himself an interview he claims to have had with al-Mutawakkil who, anxious to entrust him with the education of his children, finally dismissed him because of his ugliness. Although information about his private and public life is not readily forthcoming from either his biographers or himself, it appears from what knowledge we have that al-D̄jahīz held no official post and took on no regular employment. He admits, however, that he received considerable sums for the dedications of his books and we know that for a time at least he was made an allowance by the *diwān*. These fragmentary indications are indeed confusing and tend to suggest that al-D̄jahīz who otherwise, unlike some of his fellow countrymen, does not appear to have led the life of a courtier, acted the part of an *éminence grise*, so to speak, or of unofficial adviser at least. We have seen already that the writings which won him the recognition of the capital dealt with the Caliphate and were certainly intended to justify the accession to power of the 'Abbāsīds; they were the prelude of a whole series of opuscles addressed to the authorities, if not inspired by them, and relating to topical events; notwithstanding some degree of artifice in *risālas* beginning: "Thou hast asked me about such and such a question . . . I answer thee that . . .", it may be presumed that in many cases the question had in fact been asked and he had been requested to reply in writing. For, if he was never admitted to the intimacy of the Caliphs, he was in continuous contact with leading political figures and it is rather curious that he should have attached himself successively to Muḥammad b. 'Abd al-Malik al-Zayyāt [*q.v.*], then after the latter's fall from favour (233/847) which almost proved fatal to both men, to the *Kādī al-kuḍāt* (d. 240/854) Aḥmad b. Abī Du'ād [*q.v.*] and to his son Muḥammad (d. 239/853) and finally to al-Faṭḥ b. Khākān [*q.v.*] (d. 247/861).

He nevertheless retained ample independence and was able to take advantage of his new position to

further his intellectual training and to travel (particularly to Syria; but al-Mas'ūdī, *Murūdj*, i, 206, was to criticize him for having attempted to write a geography book—now almost entirely lost—without having travelled enough). In Baghdad also he found a rich store of learning in the many translations from Greek undertaken during the Caliphate of al-Ma'mūn and studying the philosophers of antiquity—especially Aristotle (cf. al-Ḥāǧǧīrī, *Takhrīdī nuṣūṣ aristatāliyya min K. al-Ḥayawān*, in *Madǧallat kulliyat al-ādāb*, Alexandria, 1953 ff.)—enabled him to broaden his outlook and perfect his own theological doctrine, which he had begun to elaborate under the supervision of the great Mu'tazilīs of the day, of whom al-Nazzām and Ṭhumāma b. Ašhras [q.v.], who seems to have had a strong influence on him, should be placed in the first rank.

Towards the end of his life, suffering from hemiplegia, he retired to his home town, where he died in Muḥarram 255/December 868-January 869.

Like many Arabic writers, al-Djāhīz had a very great output. A catalogue of his works (see *Arabica*, 1956/2) lists nearly 200 titles of which only about thirty, authentic or apocryphal, have been preserved, in their entirety; about fifty others have been partially preserved, whilst the rest seem irremediably lost. Brockelmann (SI, 241 ff.) has attempted to classify his works according to real or supposed subjects and gives us some idea of the breadth and variety of his interests. Considering only the extant works, which now for the most part are available in editions of varying quality, two broad categories may be distinguished: on the one hand, works coming under the head of Djāhīzian *adab*, that is to say intended in a rather entertaining manner to instruct the reader, with the author intervening only insofar as he selects, presents and comments on documents; on the other hand, original works, dissertations where his ability as a writer and to some extent his efforts as a thinker are more clearly shown.

His chief work in the first category is *K. al-Ḥayawān* (ed. Hārūn, Cairo n.d., 7 vols.) which is not so much a bestiary as a genuine anthology based on animals, leading off sometimes rather unexpectedly into theology, metaphysics, sociology etc.; one can even find embryonic theories, without it being possible to say how far they are original, of the evolution of species, the influence of climate and animal psychology, which were not to be developed till the nineteenth century. Following *K. al-Ḥayawān*, which was never completed, came *K. al-Biḡhāl* (ed. Pellat, Cairo 1955). *K. al-Bayān wa 'l-ṭabīʿ* (ed. Hārūn, Cairo 1367/1948-50, 4 vols, and other editions) seems fundamentally to be an inventory of what have been called the "Arabic humanities", designed to stress the oratorical and poetic ability of Arabs; he attempts to justify his choice by positing the bases of an art of poetry, but he does so in an extremely disorderly fashion, as was pointed out by Abū Hilāl al-ʿAskarī, *K. al-Šināʿatayn*, 5, who decided to write a more systematic treatise.

Another quality of the Arabs, generosity, is emphasized in *K. al-Bukhālā* (ed. al-Ḥāǧǧīrī, Cairo 1948 and other editions; Ger. tr. O. Rescher, *Excerpti*...; Fr. tr. Ch. Pellat, Paris 1951), which is at the same time a portrait gallery, an attack on non-Arabs and an analysis of avarice, the equivalent of which is not to be found anywhere in Arabic literature. His acute powers of observation, his light-hearted scepticism, his comic sense and satirical turn of mind fit him admirably to portray human types and society; he uses all his skill at the expense of several

social groups (schoolmasters, singers, scribes etc.) generally keeping within the bounds of decency; only *K. Mušāḫḫarat al-djāwārī wa 'l-ghilmān* (ed. Pellat, Beirut 1957), dealing with a delicate subject, is marred by obscenity, whilst *K. al-Kiyān* (ed. Finkel), which is about slave-girl singers, contains pages of remarkable shrewdness. But this work really belongs to the second category, which includes the dissertations assembled by Kraus and Ḥāǧǧīrī: *al-Maʿād wa 'l-maʿāsh*, *al-Sirr wa hiḏz al-lisān*, *al-Dīd wa 'l-ḥaṣl*, *Faṣl mā bayn al-ʿadāwa wa 'l-ḥasad*, and several other texts published either by al-Sandūbī or in the 11 *Risāla*. One might also add the politico-religious works, now for the most part lost, perhaps even deliberately destroyed when Sunnism finally triumphed over Mu'tazilism. Of those still extant, the most voluminous is *K. al-ʿUthmāniyya* (ed. Hārūn, Cairo 1374/1955; see *Arabica*, 1956/3) in which al-Djāhīz asserts the legitimacy of the first three Caliphs, attacks the claims of the Šhiʿa and thereby justifies the accession of the ʿAbbāsids to power. No less important is *K. Taṣwīb ʿAlī fī taḫḫīm al-ḥakamayn* (ed. Pellat, in *Machriq*, July 1958), unfortunately incomplete and defective but clearly directed against the outdated partisans of the Umayyads, who again were enemies of the ʿAbbāsids. In this respect *Risāla fī 'l-Nābita* (or *fī Banī Umayya*) is interesting also (see Pellat's translation, in *AIEO Alger*, 1952), for it is nothing short of a report by al-Djāhīz to the son of Aḥmad b. Abī Duʿād on the political situation, the causes of division in the community and the danger presented by the *nābita*, that is the neo-*ḥaṣḫwiyya*, who were reviving Muʿāwiya for their own ends and using the *kalām* to support their theses; *Risāla fī naḡyī 'l-taḫḫīb* (ed. Pellat, in *Machriq*, 1953) is in the same manner. Revealing of the correspondences between government policy and al-Djāhīz's activity are *K. al-Radd ʿalā 'l-Naṣīrā* (see Allouche's translation, in *Hesp.*, 1939) and *Risāla fī manā-ḫib al-Turk*, dealing respectively with measures taken against the Dhummīs and the forming of the Turkish guard. Generally speaking, in politics al-Djāhīz shows himself an esolute Mu'tazilī, that is an apologist of the ʿAbbāsids against the pro-Umayyad movement of the Nābita, the Šhuʿūbīs and the Šhiʿa; but his highly personal manner of presenting facts tends to mislead his readers and in all probability the pro-ʿAlid al-Mas'ūdī in *Murūdj*, vi, 55 ff. misunderstood the true significance of his writings. If the chronology of al-Djāhīz's work could be established, one would probably see that after warning the authorities against the regression that might be the result of abandoning Mu'tazilism, he gave up the struggle once Sunnī reaction had won the day and from then on restricted himself to purely literary activity; the fact that he wrote *K. al-Bukhālā* in the latter part of his life supports this hypothesis.

As in politics so in theology al-Djāhīz was a Mu'tazilī, though his doctrine appears to offer hardly any original features; as the writings where he expounded are for the most part lost, one has to make do with occasional annotations in al-*Khayyāt*, *K. al-Intiṣār*, translated and edited by A. N. Nader, Beirut 1957, and with data supplied by the heresiographers (al-Baḡhdādī, *Farḡ*, 160 ff.; Ibn Ḥazm, *Fīṣal*, iv, 181, 195; al-Šahrastānī, on the margin of Ibn Ḥazm, i, 95-6; etc.; see also, Horten, *Die phil. Systeme der spekulativen Theologen im Islam*, 320 ff.; L. Gardet and M. M. Anawati, *Introd. à la Théologie musulmane*, index; A. N. Nader, *Le Système*

philosophique des Mu'tazila, Beirut 1956, index) which summarize or indicate points where al-Djāhīz differs from other Mu'tazilīs. Too little is known of the doctrine itself for one to be able to do more at this stage than simply refer to the article MU'TAZILA, pending the completion of a thesis specifically concerned with the question.

Meanwhile, even though al-Djāhīz's place in the development of Muslim thought is far from negligible, he is chiefly interesting as a writer and an *adīb*, for with him form is never overshadowed by content; even in purely technical works. If he is not the first of the great Arab prose writers, if in rhetoric 'Abd Allāh b. al-Muḳaffa' [q.v.] and Sahl b. Hārūn [q.v.], to name but two, are his masters, nevertheless he gave literary prose its most perfect form, as was indeed recognized first by politicians who made use of his talent for the 'Abbāsīd cause and then by Arab critics who were unanimous in asserting his superiority and making his name the very symbol of literary ability.

Al-Djāhīz's writing is characterized by deliberately contrived disorderliness and numerous digressions; the individuality of his alert and lively style lies in a concern for the exact term—a foreign word if necessary—picturesque phrases and sentences which are nearly always unrhymed, but balanced by the repetition of the same idea in two different forms; what would be pointless repetition to our way of thinking, in the mind of a 3rd/9th century writer simply arose from the desire to make himself clearly understood and to give ordinary prose the symmetry of verse; though difficult to render and appreciate in a foreign language, the flow of his sentences is perfectly harmonious and instantly recognizable. Nevertheless, for the majority of literate Arabs al-Djāhīz remains, if not a complete buffoon, at least something of a jester; his place as such in legend can undoubtedly be attributed in part to his fame and his ugliness, which made him the hero of numerous anecdotes; but it must also be attributed to a characteristic of his writing which could not but earn him the reputation of being a joker in a Muslim world inclined towards soberness and gravity; for he never fails, even in his weightiest passages, to slip in anecdotes, witty observations and amusing comments. Alarmed at the dullness and boredom enshrouding the speculations of a good many of his contemporaries, he deliberately aimed at a lighter touch and his sense of humour enabled him to deal entertainingly with serious subjects and help popularize them. But he realized he was doing something rather shocking and one cannot help being struck by the frequency with which he feels it necessary to plead the cause of humour and fun; the best example is in *K. al-Tarbi' wa 'l-tadwīr* (ed. Pellat, Damascus 1955) a masterpiece of ironic writing, as well as a compendium of all the questions to which his contemporaries whether through force of habit, imitative instinct or lack of imagination offered traditional solutions or gave no thought at all. Without stepping outside the boundaries of the faith—this itself was something of a strain—he takes for granted the right to submit to scrutiny accepted attitudes to natural phenomena, ancient history and legends handed down as truths, to restate problems and skilfully suggest rational solutions. Nor is that all; for at a time when mediaeval Arabic culture was taking shape, he brought together what seemed of most value to him, drawing either on the Arab heritage, of which he was a passionate defender, or on Greek thought,

always careful however to curb the intrusion of the Persian tradition, which he considered too dangerous for the future of Islam, into the culture he longed to bestow on his co-religionists. This vast undertaking, based on the spirit of criticism and systematic doubt in everything not directly concerned with the dogma of Islam, was unfortunately to be to a considerable extent narrowed and side-tracked in the centuries to follow. It is true that al-Djāhīz was to have admirers as noteworthy as Abū Ḥayyān al-Tawḥīdī, imitators and even counterfeiters, who made use of his name to ensure greater success for their works; but posterity has only kept a deformed and shrunken image of him, seeing him at the most as a master of rhetoric (see Pellat, in *al-And.*, 1956/2, 277-84), the founder of a Mu'tazilī school—whose disciples no one bothers to enumerate—and the author of compilations to be drawn upon for the elaboration of works of *adab*, a sizeable share of recorded information on *djāhīziyya* and the early centuries of Islam.

Bibliography: The main biographies are those of *Ḳhatīb Baghdādī*, xii, 212-22; Ibn 'Asākir, in *MMIA*, ix, 203-17; Yāqūt, *Irshād*, vi, 56-80. A general outline is to be found in manuals of Arabic literature, as also in: *Sh. Djābrī, al-Djāhīz mu'allim al-'aḳl wa 'l-adab*, Cairo 1351/1932; *Ḳh. Mardam, al-Djāhīz*, Damascus 1349/1930; *Ṭ. Kayyālī, al-Djāhīz*, [Damascus] n.d.; *Ḥ. Fākhūrī, al-Djāhīz*, Cairo [1953]; *M. Kurd 'Alī, Umarā' al-bayān*, Cairo 1355/1937; *Ḥ. Sandūbī, Adab al-Djāhīz*, Cairo 1350/1931; *Ch. Pellat, Le Milieu basrien et la formation de Ḡāhīz*, Paris 1953; idem, *Ḡāhīz à Bagdād et à Sāmarrā*, in *RSO*, 1952, 47-67; idem, *Ḡāhīziyana in Arabica*, 1954/2, 1955/3 and mainly 1956/2: *Essai d'inventaire de l'œuvre ḡāhīzienne*, with an account of mss, editions and translations (one should add to the bibliography: *A. J. Arberry, New material on the Kitāb al-Fihrist of Ibn al-Nadīm*, in *Isl. Research Assoc. Miscellany*, 1, 1948, which gives the notice from *Fihrist* on Djāhīz, missing in the editions; and also: *F. Gabrieli, in Scritti in onore di G. Furlani*, Rome 1957, on the *R. fi manāḳib al-Turk*; the Tunisian review *al-Fikr*, Oct. 1957 and March 1958, on the *R. al-Ḳīyān*); *J. Jabre, al-Djāhīz et la société de son temps* (in Arabic, Beirut 1957 (?), not consulted here). It should be pointed out that in addition to the editions quoted in the course of the article, the following collections have been published: *G. van Vloten, Tria opuscula*, Leyden 1903; *J. Finkel, Three essays*, Cairo 1926; *P. Kraus and M. T. Ḥādīrī, Maḏjmu' rasā'il al-Djāhīz*, Cairo 1943 (a French translation of these texts is being prepared); *Ḥ. Sandūbī, Rasā'il al-Djāhīz*, Cairo 1352/1933; *Ihdā' ash-rata risāla*, Cairo 1324/1906; *O. Rescher, Excerpte und Übersetzungen aus den Schriften des ... Ḡāhīz*, Stuttgart 1931 (analytical translation of a good many texts). The texts in the three manuscript collections: *Dāmād Ibrāhīm Pasha* 949; *Br. Mus.* 1129 and *Berlin* 5032 (see *Oriens*, 1954, 85-6) have in a good many cases been published; those not yet published, along with some other texts of less importance, will be included in our *Nuṣūṣ Ḡāhīziyya ḡhayr manshūra. K. al-'Urdjān*, etc. has been recently discovered in Morocco, but is of no great interest. (CH. PELLAT)

DJĀHLĀWĀN (from Balōcī *djahlā* "below" or "southern"), district of Pakistani Balōcīstān, lying below Sarawān. Formerly part of the *Ḳhānate* of Kalāt and one of the two great divisions of the

Brahōis (or Brahūi). Area, 21,128 sq. miles, population unknown, estimated 100,000. The capital is Khuzdār and the population is mainly Brahōi with a few Balōč and Lōris. It is mainly a grazing country.

Bibliography: *Baluchistan Gazetteer*, vi, B, Bombay 1907; M. G. Pikulin, *Beludžht*, Moscow 1959. (R. N. FRYE)

DJAHM b. **ŠAFWĀN**, **ABU MUHRIZ**, early theologian, sometimes called al-Tirmidhī or al-Samarqandī. He was a client of Rāsib (a *baṭn* of Azd) and appears as secretary to al-Ḥārith b. Suraydj, "the man with the black banner" who revolted against the Umayyads and from 116/734 to 128/746 controlled tracts of eastern Khūrāsān, sometimes in alliance with Turks. Djahm was captured and executed in 128/746, shortly before al-Ḥārith himself. The basis of this movement of revolt, of which Djahm was intellectual protagonist, was the demand that government should be in accordance with "the Book of God and the Sunna of His Prophet" (al-Ṭabarī, ii, 1570 f., 1577, 1583, etc.); and the movement is therefore reckoned to the Murdji'a (al-Nawbakhtī, *Firaḳ al-Šhi'a*, 6). Nothing further can be said with certainty about Djahm's own views, except that he argued for the existence of God against the Indian sect of Sumanīya (Aḥmad b. Ḥanbal, *Radd 'alā 'l-Djahmiyya*, in *Dār ūl-Fūnūn Ilāhiyyāt Fakūltesi Medjmu'asi*, v-vi (1927), 313-27). Other views ascribed to him are those of the sect of Djahmiyya [q.v.], which is not heard of until seventy years after his death, and whose connexion with him is obscure. (W. MONTGOMERY WATT)

DJAHMIYYA, an early sect, frequently mentioned but somewhat mysterious.

Identity. No names are known of any members of the sect, apart from the alleged founder Djahm [q.v.]. The basic fact is that "after the translation of the Greek books in the second century a doctrine (*makāla*) known as that of the Djahmiyya was spread by Bishr b. Ghayāth al-Marīsī [q.v.] and his generation (Ibn Taymiyya, *Akīda Hamawīyya*, ap. M. Schreiner in *ZDMG*, liii, 72 f.; lii, 544). A pupil of Abū Yūsuf (d. 182/798), Bishr (d. 218/833 or a little later) was questioned about his strange views under Ibrāhīm b. al-Mahdī (c. 202/817) (Ibn Abī 'l-Wafā, *al-Djawāhir al-muḍā'ira*, i, nos. 1146, 371). Apart from this the early references to the Djahmiyya are by opponents, notably Aḥmad b. Ḥanbal (*al-Radd 'alā 'l-Zanādika wa 'l-Djahmiyya*) and men of similar outlook, e.g., Ibn Kutayba (*al-Ikhtilāf fi 'l-laḳz wa 'l-radd 'alā 'l-Djahmiyya wa 'l-Mushabbihā*), al-Ash'arī (esp. *Ibāna*), Khushaysh (in al-Malaṭi, *Tanbih*), Ibn Khuzayma (*K. al-Tawhīd*); cf. *ZDMG*, liii, 73; Brockelmann, S I, 281 (p), 310 (3a); Ibn Radjib al-Baghādī, *Histoire des Hanbalites*, Damascus 1951, i, 38, 40; W. M. Patton, *Ahmed b. Hanbal and the Miḥna*, Leiden 1897, 37 f., 48. Aḥmad considered a Djahmī one who said the speaking (*laḳz*) of the Qur'ān was created or who denied God's knowledge (H. Laoust, *Essai sur . . . Aḥmad b. Taīmiyya*, 172, 261; Nu'aym b. Hammād, who died in prison about 231/846 when he denied the Qur'ān was created, said he had earlier been a Djahmī, Ibn 'Asākir, *Tabyin kaḏhib al-mufiari*, 383 f.) and he attributed the growth of the sect to followers of Abū Ḥanīfa and 'Amr b. 'Ubayd in Basra (*Radd*, 315). Thus the Hanbalites in attacking the Djahmiyya may have been thinking of men usually reckoned as Mu'tazila (cf. H. Laoust, *Profession de Foi d'Ibn Baṭṭa*, 167-9). There is in fact a close similarity between the views of the Djahmiyya and those of a Mu'tazilī like Abū 'l-Hudhayl (cf. S. Pines, *Beiträge zur islamischen Atomenlehre*,

124-33). In course of time the Mu'tazila disacknowledged those who, while agreeing with them in many points, differed in the doctrine of *ḳadar* or 'free will' (al-Khayyāt, *Intiṣār*, 133 f.) and tried to minimize the resemblances between themselves and the Djahmiyya (*ibid.* 12). There is also criticism of the Djahmiyya by followers of Abū Ḥanīfa, probably prior to the advent of Bishr al-Marīsī (*al-Fiḳh al-akbar* I, § 10, ap. Wensinck, *Muslim creed*, 104; Ibn Abī 'l-Wafā, *op. cit.*, i, nos. 23, 61); but the Māturīdite author of *Sharḥ al-Fiḳh al-akbar* seems embarrassed by the reference in § 10, and brackets the Djahmiyya with the Ḳadariyya and Mu'tazila (19; cf. 30). Al-Baghādī (*Farḳ*, 200; translation by A. S. Halkin, 14) says there were Djahmiyya in Tirmidh in his own time, some of whom became Ash'arites.

Doctrines. They held an extreme form of the doctrine of *ḳiabr*, according to which men acted only metaphorically, as the sun "acts" in setting. They held the Qur'ān was created. They denied that God had a distinct eternal attribute of knowledge, considering that his knowledge of temporal events followed the occurrence of the event. More generally they denied the distinct existence of all God's attributes, and were therefore accused of *ta'ḳīl* (making God a bare unity) and called Mu'taṭṭila. For attributes of God, such as hand and face, occurring in the Qur'ān, they had a rational interpretation (*ta'wīl*). On the question of faith their views were a form of those of the Murdji'a.

Bibliography: al-Ash'arī, *Makālat*, i, 279 f., with further references; Massignon, *Passion*, see Index; Montgomery Watt, *Free will and predestination*, London 1948, 99-104; 'Abdus Subhan, in *IC*, xi (1937), 221-7; A. S. Tritton, *Muslim theology*, London 1947, 62 f., with further references; Aḥmad b. Ḥanbal, *al-Radd 'alā 'l-Zanādika wa 'l-Djahmiyya*, Cairo n.d., and *Dār ūl-Fūnūn Ilāhiyyāt Fakūltesi Medjmu'asi*, v-vi (1927), 313-27; al-Dārimī (d. 282/895), *Kitāb al-Radd 'alā 'l-Djahmiyya*, ed. G. Vitestam (with introduction and commentary) Lund and Leiden 1960.

(W. MONTGOMERY WATT)

AL-DJAHSHIYĀRI, **ABŪ 'ABD ALLĀH MUHAMMAD** b. 'ABDŪS, a scholar born in al-Kūfa, who played a political rôle at the beginning of the 4th/10th century on account of his relations with the viziers of the time. He succeeded his father in the office of *ḥāḳīm* to the vizier 'Alī b. 'Isā, of whose personal guard he was in command in 306/912. Later, he is found among the supporters of Ibn Muḳla whom he helped to be proclaimed vizier and whom he concealed after his fall; several times he was imprisoned and fined, either by the viziers or by the amirs Ibn Rā'īḳ and Baḳkam. He died in 331/942.

Al-Djahshiyārī is principally known as the author of a *Kitāb al-wuzarā' wa 'l-kuttāb* which traced the history of the Secretaries of State and viziers until 296/908; only the first part, stopping at the beginning of al-Ma'mūn's caliphate, has been preserved for us intact. This work, which reveals the true spirit of inquiry of a chronicler as well as an undeniable taste for *adab*, lays quite as much emphasis upon men's characters and intellectual qualities as upon their administrative or political activities. Al-Djahshiyārī also wrote a voluminous chronicle of al-Muḳtadir's caliphate, from which certain passages are thought to have been recovered, and a collection of stories (*asmār*) which seems to be lost despite the opinion of those who would like to

attribute to al-Djahshiyāri the *K. al-Hikāyat al-ʿadība*, an anonymous work published recently (see *Arabica*, iv, 1957, 214).

Bibliography: on his life, see M. Canard, *Akhbār ar-Rādī billāh*, Algiers 1946, i, 143 n. 3; J. Latz, *Das Buch der Wezire und Staatssekretäre von Ibn ʿAbdūs al-Gahshiyāri, Anfänge und Umayyadenzeit*, Walldorf-Hessen 1958, 3-6; D. Sourdel, *Le vizirat ʿabbāsīde*, Damascus 1959-60, index; Ibn Khallikān, ed. Cairo 1948, vi, 23. On his writings, see *GAL*, SI, 219-20; in addition to the facsimile edition of the *Kitāb al-wuzarāʾ* by H. von Mzik (Leipzig 1926), the edition by Muṣṭafā al-Sakkāʾ, etc., which appeared in Cairo in 1357/1938, should be added; the pages devoted to the beginnings and the Umayyad period have been translated into German by J. Latz (*supra*); the character of the work has been studied by D. Sourdel, *La valeur littéraire et documentaire du "Livre des Viziers" d'al-Gahshiyāri*, in *Arabica*, ii, 1955, 193-210; the surviving fragments of the second part have been published or recorded by Mikhāʾil ʿAwwād, in *MMIA*, xviii, 1943, 318-32 and 435-42, and D. Sourdel, *Mélanges L. Massignon*, iii, Damascus 1957, 271-99. On the *Akhbār al-Mukhtadīr*, see D. Sourdel, *Mélanges L. Massignon*, iii, 271 n. 2. (D. SOURDEL)

DJAHWARIDS. The terrible conflict brought about by the fall of the Umayyad Caliphate led the Cordovans, under the direction and advice of the influential and respected vizier Abū Ḥazm Djahwar b. Muxammad b. Djahwar, to declare incapable and expel from the city all the members of the imperial family. They proclaimed a form of republic (422/1031) at the head of which they placed the vizier, who had already demonstrated his great political talents at the court of Hishām II. Once elected, however, he refused to assume all the reigns of power, and formed a democratic government which administered all public affairs. He himself claimed to be no more than the executor of the Council's decisions on behalf of the people. Order and calm were restored at Cordova, the vizier earned the respect of the petty Berber kings in the neighbouring areas, and even the Banū ʿAbbād of Seville learned to leave him in peace. Trade took on a new lease of life, prices came down, and the ruins were repaired. His paternal government lasted for 12 years until his death in 435/1043. His son Abu 'l-Walid Muḥammad, called al-Raṣhīd, succeeded him. Without assuming the title of Sultan, he followed the line of conduct established by his father. In order to avoid a rupture with al-Muʿtaḍid of Seville, he recognized the deceitful farce of Hishām II, and intervened as a mediator in the war between al-Muʿtaḍid and Ibn al-Afṭas of Badajoz. But he was not of the same mettle as his father, and, lacking the energy to command, he delegated the administration of his small state to his vizier Ibn al-Raḳā, who became the virtual sovereign of Cordova. He earned the hatred of Muḥammad's younger son, ʿAbd al-Malik, who, drawn into the intrigues of al-Muʿtaḍid, treacherously assassinated the vizier in Muḥarram 450/March 1058. Far from punishing him for the deed, his father appointed him crown prince, giving him a free hand in governing and the right to use Caliphate titles. The Cordovans rapidly developed a strong dislike for him on account of his illegal dealings. Whereas al-Muʿtaḍid dethroned the *reyes de taifas* of the south, ʿAbd al-Malik continued his arbitrary rule. In 461/1069, when al-Muʿtaḍid and the vizier Ibn Raḳā were dead, Ibn al-Afṭas saw his chance to seize Cordova, and ʿAbd al-Malik sum-

moned the assistance of al-Muʿtamid. The latter sent a cavalry detachment of 1300 men, and they raised the siege set by Ibn al-Afṭas. But the Cordovans allowed al-Muʿtamid's generals to capture ʿAbd al-Malik and his aged father who had ruled for 25¹/₂ years, and they were both exiled to the island of Saltis, off Huelva, where the Odiel flows into the sea.

Bibliography: The main source is Ibn Ḥayyān, which is used by Ibn Bassām, *Dhakhīra*, i/2, 114, i/4, 182; Dozy, *Scriptorum arabum loci de Abbādīs*, Leiden 1846; Ibn ʿIḍhārī, *Bayān*, iii, ed. Lévi-Provençal, 175-7; Ibn al-Khaṭīb, *Aʿmāl al-aʿlām*, ed. Lévi-Provençal, 168.

(A. HUICI-MIRANDA)

DJAḤZA, ABU 'L-ḤASAN AḤMAD B. DJAʿFAR B. MŪSĀ B. YAḤYĀ AL-BARMAKĪ AL-NADĪM (and also AL-TUNBŪRĪ, because he played the *tunbūr*, lute (Fr.: "pandore")). A philologist and transmitter of traditions, singer and musician, poet and wit and a descendant of the Barmakids. He was reputedly born in 224/839, and died at the age of a hundred, at Wāsīt in Shaʿbān 324/June-July 936. A man of very varied culture, but little religion, of doubtful morals and repulsive appearance (he was dirty and ugly, and owed his last name to a malformation of his bulging eyes), he is the hero of numerous stories—in which nonetheless he is shown as keeping the company of persons in high society: Ibn al-Muʿtazz (who apparently gave him his last name), al-Ḥasan b. Makhlad, Ibn Muḳla, Ibn Rāʾik. Apart from the *Amālī* and a *diwān*—what remains of the latter is mainly incidental writings—he has left a series of works enumerated by the *Fihrist* (208), about the kitchen, lute-players, astrology, and the life of al-Muʿtamid (*K. mā shāhada-hu min amr al-Muʿtamid*).

Bibliography: M. Canard, *Akhbār ar-Rādī billāh*, etc., i, 1440, note (biographical note and references); Bouvat, *Barmécides*, 104-5; Masʿūdi, *Murūdj*, viii, 261-2; *Aghānī*, index; Khaṭīb Baghdādī, iv, 65; Ibn Khallikān, i, 41; Thaʿālibī, *Thimār al-ḥulūb*, 183; Ibn Ḥadjjar, *Lisān al-mizān*, i, 146; Yāqūt, *Muʿdjam al-udabāʾ*, ii, 241-82.

(CH. PELLAT)

DJĀ'IZ, a term used in a general way to denote permissible acts, that is to say acts which are not contrary to a rule of the law. However, in the classical division of acts into five categories (*al-aḥkām al-khamsa*; cf. *Dict. Tech. Terms*, i, 379 ff.; I. Goldziher, *Die Zāhiriten*, 66 ff.; Juynboll, *Handbuch*, 59 ff.) adopted by the writers on *uṣūl* [q.v.] the permissible act is generally described as *mubāh*. It is thus quite as clearly differentiated from the act which is obligatory (*wādjīb*) or merely recommended (*mandūb*), as from that which is forbidden (*ḥarām*) or simply considered reprehensible (*makrūh*).

In writings on *furūʿ*, that is to say of the Muslim jurisconsults, the term *djāʿiz* assumes a different significance. The juridical act which is not completely null and void (*bāṭil*) or merely defective (*fāsīd*)—according to the Hanafis—is regarded as *ṣaḥīh*, that is to say valid. It is the act carried out in conformity with the prescriptions of the law, and it must in principle produce all its effects. A valid act of this kind is certainly *djāʿiz*, or permissible; but the correct term to denote it is *ṣaḥīh*.

Hanafi authors, however, preferred to use the term *djāʿiz*, not to denote a valid act but, in particular, to specify that the act was legitimate or licit, in point of law. In their works, the study of each contract under consideration generally begins with

a preamble in which the writer is at pains to state that the contract is *djā'iz* by reason of some text, or custom, or *omnium consensus*, or simply its practical usefulness (Chafik Chehata, *Théorie générale de l'obligation en droit musulman*, i, 105, no. 117). This is true of the contract of hire (Kāsānī, *Badā'i'*, iv, 174); of guarantee (*ibid.*, vi, 3); and of deposit (Sarākhṣī, *Mabsūf*, xi, 108). In all these texts the writer raises the question whether the contract is or is not *djā'iz*, quite apart from the fact that it can be valid or not, according to whether the conditions of its conclusion or validity have or have not been fulfilled. Thus, with regard to the contract of *locatio operis* (*istiṣnā'*), the conditions of legality are made clear, independently of conditions of conclusion (*in'ihād*), validity (*sihha*), irrevocability (*luzūm*) or efficacy (*nafādh*) (Kāsānī, v, 209). Sometimes the term *mashrū'* is used in place of *djā'iz*, as for example in the contract of crop-sharing (*muzāra'a*) (Kāsānī, vi, 175); and in the contract of association (*ibid.*, v, 220). In fact the *djā'iz* act is, correctly, the lawful act, *mashrū'* in point of law. But lawful must here be understood in a special sense. It is not a question of the legality of the object or cause of the contract, but rather of the act considered in itself, as to how far it is sanctioned by law. And thus, in the final analysis, the term *djā'iz* as used by jurists in writings on *furū'* by indirect means comes to approximate the term *mubāh* which is found in works on *uṣūl*, in the writings of *fiqh* logicians.

Furthermore the term *djā'iz*, taken in the sense of *mashrū'*, goes beyond the limits of juridical acts. It underlies the theory of criminal responsibility, since it is established that a lawful act cannot give rise to damages (*al-djawāz al-shar'i yunāfi 'l-damān*). Here again, by lawful act we must understand an act permitted by law, however prejudicial.

Certain authors, however, including Ḥanafīs, use the term to denote a valid contract. Thus for Ḳudūrī a contract vitiated by risk is looked upon as illegal (Ḳudūrī, *Mukhṭaṣar*, 60), in the same way as a contract whose object is illegal (*ibid.*, 54). In both these texts the writer specifies that the contract is not *djā'iz*.

Finally it must be stated that, in non-Ḥanafī writers, the term *djā'iz* has assumed an entirely unexpected significance. In effect, in Mālikī as well as Shāfi'ī and Ḥanbalī writings, the contract is said to be *djā'iz* when it is revocable. (For the Mālikīs, see Ḳarāfi, *Furūḡ*, iv, 13; for the Shāfi'īs, Suyūṭī, *Ashbāh*, 141; for the Ḥanbalīs, Ibn Ḳudāma, iv, 119). Thus it is that the contract can be *djā'iz* for one of the parties, that is to say revocable by him, and not *djā'iz*, or irrevocable, for the other—just as it can be *djā'iz* for both, that is to say revocable by both parties (al-A'lawī, *Bughyat al-mustarshidin*, 112).

In logic, *djā'iz* means what is not unthinkable, whether it be necessary, probable, improbable, or possible (*Dict. Tech. Terms*, i, 207 ff.)

Bibliography: the works on *uṣūl*, e.g. al-Taftāzānī, *al-Talwīh*, 1304 H.; Chafik Chehata, *Théorie générale de l'obligation en droit musulman hanifite*, i, Cairo 1936; J. Schacht, *G. Bergstrasser's Grundzüge des islamischen Rechts*, 31-3; al-Kāsānī, *Badā'i' al-Ṣanā'i'*, Cairo 1327; al-Sarākhṣī, *al-Mabsūf*, Cairo 1324. (CHAFIK CHEHATA)

DJĀ'IZA [see *ṢILA*].

DJAKARTA, town on the north coast of Java, a few miles to the east of 107° E. Long. The name is believed to be the abbreviated form of Djajakarta, 'Victorious and Prosperous'; in its turn it was cor-

rupted into Jakatra (Jacatra) by the first Dutch visitors (1610). Judging by the name, we may suppose old Djakarta to have been the residence of a more or less independent king who was Javanese by descent or by culture. The Dutch settlement was given the name Batavia, from Batavi, one of the Latin names for the Netherlanders; Jan P. Coen, local representative of the Dutch Chartered Company, decided to establish his headquarters here in 1619. In 1628 and 1629 Batavia was heavily attacked by Anjakrakusuma alias Sultan Agung, king of Mataram. The narrow escape was followed by a long period of peace and prosperity which made the Indonesians use the expression *untung Betawi*, 'Batavian luck'. Several stories were invented to explain that luck, the most interesting being the one which Cohen Stuart published in 1850 (*Geschiedenis van Baron Sakéndhèr*, Batavia); it says that Jan P. Coen was the son of a Javanese princess with a flaming womb who had been given in marriage to Sukmul, twin-brother of Sekéndèr (Iskandar Dhu 'l-Karnayn, Alexander the Great).

The town was the seat of a Dutch Governor-General from 1619 to 1942, with a British interregnum from 1811 to 1816. As such it developed into an international centre of trade, and within the Indonesian Archipelago into a centre of administration. Under the Chartered Company (1619-1799) it attracted a multitude of merchants, from various parts of Indonesia as well as from various foreign countries (China, India, Arabia). Especially in the second half of the existence of the Netherlands Indies (1800-1942) Batavia was the gateway for various kinds of missionary activities, in the field of religion as well as in the field of school education. Both factors—commerce and propaganda—have contributed to the cosmopolitan character of the town; it may be true that the majority of the Indonesian population is Muslim, it is as true that the town does not owe its importance, character and function to the Muslims as such.

From the view-point of Islamology it deserves attention that Batavia was an observation-post for the study of Muslim life ever since it came into existence as an Indonesian town under Dutch rule. When Snouck Hurgronje was appointed adviser to the Colonial Government for Muslim and native affairs (1889) his office in Batavia became a centre for theoretical and applied Islamology. The Batavian Faculty of Law, founded in 1924, had a chair for Muslim law and Islamology from the very beginning. This is why Indonesian Islam, in many respects different from the type of Islam which one finds in Egypt and similar countries, is fairly well known. See **DJĀWĪ**, **INDONESIA**, **JAVA**, **SUMATRA**.

Batavia became Djakarta once more in 1942, when the Japanese conquered Indonesia and put an end to the colonial empire of the Dutch. The Indonesian Republic, proclaimed in 1945 and recognized by the Dutch in 1949, maintained Djakarta as its capital. The town which counted a population of approximately 400,000 people in 1940, is rapidly growing. It still has a cosmopolitan character, though its present function might detract from this character in a near future. (C. C. BERG)

DJAKAT [see **ZAKĀT**].

DJĀ'L [see **TAZVĪF**].

DJALĀ'IR, **DJALĀ'IRID** [see **DJALĀYIR**, **DJALĀYIRID**].

DJALĀL AL-DAWLA, honorific title of various princes, notably the Būyid (see below), the Ḥaznawid Muḥammad [q.v.], and the Mirdāsīd Naṣr [q.v.].

DJALĀL AL-DAWLA, ABŪ ṬĀHIR B. BAĤĀ 'AL-DAWLA, a Büyid, born in 383/993-4. When Sulṭān al-Dawla, after the death of his father Bahā' al-Dawla in 403/1012, was named *amīr al-umarā'*, he entrusted his brother **Djalāl al-Dawla** with the office of governor of Baṣra. The latter stayed there for several years without becoming involved in the private quarrels of the Büyids. In 415/1024-5 Sulṭān al-Dawla died and his brother Muṣḥarrif al-Dawla died in the following year. **Djalāl al-Dawla** was then proclaimed *amīr al-umarā'*, but, as he did not appear at Baghdād to take possession of his new dignity, an invitation was given instead to Abū Kālīdjār, son of Sulṭān al-Dawla, who was also unable to accept the office. When **Djalāl al-Dawla** heard that he was no longer named in public prayers he marched on Baghdād with an army, but was defeated and had to retreat to Baṣra. However, in Ramaḍān 418/October 1027 he entered the capital at the request of the Turks who were unable to keep on good terms with the population of Baghdād and were afraid of the influence of the Arabs. But friendly relations with the Turks were short-lived. In the following year an insurrection broke out in Baghdād, and **Djalāl al-Dawla** restored order only with difficulty. At the same time Abū Kālīdjār took possession of Baṣra without striking a blow and in 420/1029 succeeded in capturing Wāsiṭ. As **Djalāl al-Dawla** was preparing an expedition against Ahwāz, Abū Kālīdjār wanted to start peace negotiations; but **Djalāl al-Dawla** preferred to sack Ahwāz, and took prisoner the women of Abū Kālīdjār's family. At the end of Rābi' I 421/April 1030 the latter marched against **Djalāl al-Dawla** but was defeated after a three days' battle and had to flee, while the victor first took Wāsiṭ and then entered Baghdād. Baṣra was also conquered, but Abū Kālīdjār's troops soon reoccupied it, though in Shawwāl/October of the same year they suffered a further defeat near al-Madhār. In the capital, the insubordination of the Turkish mercenaries increased constantly, and the *amīr al-umarā'* soon lost the last vestiges of his authority. In 423/1032 **Djalāl al-Dawla's** palace was sacked, and he was obliged to leave the town and flee to 'Ukbarā, while Abū Kālīdjār was proclaimed *amīr al-umarā'* by the Turks in Baghdād. Abū Kālīdjār then came to Ahwāz and, as the amirate held no particular attraction for him, **Djalāl al-Dawla** was able, after about six weeks, to return to his capital where, however, the situation was steadily worsening. In the following year his palace was once again attacked and pillaged, and for the second time the Büyid, who from now on was completely powerless, was forced to take to flight. This time he went to al-Karkh where he was protected by the Shi'is, remaining there until the rebels called him back to Baghdād. In the same year the governor of Baṣra, Abū 'I-Ḳāsim, revolted against Abū Kālīdjār who was intending to depose him, and called in **Djalāl al-Dawla's** son al-'Azīz to Baṣra. But in 425/1033-4 al-'Azīz was driven out, and the population again took an oath of loyalty to Abū Kālīdjār. During this period complete anarchy dominated the capital and in 427/1035-6 a new revolt broke out in the army which however was brought back to loyalty by the caliph's intervention. In 428/1036-7 Barstoghān, who was one of the most powerful Turkish leaders in Baghdād and whose position was threatened, called on Abū Kālīdjār for assistance. Once more **Djalāl al-Dawla** was driven out of Baghdād but, after being helped by Ƙirwāsh b. al-Muḳallid of Mawṣil and Dubays b.

'Alī of Hilla, while the Daylamites broke away from the Turks in Baghdād, he was soon able to expel Barstoghān and occupy the capital. Barstoghān was taken prisoner and put to death, and Abū Kālīdjār at last made peace with **Djalāl al-Dawla**. The final reconciliation was sealed by the marriage of one of **Djalāl's** daughters with Abū Maṣṣūr, Abū Kālīdjār's son. On this occasion **Djalāl al-Dawla** took the ancient Persian title "king of kings", which in fact was far from justified by his own lack of authority and the general anarchy. In 431/1039-40 or, according to others, in 432/1040-1, he had to face a further Turkish revolt in the capital. **Djalāl al-Dawla** died on 6 Sha'bān 435/9 March 1044, leaving the Büyid kingdom in a state of the deepest degradation.

Bibliography: see BUWAYHIDS.

(K. V. ZETTERSTÉEN)

SHARĪF DJALĀL AL-DĪN AḤSAN, d. 740/1339, first Sultan of Madura [q.v.]. A native of Kaythal in the Pandjāb, he is known from a well-inscription (cf. B. D. Verma, in *Epigraphia Indica, Arabic and Persian Supplement, 1955-6*, 109 ff.) to have been *nā'ib-i iktā'* in the province of Ma'bar [q.v.] in 725/1324; later he was appointed governor by Muḥammad b. Tuḡluḳ (or, according to 'Iṣāmī, *Futūḥ al-Salāṭin*, 449, was *kolūāl* [q.v.] at Madura and usurped the government), but shortly after this, in 735/1335, he proclaimed his independence under the title of **Djalāl al-Dunyā wa 'l-Dīn Aḥsan Shāh** at Madura, the old Pāndya capital, where he struck coin. Muḥammad's march south to crush the rebel was prevented by an outbreak of cholera at Warangal, which decimated his army, and the Dihlī sultan had no further opportunity of regaining his lost province. **Djalāl al-Dīn** was killed in 740/1339 by one of his officers who seized the throne as 'Alā' al-Dīn Udawdī Shāh; thus although he was the first independent sultan of Madura he founded no dynasty. One of his daughters, however, married the fourth sultan, and another daughter, Hūrnasab, married the traveller Ibn Baṭṭūta, who spent some time at the Madura court, and to whom much of the scanty knowledge of this small sultanate is due.

Djalāl al-Dīn is erroneously called Sayyid Ḥasan by Dīyā' al-Dīn Baranī (Eng. tr. Elliot and Dowson, *History of India* . . ., iii, 243) and Firīṣhta (Eng. tr. Briggs, i, 423).

Bibliography: Ibn Baṭṭūta, iii, 328, 337-8; iv, 187 ff., 189, 190, 200; H. von Mzik, *Die Reise des Arabers Ibn Baṭṭūta durch Indien und China (14 Jhd.)*, Hamburg 1911, 170 ff. and note; C. J. Rodgers, *Coins of the Muslimān kings of Ma'bar*, in *JASB*, lxiv/1, 49; E. Hultzsch, *The coinage of the sultans of Madura*, in *JRAS*, 1909, 667-83.

(J. BURTON-PAGE)

DJALĀL AL-DĪN 'ĀRIF (Celāleddin Ārif), Turkish lawyer and statesman, was born in Erzurum on 19 October 1875, the son of Meḥmed 'Ārif, a writer of some repute. He received his education at the military *rüşdiyye* in Çeşme and the *Mekteb-i Sultāni* at Galatasaray (Istanbul), where he graduated in 1895. He studied law in Paris and began to practise it in Egypt in 1901. He returned to Turkey after the 1908 revolution and joined the Ottoman Liberal (*Ahrār*) Party, the first group of this period to oppose the centralizing tendencies of the Union and Progress movement in the name of multinational equality within the Empire. He became a lecturer at the Istanbul Law School and president of the Istanbul Bar Association (1914-20). In 1919 he acted as defence counsel in the trial of the wartime Union and Progress cabinet. In the last

Ottoman Chamber of Deputies (*meclis-i meb'ūthān*) he served as deputy for Erzurum, temporary presiding officer, and co-founder of the Nationalist *Felāh-i Waqan* group; upon the death of Reṣhād Hīkmet, he was elected (4 March 1920) President of the Chamber. Two weeks later, after the reinforced occupation of the capital and the adjournment *sine die* of the Chamber, he led the flight of deputies to Ankara, where he urged his colleagues to join the Grand National Assembly convened by Muṣṭafā Kemāl [Atatürk]. He became the Assembly's Second President (*re'is-i thāni*), Minister of Justice in the Ankara government (April 1920 to January 1921 and July to August 1922), and its diplomatic representative in Rome (1921-3). His differences with Kemāl became apparent as early as the autumn of 1920 during an extended stay in his native Erzurum. A proposal that 'Arif be appointed governor-general over the Eastern wilāyets went unheeded, and he in turn delayed for two months before accepting Kemāl's invitation to return to Ankara. During his brief second tenure as Minister of Justice he was considered one of the parliamentary leaders of the conservative opposition (*ikindji grub*) in the Assembly. After 1923 he retired from political and diplomatic life. He died in Paris on 18 January 1930.

Bibliography: *Istanbul Barosu Mecmuası*, February 1930; *WI*, x, 26-73; xii, 29-35; Hasan Basri Erk, *Meşhur Türk Hukukçuları*, Istanbul 1958, 419; Kemal (Atatürk), *Nukuk*, 1934 edn., i, 302-5, ii, 29-40; Tarık Z. Tunaya, *Türkiye'de Siyasî Partiler*, Istanbul 1952, 239, 539; *Talât Paşanın Hatıraları*, Istanbul 1958, 116-24.

(DANKWART A. RUSTOW)

DJALĀL AL-DĪN HUSAYN AL-BUKHĀRĪ, surnamed *Makhdūm-i Dīhānīyān* *Dīhānīyān* *Dīhānīyān*, one of the early *pīrs* of India, was the son of Sayyid Aḥmad Kabir whose father Sayyid Djalāl al-Dīn-i Surkh had migrated from Bukhāra to Multān and Bhakkar [q.v.]. A descendant of Imām 'Alī al-Naqī, his father was a disciple of Rukn al-Dīn Abu 'l-Fath, son and successor of Bahā' al-Dīn Zakariyyā [q.v.]. Born 707/1308 at Učh, where he also lies buried, he was educated in his home-town and in Multān but seems to have left for the Hīdījāz at a very young age in search of more knowledge. He is reported to have visited, in the course of his extensive travels which earned him the sobriquet of *Dīhānīyān*, Kāzarūn, Egypt, Syria (including Palestine), Mesopotamia, Balkh, Bukhāra and Khurāsān, in addition to Mecca and Medina. The *Safarnāma-i Makhdūm-i Dīhānīyān* (Urdū transl. Lahore 1909), purporting to be an account of his travels, is full of supernatural stories and may, therefore, be regarded as apocryphal. A contemporary of 'Abd Allāh al-Yāfi'ī al-Yamanī, with whom he read *al-Ṣiḥāh al-Sīta* in Mecca, and of Ashraf Dīhānī al-Simnānī [q.v.], he received his *khūrka* from Naṣir al-Dīn Čirāgh-i Dihlī [q.v.]. He was appointed Shaykh al-Islām by Muḥammad b. Tughluq and forty *khānākāhs* in Siwastān (modern Sēhwān) and its suburbs were assigned to him; but he left for the Hīdījāz before taking up the appointment. Firūz Shāh Tughluq became deeply attached to him after his return, and held him in high esteem. The *shaykh* used to visit the sultan at Delhi every second or third year. He had also accompanied him on his expedition to Thātā in 764/1362. Firūz's religious policy, as outlined in the *Futūḥāt-i Firūz Shāhī*, was greatly influenced by the saint. He died on 10 Dhu 'l-Hīdījā 785/3 February 1384. Three collections of his *obiter dicta* are known to exist:

i) *Khulāṣat al-alfāz dīāmī' al-'ulūm*, compiled by 'Alā' al-Dīn 'Alā' b. Sa'd al-Ḥasanī in 782/1380 (MS. Riḍā' Library, Rampur Urdū transl. "*al-Durr al-manẓūm fi tarjumat talfūzāt al-Makhdūm*", Anṣārī Press. Dihlī n. d.); ii) *Sirādj al-hīdāya*, compiled by 'Abd Allāh in 787/1385 (MSS. Rampur, Aligarh, I.O.D.P. 1038); and iii) *Khizāna-i Djalālī* (also called *Manāqib-i Makhdūm-i Dīhānīyān*) compiled by Abu 'l-Faḍl b. Ridjā' 'Abbāsī (only an incomplete MS. in A.S.B.). All these collections, especially the *Dīāmī' al-'ulūm*, are voluminous, and are written in a miraculous and supernatural strain. Another work based on his teachings is the *Khizānat al-jawā'id al-Djalālīyya* composed in 752/1351 by Aḥmad Bahā' b. Ya'kūb (Storey, ii, 945).

Bibliography: *Shams-i Sirādjī* 'Affī, *Ta'rikh-i Firūz Shāhī*, Bibl. Ind., 514-6; *Djamālī, Siyar al-'arīfīn*, Dihlī 1318/1896, 155-8; 'Abd al-Ḥakk Muḥaddith Dihlawī, *Akhbār al-akh'yār*, Dihlī 1332/1914, 141-3; Firishṭa, *Gulshan-i Ibrāhīmī*, Bombay 1831-2, ii, 779-84; Muḥ. Ghawthī Māndūwī, *Gulzar-i abrār* (MS.) no. 128; Yūsufi, *Mahbūbiyya* (MS.) I.O.D.P. 658 (containing anecdotes of S. Djalāl al-Dīn and his descendants); Dārā Shukūh, *Safinat al-awliyā'*, Kānpur 1884, 166; 'Abd 'al-Rahmān Čishtī, *Mir'at al-asrār* (MS.), tabaka xxi; Muḥ. Akram Barāsawī, *Sawātī' al-anwār*, (*Iktibās al-anwār*), Lahore 1895; 'Abd al-Rashīd Kayrānwī, *Ta'rikh-i Kādirīyya*, (MS.) fol. 47b; Ghulām Sarwar Lāhōrī, *Khizānat al-aṣṭīya*, Kānpur 1914, ii, 57-63; *Latā'if-i ashrafī*, Dihlī 1298/1880-1, i, 390-2, ii, 94; 'Abd al-Hayy Nadwī, *Nuzhat al-khawātir*, Ḥaydarābād, i, 1350, 28-25; Ṣābāh al-Dīn 'Abd al-Rahmān, *Bazm-i ṣūfiyya* (in Urdū), Aṣṭamgaḥ 1369/1949, 394-440; 'Alī Aṣghar Guḍjārātī, *Tadhkira Sādat al-Bukhārīyya* (MS.); Riazul Islam, *Collections of the Malfūzat of Makhdūm-i Jahānīyān* (1307-1388) of Uchh, in *Proceedings of the All Pakistan History Conference*, 1951 session, 211-6.

(A. S. BAZMEE ANSARI)

DJALĀL AL-DĪN KHALDĪJĪ [see DIHLĪ SULTANATE, KHALDĪJIDS].

DJALĀL AL-DĪN KH^WĀRAZM-SHĀH, the eldest son of Sultan Muḥammad Kh^Wārazm-Shāh [q.v.] and the last ruler of the dynasty. The spelling and pronunciation of his personal name (MNKBRNY) are still uncertain. Such forms as Mangoubirt, Mankobirti, etc., are based upon a derivation first proposed by d'Ohsson, from the Turkish *mengü* in the sense of "Eternal [God]" and *birt* (for *birdi*) "[he] gave"; but this etymology is now discredited. Muḥammad had originally designated his youngest son, Kuṭb al-Dīn Uzlagh-Shāh, as his successor, but shortly before his death on an island in the Caspian Sea had altered his will in favour of Djalāl al-Dīn. The princes, who had remained in attendance on their father throughout his flight, now left the island and landing on the Mankīshlak Peninsula made their way to Gūrgāndj [q.v.], which they reached some little time before its investment by the Mongols. The discovery of a plot against his life caused Djalāl al-Dīn to leave the capital almost immediately and to make for the territories formerly allotted to him by his father and corresponding more or less to the modern Afghānistān. The Mongols had posted observation parties along the northern frontiers of Khurasān but Djalāl al-Dīn succeeded in breaking through this cordon and reaching Ghazna, where he found himself at the head of a heterogeneous force of some 60,000 Turks, Kh^Wārazmīs and Ghūrīs. At Parwān to the north-east of Čarikār he inflicted upon a Mongol

army the only serious defeat that the invaders suffered during the whole campaign. However, deserted on the very battlefield by almost half of his followers he was obliged to retreat southwards pursued by Čingiz-Khān in person at the head of the main Mongol army. He was overtaken on the banks of the Indus and after offering desperate resistance (8 Shawwāl 618/24 November 1221) escaped to safety by riding his horse into the river and swimming to the farther side. After a successful expedition against a petty rādjā in the Salt Range Djalāl took the field against Nāsir al-Dīn Kūbača [q.v.], the ruler of Sind, and sought in vain to form an alliance with Sultan Shams al-Dīn Iletmish [q.v.] of Dihli. He remained nearly three years in India and then decided to make his way to 'Irāk-i 'Adjam, where his brother Ghīyāth al-Dīn had now established himself. In 621/1224 he appeared in Kirmān, where Burāk Hādījib [q.v.] had seized power. Djalāl al-Dīn found it expedient to confirm him in his usurped authority before continuing his journey to Fārs, where he stayed only long enough to marry a daughter of the Atabeg Sa'd [q.v.], and to 'Irāk-i 'Adjam, where he was at once successful in dispossessing his brother. The winter of 621-2/1224-5 he passed in Khūzistān, his troops colliding with the forces of the Caliph al-Nāsir. He then proceeded to attack and overthrow the Atabeg Öz-Beg [q.v.] of Ādharbāyđjān, whose capital Tabriz he entered on 17 Radjāb 622/25 July 1225. From Ādharbāyđjān he invaded the territory of the Georgians capturing Tiflis on Rabī' I 623/9 March 1226. Here he received a report that Burāk Hādījib had risen in revolt, and he travelled, according to Djuwaynī, from the Caucasus to the borders of Kirmān in the space of 17 days. Returning to the west he laid siege, on 15 Dhū 'l-Kā'da 623/7 November 1226, to the town of Akhlāt [q.v.] in the territory of al-Ashraf [q.v.] but was obliged to raise the siege almost immediately owing to the severe cold. In the following year the Mongols reappeared in Central Persia and Djalāl al-Dīn engaged them in a great battle before the gates of Işfahān. The result was a Pyrrhic victory for the invaders who at once retreated northwards and had soon withdrawn beyond the Oxus. After another campaign against the Georgians Djalāl al-Dīn again, in Shawwāl 626/August 1229, laid siege to Akhlāt. With the fall of the town in Djumādā I 627/April 1230 he found himself involved in war with the combined forces of al-Ashraf and Kay-Kubād I [q.v.], the Sultan of Rūm. Defeated in the battle of Arzindjān (28 Ramađān 627/10 August 1230) he withdrew into Ādharbāyđjān and had no sooner concluded peace with his opponents than he was threatened with the approach of new Mongol armies under the command of Čormaghun. A Mongol force overtook him in the Mūghān Steppe and he fled first to Akhlāt and then to the vicinity of Āmid. Here the Mongols made a night attack in his encampment (middle of Shawwāl 628/17 August 1231): roused from a drunken sleep he made off in the direction of Mayyāfarīkūn and met his death in a nearby Kurdish village, where he was murdered for reasons either of gain or of revenge. The ruler of Āmid recovered his body and gave it burial, but many refused to believe that he was dead, and time and again, in the years that followed, pretenders would arise claiming to be Sultan Djalāl al-Dīn.

Bibliography: Nasawī, *Histoire du Sultan Djelal ed-Din Mankobirtī*, ed. and transl. O. Houdas, 2 vols., Paris 1891-5; Djuzdjānī, *The Tabaqāt-i-Nāsiri*, transl. H. G. Raverty, London 1881; Djuwaynī, *The history of the world-*

conqueror, transl. J. A. Boyle, 2 vols., Manchester 1958; Barthold, *Turkestan*; V. Minorsky, *Studies in Caucasian history*, London 1953; H. L. Gottschalk, *Al-Malik al-Kāmil von Egypten und seine Zeit*, Wiesbaden 1958; I. Kafesoğlu, *Harezmsahlar devleti tarihi*, Ankara 1956. (J. A. BOYLE)

DJALĀL AL-DĪN RŪMĪ B. BAĤĀ' AL-DĪN SULTĀN AL-'ULAMĀ' WALAD B. ḤUSAYN B. AHMAD KĤĀTĪBĪ, known by the sobriquet Mawlānā (Mevlānā), Persian poet and founder of the Mawlawiyya order of dervishes, which was named after him, was born on Rabī' I 604/30 September 1207 in Balkh, and died on 5 Djumādā II 672/1273 in Konya. The reasons put forward against the above-mentioned date of birth (Abdūlbaki Gölpınarlı, *Mevlānā Celāleddīn*, 44; idem, *Mevlānā Şams-i Tabrizī ile altmış iki yaşında buluştu*, in *Şarkiyat Mecmuası*, iii, 153-61; and *Bir yazı üzerine*, in *Tarih Coğrafya Dünyası*, ii/12, 1959, 468) are not valid. His father, whose sermons have been preserved and printed (*Ma'ārif. Mađimū'a-i mawā'iz wa sukhanān-i Sultān al-'ulamā' Bahā' al-Dīn Muḥammad b. Husayn-i KḤātib-i Balkhī mashhūr ba-Bahā'* Walad, ed. Badī' al-Zamān Furūzānfarr, Tehran 1333), was a preacher in Balkh. The assertions that his family tree goes back to Abū Bakr, and that his mother was a daughter of the Kh'arizmshāh 'Alā' al-Dīn Muḥammad (Aflākī, i, 8-9) do not hold on closer examination (B. Furūzānfarr, *Mawlānā Djalāl al-Dīn*, Tehrān 1315, 7; 'Alīnākī Shari'atmadārī, *Nakā-i matn-i mathnawī*, in *Yaghmā*, xii (1338), 164; Aḥmad Aflākī, *Ariflerin menkibeleri*, trans. Tahsin Yazıcı, Ankara 1953, i, Önsöz, 44). According to the biographical sources, he left Balkh because of a dispute with the Kh'arizmshāh 'Alā' al-Dīn Muḥammad and his protégé Fakhr al-Dīn al-Rāzī (d. 606/1209-10) and, when his son Djalāl al-Dīn was five years old (Aflākī, ed. Yazıcı, i, 161), i.e., in 609/1212-3, emigrated to the west. In fact the sermons of Bahā' al-Dīn contain attacks on the Kh'arizmshāh and the above-named religious philosopher. But according to the same book of sermons, he was in Wakhsh between 600/1203 and 607/1211, and in Samarkand in 609/1212-3 (Ma'ārif. ed. Furūzānfarr, *Muḥaddīma*, 37 and *Fihī mā Fihī*, ed. Furūzānfarr, 173 respectively). He must, however, have returned from Samarkand to Balkh, as according to the sources the emigration took place from there. The date of 609/1212-3 for the emigration is in any case too early (*Isl.* xxvi, 117 ff.). As according to Aflākī he arrived in Malatya only in 614/1217, one may perhaps assume that he emigrated in 614/1217 or the year before. Whether his quarrel with the Kh'arizmshāh was connected with the latter's hostile attitude towards the Caliph in Baghdād cannot be settled, but would be possible. In 616/1219 Bahā' al-Dīn was in Sivas, stayed for some four years in Akshehir near Erzindjān, went to Larende, probably in 619/1222, and stayed there for seven years. In Larende there is the tomb of Mawlānā's mother, Mu'mina KḤātun (Azmi Avcioglu, *Karaman'da mader-i Mevlānā cāmi ve türbesi*, in *Konya dergisi*, v, no. 35, 2088). Bahā' al-Dīn married his son in Larende to Djawhar KḤātun, the daughter of Sharaf al-Dīn Lālā.

In the year 626/1228, at the request of the Saldjūk Prince 'Alā' al-Dīn Kaykubad, the family moved to Konya, where Bahā' al-Dīn Walad died on 18 Rabī' II 628/1231 (Aflākī, i, 32, 56). A year after his death Sayyid Burhān al-Dīn Muḥakkik, an old pupil of his, came to Konya to visit his former master, but found that he was no longer alive. Djalāl al-Dīn became a *murīd* of Sayyid Burhān al-Dīn until the latter's death nine years later. Burhān al-Dīn,

however, withdrew to Kayseri after some time and died there, probably in 637/1239-40. His tomb is in Kayseri. According to Aflākī, Djalāl al-Dīn went to Aleppo and Damascus after the arrival of the Sayyid to complete his studies. Burhān al-Dīn is supposed to have made him aware that his father possessed, besides exoteric learning, other learning that could be won not through study but through inner experience. After the death of Burhān al-Dīn Djalāl al-Dīn was alone for five years. On 26 Djumādā II 642/1244 the wandering dervish Shams al-Dīn Muḥammad Tabrizī came to Konya and put up in the *khān* of the sugar-merchants. Djalāl al-Dīn met and talked to him; Shams asked him about the meaning of a saying of Bāyazīd Biṣṭāmī, Djalāl al-Dīn gave the answer. According to Aflākī, Djalāl al-Dīn had already seen Shams once in Damascus (Furūzānfar, *Mawlānā*, 65-6). However that may be, the appearance of Shams-i Tabrizī made a decisive change in the life of Mawlānā. In the Ṣūfī manner he fell in love with the dervish and took him into his home. It will be possible to say something about Shams's remarkable personality only when his collected sayings, the *Maḥālāt*, have been edited. He constantly wore a black cap (*kulāh*) and because of his restless wandering life was called *paranda* "the flier". Although, as his *Maḥālāt* show, he had the usual theological conceptions of his time, he tried to keep Mawlānā away from the study of books. It seems from his sayings that he had a certain bluntness of character. Shams-i Tabrizī is called in the sources *sultān al-ma'shūkīn*, "prince of the loved ones", and Mawlānā's son Sultān Walad, who knew Shams well, and was aware of the relationship Shams had with his father, develops in the *Ibtidānāma* a theory that there is another class of "lovers who have reached the goal" (*āshīkān-i wāṣil*) besides the "perfect saints" (*awliyā'-i kāmil*). Beyond these there is a further stage (*maḥām*), that of the "beloved" (*ma'shūk*). Until Shams appeared nobody had heard anything about this stage, and Shams had reached it. Shams showed Mawlānā this way of Ṣūfī love, and Mawlānā had to re-learn everything from him. Mawlānā's love for Shams-i Tabrizī turned him into a poet, but at the same time caused him to neglect his *murīds* and disregard everyone but Shams. The *murīds* were angered by this and maintained that they were more important than the foreign, unknown dervish and are even said to have threatened Shams's life. Thereupon Shams fled on 21 Shawwāl 643/11 March 1246 to Damascus. But the *murīds* did not achieve their end. Mawlānā was quite disconcerted, and sent his son Sultān Walad to Damascus. Shams could not resist the spoken entreaties of Sultān Walad and the written poetical entreaties of Mawlānā, and returned on foot with Sultān Walad to Konya. But at once the *murīds* began to murmur again and took pains to keep Shams away from Mawlānā. Shams is said to have declared that he would now disappear for ever and no-one would be able to find him again. On 5 Sha'bān 645/5 December 1247 Shams was murdered with the participation of Sultān Walad's brother 'Alā' al-Dīn, or at his instigation, and the corpse was thrown into a well and later found and buried by Sultān Walad. It seems that his coffin has been discovered in the latest repairs done on the burial-place in Konya, (A. Gölpınarlı, *Mevlānā Celāleddīn*, 83). It is understandable that Sultān Walad says nothing of this murder in the *Ibtidānāma*, not wanting to make the family scandal public. Shams's death was obviously kept from the Mawlānā, as he went to Damascus

twice to look for him. His spiritual condition is depicted in touching verses by Sultān Walad (*Walaḍnāma* 56-7): he became all the more a poet, devoted himself to listening to music and to dancing (*samā'*) to an extent that even his son obviously felt was immoderate, and found the lost Shams in himself. In most of his *ghazals* the *takhalluṣ* is not his own name, but that of his mystic lover.

Shams had, however, flesh and blood successors. In the year 647/1249 Mawlānā announced that Shams had appeared to him again in the form of one of his *murīds*, Ṣalāh al-Dīn Zarkūb of Konya. He appointed the goldsmith, who was illiterate but distinguished by his handsomeness and pleasant character, as *khālaf*, and thus as the superior of the other *murīds*. He himself wanted to retire from the offices of *shaykh* and preacher. The *murīds* found that Shams al-Dīn, the Tabrizī, had been more bearable than the uncultured goldsmith's apprentice from Konya, whom they had known from childhood. Plans were even made to murder him, and then revealed. The *murīds* noticed that Mawlānā threatened to desert them completely, and they asked remorsefully for forgiveness. We may assume that the loyal attitude of Sultān Walad himself and the modest, pleasant personality of Ṣalāh al-Dīn helped to surmount this second crisis. For ten years Ṣalāh al-Dīn filled the office of a deputy (*nā'ib* and *khālifa*), then he became ill and died, according to the inscription on his sarcophagus, on 1 Muḥarram 657/29 December 1258 (A. Gölpınarlı, *Mevlānā'dan sonra Mevlevilik*, 355). His successor, Celebi Ḥusām al-Dīn Ḥasan, whose family came from Urmiya, was to be the inspirer of the *Mathnawī*. Ḥusām al-Dīn's father was the chief of the *akhīs* in Konya and the surrounding districts and so was known as *Akhī Turk*. Ḥusām al-Dīn lived with Mawlānā for ten years until the latter's death on 6 Djumādā II 672/18 December 1273; his appointment as *Shaykh* must therefore fall approximately in the year 662/1263-4, and there must therefore be five years between the death of his predecessor and his own taking office (according to this statement in *Isl.* xxvi, 124-5, should be corrected). After Mawlānā's death Ḥusām al-Dīn offered the office of *Khālifa* to Sultān Walad, the son of the master, who, however, declined. Ḥusām al-Dīn died in 683/1283.

On the people's insistence Sultān Walad now accepted the title of *Shaykh* and held it until his death on 10 Rajab 712/1312. He was followed by his son Ulu 'Ārif Celebi (d. 719/1319), followed by his brother 'Abid Celebi, followed by his brother Wāḥid Celebi (d. 742/1341-2). A list of the Celebis to the present day can be found in A. Gölpınarlı, *Mevlānā'dan sonra Mevlevilik*, 152-3, and in Tahsin Yazıcı's translation of the *Manāḳib al-'arīṣin*, ii, 62-6 of the Önsöz.

The real history of the order begins with Sultān Walad. He founded the first branches of the order and helped it to gain greater respect. Already in the lifetime of Mawlānā the members of the order had the title *Mawlawī* (Aflākī, i, 1, 334). At first they were recruited from among artisans, which gave offence (Aflākī i, 151). The central part of the religious practices was held by listening to music, and dancing, which were indeed usual among other orders, but never had the greatest importance, as with the *Mawlawīs*. The dance ceremony in the regular, solemn form which is usual later, was, as Gölpınarlı has proved, first introduced by Pīr 'Adil Celebi (d. 864/1460) (*Mevlānā'dan sonra Mevlevilik*, 99-100). On this ceremony cf. H. Ritter, *Der Reigen der tansenden Derwische*, in *Zeitschrift für vergleichende Musikwissenschaft*, i; A. Gölpınarlı, *Mevlānā'dan*

sonra, 370-89, and *Mevlevî âyinleri* (Istanbul konservatuari neşriyatı, Türk Klâsiklerinden VI-XV cild) 1933-9 publ. by Istanbul Music Conservatoire.

Mawlânâ's piety and thought have not yet been the object of a thorough examination. Anyone undertaking such an examination would have to take care not to rely too much on the Mathnawî commentaries, which read into the work the views of their own time or their personal views. Also the *Divân* of Mawlânâ has only now become available in a critical edition, so that the examination can really begin. According to A. Gölpınarlı, himself a former Mawlawî dervish, the Mawlawîs do not regard their order as a Şüfî order in the strict sense. Gölpınarlı is inclined to connect the order with the Malâmâtîyya movement from Khurāsân. Even in reading the sermons of Mawlânâ's father one notices a gladness praised there which reminds one of the "merriness of hearts" (*tibat al-kulûb*) of the Kalandariyya, who are related to the Malâmâtîyya (cf. Ritter in *Oriens*, viii, 360 and xii, 15). Some of the Çelebis lived like Kalandar dervishes, as Ulu 'Arif Çelebi, and still more his brother 'Abid Çelebi, and the Diwâne, Mehmed Çelebi, who was used in the expansion of the order (Gölpınarlı, *Mevlânâ'dan sonra*, 101-22). But of course this does not prove anything for Mawlânâ himself. He appears to have been of a philanthropic, anything but fanatical, strongly emotional type, to judge from the countless love-poems in the *Divân*, easily inflamed, inclined to work off his excitement in the dance. Whether his religious ideas possess anything original besides the general mystical piety of his time, will have to be shown by the analysis of his works, which are :

1) The *Divân*, containing *ghazals* and quatrains. There are also Greek and Turkish verses in this, the presence of which shows a certain connexion with sections of the common folk and also with the non-Muslim elements of the Konya population. His *taḫhallus* is "Khâmûsh". This, however, is usually replaced with the name of Shams-i Tabriz. In some *ghazals* Şalâh al-Dîn also appears as the *taḫhallus*. Former impressions and editions of the *Divân* have now been superseded by the good edition of Badî' al-Zamân Furûzânfarr, *Kulliyât-i Shams ya Divân-i kabîr, mushṭamîl bar qaṣâ'id wa ghazaliyyât wa muḫaṭṭâ'ât-i fârsî wa 'arabî wa tarǧümât wa mulâma'ât az guṣṭâr-i Mawlânâ Djalâl al-Dîn Muhammad maṣḫhûr ba-Mawlawî*, Tehran 1336 ff., of which so far three volumes have appeared. Complete Turkish translation by 'Abdülbaki Gölpınarlı, *Mevlânâ Celâleddîn, Divân-i kabîr*, Istanbul 1957 ff. So far three volumes have appeared. Of earlier selections and translations the following are still important: R. A. Nicholson, *Selected poems from the Divânî Shamsi Tabriz*, edited and translated with an introduction, notes and appendices, Cambridge 1898; S. Bogdanov, *The Quatrains of Jalalu-d-din Rumi and two hitherto unknown manuscripts*, in *JASB*, 1935, i, 65-80.

2) *Mathnawî-i ma'nawî*. Didactic poetical work in double verses, in six *daftars*. (The seventh *daftar* supposedly discovered by Rüsûkhî Ismâ'îl Dede is spurious). The long poem was inspired by Hüsâm al-Dîn Çelebi, who suggested to Mawlânâ that he should produce something like the religious *mathnawîs* of Sanâ'î and 'Attâr. Mawlânâ is supposed to have at once pulled the famous eighteen verses of the introduction out of his turban already written. The rest he dictated to Hüsâm al-Dîn. The date when the work was begun is not known. We know only that between the first and second *daftar* was a pause of two years, caused by the death of Hüsâm

al-Dîn's wife. The second *daftar* was started in 662/1263-4, as the poet says himself (ii, 7). Mawlânâ dictated his verse whenever it occurred to him, dancing, in the bath, standing, sitting, walking, sometimes in the night until morning. Then Hüsâm al-Dîn read out what was written and the necessary corrections were made. The whole is composed very informally and without any thought of a well-planned structure. Thoughts hang together in free association, the interspersed stories are often interrupted and continued much later on. (On the style, cf. Nicholson's edition, 8-13 and the preface to Gölpınarlı's translation). The classic edition is that of R. A. Nicholson, *The Mathnawî of Jalalu'd-din Rumi*, edited from the oldest manuscripts available; with critical notes, translations and commentary, London 1924-40 (GMS, vi, 1-8). Latest Turkish translation: Mevlâna, *Mesnevi, Veled İzbudak tarafindan tercüme edilmiş, Abdülbaki Gölpınarlı tarafindan muhtelif şerhlerle karşılaştırılmış ve esere bir açılma ilâve edilmiştir*, Istanbul 1942 ff. The fourth edition is now in the press. On European translations before Nicholson cf. his edition ii-xv; on Urdü translations cf. *Catalogue of the library of the India Office*, ii, vi, *Persian Books*, by A. J. Arberry, London 1937, 301-4. The best known earlier printed Turkish commentaries and translations are: Ankaralı Ismâ'îl Rüsûkhî, *Fâtih al-Abyât*, Istanbul 1289, six volumes; Bursalı Ismâ'îl Hakkî, *Rûh al-Mathnawî* (Commentary on one part of the first *daftar*) Istanbul 1287; Sarî 'Abdallâh Efendi (to the first *daftar*) Istanbul 1288, five volumes; translation in verse by Nahîfî, Cairo 1268; 'Abidîn Paşa, Istanbul 1887-8, six volumes. On the commentaries and translations written and printed in Irân and India, and the earliest oriental editions cf. Nicholson, Introduction to i, 16-18; vii, Introduction 11-12 and the above-mentioned catalogue by Arberry, 301-4. On the Tehran edition of 'Alâ al-Dîn cf. 'Alinâkî Shari'atmadârî, in *Nakâ-i matn-i Mathnawî*, in *Yaghma*, xii, 1338. On the sources of the stories in the Mathnawî; Badî' al-Zamân Furûzânfarr, *Ma'âkkih-i qaṣa' wa-tamhîlât-i Mathnawî*, Tehran 1333 (see *Oriens*, viii, 356-8); on the *hadîths* quoted in the Mathnawî: idem, *Ahâdîth-i Mathnawî mushṭamîl bar mawâridi ki Mawlânâ dar Mathnawî az ahâdîth isti'âde karde ast bâ dhikr-i wudûh-i riwâyat wa ma'âkkih-i ânâh*, Tehran 1334.

3) *Fihî mâ fih*. Collection of Mawlânâ's sayings. (The title comes from a verse of Ibn al-'Arabî). Cf. R. A. Nicholson, *The Table Talk of Jalalu'd-din Rumi*, in *Centenary Supplement to the JRAS*, 1924, 1-8. Edition by Badî' al-Zamân Furûzânfarr, Tehran 1330. Turkish translation: Mevlânâ Celâleddîn, *Fihî mâ fih*. Çeviren, tahlilini yapan, açıklamasını hazırlayan Abdülbaki Gölpınarlı, Istanbul 1959.

4) *Mawâ'iz macâlis-i sab'a*. Mawlânâ'nin 7 öğüdüdür. Düzelten Ahmed Remzi Akyürek, mütercimi Rizeli Hasan Efendi-Oğlu, Istanbul 1937.

5) *Maktûbât*. Mevlânâ'nın mektupları. Düzelten Ahmed Remzi Akyürek, Istanbul 1937. Also Şerefeddin Yaltkaya in *Türkiyat Mecmuası*, 1939, vi, 323-45; Fuad Köprülü, in *Belleter* 1943, vii, 416.

Bibliography: H. Ritter, *Philologica XI. Maulânâ Galâl-addin Rumi und sein Kreis*, in *Isl.*, xxvi, 1942. (Life. Sources for biography, manuscripts of the works along with the works of his father, his son, and of Shams-i Tabrizî). The most important biographical sources are: Sultân Walad, *Ibtidânâme*, publ. by Djalâl Humâ'î, *Waladnâme, Mathnawî-i Waladî bâ taṣṫîh wa muḫaddîma*, Tehran 1375; Faridûn b. Aḥmad Sipahsâlâr,

Risāla-i Sīpāhsālār. Latest edition: Shams al-Dīn Ahmad al-Aflākī al-ʿArīfī, *Manāḳīb al-ʿArīfīn*, ed. Tahsin Yazıcı, i, Ankara 1959. (Türk Tarih Kurumu Yayınlarından.)

Translations: Cl. Huart, *Les saints des derviches tourneurs. Récits traduits du persan et annotés*, 2 vols., Paris 1918 and 1922 (unreliable); Tahsin Yazıcı, *Ahmet Eflākī, Ârīşlerin menkıbeleri (Manāḳīb al-ʿArīfīn)*, 2 vols., Ankara 1953 and 1954 (Dünya Edebiyatından Tercümeleer. Şark-İslām Klāsikleri: 26). On the value of the work as an historical source cf. Cl. Huart, *De la valeur historique des mémoires des derviches tourneurs*, in *JA* 1922, 19, 308-17; Fuad Köprülü, in *Bellesten*, 1943, 422 ff.

Portrayals: Badīʿ al-Zamān Furūzānfarr, *Mawlānā Djalāl al-Dīn Muḥammad maḥḥūr al-Mawlāwī*, Teheran 1315-17; H. Ritter, article Celāleddīn Rūmī in *IA*. (On other portrayals see Mawlāwī ʿAbd al-Muḥḥādir, *Catalogue of the Arabic and Persian manuscripts in the Oriental Public Library at Bankipore*, Calcutta 1908, i, 630); *Konya halkevi kültür dergisi, Mevlāna özel sayısı*, İstanbul 1943; Abdülbaki Gölpınarlı, *Mevlānā Celāleddīn. Hayatı, Felsefesi, Eserleri, Eserlerinden seçmeler*³, İstanbul 1959; idem, *Mevlānā'dan sonra Mevlevîlik*, İstanbul 1953; idem, *Konya'da Mevlāna Dergahının Arşivi*, in *İstanbul Üniversitesi İktisat Fakültesi Mecmuası*, xvii, 1-4, 130-53.

On the meaning of the eighteen introductory verses of the *Mathnawī*: Ahmed Ateş, *Mesnevi'nin onsekiz beytinin mânâsı*, in *Fuad Köprülü Armağanı*, İstanbul 1953, 37-50. On Mawlānā's Turkish verses: Mecdud Mansuroğlu, *Celāleddīn Rūmī Türkische Verse*, in *Ural-Altäische Jahrbücher*, xxiv, 1952, 106-15; idem, *Mevlāna Celāleddīn Rūmī'de Türkçe beyit ve ibareler*, in *Türk Dili Araştırmaları Yıllığı*, *Bellesten* 1954, 207-20. On the Greek verses of Mawlānā and Sultān Walad; P. Burguière and R. Mantran, *Quelques vers grecs du XIII^e siècle en caractères arabes*, in *Byzantion*, xxii, 1952, 63-80. (H. RITTER)

ii) It is not easy to summarize systematically the main lines of Djalāl al-Dīn's thought. He was not a philosopher (in his works there are often attacks against the vacuity of purely intellectual philosophy) and claimed not to be a classical poet (both in the *Diwān* and the *Mathnawī* he proclaims his dislike for rhymes and poetical artifices) but above all he was a passionate lover of God who expressed his feelings in a poetically unorthodox, volcanic way, thus creating a style which is unique in the entire Persian literature. Historically, influences on him by the religious and philosophical thought of Ghazālī, Ibn ʿArabī, Sanāʿī, and ʿAttār have been traced. The importance of the influence of Ibn ʿArabī on him has been perhaps exaggerated. The following account outlines as shortly as possible some of the main trends in Djalāl al-Dīn's thought. Quotations from the *Mathnawī* are from Nicholson's edition mentioned in *Bibliography*.

God: The absolute transcendence of God seems conceived not only spatially and intellectually but even morally. God is Himself the Absolute Value, Good and Evil being relative to Him and both at His orders (ii, 2617 ff.). Reality is ordered in four "spaces": the Realm of Nothingness, of Phantasy, of Existence, of Senses and Colours (ii, 3092-7). God is beyond Nothingness and Being, He works in the Nothingness, which is His Workshop (ii, 688-90; ii, 760-2; iv, 2341-83). In this sense is difficult to speak of a real "pantheism" in Djalāl al-Dīn: in any case immanentism is totally foreign to his turn of mind.

Creation: Djalāl al-Dīn seems to accept the Ashʿari idea of the discontinuity of time and creation. God creates and destroys all in discontinuous atoms of time (i, 1140-8). He creates things murmuring enchanting words in their ears while they are still asleep in the Nothingness (i, 1447-55).

The World: The non-human World is something created by God in preparation for the creation of Man. Nature is a hint of God: every tree that germinates from the dark earth extending its branches towards the sun is a symbol of the liberation of Spirit from Matter (i, 1335-6; 1342-8). Creation has been however progressive. In a famous passage (v, 3637 ff.) Djalāl al-Dīn sketches a theory of mystical evolution (not to be mistaken for a scientific and Darwinistic evolution). The emergence of Man (who always remained Man, even in his former stages of development) from the animal kingdom is a first step indicating further journeys to the realms of the Angels and of the Godhead.

Man: Man is not simply a compound of body and soul. The human compound is formed by a body, his manifest part, a deeper soul (*rūh*, ψυχή), a still more concealed mind (*ʿaql*) and, even deeper, a *rūh-i wahy* (spirit partaking of Revelation) present only in Saints and Prophets (ii, 3253 ff.). Djalāl al-Dīn's spiritual anthropology does not accept an indiscriminate possibility for every one to reach the highest stages of sanctity. Prophets and Saints are "different" from ordinary men. In a very interesting passage Djalāl al-Dīn shows the pragmatic utility of bowing in veneration to the Holy Men: it is the only way of breaking the ever-reappearing humanistic pride and superbity of Man (ii, 311 ff.).

God speaks through the mouth of the "man of God". The Prophet, the Holy Man is the manifest sign of the Unity of God, he is above the normal human standards (i, 225-7).

Ethics: Djalāl al-Dīn is far from speaking the language of modern "liberal" religious thinkers. The exterior practices of worship are binding for all. The reason given for this is also of a typically Muslim pragmatic character: the exterior rites are useful, like the presents of a lover to his Beloved. If Love were purely a spiritual thing why should God have created the material World? (i, 2624 ff.). On the problem of freedom and destiny he acutely remarks that there is a great difference between the momentaneous act of God (*sunʿ*) and the result of that act (*maḥḥūʿ*), between *kaḥḥūʿ* (the act of deciding or predestining) and *maḥḥūʿ* (the predestined thing). One has to love the *sunʿ* of God, not his *maḥḥūʿ* like an idolater (iii, 1360-73). When his spiritual eyes are open, man recognizes that he is, at the same time, totally "operated" and moved by God (i, 598 ff.) and totally free, of a freedom unmeasurably above the petty freedoms of ordinary men (i, 936-9). To reach this deeper freedom in God, efforts and action (*kūshīsh*) are necessary (i, 1074-7). Perfect examples of this supreme freedom are the Saints and the Prophets (i, 635-7).

Life after death: The nearness to God in the worlds beyond is never felt by Djalāl al-Dīn as a real absorption in God without any residue. The metaphors he uses to express *fanāʿ* in an interesting passage of the *Mathnawī* (iii, 3669 ff.) are for instance the following: the flame of the candle in the presence of the sun (but yet the candle exists and "if you put cotton upon it, the cotton will be consumed by the sparks") or a deer in presence of a lion, or, elsewhere, as red-hot iron in the fire, when iron takes the properties of fire without losing its own individual essence. In that state it can claim to be fire as well as iron. The

soul near God becomes then one "according to whose desire the torrents and rivers flow, and the stars move in such wise as He wills" (iii, 1885 ff.). In another passage *Djalāl al-Dīn* tells of a lover who, as he reached the presence of his Beloved, died and "the bird, his spirit, flew out of his body" for "God is such that, when He comes, there is not a single hair of thee remaining" (iii, 4616, 4621). What an encouraging idea for a pantheist! But *Djalāl al-Dīn* is always ready to surprise us with some coup-de-scène. So the real end of the story is told some lines further, under the heading: "How the Beloved caressed the senseless lover that he might return to his senses" (iii, 4677 ff.). *Djalāl al-Dīn* goes even so far as to admit an element of activity in the otherworldly plane, so that the highest degree in the life of spirit "is not attainment but infinite aspiration after having attained": "... there is a very occult mystery here in the fact that Moses set out to run towards a *Khiḍr* ... This Divine Court is the Infinite Plane. Leave the seat of honour behind: the Way is thy seat of honour!" (iii, 1957 ff.).

Djalāl al-Dīn Rūmī's style: The style of the *ghazals* of *Djalāl al-Dīn's* *Dīwān* is conditioned by the fact that many of them were "sung" by the poet himself or were destined to be sung. A well known tradition shows us *Djalāl al-Dīn* improvising odes while gently dancing around a pillar in his school, and another story tells how he found one of his beloved pupils and companions, the already mentioned goldsmith *Ṣalāḥ al-Dīn Zarkūb*, while listening enraptured, in a street, to the rhythmic beat of his goldsmith's hammer. His powerful sense of rhythm is not always accompanied by equal attention to the strict rules of classical quantitative Persian poetry. He often complains against metres ("muḥta'īlun muḥta'īlun muḥta'īlun killed me!") and more than one verse both in his *Dīwān* and in his *Mathnawī* shows strong irregularities. In his *dīwān* two styles can be distinguished, a "singing" and a "didactic" style. Often some *ghazals* begin in the former (strong rhythm, double rhymes etc.) to pass slowly into the second or *vice versa*. In the *Mathnawī*, which is a single uninterrupted discourse, where the Speaker is often drawn by a word or a casual connexion of words to pass into ever newer subjects, anecdotes and sub-anecdotes, three styles can be distinguished. The purely "narrative" style; at the end, or during the telling of a story, however, comments are introduced in a "didactic" style. Here and there, either in the context of a story or of its comment, the author seems to be suddenly taken away as by rapture and then he uses his "ecstatic" style, in which some of the best verses of the *Mathnawī* are composed. Both the narrative and the didactic styles are of a remarkable simplicity and colloquialness, almost unique in the Persian literature of that time. Elements of colloquial language penetrate sometimes even into the more refined language of the *ghazals* and of the "ecstatic" style of the *Mathnawī*. We have even some verses of *Djalāl al-Dīn* containing a few words and sentences in colloquial Greek. Because of its strongly personal features *Djalāl al-Dīn's* style found practically no imitators, but it is highly—and rightly—valued by modern Persians (even by those who do not fully agree with his mystical views) and perhaps exerted a certain influence in the movement of simplification and modernization of Persian literature begun in the past century.

Bibliography: To the bibliography above add: Life: Aflākī, *Manāḥib al-ʿarīfin*, is partly trans-

lated in the Introduction to J. W. Redhouse, *The Mesnevi ... of Mevlānā ... Jelālu 'd-Dīn, Muḥammed, er-Rūmī. Book the first ... translated and the poetry versified*, London 1881, 1-135; Badī' al-Zamān Furūzān-farr, *Risāla dar taḥkīk-i aḥwāl wa zindagāni-i Mawlānā Djalāl al-Dīn Muḥammad*, Tehrān 1315 s., 2nd ed. 1333 s. Books on *Djalāl al-Dīn*: G. Richter, *Persiens Mystiker Dschelāl-eddin Rūmī*, Breslau 1933; Khalifa Abdul Hakim, *The metaphysics of Rumi*, Lahore n.d.; R. A. Nicholson, *Rūmī: poet and mystic*, ed. A. J. Arberry, London 1950; Afzal Iqbal, *The life and thought of Rumi*, Lahore 1956. (A. BAUSANI)

DJALĀL AL-DĪN TABRĪZĪ [see TABRĪZĪ, DJALĀL AL-DĪN].

DJALĀL AL-DĪN THANESARĪ [see THANESARĪ, DJALĀL AL-DĪN].

DJALĀL HUSAYN ĆELEBĪ (CELĀL HŪSEYİN ĆELEBĪ), Turkish poet. He was born in Monastir, the son of a *sipāhī* (?-978/1571?). As a young man he went to Istanbul to study, later wandered in Syria where he found protectors through whose help he entered the court of prince Selīm, who liked his easy manner and gaiety and who kept him at his court when he ascended the throne as Selīm II. *Djalāl* remained a boon-companion of the Sultan until he became involved in political intrigues and religious controversies; he then had to leave court life and returned to his home-town where he died.

His *dīwān* has not come down to us. Many of his poems are collected in most *medjmu'as*. His only surviving book is a small collection of *ghazels*: *Husn-i Yūsuf*, not yet edited.

Bibliography: The *tedhkires* of 'Ahdī, 'Āshik Ćelebi, Kınalı-zāde Ḥasan Ćelebi, and the biographical section in 'Ālī's *Kunh al-ahhbār*, s.v. (FAHİR İZ)

DJALĀL NŪRĪ [see İLERİ, CELĀL NURĪ].

DJALĀL REDJĀ'IZĀDE [see REDJĀ'IZĀDE].

DJALĀLĀBĀD, principal town and administrative centre of the region of the same name in the Kirghiz SSR, situated in the plain of Kongar to the extreme south of the essentially mountainous region which is a prolongation of the Tian *Shan* and whose mean altitude is from 2000 to 3000 m., the lowest regions of the plains being no less than 500 m. This former small town, of no economic importance, is now a large industrial city supported by the cotton production of the hinterland. The urban population reflects that of the region, peopled since the remotest past by Kirghiz, to whom have been added Uzbeks in the southern part, also Tatars, Tađjiks, and Russians. (H. CARRÈRE D'ENCAUSSE)

DJALĀLĪ (*Ta'rikh-i Djalālī*), the name of an era and also that of a calendar used often in Persia and in Persian books and literature from the last part of the 5th/11th century onward. The era was founded by the 3rd Salđjūkid ruler Sultān Malikshāh b. Alp Arslan (465-85/1072-92) after consultation with his astronomers. It was called *Djalālī* after the title of that monarch, *Djalāl al-Dawla* (not *Djalāl al-Dīn* as some later authors supposed). The era was also called sometimes *Malikī*. The epoch of the era (*i.e.*, its beginning) was Friday, 9 Ramađān 471/15 March 1079, when the vernal equinox occurred in about 2^h 6^m. Greenwich time (in *Iṣfahān* 5^h 33^m).

The names of the astronomers who helped in the matter of the reform of the calendar and advocated the institution of the era are given in some sources, and include the name of the famous mathematician and poet 'Umar b. Ibrāhīm al-Khayyāmī [*q.v.*]. As

he died at least 50 years after the reform, *Khayyāmī*, if he ever took part in that consultation, must have been very young.

By the term *Tarīkh-i Djalālī* is meant a new calendar instituted in 467/1075 by the above mentioned sultan *Malikshāh*. This was, as a matter of fact, rather a reform of the common Persian calendar that had remained in general usage in Irān, side by side with the Arabian calendar with lunar year and months used by Muslims, after the downfall of the Persian empire and the domination of the Arabs in Irān in the 7th century A.D. Through this reform the Persian vague year of 365 days was stabilized and brought into exact agreement with the astronomical tropic year of $365\frac{1}{4}$ days (or strictly speaking 365 days 5 hours and about 49 minutes). This regulation was effected by adding one day in every four and sometimes five years to the vague year, thus making it 366 instead of 365 days. This was in a way more or less similar to the Julian calendar.

The Persian year was, from the time of its institution probably in the 5th century B.C., a vague year of 12 months of 30 days each and five odd days (*andargāh*, Arab. *al-mustarāka*) added at the end of the year as intercalary days. This is believed to have been the original order which was re-established towards the end of the 4th/10th century in the great part of Persia by one of the Būyid kings of Fārs, who transferred the epagomenae from the end of Ābān where they then were, to the end of the 12th month where they remained in those parts of the country and also with the Zoroastrians of Irān and the Pārsis of India. As a matter of fact the place of the five supplementary or intercalary days, *i.e.*, the above mentioned *andargāh* (the so-called epagomenae) has not been always at the end of the year after the 12th month, but they had been periodically advancing in the civil year by being moved forward a month every 120 years. That is to say, after being at first at the end of the last month for 120 years, they were moved to the end of the first month, where they remained for another 120 years, and then they were again moved forward and put at the end of the second month and so on, until they were brought to the end of Ābān or the 8th month probably in the 5th century A.D. (of course after some 960 years from the institution of this process). This periodical and regular movement or change of the place of the epagomenae in the civil year was a consequence of the periodical shifting of the places of the six Zoroastrian religious festivals of 5 days each, called *gāhanbārs*, a whole month forward in the civil year once every 120 years, with a view of keeping those most important religious feasts fixed in their original astronomical places in the tropic year.

The epagomenae, which were, as a matter of fact, the Avestan 5 *Gāhā* days, also constituted one of those *gāhanbārs*, the sixth one, *i.e.*, the Avestan *Hamaspāθmaēdaya*, and hence it moved in the civil year in the same way as the other *gāhanbārs*. This operation of shifting forward the *gāhanbārs* periodically, and consequently the epagomenae as well, was considered, according to the reports in the Muslim books of chronology, as an intercalation of one month in the year (in reality in the ecclesiastic fix year) carried out by a special process which cannot be fully explained in this article.

The above mentioned periodical operation, executed more or less regularly in the pre-Islamic ages, ceased to be carried out during the last century or the last two centuries of the Sāsānid

period, and was no longer carried out after the downfall of that dynasty and the Muslim conquest of Irān. Therefore the epagomenae remained, as has already been said, at the end of Ābān till about 1000 A.D. in the southern provinces of Persia, and still later in the northern provinces of the country *e.g.*, in Māzandarān (and, as I have been recently informed, also in the district of Sangsar near Simnān) even at the present time.

The effect of the calendar reform of *Malikshāh* was (1) to fix the beginning of the Persian solar year in the day of vernal equinox. The New Year or the first day of the month Farwardīn, through the retrogression of the vague year (due to the neglect of the quarter of a day which the tropic year has in excess to the vague year of 365 days), had reached 26 February (Julian) in the year in which the reform was decided upon (467 A. H.). It was now brought forward to 15 March (Julian), which corresponded in that year to the day of vernal equinox; and (2) to provide a rule for keeping New Year's Day always fixed in the same astronomical point of time by counting every fourth (or sometimes fifth) year 366 days instead of 365. This was, in fact, an intercalation of one day every four or five years at the end of epagomenae, somewhat similar to that effected in the Julian year, where once in every four years (leap years) an intercalary day is placed at the end of February.

However, just as the above mentioned intercalation in the Julian calendar did not bring the Julian year into exact agreement with the tropic year, because the latter is about 11 minutes (at the present rate 11 minutes and 14.9 seconds) shorter than the Julian year, which is 365 and a quarter days, the difference amounted to about 45 minutes in 4 years or one day in about 128 years, and therefore a further adjustment was found necessary; the *Djalālī* year would have been as imperfect as the Julian if the intercalation of one day in the year were limited to every fourth year.

In both calendars a means for eliminating the imperfection was elaborated. While in 1582 A.D. the Pope Gregory XIII introduced a new arrangement in the order of the above mentioned four-yearly intercalation in the Julian year, by establishing a rule according to which this intercalation would be omitted in the last year of every century except in those divisible by 400, such as 1600, 2000, 2400 A.D. etc., the initiators of the *Djalālī* calendar or rather reform made the intercalation of one day in the year dependent on the vernal equinox occurring in the afternoon of the 366th day, provided that it had been in the preceding year before midday. The equinox or the exact point of time when the sun (in reality the earth) reaches the equinoctial point of the ecliptic, which in astronomy is conventionally called "the first point of Aries", was the real commencement of the year. In other words the *Djalālī* year, being a solar tropic year, always began on the vernal equinox and the exact time of this astronomical beginning could be found out every year by calculation. Thus the first day of the calendar year (civil year), or New Year's Day, was always the day on which the sun at midday was already in Aries, having entered that sign sometime between that point of time and midday of the preceding day.

Now as a rule every time the equinox occurred in the afternoon after having occurred the last time (*i.e.*, at the beginning of the preceding year) before noon, the year just coming to a close would be a leap year, *i.e.*, an intercalation of one day would be

effected. This happened normally once in every four years, when the fourth year was of 366 days instead of 365. However, if in a given fourth year when, as has been said, an intercalation would normally have been due, the equinox did not fall in the afternoon but occurred before midday, even though it also occurred before noon in the preceding year, such a year in spite of the fact that it followed three successive common years (of 365 days each) would not be a leap or bissextile year and the intercalation would be effected only in the next year (*i.e.*, in the fifth year). The precise time of this quinquennial or five-yearly intercalation was never fixed by a regular rule by the reformers. It was left absolutely dependent on the result of the astronomical calculation each year, that is to say it was to be estimated by deductive method. A similar process is followed in the modern calendar of Persia instituted in 1925 A.D. It was, however, noticed that this case (the postponement of intercalation to the fifth year) occurred only after some 6 or 7 or 8 quadrennial intercalations. In other words some oriental astronomers like Ulūgh Beg (d. 1449) believed that the quinquennial intercalation would follow at times the sixth, and at other times the seventh, quadrennial ones, however without giving any regular sequence for the alternative cycles. Again, other astronomers like Ẓuṭb al-Dīn of Shīrāz (d. 1311) put the alternative periods as 7 and 8. This means that according to the former the quinquennial intercalation would fall in the 29th (instead of 28th) or 33rd (instead of 32nd) year, and according to the latter in 33rd or 37th year. If by alternative numbers the regular sequence were meant, the first system (that of Ulūgh Beg) would mean 15 intercalations in 62 years and the second (that of Ẓuṭb al-Dīn) 17 intercalations in 70 years. Possibly every author worked out these cycles according to his own opinion of the length of the tropic year.

By calculation on the basis of the length of the fraction of the day (over 365 days) in the tropic year, according to the modern measure, there will be still an error of one day in 3844 years in the case of 15 intercalations in 62 years and in 1470 years in the case of 17 intercalations in 70 years.

Some European scholars, misunderstanding the statements of the Oriental authors about the different cycles and the alternative periods, have discussed at length the question as to whether this or that cycle was more correct and corresponded to what they supposed to be the original plan of Malikshāh's astronomers. Golius, Weidler, Bailly, Montucla, Sédillot, Idler, Matzka, Ginzler and Suter have tried to find a more or less plausible solution and some of them have proposed formulae based, in fact, on their own calculation according to the modern opinion as to the length of the tropic year. Some of them have even credited the founders of the Djalālī calendar with such an ingenious system as to make the divergence between the Djalālī and tropic year possible only one day in every 10,000, 28,000, or even 400,000 years. The truth, however, is that as it has already been said, not only was no rule ever established by the men responsible for the institution of the Djalālī calendar for the cycles of the quinquennial intercalations, but even their own opinion of the length of the tropic year is not known with any certainty. Further, in order to find out whether the next leap year will be a quadrennial or quinquennial, several big cycles are proposed by different Oriental astronomers. These theories are given with details in an article by the present

writer in *BSOS*, x/1, 115-6. They are conjectures worked out each according to the length of the tropic year in the opinion of its proposer. They have nothing to do with the supposed original scheme of the founders of the Djalālī era and calendar, which most probably never existed. Perhaps it is not necessary to add that not only were the calculations of the old astronomers of the Middle Ages at variance with each other, but also all of them differ from the modern measures of time (year and day). Therefore no rule proposed or thought of for the sequence of quadrennial and quinquennial intercalations would agree with the result of scientific observations of the present day. It is not impossible to work out a formula in accordance with the modern measures of the tropic year as Riyāhī did (see bibliography) in his treatise on the subject (in Persian). He puts the quinquennial intercalations in 440 Djalālī years in the 101st, 262nd, and 423rd or 68th, 130th, 192nd, 287th, 349th and 411th. But owing to the progressive changes in the measures of time, the shortening of the day, and so many other factors, no plan whatever can be permanently entirely correct. It must also be said that what astronomers until recent times conventionally considered to be the beginning of New Year's Day (namely midday), must be now discarded, and midnight (of Greenwich time) should be adopted for the beginning of the day.

The question of whether the reform of Malikshāh took place in Iṣfahān, Rayy or Nīshāpūr is not very important from the astronomical point of view.

The Djalālī calendar found general usage in the greater part of Persia. The famous Persian poet Sa'ādī used it in his verse about two centuries after its institution. In spite of losing ground to a certain extent, as a result of the extension of the Arabian calendar used generally by Muslims, it is still to-day commonly the means of time-reckoning in the central part of Persia, especially by peasants and the inhabitants of many towns such as Kāshān, Yazd, Nā'in etc.

The year has 12 months of 30 days each, and five days (or 6 days in leap years) following the 12th months. A curious phenomena, however, is observed in a district, or rather a group of villages, near the small town of Natanz in the province of Kāshān, where the epagomenae follow the eleventh month (Bahman) instead of the twelfth. The principal place of the district is the village Abiyāna.

The names and length (*i.e.*, 30 days each) of the months of the Djalālī calendar are the same as those of the Persian calendar before the reform.

This seems to me to be unquestionable. Nevertheless, according to the famous author Ẓuṭb al-Dīn of Shīrāz, some astronomers adopted for the length of each month the period of time during which the sun remained in the corresponding sign of the zodiac, so that the first and second month, corresponding to Aries and Taurus, were each of 31 days long, and the 3rd month, corresponding to Gemini, 32 days and so on. Further, while most of the sources agree that the names of the months were the same as those of the common Persian year, some authors speak of the introduction of new names for the Djalālī months and even for the days of the month, of both of which a list is given by them. This list is to be found in a Persian treatise called *Sī jaṣl* by the famous Naṣīr al-Dīn Ṭūsī, and elsewhere.

Bibliography: Prolégomènes des tables astron. d'Ouloug Beg (ed. L. A. Sédillot), Paris 1853, 27-31 and 235, Persian text 309-13; Alfraganus, *Ele-*

menta astronomica (ed. J. Golius), *Notae*, 32-5; L. Ideler, *Handbuch der mathemat. u. techn. Chronologie*, Berlin 1826, ii, 512-58; Matzka, *Die Chronologie in ihrem ganzen Umfang*, Vienna 1844, 480; F. K. Ginzler, *Handbuch der mathemat. u. techn. Chronologie*, Leipzig 1906, i, 300-5; S. H. Taqizadeh, *Various eras and calendars used in the countries of Islam*, in *BSOS*, x/1, 108-17; Taqi Riyahi, *Sharh-i takwimhâ-yi mukhtalif wa Mas'ala-yi Kabisahâ-yi Djalali*, Teheran 1335 A.H. solar 1956 (in Persian). (S. H. TAQIZADEH)

DJALALI [see SUPPLEMENT].

DJALALZADE MUŞTAFÂ ÇELEBI (ca. 896/1490-975/1567), known as 'Kodja Nishândîj', Ottoman civil servant and historian, was the eldest son of the *kâdi* Djalâl al-Din from Tosya (for whom see *Shakâ'ik*, tr. Rescher, 297 = tr. Medjidi, 466). His talents having attracted the attention of Piri Paşa, in 922/1516 he turned from the scholarly career to become a clerk to the *düvân-i humâyün*. He was private secretary to Piri Paşa during his Grand Vizierate (924/1518-929/1523) and to his successor İbrâhîm Paşa; his services in helping to regulate the affairs of Egypt after the revolt of Ahmed Paşa were rewarded with the post of *ra'is al-kuttâb* (931/1525). Just after the conquest of Baghdad in 941/1534 he was promoted to *nishândîj* (Feridün, *Munsha'ât*, i, 592), holding office with great distinction for 23 years: his state papers and the styles of address (*alkâb*) which he instituted remained models to the Chancery for years afterwards (Peçevi, i, 43; Huseyn, *Badâ'i' al-Wakâ'i'*, Moscow 1961, 584 f.). In 964/1557 he was induced by Rustem Paşa to resign, with the post of *müteferriha-başî*, but allowed to retain his *khâşş* (amounting to 300,000 *akçes*, according to 'Atâ'i). While on the Szigetvar campaign he was re-appointed to his old office by Sokollu, immediately after Suleymân's death (cf. Selânikî, 46, 51). He died a little over a year later (Rebi' II 975/October 1567), and was buried by the mosque which he had built at Ayyûb, in the quarter known thereafter as *Nishândîj* (*Hadîkat al-Djâwâmi'*, i, 295; Ewliyâ, i, 393 f.).

Of his projected description of the whole Empire and its government in thirty books, *Tabakât al-mamâlik wa daradîât al-masâlik*, only the last, a very full and elaborate history of the reign of Suleymân to 962/1555, is known to exist, although a note in a MS copied by the author's son (cf. Uzunçarşılı [see Bibl.], 405) refers to the other books as having been written (perhaps only in draft). The work was highly esteemed and used by 'Âli, Peçevi, and Hammer-Purgstall, who also published with translation a short excerpt from the description of the campaign of 939/1532 (*Fundgruben des Orients*, ii, 143-54). Portions of the work exist independently in MS under such titles as *Mohâc-nâme*, *Feth-nâme-i Rodos*, etc. Muştafâ Çelebi later wrote a detailed history of Selim I, *Ma'âthir-i Selim Khânî*, which depends in part on the relation of Piri Paşa (also used by Hammer-Purgstall; except translated by H. v. Diez, *Denkwürdigkeiten von Asien*, ii, 355-71).

The following works, all in Turkish, also survive: (1) *Mawâhib al-Khallâk fi marâtib al-akhlâk*, a work on ethics; (2) *Dalâ'il-i nubuwat-i Muhammadi*, a translation of Molla Miskin's Persian *Ma'aridj al-nubuwat*; (3) a short treatise entitled *Hadîyat al-mu'minin*; (4) *Djâwâhir al-akhbâr fi khaşâ'il al-akhyâr*, a translation of Sirâdj al-Din 'Umar's *Zahr al-kimâm* (Brockelmann, S II, 377 f.). He wrote poems under the *makhlas* Nishânî. One MS of a *Kânûn-nâme* is ascribed to Muştafâ Çelebi (cf. *Ist.*

Kit. Tarih-Coğ. Yazmaları Kat. i/10, 805), but its editor Mehmed 'Arif thinks the attribution false (*TOEM 'ilâve*, 1329, intr. v). The Istanbul catalogue ascribes to him also (791) the *kânûn-nâme* for Egypt published by Ö. L. Barkan (*Kanunlar*, Istanbul 1943, 355-87).

Bibliography: Sehi, 33 f.; Laţifi, 335-7; 'Atâ'i, 113 f.; Rieu, *CTM*, 49-51; B. Mehmed Tâhir, *'Othmânli Mü'ellifleri*, iii, 37-9; *EI*², s.v. (J. H. Mordtmann); Babinger, 102 f.; *IA*, s.v. Celâl-zâde (M. Tayyib Gökbilgin); I. H. Uzunçarşılı, *Tosyalı Celâl-zâde Mustafa ve Salih Çelebiler*, in *Belleten*, xxii, 1958, 391-441. For Istanbul MSS of his works see further A. S. Levend, *Gazavât-nâmeler*, Ankara 1956, index, and F. E. Karatay, *Tophkapı Sarayı ... Türkçe Yazmaları Kataloğu*, Istanbul 1961, index. (V. L. MÉNAGE)

DJALALZADE ŞALİH ÇELEBI. Ottoman scholar, historian and poet, and younger brother of the famous *nishândîj*, Djâlâl-zâde Muştafâ Çelebi. Born in the last decade of the 9th century A.H. in Vuçitrn (NW of Prishtina) where his father, Djalâl al-Din, was *kâdi*, upon completing his studies under Kamâl Paşa-zâde and Khayr al-Din Efendi, the tutor of Sulţân Sulaymân, he entered the normal teaching career, reaching the Şahn in 943/1536-7 and the Bâyezidiyya in Edirne in 949/1542-3. His judicial appointments include Aleppo (951/1544), Damascus (953/1546) and Cairo (954/1547), from which latter post he retired in 957/1550 to settle in Ayyûb where he was later (966/1559) given the professorship of the local *madrasa*. Forced to retire by failing eyesight in 969/1561, he devoted himself to writing until his death at about the age of eighty in Rabi' I 973/September-October 1565. He is buried in the courtyard of his brother's mosque in Ayyûb. Of the seventeen works ascribed to him, the most famous is certainly his *Ta'rikh-i Mişr-i djâidi* (953/1547), a compilation from familiar Arabic sources and, unlike his other historical works, of no original value. More interesting are his translations from the Persian of the *Kişsa-i Firûz Shâh* and 'Awfi's *Djâwâmi' al-hikâyat*, representative works of a period when elegant Ottoman prose style was establishing its own aesthetic identity. Apart from his *Laylâ wa Madjûn*, his poetry has commanded little praise or admiration.

Bibliography: The most recent study on Şalih is that of I. H. Uzunçarşılı, *Belleten*, lxxxvii (1958), 422-41, which enters into more detail than M. T. Gökbilgin's contribution to *IA*, iii, 63, and fully discusses his surviving works. Babinger, 100; Hammer-Purgstall, *Gesch. osman. Dichtkunst*, ii, 327; *Sidjill-i 'Othmânî*, iii, 300 and *'Othmânli Mü'ellifleri*, ii, 278, all contain inaccuracies. The most important source is 'Atâ'i, *Hadâ'ik al-hakâ'ik*, 47; aside from 'Ahdî's *Gulshan-i shu'arâ*' (Brit. Mus., Add. 7876, f. 23b) and Laţifi's *Tadhkirat al-shu'arâ*, 218 (neither this text nor the Brit. Mus. ms., Or. 6656, f. 68b, containing the *kaşida* mentioned by Hammer-Purgstall), the other *tadhkiras*—viz., Kınallzâde Hasan Çelebi (Brit. Mus., Add. 24, 957), f. 157b; Bayânî (Millet, 757), f. 100; Riyâdi (Nuruosmaniye, 3724), f. 93b; Kâfzâde Fâ'idî, *Zubdat al-Ash'âr* (Şehid 'Ali Paşa, 1877), f. 57b—all derive from that of 'Ashîk Çelebi (Süleymaniye, 268), f. 273b. 'Âli, *Kunh al-akhbâr* (Es'ad Efendi, 2162), f. 411b, adds nothing of value to the above, nor do Hâfiz Hüsayn Aywânsarâyî, *Hadîkat al-djâwâmi'*, i, 296, or Mustakim-zâde Suleymân Efendi, *Tuhsat al-khattâtin*, 229. For his *Laylâ wa Madjûn*, cf.

Agâh Sirri Levend, *Leyla ve Mecnûn hikâyesi* (Ankara 1959), 287 ff., and for certain of his historical works, *ibid.*, *Gazavat-nâmeler* (Ankara 1956), *index*. The *Bibl. Nat.* possesses fragments, additional to those in the Istanbul libraries, of his translation of the *Kışsa-i Firûz Şâh* (A.F. 103, Supp. 140), and the unique copy of his *diwân* is in the Nuruosmaniye, no. 3846. (J. R. WALSH)

DJALĀYİR, DJALĀYİRİD (DJALĀ'İR, DJALĀ'İRİD). Originally the name of a Mongol tribe (see Rashîd al-Dîn, *Ta'rih-i Ghâzânî*, esp. *bâb a*), the term *Djalâyir* (and *Djalâyirid*) in Islamic history principally denotes one of the successor-dynasties that divided up the territories of the defunct Ilkhânid empire. The spelling 'Djalâyir' is given by al-Ahrî, the contemporary, and very likely official, chronicler of the dynasty. *Djalâyirid* genealogies usually begin with İlkâ Nüyân (hence the dynasty's other name *Ilkânî*), a follower of Hülâgû, and proceed through Âkbûkâ and Hûsayn to Hasan "Buzurg", the founder of the dynasty, who was Ülûs Beg and governor of Rûm under Abû Sa'îd.

When Abû Sa'îd died without heirs in 735-6/1335 A.D., the great chiefs of the Ilkhânid empire struggled to control the succession, and elevated in turn three obscure Hülâgûids: Arpâ (736/1335-6), Mûsâ (736-7/1336), and Muḥammad (737-9/1336-8). These rapid changes at the top did not seriously disturb the structure of the empire: Muḥammad, the protégé of Hasan Buzurg, ruled over as large a realm as had Abû Sa'îd.

The breakdown of the empire began with the defeat of Hasan Buzurg and execution of Muḥammad by the Çübânîd, Hasan "Küçük" (so-called to distinguish him from the *Djalâyirid* Hasan), in 738-9/1338. Hasan Küçük, who ruled in the name of Sâtibek (739/1338-9) and Sulaymân (740-4/1340-3), could not control the whole Ilkhânid realm. Hasan Buzurg and his followers established themselves at Bagdad, and continued to dispute Çübânîd authority, as did Eretna, the governor (and, after 741/1340-1, independent ruler) of Rûm, and the ruler of Kḥurāsân, Tuḡhâ Timûr. Hasan Küçük's attempts to subdue the *Djalâyirids* (741/1340-1) and Artanâ (743-4/1343) failed. On his death in 743-4/1343, his brother, Malik Ashraf, seized power and forced Sulaymân and Sâtibek to flee to Hasan Buzurg. Ashraf (who ruled in the name of a certain Anûshirwân) also failed to dislodge the *Djalâyirids* from Baghdâd (748/1347-8), and, moreover, lost control of the provinces of Işfahân, Kirmân, Yazd and Shîrâz that had owed allegiance to Hasan Küçük.

Although Hasan Buzurg was instrumental in the breakdown of the Ilkhânid empire, he seems to have hoped rather for its restoration—on his own terms—than its collapse. He used only the title Ülûs Beg that he had held under Abû Sa'îd, and either acknowledged legitimate *Djingizids* as sovereigns—Tuḡhâ Timûr (739/1338-9), 740-6/1340-5), *Djihân* Timûr (739-40/1339-40), and Sulaymân (746-7/1346)—or left sovereignty unattributed (746-57/1346-56).

Hasan Buzurg died in 757/1356, leaving *Djalâyirid* leadership to his son, Uways. When, in the same year, Sultân *Djânîbek* of the Golden Horde overthrew Ashraf, the *Djalâyirids* in Baghdâd recognized *Djânîbek* as their sovereign. But the Mongol empire in Irân was not to be renewed. *Djânîbek* died in 758-9/1357, and his son, Birdîbek, abandoned *Âdharbaydjân* to Ashraf's former supporters, led by a certain *Akhîdjûk*.

Uways now assumed personal sovereignty (759/1358), and undertook to annex *Âdharbaydjân*. His

first campaign failed, but after his retreat, Muḥammad b. al-Muzaffar, who had seized Fârs and Işfahân in the years following Hasan Küçük's death, raided *Âdharbaydjân* (760/1359), and so weakened *Akhîdjûk* that Uways' second invasion succeeded (761/1360).

There were further *Djalâyirid* successes during the years 762-5/1361-4, especially in Fârs, where the Muzaffarid princes, Shâh Maḥmûd and Shâh Shudjâ', having deposed their father, Muḥammad, were quarrelling over the succession. Shâh Maḥmûd acknowledged *Djalâyirid* suzerainty, and was enabled by Uways to hold Işfahân and seize Shîrâz. But after 765/1364 a series of reverses precluded further *Djalâyirid* expansion. Until about 770/1368 Uways was busy suppressing revolts by the Shîrwânshâh, by Kh'âdjâ Mirdjân in Baghdâd, and by the *Qaraqoyunlu* Turkomans in the Diyârbakr region. While meeting these challenges, Uways faltered in his support of Shâh Maḥmûd, who was driven from Shîrâz. Another enemy appeared in 772/1370-1, when Amîr Walî of Astarâbâd began to attack Rayy.

Uways died in 775-6/1374, and was succeeded by his son, Hûsayn, after the great amirs had murdered an unpopular elder son, Hasan. Other harbingers of decline appeared during Hûsayn's reign (776-86/1374-82): Hûsayn came to depend entirely upon Amîr 'Âdil for leadership; and Hûsayn's brothers, Shaykh 'Alî, Aḥmad, and Bâyezîd, were left at large and even given positions of power despite the example Hûsayn had set of profiting from a brother's murder. Abroad, the death of Shâh Maḥmûd in 776-7/1375 enabled Shâh Shudjâ' to occupy Işfahân and attack *Âdharbaydjân* (777/1375-6, 783/1381); Amîr Walî continued to threaten the border at Rayy; and the *Qaraqoyunlu* had again to be subdued (778-9/1377).

The dangers implicit in these conditions were soon realized. Shaykh 'Alî rebelled in 780/1378-9, held Shûshîtar against Hûsayn and 'Âdil, and, in 782/1381, seized Baghdâd. Then, in 783/1382, 'Âdil led the army against Rayy, leaving Hûsayn at Tabriz. Aḥmad, seeing Hûsayn unprotected, gathered a force from his own domains in Ardabil and slew his brother. When attacked in turn by Shaykh 'Alî, coming from Baghdâd, and by 'Âdil, returning from Rayy with Bâyezîd, Aḥmad called in the *Qaraqoyunlu*. Shaykh 'Alî was killed, and 'Âdil and Bâyezîd retreated to Sultâniyya.

Before Aḥmad could consolidate his position in *Âdharbaydjân*, the intervention of the Golden Horde and then Timûr drove him away. Aḥmad retired to Baghdâd (787/1385), and later fled before Timûr to the Ottomans, and then to Egypt. After Timûr's death in 807-8/1405, Aḥmad regained Baghdâd, and briefly reoccupied Tabriz, only to be driven out by the Timûrid Abû Bakr, who was, in turn, ousted by the *Qaraqoyunlu*. When Aḥmad tried again to take Tabriz (812-3/1410), he was captured by the *Qaraqoyunlu*, and executed on the pretext of having violated an agreement to cede *Âdharbaydjân* to Karâ Yûsuf *Qaraqoyunlu*, made while they were fellow-exiles in Egypt.

Although Baghdâd fell to the *Qaraqoyunlu* in 814-5/1412, *Djalâyirid* princes survived in lower Mesopotamia for some years. The last of these, Hûsayn II, fell during the siege of Hilla by the *Qaraqoyunlu* in 835-6/1432.

Djalâyirid patronage has left us the *khân* and mosque of Mirdjân in Baghdâd, Salmân Sâwâdjî's poems, and the miniatures of Shams al-Dîn. Aḥmad, himself a poet, unsuccessfully offered his support to Hâfiz, who would not leave Shîrâz.

Bibliography: Abû Bakr al-Ahrî, *Ta'rih-i Shaykh Uways*, ed. and trans. J. B. van Loon,

The Hague 1954; Hāfiḡ-i Abrū, *Dhāyil-i Djami' al-tawārīkh-i Rāshidī*, ed. and trans. Kh. Bayānī; i-text: Tehran 1317s/1938; ii-trans.: Paris 1936; A. Markov, *Katalog Dželavriđskikh monet*, St. Petersburg 1897; idem, *Inventarniy katalog musulmanskih monet ... Ermutaža* (1 vol. and suppl.), St. Petersburg 1896, 1898; Lane-Poole, *Cat.*, vi and x; Cl. Huart, *Mémoire sur la fin de la dynastie des Ilékaniens*, in *JA*, 7ème sér., viii (1876); C. Deffrémery, *Mémoire historique sur la destruction de la dynastie des Mozaffériens*, in *JA*, 4^{ème} sér., iv (1844) and v (1845); Spuler, *Mongolen?*; H. Howarth, *History of the Mongols*, iii, London 1888; 'Abbas al-'Azzāwī, *Tārīkh al-'Irāk bayn iḥtilālāyın*, ii, Baghdād 1354/1936; M. H. Yinanç, art. Celāyir, in *IA*. See also ĆUBĀNIDS.

(J. M. SMITH, JR.)

DJĀLĪ [see DJAWĀLĪ].

DJĀLĪLĪ, a family and quasi-dynasty in Mosul, where seventeen members held the position of *wālī* of that *wilāya* for various periods between 1139/1726 and 1250/1834. If legendary origins in eastern Anatolia can be ignored, the founder of the family, 'Abd al-Djalil, seems to have begun life as a Christian slave of the local and equally famous 'Umarī family in the later 11th/17th Century. His son Ismā'īl, a Muslim and well educated, attained the *Pashallīk* of Mosul by exceptional merits after a long career of public office, and governed it with distinction for some years from 1139/1726; and the easy succession of his son, Hādīdī Ḥusayn Pasha, in 1143/1730 to a position which, with interruptions, he was to hold eight times between then and his death in 1173/1759, showed that the family was already a firm claimant to hereditary rule of the province. Hādīdī Ḥusayn, an outstanding personality, attained lasting fame for his part in the defence of Mosul against Nādir Shāh, notably in 1156/1743; he held also at intervals other *wilāyas* and high positions in 'Irāk and elsewhere in the Ottoman Empire, as did for the next fifty years his sons and relations, to an extent doubtless unique among 'Irāqī families before or since. The chronic tribal and country-side disorders of northern 'Irāk, and of Mosul itself, at this period rendered all government precarious, and tenures shortlived; but a Djalilī pasha, from the numerous descendents of Hādīdī Ḥusayn, was to be found in office at Mosul, struggling with the forces of anarchy and with the jealous factions—and on one occasion, the murderous attacks—of his own family discontinuously till 1250/1834, when the last *wālī* of the family, Yahyā Pasha, was displaced by a modernized central government. Eminent among these were Amin Pasha (son of Hādīdī Ḥusayn) who was six times *wālī*, in part during his father's lifetime: his son, Muḥammad Pasha, who ruled the *wilāya* more or less at peace for 18 years (1204-22/1789-1807): and Aḥmad Pasha, who rebuilt the walls of Mosul at intervals from 1228/1813.

The local annals of the ninety years covered by Djalilī pre-eminence in northern 'Irāk are unedifying in their tale of violent, selfish and corrupt misgovernment, and are of interest mainly for the light they throw on the contemporary administration of the remoter Turkish provinces; but the virile persistence, and at times the superior qualities, of the effectively irreplaceable Djalilī dynasty for so long a period entitles them to a place in history. Their descendants in Mosul are still numerous, but no longer influential.

Bibliography: S. H. Longrigg, *Four centuries of modern 'Iraq*, Oxford 1925, esp. 158, 176 f., 210, 242, 284, authorities specified on 328-30, and genealogical tree, 347. (S. H. LONGRIGG)

DJĀLĪNŪS, Arabic for Galen, born in Pergamon, in Asia Minor A.D. 129, died in Rome about 199; the last great medical writer in Greek antiquity, outstanding as an anatomist and physiologist as well as as a practising physician, surgeon and pharmacologist. He also became known as an influential though minor philosopher. More than 120 books ascribed to him are included in the last complete edition of his Greek works by C. E. Kühn (Leipzig 1821-33); they represent by no means his whole output: some works have survived in Arabic, Hebrew or Latin translation only, others are unretrievably lost.

Although Djalīnūs stands nowhere in the first rank, his popularity especially as a physician grew steadily in subsequent centuries, and he eventually became the most influential teacher of medicine together with Hippocrates (Bukrāṭ [q.v.]) whom he had helped to establish as a model physician and a pattern of perfection, and whose treatises he had explained in many elaborate commentaries. When the teaching of Greek philosophy and medicine was definitely made part of the Christian syllabus of learning in ± 500, the preservation of the greater part of his numerous works was assured and his supreme position established for the next millennium. Whereas the far superior works of his predecessors in Alexandria and elsewhere have perished, his codification of the great achievements of the Hellenistic physicians, whose independence of mind he still understood and taught himself, was handed on to posterity and was instrumental in establishing a fundamentally unbroken tradition of scientific medicine which never lost sight of him.

As in the case of philosophy and other sciences, Syrian and Arabic medicine follow the late Greek syllabus almost without a gap. We are not too badly informed about the Syriac translations of Djalīnūs, by Sergius of Rāsh'ayna (d. 536) and Job of Edessa (about 825) for instance. We have Ḥunayn b. Ishāḡ's [q.v.] detailed survey of 129 major and minor works by Djalīnūs translated into Syriac and/or Arabic by himself and others, he actually lists 179 Syriac and 123 Arabic versions (cf. O. Neugebauer, *The exact sciences in antiquity*, Providence 1957, 180). This unduly neglected autobiographical account by Ḥunayn was edited and translated into German by G. Bergsträsser in *Abh. K.M.* XVII/2, 1925 and XIX/2, 1932, cf. M. Meyerhof, in *Isis* VIII 1926, 658 ff.; *Byzantion* III, 1927, 1 ff.; *The legacy of Islam*, Oxford 1931, 316 ff., 346 ff. Ḥunayn's list is not even complete. The Arabs eventually came to possess translations of every work of Djalīnūs still read in Greek centres of learning during the 7th, 8th and 9th centuries A.D., and thus knew a number of medical and philosophical works of Djalīnūs which disappeared in the late Byzantine period.

There can be no doubt—although details have still to be ascertained and interpreted in monographs—that Galen's medical works in their entirety, his methods and his results, were fully digested and appreciated by all the later Arabic physicians and became an integral part of their medical learning, in their original form as well as in summaries, commentaries and new works based on them. This by no means applies only to such outstanding physicians as Muḥammad b. Zakariya al-Rāzi [q.v.] or Ibn Sīnā [q.v.] but to many others as well (cf., e.g., J. Schacht-M. Meyerhof, *The medico-philosophical*

controversy between Ibn Butlan of Baghdad and Ibn Rīdwan of Cairo, Cairo 1937, passim). A comparison between Djālīnūs and Ibn Sīnā's *Kānūn fi 'l-ṭibb* would yield very interesting results indeed. Djālīnūs deserves a major chapter in any future history of Arabic medicine down to the first half of the 20th century. The Galen studies in medieval and Renaissance Europe owe very much to the Arab precedent and to Galen-translations from the Arabic.

A number of otherwise lost medical and philosophical works of Djālīnūs has been recovered from Arabic translations, and it seems appropriate to mention them here.

Medical works: 1) M. Simon, *Sieben Bücher Anatomie des Galen*, 1906 (cf. G. Bergsträsser, *Hunayn ibn Ishak und seine Schule*, Leiden 1913) with Ger. tr.; Eng. tr. by the late W. H. L. Duckworth, edd. M. C. Lyons and G. Towers, *Galen on anatomical procedures; the later books*, Cambridge 1962. 2) Ps.-Galenus *In Hippocratis de Septimanis Commentarius*, ed. G. Bergsträsser, *Corpus medicorum Graecorum*, xi/2.i. 3) M. Meyerhof-J. Schacht, *Galen über die medizinischen Namen in Abh. Berl. Akad. Wiss., phil.-hist. Kl.* 1931, no 3 (with Ger. tr.). 4) *In Hippocratis Epidemias* i, ii, vi/1-8, ed. E. Wenkebach-F. Pfaff, *Corpus medicorum Graecorum* v/10, 1.1; v/10, 2.2 (German translation only, cf. *Gnomon*, xxii, 1950, 226 ff.). 5) *Schrift über die Siebenmonatskinder*, ed. R. Walzer, in *RSO*, xv, 1935, 323 ff.; xxiv, 1949, 92 (with Ger. tr. 6) *On medical experience*, ed. R. Walzer, Oxford 1944 (with Eng. tr.).

Philosophical works: 1) *Summary of Plato's Timaeus*, see AFLĀṬŪN (with Latin translation). 2) Additional fragments of the medical commentary on the Timaeus, ed. P. Kahle, see AFLĀṬŪN (with Ger. tr.). 3) Epitome of Περὶ ἡθῶν, ed. P. Kraus 1939 (Arabic text and notes), cf. R. Walzer in *Classical Quarterly* 1949, 82 ff.; idem, in *Harvard Theological Review* 1954, 254 ff. S. M. Stern, *Classical Quarterly*, 1956, 91 ff. 4) *De demonstratione*: P. Kraus, *Jabir ibn Hayyān*, ii, Cairo 1942, passim; S. Pines, *Rāzī, Critique de Galien in Actes du Septième Congrès Internationale d'Histoire des Sciences*, 1953, 480 ff. 5) Statements on Jews and Christians: R. Walzer, *Galen on Jews and Christians*, Oxford 1949. 6) S. Pines, *A refutation of Galen by Alexander of Aphrodisias in Isis*, lii, 1961, 21 ff. 7) J. Schacht-N. Meyerhof, *Maimonides against Galen*, in *Bulletin of the Faculty of Arts in the University of Cairo*, vi, 1939, 54-84.

The Arabic versions of books by Galen which are preserved in the original Greek may often prove useful for the establishment of the Greek text, especially in cases where only late Greek manuscripts are available. Moreover, they are very important for the general history of medical terminology, and work in this direction has scarcely stated. The Arabic text of Galen's commentary on Hippocrates Κἀτ' ἡγερεῖον, ed. M. Lyons (with Eng. tr.) will be published in 1962 as part of the *Corpus Medicorum Graecorum*. A Ger. tr. of the Arabic text of Περὶ ἡθῶν by F. Pfaff is to be found in the *Corpus Medicorum Graecorum Supplementum*, iii, 1941.

A survey of Arabic MSS of Galen, as far as it could be established at the time of the compilation, is to be found in H. Diels, *Die Handschriften der antiken Ärzte*, Berlin 1906. Additions: H. Ritter-R. Walzer, *Arabische Übersetzungen griechischer Ärzte in Stambuler Bibliotheken in Berichte der Berliner Akademie*, phil.-hist. Klasse, 1934 and in many miscellaneous publications.

An intensive and detailed study of Arabic medical writers will no doubt eventually yield more texts of

Galen and will make it possible to write the history of his very important impact on the development of Arabic medicine.

Bibliography: In addition to references in the article: G. Sarton, *Introduction to the history of science*, passim; idem, *Galen of Pergamon*, Kansas Press 1954; D. Campbell, *Arabian medicine and its influence in the middle ages*, ii, Leiden 1926, 13-220; H. Schipperges, *Ideologie und Historiographie des Arabismus*, Wiesbaden 1961. (R. WALZER)

DJĀLIYA (from Arabic *djalā* [ʿan], to emigrate), used here for the Arabic-speaking communities with special reference to North and South America. About eighty per cent of these emigrants are estimated to have come from what is today the Lebanese Republic; fifteen per cent from Syria and Palestine and the rest from al-ʿIrāq and al-Yaman. Egypt's quota is negligible.

Overpopulation in mountainous Lebanon, whose soil was less fertile than its women, combined with political unrest, economic pressure and a seafaring tradition, found relief in migration to other lands. Egypt, the only country to which the Ottoman authorities before 1890 permitted emigration, offered a special attraction particularly after the British occupation in 1882. The response came from the Western-educated group, graduates of the American University of Beirut (then known as the Syrian Protestant College) and the Jesuit St. Joseph University. Clerks, government employees, physicians, pharmacists, teachers found rewarding employment in Egypt and the Sūdān. Two of the earliest and most influential learned magazines (*al-Mukhtaṣaf* and *al-Hilāl*) and of the newspapers (*al-Muḥtaṣam* and *al-Ahrām*) were founded by such graduates. In addition a Syro-Lebanese commercial colony flourished mainly in Cairo and Alexandria and gained possession of about a tenth of the entire wealth of the land. Western Africa, where today Syro-Lebanese communities—with about 30,000 settlers—are sprinkled over the major cities, was not discovered until the late 1890's. South Africa claims about an equal number.

But the golden fleece lay in more distant horizons. The first recorded Arabic speaker to land in North America was a Christian Lebanese youth Anṭūniyūs al-Biṣḥ'alāni, whose tombstone in a Brooklyn (N. Y.) cemetery gives 1856 as his date of death, two years after his arrival. But there was no mass movement until after the mid-1890's following the World's Fair at Chicago. The peak was reached in the pre-first World War period. For the thirteen years ending in 1913 the Commissioner General of Immigration reported 79,420 "Syrians" (which term then embraced Lebanese and Palestinians), of whom 4064 entered the United States in 1901 and 9211 in 1913. By that time there was hardly a village in Lebanon which could not claim an American citizen as its son. Decline began with the war followed by restricted quota imposed in 1924 by the United States government. Its official statistics indicate that in 1940 there were about 350,000 of Arabic-speaking origin; estimates in 1950 raise the figure to 450,000; but Lebanese government statistics released in 1958 make those of Lebanese descent alone in the United States 450,000.

The majority of these emigrants were Christians, who felt less strange in the Western world, and were recruited largely from the uneducated classes. Wherever these people went they carried along their cuisine, churches and Arabic printing press. By 1924 they had established two hundred and nineteen churches and missions scattered all over the larger commercial and industrial cities of the United

States. Since then nine mosques have been built, of which the most imposing is that of Washington, D.C., founded in 1952 and patronized by the embassies. Of the estimated 33,000 Muslims, mostly Palestinians and Yamanites, 5,000 live in Detroit, attracted by employment in the automobile factories. In 1924 New York housed six newspapers (in 1960 five) and three monthlies. The oldest newspaper extant, *al-Hudā*, celebrated on 22 February 1960 its sixty-second anniversary. A census taken in 1929 lists 102 Arabic periodicals and papers, extant and extinct, which saw the light in North America and 166 in South America [see *DIARĪDA*].

The first to reach Brazil was again a Lebanese in 1874. The movement acquired mass proportions in the 1880's following Emperor Pedro II's visit to Lebanon and Palestine. In 1892 an Ottoman-Brazilian treaty gave further impetus. Argentina was equally interested in new emigrants to develop its vast resources. The Syro-Lebanese community in Brazil is larger than that of the United States; that of Argentina numbers about 150,000, of Mexico 60,000. A number of streets in Latin American countries bear the names of Syria, Lebanon or of a citizen born there. In South America such emigrants felt more at home than in North America; they also prospered more and maintained a stronger Arab tradition. In wealth and influence the São Paulo colony, headed by the Jafet (Yāfith) family—founded by a Christian from al-Shuwayr, Lebanon—compares favourably with that of Cairo. In 1959 the São Paulo community maintained two sport clubs (one Syrian, one Lebanese), two chambers of commerce, one hospital, one orphanage, two secondary schools and a score of philanthropic organizations. Its Greek Orthodox Cathedral, begun in 1939, is the most imposing place of worship erected by Syro-Lebanese emigrants anywhere.

Though originating mostly in villages the bulk of the emigrants to the two Americas took to business. The general pattern was to start from peddling, carrying a *kashsha* (from Portuguese *caixa*) and knocking at doors, move on to shopkeeping and graduate to large store owning and perhaps to a leading position as a merchant or industrialist. Arabic papers abound in "success stories" of penniless emigrants developing into millionaires. Arabic-speaking merchants are credited among other things with contributing to the introduction and popularization of kimonos, lingerie, negligées, linens, laces, Oriental rugs and Near Eastern food articles. The "folks back home" were generally never forgotten. Remittances to relatives and friends in the course of the first World War have been credited with saving numberless lives. Even as late as 1952 Lebanese official statistics credit Lebanese emigrants with remittances to relatives, friends and religious and educational institutions amounting to \$ 22,000,000. Descendants of emigrants have entered all kinds of professions. In 1959 California sent to the House of Representatives in Washington the first son of a Lebanese emigrant; in the same year a second-generation girl singer was admitted to the Metropolitan Opera in New York. In 1960 an American citizen whose father was born in Zahlah (Lebanon) was elected mayor of a large city (Toledo, Ohio).

More striking perhaps has been the literary contribution. New York boasted a literary circle, founded by Kahlil Gibran (*Djabrān Khalīl Djabrān*, [q.v.]), whose influence has been felt throughout the Arab world. Its counterpart in São Paulo published for

twenty years a magazine (*al-Andalus*) which had a wide vogue. These writers treated new themes, struck fresh notes, introduced modern styles and reflected the Western influences to which they were exposed in their adopted lands. By their writings, correspondence and return visits Arabic-speaking emigrants contributed substantially to the liberalizing, modernizing trend of their native lands. Some of the tenderest and most often quoted modern verses have been composed by Arabic poets in New York and São Paulo.

Legislative restrictions on immigration into the New World encouraged the movement into Australia where the Syro-Lebanese community is estimated at 20,000 largely clustered in Sydney.

The wave of migration which rolled from the eastern Mediterranean in the decade preceding the first World War sent sprinkles to the remotest corners of the habitable world. The Canadian community now counts about 30,000.

Bibliography: M. Berger, *Americans from the Arab world*, in *The World of Islam*, ed. James Kritzeck and R. Bayly Winder, London & New York 1960, 351-72; Tawfiq Da'un, *Mukhtārāt al-djadīd*, São Paulo 1922; Wadī' Dīb, *al-Shi'r al-'Arabi fī al-mahājar al-Amirki*, Beirut 1955; 'Abdo A. Elkholly, *Comparative analyses of two Muslim communities in the United States*, (Ms., Princeton University Library, 1960); E. Epstein, *Demographic problems of the Lebanon*, in *Royal Central Asian Journal*, xxxiii (April 1946), 150-4; Elie Safa, *L'émigration libanaise*, Beirut 1960; Philip K. Hitti, *Antūniyūs al-Bish'alāni awwal muhādīr Sūri ilā al-'ālam al-djadīd*, New York 1919; idem, *The Syrians in America*, New York 1924; Salim al-Huṣṣ, *al-Hidāra min Lubnān*, in *al-Abhāth*, xii, pt. 1 (March 1959), 59-72; Institute of Arab American Affairs, *Arabic-speaking Americans*, New York 1946; Nadīm al-Maqḍissi, *The Muslims of America*, in *The Islamic Review*, xliii, no. 6 (June, 1955), 28-31; Ḍjūrḍī Ṣaydaḥ, *Adabunā wadabā'unā fī al-mahājar al-Amirikiyya*, Beirut 1957; 'Abdul Ḍjalīl 'Alī al-Tāhir, *The Arab community in the Chicago area* (Ms., University of Chicago Library, 1952); Filīb dī Ṭarrāzī, *Ta'rikh al-ṣahāfa al-'Arabiyya*, 4 vols., Beirut 1933; U. S. Department of Justice, *Annual Report of the Immigration and Naturalization Service in the fiscal year ended June 30, 1954*, Washington 1954, table 4 and *passim*; U. S. Bureau of the Census, *16th census of the United States, 1940. Population, nativity and parentage of the white population. Mother tongue*, Washington 1943, tables 1, 2, 4; U. S. Bureau of the Census, *U. S. Census of Population, 1950, vol. iv, Special reports. Nativity and parentage*, Washington 1954, table 12; M. Zelditch, *The Syrians in Pittsburgh* (Ms., University of Pittsburgh Library, 1936). (P. K. HITT)

DJALLĀB, or, according to the dialect, *DIJAL-LĀBA* or *DIJALLĀBIYYA*, an outer garment used in certain parts of the Maghrib, which is very wide and loose with a hood and two armlets. The *djallāb* is made of a quadrangular piece of cloth, which is much longer than it is broad. By sewing together the two short ends a wide cylinder is formed. Its upper opening is also sewn up except for a piece in the centre where a hole is required for the head and neck. Holes are cut on each side for the arms. When the garment is put on, the seam joining the two short ends runs down the middle of the breast. The two seams which close the two ends of the upper

part run along the shoulders and the upper part of the arms. The head and neck are put through the space left open in the middle of the upper end. The forearms come through the holes at each side; they would be left uncovered if armlets were not sewn on to the edges of the armholes. These armlets are very short. At their lower extremity is a slit (*nīṣuk*) for the elbow and at the top a second slit (*fatḥa*) across, through which, when necessary (e.g., for the ritual ablution) the bare fore-arm can be thrust. The *djallāb* is made either of native cloth or (in prosperous towns) of European. The former is woollen, rarely and only quite recently of cotton or cotton and wool. These cloths are dyed in different colours in different districts; red, brown, black, white, of uniform colour, striped or spotted. The European materials are thick, usually navy blue, black or dark grey.—The *djallāb* of native manufacture consists of a single piece of cloth, which is made of the required size. The hood is not added but consists of a quadrangular piece of cloth woven on, the sides of which are folded together behind and sewn. In the *djallāb* of European cloth, the hood is cut separately and put on. The seams of the *djallāb* are covered with braid and often ornamented with tassels, knots and rosettes.—The cut, the form of the *djallāb* and the hood, the ornamentation, the style of weaving, of sewing and of lining vary much in different districts.—This garment is called *djallāb* (*djallāba*, *djallābiyya*), throughout the greater part of Morocco and in the west of Algeria; it is also used in other parts of the Maghrib, e.g., in the south of Algeria and in the Mzāb but it is given another name there. Among the Andalusian Muslims, however, the word *djallābiyya* was the name of a garment, the shape and use of which we do not know; in Egypt, we find a phonetic equivalent of the word, *gallābiyya* (with *g* for *dj*), but the garment it denotes is quite different from the *djallāb* of the Maghrib. The origin of the word is uncertain. Dozy considers the form *djallābiyya* to be the original one and *djallāb*, *djallāba* to be corruptions. He therefore gives the original meaning as “garment of a *djallāb*, i.e., a slave dealer”. This view seems philologically untenable. It is much more probable that *djallāb* is connected with the Old Arabic *djilbāb* “outer garment”. The dissimilative dropping of the *b* in this word of foreign origin (cf. Nöldeke, *Neue Beiträge zur semitischen Sprachwissenschaft*, 53) is not surprising; moreover it has also taken place outside the Maghrib in the modern forms of the word *djilbāb*: thus for example in the dialect of ‘Umān we find *gillāb* with the meaning of “women’s veil”.

Bibliography: Dozy, *Dictionnaire détaillé des noms des vêtements chez les Arabes*, 122 ff.; idem, *Suppl.*, i, 204, 205, with numerous references; Budget Meakin, *The Moors*, 58 ff., 59, 59, with an illustration; Mouléras, *Le Maroc inconnu*, ii, 16; *Archives marocaines*, xvii, 122; Bel, *La population musulmane de Tlemcen*, Pl. xix, Fig. 17; Bel and Ricard, *Les industries et le travail de la laine à Tlemcen*. (W. MARÇAIS)

DJĀLOR, a town in the Indian state of Rajasthan, some 75 miles south of Dīodhpur on the left bank of the Sukrī river.

Although the troops of ‘Alā’ al-Dīn Kḥaldjī had passed through Dīālōr on their return from the conquest of Guḍjarāt in 696/1297, it was not then occupied by them. In Dījumādā I 705/December

1305, however, that king sent ‘Ayn al-Mulk, governor of Multān, on an expedition to Dīālōr, Uḍḍjāy and Čandērī; he was opposed by an army of 150,000 Hindūs on his entry into Mālwa, and his victory over them, which brought Uḍḍjāy, Dhār, Māndū, and Čandērī [q.v.] into Muslim possession, so impressed the Čawhān rādīā of Dīālōr that he accompanied ‘Ayn al-Mulk to Dihli to swear his allegiance to ‘Alā’ al-Dīn. Two years later this rādīā’s arrogance caused ‘Alā’ al-Dīn to attack Dīālōr, which was taken for Dihli by Kamāl al-Dīn Gurg. On the weakening of the sultanate at ‘Alā’ al-Dīn’s death it seems to have relapsed into Čawhān possession.

At some time in the 8th/14th century a body of Lohānī Afghāns left their adoptive province of Bihār and came to Mārwa, where they entered the service of the Čawhān rādīā of Dīālōr. On the latter’s death by a trick at the hands of a neighbouring rādīā in 794/1392 their leader, Malik Kḥurram, assisted the rādīā’s widow in carrying on the government, but after disagreements between the Afghāns and the Rādīpūts he established himself as ruler over the city and its fort, Songir (Sanskrit: *suvarṇa-giri* “golden hill”), and sought through Zafar Kḥān, *šūbadār* of Guḍjarāt under the Tughluks, a *farmān* from Dihli confirming his title; this was given, 796/1394. After Timūr’s depredations in north India in 801/1399 the Dīālōris became independent rulers for a time, before later becoming feudatory to the new and powerful sultanate of Guḍjarāt.

At some time in the early 10th/16th century the Dīālōrī family had added Pālanpur [q.v.] to its dominions, and by mid-century its ruler had acquired the title of Nawwāb. By about 1110/1699 the Nawwāb moved his seat from Dīālōr to Pālanpur, which remained an independent Muslim state until 1956; for the history of the dynasty, see PĀLANPUR.

Monuments. The fort of Dīālōr was built by the Paramāra Rādīpūts, and remained substantially unchanged under Muslim rule except for the modification of its perimeter wall for artillery. The oldest monument is the mosque in the city, built from temple spoil probably at the time of ‘Alā’ al-Dīn, 56.4 m. square, with cloisters of three arcades on north, south, and east, broken by doorways, and a deeper three-domed *liwān* on the west. The latter is faced with a screen wall of later date, probably of the time of Muẓaffar II of Guḍjarāt (917-32/1511-26); an inscription including the name of Muḥammad b. Tughluḳ stands over the north door, implying an extension or restoration in his time. The arcades have been enriched by the addition of graceful and delicate stone lattice screens of the middle Guḍjarātī period. Known as the Tōpkḥāna masḍjīd, it was for long used as an arsenal. A smaller mosque stands in the fort; although said by Erskine (*Rajputana Gazetteer*, iii A, 1909, 189 ff.) to have been built by ‘Alā’ al-Dīn’s armies, it seems to be in its present form entirely a construction of the period of Maḥmūd I (863-917/1458-1511) or Muẓaffar II of Guḍjarāt, and bears an inscription of the latter.

Bibliography: Malik Sulaymān b. ‘Abd Allāh b. Šarf al-Dīn, *Kḥātim-i Sulaymānī*, on which the *History of Palanpur state* (in Guḍjarātī) by H. H. Sir Taley Muhammad Khan, Nawab of Palanpur, is based; *Bombay Gazetteer*, v, 318 ff.; *Rajputana Gazetteer*, ii, 1879, 260, and second ed., 1909, iii A, 189 ff.; J. Tod, *Annals and antiquities of Rajasthan*, 2nd. ed. W. Crooke, Oxford 1920, iii, 1266-8; *Progress Report, ASI, Western Circle*, year ending March 1909, Bombay 1909, 54 ff. (J. BURTON-PAGE)

DJALŪLĀ', a town in 'Irāq (Babylonia) and, in the mediaeval division of this province, the capital of a district (*tassūdi*) of the **Shādh-Kubādih** circle to the east of the Tigris, was a station on the important **Khurāsān** road, the main route between Babylonia and Irān, and was at about an equal distance (7 parasangs = 28 miles) from Dastadjird [q.v.] in the south-west and from **Khānikīn** in the north-east. It was watered by a canal from the Diyālā (called Nahr **Djalūlā'**), which rejoined the main stream a little further down near Bādijisrā [q.v.]. Near this town, which seems from the statements of the Arab geographers to have been quite unimportant, the Arabs inflicted a severe defeat on the army of the Sāsānian king at the end of the year 16/637.

According to Mustawfī, writing about 740/1340, the Salḍjūk sultan Malikshāh (465-85/1073-92) built at **Djalūlā'** a watch-house (*ribāt*, popularly *rubāt*) which probably served also as a caravanserai; after his time the place was usually called Ribāt **Djalūlā'**. This statement helps us to locate the site of **Djalūlā'** with certainty; for indeed there can be almost no doubt that Ribāt **Djalūlā'** must be identified with the modern **Kizlrobāt**, especially since the distances given by the Arab geographers for **Djalūlā'** apply perfectly to **Kizlrobāt**. Its geographical position is 34° 10' N., 45° E.; it lies within the mountains, at the east end of the pass through the **Djabal Ḥamrīn**. The Diyālā flows by at some distance to the east of the town. The name **Kizlrobāt** ("red caravanserai") is popularly corrupted to **Kazilābādh** and **Kazrābādh** (cf. Petermann, *Reisen im Orient*, ii, 274) or abbreviated to **Kizrabāt** (cf. Herzfeld, in *Petermanns Geogr. Mitt.*, 1907, 51). Like its mediaeval predecessor, the modern **Kizlrobāt** is of only moderate importance; it still has no other rôle than that of a transit and relay station on an important caravan route.

Bibliography: in addition to references in the article **BA'QŪBĀ**, see in particular M. Streck, *Babylonien nach den arab. Geograph.*, i, 8, 15; *Le Strage*, 62; and, on **Kizlrobāt**, cf. Ritter, *Erä-kunde*, ix, 418, 489; Ker Porter, *Reisen in Georgien, Persien u. Armenien*, etc., Weimar 1833, ii, 234.

(M. STRECK)

DJĀLŪT. The Goliath of the Bible appears as **Djalūt** in the Kur'ān (II, 248/247-252/251) (the line of al-Samaw'al where the name occurs is inauthentic), in assonance with **Tālūt** [q.v.] and perhaps also under the influence of the Hebrew word *gālūt*, "exile, Diaspora", which must have been frequently on the lips of the Jews in Arabia as elsewhere. The passage of the Kur'ān where he is referred to by name (his introduction in the exegesis of V, 25 seems to be sporadic and secondary) combines the biblical account of the wars waged by Saul and David (I Samuel xvii) with some traces of Gideon's expedition against the Midianites (Judges vii, particularly the episode of the water drinking test to select warriors).

Furthermore, Muslim tradition, tending to see in the Kur'ān account a prefiguration of the Battle of Badr, embroiders on the Haggadic development of the Bible story (for instance, the sling-stones given to David and their joining together into one, the latter detail borrowed from the Midrashic legend about the stones of Bethel, which Jacob put for his pillow); the same tradition attempts to link the giant **Djalūt** variously with the Amalekites (see 'Amālīk), the 'Adites or the **Thamudites**, or even with the Berbers, no doubt in connexion with the Talmudic legend about the emigration of certain Canaanite tribes into "Africa" at the time of the Israelite conquest of Palestine (*Tosefta Shabbat*, vii, 25;

Talmud of Jerusalem *Shebi'it* vi, 2 [36c]; cf. H. Lewy, *MGWJ*, lxxvii, 1933, especially 178). With the help of these linkings, even though the Bible story in its authentic form must have been known to a writer as particular about first hand information as al-Ya'qūbī, **Djalūt** became a kind of collective name for the oppressors of the Israelite nation before David. The battle against **Djalūt** is localized in the Ghor or lower valley of the Jordan (see 'AYN **DJĀLŪT**).

Bibliography: *K. al-Tidjān*, Ḥaydarābād 1347/1928, 178 f.; Ya'qūbī, *Ta'rikh*, 51 f. (Smit, *Bijbel en Legende*, 61 f.); Ṭabari, i, 370-6, cf. 278-80; Mas'ūdi, *Murūdi*, i, 105-8; iii, 241; Kisa'i, *Vita Prophetarum*, 250-4; *Mukhtaṣar al-'adā'ib* (*Abrégé des Merveilles*), translated by Carra de Vaux, 101; M. Grünbaum, *Neue Beiträge zur semitischen Sagenkunde*, 191 f.; J. Horowitz, *Koranische Untersuchungen*, 106; R. Blachère, *Le Coran*, 803-5. (G. VAJDA)

DJĀM (see **FIRŪZKŪH**).

DJĀM, a village in Afghānistān (orchards, particularly of apricots) in the region of **Ḥūr** [q.v.] on the Tagao Gunbaz, tributary on the left bank of the Hari Rūd, above **Čisht**; an hour's march away, by the confluence of the tributary and the main stream, stands a cylindrical minaret of harmonious proportions, with an octagonal base which carries three superposed stages of truncated conical form, with an interior staircase (over 180 steps); the height of this minaret (about 60 m.) puts it between the **Ḥuṭb minār** of Dihli [q.v.] and the minaret of **Buḫārā** [q.v.]. One of the inscriptions on this minaret, which is entirely covered with a striking decoration, gives the name of the prince who ordered its construction: **Ḥhiyāth** al-Dunya wa 'l-Dīn Abu 'l-Faṭh Muḥammad b. Sām, 5th **Ḥūrīd** sultan (558-99/1163-1202; cf. **ḤŪRĪDS**, and Wiet, *op. cit. infra*, 21-55). A. Maricq, who in 1957 discovered this minaret which previously had been known only by hearsay, considers it to have been a "tower of glory" as well as a minaret (as was the **Ḥuṭb minār**, so described in its inscription), the central point of the territories of the **Ḥūrīd** sultanate; furthermore, he has collected (*op. cit. infra*, 55 and 65) the texts and other evidence which allow this monument of **Djām** to be considered as the only apparent vestige of the town of **Firūzkūh**, the **Ḥūrīd** capital (contrary to identifications previously proposed, e.g., **FIRŪZKŪH** in *EI*); this hypothesis calls for a meticulous examination of the site.

Bibliography: A. Maricq and G. Wiet, *Le minaret de Djām: la découverte de la capitale des sultans Ghōrides (XII^e-XIII^e siècles)*, in *Mém. Delegation archéol. française en Afghanistan*, xvi, Paris 1959, 91 pp., 17 plates and two maps.

(H. MASSÉ)

DJĀM', **DJĀMĀ'Ā**.—The aim of the present article is to clarify general ideas, and to show what system underlies the expression of grammatical number, as regards the Arabic plural and collective.

The Arabic language distinguishes between: 1) the singular, 2) dual, 3) plural, 4) collective. Arab grammarians have paid close attention to the first three: 1) the singular: *al-wāhid*; *mufrad* is applied to the "simple" noun (as opposed to *murak-kab*, applied to the "compound" noun) by the *Muṣ.* § 4; but it has also been used for "singular", likewise *farḍ* [q.v.].—2) the dual: *al-muthannā*, for units of two.—3) the plural: *al-djām'*, for units numbering three or more, with the subdivision: *djām'* *sālim* "sound plural", the external plural and *djām'* *mukassar* "broken plural", the internal plural. As

regards 4), the collective, they have no general word to denote it. In relation to the noun of unity they have distinguished between: the *ism al-djins* "specific name", which possesses a noun of unity, made by means of the suffix *-at*, added to it, e.g.: *tamr* "dates", noun of unity *tamra't* "a date"; the *ism al-djam'* which denotes a *djamā'a* "collection, assembly of beings", but does not possess a noun of unity or else forms it in a manner different from that given above: without a noun of unity, like *ḥawm* "tribe, group to which one belongs", with noun of unity provided by another word, like *ibīl* "camels", *ba'ir* "a camel", or by another Form of the same root, like *rakk* "travellers" *rākib* "a traveller".

Note: A. Fischer has studied *Die Terminologie der arabischen Kollektivnomina* (ZDMG, xciv (1940), 12-24): *Shibh al-djam'*, in the sense of *ism al-djam'* and the plural *ashbāh al-djam'*, recent terms (taken from the author of the *Baḥth al-maṭālib*), current in European grammars, are to be ignored; *asmā' al-djam'* can already be traced back to Ibn Ya'qūb (e.g. 732, l. 6) (*asmā' al-djumū'* in the *Muf.* § 285). *Ism al-djins* (coll.) gave rise to amphibology with *ism al-djins* (common noun). Al-Ushmūnī (d. 900/1494) had already in his time defined the collective by *ism al-djins al-djam'i*, a term at present in general use in Egypt, according to Fischer (20).

The article by A. Fischer will provide useful references for Arabic terminology, see in particular the text of al-Ushmūnī (*op. cit.* 21-22) on the difference between: *al-djam'*, *ism al-djam'*, *ism al-djins al-djam'i*. In the latter, al-Ushmūnī (l. 12) puts the collectives with noun of unity in *-iyy-* (like *rām*, *rūmiyy-*). The text can be compared with that of the *Sh. Sh.*, ii, 193 ff.

I. — The external plural

A.—The external plural for rational beings (*al-ʿuḳalā'*).

a) By reason of their constitution, agent-nouns and passive nouns of Forms derived from verbs are not capable of forming an internal plural; they form the external plural necessarily, where there is a question of rational beings: *muḥa'ir/alūna*, *muḥa'ir/alāt*, etc.; as for the IVth F., *muḥa'ir/al* can form the internal plural, but one finds only a few examples of this (*Muf.* § 252); the external plural is normal for them. The Forms *fa'āl* (intensive agent-noun and noun of occupation), *fi'āl*, *fu'āl* (with one exception, *Muf.*, *ibid.*) take only the external plural for rational beings, similarly the relative adjective: *miṣriyyūna* "Egyptian (men)", *miṣriyyāt* "Egyptian (women)". These constructions are constant.

b) For the *ʿuḳalā'*, the external plural is the proper plural of *fā'il* and *maf'ūl* (agent-noun and passive noun which is exactly the *ṣifa* of the Arab grammarians), through and by reason of the verbal "value" which they contain, in the view of these grammarians: this is true of them considered as "participles". In proportion as they become substantives (*ism*), they become further removed from the position of "participles" and can take the internal plural. This is the principle which emerges from Ibn Ya'qūb's explanations, 625, in particular l. 14-9, on the subject of the masculine external plural (with exceptions: *Muf.* § 247 and 252). See also *Sh. Sh.*, ii, 116, l. 9 ff.

c) This extends to adjectives (*ṣifa mushabbaha*) of the Form *fa'i*, *fi'i*, *fu'i*, *fa'al*, *fa'il*, *fa'ul*, *fu'ul* (*Muf.* § 239; Ibn Ya'qūb, 625, l. 20-4); see (Ibn Ya'qūb, 626-8) examples and cases of internal plural. As

for the numerous adjectives with a long vowel after the second root consonant (like *fa'ūl*), the internal plural is normal for them (unlike the preceding instances). The external plural can occur, especially in the case of *fa'il* in the active sense (*ḥarīmūna*, *ḥarīmāt*), as opposed to *fa'il* in the passive sense which cannot take it for the *ʿuḳalā'*; (for *af'alu* see *Muf.* § 249).

This outline sufficiently shows the Arab point of view; it remains, with the help of monographs, to define the usage of the authors themselves, particularly in their use of the external feminine plural for non-rational beings, like *wa-ḥudūri' rāsiyyāt* (Ḳur'ān, XXXIV, 12/13) "and firm cooking-pots", *fi ayyāmi' ma'dūdāt* (Ḳur'ān, II, 199/203) "on days well numbered". Such instances are infrequent, less frequent than those of the internal plural (like *ayyām ḳalā'il* "days few in number").

Used as a feminine singular substantive for non-rational beings, *fā'ila'* and *maf'ūla'* take the internal plural e.g.: *fā'ida'* "utility", pl. *fawā'id*, *maḳṣūra'* "small private room", pl. *maḳṣūrāt*. This does not create any difficulties. It remains to examine the external plural for substantives which are only substantives (proper names included). The difficulty noted above, for the *ʿuḳalā'*, arose precisely from the participial adjectives (the *ṣifa*) which can become substantives.

B.—The external plural for substantives and proper names.

a) Proper names: the question of the *ʿuḳalā'* naturally affects the use of the plural of proper names and also of diminutives.

For the former, Sibawayhi (ii, ch. 350) leaves a choice between the external plural and the internal plural when the name is capable of forming it, e.g.: for Zayd (masc. proper name): *zaydūna* or *azyād*, *zuyūd*, for Hind (fem. proper name): *hina'idāt* (or *hindāt* of the Tamim) or *ahnād*, *humūd*; but *-āt* for the plural of men's proper names terminated by *-ai'*: *ḫalḫai'* "Talḫa", pl. *ḫalḫāt* (according to the Baṣrians, 4th disputed question, Ibn al-Anbārī, *K. al-Insāf*, ed. Weil, 18 ff.).

As to the diminutive (like *shuway'ir*, diminutive of *sha'ir* "poet"): for the masculine *ʿuḳalā'*: *shuway'irūna*; *shuway'irāt* for the feminine; *-āt* for the plural of the diminutive for non-rational beings: *ḳitāb* "book", diminutive *ḳutayyib*, pl. *ḳutayyibāt*.

b) Substantives which are purely substantives: a small proportion reverts to the suffix *-ūna*: biliteral nouns like *sana'* "year": *sinūna* and some isolated ones, like *ālam* "world": *ālamūna*. The suffix *-āt* is used much more widely. It is given to:

1. feminine nouns with the suffix *-ā'u* or *-ā*: *ṣaḥrā'u* "desert" *ṣaḥrāwāt*, *ḍḥikrā* "memory" *ḍḥikrayāt*.
2. names of the letters of the alphabet: *alif*, *alifāt*.
3. names of the Muslim months: *ramaḍān*, *ramaḍānāt*.
4. infinitives of the derived Forms of verbs used as substantives: *ta'rif* "definition", *ta'rifāt*.
5. foreign nouns: *iṣṭabl* "stable", *iṣṭablāt*; the same, denoting men: *bāshā* "Pasha", *bāshawāt*. The modern language still carries on this procedure: *tilifūn* "telephone", *tilifunāt*.
6. biliteral nouns: *sana'* "year", *sanawāt* and a few isolated instances, some feminine like: *ard* "earth", *araḍāt*, others masculine like *djamād* "mineral", *djamādāt*.
7. a particular and important usage can be included here: agent-nouns or passive nouns of

all Forms of the verb and of adjectives with the suffix *-āt* are regarded as neuter, e.g.: *al-ṣāliḥāt* "Good" (Qur'an, II 23/25, 76/82, etc.), *al-sayyi'āt* "Evil" (Qur'an, IV 22/18, VII 152/153, etc.), *al-makhlūqāt* "creatures", etc. This usage still exists in modern Arabic: *al-mashrūbāt* "refreshments", etc.

To sum up, for the *'uḳalā'* the external plural is the proper plural of relative adjectives, the agent-nouns and passive nouns *fā'il* and *maf'ūl*, *muf'ījal* (and still more, Forms which take only the external plural), of the Forms *fa'āl*, *fi'āl*, *fu'āl*; for adjectives with one or two short vowels, the external plural is also given as the standard form (the *ḫiyās*) but not for the other adjectives subject to greater variation. With substantives, the *'uḳalā'* apply only in respect of proper names and diminutives. In this special treatment of rational beings is to be found the indication of a true *Class*, operative in classical Arabic. It was important to place it.

C.—External plural, plural for small numbers.

Another assertion by the Arab grammarians is that the external plural is a plural for small numbers (*Muf.* § 235, Ibn Ya'qūb, 611-2) (which characteristic can cross its influence with the preceding). There is thus a way of explaining, in certain instances, the coexistence of the external plural and the internal plural for the same word, e.g.: *ḫarayāt* (small number), *ḫura'* (large number) for a singular *ḫarya'* "village". This seems to be particularly noticeable for the external plural in *-āt* and to have had an influence on dialects: the plural for a small number, described by E. F. Sutcliffe in *A grammar of the Maltese language*, London 1936, 36, is of this kind. The question of small numbers will occur again in connexion with internal plurals.

II—The internal plural

The internal plural is found sporadically (as it were, still on trial) in Western Semitic languages in the north (Hebrew-Aramaic) (Brockelmann, *Précis*, § 165). It is the Western Semitic languages in the south which made use of the procedure, particularly Arabic (only ten Forms of the internal plural in Geez). But from what do these internal plurals derive? Are they the plural of a singular following a genetic connection, or on the other hand are they independent words linked simply by the singular-plural relationship? This genetic connexion cannot be established: even in the case of sing. *fu'la'*, pl. *fu'al*, sing. *fi'la'*, pl. *fi'al*, the question is not clear (cf. below); some *fi'lān* plurals are seen to come from a suffix *-ān*: **akḥwān* > *ikhwān* "brothers", **ajārān* > *ajirān* "neighbours", but the words thus pluralized are lost in the mass of internal plurals of the Form *fi'lān*, independent of a singular. Thus the second position is adopted by many Orientalists (see Barth, *Nominalbildung*, 417-8). Internal plurals are therefore considered to be derived from collectives which are connected with abstract words (M. Bravmann has recently maintained the contrary view, in *Orientalia*, xxii, 1953, 7-8, but he is not convincing).

Internal plurals are collectives clarified by the plural: collectives offered a mass; through this use of the plural, individualities have become *distinct* in this mass (see below, III) and can be numbered (that is to say, counted precisely according to the different numbers), or else remain simply with a vague, not fixed, number—the *indeterminate* plural.

The human mind can easily make the transition

from the collective to the indeterminate plural because, while being a true plural, it retains some subtle element of the former through the vagueness and imprecision of the number of units comprised. This explains how, in Arabic, the same word without any internal change or variation in its external form may be looked upon in one connexion as a collective and in another as an indeterminate plural. A good example is provided by Raḍī al-Dīn al-Astarābādī (*Sh. Sh.*, ii, 196, l. 1-3) when he states explicitly that the *ism al-ajins* (coll.) for the noun of unity with *-a'*, takes the plural in *-āt* for a small number and uses the same form without *-a'* for a large number, as for example for "ant": *namla'* (n. of un.) pl. *namalāt* (small number), *naml* (large number). This is his example (*loc. cit.*) even though there exists the internal plural for a large number *nimāl*. This concept of an *indeterminate plural*, for a vague number of units, brings an element of clarity, here and in other instances, e.g. for *ḫawm* (see below). A true plural, it forms a link and transition between collective and plural.

The link between collectives and abstract nouns, it seems to us, cannot be denied; a collective on the way to becoming an abstract word (this cannot be developed here (see my *Traité* § 71); conversely, an abstract word which becomes collective, e.g. *shabāb* "youth" (abstract word), *shabāb* "young people" (coll.). The collective thus proves to be the link between the abstract word and the internal plural. But not all collectives derive from an abstract word. Can one therefore refuse the language the power of *directly* creating, for natural masses, collectives to which it has opposed nouns of unity to designate separate members of these masses? In this question of the internal plural it is well to consider the complexity of the collective from which it derives, a complexity increased by the diversity of the collective *wazn*s, which have passed into the internal plural.

How has the relationship between singular and plural for internal plurals been established? Semantic analogies have been followed, e.g. *fi'ala'* for animals, and also formal analogies, e.g. the so-called plural of quadrilaterals, also extensions purely analogical by simple propagation of a *wazn*. All this has varied from one region of the language to another, either in diachrony or in synchrony throughout the vast expanse of Arabia.

Behind the internal plurals lies a long and complicated history which we have no longer the means to unravel. In classical Arabic they appear as a product that had been moulded in the general process of internal flexion. A good way of approaching the question is to consider this product within the framework of internal flexion, according to the series affected: initial basis and development, as a sort of outline. No doubt an outline simplifies and neglects cross-currents, but it is not altogether without its value in introducing a systematic arrangement based on the general progress of the language.

In this way one can distinguish four main series, with progression in them according to the lengthening of the vowels, the gemination of the second root consonant or the use of the affix:

a) Series: *fi'al*, *fi'āl*, *fi'āla'* (*fi'āl* + *a'*), *a'āl* (= **a* + *fi'āl*, or *fi'āl* > **f'āl* > *a'āl*, see below), *fi'ala'* (= *fi'al* + *a'* or secondary parallel formation of *fi'āl*).

b) Series: *fu'i*, *fu'ul*, *fu'ūl*, *fu'ūla'* (*fu'ūl* + *a'*), *a'ul* (= **a* + *fu'ul*), *fu'lān* (*fu'i* + *ān*).

c) Series: *fi'l*, *fi'il* (these only collective), *fi'la't* (= *fi'l* + *a'*), *af'ila't* (= **a* + *fi'il* + *a'*), *af'ilā'u* (= **a* + *fi'il* + *ā'u*), *fi'lān* (= *fi'l* + *ān*).

d) Series: *fu'al*, *fu'ala't* (= *fu'al* + *a'*), *fu'alā'u* (= *fu'al* + *ā'u*), *fu'āl*, *fu'āl*.

Out of series: *fa'lā* (= *fa'l* + *ā*) and *fa'ala't* (probably *fa'al* + *a'*). The internal plurals of quadrilaterals will be discussed later. But *fa'al* like *khadam* "servants" is a collective (*ism al-djām'*), similarly *fa'il* (like *hamir* "asses") and *fa'al* for a singular *fa'la't* (like *ḥalḥa't* "ring", *ḥalāk*) is also a collective (*ism al-djāins*).

As for *fu'al* (sing. *fu'la't*), *fi'al* (sing. *fi'la't*), they are indisputably acknowledged by Arab grammarians to be broken plurals. A problem arises with the development: *fu'a/ulāt*, *fi'a/ilāt*. Is this the plural of a plural (Brockelmann's solution, *Grundriss*, I, 430, Anm. 2)? Or merely the external plural of the singular *fu'la't*, *fi'la't* (with supplementary vowel for the second root consonant) (see Nöldeke, in *ZA*, xviii, 72)? Arab grammarians had proposed the solution adopted by Brockelmann; Ibn Ya'ish refutes them (630, I, 6-8): *fu'a/ulāt*, *fi'a/ilāt*, applied in the usage for a small number¹⁾, cannot be the plural of a plural, a kind of plural which is valid for a large number. The question could be discussed further. The situation is not clear. But the solution is, more probably, to be found in the direction: simple external plural.

Internal plurals for a small number.

The distinction is made between plurals for a large number and plurals for a small number (3 to 10 inclusive) in the general teaching of Arab grammarians (see e.g. *Muf.* § 235). They did not invent it. But to what extent they fixed what had been a flexible usage, or imposed a distinction which departed from the spoken language and which was preserved only in the traditions of fine language (poetry), one cannot tell exactly. A study of the practice of the different authors will certainly produce interesting results. We know already that poets have not always conformed with rules. The language itself did not always provide the means to observe them, e.g. *ḥalam* "reed cut for writing" has only one plural *aḥlām* (plural for a small number), similarly *rasan* "horse's nose-band" *arsān*; on the contrary, *raḍjūl* "man" *riḍjāl*, *sabu'* "wild beast" *sibā'*, without a plural for a small number (according to Ibn Ya'ish 612 I. 14; like Sibawayhi, he does not recognize any plural except *sibā'*, see *LA*, x, 10 I. 16). The so-called internal plurals of quadrilaterals are incapable of expressing the distinction, e.g.: *burihun* "talon, claws", pl. *barāthīn* (for a small or large number). From all this one can discern that in practice there was considerable variation. It remains to say that Arab grammarians have put forward, for a small number, the Forms *af'āl*, *af'ul*, *af'ila't* (in frequent association respectively with *fi'āl*, *fu'ul*, *fi'lān* for a large number), and *fi'la't* (seldom used), and besides the external plural noticed above. This subdivision of the internal plural was noteworthy.

Apart from this last (*fi'la't*), the other Forms (of

1) Ibn Ya'ish argues from the possibility of saying: *thalāth rukabātīn* "three knees". This is not the usual construction: according to the *Sharḥ al-Kāfiya* of Radī al-Dīn al-Astarābādī, II, 139 (ed. Constantinople 1275 A.H.), the general practice is to use the internal plural and not the external plural for numbers from 3 to 10.

the plural for a small number) have the peculiarity of having an initial *hamza*. It seems to me that this *hamza* is not unconnected with the indication of the small number and acts in the linguistic sense as a formative prefix (however *af'ila'm* is not considered as a plural for small numbers). Barth (*Nominalbildung*, 422, I, 16-17) already considered it to be "ein spezifisches Mittel der Pluralbildung", but did not see how to explain its precise origin. It seems that some research work is to be done to investigate the possibility that a *hamza*, originally prothetic (in *fi'āl* > **f'āl* > *af'āl*), was later reinterpreted as a formative *hamza* and capable of generalization and of extension to other Forms.

The so-called internal plurals of quadrilaterals.

The so-called formation of "quadrilaterals" is considered separately. In fact it possesses a special characteristic. It includes not only quadrilaterals properly speaking like *'aḥrab* "scorpion", but words which, with three root consonants, add another as prefix, like *maktab* "place where one writes, office", or many words with a long vowel after the 1st or 2nd root consonant, like *fāris* "horseman", *'aḍiūs* "old woman". The term quadrilateral becomes incorrect but it is useful and in fact does not cause any misunderstanding as to its significance. This Form of internal plural has one single type, that is to say (denoting the four possible consonants by dots) the pattern: . a . ā . i . and follows the second declension (special question). When applied to the examples given above, the formula gives *'aḥārīb*, *makātīb*, *fawāris*, *'aḍiā'iz*. It has the very considerable advantage that in the great majority of instances it is possible to predict the result whereas, for the other Forms (described in order above) since in most of the cases two or more Forms of internal plural are possible for a given singular, one is reduced in practice to learning every word with its plural.

An individual characteristic, and no doubt also an individual origin, but what is it? Brockelmann in *Grundriss* (I, 434 Anm.) was unable at that time to see any certain explanation. M. Bravmann (*Orientalia*, loc. cit. 20 f.) proposed a phonetic solution, taking as his starting-point **fa'āl*, deriving from *fa'ala't*. This does not appear to be satisfactory; *fa'āl* can be used, but in another manner, in a solution which I am describing very briefly here but which I shall develop later. It consists of these processes: adaptation of the Form *fa'āl* (collective) to quadrilaterals, on the analogy of *fu'ayl* (diminutive) which became *fu'aylil* for quadrilaterals, and of *fu'āl* which became *fu'ālil* (even with quadrilateral roots of the pattern 1212); *fa'āl* (collective) thus became *fa'ālil* (collective). This gives a collective to quadrilaterals and makes it possible to represent, in this category, animals whose designation by a quadrilateral noun is not lacking in Arabic. Subsequently it was possible in the linguistic sense to interpret *fa'ālil* as having been augmented by an *ā*, internal, characteristic moved elsewhere, e.g.: *fa'lā*, collective (then internal plural of *fa'lān*) could become *fa'ālā* (*kaslān* "lazy", pl. *kaslā* and *kasālā*); *fa'ālā* thus opened up a way of propagating. From the collective the internal plural was easily derived.

Variations: *fa'ālil* when the singular quadrilateral noun contains a long vowel in the second syllable: *'uṣṣūr* "sparrow", *'aṣāfir*; *fa'ālila't*, secondary and parallel formation of *fa'ālil*, used especially for nouns of foreign origin: *tilmiḍh* "disciple", *talāmiḍh* and *talāmiḍha't*.

III—The collective

It is important to have a clear conception of the collective. Collectives are not plurals. Plurals denote a plurality of *distinct* beings or objects, collectives on the contrary denote a sum or assembly of several objects, abstracting from the component units (see the *Lexique de la terminologie linguistique* by J. Marouzeau, Paris 1933, 41 and 145). The collective is the mass in which the individuality of those "massed together" is blurred: it is this mass which is envisaged and which constitutes as it were a unit, a kind of singular. A collective, considered purely as such, cannot be numbered, unless one wishes to indicate the plurality of the unit represented by the mass of its components. When the collective can be numbered to denote the plurality of the latter, it is a sign that it has ceased to belong to the collective category through becoming plural: the individuality of the "objects massed together" has become *distinct* (see above for the indeterminate plural).

At the beginning of this article the Arabs' terminology was explained: it now remains to examine the question of gender and the distribution of collectives in the light of the 'uḳalā².

The *ism al-djins* (n. of un. with -a¹) is formed for natural masses of non-rational beings, e.g. *naḥl* "bees", *naḥla¹* "a bee", very rarely for objects made by man. As for gender, it can be considered as either masculine or feminine, according to e.g.: *Ḳur'ān*, LIV, 20 and LXIX, 7. This is the teaching of *Muf.* § 271, *Ibn Ya'īsh* 701, l. 20-2. But according to the *Sh. Sh.* (ii, 195, l. 2-3) the masculine is dominant.

The *ism al-djins* (n. of un. with -iyy-) is formed for the 'uḳalā² (with very rare exceptions), e.g. *yahūd* "Jews", *yahūdiyy-* "a Jew". The question of gender is not discussed in grammars; according to the usage of the *Ḳur'ān*, *yahūd* is used as masculine plural or feminine singular (for the verb which precedes, e.g.: *ḳālat-i-l-yahūdu*).

The *ism al-djam^c* without an individual noun or with the individual noun provided by another word: masculine or feminine for the 'uḳalā², feminine for the others.

The *ism al-djam^c* with the noun of unity provided by another Form of the same root. It exists both for the 'uḳalā² and for the others. Howell (i, 1145) does not express himself clearly, Wright (i, 181 A) is not sufficiently thorough. For *Sibawayhi* in his ch. 429 (ii, 210-1), the masculine is dominant; the same view is held by *al-Astarābādhi* (*Sh. Sh.*, ii, 204, l. 7-8); *Ibn Ya'īsh* (673, l. 23-4) is even more positive.

As regards the 'uḳalā², there exists an important collective which Arab grammarians have not fitted exactly into their categories (*Muf.* § 267, *Ibn Ya'īsh* 695). It is formed by means of the suffix -a¹ added to the agent-noun: *al-sābila¹* "the travellers", *al-muḳātila¹* "the combatants", *al-muslima¹* "the Muslims", etc., and in particular to the relative adjectives: *al-marwāniyya¹* "the Marwanids", *al-zubayriyya¹* "the Zubayrites", etc. This procedure allows one to designate sects, groups, parties, and it is freely used in the modern language. Used in this manner, -a¹ has formed the collective in the reverse way from that used for the *ism al-djins* (n. of un. with -a¹).

Note: *ja^c* (coll.) can provide a complete system, e.g.: *ṣaḥb* (coll.) "companions", *ṣaḥīb* (n. of un.), *aṣḥāb* (plural for small number), *ṣiḥāb* (plural for large number), or else *ṭayr* (coll.) "birds", *ṭā'ir*

(n. of un.), *aṭyār* (plural for small number), *ṭuyār* (plural for large number). But this system cannot be generalized: it is not *ḳiyās* (*al-Astarābādhi*, *Sh. Sh.*, ii, 203). One habitually says: *ṣaḥīb* pl. *aṣḥāb*, *djālis* pl. *djūlūs*, etc., but genetically these internal plurals derive from *ja^c* (coll.) and not from the noun of the Form *ja^c*.

There are at least two aspects to the collective: the collective-unit, the mass considered as a sort of unit, whereby use in the singular is possible: *ḳawm ḳarīm* "a noble tribe", *al-ḥamām al-muṭawwaḳ* "the ring-dove"; the collective-object which inclines towards the neuter, and hence the tendency to denote the anonymous mass by a feminine singular, even for rational beings: *ibīl rā'iyā¹* "grazing camels", *ḳawm sāfira¹* "a nomadic tribe". The internal plurals of nouns have inherited from their former status as collectives the possibility of being treated in this way: *ridjāl ḳaḥira¹*. But if the component parts resume their distinct individuality in the mass, the collective passes into the indeterminate plural: *ḳawm ḳuramā²*, *ḳawm muḳrimūna* "noble people".

These different considerations have been able to exert their influence to a greater or lesser degree, and in the same way with greater or lesser regard for the 'uḳalā², among the various tribes throughout the vast territories of Arabia. Arab grammarians intended to portray the 'arabiyya as an entity and have been at pains to show its unity and harmony. It was necessary to simplify the diversity, but by selecting which aspect? Hence the divergencies of opinion. Only precise monographs furnished with statistics and based on texts will give a clear view of the situation.

Bibliography: in the text; in addition, works discussing the genesis of internal plurals: H. Derenbourg, *Essai sur les formes des pluriels arabes*, Paris 1867, 105 (extract from *JA*, June 1867); St. Guyard, *Nouvel essai sur la formation du pluriel brisé en arabe*, Paris 1870, 32 (Biblioth. Ec. H.-E., Sc. Ph. Hist., 4); L.-Marcel Devic, *Les pluriels brisés en arabe*, Paris 1882, 24; J. Barth, *Die Nominalbildung in den semitischen Sprachen 2*, Leipzig 1894, 417-83; C. Brockelmann, *Grundriss der vergleichenden Grammatik der semitischen Sprachen*, i, Berlin 1908, 426-39; on the external plural, *ibid.*, 441-55. Lists of internal plurals in all instructional grammars, in particular W. Wright, *Arabic Gr.*, i, Cambridge 1933, 199-234 or *Le pluriel brisé* by Mohammed-Ben-Braham, Paris 1897, viii, 121, using Arabic sources and following the Arab manner. Also J. H. Greenberg, *Internal a-plurals in Afroasiatic (Hamito-Semitic)*, in *Afrikanistische Studien* (Festschrift Westermann), Berlin 1955, 198-204.

For Arabic sources: *Kitāb* by *Sibawayhi* (Paris), ii: internal plurals: ch. 416, 418, 422, 424, 426, 427, 429-31; external plural: ch. 423, 425; plural of plurals: ch. 426; plural of biliterals: ch. 421; collectives: ch. 417, 419, 420, 429. *Mufaṣṣal* (quoted as *Muf.*) by *Zamakhshari*, 2nd, ed. J. P. Broch, § 234-61; *Sharḥ* by *Ibn Ya'īsh*, ed. G. Jahn, 604-80, *Sharḥ al-Shāfiyya* (quoted as *Sh. Sh.*) by *Radī al-Dīn al-Astarābādhi*, 4 vols., Cairo 1358/1939, ii, 89-210.

On the external plural and its origin: W. Vycichl, in *RSO*, xxviii, 71-8; S. Moscati, *ibid.*, xxix (1954), 28-52 and particularly 178-80; W. Vycichl, *ibid.*, xxxiii, particularly 175-9 and on the plural in -āt, in *Aegyptus*, xxxii (1952), 491-4. On collectives, H. L. Fleischer, *Kleinere Schriften*, i, 256-8.

For all the questions discussed in this article: H. Fleisch, *Traité de philologie arabe*, i, Beirut 1961, §§ 59-63, 65, 101 and 102. (H. FLEISCH)

DJAMĀ'A, meeting, assembly. In the religious language of Islam it denotes "the whole company of believers", *djāmā'at al-mu'minīn*, and hence its most usual meaning of "Muslim community", *djāmā'a islāmīyya*. In this sense *djāmā'a* is almost synonymous with *umma* [q.v.]. The two terms must, however, be distinguished.

The term *umma* is Qur'ānic. It means "people", "nation", and is used in the plural (*umam*). It acquires its religious significance particularly in the Medina period when it becomes, in the singular, "the nation of the Prophet", "the Community, e.g., Qur'ān III, 110, etc.). The term *ḥizb Allāh*, "the party of God" is used in a similar sense on two occasions (V, 56; LVIII, 22). On the other hand, although *ḍj.m.* is of very frequent usage, the word *djāmā'a* itself does not belong to the vocabulary of the Book. It was, however, very soon to appear, for example in the (diplomatic) "Documents" reproduced by Ibn Sa'ūd and ascribed by him to the Prophet. Letter from Muḥammad to the Šāhib of Bahrayn: "and that you enter into the Community (*djāmā'a*)". The use of this term was to become general in the *sunna*. We may restrict ourselves to two frequently cited *ḥadīth* *ṣaḥīḥ* of Ibn 'Abbās: "Whosoever removes himself from the Community by the space of a single span, withdraws his neck from the halter of Islam", and: "Whosoever dies after being separated from the Community, dies as men died in the days before Islam (*djāhiliyya*)" (translation by H. Laoust).

In Western languages *umma* and *djāmā'a* are very often translated by this same word "community"; and Muslim writers, in fact, find no difficulty in using them interchangeably. (The famous *ḥadīth*: "my community does (or: will) never agree upon error" uses *umma*. Cf. Wensinck, *Handbook* 48 A.). If, etymology apart, one wishes to distinguish them: *umma* is the community as constituting a nation on a religious-legal basis; while *djāmā'a* is the whole body of believers united by their common faith. Both terms equally reflect "the desire to live together" (L. Massignon)—so characteristic of Islam—in accordance with the code of behaviour laid down by the Qur'ān for this world and for the hereafter. But it is to the head of *umma* that the study of the ideal structure of this Community as ordained by *siyāsa al-shar'iyya* is best referred; while the term *djāmā'a* focuses our attention upon the bond which fashions from a group of individuals a community of believers. We may add that in current Islamic terminology, and even in actual popular sentiment, it is *umma* which first and foremost expresses the values of unity and solidarity.

It is by a doctrinal implication that *djāmā'a* comes to bear its technical religious sense. This "assembly of the believers" is united by its faith. It will, accordingly, stand opposed to those who "deviate" and those who "innovate" (even though these latter have not officially left the duly constituted Community, *umma*). And it will be identified with *al-djumla*, "the majority" of Muslims, as opposed to the sects which "are withdrawn apart". Al-Fuḍayl: "The hand of God rests upon the Community (*djāmā'a*). God looks not upon the innovators".

The most widely used expression which embodies this doctrinal significance is *ahl al-sunna wa 'l-djāmā'a* "the people of the Tradition and the

Community"; here, Tradition (of the Prophet) and "assembly" of the believers are mutually supporting (cf. L. Veccia Vaglieri, in *Studi Orientalistici in onore di Giorgio Levi Della Vida*, ii, 573 ff.). From a slightly different standpoint, the *ahl al-ṣakd wa 'l-hall* ("the people who bind and loosen") are an equivalent body. They are the representatives of Community (*umma*) insofar as they give it expression by their consensus (*idjīmā' [q.v.]*). *Djāmā'a* and *idjīmā'* are two words from the same root; it may be said that the second is the agreement of the first. The two *ḥadīth* of Ibn 'Abbās mentioned above, as well as that concerning the *umma*, are among the "divinely-revealed texts" which establish the *idjīmā'*.

In fact, the extent of the *djāmā'a* was to become closely linked with the recognized concept of *idjīmā'*. It is in the development of Ḥanbalī thought that we find a very particular attachment to the *djāmā'a* which was that of the first Muslims and of them alone; and it is a well-known feature of Ḥanbalī doctrine that the only *idjīmā'* of value is the consensus of the Companions. Barbahārī, a Ḥanbalī of the 3rd-4th/9th-10th century, would define the *djāmā'a* as "the ancient religion" (*al-dīn al-'atīk*), by which we understand the practices, beliefs and customs of the Companions during the period of the first three "rightly guided" Caliphs (cf. Abu 'l-Ḥusayn b. al-Farrā', *Ṭabaḳāt al-ḥanābila*, ii, 32-3, cited by H. Laoust, *Ibn Baṭṭa*, 9, n. 1). But if the *djāmā'a* in its strict sense is the community of the Companions, there remains the fact that every Muslim is bound, down through the centuries, to follow it and conform to it. "To follow the Community", *luḏm al-djāmā'a*, is a duty of the believer upon which the Ḥanbalīs have consistently insisted (e.g. Ibn Baṭṭa, *Ibāna*, 5/10). By the same token, "the *djāmā'a* of the Ancients" is kept alive down through the ages. At every epoch those Muslims who are wholly faithful to the Tradition are integrated in the *djāmā'a*. The first *credo* (*Aḥida*, i) of Ibn Ḥanbal describes them as *ahl al-sunna wa 'l-djāmā'a wa 'l-aḥḥar*, thus joining to the first two terms the "precedent" of the Prophet and the Companions (cf. H. Laoust, *Ibn Baṭṭa*, 11, n. 1). The expression *ahl al-ḥadīth* ("traditionists") was to become an approximate equivalent, until the appearance of *ahl al-ḥakk*, which was to have a tendency to prevail later.

The stream of Ḥanbalī doctrine was to remain faithful to this notion of a Community centred upon the faith of the Ancients as the only absolutely authentic faith. Ibn Taymiyya for example was to speak of both *umma* and *djāmā'a*. He was to stress the obligation of the *ahl al-sunna wa 'l-djāmā'a* to follow the "precedents" (*āḥḥār*) of the Prophet "just as much in the depths of their inmost beings (*bāṭin*) as in their external behaviour (*ẓāhir*)", and to follow in the same way the paths of the Companions (*Waṣīṭiyya*, 34, cf. H. Laoust, *ibid.*, 10, n.). This reverential attachment of Ḥanbalism to the *djāmā'a* finally arrives, in a manner of introverted devotion, at the point where the faithful of the Medina period grouped around Muḥammad are recalled, and where this ancient "religion" is revived by each generation of believers until the last hour of the end of time.

The same was not to hold good for the other schools. For example, to the extent that the *idjīmā'* is understood (e.g. the Šāfi'ī school) to be the consensus of the scholars living in a given generation, and becomes the fourth "source" (distinct from the *sunna*) of Islamic law, *al-djāmā'a* loses its strict

historical reference to the first years of Islam. Already al-Ṭabarī (cited by Rashīd Riḍā, *Khilāfa*, 14) had argued against a *djamā'a* restricted to the group of the Companions. According to him the *luzūm al-djamā'a* ought to be defined, without reference to any particular period, as the obedience of the Muslim community to the sovereign that it has chosen for itself; and "whosoever breaks his contract with the sovereign leaves the *djamā'a*". The verb here employed which signifies "to obey the sovereign" evokes the notion of "the one who commands authority", and must be taken to refer to the Imām, the guide and leader of the Community. The *djamā'a* will, therefore, be defined by reference no longer to the first Muslims alone, but to every Imām recognized as legitimate. It will become, according to this point of view, a factual reality rather than a value primarily doctrinal, and will thenceforth tend to be supplanted by *umma*.

This is most noticeable in the *ʿilm al-kalām*. Notwithstanding his affirmed respect for Ibn Ḥanbal, Abu 'l-Ḥasan al-Ash'arī was to present his two celebrated *credo* of the *Ibāna* and the *Maḳālāt* simply as the agreement of the *ahl al-sunna*. Once only is the notion of "community" there in operation: the intercession of the Prophet for "the great sinners of the Community", and *umma* is the term employed (*Maḳālāt*, i, 322). In the *Luma'* likewise, whether it is a question of the attitude (condemned as dissidence) of the Mu'tazilites, or of the consensus of the Community as the foundation of the *idjīmā'*, it is always *umma* which alone appears. It was no part of the task of *kalām* to devote a chapter to *al-djamā'a*. As for the works which deal with "Public law" they look at the *Imāma* or the *Khilāfa* from the aspect of the conditions of power, and have no concern to analyse the formal constituent elements of the Community. More and more it is the term *umma* which comes to epitomize the communal fervour of the believers.

And yet *djamā'a*, with its connotation of doctrinal unity, never entirely disappeared from the technical vocabulary. It could be found, *passim*, in many works; such, too, is the case in the contemporary period. It is found also, incidentally, in the *Zuhr al-Islām*, 199, of Ahmad Amin citing Mas'ūdī. The adjective *djamā'i* was to retain the same sense. When Ibn 'Asākir, in the 6th/12th century, wrote his apologetic biography of al-Ash'arī, his purpose was to describe him as *sunni*, *djamā'i*, *ḥadīthi*; and one can recognize in these epithets the formula maintained by the Ḥanbalis. *Djamā'i* also must be understood to mean the supporter of the true doctrine of the Ancients. It remains to note that in general the Ash'aris call themselves "the people of the Tradition and the Truth", *ahl al-sunna wa 'l-ḥaqq*,—this last word recalling quite accurately the technical sense of *djamā'a*, but, as is easy to appreciate, with other connotations. In short, *al-djamā'a*, when understood as a duly constituted union of Muslims, tends here to give way to the term *umma*; when it is taken to signify the unity of the true beliefs, it is consistently replaced by *al-ḥaqq*.

As regards the contemporary period, mention must be made of the "reformist" movement of the *salafi*, which is broadly receptive to the influences of Ḥanbali thought. It might, therefore, be expected that their scheme would refer to *djamā'a*. In fact, and very logically, Rashīd Riḍā, in his analysis of the notion of *idjīmā'*, examines, in his *Khilāfa*, the meaning of *al-djamā'a*. But he does not hesitate to expand the strict sense given to it by the

Ḥanbalis, readily admits the definition of Ṭabarī referred to above, and identifies *djamā'a* with the "men who bind and loosen" in each period. In the same paragraph he uses *umma* in a fairly approximate, but nonetheless not identical, sense. For him the *djamā'a* is the whole group of those who hold the reins of authority and who must be followed when they are in agreement (*idjīmā'*). It is the *umma* which is liable to be split by disturbances; the best line of conduct to observe, therefore, (the *ḥadīth* of Ḥuḍayfa b. al-Yaman) is to remain faithful to the *djamā'a* and its Imām. Furthermore, the title of Rashīd Riḍā's chapter, "Concerning the power of the *umma* and the meaning of the term *djamā'a*" is characteristic.

In the *salafi* sense, then, it may be said that the people who constitute the *djamā'a* are those Muslims whose faith and truth are guaranteed and who are thereby in perfect line of continuity with the faith of the Ancients (*salaf*). To them belongs the right to designate the supreme Imām to whom they promise allegiance (*bay'a*) in the name of all, and who, by the same token, will be the duly appointed leader of the entire *umma*. The *djamā'a* only attains its full import when united with its Imām.

The same applies to the more restricted, more localized meaning of the word. Every assembly of Muslims gathered together in order to "perform the prayer" (*ṣalāt* [q.v.]) is a *djamā'a*. This definition is eminently suitable for the obligatory ritual of the *zuhr* on Friday, *djum'a*, which is, accordingly, the day of meeting par excellence; and the mosque, *djāmi'*, where the ritual is performed in the place which gathers together the believers. The same holds good for the obligatory prayers performed in congregation on the prescribed festivals. It is in relation to the congregational prayers that the two *credo* of al-Ash'arī speak of *djamā'a* in the singular in the *Maḳālāt*, i, 323, and in the plural in the *Ibāna*, 12. This *djamā'a* of Muslims united in the performance of the prayer, as testimony to their faith, will be of a form and nature which is not so much determined by principle as fixed by the description of its own particular imām "little imāma".

Bibliography: as indicated in the text with the following particularizations or additions: Muḥammad Ḥamidullah, *al-Wathā'iq al-siyāsiyya*, 2nd. ed., Cairo 1956, n. 67; W. Montgomery Watt, *Muḥammad at Medina*, Oxford 1956, 247, 360; H. Laoust, *Essai sur les doctrines sociales et politiques de Taḳī-d-Dīn Ahmad B. Taimiyya*, Cairo 1939 (v. Index, *djamā'a*); idem, *La profession de foi d'Ibn Baṭṭa*, Damascus 1958 (v. Index); Abu 'l-Ḥasan al-Ash'arī, *al-Ibāna 'an uṣūl al-dīn*, Cairo edition 1348 A.H., 11-2; idem, *Maḳālāt al-Islāmiyyin*, Cairo 1369/1950, i, 322-3; Ibn 'Asākir, *Tabyīn Kadḥib al-muḥtari fi mā nusiba ilā 'l-imām Abi 'l-Ḥasan al-Ash'arī*, Damascus 1347 A.H. (cf. A. F. Mehren, *Exposé de la réforme de l'Islamisme . . . in Travaux de la 3^e session du Congrès International des Orientalistes*, ii); and the English translation of R. J. McCarthy, *The theology of al-Ash'arī*, Beirut 1953, 147 ff.); Rashīd Riḍā, *al-Khilāfa aw al-Imāma al-ʿuzmā*, Cairo 1341 A.H. (edition of *al-Manar*), 13-5 (French translation by H. Laoust, *Le Califat dans la doctrine de Rashīd Riḍā*, Beirut 1938, 21-5). (L. GARDET)

(ii) The word has been most regularly used in Morocco. In Algeria, records at least a hundred years old confirm the existence under the name "djemaat", of local administrative assemblies. Their competence to own property was confirmed as regards the patrimony of the "douar", but was suppressed

politically and juridically (decree of 25 May 1863; ruling of 20 May 1868; decree of 11 September 1873, with particular reference to Kabylia). However, even before the 1914 war, public opinion was demanding a liberalization of the system. This was in part the aim of the 1919 reform which established elected "djemaas" within the "mixed commune". The administration was later to attempt, not without circumspection, to develop from these first assemblies the communal evolution of which they contained the nucleus.

As for Algeria, it was no doubt in the Berber regions, and especially in Kabylia, that the first observers had noted the most revealing features of these collective undertakings. The *thajmā'th* (and variants), which included all the adults but paid regard to individual and family influences, and much nearer to a "senate" than to an *ekklesia*, met regularly, deliberated on all matters of concern to the village and showed a vitality which has endured side by side with official life, even to the point of continuing to exert influence, in certain cases, through the codification of the *ḥānūns*, an accepted function of public law.

But it is in Morocco, in the High and Middle Atlas, that investigation has demonstrated the system functioning in its purest form. A constant theme of the research conducted up to the present time has been to bring out the triple incidence of these communal customs upon political life which becomes organized, within the canton, in a sort of spontaneous democracy, upon judicial life which is governed by regulations of extraordinary detail, and upon the tenure of property. In 1922, L. Milliot defined the *djamā'as* as "representative assemblies of the different groupings of tribe, subdivision, douar, family which make up Muslim society in Morocco. These groupings exercise over vast stretches of territory rights characterized by occupation in the form of cultivation leaving widely scattered areas of fallow-land, and grazing . . .".

This economic aspect, stimulating the competition of the two systems of cultivation, the European and the native, the intensive and the extensive, has throughout the colonial period constituted a constant preoccupation for the legislator, administrator and judge through its actual effects on practical life. Juridical definitions have reflected the successive phases of the proceedings and have taken a particular turn in Algeria (*'arsh* or *sābga* (*sābika*) land) in Morocco (*blād ṣj-jmā'a* (*bilād al-djamā'a*)), and lastly in Tunisia where this regulation seems to have reached its latest development. Tunisia, however, provides the example which reveals most clearly, through the interference that has taken place between private ownership of estates, collective property and religious foundations or *hubus*, both the richness and the danger of this form of tenure which is so exposed to spoliation from all sides.

The juridical designation of the *djamā'a*, elevated to the small tribal or cantonal senate, gave rise in Morocco to an evolution that was taking shape at the time of the beginning of the Protectorate and which led to its acquiring a competence not merely with regard to property, but also in civil and penal matters. The culminating point was reached at the time of the celebrated "Berber dahir (*zahir*)" of 16 May 1930 which the nationalist opposition, with the support of Islamic opinion throughout the world, at once denounced as an attack upon the religious Law. One of the first measures taken by Morocco after gaining independence was therefore the revocation of this

dahir, and the establishment of lay judges incidentally contributed a further step towards modernity.

In short, whatever may be the hazards of this long history, they have served to emphasize the intimate connexion which, in the rural Maghreb, associates the use of this term with certain forms of effort by local groups and of its connexions with the soil. These forms, hitherto characterized by their anarchic particularity, seem at the present day to be adapting themselves to the demands of a more intensive agriculture and of administrative decentralization. That is why, particularly in Morocco, the *djamā'a* is always found as the central point of programmes of reform. It is possible that, by remarkable sociological conjuncture, certain contemporary evolutions are being based upon the rich communal potentialities comprised, in the Maghreb, by the *djamā'a*, an ancient word and a reality of long standing.

Bibliography: Property law: P. Lescure, *Du double régime foncier de la Tunisie*, 1900; L. Milliot, *Les terres collectives (blād Djemā'a)—étude de législation marocaine*, 1922; F. Dulout, *Des droits et actions sur la terre arch ou sābga en Algérie*, 1929; A. Guillaume, *La propriété collective au Maroc*, 1960. Judicial procedure: A. Ribaut, *Les djemaas judiciaires berbères*, 1930; various articles and works by Henri Bruno, G. Surdon etc., listed in the excellent summary of J. Caillé, *La justice coutumière au Maroc*, 1945.—Administration and politics: in addition to the basic work of Hanoteau and Letourneux, *La Kabylie et les coutumes kabyles*², Paris 1893 and the thesis of Masqueray, *La formation des cités, etc.*, Paris 1886, cf. Maxime Champ, *La commune mixte algérienne*, 1933, 127 ff.; H. Brenot, *Le douar, cellule administrative de l'Algérie du Nord*, 1938.—The connexion between these different aspects emerges from sociological studies that have emphasized the various regional peculiarities in the Maghreb: cf. especially R. Montagne, *Les Berbères et le Makhzen*, 1930; L. Milliot, *Les institutions kabyles*, in *REI*, 1932; G. Marcy, *Le droit coutumier Zemmour*, 1949; G.-H. Bousquet, *Justice française et coutumes kabiles*, 1950; J. Berque, *Structures sociales du Haut-Atlas*, 1955; idem, *Droit foncier et intégration sociale au Maghreb*, in *Cahiers internationaux de sociologie*, 1958. (J. BERQUE)

DJĀMAKIYYA. A term current in the Muslim World in the later Middle-Ages equivalent to salary. Its origin is the Persian *djāma* = "garment", whence *djāmakī*, with the meaning of a man who receives a special uniform as a sign of investiture with an official post. From this came the form *djāmakīyya* with the meaning of that part of the regular salary given in dress (*malbūs*, *libās*) or cloth (*ḥumāsh*). Ultimately it took the meaning of "salary", exactly as the word *djirāya*, which meant originally a number of loaves of bread sent daily by the Sultan to someone, took the sense of salary in the terminology of the Azharis during the Ottoman period. *Djāmakīyya* first seems to have acquired the sense of salary under the Saldjūks, since the official terminology of the Fātimids did not use the term. In his detailed study of the organization of the Fātimid Empire, al-Ḳalkāshandī uses only the Arabic term of *rātīb* (pl. *rawātīb*) (*Ṣubḥ*, iii), but the term appears already in texts concerning the later Saldjūks (e.g., Ibn al-Aṭṭar, *Ta'rikh al-Atābika*), Zangids, and Ayyūbids (e.g., Abū Shāma, *Kitāb al-rawdatayn*, Ibn Wāṣil, *Muḥarrir al-kurūb*, and al-Makrīzī, *al-Sulūk*). This last author, speaking of the *adīnād* (soldiers) mentions

mabāligh iktā'ātihim (revenues of their fiefs), *djāma-kiyyātihim wa rawātib najahātihim* (the regular payments necessary to cover their expenditure) (*Sulūk*, i, 52). The *djāma-kiyyāt* most probably stands here for the part of the regular payment given in the form of dress or cloth. Later on the term was used under the Mamlūks to denote the part of the salary given in money: al-*Kalkashandī* (*Šubh* iii, 457) says that the payments of the mamluks of the Sultan were composed of *djāma-kiyyāt wa'alif* (fodder) *wa hiswa* (dress). In the time of Baybars, al-Makrīzī uses the term *djāma-kiyya* as equivalent to "salary" in general (e.g., *djāma-kiyyat al-kaḍā'*, iii, 475). But al-Nuwayrī (*Nihāyat al-arab*, Cairo 1931, viii, 205) specifies that the *djāma-kiyyāt* were the regular payments for a category of Mamlūks who worked as clerks (*al-mamālik al-kitābiyya arbāb al-djāma-kiyyāt*). This sense is most probably what he meant when he said later on: *wa asma' arbāb al-istiḥkākāt wa 'l-djāma-kiyyāt wa 'l-rawātib wa 'l-šilāt* (viii, 218-9). In the Circassian period the *djāma-kiyya* was the regular monthly pay of the army, paid at a special parade (*'ard*) in the sultan's court-yard (*al-ḥawsh al-sullāni*) usually beginning in the middle of the Muslim month. It was paid by *ṭabaḥa* [q.v.], each individual mamlūk being called by name. For details of the procedure and the rates of pay, see D. Ayalon, *The system of payment in Mamluk military society*, in *JESHO*, i, 1958, 50-6. For the further use of the term in the sense of "salary" see Dozy, *Suppl.* i, 1666.

Bibliography: Other than that included in the article: Alexandre Handjéri, *Dictionnaire français, arabe, persan et turc* (Moscow 1844), under "habit"; and Steingass, *Persian-English Dictionary*, under *djāma*. (HUSSAIN MONÉS)

DJAMAL [see *IBIL*].

AL-DJAMAL, "the camel" is the name of the famous battle which took place in the month of *Djumādā II* 36/November-December 656 near al-Baḥra between the Caliph 'Alī b. Abī Ṭālib on the one hand, and the Prophet's widow 'Ā'ishā [q.v.] with the Companions of the Prophet Ṭāḥa b. 'Ubayd Allāh al-Taymī and al-Zubayr b. al-'Awwām [q.v.] on the other. At that time it was these two companions who, after 'Alī, had most authority among the Muslims.

'Ā'ishā was completing the *'umra* in Mecca when she learned of the assassination of the Caliph 'Uṭmān b. 'Affān, and, on the way back to Medina, of the election of 'Alī to the Caliphate at the same time as the riots in Medina where public order had broken down. Without revealing her intentions she turned back, and when she reached Mecca, gave a fiery speech near the Ka'ba accusing the rabble of the murder of 'Uṭmān, and demanding the punishment of the culprits, for 'Uṭmān, she said, had been killed 'unjustly' (*maẓlūm^{am}*) (al-Ṭabarī, i, 3098 etc.); with these words she was alluding to a verse of the *Qur'ān* (XVII, 32/35), which Mu'āwiya was to invoke later (see 'ALĪ B. ABĪ ṬĀLIB), and which prescribed revenge as a duty in such a case, thus establishing a *ḥadd* [q.v.]. She had been one of 'Uṭmān's opponents (this was used against her to impugn her right to protest) but she would not condone his murder and made some characteristic remarks on this point (cf. al-Ṭabarī, i, 3097, Ibn Sa'd, iii, 1, 57-8); in particular she could not bear that 'Alī, towards whom she had for long felt great animosity, should have taken advantage of the murder. Some time later (four months, it is said, after the death of 'Uṭmān; al-Ṭabarī, i, 3102)

Ṭāḥa and al-Zubayr arrived in Mecca; after rather violent discussions with 'Alī, who refused them posts in the government, they had asked and obtained permission from him to go to Mecca to perform the *'umra*. A conspiracy was formed against 'Alī, in which took part, besides the persons mentioned above, some Umayyads and other Muslims alarmed by the turn of events. 'Uṭmān's assassination had caused a scandal, but the real causes of the rebellion were above all 'Alī's indulgent attitude towards the culprits, which indicated that they would go unpunished, his weakness towards the dissidents who had become so arrogant and dangerous that several persons had fled, and his popularity-seeking anti-*Qurayshī* policy. In the provinces nearest to the *Ḥijāz*, opposition to 'Alī was strong; in Syria, Mu'āwiya had refused homage; Kūfa had rejected the governor sent by the Caliph, preferring the one already in office, Abū Mūsā al-Ash'arī [q.v.]; elsewhere parties opposed to the newly elected Caliph had been formed. The rebels tried to choose the place offering the best prospects for the success of the insurrection, and in the course of a meeting the conspirators decided to go to Baḥra, in the hope of finding there the money and troops needed for the enterprise. 'Ā'ishā agreed to join the expedition; she was to rouse the people, as Ṭāḥa and al-Zubayr seemed hardly qualified for that rôle; not only had they so stirred up opinion against 'Uṭmān that they could be accused of being murderers of the Caliph, but they had also paid homage to 'Alī immediately after the election; in rebelling against him they were thus violating their pact, so that they had to claim, in order to justify themselves, that they had been forced to pay homage by violence. Ḥafṣa bint 'Umar [q.v.], whose first intention was to follow the rebels, was dissuaded by her brother 'Abd Allāh [q.v.]. After collecting several hundred men with their mounts (600 or 700?) they set off. 'Alī, hearing of this, realized that he must react in order not to be isolated in Medina. After bringing together, slowly and with difficulty, a contingent of 700 warriors he too set out (according to al-Ṭabarī, i, 3139, the last day of Rabi' II). His aim was to intercept the insurgents, but he did not succeed in reaching them; at al-Rabaḥa, he learned that they had already passed that halt, and as he too needed money and troops, he set off again, in the direction of al-'Irāq. At the same time the rebels were hurrying to Baḥra. When, in a place called al-Ḥaw'ab, dogs barked at the troops, 'Ā'ishā was on the point of giving up the adventure, as she remembered a sort of foreboding of the Prophet's, but they swore to her that this was not al-Ḥaw'ab, and, with her mind at rest, she carried on (cf. Yāqūt, *Mu'djam*, ii, 352, etc.); this episode is worth mentioning only because of the importance attached to it in the sources. When they reached the outskirts of Baḥra, the rebel leaders opened negotiations and began to make propaganda. 'Ā'ishā, through an emissary and letters to certain notables in the town, tried to persuade the Baḥrans to join the insurrection, the aim of which, she proclaimed, was *islāḥ*; a word that implied, for the rebels, the restoration of the law and its *ḥudūd* and hence revenge for 'Uṭmān, the re-establishment of the disrupted social order, the placing of power in the hands of a Caliph legally elected by a committee or *shūrā*, but, for 'Alī, the restoration of his authority, a return to the observance of the Sunna of the Prophet, and the suppression of privileges. The Baḥrans split into two parties: some followed the governor nominated by

'Alī, 'Uṭhmān b. Ḥunayf, who, without deliberately opposing the rebels, temporized while awaiting the arrival of 'Alī; others made common cause with 'Ā'ishā and her two associates, whose forces had grown on the way. In a meeting at al-Mirbad, an esplanade three miles from Baṣra, the rebel leaders addressed the people and their propaganda was successful. Disorders followed, then a *mélée* at the "place of the tanners" and on the following days fights near the Dār al-Rizq, or supply store (the sources do not agree on details). It is there that the chief of police, Ḥukaym b. Djabala, was killed. He was too pro-'Alī to stand aside and wait without acting. At last, an armistice was concluded: to settle who would hold power in the town of Baṣra, they were to await the return of a messenger sent to Medina to find out whether it was true that Ṭalḥa and al-Zubayr had been forced to pay homage to 'Alī (evidently the governor was trying to gain time). In the meantime, the situation was not to be altered: the governmental palace, the great mosque, and the *bayt al-māl* were to stay in the hands of the governor Ibn Ḥunayf; but because of the significance attached to the leadership in prayer, it was agreed that this office would be performed by two *imāms*, the governor himself, and another nominated by the insurgents. Ṭalḥa and al-Zubayr quarrelled, as each wanted to have this function, but 'Ā'ishā decided that they would exercise it on alternate days, or, according to another version of the facts, that their respective sons Muḥammad and 'Abd Allāh would exercise it in turn. The inquiry of the messenger sent to Medina was favourable to Ṭalḥa and al-Zubayr, but a letter which had reached the governor declared exactly the opposite of what they asserted. Consequently 'Uṭhmān b. Ḥunayf would not give up his office and a brawl broke out in the mosque. But the most serious fact was the assault made by the rebels on the *bayt al-māl*; they killed or made prisoner (and later decapitated) its guards who were Zutt [q.v.] and Sayābidjā [q.v.]. The attackers moreover forced 'Uṭhmān b. Ḥunayf to leave the palace and pulled out his hair and his beard: he succeeded in getting himself released and joining 'Alī by threatening them with reprisals against their families in Medina, where his brother Saḥl was governor. In these brawls and fights, who were the aggressors? Some traditions praise the moderation of the rebels ('Ā'ishā is said to have forbidden her men to use their hands except in self-defence) but it is evident that it was they who were the attackers, as they needed provisions and money, and were afraid of being caught later between the advancing forces of 'Alī and those of the governor. With Baṣra occupied, the rebels published an order calling on the population to surrender all who had taken part in the siege of the House (the house of the Caliph 'Uṭhmān), called *nuffār* in the sources, so that they might be killed like dogs. The people obeyed and those killed, it was said, numbered six hundred (only Ḥurkūš b. Zubayr [q.v.] was able to escape because he was protected by his tribe). This slaughter and the distribution of gifts and supplies which Ṭalḥa and al-Zubayr made to their partisans angered part of the population of Baṣra, and 3,000 men went to join 'Alī at Dhū Kār, among them the Banū 'Abd al-Ḳays. The tribe of the Tamīm, the most important in Baṣra, on the other hand, remained neutral with its chief al-Aḥnaf b. Ḳays [q.v.].

While these events were taking place (the parleys with the governor had lasted, it is said, for twenty-six days), 'Alī had advanced as far as Dhū Kār, for,

instead of marching on Baṣra, he had preferred to approach Kūfa so as to win over its inhabitants to his cause. Unfortunately for him, the governor Abū Mūsā al-Aḡḥārī, although he had recognized 'Alī's election as valid, exhorted the Kūfans to stay neutral in the approaching civil war and the envoys sent by 'Alī to Kūfa (al-Aṣhtar, Ibn 'Abbās, al-Ḥasan, 'Āmmār b. Yāsir) had to make a great effort to persuade part of the population (6, 7 or 12 thousand men?) to leave the town and join him. Abū Mūsā was deprived of his office. At last 'Alī arrived on the outskirts of Baṣra and negotiations were opened between him and the insurgents. Although everyone was convinced that agreement was near, fighting began between the two armies. The same question arises here—who started it? According to some traditions, 'Alī had ordered his men not to attack, and it was only after the murder of some of his partisans that he felt himself entitled to fight against opponents belonging to the *ahl al-ḫibla* (Aḡḥānī, xvi, 132; al-Mas'ūdī, *Murūdj*, iv, 314 ff. etc.). But al-Ṭabarī (i, 3181-3) reports another tradition which explains why and how the battle began: 'Alī is said to have shown his intention of not according protection to the persons implicated in the murder of the Caliph 'Uṭhmān, and these, anxious about their fate, are said to have provoked the conflict by a sudden attack unknown to 'Alī. The battle lasted from morning to sunset (according to the (pseudo-) Ibn Kutayba, Cairo 1377, 77, seven days). The sources differ on the date when it took place: the most frequent date is 10 Djumādā II 36/4 December 656, but according to Caetani (A.H. 36, § 200) the date 15 Djumādā II/9 December is to be preferred.

It is a striking fact that the warriors often belonged to the same tribes, to the same clans, and sometimes even to the same families, and they fought one another regardless of kinship. 'Ā'ishā was present during the fighting on a camel, in a palanquin the cover of which had been reinforced by plates of iron and other materials (al-Mas'ūdī, *Murūdj*, iv, 315) and the camel was protected by a kind of armature (al-Dīnawārī, 159); at the end of the battle, the palanquin had so many arrows stuck in it that it looked like a hedgehog. 'Ā'ishā was not hit; all she received was scratch on an arm. The fighting round the camel was particularly fierce; the defenders followed one after the other while declaiming verses; those who fell handed the bridle of 'Ā'ishā's camel to other fighters and there were many dead (but the figures vary from 40 to 2,700). The victory went to 'Alī, when his soldiers succeeded in hamstringing the camel, thus forcing the beast to lie down on its side with its precious burden. But even before this last episode the battle was virtually lost, as Ṭalḥa, struck by an arrow which many sources say was shot by Marwān b. al-Ḥakam [q.v.], had retired into a house where he soon died, and al-Zubayr, who was no longer very sure of the merits or prospects of his cause, had withdrawn from the battlefield after a talk with 'Alī, who had reminded him of an episode of the past, and of certain sayings of the Prophet. Al-Zubayr was pursued by some Tamīmīs and treacherously killed in a lonely place (Wādī al-Sibā'); al-Aḥnaf b. Ḳays was suspected of instigating his murder (for the death of al-Zubayr, see also Ibn Badrūn, *Sharḥ Ḳaṣīdat Ibn 'Abdūn*, ed. Dozy, Leiden 1848, 150-4).

The sources tell of a host of episodes concerning duels, the courage of the combatants, the verses declaimed by them, but they do not explain the

development of the battle from the tactical point of view; the general picture that emerges from the mass of details is that, following the Arab custom, the battle consisted of a series of duels and encounters along the opposing ranks, and not of a general engagement. The most serious fighting was undoubtedly that which took place round the camel. It is impossible to calculate the numbers of combatants or of casualties because of the great variation in the figures (which vary, for the dead, between 6,000 and 30,000; the latter figure is considerably exaggerated, since for the forces of 'Alī alone, the combined figure of the men who followed him from Medina and those who joined him later can hardly have exceeded 15,000 men). 'Ā'īsha was taken prisoner, but far from being ill-treated was shown great respect. 'Alī decided, however, that she must return to Medina and on that point he was inflexible. He granted *amān* to all the insurgents, and certain compromised individuals (Marwān b. al-Ḥakam, for example) were able to join Mu'āwiya in Syria. An act which caused a stir among 'Alī's partisans, and which provoked recriminations among the most fervent of them, was his refusal to allow them to take captive the women and children of the conquered or to seize their goods, with the exception of things found on the battlefield (al-Ṭabarī, i, 3227; al-Mas'ūdī, *Murūdj*, iv, 316 ff., etc.); they asked why enemies whose blood it had been judged lawful to shed should be treated in this way; the *Khārijītes* made this afterwards one of their points of indictment against 'Alī.

After the battle 'Alī received the homage of the inhabitants of Baṣra, of which he nominated Ibn 'Abbās governor (with Ziyād b. Abīhi at his side) thus causing the indignation of al-Aḥṣṭar, as two other sons of al-'Abbās had the same office, one in the Yemen, and the other in Mecca.

In the whole insurrection of al-Djamal, the pre-eminent personality is 'Ā'īsha; she appears as energetic, resolved (except for a moment at al-Ḥaw'ab) to gain her end and respected in her decisions; while Ṭalḥa and al-Zubayr, under her orders, quarrelling with each other, making weak excuses to defend themselves against the accusation of having broken faith with 'Alī, withdrawing during the battle instead of fighting to the death, look like men impelled only by ambition and at the same time lacking the energy and firmness necessary to succeed. Caetani assumed that there was an organizer of the enterprise behind the widow of the Prophet, namely Marwān, who followed the insurgents; the theory is attractive, but there is nothing to confirm it; if Marwān was in fact the insurgents' counsellor, he operated so discreetly that the sources hardly speak of his actions.

Bibliography: Ṭabarī, i, 3091-233 (in detail, excluding episodes: 'Alī prepares to fight his opponents: 3091-6; 'Ā'īsha excites the people in Mecca and calls for vengeance for the murder of 'Uthmān, agreement and march of the rebels, who occupy Baṣra: 3096-106, 3111-38; march of 'Alī halting in *Dhū Kār*: 3106-11, 3147-3, 3154 ff.; situation in Kūfa and 'Alī's efforts to win the inhabitants to his cause, removal of Abū Mūsa: 3140 ff., 3145-54, 3172 ff., 3187 ff.; 'Alī's march towards Baṣra: 3138-40; negotiations between 'Alī and the rebels: 3155-8, 3175 ff.; events preceding the battle, neutrality of al-Aḥnaf; 3143-5, 3162-9; battle: 3174-98; 'Alī and 'Ā'īsha after the battle: 3224-6, 3231; homage of the Baṣrans and nomination of Ibn 'Abbās as governor

of the town: 3229 ff.; Ṭabarī transl. Zotenberg iii, 658-64 (with some additions); Balādhurī, *Ansāb*, ms. Paris, ff. 467 recto-493 verso (contains traditions neglected by Ṭabarī: cf. G. Levi Della Vida, *Il Califato di 'Alī secondo il Kitāb Ansāb al-Aḥrāf di al-Balādhurī*, in *RSO*, vi (1913), 440-9); Ya'qūbī, ii, 209-13; Abū Ḥanīfa al-Dīnawarī, *al-Aḥbār al-tiwāl*, 150-63; (pseudo) Ibn Kutayba, *K. al-Imāma wa 'l-siyāsa*, ed. Muḥ. Maḥmūd al-Rāfi'ī, Cairo 1322/1904, i, 88-133; idem, ed., Muṣṭafā al-Bābī al-Ḥalabī, second ed. 1377/1957, i, 52-79 (speeches, letters and details missing elsewhere); Mas'ūdī, *Murūdj*, iv, 292 ff., 304-23, 324-37; idem, *Tanbīh*, 295; Ibn Miskawayh, *Tadjarīb al-umam*, facsimile of the Istanbul ms., i, 518-62; Ibn al-Aṭhīr, *Kāmil*, iii, 164-218 (résumé of Ṭabarī); Ibn Abī 'l-Ḥadīd; *Sharḥ 'alā K. Nahḍi al-balāgha*, Cairo 1329, ii, 77-82, 497-501 (passage interesting for details of the occupation of Baṣra); Ibn Kathīr, *Bidāya*, vi, 229-44 (with details missing elsewhere); Ibn Khaldūn, ii, App., 153-61 (good résumé of Ṭabarī). The résumés of Ibn Taghribirdī, *Dhahabī*, and Abū 'l-Fidā' are not important. Much information about al-Djamal and especially about its episodes and the verses declaimed on that occasion are to be found scattered among the books of *adab* (such as Mubarrad; *Aghānī*; *Ḥād*; Bayḥakī, *Maḥāsīn*; Ibn Kutayba, *Uyūn*; *Dīḥāz*, *Bayān*; etc., and in biographical collections, e.g. in Ibn Sa'd; Ibn al-Aṭhīr, *Usd*; Ibn Ḥajjar, *Tahdhīb*; Ibn Khallikān etc. The following are passages with a certain historic interest; Ibn Sa'd, iii, 1, 20; v, 26; *Aghānī*, xvi, 131; *Ḥād*, ed. Bulāḳ 1293, ii, 275-84; Ibn 'Abd al-Barr, *Istī'āb*, Ḥaydarābād 1318-9, 209 (part played by al-Zubayr), 213 ff. (part played by Ṭalḥa). Besides the well-known histories of Weil, A. Müller, and Muir, see also: Fr. Buhl, *Alī som prætentend og Kalif*, Copenhagen 1921, 40-55; N. Abbott, *Aishah the beloved of Mohammed*, Chicago 1942 and especially Caetani, *Annali*, 36 A.H., §§ 21-302. (L. VECCIA VAGLIERI)

DJAMĀL [see 'ILM AL-DJAMĀL].

DJAMĀL AL-DĪN AL-AFGHĀNĪ, AL-SAYYID MUḤAMMAD B. SAḌḌAR, was one of the most outstanding figures of nineteenth century Islam. Cultured and versed in mediaeval Muslim philosophy, he devoted his life and talents to the service of the Muslim revival. He was, in the words of E. G. Browne, at the same time a philosopher, writer, orator and journalist. Towards colonial powers he was the first to take the political attitude since adopted by many movements of national liberation. He is known above all as the founder of modern Muslim anticolonialism, admired unreservedly by many and considered by his opponents as a dangerous agitator. There is, on the other hand, a tendency to overlook the intellectual side of his personality, to forget his importance as a thinker. Notwithstanding the factors that crowded in on him (the decadence and lethargy of the Muslim countries, the increasing control of their economic and political life by European powers, the diffusion in the East of an atheism claiming its origin in Darwin) he had a clear view of the situation. It is with him that begins the reform movement which gave rise to the Salafiyya and, later, the Muslim Brothers. He expresses almost all the attitudes adopted between 1900 and 1950 by Muslim apologetics. By the spoken and written word he preached the necessity of a Muslim revival, both in thought (the need to throw off blind fatalism and give intelligence and freedom their

proper place in life) and in action. Courageous and uncompromising, he aroused and strengthened the enthusiasm of his audiences wherever he went in his long years of exile. In Egypt he influenced the youth of Cairo and Alexandria, so that his personality left its mark both on future moderate leaders and partisans of immediate violence. He supported movements working for constitutional liberties and fought for liberation from foreign control (Egypt, Persia). He attacked Muslim rulers who opposed reform or did not show enough resistance to European encroachments. He even envisaged the possibility of political assassination. His ultimate object was to unite Muslim states (including Shī'ī Persia) into a single Caliphate, able to repulse European interference and recreate the glory of Islam. The pan-Islamic idea was the great passion of his life. He remained unmarried, made do with the absolute minimum in the way of food and clothing and took no stimulants other than tea and tobacco.

His family descended from Ḥusayn b. 'Alī through the famous traditionist 'Alī al-Tirmidhī, whence his right to use the title Sayyid. According to his own account he was born at As'adābād near Konar, to the east and in the district of Kābul (Afghānistān) in 1254/1838-9 to a family of the Ḥanafī school. However, Shī'ī writings give his place of birth as Asadābād near Hamadān in Persia; this version claims that he pretended to be of Afghān nationality, in order to escape the despotic power of Persia. He did in fact spend his years of childhood and adolescence in Afghānistān. At Kābul he followed the usual Muslim pattern of university studies and in addition began to pay attention to philosophy and the exact sciences, through the still mediaeval methods used at that time. Then he spent more than a year in India, where he received a more modern education, and made the pilgrimage to Mecca (1273/1857); on his return, he went back to Afghānistān and entered the service of the *amīr* Dūst Muḥammad Khān [q.v.], whom he accompanied on his campaign against Herāt. The *amīr's* death led to civil war between his sons over the succession [see AFGHĀNISTĀN]. Djamāl al-Dīn taking sides with one of them, Muḥammad A'zam, shared the short-lived successes of that prince as his minister. But when the rival faction under Shīr 'Alī finally triumphed, he judged it prudent to leave the country. On the pretext of making the pilgrimage a second time (1285/1869), he went to India where he remained for less than two months; he was kept under observation by the British, and requested to leave as soon as possible. He then went to Cairo where he stayed for forty days, became acquainted with Azharis and gave lectures in his home. Then he went to Constantinople (1287/1870). As he already enjoyed a brilliant reputation, the high society of the Turkish capital gave him an enthusiastic welcome. He was soon called to the council of public education and invited to give lectures at the Aya Sofiya and the mosque of Sulṭān Aḥmed. But many were jealous of his success. A lecture given at the *Dār al-Funūn* on the usefulness of the arts gave rise to such criticisms (especially from the *shaykh al-Islām*, Ḥasan Fehmi) that he decided to leave Turkey. Certain of his words on the rôle of prophets in the organization of societies had been twisted to look like rationalism.

He went to Cairo (March 1871) with no thought of settling there; but the welcome he received made him decide to stay. The government made him an annuity of 12,000 Egyptian piastres without asking anything of him in exchange. Young men, among

them Muḥammad 'Abduh, the future chief muftī of Egypt, and Sa'd Zaghālū, the future hero in the struggle for Egyptian independence, gathered round him. At his home he gave them lectures on various subjects, read to them from Muslim philosophy and generally broadened their outlook. A wider circle, composed of these same pupils and older people, would listen to him at the "Café de la Poste" speaking on literature, science, politics etc. He urged the young people to fight with the written word by going into journalism, considered as the modern method of influencing people's minds. He gave his encouragement to Adīb Ishāḳ who founded the review *Miṣr*, then the daily *al-Tiḡāra*; he helped found *Mir'āt al-Shark*. He contributed himself to these journals, but above all got his pupils to do so. He aroused patriotic resistance to European interference in the question of the Egyptian debt. In 1878 he joined the Scottish Freemasons; but, disillusioned, he founded an Egyptian lodge affiliated to the French *Grand Orient*, whose three hundred members formed the fiercest element of the nationalist youth. Politics were discussed in the lodge and plans for reforms drawn up. At that time, Djamāl al-Dīn was involved in all requests for a parliamentary régime. He is even said to have suggested to Muḥammad 'Abduh the idea of assassinating the Khedive Ismā'īl. The replacement of Ismā'īl by the Khedive Tawfiḳ (1879) put an end to any such project. In bad odour with the conservative Azharis and the Council of Ministers, closely watched by the British, Djamāl al-Dīn was finally expelled on the instigation of the latter (September 1879). Next he went to India, living under close scrutiny first at Ḥaydarābād, then at Calcutta, where the British requested him to remain as long as the 'Urābī Pasha affair lasted. It was while staying in Ḥaydarābād that he composed in Persian his refutation of materialists [see DĀHRIVVA]. He begins with an attack on Darwin's ideas and goes on to assert that only religion can ensure the stability of society and the strength of nations, whilst atheistic materialism is the cause of decay and debasement. He stresses this assertion by detailing all that belief in God and religion gives a society, first in terms of the collectivity: pride in the knowledge of one's superiority to animals and of belonging to the finest community, *i.e.*, Islam, and also in terms of the individual: fear of stricture, loyalty and truthfulness. He attributes the loss of political supremacy of certain states to materialism (Epicureanism in Greece, the doctrines of Voltaire and Rousseau in France etc.). He ends with an apology for Islam, rendered antonomastically as religion.

During this time the situation in Egypt was becoming explosive. In 1881 'Urābī Pasha rose up against the Khedive, the Circassian officers in the army, and foreigners. It is certain that Djamāl al-Dīn's activities in Egypt had helped to stir up unrest. The revolt failed because of the British intervention of 1882 ending in the occupation of the country. Djamāl al-Dīn left India. We next find him in London in the spring of 1883, when Wilfrid Scawen Blunt met him. According to Blunt he had just returned from the United States where, after leaving India, he stayed for a few months with a view to naturalization. (This information given by Blunt without any explanation, cf. Browne, 401, is contested by all Arab studies on the subject; a letter from Djamāl al-Dīn to Muḥammad 'Abduh written in Port Said on the 23 September—no mention of the year—bears simply the instruction to write to him in London where he is going. It can

only refer to 23 September 1882 although a number of studies in Arabic prefer 1883. But let us look at his subsequent activities). On 18 May 1883 in the *Journal des Débats* of Paris he published a reply to the lecture which Ernest Renan had given at the Sorbonne on 29 March 1883 on *L'Islam et la science* and which had caused a great deal of feeling in Muslim circles in Paris. In his reply he asserted that Islam is compatible with science, that in the past there had been Muslim scientists, some of them Arabs; only the present state of Islam could support the opposite view. On 3 September 1883 Blunt met him in Paris. He was conducting a campaign against British policy in Muslim countries. Leading newspapers published articles by him which made an impact on influential circles (on the Eastern policy of Russia and Great Britain, the situation Turkey and Egypt, the importance and justification of the movement brought about in the Sudan by the Mahdī). But the outstanding feature of his stay in Paris was the joint publication with Muḥammad 'Abduh, who had joined him and acted as his editor, of an Arabic weekly *Uruwa al-Wuthqā* (The Indissoluble Link). This journal was the organ of a secret Muslim society of the same name which financed it. The first number appeared on 15 Djumādā I 1301/13 March 1884 and the eighteenth and last on 26 Dhu 'l-Ḥijjā 1301/16 October 1884. Sent free of charge to members of the association and anyone else requesting it, its entry into Egypt and India was barred by the British (confiscations and heavy fines for being in possession of it). In spite of various stratagems (such as sending it in closed envelopes, as Djamāl al-Dīn later revealed) it did not reach enough readers and had to lapse. Its influence was nevertheless considerable. It attacked British action in Muslim countries. It emphasized the doctrinal grounds on which Islam should lean, in order to recover its strength. In 1885 Muḥammad 'Abduh left his mentor and went to Beirut; from then on the two men followed politically divergent paths. Muḥammad 'Abduh temporized, concentrating mainly on reforms that were immediately possible, above all in teaching. Djamāl al-Dīn continued as a lone pilgrim along the road to pan-Islamism.

In 1885, on the suggestion of W. S. Blunt, British statesmen approached Djamāl al-Dīn, in spite of the aggressive character of his anti-British activities, over steps to be taken with regard to the movement of the Mahdī in the Sudan. The discussions led to no practical result. Shortly afterwards (1886) Djamāl al-Dīn was invited by telegram to the court of Shāh Nāṣir al-Dīn in Tehran. He was given a lavish reception and was earmarked for high office. But very soon his increasing popularity and influence became offensive to the Shāh and he was forced to leave Persia "for health reasons". Next he went to Russia where he established important political contacts and on behalf of Russian Muslims obtained the Tsar's permission to have the Qur'ān and religious books published. He stayed there till 1889. On his way to the Paris World Fair he met the Shāh in Munich, and was persuaded by him to return to Persia. During his second stay there Djamāl al-Dīn had cause to realise how changeable the sovereign was. Djamāl al-Dīn had drawn up a plan of legal reforms; by criticizing it the jealous and scheming grand vizier Mirzā 'Alī Aṣghar Khān, *amīn al-sultān*, reversed the Shāh's favourable attitude. Djamāl al-Dīn retired to the sanctuary of Shāh 'Abd al-'Azīm near Teheran. In an asylum considered inviolable [see ВАСТ], he remained for

seven months, surrounded by a group of admirers who listened avidly to his theories for political reform in the oppressed country. Urged by the grand vizier and spurning the right of asylum, the Shāh had him forcibly removed by 500 cavalry, put into chains and despite his delicate state of health taken as far as Khānīkīn on the Turko-Persian border (beginning of 1891). From then on Djamāl al-Dīn showed nothing but hatred and a desire for vengeance towards the Shāh, an attitude which Aḥmad Amīn contrasts with the nobler feelings of other exiled reformers. From Baṣra, where he stayed just long enough to recover his health, he sent a scorching letter to Mirzā Ḥasan-i Shīrāzī, the first *muḍītahid* of Sāmarrā, opposing the Shāh's decision of March 1890 to grant the tobacco rights of Persia to a British firm. He mentioned other concessions made to Europeans and accused the Shāh of wasting public moneys to the advantage of "the enemies of Islam". He also denounced other abuses and cruelty by members of the government, particularly 'Alī Aṣghar Khān (see this letter in Arabic in *Manār*, x, 820 ff., and in English in Browne, 15-21). His letter had swift results; the *muḍītahid* published a *fatwā* prohibiting the use of tobacco to all believers until the government cancelled the contract of concession. The government had to give in and compensate the concessionaires. Djamāl al-Dīn then went to London for a year conducting a violent campaign through articles and lectures against the régime prevailing in Persia. He contributed particularly to the bilingual monthly review (in Arabic and English) *Ḍiyā' al-Khāfīkayn*, "Radiance from the two hemispheres", which he helped to found (1892). He demanded the deposition of the Shāh. He looked especially to the professional men of religion, assuring them they were the ramparts of Islam against European designs. His repeated appeals, the feeling caused by his expulsion and the successful tobacco boycott were the beginning of a powerful movement for reform backed by the Persian religious authorities.

The closing years of Djamāl al-Dīn's life were clouded by sadness. He spent them so to speak in a gilded cage at Constantinople, where sultan 'Abd al-Ḥamid had twice summoned him through his ambassador in London (1892). After first declining, Djamāl al-Dīn consented to go. Was the sultan sincere in inviting the illustrious champion of a pan-Islamism, in which Turkey would have played a major part, and did he really intend to work with him towards its realization? Or, as Aḥmad Amīn suggests, did he want Djamāl al-Dīn near him to be able to neutralize his influence more effectively? It is difficult to say. The newcomer was given a fine house on the hill of Nishāntāsh, not far from the imperial palace of Yıldız. He received 75 Ottoman pounds a month and was allowed to keep contact with people wishing intercourse with him. The sultan behaved kindly towards his guest, listened to him to begin with at least and persuaded him to drop his resentful attitude to the Shāh. He even offered him the post of *shaykh al-Islām*, but he declined it. That was the turning-point. Intrigues and rivalries, especially on the part of Abu 'l-Hudā, the leading religious dignitary at the court, did the rest. Relations between the sultan and his guest became extremely frigid. Djamāl al-Dīn made several requests for permission to leave, which always met finally with a negative reply. We have some idea of his position at that time from the visitors he received. He was pained and dejected by the sight of so much cowardice around him. He

criticized Muslims for their boastfulness and inactivity. His ideas were twisted so that he was accused, for example, of wanting to recognize the young Khedive 'Abbās as Caliph because the latter had gone out of his way to meet him during a walk one day. But he continued to profess the same ideas on the need for constitutional liberties and on Islam, the one solid foundation of reformed Muslim states of the future. When on 11 March 1896 the Shāh fell victim to an assassin who was a loyal follower of Djamāl al-Dīn, he was accused of guiding the murderer's hand. He defended himself against the charge, notably in his statements shortly afterwards to the correspondent of the Paris newspaper *Le Temps*. But his position was even more precarious.

He died on 9 March 1897 from cancer of the chin; rumour had it that Abu 'l-Hudā ordered the doctor only to pretend to treat him, or even poisoned him. He was buried in the cemetery of Niṣhāntāsh. At the end of December 1944, his remains were taken to Afghānistān and laid to rest on 2 January 1945 in the suburbs of Kābul near 'Alī-Ābād, where a mausoleum had been raised to him.

Despite his knowledge of Muslim theology and philosophy, Djamāl al-Dīn wrote little on these subjects. His treatise on the refutation of materialists was soon translated [see DAHRIYYA]. He has left an extremely succinct outline of the history of Afghānistān called *Tatimmat al-bayān* (lith. Cairo, undated, 45 p.) and the article *Bābī* in the *Dā'irat al-Ma'ārif* of Buṭrus al-Bustānī. But his pamphlets and political articles above all establish him as a commentator on current affairs. Apart from those in European languages, others in Arabic are to be found in the Egyptian press of about 1872-9 under his own name or such pseudonyms as Muḥiz b. Waḍḍāh; he later contributed to *al-'Urwa al-Wuthkā* (anonymously) and to *Diwān al-Khāfiqayn* (signing al-Sayyid or else al-Sayyid al-Ḥusaynī). It should finally be noted that the intensification of the struggle against the Western colonial powers after the war of 1939-45 gave Djamāl al-Dīn a topical interest. Consequently, his life and ideas became the subject of several works published in Cairo and intended for the general public.

Bibliography: The Arabic translation of Djamāl al-Dīn al-Afghānī's work, *al-Radd 'alā 'l-Dahriyyin*, Cairo 1925, is preceded by a biography (7-19) taken from the review *al-Hilāl*, Cairo, 1 April 1897; Edward G. Browne, *The Persian Revolution of 1905-1909*, Cambridge 1919, contains a detailed biography based on original documents, appreciations and bibliography; Wilfrid Scawen Blunt, *Secret history of the English occupation of Egypt*, New York 1922; Rashīd Riḍā, *Ta'rikh al-Ustād al-Imām al-Shaykh Muḥammad 'Abduh*, Cairo 1931, brings together documents, extracts of biographies, articles by Djamāl al-Dīn and articles from *al-'Urwa al-Wuthkā*; the articles from that review have been reprinted several times in a single volume, first edition Beirut 1328/1910; L. Massignon, in *RMM*, xii (1910), 561 ff., and in *REI*, 1927, 297-301; Vollers, in *ZDMG*, xliii, 108; Ernest Renan, *L'Islam et la science*, lecture delivered at the Sorbonne on 29 March 1883, Arabic translation and refutation by Ḥasan Efendi 'Aṣīm (Cairo, lith., undated); German translation of the Renan lecture, Djamāl al-Dīn's reply and Renan's reply to that reply in Ernest Renan, *Der Islam und die Wissenschaft* etc., Basle 1883; two lectures by Djamāl al-Dīn (on education

and trade) in *Miṣr* (Alexandria 1296, 5 Djamādā I); two articles on despotic governments (*fi 'l-hukūmāt al-istibdādiyya*) in *al-Manār*, iii. Considerable information is to be found in articles from periodicals on visits to Djamāl al-Dīn and interviews with him. Cf. in German *Berliner Tageblatt* (23 June 1896, evening edition) and *Beilage zur Allgemeine Zeitung* (Munich, 24 June 1896). Muḥammad al-Makhzūmī, *Khāṭirat Djamāl al-Dīn*, Beirut 1931 (a fundamental work, reporting many conversations between the author and Djamāl al-Dīn, in the course of which most of the topics of modern Muslim apologetic are raised in turn); 'Abd al-Kādir al-Maghribī, *Djamāl al-Dīn*, Cairo, collection *Iḥra*, n. 68; Charles C. Adams, *Islam and Modernism in Egypt*, London 1933, 4-17; Aḥmad Amīn, *Zu'amā' al-Iṣlāh fi 'l-'aṣr al-hādīth*, Cairo 1948, 59-120; Maḥmūd Kāsim, *Djamāl al-Dīn al-Afghānī, ḥayātuhu wa-falsafatuhu*, Cairo [undated, about 1955], with a hitherto unpublished letter; Maḥmūd Abūriyya, *Djamāl al-Dīn al-Afghānī*, Cairo 1958, a popularization but with an interesting bibliography; *Kabul almanack*, year 1323, 344-7 (in Paṣṭō). I. GOLDZIEHER-[J. JOMIER]

DJAMĀL AL-DĪN AḲSARAYĪ, a Turkish philosopher and theologian, who was born and died (791/1389?) at Aḳsaray. According to tradition Djamāl al-Dīn Meḥmed, who during his lifetime was known by the name of Djamālī, is said to have been the great-grandson of Fakhr al-Dīn Rāzī. He was appointed instructor at the *madrasa* of Zindjirli, at Aḳsaray, after learning by heart the *Ṣaḥāh*, al-Djāwharī's Arabic lexicographical work, an indispensable requirement of anyone seeking to obtain this appointment. Like the ancient Greek philosophers he split up his very numerous pupils into three classes: those in the first class, known as *meshā'iyyūn* (peripatetic), met outside the door of his house and accompanied their master to the *madrasa*, his lesson being given as they walked along; those in the second class, known as *riwākiyyūn* (stoics), awaited him under the pillars of the *madrasa* where their master, still standing, gave his second lesson; finally he went into the hall of the *madrasa* to join the pupils of the third class. The learned Molla Fenāri was one of his pupils; another scholar, Sayyid Sharīf Djurdjānī, attracted by the master's reputation, is said to have started out from Karamān to come to attend his lectures, but the news of Djamāl al-Dīn's death interrupted his journey. According to a written tradition recorded by Ḥuseyn Ḥusām al-Dīn in his *Amasya ta'rikhi* (a work which appeared in 5 vol. in Istanbul 1330-2 and 1927-35), Djamāl al-Dīn is said to have held office as *kādi 'asker* to the governor of Amasya, Hādjdjī Shādgeldi, and to have retired to Aḳsaray in 783/1381 after the latter's defeat by the Amir of Sivas, Kāḍī Burhān al-Dīn; however, this tradition derives from an unreliable source and must be treated with reserve. Writers differ as to the year of Djamāl al-Dīn's death: 1377 according to Brockelmann, 1389 according to Tahir Bursalı, 1388 according to Adnan Adıvar. His works in manuscript are divided among various libraries; with the exception of a moral treatise entitled *Akhlāk-i Djamālī*, they consist for the most part of commentaries; a commentary on *al-Ghāya al-kuṣwā* of al-Bayḍāwī; commentaries on theological works, *Sharḥ al-iqāh*, *Sharḥ-i mushkilāt al-Kur'ān al-karīm*; on medical works, *Hāl al-mūdiir*; on jurisprudence, *Hāshiyat-i mulṭabā*; on syntax, *Sharḥ al-lubāb al-musammā bi-kashf al-i'rāb*, etc.

Bibliography: Brockelmann, S II, 328; T. Bursalı, *Öthmānli Müellifleri*, i, 265; A. Adnan Adivar, *La Science chez les Turcs Ottomans*, Paris 1939, 17; *Türk Ansiklopedisi*, s.v. *Cemaleddin Aksarayı*. (I. MÉLIKOFF)

DJAMĀL AL-DĪN (T. Cemaleddin) **EFENDİ**, 1848-1919, Ottoman *Shaykh* al-Islām, was born in Istanbul (9 Djumādā I 1264/13 April 1848), the son of the *kadī'asker* Mehmed *Khālid* Ef. Educated by his father and by private tutors, he attained the rank of *mudarris* and entered the secretariat of the *Shaykh* al-Islām's department. In 1295/1880 he was appointed Secretary (*mektūbdju*), with the rank of *müşile-i Süleymāniyye*, then became *kadī'asker* of Rūmeli, and in Muḥarram 1309/August 1891 *Shaykh* al-Islām. He held office until 1327/1909, retaining his post in the cabinets formed immediately after the revival of the Constituent Assembly in 1908. He became *Shaykh* al-Islām again in 1912, in the cabinets of *Ghāzī* Aḥmed *Mukhtār* Paṣha and Kāmil Paṣha, but lost office with the fall of Kāmil Paṣha's cabinet in the *coup* of 1331/1913. Like many prominent personalities who were known to be opposed to the Society for Union and Progress he was banished from Istanbul, and spent his last years in Egypt, where he died in Raǧḡab 1337/April 1919. He is buried in Istanbul. A shrewd and affable man, he won the confidence of 'Abd al-Ḥamīd II and managed to conform to the exigencies of his time. He was a writer of some power and an amateur of *diwān* literature.

Bibliography: Başvekālet Arşivi, sicill-i ahval defteri, no. 47, 143; *İlmiyye Sālnāmesi*, Istanbul 1334, 615 ff.; *Djamāl al-Dīn Efendi, Khātirā-i siyāsiyye*, Istanbul 1336; Aḥmad *Mukhtār, İntāk-i hakḥ*, Istanbul 1926; Ali Fuad Türkeldi, *Görüp işittiklerim*, Ankara 1949, 24 ff. (CAVID BAYSUN)

DJAMĀL AL-DĪN HANSWĪ [see HANSWĪ, DJAMĀL AL-DĪN].

DJAMĀL AL-ḤUSAYNĪ, a complimentary title of the Persian divine and historian AMİR DJAMĀL [AL-DĪN] 'ATĀ' ALLĀH B. FAḌL ALLĀH AL-ḤUSAYNĪ AL-DASHṬAKĪ AL-ŞĪRĀZĪ, who flourished at Harāt during the reign of Sultān Ḥusayn the Timūrid (875-911/1470-1505); the probable date of his death is 926/1520. His known works are: (1) *Rawḍat al-aḥbāb fī siyar al-Nabī wa 'l-āl wa 'l-aṣḥāb*, a history of Muḥammad, his family and companions, written at the request of Mir 'Alī Şhīr and completed in 900/1494-5 (Lucknow ed. 1297/1880-2, Turkish tr. Constantinople 1268/1852); (2) *Tuḥfat al-ahibbā' fī manākib Āl al-'Abā'*, on the merits of Muḥammad, Fāṭima, etc.; (3) *Riyāḍ al-siyar*.

Bibliography: For details of MSS., and additional bibliographical information, see Storey, ii/1, 189-92, and i/2, 1254-5. (R. M. SAVORY)

DJAMĀL PASHA [see DJEMĀL PASHA].

DJAMĀLĪ, MAWLĀNĀ 'ALĀ' AL-DĪN 'ALĪ B. AḤMAD B. MUḤAMMAD AL-DJAMĀLĪ, Ottoman *Shaykh* al-Islām from 908/1502 to 932/1526, also called simply 'Alī Celebi or Zenbilli 'Alī Efendi, was of a family of *shaykhs* and scholars of Karamān who had settled in Amasya. *Djamālī* was born in this city (Ḥ. Ḥusām al-Dīn, *Amasya ta'riḫi*, i, Istanbul 1327, 105, 321). After his studies under such famous scholars as Mollā *Khusrav* in Istanbul and Ḥusām-zāde Muşliḥ al-Dīn in Bursa *Djamālī* was appointed a *mudarris* at the 'Alī Beg Madrasa in Edirne. His cousin, *Shaykh* Muḥammad *Djamālī* in Amasya, was using his influence in favour of Bāyezīd against

Djem, rivals for the succession to Meḥammed II (cf. *Maǧḍī*, *Hadā'ik al-shakā'ik*, Istanbul 1269, 285).

'Alī *Djamālī* had to resign when Karamāni Meḥammed, who favoured *Djem*, became grand vizier in 881/1476. But with Bāyezīd II's accession to the throne in 886/1481 *Djamālī* was again made a *mudarris* and then in 888/1483 a mufti in Amasya where he was appointed in addition a *mudarris* in the newly opened *madrasa* of Bāyezīd II (Ḥ. Ḥūsameddīn, iii, 235-6) in 891/1486. After a long service in various important *madrasas* in the empire he was eventually appointed a *mudarris* at the *Themāniye* Madrasa in Istanbul in 900/1495, thus reaching the highest degree in the career of *tadris*. His biography (*Maǧḍī*, 302-8) suggests that he retained a spiritual influence on Bāyezīd II as did his cousin *Shaykh* Muḥammad.

'Alī *Djamālī* left Istanbul for the *hadǧ* but had to stay one year in Egypt where he learned of his appointment to the post of *Shaykh* al-Islām [q.v.] in *Djumādā* II 909/November-December 1503. Under Bāyezīd II, Selīm I, and Süleymān I he kept this post for twenty four years until his death in 932/1526.

By his personal influence and bold interferences in certain important governmental affairs (cf. *Maǧḍī*, 305-7) he was responsible for making the office of *Shaykh* al-Islām one of the most influential in the state. When Selīm I argued that his interference meant an infringement of the Sultan's executive power in the affairs of the sultanate which should be absolutely independent, *Djamālī* replied that as *Shaykh* al-Islām he was responsible for the Sultan's salvation in the other world. The Sultan eventually agreed to modify some of his decisions to meet *Djamālī*'s objections. As a sign of his admiration Selīm wanted to confer on him the office of *Kadī'asker* [q.v.] of both Rumeli and Anadolu. He declined the offer, saying that he would never accept a position in *kadā* [q.v.]. However, he was to overshadow the *kadī'ashers* who were most influential in the government as the heads of the administration of *tadris* and *kadā*.

In the tradition of the *shaykhs* attached to the Ottoman Sultans, *Djamālī* was interested in *taṣawwuf* [q.v.] and was also called Şūfī 'Alī *Djamālī*. He is said to be the author of a treatise on *taṣawwuf* entitled *Risāla fī hakḥ al-dawārān*. He was venerated as a *walī* after his death and various *manḳibas* were told about him. He was buried in the garden of the small mosque he had built in Zeyrek street in Istanbul. A selection of his *fatwās* were collected in *Mukhtārāt al-fatāwī*. He is also the author of a *Mukhtaṣar al-hidāya*.

Bibliography: Aḥmad Taşköpri-zāde, *al-Shakā'ik al-nu'māniyya fī 'ulamā' al-dawla al-Öthmāniyya*, Ger. tr. O. Rescher, Istanbul 1927, Turkish tr. with additions by Muḥammad *Maǧḍī*, *Hadā'ik al-shakā'ik*, Istanbul 1269/1853, 302-8; 'Alī, *Kumh al-akhbār*, MS. in the list of Selīm I's 'ulamā'; Sa'd al-Dīn, *Tādǧ al-tawārīḫ*, ii, 549-54; Ḥ. Ḥusām al-Dīn, *Amasya ta'riḫi*, i, Istanbul 1327, 321; iii, 235-40, T. Spandouyn Cantacassin, *Petit traité de l'origine des Turcs*, ed. Ch. Schefer, Paris 1896, 112-3; *IA*, art. Cemālī (M. Cavid Baysun). (HALİL İNALCIK)

"DJAMĀLĪ", ḤĀMĪD B. FAḌL ALLĀH of Dihli (d. 942/1536), poet and Şūfī hagiographer. He travelled extensively throughout the Dār al-Islām from Central Asia to the Maghrib, and from Anatolia to Yemen, meeting a number of prominent Şūfis including *Djamī* [q.v.], with whom he had interesting discussions in Harāt. His travels constitute a link

between the Indian Sūfī disciplines and those of the rest of the Muslim world; while it is possible that the style of the Persian poetry of the court of Harāt travelled to India in his wake, creating the *sabk-i Hindī* of the 10th/16th century. Though a Sūfī, with a reputation for asceticism, *Djāmālī*, like other Suhrawardī mystics before him, associated intimately with the Sultans of Dihlī. His relations with Sikandar Lodi were especially cordial, on whose death he wrote a *marthiyā*. After the overthrow of the Lodis by the Mughals [q.v.], he developed friendly relations with Bābur [q.v.] and Humāyūn [q.v.], often accompanying the later on his military expeditions. His son *Shaykh* ‘Abd al-Rahmān Gadā’ī became *ṣadr* early in the reign of Akbar [q.v.].

He compiled a lengthy *dīwān* and a mystical *mathnawī*, *Mir’āt al-ma’ānī*; but his fame chiefly rests on *Siyar al-‘arīfīn*, a *tadhkira* of the Indian saints of the *Čiṣṭiyya* and Suhrawardiyya orders, a classic of hagiography.

Bibliography: Works, *Dīwān* (unpublished), two known mss in the Rāmpūr Library (Nadhīr Aḥmad, no. 179), and in the private library of Ḥabīb al-Rahmān *Khān Shīrwānī*, which also has a copy of his *Mir’āt al-ma’ānī*. *Siyar al-‘arīfīn*, mss: Lindesiana, no. 115; Rieu, i, 354a, 355a; Ethé 637-9; Berlin 590-1; Ivanow, Curzon 71; Bankipore, Suppt, i, 1782; ed. Dihlī 1311/1893.

‘Abd al-Ḥaḥḥ Dihlawī, *Akhbār al-akhḥyār*, Dihlī 1332/1914, 227-9; Nizām al-Dīn Aḥmad, *Ṭabakāt-i Akbarī*, Bibl. Ind., i, 340; ‘Abd al-Kādir Badā’ūnī, *Muntakhab al-tawārīkh*, Calcutta 1864-9, i, 325-6; iii, 76-7; Abū Bakr Ḥusaynī, *Haft Iklīm*, no. 393; Ṣādiq Kāshmirī, *Kalimāt al-sādīqīn*, no. 91; Brindābandās *Kh*’ushgū, *Safina-i Kh*’ushgū, no. 43; Muṭbalā, *Muntakhab al-aṣḥ’ar*, no. 137; Āzād Bilgrāmī, *Khizāna-i ‘Amira*, Kānpūr 1900, 177-9; Luṭf ‘Alī Beg Ādḥar, *Ātashkada*, no. 751; Aḥmad ‘Alī Khān Sandilawī, *Mahẓan al-gharā’ib*, no. 493; Sayyid Aḥmad Khān, *Āḥār al-ṣanādīd*, Dihlī 1270/1853, 47; Ghulām Sarwar, *Khazīnat al-aṣfiyā*, Kānpūr 1914, ii, 84; Rahmān ‘Alī, *Tadhkira-i ‘ulamā’-i Hind*, Lucknow 1894, 43; Yāsīn Khān Niyāzī, *Sikandar Lodi aur ushē ba’d fārsī muṣannifin*, in *Oriental College Magazine (OCM)*, ix/3 (May 1937), 37-48; Ḥabīb al-Rahmān Khān Shīrwānī, *Taṣānif-i Shaykh Djāmālī Dihlawī*, in *OCM*, x/1 (Nov. 1933), 145-59; Imtiyāz ‘Alī ‘Arshī, *Istidrākāt*, in *OCM*, xi/1 (Nov. 1934), 74-8; *Shaykh* Muḥammad Ikrām, *Āb-i Kawthar*, Lahore 1952; idem, *Armaghān-i Pāk*, Karachi 1953, 47. (AZIZ AHMAD)

DJAMBI [see PALEMBANG].

DJAMBUL [see AWLIYĀ ATA].

DJAMBUL DJABAEV, a popular Kazakh poet, illiterate and thus representing oral poetic tradition. Born in 1846 in Semireč’e of a nomadic family, he took the name Djambul (Džambul) from a mountain; later, in 1938, this name was to be given in his honour to the town of Awliyā Ata [q.v.] and to an *oblast’* of Kazakhistān. From an early age he was devoted to music and singing, and by them earned his living while still a youth; taking his inspiration from popular grievances, he often improvised poems which he sang, accompanying himself on the *dombra*; the best known are entitled “The Complaint”, “The poor man’s lot”, etc. His first teacher was the popular poet Syuyumbay, but he soon surpassed him and was given the title of “father of the popular poets” (*aktin*).

After the October Revolution he employed his talents in the cause of the new régime and made himself its panegyrist, composing poems in praise of

Lenin, Stalin and other important figures; he even celebrated China and the Spanish Republic (1937), and later, during the Second World War, the Red Army’s feats of arms, particularly at Leningrad, while in an elegy he mourned the loss of his son who fell on the battlefield. His poetry is characterized by its great simplicity, though daring comparisons occur not infrequently.

The Soviet authorities who had previously awarded him the Order of Lenin and a Stalin Prize in 1941 were preparing to celebrate his centenary when he died in 1945.

His original works, transmitted orally or in writing, were collected and published in Alma Ata in 1946, at the same time and in the same town as the collected edition of his poems translated into Russian.

Bibliography: M. Abdlkadīrov, *Narodniy Pevets Stalinskoy épokhi*, 1946; M. Balakaev, *O yazike Džambula*, in *Vestnik Akad. Nauk Kazakhskoy SSR*, 1947/6; *BSE*, xiv, 206-8 (with portrait). (ED.)

DJAMDĀR. The word *djāmdār* is a contraction of Pers. *djāma-dār*, “clothes-keeper”, cf. Dozy, *Suppl.* This word is not, as stated by Sobernheim in *EI*, a “title of one of the higher ranks in the army in Hindustān ...”, although *djāmdār*, popularly *djāmadār*, Anglo-Indian Jemadar, “leader of a number (*djām*) of men”, is applied in the Indian Army to the lowest commissioned rank, platoon commander, but may be applied also to junior officials in the police, customs, etc., or to the foreman of a group of guides, sweepers, etc. (ED.)

In Mamlūk Egypt the *djāmdāriyya* (sing. *djāmdār*), “keepers of the sultan’s wardrobe”, were all Royal Mamlūks (*mamālīk sultāniyya*). Many, but not all, of them belonged to the sultan’s corps of bodyguards and select retinue (*khāṣṣakiyya*). A head or commander of the *djāmdāriyya* was called *ra’s nawbat al-djāmdāriyya*. Of these there were seven, according to *Khālil b. Shāhin al-Zāhiri*, *Zubdat kaṣf al-mamālīk*, 115-6.

Bibliography: D. Ayalon, *Studies on the structure of the Mamluk army*, in *BSOAS*, xv/2, 1953, 214 and note 5 (bibliographical note).

(D. AYALON)

DJĀMĪ, MAWLĀNĀ NŪR AL-DĪN ‘ABD AL-RAḤMĀN, the great Persian poet. He was born in *Khārdjird*, in the district of *Djām* which is a dependency of Harāt, on 23 *Shābān* 817/7 November 1414 and died at Harāt on 18 Muḥarram 898/9 November 1492. His family came from *Dašt*, a small town in the neighbourhood of *Iṣfahān*; his father, Nizām al-Dīn Aḥmad b. *Shams* al-Dīn Muḥammad, had left that district and settled near Harāt; consequently the poet had for some time signed his works with the *takhalluṣ* *Daštī* before adopting the *takhalluṣ* *Djāmī*. In the regular course of his studies, he became aware of his deep passion for mysticism, and took as his spiritual director Sa’d al-Dīn Muḥammad al-Kāshgharī, the disciple of and successor to the great saint Bahā’ al-Dīn Naqshband, founder of the order of the *Naqshbandīs* [q.v.]. Two biographers, ‘Abd al-Ghāfur Lārī (his disciple, buried in 912/1506 beside *Djāmī*’s tomb) and, in particular, *Mir* ‘Alī *Shīr Nawā’ī*, a famous minister and scholar, have described the events of his life: apart from two pilgrimages, one to *Maṣhad*, the other to the holy cities of the *Hidjāz* (in 877/1472, with a further stay of four months near *Baghdād*, and about two months in *Damascus* and *Tabriz*), he lived quietly in Harāt, dividing his time between his studies, poetry and

spiritual exercises, honoured by the sovereigns of the time whom he in no way flattered with excessive panegyrics by dedicating his works to them. Bābur [q.v.] in his Memoirs says that he was without an equal in his time in the field of the concrete and speculative sciences; Mehemmed II tried to attract him to Istanbul; Bāyezīd II sent two letters to him (reproduced in Ferīdūn Bey, *Munsha'āt*, i, 361-4); his influence on Turkish literature is well-known (Gibb, *Ottoman Poetry*, ii, 7 ff.). According to Dawlat-Shāh (who should be treated with caution), Djāmī is said at the end to have lost his reason; but 'Alī Shīr Nawā'ī, who lived on intimate terms with him and was present during his last days, does not confirm this statement (which recalls St. Jerome's about the madness of the poet Lucretius). Djāmī's funeral, conducted by the prince of Harāt, was attended by great numbers; his tomb, near that of Sa'd al-Dīn his director, is well cared for. Of his four sons (he was son-in-law of Sa'd al-Dīn), three died in infancy, the fourth in early youth (when reading to him and commenting on Sa'dī's *Gulistān*, he conceived the idea of writing his *Bahāristān*).

His writings, which are both diverse and numerous, testify to the flexibility of his genius, the depth and variety of his knowledge, and his perfect mastery of language and style. Although he wrote a great deal in prose, he is mainly known for his poetic works; these consist, firstly, of seven *mathnawis* [q.v.] collected together under the title *Haft awrang* ("the seven thrones", one of the names of the Great Bear) and, secondly, of three collections of lyric poems (*diwān*) written from the time of his youth and arranged, towards the end of his life, under the following titles: *Fātiḥat al-shabāb* ("The beginning of youth", 884/1479), *Wāsiyat al-'iḳd* ("The central pearl in the necklace", 894/1489), *Khātimat al-ḥayāt* ("The conclusion of Life", 895/1490)—on his lyric poetry: H. Massé, introd. to the translation of *Bahāristān*, 18 ff. The seven poems mentioned above are: *Silsilat al-dhahab* ("The chain of gold") dedicated to Sulṭān Ḥusayn Bayḳarā, written between that prince's accession in 873/1468, and Djāmī's journey to the *Ḥidjāz* in 877/1472: a series of anecdotes provides a framework for an exposé of philosophical, ethical or religious questions; *Salamān wa-Absāl*, 885/1480, dedicated to Ya'qūb Aḳ-koynlu, an allegorical romance in which the characters, in the words of Naṣīr al-Dīn Ṭūsī, "are symbols denoting the various degrees of the intellect" (ed. Forbes Falconer, 1850-6; Eng. tr. by E. Fitzgerald 1879, new edition with literal translation by A. J. Arberry 1956; Fr. tr. A. Bricteux, 1911, with an important introd.); *Tuḥfat al-ahrār* ("The gift to the noble", 886/1481), a didactic poem of moral and philosophic character, written (as the two panegyrics inserted in the introduction show) in honour of Bahā' al-Dīn, founder of the order of Naḳṣhabandīs, and of the superior of the order, Naṣīr al-Dīn 'Ubayd Allāh, known by the name *Kh'wāḍija-yi Ahrār* (ed. Forbes Falconer, 1848); *Subḥat al-ahrār* ("The rosary of the devout", of about 887/1482, written in honour of Sulṭān Ḥusayn Bayḳarā), similar to the last, but with mystical trends (ed. 1811, 1818, 1848); *Yūsuf wa-Zalīkha* (Zulaykha), 888/1483, the best known, written in honour of the same prince: a legendary life of Joseph, son of Jacob, treated in a mystical manner (ed. and Ger. tr. Rosenzweig, 1824; Eng. tr. R. T. H. Griffith, 1882; Fr. tr. A. Bricteux, 1927); *Layla wa-Madḥnūn*, 1484, a romance with a theme of Arabic origin (Fr. tr. Chézy, 1805); *Khīrad-nāma-yi Sikandarī* ("The wisdom of Alexander"), a didactic

poem written in about 890/1485 in honour of Ḥusayn Bayḳarā: discussions between Alexander and certain philosophers on philosophical and moral questions.

Although earlier writers had already made use of identical or similar subjects, Djāmī did not allow their works to exert an influence upon these great poems: for example, the *Ḥadiḳat al-ḥakīka* of Sanā'ī and the *Djām-i djām* of Awḥadī upon the first; a lost work of Avicenna (known from the commentaries of Fakhr al-Dīn Rāzī and Naṣīr al-Dīn Ṭūsī) upon the second (cf. introd. by Bricteux, 47 ff.); the *Makḥzan al-asrār* of Nizāmī and the *Maṭla' al-anwār* of Amīr-i Khusrāw upon the third and fourth; the *Yūsuf wa-Zalīkha* attributed to Firdawsī upon the fifth; the Arabic *diwān* attributed to Ḳays upon the sixth; Nizāmī (*Iskandar-nāma*, 2nd part) and Amīr-i Khusrāw upon the seventh. But if Djāmī is not the first to deal with these subjects, he has the ability to bring new life to the material by means of a style that is fresh, graceful, supple and highly distinguished, at times foreshadowing his successors' over-elaborate affectations, but nevertheless avoiding the complexities and obscure allusions in which Nizāmī delighted; in addition to the revelation of the noblest moral qualities, in certain parts of these poems (especially in *Yūsuf* and *Salamān*), and in a number of lyric poems we find the language and the themes of pantheistic mysticism, challenging comparison with the works of the very greatest poets of Ṣūfism; if Djāmī is not, as he is often said to be, (perhaps through Dawlat-Shāh's influence) the last of the classical poets, he is probably the last of the great mystical poets.

Of his very numerous works in prose (commentaries on the *Kur'ān*, on the *ḥadīth*s, and on mystical questions and poems—in particular on the *Khamriyya* of Ibn al-Fārīd), mention must be made of the highly prized collection *Naḥāḥat al-uns* ("The breath of divine intimacy", ed. Calcutta 1859), biographies of mystics, preceded by a comprehensive study of Ṣūfism (trans. Silvestre de Sacy, in *Not. et extr. des mss. B.N.*, xii (1831), 287-436; for this work, Djāmī made use of the *Tadhkirat al-awliyā'* of Farīd al-dīn 'Aṭṭār while completing it); the treatise *Shawāhid al-nubuwwa* ("Distinctive signs of prophecy"), which is clear and precise; the short treatise on mysticism *Lawā'ih* ("Shafts of light"), interspersed with invocations and poems (ed. and tr. Whinfield and Muḥammad Ḳazwīnī, Or. Translat. Fund, 1906); lastly, the *Bahāristān* (1478), a collection of memorable sayings, witticisms, striking anecdotes, short notes on poets and stories about animals (several ed.; Ger. tr. Schlechta-Wssehrd, 1846; Fr. tr. H. Massé, 1925).

Bibliography: the manuscript of the complete works (*Kulliyāt*) of Djāmī, in his own hand, is preserved in the Institute of Oriental Languages at Leningrad (cf. Victor Rosen, *Collections de l'Institut . . . Les manuscrits persans*, 215-61). In addition to the references given in the article, see: *Gr. I. Ph.*, ii, 231-3 and 305-7; E. G. Browne, iii, index s.v. Jāmī; and in particular 'Alī Aṣghar Ḥikmat, *Djāmī* (in Persian; Tehran 1320/1942: life and works, 1-228; selected pieces, 228-373). (CL. HUART-[H. MASSÉ])

DJĀMĪ' [see MAS'UD].

DJĀMĪ'Ā. From the root *djama'a* (to bring together, to unite), this Arabic term is used to denote an ideal, a bond or an institution which unites individuals or groups, e.g., *al-Djāmī'a al-Islāmiyya* (Pan-Islamism); *Djāmī'at al-Duwal al-'Arabiyya* (League of Arab States); *Djāmī'a* (Uni-

versity). This article is limited to the last-mentioned meaning and deals with university institutions in the Islamic countries.

Although *Djāmi'ā*, in this sense, includes, in popular and semi-official usage, traditional institutions of higher religious education (such as *al-Djāmi'ā al-Azhariyya*; see, for example, Muḥ. 'Abd al-Raḥīm Ḡhanima, *Ta'riḫ al-Djāmi'āt al-Islāmiyya al-Kubra*, Taṭwān 1953), officially it is restricted to the modern university, established on western models. Thus, Law no. 184 of 1958, organizing the *djāmi'āt* of the United Arab Republic does not name al-Azhar among these universities. This article will, consequently, deal with "modern" universities. It should be stressed, however, that in Islamic countries higher education had a remarkable tradition in the older institutions of the mosque, the *madrasa* and other centres of education and learning. For these traditional institutions, see the articles AL-AZHAR, DAR AL-'ULŪM, DEOBAND, MASEḌJID, etc.

The term *djāmi'ā* seems to have come into use towards the middle of the 19th century, and to have been translated from "université" or "university". Buṭrus al-Bustāni does not have an article on it in his *Dā'irat al-Ma'ārif* (vi, Beirut 1882). Originally, it seems to have been used as an adjective qualifying *madrasa*. (The earliest such use I have been able to trace is by Aḥmad Fāris al-Shidyāk, in *al-Sāk 'ala al-sāk*, Paris 1855, 513, where he speaks of *madārisihim al-djāmi'ā*. But there may have been earlier ones. This adjectival form continued down to the early years of the twentieth century. See Djurdji Zaydān, *al-Hilāl*, viii/8, 15 January 1900, 24, and xii, 18 and 19, 1 July 1904, 590; *madrasat Oxford al-djāmi'ā*).

Furthermore, there was no clear distinction in those years between *djāmi'ā* and *kulliyya* which was used as equivalent to "college". Badger's *English-Arabic Lexicon* (London 1881) includes *madrasa djāmi'ā* as one of the Arabic equivalents of "college", whereas for "university" he gives: "*dār kulliyyāt al-'ulūm*", and "*dār al-'ulūm wa 'l-funūn*". Neither Bellot's *Vocabulaire arabe-français* (Beirut 1893), nor Hava's *Arabic-English Dictionary* (Beirut 1899), includes *djāmi'ā*, but both include *kulliyya*, the former translating it by "l'université" and the latter by "university, college".

Similarly, other dictionaries published in the nineteenth or early twentieth century either do not include *djāmi'ā* (such as al-Bustāni's *Muḫṭṭ al-muḫṭṭ*, 1867-70, Steingass, *Arabic-English Dictionary*, 1881, or Shartūni's *Aḫrab al-mawāriḍ*, 1889-93), or use it as an adjective qualifying *madrasa*, without distinguishing it properly from *kulliyya* (Abcarius, *English-Arabic Dictionary* 1903; Hammām, *Mu'djam al-ṭālib*, 1907; Saadeh, *English-Arabic Dictionary*, 1911).

The first definite use of *djāmi'ā* in the technical meaning of university appears to have been in the movement of some intellectual leaders and reformers in Egypt in 1906 for the establishment of a *djāmi'ā miṣriyya*. On 12 October 1906 a group of such leaders, the most active among whom seems to have been Kāsim Amīn, met in the house of Sa'd Zaghlūl and formed a preparatory committee to appeal to the Egyptian people for funds for the establishment of a university (*djāmi'ā*) which, they decided, would be called "*al-Djāmi'ā al-Miṣriyya*" (Aḥmad 'Abd al-Fattāḥ Badīr, *al-Amīr Fu'ād wa nash'at al-djāmi'ā al-miṣriyya*, Cairo 1950, 6 ff.). From then on, the use of *djāmi'ā* began to be established in the Arab countries as equivalent to "university",

whereas *kulliyya* is now reserved for a faculty or an independent college.

In other Islamic countries, other terms came into use, either derived from the national language, such as *Dānishgāh* (the abode of knowledge) in Irān, or borrowed from the West such as "Université" in Turkey, "University" (U. *Yūniwarsiṭi*) in Pakistan, and "Universitas" in Indonesia.

Survey of university activity in Islamic countries

In recent years, university education has undergone rapid and extensive development in Islamic countries. Established universities are yearly increasing their facilities, courses and student enrolments, and new universities are being planned or opened to meet the increasing demand for higher education. Any statement about them is likely to become out-of-date the time it is published. Consequently, only a general summary of their history and present situation will be attempted here. For current details the reader will have to consult the catalogues or handbooks of individual universities, national or regional handbooks or reports, or a general work of reference such as the *International Handbook of Universities*. No attempt will be made to refer to independent colleges, or any other institutions of higher learning that do not bear the name *Djāmi'ā* or its equivalent.

Since the establishment of universities is closely bound up with the cultural and national development of their respective countries, or regions, the following summary will follow the lines of the various cultural areas in the Islamic world.

United Arab Republic: Egypt. Technical and professional education began in Egypt in the reign of Muḥammad 'Alī. The contacts which Egypt had with the West since Bonaparte's campaign and the autonomy it enjoyed within the Ottoman Empire laid the ground for the educational efforts and reforms under Muḥammad 'Alī. Use was made of foreign, particularly French, advisors and professional men; educational missions were sent to Europe, and a number of specialized technical and professional schools were established, mainly to meet the needs of forming an army and a civil service on modern lines. The years 1824-37 witnessed a movement of active educational expansion. In 1827 a School of Medicine was established and was followed by various military Schools, and by Schools of Pharmacy, Maternity, Engineering, Agriculture, Civil Administration and Accountancy, Languages and Translation, etc. This movement received a set-back under 'Abbās I and Sa'īd (1848-63). Most of these Schools were closed, but they were reopened under Ismā'īl. In 1871, *Dār al-'Ulūm* for the training of teachers of Arabic was opened; in 1880 a Teachers' Training College; and in 1882 a School of Administration (changed in 1886 to School of Law).

In 1906, there arose a movement for the establishment of a national university. A committee of prominent citizens and intellectual leaders was formed and funds were sought from the Government and the public. This university—commonly known as *al-Djāmi'ā al-Ahliyya* to distinguish it from the later state university—was opened on 21 December 1908. Its teaching was limited to courses in literature, history, philosophy, and social sciences, and a number of leading European orientlists and other professors were invited to teach in it. Following World War I, the Egyptian Government took steps to establish a state university. This university, con-

sisting of the former national university as the nucleus of the Faculty of Letters, of the Schools of Law and Medicine already established and of a new Faculty of Science, was instituted by law in March 1925. It continued to develop by the incorporation of existing Schools into Faculties, or by the creation of new ones.

In 1938 a branch of this University was established in Alexandria comprising branches of the Faculties of Letters and of Law. In 1941 a third branch, of the Faculty of Engineering, was opened. In 1942 a full-fledged university was founded in Alexandria. This was followed by another university in Cairo in 1950. These three universities which in course of time came to bear the names of, respectively, Fu'ād I, Fārūk, and Ibrāhīm, have since the Revolution been called the Universities of Cairo, Alexandria and 'Ayn Shams. Following a policy of spreading facilities of higher education throughout the country, the Egyptian Government began in 1954-55 to plan for another university in Asiūt. This university opened its doors in October 1957 with a Faculty of Science and a Faculty of Engineering. Other Faculties are being instituted gradually, the scientific ones taking precedence over others. Of the four universities in Egypt, the oldest and most developed is the University of Cairo. In addition to its twelve faculties and its various institutes in Cairo, it administers a branch in Khartoum comprising faculties of Law, Letters, and Commerce.

In 1919 the American University at Cairo was established. An independent private institution, it now includes a faculty of Arts and Sciences, a faculty of Education, a School of Oriental Studies, a Social Research Centre and a Division of Extension, and is smaller than the state universities in facilities, number of staff and students, and educational influence.

Syria. In 1902, under Ottoman rule, a School of Medicine was established in Damascus with Turkish as the medium of instruction. During World War I, it was transferred to Beirut, where a School of Law had been opened in 1912. Both institutions were closed at the end of the War. They were reopened in Damascus in 1919, with Arabic as the medium of instruction. In 1924, they were joined together in the Syrian University, which continued to be limited to them, until, with the gaining of independence, higher national education received a vigorous impulse. In 1946 four new Faculties were opened in the University: Letters, Science, Engineering (at Aleppo), and a Higher Teachers' College (later changed to Faculty of Pedagogy). In 1954-55, a Faculty of Holy Law (*Shari'a*) was added.

Following the formation of the U.A.R., the name of the Syrian University was changed into that of the University of Damascus. Law no. 184 of 1958, published on October 21, 1958 governed the organization of universities in the U.A.R. In addition to the five universities mentioned above, it instituted a University at Aleppo (which was due to open in 1960-61) and created the Higher Council of Universities, with seat in Cairo, to co-ordinate the activities of these institutions. Since 28 Sept. 1961, the former organization was reestablished in Syria.

Lebanon: The universities in Lebanon, in order of foundation, are: The American University of Beirut, the Université St. Joseph and the (state) Lebanese University, all of which are located in the capital, Beirut. The oldest, the American University of Beirut was established by the American missionaries in the sixties of the last century, but was from the

start made separate from the Mission, and governed by an independent Board of Trustees. Its original name was the Syrian Protestant College and under this name it was granted a charter by the State of New York in April 1864. University work in the School of Arts and Sciences began in 1866. The School of Medicine opened in 1867, the School of Pharmacy in 1871, the School of Commerce in 1900, the School of Nursing and the Hospital in 1905. On November 18, 1920, the Board of Regents of the University of the State of New York changed the name of the institution into the American University of Beirut. In 1951, the School of Engineering was established, in 1952 the School of Agriculture and in 1954 the School of Public Health. The medium of instruction is English.

The Université St. Joseph was founded by the Jesuits in Beirut in 1875. It received the title of University from Pope Leo XIII in 1881, but in Arabic it continued for many years to be called *Kulliyat Mār Yūsuf* (See Cheikho's article on its fiftieth anniversary, *Al-Machriq*, xxxiii 5, May 1925, 321 ff.). Originally, its higher instruction was limited to theology and philosophy. In 1883, under agreement between the Jesuits of Syria and the French Government, the School of Medicine was established, and, in 1888, the School of Pharmacy, both becoming in 1889 the *Faculté française de Médecine et de Pharmacie*. In 1902 was founded the Faculty of Oriental Studies which was closed with the rest of the University during World War I. In 1913, the School of Law was opened; in 1919, the School of Engineering; and in 1937 the Institute of Oriental Studies. The medium of instruction is French.

The Lebanese University started in 1951 with a Higher Teachers' Institute for the training of teachers for secondary schools. It was formally organized by Legislative Decree no. 25 of 6 February 1953 (revised by Leg. Decree no. 26 of 18 January 1955), but its activity remained restricted to the Higher Teachers' Institute with its two divisions, literary and scientific, of three years each leading to the Licence, and a fourth year of pedagogical training. In 1959 a Faculty of Law and Economic and Political Sciences was established, and in the same year a regulatory decree (no. 2883 of 16 June 1959) gave the University its inner constitution. This decree provided for faculties of Letters, Sciences, Law and Economic and Political Sciences, for a Higher Teachers' Institute and an Institute of Social Studies, and, like similar state university constitutions or charters, for other faculties, colleges or institutes which might later be created. Also, like other state universities in Arab countries, the language of instruction is Arabic, unless otherwise decided in particular fields.

'Irāk. Before World War I, there was only one institution of higher education in 'Irāk: a School of Law. In 1923, the 'Irāk Government decided to establish a university called *Djāmi'at Āl al-Bayt*, but this plan was later abandoned. Instead, between 1920 and 1949, a number of Faculties or Colleges (Medicine, Education, Engineering, Business and Economics, etc.) were established and made dependent to various ministries. In 1951, a "Council of Higher Education" was set up to co-ordinate the work of these Faculties, "in preparation for the establishment of the 'Irāki University". Following many commissions and reports, the University of Baghdād was established by Law no. 60 of June 6, 1956. This Law provided for the establishment of a "Constituent Council" which was charged with the study of each of the existing Faculties and Colleges

to decide on its inclusion in the University. On 15 September 1958 a new Law was issued to replace the previous one. According to it, the University is composed of the Faculties of Letters, Sciences, Law, Commerce, Education, Education (Women), Engineering, Agriculture, Medicine, Dentistry, Pharmacy, Veterinary Medicine and such other Faculties and Institutes as may be established in the future.

Sa'ūdī Arabia: The King Sa'ūd University was established in Riyād by Royal Decree no. 17 of 21 Rabi' II 1377/14 November 1957. It started with a Faculty of Letters. In 1958 a Faculty of Science was added, and in 1959 a Faculty of Pharmacy and a Faculty of Commerce. Each of these Faculties is being developed at the rate of a class a year. A project has been drawn up for an extensive campus and ample building facilities, and plans are under study for curricular and other developments.

Kuwayt: The Government of Kuwayt asked a committee of experts to study the question of establishing a university in that Principality. The committee met in Kuwayt during the month of February 1960, and presented its recommendations to the Government.

Sudan: The University of Khartoum was officially constituted by Act of Parliament on 24 July 1956, seven months after the establishment of the new Republic of the Sudan. It developed from the University College of Khartoum, which was instituted in 1951 by the fusion of Gordon Memorial College and the Kitchener School of Medicine. The former had in 1945 grouped together the Schools which had been set up from 1936 onwards to give post-secondary training in Arts, Law, Public Administration, Engineering, Agriculture and Veterinary Science. The academic standard of the College was recognized in 1945 by the University of London which admitted it to Special Relationship. The Kitchener School of Medicine was founded in 1924, and from 1940 onwards its final examination was supervised by a visitor appointed by the Royal Colleges of Physicians and Surgeons of England.

The University of Khartoum includes at present the following Faculties: Agriculture, Arts, Economic and Social Studies, Engineering, Law, Medicine, Science, and Veterinary Science. The only other institution of higher education in the Sudan is the previously mentioned branch in Khartoum of the University of Cairo including faculties of Law, Letters, and Commerce.

Libya. The University of Libya was founded in 1955-56. The Law establishing it was issued on 15 December 1955. It started with a Faculty of Letters and of Pedagogy in Benghazi. Since then a Faculty of Commerce in Benghazi and a Faculty of Science in Tripoli have been added. Plans for the development of these Faculties and for the creation of new ones are under way.

Tunisia: al-Djāmi'ā al-A'ẓam, the traditional centre of higher religious instruction in Tunisia has in recent years been popularly called al-Djāmi'ā al-Zaytūniyya, but the only post-secondary education it has given is in the fields of Islamic studies and of Arabic language and literature related to them. Modern university studies were recently started in schools or institutes on the French model and using generally the French language. Thus, the *Institut des Hautes Études*, founded in 1945 and attached to the Sorbonne, covered the fields of Law, Arabic Studies, Sciences, and Social Sciences. In 1960, the Tunisian University was founded incorporating existing institutions and establishing new ones. Law

no. 2 of 1960 (31 March 1960) established the Tunisian University as a public institution, Decree (*Amr*) no. 98 of the same date set up its organization, and a ten-years plan for its development has been formulated.

Algeria: The University of Algiers was until 1962 a French university organized and administered as other French state universities. Growing out of a School of Medicine and Pharmacy (1859) and Schools of Law, Science and Letters (1879), it was formally established as a university in 1909. It included these Faculties and certain specialized institutes and used French as the medium of instruction.

Morocco: As in the case of other countries, modern higher instruction in Morocco started with separate institutions: the *Institut des Hautes Études Marocaines*, *Centres d'Études Juridiques* and *Centre d'Études Supérieures Scientifiques*. With the acquisition of independence, there was a movement for the establishment of a national university. This university, the University of Rabāt, was inaugurated in December 1957, and was formally organized by royal decree (*Zahir Sharif* (no. 1.58.390 of 29 July 1959). It consists of Faculties of Holy Law (*Shari'a*), Legal, Economic and Social Sciences, Letters, Physical and Natural Sciences, and a Faculty of Medicine and Pharmacy to be established. Here again the relation of this University (and particularly its Faculty of Holy Law) with the traditional Islamic higher education centred around the celebrated Djāmi' al-Ḳarawīyyīn in Fās depends upon future developments.

Turkey: Modern technical and professional education started in Turkey towards the end of the 18th and the beginning of the 19th century, to meet the needs of the army, navy and civil service. In 1773 a *Muhendishkhāne* [q.v.], or School of Engineering for the navy was set up and another for the army in 1796. These were followed by a School of Medicine (1827), and a school of Military Sciences (*Harbiyye* [q.v.]) in 1834. In 1846 a committee on education recommended the creation of a state university, without however any practical result. A new start was made in 1859, with the foundation of a school for Civil Servants (*Mülkiyye* [q.v.]) which was re-organized and expanded in 1877. Many other higher schools followed, including finance (1878), law (1878), fine arts (1879), commerce (1892), civil engineering (1884), etc. In August 1900, after long preparation, the University of Istanbul, at first known as the Dār al-Funūn, was opened, and in 1908 the Schools of Medicine and of Law were incorporated in it. This University now includes Faculties of Medicine, Law, Economics, Letters, Science, and Forestry, and Schools of Dental Medicine and of Pharmacy.

Growing out of the *Muhendishkhāne*, the Technical University of Istanbul (Istanbul Teknik Üniversitesi) was established in 1944. It includes to-day five Faculties and several Institutes, for teaching and research in various fields of engineering. In 1946 the University of Ankara (Ankara Üniversitesi) was founded in the capital, incorporating the already existing Faculties of Law, Letters, Science, Medicine and Agriculture. Now it includes in addition Faculties of Veterinary Medicine, of Political Science and of Theology (*İlahiyat*).

In 1955 the Aegean University (Ege Üniversitesi) was established in Izmir. In 1956 Atatürk Üniversitesi was founded in Erzurum to serve the needs of eastern Turkey. This was done with the assistance of the University of Nebraska, under contract between this University and the Technical Cooperation Administration of the U.S.A. All these

universities are state institutions. By the University Law of 1946, they were granted administrative and financial autonomy.

In 1957, the Middle East Technical University was established in Ankara, by special act of parliament, with certain unique features. The United Nations and Unesco have been closely associated with the Government of Turkey in the planning and development of this university. Whereas the other universities use Turkish as their medium of instruction, this uses English and hopes to attract students from other countries of the region.

Irān: The oldest and the most important of the universities of Irān is the University of Tehran, *Dānshgāh-i Tehrān*. Growing out of the polytechnic school, *Dār al-Funūn* (1851), and of other more recently established schools, it was constituted as a state university in 1934. It now includes eleven Faculties: Arts, Fine Arts, Islamic Sciences (*'Ulūm-i Ma'kūl wa Mankūl*), Law, Science, Engineering, Agriculture (at Karāḍj), Medicine, Dentistry, Pharmacy and Veterinary Medicine. Other universities to serve the needs of the provinces have been established since World War II. In 1947, the University of Tabriz (*Ādharbāyḍjān*) was founded, and was followed by the Universities of Mashhad (*Khurāsān*), of Shirāz (Fars), of Isfahān, and of Ahwāz (*Khuzistān*).

These provincial universities have as yet a limited number of Faculties (mostly professional), but their development in this short period indicates the concern of the Government of Irān to extend the facilities of university education and to spread it throughout the country. The language of instruction in all the universities of Irān is Persian.

Afghānistān: Higher university education in Afghānistān began with a Faculty of Medicine in 1932. Other Faculties were later established and all were incorporated in the University of Kābul, which was founded by Royal Decree in 1946. This University now includes Faculties of Medicine (including Women's Division and School of Nursing), Law and Political Science, Science, Letters, Islamic Law, Agricultural Engineering, a Women's Faculty (Social and Physical Sciences) and Institutes of Economics and of Education. Instruction is through the medium of Persian and Pashtō.

India and Pakistan: It was not until the early decades of the nineteenth century that schools and colleges on western models began to be established in the sub-continent of India. These institutions used English as the medium of instruction. Following the recommendations of Sir Charles Wood, the Universities of Calcutta, Bombay, and Madras were established in 1857, and remained for twenty-five years the only universities in India. In 1882 the University of the Panjab was created at Lahore, and in 1887 the University of Allāhābād. No other university was established before World War I. Subsequently there were two periods of rapid development of university institutions: 1915-1929, and after partition. The latest edition of the *Commonwealth Universities Handbook* (1960) lists thirty-seven universities in India, of which eighteen were established or achieved full university status after 1947. Of the six universities of Pakistan, only two, the University of the Panjab (1882) and the University of Dacca (1921), existed before independence, although many colleges were affiliated to universities in India before partition.

In India, two universities have been active in the field of higher education for the Muslim community.

The older, the 'Aligarh Muslim University, has played its particular rôle in the intellectual life of this community. Founded in 1875 by the author and reformer Sir Sayyid Aḥmad Khān, as the Moham-medan Anglo-Oriental College, with the object of imparting to the Muslim youth a modern scientific education, it received its charter as a university in 1920, and has since its establishment served as an influential centre of Indian Muslim intellectual life. The other University, Osmania, at Ḥaydarābād, Deccan, was established in 1918 and has also paid special attention to Islamic studies. In addition to these two universities, there are Muslim colleges which either form part of, or are affiliated to, other Indian universities. Among other institutions of higher education, mention should be made of the Jamia Millia Islamia [*q.v.*] at Jamaniagar, Dihli, whose courses in the arts and social sciences lead to an examination recognized by the government as equivalent to the B.A. degree of an Indian university.

In Pakistan, there are six universities: University of the Panjab at Lahore (1882), University of Dacca (1921), University of Sind (1947), University of Karachi (1950), University of Peshawar (1950), and University of Rajshahi (*Rāḍjshāhi*) (1953). Although these institutions are entirely secular and pursue liberal, scientific and professional education on modern lines, they are permeated by Islamic traditions and spirit.

The first universities established in the sub-continent of India in the middle of the last century took as their model the then newly established University of London. This University was at that time a purely examining body. Thus the early universities were slow to develop teaching of their own. At present, the universities of India and Pakistan are of various types, but most of them are both teaching and affiliating. Post-graduate teaching is generally carried on by the universities themselves, whereas first-degree teaching is still largely done by affiliated colleges under university supervision and examination arrangements.

Malaya and Singapore: The University of Malaya was founded in 1949 by the combined actions of the governments of the Federation of Malaya and the Colony of Singapore. It grew out of two existing colleges in Singapore, King Edward VII College of Medicine and Raffles College. Full university teaching began in Kuala Lumpur in 1957, and on the Singapore site in 1949-50. It includes teaching in arts, science, engineering, law and medicine. According to the new constitution which came into effect in 1959, the University now comprises two divisions of equal status, the University of Malaya in Singapore and the University of Malaya in Kuala Lumpur, each with its own principal, divisional council and divisional senate. These two divisions are equally represented on the central council of the University.

Indonesia: Although Faculties (largely professional) had been instituted in Indonesia in the period between the two World Wars, the movement for the establishment of universities began in 1949 and has progressed rapidly since the country acquired its sovereignty. These universities have incorporated previously-existing Faculties and created new ones. In 1949 Universitas Gadjah Mada was instituted at Djogdjakarta by merger of five Faculties, whose number has grown to eleven. Universitas Indonesia was founded in 1950 at Djakarta and now includes Faculties of Medicine, Law and Social Sciences, Philosophy and Letters, Economics, Mathematics

and Natural Sciences (at Bandung), Technology (at Bandung), Veterinary Medicine (at Bogor) and Agriculture (at Bogor). Other Faculties of the University established at Surabaya, Bukittinggi and Makassar, have since formed the nuclei of separate universities: Universitas Airlangga (1954), Surabeja (also incorporating the former Faculty of Law of Universitas Gadjah Mada in Surabeja); Universitas Andalas (1956), Bukittinggi; and Universitas Hasanuddin (1956), Makassar. A new university is being established in Bandung independently of the Faculties of the Universitas Indonesia set up there.

In addition to the above, which are all state universities there are a number of private institutions. Of particular importance for us are the Universitas Islam Indonesia, Diogdjakarta (theology, social economics, law) and the Perguruan Tinggi Islam Indonesia, Medan (law and social sciences, theology).

Reference should finally be made to universities in some of the predominantly Muslim Republics of the U.S.S.R. which also serve the needs of the Muslim population, such as the Ādharbāyḍiān State University at Baku (1919), the Tadjik State University at Stalinabad (1948), and the Uzbek State University (1933). These Universities follow the pattern of universities in the Soviet Union, and use, along with Russian, local languages in their instruction.

Bibliography: As the majority of the universities in the Islamic countries are state institutions, the basic sources on their constitutions and organization are the government promulgated charters embodied in laws, decrees, or other government acts, as well as the catalogues, reports, or handbooks issued by the individual universities, national associations of universities, or the government ministries. For universities in Arab countries, Šaṭī' al-Ḥuṣrī's *Ḥawliyyat al-thakāfa al-ʿarabiyya*, published by the Cultural Section of the League of Arab States (5 vols., Cairo, 1949-57), summarizes the governing legislation and other acts, and gives pertinent information on the programs and activities of the universities up to 1956. For Pakistan and India see the *Handbook of the Universities of Pakistan, 1955-6* (Inter-University Board of Pakistan, 1956) and the *Handbook of the [Indian] Universities, 1953-4* (Inter-University Board of India, 1958). For universities in these two and other countries of the British Commonwealth, see *Commonwealth Universities Yearbook, 1960*, (37th edition, ed. J. F. Foster, London 1960). General information about universities (outside the Commonwealth and the U.S.A.) is given in the *International Handbook of Universities* (1st edition, ed. H. M. R. Keyes, International Association of Universities, Paris 1959). Discussions of various problems will be found in *Universität und moderne Gesellschaft*, edd. C. D. Harris and M. Herkheimer, Frankfurt 1959; *Science and Freedom*, 12, Oct. 1958; J. Jomier, *Écoles et universités dans l'Égypte actuelle*, in *MIDEO* 1955, ii, 135-60, 1956, iii, 387-90; H. de la Bastide, *Les universités islamiques d'Indonésie*, in *Orient*, no. 21, 1962, 81-4. For accounts of current university activity and development see the *Bulletin of the International Association of Universities* (quarterly, published since February 1953). The International Association of Universities (6, Rue Franklin, Paris, 16^e) also maintains a documentation and information centre on universities, including those treated in this article.

(C. K. ZURAYK)

DJĀMĪD [see NAHW and ṬABĪ'A].

DJAMIL B. ʿABD ALLĀH B. MAʿMAR AL-ʿUDHRĪ, an Arab poet of the 1st/7th century, in literary tradition the most famous representative, and almost symbol of, the "ʿUdhri(ite)" school of poetry, with its chaste and idealized form of love. He is a quite authentic historical figure, although very few details of his life have come to light. He was born about 40/660, and spent his life in the Ḥiḍjāz and in Naḍīd. It is also thought that, on the instigation of the parents of his beloved, he fled for a period to the Yemen in order to escape persecution by an Umayyad governor. Towards the end of his life he went to Egypt, where he made the governor ʿAbd al-ʿAzīz b. Marwān famous in his *kaṣidas*, and it was there that he died in 82/701, still relatively young. Although most of the poems which have come to us are on the theme of love, we can also discern other aspects of his character and poetic ability. He was adept at composing *fakhr* and *hiḍjāʿ* poetry, was quarrelsome and quick at repartee, and devoted to the glories of his forefathers and his clan. (Although genealogists assert that the Banū ʿUdhra tribe originated from the south, he speaks of his ancestors' triumphs as those of the Maʿaddis). But the outstanding historical image of Djamil is that of the love-poet. Right from his early youth he was inflamed with love for his fellow tribeswoman Baṭhna, or Buṭhayna, of the Banu ʿI-Ḥabb ʿUdhri tribe, and the story of his deep and unhappy love is commemorated both in the work of the poet himself and in the stories of other men of letters of the 2nd/8th century (often based in part on Djamil's own poems). Buṭhayna's parents refused him their daughter's hand, and she was married off to a certain Nabih b. al-Aswad. After periods of reconciliation followed by periods of reproach, he eventually left Wādi ʿI-Ḳurā, the camp of the ʿUdhra where his love had first become inflamed, and never returned. He remembered it in moving lines composed on his death-bed.

The *diwān* of Djamil (during whose lifetime the poet Kuthayyir ʿAzza was *rāwī*) circulated widely in the 3rd/9th century, and was studied and made known by philologists such as Ibn al-Anbarī and Ibn Durayd. But it was not preserved for posterity, and we have access to no more than a few fragments and extracts of Djamil's poetry gleaned from anthologies and other literary sources (primarily from the *Aghānī*). They amount to some 800 verses, and bear the stamp of an unmistakably individual personality, although his originality has been somewhat clouded by the mass of imitators, and by the literary conventions of Djamil's time which even he could not ignore. The story of his passionate love as it emerges from his poetry is much more than the normal run of such stories. He was the first to speak of love as an ever-present cosmic force which attracts a person from the moment he is born, and lives on after his death. True to the ʿUdhri tradition, he constantly laid emphasis on the purity and nobility of love, the virtue of self-denial, the ability to worship the beloved one, and endure suffering oneself. There is with him no trace of the wanton and joking love described in the trifles of ʿUmar b. Abī Rabīʿa and others. He developed the Bedouin tradition of love, infusing into it his own deep personal experience, the poignant sincerity of which cannot be doubted. His poetry, together with that of ʿUmar, soon became classical (al-Walīd b. Yazīd was proud of his ability to write verse "in the manner of Djamil and ʿUmar"). Time has with good reason shown him

to be the most perfect representative of the 'Udhra poets, who "when loving, die".

Bibliography: The principal sources are *Aghānī*³, viii, 90-154; Ibn Kūṭayba, *Shi'v*, 260-8; Ibn Khallikān, no. 141 Wüstenfeld; Ibn Asākir, iii, 395-405 Badrān; F. Gabrieli, *Gamil al-Udhri. Studio critico e raccolta dei frammenti*, in *RSO*, xvii (1937), 40-71, 132-72; idem, *Contributi alla interpretazione di Gamil*, in *RSO*, xviii (1938), 173-98; Oriental editions of fragments, by Bashīr Yamūt, Beirut 1934, and (much superior) by Ḥusayn Naṣṣār, Cairo 1958; R. Blachère, *Les principaux thèmes de la poésie érotique au siècle des Umayyades de Damas*, in *AIEO*, Algiers, v (1939-41), 82-128. (F. GABRIELI)

DJAMIL (B.) NAKHLA AL-MUDAWWAR, Arab journalist and writer, born in Beirut in 1862, died in Cairo on 26 January 1907. Djamil came from a wealthy, intellectually active, Christian family, and grew up in conditions which were very favourable to his development as a writer. His father (1822-89), who had attended lectures on Arabic grammar, French, and Italian in Beirut, was an interpreter at the French Consulate, and a member of the Beirut town council; he also took part in editing the Beirut newspaper *Hadīqat al-Akhbār*, as well as being a member of the *Société Asiatique*, Paris, and of *al-Djam'iyya al-'ilmiyya al-sūriyya*, Beirut.

Djamil pursued Arabic studies, and also studied French language and literature at Beirut University. He soon began to show a preference for the history of the peoples of the ancient Orient. Later on, he became editor of several journals. He collaborated in the semi-monthly *al-Djinān*, and also in *al-Mukhtalaf*. The second of these moved its offices from Beirut to Cairo in 1888. Finally, he brought out the pan-Islamic paper *al-Mu'ayyad* in Cairo.

Djamil al-Mudawwar reached fame with his *Hadārat al-Islām fi Dār al-Salām*, Cairo 1888, 1905, 1932. This work is of great literary importance, because it is a completely new departure in Arabic literature. It was probably modelled on J. Barthélemy's (1716-95) *Voyage du jeune Anacharsis en Grèce*, and takes the form of letters. It quotes many sources and treats of early 'Abbāsīd times from al-Manṣūr to Hārūn al-Rashīd in a popular manner. Occasional references to the past of Islamic history and culture add further to the attraction of the book. The special quality of al-Mudawwar's presentation of history lies in the fact that he views the rule of the caliphs from the point of view of a Shi'fī Persian and friend of the Barmakids. Yet his view is also influenced by such great modernistic ideas as Panislamism and Nationalism, which appeared in the Islamic Orient at that time. As a document of modern Arabic thought, the *Hadārat al-Islām* is one of the most important works of the so-called renaissance of Arabic literature.

Al-Mudawwar also wrote *Ta'rikh Bābil wa Āshūr*, a compilation based on European sources, which was improved and edited by Ibrāhīm al-Yazīdī. From the French, he translated *Āḥalā*, Beirut 1882 (F. R. de Chateaubriand's Red Indian tale of *Atala*), and *al-Ta'rikh al-kadīm*, Beirut 1895, ed. Yūḥannā 'Akkā, director of the catholic patriarchal school.

Bibliography: L. Cheikho, *Kitāb al-makhtūfāt al-'arabiyya li 'l-katāba al-naṣrāniyya*, Beirut 1924, 120, 187; *Ta'rikh al-ādāb al-'arabiyya fi 'l-rub' al-awwal min al-karn al-'ishrin*, ii, Beirut 1926, 22 f.; E. J. Sakis, *Dictionnaire de bibliographie arabe*, Cairo 1929, 1721; *Djirdī Jaydān in al-Hilāl*, xv, 1907, 338 ff. (this article is in Zaydān's

Tarāḥim maṣhāhīr al-sharḥ, ii, Cairo 1922, 223 ff.); *Ta'rikh adāb al-luḡha al-'arabiyya*, iv, Cairo 1914, 293; Ph. de Ṭarrāzī, *Ta'rikh al-ṣihāfa al-'arabiyya*, i, Beirut 1913, 111 f., 114 f.; ii, Beirut 1913, 45, 56; iii, Beirut 1914, 40; I. Kračkovskij, in *WI*, xii, 1930, 67 ff.; idem, in *MSOS*, xxxi, 1928, 189; Brockelmann, *S III*, 184 ff.; G. Graf, *Gesch. d. christlichen arabischen Literatur*, iv, Città del Vaticano 1951, 293 (Studi e Testi, 147); E. Köcher, *Untersuchungen zu Gamil al-Mudawwar's Hadārat al-Islām fi Dār as-Salām*, Berlin 1958. (Dtsch. Akad. d. Wiss. zu Berlin, Inst. f. Orientf. Veröff. 43). (E. KÖCHER)

DJAMIL, ṬANBURĪ [see ṬANBURĪ DJAMIL].

DJAMILA, a famous singer of Medina at the time of the first Umayyads. Tradition has it that she taught herself the elements of music and singing by listening to her neighbour Sā'ib Khāthīr [q.v.] (d. 63/682-3). It became unanimously recognized that her great natural talent put her in a class of her own, and she founded a school where, among numerous lesser-known singers and *kiyān*, Ma'bad [q.v.], Ibn 'Ā'isha [q.v.], Ḥabāba and Sallāma received their training. Artists as great as Ibn Suraydī [q.v.] would come to hear her, and would accept her critical judgments, while her salon was regularly frequented by such poets as 'Umar b. Abī Rabī'a, al-Aḥwaṣ, and al-'Arđī. When at one time she was on a pilgrimage, all the singers and musicians of the Ḥijāz gathered to accompany her, or to welcome the 'star' of Medina to Mecca. They then accompanied her back to Medina, where an enormous festival of music and song lasted for 3 days. Although the story is of doubtful authenticity, being regarded as false by Abu 'l-Faraj al-Isfahānī himself, it is nevertheless an indication of the fame which has always surrounded the figure of Djamilā. The date of her death is unknown.

Bibliography: The basic reference-work is the *Kitāb al-Aghānī*, vii, 124-48 (Beirut ed., viii, 188-234); it has been extensively used by Caussin de Perceval, *Notices anecdotiques sur les principaux musiciens arabes des trois premiers siècles de l'Islamisme*, Paris 1874 (*JA*, 1873), and by 'Amrūsī, *Al-Djawāri al-mughanniyāt*, Cairo n.d., 48-73.

(A. SCHAADÉ-C.H. PELLAT)

DJAM'YYA. This term, commonly used in modern Arabic to mean a "society" or "association", is derived from the root DJ - M - ' , meaning "to collect, join together, etc.". In its modern sense it appears to have come into use quite recently, and was perhaps first used to refer to the organized monastic communities or congregations which appeared in the eastern Uniate Churches in Syria and Lebanon at the end of the seventeenth and beginning of the eighteenth centuries (e.g., *Djam'iyat al-Mukhallis*, the Salvatorians, a Greek Catholic order founded c. 1708). In the middle of the nineteenth century the term came into more general use first in the Lebanon and then in other Arabic-speaking countries, to refer to voluntary associations for scientific, literary, benevolent or political purposes. Perhaps the first of them was *al-Djam'iyat al-sūriyya*, founded in Beirut in 1847 through the efforts of American Protestant missionaries with learned tastes, for the purpose of raising the level of culture. Its members were all Christians, and included the famous writers Nāṣif al-Yazīdī and Butrus al-Bustānī [qq.v.], as well as a number of missionaries and the English writer on the Lebanon, Colonel Charles Churchill, then living near Beirut. The society met regularly

until 1852; in 1857 it was succeeded by *al-Djam'ıyya al-ılmıyya al-sūriyya*, a larger society on the same model but including Muslims and Druzes; it had corresponding members in Cairo and Istanbul, including the reforming Prime Minister Fu'ād Pasha, and in 1868 received official recognition from the Ottoman government. In 1850 the French Jesuit missionaries in Beirut created a similar organization, *al-Djam'ıyya al-sharḳıyya*; its membership was partly foreign, partly local and wholly Christian.

At a slightly later date there arose societies with more practical aims: for example, the first feminist society, *Djam'ıyyat bākūra Sūriyya*, founded in Beirut in 1881 or earlier, and a number of benevolent associations. Perhaps the first of these was *al-Djam'ıyya al-khayriyya al-islāmiyya*, founded in Alexandria in 1878, as an expression of the new public consciousness which was appearing in Egypt at that time. Its aim was to found national schools for boys and girls; one school was established in Alexandria and placed under the direction of the famous nationalist orator, 'Abd Allāh al-Nadīm, but the 'Urābī movement and British occupation put an end to it, as to a similar society, *Djam'ıyyat al-makāsıd al-khayriyya*, founded in Cairo about the same time for the same purpose. A later organization, *al-Djam'ıyya al-khayriyya al-islāmiyya*, started in 1892, had more success: the great reformer of Egyptian Islam, *shaykh* Muḥammad 'Abduh, was active in it, and it established a number of schools. The *Djam'ıyyat al-makāsıd al-khayriyya* of Beirut, founded in 1880, had a similar success, and its schools for the Sunnī Muslim community of the Lebanon are still flourishing.

In an age when representative institutions did not exist, and newspapers were still new, such societies provided an opportunity for educated men to form political ideas and exert a certain pressure of opinion on the government. Some of them were political by implication, and in the 1870's the development of national consciousness and the comparative freedom of expression in Egypt led to the growth of specifically political associations. Among the earliest was *Mısr al-fatāt* or the "Young Egypt" society, formed in Alexandria in 1879. It included 'Abd Allāh al-Nadīm and other Muslim nationalists and a number of Lebanese Christian journalists working in Egypt; one of them, Adīb Işhāk, published the journal of the society until it was suppressed. It had a programme of reforms—ministerial responsibility, equality before the law, liberty of the press, etc.—but could do nothing effective to carry it out, and only remained in existence for a year or so. More famous although scarcely more effective was the *Djam'ıyyat al-urwa al-wuthkā*, a secret society of Muslims pledged to work for the unity and reform of the Muslim world, through the restoration of a true Islamic government, and more specifically for the liberation of Egypt from British control. The moving spirits in this society were the famous publicist *Djamāl al-Dīn al-Afghānī* and his disciple Muḥammad 'Abduh. It was established in the period after the British occupation of Egypt, and appears to have had branches in several Muslim countries and an oath of initiation. Little is known of its activities, and perhaps in fact it did nothing except to sponsor the publication of the famous periodical *al-'Urwa al-wuthkā*, issued in Paris by al-Afghānī and 'Abduh in 1884. Although this lasted for a few months only it had a far-reaching influence on educated Muslims, and the leading articles are still reprinted from time to time and widely read.

The use of the term *djam'ıyya* for political

associations continued for some time. For example, the most famous of the Arab nationalist societies of late Ottoman days was called *al-Djam'ıyya al-'arabiyya al-fatāt*. Founded in Paris in 1911 by seven Arab students, its centre later moved to Damascus and its membership grew to two hundred. It played an important part in the secret negotiations between the Sharif Ḥusayn and the British authorities in Cairo, which led to the revolt in Arabia against Turkish rule; the military leader of the revolt, Ḥusayn's son Fayṣal, was himself a member of the society. A generation later, in Egypt, there was founded another *djam'ıyya* which played an important role in politics: *al-Ikhwān al-Muslimūn* [q.v.], started in 1928 by Ḥasan al-Bannā [q.v.], had the explicit purpose of bringing about a moral reform in Islam, but in course of time it became more openly political in its aims and methods, and in the confused decade after 1945 seemed near to taking over power in Egypt, until suppressed by the military régime in 1954. In general however the word *hiżb* [q.v.] had by this time replaced *djam'ıyya* to refer to political movements, although the latter term still remained in use for charitable, cultural and other such voluntary organizations.

Bibliography: G. Graf, *Geschichte der Christlichen arabischen Literatur*, iii, 36; Dī. Zaydān, *Ta'riḳh adāb al-lughā al-'arabiyya*, iv, 67 ff.; G. Antonius, *The Arab awakening*, London 1938, 51 ff., 111 ff.; *al-Mashriḳ*, xii (1909), 32 ff.; Rashīd Riḍā, *Ta'riḳh . . . al-shaykh Muḥammad 'Abduh*, i, 283 ff., 726 ff.; J. M. Landau, *Parliaments and parties in Egypt*, Tel Aviv 1953, 101 ff.; I. M. Husaini, *The Moslem Brethren*, Beirut 1956; R. Hartmann, *Arabische politische Gesellschaften bis 1914*, in R. Hartmann and H. Scheel, *Beiträge zur Arabistik, Semiotik, und Islamwissenschaft*, Leipzig 1944, 439-67. On the *Djam'ıyyat al-Shubbān al-Muslimin*, see Kampfmayr, in H. A. R. Gibb, ed., *Whither Islam*, London 1936.

(A. H. HOURANI)

Ottoman Empire and Turkey

The most common term for "society" or "association" in Ottoman and modern Turkish is *djem'ıyyet* (*cem'ıyet* or *cemiyet*), to which partisans of *öztürkçe* prefer *dernek*, or more rarely, *birlik*. Since the late 19th century *djem'ıyyet* has been the word used for voluntary associations, secret or open, for political, benevolent, professional and other purposes. In the early twentieth century, political parties began to call themselves *fırka* or, occasionally, *hiżb*, both of these yielding, in common usage since the 1920's, to *parti*. Among the near-synonyms of *djem'ıyyet*, *endjümen* (*encümen*), from P. *andjuman* [q.v.] designates (i) a parliamentary committee and (ii) a quasi-public organization such as the Turkish History and Turkish Language Societies, its *öztürkçe* equivalents in these two senses being, respectively, (i) *komısyon* and (ii) *kurum*; *hey'et* or *heyet* ("committee") designates a temporary or *ad hoc* grouping; *guruh* or *parti gurubu* a parliamentary party; and *kulüb* (club) a more informal cultural, social, or convivial organization.

Legislation granting and regulating the right of association has been a product mainly of the 20th century. The Ottoman reform decrees of 1839 and 1856 promised civic equality and security of person and property, but the 1876 constitution for the first time included a specific if limited guarantee of freedom of association (art. 13: "Ottoman subjects have the right within the limits of existing laws and

regulations to found all manner of associations for commercial, industrial, and agricultural purposes"), buttressed by promises of freedom of the press (art. 12: "... free within the limits of the law...") and of the right of individual and collective petition for redress of grievances (art. 14). The constitutional revision of 21 August 1909 left art. 13 unchanged but added a new art. 120 guaranteeing freedom of assembly and association generally, except for (i) associations offending against public morals, (ii) associations aiming at violation of the territorial integrity of the state or at a change of the constitution or the government or at setting various ethnic groups against each other, and (iii) secret societies. A Law of Association adopted at the same legislative session (*Djem'iyyetler Kânunu* of 16 August 1909) elaborated these constitutional prohibitions and provided for registration of associations with the local civil authorities. The immediate political target of the 1909 legislation were "reactionary" political movements such as that leading to the abortive counter-revolution of 13 April 1909 (known, according to the Julian calendar then in effect, as *Otuz-Bir Mart Hadisesi*) and nationalist and secessionist tendencies among ethnic minority groups.

The 1909 Law of Associations remained in force until the end of the Ottoman period and (with two amendments: laws 353 and 387 adopted by the Ankara Grand National Assembly in 1923) under the First Republic until 1938. Article 70 of the 1924 constitution guarantees in summary fashion "the rights and freedoms of conscience, of thought, of speech and press, of travel, of contract, of work, of owning and disposing of property; of assembly and association and of incorporation...". A new Law of Associations (no. 3512) of 28 June 1938 specifically prohibited, among others, associations with aims contrary to the five of the Six Arrows (*altı ok*) of the Republican People's Party incorporated by 1935 amendment into art. 2 of the constitution (i.e., republicanism, nationalism, étatism, secularism, and revolutionism (*inkılâpçılık*)); associations directed against the territorial integrity of the state or "disrupting political and national unity"; and associations based on "religion, confession, or sect", on "region", and on "family, congregation [*cemaat*], race, kind [*cins*], or class" (art. 9). Branches of international organizations or of those with headquarters outside Turkey also were outlawed, except where special permission should be granted by cabinet decree in the interests of international cooperation (art. 10). By a major amendment of 5 June 1946 (law no. 4919), the prohibitions against associations contrary to the Six Arrows and against those based on class were lifted, and that against regional associations limited to political parties. Other laws of the First Republic provided additional restrictions. Laws no. 334 (15 April 1923) and 556 (25 February 1925) prohibited propaganda for restoration of the sultanate or caliphate and the abuse of religion for political purposes. A decree of 1922 outlawed Communism, and one of 2 September 1925 closed the dervish orders. These prohibitions were incorporated into the Penal Code (*Türk Ceza Kanunu*) of 1926 (arts. 141 and 142 being directed chiefly against Communism and art. 163 against religious-political associations). Law no. 5018 of 20 February 1947 for the first time specifically regulated trade unions and employers' associations (both being termed *sendika*, from Fr. *syndicat*). The Constitution of the Second Republic of 9 July 1961 provides broad and specific guarantees of the freedom of association (art. 29:

"Every individual is entitled to form associations without prior permission. This right can be restricted only by law for the purposes of maintaining public order or morality") and of the right to form trade unions and employers' associations (art. 46) and political parties (art. 56).

The actual development of associational life was at times broader and at times narrower than the legislative history would indicate. Until the 1908 revolution, political associations within the Empire took the form of secret conspiracies, often with headquarters in exile. Among the first were those organized by nationalists among the Christian minorities, notably the Greek *Ethnikê Hetairia* (National Association) founded in Odessa in 1814, followed by the Armenian Hinçak party (Geneva 1887) and the *Dashnaktsutiun* (Armenian Revolutionary Federation, 1890). The earliest political movements among Ottoman Muslims lacked elaborate organization; rather they were short-lived and abortive conspiracies aimed at the quick overthrow of the reigning *sulhân*. Such was the nature of the *Kuleli* Incident of 1859, the *Çiraghân* Incident of 1878 and the so-called Scalieri-'Aziz Committee of the same year. A more elaborate society was formed in 1865 by a number of prominent literary and political figures with liberal and constitutionalist aims, including the poet Nâmîk Kemâl. When its members were banished or exiled in 1867, the centre of their activities shifted to Europe, where they adopted the name *Yeni 'Othmânîlar* (New Ottomans) or *Jenues Turcs*. From this time onward, "Young Turks" became the name commonly used by Europeans to designate the advocates of Ottoman constitutionalism; in Turkish, the name occurs only as a French loan word, *Jön Türk*. Returning from exile after the deposition of 'Abd al-'Aziz, the original "Young Turks" played a leading rôle in the events leading to the adoption of the constitution of 1876. With the establishment of 'Abd al-Ĥamid II's autocracy, the movement was at first eclipsed and then relegated once again to secrecy, banishment, and exile. In 1889, a number of students at the Army Medical College (*Mekteb-i Tıbbiye-i 'Askeriyye*) in Istanbul, including İbrâhîm Temo and 'Abdullah Djewdet, formed a secret political society known at first as *Terakki ve İttihâd* and later as '*Othmânî İttihâd ve Terakki Djem'iyyeti* (Ottoman Society of Union and Progress, later commonly known to Westerners as the Committee of Union and Progress). In Paris, the most prominent spokesman of the anti-Ĥamidian exiles was Ahmed Rıza (Ridâ), editor of the journal *Mechveret* (i. e., *Meshweret*, "Consultation"). Defections and factionalism weakened the movement from time to time, whereas 'Abd al-Ĥamid's repressive measures supplied a steady stream of new recruits both for the secret internal and for the exiled opposition movement. Thus, whereas Ahmed Rıza considered himself an adherent of Comtean positivism and hence an advocate of strong central government, his rival "Prince" Sabâh al-Dîn formed a "Society for Individual Enterprise and Decentralization" (*Teshbebbüh-ü Şakhsî ve 'Adem-i Merkeziyyet Djem'iyyeti*, Paris 1902). By 1906, the centre of gravity of the opposition movement had once again shifted from Europe to the Empire itself, where discontented military officers and civil servants spread the conspiracy to the provincial centres to which they were posted. That year a small Fatherland and Freedom Society (*Waṭân ve Hürriyyet Djem'iyyeti*) was formed in Damascus with the participation of Muṣṭafâ Kemâl (the later Atatürk) and a

larger *'Othmānli Hürriyyet Djem'iyyeti* in Salonica with participation of Tal'at, Djemāl (both later Pashas) and other prominent future figures. By the end of 1907, the Salonica group had absorbed the remnants of the Damascus society and merged with representatives of the Paris exile movement under the name of "Committee (or Society) of Union and Progress—a name adopted out of respect to its predecessors rather than a name acquired by direct inheritance" (Ramsaur, 122 f.). The successful revolution of 1908 was the result mainly of pressure of Macedonian army units enlisted into the conspiracy by this consolidated Salonica group.

From 1908 to the present, periods of proliferation of political and other voluntary associations have alternated with periods of suppression or coordination under the aegis of a single, powerful party. The number of parties and political associations listed for each of these periods in the index of Tunaya's work (772-7) may serve as a rough measure of this ebb and flow: 1814-1908: 18; 1908-13: 22; 1913-8: 2; 1918-23: 55; 1923-45: 5; 1945-52: 30. Among the many associations formed after the 1908 revolution were the New Generation Club (*Nesli Djedid Kulübü*, 1908, representing Sabāh al-Dīn's decentralist tendency), an Ottoman Press Association (*Maibū'at-i 'Othmāniyye Djem'iyyeti*, 1908), an Arab-Ottoman Brotherhood Society (1908), a pro-Unionist association of 'ulemā' (*Djem'iyyet-i Itti-hādīyye-i 'Ilmiyye*, 1908), the Turkish Society (1908) and the Turkish Home Society (1911) both later (1913) merged and expanded into the Turkish Hearth (*Türk Odiağı*), for the next two decades the most important association of Turkish nationalist intellectual and cultural leaders with branches throughout the country). The list of constituent organizations which on 17 April 1909 formed the Ottoman Unity Committee (*Hey'et-i Müttetika-i 'Othmāniyye*) to oppose the threat of counter-revolution provides an indication of the variety of political and semi-political associations which had sprung up in the capital in the first few months after the 1908 revolution (see Tunaya, 275 f.): Ottoman Society of Union and Progress, Ottoman Liberal Party, Daşnaktsutiun, Greek Political Society, Ottoman Democratic Party, Albanian Central Club, Kurdish Mutual Aid Club, Circassian Mutual Aid Club, Bulgarian Club, Club of *Mülkiyye* Graduates, Ottoman Medical Society, etc. Philanthropic and professional societies, such as the Red Crescent (*Hilāl-i Ahmer Djem'iyyeti*, later called *Kızılay*), the Children's Aid Society (*Himāye-i Eñfal Djem'iyyeti*, today *Çocuk Esirgeme Kurumu*), and the Istanbul Bar Association also date back to this period. On the political scene, the Society of Union and Progress was the most powerful organization in the country, and for the next decade it became known as the Society—*Djem'iyyet tout court*—even though in 1913 it officially proclaimed its transformation into a political party. Meanwhile, adherents of Sabāheddīn and a continuous stream of dissidents from Unionist ranks formed a number of opposition parties, most of which eventually merged in the Freedom and Accord Party (*Hürriyyet ve İtilaf Fırkası*, or, with its official French name, *Entente Libérale*) in 1911. But the coup d'état of January 1913 (*Bab-i 'Alī Wak'ası*) firmly entrenched the Unionists in power and the assassination of Maḥmūd Şewket in June of that year prompted a wave of stern suppression, including banishment of most Freedom and Accord leaders. For the next five years, the Union and Progress Party, led by

Tal'at and Enver, ruled unchallenged, and control of government patronage and tightening wartime economic regulations gave it the opportunity to dominate such voluntary associations as continued to be active in public life.

The period following upon the Ottoman defeat in the first World War and the armistice of Moudros (30 October 1918) led to an intensive resumption of party and other associational activity in the capital. Many of the new groups were political parties trying to rally the anti-Unionist politicians for whom the discrediting and flight of the Unionist leaders had left an open field. The largest among these resumed the name Freedom and Accord Party, and for a time provided the major political support for the government of Dāmād Ferid Pasha [q.v.] in 1919. Other, semi-political societies of the armistice period included the Kurdistan Resurrection (*Te'ālī*) Society, the National Unity Committee, the Society of the Friends of England and the Society for Wilsonian Principles (the last two respectively a collaborationist and a nationalist group), a Society for Mutual Aid Among Victims of Political Persecution (*Mağdūrīn-i Siyāsiyye Te'āwün Djem'iyyeti*). Once again the list of societies adhering to a non-partisan effort at national unity, the National Congress (*Milli Kongre*) of 29 November 1918, gives an indication of the wide variety of associations then in existence. It reads, in part, as follows: Turkish Hearth, Children's Aid Society, Teachers' Colleges Alumni Association, Navy Society, Galatasaray Students' Home, Mutual Aid Society of Kabataş (a quarter of Istanbul), Women's Employment Society (*Kadīnları Çalıştırma Djem'iyyeti*), National Defence Society, Press Association, Teachers' Society, National Instruction and Physical Education Association, Bar Association, Painters' Society, Farmers' Association, National Association of Private Schools, Craftsmen's Society, Women's Welfare Association (*Djem'iyyet-i Khayriyye-i Niswāniyye*), Muslim Women's Employment Society, Society of Music-Loving Ladies, Society for the Modern Woman (*Asri Kadīn Djem'iyyeti*), Society for the Promotion of Fine Arts, etc. (Tunaya, 420). During this same period we also encounter the first parties with a specific appeal to the lower classes, notably the Workers' and Peasants' Socialist Party of Turkey, the Ottoman Labour Party, and the Socialist Party of Turkey (*ibid.*, 438, 458, 463).

While the capital and the central government were coming increasingly under the control of Allied occupation authorities, local societies were forming in most of the *wilāyet* and *kaḍū* seats of Anatolia and Eastern Thrace for the purpose of opposing Allied occupation, partition, and annexation plans. In the case of one of the earliest and most prominent of these, the Ottoman Committee for the Defence of Thrace and Pashaeli (Edirne, 2 December 1918), we know that it was prepared and founded at the behest of Tal'at Pasha, who hoped that such local groups would be able to carry on the Unionist political cause after the defeat of the Empire and the demise of the central party organization (see Büyüklöğlü, i, 123; cf. Rustow in *World Politics*, xi, 541). Since several similar organizations were founded in other important cities within a few days or weeks of each other, in some cases also with direct participation of local Unionist leaders (Ottoman Society for Defence of Rights of Izmir, 1 December 1918; Society for the Defence of Rights of the Eastern Wilāyets, founded in Istanbul, 4 December 1918, Erzurum branch opened 10 March 1919; Cilician Society, Adana 21 December 1918), one

may infer that there may have been a more comprehensive central plan. Whereas the earlier nationalist organizations rallied to the slogan of "Defence of Rights" (*müdâfa'a-i huḳûk*), those formed in western Anatolia at the time of the Greek occupation of Izmir (May 1919) commonly called themselves "Rejection of Annexation" (*redd-i ihâk*) societies. Regional congresses of these groups were held throughout the summer of 1919 at Erzurum, Balıkesir, Alaşehir, and elsewhere. Whatever the antecedents of the Defence of Rights movement, its nation-wide consolidation was the result of the activities of Muḫtafâ Kemâl Paḫa [Atatürk] [q.v.], who was elected chairman of the Erzurum Congress and himself called for a nationwide congress at Sivas (4-11 September 1919) which repudiated the Union and Progress Movement, defined the foreign policy aims of the nationalist resistance movement in the so-called National Pact (*mithâk-i milli*), and created the consolidated Society for the Defence of Rights of Anatolia and Rumelia (*Anadolu ve Rumeli Müdâfa'a-i Huḳûk Djem'iyeti*). Following the reinforced occupation of Istanbul in March 1920, the convening of a Grand National Assembly at Ankara on 23 April created a *de facto* nationalist government which was to become the foundation of the First Turkish Republic (proclaimed on 29 October 1923).

In the Ankara Assembly Kemâl time and again faced a religious-conservative opposition, known as the Second Group, but the elections of 1923 resulted in the complete elimination of these opponents. Later that year the Defence of Rights Society was reconstituted as the People's Party, later as the Republican People's Party (*Khalk Fırkası*, *Djumhuriyyet Khalk Fırkası* [q.v.], and eventually *Cumhuriyet Halk Partisi*). The precipitate manner in which the Republic had been proclaimed and fears of personal rule by Kemâl led to the formation of a new opposition group, the Progressive Republican Party (*Terakkiperver Djumhuriyyet Fırkası*, 17 November 1924), led by Kemal's closest and earliest associates of the 1919-20 period. Following the Kurdish uprising of February-April 1925, this party was charged with complicity in the insurrection and dissolved by cabinet decree (3 June 1925) under authority of the Law for the Restoration of Order (*Takrir-i Sükân Kânunu*, 4 March 1925). The following year, most of the members of its Assembly group were tried, and seven of them sentenced to death and executed, on unproven charges of complicity in the attempt on Kemâl's life discovered in Izmir.

Although the formation of opposition parties was never formally prohibited, the events of 1924-26 clearly discouraged any would-be founders for the next two decades. The only important exception was the short lived Free Republican Party founded (and reclosed within four months) at Kemâl's suggestion by his close friend Ali Fethi [Okyar] [q.v.] in 1930. The dissolution of the Turkish Hearth (see above) in 1931 (involving the conversion of its branches into People's Houses to be administered by the People's Party), the merger of the posts of *wâlî* and *wilâyet* chairman of the Republican People's Party (1936), the formation of a new Press Association under the chairmanship of Atatürk's long-time journalistic spokesman Falih Rifki Atay (11 June 1935), and the Law of Association of 1938 (see above) were so many steps toward the complete coordination of all associational and political activities within a single official party. Earlier, the formation under Atatürk's

personal auspices of the Turkish Historical Society and the Turkish Language Society (*Türk Tarih Kurumu* and *Türk Dil Kurumu*, 1932), provided a vehicle for Atatürk's concern with the promotion of a national-historical consciousness and of language reform.

A radical shift toward a policy of democratization and liberalization came at the end of the Second World War, first heralded in President İnönü's speech of 19 May 1945, and confirmed after some wavering by his pledge of impartiality between government and opposition parties of 12 July 1947. (The 1946 revision of the Law of Associations and the new Labour Code of 1947 were parts of the new political course). As a result, the formation of political and other associations multiplied in unprecedented fashion in the years after 1945. Tunaya lists as many as 14 parties founded during the single year of 1946. During the same year voluntary associations of national prominence were numerically distributed among various categories as follows: Craftsmen's Associations 343; sports clubs 246; social clubs 241; benevolent societies 100; town clubs 89; student societies 80; sports societies 79; civic improvement associations 79; scholarly associations 22; trade unions and employers' associations 20; health societies 17; journalists' associations 13 (*Türkiye Yılığ* 1947, 266). The more liberal atmosphere also encouraged a secret revival of dervish orders which continued to be outlawed. (For specific cases of arrest see G. Jäschke, *Die Türkei in den Jahren 1942-51*, Wiesbaden 1955, index s.v. Derwischorden). Among these, the Tidjaniyye attracted the greatest notoriety because of its campaigns for reintroduction of the Arabic version of the *adhân* and of smashing statues of Atatürk. The latter subsided after the passage in 1953 of a new law for the protection of the memory of Atatürk which imposed heavy penalties on such activity.

A number of parties were disbanded after 1945 because of Communist leanings, notably the Socialist Toilers' and Peasants' Party of Turkey (closed 16 December 1946 by the Istanbul Martial Law Command) and the Socialist Party of Turkey (closed by the same decision, reopened after acquittal of its founders in 1950, and reclosed by court order on 17 June 1952). A number of other parties or associations of the extreme right were similarly dissolved, including the Islam Democratic Party (involved in an assassination attempt on the liberal journalist Ahmed Emin Yalman and closed by court order on 20 October 1952), the Great East (*Büyük Doğu*) Society (dissolved itself 26 May 1951 while on trial for "reactionary" activities and after its leader, Necip Fazıl Kısakürek had been apprehended on a gambling charge), and the pan-Turkist and racist Turkish Nationalists' Association (*Türk Milliyetçiler Derneği*, dissolved by court order 4 April 1953). (Information in this paragraph furnished to author by Turkish Ministry of the Interior, January 1954).

The advent to power of the Democratic Party under Celâl Bayar and Adnan Menderes as a result of the 1950 elections soon brought more systematic legal and extra-legal restrictions upon the freedom of association. Whereas the parties just listed consisted mainly of small groups of obscure men whose aims were repudiated by the vast majority of thoughtful citizens, the major targets of Menderes's repressive policies, it soon became clear, were the major opposition parties themselves. In December 1953, the assets of the Republican People's Party

(in opposition since 1950) were taken over by the government treasury, and just before the 1954 elections the second largest opposition group, the Nation Party (*Millet Partisi*) was dissolved by court order on tenuous allegations of being in fact a religious association. The latter party soon reappeared as the Republican Nation Party, enlarged in 1957 into the Republican Nation Peasants' Party. Toward the end of the decade opposition parties were subject to stringent police controls at their meetings, suppression of their newspapers, and systematic harassing of their leaders in their movements throughout the country. At the same time many voluntary associations were pressed into joining the Patriotic Front (*Vatan Cephesi*) under Democratic Party auspices. The overthrow of the Menderes regime in the revolution of 27 May 1960 brought a temporary moratorium on all political activities under the provisional government of General Gürsel's Committee of National Unity. With the proclamation of the Constitution of the Second Republic, political and associational freedoms were once again restored, although the leaders of the deposed Democratic regime of Bayar and Menderes remained barred from political activity for the time being.

Bibliography: Tefvik Biyıkhoğlu, *Trakya'da Millî Mücadele*, 2 vols, Ankara 1955-6; F. von Kraelitz-Greifenhorst, ed., *Die Verfassungsgesetze des Osmanischen Reiches* (Osten und Orient iv/1: 1), Vienna 1919; B. Lewis, *The emergence of modern Turkey*, London 1961; E. E. Ramsaur, Jr., *The Young Turks*, Princeton 1957; D. A. Rustow, *The army and the founding of the Turkish Republic*, in *World Politics*, xi (July 1959), 513-52; T. Z. Tunaya, *Türkiye'de siyasi partiler*, Istanbul 1952; *Türkiye Yılığ*, 1947, 266, and 1948, 240-96; *Türk Ansiklopedisi*, x, 151-4; *Türkiyede siyasi dernekler* (vol. ii only), Ankara: Emniyet Genel Müdürlüğü, 1951; F. R. Unat, ed., *İkinci meşrutiyet ilâni ve otuzbir Mart hadisesi . . . Ali Cevat Beyin Fezleke'si*, Ankara 1960, 158-88.

(D. A. RUSTOW)

(iii)—Persia. The word which came to be commonly used in Persian for a voluntary society or association for literary, scientific, benevolent, or political purposes was *andjuman* [q.v.]. The terms *madjma'*, *idjtimâ'*, and *ittihâdiyya* were less frequently used. The formation of *andjuman*s in Persia was a relatively late growth. In a country where government was despotic and power arbitrary any group of persons regularly associating together was likely to be suspected of plotting against the state (cf. the story related in the *Siyâsat-nâma* of Nizâm al-Mulk, Persian text, ed. Schefer, 145 ff.); or of religious heresy, which was also closely bound up with opposition to the state, since an attack on orthodoxy implied a threat to the established order. This was perhaps a dilemma inherent in the very nature of the Islamic theory of state, which led the government to adopt an uncompromising attitude towards the unorthodox, thereby driving them to the very action which the government feared, namely the formation of secret societies, whose ultimate aim was the violent overthrow of the state. Further, co-operation between the citizens was mainly through associations such as the dervish orders and the craft guilds; and the *futuwwa* organizations, which in medieval Persia were connected at one extreme with the dervish orders and at the other with the craft guilds, and of which the *zurkhâna* of modern Persia was in some measure an offshoot; and lastly perhaps even the factions, which had a

vigorous life in some towns. Many of these various types of association were in some measure charitable associations also. These various factors to some extent account for the late growth of voluntary associations in Persia and their relative weakness in the nineteenth century when they were first found in any number.

The earliest *andjuman*s mentioned in modern times are the literary societies which are recorded in early Kâdjâr times. That the first associations to be formed should have been literary societies is probably due to two factors: first there was a long tradition in Persia of literary discussion, and secondly a literary circle was less likely to draw the suspicion of the authorities upon itself than was any other type of association. Mention is made of a literary circle formed by the poet, Muštāk (d. 1171/1757-8); and the formation of another some time prior to 1218/1803-4 in İsfahân by the poet Nišât (d. 1244/1828-9) in imitation of the *andjuman-i muštāk*. Nišât's *andjuman*, which met weekly, was a centre for poets, men of letters, and Šūfis (Ibrâhîm Safâ'î, *Nahdat-i Adabi-i Irân*, Tehrân n.d., 17). Sir Harford Jones Brydges describes literary gatherings which were attended by a mixed company of jurists, officers, merchants, and others, c. 1747 at the house of the poet Mirzâ Ḥusayn Wafâ in Dîrâz (*The dynasty of the Kajars*, London 1833, cxlviii). The Šâhib Dîwân, Mirzâ Muḥammad Takî 'Alî Âbâdî (d. 1256/1840-1) is also said to have formed a literary society in Zandjân and later in Šhîrâz during the reign of Muḥammad Šhâh (*Nahdat-i Adabi-i Irân*, 28-9). Wišâl (d. 1262/1845-6) formed a similar society in Šhîrâz during the reign of Fath 'Alî Šhâh (ibid., 35). It is difficult to know whether these literary societies really had any regular membership or were merely circles of literary-minded men. I'tiqâd al-Salṭana, at one time minister of education to Nâsir al-Dîn (reg. 1848-96) mentions in an essay that as a young man at the beginning of Nâsir al-Dîn's reign he liked having meetings with literary and mystically inclined persons and had formed a group which met nightly. It included poets, such as Ka'ânî, and learned men, such as Mirzâ 'Abd al-Rahmân Harawî, who later became one of the Bâbî leaders (*Rasâ'il-i Muta'addida*, Mađjlis, ms. 1293).

Under Riđâ Šhâh Pahlawî when freedom of political association was limited, a number of literary societies (known individually as *andjuman-i adabî*) were founded in Tehrân and the provinces under official and private inspiration.

During the reign of Nâsir al-Dîn there was a gradual intellectual, or rather political, awakening; and with this there began a movement of revolt against internal corruption and misgovernment on the one hand and foreign intervention on the other. There was, however, at the time little political freedom and it was difficult for men to meet openly for political discussion, nor was there a free press in which they could express their views. This accounts both for the slowness with which the movement of revolt developed and also for the tendency to form secret or semi-secret societies. About the middle of the century there appear to have been attempts to organize societies known as *farâmîsh-khâna*, which are alleged to have been connected with freemasonry (though neither English nor French freemasonry apparently recognized these associations). On 12 Rabî' II 1278/19 October 1861 a notice appeared in the official gazette forbidding the organization of such groups.

One of the earliest societies to be formed during the reign of Nāṣir al-Dīn was the Maḍjma'-i Ukhūwat founded by 'Alī Khān Zāhir al-Dawla b. Muḥammad Nāṣir Khān, the *Ishīkāhāsībāshī* and son-in-law of Nāṣir al-Dīn. Zāhir al-Dawla succeeded Ṣafī 'Alī Shāh as the leader of a group of Ni'matallāhī dervishes who had gathered round Ṣafī 'Alī Shāh as their *pir*. Although Maḍjma'-i Ukhūwat was something in the nature of a Ṣūfī fraternity rather than a literary or political society, it appears to have been regarded by some as the first of the "political" *andjūmans* and on these grounds its premises were destroyed on the orders of Muḥammad 'Alī Shāh after the bombardment of the National Assembly (Mu'ayyir al-Mamālik, *Ridjāl-i 'Aṣr-i Nāṣiri*, in *Yaghmā*, ix/7, 1956, 326 ff.). Nevertheless the society appears to have continued in existence or to have been reformed (see Ḥusayn Samī'ī, *Manthūrāt ya munshā'āt wa tarasullāt*, Tehrān n.d., 314 ff.).

Towards the end of Nāṣir al-Dīn's reign various secret or semi-secret associations started to meet in Tehrān and the provinces. When these *andjūmans* (which came to be known individually by the term *andjūman-i millī*, i.e., a national or popular society), first started to meet their deliberations appear to have been mainly confined to discussions on the desirability of the liberation of the people from the yoke of tyranny, and of the benefits which accrued from freedom, justice, and education. Their members were held together by discontent at existing conditions and a belief in the need for modernization. After the assassination of Nāṣir al-Dīn in 1896 the activities of the *andjūmans* increased and their members advocated reform more openly. Their membership appears to have been drawn predominantly from the middle ranks of the 'ulamā. At this period the *andjūmans* (or those of which we have records) seem to have considered their function to have been purely an educative one: to awaken the people to the evils of despotism and the benefits of freedom. Their members were apparently convinced that "progress" would inevitably result from the acquisition of the "new learning". With this in view they encouraged their members to found schools, which some of them did. In the second period of their existence after the grant of the constitution many of the *andjūmans* themselves ran classes to combat illiteracy and even founded schools (Yahyā Dawlatābādī, *Hayāt-i Yahyā*, Tehrān n.d., ii, 207-8; E. G. Browne, *The Persian revolution of 1905-1909*, Cambridge 1910, 245). One of the late 19th century *andjūmans*, the Andjuman-i Ma'ārif founded in 1315/1897-8, was apparently specifically concerned with educational matters (*Tarbiyyat*, no. 90, 6 Dhū 'l-Hijjā 1315, Tehrān; 'Isa Sadīq, *Ta'rikh-i farhang-i Irān*, Tehrān, 1957-8, 340). Some of the *andjūmans* after the grant of the constitution published newspapers; but most of these were ephemeral (see Browne, *The press and poetry of modern Persia*, Cambridge 1914, and Muḥammad Ṣadr Hāshimī, *Ta'rikh-i djarā'id wa maḍjallāt-i Irān*, 4 vols., Iṣfahān).

By 1903 discontent against the government had become more open and the need for reform seemed to the members of the *andjūmans* more urgent. In 1904 a secret meeting of various groups which had hitherto been acting independently took place. They agreed to work for the establishment of a code of laws and the rule of justice and the overthrow of tyranny. They drew up a programme of action, or charter of association, consisting of eighteen

articles; and set up a revolutionary committee of nine. The main purposes of the association were the dissemination of information, the establishment of contact with various classes of people inside and outside Persia, and the fanning of dissension among those opposed to their aims. (Malikzāda, *Ta'rikh-i inkilāb-i mashrūṭiyyat-i Irān*, Tehrān n.d., ii, 8; and see also Malikzāda, *Zindagi-i Malīk al-mutakallimīn*, Tehrān 1946). Somewhat later, in 1905, a group called the Andjuman-i Makḥfi (the Secret Society) was formed. Its membership was mainly drawn from the religious classes. It, too, was concerned to restrain corruption on the one hand, and curtail foreign intervention in the affairs of Persia on the other. It was both nationalist and Islamic. It is clear from its proceedings as recorded in the *Ta'rikh-i Bidāri-i Irāniyān* by Nāẓim al-Islām-i Kirmānī (Tehrān, 2nd edition, n.d.) that its members were convinced that the despotism and the tyranny of the government on the one hand and the possibility of intervention by Great Britain and Russia on the other constituted a threat to Islam, and secondly that they believed that all the ills of the country could be cured by education. The activities of this and other *andjūmans* played an important part in preparing the people for modernization, canalizing the growing discontent, and bringing the disaffected elements together. Their members became active supporters of the constitutional revolution. About the end of 1905, or the beginning of 1906, after the conflict between the Shah and the "reformers" had become open, a group broke away from the Andjuman-i Makḥfi and the Andjuman-i Makḥfi-i Thānawī (the Second Secret Society) was formed. The original *andjūman* continued its activities for some months, but by June 1906, various of its members having been arrested, it ceased to exist.

With the grant of the constitution in August 1906 the Andjuman-i Makḥfi-i Thānawī was reconstituted and numerous other *andjūmans*, with local and professional affiliations, sprang up in the capital and the provinces. In Tehrān within a short space of time some two hundred *andjūmans* were formed; some of the larger ones are said to have had several thousand members. Their purpose was to support the constitution, advocate reforms, watch over the actions of the government and its officials, and demand redress for the citizens in cases of real or alleged injustice. Two main types of *andjūman* came into existence: "official" *andjūmans* and "popular" *andjūmans*. The former were the provincial councils (*andjūman-i ayālatī wa wilāyatī*) which were originally set up in the provincial towns for the purpose of electing deputies to the National Assembly and were later recognized by Article 90 of the Supplementary Fundamental Laws promulgated on 7 October 1907. Article 91 lays down that they should be elected by the people and Article 92 states that they were to be free to exercise supervision over all reforms connected with the public interest. The second type of *andjūman*, the "popular" *andjūman*, was also recognized by the supplementary Fundamental Laws, Article 21 of which states "Societies (*andjūmans*) and associations (*idjtimā'āt*) which are not productive of mischief to religion or to the state and are not injurious to good order are free throughout the whole empire, but members of such associations must not carry arms, and must obey the regulations laid down by the law on this matter . . ."

The provincial councils varied a good deal from place to place. The Andjuman-i Ayālatī of Tabriz, which had been set up for the purpose of the election

of deputies to the new National Assembly, was dissolved by Muḥammad 'Alī, the *walī* 'ahd and governor of Ādḥarbāyḍjān, as soon as the deputies had been elected. It reformed almost immediately as the Anḍjuman-i Millī though it subsequently appears to have been known by its original name (Karīm Ṭāhīrzāda Bihzād, *Ḳiyām-i Ādḥarbāyḍjān dar inkīlāb-i mashrūṭiyyat-i Irān*, Tehrān n.d. 148-9, 174 ff; cf. also Aubin, *La Perse d'aujourd'hui*, Paris 1908, 40). After the *coup d'état* of 1907 it became, in the absence of the National Assembly, the focal point of the constitutional or nationalist movement in Persia. In Iṣfahān the Anḍjuman-i Muḳaddas-i Millī-i Iṣfahān, opened on 6 Dhū'l Ḳa'ḍa 1324/22 December 1906, appears to have had executive as well as consultative functions and to have been run by the leading 'ulamā', merchants, and citizens of the town (see the weekly paper published by the Anḍjuman-i muḳaddas-i millī-i Iṣfahān, 1907-8; and also Muḥammad Ṣadr Ḥāshimī, *op. cit.*, i, 290). The membership of the "popular" *andjuman*s also varied from place to place. They were more strongly developed in Tehrān, Tabrīz, Iṣfahān, and north Persia than in the south. Whereas prior to the grant of the constitution the Tehrān *andjuman*s were largely drawn from the religious classes and the intellectuals, in the second phase they had a strong connexion with the craft guilds; many of them also had local affiliations. In Tabrīz each street tended to have its own *andjuman*; and in Tehrān not only were there local *andjuman*s but the inhabitants of different districts and provinces who lived in Tehrān also formed their own *andjuman*s. In Ādḥarbāyḍjān from the first the *andjuman*s were opposed to the large landowners and had a strong "middle class" bias. In Iṣfahān, on the other hand, the *andjuman*s were largely dominated by the local religious leaders. In Raṣht some of the members of the Anḍjuman-i Millī formed there are said to have been connected with the Social Democratic Party of Baku (Malikzāda, *Ta'riḳh-i inkīlāb-i mashrūṭiyyat-i Irān*, ii, 264). In general, however, the members of the *andjuman*s had had no political experience, and there was a tendency on the part of some of them to an irresponsible interference in the administration of the country (Cf. Cd. 4581 Persia No. 1 (1909), no. 176, p. 143). In spite of this they played an important part in creating a public opinion in favour of constitutional reform and were the one support which the National Assembly had against the reactionary party. Further, through the contact which the *andjuman*s established with each other they fostered a certain sense of solidarity among those who were seeking to assert themselves against the arbitrary, and often tyrannical, rule of the provincial governors. Prior to this time any attempt by the people to assert themselves against the local authorities was likely to be isolated. The *andjuman*s created a sense of a community of interest and this gave the people in widely separated districts courage to act. The success of the *andjuman*s in providing a focal point for public opinion in support of the constitution was such that their opponents sought to counter this by infiltrating into existing *andjuman*s and by forming *andjuman*s themselves, hoping to confuse the issue by working in secret against the constitution under cover of nationalist associations.

Muḥammad 'Alī, who succeeded his father, Muẓaffar al-Dīn, in January 1907, disliked the constitution from the start. After the appointment of Mīrzā 'Alī Aṣḡhar Ḳhān Amīn al-Sulṭān, the Aṭabak-i A'ẓam, as prime minister in the late spring

of 1907 there was a great increase in the numbers of the *andjuman*s, secret and otherwise, formed for the defence of the constitution ('Abdallāh Mustawfī, *Sharḥ-i zindagi-i man*, Tehrān 1945, ii, 244-6; memorandum by Churchill, enclosed by Sir Cecil Spring Rice to Sir Edward Grey in a letter dated 23 May 1907, Cd. 4581, no. 26, p. 27). Little was done to implement the constitution. Disorders were fomented in the provinces. Russia was suspected of aiding and encouraging the Shah against the National Assembly, and the belief grew that there was secret collusion between the Shah and the Amīn al-Sulṭān for the overthrow of the constitution and the sale of the country to Russia. On 31 August the Amīn al-Sulṭān was assassinated by a certain 'Abbās Āḳā (who immediately afterwards shot himself). On the assassin's body was found a paper stating that he was devotee (*fidā'i-i millī*) no. 41 of the Anḍjuman. Whether in fact such an *andjuman* whose members were thus known as *fidā'is* really existed remains an open question. There is, however, no doubt that the murder heightened the morale of the nationalists, and gave rise to the belief that the membership of secret societies whose members would not stop at political assassination to gain their ends was spreading. Popular sentiment approved the murder and regarded 'Abbās Āḳā as the saviour of the country (Kasrawī, *op. cit.* (in Bibl.), 447 ff., Browne, *op. cit.*, 150 ff.).

An abortive attack by the court party on the National Assembly in the winter of 1907-8 was frustrated by the help of the Tehrān and provincial *andjuman*s. Some of them meanwhile began to raise volunteers for a kind of national militia. In June 1908 a more serious attack was made against the National Assembly. The *andjuman*s again rallied to its defence, this time in vain. The Cossack regiment bombarded the Assembly and the *andjuman*s were dispersed after a brief resistance. The Assembly was closed and a number of prominent nationalists were arrested and some executed. The organization of the nationalist resistance, which culminated in the deposition of Muḥammad 'Alī and the restoration of the constitution in July 1909, largely devolved on the *andjuman*s. They were helped in this by *andjuman*s formed by Persian communities abroad, especially the Anḍjuman-i Sa'ādat in Constantinople.

As soon as Muḥammad 'Alī had closed the National Assembly he sent instructions to the provinces for all the *andjuman*s to be closed also (Kasrawī, *op. cit.*, 672). Immediate and effective resistance came from Tabrīz only. Government troops were expelled from the town, which was then blockaded, the siege being raised by Russian troops who opened the Julfa road in April 1909. The resistance of Tabrīz organized by the Anḍjuman-i (Millī-i) Ayālati, although the nationalists were eventually forced to capitulate, gave the nationalists in other cities of Persia, especially Iṣfahān and Raṣht, time to recover after the *coup d'état* of 1908. In Iṣfahān contact was eventually established between the *andjuman*s and the Baḳḥtiyārīs and in January 1909 Iṣfahān was taken. At the end of April a force of Baḳḥtiyārīs and nationalist fighters (*muḍjāhidīn*) set out from Iṣfahān for the capital, while the Sipahdār-i A'ẓam Muḥammad Walī Ḳhān, who had been in command of the government troops outside Tabrīz and had gone over to the nationalists and assembled a force of *muḍjāhidīn* in Gilān and Tūnākabūn, marched on Tehrān from the neighbourhood of Ḳazwīn. The two forces entered Tehrān on 13 July and Muḥammad 'Alī abdicated on 17 July.

With the restoration of the constitution the activities of the "popular" *andjūmans* declined. For a brief period in 1911 when renewed attempts to strangle the constitution were made they were again sporadically active; and various acts of violence were attributed to them. However, when the constitution was again suspended in 1911 on account of the opposition of the National Assembly to the Russian ultimatum demanding the dismissal of Mr. Morgan Shushter, the treasurer-general, the cumulative effect of internal disorders, the infiltration of hostile elements into the nationalist movement, and, above all, Russian pressure, discouraged, if it did not make virtually impossible, the emergence of a popular movement of protest. The "popular" *andjūmans*, thus, had no longer a function to perform and so they disappeared from the political scene.

Bibliography: In addition to references on the text: A. K. S. Lambton, *Secret societies and the Persian Revolution of 1905-6*, in *St. Antony's Papers*, no. 4, *Middle Eastern Affairs*, no. 1, London 1958; idem, forthcoming article *The Political rôle of the Anjūmans 1906-11* in *St. Antony's Papers*, Oxford, xvi; Kasrawi, *Ta'rīkh-i hijāda-sāla-i Ādharbāyājān*, Tehrān 1933-41; *Central Asian Review*, iv/4; Nūrullāh Dānishwar 'Alawī, *Ta'rīkh-i mashrūta-i Irān*, Tehrān 1956-7; Morgan Shushter, *The strangling of Persia*, London 1912.

(A. K. S. LAMBTON)

(iv)—Tunisia. In Tunisia, the term *djām'iyya* does not appear to have been in use before the 19th century. *Khayr al-Dīn al-Tūnūsī* used it in 1284/1867 in the sense of academy, scientific association; charitable society; municipal or cantonal organization (*djām'iyyat al-kāntūn*), agricultural or industrial association; parish, parish council; various groups of teachers, notables, officials, local magistrates, municipal councillors. In the field of economics he used *sharika* (but *djām'iyya* for a joint-stock company). He even used the expression *al-sharikāt al-djām'iyya* (*Akwam al-masālik*, 77).

In the twentieth century *djām'iyya* signifies association, society, corporation, league, parliamentary assembly (*al-djām'iyya al-waṭaniyya*) and includes so-called voluntary associations of every sort (*al-djām'iyyāt al-ḥurra*).

Religious associations.—The oldest is the *Djām'iyyat al-Awḳāf*, in charge of the public habous and with the right to inspect the endowments of private habous and Zaouias (*zawāyā*). It is social and religious in character. With it can be connected the *djām'iyyāt khayriyya* (charitable), the first of which was founded in 1323/1905. In 1380/1902 the Yearbook (*Rūznāma*) added the *takāyā* (sing: *takiyya*), institutions dating from 1188/1774 under 'Alī Pasha Bey). Neither the traditional Islamic organizations nor the confraternities (*ṭarīqa*) bear this name. The non-confessional associations founded after 1900 added to their titles the adjective *islāmiyya* or *'arabiyya*, to be replaced by *tūnusiyya* or *waṭaniyya* between 1919 and 1938 (a period of intense Destour activity). In 1935 *shaykh* 'Abd al-'Azīz al-Bawandī founded the *djām'iyyat al-imlā'āt al-ḥur'āniyya* (Ḳur'ānic readings).

Political associations.—To the "evolutionist" group are attributed numerous foundations connected with music (al-Hilāl, 1322/1904 and al-Ḥusayniyya founded in 1907 in al-Naṣriyya), sport (al-Islāmiyya, 1905), the theatre (1905), etc. Special mention must be made, on account of its influence, of the "Association of North African Muslim students

in France" (*Djām'iyyat talabat shāmāl Ifrikiya al-muslimīn bi-Firansa*), which was presided over by several well-known Tunisians. From the time of its foundation (1934) the Neo-Destour created or controlled numerous associations (for example, *al-shubbān al-muslimūn*). In 1945 there occurred a characteristic regrouping of existing associations (agricultural labourers, workers, officials, students, and teachers, women, young people etc.). The word *ḥizb*, party, denotes a purely political association from the time of the foundation of the Young Tunisian Party (1907).

Economic associations.—The first of these appears to have been the association of food merchants: *Djām'iyyat tujdār al-ma'āsh* (15 September 1888). After 1906 they became more numerous (at least nine societies were founded between 1910 and 1921); in this sphere, after 1906 *sharika* tends to replace *djām'iyya*. From 1888 to 1938, out of 38 societies only 6 bear this second name. At first societies had a symbolic name (*nahḍa*, *ta'āwūn*, *ta'ādud*) with *sharika* as a secondary name, but soon *sharika* became their name. After 1900, as the development of such societies was curbed by the latent objection to loans subject to interest (*ribā'*), their Islamic character was stressed: *Islamic Commercial Society* (*al-Ikkāt*, 1908). After 1910 the national aspect was emphasized: the *Tunisian Islamic Society* (*al-Tarakki*, 1910), the *National Commercial Society* (*al-Amān*, 1914); and the still more significant title *al-Istiklāl al-iktisādī*.

Cultural associations.—The term *djām'iyya* applies particularly to unaffiliated associations of this sort. The earliest in date (18 Radjab 1314/22 December 1896) was *al-Djām'iyya al-khaldūniyya* whose aim was the teaching of modern science to Tunisian students, particularly those of the great mosque. The second (23 December 1905) was the Association of Former Pupils of Ṣādīḳī (*Djām'iyyat Kudamā' talāmiḥat al-ṣādīkiyya*) which rapidly acquired great political importance. Groups with aims concerned with sport, music, the theatre etc. also adopted or at least implied the title *Djām'iyya*.

New associations.—With the coming of independence (20 March 1957), the associations underwent a transformation (juridical reforms, a new political, cultural, social and economic orientation). Unions (*ittihād*) took the place of *Djām'iyyāt*. However, the term remained in use for cultural associations, as is shown by the recently established "Cultural Associations Centre" (*Dār al-djām'iyyāt al-thakāfiyya*).

Bibliography: *Khayr al-Dīn al-Tūnūsī*, *Akwam al-masālik fī ma'rifaṭ aḥwāl al-mamālik*, Tunis 1284/1867, *passim*; *al-Djām'iyya al-khaldūniyya* (List of members), Tunis 1318/1900; Moh. Lasram, *Une association en Tunisie, la Khaldounia*, Tunis 1906; *Takrīr djām'iyyat kudamā' talāmiḥat al-madrasa al-ṣādīkiyya*, Tunis 1924-25; Emile Lesueur, *Les associations agricoles en Tunisie*, Paris-Tunis 1906; 'Abd al-Wahhāb, *Kawā'id 'ilm al-iktisād*, Tunis 1338/1919; M. S. Mzali, *L'évolution économique de la Tunisie*, Tunis 1921, 69 ff.; Tāhir al-Ḥaddād, *al-'Ummāl al-tūnusiyyūn wa-zuhūr al-ḥaraka al-nikābiyya*, Tunis 1346/1927; Chedly Khairallah, *Le mouvement Jeune tunisien*, Tunis n.d.; al-Fāḍil b. 'Ashūr, *al-Haraka al-adabiyya wa 'l-fikriyya fī Tūnis*, Arab League, 1955-56; Van Leeuwen, *Index des publications périodiques parus en Tunisie (1874-1954)*; J. Rousset de Pina-H. Pilipenko, *Récapitulation des périodiques officiels parus en Tunisie (1881-1955)*, Tunis 1956; Records (reports,

publications) of associations and societies (in Arabic and French): a more detailed study is to appear in *IBLA*.

(A. DEMEERSEMAN)

India and Pakistan.—In Muslim India the word *djam'iyya* is replaced by *djami'at* or *djamā'at* as a term for religious or religio-political as distinct from purely political organizations. The term, in this sense, is of recent though not of modernist origin.

The *Djamā'at-i mudjāhidīn*, the religio-political organization formed by Sayyid Aḥmad Barēlwi, owed its name to its movement of *djihād* against the Sikhs in the early 19th century and later against the British. Essentially it based its programme on the teachings of Shāh Walī Allāh and his successors to purify Indian Islam from syncretic elements borrowed from Hinduism and to organize and strengthen the Muslim community socially and politically. It was a popular organization deriving its support from all cross-sections of Muslim society and operating its own *bayt al-māl* and law courts.

The *Djami'at al-'ulamā'-i Hind* was founded in 1919 at the peak of the Indian Muslim agitation in favour of the Ottoman *Khilāfat*. Mawlana Maḥmūd Ḥasan, already a well-established religio-political leader was among its founders, and though the 'ulamā' of the Farangī Maḥall [see *DĀR AL-'ULUM*] and members of the *Nadwat al-'ulamā'* also participated in it, the element of Deoband [q.v.] remained by far the most powerful. It supported the nationalist programme of the Indian National Congress and was opposed to separatist trends in Muslim politics and to the demand for Pakistan by the general Muslim consensus.

This led in 1945 to the formation, by a dissident group of Deobandī and other 'ulamā', of the *Djami'at al-'ulamā'-i Islām*, under the leadership of Shabbīr Aḥmad 'Uḥmānī, which supported the Muslim League's demand for Pakistan. It moved to Pakistan in 1947, and during the various phases of that country's constitution-making championed the traditionalist view of the *shari'a*. Another traditionalist organization which participated to some extent in the processes of constitution-making and legislation was the *Djami'at al-'ulamā'-i Pākistān*.

The *Djami'at-i Islāmī* differs from these traditionalist religio-political bodies in basing its programme strictly on fundamentalism. It was founded in 1941 by Abu 'l-'Alā' Mawḍūdī, with its centre at Pathānkot, and moved to Pakistan in 1947, where it developed itself into a well-knit, well-organized religio-political group, extending its influence into urban and rural areas of West Pakistan and playing a controversial rôle on the question of the ideals and constitution of Pakistan as an Islamic state. Its fundamentalism is the complete antithesis of liberal modernism and vests all rights of legislation immutably in God alone, denying them to all human agencies, individual or collective, thus preaching a theocracy which is to be run by the consensus of the believers according to the letter of the revealed law.

Bibliography: Raḥmān 'Alī, *Tadhkirah-i 'ulamā'-i Hind*, Lucknow 1914; Sayyid Muḥammad Miyān, *'Ulamā'-i Hind kā shāndār māqā*, Delhi 1942-61; 'Ubayd Allāh Sindhī, *Shāh Walī-Allāh aur un kī siyāsī tahrīk*, Lahore 1952; Sayyid Muḥammad 'Alī, *Makḥzan-i Aḥmadī*, Agra 1882; Dja'far Thānesari, *Tawārīkh-i 'adhība*, Lahore; W. W. Hunter, *The Indian Musulmans*, Calcutta 1945; Abu 'l-Ḥasan 'Alī Nadwī, *Sirat-i Sayyid Aḥmad Shāhid*, i, Lucknow 1938; Ghulām Rasūl

Mihr, *Sayyid Aḥmad Shāhid*, Lahore 1952; idem, *Djamā'at-i Mudjāhidīn*, Lahore 1955; idem, *Sarguzasht-i Mudjāhidīn*, Lahore 1956; Ḥusayn Aḥmad Madanī, *Naksh-i hayāt*, A'zamgah; Shabbīr Aḥmad 'Uḥmānī, *Khutbāt*, Lahore n.d.; 'Alī Aḥmad Khān, *Djamā'-i Islāmī*, Lahore n.d.; Abu 'l-'Alā' Mawḍūdī, *Towards understanding Islam*, n.d., n.p.; idem, *The political theory of Islam*, Pathankot n.d.; idem, *The process of Islamic revolution*, Pathānkot 1947; W. Cantwell Smith, *Modern Islam in India*, London 1946; L. Binder, *Religion and politics in Pakistan*, Los Angeles 1961. (AZIZ AHMAD)

AL-DJAMMĀZ, ABŪ 'ABD ALLĀH MUḤAMMĀD B. 'AMR B. ḤAMMĀD B. 'ATĀ' B. YĀSIR, a satirical poet and humorist who lived in Baṣra in the 2nd-3rd/8th-9th centuries. Nephew of Salm al-Khāsir [q.v.], pupil of Abū 'Ubayda, and friend of Abū Nuwās, of whom he has left an exceptionally accurate portrait (see al-Ḥuṣrī, *Zahr al-ādāb*, 163; idem, *Djam' al-djāwāhir*, 115). Unlike many of his contemporaries, he does not seem to have gained entrance to the court of Baghdād, despite his attempt during the reign of the caliph al-Rashīd. He therefore remained, poverty-stricken, in his native town, satisfying himself with amusing the local notabilities. But it is said that late in life he was called to the capital by al-Mutawakkil and presented with the sum of 10,000 dirhams; legend has it that he died of shock on the spot. This event must have taken place before 247/861, but his death has also been put at 255/868-9.

As a satirical poet he composed little other than *mukāṭṭa'āt* of 2 or 3 verses, which were nevertheless remarkable for their malicious liveliness aimed, among others, at Abu 'l-'Atāhiya and al-Djāhīz. He was quick and scathing at repartee, but his humour, following the taste of the time, was in general very coarse.

Bibliography: Among old writers, it is to be noticed that Ḥuṣrī (*Zahr* and *Djam'*, see index) frequently quotes anecdotes and lines of al-Djammāz; Khaṭīb Baghdādī, iii, 125-6, and Kutubī, *Uyūn al-tawārīkh*, MS. Paris 1588, 149 a-b, carry a notice of him; Marzubānī, *Muwashshah*, 278, and *Mu'djam*, 431, concentrate more on the work than the man. See also: Djāhīz, *Hayawān*, i, 174-5, *Bayān* and *Bukḥalā'*, index; Ibn Kutayba, *Mukhtalif*, 71; Ṭabarī, iii, 1412; Ibn al-Aṭhīr, vii, 39; *Aghānī*, index; Tha'ālibī, *Thimār al-kulūb*, 322; Ibn al-Shadjarī, *Hamāsa*, 275; 'Askari, *Sinā'atayn*, 50; Kāli, *Amālī*, iii, 46; Yāqūt, *Irshād*, ii, 60. Biographical data and a number of lines are contained in Sandūbī, *Adab al-Djāhīz*, 46-8; Hādīrī, in his edition of the *Bukḥalā'* of Djāhīz, 315, gives a summary of his biography. (CH. PELLAT)

DJAMNĀ, the usual modern Muslim spelling of the Indian river which rises in Tehrī in the Himālaya and falls into the Ganges at Allāhābād. Generally called Jamnā (older Jumna) on western maps, its Sanskrit name Yamunā has been largely re-adopted in modern India; it was known to Ptolemy as *Διαμουνα*, to Arrian as *Ἰωβαρής*, and to Pliny as *Iomanes*; the spellings *Gemini* (Roe) and *Gemma* (Bernier) occur among early European travellers. Early Muslim historians of India refer to it as *جُون*.

Its depth and width have made it a natural frontier in the division of territory in north India, between the Panḍjāb and the Do'āb lands and between Awadh (Oudh) and the districts (Gwāliyār,

etc.) to the south. Navigable for the greater part of its length in the plains, it was an important traffic route until the coming of the railways; this and the purity of its water have largely been responsible for its urban settlements in Dihlī, Mathurā (Muttra), Āgrā, Etāwā, Kalpī and Allāhābād [qq.v.].

Of its canals, the East Jumna canal was a British enterprise. The western canal, however, was begun by Fīroz Shāh Tughluq in 757/1356, as a monsoon supply channel to Ḥiṣār and Hansī [qq.v.]. In 976/1568 it was re-excavated, by Akbar's orders, and became a perennial water-course, as shown by the contemporary bridges at Karnāl, Safidon, etc., and implied by the *sanad* of construction. It was further extended and improved in 1025/1626 by 'Alī Mardān Khān. On the canals see J. J. Hatten, *History and description of government canals in the Punjab*, Lahore n.d. [see also NAHR].

The "Jumna masjid" of Forbes (1785) and other 18th-century writers is a misapprehension of *Djāmi'* (commonly *Djamā*, *Djammā*) masjid.

(J. BURTON-PAGE)

AL-DJAMRA, lit. "pebble", (pl. *djīmār*). The name is given to three halts in the Vale of Minā, where pilgrims returning from 'Arafāt during their annual pilgrimage (*ḥadījī*) stop to partake in the ritual throwing of stones. The *Lisān al-ʿArab* explains that the place acquired its name either through the act of throwing, or through the stones themselves, which accumulate as more pilgrims perform the rite. Travelling from 'Arafāt, one comes first to *al-djamra al-ūlā* (or *al-dunyā*), then, 150 metres further on, to *al-djamra al-wustā*. They are in the middle of the main street of Minā, which runs in the direction of the valley itself. There is at each halt a square column of stonework surrounded by a trough into which the stones fall. 115 metres further on to the right, where the road leaves Minā and climbs towards the mountains in the direction of Mecca, the pilgrim comes to *djamrat al-ʿaḳaba* (also known as *al-kubrā* in *ḥadīth*), which consists of a wall and a basin sunk into the earth. The columns and wall are called 'the devils' (*Iblīs* or *Shayṭān*) by the people. The halts also sometimes go by the name *al-Muḥaṣṣab*, which is a plain lying between Mecca and Minā. The ritual stone-throwing is considered compulsory (*wādīb*) by the 4 schools, and exact procedural instructions are laid down. Any infraction invokes a penalty, ranging from the giving of food to a beggar to the offering of a victim for sacrifice.

On 10 *Dhu l-Hiǧǧja*, before the sacrifice of the Feast, the pilgrim throws 77 stones into the *djamrat al-ʿaḳaba*. On the 11th, generally between midday and sunset, he visits each *djamra* in turn, beginning with the *djamra al-ūlā*, and throws 7 stones into each one. He does the same on the 12th (and on the 13th should he still be in Minā). The stones normally come from Muzdalifa, although this is a custom and not an obligation, and they are about the size of a date-kernel or large bean. Burckhardt speaks of stones collected into actual heaps by some pilgrims. They are thrown from a short distance with a flick of the right thumb, rather like marbles. As he makes a throw, the pilgrim utters a *takkīr*, which some jurists consider is the essence of the rite. The crowd presses thick and excitedly round the *djīmār*. Poets of the past recounted that the mob allowed them a glimpse of their beloved (see e.g. *Kitāb al-Aghānī*, vi, 30; Yaḳūt, iv, 427; Mubarrad, *Kāmil*, ed. Wright,

166, 13; cf. 370, 8 ff.). The Saʿūdī Arabian authorities have recently improved the means of access to the *djamrat al-ʿaḳaba*. In Arab countries, where stones are within easy reach, lapidation is an expression of hostility (cf. stones thrown at tombs which carry a curse). At *al-djamra* it is Satan who is stoned; there is an old story that Adam was the first person to drive Satan away there by stoning him. Another version attributes the event to Abraham, Hagar and Ishmael. The three *djīmār* are said to mark the spots where each in turn was accosted by Satan, who wished to prevent the sacrifice of Ishmael. They all resisted the temptation, and repelled him with stones. There is no explicit mention of the Minā rites in the *Qurʾān*, but reference to them can be found in the biographies of Muḥammad and the *ḥadīth* (see for example Ibn Hishām, 970; Wāḳidī, Wellhausen, 417, 428 ff.; Ibn Saʿd, ii, 1, 125, viii, 224 ff.). They can be traced to an ancient pagan rite adapted by Islam. According to Ibn Hishām, 534, 17 (see also Wellhausen, *Maghribī*), in pagan times there existed blood-spattered stones, used in sacrifices, near the present heaps; cf. references to stone idols of al-Muḥaṣṣab in a poem of al-Farazdaq (Boucher ed., 30). Both van Vloten and Houtsma have given interpretations of the pre-Islamic significance of lapidation (cf. *EA*), and bibliography below). In a more detailed study, Gaudfroy-Demombynes suggested that it was an idolatrous cult of planetary origin, but warned that the present state of knowledge does not permit of a definitive answer being given (see *ḤADĪJĪ*).

Bibliography: Gaudfroy-Demombynes, *Le Pèlerinage à la Mekke*, Paris 1923; Ibrāhīm Rifʿat Bāshā, *Mirʾāt al-Haramayn*, Cairo 1925, with photographs; Lane, i, 453; Muḳaddasī, in *BGA*, iii, 76; Bakrī, *Geogr. Wörterbuch* (ed. Wüstenfeld), iv, 426-7, 508; Bukhārī, *Kitāb al-Ḥadījī*, chap. *Ramy al-djīmār*; Wensinck, *Concordances et Indices de la tradition musulmane*, Leiden; Azrakī, (ed. Wüstenfeld), *Chroniken der Stadt Mekka*, i, 402-5; Burckhardt, *Reisen in Arabien*, 474-5; Snouck Hurgronje, *Het Mekkaansche Feest*, 159-61, 171-2; Van Vloten, in *Feestbundel aan de Goeje* (1891), 33 ff.; idem in *WZKM*, vii, 176; Th. Houtsma, in *Vers. Med. Ak. Amst.*, 1904, Literature section, series 4, vi, 154 ff.; Wellhausen, *Reste arab. Heidentums*², 111; Juynboll, *Handbuch*, 155-7. (F. BUHL-[J. JOMIER])

DJAMSHĪD (Avestan Yima Khshāēta "Yima the brilliant"), in abbreviated form *DJAM*, an Iranian hero who has "remained alive in popular and literary tradition, from Indo-Iranian times until our own day (see the texts collected, translated and commented upon by A. Christensen, *Le premier homme et le premier roi dans l'histoire légendaire des Iraniens*, ii). To the Indian hero Yama, son of Vivasvant, sometimes immortal man become god, sometimes the first human to have suffered death and to have become its god (*Rig-Veda Mahābhārata, Atharva-Veda*; cf. the texts in Christensen, *op. cit.*) there corresponds, in the texts from ancient Irān, the hero Yima, son of Vivahvant, a hero of the millennium when men, rescued from the influence of the *dīvus* [q.v.] by the establishment of morality and religion, did not know hunger or thirst, heat or cold, old age or death; he founded towns and villages in thousands, kindled the three sacred fires, organized the social castes, preserved humanity from perishing by providing a safe, vast refuge, underground but nevertheless light, the *Var* (cf. Noah's ark), on the approach of a terrible winter followed by floods, provoked by a

sorcerer or demon; but, according to the texts, he taught men, who were then simply vegetarians, to eat animal meat (hence his condemnation by the Avesta which forbids sacrifices of blood; cf. text and commentary in Christensen, *op. cit.*, ii); moreover, having fallen under the demon's influence, he believed he was God, lost his purity, gave himself up to profane pleasures and was forsaken by his glory (*kh^warəna*) which was of divine origin; it was in this way that he brought misery upon mankind and was reduced to living in hiding for a century; finally, on being discovered by the demons, on the order of their leader Azhi-dahāka (Azhdahag, Zāh-ḥāk) he was sawed in the hollow tree in which he had taken refuge (a borrowing from Talmudic tradition: Christensen, *op. cit.*, 74); later, he was avenged upon Azhi-dahāka through Ōraētaona (Farīdūn), a hero descended from the royal family who inherited the divine glory and re-established the monarchy which for some years had been usurped. Christensen has shown that three of the legend's principal characteristics recur in legends of various Iranian heroes: the loss of divine favour as a result of a deadly sin (cf. Hartman, *Gayōmart*, 87), the building of a wonderful palace, immortality lost. According to the oldest texts, which find a reflection in al-Ṭabarī (Persian tr. by Bal'ami), Yima was the type of the first man to reign throughout the first millennium; but very soon legend credited him with predecessors: Gayōmart (Kayūmarth) and his children, Hūshang, Takhmōruv (Tahmūrath) whose reigns preceded his own, in the course of the first millennium (Christensen, *Premier homme*, i, 124 ff.).

Arabic and Persian texts deriving from the (lost) Pahlavi work *Kh^wadāināmagh* differ as to the genealogy and chronology of these heroes. As an example we may note that only the *Shāh-nāma* of Firdawsi makes Djamshīd the son of Tahmūrath, unlike tradition which makes them brothers; again, several authors insert two or three generations between Hūshang and Djamshīd. In these works we find, developed to a lesser or greater extent (most of all in al-Ṭabarī, Bal'ami, Firdawsi, from the *Kh^wadāināmagh*), details from the ancient texts summarized above (see the summaries and tr. in Christensen, *op. cit.*, ii). Popular tradition and Persian poetry have clung to two elements in the Djamshīd legend: the magic cup (*djām-i Djām*) in which he saw the universe (a very ancient legendary theme: Christensen, *op. cit.*, ii, 128 ff.), the celebration of the *nawrūz* (ibid., 138). Several Arab authors protest against the identification of Djamshīd with Solomon—which proves that this belief was widespread (Christensen, *op. cit.*, ii, 119), and hence the buildings which they are supposed in popular tradition to have erected: Takht-i Djamshīd ("Djamshīd's throne": Persepolis), Takht-i Sulaymān (Murghab), Masjd-i mādar-i Sulaymān ("mosque of the mother of Solomon": tomb of Cyrus at Pasargadu). In short, Islamic authors do not add any notable element to the legend of Djamshīd; in their works we find borrowings from Avestan sources through the intermediary of Pahlavi texts and the *Khodāi-nāma* (*Kh^wadāināmagh*); in general, they are agreed on the details of his civilizing work, but differ as to his genealogy.

Several historical personages bore the name of Djamshīd (or Djām); among others, the son of the Sāsānid king Kavadh I (Christensen, *L'Iran sous les Sassanides*, index: Zham; idem, *Les Kayanides*, 40), a son of the Ottoman sultan Mehmed II [see

DJEM], Ghīyāth al-Dīn Djamshīd, who collaborated with Ulugh-Beg [q.v.] for his astronomical tables, *zīdī* (Browne, iii, 386). According to Yākūt (*Mu^hdjam*, ed. Wüstenfeld, ii, 118), "Djāmm (sic) is a town in Fars to which was given the name of Djamshīd son of Tahmūrath".

The poet Asadī [q.v.] of Ṭūs told of the romance between Djamshīd and the daughter of the king of Kābul with whom he had taken refuge from Zāhḥāk, who pursued him as far as China (*Livre de Gerchasp*, i, 37-91, text and trans. Cl. Huart); Djamshīd's magic cup has given the name to a poem *djām-i Djām* [see art. AWHADī; the vowel of the second Djām should be changed to a short a]; a romance in verse by Salmān of Savē [q.v.] tells of the love of Djamshīd, son of the emperor of China, and Khūrshīd, daughter of the emperor of Byzantium. As it is not possible to mention here all the poems in which Djamshīd features, we will limit ourselves to the *ḥāšida* by Manūchāri (ed.-trans. Biberstein-Kazimirski, no. 57) on the wine-jar which the poet calls "Djamshīd's daughter", following the popular belief which credits Djamshīd with the invention of wine (cf. Muḥammad Mu^hin, *Mazdayasna*, Tehran 1326/1948, 267 ff.); Djamshīd appears many times in the *ghazals* of Ḥāfiẓ (play of words on *djām* and *Djām*: ed. Kazwīnī-Ghānī, no. 78, 179, 431, 468).

Bibliography: in addition to the works mentioned in the text, see: Desmaisons, *Dict. persan-français*, art. Djām, the name denoting three sovereigns; *Gr. I Ph.* (s.v. Yima); A. Christensen, *Les Kayanides* (index: Yim); Sven S. Hartman, *Gayōmart* (index: Yim, Yima); E. Benveniste, *Les classes sociales dans la tradition avestique*, in *JA*, ccxxi (1932), 117 ff.; G. Dumézil, *Jupiter, Mars, Quirinus*, 45 ff.; Browne (index: Djamshid as named in lyric poetry); Dr. Safa, *Ḥamāsa-sarā'ī dar Irān*, 396 ff.; idem, *Ta'riḥ-i adabiyāt-i Irān*, (index); H. Massé, *Croyances et coutumes persanes* (index I: Djamchīd).

(CL. HUART-[H. MASSÉ])

DJĀN-I DJANĀN [see MAZHAR].

DJANĀB SHIHĀB AL-DĪN (CENAP ŞEHABETTİN) (1870-1934). Turkish poet and writer, one of the three representatives of the *Therwet-i Fünūn* school of literature (the others being Tewfik Fikret and Khālid Dīyā (Ziya)).

He was born in Monastir. Upon the death of his father, an army officer, killed at the battle of Plewna (1876), he settled in Istanbul with his mother and attended, as a boarder, various military high schools, graduating from the military School of Medicine in 1889 as an army doctor. He spent four years in Paris completing his medical studies. On his return to Turkey he served in various Department of Health offices in the provinces and in Istanbul. After the Constitution of 1908 and during the First World War he tried political life without success. On retiring from government service he joined the staff of the Faculty of Arts of Istanbul University (1914) but had to resign in 1922, following a student protest about his hostile attitude towards the Nationalist movement in Anatolia. After the establishment of the Republic (1923), and after a vain attempt to win the favour of the new Government in Ankara, he lived until his death a relatively secluded life, contributing essays and occasional poems to the revived literary review *Therwet-i Fünūn*.

In his early youth Djānāb came under the influence of the last important group of supporters of

the old school of literature and his first poems are in the classical tradition. But he soon freed himself of this influence and began to write poems strongly inspired by the work of the great modernist 'Abd al-Ḥakk Ḥamid and of Redjā'zāde Ekrem. On his return from Paris, where he had ample opportunity to study contemporary French literature, he definitely chose the modern school, which, led mainly by Redjā'zāde Ekrem and Tewfik Fikret, was now developing round the literary review *Therwet-i Fünün*. Djanāb was invited to join this review, which gave its name to the literary movement of the turn of the century. He became, after Fikret, the most successful and admired poet of the movement.

After 1908, the prose-writer eclipsed the poet, and with his numerous articles, political and literary polemics, essays, criticisms and travel notes, he came to be considered, by a whole generation, as the brilliant master of Turkish prose.

Ignoring completely all the new tendencies which were to revolutionize Turkish poetry and the Turkish language, Djanāb remained an adherent of 'Art for art's sake'. He was influenced in choice of words, concern with rhythm and unusual images by the French Parnassians and to a lesser degree by the early Symbolists. Djanāb's comparatively few poems (collected after his death by Saadetin Nüzhet Ergun, see *Bibliography*) are all limited variations upon two themes: nature and love. Despite his obsession with metre and choice of words, which were often unearthed from the depths of Arabic and more particularly Persian dictionaries, he is no master of form. But his uncertainty, often awkwardness in form, does not prevent him from achieving at times an original and strangely attractive poetry, with unusual imagery and internal rhythm. "A silvery dew had fallen on the black leaf of night—The moon quivered like a dewdrop on the night".

Djanāb's prose is more ornate and very precious and equally full of rare Arabic and Persian words; it quickly became antiquated because of his failure to see the rapid and inevitable development of the Turkish literary language and style after 1910. In long and futile polemics, supported by his admirers, he fought a losing battle against the generation of young writers, supporters of "New Language" ("*Yeni Lisân*"), led by the short story writer "Umar Seyf al-Din (Omer Seyfettin), who were determined to rid Turkish of the domination of Arabic and Persian grammar and vocabulary and introduce spoken Turkish, "the living Turkish" as they called it, into literature. When he realized his mistake in the 1920's and began experimenting with the "new language", it was too late: his day as writer was over. He collected some of his many essays and articles in *Ewrāk-i Eyyām*, Istanbul 1915, and *Nethr-i Harb*, *Nethr-i Sulh*, Istanbul 1918; and his travel notes in *Hadîdî Yolunda*, Istanbul 1909, 1925, and in *Avrupa Mektûbları*, Istanbul 1919. He also wrote two plays: *Yalan*, 1911, *Körebeye*, 1917. His last book was a study on *William Shakespeare*, 1931.

Djanāb owes his important place in the history of Turkish literature to his remarkable contribution in the 1890's to the modern school of Turkish poetry, which completed the break with almost all the traditions of *divân* poetry and established for good the "westernized" type of Turkish poetry. In this, his role was second only to that of Tewfik Fikret.

Bibliography: Rushen Eshref, *Diyorlar ki*, Istanbul 1918, 81-93 and *passim*; Saadetin Nüzhet Ergun, *Cenap Sehabettin, Hayati ve seçme siirleri*,

Istanbul 1934; Ali Canip Yöntem, in *Aylık Ansiklopedi*, Istanbul 1945, i, 298-9; Kenan Akyüz, *Batı tesirinde Türk şiiri antolojisi*, Ankara 1958, 265-96. (FAHİR İZ)

AL-DJANĀBA (sing. *Djunaybî*), one of the leading tribes of Oman. Apparently at one time the strongest of all the Bedouin tribes there, the *Djanaba* still number enough nomadic members to rank as peers of the Durū' [q.v.] and Āl Wahība [q.v.] in the desert. The main divisions of the *Djanaba* are the *Madjā'ila* (sing. *Madj'ali*, pronounced *Mé'ali*), the *Fawāris*, Āl *Dubayyān*, and Āl *Abū Ghālib*, of which the first is recognized as paramount. The present chief (*rashīd*) of the tribe is *Djāsir b. Ḥamūd*, whose predecessors were the descendants of al-Murr b. *Manşūr*.

Covering a wide territory, the *Djanaba* generally speaking fall into two groups, an eastern and a western. In the east many have settled along the coasts, in *Şūr* on the Gulf of Oman, which is shared with *Banī Bū 'Alī*, and in the little ports of the coast of the Arabian Sea as far south as al-*Djāzīr*. These settled folk have largely turned their hand to nautical affairs, and some have done well as merchants, trading to Bombay, Zanzibar, and the Red Sea. The nomads in the eastern group have large herds of camels and goats, which they keep on the coasts in winter and in the interior in summer, sheltering themselves in caves from the south-west monsoon. Some are skilful fishermen, especially in catching sharks.

The western group consists primarily of Bedouins, though some own property, e.g., the chief of the tribe, *Djāsir*, who has land in 'Izz, which is regarded as the tribal capital. *Djāsir* also has a claim to the island of *Maşīra*, on which he stays for a time each year. The favourite range of the western *Djanaba*, the wadis in the vicinity of the town of *Adam*, lies east of the range of the *Durū'*.

The *Djanaba* belong to the *Ghāfirī* faction, in which they are allied with the *Durū'* in opposition to Āl *Wahība*, who are *Hināwīs*. The enmity between these tribes is no longer as bitter as it once was. In *Djā'lān* the *Djanaba* are allies of *Banī Bū 'Alī*. The *Djanaba* call themselves *Sunnīs*; *Ibāḍī* doctrines have not made much headway among them, though they respect the *Ibāḍī* *Imām*.

Bibliography: B. Thomas, *Alarms and excursions in Arabia*, Indianapolis, 1931; W. Thesiger, *Arabian sands*, London, 1959; 'Abd Allāh b. Ḥumayd al-Sālimī, *Tuḥfat al-A'yān*, Cairo, 1332-47. Also information from inhabitants of Oman. (G. RENTZ)

DJANĀBA, the state of so-called major ritual impurity. It is caused by marital intercourse, to which the religious law assimilates any *effusio seminis*. One who is in this state is called *djunub*, and can only become ritually clean again by the so-called major ritual ablution (*ghusl* [q.v.]) or by the *tayammum* [q.v.]. On the other hand, the law prescribes for a Muslim in the state of so-called minor impurity the minor ritual ablution (*wuḍū'* [q.v.]). The distinction is based on the wording of *Qur'ān*, V, 6. The *djunub* cannot perform a valid *ṣalāt*; he may not make a *ṭawāf* round the Ka'ba, enter a mosque (except in cases of necessity), touch copies of the *Qur'ān* or recite verses from it; these last provisions are based on the traditional interpretation of *Qur'ān*, LVI, 77-9. *Djanāba* is also called "the major *ḥadath*" [q.v.], in opposition to the minor ritual impurity.

Bibliography: The chapters on *tahāra* in the

collections of traditions and the works on *fiḥḥ*; I. Goldziher, *Die Zāhiriten*, Leipzig 1884, 48-52. (Th. W. JUYNBOLL*)

AL-DJANADĪ, ABŪ 'ABD ALLĀH BAHĀ' AL-DĪN MUḤAMMAD B. YA'QŪB B. YŪSUF, Shāfi'ite jurist and historian of Yemen. His family was of the town of Zafār in Yemen although he resided most of his life in Zabīd where he apparently died in 732/1332. His only known extant work, *Kitāb al-sulūk fī tabaqāt al-'ulamā' wa 'l-mulūk*, is an important biographical dictionary of the learned men, primarily jurisconsults, of Yemen arranged by the towns in which they were born or lived. The dictionary proper is preceded by a long introduction comprising a political history of the country from the time of the Prophet to 724/1323-4, early recognized by the later historians of Yemen to be of the greatest value so that his work is quoted as a source by al-Khazrajī, al-Ahdal, Abū Makhrama, and others. The biographical portion was later continued by al-Khazrajī in his *Tirāz a'lām al-zaman fī tabaqāt a'yān al-Yaman* and in the *Tuḥfat al-zaman fī a'yān al-Yaman* by al-Ahdal. The *Sulūk* of al-Djanadī has not as yet been edited in its entirety although a portion of the historical introduction, that concerning the Fātimid *dā'is* in Yemen, has been edited and translated from the manuscript in the Bibliothèque Nationale (2127, Add. 767, foll. 30a-32b) by H. C. Kay in his *Yaman, its early mediaeval history* (London, 1892). To those manuscripts of the *Sulūk* listed by Brockelmann should be added the excellent copy in the Chester Beatty Library (no. 3110, i. & ii) and another in the Egyptian National Library in Cairo (25 Ta'rīkh); the latter is a recent photocopy of that in the library of the great mosque of Ṣan'ā'.

Bibliography: Brockelmann, II, 184, S II, 236; Hādīdī Khalifa, ed. Flügel, ii, 613; al-Sakhāwī, *I'ān* in Franz Rosenthal, *A history of Muslim historiography*, 406-7; Kay, pp. xii-xiv. (C. L. GEDDES)

AL-DJANĀHIYYA (or al-Tayyāriyya), the special partisans of 'Abd Allāh b. Mu'āwiya [q.v.], great-grandson of Dja'far al-Tayyār Dhū 'l-Djanāhayn. Though Dja'far and his son and grandson were highly respected by Shī'is, no political or religious party seems to have been attached to the family until 'Abd Allāh took the leadership of the general Shī'ī revolt against the Umayyads in 127/744. The wider party of 'Abd Allāh included for a time most politically active Shī'is (including some 'Abbāsids), not to mention certain displaced Khāridjites; but the term *Djanāhiyya* may be applied more particularly to those for whom 'Abd Allāh had exclusive rights to the imāmate. These claimed that Abū Ḥashīm b. Muḥammad b. al-Hanafīyya had left the imāmate not to the 'Abbāsids but to 'Abd Allāh b. Mu'āwiya, then still a lad, in care of a certain Ṣāliḥ b. Mudrik. They are said to have believed that the *imām* knew the unseen, and that whoever knew the *imām* was exempt from other (presumably ritual) obligations. (It is doubtful if 'Abd Allāh b. Mu'āwiya shared these opinions). Among them, Ishāk (or 'Abd Allāh) b. Zayd b. al-Hārith and his partisans are said to have believed in reincarnation and in the presence of the light of God in the *imām*. On the death of 'Abd Allāh b. Mu'āwiya, some claimed he was withdrawn into the mountains of Iṣfahān, whence he would return to put an 'Alid in power; others evidently accepted Ishāk b. al-Hārith as *imām*.

Bibliography: see 'ABD ALLĀH B. MU'ĀWIYA (to which add in particular Tabarī, ii, 1976 ff.); see also Mas'ūdī, *Murūdj*, vi, 41, 42, 67-8; Naw-

bakhtī, *Firaḥ*, 29, 30, 31, 32, 35; Ash'arī, *Maḳālat*, 6, 22 (the group was strengthened by the Kaysānī Ḥarbiyya), 85; Baghdādī, *Faraḥ*, ed. M. Zāhid Kawtharī, 142-3, 150, 152, 163, 193, 216 (ed. M. Badr, 235 ff.); Ibn Ḥazm, Cairo ed. iv, 137, 143; Shahrastānī, *Milāl*, ed. Cureton, i, 113 (ed. on margin of Ibn Ḥazm), i, 156 (branch of the Hāshimīyya), trans. Haarbrücher, ii, 408; Ibn Nubāta al-Miṣrī, *Sarḥ al-'uyūn* (commentary of the *Risāla* of Ibn Zaydūn), Cairo ed., 241-4; Djāhīz, *Ḥayawān*, iii, 488 and note (the Ḥamāsa of Buḥtūrī contains many of his verses), vii, 160; *Aghānī*, xi, 72 ff.; Tha'alībī, *Thimār al-kulūb*, 261; I. Friedlaender, *The heterodoxies of the Shī'ites*, in *JAOS*, xxviii, 45, 71, and xxix, 44-5; Moscati, *Il testamento di Abū Ḥashīm*, in *RSO*, xxvii, 32-3, 46.

(M. G. S. HODGSON and M. CANARD)

AL-DJANĀWANĪ (also AL-DJENĀWUNĪ), ABŪ 'UBAYDA 'ABD AL-ḤAMĪD, governor of the Djabal Nafūsa for the Ibāḍite *imams* of Tāhart. He was a native of the village of Idjīnāwun (also Djēnāwen, in Berber Ignaun) situated below the town of Djādū in the present district of Fassāto. He already enjoyed great prestige there about 196/811 during the stay of the *imām* 'Abd al-Wahhāb b. 'Abd al-Rahmān b. Rustam in the Djabal Nafūsa. On the death of Abu 'l-Ḥasan Ayyūb he was elected governor of the Djabal Nafūsa by the people of the country and afterwards received the investiture from 'Abd al-Wahhāb, probably a little before the death of the latter which occurred in 208/823. His governorship, the duration of which corresponded very nearly with the reign of the *imām* Aflah b. 'Abd al-Wahhāb (208/823-258/871), was troubled by the continuous war which he had to wage against the heretic Khalaf b. al-Samḥ, grandson of a previous Ibāḍite *imām* of North Africa, Abu 'l-Khattāb 'Abd al-A'lā al-Ma'āfirī. Several episodes are known of this war which came to an end only after the victory which al-Djanāwanī achieved over Khalaf's army in 221/835. As a result of this victory the Djabal Nafūsa, whose population were fanatical partisans of the Rustamids, continued to be a province of the state of Tāhart until the latter's downfall.

Al-Djanāwanī was pious and learned. Besides Berber he also knew Arabic and the language of Kanem (*luḡha kānamiyya*), a very strange fact. He is counted among the twelve *mustadīb al-du'ā'* ('those whose prayers are answered') who inhabited the Djabal Nafūsa towards the end of the 2nd/8th century and the beginning of the 3rd/9th. He resided at Idjīnāwun which at this period became for a time the religious and political centre of the whole Djabal Nafūsa. The Ibāḍite tradition recorded by al-Shammākhi speaks of seventy Ibāḍī scholars who flocked there at that time from all the province governed by al-Djanāwanī.

Bibliography: *Chronique d'Abou Zakaria*, trans. with comm. by E. Masqueray, Paris-Algiers 1878, 144-74; Abu 'l-'Abbās Aḥmad b. Sa'īd al-Shammākhi, *Kitāb al-Siyar*, Cairo 1301/1883, 179-89; A. de C. Motylinski, *Le Djebel Nefousa*, Paris 1899, 88, n. 2; R. Basset, *Les sanctuaires du Djebel Nefousa*, in *JA* 1899, July-August, 95-6; T. Lewicki, *Études ibāḍites nord-africaines*, i, Warsaw 1955, 92-3, 131, and *passim*. (T. LEWICKI)

DJANĀZA (or DJINĀZA, Ar.) a corpse, bier, or corpse and bier, and then, funeral. It was *summa* [q.v.] to whisper the *shahāda* [q.v.] in the ear of a dying man whose face was turned towards Mecca. The dead body was washed by those of the same sex though

there were exceptions; Abū Bakr [q.v.] gave orders that he should be washed by his widow. It was a mark of piety for one at the point of death to wash himself in readiness. The body was not stripped entirely and was washed several times, always an uneven number, and for the last *siḍr* leaves or camphor was steeped in the water. If disease made it unwholesome to touch the body, it was enough to pour quantities of water over it. Washing began with the right side and the parts washed in the ritual ablution. Martyrs who fell in battle were not washed and were buried in their blood-stained clothes without prayers. Grave-clothes might be the every day garments, usually three, though sheets were used; white was the normal use though colours were allowed but not red. The eyes were closed, the jaw tied up and the graveclothes tied tightly but were loosened in the tomb. If the clothes were short they had to cover the head while the feet might be covered with reeds. The body was carried to the grave on an open bier with a cloth thrown over it, and there was an extra covering for a woman. Burial might be in the house but was more usual in a cemetery. The funeral moved quickly for, "If I am good, hurry me to God; and if I am bad, get rid of me quickly". It was better to walk in the procession than to ride and it was a work of merit to help carry the bier, if only for a few steps. A halt might be made at a mosque for prayers which differed from the *ṣalāt* [q.v.] because the mourners stood throughout. Prayers were said by the grave. A near relative officiated though the governor or a famous scholar might be asked to lead or might insist on doing so. The *imām* [q.v.] stood by the head of a man or by the trunk of a woman. Prayers were said over an infant if it had cried once but not over a suicide. Those sitting in the street should stand as a funeral passes. Women were not allowed to be present; it was to avoid the lamentation customary in the *Djāhiliyya* [q.v.] because lamentations added to the pains of the dead. The earth must not press on the body which must sit up to answer Munkar and Nakīr (see 'ADHĀB AL-KĀBR) so the grave was a pit with a narrower trench at the bottom or a niche hollowed out at the side; the trench was roofed with flagstones and the niche shut off by a wall of sun-dried bricks. Grave-diggers specialized in one or other of these forms and Muḥammad's grave depended on whether a "trencher" or a "niche" came first. If this tale is true, these forms of burial existed before Islam but the details are so precise that the whole is suspect. The nearest relatives descended into the grave to put the body in position with the face towards Mecca and to loosen the grave-clothes. One man one grave is the rule; after the battle of Uḥud two bodies were put in one grave but one was taken away later; if a man and a woman had to be laid in one grave, there had to be a partition between them. Burial might be on the day of death or the following day but a hurried burial at night was not approved. Some held that the earth over a grave should be level though others allowed a small mound. Covering it with plaster and inscriptions was forbidden but headstones with name, date and sentences from the Qur'an soon became common. Water was often sprinkled on the grave; rain watered that of a saint and in later times, if there was a horizontal stone, it had a hole in it to let water through. Coffins were not used at first but by the 6th century they were common. There might be a meal with gifts of food to the poor. Customs changed; women followed funerals, professional

mourners were employed and masonry tombs became common.

Bibliography: Chapter *djanā'iz* in the collections of traditions; Ibn Sa'd, *Ṭabaḳāt*, 2/ii, 60 ff. (burial of Muḥammad); Ibn Abi 'l-Hāḍijī, *Madḫhal* (1929), 2, 220 ff., 281 ff., 3, 234-80 (middle ages); M. Galal, in *REI*, ii (1937), 131-300 (modern Egypt); Lane, *Modern Egyptians*, ch. 28; Hughes, *Dictionary of Islam*, s.v. *Burial*; I. Gruetter, in *Isl.*, xxxi (1953), 147-73, xxxii (1955), 79-04, 168-94; A. S. Tritton, in *BSOS* ix, 653-61.

(A. S. TRITTON)

DJĀNBĀZ. The Persian *djānbāz* 'playing with one's life; dare-devil' developed three meanings which, mainly through Ottoman Turkish, spread into a number of languages: 1. 'acrobat', especially 'rope-dancer', which is known in the east as far as Eastern Turki (*čāmbāshēi*), in the west in the Caucasus, Turkey, and Egypt (*ganbādhīya* 'rope-dancers', *gunbāz* 'gymnastics'), 2. 'soldier' [see article *DJĀNBĀZĀN*], 3. 'horse-dealer'; this latter word spread through Turkey (recorded in the 16th century: Gliša Elezović, *Iz Carigradskih Turških Arhiva Mühimme Defteri*, Belgrade 1951, 115, no. 659) north as far as Rumania and south to Syria and Lebanon, often with pejorative development of the meaning: 'one who drives a hard bargain' (Bulgaria), 'merchant who demands exorbitant prices' (Syria), 'trickster' (Rum. *geambas*). —Acrobats, known since antiquity, were always popular in the Near East, and, in particular, in the festivities given by the Ottoman sultans to the people of the capital they were never missing. 'A troupe of excellent Tumblers and Mountebanks (where of Turkey abounds about all the Regions of the Earth) . . .' begins the description of such a festivity (Michel Baudier, transl. by Edward Grimestone, *The History of the Serrail and of the Court of the Grand Seigneur*, London 1635, 88 f.). The earliest reference to *djānbāz* in Ottoman times seems to be found in the description of a circumcision feast for the royal princes in Edirne in 1457 (here Laonikos Chalkokondyles translates the Turkish term, spelled τῶμπεζῶν instead of τζῶμπεζῶν, as 'rope-dancer', cf. Moravcsik, *Byzantinoturcica*, vol. 2, 252). From the 16th century we have many descriptions, often accompanied by illustrations, both in Turkish sources and narratives of European travellers, of the performances of various kinds of acrobats at public festivities; particularly famous was the circumcision feast which Murād III gave for his son Mehmed (III) in 990/1582. Ewliyā Čelebi's travel book offers interesting details about the *djānbāz* in the 17th century. In his account of the parade of the Istanbul guilds he mentions the guild of the acrobats (i, 625 f.), listing several names. He also mentions that the most outstanding rope-dancer, Mehmed Čelebi of Üsküdar, was holding an imperial letter patent (*khalt-i šerif*) by which he was appointed warden (*ser-česhme*) of all acrobats (here the term is *pehlivān*) of the empire, of whom a total of 200 masters were listed in his register (*defter*). Mehmed Čelebi is again mentioned among the participants of a memorable show at Istanız (now Zir, *vilāyet* of Ankara) where—he are told by Ewliyā Čelebi (ii, 439-42, ed. Ozön, iii, 10-13)—all rope-dancers (here the narrower term *resenbāz* is used) assembled once every 40 years for a contest which resulted in the promotion of the apprentices to master's status. The sources for the 16th and 17th centuries can be found in Metin And, *Kırk gün, kırk gece, Eski donanma ve şenliklerde seyirlik oyunları*, Istanbul

1959. For the *djānbāz* in Istanbul's more recent past see Refik Ahmed, *Istanbul nasul öğreniyordu?* Istanbul 1927, 83-86, and Musahipzade Celâl, *Eski İstanbul yaşayışı*, Istanbul 1946, 68 f.

(A. TIETZE)

DJĀNBĀZĀN (Persian plural of *djānbāz*, see previous article)—the name of a military corps in the Ottoman Empire. It is not known when exactly the corps was founded, although it may have been in the reign of Orkhān Ghāzī [q.v.]. The *djānbāzān* served only in time of war, like the *ʿazab* [q.v.], *gharibān* and *čerekhōr* ("territorial" miners and sappers). Grzegorzewski (*Z sidzylłow Rumelijskich epoki wyprawy wiedeńskiej*, Lwów 1912, 53 ff.) believes, however, that they were organized in 844/1440 by Murād II [q.v.] to meet the first Balkan expedition of John Hunyady and that they took part in the battle of Varna. The *djānbāzān* served in the vanguard and were charged with dangerous tasks. This fact led Hammer (*Staatsverfassung*, index) to class them with the irregulars known as *serden-gełti* (lit. "mad or wild adventurers"), *gömillü* ("volunteers") and *deli* ("madmen"), [q.v.]. Grzegorzewski followed by Babar (*Zur wirtschaftlichen Grundlage des Feldzuges der Türken gegen Wien im Jahre 1683*, Vienna/Leipzig 1916, 29 ff.) held, however, that they formed the personal body-guard of *Beglerbegis* [q.v.] and *sandjaq begis*, like the *djāndārān*, while D'Ohsson (*Tableau général*, vii, 309) thought that, like the *gharibān*, the *djānbāzān* served as coastal militia in Anatolia.

The *djānbāzān* later joined the *yürüks* ("nomads", [q.v.]) and Tatars as well as the *yaya* ("infantry"), and *müsellems* ("sappers") in forming support forces for the Janissaries (cf. Djelāl-zāde Nishāndjī, *Tabakāt al-mamālik fi darādīāt al-masālik*, Fātili Library MS 4467, f. 8; I. Haıklı Uzunçarşılı, *Osmanlı devleti teşkilâtında kapı kulu ocakları*, Ankara 1943, 2).

A *kānūnnāme* dating back to the middle of the 10th/16th century is in existence concerning the *djānbāzān* of Rumeli. It states that 10 *djānbāzān* formed an *odjaq*, that only one served at a time, the remaining nine paying 50 *aķēes* each as *ʿawārid-i dīwāniyye* [see 'AWĀRID]. The *kānūn-nāme* describes the *djānbāzān* as nomads, paying taxes (*bād-i hawā rusūmu*) to their own officers (*Su-baṣṣī*). The relatives and dependants of the *djānbāzān* were assimilated to the corps, which could also be joined by outsiders, related by marriage, and by converts. The *djānbāzān* of Rumeli were considered part of the *yürük zeʿāmet* of Vize; they were subject to the same penal, taxation and other rules, and seem, therefore, to have come largely from the same stock. They were subject, however, to a more complicated system of *ʿawārid* services (*Kānūnnāme-i Djānbāzān*, Baṣvekālet Arşivi, Tapu Defterleri, no. 226). The *Kānūnnāme-yi Āl-i ʿOṭhmān* (v. *TOEM*) states that *djānbāzān* on active service should be considered as soldiers and that the "estate duty" (*resm-i kismet*) for any killed in war should be paid to the *ḳādī ʿasker*, if it exceeds 100 *aķēes*, and in other cases to the *ḳādīs of wilāyets*. Later, however, all *djānbāzān* were considered soldiers and all duties became payable to the *ḳādī ʿasker* of Rumeli.

In 950/1543 the corps (*tāʿife*) of *djānbāzān* amounted to 39 and in 964/1557 to 41 *odjaqs*. ʿAyn-i ʿAlī (*Kāwānīn-i Āl-i ʿOṭhmān*, 45) gives their strength together with that of *ʿazabs* as 1280, of whom one tenth served at any one time. The corps was abolished towards the end of the 16th century (according to D'Ohsson under Selim II) together with those of the *yaya* and *müsellems*.

The *djānbāzān* were cavalry troops and they also bred horses for the army. After their dissolution their name lived on in the form "*at djānbāzī*" meaning "horse broker". (M. TAYYIB GÖKBİLGİN)

DJĀNBULĀT, a family of *amīrs*, Durūz in religion and Kurdish in origin ("soul of steel" in this language), established in the Lebanon, where they formed the Djānbulātī party, active until the present day (common modern spellings: Djoumblatt, Jomblatt, etc.). The Djānbulāt, related to the Ayyūbids according to Lebanese tradition, appeared in the region of Killis during the latter half of the 10th/16th century (the Mamlūk Djānbulāt al-Nāṣiri, governor first of Aleppo and then of Damascus in 902/41497-9, sultan of Egypt for six months under the name of al-Malik al-Aṣḥraf Abu 'l-Naṣr, d. 906/71501, seems to have no connexion with this family).

Djānbulāt b. Kāsim al-Kurdī (d. 980/1572), surnamed Ibn ʿArabī, perhaps by *taḳiyya*, suppressed brigandry in the sandjaq of Killis, where he had been placed in charge by the Ottomans, and participated in the conquest of Cyprus. His son Ḥusayn (d. 1013/1604) evicted the wālī Naṣūḥ Paṣḥa from Aleppo, whom he had assisted against the rebels of Damascus, and was executed at Van for having refused to join in an expedition against Irān. ʿAlī, his son (Djānbulātoghlu to the Ottoman historians), rebelled in Aleppo and extended his rule in Syria; he aligned himself with the amīr of Mount Lebanon, Fakhr al-Dīn Maʿn, against Yūsuf al-Ṣayfa, also a Kurd, the governor of Tripoli, defeated the latter at Hamā, but then was reconciled to him; he established an independent amīrate from Hamā to Adana, failed to remit taxes to the Sultan, had the *ḳhuba* recited in his own name, and raised an army of more than 30,000 men. He was conquered at Orudj in 1016/1607, as was his ally Fakhr al-Dīn; thanks to his uncle Ḥaydar, he received the pardon of the Sultan at Istanbul. Placed in command of Temesvar, he joined battle with the Janissaries, fled to Belgrade, and was decapitated in 1020/1611. The Djānbulāt, however, kept their command over Killis and thereafter remained faithful to the Sultan; a nephew of ʿAlī, Muṣṭafā, became bey of Rumeli. They seem to have left some remnants in the Lebanon, where one of these was imprisoned at Shakīf in 1019/1610, and where they struggled against Yūnis Maʿn during Fakhr al-Dīn's absence in Italy; the latter, however, after his return and before his new revolt, made a fresh appeal to the Djānbulāt of Killis.

Djānbulāt b. Saʿīd (d. 1050/1640), probably grandson of ʿAlī, finally emigrated to the Lebanon in 1040/1630 with his sons Saʿīd and Rabāḥ, settled in the Shūf, and, from 1041/1631, joined the campaigns of the amīr. His son Rabāḥ succeeded him, and ʿAlī, his grandson (d. 1124/1712), outlived his brothers Fāris and Ṣharaf al-Dīn, who were assassinated; he entered the service of the powerful Druze chieftain Ḳablān al-Ḳādī al-Tanūḳhī, married his daughter, and inherited his fortune and his influence, which he increased by his generosity towards the common people. He helped the amīr Ḥaydar Shihāb to carry the battle of ʿAyn Dāra, 1123/1711, against the Yamani "party". Before his death he wished to divide his fortune between his son-in-law ʿAlī and the amīr, but the Druzes bought back the latter's portion for ʿAlī's benefit. This son-in-law ʿAlī built the castle of Mukhtāra, finally established the local authority of his family, developed with the Djānbulātī "party" an opposition movement to the amīral power, and intervened in the dissensions

of the *Shihāb* whom he looked upon as upstarts. In 1173-4/1760 he assured the succession of the amir *Manšūr* against his co-regent *Aḥmad*, then, deceived by him, brought the amir *Yūsuf* to power, joined with him in an unhappy struggle against *Ḍāhir al-ʿUmar*, and later turned against him, won over by the intrigues of *Ḍjazār*. He died as an octogenarian in 1192/1778.

Bašīr Ḍjānbulāt, grandson of *ʿAlī* (?), built the mosque of *Muḫtāra* on the model of that of Acre, and undertook important irrigation works; he helped the accession to power in 1202/1788 of the amir *Bašīr II Shihāb*, and long supported him, but he set up his lieutenant *ʿAbbās* against him during the amir's absence in Egypt; the latter on his return defeated him at *Muḫtāra* and had him strangled in 1240/1825. After the downfall of the *Shihāb* dynasty in 1841 the Ottomans preferred the *Arslān* to the too rich and powerful *Ḍjānbulāt* for the *Kāʿima*ḫāmate of the *Shūf*. *Saʿīd Ḍjānbulāt*, set aside in this way, took an active part in the bloody events of 1860; condemned to death, he died in prison in 1861. His son *Nasīb* continued after him the struggle for authority against the *Arslān*, whom he eliminated, at the end of the 19th century, from the *Kāʿima*ḫāmate of the *Shūf*.

The *Ḍjānbulātī* "party" (with a scarlet flag edged with green, bearing a hand and a dark green scimitar) was formed, not in the 17th century as is often supposed, but during the first half of the 18th, when the amir *Ḥaydar* supported against *ʿAlī Ḍjānbulāt* *ʿAbd al-Salām Yazbak* *ʿAmād*, who formed the *Yazbakī* "party". These parties do not continue, as is sometimes claimed, the classical *Yamanī* (totally eliminated from the mountains after *ʿAyn Dāra*) and *Kaysī* (with whom the *Ḍjānbulātī* were always friendly) clans, but substitute for this traditional division an analogous one, some effects of which persist in the contemporary political life of the Lebanon.

Bibliography: G. Mariti, *Geschichte Fakkardins, Gross-Emirs der Druzen, und der übrigen Gross-Emiren bis 1773*, Gotha 1790; C. F. Volney, *Voyage en Egypte et en Syrie pendant les années 1783, 1784 et 1785*, 6th ed. Paris 1823, ii; H. Huys, *Relations d'un séjour de plusieurs années dans le Liban*, Paris 1850, i, 279; ii, 48, 78-80, 112, 126 etc.; *Tannūs al-Shidyāk, Akhbār al-aʿyān fi Ḍjabal Lubnān*, Beirut 1859; M. von Oppenheim, *Vom Mittelmeer zum persischen Golf*, Berlin 1899, i, 30, 115, 150, 163, etc.; *Ḥaydar Aḥmad al-Shihābī, Taʿriḫh*, Cairo 1900-1; Jouplain, *La question du Liban*, Paris 1908; Michael of Damascus, *Taʿriḫh ḥawādiḥ al-Shām wa Lubnān*, ed. Maʿlūf, Beirut 1912; H. Lammens, *La Syrie, précis historique*, Beirut 1921; P. K. Hitti, *The origins of the Druze people and religion*, New York 1928, 22; N. Bouron, *Les Druses, histoire du Liban et de la montagne haouranaise*, Paris 1930; A. N. Poliak, *Feudalism in Egypt, Syria, Palestine and the Lebanon, 1250-1900*, London 1939, 44, 57, etc.; *IA*, s.v. *Canbulat* (M. C. Šihābeddin Tekindağ); Adel Ismaīl, *Histoire du Liban du XVII^e siècle à nos jours*, I, *Le Liban au temps de Fakhreddine II (1596-1633)*, Paris 1955; M. Chebli, *Une histoire du Liban à l'époque des émirs (1635-1841)*, Beirut 1955. (P. RONDOT)

DJĀNDĀR or *Ḍjandār*, the name given to certain guards regiments serving the great *Saldjūks* and subsequent dynasties. Attached to the royal household, they provided the sovereign's bodyguard, and carried out his orders of execution. Their commander,

the *amir Ḍjandār*, was a high-ranking officer; some of them are reported as becoming *atābaks* [q.v.]. Under the *Saldjūks* of Rūm, they formed an élite cavalry guard, and wore their swords on a gold-embroidered baldric. At the accession of *ʿAlāʾ al-Dīn Kayḫōād I* in 616/1219 he is said to have had a bodyguard of 120 *Ḍjandārs* (Ibn Bibī, *El-Evāmīrū ʿl-ʿalāʾiyye*, facsimile ed. A. S. Erzi, Ankara 1956, 216). Under the *Kh̲w̲ārizm-Shāhs* the *Ḍjandārs*, as guards and executioners, held positions of great influence (Barthold, *Turkestan*, 378). Under the *Ayyūbids* the *amir Ḍjandār* was one of the highest ranking officers in the state; he remained so under the early *Mamlūks* [q.v.], the post being held by an amir of a thousand. Later the office declined in importance, and from the middle of the 9th/15th century to the end of the *Mamlūk Sultanate* the *Ḍjandārs* were common soldiers. From *Mamlūk Egypt* the term passed to North Africa, where it was used of the bodyguards of the *Marinids*.

Bibliography: İ. H. Uzunçarşılı, *Osmanlı devleti teşkilâtına medhal*, Istanbul 1941, 37, 88-9, 382; D. Ayalon, *Studies on the structure of the Mamluk army-III*, in *BSOAS*, xvi/1, 1954, 63-4; *CIA, Egypte*, 77, 78, 291, 370, *Syrie* lix; W. Popper, *Egypt and Syria under the Circassian Sultans*, Berkeley-Los Angeles 1955, 94; H. Quatremère, *Histoire des Sultans mamlouks*, ia 14; *IA* ('Cândâr' by M. Mansuroğlu). (Ed.)

DJANDARLĪ, name of an Ottoman family of *ʿulemāʾ*-statesmen, prominent from ca. 750-905/1350-1500, five of whom held the office of Grand Vizier. The name, variously spelt in the early sources, in later works usually *Çandarlı*, appears in the oldest inscriptions as *Ḍjandarī*, which has been explained as a *nisba* from Pers. *Ḍjandār*, 'bodyguard' (so Fr. Taeschner and P. Witte, in *Isl.* xviii, 83) or from a locality *Ḍjender* or *Çender* near *Sivrihisar* (so I. H. Uzunçarşılı, in *Belleten*, xxiii, 457 f.).

(1) *Khayr al-Dīn Khālil b. ʿAlī* (popularly *ʿKara Khālil*) is said to have been *ḫādī* successively of *Biledjīk*, *Iznik* and *Bursa*. *Murād I*, shortly after his accession, appointed him to the newly-created office of *ḫādīʿasker* [q.v.], and later (certainly by 783/1381, perhaps earlier, see *Belleten*, xxiii, 465-8) made him vizier; as the first Ottoman vizier to combine with the supervision of the administration the command of the army he is reckoned the first 'Grand Vizier'. He played a prominent part in the conquest of Western Thrace, Macedonia and Thessaly, and penetrated Albania (787/1385). Left in *Rumeli* as *Murād's* representative during the *Karaman* campaign, he died at *Serres* in 789/1387.

Khayr al-Dīn Pasha is credited by the chroniclers with the establishment of the corps of the *yaya* [q.v.] and later of the *yeni-çeri* [q.v.]. He was married to a daughter of *Tāḏī al-Dīn Kurdī*, *müderriş* of the *medrese* of *Iznik*. Three sons of his are known: *ʿAlī* (2), *Ibrāhīm* (3) and *Ilyās*; the last is said to have been *beglerbegi* and to have died under *Bāyezīd I*; he had a son, *Dāwud Çelebi*, who died in 898/1492.

(2) *ʿAlī Pasha* [q.v.] served *Murād I*, *Bāyezīd I* and *Emir Suleymān* as Grand Vizier, and died in 809/1406.

(3) *Ibrāhīm Pasha's* early career is obscure (he too seems to have been a partisan of *Emir Suleymān*). In 808/1406 he was *ḫādī* of *Bursa* (*Belleten*, v, 560 f.). According to one account (*Neshri*, ed. Taeschner, i, 133) he was sent by *Mūsā Çelebi*, after *Emir Suleymān's* death, to *Constantinople* to demand tribute, and seized the opportunity to desert to *Mehemmed I*,

who appointed him vizier (but 'Āshikpašahzāde [ed. Giese, 196] says he had been *kādi'asker* to Mehmed, who made him vizier on occupying Bursa). A document of 818/1415 shows that he was in that year *kādi'asker* (TTEM xvi, 379 and n. 11), and another of 823/1420 (*Bellesten*, v, 561) that he was by then second vizier (Bāyezid Pašha being Grand Vizier). When, shortly after Murād II's accession, Bāyezid Pašha was killed by the pretender 'Düzme' Muštafā, Ibrāhīm succeeded him as Grand Vizier and remained in office until his death, of the plague (O. Turan, *Tarihi takvimler*, 24), on 24 Dhu 'l-Ķa'da 832/25 August 1429. Ibrāhīm Pašha restored the influence of his family, weakened by their adherence to Mehmed I's rivals, and followed a cautious and prudent foreign policy.

(4) *Khalil Pašha* [g.v.], the eldest son of Ibrāhīm, was by 847/1443 Grand Vizier. He enjoyed Murād II's full confidence to the end of his reign, but the part he had played in recalling Murād to the throne in 850/1446 and the suspicion of having dealings with the Byzantine Emperor incurred the displeasure of Mehmed II, and he was executed (the first Grand Vizier so to suffer) shortly after the capture of Constantinople (857/1453).

His brother Maḥmūd Ćelebi was married to a sister of Murād II; taking part as *sandjak-bey* of Bolu in the campaign of the Izladi Pass (847/1443-4) he was captured, but later ransomed (Neshri, ed. Taeschner, i, 172). Maḥmūd had a son, Suleymān Ćelebi, who died in 860/1455.

Khalil's son Suleymān Ćelebi was by 851/1447 *kādi'asker*; he predeceased his father (Mejdī, 126).

(5) Ibrāhīm Pašha, son of *Khalil*, was born in 833/1429-30. Documents (to those cited by Uzunçarşılı, *IA* s.v. Çandarlı, 356a, add M. T. Gökbilgin, *Edirne ve Paşa Livâsı*, 333, 203, 344, 327 etc.) show that he was *kādi* of Edirne at the time of his father's disgrace and remained in that office until 869/1465, when he was appointed *kādi'asker* (thus Tashköprüzāde's story of the poverty he suffered is to be rejected); by 878/1473 he was *lala* (with the rank of vizier) to Prince Bāyezid (cf. also *Ibn Kemal*, VII. *deftter*, ed. S. Turan, 1954, 399 ff.). After his accession, Bāyezid II appointed him *kādi'asker* of Rumeli in 890 and, in Şafar 891/February 1486, vizier (Sa'd al-Din, ii, 217, and cf. Gökbilgin, *Edirne*, 74-5, 418, 121). Second vizier by 893 (Kiwāmi, ed. F. Babinger, Istanbul 1955, 321), he succeeded Hersekzāde Aḥmed Pašha as Grand Vizier in 903/1498, but died two years later while on the campaign against Lepanto.

Thereafter the family fell into relative obscurity. One son of Ibrāhīm, Ḥuseyn Pašha, died after 940/1533-4 as beglerbegi of Diyārbekir, and another, 'Isā Pašha, for a short time *nishāndi*, died in 950/1543-4 as beglerbegi of Damascus; the latter's son *Khalil* was *lala* to Prince Orkḥān, the son of Suleymān I's son Bāyezid, and died in 976/1568-9 as defterdār of Budin.

Bibliography: Fr. Taeschner and P. Wittek, *Die Vezirfamilie der Gandarlyzāde (14./15. Jhdt.) und ihre Denkmäler*, in *Isl.* xviii, 1929, 60-115 and ("Nachträge") xxii, 1935, 73-5 (full references to and discussion of the sources); İ. H. Uzunçarşılı, *IA* art. Çandarlı (mainly following the preceding but with some further details from archival sources etc.); idem, *Çandarlızāde Ali Paşa vakfiyesi*, in *Bellesten*, v, 1941, 549-76; idem, *Çandarlı (Cenderli) Kara Halil Hayreddin Paşa*, in *Bellesten*, xxiii, 1959, 457-77; *IA* art. Murad II (H. Inalcik). Further members of the family are named in

documents in M. T. Gökbilgin, *XV.-XVI. asırlarda Edirne ve Paşa Livâsı*, Istanbul 1952 (see index, s.v. Ibrāhīm Paşa b. Halil Pş.). (V. L. MÉNAGE)

DJANDJIRA [see HABSŪI].

DJANFIDĀ KHATŪN [see SUPPLEMENT].

DJANGALI, the name of a nationalist and reformist movement in Persia which came into being in 1915 in the forests (*djangal*) of Gilān under the leadership of Mirzā Kūçik Khān, Iḥsān Allāh Khān and a number of other liberals (*āzādikh'āhān*) and constitutionalists (*muḍjāhidin*). The *Djangalis* (in Persian: *djangaliyān* or *aḥrār-i djangal*), whose slogans were freedom from foreign influence and the independence of Irān under the banner of Islam, set up a revolutionary committee called *Ittiḥād-i Islām*, published a newspaper entitled *Djangal*, and engaged as military instructors a number of German, Austrian and Turkish officers. The movement, which was financed by money extorted from the landowners of Gilān, was given an added impetus by the Russian Revolution of 1917, and by 1918 had spread to other Caspian regions, notably the province of Māzandarān. In March 1918 the *Djangalis* were narrowly prevented from occupying Kāzwin. The territory held by the *Djangalis* lay across the path of the British force which had been dispatched from Hamadān to prevent German and Turkish penetration of the Caucasus and seizure of the Baku oilfields. After some fighting between the *Djangalis* and the British on the Mandjil-Rasht road, the British signed an agreement with Mirzā Kūçik Khān on 12 August 1918 whereby they recognized the latter's authority in Gilān; in return, Mirzā Kūçik Khān agreed to suspend hostilities against the British, expel his German and Turkish instructors, and release his remaining British hostages. This agreement caused a split between Mirzā Kūçik Khān, who represented the more moderate element among the *Djangalis*, and the radicals led by Iḥsān Allāh Khān, and this dissension enabled the Persian Government's Cossack troops temporarily to disperse the *Djangali* forces.

The second phase of the *Djangali* movement was marked by open Bolshevik support, which changed its whole character. On 18 May 1920 the Red fleet bombarded Enzeli, and Soviet troops occupied Rasht, the capital of Gilān; a new committee was formed, and on 5 June 1920 Mirzā Kūçik Khān, styling himself the "representative of the Persian Socialist Soviet Republic proclaimed in the city of Rasht", announced the establishment of the Soviet Republic of Gilān. The Gilān Soviet, which remained in power until the autumn of 1921, confiscated the estates of the big landowners and distributed them among the peasants, but met with no success in its attempts to organize the Persian peasants into independent local Communist groups.

By the terms of the Soviet-Iranian treaty of 26 February 1921, the Soviet Government renounced the imperialist policies of the former Czarist Government towards Persia, and on 8 September 1921 Soviet forces were withdrawn from Persia. Deprived of Soviet support, the *Djangali* movement collapsed when faced by strong Persian forces under the leadership of Riḍā Khān (later Riḍā Shāh [g.v.]), and by October 1921 the rebellion was over. Mirzā Kūçik Khān was captured and executed.

Bibliography: Gen. L. C. Dunsterville, *The adventures of Dunsterforce*, London 1920, index s.vv. Jangali and Kuchik Khan; M. Martchenko, *Kutchuk Khan*, in *RMM*, xl-xli (1920), 98-116; G. Ducrocq, *La politique du gouvernement des*

Soviets en Perse, in *RMM*, lii (1922), 84 ff.; G. Lenczowski, *Russia and the West in Iran, 1918-1948*, New York 1949, 16 ff., 54 ff.; N. S. Fatemi, *Diplomatic history of Persia 1917-1923*, New York 1952, 217 ff.; Ḥusayn Makki, *Ta'riḫ-i bist-sāla-yi Irān*, i, Tehran 1323 A.H. solar/1944, 239, 308 ff., 319 ff. (biographical information on Mirzā Kūchik Khān); E. H. Carr, *The Bolshevik revolution 1917-1923*, iii, London 1953, index s.v. Kuchik Khan; D. Geyer, *Die Sowjetunion und Iran*, Tübingen 1955. (R. M. SAVORY)

DJĀNIDS, name of the dynasty which ruled Bukhārā [q.v.] from 1007/1599 to 1199/1785. It was descended from Djān(i) b. Yār Muḥammad, a prince of the house of the Khāns of Astrakhān (Tatar *Ashdarhān* and *Asharkhān*) who had fled from his homeland before the advancing Russians to Bukhārā around 963/1556. It was from this homeland of his that the dynasty was also called Asharkhānids (for genealogy cf. ČINGIZIDS).

Djān married Zahrā Khānim, a sister of the Shaybānid ruler 'Abd Allāh II b. Iskandar [q.v.]. On the latter's death in 1006/1598 the empire that he had founded rapidly crumbled, and it was then that the son of this marriage, Bākī Muḥammad, was able to establish himself in the territory at the core of the state around Bukhārā in 1007/1599 (for more detailed information see BUKHĀRĀ); he died in 1014/1605-6. The state was strengthened by Imām Kūll Khān (1027-53/1611-43?), who secured internal order by the cruelest of methods and, thanks to his religious leanings, enjoyed the favour of the dervishes. He finally retired to undertake the *hadjdi* (1060/1650).

The most significant ruler of the dynasty was 'Abd al-'Azīz (1055-91/1645-80), who was also outstanding as a Muftī. After his death the authority of the dynasty sank rapidly. The local princes (Biy) became almost independent, and the Farghānā valley was separated off as a Khōkand [q.v.] Khānate on its own. Abu 'l-Fayḍ (1123-60/1711-47) became a plaything in the hands of the amīral family of Mangit [q.v.], whose members often held the position of an *Atalk*. From 1167/1753-4 it was the Mangits who exercised the actual power within the state. The last Djānid Abu 'l-Ghāzī (1171-99/1757-85) was only nominally Khān, rather like the Čingizids in the case of Timūr. Yet the first completely independent Mangit ruler (since 1199/1785) continued to be related in marriage to the Djānids.

Under the Djānids Bukhārā was one of the centres of Sunnī orthodoxy; its leading rôle in defensive struggles against Shī'ī Persia was politically significant also. Furthermore, the state constantly had to do battle with penetrations of the Kazakhs and of the Khāns of Khiwa (e.g., in 1099/1688), and also withstood attempts on the part of the Mughal ruler Shāhjahān [q.v.] in the first half of the 11th/17th century to regain the homeland of his ancestors. Through the rivalries of the Biys and the growing pressure of taxation, however, the agriculture of the state deteriorated more and more, and commerce took other paths. Literary expression was in Persian rather than in Özbek, and it consisted essentially of works of a traditional stamp; yet these works, as also the historical writings of this period (in spite of much Russian pioneer work) have not yet been fully investigated. The architecture is greatly inferior to that of the Timūrids.

Bibliography: Storey, *i/2*, 2, 375-86, 1301 (since then also published: Amin Bukhārī [Storey no. 508, 378 ff.], *'Ubaydallāh-nāma*, trans. and annotated A. A. Semenov, Tāshkent 1957; and

Muḥammad Yūsuf al-Munshī, *Tadhkira-yi Muḥim Khān* [cf. Storey no. 509, 379 ff.]. Cf. further Abu 'l-Ghāzī Khān, i, 120 ff. For general treatises, see H. H. Howorth, *History of the Mongols*, ii/2, London 1880; R. Grousset, *L'empire des Steppes*, Paris 1939; P. P. Ivanov, *Očerki po istorii Sredney Azii* (Outlines of the History of Central Asia, 16th to the middle of the 19th century), Moscow 1958, 67-114; E. Sarkisyanz, *Geschichte der oriental. Völker Russlands bis 1917*, Munich 1960, 186-90; B. Spuler, in *Handbuch der Orientalistik*, v/5, Leiden 1961; see also BUKHĀRĀ. For dynastic genealogies see Zambaur, 273 (data in some instances open to question). (B. SPULER)

DJĀNĪK (CANIK), an area along the Black Sea between Bafra and Fatsa, including the mouths of the rivers Kızıl and Yeşil İrmak, as well as the mountainous regions to the east. It is called after the Tsan (Georg. *čan*, compare Macdonald Kinneir, *Journey*, 282)—a tribe of the Laz—and it has a mild climate and fertile soil; consequently, it is relatively densely populated (between 50 and 100 people per sq. km.). Until recent times, the name was applied to the *sandjak* of Samsun [q.v.], and is applied even today to the beautiful mountain forests of Djānik Dağları along the Black Sea coast from Samsun to Ordu.

Djānik once belonged to the Turkish principality of the Djāndār-oghlu of Kaşamūni, and together with this, it was incorporated into the Ottoman Empire by Sulṭān Bāyazid I. After Bāyazid's defeat at Ankara in 1402, Djānik was re-established by Tīmūr, but it was later conquered by Meḥemmed I, becoming a *livā* of the *eyālet* of Siwas with Samsun (which—next to Trabzon—is the most important port on the Black Sea) for capital. In more recent times, it was a *sandjak* of the *wilāyet* of Trabzon, with the *kaḍās* Şamşūn, Fatsa, Ūniye, Terme, Çarşamba, and Bafra. Under the Turkish Republic, the greater part of Canik forms the *wilāyet* of Samsun.

Bibliography: D. M. Girard, *Un coin de l'Asie Mineure, le Djānik...*, in *Muséon*, N.S. viii, (1907), 100-71. Kātib Čelebi, *Djihān-nūmā*, Istanbul 1145, 623 f.; V. Cuiet, *La Turquie d'Asie*, i, Paris 1890, 86 ff.; Ch. Samy-Bey Frascheri, *Kāmūs al-'alām* (*Dictionnaire universelle d'Histoire et de Géographie*), iii, 1308/1891, 1762 f.; *Trabzon wilāyeti sāl-nāmesi*; E. Banse, *Die Türkei*, 87-9; v. Hammer, *GOR*, i, index in X, s.v.; Münedidjimbashī, *Şahā'if*, iii, 36; *IA*, iii, 25 (Besim Darkot).

(FR. TAESCHNER)

DJĀNĪKLI HĀDJDI 'ALĪ PASHA, Ottoman soldier and founder of a Derebey [q.v.] family. He was born in Istanbul in 1133/1720-21, the son of Aḥmed Agha, a kapdji-bashī at the Imperial palace. As a youth he accompanied his elder brother Suleymān Paşa to Djānik, where he eventually succeeded him as ruler with the title, customary among the autonomous derebeys, of *muḥaşşil* [q.v.]. During the Russo-Turkish war of 1182/1768-1188/1774 he held a number of military commands. Serving first in Georgia, he was appointed in Djumādā II 1183/September-October 1769 to the staff of the Ser'asker of Moldavia, where he distinguished himself in the fighting against the Russians and took part in the battle of Khotin, narrowly escaping capture. As a reward he was given the rank of vizier. In 1188/1774 he led an expedition to the Crimea and in 1190/1776 was appointed Ser'asker of Kars. In the meantime he had been able to consolidate his authority in

DĠānik, overcoming or winning over such opposition as existed, and to extend his dominions eastwards. In 1185/1771 he was recognized as *Wālī* of Trebizond, where his brother Süleymān Pasha had preceded him. The province was assigned to him as a *mālikāne* [q.v.]. Within the next few years his holdings were extended to include Sivas and Erzurum.

On 3 Dhu 'l-Ĥidġia 1191/2 January 1778 he was again appointed Ser'asker of the Crimea and given the command of an expeditionary force which, with naval support, was to threaten the peninsula. This plan came to nothing. 'Alī Pasha now had to deal with his Anatolian rival the Čapanoghlu (see DEREBEY), who, at the instigation of his enemies in Istanbul, launched an attack against him. Deprived of his offices and of his vizierial rank, he fled in 1193/1779 to the Crimea, where he sought refuge with the Khan, Shāhin Giray. In Sha'bān 1195/August-September 1781, thanks to the mediation of the Khan, he was pardoned and reinstated, recovering the rank of vizier and the control of his dominions. In 1190/1776 he presented a memorandum to the government on the reasons for the Turkish defeat in the Russian war and, more generally, on the reforms that were needed in the Empire. The work of a man of action, it deals with practical problems in simple, direct, and sometimes forceful language, and is a remarkable document of its time. An edition is in preparation. 'Alī Pasha died in Sha'bān 1199/June-July 1785.

Bibliography: Dġewdet, *Ta'rikh*², iii, 144-6; *Sidġill-i 'Othmāni*, iii, 548-9; İsmail Hakkı Uzunçarşılı, *Osmanlı tarihi*, iv/1, Ankara 1956, 447-51, 509-11, iv/II, 1959, 32-3. 'Alī Pasha's memorandum is mentioned by Dġewdet (*loc. cit.*) and is preserved in Upsala (a rather free paraphrase of parts of it will be found in M. Norberg, *Turkiska Rikets Annaler*, v, Hernösand 1822, 1425-43).

(B. LEWIS)

DĠANNA, "Garden", is the term which, used autonomastically, usually describes, in the Qur'ān and in Muslim literature, the regions of the Beyond prepared for the elect, the "Companions of the right". E.g.: "These will be the Dwellers in the Garden where they will remain immortal as a reward for their deeds on earth" (Qur'ān, XLVI, 14). Other Qur'ānic terms will be considered later either as synonyms or as particular aspects of the "Garden": 'Adn and *Djannat* 'Adn. (Eden, e.g., LXI, 12), *Firdaws* ("Paradise", sg. *farādis*, cf. *παράδεισος* XXIII, 11), the Dwelling of Salvation or of Peace (*dār al-Salām*, VI, 127; X, 25), of Sojourn (*al-Mukāma*), XXXV, 35), of the true Life (*al-Hayawān*, XXIX, 64), Garden of Retreat or of Refuge (*djannat al-Ma'wā*, LIII, 15), of Eternity or Immortality (*al-Khuld*, XXV, 15), Gardens of Delight (*djannat al-Na'im*, X, 9), etc. Following current usage, we will translate *Djanna* as "Paradise", and cite *Firdaws* in its transliterated form.

(A) EVIDENCE FROM THE QUR'ĀN

The description of Paradise, the presentation of the relationship between its delights and the "good deeds" (*ṣālihāt*) performed on earth by the believer, together with the description of Hell (*nār*, *djahannam*) and the torments awaiting the damned, form one of the major themes of Qur'ānic preaching. These passages constitute a form of *tarika khitābiyya* ("way of eloquence") with frequent and urgent evocations of the blessed life. The schools were to differ on the interpretation of these verses.

It would take too long to classify and enumerate here the descriptive details of the Qur'ān. The essentials may be found in Şubhī al-Şālih, *Les Délices et les Tourments de l'au-Delà dans le Coran*, doctoral thesis (Sorbonne 1954), typescript, 18 ff. The following summary is derived from it:—Location: "the garden of Retreat" is in heaven, near the "Lotree of the Boundary (*al-Muntahā*)" (LI, 22, LIII, 14-5). Two texts which suggest a prosopopœia (*taşwīr*) foretell that Paradise "shall be brought near" to the righteous (LXXXI, 13), "close unto them" (L, 31). There is mention of the gates of Paradise, of their guards and of the greetings with which they met the elect (XXXIX, 73). The size of Paradise is equal to that of earth and heaven together (e.g., III, 133, LVII, 21). There will be pleasant dwellings for the chosen (XIX, 72) and pavilions where Houris are kept (LV, 72). Lofty gardens (LXXXVIII, 10), leaping fountains (*passim*), streams of living water (id.), of milk, wine and honey (XLVII, 15), fountains scented with camphor (LXXXVI, 5) or ginger (id., 17), shady valleys, all sorts of delicious fruits (*passim*), of all seasons and without a thorn . . .

The life of Paradise is described in concrete details, especially in the Sūras of the first Meccan period (the Sūras of the other periods also refer to it): regal pomp (LXXXIII, 24), costly robes, scents, bracelets; the texts lay emphasis on the visions of exquisite banquets, served in priceless vessels (e.g. LII, 24) by immortal youths "like separate pearls", with meats and fruits to the heart's desire (LII, 22, LV, 54, etc.), where scented wines, never-failing goblets of a limpid liquid (LXXXVII, 47), "delight for those who drink" (XLVII, 15), bring neither drunkenness (XXXVII, 46-7) nor rouse folly or quarrelling (LXXXVIII, 35). "Eat and drink in peace, as a reward for your deeds, reposing on rows of couches!" (LII, 19-20),—couches inlaid with gold or with precious stones (LXVI, 15), etc.

The elect will rejoice in the company of their parents, their wives and children who were faithful (XIII, 23, XXXVI, 56, XL, 8, XLIII, 70). They will praise their Lord (XXXV, 34), bending towards each other in love, conversing in joy and recalling the past (e.g. XV, 47, LII, 25, etc.). "Pure consorts" are promised (II, 25, III, 15, IV, 57). Tradition has identified these with the Houris (*hawrā*², pl. *hūr*), beings from the Other World "with modest looks and large fine eyes" (XXXVII, 48), "like the hidden pearl" (LXVI, 23), "whom We have created in perfection and whom We have kept virgin" (id., 34-5) "so that they have been touched by neither man nor demon before" (LV, 72-4).

A happy life, without hurt or weariness, neither sorrow, fear nor shame (Şubhī al-Şālih 24) where every desire and every wish is fulfilled (XVI, 31, 39). "The Pious will there enjoy what they desire and We will grant yet more (*mazid*)" (L, 35). This "more", like the "addition" (*ziyāda*) of, X 26, is usually associated with the "approval" (*riḍwān*) of God foretold to the elect (thus, III, 15 *in fine*). Now, "to believers, God has promised Gardens where rivers flow, where they will rest immortal. He has promised them goodly dwellings in the gardens of Eden. (But) the approval of God is greater. That will be the great Victory" (IX, 72). The fruits of it will be nearness to God. God will bring the elect near to his Throne (*passim*), and "on that Day some faces will shine in contemplating their Lord" (LXXXV, 22-23). This last text, understood in the sense given in our translation, was to serve as the accepted scriptural foundation

for the dominating thesis of the "vision of God" (*ruy'at Allāh*) in Paradise (see below).

Ṣubḥī al-Ṣāliḥ, 12 ff., emphasizes a certain progression in the Qur'ānic announcement of Paradise: the Sūras of the first Meccan period describe it with numerous brief, concrete details "in an ardent, brief and elliptical style, with the symmetry of antithesis". During the second and third Meccan periods "the descriptive elements become (...) more summary". Later we find "a more abstract means of evocation". Well-known is verse XIII, 35, *Maṭhal al-djanna*, "the picture of the Garden promised to the Pious"; the later allegorical interpretations were to base themselves on it, making the concrete descriptions of Paradise the representation of an inexpressible reality. And it was during the Medina period that stress was laid on the divine "approval", joy above all others.

Does the Qur'ān refer to different sorts of Gardens organized hierarchically, or should we understand the terms used as synonyms? Either hypothesis can be accepted, according to the commentators. Let us simply consider two verses: "For those who fear the (Judgment) seat of their Lord, there will be two Gardens" (LV, 46), and "this side of the two, two Gardens" (id., 62); certain *tafsirs* render *dūn* not by "this side of" like M. Blachère (en deçà), but by "above". Should we assume four distinct Gardens? A single description applies to each pair; and the descriptions of both groups are identical except for infinitesimal differences.

Relationships may be established between the Muslim Paradise and some earlier eschatological traditions, particularly Persian and Judeo-Christian, cf. as an example the comparison proposed by Grimme and Tor Andrae between the Qur'ānic descriptions and certain Syriac hymns by the Deacon Ephrem (cf. Tor Andrae, *Der Ursprung des Islams und das Christentum*, Fr. tr., *Les origines de l'Islam et le Christianisme*, Paris 1955, 151 ff.).

(B) PRINCIPAL ELABORATIONS

How has Muslim thought interpreted the data of the Qur'ān? Laying aside the copious *Ṣubḥī* exegeses, we shall consider:—(1) *ḥadīth* and so-called traditional commentaries; (2) developments of the "science of *kalām*"; (3) *falsafa* and *taṣawwuf*; (4) efforts at synthesis; (5) reformers and contemporary modernists.

1. Traditions and traditional exegesis

The *ḥadīths* devoted to Paradise and the life therein are very numerous. Their dominating tendency is a literalness which emphasizes the reality and the detail of sensual pleasure. The value attributed to them is variable. While many are considered *ṣaḥīḥ* (authentic), others are called *da'if* (doubtful). Certain of them derive not from the Prophet, but from a Companion or a Follower (*ḥadīth mawḥūf* or *maḥṭūf*). Among the many *ṣaḥīḥ*, if some are *mutawātir* (ensured by many lines of transmission), many are *ʿaziz* (rare), little known and vouched for by only two authorities; or even *aḥād* (unique), by one only. The *Musnad* of Ibn Ḥanbal abounds with descriptions of the joys of the Beyond. The two *Ṣaḥīḥ* (al-Bukhārī and Muslim) and the four *Sunan* reproduce numerous traditions on the same subject; see in particular al-Bukhārī, *K. Badʾ al-Khalq*, c. 8, *K. al-Riḳāḥ*, c. 51, and especially *K. al-Tafsīr*. Muslim's commentators are in the habit of grouping eleven principal *ḥadīth* reproduced by him, on the subject of Paradise. For

a restatement and discussion of these sources, see Ṣubḥī al-Ṣāliḥ, *op. cit.*, 43 ff. A typical example of traditional exegesis is given in the *tafsīr* of al-Ṭabarī. It may be considered together with the abundant contribution from the "preachers", themselves inspired by the old "story-tellers" (*ḥaṣṣās*) and "weepers" (*bakkāʿūn*), who in their concern to catch the popular imagination multiplied all kinds of extravagant concrete details. On the basis of these diverse sources, there were extensive and varied developments. It is impossible to give an exhaustive survey. Here are some points of reference, borrowed from authoritative compilations of *ḥadīth*, or from al-Ṭabarī, or al-Shaʿrānī (*Mukḥ-taṣar*), who himself gives a summary of al-Ḳurtubī, etc.

Location:—most commonly Paradise is placed under the Throne of God, above the highest heaven. It is usually distinguished from the Eden of Adam. Traditional accounts of the "ascension" (*miʿrāḏī*, [q.v.]) of the Prophet describe in detail his progress across the levels and degrees of Paradise.

The Entrance:—the different levels of Paradise are reached through eight principal gates, the respective dimensions and distances of which are described (the figures are intended to give an impression of limitless space). Each level is in turn generally divided into a hundred degrees. The highest level, which is either in the seventh heaven or, better (see below), beyond, is sometimes called Eden, sometimes *Firdaws*, etc. According to an often-quoted *ḥadīth* (e.g., al-Bukhārī, *Djanāʿiz*, 7), the key to open these doors has three webs: the proclamation of the divine Unity (*tawḥīd*); obedience to God; and abstention from all unlawful deeds. Others add "the swords of battle on the path of God". The Prophet Muḥammad will enter first. The poor believers will precede the rich. Angels will welcome the elect to the strains of an exquisite Arab melody—Arabic being the only language in Paradise. A banquet of welcome awaits them and each dish is described at length. They will be led to dwellings made ready for them, "accompanied by their wives, their children, by hours and by youths" (Ṣubḥī al-Ṣāliḥ, 121). Note: though Paradise already exists, the descriptions of a happy Beyond are always related to the resurrection of the body. It is not until after the resurrection, the "gathering" (*ḥaṣr*) and the Judgment, that the "Halls Eternal" will receive their guests.

The representation of Paradise. An eternal Spring will spread an everlasting light. One day in Paradise is equal to a thousand days on earth. The stuff of which it is made is of musk, gold and silver. The palaces are of gold, silver, pearls, rubies, topazes, etc.: descriptions which may be taken metaphorically, but which the commentaries usually see as concrete realities. The stream al-Kawthar (cf. Qur'ān, CVIII, 1), with a scent more subtle than musk, flows over pearls and rubies between banks of gold. Four rivers, whose names are given, spring from mountains of musk, flow between banks of pearls and rubies, and carry to the elect milk "of an unvarying flavour", wine "a delight to those who drink", "clearest" honey (cf. al-Ṭabarī, Ibn Ḥanbal, etc.). There are references to four mountains (Uḥud, Sinai, Lebanon, Ḥaṣīb), to a large valley, innumerable plains, wonderful fruit-trees. It would take a horse a hundred years at the gallop to emerge from the shade of the banana-tree (al-Bukhārī, *Riḳāḥ*, 114; *Musnad*, *passim*). A single leaf from the "Lote-Tree of the Boundary" could shade the whole Community

of the Faithful. In Paradise there are horses and camels "of dazzling whiteness", perhaps goats and sheep, and winged *Rafraf* made of red rubies will serve as the mounts of the elect (al-Tirmidhī, *Djanna*, 88, etc.).

The pleasures of Paradise. Here too there is the same concern for extravagant and concrete descriptions. Each of the elect will have the same stature as Adam (60 cubits by 7), and the same age, 33 years, as Jesus. Their robes and adornments will be marvellous. The delights of eating and drinking are the occasion for a surfeit of endless detail, as are also the hours of rest which follow them. The Qur'anic evocation of the Houris calls forth endless commentaries (cf. Ṣubḥī al-Ṣāliḥ, 133-40) which celebrate the carnal joys, "a hundred times greater than earthly pleasure", that the elect will derive from their perpetual virginity. But the female Believers who have been admitted to Paradise through the merit of their good deeds will rank 70,000 times greater than the Houris in the eyes of God.—The whole of Paradise will be drenched in glorious music: the angels, the elect, the creatures of Paradise, the hills, trees and birds all joining in the universal melody.

The Vision of God. The most wonderful melody of all is the voice of God greeting the elect. Several traditions (e.g., al-Sha'rānī, *Mukhtaṣar*, 118; Ibn al-Kayyim al-Djawiyya, *Hādī 'l-arwāḥ*, 225) speak of the visit that the elect will pay "each Friday" to the Most High, at his invitation, and after they have chosen "a fine face" at the "suḳ of Recognition". The men following the Prophet, the women in the train of his daughter Fāṭima, will cross the heavens, pass by the celestial *Ka'ba* surrounded by praying angels, draw near to the "Guarded Table" (*al-lawḥ al-maḥfūz*) where the Pen writes the divine decrees, and finally emerge on to the "terrace of the Throne", which is of musk. "The veil of light lifts" and God appears to his guests "like the moon at the full" (Ṣubḥī al-Ṣāliḥ, 148). He greets each and everyone with "Peace be with you", and the angels serve them. There is supreme bliss which surpasses all other joy.

These traditional concepts and their concrete details permeate the mind of the Islamic peoples. In considering their implications two comments are necessary. They are put forward as a continuous extrapolation of sensual earthly pleasures. If the "Vision of God" is the highest reward, even so that too is described as a sensual ocular sight. However, the famous *ḥadīth*, both *ṣaḥīḥ* and *mutawātir*, "I have prepared for my faithful servants that which no eye has seen, no ear heard, no human heart ever felt", is constantly quoted. A literalist exposition explains it by multiplying every earthly joy tens of thousands of times. But the idea of "without common measure", indeed the idea of "another order" of reality or existence, also has its place. This is certainly one of the leitmotifs of Ibn al-Kayyim al-Djawiyya (14th century), the well-known disciple of Ibn Taymiyya, in his *Hādī al-arwāḥ*.

2. "The Science of kalām".

Among the *mutakallimūn*, three fundamental attitudes may be distinguished: a) Mu'tazilī schools (which influence the *tafsīr* of al-Zamaḳḩshārī). Their principle of "reason as the criterion of the Law" does not favour an allegorical or spiritual interpretation, but in the sense of a more restrained literal exposition, which treats as figurative any statement or description deemed rationally unacceptable.

Applications: the anthropomorphisms applied to God or to the acts of God are interpreted metaphorically; the sensual delights of Paradise, on the contrary, are taken literally, but with the exclusion of all the hyperbole and all the traditional wonders. The Houris are like beautiful women, the fruits of Paradise like earthly fruits, etc. The future here-siographers (al-Ash'arī, al-Baḡhdādī, al-Shahrastānī, al-Kḩhayyāt) were to note that Abu 'l-Hudḩayl does indeed allow the "corporeal pleasures" (*dīs-miyyāt*) of Paradise but that, with the rest of the school, he associates with them "spiritual" delights (*ruḩāmiyyāt*). All the Mu'tazilā, on the other hand, deny the vision of God and, by an appropriate grammatical exegesis, give a different interpretation to the Qur'anic verses which mention it. In the same way they reject the present existence of Paradise which, according to them, will only be created at the Resurrection.

b) The first Ash'arī school asserts the reality (*ḥakīka*) of the attributes of God as expressed by the anthropomorphisms of the text, the reality of the descriptions of Paradise, those deriving from the principal traditions as well as those of the Qur'an, and the reality of the ocular but not spatialized vision of God, "like the moon at the full". In his *Ibāna*, Cairo ed. 15, al-Ash'arī calls this last the "highest bliss": a "spectacular", not a transforming, vision (Massignon). Paradise, which will be eternal, already exists. But the emphasis is laid on the incomparable and ineffable nature of the conditions of the future life. In conformity with one of the great Ash'arī principles, all that is said of it must be taken literally but *bilā kayf*, "without asking how". Not only have the pleasures of Paradise no common measure with earthly joys, but they bear no analogy to them; they are of a different nature.

c) The later Ash'arīs (called "modern" by Ibn Kḩaldūn), in whom there is often a mixture of Ash'arism properly so called and Māturīdism, adopt a *ta'wīl* (interpretation) which is perhaps more influenced by the *Falāsifa* than by the Mu'tazilā. The most notable example is Faḩḩr al-Dīn al-Rāzī (12th-13th centuries). The principles of his exegesis are stated in his *Kitāb asās al-taḩdīs* (Cairo ed. 1327), and applied at length in the famous *Mafātīḩ al-ghayb* (Cairo ed. 1321), still known as the "great *tafsīr*". A broad metaphorical interpretation is given of the descriptions of Paradise as well as of the divine attributes. While allowing, with the school, the reality of the Beings of the Beyond, al-Rāzī concludes, in conformity with a *ḥadīth* of Ibn 'Abbās, that there is equivocality between the names which describe them and the same names which describe things on earth (*Mafātīḩ*, viii, 280; cf. Ṣubḥī al-Ṣāliḥ, 245 ff.). He does not deny the sensual rewards of Paradise, the luxury, the feasts, the carnal relations with the Houris, but he underlines the "without asking how", and insists upon "the glorious divine presence which impregnates the soul with sanctity and spirituality" (viii, 281; tr. Ṣubḥī al-Ṣāliḩ).

A disputed question in the Kalām: is Paradise, especially under its name of Eden, or the Garden of Eden, the Eden where God placed Adam and Eve? The Mu'tazilī al-Djubbā'ī, who was at one time the teacher of al-Ash'arī, placed Eden in the seventh heaven. A later opinion, which is supported by al-Iṣfahānī and which claims to follow Hanafī-Māturīdis, considers the Eden of Adam an

earthly garden, distinct from the heavenly Paradise. The commentaries which distinguish the two Edens in this way usually place Paradise above the seventh heaven.

One last detail. Some hierarchical plans ("stages") of Paradise are often allowed; but there was no consensus on the order of enumeration. A *hadīth* of Ibn 'Abbās proposes: (1) (the highest circle) the dwelling of Majesty, (2) of Peace, (3) the garden of Eden, (4) of Refuge (or "Retreat"), (5) of Immortality, (6) of the *Firdaws*, (7) of Delights.—But in other texts the *Firdaws* is put at the summit; and in others again Eden. Certain opinions, less popular, define only four "dwellings" or gardens, and place Eden on the level of the fourth heaven. But it is generally accepted that, beyond the seventh heaven (or simply the highest heaven), and thus not cosmically located, Paradise, whether or not divided into plans or hierarchical divisions, has above it only the Stool (*kursī*) and the Throne (*'arsh*) of the Most High God. (See below the summary by al-Bādjūri).

3. Falsafa and taṣawwuf.

Between al-Aṣḥ'arī, who follows Ibn Ḥanbal, and the *tafsīr* of Fakhr al-Dīn al-Rāzī, the Hellenistic *falsafa*, during the course of these controversies, exerted some influence on the school. For the "philosophers", the future life begins, not with the Resurrection, but with the individual death; and the human soul separated from its body will know, in accordance with its nature, only intelligible joys. Ibn Sīnā in his exoteric works is careful not to deny the Resurrection; the same is true of Ibn Ruṣhd, who, at the conclusion of the *Tahāfut al-tahāfut*, confines himself to declaring his respect for the prophetic teaching. But everything is determined by the conception of prophecy in question. In his "esoteric" *Risāla adḥawīyya fī amr al-ma'ād* (ed. S. Dunyā, Cairo 1949), Ibn Sīnā clearly suggests that the Resurrection must be taken as a lesson meant for the people; the wise man must understand it as a symbol or allegory, for "opposed to the true happiness of man is the existence of his soul in the body, and (...) corporeal pleasures are different from true pleasures, and to return to the body would be a punishment for the soul" (53). Henceforth, in its deepest reality, the life of Paradise will be that of intelligible substances united with the Active Intellect and the Universal Intellect in which, as in a clear mirror, will shine the supreme Divine Lights.—Is then the apparent meaning of the Qur'anic descriptions totally ignored? No. They are of value, in their literalness, for the "weak-minded" (*buhl*) who, although they have observed God's commandments on earth, will be incapable of rising to the life of pure intelligence. They will be experienced, in the strict sense, not as sensual delights, but as pleasures of the imagination, thanks to the heavenly Bodies (cf. *Nadīāt*, 2nd Cairo ed. 1357/1938, 298; see also *Ishārāt*, ed. Forget, Leiden 1892, 196 § 2; Ibn Sīnā, in order to put forward this opinion, takes shelter behind the authority of "certain teachers").

Avicenna's influence marks a break in the history of *taṣawwuf*. The first Ṣūfīs took Qur'anic teaching literally, but focussed their hopes on the supreme bliss and reward, the vision of God. Well-known is the allegorical act of Rābī'a, who wanted "to burn Paradise" (and "drown Hell") so that God might be loved for Himself alone and not for His rewards

(and feared for Himself alone and not for His punishments). In some famous texts, al-Biṣṭāmī objects to the "market of images" (the *sūkh* of the traditional exegesis where the elect choose "a fine face" for "the visit on Friday"), and proclaims: "If in Paradise I were prevented from meeting Him, were it only for an instant, I would make life intolerable for the elect of Paradise" (cf. L. Massignon, *Lexique technique*, Paris 1954, 253). For al-Ḥallādj everything is turned towards the *ru'yat Allāh*, dazzling but intermittent, in which the elect find happiness only "after the event".—Characteristic is the attitude of al-Muḥāsibī, of whom certain texts transpose the promised bliss into spiritual values, whilst his *Kitāb al-tawahhum*, in order to encourage popular piety, emphasizes the sensual and carnal descriptions.

The later Ṣūfīs took care not to remove the sensual character of the joys of Paradise, but they developed, often extensively, the "superior" spiritual sense, revealed by the *kaṣḥf* ("unveiling"). The most remarkable presentation is that of Ibn 'Arabī in his *al-Futūḥāt al-Makkiyya*. Paradise is an "abode of Life", *dār al-Ḥayawān*, overflowing with both sensual and spiritual joys. In *Futūḥāt*, i, 353 ff., he enumerates three Gardens or Paradises: "the Garden of the Exception" for children who died before attaining the age of reason, the *amentes*, the righteous who have not received the revealed Law, "and those for whom God destines it"; "the Garden of Inheritance" into which the souls in the "Exception" and the believers who have been punished for a time in Gehenna may enter; and lastly "the Garden of Works" where believers will be rewarded for their good deeds. This last is in turn subdivided into eight Gardens, each comprising a hundred degrees. The highest Garden is Eden (preceded by the *Firdaws*); and the highest degree of Eden, *al-Ma'wā*, is reserved for the Prophet (ii, 96). The second volume of the *Futūḥāt* takes up the traditional descriptions and gives a commentary based on distinctions between desire, pleasure and will. The eschatology of Ibn 'Arabī has been briefly summarized by Ṣubḥī al-Ṣāliḥ, 288 ff., and analysed in detail by Asin Palacios, *La escatología musulmana en la Divina Comedia*, Madrid-Granada 1943, 230 ff. and references given there. See particularly the diagrams reproduced on pp. 233, 262, 264, where the gardens of Paradise are drawn in concentric and ascending levels. Another representation (*ibid.*, 235) in a pyramid of eight levels has been suggested on the basis of the *Ma'rīfat-nāma* of Ibrāhīm Ḥakḳī, studied by Carra de Vaux (*Fragments d'eschatologie musulmane*, Brussels 1895).

If we refer to *Futūḥāt* i, 353, it appears that the concrete eschatological descriptions of Ibn 'Arabī may all bear an allegorical meaning; and that they refer, not to two distinct Paradises, "earthly" and "heavenly", as Asin Palacios suggests, but to one single place of delights in which these two aspects join to make one: an application of the gnostic thesis of the author, which was developed in the *Fuṣūṣ al-Ḥikām* (Cairo ed. 1365/1946) where the world of the created being is the manifestation *ad extra* of the transcendent God. A text attributed to Ibn 'Arabī, but which is more probably from al-Ḳāshānī (cf. Ṣubḥī al-Ṣāliḥ, 312) gives to the Qur'anic texts themselves an interpretation which is very spiritual and uses a very Avicennian terminology: where the "lofty beds" are the degrees of perfection, the brocade lining is the inward aspect of the soul, the Houris the heavenly Spirits.

4. Two essays in synthesis.

The *falāsifa* on one side and the many *Şūffs* on the other were regarded with mistrust and often opposed by the official teaching. Nevertheless their influence was effective. The expansion of *Ṭarīḳas* ("brotherhoods") spread throughout the masses many *Şūff* interpretations, sometimes but not always mixed with "philosophical" glosses. This resulted in some attempts at synthesis, clearly concerned to maintain the values of the faith. We will consider two of them.

Al-*Ghazzālī*.—The most important synthesis is that by Abū Hāmid al-*Ghazzālī* (earlier therefore than Ibn 'Arabī), in which are united the traditional currents, *kalām*, *falsafa* and *taṣawwuf*. In the *Iḥtishād* and the *Iḥyā'*, al-*Ghazzālī* defends the *Ash'arī* thesis of the vision of God. The *Kitāb al-mawt wa-mā ba'dahu* of the last quarter of the *Iḥyā'* (Cairo ed. 1352/1933, iv, 381-468) reproduces extensively *ḥadīth* and traditional texts which describe the sensual pleasures and joys of Paradise. But the *Maḳṣad al-asnā* (Cairo ed., n.d.), without rejecting them, insists on the superiority of spiritual bliss. Paradise is a "medium of bliss" of which only images are revealed to us. There is the same doctrine in *Mizān al-'amal* (cf. tr. Hikmat Hashīm 5-6): it is because the pleasures of Paradise "are incomprehensible to the understanding of the commonalty of men" that they "assimilate them to the sensual pleasures which they know". Here we are very close to the theses of Ibn Sīnā. Al-*Ghazzālī*, however, differs radically from the "philosopher" in his teaching of the reality of the resurrection of the body. His own personal ideas seem to take shape as follows: the believers who can only conceive of sensual and material happiness will enjoy the pleasures of Paradise in the flesh; others will delight in imaginative pleasures; and others again, "the holy and the initiated (*'ārifūn*)" will enjoy superior delights, intellectual and spiritual, which alone can satisfy them and of which the sensual delights described in the Law are only the image. Elsewhere the possibility is not ruled out that some of the elect may share in the three kinds of joy at the same time (cf. *Arba'in*, 40, and *Şubḥī al-Şāliḥ*, 286).

An elementary manual of *kalām*.—The popular treatise on *kalām* by al-Bādjūrī (18th-19th centuries, *Hāshiya* ... *'alā Diwāharat al-tawḥīd*, Cairo ed. 1352/1934), so often taught in the great mosques and the centres of the brotherhoods, contains only some sober observations on the subject of Paradise. Throughout his work al-Bādjūrī faithfully follows the traditional *Ash'arī* line; reality in the literal sense of the texts, but *bilā kayf*, "without asking how"; he is sometimes not averse from admitting a double meaning, literal but also allegorical, and is receptive to *Şūff* influences. He does not treat in detail the question of paradisaical rewards, and confines himself to noting that "the whole of Paradise is abundantly supplied with all sorts of delights" (107). He centres his comments on the existence and the structure of the Garden. Existence: (1) Paradise has already been created (contrary to Mu'tazilī opinion), and the Eden of Adam and Eve is identified with the Dwelling Beyond; (2) it is an eternal abode which will never end (contrary to the *Djahmīs*).—Structure: three hypotheses are admitted, and al-Bādjūrī draws no conclusion (id.): (1) Paradise will consist of seven parts (and not of eight as proposed by Ibn 'Arabī), concentric and ascending circles. The Highest, which is in the centre, is the *Firdaws*, where the rivers

part; and Eden comes in the second place; (2) four Gardens, according to the *Qur'an*, LV, 46 and 62, which are named in ascending order: Delights, Refuge, Eden, *Firdaws*; (3) a single Abode to which the seven designations may be applied, each underlining one of its qualities.

5. Reformers and contemporary modernists (cf. *Şubḥī al-Şāliḥ*, Vth part.).

Muḥammad 'Abduh (*Risālat al-tawḥīd*, Cairo 1353H., 203-4 on the "vision of God", *Tafsīr Djuz'amma* . . . , a commentary on the thirtieth part of the *Qur'an* or the "thin suras", 1st ed., Cairo 1322/1904; an article from the *Manār*). The vision of God is possible, but is not of the same nature as an ocular vision on earth; it is by transforming their visual faculty that God will reveal himself to His elect. The literal, descriptive sense (localization and pleasures of Paradise) is upheld but soberly explained. The principle of *bilā kayf* is reaffirmed, especially on the subject of the joys dispensed by the Houris. Let us note finally that a critique of traditional sources is adumbrated. For Muḥammad 'Abduh, the *ḥadīths*, even if *ṣaḥīḥ*, may only be retained if they are *mutawātir*, warranted by many lines of transmission. This principle leads him to reject the hyperboles of many literalist descriptions.

Raḥīd Riḍā and his great *Tafsīr al-Manār*.—This important differentiation between the *ḥadīths* is taken up again and elaborated, even to the point of an internal criticism of certain *matn* (texts) of the traditions. Thus Raḥīd Riḍā rejects as inauthentic those which promise to the elect Houris in abundance, and he refers to a *ḥadīth* reproduced by al-Buḫārī and Muslim, which awards to everyone in Paradise his earthly wife and a single Houri. The descriptions abounding in hyperbolic literalism are, he says, mistaken in not considering the spirit of the Arabic language, which requires that all anthropomorphisms be interpreted metaphorically. We should strive to understand the inner spirit of the *Qur'an* which teaches both sensual and spiritual delights, but which places the second far above the former. For Raḥīd Riḍā, the authentic *ḥadīth par excellence* is that which defines the blessed life as "that which no eye has seen, no ear heard" . . . He criticizes in turn the descriptive hyperboles of many "literalists", the excessively rationalist principle of the Mu'tazilā, the allegorism of the *Şūffs*, and he attacks by name Ibn 'Arabī. Only the attempt to understand the actual text of the *Qur'an* counts. If the spiritual life prevails over the life of the flesh, if the delights of Paradise are both sensual and intelligible, it is because that is the teaching of the Book. The vision of God is possible (contrary to the Mu'tazilā) but "it is not a fundamental basis of the Islamic faith" (see *Şubḥī al-Şāliḥ*, 325-35, and ref. *Tafsīr al-Manār*).

In conclusion it may be useful to mention with M. *Şubḥī al-Şāliḥ* "the philological exegesis" presented by 'Abd al-*Kādir al-Maghribī* who, in 1920, wrote a commentary on the twenty-ninth section of the *Qur'an*, *djuz' Tabārak* (reissued in the work *'Alā hāmish al-Tafsīr*, Cairo n.d.). The author dismisses the literalist exegesis which presents the life of the Beyond in purely sensual terms: that would be to fail to take account of the incomparable power of expression of the text; he also dismisses the purely spiritual allegorical exegesis, for it derives only from subjective views. He requires an exegesis founded on the laws of the Arabic language, its eloquence and its use of metaphor. The terms describing the delights of Paradise aim at evoking

the grandest possible conception of joy. We should then understand these terms literally, but as designating, in the Other World, concrete realities intrinsically different from those here below. It is thus we should understand the fleshly joys promised to the elect: consequently, the feasts of Paradise are by no means intended for the satisfaction of sensuality, and the delights offered by the Houris represent a reality inaccessible to human understanding, a noble pleasure in which the female believers will share.—The author adds that his exegesis is only one of the interpretations possible, and that a Muslim is free to prefer another.

The Egyptians Sayyid al-Kuṭb, Amīn al-Khūlī, and especially Muḥammad Aḥmad Khalaf Allāh, a disciple of the former, go even further than the *shaykh* al-Maghribī in the study of the "literary genres" of the Kurʾān. Azhari circles displayed violent opposition towards Dr. Khalaf Allāh.

In conclusion: the official teaching has never confirmed the exclusively allegorical and spiritual interpretations of Qurʾānic verse and *ḥadīth* concerning Paradise. Throughout the centuries two trends have co-existed: (1) the so-called traditional exegesis, which accepts many traditions and which endlessly multiplies concrete details about the life of Paradise and its sensual pleasures; (2) the attempts of *kalām*, of al-Ḡhazzālī, the Salafiyya reformers, etc., who retain indeed the obvious literal meaning of the Qurʾānic text, but take care not to amplify it; who insist on the intrinsic difference between the realities of the Beyond and earthly realities, emphasizing the primacy of the spiritual over the carnal order. Even without mentioning the "philological" exegesis of al-Maghribī, we may say that the attempts of Muḥammad ʿAbduh and of Rashīd Riḍā to perform an internal critique of the traditions may well open new perspectives to our knowledge of the *tafsīr*.

Bibliography: in the article. (L. GARDET)

DJANNĀBA, (Djannābā, Djunnābā), arabicized forms of Ganāfa, a town and port in the VIIth *ustān* (Fārs) of Persia. The name is a corruption of *Ganā-ab*, 'stinking water', so called because of the bad quality of its water (see Ibn al-Balkhī, *Fārs-nāma*, 149 and Ḥamd Allāh Mustawfī, *Nuzha*, 130). Ganāfa is situated on the coast of the Persian Gulf in Lat. 29° 35' N. and Long. 50° 31' E. In former times it was an important manufacturing centre where cloths of good quality were produced. Pearl-fishing was also carried on from there. It was the birthplace of Abū Sulaymān al-Djannābī [q.v.], the well-known Ḳarṡaṡian *dāʿī*. According to the *Hudūd al-ʿĀlam* (127), it was a large and flourishing town in the 4th/10th century. An oil pipe-line from the Gač Sarān oilfield (which lies 70 km. to the north-east) to the island of Khārag [q.v.], where tankers of the largest size will be loaded, is shortly to be constructed; it will enter the sea just to the north-west of Ganāfa. The town is connected with Būshahr [q.v.] by a dry weather road 156 km. in length. Agriculture, fishing and shipping repairs are carried out at Ganāfa, the population of which in 1951 was 2,235. The modern form of the name is Ganāveh.

Bibliography: in addition to the references in the text: BGA, *passim*: Yākūt, ii, 122; Fuch, *De Nino Urbe*, Lipsiae 1845, 10; Le Strange, 273-4, 296; P. Schwarz, *Iran im Mittelalter n. den Arab. Geogr.*, ii, 61, 63, 86; iii, 125-7; Monteith, in JRGs, 1857, 108; Tomaschek, *Die Küstenfahrt Nearchs = SBak.Wien*, cxxl/8,

67; Razmārā and Nawtāsh, *Farhang-i ʿIughrā-fiyā-yi Irān*, vii, 204. (L. LOCKHART)

AL-DJANNĀBĪ, ABŪ MUḤAMMAD MUṢṬAFĀ B. ḤASAN B. SINAN AL-ḤUSAYNĪ AL-ḤĀSHIMĪ, 10th/16th-century author of an Arabic historical work dealing with eighty-two Muslim dynasties in as many chapters, entitled *al-ʿĀylam al-sākhkhir fī aḥwāl al-awāʾil waʾl-awākhir*, usually called *Taʾrīkh al-Djannābī*. A Turkish translation and abridgment were prepared by the author himself. Whether the accepted form of the *makhḥaṡ* is correct or should be rather Djannābī cannot be decided in the absence of information as to whence it was derived. Al-Djannābī came from a distinguished Amasya family, studied and taught in various cities, and was for a short time judge of Aleppo. His younger brother was the poet Suʿūdī. Both died in the same year 999/1590.

Bibliography: Brockelmann, II, 387, S II, 411 f., III, 1281; *ʿOḥmānīl müellīfleri*, iii, 40; F. Babinger, 108 f. (F. ROSENTHAL)

AL-DJANNĀBĪ, ABŪ SAʿĪD ḤASAN B. BAHRĀM, was the founder of Ḳarṡaṡian power in East Arabia. Born at Djannāba on the Fārs coast, he is said to have become a flour merchant at Baṡra. He was crippled on the left side. His first mission as a Ḳarṡaṡian is said to have been as a *dāʿī* in southern Irān, where he had to go into hiding from the authorities. He was then sent to (mainland) Baḡrayn, where he married into a prominent family and won followers rapidly, perhaps among a group formerly attached to the line of Ibn-al-Ḥanafīyya.

We find that in 286/899 he had subjected a large part of Baḡrayn and taken Kaṡif. In 287 his partisans were in strength around Haḡjar, the capital of Baḡrayn, and were approaching Baṡra. The Caliph Muʿtaḡid sent an army of 2,000 men against them, to which were added many volunteers. This army was cut to pieces; its general was taken prisoner, then set at liberty; the other prisoners were killed. About 290/903 Abū Saʿīd took Haḡjar after a long siege, by cutting off the water supply; he then subjected Yamāma and invaded ʿUmān. In 300 his troops again invaded the district of Baṡra, but in 301/913 he was murdered by a slave, together with several of his high officers.

He left seven sons, of whom Saʿīd succeeded, to be replaced later by the youngest, the famous Abū Ṭāhir [see art. below]. Abū Saʿīd was venerated after his death. His partisans believed that he would return; a horse was always kept saddled at the door of his tomb. The Ḳarṡaṡians of Baḡrayn called themselves Abū Saʿīdis after him, and attributed to him the later constitution of their republic.

Bibliography: The sources are presented and in part translated in Silvestre de Sacy, *Exposé de la religion des Druzes*, Paris 1838, i, ccxi ff., and M. J. de Goeje, *Mémoire sur les Carmathes du Bahraïn et les Fatimides*, Leiden 1886, 31-47, 69-75. Add Masʿūdī, *Tanbih*, transl. Carra de Vaux, 498-501. Important corrections are in Bernard Lewis, *Origins of Ismāʿilism*, Cambridge 1940 (see index).

(B. CARRA DE VAUX-[M. G. S. HODGSON])

AL-DJANNĀBĪ, ABŪ ṬĀHIR. Abū Ṭāhir Sulaymān b. Abī Saʿīd al-Ḥasan was one of the most famous chiefs of the small Ḳarṡaṡian state of Baḡrayn and, for several years, the terror of the pilgrims and of the inhabitants of lower ʿIrāk. On the death of Abū Saʿīd [see art. above] in 301/913-4, or 300/912-3 according to al-Masʿūdī, his son Saʿīd succeeded him and governed

with a council of notables (al-‘Ikdāniyya). For some time the Ḳarḡaṡians refrained from troubling the caliphate and were even on good terms with the government of the vizier ‘Alī b. ‘Isā, who granted them privileges such as the use of the port of Sirāf, in 304/916-7. In 307/919-20, however, there was an attack on Baṡra to support a Fāṡimid attempt against Egypt, according to Ibn Ḳhaldūn (*Iḡbar*, iv, 89). At this time Abū Ṣāḡir was not personally at the head of affairs, since he was still too young, having been born in Ramaḡān 294/June-July 907, and he seems not to have wielded any power before 311/923-4 when he appears, although aged then no more than 16, in Rabi‘ II/July-August 923, as commander of the Ḳarḡaṡians who entered Baṡra by surprise at night. Escalading the walls, they established themselves in the town before any resistance could be organized, and spent seventeen days in pillage and massacre. As early as 305/917-8, however, Sa‘īd, whom the sources depict as lacking energy and authority, had been deposed, perhaps at the instigation of the Fāṡimid ‘Ubayd Allāh. The latter, according to Ibn Ḳhaldūn, sent a letter of investiture to Abū Ṣāḡir, whose reign is by some sources dated from this year.

The attack against Baṡra in 311/923-4 coincided with the removal of the vizier ‘Alī b. ‘Isā whom his enemies represented as the ally of the Ḳarḡaṡians. At the end of the same year Abū Ṣāḡir attacked the pilgrim caravan returning from Mecca to al-Habīr, and took prisoner the amīr Abu ‘l-Hayḡiā’ ‘Abd Allāh b. Ḥamdān, who had been charged with the protection of the caravan. Abu ‘l-Hayḡiā’ and the prisoners were released some time afterwards at the same time as an envoy from Abū Ṣāḡir arrived at Baḡhdād demanding the cession of Baṡra, Ahwāz and even other territories. This claim was rejected and, in 312/924-5, the pilgrims were again attacked and Kūfa was sacked by Abū Ṣāḡir. In 315/927-8, having again plundered Kūfa, Abū Ṣāḡir gained a great victory over the army sent against him by the caliph and commanded by Yūsuf b. Abi ‘l-Sāḡi [q.v.], whom he captured and who was put to death in ḡhu ‘l-Ḳa‘ḡa 315/January 928 in the course of the operations that followed. Advancing up the Euphrates, Abū Ṣāḡir arrived at Anbār, crossed the river with the intention of marching on Baḡhdād, but was stopped by the army of Mu‘nis [q.v.] thanks to the destruction, at the instigation of Abu ‘l-Hayḡiā’, of the bridge on the Nahr Zubāra. He thereupon turned north and reached Raḡba, Ḳarḡsiyyā and Raḡḡa, holding the inhabitants to ransom. Some detachments penetrated as far as Sindjār, Ra‘ṡ ‘Ayn and Naṡībīn. Abū Ṣāḡir did not return to Baḡrayn until the beginning of 317/February-March 929, when he had built a *dār al-ḡidjra* called al-Mu‘miniyya (it is known that the Ḳarḡaṡians called themselves *mu‘minūn*), near al-Aḡsā, his capital.

The most sensational act of Abū Ṣāḡir was his expedition against Mecca where the pilgrims were gathered and where he arrived on 7 ḡhu ‘l-Ḳiḡḡiā 317/11 January 930. He killed the pilgrims in the mosque, removed everything of value in the holy house, and took away the Black Stone, having spent eight days in pillage and massacre. In 318/930 he possessed himself of ‘Umān. In 319/931 he was thought to be reattempting the conquest of ‘Irāk, but the Ḳarḡaṡians went no further than Kūfa where they remained for 25 days of pillage. According to De Goeje, the expedition was put off on account of the troubles which broke out in the Ḳarḡaṡian state

following the enthronement as *Mahḡi* of an impostor set up by the vizier Ibn Sanbar and for some time recognized by Abū Ṣāḡir himself (see below).

Since the pilgrimage had become impossible and the operations of Abū Ṣāḡir were continuing (against Sinīz in 321, and against Tawwaḡi in 322, that is to say against the coast of Fārs), the chamberlain of the caliph al-Rāḡī, Muḡammad b. Yāḡūt, in 322/934 entered into negotiations with Abū Ṣāḡir for his recognition of the authority of the caliphate, the cessation of his interference with the pilgrims, and the return of the Black Stone; in return he would receive official investiture for the regions which he possessed or had conquered. Abū Ṣāḡir refused to restore the Black Stone, but agreed to cease obstructing the pilgrims and offered to have the *ḡuṡba* read in the name of the caliph if he were allowed free use of the port of Baṡra. However, in 323/935 he again attacked the pilgrimage, defeated the caliphal troops between Kūfa and Ḳāḡisiyya, and occupied Kūfa for several days before returning to Baḡrayn. Fresh negotiations were commenced in 325/937, by the *amīr al-umarā‘* Ibn Rā‘īḡ, with Abū Ṣāḡir who had again entered Kūfa. In reply to the demand of the Ḳarḡaṡian, who wanted the caliph to give him 120,000 dinars per year in silver and supplies, Ibn Rā‘īḡ proposed that Abū Ṣāḡir and his troops should consider themselves as enrolled in the service of the caliph and that this sum be considered as a salary. No agreement was signed. Finally, in 327/939, thanks to an ‘Alid of Kūfa, the pilgrimage was able to resume in consideration of a tribute of 25,000 (or 120,000) dinars and a protection due (*ḡḡifāra*) which was regularly levied by the Ḳarḡaṡians on the pilgrims; this did not, however in any way prevent incursions into the south of ‘Irāk.

Abū Ṣāḡir died of smallpox at the age of 38 in 332/943-4, and was succeeded by his brother Aḡmad.

The activity of Abū Ṣāḡir raises questions as to what were his relations with Ismā‘ilism, whether he really considered the Fāṡimid caliph ‘Ubayd Allāh to be the awaited *imām* and obeyed him, and whether it was at his secret request that he carried off the Black Stone and launched attacks against ‘Abbāsid territory. The question of the differences and the common ground between Ḳarḡaṡians and Ismā‘ilis, dealt with by Ivanow, *Ismā‘ili tradition concerning the rise of the Fatimids*, 69 ff., and *Ismā‘ilis and Qarmatians in JBBRAS*, 1940, 78 ff., and B. Lewis, *The origins of Ismā‘ilism*, Cambridge 1940, ch. iii on the Ḳarḡaṡians of Baḡrayn and particularly the Ḳarḡaṡians and the Fāṡimids, will not be examined here; this account is restricted to a review of the facts concerning the history of Abū Ṣāḡir. There are documents as much in favour of an adherence to the Fāṡimid caliphs as against (see the texts in B. Lewis, *op. cit.*). In their work on ‘Ubayd Allāh al-Mahḡi ḡ. Ibrāḡīm ḡasan and T. Aḡmad Ṣḡaraf incline to the idea of secret and close relations between Abū Ṣāḡir and the first Fāṡimid caliph, and a real subordination of the former to the latter (cf. also De Goeje, *passim*). Many sources indicate that Abū Ṣāḡir recognized ‘Ubayd Allāh as the *mahḡi*, that he sent him the *ḡḡums*, and that he was his agent in Baḡrayn (see the declarations of the Ḳarḡaṡian interrogated by ‘Alī b. ‘Isā and of the secretary of Yūsuf b. Abi ‘l-Sāḡi in Miskawayh, i, 167, 181, and cf. B. Lewis, *op. cit.*). Al-ḡḡahabī cites the words of Abū Ṣāḡir: *Anā al-dā‘i ilā ‘l-mahḡi* (ḡ. Ibrāḡīm ḡasan, 277). Abu ‘l-Maḡāsin declares that he recognized ‘Ubayd Allāh as *mahḡi*

on his return from Raḥba in 317/929; but the letter of 'Ubayd Allāh to Abū Ṭāhir which is cited in support of this theory, extracts from which are given by al-Baḡhdādī, is most probably apocryphal. Moreover, Abū Ṭāhir cannot have been very convinced of the legitimacy of 'Ubayd Allāh, since he considered as the awaited *imām* an impostor of Persian origin, the very name of whom varies in the sources, and enthroned him as such (it is said that he even proclaimed him as God). The attitude of Abū Ṭāhir is comprehensible if, as Ivanow says, the Fāṭimids were not regarded as *imāms* by the Ḳarṡāṡians. Moreover, how did Abū Ṭāhir himself appear in the eyes of the Ḳarṡāṡians? If we are to believe al-Dḡahabī, some considered him as Prophet, some as the Messiah, some as the *Mahdī* himself, some as "he who prepares the way for the Mahdī" (*al-mumahhid ʿila 'l-mahdī*). At all events there is a curious mixture of phantasmagoria and realism about him, for he did not hesitate to put to death the impostor in whom he had believed when certain of the latter's acts had opened his eyes, and his politics towards the 'Abbāsids is further evidence of realism.

It does not appear that the attacks of Abū Ṭāhir against the caliphal territories, whether Baṡra, Kūfa, etc., or the south-west region of Persia, could have had as their precise purpose to help the Fāṭimid caliphate in its attempts against Egypt; but everything which could weaken the 'Abbāsīd caliphate, to which Abū Ṭāhir as a Ḳarṡāṡian was violently hostile, would help the Fāṭimids. Nevertheless he agreed to negotiate with the 'Abbāsīd caliphate, as has been shown, to obtain certain advantages, while keeping up relations with their enemies, such as the Fāṭimids, the Grand Mobed Isfandīyār, or the Daylamid Mardāwīdī who supported him, or the Barīdī, who offered him sumptuous presents on the occasion of the birth of his son and who took refuge with him for a time. In all, it could be said that if Abū Ṭāhir did assist the Fāṭimids, this was perhaps not on account of absolute devotion to their cause; he was carrying out a very personal policy. In his attitude to the practices and dogmas of Islam one must recognize, even making allowances for the exaggerations and slanders of the Sunnī authors, an extraordinary violence, which Ivanow explains (in *JBRAS*, 1940, 82) by saying that the Ḳarṡāṡians "regarded themselves as the followers of a new religion, revealed to supersede the now obsolete religion of Islam", and he compares this attitude with that of the original Islamic community in the face of Christianity and Judaism both of which refused to recognize their legitimate continuation by Islam. But his violent acts, even if the removal of the Black Stone was executed at the instance of 'Ubayd Allāh, as Defrémery and later De Goeje thought, could not have been openly approved by the caliph who was aspiring to supplant the 'Abbāsīds (cf. Ḥ. Ibrāhīm Ḥasan, 225-6).

Bibliography: The basic work remains that of De Goeje, *Mémoire sur les Carmathes du Bahraïn et les Fatimides*⁸, Leiden 1886, where reference will be found to the works of historians and geographers and other authors, published or in manuscript. Of editions and translations later than this work: Miskawayh, i, 33-4, 121, 139, 167, 181 ff., 201, 330, 367; ii, 55 (with a long passage from al-Dḡahabī on the history of the impostor in a footnote); Mas'ūdī, *Tanbih*, tr. Carra de Vaux, 149, 483, 484-92, 495-7; idem, *Murūdj*, viii, 285-6; Abu 'l-Mahāsīn, *Nudjūm*, Cairo ed., iii, 207, 211,

213, 217, 220, 224-5, 232, 245, 260, 264, 279, 281, 287; Hilāl al-Šābi', *Wuzarā'*, 49, 56, 210, 314-6; Sūlī, *Akhbār al-Rāḡī wa 'l-Muttaḡī*, tr. i, 71, 77, 122, 152, 207; ii, 27, 66, 78; Baḡhdādī, *Farḡ*, ed. 1367/1948, 172-3, 175, 177-9; Ibn Ḳhallikān, tr. de Slane, i, 246; Kutubī, *Fawā'id*, i, 173-5. For modern works, other than those of Ivanow and B. Lewis mentioned in the article (there is an Arabic tr. of B. Lewis entitled *Uṡūl al-Isma'īliyya*, Baḡhdād 1947), see H. Bowen, *The life and times of 'Alī Ibn 'Isā*, Cambridge 1928, index; Ḥasan Ibrāhīm Ḥasan and Ṭaha Aḡmad Ṣharaf, *'Ubayd Allāh al-Mahdī*, Cairo 1947, 94, 176, 180 ff., 217 ff., 225 ff., 220 ff., 231, 277, 279, 302. For the episodes of Abu 'l-Hayḡjā' and Ibn Abi 'l-Sāḡj, see M. Canard, *Histoire de la dynastie des Ḥ'amdānīdes*, i, 352 ff., 355 ff. (M. CANARD)

DJANZA [see GANDJA].

DJĀR [see DJIWAR].

AL-DJĀR, once an Arabic port (*furḡa*) on the Red Sea, 20 days' journey south of Ayla, 3 from al-Djuḡha. Until almost the end of the Middle Ages (when Yanbu', which is situated further north, took over this function), al-Djār was the supply port of Medina, one day's journey away (this according to Yāḡūt, ii, 5; according to BGA, vi, 191 it was two days' journey; according to BGA, i, 19, and ii⁸, 31 it was three). Al-Djār was half on the mainland, and half on an island just offshore. Drinking water had to be brought from the Wādī Yalyal, two parasangs distant. It was an important entrepôt for trade with Egypt, Abyssinia, India and China. The harbour of Ḳarāf (probably the *Κοπαρ κώμη* of Ptolemy), used for trade with Abyssinia, was situated on an island, a square mile in area, facing the town. There were many castles (*ḡuṡūr*) in al-Djār. Their beginnings must date back to the time of 'Umar, who had two castles built here for the purpose of housing 20 ship-loads of grain (Yāḡūt, ii, 177). By 1800, the name of the town no longer appears in descriptions of travel, and it was apparently replaced by Burayka (Burēka), which is the name of the bay of al-Djār. Extensive ruins found there may well be the remains of the old castles. The whole stretch of the Red Sea from Djudda to al-Ḳulzum was referred to as al-Djār in antiquity.

In the time of the Prophet, those who had taken part in the second great emigration to Abyssinia returned in two ships to al-Djār, and then went on to Medina (Ibn Sa'd, i/x, 139; Ṭabarī, i, 1571). 'Umar gave 'Amr b. al-'Āṡ the order to bring Egyptian grain to Medina by sea via al-Djār (Balāḡdhuri, *Futūḡ* 216; Ibn Sa'd, iii/x, 224; Yāḡūt, ii, 177), and this supply-route—though occasionally interrupted by pro-'Alid risings (in 145/762: Ṭabarī, iii, 257)—remained the usual one until the time of the Caliphate of al-Manṡūr. The trade in assignments (*ṡukūk*) for grain from the stores in al-Djār, the earliest recorded instance of promissory notes, is recorded in the *ḡadīth* and in the discussions of the scholars of Medina (Mālik, *al-Muwāḡṡa*), sections *al-'īna* and *al-djāmi'* bay' *al-ta'ām*, with al-Zurḡānī's commentary; Ibn 'Abd al-Ḥakam, *Futūḡ Miṡr*, ed. Torrey, 166 ff.; G. Jacob, *Die ältesten Spuren des Wechsels*, in *MSOS*, xxviii/2, 1925, 280-1). The name of al-Djār is also frequently linked with reports of unrest on other occasions: for instance in 230/814-5 (Ṭabarī, iii, 1336), 266/879-80 (Ṭabarī, iii, 1941), under al-Muḡtadir (Abu 'l-Faraḡj al-Iṡfahānī, *Maḡātīl al-tālibīyyīn* 706, Cairo 1949).

Bibliography: (In addition to works mentioned in the text): BGA, i, 27; ii⁸, 40; iii, 12, 53, 69, 83, 97, 107, 110; v, 78; vi, 153, 191; vii, 96, 313, 341;

Hamdāni (ed. D. H. Müller) 47, 182, 218; Yāqūt, *Muḥṣarib* (ed. Wüstenfeld) *passim*; Bakrī, *Mu'djam*, ii, 355-7 (ed. al-Sakkā', Cairo 1947); *Hudūd al-'Ālam* (transl. Minorovsky) 8r, 148, 414; Abu 'l-Fidā' (ed. Reinaud) 82; Dimashqī, *Cosmogr.* (ed. Mehren) 216; *Aghāni*, ix, 25, Cairo 1936; Sam'āni, *Ansāb*, fol. 119 a, b; Wüstenfeld, *Das Gebiet von Medina*, 12 f.; Sprenger, *Geographie des alten Arabien*, 38; Ritter, *Erdkunde*, xii, 181-3. (A. DIETRICH)

DJARĀD, locusts. The word is a collective noun, the nom. unit. being *djarāda*, which is applied to the male and the female alike. No cognate synonym seems to exist in the other Semitic languages. For the different stages of the locust's development the Arabic language possesses special names (such as *sirwa*, *dabā*, *ghawghā'*, *khayfān*, etc.) which, however, are variously defined by different authorities.

Being found in abundance in the homeland of the Arabs, locusts were often mentioned and described in ancient Arabic poetry and proverbs. In the Qur'ān they figure in the enumeration of the Plagues of Egypt (VII, 133) and in a simile describing the resurrected on the day of judgement (LIV, 7). According to some *ḥadīths* they are lawful as human food.

In Arabic zoological, pharmacological and lexicological works numerous kinds are mentioned, part of which, according to some authors, differ in colour (green, red, tawny [*aṣfar*], white). Where it is stated that the male is tawny and the female black, a specific variety is obviously spoken of. Some locusts fly and some leap. Some have a big and some a small body. They have no fixed habitat but wander about from place to place following a leader. The males have a lighter body and therefore are better able to fly. Locusts have six feet, the tips of which (or: the tips of the two hindlegs) are like saws. Their eyes are immobile. Next to fish they lay the largest number of eggs of all oviparous animals. The young hatch in less than a week. Several authors state that, for laying eggs, the female seeks rocky ground which cannot be broken even with sharp tools, strikes that ground with her tail (ovipositor) and thus makes a crevice into which she lays the eggs. Other sources give a different and more detailed description: In spring, the females seek out good, soft soil, dig holes with their tails, in which they conceal the eggs, fly away and perish of cold or are killed by birds; in spring of the following year, these buried eggs open, the young hatch, feed on all they can find and, when they are big, fly to another country where they in their turn lay eggs. Locusts eat dung and the young of hornets and of similar animals; they themselves are eaten by sparrows, crows, snakes and scorpions. No animal causes greater harm to the means of human sustenance since they eat all that they come across. Their saliva is a deadly poison to plants. Some devices to keep them away from crops are mentioned in the sources.

In the opinion of the ancient Arabs, who used to eat them, locusts yield a delicious food tasting like the meat of scorpions; and Dīāḥīz wondered why certain people did not like it. Yet eating it was believed to cause epilepsy (*ṣar'*). Locusts are eaten to this day by the Bedouin; methods of preparation in Hess, 124.

Medicinal uses of the locust and its significance when occurring in dreams are dealt with in pertinent works.

Three writings, each entitled *Kitāb al-Djarād* (probably little lexical treatises), none of which is extant, are attributed to the following authors

(*Fihrist*, 56, 59, 83): 1) Abū Naṣr Aḥmad b. Ḥātim (al-Bāhilī [*q.v.*]); 2) Abū Ḥātim al-Sidjīstānī [*q.v.*]; 3) al-Akhfash al-Aṣghar [*q.v.*].

Bibliography: 'Abd al-Ghānī al-Nābulusī, *Ta'fīr al-anām*, Cairo 1354, i, 126 f.; Damīrī, s.v. (transl. Jayakar, i, 407 ff.); Dā'ūd al-Anṭākī, *Tadhkīra*, Cairo 1324, i, 96; Dīāḥīz, *Ḥayawān*, index; J. J. Hess, *ZATW*, xxxv (1915), 123 f.; Ibn al-Bayṭār, *Djāmi'*, Bülāk 1291, i, 161; Ibn Kūṭayba, *'Uyūn al-akhbār*, Cairo 1925-30, ii, 100 f. (transl. Kopf, 75, 77); Ibn Sīda, *Mukḥḥaṣṣa*, viii, 172 ff.; Iḥshīhī, *Mustaṭraf*, bāb 62, s.v.; *Rasā'il Ikhwān al-Ṣafā'*, Bombay 1305, ii, 202 (= Dieterici, *Thier und Mensch*, 84); Kaẓwīnī (Wüstenfeld), i, 430 f. (transl. Wiedemann, *Beitr. z. Gesch. d. Naturw.*, liii, 252, 271); al-Mustawfī al-Kaẓwīnī (Stephenson), 37, 67; A. Malouf, *Arabic zool. dict.*, Cairo 1932, 152; Nuwayrī, *Nihāyat al-arab*, x, 292 ff. (L. KOPF)

(ii). The locust, more commonly known as grasshopper, exists in various harmless forms in almost all climatic regions, but in its gregarious destructive form it is particularly and lamentably well-known. Invasions of locusts are a phenomenon not peculiar to the Muslim world, since they occur from China to America and from the U.S.S.R. to South Africa, but almost the entire Muslim world lies within the affected area, and in a region where invasions are especially frequent and severe. There is no need to give an account here of a well-known phenomenon which from the Bible to our own times has been described by many writers. Contemporary biologists have established that in their gregarious forms locusts are the same as in their solitary, peaceful forms: unfavourable climatic conditions simply modify the nature of their reproduction and mode of life. Young locusts then take flight in dense masses numbering millions which darken the sky like a vast cloud; the sound of the rasping of their legs and wings is intensified; when there is a drop in temperature, as for example in the evening, they suddenly settle on the ground and in a few moments every scrap of vegetation is destroyed, sometimes over an area of several square kilometres. As a result the local population suffers an economic catastrophe, except only that the locusts themselves, if they can be killed, provide some food.

From time to time chronicles mention certain particular invasions of locusts, but generally without giving details, and the information to be gathered from these references is, it seems, too haphazard and localized to allow any deductions to be made in respect of possible modifications in the habits of the locusts, the periodicity of their invasions or the area of their migrations. Today there are several migratory species, the two that chiefly concern us being the Desert Locust (*Schistocerca gregaria*, mainly in East Africa and Asia) and the Migratory Locust (*Locusta migratoria*, all other parts of Africa). Attempts have always been made to prevent these invasions; and although modern techniques have to some extent increased the effectiveness of control, they have not in fact introduced any new methods for a long time nor, as yet, have they overcome the scourge. Naturally, the local inhabitants have destroyed the eggs whenever they have found them, as a preventive step. When an invasion takes place, they try to stop the locusts advancing, or to kill them by digging pits, spraying poison, using wheeled screens and flame-throwers etc., (poison and fire already envisaged by Ibn Waḥshīyya) although the destruction inflicted does not prevent terrible

damage being done. Resistance can only be successful if immediate notice of the locusts' flight from their outbreak areas is sent, together with details of their route; and it is obvious that particular efforts must be made to discover the places where egg-masses are deposited and to destroy eggs and young on the spot, and perhaps later to make these areas ecologically unsuitable as breeding-grounds. This is what the international organizations are now trying to do, so far without success; and they have suffered from the vicissitudes of African politics, particularly the Organisation Internationale contre le Criquet Migrateur which is chiefly concerned with the breeding grounds on the Niger, and the Anti-Locust Research Centre for East Africa and West Asia, with its headquarters in Nairobi. Partial successes have been gained, for example in South Africa, and it is to be hoped that, so long as the state of international relations does not once again lead to a postponement of effort, it may at last be possible to put an end to one of the strangest and most fearful of the scourges of nature ever known, particularly in the climatic zones inhabited by the Muslim peoples.

Bibliography: It seems difficult to include a bibliography, since in essence it consists of semi-official publications of the various regional administrations concerned. For biological questions the pioneer works are those of P. B. Uvarov, *e.g.*, *Locusts and Grasshoppers*, 1928; for the geographical aspect the synthesis, dated, however, 1935, by E. W. Schleich, *Die geographische Verbreitung der Wanderheuschrecken*; for anti-locust control see in particular the periodical *Locusta*, from 1954.

(CL. CAHEN)

DJARĀDJIMA (Mardaïtes). This name, the singular of which is *Djurđjūmānī* (cf. *Aghānī*¹, v, 158, *Aghānī*², v, 150, in a poem of A'ṣhā Hamdān), according to Yāqūt, ii, 55 denotes the inhabitants of the town of *Djurđjūma*, situated in the Amanus (Lukkām), and of the marshy districts north of Antioch between Bayās and Būkā. This word could also be connected with Gurgum, the old name of a legendary province in the region of Mar'ash, on which see Dussaud, *Topogr. hist. de la Syrie*, 285, 469. On the other hand Father Lammens recorded a village called *Djurdjūm* near the road between Aleppo and Alexandretta and the springs of Ḥammām (Ḥammām Ṣhaykh 'Isā?).

As inhabitants of the Arabo-Byzantine border country, the *Djarādjima* played an important part during the early days of Islam in the wars between Arabs and Byzantines, and they were known to Byzantine historians by the name Mardaïtes (see below). Somewhat lukewarm Christians, though whether Monophysite or Monothelite is not known, and dependants of the "patriarchate of Antioch", they enjoyed a semi-independence vis-à-vis the Byzantines to whom they supplied soldiers and irregular troops. The Arabs, after taking Antioch, sent an expedition against them commanded by Ḥabīb b. Maslama al-Fihri. According to al-Balādhurī and Ibn al-Aṭhīr, the *Djarādjima* agreed to serve the Arabs as scouts and spies, to guard the Amanian Gates and, along with the Arabs, to garrison the small forts commanding the road into and out of Syria. Wellhausen has, however, questioned whether they ever played this rôle before the time of Walid I, after 89/708 (see below). They were given exemption from *ḍīḡya* and had the right to a share of the booty when they took part in military operations. But their loyalty was intermittent, and they did not hesitate to betray the Arabs and pass in-

formation to the Byzantines. The instability of the frontier and the difficulty of access to their country made it impossible for the Arabs to impose their authority over them.

The Byzantine historian Theophanes, like Michael the Syrian and Bar Hebraeus, states that during the reign of Mu'āwiya, the emperor Constantine Pogonatus (641-68) sent the Mardaïtes (*Djarādjima*) against Syria. Supported by Byzantine troops and under the command of Greek officers, their forces occupied the whole stretch of territory from the Black Mountain (the Amanus) to the Holy City (Jerusalem) and took control of all the mountains in the Lebanon. Many runaway slaves, no doubt Greek in origin, joined the *Djarādjima*, as did a number of the inhabitants of the mountain districts. In a short time their forces numbered several thousand men. According to Father Lammens, this operation is said to have started in about 46/666. To put a stop to this dangerous development, Mu'āwiya began negotiations with the emperor and, after lengthy discussions, accepted a severe peace treaty (annual tribute of 3,000 gold pieces, liberation of 8,000 prisoners and handing over of 50 thoroughbred horses). This treaty was perhaps accompanied by a promise that the emperor would abandon the Mardaïtes and withdraw from them all help in the form of men, arms and money. It is not known if the emperor intervened with the Mardaïtes in the Lebanon who in any case, as Michael the Syrian testifies, suffered partial defeats at the hands of Mu'āwiya and were further discomfited in about 49 or 50 by the settlement of the Zuṭṭ [q.v.] in the Antioch region and further north in the country of the *Djarādjima* (al-Balādhurī).

It is curious that the account given by Theophanes is not confirmed by the Arab historians who do not connect the peace treaty, probably concluded in 58 or 59/678-9 shortly before Mu'āwiya's death, with the question of the *Djarādjima* whom they do not mention at that period. Wellhausen has accordingly raised doubts regarding the account given by Theophanes, suggesting that he had brought the Mardaïtes into Mu'āwiya's treaty as a result of confusing it with the treaty made by 'Abd al-Malik and the history of the *Djarādjima* in his time, which we shall deal with later; while Father Lammens thinks, on the contrary, that the Arab historians have not preserved any record of this incident because they have confused it with events at the time of 'Abd al-Malik. However al-Balādhurī, when speaking of the *Djarādjima* at the time of 'Abd al-Malik, makes a very clear reference to a treaty concluded with them by Mu'āwiya, who gave them money and in return took hostages whom he kept at Ba'albekk. But the writer places this incident at the time of Mu'āwiya's war against "the people of 'Irāk". That would mean the war against 'Alī, that is to say at an earlier period. The uncertainty remains.

In the time of 'Abd al-Malik, in 69-70/688-9, taking advantage of the fact that the caliph was not only engaged in a difficult war with the anti-caliph Ibn al-Zubayr but also preoccupied with the revolt of the Umayyad 'Amr b. Sa'īd al-Ashdaq whom he had left in command of Damascus, the emperor Justinian II sent the *Djarādjima* to attack Syria. Al-Balādhurī reports that Greek cavalry, under the command of a Byzantine officer, came into the Amanus district and then advanced as far as the Lebanon, and that this force was joined by large numbers of *Djarādjima*, native peasants (*anbāf*) and runaway slaves. To put an end to the attacks of

these adventurers the caliph was compelled to sign a treaty with them, guaranteeing a weekly payment of 1,000 dinars. Then he offered the emperor to make peace on the same terms as Mu'āwiya when the latter had been engaged in the war with the people of 'Irāk. Theophanes also mentions this treaty, in connexion with two particular years, 6176 (65/684) and 6178 (67-8/686), the latter possibly being a renewal. The figures given by him are not the same as for the treaty with Mu'āwiya (for 6176: 365,000 gold pieces, 365 slaves, 365 thoroughbred horses; for 6178: 1,000 gold pieces a day, 1 horse and 1 slave). But at the same time the emperor increased his claims, for we see in 6178 that the caliph had to surrender to the emperor half the tribute from Cyprus, Armenia and Iberia (cf. Michael the Syrian, ii, 469). For this consideration Justinian agreed to withdraw the Mardaïtes, and he recalled 12,000 of them; they settled on Byzantine territory. Theophanes reproves him for denuding the frontier in this way. But al-Balādhuri who dates the treaty 70/689 is unaware of this withdrawal and, according to Nicephorus, *Breviarium*, 36, the recall of the Mardaïtes, insofar as they were recalled, took place when Justinian broke the truce, and in order to reinforce his army. Theophanes also says under 6179 (68-9/687) that some Mardaïtes from the Lebanon came to rejoin the emperor's army in Armenia. Others remained in the Amanus, and there were still some there at the time of Walid II (see below).

According to al-Balādhuri, the caliph after signing the treaty resorted to a trick to get rid of the Djarādjima. He sent one of his trusted supporters, by name Suḥaym b. al-Muhājjir, to see the Greek officer commanding them; Suḥaym succeeded in winning his confidence by pretending to take his part against the caliph. Then, using troops that had been in hiding, he made a surprise attack, killing the officer and massacring the Greeks who were with him. As for the Djarādjima, he granted them the *amān*; some went away and settled in villages in the neighbourhood of Ḥimṣ and Damascus, others went back to the Amanus. The native peasants who had made common cause with them returned to their villages and the runaway slaves returned to their masters.

Some of these adventurers entered the caliph's service. According to al-Balādhuri, one of them named Maymūn al-Djurđjumāni (known to the Byzantines as Maïouma), a former Greek slave of a member of the Umayyad family, was set free at the request of 'Abd al-Malik who had been told of the prowess he had shown in battle in the Lebanon, and he was put in charge of a garrison at Antioch. In the time of Walid, at the head of an army of 1,000 men who were no doubt Mardaïtes, he took part in the expedition sent by Maslama b. 'Abd al-Malik against Tyana, where he was killed. But al-Balādhuri was certainly mistaken when he said that his death was a great sorrow to 'Abd al-Malik, for the latter was already dead at that time. Another mistake about him occurs in al-Ṭabarī who, under 87/706, records a tradition from Wākidi, according to which he was said to have been killed in the ranks of the Greeks. We see from Theophanes (under 6201 (89/709-10); cf. Nicephorus, *Breviarium*, 43-4) that this is certainly a reference to a former Mardaïte fighting for the Arabs; it was precisely to avenge his death that the Arabs were said to have undertaken the expedition in the course of which they laid siege to Tyana. (For the complications of this incident

see Wellhausen 436-7, according to whom the Tyana expedition lasted for two years, 88 and 89).

However the Djarādjima, in their retreats in the Amanus, and with the support of Greeks who had come from the neighbourhood of Alexandretta, continued to be a source of trouble for, in the same year 89, Maslama organized an expedition against their stronghold Djurdjūma which was captured and destroyed. But the Djarādjima were treated exceptionally: they were allowed to keep their Christian faith whilst wearing Muslim dress, without being subject to *djizya*, to receive pay and rations for themselves and their families and to take part in Muslim expeditions with the right to despoil those whom they slew; their goods and their trade were not to be subject to any discrimination from the fiscal point of view. This shows beyond doubt that their secession was feared and that they were needed. A number of them were settled in the region of Tizīn and Laylūn in north Syria, others at Ḥimṣ and at Antioch. Many emigrated however, crossing over into imperial territory. They settled in Pamphylia in the neighbourhood of Attaleia where they were known by the name of Mardaïtes and were commanded by a catapan. It has been observed that, even today, the population of this district still shows very clear traces of its Syrian origin (see Honigmann, *Ostgrenze*, 41, following Petersen and Von Luschan, *Reisen in Lykien, Milyas und Kibyris*, ii, 1889, 208 ff.).

We find references to those who stayed on in Muslim territory under Yazid II in the 'Irāk army (al-Djāhiz, *Bayān*, i, 114), and under Hishām b. 'Abd al-Malik in a garrison in the Amanus (al-Balādhuri, 167, ed. Cairo, 174). During the 'Abbāsīd period their privileges were confirmed for them by Wāthiq, but Mutawakkil ordered that they should be subject to *djizya*, though continuing to give pay to those who were employed in the frontier posts.

As we have seen, the Djarādjima are the Mardaïtes. The Syrian historians call them Gargūmayē, with the additional epithet Liphūri or Liporē, that is to say brigands (cf. *lusūs* in Ibn al-Athīr, *Nihāya*, under *hardjama*). The name Djarādjima is given in Ibn al-Fakīh, 35, as denoting natives (*ṣulūđi*) of Syria, as opposed to Djarāmiqa, natives of Djazīra, Nabaṭ, natives of Sawād and Sabābidja, natives of Sind. But we find in *Aghāni*¹, xvi, 76 (*Aghāni*², xvi, 73) that Djarādjima, in Syria, denotes those of Persian origin like the Abnā' in the Yemen, the Aḥāmira in Kūfa, the Asāwira in Baṣra and the Kḥaḍāmira in Djazīra. An allusion to the existence of the Djarādjima in the Amanus in the 4th/10th century will be found in H. Zayat, *Vie du Patriarche melkite d'Antioche Christophore* (d. 967) *par le protospathaire Ibrāhīm b. Yuhanna. Document inédit du X^e siècle*, in *Proche Orient Chrétien*, ii, 1952, 60, where mention is made of a monastery of the Virgin called Dayr al-Djarādjima in the Djabal al-Lukkām.

Bibliography: In addition to the authors referred to in the text of the above article, see: Mas'ūdi, *Murūđi*, iv, 224-5; Balādhuri, 159-67 (Cairo ed., 166-9); Ṭabarī, ii, 796, 1185; Ibn al-Athīr, Cairo ed. 1303 H, ii, 192, iv, 118-9; idem *Nihāya* under *djardjama* and *hardjama*; Suyūṭi, *Ta'rikh al-khulafā'* 87 (where Djurdjūma should be read instead of Djurthūma); Michael the Syrian, ed. Chabot, ii, 455 479; Bar Hebraeus, *Chronographia*, ed. Budge, 101; Theophanes, A.M. 6169, 6176, 6178, 6179, 6201 (Bonn ed., 542, 552, 555, 557, 576-7); Constantine Porphy-

rogenitus, ch. 21, 22 (repeated from Theophanes), and 50; Wellhausen, *Das arabische Reich*, 116 (= Eng. tr., 187), and *Die Kämpfe der Araber mit den Römern in der Zeit der Umayyiden*, in *NGW* Gött., 1901, 216 ff., 428 ff., 436 ff.; H. Lammens, *Études sur le règne du calife omayyade Mo'awiya Ier*, in *MFOB*, i, 14-22; Van Gelder, *Mohtar de valsehe profect*, Leiden 1888, 98-9; Sachau, *Zur historischen Geographie von Nordsyrien*, in *SB I Pr. Ak. W.*, 1892, 320; Schiffer, *Die Aramäer*, 92-3. (M. CANARD)

DJARASH, the ancient Gerasa, a place in Transjordan situated south-east of the *Djabal 'Adjlūn*, in a well-wooded hilly district, standing on the bank of a small tributary of the Wādī 'l-Zarkā', the Wādī 'l-Dayr or Chrysoroas of the Greeks. Founded in the Hellenistic era at a centre of natural communications, later to be followed by Roman roads, it was captured by the Jewish leader Alexander Jannaeus in about 80 B.C., but freed by Pompey; it then belonged to the towns of the Decapolis, being incorporated successively in the Roman province of Syria and the province of Arabia. Known as Antioch on the Chrysoroas, it enjoyed its greatest prosperity in the time of the Antonines, and it was then that most of the monuments whose imposing remains we admire today were built. A fortified city in the 4th century, it became the seat of a bishopric, and churches and basilicas abounded.

Conquered in 13/634 by Shurahbil, it formed part of the district of al-Urdunn. In the 3rd/9th century, according to al-Ya'kūbi, its population was still half Greek, half Arab. But soon the town lost all its importance. No building of the Muslim period survives, nor is there any trace of the castle which Tuḡhtakin, *atabeg* of Damascus, had built, and which Baldwin captured and destroyed in 515/1121. According to Yāqūt, the town was entirely in ruins at the beginning of the 7th/13th century, and through it ran various water-courses used to drive mills, while numerous villages were scattered over the nearby hills.

It was only in 1878 that the Čerkes came and settled on the deserted site of *Djarash*, and built the present village on the east bank of the *wādī*.

Bibliography: C. Kraeling, *Gerasa, City of Decapolis*, New Haven 1938; Balādhuri, *Futūh*, 116; *BGA*, indices; Yāqūt, ii, 61; Le Strange, *Palestine*, 462; A. S. Marmardji, *Textes géographiques arabes sur la Palestine*, Paris 1951, 4, 46, 58, 106; F. M. Abel, *Géographie de la Palestine*, Paris 1938, particularly 331-2. (D. SOURDEL)

DJARBA (Djerba) is the largest island of the Maghrib littoral, with an area of 514 sq. kms. It lies to the south of Tunisia in the gulf of Gabès (Little Syrtis in ancient times), an area noted for its sandbanks and tidal currents. The two peninsulas of Mehabeul and Accara reach out towards it from the Djeffara plain, but the island is separated from the mainland by the Bou Grara Sea and Strait of al-*Qanṭara* to the west, and the *Adjim* channel to the east. Although the channel is no more than 2 kms. wide, it can be navigated by ships drawing up to 4 metres of water. The Bou Grara Sea, in the shape of a sack, has an area of 500 sq. kms., and a depth ranging between 5 to 25 metres. Low tide forms a series of shallows in the Strait of al-*Qanṭara*. Djerba consists of a small plateau with an elevation of 15-40 metres. It attains its highest point to the south near Sedwikešh (55 m.) and slopes down towards the coastal plains, which are very wide to the west of the island. The terrain is a deposit of the

quaternary age, being marine on the periphery and continental inland.

There is no source of fresh water on the island apart from the few gullies along the clayey cliff of Guellala in the south, where the water merely trickles for a few hundred yards even after the heavy rains. The precipitation is slight and sporadic, an average of 200 mm. (= 7.84 in.) falling in a season of about 40 days, and even a continually high relative humidity cannot offset this lack of rain. The underground water-level to which wells are sunk through a layer of sandy soil and a limestone crust is abundant but salty, except in the eastern interior. Deep drillings have been made to an artesian water-level in the miocene clay of the sub-structure, but the water is salty and virtually unusable. The inhabitants of the island have always had to collect water in tanks, private and public, and except on certain small plots, cultivation of the land has yielded a very low output. All those who throughout the centuries have attacked the island have had to contend with its shortage of water.

Like the Kerkena islands, Djerba is connected with the mainland by the wide sandbanks which surround it less than 10 m. below the surface of the sea. These banks often silt up completely. At *Ṭriḵ el-Djmel*, for instance, the caravans cross them on their way to the Tarbella peninsula, and nearby a road has recently been constructed over the remains of the Roman causeway to al-*Qanṭara*. There is thus a direct link for modern traffic between the mainland and the island. The effect of tidal currents on the mud and fine sand has been to create a series of channels, 'oueds', in the sandbanks. Indeed, the gulfs of Venice and Gabès are the only areas of the Mediterranean which are tidal. At Djerba there is a difference of 1 m. between high and low tide. The dangers of navigating the currents and sandbanks have always served as a defence against outside intruders. In 253 B.C., during the first Punic War, a Roman fleet ran aground at low tide off Djerba, and it was only refloated at high tide by unloading the ships. (Polybius, i, 39). In 1511, Pedro Navarro landed his troops at high tide, and had sufficient foresight to withdraw his ships with the ebb tide. But the Spanish soldiers were thrown back by the islanders, and had great difficulty in regaining their ships which were lying four miles offshore (Leo Africanus, trans. Épaulard, 401). It should be added that the sea abounds in fish, and certain shallows are strewn with sponges.

"Djerba, the isle of the shallows of Periplus, of the Lotus-eaters of Erasthones and other Greek writers, was called Pharis by Theophrastus, Meninx by Polybius, and possibly Phla by Herodotus. The land was well cultivated from the middle of the fourth century B.C. onwards, at which time it was certainly under the rule of Carthage" (Gsell, *Hist.*, ii, 124). As in Roman times, its economy was based mainly on the growing of olives, although in the fourth century B.C. the oil was still extracted from wild trees. Not much is known about its maritime activity during classical times apart from the fact that there were considerable fishing-grounds in the area. The for the most part shapeless remains of ancient settlements point to its economic importance at that time. Only Meninx can be accurately located, its ruins standing under the Burdj al-*Qanṭara* at the end of the Roman causeway. It is probable that Girba, from which the island's name originated, was situated near Houmt-Souk, and that Tipaza and

Haribus were in the neighbourhood of Adjīm and Guellala respectively. The sack of Jerusalem in the first century A.D. resulted in a considerable influx of Jews, from whom most of the present-day Jewish population is descended. After having been part of the proconsular province, Djerba fell successively under the power of Tripolitania, the Vandals, and Byzantium. In the Byzantine age the bishop of Djerba was appointed from Tripoli. In 665, during the wars waged in Byzacene by Ma'āwiya b. Ḥudaydjī, Djerba was conquered and occupied by Ruwayf b. Thābit. For the next few centuries little is known about the island, except that it came under the rule of Kayrawān and Mahdiyya. Its natural isolation was reinforced by the independent spirit of its inhabitants and their attachment to the Khāridjite schism, which between the 2nd/8th and 4th/10th centuries extended to places so wide apart as Djabal Nafūsa (Tripolitania) and the Mzāb (Algerian Sahara). It explains perhaps why Arab writers such as al-Bakrī and al-Idrīsī have so few kind words to spare for them, finding them ill-natured and hypocritical. Al-Bakrī remarked that they 'acted piritically on both land and sea', and al-Idrīsī pointed out that they were Berbers and could speak no other tongue. Nevertheless the island was described in the eleventh century as a mass of gardens and olive-groves, and Djerba (Girba) figured as one of its small towns.

The invasions of the Banū Hilāl in the 5th/11th century, and the fall of the Zirid dynasty, seemed to increase the Djerbians' spirit of independence. Their piratical raids on the Tunisian coast and on the Christian fleets became more frequent. In 1115-6 'Alī b. Yahyā the Zirid was still their master. But George of Antioch, admiral to the Norman king of Sicily Roger II, conquered and occupied the island in 1135. The capture of Mahdiyya in 1148 strengthened Norman rule, which persisted until 1160 despite an uprising in 1153 which was rapidly suppressed. They were then driven from the Tunisian coast and islands by the great Almohad conqueror 'Abd al-Mu'min. In 683/1284, at the beginning of the reign of the Ḥafṣid prince Abū Ḥafṣ 'Umar, a Christian expedition easily retook the island. It was under the command of Roger of Lauria, and was sent by the king of Sicily, Peter III of Aragon. In 1289 the Christians built a fortress to guard over the Strait of al-Ḳanṭara and the Roman causeway. It was sited near the ruins of ancient Meninx, and its towers and battlements formed a square surrounded by a moat. After several uprisings, and a raid by the Tunisians in 706/1306, Frederick of Sicily sent Ramon Muntaner to reoccupy Djerba. This Catalan adventurer maintained an iron rule from 1311 until 1314, at which date the island was brought under the direct rule of Sicily. But a fresh revolt, in which the Djerbians gained the assistance of the Ḥafṣid king Abū Bakr, forced the Christians to relinquish the island after a heroic resistance in the Ḳashṭil (1334-5). Only once more were they to regain control of it, from 1383 until 1392, when the Sicilian expedition was reinforced by a Genoese fleet. In the following century, attempts by Alfonso V of Aragon to recapture the island were doomed to failure. During his second assault, in 835/1432, the sultan Abū Fāris came in person to the assistance of the Djerbians, and the Arabs built a second fortress on the island, this time near the ancient ruins of Girba in the north. It became known as al-Burḍj al-Kābir, and in time a small trading settlement named Houmt-Souk grew up round its walls.

The defiant and independent spirit of the Djerbians brought clashes with the Ḥafṣids as well as with the Christians. Not only did they turn a deaf ear to Abū Fāris's peaceful propaganda in favour of orthodoxy, but in 885/1480 they suddenly broke their association with Abū 'Umar 'Uṭmān and deliberately destroyed their only link with the mainland, the Roman causeway. Up to then it had been restored several times and kept in good condition.

Despite the plunderings, massacres and deportations resulting from Christian invasions, and the internal dissensions of the two rival sects (the Wahbiyya in the north-west and the Nakkāra in the south-east), Djerba was reputed for its wealth. The Sfaxians came from the ravaged mainland to buy oil, there was a considerable trade in dried raisins, and the vegetation included apple-trees, fig-trees and palms. Salt was supplied to the visiting merchants of Venice, and the fishing industry flourished. There were also exports of *djārbi*, the name given to the plain and coloured woollen cloths produced on the island. Goods were stored in 'fondouks', which also housed Christian merchants. The general population was dispersed among the plantations in houses 'of a square shape and very unusual in style'. In the fifteenth century the traveller Adorne recorded that 'the king raises taxes of 20,000 doubloons or ducats annually'. But successive wars and droughts brought serious famines, such as that of 711/1311, when bread was made from the sawdust of palm-trees.

In the sixteenth century, Djerba became a stake in the struggle between Spaniards and Turks for mastery of the Mediterranean. The Ḥafṣids ceded it to the latter as a base, from which the Christians were not able to dislodge them. The Spanish invasion of 1511, led by Pedro Navarro, victor in Algeria and Tripoli, ended in failure. In 1550 the island served as an operational base for Dragut, the famous corsair [see ṬURGHŪD 'ALĪ PASHA and the following article].

Djerba finally came under Turkish rule, and it was variously administered from Algiers, Tripoli, and Tunis. It came under the permanent control of Tunisia during the reign of Ḥammūda-Bey (1040-69/1631-59). It was to suffer under its several masters. In 976/1568, the Pasha of Tripoli imposed a crushing burden of taxation, and in 1006/1598 the island was literally laid waste by Ibrāhīm Pasha in punishment for its refusal to bow to the demands of Tripoli. The description of Djerba given by the writers of the 16th century, though more detailed than that of their predecessors, differs little from earlier accounts; the cultivation of trees and export of woollen cloths were still its principal occupations. There was a persistent shortage of corn and abundance of dromedaries and donkeys. All livestock came from the mainland. The population varied between 30-40,000, and the countryside was only sparsely inhabited. In the mid-seventeenth century Leo Africanus wrote that 'trade done with merchants from Alexandria, Turkey and Tunisia yielded a revenue of 20,000 doubloons from the salt tax and customs duties'.

The rulers of Turkish Tunisia, Deys and Beys, who were succeeded from 1117/1705 onwards by the rulers of the Ḥusaynid dynasty, appointed first *shaykhs* and then *kā'id*s to represent them in the outlying possession of Djerba; these important officials were recruited hereditarily from certain families. In the 10th/16th century it was the Semumeni family which ruled, and they were succeeded by the Bel Djellouds. One of them, Sa'īd, was put to death in 1151/1738 for ordering the sinking of all

flat-bottomed boats in order to prevent them falling into the hands of the invading troops of Yūnus Bey, son of 'Alī Pasha. Thereafter the Ben Ayed *ḵā'id*s ruled the island until the last quarter of the nineteenth century.

From the early eighteenth century onwards, Mālikī orthodoxy gradually replaced the Ibādī schism, and Arabic began to establish itself as the most common language. Uprisings against the central power periodically brought war to the island, in particular from 1007/1599 to 1009/1601, and in 1864. In the 18th century there were also several raids by the nomadic Urghamma and Accara tribes from the plain of Dīeffara. In 1794 a bold adventurer from Tripoli, 'Alī Burghul, occupied and plundered the island for 58 days. In 1864 it was the turn of tribesmen from the Zarzis area to invade it. Plague ravaged the island in 1705-6, 1809, and 1864. Its economy was severely affected when Ahmad Bey suppressed the slave-trade in 1846, for until then Djerba and Gabès had been the principal outlets for the slaves carried by merchant caravans which crossed the desert from eastern Sudan via Ghadamès and Ghāt. The new law forced the caravans to head for Tripoli, which was already supplied with slaves from the Fezzān route. Nevertheless, travellers of the nineteenth century describe an active and prosperous island, and so it was when, by the treaty of the Bardo Protectorate, a small French force came to garrison the Burdj al-Kabīr on 28 July 1881.

The population had always been relatively large, and the period of peace ensuing after 1881 saw a great increase. Although there has been much emigration, its population in 1956 was 63,200, or 121 per sq.km. Ibn Khaldūn (iii, 63) classes the Djerbians as part of the Kutāma people, although he is careful to point out that there are elements also of the Nefza, Huwwāra and other Berber tribes. In recent years there has been much immigration from the mainland, especially from southern Tunisia. Some were from the Ibādī tribe of Nafūsa, others were penniless shepherds given work as labourers, whilst yet others were exiles from various countries, seeking asylum in Djerba. Most of them were easily absorbed into the population. Djerbians themselves are nearly all distinguished by their short stature and flat skulls. About 50% of them speak Berber—particularly in the south-west—but they virtually all speak Arabic as well. Half the population has retained the Ibādī faith in its local form of 'Wahbism', but the great majority in the eastern and central parts are orthodox Muslims. In general the Wahbis are bearded and wear the turban (*ḵashḵa*). They lead an austere life which excludes gambling and smoking, and they only break the fast of Ramaḍān after having personally observed the crescent moon. The great number of squat and simple mosques is evidence of the former importance of their sect. They have certain traditional customs in common with orthodox Muslims, such as the ritual visit to the olive-grove, symbol of wealth and peace, on the occasion of marriage or circumcision. Another marriage custom, of Berber origin, is the *djahfa* procession, which recalls the old Bedouin custom of the abduction of the bride. The island's Jewish inhabitants are mostly descended from immigrants of the first century, and have remained dolichocephalic. They are concentrated in the two villages of Ḥāra Kabīra and Ḥāra Ṣaghīra, in the north. These villages, together with the economic and administrative centre of Houmt-Souk, which for the most part is of recent construction, are the

only centres of population in an island which is characterized by the sparse distribution of its rural settlements.

Cultivation of the land is intensive only in the centre and east, where irrigation of fruit and vegetable crops from an underground water-level is effected by means of animal-driven pumps. Cereal crops are grown on only a few small fields in the south. The island contains 400,000 olive trees, most of them now too old to be productive, and 570,000 palm trees, many of which are neither fertile nor irrigated. As in Zarzis, they are extensively used in the making of fishing tackle. Land-holdings are small, being usually of 2 to 5 acres where there is irrigation, and 7 to 13 where the land is dry, but they are cultivated to an average degree of 70%. As already mentioned, there is virtually no stock-farming.

For centuries the houses have been dispersed all over the island, for the constant danger of attack precluded the islanders from living in village communities as on the mainland. Many of the farms were built on defensive lines, and the earth embankments, from which Barbary fig trees stand out like spikes, served the double purpose of enclosing the fields and guarding against attack. Because of the shortage of productive land on the island itself, the Djerbians have for centuries owned land on the nearby coastal strip, and farmed it with labour from their related tribe, the Towazins.

The old crafts have lost a lot of their former importance, but nevertheless there are still 1500 looms in use, mostly primitive machines grouped 3 or 5 to a small workshop. Their supply of wool comes from the island's 8,000 sheep, and imports which find their way from the steppes. The industry produces brightly-striped woollen cloths, and other fabrics. The art of pottery has not died out in Guellala (S.-W.), where there are some 250 kilns, and various types of vessels are shipped to all parts of the coast, as far as Tunis. Jewellery and embroidery are the domain of the Jews, and are consequently declining in importance as the Jewish elements emigrate.

The main source of wealth for Djerba lies outside the island itself. It is derived from the fishing industry (employing 11% of the adult population), coastal traffic to Sfax, Sousse and Tunis by *lūds* (flat-bottomed sailing ships which can safely negotiate the shallows), navigating for the Mediterranean or even other shipping companies, and above all from emigration.

Emigration is exclusively by males, for a temporary period, and for commercial reasons. The Djerbians form themselves into limited partnerships and dispense with the need for banks. Wherever possible, the partnership is restricted to a particular family, and they are found predominantly in the grocery, weaving, and hosiery trades. Of the 6,000 traders who are known to be living outside Djerba, 80-90% are in Tunisia, concentrated in the Tell and Tunis areas, and a few have settled in the Constantine and in Tripolitania. The male members of the partnerships replace each other abroad according to a certain roster, which is so arranged that they spend about one third of their time with their family in Djerba. This system enables the island to support a greater population than would otherwise be possible on its meagre natural resources.

Fishing is carried out in the gulf of Gabès, mostly from 'bordigues', which are small constructions built in the sandbanks with mud and palm leaves. A speciality of their catch is the large number of

octopuses and sponges which are so abundant in the waters off Djerba. The islanders also fish with rods, eel-pots and various types of nets.

The Djerbians work hard in their several occupations, and although they emigrate a good deal they remain very devoted to their island, and to their social and family ties.

Bibliography: R. Stablo, *Les Djerbiens*, Tunis 1941; S. Tlatli, *Djerba et les Djerbiens*, Tunis 1942; Y. Delmas, *L'île de Djerba*, in *Les Cahiers d'Outre-Mer*, Bordeaux 1952; S. Gsell, *Hist. ancienne de l'Afrique du Nord*, Paris, ii, 1921, iv, 1924; Bakri, *Description de l'Afrique septentrionale*, trans. de Slane³, 1911; Idrīsi, *Description de l'Afrique et de l'Espagne*, trans. Dozy and De Goeje; Ibn Khaldūn, *Histoire des Berbères*, trans. de Slane, iii, Paris 1934; Tiġġānī, *Riħla*, ed. H. H. 'Abd al-Wahhāb, Tunis 1378/1958, index (trans. Rousseau, in *JA*, 1852); R. Brunschvig, *La Berbérie orientale sous les Ḥaḥšides*, Paris, 2 vol., 1940 and 1947; idem, *Deux récits de voyage inédits d'Abdalbasit B. Ḥalīl et Adorne*, Paris 1936. F. Braudel, *La Méditerranée et le monde méditerranéen à l'époque de Philippe II*, Paris 1949; Leo Africanus, *Description de l'Afrique*, trans. Épaulard, Paris 1956; Monchicourt, *L'expédition espagnole de 1560 contre l'île de Djerba*, Paris 1913; A. Bombaci, *Le fonti turche della battaglia delle Gerbe (1560)*, in *RSO*, 1946, 193-218; M. Seghir ben Youssef, *Mechra el Melki*, trans. V. Serre and M. Lasram, Tunis 1900; L. Ch. Feraud, *Annales tripolitaines*, Paris-Tunis 1927; Exiga dit Kayser, *Description et histoire de Djerba*, Tunis 1884; J. Servonnet and F. Lafitte, *Le golfe de Gabes en 1888*, Paris 1888; Bossoutrot, *Documents musulmans pour servir à une histoire de Djerba*, in *RT*, Tunis 1903.

(J. DESPOIS)

DJARBA (Battle of). — In the middle of the 10th/16th century the Ottoman corsair Tūrghūd Ra'īs made the island of Djarba the base of his operations against the Spaniards. Although the latter had succeeded in blockading it in Rabi' I 958/ April 1551, he was able to escape with his fleet by cutting the causeway of al-Ḳantara and digging a channel which enabled him to reach the Gulf of Bū Ḡhrāra and thence the high seas (13 Rabi' II 958/20 April 1551). Shortly afterwards he seized Tripoli (Ṣha'ḅān 958/August 1551), then put into repair the fortress of Houmt Souk (Burdj al-Kabir; inscr. of 964/1557). In the face of the menace of these Turkish bases of Tripoli and Djarba John of Valletta, the Grand Master of Malta, and the Duke of Medina-Celi obtained in 1559, from Philip II, king of Spain, permission to send out a naval expedition. This left Malta on 10 February 1560 with 54 galleys, 36 cargo-vessels, and 11 to 12 thousand men; but, rather than attack Tripoli, it sailed on Djarba, which was occupied on 7 March. The Ottoman fleet, however, under the command of Piyāle Paṣṣa and Tūrghūd Ra'īs surprised the Spanish fleet at its anchorage on 11 May, and destroyed the greater part of it. The garrison of Burdj al-Kabir, commanded by Alvaro de Sande, was besieged from 16 May; short of water and decimated by sickness, it surrendered on 31 July 1560, and the few thousand survivors were either massacred or divided among the Ottoman galleys as oarsmen. Following their defeat the Spanish were totally driven out of southern and central Tunisia.

The famous "Tower of Skulls" (Burdj al-ru'ūs) built by the Djarbans with the bones of the dead, often mentioned by European travellers, was

demolished in 1848 by order of Aḥmad Bey, bey of Tunis.

Bibliography: Ch. Monchicourt, *Episodes de la carrière de Dragut*: ii, *Le stratagème de Dragut à El-Kantara de Djerba*, in *RT*, xxv (1918), 263-73; and, especially, idem, *L'expédition espagnole de 1560 contre l'île de Djerba*, in *RT*, xx (1913), 499-519, 627-53; xxi (1914), 14-37, 136-55, 227-46, 332-53, 419-50, where there is an important bibliography of documents in archives and of various sources relevant to this expedition; İ. H. Uzunçarşılı, *Osmanlı tarihi*, ii, Ankara 1949, 372, 375-6; A. Bombaci, *Le fonti turche della battaglia delle Gerbe (1560)*, in *RSO*, xix, (1946) 193-218.

AL-DJARBĀ', an ancient fortress in Arabia Petraea situated on the Roman road leading from Buṣrā to the Red Sea, about one mile north of Adhruḥ [q.v.]. Like Adhruḥ, it submitted to Muḥammad, in 9/631, on condition of payment of tribute. The distance between Adhruḥ and al-Djarbā', estimated at "three days' journey", has been mentioned frequently in the ḥadīth as an indication of the size of the basin (*ḥawḍ* [q.v.]) where the Prophet will stand on the day of Judgment. The expression "between Adhruḥ and al-Djarbā'" has thus become proverbial to denote a considerable distance.

The place came into prominence for the second time during the Crusades, when Ṣalāh al-Dīn camped there in August 578/1182, during his expedition against Damascus.

Bibliography: Balādhuri, *Futūḥ*, 59; Ṭabarī, i, 1702; Yāḳūt, ii, 48; Bakrī, Mu'adjam, ed. Wüstenfeld, 83-4, 239; Le Strange, *Palestine*, index; A. S. Marmardji, *Textes géographiques arabes sur la Palestine*, Paris 1938, 183; Ch. Clermont-Ganneau, *La marche de Saladin du Caire à Damas*, in *RB*, 1906, 469-70 (following William of Tyre, xxii, 14, 15); Ibn Ḥanbal, *Musnad*, ed. Cairo 1313 H, ii, 21; Muslim, *Ṣaḥīḥ*, ed. 1330-4 H, ii, 209.

(D. SOURDEL)

AL-DJARDJARĀ'Ī, patronymic deriving from the locality of Djarđjarāyā in 'Irāk (on the Tigris, south of Baghdād), borne by several viziers of the 'Abbāsīd and Fāṭimid caliphs.

1. — Muḥammad b. al-Faḍl, former secretary of al-Faḍl b. Marwān [q.v.], was vizier to al-Mutawakkil at the beginning of the reign, after Ibn al-Zayyāt's disgrace, but was soon discarded by reason of his negligence. Recalled to the vizierate by al-Musta'īn in Ṣha'ḅān 249/September-October 863, he died soon afterwards in the year 250/864-5, aged about eighty (see Ṣafādī, *al-Wāfi*, iv, 4, ed. Dederling, no. 1878).

2. — Aḥmad b. al-Ḳhaṣīb, son of a governor of Egypt (Ibn al-'Imād, *Ṣaḥāḥarāt*, a. 265), had been secretary-tutor to prince al-Munṭaṣir and became vizier in Ṣhawwāl 247/December 861 when his master was proclaimed caliph; after his death, he helped to secure al-Musta'īn's succession, but he incurred the hostility of the Turkish officers in Sāmarrā and was exiled to Crete in Djumādā I 248/August 862. He died in 265/879.

3. — al-'Abbās b. al-Ḥasan, private secretary to the vizier al-Ḳāsim b. 'Ubayd Allāh under al-Muktafi, thanks to the recommendation left by his master succeeded in taking his place after his death in Dhū 'l-Ḳa'da 291/October 904. As vizier to al-Muktafi, he entered into close alliance with Abu 'l-Ḥasan 'Alī b. al-Furāt whom he made his right hand man and chose as his successor; it was on the advice of this unscrupulous individual that, in Dhū 'l-Ḳa'da 295/September 908, he had the young

Djāfar proclaimed caliph when he was only thirteen years old; he took the name of al-Muqtadir and retained him as his minister. The haughty attitude of al-'Abbās seems to have occasioned the conspiracy of Rabī' I 296/December 908 which, even if it did not succeed in replacing al-Muqtadir by Ibn al-Mu'tazz, nevertheless cost the vizier his life.

Bibliography: D. Sourdel, *Le vizirat 'abbāsīde*, I, Damascus 1959, 271-5, 293, 289-90, 359-71.

4. — Abu 'l-Kāsim 'Alī b. Aḥmad, a secretary of 'Irāki origin who came to Fātimid Egypt with his brother, and held various offices in the provinces where his speculation was punished by his hands being cut off in 404/1013-4 on al-Hākīm's orders; nevertheless he succeeded in becoming director of the *dīwān al-naṣāḥāt* in 406/1015-6, and then in holding the office of *wāsita* in 412/1021-2 and of vizier in 418/1027. He was retained in the vizierate under the reigns of al-Zāhir and al-Mustanṣir until his death in Ramaḍān 436/March 1045.

Bibliography: Ibn Khallikān, ed. Cairo 1948, iii, 84-5; Ibn al-Ṣayrafi, *al-Ishāra ilā man nāla 'l-wizāra*, in *BIFAO*, xxv (1925), 77-9.

(D. SOURDEL)

AL-DJARĪH WA 'L-TA'DĪL, (disparaging and declaring trustworthy), a technical phrase used regarding the reliability or otherwise of traditionists and witnesses. This article deals with the former; for the latter see 'ADL. While the criticism of *ḥadīth* did not, as is often said, apply solely to the *isnād*, this formed a very important part of it. In the course of the 2nd/8th century when it was realized that many false traditions were being invented, interest in the transmitters developed, and statements regarding their qualities were made. In the 3rd/9th century books began to be written, generally in the form of lists of men with their dates, and statements regarding their credibility. We also find notes on the qualities of traditionists in the canonical *Sunan* collections of tradition, in the *Sunan* of al-Dārimī [q.v.], and elsewhere. In the introduction to his *Ṣaḥīḥ* Muslim found it necessary to justify the investigation of traditionists' credentials because many felt it was wrong to criticize them. Such views must have continued for a long time, for al-Hākīm (d. 405/1014) still found it necessary to defend the practice. When books on *'ilm al-ḥadīth* were written (4th/10th century onwards), *al-djarḥ wa 'l-ta'dīl* formed a recognized branch of the subject.

The Companions of the Prophet were considered reliable, so *djarḥ* could not apply to them; but traditionists of later generations were subject to investigation. Views were held regarding the qualities of a reliable transmitter. He must (1) be a Muslim, (2) have sound intelligence, (3) be truthful, (4) never conceal defects in his transmission, (5) be trustworthy. In his *K. al-djarḥ wa 'l-ta'dīl*, Ibn Abī Ḥātim al-Rāzī (d. 327/939) discusses in the introduction the various classes of transmitter, and his classification served as a standard for writers of later times; e.g., al-Khaṭīb al-Baghdādī (d. 463/1071) in his *Kiṣāya*, and Ibn al-Ṣalāḥ (d. 643/1245) in his *'Ulūm al-ḥadīth*. He mentions in order of merit four types whose traditions may be accepted. They are (1) *ṭhika* (trustworthy), or *mutḥin* (exact); (2) *ṣadūkh* (truthful), *maḥalluhū al-ṣidk* (his station is veracity), or *lā ba's bihi* (there is no harm in him); (3) *ṣhaykh*; (4) *ṣāliḥ al-ḥadīth* (good, or upright, in tradition). The second type is not so authoritative as the first and the third is slightly inferior to the second. The fourth contains men whose traditions

may be written down for comparison with those of others. There are four classes of lower authority still: (1) *layyin al-ḥadīth* (easy-going in tradition); (2) *laysa bi-hawī* (not strong); (3) *ḍa'if al-ḥadīth* (weak in tradition); (4) *matrūk al-ḥadīth* (one whose traditions are abandoned), *dhāhib al-ḥadīth* (rejected), or *kadhdhāb* (liar). The first two deserve to have their traditions considered and compared with those of others; the third, though inferior, is not to be rejected outright, but one must find whether his traditions are supported elsewhere. The fourth is utterly rejected. A number of other terms are also applied by other writers.

But while this sounds straightforward matters were not so simple, for sometimes a transmitter called trustworthy by one authority was called weak by another. This raised a difficulty, but opinion seemed to prefer the view that when both *djarḥ* and *ta'dīl* were expressed about the same man, the *djarḥ* had more authority because those who expressed this view must have possessed information not available to others. But while those who expressed *ta'dīl* did not need to supply reasons for their view, those who expressed *djarḥ* must do so, for people differed in their idea of what constituted weakness, and it is only when the reasons are stated that one can know whether the judgment is valid. Opinions differ as to whether one authority is enough to express *djarḥ* and *ta'dīl*. Two men are required to attest the reliability of witnesses, but Ibn al-Ṣalāḥ holds that the testimony of one man is sufficient to state the reliability or otherwise of a transmitter of tradition.

Bibliography: 'Abd al-Raḥmān b. Abī Ḥātim al-Rāzī, *K. al-Djarḥ wa 'l-ta'dīl*, 9 vols., Ḥaydarābād 1952-3; al-Hākīm Abū 'Abdallāh Muḥammad b. 'Abdallāh, *Ma'rifaat 'ulūm al-ḥadīth*, Cairo 1937, 52 ff., and *al-Madkhal ilā ma'rifaat al-Ikhlā'*, ed. J. Robson, London 1953; al-Khaṭīb al-Baghdādī, *K. al-Kiṣāya fi 'ilm al-riwāya*, Ḥaydarābād 1357, 81 ff.; Ibn al-Ṣalāḥ, *'Ulūm al-ḥadīth*, Aleppo 1931, 114 ff.; al-Dhahabī, *Mizān al-'itidāl*, Cairo 1325, i, 2 ff.; Ibn Ḥadīj al-'Askalānī, *Lisān al-mizān*, Ḥaydarābād 1329-31, i, 5 ff.; Abū Bakr Muḥammad b. Mūsā al-Ḥāzīmī, *Shurūṭ al-a'immat al-khamsa*, Cairo 1357, 20-30, 38 ff.; Abū 'l-Ḥasanāt Muḥammad 'Abd al-Ḥayy, *al-Raf' wa 'l-takmil fi 'l-djarḥ wa 'l-ta'dīl*, at end of al-Dhahabī's *Mizān*, ii; Muḥammad 'Abd al-'Azīz al-Khawli, *Miftāḥ al-sunna*, Cairo 1921, 44 ff. (containing lists of writers); Aḥmad Muḥammad Shākīr, *al-Bā'iṭh al-ḥadīth*, commentary on Ibn Kathīr's *Ikhtisār 'ulūm al-ḥadīth*, 2nd. edn., Cairo 1951, 101 ff.; Aḥmad Amīn, *Duḥā 'l-Islām*, Cairo 1952, ii, 129 ff.; Ṣubḥī al-Ṣālīḥ, *'Ulūm al-ḥadīth wa-muṣṭalahuh*, Damascus 1959, 107-9, 130-40; I. Goldziher, *Muh. St.*, ii, 141 ff., 272 ff.; J. Robson, in *Bulletin of the John Rylands Library*, Manchester, xliii, 462 ff.

(J. ROBSON)

DJARIB [see KAYL].

DJARID [see DJERID].

DJARID (BILĀD AL-). The Djerid or "country of palms" is a district of the Sahara situated in south-western Tunisia which includes the oases of Neftā, Tozeur (Tūzar), El-Oudiane (al-Udyān) and al-Ḥamma (not to be confused with al-Ḥamma of Gabès). In the Middle Ages the Djerid was more often called Kaṣṭīliya; but this name which is sometimes a synonym of Tozeur only (Ibn Ḥawqal, 243; al-Idrīsī, 121), frequently embraces Gafsa and the Neẓāwa (Ibn Khaldūn, i, 192) along

with the modern Djerid, and sometimes even the district of Gabès (Leo Africanus, 8).

Apart from al-Ḥamma which is in the north, the oases are situated at the foot of the last anticlinal fold (Drā' al-Djarid) of the Atlas, between 25 and 75 metres in altitude, on the edge of an immense *sebkha* wrongly named Chott el-Djerid on maps: it is an immense plain of salty clay, absolutely sterile, 110 by 70 km.; it produces no pasturage of sal-solaceous plants except along its border, to which alone the name *shott* applies; this is the *sebkha* Takmart of Arab writers. According to tradition, the sea covered this district at quite a recent period; in fact, its altitude is about twenty metres, and it has been possible to show recently that the *sebkha* of Djerid and its eastward extension, the *sebkha* of Fedjedj, were in the Quaternary Age merely lagoons temporarily connected with the Gulf of Gabès.

The climate is essentially that of a desert: Tozeur only receives 89 mm. ($3\frac{1}{2}$ ins.) of rain a year, and very irregularly; mean temperatures there for January and July are 10°5 C. (50.9° F.) and 32°3 C. (90.1° F.); frosts are very rare, but the temperature often exceeds 40° C. It is the typical climate of the date-palm, provided that it is given abundant irrigation. Numerous springs appear at the foot of the Drā' al-Djarid, fed by a strong artesian water-level enclosed in the upper Cretaceous limestones and Pontien sandstones (Tertiary): with some artesian wells, which have been sunk fairly recently, they provide a total of about 1850 litres a second. Thus the oases of the Djerid have always had the reputation of being the finest in Tunisia.

Tozeur (Tusuros, or Blād al-Ḥadar), Neḥḥa (Neḥḥe) and al-Ḥamma (Aqua) were points on a forward road near the Roman and Byzantine *limes*. It is not certain that Tokyūs (El-Oudiane), referred to by al-Ya'qūbī in the 3rd/9th century, is of ancient origin. The Djerid was twice conquered by Arab conquerors: in 26/647 by Ibn Zuhayr and in 49/669 by 'Uḡba b. Nāfi'. But the Djerid was "at all times the home of separatist movements and rebellions" (G. Marçais). In the 9th century, however, Ḳaṣṭīliya was an Aḡlabid province with a governor and, although mainly Ibādīte, it only once revolted, in 839. There were then few Arabs in the district; the nomads were Luwātā, Zowāra and Miknāsa. The "Rūm" (of European origin) were still mentioned in the cases. The sugar-cane was cultivated there, the Ḳaṣṭīliyan fairs were crowded and trade in black slaves was brisk. The country remained prosperous until the middle of the 5th/11th century although it was often autonomous; its centres were in fact small principalities administered by councils of notables who were to a greater or lesser degree consulted by the heads of the most powerful families like the Banū Furḳān, and the Banū Waḥḥa of Tozeur. Tozeur was a real town, with ramparts pierced by four gates, a large mosque, crowded bazaars, baths and densely populated suburbs. The mosque of Blād al-Ḥadar, built between 1027 and 1030 in the traditional style of al-Ḳayrawān, did not have its *mīhrāb* ornamented with Hispano-Maghribin decoration until 1193. The system of irrigation described by Al-Bakrī is still in existence. Neḥḥa was guarded by a wall and had a large population. At Tokyūs, which included "four cities enclosed by walls, so close that it was possible to hold a conversation from one to the other", various crops including olives were cultivated. The Djerid had plentiful resources, its oranges were celebrated, its sugar-cane was well known, but the date was its great product: Al-Bakrī

claims that every day there left Tozeur "a thousand camels or even more, laden with this fruit". The inhabitants were reputed to be cynophagists. There were still some Ibādītes in the 5th/11th century.

In 1053, the Ḳaṣṭīliya was ravaged by the Riyāḥ, the vanguard of the Banū Hilāl, commanded by 'Abid b. Abi 'l-Rayḥ; it was quickly incorporated in the independent principality carved out of southern Tunisia by the governor of Gafsa, 'Abd Allāh b. al-Rand; this principality, with its sometimes brilliant court, was to endure until the Almohad conquest (1159-60). Shortly afterwards the Djerid became one of the bases of operations of 'Alī, and then of Yaḥyā b. Ghāniya, in their attempts to restore the Almoravid empire. Under the Ḥafṣids, in the 13th and 14th centuries, it was in fact in the hands of families who were seeking to preserve their hereditary power; among them were the Banū Yamlūl of Tozeur and the Banu 'l-Ḳhalaf at Neḥḥa, both descended from nomadic Arabs; they paid no more heed to the councils of notables than to the advice of their sovereigns, especially in the 14th century. But they were compelled to negotiate constantly with the nomads, to whom the settled population paid tribute (*ghajāra* on harvests or a payment of money); the nomads guaranteed their supplies of grain and the export of dates, stored provisions in the houses and guarded the flocks of the rich oasis inhabitants; though turbulent and dangerous, it was not in the nomads' interest to abuse their strength. These nomads, the Riyāḥ, were little by little thrust back in the course of the 6th/12th century, and in the 13th century were replaced by tribes of Sulaym origin, the Kūb and Mirdās, who migrated from the Djerid to the neighbourhood of Bône. In the 14th century the Kūb levied the *ikhāṣ*, whilst certain Mirdās, after acquiring property at Tozeur, gradually began to settle. But the great Ḥafṣid sovereigns of the 15th century, as a result of several expeditions, succeeded in imposing their authority over the settled as well as the nomadic population, through the help of active governors.

From the 12th century Ḳhāridjism was in full decline, weakened by dissensions between Wahbiyya and Nekkāra; it seems to have disappeared when faced with the propaganda of a marabout who lived in about 1200, Sidi Abū 'Alī al-Naḥḥī, whose tomb stands in the middle of the palm grove at Neḥḥa. The economy was still based on cultivation of oases and on trade with nomads. Tozeur was still the capital, and was renowned for the additions which had been made to its palm grove: it had two mosques with *khutba* and public baths; but the trade in human excrement and the practice of cynophagy sometimes brought its inhabitants into disrepute.

From the end of the 16th century the Turks, and from 1705 the Ḥusaynid sovereigns, attempted by repeated expeditions to maintain their authority over the Djerid and to enforce the payment of taxes. As a result of the refusal of the inhabitants of Ceddada to pay taxes during the third quarter of the 17th century, their village which at that time was situated high up by the tomb of Sidi Bū Helāl, was destroyed and a number of the inhabitants massacred by the regular troops; the survivors went down and settled by their palm-trees at El-Oudiane. The habit grew up among the Ḥusaynides of organizing a force (*mehalla*) in winter, to come in January and February to collect taxes and, where necessary, to restore order in the tribes in the South and the oases. This practice gave rise to abuses which were

denounced at the beginning of the 18th century by the traveller Moulā-Ahmed (Berbrugger, *Voyages dans le sud de l'Algérie*, 245-7) shortly after Yūnus, the son of 'Alī Pasha, kept the proceeds of heavy fines levied irregularly on the wealthy inhabitants of Djerid. More than once, unjustified confiscations of estates were effected for the benefit of the Bey who lost no time in reselling them. Nevertheless the *meħalla* was successful in settling, at least for the time being, the not infrequent disputes between the settled population and the nomads, and internal feuds like the one between the inhabitants of the El Hādef and Zebda districts of Tozeur. The Djerid trade suffered from the abolition of slavery (1857) and the decline in trans-Sahara trade.

Since 1880, the year when the French Protectorate was established, the oases have been extended as the result of a number of borings, and many more palm-trees of the *deglat al-nūr* variety, which produces soft dates for export to Europe, have been grown. In the Djerid there are more than 1,100,000 date-palms, almost half of which are *deglat al-nūr*; but the cultivation of fruit and vegetables is not on a large scale. The luxuriance of the vegetation is in contrast to the abject poverty so wide-spread among the people, the result in part of the rapid increase in population (despite considerable emigration to Tunis), in part of the very unequal distribution of land, or division into too small units, and also the decline in handicrafts. In addition, the land is often inadequately manured and indifferently cultivated. Gardens are enclosed by banks of earth (*tabya*), thickly planted with palm-trees; a Spring festival, a nature festival of pagan origin, called *mayo*, is still celebrated there.

The richest palm-grove, where however the greatest disparity between the various proprietors is to be seen, is at Tozeur. Tozeur, with its 12,000 inhabitants, is the chief town of the Djerid and the largest market in the Tunisian Sahara; it is patronized in particular by the Ulād Sīdī 'Abīd, nomads from the frontier region. Tozeur often has an urban appearance, with its lofty houses of brick decorated with geometrical motifs, and with new districts near the station. It has been connected by railway with Sfax since 1919. Neftā, with a larger population (14,600 inhabitants) is more purely rural, and suffers from an irregular water supply in summer: the Nememcha, who are Algerian nomads, are its principal customers. El-Oudiane has five villages (Degache, Zaouyat al-Arab, Zorgane, Kriz and Ceddada) which are scattered along an almost continuous palm-grove, fed by a chain of abundant springs: its trade is mostly with the Hamāma. This is true also of al-Ĥamma, a modest group of three villages (El-Nemlet, Mharet, El-Erg), situated on the north of the Dra' al-Djarīd, with only 2,800 inhabitants, but with a local reputation since ancient times for its hot springs. The small mountain oases of Tamerza, Mīdēs and Chebika, near the Algerian frontier, as picturesque as they are poverty-stricken and inaccessible, are for administrative purposes grouped with the Djerid.

Bibliography: Ibn Ḥawkal, *Description de l'Afrique*, trans. de Slane, in *JA*, 1842; Bakrī, *Description de l'Afrique septentrionale*, trans. de Slane, 2nd ed. 1913; Idrīsī, *Description de l'Afrique et de l'Espagne*, trans. Dozy and De Goeje, 1866; Ibn Khaldūn, *Histoire des Berbères*, 2nd. ed.; 'Umarī, *L'Afrique moins l'Égypte*, trans. Gaudefroy-Demombynes, 1927; Leo Africanus, *Description de l'Afrique*, trans. Épaulard, 1956; M. Seghir Ben Youssef, *Mechra el Melki*, trans. V. Serre and M.

Lasram, Tunis 1900; V. Guérin, *Voyage archéologique dans la Régence de Tunis*, 2 vols., 1862; P. Penet, *Kairouan, Sbeïlla, le Djerid*, 1912; idem, *L'hydraulique agricole de la Tunisie méridionale*, 1913; G. Castany, R. Dégallier and Ch. Domergue, *Les grands problèmes d'hydrologie en Tunisie*, 1952; G. Marçais, *Les Arabes en Berbérie*, 1913; R. Brunschwig, *La Berbérie orientale sous les Hafsides*, 2 vol., 1940-7; G. Payre, *Une fête du printemps au Jériā*, in *RT*, 1942; H. Attya, *L'organisation de l'oasis*, in *CT*, 1957. (J. DESPOIS)

DJARĪDA, literally "leaf", which has become the usual term in modern Arabic for a newspaper, its adoption being attributed to Fāris al-Ḥīdīyāq [q.v.]. Its synonym *ṣaħīfa* is less used in the sing., but the plural *ṣuħuf* is more common than *djārā'id*. Some interest in the European press was shown by the Ottomans as early as the 18th century and, it would seem, excerpts from European newspapers were translated for the information of the *djwān* (Prussian despatch from Constantinople, of 1780, cited by J. W. Zinkeisen, *Geschichte des osmanischen Reiches*, vi, Gotha 1859, 290-1). This grew into a press bureau, which served the Ottoman government throughout the 19th century and after.

The first newspapers in the Middle East were in French, and were published under French official auspices. In the seventeen-nineties the French printing press in Constantinople (see МАТБА'А) began to produce bulletins, communiqués and other announcements put out by the French embassy. In 1795 the ambassador, Verninac, reported that he was printing every fortnight, after the arrival of the mail from Europe, a bulletin of 6 to 8 octavo pages where French nationals could find information about new laws and events of concern to them. This bulletin was distributed throughout the Levant. In the following year, under his successor Aubert Dubayet, the bulletin became a newspaper—the *Gazette française de Constantinople*, the first to appear in the Middle East. It consisted of 4 octavo pages, sometimes increased to six, and was published rather irregularly, at intervals of about a month, from the French Embassy, for a period of about two years. In September 1798, after the French expedition to Egypt, the French staff were interned and the press sequestered by the Turkish authorities. It was returned in 1802, and later used to reprint military communiqués for local distribution, but the *Gazette* did not apparently resume publication.

At the time of the Egyptian expedition, Bonaparte was accompanied by two printing-presses; one of these, privately owned, belonged to the printer Marc Aurel and only possessed Latin characters, while the other, officially owned, was placed under the direction of the orientalist J. Marcel and was equipped with French, Arabic and Greek characters. It was from the former printing-press that the first number of the *Courrier* [sic] *de l'Égypte* appeared in Cairo on 12 Fructidor VI = 29 August 1798; published every five days, it contained local news, announcements, notices etc., as well as items of European news. A month later, on 10 Vendémiaire VII = 1 October 1798, the same publisher was selling the first number of a quarterly review, *La Décade égyptienne*, which was devoted to the publication of records of the meetings of the "Institut d'Égypte" and the papers read to this learned society. When Bonaparte returned to France, Marc Aurel followed him, with the result that J. Marcel's "Imprimerie orientale et française" took on the printing of the two periodicals, with the direction of which the names of the mathe-

matician Fourier and doctor Desgenettes, among others, were connected. The 116 numbers, each of 4 quarto pages, of the *Courrier* and the 3 volumes of the *Décade* constitute a historical source of the highest importance. In Arabic, Marcel's printing-press had mainly published proclamations, notices and communiqués, but after Kléber's assassination (16 June 1800) it also printed the first Arabic newspaper, *al-Tanbih*, which was founded by Menou and, it seems, was only short-lived (see F. Charles-Roux, *Bonaparte, gouverneur d'Égypte*⁴, Paris n.d., 138 ff.; R. Canivet, *L'imprimerie de l'expédition d'Égypte*, in *BIÉ*, 1909; Reinaud, in *JA*, 1831, 249).

It was at Ceuta, at the opposite end of the Maghrib, on 1 May 1820, that the first newspaper to be published in Morocco appeared, *El Liberal Africano*, the weekly publication of the patriotic Society of the town; it came to an end after 6 numbers on 5 June of the same year (V. Ferrando la Hoz, *Apuntes para la historia de la Imprenta en el Norte de Marruecos*, Tetuan 1949, 23).

In 1824 a French monthly, called *Le Smyrnéen*, was founded in Izmir by a Frenchman, Charles Tricon. After some initial difficulties with both the Turkish and French authorities, it was reorganized under new management, and began to appear weekly, under the name of *Le Spectateur oriental*, with four quarto pages. It circulated mainly among foreign commercial elements. In 1827 Alexandre Blacque, a lawyer from Marseilles and a well-known figure in the Levant, became part owner and effective editor of the *Spectateur*, to which he was already a regular contributor. Later renamed the *Courrier de Smyrne*, it played a lively rôle in the affairs of the time, and more than once involved its editor in trouble with the Powers by its forthright comment, notably by its advocacy of the Ottoman cause against the Greek insurgents (L. Lagarde, *Note sur les journaux français de Constantinople à l'époque révolutionnaire*, in *JA*, ccxxxvi, 1948, 271-6; idem, *Note sur les journaux français de Smyrne à l'époque de Mahmoud II*, in *JA*, 1950, 103-44; Selim Nüzhet, *Türk Gazeteciliği 1831-1931*, Istanbul 1931, 10-28—with a reproduction of a whole issue of the *Gazette*, dated 1 Floréal, year V = 20 April 1797, and of *Le Spectateur Oriental* of 21 July 1827; Ahmed Emin, *The development of modern Turkey as measured by its press*, New York 1914, 28-9; Charles White, *Three years in Constantinople*, ii, London 1845, 218-22). A Turkish account of Russian attempts to get the paper suppressed will be found in the history of Luṭfi (*Ta'rikh-i Luṭfi*, iii, 98 ff.). Luṭfi quotes the Russian ambassador as saying "Indeed, in France and England journalists (*gazetecîi*) can express themselves freely, even against their kings; so that on several occasions, in former times, wars broke out between France and England because of these journalists. Praise be to God, the divinely-guarded realms were protected from such things, until a little while ago that man turned up in Izmir and began to publish his paper. It would be well to prevent him . . ." (Luṭfi, iii, 100; cf. Emin 28).

It was at this point that Egypt was to re-appear on the scene. As early as 1821, Muḥammad 'Alī had given instructions for the publication of a daily newspaper which was to be submitted to him each day and to contain various official, administrative and economic items of information, but it was probably (the numbers prior to 1840 have not been preserved) on 12 D̲j̲umādā I 1244/20 November 1828 that there appeared in Cairo the first number of the first real periodical in Arabic, *al-Wakā'ī' al-Miṣriyya*,

the organ of Muḥammad 'Alī's Government of Egypt; at first issued weekly in Arabic, it later appeared for several months in Turkish and then finally returned to Arabic; it subsequently appeared three times weekly, with a separately published French edition, and it remained the only periodical in Egypt under Muḥammad 'Alī's Government; from the time of the Khedive Ismā'īl it was published daily, and in addition to orders, decrees and laws it also contained new local and foreign items, editorials and occasional illustrations. In 1881, with Muḥammad 'Abduh [q.v.] as chief editor, it was the most important and widely circulated newspaper of the time.

During the British occupation it reverted to its earlier form and merely contained notices and information on affairs of state. In 1929 it still appeared in official lists.

In this as in so many other matters, the Sultan in Istanbul responded quickly to the challenge of the paṣha in Cairo. In 1831 M. Blacque was summoned to Istanbul to publish the *Moniteur ottoman*, the official journal of the Ottoman government, in French. The following year, on 1 D̲j̲umādā I 1247/14 May 1832, the first issue of the Turkish *Takwīm-i Wekâ'ī'* appeared. A leading article presented the newspaper as a natural development of the imperial historiographies, with the function of making known the true nature of events and the real purport of the acts and commands of the government, in order to prevent misunderstanding and forestall uninformed criticism. A further purpose was to provide useful knowledge on commerce, science, and the arts. Unlike the *Moniteur*, which gave some space to news and comment, the *Takwīm* was limited to official statements. It was issued by an office called the *Takwīmkhāne-i 'Āmire*, the first director of which was the Imperial Historiographer Es'ad Efendi (on whom see Babinger, *GOW*, 354-6). Five thousand copies were distributed to officials and notables, as well as to foreign embassies. The inauguration of the postal service in 1834 greatly helped its circulation. Between 1832 and 1838 about 30 issues a year were published. Thereafter it appeared about once a week, though with some interruptions. The final issue, number 4,608, was published on 4 Rabī' I 1341/4 November 1922, after which it was replaced as official organ of the Turkish government by the *Resmî D̲j̲eride*, later renamed *Resmî Gazete*, of Ankara. (Luṭfi, iii, 156-60; Nüzhet, 30-5; Emin 29-32).

The first non-official newspaper published in the Turkish language was the weekly *D̲j̲eride-i Hawādīth*, founded in 1840 by the Englishman William Churchill. After his death in 1864 it was continued by his son. In appearance rather like the *Takwīm-i Wekâ'ī'*, it was commercial in purpose, and carried an increasing amount of advertising. It did, however, publish many articles and features, often in serial form, thus offering an apprenticeship in journalism to a number of Turkish men of letters. (On some of the contributors to the *D̲j̲eride-i Hawādīth* see the articles of Ibnülemin Maḥmūd Kemāl in *Türk Ta'rikhi Endiümeni Medimū'ası*, 96 and 97). The Crimean War brought new needs and opportunities. Churchill reported from the battlefield for English newspapers, and his reports were also published in Turkish in special supplements of the *D̲j̲eride-i Hawādīth*, giving the Turkish reader, anxious for news of the war, a new insight into the function of the press.

A second officially sponsored Turkish periodical was the *Wakā'ī'-i Tibbiyye*, a medical monthly published for the first time in 1850, in both Turkish

and French. Other journals also appeared in French, as well as in Italian, Greek, Armenian, and Judaeo-Spanish.

In 1855, the second Arabic newspaper, the *Mir'at al-Ahwāl*, founded by Ḥassān who was compelled to take refuge in London [see below, iii], appeared in Beirut; the same town also saw the start of *al-Sultāna* in 1857 and, on 1 January 1858, of the *Ḥadīkat al-Afkār*, published in Arabic and French by Khalil al-Khūrī; the main purpose of this publication, which had the backing of the Turkish Government, was to acquaint the numerous foreigners residing in Beirut with the Porte's views.

The year 1860 brought two important innovations: the first was the establishment of an Arabic newspaper, *al-Djawā'ib*, compared with which the earlier efforts seemed formless and inarticulate; started in Constantinople by the Lebanese Aḥmad Fāris al-Shidyāk in July 1860, and vigorously supported by the Turkish Government, this periodical defended the cause of Islam which had been recently embraced by its founder. The latter can be regarded as the father of newspaper Arabic, having done so much to enrich the language, while *al-Djawā'ib* was the greatest Arabic newspaper of the 19th century, on sale in Cairo, Beirut, Damascus, Iraq and West Africa, its wide circulation depending on the care lavished upon its editing and presentation. It reached its apogee in about 1880, but after the death of Aḥmad Fāris in 1884 his son Sālim was unable to maintain the earlier standard. From 1288 to 1298/1871-81, al-Shidyāk printed, under the title *Kanz al-rahā'ib fī muntakhabāt al-Djawā'ib*, seven volumes made up of articles on literature, history etc. reproduced from his newspaper, and still of undeniable documentary interest. — The second innovation of 1860 was the weekly *Terjūmān-i Ahwāl*, the first privately owned newspaper produced by a Turk. Its founder was Čapanzāde Agāh Efendi, scion of a *derebey* [q.v.] family, and a senior official in the Translation Office of the Sublime Porte. Associated with him as editor was the writer Ibrāhīm Shīnāsī [q.v.]. Churchill responded to this competition by publishing a daily version of his paper five times a week—the *Rūznāme-i Djeride-i Hawādīth*, and for a while there was keen rivalry between the two. In the increasingly authoritarian mood of the time the press began to encounter difficulties, and soon the *Terjūmān* was suspended for two weeks because of an article probably written by Ziya (Diyā?) Pasha. This was the first time a newspaper was suppressed by the government in Turkey.

(B. LEWIS & CH. PELLAT)

In the preceding section we have tried to give an account of the first attempts to establish a press throughout the Muslim world, necessarily devoting most attention to the publications directed by foreigners in the various Islamic countries, since they played a considerable part in the rise of journalism. From about 1860 there began a new period during which journalistic activity developed to the point at which it becomes necessary to relegate newspapers published in European languages to second place, despite their importance, and to trace the history of the press in the various Muslim countries separately, with due regard to the language in which publication was made.

I. — ARABIC LANGUAGE PRESS

A. — Middle East.

Egypt.—The history of the Arabic press of Egypt can be divided into four periods. The first lasts until

the time of the British occupation. After *al-Waḥā'is al-Miṣriyya*, it was only in 1866 that the *Wādī 'l-Nīl* appeared, founded in Cairo by 'Abd Allāh Abu 'l-Su'ūd; in 1869, the *Nuzhat al-Afkār* was started by two Egyptians, Ibrāhīm al-Muwayliḥi and 'Uthmān Djalāl, but it was between 1876 and 1878, under the impulse of Syro-Lebanese journalists who were unable to follow their career in their own countries in freedom, that the great organs of the press came into being. At their head we must note *al-Ahrām*, founded by Salim and Bishāra Taqlā, and making a modest start in 1876 at Alexandria in the form of a 4-page weekly, dependent upon French cultural influence but paying close attention to the policies of the caliph in Constantinople; it was later issued daily and, maintaining its high literary standards and scrupulous presentation, was to remain until our own time as the greatest newspaper in the Arabic language. In addition to *al-Itihād al-Miṣri*, a bi-weekly founded in Alexandria in 1879 which lasted until 1892, we should mention the Cairo Coptic newspaper *al-Waṭan* (founded in about 1878, and still recorded in 1929), and the interesting attempt at nationalistic propaganda by Ya'qūb Ṣanū', known as Abū Naḍḍāra [q.v.] who had to continue his activities in Paris.

The second period lasts from the British occupation to the first world war. It was in about 1885 that the Ṣarrūf-Nimr-Makāryos consortium was set up for a group of publications, the most important of them being the fortnightly review *al-Mukhtaṭaf*, founded in Beirut in 1877 and moving to Cairo, and *al-Muḥaṭṭam*, a daily paper with political news which was pro-British and in sympathy with reform; after 1889 it became an opponent of *al-Ahrām* which still supported the policies of Constantinople. A third party, opposed to reforms and advocating traditional Islam, was formed and, after 1890, represented by a daily newspaper, *al-Mu'ayyad*, under the remarkable and skilful direction of Shaykh 'Alī Yūsuf. The Syro-Lebanese, who until then had had a monopoly of the press, were gradually replaced by Muslim Egyptians, mostly conservative and orthodox; *al-'Adāla*, founded in 1897, took over the rôle held by *al-Mu'ayyad* as soon as the latter began to become more moderate and, during the last decade of the 19th century, there appeared a considerable number of newspapers also belonging to the conservative party, and of varying degrees of fanaticism. The growing nationalism was defended at first by Adīb Ishāk, one of the chief editors of the daily *Miṣr* (1896), and later by Muṣṭafā Kāmil whose principal organ was *al-Liwā'*. It was during this period that another large newspaper appeared in Cairo, *al-Djarida*, which took account of the effective domination of the British. Mention must also be made of the review of *al-Hilāl*, directed in Cairo (1892) by Dīrdījī Zaydān, which has survived until our own time, and of the *Manār*, founded by Raṣḥīd Riḍā in 1897. For that same year Washington-Serruys (XVII-XIX) lists 52 different publications in Cairo, more than half of which date from 1895 at the latest, and 6 in Alexandria, including *al-Ahrām*. In 1909 there appeared in Egypt 144 reviews and various newspapers, 90 of them in Cairo and 45 in Alexandria (see *RMM*, xii, 308).

During this second period, therefore, we see the expansion of a powerful press, still producing many non-political publications, but tending, when entering the political arena, to express the still vague aspirations of the Muslim peoples, to formulate them more precisely, and to stimulate the con-

centration of the divergent trends in an Arab and Muslim nationalism. In the third period of the Egyptian press, after the dismemberment of the Ottoman Empire, the general aspiration for independence took shape and gathered momentum, though not without the accompaniment of violent crises. In 1922 the "Liberal-Constitutional" Party started a weekly publication, *al-Siyāsa*, under the direction of Ḥusayn Haykal; after 1926 it was duplicated by a daily edition, and it shows signs of an Egyptian particularism. The Wafd Party in its turn owned a group of newspapers representing the opinions of Saʿd Zaghlūl and his successors: *al-Balāgh*, *Kawkab al-Sharḥ* and *al-Miṣrī* are the most important.

During the second world war and the years following, the Egyptian press took a more active part in the political struggle which culminated in the evacuation of British troops. From October 1944 the different parties created new organs: *al-Kulla* (the Wafdist "Bloc"), *Bilādī* (Saʿdist weekly), *al-Liwāʾ al-Djādīd* (Nationalist Party weekly), to which was added a regular review of news, *Akhbār al-Yawm*. This upsurge of newspapers does not include the rise of extensive undertakings made by the press: *Société Orientale de Publicité*, *Ahrām*, *Dār al-Hilāl*, all of whose publications cannot be listed (for the state of the Arabic press of Egypt at the end of 1944, see *COC*, No. 1, 124-6; at the end of 1946, *ibid.*, No. 4, 817, giving a detailed list).

The final period opens with the suspension of the political press as a result of the revolution of 25 July 1952. The political parties having been dissolved and replaced by a single party, the "National Union", in 1958, the press was reorganized in May 1960 and the ownership of newspapers was transferred from the hands of private individuals or companies to the National Union, with the result that the whole press was subject to a single official administration. Of the principal newspapers which continued to appear, mention may be made of *al-Ahrām*, *al-Djumhūriyya*, *al-Masāʾ*, and *al-Akhbār*. (Ed.)

The Sudan.—The Sudanese periodical press originated during the Anglo-Egyptian Condominium (1899-1955). The earliest Arabic newspaper, *al-Sūdān*, was first issued on 24 September 1903, by a Syrian editor, under the auspices of Dr. Fāris Nimr. Four or five other papers appeared during the next thirty years, the most successful being *Hadīrat al-Sūdān*, which ran from 1919 to 1938. The rise of Sudanese nationalism in the 'thirties resulted in a greatly increased output of newspapers, chiefly as organs of political comment. In 1958, out of a total of 35 papers, mostly dailies or weeklies, 5 had been founded between 1935 and 1945, 20 between 1946 and 1955, and 10 under the Republic. There has also been a succession of English and Greek journals from 1903 and 1909 respectively. Since the establishment of the military régime in November 1958, the Sudanese press has not enjoyed freedom of expression. (P. M. Holt)

Lebanon.—It was only in 1869 that the first real Arabic newspaper appeared in Beirut, *al-Bashīr*, a weekly published by the Jesuits which survived until recent times. Before that, Butrus al-Bustānī had founded the modest *Nafir Sūriya* as far back as 1860, but it was from the middle of 1870 that, to interest public opinion in the cause of general education and national literature, he brought out the bi-weekly *al-Djanna* which his son Salīm continued to publish until 7 July 1886. Its vogue was such that *djanna* became synonymous with newspaper in Lebanon.

Al-Bustānī also published *al-Djunayna*, which only lasted three years, and *al-Djinān*.

Not wishing to be left behind, the Muslims of Beirut in 1874 founded the weekly *Thamarāt al-Funūn* which carried on until the Young Turk revolution and then took the name of *al-Ittihād al-Uthmānī*; this newspaper was conspicuous for its poverty and the turgid prose of its pedantic conservative contributors. The same year saw the foundation of *al-Taḥaddum*, which declared itself the earnest champion of progress and the inveterate enemy of all reactionary elements in the country; Adīb Ishāḥ was a notable contributor.

On 18 October 1877 Khālil Sarkis, son-in-law of Butrus al-Bustānī, brought out the first number of the *Lisān al-Hāl*, a daily and, to some extent, a rival to *al-Djanna*. The two newspapers hardly concerned themselves with politics and presented events in as colourless a form as possible, while paying particular regard to the government's opinion. The *Lisān al-Hāl* mainly concerned itself with scientific and economic matters, but nevertheless it fell foul of the Ottoman Government which suspended it for some months, during which Sarkis published another newspaper, *al-Miṣḥkāt*; but that did not stop him from resuming publication, and he became the doyen of the Lebanese press in our day.

In 1880 a new party took shape: the Maronites who opposed the encroachments of the Roman Curia founded a small newspaper *al-Miṣbāḥ*, while Protestantism was supported by the reviews *Kawkab al-Ṣubḥ al-Munir* and *al-Nashra al-Uṣbūʿiyya*; the Greek Orthodox church, for its part, also had a newspaper, *al-Hadiyya*. An important addition to the press came in 1885 with the weekly *Bayrūt* which, with government support, served as a counterpoise to the *Thamarāt al-Funūn*. When in March 1888 Beirut became the chief town of the *wilāyet*, an official governmental organ was set up under the name *Bayrūt al-Rasmiyya*. At the end of the century (see Washington-Serruys, XIX, XX), 9 periodicals were being published in Beirut and 3 elsewhere in Lebanon; for 1912, the figures are 8 dailies, 17 weeklies and 12 reviews (*RMM*, xix, 76 ff.).

In addition to the *Lisān al-Hāl*, various dailies date from this period as for example the *Ṣadā Lubnān* (1900), *al-Balāgh* (1910), *al-Bayrak* (1913) and the *Zahle* weekly, *Zahla al-Fatāt* (1910), all of which can be regarded as veterans. Later, the development of the Lebanese press continued without interruption. During the French mandate a certain number of dailies appeared, some of which have survived until our own time: *al-Ahrār* (1923), *al-Sharḥ* (1926), *al-Nahār* (1933), *al-Ittihād al-Lubnānī* (1933), *al-Rawwād* (1934), *Bayrūt* (1936), *al-Nidāl* (1936), *al-Yawm* (1937), *Raḥīb al-Ahwāl* (1939), and finally *al-Amal* (1939), the organ of the *Katāʾib* (Phalanges).

Since 1941, and especially in the years following the second world war, a considerable number of newspapers and reviews were introduced; the situation of the Arabic press of Lebanon in 1946 was the subject of a survey in *COC*, No. 4, 809-12, which noted 29 dailies and 25 periodicals appearing in Beirut, and 16 other periodicals elsewhere in the country.

In 1956 the Lebanese press consisted of 27 dailies and 37 periodicals, figures which are explained only by the extreme complexity of the social, religious and political structure of the country, as well as by the great liberty enjoyed by the press. To these figures should be added 18 periodicals from inland districts,

2 dailies in Armenian, 2 publications in English and 10 in French, of which *L'Orient* (1924), *la Revue du Liban* (1928) and *Le Jour* (1934) date from the time of the mandate, and reacher circulation figures that were high for this country (up to 7,000 or 8,000 copies); *Le Commerce du Levant* (1928), on economic and financial subjects, had a wide distribution.

Syria.—It was only in 1865 and 1866 that there appeared, in Damascus and Aleppo respectively, the first newspapers to be printed in Arabic and Turkish and founded by the Ottoman Government, *Sūriya* and *al-Furāt*; the foundation of these publications was correlated with the reorganization of the Turkish administration; it was decided at the same time that the authorities of all *wilāyets* should have a newspaper printed, and this fact explains the bilingual nature of these publications. Other instances which may be quoted are *Dimashk*, set up by the Turkish Government in 1879, and the *Mir'āt al-Akhlāk* which appeared in 1886. An independent political weekly, *al-Shām*, came out in Damascus in 1896, whilst in Aleppo the weekly *al-Shahbā'* was published from 1893, and *al-Itidāl* from 1879, and in Tripoli *Tarābulus al-Shām*, a weekly publication, from 1892.

In Syria, however, as in Lebanon, the press had a precarious existence, all the more since the government treated any independent criticism of its actions with the greatest severity. Consequently we find that a good many Syro-Lebanese journalists took refuge in Egypt. After the setting up of the French mandate, the Damascus press underwent a very extensive development and a large number of newspapers made their appearance, but for the most part circulation figures remained very low. In 1939, 9 Arabic and 2 French dailies, not counting a varying number of periodicals, appeared in Damascus alone; the number is obviously excessive since an output of this order was in no way justified by the same reasons as at Beirut; and yet this number actually increased after the second world war. In 1946, 19 dailies are recorded at Damascus, 7 at Aleppo and 1 at Ḥamāt, as well as 3 Damascus periodicals (*COC*, No. 4, 812-3). From the period of the mandate the only survivors in 1956 were *Alif Bā'* (1920) and *al-Ayyām* (1931), both moderate, *al-Kabas* (1928), *al-Akhhār* (1928) and *al-Inshā'* (1936), organs of the National Party; in addition to these veteran dailies about 15 others came out, representing every sort of political opinion. At the same time half a dozen periodicals also sprang up and, elsewhere in Syria, about ten other publications, the organs of the various parties. We may note that an independent Aleppo paper established in 1928 and published in French, "*L'Éclair du Nord*", in 1945 became the *Barq al-Shimāl*.

Palestine.—The development of the Arabic press in Palestine was slower and later than in Egypt, Syria, or Lebanon. Syrian and Lebanese publications no doubt circulated in Ottoman Palestine, but apart from a few mission sheets and school publications, the first Palestinian Arabic newspaper was *al-Karmal*, founded in Haifa in 1908 by Naḍīb Naṣṣār, an Orthodox Christian. It lasted until 1942. In 1911 another orthodox Christian, 'Isā al-'Isā, started the newspaper *Falastīn* in Jaffa. Both papers appeared at somewhat irregular intervals, and during the first world war were suppressed by the Turkish authorities. After the war, they resumed publication, and were accompanied by many new journals, expressing Arab political reactions to the British Mandate and the policy of the Jewish national home. Among these were *Sūriya al-Djanūbiyya* (ed. 'Ārif

al-'Ārif and Muḥ. Ḥasan al-Budayri) and *Mir'āt al-Shark* (ed. Būlus Ṣhehāda); both were started in 1919, and were of brief duration. *Al-Ṣabāḥ* (ed. Muḥ. Kāmil al-Budayri and Yūsuf Yāsīn), founded in 1921, became the organ of the Arab executive.

The first daily newspaper in Arabic was the old *Falastīn*, which began regular daily publication in 1929, and has continued to the present day in the old city of Jerusalem. Other dailies were *al-Sirāt al-Mustakīm* (founded 1925, daily from 1929, edited by Ṣhaykh 'Abdallāh al-Kalkīlī) and *al-Difā'* (founded 1934, ed. Ibrāhīm al-Shanṭī). Both papers were owned and edited by Muslims; the former was markedly Islamic in tone; the latter expressed strong Arab nationalist views, at first connected with the *Istiklāl* party, later with the groups led by the Ḥusaynis. It is still published in Jordanian Jerusalem. The weekly *al-Wahda*, founded in 1945, became a daily in the following year.

During the nineteen-thirties and forties there was a very rapid development of the periodical press, notably of political weeklies and fortnightlies. Modelled on the Egyptian weeklies, some of them offered their readers feature articles, film news and other lighter entertainment, sometimes with pictures, in addition to political news and comment. Two papers, the weekly *al-Itihād* (founded 1944) and the fortnightly *al-Ghadd* (first published irregularly in the twenties, re-started 1945) represented communist or pro-communist views; the remainder expressed various shades of Arab nationalism and factions among the Arab leadership. The press in languages other than Arabic was mainly Jewish. The first Hebrew journal, the *Havaṣeleth*, began publication in Jerusalem in 1871. Other Jewish papers, in Hebrew and other languages, followed in great numbers.

After the termination of the Palestine Mandate, the major Palestinian Arab journals continued or resumed publication in Jordan where, according to the *Middle East* for 1961, there were 7 daily newspapers in Jerusalem and Amman, and 14 periodicals, in Arabic and English. The same source cites one Arabic daily newspaper and 6 Arabic periodicals in Israel.

Irāk.—The liberal Ottoman governor Miḍhat Paṣha in 1868 set up the first newspaper in 'Irāk, *al-Zawra'*, which appeared in Arabic and Turkish and, while supporting the government's policy, published official texts and news in general. In 1875 the government started another newspaper in Mosul, *al-Mawṣil*, and, in 1895, a third entitled *al-Baṣra*, in Baṣra.

Among the many newspapers which sprang up after the promulgation of the Constitution of 1908, the following may be mentioned: *Baghdād* (1908), *al-Raḳīb* (1909), *Bayn al-Nahrayn* (1909) in Arabic and Turkish, *al-Riḳāḍ* (1910), *al-Ruṣāfa* (1910), and *al-Nahda* (1913). Under the British mandate a great number of new newspapers appeared, notably *al-Wakā'if*, *al-'Irāqīyya*, *al-Mawṣil*, *al-'Irāk* and *al-Shark*. After the second world war the many newly established political parties owned their own organs and until the revolution of 14 July 1958 practically every town in 'Irāk had a daily or weekly newspaper.

Arabia.—In the Arabian peninsula the oldest newspaper, *Ṣan'ā'*, dates back to 1877 and, like so many official publications under the Ottoman régime, was printed in Arabic and Turkish. It was only in 1908 that Mecca had its first newspaper, *al-Ḥidjāz*. The press is now represented by the official newspaper which appears once a week in Mecca, *Umm al-Kurā*, and by *al-Bilād al-Su'ūdiyya* (bi-weekly,

Mecca), *al-Hadīdī* (monthly, Mecca) and *al-Madīna* (weekly, Medina). In 1953 a more modern newspaper, *al-Riyād*, made its appearance at Djudda but it was compelled to stop publication as a result of the hostility of the *Ikhwān* [q.v.].

The Colony of Aden has six Arabic publications, among which *al-Akhbār al-ʿAdaniyya* and *Fatāt al-Djazira* may be noted. In Kuwait the most important newspaper is *al-Kuwayt al-Yawm* (1955), but it also produces a monthly review with coloured illustrations, *al-ʿAsālī*, published by the government.

Bibliography: Ph. de Tarrāzī, *Taʾrikh al-ṣihāfa al-ʿarabiyya*, Beirut 1913-33 (4 vol.); Ibrāhīm ʿAbduh, *Tatawwur al-ṣihāfa al-miṣriyya*, Cairo 1945; Kōstāqī al-Halabī, *Taʾrikh takwin al-ṣuḥuf al-miṣriyya*, Alexandria n.d.; ʿAbd al-Razzāk al-Ḥasanī, *Taʾrikh al-ṣihāfa al-ʿirākiyya*², Baghdād 1957; M. Samhān, *al-Ṣihāfa*, Cairo 1358/1939; Kamal Eldin Galal, *Entstehung und Entwicklung der Tagespresse in Ägypten*, Frankfurt am Main 1939; *al-Hilāl*, i (1892), 9-16, v (1896), 141 ff.; Washington-Serruys, *L'arabe moderne étudié dans les journaux et les pièces officielles*, Beirut 1897 (situation of the Arabic press at that date); M. Hartmann, *The Arabic press of Egypt*, London 1899; *L'Égypte indépendante 1937*, Paris 1938, 369-456; Pearson, 343-6; RMM, passim; *The Middle East*, passim; *Annuaire du monde musulman*³, Paris 1929, 49-77; Margot, *La presse arabe en 1927*, Casablanca 1928.

B. — North Africa.

Paradoxical though it may appear, it was Algeria, at present the Maghrib country which is poorest in Arabic newspapers, which was the first of them to put into circulation a modest periodical, *al-Mubashshir*, from 1847 to 3 December 1926; this was an Arabic edition of the official *Moniteur* founded at Algiers on 27 January 1832 (see H. Fiori, in *RAfr.*, lxxii (1938), 173-80; G. Sers-Gal, in *Documents algériens*, 8 December 1948). As well as official information, the *Mubashshir* carried news, historical, archaeological, and medical studies, etc. Its example was not immediately followed, and it was necessary to wait until the beginning of the 20th century for an independent press to appear, edited by Muslims indeed, but directed in many cases by Europeans who were desirous of informing and educating the Arabic-reading public; in this way *al-Nāsih* (1899), *al-Djazīrī* (1900), then *al-Ihyāʾ* (1906), *Tilimsān* (Tlemcen), *Kawkab Iṛīkiya* (Algiers, 17 May 1907), *al-Djazāʾir* (Algiers, 1908), *al-Fārūk* (Algiers, 1909), *al-Rashīdī* (Djijelli), etc., were founded. These publications, however, had only an ephemeral life and disappeared before 1914.

The inter-war period was the second in the history of the Muslim press in Algeria. This saw the birth, on the one hand, of a series of newspapers edited in French by Muslims, such as *La Voix indigène*, *La Voix des Humbles* (1923), *L'Entente*, *La Défense*, *La Justice*, *Le Réveil de l'Islam* (Bône, 1922), etc., all intended for the expression of popular aspirations and various political tendencies; and, on the other hand, of a periodical press in Arabic, of a distinct politico-religious character. This period was, in fact, dominated by the struggle which opposed two active groups and caused heated polemics: the reformist ʿUlamāʾ (Oulēmas), hostile to the Brotherhoods [see ʾĪʾFA], and to the *bidāʿ* [see ʾBḌʿA], etc., relied on *al-Shihāb* (daily, then monthly; Constantine 1924-39), then on *al-Iṣlāh* (Biskra 1929-42), and finally *al-Baṣāʾir* (Algiers, 27 December 1935-56); and the Marabout

party, generally favourable to the Franco-Muslim entente, which had as its organs *al-Nadījāh* (tri-, then bi-weekly, Constantine, 1919-56) and *al-Balāgh al-Djazāʾirī* (Mostaganem, 1927-47). The *Khāridī Wādī Mizāb* (Algiers, 1926-38) is also worthy of mention, among about ten papers which flourished during this period.

In 1945 only *al-Balāgh al-Djazāʾirī*, *al-Baṣāʾir* (prohibited 5 April 1956), and *al-Nadījāh* (which ceased to appear from 1 September the same year) remained. The organ of the ʿUlamāʾ had been supplemented, from 15 December 1949 to 8 February 1951, by a weekly published at Constantine, *al-Shuʿla*, while the Marabout party published a monthly, *al-Dhikrā*, at Tlemcen from 15 December 1954 to August 1955. However, during this third period, Muslim predilections perceptibly changed, and some essentially political newspapers (*al-Djazāʾir al-Djadīda*, January 1946 to 14 September 1955, communist; *Ṣawt al-Djazāʾir*, from 21 November 1953, which became *Ṣawt al-Shaʿb* from 21 August 1954 to 5 November 1956: MTLD) made a timid appearance. All have now (1960) ceased to appear, or have been prohibited by the authorities; for its information the public depends on a highly developed French-language press. It must be noticed, moreover, that none of the Arabic dailies has ever held good in Algeria, and that the papers mentioned above have, in many cases, known only an irregular appearance. It should be said that they were published by amateurs, with precarious financial resources and rudimentary technical means.

In Morocco, the first newspaper was founded at Ceuta on 1 May 1820, but was in Spanish; and in this language or in French the press developed, particularly at Tangier, in the course of the 19th century. In 1889 an Arabic paper (*al-Maghrib*) appeared a few times, published by an Englishman in that town, where, at the beginning of the 20th century, many European journalists tried to reach the Muslim population by supplementing their papers with an entire or partial Arabic edition. Thus, thanks to European initiative and the collaboration of editors from Syria and Lebanon, the weeklies *al-Saʿāda* (1905), *al-Ṣabāh* (1906), *Lisān al-Maghrib* (1907), the Arabic supplement to *El Telegrama del Rif* (1907), and the *Istiklāl al-Maghrib*, Arabic edition of the bi-monthly *L'Indépendance marocaine* (1907), were able to appear at Tangier. The first Muslim newspaper was *al-Taʿūn* ('The Plague', *sic*), a monthly controlled by the *sharīf* al-Kittānī (March 1908). In the same year the Moroccan government had an official newspaper published, *al-Fadīr*, edited by a Syrian Christian, which was transferred to Fez in 1909. Other weeklies also were founded at Tangier, notably *al-Ḥakk* (1911) and *al-Tarakki* (1912).

After the inauguration of the Protectorate, *al-Saʿāda* was transferred to Rabat, where it became first tri-weekly, then daily; this semi-official newspaper, edited with care, beautifully printed, graced with numerous illustrations, anxious to inform its readers of events in Moroccan life, and widely circulated in all Morocco, played an undeniable educative and political rôle. In other towns the Arabic press hardly developed at all. *Al-Widād* had only a restricted number of readers; a daily, *al-Akhbār al-tilighrāfiyya*, was started at Fez, while a weekly, *al-Akhbār al-Maghribiyya*, supplemented *L'Information Marocaine* at Casablanca; at Marrakesh *al-Djanūb* had only a short life, but in the north, at Tetuan, several political newspapers met

with some success (*al-İslâh*, *al-İttihâd*, *Izhâr al-Hakk*).

The accession of Morocco to independence (1956) saw the renewal of the Arabic press in the country, although the French-language newspapers had received authority to continue publication, at least provisionally. Three dailies were produced: the unofficial *al-‘Ahâ al-Djadîd* (Rabat), supplemented since 1 September 1960 by *al-Fadîr*, which was destined to replace it, *al-‘Alam* (Rabat), and *al-Tahrîr* (Casablanca), these two latter being organs, with some bias, of the Istiqlâl party. The total circulation of these three dailies was less than 25,000. The Democratic Party of Independence (PDI), which has on occasion published a weekly in French (*Démocratie*), relies on a bi-weekly, *al-Ra‘y al-‘Amm*. The Moroccan Labour Union (UMT) and the Moroccan Union of Commerce, Industry and Handicrafts (UMCIA) own two weeklies at Casablanca, *al-Talî‘a* and *al-İttihâd* respectively. In 1959 four other political weeklies were also published: *al-Ayyâm* (Istiqlâl, Casablanca), *al-Maghrib al-‘Arabî* (Moroccan Popular Movement, Rabat), *al-Niðâl* (independent Liberals, Rabat), and *Hayât al-Sha‘b* (communist). Finally, a monthly literary review at Marrakesh, *Risâlat al-Adîb*, must be mentioned.

It is, naturally, in Tunisia that the Arabic press has reached its greatest development; the two world wars, bringing about some flexibility, would make it possible for three periods to be distinguished, but on the whole one can consider that the end of the French Protectorate and the advent of the country's independence (1955) mark the limits of two well-differentiated periods.

As early as 1861 Tunisia possessed an official newspaper, *al-Râ‘id al-Tūnusî*, and, from 1890, a daily news-sheet, *al-Zuhra*, which was to survive more than 60 years; a second daily, *al-Rushdiyya*, appeared from 1904 to 1910, and a third, *al-Nahḍa*, was founded in 1923. To these publications a crowd of periodicals of political, religious, commercial, etc., character, and of more or less ephemeral duration, was early added. Among the weeklies may be mentioned the unofficial *al-Hâḍira*, from 1888 to 1910, then the liberal *al-Zamân* (1930), the Pan-Islamist *al-Şawâb* (1904-11, 1920), the (Archaeo-)Destourian *Lisân al-Sha‘b* (1920-37). In the inter-war period a few weeklies appeared in the provinces; of a sharply marked political character, they were divided between Archaeo-Destourian (*al-‘Asr al-Djadîd*, Sfax 1919-25, 1936; *al-Dijâ‘*, Kayrawân, 1937) and, especially, Neo-Destourian tendencies (at Sfax, *Şadâ al-Umma*, 1936-7; *al-Anis*, 1937; *al-Inshirâh*, 1937; *al-Kashkûl*, 1937. At Sûsa: *Fatâ al-Sâhil*, 1936-7. At Kayrawân: *Şabra*, 1937).

In 1937 G. Zawadowski (see *Bibliography*) collected 161 titles and presented a very striking diagram: from 1861 to 1903 the number of Arabic journals varied between one and six; it reached 23 in 1907, after the relaxation of security on 2 January 1904, fell to four during the first world war, to attain 32 in 1921; it fell again to eleven in 1928-9, following the measures taken for the suppression of criminal and political offences, and finally reached the figure of 51 in 1937. The same author indicates, moreover, 13 periodicals published in French by Tunisians, and, no less interesting, 73 titles of Judæo-Arabic publications, in Arabic but in Hebrew characters, the oldest of which, *al-Mubâshîr*, appeared in 1884-5. Flourishing until the first world war, this Jewish press afterwards continually declined until in 1937 there were only three miserable papers, at Tunis and at Sûsa.

The Arabic press of the capital played an important part during the years which immediately preceded the country's independence; depending on financial resources and skilled techniques, directed and partly edited by professional journalists, it became the herald of nationalism, endeavoured to bring its public round to the idea of independence, and spread the themes of anti-French propaganda in the towns and villages. Their end achieved, or on the point of being so, some papers, among the most important, went into opposition and tried to outbid the government; they had finally to cease publication, so that there remained of the former press only *al-‘Amal*, a bi-weekly founded 1 June 1934 by the future president of the Republic, al-Ḥabîb Abû Ruḳayba (Bourguiba), and now a daily; and the communist weekly *al-Talî‘a*, founded 1937. A new daily, *al-Şabâh*, has been started, while the weekly *al-İrâda*, organ of the Archaeo-Destourians since 1934, has been replaced by *al-İstiqlâl*. A few other nationalist periodicals such as *al-‘Alam*, *al-Nidâ‘* and *al-Djumhûri* appear more or less regularly. The organ of the FLN, the weekly *al-Mukâwama al-Djazâ‘i-riyya*, has become *al-Mudjâhid*. Finally must be noticed a monthly cultural review, since 1 October 1955, *al-Fikr*, which young Tunisians of university education maintain at a respectable standard. Three French dailies, the oldest of which is *Dépêche tunisienne*, and one Italian, now (1960) appear at Tunis.

Worthy of mention is a political weekly *l'Action* (now *Afrique-Action*) which won some renown abroad.

Bibliography: RMM, i-lxii, *passim* (and particularly L. Mercier, *La presse musulmane au Maroc*, 1908, 619-30); L. Massignon, *Annuaire du Monde musulman*³, Paris 1929, 49-77, *passim*; E. Dermenghem, in *Sciences et Voyages*, xxv/4, 1935; H. Pérès, *Le mouvement réformiste en Algérie et l'influence de l'Orient, d'après la presse arabe d'Algérie*, in *Entretiens sur l'évolution des pays de civilisation arabe*, Paris 1936, 49-59; Tawfiḳ al-Madanî, *Kitâb al-Djazâ‘ir*, 367-72; J.-L. Miège, *Journaux et journalistes à Tanger au XIX^e siècle*, in *Hesperis*, 1954, 191-228; G. Zawadowski, *La presse indigène de Tunisie*, in *REI*, 1937, 357-89; Vassel, *La littérature populaire des Israélites tunisiens*, 1905-7; A. Canal, *La littérature et la presse tunisienne de l'occupation à 1900*, Paris 1924, 133-204; A. van Leeuwen, *Index des publications périodiques parus en Tunisie (1874-1954)*, in *IBLA*, xviii (1955), 153-67.

Libya.—In 1871 the first Arabo-Turkish newspaper, *Ṭarâbulus al-Ḡharb*, was started in Tripoli; it was of an official character. It still continues to be published in Arabic and forms the chief organ of information for the Federal Kingdom. A second weekly, of a scientific and political nature, *al-Tarakki* was published from 1897. Other newspapers were published during the period of Italian domination but are of only the most slender interest. Since the country became independent various newspapers have made their appearance, notably the periodicals *al-Râ‘id* and *al-Talî‘a* (the organ of the Federal Union of Workers). (ED.)

C. — Arabic-speaking Emigrants.

In the course of the last decade of the 19th and the first of the 20th centuries colonies of Arabic-speaking emigrants (*djâliya*, [q.v.]) sprang up in large cities of North and South America, Australia and West Africa. The main source of emigration was Lebanon and Syria, where the Arabic press was cradled and

Arabic journalism, in the proper sense, was born and nurtured. Prior to 1890 Ottoman authorities in the area permitted emigration nominally only to Egypt, but Lebanese and Syrian emigrants had found their way, even earlier, into numerous European capitals where a rash of Arabic papers and magazines made its appearance. The census of the historian of the Arabic press, ʿIzzat (iv, 490), for the period ending 1929 makes the number in Constantinople 49, Russia 3, Switzerland 2, Germany 7, Italy 4, France 43, Great Britain 14, Malta 8, Cyprus 5, a total of 135 of which 107 were newspapers.

The pioneer emigrant journalist was an Armenian from Aleppo, Riḳk Allāh Ḥassūn, who founded *Mir'at al-Aḥwāl* and later (1872) in London *Āl Sām*. First a favourite with the Ottoman authorities, Ḥassūn had to flee for his life to London. There he re-issued *Mir'at al-Aḥwāl* in about 450 lithographed copies and used it to attack the Ottoman government.

Of the Paris publications mention should be made of *al-'Urwa al-Wuthḥā* issued March 1884 by the Egyptian reformer Muhammad 'Abduh and his celebrated friend ʿIzzat al-Dīn al-Afghānī. Though short lived, *al-'Urwa* distinguished itself in its vigorous defence of Islam and attack on the British in Egypt and India. A Beirut deputy in the Ottoman parliament of 1876, Khallīl Ghānim, incurred the anger of the Porte for his liberal views and fled to Paris, where he started (April 1881) *al-Baṣīr*, which exposed the massacre of Armenians. Like other anti-Ottoman publications *al-Baṣīr* was banned by Turkish authorities and thus doomed to early death. With Amīn Arslān, a Lebanese Druze, Ghānim issued (1890), partly in French, *Turkiyā al-Fatāt*. Of a different character was the only known paper in West Africa, *Ifrīkiyya al-Tidjāriyya* (commercial Africa, Dakar, 1931-5).

Most of these papers began as and remained personal sheets with the founder, editor and publisher as one person. They were more concerned with politics and literature than with news and, with no local colonies to support them, they were destined to be short lived. None survived.

The New World papers likewise began as personal sheets but the founder-editor-publisher was usually an *adīb* (literary) emigrant—not a political émigré—who sought his living by the pen. Though the rate of mortality was high, certain papers developed into real newspapers and received enough local support to give them a long lease of life. But the circulation rarely exceeded 5,000. The census of ʿIzzat (iv, 492; cf. *al-Hilāl*, i (1892), 12, 14) for the period ending 1929 credits North and Central America with 102 publications, of which 71 are newspapers, South America with 166, including 134 newspapers of which 3 appeared in Cuba. The pioneer in this area was Ibrāhīm 'Arbīlī, a Damascene graduate in medicine from what is now the American University of Beirut. 'Arbīlī had to secure the aid of the American embassy in Constantinople for a permit to export Arabic type from Beirut. The first number of his *Kawkab Amīrikā* was issued in New York, 15 April 1892, and bore his and his brother Najīb's name. One of his editorial assistants, Najīb Dhīyāb, a Greek Orthodox Lebanese, founded seven years later *Mir'at al-Gharb*, still issued in New York. In February 1898 a Maronite, Na'ūm Mukarzal, founded in Philadelphia *al-Hudā*, which later moved to New York and is still perhaps the most widely read in America. Sectarian rivalry between these two papers spurred their early circulation. Both Dhīyāb and

Mukarzal attended the Arab congress of Paris (1913) which advocated decentralization for the Arab provinces of Turkey. Other than these two papers New York had in December 1961 *al-Bayān*, founded 1911; *al-Iṣlāḥ*, 1933; *al-Rābi'a al-Lubnāniyya*, 1957 (cf. Hitti, *Syrians*, app. F). The late birth of this paper is rather unusual. For many years after its foundation in 1912 *al-Sā'ih* served as an organ for a circle of literary men (*al-Rābi'a al-Kalāmiyya*) led by the celebrated ʿIzzat al-Dīn Khallīl ʿIzzat [q.v.] (Kahlil Gibran). So did *al-Funūn* magazine, founded 1913. A leading poet, Iliyā Abu Mādī, published in New York *al-Samir* from 1929 till his death in 1956. Detroit supports at present (December 1961) three newspapers.

In South America al-'Id, himself a Syrian journalist in Buenos Aires, names in Rio de Janeiro (1958) 31 newspapers, of which 2 are living, and 3 magazines (391-2); in São Paulo 52 papers and magazines, of which 5 are extant (350-1); in Buenos Aires 31 newspapers, of which 6 are living, and 16 magazines (381-3); cf. al-Badawī, ii, 567-85). The pioneers were again Christian Lebanese: Na'ūm Labakī, co-founder in 1896 at Rio of *al-Raḥīb* and later of two other papers in São Paulo, and Shukrī al-Khūrī, co-founder in 1899 of the first paper in São Paulo and in 1906 of the longer lived and especially influential *Abu 'l-Hawl*. Of special interest in São Paulo was *al-'Uṣba al-Andalusīyya* magazine (founded 1928), organ of a literary circle headed by the two poets Raḥīd Salīm al-Khūrī (al-Sha'ir al-Karawī) and Shaḥīf Ma'lūf. In Buenos Aires the oldest surviving paper is *al-Salām* (1902), and of special interest is *al-Istiklāl* (1926) founded and still edited by a Druze.

In the struggle for existence within a steadily shrinking market of readers some editors resorted to dubious if not outright unethical journalistic practices. Others, wiser and more adventurous, made their publications bilingual or entirely in the new language of the second generation of emigrants. One pictorial monthly in Portuguese (São Paulo), one in Spanish (Mexico City) and a third in English (Hollywood) thrive on social functions. The *Lebanese American Journal* (founded 1951), and *The Caravan* (1953, which was to cease publication in 1962), are weekly newspapers. More learned was *The Syrian World* (New York, 1926-32) of Sallūm Mukarzal, who also edited Arabic papers and introduced the Arabic linotype.

The Arabic press of the diaspora was predominantly liberal but hardly ever radical, loyal to the countries of its adoption while mindful of its obligation to the countries of origin. As a liaison agent it kept alive the ties of relationship between emigrants and old folks and meanwhile interpreted the new culture and helped adjustment to it. It contributed generously to the enrichment of modern Arabic literature—prose and poetry—in vocabulary and ideas and to the enhancement of the Westernization of the Arab East.

Bibliography: al-Badawī al-Mulaththam [Ya-'kūb al-'Udāt], *al-Nāḥikūn bi 'l-dād fi Amīrikā al-Djanūbiyya*, 2 pts., Beirut 1956; Philip K. Hitti, *The Syrians in America* (New York 1924); idem, *Lebanon in History*³, London and New York 1962, 464-7; Yūsuf al-'Id, *Djāwlat fi 'l-'ālam al-djādīd*, Buenos Aires 1959; The Institute of Arab American Affairs, *Arabic-speaking Americans*, ii, New York 1946; McFadden, *Daily journalism in the Arab states*, Columbus 1953; Adīb Murūwa, *al-Ṣaḥāfa al-'Arabiyya: nash'atuhā wa-tatawwuruhā*, Beirut 1960; Joseph Nasrallah, *L'imprimerie au*

Liban, Beirut 1948; *Khalil Šabāt, Ta'rikkh al-tibā'a fi 'l-sharkh al-'Arabi*, Cairo 1958; *Diürdj Šaydah, Adabunā wa-udabā'unā fi 'l-mahādīr al-Amirikiyya*, Beirut 1957; Luwīs *Shaykhū* (Cheikho), *al-Ādāb al-'Arabiyya fi 'l-harn al-tāsī' 'ashar'*, ii, Beirut 1926, 75; idem, in *al-Machriq*, i (1900), 174-80, 251-7, 355-62; Fllib Ṭarrāzi, *Ta'rikkh al-šahāfa al-'Arabiyya*, i-iv, Beirut 1913-33; *Diürdj Zaydān, Ta'rikkh ādāb al-lughha al-'Arabiyya*, new ed. *Shawki Dayf*, Cairo 1950, 43-54, 63-4; Elie Safa, *L'émigration Libanaise*, Beirut 1960.

(PHILIP K. HITT)

D.—Survey of the Arabic Language Press.

The language of the press has already been studied in the art. 'ARABIYYA, II, 4, but one cannot emphasize too strongly the part taken by the various newspapers, and particularly the Egyptian ones, in the evolution, development and enrichment of the so-called modern or contemporary Arabic which is indebted to them, far more than to actual literature, for its ability to express a multitude of new ideas, most of which have been imported from the West.

Basically, the Arabic press has made enormous progress; for a long time the only material that it had presented to the public, apart from news from abroad that was already stale, had been such information as would please the Ottoman Government or the notices provided by it; *al-Djawā'ib* alone perhaps constituted a fortunate exception. From the beginning of the century and especially since the first world war the main daily newspapers have explored a wider field, giving their readers information of every kind, concerning themselves with social, economic, literary and artistic questions, and shaping, orienting or arousing public opinion by means of commentaries which are not always dictated by the most praiseworthy objectivity. Side by side with this press, which in certain respects is comparable with the Western press and has at its disposal powerful technical and financial resources, a large staff and modern printing presses, there exists a swarm of minor publications whose preparation is entirely the work of craftsmen, when their frequency of publication does not depend upon the more or less acknowledged resources of their proprietors. Without going so far as to resort to the odious practice of blackmail to guarantee a certain edition of their newspaper, far too many journalists of the lowest category often indulge in petty polemics, crude quarrels and personal vituperation. Sanctions are frequently taken, sometimes leading to the disappearance of the paper, but they can hardly change the general demeanour of the so-called independent press. The measures taken in recent years in Egypt, even though they have unfortunately deprived journalists of their freedom, at least have the merit of having clarified the situation.

The very large daily newspapers, like the *Ahrām*, can call upon sources of information which could well be a matter of envy to many of the organs of the Western press. But this is not the case with the majority of newspapers. These do indeed receive bulletins from one or two world-wide European or American agencies, without counting the purely Arabic Middle East Agency, but in each of them one editor exploits broadcast material, while one or two colleagues are employed in collecting local news. It is rare for newspapers to keep correspondents abroad, and the proprietor generally acts as chief editor.

Newspapers of this sort almost always have a small printing press where the newspaper is composed

by hand and printed on 4 or 6 pages; the circulation figures seldom exceed a few thousands, and readers are few outside the town where the newspaper is printed. Some Lebanese newspapers, however have, subscribers in America, and copies of the leading Egyptian or Lebanese dailies can be seen on newspaper stalls in the European and American capitals.

The reviews deserve especial mention. Many of these have assumed the task of spreading among the populace a useful knowledge of science, literature and history, and circulation figures reveal that they often reach a fairly wide public. The *Hilāl* (1892) needs no further praise; the *Machriq*, published since 1898 by the Jesuits in Beirut, enjoys an international scientific reputation. The *Muktabas*, founded in Damascus in 1908 by Muḥ. Kurd 'Alī and the *Lughat al-'Arab*, published in Baghdād by the Rev. Father Anastasius, played a cultural and scientific rôle that in our own time has been taken by the journals of the various academies of the Arab world. The different published lists also contain the titles of various reviews of juridical, economic, financial, commercial or corporate character, etc., as well as a certain number of feminist publications.

Since the experiment of Abū Naḍḍāra, satirical and humorous papers are not very numerous: in Beirut *al-Šahāfi al-tā'ih* (1920) and *al-Dabbūr* (1924), with the addition in 1943 of *al-Šayyād*, are still continuing, while a larger number of illustrated magazines like *al-Muṣawwar* (Cairo) are enjoying an undeniable success.

(ED.)

ii. — IRĀN

The first printing press was set up in about 1817 in Tabriz, followed by one in Tehran; but in about 1824 lithography quickly and almost completely eclipsed printing for over half a century. From 1848 the first newspapers appeared, first in Tehran, then in Shirāz, Iṣfahān and Tabriz; in about 1860 portraits and illustrations were introduced; the first periodical of scientific character dates from 1863; the first daily newspaper from 1898; the first humorous and satirical newspaper from 1900. In 1875 the first of the newspapers established outside Irān appeared in Constantinople; others appeared in London, Calcutta, Cairo, Paris, Bombay and Washington (Bahā'ī).

In its early period the press was literary rather than political; the opposite was true after the Constitution of 1906. The development of the press was caused by the spread of printing which little by little replaced lithography. From 1910 to 1912 it underwent various changes caused by the political turmoil in the country. Nevertheless, E. G. Browne (*The Press . . .*), completing the list drawn up in 1911 by H. L. Rabino, named 371 daily publications and periodicals in 1914 (see his summary of the development of the press, 7 ff.); many periodicals are of literary or scientific character; it is important to add that political newspapers very frequently ranked as literature: so too the numerous political poems and satirical articles in prose which, besides their literary value, also possess actual historical interest (see Browne, *op. cit.*, introd., xvi and the anthology, 167 ff.).

If the newspapers of the early period were often unofficial and poorly supplied with information, they provided a wealth of instructive articles, edited in excellent style; "they inspired a taste for reading and thus contributed to the progress of general instruction" (Rabino). As for the press which prepared for and followed the Constitution of 1906,

Browne, the eminent authority, states: "Several of these newspapers, in particular the *Şūr-è Isrāfīl*, the *Ḥabl ol-matīn* and the *Musāwāt* were indeed of a superior sort and serve as models of a vigorous, nervous and concise style which until then was virtually unknown" (*The Persian Revolution*, 127); later he defined his views (*Lit. History*). To the bibliography which he drew up (in *The Press*) can be added the lists of newspapers and periodicals compiled by 'Alī Nō Rouze (Nawrūz) (1914-1925) and the *Annuaire du monde musulman* (1929). It is also worth recalling various newspapers published in French, Armenian and Chaldaean.

In 1930, in his supplement to the Persian translation of Browne's *Literary History*, Raṣhīd Yāsmī makes a stand against the increasing disregard for literary form in many newspapers, the result of the enforced speed of publication, and of the invasion of foreign words introduced in information and articles translated from European newspapers; he provides a list of newspapers (among which he singles out Ra'ā "The thunder", *Irān*, *Shajāk-i surkh* "The red twilight", *Iḥtilā'āt* "Information", *Nāhīd*) and a list of periodicals (among which he notes *Armaghān* "Gift", *Bahār* and *Nawbahār* "Spring", *Ayanda* "Future", *Irān-i djawān* "Young Iran", *Sharḥ* "East", *Mīhr* "Sun"); to these periodicals should be added those published by the Ministry of Public Instruction and the Universities (Tehran and Tabriz) and, though it is not possible to mention them all, the literary review *Yādgār* "Memorial", the critical review *Rāhnūmā-yi kitāb* "Guide to [new] books", and several scientific and technical reviews; finally he mentions some annual publications with a wealth of information as important as it is varied (*Pārs*, *Gāhnāma*). Several newspapers listed by the *Annuaire du monde musulman* have disappeared; to the list should be added, among others, *Kayhān* "The world", (Tehran), *Āzādī* "Liberty" (Maṣḥad) and the remarkable reviews *Farhang-i Irān zamīn* "Iranian culture", *Maḍjallā-yi mūsīkī*, *Sukhan* "The word", *Yāghmā* "Booty".

Bibliography: E. G. Browne, *The press and poetry of modern Persia*, Cambridge 1914; his list completes that given by H. J. Rabino, *La presse depuis son origine jusqu'à nos jours*, in *RMM*, 1913, xxii, 287: Fr. tr. from the original Persian mentioned by Browne, *op. cit.*, 2, n. 2; idem, *The Persian Revolution of 1905-1909*, Cambridge 1910; 'Alī Nō Rouze, *Registre analytique de la presse persane*, 318 items, 1919-23 (*RMM*, 1925, (lx), 35 ff.); *RMM*, general index (index vi: Presse: Bakou, Bender-Bouchir, Ourmia, Perse procès de presse, Tauris, Téhéran, "persane"); *Annuaire du monde musulman*, 1925, 351 (general index of the Muslim press; see Chiraz, Enzéli, Hamadan, Ispahan, Kaboul, Kazwīn, Kerman, Khoī, Méched, Qandahar, Recht, Tabriz, Téhéran, Yezd); *ibid.*, 1929, 51 (index of the press; besides the towns named above, see Kermanchah, Djéjalabad, Hérat); Bogdanov, in *IC*, 1929, 126-52, for the Āfghān press); E. G. Browne, iv, (ed. 1930), 468-90; Raṣhīd Yāsmī, *Ta'riḫ-i adabiyāt-i Irān ta'līf-i professor Edward Browne, wa adabiyāt-i mu'āṣir*, Tehran 1316/1938; Bahār Malik al-Ṣhu'arā, *Sabḥ-shināsi*, Tehran 1321/1943, iii, 344 ff.; *Ta'lim-o tarbiyat*, Tehran 1313/35, iv, 657-64 and 721-5; *Yādgār*, Tehran 1323-4/1945 iii, 49-54 and vii, 6-17; Muḥammad Ṣadr Haṣhīmī, *Ta'riḫ-i ājarā'id-wa maḍjallāt-i Irān*, Iṣfahān 1327/1949, 2 vols. (important);

Jan Rypka, *Iranische Literatur-geschichte*, Leipzig 1959, 323 ff., 346 ff., 369 ff., 459 ff., A. Towfiḡh, *Le rôle de la presse humoristique et satirique dans la société iranienne*, unpublished Sorbonne thesis, 1962. (H. MASSÉ)

iii. — TURKEY

The early history or the press in Turkey is given in section i above. 1860 saw the birth of the first unofficial Turkish newspaper published by a Turk. This was the *Terdjūmān-i Ahwāl* published by Agāh Efendi, with the help of the writer and poet Ṣhināsi and numbering Aḥmed Wefīk Paṣḥa among its contributors. Polemics between this and Churchill's paper were frequent, the first occasion being a criticism in Churchill's newspaper of Ṣhināsi's *Shā'ir Evlenmesi* ("A Poet's Marriage") which was serialized in the *Terdjūmān-i Ahwāl*.

In 1861 Ṣhināsi, wishing for greater freedom of expression in his own newspaper, started the *Taşwīr-i Efkār* which also carried articles by Nāmīk Kemāl as from issue number 200. The *Taşwīr-i Efkār* closed down in 1866: in all 830 issues were published, issues of the greatest importance in the history of the Turkish Press, because of the newspaper's advocacy of libertarian ideas.

1861 also saw the birth of the first purely Turkish magazine in Turkey, the *Medjmu'a-i Funūn* of Munīf Paṣḥa [q.v.; see also DJEM'İYYET-I 'ILMİYYE-I 'OTHMĀNİYYE], followed in 1863 by the first military publication, the *Djeride-i 'Askeriyye* of Aḥmed Midḥat Efendi, and then in 1865 by the first commercial magazine, the *Takwīm-i Tıdjāret* of Hasan Fehmī Paṣḥa. In the meantime, in 1864, the Government published the first Press regulations (the 1857 regulations did not mention the periodical Press as such, but applied to books and pamphlets which were to be submitted to the Council of Education, *Ma'arīf Şūrāsī*, before publication). The 1864 regulations remained in force, save for a short interruption, until 1909, and provided for official warnings to the Press, for suspension and the cancellation of licences at government discretion, and also for the trial of Press offences by the *Medjlis-i Aḥkām-i 'Adliyye* tribunal. Newspapers were also asked to submit a copy of each issue, signed by the responsible Editor, to the Press Directorate, a Government office the beginnings of which are obscure, but the existence of which in 1862 can be inferred from the fact that Saḳızlı (from Chios) Ohannes Paṣḥa was appointed to it. The 1864 Press regulations were inspired by the Press Law of Napoleon III and did not provide for a censorship as such. Until 1877 Press affairs were the responsibility of the Ministry of Education, although the 1864 regulations provided for the submission to the Foreign Ministry of applications for Press licences by foreigners. Mention must also be made of the "Society for original compositions and translations" (*Te'lif ve Terdjeme Djem'iyyeti*), attached to the Ministry of Education and entrusted with the choice and translation into Turkish of useful foreign publications. The 1864 regulations seem to have fallen into desuetude in 1867, when an order issued by 'Alī Paṣḥa authorized administrative action against the Press, including suspension, where this was dictated by the public interest. The reason for this was the growth of the revolutionary Press, ushered in by 'Alī Su'āwī's *Mukḥbir*, first published in Philippopolis (Filibe) in 1866 and closed down in the following year. The task which that newspaper set itself originally was to defend the rights of the

Muslims against foreign (Christian) encroachment and in the face of presumed official lethargy. The publication of the 1867 order led to the flight abroad of members of the "Society of New Ottomans" (*Yeni Othmanlılar Djem'iyeti*), including 'Alî Su'âwî, Nâmîk Kemâl, Ziya (Diyâ) Paşa, Ağâh Efendi and others. With financial help from the Egyptian prince Muştafâ Fâdîl Paşa they undertook the publication of revolutionary newspapers directed against the policy of 'Alî Paşa. 'Alî Su'âwî restarted the *Mukhbîr* in 1867 in London. In 1868 it was followed in London by *Hürriyyet* designed by Ziya Paşa and Nâmîk Kemâl as a weekly organ of the New Ottomans. Nâmîk Kemâl left the paper in 1869, while in the following year *Hürriyyet* moved to Geneva, where another 11 issues were published, making 200 in all. 'Alî Su'âwî had in the meantime moved to Paris, where in 1869 he published 'Ulûm, which was the first newspaper in Turkish to advocate Turkish nationalism. Another revolutionary sheet, *Inkîlâb*, published in 1870 in Geneva by Hüseyn Waşfî Paşa and Mehmed Bey, is noteworthy for the fact that it attacked not the Sultan's Ministers, but Sultan 'Abd al-'Azîz himself.

In the meantime there was an increase in Press activity in Turkey, particularly between 1868 and 1872; new publications included important organs of opinion like *Terakki*, *Başiret*, *İbret* and *Hadîka* and humorous publications like *Diogenè* and *Khayâlî*, whose outspokenness shows that the "provisional" order of 1867 was no longer applied. *Terakki*, which first appeared in 1868, had the first weekly supplement for women, while *Mümeyyiz*, which followed it in 1869, had the first children's supplement in the country. *Diogenè* started publication in Greek and in French, appearing later in Turkish. *Hadîka* was started in 1869 by 'Ashîr Efendi, as a scientific publication passing in 1871 under the control of Ebü 'l-Ziyâ (Abu 'l-Diyâ) Tewfik [q.v.] (who had collaborated earlier with *Terakki*) and in 1873 under that of Şhems al-Dîn Sâmî. *Başiret*, which carried articles by the Pole Karski, by Ahmed Midhat Efendi and also by 'Alî Su'âwî, can be considered as the most successful newspaper of the time, coming second in popularity after the official police sheet *Waraka-i Dabtiyye*. *İbret*, first edited unsuccessfully by Ahmed Midhat Efendi, passed in 1872 under the control of Nâmîk Kemâl, Ebü 'l-Ziyâ Tewfik and Reshâd Nûri. In it Nâmîk Kemâl attacked the Grand Vizier Mahmûd Nedîm Paşa, who in consequence had him exiled to Gallipoli, suspending the newspaper for four months. Nâmîk Kemâl returned from exile and resumed editorship after his enemy's fall from favour. The newspaper suffered one more suspension and was then permanently closed down in 1873, as a result of the excitement caused by Nâmîk Kemâl's play *Watan weyâ Silistre*, the author being exiled this time to the castle of Famagusta. In all 132 issues of *İbret* appeared, and this newspaper can be considered as the best propagator of liberal ideas during the period of the *Tanzîmât*. The period saw the birth of many short-lived journalistic ventures of predominantly political character, as well as of some organs of more enduring importance, like the best-selling newspaper *Wakîf*, which owed its popularity to the political commentaries of Sa'îd Bey; Mehmed Tewfik Bey's *Şabâh*, first published in 1876 and noteworthy for its courage in being the first newspaper to appear with several blank columns as a protest against the censors; and finally, the high-minded *İstikbâl* which devoted much attention to educational matters.

Mention must also be made of the *Medîmû'a-i Ebü 'l-Diyâ*, published by the prolific journalist and author Ebü 'l-Ziyâ Tewfik (1880), and of the first children's magazine *Eftâl*.

The return to absolutism under 'Abd al-Hamîd II was marked administratively by the transfer of Press affairs to the Ministry of the Interior in 1877; in 1878 newspapers came under the joint censorship of the Ministries of Education, Interior and Police; in 1881 an "Inspection and Control Commission" (*Endjümen-i Teftîsh we Mu'ayene*) was formed and charged with preventive censorship, an even higher authority, the "Commission for the Examination of Compositions" (*Tedkîk-i Mu'ellesât Komisyonu*) being formed in 1897 and supplemented for religious publications in 1903 by the "Commission for religious and legal books" (*Kutub-i Diniyye we Sher'iyeye hey'eti*); dangerous publications outside the borders of the Empire were dealt with by the Foreign Press Directorate (*Maftû'ât-i Edînebiyye Müdürlüğü*) formed in 1885. All these measures were taken in spite of the 1876 Constitution which, in article 12, guaranteed the freedom of the Press "within the bounds of the law", and in spite of the rejection by Parliament of the draconic Press Law of 1877. Press censorship under 'Abd al-Hamîd II was supplemented by control of printing presses (1888) and of booksellers (1894).

All this limited the number and contents of publications, although it did not stop the development of the Turkish Press. Important dailies included Mihrân Efendi's *Şabâh*, founded in 1876 and already mentioned, which included the young and later famous journalist Hüseyn Djâhid Bey among its contributors; Ahmed Djewdet Bey's *İkdam* (1890), which had a semi-legal correspondent in Paris in the person of the later famous 'Alî Kemâl Bey, and Ahmed Midhat Efendi's (known as "the typewriter" for his prolific writings) *Terdzümân-i Hakikat*, which between 1882 and 1884 had a passing literary phase thanks to Mu'allim Nâdjî. Important periodicals included Murâd Bey's political weekly *Mizân* (1886-90 with interruptions), and above all 'Ahmed İhsân Bey's *Therwet-i Fünûn*, standard-bearer of a new literary school (Tewfik Fikret, Djenâb Şehâb al-Dîn [see DJANÂB ŞEHÂB AL-DÎN], Khâlid Ziyâ (Diyâ) etc.) in opposition to Mu'allim Nâdjî's conservatives. *Therwet-i Fünûn* was started in 1892 and, after a period of brilliance, was reduced to dull harmlessness by official pressure.

This official repression led to a rebirth of revolutionary publications abroad: in 1880 'Alî Şhefkâfî started *İstikbâl* in Geneva; in 1895 Ahmed Rîzâ (Rîdâ) Bey founded the important *Meshweret* in Turkish and French (the French side being edited by another temporary expatriate, Murâd Bey of *Mizân*). Started in Paris, *Meshweret* was driven by official Ottoman pressure first to Switzerland and then to Belgium. The last decade of the 19th and the first years of the 20th centuries saw a host of short-lived Turkish revolutionary sheets in Paris, Switzerland, London and Egypt. They included organs of the Committee of Union and Progress, such as *Othmanîl*, published by Ishâk Sukûti and 'Abdullah Djewdet; *Hakk* and *Shûrâ-i Ummel*, published in Cairo with the cooperation of Ahmed Rîzâ Bey. In the same year as the latter, in 1902, Prince Şabâh al-Dîn published his newspaper *Terakki*. Another influential newspaper published abroad was *Terdzümân*, which Gasprall Ismâ'il (Gasprinski) founded in the Crimea in 1883.

When the Constitution was once again put into practice on 24 July 1908, the Turkish Press attained

to unlimited freedom for a period of some eight or nine months. The three main newspapers of the Hamidian era (*İkdam*, *Şabâh* and *Terdjümân-i Haḳîkat*) were soon joined by a daily edition of *Therwet-i Fünûn*, by the *Yeñi Gazete* of 'Abdullâh Zuhdi and Mahmûd Şâdik and, most important, by *Tanin*, published by Tewfik Fikret, Hüseyin Kâzım and Hüseyin Dîjhâid. In all more than two hundred newspaper licences were granted in the first few weeks of the constitutional régime, while the number of periodical publications in 1908-9 amounted to 353. This number decreased constantly in subsequent years: 130 in 1910, 124 in 1911, 70 in 1914. The fortunes of the Press were linked closely with the course of the political struggle between the Committee of Union and Progress and its opponents. In the months between the restoration of the Constitution and the "31st March incident" (13 April 1909) the Committee was opposed by '*Olhmanlı*, the organ of the Liberal Party of Prince Şabâh al-Dîn, by *İkdam*, which carried articles by 'Ali Kemâl, by *Yeñi Gazete*, *Therwet-i Fünûn* and others. It was supported by *Şûrâ-i Millet*, Ebü 'l-Ziyâ Tewfik's *Yeñi Taşvir-i Efkâr*, *Milliyyet*, *Hürriyyet* and other publications. The religious opposition was led by Derwish Waḥdeti's newspaper *Volkan* and by the magazine *Beyân al-Haḳk*. After the "incident" censorship was re-imposed by the military administration, in spite of the provision in the revised constitution forbidding all pre-publication censorship. Military censorship continued until the assumption of power by the "opposition" in 1912, but was reimposed by the Union and Progress after the coup of 10 January 1913. It then lasted until the dissolution of the Empire. Military censorship rendered largely inoperative the 1909 liberal Press Law, which was in any case amended in 1913, the amendment granting wide powers to the authorities in cases where publications were deemed to endanger the security of the State. A Directorate-General of the Press was formed at the same time. Opposition newspapers tended in these conditions to be short-lived. Among the few which deserve mention one could include *Selâmet-i 'Umûmiyye* (1910) which carried articles by 'Abdullâh Djewdet, signed "A Kurd", and also *Te'minât*, published in 1912 by Ismâ'il Haḳki Paşa on behalf of the Party of Freedom and Concord (*Hürriyyet ve İ'tilâf*). The years before the First War also saw the birth of some important literary and scientific magazines, like the journal of the Ottoman Historical Society (*Tarih-i 'Othmâni Endjümeni Medjmu'ası*) (1910), *Türk Yurdu*, the organ of the Turkish Hearths (*Türk Odajları*), and the literary avant-garde papers *Genç Kalemler* and *Rubâb*. One must also point to the existence of a numerous religious periodical Press. In 1913 'Ali Kemâl founded the daily *Peyâm*, which was to amalgamate after the war with Mıhran Efendi's *Şabâh* and, under the name of *Peyâm-i Şabâh*, to be in the forefront of the opposition to Muştafâ Kemâl in Istanbul during the Turkish War of Independence. The last years of the 1914-18 war witnessed the first ventures of journalists who were to become famous under the Republic. It was then that Ahmed Emîn (Yalman) and Haḳki Târik (Us) started *Wakit*, that Yunus Nâdi entered the field with *Yeñi Gün* and Sedâd Simâvi with the humorous magazine *Diken*; it is also to those years that the important daily *Akşam* goes back. Newspapers published in Istanbul at the end of the war included also Sa'îd Mollâ's *Istanbul*, Refi' Djewâd's '*Alemdâr* and Mehmed Zekeriyâ (Sertel)'s '*Büyük Gazete*.

In Anatolia the nationalist movement was first defended by *İrade-i Milliyye*, the organ of the Sivas Congress, which first appeared on 4 September 1919. A fortnight after his arrival in Ankara on 27 December 1919 Muştafâ Kemâl Paşa founded his organ *Hâkimiyet-i Milliyye*, which was renamed *Ulus* in 1928, *Halkçı* in 1955, reverting to *Ulus* in 1956. In 1920 Yunus Nâdi transferred his *Yeñi Gün* to Ankara, returning to Istanbul in 1923 to found *Djümhüriyyet* (*Cümhuriyet*), which then became the main Kemalist newspaper in the old capital. Noteworthy magazines founded or published in the years between the end of the war and the proclamation of the Republic included the Communist *Aydınlık*, the literary *Dergâh*, which carried articles by Ya'kûb Kadri (Karaosmanoğlu) and Ziya Gökalp's '*Küçük Medjmu'a*, started in Diyarbekir (Diyâr-Bakr) in 1922.

Censorship ceased with the entry of the Turkish Army into Istanbul on 7 October 1923. The 1924 Constitution re-asserted the existing constitutional assurance that the Press was free within the bounds of the law and could not be submitted to pre-publication censorship. Powers of suspension were, however, assumed by the authorities the following year under the Maintenance of Order (*Tahriir-i Sukûn*) law which remained in force for two years. Suspension and confiscation by Government decision were also allowed by the 1932 Press Law, which was later repeatedly amended, Press offences, penalties and other provisions being several times re-defined. The Directorate-General of the Press which had been disbanded in 1931 was reformed in 1933, becoming in 1940 the "Directorate General of Press, Broadcasting and Tourism", attached to the office of the Prime Minister, and, towards the end of the Democratic Party administration (1950-60), the Ministry of Press, Broadcasting and Tourism.

The Turkish Press was faced with great difficulties in 1928 when the Arabic alphabet was replaced by the Latin alphabet. Newspapers appeared for a time printed in both alphabets. Circulations dropped and the Government had to come to the assistance of the Press with subventions which were continued for three years. The development of the Press under the Turkish Republic was greatly influenced by a small number of distinguished journalists and journalistic dynasties. They include Ahmed Emin Yalman who, after leaving *Wakit*, founded *Vatan* in 1923, *İnkilâb* in 1934, was associated with *Tan* in 1935, then restarted *Vatan* and remained in control of it until 1960 when he founded a new paper *Hürvatan*; the Nadi family who retained control until the present day of *Cümhuriyet*; the Simavi family who own the best-selling *Hürriyet*, founded by Sedâd Simavi; the Sertel family who edited *Tan* until 1946 when the newspaper's left-wing views provoked official displeasure and student demonstrations, as a result of which the paper's offices were wrecked; the Ali Na'î family, associated with *İnkilâb*, *İkdam* and, at present, with the successful *Milliyyet* etc. An important part was also played by the veteran journalist Hüseyin Cahid (Yalçın) who, after having made his peace with the Republic, resumed journalistic activity in *Yeni Sabah* (started in 1938) and then re-started *Tanin*, in whose columns he defended the Allied cause during the Second World War and the policy of the Turkish Republican People's Party after it.

Important political and social developments in the Republican period were reflected largely in political, social and literary periodicals: the People's

Houses (*Halkevleri*) organization had its organ in *Ülkü*; new ideas of social development which inspired the policy of *Étatisme*, were championed in *Kadro* (1933); a populist conception of literature took shape in the columns of *Varlık* (1933-); the revival of racialist and Pan-Turanian ideals, particularly noticeable in the years of the Second World War, was marked by the appearance of the reviews *Boskurt*, *Çınaraltı* etc.; the vogue for extreme left-wing views at the end of the war had its counterpart in the periodical *Görüşler* (and the short-lived newspaper *Gerçek*); the influence of American news magazines led to the appearance of their Turkish equivalents, such as *Akıs* (Ankara) and *Kim* (Istanbul); the influence of serious British political weeklies made itself felt in the fortnightly *Forum* (Ankara) etc.

The years after the Second World War were marked by the political struggle between the Republican People's Party and its opponents, a struggle in which the Turkish Press played a prominent part. Between 1950 and 1960 the Democratic Party administration had an organ in Ankara in the daily *Zafer*, while in Istanbul the Government cause was defended by *Havadis* and criticized by the majority of the other dailies. The Turkish Press, as a whole, played an important part in preparing the ground for the military *coup d'état* of 27 May 1960 as well as in the political struggle which has followed it. Just as important, however, as this political rôle has been the increasing professional competence of the Press: equipment and lay-out were much improved, circulations soared (reaching the 300,000 mark), the industry became highly capitalized with a growing tendency to produce mass-circulation, non-political newspapers, providing not only news, but also entertainment. This tendency can be expected to gather strength, with a consequent reduction in the number of newspapers published in the country. Journalistic history was made in 1960 when the daily *Akşam* started simultaneous publication in Istanbul and Ankara, thus opening a new line of approach to the problem of increasing circulations. In the meantime improved communications and distribution have consolidated the dominant position of the Istanbul papers in the life of the Turkish Press.

Bibliography: Selim Nüzhet Gerçek, *Türk gazeteciliği*, Istanbul 1931; Sadri Ertem, *Propaganda*, Ankara 1941; Server Iskit, *Türkiye'de matbuat rejimleri*, Ankara 1938; idem, *Türkiye'de matbuat idareleri ve politikaları*, Ankara 1943; Mustafa Nihat Özön, *Son asır Türk edebiyatı*, Istanbul 1945, 416 ff.; Ragıp Özdem, *Gazete dili in Tanzimat*, Istanbul 1940, 859-931; Hasan Refik Ertuğ, *Basın ve yayım tarihi*, Istanbul 1955, 1, 82-88; Necmettin Deliorman, *Mesrutiyetten önce ... hudut harici Türk gazeteciliği*, Istanbul 1943; J. Deny, *État de la presse turque en juillet 1925 in RMM*, lxi (1925), 43-74; *Almanak*, Istanbul 1933; Hilmi Z. Ülken, *Türk düşüncesi ve dergilerimiz in Türk Düşüncesi*, 1, 1945, 82-87.

(VEDAD GÜNYOL and ANDREW MANGO)

IV. — MUSLIM PRESS OF RUSSIA AND THE SOVIET UNION

Compared with the press of the other Islamic countries, the Muslim press of Russia is of relatively recent date, mainly on account of the hostility of the Russian authorities towards movements of cultural revival among the non-Russian peoples of the Empire.

Nevertheless, the first attempt to establish an organ in a Muslim language dates back to the beginning of the 19th century. It was due to a professor of Kazan University, Zapol'skiy, who in 1808 worked out a plan for a bilingual weekly in Russian and Tatar, but the project remained unfulfilled. In 1828, a second attempt was made, successfully this time, by a Russian official in the Military Administration of Transcaucasia, A. S. Sosnovskiy, who succeeded in publishing at Tiflis a Russian newspaper, *Tifliskie Vedomosti*, which also included an edition in Persian and, after in 1832, in *Ādharī* Turkish. After a few numbers this original venture came to an end, and we have to wait until 1870 to see the appearance of the first newspaper intended for Muslims, the *Türkistân Wilâyetinin Gazeti*, published at Tashkent in Uzbek, on behalf of the Chancellery of the General Government of Turkestan, by the Russian missionary N. P. Ostrumov. Five years later, at Baku, there appeared the *Ādharī* weekly *Ekinçi*, edited by the author-schoolmaster Hasan Bey Melikov Zerdabi [q.v.]; and it is this little newspaper, with only 700 printed copies, that can be regarded as the true ancestor of the Muslim press in the Russian Empire. Quite soon it brought upon itself the hostility of conservative circles, and it was suspended by the Russian authorities in 1877.

The Muslim press of Russia only reached international rank with the famous *Terdjümân*, published at Baghçe-Saray in 1883 by Ismâ'il Bey Gasprinski [see GASPRALI ISMÂ'İL], in the Crimean Tatar language strongly influenced by Ottoman Turkish. The *Terdjümân* survived until 1918. For some forty years it was the mouth-piece of the reform movement and of pan-Turkism in Russia, and for over twenty years remained the only press organ of the Muslims in Russia, since the severity of the Russian censorship over the Muslims, until 1905, prevented the rise of the national press. Until the revolution of 1905, in fact, apart from the above-mentioned newspapers there were only six organs of local significance. Four were in *Ādharī* Turkish: *Diya'* (1879), *Diya' Kâfksiyâ* (1880), *Keshkül* (1884), and *Shark-i rûs* (1903) at Tiflis; one in Kazak (Kîrghîz): *Dâlâ Wilâyeti*, published in 1899 at Omsk (Siberia); and one in Kâzân Tatar at St. Petersburg: *Nûr*, in 1904.

After the publication of the Manifesto of 17 October 1905 granting liberty of the press to all the peoples of Russia, periodicals sprang up throughout all the regions of the Empire inhabited by Muslims, representing every sort of political opinion from right-wing conservative to left-wing socialist.

Thus, from 1905 until the revolution of February 1917, Muslims in the Russian Empire published 159 periodicals (newspapers and reviews) in the following languages: Kâzân Tatar, 62; *Ādharī* Turkish, 61; Uzbek, 17; Kazak (Kîrghîz), 8; Crimean Tatar, 6; Arabic, 2; Türkmen, 2; Persian, 1. The principal centres for the editing and publication of the press were Baku (59 periodicals), Kâzân (22), Orenburg (13), Tashkent (12), St. Petersburg (9), Astrakhan (9), Ufa (6), and Baghçe-Saray (5). Periodicals and newspapers were also published at Troitzk, Ural'sk, Tomsk, Samarkand, Ashkhabâd, Bukhârâ, Samara, Karasu-Bazar, Omsk, Erevan, Koçand, Gandja and Petropavlovsk.

The majority of the Muslim newspapers had only an ephemeral existence because of their very slender finances, lack of subscribers and, above all, the interference of the censorship which after 1908 again became very vigilant. Some of them, however, played

a leading part in developing a national feeling among the Turkish peoples of Russia.

Among the most remarkable which were read far beyond the frontiers of the Russian Empire, we should mention the liberal organs *Wakîit* and *Shurâ* of Orenburg which, from 1906 to 1917, made themselves the disseminators of pan-Turkism in Russia; *Kâzân Mukhbîre* (1905) and *Yulduz* (1906) in Kâzân; *Hayât* (1904), *Irshâd* (1905) and *Fuyudât* (1906) in Baku; *Mollâ Nasreddîn* (1906) in Tiflis; the last-named, a satirical weekly, had a fairly wide circulation in Persian Âdharbâydjân. Other organs, of local importance and with a more restricted circulation, also exerted a lasting influence on the cultural life of the Muslims, such as the *Kazağ* of Orenburg (1913), published in Kazağ by Ahmed Baytursunov. In Turkestan alone, where the Russian authorities maintained a very close watch on the cultural development of the Muslim population, there existed no real press, all the organs which made their appearance there being swiftly banned by the censorship.

The overthrow of the monarchy in February 1917 introduced a new chapter in the history of the Muslim press in Russia. The earlier, and often apolitical, periodicals were succeeded by a 'committed' press reflecting the opinions of the various political groups of Muslim society which, after October 1918, whether from intention or force of circumstances, were to be involved in the Revolution and civil war. From February 1917 to the end of 1920, 256 periodicals made their appearance on Russian territory, spread over 53 towns and large villages. Inferior in quality to its predecessors, the press of the revolutionary period attempted to reach wider circles, both by a larger circulation and also by the use of language nearer to popular speech. Kâzân Tatar enjoyed unrivalled supremacy since nearly half (139 exactly) of the periodicals published during this period were in this language, Âdharî Turkish coming far behind with only 39 organs, followed by Uzbek (37), Kazağ (21), and Crimean Tatar (7). In 1917 other newspapers also appeared, in Turkish (2 at Batum), Kumiğ (3 at Temir Khan Shura), in Avar, Abkhaz and Lak.

In 1921, with the victory of the Red Army in the civil war, a new era began, that of the Soviet press, distinguished from earlier periodicals by its monolithic character, its very wide circulation and, lastly, by the appearance of new languages. Under the Soviet regime, six Turkic languages, two Iranian languages and nine Ibero-Caucasian Muslim languages became literary languages. Until 1924-8 they were written in Arabic characters; between 1928 and 1930 they were given a Latin alphabet, which was replaced between 1938 and 1940 by the Cyrillic alphabet. These new languages are: Bashkir, Kîrghîz (formerly Kara-kîrghîz), Nogay, Kazağalpak and Uyghur (Turkic languages); Kurdish and Tat (Iranian languages); Abkhaz, Kabard, Adighe, Çeçen, Ingush, Abaza, Darghin, Lezg and Tabasaran (Ibero-Caucasian languages). The total number of periodicals has much increased. In 1954 in the Soviet Union there existed (counting only the dailies): 190 newspapers in Uzbek, 171 in Kazağ, 116 in Âdharî Turkish, 107 in Kâzân Tatar, 72 in Kîrghîz, 70 in Tâdjîk, 53 in Türkmen, 30 in Bashkir, 19 in Avar and Ossetic, 17 in Kabard, 13 in Kazağalpak 11 in Darghin, 9 in Kumiğ, 8 in Lezg, 5 in Abkhaz, 4 in Nogay, 3 in Uyghur and Lak, 2 in Tabasaran and Abaza, 1 in Adighe, 1 in Çerkes, 1 in Tat and 1 in Kurdish. Since then, new periodicals have been

published in Çeçen, Ingush, Crimean Tatar and Kazağ-balgar.

Bibliography: No comprehensive study on the Muslim press of Russia exists, but only monographs or articles for certain regions. For the Tatar press, besides the basic work of Ismail Ramiev, *Wakîitli Tatar Matbû'âtî*, Kâzân 1926, fragmentary information is contained in Elif-Bi, *Iz tatarskoy musul'manskoy pečati*, Kâzân 1908; Fedotov, *Peçat' Tatrespubliki*, in *Bulletin d'information du V.O.K.S.*, Moscow 1927, no. 23-5; T. Nasfrov, *Sovet vlastenin berence ellerinda tatar wakîitli matbû'âtî*, in *Sovet Âdabiyatî Kâzân*, no. 9 1956; A. Saadi, *Tatar adabiyatî ta'rikhi*, Kâzân 1926; A. Safarov, *Z istorii tatarskoy periodičnoy presi- 1905-25*, in *Shidny Svit*, Kharkov 1928, no. 3-4 (in Ukrainian); Dj. Validov, *Oçerki istorii obrazovannosti i literaturî Tatar do revolyutsii 1917 goda*, Moscow 1933; P. Žuže, *Musul'manskaya pečat' v Rossii*, St. Petersburg 1911.

On the Caucasian Âdharî press, we have a detailed study in Jeyhun bey Hajibeyli, *The origins of the national press in Azerbaydjan*, in *The Asiatic Review*, xxvi (1930), fas. 88 and xxvii, fas. 90, and also an anonymous article *Âdherî matbû'âtînin mukhtaşar ta'rikhçesi*, in *Yeñî Kafkasiya*, Istanbul, iii/9. For the origins of the Caucasian press one may consult the article of I. Enikopolov, *Pervaya turkskaya gazeta na Kavkaze*, in *Kul'tura i pis'mennost' Vostoka*, iii, Baku 1928, as well as the monographs devoted to the newspaper *Ekinçi*, the most important being *Âdharbâydjân matbû'âtînin yillîği-Ekinçi*, Baku 1926. Several works have been devoted to the review *Mollâ Nasreddîn*, among them being A. H. M. Ahmedov, *Molla Nasreddîn Zurnalîniñ yayılması ve ta'siri hakkinda*, in *Izvestiya Akademii Nauk Âdher. SSR*, Series of Social Sciences, i, Baku 1958 and A. Sharif, *Molla Nasreddîn*, Baku 1946.

Information on the history of the press in the Crimea, with more particular reference to the *Terdjümân*, is contained in the work of Cafer Seydahmet, *Gaspıralı İsmail Bey*, Istanbul 1934, and in the study of Ahmed Özenbaşlı, *Geçen devrimize tenkilli bir bakış*, in *Oku İşleri*, Baghçe-Saray June 1925.

For the press of Turkestan, we possess an excellent monograph of Ziya Saidov, *Uzbek wakîitli matbû'âtî tarihige matiriyalar*, Samarkand-Taşkent 1927. For the Turkmen press, an article of Mihaylov, *Natsional'naya pečat' Turkmenii*, in *Revolutsiya i natsional'ni nosti*, Moscow 1931, no. 4 and for the press of Dağhîstân, that of Sh. Mago-medov, *Kumiğskaya periodičeskaya pečat' v 1917-8 godakh*, in *Trudî Instituta Istorii Partii pri Dagestanskom obkome K.P.S.S.*, ii, Mahaç-Kala 1958. (CH. QUELQUEJAY)

V. — THE MUSLIM PRESS IN CHINA AND JAPAN

(a) China.—China has a Muslim population of some ten to twelve million persons according to the census of 1959. About two-thirds live in Sinkiang province where they constitute an overwhelming majority. The following table contains data on the geographical distribution of Chinese mosques in 1935 and on Muslim periodical publications during the period 1908-39. We may assume that an average Chinese mosque serves 200 to 250 people. In the absence of precise statistics, the table therefore indicates the distribution of the Muslim population in the mid-Thirties.

DISTRIBUTION OF MOSQUES AND MUSLIM
PERIODICALS IN CHINA

Province	Number of mosques (1935)	Number of periodicals (1908-39)
Anhwei	1,515	
Chekiang	239	
Chinghai	1,031	3
Fukien	157	
Honan	2,703	4
Hopei	2,942	33
Hunan	932	2
Hupei	1,134	4
Kansu	3,891	
Kiangsi	205	
Kiangsu	2,302	24
Kwangsai	429	2
Kwangtung	201	7
Kweichow	449	
Manchuria	6,811	2
Mongolia	1,083	1
Shansi	1,931	2
Shantung	2,513	1
Shensi	3,612	3
Sinkiang	2,045	
Szechwan	2,275	1
Yünnan	3,971	6
Others		5
Total	42,371	100

A total of 100 Chinese-Muslim papers have been located. One was published abroad (1908), and for 13 the dates of origin are unknown. The remaining 86 were founded between 1913 and 1939; 18 magazines being established between 1913 and 1926. In the decade marked by the establishment of the Chinese Nationalist Government in Peking (1927) and the beginning of the Chinese-Japanese conflict (1937), the press expanded rapidly, and 63 new journals came into being—38 after the capital was moved from Peking to Nanking (1932). The outbreak of hostilities between China and Japan brought repressions and most of the papers disappeared. The five new periodicals which were issued during the next two years were actually official publications of the two combatants aimed at gaining increased Muslim support of the war effort.

The frequency of issue is known for 71 magazines: 12 appeared at least weekly; 50—monthly or semi-monthly; 9—quarterly or annually. One magazine had a circulation of more than 3,000 copies; eight others ranged from 1,000 to 2,000 copies, while the remainder served local needs and ran to a few hundred copies only. Not more than six periodicals exceeded 40 pages.

Most of the publications appeared in Chinese, though a few were written partly or entirely in Japanese, Arabic, Uygur (Eastern Turk), and English. The great majority were religious in content, while the remainder in addition dealt with historical or contemporary problems. Most of the magazines were printed and circulated in the cultural and national centres of Peiping and Nanking, and in large port cities, such as Tientsin, Shanghai, Canton, and Hongkong.

Yüeh Hua (月華), Peiping, was the leading Muslim national magazine with a circulation of

3,000. It was begun in 1929 under private subsidies and attempted to represent all factions fairly. In its columns were domestic and international news items pertaining to Islam.

T'u Chüeh (突崛), Nanking, was established in 1934. It was the most substantial Muslim organ in the capital area, and advocated the "Three People's Principles", improvement of education, domestic unification, and contacts with co-religionists abroad.

T'ien Fang Hsiieh Li Yüeh K'an (天方學理月刊), Canton, was founded in 1929. It was distributed monthly without charge, but financial support was solicited. *T'ien Fang* dealt chiefly with contemporary issues, and the editor answered readers' queries in a special column.

The Muslim communities in the large cities during the 1930's organized protest demonstrations under *Ahungs* (Mullahs) whenever Islam was slandered in the Chinese press. In some instances the offices and printing plants of the offending newspapers were wrecked. The Nationalist government, needing the good will of its Muslim subjects, took prompt action to prevent further insult.

During the first decade of the twentieth century, in addition to native papers, some liberal Arabic and Turkish journals advocating constitutional reform were imported from Constantinople. The need for them was gone after the revolution of 1911.

The Muslim press in China was late in developing because of low educational and economic standards and because of language difficulties. Arabic was known only to religious leaders and to a few theologically trained laymen. The *Ahungs*, on the other hand, had often only a rudimentary knowledge of the Chinese script. Most of the population were illiterate. The declining Manchu dynasty was suspicious of any particularistic or sectarian tendencies, especially in the Turki-speaking north-west borderland. One might say that the revolution of 1911 paved the way for the Muslim press in China, while the Communist revolution of 1949 decisively ended it. Muslim publication efforts were fragmentary. Most magazines were too small or too ephemeral to have a lasting influence. In contrast to the Protestant and Catholic missions in China, the Muslims lacked a centralized organization and adequate funds.

(b) Japan.—Japan has very few Muslims, but Japanese interest in Islam dates from the invasion of China (1937-45) when efforts were made to win over Chinese Muslim minorities. Prior to that date Japan experienced three private attempts to publish

Muslim papers. *Hsing Hui* (醒回 "Muslims Awake") was established as a quarterly by Chinese students of the Muslim College in Tokyo for distribution in China; it dates back to 1908. In 1925, I. T. Sakuma, a Japanese business man and convert to Islam, founded in Shanghai the progressive *Mu Kuang* (穆光 "Light of Islam") with articles in Chinese, Japanese, and English. He desired an Islamic revival in China, Korea, and Japan and even advocated the translation of the *Qur'an* into Chinese; *Mu Kuang* survived only three issues. *Hui Chiao* (回教 "Islam"), a Peiping monthly devoted to social and historical problems, was published in Japanese between 1927 and 1929. The

issues also contained biographies of Chinese Muslim leaders.

Following the actual occupation of Chinese territory, Japanese military authorities launched new Muslim papers, or adapted existing periodicals to their own purposes. The Japanese took over the ten-year old illustrated monthly *Chen Tsung Pao*

(**震宗報**) after they occupied Peiping in 1937.

Thereafter it assumed a strongly anti-Soviet character. The *Hsing Shih Pao* (**醒時報**), a non-political monthly, first appeared in Mukden, Manchuria, in 1925. It was revived by the Japanese in 1937, reporting mainly on Muslim life in Japan. Copies were distributed locally free of charge. Another monthly by the name of *Hui Chiao*

(**回教** "Islam") began to appear in April 1938

under the auspices of the Japanese-sponsored United Chinese Muslim Association, Peiping. This was a Japanese propaganda organ, but it was

printed in Chinese. The *Hsin Min Pao* (**新民報**), official Chinese newspaper of the Japanese

occupation authorities in Peiping, launched in October 1939 a weekly supplement, the *Tsung Chiao Chou K'an* (**宗教週刊**), which furnished historical and religious information on Islam.

Japanese research on Islam and Islamic peoples is scattered among numerous academic journals. Only two Japanese periodicals are entirely devoted to this topic. Both are published in Tokyo and date from 1959 and 1960 respectively. *Chū-Kintō geppō*

(**中近東月報** "Middle and Near East Monthly") is issued in mimeographed form by the Ministry of Foreign Affairs. The *Ajia Rengō Yuko Kyokai* (**アシア達合好會**)

publishes *Arabu* (**ヤテブ** "Arab") reporting on Arabs and Arab countries.

Bibliography: R. Loewenthal, *The Moham-medan press in China*, in *Collectanea Commissionis Synodalis in Sinis*, Peking, xi/9-10 (Sept.-Oct. 1938), 867-94, with 2 charts.—Reprinted in: *The religious periodical press in China*, Peking, The Synodal Commission in China, 1940, 211-49.

(RUDOLF LOEWENTHAL)

vi. — THE HAUSA PRESS

There is a regular weekly newspaper in Hausa, *Gaskiya ta fi kwabo*, printed in Zaria, which began publication in January 1939. In addition, news sheets in the main recognized Hausa dialects are also published, while the *Kano Times* includes articles in the Hausa language.

It was on Saturday 14 November 1931 that there issued from the newly built printing house at Kaduna the first number of *The Northern Provinces News*. It consisted of sixteen pages of items in three columns, printed respectively in English, in Hausa in a roman orthography, and in Arabic, together with a page of photos of stallions and agricultural subjects. The reader is told "Mallams of the Secretariat have written the Hausa and Arabic translations, and compositors sent to the Press by the Emir of Kano have set up the Arabic type". This number was

produced "as a basis for discussion as to whether Residents and Native Chiefs would desire the regular issue of a News Sheet of this or a similar type in the future". The next issue was on 9 April 1932, and had the Hausa title added, *Jaridar Nigeria Ta Arewa*, together with an Arabic title. It consisted of twenty-six pages of print and three pages of pictures. The third number also included items translated into two other Northern vernaculars, Tiv and Fula (Fulani). By July 1934, when number eight appeared, the paper was of a smaller format, and was printed only in Hausa, and no longer bore titles in English and Arabic. The tenth issue, 1 June 1935, included an article by R.M. East, of the Translation Bureau, Zaria, on the subject of Hausa books and writing. The spelling included new letters, *ḡ*, *ḡ* and *ḡ*.

After the Translation Bureau in Zaria began publication of *Gaskiya ta fi kwabo*, it also produced a smaller news sheet *Jakadiya*, in a simpler form of the language, as well as a news sheet in Tiv. In addition, it undertook the production of a large number of cheap pamphlets in Hausa on a wide range of educational topics, from well-digging to baby care. More literary works in Hausa were produced, as well as books in other Nigerian languages, such as Igbo. The Hausa newspaper has helped to develop the written language and has set a standard for the importation into Hausa of a large number of borrowed words—mostly from English. The printing of the news also in the chief dialects is now enriching the standard language, by enabling people from all over the Hausa-speaking area to share and enjoy the different forms, expressions and idioms of this widely used and colourful language. (J. CARNOCHAN)

vii. — INDIA AND PAKISTAN

viii. — EAST AFRICA

[see SUPPLEMENT].

DJARĪMA (A.), also *djurm*, a sin, fault, offence. In Ottoman usage, in the forms *djerime* and *djereme*, it denoted fines and penalties (see *DIJURM*). In the modern laws enacted in Muslim countries it has become a technical term for *crime* (*djurm* in Pakistan). For the corresponding Islamic concepts, see *ḤADD*, and for penal law in general, *ʿUḶŪBA*. (ED.)

DJARĪR B. ʿATĪYYA B. AL-KĤAṬAFA (HUDḤAYFA) B. BADR was among the most important *hidīā*-writers of the Umayyad period (the other two were his rivals al-Akḥṭal and al-Farazdaq [q.v.], and may be considered one of the greatest Islamic-Arabic poets of all time. He belonged to the clan of the Banū Kulayb b. Yarbūʿ an, a branch of the Muḏarī Tamīm who were widespread in the eastern part of central and northern Arabia. He was born in the middle of the 1st/7th century and began by entering into verbal disputes with second class writers in his own district, ostensibly because he himself had been attacked but in fact because of his naturally argumentative disposition. In 64/683-4 or shortly afterwards he began his famous forty-year-long dispute with al-Farazdaq, who was a foe worthy of his steel. It was caused indirectly by a long quarrel between the Banū Dhuhayl, a branch of the Banū Yarbūʿ, and the Muḏjashiʿ, also Tamīmī and the tribe to which al-Farazdaq belonged, over the theft of a camel. After they had abused each other from a distance for some time, *Djarīr* went to ʿIrāk and met al-Farazdaq for the first time in Baṣra. There were such scenes that the authorities had to put a stop to the meetings—although without any lasting success.

Djarīr began his public career by writing poems

in praise of al-Ḥakam b. Ayyūb, an official of the governor of 'Irāk, al-Ḥadīdjādī. Al-Ḥakam recommended him to his master who invited him to Wāsiṭ. After staying with al-Ḥadīdjādī for some time and writing a series of *ḥasīdas* of praise to him, Djarīr was sent with his son Muḥammad to 'Abd al-Malik's court in Damascus. He was first rejected, then graciously received by 'Abd al-Malik. But in the long run their relationship was not particularly good, for the caliph favoured the Taghlibī Christian al-Akḥṭal ("al-Akḥṭal is the poet of the Umayyads!") who took al-Farazdaq's part against Djarīr. Djarīr's relations with 'Abd al-Malik's successor al-Walid were even worse; the latter supported his favourite 'Adī b. al-Riḳā' [q.v.] against Djarīr's attacks. In fact Djarīr and his friend Laḏī'a al-Taymī are even said to have been whipped and publicly stripped on account of some satirical lines on the court ladies. However he was on a rather better footing with 'Umar II who, as a pious man, took no very passionate interest in either eulogies or satires, and remained courteously neutral. Nevertheless he does seem to have preferred Djarīr to his rivals. Djarīr also attempted to win the favour of the later caliphs Yazīd II and Hishām by writing poems in praise of them. Finally, in old age he retired to the Yamāma where he owned property (in Uḥayfiyya). He died there when over eighty, in 110/728-9 or a little later, shortly after the death of his opponent al-Farazdaq. Among his numerous descendents were three sons (Bilāl, 'Ikrima and Nūh) who also produced poetry but did not, however, approach their father's importance.

In Djarīr's *diwān*, collected by Muḥammad b. Ḥabīb (died 245/859), the satirical poems occupy the most space, and of them the larger number are directed against al-Farazdaq. The extent to which contemporaries were interested in this poetic battle is shown by a report of a quarrel which broke out among soldiers in al-Muhallab's camp during the Azraḳī war—a quarrel eventually decided (thanks to one of the Khārīdījī soldiers) in Djarīr's favour. The total number of poets satirized by Djarīr is something over forty. After the satirical poems, the poems of praise form the largest category in the *diwān*, but it also contains some fine elegies. According to his adversary al-Akḥṭal, Djarīr was particularly skilled in the *nasīb* and the *tashbīh*. The Arabic literary historians and critics rightly praise Djarīr's fluent diction.

Djarīr's work does indeed show him to be a true descendent of the old Bedouin poets, with all their strong points and weaknesses. In his work and that of his rivals al-Akḥṭal and al-Farazdaq, the old Arabic form of *ḥasīda*-poetry underwent "an Indian summer of undeniable loveliness" (G. E. Von Grünebaum).

There are several editions of Djarīr's *diwān* in which the poems are sometimes arranged according to the rhyme-letters. Maḥmūd 'Abd al-Mu'min al-Shawārībī is the man chiefly responsible for the first of these editions (Cairo 1313); its sources are not given. The editions of Muḥammad al-Sāwī (Cairo 1353), and Karam al-Bustānī (Beirut 1379/1960) are no more worthy of critical attention. The *Naḳā'id*, however, of Djarīr and Farazdaq, as collected by Abū 'Ubayda (d. ca. 210/825) and revised by others, have been published in a model edition by A. A. Bevan (Leiden 1905-12), and furnished with a glossary and indexes. Finally, the *Naḳā'id* of Djarīr and Akḥṭal have also been published, according to the recension of Abū Tammām, by the Akḥṭal scholar Salḥānī (Beirut

1922). Both *Naḳā'id* also contain poems attacking other persons and their answers.

Bibliography: Djamahī (ed. Hell), 86-108; Ibn Kutayba, *al-Shi'r*, 283; *Aghānī*³, viii, 3-89; Marzubānī, *Muwashshah*, 118-32 and *passim*, cf. Brockelmann, II, 53-5; S I, 86-7. Cf. also Rescher, *Abriss*, i, 265-74 and A. Schaade, *Djarir* (supplement to the German edition of *ET*).

(A. SCHAADÉ-[H. GÄTJE])

DJĀRIYA [see 'ABD].

DJĀRIYA B. QUDĀMA B. ZUHAYR (or: b. Mālik b. Zuhayr) B. AL-ḤUṢAYN B. RIZĀH B. AS'AD B. BUḌJAYR (or: Shudjayr) B. RABĪ'A, ABŪ AYYŪB (or: Abū Qudāma, or: Abū Yazīd) AL-TAMĪMĪ, AL-SA'DĪ, nicknamed "al-Muḥarrik", the "Burner"—was a Companion of the Prophet (about the identity of Djāriya b. Qudāma with Djuwayriya b. Qudāma see *Tahdhīb*, ii, 54, 125, and *Iṣāba*, i, 227, 276). Djāriya gained his fame as a staunch supporter of 'Alī b. Abī Tālib.

According to a tradition quoted by Ibn Sa'd (*Ṭabaqāt*, vii/1, 38) Djāriya witnessed the attempt at the assassination of 'Umar; later, he was in Baṣra when the forces of Ṭalḥa and al-Zubayr entered the city. He harshly reproached 'Ā'ishā (al-Ṭabarī, ed. Cairo 1939, iii, 482; *al-Imāma wa 'l-Siyāsa*, ed. Cairo 1331 A.H., i, 60), and took part in the battle of the Camel with 'Alī (although his tribe, the Sa'd, remained neutral); he was given command of the Sa'd and the Ribāb of Baṣra in the battle of Ṣiffin and distinguished himself in this battle (Naṣr b. Muzāhim: *Waḳ'at Ṣiffin*, 153, 295, ed. Beirut). He seems to have approved the idea of arbitration and was among the delegation of the heads of Tamīm, who tried to mitigate al-Ash'ath and the Azd (al-Mubarrad, *al-Kāmil* (ed. Wright) 539).

Djāriya remained faithful to 'Alī after the arbitration and supported him in his struggle against the Khawāridj: he was at the head of the troop levied with difficulty by 'Abd Allāh b. 'Abbās from Baṣra (37 A.H.) and despatched to fight the Khawāridj (al-Ṭabarī, iv, 58; Caetani, *Annali*, x, 85). He remained faithful when the influence of 'Alī began to shrink and 'Alī was deserted by his friends. After his conquest of Egypt Mu'āwiya, being aware of the peculiar situation in Baṣra, in which the differences between the tribal groups were acute and the partisans of 'Alī not numerous, decided to wrest the city from 'Alī. The details about these events holding 'Irāk are provided by al-Balādhuri's *Ansāb al-Ashraf* among other sources (fols. 206b-209a). Mu'āwiya sent to Baṣra (in 38 A.H.) his emissary, 'Abd Allāh b. 'Āmir (or b. 'Amr) al-Ḥaḍramī, [see IBN AL-ḤAḌRAMĪ] in order to win the hearts of the Banū Tamīm in Baṣra. He gained in fact the protection of the Banū Tamīm. The deputy prefect of Baṣra Ziyād b. Abīhi was compelled to seek protection for himself with the Azd in Baṣra. 'Alī sent his emissary, A'yan b. Duḅay'a al-Mudjāshīfī in order to prevent the fall of the city into the hands of Mu'āwiya; he was, however, killed by a group of men said to have been Khārīdījites (although the version of the participation of 'Abd Allāh Ibn al-Ḥaḍramī seems to be plausible). Ziyād asked 'Alī to send to Baṣra Djāriya b. Qudāma, who was highly respected in his tribe (Ibn Abī 'l-Ḥadīd, *Sharḥ Nahḍī al-Balāgha*, i, 353). Djāriya arrived at Baṣra with a troop of 50 warriors (or 500—see al-Ṭabarī, iv, 85; or 1000 or 1500—see *Ansāb*, fol. 208b), met Ziyād b. Abīhi, rallied the followers of 'Alī, succeeded in winning the hearts of groups of Tamīm who joined him, attacked the forces of Ibn al-Ḥaḍramī and defeated them. Ibn

al-Ḥaḍramī retreated with a group of 70 followers to a fortified Sāsānid castle, belonging to a Tamīmī called Sunbil (or Ṣunbil). Djāriya besieged the castle, ordered wood to be placed around it and set the wood on fire. Ibn al-Ḥaḍramī and his followers were burnt alive. There are controversial traditions about the course of the encounter between Djāriya and Ibn al-Ḥaḍramī (see *Ansāb*, fol. 208b). According to a rather curious tradition (refuted by al-Balādhuri) Djāriya came to Baṣra as an emissary of Mu'āwiya together with Ibn al-Ḥaḍramī, but forsook him however in Baṣra (*Ansāb*, fol. 209a). After the victory of Djāriya, Ziyād returned to the residence of the Governor of Baṣra.

The authority of 'Alī was thus secured in Baṣra. Ziyād b. Abīhi praised in his letter to 'Alī the action of Djāriya and described him as the "righteous servant" (*al-'abd al-sālih*). It was Djāriya who advised 'Alī in 39 A.H. to send Ziyād to the province of Fārs to quell the rebellion of the Persians who refused to pay their taxes (al-Ṭabarī, iv, 105). According to Ibn Kathīr (cf. Ibn al-Aṭhīr, *al-Kāmil*, iii, 165) the revolt was caused by the brutal action of burning committed by Djāriya (*al-Bidāya*, vii, 320).

Djāriya fought his last fight in the service of 'Alī against Busr b. Abī Arṭāt [q.v.] in 40 A.H. When the tidings about the expedition of Busr reached 'Alī he dispatched Djāriya with a troop of 2000 men to pursue Busr (another troop under the command of Wahb b. Mas'ūd was also despatched by 'Alī). Djāriya, following Busr, reached the Yemen (so al-Balādhuri, *Ansāb* 211b; according to al-Ṭabarī, iv, 107 he reached Naḍīrān) and severely punished the partisans of Mu'āwiya. Pursuing the retreating Busr, Djāriya arrived at Mecca and was told that 'Alī had been killed. He compelled the people of Mecca to swear allegiance to the Caliph who would be elected by the followers of 'Alī. In Medina he compelled the people to swear allegiance to Ḥasan b. 'Alī.

In the time of Mu'āwiya there was a reconciliation between Djāriya and Mu'āwiya. Anecdotal stories report about the talks between Djāriya and Mu'āwiya (*al-Naḥā'id*, ed. Bevan, 608; al-Balādhuri, *Ansāb*, fol. 358b; al-Djāhīz, *al-Bayān*, ii, 186; al-Mubarrad, *al-Kāmil*, ed. Wright, 40). According to a fairly reliable tradition in al-Balādhuri's *Ansāb* (fol. 1048b) Mu'āwiya granted Djāriya a large fee of 900 *djarīb*. Djāriya died in Baṣra. His funeral was attended by al-Aḥnaf.

Bibliography: al-Bukhārī, *Ta'rikh*, i/2 (ed. Ḥaydarābād 1362 A.H.) 236, 240 (N. 2309, 2325); al-Dhahabī, *Ta'rikh*, ii, 182, 187; Ibn 'Asākīr, *Ta'rikh*, ed. 1331 A.H., iii, 223; Wellhausen, *The Ar. kingdom*, 100; Ibn al-Kalbī, *Djamhara*, Ms. Br. Mus., fol. 82a; Ibn Durayd, *al-Ishṭikāk*, (ed. 'Abd al-Salām Ḥārūn), 253; al-Balādhuri, *Ansāb al-Ashraf*, fols. 206b-209a, 211a, 366a, 358b, 1048b, 1130b; Muḥ. b. Ḥabīb, *al-Muḥabbar*, index; al-Mubarrad, *al-Kāmil*, index; Ibn al-Aṭhīr, *al-Kāmil* (ed. Cairo 1301 A.H.), iii, 156, 165-7; Ibn Kathīr, *al-Bidāya*, vol. 3, 316, 322, 320; Ibn Sa'd, *Ṭabaqāt*, index; al-Ya'qūbī, *Ta'rikh*, index; al-'Asḥalānī: *Tahdhīb al-tahdhīb*, s.v. Djāriya and Djuwayriya; al-'Asḥalānī, *al-Iṣāba*, s.v. Djāriya and Djuwayriya; al-Marzubānī, *Mu'djam al-shu'arā*, (ed. Krenkow), 306; Muir, *The Caliphate*, Edinburgh 1924, 280; Ṭāhā Ḥusayn, 'Alī wa banāhu, 143-6, 150-1; al-Ṭabarī, index; a tradition of Djāriya and its parallels, see: Djāmi' Ibn Wahb (ed. David-Weill) 54, 106; Ibn al-Ḥadīd. *Sharḥ Nahḍi al-Balāgha*, ed. 1329 A.H. (M. J. KISTER)

DJARR [see NAHWJ].

DJARRĀH, "he who heals wounds", "surgeon"; *djirāha*, "the art of healing wounds", "surgery", from *djurb*, "injury", "wounds"—like the German "Wund", whence "Wundarzt", "Wundarznei", etc. In the time of the Arabic versions of the Greek texts on medicine, another expression corresponding exactly to *djirāha* made its way into Arabic medical language and was adopted by the classical authors, namely: 'amal bi 'l-yad (Ibn Sīnā) or 'amal al-yad (al-Zahrāwī), "work, action performed with the hand" or "by hand" (which was only a literal translation of χειρουργία). But this last expression, perhaps for practical reasons of usage, was gradually to lose ground in the course of centuries and ultimately to be replaced by the first, which is the only one to have remained in use until today, with all its derivatives. However, it is under the title 'amal bi 'l-yad or 'amal al-yad, in classical texts, that we find mentioned many expressions relating to medico-surgical techniques. From general surgery we may note such terms as *raḥṭ* "ligature" (of veins), *kaṭ'* "excision" (of soft diseased substance), *baṭṭ* and *batr* "incision" (for the removal of morbid matter), *kayy* "cauterization by fire (from καίω "to burn")", with the object of surgical excision; from specialized surgery such terms as *kaḥḥ* "operation for cataract", "reclinatio"; from minor or simple surgery, *djabr* "reduction" of a fracture (*kasr*) or luxation (*khal'*); from manual practices having medical purposes, like *hadjm* "cupping" without or after the *sharṭ* "scarification", *faṣd* "bleeding", *kayy* itself as a revulsive or stimulating remedy, etc.

From 'amal [al-yad] there remain in modern Arabic only the words 'amaliyya, followed by the adjective *djirāhiyya*, "operation", or "surgical operation" properly speaking, and 'amalī, "operative" or "operational".

In old texts one very often comes across the forms [*silādī*] bi 'l-ḥadīd or bi 'l-āla, the [*cura*] cum ferro and cum instrumento respectively of the Latin translators of the Middle Ages, referring specifically to surgical operations which necessitated the use of cutting instruments.

Djarrāh occurs for the first time in Arabic literature in translations of the 3rd/9th century, and from there the expression made its way into medical literature. As the name of a well-known family we find the word in the 4th/9th century [see Ibn al-Djarrāh]. However, in contradistinction to the custom of the Hellenistic-Roman period, in Islam, as in mediaeval Europe, the surgeon has always been regarded as a worker of an inferior order. It is probable that this point of view derives in essence from the Islamic aversion from any interference with the condition of the human body, and even with the bodies of animals (the prohibition of vivisection of animals). With regard to the most celebrated and distinguished doctors in Islam such as Ibn Sīnā and Ibn Zuhr, we know that they vigorously expressed their dislike of every sort of surgical treatment, which they left to the *djarrāh* and *muḍjabbir* (bone-setter and bone-healer). In spite of that, Ibn Sīnā devoted a large part of his *Ḳānūn* to the art of surgery ('ilm al-djirāha), and his precursor 'Alī b. al-'Abbās al-Maḍjūsī (d. 384/994) treated surgery in great detail in the ninth book of his work *Kāmil al-ṣinā'a*, devoting no less than 110 chapters to it, and added to the tenth book a special theory of surgical therapy.

The only specialized surgical manual of any importance in Islamic medical literature seems to be al-'Umda fī ṣinā'at al-djirāha of Ibn al-Ḳuff

(Syria, 7th/13th century). The work which exerted the greatest influence on the West was the part on surgery by Abu 'l-Ḳāsim al-Zahrāwī (Cordova, 4th/10th century), section XXX of his *Kitāb al-Taṣrif*. This part was translated into Latin at a very early date and was studied with great enthusiasm in the West, although close links between this work and Paul of Aegina's surgery can be noted. It is illustrated with drawings of instruments. In the works on *hisba* [q.v.] one frequently finds a section devoted to doctors, oculists and surgeons, as for example in the unpublished book of al-Shayzarī. In it the surgeon is required to be familiar with the anatomy and therapy of Galen (*Djālīnūs* [q.v.]) and to possess a well-assorted set of instruments which must include methods for checking bleeding. The work of the bone-setter (*mudjabbir*) is given special attention by al-Shayzarī: he is required to know the number and shape of all the bones as well as Paul of Aegina's chapter on bone fractures and sprains.

Throughout the Middle Ages, Arab surgery was always advanced in comparison with European surgery, and indeed it helped the latter to make great advances (it is known that Lanfranc of Milan, a famous exponent of surgery in Paris in the 13th century, had based his theories almost exclusively on the *Mahāla fi 'amal al-yad*, the famous treatise *De chirurgia* of Abu 'l-Ḳāsim al-Zahrāwī). But Arab surgery avoided every kind of destructive operation (amputation), even apart from prohibitions or scruples of a religious nature. Nor did it fail to contribute as well to the knowledge of the human body, replacing anatomical dissection, however, casually and in a limited way. Incidentally, *ʿilm al-tashrīḥ* "anatomy" was always regarded as an indispensable science even in the practice of specialized surgery. In this connexion one may recall the anecdote of al-Rāzī dismissing the man who was to have operated on him for cataract, but who had been unable to answer the questions on ocular anatomy previously put to him by the great doctor (Ibn Abī Uṣaybi'a).

Bibliography: Ibn Abī Uṣaybi'a, *ʿUyūn al-anbāʾ*, Cairo 1882, i; H. Bowen, *The life and times of ʿAlī b. ʿIsā*, Cambridge 1928, 33-6; ʿAlī b. al-ʿAbbās al-Maǧḡīṣī, *Kāmil al-ṣināʿa*, Būlak 1924, ii, 454-607; Ibn Sīnā, *Kānūn fi l-ṭibb*, Būlak 1924, iii, 146-217; ʿAbd al-Raḥmān b. Naṣr b. ʿAbd Allāh al-Shayzarī, *Nihāyat al-rubā fi ṭalab al-hisba*, chap. 8 of manuscript 20 *ʿUlūm maʿāshīyya* of Bibl. Egypt., Cairo; Ibn al-Ḳuffī, in Ibn Abī Uṣaybi'a, ii, 273; Leclerc, *Hist. de la méd. arabe*, Paris 1876, ii, 203; idem, *La chirurgie d'Abulcasis*, Paris 1861; G. Sarton, *Introduction to the history of science*, Baltimore 1927-31, i, 681; ii, 1098; K. Sudhof, *Beiträge zur Geschichte der Chirurgie im Mittelalter*, Leipzig 1918; Aḥmad ʿIsā Bey, *Ālāt al-ṭibb wa l-djirāha wa l-kihāla ʿind al-ʿArab* (Opening address at the Arab Academy, Damascus, with 187 drawings, 5 tables, and explanatory notes), Cairo 1925; A. Khairallah, *Outline of Arabic contributions to medicine and allied sciences*, Beirut 1946; Goyanes Capdevila, *El ingenio técnico en la cirugía árabe-española*, in *Actas del XV Congreso Internac. de Hist. de la Medicina*, Madrid 1956. (M. MEYERHOF-[T. SARNELLI])

AL-DJARRĀḤ B. ʿABD ALLĀH AL-ḤAKAMĪ, Abū ʿUḳba, an Umayyad general, called *Baṭal al-Islām*, 'hero of Islam', and *Fāris Ahl al-Shām*, 'cavalier of the Syrians'. He was governor of al-Baṣra for al-Walīd (Caliph 86-96/705-15) under al-Ḥadīdjādī, then governor of Ḳhurāsān and Sidjīstān

for ʿUmar b. ʿAbd al-ʿAzīz, till deposed by ʿUmar after a year and five months (99-100/718-9) for harsh treatment of the new converts to Islam in Ḳhurāsān. In 104/722-3 al-DjarrāḤ was appointed governor of Armenia with orders to attack the Ḳhazars, who at this time were threatening the lands south of the Caucasus. Advancing from Bardha'a, he occupied Bāb, the frontier town (see BĀB AL-ABWĀB), near which he defeated a large Ḳhazar force under ʿBardjīk, the son of the Ḳhākān'. Continuing his advance round the eastern end of the Caucasus, al-DjarrāḤ captured the Ḳhazar towns of Balandjar and Wabandar, and reached the neighbourhood of Samandar, probably Kizlar (Kizliyar) on the Terek, before withdrawing. Some time later he was recalled, but was reappointed in 111/729-30. Next year the Ḳhazars appeared in force in his province and were met by al-DjarrāḤ with an army of Syrians and local levies in the plain of Ardabil (Marǧī Ardabil). Here for several days in Ramaḍān 112/November-December 730, a great battle was fought, which ended in the total defeat of the Muslims and the death of al-DjarrāḤ. The Ḳhazars temporarily occupied the whole of Āḡharbāyǧiān, their cavalry raiding as far south as Mosul. The loss of al-DjarrāḤ caused widespread consternation and grief, especially among the soldiers. He is said to have been so tall a man that when he walked in the Great Mosque of Damascus, his head seemed to be suspended from the lamps.

Bibliography: al-Dḡahabī, *Taʾrīkh al-Islām* (Cairo, A.H. 1367-9), iv, 237-8; al-Ṭabarī, ii, 1352-6; D. M. Dunlop, *History of the Jewish Khazars*, Princeton 1954, index; F. Gabrieli, *Il Califato di Hishām*, Alexandria 1935, 74 ff.

(D. M. DUNLOP)

DJARRĀHIDS OF BANU 'L-DJARRĀḤ, a family of the Yemeni tribe of Ṭayy which settled in Palestine and in the Balkā' region, in the mountains of al-Sharāt as well as in the north Arabian desert where the two hills of ʿAdjā' and Salmā, known also as the mountains of the Banū Ṭayy, are part of their territory. This family attained some importance at the end of the 4th/10th and 5th/11th centuries, but without ever succeeding in creating a state as the Banū Kilāb tribe did at Aleppo, or in having a capital, except for a very short time at Ramla. The Banu 'l-DjarrāḤ followed a policy of vacillation between the Fāṭimids and the Byzantines, at times supporting one side and at times the other, not hesitating to flatter abjectly either of them when danger threatened, or to betray them, and only abandoning these equivocal tactics to seize the chance of plundering towns or the countryside or caravans on pilgrimage. In general they remained essentially Bedouins, with the qualities and failings of the Arabs of the desert, and their activities were far from glorious.

The first of the Banu 'l-DjarrāḤ to figure in the chronicles was named Dagḡfal b. al-DjarrāḤ and was an ally of the Ḳarṡāṭians. At the time of his expedition against Egypt in 361/971-2, al-Djannābī [q.v.] left one of his officers with Dagḡfal at Ramla. During the second Ḳarṡāṭian invasion of Egypt in 363/974, a Djarrāḡid named Ḥassān b. al-DjarrāḤ was in the Ḳarṡāṭian army, and it was thanks to his defection, in return for a bribe of money by the caliph al-Muʿizz, that the Ḳarṡāṭian force was routed after reaching the gates of Cairo. Dagḡfal and Ḥassān are possibly one and the same person.

Some years later Dagḡfal's son Mufarrīdjī made his appearance, and was to remain in prominence until 404/1013-4; certain texts give his name wrongly as

Daghfal b. al-Mufarrīdj. At the time of the caliph al-ʿAzīz's expedition against Alptekīn, a Turk who had seized Damascus and allied himself with the Karmaṭians, in the battle which took place outside Ramla in Muḥarram 367/August-September 977. Alptekīn took to flight and was found dying of thirst by Mufarrīdj with whom he was on friendly terms. As the caliph had promised 100,000 dinars to anyone who handed over Alptekīn to him, Mufarrīdj, whose allegiance at that moment is not specified in the records, had Alptekīn kept in custody at Lubnā. He then went to the caliph and, on receiving an assurance that the offer of the reward still held good, betrayed Alptekīn and took him to the caliph. Two years later we find him involved in the Ḥamdānīd Abū Taghlib's venture in Palestine. For the moment he was in control of Ramla, a fact recognized by the head of an Egyptian army, al-Faql, whom the vizier Ibn Killīs had sent into Syria at that time against a usurper from Damascus, Ḳassām, and Abū Taghlib. Mufarrīdj was then on bad terms with the Banū ʿUḳayl; as they appealed to Abū Taghlib, war broke out between him and Mufarrīdj who was supported by Faql. Abū Taghlib was defeated and made prisoner by a supporter of Mufarrīdj. Faql asked the Djarrāhid to surrender Abū Taghlib to him so that he might take him to Egypt. Fearing that the caliph might use Abū Taghlib against himself, Mufarrīdj killed his prisoner with his own hand.

The agreement between Mufarrīdj and Faql did not last long, and Faql turned against him. But Mufarrīdj was sufficiently adroit to persuade the caliph al-ʿAzīz to give orders to his general to leave him in peace, so allowing Mufarrīdj to become master of Palestine once again and to ravage the land (370/980). His exactions led the caliph to send troops against him in the following year. Being put to flight, he went off to raid a caravan of pilgrims returning from Mecca, probably at the end of 371/June 982. He was more fortunate against a second Fāṭimid force which he crushed at Ayla. He returned to Syria but was defeated and, taking the desert route, sought refuge at Ḥimṣ with Bakdjūr, the governor of the Ḥamdānīd Saʿd al-Dawla, probably at the end of 982; from there he went on to Antioch where he sought protection and help from the Byzantine governor. He appears to have received nothing more than gifts and fair words. It is not certain that he returned to Syria, for after 373/983 we find him accompanying Bardas Phocas the Domesticus when he went to the rescue of Aleppo after it had been attacked by the rebel Bakdjūr. Warned by him of the imminent arrival of the Byzantine troops, Bakdjūr took to flight.

Mufarrīdj then seems to have rejoined Bakdjūr, for when the latter received from the caliph al-ʿAzīz the governorship of Damascus, entering office in Rādjab 373/December 983, the vizier Ibn Killīs put the caliph on his guard against a possible revolt by Bakdjūr with the warning that he had Mufarrīdj with him, and that he was an enemy. He followed Bakdjūr when the latter, threatened by a Fāṭimid army, left Damascus for Raḳqa in Rādjab 378/October 988. In the following year we find him attacking a caravan of pilgrims in north Arabia. It is said that Ibn Killīs regarded him as a dangerous individual and that on his deathbed in 380/991 he advised his master not to spare Ibn Djarrāh if he fell into his power. Nevertheless the caliph pardoned him, for next year he had a gift of apparel and horses sent him and invited him to take part in the expedition against Aleppo for which the Turkish

general Mangūtekin was making extensive preparations. But we do not know if he took any part in the campaign of 382/992 or in subsequent campaigns. We find no other mention of him until 386/996, the year of al-Ḥākim's arrival.

At that period he was supporting Mangūtekin, the governor of Damascus, in his attempt to seize power from Ibn ʿAmmār and the Kutāma, and took part in the fighting led by the Turkish general outside ʿAṣḳalān against Sulaymān b. Djaʿfar b. Falāḥ. Following his usual tactics, however, he did not hesitate to desert Mangūtekin and to cross over to Sulaymān's camp. It was one of his sons, ʿAlī, who pursued and captured Mangūtekin when he took to flight.

In 387/997 he tried to take Ramla and laid waste the district. The new governor of Damascus, Djaysh b. Ṣaṣṣāma, having crushed ʿAllāḳa's revolt at Tyre, attacked and gave chase to Mufarrīdj who took refuge in the mountains of the Banū Ṭayy. When on the point of being captured he took part in a little comedy, sending the old women of his tribe to ask for *aman* and pardon, which were granted. And thus in 396/1005-6 we find Mufarrīdj sending his three sons ʿAlī, Ḥassān and Maḥmūd with a large number of Bedouins to assist al-Ḥākim's troops against the rebel Abū Rikwa. But in the following year he held up pilgrims from Baghdād north-east of the mountains of ʿAdjā' and Salmā, that is to say in Ṭayyī territory, and compelled them to pay tribute; as the enforced halt had made them lose time, they were obliged to turn back and to call off their pilgrimage.

Some years later, an opportunity occurred for Mufarrīdj to play a part of genuinely political significance. In about 402/1011-2 the Fāṭimid vizier Abu 'l-Ḳāsim al-Ḥusayn b. ʿAlī al-Maghribī fled and took refuge in Palestine at the encampment of Mufarrīdj's son Ḥassān who gave him his protection. The caliph having given the governorship of Damascus and the command of troops in Syria to Yārūḳh, a Turk, Mufarrīdj's sons were unwilling to submit to his authority, representing to their father the danger to which they would be exposed from this all-powerful governor and advising him to attack Yārūḳh before he arrived at Ramla. The vizier al-Maghribī also stirred up Ḥassān against Yārūḳh, with the result that the Djarrāhids laid an ambush for him on the Ghazza road, took him prisoner and, at al-Maghribī's instigation, occupied Ramla. Ḥassān, fearing that his father would yield to the pleas of the caliph to have Yārūḳh set free, had him beheaded. Urged on by this same al-Maghribī, Mufarrīdj took a further step towards rebellion against al-Ḥākim at the beginning of 403/July 1012 when, at Ramla, he proclaimed an anti-caliph in the person of the ʿAlid Ṣharīf of Mecca. But al-Ḥākim knew that it was always possible to suborn the members of this family. He had already arranged for Ḥassān, who had been entrusted with the care of Djawhar's grandsons, to betray them to one of the caliph's officers who had them executed. He also succeeded in persuading Ḥassān and his father to abandon the anti-caliph who returned crestfallen to Mecca, whilst al-Maghribī fled to ʿIrāk.

The Djarrāhids remained masters of Palestine for only two years and five months. During this period Mufarrīdj tried to win the favour of the Christians in Jerusalem, and perhaps of the Emperor also, by giving orders for, and helping with, the restoration of the Church of the Resurrection which had earlier been destroyed on al-Ḥākim's instructions.

At the beginning of 404/July-August 1013 al-

Ḥākīm, changing his tactics, decided to treat the Djarrāhids with severity and sent an army against them. 'Alī and Maḥmūd surrendered; at that moment Mufarrīǧī died, possibly poisoned by order of al-Ḥākīm; Ḥassān who had taken to flight succeeded in obtaining a pardon from the caliph by sending his mother to beg the caliph's sister, Sitt al-Mulk, to intercede for him. The caliph pardoned him and allowed him to return to Palestine where he recovered his father's lands. Thereafter he refrained from stirring up trouble until the disappearance of al-Ḥākīm. He even took part in the expedition against Aleppo organized by 'Alī b. Aḥmad al-Ḍayf, the former governor of Afāmiya, at the same time as the Kalbids of Sinān b. Sulaymān in 406/1015-6. However he entered into closer relations with the heir presumptive to the throne, 'Abd al-Raḥīm, brother of al-Ḥākīm and governor of Damascus, who sent an envoy to him to seek an undertaking that he would support him in case of need. But Sitt al-Mulk, the regent, had 'Abd al-Raḥīm assassinated. Ḥassān also intrigued with 'Alī al-Ḍayf who was anxious to be sent to Palestine, and who was also put to death by Sitt al-Mulk. Ḥassān himself escaped an attempt on his life, also made on her orders.

Ḥassān's ambition was to rule Palestine. Even in al-Ḥākīm's time he had concluded a pact with the Kalbid Sinān and the Kilābid Ṣāliḥ b. Mirdās, whereby Damascus was allotted to the Kalbid, Aleppo to the Kilābid and Palestine to himself. This pact was renewed in 415/1024-5. The emperor Basil refused to give them his support. Nevertheless they overcame the general sent by al-Zāhir, Anuṣṭekīn al-Duzbarī, at 'Aṣkalān, and Ḥassān entered Ramla. With the help of Ṣāliḥ b. Mirdās, Ḥassān once again defeated Anuṣṭekīn and continued his depredations in Syria. After Sinān's death, his nephew joined the caliph's cause; but Ṣāliḥ continued to support Ḥassān. In 420/1029, at al-Uḫḫuwāna near lake Tiberias, they joined battle with Anuṣṭekīn who gained a complete victory. Ṣāliḥ was killed and Ḥassān fled to the mountains.

Like his father, Ḥassān was in touch with the Byzantine empire. In the next year, 1030, when the emperor Romanus Argyrus was preparing his expedition against the sons of Ṣāliḥ b. Mirdās of Aleppo, he offered him the support of his tribe, and the emperor received his envoys at Antioch with great cordiality, gave them a flag for their master (according to Ibn al-Aṭḫīr, it was decorated with a cross) and promised to reinstate the Djarrāhid in his country once again. The emperor's expedition ended in disaster. Ḥassān, again with the support of the Kalbids of Rāfi' b. Abi 'l-Layl, started a campaign against the Fāṭimid troops in the region of Hawrān, but was driven back towards the desert. There, in the neighbourhood of Palmyra, he met an envoy from the emperor who persuaded him to come and settle near Byzantine territory. As a result, a group of over 20,000 people, with their herds and tents, moved towards the region of Antioch, almost certainly in the year 422/1031. Ḥassān was loaded with gifts from the emperor and his son 'Allāf was received at court.

The Ṭayyis pitched their camps in the neighbourhood of the Rūǧī, south-east of Antioch. They were twice attacked by Anuṣṭekīn al-Duzbarī. The names of the places mentioned in this connexion (Kaṣṭūn, al-Arwāǧī, Inab; for the identification of the last-named place, see Ibn al-Shiḥna, *al-Durr al-mumtakhab*, 117; Dussaud, *Top. historique . . .*, 168; *Guide bleu*, 280) show that they were not in Byzantine

territory. Ḥassān gave active support to the Byzantines, not only making a successful raid on Afāmiya but also, according to the Byzantine historians, helping Theoctistus, Domesticus of the Scholae, to take the fortress of Menikos (Manīka) in the Djabal al-Rawādīf then held by Naṣr b. Muṣḥarrāf. It was on this occasion, so it is recorded in Scylitzes-Cedrenus, that his son 'Allāf (Allach to the Byzantines) was received at court and made a patrician. Ḥassān is called Pinzarach (Ibn al-Djarrāḥ) or Apelarach (by Kekaumenos), but Scylitzes incorrectly gives him the title of amīr of Tripoli. According to these authors he was twice received at Constantinople, but Kekaumenos says that he did not always have cause to be satisfied with his visits.

Moreover we know that, at the time of the negotiations which took place between the caliph and the emperor, after the Byzantines captured the fortress of Bīkīsrā'īl in the summer of 423/1032, Ḥassān was present in person at the discussions at Constantinople. One of the conditions laid down by the emperor for the peace settlement was that the caliph should allow Ḥassān to return to his country and to resume possession of the lands he held at the time of al-Ḥākīm, except for those that he had appropriated since the coming of al-Zāhir, in return for a promise of fidelity to the caliph. But the caliph refused.

When Anuṣṭekīn al-Duzbarī, taking up a curious attitude, asked the emperor to send an expedition against Aleppo (which he did not enter until 429/1037-8), promising to hold it as a vassal of the empire, we note that with him was Ḥassān's son 'Allāf ('Allān in Kamāl al-Dīn). In 427/1035-6, when the Numayrid Ibn Waṭṭḥāb and the Marwānid Naṣr al-Dawla attacked Edessa, a Byzantine possession since 422/1031, Ḥassān came to the rescue with 5,000 Greek and Arab horsemen. There is a further mention of him in 433/1041-2 (we are then in the reign of al-Mustaṣfir, al-Zāhir having died in 427/June 1036). It is said that at that moment he regained possession of Palestine, after al-Duzbarī had been driven from Damascus, but that the new governor of Damascus continued the war against him.

After that date we hear nothing more of Ḥassān. Much later, we come across his nephews, Ḥumayd b. Maḥmūd and Ḥāzīm b. 'Alī, during the disturbances which Badr al-Djāmālī had to face in Damascus in about 458/1065-6, in the entourage of an 'Alid ṣharīf, Ibn Abi 'l-Djann, who tried to seize Damascus. They must have been arrested and imprisoned in Cairo, for in 459/1066-7 the amīr Naṣir al-Dawla b. Ḥamdān asked the caliph to free them from the Flag store where they were incarcerated.

Finally, in 501/1107-8 we find a certain Abū 'Imrān Faḳl b. Rabī'a b. Ḥāzīm b. al-Djarrāḥ coming from Baghdād to enter the service of the Salǧūqīd sultan. His equivocal behaviour in Syria—at times he was on the side of the Franks, at others on the side of the Egyptians—led the *atābek* Tuḡṭekīn of Damascus to expel him from Syria. In Baghdād he offered to fight the Mazyadid from Ḥilla, Ṣadaqa, and to bar the desert route to him. He went to Anbār and nothing more is heard of him.

That, it seems, is all that we know of this turbulent family who were not without significance as pawns on the chess-board of Syria in the 4th-5th/10th-11th centuries, whom the Fāṭimids alternately attacked and wooed, whom the Byzantines succeeded in using, but who seem to have created for themselves,

in their own best interests, a rule of duplicity, treason and pillage.

Bibliography: Yahyā b. Saʿīd al-Anṭākī, P.O. xxiii, 403, 411-2, 476, 501-2, 504, 520 (ed. Cheikh, 207, 215, 226-7, 244-6, 253-6, 261-2, 266 ff.); Miskawayh, in *Eclipse* . . . , ii, 385, 402-3; Abū Shudjāʿ, in *Eclipse* . . . , iii, 185, 226-7, 233-5, 238-9; Ibn al-Kalānīsī, 3, 19, 22, 24-5, 29, 30, 46-9, 62-4, 72-3, 93; Sibṭ Ibn al-Djawzī, in Ibn al-Kalānīsī, 2, 96-7; Ibn al-Aṭhīr, viii, 469; ix, 5, 48, 86-7, 145, 233-4, 260, 286 bis, 305, 343-4; x, 308 (ed. Cairo 1303, viii, 211, 219, 232; ix, 19, 24, 41-2, 71, 78 ff., 114, 128, 132, 145, 155, 173; x, 20, 155; Kamāl al-Dīn, ed. Dahhān, i, 215, 223, 228, 231, 250-1; Ibn Muyassar, 48-9; Dhahabī, in Ibn al-Kalānīsī, 64; Ibn Taghribirdī, Cairo, iv, 248, 252, 253, 266; Ibn Khallikān, Būlak ed., i, 196 (cf. Yākūt, *Irshād*, x, 80-1; Ibn Khaldūn, *Berbères*, tr. i, 16, 43; S. de Sacy, *Exposé de la religion des Druzes*, i, CCLXXXVII, CCCL-CCCLIII; Wüstenfeld, *Gesch. der Fat.-Chalifen*, 122, 140, 141-2, 150, 167, 193-4, 221, 223, 224-5, 229; idem, *Die Chroniken der Stadt Mekka*, iv, 218; Tiesenhausen, *Gesch. der Oqailiden-Dynastie*, 26; V. R. Rosen, *Basil Bulgarocotonos* (in Russian), 149, 150, 157, 159, 160, 162, 321, 353, 355-7, 369, 376, 377, 379, 382-3; G. Schlumberger, *Épopée byzantine*, iii, 90-2, 128 ff., 130 ff., 196; Honigmann, *Ostgrenze*, 109-10, 114-5, 137-8; Scylitzes-Cedrenus, ed. Bonn, ii, 495-6, 502; Kekaumenos, *Strategikon*, tr. H. G. Beck, 221-2; Muḥammad ʿAbd Allāh ʿInān, *al-Ḥākīm bi-Amr Allāh*, 101-2; G. Wiet, in *Hist. de la nation égyptienne*, iv: *L'Égypte arabe*, 183-5, 192-3, 194, 198, 210-1, 216-7, 221-3, 224; M. Canard, *Hist. de la dynastie des Ḥamdānides*, i, 570-1, 686-7, 850. (M. CANARD)

DJĀRSĪF [see GUERCIF].

AL-DJĀRŪDIYYA (or Surhūbiyya), a group of the early Shīʿa, listed as "Zaydī" [q.v.] because they accepted any Fātimid ʿAlid as imām if he were worthy and claimed the imāmate with the sword. Their chief teacher was the blind Abu ʿl-Djārūd Ziyād b. al-Mundhīr, who reported *hadīth* from Muḥammad al-Bākīr and was nicknamed by him "Surhūb" (blind sea-devil); other leaders were Abū Khālid Yazīd al-Wāsiṭī and Fuḍayl b. al-Zubayr al-Rassān. In contrast to other early "Zaydīs", they rejected Abū Bakr and ʿUmar, not admitting the imāmate of the less worthy when the worthier was present. They seem to have regarded supporters of a non-ʿAlid imām as *kāfir*. They claimed that authority was potentially equal in all Fātimids; some claimed that the needful knowledge came to the imām by nature, not by teaching. The name continued to be applied to certain Shīʿīs for a century and a half. Some of them are said to have believed that one or another ʿAlid rebel was to return as *mahdī*: either Muḥammad al-Nafs al-Zakiyya of Madīna (killed under al-Manṣūr), or Muḥammad b. al-Kāsim of Ṭālikān (killed under al-Muʿtaṣim), or Yahyā b. ʿUmar of Kūfa (killed under al-Mustaʿīn).

Bibliography: Abu ʿl-Ḥasan b. Mūsā al-Nawbakhtī, *Firāk al-Shīʿa*; al-Shahrastānī; al-Ashʿarī, *Makālāt al-Islāmiyyin*; Baghdādī, *Furk* (see indexes). Other references in Israel Friedländer, *Heterodoxies of the Shiʿites* in JAOS, xxix, 22. Discussion in Rudolph Strothmann, *Staatsrecht der Zaiditen*, Strassburg 1912, 28-36, 63-67. (M. G. S. HODGSON)

DJARUNDA (Spanish *Gerona*), capital of the province of the same name, one of the four capitals

of the principality of Catalonia. It stands about 25 km. from the sea, and its coastline extends along the well-known Costa Brava. Situated in the outer foothills of the Pyrenees, on a small eminence surrounded by the Ter and Oñar rivers, it has at the present day about 40,000 inhabitants. By reason of its strategic situation on the eastern route between France and Spain it has throughout its history been subjected to sieges and constant attacks, from which it derives its name *Ciudad de los sitios* "the town of sieges". From a village of Iberian origin the Romans raised it to the rank of a town: it figures in the *Itinerary* of Antoninus as a halting-place on the first road to cross Catalonia. Falling in turn into the hands of the Visigoths, Arabs, Franks of the Spanish march and the Catalan-Aragonese, it became a great fortress known in the Middle Ages as *Forsa vella*. At the beginning of their occupation the Muslims, under the command of ʿAbd al-ʿAziz, son of Mūsā b. Nuṣayr, took possession of the whole sub-Pyrenean region, including Gerona, passing through it on their way to invade the Narbonne. In the 2nd/8th century there was no fixed frontier on what was later the Spanish march. For this reason the inhabitants of Gerona in 169/785 entrusted their town to the authority of the Franks, under Louis the Pious, after the Amīr of Cordova ʿAbd al-Rahmān I had been defeated in this sector. The establishment of this Frankish enclave on Spanish soil foreshadowed the conquest of more extensive territories, that is to say Barcelona, in the near future. But the Muslims were not long in reacting, and in 177/793 ʿAbd al-Malik b. Mughīth, Hishām I's general, laid siege to Gerona and, according to the Arab chroniclers, decimated the Frankish garrison and destroyed a large part of the towers and ramparts, but he was unable to capture the town by assault and went on to raid Narbonne. In 178/798 the Franks occupied the mountain region between Gerona and the upper valley of the Segre, and surrounded Barcelona which they succeeded in capturing after a long siege. Among the feudal overlords taking part in this siege was Rostaing, Count of Gerona, at the head of one of the three corps which comprised the besieging army. In 212/828, a new *ṣāʿifa* against Barcelona and Gerona failed; the Spanish march having been consolidated, the Muslims were unable to reach Gerona, even when the *hādīb* al-Manṣūr captured Barcelona. On the other hand, during the final period of the caliphate in Dhu ʿl-Ḳaʿda 400/June 1010, a band of Catalans fought on the side of caliph Muḥammad al-Mahdī against the Berbers in the valley of the Guadiaro, not far from Ronda; they were routed and suffered casualties, among them Otón, Bishop of Gerona, at the head of his contingent from Gerona. The county of Gerona, as a dependency of the principality of Catalonia, was the scene of a meeting on 1 November 1143 at which the Order of Templars of Catalonia was admitted. In 1205 Philip Augustus of France seized it. Thereafter, as the result both of civil wars provoked by the prince of Viana and also of struggles against France, the town had to endure numerous sieges and assaults; after being razed to the ground during the war of the Spanish Succession for declaring itself in favour of the Archduke, its tribulations reached their culminating point with the heroic resistance directed by General Alvarez de Castro when, for seven months, the town stood out against Napoleon's Marshals.

Bibliography: Codera, *Narbona y Barcelona*, in *Estudios crít. hist. ar. esp.*, viii, 339-41; L.

Auzias, *Aquitaine carolingienne*, 43-53 and 59-66; Soldeville, *Hist. de Catalunya*, i, 32; *Chronique de Moissac*, ad. ann. 785; Madoz, *Diccionario geográfico*, s.v. (A. HUICI MIRANDA)

DJĀSAK (Djāsek or Djāsik), an island in the Persian Gulf mentioned only by Yākūt, ii, 9) and Qazwīnī (*Kosmographie*, ed. Wüstenfeld, 115) among Arab geographers. From their statements, it is probably to be identified with the island of Lārak in the straits of Hormuz 35 km. SSE. of Bandar 'Abbās [q.v.], and not with the large island of Kīshm as was done by Le Strange (261). In the time of these two authors Djāsak belonged to the prince of Kis (Kīsh, the modern Qays), a small island in Lat. 26° 33' N., Long. 54° 02' E.

At the present time the name Djāsak (now pronounced Djāsk) is borne by the flat, low-lying promontory on the Persian side of the Gulf of 'Umān in Lat. 25° 31' N., 57° 36' E. and by the adjoining village. Early in the 16th/17th century Djāsk was seized and fortified by the Portuguese and in the following century the English East India Company established a factory there. There is a landing strip for aircraft south-west of the village. The population in 1951 was 3,115.

Bibliography: in addition to the references in the text: *Marāsid al-ittilā'*, *Lexic. geograph.* (ed. Juynboll), ii, 235; Tomaschek, *Die Küstenfahrt Nearchs in Sitz.-Ber. der Wien. Akad.*, cxxi, no. viii, 37, 48; P. Schwarz, *Iran im Mittelalter nach d. arab. Geogr.*, ii, 89. On the cape and village of Djāsk, cf. Thomas Herbert, *Travels in Persia*, ed. Sir W. Foster, London, 1928, 39; Ritter, *Erskunde*, xii, 428-30; Preece, *Journey from Shiraz to Jashk in the Supplem. Papers, the Royal Geographical Society*, i, 403 ff.; Sir A. T. Wilson, *The Persian Gulf*, Oxford 1928, 40, 136-8, 224; Razmārā and Nawtāsh, *Farhang-i djuḡhrāfiyā-yi Irān*, viii, 94. (L. LOCKHART)

AL-DJASSĀS, AHMAD B. 'ALĪ ABŪ BAKR AL-RĀZĪ, famous Ḥanafī jurist and chief representative of the *aṣḥāb al-ra'y* [q.v.] in his day. He was born in 917/305, went to Baghdād in 324, and there studied law under 'Alī b. al-Ḥasan al-Karḫī. He also worked on the Qur'an and *ḥadīth*, handing down the *ḥadīths* of al-Āṣim, 'Abd al-Bāḳī Ḳānī (the teacher of the famous al-Dāraḳuṭnī [q.v.]), 'Abd Allāh b. Dī'far al-Iṣfahānī, Ṭabarānī, and others. Following the advice of his teacher Karḫī, he went to Nīshāpūr, in order to study *uṣūl al-ḥadīth* under al-Ḥākim al-Nīshābūrī. During this time, Karḫī died, whereupon he returned to Baghdād (in 344). Later, Djassās became the head of the Ḥanafīs in Baghdād. According to reports, he was twice nominated for the office of judge but he declined. He mediated between the traditionists and the lawyers. Amongst his pupils were Ḳudūrī, Abū Bakr Aḥmad b. Mūsā al-Ḳhwārizmī, and others. He died on 7 Dhu 'l-Ḥiḍja 370/14 August 981 in Nīshāpūr.

Of his works, the following survive: *Kitāb al-Uṣūl*; his commentary on *al-Djāmi' al-kabir* by Shaybānī; his commentary on *al-Mukḥṭaṣar fi 'l-fiqh* by Ṭahāwī (which is the oldest of its commentaries); his excerpts from the *Kitāb ikhtilāf al-fuḳahā'* by Ṭahāwī, compare Schacht, *Aus den Bibliotheken*, i, no. 24; *Aḥkām al-Kur'an*, ed. Kılıslı Rifāt, Istanbul 1335-38; 3 vols., Cairo 1347.

Bibliography: *Tārīkh Baghdād*, iv, 314, no. 2112; *al-Djawāhir al-muḍī'a*, i, 84; Ibn Ḳutlub-ughā, 4, no. 11; *Shadharāt* iii, 71; Flügel, *Classen der hanefitischen Rechtsgelehrten*; Brockelmann, I², S I, 335. (O. SPIES)

AL-DJASSĀSA, "the informer", "the spy", a name which seems to have been given by Tamīm al-Dārī [q.v.] to the fabulous female animal which he claimed to have encountered on an island upon which he had been cast by a storm, at the same time as the Daḍḍjāl [q.v.] who was chained there; the latter being unable to move about, the Djassāsa, which is a monster of gigantic size, brings him whatever news it has gathered. Assimilated by later exegesis with the Beast (*dābba* [q.v.]) mentioned in the Qur'an (XXVII, 84/82), it adds considerably to the fantastic element in travellers' and geographers' tales in the classical period which place the incident on an island in the Javaga (*Zābadj* [q.v.]) to which Ibn Ḳhur-rādāḥbih (48) and others give the name Bartā'il. (ED.)

DJASSAWR (Jessore), principal town of a district of East Pakistan. The town has a garrison and a landing strip. Population of the district in 1951: 1,703,000. Its name is said to derive from the Sanskrit *yashohara* "disgraced", relating to the story of Rāḍjā Pratāpāditya, a *zamīndār* whose rebellious attitude was crushed at the time of the Mughal emperor Djahāngīr. Under Muslim rule the region formed part of the *sarkār* of Ḳhalīfatābād, represented now by Bāgerhāt in Khulna district, where Khān Djahān (d. 863/1459), conqueror of this region under the Bengal sultan Nāṣir al-Dīn Maḥmūd II, is buried. A number of monuments of this period remain at or near Bāgerhāt, the most important being the tomb of Khān Djahān and the Sāḥgunbad, Masḍjīdkur, Ḳaṣba and Sayluppā mosques. These mosques mark the appearance of a new style of Muslim architecture in Bengal which, with its dwarf angle buttresses and covered *ṣahn*, seems to bring together some aspects of the Dihli style of Firūz Ṣhāh Tuḡluḳ and those of local origin. Khān Djahān, popularly called Khāndjā 'Alī, is today venerated as a saint; with Muḥammad Ṭāhir, alias Pīr 'Alī, he promoted the expansion of Islam in this region. The latter personage brought into being a sect, the Pīr 'Alī Muslims, which is widespread in the region.

Bibliography: Babu Gourdas Bysack, in *JASB*, xxxvi (1867); J. Westland, *A report on the district of Jessore*, Calcutta 1871; J. N. Sarkar, *History of Bengal*, ii, Dacca 1948; A. H. Dani, *Muslim architecture in Bengal*, Dacca 1961, 141-52. (A. H. DANI)

DJASTĀNIDS, DJUSTĀNIDS [see DAYLAM].

DJĀSŪS, a word used to denote the spy, concurrently with *'ayn*, observer, literally "eye", with the result that it is not always possible to distinguish between the two words and one can hardly discuss the one without speaking of the other. However, it seems that *djāsūs* is used more particularly to refer to a spy sent among the enemy. Dictionaries also give for *djāsūs* the sense of bearer of an unfavourable secret (*ṣāhib sirr al-sharr*) as opposed to *nāmūs*, the bearer of a favourable secret (*ṣāhib sirr al-khayr*; see *LA*, vii, 337, Ibn al-Aṭḥīr, *Nihāya*, i, 163).

The Qur'an (XLIX, 12) ordains that believers should not spy upon one another. According to al-Māwardī (*Aḥkām*, tr. Fagnan, 538) it is permissible for the *muhāsib* to make use of *tadjiassus* when there is a violation of a prohibition and proof of it might be overlooked, but al-Ḡhazzālī (*Iḥyā'*, ed. 1348, ii, 285, 289) refutes this.

Espionage was practised by the authorities internally for administrative and governmental reasons, and externally for politico-military reasons. Works of the Mirror of Princes type note that sovereigns of all periods have invariably made use of spies in order

to obtain information about their subjects, their ministers and officials, their entourage and even their own family (see the *Kitāb al-tādī* of the Ps. al-Djāhiz, 99, tr. 124; 122, tr. 141-2 (on this passage, cf. al-Kāḷqashandī, *Ṣubḥ*, i, 116), 167, tr. 184 ff.; *Āthār al-uwal*, of al-Ḥasan al-ʿAbbāsī, in the margin of *Taʿrīkh al-khulafāʾ* of al-Suyūṭī, 97 ff.; the *Siyāsat-nāma* of Niẓām al-Mulk, tr. Schefer, 88, 99, 103 ff.; R. Levy, *A mirror of Princes*, tr. of Ibn Ḳābūs, 135). We know that the Postal Service (*barīd*) was made responsible for this surveillance. Thus the official organization of espionage was reflected in the allegory of the *djunūd al-ḳalb* of al-Ḡhazzālī, in which the five senses are the spies (*djawāsis*) who bring their information to the imagination which is, so to speak, the *ṣāhib al-barīd* (*Ihyāʾ*), iii, 5 and 8; cf. *Kimiyaʾ al-saʿāda*, ed. 1343, 10 and tr. H. Ritter, *Das Elixir der Glückseligkeit*, 30). There are numerous accounts relating to the use of spies of this sort, for example al-Tanūkhī, *Nishwār*, ii, 157-63, tr. 253-8 (al-Muʿtaḍid having his vizier spied on), Abū Shudjāʿ al-Rūdhrawārī, 59 (ʿAḳud al-Dawla asking schoolmasters to seek information from the children about their fathers' activities, and to pass it on to the *ṣāhib al-barīd*). For the spies in the Buwayhid period, sent out to search for fortunes to be confiscated, known as *suʿāt*, calumniators, and *gham-māzūn*, informers, see Miskawayh, ii, 308 (cf. ii, 83), Hilāl al-Ṣābiʿ, in *Eclipse*, iii, 438.

Politico-military espionage was used by the Prophet who had his *djawāsis* and *ʿuyūn* against the polytheists and Abū Sufyān. There are many instances of the use of spies in war, particularly in civil wars and rebellions: al-Ṭabarī, ii, 585, 904, 947, 949 (*Khāridjī* affairs), ii, 1248 (Ḳutayba's conquests in central Asia); ii, 1588, 1966 (ʿAbbāsīd movement); iii, 284 (affair of the ʿAlid Ibrāhīm b. ʿAbd Allāh); iii, 1174 ff. (war with Bābek: al-Afshīn wins over Bābek's spies). For the Arabo-Byzantine wars, see al-Masʿūdī, *Murūdj*, ii, 434; iii, 75 ff.; al-Ṭabarī, iii, 485 etc. We know that in Constantinople St. Basil the Younger was mistaken for an Arab spy (*BĒt.Or.*, xiii, 55); cf. the legend of al-Baṭṭāl, a spy of Hārūn al-Rašīd. The Mongols used spies disguised as *ḡaḡirs*, ascetics and holy men (al-Mufaḍḍal, *Hist. des sult. mamelouks*, ed. Blochet, 343, 355).

Just as military leaders are recommended to send spies among the enemy (R. Levy, *op. cit.*, 219; Ibn Djāmāʿa, *Tahrīr al-aḡḡām*, in *Islamicica*, vi, 402), so they are advised to exclude from their forces all those who might act as spies for the enemy (al-Māwardī, tr. 74), and the *ṣāhib al-barīd* must watch both land and sea routes by which enemy agents might enter (al-ʿAbbāsī, *Āthār al-uwal*, 100). One of the reasons why it is recommended that non-Muslim secretaries be not employed is that they might act as spies for the Infidels (al-Kāḷqashandī, *Ṣubḥ*, i, 61). Precautions against espionage were not otiose, for there are instances of correspondence with the enemy (Theophanes, under the year 6248: the Patriarch of Antioch writing to the Byzantines with information about the Arabs; al-Balādhurī, 192, ed. Cairo, 201: an amir executed for having corresponded with the Greeks).

In al-Kāḷqashandī (i, 123 ff., *Fī amr al-ʿuyūn wa ʿl-djawāsis*), we find a statement of the conditions which a good spy has to fulfil: absolute sincerity, intelligence and sagacity, cunning, experience of travel and knowledge of the countries to which he is sent, the ability to endure torture if caught in order to avoid betrayal of what he knows. The author also indicates the rules of conduct of the *ṣāhib diwān al-*

inshāʾ (upon whom they were dependent in the time of the Mamlūks) with regard to spies: to show them sincere affection and not let them feel any suspicion on his part, to pay them liberally both before and, what is more important, after their mission, to provide for their families' needs, not to hold a grudge against them in the event of failure; spies must never know each other, or be known by the army; there must be no intermediary between them and the *ṣāhib diwān al-inshāʾ*, etc. This long passage ends with a warning against enemy agents and stresses the importance of winning them over to one's own cause. See also the less detailed statement by al-ʿAbbāsī, *loc. cit.*

There is also some discussion of *djawāsis* and *ʿuyūn* in works of jurisprudence. First of all, in the rules relating to *dhimmīs*, which include a clause forbidding them to communicate to the enemy any secrets relating to poorly defended points of Muslim territory, or to guide or give shelter to their agents (see, for example, Abū Yūsuf, tr. Fagnan, 305; al-Shīrāzī, *Tanbih*, 295; Abū Shudjāʿ, *Ṭaḡrīb*, tr. Van den Berg, 624; al-Ṭabarī, *Iḡḡtilāf*, 239). Incidentally this clause occurs in the first treaties drawn up between Muslims and Christians (Ibn ʿAsākir, i, 149, l. 8, 178, l. 9. See also the typical treaty from the *Kitāb al-umm* of al-Shāfiʿī in Tritton, *The Caliphs and their non-Muslim subjects*, chap. I and A. Fattal, *Le statut légal des non-Musulmans en pays d'Islam*, 77).

In the *Kitāb al-ihḡḡilāf* of al-Ṭabarī (58-9, cf. 24) or in *al-Mizān al-kubrā* of al-Shaʿrānī (ed. 1291, ii, 233 ff. and tr. Perron, 1898, 198 ff.), we find a summary of the jurists' views as to how spies working for the enemy should be treated, on which subject there is a considerable divergence of opinion. In the event of a spy being a *dhimmi*, according to al-Awzāʿī he is thus breaking the contract which binds him to the Muslims and he can be put to death; Abū Yūsuf, tr. 294, takes the same line. But al-Shāfiʿī believes that he is only subject to an exemplary punishment since there is no breach of contract. Abū Ḥanīfa also maintains that there is no breach of contract and the *dhimmi* is only liable to corporal punishment and imprisonment. According to the Mālikīs (Ibn al-Kāsim), there is a breach of contract and the *dhimmi* can be put to death (al-Khalīl, tr. Guidi, i, 418). The Hanbalīs (see, e.g., Ibn Kudāma's commentary on *al-Muḡnī* in *al-Rawd al-murbiʿ* of al-Manṣūr al-Bahūtī, ii, 71) consider that there is a breach of contract: the criterion is the harm caused to the Muslims (for the whole question cf. Fattal, *op. cit.*, 81 ff.).

When the spy is a foreigner who has entered Muslim territory without a safe-conduct he is put to death, and if he came with a safe-conduct without commercial objectives he is simply expelled; if travelling for purposes of commerce, he is sentenced to corporal punishment and is expelled (Abū Ḥanīfa; cf. also al-Shāfiʿī, *Kitāb al-umm*, iv, 167). According to the Mālikīs, (Khalīl, i, 392), it is permitted to kill enemy spies even though they have come armed with a safe-conduct, and Abū Yūsuf (tr. 294) also recommends having them beheaded. If the spy is a Muslim guilty of corresponding with the Greeks and passing them information about the Muslims, according to al-Awzāʿī he is liable to corporal punishment, banishment and prison, unless he shows repentance; the same is true of Abū Ḥanīfa (cf. also Abū Yūsuf, tr. 294). In al-Shāfiʿī's view, since the action is not a characteristic act of *kufri*, punishment is therefore not inevitable and it rests with the *imām* to decide. Mālik also states that the case is left to the free

decision of the *imām* (al-Ṭabarī, *Ikkhilāf*, 172). It is probable that, in practice, and according to circumstances, greater severity was shown.

Bibliography: in the article. See also 'Abd al-Ḥamid al-Kātib, *Risāla fī naṣīhat walī 'ahd Marwān b. Muḥammad*, in *Rasū'il al-bulaghā'*, ed. Kurd 'Alī, 153. (M. CANARD)

DJĀT, the central Indo-Aryan (Hindī and Urdū) form corresponding to the north-west Indo-Aryan (Panḍjābī, Lahndā) *Djatt*, a tribe of the Indo-Pakistan sub-continent found particularly in the Panḍjāb, Sind, Rāḍjāsthān and western Uttar Pradēsh. The name is of post-Sanskritic Indian origin (Middle Indo-Aryan **djatta*), and the form with short vowel is employed by the Persian translator of the *Čač-nāma* (compiled 613/1216), the author of the *Ta'riḫ-i Sind* (*Ta'riḫ-i Ma'sūmī*) and Shāh Walī Allāh al-Dihlawī [*q.v.*] in his Persian letters. For the Arabized form *Zuff* [*q.v.*] see *TA* and Muḥammad Ṭāhir al-Patānī, *Madjma' biḥār al-anwār*, Kānpur 1283, ii, s.v. *Zuffī*.

Little scientific or systematic study has been undertaken so far to determine the ethnological and anthropological strains in the *Djāts*, tall, well-built, sturdy with a dark complexion. It may be presumed that they are racially Aryans, although some writers have alluded to their Scytho-Aryan origin and to the subsequent fusion of various local tribes into the main body (cf. Pradhan, 15). In the undivided Panḍjāb the *Djāts* in the districts west of the Ravi were mostly Muslims, those in the centre mostly Sikhs and those in the south-east mostly Hindūs. The non-Muslim *Djāts* of the present Pakistan regions have now all migrated to India. In the northern and western districts of Uttar Pradēsh (India) they constitute an important element of the population, and played a significant rôle in bringing about the downfall of the Mughal empire, which was unable to withstand, in the days of its decadence, their lawlessness and predatory raids on the seat of the government itself. Mostly agricultural by profession, they include Hindūs and Muslims, while many *Djāts* in the Indian Panḍjāb profess Sikhism. The Hindū and Sikh *Djāts* may still interdine (and intermarry?); Muslim *Djāts* in many cases retain the old tribal and clan (*khap*) names, and although they may associate with Hindūs and Sikh *Djāts* in some social and political activities at the village level in India, their Pakistan cognates have largely lost this connexion.

The Indian Hindū *Djāts* practised polygamy until the passing of the Hindū Marriage Act (1955), and a fraternal polyandry was at one time common. Female infanticide was fairly common until the end of the 19th century. Widow marriage and the levirate are still permitted. The widespread and indiscriminate exogamous marriages and liaisons reported by earlier writers seem no longer to be permitted.

The *Djāts* are proverbially stupid, awkward, and simple in money-matters, caring more for their buffaloes and sugarcane than for their fellow humans, although they are courageous and make good soldiers. On the *Djāts* in the Muslim countries of the Middle East see *ZUFF*.

In India they fought against the Arab commander, Budayl b. Ṭahfa al-Baḍīālī, during his attack on the sea-port of Daybul [*q.v.*], some years prior to the invasion of Muḥammad b. al-Ḳāsim, and killed him, and again encountered the forces of Muḥammad b. al-Ḳāsim when he marched upon Daybul in 94/712. A very large number of them was captured by the

Muslims, and Muḥammad b. al-Ḳāsim sent ship-loads of them to al-Ḥaḍīdīādī b. Yūsuf [*q.v.*]. Thereafter they seem to have taken to a settled and peaceful life both in Sind and abroad, as they figure in no further events until the times of Maḥmūd of Ghazna [*q.v.*] who had to fight a naval engagement with them on the Indus, where they troubled the victorious Sultan by attacking his rear and several times looting the baggage (see Gardīzī. *Zayn al-akhbār*, ed. M. Nazim, Berlin 1928, 87-9). The *Djāts*, thereafter, suffered a long eclipse until the reign of the Mughal emperor Shāhḍjāhān [*q.v.*], when in 1047/1637 they broke out into a revolt and killed the *ṣawḍjāḍār* [*q.v.*] of Mathurā, Murshīd Ḳulī Khān. During the reign of Awrangzīb [*q.v.*], taking advantage of his preoccupation with the Deccan wars, the *Djāts* of northern India, under their leaders Rāḍjā Rām and Rām Čehrā, terrorized the population and even attempted to despoil the tomb of the emperor Akbar at Sikandra. They were, however, met with stout opposition from the local commandant, Mir Abu 'l-Faḍl (Jadunath Sarkar, *History of Aurangzīb*, v, 696-7). In 1097/1686 Awrangzīb, in a bid to crush them, deputed his general Khān-i *Djāhān* Kokaltāsh, who was, however, defeated by the *Djāts* in several engagements; this compelled the emperor to change the command, and entrust it to his grandson, Bidār Bakht b. Muḥammad A'zam. After the death of Awrangzīb, when the Mughal empire had begun to disintegrate, the *Djāts* of Bharatpūr [*q.v.*] and the surrounding territory, under their leader Sūraḍj Mall, terrorized the entire country lying between Agra and Dihli. The atrocities perpetrated by them on the ill-starred inhabitants of Dihli have been vividly described by Shāh Walī Allāh al-Dihlawī and his son Shāh 'Abd al-'Azīz al-Dihlawī [*qq.v.*] in their letters. The depredations of the *Djāts* provoked Aḥmad Shāh Abdālī, when he attacked India, to say "Move into the territories of the accursed Jat, and in every town and district held by him slay and plunder . . . Up to Agra leave not a single place standing". (cf. *Indian Antiquary*, . . . 58-9 and J. N. Sarkar, *Fall of the Mughal empire*, Calcutta 1950, ii, 61, 85). In 1171/1757, during his fourth invasion of India, Abdālī marched against them but could not subdue them completely, and the *Djāf* chieftain refused to own allegiance to the Durrānī chief. The terrible defeat of the Marāḥas at his hands in 1175/1761 at the third Battle of Pānīpat practically broke the back of the *Djāts*. Almost at the same time, a petty *Djāf* chieftain of the Panḍjāb, Ālā Singh, received a number of villages from the retiring Shāh as a grant, in return for military services rendered. Later these villages formed the nucleus of the former Indian princely state of Patīālā. Early in the 13th/18th century Randjīt Singh *Djāf* succeeded in establishing a small and shortlived Sikh kingdom in the Panḍjāb. Elsewhere the *Djāts* kept quiet till the Mutiny of 1857 when, taking advantage of the general chaos at Dihli, they indulged in loot and massacre and became a terror to the neighbouring population and the refugees. The subsequent British occupation of India subdued them. During the disturbances of 1947 they were again active in and around Alwār and Bharatpūr [*qq.v.*], taking a leading part in the loot and massacre that followed the partition of India. They are still politically active in the Indian Panḍjāb and Uttar Pradēsh. For their political organization, see Pradhan (in Bibliography).

In India some *Djāts* appear to have embraced Islam during or soon after the Muslim conquest of Sind; in the Panḍjāb most of the *Djāf* tribes were

converted either by **Djālāl al-Dīn Ḥusayn Bukhārī** or by **Farīd al-Dīn Gandī-Shakar** [q.v.] of Pak-pattan (see *Gazetteers of Multan district and Bahawalpore*); many further conversions are reported from the time of **Awrangzīb**.

Contrary to the popular belief that the **Djāts** are deplorably lacking in common sense and are illiterate and uncultured, they have produced a number of people who have made a name for themselves in the field of learning. A **Djāt** (**Zuṭṭ**) physician, who was apparently well-versed in witch-craft also, is said to have been called in to treat 'Ā'ishā, when she fell seriously ill. (Cf. **al-Bukhārī**, *al-Adab al-Mufrad*, Cairo 1349 A.H., 45, **Urdū tr. Kitāb-i Zindagī** by 'Abd al-Kuddūs Hāshimī, Karachi 1960, 84, where the translator, in a note, characterizes this tradition as *munkar*). **Abū Ḥanīfa** [q.v.] was also of **Zuṭṭ** stock, his grandfather being known as **Zūṭī**, apparently a corruption of **Zuṭṭī**. (Cf. *Ta'rikh Baghdād*, xiii, 324-5). **Imām al-Awzā'ī** [q.v.] was of **Sindhī** origin and his forefathers might have belonged to those **Djāts** who fell into the hands of **Muḥammad b. al-Kāsim** and were sent as prisoners of war to 'Irāk (cf. **Dhahabī**, *Ḥuffāz*, ii, 61). The Indian Muslim writer and biographer of the Prophet, **Shibīlī Nu'mānī** [q.v.] was also of **Djāt** (**Rāwat**) origin, a fact reflected in his self-adopted *nisba* **Nu'mānī**, pertaining to **Abū Ḥanīfa**. A **Pakistānī Djāt** (**Muḥammad Zafar Allāh Khān**) till recently (1961) served as a judge of the International Court of Justice at the Hague.

Bibliography: In addition to the authorities cited in the text: 'Ali b. Ḥāmid b. Abī Bakr al-Kūfī, *Čačnāma*, Dihlī 1358/1939, index; Sayyid Muḥammad Ma'sūm Bahakkārī, *Ta'rikh-i Sind* (ed. U. M. Daudpota), Poona 1938, index; *Mahāsīn al-masā'ī fi manākiḥ . . . al-Awzā'ī*, Cairo n.d., 48; Jadunath Sarkar, *Fall of the Mughal empire*, Calcutta 1950-2, ii, 60, 84-5, 306-51, 353; iii, 62-91; K. R. Qanungo, *History of the Jats*, Calcutta 1925; **Ghulām Muḥammad Khān**, *Nawādir al-kīṣaṣ (Aḥwāl-i Djāt)*, Persian MS. Rieu, iii, 981 b; H. A. Rose, *A glossary of the tribes and castes of the Punjab and the North-West Frontier Province*, Lahore 1911-26, s.v. *Jats*; **Ibn Baṭṭūṭa**, index; **Firiṣhta**, *Nawal Kishore* ed. 35; **Abū Zafar Nadwī**, *Ta'rikh-i Sindh* (in **Urdū**), A'ẓamgaḥ 1366/1947, 273, 275-6; D. Ibbetson, *Outlines of Punjab ethnography*; idem, *Glossary of the tribes and castes of the Punjab and N.W. Frontier Province . . .*, Lahore 1911-4, s.v. *Jats*; H. M. Elliot, *Races of the North-Western Provinces*; W. Crooke, *Tribes and castes of the North-Western Provinces*, 1896; **Shāh Walī Allāh ke Siyāst Maktūbāt** (ed. **Khaliq Aḥmad Niẓāmī**), 'Alīgarh (?) 1950, 48-9, 51, 60-5, 85, 88-9, 168, 196. See also **ZUṬṬ**.

For their tribal organization, much general information, and full bibliography, see M. C. Pradhan, *Socio-political organization of the Jats of Meerut District*, Ph. D. thesis, London November 1961. (A. S. BAZMEE ANSARI)

DJĀWA [see **DJĀBA**, **DJĀWĪ**, **INDONESIA**, **JAVA**].

AL-DJAWĀD AL-IŞFAHĀNĪ, **ABŪ DJĀ'FAR MUḤAMMAD B. 'ALĪ** (he also had the honorific name of **DJĀMAL AL-DĪN**), vizier of the Zangids; he had been carefully educated by his father, and at a very early age was given an official appointment in the *divān al-'arṣ* of the **Saldjūkid** sultan **Mahmūd**. Subsequently he became one of the most intimate friends of **Zangī**, who made him governor of **Naşibin** and **al-Raḥka** and entrusted him with general supervision of the whole empire. After **Zangī's** assassination he very nearly shared his master's

fate, but succeeded in leading the troops to **Mosul**. **Zangī's** son, **Sayf al-Dīn Ghāzī**, then confirmed his position. Meanwhile, **Djāmal al-Dīn** was so greatly renowned for his charity that he was given the name **al-Djāwād** "the noble". He particularly deserved the Muslims' gratitude for the many useful improvements he made at his own expense in the two holy cities of **Medina** and **Mecca**. However, in 558/1163 he was imprisoned in **Mosul** by **Ḳuṭb al-Dīn Mawdūd** who had in the meanwhile succeeded his brother, and he died in prison during the course of the following year. His body was taken, first to **Mecca** where it was carried round all the holy places, then to **Medina** where it was buried. **Ḥayṣa-Bayṣa** and **'Imād al-Dīn** were among his panegyrists.

Bibliography: see especially **Ibn al-Aṭhīr**, *Atabeke*, in *Recueil des Historiens des Croisades*, ii, 147 and 226 ff., and **Ibn Khallikān**, no. 714, de **Slane**, iii, 295; of secondary importance, **Ibn al-Ḳalānisi**, ed. **Amedroz**, 286, 307, 356, 361, with extracts from **Ibn al-Azrak** published in notes *ibid.*; 'Imād al-Dīn al-Işfahānī, *Seldjoucides*, ed. **Houtsma**, 209 ff. and in **Abū Şhāma**, i, 134; **Ibn al-Djāwzī**, *al-Muntazam*, ed. **Ḥaydarābād**, x, 209; **Usāma b. Munqidh**, in **H. Derenbourg**, *Vie d'Usāma*, 298; **Ibn Djuḅayr**, ed. **De Goeje**, 124; **Ibn al-Aṭhīr**, xi, 202 ff. (ED.)

DJAWĀD PASHA, **AḤMAD** (T. Ahmed Cevad Paşa), 1851-1900, Ottoman Grand Vizier. Born in **Syria**, the son of the *mīralāy* **Muṣṭafā 'Aşım** (whose family originated from **Afyonkarahisar**), he was educated at the Military College and completed the Staff College course in 1871. He served in the Russo-Turkish war as A.D.C. to the Commander-in-Chief **Süleymān Paşa** and as chief of staff of **Nadīb Paşa's** division. Rapidly promoted, he was appointed successively ambassador to **Montenegro**, with the rank of *mirlivā* (1301/1884), chief of staff to the governor and military commander of **Crete**, **Şhākir Paşa**, with the rank of *feriḳ* (1306/1889), and soon afterwards vice-governor of **Crete** and extraordinary commissioner. His services in **Crete** having commended him to 'Abd al-Ḥamid, he was appointed Grand Vizier on 29 **Muḥarram** 1309/20 **February** 1891 and held office for over three years.

During this period, when the Ottoman Empire was disturbed particularly by the Armenian question, **Djāwād Paşa** tried to act justly, but he lost the favour of 'Abd al-Ḥamid, who was dissatisfied with his conduct of affairs. In memorials addressed to the **Palace Djāwād Paşa** attributed the various revolts in different parts of the Empire to the ineffectiveness of the system of government, and proposed that the influence of the **Palace** in the government should be reduced and the authority of the **Bāb-i 'Āli** increased: these recommendations led to his dismissal on 9 **June** 1895. After a period in disgrace, he was again appointed military commander of **Crete** (14 **July** 1897) and soon after, when he was already a sick man, commander of the **Fifth Army** in **Syria**. His health worsened in **Syria** and he was recalled to **Istanbul**, where he died shortly afterwards (14 **Rabi'** II 1318/11 **August** 1900).

Djāwād Paşa, who had from his early years devoted himself to study, was a man of learning, and knew **Arabic**, **Persian**, **French**, **Italian** and **Greek**. Among his works are: *Ma'lūmāt-i kāfiye fi memālik-i 'Oṭhmāniyye*, **Istanbul** 1289 (a textbook for military i'dādi schools); *Ta'rikh-i 'askeri-i 'Oṭhmāni*, **Istanbul** 1297, = *État militaire ottoman . . .*, 1882, (on the history of the **Janissaries**); *Riyāḍiyyeniñ mebahūth-i daḳīkast*; *Kimyānīn şanāyi'a taṭbīki*; *Semā*; *Telefon*.

He published a review entitled *Yādīgār* and founded a rich library.

Bibliography: Memdūh Pasha, *Aṣwāt-i ṣudūr*, Izmir 1328; 'Oḥmān Nūrī, *ʿAbdūlhamīd II ve devr-i salṭanatı*, Istanbul 1327; Ibnūlemin Mahmud Kemal, *Osmanlı devrinde son sadrazamlar*, Istanbul 1949, x; Bursalı Tāhīr, *ʿOḥmānīl Müʿelliḫleri*, iii, 43; *IA*, art. Ceṣad Paşa (M. Tāyīb Gökbiḫin); Babinger, 382-3. (CAVID BAYSUN)

DJAWĀLĪ, double plural of *djālī* (through the intermediate form *djāliya* which is also found, particularly in old papyri), literally "émigrés", a term which, in administrative usage, very soon served to denote the *djīziya* [q.v.]. Ancient writers believed that the word had originally been applied to the poll-tax on the *dhimmi*s who were émigrés (driven out) from Arabia; some modern writers have thought that it could have taken on its meaning, by extension, from a term used of the tax on the Jewish community in "Exile" *djālūt*: there is no trace of any such specific use. It would seem that, in order to understand the semantic development of the word, account should be taken of the distinction, going back to the Roman Empire, made between colonists attached to the soil, and consequently to an immutable fiscal community, and those men whom the efforts of the administration did not succeed in preventing from changing their place of residence and occupation, *inquilini*, φυγάδιτες. Muslim fiscal practice distinguishes more and more sharply between, on the one hand, the tax due upon the land, which was immovable, from the community collectively responsible, irrespective of the actual whereabouts of each individual on the date of the assessment or payment, and, on the other, the tax due upon the person, which could only be paid by the individual in the place where he was. In the tax registers therefore an entry was made, among the theoretical inhabitants of each district, of the names of those who were "émigrés", together with their place of emigration, for the purpose of informing the authorities concerned. Since this procedure related more particularly to the *djīziya*, it might in consequence have led to the name *djāwālī* being given to this tax, meaning the individual tax paid also by the émigrés, or, to express it better, by all individuals irrespective of their place of residence. However, no text confirms the truth of this explanatory hypothesis.

Bibliography: see *DJIZYA*; more particularly Løkkegaard (index), and Fattal, 265.

(CL. CAHEN)

AL-**DJAWĀLĪKĪ** or IBN AL-**DJAWĀLĪKĪ**, ABŪ MAṢŪR MAWHŪB B. AḤMAD B. MUḤ. B. AL-**KHADIR**, so named according to Brockelmann, I², 332 and S I, 492. Born in Baghdād in 466/1073, he died there on 15 Muḥarram 539/19 July 1144. According to Brockelmann, he belonged to an ancient family, but the *nisba* al-*djāwālīkī* "maker, seller of sacks", Persian *gowāl(e)* "sack", arabicized *djūwālīk*, pl. *djāwālīku*, recorded in the *Muʿarrab* (48 end - 49), pl. *djāwālīku* (Sibawayhi, ii (Paris), 205, allows us to suppose a humble origin.

He was the second successor of his master al-Tibrizī in the chair of philology at the Niẓāmiyya. A zealous Sunnī (Ḥanbalī, according to *Shadharāt al-dhahab*, iv, 127 and al-Tanūkhī, in *RAAD*, xiv, 164), he was appointed in place of ʿAlī b. Abī Zayd (d. 516/1122), a too notorious *Shīʿī* who was compelled to resign.

The man was a conscientious teacher, prudent in his answers to questions and with a much admired calligraphy. His works deservedly take their place

along with those of al-Tibrizī in raising the cultural level in the Arabic language from the depths to which it had fallen in the Saljūkid period: a) the *K. al-Muʿarrab min al-kalām al-ʿadjami ʿala ḫurūf al-muʿdjam*, to preserve the *faṣiḫ* language by collecting together words of foreign origin and recording them as such. This explanatory lexicon, which was highly thought of in its time, has proved to be very useful and made Ibn al-Djāwālīkī's reputation. In fact, as was said by one of his pupils (Abu 'l-Barakāt Ibn al-Anbārī, *Nuṣha*, 475), "the *shaykh* was a better lexicographer than grammarian". But it remains principally a creditable application of his predecessors' work: published by Ed. Sachau, from the Leiden MS, Leipzig 1867, x + 70 (notes) + 158 (Arabic text) + 23 (Index) pp. in 8°. W. Spitta filled the gaps from the two Cairo MSS (*ZDMG*, xxxiii, 208-24); an edition in Cairo (Dār al-kutub al-Miṣriyya), 1361 A. H. by Aḥmad Muḥ. *Shākir*. Glosses originated by Ibn Barī (d. 582/1186) occur in an Escorial MS (H. Derenbourg, *Les Manuscrits arabes de l'Escorial*, ii, 772, 5). b) *K. al-Takmila fī mā yalḥan fīhi 'l-ʿamma*, the aim of this work on incorrect expressions is evident: published by H. Derenbourg, *Morgenländ. Forsch.* (Festschrift Fleischer), Leipzig 1875, 107-66 (from a Paris MS, entitled: *K. Khāṭaʿ al-ʿawāmm*), published again in Damascus by ʿIzz al-Dīn al-Tanūkhī (*RAAD*, xiv, 1936, 163-226) from the Zāhiriyya MS (with glosses by Ibn Barī), under the title *Takmilat iṣlāḥ mā taḥlīt fīhi 'l-ʿamma*. This complements the works of this sort, apart from the *Durrat al-ghawwās* by al-Ḥarīrī (al-Tanūkhī, *ibid.*, 167-168). c) The *Sharḥ* of the *Adab al-kātib* by Ibn Kutayba, a guide for the practice of the pure Arabic language, in fact an average work; printed, Cairo, Maktabat al-Kudṣī, 1350 A.H.

In manuscript (Köpr. 1501, Mesh. xi, 16, 50), the *K. al-Mukhtaṣar fī 'l-naḥw*. Ibn al-Anbārī (*Nuṣha*, 474) attributes to him a *K. al-ʿArūḍ* written for the caliph al-Muḫtafi. Brockelmann lists as his work a *Sharḥ Maḫṣūrat Ibn Durayd* (S I, 492) and al-Tanūkhī (*loc. cit.* 166) a *K. Ghalaṭ al-ḫuʿafāʾ min al-fukahāʾ*. The *K. Asmāʾ ḫayl al-ʿarab wa-fursāniḥā* is to be deleted from his works.

Bibliography: J. Füek, *Arabiya*, Paris 1955, 179; Ibn al-Anbārī, *Nuṣhat al-akabbāʾ*, 473-8; Yāqūt, *Udabāʾ*, xix, 205-7; Ibn *Khallikān*, iv, 424-6 (no. 722); Suyūṭī, *Bughya*, 401; Ibn al-ʿImād, *Shadharāt al-Dhahab*, iv, 127; Kifṭī, *Inbāʾ al-ruwāt ʿalā anbāʾ al-nuḥāt*, iii, 335-7, see 335 note for other references. (H. FLEISCH)

DJAWĀN, MIRZĀ KĀZIM ʿALĪ, one of the pioneers of Urdū prose literature and a *munshi* at Fort William College (Calcutta), originally a resident of Dihli, migrated to Lucknow after the break-up of the cultural and social life of the Imperial capital following the invasion of Aḥmad *Shāh* Abdālī in 1174/1760, and was living in Lucknow in 1196/1782 when Ibrāhīm *Khān* *Khalīl* was busy compiling his *tadhkira* (see *Gulzār-i Ibrāhīm*, ʿAlī-ḡaṫh 1352/1934, 93). A writer of simple, chaste and unornamented Urdū prose and a scholar of Persian and Arabic (he revised the Urdū translation of the *Kurʿān*, undertaken partially by Amānat Allāh and others), he was also conversant with *Bradj*-bhāshā. He joined Fort William College on its establishment in 1800 as a teacher and settled permanently in Calcutta. He was alive in 1815 when he revised, in part, the second edition of Ḥafīz al-Dīn's *Khīrad Afrūz*, an Urdū translation of Abu 'l-Faḍl's *ʿIyār-i Dānish*.

In 1216/1801 he translated from a Bradj-bhāshā version Kālidāsa's Sanskrit drama *Shakuntalā* into Urdū at the instance of Dr. Gilchrist, head of the Hindustāni Department of Fort William College and one of the early patrons of Urdū literature (ed. Calcutta 1804, London 1826, Bombay 1848 and Lucknow 1875). His second literary achievement is the *bārah-māsa Dastūr-i Hind*, a long poem in Urdū, arranged according to the Hindū calendar months, describing in detail the Hindū and Muslim festivals falling in those months, composed 1802 and published at Calcutta 1812. He also attempted a translation of the *Ta'rikh-i Firishṭa* comprising the chapters on the Bahmanis [q.v.], and collaborated in the preparation of an anthology of the poems of Walī, Mir, Sawdā and Sōz [q.v.]. He also helped Munshī Lallūḍjī Lāl, his colleague at Fort William College, in the translation of the *Simhāsana Dvātriṃśika*, a collection of tales of Vikramāditya, the rāḍjā of Udjḍiayn, from the Bradj-bhāshā version (*Singhāsana Battisi*) made by Sundar, a *kavi-rāy* of Shāhḍjahān's court. He died some time after 1815.

Bibliography: Sayyid Muhammad, *Arbāb-i Nathr-i Urdū*³, Lahore 1950, 196-207; Muḥammad Yaḥyā Tanhā, *Siyar al-Muṣannifin*, Dihlī 1924, 119-20; Rām Bābū Saksēna, *A history of Urdū literature*², Allahabad 1940, 248; T. Grahame Bailey, *A history of Urdū literature*, Calcutta 1932, 82; Bēni Narāyan Dījahān, *Dīwān-i Dījahān* (a *tadhkira* of Urdū poets compiled in 1227/1812); *ET*¹, s.v. (A. S. BAZMEE ANSARI)

DJAWĀN MARDI [see FUTUWWA].

DJAWĀNRŪD (local Kurdish DJWĀNRŌ), a district of Persian Kurdistān lying to the west of Mt. Shāhō, between Avroman (Hawermān [q.v.]) in the north, Shahrizūr in the west, and Zuhāb and Rawānsar in the south and east. The country is generally mountainous and thickly wooded. The valleys are well watered and very fertile, being in effect the granary of the Avroman area.

There is no river now known by this name, but Minorsky derives it from **Djāwān-rūd*, influenced by Persian *djāwān* 'young'. A Kurdish tribe *Djāwānī*, listed by Mas'ūdī (*Murūdj*, iii, 253; *Tanbih*, 88), appears to be the same as the *Djāf* [q.v.]. Those sections of the *Djāf* still living in Persia are known collectively as *Djāf-i Djāwānrūd*. The Kurd-i *Djāwānrō* proper occupy villages as far north as the river Strwān, where this becomes the frontier of 'Irāk, and thus surround the Hawrāmī villages of Pāwa.

There have been a number of poets of *Djāwānrūd*, the most famous being Mawlāwī [q.v.].

Bibliography: V. Minorsky, *The Gūrān*, in *BSOAS*, xi, 81; C. J. Edmonds, *Kurds, Turks and Arabs*, London 1957, 141, 189, 198; 'Ali Razmārā, *Djuḡhrāfiyā-yi nizāmī-yi Irān, Kurdistān*, [Teheran] 1941; Muḥammad Mardūkḥ Kurdistāni, *Kitāb ta'rikh-i Mardūkḥ*, 2 vols., Tehran n.d.; B. Nikitine, *Les Kurdes*, Paris 1956, 36, 55 n. 1, 204; M. Amin Zakī, *Khulāṣat ta'rikh al-Kurd wa-Kurdistān*, Ar. tr. Cairo 1936, 362-3. (Ed.)

AL-DJAWBARĪ [see SUPPLEMENT].

DJAWDHAR, a eunuch—as is indicated by the epithet *ustādh* generally appended to his name—and slave who played an important part under the first Fāṭimid caliphs. Even in the time of the last Aḡhlabid he was already working in his service and, while still young, was marked out by al-Mahdī when he came to al-Raqqāda. By his devotion he won the favour of the caliph and his son al-Kā'im. During the latter's reign he became director of the Treasury and Textile

Stores, but in addition was the intermediary (*safir*) of the caliph, that is to say in charge of relations between him and the various functionaries and officers. In this capacity he was chosen as the depository of important secrets, for example al-Kā'im's choice of al-Manṣūr as his heir. In the time of al-Manṣūr, who was much preoccupied with the struggle against Abū Yazīd, very real power had been delegated to *Djāwdhar*. He was given his freedom, directed the *fīrāz* workshops and had his name marked on officially woven fabrics. Moreover he was responsible for the upkeep of the treasure, in particular the caliph's books, and for watching over the inhabitants of the palace, especially the caliph's uncles and brothers, and he was the sovereign's confidential adviser. Under al-Mu'izz who made him move from al-Mahdiyya to the new capital al-Manṣūriyya he exercised still greater responsibilities, dealing with the receipt and transmission of letters and requests addressed to the caliph, and with the transmission of the sovereign's replies and decisions. But he did more than merely transmit letters; sometimes he not only made for the caliph a résumé of incoming letters and the problems they raised, but the sovereign also made him answer them himself, merely indicating what general lines he should take in his reply.

Djāwdhar's boundless devotion inspired such confidence in the caliph that he became a sort of prime minister. Holding the secret of the nomination of the heir to the throne, flattered by members of the great families from whom the governors were selected, and apparently even figuring in the Ismā'īli hierarchy, he ranked third in the State, coming after the heir apparent. He possessed great wealth, ships with which he imported wood from Sicily (perhaps he owed his skill in maritime commerce to his slave ancestry?), and he was in a position to make gifts of wood and money to the caliph.

Djāwdhar left for Egypt at the same time as al-Mu'izz, and died on the road near al-Barḳa, still affectionately regarded by the caliph who held him in his arms shortly before he died.

Certain information about this person whom historians have ignored is to be found in his *Life* (*Sīra*), compiled by his private secretary al-Manṣūr, who was probably a slave like himself, in the time of al-'Aziz. This work contains biographical sections, but it is also primarily a collection of documents relating to the various affairs in which *Djāwdhar* was involved, and includes sermons, letters and drafts made by the caliphs, and from this point of view it is very important historically. It was published in Cairo in 1954.

Bibliography: See M. Kāmil Ḥusayn and M. 'Abd al-Hādī Sha'ira, *Sīrat al-ustādh Djāwdhar*, Cairo 1954 (Silsilat makhtūṭāt al-Fāṭimiyyīn, 11), with a detailed introduction, and the French translation with introduction and notes by M. Canard, *Vie de l'ustādh Jaudhar*, Public. de l'Inst. d'Études Orientales de la Fac. des Lettres d'Alger, II^e série, tome xx, Algiers 1958. See also Ivanow, *Ismā'ili tradition concerning the rise of the Fatimids*, 263 and index, and M. Kāmil Ḥusayn, *Fī adab Miṣr al-Fāṭimiyya*, 29, 114-6, 170, 309. (M. CANARD)

DJAWF, a topographical term denoting a depressed plain, is similar in meaning to and sometimes replaced by *djaww*, as in *Djawf* or *Djaww* al-Yamāma (al-Bakrī, II, 405) and *Djawf* or *Djaww* Tu'ām. The name *djawf* is applied to many locations: chiefly *Djawf* al-Sirhān and *Djawf* Ibn Nāṣir (also known as *Djawf* without the definite article (al-

Bakrī), Djawf al-Yaman, al-Djawf, and the two Djawfs—Djawf Hamdān and Djawf Murād of the lexicographers). Djawf Ibn Nāṣir of north-west al-Yaman is a broad plain, roughly trapeziform, bounded on the north by Djabals al-Lawḏh, Baraṭ, and Sha'af; on the west by Djabals Madhāb, Khārid, Khāribash, and al-'Ishsh; on the south by Djabal Yām; and on the east by the sands of Ramlat Dahm of the south-western Rub' al-Khālī. Djawf Ibn Nāṣir, which lies north-west of Ma'trib [q.v.], was the centre of the Minaean Dynasty and abounds with archaeological sites (called locally Khārib, the plural of Khāriba) which were first described by Hamdānī and later by Halévy, Hābshūsh, Glaser, Philby, Fakhry, Tawfiḳ, and von Wissman, and which include Ma'īn, al-Hazm, Barākīsh, Kamnā (Kumnā in the local dialect), al-Sawdā, and al-Baydā. Among the wādīs originating in the mountains to the west and flowing into Wādī al-Djawf and thence to the sands in the east, are Wādī al-'Ula, Wādī al-Khārid, and Wādī Madhāb. Two canals of ancient construction, Bāhī al-Khārid (which parallels Wādī al-Khārid) and Bāhī al-Sākiya, are still in use to irrigate the agricultural lands of al-Hazm and al-Ghayl respectively, while al-Maṭimma is irrigated by the seasonal waters of Wādī Madhāb. Al-Hazm, the chief village of Djawf Ibn Nāṣir, is the markaz of the nāhiya of al-Djawf and seat of the 'amil, who reports to the governor of the province in Ṣan'a'. Djawf Ibn Nāṣir produces wheat, barley, grain sorghums, sesame seeds and oil, cotton, fruit, camels and sheep for export. It is the dīra of Dahm, a tribe tracing its ancestry to Nāṣir (whence Djawf Ibn Nāṣir) through Hamdān [q.v.]. Dahm's warlike reputation, which was noted by Niebuhr in 1763, has survived to the present, and raids were carried out by Dahm until the late 1940's (Thesiger). Hamdānī speaks of the bellicosity of the tribes of al-Djawf and mentions two opposing groups, Hamdān and Madhīdī, whence Djawf Hamdān and Djawf Murād ibn Madhīdī according to Schleifer of the lexicographers.

Bibliography: Hamdānī, index s.v.; Yākūt, ii, 157 ff.; BGA, iii, 89; vi, 137, 249; al-Bakrī, Mu'djam mā ista'djam, ii, 404-6, Cairo 1945; Ibn Bulayhīd, Ṣaḥīḥ al-akhbār, iv, 167-9, Cairo 1953; M. Tawfiḳ, Āthār Ma'īn fī Djawf al-Yaman, Cairo 1951; A. Fakhry, An archaeological journey to Yemen, i, 139-52, Cairo 1952; N. Faris, The antiquities of South Arabia, Princeton 1938; S. Goitein (ed.), Travels in Yemen, Jerusalem 1941; N. Lambardi, Divisioni amministrative del Yemen, in OM, xxvii, no. 7-9; D. Müller and N. Rhodokanakis, Eduard Glasers Reise nach Marib, Vienna 1913; C. Niebuhr, Description de l'Arabie, Copenhagen 1773; H. St. J. Philby, Sheba's Daughters, London 1939; Thesiger, Arabian sands, London 1959; H. von Wissman and M. Höfner, Beiträge zur historischen Geographie des vorislamischen Südarabien, Mainz 1952. (M. QUINT)

AL-DJAWF, district and town in north central Saudi Arabia, near the southern terminus of Wādī al-Sirhān. The district of al-Djawf (= "belly, hollow"), also known as al-Djuba, is a roughly triangular depression, with one base along the northern fringe of al-Nafud and its northern apex at al-Shuwayḥīṭiyya. It is bounded on the west by Djāl al-Djuba and al-Gharbī and on the east by Djāl al-Djuba al-Sharkī. Al-Djawf, or al-Djūba, with an area of approximately 3,850 square kms., is separated from Naǧd by the sand desert of al-Nafūd. It is administered as a district under the Saudi Arabian

Emirate of the Northern Frontiers. The area is relatively well watered, has many palm groves, and is considered to have agricultural potential. The two most important settlements of al-Djawf are the towns of Sakākā, now the administrative centre, and al-Djawf. Kāra, al-Tuwayr, and Djāwa are smaller villages. The total population of the district was roughly estimated as 25,000 in 1961.

The town of al-Djawf, or Djawf 'Āmir (29° 48.5' N., 39° 52.1' E., elev. c. 650 m.), has historically been the centre of al-Djūba and has been identified with the Dumetha of Ptolemy. It was known to the early Arab geographers as Dūmat al-Djandal, [q.v.]. The name Djawf 'Āmir (also Djawf Al 'Āmir, Djawf Ibn 'Āmir) is often used to differentiate the town from the southern Djawf, Djawf Ibn Nāṣir, south-east of Wādī Naǧrān.

Muḥammad b. Mu'aykil added al-Djawf to the Wahhābī realm of 'Abd al-'Azīz b. Muḥammad b. Sa'ūd in 1208/1794, when the people of the area surrendered to his combined forces from Naǧd. In c. 1853 the district was taken by Āl Rashīd of Ha'il who held it, in the face of internal rebellion and threats from the Turks, until 1909. In that year, Nūrī b. Sha'lān, the Ruwala chief, took al-Djawf. There followed 13 years of struggle between the Ruwala and Shammār for mastery of the area, with the town changing hands several times. The Ikhwān levies of Ibn Sa'ūd took al-Djawf in 1922 with the aid of local leaders who had adopted Wahhābī tenets. The area has since remained a part of the Sa'ūdi state. Al-Djawf, now declining in importance because of the rise of the new administrative centre at Sakākā, has been a trading town of the Shammār, Ruwala, and Sharārāt. It is still known for its date market and crafts, while a planned (1961) road system and development scheme may make it an important agricultural centre.

Bibliography: Uthmān b. Bishr, 'Unwān al-madīd, Cairo 1373, 110-11; Hāfiẓ Wahba, Djarīrat al-'Arab, Cairo 1956, 45, 67; J. Euting, Tagebuch einer Reise in Innerarabien, i, 123-40; Ibn Hishām, 668, 903, 991; J. G. Lorimer, Gazetteer of the Persian Gulf, Calcutta 1908-15, 935-3; A. Musil, Arabia Deserta, New York 1927, 464-74, 520-3, 531-53 (a valuable historical discussion with many additional references); H. St. J. B. Philby, Arabia, London 1930; Saudi Arabia, London 1955; Ritter, Erdkunde, xii, 71, 713, 842; xiii, 343, 362, 377 ff., 389-95, 467; Yākūt, i, 825; ii, 157-8, 625-9; iii, 106, 277; iv, 12, 32, 76, 389, index; C. A. Nallino, L'Arabia Sa'udiana, Rome 1938, 68 ff., 87.

Maps: Series by the U. S. Geological Survey and Arabian American Oil Company under joint sponsorship of the Ministry of Finance and National Economy (Kingdom of Saudi Arabia) and the Department of State (U.S.A.). Jawf-Sakākāh, Map I-201 B, scale 1:500,000 (1961). (J. MANDAVILLE)

DJAWF KUFRA is the chief oasis of the Kufra oasis complex in the Libyan Desert and is located about 575 miles SE of Benghazi. The 2200 (1950 estimate) inhabitants of Djawf raise dates, grapes, barley, and olives. Local industry is limited to handicrafts and olive pressing. In the mid-nineteenth century, the founder of the Sanūsī Order, al-Sayyid Muḥammad b. 'Alī al-Sanūsī, established Zāwiya al-Ustādḥ at Djawf at the request of the local tribe, Zwuyya (Ziadeh 49, cf. ET, iv, 1108 which gives the tribe's name as Zāwiya) and opened the Sahara and the central Sudan to Sanūsī penetration. Djawf

experienced a short period of prominence in 1895 when al-Sanūsī's son and successor, al-Sayyid Muḥammad al-Mahdī, transferred the capital of the order to Zāwiyat al-Ustāḡh. However, the capital was soon moved to the newly constructed Zāwiyat al-Tādī, also in the Kufra Oasis, and finally in 1899 was moved to the Central Sudan.

Bibliography: A. Desio, "Cufra", *Enciclopedia italiana*, xii, 86-8, Milan 1931-40; E. Evans-Pritchard, *The Sanusi of Cyrenaica*, Oxford 1949; R. Forbes, *The secret of the Sahara*, New York 1921; J. Wright, *Wartime exploration with the Sudan Defence Force*, in *GJ*, cv, Nos. 3-4, 100-11; N. Ziadeh, *Sanūsīyah*, Leiden 1958. (M. QUINT)

DJAWHAR "substance" (the Arabic word is derived from Persian *gawhar*, Pahlawi *gōr*, which has already the meaning of substance, although both in Pahlawi and in Arabic, it can mean also jewel) is the common translation of οὐσία, one of the fundamental terms of Aristotelian philosophy. "Substance" in a general sense may be said to signify the real, that which exists in reality, *al-mawḍūʿ bi 'l-ḥakīka*. In opposition to Plato, for whom the particular transitory things of the visible world are but appearances and reality lies in a world beyond, the world of constant, eternal ideas, for Aristotle and his followers in Islam the visible world possesses reality and consists of individuals and in its most pregnant sense "substance" is the first and most important category of Aristotle's table of categories, that which signifies the concrete individual, τὸδε τι, *al-mushār ilayhi*, *al-shakhs*. In this sense it may be said that all things in the visible world, all bodies, parts of bodies, plants and animals are substances (these individual substances are sometimes called first substances, πρῶται οὐσίαι, *djawāhir uwal* to distinguish them from the second substances, δευτεραι οὐσίαι, *al-djawāhir al-thawāni*, species and genera). However, according to Aristotle and his school every concrete individual is composed of two factors, matter and form, and although mere matter, unendowed with form, cannot exist by itself, nor form—at least in the sublunar world—can exist without matter, both possess objective reality. Matter in its pregnant sense is prime matter, the underlying entity, substratum of the forms, and is by itself absolutely undetermined. Still, as it bears or carries the forms, the universal essences, it has at least some reality and therefore the name of substance cannot be denied to it. Besides, although it is mere potentiality, it is the principle of all becoming and therefore cannot have become itself, but is eternal. Form is the essence, τὸ τί, τὸ τί ἦν εἶναι, *ḡhāt*, *māhiyya*, *ḥakīka*, the universal character of any particular and is the cause which differentiates this particular being from other particular beings of its genus through its species, for instance, every particular man is a man and his being a man, his essence, differentiates him from other living beings and is the cause—the formal cause according to Aristotle and his school—of his being a man. Although these essences, according to Aristotle, never exist by themselves, for only particular beings exist, he regards them as having a reality superior to that of the transitory beings, for they are causes—and a cause, according to him, is superior to its effect—and they are eternal and they merit therefore still more the name of substance than the particular things. But how can one regard these essences, non-existent by themselves, but eternal, as the formal causes of the transitory existents? It is here that the neoplatonizing Muslim philosophers go beyond

Aristotle. According to them the fundamental and eternal source of these essences lies in the mind of God or in God's thinking them; it is God's thought which is the ultimate formal and final cause of all things. However, God's absolute Unity is not affected by his thought; in God's self-consciousness these essences are comprehended and in God, the thinker, the thinking and the object of thought are all one.

There is besides another point where the Muslim Aristotelians go beyond their master. It is one of the characteristics of Aristotle's system that reality is regarded as having degrees or, as he expresses it, that being is predicated analogically; first there is the sublunar world of transitory things, then beyond it is the heavenly eternal world of the incorruptible in which there is this mysterious substance, the active intellect, ὁ νοῦς ποιητικὸς, *al-ʾaḥl al-jaʿāl*, ungenerated and immortal, the immaterial form which in combination with the passive reason activates the thoughts in human beings. Still higher are the intellects, pure immaterial forms or substances, which are the movers of the celestial sphere, and at the pinnacle is God, the most Real, substance in the truest sense. However, for Aristotle God is but the eternal mover of an eternal universe, he is not its creator, nor are the movers of the celestial spheres dependent on him in their nature or existence. But for the Muslim philosophers under the influence of the neoplatonic theory of emanation God is the eternal, constant creator of the world, co-existent and co-eternal with him. According to them the plurality of the world arises out of God's unity through the eternal and timeless emanation of a descending chain of intermediaries, intellects and souls, immaterial substances moving the heavenly spheres and, the last of these intellects is the active intellect, the *dator formarum*, *wāḥib al-ṣuwar*, which according to Avicenna, when the matters are disposed to receive them, provides them with their forms. All these immaterial substances, essences or forms have a different degree of reality and their reality increases with their nearness to God, who is an existent, a substance, an intellect and a cause, these terms taken, however, in a superior sense to what they have in all other beings, for God's very essence consists in his existence which is necessary by itself and exclusively confined to him and God's substance is the only truly independent substance on which all other substances depend.

The whole theory is highly controversial and Ghazālī in his *Tahfūt al-falāsifa* has seen its fundamental weakness. If the plurality in the world derives from the intermediaries, there will be primary causes besides God, if from God himself, they will be useless; if God is the supreme, eternal and constant cause of the World's existence all changes in the world will derive from him; they cannot derive from a pre-existent matter, since here is no such pre-existence and besides, matter not endowed with form does not exist. The philosophers, indeed, tried to combine two contradictory theories: the supernaturalistic theory of a divine, eternally acting cause for all existence and the naturalistic theory of an eternal and independent matter in which lie the potentialities of all becoming.

The theory of the Ashʿarī theologians, on the contrary, is frankly supernaturalistic. For them *djawhar* means simply the underlying substratum of accidents; one may regard it as matter—not of matter in the Aristotelian sense of an entity possessing potentialities, but only as that which

bears or carries accidents—or even as body for the substratum consists of atoms which by their aggregation compose the body. The term, however, is somewhat ambiguous, since often in Aṣḥ'arī terminology *djawhar* means atom, although the full designation for atom is *al-djawhar al-fard* or *al-djawhar al-wāḥid*. The atoms out of which the world consists have no independent existence; they rest only on the power of God who, continually, in every time-atom, creates and recreates his atomic world. And since *djawhar* has in theology a purely material meaning it is forbidden to apply the term to God.

One point, where the Muslim Aristotelians deviate from Aristotle, should be still mentioned. Although Aristotle calls the soul a substance, since it is the formal cause of the living organism, he does not regard it as having an existence separate from the body, that is independent of the body and surviving it. The Muslim philosophers regard the soul as a substance subsistent by itself, *djawhar kā'im binafsihi*, that is independent of the body, and they teach personal immortality. It is however somewhat difficult for them as Aristotelians to uphold this, since, according to Aristotle, matter is the *principium individuationis*—Avicenna gives this as an argument against the possibility of the pre-existence of the soul—perception and representation are localized in the body and all thinking, according to Aristotle, presupposes preliminary perception and representation and is activated by the active intellect which is one for all human beings. Their theories are therefore not always consistent or easily understood.

Bibliography: al-Ghazālī, *Tahāfut al-falāsifa* (ed. Bouyges), Beirut 1927, where the philosophers' theories are exposed and critically examined; Ibn Rushd, *Tahāfut al-tahāfut* (ed. Bouyges), Beirut 1931. (S. VAN DEN BERGH)

DJAWHAR (ii) [see SUPPLEMENT].

DJAWHAR ĀFTĀBĀCĪ, the author of *Tadhkirat al-wāḥi'āt*, valuable memoirs of the reign of Humāyūn [q.v.] and giving much useful information not available elsewhere, and for some years ewer-bearer (*āftābācī*) to Humāyūn and in this capacity came very close to the emperor. He enjoyed the honorific title of *mihtar* (cf. *Akbarnāma*, Bib. Ind., i, 346; the appellation *mihtar* was, however, common to all the *āftābācīs* in the service of the emperor), and was a trusted confidant of his master. Although he was neither a scholar nor a writer of any high standard, history has, however, preserved Djawhar's name for the simple, nontentative and truthful narration of events of the reign of Humāyūn and his deep loyalty to his master. In recognition of his services he was appointed in 962/1554-5 *muḥaṣṣil* (tax-collector) of the *pargana* of Haybatpur Bini and subsequently of the villages included in the *djāgīr* of Tātār Khān Lodī. It, however, appears that he enjoyed this office for a short while only, as the same year (cf. *Akbarnāma*, i, 346; tr. Beveridge, i, 627) he was appointed the *sarkānādār* (treasurer) of the government of the *sarkārs* of the Panjāb and of Multān. While in Haybatpur, dominated by the Baniyās (Hindū traders and bankers), Djawhar paid off the debts which the local Afghāns owed to the Hindūs and secured the release of pawned Afghān women and children. This humanitarian act earned for him royal approbation resulting in his promotion as a provincial treasurer (*khizāncī*; cf. *Tadhkirat al-wāḥi'āt*, fol. 132, B.M. MS. Add. 16711). Although a personal servant of Humāyūn, he was entrusted with special State assignments on critical occasions and his counsels were given due weight (cf. *Tadh-*

kirat al-wāḥi'āt, faṣl 32 *passim*). As with the meagre details of his life, nothing is known about the dates of his birth and death. He survived his imperial patron but passed into eclipse after Humāyūn's sudden death in 963/1556.

His claim to fame rests chiefly on his only work, the *Tadhkirat al-wāḥi'āt*, whose value as a very useful source-book for the reign of Humāyūn has been fully recognized. The original Persian text is still in MS. although English and Urdū translations have since appeared; (C. Stewart, *The Teskereh al-Vakiat* . . . London 1832 Calcutta 1904; Mu'īn al-Ḥaḳḳ, *Tadhkirat al-wāḥi'āt*, Karachi n.d.). At the request of Djawhar a recension in ornate prose was made by Ilāh-dād Fayḏī Sirhindī the author of the Persian lexicon *Madār al-Afāḏil* for presentation to Akbar (cf. Rieu, iii, 927a and Ethé 222).

Bibliography: *Tadhkirat al-wāḥi'āt* (Urdū tr. Mu'īn al-Ḥaḳḳ), Karachi n.d., index s.v. Djawhar; Storey, i, 536-7; Rieu, i, 246; Elliot and Dowson, *History of India* . . . , v, 136-49.

(A. S. BAZMEE ANSARI)

DJAWHAR AL-ŞIKILLI, general and administrator, one of the founders of the Fātimid Empire in North Africa and Egypt.

His name was Djawhar b. 'Abd Allāh, also *Djōhar* together with the epithets of al-Şaklabī (the Slav), al-Şikilli (the Sicilian) or al-Rūmī (the Greek) and al-Kātib (the State Chancellor) or al-Kā'id (the General). The first two epithets cast some light on his obscure origin, the other two denote the two highest posts he occupied. His birth date is unknown, but judging by the date of his death (20 *Dhu* 'l-*Ḳa'da* 381/28 April 991) we may guess that he was born sometime during the first decade of the 4th/10th century; he was in the prime of his activity between 340/950 and 366/975. From the parallel career of *Djawdhar*, well known to us, thanks to his recently published biography, we may infer that Djawhar was a freedman of the Fātimid house, of Slav origin. (Leo Africanus, tr. Épaulard, 19, 503 = Esclavon; on this question see I. Hrbek, *Die Slaven im Dienste der Fātimiden*, in *ArO*, xxi (1953), 560-71). His father 'Abd Allāh was most probably a slave, but Djawhar appears as a freedman from the very beginning.

The first time we hear of Djawhar he was a *ghulam*, perhaps also the secretary of the third Fātimid Caliph al-Manṣūr. In 347/958 al-Mu'izz decided to put all the power he possessed in a military venture to dominate the whole of North Africa, and chose for the leadership of this important campaign his secretary Djawhar, giving him in this way the opportunity to prove that he was the most talented soldier the Fātimids ever had.

Djawhar's campaign in the Central and Far Maghrib was perhaps the most resounding achieved by a Muslim army since that of 'Uḳba b. Nāfi' some 284 years before, but in spite of the victories Djawhar gained, it was neither decisive nor of any lasting effect. This was due not to any fault of Djawhar, but to the difficulty of the terrain and to the greatly superior strength of the enemy. Near Ṭahart Djawhar had to measure arms with a large army of Zanāṭīs, supporters of the Umayyads, under Ya'qūb b. Muḥammad al-Yafrānī, governor of Ṭahart and Ifkan; according only to Ibn Abī Zar', also of Ṭanjja (Tangier). He won the day and killed Ya'qūb (347/958). Instead of marching on Fez and the other Umayyad strongholds in the region, he chose to use his small forces to realize easier gains. He turned south-east, invaded

the small principality of Sidjilmāsa and put its prince Muḥammad b. al-Faṭḥ b. Maymūn b. Midrās to flight. Some days later this last of the Midrās fell into the hands of Djawhar who killed him mercilessly. He spent more than a year in this region waiting for a suitable opportunity to move northwards. In the last days of Sha'ban 349/October 960 he headed towards Fez and laid siege to it. On 20 Ramaḍān 349/13 November 960 he stormed the city, thanks to the bravery of Zirī b. Manād al-Şan-hādī who was under his command. Its Umayyad governor Aḥmad b. Abī Bakr al-Djudhāmī was taken prisoner and died in prison. This great victory brought all the Maghrib al-Akṣā (except Ṭandja and Sabta) under Fātimid authority for a short time. Even the last of the Idrīsids, al-Ḥasān b. Dīannūn, who contented himself with a small principality around the city of al-Baṣra under Unayyad vassalage, paid homiage. To give al-Mu'izz a tangible proof of his victory he sent to him some live fish, taken from the Atlantic Ocean, in huge jars full of water. Some months later he returned victorious to al-Qayrawān with prisoners and rich booty.

These victories of Djawhar's opened the eyes of his master al-Mu'izz to his talents, and convinced him that with his aid he could realize the dearest Fātimid dream since the rise of their power: the conquest of Egypt.

Between 350/961 and 358/968-9 we have no information whatsoever about Djawhar. But in 358/968-9 he came to the fore once more as the general chosen by al-Mu'izz to lead the campaign in Egypt. Al-Mu'izz had such confidence in him that he is reported to have said: "By God, if this Djawhar were to go alone, he would conquer Egypt and we would be able to enter this land clad only in our simple clothes (i.e., without armour or shield) without war and we could dwell in the ruined abodes of Ibn Ṭūlūn and build a city which would dominate the world" (*Khiṭat*, i, 378). As a sign of honour al-Mu'izz bestowed on Djawhar before his departure all his royal garments and apparel except his seal and underwear. He ordered all the governors on the route to Egypt to meet him dismounted and to kiss his hand. The governor of Barqa [q.v.] Aflaḥ al-Nāshib offered to pay 100,000 dinars to be spared this humiliation to his dignity, but the Caliph refused. Djawhar, the highest dignity after the Caliph, was ordered to address Djawhar as an equal brother.

Al-Mu'izz was not disappointed in his hopes. Within four months Djawhar achieved the conquest of Egypt. He left al-Qayrawān in Rabi' II 358/February 969 and by mid-Şha'ban of the same year/1 July 969 he was already master of al-Fuṣṭāṭ after a very little fighting near al-Djiza on 11 Sha'ban/30 June. He knew how to gain the sympathies of the Egyptians and inspire their confidence in the new régime through a long pompous proclamation read in public and through the nomination of Dia'far b. al-Furāt as *wazir*. As a measure of precaution, however he did not dwell in Fuṣṭāṭ, but passed the first night after his victory in his camp to its north. The next day he laid the foundations of a new capital Cairo (al-Qāhira [q.v.]) which was destined to be the greatest of Muslim cities after Baghdād. A year later (24 Djumādā I 359/4 April 970) he founded the famous mosque of al-Azhar [q.v.].

Having established Fātimid rule in Egypt, Djawhar stayed as sole governor of Egypt for more than four years; al-Mu'izz entered Cairo only on 17 Muḥarram 364/7 October 974. A little later he dismissed Djawhar.

During these four years Djawhar showed noteworthy capacity and foresight as administrator. Besides the sympathies of the people, which he fully gained, he succeeded in putting order in the finances of the country which were in complete chaos during the last years of the Ikhshīdids. It is known that Egypt had yielded since the time of Mu'āwiya an annual revenue of about 4 million dinars when well administered. Djawhar raised 3,400,000 dinars during the first year of his administration, almost the largest revenue of Egypt in the Fātimid period. Some 85 years later, the able vizier al-Yazūrī could raise only 800,000. Djawhar had more confidence in the Maghribis who came with him than in Egyptians, and gave them almost all the important posts. He may have been following in this respect the instructions of al-Mu'izz.

Besides his work in the administration of the new province, Djawhar had to face the menacing peril of the Karmaṭians [q.v.], who in Dhu 'l-Hiǧǧia 358/September 969 defeated and took prisoner at Damascus his lieutenant Dia'far b. lallāh, who had been placed in charge of the occupation of Palestine and Syria. During this conflict with the Karmaṭians and their allies, Djawhar was able to annex al-Hiǧǧāz to Fātimid rule. By 366/976 the *khutba* was read in their name in Mecca and Medina.

After 368/976 we hear no more of Djawhar till his death in 20 Dhu 'l-Ḳa'da 381/30 April 992. He is said have passed those idle years of his life between 368 and 381 in works of piety and welfare. His son al-Ḥusayn, commander-in-chief to the caliph al-Hākim, was killed as a result of intrigues in which he took part against the Caliph.

Bibliography: Nu'mān (Abū Ḥanifa b. Muḥ. al-Maghribī), *al-Madījalīs wa 'l-musiyyarat* (Ms. Nat. Library, Cairo No. 26060); Ibn Ḥammād (Muḥ. b. 'Alī, *Akḥbār mulūk Banī 'Ubayd* (ed. M. Vonderheyden, Algiers-Paris 1927, 40-49; Ibn Khallikān, Cairo ed. 1948, biog. no. 130, 141, 698; Ibn Abī Zar', *Kirfās*, ed. Tornberg, Upsala-Paris 1843, 27-63, (tr. Beaumier, 49 122); Ibn al-Aṭhīr, viii, *passim*, ix, 64 (tr. Fagnan, *passim*); Bakrī, *Description de l'Afrique septentrionale* s.v. Sidjilmāsa; *Kitāb mafūkhīr al-Barbar*, ed. Levi-Provençal, Rabat, 1934, 4-5; Yaḥya b. Sa'īd al-Antākī, *Şilat Kitāb Afīshyush* (Eutyebius), Beirut 1909, i, 132; Ibn al-Ḳalānisi, *Dhayl Ta'riḫ Dimashk*, (Beirut, 1902, 1-20; Ibn Dukmāk, *Intişār*, Cairo 1893, iv, 10 ff.; Maṅşūr al-Kātīb, *Sirat al-Ustādh Djawdhar*, ed. M. K. Ḥusayn and 'Abd al-Hādī Şa'ira, Cairo 1954, index (tr. M. Canard, *Vie de l'Ustādh Jaudhar*, Algiers 1958); Ibn 'Idḥārī, i, 191 ff.; Makrīzī, *Khiṭat*, ed. Bülāḳ 1270, i, 350 ff.; idem, *Itti'āz al-hunafā'*, ed. Dī. Şhayyāl, Cairo 1947, 64-87; Nāşirī, *Istikṣā*, Casablanca 1954, i, 198-206; Ḥasan Ibrāhīm Ḥasan, *Ta'riḫ al-dawla al-fātimīyya*, Cairo 1958, index; Quatremère, *Vie du Khalife fatimite Moëzz-li-din Allāh*, in *JA*, 1836; S. Lane-Poole, *The story of Cairo*, London 1912, 119-20; G. Marçais, *Berbérie musulmane*, Paris 1946, 153-6; 'Alī Ibrāhīm Ḥasan, *Ta'riḫ Djawhar al-Şikīllī*. Cairo 1933; Ḥasan Ibrāhīm Ḥasan and Ṭāhā Aḥmad Şaraf, *Al-Mu'izz li-din Allāh*, Cairo 1367/1948.

(H. MONÉS)

AL-DJAWHARĪ, ABŪ NAŞR ISMĀ'İL (B. NAŞR?) B. ḤAMMĀD, a celebrated Arabic lexicographer of Turkish origin, born in the town (or: in the province) of Fārāb [q.v.] (whence his *nisba* al-Fārābī), situated east of the Sir-Daryā. In later times, Fārāb was called Otrār or Otrār.

The date of his birth is unknown. For the year of his death most sources give either 393/1002-3 or 398/1007-8, while others mention 397/1006-7 or about 400/1009-10. The first date (or even earlier ones; see Rosenthal) is made doubtful by the statement of Yāqūt that he had seen an autograph copy of al-Djawharī's *Ṣiḥāḥ* dated 396.

Al-Djawharī commenced his studies at home under his maternal uncle Abū Ibrāhīm Ishāḥ b. Ibrāhīm al-Fārābī (Brockelmann I, 133; S I, 195 f.), the author of the *Diwān al-adab*, an Arabic lexicon which greatly influenced al-Djawharī's own dictionary *al-Ṣiḥāḥ*. In order to complete his education he went to Baghdād where he attended the lectures of Abū Sa'īd al-Sirāfī [q.v.] and Abū 'Alī al-Fārisī (Brockelmann I, 116; S I, 175) and later travelled to the abodes of the Bedouin tribes of Muḥar and Rabī'fa (probably in Syria and 'Irāq) and even to the Ḥidjāz and Naǧd (see, e.g., *Ṣiḥāḥ*, s.v. *n kh s*). He thus followed the habit of earlier lexicographers who used to make linguistic investigations among the Arabs of the desert, and he seems to have been the last lexicographer of fame to maintain that tradition. After having spent a large part of his life on travel he returned to the east, stayed some time in Dāmaghān [q.v.] with the *Kātib* Abū 'Alī al-Ḥasan (variant: al-Ḥusayn) b. 'Alī and then settled in Nisābūr, where he made a living by teaching and copying books, especially the *Kur'ān*, and also devoted himself to literary activity. His beautiful handwriting was so much admired that it was put on the same level as that of the celebrated Ibn Muḥla. He died in Nisābūr either as the result of an accidental fall from the top of his house or of the old mosque, or else, in a fit of madness, while trying to fly with two wooden wings (or: with the two wings of a door) fastened to his body.

Besides some verses, part of which are preserved in a Berlin MS. (Ahlwardt 7589), or quoted by later authors (e.g., al-Tha'ālibī and Yāqūt), he wrote an introduction to syntax, *Muḥaddima fi 'l-naḥw*, and a treatise on metre, *'Arūḍ al-waraḥa*, both of which appear to be lost. His distinction in the field of metrics, where he deviated in some respects from the system laid down by al-Khalīl [q.v.], is pointed out by Ibn Rashīk.

His fame rests on his dictionary *Tāǧ al-luḡha wa-ṣiḥāḥ al-'Arabiyya*, commonly known as *al-Ṣiḥāḥ* (*al-Ṣaḥāḥ* is also correct), which represents a milestone in the development of Arabic lexicography. For centuries it was the most widely used Arabic dictionary until, in more recent times, the *Kāmūs* of al-Firūzābādī [q.v.] took its place. In addition to outspoken statements in the sources, the important standing of al-Djawharī's lexicon is attested to by the fact that, in the centuries following its appearance, it gave rise to a huge mass of lexicographical literature, part of which has been described and characterized by Goldziher. The *Ṣiḥāḥ* was abridged, rearranged, supplemented, commented upon, and translated into Turkish and Persian; its contents, together with those of other dictionaries, were merged into new lexicographical works; the verses and *ḥadīths* quoted in it as *shawāhid* were assembled in special treatises; a verification of it was begun by Zayn al-Dīn al-Maghribī (Yāqūt, ed. Margoliouth, vii, 292); and a considerable number of writings were devoted to criticism of its shortcomings. On the other hand, several authors made it a point to defend al-Djawharī from the attacks of his critics.

As the title suggests, the *Ṣiḥāḥ* was intended to

contain only authentic lexicographical data, their authenticity, according to the notions of indigenous Arabic lexicography, being dependent upon their transmission through a continuous chain of reliable tradition (cf. Suyūṭī, *Muzhir*, i, 58). Hence, the same degree of authority was attributed to the *Ṣiḥāḥ* in lexicography as to the two *Ṣaḥīḥs* of Bukhārī and Muslim in the science of *ḥadīth*. In both cases, however, the formal principles adopted did not make for absolute correctness, and numerous errors were detected in the *Ṣiḥāḥ* although the work as a whole was held to be highly reliable.

In his short introduction, al-Djawharī claims that he arranged his subject matter according to an entirely new scheme. His innovations, however, are mainly a combination of various principles followed by his predecessors. The arrangement of the roots under the last radical, adopted, after the model of the *Ṣiḥāḥ*, by the best known of later lexicographers, had already been introduced by al-Djawharī's teacher and uncle, al-Fārābī, in the *Diwān al-adab*. The use of the common order of the Arabic alphabet, in contrast to the phonetical arrangement of al-Khalīl which was followed by several of al-Djawharī's forerunners and successors, had also been in vogue before the *Ṣiḥāḥ*. As to the principle of authenticity, as understood by Arabic lexicographers, al-Djawharī's older contemporary, Ibn Fāris [q.v.], had set the example in his *Muǧīmal*.

The use of the last radical as the primary basis for the arrangement of the *Ṣiḥāḥ* has been interpreted as being due to the author's intention to help poets find rhyme words. However, Sanskrit lexicography, which seems to have influenced Arabic lexicography in some respects, occasionally used the same principle, although Sanskrit poetry has no rhyme.

At al-Djawharī's time, independent lexicological research had already come to a close. So the *Ṣiḥāḥ* contains mainly an abstract from earlier lexicographical works, in the first place the *Diwān al-Adab* (see Krenkow), while al-Djawharī's own contributions are minimal. Being replete with grammatical discussions, the *Ṣiḥāḥ* earned its author the reputation of being the outstanding expert on grammar among lexicographers. It is reported that al-Djawharī compiled his dictionary for the *Ustādh* Abū Manṣūr 'Abd al-Raḥīm (variant: Raḥmān) b. Muḥammad al-Biṣḥakī, with whom he became closely associated in Nisābūr (cf. Yāqūt, *Buldān*, s.v. *Biṣḥak*). In the circulation of the work an important part was taken by the author's pupil Ismā'īl b. Muḥammad b. 'Abdūs al-Daḥḥān al-Nisābūrī, the Egyptian philologist Abū Sahl Muḥammad b. 'Alī b. Muḥammad al-Harawī and, later on, the well known calligrapher Yāqūt al-Mawṣilī. Variant readings in different MSS of the *Ṣiḥāḥ* are frequently pointed out by later lexicographers.

According to a tradition which has never been doubted by Western scholars, al-Djawharī did not live to finish a fair copy of his work, reaching only the middle of the letter *Dād*, while the rest was completed from his rough draft by his pupil Ibrāhīm b. Sahl (variant: Ṣāliḥ) al-Warrāk. This fact, according to tradition, is held responsible for the numerous errors which later scholars detected in the *Ṣiḥāḥ*. The account, however, may have been a mere invention, probably designed to maintain al-Djawharī's reputation as an unfailing authority. Doubts with regard to its correctness were already voiced by Yāqūt and, more outspokenly, by Ḥadīdī Khalīfa, since the existence of autograph copies of the complete work had come to their knowledge or

else since, according to some traditions, the entire lexicon had been handed down from al-Djawhari himself. In addition, errors were found not only in the latter part of the *Šihāh* but also in the first which, as agreed by all, had been edited by the author himself. A similar account, probably resulting from the same tendency, exists with regard to the authorship of al-Khalil's *Kitāb al-ʿAyn*.

The *Šihāh* is available in a Persian lithographed edition (1270) and two Bülāk prints (1282 and 1292), while a critical edition is still awaited. Of a European edition, undertaken by E. Scheidius, only the first fascicle appeared (1776; 179 pp.; see Zenker, *Bibl. Or.* i, Leipzig 1846, 5). The Turkish version of Van Kulu [q.v.] was the first book issued from the Mütēferriḳa press in Istanbul, in 1141/1729.

Bibliography: Abu'l-Fidā', *Ta'riḳh*, year 398; Brockelmann, I, 133 f.; S I, 196 f., 943 f.; S III, 1196; idem, *Çauhari u. d. Anordnung d. arab. Alphabets*, in *ZDMG*, xix (1915), 383 f.; M. Djawād, *Fawā'id Luḡhawīyya*, in *Luḡhat al-ʿArab*, viii (1930), 48 ff.; Flügel, *Gramm. Schulen*, 227, 253 f.; Goldziher, *Beitr. z. Gesch. d. Sprachgelehrsamkeit b. d. Arabern II*, in *SBAk. Wien*, lxxii (1872), 587 ff.; Huart, *Les calligraphes et les miniaturistes*, 78, 83, 119; Hādjīdī Khalifa, ii, 1071 ff.; idem, ed. Flügel, iv, 91 ff. and *passim* (see index, vii, 1184, no. 6859); Ibn al-Anbārī, *Nuḡha*, Cairo 1294, 418 ff.; *Djām'īyyat Ihyā' Ma'āthir ʿUlamā' al-ʿArab*, Cairo, 227 ff.; Ibn al-ʿImād, *Šadharāt*, year 393; Ibn al-Kifī, *Inbāh al-ruwāh*, i, 194 ff.; Ibn Rašīk, *ʿUmda*, Cairo 1934, i, 114; Ibn Taghrībīrdī, *Nuādjūm*, year 393; Krenkow, *The beginnings of Arabic lexicography*, in *Cent. Suppl. to the JRAS*, 1924, 269; Lane, Preface, xiv, xvii f.; Naṣr al-Hūrīnī, *Muḳaddima*, at the beginning of the edition of the *Šihāh*, Bülāk 1292; F. Rosenthal, *The technique and approach of Muslim scholarship*, 21; Sarton, *Introduction to the history of science*, i, 652, 654, 689; al-Suyūṭī, *Buḡhya*, 195; idem, *Muzḡir*, Cairo, index; Tāšhköprüzāde, *Miftāḥ al-sāʿada*, i, 100 ff.; al-Thaʿālibī, *Yatīma*, iv, 289 f.; G. Weil, *Grundriss u. System d. altar. Metren*, 49; Yāḳūt, *Irshād*, ed. Margoliouth, ii, 226 ff., 266 ff., 356, v, 107, vi, 419 f., vii, 268; ed. Cairo, vi, 63 f., 151 ff., vii, 40 f., xii, 280, xviii, 34 f., xix, 313; ʿAbd Allāh Darwīsh, *al-Maʿādjim al-ʿArabiyya*, Cairo 1956, 91 ff.

(L. KOPF)

DJAWĪ, plur. *Djāwa*, Muslims from the Bilād al-Djāwa. Bilād al-Djāwa was the collective name for the South-East Asian area used by the inhabitants of Mecca when C. Snouck Hurgronje visited it in 1884-5, and probably much earlier; it has remained in use. *Djāwa* means not only the Javanese, but also the linguistically related people from the other islands, including the Philippines, and even the linguistically non-related peoples from the South-East Asian mainland. Generally well-to-do and pious, the *Djāwa* were welcome guests in Mecca, especially since they were less parsimonious than the pilgrims from various other countries and therefore more apt to provide the *shayḳhs* concerned with pilgrims with an easy income. Snouck Hurgronje took a particular interest in those *Djāwa* who came from the Netherlands Indies; to this circumstance we owe the valuable sociological treatise on the *Djāwa* group in Mecca in *Mekka*, ii, *Aus dem heutigen Leben*, The Hague 1889, ch. iv. The whole pattern of *Djāwi* life, e.g., their behaviour in their unfamiliar surroundings, how they spent their time in case of a prolonged sojourn, how they reacted upon international and

pan-Islamic influences, is discussed here brilliantly and in a very illuminating way. This picture, however, needs to be completed by Snouck Hurgronje's later studies of Islam in Indonesia [q.v.], and it is now of historical interest only owing to the considerable change in conditions both in Mecca and in South-East Asia. (C. C. BERG)

DJAWĪD, Young Turk economist and statesman. Mehmed Djawīd was born in 1875 in Salonika, where his father was a merchant, and received his early education both there and in Istanbul. He graduated from the *Mülkiyye* in 1896, where he formed a lasting friendship with his classmate Hüseyin Djāhid [Yaλçin], the journalist. After a brief tour of duty with the Agricultural Bank, he entered the service of the Ministry of Education, resigning in 1902 as secretary of the bureau of primary education. Back in Salonika he became director of a private elementary school, *Mekteb-i Teḳyiyūz*, and joined the *ʿOthmanlī İttihād we Terakḳī Djem'īyyeti*, the Macedonian nucleus of the Young Turk conspiracy against the despotism of ʿAbd al-Ḥamīd II. In 1908 he became lecturer in economics and statistics at the *Mülkiyye*. During this period in Salonika and Istanbul he published several textbooks on economics (*ʿİlm-i İktisād*, 4 vols., 1905, 1912; *İnşāʿiyyāt*, 1909; and *Mekātīb-i ʿİddāʿiyyeye makḥsūs ʿİlm-i İktisād*, 1909, 1913) and, together with Ahmed Şuʿayb and Rīḍa Tewfīk [Bölükbaşı], edited a learned journal called *ʿUlm-u İktisādīyye ve İdjtīmāʿiyye Medjmaʿ-ası* (1909-11). Following the 1908 revolution he was elected a deputy for Salonika (1908-12) and Bigḥa (Çanakkale, 1912-8), and became minister of finance (1910, 1913-4, 1917-8), and a member of the general assembly (*medjilis-i ʿumūmi*) of the Union and Progress (*İttihād we Terakḳī*) party (1916-8). In the Chamber of Deputies he soon distinguished himself as an eloquent orator and a competent rapporteur of the Budget Commission. During his years as finance minister he conducted delicate negotiations in Paris and other European capitals for public loans to the Ottoman Empire. Together with a number of other ministers he resigned from the cabinet after Turkey's entry into the war, in opposition to the Germanophile policy of Enver Paşa; later he re-entered it on the plea of ʿAlaʿat Paşa. He was the only wartime Young Turk minister to retain his position in the ʿIzzet Paşa cabinet (14 October to 14 November 1918). Subsequently he went into hiding and exile to escape the wave of prosecution of Union and Progress leaders; in July 1919 an Istanbul tribunal sentenced him *in absentia* to 15 years' hard labour. In 1920 he married ʿAliyye, divorced wife of Burhān al-Dīn, son of the late ʿAbd al-Ḥamīd II.

Djawīd returned to Istanbul in 1922, where he acted as representative of the Ottoman creditors of the *Dette publique ottomane*. According to Halide Edib, *The Turkish Ordeal*, London 1928, 74, Mustafa Kemal rejected Djawīd's suggestion that he be allowed to join the Anatolian movement. In 1923 he served as an adviser to the Turkish delegation to the Lausanne peace conference. He was arrested following the 1926 assassination attempt on Mustafa Kemal [Atatürk], and tried before the special Independence tribunal in Izmir (6 July) and Ankara (10 August) on charges of having conspired to resuscitate the Union and Progress movement and thereby to subvert the regime. Much of the questioning turned around a meeting of former Union and Progress leaders held in Djawīd's house in Istanbul on 16 April 1923; yet no specific or overt acts of high

treason were alleged or proved against him. Together with three other ex-Unionist leaders he was sentenced to death and executed by hanging in the *Djebedji* quarter of Ankara on 26 August 1926.

Bibliography: *Djāwid*, *Memoirs, Tanin*, 30 August 1943 to 22 December 1946; *Türk Ansiklopedisi*, x, 37-8; İbrahim Alâettin Gövsa, *Türk meşhurlar ansiklopedisi*, İstanbul 1946, 79; Ali Çankaya, *Mülkiye ve mülkiyeliler*, Ankara 1954, ii, 332 f.; Ali Fuat Türkgeldi, *Görüp işittiklerim*², Ankara 1951, 117; *Harp kabinelerinin istivcavi*, İstanbul: Vakıf Matbaası, 1933; Kandemir, *İzmir suikastının ipyüzü* (Ekicigil Tarih Yayınları), Ankara 1955, ii, 29-49.

(DANKWART A. RUSTOW)

DJĀWIDĀN [see SUPPLEMENT].

DJAWKĀN [see ÇAWGĀN].

AL-DJAWLĀN, a district in southern Syria bounded on the west by the Jordan, on the north by the spurs of Hermon, on the east by the Nahr al-‘Allān and on the south by the Yarmūk. The northern part lies at a certain altitude and presents the appearance of a wild, hilly region, covered with blocks of lava and oak forests which were once magnificent but are now extremely impoverished. The southern part is fairly low-lying and differs but little from the plain of Hawrān, with a soil of volcanic detritus, more even and of greater fertility.

The territory of *Djawlān* corresponds with the ancient Gaulanitis of the Hellenistic period, which probably took its name from the town of Golan mentioned in the Old Testament. But it appears to have dwindled with time. At one period, continuing into the early days of Islam, this province included the country lying to the east of Nahr al-‘Allān, which can be inferred from the existence of places called *Djābiyat al-Djawlān* and *Sahm al-Djawlān* beyond that boundary. It was the latter village, which still keeps the same name, that Schumacher thought to be identified with the ancient Golan. A distinction may have been made later, from the 7th/13th century, between *Djawlān* and *Djaydūr* where *Yāqūt* places *al-Djābiya* [*q.v.*].

Djawlān, which during the Byzantine period belonged to *Palestina Secunda* and which had then been one of the centres of power of the *Ghassānids* (*Nābiḡha*, ed. Derenbourg, iv, 4; xxiv, 25, 29; *Ḥassān b. Thābit*, ed. Hirschfeld, index) was conquered by *Shuraḥbil* when he occupied *Urdunn*, but was later restored to the province of *Damascus* (*al-Ṭabarī*, iii, 84) and, according to *al-Muḥaddasī*, formed one of its six districts. Its capital was originally *Bāniyās* [*q.v.*] which still held that position in the *Mamlūk* period but which in modern times was replaced by *Ḳunaytra*, situated on the important road between *Damascus* and *Tiberias*. The population, which previously consisted mostly of *Banū Murra*, now forms an ethnic and linguistic mosaic in which *Druzes* and *mutāwila* *Shī‘īs* who have settled at the foot of *Hermon* live side by side with *Çerkes* and *Turkoman* colonies and various nomadic tribes who are turning to a sedentary life. It has always been praised for the richness of its agricultural produce which served to supply *Damascus* and today still forms the main resource of the region.

Bibliography: *Balāḏhuri*, *Futūḥ*, 116; *BGA*, indices; Schumacher, *Across the Jordan*, London 1886, 91-9; idem, *Der Dscholan*, in *ZDPV*, xi (1886), 165-368, and xxii (1899), 178-88; R. Dussaud, *Topographie historique de la Syrie*, Paris 1927, particularly 343-4 and 381 ff.; F. M.

Abel, *Géographie de la Palestine*, Paris 1938, 338-9; J. Cantineau, *Les parlers arabes du Horān*, Paris 1946, 4.

(D. SOURDEL)

DJAWNPUR (**JAUNPUR**), city on the *Gumtī* in *Uttar Pradesh*, north India, lat. 25° 48' N., long. 82° 42' E., and the surrounding district. The city was founded in 760/1359 by *Firūz Shāh Tughluḳ* [*q.v.*], near the ancient *Manāyć* reduced by *Maḥmūd of Ghazni* in 409/1018 and renamed *Zafarābād* by *Zafar Khān*, its governor under *Ghiyāth al-Dīn Tughluḳ* after 721/1321. Muslim historians derive the name *Djawnpur* from *Djawna Shāh*, *Muḥammad b. Tughluḳ*'s title before his accession; but *Djamanpur* is known as a by-form of the name (? connexion with *Djawn* = *Djamnā*, [*q.v.*]; Skt. *Yamunendrapura* has been suggested as the etymon), and this origin cannot be regarded as established.

In the confused conditions at the beginning of the reign of *Nāṣir al-Dīn Maḥmūd Tughluḳ* [see *DIHLI SULTANATE*] the disaffected *Hindūs* of the eastern provinces rejected all obedience to *Dihlī*. The eunuch *Malik Sarwar*, *Kh‘ādija* *Djahān*, persuaded *Maḥmūd* to grant him the title of *Sulṭān al-Sharḳ* and send him to crush the rebellion in 796/1394; having brought under control *Koyl*, *Efāwā* and *Kanawḍi* he occupied *Djawnpur*, and there established himself as independent ruler of a kingdom extending over *Awadh*, west to *Koyl* and east into *Tirhut* and *Bihār*; to these lands were later added the *Çunār* district of *Utisā* (857/1453) and *Rohilkhand* (870/1466). For the history of this kingdom see *SHARKIDS*. In 884/1479 *Bahlōl*, the first *Lōdī* sultan of *Dihlī*, defeated the last *Sharḳī* sultan, *Ḥusayn*, and established his son *Bārbak* as ruler over *Djawnpur* with permission to use the royal title and to issue coin. After *Sikandar* overcame his brother *Bārbak* as sultan of *Dihlī* in 894/1489 *Djawnpur* was absorbed in the *Dihlī* empire.

In 933/1526-7 *Djawnpur* was taken for his father *Bābur* by *Humāyūn*, and a governor was appointed; but the growth of the power of *Shīr Khān* (*Shīr Shāh Sūrī*, [*q.v.*]) and the disaffection of the *Afghān* faction on the death of *Djunayd Birlās*, the governor, compelled *Humāyūn* to march again on *Djawnpur* in 943/1536, with success; but *Humāyūn*'s long absence from *Dihlī* lost him his hold on the eastern provinces, and even before his great victory of *Muḥarram* 947/May 1540 *Shīr Shāh* was in command, with his son ‘*Ādil Khān*’ installed as viceroy in *Djawnpur*. The importance of *Djawnpur* declined with the rise of *Çunār*, and not until the rebellion (970/1563 onwards) of ‘*Alī Ḳulī Khān*, governor since 965/1558, does it again come into prominence; ‘*Alī*’s final defeat in *Dhu ‘l-Ḳiḍḍa* 974/June 1567 led to *Akbar*'s temporary residence there and the governorship of *Khān-i Khānān* *Muḥammad Mun‘im Khān*. After the foundation of *Allāhābād* [*q.v.*] the importance of *Djawnpur* waned; it passed into the possession of the *Nawwābs* of *Awadh* in the early 12th/18th century, and into *British* hands in 1775.

Djawnpur was long celebrated for its learning, “the *Shīrāz* of *Hind*”, from its foundation by *Firūz* certainly until the time of *Shīr Shāh*; some of its rulers—notably *Ibrāhīm* and *Ḥusayn*—were cultured connoisseurs of more than mere scholastic learning; *Ḳur‘ān* schools still exist within the precincts of the mosques.

Monuments. The fort of *Firūz Shāh*, an irregular quadrilateral on the north bank of the *Gumtī*, is of high stone walls built largely from local temple spoil, with a single gateway protected by tapering semicircular bastions; other bastions were destroyed in 1859 by the *British*, as were some of the

internal buildings, including the palace built by Firūz Shāh's governor, the Čihil Sutūn (Plate I). The fort mosque of the same governor, Ibrāhīm Nā'ib Bārbak, still stands: the side *liwāns* are low, trabeate, supported on rows of pillars from Hindū temples set up at random; there are many additions of later periods (illustration in Kittoe, see *Bibl.*); a detached *minār* in the court-yard, some 12 m. high, has a fine Arabic inscription giving its date as Dhū 'l-Ķa'da 778/March-April 1377. A small detached pillar within the fort proclaims an edict of Aṣaf al-Dawla of Awadh on the continuance of the daily stipend to indigent sayyids (*sādāt bi-nawā*) from the revenues of Djawnpur (1180/1766).

The Aḫālā mosque, whose foundations were prepared on the site of the Hindū temple to Aḫālā Devī by Firūz Shāh Tuĝluĝ, was not built until 810/1408 under Ibrāhīm Sharĝi; its main feature, the central bay of the west *liwān* covered by a large dome which is concealed from the court-yard by a tall pyramidal gateway resembling the Egyptian propylon, is the special characteristic of the Djawnpur style under the Sharĝi sultans. The Aḫālā mosque is the largest (78.7 m. square) and most ornate: the *liwāns* on north, east and south are composed of five pillared aisles in two storeys, the two outer aisles at ground level being formed into a range of pillared cells facing the streets; in the middle of each side is an archway, with a smaller propylon on the outside, and with domes over the north and south gates; a dome covers the central bay of each *liwān* on the north and south of the main dome, each with its propylon facing the court-yard. Within each propylon is a large arched recess, with a fringe of stylized spear-heads similar to those of the Khaldjī buildings at Dihlī [q.v.], in which are pierced arched openings in front of the dome, and the main entrances beneath. The main propylon is 22.9 m. high, the dome behind being only 19.5 m., and 16.8 m. wide at its base. The dome is supported on a sixteen-sided arched triforium, on corner brackets over an octagon with pierced windows, supported on squinch arches. The *kibla* wall is relieved on its exterior by square projections behind each dome, the corners of each supported by a tapering buttress; larger tapering buttresses support the main angles of the wall. There are no *minārs*, the top storeys of the propylon serving for the *mu'adhdhin*.

The masĝid Khālīs Muĝhlīs, built by two governors of Ibrāhīm, is of the same period, only the central propylon and dome and western *liwāns* remaining, all massive and without ornament. Of the contemporary Djhandjharī (*djhandjhar* "perforated") mosque only the screen of the central propylon remains, filled with the finest stone tracery in Djawnpur. The Iāl darwāza ("red gate"; near the gate of a former palace) mosque in the north-west of the city, the smallest of the Djawnpur mosques, was built c. 851/1447, the sole surviving monument of the reign of Maḥmūd Sharĝi, has a single central dome and propylon with tall trabeate transepts, and *zanāna* galleries on a mezzanine floor flanking the central bay. The foundation of the Djāmi' masĝid (Plate II) was laid in 842/1438, but it was not finished until the reign of Husayn. The mosque stands on a raised terrace 5 to 6 m. above street level, with a single propylon in the west *liwān*, the transepts covered by fine barrel-vaults, and the façade entirely arcuate. These are the only remains of the Sharĝis standing at Djawnpur, the rest having been demolished by Sikandar Lōdī; all are of stone, largely pillaged from Hindū or Buddhist temples, and cement, the work of

Hindū craftsmen. Echoes of the characteristic style of the capital occur in other places within the quondam Djawnpur kingdom, in the Aḫa'ī Kangura masĝid at Banāras (Benares), and in the Djāmi' masĝids at Eḫāwā and Kanawdj [q.v.].

By far the most significant monument of Mughal times is the great bridge of Mun'īm Khān, begun 972/1564 and finished 976/1568. Built by Afĝhān workmen under a Kābul architect, Afĝal 'Alī, it consists of ten spans of arches—the four central ones of wider span than those at each end—the very massive piers of which carry pillared and screened pavilions at road level, partly projecting over the water on brackets; a further five spans carry the road over a smaller branch of the Gumtī.

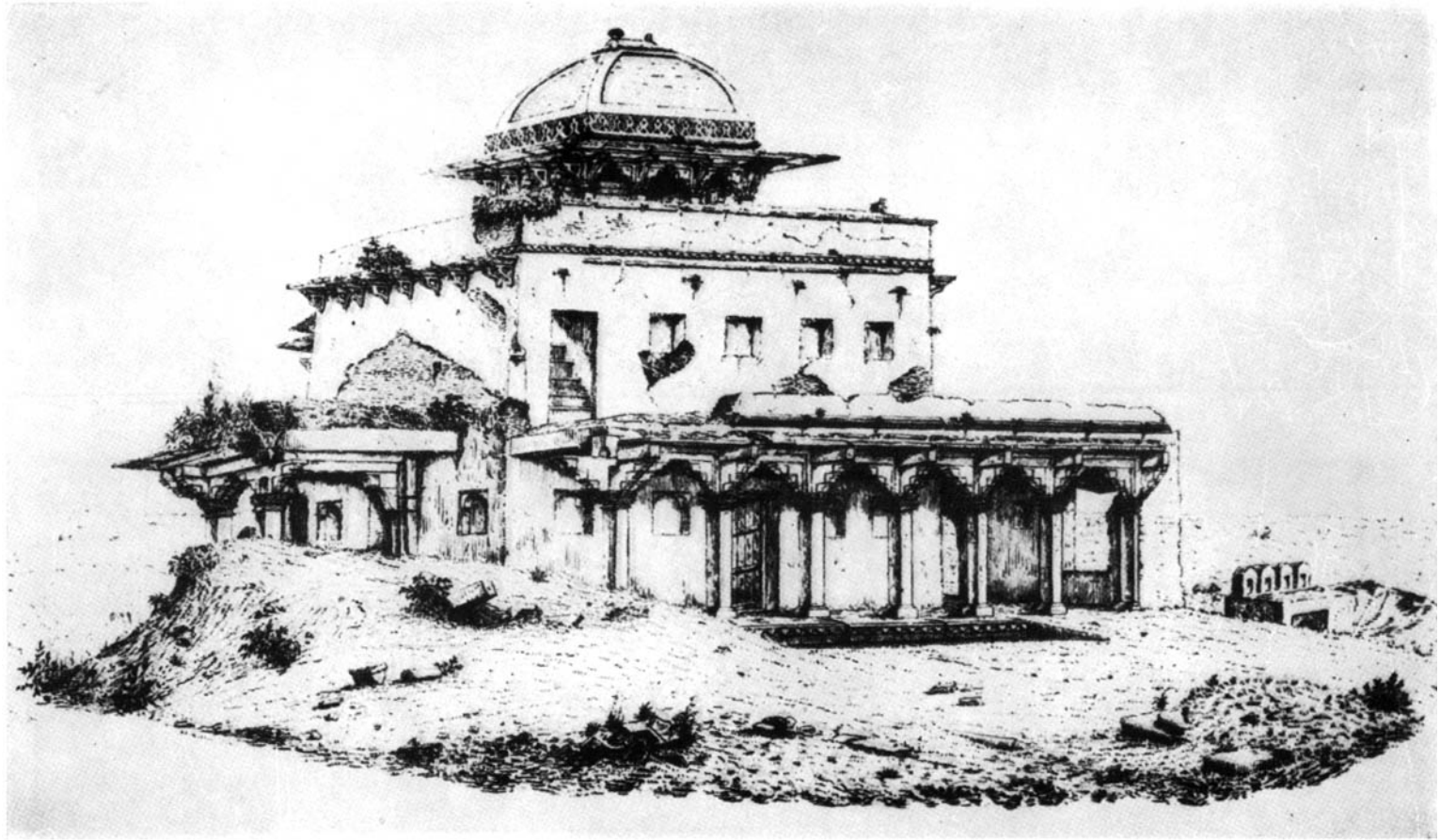
In the old town of Zafarābād, 6.5 km. south-east of Djawnpur, is the mosque of one Shaykh Bārha, converted c. 711/1311 from Buddhist temple remains, entirely trabeate though originally with a large central arch between two piers which was probably the prototype of the propylons of the Djawnpur mosques. There are also many tombs, the most noteworthy being those of Maḫdūm Šāhib Čirāĝ-i Hind (781/1389) and Sayyid Murtaḏā in the *dargāh-i šahād*, the burial ground of the martyrs who fell in the invasion of Šihāb al-Dīn Šūrī in 590/1194.

Bibliography: Khayr al-Dīn Muḫammad Ilāhābādī, *Djawnpūr-nāma*, ed. Djawnpur n.d., a late 18th century work which makes much use of the *Ta'riĝh-i Firīšta* and Baranī's *Ta'riĝh-i Firūz Shāhi*, but is not entirely derivative; Eng. tr. R. W. Pogson, Calcutta 1814; for the monuments: A. Cunningham, *ASI* xi, Calcutta 1880, 102-26; A. Führer, *The Sharĝi Architecture of Jawnpur* (architectural drawings by E. W. Smith), *ASI*, NIS xi, Calcutta 1889; text very turgid; J. Fergusson, *History of Indian and eastern architecture*, London 1876, 522 ff. Illustrations of some buildings not available elsewhere in Markham Kittoe, *Illustrations of Indian architecture from the Muhammadan conquest . . .*, Calcutta 1838. A new monograph on Djawnpur is badly needed.

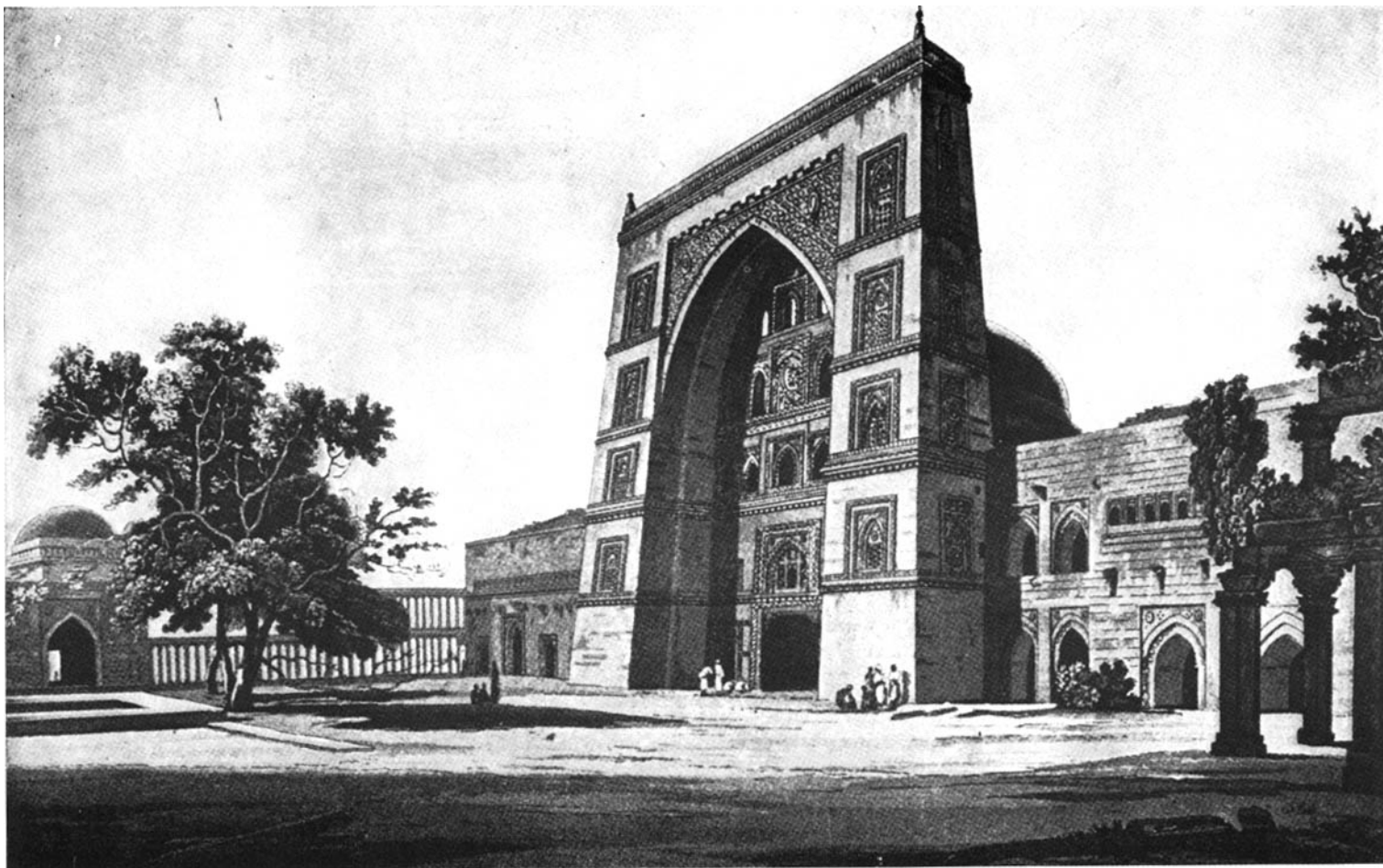
(J. BURTON-PAGE)

AL-DJAWNPŪRĪ, SAYYID MUḫAMMAD AL-KĀZIMĪ AL-ḤUSAYNĪ B. SAYYID KHĀN alias BAḏḏH UWAYSĪ (cf. *A'in-i Akbarī*, *Bibl. Ind.*, ii, 241) and BIBĪ ĀĶĀ MALIK, the pseudo-Mahdī [q.v.], was born at Djawnpur [q.v.] on Monday, 14 Djumādā I 847/10 September 1443. None of the contemporary sources mentions the names of his parents as 'Abd Allāh and Āmina, as claimed by the Mahdawī sources (e.g., *Sirādj al-Abšār*, see Bibliography), in an obvious attempt to identify them with the names of the Prophet's parents so that the prediction made in the *aḫādīth al-Mahdī* (cf. Ibn Taymiyya, *Minḫādī al-Sunna*, Cairo 1321/1903, ii, 133) might fit his case. The *Tuḫfat al-kirām* of 'Alī Šhīr Kānī and the *Djawnpūr-nāma* of Khayr al-Dīn Ilāhābādī, which mention these names, are much later compilations and therefore not reliable.

A precocious child, gifted with an extraordinary memory, he committed the Qur'ān to memory at the early age of seven and received the title, according to Mahdawī sources, of Asad al-'Ulamā' at the age of twelve from his teacher Shaykh Dāniyāl Čištī. At the age of forty he left Djawnpur for Mecca and, after visiting a number of places *en route* such as Dānāpur, Kālpī, Čandēri, Djāpānir, Māndū, Burhānpur, Dawlatābād, Aḫmadnagar and Bidar, reached there in 901/1495. During his stay at Mecca, one day while performing the *ṭawāf*, [q.v.], he suddenly announced that he was the promised



Ćihil Satŭn (destroyed 1858).
(Markham Kittoe, *Illustrations of Indian architecture from the Muhammadan conquest...*, Calcutta 1838)



DJAWNPUR

Djāmi' masjid.
(T. and W. Daniell, *Oriental scenery*, 3rd series, London 1801-3: "A mosque at Juanpore")

PLATE IX

Mahdī. He was not taken seriously by the Meccan 'ulamā', who simply ignored his claim. He returned to Guḍjarāt the following year. While at Aḥmadābād he came into conflict for the first time in 903/1497 with orthodox 'ulamā', who challenged his assertion that God could be seen with physical eyes. Finding the atmosphere hostile, he left Aḥmadābād and in 905/1499 reasserted his claim to being the Mahdī at a small place called Bafhlī near Paḥān.

The same year he wrote to some of the independent rulers about his mission inviting them either to accept him as the Mahdī or condemn him to death if he was proved to be an impostor. Of these, according to Mahdawī sources, Ghīyāth al-Dīn Khaldīj of Mālwa, Maḥmūd Bēgfā of Guḍjarāt, Aḥmad Niẓām Shāh of Aḥmadnagar, Shāh Bēg of Kandahār and Mīr Dhu' l-Nūn of Farāh accepted his claim. This, however, failed to impress the 'ulamā', and the majority of the people continued to regard him as an impostor. The 'ulamā', finding his influence growing among the masses and unable to counteract or stem it, demanded his banishment. Hounded from place to place and unable to convince the leading 'ulamā' of the validity of his claim, he ultimately came to Farāh [q.v.] in Khurāsān and died there on Thursday 19 Dhu 'l-Ḳa'da 910/23 April 1505. Monday, as claimed by the Mahdawī sources to be the day on which he died in order to make it tally with the day of his birth, is definitely to be discarded, as Dhu 'l-Ḳa'da 910 began on a Sunday. His shrine in Farāh is still visited by his followers who are mainly concentrated in certain places in South India.

After his death he was succeeded in his spiritual heritage, in imitation of the Prophet, by a number of his *Khulafā'*, the first being his son Sayyid Maḥmūd. By this time the Mahdawīs had established a number of centres called *dā'iras*, mostly in Guḍjarāt, where they lived a communal life, dealing only among themselves and shunning the rest of the population who were regarded as unbelievers. Their growing popularity was interpreted as a danger to the State and society, leading to the persecution of the Mahdawīs. They were accused of heresy and their leader, Sayyid Maḥmūd, was put into prison where he died in 918/1512, unable to bear the rigours of incarceration. His successor, Khwānd Mīr, faced still harder times when the 'ulamā' of Guḍjarāt declared it permissible to kill a Mahdawī. Consequently a pitched battle was fought between the Mahdawīs and the Guḍjarāt troops at Sadrāsān in Shawwāl 930/August 1524 in which Khwānd Mīr, along with a large number of his followers, was killed. In spite of these reverses and the mounting opposition of the 'ulamā' and the masses, the movement did not completely die out. Among historical personalities who suffered in the cause of the movement are Shaykh 'Abd Allāh Niyāzī, who flourished during the reign of Islām Shāh Sūr, his disciple, Shaykh 'Alā'ī and Miyaṇ Mustafā Guḍjarā'ī, a very learned man of his times who ably argued his case with the 'ulamā' of the Court of Akbar but failed to convince them. After his death in 983/1575-6, while on his way from Fatḥpur Sikrī to Guḍjarāt, the movement withered and collapsed.

The piety, learning and sincerity of Sayyid Muḥammad convinced even a severe critic like 'Abd al-Ḳādir al-Badā'ūnī, who regards him as one of the greatest of the *awliyā'*. Like most of the *ṣūfī shaykhs* who lay stress on the renunciation of the world (*tark al-dunyā*), seclusion from the people (*'uzla 'an al-khalk*), *tawakkul*, associating with right-

eous people, Sayyid Muḥammad bade his followers to remain constantly absorbed in *dhikr*, which he raised to the level of an article of faith with them. Great importance was also attached to *hidāira* and here again the founder himself set the example in imitation of the *Hidāira* of the Prophet. Although the Mahdawīs abjured politics, their activities compelled the authorities to act. Consequently, 'Abd Allāh Niyāzī, his piety notwithstanding, was severely punished, and Shaykh 'Alā'ī, his disciple, lost his life. *Sawiyat*, which the Mahdawīs interpret as the equal distribution of wealth, material possessions and whatever comes to or is acquired by the community, among its members living within a particular *dā'ira*, is the cardinal point of the teachings of Sayyid Muḥammad, who also denounced capitalism, stockpiling and hoarding as utterly un-Islamic. The failure of the movement, on a deeper analysis, can be attributed to the aloofness of its adherents from the main body of the Muslims, their insistence on the recognition of the founder as the promised Mahdī and the consequent opposition of the 'ulamā' and the State. Lack of capable leadership in the North and the subsequent involvement of its adherents in politics in the Deccan hastened the decline of the movement which had, in its heyday, fired the Indian Muslim community with a new zeal and religious fervour. At the present day pockets of Mahdawīs exist in the former Ḥaydarābād State (India), Mysore, D̄jaypur and Guḍjarāt. In Pakistan, at Shāhdādpur in Sind, they have established a *dā'ira* after their migration from India.

'Alī al-Muttaḳī (d. 975/1567), the author of *Kanz al-'ummāl* and 'Alī al-Ḳārī (d. 1016/1607) took serious notice of the movement and wrote *al-Burhān fī 'alāmat Mahdī ākhir al-zamān* and *Risālat al-Mahdī* respectively in which they forcefully rebutted the claim of Sayyid Muḥammad to being the promised Mahdī. 'Alī al-Muttaḳī followed *al-Burhān* by his *Risālat al-radd*, which aroused considerable opposition among the Mahdawīs and has been the subject of criticism in a number of Mahdawī works in vindication of their faith. As'ad al-Makkī (see Raḥmān 'Alī, *Tadhkirat-i 'ulamā' i Hind*, 178) also wrote his *Shuhub muhriḳa* on the same subject. An Indian writer, Abū Ridjā' Muḥammad Zamān Khān of Shāhjahānpūr, who strongly criticized the Mahdawīs and the founder of the movement, fell in 1872 to the knife of an assassin for his polemic work *Ḥadaya Mahdawīyya* (ed. Baroda 1287/1870, Kānpur 1293/1876).

Bibliography: 'Abd al-Ḳādir al-Badā'ūnī, *Muntakhab al-tawārikh* (Bib. Ind.), ii 319; idem, *Nadīat al-rashīd* (MS. Asafiyya no. 1564), a near-contemporary and very detailed account of Sayyid Muḥammad and his movement; Abu 'l-Faḍl, *Ā'in-i Akbarī* (Bib. Ind.) ii 241, English translation, H. Blochmann, Calcutta 1873, Intro. iv-v; Sikandar Mandjūh b. Muḥammad, *Mir'at-i Sikandarī* (Eng. trans. Fazlullah Lutfullah Faridi), 90-1; 'Alī Shīr Ḳānī', *Tuḥfat al-kirām*, Lucknow 1304/1886-7, ii, 22 ff.; Ashraf 'Alī Pālanpūrī, *Siyar-i Mas'ūd*, Murādābād 1315/1897-8, 7 ff.; 'Abd al-Malik al-Saḍjāwandī, *Strādī al-abṣār* (with a voluminous introduction and Urdu translation by S. Mustafā Tashrīf Allāhī), Ḥaydarābād (Dn.) 1365 (this work contains, in the beginning, a very comprehensive and detailed bibliography); Shāh 'Abd al-Raḥmān, *Mawliūd* (MS. in Persian); Sayyid Yūsuf, *Maṭla' al-wilāyat* (MS.); Shāh Burhān al-Dīn, *Shawāhid al-wilāyat*, Ḥaydarābād 1379 (a first-hand complete biography of the

Sayyid, very rich in detail); Walī b. Yūsuf, *Inṣāf nāma*, Haydarābād 1367; 'Abd al-Raṣhīd, *Nakhlīyāt*, Haydarābād 1369; S. Aṭṭar 'Abbās Rizvi in *Medieval India*, 'Aligarh 1954 ("The Mahdawi movement in India"); Abu 'l-Kalām Āzād, *Tadhkira*³, Lahore 1960, 39-44, 52 ff.; Khayr al-Dīn Muḥammad Ilāhābādī, *Djawnpurnāma*, Djawnpur 1878; D. S. Margoliouth, *On Mahdīs and Mahdism*, London 1916; Maḥmūd Shīrānī in *Oriental College Magazine*, Lahore, Nov. 1940; Muḥammad Ma'sūm Bhakkari, *Ta'rikh-i Sind*, Poona 1938, index; 'Abd al-Ḥaḥḥ Muḥaddith Dihlawī, *Akhbār al-akhḥyār*, s.v. Muḥammad b. Yūsuf; idem, *Zād al-muttakīn* (MS.); Samsām al-Dawla Shāh Nawāz Khān, *Ma'āthir al-umarā'*, (Bib. Ind.) i, 124 ff.; I. Goldziher, *Vorlesungen*², 364; idem, *Ghair Mahdī* in *ERE*, vi, 189; *Bombay Gazetteer*, Bombay 1899, ix/2, 62; Dī'afar Sharīf, *Qanoon-e-Islām*², Oxford 1921, 208-9; Sayyid Walī, *Sawānih Mahdī Maw'ūd* (not available to me); Miyyān Muṣṭafā Guḍjarātī, *Makātib* (MS.); Sayyid Shāh Muḥammad, *Khatm al-hudā subul al-sawā'*, Bangalor 1291; 'Abd al-Hayy Lakhnawī, *Nuzhat al-khawāṭir*, iv, Haydarābād, s.v. Muḥannad b. Yūsuf; apparently follows the notice in *Akhbār al-akhḥyār* where the copyist seems to have read Yūsuf for Sayyid Khān written in *shikasta* style; Muḥammad Sulaymān, *Khātām-i Sulaymānī* (still in MS.); 'Abd Allāh Muḥammad b. 'Umar al-Makkī, *Zafar al-wāliḥ bi Muzaḥfar wa alih*, (ed. Denison Ross), 35-6; 'Abd al-Qādir b. Aḥmad, *Ma'dan al-djawnāhir*, Haydarābād 1304, 98 ff., 161; Firīṣhta, *Gulshan-i Ibrāhīmī*, Kānpur 1874, ii, 150; Kh'ānd Mir, *Akhida-i shariḥa* (MS.), an important Mahdawi source as it is the work of the son-in-law of Sayyid Muḥammad; 'Abd al-Ḡhani Rāmpūri, *Madhāhib al-Islām*, Kānpur 1924, 713 ff.; Raḥmān 'Alī, *Tadhkira-i 'ulamā'-i Hind*, Lucknow 1332/1914, 197-201; 'Alī al-Muttakī, *al-Burhān fi 'alāmāt Mahdī akhīr al-zāman*, (MS.) Asafiyya no. 968; idem, *Risālat al-Radd* (MS.) extensively quoted in *Sirādī al-abṣār*; 'Alī al-Kāri, *Risālat al-Mahdī* (MS. Sa'īdiyya, Haydarābād ('akā'id wa kalām no. 65); idem, *Mirkāt* (ed. Cairo), v, 183 ff.; Nizām al-Dīn Aḥmad Bakhsḥī, *Ṭabaḳāt-i Akbarī* (Bib. Ind.), index; W. A. Erskine, *A history of India under the first two sovereigns of the House of Taimur*, London 1854, ii, 475 ff.; *Beloochistan Gazetteer* (s.v. Zikris); Sayyid Gulāb Miyyān, *Ta'rikh-i Pālanpur*; Sayyid 'Isā, *Ma'ārid al-riwāyāt*, Bangalor 1283; idem, *Shubhāt al-fatāwā*, Bangalor 1283 (both in refutation of *Risālat al-Radd*); anon., *Hālāt-i Sayyid Muḥammad-i Djawnpūri*, MS. Asafiyya, ii, no. 34; anon., *Intikhāb-i tawāriḥ al-Aghyār*, MS. Peshāwar no. 1549. See also MAHDAWĪ, MAHDĪ.

(A. S. BAZMEE ANSARI)

AL-DJAWWĀNĪ, ABŪ 'ALĪ MUḤAMMAD B. AS'AD, Arab genealogist and historian, b. 525/1131, d. 588/1192. The Djawwānī family claimed 'Alid descent through a son of 'Ubayd Allāh b. al-Ḥusayn b. 'Alī b. al-Ḥusayn b. 'Alī b. Abī Ṭālib. This pedigree was well established at least as early as the first half of the 4th/10th century when Abu 'l-Faradī al-Īṣfahānī (*Makātib al-Ṭālibiyyin*, Cairo 1368/1949, 193, 435, 438) reported historical information received by him personally from 'Alī b. Ibrāhīm al-Djawnwānī, himself a genealogist and the eighth lineal ancestor of our Djawwānī. The latter was born and educated in Egypt. He taught *hadīth* there as well as in Damascus and Aleppo. At one time, he was appointed 'Alid Chief of Egypt, apparently by

Shīrkūh or Ṣalāḥ al-Dīn in the late 1160s. It seems that he did not hold this position very long. His main love and occupation were his genealogical and historical studies. They may have compensated him for the pain he must have felt in witnessing the decay of the power of the Fāṭimids whose fame, it seems, had attracted his family to Egypt. However, he continued to enjoy the favor of the Ayyūbids to whom he dedicated some of his works. Ṣalāḥ al-Dīn is said to have granted al-Djawnwāniyya, the estate near Medina after which his family was named, to him as a fief.

A list of his works from al-Maḥrīzī's *Muḥaffā* mentions eighteen titles, some of them large works. They deal with 'Alid genealogy, including a history of the Djawwānī family, a study of his father's pedigree, and works on Ṭālibid biographies, Ṭālibid genealogists, the Banu 'l-Arḥaṭ, and the Idrisids. He also wrote genealogical and historical works of a more general nature, among them works on the praiseworthy qualities of the 'ashara (*al-mubashshara*, [g.v.]), on those who, like al-'Ādil, had the *ḥunya* Abū Bakr, and on Arabic tribes (*al-Djawnhar al-maknūn fi dhikr al-kabā'il wa 'l-butūn*). The last work, as well as a topographical work on Egypt (*al-Nuḥaṭ 'ala 'l-khīṭāt*) and a monograph on the sanctuary of Sayyida Nafisa, are also known from quotations in al-Maḥrīzī's *Khīṭāt* (the *Djawnhar* is also cited in Ibn al-'Adīm's *Bughya*). These quotations tend to confirm al-Djawnwānī's considerable stature as a scholar, although even in his case orthodox scholars could not entirely suppress their customary suspicion of the veracity of Shī'ī genealogists.

Manuscripts of only two works by al-Djawnwānī appear to have been signalized so far. One of them, on the genealogy and history of the Prophet and the people in his life, is dedicated to al-Kāḍī al-Fāḍil and entitled *al-Tuḥfa al-shariḥa* (Berlin 9511, Paris 2010, 4798, Topkapusaray Ahmet III, 2759, Cairo², v, 129 f., Sohag 315 ta'rikh). The other, on tribal genealogy, is called *al-Tuḥfa al-zariḥa* or *Uṣūl al-aḥsāb wa-fuṣūl al-ansāb* (Paris 4798, Cairo², v, 30 f.). Al-Maḥrīzī's list does not include any exactly corresponding titles, but the second work may correspond either to *Tādī al-ansāb wa-minhādī al-sawāb* or to *Tadhkirat uli 'l-albāb li-usūl al-ansāb*.

Bibliography: Ibn al-Ṣābūnī, *Takmilat Ikmāl al-ikmāl*, Baghdād 1377/1957, 83, 99-104, 189, 299. The editor, Muṣṭafā Djawād, adds detailed information on other sources, to wit: al-'Imād al-Īṣfahānī, *Khariḍa* (on Egyptian poets), Cairo, n.d. (1951), 117 ff.; al-Kifṭī, *al-Muḥammadūn min al-shu'arā'*, and *Inbāh*; Yāqūt, ii, 137; al-Dhahabī, *Ta'rikh al-Islām*, anno 588; al-Ṣafadī, *Wāfi*, ii, 202; Ibn Ḥaḍḍar, *Lisān*, v, 74 ff. (containing references to other sources at present unavailable); Ibn 'Inaba ('Utba), *Umdat al-tālib*, 212, 285. Cf., further, C. H. Becker, *Beiträge zur Geschichte Ägyptens*, Strassburg, 1902, 26 ff.; Brockelmann, I, 451 f., S I, 626; *Fihrist al-makḥḥūṭāt al-muṣawwara*, ii/1, Cairo n.d. (1954), 83.

(F. ROSENTHAL)

AL-DJAWZĀ' [see NUDJŪM].

AL-DJAWZAHAR or AL-DJAWZAHAR, technical term occurring in Arabic and Persian astrological and astronomical texts.

1. It indicates primarily the two lunar nodes, *al-ḥuḍatāni*, i.e., the two diametrically opposite points of intersection between the moon's orbit and the ecliptic: the ascending node or "head", *ra's*, and the descending node or "tail", *dhanab* (*scil.* of the

dragon, *al-tinnin*). In many cases it refers only to the "head"; in some mss. a special word, *nawbahr*, is used for the "tail" [see below].

The word *Djawzahar*, though explained differently in the *Mafāih al-ʿulūm*, clearly derives from the Avestan *gao-ēthra* (= Pahlawi *gočīhr* = mod. Persian *gawzahr*), an (adjectival) epithet of the Moon meaning "forming the origin of the bull" (Bartholomae) or rather "preserving the *sperma bovis*". In the *Bundahishn*, *gočīhr*, together with the tailed (*dumbōmand*) *mūsh-parik*, on one occasion appears as an antagonist of the sun and the moon, while, on another, it is said to have "placed itself in the centre of the heaven, in the shape of a serpent (*mār*, 'draco')".

The complicated semasiological development of the word and its various functions in mythology and early astrology can be understood only when seen in connexion with the myth of the eclipse monster (dragon), of wide distribution all over the Eurasian continent, and in particular the Indian Rāhu myth: There the demon Rāhu, immortalized by the forbidden *amṛta* drink, from which he had sipped, is beheaded by Viṣṇu; but his two parts, the head (Rāhu) and the tail (thenceforth called Ketu), having become stellified, incessantly try to devour the Sun and the Moon so as to take revenge for their having denounced Rāhu's crime to Viṣṇu. Thus Rāhu and Ketu are both identified with the eclipse monster, but the latter also appears at irregular intervals in the shape of a comet (*dhūmaketu*, "smoke-ketu"; see also art. *KAYD*, under which name the cometary aspect of the Indian *Ketu* has survived in Islamic astrology).

In the later, "scientific" (*i.e.*, computing) phase of astrology, in India, Rāhu was identified with the ascending, and Ketu, with the descending, node, in view of the fact that eclipses can occur only when the two luminaries stand sufficiently near the nodes. In Arabic it is undoubtedly owing above all to Indian influence that the Gr. terms ὀ ἀναβιβάζων and ὀ καταβιβάζων (scil. σύνδεσμος) as found in the *Almagest* were replaced by *al-ra's* and *al-dhanab*; in particular, the synonym of *al-dhanab*: *nawbahr*, "the new part", clearly betrays its relationship with Ketu. As for the eclipse monster, the *Djawzahar*, it is regarded as a giant serpent or dragon (*tinnin*); for its representation in Near Eastern art, see Hartner, *op. cit.* below; for its appearance in Western art, see also Kühnel, *op. cit.* below. As indicated above, the *Bundahishn* identifies the *gočīhr* with the constellation of the Dragon, which stands in fact "in the centre of the heaven", near the pole of the ecliptic; but in the same context it is said that it "retrogrades in such a way that after 10 years the head takes the place of the tail, and the tail that of the head". This applies of course not to the immovable constellation but to the *Djawzahar* joining the two nodes, because these make indeed a complete retrograde revolution in the course of 18.6 years (of which one-half is approximately 10). The circumstance that the nodes have a constant motion, again, gave rise to the astrologers' conceiving of, and treating them as invisible planets ("pseudo-planets"): they attributed to them "exaltations" (*ašhrāf*), viz. Gemini to the head, and Sagittarius to the tail, and counted them among the maleficent stars. In European horoscopes, the *Djawzahar* is always called *Caput et Cauda* (Draconis), and Latin transliterations of the term itself, though sometimes occurring, have not become common. Ephemerides for the *Djawzahar* are contained in all astronomical tables; they serve of

course not only astrological but also astronomical purposes because they are needed for the computation of solar and lunar eclipses.

2. The following two meanings, encountered mostly in texts dating from the 11th century A.D. or later, are obviously secondary: (a) *al-Djawzahar* = the *circulus paracipticus* [see article 'ILM AL-HAY'Ā, section on "Theory of planetary motion"] of the moon, Ar. *al-mumaththal bi-jalak al-burūdī* = ὁ ὀμόκεντρος τῶ κόσμῳ κύκλος (Alm.), or in Ibn al-Haytham's theory of *solid* spheres, the spherical shell concentric with the earth, within which the excentric sphere (*al-jalak al-mā'il*, "*sphaera deflectens*") is comprised. (b) *al-Djawzahar* = the nodes of the orbit of any of the five planets.

Bibliography: W. Hartner, *The pseudo-planetary nodes of the moon's orbit in Hindu and Islamic iconographies*, in *Ars Islamica*, idem, v/2, Ann Arbor 1938; idem, *Zur astrologischen Symbolik des "Waade Cup"*, in *Aus der Welt der islamischen Kunst*, Festschrift für Ernst Kühnel, Berlin 1959; E. Kühnel, *Drachenportale*, in *Zeitschrift für Kunstwissenschaft*, iv, 1/2, Berlin 1950; Albattānī, *Opus Astronomicum*, i, 250; *Mafāih al-ʿulūm* (ed. van Vloten), 220; *Dictionary of technical terms*, etc. (ed. Sprenger) s.v. *Djawzahar* and *Dhanab*; *Tabulae long. ac latit. stellar. fixar. ex observat. Ulugh Beighi* (ed. Th. Hyde, Oxford 1665), p. 14 of the commentary.

(W. HARTNER)

DJĀYASĪ [see MALIK MUḤAMMAD DJĀYASĪ].

DJAYB-I HUMĀYŪN, the privy purse of the Ottoman Sultans. Under the authority of the privy secretary (*Sirr kâtibi*), it provided for the immediate needs and expenses of the sovereign. Its regular revenues consisted of the tribute from Egypt (see IRSĀLIYYE), the income from the imperial domains (see KHĀṢṢ), and the proceeds from gardens, orchards, forests etc. belonging to or attached to the imperial palaces. Irregular revenues included the fees paid by newly appointed rulers of Moldavia, Wallachia, Transylvania and, for a while, Ragusa, the Sultan's share of war booty, and the proceeds of confiscations (see MUŞĀDARA).

Bibliography: İsmail Hakkı Uzunçarşılı, *Osmanlı devletinin saray teşkilâtı*, Ankara 1945, 77-8; idem, *Osmanlı devletinin merkez ve bahriye teşkilâtı*, Ankara 1948, 363-4; Pakalın, i, 265-6; Midhat Sertöglü, *Resimli Osmanlı tarihi ansiklopedisi*, Istanbul 1958, 55. See further KHAZĪNE. (Ed.)

DJAYHĀN, (modern Turkish Ceyhan), the name by which the Arabs denote the ancient Pyramus, one of the two rivers which cross Cilicia and flow into the Mediterranean, the other and more westerly river being the Sayhān, the ancient Saros. The names *Djayhān* and *Sayhān* appear to have been given by the Arabs to these rivers which separate them from Greek territory, on the analogy of the *Djayhūn* and *Sayhūn* in central Asia, rivers which separate them from Turkish territory, and which owe their names to a corruption of the names of biblical rivers (Genesis, ii, 11, 13), unless they are an arbitrary translation of the Greek names (cf. Nöldeke, in *ZDMG*, xlv, 700 and the articles ĀMŪ DARYĀ, SAYHĀN, SIR DARYĀ).

The *Djayhān* rises a little to the north-east of Elbistan, in the mountains which divide it from the valley of the Tohma Suyu, a tributary of the Euphrates. Its upper part is the Söğütlü Suyu. Near Elbistan it is swollen by numerous secondary streams, one of the most important being the Hurman Suyu.

Below its confluence with the Gökün Çayı, south of Afshin (the old Yarpuz-‘Arbasūs-Arabisso), it flows southwards towards Mar‘ash. On the outskirts of this town it is joined by the Ak Sū (Nahr Hūrīth of Suhrāb) which comes from the north-east and flows past al-Ḥadaṭh. It then turns south-west, passing to the west of the Anti-Taurus, and reaches the edge of the Cilician plain after receiving tributaries from the region of Sis (now Kozan). It makes its way to Missis (al-Maṣṣīṣa) where the main Adana road crosses it by an ancient stone bridge. The mouth of the Djayhān into the Mediterranean has moved several times owing to the delta formed by alluvial deposits. At the present time, after bending sharply to the east, it comes into the sea in a bay lying to the west of Yumurtalık (the old Āyās). Abu ‘l-Fidā’ compares it in importance with the Euphrates.

The region of the lower and middle Djayhān formed part of the *thughūr* (frontier districts). The name of the river consequently occurs more than once in poets of the Ḥamdānīd period, al-Mutanabbī, Abū Firās and al-Sarī [for its history, see *CILICIA*]. In the Mamlūk period this region was conquered by Malik Nāṣir Muḥammad and was known as *al-Futūḥāt al-djāhāniyya*, following the Armenian corruption *Djahān* from *Djayhān*.

The name *Djayhān* is sometimes used to signify the region rather than the river. This is so in Yahyā b. Sa‘īd al-Anṭākī (cf. Stephanus of Taron, tr. Gelzer and Burckhardt, 140).

Bibliography: BGA, i, 63-4; ii, 122, 246; iii, 19, 22, 137; vi, 177; vii, 91, 362; viii, 58; Suhrāb, ed. v. Mžik, 143; Mas‘ūdi, *Murūdj*, ii, 359; vi, 273; Yākūt, ii, 170; Abu ‘l-Fidā’, ed. Reinaud, 50 (tr. ii, 62-3); Dimashki, ed. Mehren, 107; Ibn Faḍl Allāh al-‘Umarī, *Ta’rīf*, Cairo 1312, 56, 183; al-‘Umarī’s *Bericht über Anatolien*, ed. Taeschner, 6, 30; Ibn al-Shihna, *al-Durr al-muntakhab*, 180; Maḳrīzī, *Sulūk*, i, 617, 632, 838, 869; Abu ‘l-Mahāsīn, *Nuḍjūm*, ed. Cairo, vii, 168 and index; Kaḳashandī, *Subḥ*, iv, 76, 82, 123, 133, 134, 136; xiv, 145; Mufaḍḍal, *Hist. des sult. mamelouks*, ed. and tr. Blochet, 229; Quatremère, *Hist. des sult. mamelouks*, ii/1, 260; Hādīdjī Khalifa, *Djāhānnūmā*, 598, 601; von Kremer, *Gesch. des nördl. Syriens*, 19; R. Hartmann, *Pol. Geogr. des Mamelukenreichs*, in *ZDMG*, lxx (1916), 32; Tomaschek, *Zur hist. Topographie von Kleinasien in Mittelalter*, in *SBAk. Wien*, cxxiv (1891), 86; idem, *Hist.-Topographisches vom oberen Euphrat und aus Ost-Kappadokien*, in *Kiepert Festschrift* (1898), 145; Ritter, *Erdkunde*, xix, 6-119; Schaffer, *Cilicia*, 18 ff.; Le Strange, 131, 132 and cf. 434; Rosen, *Basil Bulgarotonos*, 2, 23 (= Yahyā b. Sa‘īd, *PO*, xxiii, 165, 214), 85, 193; Gaudefroy-Demombynes, *La Syrie du Nord à l’époque des Mamelouks*, 8, 18, 88, 98-101; Honigmann, *Ostgrenze*, 63, 84-5, 87, 103, 153; Cahen, *La Syrie du Nord* . . ., 150; Canard, *Sayf al-Dawla, Recueil de textes*, 44-6, 91, 98, 103, 104, 114, 141, 393; idem, *Hist. de la dynastie des H’amādīdes*, i, 270 ff., 279 ff., 764, 775 and *passim*; *IA*, art. Ceyhan (Besim Darkot). (M. CANARD)

AL-DJAYHĀNĪ [see SUPPLEMENT].

DJAYHŪN [see AMU DARYĀ].

DJAYN, The *Djayn* (Jain) community (followers of Mahāvīra, called the *Jīna*) was much more widely distributed over the Indian sub-continent at the time of the Muslim conquest than in later times, as is shown by the re-utilization of *Djayn* material in early Islamic building. Although they were fairly widespread in the Deccan, their particular stronghold

was peninsular Guḍjarāt. Allusions to the *Djayns* in earlier histories have probably been obscured by their being not distinguished from their Hindū neighbours and described with them as “unbelievers” and “idolators”; but their chief social characteristic, an exaggerated reverence for the sanctity of all animal life, was certainly known to and exploited by the Muslims, as the account of the Portuguese traveller Duarte Barbosa, who visited Guḍjarāt early in the 10th/16th century, shows: the Muslims would take fowls and other birds and offer to kill them in the presence of devout *Djayns*, or threaten to kill themselves, or visit them as rat- or snake-catchers, and would be paid large sums of money not to do these things. They were, however, tolerated by the Muslims, since they were of economic importance as the money-lending community (cf. *The book of Duarte Barbosa*, ed. and tr. M. Longworth Dames, Hakluyt Socy., i, 111-2).

Religious contact with the *Djayns* was made by the Mughal emperor Akbar in 990/1582, who invited first Hiraviḍjaya and later the great Bhānučandra to the Mughal court, and whose personal beliefs and habits seem to have been much influenced by the *Djayn* leaders (Badā‘unī, *Muntakhab al-tawārikh*, r. Lowe, ii, 331, speaks with disgust of Akbar’s orders prohibiting the slaughter of animals on certain days—adding that disobedience was visited with capital punishment!). Many of Akbar’s *farmāns* in favour of the *Djayns* were confirmed by his successor *Djahāngīr*, on whom however the personal influence was never profound and who ended by condemning their character and morals (cf. *Tūzūk-i Djāhāngīri*, ed. trans. Rogers and Beveridge, i, 437-8).

Bibliography: For Mughal *farmāns* in favour of the *Djayns* see particularly M.S. Commissariat, *Imperial Mughal farmans in Gujarat*, in *Journal Univ. Bombay*, ix/1, 1940; cf. also *Akbar-nāma*, tr. Beveridge, iii, 1061-3. For *Djayn* sources on the relationship between Bhānučandra and Akbar and *Djahāngīr* see *Bhānučandra-carita*, ed. and Guḍj. trans. Mohanlāl M. Desai, Ahmedabad 1941; some *farmāns* corroborated in *Djayn* inscriptions especially in *Epigraphia indica*, ii, and in A. Guerinot, *Répertoire d’épigraphie jaina*, Paris 1908. See also Kamta Prasad Jain, *Jainism under the Muslim rule*, in *New Indian Antiquary*, i, 516-21; Kalipada Mitra, *Jain influence at Mughul court*, in *Proc. 3rd Ind. Hist. Cong.*, 1939, 1061-72; idem, *Historical references in Jain poems*, in *Proc. 6th Ind. Hist. Cong.*, 1943, 344-7; idem, *Jahangir’s relations with the Jains*, in *IHQ*, xxi (1945), 44-8. (J. BURTON-PAGE)

DJAYPUR, formerly a princely state in India, now a part of the Indian Union, lying between 25° 41’ and 28° 34’ N. and 74° 13’ E., with an area of 15,579 sq. miles and a population of 1,650,000 in 1951. The ruling dynasty claimed descent from a son of Rāma, the legendary king of Ayōdhyā and the hero of the Sanskrit epic Rāmāyaṇa by Valmiki, in spite of the fact that the ex-ruler was also the head of the Kačhwāha clan of Rāḍjīpūts. The first ruler of the country, then known as Dhundhār, was a descendant of the Kačhwāha chief of Gwāliyār, who had received the district of Daosa in about 522/1128 as a gift from his father-in-law. Daosa thus became the first capital of the newly acquired territory. The present city of *Djaypur*, which gave its name to the entire state was, however, founded by Rāḍjā *Djay Singh II*, better known to history as *Djay Singh Sawāhī*, in 1141/1728. Abandoning Ambēr, the former capital, he made the new city the seat of

his government. The city was planned on the model of Aḥmadābād [q.v.] with broad boulevards and spacious bazars. Even craftsman skilled in various trades were sent for from that place, but the founder of Djaypur did not succeed in making the new city as prosperous as its model (‘Abd al-Ḥayy Lakḥnawī, *Yād-i Ayyān*, ‘Alfiqāh 1337, 30-1, in which the city is called Djaynagar). The title *Sawā’i*, conferred on him by the Mughal emperor, and meaning 1¹/₄, is not only indicative of the respect that he enjoyed at the Mughal Court but is also a tribute to his personal qualities as the scion of an illustrious ruling family. This ruler who ascended the *gaddi* of Amḁr in 1111/1699 and died in 1156/1743 was a remarkable and accomplished person. He made good use of his scientific knowledge and skill in constructing observatories at Djaypur, Dihlī, Banāras, Mathurā and Udjdjāyn (see G. R. Kaye, *A guide to the old observatories at Delhi, Jaipur, Ujjain and Benares*, Calcutta 1920). The sun-clock, mounted on a triangular tower in the Dihlī observatory, gives accurate time even to this day. He also reconstructed the astronomical tables known after the reigning Mughal emperor of Dihlī, Muḥammad Shāh, as the Zidj Muḥammad Shāhī. More illustrious and better known to history is, however, Djay Singh I who enjoyed a *manṣab* of 6,000 and the imperial title of Mirzā Rādja, conferred on him by Awrangzib. Soon after Djay Singh’s death in 1156/1743 the Diāts of Bharatpur [q.v.] succeeded in wresting, following a number of sharp encounters, a part of the state; the defection of the chief of Māḁēri (now Alwar) about 1205/1790 further reduced the area of the State. By the end of the century Djaypur was in confusion, torn by internal strife and the extortions of the depredatory Marāthās. A treaty concluded in 1218/1803 with the East India Company, was dissolved only two years later. Another treaty was concluded in 1234/1818 putting a stop to the molestation of the Marāthās.

On the outbreak of a rebellion in 1820, during the infancy of Djay Singh III, a British Officer was posted in the state. In 1835 another rising took place resulting in the murder of a British political officer and injuries to the Agent to the Governor-General. Repression naturally followed resulting in the tightening of the administration and reduction in the state troops.

The Djaypur Records Office has a rich and rare collection of historical documents, including a large mass of *akḥbārāt*, the daily news-sheets pertaining mostly to the reign of Awrangzib. Two unique works of Amīr Kḥusraw [q.v.], the *Khazā’in al-futūḥ* (ed. Waḥid Mirzā, Calcutta 1952) and *Inshā’-yi Kḥusraw* are preserved in the State Library.

Bibliography: C. U. Aitchison, *A collection of treaties, engagements and sanads relating to India*, New Delhi 1940, s.v.; J. C. Brooke, *Political history of the state of Jeypore*, London 1868; T. H. Hendley, *Handbook of the Jeypore courts at the London Indo-Colonial exhibition*, London 1886; idem, *Medico-topographical account of Jeypore*, London 1895; V. P. Menon, *The story of the integration of the Indian states*, Calcutta 1956, index; *Rajputana Gazetteer*, ii, 1879; Arḁjumand Muḥammad Khān Salim, *Ta’rikḥ-i Djaypūr* (or *Jaipur Guide*), Lahore 1904; R. N. Chowdhuri, *A glimpse of Jaipur a century ago*, in *Proc. 14th Ind. Hist. Cong.*, 1951, 355-62; *Imperial Gazetteer of India*, Oxford 1908, xiii 382-402.

(A. S. BAZMEE ANSARI)

DJAYSH, one of the common Arabic terms (with *djund* and *‘askar*) for the army.

i. — CLASSICAL.

Except possibly in the Yaman, pre-Islamic Arabia, although living under permanent conditions of minor warfare, knew no armies in the proper meaning of the term apart from those of foreign occupation. Conflicts between tribes brought into action virtually all able-bodied men, but without any military organization, and combats were very often settled by individual feats of arms. The embryo of an army may be said to have appeared with Islam in the expeditions led or prepared by the Prophet, although the *djihād* at this stage was the duty of all able-bodied Muslims. One cannot speak of a real army until the beginning of the Conquests, when there first appeared a division between the combatant and non-combatant sections of the Muslim people. Even though in principle all able-bodied Muslims could be summoned to the *djihād*, in practice the tribes had only to supply a certain percentage of their menfolk, and the numbers were usually more or less made up by volunteers. Their installation in the conquered countries separated these men, if not from their families who usually accompanied them, at any rate from the other members of their tribe and from their traditional way of life. They did not form an army *stricto sensu*, inasmuch as that, in the intervals between campaigns, they followed other activities if they wanted to and, with few exceptions, were not shut up in barracks away from their families; but in any case they were a section of the people permanently obliged to respond to the call of war, and deriving their main livelihood from this. In relation to the conquered, they considered themselves from the start not entirely as a conquering people but rather as an army of occupation. Superior to their adversaries because of their mobility, their being used to a rough mode of life, and a consecrated enthusiasm which was reinforced by the appeal of booty and confirmed by victory, they lacked all knowledge of strategy, their arms remained rudimentary, and their successes were more than half due to the weakness of the enemy empires, the disaffection of the peoples of which these were made up, and to the recruitment of foreign mercenaries as part of the troops which these empires employed. It is perhaps imprudent to try to reckon the manpower which the conquerors were actually able to mobilize: probably round about fifty thousand men under ‘Umar, and double this at the time of the greatest extension of the Umayyad empire.

Except to a certain degree in Syria, the Arab troops were not installed in the settlements of the natives, but rather in camps which ultimately became new cities, the *amṣār* (see *Miṣr*). Thus there came into being Baṣra and Kūfa in ‘Irāq, Fustāt in Egypt, somewhat later Ḳayrawān in Ifrikiya, and so on. Their organization was a compromise between new necessities and tribal heritage: the whole army was a mixture of men of various tribes, but in the lower ranks of the army as in the towns, the soldiers remained grouped in communities of tribal origin. Originally they had no other income but the profits of victory which rapidly became considerable, and were regulated by the rules relating to the *ghānima* [q.v.]. When immense territories were added to the spoils reaped on the battlefield, there were differences of interest between those who would have liked to have seen them entirely divided up, and those around the growing Caliphate who succeeded in imposing the doctrine that they belonged to the Islamic community collectively, both present and future, which meant in fact allowing the original

owners to keep them against payment of taxes, which in turn served to provide the money for regular army pay (see 'ARĪF, 'AṬĀ', and DĪWĀN). In Syria, and later in the Islamic west, the coordinated provincial-military organization of the *djund* [q.v.] was brought into being, an organization no precise equivalent of which ever appeared in the vast area of expansion in the east ('Irāk-Irān).

Needless to say, this first, primitive army was entirely Arab-Muslim; in the former Byzantine provinces at any rate, this was all the easier to ensure, as the native populations had long since lost the habit of following the profession of arms. Nevertheless, soon enough, the Arab chiefs began to bring their *mawālī* [q.v.] with them in a subordinate rank, while on the other hand, certain warlike border peoples (in Central Asia, northern Irān and Armenia, and in the Syrian Amanus), without embracing Islam, were associated with the military operations of the Muslims as auxiliaries exempt from taxes; only a little later the Berbers, superficially converted to the new religion, were to form the greater part of the army that set out to conquer Spain.

Fairly soon, a special corps under the name of *shurta* [q.v.] was constituted which, more closely linked to the Caliph or the Governor, was basically concerned less with war than with the maintenance of internal order, and little by little became a kind of police force (see also AHDĀTH).

From the time of the Umayyads onward, the conditions of military organization were very considerably modified. War, because of growing resistance and lengthening lines of communication, ceased to be as profitable as before. The result was that pay, which was not very high, now became the main source of income of the troops, if not of their commanders, and they therefore became all the more demanding. On the other hand, a new cleavage appeared between the reserve troops stationed at Baṣra, Kūfa, etc., living an increasingly civilian life, and the frontier elements who no longer came back but continued to live on the borders of Asia Minor, Central Asia, the Maghrib or Spain. Finally, the nature of military operations changed and demanded war-materials and methods adapted from those of their enemies, an adaptation for which the Arabs were not always very well prepared. Tradition credits tactical reform to the last of the Umayyads, Marwān II, who had had long experience of war in Armenia; but on the whole, the army had not been substantially re-organized when the dynasty was overthrown by the 'Abbāsids.

These owed their success from the military point of view to the new army organized by Abū Muslim [q.v.] from among the people of Khurāsān. For nearly a century, this army was the backbone of the new régime, and at first, the Khurāsānis alone formed the troops quartered near the Caliph and in the great political centres. There were thus for a certain time two armies side by side. Of prime importance from the social point of view, the intervention of the Khurāsānis was no less so from the military standpoint. Irān, and more especially Khurāsān, had, in this respect, their own traditions which the Arab occupation had not succeeded in effacing. In archery, in siege warfare, in the use of "naphtha" (Greek fire), they possessed skills with which the Arabs could not compete, and thus brought to the 'Abbāsids an element of technical reform which had been missing in the Umayyad army. On the other hand, the Arabs divided their lives between civilian life and that of the camps, still closely linked

to the quarrels of the tribes and the clans; the Khurāsānis, however, formed a more clearly defined corps of professional mercenaries linked to the person of the sovereign. Actually, despite some brilliant exceptions, it was less in external warfare than in the repression of internal revolts that they were mainly employed. The Arabs themselves henceforth belonged to two categories: there were those who lived far away from the zones of military activity, who were above all the cause of disorders, and whom in Egypt the Caliph al-Mu'taṣim was for this reason to delete entirely from the registers of the *diwān*; and there were the frontiersmen who could not be demilitarized in the same way, but who organized themselves according to the autonomous new world of the *ghāzīs* and *murābit(ūn)*, cutting themselves off from the regular army proper. The result socially was that the Arabs for the most part no longer formed the breeding-ground of the aristocracy and were lucky indeed if they did not relapse into a miserable Bedouin way of life.

Whoever its members were, the regular army was distinguished from other more ephemeral bodies of combatants, in that they alone appeared on the registers of the *diwān* as having a right to a permanent wage and a status which made a kind of state corporation out of them. The others, who were various kinds of free corps of "volunteers" (*mutṭa-wi'a*), not only received less pay but, what is more important, only received it for the duration of the campaign for which their presence was required, and were not considered as professionals. As for the *ghāzīs*, they lived on the combined profits of their non-military activities in the intervals between campaigns, on booty during them, and on pious foundations which the Muslims of the interior created in increasing numbers in their favour as a substitute for waging the *djihād*. They also did not appear in the ordinary registers of the *djaysh* and were clearly not professionals.

In its turn, the Khurāsāni army did not survive the first 'Abbāsīd century. When the Caliph al-Ma'mūn bestowed the autonomous government of Khurāsān on the family of the Tāhirids, these tended to keep for themselves a large part of the Khurāsāni recruitment. Furthermore, if the 'Abbāsīd dynasty had owed its power to the Khurāsānis, and more recently, in particular, al-Ma'mūn had owed his victory over his brother, al-Amīn, to them, they themselves were fully aware of this, and in Baghdād itself, where the Tāhirids were responsible for keeping order, they came in the end to be resented as somewhat burdensome protectors. Al-Mu'taṣim, the same who had suppressed the regular Arab army in Egypt, also took the initiative in replacing the Khurāsānis by Turks. Actually, it was at first mainly the Turks established within the frontiers of Islam who were referred to as such, above all the people of Farghāna whose social conditions resembled those of the Khurāsānis; but soon young people born outside Islam and brought there as slaves (*mamlūk* in this case rather than 'abd) from Central Asia or what are now the Russian steppes by warriors or merchants, were to be recruited as Turks. The Turks, who were above all excellent horsemen, not only had an apparently justified reputation for military, physical and moral courage, as is witnessed by a well-known short treatise of al-Djāhīz, but it was thought that they, linked to the person of their master by ties of slavery, acquired young enough to be formed in character by him, and being strangers to the aspirations and rivalries of the indigenous peoples,

would form a still more reliable army for the sovereign than had the first *Khurāsānīs*. In fact, experience was to prove that, having the sovereign in their power, they were to be far less tolerable and far more devoted to their own generals than to the Caliph (who, after al-Mu‘taṣim, never again commanded them directly). Nevertheless, because of their technical qualifications, because of the care bestowed by the Turkish chieftains on maintaining recruitment, and even because the acquisition of new slaves was the easiest remedy against the lack of discipline of the old ones (although in the long run, of course, it merely perpetuated the evil), it seemed no longer possible, right up to modern times, for oriental Muslim states to do without a Turkish army, and all of them, one after another, were to adopt one. At best, in the orient, they were counter-balanced by the calling in of other elements, rough, indigenous mountain people, skilled in fighting on foot in the mountains, such as the Daylamīs, or horsemen like the Kurds, or locally negroes (in Arabia) or Hindūs (army of the Ghaznavids). In Egypt, the Fāṭimids, who conquered it with Berber contingents, reinforced as in Ifrikiya with negroes, Slavs and Rūmīs, themselves later tried to neutralize these by introducing Turks, whom in turn they sought to replace by Armenians under chiefs who could hardly be claimed as Muslims, and finally gave back some part in army affairs to the Arabs. The breaking up of the ‘Abbāsīd empire also gave the opportunity of a military career to the Arabs of Mesopotamia and Syria, who gave support to the Ḥamdānīd [q.v.], Mirdāsīd [q.v.], ‘Ukaylid [q.v.] and other principalities. The Būyids in western Irān owed their specific strength to the Daylamīs, but the need for cavalry compelled them nevertheless to reinforce them from the start with Turks. But the racial differences of the contingents, which language and technical differences hindered from mixing easily together, were the cause of disorders, because they were jealous of each other, quarrelled over their share of the state revenues, and espoused the disagreements of their leaders; they made the streets of Baghdād and Cairo run with blood when they were not occupied in promoting their respective generals to power. Even when, later on under the Salḡūḡīds, a Turkish people and no longer only an army were to instal themselves in former Islamic territory, the structure of the army was not permanently affected: in the beginning, the Turkoman element, nomadic and natural warriors like the first Arabs, assured them victory; but the new masters of the Muslim east re-organized their army in the traditional manner with Turco-Muslim forces recruited from slaves, and the Turkomans were only able to use their warlike qualities as *ghāzīs* in the outer battlefields of Asia Minor, which they had taken from the Byzantines. The successors of the Salḡūḡīds added a new element by introducing, among their Turks, some Kurds, from whom the Āyyūbīd dynasty was to rise; but the Ayyūbīds, masters of Egypt which they had taken from the Fāṭimids, had themselves an army which became increasingly Turkish in content. The Salḡūḡīds of Asia Minor added Armenian mercenaries, Franks, etc., to their ranks in the Byzantine manner, and the Mongol conquerors brought Georgians into theirs. As for the Arabs, the Turkish conquest, combining as it did the old half-Bedouin country of the “fertile crescent” with the Asiatic part of the Byzantine empire which had been the stage of their occasional efforts as *ghāzīs*, eliminated them finally and com-

pletely (except in some corners of Arabia) from any part whatsoever in military life.

The evolution which has just been described was not peculiar to the Muslim world. Following the example of the former Roman empire, Byzantium in Islamic times left the running of its wars more and more to mercenaries, of whom a great number were Turkish. Recruitment of slaves proper was unknown to it, but this omission probably made only a limited difference in practice. It was uncommon for the mercenaries to return to their country of origin and they were bound by oath to the emperor. On the Muslim side it must be emphasized that the *mamlūk* in the army of a sovereign, whose agent of power he was, could not be compared with a private, domestic slave. Like the mercenary, he received a salary, he had considerable freedom of action outside his military duties, if he rose in rank he could be set free and the most successful could even rise to govern provinces and rule over free men.

It has already been indicated that the development outlined here was affected by technical as well as social factors. There is no need to give here the full account of armaments and military art (difficult enough in any case because of the lack of earlier studies of these subjects) which will be attempted in the articles *ḤARB* and *SILĀḤ* (see in the meantime the names of the various arms); this much, however, must be said—that the dominant characteristic of the development of warfare was the growing rôle of heavy cavalry. This was also the situation in Europe, but, because of the oriental tactical preference for mobility, they never went quite as far as the Europeans in the matter of sheer weight of equipment. From the time of the Arab conquests up to the appearance of fire-arms, armament changed little in nature, but it could change in bulk and above all in the relative proportions of the various arms, and technical progress, albeit of a secondary kind, could exercise some influence on the art of combat and the fortunes of war. The struggle against the Crusaders before the time of the Mongols possibly played a locally stimulating part in this respect.

Amongst the ancient Arabs the principal arms were the sword (*saṣf*) and the javelin (*rumḡ*), as well as the lance (*harba*) used by the infantry; the bow was not unknown, but little used on horseback; it served more as a weapon in hunting than in warfare, where it did not lend itself well to single combats of the traditional type. Here lay a difference between the Arabs on the one hand, and the Persians and Turks on the other: among the Persians the exercise of drawing a bow, which might be of any shape or size, was a living tradition among the whole population; the Turks excelled in the rapid shooting from horseback of a hail of arrows (*nāvāk*) in all directions, thus sowing disorder in the ranks of their enemies. The cross-bow (*ḡarḡ*), often included also with the ordinary bow under the same name (*ḡaws*), followed by a qualifying expression, seems to have been known in the orient since the 3rd/9th century. ‘Abbāsīd and later cavalry made much use of the bow, but still also of the javelin, and the lance, too, now became a cavalry weapon; the infantry used the cross-bow while remaining faithful also to the sword which was much improved by the quality of the so-called “Damascus” steel—in reality an Indian technique; amongst other weapons, the club (*‘amūd*, Persian *gurz*) was still employed as well as the knife (*sikkīn*). In defence, Arabs used the shield (*darāḡa*), the cuirass (*tīrs*), various types of coats of mail (*ḡur‘*, *zarād*, *ḡiawshan*), and the helmet; they nevertheless

avoided armour that was too heavy, and the large shield does not seem to have been in current usage before the Crusades, the period when this size in shields became fashionable. The cavalryman was almost always mounted on a horse which was also protected by armour; in the armies of eastern Irān, the Indian elephant was used in some heavy corps; the camel, however, was only used for transport. The fully equipped horseman was given various names, one of which among the Ayyūbids was *ṭawāshī*, a meaning which should be carefully distinguished from its other possible meaning of "eunuch". The soldiers had to maintain their arms as well as their animals but, except in very early times, they were given to them in the first place and renewed in case of need; most of them came from state workshops which, in Egypt, held an almost complete monopoly in their manufacture. *A fortiori*, the state workshops alone dealt in engines worked by teams, that is to say, above all, siege artillery whose use developed increasingly: the heavy-beamed mangonels (*mandjaniḳ*), light ballistas, (*'arrāda*, [q.v.]), battering-rams (*dabbāba*), etc. The Muslims did not take very long to pierce the secret of *naṣf* or "Greek fire", which land as well as naval forces used; archaeology has found the pots from which it was hurled. It was to an army possessing all this equipment that the term *'askar* (Persian *laškar*) was more particularly applied. When on campaign they settled themselves in camps and based themselves on fortresses, *ḥiṣn* [q.v.] or *kaḻ'a*, the attacking of which, from the opposing point of view, was one of the most important forms of warfare (see *ḥiṣār*). Finally, mention may be made of the importance, at the beginning of a battle, of the trumpet and other resounding instruments.

We know little of how young soldiers (*ghulām*, pl. *ghilmān*) of the 'Abbāsīd army were trained, and what Niẓām al-Mulk says about the Ghaznavid army must be treated with some reserve; for precise information we must wait until the time of the Mamūks [q.v.]. Occasionally billeted on the people, the troops were far more usually gathered together in barracks or camps, one group of them, the *hudjariyya*, near the palace of the sovereign, whether Caliph or otherwise entitled. The brawls which nevertheless frequently broke out between them and the population were one of the causes of the temporary emigration of the Caliphate to Samarra from the time of al-Mu'taṣim. The *shurṭa*, however, was no longer recruited from amongst themselves, and tended to be replaced by local elements which were sometimes opposed to them. But the Saldjūkid conquest recreated unity by increasing the numbers of heads of garrisons (*shihna*), and giving them the duties of the *shurṭa* which was generally abolished. The army did its military training in open spaces situated on the outskirts of cities.

The army of a large state was divided into regiments which generally corresponded both with a division into ethnic groups and a division according to technical functions, complemented by detachments of sappers. There was also a division according to recruitment under famous generals or during certain reigns. The soldiers who had been part of a general's army continued to form a group solidary until death, and those who had been recruited by one prince kept themselves apart from those younger ones who had been recruited by his successor; hence there were differences and jealousies, with each prince favouring his own. In the lower ranks there were units which might be of ten or a

hundred, etc., but these numbers seem fluid. The head of an army, often called *kā'id* in the early days of Islam, and even later than this in the Islamic west, now began to call himself *amir* [q.v.], a title which ultimately included the rule over a province linked to the command of an army. Where there was a commander-in-chief he called himself *amir al-umarā'*; but the title of *amir* was in the end to become devalued and to finish as a title for all officers, and consequently *amir al-umarā'* fell to being the title of any general. In the Saldjūkid period, etc., the man who represented the military authority of the sovereign when he himself did not exercise it over the body of the army, was the Grand Chamberlain, *ḥādīb*, who was first and foremost head of the guard. In Irān, the commander of an army was called *sālār*, the commander-in-chief, *ispāhsālār* or *sar-i laškar*; among the Turks, the practical equivalent of *amir* was *beg*, while *amir al-umarā'* was *beglerbeg* or *subašī*.

While there was no uniform in the modern sense, each regiment had its own regulation dress. We can picture for example, that of the Ghaznavid guard since the archaeological discoveries at Laškar-i Bāzār. The different corps had their flags (*rāya*), and the general or sovereign his own (*ḥiwā'*), flying near the tent from which he commanded the battle and forming a rallying point. If there were no true medical services, at least there were transports of arms and food, for which purpose the camel was invaluable. Women often accompanied the army and in case of defeat, formed part of the spoils. A *kādi*, "readers" of the Qur'ān and preachers, sometimes doctors as well, were likewise attached to the army.

The chief preoccupation, whether of the soldiers or of the power they served, was the provision for their pay (*riṣk*, *ḫubz*), which went with the supervision of the strength of the establishment and its maintenance. These services were dependent on the section of the *dīwān al-djajsh* called *'ard*, which was so important that in the Irānian states the head of military administration was called *'arīd*. This supervision was based on an extremely exact registration of the men, and of the animals branded with the mark of the prince. It was exercised by means of periodic and very strict parades (*'arḍ*) which were taken if possible by the prince or at least in his presence, and at the end of which the men were given their pay [see *DAFTAR*].

The total amount of pay was very variable, as was its nature and the intervals at which it was paid, which might be monthly or yearly, while the situation of temporary soldiers was a further confusing factor. In general, money payments and payments in kind which could be dealt with in accounts together with the former were combined. As far as we can believe the scattered and inaccurate data which are all we have, it seems that up to about the 4th/10th century, the pay of a foot-soldier in the Caliphate varied between 500 and 1,000 dirhams a year, that is, about two to three times the earnings of a Baghdād journeyman; the cavalry earned double this and the commanders naturally more again. To this must be added payments in kind, gifts from sovereigns on their succession to the throne, gratuities on the occasions of feasts, battles, etc., not to mention those which the troops' growing lack of discipline enabled them to appropriate, or the booty taken after victories or perhaps rather in the permitted period of pillage which followed them. In addition, the state budget had to support the cost of manufacturing

arms, the upkeep of armouries, fortresses, roads of military importance, transports, animals, etc. At 14 $\frac{1}{8}$ dirhams to the dīnār, the legal rate of exchange in 'Abbāsīd times, the manufacture of arms, etc., may be estimated to have cost some five million dīnārs, quite apart from the expense of an army of 50,000 men, whose overall budget at the zenith of the empire we know to have been in the neighbourhood of fourteen million dīnārs. The two together presumably accounted for half the income of the state; a heavy burden, bringing with it heavy taxation, discontent and, in a vicious circle, revolts provoked by this discontent which lessened the chances of a decrease in taxes since military effort had then to be intensified and an ever-growing proportion of the budget be taken up by the demands of the army. Moreover, even when it had sufficient available funds on account, the Treasury did not always possess the liquid assets needed for the payment of the army at the time promised, and when this happened another vicious circle appeared, and the complaints of those concerned over the delays could only be appeased by means of increases which compromised the future even more. More and more often, the caliphs had to cede the government of provinces to generals on condition that henceforward they and not the state would pay their own army. It is hardly necessary to recall the way in which this development led to the formation of autonomous principalities, but all the same it did not solve the problem of finding by one means or another the resources needed for the upkeep of the whole army.

This was why very soon it was necessary to reorganize the system of payment completely by means of the spread and transformation of the system of *ikhtā'* ([q.v.]; see also *ḍay'a*) which, to express it briefly, allowed the army to tax a village or a district and thus take directly from the source the sums which were due to them. It is not possible to dwell here on the alterations in the administrative order which resulted from this development, but it is worth remarking that the value of the *ikhtā'* seems to have been considerably greater than that of their former pay (500-1,000 dīnārs). This indicates clearly the growing social and political importance of the army and fits in with the fact that on his *ikhtā'* the cavalryman had to provide for some few retainers as well as to maintain an increasingly large amount of gear and secure the whole of his supplies in kind. It must be kept in mind, too, that in the district allocated to him, the *mukhtā'* had now to take over the expenses which had formerly been the business of the state, so that the income of the *ikhtā'* was not solely given up to covering the simple pay of earlier times. Such very varied applications of *ikhtā'* were tried out under different states and in different periods, that only a brief enumeration of them is possible here. The system of *ikhtā'* could be used for the whole army or for only a part of it; it could free the *mukhtā'* or not from the obligation of paying the tithe, *zakāt*; it could be temporary and exchangeable or definitive and hereditary; it could be individual, that is to say formulated to assure the upkeep of each cavalryman and his few retainers or general, that is to say very much broader and put into the charge of an officer on condition of his being responsible for the supplies and upkeep of a whole contingent, a situation which, due allowances being made, amounts more or less to the grant of a whole district (for which see above). Finally, the *ikhtā'* could to all intents and purposes free the *mukhtā'* of all narrow

governmental control within the extent of the jurisdiction assigned to him or, on the contrary, leave him under detailed supervision and subject to the intervention of the state administration. This was the situation in Egypt, and from it developed the organization of the Mamlūks [q.v.]. It is possible that in Syria certain mutual influences occurred between the Muslim *ikhtā'* and the fief of the Latins installed there following the Crusades.

Leaving aside differences of time and place, it can be seen that in almost every country of the Muslim east (rather less so in the west), the army has played an important and special part. Guardian of real power and of growing fortunes based on landed property, it constituted more and more the true aristocracy superimposed upon the ancient native rural and urban aristocracies. By the manner of their recruitment almost foreigners to the native population, which in consequence paid little attention to their internal conflicts and changes of domination, the army imposed on this native population something of the régime of a military occupation which, nevertheless, was only upheld by the mutual support given to one another by the army and the orthodox religious framework of the régime which depended on it. This was a development whose scope, overflowing by far the domain of military matters proper, can in conclusion be no more than indicated here.

Bibliography: Most of the important information is to be found in the chronicles. However, ideas concerning certain aspects or problems of the army are to be found more explicitly discussed, from the first century of the 'Abbāsīds on, in treatises such as the *Risālat al-ṣāhāba* of Ibn al-Muḳaffā' and the *Risāla fī manāḳīb al-Turk wa 'āmmat dīund al-Khilāfa* of al-Djāhīz (ed. Van Vloten 1903); and in some works on finance, certain chapters deal specifically with military administration, for example, the *K. al-Kharāj* of Abū Yūsuf and especially, the general treatise on institutions with the same title by Qudāma written at the beginning of the 4th/10th century; then in the 6th/12th century, the *Minhādī* of Maḳhẓūmī for Egypt which enables us to complete the retrospective accounts in the *Khīṭāṭ* of Makrīzī (i, 94 ff.) and, in Persian, the *Siyāsatnāma* of Nizām al-Mulk (Saljūqīds), the *Adab al-mulūk* of Faḳhr-i Mudabbir Mubārak-ṣhāh (representing the military tradition of the Ghaznawīds and Ghūrīds, still unpublished), the *Dastūr al-kātib* of Hindūshāh Nakhdjāwānī (representing the military tradition of the Mongols of Persia), etc. On the other hand, according to the evidence of the *Fihrist*, there existed early enough a technical literature in Arabic concerned with the military arts and engines of war, which drew its inspiration from Greek and Irānian antiquity; however, no example of this has been preserved prior to the Ayyūbīd period which produced the *Tadhkira fī 'l-hiyal al-ḥarbiyya* of al-Harawī, ed. and French trans. J. Sourdel-Thomine in *BEO*, xvii (1962), the *Treatise on swords* attributed to Kindī, analysed by J. v. Hammer-Purgstall in *JA*, v/3 (1854) and published by 'Abd al-Rahmān Zakī in *Rev. Fac. Lettres Univ. Fuād I* xiv/2 (1952), and especially, the *Traité d'armurerie* put together for Ṣalāh al-Dīn by Marḍā or Marḍī Ṭarsūsī, ed. Cl. Cahen in *BEO*, xii (1947), a type of literature which was to be developed further in the time of the Mamlūks. On the Persian side should be mentioned the *K. al-ḥarb wa 'l-shadja'u* (Ghaz-

nawid), published by I. and M. Shāfi' in *IC*, 1946. Earlier information about the Muslims' manner of fighting has been preserved in Byzantine literature, especially in the *Taktikon* of Leon VI and the *Strategikon* of Kekaumenos, as well as in Armenian chronicles.

No general and thorough modern work exists on the Muslim army in the "classical" centuries. The account of A. v. Kremer in his *Kulturgeschichte des Islams*, i, remains useful; it should be complemented on several points by the corresponding chapters of R. Levy in his *Social structure of Islam*, by 'A. Ibrāhīm Ḥasan and Ḥ. Ibr. Ḥasan in *al-Nuzum al-Islāmiyya*, and by A. v. Pawlikowski-Cholewa in *Die Heere des Morgenlandes*, 1940; better, but more limited geographically, is the chapter, p. 485-508, of B. Spuler in his *Iran in frühosmanischer Zeit*; see also M. F. Ghāzī, *Remarques sur l'armée chez les Arabes*, in *Ibla*, 1960. The following are monographs dealing with shorter periods: for pre-Islamic Arabia, F. W. Schwarzlose, *Die Waffen der alten Araber*, 1886, which should be complemented by the studies on pre-Islamic Arab society of H. Lammens, B. Farès, etc.; for the period of the conquests, the considerations of Caetani in his *Annali*, iv, and the dissertation of L. Beckmann, *Die musl. Heere der Eroberungszeit*, Hamburg 1952; for the Umayyads, N. Fries, *Das Heereswesen der Araber zur Zeit der Omayyaden nach Tabari*, 1921, and A. E. Kubbel, *Sur certains traits du système militaire omayyade*, in *Palestinskiy Sbornik*, iii, 66 (1958) (in Russian, with an analysis in French by M. Canard, in *Arabica*, 1960, 219-21); for the 'Abbāsids, W. Hoernerbach, *Zur Heeresverwaltung der Abbasiden. Studie über Qudama*, in *Isl.*, xxix (1950); and for some later states, the two important studies by C. E. Bosworth, *Ghaznavid military organization*, in *Isl.*, xxxvi (1960), and H. A. R. Gibb, *The armies of Saladin*, in *Cahiers d'Histoire Égyptienne*, iii (1951); see also the chapter on military matters in B. Spuler's *Mongolen*?, 1955. For the political and social aspects, see Cl. Cahen, *The body politic*, in *Unity and variety in Muslim civilization*, ed. G. E. Von Grünebaum, 1955.

From a more technical point of view, K. A. C. Creswell's *Arms and Armour*, 1956, gives considerable space to examples from the museums, for the most part of a later period than that which has been dealt with here; important is K. Huuri, *Zur Geschichte des mittelalterlichen Geschützwesens aus orientalischen Quellen*, Helsinki 1941, which compares all the "oriental" societies; also A. Zeki Velidi, *Die Schwerter der Germanen* (in fact, this speaks mainly of the Muslim world), in *ZDMG*, xc (1936), not used by A. Mazahéri, *Le sabre contre l'épée*, in *Annales ESC*, xiii (1958); cf. Cl. Cahen's notes to his edition quoted *supra*. For Greek fire, there is now a general review of the use of this in all countries by J. R. Partington, *A history of Greek Fire and gunpowder*, Cambridge 1960 (cf. D. Ayalon, *A reply to Prof. J. R. Partington*, in *Arabica*, 1963). For the *iklā'*, see Cl. Cahen, in *Annales ESC*, 1953. For the sake of comparison, it is worth reading R. C. Smail, *Crusading warfare*, Cambridge 1956. (CL. CAHEN)

ii. — MAMLŪK [see MAMLŪKS].

iii. — MUSLIM WEST

The word *djaysh* in north-west Africa has two further special meanings.

i. *Djish*, plur. *Djyūsh* means in the south of Algeria and Morocco an armed band to go out on a *ghazw* (ambush for purposes of plunder or of a holy war) against a caravan or a body of troops. When the *djish* consisted of several hundred men, it was called a *harka*. The *Djyūsh* carried on their operation from the northern Sūdān or the Niger valley throughout the Sahara and the south of Algeria and Morocco. They were composed sometimes of Tuāregs but more often of Berbers from the southern slopes of the High Atlas. The latter assembled on the al-Mayder plateau in the valley of the Wēd Gheris.

When the formation of a *djish* was decided upon, the Tuāreg who were to belong to it bound themselves together by an oath before setting out. Among the Awlād *Djarīr* on the borders of Algeria and Morocco, two mounted marabouts were placed opposite one another. Between these two men of religion ran those intended for the foray, with a branch of the *retem* (Sahara broom) in their hands which they would throw into the air. Each *djish* took with him some one to bring him luck, usually a marabout or a warrior who had already taken a successful part in several similar enterprises.

In the sandy plains of the Sahara or in the sand hills the members of the *djish* walked in Indian file so that the enemy could not estimate their number from their tracks. They also made all sorts of deviations. When they came to the place chosen for the ambush, they lay in wait. The attack was usually made by night or in the grey of morning, a fierce onslaught, a hail of shot mingled with the shrill wild yells of people shrieking like demons, while the rifles poured forth bullets. All the forces of the attacking party were concentrated on the first onslaught. The terrified animals could no longer be controlled and often stampeded in all directions. Then began the second part of the fight, in which the best horsemen of the *djish* played the principal part in driving their dismounted opponents into the desert to die. It was mainly to put down the *djyūsh* that the French military authorities instituted the corps of *Méharistes Sahariens*, who have succeeded in restoring order.

Bibliography: D. Albert, *Une Razzia au Sahel*, in *Bull. Soc. Géog. d'Alger*, 1900, 126 ff.; M. Benhazera, *Six mois chez les Touaregs du Hoggar*, Algiers 1908, 55 ff.; Augustin Bernard, *Les confins algéro-marocains*, Paris 1911, 95, 96; M. Bernard, *Notes sur l'O. Gheris*, in *Bull. Soc. Géog. d'Oran*, xxx, 373; Deschamps, *Le Méhariste saharien*, in *Bull. Soc. Géog. d'Oran*, xxix, *passim* and more particularly 283 ff.; A. Durand, *Notes sur les Touaregs*, in *Bull. Soc. Géog. d'Alger*, 1904, 691 ff.

2. *Djish*, or according to the pronunciation in western Morocco *gish*, a kind of feudal organization in the Moroccan Army.

Historical. The *djish* dates from the beginnings of the reigning dynasty. Previously the various dynasties of North Africa had succeeded to power with the help of groups of the people whose political and religious interests were their own. Revolutions not only overthrew the ruling families but forced them to maintain their power by force of arms and to spill their blood on countless battlefields. The great families, tribes and clans, who had accompanied the first ruler, became extinct. Lest they should become dependent on Berber clans, who could not be relied on to be faithful to a dynasty they had not created, the sultans had to surround themselves with foreign mercenaries, who had no connexion with the

Atlas territory. The older North African dynasties enlisted Christians, Kurds, Persians and negroes. Under the Banū Waṭṭās, however, the Kurd, Christian and negro guards were abolished and replaced by a guard composed solely of Arabs (*al-shurṭa*). This was composed mainly of the elements which had been introduced to west Morocco by the Almohad ruler Yā'qūb al-Manṣūr (Dwī Ḥassān, Shabanat, Kholot etc.) or of Ma'ākil Arabs from the Tlemcen country (Swīd, Banū 'Āmir, Šbāyḥ, Riyyāḥ, etc.). The latter were quartered in the environs of Fās (Fez) and formed the corps of Sherāga (Orientals). The attacks of the Christians in the 9th/15th century forced the ruler of Fās to place garrisons in the strongholds on the coast called *makhzen* (garrison placed in a stronghold), which was very soon to be transferred to the whole feudal organization of Morocco. But this *makhzen* succumbed to the attacks of the Portuguese and Spaniards, the rebellious Berbers and those of a new Ma'ākil *makhzen*, which had been formed by the Sa'dīd Sharīfs of Sūs (1545).

When the Sa'dīds had become lords of the kingdom of Fās, they quartered the Arabs of their *djish* in the garrisons of Fās, under the name of *Ahl Sūs*; they were soon afterwards transferred to the fortresses of the Ḥarab as a defence against the Kholot Arabs of the former Marinid *djish*. They later united the remnants of the *djish* of the Banū Waṭṭās (Shabana, Zirāra, Awlād Mṭā'a, Awlād Djerrār) with their own and placed them in the garrisons of Tadla and Marrākūsh. The Sherāga were also enlisted and remained in garrison in the neighbourhood of Fās. The Sa'dīd army, the *djish*, was thus created. As in the time of the Banū Waṭṭās, it consisted of military cantonnements of members of the *makhzen* who were at the call of their sovereign throughout their lives. They lived on estates which formed a kind of fief and were free from taxation. The highest officials rose from their ranks.

But the Sa'dīd court became influenced by the Turks in the adjoining lands. In addition to the corps of *djish*, the Sharīfs wished to have a corps drilled in the European fashion by Turkish instructors. The nucleus of this corps, consisting of Andalusian Moors, renegades and for the greater part of Sudan negroes, was only of any real value in the reign of Sultan Aḥmad al-Dḥahabī (al-Manṣūr). While this dynasty was breaking up in the civil wars caused by rival claimants for the throne, Sultan 'Abd Allāh b. Shaykh wished to have a body of faithful troops upon whom he could implicitly rely and gave the Sherāga most of the lands which they had previously held only in fief.

When Mawlay al-Rashīd seized the throne in 1665, and with the help of Arabs and Berbers from the Ujda country founded the dynasty of 'Alid Sharīfs, he amalgamated his retainers with the Sherāga of Fās. His successor Mawlay Ismā'il gave the *djish* its character. His mother belonged to the Arab tribe of Mghāfra, a division of the Udāya. He invited this tribe to come from the other end of Sūs and settled them as a *makhzen* tribe near the lands of the Sherāga of Fās. He reorganized the negro contingent the members of which he had sought out with the help of the Sa'dīd Sultan Aḥmad al-Manṣūr's registers. They had to swear an oath of fealty on the Imām al-Bukhārī's book; whence their name '*Abid al-Bukhārī*' (slaves of Bukhārī, plur. Bwākher). The *djish* further consisted of the Sherāga (Awlād Djama', Hawwāra, Banū 'Āmir, Banū Snūs, Sedj'a, Aḥlāf, Swīd, etc.), the Sherārda (Shabana, Zirāra, Awlād

Djerār, Ahl Sūs, Awlād Mṭā', etc.), the Udāya (the Udāya proper, Mgafra etc.) and Bwākher. These were the four *makhzen*-tribes and together formed the *djish*. Henceforth the history of the *djish* is that of the domestic history of Morocco; indeed it may be said that their history is that of the revolutions of Morocco. In the reigns of Mūlay Ismā'il's successors, it was the *djish* that decided the fate of the rulers. The four great tribes acted as suited their individual interests. From 1726 to 1757, in the brief space of 31 years, 14 Sultans were enthroned, and deposed or slain by them, in consideration of the presents (*munā*) they received. In 1757 on the death of the Sultan 'Abd Allāh b. Ismā'il, who had himself been seven times deposed and restored again, his son Muḥammad succeeded him. Under his iron rule, the *djish* tribes were kept under control. He broke the power of the Bwākher by dividing them up and sending them to garrison the various seaports. To counteract the influence of the Sherārda of Tadla and the plain of Marrākūsh, he enlisted sections of the tribes of this plain in the *makhzen*—Mnābeha, Rḥāmna, 'Abda, Aḥmar and Harbil. Each of these tribes had to send two *kā'id*s and their retainers to the *djish*. These detachments were released from their tribes, entered the *makhzen* of Marrākūsh, to which they belonged, received the pay of other troops and were freed from taxes (*nayba*).

Under Sultan Yazīd, son of Muḥammad, insubordination again broke out, favoured by the weak character of the ruler. He was assassinated and the struggles for the throne of Morocco began again, which became the plaything of the *djish* tribes. Finally, about 1791, Mawlay Slimān succeeded in winning his way to the throne and overthrowing his rival Mawlay Hishām, who had been chosen in Marrākūsh. While he was on a campaign against the Berbers in the south, the Sherārda aroused a great rebellion against him. The Udāya took his side against the rebels and seized the opportunity to plunder Fās. Mawlay Slimān was victorious but on his death his successor Mawlay 'Abd al-Raḥmān was proclaimed sultan by the Udāya in 1822. The latter was almost overthrown by another rising of the Sherārda and had as a rule to reside in Marrākūsh, the better to be able to control the tribes. But events in the north of his kingdom, a rising of the Udāya, the conquest of Algeria by the French and the wars of his representative 'Abd al-Kādir against them, forced him to retire to Fās. He wished to take the field in person against the French. But after his defeat at Isly, he recognized how unequal to European armies his *djish* was, and resolved to have an army modelled on those of Europe. His successor Muḥammad carried out this plan by his edict of 22 Rādjab 1277/18 July 1861. The organization of the new army was after many experiments finally entrusted to a body of French officers.

State of the *Djish* since the French Protectorate. The *djish* still consisted of the Sherāga, Sherārda, Udāya and Bwākher with the half *makhzen*-tribes of the plain of Marrākūsh ('Abda etc.). The tribes still had only the use of the lands occupied by them, except the Sherāga, who obtained the cession of most of their lands, and the Bwākher, almost all of whom had land around Meknēs (Miknāsa). The *djish*-tribes were divided into regiments of 500 men (*rha*). At the head of each *rha* was a *Kā'id rha*, a kind of colonel. Below him were five *kā'id al-mya*, commanders of 100 men, each of whom had 5 *mukaddams* below them, who were subordinate

officers commanding 20 men. The private soldier of the *djish* was called *mkhāzni*.

The members of the *djish* could attain to the highest positions in the *makhzan*. The Bwākhēr retained a special privilege; from their ranks alone were drawn the *Shwirdet*, pages of a kind, who were employed in the palaces of the sovereign. The Udāya had the right to call themselves "Uncles of the Sultan". The tribes belonging to the *djish* were each commanded by a Pasha, except the Sherārda and Udāya, who were divided into garrisons, each of which was commanded by a Kā'id. The Pasha of the Bwākhēr was also Pasha of Meknès, and the Pasha of the Ahl Sūs was also Pasha of Fās Djadid. All officers were supposed to live in their garrison towns but in time of peace they did not strictly observe this rule. Their military duties were not taken very seriously and most of them lived on their estates. The administration of the affairs of the tribe was in the hands of the *shaykh*, the oldest of the *kā'id rha*.

When the Sultan required troops each *makhzen*-tribe sent a detachment corresponding to the number of its *rha*. This held for the Sherāga, Sherārda and Udāya, all of which consisted of too many families for them to belong in a body to the *djish*. The families who were to be detached were chosen by drawing lots. The others were free, though they paid no taxes and tilled the lands granted them for the time. They formed the reserve of the *djish*, from which the Sultan drew the corps of *msakhkhrin* (muleteers, army service corps) for the *asker* (regular army) and for the artillery. Each member of the *djish* called to the colours received in his garrison an allowance of rations (*mūna*) and a monthly pay (*rāteb*).

The Bwākhēr, who numbered only 4000 men at the time in question, and the Ahl Sūs, were all soldiers. A special register was kept of them. They all received the *mūna* and the *rāteb* and their widows also received pensions.

Positions in the *djish* often descended from father to son and their holders thus formed a permanent element in the *makhzen* caste.

Although the creation of a standing army on the European model, the *asker*, lessened the influence and political importance of the most prominent members of the *djish*, it by no means destroyed its military value. The fact that they were peerless horsemen was largely due to the *la'b al-bārūd* [q.v.] "powder-game", in which the *djish* excelled. The field artillery of the standing army was also recruited from them. Trained by the officers of the French military mission, this artillery acquitted itself excellently.

As we have already seen, the *djish* was divided into *rha* and these were commanded by a *kā'id*, below whom were five *kā'id mya* with their *muqaddams*. The standing army on the other hand was divided into *tābōrs* (battalions or regiments) of varying strengths; these were commanded by a *kā'id rha* who had a *khalifa* and a corresponding number of *kā'id mya* below him.

Distribution, Armament and Dress. The *djish*-troops were unequally distributed among the four imperial cities Fās, Meknès, Rabāt and Marrākush, the two seaports Tangier and Larash, and a few small garrisons in the Qharb (west), and the east and south of Morocco. In these places the *djish* and their people lived by themselves and hardly mixed with the local populations by whom they were feared.

These horsemen were armed with the Winchester rifle, which supplanted the long flintlock; they also carried the *sekkin*, a sword with an almost straight blade, a horn handle and a wooden sheath covered

with red leather. They also carried the *kummiyya* and the *khandjār*, engraved daggers with very curved blades. Their horses as a rule, were good, but the harness as usual among the Arabs was very poor.

They wore a cloth kaftan of some loud colour over which they put a white *faradjīyya*, the whole being held together by a leather girdle with silk embroidery. Their red *sheshīyya* was conical in shape and wound round by a turban of white muslin. Soft slippers of yellow leather with long spikes instead of spurs completed this picturesque outfit.

Bibliography: al-Salāwī, *Kitāb al-Istikṣā*, Cairo 1312, *passim*, especially iii and iv; Cour, *Établissement des dynasties des Chérifs*, Paris 1904, *passim*; E. Aubin, *Le Maroc d'aujourd'hui*, Paris 1905, 172 ff.; Weisgerber, *Trois mois de campagne au Maroc*, Paris 1904, 82 ff.; Massignon, *Le Maroc dans les premières Années du XVI^e Siècle*, Algiers 1906, 172 ff.; Houdas, *Le Maroc de 1631 à 1812*, Paris 1886, *passim*. (A. COUR)

IV. — MODERN PERIOD

The history of Islamic armies in modern times is, in its most significant aspect, the history of their reform and westernization. The progress of the sciences in Europe enabled European Powers to wage war with increasing efficiency and their threat to the Islamic domain became progressively more difficult to contain. But it is only towards the end of the eighteenth century that Islamic rulers came to appreciate the threat in its full extent and began to take measures to cope with it. It is true that European techniques of war had been introduced here and there before that time, but the attempts were neither systematic nor long-lived. In the Crete campaign of 1644-69 the Ottoman Government employed English and Dutch instructors to train their sappers. At the end of the seventeenth century, the foundries for the manufacture of cannon were being supervised by a Venetian ex-officer of artillery named Sardi who had turned Muslim. In 1731, the French Count de Bonneval (1675-1747) who had adopted Islam and taken the name of Aḥmad (see AḤMAD PASHA BONNEVAL), was given the task of reforming the Corps of Bombardiers. He recruited and trained some 300 Bombardiers and opened a school of geometry. The innovation did not survive opposition by the Janissaries. In the 1770s, the Baron de Tott, a French Officer of Hungarian extraction who had gone to Turkey with Vergenne's Embassy, and had then been employed by Choiseul on an embassy to the Crimean Tatars, was employed to form a corps of artillery on modern lines. He formed a corps of 600 *sūr'alīs* and built a foundry for cannon. He also introduced the use of the bayonet and set up a mathematical school for the navy. His work was continued, after his return to France in 1775, by a Scotsman called Campbell who had adopted Islam and was known as İngiliz Muṣṭafā. When the Russians annexed the Crimea in 1783, westernization of the Ottoman army gained impetus, and the French Government, fearing the extension of Russian power further, lent officers headed by General Lafitte for technical instruction and training in military engineering and the art of fortification.

But it was not until the reign of Selīm III (1203-22/1787-1807) that a sustained attempt was made to transform the old-style army into an instrument fit for modern conditions. In 1792 and 1793, as part of his attempt to reform the civil and military institutions of the Empire, and to set up a new system, a *Nizām-i djadid*, he issued regulations for

a new model army, which itself came to be known by this very title. The advantages to be derived from a new model army may be gathered from a treatise published in translation in an appendix to W. Wilkinson, *An account of the principalities of Wallachia and Moldavia . . .*, London 1820. The treatise, which the author states to be a translation from a Turkish Ms, dating from 1804, when the Sultan was concerned to extend his military reforms, purports to be "An explanation of the Nizam-y-Gedid institution", and to have been written on the Sultan's orders by "Tshelebi-Effendi, one of the Chief dignitaries of the Ottoman Empire, Counsellor, Minister of State etc. [= Celebi Muştafâ Reshîd Efendi, known as Köse Kedhüdâ]". It is a long defence of the Sultan's policy setting out the evils of the old system and the reason for the superiority of European armies which it explains thus: ". . . their regular troops keep in a compact body, pressing their feet together that their order of battle may not be broken; and their cannon being polished like one of Marcovich's watches [Markwick Markham, a London watchmaker in great esteem with the Turks] they load twelve times in a minute and make the bullets rain like musket balls". The advantages of the *Nizâm-i djadîd*, according to the author, are that the wearing of a distinctive uniform makes desertion more difficult, that the troops, drawn up in lines with the rear ranks parallel with the front, are easy to manœuvre, that discipline is easier to enforce, and that defeats are not turned into routs. A British Admiralty handbook of 1920 summed up and contrasted, after a century or so of reform, the methods and aims of the old and the new model armies: "The chief features of the new methods were the systematic training of the soldiers in drill movements and in the handling of weapons; (2) their organization in symmetrical units (regiments etc.). The undrilled forces of the older armies fought to a large extent as individuals, and the military units, so far as they existed, lacked cohesion and discipline, and therefore full effectiveness in attack and defence. Under the new system the commanders exercised more control in battle and could better calculate the numbers of their troops and thus dispose them more accurately to plan [whilst in the old style armies units were not of uniform size, even approximately]. Under the reformed system an army in battle order was arranged in two or three successive lines, the rear line acting in support and as reserves and each unit being of uniform depth. The ancient crescent movement of the front line was replaced by movement in straight lines". (Geographical Section of the Naval Intelligence Division, Naval Staff, Admiralty, *A handbook of Syria*, 1920, 163). From all this it may be concluded that the objects of military reforms were threefold: the acquisition and manufacture of modern weapons, the inculcation of technical knowledge in the appropriate sections of the army such as sappers and artillerymen, and the creation of a disciplined body of troops easily manœuvrable by their commanders. The second requisite has always been, in the modern period, more difficult to attain than the first, and the third infinitely more so than the second.

Selîm III took up and amplified previous attempts at modernization. He introduced reforms in the artillery, tightened discipline, and increased the pay for privates from 20 to 40 aspers per day. The corps was put under the command of a *topçî bashî* who was made a *pasha* of two tails, but administration, supplies and finances were separated from operational

command and entrusted to a *nâzir*. In 1796, following earlier negotiations, the Ambassador of the French Republic Aubert-Dubayet brought with him to Istanbul a number of officers who were assigned to train the *Nizâm-i djadîd*. The new corps, composed of voluntary recruits, consisted of *topçîs*, *sipâhîs* and infantry. The recruits were drilled in the European fashion and taught how to manœuvre in a body on the battlefield. Seeking to avoid undue contact with the Janissaries who looked askance at these innovations, the Sultan housed the *Nizâm* in barracks outside Istanbul. When the French, in Bonaparte's Egyptian expedition, marched into Palestine in 1798, the new corps, which amounted by then to three or four thousand gunners and musketeers, was employed to help with the defence of Acre and gave a good account of itself. This raised its reputation particularly with the people of Istanbul and encouraged the Sultan to take a further step. He now desired to recruit troops for the *Nizâm* by conscription both from among the Janissaries and the general population. This new departure had the support of the Mufti, Welizâde Mehmed Emin, and other high religious dignitaries who were convinced of the necessity of reform. It is presumably in aid of this policy that the treatise of "Tshelebi-Effendi" mentioned above was written. The Sultan promulgated a *khatt* on these lines in 1805, but strong opposition was soon apparent. The reading of the *khatt* was interrupted by a riot in Edirne, and one *hâdî* reading its text in Rodosto was actually killed. The Janissaries broke out in revolt in Rumelia and the authorities dared not have the *khatt* read in Istanbul. A regiment of *Nizâm* sent from Anatolia against the rebellious Janissaries was decisively defeated. The Sultan had to appoint the Agha of the Janissaries as Grand Vizier, to return the *Nizâm* to Anatolia, and abandon for the time being the extension of reforms. But he does not seem to have given them up altogether for in 1806 an attempt was made to recruit for the *Nizâm* in Karamân whose Wâli, 'Abd al-Rahmân Pasha, had shown energy and loyalty in carrying out the Sultan's policy, and in 1807 auxiliary levies, Yamaks, were ordered to put on the *Nizâm* uniform. This precipitated a revolt, and the Yamaks marched on Istanbul and were soon the masters there. The Sultan attempted to save his throne by decreeing the abolition of the *Nizâm*, but he was deposed by virtue of a *fatwâ* which ruled that his actions and enactments were contrary to religion. The Janissaries burnt down the barracks of the *Nizâm*.

Bayrakdâr Muştafâ Pasha, who shortly thereafter procured the deposition of Selîm's successor Muştafâ IV and the enthronement of Maḥmûd II, attempted in 1808 to carry on with Selîm's schemes, by recruiting troops for the new model army which he sought to disguise by giving its members the traditional title of *Sagbâns* [q.v.], but his ruin and death at the hands of the Janissaries ended attempts at reform for the time being. It was not until eighteen years afterwards, in 1826, that Sultan Maḥmûd II (1808-39) was enabled, by a shrewd and lucky stroke, to end the power of the Janissaries and endow the Empire with a modern army. In 1826, having secured the support of the Mufti and the principal Janissary officers at a council held on 24-5 May 1826, the Sultan promulgated a *khatt* which, while speaking of restoring the traditional practices of the Empire, in effect proposed the continuation of Selîm's reforms. A new force was to be formed by each Janissary battalion stationed in Constantinople providing 150

men from its ranks; 5,000 men in all were to be enrolled. The *khaff* provided for regular payment of salaries, for promotion by seniority, for the orderly provision of leave and pensions and for the abolition of the sale of military offices. The troops were to be armed with rifles and swords and to be trained by Muslim and not European officers. In spite of the ostensible agreement of their chiefs, the Janissaries revolted against the innovation. They proclaimed rebellion on 15 June, but the Sultan was ready for them and the mutiny was crushed. On 17 June the order of the Janissaries was abolished and shortly thereafter the *Sipâhis*, the *Sillhdârs*, the *Ghurabâ* and the *‘Ulûfedjis* likewise.

No time was lost in proclaiming the formation of a new army which, to emphasize the ostensibly Islamic and traditional character of his reforms, the Sultan called the *‘Asâkir-i Manşûre-i Muhammediyye*. The new military code, published towards the end of 1826, divided the army into 8 sections and put at its head the *Ser‘asker* [q.v.] who combined the functions of commander-in-chief and minister of war, and, under the Sultan, controlled the whole, except that a Grand Master of the Artillery (*Topkhâna Nâziri*) was made responsible directly to the Sultan for the artillery, the engineers and munitions (see further BÂB-1 SER‘ASKERİ). This division of functions between the Commander-in-chief and the Grand Master of the Artillery remained until 1909. The new army was to consist of 12,000 troops serving for twelve years; but the term of service was at times extended, as appears from a letter of Helmut v. Moltke of 1838, where he speaks of a term of service of 15 years.

In the following decades the army was considerably enlarged and its administration rationalized. By a law of 1843 army service was fixed at five years. In 1869 service was reduced to four years, in 1886 to three. In the Army Law of 1886, Ottoman subjects were made liable to service in the army for nine years from the age of twenty; they were then to be transferred to the reserve (*redif*) for a further nine years and to the territorial army (*mustahfiz*) for a further two. The Law of 1843 provided for five army corps: the Imperial Guard, and the army corps of Istanbul, Rumelia, Anatolia and Arabistan. In 1848 a sixth army corps, with headquarters at Baghdâd, was created. The army ranks were graded in the European fashion (a list of Ottoman army ranks with their equivalents in the British Army is conveniently found in Captain M. C. P. Ward, R.A., *Handbook of the Turkish army*, London 1900). The 12,000 of Sultan Mahmûd's army were quickly increased. By the eighteen-forties the Ottoman armies had some 150,000 members, and this seems to have remained its peace-time strength thereafter. Until the promulgation of the *Khaff-i humâyûn* of 1856 the army was exclusively drawn from the Muslim population of the Empire. The *Khaff*, envisaging equality of rights and duties for all the Sultan's subjects, laid it down that henceforth military service would be borne by all, the poll-tax payable by the *‘dhimmis* being abolished. This intention remained a dead letter, for until 1909, the non-Muslim subjects of the Sultan were exempt from military service against payment of a *badal* [q.v.], and such exemption seems to have tallied with the consensus of both the Muslim and the non-Muslim communities. The law of 1909 which abolished exemption for non-Muslims also abolished the privileged exemption from military service of the inhabitants of Istanbul.

This latter exemption gives an indication of the kind of difficulty which stood in the way of uniform military administration. The heterogeneous character of the Empire, the multiplicity of its religions and sects, the survival of ancient privileges and the creation of new ones during the nineteenth century militated against uniformity. The law of 1886 which mentions the exemption of the inhabitants of Istanbul also lays down that inhabitants of the *sandjak* of the Lebanon and of Samos would also be exempt. Also the law was not to be applied in Scutari (except for Durazzo), in the Yemen, the Hîdjâz, Nadjd, Tripoli and Benghazi. These anomalies are a fair indication of the resistance which uniform European-style administration aroused.

The training and management of a conscript army and its performance in war depend on the existence of efficient health, supply and financial services, and on the orderly keeping of records. It was of course the case that such services had to be created at the same time as the army was being recruited and expanded, and it is to be expected that in time of emergency, particularly in the beginning, they would fall short of the need. In 1842, for instance, soldiers slept in their clothes and wore a heterogeneous collection of uniforms. Furthermore, the new model army depended heavily for training on a miscellany of foreign officers, French, English, Prussian, Austrian, who, as Christians, were treated with scant respect by the rank and file. Leadership at the top may have been energetic and knowledgeable, but subalterns and non-commissioned officers were scarce and inexperienced. This was the judgment of one observer in 1828 (C. Macfarlane, *Constantinople in 1828* . . ., London 1829, 26). The judgement is echoed by the Maréchal de St.-Arnaud in 1854 who wrote that in the Turkish Army there were two things only: a commander-in-chief and soldiers and that there were no intermediary points, no officers, and even less non-commissioned officers (E. Engelhardt, *La Turquie et le Tanzimat*, Paris 1882, i, 116). In Helmut v. Moltke's judgment the advantages of European drill were lost by reason of the impersonality and mass character of the conscript army. The cavalry, he wrote, "learned to ride in masses, but they lost the impetuosity of the wild Turkish charge; and with their endurance of new customs, the old fanatical inspiration vanished. What was good in barbarian warfare was lost without gaining much benefit from the resources of civilization; popular prejudices were shaken, but the national spirit was destroyed at the same time, and the only change for the better was that the troops obeyed the orders of their leaders more than before". (*The Russians in Bulgaria and Rumelia* . . ., London 1854, 269.) The deficiency of officers was gradually made good. Mahmûd II sent military and naval cadets to European colleges in 1827, and in 1834 the military college at Pangaltı (see HARBİYE) was opened. The following decades saw a steady increase in and accumulation of modern military knowledge, but it was not until the educational reforms of Sultan ‘Abd al-Ĥamid II that a notable extension of military education came about. The creation of this modern military *élite*, conscious of its superior knowledge and open, by virtue of its training, to European ideologies, was to have momentous consequences in the political history of the Empire and its successor states.

Contemporary with the Ottoman army reforms were those carried out by Muhammad ‘Ali, the Wâli of Egypt. Shortly after the consolidation of his

power in the country, Muḥammad 'Alī determined on forming an efficient army. In 1815, after his return from the Ḥiḍiāz expedition, Muḥammad 'Alī introduced European drill in his forces. The enterprise aroused great discontent and a mutiny broke out in Cairo; Muḥammad 'Alī had to postpone his plans for the time being. In 1819 he obtained the services of Colonel Joseph Sève, a retired Napoleonic officer (who later embraced Islam and became known as Sulaymān Pasha [q.v.]) to direct training in a new military school which he established at Aswān, away from Cairo. The trainees were Sudanese slaves and 300 of Muḥammad 'Alī's mamlūks. Sève encountered the same difficulties which European officers met in the Ottoman Empire: insubordination owing to contempt for the European Christian, and utter unfamiliarity with European techniques and drill. To start with, Muḥammad 'Alī attempted to recruit Sudanese slaves for the rank-and-file, but their rate of mortality was extremely high: of the 24,000 slaves collected up to 1824 only some 3,000 were still alive by then. This method was abandoned and Muḥammad 'Alī began recruiting from among the Egyptian peasantry. The *mudīrs* of the provinces were ordered each to provide a fixed quota of recruits. Press-gangs were first used to round up the recruits, an attempt was then made to substitute choice by lot (*ḥar'a*) for the more forcible method, but neither force nor persuasion could overcome the peasant's repugnance for military service: resistance, flight, self-mutilation were his unavailing resort; recruitment by lot proving even more unsatisfactory, the press-gang was once again employed. After the Morea campaign, Muḥammad 'Alī, seconded by his son Ibrāhīm, increased the facilities for the training of officers; an infantry school, a cavalry school and an artillery school, all directed by Europeans, were established, and the French military code was translated and adapted for use in the army. He entrusted the administration of the army to a *nāzir al-dīhādīyya*, whose labours were to be guided and supervised by a council of officials, *diwān al-dīhādīyya*. By 1831 a disciplined force consisting of 20 regiments of infantry and 10 of cavalry was ready to take the field against the Ottoman Army in the Levant. At the end of the Levant campaigns in 1841 it was estimated that some 100,000 troops, including irregulars, were at the disposal of the Wālī of Egypt.

As part of the settlement between Muḥammad 'Alī and the Ottoman Empire following his withdrawal from the Levant, the Egyptian Army was reduced to 18,000 troops, by a *fermān* of 13 February 1841. This figure was, however, informally increased by vizierial letters under the khedivate of 'Abbās I and Sa'īd, the informal arrangement being confirmed by a *fermān* of 27 May 1866 issued to Ismā'īl. This Khedive later succeeded in removing the limit on the number of Egyptian troops, a *fermān* to this effect being issued to him on 8 June 1873. But following his deposition, and consequent on the disturbed and enfeebled state of Egypt, the Ottoman Government was able to withdraw this concession on the accession of Tawfīk, and a *fermān* of 7 August 1879 once again limited the number of Egyptian troops to 18,000.

The second year of Tawfīk's khedivate saw the promulgation of a law (of 31 July 1880) which laid down that all Ottoman subjects in Egypt regardless of religion were liable, from the age of 19, to four years' active military service, followed by five years in the *redif* and a further six in the territorial reserve. The recruits were to be chosen by lot from among

those liable to conscription. It seems that this law contributed to the discontent which led to the 'Urābī movement, since 'Urābī and his friends argued that four years active service were not enough to gain promotion from the ranks; they therefore considered this law as directed by the Turkish element in the Army against the Egyptian element. An indication of their feelings on this matter is the law of 22 September 1881, which they forced the Khedive to promulgate, and which made promotion regular and mandatory once the prescribed periods of service, and examinations, were passed.

Following the collapse of 'Urābī's movement and the British occupation of Egypt, the Khedive, by a decree of 17 September 1882, disbanded the Egyptian Army prior to its reorganization. A Khedivial rescript of December 1882 provided for a new army to be formed limited to 10,000 men. This army was intended for internal purposes, its general officers were British and its methods of training and organization followed the British model. Khedivial decrees promulgated in 1886 reiterated the provisions of the Law of 1880 and further allowed exemption on payment of a *badal* (a decree of 22 April 1895 disallowed exemption by payment of *badal* after the holding of the annual recruitment ballot). At the reconquest of the Sudan in 1898, the Army was increased to some 30,000 troops, but numbers thereafter reverted to 10,000-15,000 men until the signature of the Anglo-Egyptian Treaty of 1936.

The attempts to reform military institutions in Persia during the nineteenth century were neither as sustained nor as systematic as in Egypt and the Ottoman Empire. Persia was drawn into European politics during the Napoleonic period, and both France and Britain attempted to acquire exclusive influence in the country. The French sent a mission to train Persian troops in 1807-8, as did the British in 1810. Thereafter a succession of foreign officers, Russian, French and Italian, attempted to introduce European drill and techniques, but their impact was neither profound nor lasting. In 1842 a modified form of conscription was introduced. The cultivated land was surveyed and divided into units, each unit (the amount of land which could be tilled by one plough) being liable to provide a soldier together with a monetary contribution, part of which went to provide for the conscript's family and part to the Government, to defray the expenses of the soldiers. The division of the country into British and Russian zones of influence following the Anglo-Russian Agreement of 1907, and the events of the First World War, prevented the Persian Government from exercising effective control over its armed forces, and it was not until after the *coup d'état* of 1921 that Riḍā (Rizā) Shāh, who then became commander-in-chief, was able to organize the Persian army on the European model. A Conscription Act passed in 1925 provided for universal military service for a period of 2 years. A military college was also set up in Tehrān.

The successor Arab States which were set up after the defeat of the Ottoman Empire in the First World War had, under the mandatory régime, small volunteer forces organized and trained by the mandatory governments whose methods of training and organization tended to influence later practices. On attaining full independence these states speedily introduced universal conscription, the administration of which was not always easy. The Government of 'Irāk, the first to do so (by Law No. 9 of 1934), encountered armed resistance to conscription among

the Euphrates tribes and the Yazidis of *Dj*abal *Sindjār*. A table of equivalent ranks in the armies of Arab states is conveniently set out in 'Abdallāh al-Tall, *Kāriḥat Filasṭin*, Cairo 1959, p. x.

Bibliography: 'Abd al-Rahmān al-Rāfiʿī, 'Asr *Ismāʿīl*, i, Cairo 1932; *Actes diplomatiques et Firmans impériaux relatifs à l'Égypte*, Cairo 1886; Aḥmad 'Urābī, *Kashf al-sitār 'an sirr al-asrār*, Cairo n.d.; Aristachi Bey, *Législation ottomane*, Istanbul 1875; A. Bilioti and Ahmed Sedad, *Législation ottomane depuis le retour de la constitution . . .*, i, Paris 1912; A.-B. Clot Bey, *Aperçu général sur l'Égypte*, 2 vols., Paris 1840; G. N. Curzon, *Persia and the Persian question*, 2 vols., London 1892; Ahmed Djevad, *État militaire ottoman*, i, Istanbul 1882; H. Dodwell, *The founder of modern Egypt*, Cambridge 1931; Egypt, *Dekretāt wa takrīrāt . . .*, Bulāk 1881 . . .; *Egyptian Government Almanac* (annual); E. Engelhardt, *La Turquie et le Tanzimat*, 2 vols., Paris 1882-4; Gibb-Bowen, i/1; *Iraq directory*, Baghdād 1935; Iraq, Ministry of Defence, *English-Arabic military dictionary*, Baghdād n.d.; Ismāʿīl Sarhank, *Haḡāʾiḡ al-aḡhbār 'an duwal al-bḡhār*, 2 vols., Bulāk 1314-41; Juchereau de St-Denis, *Histoire de l'Empire ottoman*, 2 vols., Paris 1844; L. Lamouche, *L'organisation militaire de l'empire ottoman*, Paris 1895; B. Lewis, *The emergence of modern Turkey*, London 1961; C. Macfarlane, *Constantinople in 1828 . . .*, London 1829; Mahmūd Shewket, 'Othmanlı teshkilāt ve kıyāfet-i 'askeriyyesi', 2 vols., Istanbul 1325; H. v. Moltke, *Briefe über Zustände und Begebenheiten in der Türkei aus den Jahren 1835 bis 1839*, Berlin 1877; Muhammad Es'ad, *Üss-i zafer*, Istanbul 1243 (tr. Caussin de Perceval, *Précis historique de la destruction du corps des Janissaires*, Paris 1833); H. W. V. Temperley, *England and the Near East . . .*, Cambridge 1936; Baron F. de Tott, *Mémoires*, 4 vols., Amsterdam 1784; A. Vingtrinier, *Soliman-Pacha*, Paris 1886; A. Ubicini, *Lettres sur la Turquie*, 2 vols., Paris 1853-4; M. C. P. Ward, *Handbook of the Turkish army*, London 1900; M. Weygand, *Histoire militaire de Mohamed Ali et de ses fils*, 2 vols., Paris 1936; W. Wilkinson, *An account of the principalities of Wallachia and Moldavia . . .*, London 1820; A. T. Wilson, *Persia*, London 1932; G. Young, *Corps de droit ottoman*, Oxford 1905; H. Zboiński, *L'Armée ottomane . . .*, Paris 1877. (E. KEDOURIE)

AL-DJAYTĀLĪ (also AL-DIJĀLĪ, var. AL-DIJĀLĪ), ABŪ ṬĀHIR ISMĀʿĪL B. MŪSĀ, celebrated Ibādite scholar who was a native of *Idj*ayṭāl (also *Idj*itāl or *Dj*itāl), an ancient village of the *Dj*abal Nafūsa still there today and now called *Idj*eyṭāl or *Dj*eyṭāl. The date of his birth is unknown. However, we know that he was a pupil of the *shaykh* 'Isā b. Mūsā al-Ṭarmīsī, who lived in the second half of the 7th/13th century. For some time he taught at *Mazghūra* (today *Mezghūra* or *Timezghūra*) in the eastern part of the *Dj*abal Nafūsa not far from *Idj*eyṭāl. He also lived for nine years at the village of Forsatā situated in the western part of the *Dj*abal Nafūsa. It seems that at this period he was occupied with trade. It is said that he once went to Tripoli with some slaves he wished to sell there. Thrown into prison by the *kādī* and the *amir* of this town who wished to confiscate his goods, he was freed by the intervention of Ibn Makkī, governor of Gabès, to whom he had addressed a poem full of eulogies. Set at liberty, he retired to *Djarba*, which at this time was under the authority of the governor of Gabès. He died there, according to al-Shammākhī, in 750/1349-50, or according to Abū Rās in 730/1329-

30, and he was buried in the cemetery of the great Ibādite-Wahbite mosque on this island.

He was the author of many treatises, especially concerning dogma and the law, which, according to the opinion of later Ibādite scholars, revived their sect: 1) *Kawā'id al-Islām* on the fundamental tenets of Islam, of which there is a lithographed Cairo edition with a commentary by Abū 'Abd Allāh Muḥammad b. Abī Sitta al-Kusbī (10th/16th century); 2) *Al-Kanātir* (or *Kanātir al-khayrāt*), a kind of religious and moral encyclopaedia in several volumes, lithographed at Cairo; 3) *Sharḥ al-Nūniyya* (also *Sharḥ al-Kaḡida 'l-Nūniyya* or *Sharḥ al-Uḡūl al-dīniyya mushṭamīn 'ala talḡhīs ma'ānī 'l-kaḡida 'l-nūniyya*, a three-volume commentary on the poem rhyming in *nūn* on the principles of religion composed by Abū Naṣr Faṭḡ b. Nūḡ al-Malūḡhāʿī; 4) *Kitāb fi 'l-hisāb wa-kism al-farā'id* or simply *Kitāb al-Farā'id*, a treatise on the calculation and division of inheritances based on a compilation by Abu 'l-'Abbās Aḡmad b. Sa'īd al-Darḡīnī (7th/13th century, printed edition); 5) *Adjwibat al-'imma*, a collection of legal opinions originating with imāms of the Ibādite sect (in three parts); 6) *Kitāb al-Ḥadīdī wa 'l-manāsīk*, a book on the pilgrimage and the ritual practices attaching to it; 7) a collection of epistles (*mā djamā'a min al-rasā'il*); 8) poems (*kaḡā'id*), probably religious; 9) *Mahāyīs al-djūrūḡ wa'stikhrādj al-madjḡulāt*, on *fikh*, lithographed edition appended to the *K. al-Farā'id*; 10) *Tarḡīmat al-'aḡhida al-kanātir*; 11) *Kitāb al-Mirṡād*. Several manuscripts of these works are to be found in the libraries of the Mzab.

Bibliography: AL-Shammākhī, *Kitāb al-Siyar*, Cairo 1301/1883-4, 460-1, 556-9; Abū Rās, *Ta'riḡḡ Djazirat Djerba*, ed. and tr. Exiga, Tunis 1884, 8 (of the Ar. text); E. Masqueray, *Chronique d'Abou Zakaria*, Algiers 1878, 141 n.; A. de C. Motylinski, *Bibliographie du Mzab. Les livres de la secte abadhite*, in *Bulletin de Correspondance Africaine* iii (1885), 23; idem, *Le Djebel Nefousa*, Paris 1898-9, 94-6; R. Basset, *Les Sanctuaires du Djebel Nefousa*, in *J.As.* 1899 (July-August), 89-90; T. Lewicki, *Études ibādites nord-africaines*, i, Warsaw 1955, 33-4 and *passim*; J. Schacht, *Bibliothèques et manuscrits abadhites*, in *R.Afr.*, c. nos. 446-8 (1956), 388, 391, 395. (T. LEWICKI)

DJAYYĀN (Spanish Jaén), capital of the Andalusian province of the same name, situated on the slopes of the rocky hill of Santa Catalina, on the summit of which the Muslims built a fortress which was considered to be impregnable; they also encircled the town with a wall. At the present time the town has a population of about 70,000. It stands in the centre of a fertile plain in which al-Idrīsī noted as many as 3,000 villages devoted to agriculture, and in particular to the breeding of silk-worms which is also the speciality of the *iklīm* of the Alpujarras, of which Jaén is the capital. On the other hand, he does not mention the cultivation of olive-trees, now the chief source of wealth. Ibn Ḥawḡal speaks of it as one of the ancient cities of Spain under the name Auringis, conquered by Scipio during the second Punic war, after Hasdrubal's defeat nearby. At the time of the Arab conquest of the Peninsula, the *djund* of Kinisrīn settled there; on his arrival in al-Andalus, 'Abd al-Rahmān I came in touch with it. In 210/825 'Abd al-Rahmān II ordered the *jata* Maysara, governor of Jaén, to build the great mosque with five naves supported by marble pillars, which dominated the whole view of the city. At the end of the reign of the *amir* Muḥammad, the revolt of

‘Umar b. Ḥafsūn broke out and the district of Jaén was the scene of struggles and frequent uprisings until the rebel was crushed at Poley in Šafar 278/May 891. The town took the side of the *amir* of Cordova but, in the following year, it was recaptured by the rebel and remained under his domination until 290/903. On the fall of the Caliphate the Banū Bīrẓāl and the Banū Ifrān settled there as the result of a grant made by Sulaymān al-Musta‘īn. Later the town was taken by Habbūs b. Māksan, lord of Granada. The Almoravids occupied it without resistance, and it was from this town that Tamīm b. Yūsuf set out, in 501/1108, for the Uclés campaign. The Almohads entered the town in 543/1149, but the king of Murcia Ibn Mardanišh annexed it in 554/1159 and handed it over to his father-in-law Ibn Hamušk. The *sayyids* Yūsuf and ‘Uḥmān laid siege to it in the summer of 557/1162 but failed to capture it; and Ibn Mardanišh, irritated by the defection of his father-in-law who had given the town to the Almohads in 564/1169, also failed. When starting the campaign for al-‘Ikāb (Las Navas de Tolosa), al-Nāšīr set up his head-quarters at Jaén. The *sayyid* ‘Abd Allāh al-Bayāsī, governor of Jaén, rebelled against the caliph al-‘Ādil, and allied himself with Ferdinand III of Castile, who laid siege to the town with great vigour, but was compelled to withdraw with heavy losses, in revenge for which he devastated the whole district. It was only in 644/1246 that he finally succeeded in incorporating the town in the kingdom of Castile. During the 7th/13th and 8th/14th centuries the town was subjected to constant attacks by the Banū Marīn and the Našīrids of Granada and, thanks to its powerfully-built castle, became the defensive bastion of Castile. Al-Idrīsī, and Ibn ‘Abd al-Mun‘im who copied him, noted the variety and wealth of springs, both hot and cold, within the town; some of these springs existed before the Arab period, such as Ḥammām al-ḥawr “the hot springs of the bull”, where there was a marble statue of a bull, and the large spring covered with very ancient vaulting, from which the water flowed out into a large pool. Today, the cathedral square is embellished with a monumental fountain. Among the famous natives of Jaén in the Muslim period can be mentioned the poet Yaḥyā al-Ḡhazāl “the gazelle”, who was sent to Constantinople by ‘Abd al-Raḥmān II as his ambassador to the emperor Theophilus; the philologist Abū Dharr Muṣ‘ab, *kāfī* of his native town in 509/1115-6, and referred to in *al-Rawḍ al-mi‘tar* in various poems; Abū Muḥammad b. ‘Djīyār al-Djayyānī, tax-collector in Fez under the Almoravids, who betrayed the governor prince Yaḥyā Ibn al-Šahrawiyā, great-grandson of Yūsuf b. Tašḥfin, handed it over in 540/1146 to ‘Abd al-Mu‘min and thereafter enjoyed great influence under his government.

Bibliography: Idrisi, *Descrip.*, 202 of text and 248 of trans.; Ibn ‘Abd al-Mun‘im, *al-Rawḍ al-mi‘tar*, ed. Lévi-Provençal, 70-1 of text and 88-9 of trans.; Ibn ‘Idhārī, *al-Bayān al-muḥrib*, ii, 86; trans., 137; Codera, *Bibl. Arabico-Hispana*, v; Ind. Madoz. *Diccionario geográfico*, ix, 563-4; *Rawḍ al-ḫīrtas*, 183. (A. HUICI MIRANDA)

DJAYYĀSH B. NADJĀH [see NADJĀH, BĀ].

DJAYZĀN, the name of a wadi, a port, and a *mukāṭa‘a* (district or province) on the Red Sea in south-western Saudi Arabia. The classical form, *Djāzān*, is still often used, especially by writers from the province itself. Variant pronunciations are *Djē-*, *Djī-*, *Djō-*, and rarely *Zē-* (among the tribe of the Masā-

riḥa). The form *Qizān*, which occurs on many maps, is spurious; it is said to be the plural of *ḥawz* (sand hill), whereas the plural of this word is actually *aḥwāz*.

The name appears to have belonged originally to the wadi, which rises in *Djabal Rāziḥ* and the territory of *Khawlān* in the Yaman, flows south of *Djabal al-‘Urr*, and then turns south-westwards to empty into the Red Sea at the modern port (lat. 16° 53' N, long. 42° 33' E). A detailed list of tributaries is given in al-‘Uḳayli, i, 33-5, along with the names of 13 small dams (*‘aḥm*, pl. *‘uḳūm*). The *sayls*, with a volume of water reaching 500,000 gal. a second and waves over 10 m. high, make the lower reaches one of the most productive agricultural regions in Arabia, but without proper flood control much of the water is wasted. The principal crops are millets (*dhura* and *duḳḥn*) and sesame; other grains, cotton, and indigo are also grown. The soil is so rich that fertilizers are not needed, and four plantings a year can be raised. In 1380/1961 the Saudi Arabian Government, with technical and financial assistance from the United Nations, was implementing a scheme for erecting a large dam across the wadi, modernizing the irrigation system, and building good roads to link the port with its immediate hinterland.

Two channels, one of which is known as the Pearly Gates, lead from the open sea past the Farasān Bank to *Djayzān* port. The approach is beset with shoals, and large vessels must anchor a mile or more offshore. A haven for dhows lies inside the reefs. The town is built beside hills, the highest rising c. 60 m. Probably salt domes in origin, the hills are now capped with forts. There is no other elevated ground in the vicinity, and on the landward side the town is encircled by a salt flat. Round grass huts with conical roofs of African design prevail, but there are also a number of masonry houses, along with a new hotel, hospital, customs house, and school, all of modernistic aspect.

The climate is trying, with very high temperatures and humidity and fierce sand storms in summer, and the water supply is poor, the only sweet wells lying some distance out of town. Many inhabitants are stricken with malaria during the monsoon rains.

Pearling was once the occupation for which *Djayzān* enjoyed special fame. On the outskirts of the town a salt mine is exploited commercially; the open face of the salt is c. 5 m. thick.

Djayzān province, sometimes called *Tihāmat ‘Asīr* [see ‘ASIR and the accompanying map], embraces, in addition to the lowlands, the mountains west of the continental divide on the crest of which stands *Abhā*. Among the mountains belonging to *Djayzān* are those of al-*Ḳahr*, *Harūb*, al-*Rayth*, *Banū Mālik*, and *Fayfā*, all of which are 50 km. or more from the coast. The port of al-*Ḳaḥma*, cut off from the rest of the province by a lava field, its neighbour al-*Šhuḳayk*, and the *Farasān Islands* [*q.v.*] are the only places in the province where the date palm grows; elsewhere the *dawm* palm flourishes. Some of the numerous livestock are regularly exported to the *Ḥidjāz*. The grazing grounds of the nomads are called *mayr*.

The chief tribe of the region in early Islamic times was *Ḥakam* b. Sa‘d al-‘*Ashīra* [*q.v.*] of the Southern Arabian stock of *Kahlān*, with *Banū ‘Abd al-Djadd* as the ruling family. The tribe’s capital was the city of al-*Ḳhaṣūf*, the site of which appears to be no longer known, and its port was al-*Šhardjā*, the ruins of which lie near al-*Muwassam* just north of the present Yemen border. Other tribes in the lowlands

were Kināna, al-Azd, and Khawlān. It has been suggested that Ghassān [q.v.] once lived in this part of Arabia.

A comprehensive list of the modern tribes is provided by al-ʿUkaylī, i, 83-93, including 12 tribes in the lower wadi with Djāyzān port as their headquarters and 17 in the upper wadi centered on Abu ʿArīsh [q.v.]. Among the more important ones are the Masāriha near Abū ʿArīsh, the Djaʿāfira along the coast of Ṣabyā [q.v.], and Banū Shuʿba with their capital at al-Darb (or Darb Banī Shuʿba, incorrectly shown on the map in *EI*², i, 708 simply as Darb). The province contains a noteworthy linguistic boundary: in Djāyzān port and Abū ʿArīsh and to the south the old form *am* for the definite article is still common, while in Ṣabyā and Baysh and to the north it gives way to *al*.

The information given here on the history of the province supplements the account in the article ʿASĪR.

The name Djāyzān (Djāzān) occurs in a *ḥadīth* attributed to the Prophet, in which it is bracketed with Damad, the name of the wadi immediately to the north. Djāyzān when mentioned in the early geographers apparently refers to the wadi only, and not to a town.

The dates 373-93/c. 983-1003 are suggested by al-ʿUkaylī for the rule of Sulaymān b. Ṭarf (or Ṭaraf), the lord of ʿAthṭhar (or ʿAṭhr) on the coast of Baysh, but these dates are not certain. Possibly al-Ḥusayn b. Salāma (d. 402/1011-2), the Ziyādid vizier who improved the pilgrim road to Mecca, was the one who broke Sulaymān's power and brought al-Mikhhlāf al-Sulaymānī back under Ziyādid rule.

Husayn al-Hamdānī, 101-3, presents new evidence to show that ʿAlī b. Muḥammad al-Sulayhī was killed in 459/1067, not in 473/1081 (cf. *EI*¹, iv, 516). If this is correct, ʿAlī's victory in the battle of al-Zarāʾib could not have taken place in 460/1068; Ḥusayn al-Hamdānī, 83, dates it in 450/1058.

The time of the establishment of the Sulaymānid *sharīfs* in the Mikhhlāf is undetermined. One source states that Dāʿūd b. Sulaymān, great-grandson of Mūsā al-Djūn, was the first of the line to migrate from the Ḥijāz to the Mikhhlāf, in the days of the Rassid al-Hādī Yahyā (d. 298/910). However, the Sulaymānids do not appear to have transferred the core of their power to the Mikhhlāf until after the final defeat in Mecca, c. 462/1070, of their leader Ḥamza b. Wahhās at the hands of the Hāshimid Abū Hāshim Muḥammad. Ḥamza's son Yahyā and grandson Ghānim both held authority in the Mikhhlāf. The Sulaymānids from Ghānim on are often called Ghānimids (al-Ghāwānim), a name which has the advantage of avoiding confusion with Sulaymān b. Ṭarf. Wahhās b. Ghānim was the Ghānimid killed in battle near Ḥaraḍ by the Mahdid ʿAbd al-Nabī b. ʿAlī in 560/1164.

Under the Ziyādids, the Nadjāhids, and the Mahdids, parts of the Mikhhlāf, if not the whole region, were at times brought under the nominal or real suzerainty of Zabīd, the capital of all these dynasties (204-569/819-1174). For example, Surūr, who as vizier was the power behind the Nadjāhid throne, 529-51/c. 1135-56, secured the Mikhhlāf as a fief for himself. From time to time the Zaydī Imāms, often reigning in Ṣaʿda in the highlands almost due east of Djāyzān, intervened in the affairs of the Mikhhlāf.

Under the Ayyūbids the Ghānimids in the Mikhhlāf were called the Shuṭūt, the meaning of which sobriquet is not given. Two sons of Ḳāsim b.

Ghānim in succession revolted against Ayyūbid rule but were overcome.

The Rasūlid al-Malik al-Ashraf ʿUmar b. Yūsuf (d. 696/1296) in his *Ṭurfat al-aṣḥāb* names Hāshim b. Wahhās, a great-great-grandson of Ghānim b. Yahyā, as lord of Djāyzān in his time. Other Ghānimids were lords of Baysh and Bāghita, while members of collateral branches ruled in lower and upper Damad, Ṣabyā, and al-Luʿluʿa (al-Shuḳayk).

In the early 9th/15th century a new branch of Ghānimids appeared, the Ḳuṭbids, the issue of Ḳuṭb al-Dīn Abū Bakr b. Muḥammad, who chose as their capital Darb al-Nadjā, the ruins of which are still to be seen near Abū ʿArīsh. The Ḳuṭbids were usually subject to the Rasūlids and later the Tāhirids. In 882/1477 or 884 the Sharif of Mecca, Muhammad b. Barakāt I, raided the Mikhhlāf and carried off much loot, including precious books. The connexion of Barakāt II's brother and rival, Aḥmad Djāyzān (or al-Djāyzānī, d. 909/1503-4), with the Mikhhlāf is not clear. He may have lived with his Ghānimid relatives there for a time and secured support from them. One of his descendants was ʿAbd al-Malik al-Djāyzānī. Some of the descendants of the Sharif al-Ḥasan b. Muḥammad Abū Numayy (d. 1010/1601) were also known as Dhawū Djāyzān.

Visiting Djāyzān in 909/1503, Varthema found 45 vessels from different countries in the port. Writing in the late 9th/15th century, the master pilot Shihāb al-Dīn Aḥmad b. Māǧid [q.v.] gives instructions for entering Djāyzān (Djāzān) port. He mentions both the Mikhhlāf and the port of al-Shardja. As an authority on this part of the Red Sea he cites the famous captain ʿUṭmān al-Djāzānī.

During the first half of the 10th/16th century, Djāyzān was attacked on three different occasions by Ḳays b. Muḥammad al-Ḥirāmī, the lord of Ḥaly Ibn Yaʿḳūb [q.v.].

In 946/1539 an Ottoman Muḍir was assigned to the Mikhhlāf with headquarters at Abū ʿArīsh. About this time the district was occupied briefly by the Sharif Muḥammad Abū Numayy. In the 11th/17th century the influence of the Zaydī Imāms grew stronger. In 1102/1690 Aḥmad b. Ghālib, who had made himself master of Mecca for several years despite the fact that he did not belong to any of the three principal clans of Sharifs (Dhawū Barakāt, Dhawū ʿAbd Allāh, and Dhawū Zayd), was appointed governor of the Mikhhlāf by the Zaydī Imām of Ṣanʿāʾ to whom he appealed for favour after his expulsion from Mecca. The first Khayrātīd master of the Mikhhlāf, Aḥmad b. Muḥammad, also began his career in 1141/1728-9 as governor there for the Zaydis. Aḥmad's grandfather Khayrāt, on coming from Mecca to Abū ʿArīsh, had been assigned a stipend from the revenues of Djāyzān port by the Zaydī Imām al-Mutawakkil Ismāʿīl b. al-Ḳāsim (d. 1087/1676).

In the mid-12th/18th century the warlike tribe of Yām of Nadjrān penetrated into the Mikhhlāf under its new leaders, the Makramid [q.v.] *dāʿīs* of the Ismāʿīlī persuasion.

Niebuhr in 1176/1762-3 found the second Khayrātīd, Muḥammad b. Aḥmad, an independent ruler over the extensive district of Abū ʿArīsh, which included Djāyzān port.

Although the Wahhābīs were never very active in the Red Sea, in 1809 ships of theirs entered Djāyzān port and seized coffee and other goods. About a year later the port was taken by Wahhābī *muḍjahidūn* of the tribe of Ridjāl Almaʿ. The Khayrātīd Sharif Ḥamūd Abū Mismār was instru-

mental in bringing about the capture by Muḥammad 'Alī Pasha's forces of the Wahhābī highland chieftain, Ṭāmī b. Shu'ayb al-Rufaydī, who recited the Qur'ān as he was paraded through the streets of Cairo in a scene described by al-Djābartī, iv, 219-20.

Combes and Tamisier, visiting Djayzān in 1835, observed that the commerce of the port had greatly declined as a consequence of Muḥammad 'Alī's monopolistic practices. Senna and coffee were sent from the mountains to Cairo.

The most powerful of the Khayrātids who came after Ḥamūd was his grandnephew al-Ḥusayn b. 'Alī (regn. 1840-8), who held Tihāma as far south as Mocha and even occupied for a time Ta'izz and other places in the mountains of al-Yaman al-Asfal. Beaten in battle by the Zaydī al-Mutawakkil Muḥammad b. Yaḥyā, al-Ḥusayn abdicated. Under Ottoman rule two of al-Ḥusayn's sons served short terms as Ka'imākāms in Abū 'Arīsh.

The last Khayrātīd, a nephew of al-Ḥusayn b. 'Alī, revolted against the Turks and ruled independently and oppressively for a brief span. His name is given by al-'Uḳaylī as al-Ḥusayn b. Muḥammad, whereas *Nayl al-waṭar*, i, 356, calls him al-Ḥasan.

Having supplanted the Turks in the Miḫklāf in 1909, Muḥammad b. 'Alī al-Idrīsī defeated them two years later at al-Ḥafā'ir, close to Djayzān port. The capital was moved by al-Idrīsī from Abū 'Arīsh to Ṣabyā.

Under Saudi Arabian administration the capital has been transferred to Djayzān port. The fullest description of the port and province in recent times is given by Philby, who was there in 1936.

Bibliography: To the works given under 'ASIR should be added Aḥmad b. Mādjid in G. Ferrand, *Instructions nautiques*, i, Paris 1921-3; Daḥlān, *al-Djadāwīl al-marḍiyya*, Cairo 1306; al-Djābartī, *Adjā'ib*, Cairo 1297; 'Abd Allāh b. 'Abd al-Karīm al-Djirāfī, *al-Muḫtalaḥ min ta'riḫh al-Yaman*, Cairo 1370; Ḥusayn b. Fayḍ Allāh al-Ḥamdānī, *al-Sulayḥiyyūn*, Cairo n.d.; al-Shaw-kānī, *al-Badr al-ḥālī*, Cairo 1348; Muḥammad b. Aḥmad 'Isā al-'Uḳaylī, *Min ta'riḫh al-Miḫklāf al-Sulaymānī*, i [ii not yet published], al-Riyāḍ 1378; Zabāra, *Nashr al-'urf li-nubalā' al-Yaman ba'd al-alf*, Cairo 1359; E. Combes and M. Tamisier, *Voyage en Abyssinie*, Paris 1838; C. Niebuhr, *Beschreibung von Arabien*, Copenhagen 1772; Ch. Schefer, *Les Voyages de Ludovico di Varthemo*, Paris 1888; F. Wüstenfeld, *Jemen im XI. (XVII.) Jahrhundert*, Göttingen 1884; numerous articles in the Saudi Arabian press and periodicals, particularly *al-Yamāma* of al-Riyāḍ and *al-Manhal* of Mecca. (G. RENTZ)

DJAZĀ' (AR.), recompense, both in a good and in a bad sense, especially with reference to the next world; *ṭhawīb* (AR.) means the same but usually only in a good sense. Opinions differed on its nature, duration, the recipients, and how men knew of it. The Mu'tazila held that God must reward goodness and punish wickedness; reason shows this though some held that the eternal duration of recompense was known only by revelation. The opposing view was that God is not a subject for argument; if He sends all to the fire, it is His justice, and if He takes all into paradise, it is His mercy. The Mu'tazila of Baṣra said that God must reward goodness but may forgive all sinners. Ibn Karrām taught that revelation told that reward may be merited. Some said that reward should be eternal because it is greater than man's merit but not punishment because of God's mercy, though wilful disobedience to Him deserves

an eternity of penalty. The common view was that no believer would be kept in the fire for ever; God would at last deliver him. Most Mu'tazila and the Khawāriḍj said that great sins sent the sinner to the fire for ever but Djāḥiḡ said that this was the fate of obstinate unbelievers only and that the fire drew such to itself by its nature, God did not send them. Ka'bi said that venial sins would not be punished in the fire but that they might add up to great. Murdār said that even venial sins sent to the fire for ever. Some argued that, if the penalty were limited, so should the reward be, for man's acts are limited. Another view was utilitarian; if God's threats were to be efficacious, they should be as wide as possible but, if encouragement were needed, the limitation of punishment should be stressed. The general view was that all infants would go to paradise though some made their lot depend on the religion of the parents.

Bishr b. Mu'tamir [q.v.] said that God can punish infants without being unjust. Some held that believing *djinn* would be in paradise but others thought there would be no resurrection for them, either because there was no resurrection except as a reward or no reward except after responsibility and on either ground *djinn* were excluded. Some said that useful animals would be in paradise but in more beautiful forms to delight the blessed while noxious beasts and insects would be in the fire, helping to torment the wicked but feeling no pain themselves. Paradise is a reward for merit or bounty to those without it, infants and madmen. The nature of recompense was in dispute, whether spiritual, corporeal or both; Nazzām argued that bodies were needed if the blessed were to eat and drink. He also said that there were no rewards in this world as blessings were only for encouragement; he also said that God cannot lessen the joys of paradise nor the pains of the fire. Djubbā'ī taught that the torments in hell were not profitable to any but were the result of wisdom and justice. A saint, seen in a dream, said that friends were eating and drinking before the throne but God knew that he cared for none of these things so granted him to look on His face. It was one of the charges against the philosophers that they taught only a resurrection of the spirit. Ka'bi said that if the hand of a thief were cut off and he died an unbeliever, it was given to one who had lost a hand but died a believer or was given to some other believer. The next world is *dār al-djāzā'*.

Bibliography: Shāhrestānī, *Nihāyat al-iḫdām chap. 17*; Ibrāhīm al-Ṣaffār, *Talkhiṣ al-adilla* (B. M. Add. 27526) f. 92 ff.; A. S. Tritton, *Muslim theology*, London 1947; G. Vajda, in *Stud. Isl.*, xi, 29 ff. gives quotations from Dāwūd b. Marwān b. Muḳammīsh which reproduce ideas of the Mu'tazila. (A. S. TRITTON)

ii.—OTTOMAN PENAL LAW

In Ottoman usage, *djāzā'* means punishment and *kānūn-i djāzā'ī* (cezāi) a penal code.

The oldest Ottoman penal code so far discovered forms part of the *kānūn-nāme* of Meḥemmed II published by Kraelitz (*MOG*, i, 1921, 13-48). It deals chiefly with those criminal offences that are to be punished by strokes and fines. Soon it was enlarged by an additional chapter, a *siyāsetnāme* [q.v.] (see *Belleten*, vi, 1942, 37-44), which prescribes capital or severe corporal punishment (*siyāset*) and regulates criminal procedure. This enlarged code constitutes the first part of the so-called *Kānūnnāme* of Süley-mān I (*TOEM*, 1329, suppl.) which in its major parts,

however, seems to have been compiled already under Bāyezid II. A third criminal code came into existence in Süleymān I's time. This *kānūnnāme*, which will be published soon, covers many additional fields and is differently organized. A fourth, most comprehensive but rather inconcise version, was compiled privately by a clerk of a *shari'a* court in the 11th/17th century. In addition, there exist a number of intermediary and secondary types.

Criminal regulations are also found in individual *fermāns* and *yasaknāmes* (e.g., Babinger, *Sult. Urkunden*, Munich 1956) and in the *kānūnnāmes* concerning the organization of the State, the market police, the artisans, and the various military forces. The numerous provincial *kānūnnāmes* contain relatively few penal regulations, since in principle the same criminal law was in force in all parts of the Ottoman Empire. In some Muslim countries conquered in the early 10th/16th century the Ottomans at first confirmed existing secular, including criminal, law, such as the *Dhu 'l-Qadr* codes (Barkan, *Kanunlar*, 119-29). After a short time, however, they introduced their own penal code, proclaiming their wish to abrogate many *bida'* of the previous rulers and alleviate the plight of the population by reducing penalties and abolishing abuses in criminal procedure.

In Ottoman criminal codes wide use is made of *ta'zir*, i.e., discretionary punishment by the *kādi* in the form of corporal chastisement, generally the *bastinado* [see FALAKA]. For many offences the penalty is a fine (*kitlāk*, *djërime*), with or without *ta'zir* and often in addition to damages. Fines are laid down either as fixed amounts of money (mostly graded in accordance with the financial circumstances of the offender) or set in a certain ratio to the number of strokes inflicted on the criminal. In many instances slaves and non-Muslims pay half the fine of a free Muslim, but in the case of the non-Muslims this privilege is partly cancelled out by their being graded differently. The fines constituted a considerable income for the fief-holders and/or governors (or their subordinates); in later periods *kādīs* often exacted fines for themselves. Many offenders were also condemned to be ignominiously led through the town and exposed to public scorn (*teshhir*). Imprisonment and banishment are rarer penalties; sending to the galleys, though not mentioned in the *kānūn*, was quite common. The form of capital punishment referred to specifically in the criminal codes is hanging; historians and travellers also report impaling, beheading, ganching, strangling, etc. Other severe penalties mentioned in *kānūnnāmes* are emasculation, the cutting off of a hand or the nose, the branding of the forehead, etc.

The *kānūn*, though pretending merely to complete the *shari'a*, diverges from its criminal law in a number of important points. On the one hand, it commutes certain *hadd* penalties or seems to assume that they are commonly commuted to lighter punishment. On the other hand, it extends the range of many penal regulations of the *shari'a* and adds a great many delicts not covered by it. With a view to serving, above all, the interests of the State and ensuring public peace and order, many more crimes are made punishable by death (*siyāseten kall*); many of the penalties are evidently meant to be preventive or intimidating. The monetary fines and some of the corporal penalties laid down in the *kānūn* are unknown to religious law. The treatment of attempt, complicity and repeated offences also differs from the *shari'a*. Most important, the *kānūn* frees criminal procedure from the latter's limitation and strict

regulations. Similar to the earlier *mazālim* (*shur'a*, *hādīb*) and *muhtasib* jurisdiction in other Muslim countries, the Ottoman *kānūn* accepts evidence that is not admissible according to the *shari'a* and proof regarded by it as insufficient. Admission of guilt may be obtained by torture; suspicion and the criminal past of the accused are taken into decisive consideration. In several later *kānūnnāme* manuscripts, marginal notes, mostly ascribed to the *Nishāndjī*, abolish some regulations of the criminal code because of their inconsistency with the *shari'a*.

The Ottomans tried to eliminate the traditional dualism of *kādi* and *mazālim* jurisdiction by making the *kādi* administer both *shari'a* and *kānūn*. Ordinary citizens were generally to be punished by the governors, *subashs*, *voynodas*, etc. only after a trial by a *kādi*, but in reality this rule was constantly violated. The clash between the authority of the *kādi* and the governor in the administration of criminal justice remained a major problem throughout Ottoman history. Certain classes of the population (soldiers and other *kafl kulları*, *tīmār*-holders, *sherifs*, *'ulemā*, foreigners, etc.) were in many cases subject to special penal regulations and tried by separate tribunals. Trade delicts and certain religious and moral misdemeanours were dealt with by the *muhtasib* [q.v.].

The Ottoman penal codes were not conceived merely as laws for the protection of society from the criminals but to a large extent also as a means of protecting the people from oppressive officials and fief-holders. Sulṭān Süleymān I ordered that a bound copy of the penal and feudal *kānūnnāme* be sent to every law-court, but to what extent its criminal regulations were actually enforced is not known. From the 11th/17th century, in any case, the *kānūn* for various reasons began to lose its practical importance. Criminal justice was henceforth based exclusively on the *shari'a* as administered by increasingly corrupt *kādīs* or the arbitrary will of oppressive governors and their subordinates. Ottoman criminal justice, praised by European observers in earlier periods for its efficiency, degenerated completely.

Modern reform of Ottoman penal law began under Maḥmūd II. After the destruction of the Janissaries (1826), governors were forbidden to inflict the death penalty without the formal sentence of a *kādi*. A new penal code, published in 1840 in the spirit of the *Gülkhāne Charter*, still largely aims at curbing tyrannic officials. Penalties are reduced and procedure is to become more regular; every capital punishment has to be confirmed by the Sultan. This primitive and very deficient law was somewhat improved by the code of 1851, only to be replaced in 1858 by a completely different, secular and comprehensive penal code which followed French law and, with many amendments, remained in force until 1926.

Bibliography: D'Oshson, *Tableau général*, iii, 1820, 236-81, 362-3; B. Djurdjev and others, *Kanuni*, Sarajevo 1957, 160-68; H. Hadžibegić, in *Glasiak*, N.S., iv-v (1949-50); J. Schacht, in *Ist.*, xx (1932), 211-2; xxii (1934-5), 226-31; C. Üçok, in *Ank. Huk. Fak. Derg.*, iv (1947), 52-73; H. Inalcık, in *Siy. Bilgiler Fak. Derg.*, Ankara, xiii (1958), no. 2; *Tanzimat*, i, Istanbul 1940, 176-80, 221-32; U. Heyd, *Studies in Old Ottoman criminal law* (with text of codes) (in preparation).

(U. HEYD)

AL-DJAZĀ'IR is the name given to the islets just off the north-west coast of Algiers Bay,

and which now constitute the Admiralty of the town. The Arabs applied the name of the islets to the town, which was founded in the 4th/10th century on the mainland opposite them. Under the Turks it became the capital of Algeria, and has remained so ever since. It was the French who transformed its Arab name into 'Alger' (Algiers). It lies at a latitude of 36° 47' N., and a longitude of 3° 4' E. (Greenwich) In the census of 1954 a municipal population of 355,000 was recorded, of whom 162,000 were Muslims; in 1959, the population of Greater Algiers (city and adjacent communes) stood at 805,000, of whom 456,000 were Muslims.

The discovery in 1940 of an important collection of Punic coins, of lead and bronze, found in the district neighbouring the port (J. Cantineau & L. Leschi, *Monnaies puniques d'Alger*, in *Comptes Rendus Ac. Inscr. et Belles Lettres*, 1941, 263-77), is ample proof of the existence of a Phoenician warehouse, probably on the islets, with the name Icosim (the isle of owls, or thorns).

The Latin form of the name, Icosium, was given to the Roman settlement on the mainland. It is not known at which date this was founded, but it was not an important settlement, although it was the seat of a bishopric. We find no more reference to it in historical documents after the fifth century. According to al-Bakrī (*Desc. de l'Afr. sept.*, 66, tr., 156), its ruins existed until the 4th/10th century, when the Muslim town was founded by Buluggin b. Zīrī.

Its name then became *Djazā'ir* Banī Mazghanna, after a Ṣanhāqījan tribe which lived in the region at that time. It remained a town and port of little importance up to the early 10th/16th century, and was tied to the vicissitudes of the central Maghrib. It should nevertheless be mentioned that at the beginning of the 6th/12th century the Almoravids erected a large mosque in Algiers, and that from about 771/1370 onwards, under the protection of the *Tha'ālība* Arabs in the Mitidja area, it gradually asserted its claim to be an independent town. In the 9th/15th century its protector was a holy figure, Sidi 'Abd al-Rahmān al-Tha'ālībī, and since that time he has been the patron saint of the city. The mediaeval population of Algiers consisted in part of refugees who had fled from the Christian reconquest of Andalusia, and many of them established themselves as corsairs in Algiers.

In 1510 the Spanish imposed a levy on the city and occupied the islets, in order to suppress the corsairs. When it was realised that this would seriously impair their prosperity, the inhabitants and their leader, Salīm al-Tūmī, sought for an ally to help rid them of the Spanish yoke. When they summoned to their aid the Turkish corsair, 'Arūḍī [q.v.], who at that time ruled over *Dijidjelli*, he did not succeed in expelling the Spaniards, but seized the town himself and established it as his principal base of operations. The Spaniards attempted to recapture Algiers in 1516 and 1519, but met both times with failure. After the death of 'Arūḍī in 924/1518, his brother *Khayr al-Dīn* assumed power, but was not able to maintain control over Algiers, and fell back to *Dijidjelli*, 926-31/1520-5. Then in 1525 Algiers once more sent out an appeal for assistance, and on 27 May 1529 he succeeded in capturing the fortress (Peñon) which the Spaniards had built on the largest of the islets. The Peñon was pulled down, and the materials served to construct the breakwater which henceforth connected the islets with the mainland. Such was the origin of the port of Algiers.

Meanwhile, *Khayr al-Dīn* had bequeathed his

conquest to the Ottoman Empire, which was thus in possession of an important naval base in the western Mediterranean. It is therefore in no way surprising that Charles V attempted to capture Algiers in 1541. On October 23 his forces landed on the shores of the Bay of Algiers, and after crossing the *Wādī Harrāsh*, they set up camp on a hill overlooking the town, now known as the Fort l'Empereur but at that time called *Kudyat al-Ṣabūn*. But during the night of 24-5 October the weather quickly deteriorated, and half the landing fleet was lost in the consequent storm. Defeated as much by the elements as by the Turks, Charles V had to abandon much material and withdraw from Algiers, leaving it with a legend of invincibility which remained intact until 1830.

Charles V's expedition served as a warning signal to the Turks, and they proceeded to extend and perfect the fortifications, especially on the seaward side, until Algiers literally was a stronghold. Moreover, it had become the capital of a considerable Turkish province, enjoying a *de facto* independence of Constantinople, and was the operating base for many corsairs. All these factors contributed to its great economic and social development, beginning in the 16th century.

Very little is known of the town before the Turkish period. It is probable that the original city-wall extended as far as the Turkish wall, but that the density of building within it was much smaller. The Turkish wall, 3,100 m. long, was continuous, even on the coastal side, and was equipped with towers and a moat. Five gates gave access to the city: the Fishery gate and the Fleet gate on the harbour side, *Bāb al-Wād* to the north, *Bāb 'Azzūn* to the south, and *Bāb Dīadīd* to the south-west. Various other fortifications reinforced the protection offered by the city-wall: the *Ḳaṣba*, which in 1816 became the residence of the Dey of Algiers, was built in 1556 to replace a Berber stronghold on the summit of the triangle which the town then formed; the Fort l'Empereur, built on the site of Charles V's camp; several forts and gun emplacements between the *Bāb al-Wād* and *Bāb 'Azzūn* gates along the sea-front, and on the former islets which guarded the port.

The Turks built a palace called the '*Djanīna*' (small garden) inside the town, and the former archbishop's palace was at one time part of it. It was used as the Regent's residence until 1816. In the lower part of the town, near the port, several Turkish dignitaries and wealthy privateers built themselves luxurious dwellings. The interior decorating, depending on the owner's taste and his 'catch' on the high seas, was often of European origin (Venetian crystal, Dutch porcelain, etc.). Many mosques were built, the best-known of which is the *Djāmi' Dīadīd* (also called the 'Fishery Mosque') in Government Square (1660). There were also a number of barracks and prisons in the town, but virtually nothing remains of them.

We have at hand only rough estimates of the population at various times. Haëdo put it at 60,000 at the end of the 16th century. According to P. Dan, it was 100,000 in 1634, whereas Venture de Paradis counted only 50,000 inhabitants at the end of the 18th century, and 30,000 in 1830. It was always a very mixed population; there were the Turks, mainly members of the army and administration (numbering 4,000 in 1830); the *Kulughlis* (Turkish *Kul-oghlu*, cf. the *Awlād al-Nās* in Egypt), offspring of Turks and the indigenous women of that region, and held in disdain by the Turks; old families with

long roots in the past, often of Andalusian or Moorish origin, forming the bulk of the commercial and artisan classes; the numerous Kabyles, forming the labouring class; Saharans from Biskra and the Mzāb; Jews (4,000 in 1830), the richest of whom had come from Leghorn in the 18th century, and enjoyed the privileges of Europeans; some European business-men and consuls; finally, those taken prisoner from the Christians, numbering as many as 25,000 in 1634 (P. Dan). It is clear that the population was just as much Mediterranean as North African.

As far as is known, the town of Algiers was placed directly under the authority of the head of government. The judicial system was administered by two *Qādis*, one from the Hanafi school for the Turks, the other from the Mālikī school for the Arabs. They worked together with a tribunal of rabbis and consuls representing the Jewish and Christian minorities. The police-force was staffed by *shāwshs* (Turkish *čā'ūsh* [q.v.]) under the command of a *bāsh* *shāwsh*. There was one force to deal with the Turks, and another to deal with the Moors. To complete the administration, there was a chief of municipal services (*shaykh al-balad*), and a *mizwār*, more or less the equivalent of the *mūhtasib* in Moroccan cities. The Jewish community had its own institutions, and Europeans enjoyed the protection of their respective consuls.

Privateering was the great industry of the Turkish era. After having taken the form of a holy war or of a conflict between the Ottoman Empire and the Austro-Spanish Empire of Charles V and Philip II, it became a profitable business and therefore the chief occupation of the inhabitants. All sections of the population drew benefit from it—the government, which received part of the takings, private individuals, who formed companies to arm the ships, and the general populace, who gained from the generosity of the privateers and wealthy ship-owners. It also led to an influx of adventurers, usually of European or Mediterranean origin, who 'took to the turban' to give vent to their spirit of adventure and taste for plunder, or simply to avoid falling into the hands of slave-traders. It has been estimated that there were 8,000 renegades in Algiers in 1634.

Such piracy often provoked reprisals from the European powers. They generally took the form of naval bombardments of Algiers, some of which caused serious damage. The Spaniards bombarded it in 1567, 1775 (the ensuing landing did not succeed) and 1783, the Danes in 1770. The main attacks came from France (1661, 1665, 1682, 1683, 1688) and England (1622, 1655, 1672). After having been largely suppressed by the end of the 18th century, privateering experienced a revival during the wars of the French Revolution and the First Empire, and the British consequently carried out further shellings in 1816 and 1825.

The French invasion of 1830 had been prepared in 1808 by Major Boutin, an engineering officer sent by Napoleon to make a first-hand report of the conditions necessary to carry out such an operation successfully. The general lines of his plan were used by those who prepared the expedition of 1830; the French forces landed on the shore of the Sidi Farrūsh peninsula, to the west of the town, on 14 June, and by the 29th they had reached the defences of the Fort l'Empereur. It was captured on 4 July, and on the following day the town itself surrendered, without having suffered much damage.

For many years the French lived within the

existing urban boundaries, although they did burst out at one or two points. But as the town's population increased, it overflowed northwards (Bāb al-Wād quarter) and southwards (Bāb 'Azzūn quarter). Today the metropolis extends to the suburban districts of Saint-Eugène (N), Hussein Dey (S.-E.), Birmandreis (Bi'r Murād Ra'īs) (S), El-Biar (S.-W.) and almost as far as Bouzaréa (W). Its growth remains uninterrupted, and is gradually spoiling the open spaces and gardens which formerly surrounded the town.

The port has undergone a considerable expansion in recent years, and in 1955 it registered the movement of 9387 ships and 500,000 passengers. The airport of Maison-Blanche (25 kms. E. of the town) meets all the requirements of modern international air services.

The organization of local authorities has been modified since April 1959. The city, divided into arrondissements on the French pattern, together with the neighbouring communes, forms the single municipality of Greater Algiers.

After the Anglo-American landings of 8 November 1942, Algiers became the provisional capital of France until Paris was liberated in August 1944. Since the beginning of the Algerian revolution on 1 November 1954, Algiers itself has been the scene of political events of far-reaching importance, particularly those of 6 February 1956, 13 May 1958 and 24 January 1960 and the following days. Since 1 July 1962 it has become the capital of independent Algeria.

Bibliography: Corpus Inscr. Latin., VIIIb, xv (Icosium) and Supplement; G. Colin, *Corpus des inscriptions arabes et turques de l'Algérie*, i, *Département d'Alger*, Paris 1901; Ibn Ḥawkal, tr. de Slane, in *JA*, Feb. 1842, 183; Bakrī, *Descr. de l'Afr. sept.*, 66, tr. de Slane, 156-7; Idrīsī, *Extraits*, éd. H. Pérès, 62; 'Abdarī, *Notices et extraits du voyage d'El-Abderi*, tr. Cherbonneau, in *JA*, 1854, ii; Leo Africanus, *Descr. de l'Afrique*, tr. Épaulard, ii, 347-50; D. Haëdo, *Topographia e historia general de Argel*, Valladolid 1612, French trans. Monnerau and Berbrugger, in *R.Afr.*, 1870-1; *Histoire des rois d'Alger*, French trans. H. de Grammont, in *R.Afr.*, 1880-81; P. Dan, *Histoire de Barbarie et de ses corsaires*, Paris 1637, 94-138; *Venture de Paradis, Alger au XVIII^e siècle*, éd. Fagnan, Algiers 1898; Boutin, *Reconnaissance de la ville, des forts et batteries d'Alger*, in *Nettement, Hist. de la conquête d'Alger*, Paris 1879, 574-99; H. de Grammont, *Histoire d'Alger sous la domination turque*, Paris 1887; S. Lane-Poole, *The Barbary Corsairs*, London 1890; A. Devoulix, *Les édifices religieux d'Alger*, in *R.Afr.* vi-xiii; H. Klein, *Feuillets d'El-Djezair*, Algiers 1937; Lespès, *Alger*, Paris 1930; G. Esquer, *Les commencements d'un Empire. La prise d'Alger*, Paris 1929; idem, *Alger et sa région*, Paris 1949; Laye, *Le port d'Alger*, Algiers 1951; *Documents Algériens*, economic series, no. 82-3; cultural series, no. 55-6 et 62.

(R. LE TOURNEAU)

DJAZĀ'IR-I BAHR-I SAFĪD, the name given to an *eyālet* of the Ottoman empire, often called simply DJAZĀ'IR and usually known to Europeans as the Vilayet of the Archipelago. It originated as the area under the administration of the *Ḳapudan Paṣha*, the *sandjāb beyleri* being known as *deryā beyleri* [see DARYĀ-BEGĪ] and serving with the fleet instead of with the army. At its greatest extent, in the 11th/17th century, it comprised most of the islands of the Aegean Sea, coast districts of Asia Minor and Greece, and for a time Cyprus, but never Crete. At first the *Ḳapudan Paṣha*, an official of two *tuğhs*, governed

the *sandjaks* of Gallipoli (Gelibolu) with the *kadā's* of Galata and Izmid. *Khayr* al-Dīn Barbarossa, who submitted to the Sultan in 940/1533, and his successors were *waxirs* of three *fuḡhs* and members of the *diwān-i humāyūn*. He already governed Algeria and Mahdiyya. His *eyālet* was extended to incorporate the *sandjaks* of Koḍja-eli, Şuḡhla and Biḡha in Asia, and Negropont (Eḡhriboz, Euboea), Lepanto (Aynabakht), Ḳarīl-eli, Mitylene (Midilli), and Mistra (Mizistre) in Europe. Rhodes (Rodos) was added after his death and about 1027/1618 Chios (Saklz), Naxos (Nakṣha) and Andros (Andlra). In 1052/1642 Algiers became virtually independent. Cyprus was added to the *eyālet* about 1080/1670 but was detached again in 1115/1703 when it became a *khāss* of the Grand Vizier. It reverted to the Ḳapudan Paṣha in 1199/1785. Mistra and Ḳarīl-eli were attached to the *eyālet* of the Morea by Merzifonlū Ḳara Muṣṭafā Paṣha, and by the time that the Tanzīmāt abolished the jurisdiction of the Ḳapudan Paṣha the *eyālet* consisted of the six *sandjaks* of Biḡha from which it was governed, Rhodes, Chios, Mitylene, Lemnos (Limni) and Cyprus. In 1876, after the transfer of Biḡha to the *eyālet* of *Khudāvendigar*, the centre was moved to Chios and later, in the course of further reorganizations, to Rhodes. Cyprus was occupied by Britain in 1878; Rhodes and the Dodecanese islands passed to Italy after the war of 1911-2, and were incorporated in the Greek kingdom after the second world war; the remaining islands were occupied by Greece during the Balkan war, and the 'eyālet of the islands' ceased to exist. The islands of Imroz (Imbros) and Bozdja-Ada (Tenedos) [q.v.] were returned to Turkey by the treaty of Lausanne, 1923.

Bibliography: Sāmī Fraṣherī, *Kāmūs al-a'lām*, iii, 1794-5; I. H. Uzunçarşılı, *Osmanlı devletinin merkez ve bahriye teşkilâtı*, Ankara 1948, 420-2; further information will be found in the articles on the various islands, placed under their Turkish names. (C. F. BECKINGHAM)

AL-DJAZĀ'IR AL-KHĀLIDA, 'the Eternal Islands', the Arabic equivalent of Gk. αἱ τῶν Μακάρων νῆσοι, Lat. Fortunatae Insulae, as applied to certain islands off the W. African coast, apparently the Canaries. The 'Fortunate Islands', Djazā'ir al-Sa'ādāt (also Djazā'ir al-Su'ādāt), are sometimes distinguished from, more usually identified with, the Eternal Islands. As these names indicate, the early Arab geographers acquired their knowledge of the Atlantic islands from Classical, i.e., Greek, sources, and their accounts share the vagueness of reference of the originals. Thus, as well as the Canaries, the Madeira group and the Azores, even the Cape Verde Islands, may occasionally be intended (cf. Reinaud, *Takwīm*, i, ccxxxv). The islands are described as possessing rich natural fertility and a mild climate throughout the year. They are inhabited, six or seven in number, lying in the Circumambient Ocean (al-Bahr al-Muḥīt) at the farthest point to the west. According to al-Bīrūnī (cited Yāḳūt, *Buldān*, ii, 70), they are 200 *jarsakhs* out to sea, while in other accounts (Maḳḳarī, *Naṣḥ al-ḥb*, i, 104, see also below) they can be seen from shore on a clear day. Following Ptolemy, Arab geographers made the prime meridian pass through the Eternal Islands. The Spaniard Bakrī (d. 487/1094) has fresh knowledge, or at least a new source, for he names the islands Furṭunātaṣh, certainly from Latin (cf. Pons Boigues, *Historiadores*, 163), and al-Idrīsī (circa 1154) gives the names of two of the six islands:

Masfahān, for the volcanic peak of which he cites a description, evidently Teneriffe, and Lamḡhūsh (?). Al-Idrīsī also knows that in the time of the Almoravid 'Alī b. Yūsuf b. Tāshifin (500-37/1106-43) an expedition was planned, though it never took place, to an island opposite Āsafī (Safi, Morocco), the smoke of which could be seen on a clear day. Al-Dimishḳī (d. 727/1327) has the story of a successful voyage to certain islands 10° west of al-Andalus (ed. Mehren, 135), which should be taken with accounts of the exploits of *Khāshkhāsh* and the Adventurers (al-Muḡharrirūn) (see AL-BAHR AL-MUḤĪT). These stories afford perhaps the only indications of direct contact in early times between the lands of Islam and the Atlantic islands. On the other hand, Ibn *Khaldūn* (*Muḳaddima*, ed. Būlāḳ-Beirut, 53-4) mentions a Christian expedition to the Eternal Islands, which seems to refer to Portuguese activity in the Canaries in 1341 (cf. R. Hennig, *Terrae Incognitae*, Leiden 1936-9, iii, 138, 206 ff.).

Bibliography: C. A. Nallino, *Al-Ḥuwarizmī e il suo rifacimento della Geografia di Tolomeo*, *Memorie d. R. Accad. d. Lincei, class. sci. morali*, Ser. quint., ii/1a (Rome, 1896), 24-5 (reprinted in *Raccolta di scritti*, v. 490 ff.); *Al-Battāni sive Albatēni Opus Astronomicum*, ed. Nallino, 25-8, transl. 17-20; al-Bakrī, *Description de l'Afrique septentrionale*, ed. De Slane, 109; al-Idrīsī, *Description de l'Afrique et de l'Espagne*, ed. R. Dozy and M. J. de Goeje, 2, 28, 55, transl. 1, 33-34, 63; F. Rosenthal, *The Muḡaddimah*, London 1958, i, 117. (D. M. DUNLOP)

AL DJAZARĪ, the historian Ṣhams al-Dīn Abū 'Abd Allāh Muḡammad b. Maḡjd al-Dīn Abī Ishāḳ Ibrāhīm b. Abī Bakr b. Ibrāhīm b. 'Abd al-'Azīz al-Djazarī al-Dimashḳī (not to be confused with his compatriot Abū 'I-*Khayr* Ṣhams al-Dīn Muḡammad b. Muḡammad . . . , better known as Ibn al-Djazarī [q.v.], the author of *Hiṣn Ḥaṣīn* and a contemporary of Timūr), was born at Damascus on 10 Rabi' I 658/25 February 1260. He studied with a number of teachers including al-Faḳhr 'Alī al-Buḳḫārī, Ibrāhīm b. Aḡmad b. Kāmil al-Takī al-Wāsiṭī, Ibn al-Mudjāwir and al-Dimyāṭī [q.v.]. Hard of hearing, he was a good conversationalist, pure of heart, sincere and upright; he liked the company of virtuous people, towards whom he showed great magnanimity. His fame chiefly rests on his historical work styled *al-Ta'riḳh al-musammā bi-hawādīth al-zamān wa-anbā'ih wa-wafayāt al-akābir wa'l-a'yan min abnā'ih*, better known by the shorter and simpler title of *Ta'riḳh al-Djazarī*. It is a large work of which only the last volume is preserved both in the library of Köprülüzāde at Istanbul and in the Dār al-Kutub al-Miṣriyya. Several other copies are also to be found in European libraries; a detailed analysis of the Paris fragment was published by J. Sauvaget in 1951. The remaining portion, however, still awaits an editor. It is patterned more or less on the lines of al-Djāhabī's *Ta'riḳh al-Islām*, arranged as a diary of events (annals). The latter's work is apparently a continuation of al-Djazarī's. The Istanbul MS. has a detailed biography of the author appended to it in the hand of his friend and admirer the historian al-Kāsim b. Muḡammad al-Birzālī [q.v.] who also compiled for him a *Mashyakhha* (*Mashikha*) comprising the biographies of ten of his *shaykhs*. The extant portion of his work is in three volumes and comprises the events of thirteen years from 726/1326 onwards until his death in 739/1338.

He was rated very highly as a historian, and his work would have proved a mine of information had

the whole of it survived. Al-Dhahabī and al-Birzālī have both utilized it and extensively quoted from it. Al-Dhahabī, however, is of the opinion that facts have been mixed up with fiction (*al-‘adja’ib wa l-gharā’ib*) in this work. Al-Djazari died at Wāsiṭ on 12 Rabi’ I 739/29 September 1338.

Bibliography: Ibn Ḥadjar al-‘Asḳalānī, *al-Durar al-kāmina*, iii, 301; al-Ḥusaynī al-Dimashqī, *Dhayl Taḥkīrat al-ḥuffāz*, Damascus 1347 A.H., 22; idem, *al-Tanbih wa l-ikāz*, Damascus 1347 A.H., 8-9; Ibn Kathīr, *al-Bidāya wa l-nihāya*, xiv, 186 (where his *nisha* is wrongly printed as al-Djawzī); Maḳrīzī, *Sulūk*, 2, 471; Muḥammad b. Rafī‘ al-Sulamī, *Ta’riḫ ‘ulamā’ Baghdād*, Baghdād 1357/1938, 212-3; *Fihris Dār al-Kutub al-Miṣriyya*, 80a-b; al-Ziriklī, *al-‘Ālām*, vi, 189a-b; Cl. Cahen, *La Syrie du Nord* . . ., Paris 1940, 80; idem, *Chroniques des derniers Fatimides*, in *BIFAO*, 1937, 8-9; Brockelmann, S II, 45 (also see S II, 33 where Brockelmann confuses the author’s name and the year of his death).

(A. S. BAZMEE ANSARI)

DJAZĪRA (Ar.), pl. *djazā’ir*, a term which signifies essentially an island and secondarily a peninsula (for example *Djazirat al-Andalus*, Spain; *Djazirat al-‘Arab* [see AL-‘ARAB, DJAZĪRAT-]). By extension, this same word is applied also to territories situated between great rivers (see following article) or separated from the rest of a continent by an expanse of desert; it also designates a maritime country (see Asin Palacios, *Abenhāzam de Cordoba*, Madrid 1927-32, i, 291 n. 347) and, with or without a following *al-nakhīl*, an oasis (see Dozy, *Suppl.*, s.v.). Finally, with the Ismā‘īlīs *djazira* is the name of a propaganda district; see S. de Sacy, *Exposé de la religion des Druzes*, cxiv; W. Ivanow, *The organization of the Fatimid propaganda*, in *JBRAS*, xv (1939), 10, and *Ismaili tradition concerning the rise of the Fatimids*, 20-1. See also DĀ‘Ī. (Ed.)

AL-DJAZĪRA, DJAZĪRAT AKŪR or IḲLĪM AKŪR (for Akūr or Athūr see Yākūt, i, 119, 340; ii, 72) is the name used by Arab geographers to denote the northern part of the territory situated between the Tigris and the Euphrates. But the *Djazira* also includes the regions and towns which are across the upper Tigris in the north (Mayyāfāriḳin, Arzan, Si‘irt) and which lie to the east of the middle stretch of the river (Bā‘aynāthā, the *Khābūr* al-Ḥasaniyya, the two Zāb). In the same way, a strip of land lying to the west, along the right bank of the Euphrates, in the neighbourhood of the Euphrates Route, is also considered to belong to the *Djazira*.

The *Djazira* is a fairly low-lying plateau which includes certain groups of mountains, the *Qaradja Dāgh* between Āmid and the Euphrates, the *Tūr ‘Abdīn* between Mārdīn and *Djazirat* Ibn ‘Umar, the *Djabal ‘Abd al-‘Aziz* between the *Balkh* and the *Khābūr*, the *Djabal Sindjār* between the *Khābūr* and the Tigris, and the *Djabal Maḳhūl* south of Mosul. In these mountains rise various streams, and in particular the tributaries of the left bank of the Euphrates, that is to say the *Balkh* which comes from the district of Ḥarrān, and the *Khābūr* which comes from Ra’s ‘Ayn with its tributary the *Hirmās* which rises in the *Tūr ‘Abdīn*. In the *Djabal Sindjār* are the sources of the *Nahr Tharthār* which flows into the desert and disappears.

The *Djazira* is bounded on the west by Syria, on the north-west by the region of the Mesopotamian *thughūr*, on the north and north-east by Armenia, on the east by *Ādharbāydyān* and on the south by ‘Irāk which begins at a line from Anbār to Takrīt.

It consists of three districts (*ḥūra*), the *Diyār Rabi‘a* in the east, the *Diyār Muḍar* in the west, the *Diyār Bakr* in the north, called after the names of tribes who inhabited them in the pre-Islamic period and at the beginning of the Islamic period. But even in ancient times there were already Arabs in the *Djazira* and one of its districts, that of Nisibis (Nāṣibīn) was called Arvastān by the Persians and *Bēth Arabāyā* by the Aramaeans. Apart from the Arabs, the *Djazira* contained considerable Aramaean elements, especially in the *Tūr ‘Abdīn*, and a number of localities bear Aramaean names, and there were Kurds in the Mosul region and Armenians to the north of the upper Tigris.

The *Djazira* is of great importance historically, being astride the lines of communication between ‘Irāk and Anatolia (it is crossed by the *Baghdād* railway), ‘Irāk and Syria on the vast curve of the so-called Fertile Crescent, and between the Armeno-Iranian regions and Syria on the one side and ‘Irāk on the other. It contained many market-towns and cities on the banks of the two rivers and on their tributaries in the *Tūr ‘Abdīn* and along the *Mawṣil-Raḳqa* road. In the Romano-Byzantine period it was divided between Persia and Rome-Byzantium. At the time of the Arab conquest, Byzantium held the region extending from Ra’s ‘Ayn to the Euphrates and the plain to the south of the *Tūr ‘Abdīn*. The frontier lay between Nisibis and Dārā, at the fort of *Sardja* (Yākūt, ii, 516; iii, 70; Abū Yūsuf Ya‘qūb, *K. al-ḫarādī*, ed. 1302, 22, tr. Fagnan, 62). After the conquest of Syria the Byzantine garrisons were isolated, only being able to communicate with the Empire through Armenia. ‘Iyād b. *Ghanm* therefore encountered no resistance; the western part was conquered between 18/639 and 20/641, and the eastern part in 20/641 by troops coming from ‘Irāk (al-Balādhuri, 171 ff., ed. Cairo, 179 ff.).

In the Umayyad period the *Djazira* was the scene of strife between the Syrians and the ‘Irākī *Shi‘īs*: Sulaymān b. Ṣurad, supported by the *Qaysi* Zufar b. al-Ḥarīth, was killed in 65/685 in a battle near Ra’s ‘Ayn against a lieutenant of ‘Ubayd Allāh b. Ziyād; after *Muḳhtār*’s victory over the Syrians in 67/686 on a tributary of the Zāb, the victors occupied Nisibis, Dārā and *Sindjār* (see al-Ṭabarī and Ibn al-Athīr under the years indicated). ‘Abd al-Malik, before being able to go on to defeat Muṣ‘ab b. al-Zubayr at Dayr al-Djāthaliḳ in ‘Irāk in 72/691, first had to conquer the *Djazira*. It was also in the *Djazira* that the fighting between the *Qaysis* and *Taghlabīs* took place before and after this date (cf. al-Ṭabarī and Wellhausen, *Das arabische Reich*, 126 ff.; Eng. tr. 202 ff.). In like manner numerous *Khāridjī* revolts started in the *Djazira* at the time of al-Ḥadīdjādī, and later in the reigns of the last Umayyads when the *Khāridjīs* of *Djazira* all but succeeded in seizing power (see Wellhausen, *Oppositionsparteien*, 41 ff.) It was in the *Djazira*, at Ḥarrān, that the last Umayyad, Marwān II, had his capital.

At the time when Mu‘āwiya was governor of Syria the *Djazira* was joined with it under a single administration. It later became a separate province comprising the three districts, responsibility for it being sometimes held by members of the Umayyad family, such as Muhammad b. Marwān and Maslama b. ‘Abd al-Malik who were at the same time governors of the neighbouring province of Armenia. Mosul was separate, and it was only under Marwān II that it became the capital of the *Djazira*.

The *Djazira* did not submit to the ‘Abbāsids without resistance, and there were even grave in-

cidents at Mosul where Muḥammad b. Sūl, and then Yaḥyā, brother of the first ‘Abbāsīd caliph, had been sent (see Ibn al-Aṭṭār, *anno* 132, ed. 1303 A.H., 163 and 166-7). It was the scene of the rebellion of ‘Abd Allāh b. ‘Alī, al-Manṣūr’s uncle; later, under al-Ma‘mūn, Naṣr b. Ṣhabāḥ’s revolt swept through the D̲jazīra and was with difficulty crushed by ‘Abd Allāh b. Ṭāhir, governor of Syria and the D̲jazīra, in 209/821. In the reign of al-Mu‘taṣim, a Kurdish revolt to the north of Mosul was put down with difficulty. Kh̲hārīdījī revolts broke out again in the D̲jazīra, particularly after al-Mahdī’s reign. The province was known as a Kh̲hārīdījī stronghold, and al-D̲jāhīz was able to say: *ammā ’l-D̲jazīra fa-harūriyya sh̲h̲ariyya wa-kh̲hārīdīja mārīka* (*Fī manāḥīb al-Turk*, ed. 1324, 10; cf. on the Kh̲hārīdījīs in the D̲jazīra, *Hudūd al-‘ālam*, tr. Minorsky, 140). In Hārūn al-Rashīd’s time there took place the rebellion of the Taghlabi Kh̲hārīdījī al-Walīd b. Ṭarīf (see Ibn al-Aṭṭār, vi, 47). Violent Kh̲hārīdījī outbreaks occurred in the second half of the 3rd/9th century with Musāwir, and later with Hārūn al-Ṣhārī [see the references given in *DIYĀR RABĪʿA*]. The caliph al-Mu‘taṣim put an end to these revolts (same references).

In the ‘Abbāsīd period Mosul was at times separated from the administration of the D̲jazīra, at other times the province was included in a larger grouping. Armenia, the neighbouring province, was often linked with it or on occasion united merely with the Diyār Bakr [see *DIYĀR BAKR*]. Among the governors of the D̲jazīra worthy of note, we may mention Ṭāhir b. al-Ḥusayn and, later, his son ‘Abd Allāh b. Ṭāhir in al-Mu‘mūn’s reign. In the second part of the 3rd/9th century the D̲jazīra for a time escaped from the central authority and became a dependency of the Ṭūlūnid ruler of Egypt, with Ishāk b. Kundādījī, then Muḥammad b. Abi ’l-Sādīj, and then Ishāk’s son. But it was recovered by the caliph al-Mu‘taṣim after 279/892.

The D̲jazīra is the home of the Ḥamdānīd family who, after various wanderings (their ancestor Ḥamdān was himself a Kh̲hārīdījī), extended their power over the entire province which was divided between the two Ḥamdānīd amirates of Mosul and Aleppo which, though recognizing the nominal authority of the caliph, were almost independent. It then passed under the domination of the Buwayhids of Baghdad after the conquest by ‘Aḡud al-Dawla in 367/977. Then, as a result of the increasing weakness of the Buwayhids, it was divided between the Marwānīds in the north (Diyār Bakr) and the ‘Ukaylīds (Mosul), one of whose princes, Kīrwāsh b. Muḡallad, in 401/1010-1 recognized Fāṭimīd suzerainty. The Salḡūjīkīds put an end to these two dynasties.

The D̲jazīra was a relatively rich and fertile province, plentifully supplied with water by its rivers, and the steppes with their abundant pastures were not short of wells. The triangle enclosed by the Armenian mountains, the D̲jabal ‘Abd al-‘Azīz and the D̲jabal Sīndjār, was an immense cultivated area, and there were also large areas of cultivation along the Balīkh and the Kh̲hābūr. Horses and sheep, cereals (Mosul supplied Baghdad and Sāmarrā with flour—see al-Ṣūlī, *Akhbār al-Rādī*, 76, 109, tr. 133, 177—and the floating mills of Mosul and Balad were famous), rice (Nisibis), olive-oil (al-Raḡka, Mārdīn), butter, cheese, sugar-cane (Sīndjār), fowls, fresh and dried fruit, raisins, chestnuts (Nisibis), jam (*kubbayf*), honey, dried meat (*namaksūd*), charcoal, cotton (Ḥarrān and the Kh̲hābūr valley) etc.—these, among

other things, were the agricultural products of the D̲jazīra specially mentioned by al-Muḡaddasī and Ibn Ḥawḡal. Among the products of local industrial crafts are mentioned: soap, tar, iron, buckets, knives, arrows, chains, straps, scales (Ḥarrān and Nisibis), linen and woollen fabrics (Āmid), fullers’ hammers. Aided by shipping on the Tigris and Euphrates, commerce flourished there. D̲jazīrat Ibn ‘Umar was the port of shipment for goods from Armenia and the Greek countries, and Bālis for goods from Syria.

It is therefore not surprising that the authority established in Baghdad always tended to keep the D̲jazīra either directly or indirectly under its domination, which explains the policy of al-Mu‘taṣim, and of the central authority in Baghdad in the Ḥamdānīd period. It is difficult to form an exact idea of the revenues of the D̲jazīra. The amounts vary greatly, and if one compares the figures given by Ḳudāma with those for the 306 budget, given in von Kremer, *Über das Einnahmebudget des Abbasiden-Reiches vom Jahre 306 H*, and with the figures of tribute paid by, or demanded from, the Ḥamdānīd amīr of Mosul, we notice a large fall in the contribution. According to Ḳudāma, the Diyār Muḡar had a revenue of 6 million dirhams, the Diyār Rabī‘a 9,635,000, Mosul 6,300,000. However, in 332/944 the Ḥamdānīd Naṣīr al-Dawla agreed to pay for the Diyār Rabī‘a and part of the Diyār Muḡar 3,600,000 dirhams, in 337 the Buwayhīd demanded 8 million dirhams from him but settled for 3 million, and it seems that he never paid more than 2 million. Even if payments made in kind are added, it is little enough. But for the central authority it was not to be despised.

For the subsequent history of the D̲jazīra, see *DIYĀR BAKR*, *DIYĀR RABĪʿA*, and *DIYĀR MUḡAR*.

Bibliography: Le Strange, 86-114 where references to the Arab geographers are given; in addition, the anonymous *Hudūd al-‘ālam*, tr. Minorsky, see index; E. Herzfeld, *Über die historische Geographie von Mesopotamien* (*Pet. Mitt.*, 1909, xii); F. Sarre and E. Herzfeld, *Archäologische Reise im Euphrat- und Tigris-Gebiet* (*Forschungen zur islamischen Kunst*), 3 vols. 1911-20; Von Oppenheim, *Vom Mittelmeer zum Persischen Golf*, 2 vols. 1899-1900; Banse, *Die Türkei*, 238 ff.; A. Poidebard, *Les routes anciennes de Haute Djezireh, in Syria*, viii (1927); idem, *Mission archéologique en Haute Djezireh, in Syria*, xi (1930); Mahmūd Alūsī, *Bulāgh al-‘Arab*, i, 217 ff.; Dussaud, *Topographie historique*, deals with the towns on the middle Euphrates and in the Kh̲hābūr basin, 447 ff., 481 ff.; M. Canard, *Hist. de la dynastie des Ḥamdānīdes*, i, 75-143, 291-302, 308-11, 334 ff., 377-407, 418, 520 ff., 526-31 and passim.

(M. CANARD)

AL-DJAZĪRA AL-KHADRĀʾ, Spanish ALGECIRAS. The town takes its Arabic name from the Isla Verde which lies opposite, in the bay between the Punta del Carnero and the Punta de Europa. It is also called D̲jazīrat Umm Ḥakīm, from the name of a woman with whom Ṭarīk b. Ziyād, when freed by Mūsā b. Nuṣayr, entered the peninsula and to whom he left it as a bequest. It was here that Julia Traducta must have been founded by a number of colonists brought from Arcila and Tangier; and it was here that the Syrian leaders were held the hostages given by Balḡī in 124/740 when he crossed from Ceuta to the peninsula to suppress the Berbers’ revolt. The town also had the hybrid Latino-Punic name of Julia Izoa which is the equivalent of Julia Traducta.

In the time of the Romans the present Algeciras was called Ad Portum Album, and in Christian sources there are references to two places with the name Algeciras, one on the island which was later deserted, the other on the mainland which kept its name and importance since its harbour and bay have from remotest antiquity provided a safe anchorage, even in winter, and it is the starting point for the crossing to Ceuta, a distance of only 18 miles. The Almohads almost always preferred to cross by the Tarifa-Alcazarseguir route, which is 12 miles across; and the Marinids followed their example.

The town is situated on a hill dominating the sea, and its walls go right down to the sea-shore; the citadel, built of stone, rises sharply above the ravine that lies alongside the town, to the East.

Through the town runs a river, the Wādi 'l-'Asal —river of honey—which has kept this name in Spanish; its banks are covered with orchards and gardens. To the south-east, not far from the gate to the sea, was the Mosque of Banners where the standard-bearers met before the invasion, whilst the Berber contingents sent by Ṭārīk came by Gibraltar. It was opposite this same mosque that the Normans (al-Madīūs [q.v.]) drew up their forces in 245/859-60, when they seized and burnt it. 'Abd al-Rahmān III built an arsenal there for his squadrons and it was from this port that his generals undertook expeditions against the Idrisids of Morocco. On the fall of the caliphate the Berbers pillaged it in 401/1011 and from 427 to 448/1035-56, the Hammūdid Muḥammad and al-Qāsim established themselves there as caliphs before it was annexed to Seville.

In 479/1086, al-Mu'tamid delivered it to Yūsuf b. Tāshfn who went into al-Andalus to rout Alfonso VI at al-Zallāka. Yūsuf lost no time in fortifying the town and repairing the weak points in the walls; he had the town entirely surrounded by a moat, laid in stocks of arms and food, and installed a picked garrison of his best soldiers. On his second crossing he again disembarked at Algeciras, setting out from there to lay siege to Aledo. The Almohads occupied the town in 541/1146, and the Castilians laid waste its territory and that of Ronda in 569/1173 and 578/1182. In 629/1231-2 Algeciras recognized Ibn Hūd. Alfonso the Learned blockaded Algeciras by sea in the summer of 677/1278, and the Christian army camped there in March 1279; on 10 Rabi' I/21 July the Castilian squadron was routed by the Marinids; Algeciras was taken by assault and its defenders put to the sword. In his four Andalusian campaigns Abū Yūsuf made Algeciras the base of his operations and built nearby the royal palace of al-Binya, on the lines of the palace he had built at Fez with Fās al-djadida; he died there in Muḥarram 685/March 1286. On the same day his son Ya'qūb was proclaimed king in this same palace of al-Binya. Abū 'l-Hasan 'Alī returned to the Marinid tradition of a *djihād* in al-Andalus and, in 741/1340, after defeating admiral Tenorio's squadron in Algeciras bay, he disembarked there and set out to lay siege to Tarifa nearby; after being defeated on the Salado on 7 Djumādā I 741/29 October 1340, he returned to Algeciras where he had left his harem, and from there went back to Morocco. With him the Marinids' intervention in al-Andalus came to an end; two years later Alfonso XI laid siege to his great naval base and, after twenty months of fierce fighting, succeeded in taking it. In 771/1369 the sultan of Granada recaptured it and completely destroyed it.

The territory was annexed to that of Gibraltar and it was not separated administratively from San Roque until 1755. Later, it developed rapidly in the 18th and 19th centuries and, in 1905, an international conference on the question of Morocco was held there.

Bibliography: Idrīsī, *Descript.*, 176-7 in the text, 212-3 in the trans.; Ibn 'Abd al-Mun'im al-Ḥimyarī, *al-Rawḍ al-mi'fār*, ed. Lévi-Provençal, 73-5 in the text, 91-4 in the trans.; Ibn 'Idhārī, *Bayān*, ii, 99 in the text and 158 in the trans.; *Mémoires of 'Abd Allāh b. Ziri King of Granada*, in *al-Andalus*, ii/2, 399 in the text and iv/1, 72 in the trans.; A. Huici, *Les grandes batallas de la reconquista*, 399 ff.; *Crónica de Alfonso XI*, in *Biblioteca de Autores españoles*, lxvi, 339 ff.; Carlos da Silva, *Crónica dos sete reis*, ii, 317 ff.; Ibn Abī Zar, *Rawḍ al-khīrāt*, Fās ed., 191 ff. in the text and 302 ff. in the Huici trans.

(A. HUICI MIRANDA)

DJAZĪRAT IBN 'UMAR [see IBN 'UMAR, DJAZĪRAT-].

DJAZĪRAT KAYS [see KAYS, DJAZĪRAT].

DJAZĪRAT SHARĪK, Name given by the Arabs to the small peninsula thrusting from the eastern coast of Tunisia between the two gulfs of La Goulette (Ḥalk al-wādi) and al-Ḥammāmāt. As a physical continuation of the Tunisian Dorsal range, its surface is rather hilly and cut by ravines, but in its east and west and particularly its northern part are wide plains famous since Roman times for their wheat and olives. Its area is about 600 square kilometres. Its farthest point in the north (Cap Bon, or Ra's Maddār, currently called al-Dakḥa) is the nearest point of Africa to Sicily. The peninsula is actually a part of the province (*wilāya*) of Grombalia (Ḳurunbāliya). Its western and northern parts form a subdivision (*délégation*, *mu'tamadiyya*) of that province called Kiiibia (Iḳliibiya). There are some middle-sized and small towns, such as Grombalia (capital of the province), Korbes (Ḳurbus), Sulaymān, Manzil Bū Zalfā, and Tazeghān; fishing-ports, such as Iḳliibiya, Manzil Tamīm, Ḳurba, Banī Kḥiyār, and two fairly important ports: Nabeul (Nābil) and al-Ḥammāmāt. Communications are assured by railways between Nābil, al-Ḥammāmāt, Manzil Tamīm, and Tunis.

Sharīk al-'Absī, after whom the peninsula was named, was one of the officers of the Arab army which conquered Ifriḳiya under 'Abd Allāh b. Sa'd b. Abī Sarḥ in 27-8/647-9. After the victory of Subayṭila (Sbeitla, Suffitulum), 'Abd Allāh b. Sa'd sent Sharīk to occupy the peninsula and nominated him its governor. 'Abd Allāh b. Sa'd evacuated Ifriḳiya before the end of 28/649 and the Byzantines were able to reconquer the peninsula from their stronghold of Carthage (Ḳartāḏjanna). Some 32 years later Abū 'l-Muḥāḏḏir Dīnār, leader of the Arab troops in Ifriḳiya between 55/674 and 62/681, was able to conquer Carthage and consequently assure permanent Muslim domination of this important bridge-head to Sicily.

Owing to its strategic importance, Djazirat Sharīk was always a target for all those contemplating the conquest of Ifriḳiya from the sea, and hence for long periods of its history it was a battlefield between Ifriḳiya and its attackers. The Normans dominated it after their conquest of al-Mahdiyya in 543/1148 and held it till 555/1160, when the Almohads under 'Abd al-Mu'min b. 'Alī expelled them and annexed Ifriḳiya to their Empire). Later, during the 10th/16th century, Djazirat Sharīk, like the rest of

Tunisia, was one of the battlefields in the war between the Spaniards and the Ottomans in their fierce dispute for the hegemony of the Mediterranean [see TUNISIA].

Two other aspects are characteristic of the history of Djazirat Sharik during the middle ages: the first is that its hilly terrain offered refuge for rebels against the governors of Ifrikiya, especially under the Fāṭimids, when a group of the Nakkāriyya (a branch of the Khawāridj) allies of Abū Yazīd [q.v.] caused much trouble to al-Kā'im; later, during the second half of the 6th/12th century, the Banū Ghāniya [q.v.] invaded Djazirat Sharik, and committed atrocities against its inhabitants. The second aspect is that its coasts, as well as those of the adjacent islands of Kaṣṣara (Pantelleria), Kīrkinnā and Djarba were from the beginning of the 8th/14th century suitable lairs for pirates (*ghuzāt al-bahr*), which brought against Ifrikiya the wrath of the Normans, the Pisans, the Genoese, the Venetians, the Spaniards, and almost all Europe, and were the cause of disastrous attacks on their part.

Djazirat Sharik was described by at least four of the leading Muslim geographers and travellers in the middle ages, namely al-Bakrī, al-Tidjānī, al-Idrīsī and Yākūt. All, except al-Tidjānī, agree that the peninsula was flourishing and rich. Al-Idrīsī calls it Djazirat Bashshū, after its then biggest town Manzil Bashshū. Al-Tidjānī, who visited it in 706/1306-7, gives in his *Rihla* the most detailed description we possess, including a sad picture of the peninsula as a result of the devastations of the Banū Hilāl and the Banū Ghāniya [q.v.]. A branch of the Hilāliyya, the Banū Dalādī, were masters of Djazirat Sharik in his days. He mentions only three towns: Manzil Bashshū, Šiltān and al-Fallāhīn.

Bibliography: Bakrī, *Šifāt Ifrikiya*, ed. De Slane, Algiers 1911, 39-40; Yākūt, iii, 99-100; Idrīsī, *Maghrib*, 118-25; Tidjānī, *Rihla*, ed. H.H. 'Abd al-Wahhāb, Tunis 1958, 11-23; H. Monés, *Faṭḥ al-'Arab li 'l-Maghrib*, Cairo 1947, 173-4; R. Brunschvig, *Haṣṣides*, i, 239-78; P. Hubac, *Tunisie*, Paris 1948, 9-18. (H. MONÉS)

DJAZĪRAT SHUKR, Spanish Alcira, called by the Muslims the island of the Júcar, since it is situated between two channels of the river Júcar, in Latin Suero, one of which is now dry. 37 km. from Valencia, it has a population of about 30,000 and stands at the centre of a natural region known as the Ribera which includes the lower part of the Júcar valley, from Játiva to Catarroja and from the sea to the valley of Cárcer. The fertile alluvial plain is one of the richest in the Peninsula. It is watered by the royal irrigation canal of the Júcar which was constructed by James I the Conqueror in the second half of the 13th century, built up on the site of earlier irrigation works which go back not merely to the Arab period but to the Visigothic and Hispano-Roman periods. Orange-trees, rice and horticulture have brought prosperity. Al-Idrīsī praised it for its fertility and the distinction of its inhabitants; he said that in his time it was possible to reach it only by boat in winter, and by a ford in summer, but in 622/1225, according to al-Mu'ḍjib, it had a bridge. It must have been inhabited even in prehistoric times, to judge by excavations made on its boundaries, on the mountain of Solá. Its identity with Suero or Sicania Iberica is open to question, and in the Roman period it must have been fortified, as a stopping place on the Via Augusta, to judge by the commemorative tablets found there.

During the Arab period and until comparatively recent times, timber felled in the great pine-forests of Cuenca was transported on the river Cabriel and, after being taken across the Júcar was brought through Alcira to Cullera, with Denia as its final destination for ship-building and Valencia for building.

Throughout the amirate and Umayyad caliphate its history was uneventful; it was a dependency of Murcia or of Valencia at the time when the first kingdoms of Taifas were created, until the Cid took possession of it when conquering Valencia and its territories. Ibn 'Ā'īsha, the son of Yūsuf b. Taṣṣfin, reconquered it and then routed and wiped out a division of the Cid's army. In 519/1125 Alfonso I the Warrior, when undertaking his celebrated expedition into Andalusia, tried to seize it; but after several days he was repulsed, and withdrew with heavy losses. In 523/1129 he once again invaded the region, and between Alcira and Cullera he routed another Almoravid army, thereby opening up the way.

When the Almoravids of al-Andalus disappeared and the second period of the kingdoms of Taifas started, Sa'd b. Mardaniṣh succeeded in making himself master of Murcia and Valencia, and appointed as governor of Alcira a noble inhabitant of the town, Ahmad b. Muḥammad b. Dja'far b. Sufyān. The latter, after seeing Ibn Mardaniṣh reinforce the Christian garrison of Valencia and, to make way for them, turn out a number of Muslims from their homes, and fearing that he too would be turned out in the same way, rebelled and joined the Almohads, as Ibn Hamuṣh had done at Jaén and 'Abd Allāh b. Sa'd at Almería.

Believing that he could recapture the town and so set an example, Ibn Mardaniṣh laid siege to Alcira in the middle of Shawwāl 566/June 1171, helped by his brother Abu 'l-Ḥadīdīādī Yūsuf, amir of Valencia; the siege lasted for two months until the middle of Dhū 'l-Ḥiǧǧia/August. The caliph, who had been in Cordova since July, and the sayyid Abū Ḥafṣ 'Umar, who was besieging Murcia, came to the help of the inhabitants of Alcira; but they saw that they were being more and more closely confined, and appealed to Abū Ayyūt Muḥammad b. Hilāl, the friend and colleague of Ibn Baṣīt during the relief of Almería. Ibn Mardaniṣh, unable to force the town, had to withdraw.

Under the Almohads the town enjoyed a period of comparative calm, but was soon threatened by the advance of the Christians; and two celebrated poets, Ibn Khafāǧia and Abu 'l-Muṭarrif Ibn 'Amīra, sensing that its loss was imminent, wrote with nostalgia of its charms and the beauty of its surroundings. At the end of 1242 James I the Conqueror captured the town.

Bibliography: Ibn 'Abd al-Mun'īm al-Ḥimyarī, *al-Rawḍ al-mi'fār*, ed. Lévi-Provençal, 102-3 of text and 126-7 of trans.; Ibn al-Abbār, *al-Hullā*, ed. Dozy, 236-7; Idrīsī, *Descript.*, 192, 195 of text and 233, 237 of trans.; *Dict. geográfico de España*, i, 515 ff.; Ribera, *Topografía de Alcira Arabe*, in *El Archivo*, ii, 54.

(A. HUICI MIRANDA)

DJAZM [see NAHW].

AL-DJAZR WA 'L-MADD [see MADD].

DJAZŪLA, Arabic name of a small ancient Berber tribe in south-western Morocco, doubtless related to the Šanhādja group [q.v.]. In association with the Lamṭa [q.v.], their kinsmen, they led a nomadic life south of the Anti-Atlas. But, at quite

an early date, some of them began to settle in the western part of this mountain (Djabal Hankīsa); their chief settlement was at Tāghdīlīzat, now known as Tāghdīlījt, 80 km. south-south-east of Tiznit.

It was among them that 'Abd Allāh b. Yāsīn was born, the originator of the religious and political movement of the Murābiṭūn [q.v.]. The Djazūla took an important part in it and some of them settled in the Moroccan plains.

At the time of the first reverses of the Almoravids in the Sūs, the Djazūla rallied round the Almohads (533/1138) and provided them with contingents. But the loyalty of the latter at Tlemcen, when faced by their kinsmen the Almoravids, was so suspect that the Almohads treacherously massacred them (539/1144). As a result, they gave a welcome to several persons who had revolted against the Almohads and were severely punished.

Later, for almost a century the Djazūla were subjugated by the Banū Yaddar of Sūs. The latter having introduced Arab Bedouin from the group of the Ma'kil as allies, the Djazūla in the end united with one of their tribes, the Dhawū-Hassān. At the beginning of the 16th century, Leo Africanus described them as impoverished and bellicose villagers; it was from among them that the first Sa'did princes recruited their harquebusiers.

During the decline of the Sa'did dynasty, the Djazūla's country was governed by the Dja'farid (?) Shurafa' of the tribe of the Samlāla, with Iliḡh as capital. Their domination lasted for about fifty years until 1080/1670; it extended over the Sūs and, for the time being, over Dar'fa and Sidjilmāsa (period of Abū Hassūn, surnamed Abū Dumay'a).

At the beginning of the 19th century a new principality appeared, still with Iliḡh as its centre, founded by a sharif of the Samlāla; it was to be maintained until towards the end of the 19th century. Under the name of the "kingdom of Sidī Hāshem, or Hīshem", it enjoyed among European travellers and cartographers a notoriety not attested by the Arab historians of Morocco.

Today the name Djazūla is no longer used except for one of the two ethno-political clans (*laḡf*) between whom the tribes of the Anti-Atlas district were divided. The former Djazūla are now the confederation of the Walṭita (Berb. Idā Ultit); the centre of this district is the Tazarwālt.

In addition to 'Abd Allāh b. Yāsīn and the two personages who form the subject of the following articles, the Djazūla have produced two other men of distinction: the great saint Aḡmad b. Mūsā al-Samlālī (d. 971/1563), popularly known by the name Sidī Ḥmād u-Mūsā [q.v.], and Muḡammad b. Aḡmad al-Ḥudīḡī [q.v.] (d. 1197/1782), author of a collection of biographies of local saints.

The Arabic orthography Djazūla (sometimes Djuzūla) corresponds with the Berber plurals awgūzūlen (archaic) and igzūlen. Some have tried to identify them with the ancient Getuli.

Bibliography: The ancient Arab historians and geographers, in the indexes (in particular those quoted in the bibl. of the article AL-SŪS AL-AḠṢĀ); Leo Africanus, trans. Épaulard, i, 94, 115; Marmol, *L'Afrique*, trans. d'Ablancourt, ii, 42, 75; Justinard, *Notes sur l'histoire du Sous*, in Archives Marocaines, xxix (1933), 59 and *passim*; also in *Hespéris*, v (1925), 265 and vi (1926), 351; Ch. de Foucauld, *Reconnaissance au Maroc*, 318. (G. S. COLIN)

AL-DJAZŪLĪ, ABŪ 'ABD ALLĀH MUḤAMMAD B. SULAYMĀN B. ABĪ BAKR AL-DJAZŪLĪ AL-SAMLĀLĪ,

although both his father's name and, still more, his grandfather's are in dispute, according to his biographers and associates was descended from the Prophet, like all founders of religious orders. He was born and bred in the Berber tribe of Djazūla in Moroccan Sūs [q.v.].

After having studied for a time in his native country he went to Fās and entered the madrasat al-ṣaffārīn where one can still see the room he occupied. Hardly had he returned to his tribe when he was compelled to go back to north Morocco, after charging himself with a crime he did not commit in order to avoid bloodshed. He went to Tangier, then he sailed for the East, spending forty years (?) there partly at Mecca and Medina, partly at Jerusalem. He returned to Fās, and it was during this second stay that, with the help of books from the library of al-Ḳarawīyyīn, he wrote his *Dalā'il al-khayrāt*. He was then initiated into the order of the Shāḡhiliyya, then he withdrew into a *khalwa* to worship the Eternal for fourteen years. On leaving his retreat he went to live at Asfi (Saffi) where he soon had so great a number of proselytes that the governor of the town felt obliged to expel him. Al-Djazūlī thereupon invoked the help of God against the town which, as a result, was for forty years in the hands of the Christians (Portuguese). It even appears that this governor, thinking him to be the awaited Fātimid (the Mahdī), is said to have poisoned him, and the Shaykh died in prayer at Āfūḡhāl in Dhu 'l-Ḳa'da 869/25 June-24 July 1465, or 16 Rabī' I 870, 872 or even 875.

One of his disciples, 'Umar b. Sulaymān al-Shayzami, known as al-Sayyāf, who as a result claimed to be a prophet himself, conceived the idea of avenging al-Djazūlī. He had the body of his master placed on a bier and raised the standard of revolt. For twenty years he burned and sacked the district of Sūs, accompanied by the body of his master; every evening he laid it out in a place he called *al-ribāf*, surrounded by a guard and illuminated all night long by a wick the size of a man's body which stood in a sort of bushel measure full of oil. 'Umar al-Sayyāf was killed in 890/1485-6. Al-Djazūlī was then buried in the locality of Hāḡha, at a place called Āfḡhāl or Āfūḡhāl. Seventy-seven years later, on the orders of Sultan Abu 'l-'Abbās Aḡmad known as al-A'rāḡī, at the time of his entry into Marrākūsh, and for what were perhaps political motives, his body was exhumed together with that of the Sultan's father who had been buried beside al-Djazūlī. Wrapped in shrouds, they were taken to Marrākūsh where they were both finally buried side by side, in the place known as Riyād al-'Arūs where his mausoleum stands. It seems that when the *shaykh* was exhumed from his first tomb, his body had suffered no change and it would have been thought that he had just died. Popularly known by the name of Sidī Ben Slimān, he became one of the patron saints (*sab'atu riḡāl*) of Marrākūsh.

There grew up in Morocco a sort of religious brotherhood called the Ashāb al-Dalīl, whose essential function was the recital of the celebrated collection of prayers. This book of prayers is often carried as a talisman, hanging over the shoulder in an embroidered leather or silver case (*tahlīl*).

Apart from his immense knowledge of Ṣūfism al-Djazūlī was also a jurisconsult and knew by heart the *Mudawwana* and *al-Mukhtaṣar al-far'ī* of Ibn al-Ḥāḡīb.

Of his numerous Ṣūfī works only the following are

now known: 1.—*Dalā'il al-khayrāt wa-shawāriḥ al-anwār fī dhikr al-salāt 'ala 'l-nabī al-mukhtār*, a collection of prayers for the Prophet, description of his tomb, his names, etc., published several times in Cairo and Constantinople, and in St. Petersburg in 1842; 2.—*Ḥizb al-falāḥ*, a prayer, exists in MS. in Berlin 3886, Gotha 820, Leiden 22003; and 3.—*Ḥizb al-Djazūlī*, now called *Ḥizb subhān al-dā'im lā yazūl*, which is found among the *Shādhilīs*, is in the vernacular.

Al-Djazūlī founded a *Shādhilī* sect called al-Djazūliyya whose adherents are required without fail to recite the *basmala* 14,000 times and the *Dalā'il al-khayrāt* twice a day, the *Dalā'il* once and a quarter of the *Kur'ān* every night.

Bibliography: Ibn al-Kāḍī, *Djādhwat al-iktibās*, Fās 1309, 135; Aḥmad Bābā, *Nayl al-ibtihādī*, Fās 1317, 339; idem, *Kifāyat al-muhtādī*, MS. in the Médersa at Algiers, fol. 174 v°; Muḥammad al-Mahdī al-Fāsi, *Mumtā' al-asmā' fī dhikr al-Djazūlī wa 'l-tabbā' wa-mā lahumā min al-atbā'*, Fās 1313, 2-33; Kādirī, *al-Ishrāf 'alā nasab al-aḥṭāb al-arba'a al-aḥrāf*, Fās 1309; Abū Ḥāmid, *Mir'āt al-mahāsīn min akhbār Abī 'l-Mahāsīn*, MS. in Bibl. nat. Algiers, 1717, fol. 141; Wafrānī, *Nuḥat al-hādī* (ed. Houdas), Paris 1888, Ar. text, 18; Nāsīrī, *al-Istiḥṣāf*, Cairo 1312, ii, 161, iii, 7; Brockelmann, II, 252, S II 359; Leo Africanus, *Descr. de l'Afrique*, trans. Épaulard, i, 82; De Castries, *Les sept patrons de Merrakech*, in *Hespéris*, 1924, 272. (M. BEN CHENEBO)

AL-DJAZŪLĪ, ABŪ MŪSĀ 'ISĀ B. 'ABD AL-'AZĪZ B. YALALBAKHT B. 'ISĀ B. YŪMARĪLĪ, a member of the Berber tribe of *Djazūla*, a section of the Yazdakten in southern Morocco, is chiefly known for his short Introduction to the study of Arabic grammar, *Muḥaddīma*, entitled *al-Kānūn*.

After studying at Marrākush he went to the East to make the pilgrimage to Mecca and Medina. In Cairo he attended classes given by the celebrated lexicologist Abū Muḥammad 'Abd Allāh b. Barrī; and some have even said that the Introduction merely reproduces his teacher's lectures on *al-Djumal* by al-Zadīdjādī, adding by way of proof that al-Djazūlī himself admitted that he was not the author. In Cairo he also studied the *Ṣaḥīḥ* by al-Bukhārī with Abū Muḥammad b. 'Ubayd Allāh. While in Cairo he endured the greatest privations and, to raise some money to meet his needs and to be able to complete his studies, he was on several occasions compelled to take on the duties of *imām* in a mosque in the suburbs, refusing to go into a *madrasa*.

On returning from the East, and still in the grip of poverty, he stopped at Bougie for a time, which he spent teaching grammar.

In 543/1148-9 he was in Algiers where he taught his *Kānūn* to Abū 'Abd Allāh b. Muḥammad b. Kāsīm b. Mandās, a grammarian and native of *Āshūr*. Crossing into Spain, he stayed for some time in Almería where he taught grammar. It was in this town that he pawned his copy of the *Uṣūl* by Ibn al-Sarrādjī which he had studied with Ibn Barrī and which was in his own handwriting. His creditor to whom this work was given as security disclosed his plight to Abu 'l-'Abbās al-Maghribī, at that time the greatest ascetic in the land, and he in his turn approached the Almohad sultan on his behalf. The latter entrusted al-Djazūlī with the *khutba* at the great mosque at Marrākush. He died at Azammūr in 606 or 607 or 610, or else in 616 according to Ibn Kunfudh in his *Wafayāt*.

Of his disciples two in particular are noteworthy, Zayn al-Dīn Abu 'l-Ḥusayn Yaḥyā b. 'Abd al-Mu'tī (or more simply Ibn Mu'tī) b. 'Abd al-Raḥmān al-Zawāwī, the first grammarian to compose an *Alfiyya*, and Abū 'Alī 'Umar b. Muḥammad b. 'Umar b. 'Abd Allāh al-Azdī al-Shalūbīnī who edited his master's *Kānūn* with commentaries, copies of which survive at the Escorial (Cat. Serenbourg; no. 2, 36, 190).

Al-Djazūlī composed the following works: 1.—Commentary on *Bānat Su'ād* by Ka'b b. Zuhayr, published by M. R. Basset in Algiers in 1910; 2.—*al-Kānūn*, also called *al-Muḥaddīma al-Djazūliyya*; 3.—Commentary on the preceding work; 4.—*Amālī fī 'l-naḥw* (dictations on grammar); 5.—An abridged version of the commentary by Abu 'l-Faṭḥ 'Uṭmān b. Djinnī on the *dīwān* by al-Mutanabbī; 6.—Commentary on the *Uṣūl* by Ibn al-Sarrādjī (grammar).

Bibliography: Ibn al-Abbār, *Takmilā* (ed. Codera), Madrid 1889, no. 1932; Ibn Khallikān, ed. de Slane, 486, (Cairo 1310, i, 94); Suyūṭī, *Bughyat al-wa'it*, Cairo 1326, 369; Ḡhubrīnī, *Unwān al-dirāya*, Algiers 1911, 231; Ibn Kunfudh, *Wafayāt*; Aḥmad b. 'Alī al-Dalādī, *al-Falāḥ wa 'l-maflūkhūn*, Cairo 1322, 91; Brockelmann, I, 308, S I 541-2. (M. BEN CHENEBO)

DJAZZĀR PASHA [see SUPPLEMENT].

DJEBEDJĪ [see SUPPLEMENT].

DJEBELI, also **DJEBELŪ**, in the Ottoman empire an auxiliary soldier equipped by those to whom the state assigned a source of income such as *timār*, *çiftlik*, *wakf* etc. The word *djebeli* is made by adding the suffix *-li* or *-lū* to the word *djebe*, arms (cf. *Mogolların güzli tarihi*, tr. A. Temir, Ankara 1948, 75; in the Ottoman army the *djebedji-bashi* was the superintendent of the arms store at the Porte, see I. H. Uzunçarşılı, *Kaptkulu ocakları*, ii, Ankara 1944, 3-31).

In the 15th century the arms of a *djebeli* consisted mainly of a lance, bow and arrow, a sword, and a shield (cf. *Kānūnnāme Sultan Mehmeds des Eroberers*, ed. F. Kraelitz-Greifendorst, *MOG*, i, 28; B. de La Broquière, *Voyage d'outremer*, ed. Ch. Schefer, Paris 1892, 221, 269, 270). Soldiers equipped with such arms and sent to the Sultan's army from various organizations in the provinces such as *yaya müselleme*, *tatar*, *yürük* etc. were designated under the general term of *djebeli* or *eshkindjī* [q.v.]. Certain *wakfs* and *mülks* also were required to send such *djebelis* for the Sultan's army (see for example, *Vakıflar Dergisi*, ii, 318 doc. 49; 'Aynī 'Alī, *Kawānīn-i Āl-i 'Osmān* . . . Istanbul 1280 H., 75). In the Ottoman *timār* [q.v.] the *djebeli* was a cavalryman equipped with the same kind of arms. According to a *timār* register of 835/1431 (*Süret-i defter-i sancāk-i Arvanid*, ed. H. Inalcık, Ankara 1954) the holders of the smallest *timārs* between 750-1500 *akḫes* were *djebelis* themselves. Those between 1500-2000 approximately were *djebelis* themselves but in addition were to bring with them an *oghlan*, or *ghulām*, page. Those above 2000 were called *bürüme*, "one with a coat of mail". These and the *begs* who usually held *timārs* of more than 20,000 *akḫes* were to furnish *djebelis* for a certain portion of their *timārs* (for the number of *djebelis* in proportion to the *timārs* see the table in *Süleymān's Kānūnnāme*; M. 'Arīf's edition in *TOEM* is unreliable in this part).

If the heir to a *timār* was too young to join the army in person he had to send a *djebeli* instead (see *Kānūnnāme*, Bib. Nationale, Paris, MS. turc 41). To "show one's *djebelis*" meant a military parade

and inspection (cf. 'Ashikpashazāde, *Ta'rikh*, ed. 'Ali, Istanbul 1332, 135). Most of the *djebelis* in the *timār* system were of slave origin.

(HALİL İNALCIK)

DJEDDA [see **DJUDDA**].

DJEK [see **SHAHDĀGH**].

DJELALI [see SUPPLEMENT, S.V. **DJALĀLĪ**].

DJEM, son of Sultan Mehmed II, was born on 27 Şafar 864/22 December 1459 in Edirne (cf. *Wāki'āt-i Sultān Djem*, 1). His mother, Çiçek Khātūn, was one of the *djāriyes* in Mehmed II's harem. She may have been connected with the Serbian royal house (cf. Thuasne, *Djem-Sultan*, Paris 1892, 2). Her brother, 'Alī Beg, was with Djem in Rhodes in 887/1482 (*Wāki'āt*, 7).

Djem was sent to the sandjak of Kaṣtamoni as its governor with his two *lalas* in the first ten days (*awā'īl*) of Raḍjāb 873/15-25 January 1469 (*Wāki'āt*, 1; according to Kemāl Pashazāde, *Tevārih-i Āli Osman*, ed. Ş. Turan, Ankara 1954, 316, 412, he was sent to Magnisa). There, in these early years, he showed a keen interest in Persian literature (cf. I. H. Ertaylan, *Cem Sultan*, Istanbul 1951, 11-4). He came back to Istanbul for his circumcision in 875/1470-1 (cf. Kemāl Pashazāde, 316) and to Edirne (cf. *Speculum*, xxxv/3, 424) to safeguard Rümeli during Mehmed II's expedition against Uzun Hasan in 878/1473. A reliable source (Angiello, cited in Thuasne, 8) relates that having no news from his father for more than forty days, his two *lalas* made Djem decide to take the *bay'a* [q.v.] of high officials. On his return Mehmed II, though he forgave the young prince, executed the two *lalas*, Kara-Süleymān and Nasūh (cf. his letter to Djem in Feridūn, *Munsh'e'āt*, 1, 283). In the middle of Sha'bān 879/20-30 December 1474 (*Wāki'āt*, 1) Djem succeeded his deceased brother Muṣtafa as governor of Karamān in Konya. Karamāni Mehmed Pasha, grand vizier from 881/1476 to 886/1481, favoured Djem (cf. *Al-Shakā'ik al-Nu'māniyya*, tr. Madjidi, Istanbul 1269, 285; Th. Spandouyn Cantacasin, *Petit traité de l'origine des Turcs*, ed. Ch. Schefer, Paris 1896, 43). But Bāyezid, his elder brother, had become virtually the leader of all the opponents to Karamāni and his financial policy which had been especially ruinous for the holders of *wakfs* and *mulks* in the empire (cf. art. Mehmed II, in *IA*). Mehmed II himself had serious complaints against Bāyezid in the last years of his reign (see the documents in Ertaylan, 51, 53).

When Mehmed II died on 4 Rabī' I 886/3 May 1481 Karamāni's enemies, supported by the Janisaries, eliminated him, invited Bāyezid to the throne and took all measures to block the way for Djem (cf. documents in I. H. Ertaylan, 82, 84). When Bāyezid was in Istanbul Djem came to capture Bursa (Rabī' I 886/May 1481). Here he had the *khutba* read and coins struck in his name (Neshri, *Djihānnumā*, ed. F. Taeschner, i, Leipzig 1951, 220; the silver coin described by H. Edhem, *Meskūhāt-i 'Oṭhmaniyye*, i, Istanbul 1334, No. 447). He cooperated with the Karamānids (cf. document in I. H. Ertaylan, 97). His proposal for dividing the empire was declined by Bāyezid (Neshri, 22-3). Defeated by the regular forces of the empire under Bāyezid at Yenişehir on 22 Rabī' II 886/20 June 1481 (cf. *Wāki'āt*, 2; Neshri, 221, Feridūn, *Munsh'e'āt al-Salātin*, i, Istanbul 1274, 290), Djem fled to Konya (he arrived on 27 Rabī' II 886/25 June 1481) and took refuge in Tarsus, a town under the Mamlūks (12 *Djumādā* I 886/9 July 1481). He arrived in the Mamlūk capital on 1 Sha'bān 886/25 September 1481 and was

received by Sultan Kāyitbāy as a prince (*Wāki'āt*, 4; Ibn Iyās, *Badū'i' al-zuhūr* . . . ii, Bulāḡ 1311, 208). When he made the pilgrimage and returned to Cairo (1 Muḥarram 887/20 February 1482) Kāsim Beg, the Karamānid pretender (see **KARAMĀN-OGHLU**) and Mehmed, sandjak-beg of Ankara, urged him to return to Anatolia. Despite the objection of the Mamlūk amirs, Sultan Kāyitbāy permitted him to leave Egypt for Anatolia (Ibn Iyās, ii, 213; *Wāki'āt*, 5; document in Ertaylan, 121). Djem was in Aleppo on 17 Rabī' I 887/6 May 1482; Kāsim and Mehmed joined him in Mamlūk territory. While Djem and Kāsim came to lay siege to Konya, Mehmed Beg, who had moved towards Ankara, was defeated and killed in Çubuk-Owa. They gave up the siege of Konya and went to capture Ankara, but, at the news of the advance of an army under Bāyezid II himself, hastily retreated. Djem, changing his original plan of going to Irān, fled to Tash-eli in Karamān (29 Rabī' II 887/17 June 1482). There he entered into negotiations with Bāyezid II who always rejected his demand for the assignment to him of at least a part of the Ottoman territories. He only promised a yearly allowance of one million *akḡes* provided that he would return to Jerusalem (cf. *Wāki'āt*, 5 and his letters in Feridūn, i, 291-2; Djem's original letter in Ertaylan, 127). Kāsim, who never gave up the idea of restoring his principality of Karamān, made Djem decide to pass over to Rüm-eli by sea. With this in mind Djem made an agreement with P. d'Aubusson, Grand Master of the Knights of St. John in Rhodes. While governor of Karamān in his father's time Djem had had close relations with P. d'Aubusson (cf. Thuasne, 11-7). The agreement of safe-conduct (text in Thuasne, 60, cf. *Wāki'āt*, 7) dated 24 *Djumādā* I 887/10 July 1482 provided that Djem could enter, stay and leave Rhodes as he pleased. He arrived at the island on 13 *Djumādā* II 887/30 July 1482 (*Wāki'āt*, 7). P. d'Aubusson wrote to the Pope that Djem should be used as an instrument to destroy the Ottoman empire (Thuasne, 68) while Djem hoped that he could at least reach an agreement to partition the empire with his brother. In Sha'bān 887/September 1482 Bāyezid agreed to a peace treaty with the knights favourable to the Order and at the same time his ambassador to the Grand Master made a separate agreement about Djem who was to be detained by the Knights so as not to cause any concern to Bāyezid (Thuasne, 85; document in Ertaylan, 152). In return he was to pay 45 thousand Venetian gold ducats annually to meet Djem's expenses (24 *Shawwāl* 887/6 December 1482) (Thuasne, 86; for the negotiations now see the documents in Ertaylan, 156-61). It was understood that the Grand Master had Djem's mandate on this matter (cf. Thuasne, 80, 86 and Bāyezid's letter to the French King in Ertaylan, 186). With the promise of sending him to Hungary via France (cf. *Wāki'āt*, 8) d'Aubusson interned him in the Order's places in France for seven years (his departure from Rhodes was on 17 Raḍjāb 887/1 September 1482). Bāyezid II had asked Venice to intercept him on the sea if he should leave Rhodes (see documents in Ertaylan, 142-3, 188). Actually the Venetians must have attempted to seize him on his way to France (doc. in Ertaylan, 158-9; in *Wāki'āt*, 8, Neapolitan ships). Worried lest Djem should proceed to Hungary, Bāyezid sent envoys and spies to the West to prevent it (see documents in Ertaylan, 186, 189, 192, 193, 203). His envoy to the French King, Hüseyin Beg, was sent to assure Djem's detention there (*Wāki'āt*, 12; Thuasne, 110).

As Djem was a valuable hostage bringing political prestige as well as money the rulers of the time were most anxious to have him and the Knights had to be always on guard. In 892/1487 they imprisoned him in the *Grosse Tour* or *Tour de Zizim*, a fort especially built to intern him near Bourgneuf (*Wāḳi'āt*, 16; Thuasne, 157). Sultan Ḳāyitbāy who had been at war against the Ottomans since 890/1485 and Matthias Corvinus, Hungarian King, maintained active diplomatic relations with the Knights and the Pope to get Djem (for Ḳāyitbāy's ambassadors in Europe see Thuasne, 174, 199, 337). Djem's early attempt to get into contact with Matthias Corvinus had failed (cf. *Wāḳi'āt*, 11, in Muḥarram 888/February 1483).

When Djem was interned in France Bāyezīd II put to death Gedük Ahmed Paṣha, the strong man of the empire, and Djem's son, Oghuz-ḳhān, who was then only three years old (Shawwāl 887/December 1482) (documents in Ertaylan, 167-8).

Finally the Knights and the Pope Innocent VIII thought it necessary "for the general good of Christendom" to transfer Djem to Rome, where he arrived on 1 Rabi' II 894/4 March 1489. He met the Pope in a royal reception ten days later (description of the reception in *Wāḳi'āt*, 21-2; Thuasne, 232) and in their private talk Djem complained that the Knights had violated their agreement to lead him to Rüm-eli and treated him as a prisoner. He wanted the Pope to send him back to his family in Egypt asserting that he would never cooperate with the Hungarians against his co-religionists (*Wāḳi'āt*, 21-3).

Djem's presence in Rome increased the international prestige and activities of the Pope who now planned a Crusade against the Ottomans for which, he said in the letters to the Christian rulers, the conditions were most propitious (Thuasne, 241, 260, 265).

Bāyezīd was most worried by Djem's transference to Rome and he protested against it as a breach of the pact on the part of the Knights. Actually Matthias Corvinus was now pressing the Pope and the Egyptian Sultan was offering 150-200 thousand ducats to have Djem. On 17 Muḥarram 896/30 November 1490 Bāyezīd's ambassador, Ḳapdīl-baṣhī Muṣṭafā Beg, came to Rome with a letter assuring the Pope of his friendship and asking him to stand by the agreement made with the Knights. He had brought with him 120 thousand ducats representing three years' pension for Djem which was to be delivered after Muṣṭafā's seeing him alive. Muṣṭafā saw him and delivered him a letter and presents from Bāyezīd. (*Wāḳi'āt*, 23-4). On 23 Sha'bān 898/9 June 1493 another ambassador of Bāyezīd came to Rome to renew the agreement about Djem with Alexander VI, successor of Innocent VIII, and delivered 150 thousand ducats as Djem's pension (Thuasne, 314). The Pope gave guarantees about Djem, and, on the other hand he assured the Christian powers that with Djem in his hands he could neutralize the Ottomans in their plans against Christendom. Soon afterwards he could even expect support from Bāyezīd II against Charles VIII of France who was about to invade Italy. The French King came to Rome in 899/1494 and compelled the Pope to hand Djem over to him for his plans of crusade (1 Djumādā I 900/27 January 1495) (*Wāḳi'āt*, 30). He was taken by the king in his expedition against Naples. On the way he fell ill and died in Naples on the night of 29 Djumādā I 900/25 February 1495. Rumours spread that the Pope had poisoned him (Thuasne, 365-76; Sa'd al-

Dīn, *tādī al-tewāriḳh*, ii, 37; but in *Wāḳi'āt*, 30-5, the latter's source, there is no hint at Djem being poisoned; Sa'd al-Dīn must have taken this from Idrīs Bidlīsī's *Haṣṭi Behiṣt*. Bāyezīd took the place of the Pope in the story in some Ottoman chronicles, see 'Alī, *Kunh al-aḳhbār*, MS.). Djem left a testament (*Wāḳi'āt*, 32) in which he expressed the wish that his death be made public so that the "infidels" could not use his name in their plans of crusade, that Bāyezīd should have his corpse taken to the Ottoman land, that all his debts be paid, and that his mother, daughter and other kin and servants receive proper care from the Sultan Bāyezīd.

Bāyezīd learned of Djem's death through the Venetians on 24 Raḳiab 900/20 April 1495. He made it known throughout the empire by public prayers for Djem's soul (Ferīdūn, i, 294), and brought back his corpse, which was embalmed and put in a lead coffin (*Wāḳi'āt*, 32), from Naples only in Ramaḍān 904/April 1499. Buried at last in the mausoleum of Muṣṭafā, his elder brother, in Bursa (cf. I. Baykal, *Bursa ve Anıları*, Bursa 1950, 40), Djem's corpse, too, had been subject of high politics (cf. Thuasne, 378-87).

Djem's will was fulfilled by Bāyezīd II (an official record shows that his daughter Gawhar Malik Sultān was honored by the Sultan with presents in Ramaḍān 909/February 1504, cf. T. Gökbilgin, *Edirne ve Paṣa Livası*, İstanbul 1952, 474). His son Murād, however, who took refuge in Rhodes, was captured during the conquest of the Island and executed with his son on 8 Şafar 929/27 December 1522. Murād's wife and two daughters were sent to İstanbul (Ferīdūn, i, 539; Thuasne, 389).

Djem, whose poems were collected in two *dīwāns*, one in Persian (ed. in part by I. H. Ertaylan, *Cem Sultan*) the other in Turkish (ed. by I. H. Ertaylan, *Cem Sultan*) was considered as a distinguished poet (cf. Laṭīfī, *Tedhkir*, İstanbul 1314, 64). He is also the author of a *Fāl-i reyhān-i Sultān Djem* (ed. by I. H. Ertaylan, *Fālnāme*, İstanbul 1951).

Bibliography: Documents connected with Djem and his own letters that are preserved in the archives of Tokaḳl Saray Müzesi, İstanbul, have recently been published in fascimile by I. H. Ertaylan (*Sultan Cem*, İstanbul 1951). These original documents as well as the correspondence of Djem in Ferīdūn (*Munṣhe'āt al-Salāṭīn*, i, İstanbul 1274, 290-4) have not yet been studied properly. They are mostly undated. The *tahrīr defters* of Konya and Ḳaramān contain a number of documents given in the name of Djem (Baṣve-kālet Arşivi, İstanbul, tapu def. No. 119, 392, 63, 32, 40, 58, 809). The *Wāḳi'āt-i Sultān Djem* (ed. M. 'Arif, İstanbul 1330 H.) was written or dictated by one of the closest men to Djem, Ḳaydar (cf. M. 'Arif's introduction) Ayās or Sinān, who had been with him from his childhood until his death. Sa'd al-Dīn (*Tādī al-tewāriḳh*, i, İstanbul 1280, 8-40) reproduced it with a few additions from other sources. *Ḡhurbetnāme* (Ist. Univesite Kütüphanesi, Hāliṣ Efendi Kitapları) is an incomplete copy of the *Wāḳi'āt*. The collections of poems of 'Ayn-i Tirmīdhī (Konya Müzesi Kütüphanesi 2420/16), of Ḳamidī (ed. I. H. Ertaylan) and of Ḳabūli (ed. I. H. Ertaylan) contain contemporary information on Djem's life in Anatolia. Donado Da Lezze, *Historia turchesca*, ed. I. Ursu, Bucarest 1911; L. Thuasne, *Djem-Sultan, étude sur la question d'Orient à la fin du XV^e siècle*, Paris 1892; Ḳasan b. Maḥmūd Bayātī, *Djām-i Djem-āyin*, İstanbul 1331 H.; Aḥmad Sayyid al-Darrādī,

Djem Sultān wa 'l-dīblūmāsiyya al-duwāliyya, in *al-Madīalla al-tārīkhīyya al-miṣriyya*, viii, (1959), 201-42; *IA*, art. Cem (Cavid Baysun).

(HALİL İNALCIK)

DJEMĀL PASHA (Cemal Paşa), Young Turk soldier and statesman. Aḥmed Djemāl was born in Istanbul in 1872. He graduated from the *erkān-ı harbiyye mektebi* in 1895, was commissioned as a captain in the general staff, and posted to the Third Army in Salonika. There he joined the Macedonian nucleus of the Young Turk conspiracy, the *‘Othmānlī İttihād ve Terakki Djem‘iyyeti* (known in Europe as the Committee of Union and Progress), using his assignment as inspector of railways in Macedonia to help spread and consolidate the Committee's organization. Following the 1908 revolution he became a member of the *İttihād ve Terakki's* executive committee (*merkez-i ‘umūmi*). He participated energetically in the suppression of the 1909 counter-revolution (the *Oluz-bir Mart Wak‘ası*) and became military governor (*muḥāfiṣ*) of Üsküdar (Asiatic Istanbul). Later that year he was appointed *wālī* of Adana and, in 1911, of Baghdād. In 1912 he took command of the Konya reserve division and, in the First Balkan War, fought at Vize, was defeated at Pınar Hisār, and later took over the inspectorate of the Çataldja front.

Following the *İttihād ve Terakki's coup d'état* of 23 January 1913 (known as the Sublime Porte Incident or *Bāb-ı ‘Alī Wak‘ası*), Djemāl Paşa became military governor and *wālī* of Istanbul. He strongly supported the Unionists' plans for recapturing Edirne in the Second Balkan campaign and, by his forceful measures in rounding up and deporting opposition leaders in the capital, contributed decisively to the consolidation of the new régime; he could not, however, prevent the assassination, in June 1913, of the *şadr a‘zam*, Mahmūd Şehwet Paşa. From this period onward and until the end of the World War, Djemāl was widely considered, together with Enwer and Tal‘at Paşhas, to be part of the informal dictatorial triumvirate ruling the Ottoman Empire. He was promoted to Lieutenant-General, in December 1913 entered the cabinet as minister of works and, in February 1914, was transferred to the navy office, where he worked hard to improve the equipment and training of the fleet. His efforts, during a trip to Paris in July 1914, to bring about a closer understanding between the Ottoman Empire and France bore no fruit and he later supported, somewhat reluctantly, Enwer's policy of alliance with Germany.

In August 1914 Djemāl Paşa was given command of the Second Army (then stationed on the Aegean coast), and from November 1914 until December 1917 he was commander of the Fourth Army, with headquarters in Damascus, as well as military governor of the Syrian Provinces (including Palestine and the Hıdjāz). Throughout this period, and until October 1918, he retained the navy portfolio, which put him in the anomalous position of being both the colleague and subordinate of Enwer Paşa (as minister of war and deputy commander-in-chief). Djemāl Paşa's initial assignment on the Syrian front was to prepare an attack on the Sinai peninsula and the Suez canal. But several successive forays towards the canal (in February 1915, and in April and July 1916) brought no decisive advance, and Ottoman hopes for an anti-British uprising in Egypt in response to the Ottoman proclamation of *‘İttihād* were disappointed. During the early war years, Djemāl undertook a large programme of public

works in the Syrian provinces and took an active interest in the archaeology of the region. But there were indications of political disaffection among the local Arab leaders, and to these Djemāl reacted with characteristic severity. Eleven prominent Arabs were hanged after a summary trial in August 1915, and 21 more, including a member of the Ottoman senate (*medilisi a‘yān*), in May 1916—this time without formal trial. A month later, the revolt in the Hıdjāz under the Sharif Husayn (with which some of the executed Syrians had been connected) greatly weakened the Fourth Army's position. Early in 1917 the British began their attack on Palestine, and when Djemāl was recalled from the Syrian front at the end of the year, his forces were retreating before Allenby's advance.

Djemāl resigned as minister of navy along with the rest of the Tal‘at Paşa cabinet. On 2 November 1918 he fled with Enwer and Tal‘at, going first to Berlin and then to Switzerland. (In the meantime his case was tried before an Istanbul court-martial, and he was ordered to be expelled from the army and was later sentenced to death *in absentia*.) While in Europe, Djemāl took service with Amīr Amān Allāh of Afghānistān and upon the mediation of Karl Radek, travelled to Russia, where he secured the support of Chicherin, Soviet commissar of foreign affairs, for his mission of modernizing the Afghān army. While in Moscow, he offered his support to the Turkish nationalist movement under Muṣṭafā Kemāl (Atatürk), with whom he carried on an intermittent correspondence by letter and telegram beginning in June 1920; together with Enwer's uncle Khalil Paşa (Halil Kut), he facilitated the diplomatic contacts between the Bolshevik and Kemalist régimes which culminated in the Treaty of Moscow of 1921. In the summer of 1920 Djemāl stopped in Tāshkent, where he recruited a group of interned Ottoman officers for his mission, and proceeded to Afghānistān to assume his post as inspector-general of the army. He returned to Moscow in September 1921 for further negotiations with the Bolsheviks, with Kemāl, and with Enwer Paşa (whom he tried to dissuade from his activities against Kemāl and from his adventurous plans in Uzbekistān). On his way back to Afghānistān, Djemāl was shot to death in Tbilisi (Tiflis) on 21 July 1922 by two Armenians, Kerekin Lalayan and Sergo Vartayan—his death apparently being part of the same assassination campaign to which Tal‘at and Sa‘īd Ḥalim Paşhas had earlier fallen victim. He was buried in Tbilisi and later reburied in Erzurum.

Bibliography: *Türk Ansiklopedisi*, x, 141 f.; İbrahim Alaettin Gövsa, *Türk meşhurları ansiklopedisi*, Istanbul [1946], 82; *Milli Newsal* 132, 314 f.; Djemāl's memoirs (*Khāfirāt* 1913-1922, Derse‘adet 1922, and modernized and annotated edition, *Hatıralar*, ed. Behcet Cemal (his son), Istanbul 1959; translations: *Erimnerungen eines türkischen Staatsmannes*, Munich 1922, and *Memories of a Turkish Statesman 1913-1919*, London, n.d.) are largely an apologia for his conduct in Syria, as is the "red book" *La vérité sur la question syrienne*, Istanbul 1916, issued by the Fourth Army; for the Arab point of view, see especially George Antonius, *The Arab Awakening*, London 1938, 150-52, 185-90, 202-2. On the war years in Syria much information will be found in the memoirs of his chief of staff Ali Fuad Erden, *Birinci Dünya Harbinde Suriye hâtıraları*, i, Istanbul 1954. The most detailed and reliable

account of Djemāl's last three years is provided by his comrade-in-arms of his Syrian days, Ali Fuat Cebesoy, *Moskova hâtraları*, Istanbul 1955, 48-50, 57-8, 274-99. Djemāl's archaeological interests are reflected in his book *Alle Denkmäler aus Syrien, Palästina, und West-Arabien*, Berlin 1918. (D. A. RUSTOW)

DJEMALİ EFENDİ [see DJAMALİ EFENDİ].

DJEM'İYYET-I 'ILMIYYE-I 'OTHMĀNIYYE, the Ottoman Scientific Society, was founded in Istanbul in 1861 by Munif Pasha [q.v.]. Modelled on the Royal Society of England, and perhaps inspired by the reopening of the *Institut d'Égypte* [q.v.] in Alexandria in 1859, it consisted of a group of Turkish officials, dignitaries and scholars, some of them educated in Europe. It was the third such learned society to appear in 19th century Turkey, having been preceded by the *Endiümen-i Dānış* in 1851 (see ANDJUMAN), and by the 'learned society of Beshiktash' in the time of Mahmūd II (see Djewdet, *Ta'rikh*², xii, 184; Luflī, 168-9; Djewād, 69, n. 1; Mardin, 229 ff.). The Ottoman Scientific Society arranged public lectures and courses on premises assigned to it by the government, where there was also a reading-room with a small library. Its most important achievement, however, was the publication of the *Medjmu'a-i Fünūn*, the first scientific periodical in Turkish, published monthly and circulated with official support. Besides the natural sciences, history and geography, politics, economics and philosophy figured largely in the pages of the journal, which introduced its readers to classical and European achievements and writings in these fields, and to the scientific, non-dogmatic study of scientific and philosophical problems. Its rôle in Turkey has been likened by Ahmed Hamdi Tanpınar to that of the *Grande Encyclopédie* in 18th century France. It was of brief duration. During the cholera epidemic of 1865 the journal was compelled to cease publication, and after a brief resumption some years later was finally suppressed in 1882 by Sultan 'Abd al-Hamid II.

Bibliography: Mahmūd Djewād, *Ma'ārif-i 'Umūmiyye Nezāreti ta'rikhīe-i teshkīlāt ve idrā'āt*, Istanbul 1339, 69-72; Schlechta-Wssehrd, *Ueber den neugesifteten türkischen Gelehrten-Verein*, in ZDMG, xvii (1863), 682-4; cf. *ibid.* 711-4; Ali Fuad, *Münif Paşa, in Türk tarih encümeni mecmuası*, n.s. i/4, 1930, 5-6; A. H. Tanpınar, *XIX asır Türk edebiyatı tarihi*², Istanbul 1956, 151-4; A. Adnan-Adıvar, *Interaction of Islamic and western thought in Turkey*, apud T. Cuyler Young, (ed.), *Near eastern culture and society*, Princeton 1951, 124-5; B. Lewis, *The emergence of modern Turkey*, London 1961, 431-2; V. A. Gordlevsky, *Izbrannye Sočineniya*, ii, Moscow 1961, 366-8; Ş. Mardin, *The genesis of Young Ottoman political thought*, Princeton 1962, 238-40. (B. LEWIS)

DJEMSHİD [see DJAMSHİD].

DJENDERELİ [see DJANDARLI].

DJENNÉ [see DIENNÉ].

DJERBA [see DJARBA].

DJERİD, the wooden dart or javelin used in the game of Djerid, i.e., Djerid Oyunu in Turkish and, in the Arabic of Egypt, La'ḅ al-Djerid—a game which was popular and widespread in the Ottoman empire of the 10th/16th-13th/19th centuries. The actual form of the djerid or wooden javelin varied somewhat in the different parts of the empire; its length, moreover, seems to have ranged in general between $\frac{3}{4}$ and $1\frac{1}{2}$ metres (von Oppenheim, 598-9). The djerid, in Egypt, consisted of a palm branch stripped bare of its leaves, such being indeed the

original sense of the Arabic word *djarid*. At the court of the Ottoman Sultan in Istanbul the game of Djerid was much in evidence and never more so than in the second half of the 11th/17th century. It afforded to the pages of the Sultan and to the other personnel of the court an admirable opportunity to show their physical prowess and dexterity. The Djerid Oyunu was in fact a mock battle in the course of which horsemen threw darts at one another, each participant in the game being now the pursuer and now the pursued. Some of the sources declare that the Djerid horsemen sought, during their mounted evolutions, to gain possession of the darts thrown earlier in the game and carried for this purpose thin canes curved at one end (Hobhouse, 634). At Istanbul large numbers of the court personnel often engaged in the Djerid Oyunu—indeed rival "factions" existed under the names of Lahanadjil (cabbage men) and Bamyadjil (gumbo men). The game of Djerid demanded a high degree of skill in horsemanship and in the throwing of the javelin or dart (Guer, *Mœurs et usages des Turcs*, ii, 252 gives an interesting account of the methods followed in order to acquire proficiency in this latter art.). It meant also for the participants a considerable risk of serious wounds and even of death, since the head was a common target of attack. The Djerid Oyunu was abolished at Istanbul in the reign of Sultan Mahmūd II (1223-55/1808-39) after the suppression of the Janissaries in 1241/1826, but it survived long thereafter in the provinces as a game popular amongst the mass of the people.

Bibliography: Hâfiz Khidr Elyās, *Ta'rikh-i enderûn*, Istanbul A.H. 1276, 6, 111 ff., 389 ff.; 'Aṭā, *Ta'rikh*, Istanbul A.H. 1291, 31 ff., 127 ff., 177 ff.; S. Gerlach, *Tage-buch*, Frankfurt am Main 1674, 312 (according to von Oppenheim, 599, the oldest Western account of the Djerid Oyunu); La Boullaye Le Gouz, *Voyages et observations*, Paris 1657, 291; J.-B. Tavernier, *Nouvelle relation de l'intérieur du Sérail du Grand Seigneur*, Paris 1675, 69-71; G. Bremond, *Descrittioni esatte dell'Egitto . . . tradotta dal Francese dal Sig. Angelo Riccardi Ceri*, Rome 1680, lib. ii, cap. 29; *Reizen van Cornelis de Bruyn, door . . . Klein Asia . . . Aegypten, Syrien en Palestina*, Delft 1698, 136 ff.; J. A. Guer, *Mœurs et usages des Turcs*, Paris 1747, ii, 218, 252; C. F. de Volney, *Voyage en Syrie et en Égypte, pendant les années 1783, 1784 et 1785*, Paris 1787, i, 160-2; G. A. Olivier, *Voyage dans l'empire Othoman, l'Égypte et la Perse*, Paris 1801-7, i, 52-3; W. Wittman, *Travels in Turkey, Asia Minor, Syria and . . . Egypt during the years 1799, 1800, and 1801*, London 1803, 35, 125, 208-9; J. C. Hobhouse, *A journey through Albania and other provinces of Turkey in Europe and Asia, to Constantinople, during the years 1809 and 1810*, London 1813, 633-5; J. B. Schels, *Militär = Verfassung des türkischen Reiches. Im Jahre 1810 . . . dargestellt* (= *Oesterreichische militärische Zeitschrift*, Zweyte Auflage der Jahrgänge 1811 und 1812, Zweyte Band, Vienna 1820, 207-350), 279-81; J. J. Morier, *Ayeshā, The Maid of Kars* (Standard Authors, no. 100), 133 ff. (a detailed description of the Djerid Oyunu); *Journal et correspondance de Gêdoyn "Le Turc"*, ed. A. Boppe, Paris 1909, 126; E. W. Lane, *Manners and customs of the modern Egyptians*, London 1895, 362-3 (an account of the Djerid game as played amongst the peasants of Upper Egypt); M. von Oppenheim, *Der Djerid und das Djerid-Spiel, in Islamica*, ii/4, Leipzig 1927, 590-617; B. Miller, *The curriculum*

of the palace school of the Turkish sultans, in *MacDonald Presentation Volume*, Princeton, New Jersey 1933, 303-24 (Djerid = ibid. 321-3) and also *The palace school of Muhammad the Conqueror* (Harvard Historical Monographs, XVII), Cambridge, Mass., 1941, 120-3; N. M. Penzer, *The harâm*, London 1936, 69-70; Halim Baki Kunter, *Eski Türk sporları üzerine araştırmalar*, İstanbul 1938, 47 ff.; Eremiya Çelebi Kömürçüyan, *İstanbul tarihi. XVII. asırda İstanbul*, ed. H. D. Andreasyan İstanbul Üniversitesi Edebiyat Fakültesi Yayınları, no. 506), İstanbul 1952, 98 ff.; Metin And, *Kırk gün kırk gece*, İstanbul 1959, 192-3 (quoting from the *Sürnâme* of Hüseyin Vehbi (d. 1148-9/1736): cf. Metin And, *op. cit.*, 199). (V. J. PARRY)

DJEWDET, 'ABD ALLÂH (Abdullah Cevdet) Turkish poet, translator, politician, free-thinker and publicist. He was born of the Kurdish family of the 'Umar Oghullarî, at 'Arabgîr, on 3 Djumâdâ II 1286/9 September 1869. Having completed his studies at the military school at Ma'mûret el-'Aziz (Elâzığ), he came to İstanbul about the age of 15 to attend the Army Medical School. There, in May 1889, he became a founder-member of the Ottoman Society for Union and Progress.

By 1891 he had published four small volumes of poetry, the second of which opened with the well-known *Na't-i Sherîf* in praise of the Prophet, which more than once during his stormy career swayed officialdom in his favour. In 1892 he underwent a brief spell of imprisonment for his political activities, and in 1896 was exiled to Tripoli. Becoming involved with the local branch of Union and Progress he was again imprisoned, but after his release succeeded in escaping from Tripoli and making his way to Geneva (September 1897), where he worked for the Young Turk fortnightly '*Othmânî*. In 1899 he was induced to accept the post of medical officer to the embassy in Vienna: by thus taking service under 'Abd al-Hamid he debarred himself for life from attaining office under the Young Turks.

Yet so far was he from abandoning his revolutionary activities that in September 1903 he was dismissed from his post and forced to leave Austria. Returning to Geneva, he put all he possessed into founding the *Imprimerie Internationale*, which on 1 September 1904 produced the first number of *İdîtihâd*, a periodical devoted to the cause of political, intellectual, religious and social liberty, which Djewdet was to edit, albeit with interruptions, for almost 30 years. In the same year he began publication of the series known as *Kütübkhâne-i idîtihâd*, in which many of his own works appeared and which he controlled until his death.

Among his works published about this time were *Kaşkasyadaki Müslümanlara Beyânname*, an appeal to the Muslims of the Caucasus to fight against Russian absolutism, and translations of Byron's *Prisoner of Chillon* and Alfieri's *Del principe e delle lettere*.

Within a few months the Turkish ambassador in Paris brought about Djewdet's expulsion from Switzerland. After a short stay in France, during which the Ottoman government sentenced him, in his absence, to life-imprisonment, loss of civil rights and confiscation of his property, he moved on to Cairo (late 1905), where he remained till mid-1911, working as an oculist while continuing his political and publishing activities. He joined the Young Turk Decentralist party and maintained an incessant output of pamphlets against the Sultan and, for a short while only, against the Ottoman house in

general. Regarding 'Abd al-Hamid as an incorrigible despot, he was not impressed by his acceptance of the Constitution in 1908, but in this matter Djewdet's was a lone voice.

In July 1909, after the Sultan's abdication, *İdîtihâd* ceased publication in Cairo, reappearing in June 1911 in İstanbul, where Djewdet had taken up residence. But his troubles did not end with the abdication. In February 1910 the Young Turk cabinet of İbrâhîm Hakkî Paşa banned 'the *History of Islâm* by 'Abd Allâh Djewdet Bey, which is directed against the Muslim faith', though it was Dozy's original and not Djewdet's preface to his translation of it which most offended the authorities. He was imprisoned for a month in the winter of 1912, after the Turkish defeats in the Balkan war. His attacks on the official theologians in the pages of *İdîtihâd* led to its temporary suspension in 1913 and to a compulsory change in its title on three occasions in 1914. Djewdet's opposition to Turkish participation in the First World War caused the periodical to be suppressed again, from 13 February 1915 to 1 November 1918. Meanwhile he published several non-political works, among them his edition and translation of the *Rubâ'iyât-i Khayyâm*.

During the grand-vizierate of Dâmad Ferîd Paşa he twice served as director-general of public health. But he again brought himself into conflict with the authorities by an article which he wrote in favour of Bahâ'ism; in April 1922 he was sentenced to 2 years' imprisonment for blasphemy (*enbiyâya ta'n*), but the legal argument dragged on till December 1926. In the result he was discharged and the crime itself was dropped from the new Turkish code. He died on 29 November 1932, working to the end.

His published works, original and translated, number over 60. Among his translations are six of Shakespeare's plays: although all but *Anıuan ve Kle'opâtrâ* suffer through being made from French versions, they are by no means without merit. He deserves great credit also for making the modern study of psychology known to his compatriots.

The long article on DJEWDET by K. Süsseim in *EP* (Suppl.), on which the present article is based, gives a complete list of his works and a bibliography, to which may be added: Enver Behnan Şapolyo, *Ziya Gökalp, İttihat ve Terakki ve Meşrutiyet tarihi*, İstanbul 1943, 30, 49-50, 70; Ahmed Bedevî Kuran, *İnkılâp tarihimiz ve Jön Türkler*, İstanbul 1945; idem, *İnkılâp tarihimiz ve İttihat ve Terakki*, İstanbul 1948; E. E. Ramsaur, Jr., *The young Turks*, Princeton 1957; B. Lewis, *The emergence of modern Turkey*, London 1961. (G. L. LEWIS)

DJEWDET PASHA [see AHMAD DJEWDET PASHA].
DJEZÂ'IRLI GHÂZİ HASAN PASHA, one of the most famous *kapudan paşas* (Grand Admirals) of the Turkish navy. He was born in Tekfurdaghî (Rodosto) on the Sea of Marmora, where he is said to have been a slave in the service of a Muslim merchant; on being set free, he took part as a janissary in the campaign against Austria in 1737-39. At the end of the war he went to Algiers where he was received by the Deys and in the end was appointed beg of Tlemcen. Some time afterwards, to escape from the persecution of the Dey of Algiers, he took refuge in Spain. In 1760 he returned to Constantinople and was put in command of a warship by Sultan Muştafâ III. In 1180/1766-7 he obtained command of the *kapudana* (admiral's flag-ship) and in 1770 took part in the naval war against Russia in the Mediterranean. At the nava

battle of *Çeşme* [q.v.] the *kapudana* of which he was in command caught fire while an attempt was being made to board the Russian flag-ship, and both ships blew up; Hasan Beg, although wounded, swam to safety. He then reached the Dardanelles and from there embarked on a daring manoeuvre, as a result of which he succeeded in capturing from the Russians the island of Lemnos which they had previously occupied (10 October 1770). For this brilliant feat he was awarded the title of *Ghâzi* and the position of *kapudanpasha*. In 1773 and 1774 he took part, as *ser'asker* of Rus'çuk, in the continental war against Russia; after the signature of the Treaty of Kaynardjia (17 July 1774) he once again held the office of *kapudanpasha*. During the following years (1775 and 1776) he brought to an end the domination of *Shaykh* Zâhir al-'Umar [q.v.] and his sons over 'Akkâ; in 1778, when disputes with Russia over the Crimea gave rise to fears of a new war, he conducted a naval demonstration in the Black Sea; but in fact it entirely failed to achieve its purpose and resulted in the loss of several large ships which ran aground or were involved in various accidents. In 1779 he was sent to the Morea and drove out the hordes of Albanians who had settled there after the withdrawal of the Russian fleet. He was made responsible for governing the Morea while continuing to hold the position of *kapudanpasha*; and in 1780 he crushed the revolt of the Mainots. In the years that followed he took an important part in the government of his country. On three separate occasions (in 1781, 1785 and 1786), though for short periods only, he was entrusted with the Grand Vizierate in the capacity of *kâ'immakâm*. His second tenure of the Grand Vizierate followed the fall of his rival *Khalil Hâmid Pasha* (31 March 1785) whom he had denounced to Sultân 'Abd al-Hâmid I as the instigator of a plot to depose the sultan and replace him by the crown prince Selim. At the same time he carried out a reorganization of the navy, built the first barracks for the crews of the fleet (1784) and organized the upkeep of the forts on the Bosphorus, at the entry into Black Sea. In the years 1786 and 1787 he was given the task of restoring the Porte's control over Egypt which, under the Mamlûk *begs* Murâd and Ibrâhim, had become virtually independent. Though with only inadequate forces, he advanced to Cairo, set at liberty Yegen Mehmed Pasha who was imprisoned there (8 August 1786) and routed the rebel *begs*; but in the autumn of 1787, while still engaged in restoring order in Egypt, he was recalled on account of the threat of war with Russia. When hostilities broke out, he was ordered to relieve the siege of Oczakov; with this aim, he engaged in several naval battles with the Russians in June 1788, in the vicinity, but in each case without success; he did contrive to send troops and supplies of food into the town, but he was unable to force the Russians to raise the siege. After losing several ships in a storm, he returned to Constantinople at the beginning of December 1788. On 7 April 1789 his patron Sultan 'Abd al-Hâmid died. The new sultan, Selim III, dismissed *Djezâ'irli Hasan Pasha* from the office of *kapudanpasha* and appointed him *ser'asker* of *Ismâ'il*. After the Grand Vizier had suffered a severe defeat near *Martineshti* (22 September), Hasan Pasha who had just driven back a Russian army from the fortress of *Ismâ'il* received the seal of office as Grand Vizier and Commander-in-chief of the forces (end of November). He spent the winter at *Shumla* and there carried on negotiations with Prince Potemkin. Some days

after giving orders to leave winter-quarters he fell ill and on 14 Radjab 1204/30 March 1790 he died, perhaps poisoned by order of the Sultan. He was buried in the *Bektashi* convent which he had himself built outside the gates of *Shumla*.

Djezâ'irli Ghâzi Hasan Pasha was distinguished in a quite remarkable way from other commanders of his time by his personal bravery: his missions to Syria, the Morea and Egypt show not only his military skill but also a political clear-sightedness which was rare at that period. Although his two expeditions in the Black Sea in 1778 and 1788 failed on all counts, he at least had the merit of rebuilding the fleet which had been destroyed at the battle of *Çeşme* and of inaugurating the work of reorganizing the Turkish navy with the help of European technicians, a task which was to be continued by *Küçük Huseyn Pasha* [q.v.]. His complicity in the fall and death of *Khalil Hâmid Pasha*, though a proof of his own fidelity to his master, was nevertheless a dastardly action which delayed the revival of the Empire.

Bibliography: Ahmed Djâwid, *Hadîkat al-wuzarâ'*, App. II, 41 ff.; Aywânsarâyî Huseyn, *Hadîkat al-djauwâmi'*, ii, 28 ff.; Djewdet, *Ta'rikh'*, i-v; *Ghazawâ'i Ghâzi Hasan Pasha*, MS. Süleymaniye Kütüph. Es'ad Ef. no. 2419 (for other MSS.: Ağah Sırrı Levend, *Gazavat-nâmeler*, Ankara 1956, 153 ff.) see also Ercümen Kuran, *Gazavat-i Cezayirli Gazi Hasan Paşa'ya dair* in *TD*, xi, 1960, 95 ff.; Hammer-Purgstall, viii; idem, *Staatsverfassung . . .*, ii, 350 ff.; Zinkeisen, vi; W. Eton, *A Survey of the Turkish Empire*, London 1801, 79 ff.; I. H. Uzunçarşılı, *Cezayirli Gazi Hasan Paşa'ya dair*, *TM*, 1940-42, 17 ff.; idem, *Osmanlı Tarihi*, Ankara 1959, iv/2, 446 ff.; *IA*, s.v. (by Uzunçarşılı). (J. H. MORDTMANN-[E. KURAN])

DJIBÂL, plural of the Arabic *djabal* (mountain or hill), a name given by the Arabs to the region formerly known as *Mâh* (*Mâda*, Media), which they also called 'Irâk 'Adjamî, to distinguish it from Arabian 'Irâk, i.e., Lower Mesopotamia. The province came by its name of *Djibâl* because it is, except in its north-eastern portion, extremely mountainous. It was bounded in the east by the great desert of *Khurâsân*, on the south-east by *Fârs*, on the south by *Khûzistân*, on the west and south-west by Arabian 'Irâk, on the north-west by *Âdharbâyğdîân* and on the north by the *Alburz* range. The boundaries were never well defined and therefore underwent frequent changes. According to *Iştağhrî* (203) and *Ibn Hâwkal* (267) there were antimony mines at *Işfahân*. Owing to the altitude, the climate is in general cold and there is much snow in winter.

Bibliography: Yâkût, ii, 15 (= Barbier de Meynard, *Dict. de la Perse*, 151); A. F. Mehren, *Manuel de la cosmographie*, 248; Muqaddasî, 384; General Sir A. Houtum-Schindler, *Eastern Persian Irak* (Royal Geographical Society publication, London 1896); Le Strange, 185 ff.

(L. LOCKHART)

AL-DJIBÂL, name formerly given by Arab authors to that portion of Arabia Petrea situated directly south of the *Wâdî al-Hasâ*, an affluent of the southern extremity of the Dead Sea, which from its lofty summits (rising to 1400 or 1600 m.) dominates the depression of the *Wâdî al-'Araba* [q.v.], the southern prolongation of the Jordan Fault. This important mountain system, continued afterwards by that of *al-Sharât* [q.v.] with which it is often confused, thus corresponds to the broken

border of the steppe desert, in a region where the Transjordan plateau perceptibly rises. Its tortuous relief, which makes it appear almost like a wall coloured with granites and porphyries on the east of Palestine, opens however by deep gashes on to the basin of the Dead Sea which receives most of the water of its streams, and for long supported by exports of bitumen the traffic of its commercial routes. It was always a region of communication, the strategic importance of which was plain at the time of the defence of the Roman *limes* against the invasions of the nomads, and at the time of the struggles between the Franks of Palestine (fortress of Montreal or al-Shawbak built by Baldwin I in 1115) and the Muslim principalities of Egypt and Syria. But it was also, until the first centuries of Islam, a cultivated region where the relatively abundant springs permitted the development of small centres of settled population, still attested by numerous ruins although these have been little studied.

In the Hellenic period this ancient land of eastern Edom, separated from the country of Moab by the traditional frontier of the Wādī al-Hasā already mentioned, had seen the growth of Nabataean power, the apogee of which must have marked the first period of Arab penetration to the borders of Palestine. We know that some sites of Gebalene like Boşra, the former Mibşar identified with the present-day village of Buşayra to the south of al-Tařila, are reckoned among the localities of the caravan kingdom of Petra. The same territory thereafter became part of the province of Arabia, the frontier marches which Trajan had substituted, in 106, for the Nabataean kingdom and which must then have gradually lost, to Palmyra's advantage, its monopoly of wealth of merchant origin. In 295 new administrative changes rejoined Gebalene to Palestine, an enormous province which was divided first into two and later into three departments in the second half of the 4th century. It was thus to the Third or Salutary Palestine that belonged, according to the Byzantine lists, the towns of Metrocomia (al-Tařila), Mamopsora (Buşayra), Arindela (al-ʿArandal) and the military post of Rabatha (the former Reḥoboth near the Wādī al-Riḥāb), all townships whose location can today only be established with difficulty, but whose importance seems to have been maintained at the very beginning of Muslim domination.

In fact the names of ʿArandal (Arindela), provided by al-Yaʿqūbī, and of Ruwāth (Robatha), given by Ibn Ḥawkal (113), are generally found in the early Arab geographers mentioning the capital of the canton of al-Djibāl (according to the authors a canton of the *djund* of Damascus or of the *djund* of Filastīn) and distinguishing this district from Maʿāb (capital: Zughār) and from al-Sharāt (capital: Adḥruḥ). Such a distinction, which Ibn Khuradādhbih also observes in his enumeration of the Syrian cantons, was not long in becoming blurred, doubtless because of the impoverishment and the progressive abandonment by its population of a region which had however been conquered without a struggle by Yazīd b. Abī Sufyān and would have been able to continue to live on its former prosperity. Even al-Makdisī (145) knows only al-Sharāt, to which he attributes Zughār as its capital and cites Maʿān and Adḥruḥ as its principal towns, and Yākūt does likewise, locating the village of ʿArandal there. The term al-Djibāl had then fallen into desuetude, and in the Mamlūk period writers, such as al-Kalkařhandī

and al-ʿUmarī, only mention, in the *niyāba* of al-Karak, the *wilāyas* of al-Shawbak, Zughār and Maʿān, extending over all the southern part of the province of Syria.

Bibliography: F. M. Abel, *Géographie de la Palestine*, Paris 1933-8, i, 15-6, 18, 69, 157, 283; ii, *passim*, esp. 287 (Boşra), 386 (Mibşar), 434 Reḥoboth), 479 (Thaiman/Teimān); Le Strange, *Palestine*, 28, 32, 35, 395; A. S. Marmardji, *Textes géographiques*, Paris 1953, 43, 105; M. Gaudefroy-Demombynes, *La Syrie à l'époque des Mamelouks*, Paris 1923, 129-34; A. Musil, *Arabia Petraea*, Vienna 1907, ii; Brünnow and Domaszewski, *Die Provincia Arabia*, Strasbourg 1904-9, i; Balādhuri, *Futūḥ*, 126; BGA, indexes; Yaʿqūbī-Wiet, 174-5; Yākūt, iii, 657 (ʿArandal).

(J. SOURDEL-THOMINE)

DJIBĀYA [see ʿAMIL, BAYT AL-MĀL, DARĪBA, DJAHBADH, KHARĀDJ, etc.].

DJIBRĪL [see DJĀBRĀʿĪL].

DJIBŪTĪ (modern orth. Djibouti), a town and port on the African coast of the Gulf of Aden, at the mouth of the Gulf of Tadjoura. The promontory, composed of four small madrepora reefs upon which the town is built, was called Ras Djābūtī or Gabūtī, probably an Arabicized form of Gabod (in ʿAfar: "the plateaux in wicker-work"), a name still used for part of the coast nearby. The territory of Djibūtī was given to France in March 1885 by local notables of the ʿIse, a Somali-speaking tribe who had taken the place of the ʿAfar in that region during the 19th century and enjoyed independent status.

The town and port were built up from nothing by France. The former was founded by governor Lagarde on 6 March 1888. In 1896 it officially replaced Obok as chief town of the French establishments in the Gulf of Aden. In 1897 work was started on the Franco-Ethiopian railway (completed in 1917) which connects Djibūtī with Addis Ababa, the capital of Ethiopia (784 m.). The port very soon supplanted Zaylāʿ and Tadjoura as the outlet for southern Ethiopia: possessing several deep-water docks, it is one of the leading ports on the east coast of Africa.

The population of Djibūtī consists of 32,000 inhabitants, 28,000 of whom are Muslim. About two-thirds of the latter are Somalis (ʿIse, Gadabbūrsi, Habar-Awwal and other Isāk, and some Dārōd), mostly immigrants from the former Somaliland or Ethiopia; a quarter are of foreign extraction. In addition, there are about 5,000 Arabs, 2,000 of whom are of foreign extraction, from the Yemen and Aden Territory, and who hold an important position in commerce; about 3,000 ʿAfar, and a small number of Indian, Ethiopian and Sudanese Muslims. Arabic is the common language of the majority.

For the territory known as French Somali Coast the Kāđī of Djibūtī, traditionally of Arab origin, is the leading religious personage. A very great majority of the population belongs to the Shāfiʿī school; almost the only exception are some Yazīdī Arabs. With the ʿAfar and the Somali, custom (*ʿāda* and *ḥēr*, respectively) frequently takes precedence over the *shariʿa*. The religious order most widespread in Djibūtī and throughout the region is the Kādiriyya; the next, though only in Djibūtī, is the Aḥmadiyya which predominates in the Somali tribe of the Habar-Djaʿlo. In addition to ʿAbd al-Kādir al-Djillānī, whose *maḥāmāt* are numerous, various saints of either foreign or local origin are venerated almost everywhere; in the ʿAfar country the (false) tomb of a certain *shaykh* Abū Yazīd, who is said to

be Abū Yazīd al-Biṣṭāmī [q.v.] dominates the Goda mountain. Besides the veneration of local inhabitants, pilgrims from the Arab and Somali regions sometimes visit it. In Djibūti there are eight large mosques (*ḡāmī*) of masonry, and several other smaller ones of lighter construction. Several Somali tribes or tribal groups ('Ise, Izāk, Dārōd) have dedicated small mosques or oratories in the town to their eponymous ancestors.

Since 1957, through the application of the law of 23 June 1956, Djibūti, an over-seas territory of the French Republic, is administered, under the tutelage of a Governor representing metropolitan France, by a Council of Government, and possesses a Territorial Assembly elected by universal suffrage.

Bibliography: S. Vignéras, *Une mission française en Abyssinie*, Paris 1897; Angoulvant and Vignéras, *Djibouti, Mer Rouge, Abyssinie*, Paris 1902; Martineau, *La Côte Française des Somalis*, Paris 1931; Jourdain and Dupont, *D'Obock à Djibouti*, Paris 1933; Aubert de la Rüe, *La Somalie française*, Paris 1939; Deschamps, Decary, Ménard, *Côte des Somalis, Réunion, Inde*, Paris 1948; Trimmingham, *Islam in Ethiopia*, London 1952; articles in *Tropiques (Revue des Troupes Coloniales)*, Paris May 1955; *Cahiers de l'Afrique et l'Asie*, v, *Mer Rouge, Afrique Orientale* (Albospeyre, etc.), Paris 1959. (E. CHÉDEVILLE)

AL-DJĪDD WA 'L-HAZL "seriousness and joking", a common combination of antithetical terms which have a certain resonance in Muslim ethics and the Arabic literary genre known as *adab*. Although only the second of these words occurs in the Qur'ān, without implication of any kind, while its antonym *ḡiād* and its synonym *muṣāḥ* do not appear there at all, and although the Qur'ān does not explicitly prescribe either serious behaviour or the avoidance of jocularities, Islam without necessarily inspiring sadness and tears in spite of its pessimistic view of this world here below, at least invites Believers seriously to consider the divine promises and threats and, during their life on earth, to prepare for the eternal life which awaits them. Thus, in contrast to the levity and care-free attitude of the heathen who, not believing in the immortality of the soul and the resurrection, are inclined to enjoy all worldly pleasures with impunity, in Islam there is found a gravity dictated by the constant anxiety to deserve the divine reward; if, furthermore, *ḥilm* [q.v.] is a fundamental basis of Islamic ethics, it implies in particular a dignity of attitude which excludes any possibility of giving way to laughter and joking. The recollection of the ridicule suffered not only by the first Muslims but also by God's earliest messengers inspires a distaste for mockery which moreover is forbidden by the Qur'ān (XLIX, II), and even mere laughter, which is itself disapproved of; it is indeed God "who causes to laugh and causes to weep" (LIII, 44), but they will weep much in the other world who in this world have laughed a little (IX, 83/82); laughter is the behaviour of the enemies of God (cf. XXIII, 112/11; XLIII, 46/47; LIII, 60; LXXXIII, 29); however, the Believers will be rewarded in the hereafter, they will laugh and their faces will be bright and joyful (LXXX, 38-9).

Conscious of the nobility and dignity of his religion, of the gravity of his most ordinary actions and the moderation which he must observe in all things the Muslim, when he does not consider himself compelled to shed countless tears [see *BAKKĀ*], accordingly feels that he must be essentially serious

and must reject any conduct incompatible with the impassivity which *ḥilm* requires, above all laughter and jocularities. This feeling, based upon a narrow interpretation of Qur'ānic ethics, finds an additional justification in a certain number of *ḥadīths* and memorable sayings which somewhat later authors of ethical works or popular encyclopaedias unflinchingly collect together in special paragraphs. Thus al-Ḡhazālī (*Iḥyā'*, book xxiv) declares jocularities to be forbidden and blameworthy, and quotes various *ḥadīths* in support of his assertion, not, however, without tolerating a moderate joke; al-Ibshīhī (*Mustaṣraf*, ii, 308), immediately after the chapter concerning the prohibition of wine, devotes a paragraph to the forbidding of the joke, but does not fail to quote the favourable traditions at greater length and to repeat a certain number of droll anecdotes.

Indeed, the defenders of the joke are not short of arguments; the basic ideas which would serve to justify complete condemnation are in fact contradicted by certain *ḥadīths* and reflections of wise Muslims, and it is easy to invoke the help of the Prophet himself who joked in various circumstances, as well as the pious forbearers who hardly seem to have observed literally the Qur'ānic provisions against laughter and jocularities. The instance of the great *juhāḥ* of Medina is readily taken as a precedent, and one cannot forget the curious but explicable fact, from the 1st/8th century in the Holy Cities, especially Medina, of the rise of an actual school of humourists whose profession it was to bring laughter and who helped to raise the amusing anecdote, the *nādīra* [q.v.], to the rank of a literary form. 'Irāk was not unaffected by this movement, and it is only necessary to glance through the *Fihrist* (Cairo ed., 201 ff., 435) to get an idea of the wealth of collections of anecdotes, either signed or anonymous, in circulation as early as the time of Ibn al-Nadīm; it is very probable that, insofar as they have a historical existence—and it is known that some of them did indeed exist—these entertainers and their aristocratic clients were scarcely embarrassed by prohibitions which others considered absolute. Collections of this kind, which certainly enjoyed a great vogue, have for the most part disappeared—like the imaginative writings, the richness of which is shown by the *Fihrist*—probably as the result of puritanical reaction, but they have been partly absorbed in more recent collections, and the literature of *adab* has preserved extracts from them which testify to the enduring though unacknowledged taste of Arab readers for the anecdote that is piquant, not to say obscene and indecent.

Apart from its moral aspect properly speaking, the comic element in fact raises a literary problem which al-Djāhīz appears, once again, to have been the first to define clearly. Inheriting a religious and literary tradition of long standing, he was shocked by the needlessly stiff attitude of some of his contemporaries, and from the start he set out to justify laughter, which he associated with life, and jocularities, stressing its advantages so long as it was not exaggerated, and showing that Islam was a liberal religion which in no way enforced reserve and severity; from there he went on to attack the boredom bred by most writings which, in his opinion, were too serious, and he suggested a leavening of a little *hazl* in even the most severe speculations; at times he did not hesitate to interrupt a learned argument to quote some anecdotes, at the risk of discrediting the rest of his work, but he succeeded in harmoniously blending together the serious and the comic in

several of his writings, among which the *Kitāb al-Tarbi' wa'l-tadwīr* is unquestionably the most perfect example; in a word, he wished the literary form of *adab* to instruct while it amused. On this point he seems to have been partially successful for he has many imitators in both West and East. Going still further he put into practice, although unknowingly, the motto *castigat ridendo mores*, and wrote the *Kitāb al-Bukhālā'* in which he used laughter as an element in a moralizing design; in this case, however, his success is more questionable, and Ibn al-Djawzī appears to be more or less the only other writer who tried to use laughter freely for a similar purpose (*Akhbār al-hamkā' wa'l-mughajjalīn*, Damascus 1345, 2-3). In general, comic writings and even contemporary theatrical comedies (a comedy is called *hasliyya*) are never looked on as more than an agreeable diversion, without any moral significance. (CH. PELLAT)

DJIDDA [see **DJUDDA**].

DJIDJELLI (Gegel in Leo Africanus; Zizeri, Zigeri-Gigerry, Gigeri in western writers), a coastal town in Algeria, 70 km. west of Bougie and 50 km. east of Collo. Geographical position 36° 49' 54" N.-5° 44' 38" E. Population 21,200 inhabitants (1955).

The ancient town of Djidjelli stood high up, where the citadel still stands, on a rocky peninsula which juts out between two bays, one to the west, small and very sheltered, the other lying to the east in a deep basin divided from the open sea by a line of reefs. The present town was built after the destruction of the Turkish town by an earthquake in 1856, and lies along the sea near to the large easterly bay. The port gains a certain importance from the export of cork which comes from the forests of the Little Kabylia.

Djidjelli is of very ancient origin. The Phoenicians in fact established a trading post at this spot, named Idgil, which later passed into the hands of the Carthaginians. During the Roman period the colony of Idgilgili was included in Mauretania Caesariensis, eventually being restored to Setifian Mauretania in the time of Diocletian. It was the seat of a bishopric. It passed successively under the domination of the Vandals and Byzantines. When the Arabs became masters of the Maghrib, Djidjelli no doubt retained its independence. Ibn Khaldūn tells us, in effect, that for the early centuries of the Hidjra it was in the hands of the Berber tribe of the Kutāma, who inhabited the nearby mountains (Ibn Khaldūn, *Hist. des Berbères*, tr. de Slane, I, 198). It seems, however, to have been ravaged and in some measure depopulated, since al-Bakrī describes it as a town "now inhabited" (*Description de l'Afrique septentrionale*, tr. de Slane, 193). According to this geographer, some remains of ancient monuments still survived. The inhabitants exported copper ore from the surrounding mountains to Ifrikiya and to other even remoter regions (al-Idrīsī, III^e climat, tr. De Goeje, 114). The Hammādids who had incorporated it in their kingdom had a castle built there.

Like various other places on the coast of Africa, Djidjelli passed into the hands of the Christians in the 6th/12th century. In 537/1143 George of Antioch, an admiral of Roger II of Sicily, seized the town and the castle. This situation remained unchanged until the overthrow of the Hammādid dynasty by 'Abd al-Mu'min (547/1152). The Christians were then compelled by this prince to evacuate Djidjelli.

After the break-up of the Almohad empire, Djidjelli fell to the Hafsids and on several occasions was the subjects of disputes between the kings of

Bougie and Tunis. Taking advantage of these quarrels, the inhabitants succeeded in making themselves practically independent of both parties (Leo Africanus, ed. Épaulard, 362). They made their living by exporting barley, flax, hemp, nuts and figs which they sent to Tunis, Egypt and even to towns in Italy. The port there was crowded with Christian shipping from Naples, Pisa, Catalonia and Genoa. Genoese merchants were even given favoured treatment there. The commercial importance of Djidjelli declined however in the 9th/15th century owing to the increase in piracy.

At the beginning of the 10th/16th century the Genoese, alarmed by the Spanish occupation of Bougie [see **BUDJAYA**], had Djidjelli occupied by a fleet commanded by Andreas Doria. But in the following year 'Arūdj, who had been called in by the inhabitants, seized the Genoese fortress with the help of the Kabyle chief Aḥmad b. al-Kādi and settled in Djidjelli. It was from there that he set out in 918/1512 to lay siege to Bougie and, in 922/1516, to take Algiers [see 'ARUDJ]. It was also there that Khayr al-Dīn came to seek refuge when defeated by the Kabyles, while his enemies ravaged Mitidja and made themselves masters of Algiers. He lived there from 926/1520 until 934/1527, making it the base for his fleet, and even thought of choosing Djidjelli as his capital. He gave up the idea after the capture of the Peñon at Algiers [see **KHAYR AL-DĪN**], but granted exemption from all taxes in kind to the people of Djidjelli, for themselves and their descendants, as a reward for their fidelity.

Throughout the 16th century and the first half of the 17th, the Djidjelli seafarers continued their privateering, thus provoking reprisals from the Christian Powers. In 1020/1611 a Spanish fleet commanded by the marquis of Santa Cruz came and burnt the town. In 1074/1663 the French Government, on the advice of Admiral Duquesne and the engineer Clerville, considered setting up in Djidjelli a permanent base for the warships engaged in combating the Barbary corsairs. In the following year, a squadron under the orders of the duke of Beaufort disembarked at Djidjelli an expeditionary corps of 8,000 men commanded by the count of Gadagne. The French troops took possession of the town, almost without striking a blow, on 23 July 1664, and constructed entrenchments and fortifications at some distance from the shore. But, paralysed by the quarrels between their two leaders, they remained inactive in their positions and allowed the Algerians to bring up an army and to establish powerful batteries. Pulverized by the fire of the enemy's artillery, they were compelled to evacuate the town on 31 October 1664 and with great difficulty they re-embarked, with the loss of 2,000 men.

As a guarantee against further attacks, the Turks then established a permanent garrison in the town. It was, however, much too small to overawe the Kabyle tribes, and it remained penned in the citadel in a state of almost perpetual siege. The deys were only able to negotiate with the local inhabitants, from whom they had to obtain the wood required for ship-building, through the intermediary of marabouts belonging to one of the branches of the family of the Mokranī. One of them, al-Hādīdjī 'Abd al-Kādir, was appointed marabout of Djidjelli in 1168/1755, and the office was inherited by his descendants. At this period Djidjelli seems to have regained some of its commercial activity.

This relative prosperity was compromised by the Kabyle insurrection of 1803. The marabout Bū

Dali (al-Hāḍijī) Muḥammad b. al-Ḥarsh) attacked the town, and the Turkish garrison fled. Bū Dali proclaimed himself sultan and entrusted the government of Djidjelli to one of his supporters with the title of *agha*. Sent with a squadron to punish the rebels, the ra'īs Ḥamīdu bombarded the town, without result (1805). But shortly afterwards, having been maltreated by the Kabyles, the inhabitants made their submission to the dey who set up a new garrison in the town.

The fall of the Turkish Government in 1830 gave the people of Djidjelli their independence which they kept until 1839, when the sack of a French trading-post made Marshal Valée, the Governor-General of Algeria, decide to have the town occupied, on 13 May 1839. But the garrison, having no communications with the hinterland, remained besieged by the Kabyles until the moment when an expedition led by general Saint-Armand brought the tribes of the Little Kabylia to submission (1851).

Bibliography: Féraud, *Histoire des villes de la province de Constantine, Gigelli*, Constantine 1870; Watbled, *Expédition du duc de Beaufort contre Gigelli*, in *RA*, 1873; Montchicourt, *L'expédition de Djidjelli (1864)*, in *Revue maritime*, 1898; P. Marçais, *Textes arabes de Djidjelli*, Paris 1954; idem, *Le parler arabe de Djidjelli (Nord Constantinois, Algérie)*, Paris 1956; A. Retout, *Histoire de Djidjelli*, Algiers 1927; *Guide Bleu*, Paris 1955. (G. YVER*)

DJIHĀD etymologically signifies an effort directed towards a determined objective. (Cf. *idjīhād*: the work of the scholar-jurists in seeking the solution of legal problems; *mudjāhada* or, again, *djīhād*: an effort directed upon oneself for the attainment of moral and religious perfection. Certain writers, particularly among those of Shī'ite persuasion, qualify this *djīhād* as "spiritual *djīhād*" and as "the greater *djīhād*", in opposition to the *djīhād* which is our present concern and which is called "physical *djīhād*" or "the lesser *djīhād*". It is, however, very much more usual for the term *djīhād* to denote this latter form of "effort".)

In law, according to general doctrine and in historical tradition, the *djīhād* consists of military action with the object of the expansion of Islam and, if need be, of its defence.

The notion stems from the fundamental principle of the universality of Islam: this religion, along with the temporal power which it implies, ought to embrace to whole universe, if necessary by force. The principle, however, must be partially combined with another which tolerates the existence, within the Islamic community itself, of the adherents of "the religions with holy books", i.e., Christians, Jews and *Madjūs* [q.v.]. As far as these latter are concerned the *djīhād* ceases as soon as they agree to submit to the political authority of Islam and to pay the poll tax (*djizya* [q.v.]) and the land tax (*kharādī* [q.v.]). As long as the question could still, in fact, be posed, a controversy existed—generally resolved by a negative answer—on the question as to whether the Christians and Jews of the Arabian peninsula were entitled to such treatment as of right. To the non-scripturaries, in particular the idolaters, this half measure has no application according to the opinion of the majority: their conversion to Islam is obligatory under pain of being put to death or reduced into slavery.

In principle, the *djīhād* is the one form of war which is permissible in Islam, for, in theory, Islam must constitute a single community organized under

a single authority and any armed conflict between Muslims is prohibited.

Following, however, the disintegration of Muslim unity and the appearance, beginning in the middle of the 2nd/8th century, of an ever increasing number of independent States, the question arose as to how the wars which sprang up between them were to be classified. They were never included within the strict notion of *djīhād*—even in the case of wars between states of different religious persuasion—at least according to the general Sunnī doctrine; and it is only by an abuse of language that this term is sometimes applied to them, while those authors who seek for a precise terminology label them only as *kitāl* or *mukātala* (conflict, war). There is even hesitation in referring to the struggle against the renegade groups in Islam as *djīhād*. The viewpoint of Shī'ite doctrine is not the same, for, according to the Shī'a, a refusal to subscribe to their teaching is equivalent to unbelief (*kufr*). The same holds good, *a fortiori*, for the Khārījite doctrine [see further TAKFĪR].

The *djīhād* is a duty. This precept is laid down in all the sources. It is true that there are to be found in the Qur'ān divergent, and even contradictory, texts. These are classified by the doctrine, apart from certain variations of detail, into four successive categories: those which enjoin pardon for offences and encourage the invitation to Islam by peaceful persuasion; those which enjoin fighting to ward off aggression; those which enjoin the initiative in attack, provided it is not within the four sacred months; and those which enjoin the initiative in attack absolutely, at all times and in all places. In sum, these differences correspond to the stages in the development of Muḥammad's thought and to the modifications of policy resulting from particular circumstances; the Meccan period during which Muḥammad, in general, confines himself to moral and religious teaching, and the Medina period when, having become the leader of a politico-religious community, he is able to undertake, spontaneously, the struggle against those who do not wish to join this community or submit to his authority. The doctrine holds that the later texts abrogate the former contradictory texts (the theory of *naskh* [q.v.]), to such effect that only those of the last category remain indubitably valid; and, accordingly, the rule on the subject may be formulated in these absolute terms: "the fight (*djīhād*) is obligatory even when they (the unbelievers) have not themselves started it".

In two isolated opinions, however, attempts were made to temper the rule in some respects. According to one of these views, attributed to 'Atā (d. 114/732-3), the ancient prohibition against fighting during the sacred months remains valid; while according to the other, attributed to Sufyān al-Thawrī (born 97/715), the *djīhād* is obligatory only in defence; it is simply recommended (*li'l-nadb*) in attack. According to a view held by modern orientalist scholarship, Muḥammad's conception of the *djīhād* as attack applied only in relation to the peoples of Arabia; its general application was the result of the *idjmā'* (general consensus of opinion) of the immediately succeeding generations. At root, of course, this involves the problem as to whether Muḥammad had conceived of Islam as universal or not.

The opinion of al-Thawrī appears to have been adopted by al-Iḍḥāḥiz. The heterodox movement of the Aḥmadiyya [q.v.], beginning towards the end of the 19th century, would go further than al-

Thawri inasmuch as it refuses to recognize the legitimacy of the *djihād* even as a recommended activity. Cf., in the same sense, the doctrine of Bābism (see BĀB).

According to the general doctrine of the Shī'a, due account taken of their dogma concerning "the absence of the Imām", who alone has the necessary competence to order war, the practice of the *djihād* is necessarily suspended until the re-appearance of the Imām or the *ad hoc* appointment of a vicar designated by him for this task. The Zaydī sect, however, which does not recognize this dogma, follows the same teaching as that of the Sunni doctrine.

Characteristics of the duty of *djihād*. The *djihād* is not an end in itself but a means which, in itself, is an evil (*fasād*), but which becomes legitimate and necessary by reason of the objective towards which it is directed: to rid the world of a greater evil; it is "good" from the fact that its purpose is "good" (*hasan li-husn ghayrih*).

A religious duty. The *djihād* has the effect of extending the sway of the faith; it is prescribed by God and his Prophet; the Muslim dedicates himself to the *djihād* in the same way that, in Christianity, the monk dedicates himself to the service of God; in the same vein it is said in different *hadīths* that "the *djihād* is the monasticism of Islam"; the *djihād* is "an act of pure devotion"; it is "one of the gates to Paradise"; rich heavenly rewards are guaranteed for those who devote themselves to it; those who fall in the *djihād* are the martyrs of the faith, etc. A substantial part of the doctrine reckons the *djihād* among the very "pillars" (*arkan*) of the religion, along with prayer and fasting etc. It is a duty which falls upon every Muslim who is male, free and able-bodied. It is generally considered that non-Muslims may be called upon to assist the Muslims in the *djihād*.

A "collective" obligation (*farḍ kifāya*) in contrast to *farḍ 'ayn*. The *farḍ kifāya* is that duty which is imposed upon the community considered as a whole and which only becomes obligatory for each individual in particular to the extent that his intervention is necessary for the realization of the purpose envisaged by the law. Thus, as soon as there exists a group of Muslims whose number is sufficient to fulfil the needs of a particular conflict, the obligation of the *djihād* no longer rests on the others. The general teaching is that the duty of *djihād* falls, in the first place, individually as a *farḍ 'ayn*, upon those who live in the territory nearest to the enemy, and that the same holds good in the case of the inhabitants of a town which is besieged. In the organized State, however, the appreciation of the precise moment at which the *djihād* is transformed into an *'ayn* obligation is a matter for the discretion of the sovereign; so that, in the case of general mobilization, the *djihād* loses, for all the members of the community, its character of *farḍ kifāya*, and becomes, instead, *farḍ 'ayn*.

All this implies, however, that for those who hold the reins of authority and, in particular, the sovereign, the *djihād* is always an individual duty, since their own personal action is necessary in every case. Where there are several independent Muslim states, the duty will fall upon the ruler of the state which is nearest to the enemy.

Further, the duty of the *djihād* is relative and contingent in this dual sense that, on the one hand, it only comes into being when the circumstances are favourable and of such a nature as to offer some hope

of a victorious outcome, and, on the other hand, the fulfilment of the duty may be renounced in consideration of the payment by the enemy of goods reaching a certain value, if such policy appears to be in conformity with the interests of the moment.

Its subsidiary character. Since the *djihād* is nothing more than a means to effect conversion to Islam or submission to its authority, there is only occasion to undertake it in circumstances where the people against whom it is directed have first been invited to join Islam. Discussion turned on the question as to whether it was necessary, on this ground, to address a formal invitation to the enemy. The general doctrine holds that since Islam is sufficiently widespread in the world, all peoples are presumed to know that they have been invited to join it. It is observed, however, that it would be desirable to repeat the invitation, except in cases where there is ground for apprehension that the enemy, thus forewarned, would profit from such a delay by better organizing his defences and, in this way, compromising the successful outcome of the *djihād*.

Its perpetual character. The duty of the *djihād* exists as long as the universal domination of Islam has not been attained. "Until the day of the resurrection", and "until the end of the world" say the maxims. Peace with non-Muslim nations is, therefore, a provisional state of affairs only; the chance of circumstances alone can justify it temporarily. Furthermore there can be no question of genuine peace treaties with these nations; only truces, whose duration ought not, in principle, to exceed ten years, are authorized. But even such truces are precarious, inasmuch as they can, before they expire, be repudiated unilaterally should it appear more profitable for Islam to resume the conflict. It is, however, recognized that such repudiation should be brought to the notice of the infidel party, and that he should be afforded sufficient opportunity to be able to disseminate the news of it throughout the whole of his territory [see *ṢULḤ*].

Its defensive as well as offensive character. The *djihād* has principally an offensive character; but it is equally a *djihād* when it is a case of defending Islam against aggression. This indeed, is the essential purpose of the *ribāṭ* [q.v.] undertaken by isolated groups or individuals settled on the frontiers of Islam. The *ribāṭ* is a particularly meritorious act.

Finally, there is at the present time a thesis, of a wholly apologetic character, according to which Islam relies for its expansion exclusively upon persuasion and other peaceful means, and the *djihād* is only authorized in cases of "self defence" and of "support owed to a defenceless ally or brother". Disregarding entirely the previous doctrine and historical tradition, as well as the texts of the *Kur'ān* and the *sunna* on the basis of which it was formulated, but claiming, even so, to remain within the bounds of strict orthodoxy, this thesis takes into account only those early texts which state the contrary (v. *supra*).

Bibliography: Dāmād Ef., *Madjma' al-anhur*, ed. Aḥmad b. 'Uṭhmān, 1328/1910, i, 636 ff.; Dardir, *al-Sharḥ al-ṣaghīr*, with the gloss of Ṣāwī, i, 398 ff.; *Djāhiz, Rasā'il*, ed. Sandūbī, Cairo 1933, 57; Farrā', *Aḥkām sultāniyya*, Cairo, 25 ff.; Goldziher, *Schi'itische*, in *ZDMG*, lxiv, 531 ff.; Addison, *The Ahmadiya movement*, in *Harvard Theological Review*, xxii, 1 ff.; Ibn 'Abidin,

Radd al-muhtār, Istanbul 1314/1905, iii, 315 ff.; Ibn 'Abd al-Rahmān, *Rahmat al-umma fi 'khtlāf al-a'imma*, Cairo, 294; Ibn Djumā'a, *Tahrir al-ahkām*, ed. Kofler, (in *Islamica*, 1934), 349 ff.; Ibn Kudāma, *Mughni*, 3rd. ed. Rashīd Riḍā, Cairo 1367/1947, viii, 345 ff.; Ibn Taymiyya, *al-Siyāsa al-shar'iyya*, Cairo 1322/1904, 156 ff.; Marāghī, *al-Tashrī' al-islāmī*, Cairo, 24 ff.; Māwardī, *Aḥkam sultāniyya*, Cairo, 30 ff.; Querry, *Recueil de lois concernant les musulmans chiïtes*, Paris 1871, i, 321; Rashīd Riḍā, *Khilāfa*, Cairo 1341/1922, 29, 51; Sarakhsī, *Mabsūt*, Cairo, x, 35; Shāfi'ī, *Kitāb al-umm*, Cairo 1903, with the Muzanī gloss, v, 180 ff.; Gaudfroy-Demombynes, *Mahomet*, Paris 1957, 578 ff.; Draz, *Le droit international publié et l'Islam*, in *Revue égyptienne de droit international public*, 1949, 17 ff.; Haneberg, *Das muslimische Kriegerrecht* (Abh. der kgl. Bayer. Akad. der Wissensch., 1870, philos.-philol. cl., xiii. Bd., II. Abt.), 219 ff.; Juynboll, *Handbuch* 57, 335 ff.; Milliot, *Introd. à l'étude du droit musulman*, Paris 1953, 22, 34; Ṣā'idi, *al-Siyāsa al-islāmīyya*, Cairo; Sanhoury, *Le Califat*, thesis, Lyon 1925, 146; Strothmann, *Das Staatsrecht der Zaidīten*, Strasbourg 1922, 42 ff.; Muh. Shadīd, *al-Djihād fi 'l-Islām*, 1960; *ĪA*, art. Cihād (Halim Sabit Ṣibay). (E. TYAN)

DJIHĀNGĪR [see DJAHĀNGĪR].

DJILD. The use of leather (*djild*, *adīm*) as a writing material is well known in the Near East. In Egypt it was used already in the Middle Kingdom; leather manuscripts are known from the empire of Meroe and Nubia to the south of Egypt, from Palestine and Persia. In the latter country the βασιλικαὶ ἀποθήραι—the Royal archives consisting of leather documents—were known to Ctesias (*apud* Diodorus Siculus, ii, 32, cf. *DAFTAR*), and when the Persians conquered Egypt for a short time at the beginning of the 7th century A.D., they continued to write on leather here. The leather pieces found in Egypt and preserved in several European collections testify to this fact. When the Persians conquered Southern Arabia soon after 570 A.D., they greatly encouraged the leather industry there; the South-Arabian leather was famous as a writing material of special delicacy and smoothness. But even before the Persian occupation of the Yaman, leather was known there as a writing material. The debenture of a Himyarite to the grandfather of the Prophet Muḥammad, 'Abd al-Muṭṭalib b. Hāshim, which was preserved in the treasury of the Caliph al-Ma'mūn, was written on a piece of leather. Leather was thus well known to the Arabs even before Islam, and poets like al-Murakkiṣh the Elder and Labīd quote instances to this effect. Arabs even knew how to colour skins yellow with saffron, and later invented, in al-Kūfa, an improvement on the treatment of skins, *viz.*, they replaced quick-lime (which made the skins very dry) by dates, so that the skins became soft. We are told of numerous cases when the Prophet Muḥammad wrote (or had written) on leather—*e.g.*, gifts of lands and wells—and even pieces of the Revelation were written on it. His immediate successors, *e.g.*, 'Alī, followed this example. As a peculiarity it may be mentioned that the Caliph 'Uḥmān is credited with a Qur'an, written on ostrich-skin and preserved in the 'Ārif Hikmet Library in Medina (cf. *ZDMG*, xc, 1956, 102). During the Umayyad period leather was used among the Arabs as writing material; for example the poet *Dhu 'l-Rumma* (d. 117/735-6) mentions it in one of his *Qasidas* (*Aghāni*, xvi, 111).

A letter on leather, addressed in Arabic by the Sogh̄dian ruler Diwashti to the governor Djarrāh b. 'Abd Allāh about 100/719, was discovered in 1932 in Zaratshān in Central Asia (cf. I. Yu. Krachkovsky, *Among Arabic manuscripts*, Leiden 1953, 142). This document was not a unique piece, for the book-collection of Muḥammad b. al-Ḥusayn, mentioned in Ibn al-Nadīm's *Fihrist* (40, 54), contained also leather pieces along with papers and papyri. Various documents on leather are preserved in different papyrus-collections; the oldest piece, a debenture in respect of a nuptial gift, dated 233/847, is in the possession of the Egyptian National Library in Cairo (Cat. Ta'rikh, n° 1871), the youngest, dated 722 A.H., of the State Museum in Berlin. Special mention must be made of Qur'an-manuscripts written on antelope-skins, to which al-Birūnī refers in his *Ta'rikh al-Hind* (81).

A special kind of leather is parchment (*djild*, *warak*, *kirtās*, *raḥk*, *rikk*), refined from skins of sheep, goats and calves. It was known in Arabia already in the fifth century A.D., since the Himyarite poet Ḳudam b. Ḳādim mentions it in his poem, and Labīd speaks of "talking parchment" (*tirs nātīk*). *Tirs* means parchment from which the original text had been washed off and which then was written on again; such a *tirs*, bearing a Latin biblical fragment of the fifth century A.D. on one side and an Arabic legal text of the 1st/7th century running across the Latin text on the other, is preserved in Florence. Such palimpsests are still rare. Parchment was used—among other materials—to write parts of the Revelation, and such scraps were found in the legacy of the Prophet. The use of parchment for sacred books was specific for the Hebrews, and the parchment *Thora*-rolls were well known to the Arabs (cf. Bakrī, *Mu'djam*, ii, 511, who quotes a verse of *Djarir* (d. 110/728)). Also the Prophet Muḥammad used parchment on several occasions, and *raḥk* as well as *kirtās* is mentioned in the Qur'an (VI, 7, LII, 3). The collection of the Holy Book of Islam, arranged by Zayd b. Ḥābit, is also said to have been written on parchment (A. Sprenger, *Das Leben und die Lehre des Muḥammad*, iii, p. xl). In the early Umayyad period parchment was preferred as a writing material along with papyri in Syria; in Egypt it was especially used for Qur'an-codices—as also in other Islamic countries—but only exceptionally for secular literary texts. In North Africa a depository of the Sidi 'Uḳba Mosque in al-Ḳayrawān furnished lately some hundreds of literary parchment manuscripts. In 'Irāk parchment was predominantly used in the chanceries until the Barmakid al-Faḍl b. Yahyā b. Ḳhālid replaced it by paper. A special precious kind of parchment was made of gazelle-skins. This gazelle-parchment was expensive but nevertheless mentioned several times in papyri, *e.g.*, also in a magical text. The Egyptian National Library possesses several Qur'an manuscripts written on gazelle-parchment (cf. *Fihrist al-kutub al-'arabiyya al-maḥfūza bi 'l-kutubkhāna al-Khedīwiyya*, i, Cairo 1892-93, 2). In Egypt parchment, made of skins of sheep, goats and calves, plays a very minor rôle in comparison with papyrus. The oldest parchment document hitherto known is dated 168/784; it formed part of the collection of the late German consul Todros Muhareb in Luxor. A specially precious kind of parchment was purple-coloured, well known from early Latin mediaeval manuscripts. The collection of F. Martin contained a beautiful blue-coloured parchment with exquisite Kūfic script in gold, originally belonging to a

Qur'an manuscript from the Mosque at Meshhed (Persia).

Bibliography: A. Grohmann, *Corpus Papyrorum Raineri Archiducis Austriae*, III series *Arabica* i/1, Vienna 1924, 51-8; *From the World of Arabic Papyri*, Royal Society of Historical Studies, Cairo 1952, 44-9, 237; *Einführung und Chrestomathie zur arabischen Papyruskunde*, i, Prague 1954, Monografie Archivu Orientálního XIII, 71-72.

(A. GROHMANN)

AL-DJILDAKĪ [see SUPPLEMENT].

AL-DJILLĪ [see 'ABD AL-KĀDĪR AL-DJILĀNĪ].

DJILLIK, the name of a pre-Islamic site famous for its abundant water and shady gardens, and often celebrated by Damascene poets who discovered this name in Ḥassān b. Thābit. It was there that the Ghassānid princes of the Dīafnid branch venerated the tomb of one of their ancestors, and that they built what was, with the exception of Dīābiya [q.v.], the most renowned of their dwellings. It was also no doubt the principal, if not permanent, place of encampment for their troops. About twelve kilometres south of Damascus, the place became a *bādiya* [see ḤĪRA] to which Yazīd b. Mu'āwiya loved to go. When praising the beauties of this resort, the poet 'Arḳala al-Dimashkī called it "the languorous pupil of the eye of the world".

The identification of this site is somewhat vague in the writings of Arab authors: according to some, it is a village in the Ghūta, where there is a statue of a woman from which a spring gushes forth; for others, the name covers the whole group of districts of Damascus together with the Ghūta. Finally, some writers, among whom are the mediaeval geographer al-Dimashkī and the polygraph al-Kalkashandī, who is the only one to use the spelling Djillāk, attribute the name to Damascus itself; thus for instance Quatremère in his *Histoire des Sultans Mamelouks* always translates Djillik by Damascus. Yākūt placed Djillik in the Ghūta, by which term we must understand all the cultivated land in the territory of Damascus, the southern boundary of which for administrative purposes was on the Djabal Kiswa. From the different texts at our disposal we can deduce the following topographical data: Djillik was situated to the south-east of Mount Hermon for, when coming from the south, one could see the "snow mountain" behind the town; it was not far distant from Boṣrā [q.v.]; through it passed the road from the Balkā', as well as the road from Damascus to Cairo, crossing the hills at Djillik by the pass of the 'akāba of al-Shahūra.

Relying on these facts, R. Dussaud has shown that Djillik must be distinguished from Damascus and identified with Kiswa. These conclusions, although accepted by R. Devreesse, were not shared by H. Lammens who tried to fix the place in the south of Syria and, despite the philological difficulties of the change in the last syllable, identified it with Djillin in southern Ḥawrān. In support of his theory Lammens quoted as evidence a gloss from De Goeje. The identification of Djillik with Kiswa is supported by the fact that on two occasions, in 12/633 and 15/636, the Byzantines when fighting against the Muslim conquerors pitched camp at Djillik; now the only place south of Damascus where a strategic position for the defence of the town is to be found, and where, on many occasions throughout the centuries, armies have regrouped at the natural barrier (the *thaniyya* of al-Ṭabarī) formed by the Nahr al-A'wādī is precisely at Kiswa [q.v.].

We do not know at what date the name Djillik

disappeared from Syrian toponomy. At the end of the Umayyad period it was still sufficiently alive for the Syrian conquerors of Spain to give the name to a spot renowned for its abundant supplies of water, not far from Sarragossa.

Bibliography: Ṭabarī, i, 208r, 210r; Ḥassān b. Thābit, *Dīwān*, ed. Hirschfeld, xiii, 4; Yākūt, ii, 104-6 (Beirut ed., 154-5); De Goeje, *Mémoire sur la conquête de la Syrie*, Leyden 1900, 55-6; A. F. Mehren, *Syrien og Palestina*, Copenhagen 1862, 37-8; Le Strange, *Palestine*, 258, 265, 424, 488; Ibn Baṭṭūta, i, 157, 192, 196; 'Imād al-Dīn al-Iṣfahānī, *Kharīdat al-kaṣr*, ii, ed. Sh. Faysal, 1959, 113, 338, 339; M. Kurd 'Alī, *Ghūlat Dimashk*, 1949, index; Quatremère, *Histoire des Sultans Mamelouks*, Paris 1837-45, ii², 161 n. 19; Caetani, *Annali*, ii, 1224-5; iii, 517; H. Lammens, *Mo'awiya I^{er}*, Beirut 1908, 379 n. 10, 442; R. Dussaud, *Mission dans les régions désertiques de la Syrie Moyenne* (1903), 441-3 (39-41); idem, *La pénétration des Arabes en Syrie*, *BAH*, lix, 1955, 70; idem, *Topographie historique de la Syrie*, *BAH*, iv, 1927, 317, 320; M. Godefroy-Demombynes, *La Syrie à l'époque des Mamelouks*, *BAH*, iii, 1923, 32, 49; R. Devreesse, *Arabes Perses et Arabes Romains*, in *Vivre et penser*, I¹ series, 1942, 301.

(N. ELISSÉEFF)

DJILLIKIYYA, Galicia, the north-west region of the Iberian peninsula, which now includes the four Spanish provinces of La Coruña, Lugo, Pontevedra and Orense. Arab geographers thought of al-Andalus as a triangle, one of the angles being fixed on the sea-coast at the end of the Cantabrian cordillera; there they placed an image or monument which can be identified with the Tower of Hercules—situated on the promontory where the town of La Coruña stands—which, from Roman times, has served as a lighthouse. As Arab rule lasted for only a short time in this part, historians were not very familiar with its boundaries or topography. They made no distinction between Galicia and Asturias, and gave no clear definition of the eastern frontier, even putting it as far away as the country of the Vascones. They placed the Rock of Galicia and the mountain of Pelayo—Covadonga—in the sea. For al-Idrīsī, the church of St. James of Compostella stood on a promontory in the Atlantic, and *al-Rawḍ al-mi'tār* speaks of the lighthouse castle—the Tower of Hercules?—as being near Lugo, on the third angle of the triangle and near the church of St. James. In order to indicate the frontiers of Galicia they relied on the state of the country as they knew it at the time they were writing or as described by their sources, without taking their date into account. In this way they placed the south-west frontier in the Algarve, the old name of what is now Portugal, and gave Braga as the frontier, while at other times they spoke of the town of Viseo as the centre of Portuguese Galicia which extended to the Mondego.

At the time when it was conquered, Lugo was looked upon as the capital and the whole of Galicia was occupied by the Berbers who, after being defeated by the Arabs and made desperate by famine, fled to Morocco, leaving Alfonso I to extend the territories of the Djillikiyya as far as the Duero. A state of war existed permanently between Galicia and Cordova, and military expeditions were halted only when the belligerents were compelled by disputes and internal difficulties to refrain from war. Al-Bakrī, an Andalusian, writing in the middle of the 5th/11th century, is the Arab writer who indicates

most precisely the limits and divisions of the *Djillikīyya* at his own time, that is to say when the kingdom of the *Taifas* was at its height. In the *Ḳayrawān* manuscript which the editor of *al-Rawḍ al-mi'fār* cannot have known, he tells us that the ancients had already divided Galicia into four regions: the first lies to the west, curving round towards the north. Its inhabitants are Galicians and its territory is Galicia, properly speaking, reaching as far north as the town of Braga; the second is the region of Asturias which, according to him, takes its name from the river *Ashtru*, an unknown name which cannot be identified phonetically with the *Nalón*, the principal river in Asturias; the third zone is south-west Galicia, and its inhabitants, owning only the small enclave between Braga and Oporto, took from the latter town the name "Portuguese"; the fourth zone, situated in the south-east, was called Castile and included two sub-divisions, Upper Castile corresponding with the kingdom of Leon and Lower Castile, at that time with fortresses at Grañon in the province of Logroño, 25 km. from Najera, Alcocero on the Oca 30 km. from the same town, and lastly Burgos *caput Castellae*. Al-Bakrī was familiar with Constantine's division of the Peninsula into six zones; in the second of these zones, the centre of which was Braga and which included the region of the Galicians and Celts, he names Oporto, Tuy, Orense, Lugo, Britania—now Santa Maria de Bretonia, in the *partido judicial* of Mondoñedo—Astorga, in the province of Leon, St. James of Compostella—which can only be the town of the Golden Church (*Kanīsat al-dhahab*), although al-Bakrī makes them two distinct towns—and lastly Iria—now Padrón in the province of La Coruña—Bataca, an unidentified name, and Sarria, 35 km. south of Lugo. Ibn 'Abd al-Mun'im, following al-Bakrī, describes Galicia as a country with flat, sandy ground while the inhabitants are depicted as unscrupulous warriors, highly primitive in their customs. On the other hand al-Maḳḳarī praises them for their beauty and remarks upon the good qualities of captives; but all are agreed in thinking their reckless courage equal or even superior to that of the Franks, and in striking contrast to the character of the Visigoths and Hispano-Romans before the Muslim invasion.

Under the one name *Djillikīyya* Arab historians include the kingdoms of Asturias and Leon; in their view, the kings of both are Galician, and the towns Galician also, Oviedo and Leon like Zamora and Astorga. Military expeditions by the Caliphate did not succeed in reestablishing a firm hold upon the territories south of the Duero which had been lost; and although 'Abd al-Rahmān III and *al-hādījib* al-Manṣūr were successful in imposing their authority over the kings of Asturias and Leon and making them their vassals, the victorious campaigns of the latter, which reached their apogee with the capture and sack of St. James of Compostella, completed the wide ring of devastating raids into the territories of the Great *Djillikīyya*; and very soon afterwards, when the Umayyad caliphate crumbled, it was these kingdoms, springing from the nucleus of Galicia, which carried the war into the Muslim territories and, under Alfonso VI, even captured Toledo.

Bibliography: Ibn 'Abd al-Mun'im al-Himyārī, *al-Rawḍ al-mi'fār*, ed. in part Lévi-Provençal, 28, 66 and 185 in text, 35, 83, 223 and 248 in the trans.; Ibn 'Iḍhārī, *Bayān*, ii, *passim*; Maḳḳarī, *Analectes*, i, *passim*; Dozy, *Recherches*, i, 89 ff. (A. HUCZY MIRANDA)

DJILWA, the ceremony of raising the bride's veil, and the present made by the husband to the wife on this occasion.

According to al-Djurdjānī who bases himself on Muḥyi 'l-Dīn al-'Arabī (*Definiciones*, ed. Flügel, 80, 294), *djilwa* is the name of the state in which the mystic is on coming out of the *khalwa*: filled with the emanations of divine attributes, his own personality has disappeared and mingles with the being of God (cf. Guys, *Un derviche Algérien*, 203).

One of the two sacred books of the Yazīdīs is called *Kitāb al-Djilwa* [q.v.]. (CL. HUART)

DJILWATIYYA (Turkish *Djelwetiyye*), the name of a *ṭarīka* founded by *Sheykh* 'Azīz Maḥmūd Hudā'ī of Ūsküdar (Scutari, nr. Istanbul). The name is said to come from *djalwa* (leaving one's native country, emigrating), which, as a *sūfi* term, denotes a creature's emergence from solitary withdrawal (*khalwa*) through contemplation of God's attributes and its annihilation in God's Being (Sayyid *Sharīf*, *Ta'rifāt*, 3). An alternative or simultaneous derivation from *djilwa* [q.v.], can also be put forward. The *Djilwatiyya* were a purely Sunnī *ṭarīka*, based on the *dhikr* [q.v.] of seven of the names (*asmā'*) of God, known as "essential" or "root-names" (*usūl-i asmā'*) to which five "branch-names" (*furū'ī asmā'*) were added (i.e., *Wahhāb*, *Fattāh*, *Wāhid*, *Aḥad* and *Samād*). The *sheykh* of the *ṭarīka* prescribed to individual dervishes those names which they had to recite, a prescription which might be varied on the basis of dreams reported by the dervishes. Other devotional practices of the *ṭarīka* included various supererogatory prayers and fasts. *Djilwatīs* wore green turbans (*tādi*) made of 13 strips of material which were meant to symbolize the 12 names of God and their transcendent unity (Ismā'īl Ḥaḳḳī, *Silsilanāme-i Djilwatiyye*, 1291 AH, 87). The centre (*pīr maḳāmi*) of the *ṭarīka* was in the *tekke* in Ūsküdar where Maḥmūd Hudā'ī was buried. A second famous centre was the *tekke* in Bursa of Ismā'īl Ḥaḳḳī, the historian of the order and the author of the Turkish commentary *Rūh al-bayān* and of other treatises.

According to Ismā'īl Ḥaḳḳī (*Silsilanāme*, 63) the practice of the *dhikr* of seven names derives from *Sheykh* Ibrāhīm Zāhid Gilānī (690/1291) through his pupil *Shaykh* Abū Ishāḳ Ṣafī al-Dīn Ardabīllī (735/1334-5). It was also the former who devised the practice (*maṣhrab*) of *djalwa*, as opposed to that of *khalwa*. Ismā'īl Ḥaḳḳī adds that a *Djilwatī* who stops short at the withdrawal of *khalwa* should really be considered a *Khalwatī*, just as a *Khalwatī* who has tasted the joy of *djalwa* (or *djilwa*) is really a *Djilwatī* (*op. cit.*, 64).

In any case the *Djilwatiyya* were an offshoot of the *Bayrāmiyya*, although the spiritual filiation of Maḥmūd Hudā'ī to Ḥādjīdī Bayrām is uncertain in places. In his treatise entitled *Wāḳi'āt*, Hudā'ī names as his *sheykh* Muḥyi al-Dīn Uftāde, who died in Bursa in 988/1580-1. The latter was, according to Ismā'īl Ḥaḳḳī, the *khalīfa* of Kötürüm (or Paralytic) *Khidr* Dede, also of Bursa, who was in turn a follower of Ḥādjīdī Bayrām (*op. cit.*, 76). Another tradition (Ḥarīrizāde Kamāl al-Dīn, *Tibyān wasā'il al-haḳā'ik fi bayān salāsīl al-tarā'ik*, Fātiḥ Lib., Ibrāhīm Efendī Collection, Nos. 430-2, i, 227b, 246a), the spiritual genealogy is from Ḥādjīdī Bayrām to Aḳ *Shams* al-Dīn to Ḥamd Allāh Čelebī to Uftāde.

According to 'Atā'ī (*Shahā'ik-i nu'māniyye dheyli*, 64 ff., 358 ff., 760 ff.), Hudā'ī was born at

Seferî-Hişâr. Mehmed Gülşen Efendi (*Kulliyât-i Hađrat-i Hudâ'î*, 1338-40 A.H.) varies this to Sivri-Hişâr and gives the date of birth as 950/1543-4, while both the *Silsilanâme* and *Tibyân* agree on Koç-Hişâr of Konya, the latter bringing the date of birth forward to 948/1541-2. Hudâ'î studied in Istanbul before becoming an instructor (*mu'îd*) at the *madrasa* of Sultan Selim in Edirne, from where he went to Syria and Egypt as assistant *kâdi* (*nâ'ib*). In Egypt he attached himself to one Karîm al-Dîn Khalwatî, becoming himself a Khalwatî. He went next to Bursa where he was appointed *mudarris* at the Farhâdiyya *madrasa* and *nâ'ib* at the Court of the Old Mosque (Djâmi'-i 'Atîk). Tradition has it that it was at this time that he saw in a dream a vision of some people whom he considered righteous tormented in hell, and others in heaven whom he had thought sinners. He thereupon made his submission to Sheykh Uftâde. The *Tibyân* and the *Kulliyât* give the date of the conversion as 985/1577, the latter giving another version of the story, according to which Hudâ'î first served Uftâde for some three years and was then sent as the latter's *khalîfa* to Sivri Hişâr (*op. cit.*, 4 ff.). Going later to Istanbul, Hudâ'î first settled in two rooms which he had built of stone next to the *masđid* of Muşallâ in Çamlıđja, moving on first to a room near the mosque of Rûm (the Greek) Mehmed Paşa and then to the present Djilwatiyya mosque and *tekk*e which was built between 997/1589 and 1003/1595. He also preached and taught in other mosques, chief among them the Conqueror's mosque (Fâtiḥ Djâmi'î), where, according to Peçewî (*Ta'riḫ*, 1283 AH, ii, 36, 357) he was appointed preacher at the instigation of Şun' Allâh, the *kađ'asker* of Rumeli. This, Peçewî says, was the beginning of his fame. He enjoyed the favour and the respect of the Sultan Aḫmed I, owing these, according to the *Silsilanâme*, to a miraculous interpretation of the Sultan's dream. This royal favour is corroborated by the respectful references to Hudâ'î in both Peçewî and Na'îmâ (*Rawdat al-Ḥusayn fî khulâşat akhbâr al-khâfiqayn*, 1280 AH, i, 112 ff., 357; ii, 154, 158). Na'îmâ reports, for example, that he was asked to wash the dead Sultan's body, but that he excused himself on the grounds of old age, entrusting the duty to his *khalîfa* Şah'bân Dede (ii, 154). Hudâ'î performed the pilgrimage three times. He died in 1038/1628.

Na'îmâ describes Hudâ'î as an eloquent and soft-spoken man. The *ahayl* (continuation) of the *Şakâ'îk* (i, 64) reports that he let his hair grow long, a habit which was imitated by his followers. Hudâ'î wrote 18 works in Arabic and 12 in Turkish. These are to be found in the Selîm Āghâ Library in Üsküdar (for titles of lost works see *Kulliyât*, 607 note). Most of them are short treatises, including an unfinished Arabic commentary on the *Ḳur'ân* entitled *Madjâlis*. His printed *Kulliyât* includes a *dtwân*, as well as an Arabic treatise entitled *Risâla fî Tarîkât al-Muḫammadiyya*, a Turkish *Tarîkâtname* and a Turkish rhymed treatise, entitled *Nadîât al-ghariḫ* (Salvation of the Drowned). His most important work is undoubtedly the *Wâkı'ât* or collected sayings (in Arabic rendering) of Sheykh Uftâde (MS in the author's hand, No. 574 in the Selîm Āghâ Library). Apart from its mystical interest, this contains many important historical references to contemporary men and events. Mehmed Gülşen Efendi in his edition of the *Kulliyât* dates many of the devotional poems, one of which commemorates the death of Murâd III (p. 79), adding that many of them were

set to music, some by Hudâ'î himself. Some of the poems are syllabic in metre and are strongly influenced by Yûnus Emre. They show Hudâ'î as an orthodox Sunnî *shayḫ*, an ascetic (*zâhid*) within the limits of the *shari'a*, hostile to exalted and more-or-less free-thinking *sūfis*. He even petitioned the Sultan against Badr al-Dîn, the son of the *kâdi* of Simavna, and his followers, among whom he seems to have been numbered for a time (M. Şaraf al-Dîn (Şerefeddin), *Simavnakâđtst-oghlu Sheyḫ Badr al-Dîn*, Istanbul 1927, 72 ff.).

The Djilwatiyya had an off-shoot in the Hâşh-miyya, founded by Hâşhîm Baba (d. 1773), a Djilwati *sheyḫ* who was simultaneously a Malâmî (even laying claim to the title of "Pole" or *kuḫub*) and also a Bektashî (among whom he was known as *Baba* or *Dede* and whom also he tried to split by devising an amended ritual).

Bibliography: in the article.

(ABDÜLBÂKİ GÖLPINARLI)

DJİM, 5th letter of the Arabic alphabet, transcribed *đj*; numerical value 3, so agreeing, like *dâl*, with the order of the letters of the Syriac (and Canaanite) alphabet (see *ABDĬAD*). It represents a *g* (occlusive, postpalatal¹, voiced) in the ancient Semitic (and in common Semitic).

In Arabic, this articulation has evolved: the point of articulation has been carried forward, in an unconditioned way², to the middle and prepalatal region, as a consequence of which it readily developed elements of palatalization (*g^v* and *d^v*) and affrication (*đj*). A simplification of the articulation into a spirant became possible, through the dropping of the first occlusive phase in the affricated (*đj* > *j* where *j* represents a voiced palatal fricative, as French *j*), through the weakening and disappearance of the occlusive element in the palatalized consonant (*d^v* > *y*). This course of evolution can be written out as follows:

$$g > g^v > d^v \left\{ \begin{array}{l} d^v > y \\ d^v > đj > j \end{array} \right.$$

It is probable that the sound *g* of the Semitic *đjim* began at a very early time to evolve in the field which we are now considering. In any event, from the traditional pronunciation of the readers of the *Ḳur'ân*, from the basic ideas of the Arab grammarians regarding its articulation, and from the modifications in it conditioned by the proximity of other sounds which they have noted (assimilations and dissimilations), one can justifiably conclude that,

1) *g* is defined as: occlusive, postpalatal, voiced; but *g* and *k* (the corresponding unvoiced) are the consonants most influenced, as regards the point of articulation, by the adjacent vowel; they are brought forward to the mediopalatal region with a palatal vowel, and carried back to the velar region with a velar vowel; *postpalatal* signifies a medial position: that of *g*, *k*, articulated with a vowel *a*.

2) It would be better to say: for reasons unknown. A. Martinet has tried precisely to discover the causes of this displacement by structural methods, in his study *La palatisation "spontanée" de g en arabe*, in *BSL*, liv/1, 90-102; he has brought out the structural conditioning of the evolutionary processes, by starting from the concept that Arabic emphatics are derived from glottalized consonants. His analysis is original and instructive, but in its turn also is conditioned by the basic hypothesis described above.

from the dawn of the classical period, the occluded *g* in *djīm* was opened through palatalization, affrication or even complete spirantization, at least in certain dialects. Naturally, differences analogous to those existing today in spoken languages, concerning the pronunciation of *djīm*, must have existed between the various ancient languages; some of them had no doubt gone much further than others in evolving towards spirantization. Besides, this process of evolution is still continuing today, as we can see: in Jerusalem, for example, a European observer (Dr. Rosen) has noticed that the affricated *dj* which as a child he used to hear as the pronunciation of *djīm* has now, in the pronunciation of the present time, become a palato-alveolar *j* (see E. Littmann, *Neuarabische Volkspoesie*, 3 n. 1). In certain languages in which the current pronunciation of *djīm* is now *j*, dissimilations in *d* or *g* can only be explained as fixed survivals of a former condition, at a comparatively recent stage in the development of this consonant (cf. Brockelmann, *Grundriss*, i, 235-6).

Arab grammarians looked upon *djīm* as a *shadīda*, and therefore an occlusive, which excludes an affricated (*dj*) or spirant (*j*); and as a *madjhūra*, which means *voiced* (Sibawayhi, ii (Paris), 453 and 454; al-Zamakhsharī, *Muf.*, 2nd ed. Broch. § 734; etc.). As regards the *makhraj*, al-Khalīl's *shadjriyya* (*Muf.*, *ibid.*) is difficult to interpret, but the description given by Sibawayhi (ii, 453 l. 7-8) indicates clearly that the active organ of articulation is the middle of the tongue (that is to say, the front) and the middle of the upper palate. Elsewhere they rejected (Sibawayhi, ii, 452; etc.) the articulation of *djīm* like *kif* (usual in Baghdad and in the Yemen) and of *djīm* like *shin*, that is to say like *g* for the first and *j* for the second, which is a quite justifiable interpretation (as in J. Cantineau, *Cours*, 72 and others); *dʷ* (palatalized *d*) being excluded by the designation of the front (and not the tip) of the tongue, there only remains *gʷ*¹. Arab grammarians appear indeed to consider this to be the only correct pronunciation of *djīm*. This articulation fulfils the required conditions and in addition easily conforms with the passage of *yāʾ* to *djīm* practised in certain tribes (Rabin, chart 19). In the traditional reading of Arabic the pronunciation *dj* (affricated, prepalatal, voiced) is generally adopted.

As regards the modern dialects, it is possible to draw up a table tracing the pronunciation of *djīm* in general lines as follows:

1. Retention of the original pronunciation *g*: this seems to have been known in Aden in the Middle Ages (according to al-Mukaddasī, 96 l. 14). It is found today in Muscat, in Yemeni dialects and in various Bedouin-dialects in central Arabia. In Dathīna (south-west Arabia) it is found in the conjugation of verbs with *djīm* as first radical, when it forms a syllable with the prefixes (e.g.: *yigzaʿ*). In Ḍofār (south-east Arabia) this pronunciation no longer exists save in the recitation of poetry, that is to say it has an archaic and quasi-artificial character. This pronunciation is also the manner of articulation proper to the dialects of Lower Egypt, and of Cairo in particular. Finally, in most of the dialects of north Morocco and also in Nédroma (Algeria), *g* is by dissimilation the pronunciation of *djīm* when used in conjunction with a sibilant or palato-alveolar.

2. Pronunciation of *djīm* as *gʷ* or *dʷ*: this is the pronunciation found in the majority of Bedouin-

dialects in north, central and south Arabia. It is also the pronunciation used by the fellahen and Bedouins of Upper Egypt. It occasionally occurs in Ḍofār.

3. Pronunciation of *djīm* as *y*: today this occurs widely in the lower Euphrates region. It is the most widely used pronunciation in Ḍofār. It is common but not regularly used in various dialects in south-west Arabia. It is attested in a certain number of north Arabian tribes (notably the Sardīye and the Sirhān) and in the Ḍjōf; for further particulars see J. Cantineau, *Cours*, 74. In the other Arabic dialects only a few sporadic examples can be given.

4. Pronunciation of *djīm* as *dj*: this pronunciation is already attested in 'Irāk in the golden age of classical literature (according to Brockelmann's interpretation, in *ZA*, xiii (1898), 126 and *Grundriss*, i, 122). It is found in certain places in central Arabia, it is the form most widely used in the Yemen, it is current in Mecca, in 'Irāk, among the Muslims in Jerusalem, in Aleppo, and is most widely used in country districts in Palestine, Jordan and Syria; in the Syrian desert it is regularly used among the tribes of nomad-shepherds. In north Africa it is in almost general use in both rural and urban dialects in north Algeria (for more precise details see J. Cantineau, *Cours*, 75); it has remained in use in Tangier and perhaps in certain places in north Morocco, in cases of gemination (*kudjīdia* "lock of hair", but pl. *kʷjej*).

5. Pronunciation of *djīm* as *j*: in Syria, Palestine and Jordan this is the town-dwellers' pronunciation: Damascus, Nablus, Jaffa, Jerusalem (Christians), etc. It is the pronunciation of the whole of the Lebanon (except to the north of the Bekāʿ: *dj*), the Anti-Lebanon and the Ḍjabal al-Drūz. In North Africa it is found in Tunisian, Tripolitanian, Moroccan and south Algerian dialects; it is found in certain places in northern Algeria. Probably it was the usual pronunciation of *djīm* in the Arabic dialect of Granada.

6. Pronunciation of *djīm* as *z*: it must, finally, be noted that in the towns of north Africa one can observe a tendency in certain individuals to open the palato-alveolar *j* into a sibilant *z*. This tendency appears to be limited to certain social groups (Jews) or to certain social classes (lower-class people in north Morocco), and is not sufficiently generalized to make it possible to refer to anything more than individual pronunciations.

All the pronunciations of *djīm* given above are voiced. Some unvoiced pronunciations are known, and are extremely local: *č* in Palmyra and in some villages in the Anti-Lebanon, *t̪* in Sukhne (between Palmyra and the Euphrates).

In classical Arabic *djīm* is subject to certain conditioned modifications (accommodations, assimilations), see J. Cantineau, *Cours*, 72-3; (for the various modifications in modern dialects, see *ibid.*, 76-9). For the phonological oppositions of the phoneme *djīm*, see *idem*, *Esquisse*, BSLP, cxxvi, 102, 18; for the incompatibilities, see *ibid.* 135.

Bibliography: K. Vollers, *The Arabic sounds*, in *Proc. IXth Orient. Congress*, London 1892, ii, 143 and *Volkssprache und Schriftsprache im alten Arabien*, Strasbourg 1906, 10-11; C. Brockelmann, *Grundriss*, i, 122-3 and references; A. Krimsky, in *Machriq*, i, 1898, 487-93; A. Schaade, *Sibawaihi's Lautlehre*, Leiden 1911, 72-4; de Landberg, *Études sur les dialectes de l'Arabie Méridionale*, i, 539, ii, 353 n. 4, 806 n. 1; *idem* *Glossaire Dathinois*, i, 256-7; A. Socin, *Diwan aus Centralarabien*, iii, § 161; N. Rhodokanakis, *Der vulgärarabische*

1) An occlusive dorsal mediopalatal with palatalization.

Dialekt im Dofār, i, p. viii, ii, 78-9; J. Cantineau, *Cours de Phonétique arabe*, Algiers 1941, 71-9; M. Bravmann, *Materialien und Untersuchungen zu den phonetischen Lehren der Araber*, Göttingen 1934, 48-9; C. Rabin, *Ancient West-Arabian*, London 1951, 31, 126.

(W. MARÇAIS-[H. FLEISCH])

ii.—LANGUAGES OTHER THAN ARABIC

In Persian the letter *djim* represents a voiced palatal affricate, which has a voiceless counterpart *č* (*čim*). The voiced velar occlusive is represented always by *gāf*, although in Arabic loanwords from Iranian *djim* frequently represents this Iranian *g* (e.g., *djāmūs* "bufalo", P. **gāw-mēsh*). The letter *čim* is formed on the model of *djim*, with three *nuḡṭas* instead of one.

In Ottoman Turkish, *djim* and *čim* are written as in Persian and with the same values, except that in some morphophonemically conditioned situations the voiced/voiceless opposition disappears. In the modern Turkish orthography *djim* and *čim* are replaced in general by *c* and *ç* respectively with, however, account taken of phonetic values; hence *ç* can on occasion represent original *djim*.

In Urdū *djī* (*djīm*) and *č* (*čē*, *čim*) are palatal affricates as in Persian, frequently but not invariably uttered with dorsal contact with the tongue-tip behind the lower teeth. Among less educated speakers, especially in areas in India away from the main centres of Muslim culture, *djī* is also the pronunciation of the four *z* sounds (*dhāl* [zāl], *dād* [zād, zwād], *zā* [zwē, zoē], as well as *zā* [zē]), which results in occasional false back-formations, e.g., *mawzūd* for *mawdūd*. Both *djī* and *č* occur with aspiration, written with *djim* or *čē* with the "butterfly" (*dūčashmi*) form of *hā*.

In Sindhī there occurs beside *djī* and *djh* the voiced palatal implosive affricate, written with two *nuḡṭas* arranged vertically, چ . Other modifications of *djim/čim* are the aspirated *čh* (چھ), and the palatal nasal, *ñ*, with two *nuḡṭas* placed horizontally, چھ .

In Paštō beside *djī* and *č* occur the dental affricates *dz* and *ts*, both, however, written with the sign چ .

Bibliography: see Bibliography to DĀL, ii. (J. BURTON-PAGE)

DJIMAT (Malay), an amulet, more particularly a written amulet. The word is of Arabic origin = *‘asīma*. [see ḤAMĀ‘IL]. (ED.)

DJIMMĀ, known also as Djimmā Kakā, "Djimmā of the confederacy", and Djimmā Abbā Djifār, from the name of its most famous king. This state lies in the angle formed by the Omo and Godjeb rivers in south-west Ethiopia, and was inhabited by Sidamā (Hamites) of the same stock as the neighbouring kingdom of Kafa; the south-east corner of Djimmā, called Garo, was inhabited by the Boshā, who are mentioned in an epinikion of Yeshāḳ of Ethiopia (1412-27) together with the neighbouring state of Enāryā, later known as Limmu and Limmu-Enāryā (I. Guidi, *Le canzoni gees-amariña*, in *Rend. Lin.*, ii, 1889.). The Boshā were among the pagans forcibly converted to Christianity by Sarṣa Dengel of Ethiopia about 1586. When the Galla invaded Ethiopia they reached this region about the middle of the 16th century, and began to found small monarchies in the Gibē region, the first of which was Enāryā, where a Galla dynasty was founded about 1550-70. In Djimmā six tribes of the Djimmā group formed the basis of the Galla state,

whence the name Djimmā Kakā. Nominally Christian under Ethiopian rule, which ended about 1632, and pagan under the Galla founders of the new dynasty, a Muslim element soon entered, but died out together with Christianity during the 18th century. A monarchy is repugnant to the Galla, and its development was due to the influence of Islam. In Djimmā alone of the five Galla monarchies was the kingship allowed to survive after the Ethiopian conquest between 1891 and 1900. The language spoken here is Galla, and there has been a blending of Galla and Islamic institutions. The king has both a Galla war-name, e.g., Abbā Djifār, "owner of a dappled horse", and a Muslim name, Muḥammad b. Dā‘ūd. The kingship was hereditary, passing to a brother if there was no son. Owing to the influence of the monarchy, which was inconsistent with the Galla ideal of a tribal ruler who held office for only eight years, the Galla *gada*-system became much curtailed, and eventually the *gada*-grades were reduced from five to two. Islam was re-introduced early in the 19th century, and by the last quarter of the century Djimmā had become a centre of Islamic learning in western Ethiopia, though it caused no real anxiety to the kings of Ethiopia; nevertheless this did prevent Menilek II from annexing Djimmā to his kingdom along with the rest of the tributary states that lay round Ethiopia. From the time of the re-introduction of Islam till the end of the century the names of eight kings are preserved, the best known being Sanna Abbā Djifār I; the last king was also called Abbā Djifār. The trade route from Kafa to the coast lay through Djimmā; since it was a fertile land, the presence of traders from outside encouraged the development of agriculture; wheat, coffee, cotton, and aromatics were its chief products. It was also a centre of the slave-trade. Under Ethiopian rule the kingship was allowed to remain, the king being a vassal of the king of Ethiopia.

Bibliography: Cecchi, *Da Zeila alle frontiere del Caffa*, 1885, ii; E. Cerulli, *Etiopia occidentale*, 1932-3, i, 87-91, and ii chap. xii; Beekingham and Huntingford, *Some records of Ethiopia*, 1954, lxi-lxii, lxxxii-lxxxiv; Huntingford, *The Galla of Ethiopia*, 1955, 53, 56-7, and map opp. 14.

(G. W. B. HUNTINGFORD)

DJINĀH (Indian-Pakistānī equivalent of Djanāh; English spelling: JINNAH), MUḤAMMAD ‘ALĪ. Muḥammad ‘Alī Djināh, known by his fellow-countrymen as the *Kā‘id-i A‘zam*, was the founder of the state of Pakistān. He organized and led the Pakistān movement and became the first Governor-General of the new state.

It is generally accepted that he was born on 25 December 1876, though some records give dates in 1875 and 1874. His father was a moderately wealthy merchant, a member of a *Khōdja* family living in Karachi. His early education took place in Bombay and later at the Sindh Madrasat al-Islām and the Missionary Society High School in Karachi. After matriculation he was sent to England in 1892 where he qualified for the bar (Lincoln's Inn) in 1896.

While in London, during the final days of Gladstonian liberalism, he showed a keen interest in public life, as an admirer and supporter of Dādābhā‘ī Nawrōdī, the first Indian to be elected to the House of Commons. At this stage also he assumed the outward appearance of an Englishman. Until the last year of his life he normally wore immaculate English clothes and he used a monocle. All his important speeches were delivered in English and even his

broadcast on 3 June 1947 on the acceptance of the partition scheme was translated into Urdū by others. In short, he had become "Mr. Jinnah".

He returned to India in 1896 and in the following year began to practise law in Bombay. After several lean years he became quite rapidly a leading member of the Bombay bar. His mind was always that of the lawyer. His speech aimed at precision rather than eloquence. He had little patience with those who used words as symbols to awaken emotions. He addressed himself to the British government or to the educated Indian minority. When he spoke to the masses it was in English and in the same terms he employed in writing a brief. If the masses responded it was to the man's intensity and uprightness, not to the warmth of his words.

Djināh's first venture into Indian politics was as a member of the Indian National Congress. He attended the 1906 session as private secretary to Nawrōdī who was then Congress President. Three years later, in January 1910, he took his place as a member of the first Imperial legislative Council. He was elected to represent the Muslims of Bombay, and he was the first non-official member to secure adoption of a legislative Act, in this case an Act validating Muslim *wakfs*.

In 1913, while remaining an influential figure in the Congress, Djināh joined the Muslim League. He was to serve, said Gokhale, as the "ambassador of Hindū-Muslim unity". He took the leading rôle in negotiating the "Lucknow Pact" whereby the Congress and the Muslim League agreed on a scheme of constitutional reform containing guarantees for the rights of the Muslim community. Djināh presided over the 1916 session of the League which approved these proposals.

The years after 1918 brought a wave of radicalism and violence into Indian politics. Djināh, with his repeated emphasis on what he called "constitutional lines" felt himself being supplanted by the extremists. In 1919 he resigned from the Legislative Council in protest against the extension of repressive police authority. The following year he parted from the Congress on the issue of non-cooperation. In addition to his break with the Congress, Djināh found himself separated from many of his fellow Muslims who were ardent supporters of the *Khilāfat* movement. The Muslim League declined in importance and was internally divided.

Djināh was married for the first time as a child, before he left for England in 1892, but his wife died whilst he was away. His second marriage, to the daughter of a rich Pārsī, took place in 1918. It was not a success and they had separated before her death ten years later. Throughout most of his life his sister Fāṭima looked after his domestic needs.

Between 1920 and 1930 Djināh played a part in Indian public life but he cannot be said to have been a leading figure and certainly not the sole or principal spokesman for the Indian Muslims. He was elected to the new Central Assembly and was a delegate to the first two Round Table Conferences (1930-1). At this stage he began to practise at the Privy Council bar and established a home in London, paying only intermittent visits to India.

His final return took place in 1935, after the enactment of the new constitutional provisions of the Government of India Act. Almost at once he began to move toward control of the Muslim League and its development as the main instrument of Muslim nationalism. In 1936 he became President of the Parliamentary Board of the League, the

committee that took charge of the election campaign. Their object was a programme of mass contact but they were not markedly successful as was shown by the poor electoral record of the League in 1937. The Congress, which had done well, now assumed power in the majority of the Provinces and seemed to have established a claim to be the sole heir to British authority. Djināh, now President of the League, moved to dispute this claim, stating that no further constitutional steps could be taken without the consent of the Muslim nation, represented by the League.

Djināh's first line of argument was that the Muslims could not expect full justice in a political society with a Hindū majority. The League gave much attention to Muslim grievances against Congress provincial ministries. In 1939, after the outbreak of war, the Congress governments resigned. Djināh, giving cautious support to the war effort, was able to strengthen his organization and to bring about, during the war years, League participation in the government of several provinces.

The second main argument was now launched. It consisted in the assertion that a separate state for the Muslims of India was possible and necessary. Muḥammad Iḳbāl had suggested such a scheme in 1930 but it was not adopted as a political programme until the meeting of the Muslim League at Lahore in March, 1940. This was the Pākistān Resolution.

It was not yet clear whether Djināh could validly claim to speak for Muslim opinion. In Bengal, the Panjāb, Sindh and the North-West Frontier Province, all Muslim-majority areas, the League was unable to exercise effective and continuous control. However, in the elections of 1946 the League won almost all the Muslim seats and Djināh's position as spokesman for the overwhelming majority could not be denied.

He participated actively in the negotiations leading to the partition scheme, insisting always that the Muslims must be allowed to choose a separate state. In June 1947 his object was accomplished and the state of Pākistān came into existence at midnight on 14-15 August 1947. He took office as Governor-General and President of the Constituent Assembly. His first efforts were directed to ending communal bloodshed and hatred. He was, by this time, seventy years old and his health was showing signs of collapse. Nevertheless he presided over the establishment of the machinery of government and was in effective control of policy. During 1948 he became progressively weaker and on 11 September he died.

He was a man who changed the course of history, for, while there was Muslim national feeling before Djināh, he gave it self-confidence and organization. He was a man of rigid integrity, perhaps hard to love but made for admiration. He was a nationalist who seemed at times to be more English than Indian; he was a Muslim who made few references to God or the Prophet or the Qur'ān. He was not a deeply religious man. To him the Muslim heritage was a civilization, a culture and a national identity. And he founded a state just as surely as had Bābur.

Bibliography: H. Bolitho, *Jinnah*, London 1954; Matlubul Hasan Sayid, *Mohammad Ali Jinnah*, Lahore 1953; Jamilud Din Ahmad (ed.), *Speeches and writings of Mr. Jinnah*, 2 vols., Lahore 1942 and 1947. (K. CALLARD)

DJINĀS [see **TADJINĪS**].

DJINDJI KH'ĀDJA [see **HUSAYN DJINDJI**].

DJINN, according to the Muslim conception bodies (*adīsām*) composed of vapour or flame,

intelligent, imperceptible to our senses, capable of appearing under different forms and of carrying out heavy labours (al-Bayḏāwī, *Comm. to Qurʾān*, LXXII, 1; al-Damīrī, *Ḥayawān*, s.v. *ḏjinn*). They were created of smokeless flame (Qurʾān, LV, 14) while mankind and the angels, the other two classes of intelligent beings, were created of clay and light. They are capable of salvation; Muḥammad was sent to them as well as to mankind; some will enter Paradise while others will be cast into the fire of hell. Their relation to Iblīs the Shayṭān, and to the Shayṭāns in general, is obscure. In the Qurʾān, XVIII, 48, Iblīs is said to be a *ḏjinn*; but according to the Qurʾān, II, 32, he is said to be an angel. In consequence there is much confusion, and many legends and hypotheses have grown up on this subject; on the last passage quoted, see al-Bayḏāwī and al-Rāzī, *Mafāṭih*, Cairo 1307, i, 288 ff. The Arab lexicographers try to make the word *ḏjinn* derive from *idjīnān*, "to be hidden, concealed" (see Lane, s.v. *ḏjinn* and al-Bayḏāwī, on II, 7). But this etymology is very difficult, and the possibility of explanation through borrowing from Latin (*genius*) is not entirely excluded. The expression "naturalem deum uniuscuiusque loci" (Serv. Verg. G., i, 302) exactly expresses the formal localization of the *ḏjinn* (cf., e.g., Nöldeke, *Muʿallakāt*, i, 74, 78 and ii, 65, 89) as well as their standing as semi-divinities in old Arabia (Robertson Smith, *Rel. of Semites*², 121; Ger. tr. (Stübe), 84 ff.). In the singular one says "*ḏjinnī*"; *ḏjānn* is also used as the equivalent of the form *ḏjinn* (but cf. Lane, *Lexicon*, 492c); *ghūl*, *ʿifrit*, *siʿlāt* are classes of the *ḏjinn*. For an Ethiopic point of contact with *ḏjānn* see Nöldeke, *Neue Beiträge*, 63.

Consideration of the *ḏjinn* divides naturally under three heads, though these necessarily shade into one another.

I. The *ḏjinn* in pre-Islamic Arabia were the nymphs and satyrs of the desert, and represented the side of the life of nature still unsubdued and hostile to man. For this aspect, see Robertson Smith, *loc. cit.*; Nöldeke in *ERE*, i, 669 ff.; Wellhausen, *Reste*; van Vloten, *Dämonen . . . bei d. alt. Arabern*, in *WZKM.*, vii and viii (the author uses materials in al-Dīhāzī, *Ḥayawān*). But in the time of Muḥammad *ḏjinn* were already passing over into vague, impersonal gods. The Arabs of Mecca asserted the existence of a kinship (*nasab*) between them and Allāh (Qurʾān, XXXVII, 158), made them companions of Allāh (VI, 100), offered sacrifices to them (VI, 128), and sought aid of them (LXXII, 6).

II. In official Islam the existence of the *ḏjinn* was completely accepted, as it is to this day, and the full consequences implied by their existence were worked out. Their legal status in all respects was discussed and fixed, and the possible relations between them and mankind, especially in questions of marriage and property, were examined. Stories of the loves of *ḏjinn* and human beings were evidently of perennial interest. The *Fihrist* gives the titles of sixteen of these (308) and they appear in all the collections of short tales (cf., e.g., Dāwūd al-Anṭākī, *Tazyin al-aswāk*, Cairo 1308, 181 ff.; al-Sarrāḏī, *Maṣāʾir ʿal-ʿushshāk*, Istanbul 1301, 286 ff.). There are many stories, too, of relations between saints and *ḏjinn*; cf. D. B. Macdonald, *Religious attitude and life in Islam*, 144 ff. A good summary of the question is given in Badr al-Dīn al-Shiblī (d. 769/1368), *Āḥām al-marḏjān fī aḥkām al-ḏjān* (Cairo 1326); see also Nöldeke's review in *ZDMG*, lxiv, 439 ff. Few even of the Muʿtazila ventured to doubt the existence of

ḏjinn, and only constructed different theories of their nature and their influence on the material world. The earlier philosophers, even al-Fārābī, tried to avoid the question by ambiguous definitions. But Ibn Sīnā, in defining the word, asserted flatly that there was no reality behind it. The later believing philosophers used subtleties, partly exegetical and partly metaphysical. Ibn Khaldūn, for example, reckoned all references to the *ḏjinn* among the so-called *mutashābih* passages of the Qurʾān, the knowledge of which Allāh has reserved to himself (Qurʾān, III, 5). These different attitudes are excellently treated in the *Dict. of techn. terms*, i, 261 ff.; cf. also al-Rāzī, *Mafāṭih*, lxxii.

III. The *ḏjinn* in folk-lore. The transition to this division comes most naturally through the use of the *ḏjinn* in magic. Muslim theology has always admitted the fact of such a use, though judging its legality varyingly. The *Fihrist* traces both the approved and the disapproved kinds back to ancient times, and gives Greek, Ḥarrānian, Chaldean and Hindū sources. At the present day, books treating of the binding of *ḏjinn* to talismanic service are an important part of the literature of the people. All know and read them, and the professional magician has no secrets left. In popular stories too, as opposed to the tales of the professed littérateur, the *ḏjinn* play a large part. It is so throughout the *Thousand and One Nights*, but especially in that class of popular religious novels of which Weil published two in his Translation of the *Nights*, namely the second version of "Djūdhar the Fisherman" and the story entitled "Alī and Zāhir of Damascus". In the *Thousand and One Nights*, particularly in the first part, the *ḏjinnī* generally turns against any human being out of spite to get the better of him; roaming the world at night (Night No. 76), the *ḏjinnī* (or fairy, *parī*) transports a man for immense distances, to make him lose his way; he turns him into an animal (a monkey, in No. 48, a dog, in No. 5 and 66); but on the other hand he sometimes restores his human form (No. 5 and 34); he protects the man undeservedly duped by one of his fellows (No. 47); he teaches man how to free someone possessed by another *ḏjinnī*, by means of exorcism (*ibid.*); moreover, *ḏjinn* and fairies sometimes join together to do good (No. 78); on the other hand, man can defend himself and by his cunning has the *ḏjinnī* at his mercy (like the fisherman who imprisons him in a jar, No. 11); and sometimes a man harms *ḏjinn* unintentionally (a man eating dates throws away a stone which kills one of their children, No. 1). Still nearer to the ideas of the masses are the fairy stories collected orally by Artin, Østrup, Spitta, Stumme, etc. In these stories the folk-lore elements of the different races overcome the common Muslim atmosphere. The inspiration of these tales is more characteristic of the peoples of North Africa, as well as of the Egyptians, Syrians, Persians and Turks rather than of Arabia or Islam. Besides this there are the popular beliefs and usages, so far very incompletely gathered. Throughout this field also there are points of contact with the official Islamic view. Thus, in Egyptian popular belief, a man who dies by violence becomes an *ʿifrit* and haunts the place of his death (Willmore, *Spoken Arabic of Egypt*, 371, 374), while in the Islam of the schools a man who dies in deadly sin may be transformed into a *ḏjinnī* in the world of al-Barzakḥ (*Dict. of techn. terms*, i, 265). Willmore has other details on the *ḏjinn* in Egypt. For South Arabia see ʿAbdullah Mansur, *The land of Uz*, 22, 26, 203, 316-20. See also R. C. Thomson in *Proc. of Soc. of*

Bibl. Arch., xxviii, 83 ff.; Sayce, in *Folk-lore*, 1900, ii, 338 ff.; Lydia Einszler, in *ZDPV*, x, 170 ff.; H. H. Spoer, in *Folk-lore*, xviii, 54 ff.; D. B. Macdonald, *Aspects of Islam*, 326 ff. But much still remains to be done.

Ḍjinn are most commonly spoken of by allusion (*hādūk al-nās*, "those people there", North Africa) or by antiphrasis, like the Eumenides (*az mā bihtarān*, "those better than ourselves", Irān).

Bibliography: Damīri, *Ḥayawān*, for the words *Ḍjinn*, *si'lāt*, *'ifrit*, *ghūl* (cf. also the translation of Jayakar, London and Bombay 1906-8); Kazwīnī, *'Aḏjā'ib*, ed. Wüstenfeld, 368 ff.; R. Basset, *Mille et un contes, récits et légendes arabes*, i, 59, 74, 90, 123, 151, 159, 174, 175, 180; Goldziher, *Arabische Philologie*, i, index; idem, *Vorlesungen*, 68, 78 ff.; Macdonald, *Religious attitude and life in Islam*, chap. V and X and index; Lane, *Arabian Nights*, Introd. n. 21 and chap. I, No. 15 and 24. For Egypt: Lane, *Manners and customs of the modern Egyptians*, 1836 (vol. i, chap. X; superstitions, and index, s.v. *ginn*); Aḥmad Amīn, *Kāmūs al-'āḏāt . . . al-miṣriyya*, 141 ff. For the Yemen: two *Ḍjinn*, the *'uḏrūl* and the *dubb*, are described in R. B. Serjeant, *Two Yemenite Ḍjinn*, in *BSOAS*, xiii/1 (1949), 4-6, with further bibliography. For North Africa: E. Doutté, *Magie et religion* (passim); Dermenghem, *Le culte des saints dans l'Islam maghrébin*, 96 ff.; Desparmet, *Le mal magique*, in *Publ. Fac. Lettres Alger*, lxiii (1932); Legey, *Essai sur la folklore marocain* (index, s.v. *génies*); E. Westermarck, *Ritual and belief in Morocco* (index: s.v. *jenn*, *jinn*, *jinūn*); H. Basset, *Le culte des grottes au Maroc*; idem, *Essai sur la littérature des Berbères*, 101 ff.; M. L. Dubouloz-Laffin, *Le Bou-Mergoud, folklore tunisien* (Ist part); W. Marçais, *Textes arabes de Tabroḡna*, index s.v. *Djinn*s; P. Bourgeois, *L'univers de l'écolier marocain*, Rabat 1959, 23-43. For Irān: A. Christensen, *Essai sur la démonologie iranienne*, 71: *ḏiw* and *Ḍjinn*; H. Massé, *Croyances et coutumes persanes* (index III: *Ḍjinn*). (D. B. MACDONALD-[H. MASSÉ])

In Turkish folklore. Of the words used to denote these, *cin* (*Ḍjinn*) is the most common; *ecinni* (*edjinni*) is a variation of it. The word *in*, used only in the form *in-cin*, has in certain instances the same sense as *Ḍjinn*; it is a corruption of *ins*, from the group *ins wa Ḍjinn* (= "men and *Ḍjinn*"), which occurs frequently in the Kur'ān. In everyday speech as well as in stories of fantastic adventures and tales of the supernatural, the word *peri* is often taken as a synonym of *Ḍjinn*; the two terms are often confused even in traditions, nevertheless the former really belongs to the realm of supernatural tales where the word *Ḍjinn* is less common. In parts of eastern Anatolia (at Tokat and Erzurum, for example: for the latter locality, see Sami Akalin, *Erzurum bilmeceleleri*, Istanbul 1954, glossary) the word *mekir* is used to denote a supernatural being with all the characteristics of a *Ḍjinn*. At times when one is anxious to avoid any harm being done by them, the word *Ḍjinn*, by a linguistic taboo, is replaced by expressions such as *iyi saate olsunlar* ("may they be at an auspicious moment", meaning: "beings who, I hope, are in good humour and well-disposed towards us"). It is believed that there are Muslim *Ḍjinn* and heathen *Ḍjinn*; the latter are considered to be the more wicked and difficult to control.

They are thought of as beings of both sexes, and living collectively. They have their chief or, as he is usually called, *pādīshāh*. All their activities take

place at night and come to an end with the first cock-crow or the first call to morning prayer. Traditions, tales and supernatural stories of all kinds name the places where they live or which they frequent and where they choose to meet for their amusement (always at night); — mills, *ḥammāms* (public baths), ruins, derelict houses, cemeteries, certain inns (particularly when deserted and falling into ruin), certain places in the country, especially at the foot of big trees. Certain private houses are reputed to be haunted by *Ḍjinn*, and similarly "guest rooms" in villages. In Istanbul, according to local tradition, there are a number of places inside and outside the town which are reputed to be inhabited by these supernatural beings; and the home of the King of the sea-*Ḍjinn* is said to be off Leander's Tower, in the Bosphorus. One legend explains why even a mosque, at Dimetoḡa (in Rumelia) is frequented by *Ḍjinn* at night. Even in daytime precautions have to be taken with regard to certain places such as water-closets, remote corners where rubbish is piled or where dirty water overflows, at the foot of trees, quiet dirty corners on river-banks, the base of walls above the gutter, enclosed dark places in houses (like lumber-rooms) etc.

Ḍjinn appear to men in many different forms, most often in the guise of animals, such as; — a black cat (without any light markings), a goat (kid, or he-goat), a black dog, a duck, a hen with chickens, a buffalo, a fox; or else in human shape; either as men of ordinary size or dwarfs, and sometimes as men of gigantic stature (many who claim to have seen them describe them as quite white, thin, and as tall as a minaret or a telegraph pole); they also appear with the features of a baby wrapped in its swaddling-clothes. In the magic arts of the negroes in Turkey, the snake is regarded as the animal in which *Ḍjinn* are incorporated. Wolves and birds are the only other living creatures to whose attacks *Ḍjinn* are vulnerable.

Their behaviour towards human beings is of three sorts: if people understand how to refrain from irritating them, they do no harm: they are indifferent or, at times, are satisfied if they tease people by playing various harmless tricks; to those whose actions deserve some reward they bring great benefits; the imprudent and insolent they punish by inflicting illnesses or infirmities. Some tales, and in particular some legendary stories, give accounts of happenings at certain places, in which persons who have suffered strange treatment by these supernatural beings are mentioned by name (for stories of this type see Eberhard-Boratav, *Typen türkischer Volksmärchen*, Wiesbaden 1953, types no. 67, 67 III, 67 V, 118 and the words: *Geister, Peri, Teufel* in the index; Melahat Sabri, *Cinler in Halk Bilgisi Haberleri*, iii, 143-51; the same article is repeated intact in M. Halit Bayrı, *Istanbul folkloru*, Istanbul 1947, 176-181; A. Caferoḡlu, *Orta Anadolu aḡvalarından derlemeler*, Istanbul 1948, 209-210). Among these supernatural stories there are some which tell how men can make requests, either on their own initiative or with the help of an "initiate", to the King of the *Ḍjinn* while he is taking counsel. A characteristic feature of the rewards granted by *Ḍjinn* to those they favour is that they are given in the form of onion and garlic peel, the former being subsequently changed into gold pieces, the latter into silver.

The illnesses which they inflict are of various kinds: hemiplegia, different forms of paralysis and twisted limbs are the most usual. They sometimes

interfere in family life and wreck marriages; such incidents are due to the young man or woman having irritated a *djinn* in some way, or else because one or other of them is loved—and indeed “regarded as a spouse”—by one of these supernatural beings, either by a male or female *djinn* according to the circumstances.

Methods of avoiding *djinn* and their misdeeds can be put into two categories: precautionary measures which anyone can take of his own initiative, and measures to be taken in cases requiring recourse to a specialist. Some of the precautions to be taken in order not to irritate *djinn* are as follows:—so far as one can, to avoid the places they frequent, never to “profane” those places (by soiling, spitting, urinating etc.), always to say a *besmelle* (*bism-illāh*) or a *destūr* (this word means “with your permission”) before each action and before moving anything, never to forget to say these words, e.g., each time any object or article of clothing is put away in a chest or when any provisions are put in store etc., so that the *djinn* may not consume them.

In serious cases of illnesses or infirmities thought to have been incurred through *djinn*, recourse is made to specialists, who are *khodja* or *shaykhs* or even simple people without any religious title who however are initiates of the *djinn*; they are called *huddami*, “masters—or patrons—of servants”, the *djinn* being considered as servants or slaves entirely subject to them. The procedure for exorcising takes various forms, but the principle is invariable: the sorcerer (who is also given such names as *cindar* [*djindār*] or *cinci* [*djindji*], signifying the captor of a *djinn*), invokes the *djinn*s or *djinn* thought to be responsible for the trouble, or to be able to reveal it; when he succeeds in calling up the guilty *djinn*, he negotiates with him, either with apologies or with threats, to free and cure the victim. Some of these exorcisms are carried out in the absence of the victims; others require their presence—as is the case in the magic arts of the Turkish negroes (natives of Africa) who, before 1920, and especially in big towns like Istanbul and Izmir, set up corporations of exorcisors under the *godyas*, their spiritual leaders; the efficacy of their magic cures was acknowledged by the white population also. (On this subject see: A. Bombaci, *Pratiche magiche africane*, in *Folklore*, iii, no. 3-4, 1949, Naples, 3-11; P. N. Boratav, *The Negro in the Turkish folklore*, in *Journal of American Folklore*, lxiv (1951), no. 251, 83-8; P. N. Boratav, *Les Noirs dans le folklore turc et le folklore des Noirs de Turquie*, in *Journal de la Société des Africanistes*, xxviii (1958), 7-23).

Bibliography: In addition to the works quoted in the text of the article, the author has made use of materials resulting from his own research, together with the texts of tales, legends and fantastic stories in his collection of manuscripts. The lack of any single comprehensive work on this subject is a gap in Turkish folklore studies. (P. N. BORATAV)

India: In India one encounters three distinct concepts of *djinn*—traditional or orthodox, based on literal interpretations of the *Qur'ānic* verses; superstitious, as revealed in the popular superstitions; and rationalistic, as attempted by Sir Sayyid Ahmad *Khān* and others of his school of thought.

(a) In traditional or orthodox accounts the *djinn* is represented as a creature created from fire, unlike man who has been created from clay. The *djinn*s are invisible and aery (*Lughāt al-Kur'ān*, ‘Abd al-Rashīd Nu‘mānī, ii, 254-6). Almost all the Indian

scholars on exegesis have held this view. ‘Ināyat ‘Alī mentions four types of *djinn*: (i) aërial creatures, without any physical form, (ii) snake-like creatures, (iii) those who shall be subjected to the same process of divine dispensation on the Day of Judgment as human beings, and (iv) creatures with beast-like features (*Miṣbāh al-furqān fi lughāt al-Kur'ān*, Dihli 1357 A.H., 85). Some jurists have, despite their belief in the supernatural character of the *djinn*s, considered them so real as to deal with hypothetical problems arising out of human marriages with *djinn*s.

(b) It is popularly held that the *djinn*s are invisible creatures with great supernatural powers and with an organization presided over by a king. Even in the educated circles of Muslim society, this concept was common in the middle ages. During the time of Iletmish, an area in the vicinity of the Ḥawq-i Shamsī of Dihli had the reputation of being the abode of *djinn*s (*Miṣbāh al-tālibīn*, Ms personal collection). *Djamālī* [*q.v.*] refers to a guest house which was constructed by Iletmish (607-33/1210-35) and was known as *Dār al-Djinn* because it was thought to be frequented by the *djinn*s. A *Shaykh al-Islām* of Dihli, Sayyid Naḍīm al-Dīn Ṣughra, accommodated Shaykh *Djalāl al-Dīn Tabrizi* in this house in order to test his spiritual powers. The *Shaykh* sent his servant to place a copy of the *Kur'ān* in the house before he himself occupied it (*Siyar al-Arifīn*, Dihli 1311 A.H., 165, 166). This has given birth to a superstition that before a new house is occupied, a copy of the *Kur'ān* should be placed therein in order to expel the *djinn*s. Since it was believed that the *djinn*s could do harm to human beings and also cause serious ailments, many religious writers deal with incantations and litanies to counteract their evil effects. *Shāh Walī Allāh* (d. 1763) suggests methods to expel *djinn* from houses (*Kawāl al-Djamīl*, Kānpur 1291 A.H., 96, 97).

(c) An attempt to rationalize the concept of *djinn* by divesting it of all supernatural and superstitious elements was made by Sayyid Ahmad *Khān*. He held the view that by the word *djinn* the *Kur'ān* meant Bedouins and other uncivilized and uncultured people. To him the expression *djinn wa 'l-ins* which occurs fourteen times in the *Kur'ān* meant ‘the uncultured and the cultured people’. The different contexts in which the word *djinn* is used in the *Kur'ān* have been explained by him as references to different qualities and characteristics of these ‘people’ (*Tafsīr al-Kur'ān*, iii, ‘Alīgāh 1885, 79-89); this point of view was subjected to criticism by the ‘ulamā’.

Bibliography: In addition to references above and the different *tafsīrs* written by Indo-Muslim scholars: Mawlānā Muḥammad Zaman, *Bustān al-Djinn*, Madras 1277 A.H.; Ṣādiq ‘Alī, *Māhiyyat al-malāk wa 'l-djinn wa 'l-insān ‘alā mā ṭhabata min al-tadabbur fi āyāt al-Kur'ān*, Rawalpindi 1899; Aslam *Djāydrāḍjpurī*, *Ta‘īmāt al-Kur'ān*, Dihli 1934, 37-8; Mawlāwī Abū Muḥammad ‘Abd al-Ḥaḳḳ Ḥaḳḳānī, *al-Bayān fi ‘ulūm al-Kur'ān*, Dihli 1324, 119-28. (K. A. NIZAMĪ)

Indonesia. The Arabic *djinn* is generally known to Indonesian Muslims from Arabic literature and its offshoots. The word *djinn* passed into various Indonesian languages (Malay, Gayō etc. *djin*, Javanese *djin* or *djim*, Minangkabau *djihīn*, Aceh *djén* etc.) and even into the literary language of a non-Muslim people such as the Batak (*odjim*). Malays use it as a polite equivalent or euphemism

for *hantu* (evil spirit); in some languages (e.g., Gayō) it is used as a general name for all kinds of indigenous spirits. (P. VOORHOEVE)

DJINS, γένος, genus, is the first of the five predicables *al-alfāz al-khamsa* (genus, species, difference, property, accident) as given by Porphyry in his Introduction (Isagoge) to Aristotle's Logic—introduction which is incorporated by the Muslim philosophers in Aristotle's Organon—and its logical sense (for also its common sense of "race", "stock", "kin", is mentioned by Aristotle, Porphyry and the Arab commentators) is said to be that which is predicated of many things differing in species in answer to what a thing is, e.g., animal. These predicables are also called *al-ma'āni al-ihāniya*, "intentiones secundae" in scholastic terminology, to distinguish them from *al-ma'āni al-ulā*, "intentiones primae". According to the later Greek and to the Muslim commentators the first intentions refer to the particular things, the second intentions refer to the ten categories which are themselves the highest genera of particular things and to which the Muslim philosophers give the name of the *al-adjinās al-ashara*, the ten genera.

As to the problem of the objective reality of the genera, species and, generally speaking, of universals, it is not discussed as much in Muslim philosophy as in Scholasticism, although it is one of the fundamental problems in Aristotelean philosophy and constitutes one of its fundamental difficulties (cf. for this and the following the article DJAWHAR). There are three possible views, the realist view that universals exist objectively, the conceptualist view that they are but abstractions of the mind without a corresponding reality, the nominalist view that they are but names without any reality. Now Aristotle holds at the same time the conflicting realistic and conceptualist views. On the one hand he holds the immanent realistic view that universals form a constitutive part in individuals, Socrates, e.g., is a man because the specific, the universal form of *mān* is realized in him, on the other hand he holds that universals are but entities in the mind and acquired by abstraction. The Muslim philosophers tend to the view that the specific forms are individualized through their realization in the individual, a theory already held by Alexander of Aphrodisias (an individual specific form, however, is a *contradictio in adjecto* and they express Aristotle's conceptualist view by the maxim, often quoted in scholastic philosophy, *intellectus in formis agit universalitatem*, it is the mind that gives the forms their universality. On the other hand they go beyond Aristotle in their neoplatonizing transcendent realism and they hold that the universal forms emanate from eternity out of the mind of God, the supramundane intellects and the *dator formarum*, and we find in a passage in Avicenna's Introduction, *al-Madkhal*, to the Logic of his *Shifā'*, Cairo 1952, 65, a threefold distinction *djins tabi'i*, natural genus, *djins 'akli*, mental genus, *djins man'iiki*, logical genus, the first exists before the many, *kaḅl al-kathra* (*ante res*, as the Latins have it) that is in the active intellect, the second in the many, *fi 'l-kathra* (*in rebus*) that is in the particular things, the third *ba'd al-kathra* (*post res*) that is in the human mind. In this passage Avicenna takes the curious view that genera in their own nature are neither universal nor individual; if e.g., "animal" by itself were universal, there could not be several animals; if it were individual, there could not be the universal "animal", individuality and universality are therefore acci-

dents added to it, the former in the exterior world, the latter in minds (this passage has been discussed by I. Madkour in his introduction to *al-Madkhal* 63, and his *L'Organon d'Aristote dans le monde arabe*, Paris 1934, 151).

Although Averroës often polemizes against the transcendent realism in Avicenna's theory of the *dator formarum*, he holds fundamentally the same position and he says e.g.: "Just as artificial products can only be understood by him who has not made them, because they take their origin in an intellect that is in the form which is in the soul of the artisan, so the products of nature prove the existence of supermundane Forms which are the causes that the sensible substances are potentially intelligible". And he adds: "This is the theory to which the partisans of the Ideas tended, but which they could not attain" (cf. my *Die Epitome der Metaphysik des Averroës*, Leiden 1924, 42).

The Muslim theologians, generally speaking, are nominalists. They argue against the conceptualist side of the philosophers' view by asking: "how can knowledge give any truth, if reality is individual and knowledge universal, since truth is the conformity of thought with reality?" The theologians do not admit the objective reality of forms, all reality is individual, universals exist only in minds, they are *ṣifāt naṣiyya*, spiritual qualities which, however, are not wholly real, but something intermediate between reality and unreality, or unreal, that is to say they are *ḫālāt, modī*, or *ma'āni* (the Stoic λεκτά or σημαίνόμενα, *ma'nā* in this sense is the literal translation of σημαίνόμενον, meaning, something meant, cf. Lane, s.v.). We find also the absolute denial of universals. Since for their sensualism thinking is nothing but the possession of representations and you cannot represent a universal e.g., "a horse", but only a particular, e.g., a definite horse, the universals are totally denied by then, (cf. Ghazzālī, *Tahāfut al-Falāsifa* (ed. Bouyges, Beirut 1927, 330).

Bibliography: The works quoted in the text and my translation (with notes) of Ibn Ruṣḅd *Tahāfut al-Tahāfut* (*the Incoherence of the Incoherence*), Oxford 1954. (S. VAN DEN BERGH)

DJINS is the Arabic word in use at the present time to denote "sex", the adjective *djinsi* corresponding to "sexual" and the abstract *djinsiyya* to "sexuality" as well as "nationality". The juridical aspect of sexual relations has already been examined in the article BĀH, and is to be the subject of further articles, ΝΙΚĀH and ZINĀ; the present review will be limited to general considerations on the sexual life of the Muslims and the place that it occupies in literature.

Pre-Islamic poetry, in so far as it is authentic, indicates that a certain laxity of behaviour was prevalent among the Arabs of the desert (Lanmens, *Le berceau de l'Islam*, 276 ff.), and the "réunions galantes" of the contemporary Touaregs, described by Father de Foucauld (in his *Dictionnaire touareg-français*, Paris 1952, ii, 559 ff., s.v. *ahāl*), probably are not far removed from pre-Islamic practices. The *nasīb* of the classical *ḫaṣīda*, markedly erotic in character, is no doubt an indication of the existence of temporary unions in the encampments; in any case, its position at the head of the poem is evidence of the importance which the ancient Arabs attached to love, and especially sensual love, particularly since a number of lines of verse as realistic as those of Imru' al-Qays have probably been deleted, through puritanical reaction, from the ancient poems collected in the 2nd and 3rd/8th and

9th centuries; a further indication of this interest is shown by the richness of the vocabulary relating to the sexual organs, which is no doubt mainly due to the use of slang terms, as is confirmed at the present time by an unpublished study by Dr. Mathieu on the prostitutes of Casablanca. Incidentally we know that prostitution (*biḡhā*), which is to be discussed in the article *ZINĀ*, was already in existence and that prostitutes were distinguished by a special emblem which floated over their tents (see Caussin de Perceval, *Essai*).

It does not seem that Islam has in practice made many changes from the earlier state of affairs. Certainly the *Qurʾān*, in several verses (IV, 30; XVII, 34; XXIII, 5-7, 35; XXIV, 31, 33; LXX, 29-31), enjoins chastity, but only outside the bonds of marriage or concubinage (see S. H. al-Shamma, *The ethical system underlying the Qurʾān*, Tübingen 1959, 95 ff. and bibliography); it condemns prostitution (XXIV, 33) and, above all, fornication [see *ZINĀ*], but the conditions laid down by the *fukahā*² for the legal proof of *zinā* are such that it more often than not escapes punishment. Marriage, as conceived by the *Qurʾān*, has a two-fold object: it is intended to allow the male, who is largely favoured since it is he who benefits from the privileges of polygamy and repudiation (while women are in certain cases even deprived of the right of giving their consent), to satisfy his sexual needs lawfully, and to ensure the perpetuation of the race. That is why celibacy is in no way recommended, and it is even recommended to give the celibate in marriage (XXIV, 32). The *Qurʾān* is realistic where it deals with sexual pleasures which it authorizes and the enjoyment of which it encourages, on the sole condition that Believers should make use of one of the two means at their disposal, marriage and concubinage [see 'ABD]. The celebrated verse (II, 223; see also 183, 222) "Your women are a field for you. Come to your field as you will" may be compared with some of the *sūras*, such as that of Joseph (XII), or verses such as those which describe the delights of paradise and, above all, the *houris* (LV, 56, 70, etc.). The Prophet himself is cited as an example of ardent sensuality, and tradition has preserved a certain number of *hadīths* which strongly favour satisfaction of the sexual instinct; G.-H. Bousquet (*Éthique sexuelle*, 41) notes that the 25th of the *Forty hadīths* of al-Nawawī contains this statement by the Prophet: "Each time that you satisfy the flesh, you do a deed of charity"; al-Ghazālī (*Le livre des bons usages en matière de mariage*, trans. L. Bercher and G.-H. Bousquet, Paris-Oxford 1953, 40 ff.) sees only three disadvantages in marriage (the impossibility of lawfully gaining the necessities of life, the difficulty for the husband of meeting all his obligations to his wives, and neglect of religion), while he has no difficulty in celebrating its virtues. It should, however, be noted that sexual relations, though greatly facilitated by Islamic legislation, not only are not absolutely free, but even within their lawful sphere place the partners in a state of major impurity which only the greater ablution (*ghuṣl*) can remove; in this a certain ambiguity of attitude manifests itself.

Pederasty [see *LIWĀṬ*] is explicitly condemned by the *Qurʾān* (VII, 78, 79) which on the other hand makes no reference to sapphism (*saḥḥ*, *siḥāḥ*, *tasāḥuk*), to bestiality (*waḥshīyya*) which the jurists rank with *zinā* without, however, considering that it entails the penalty of death, nor finally to onanism (*istimnā*²; *nikāḥ al-yad*; *djald* 'Umayra), regarding which the jurists' opinions do not agree (see al-Ghazālī, *op. cit.*,

119, n. 47) but which is often considered as more reprehensible than sodomy and bestiality (see Bousquet, *Éthique sexuelle*, 57).

The freedom with which the *Qurʾān* and the Prophet discuss these delicate questions ensured that the early Muslims felt no shame in speaking of them in the most direct terms, as is especially shown by juridical literature in its treatment of particular cases. Traditions relating to the early years of Islam are full of details about the importance then attached to sexual life, and in this respect the *Kitāb al-Aghāni* is a mine of information for the historian; it abounds with precise particulars about relations between the sexes in the holy cities, and about the tastes of the women of the aristocracy who often lived lives of the greatest freedom, entirely preoccupied with their pleasures, in surroundings where the flourishing arts of poetry and music invited frivolity (see GHAZAL). It is impossible in this brief account to mention all the anecdotes which cast a harsh light on the preoccupations of this leisured society, and of certain caliphs too, but it will be recalled that temporary marriage [see *MUTʿA*] which the *Qurʾān* had not suppressed (although Sunni Islam finally rejected it) allowed transitory unions at small cost and, along with female musicians and singers, true professionals of love gained lasting reputations; for example the woman of Medina, by name Ḥubbā, of whom al-Djāhiz (*Djawāri*, 64, 65; *Hayawān*, ii, 200; vi, 61, 75) relates that she gave her son advice which seems to us shocking, and that she taught the women of Medina every sort of erotic refinement.

Under the 'Abbāsids we see the development of a refined society, of luxury and pleasures (on the old Persian practice of incest, see particularly al-Djāhiz, *K. al-Bukhālā*², ed. Hādīrī, 3-4). We have little information about the sexual life of the lower orders of Muslims, among whom there was apparently a certain degree of laxity, but it seems clear that if the members of the aristocracy and bourgeoisie married free women who gave them children, they went elsewhere in search of sensual pleasures; this is the reign of the *ḫiyān* [see *KAYNA*], so magnificently described by al-Djāhiz, bringing with them an atmosphere of distinguished sensuality. Although during the pre-Islamic period and in the early days of Islam men's tastes had favoured women of ample proportions, it was now slenderness of figure that they sought, and literature provides many examples of the dubious taste shown with regard to *ghulāmīyyāt* who adopted the appearance of boys. The pronounced liking for epebes (*ghulām* [q.v.]), whose praises were so often sung by poets such as Abū Nuwās, is a recurring characteristic (see A. Mez, *Renaissance*, 337 ff.; English trans., 358 ff.; Spanish trans., 427 ff.). A text such as the one by al-Djāhiz entitled *Mufaḥḫarat al-djawāri wa 'l-ghilmān*, despite the obscenity of certain passages, is in this respect extremely instructive. The literary sources abound with anecdotes which refer to sexual abnormalities such as bestiality (al-Djāhiz, *K. al-Biḡhāl*, (53, § 73, 67, § 100) and sapphism. Prostitution, controlled, existed almost everywhere (Mez, *op. cit.*, 432). In the account of *Bashshār* given in the *Aghāni*, the most striking detail is the number of successes with women that this poet achieved, but it would be wrong to generalize too hastily and to conclude that debauchery had invaded the whole of society. The heroes of the anecdotes which are related to us almost all belong to the same class of libertines, whilst persons of rectitude, especially the Ḥanbalis, protested vigorously against public immorality.

On this question, an anecdote attributed to al-Aṣmaʿī [q.v.] seems to show to what an extent certain Bedouins had succeeded in keeping their sober habits; the philologist having asked a Bedouin to give him a definition of love (*ʿiṣhāq*), the latter replied: "a glance after a glance and, if it be possible, a kiss after a kiss; this is the entrance to Paradise". The Bedouin's reply astonished al-Aṣmaʿī who, when asked in his turn to give his own definition, drew this remark from his interlocutor: "But you are not in love! You are merely seeking to have a child!" (al-Waṣṣhāʿ, *Muwāṣṣhā*, 77).

Throughout the following centuries, interest in sexual matters continued, as can be seen from the copious literature devoted to these subjects. In this connexion we should note that, if writers and poets of restraint do exist in Arabic literature, many others practise complete freedom of language; the restrictions on the circulation of unexpurgated translations of the *Arabian Nights* are well known, and *Das Buch der wunderbaren Erzählungen und seltsamen Geschichten* edited by H. Wehr, Damascus-Wiesbaden 1956, again confirms the general tendency towards indecency, towards *sukḥf*, later successfully cultivated by the poet Ibn al-Ḥādīdjādī and many others.

To meet the sort of demand that requires that serious matter should be interspersed with amusing passages, works of *adab* literature frequently contain smutty anecdotes, and even popular encyclopaedias indulge in scabrous sections; there is no reason to be shocked by thus, for the prudishness displayed by some is often no more than hypocrisy, as al-Djāhīz points out, who, in his introduction to the *Mufaḥḥarat al-djāwārī wa 'l-ghilmān*, after making fun of the Tartuffes who are too easily offended, recalls that the virtuous ancestors were in no whit so prudish and states that the words of the Arabic language were made to be used, even though they may seem shocking. The short work just referred to is particularly scabrous, dealing plainly with one aspect of sexual life and at the same time providing a sort of anthology of love, normal and abnormal; the author verges on obscenity without any sort of restraint.

Earlier works dealing with sexual life seem to have been quite numerous already, if we can judge by the references that Djāhīz makes to the *Kutub al-bāh*, of Indian origin, saying that these works are in no sense pornographic and that the Indians regarded them as manuals of sexual education with which they taught their children (*K. al-Hayawān*, index); no doubt he is here alluding to the *Kāmasūtra*, of which, however, no Arabic translation has survived. Other and later works also appear to have been inspired by the Indian tradition, in particular the *K. al-Alfiyya* which the *Fihrist* quotes, while Ḥādīdjī Khalīfa (see index) says that it was written by a certain al-Ḥakīm al-Azraq for the master of Nisābūr, Tuḡhān Shāh (569-81/1174-85), and embellished with suggestive illustrations. In its development, *adab* literature soon spread to sexual questions also, and two authors of the 3rd/9th century seem to have specialized in this type of writing. The first, Abu 'l-ʿAnbas al-Ṣaymarī (d. 275/888 [see AL-ṢAYMARĪ]), who had, however, been a *ḥādī* and to whom are attributed books on astrology still preserved in mss., is the author of some forty works which include one treatise on onanism (*K. al-Khaḍḥada fi djald 'Umayra*) and one on sapphism (*K. al-Saḥḥākat wa 'l-baḡḡhā'in*). The second is a certain Muḥammad b. Ḥassān al-Namallī to whom the *Fihrist* (217)

devotes a passage, reproduced in full by Yāqūt (*Uḍabā*), xviii, 119), and entirely taken up with the enumeration of titles relating to sexual questions, in particular a large work *K. Barājān wa-ḥubāḥīb* in which the author makes a special study of the best ways to fascinate women. The *Fihrist* (436) lists the titles of 12 works "on the Persian, Indian, Byzantine and Arab *bāh*", none of which appear to have survived, but it is probable that some of them were serious in purpose: a study of the harmony between men and women in relation to their physical characters, female physiology, the mystery of generation, sexual medicine and hygiene, etc.

Subsequently, the literature that can be described as erotologic *adab* developed quite considerably; to modern eyes it may appear obscene in character, though it was not so regarded by its readers, since whole chapters characteristically combine verses from the Qurʾān and *ḥadīths* of the Prophet with obscene anecdotes or poems, while others on the contrary are merely inspired by the wish to popularize certain notions about medicine and hygiene. Ṣ. al-Munādīdjīd (*Hayāt dīnsīyya*, 107 ff.) reproduces a list of the contents of several of these works which are mostly unpublished; we will name them briefly, noting the characteristics of the authors to whom several are, rightly or wrongly, attributed: *Djāwāmī' al-ladhḥā* of Abu 'l-Ḥasan 'Alī b. Naṣr al-Kātib who took his documentation from earlier texts, now lost, particularly the *K. Barājān wa-ḥubāḥīb* referred to above; in character it is at once lexicographical, juridical, medical, psychological and magical, and deals especially with aphrodisiacs.—*Nuḣḥat al-aṣḥāb fi mu'āsharat al-aḥbāb* of the doctor al-Samawʿal b. Yahyā al-Maḡhribī al-Isrāʾīlī (d. 570/1174, see Brockelmann, I, 892), composed for the Artukid 'Imād al-dīn Abū Bakr; it is an *adab* work of somewhat composite nature, medical ideas appearing side by side with advice on buying slaves or behaviour in society. *Nuḣḥat al-albāb fi-mā lā yūdjād fi kitāb* of Aḥmad b. Yūsuf al-Tifāshī (d. 651/1253 [see AL-TĪDĪĀNĪ]) is mainly devoted to prostitution and sexual anomalies.—*Kitāb al-Bāhiyya wa 'l-tarākīb al-sulṭāniyya* of Naṣīr al-Dīn Ṭūsī (d. 672/1274 [see ṬŪSĪ]), a medical work with some chapters on sexuality.—*Nuḣḥat al-nufūs wa-daftar al-ʿilm wa-rawḍat al-ʿarūs*, an anonymous *urḍūza* of 10,000 lines of verse on the virtues of marriage, the terminology of the subject, aphrodisiacs, physiognomy and its use in love.—*Tuḥfat al-ʿarūs wa-rawḍat al-nufūs* of Muḥammad b. Aḥmad al-Tidjānī (d. after 709/1309 [see AL-TĪDĪĀNĪ]), which contains above all the canon of female beauty; this very popular work was printed at Cairo in 1301.—*Rudjū' al-shaykh ilā ṣībāh fi 'l-kuwwa ʿalā 'l-bāh*, attributed to Ibn Kemāl Paṣḥa (d. 941/1535 [see KEMĀL-PASHAZĀDE]), a compilation of earlier works, medical and hygienic in character but at the same time markedly erotic; this work was printed several times at Cairo and Bombay, and enjoyed great popularity. To this list must be added *al-Rawḍ al-ʿāṭir fi nuḣḥat al-khāṭir*, composed ca. 813/1910 by Muḥammad al-Nafzāwī on the request of a minister of the Ḥafṣid Abū Fāris, and which offers "the advantage of informing us of the ideas then current, at certain levels, on the subject of women and love" (R. Brunshvig, *Ḥafṣides*, ii, 372-3); this has been the object of numerous editions and a Fr. trans. (Algiers 1876, Paris 1904, 1912).

Systematic search through catalogues of manuscripts would certainly provide a richer harvest, but the particulars given above should prove sufficient.

Bibliography: In the text. Two funda-

mental studies have been devoted to the subject discussed in this article; the first, by G.-H. Bousquet, *La morale de l'islam et son éthique sexuelle*, Paris 1953, is the work of a jurist and sociologist who does not neglect practical reality; the second, by Ṣalāḥ al-Dīn al-Munajjid, *al-Ḥayāt al-djinsiyya 'ind al-'Arab*, Beirut 1958, is an excellent exposé based essentially on literary sources; another work by the same author, *Djamāl al-mar'a 'ind al-'Arab*, Beirut 1957, is also rewarding. Since then two works have appeared but have remained unavailable to me: M. 'Abd al-Wāḥid, *al-Islām wa'l-mushkila al-djinsiyya*, Cairo 1380/1961, and Y. el-Masri, *Le drame sexuel de la femme dans l'Orient arabe*, 1962. (CH. PELLAT)

DJIRDJA [see GIRGA].

DJIRDJENT (in Arabic *Dj.r.dj.n.t* and *K.r.k.n.t.*; we know of a *nisba* of Kirkinti, borne by a mystic of Sicilian origin, in the 4th/10th century), Agrigentum. Far removed from its ancient splendour, the town fell into the hands of the Arabs in 214/829 and was destroyed, or more probably dismantled, in the following year for fear that the Byzantines would return. It rose again, however, under Arab rule, and was frequently involved in hostilities with Palermo, which resulted in the bloody struggles of the first half of the 4th/10th century: in the years 325-9/937-41 in particular the people of Agrigentum rose against the Fātimid authorities, whose representative in Sicily was the governor Ṣālim b. Rāshid until he was succeeded by the general *Ḳhalīl* b. Iṣḥāk, sent by the caliph of Maḥdiyya, al-Ḳā'im. The general reduced Djirdjent to a state of obedience to the Fātimids and carried off several notables as prisoners to Africa; he had them drowned during the crossing by sinking the ship in which they were travelling. Djirdjent then came under the rule of the Kalbid *amirs* of Sicily, and when in about 431/1040 their power collapsed, it was taken into the territories of the *amir* of Castrogiovanni Ibn al-Ḥawwās who had a palace at Djirdjent. In the general anarchy which preceded the arrival of the Normans, the town was occupied first by the Zirid prince Ayyūb b. Tamīm, and then by a Hammūdīd *sharif* from Spain. The Normans under Roger captured the town from the *sharif* on 25 July 1087, and thereafter it formed part of the Norman state of Sicily. Al-Idrīsī speaks of Djirdjent as a flourishing town with very rich markets, beautiful buildings and imposing ancient remains (this certainly refers to the Greek temples). Today nothing survives from the Muslim period apart from the name "Porta Bibirria" (Bāb al-Riyāḥ, Gate of the Winds) which is still current. The Biblioteca Lucchesiana there possesses a few dozen Arabic manuscripts.

Bibliography: M. Amari, *Storia dei Musulmani di Sicilia* and *Biblioteca Arabo-Sicula*, index; Idrīsī, *L'Italia nel libro del re Ruggero*, ed. Amari and Schiaparelli, Rome 1883, 31-2 in the text, 36 in the trans. (F. GABRIELI)

DJIRDJĪ ZAYDĀN [see ZAYDĀN].

DJIRDJIS, St. George. Islam honours this Christian martyr as a symbol of resurrection and renovation; his festival marks the return of spring.

The legend of St. George had become syncretic long before the days of Islam, for we can recognize in St. George overthrowing the dragon a continuation of Bellerophon slaying the Chimaera. Bellerophon himself was symbolic of the Sun scattering the darkness, or of spring driving away the mists and fogs of winter.

According to Muslim legend, Djirdjis lived in Palestine in the time of the disciples, and was martyred at Mosul under the ruler Dādān—presumably Diocletian; during his execution the saint died and was resurrected three times. The legend is found in a considerably developed form in the Persian version of Ṭabarī and always with the same motif: it is simply a series of deaths and resurrections. The saint makes the dead rise from the tombs; he makes trees sprout and pillars bear flowers; in one of his martyrdoms, the sky becomes dark and the sun only appears again after he has returned to life.

In the end St. George converts the wife of the monarch persecuting him; she is put to death; the saint then begs God to allow him to die, and his prayer is granted.

In the town of Mosul a *mashhad* of Nabī Djirdjis is still known, already noticed in the 6th/12th century by al-Ḥarawī (*K. al-Ziyārāt*, ed. Sourdell-Thomine, Damascus 1953, 69; trans. Damascus 1957, 154), and which corresponds to a former Chaldaean church (F. Sarre and E. Herzfeld, *Archaeologische Reise im Euphrat und Tigris Gebiet*, Berlin 1911-22, ii, 236-8; A. Sioufi, *Les antiquités et monuments de Mossoul*, Mosul 1940, 17-23; J. M. Fiey, *Mossoul chrétienne*, Beirut 1959, 118-20).

In Islam St. George is frequently confused with the prophets *Ḳhiḍr* and Elias [see *Ḳhiḍr* and *Ḳhiḍrellez*].

Bibliography: Ṭabarī, index; Ṭabarī, *Chronicle*, tr. Zotenberg, Paris 1869, ii, 54-66; Ibn Ḳutayba, *Ma'ārif*, ed. 'Ukāshā, index; Ṭha'labī, *Ḳiṣaṣ al-anbiyā*, Cairo 1282, 466 ff.; Sāmī, *Kāmūs al-a'lām*, iii, 1778. (B. CARRA DE VAUX *)

DJIRM [see DJISM].

DJIRUFT, a fertile, high lying district of Kirmān with a city of the same name south-west of Bam and separated from it by the Bāridjān Mountains. There is no record of the city in pre-Islamic times and the first mention of the city is when Djiruft was captured by Muḍjāshī^c b. Mas'ūd in 35/655 (al-Balādhuri, *Futūḥ*, 391). Thereafter the city is mentioned many times, especially in the Arabic geographies.

The *Ḳhāridjites* were active in Djiruft but nothing is known of the history of the city. The geographer al-Muḳaddasī (461) praises the district highly in describing the fertility of its land and its beauty. The Ṣaffārid Ya'qūb and his brother 'Amr are said to have embellished Djiruft with buildings (Sykes, ii, 16). The city suffered much from the anarchy of the Mongol and post-Ilkhānid periods but it continued to exist in the Timūrid period after which Djiruft disappears from the sources, although the district or *shahristān* retains the name to the present day.

The site of the old city of Djiruft is unknown but it must be near the present town of Sabzāwārān, and some nearby ruins (Le Strange, 314) may be those of the old city.

Bibliography: Le Strange, 314; Schwarz, *Iran*, iii, 240; P. Sykes, *A history of Persia*, London 1930, ii, 16. (R. N. FRYE)

DJISM (A.), body. In philosophical language the body (*σῶμα*) is distinguished from the incorporeal (*ἀσώματον*), God, spirit, soul, etc. In so far as speculation among the Muslims was influenced by Neo-Platonism two features were emphasized: 1. the incorporeal is in its nature simple and indivisible; the body on the other hand is composite and divisible; 2. the incorporeal is in spite of its negative character the original, the causing principle, while the body is a product of the incorporeal.

The more or less naive anthropomorphism of early Islam, *i.e.*, the conception of God after the analogy of the human form, is not to be considered here. On it one may consult I. Goldziher, *Vorlesungen über den Islām*, 1910, 107 f., 120 f., and A. J. Wensinck, *The Muslim Creed*, 1932, 66 f. But from the usual *ladjism* or *tashbih* we must distinguish the teaching of certain philosophers who called God a body; this is to some extent a question of terminology. According to al-Ash'arī (*Maḥālāt*, ed. Ritter, i, 31 f., 44 f., 59 f., 207 f., ii, 301 f.), the Shī'ī theologian Hishām b. al-Hakam (first half of the 3rd/9th century) was the most important champion of the view that God is a body. He would not however (cf. 208 and 304) compare Him with worldly bodies but only describe Him in an allegorical sense as an existing being, existing through Himself. His description of God (p. 207) is thus to be interpreted: God is in a space which is above space; the dimensions of His body are such that His breadth is not distinguished from His depth and His colour is similar to His taste and smell; He is a streaming light, a pure metal shedding light on all sides like a round pearl. If we add that the qualities of bodies are also called bodies by Hishām and others, then we must conclude with S. Horowitz (*Über den Einfluss der griechischen Philosophie*, 1919, 38 f.) that here Stoic terminology is present but with foreign additions. The doctrine that God is light etc. is not a Stoic theory.

After a long fight among the theological schools the incorporeality of God was recognized by Islam. Only the doctrine of the spirituality of the soul of man, held by many theologians, notably Ghazālī, did not find general recognition [cf. NAFS]. Ibn Ḥazm, for example (*Kitāb al-Faṣl*, 80 ff.), calls the individual *nafs* a *djism*, because it is distinguished from the souls of other individuals, because it has knowledge about much that another does not know, and so on.

A remarkable doctrine about the body had already appeared before Ash'arī and then developed in his school, namely a theological atomism. Regarded from the philosophical side, the atomists and their opponents have at least one hypothesis in common: the body is composed of the incorporeal. But how? According to the view of the atomist theologians, the body is composed of the smallest particles (atoms) which cannot be further subdivided, incorporeal themselves and not perceptible. They then fall out over the question how many atoms are required to make a body, in a way which reminds one of the old problem of how many grains of corn make a heap. A survey of this speculative atomism, the origins of which have not yet been fully explained, is given by D. B. Macdonald, *Continuous re-creation and atomic time in Muslim scholastic theology* (in *Isis*, no. 30, ix/2, 1927, 326 ff.).

The philosophers, on the other hand, say with Aristotle and his school that the body is composed of matter and form (*hayūlā* or *mādda* and *ṣūra*). Both are in themselves incorporeal, indivisible and imperceptible, but their combination, the body, is divisible because the body is a continuous magnitude. This is really a philosophically diluted cosmogonic conception, the birth of the body from a male active principle (form) and a female receptive principle (matter). For Aristotle, who taught the eternity of a world order coming from God, the idea had hardly any importance; still less had it for the Stoics, who taught that matter and form are in reality eternally combined and can only be separated in imagination (Arab. *fi 'l-dhīhn*, *fi 'l-wahm*). But for the Neo-Platonists it became a gigantic problem,

to derive the material, corporeal world from the incorporeal; it became still more difficult for the Muslim philosophers to effect a reconciliation with the absolute doctrine of creation.

Aristotle gives the following definition (cf. *De coelo*, i, I, 268^a, 7 f., and *Metaph.*, v, 13, 1020^a, 7): a body is that which has three dimensions (dimension = διάστασις, διάστημα, Arab *bu'd*, *imtidād*) and is a continuous, therefore always divisible, quantity (ποσόν συνεχές, *ham muttasīl*).

A wordy dispute arose over this; the question was which is the most essential, the dimension or the magnitude, and how the magnitude is to be conceived (as incorporeal form). When the Neo-Platonists wish to "explain" something they make an abstract out of the concrete: ποσόν becomes ποσότης, *ham* becomes *hamiyya*, magnitude becomes quantity and *djism* *djismiyya* (corporeality). The following answer is then given to the question how a body comes into being: through corporeality (= corporeal idea of form) being assumed by matter (also incorporeal by definition). When the absolute body or second matter is thus brought into existence, the dimensions and other qualities of the concrete bodies come into existence; the gap between in corporeal and corporeal is thus bridged.

As regards matter, this doctrine comes from the *Enneads* (ii, 4); the formulation, that corporeality is the first form of the body (σωματικὸν εἶδος) is found in the Neo-Platonist expositor Simplicius (4th century) in his commentary on Aristotle's *Physics* (ed. Diels, 227 ff.). Hence in Arabic the expression *ṣūra djismiyya* and in Latin *forma corporeitatis*; because the body according to Aristotle is one of the five continuous magnitudes (like line, surface, space and time) one talks of continuity (*ittiṣāl*) as the form of the body.

The Ikhwān al-Ṣafā, Ibn Sinā and al-Ghazālī adopted these subtleties, although in different proportions. The Ikhwān al-Ṣafā place corporeality or absolute body (*djism mutlak*) last in the series of emanations [cf. FAYḌ].

Ibn Sinā, who also distinguishes two matters, although he knows that *mādda* is the translation of the Greek ὕλη (*hayūlā*) and he regularly uses it synonymously, regards as the first form of existence of the body continuous quantity, in which the power is according to the dimensions, in other words, the dimensions are added like attributes or accidents (cf. *hudūd* in *Tis' Rasā'il*, 58, 60 [thereon al-Ghazālī, *Mi'yār al-'ilm*, 180; *Ishārāt*, ed. Forget, 90 ff.]).

Ibn Rushd disputes (*Metaphysics*, Cairo ed., 37 ff.), as so often, the teachings of his predecessor without quite clearing up the problem.

When the Neo-Platonizing philosophers and theologians talk of the body, it should always be asked what they mean by it: the divine original (= idea of the body) or its purest, unalterable copies in the heavenly spheres and constellations, or lastly the sublunar elementary bodies with their qualities, changes and combinations. This is the first step to comprehension, so far as this is possible.

The distinction between the heavenly bodies and earthly bodies influenced by them was very important for the natural philosophy of the period. The latter were composed of the four relatively simple bodies (elements, in Aristotle ἀπλᾶ σώματα: Arab. *al-basā'if*). In the higher sense the heavenly bodies were simple; to describe them the term *djirm* (plur. *ad-jirām*) was often used, which otherwise is synonymous with *djism*. It is to be noted that the *Theology of Aristotle* (ed. Dieterici, 32, 40 f.) understands by

Djirmiyūn those philosophers who as followers of Pythagoras teach that the soul of man is the harmony of its body (*ʾiṭilāf, ittiṣāk, ittiḥād*). This was a theory particularly common among physicians.

Generally popular also was the distinction taken from Aristotle between the physical and the mathematical body (*dj. tabʿīʿi* and *dj. taʿlīmī = dj. al-handasa*). The geometers are said to regard dimensions as ideal figures, abstracted from the many qualities possessed by natural bodies, with which the physicists deal.

Djirm, badan and **djasad** are used as synonyms of **djism**; the two last are usually applied to the human body, **badan** often only to the torso. While **badan** is also used for the bodies of animals, **djasad** is rather reserved for the bodies of higher beings (angels etc.). **Djamād** is an inorganic body, but **adʿiṣād** is used particularly for minerals. It may also be mentioned that **haykal** (plur. **hayākūl**) means with the gnostics and mystics the physical word as whole as well as the planets, because the world-soul and the spirits of the stars dwell in them like the soul of man in its body (cf. AL-ṢĀBĪʿA; Nicholson, *Studies in Islamic mysticism*, 110; cf. *Theology of Aristotle*, 167).

Bibliography: P. Duhem, *Le système du Monde*, iv, 541 ff.; S. v. d. Bergh, *Die Epitome des Averroes*, Leiden 1924, 63 ff.; H. A. Wolfson, *Crescas' Critique of Aristotle*, 278 ff.; S. Pines, *Beiträge zur islamischen Atomlehre*, Berlin 1936, 4; L. Gauthier, *Ibn Rochd, Averroës*, Paris 1948, 71. See also ʿĀLAM and MADDA. (Tj. DE BOER*)

DJISR, pl. **djusūr** (Ar., cf. Fränkel, *Aram. Fremdwörter im Arabischen*, 285), "bridge", is more particularly, though by no means exclusively, a bridge of boats in opposition to **kaṅṭara** [q.v.], an arched bridge of stone.

An incident in the history of the conquest of Babylonia has become celebrated among the Arab historians as **yawm al-djir** "the day of [the fight at] the bridge": in 13/634 Abū ʿUbayd al-Ḥakāfi was defeated and slain in battle against the Persians at a bridge across the Euphrates near Ḥira; cf. Wellhausen, *Skizzen und Vorarbeiten*, vi, 68 ff., 73; Caetani, iii, 145 ff. (Ed.)

DJISR BANĀT YAʿKŪB, the "bridge of the daughters of Jacob", name of a bridge over the Upper Jordan, above the sea of Galilee and to the south of the former marshy depression of the lake of al-Ḥūla, now dry. At this point, which was that of an old ford known at the time of the Crusades under the name of the "ford of Yaʿkūb" (*Vadium Jacob* of William of Tyre) or "ford of lamentations" (*maḥḥādat al-aḥzān* of Ibn al-ʿAṭhīr and Yākūt), the *Via maris* from Damascus to Ṣafad and ʿAkkā crossed the river, following a trade route which was especially frequented in Maniūk times and which coincided also with a *barid* route. From this time dates the improvement of the crossing by the erection of a bridge of basalt of three arches, traces of which are still visible, and the construction nearby of a caravanserai, before 848/1444, by a Damascene merchant, who marked along with his foundations the route from Syria to Egypt (al-Nuʿaymī, *al-Dāris*, ed. Dj. al-Ḥasanī, ii, Damascus 1951, 290; cf. H. Sauvaire, in *JA*, 1895, ii, 262). Travellers and geographers, oriental and western alike, only rarely omit mention of this stage, sometimes under the designation, also frequent, of **Djisir Yaʿkūb** or **Pons Jacob**.

The strategic importance of this crossing, again emphasized in 1799 when it marked the extreme

point of the advance of French troops, was especially marked in the 6th/12th century when Franks and Muslims contested it furiously: Baldwin III was defeated here by Nūr al-Dīn in 552/1157; Baldwin IV built here in 573/1178 a fortress entrusted to the Templars, the Castellet of the ford of Jacob, whose ruins still remain on a knoll on the west bank 500 m. south of the bridge; this stronghold was taken and destroyed by Ṣalāḥ al-Dīn a year later, in 575/1179.

The favour enjoyed by the Biblical reminiscences centred on this locality even in the middle ages, and which seem to have resulted from a transfer to the Jordan of the tradition of Jacob's crossing of the Jabbok (now Nahr al-Zarkā), according to *Genesis*, xxxii, 22, is attested by the toponymy of the region and by the mentions in Arabic authors of the 6th/12th century of a *maḥḥād Yaʿkūbi*, then a place of pilgrimage, and of a "castle of Jacob" (*ḥaṣr Yaʿkūb*) or "house of lamentations" (*bayt al-aḥzān*); the latter name refers to the lamentations of Jacob for the death of his son Joseph (recalled not far from there, at the place called **Djubb Yūsuf** or **Ḳhān Djubb Yūsuf**, by the pit in which he is said to have been cast by his brothers). At the present day there further exists the "grotto of the daughters of Jacob" (*maḥḥārat banāt Yaʿkūb*), a sanctuary whose name explains that of the bridge, and whose history is fixed by an inscription of the 9th/15th century (L. A. Mayer, *Satura epigraphica arabica*, in *QDA P*, ii (1932), 127-31).

Bibliography: R. Dussaud, *Topographie historique de la Syrie*, Paris 1927, 314; F. M. Abel, *Géographie de la Palestine*, Paris 1933-8, i, 162, 480, 486; ii, 226; Le Strange, *Palestine*, 53; A. S. Marmadji, *Textes géographiques*, Paris 1951, 7; M. Gaudefroy-Demombynes, *La Syrie à l'époque des Mamelouks*, Paris 1923, 246; R. Hartmann, *Die Strasse von Damaskus nach Kairo*, in *ZDMG*, lxiv, 694-700; William of Tyre, xxi, 26; Ibn al-ʿAṭhīr, xi, 301; *RHC Or.*, i, 636; iv, 194, 203 ff.; Harawī, *K. al-ziyārāt*, ed. Sourdel-Thomine, Damascus 1953, 20 (Fr. tr. idem, *Damascus 1957*, 51 and note); Yākūt, i, 775; *Dimashki*, ed. Mehren, 107; R. Grousset, *Hist. des Croisades*, Paris 1934-6, index s.v. *Jisir Banāt Yaqūb* and *Gué de Jacob*. (J. SOURDEL-THOMINE)

DJISR AL-ḤADĪD, "iron bridge", name of a bridge over the Orontes in the lower part of its course, at the point where the river, emerging from the valleys of the calcareous plateau and widening towards the depression of al-ʿAmk [q.v.], turns sharply westwards without being lost in that marshy depression whose waters it partly drains to the sea. The fame of this toponym, frequently mentioned in mediaeval documents but of obscure origin (perhaps local legend), is explained by the strategic and commercial importance of this stage, through which, in antiquity and in the middle ages, has always passed the route joining Antioch to Chalcis (Ḳinnasrīn) and then Aleppo (a route frequently taken, at the time of Antioch's prosperity, by the caravan traffic descending from the col of Baylān [q.v.]). The bridge itself, defended by strong towers and fortified on various occasions (notably in 1161 by Baldwin IV), is known to have played a part of prime importance in the wars between Arabs and Byzantines as early as the 4th/10th century, later in the history of the principality of Antioch after its storm by the Franks of the first crusade. The present bridge retains no trace of the building of this period. In the neighbourhood is a raised site

which doubtless marks the position of the ancient Gephyra.

Bibliography: J. Weulersse, *L'Oronte*, Tours 1940, *passim*; R. Dussaud, *Topographie historique de la Syrie*, Paris 1927, 170, 171-2, 434; M. van Berchem and E. Fatio, *Voyage en Syrie*, Cairo 1913-5, 238-9; Cl. Cahen, *La Syrie du nord*, Paris 1940, part. 134 and index; Abu 'l-Fidā', *Takwīm*, 49; Le Strange, *Palestine*, 60; M. Gaudefroy-Demombynes, *La Syrie à l'époque des Mamelouks*, Paris 1923, 17. (J. SOURDEL-THOMINE)

DJISR AL-SHUGHĀR or **DJISR AL-SHUGHŪR**, the modern name of a place in north Syria, the site of a bridge over the Orontes which has always been an important centre of communications in an area that is mountainous and difficult to traverse. It was in fact at this spot that the most direct route from the Syrian coast to the steppes in the interior and the Euphrates, passing over the *Djabal Nuşayri* and the Limestone Massif, crossed the line of communications that ran north-south and followed the Orontes between Apamea/Ḳal'at al-Muḍīk and Antioch/Antākīya. Of these two routes the second is today abandoned, its traffic having gradually declined during the Middle Ages, while swamps spread over the once fertile and cultivated plain of al-*Ghāb* [q.v.]. But the valley of the Nahr al-Kabir and the depression of al-Rūḍī are still partly followed by the modern road from al-Lāḥīkiya to Ḥalab, crossing the Orontes by this bridge which has been so often rebuilt and altered, and across which the old trade route used to run, linking the coastal town of Laodicea with Chalcis/Ḳinnasrīn and Berea/Ḥalab, in one direction, and with al-Bāra [q.v.] and Arra/Ma'arrat al-Nu'mān in the other.

There have long been attempts to identify this spot with the Seleucia ad Belum of Ptolemy, or Niaccuba (corruption of Seleucobelus) of the *Itinerary of Antoninus*, which in ancient times commanded one of the routes leading from the Limestone Massif. But the identification of this bridge with the one at *Kaṣhfahān*, so often mentioned in the fighting at the time of the Crusades, has given rise to much discussion which has served to emphasize the utter lack of precision in the descriptions given by Arab authors, and also the modern aspect of the present village. Only a caravanserai and a mosque of the Ottoman period testify to the fact that it was once a halting-place for pilgrims of the *ḥaḍīdī* coming from Anatolia and crossing Syria by the ancient road along the Orontes valley, and it is difficult to place at a date earlier than the Mamlūk period (defaced inscription) the bridge with its assortment of materials and the sharp elbow projecting upstream. There seems however to be a convincing case, and on this point we follow R. Dussaud in his refutation of Max van Berchem's suggestion, for distinguishing the site of the cross-roads, the *Kaṣhfahān* of the Crusades, and *Shughr* in the *Voyage* of the Mamlūk sultan *Ḳāytbāy*, from the site of the twin castles of al-*Shughr* and *Baḳās* which stood in the same valley, but 6 km. to the north-west, and constituted one of the eastern defences of the Frankish principality of Antioch.

It is this fortress, whose ruins still crown a ridge of rock of which the central part has collapsed (hence the need to build two separate fortifications) and dominate the village of *Shughr* al-*Ḳadīm* amidst its gardens, which was conquered by *Ṣalāḥ al-Dīn* in the course of the celebrated campaign of 584/1188, during which he first halted at Tall *Kaṣhfahān*. Later, this fortress formed part of the domains of

the Ayyūbid al-Malik al-Zāhir *Ghāzī* and, after being captured by the Mongols, it became during the Mamlūk period the centre of a military district ranking as one of the *niyābas* of the province of Aleppo. Its decline, from the time when it lost all its strategic importance, finally explains the subsequent rise of the modern *Djizr al-Shughūr* and the return of a settled population to the neighbourhood of the bridge where, in the time of Abu 'l-Fidā', there had only been a weekly market (crowded, however), and where caravanserais for foreign merchants were then built (the sovereigns of Aleppo promised to put up a *fondaco* for the Venetians).

Bibliography: J. Weulersse, *L'Oronte*, Tours 1940, *passim*; R. Dussaud, *Topographie historique de la Syrie*, Paris 1927, 155-64, 180; G. Tchalenko, *Villages antiques de la Syrie du nord*, Paris 1953-8, index s.v. *Gizr al-Ṣuḡūr*; M. van Berchem and E. Fatio, *Voyage en Syrie*, Cairo 1913-5, 251-64; Cl. Cahen, *La Syrie du Nord*, Paris 1940, index under *Djizr ach-Choughour*, *Tell Kaṣhfahān* and *Choughr-Bakas*; Le Strange, 80, 537, 543; M. Gaudefroy-Demombynes, *La Syrie à l'époque des Mamelouks*, Paris 1923, 89, 216; *Yāḳūt*, i, 704, 869; iii, 303; Abu 'l-Fidā', *Takwīm*, 261; Ibn Baṭṭūṭa, i, 165; J. Sauvaget, *Les caravansérails syriens du ḥaḍīdī de Constantinople*, in *Ars Islamica*, iv (1937), 108-9; W. Heyd, *Histoire du commerce du Levant*, Amsterdam 1959, i, 377.

(J. SOURDEL-THOMINE)

DJIŞŞ (A.), plaster.—Muslim builders have generally shown themselves unanxious to use carefully chosen and worked materials in their constructions. Frequently walls, apparently hurriedly built, are composed of rubble (undressed stones) or even of *pisé* (compacted earth and lime) or mud-brick. This mediocre skeleton, however, is clad by facings which disguise its poverty and give it the illusion of richness. Just as the Byzantine builders decorated church sanctuaries and rooms in princely dwellings with marble plaques and mosaics with a gold ground, those of Persia, Egypt, or the Maghrib have covered the façades and interiors of their mosques and palaces with incised fayence or with sculptured and coloured plasters, and the windows themselves are adorned with perforated plaster *claustra*, their voids filled with coloured panes.

Plaster and stucco (made of a mixture of lime and marble or powdered eggshell, or else of pure gypsum and dissolved glue) are both of especial interest as the facings of exteriors and interiors. The plaster is carefully smoothed and decorated with paint, or, when it has been applied more or less thickly on the wall, sculptured by an iron tool whence the name of *naḳṣh ḥadīda* given in North Africa to work of this genre. In his book *L'Alhambra de Grenade*, 5, Henri Saladin has provided the following technical account [here translated]: 'On a wall coated with plaster the craftsman would trace the intended design with a dry-point; then, with the help of chisels and burins, he would cut in the fresh plaster the ornaments which he had outlined. This procedure necessitated the use of a slow setting plaster, which could be obtained by the addition of gum or salt to the plaster, as the Tunisian craftsman do today. Later this method was replaced by moulding, but this gives less delicacy. Mouldings of the Arab period may still be seen at the Alhambra. An examination of the ornamentation of the convent at S. Francisco, an old Arab palace . . . reveals the manner in which plaster was retained against wooden surfaces: at one place where the plaster has fallen the wooden backing

can be seen, pierced by nails joined one to another by a network of string'. One should add that besides the sculpture obtained by cutting away the field between the decorative elements one does also find moulded or impressed reliefs—particularly border mountings—level with and adhering to the ground-work, which has been cut back for this purpose.

The important rôle played by decoration of this genre in the Islamic art of the 8th/14th century, which saw the erection of the most notable parts of the Alhambra, is attested by a passage of Ibn Khaldūn, who considers it as a branch of architecture (*Muḥaddīma*, ii, 321; Rosenthal, ii, 360-1): he remarks that the work is executed by iron tools (*bi mathākib al-hadīd*) in the still wet plaster. However, it goes without saying that plaster as an element of decoration is much earlier than the blossoming of Hispano-Moorish art. To what period should one assign its adoption by the Muslims, and to what influence can it be attributed?

Hellenistic art, one of the essential sources of the Muslim arabesque, was not ignorant of stucco relief, which was often delicately modelled. It must not be supposed, however, that Islam has inherited the art of the Roman or Byzantine workers in gypsum plaster, for Islamic moulded-plaster decoration is very different, both as a technique and as a style. It is apparently towards Sasanian art that the search for its origin must be directed. The Syrian castle of Ḳaṣr al-Ḥayr, founded by the Umayyad Hishām in 110/728, in the ornamentation of which Sasanian motifs preponderate, presents some panels which are indicative of this origin. A compact floral decor, wholly filling the geometrical frames which divide the panels, is treated without relief but by cutting out the plaster perpendicularly or obliquely to the surface plane. This sunken two-dimensional sculpture, in which there is no projection, is already that of the Muslim works in plaster of the succeeding centuries. It flourishes in the 3rd/9th century at Sāmarrā and, mixed with Hellenistic elements, gives rise to the linear undercut decoration of the 'Abbāsīd palaces. This was transmitted, with many another fashion, from 'Irāq to the Egypt of the Ṭūlūnīds. From Egypt it reached North Africa, where it found a favourable soil. An extension towards the Sahara among the Ḳhārīdītes, who had taken refuge at Sadrāta near Wargla, must be mentioned. The plaster there, which mixed with sand is very durable, is used, under the name of *timsḥent*, for incised decorative facings, where the African Christian inheritance appears side by side with Mesopotamian reminiscences. However, it is especially in the Maghrib and in Spain that sculptured plaster attains its greatest beauty. The 6th/12th century saw the birth in Marrakesh, Fez, and Tlemcen, of facings with a floral decoration where the sculptor has given to this plastic decoration a richness of forms, a firmness yet a flexibility of composition, a vigour in relief (e.g., the Almoravid domes of the *mīdāt* at Marrakesh and of the Ḳarawīyin of Fez, the Almohad capitals of the Kutubiyya etc.) which greatly transcend the usual frontiers of the arabesque. The rôle played by sculptured plaster in Hispano-Moorish art in the 13th and 14th centuries is well known. It was to be maintained in Spain in the *mudéjar* monuments, and to survive in the later Tunisia and Morocco, attesting less the decorative invention of the artists than their fidelity to tradition and their manual skill.

(G. MARÇAIS)

DJĪTĀL [see SIKKA, WAZN].

AL-DJIWĀ' (also Liwā, probably derived from the local pronunciation of *dī* as *y*, resulting in al-yiwā' > liwā) a district of many tiny oases in the heavy sands of south-central al-Zafra, the large, almost completely sand-covered region extending southward from the Persian Gulf between Sabḳhat Maṭṭī in the west almost to Long. 55° E. The oases nestle in the hollows and passage ways of the northernmost sand mountains of al-Baṭīn, with the greatest number lying between Lat. 23° N. and Lat. 23° 15' N. The eastern third of the oases, which are smaller and less frequented than the others, bear to the south-east below Lat. 23° N.

The water of al-Djiwā', which lies only a few feet below the surface, supports numerous small groves of date palms growing on the sheltered side of great dunes. In many places the owners live above their gardens on the dunes themselves, where there is a chance of catching a cooling breeze. The ruins of several forts are scattered throughout the district, but today the inhabitants live only in palm-thatch huts. All but a few of the oases are uninhabited except during the summer when the date groves require attention. During the rest of the year most of the owners are in the desert with their herds or along the coast of the Persian Gulf. Among the settlements usually inhabited the year round are al-Māriya, Ḳaṭūf, Shīdḳ al-Kalb, al-Kayya, al-Ḳarmīda, Shāh, and Ṭharwāniyya.

The people of al-Djiwā' belong, in roughly descending order of numbers, to the tribes of al-Manāṣīr, al-Mazāri', al-Hawāmīl, al-Mahāribā, al-Ḳubaysāt, Āl Bū Falāh, al-Marar, and Āl Bū Muhayr. All but al-Manāṣīr belong to the conglomeration usually referred to as Banī Yās [q.v.]. Sand-dwelling tribesmen, such as members of Āl Rāshīd and al-'Awāmīr, some of whom even own a few palms, are frequent visitors. A few residents of al-Djiwā' own pearling boats, and every year some of the men journey north to the Persian Gulf to seek their fortunes on the pearling banks. Their number declines, however, as more find employment with the oil companies operating in various parts of Arabia.

Al-Djiwā' lies within the more than 70,000 sq. km. of territory in dispute between Saudi Arabia and Abū Ḳaby. During the abortive arbitration of this dispute in 1954-5 (see AL-BURAYMĪ), both sides contended that they had historical rights to sovereignty over al-Djiwā' and that they had exercised jurisdiction by collecting *zakāt* (Saudi Arabia on camels and Abū Ḳaby on dats) and by maintaining law and order. Abū Ḳaby claimed the traditional loyalty of all the inhabitants of al-Djiwā', while Saudi Arabia maintained that the preponderance, including all of al-Manāṣīr and al-Mazāri', were loyal Saudis.

Al-Djiwā' was unknown to the Western world until 1324/1906 when the acting British Political Resident in the Persian Gulf, P. Z. Cox, learned of its existence from a former inhabitant.

Bibliography: Admiralty, *A handbook of Arabia*, London 1916-17; R. Bagnold in *GJ*, cxvii, 1951; H. Hazard, *Saudi Arabia*, New Haven 1956; F. Hunter in *GJ*, liv, 1919; J. Lorimer, *Gazetteer of the Persian Gulf, 'Omān, and Central Arabia*, Calcutta 1908-15 (in vol. ii see DHAFAH); Saudi Arabia, *Memorial of the Government of Saudi Arabia* [al-Buraymī Arbitration], 1955; W. Thesiger, *Arabian Sands*, London 1959; idem, in *GJ*, cxi, cxiii, cxvi, 1948, 1949, 1950; United Kingdom, *Arbitration*

concerning *Buraimi and the Common Frontier between Abu Dhabi and Saudi Arabia*, 1955. The only detailed material on the district in Arabic is to be found in the Arabic versions of the Saudi Arabian and United Kingdom arbitration memorials cited above. (W. E. MULLIGAN)

DJIWĀN, the 'urf of Mullā Ahmad b. Abi Sa'īd b. 'Ubayd Allāh b. 'Abd al-Razzāk b. Maḥdūm *Khassa-i Khudā* al-Hanafī al-Ṣāliḥī (he claimed descent from the Prophet Ṣāliḥ) was born at Amēḥī, near Lucknow, in 1047/1637, as he was 21 (?) lunar years old in 1069/1658 when he completed his *al-Tafsīr al-Aḥmadi* (cf. *Ḥadā'iq al-Hanafīyya*, 436). The same source, however, states that he was 83 years of age at the time of his death in 1130/1717. Gifted with an extraordinary memory, he learnt the *Qur'ān* by heart at the age of seven. Studying in his early years first with Muḥammad Ṣādiq al-Sitarḥī, he completed his education in rational and traditional sciences at the age of sixteen with Luṭf Allāh Kōfā-Dīahānābādī. Contrary to the official histories such as the *Ālamgir-nāma* and the *Ma'āthir-i Ālamgiri*, all his biographers unanimously agree that he was appointed as one of his 'teachers' by Awrangzīb who greatly respected and honoured him. This must have happened between 1064/1653 and 1068/1657, the year Awrangzīb ascended the throne. Most probably the emperor, on his accession, read certain books with the youthful Mullā. *Shāh* 'Ālam I, the son and successor of Awrangzīb, like his father, also held him in great esteem. The Mullā must have attained high proficiency in *fiqh* as, at the comparatively young age of 21, he compiled his Arabic *Tafsīr* dealing with those *ahkām shar'īyya* that are deducible only from the *Qur'ān*. After completing his education, he began to teach at his home-town. He left for Aḍīmēr and Dihli in 1087/1676, where he stayed for a considerable time teaching and preaching. In 1102/1690 he left on a visit to Mecca and Medina for the first time and after a stay of five years there returned to India in 1107/1695. He then joined the imperial service and spent some six years with the armies of Awrangzīb who was then engaged in fighting against the Deccan kingdoms. In 1112/1700 he left for the second time for al-Ḥijāz and after twice performing the *ḥajj* and *ziyāra* returned to Amēḥī in 1116/1704. After a short stay of two years, during which he received the *Ṣūfi khirka* from the *Shaykh* Yāsīn b. 'Abd al-Razzāk al-Ḳādirī, he repaired to Dihli with a large number of pupils. He was received in audience at Aḍīmēr by *Shāh* 'Ālam I (1119-24/1707-12) who took him to Lahore. He returned to Dihli on the death of *Shāh* 'Ālam and engaged himself again in his favourite profession of teaching. He had also established a *madrasa* in his home-town Amēḥī. A detailed account of this institution appears in the Urdū work *Ta'riḫ ḳasaba-i Amēḥī* by *Khādim* Ḥusayn (ed. ? date ?). He died in his *zāwiya* in the *Djāmi'* masḳid of Dihli in 1130/1717 but his dead body was later disinterred and taken to his home-town for final burial.

He is the author of: (i) *al-Tafsīrāt al-Aḥmadiyya fi bayān al-āyāt al-shar'īyya*, compiled in five years 1064-9/1653-8 while he was still a student (ed. Calcutta, 1263 A.H.); (ii) *Nūr al-anwār*, a commentary on al-Nasafī's *Manār al-anwār* on the principles of jurisprudence, written at the request of certain students of Medina in a short period of two months; also frequently printed; (iii) *al-Sawāniḥ*, on the lines of *Djāmi'* [q.v.] *al-Lawā'iq* written in the *Ḥijāz* during his second visit in 1112/1700;

(iv) *Manāḳib al-awliyā'*, biographies of saints and *mashāyikh* which he compiled in his old age at his home-town. The work contains a supplement by his son 'Abd al-Ḳādir and a detailed autobiographical note (for an extract see *Nuzhat al-khawāṭir*, vi, 21); (v) *Ādāb-i Aḥmadi*, on *ṣūfism* and mystic stations, compiled in his younger days.

Bibliography: Āzād Bilgrāmī, *Subḥat al-marḳān*, Bombay 1303/1885, 79; idem, *Ma'āthir al-kiram*, Agra 1328/1910, 216-7; Raḥmān 'Alī, *Tadhkirat-i 'ulamā'-i Hind*, Cawnpore 1914, 45; Faḳīr Muḥammad, *Ḥadā'iq al-Hanafīyya*, Lucknow 1324/1906, 436; Ṣiddīq Hasan *Khān*, *Abḳāḍ al-'ulūm*, Bhopāl 1295 A.H., 907; 'Abd al-Ḥayy Lakhnawī, *Nuzhat al-khawāṭir*, Ḥaydarābād 1376/1957, vi, 19-21 (contains the most detailed and authentic notice); 'Abd al-Awwāl *Djawnpūrī*, *Mufīd al-Muṭṭi*, 113; *Shāh* Nawāz *Khān*, *Ma'āthir al-umarā'*, Bibl. Ind., iii, 794; M. G. Zubaid Ahmad, *Contribution of India to Arabic literature*, Allāhābād 1946, index; Brockelmann, S II 264, 612; *Khādim* Ḥusayn, *Ta'riḫ ḳasaba-i Amēḥī*, n.p. n.d.; Sarkis, *Mu'djam al-maṭbū'āt al-'Arabīyya*, ii, col. 1164-5; Muḥammad b. Muṭamad *Khān*, *Ta'riḫ-i Muḥammadi* (Eḥé 2834), contains a short but useful notice in Arabic; *Khādim* Ḥusayn, *Ṣubḥ-i Bahār* (MS. in Urdū).

(A. S. BAZMEE ANSARI)

DJIWĀR, "protection" and "neighbourhood", noun of action of the 3rd form to which only the second meaning corresponds, as in the grammatical term *djarr al-djīwār* "attraction of the indirect case" (syn. *djarr al-mudjāwara*, cf. Wright, *Gr. Ar. Lang.*, 1955, ii, 234 B). *Djīwār* "protection" corresponds to the 4th form *adjāra*, and particularly to the substantive *djār* "one protected, client" coinciding with the Hebrew *gēr* "one protected by the clan or community". Nöldeke in his study of the *Aḳḳād* noted the identity of the institution "in the same juridical sense" (im wesentlich demselben rechtlichen Sinne, *Neue Beiträge zur sem. Sprachw.*, Strasbourg 1910, 38). The religious suggestion of "protection of a holy place", so frequent in Arabic, strangely recurs in the Hebrew *gēr* and especially in the Phoenician equivalent which, in numerous proper names, denotes one protected by a sanctuary or divinity, as well as in a text of Ras *Shamra* kindly brought to our attention by M. Ch. Viroilleau, the eminent pioneer in this field of study: "gr already figures in the 14th century B.C. in a poem containing the expression *gr bt il* which I translated in 1936, in my *Légende de Danel*, 165, as 'l'hôte de la maison de Dieu'... Cyrus H. Gordon, *Ugar. Manual glossary* no. 357, rendered it by 'a person taking asylum in a temple'". The evident relationship of the term to the religious vocabulary is further emphasized by the later evolution of the Hebrew *gēr* in the well-known sense of "converted to Judaism". Nöldeke's remark (*loc. cit.*) giving precedence to the sense of "one protected" presupposes, in accordance with a well-known law, a term of socio-religious significance, owing its survival to the importance of the institution in nomadic customary law. Despite the Arab lexicographers, and also Gesenius, who wish to derive from a primitive meaning "to deviate", the meaning "to stay in the house of a host", it may be a question of the almost universal semantic link between "foreigner, enemy" (cf. Latin *hostis*) and "guest, client", for the root *gwr* in both languages also has the sense of hostility, injustice. Gesenius compares the Akkadian *geru*, but it is rather *gār*, "enemy", which would agree with the suggested etymology.

Bibliography: Gesenius-Buhl, *Hebr. aram. Häwörterbuch*, 16 ed. Leipzig 1915, 134-5; also quotes an Egyptian proper noun and Coptic *goile*, "foreigner", Aramaic *giyyûra* from which the Septuagint took a Greek *γεωώρας* on which see Nöldeke, *op. cit.*, 37. On the old sense of *gër*, cf. A. Lods, *Israël des origines au VIII siècle*, 229, and for the later evolution, *JE*, art. Proselyte, and Vigouroux, *Dict. de la Bible*, Paris 1912, v, 758. The Akkadian *gäru* is noted in the index of J. J. Stamm, *Die Akkadische Namengebung*, Leipzig 1959, with reference to p. 179.

(J. LECERF)

DJIZA [see AL-KÄHIRA].

DJIZÄN [see DJAYZÄN].

AL-DJIZI, Abü Muḥammad al-Rabî' b. Sulaymân b. Dâwüd al-Azdi al-A'radî (died in Djîza, Egypt, in *Dhu'l-Hijdjä* 256 or 257/870 or 871), an eminent follower of al-Shäfi'i and most probably a direct disciple of his. Like a good number of early Shäfi'is he was originally a Mälîkî and disciple of 'Abd Allâh b. 'Abd al-Ḥakam. After his adherence to Shäfi'ism he devoted himself to making an accurate compilation of *Kitâb al-Umm*. Together with that of al-Buwayḥî, his version of this master work of Shäfi'ism is the most trustworthy. It may be considered as representing the second phase of Shäfi'i jurisprudence known as the Egyptian. His compilation was rewritten at a later date with insertions of another Rabî' (Abu Muḥammad b. Sulaymân al-Murâdî, d. 270/883). It is difficult to distinguish in *Kitâb al-Umm* things attributed to our Rabî' from those of the other. Zakî Mubârak, in his study of *Kitâb al-Umm* has tried to find characteristics of both, but his reasoning is not convincing. Al-Rabî' al-Djîzi counts among his disciples Abü Dâwüd and al-Nasâ'i. Ibn Khallikân illustrates him as a most virtuous and modest man.

Bibliography: Al-Subkî, *Ṭabaqât*, Cairo, i, 53; Ibn Khallikân, *Wafayât*, Cairo 1948, i, 53, no. 220; Ibn al-Zayyât, *Al-Kawâkib al-sayyâra fî tartîb al-zayyâra*, Cairo, 151; Zakî Mubârak, *Tahkîk nasab Kitâb al-Umm*, Cairo 1932, 73; M. K. Ḥusayn, *Adab Miṣr al-Islâmiyya*, Cairo, 58, 95 (note). (H. MONÉS)

DJIZYA (i)—the poll-tax which, in traditional Muslim law, is levied on non-Muslims in Muslim states. The history of the origins of the *djizya* is extremely complex, for three different reasons: first, the writers who, in the 'Abbâsîd period, tried to collect the available materials relating to the operation of the *djizya* and the *kharrâdj* found themselves confronted by texts in which these words were used with different meanings, at times in a wide sense, at others in a technical way and even then varying, so that in order to be able to complete a reasonable picture they tended to interpret them according to the meaning which had become current and best defined in their own time; secondly, it is a fact for which due allowance is not made that the system which sprang from the Arab conquest was not uniform, but resulted from a series of individual, and not identical, agreements or decisions; finally, this system followed after, but did not overthrow, earlier systems which themselves differed one from another and which, moreover, in the period immediately before Islam, are imperfectly understood and a subject of controversy. In these conditions, the account that follows can do no more than serve as a provisional guide.

The word *djizya*, which is perhaps connected with an Aramaic original, occurs in the *Kur'an*, IX, 29

where, even at that time, it is applied to the dues demanded from Christians and Jews, but probably in the somewhat loose sense, corresponding with the root, of "compensation" (for non-adoption of Islam), and in any case as collective tribute, not differentiated from other forms of taxation, and the nature of its content being left uncertain (the examples given in the works on the biography of the Prophet are very variable; tribute was adapted to the individual conditions of each group concerned). It is possible that, *mutatis mutandis*, precedents can be found in pre-Islamic Arabia outside the religious sphere, in the conditions of submission of inhabited oases to more powerful tribal groups, in return for protection; but as a result of their conquests the Arabs, heirs of the Byzantine and Sāsānid régimes, were to be faced with new practical problems.

Naturally there was no hesitation over the fact that the *dhimmis* [q.v.] had to pay the Muslim community a tax which, from the point of view of the conqueror, was material proof of their subjection, just as for the inhabitants it was a concrete continuation of the taxes paid to earlier régimes. This tax could be of three sorts, according to whether it was levied on individuals as such, or on the land, or was a collective tribute unrelated to any kind of assessment. In the 'Abbâsîd period, the texts show us a clear theoretical distinction between two taxes, on the one hand a tax on land, the *kharrâdj*, which except only in particular instances could not be suppressed since the land had been conquered once for all for the benefit of the permanent Muslim community, and a tax on persons, the *djizya*, which, for its part, came to an end if the taxpayer became Muslim. But it is far from being the case that such a distinction was always made, either in law or in fact, in the first century of Islam, and the problem is simply to determine what was the primitive practice, and how the ultimate stable system was gradually attained.

Starting from the indisputable fact that in the very early texts the words *djizya* and *kharrâdj* are constantly taken either in the wide sense of collective tribute or else in apparently narrower but interchangeable senses (*kharrâdj* on the head, *djizya* on land, as well as *vice versa*), Wellhausen, and then Becker and Caetani etc., built up a system according to which the Arabs, at the time of the conquest, are alleged to have levied collective tribute on the defeated, without taking the trouble to distinguish between the different possible sources of tax, and it was only the multiplicity of conversions which, at the very end of the Umayyad rule, led, particularly in *Khurāsân*, to a distinction in the total revenues being made between two taxes, the one on the person, ceasing with the status of *dhimmi*, the other on land which remained subject to the obligations placed upon it by the conquest. This theory, apart from the prejudicial question that it contradicts the opinion of all classical jurists, in fact comes up against numerous difficulties and recently has been severely breached, especially by Løkkegaard and even more by Dennett whose conclusions, in their general lines and inspiration, no longer seem to be refutable, although even they do not answer all the problems which they in their turn raise. They have demonstrated completely that the texts often make an effective distinction between the tax on land and the tax on the person, even if the term denoting them is variable, and have stressed the improbability that a reform which covered the whole empire should have started in the remote province of *Khurāsân*

during the final anarchic years of the Umayyad dynasty, and (especially Dennett in a closely reasoned analysis of the situation region by region) that one could not speak of a uniform system immediately after the conquest, since neither the earlier institutions nor the conditions of occupation had been everywhere the same.

The Sāsānid empire had possessed a fiscal system which distinguished between a general tax on land and a poll-tax, at rates varying according to the degree of wealth, but from which the aristocracy were exempt. The Roman-Byzantine empire had a more complex system about which we still remain uncertain on many points. A personal tax did exist, but was scarcely used, except only for colonists and non-Christians. The general tax made no distinction; in the case of a small property fiscally subject to the direct administration of the State, it was apparently levied on agricultural cultivation, on the basis of a unit of measurement or *jugum*; on the other hand, in large estates enjoying a certain autonomy it appeared to be more practical to base the calculation on the number of persons working; but if the tax was in this way proportional to the size of the population, it was still in no way a specific poll-tax since it was not added to another tax which was apparently based on the land. This precise point must be kept clearly in mind if we wish to understand the subsequent developments.

Now in some instances the conquest was effected purely by force, in which case the system established was at the conqueror's discretion, at other times as the result of a treaty of capitulation, and in this case, when the native population kept its fiscal autonomy, a particular fiscal system might be merely stipulated, or else a certain sum might be fixed in advance as tribute to be paid, with allowances being made for considerations of assessment. In 'Irāk, the province to which most of the 'Abbāsīd jurists refer, the conquest was in general effected by force, or at least with the abandonment of the Sāsānid administrative services; with the help of native subordinates the Arabs controlled the institution and collection of taxes which followed the tradition, that is to say a poll-tax was still distinct from a land tax, though its rate was probably increased (1, 2, 4 dinārs = 12, 24, 48 dirhams), but the grading of wealth was maintained. To remain exempt from this poll-tax, the members of the aristocracy declared their allegiance to the Muslim faith; one cannot say if at the same time they were freed from the land tax, though subject to it in the modified form of the tithe levied on Muslims' property.—In most of the towns of Syria and Upper Mesopotamia, the Arab occupation was carried out by means of treaties which distinguished them from the large autonomous estates of the previous régime; although temporary agreements at the very beginning had established collective tribute, the system which was set up was one of autonomous control, but with the tax defined by the conqueror and usually calculated (as at Hīra in 'Irāk) on the basis of a fixed contribution (generally 1 dinār) per head, and thus a tax proportional to the population, as was the case before on the large estates; the same method of calculation may have continued on the large estates, but under the direct control of the conqueror, since most of the great Byzantine landowners had disappeared, and with the addition of the poll-tax on the colonists (?); incidentally the conquerors often found it advantageous at that time to accept the peasants' payments in kind. In Egypt most of

the Christian communities were taxed under a system which united payments in kind, a land tax of 1 dinār per *faddān* (unit of cultivated land) and a specific poll-tax of 2 dinārs per head, this last figure, however, being based on the calculation of the sum which the community had to pay, on the condition that the total amount would eventually be divided among the inhabitants in the most equitable proportions (as papyri show); contrary to previous belief, this poll-tax must in practice have constituted for the mass of the inhabitants a burden almost as heavy as the land tax. Finally, in the greater part of Irān and central Asia, as well as in some places in Cyrenaica, the system established was of fixed tribute to be paid by the local rulers who were maintained in office, with no interference from the conquerors either in declaring or collecting the tax; in Khurāsān in particular, taxpayers continued to be charged on the basis of the Sāsānid dual system of land tax and poll-tax, apart from any questions of conversion or non-conversion to the new religion. Whatever uncertainties remain in particular systems (especially in Syria, it seems), it will be seen that, in general, the duality of land tax and poll-tax existed at the taxpayer's level, under various conditions, for the greater part of the peasant populations, while on the other hand a system of unitary contribution prevailed throughout most of the Syrian towns and in Upper Mesopotamia; the conquerors, particularly in the East, held aloof from these distinctions so long as the tribute was paid.

However, difficulties very soon appeared. In Egypt monks were exempt from poll-tax; the Copts, who since Roman times had been past masters of tax evasion, noted that the taxpayer could escape payment of poll-tax if he left the district where he was enrolled or, better still, if he entered a monastery. It therefore became necessary to make all monks in their turn subject to poll-tax (a much more probable explanation than the alternative upon which one is driven back if one accepts that the poll-tax was absent at the beginning of the Muslim régime: since it was later found applied to monks, the argument runs that it made its original appearance in the form of a tax on the monks). It was necessary to apply for authorization for removal, and to mark taxpayers with an indelible stamp, hence all those passports, seals etc. of which archaeologists have provided us with so many unimpeachable examples. Phenomena of the same sort must have existed in many places, and are for example recorded in Upper Mesopotamia and also in 'Irāk.

There, however, matters are presented to us somewhat differently. In 'Irāk, in fact, evasion of taxes took the form of conversion to Islam, the convert believing that his new status would free him from the whole fiscal complex levied on the non-Muslim, that is to say the land-tax and the poll-tax. In reality what happened at the beginning—and the Muslim administration did not look upon it amiss—was that the convert abandoned his land, with no thought of it ceasing to be subject to the *kharaḍj*, to a non-convert who guaranteed its cultivation and fiscal capacity. The thing was possible so long as it happened infrequently and the treasury had little to fear, for the new régime had inherited from its predecessors, both Byzantine and Sāsānid, the idea of the joint liability of each locality in regard to taxation, and those who remained therefore paid for those who had left and whose land they exploited. However, by the time when the terrible governor al-Ḥadīdjādī came to 'Irāk the matter had

already assumed dangerous proportions as regards the development of land, and hence also threatened the treasury. He then took the draconic decision to send back the peasants to the land, to subject them to taxation again, including poll-tax, and, in practice, to forbid them to be converted to Islam.—A similar problem arose in *Khurāsān*; but there it was the native aristocracy who persecuted the peasantry who were guilty of conversion to Islam: since every conversion risked increasing the burden of taxes on non-Muslims and compelling the aristocracy to make good from their own pockets any shortcomings in payments, they tried wherever they could to impose still heavier taxes upon the Muslims, at least the poorer ones, rather than on the non-Muslims: inequality in reverse . . .

It is clear that these repressions also could not last. It was somehow inadmissible, in a Muslim State, virtually to penalize entry into Islam. The pious 'Umar b. 'Abd al-'Azīz is credited with an attitude of absolute reaction to the policy, and he is said to have gone so far as to encourage conversions by the remission of the whole complex of taxes levied on non-Muslims. The most authoritative texts recently discovered or interpreted do not confirm such a Utopian outlook (H. A. R. Gibb, *The fiscal rescript of Umar II*, in *Arabica*, ii, (1955)). It seems that, under the influence of the jurists who elaborated the doctrine of *fay*' [q.v.], there was a move towards the idea of dissociating from the complex of taxes imposed on the non-Muslims the *kharādj*, which from this time on was regarded rather as being levied specifically on land and not on the person, and hence was compatible with the status of Muslim: the poll-tax, as such, was to disappear, but the treasury did not necessarily suffer nor did the taxpayer gain as a result, since the convert had to pay the *zakāt* on his income. It was a system of this sort that, at a later date, Naṣr b. Ṣayyār, the last great Umayyad Governor, tried to introduce in *Khurāsān*; he is thus at the rear of the movement, and not in the vanguard. In a country like Syria a more delicate adaptation must have been necessary, and appears to have been undertaken from the time of Yazīd and 'Abd al-Malik (Abū Yūsuf, 24; cf. Løkkegaard, 133), to give a truly personal character to the traditional poll-tax, in addition to a tax on land. In any case, from the moment when the poll-tax had been differentiated from the land-tax in the assessment, the same could also be done in the collection, and the collective responsibility of places in respect of taxation would cease to operate in this matter. In Egypt particularly, we know that movement of persons became legal, provided that a record of them was kept and that the whereabouts of those concerned was known (see Cl. Cahen, *Impôts du Fayyum*, quoted below, 21). Thus the term which customarily denoted "fugitives"—in Greek φυγάδες—the *qīawālī* (plur. of *qīāliya*), in administration came to be taken, without further addition, as a synonym of *djizya* in the sense of poll-tax. Naturally, this fiscal arrangement did not solve the economic problem of peasant emigration, and there were further instances of the enforced return of peasants to their fields (see Cl. Cahen, *Fiscalité*, etc. in *Arabica*, i (1954), 146-7); but, in proportion as the rural communities were now able to become Muslim, the problem no longer affected the *djizya*, and it is probable that it was less grave in the solidly-based Christian communities which remained faithful to their creed (Lebanon, Upper Mesopotamia, Egypt itself) and where collective responsibility was to act

against emigration (ibid., 151). Other factors may have counted in favour of attachment to the land, and against emigration to towns, which cannot be discussed here; it seems in any case that, in the centuries that followed, the problem was no longer expressed in the terms in which the sons of the Arab conquerors had known it.

The 'Abbāsīd period thus witnessed the specialization of terminology, as of institutions, at least in technical writings and works of *fiḥh* (the latter treat of it as an appendage to the *djihad*); and whilst the *kharādj* no longer denotes anything more than land-tax, *djizya* is henceforth applied only to the poll-tax on *dhimmīs*. The latter incidentally lost its financial importance everywhere when the non-Muslim communities ceased to be numerically superior. Even when thus diminished, it does not appear to have become uniform. Syria-Palestine and Egypt kept their own system until the 18th century (see Gibb-Bowen, i/2, 254 and Nābulusī in Cl. Cahen, *Impôts du Fayyum*, in *Arabica*, iii (1956), 21-2), despite the assertions of theorists (including Balādhuri but, characteristically, excluding Mālik and Ṣhāfi'i), while the hierarchized tax system attributed to 'Umar continued to be practised in the East and from there later passed into the non-Arab provinces of the Ottoman Empire. The numerical importance to it of the *dhimmīs*, as earlier in Saldjūkid Asia Minor (for this point see in particular Kerimüddin Aksarayī, *Müsâmeret ül-ahbar*, ed. O. Turan, 153, with analysis of F. İslitan, 1943, 81), once again confers considerable importance on the *djizya*, although the word often bestowed on it is *kharādj* (the land-tax at that time bearing other names; see below).

A certain number of rules formulated during the 'Abbāsīd period appear to be generally valid from that time onwards. *Djizya* is only levied on those who are male, adult, free, capable and able-bodied, so that children, old men, women, invalids, slaves, beggars, the sick and the mentally deranged are excluded. Foreigners are exempt from it on condition that they do not settle permanently in the country. Inhabitants of frontier districts who at certain times could be enrolled in military expeditions even if not Muslim (Mardaites, Armenians, etc.), were released from *djizya* for the year in question.

A personal fixed contribution, the *djizya* was levied by lunar years (generally just before or just after the beginning of the year; sometimes in Ramadān under the Mamlūks), unlike taxes connected with agriculture; it could thus be dissociated from them in tax-farming and *iktā'* concessions. Money was stipulated, and normally payment had to be made in it, but payment in kind was admissible, under an officially determined scale of equivalent values. According to the Qur'ānic text, one must give *al-djizya*^{ta} 'an *yad*^{ta}, which has since been interpreted, perhaps wrongly, to mean "by hand" and personally (on this point see F. Rosenthal, *Some minor problems in the Qur'an*, in *The Joshua Starr Memorial Volume*, New York 1953, 68-72, and Cl. Cahen, *Coran IX-29* . . ., in *Arabica*, ix (1962), 76-9); administratively, this meaning suggests the need to count the non-Muslim population, hence for instance the forbidding of all village notables to accept a lump payment of *djizya* from their subordinates. Furthermore it was desired to have confirmation given to every individual concerned of his status as a subject of Islam or, more accurately, as a member of an inferior social class; it is apparently in this way that we must interpret the Qur'ānic formula (which

follows the one given above) *wa-hum šāghirūn* (sometimes glossed as *aḡarrū bi 'l-šaghār*), in connexion with the well-known instances of notables or Arabs refusing, although Christians, to pay the "*djizya* of the '*ulādī*'", rather than as implying the necessity for a humiliating procedure, which later rigorists claimed to find in it. Actual censuses were apparently undertaken, especially at the time of the differentiation between *djizya* and *kharādī* (by 'Abd al-Malik in Syria, Yazīd II in Egypt, etc.), and, reciprocally, the evaluation at 130,000 dinārs of the total return from *djizya* in Egypt at the time of Saladin, for example, at the average rate of 2 dinārs, allows us to estimate the Christian population then in the country at about 65,000 heads of families.

In principle, the *djizya*, like the *zakāt*, had to be used for pensions, salaries and charities. But under this pretext it was often paid into the Prince's *khāṣṣ*, "private" treasury. Mālik and al-Shāfi'ī admit that the rate of tax could be increased; with or without doctrinal justification, arbitrary demands appeared at times during the economically difficult and religiously strict period of the Mamlūks; however, we must take count of the fact that the growing scarcity of gold and the devaluation of the dirham had often brought the *djizya* to a level lower than was stipulated by doctrine; moreover the monks, or at least those in poor monasteries, found a way to reduce their returns.

In the territories directly controlled by the Mongols, before their conversion to Islam, the original fiscal system abolished the poll-tax on non-Muslims; when they adopted the Muslim religion, zealous agents sought to make the Christians pay all the arrears (forty years . . .) (al-Djazarī, *Chronique*, ed. Sauvaget, 48, Nr 307).—In Sicily, after the Norman conquest, the poll-tax on Muslims and Jews was called *djizya*.

The *djizya* has naturally disappeared from modern Muslim States as a result of the growing equality of religions, the introduction of military service and the organization of new fiscal systems.

Bibliography: Almost the whole bibliography of sources, al-Balādhurī, Abū Yūsuf, al-Mawardī and other chroniclers, recorders of traditions, jurists, etc., is to be found collected together in Caetani, quoted *infra*; to it should be added Abū 'Ubayd b. Sallām, *K. al-Amwāl*, and, for the *K. al-Kharādī* of Yahyā b. Adam, the annotated English translation by A. Ben Shemesh, 1958; for papyri see, besides Becker and Grohmann quoted *infra*, C. Becker, *Papyri Schott-Rheinhardt*, 1906, and H. I. Bell, *Greek papyri in the British Museum*, iv, 1910, as well as R. Rémondon, *Les papyrus d'Apollonos Ano*, 1953, and C. J. Kraemer, *Excavations at Nessana*, iii, *Non-literary papyri*, 1958.

It is not possible here to give the very extensive bibliography of works relating to poll-tax and the associated problems in the Roman-Byzantine Empire; the latest restatements will be found in the bibliography of R. Palanque's edition of the posthumous *Histoire du Bas-Empire* of E. Stein, i, 1959, and in Karayannopoulos, *Das Finanzwesen des frühbyzantinischen Staates*, 1958; the outstanding works are still those of Piganol, F. Lot and E. Deléage; for Egypt, A. Ch. Johnson and L. C. West, *Byzantine Egypt*, 1949.

For the Muslim world, J. Wellhausen, *Das arabisches Reich*, 172 ff., Eng. tr. 276 ff.; C. Becker, *Beiträge zur Geschichte Aegyptens*, 81 ff. (in the 2nd fascicule); idem, *Islamstudien*, i, 1924; Caetani, *An-nālī*, v, 280-532; A. Grohmann, *Probleme der ara-*

bischen Papyrusforschung, in *ArO*, 1933, 276 ff. and 1934, 125 ff.; Fr. Løkkegaard, *Islamic taxation*, ch. VI; D. C. Dennett, *Conversion and the poll-tax in early Islam*, 1951; A. Fattal, *Le statut légal des non-musulmans en pays d'Islam*, 1958, ch. VII, more detailed than Tritton, *The Caliphs and their non-Muslim subjects*, 1930; M. Diyā al-Dīn al-Ra'īs (Rayes), *al-Kharādī fi al-dawla al-Islāmiyya* (a history of Muslim state-finances), Cairo 1957, especially 107 ff.; Mez, *Renaissance*, ch. IV and VIII. Among specialized studies, Ḥabīb Zayyāt, *al-Djizya in al-Machriq*, xli (1947), 2; Finocchiaro-Sartorio, *Gizyah e Kharaj nella Sicilia*, in *Archivio giuridico*, lxxxii (1908). (CL. CAHEN)

ii.—Ottoman

The word *kharādī* was used for preference instead of *djizya* by the 10th/16th century, later *djizye* or *djizye-i sher'ī*. (cf. indexes in R. Anhegger-H. Inalcık, *Kānūnname-i Sulṭānī* . . ., Ankara 1956; Tayyib Gökbilgin, *Paşa Livası*, Istanbul 1952; F. Kraelitz, *Os. Urkunden in türkischer Sprache*, Vienna 1922; Ö. L. Barkan, *Kanunlar*, Istanbul 1943). *Bash-kharādī* for *djizya* was occasionally found in the documents (cf. T. Gökbilgin, 158, and B. Lewis, in *BSOAS*, xiv (1952), 553, 559) to distinguish it from land-*kharādī*. For the collector of *djizya*, *kharādī* or *kharādījī* is used in the first period, *djizyedār* later.

The payment of *djizya* was sometimes dependent on the land possessed: anyone, Muslim or non-Muslim, who possessed a *baština*, land recorded under the possession of a *dhimmi* (cf. ÇİFTLİK), was to pay *djizya* (cf. the regulation of Ohri dated 1022/1613 in Ö. L. Barkan, 295; that of Avlonya in *Süret-i Defter-i Sancak-i Arvanid*, ed. H. Inalcık, Ankara 1954, 124). The reason given for this was the treasury's concern to protect the *djizya* revenues.

Following a conservative policy in the conquered lands, the Ottomans identified certain pre-Ottoman poll-taxes with *djizya*. Upon the request of their new subjects in Hungary (Barkan, 304) they accepted for *djizya* the old tax of one *flori*, gold, paid per family to the Hungarian kings before the conquest (cf. Barkan, 303, 320). Previously in the Balkans the Ottomans, however, had introduced a native poll-tax, probably of the same origin as the Hungarian one *flori* tax, in their own taxation only as an '*urfi*' poll-tax under the name of *ispēndje* (cf. H. Inalcık, *Osmanlılarda raiyyet rüsümü*, in *Belleten*, xcii, 602-8). They ruled that anyone subject to *djizya* was to pay *ispēndje* (*Belleten*, xcii, 602). But the latter was ordinarily included in *tīmārs* [q.v.]. It can be supposed that the Ottomans, like the first Muslim conquerors of Egypt and Syria, found in the Balkans and Hungary a poll-tax of one gold piece, probably from a common Roman origin (cf. F. Løkkegaard, *Islamic taxation*, Copenhagen 1950, 134-5). Sanctioned by *naṣṣ* and *idjtiḥād* as asserted in the firmans, *djizya* was for the Ottomans a religious tax the collection and spending of which had to receive special care. It was collected as a rule directly for the state treasury by the Sultan's own *kuls* [q.v.]. It was exceptional to grant *djizya* revenues as *tīmār* or *mülk*. Also it was farmed out only in special cases (cf. Anhegger-Inalcık, 39). As a *shar'ī* tax belonging to the *bayt māl al-muslimin* its administration was put under the supervision of the *ḫādīs* and not infrequently its actual collection was made by them (cf. Gökbilgin, 158).

The *djizya* revenues were spent usually for military purposes or assigned to the regular pay of a military

unit as *odjaklık*. Mahmūd II raised the rates of *djizya* and assigned it to the upkeep of his reformed army of *'asākir-i mansūra*, claiming this as a religious use for *ghazā* (cf. Hadžibegić, *Džizja ili harač*, in *Prilozi*, v (1954-5), doc. 19, 78-9). Exemption from *djizya* was usually made in return for military services as was the case with the *voynuks*, *martolos* and *eflaqs*.

When a conquered land was to be organized as an Ottoman province a census of people subject to *djizya* was made by the *kādī* appointed there, and a book called *defter-i djizya-i gabrān* was drawn up (for an example made after the conquest see the *defter* of Buda and Pest in L. Fekete, *Die Siyāqat-schrift in der türkischen Finanzverwaltung*, Budapest 1955, i, doc. 8, 20, pp. 176-98, 350-5; ii, facsimiles, Tables XI, XXXVI). Referred to also as *aşl defter*, original *defter*, this book was made in two copies, one for the central treasury, the other for the provincial administration. The census was to be renewed. But, as we read in the *nishān* of 22 *Dju*-*mādā* II 1102/23 March 1691 such censuses were not renewed for long periods and as a result of deaths and births, flights and conversions the books did not reflect the actual situation. In the reign of Mehmed II half of the *djizya* due from the fugitives of a village was to be made good by its *timār*-holder and the other half by the remaining *djizya*-payers (R. Anhegger-H. Inalcik, 76). But with the collapse of the *timār* system in the late 16th/17th century the whole burden fell upon the latter. Finally by the reform of 1102/1691 each *djizya* payer was made responsible only for his own personal *djizya* and a paper, *kāghid* or *warak*, was delivered to certify its payment. On the other hand the fugitives were pursued, (*ibid.*) or, sometimes, the authorities would try to bring them back by promising a reduction in the rate of *djizya*, as was done to repopulate the deserted villages in the province of Manastir (Monastir) in 1117/1705.

As a rule every third year, called *new-yäfte* (*Naw-Yäfte*) *yill* a general inspection was made to cross out the dead, *mürde* (*murda*) and to add *new-yäfte* (*naw-yäfte*), those who were omitted from the *defter* for one reason or another, among them the *bāligh*, adolescents who by the time of the inspection had become legally fit to pay *djizya*. But the inspectors were instructed to carry out this operation so as not to reduce the number of *djizya*-payers. Strangers and passers-by found in a district were subject to the payment of *djizya* on the spot, as ordered in the firmans issued after the reform of 1102/1691 (cf. Hadžibegić, doc. 5, in vol. iii-iv, 111).

It seems that *ruhbān*, clerics, and *keshish*, monks, were exempted from *djizya* in the first period (for exemption from *djizya* of a *metropolit* in the time of Mehmed II see Anhegger-Inalcik, 66). But in the reform *nishān* of 1102/1691 all clerics except those who had really a disability were subjected to *djizya*. In 1103/1692 the *ruhbān* sent a petition to the Sultan stating a *shar'ī* opinion about the exemption of those *ruhbān* who were in retirement and not earning their own living (cf. *Al-Durar*, 213; Mewkūfātī, i, 351), but it was rejected on the basis of the different opinion of Imām Yūsuf. By 1255/1839 the monks of the Mount Athos were exempted from all taxes but *djizya*.

However, in accordance with the precise command of the *shar'īa*, the Ottoman government always exempted from *djizya* children, women, disabled and blind men, and the unemployed poor. Only the widows (*bive*) possessing the land of their deceased husbands were liable for *djizya*.

The treatises of *fiḥh* (*Al-Durar*, 212; Mewkūfātī, i, 350) distinguished two kinds of *djizya*, that fixed by *şulh*, agreement, the amount of which could not be altered, and that levied from individuals, *al-djizya 'ala 'l-ru'ūs*. The former, called in Ottoman official terminology *djizya ber wedj-i maḳtū'* or simply *maḳtū'*, was extensively applied and found two different fields of application in the Ottoman empire: (a) The submission as a vassal of a Christian prince always implied the payment of an agreed yearly tribute however small the amount might be. Then the Sultan considered the non-Muslims under the prince as the Sultan's own *ḥarādī*-paying subjects (see BOGDAN, RAGUSA) and the yearly tribute which was usually paid in gold pieces as a *ḥarādī-i maḳtū'* (see DĀR AL-'AHD); (b) In some cases the *djimmis* under the Sultan's direct rule were permitted to pay their *djizya* in a fixed sum, *ber wedj-i maḳtū'*, as a community. The *djimmī ra'āyā* applied for it mostly to escape the abuses of the *djizya*-collectors and their request was accepted by the government often to insure its payment, for otherwise they often threatened to abandon their villages and run away. On the other hand the Albanian mountain tribes of Klementi living in five villages were permitted to pay a nominal fixed sum of one thousand *aḳče* for their *djizya* in 902/1497, and in return they promised to guard the highway passing through their area. Also in *Ḳurvelesh*, Albania, seventeen villages in rebellion agreed to submit on condition that they paid their *djizya ber wedj-i maḳtū'* at a fixed sum of 3301 *esedī ghurūsh* in 1106/1695. In these examples we see the government being rather forced to come to an agreement with its *djimmī* subjects. Sometimes the *maḳtū'* was agreed upon between the *djizya*-collectors and the *ḥodja-bashīs*, Christian notables, who thus being able to distribute the *djizya* in their communities themselves expected to have some advantages such as to alleviate their own share, as actually stated in a document. But this practice was denounced by the government.

The *maḳtū'* system gave the Jewish community of *Şafad* the opportunity to save their clerics from paying *djizya* (B. Lewis, *Notes and documents from the Turkish Archives*, Jerusalem 1952, 11; U. Heyd, *Ottoman documents on Palestine*, Oxford 1960, 121; cf. idem on the *Djizya*-registers for Palestine in *Jerusalem*, iv (1952), 173-84 (in Hebrew, with Turkish documents).

Considering its basic character of a poll-tax, however, the government often insisted on its payment individually. On the other hand the *maḳtū'*, fixed sum of *djizya* for a group, might become too onerous when the number in such a group for one reason or another decreased. In such cases a new census was often asked for, to reduce the amount or to return to the payment by individuals.

The *maḳtū'* system in *djizya*, however, came to be more and more extensively applied in the period of decline during which the central government had increasingly lost the control of tax collection in the provinces. The *ḥodja-bashīs*, *čorbadžīs* and *knez* then took over, as the *a'yān* among the Muslim population, the collection of taxes within their communities, and this prepared their rise as a local aristocracy in the Balkans in the 12th/18th century. In the belief that the *maḳtū'* system was favourable for the *ra'āyā* the initiators of the *tanẓimāt* [q.v.] generalized the system (the circular of 25 Muḥarram 1257/17 March 1841 in Mühimme no. 13663 Maliye Yeni

Seri, Başvekâlet Archives) and even sanctioned it by a *fatwâ* [q.v.].

It was the Sultan's responsibility to declare every new year the rates of *djizya* to be collected on the basis of a *fatwâ* given by the *Shaykh* al-Islâm who determined it according to the *shar'î* scale. In Ottoman terminology the grades were *a'lâ*, *awsağ* and *adnâ* corresponding to *zâhir al-ghinâ'* *mukihîr*, wealthy, *mutawassiğ al-hâl*, medium status, and *fakîr mu'tamal*, working poor man, who were to pay, 48, 24 and 12 *dirham-i shar'î* (see DIRHAM) of pure silver, or four, two and one *dînâr* gold pieces respectively. In a document of 6 *Djumâdâ* II 896/16 April 1491 (Gökbilgin, 159) we find *djizya* applied according to the *shar'î* scale. But in a firman of 880/1475 the collector was instructed to accept payments over fixed rates (Anhegger-Inalcık, 78).

Payment could be made in silver and gold coins in circulation, and rarely the rates were also shown in current copper coins. In *Radjab* 1101/April 1690 the rate for the lowest grade was fixed as one Egyptian gold piece, *sharîfî altun*, or 2 $\frac{1}{4}$ esedî (Dutch) *ghurûsh*, or 90 para or 1170 copper manghîr. But payments were mostly made in silver *akçe* [q.v.] until the late 10th/16th century, and in *ghurûsh* or *para* in later periods. The recurrent debasements and depreciations in coinage (cf. H. Inalcık, in *Bellelen*, loc., 676-84; Hadžibegić, in *Prilozi*, v, 51-6) made it necessary for the Ottoman government to declare in the firmans of *djizya*-collection every year (cf. examples in Hadžibegić, doc. nos. 1, 2, 4, 5, 6, 10, 12, 14, 19, 22, 25) a schedule of the official rates of the coins in circulation. But disparities between the official and current rates often gave rise to disputes between the tax-payers and collectors, and the treasury sometimes preferred to accept only gold pieces. At other times, on their own initiative, the collectors forced the tax-payers to pay only in gold with the intention of exchanging this later for their own profit. To prevent this the Sultan often had to send special orders to the collectors to accept silver coins too (the *Ahkâm defterleri* in the Başvekâlet archives, Istanbul, are indeed full of such orders). The rates of *djizya* in the Ottoman silver coinage went up from 1102/1691 to 1249/1834 as shown in the following table (Hadžibegić, in *Prilozi*, v, 102).

Year	(in esedî <i>ghurûsh</i>)		
	<i>a'lâ</i>	<i>awsağ</i>	<i>adnâ</i>
1102/1691	9	4 $\frac{1}{2}$	2 $\frac{1}{4}$
1108/1696	10	5	2 $\frac{1}{4}$
1156/1744	11	5 $\frac{1}{2}$	2 $\frac{3}{4}$
1218/1804	12	6	3
1231/1816	16	8	4
1239/1824	24	12	6
1242/1827	36	18	9
1244/1829	48	24	12
1249/1834	60	30	15

Maḥmūd II emphasized in his firmans that the increases, *damâ'im*, were not newly assessed taxes, *muhdathât*, but simply the result of a necessary adjustment of the fixed *shar'î* quantities of silver to be paid as *djizya* in the currency of the day (cf. Hadžibegić, v, 69, 79). But these increases, even if they were not real in value, gave rise to widespread discontent among the *dhimmi*s in the Ottoman empire.

It must be remembered that until the introduction of radical changes in the Ottoman finances in the 11th/17th century, *djizya* was levied in some large areas of the empire only at one single fixed rate (cf.

the Sandjak regulations in Barkan, 83, 201, 226, 316): for the *dhimmi*s subject to *djizya* of all classes 25 *akçe* in the province of Yeni-il in Süleyman's time, 40 *akçe* in 991/1583, 35 *akçe* in some areas and 55 in others in the province of Bitlis 30 in the island of Taşoz, 46 in the province of Mosul in the 10th/16th century. It was 80 *akçe* in the lands conquered from the Mamlûks, namely in the provinces of Adana, Damascus, Şafad; the rates here, except for the latter, were less than the normal lowest rate (one gold piece was 60-70 *akçe* during this period). The reason given for this special treatment in the provinces of Eastern Anatolia was the poverty due to the physical conditions of the area. As for the islands, similar conditions together with the special defence responsibilities imposed on the population accounted for it. The *dhimmi*s of the island of Imbros were even exempted altogether from *djizya* (Barkan, 237). The single rate of 80 *akçe* in Syria and Palestine appears to be a survival from the last phase of the Mamlûk period during which *djizya* was for all classes one gold piece plus a fraction to cover collection costs (B. Lewis, *Notes*, 11). Being considered too low as compared to the *shar'î* rates, these fixed single rates of assessment were raised on the accession of a new Sultan to the throne (on Selim II's accession an increase of ten *akçe* was made; cf. Barkan, 318).

The assessment of *djizya* was made per family in Hungary, Palestine in the 10th/16th century (cf. B. Lewis, *Notes*, 10; idem, *Studies in the Ottoman Archives*, in *BSOAS*, xvi/3 (1954), 484-5), in the province of Salonika, and many other places in the Balkans (cf. Gökbilgin, 155-7) before the reform *nishân* of 1102/1691.

Also in the early period there were certain groups exempted from *djizya*. It was true, in principle, that the exemption from *djizya* was considered as a waste of a revenue belonging to the *bayt mâl al-muslimin*; hence it was made only exceptionally and, if done, in return for military services. Thus the *dhimmi* population of a crucial fortress (cf. Barkan, 204; but in 835/1431 the population of Akçahişâr, Albania, was exempted from all taxation but *djizya*, cf. *Sûret-i Defter-i Sancak-î Arvanid*, 104), *dhimmi*s in charge of guarding a mountain pass (cf. H. Inalcık, *Fatih devri*, i, Ankara 1954, doc. 1), relatives of the children levied for the Janissaries, *dhimmi*s supplying sulphur for the powder factories in Salonika (defter, K. Kepeci tasnifi no. 3510, Basvekâlet archives) were exempted from *djizya*. The Christian soldiers who formed part of the Ottoman fighting army in the 9th/15th century, namely Christian *tîmâr* holders, *voynuks* [q.v.], *martolos* [q.v.] and *eflakş*, enjoyed total exemption from *djizya* (H. Inalcık, *Fatih devri*, i, 176-9). The sons and brothers of *voynuks* were subjected only to a *bedel-i djizya*, substitute of *djizya*, at a fixed rate of 30 *akçe* which was about half of the lowest rate of *djizya* by 922/1516 (Barkan, 396, 398). When these groups lost their military use in the 10th/16th century they were mostly made *dhimmi ra'âyâ* and subjected to *djizya*. Those maintained were subjected to a fixed low rate.

At all times the Ottoman government granted partial exemption from *djizya* to the *dhimmi*s of a particular position. Those living in the provinces in the borderland, i.e., Serbia, Bosnia, Herzegovina, Montenegro, paid *djizya* only at the lowest rate, *adnâ*, and in time of war the *dhimmi*s living nearest to the fields of operation and on the military routes paid it as half (cf. Hadžibegić, in *Prilozi*, iii, doc. 2,

101; v, V, 102). The *dhimmis* having to abandon their homes because of enemy invasion were exempted from *đizya* for a certain period.

The *dhimmi* miners in some regions paid it at a very low rate (only six *aķċe* in Silistre in the mid-16th century, cf. H. İnalçık, *Osmanlılarda raiyyet rûsûmu*, in *Belleten*, xcii, 608, note 173). As late as 1170/1757 the *dhimmis* of 21 villages in Chios who were engaged in the production of mastic paid it all equally at the lowest rate.

Under the capitulations the *dhimmi terđumân*s, dragomans, attached to the foreign embassies, enjoyed exemption from *đizya*. But many *dhimmis* had managed to obtain *berâts* of *terđumân* by dubious ways to escape paying *đizya* (see BERÂTLİ).

If a *musta'min* (see ĀMĀN) prolonged his stay in the Ottoman dominions longer than one year he was treated as a *dhimmi*, subjected to *đizya*, and could not leave the country for the *Dâr al-ĥarb* [q.v.] (cf. *Al-Durar*, 207). Though we find in the records, *sidjillât*, of the *kađi* of Bursa cases testifying the application of this rule, some ways must have been found to allow foreign merchants to stay as *musta'min* for longer periods in the great commercial centres even as early as the 9th/15th century (cf. documents in *Belleten*, xciii, 67-96). Later on under the capitulations the Ottoman government became more and more tolerant on this matter (cf. the capitulation of 1153/1740 to France, article 63). The Armenians of Persia, *Arâmine-i 'Adjem*, visiting the Ottomans lands usually as merchants, were also subject to *đizya* (the *nishân* of 1102/1691, and Hadžibegić, doc. 4, 10, pp. 107, 125).

The *nishân* of 1102/1691 provided that *đizya* was to be levied per head by all the *dhimmis* subject to *đizya* on the basis of the *Shar'î* scale, thus abolishing the *maķtu'* system and exemptions (cf. Fındıklılı Mehmed Agha, *Silâhâr ta'riķhi*, i, ed. A. Refik, Istanbul 1928, 559). But many old practices and exemptions survived, and only in 1255/1839 with the proclamation of equality in payment of taxes all such exemptions and privileges were abolished.

Đizya-payers had always to pay two additional dues, *ma'ishat* or *ma'âsh* for the living expenses of the collector and *resm-i kitâbet* (also called *resm-i hesâb*, *udjrat-i kitâbet*, *ķhardj-i muĥâsebe* or *ķalemîyye*) for the services of the central department of *đizya* (cf. Hadžibegić, iii, 112). Actually these were well established dues found with all the departments of the Ottoman finances. In the firman of 880/1475 on the collection of *đizya* (Anhegger-Inalçık, 77-8) we find a due of two *aķċe* per family called *resm-i kitâbet* and a one *aķċe* due levied formerly by the *il-ķetķhudâs*. In the 10th/16th century the collector and the scribe accompanying him each took one *aķċe* for themselves (Barkan, 180; in Hungary, in addition, one *aķċe resm-i ķhâne*, Barkan, 316). In 1102/1691 *ma'ishat* was 12, 6 and 3 para for *a'ċlâ*, *awsaĥ* and *adnâ* respectively and one para was paid for *udjrat-i kitâbet* by all alike. Four years later a new due, *ma'ishat* for the *kađis*, was added, which was 9, 4 and 1½ para for *a'ċlâ*, *awsaĥ* and *adnâ* respectively. In 1106/1694, to prevent the abuses in collection of these dues, it was made clear that the collectors were to levy these not for their own account but for the treasury, and the remunerations were to be paid to them by the treasury from the *đizya*-revenues at the central department of *đizya* (Hadžibegić, iii-iv, doc. 4, 5, 10, 11, pp. 107, 112, 125, 131). The total sum of these legal dues amounted to 1/30 of the *đizya* itself and their rates were raised following the increases in *đizya*. From the same

firmans we learn that the collectors were illegally subjecting the *đizya* payers to some exactions under the names *đahķķira*, *ķâtibiyya*, *ķarrâfiyya*, *ķoldju aķċesi*, *ķhardj-i maĥkeme* (Hadžibegić, iii-iv, 113, 127), *mum-aķċesi buyurdu awâ'id* and others. With the proclamation of the *Tanzimât* in 1255/1839 collectors with a salary from the treasury were appointed and were allowed to take from the tax-payers only a minimum of provisions for themselves and their animals (Hadžibegić, *Prilozi*, v, doc. 25, 93). But the heaviest burden on the *đizya*-payers was the obligation to make good the *đizya* of the fugitive *dhimmis*, *guriķķta* (in Turkish *guriķķte*) and the dead, *murda* (in Turkish *mürde*), which sometimes caused the depopulation and ruin of a whole village. As disclosed in the *nishân* of 1102/1691, in some villages the surviving quarter of the previous population was forced to pay the *đizya* of the missing three quarters too. On the other hand the collectors in cooperation with the local *kađis* sometimes tried, without official permission, to collect *đizya* from the *nev-yâfte* (*naw-yâfta*), those not yet recorded as *đizya* payers in the official *defters*. They also collected *bedel-aķċesi*, a lump sum for those names in the *defter* under which no one could be identified. The government always struggled to prevent such abuse and ended by assessing a fixed new tax, called *guriķķte*, to be levied equally on each *đizya* payer. This appears in the *đizya* accounts of 1102/1691 and it was then 40 *aķċe* per head, a sum about one-eighth of the *đizya* itself. Also we find a similar tax called *nev-yâfte aķċesi* even at an earlier period. These proved to be only new burdens for the *ra'âyâ* since the collectors continued their exactions according to the established customs. When in 1102/1691 the method of collecting *đizya* by distributing personal certificates of payment was established, the collectors, in an effort to use all the certificates delivered to them by the treasury, forced people not subject to *đizya* to accept them, or imposed certificates of higher rates to those subject to low rates. Some of the collectors were denounced as having accepted bribery from the wealthy to save them from the certificates of high rate and then forced the poor to accept them. To all this must be added the common complaint about the *ra'âyâ* having to provide the needs of the collectors' large suite of *ķoldjis*, guardians, and many other exactions which were common in the collection of taxes in the period of decline. The collectors acted apparently even more harshly towards *đizya*-payers, since the firmans commanded, on the basis of the *ķhari'â*, that the *dhimmis* were to pay *đizya* in complete humiliation, *đhull wa ķaghâr* (cf. Hadžibegić, doc. 5, 10, pp. 112, 126). All this was no doubt mainly responsible for the discontented *ra'âyâs* cooperating with foreign invaders from the late 11th/17th century on. The reform measures taken in 1102/1691 and later did not improve the situation, and it can be safely said that the abolition of the exemptions, especially those of clerics under the new system, ended by turning some influential groups among non-Muslims against Ottoman rule.

Bibliography: The Ottoman state followed the *Ĥanafî* school in the application of *đizya*; *Al-Durar fi sharĥ al-ĝhurar al-aķķâm* by Molla *Ĥhüsrew* (Istanbul 1258, 195-216) and later *Mewķüfâtî*'s translation of the *Mullakĥâ al-abĥhur* (Istanbul 1318, 349-51) became the principal authorities for the Ottoman 'ulemâ' and administrators on these matters. For a statement of the *ķhari'î* principles in an official Ottoman regulation

see Ö. L. Barkan, *Kanunlar*, 35r. The earliest firman on the levy of *djizya* that has come down to us is dated 880/1475-6 in R. Anhegger-H. Inalcik, *Känünnâme-i Sulţânî ber müceb-i 'örf-i Osmâni*, Ankara 1956, 76-8; facsimile in F. Babinger, *Sultanische Urkunden zur Geschichte der osmanischen Wirtschaft und Staatsverwaltung am Ausgang der Herrschaft Mehmeds II, des Eroberers*, i, Munich 1956, 270-80; French summary in N. Beldiceanu, *Les actes des premiers Sultans*, Paris-The Hague 1960, 148-50; H. Hadzibegić in his fundamental article on *djizya* in the Ottoman empire *Djizja ili haraç*, in *Prilozi*, iii-iv, 55-135; v, 43-102, published twenty-seven documents from the *sidjillât* of the *kâdis* of Bosnia and Macedonia. Two *berâts* dated 5 Ramađân 1111/24 February 1700 and 1 Sha'bân 1121/6 October 1709 published by B. C. Nedkof in *Sammlung orientalischer Arbeiten*, xi, Leipzig 1942 and reproduced in *Belleten*, xxxii, 641-9, are transcribed with some errors.

The *cizye muhasebe defterleri*, *mâliye ahkâm defterleri* and *mukataât defterleri* in the collections of Mâliye, Kâmil Kepeci and Yeni Seri, the Başvekâlet archives, Istanbul, constitute an inexhaustible source on the subject. The oldest *defter* in these series are a *defter-i mukâta'ât* of Mehmed II's time, Yeni seri, nos. 176, 6222 and 7387, a *defter-i tawzi'i djizya-i gabrân-i wilâyat-i Rumeli wa Anadolû*, dated 958/1551, K. Kepeci, no. 3523 and a *defter-i ahkâm-i mâliyye*, dated 973/1565 Mâliye Yeni Seri, no. 2775. The collection of *daftar-i muhâsebe-i djizya*, the most comprehensive source on *djizya*, start in 1101/1690, K. Kepeci nos. 3508-3799. (HALİL İNALCIK)

iii.—INDIA

The question of the levy of *djizya* in India has provoked more emotion than scientific study, it being assumed that practice in India was closely modelled on the teachings of *fiqh*, or the precepts of Indo-Muslim scholars, or the policies of the Ottomans. The view taken here that *djizya* was not normally levied under the Dihli Sultanate in the sense of a discriminatory religious tax may be contested; the evidence for this view is set out below.

The earliest extant source for the Arab conquest of Sind, Balâdhuri, *Futûh*, 439, speaks of Muhammad b. Qâsim levying *kharađi* as tribute upon the conquered. The *Çač-nâma*, said to be a Persian translation (c. 613/1216-7) of an early Arabic account of the conquest, speaks (India Office Library MS 435, 268) of the *Sindhîs* being allowed the status of *dhimmî* and of a graduated poll-tax being laid upon the people of Brâhmanâbâd, the three classes paying at the canonical rates of 48, 24 and 12 *dirhams* respectively (MS. 261-262). This account, however, would seem more a reflection of later tradition than of events in 94/712 which antedate the differentiation between *kharađi* as land-tax and *djizya* as poll-tax under the late Umayyads which became the basis of *fiqh* teaching.

Under the Dihli sultanate [q.v.], political conditions—the continued presence of armed Hindû chiefs in rural areas, the particularism of the period 801/1398-9 to 932/1526—do not appear apt for the imposition of a novel discriminatory tax by a minority upon a majority. Kâđî Minhâđi al-Sirâđi *Djüzdjânî* does not refer to *djizya* being levied in the period to 658/1260. Amîr *Khusrav*, *Kîrân al-sa'dayn*, 'Aligañ lith, 1918, 35, uses *djizya* to mean tribute from Hindû kings. References in the *Khalđî* and early Tughluk period

couple *djizya* indiscriminately with *kharađi* to mean tribute or land revenue (e.g., Diyâ' al-Dîn Baranî, *Ta'rikk-i Firüz Shâhi*, *Bib. Ind.*, 291, 574; Baranî states also (*Fatâwayi Djahândâri*, India Office Library MS 1149, fol. 119a) that Hindû Râys and Rânâs levied *kharađi* and *djizya* from their own Hindû subjects). An anecdote in Amîr Ḥasan Sidjî's *Fawâ'id al-Fuwâd* (707/1307-722/1322) speaks (Dihli lith. 1865, 76) of a Muslim *darwish* being required to pay *djizya*, in a context showing that tax in general is meant.

There are, however, for the reign of Firüz Shâh Tughluk, a number of references, principally in works of the *manâhib* idiom, stating that that Sultan levied *djizya*. The anonymous *Siral-i Firüz Shâhi*, (772/1370-1), (India Office Library Roto 34 of Bankipur MS, fol. 61b), claims that Firüz Shâh Tughluk ordered that only canonical taxes should be collected, a claim repeated in the *Futûhât-i Firüz Shâhi*, ed. Shaykh Abdur Rashid, 'Aligañ 1954, 6. Shams al-Dîn Sirâđi 'Afif, *Ta'rikk-i Firüz Shâhi*, states (*Bib. Ind.* ed. 382-4) that Firüz, having obtained a *fatwâ* that *djizya* should be levied from the Brâhmans, ordered it to be levied, but reduced its incidence, after protest from the Brâhmans of Dihli and petition from other Hindûs, from the three rates of 40, 20 and 10 *tankas* to 10 *tankas* of 50 *djitalas*. The contemporary collection of ornamental epistles, *Inshâ-yi Mahrû* (ed. Shaykh Abdur Rashid, 'Aligañ n.d.), also mentions (41, 53-4) the levy of *djizya*, although the latter context suggests it was not distinguished from land revenue.

In the Sayyid and Lodî period nothing is heard of the levy of *djizya*. From the manner in which the historians of Akbar's reign report its abolition by him, even the references to it in the Tughluk period may be largely panegyric. There is indeed no agreement on the date at which the abolition took place. Abu 'l-Fađl in the *Akbar-nâma* (*Bib. Ind.*, ii, 203), places it in 971/1564, Badâ'ûni in 987/1579 (*Muntakhab al-tawârikk*, *Bib. Ind.*, ii, 276). The latter, who is otherwise quick to condemn Akbar for any deviation from orthodoxy, mentions the event without comment. Nizâm al-Dîn Aḥmad does not refer to *djizya* but mentions an abolition of *zakât* in 989/1581.

Following a number of orthodox measures discriminating against non-Muslims, Awrangzîb imposed *djizya* in 1090/1679, the *Mir'ât-i Aḥmadî* states (i, 296-8), after a petition by 'ulamâ' and *fukahâ'*. Financial stringency as well as Awrangzîb's personal inclination doubtless helped to prompt the decision, although this would not, of course, explain the discriminatory character of the tax. Isar Dâs, *Futûhât-i 'Ālamgiri*, (British Museum Add. 23884, fol. 74a-74b), states that government servants were exempted and that there were three rates of tax—owners of property worth 2,500 rupees were assessed at 16 rupees, those worth 250 rupees at 6 rupees 8 annas, and those worth 52 rupees were assessed at 3 rupees and 4 annas, the blind, the paralysed, and the indigent being exempt. Its introduction encountered popular and court opposition at Dihli, which was, however, overborne. The *Mir'ât-i Aḥmadî* states that *djizya* brought in 500,000 rupees in the province of Guđjarât.

Djizya did not long survive the death of Awrangzîb in 1118/1707. Bahâdur Shâh, *Djahândâr Shâh*, Farrukhsiyar and Muhammad Shâh are all said to have abolished it, although Farrukhsiyar had at one time struck a *dirham shar'i* to facilitate payment of the *djizya* at the canonical rates (see DĀR AL-DĀRB,

iii). Niẓām al-Mulk Āsaf Dġāh attempted to revive it in 1135/1723, and Muḥammad Shāh nominally restored it in 1137/1725, but this restitution was never carried into effect.

Bibliography: In addition to references above, see: 'Alī Muḥammad Khān, *Mir'āt-i Aḥmādī*, i, Baroda 1928, 296-298; Muḥammad Saḳī Musta'idd Khān, *Ma'āthir-i Ālamgiri*, Calcutta 1870-3, 174; Khāfi Khān, *Muntakhab al-lubāb*, Calcutta 1860-74, index s.v. *djizya*; N. Manucci, *Storia do Mogor*, ed. and trans. W. Irvine, iii, London 1907, 288-9; S. R. Sharma, *Religious policy of the Mughal emperors*, Calcutta 1940, index s.v. *jizya*; W. Irvine, *Later Mughals*, two vols., Calcutta 1921-2, index s.v. *jizya*; Satish Chandra, *Jizyah in the post-Aurangzeb period*, in *Proc. 9th Indian History Congress*, 1946, 320-6. (P. HARDY)

DJĪDHPUR or MĀRWĀR was the largest of the former Indian States in the Rajputana Agency with an area of 36,120 sq.m. and a population of 2,555,904 (1941 Census). There appears to be no evidence to support the Rāḍipūt legend that the state of Dġōdhpur was founded by the Rāḍipūts of Kanawḍj after their defeat by Muḥammad of Ghūr in 590/1194. Siyāhḍjī, the founder of the Rāthōr dynasty of Dġōdhpur, was probably descended from Rāthōr rāḍjās whose inscriptions are found in Dġōdhpur as early as the tenth century. The city of Dġōdhpur dates back to 1459. Rāw Māldew of Dġōdhpur, who refused to grant asylum to Humāyūn, was defeated by Shīr Shāh and by Akbar whose tributary he became. From this time the rulers of Dġōdhpur were closely connected with the Mughal emperors of Dihli, giving their daughters in marriage to the imperial family and serving in the Mughal armies. The most famous Rāḍipūt in the service of the Mughal emperors was Mahārāḍjā Djaswant Singh (1048-89/1638-73). Because of Awrangzib's orthodox religious policy war broke out in 1090/1679. Dġōdhpur was sacked, but guerilla warfare continued for many years. The Sayyid brothers forced the ruler of Dġōdhpur to give a daughter in marriage to the Emperor Farrukhsiyar. With the decline of Mughal power Dġōdhpur was overrun by Marāthās and by the forces of Amīr Khān the Pathān freebooter. It came under British protection in 1818. Mahārāḍjā Takht Sing who was loyal to the British in 1857 was guaranteed the right of adoption in 1862. The history of the State under British protection is uninteresting. In 1949 Dġōdhpur was merged into the new Indian State of Rāḍjāsthān.

Bibliography: C. U. Aitchison, *Treaties, Engagements and Sanads*, iii, Calcutta 1909; *Annual reports on the political administration of Rajpootana* (Selections from the Records of the Government of India. Foreign Department), Calcutta 1867 ff.; *Imperial Gazetteer of India* (1908) s.v. Jodhpur; J. Tod, *Annals and antiquities of Rajasthan*, 2 vols., London.

(C. COLLIN DAVIES)

DJOLOF (DġOLOF) is the name of a kingdom which was set up on what is now Senegalese territory from the 13th to the 16th centuries. At the height of its power this kingdom included Walo, Cayor, Baol, Sine, Salūm and Dimar, as well as part of Bambūk. The inhabitants and their language are called *Wolof* (modern spelling: *Oulof*).

Physical features.—Djolof, which now designates merely one region of the Republic of Senegal, lies between 14°-16° N., and 16°-18° W. On the north it is bounded by Walo, Dimar and Fūta Toro, on the

east by Fūta Damga and Ferlo, on the south by Niani-Ouli and Baol, and on the west by Cayor and N'Diambour.

The Nounoum runs across Djolof from south-east to north-west, a river which is permanent only in its lower reaches where, from downstream, it receives the outflow from lake Guiers. It is one of the least fertile regions of Senegal; it can count on only 500 mm. of rain during the four months of the rainy season (July to October), called *navète*, a period of violent storms alternating with dry tornadoes. A transition period which is already dry, the *lollé*, though sometimes marked by a little rain (*heug*), then follows, corresponding with the ground-nut season (November to January). It is then that water-melons (*beref*) are cultivated, being harvested at the end of the dry season (*mor*). The harmattan blows violently in February and March, while in May and June, during the *tiorom*, the drought is alleviated and vegetation begins to grow green again.

History.—The history of Djolof is not fully known. Legend relates that in about 595/1200, a pious Muslim of the Prophet's family, by name Būbakar (Abū Bakr) b. 'Umar, also called Abū Dardāy, came from Mecca to settle in Senegal, and converted the country to Islam. Apparently it was only in the 15th century that one of his presumed descendants, Ndiadiane Diaye, freed Djolof from the domination of Tekrūr and annexed Walo, Baol, Sine and Salūm in turn. The sovereigns bore the title of *Bour ba Djolof*. Quarrels that broke out between the various Oulof communities led to the secession of the Lebou who crossed Cayor and went to settle on the peninsula of Cap Vert under the suzerainty of the *damel*. In the 16th century a certain Koumbi Guielem, with the help of the Lebou, started a revolt against *Bour* Biram Diem Koumba who crushed it, but was unable to prevent the chiefs of Cayor and Baol from seceding. In the middle of the 16th century, Leleful Fack was unable to withstand a further revolt, led by a certain Amani Goné Sohel who was the true founder of the kingdom of Cayor, with M'Bour as its capital.

Probably as a result of the profoundly democratic temperament of the Oulofs, there is not a single sovereign from this period whose name is outstanding. But the linguistic and cultural mark had been set, and was later confirmed during the colonial period.

Djolof, being situated inland, was affected by European colonization only at a late date. In the 16th century Islam had only superficially penetrated to this region where the pagan practices of the Oulofs scandalized the pious Muslims. However, the progressive Islamization of the inhabitants was noted as early as 1445 by Ca da Mosto.

After settling on the coast from 1683, the French explored the interior. In 1682 Lemaire gave information about the Oulofs, while three years later La Courbe sent his agents to make a treaty with the *Bour ba Guilof*. From 1749 to 1753, Djolof was visited by the French naturalist Michel Adanson. A century later it served as a place of refuge for the rebels during the campaigns conducted against Lat Dior, *damel* of Cayor. In 1871 the Tidjāni chief Aḥmadu Sheykhū invaded Djolof and Cayor, but was routed by an expeditionary force and killed in 1875.

In 1889, a force under the command of Colonel Dodds put the *bour ba Djolof* to flight. The latter's brother acknowledged the French Protectorate on 3 May 1890. Henceforth Djolof shared in the development of Senegal and, in 1931, a branch line of the

Dakar-Saint Louis railway reached Linguère in the heart of the Djolof country. At the present time the region is almost entirely Islamized. In every village can be found a place reserved for communal prayer (*diâma*) and one or more marabouts. The Muslim Ouolofs are very strict in praying and fasting; the name *tabaski* (Touareg *tafaski*, from *pascha*) which they give to *al-'id al-kabir* is evidence of their partial conversion by the Berbers; they are very ready to become members of a religious confraternity, usually the *Qādiriyya*. It was from Djolof that Aḥmadu Bamba, founder of the Murīd sect, recruited his followers. This Murīdism (in a peasant form) is regarded as a "Ouolofisation" of Islam.

Society.—According to tradition, the first villages are said to have been formed by gifts of land by the Burba Djolof to warriors who had distinguished themselves in expeditions. As in most of the Ouolof country, society is divided into endogamous groups which no-one can leave or join. The freemen (*gor*) are descendants of the founder of the village or marabout: artisans, cobblers (*wudé*), blacksmiths (*teugne*), wood-workers (*laobé*), sorcerers (*gueveul*). The caste of the unfree (or *diame*) seems to have disappeared.

The place of habitation is the village (*deuk*), formed of squares which house the scattered family. Although the ground-nut has noticeably improved living conditions, Djolof is one of the most barren regions of Senegal, and hence the temporary emigration of the men to the towns.

Bibliography: Adam, *Le Djolof et le Ferlo*, in *Annales de Géographie*, 1915; Ancelle, *Les explorations du Sénégal*, Paris 1887; Dr. Anfreuille de la Salle, *Notre vieux Sénégal*, Paris 1909; Angrand, *Manuel français-Ouolof*, Dakar 1942 (bibliography); J. Audiger, *Les Ouolof du Bas Ferlo*, in *Les Cahiers d'Outre-Mer*, Bordeaux, April-June 1961, 157-81; Béranger-Féraud, *Les peuplades de Sénégambie*, Paris 1879; *Histoire militaire de l'Afrique occidentale française*, Paris 1931; Carrère and Holle, *De la Sénégambie française*, Paris 1855; Chevalier, *Monographie de l'arachide*, Paris 1936; *Coutumiers juridiques de l'A.O.F.*, 1; Faidherbe, *Notice sur la colonie du Sénégal et sur les pays qui sont en relation avec elle*, Saint Louis 1868; idem, *Le Sénégal*, Paris 1889; Gaden, *Légendes et coutumes sénégalaises d'après Yoro Diaol*, Paris 1912; Geismar, *Coutumes civiles des races du Sénégal*, Saint Louis 1931; Hardy, *La mise en valeur du Sénégal de 1816 à 1854*, Paris 1921; Mgr. Kobès, *Dictionnaire oulof-français revu par le P. Abiven*, Dakar 1923; Labouret, *Paysans de l'Afrique occidentale*, Paris 1941; Marty, *Étude sur l'Islam au Sénégal*, Paris 1917; Olivier, *Le Sénégal*, Paris 1906; Papy and Péliissier, *Problèmes agricoles au Sénégal*, Saint Louis 1952; Séré de Rivières, *Sénégal-Dakar*, Paris 1953; Villard, *Histoire du Sénégal*, Dakar 1943.

(R. CORNEVIN)

DJUBAYL, a small port in Lebanon situated between Bayrūt and Tripoli on the site of the ancient Byblos (or Gebal in the Old Testament), formerly a centre at once maritime, commercial and religious, closely connected with Egypt since the 4th millennium B.C., and as celebrated for the worship of Adonis, of a syncretistic nature, as for its specialization in woodwork and products from the forests on the mountains nearby. If Byblos remained truly prosperous in the Roman period and later became the seat of a bishopric, it appears to have greatly

declined by the time when it was conquered by the Muslims, and when Mu'āwiya established a colony of Persians there, as in the neighbouring territories. *Djubayl*, which was attached to the *djund* of Damascus, kept a small garrison until the 5th/11th century. At that period, when the Fātimids had extended their domination over the Syrian coast, it was under the direct dependency of the *Shi'f* *kaḏis* of Tripoli, the Banū 'Ammār. According to the traveller Nāṣir-i *Khusrāw* who passed through it in 438/1047 the town, triangular in shape and surrounded by high walls, stood by the sea, whilst the surrounding plain, at the foot of Mount Lebanon, was covered with date-palms.

Captured in 496-1103 by Raymond de Saint Gilles, Count of Tripoli, it became a feudal domain under the name Gibelet, and was given to a family of Genoese origin who were known as the "lords of Gibelet"; it remained in the hands of the Crusaders until reconquered by Saladin in 583/1187. Archaeological traces of the Frankish period can be seen in the castle which stands on a hill at the north-east angle of the enceinte, no doubt on the site of an earlier Muslim fortress, and in the church of St. John, most of which was later rebuilt, though the baptistery, a masterpiece of Romanesque art, has survived intact.

At one time reoccupied by the Franks, to whom the Kurdish garrison put there by Ṣalāh al-Dīn had surrendered in 593/1197, the town was reconquered in 665/1266-7 by Baybars who restored the fortifications, and later made it part of the Mamlūk district of Bayrūt. Then, at the end of the 9th/15th century, it fell into the hands of the Banū Ḥamāda, a family of Mutawālls dominating Upper Lebanon, and remained in their power until the 12th/18th century. The importance of its port had by then greatly diminished, its place being taken by *Djūniya*, a rival port from ancient times which had long been in control of the local coastal shipping.

At the present day *Djubayl* is merely a small village of about 1,500 inhabitants, almost all Maronite, and it is chiefly known for the ruins of the Phoenician town which have been methodically excavated since 1921 by the French mission under the direction of M. Montet and M. Dunand respectively.

Bibliography: Pauly-Wissowa, s. v. *Byblos*; R. Dussaud, *Topographie historique de la Syrie*, Paris 1927, 63-9; M. van Berchem and E. Fatio, *Voyage en Syrie*, Cairo 1913-5, 105-13; *Guide Bleu, Syrie-Palestine*, Paris 1932, 38-45; Le Strange, *Palestine*, 32, 464-5; M. Gaudfroy-Demombynes, *La Syrie à l'époque des Mamelouks*, Paris 1923, cv and 74; R. Grousset, *Histoire des Croisades*, index, esp. i, 141 and iii, 147; Ibn *Khurrādādhbih*, 77 and 255; Ibn al-Fakīh, 105; Ya'qūbī, *Buldān*, 328; Ya'qūbī-Wīet, 178; Nāṣir-i *Khusrāw*, ed. Schefer, 43; Ibn *Shaddād*, *al-A'lāh al-khaḥira*, 2nd part, ms. Leyden 800, f° 98b; Yāqūt, ii, 32; *Marāṣid*, i, 240.

(D. SOURDEL)

AL-DJUBAYL, a Sa'ūdī Arabian port on the Persian Gulf, located at 27° 00' N., 49° 39' E.; also known as 'Aynayn. Al-Djubayl al-Bahrī, a rocky islet several hundred metres offshore, is the most prominent landmark of the site; al-Djabal al-Barri is a hill about 12 km. to the south of the town. Al-Djubayl is located at the start of the Darb al-Kunhuri, a caravan trail and motor track leading to al-Riyāḍ. Members of the tribe of Āl Bū 'Aynayn assert that the site was settled by their ancestor *Khuwaylid* b. 'Abd Allāh b. Dārim of Banī Tamīm

and took the name 'Aynayn from its two flowing springs; it is also said to have been once occupied by the tribe of 'Abd al-Qays. In the early Islamic period 'Aynayn was noted for its plentiful date palms and for a poet, *Khulayd* 'Aynayn, who is chiefly remembered for exchanging lampoons with the famous Umayyad satirist *Djarir* b. 'Aṭīyya. The site was later abandoned. The present town was populated about 1330/1911-2 by members of Āl Bū 'Aynayn who emigrated from *Qaṭar*, with the permission of the Turkish authorities, as the result of a local dispute. The settlers were Mālikī Sunnis engaged in pearl fishing and other seafaring occupations. Al-Djubayl came under Sa'ūdī rule during the conquest of al-Ḥasā by 'Abd al-'Azīz Āl Sa'ūd in 1331/1913. The town was formally acknowledged to be Sa'ūdī territory in the treaty of 1334/1915 by which Britain recognized the independence of 'Abd al-'Azīz. During the consolidation of the Sa'ūdī Kingdom, al-Djubayl became a port of entry for goods destined for Central Arabia. Its significance has since diminished as the result of the decline in the Persian Gulf pearling trade and of the development of modern communication routes through the port, rail, and road centre of al-Dammām [q.v.]. The population of al-Djubayl was estimated in 1960 at 4,200.

Bibliography: LA, xiii, Beirut 1955, 308; al-Bakrī, *Mu'djam mā ista'djam*, iii, Cairo 1949, 986; al-Fayrūzābādī, *al-Kamūs al-muḥīṭ*, iv, Cairo 1344/1925, 252; J. G. Lorimer, *Gazetteer of the Persian Gulf, 'Oman, and Central Arabia*, Calcutta 1908-15. (H. W. ALTER)

AL-DJUBAYLA, a small town of 50-60 dwellings located in Naḍīd at 24° 54' N, 46° 28' E, on the left bank of Wādī Ḥanīfa between al-'Uyayna and al-Dir'iyya. Yāqūt mentions a place called al-Djubayla as the chief town of Banū 'Amīr of 'Abd al-Qays, but there is no evidence definitely linking this place with the present town. According to Ibn Bulayhid and local tradition, the site of 'Akrabā' [q.v.] is near the present town. Mounds on the right bank of Wādī Ḥanīfa, called locally *Kubūr al-Ṣahāba*, are believed to be the graves of Companions fallen in the battle of 'Akrabā', and 'Akrabā' is the name of the garden area of al-Djubayla, a small *rawḍa* about one kilometre east of the town, which is said to be the actual site of the gardens in which the battle took place.

Ibn Bishr relates that in 850/1446 al-Djubayla belonged to Āl Yazīd, whom Mūsā b. Rabī'a b. Mānī' al-Muraydī, an ancestor of Āl Sa'ūd, attacked and virtually exterminated shortly thereafter. Āl Dughaythir of al-Dir'iyya claim descent from the survivors of Āl Yazīd, who were a branch of the Banū Ḥanīfa (Ḥanīf b. Luḍjāym of Bakr ibn Wā'il), the supporters of Musaylima al-Kaḍḥḥāb at the battle of 'Akrabā' and the tribe which gave its name to Wādī Ḥanīfa. The battle site of 'Akrabā' was in ancient al-Yamāma, which is believed to have extended as far north as the present town of al-Djubayla and its garden of 'Akrabā'. However, in many cases the identification of ancient places by modern usage remains inconclusive.

Both al-Djubayla and 'Akrabā' are mentioned several times by Ibn Bishr as the scene of clashes between the growing power of Āl Sa'ūd and the influential lords of Banū *Khālīd* from al-Ḥasā (al-Aḥṣā') between 1133/1721 and 1172/1758-59.

In 1153/1740 the young reformer, *Shaykh* Muḥammad b. 'Abd al-Wahhāb, then virtually unknown outside of al-'Uyayna, destroyed the alleged tomb

of Zayd b. al-Khaṭṭāb, the eldest brother of the Caliph 'Umar and one of the Companions who fell at 'Akrabā', as a step towards the obliteration of false worship in Naḍīd. Today the site of the tomb is forgotten.

Al-Djubayla lies at the juncture of two roads from al-Riyāḍ to al-Ḥiḍjāz; one road winding across the rolling rocky country between the east bank of Wādī Ḥanīfa and al-Riyāḍ, and a second road which is paved as far as al-Dir'iyya [q.v.] and then follows the bed of Wādī Ḥanīfa to al-Djubayla. These roads give the town access to al-Riyāḍ for the sale of crops raised in the garden of 'Akrabā' and a small steady income from trans-peninsular motor traffic. In 1961 a new road was completed which provides a paved all-weather route from al-Riyāḍ to the Tuwayk escarpment at Sha'ib Luḥā (sometimes shown on maps as al-Ha) south-south-east of al-Riyāḍ, whence it proceeds north-west, parallel to the escarpment, as far as Marāh where it rejoins Darb al-Ḥiḍjāz, eliminating completely the difficult stretch of road between al-Djubayla and the pass of al-Ḥaysiyya at the head of Wādī Ḥanīfa.

Bibliography: Ibn Bishr; Ibn Bulayhid; Philby, *Sa'udi Arabia*, London 1955; Yāqūt. (R. L. HEADLEY)

DJUBBA [see LIBĀS].

AL-DJUBBĀ'I, ABŪ 'ALĪ MUḤAMMAD B. 'ABD AL-WAHHĀB, one of the most celebrated of the Mu'tazila [q.v.]. Born at Djubbā in *Khūzistān*, he attended the school at Baṣra of Abū Ya'kūb Yūsuf al-Shahhām who at that time occupied the chair of Abū 'l-Hudhayl al-'Allāf. He succeeded al-Shahhām, and it can be said that he was able to add a final brilliance to the tradition of the masters, while at times he refreshed it and opened the way to new solutions. He died in 303/915-6.

He thus holds a place in the line of the Baṣra Mu'tazila who, especially over the question of human actions, differ from the Baghdad Mu'tazila. In Baṣra itself, he was particularly at variance with al-Nazzām (whom he opposed) and al-Djāhīz, but he also differed from the two lines of thought of al-Aṣamm and 'Abbād although these were closer to his own. The two last-mentioned both combined the influence of Mu'ammār with the tradition of Abū 'l-Hudhayl; and the two former added to the Baṣra teaching influences deriving from Baghdad (school of al-Murdār).

Al-Djubbā'i had two pupils who later became celebrated: his son Abū Hāshim (cf. below), and Abū 'l-Ḥasan al-Ash'arī [q.v.] who, after breaking away, was to devote himself to refuting Mu'tazilism and to become the "founder" of the so-called school of the *Ash'ariyya* [q.v.]. The traditions of the *'ilm al-kalām* take pleasure in recounting the dialogue reputed to have brought al-Ash'arī and his teacher into conflict on the subject of the fate of the "three brothers"—one pious, one impious and one who died *infans*. In this issue was posed the problem of the rational justification of the divine Decree. Al-Djubbā'i, it is said, was unable to reply, and al-Ash'arī left him. W. Montgomery Watt has reminded us that the wish to "justify" absolutely the divine Decree in respect of every human destiny seems to derive perhaps from the Baghdad Mu'tazila rather than from the Baṣra school (*Free will and predestination in early Islam*, 137).

However that may be, no complete work of al-Djubbā'i has survived until the present time. We know that he left a *Kitāb al-usūl*, to the refutation of which al-Ash'arī devoted several treatises (cf. in

the bibliography of McCarthy, *Luma'*, Appendix iii, nos. 16, 61, 65, 78), and various polemical works against Ibn al-Rāwandī and al-Nazzām. But one of the best available sources allowing us to evaluate his tendencies is still the *Makālat al-Islāmiyyīn* of al-Ash'arī (see particularly Cairo ed., ii, 181-5, 196, 199-201, 243, etc.).

The teaching given by al-Djubbā'ī followed after the reaction by caliph Mutawakkil which dates from 235/850. Mu'tazilism is no longer the official doctrine. Certain tendencies of al-Djubbā'ī are linked with the best traditions of the school, others already proclaim the solutions of the Ash'arī *kalām*. On the one hand, he maintains the validity of 'aql (reason) as a criterion, and he continues to affirm the identity of the divine attributes and the divine essence; on the other hand, however, he tends to introduce once again the mystery of the divine Will and its action upon the world.—Two examples: (1) those of the Baghdad Mu'tazila, followed with certain modifications by al-Shahhām, who adopted the idea of "acquisition" (*kasb*, *iktisāb*), applied it only to involuntary human actions, God being, in their view, in no way the "cause" of free human actions; for al-Djubbā'ī, on the contrary, God retains Supreme Power even over the actions which man performs freely. But, unlike the later Ash'arī solution, he refuses to apply the theory of the *kasb* to free actions; and he calls man the "creator" (*khāliq*) of his actions, in the sense that man acts, or his actions proceed from him, with a determination (*ḥadar*) which comes from God.—(2) 'Abbād objected to any association of God with evil, and for example refused to speak of *sharr* or *kabḥ* as sickness or weakness; according to al-Djubbā'ī, they can be called "evils", provided that this term is taken metaphorically. Similarly, he offers personal solutions to the problem of "divine aid" (*ta'wīf*) and "divine favour" (*ta'wīf*), which do not destroy the voluntary character of the action. What is more, foreshadowing certain Ash'arī theories, he breaks away from the Mu'tazila tradition of allotting merit and demerit according to an exact, rational criterion, and maintains that God grants to whom He will His favour or good-will gratuitously (the problem of *tafaḍḍul*).

Al-Djubbā'ī was no doubt one of the Mu'tazila whom al-Ash'arī took the greatest pains to refute, all the more since he knew him better; but this did not happen without his influence being felt, and we have already noted al-Djubbā'ī putting forward certain Ash'arite arguments. This complex relationship between al-Ash'arī and his former teacher helps, we feel, to explain the paradox of Ash'arism in its infancy: claiming kinship with the "Ancients", particularly Ibn Ḥanbal, but rejected, no less than Mu'tazilism, by contemporary Ḥanbalites.

Abū Hāshim 'Abd al-Salām, son of al-Djubbā'ī, d. 321/933. He was a contemporary of al-Ash'arī, and one of the very last Mu'tazila to exercise a direct influence on Sunnī thought. He conducted a school, his disciples being called *baḥshamiyya*, or even, by their enemies, *ḥammiyya* [q v.] (mentioned in al-Baghdādī). The Mu'tazilī influence, though opposed by the official Sunnism, continued to affect the Shī'a, and Ibn 'Abbād al-Ṭalākānī (326-85/938-95), vizier of the Būyid princes Mu'ayyid al-Dawla and Fakhr al-Dawla, recognized Abū Hāshim as his master.

The works of Abū Hāshim have not survived, and we know almost nothing of the author himself except from later polemical works. He was known chiefly for his theories of "modes" (*ahwāl*), a sort of con-

ceptualism which was to exert great influence on the *falsafa* on the one hand, and on the later *kalām* on the other. It was on the question of the relationship between the divine attributes and the divine essence that the problem was raised. Anxiety to safeguard the absolute Unity of God led the Mu'tazila, and even al-Djubbā'ī, to "extenuate" (*ta'fīl*) the reality of the attributes to the point of turning them into simple denominations. Abū Hāshim made use of the grammatical notion of *ḥāl*, "state" of the verb in relation to the agent, to define the degree of reality of mental concepts, and thence the degree of reality of the divine attributes. According to an observation of L. Massignon (*Passion d'al-Hallādi*, 556), he compares "les modes [*ahwāl*] d'inhérence des attributs divins en Dieu avec les modalités [*id.*] d'insertion des concepts en notre esprit". Now, as Fakhr al-Dīn al-Rāzī was to say (*Muḥaṣṣal*, 38), the *ḥāl* is the "state" established in our mind by the meaning according to which the idea is received, and it is intermediate "between existence and non-existence".

From the human concept to the divine attribute there is thus, for Abū Hāshim, a constant interplay between the logical (and noetic) and the metaphysical. Just as the *kasb* of al-Shahhām (rejected by al-Djubbā'ī) was later taken up and transformed by the Ash'arīs, so the *ḥāl* of Abū Hāshim was later adopted in terms of their own perspectives by al-Ash'arī, no doubt by Bākillānī, and certainly by Djuwaynī, master of al-Ḥazzālī in *kalām*. What is more, it is not inopportune to turn to Abū Hāshim's theses to explain the semi-conceptualism of Ibn Sīnā and his commentator the Shī'ī Naṣīr al-Dīn al-Ṭūsī.—Al-Djubbā'ī and his son thus exerted the direct rôle of Baṣra Mu'tazilism, considered as an independent school.

Bibliography: Houtsma, *Zum Kitāb al-Fihrist*, in *WZKM*, iv, 224; Ibn Khallikān, nr 393, 618; Arnold, *al-Mu'tazilah*, 45 ff.; Shahrastānī, *Milal* (ed. Cureton), 54 ff.; Baghdādī, *Fark*, 167; Steiner, *Die Mu'taziliten*, 82 ff.; Horten, *Die Modustheorie des Abū Hāshim*, in *ZDMG*, lxiii, 308 ff.; idem, *Die philosophische Systeme der spekulativ. Theologen im Islām*, 352 ff., 403 ff. (and ref.); Abu 'l-Ḥasan al-Ash'arī, *Kitāb al-Luma'*, ed. and English tr. R. J. McCarthy, Beirut 1953, 29-30/41-2 and ref. in art.; idem, *Makālat al-Islāmiyyīn*, ref. in art.; Fakhr al-Dīn al-Rāzī, *Muḥaṣṣal*, Cairo n.d., 38; Ibrāhīm Bādījūrī, *Hāshiya . . . 'alā Djawharat al-tawḥīd*, Cairo 1352/1934, 64; L. Massignon, *Passion d'al-Hallādi*, Paris 1922, s.v. *Djubbā'ī* and *Abū Hāshim*; L. Gardet and M. M. Anawati, *Introduction à la théologie musulmane*, Paris 1948, index; W. Montgomery Watt, *Free will and predestination in early Islam*, London 1948, 83-7, 136-7.

(L. GARDET)

DJUBŪR, a large and predominantly sedentary Sunnī tribe of central and northern 'Irāk. A considerable community so named occupies land and villages in the Khālīs *qaḍā* of the Diyālā *liwā'*, and another on canals drawing from the Hilla branch (right bank) of the Euphrates, below Hilla. Minor sections calling themselves *Djubbūr* are also found elsewhere in central 'Irāk. But the largest body lives in riverain villages on the Lesser Zāb between Altun Köprü and the Tigris, and on the latter river between points south of Mosul and north of Takrit. The former of these branches have habitually quarrelled with the 'Ubayd of the Ḥawāḍja west of Kirkūk

and the Dizārī in the plain between the two Zābs; the latter have a long history of bad relations with the Shammar (Djarbā) of the Dīazīra. All alike were in frequent collision with the Turkish Government in the 13th/19th and earlier centuries. As with most settled 'Irāk tribes, however, disorder and disobedience are now less in evidence than ever before.

The Djubūr have limited sheep-grazing sections, who take their flocks into the steppe each winter; but the great majority are cultivators on the flow canals of the Khāliṣ or the Hilla river, or on the water-lift lands of the Zāb and Tigris where mechanical pump-irrigation and some flow-irrigation have greatly developed. Many from the latter districts work for the oil company whose pipelines from Kirkūk oilfields cross or skirt their territory.

The various Djubūr sections have little cohesion, and have produced no unifying leader for generations. They consist of many unconnected elements with little bond save their name. The usual legend of noble origins in Naǧīd, and entry into 'Irāk via the Wādī Ḥawrān as conquering immigrants, does not contain any assessable historical basis.

(S. H. LONGRIGG)

DJUČI or rather **DJOČI** (ca. 580-624/1184-1227), the eldest son of Čingiz-Khān [q.v.] and the ancestor of the Khāns of the Golden Horde, Křim, Tiumen, Bukhārā and Khiwa. A depatalized, perhaps Turkish form of his name, Toshi or Doshi, is represented by the Tūshī of Djuwaynī and Djuzdjāni, the Tosucchan (i.e., Toshi Khān) of Carpini and the Dūshī of Nasawī. The historical data on this progenitor of so many dynasties are sparse and contradictory. His very paternity is uncertain. It is implied in the *Secret history of the Mongols* that his real father was Čilger Bökö of the Merkit, by whose tribe his mother Börte Fudjīn was carried off into captivity shortly after her marriage to Čingiz-Khān. On the other hand Rashīd al-Dīn, who reproduces the *Allan Debter*, the official chronicle of the imperial family, specifically states that Börte was already pregnant at the time of her capture. Contrary to the *Secret history* she was not, according to Rashīd al-Dīn, rescued by a joint expedition of Čingiz-Khān, Djamuķa and Ong-Khān but was handed over by the Merkit to the last named, with whose tribe, the Kereyt, they were then at peace. Delivered up by Ong-Khān to an emissary of Čingiz-Khān Börte gave birth to Djuči in the course of the homeward journey; and the circumstances of his birth are in some way reflected in his name, apparently the Mongol word *djuči* "guest". Djuči is first mentioned in the *Secret history*, under the year 1207, as being sent on a campaign against the Oyrat and other forest peoples along the western shores of Lake Bayķal: after conquering these peoples he advanced in a westerly direction to receive the submission of the Křrghlz tribes in the region of the Upper Yenisey. Rashīd al-Dīn, whilst recording the submission of the Křrghlz in 1207, makes no mention of Djuči in this connection, though he refers to him as having suppressed a revolt of that people in the winter of 1218-19. Djuči took part in his father's campaigns against the Chin rulers of Northern China, being active with his brothers Čaghatay and Ögedey in Shan-hsi (1211) and Chih-li, Ho-nan and Shan-hsi (1213). He likewise took part, in 1216 or 1217, in a campaign against the remnants of the Merkit which resulted in their defeat and annihilation in what is today the Kustanai region of Northern Kazakhstan. A clash with Sultan Muḥammad Kh̄wārizm-Shāh [q.v.] as the Mongols were returning eastwards from this

campaign formed the prelude to the hostilities which broke out in 1219. Upon the arrival of Čingiz-Khān's forces before Otrar, probably in September of that year, Djuči was dispatched upon an expedition down the Sīr-Daryā. The details of this expedition, which is passed over in silence by the contemporary Muslim sources, are given by Djuwaynī, who refers to Djuči as Ulush-Idi, a title which Rashīd al-Dīn, in reproducing Djuwaynī's account, takes to be the name of a general in joint command. Advancing down the Sīr-Daryā Djuči captured Sughnak, Özkend, Barčīn and Ashnās. It had been his intention not to attack Dīand but to rest his troops in the Kara-Ķum steppe to the north-east of the Aral Sea in what is now Central Kazakhstan. However a report on the conditions prevailing in Dīand caused him to change the direction of his march and lay siege to the town, which surrendered in April or May, 1220. Djuči now proceeded to the Kara-Ķum steppe and seems to have remained in this region or in the Dīand area until the end of the year, when he was ordered by Čingiz-Khān to join Čaghatay and Ögedey in the siege of Gurgāndī [q.v.]. The siege operations appear to have been hampered by a quarrel between Djuči and Čaghatay: upon the fall of the town in Šafar 618/March-April 1220 it became part of Djuči's yurt or appanage, which now extended from the region of Ķayalgh [q.v.] to the eastern banks of the Volga, comprising within its limits almost the whole of the present-day Kazakhstan. From Gurgāndī Djuči withdrew northwards into this enormous territory, there to remain till the spring of . . . /1223, when he joined his father and brothers in the Ķulan-Bashī steppe between the present-day Čimkent and Dīambul in Southern Kazakhstan, driving before him, for the purposes of a *battue*, great herds of wild asses: he brought also with him, as a present for Čingiz-Khān, 20,000 grey horses. After the *battue* the princes passed the remainder of the summer in Ķulan-Bashī and Djuči then returned to his own territories, where he remained for the rest of his life, apparently on bad terms with his father, whom he predeceased by several months. Upon his death his yurt was divided between his eldest son Orda and his second son Batu [q.v.], the founders respectively of the White Horde and the Ķipčak Khānate or Golden Horde.

Bibliography: As in the article ČINGIZ-KHĀN with the following additions: Barthold, *Turkestan*; Pelliot, *Notes sur l'histoire de la Horde d'Or*, Paris 1950; J. A. Boyle, *On the titles given in Juwainī to certain Mongolian princes*, in *HJAS*, xix (1956). (J. A. BOYLE)

DJUDDĀLA [see GUDĀLA].

DJUDDA, pronounced Dīidda locally, a Saudi Arabian port on the Red Sea at 21° 29' N., 39° 11' E. Its climate is notoriously poor. The town, flanked by a lagoon on the north-west and salt flats on the south-east, faces a bay on the west which is so encumbered by reefs that it can only be entered through narrow channels. By paved road, Djudda is 72 km. from Mecca and 419 km. from Medina.

Most Arab geographers and scholars maintain that Djudda, signifying a road (Lane; al-Bakrī, ii, 371) is the correct spelling of the name of the town, rather than Dīidda or Djadda (grandmother) as claimed by Gautier, Philby (*Heart*, i, 221) and others (cf. Yākūt, ii, 41; Hitti; Wahba) on account of the existence (until 1928), of the "tomb of Eve" not far from the city (for description and photographs, see E. F. Gautier, *Mœurs et coutumes des Musulmans*, Paris 1931, 64-6). The town dates

from pre-Islamic times. *Hishām* b. Muḥammad al-Kalbī in *al-Aṣnām* claims that 'Amr b. Luhayy of the *Khuzā'a* introduced idols from *Djudda* into Mecca several centuries before Islam (cf. al-Anṣārī, in bibliography). According to Yākūt, *Djudda* b. Ḥazm b. Rabbān b. Ḥulwān of the *Ḳuḍā'a* took his name from the town which was part of the territory of the *Ḳuḍā'a* [q.v.]. The foundations of *Djudda's* importance were laid in 26/646 by the Caliph 'Uthmān, who chose it as the port of Mecca in place of the older port of al-Shu'ayba a little to the south (al-Batanūnī, 6; Nallino, 155). As the focus of the Muslim world, Mecca became a great importing centre, its supplies coming from Egypt and India via *Djudda*.

By the 4th/10th century *Djudda* was a prosperous commercial town and its customs were a considerable source of revenue to the rulers of al-Ḥijāz (Muḳaddasī, 79, 104). In addition, taxes were levied on pilgrims at *Djudda*, for it was here that those who came by sea landed on Arabian soil. Nāsir-i Khusrāw (ed. Schefer, 65; 181-3 of the translation) describes the city in the 5th/11th century as an unwalled town, with a male population estimated at 5,000, governed by a slave of the *sharīf* of Mecca, whose chief duty was the collection of the revenues. A century later Ibn *Djubbayr* (ed. De Goeje, 75 ff.) gives a picture of the town with its reed huts, stone *khāns*, and mosques, and he praises Ṣalāh al-Dīn for having abolished the taxes levied by the *sharīfs*.

With the decline of the 'Abbāsīd Caliphate, much of the trade formerly going to al-Baṣra was diverted to *Djudda*, where ships from Egypt, carrying gold, metals, and woollens from Europe, met those from India carrying spices, dyes, rice, sugar, tea, grain, and precious stones. *Djudda* exacted about ten per cent *ad valorem* on these goods. After 828/1425 the Mamlūk Sultans of Egypt, whose cupidity had been aroused by *Djudda's* prosperity, took the collection of customs at *Djudda* into their own hands (although they shared it with the *sharīfs* from time to time), thus making *Djudda* politically as well as economically dependent on Egypt (Ibn Taghribirdī, iv, 21, 41; v, 79).

The coming of the Portuguese to eastern waters, and their attacks on Muslim shipping from 1502 onward, brought a new threat to *Djudda*, which the Mamlūks and after them the Ottomans made determined efforts to meet. Ḥusayn al-Kurdī, the Governor of *Djudda*, appointed by the Mamlūk Sultan Kānṣūh al-Ḡhūrī, built a formidable wall around the town in 917/1511 (al-Batanūnī erroneously states that it was in 915/1509) and made *Djudda* a base for attacks against the Portuguese fleet. Lopo Soares de Albergaria sailed to the *Djudda* harbour in 923/1517 in pursuit of the Mamlūk fleet commanded by Salmān Re'īs but declined to attack the city because of its powerful fortifications (Danvers, *The Portuguese in India*, 1894, 335). In 945/1538 the Ottoman naval expedition, on its way to India, called there, and collected masts and guns (Hammer-Purgstall, *GOR*², ii, 156-8; Uzunçarşılı, *Osm. Tar.*, ii, 379 ff., 538; Fevzi Kurtoğlu in *Belleten*, iv, (1940), 53-87; Stribling, 89-90). In 948/1541 the Portuguese made their last unsuccessful attempt to take the city, which was defended by the *Sharīf* Abū Numayy. The Sultan Süleymān repaid him for his successful resistance by granting him half of the fees collected at *Djudda* (Daḥlān, 53). The trade of the Red Sea did not, as was at one time thought, end with the Portuguese circumnavigation of Africa, but continued under Ottoman protection, right through the 10th/

16th century. Ottoman sources of this period refer to the regular appearance at *Djudda* of ships from India, and a Venetian consul in Cairo, in May 1565, speaks of the arrival of 20,000 quintals of pepper at *Djudda*. It was not until the late 16th and early 17th centuries that the transit trade through the Red Sea began to come to an end (F. Braudel, *La Méditerranée et le monde méditerranéen à l'époque de Philippe II*, Paris 1949, 423-37; Halil İnalçık, in *Belleten*, xv, (1951), 662 ff.).

Little of importance occurred in the history of *Djudda* during the 11th/17th and 12th/18th centuries. Al-Ḥijāz, under the suzerainty of the Sultan, was ruled locally by the Hasanid family of the *sharīfs*, who intrigued to their own advantage against the declining power of the Turks (Daḥlān, al-*Djabartī*). The town of *Djudda* was a sandjak, for a while the centre of the *eyālet* of Habesh, later part of the *wilāyet* of Ḥijāz. According to Ottoman sources, the Grand Vizier Ḳara Muṣṭafā Pasha (held office 1087/1676-1094/1683) endowed *Djudda* with a mosque, *khān*, ḥammām, and water supply.

During the 13th/19th century, *Djudda* passed through a number of vicissitudes. In 1217/1803 the Wāḥḥābīs [q.v.] besieged the *sharīf* Ḡhālīb in *Djudda* but were unable to take the town, which began to boast of itself as a Gibraltar (Ibn Bisṣr, i, 122). Ḡhālīb later surrendered and *Djudda* was subject to the rule of the Wāḥḥābīs until 1226/1811, when Muḥammad 'Alī restored nominal Ottoman sovereignty. In 1229/1814 Burkhardt described *Djudda* as a town with 12,000 to 15,000 inhabitants, among whom indigenous elements were scantily represented, while strangers from the Yemen and Ḥaḍramawt appeared to be numerous. Both Burton (i, 179) and al-Batanūnī (6) mention the coral and mother-of-pearl taken from the Red Sea at *Djudda* and made into prayer beads at Mecca and crucifixes at Jerusalem. In 1256/1840 Egyptian rule was replaced by the direct rule of the Porte, represented by a *wālī* in *Djudda*.

On 3 *Dhu 'l-Ka'da* 1274/15 June 1858 *Djudda* was the scene of a massacre, instigated, it is thought, by a former *Djudda* police chief, and several dissatisfied *Djudda* merchants, in which about 25 Christians were killed, including the British and French Consuls and a group of wealthy Greek merchants. The British steamship *Cyclops*, anchored in the harbour, bombarded the city for two days and restored order without much damage (Isabel Burton, ii, 513 ff.).

Djudda was the first Ḥijāzī city to fall into *sharīfian* hands after *Sharīf* al-Ḥusayn's proclamation of Arab independence in 1334/1916 (Naṣīf, 50). The Turks surrendered the city on 15 *Sha'bān*/17 June after a combined land attack by *Sharīf* al-Ḥusayn's army and a six-day bombardment by the British navy. The port then became the major supply depot for the *sharīfian* forces operating behind Turkish lines during the Arab revolt.

Under the short-lived Kingdom of al-Ḥijāz, *Djudda* was a focal point in the struggle between the Wāḥḥābīs and the *sharīfs* for control of al-Ḥijāz. After the Sa'ūdī occupation of Mecca in Rabī' I 1343/October 1924, *Djudda* became the capital of the government of 'Alī b. al-Ḥusayn. The city was under siege by the Wāḥḥābī forces, situated in the coastal hills ten miles from the town, for almost an entire year from *Djumādā* II 1343/January 1925 until its submission in *Djumādā* II 1344/December 1925. Defence of the city was hindered by the inadequacy of the *sharīfian* army, estimated by

Philby (*Forty Years*, 114) at 1,000 regulars augmented by Bedouin recruits, and by internal divisions among the citizens, a party of whom, led by the Kā'immaḳām, favoured negotiation with the Sa'ūdīs and the deposition of 'Alī (Naṣīf, 156 ff. Details of the town's history during this year are contained in the newspaper *Barīd al-Ḥidjāz*, ed. Muḥammad Naṣīf). In *Dhu 'l-Ka'da* 1345/May 1927 'Abd al-'Azīz Ibn Sa'ūd and Gilbert Clayton met in *Djudda* and concluded the Treaty of *Djudda* in which Britain recognized the "complete and absolute" independence of Āl Sa'ūd's territories.

Nallino, describing the town in 1938, mentions the site of the tomb of Eve, quietly demolished by the Sa'ūdīs in 1928, the so-called European cemetery, which is thought to date from 1235/1820 and which contains the remains of some Jews and Asiatics, and the villages beyond the wall. These included al-Hindawiyya to the south, al-Nuzla to the south-west, al-Baghḍādiyya and al-Ruways to the north, and Nākatū, a reed hut settlement inhabited by Takārīr (sing. Takrūrī) [*q.v.*], all of which have become part of the enlarged city.

The city now has a population variously estimated at 106,000 to 160,000; it is governed by a Kā'immaḳām (the only local governor in Saudi Arabia who still retains the Turkish title), who is under the administrative authority of the Governor of Mecca. The town has an elected Municipal Council. Since World War II, *Djudda* has experienced a commercial boom. Its wall was demolished in 1946-7, and the town expanded in three directions: east along the road to Mecca, north along the road to Medina, and south along the pier road. Many of the traditional coral block houses with their latticed balconies have been razed in the old section of the town to make room for modern office buildings. *Djudda* is known for the cosmopolitan character of its populace: Bukhārīs, Yamanīs, Ḥaḍramīs, and some tribal communities, notably Ḥarb, still live in separate quarters of the town.

Djudda has numerous light industries including a cement plant and several marble cutting works. A new water system completed in 1948 supplies the town with over 2,500,000 gallons of water a day, most of which is piped in from wells in Wādī Fātima. A modern port at the southern end of the city, equipped with a two-berth pier 1,300 feet long, handles over 800,000 tons of cargo a year. *Djudda* is the official air and sea port of entry for pilgrims on their way to Mecca, over 147,000 of whom landed in *Djudda* during 1381/1961. The city has a quarantine station, with a hospital and an observation clinic, and two Pilgrim Towns, one attached to the pier and the other attached to the airport, all built since 1950, to handle the pilgrims.

Bibliography: al-Bakrī, *Mu'djam mā ista'djam*, Cairo 1945-51; Yākūt; Aḥmad b. Zaynī Daḥlān, *Khulāṣat al-kalām*, Cairo 1887; 'Uṭhmān b. Biṣhr, *'Unwān al-madīd*, Mecca 1349; Ḥusayn b. Muḥammad Naṣīf, *Mādī al-Hidjāz wa-ḥaḍīruḥ*, 1349; Muḥammad Labīb al-Batanūnī, *al-Rihla al-Ḥidjāziyya*, Cairo 1329; Ḥāfiẓ Wahba, *Khamsūn 'am fi Djasirat al-'Arab*, Cairo 1960; Fu'ād Ḥamza, *Kalb Djasirat al-'Arab*, Cairo 1352; al-Djabartī, *'Adiā'ib al-āthār*, Cairo 1904; Muḥammad b. Bulayhid, *Ṣaḥīḥ al-akhbār*, Cairo 1951-3; Ibn Taghribirdī; Ritter, *Erskunde*, xiii, 6-33; von Maltzan, *Wallfahrt nach Mekka*, i, 213-323; idem, *Reise nach Südarabien*, 46 ff.; British Admiralty, *Western Arabia and the Red Sea*, 1946; C. A. Nallino, *Scritti*, i; Isabel Burton, *The life of Captain*

Sir Richard Burton, 1893, ii, 513 ff.; Hopper; *Jiddah*, in *Lands East*, Feb. 1956; H. St. J. Philby, *Forty years in the wilderness*, 1957; idem, *Arabian jubilee*, 1952; idem, *Sa'udi Arabia*, 1955; idem, *Arabian Days*, 1948; Snouck Hurgronje, *Mekka*, ii, 1888; idem, in *Bijdragen tot de taal-, land- en volkenkunde van Nederlandsch-Indië*, 5th series, ii, 381 ff., 399 ff.; idem, in *Verhandl. der Gesell. für Erdkunde*, xiv, 141; 'Abd al-Kuddūs al-Anṣārī, *Djudda 'abr al-ta'rikh* in *al-Manhal*, *Djudda* Jan/Feb. 1962.—For the Ottoman period see Ferīdūn, *Munsha'āt al-salāṭīn*, Istanbul 1265, ii, 6 ff.; Ewliyā Čelebi, *Seyāhatnāme*, ix, 794 ff.; Ḥādīdīl Khalīfa, *Dihānnūmā*, 519; I. H. Uzunçarşılı, *Osmanlı tarihi*, iii/2, Ankara 1934, 44-5; G. W. F. Stripling, *The Ottoman Empire and the Arabs 1511-1874*, Urbana 1942, index.

(R. HARTMANN-[PHEBE ANN MARR])

DJUDDHĀM, an Arab tribe which in Umayyad times claimed descent from Kahlān b. Saba' of Yemen and relationship with Lakhm and 'Āmila; this certainly corresponded with the prevailing political alliances. However, the North Arab tribes claimed that *Djuddhām*, *Ḳudā'a* and *Lakhm* were originally of Nizār but had later assumed Yemeni descent. *Djuddhām* were among the nomads who had settled in pre-Islamic times on the borders of Byzantine Syria and Palestine; they held places like Madyan, 'Ammān, Ma'ān and *Adhruḥ*, and ranged as far south as Tabūk and the Wādī 'l-Kurā'. The Judaized tribe of al-Naḍīr in Medina allegedly arose from them. From their Byzantine contacts, part of *Djuddhām* were superficially Christian, but Ibn al-Kalbī includes them among the "people of Syria" who worshipped the idol al-Uḳayṣīr.

When Muḥammad was expanding northwards, *Djuddhām* barred his way at Mu'ta. One clan, that of al-Dubayb, had become Muslim, but punitive expeditions under Zayd b. Ḥāritha and 'Amr b. al-'Āṣ were necessary. *Djuddhām* were among the Arab allies (*Musta'riba*) of the Emperor Heraclius, and fought for him at the Yarmūk in 15/636; later, they became Muslims and took part in the conquest of Syria. Under the Umayyads, they formed the greater part of the *Dju*nd of Filasṭīn, and together with Kalb, were the mainstay of the Yemenī party in the tribal warfare in Syria. On the death in 64/684 of Mu'āwiya b. Yazīd, their chief Rawḥ b. Zinbā' proposed the succession of Marwān b. al-Ḥakam as Caliph, and their connexions with the Marwānids remained close until the fall of that dynasty.

Bibliography: Ibn Hishām, 975-9, tr. Guillaume, 662-4; Ibn Sa'd, i/2, 83 (= Wellhausen, *Skizzen*, iv/3, no. 140), ii/1, 93; Wāḳidī (Wellhausen), 235-6; Ya'ḳūbī, *Historiae*, i, 229, 264, ii, 299; Ṭabarī, i, 1555-6, 1604-5, 1611, 1740-1, 2347-8, ii, 468; Ibn al-Kalbī, *The book of idols*, tr. N. A. Faris, Princeton 1952, 33-4, 42-3; Hamdānī, *Djazira*, 129; Ibn Durayd, *Ishṭihāk* (Wüstenfeld), 225; Wüstenfeld, *Register zu den genealogischen Tabellen*, 186; O. Blau, *Arabien im sechsten Jahrhundert*, in *ZDMG*, xxiii, 1869, 572-3.

(C. E. BOSWORTH)

DJŪDĪ, *Djabal Dju'dī* or *Dju'dī DAGH*, a lofty mountain mass in the district of Bohtān, about 25 miles N.E. of *Djazirat* Ibn 'Umar, in 37° 30' N. *Dju'dī* owes its fame to the Mesopotamian tradition, which identifies it, and not Mount Ararat, with the mountain on which Noah's ark rested. It is practically certain from a large number of Armenian and other writers that, down to the 10th century, Mt. Ararat was in

no way connected with the Flood. Ancient Armenian tradition certainly knows nothing of a mountain on which the ark rested; and when one is mentioned in later Armenian literature, this is clearly due to the gradually increasing influence of the Bible, which makes the ark rest on the mountains (or a mountain) of Ararat. The highest and best known mountain there is Masik (Masis), therefore Noah must have been stranded on it; the next stage in the growth of the Armenian tradition is due to Europeans, who transferred Ararat (Armen. Ayrarat), the name of a district, to Masik, through an incorrect interpretation of Genesis, viii, 4.

The tradition that Masik was the mountain on which the ark rested only begins to find a place in Armenian literature in the 11th and 12th centuries. Older exegesis identified the mountain now called *Djabal Djüdi*, or according to Christian authorities, the mountains of Gordyene (Syr. *Ḳardü*, Armen. *Kordukh*) as the apobaterion of Noah. This localization of the ark's resting-place, which is found even in the Targums, is certainly based on Babylonian tradition, and arose out of the Babylonian Berossus. Besides, the mountain Nišir which appears in the Flood-legend in the cuneiform inscriptions might well be located in Gordyene (in the widest application of the name). The ancient Jewish-Babylonian tradition was adopted by the Christians and the Arabs learned it from them, when their conquests carried them into Bohtän in 20/640. "They simply transferred the name *Djüdi*, which the *Ḳur'än* (Sūra XI, 46) mentions as the landing-place of Noah, to Mount *Ḳardü* which had, from the remotest times, been regarded as the apobaterion". Thus writes Nöldeke in the *Festschr. für Kiepert* (1898), 77, and he is clearly right. But the *Ḳur'än* meant *Djüdi* in Arabia (Ḥamāsa, 564 = *Yäküt*, ii, 270, 11 = *Mushtarik*, 111), which was probably considered the highest mountain of all. It is also possible that the *Ḳur'än* in its localization of the mount on which the ark rested had taken over some older tradition current in Arabia. For this view we might quote a remark of the apologist Theophylus (*ad Autolyicum*, lib. iii, c. 19) who mentions that, even in his time, the remains of the ark were to be seen on the mountains of Arabia. The transference of the name *Djüdi* from Arabia to Mesopotamia by the Arabs must have taken place fairly early, as has been mentioned, probably as early as the time of the Arab invasion; even in the older poets, for example, Ibn *Ḳays al-Ruḳayyät* (ed. Rhodokanakis, cf. Nöldeke, *WZKM*, xvii, 91) and Umayya b. Abi 'l-Šalt (ed. Schulthess, *Beitr. z. Assyr.*, viii, no. 3, 5) *Djabal Djüdi* is no longer the Arabian, but the Mesopotamian mountain. The transference of the name *Djüdi* to the *Ḳardü* chain and the rapid acceptance of the new name may probably have been favoured by the circumstance that the land south of Bohtän, towards Assyria, had often in the Assyrian period formed part of the district of Gutium, the land of the Gutī (*Ḳutū*) nomads, and this, the name of a people and district, had not quite disappeared in the early years of Islam. On the geographical term Gutium, which is known to have existed even in the early Babylonian period, see Scheil, *Compt.-rendus de l'Académie des Inscrip. et Bell. Lettres*, 1911, 378 ff., 606 ff.

If we assume, as is obvious, that the term Ararat (Assyr. *Urartu*) at one time also included an area to the south of Lake Van (cf. the mountain name *Arartī* in the Gordyene cuneiform inscription; see also

Šanda, in the bibliography) then Masik (Great Ararat) and *Djabal Djüdi*, both traditional resting-places of the Ark, might each be called Mount Ararat in conformity to the Biblical account.

Like the whole country round Ararat, the neighbourhood of *Djabal Djüdi* is to this day full of memorials and legends which refer to the Flood and the life of Noah after leaving the ark. Thus for example at the foot of the mountain is the village of *Ḳaryat Ṭhamānīn* = "the village of the 80 (Syr. *Ṭh'mānīn*; Armen. *T'mān* = 8; now: *Bētmanīn*") where legend says the people saved in the ark first settled; cf. Hübschmann, xvi, 333-4. The Arab geographers also mention a monastery on *Djüdi* in their time, Dayr al-*Djüdi*; on this cf. *Šhābushūṭī*, *Kitāb al-Diyārāt* (J. Heer, *Quellen*, 1898, 96; Sachau, *Vom Klosterbuch*, Berlin 1919, 20, no. 49) = *Yäküt*, ii, 653. The ruined sanctuary (known today as *Safinat Nabī Nūh*) is venerated by Muslims, Jews and Christians (G. L. Bell, *Amurath*³, 293).

We might further mention that Layard and subsequently (1904) L. W. King discovered rock-sculptures and inscriptions of Sennacherib in the *Djabal Djüdi*; King therefore proposes to identify this mountain with the Nipur of the Sanherib texts. Cf. Layard, *Niniveh u. Babylon*, 621; King in the *Journ. of Hellenic Stud.*, 1911, xxx, 328².

Bibliography: Harawī, *Ziyārat*, 68-9 (French transl. 152-3); Mas'ūdī, *Murūdj*, index; *Yäküt*, ii, 653; *Marāšid al-iftilā'* (ed. Wüstenfeld), v, 111; Ibn Baṭṭūta, ii, 139; Kazwīnī, *Kosmographie* (ed. Wüstenfeld), i, 156; Le Strange, 94; Tuch, in *ZDMG*, i, 59 ff.; G. Hoffmann, *Auszüge aus syr. Akten persisch. Märtyrer*, 174 ff., 213 ff.; M. Hartmann, *Bohtan*, in *Mitt. der Vorderas. Ges.*, i, 121 ff., ii, 27, 67 (and index); H. Hübschmann, in *Indo-germ. Forsch.*, xvi, 316, 334, 371, 384¹; Ritter, *Erdkunde*, xi, 156, 449; Petermann, *Reisen im Orient*, 1886, 106 ff.; G. L. Bell, *Amurath to Amurath*³, London 1924, 291-5. *Ḥudūd al-'ālam*, 203; M. Canard, *H'amādānides*, 112. On the Christian and Muslim legends of the Ark and their association with Ararat and *Djüdi*, cf. in particular G. Weil, *Bibl. Legenden der Muselmänner*, 1845, 45; Grünbaum, in *ZDMG*, xxxi, 301 ff.; M. Streck, in *ZA*, xv, 272 ff.; Fr. Murad, *Ararat u. Masis*, Heidelberg 1901; S. Weber, in *Tübinger Theolog. Quartalschr.* 83 (1901), 321 ff.; A. Sanda, in *MVAG*, vii (1902), 30 ff.; Dölmer, in *Bibl. Zeitschr.*, i, (1903), 349 ff. (cf. a contrary view in Sanda, *loc. cit.*, ii, 113 ff.); J. Marquart, *Streifzüge*, 1903, 286 ff.; H. Hübschmann, *loc. cit.*, xvi, 206, 278-83, 364, 370, 398, 451; H. Hilprecht, *The earliest version of the Deluge story*, Philadelphia 1910, 30-2; B. Nikitine, *Les Kurdes*, Paris 1956, 26-7, 153.

(M. STRECK*)

DJÜDİ AL-MAWRÜRİ, eminent Andalusian grammarian. His complete name is *Djüdi* b. 'Uṭhmān al-'Abs al-Mawrūrī (of Morón). Born in Toledo, he later went to Granada where he specialized in grammatical studies. He made a long voyage to the East where he studied with leading representatives of the school of *Kūfa*, such as al-Ru'āsi, al-Farrā' and al-Kisā'i. Returning to Spain he brought with him the book of al-Kisā'i and set up to teach it. This is considered a marked event in the history of grammatical studies in Spain, because all such studies in that part of the Muslim world had hitherto been based on the principles of the school of *Bašra*, particularly the book of *Sibawayh*. In spite of the

predominance of the Baṣrans, the Kūfans found their way and gained disciples. The two schools were later on reconciled in Spain, thanks to the work of the most active of the grammarians of Muslim Spain, al-Rabāhī [q.v.]. D̲jūdī was successful in his work. His *ḥalāka* in the Mosque of Cordova was famous. Umayyād amīrs chose him to teach their sons. Ibn al-Abbār attributes to him a book called *Munbiḥ al-ḥiḍāra*, a title which suggests an agreeable sense of humour. He died in 198/813.

Bibliography: al-Zubaydī, *Tabaḥāt al-lughawīyyīn wa 'l-nuḥāt* (ed. Abu 'l-Faḍl Ibrāhīm), Cairo 1958, Index; al-Suyūfī, *Bughyat al-wu'āt*, Cairo 1326, i, 213-214; Ibn al-Abbār, *Takmilā* (Madrid 1886) i, 8 no. 7; Ibn K̲hayr, *Fahrāsa* (ed. F. Codera and J. Ribera), Madrid 1893, 305 ff.; A. González Palencia, *Historia de la literatura Arabigo-española*, Madrid 1945, 136 and its enlarged Arabic version entitled *Ta'rikh al-fikr al-Andalusī* by H. Monés, Cairo 1948, index; M. A. Makki, *Estudio sobre las aportaciones orientales en la España musulmana* (unpublished thesis) 387-390. (HUSSAIN MONÉS)

AL-D̲JUFRA, a depression in the Libyan desert situated on the 29th parallel, between the district of Sirte and the Fezzān. The word denotes the three oases of Waddān, Hōn and Sokna, and also the depression (170-280 m.) in which they are situated between the D̲j. Waddān and the gloomy volcanic massif of the D̲j. al-Sōdā (803 m.). The historical significance of D̲jufra is explained by the abundance of the underground water-supply throughout the depression, and also by its position at the meeting-point of three traditional routes which were once much frequented and which lead respectively from Tripoli via Bū-Nedjem, from the Sudan via the Fezzān, and from Egypt via D̲jalo and Awdjīla.

When the Arab conqueror 'Uḳba b. Nāfi' imposed his authority in 47/667 upon the local prince, the latter was called the Waddān, after the name of his principal oasis. It was inhabited by Mazāta Berbers. It was for a time Ibāḍite and belonged to the district of Surt. In the 5th/11th century the settlement at Waddān consisted of two hostile quarters inhabited, according to al-Bakrī (29-30), by Sehmids and natives of the Ḥaḍramawt; but there was only one large mosque, and there a number of scholars. Most authors speak highly of the quality of the local dates. This remote oasis served as a hiding-place for the Armenian adventurer Karakouch who was traced there, captured and put to death by the Almoravid Ibn Ḡhāniya (1195). We know almost nothing about the region during the centuries that followed, either in respect of its trade, or at what period Sokna took the place of Waddān as leading town of the district, or when the district took the name of D̲jufra. It was comparatively independent, being partly isolated by the powerful and dreaded tribe the Ūlād-Slīmān (of the Debbāb), nomads who were partly exterminated by the Turks after the revolt of their chieftain 'Abd al-Djalil in 1842; at that the D̲jufra was a *ḥaḍā'* dependent upon the *sandjak* of the Fezzān. Of the 19th century European travellers, only Rohlfs has left us detailed information (chapters VI and VII). The district was occupied by the Italians in February 1928 and abandoned by them in 1943.

The population consists of about 5,000 inhabitants, most of them settled. A copious supply of water not far below the surface enables date-palms to bear crops, provided that they are cross-fertilized; there are known to be about 90,000 date-palms of which

15 to 20,000 are infertile. The best crops of dates are produced in gardens irrigated from wells worked by animals; the cultivation of other crops is of secondary importance, and this is true also of the breeding of camels and sheep which for grazing go as far as the ravines of the D̲j. al-Sōda.

Waddān, the most easterly and no doubt the oldest of the settlements, still stands on its mound, encircling the ruins of its old castle; but the greater part of the population lives in an ancient town which lies to the north. In 1936 there were 1,700 inhabitants; half of them claim to be *shurfa*, and a quarter of the rest are semi-nomadic. To the west, the houses of Sokna huddle round the old castle, within crumbling ramparts pierced by eight gates: the Turks made this the leading town of the district, and their garrison occupied a small fort to the north. Half of the 1,200 inhabitants still speak Berber and live in a separate quarter, and from two to three hundred are semi-nomadic Riyāh. Hōn, in the centre, is a settlement of recent date, 4 km. to the north of a ruined village. The Italians made it the leading town. The 1,800 inhabitants, several groups of whom are said to be Berber, live in a compact and crowded rectangular area of houses; the market-place and the Italian buildings lie to the south.

Bibliography: G. Rohlfs, *Kufra. Reise von Tripolis nach der Oase Kufra*, Leipzig 1881; E. Scarin, *la Giofra e Zella*, in *Rivista geografica italiana*, 1937; Bakrī, *Description de l'Afrique*, trans. de Slane, 2nd. ed. 1913; Idrīsī, *Description de l'Afrique et de l'Espagne*, trans. Dozy and De Goeje, 1866; Fagnan, *Extraits inédits relatifs au Maghreb*, Algiers 1924; E. de Agostini, *Le popolazioni della Tripolitania*, Tripoli 1917.

(J. DESPOIS)

D̲JUGHRĀFIYĀ, Geography.

(I) The term *d̲jughrāfiyā* and the Arabs' conception of geography

The term *d̲jughrāfiyā* (or *d̲jighrāfiyā*, *d̲jiāogh-rāfiyā*, etc.), the title of the works of Marinus of Tyre (c. 70-130) and Claudius Ptolemy (c.A.D. 90-168) was translated into Arabic as *Ṣūrat al-arḍ* which was used by some Arab geographers as the title of their works. Al-Mas'ūdī (d. 345/956) explained the term as *ḥaḥ'* al-arḍ, 'survey of the Earth'. However, it was used for the first time in the *Rasā'il Iḥwān al-Ṣafā'* in the sense of 'map of the world and the climes'. The Arabs did not conceive of geography as a well-defined and delimited science with a specific connotation and subject-matter in the modern sense. The Arabic geographical literature was distributed over a number of disciplines, and separate monographs on various aspects of geography were produced under such headings as *Kitāb al-Bulḍān*, *Ṣūrat al-arḍ*, *al-Masālik wa 'l-mamālik*, *ʿIlm al-ṭuruk*, etc. Al-Bīrūnī considered *al-Masālik* as the science which dealt with fixing the geographical position of places. Al-Muḳaddasī came nearest to dealing with most aspects of geography in his work *Aḥsan al-takāsīm fī ma'rifat al-aḳālim*. The present use of the term *d̲jughrāfiyā* for geography in Arabic is a comparatively modern practice.

(II) Pre-Islamic and Early Islamic Periods

In pre-Islamic times the Arabs' knowledge of geography was confined to certain traditional and ancient geographical notions or to place-names of Arabia and the adjacent lands. The three main sources where these are preserved are: the *Qur'ān*,

the Prophetic Tradition (*hadīth*) and ancient Arabic poetry. Many of these notions must have originated from Babylonia in ancient times or were based on Jewish and Christian traditions and indigenous Arab sources.

The geographical concepts or information contained in ancient Arabic poetry reflect the level of understanding of the pre-Islamic Arabs of geographical phenomena and the limits of their knowledge. The *Qurʾān* preserves traces of some geographical and cosmographical ideas which resemble ancient Babylonian, Iranian and Greek concepts and the Jewish and Christian Biblical traditions. Verses like 'the heavens and the earth were joined together before we clove them asunder' (XXI, 30); 'God is He Who created seven Firmaments and of the earth a similar number' (LXV, 12); 'God is He who raised the heavens without any pillars' (XIII, 2); 'And we have made the heavens as a canopy well guarded' (XXI, 32); 'He withholds the sky from falling on the earth except by His leave' (XXII, 65); and verses that describe the earth as being spread out and the mountains set thereon firm so that it may not shake, all form a picture which resembles the ancient Babylonian concept of the universe in which the Earth was a disc-shaped body surrounded by water and then by another belt of mountains upon which the Firmament rested. There was water under the Earth as well as above it. Again, concepts like that of 'the Sun setting in a spring of murky water' (XVIII, 86) referring to the Atlantic, and of the earth's being flat must have had their origin in Greek geography. The concept of the two seas, one of sweet water and the other saline (XXV, 53), referring to the Mediterranean and the Arabian Sea, and that of *al-barzakh*, 'the barrier' between them (a by-form of *farsakh* 'parasang', from Pahlavi *frasang*) were most probably of Iranian origin. Besides, certain terms in the *Qurʾān*, e.g., *burūdj* (= Gr. Πύργος, Latin *burgus*), *baladun* or *baladatum* (a Semitic borrowing from the Latin *palatium*: Gr. Παλάτιον), *ḥarya* (> Syriac *ḥriḥa*), a town or village), indicate the non-Arab origin of the concepts with which these terms are associated in the *Qurʾān*.

There are some traditions attributed to 'Alī b. Abī Tālib (d. 40/660), Ibn 'Abbās (d. 66-9/686-8), 'Abd Allāh b. 'Amr b. al-'Aṣ and others, which deal with cosmogony, geography and other related questions, but it seems that these traditions which reflect the ancient geographical notions of the Arabs were concocted in a later period to counteract the scientific geographical knowledge that was becoming popular among the Arabs of the period, although they were presented as authentic knowledge by some geographers in their works. Though scientific knowledge advanced, some of the traditions exercised deep influence on Arab geographical thought and cartography, e.g., the tradition according to which the shape of the land-mass was compared to a big bird whose head was China, right wing India, left wing al-Khazar, chest Mecca, Ḥidjāz, Syria, 'Irāq and Egypt and tail North Africa (Ibn al-Fakīh, 3-4) became the basis of the geographical writings of the Balkhī School. It is not unlikely that this concept had its origin in some ancient Iranian maps observed by the Arabs.

The political expansion of the Arabs, after the rise of Islam, into Africa and Asia, afforded them opportunities to collect information and to observe and record their experiences of the various countries that had come under their sway or were adjacent to the Arab Empire. Whether such information was

gathered for military expeditions or for other purposes, it is very likely that it was also utilized in the topographical works that were produced during the early 'Abbāsīd period.

(III) The Transmission of Indian, Iranian and Greek Geographical Knowledge to the Arabs

It was not until the beginning of the 'Abbāsīd rule and the establishment of Baghdād as the capital of the empire that the Arabs began acquainting themselves with scientific geography in the true sense. The conquest of Irān, Egypt and Sind gave the Arabs the opportunity to gain first hand knowledge of the scientific and cultural achievements of the peoples of these ancient cradles of civilization, as well as giving them ownership of, or easy access to their centres of learning, laboratories and observatories. But the process of acquiring and assimilating foreign knowledge did not begin until the time of the Caliph Abū Dja'far al-Manṣūr (135-58/753-75), the founder of Baghdād. He took a keen interest in the translation of scientific works into Arabic, which activity lasted for nearly two hundred years in the Islamic world. The Barmakid [*q.v.*] *wazīrs* also played an important role in the promotion of scientific activity at the court. Quite often the translators were themselves eminent scientists whose efforts enriched the Arabic language with Indian, Iranian and Greek geographical, astronomical and philosophical knowledge.

Indian Influences. Indian geographical and astronomical knowledge passed on to the Arabs through the first translation into Arabic of the Sanskrit treatise *Sūrya-siddhānta* (not *Brahma-sphulasiddhānta* as believed by some scholars) during the reign of al-Manṣūr. The work showed some earlier Greek influences (see A. B. Keith, *History of Sanskrit literature*, 517-21), but once translated into Arabic it became the main source of the Arabs' knowledge of Indian astronomy and geography, and formed the basis of many works that were produced during this period, e.g., *Kitāb al-Zīdj* by Ibrāhīm b. Ḥabīb al-Fazārī (wrote after 170/786), *al-Sind Hind al-sagħīr* by Muḥammad b. Mūsā al-Kh̄wārizmī (d. after 232/847), *al-Sind Hind* by Ḥabāsh b. 'Abd Allāh al-Marwazī al-Baghdādī (second half of the 3rd/9th century) and others.

Among other Sanskrit works translated into Arabic during this period were: *Āryabhaṭīya* (Ar.: *Āryabhaṭ*) by Āryabhaṭa of Kusumapura (b.A.D. 476) who wrote in A.D. 499; then, *Khandakhādya* of Brahmagupta son of Dīshnu of Bhillamāla (near Multān). He was born in A.D. 598 and wrote this work in A.D. 665. It was a practical treatise giving material in a convenient form for astronomical calculations, but this was based on a lost work of Āryabhaṭa, who again agreed with the *Sūrya-siddhānta*. The Sanskrit literature translated into Arabic belonged mainly to the Gupta period.

The influence of Indian astronomy on Arab thought was much deeper than that of Indian geography, and although Greek and Iranian ideas had a deeper and more lasting effect, Indian geographical concepts and methods were well known. Indians were compared to the Greeks in their talent and achievements in the field of geography, but the Greeks were considered more accomplished in this field (al-Birūnī, *al-Kānūn*, 536).

Among the various geographical concepts with which the Arab scientists became acquainted were: the view of Āryabhaṭa that the daily rotation of the

heavens is only apparent, being caused by the rotation of the earth on its own axis; that the proportion of water and land on the surface of the Earth was half and half; that the land-mass, which was compared to a tortoise, was surrounded by water on all sides, and was shaped like a dome whose highest point had Mount Meru (an imaginary mountain) on it directly under the North Pole; the northern hemisphere was the inhabited part of the Earth and its four limits were *Djamakūt* in the East, *Rūm* in the West, *Lankā* (Ceylon) which is the Cupola and *Sīdpūr*, and the division of the inhabited part of the Earth into nine parts. The Indians calculated their longitudes from Ceylon and believed that this prime meridian passed through *Udjdjāyn* [q.v.] (Ujjain). The Arabs took over the idea of Ceylon's being the Cupola of the Earth, but later believed that *Udjdjāyn* was the Cupola, mistakenly thinking that the Indians calculated longitudes from that point.

Iranian Influences. There is sufficient evidence in Arabic geographical literature to point to Iranian influences on Arab geography and cartography, but the actual process of the transmission of *Īrān's* knowledge to the Arabs has not been worked out in detail. J. H. Kramers correctly points out that during the 9th century Greek influence was supreme in Arab geography, but from the end of the 9th century the influence was more from the east than from the west, and it was from *Īrān* that these influences mainly came, for most of the authors came from the Iranian provinces (*Analecta Orientalia*, i, 147-8). *Djundaysābūr* was still a great centre of learning and research and there is little doubt that the Arabs were acquainted with some of the Pahlavi works on astronomy, geography, history and other subjects which were extant in some parts of *Īrān* during this period. Some of these works were translated into Arabic and formed the basis of the Arabic works on the subject. *Al-Mas'ūdī* ascribes to *Ḥabash b. 'Abd Allāh al-Marwazī al-Baghādādi* an astronomical treatise *Zīdī al-Shāh* which was based on the Persian style. He also recorded a Persian work entitled *Kāh-nāma* which dealt with the various grades of kings and formed a part of the larger work entitled *Ā'in-nāma*, 'Book of Customs'. Again, he mentions having seen at *Iṣṭakh̄r* in 302/915 a work that dealt with the various sciences of the Iranians, their histories, monuments, etc. and other information that was not found either in *Khudā'ī-nāma*, *Ā'in-nāma* or *Kāh-nāma*. This work was discovered among the treasures of the Persian kings and was translated from Persian into Arabic for *Hishām b. 'Abd al-Malik b. Marwān* (105-25/724-43). It is not unlikely that works of this nature formed part of the sources of the Arabs' knowledge on the geography and topography of *Īrān* and on the limits of the Sāsānian Empire, its administrative divisions and other details.

Among the various Iranian geographical concepts and traditions followed by Arab geographers, the concept of the Seven *Kishwars* (*Haft Iklīm*) was the most important. In this system the world was divided into seven equal geometric circles, each representing a *kishwar*, in such a manner that the fourth circle was drawn in the centre with the remaining six around it, and included *Īrānshahr* of which the most central district was *al-Sawād*. The Arab geographers continued to be influenced by this system for a long time, and in spite of the view of *al-Bīrūnī* that it had no scientific or physical basis and that the Greek division of the Climes was more

scientific, the Greek division of the world into three or four continents never appealed to them. The concept of the two main seas, namely, the *Bahr al-Rūm* and the *Bahr Fārs* (the Mediterranean and the Indian Ocean) which entered the land from the *Bahr al-Muḥīṭ* (the Encircling Ocean), one from the north-west, i.e., the Atlantic and the other from the east, i.e., the Pacific, but were separated by *al-Barzakḥ* ('the Barrier', i.e., the Isthmus of Suez), also dominated Arab geography and cartography for several centuries. As pointed out by J. H. Kramers, although it is very probable that the notion rests in the last resort on Ptolemy, the fact that the Indian Ocean is most often called *Bahr Fārs*, seems to prove that this sea, at least, formed part of the original geographic sketch of the Persians. As to the origin of this sketch itself we find ourselves in uncertainty (*Analecta Orientalia*, i, 153).

Persian traditions deeply influenced Arab maritime literature and navigation also, as is evident from the use of words of Persian origin in the nautical vocabulary of the Arabs, e.g., *bandar* (port), *nākhudā* (shipmaster), *rahmānī* (book of nautical instructions), *daftar* (sailing instructions), etc. Certain Persian names like *khann* (rhumb), *ḥuṭb al-djāh* (pole), etc., also indicate Persian influences on the Arab windrose. Such examples can be multiplied. Persian influences are apparent in Arab cartography as well, an indication of which is found in the use of terms of Persian origin, e.g., *taylasān*, *shābūra*, *ḥuwāra*, etc., to describe certain formations of coasts. These terms, originally indicating certain garments, were used right down to the 7th/13th century. They also point to the existence of maps in ancient *Īrān* (J. H. Kramers, *op. cit.* 148-9). As for the 'Indian map which is at *al-Ḳawādhīyān*' (*Ibn Ḥawḳal*, ed. Kramers, 2) Kramers pointed out that *al-Ḳawādhīyān* must contain here an allusion to more primitive maps of the *Balkhī-Iṣṭakh̄rī* series, because the maps of *Ibn Ḥawḳal* are partly in conformity with this series and partly different (Kramers, *op. cit.*, 155). A correct identification of these maps or their discovery would certainly help to solve the problem of the origin of the maps of the *Balkhī* school. Here it may be pointed out that if we read *Ibn Ḥawḳal's* text as 'the geometrical map at *al-Ḳawādhīyān*' (a town near *Tirmīdh* in Central Asia), then he must have been referring to some map that was there and was used by geographers as a basis for cartography. It is quite likely that it was based on the Persian *kishwar* system, for *al-Bīrūnī* remarks that the term *kishwar* was derived from 'the line' (*al-khatt*) which really indicated that these divisions were as distinct from each other as anything that was drawn in lines would be (*Ṣifat*, ed. Togan, 61).

Greek Influences. More positive data are available on how Greek geographical and astronomical knowledge passed on to the Arabs in the mediaeval period. The process began with the translations of the works of *Claudius Ptolemy* and other Greek astronomers and philosophers into Arabic either directly or through the medium of Syriac.

Ptolemy's *Geography* was translated several times during the 'Abbāsīd period, but what we possess is the adaptation of Ptolemy's work by *Muḥammad b. Mūsā al-Kh̄'arīzmī* (d. after 232/847) with contemporary data and knowledge acquired by the Arabs incorporated into it. *Ibn Khurrahādībih* mentions having consulted and translated Ptolemy's work (perhaps it was in the original Greek or in Syriac translation) and *al-Mas'ūdī* also consulted a copy of

the *Geography* and also the world map by Ptolemy. It seems that some of these translations had become corrupt, and foreign material was interpolated into them which did not belong to the original work, e.g., the copy consulted by Ibn Ḥawqal (ed. Kramers, 13). Among other works of Ptolemy translated into Arabic and utilized by Arab geographers were: *Almagest* (Ar.: *Almadīstī*); *Tetrabiblon* (Ar.: *al-Makālāt al-arba'a*); *Apparitions of fixed stars*, etc. (Ar.: *Kitāb al-Anwā'*).

Among other works translated into Arabic were: the *Geography* of Marinus of Tyre (c. A.D. 70-130) consulted by al-Mas'ūdī who also consulted the world map by Marinus; the *Timaeus* (Ar.: *Ṭaymā'ūs*) of Plato; the *Meteorology* (Ar.: *al-Āthār al-'ulwiyya*), *De caelo* (Ar.: *al-Samā' wa 'l-'ālam*) and *Metaphysics* (Ar.: *Mā'ba'd al-ḥabī'a*) of Aristotle.

The works of these writers and of several other Greek astronomers and philosophers, when rendered into Arabic, provided material in the form of concepts, theories and results of astronomical observations which ultimately helped Arab geography to evolve on a scientific basis. Persian influences were no doubt marked in regional and descriptive geography as well as in cartography, but Greek influence dominated practically the whole canvas of Arab geography. Even in fields where it may be said that there was a kind of competition between Persian and Greek ideas or methodology, e.g., between the Persian *kishwar* system and the Greek system of Climes, the Greek were more acceptable and remained popular. The Greek basis of Arab geography was most prominent in mathematical, physical, human and bio-geography. The Greek impact had a very lasting influence, for it remained the basis of Arab geography as late as the 19th century (traces found in 19th century Persian and even Urdū works on geography written in India), even though on European minds Ptolemaic influence had decreased much earlier. It cannot, however, be denied that throughout this period there was an undercurrent of conflict between the theoretical concepts of the Greek masters on the one hand and the practice and observation of the merchants and sailors of this period on the other. Al-Mas'ūdī refers to it in the case of the Ptolemaic theory of the existence of an unknown land in the southern hemisphere. On the other hand Ibn Ḥawqal considered Ptolemy almost infallible. The fact was that Greek information when transmitted to the Arabs was already outdated by about five centuries, and so difficulty arose when Arab geographers tried to incorporate fresh and contemporary information acquired by them into the Ptolemaic frame-work and to corroborate it with Greek data. The result was confusion and often misrepresentation of facts in geographical literature and cartography, as is evident from the works of geographers like al-Idrisi.

(IV) The Classical Period (3rd-5th/9th-11th centuries)

(a) The Period of al-Ma'mūn (197-218/813-33):

Over half a century of Arab familiarity with, and study of Indian, Iranian and Greek geographical science, from the time of the Caliph al-Manṣūr (136-57/754-74) up to the time of al-Ma'mūn, resulted in completely revolutionizing Arab geographical thought. Such concepts as that the Earth was round and not flat, and that it occupied the central position in the Universe, were introduced to them for the first time properly and systemati-

cally. Henceforth, the Qur'ānic verses dealing with cosmogony, geography, etc. and the Traditions were utilized only to give religious sanction to geographical works or to exhort the believers to study geography and astronomy. Thus, by the beginning of the 3rd/9th century the real basis was laid for the production of geographical literature in Arabic and the first positive step in this regard was taken by the Caliph al-Ma'mūn, who successfully surrounded himself with a band of scientists and scholars and patronized their academic activities. Whether al-Ma'mūn's interest in astronomy and geography was genuine and academic, or whether it was political is not certain. During his reign, however, some very important contributions were made towards the advancement of geography: the measurement of an arc of a meridian was carried out (the mean result gave 56²/₃ Arabic miles as the length of a degree of longitude, a remarkably accurate value); the astronomical tables called *al-Zīdī al-mumtāhan* (*The verified tables*) were prepared by the collective efforts of the astronomers; lastly, a World Map called *al-Šāra al-Ma'mūniyya* was prepared, which was considered superior to the maps of Ptolemy and Marinus of Tyre by al-Mas'ūdī who had consulted and compared all three (*Tanbih*, ed. De Goeje, 33). It was most probably based on the Greek system of climes.

(b) The Astronomers and Philosophers:

The Arab astronomers and philosophers made equally important contributions to mathematical and physical geography through their observations and theoretical discussions. From the time of the introduction of Greek philosophy and astronomy in the second half of the 2nd/8th century up to the first half of the 5th/11th century a galaxy of philosophers and astronomers worked on various problems of mathematical, astronomical and physical geography. The works of the Greek scientists had already provided enough basis and material for this. Thus the results of the experiments, observations and theoretical discussions of the Arab scientists were recorded in their more general works on astronomy and philosophy or in monographs on special subjects like tides, mountains, etc. The contemporary and later writers on general geography in Arabic often, though not always, reproduced these results in their works and sometimes discussed them. Some of these writers reproduced various current theories, Greek or otherwise, about a problem in the introductory parts of their works. Thus a tradition was established of writing on mathematical, physical and human geography in the beginning of any work dealing with geography. This is noticeable, for example, in the works of Ibn Rusta, al-Ya'qūbī, al-Mas'ūdī, Ibn Ḥawqal, etc.

Among the outstanding Arab philosophers and astronomers whose works were utilized and theories discussed by Arab geographers were: Ya'qūb b. Ishāq al-Kindī (d. 260/874), to whom two works on geography are attributed, (1) *Rasm al-ma'mūr min al-arḍ* and (2) *Risāla fi 'l-bihār wa 'l-madd wa 'l-djazz*. One of al-Kindī's pupils, Aḥmad b. Muḥammad b. al-Ṭayyib al-Sarakhsī (d. 286/899), is also said to have written two works, (1) *al-Masālik wa 'l-mamālik* and (2) *Risāla fi 'l-bihār wa 'l-miyāh wa 'l-djibāl*. Neither the works of al-Kindī nor those of al-Sarakhsī are extant, and what we know of their geographical views are from other sources which used them. It seems that the two authors utilized the works of Ptolemy and other Greek writers, as

we find in al-Mas'ūdī that their works did contain Ptolemaic information on physical and mathematical geography and on oceanography. Al-Kindī's work *Rasm al-ma'mūr min al-arḍ* may have been a version of Ptolemy's *Geography* as the title of the work itself suggests; al-Mas'ūdī consulted a work of Ptolemy's entitled *Mashūn al-arḍ* and a world map called *Ṣurat ma'mūr al-arḍ* (al-Mas'ūdī, *Murūḍī*, i, 275-7; *Tanbih*, 25, 30, 51).

Among other philosophers and astronomers whose writings served as a source of information on mathematical and physical geography were: al-Fazārī (second half of the 2nd/8th century); Ahmad b. Muḥammad b. Kaṭhīr al-Farḡhānī (d. after 247/861) author of *al-Fuṣūl al-ḥalāḥīn* (al-Mas'ūdī, *Murūḍī*, iii, 443; *Tanbih*, 199) and *al-Mudkḥil ilā 'ilm hay'at al-aflāk*; Abū Ma'shar Dja'far b. Muḥammad al-Balkhī (d. 273/886), author of *al-Mudkḥil al-kabir ilā 'ilm al-nudjūm*; al-Mas'ūdī consulted another work by him entitled *Kitāb al-ulūf fī'l-hayākil wa'l-bunyān al-ʿaṣīm*; then Abū 'Abd Allāh Muḥammad b. Djabīr al-Battānī (d. 317/929) and others. The fourth *Risāla of the Rasā'il Iḥwān al-Safā* deals with *Djughrāfiyā*. Written in about 370/980, it simply deals with elementary knowledge about mathematical and physical geography based on Greek geography, since the main purpose of the writers was to guide the reader to achieve union with God through wisdom.

(c) General Geographical Literature:

By the 3rd/9th century a considerable amount of geographical literature had been produced in various forms in the Arabic language, and it appears that the Arabs had at their disposal some Pahlavi works, or translations thereof, dealing with the Sāsānian Empire, its geography, topography, postal routes and details essential for administrative purposes. These works must have become available to those interested in geography and topography. It is not surprising, therefore, to find that early writers like Ibn Khurradādhbih, Qudāma and others were heads of postal departments or government secretaries, besides being men of learning. During the 3rd/9th century, therefore, a number of works were produced that were given the generic title *al-Masālik wa'l-mamālik*. In all probability the first work bearing this title was that of Ibn Khurradādhbih. The first draft of his work was prepared in 231/846 and the second in 272/885; it became the basis and model for writers on general geography and was highly praised by almost all geographers who utilized it. He was the Director of the Post and Intelligence Department and was a man of learning and erudition. What prompted him to write a geographical treatise may be explained from his own statement that it was in fulfilment of the desire of the Caliph, for whom he also translated the work of Ptolemy (from Greek or Syriac) into Arabic (Ibn Khurradādhbih, 3). However, the desire of the Caliph may itself have arisen from the practical needs of the government. We find that Qudāma b. Dja'far al-Kātib considered the 'science of roads' (*'ilm al-turuk*) not only useful for general guidance in the *Diwān*, but also essential for the Caliph who might need it for his travels or for despatching his armies (185).

The geographical works produced during the 3rd/9th and 4th/10th centuries may be divided into two broad categories: (1) works dealing with the world as a whole but treating the 'Abbāsīd Empire (*Mamlakat al-Islām*) in greater detail. They attempted to give all such secular information as could not

find a place in the general Islamic literature, and hence this category is called 'the secular geographical literature of the period'. The writers described the topography and the road-system of the 'Abbāsīd Empire and covered mathematical, astronomical, physical, human and economic geography. Among the representatives of this class of geographers were: Ibn Khurradādhbih, al-Ya'qūbī, Ibn al-Faḳīh, Qudāma and al-Mas'ūdī. Since 'Irāk was the most important centre of geographical learning at this time and many of the geographers belonged to it, we may for the sake of convenience use the term 'Irākī School for them. Within this School, however, two groups of writers may be discerned: those who present the material following the four directions, viz., north, south, east and west, and tend to consider Baghdād as the centre of the world, and those who arrange it according to various *Iklīms* (regions) and for the most part treat Mecca as the centre. (2) To the second category of works belong the writings of al-Iṣṭakhrī, Ibn Hawkal and al-Muqaddasī, for whom the term Balkhī School has been used, as they followed Abū Zayd al-Balkhī (see below). They confined their accounts to the world of Islam, describing each province as a separate *Iklīm*, and hardly touching upon non-Islamic lands except the frontier regions.

(i) The 'Irākī School. The works of Ibn Khurradādhbih, al-Ya'qūbī and al-Mas'ūdī are distinguished from the writings of other geographers of this School by two special features: first, they follow the Iranian *kishwar* system, and second, they equate 'Irāk with Irānshahr and begin their descriptions with it, thus placing 'Irāk in a central position in Arab regional and descriptive geography. According to al-Birūnī the Seven *kishwars* were represented by seven equal circles. The central *kishwar* was Irānshahr which included Khurāsān, Fārs, Dījāl and 'Irāk. He considered that these divisions were arbitrary and had been made primarily for political and administrative reasons. In ancient times the great kings lived in Irānshahr, and it was necessary for them to live in the central zone so that they would be equidistant from other kingdoms and therefore find it easy to deal with matters. Such a division had no relation either to the physical systems or to astronomical laws, but was based on political changes or ethnological differences (*Sifa*, ed. Togan, 5, 60-62). With the foundation of Baghdād as the capital of the 'Abbāsīd Empire, 'Irāk naturally occupied a central and politically important position in the world of Islam. Ibn Khurradādhbih equated 'Irāk with Irānshahr and the district of al-Sawād which was called *dil-i Irānshahr* in ancient times occupied the central position in his system of geography, and he begins his account with its description. Similarly, al-Ya'qūbī considered 'Irāk as the centre of the world and 'the navel of the earth' (*surat al-arḍ*), but for him Baghdād was the centre of 'Irāk, for it was not only the greatest city of the world unparalleled in its glory, but it was also the seat of government of the Banū Hāshim. Because it occupied a central position in the world, 'Irāk had a moderate climate, its inhabitants were handsome and intelligent and possessed high morals. But in his system of geography Baghdād is grouped with Sāmarrā, and the description begins with these two towns. A similar note of the superiority of 'Irāk is struck by the historian and geographer al-Mas'ūdī, who thought of Baghdād as the best city in the world (*Tanbih*, 34; cf. Ibn al-Faḳīh, 195 ff.).

As against these writers, Qudāma, Ibn Rusta and

Ibn al-Faḳīh display no enthusiasm for 'Irāq or Irānshahr. In their system Mecca and Arabia are given precedence. In Ḳudāma Mecca is given absolute precedence and all roads leading to Mecca are described before an account of roads leading out of Baghdād is given. He did give importance to 'Irāq, but as the capital province of the *Mamlakat al-Islām*. Thus he considered it important, but only from a political and administrative point of view. In his system of geography, therefore, there is a slight shift of emphasis from the Iranian concept to what might be termed an 'Islamic approach' to geography. A similar tendency is also noticeable in Ibn Rusta (beginning of 4th/10th century) who departed completely from the Iranian traditions and assigned to Mecca and Medina the foremost place in his arrangement of geographical material. In his description of the Seven *Iḳlīms* he prefers to describe them according to the Greek pattern and not according to the *kishwar* system. In the geographical work of Ibn al-Faḳīh also, the description of Mecca takes precedence, but a considerable portion of the work is devoted to Fārs, *Khurāsān*, etc. and the *Iḳlīms* are described according to the *kishwar* system.

An important feature of the works of Ibn *Khuradādhbih*, al-Ya'qūbī and Ḳudāma is that the material in them is arranged and described following the four directions, namely, east, west, north and south according to the division of the world into four quarters. Such a method of description must have had its origin in some Iranian geographical tradition, and the Arab geographers must have had some pattern before them to copy. According to al-Mas'ūdī the Persians and the Nabataeans divided the inhabited part of the world into four parts, *viz.*, *Khurāsān* (east), *Bākhṭar* (north), *Khurbarān* (west) and *Nimrūz* (south) (*Tanbih*, 31; cf. al-Ya'qūbī, 268). However, Ḳudāma points out the arbitrariness of such a division. For him the terms east, west, north and south had only a relative value. In Ibn Rusta and Ibn al-Faḳīh, the arrangement is by regions.

Ibn *Khuradādhbih*, who may be called the father of geography, laid down the pattern and style for writing geography in the Arabic language. But, as J. H. Kramers pointed out, he was not an inventor of this style or pattern. He must have had some pattern or sample of an earlier work on the subject before him. There is a great likelihood that an Arabic translation of some earlier Pahlavi work on ancient Irān was accessible to him. His work covers not only the *Mamlakat al-Islām*, but describes its frontiers and kingdoms and the peoples bordering on them. He was well acquainted with Ptolemy's work as is evident from his description of the limits of inhabited parts of the world and from the description of the Greek conception of the continents, namely, *Arūfā*, *Lūbya*, *Ityūfiyā* and *Iskūtiyā*.

Aḥmad b. Abī Ya'qūb b. Wāḍiḥ al-Kātib al-Ya'qūbī (d. 284/897) claims to have travelled a great deal. He emphasized the fact of having obtained information from the inhabitants of the regions concerned, and of having verified it from trustworthy persons (232-3). His object in writing the book was to describe the routes leading to the frontiers of the Empire and the territories adjacent to them. It is for this reason that he dealt in a separate monograph with the history and geography of Rūm (the Byzantine Empire), and devoted another work to the conquest of Ifrikiya (North Africa). Al-Ya'qūbī's work deals mainly with topography and

itineraries, and his arrangement of the material is similar to that of Ibn *Khuradādhbih*.

Ḳudāma b. *Dja'far al-Kātib* (4th/10th century) devoted the eleventh chapter of his work *Kitāb al-kharādī wa ṣan'at al-kitāb* to a description of the postal stations and routes of the 'Abbāsīd Empire. The main objective of his work was to describe the *Mamlakat al-Islām* and its frontiers, especially the frontiers with the Byzantine empire (Rūm) which he considered the greatest enemy of Islam (252). In his geography the 'Islamic approach' is perceptible, but a political attitude like the defence of the frontiers is also discernible. His work also covers descriptions of peoples and kingdoms surrounding the *Mamlaka*. He deals with general and physical geography and seems to have borrowed information on regional and descriptive geography from the Greek sources.

Ibn Rusta's work (beginning of 4th/10th century) entitled *al-A'ṭāk al-nafisa* resembles that of Ḳudāma in that it describes Mecca and Medina in the very beginning of the portion dealing with regional geography. The main purpose of the work, however, seems to have been to provide general information about the world as a whole, and hence one finds in it, besides a description of the Islamic lands, descriptions on a regional basis of several countries lying outside the limits of Islam. He dealt with mathematical geography in a systematic and exhaustive way and collected varied theories and opinions about various problems (23-4). He presents material on general and physical geography and describes the *Iḳlīms* after the Greeks. Considering the variety of information accumulated in it, his work may be described as a 'small encyclopaedia of historical and geographical knowledge'.

Like Ibn Rusta, Ibn al-Faḳīh al-Hamaḍhānī also arranged his geographical material on a regional basis in his *Kitāb al-Buldān* (written c. 290/903). The description of Mecca takes precedence over other places, and the general arrangement of the subject-matter resembles that of al-Iṣṭakhṛī and Ibn Ḥawḳal. He incorporated the account of the merchant Sulaymān on India and China, but the special feature of his work is that, along with trustworthy and authentic information, it records long pieces of verse, various traditions and information of a legendary character. The work is poor in the treatment of general and mathematical geography.

Abu 'l-Ḥasan 'Alī b. al-Ḥusayn al-Mas'ūdī (d. 345/956), the celebrated historian, combined the qualities of an experienced traveller with those of a geographer of high distinction. Unfortunately his own account of his travels (*Kitāb al-Ḳaḍāyā wa 'l-taḍā'irib*) is not extant, but an approximate idea of his travels can be formed from his extant works, namely, *Murūḍī al-dhahab wa ma'ādīn al-djawhar* and *al-Tanbih wa 'l-ishrāf* (the work entitled *Aḳhbār al-zamān*, etc. ed. 'Abd Allāh al-Ṣāwī, Cairo 1938, and a MS of the Maulana Azad Library, Muslim University, 'Alīgaḥ (Qutbuddin Collection, MS No. 361f) entitled *Kitāb 'Adjā'ib al-dunyā* (in the colophon *Kitāb al-'Adjā'ib*) are both wrongly attributed to al-Mas'ūdī and have nothing to do with his great work *Kitāb Aḳhbār al-zamān* which is lost). Al-Mas'ūdī regarded geography as a part of history, which explains the fact that his works deal with geography as an introduction to history. He drew upon the earlier geographical writings in Arabic as well as upon contemporary travel accounts and maritime literature. This he reinforced by the information collected by himself during his travels or from people whom he met. He does not give any systematic topographical account

of the 'Abbāsīd Empire or deal with routes of the kingdom or postal stations, but he presents an excellent survey of contemporary Arab knowledge on mathematical and physical geography. However, al-Mas'ūdī's main contribution was in the field of human and general geography. He advanced geographical science by challenging certain theories and concepts of Arab geographers which he found baseless in the light of his own experience and observation. He did not hesitate even to question the age-old theories of the Greek masters like Ptolemy, e.g., the existence of land in the southern hemisphere. In the field of human and physical geography he emphasized the influence of the environment and other geographical factors on the physique and character of animals, plants and human beings. Al-Mas'ūdī was also influenced by Iranian geographical traditions, e.g., the Seven *kishwar* system, considering 'Irāk as the central and the best *iklīm* in the world and Baghdād as the best city, etc.

An outstanding geographer of this period whose influence on the development of Arab geography was as varied and deep as that of Ibn Khurradādhbih was the Sāmānīd *wazīr* Abū 'Abd Allāh Muḥammad b. Aḥmad al-Dīyahānī (earlier part of the 4th/10th century). Unfortunately, his work *Kitāb al-Masālik wa 'l-mamālik* (the Kābul MS has nothing to do with the great work of Dīyahānī, see V. Minorsky, *A false Jayhānī*, in *BSOAS*, xiii, 1949-50, 89-96) has not come down to us; but it is quite likely that al-Dīyahānī used the original text of Ibn Khurradādhbih's *Kitāb al-Masālik*. Being in the privileged position of a *wazīr* and writing in Bukhārā he 'could extend the field of his investigation much deeper into central Asia and the Far East than was possible for his Arab contemporaries' (Minorsky, *Marvazī*, etc. 6-7, London 1942). He collected first-hand information from different sources, hence the importance of his work. A large number of later Arab geographers utilized al-Dīyahānī's work which, in the opinion of al-Mas'ūdī, was 'interesting because of its novel information and interesting stories'.

The anonymous *Hudūd al-'ālam*, written in Persian in 372/982 is one of the earliest works in Persian on world geography. The author utilized numerous earlier Arabic authorities on the subject and he had undoubtedly a copy of the work of al-Iṣṭakhrī before him. There is a tendency in the work towards completeness and numerical exactitude. Besides, the author is independent of other geographers in his geographical generalizations and terminology. The originality of the author lies in his conception of the division of the inhabited world into 'parts of the world' and separate 'countries' (see Barthold, Preface to *Hudūd al-'ālam*, 21-33). The work appeared in an English translation with an excellent commentary by V. Minorsky (London 1937), one of the most exhaustive ever written on any Persian or Arabic geographical work in modern times.

(ii) The Balkhī School. To the second main category of writers on general geography belonged al-Iṣṭakhrī, Ibn Ḥawkal and al-Muḥaddasī as well as Abū Zayd Aḥmad b. Sahl al-Balkhī (d. 322/934) after whom this School is named. Al-Balkhī wrote his geographical work *Suwar al-aḥkālīm* (primarily a commentary on maps) in 308/920 or a little later. He spent some eight years in 'Irāk and had studied under al-Kindī. He had travelled widely before his return to his native place and had acquired a high reputation for knowledge and erudition. However,

probably in the later part of his life he held orthodox views and wrote several treatises which were highly appreciated in orthodox circles. Although the text of al-Balkhī's geographical work has not yet been separately established, and the MSS, at one time attributed to al-Balkhī, have now been proved to be of al-Iṣṭakhrī, the view of De Goeje still seems to hold good that the work of al-Iṣṭakhrī represents a second and greatly enlarged edition of al-Balkhī's work, compiled between 318/930 and 321/933, in al-Balkhī's lifetime.

The geographers of the Balkhī School gave a positive Islamic colouring to Arab geography. In addition to restricting themselves mainly to Islamic lands, they laid emphasis on such geographical concepts as found concurrence in the Qur'ān or were based on the traditions and sayings of the Companions of the Prophet and others, e.g., they compared the land-mass with a big bird (see above). This was in conformity with a tradition attributed to 'Abd Allāh b. 'Amr b. al-'Āṣ (Ibn al-Faḥīh, 3-4). Again, the land-mass, round in shape, was encompassed by the 'Encircling Ocean' like a neck-ring, and from this Ocean the two 'gulfs' (the Mediterranean and the Indian Ocean) flowed inwards without joining each other, being separated by al-Barzakḥ [q.v.], the 'barrier' at al-Ḳulzum, a concept found in the Qur'ān (see above). Again, unlike some geographers of the 'Irākī School, the geographers of the Balkhī School assigned to Arabia the central place in the world, for it had Mecca and the Ka'ba in it. These new trends in the methodology and treatment of the subject-matter became the dominant feature of the geographers of this School, and must in all probability have been a culmination of the early process wherein Mecca was given precedence over 'Irāk by one group of geographers. The prime object of these later geographers was to describe exclusively the *bilād al-Islām* which they divided into twenty *iklīms*, except that they discussed the non-Islamic lands in general in their introductory notes. The basis of the division of these 'provinces' was neither the Iranian *kishwar* system nor the Greek system of Climes. It was territorial and purely physical. This was a positive advancement on previous methods and in a way 'modern'. As pointed out by Ibn Ḥawkal (2-3) he did not follow the pattern of the 'seven *iklīms*' (of the map at al-Ḳawādhiyān, see above), for although it was correct, it was full of confusion, with some overlapping of the boundaries of the 'provinces'. Hence he drew a separate map for each section describing the position of each 'province', its boundaries and other geographical information. An important contribution made by these geographers was that they systematized and enlarged the scope of geography by including in it new topics with a view to making it more useful and interesting, for they believed that a much wider range of people were interested in it, like the kings, the people of *muruwwa* and the leading sections of all classes (Ibn Ḥawkal, 3). In cartography, besides drawing the regional maps on a more scientific basis, they may be said to have introduced the element of perspective. They drew a round map of the world showing the various 'regions' of the *bilād al-Islām* and other non-Islamic 'regions' of the world. The aim was to bring them in proper perspective and to show the relative position and size of each. But since it did not represent the true size and shape (round, square or triangular) of the respective *iklīms*, they mapped each in a magnified form. Their drawing these on a purely physical basis was

probably the first experiment of its kind in Arab cartography. The maps of al-Iṣṭakhṛī and Ibn Ḥawḳal are, in this respect, superior to those of al-Idrīsī, who divided the seven latitudinal Climes into ten longitudinal sections each and drew a map for each section separately with the result that these sectional maps do not represent geographical units but geometrical divisions. Al-Iṣṭakhṛī, Ibn Ḥawḳal and al-Muḳaddasī present for the first time the concept of a country as defined in geographical terms, and even go so far as to delimit the boundaries of each, just as they define the boundaries of the four main kingdoms of the world.

Abū Ishāḳ Ibrāhīm b. Muḥammad al-Fārisī al-Iṣṭakhṛī (first half of the 4th/10th century) seems to have been mainly responsible for spreading the ideas of the Balkhī School. Little is known of his life, but he travelled a good deal and incorporated the experiences of his travels in his work *al-Masālik wa 'l-mamālik* (a new edition of this work has appeared recently, ed. by M. Ḍjābir 'Abd al-'Āl al-Ḥinī, Cairo 1961). There is little doubt that the work was based on that of Abū Zayd al-Balkhī. Al-Iṣṭakhṛī's work served as an authentic source of information for the geographers of this School. It was translated into Persian and became the basis of many Persian works on geography.

Abu 'l-Kāsim Muḥammad b. Ḥawḳal, a native of Baghdād, completed his geography entitled *Kitāb Ṣūrat al-ard* (2nd ed. J. H. Kramers, Leiden 1938) in c. 366/977. From his childhood, Ibn Ḥawḳal was interested in geography and had travelled widely between 331/943 and 357/968. He was so devoted to geography that the works of al-Ḍjayhānī, Ibn Khurradādhbih and Qudāma never parted from him during his travels. About the first two he says that they so engaged him that he was unable to devote any attention either to the other useful sciences or to the Traditions. However, what prompted him to write his work was that he found none of the existing works on the subject satisfactory. He claims to have improved the work of al-Iṣṭakhṛī whom he had met. However, the claims of Ibn Ḥawḳal may not be accepted unequivocally, for the similarity between the works of the two geographers itself suggests that Ibn Ḥawḳal must have been considerably indebted to al-Iṣṭakhṛī. There is little doubt, however, that he ranks among the most outstanding geographers of the period, for in cartography he shows independence and individuality and does not follow others slavishly. Besides, he incorporated new information based on his travels or acquired from hearsay. He remained an authentic source of information for the succeeding geographers for several centuries to come.

Abū 'Abd Allāh Muḥammad b. Aḥmad al-Muḳaddasī (d. 390/1000), the author of *Aḥsan al-taḳāsīm fī ma'rīfat al-aḳālim* was a very original and scientific geographer of his time. He rightly claims to have put Arab geography on a new foundation and given it a new meaning and wider scope. Since he considered the subject useful to many sections of society, as also to the followers of various vocations, he widened its scope, including in it a variety of subjects ranging from physical features of the *ikhlim* (region) under discussion to mines, languages and races of the peoples, customs and habits, religions and sects, character, weights and measures and the territorial divisions, routes and distances. He believed that it was not a science that was acquired through conjecture (*ḥiyās*), but through direct observation and first-hand information. Hence he laid his main emphasis on what

was actually observed and was reasonable. From the earlier writers he borrowed what was most essential 'without stealing from them'. Thus, according to the nature of the sources of information, his work may be divided into three parts: what he observed himself; what he heard from trustworthy people; and what he found in written works on the subject. Al-Muḳaddasī is one of the few Arab geographers who discusses geographical terminology and specific connotations of certain phrases and words used, besides giving a synopsis and an index of the *ikhlims*, districts, etc., in the introduction of his work for the benefit of those who want to get an idea of the contents quickly or wish to use it as a traveller's guide. Unlike Iṣṭakhṛī and Ibn Ḥawḳal, al-Muḳaddasī divided the *Mamlakat al-Islām* into fourteen *ikhlims* (seven 'arab and seven 'adjam) perhaps to conform to the belief that there were seven climes north of the Equator and seven others to its south, an idea attributed to Hermes, the legendary figure known to the Arabs as an ancient philosopher of Egypt. In this respect he differed from Abū Zayd al-Balkhī and al-Ḍjayhānī, whom he however considered *Imāms* (here authorities). An important feature of his work is that like a *mufasssīr* he discusses at length certain questions relating to general geography, e.g., the number of the seas, etc., in order to bring them into conformity with the Qur'ānic verses relating to them.

(d) Trade and exploration: the maritime literature:

An important aspect of the development of Arabic geographical literature of this period was the production of the maritime literature and travel accounts, which enriched the Arabs' knowledge of regional and descriptive geography. This became possible firstly, because of the political expansion of the Muslims and the religious affinity felt by them towards one another irrespective of nationality or race, and secondly, because of the phenomenal increase in the commercial activities of the Arab merchants. Incentive to travel and exploration was provided by several factors, *viz.*, pilgrimage to Mecca, missionary zeal, deputation as envoys, official expeditions, trade and commerce, and, last but not least, the mariners' profession.

From very ancient times the Arabs played the rôle of intermediaries in trade between the East (India, China, etc.) on the one hand and the West (Egypt, Syria, Rome, etc.) on the other. But with the foundation of Baghdād as the capital of the 'Abbāsīd Empire and the development of the ports of Basra and Sirāf, the actual and personal participation of the Arabs now extended as far as China in the east and Sofala on the east coast of Africa. They had learned and mastered the art of navigation from the Persians, and by the 3rd/9th century Arab navigators had become quite familiar with the monsoon and trade winds, and their boats sailed not only along the coasts but direct to India from Arabia. They had become intimate with the various stretches of the sea between the Persian Gulf and the Sea of China, which they divided into the Seven Seas giving each a specific name. Again, they sailed from Aden to East Africa as far south as Sofala and freely sailed on the Red Sea, the Mediterranean, the Black Sea and the Caspian and also on a number of navigable rivers including the Nile and the Indus. Although their boats were small as compared to those of the Chinese, and the Indian Ocean was infested with whales, they performed long and

hazardous voyages with courage and fortitude. They used sea-charts (*rahmānīs* and *dafātīr*). Al-Mas'ūdī (*Murūdj*, i, 233-4) records names of certain captains of boats whom he knew and expert sailors of the Indian Ocean; similarly, al-Muḥaddasī (10-11) gives the name of an expert merchant-sailor whom he consulted on the question of the shape of the Indian Ocean. Aḥmad b. Māǧǧid ([*q.v.*], see also below) speaks of an old *rahmānī* composed by Muhammad b. Shādān, Sahl b. Abbān and Layth b. Kahlān (lived in the later part of the 3rd/9th century), but he considered them much below the standard (see Hourani, *Arab seafaring*, 107-8). Since none of these charts is extant, it is not possible to make a correct assessment of the contribution made by these early Arab navigators to nautical geography.

With the development of Arab navigation, Arab trade also expanded. With a strong political power in the Middle East and a developing economy at home, the Arabs acquired considerable importance as traders in the East. The sphere of their trade not only widened, but became more intensive. They even traded by barter with the primitive tribes of the Andaman and Nicobar Islands, whose languages they did not understand. Arab trade with China declined from about the end of the 3rd/9th century, for it is said that in the peasant rebellion under Huang Ch'ao (A.D. 878) large numbers of foreigners were massacred in China. From this time onwards Arab boats went only as far as Kala, a port on the western coast of the Malay Peninsula, no longer existing.

The Arabs' urge to explore new lands was mainly prompted by a desire for trade and rarely for the sake of exploration. Although some instances of early Arab adventures and exploration are recorded, many of these seem to have been 'wonder tales' (e.g., the interpreter Sallām's account of his trip to the wall of Gog and Magog under the orders of the Caliph Wāthik (227-32/842-7), see Minorsky, *Ḥudūd al-'ālam*, 225). The story of a certain young man of Cordova (Spain) who sailed with a group of young friends on the Atlantic Ocean and then returned after some time, laden with booty, may have had some historical truth in it (al-Mas'ūdī, i, 258-9). On the whole the Arabs of this period did not make any substantial contribution to or improve upon the knowledge acquired from the Greeks. There is no doubt however that in regard to certain regions, viz., North and East Africa, West Asia, Middle Asia, India and a few other countries, their information was much more authentic and intimate.

The fact that the Arabs did not explore the regions unknown to them, even those of which they had a theoretical knowledge, may be explained by several factors: wherever the trade incentive was satisfied, they did not proceed beyond that point; secondly, certain notions or preconceived ideas continuously dominated their thought and dissuaded them from taking a bold step, e.g., the Atlantic was a Sea of Darkness and a Muddy Spring (*al-'ayn al-ḥami'a*). For the same reason they did not sail further south along the east coast of Africa, for they believed that there were high tidal waves and sea commotion there, although al-Bīrūnī, on the basis of certain evidence discovered in the 3rd/9th century, namely, the discovery in the Mediterranean of planks from boats of the Indian Ocean (see above), had conceived that the Indian Ocean was connected with the Atlantic by means of narrow passages south of the sources of the Nile (*Ṣifa*, 3-4). Lastly, the fear of encountering aboriginal tribes and cannibals

of the East Indies must have prevented the Arabs from sailing further east.

Among the travel accounts of this period that have survived, one of the earliest is that attributed to the merchant Sulaymān, who performed several voyages to India and China and described his impressions of the lands and the peoples in the travelogue *Aḥbār al-Ṣīn wa 'l-Hīnd* (235/850). The work is a testimony of the keen but academic interest taken by Arab merchants in conveying to the Arabic-reading peoples of the time unique and interesting information about the distant lands of the East. This account was first published in 302/916 by Abū Zayd al-Ḥasan of Sirāf along with other accounts collected and verified by him in a work entitled *Silsilat al-tawārīkh*. Abū Zayd was apparently a well-to-do person, and although he had not himself travelled, he was keenly interested in gathering information from travellers and merchants and in recording it. He met al-Mas'ūdī at least twice and exchanged much information with him. Al-Mas'ūdī, who represented the finest spirit of exploration of his time, had travelled very widely and sailed on many seas including the Caspian and the Mediterranean. He must have discussed with Abū Zayd the discovery near Crete of the planks of a boat belonging to the Arabian Sea. This was a unique phenomenon for it was believed that the Arabian Sea had no connexion with the Mediterranean. Al-Mas'ūdī came to the conclusion that the only possibility was that these planks may have flowed towards the East into the Eastern Sea (the Pacific) and then northwards and finally, through the *ḫhalīdī* (an imaginary channel flowing down from the northern Encircling Ocean into the Black Sea) into the Mediterranean (*Murūdj*, i, 365-6). The fact that they both recorded this unique discovery is evidence of their concern about geographical problems. It also shows that interest in geography was dynamic during this period, and had not become static as in the later period.

An interesting writer of this period was Buzurg b. Shāhriyār, the captain of Rāmhurmuz (299-399/912-1009) who compiled a book of maritime tales, entitled *Kitāb 'Adjā'ib al-Hīnd* in about 342/953. The book relates a number of very amusing and very strange stories concerning the adventures of the sailors in the Islands of the East Indies and other parts of the Indian Ocean. These were apparently composed for the general reader, and though mostly fantastic, they cannot be completely brushed aside as untrue and ignored in any serious study of Arab geography and exploration. It seems that during this period there was a great demand for wonderful and amusing tales, which fact is borne out by the existence of several MSS in Arabic dealing with '*adjā'ib*' literature.

This period was on the whole marked by a spirit of enquiry and investigation and exploration among the Arabs. But the maritime literature, most of which seems to have perished, posed itself against the theoretical knowledge derived from the Greek and other sources. Hence at times there was a contradiction between theory and practice, and this was the fundamental problem with which the Arab geographers and travellers were faced. It was this conflict between theory and practice that finally determined the course of the development of Arab geography in the later period. When the 'practicalists' gave way to the theoreticians, the decline of Arab geography became certain. Why the word of the sailor, the traveller and the merchant was not

given due credence is difficult to explain, but a large amount of maritime literature must have perished through either neglect or animosity.

(e) Al-Bīrūnī and his contemporaries :

The 5th/11th century may be taken as the apogee of the progress of Arab geography. The geographical knowledge of the Arabs, both as derived from the Greeks and others and as advanced by themselves through research, observation and travel, had, by this period, reached a very high level of development. Besides, geographical literature had acquired a special place in Arabic literature, and various forms and methods of presenting geographical material had been standardized and adopted. The importance of al-Bīrūnī's contribution to Arab geography is two-fold: firstly, he presented a critical summary of the total geographical knowledge up to his own time, and since he was as well-versed in Greek, Indian and Iranian contributions to geography and in that of the Arabs, he made a comparative study of the subject. He pointed out that the Greeks were more accomplished than the Indians, thereby implying that the methods and techniques of the former should be adopted. But he was not dogmatic, and held some important views that were not in conformity with Greek ideas. Secondly, as an astronomer he not only calculated the geographical positions of several towns, but measured the length of a degree of latitude, thus performing one of the three important geodetic operations in the history of Arab astronomy. He made some remarkable theoretical advances in general, physical and human geography. On the basis of the above-mentioned discovery in the Mediterranean of the planks of an Arabian Sea boat a hundred years earlier, he conceived the theoretical possibility of the existence of channels connecting the Indian Ocean with the Atlantic, south of the Mountains of the Moon and the Sources of the Nile. But these were difficult to cross because of high tides and strong winds. He argued that just as towards the east, the Indian Ocean had penetrated the northern continent (Asia) and had opened up channels, similarly, to balance them, the continent has penetrated the Indian Ocean towards the west; the sea there is connected through channels with the Atlantic. Thus, although theoretically he laid down the possibility of circumnavigating the South African coast, in practice it was never accomplished by the Muslims. The idea, however, persisted until the time of the arrival of the Portuguese, when it was hinted by al-Nahrwālī that the Portuguese might have taken this route. Al-Bīrūnī conceived that the land-mass was surrounded by water, that the centre of 'Earth's weight' shifted and caused physical changes on its surface, e.g., fertile lands turned barren, water turned into land and *vice versa*. He described very clearly various concepts and the limits of the inhabited parts of the earth of his time, for which he seems to have had recourse to some contemporary sources which were not available to the earlier geographers. He made an original contribution to regional geography by describing India in detail.

Among the astronomers of the 5th/11th century one who deserves mention was Ibn Yūnus, Abu 'l-Ḥasan 'Alī b. 'Abd al-Raḥmān (d. 399/1009). While al-Bīrūnī was working in India and other places, Ibn Yūnus made valuable observations in the observatory on the Mt. al-Muqaṭṭam in Egypt under the patronage of the Fātimid caliphs al-'Azīz and al-Ḥakīm. The results of his observations

recorded in the *al-Zīj al-kabīr al-Ḥakīmī* became an important source of up-to-date astronomical and geographical knowledge for the scientists of the Islamic East.

Among the geographers and travellers contemporary to al-Bīrūnī there was the Ismā'īlī poet-traveller Nāsir-i Khusrāw (d. 452/1060 or 453/1061) whose travel account entitled *Safar-nāma* written in Persian covers the author's personal experiences in and descriptions of Mecca and Egypt.

Abū 'Ubayd 'Abd Allāh b. 'Abd al-Azīz al-Bakrī (d. 487/1094) was the best representative of lexicography of the period in as far as place-names were concerned. His geographical dictionary *Mu'djam mā 'sta'djam min asma' al-bilād wa 'l-mawāḍi'* is an excellent literary-cum-geographical work. It discusses the orthography of place-names of the Arabian peninsula mainly, furnishing literary evidence from Arabic literature, ancient Arabian poetry, *Ḥadīth*, ancient traditions, etc. His second geographical treatise *Kitāb al-masālik wa 'l-mamālik* has not survived in its entirety. Al-Bakrī was, however, more a litterateur than a geographer [see ABŪ 'UBAYD AL-BAKRĪ].

(V) The period of consolidation
(6th/12th-10th/16th centuries)

From the 6th/12th to the 10th/16th century Arab geography displayed continuous signs of decline. The process was chequered and with some exceptions like the works of al-Idrīsī and Abu 'l-Fidā' the general standard of works produced was low compared to those of the earlier period. The scientific and critical attitude towards the subject and emphasis on authenticity of information that was the mark of the earlier writers gave place to mere recapitulations and *résumés* of the traditional and theoretical knowledge found in the works of earlier writers. This was, in a way, the period of consolidation of geographical knowledge, and the literature may be divided into eight broad categories:

- (a) world geographical accounts;
- (b) cosmological works;
- (c) the *ziyārāt* literature;
- (d) *mu'djam* literature or geographical dictionaries;
- (e) travel accounts;
- (f) maritime literature;
- (g) astronomical literature;
- (h) regional geographical literature.

(a) World geographical accounts :

The tradition of describing the world as a whole as practised by the geographers of the classical period continued to be followed by some geographers of this period, but works dealing exclusively with the world of Islam had become rare, for the 'Abbāsīd Empire had itself disintegrated. The pattern of description and arrangement was also different from the earlier works. There was a tendency towards rapprochement between astronomical and descriptive geography in these works, and Greek influence was still prominent in some works, while Persian influence had comparatively diminished probably because of the production of geographical literature in Persian as well. But geographical activity had expanded and places like Syria, Sicily and Spain had become important centres of geographical learning, and some very important works were produced there.

Among the important works on world geography and astronomy produced during this period we may mention *Muntahā al-idrāk fi takṣīm al-aflāk* by

Muḥammad b. Aḥmad al-Kharakī (d. 533/1138-9); *Kitāb al-Djughrāfiyā* by Muḥammad b. Abū Bakr al-Zuhri of Granada (lived towards 531/1137); *Nuḣḣat al-muḣḣtāk fi 'kḣtīrāk al-āfāk* by al-Sharīf al-Idrisī (d. 561/1166); *Kitāb al-Djughrāfiyā fi 'l-aḣālīm al-sab'a* by Ibn Sa'īd (d. 672/1274); and *Taḣwīm al-buldān* by Abu 'l-Fidā (d. 731/1331).

Al-Zuhri's work was based on the Greek system of *iklīms* and represented the trend of rapprochement between astronomical and descriptive geography. The work of al-Idrisī, which also represents this tendency, is a fine example of Arab-Norman co-operation in geographical activities. It was produced at Palermo under the patronage of the Norman king Roger II. Al-Idrisī, who was a prince, and belonged to the Ḥammūdid dynasty, was neither a renowned traveller nor a trained geographer before he joined the court of Roger. The aim of Roger in calling him to his court seems to have been to utilize his personality for his own political objectives. There is little doubt, however, that Roger was interested in geography and he was able to collect a team of astronomers and geographers in his court. As a result of their efforts, for the first time in the history of Arab cartography, seventy regional maps based on the Ptolemaic system of climes were drawn, and a large silver map of the world constructed. The total geographical information acquired from contemporary as well as earlier Greek or Arab sources was classified according to the relevant sections each of which formed a description of one of these maps. The work was an important contribution to physical and descriptive geography. The work of Ibn Sa'īd was based on the clime-system. It also gives the latitudes and longitudes of many places which facilitates their reconstruction into a map. By this time Syria had become an important centre of geographical activities. Abu 'l-Fidā, the Syrian prince, historian and geographer, completed his important compendium on world geography in 721/1321. The work gives latitudes and longitudes of places and treats the subject-matter on a regional basis. It is arranged in a systematic way and covers descriptive, astronomical and human geography. The author seems to have utilized some contemporary sources, for we find some new information which is not available in earlier works.

(b) Cosmological works:

During this period several works were produced which dealt not only with geography but also with cosmology, cosmogony, astrology and such other topics. The main purpose of these works seems to have been to present in a consolidated and systematic form world knowledge for the benefit of the average reader. No doubt the authors utilized earlier Arabic sources, but on the whole the material is presented uncritically, and there is hardly any question of investigation or research, and the zeal of enquiry is totally lacking. The tendency to produce such works was mainly due to the decline in education and learning which affected the progress of geographical knowledge.

The following are some of the works that belong to this category: *Tuḣfat al-albāb* (or *al-aḣbāb*) *wa nuḣḣbat al-ādjiā'ib* by Abū Ḥāmid al-Ḡharnāṭī (d. 565/1169-70); *Ādjiā'ib al-buldān* and *Āḥār al-bilād* by al-Kazwīnī (d. 682/1283); *Nuḣḣbat al-dahr fi 'ādjiā'ib al-barr wa 'l-baḣr* by al-Dimashkī (d. 727/1327); *Kḣarīdat al-ādjiā'ib wa sarīdat al-gharā'ib* by Ibn al-Wardī (d. 861/1457).

(c) The *ziyārāt* literature:

A special feature of this period was that a number of works dealing with the towns and places of religious significance or places of pilgrimage were produced. These were not purely descriptive or topographical works. They dealt with the holy spots of Islam, tombs of saints, the *takyas* of the ṣūfis and *ribāts* along with educational institutions (*madrasas*) specializing in various schools of the Shari'a and other such topics. One finds in them detailed accounts of place-names in various towns like Mecca, Damascus, etc. On the whole such works were meant to be religious guides for pilgrims and devotees, and represent the period of religious reaction in Islam. Among the representative works of this type of literature are: *Iṣḣārāt ilā ma'rifat al-ziyārāt* by al-Harawī (d. 611/1214); *al-Dāris fi ta'riḣḣ al-madāris* by 'Abd al-Kādir Muḥammad al-Nu'aymī (d. 648/1250); in the Maulana Azad Library, 'Alīgarḣ Muslim University, there exists a MS (Shērwanī Collection, MS No. 27/34) which, in all probability, is an abridgment of al-Nu'aymī's original work, written 50 years after his death.

(d) *Mu'ḣjam* literature or Geographical dictionaries:

The traditions of geographical studies developed in Syria bore many fruitful results. Besides the Compendium of Abu 'l-Fidā and the *ziyārāt* literature, Yāḣūt al-Ḥamawī (d. 626/1229) produced one of the most useful works in Arabic geographical literature, namely, *Mu'ḣjam al-buldān*. Completed in 621/1224, this geographical dictionary of place-names, which includes other historical and sociological data, was in keeping with the literary and scientific traditions of the earlier period, and represents the consummation of geographical knowledge of the time. As a reference book it is indispensable even to-day for the student of Arab historical geography. The fact that Yāḣūt crowned the work with an introduction on Arab geographical theories and concepts and physical and mathematical geography shows the depth of knowledge of the author. The work also represents that period of Arab geographical development when scholars thought in terms of compiling geographical dictionaries, which would not have been possible without the vast amount of geographical literature that had already come into existence by this time and without the geographical tradition that was present in Syria. Another important work of Yāḣūt is the *Kitāb al-Muḣtarīḣ waḣ'ān wa'l-muḣḣtalīf ṣaḣ'ān*, composed in 623/1226.

(e) Travel accounts:

During this period the Arabs' knowledge of regional and descriptive geography was considerably enriched by the production of travel literature in Arabic on a large scale. Besides the usual incentives for travel like the pilgrimage to Mecca or missionary zeal, the extension of Muslim political and religious influences, especially in the East, had opened up for Muslims new vistas of travel and more opportunities for earning a livelihood.

Among the outstanding travel accounts may be included the work of al-Māzinī (d. 564/1169); the *Riḣla* of Ibn Djubayr (d. 614/1217); *Ta'riḣḣ al-Mustanṣir* (written in c. 627/1230) by Ibn Muḣḣawir; then the *Riḣlas* of al-Nabāṭī (d. 636/1239), al-'Abdārī (d. 688/1289), al-Tayyībī (698/1299) and al-Tidjānī (708/1308) and others. Whereas these accounts are of great importance for the Middle East,

North Africa and parts of Europe, for they furnish contemporary and often important information, the work of Ibn Baṭṭūṭa [q.v.] (d. 779/1377) entitled *Tuhfat al-nuẓẓār* remains the most important mediaeval travel account in Arabic for the lands of India, South-East Asia and other countries of Asia and North Africa.

(f) Maritime literature :

During the period under consideration Arab maritime activities were confined to the Mediterranean and the Arabian Seas. In the Mediterranean the Arab navies, using the term in a broader sense, could never really become all-powerful. They were always busy in sea-wars with the Christian navies and sometimes as many as a hundred men-of-war were employed in the forays. Again, although the Arab navigators were quite familiar with the Mediterranean, sailing on the Atlantic was still dreaded, and there is only one instance of Arab adventure, namely, that of Ibn Fāṭima (648/1250). From the account of his voyage preserved in Ibn Saʿīd it appears that he had reached as far as White Mountain (identified with Cape Branco) along the West African coast. On the whole it is difficult to assess the amount of the contribution made by the Arabs of this Sea to nautical geography, for very little is known of their accounts. But with the rise of the Ottoman power in Asia Minor, the Ottoman Navy ultimately became very powerful in the Mediterranean (see VI below).

In the Indian Ocean, however, the Arab navigators maintained their importance until the arrival of the Portuguese. It was Shihāb al-Dīn Aḥmad b. Māǧīd (the date of his birth or death is not known) who piloted the boat of Vasco da Gama from Malindi on the east coast of Africa to Calicut in India in 1498. This incident indeed marks the turning point in the history of Arab navigation and trade in the East. The advent of the Portuguese had an adverse effect on the trade and commerce of the Arabs. Their maritime strength was destroyed and their trade systematically ruined by the Portuguese.

Ibn Māǧīd, who spent more than fifty years of his life on the high seas, may be considered as one of the greatest Arab navigators of all times. He wrote thirty nautical texts and was one of the most important Arab writers on oceanography, navigation, etc. His contributions bring him in line with the leading scientists of the period. His most important contribution is the work *Kitāb al-Fawā'id fī uṣūl ilm al-baḥr wa 'l-ḥawā'id*.

Sulaymān b. Aḥmad al-Mahrī, a younger contemporary of Ibn Māǧīd, was another important navigator of this period. He was also author of five nautical works written in the first half of the 10th/16th century. Among these may be mentioned of special importance: *al-'Umda al-mahrīyya fī dabṭ al-'ulūm al-baḥriyya* compiled in 917/1511-2 and *Kitāb Sharḥ tuḥfat al-fuḥūl fī tamhīd al-uṣūl*.

The works of Ibn Māǧīd and Sulaymān al-Mahrī represent the height of the Arabs' knowledge of nautical geography. These navigators used excellent sea-charts, which are supposed to have had the lines of the meridian and parallels drawn on them. They also used many fine instruments and made full use of astronomical knowledge for navigation. There is little doubt that their knowledge of the seas was considerably advanced, especially of the Indian Ocean, for in their works they describe in details the coastlines, routes, etc. of the countries they

visited. They were familiar with the numerous islands of the East Indies.

(g) Astronomical literature :

During this period some very important works were produced on astronomy, and one of the most outstanding astronomers of this period was the Timūrid prince-mathematician Ulugh Beg (d. 853/1449). But with the death of Ulugh Beg Muslim astronomical literature may be said to have come to an end, for this was the last scientific effort on the part of a Muslim prince, before the period of decline in Islamic society set in, to revise the data of Ptolemy and to perform independent astronomical observations. The results of Ulugh Beg's observations in which his collaborators also participated were included in the *Zīdī-i dījadī-i Sulṭānī*.

(h) Regional geographical literature :

Between the 7th/13th and the 10th/16th centuries a large amount of geographical literature, both in Arabic and Persian, came into existence on a regional or 'national' basis. Although no outstanding contributions were made by the geographers of this period, regional geographical knowledge was enriched by the efforts of several historians and geographers. Geographical traditions of the classical period were kept up, but there was no originality in thought or practice. In astronomical, physical or human geography no substantial advances were made. The production of literature on regional geography during this period was closely connected with the extension of Islam and Muslim political power in the East, and due to the attention paid by Muslim potentates to historiography and geography mainly for political purposes.

In 'Irāk and Mesopotamia, the old centre of geographical activity, little was produced in geographical literature; *Meārath Kudshē* by Bar Hebraeus (d. 685/1286) showed much influence of Islamic tradition and has a semi-circular world map. In Egypt and Syria the *khūṭaṭ*-literature was produced under the Ayyūbids and the Mamlūks. Interest in the *'adīā'ib* literature and ancient Egypt from the time of the Ayyūbids resulted in the production of and collection of some fantastic accounts and stories about ancient Egyptian kings (!) and other tales of common interest. However, some new and fresh information on the Muslim states of the East, India and other countries, was also incorporated in these accounts. Authors who wrote on such subjects were Ibrāhīm b. Waṣīf Shāh (wrote in 605/1209); Nuwayrī (d. 629/1332); Makrīzī (d. 845/1441-2); Ibn Faḍl Allāh al-'Umārī (d. 749/1348); al-Kāḷkashandī (d. 821/1418) and others. In North Africa, al-Ḥasan b. 'Alī al-Marrākushī wrote *Dīāmī' al-mabādī wa 'l-ghāyāt* which gives latitudes and longitudes partly compiled by the author. Ibn Khaldūn's *Muḥaddīma* contains a chapter on geography, representing the tradition of some Arab historians of describing the world as a prelude to history.

In Irān, Central Asia and India some historical works in Persian dealt with regional and descriptive geography, and some monographs on world geography were also produced. The geographical works were mainly based on earlier Arabic authorities; additional contemporary information was included in general histories and accounts of conquests. Among the important works we may mention: Ibn al-Balkhī, *Fārs-nāma*, written in the beginning of the 6th/12th century; Ḥamdallāh al-Mustawfī (d. 740/1340), *Nuẓhat al-ḥulūb*; Muḥammad b. Nadjīb Bakrān

(wrote for the *Kh̄wārizm-shāh* Muhammad, 596-617/1200-20), *Dīkhān-nāma*, which contains some 'interesting information on the geography of Transoxania'; 'Abd al-Razzāq al-Samarqandī (d. 887/1482), *Maḥla' al-sa'dayn*; Amin Aḥmad Rāzi, *Haft iḥkīm*, written in 1002/1594, a biographical work, but contains much valuable geographical information.

Bibliography: Arabic geographical literature is too vast to allow any brief survey here. Hence only a select bibliography is given below:

1. Texts, translations and commentaries: Abū Dulaf Miṣ'ar b. al-Muhalhil, *al-Risāla al-thāniya*, ed. V. Minorsky, Cairo 1955; al-Bīrūnī, *Kitāb al-Kānūn al-Mas'ūdi*, published by the Dā'irat al-Ma'ārif, Ḥaydarābād (India), 2 vols., 1955; idem, *Bīrūnī's picture of the world* (*Ṣifāt al-ma'mūra 'alā al-Bīrūnī*), ed. A. Zeki Velidi Togan, *Memoir ASI*, liii, New Delhi 1941 (the work contains texts pertaining to geography selected from al-Bīrūnī's: 1. *al-Kānūn al-Mas'ūdi*, 2. *Taḥdīd nihāyāt al-amākin li-taṣṭīḥ masāfāt al-masākin*, 3. *al-Djāmāhir fi ma'rifaṭ al-djāwāhir*, and 4. *al-Ṣaydana*); Ḥamdallāh Mustawfī, *Nuzhat al-ḥulūb*, ed. Muḥammad Dabīr Siyāghī, Tehrān 1958; al-Ḥamdānī, *Kitāb Ṣifāt Djāzirat al-'Arab*, ed. Muḥammad b. Balḥid al-Nadīdī, Cairo 1953; al-Harawī, 'Alī b. Abī Bakr, *al-Iṣṭihārāt ilā ma'rifaṭ al-ziyārāt*, ed. and French transl. J. Sourdelt-Thomine, *Dainascus* 1953-7; *Ḥudūd al-'alam*; Ibn Baṭṭūṭa (Eng. tr. H. A. R. Gibb, i., Cambridge 1958-); Ibn Faḍlān, *Risāla*, second edition of the translation and commentary by A. P. Kovalevsky 1955 (transl. Canard, in *AIEO Alger*, xvi, 1958); Ibn Ḥawqāl; Ibn Khaldūn-Rosenthal; Ibn Mādjid, *Three unknown nautical instructions on the Indian Ocean*, published by T. A. Shumovsky, Moscow 1957; al-Idrīsī, *Polska i kraje sasiedni w swietle "Ksiegi Rogera"*, *geografa arabskiego z XII w. al-Idrīsī'ego*, część i, Kraków, 1945; część ii, Warsaw 1954; al-Idrīsī, *India and the neighbouring territories in the Kitāb Nuzhat al-mushtāk fi 'khhirāk al-āfāk of al-Sharīf al-Idrīsī*, tr. and commentary by S. Maqbul Ahmad, Leiden 1960; al-Idrīsī, *India and the neighbouring territories as described by the Sharīf al-Idrīsī*, 'Aligārh 1954; al-Iṣṭihārī, *al-Masālik wa 'l-mamālik*, ed. M. Dījābir 'Abd al-'Āl al-Hīnī, Cairo 1961; T. Lewicki, *Zrodla arabskie de dziejow slowianszczyzny*, i, Wrocław, Cracow 1956; Muḥammad b. Nadjīb Bakrān, *Dīkhān-nāma*, reproduced with translation by Y. Borshchevsky 1960; al-Nu'aymī, 'Abd al-Kādir, *al-Dāris fi ta'rīkh al-madāris*, 2 vols., Damascus 1948-51; Marwazī, *Sharaf al-Zamān Ṭāhir Marvazī on China, the Turks and India*, text, tr. and commentary by V. Minorsky, London 1942; *Aḥbār al-Ṣīn wa 'l-Hind*, *Relation de la Chine et de l'Inde, rédigée en 851*, text, French tr. and Notes by Jean Sauvaget, Paris 1948; Yāqūt, *The Introductory chapters of Yāqūt's Mu'jam al-buldān*, tr. and annotated by Wadie Jwaideh, Leiden 1959; R. Blachère and H. Darmaun, *Extraits des principaux géographes arabes du moyen âge*, Paris 1957.

2. General Works: Nafis Ahmad, *Muslim contribution to geography*, Lahore 1947; Barthold, *Turkestan*; G. F. Hourani, *Arab seafaring*, Princeton 1951; Ḥādī Hasan, *A history of Persian navigation*, London 1928; G. H. T. Kimble, *Geography in the middle ages*, London 1938; J. H. Kramers, *Geography and Commerce in The legacy of Islam*, ed. T. Arnold and A. Guillaume, London 1943;

Analecta Orientalia, posthumous writings and selected minor works of J. H. Kramers, Leiden 1954; I. Y. Kračkovskiy, *Arabskaya geografičeskaya literatura* (vol. iv of his collected works), Moscow 1957; *Al-Mas'ūdi commemoration volume*, ed. S. Maqbul Ahmad and A. Rahman, 'Aligārh 1960; S. Muzaffar Ali, *Arab geography*, 'Aligārh 1960 (being the tr. of Section II of M. Renaud's *Introduction générale à la géographie des Orientaux*).

3. Articles: Ziauddin Alavi, *Physical geography of the Arabs in the Xth Century A.D.*, in *Indian Geographical Journal*, xxii/2, Madras 1947; idem, *Arab geography in the 9th and 10th centuries A.D.*, in *Muslim University Journal*, 'Aligārh 1948; Leo Bagrow, *The Vasco Gama's Pilot*, in *Studi Colombiani*, Genoa 1951; S. Q. Fāṭimī, *In quest of Kalah*, in *Journal Southeast Asian History*, i/2, September 1960; V. Minorsky, *A False Jayhānī*, in *BSOAS*, xiii, 1949-50, 89-96; S. Maqbul Ahmad, *Al-Mas'ūdi's contribution to mediaeval Arab geography*, in *IC*, xxvii/2, 1953; *IC*, xxviii/1, 1954; idem, *Travels of Abu 'l-Ḥasan 'Alī b. al-Ḥusayn al-Mas'ūdi*, in *IC*, xxviii/4, 1954; C. Schoy, *Geography of the Muslims of the Middle Ages*, in *Geographical Review* (American Geographical Society), xiv, 1924, 257-69. Other articles in Pearson, pp. 269-79; idem, *Supplement 1956-60*, pp. 82-5. (S. MAQBUL AHMAD)

VI. The Ottoman geographers

The Ottoman Turks do not seem to have begun to write geographical works until the middle of the 9th/14th century. The first of these were small cosmographies in the style of *Books of Marvels*, which treat of the wonders of Creation. The best known of these works is probably the "Well-preserved Pearl" (*Dürr-i meknūn*) by Yazdijī-oghlu Aḥmed Bīdjān (d. ca. 860/1456 [q.v.], the brother of the early Ottoman poet Yazdijī-oghlu Mehmed (died 855/1451. The same Aḥmed Bīdjān was also the first to make a translation of extracts from an Arabic cosmographical work, the *'Adjā'ib al-makhlūkāt* of Kazwīnī (1203-1283), under the same title, in which the stress likewise is less upon scientific knowledge than upon the wonders of Creation (see Rieu, *Catal. of Turkish Mss. in the Brit. Mus.*, 106 ff.).

Kazwīnī's *'Adjā'ib al-makhlūkāt* was translated several times into Turkish (Brockelmann, S I, 882, indicates four Turkish translations of the work). Likewise under the same title there were in circulation Turkish translations of Ibn al-Wardī's (d. 1457) *Khariḍat al-'adjā'ib* (indicated in *Beiträge zur historischen Geographie . . . vornehmlich des Orients*, ed. Hans Mžik, *Festband Eugen Oberhammer*, Leipzig and Vienna 1929, 86 ff.), among them one with some contemporary additions by a man of the early Ottoman period called 'Alī b. 'Abd al-Raḥmān (see my articles *Der Bericht des arabischen Geographen Ibn al-Wardī über Konstantinopel in Festband Eugen Oberhammer*, 84-91, and *Ein altosmanischer Bericht über das vorosmanische Konstantinopel in AION*, N.S., i, 1940, 181-9). Further, after Sīpāhizāde Mehmed b. 'Alī (d. 997/1588) had produced a new Arabic edition of Abu 'l-Fidā's *Taḥwīm al-buldān* under the title *Awḍāḥ al-masālik ilā ma'rifaṭ al-buldān wa'l-mamālik* with the material arranged in alphabetical order and supplemented (Brockelmann, II, 46), he translated extracts of the work into Turkish under the same title (Brockelmann, S II, 44).

One of the last of the translations from earlier geographical works is the "Views of the Worlds" (*Menāzir al-ʿawālim*) by Mehmed b. ʿÖmer (not ʿOṭmān), b. Bāyezīd al-ʿĀshīk (b. 964/1555, date of death unknown; the book was completed 1006/1598). It consists of two parts, of which the first treats the "world above", that is, heaven, its inhabitants and the celestial bodies, and, in appendix, a part of the "world below", that is, hell and its inhabitants. Apart from astronomy, which indeed is only summarily included, this section consists almost exclusively of theology and mythology. But this first part is actually only an introduction. The bulk of the work is contained in the second part, which describes the "world below", that is, the earth and its inhabitants. It contains first a universal geography, that is, a little general knowledge of the earth, followed by separate descriptions arranged in the mediaeval manner according to natural objects: oceans, islands, swamps and lakes, rivers, springs, warm springs, mountains and finally, comprising the main section of the descriptive geography, cities. In this section all of the geographical material is arranged according to the seven climates of Ptolemy, the "actual climates" (*aḳālim-i ḥakīkiyye*). Within this framework the localities represented are arranged according to the 28 "traditional climates" (*aḳālim-i ʿurfiyye*) or regions, a principle which ʿĀshīk had borrowed from the work of Abu ʿl-Fidāʾ, with result that some of the cities treated, according to their location, appear in more than one of the *aḳālim-i ḥakīkiyye*, the applications of the two principles thus overlapping. Under each heading ʿĀshīk indicates in order the reports of his authorities translated into Turkish, of the mediaeval Arabic and Persian writers such as Ibn *Khurrahādhbih*, Ibn al-Djawzī, Yāqūt, Kaẓwīnī, Ḥamdullāh Mustawfī and Ibn al-Wardī, each with a precise indication of the source. ʿĀshīk supplements these with his own reports, especially for Anatolia, Rumelia and Hungary, also with precise indication that this particular information derived from the "writer" (*rāḳim al-ḥurūf*), with the date of his visit to the city in question, thus affording a chronological sequence of his travels.

The geography is followed by a universal descriptive natural science, that is, the solid, liquid and gaseous minerals, scents, metals, plants, animals and man. The work in its totality is a broadly sketched compendium of traditional geography and natural science.

Belonging in a wider sense to the translations of geographical literature is the manual of astronomy and mathematics written in Persian by ʿAlī *Kuṣhḏji* (d. 879/1474), formerly director of *Ulugh Beg's* observatory in Samarkand and later the court astronomer of Meḥmed II, which was several times translated into Turkish (see *ZDMG*, lxxvii, 1923, 40 note 2). To this category also belongs the "China Book" (*Khīṭāy-nāma*) written originally in Persian by Sayyid ʿAlī Akbar *Khīṭāʾī* in 1516, in which the author describes his journey to China in 912-4/1506-8 and his stay of three years there, and which he dedicated to Selīm I. Under Murād III, probably in 990/1582, it was translated into Turkish (see P. Kahle in *AO*, xii, 91 ff, and *Opera Minora* 322-3).

In the fields of marine geography and navigation the Ottoman Turks produced original works. In this respect special mention should be made of the work of Pīrī Muḥyi ʿl-Dīn Reʾīs (d. 962/1554), a nephew of the famous naval hero Kemāl Reʾīs who knew every corner of the Mediterranean. In 919/1513 he produced a map of the world in two parts, of which only the

western part has been preserved, which he presented to Sultan Selīm I in Cairo (923/1517). For that portion of his work treating the west Pīrī Reʾīs used as sources maps containing the Portuguese discoveries up to 1508, as well as a map, since lost, containing the discoveries made by Christopher Columbus during his third voyage (1498). He had got the latter from a Spanish sailor who had gone with Columbus to America three times and who in 1501 at Valencia had been made a Turkish prisoner by Pīrī Reʾīs's uncle Kemāl Reʾīs (see P. Kahle, *Die verschollene Columbus-Karte vom Jahre 1498 in einer türkischen Weltkarte von 1513*, Berlin-Leipzig 1933; idem, *A lost map of Columbus*, in *Opera Minora*, Leiden 1956, 247-65; İbrahim Hakkı, *Eski Haritalar*, İstanbul 1936; Afet, *Un Amiral Géographe turc du XVI^e siècle, Piri Reis, auteur de la plus ancienne carte de l'Amérique in Belleten*, i (1937), 333-49; Sadi Selen, *Die Nord-Amerika-Karte des Piri Reis (1528)*, *ibid.* 519-23).

Pīrī Reʾīs then wrote a nautical handbook of the Mediterranean, the *Bahriyye*, containing 129 chapters each provided with a map in which he gives an exact description of the Mediterranean and all its parts. His models are Italian portulans and other navigational handbooks, the major part of which have disappeared. He first dedicated the work to Sultan Selīm I in 927/1521. After the latter's death he prepared a second edition with many additional maps, a modified text, and a poetical introduction of some 1200 verses in Turkish on the lore of the sea and the sailor, which he presented in 932/1525-26 to Sultan Süleymān by means of the Grand Vizier İbrāhīm Paṣha (see P. Kahle, *Piri Reis und seine Bahriye in Beiträge zur historischen Geographie . . . , Festband E. Oberhummer*, Leipzig-Vienna 1929, 60-76; idem, *Bahriyya, das türkische Segelhandbuch für das Mittelländische Meer vom Jahre 1521*, the first part of an unfinished edition, Berlin-Leipzig 1926; the complete work in facsimile, *Kitabi Bahriye*, İstanbul 1935).

A similar work of marine geography and navigation on the Indian Ocean was written in 961/1554 by Seyyidī ʿAlī Reʾīs b. Hüseyin, known as Kātib-i Rūmī (died 970/1562), entitled "The Ocean" (*al-Muḥīṭ*). ʿAlī Reʾīs made use of the experience of South Arabian sailors who had served as guides for Vasco de Gama on his voyage to Calicut, and also translated parts of Süleymān al-Maḥrī's *al-ʿUmda al-Maḥriyya* into Turkish in his work (see W. Tomaschek and M. Bittner, *Die topographischen Kapitel des indischen Seespiegels Mohit*, Vienna 1897; for the Arabic precursors see Gabriel Ferraud, *Relations de Voyages et textes géographiques . . .*, ii, Paris 1914).

Yet another work of marine geography from a later period is the "Book of the Black and White Seas" (*Kitāb Baḥr al-aswad wa ʿl-abyaḏ*) written by Seyyid Nūh during the reign of Meḥmed IV (see F. Babinger, *Seyyid Nūh and his Turkish sailing handbook in Imago Mundi*, xii (1955), 180-2).

A kind of terrestrial counterpart to these works of marine geography is the "Collection of Stations" (*Meḏimūʿ-i menāzil*), an illustrated book by Naṣūḥ al-Maṭrāḳī (dates unknown) in which he describes briefly and depicts separately the stages of Sultan Süleymān Kānūnī's first Persian expedition (940-2/1534-5). It exists only in a single manuscript, in all probability the dedication copy for the sultan, in the University Library in İstanbul, and constitutes an important source for the military routes used by the sultans for their eastern expeditions (see Albert

Gabriel, *Les étapes d'une campagne dans les deux Irak d'après un manuscrit turc du XVI^e siècle* in Syria (1928), 328-41; Franz Taeschner, *The itinerary of the first Persian campaign of Sultan Süleyman 1534-36, according to Naşüh al-Matrâki in Imago Mundi* xiii (1956), 53-5; idem, *Das Itinerar des ersten Persiensfeldzuges des Sultans Süleyman Kanuni nach Matrâki Nasuh*, in ZMDG, 1961).

The campaign itineraries of sultans Selim I and Süleymân I, as well as those of Murâd IV are contained, moreover, in the collection of documents called *Münşe'ât al-Selâtin* of Feridün Ahmed Beg (d. 991/1583), or his continuator (only the two volume second edition of the *Münşe'ât* contains the itineraries, Istanbul 1274-75/1857-59; the itineraries there are enumerated in F. Taeschner, *Das anatolische Wegenetz nach osmanischen Quellen*, i, Leipzig 1924, 20).

The most important comprehensive geographical work, constituting at the same time the transition in Turkey from the mediaeval oriental to the modern European point of view, is the "View of the World" (*Djihännümâ*) of the famous scholar Muştafâ b. 'Abdallâh, known as Kâtib Çelebi [q.v.] or Hâdjî Khalifa (1017-67/1609-57). The work has a complicated history. Kâtib Çelebi began it twice and twice it remained uncompleted. In 1058/1648 he had begun it as cosmography in the medieval style of such works as the one mentioned above of Mehmed 'Ashîk, which he used and acknowledged. After he had described oceans, rivers and lakes, he started on lands, of which the western came first, Muslim Spain and North Africa. The lands of the Ottoman Empire were to follow as the main section, which he began with the three imperial capitals, Bursa, Edirne and Constantinople, followed by the provinces of the European half of the empire, Rumelia, Bosnia and Hungary (from a manuscript of this version in Vienna, J. von Hammer translated *Rumeli und Bosna*, Vienna 1812; see F. Taeschner, *Die Vorlage von Hammers "Rumeli und Bosna"* in MOG, i (1923-25), 308-10).

When Kâtib Çelebi had reached the heading Hatvân in writing the description of Hungary he came across a copy of the *Atlas Minor* of Gerhard Mercator, edited by Jodocus Hondius in 1621 at Arnheim. He abandoned the *Djihännümâ* and from 1064/1654 on, with the help of a French renegade, Mehmed Efendi İklâşi, he worked at a translation of the atlas, to which he gave the title *Lewâmî' al-nûr fî zulumât-i Aflâs Minûr*.

When this work was two-thirds finished Kâtib Çelebi began again to write his *Djihännümâ*, according to a new plan based on the western model. This time however he began in east Asia for which he used, in addition to European, Oriental sources as well, such as the *Khüây-nâme* of 'Alî Akbar; these preponderated the further west he moved. When he had progressed in his description from east to west as far as Armenia (Eyâlet of Vân), death hastened on by an accident stayed his hand (1067/1657). Thus the second version of his work also remained unfinished.

Yet another European work was to provide the impulse for the continuation of the *Djihännümâ* and eventually its completion. On 14 August 1668 the Dutch envoy Colier presented to Sultan Mehmed IV in Edirne on behalf of his government a copy of the Latin edition in eleven volumes of Blaeu's *Atlas Maior sive Cosmographia Blaviana* (1662). A few years later, in 1086/1675, the Sultan had this work translated into Turkish by Abû Bakr b. Bahrâm

al-Dimashki (d. 1102/1691). Abû Bakr published his translation under the title *Nuṣrat al-Islâm wa 'l-surûr fî takrîr-i Aflâs Mâyûr*, and based on it, with the further use of other, especially, Oriental sources, produced a "Major Geography" (*Djughrâfiyâ-yi kebîr*) (see P. Kahle, *The Geography of Abu Bekr Ibn Behram ad-Dimashki*: Ms. A.S. 575 of the Chester Beatty Collection).

When later, in 1140/1728, the Hungarian renegade Ibrâhîm Müteferrika established the first printing-press in Istanbul, the *Djihännümâ* of Kâtib Çelebi became the eleventh product (in 1145/1732) in the new Turkish art of printing. As a basis for this edition Ibrâhîm used the second version of the work, that is, the description of Asia begun by Kâtib Çelebi, and supplemented this with the corresponding portions ("insertions", *lâhiḳa*) from the work of Abû Bakr, so that the printed edition included the complete description of Asia. In the introductory chapters containing astronomical, mathematical and geographical data, he brought the work up to date by means of series of "printer's addenda" (*tadhîl al-ḫabî'*) (see F. Taeschner, *Zur Geschichte des Djihännümâ in MSOS* ii, 29 (1926), 99-111; idem., *Das Hauptwerk der geographischen Literatur der Osmanen, Kâtib Çelebi's Gihannûma in Imago Mundi* 1935, 44-7; Kâtib Çelebi, *Hayatı ve eserleri hakkında incelemeler*, Ankara 1957: on the *Djihännümâ* the essay by Hamit Sadi Selen, 121-36).

In 1153/1740 one Şehriẓâde Ahmed b. Müdhehhib Sa'îd (d. 1178/1764-5) undertook a further continuation of Kâtib Çelebi's *Djihännümâ* with the title *Rawḳat al-anfus*. But the work was never printed owing on the one hand to the death of Ibrâhîm Müteferrika (1157/1744) after which the press was silenced and, on the other hand, to the influx of original European literature in the face of which Turkish productions in the geographical field lost in originality and thereby in interest.

Concerning travel descriptions those of 'Alî Akbar from China and his sojourn there have been mentioned. Worthy also of indication is the brief description by Seyyidî 'Alî Re'îs of his journey to India and, after the unsuccessful Ottoman naval expedition against the Portuguese in the Indian Ocean, his fortunate return to the sultan's court in Edirne. These are contained in the tiny book *Mir'ât al-mamâlik* (completed 964/1557 and printed Istanbul 1313; Eng. tr., A. Vambéry, *Travels and adventures of the Turkish Admiral Sidi Ali Reis . . . during the years 1553-1556*, London 1899).

The major work, however, in the field of travel description is the great, ten-volume "Travel Book" (*Seyâhatnâme*) or "History of the Traveller" (*Ta'riḳh-i seyyâh*) of Ewliyâ b. Derwish Mehmed Zilli, usually known as Ewliyâ Çelebi [q.v.]. It is a unique work in the entire literature of the Islamic peoples. For forty years (1631-1670) Ewliyâ Çelebi travelled in every direction throughout the Ottoman Empire and its neighbouring lands, largely as field chaplain in the retinues of dignitaries, governors and ambassadors, as well as with divisions of the army. His work is thus a kind of memoir and contains in addition to a knowledge of the lands which he visited many insights into the higher politics of his period. Besides his own experiences he has mingled the results of his reading and the manifold products of his lively imagination in the work. Through his contacts with political personalities and his participation in their destinies, Ewliyâ Çelebi's book has become an important record for the history of his times.

A stimulation to travel description was provided by the annual pilgrimage to Mecca. There are indeed, especially from the 18th century, a series of texts which describe the journey from Üsküdar, the point of departure on the Asiatic coast of the Bosphorus for pilgrims to Mecca, and the ceremonies accomplished in Mecca. Most of the pilgrims limited their descriptions to the latter and touched only in passing the voyage itself. Some, however, did describe the journey and for that reason are of importance from the point of view of geography. The most detailed of these is "The ceremonies of the pilgrimage" (*Manāsik al-ḥadīdī*) by Meḥammed Edib (1193/1779) (printed in Istanbul 1232/1816-17; Fr. tr. by M. Bianchi, *Itinéraire de Constantinople à la Mecque en Recueil des Voyages et des Mémoires publiés par la Société de Géographie*, ii, Paris 1825, in which the work is wrongly dated 1093/1682 instead of 1193/1779).

To travel literature in a certain sense belong also the reports from the ambassadors of the Porte to European courts (*Sefāretnāme*). These belong at the same time to the category of historical literature, for which reason they are generally included by the historiographers of the Empire in their works (enumerated by me in *ZDMG*, lxxvii (1923), 75-8; more completely by Faik Reşit Unat in *Tarih Vesikaları*, reprinted in *Resimli Tarih Mecmuası*, 8 August 1950) (see further ELÇİ).

A brief word may also be said concerning cartography. Piri Re'īs's world map of 1513, originally in two parts, has already been described above. In his sailing manual for the Mediterranean (the *Bahriyye*), Piri Re'īs included in each chapter, after the fashion of the Italian portulans and probably based on them, a map representing the region of the Mediterranean treated in the respective chapter. The late editor of the periodical *Imago Mundi*, Leo Bagrov, had in his possession such a map of the entire Mediterranean with parallel meridians, based on a mistaken planispheric concept.

The manuscripts of the first version of Kātib Čelebi's *Djihānnumā* have in the margins finely sketched maps of the *Liwā* (*Sandjak*) in question. The 1145/1732 printing of the *Djihānnumā* is provided with full-page maps, obviously in the style of contemporary European cartography, but with inverse orientation (north at the bottom). From the workshop of the printer Ibrāhīm Müteferrika came as well a manuscript map of the Near and Middle East, now preserved in the Austrian Military Archives, dated either 1139/1726-7 or 1141/1728-9 (see F. Taeschner, *Das anatolische Wegenetz nach osmanischen Quellen*, ii, Leipzig 1926, 62 ff.).

In conclusion brief reference may be made to the world map known as that of Ḥadīdī Ahmed of Tunis, dated 967/1559, in the Marciana in Venice. At one time believed to be of Muslim origin, this has now been shown to be of European manufacture, prepared for the Muslim market (V. L. Ménage, *The Map of Hajji Ahmed' and its makers*, in *BSOAS*, xxi, 1958, 271-314; see also George Kish, *The suppressed Turkish map of 1560*, Ann Arbor (William L. Clements library, 1957 [includes facsimile]).

Bibliography: in the article, and general: F. Taeschner, *Die geographische Literatur der Osmanen*, in *ZDMG*, lxxvii (1923), 31-80; F. Babinger, *Die Geschichtsschreiber der Osmanen und ihre Werke*, Leipzig 1927, in which the geographical writers are also discussed; Abdülhak Adnan-Adıvar, *Osmanlı Türklerinde İlim*, Istanbul 1943; idem, *La science chez les Turcs Ottomans*, Paris 1939.

(FR. TAESCHNER)

DJUĤĀ (جحا or جحى), the nickname of a personage whom popular imagination made the hero of a few hundred jests, anecdotes and amusing stories. The oldest literary instance of this name goes back to the first half of the 3rd/9th century, in al-Djāhīz, who numbers Djūḥā among others renowned for their follies (*Risāla fi 'l-Ḥakamayn*, ed. Pellat, in *Machriq*, 1958, 431), and attributes to him futile schemes and an extraordinary tendency to make mistakes and blunders; the same author also quotes (*K. al-Bighāl*, ed. Pellat, Cairo 1955, 36) a story borrowed from Abu 'l-Ḥasan [al-Madā'ini?] in which Djūḥā gives an unexpected but witty retort to a Ḥimṣī (the inhabitants of Ḥimṣ were considered particularly dull-witted; see R. Basset, *1001 Contes*, i, 427-8, 451-2). Already a by-word by the time of al-Djāhīz, Djūḥā soon became the central figure in a number of stories which were to form the anonymous miscellany called *K. Nawādir Djūḥā*, mentioned by the *Fihrist* (written in 377/987-8) in the following century (i, 313; Cairo ed., 435), from which later writers, notably al-Ābī (d. 422/1030) in *Nathr al-durar* (MS Dār al-kutub) and al-Maydānī (d. 518/1124) were to borrow material. In recording the term *aḥmak min Djūḥā*, the latter quotes three anecdotes and adds that Djūḥā was a member of the Banū Fazāra bearing the *kunya* of Abu 'l-Ḥuṣṣn; this is also mentioned in other works: the *Nathr al-durar*, the *Ṣāḥāḥ* (s.v.) by al-Djawharī (d. ca. 400/1009), the *Aḥḥbār al-ḥamkā wa 'l-mughaffalīn* (Damascus [1926]) by Ibn al-Djawzī (d. 597/1200), the *Uyūn al-tawāriḫ* (Paris MS. 1588, s.a. 160) by Ibn Ṣhākīr al-Kutubī (d. 764/1363), the *Ḥayāt al-hayawān* (s.v. *dādjin*) by al-Damīrī (d. 808/1405), the *Ḳāmūs* (sub *D.D.J.N.*, *D.J.H.W.*, *GH.Ş.N.*), the *Lisān* (sub *GH.Ş.N.*), the *Mudḥik al-ġabūs* (anonymous MS. Dār al-kutub, 5102 *adab.*). As for his name, it varies according to the source: Nūḥ, Duḍjajn/al-Duḍjajn b. Thābit (or b. al-Ḥārith), finally 'Abd Allāh. None of them calls into question his historical existence: the *Nathr al-durar* makes him live more than a hundred years, and die at Kūfa in the reign of Abū Dja'far al-Manṣūr (136-58/754-75), and refers to a text, now lost, by al-Djāhīz in which moreover was quoted a poem by 'Umar b. Abī Rabī'ā (d. 93/712?) containing an allusion to Djūḥā (but this poem does not appear in the *Diwān* of the poet); for his part, Ibn al-Djawzī, who undertakes the defence, asserts that he was simply scatter-brained (*mughaffal*) and that it was his neighbours, at whom he jested, who made up at his expense the stories which we know; he quotes among his contemporaries Makkī b. Ibrāhīm (116-214 or 215/734-830 or 831; see *Tahḥīb al-Tahḥīb*, s.v.; the passage from Ibn al-Djawzī was taken up by the author of the *Nuḣat al-udabā'*; but the translation given in *Fourberies* [see Bibliography], 4-5, should be corrected), and some anecdotes actually connecting him with certain personages of the first half of the 2nd/8th century, particularly Abū Muslim and al-Mahdī.

The biographers make mention of a traditionist of weak reputation, Abu 'l-Ḥuṣṣn Duḍjajn b. Thābit al-Yarbū'ī al-Baṣrī, whose mother was a slave of the mother of Anas b. Mālik [q.v.]; this *tābi'ī*, who collected traditions from Anas, Aslam (*mawlā* of 'Umar), Hishām b. 'Urwa, and handed them down to Ibn al-Mubārak, Wakī', and even al-Aṣma'ī, is said to have been called Djūḥā, so that he is sometimes confused with our hero. Ibn Ḥadjar al-Asḳalānī (d. 852/1449) rejects such an identification (*Lisān*

al-mizān, s.v. Duḡjāyn), but an earlier and clearer passage from al-Kutubī (*op. cit.*) hints at the solution to this problem: it says in effect that Duḡjāyn, surnamed *Djuḡhā*, died in 160/777 but adds, according to Ibn Ḥibbān, that two men, one the traditionist [of Baṣra] Duḡjāyn, and the other Nūḥ = *Djuḡhā* [established at Kūfa], have been confused because both died in 160. This coincidence is, to say the least, strange, and it is not impossible that the traditionist of Baṣra was a victim of the spite of the inhabitants of Kūfa, but, until we are better informed, there is no reason to doubt the historic existence of *Djuḡhā*, who might, moreover, have been called Abu 'l-Ḡhuṣn Nūḥ al-Fazārī. Some *Shī'ī* authors regard *Djuḡhā* as a *Shī'ī* and consider him as a traditionist together with Abū Nuwās and Buhlūl [*qq.v.*]; as a matter of fact, al-Astarabādī, *Minḥādī al-makāl*, Tehran 1888, 258, mentions a *Musnad Abi Nuwās wa-Djuḡhā wa-Buhlūl . . . wa-mā rawaw min al-ḥadīth*, which was in the hand of Abū Fāris *Shuḡjā'* al-Arradījānī, d. 320/932 (cf. J. M. Abd-El-Jalīl, *Brève histoire de la litt. ar.*, Paris 1943, 169).

Al-Suyūṭī (d. 911/1505), who must have had at his disposal sources inaccessible to us, saw in *Djuḡhā* (in *Kāmūs*) an open-hearted *tābi'ī* and declared that most of the stories of which he is the hero are without foundation; this proves that the character was well known in Egypt, but throws no light at all on the problem which now presents itself; which is, that at an undetermined date towards the end of the Middle Ages there appeared among the Turks another symbolic figure who, under the name of Naṣr al-Dīn *Khōḡḡīa* [*q.v.*], partially and at least locally took the place of *Djuḡhā*. Indeed the first Arabic edition of the collection of anecdotes published in lithograph about 1880 at Bülāk bore the unexpected title of *Nawādir al-Khōḡḡīa Naṣr al-Dīn al-mulāḡḡab bi-Djuḡhā al-Rūmī*, and the Egyptians again turned Naṣr al-Dīn and *Djuḡhā* into one and the same person.

For R. Basset (in *Fourberies*, see *Bibliography*), this confusion arises from the fact that the primitive *K. Nawādir Djuḡhā* was translated into Turkish in the 9th/15th or 10th/16th century, and that this Turkish version, adapted and amplified, was in turn translated into Arabic in the 11th/17th century; if this latter assertion corresponds with reality, the first is not entirely accepted, and there is every reason for believing, with Christensen (see below), that the "follies" of Naṣr al-Dīn were an independent collection into which were incorporated the stories of *Djuḡhā* which had been handed down orally. This problem, already complex enough, will be examined in the article NAṢR AL-DĪN. We should however note here that the introduction of the figure of *Djuḡhā* among the Turks may have been accomplished through the intermediary of Persia, where A. Christensen (*Jūḡhī in the Persian Literature*, in *A Volume . . . presented to E. G. Browne*, Cambridge 1922, 129-36) discovered some early evidence of *Djuḡhā* (*Djuḡhī*/ *Djuḡhī*), notably in the *Maḡnawī* of *Djalāl al-Dīn Rūmī* (d. 672/1273) and the *Bihāristān* of *Djāmī* (d. 898/1492).

The method advocated by Christensen, consisting in the search for stories about *Djuḡhā* in literature prior to the presumed appearance of Naṣr al-Dīn, was recently applied independently and successfully by 'Abd al-Sattār Aḡmad Farrādī, in his *Aḡḡbār Djuḡhā* (Cairo n.d. [1954]). Taking advantage of the article NAṢR AL-DĪN in the *ET*¹ (by F. Bajraktarevič), he took as his starting point R. Basset's thesis, without, however, referring to the works of that distinguished

orientalist, and attempted partially to restore the original *K. Nawādir Djuḡhā*, by a searching analysis of early literary works in Arabic; he thus discovered about 166 anecdotes of which two-thirds (107) appeared in the edition of the collection of *Nawādir Djuḡhā*; of the other 241 anecdotes of this latter collection (which he had not immediately eliminated on account of their manifestly recent insertion), he counted 217 for which he could discover no early evidence, 17 in which Timūr Lang (8th/14th century) appeared, and finally 7 which contained Turkish words. From these figures, which are by no means final, two provisional conclusions may be drawn: the first, that the proportion of anecdotes attested at an early date is comparatively considerable (40%), and the second, that the additions of undoubted Turkish origin are rather few (6%). These proportions are given here only as an indication, for the published collection which served as a basis for the calculation is very far from containing all the stories in circulation under the name of *Djuḡhā* which in fact belong largely to the world's folk-lore. Farrādī moreover has not examined all the works, as a matter of fact the more recent, which contain further stories about *Djuḡhā*, whether or not the name appears therein, in particular Ibn Ḥidīdīa (d. 837/1434), *Ṭamarāt al-awrāk*, Bülāk 1300; al-Ibshīhī (d. after 805/1446), *Mustaṭraf*, Cairo n.d.; al-Qalyūbī, *Nawādir*, Cairo 1302 (see O. Rescher, *Die Geschichten und Anekdoten aus Qalībī's Nawādir*, Stuttgart 1920); al-Balawī, *K. Alīf bā'*, Cairo 1287; *Nuḡḡat al-udabā'*, B.N. Paris MSS 6008, 6710.

The jests of *Djuḡhā* are known outside the Muslim world (see NAṢR AL-DĪN), and on the east coast of Africa they are attributed to Abū Nuwās [*q.v.*] but the character is popular in Nubia (*Djawha*), in Malta (*Djahan*), in Sicily and in Italy (Giufā or Giucca) and, with greater reason, in North Africa, where he was certainly introduced at an early period (al-Ḥuṣrī [d. 413/1022], *Dīam' al-Djawāhir*, Cairo 1953, 82, knows that a wit of the 3rd/9th century, Abu 'l-'Abar, wore a ring on which was engraved "*Djuḡhā* died on [a] Wednesday"; in the 11th/17th century Yūsuf b. al-Wakīl al-Milawī wrote an *Irshād man nahā ilā nawādir Djuḡhā*, see L. Nemoj, *Ar. MSS in the Yale Univ. Lib.*, New Haven 1956, no. 1203). Some vestiges certainly remain, in Arabic or Berber, of the primitive Arabic version, amplified doubtless by folk-lore elements from other sources. A. Mouléras (see *Bibliography*) has succeeded in mustering 60 "fourberies" in Kabyle, and some of them can be found in several studies of Berber dialectology (H. Stumme, *Märchen der Berbern von Tamax-ratt*, Leipzig 1900, 39-40; R. Basset, *Zenatia du Mzab*, Paris 1892, 102, 109; idem, *Recueil de textes . . . Algiers 1887*, 38; idem, *Manuel Kabyle*, Paris 1887, 37*; B. Ben Sedira, *Cours de langue kabyle*, Algiers 1887, *passim*; S. Biarnay, *Dial. berbère des Bel'foua du Vieil Arzeu*, Algiers 1911, 130; E. Laoust, *Dial. berbère du Chenoua*, Paris 1912, 185, 190). The personality of the Berber *Djuḡhā* formed the subject of a rather detailed analysis by H. Basset, *Essai sur la littérature des Berbères*, Algiers 1920, 170 ff., which for the greater part holds good for the Arab *Djuḡhā*. In dialectal Arabic, most manuals reproduce some anecdotes (see especially F. Morand, *La vie arabe*, Paris 1856, 115-24; F. Pharaon, *Spahis et Turcos*, Paris 1864, 174-210; Abderrahman Mohammed, *Enseignement de l'arabe parlé . . .*, Algiers 1913, 1-28; Allaoua ben Yahia, *Recueil de thèmes et versions*, Mostaganem 1890, 1-66, *passim*; L. Machuel, *Méthode pour l'étude de l'arabe parlé*, Algiers 1900, 210 ff.;

references in H. Pérès, *L'arabe dialectal algérien et saharien, bibliographie* . . . , Algiers 1958, 111). For Morocco, there is a series in G. S. Colin, *Chrestomathie marocaine*, Paris² 1955, 87-114, and *Recueil de textes en arabe marocain*, Paris 1937, 15-26. The Moroccans claim that the authentic *Djuhā* (Žha) was originally from Fās, where a road bears his name (L. Brunot, *Textes arabes de Rabat*, Paris 1931, 118); as opposed to this Žha 'l-Fāsi, malicious and humorous, there are some secondary characters, also called Žha, but who symbolize the gullible provincial. The Moroccans make a sharp distinction between their national and multiform Žha and the "Egyptian" *Djuhā* (Goḥa), confused in the printed collection with Naṣr al-Dīn.

The Goḥa who was the hero of a tale by A. Adès and A. Josipović, *Le livre de Goha le simple*, Paris n.d. [ca. 1916] has just (1959) made his appearance in the cinema in a film in two versions, Arabic and French, based on the above-mentioned novel and entitled *Goha* (although pronounced Žha by the Tunisian actors).

There the popular figure of *Djuhā* can hardly be rediscovered. Of him al-Suyūṭī (in *Kāmūs*) said: "No-one should laugh at him on hearing of the amusing stories told against him; on the contrary it is fitting that everyone should ask God to allow him to profit from the *barakāt* of *Djuhā* [as a *tābi*"]; he was a little ingenuous, simple and sometimes clumsy, but at times singularly clever, later on, he appeared in many different aspects: rarely completely stupid, he was more often, under a foolish exterior, supremely cunning; he sometimes assumed the demeanour of a simpleton only to hoax his fellows or to gull them and live at their expense, for parasitism was his life; his sham silliness was prompted by interest and his intentions were rarely honest. Fertile in expedients, capable, through his knack of doing the right thing, of extricating himself from the most delicate situations, he reminds us less of Gribouille than of Panurge and, by his "espiègleries", of Eulenspiegel.

It is indeed strange that folklore has retained the name of *Djuhā* from among so many figures who were at an early period proverbial among the Arabs and who are now forgotten; that it has gathered round his name a great part of the little stories of which they were the heroes, and that it has preferred him to all the professional humorists (see F. Rosenthal, *Humour in early Islam*, Leiden 1956) who flourished in the 2nd/8th and 3rd/9th centuries and vied with each other in inventing droll stories [see *NĀDIRA*].

Bibliography: The first Arab edition of the *Nawādir* was followed in 1299/1883 by the *Nawādir Djuhā*, then by the *Kiṣṣat Djuhā*, Beirut 1890, and by a series of popular editions in booklet form. A translation of the Turkish collection was elaborated by Hikmat Sharif al-Ṭarābulusī who published it under the title *Nawādir Djuhā al-kubrā*, Cairo n.d.; also to be noted are Ḥasan Ḥusnī Aḥmad, *Djuhā, ta'riḥuh, nawādiruh, hikāyatuh, ḥikmah, ḥawāṭiruh, ḥalsafatuh*, Cairo 1950; 'Aṭā' Allāh Tarzī Pasha, *Djuhā al-kādi*, in *al-Risāla*, no. 993 (4 July, 1952). R. Basset has explained his thesis in an introduction to A. Mouliéras, *Les fourberies de Si Djeh'a*, Paris 1892, 1-79 and 183-7, which comprises a comparative and abundantly annotated table of the three versions, Turkish, Arabic and Berber; there are also some studies by the same author, published in the *Revue des traditions populaires*, as well as 1001 *Contes, récits et légendes arabes*, Paris 1924, i, *passim*, where some stories are translated. For

translations, see Galland, *Les paroles remarquables, les bons mots et les maximes des Orientaux*, Paris 1694, the works cited by R. Basset, in *Fourberies*, 12, and especially A. Wesselski, *Der Hodscha Nasreddin*, Weimar 1911, 2 vols. and T. Garcia-Figuera, *Cuentos de Yeha* . . . , Jerez 1934. — see also the Bibliography of the article NAṢR AL-DĪN. (CH. PELLAT)

DJUHAYNA [see Supplement].

DJULAMARG [see ÇOLEMERİK].

AL-DJULANDĀ (also AL-DJULUNDĀ, according to *TĀ* and *al-Iṣāba*) B. MAS'ŪD B. DJĀ'FAR B. AL-DJULANDĀ was the chief of the Ibādī Azd in 'Umān. During the caliphate of the Umayyad Marwān II al-Djulandā supported the claims of 'Abd Allāh b. Yahyā, known as Ṭālib al-Ḥakḥ, who was defeated and killed in 129/747. When the 'Abbāsids came to power the Ibādīs tried to assert their independence in 'Umān and elected al-Djulandā as their first imām, but in the year 134/752 al-Saffāh sent an expedition under Khāzīm b. Khuzayma al-Tamīmī against the Khārīdīs in the 'Umān region. He first drove the Sufīs out of Djazirat Ibn Kāwān (Kishm [q.v.]); they took refuge in 'Umān where they were routed by al-Djulandā, so that when Khāzīm crossed to 'Umān he had only the Ibādīs to subdue. They refused to pay homage to al-Saffāh and resisted successfully until Khāzīm adopted the stratagem of setting fire to their hutments, thus causing them to abandon their positions and rush to save their women and children. In their panic they were cut down with an estimated loss of 10,000 men, including al-Djulandā.

Bibliography: Ṭabarī, iii, 1, 77-8; Ibn al-Aṭhīr, v, 346-7; Mas'ūdī, vi, 66-7; Ya'qūbī, ii, 405 (ed. Beirut 1960, ii, 339); Ibn Kathīr, x, 57; al-Sālimī, *Tuhfat al-a'yān* (1332), i, 66-72; Salīl Ibn Razīk, *Imams and Sayyids of 'Oman* (tr. G. P. Badger), 7-8; Sirḥān b. Sa'īd b. Sirḥān, *Kashf al-ghumma* (tr. E. C. Ross as *Annals of Oman*), Calcutta 1874, 12. (W. 'ARAFAT)

DJULFA (i) [see Supplement]. (ii) [see IṢFAHĀN].

DJULŪS [see KHILĀFA, SULTĀN, TAQLĪD-I SAYF, TA'RĪKH].

DJUM'Ā (Yawm al-), the weekly day of communal worship in Islam. The only reference to it in the Qur'ān, LXII, 9-11, clearly indicates that the term is pre-Islamic, for v. 9 says: "When you are called to prayer on the day of the assembly", and not "to the Prayer of the Assembly". The decisive proof for the correctness of this interpretation is the fact that Ibn Ubayy read *yawm al-'arūba al-kubrā* for *yawm al-djum'a*, the former being another pre-Islamic name for Friday, meaning eve of the Sabbath, cf. A. Jeffery, *Text of the Qur'ān*, 1937, 170; R. Blachère, *Le Coran*, 1950, 825.

The expression *yawm al-djum'a*, "the day when people come together", an exact equivalent of Hebrew (and Aramaic) *yōm hak-kenisa*, designated the market day, which was held in the oasis of al-Madīna on Friday, "when the Jews bought their provisions for the Sabbath", cf. Kāshānī, *Badā'ī' al-ṣanā'ī'*, Cairo 1327/8, i, 268 and Ibn Sa'd iii, 1, 83, where *tdjhz* (*tađjahhaz*) is to be read for *ydjhr*, as in Kāshānī. It is natural that the day preceding the weekly holiday of the Jews should have been chosen as the market day in a place like Medina, which had a large Jewish population. Similarly, in Islam, Thursday served as a weekly market day all over Arabia, cf. H. St. J. Philby, *Arabian Highlands*, 1952, 36, 130, 233, 274-5, 387, 485-7, 597. Friday as market day is well attested in pre-Islamic Jewish literature,

cf. S. Krauss, *Talmudische Archaeologie*, Leipzig 1911, ii, 690, note 340.

According to the unanimous testimony of the ancient Muslim sources, no Friday service was held in Mecca, cf., e.g., al-Ṭabarī, i, 1256. However, even before Muḥammad arrived in Medina, the Muslims convened there for public worship, but it was Muḥammad who ordered that it should be observed regularly on "the day when the Jews prepared for their Sabbath", cf. Ibn Sa'd, quoted above, and parallel sources. The Jewish and Christian institutions of a weekly day of public worship might have served as an example in general, as suggested by al-Ḳaṣṭalānī, ii, 176. However, the reference to the Jews in the ancient account of the inauguration of the Friday service betrays no particular dependence on Judaism, nor a polemical tendency against the older religions—two assumptions in vogue in modern research on the subject, cf. D. S. Margoliouth, *Mohammed*, 1905, 248-9, M. Gaudefroy-Demombynes, *Mahomet* 1957, 522, and the works of Wensinck, Buhl and Watt quoted in the bibliography. It was Muḥammad's practical wisdom, which decided for Friday, as in any case on that day the people of the widely dispersed oasis dwellings of Medina gathered regularly for their weekly market.

This origin of the Friday service explains one of its most puzzling aspects: It is held at noon, a very inconvenient time in a hot climate. The market is dissolved early in the afternoon, see, for Arabia, e.g., Philby, *Arabian Highlands* 234. In classical times, ἀγορῆς διάλυσις, the breaking up of the market, was a term designating the early afternoon, Liddell and Scott s.v. Thus noon was the reasonable time for the public prayer.

The admonition of the Ḳur'ān, not to leave the prayer and to run after business and amusement, LXII, 11, is to be understood against this background. The people of Medina were farmers, not business men; but Friday was their market day, on which also, as everywhere at fairs, amusements were provided.

The main feature of the Friday service is the *khutba* [q.v.], a sermon, the preacher of which holds in his hand a rod or sword or lance. These were originally, as C. H. Becker has pointed out, the insignia of the pre-Islamic judges. Market days provide a natural opportunity for people gathered there to settle their law suits. Philby describes the sitting of the judges on the weekly markets and the same custom prevailed in the Greek world and on the *yōm hak-kenisa* of the ancient Jews. The ancient epithet *yawm al-ḥarba* "the Day of the Lance", see *TA*, i, 206, s.v. *ḥrb*, may have had its origin in this aspect of the *yawm al-djum'ā*. However, the biographies of the Prophet do not seem to stress that he preferred Friday over other days for sitting as a judge.

From its very inception the Friday service had a political connotation. In early Islam it was a proof that the participants had joined the Muslim community; later on, it implied a manifestation of allegiance to the caliph or governor who conducted the service, or whose name was mentioned in the sermon. This religio-political background explains why attendance at the Friday service—as opposed to the daily prayer—is a duty incumbent on all male, adult, free, resident Muslims; why, according to the *Shāfi'is* and many others, it should, if feasible, be held only in one mosque (the *djāmi'*) in each town; and why it required a minimum attendance of 40

according to the *Shāfi'is*, or at least a sizeable number according to others.

The fully developed Friday ceremonial consists of an *adhān*, which is proclaimed inside the mosque, a *khutba*, which is said in two sections, during which the preacher is standing up, interrupted by an interval, during which he is required to sit down, and a *ṣalāt*, consisting of two *rak'as*, which follows the sermon. Usually, a *ṣalāt* of two *rak'as* is performed also before the *khutba*. According to C. H. Becker, some of these features follow the pattern of the mass in the ancient Oriental churches.

The *yawm al-djum'ā* is not a day of rest. According to Mālik, the *aṣḥāb* disapproved of the practice of some Muslims who refrained from doing work on Friday in imitation of the Jewish and Christian weekly holidays (al-Ṭarṭūshī, *K. al-Hawādith*, Tunis 1959, 133). In general, the Sabbath institution is foreign to Islam (for a socio-economic explanation of this difference between Islam and the older religions cf. S. D. Goitein, *Jews and Arabs*, New York 1955, 39-40). Still we have reports about government offices and schools being closed on Fridays in 'Abbāsīd times, and a query addressed to Maimonides around 1200 speaks about Jewish and Muslim partners in a jewellery workshop, who replaced one another on Fridays and Saturdays (cf. Moshe ben Maimon, *Responsa*, Jerusalem 1934, 62). In modern times most Muslim states have made Friday an official day of rest. Turkey has chosen Sunday, while in Pakistān Friday is a half-holiday, Sunday a full day of rest.

As a holiday, Friday is honoured by special food—already referred to in the *Hadīth*—and better clothing. The night preceding it is set aside for the fulfilment of matrimonial duties, to be followed on Friday morning by a bath, as well as perfuming.

The Sabbath should be a foretaste of the world to come, where the righteous are granted the beatific vision of God. This idea, prevailing in ancient Judaism, was enormously expanded—or perhaps developed independently—by Islamic mysticism and religious folklore. In Heaven, Friday is called *yawm al-mazīd*, the day of Allāh's special bounty (cf. *Sūra L*, 35). On it, Allāh sends to each of the pious Muslims in Paradise an apple. When they take the apple in their hands, it splits in two, and out steps a beautiful maid with a sealed letter containing a personal invitation from Allāh. Soon the general move of those who are thus invited begins. The men on horseback, the women in litters, the men led by Muḥammad, who is accompanied by Adam, Moses and Jesus, the women led by Fātima and other women saints, all move towards the Holy Enclosure, where a gorgeous meal, described with glowing details, awaits them. At its conclusion the pious call on Allāh asking Him to show them His face. Allāh lifts His veil and reveals Himself to them (cf. al-Ṭabarī, *Tafsīr*, 1326, xxvi, 108; Abū Ṭālib al-Makkī, *Ḳūt al-Ḳulūb*, i, 72; Abū 'l-Layṭh al-Samarḳandī, *Ḳurraṭ al-'uyūn*, 130-1 and literature quoted in S. D. Goitein, *Beholding God on Friday*, in *IC*, xxxiv, 1960, pp. 63-8).

Bibliography: in addition to that indicated in the article: The chapters on *Djum'ā* in the collections of *Hadīth* and *Fikh*; Dimishḳī, *Rahmat al-umma fi-'khtilāf al-a'imma*, Būlak 1300, 29 ff.; C. H. Becker, *Zur Geschichte des islamischen Kultus* in *Isl.*, iii, 1912: now in *Islamstudien*, Leipzig 1923, i, 472-500; idem, *Die Kanzel im Kultus des alten Islam* in *Nöldeke-Festschrift*, 1906, i, 331-51: now in *Islamstudien*, i, 450-71; I.

Goldziher, *Die Sabbath-institution im Islam (Gedenkbuch für David Kaufmann, 86-105)*; Fr. tr. Bousquet, in *Arabica*, vii (1960), 237-40; idem, *Islamisme et Parsisme (RHR, xliii, 1901, 27 ff.)*; idem, *Muh. Stud.*, ii, 40-4; idem, *ZDMG*, xlix, 1895, 315; E. W. Lane, *Manners and customs of the modern Egyptians*, chap. iii; A. J. Wensinck, *Mohammed en de Joden te Medina*, 1908, 110 ff. (Fr. tr. in *RAfr.*, 1954); Frants Buhl, *Das Leben Muhammeds*, Leipzig 1930, 214-5; W. Montgomery Watt, *Muhammad at Medina*, Oxford 1956, 198; Muhammad Hamidullah, *Le prophète de l'Islam*, Paris 1959, 115, 681; S. D. Goitein, *Le culte du Vendredi musulman; son arrière-plan social et économique*, in *Annales, Économies, Sociétés, Civilisations*, 1958, 488-500; idem, *The origin and nature of the Muslim Friday worship*, in *MW* 1959, 183-95. (S. D. GOITEIN)

DJUMĀDĀ [see TA'RĪKH].

AL-DJUMAĤĪ [see IBN SALLĀM].

DJUMBLĀT [see DJANBULĀT].

DJUMHŪRIYYA, in Turkish *djümhürîyyet*, republic, also republicanism, a term coined in Turkey in the late 18th century from the Arabic *djümhūr*, meaning the crowd, mass, or generality of the people, and first used in connexion with the first French Republic. In classical Arabic, as for example in Arabic versions and discussions of Greek political writings, the usual equivalent of the Greek *πολιτεία* or Latin *res publica*, i.e., polity or commonweal, was *madīna*; thus, the 'democratic polity' of Plato's classification is called, by Fārābī and others, *madīna djāmā'iyya* (Fārābī, *Arā' ahl al-madīna al-fāḍila*, ed. Dieterici, Leiden 1895, 62; E. I. J. Rosenthal, *Political thought in medieval Islam*, Cambridge 1938, 136, 278; F. Rosenthal, *The Muslim concept of freedom*, Leiden 1960, 100-1). According to the law as stated by the Sunnī jurists, the Islamic polity itself was to be headed by a non-hereditary, elective sovereign, subject to and not above the law (see *KHILĀFA*). This principle has led some 19th and 20th century writers to describe the Islamic doctrine of the Caliphate as republican (e.g., Nāmīk Kemāl in *Hürriyyet*, 14 September 1868, cited by Şerif Mardin, *The genesis of Young Ottoman political thought*, Princeton 1962, 296-7; Agaoghlu Ahmed, in *Khilāfet we millî hākimiyyet*, Ankara 1339 [= 1923], 22 ff.; Rashīd Riḍā, *Al-Khilāfa*, Cairo 1341, 5, tr. in H. Z. Nuseibeh, *The ideas of Arab nationalism*, Cornell 1956, 125). Others, perhaps under the influence of recent developments in the use of the term, have gone further, and described the government of the patriarchal caliphs as a republic. In the more technical sense of a state in which the head holds his place by the choice of a defined electorate exercised through prescribed legal processes, the term republic seems to have no precise equivalent in classical Islamic usage. Such states existed and were encountered in Europe, in Ragusa, Venice and other Italian city republics. Arabic seems to have used no special term for them; thus Ḳālkaṣṣhandī, speaking of the government of Genoa, calls them a *djāmā'a mutafā-witū 'l-marātib*; for Venice he speaks only of the Doge (*Ṣubḥ*, viii, 46-8). Turkish used *djümhūr*. Perhaps this was the word chosen by the dragomans of the Porte as equivalent, for official usage, to the Latin *res publica*. Thus, Venedik Djumhūru was the formal translation of 'Republic of Venice'. Even so, the word *djümhūr* was comparatively rare in the sense of republic; more commonly the Turks, in their letters to Venice and their discussions of Venetian affairs, preferred to speak of the Doge

(Venedik Dozhu) or Signoria (Venedik Beyleri) rather than of the Republic.

The word *djümhūr* took on new life after the French Revolution, when it was used in Turkish to denote the French Republic as well as other republics—some of them on the borders of Turkey—that were formed on the French model. In Egypt, some of the translators attached to General Bonaparte's expedition, groping for an Arabic equivalent for republic, chose *mashyakha* (cf. J. F. Ruphy, *Dictionnaire abrégé français-arabe*, Paris, an X [1802], 185). This term is recorded by some subsequent Arabic lexicographers, and was used of the French Republic by Ḥaydar al-Šihābī (d. 1835: *Lubnān fī 'ahd al-umarā'* al-Šihābīyyin Beirut 1933, ii, 218-9 etc.) and others. It was not, however, confirmed by subsequent usage. The documents of the French occupation of Egypt, as cited by Ḥaydar himself (ii, 222-4) and by Niḳūlā al-Turk (cited *op. cit.* 213 n. 1) and al-Djabartī ('*A djā'ib*, iii, 5, etc.; *Mazhar al-taḳdīs*, ed. Cairo n.d. i, 37) prefer the Ottoman term *djümhūr*, and speak of *al-Djümhūr al-Faransāwī*.

The modern word *djümhūriyya*—which is simply *djümhūr* with an abstract ending—was coined, like many other Islamic neologisms, in Turkey, the first Islamic state to encounter the ideas, institutions, and problems of the modern world, and to seek and find new terms to denote them. It was at first used as an abstract noun denoting a principle or form of government, and meaning republicanism rather than republic, the usual term for which was still *djümhūr* (see for example 'Ātif Efendi's memorandum of 1798, in *Djewdet, Ta'rīkh*, vi, 395, speaking of 'equality and republicanism'—*mūsawāt we-djümhūriyyet*; the documents on the Septinsular republic (*Djiezār-i Seb'a-i Müditemi'a Djümhūru*) of 1799 published by İ. H. Uzunçarşılı in *Belleten*, i, 1937, 633,—*djümhūriyyet wedihile idjtimā'*; the despatches of Ḥālet Efendi from Paris in E. Z. Karal, *Halet Efendinin Paris Büyüklüğü Elçiliği (1802-06)*, Istanbul 1940, 35; cf. 'Āşim, *Ta'rīkh*, i, 61-2, 78-9, and the Turkish translation of Botta's *Storia d'Italia*, Cairo 1249/1834, repr. Istanbul 1293/1876, passim. *Şhaykh Rifā'a Rāfi'* al-Tahtāwī (*Talkhīṣ al-ibriz*), Būlāḳ 1834, Ch. 5 = Cairo ed. 1958, 252-3) uses *djümhūriyya* in both senses). From Turkey the term spread to the Arabs, Persians, Indians, and other peoples, and was used in the new political literature inspired by western liberal and constitutional ideas. In the 19th century republic and democracy were still regarded as broadly synonymous terms, and the same words were often used for both. It is instructive to trace the renderings of the terms democracy and republic in the 19th century dictionaries from English or French into Arabic, Turkish etc. Bocthor (1828) translates the two terms by *Ḳiyām al-djümhūr bi 'l-hukm* and *djümhūr* or *mashyakha*; Handjeri (1840) by *hukūmat al-djümhūr al-nās* [sic] and *djümhūr*; Redhouse (1860) translates democracy as *djümhūr* or *djümhūriyyet usūlu*, republic as *djümhūr*, and republicanism as *djümhūriyyet*. Zenker (1866) and Sami Frasherī (1883) already identify *djümhūriyyet* with republic. In Urdū the same word, with a minor variation, has served both for democracy (*djümhūriyyat*) and republic (*djümhūriyya*).

Republican ideas are rarely expressed in the writings of the 19th century Muslim liberals, even the most radical of whom seem to have thought in terms of a constitutional monarchy rather than a republic. Even where the terms *djümhūrī* and *djümhūriyya* do occur, they often connote popular and representative rather than republican govern-

ment (see for example the instructive comments of 'Ali Su'āwi in 1876 on the 'true meaning' of *djumhūr*, cited in M. C. Kuntay, *Ali Suavi*, Istanbul 1946, 95, tr. in Ş. Mardin, *op. cit.*, 382-3. It is probably in this sense that the term is used of the Lebanese peasant rebels led by Tanyūs *Shāhīn*: see Yūsuf İbrāhīm Yazkāk, *Thawra wa-jūna fi Lubnān*, Damascus 1938, 87; Eng. trans. M. H. Kerr, *Lebanon in the last years of feudalism* . . . Beirut 1959, 53; cf. Ra'īf al-Khūrī, *Al-fikr al-'arabi al-hadīth*, Beirut 1943, 94). During the 20th century, however, republicanism developed rapidly. The first republics to be established were in the Muslim territories of the Russian Empire, when the temporary relaxation of pressure from the centre after the revolutions of 1917 allowed an interval of local experimentation. In May 1918, after the dissolution of the short-lived Transcaucasian Federation, the *Ādharbāydiāni* members of the former Transcaucasian parliament, together with the Muslim National Council, declared *Ādharbāydiān* an independent republic—the first Muslim republic in modern times. In April 1920 it was conquered by the Red Army, and a Soviet Republic formed. The same pattern was followed by the Bashkirs and other Turkic peoples of the Russian Empire, who set up their own national republics, all of which were in due course taken over and reconstituted by the Communists, and incorporated, in one form or another, in the U.S.S.R.

The first Muslim republic to be established outside the Russian Empire seems to have been the Tripolitanian Republic, proclaimed in November 1918 by Sulaymān Pasha al-Bārūnī [*q.v.*] (documents in 'A. K. Gharā'iba, *Dirāsāt fi ta'rīkh Ifrikiya al-'Arabiyya*, Damascus 1960, 105 ff.), and later incorporated in the Italian colony of Libya. The first independent republic to remain both independent and a republic was that of Turkey, proclaimed on 29 October 1923 (for texts and debates see A. S. Gözübüyük and S. Kili, *Türk Anayasa metinleri*, Ankara 1957, 95 f.; K. Arıburnu, *Millî Mücadele ve inkılaplarla ilgili kanunlar*, i, Ankara 1957, 32 ff.; cf. E. Smith, *Debates on the Turkish constitution of 1924*, in *Ankara Üniv. Siyaset Bilg. Fak. Derg.*, xiii (1958), 82-105). In Syria-Lebanon republican ideas were current in some circles at an earlier date, and the forms of government set up by the French as mandatory power were generally republican in tendency. The republics were not, however, formally constituted until some years later; Greater Lebanon was proclaimed a republic on 23 May 1926, Syria on 22 May 1930.

The ending of West European colonial rule in Islamic lands after the second World War brought several new republics into being. The republic of Indonesia was proclaimed in August 1945; Pakistan, independent since 1947, introduced a new theme by declaring an 'Islamic Republic' in November 1953. In Africa, the Sudan became a republic on attaining independence in January 1956; Tunisia, already independent, abolished the monarchy and proclaimed a republic in May 1959. Among the older Arab states in the Middle East two new republics were established after the revolutionary overthrow of the existing monarchical régimes—in Egypt in June 1953, in 'Irāk in July 1958. A union of Egypt and Syria, called the United Arab Republic (*al-Djumhūriyya al-'Arabiyya al-Muttaḥida*) was formed in February 1958 and dissolved in September 1961. The name United Arab Republic has been retained by Egypt. An anti-monarchist revolution began in the Yemen in September 1962. At the present time the majority

of Muslim states are called republics, though the common designation covers a wide variety of political realities.

Bibliography: given in the article. On the idea of freedom see HURRIYYA; on political thought in general, see SIYĀSA; on constitutions see DUSTÜR; on parliamentary government, see MADJLIS; on revolutionary and insurrectionary movements, see İNKİLĀB and THAWRA; on military rule, see NİZĀM 'ASKARİ; on socialism, see İSHTIRAKIYYA; on the case-histories, see the articles on the individual countries. (B. LEWIS)

DJÜMHÜRİYYET KHALK FİRKAŞI (modern Turkish *Cumhuriyet Halk Partisi*, Republican People's Party), the oldest political party in the Turkish Republic, was organized by Mustafa Kemal [Atatürk] in Ankara on 11 September 1339/1923. It was successor to the Society for the Defence of Rights of Anatolia and Rumelia (*Anadolu ve Rumeli Müdafa'a-i Hukuk Dîem'iyyeti*) the organization formed by Kemal in 1919 as the political instrument to fight the War of Independence. The party's original name was *Khalḳ Fırkası*. On 10 November 1340/1924 the name was changed to *Djumhūriyyet Khalḳ Fırkası*, and at the 4th National Congress in 1935, in connexion with the language modernization programme, became the *Cumhuriyet Halk Partisi* (CHP).

Few exact membership figures for the party are available. Membership in 1948 was estimated at 1,898,000, or about 10% of the population.

The party is organized vertically beginning with the branch (*ocak*) in villages, localities and subdivisions of towns and cities. The number of these local branches was estimated in 1950 to be about 23,000. The organization continues at the county (*nahiye*), district (*kaza*), and province (*vilāyet*) levels, and culminates in the national organization with head-quarters in Ankara. The party is headed by a General Chairman (*Genel Başkan*), a post occupied from 1923 to 1938 by Atatürk, and since that time by İsmet İnönü. In 1927 Atatürk was made "unchanging" (*değişmez*) General Chairman, and after his death the Special National Congress of 1939 proclaimed him "eternal" (*ebedi*) General Chairman. Most of the actual work of the party, however, is directed by the General Secretary. General Secretaries have included Recep Peker (1923-5 and 1931-6); Şükrü Kaya (1936-8); Refik Saydam (1938-9); Dr. Fikri Tuzer (1939-42); Memduh Şevket Esendal (1942-5); Nafi Atuf Kansu (1945-7); Tevfik Fikret Silay (1947-50); Kasım Gülek (1950-9); İsmail Rüstü Aksal (1959-62); and Kemal Satir (1962—). The National Congress meets periodically to make general policy and elect a 40-member Executive Committee. Fifteen regular Congresses were held between 1919 and 1961. The Sivas Congress of the Defence of Rights Society in 1919 is generally called the first Congress of the party. In addition there were special Congresses in 1939 and 1946. The 2nd National Congress in 1927 was the occasion of Atatürk's Six-Day Speech (*Büyük Nutuk*).

Party organization has vacillated from time to time between tendencies toward more or less centralization. In the 1920's the national organization controlled its branches tightly through a network of Inspectors and sub-Inspectors. In 1930 maximum authority and responsibility were given to local and provincial party officials. The period of greatest centralization was between 1936 and 1939 when the Interior Minister was concurrently CHP General Secretary, and governors of the provinces were also

CHP chairmen in their provinces. Since 1950 law as well as political expediency has resulted in considerable decentralization, though policy and party discipline remain in the hands of the national organization.

From 1923 to 1946 the CHP was the sole party in the Grand National Assembly, except for two occasions when opposition was permitted but then eliminated after short periods. The oppositions were the Republican Progressive Party (*Terakkiperver Djümhüriyyet Fırkası*) of 1924, composed of a group of prominent conservatives who split off from the CHP when Atatürk began his personal direction and domination. The Progressive Party was closed by the government in 1925 in reaction to a resurgence of conservative sentiment in the country. In 1930 another attempt at opposition took place when Atatürk persuaded several close friends to form the Free Party (*Serbest Fırka*), but this party also was dissolved after three months when it became the rallying ground for counter-revolutionary groups. Neither of these parties contested a general election. After the failure of the Free Party Atatürk introduced several "independent deputies" into the 1931 and 1935 Assemblies. They were to criticize and to be free of party discipline, but not to organize as an opposition or oppose basic aspects of the CHP program. By 1939, these independents were limited to a token representation of non-Muslim minorities. In addition the 1939 party Congress decided on the formation of an Independent Group of 21 members selected from among the already-elected CHP deputies. In the 7th Assembly in 1943 the size of the Independent Group was increased to 25. The Independent Group was abolished by the Special National Congress of 1946 when it was decided to permit opposition parties. Following the 1946 election a group of 35 young CHP deputies (the *Otuksesler*) rebelled against the policies of the Prime Minister Recep Peker, but did not leave the party.

In 1945 opposition parties were again allowed, and four CHP deputies, Celal Bayar, Adnan Menderes, Refik Koraltan and Fuat Köprülü formed the *Demokrat Parti* [q.v.]. In 1946 an election was held before the Democrats had time to organize in more than a few provinces, and the CHP retained a heavy majority. In 1950, however, the Democratic Party won a majority, and the CHP went into opposition. In the 1954 election the CHP strength was reduced to 21, but in 1957 it again increased to 178. Following the overthrow of the Menderes government by the army in 1960, three opposition parties arose to compete with the CHP in the 1961 election, in which the CHP received 36.7% of the vote and returned 173 members to the 450-man Assembly, and 36 to the newly-created 150-man Senate of the Republic. The CHP leader İsmet İnönü was appointed to head a coalition cabinet. The CHP's Assembly strength after each election since 1923 has been as follows:

- Assembly 2 (1923): all CHP.
- Assembly 3 (1927): all CHP.
- Assembly 4 (1931): CHP 290, Independents 8.
- Assembly 5 (1935): CHP 390, Independents 9.
- Assembly 6 (1939): CHP 404, Indep. Group 21, Independents 4.
- Assembly 7 (1943): CHP 416, Indep. Group 25, Independents 4.
- Assembly 8 (1946): CHP 397, others 68.
- Assembly 9 (1950): CHP 67, others 420.
- Assembly 10 (1954): CHP 31, others 510.

- Assembly 11 (1957): CHP 178, others 432.
- Assembly 12 (1961): Assembly: CHP 173, others 277; Senate: CHP 36, others 114.

The Nine Principles (*Dokuz 'Umde*) proclaimed by the Defence of Rights Society in April 1923 were adopted by the CHP that September as its first programme. Its points proclaimed that sovereignty belongs unconditionally to the nation, that full authority is granted to the Grand National Assembly, and outlined political, social, and economic reforms to be undertaken. When Atatürk brought into the open his plans for rapid and radical transformation of the Turkish nation, the programme was expanded to include the principles which in 1931 became the Six Arrows (*Altı Ok*), Republicanism, Nationalism, Secularism (*Lâiklik*), Populism (*Halkçılık*), Étatism (*Devletçilik*), and Revolutionism (*İnkılâpçılık*). In 1938 the Six Arrows were incorporated into Article 2 of the Constitution, and all except Étatism and Revolutionism were carried over into the Constitution of the 2nd Republic in 1961. Secularism has been one of the points of greatest emphasis in the CHP program, and was one of Atatürk's major interests. Its implications of rapid and radical change in the lives of the great majority of Turks have made specific policies for its application a major area of controversy among Turkish political parties, though all accept the secularization of political life as a principle. Revolutionism has been taken to mean various things from an acceptance of the Atatürk reforms to a spirit of continuous rapid and radical change until westernization is complete. Populism at the least means equality of all citizens before the law, and usually is taken to include the principle of majority democracy as well. One of the principles which most distinguishes the CHP from other parties is étatism, i.e., a major rôle for the state in economic development. Most authorities agree that it was necessary in the 1920's and 1930's, but all of Turkey's other political parties contend that it is no longer needed today. The six principles remain at the head of the CHP programme, but since the beginning of the multiparty period in 1946 there have been tendencies to modify the more extreme policies for their implementation.

In 1931 the CHP abolished the *Türkkocağı* national cultural organization and instead began creation of a series of People's Houses (*Halkevleri*) and People's Rooms (*Halkodaları*) throughout the nation to serve as centres of education and community activity. Their programmes included practical education in agricultural, home-making, and literacy skills; political education in the principles of secular, Republican politics; sports activities, cinemas, concerts, lectures, and libraries; and attempts to strengthen physical and social-psychological links between urban and village populations. In 1950 there existed 478 *Halkevleri* and 4,322 *Halkodaları*. Wholly owned by CHP, the *Halkevleri* became involved in political controversy during the multiparty period after 1946, and were closed by the Democratic Party régime.

The CHP has published the proceedings of most of its Congresses, as well as numerous reports of programmes and activities. In the 1930's the *Halkevleri* published a regular monthly magazine *Ülkü*, and local *Halkevi* publications abounded. The CHP central office today includes a Research Bureau which publishes analyses of political, social and economic problems. The party has published

its own daily newspaper in Ankara since 1920 under the name *Hâkimiyet-i Millîyye* ("National Sovereignty"), and later as *Ulus* ("The Nation").

Bibliography: Tarik Z. Tunaya, *Türkiye'de siyaset partileri*, Istanbul 1952, 540-605; *Türkiye'de siyaset dernekleri* (vol. ii only), Ankara 1951; Kemal H. Karpat, *Turkey's politics*, Princeton, N. J., 1959, 393-408; Bernard Lewis, *The emergence of modern Turkey*, London 1962, *passim*; Donald E. Webster, *The Turkey of Atatürk*, Philadelphia 1939; *CHP Büyük Kurultayı Zabıtları*, 1927, 1931, 1935, 1939, 1943, 1947; *CHP X [XV, XXV] Yıl Kitapları*, 1933 [1938, 1948]; Mustafa Kemal [Atatürk], *Nutuk, passim*; *Atatürk'ün söylev ve demeçleri*, I, Istanbul 1945; *İnönü'nün söylev ve demeçleri*, I, Istanbul 1946. (WALTER F. WEIKER)

DJUMLA [see NAHW]

DJÜNĀĠARĤ, a city and (formerly) a princely State in India lying between 22° 44' and 21° 53' N. and 70° and 72° E., with an area of 3,337 sq. miles and a population of 670,719 in 1941, of whom some 20% were Muslims. While otherwise contiguous with the Indian mainland, it is bounded on the west and south-west by the Arabian sea with the flourishing port of Vērāval, 300 nautical miles from Karachi (Pakistan). It is dotted with a group of the sacred Gīrnār hills, housing a number of *Djāy* and Hindū temples of great antiquity. The edicts of Aśoka are found inscribed on a rock in the gorge between the town of *Djünāġarĥ* and the Gīrnār hills, pointing out unmistakably to the area being in ancient times thriving centre of Buddhism and forming a part of the Mawryan empire. The dense Gir forests are the only abodes of lions outside Africa; hence a favourite hunting ground for the nobility and native chiefs. The State also enshines within its boundaries the temple of Sōmnāth, sacked and destroyed by Sultan Maĥmūd of *Ghazna* [q.v.].

The Mawryas were followed by the Bactrians and the Greeks with their seat of government at *Djünāġarĥ* (< Yavanagadha or Yavananagara, as is proved by the discovery of some Greek coins of Apollodotus at Bhadardaw). These foreigners in their turn were subjugated and expelled by the local *Rādīpūt* chiefs who were still ruling the territory when Maĥmūd of *Ghazna* invaded Sōmnāth Patan in 416/1025, conquered the place, ruined the temple and destroyed the idol of Sōmnāth. The victorious Sultan retreated to *Ghazna* leaving the place in the charge of a Muslim *fawjdār* [q.v.], who was thereafter turned out by the Wādīā *Rādīpūt*s of the area. Kuṭb al-Dīn Ayybak [q.v.] marched on Sōrāth (Skt. Sawrāṣṭra = Kāthiyāwār including *Djünāġarĥ*) after conquering Anhilwāfā [q.v.] in 593/1194, but it was no more than a plundering raid. Although during the next hundred years no Muslim ruler invaded the territory, it continued to be visited by Muslims from the North some of whom settled in the area. The Mā'ī Gadīci inscription dated 685/1284, discovered at *Djünāġarĥ*, reveals that the place was the headquarters of a Muslim *sadr* (agent?), who supervised the departure of Muslim pilgrims to Mecca via the port of Balāwal. In 697/1297 Almās Bēg Ulugh Khān, a brother of 'Alā' al-Dīn Khaldīj, invaded Sōrāth, wrested Sōmnāth from the *Rādīpūt*s, and in a fit of fanaticism razed the already ruined temple to the ground. He, however, did not interfere with the *Āwdāsamā Rādīpūt*s who were in control of *Djünāġarĥ*. The historic temple seems to have been soon rebuilt, as it attracted the attention of Muĥammad b. Tughluk [q.v.] who in 751/1350 invaded the territory and captured the fort of *Djünāġarĥ* which then became a

dependency of the *šāba* of *Guġġarāt*. During the reign of Firūz Shāh Tughluk (752-89/1351-88), Shams al-Dīn Abū Ridjā', *nā'ib* of the *nāzim* of *Guġġarāt*, established a *thāna* (post) in *Djünāġarĥ*. It, however, appears that the local chiefs were not completely reconciled to the change as Zafar Khān, the *nāzim* of *Guġġarāt*, who later proclaimed his independence in 810/1407, twice marched on Sōmnāth in 797/1394 and 804/1401 in order to punish the refractory *Rādīpūt*s, who continued to chafe under foreign rule until 871/1467 when the last ruler of the *Āwdāsamā* dynasty was defeated and ousted by Maĥmūd Bēgafā (863-917/1459-1511) of *Guġġarāt*, who annexed *Djünāġarĥ* to his territory. Maĥmūd Bēgafā had to mount another two punitive expeditions in 872/1468 and 874/1469-70 to suppress the revolt of the deposed *Rādīpūt* ruler who regained much of his lost possessions. After a year of bitter fighting the Sultan was able to recover the fort of *Djünāġarĥ*, terminating Hindū rule once and for all. The city was renamed Muṣṭafābād and Sayyids, 'ulamā', *kādīs* and other notables mainly from Aĥmadābād were invited to settle in the town. The ancient citadel called *Ūparkōt* was repaired and well-to-do people were persuaded to build large houses, mosques, public buildings, etc., thus adding to the glory of the town. The citadel-town of *Ūparkōt* continued to be called *Djünāġarĥ* while the new town lower down was named Muṣṭafābād, although this name was never popularly adopted.

The *sarkār* of *Djünāġarĥ* remained in the possession of the Sultans of *Guġġarāt* till 999/1590 when it was conquered and annexed to the Mughal empire by the victorious armies of 'Abd al-Raĥīm Khān-i Khānān [q.v.]. As a part of the *šāba* of *Guġġarāt* it was controlled by *fawjdārs* appointed by the *nāzim*. One such *nā'ib fawjdār* Shīr Khān Bābī, a man of Afghan stock, whose ancestors had migrated from the *Ķālāt-Ķandahār* region to the plains of Hindustān in search of employment during the beginning of Mughal rule, taking advantage of the enfeeblement of the central authority, expelled the local *fawjdār* Mir Dūst 'Alī and founded his independent dynasty in 1150/1737-8. A shrewd military commander, he successfully kept at bay the marauding bands of the Marāthās, who in the glow of easy victories wanted to overrun the whole of Kāthiyāwār. During his rule of 20 years, marred by minor clashes with the Marāthās, he consolidated his position and firmly established his rule. On his death in 1172/1758 he was succeeded by his son, Muĥammad Maĥābat Khān I, whose very first year of rule was marred by an abortive dynastic conspiracy to depose him. After a brief rule of 12 years he died in 1184/1770 and was succeeded by his minor son, Muĥammad Hāmid Khān, all other rival claimants having fully recognized the title of the Shīr Khān family to the rulership of the new principality.

After an otherwise inconspicuous rule of 27 years, which witnessed the murder of the Dīwān Amar-dīj father of Ranĉōr-dīj (see *Bibl.*), he died in 1226/1811. The East India Company entered into an engagement with the ruler of *Djünāġarĥ* for the first time in 1222/1807. A year earlier, a settlement had been arrived at between *Djünāġarĥ* and the vassal states of Manāwādār and Mangrōl and other *ta'lukas*, recognizing the overlordship of *Djünāġarĥ*, regarding the amounts of *zorṭalbi* (tribute exacted by force), a relic of Muslim supremacy, due from the feudatory states etc., with the active intervention of the British Resident at Baroda. This incident, small in itself, throws ample light on the growing influence of the British in the internal affairs of even as

remote a part of the country as Kāthiyāwār, long before the final eclipse of the Mughal rule in 1857. In 1821 the ruler of D̲jūnāgarĦ recognized the paramountcy of the East India Company, who undertook to collect *zōrtalī* on behalf of the ruler and pay it into his treasury. He died in 1840 and was succeeded by a minor son.

Among the later rulers, Muḥammad Rasūl Khān (1892-1911) deserves special mention as a progressive and enlightened chief. It was during his rule that a college, a library and museum, a modern hospital a water-works and an orphanage were established. Steps were also taken for the protection and preservation of the historic edicts of Aśoka and the temple of Sōmnāth was repaired at considerable expense to the State. On his death in 1911, his son Muḥammad Mahābat Khān being a minor, the administration of the State was taken over by the Government of India. On his attaining the age of maturity the prince, the ninth in succession and the last *de facto* ruler of D̲jūnāgarĦ, was invested with full powers in 1920. According to the Attachment Scheme, introduced by the Government of India in 1943, the feudatory estates of SardārgarĦ and Bāntīwah and many other *talūkas* were attached to D̲jūnāgarĦ with a view to ensuring better administration. On the lapse of British paramountcy in August 1947 the State acceded to Pakistan. This was, however, disputed by the Government of India, and on the refusal of the ruler to retract his decision the State was occupied in November of the same year by Indian troops. The ruler, along with his family, took refuge in Pakistan (Karachi) where he died in 1960. The accession and possession of D̲jūnāgarĦ are still (1962) the subject-matter of a dispute between India and Pakistan, which figures on the agenda of the Security Council of the United Nations.

The chief city of the State, D̲jūnāgarĦ, is one of the most picturesque towns in India. Its ancient citadel, the Ūparkōṭ, is one of the strongest mountain fastnesses in the sub-continent. It has two large-size cannon dating back to the times of the Turkish Sultan Suleymān the Magnificent, brought to D̲jūnāgarĦ by gunners of foreign origin who were in the employ of the ruler. The town has a number of stately buildings, including the mausolea of the former rulers, their wives and the Minister Shaykh Bahā' al-Dīn, which are fine specimens of a style of architecture similar to that of the Deccan, the dominant feature of which, however, is the flanking minaret with an exterior winding stair-case, after the style of the minaret of the mosque of Ibn Ṭūlūn, found nowhere else in the subcontinent.

Bibliography: Rančōr-d̲jī Amar-d̲jī, *Tārīkh-i Sōrah* or *Wakā'at-i Sōrah*, Persian text still in manuscript, Eng. transl. Bombay 1882 (one of the earliest histories of D̲jūnāgarĦ by a native of the State, who like his father and brother was Diwān of D̲jūnāgarĦ. Many statements of the author are, however, not free from bias, as he suspected that in the murder of his father Diwān Amar-d̲jī the ruler of the State was indirectly involved); 'Alī Muḥammad Khān, *Mir'āt-i Ahmadi*, (ed. Nawab Ali), Baroda 1928, i, 177-9; Sikandar b. Mandjūhū, *Mir'āt-i Sikandari*, Bombay 1308/1890, 71 ff., 87 ff., 114; Ghulām Muḥammad, *Tārīkh Mir'āt-i Muṣṭafābād*, Bombay 1931 (a detailed court-chronicle of D̲jūnāgarĦ, hence suffers from all those defects which are common to all court-historians); *Imp. Gaz. of India*, Oxford 1908, xiv, 236-9; *Gazetteer of the Bombay Presidency (Kathiawar)*, Bombay 1884, viii, 462 ff.; C. U.

Aitchison, *Collection of Treaties, Sanads etc.*, vi, 90 ff., 168 ff.; J. Burgess, *Report on the Antiquities of Kāthiāwād and Kachh (Archaeological Survey of Western India)*, ii and xvi, 242 ff.; Niẓām al-Dīn Aḥmad, *Ṭabaḳāt-i Akbarī*, Eng. transl. Bibl. Ind., index; H. Wilberforce-Bell, *The history of Kāthiāwād*, London 1916, 147, 156, 160-4, 192, 194; *Bombay Government Selections* no. 39; Col. Walker, *Statistical account of Junagadh*, Bombay 1808; J. W. Watson, *A history of Gujarat* (not available to me); V. P. Menon, *The story of the integration of the Indian States*, Calcutta 1956, 124-50 and index; *Memoranda on the Indian States*, Delhi 1940; *Indian Antiquary*, iv, 74 ff.; Anon., *Ṣaḥīfa-i Zarfin*, Lucknow 1902, i, 130 ff.; Anon., *Who's Who in India*, (Coronation ed.), Lucknow 1911, ii/vii, 7-8; *Cambridge History of India*, iii, 59, 64 ff., 70, 340; Commissariat, *History of Gujarat*, Bombay 1938. (A. S. BAZMEE ANSARI)

DJUNAYD, SHAYKH, the 4th Ṣafawid *shaykh* in line of descent from Shaykh Ṣafī al-Dīn Ishāk, the founder of the Ṣafawid *ṭarīqa*, succeeded his father Ibrāhīm as head of the Ṣafawid order at Ardabil in 851/1447-8; the date of his birth is not known. D̲junayd for the first time organized the Ṣafawid *murīds* on a military footing and, unlike his predecessors, clearly aimed at temporal power as well as religious authority. His political ambitions at once brought him into conflict with D̲jahānshāh [q.v.], the Kara-Ḳoyunlu ruler of Ādharbāyḏjān, who ordered him to disband his forces and leave Kara-Ḳoyunlu territory; if he failed to comply, Ardabil would be destroyed. D̲junayd fled to Asia Minor, but the Grand Vizier Khālil Pasha dissuaded Sultan Murād II from granting him asylum in Ottoman territory. After staying successively in Ḳaramān, with the Warsāk tribe in Cilicia, and at D̲jabal Arsūs in Syria, D̲junayd was forced to flee northwards (Sultan Čaḳmaḳ [q.v.] had ordered the governor of Aleppo to seize him; this must have occurred before 857/1453, the year of Čaḳmaḳ's death), and went to D̲jāniḳ [q.v.] on the Black Sea. After an unsuccessful attempt to capture Trebizond (860-1/1456), D̲junayd went to Hişn Kayfā in Diyār Bakr and thence to Āmid, where he spent three years (861-3/end of 1456 to 1459) with the Aḳ-Ḳoyunlu ruler Uzun Ḥasan [q.v.]. In 862-3/1458, or early 1459, D̲junayd married Uzun Ḥasan's sister Khadīdja Begam. The advantages of a political alliance outweighed the religious antipathy between the Shī'ī Ṣafawiyya and the Sunni Aḳ-Ḳoyunlu; each saw the other as a useful ally against the Kara-Ḳoyunlu who, doctrinally, were much closer to the Ṣafawiyya.

In 863/1459 D̲junayd left Diyār Bakr and attempted to recover Ardabil; threatened by superior Kara-Ḳoyunlu forces, he decided on an expedition against the Circassians (autumn 1459). While crossing the territory of the Shīrwānshāh Khālil Allāh b. Shaykh Ibrāhīm, he was attacked and killed near Ṭabarsarān on the banks of the river Kur on 11 D̲jumādā I 864/4 March 1460.

Bibliography: The Persian and Turkish manuscript sources listed in W. Hinz, *Irans Aufstieg zum Nationalstaat im fünfzehnten Jahrhundert*, Berlin and Leipzig 1936, which contains the best and fullest account of D̲junayd's life. For a discussion of the question whether D̲junayd was the first Ṣafawid *shaykh* to adopt the title *sulṭān*, see R. M. Savory, *The development of the early Ṣafawid state under Ismā'īl and Ṭahmāsp*, unpublished University of London thesis, 1958, 54-5. (R. M. SAVORY)

DJUNAYD, last of the *amirs* of the family of the Aydn-oghlu [q.v.]. **Djunayd** who is given in the Ottoman sources the surname of *Izmir-oghlu*, succeeded for nearly a quarter of a century in prolonging the existence of the Aydn amirate through intrigues as clever as they were bold and by turning to account the dynastic wars between the sons of Bāyezīd I. The recent researches by Himmet Akın, whose efforts were directed mainly towards documents in Turkish archives, have helped to enrich the insufficient information from sources, and to shed light on the origins of this figure who has been unjustly called an adventurer. The son of İbrāhīm Bahādur, Amīr of Bodemya, and grandson of Mehmed Beg, founder of the Aydn amirate, **Djunayd** appears in history after the departure from Anatolia of Timūr-Lang. In 804/1402 Timūr had restored the Aydn amirate annexed in 792/1390 by Bāyezīd I, and returned it to the sons of 'Isā b. Mehmed, Mūsā, then Umūr II. **Djunayd** and his brother Ḥasan Agha, who had been the *ḥara-subaşı* of the upper fortress of Izmir (the fortress of the port, occupied since 744/1344 by the Knights of Rhodes, had been retaken in 804/1402 by Timūr) during Ottoman rule, contended for power with their cousins and obtained respectively Izmir and Ayasoluğ. But upon the death of Mūsā in 805/1403, Umūr II sought the aid of his kinsman Mentesh-oghlu İlyās Beg, who helped him to reconquer Ayasoluğ and imprisoned Ḥasan Agha in Marmaris. **Djunayd** succeeded in arranging the escape of his brother who was brought to Izmir by boat, and then, thanks to the intervention of the former governor of the province of Aydn, Süleymān Çelebi, who was proclaimed Sultan at Edirne he regained Ayasoluğ and made peace with Umūr II whose daughter he married. On the death of his father-in-law in 807/1405, he alone governed the amirate to which he had added Alaşehir, Şālihli and Nif. In the same year 'Isā Çelebi, whom Süleymān supported, came to Izmir to seek the help of **Djunayd** against his brother Mehmed; **Djunayd** brought into the war his neighbours, the amirs of Şarukhan, Mentеше, Teke and Germiyān, but in spite of their greater numbers, the allies were defeated by Mehmed; 'Isā fled, while **Djunayd** asked for pardon and safeguarded his authority by submitting to the victor. The following year Süleymān led a campaign in Anatolia; **Djunayd**, allied with the Amirs of Karaman and of Germiyān, made preparations for resistance; but, fearing betrayal by this allies, he deserted their side to ask pardon of the sultan; Süleymān, who now mistrusted him, took him into Rumelia and made him governor of Ochrida. In 814/1411, however, Süleymān was killed in fighting his brother Mūsā, and **Djunayd** profited from the troubles of the interregnum and returned to Izmir, expelled the governor of Ayasoluğ, appointed by Süleymān and reconquered his former amirate. But when Mehmed I had triumphed over Mūsā and consolidated his power in Rumelia, he turned against **Djunayd** and took the fortresses of Kyma, Kayadilk and Nif; then he besieged Izmir which had to surrender after ten days. Once more **Djunayd** asked pardon and won it; according to Turkish sources, the sultan granted him the region of Izmir after making him renounce the right to pronounce the *khutba* and to mint money. The Sultan, however, had to alter his decision for, according to Dukas' testimony, towards 818/1415 **Djunayd** was sent to Rumelia and made governor of Nicopolis, while the province of Aydn was given to Alexander, son of Shishman, of the royal family of

Bulgaria, who was killed in 819/1416 during the revolt of Börklüdjē Muştafā. **Djunayd**, meanwhile, in his Danubian province, did not hesitate to get into contact with the pretender whom the Turkish historians call Muştafā Düzme [q.v.] and who was, according to Neshri and the Byzantine historians, the son of Bāyezīd I who had disappeared in the battle of Ankara. After seeking the aid of Byzantium and Venice, Muştafā had taken refuge with the prince of Wallachia, with the support of some Begs of Rumelia; he made **Djunayd** his vizier. In 819/1416, profiting from the troubles aroused in Anatolia by the religious propaganda of Shaykh Bedreddin (Badr al-Dīn) and Börklüdjē Muştafā, and supported in part by Byzantium and Venice, Muştafā laid claim to the throne. But Mehmed I, returning from Anatolia, concluded a treaty with Venice; Muştafā and **Djunayd** took refuge in Salonika where the Byzantine governor refused to deliver the fugitives to the Sultan who blockaded the town. Mehmed I undertook to pay an annual allowance for the custody of the prisoners; Muştafā was interned on the isle of Lemnos, and **Djunayd** in the monastery of Pammakaristos, at Constantinople. But in 824/1421, on the death of Mehmed, the emperor restored the prisoners to liberty. With the support of Byzantium, Muştafā had himself proclaimed sultan at Edirne and won to his cause all the Begs of Rumelia. In spite, however, of his promise to the Emperor, he refused to restore to him Gelibolu, taken with his assistance, and Byzantium turned against him. The meeting with Murād II took place at Ulubād (Lopadion) in 825/1422; by trickery, Murād induced the defection of the Rumelian Begs and promised to **Djunayd** the restitution of his former territory, if he abandoned the pretender's cause; **Djunayd** fled in the night and returned to Izmir where the population welcomed him with open arms. But not content with the region of Izmir, he expelled from Ayasoluğ the son of Umūr II, Muştafā, who was subject to the Ottomans, and gradually reconquered the former amirate of Aydn. In 827/1424 Murād II turned against **Djunayd**; meaning to limit the possessions of the latter to the region of Izmir, he named as governor of the province of Aydn a renegade Greek, Khalil Yakhshī, who recaptured the towns of Ayasoluğ and of Tire. But **Djunayd** did not stop raiding the Ottoman territories, and seized the sister of the new governor. Murād II sent against him a new army under the command of the son of Timurtaşh, Orudj, *beğler-beği* of Anatolia; the region of Izmir was conquered, and **Djunayd** had to take refuge in the fortress of Ipsili, situated on the coast opposite Samos; he put to death his prisoner, the sister of Yakhshī. From Ipsili, **Djunayd** sent a petition to Venice, asking help for himself and for the son of Muştafā, brother of the Sultan Mehmed, who was with him; but Venice did not respond to this appeal. Meanwhile, Orudj having died, his post was given to Hamza, a forceful man. In 828/1425 there was a new appeal from **Djunayd** to Venice and a request for assistance to the amīr of Karaman, who did not reply. **Djunayd**'s army, under the command of his son Kurt Ḥasan, was defeated in the plain of Ak Ḥişār (Thyatira), and Kurt Ḥasan was taken prisoner. On the other side, with the help of some Genoese from Phocaea, Ipsili was attacked from the sea. Blockaded on two sides, **Djunayd** had to surrender; but although he had obtained a safeguard for his life, Yakhshī, to avenge his sister, put him to death, as well as Kurt Ḥasan

and all the other members of his family. Such was the end of the Aydn-oghullar.

Bibliography: Dukas, Bonn ed., 79-89, 96-7, 103-21, 134, 139-56, 164-76, 189-96; Chalkokondyles, Bonn ed. 204, 223-6; 'Ashkpašazāde, ed. 'Āli, Istanbul 1332, 96, 107-9; Neshri, edd. Unat and Köymen, ii, Ankara 1957, 445-51, 497-9, 555, 557-63, 583-7; Sa'd al-Dīn, i, Istanbul 1279, 232-6, 261-5, 306-15, 323-7; 'Āli, *Kūnh al-akhbār*, v, Istanbul 1285, 156, 167-8, 198-9, 203; N. Iorga, *Geschichte des osmanischen Reiches*, i, Gotha 1908, 366-7, 369-74, 379-80, 384-6; Himmet Akın, *Aydn oğulları tarihi hakkında bir araştırma*, Istanbul 1946, 63-82, 113, 122-3, 141, 147, 159, 174, 185, 202; I. H. Danişmend, *Izahlı Osmanlı tarihi kronolojisi*, i, Istanbul 1947, 152-4, 156, 157, 165-6, 171, 176, 181, 185-6, 191-3.

(I. MÉLIKOFF)

AL-DJUNAYD, ABU 'L-KĀSİM B. MUHAMMAD B. AL-DJUNAYD AL-KHAZZĀZ AL-KĀWĀRĪ AL-NIHĀWĀNDĪ, the celebrated Šūfī, nephew and disciple of Sarī al-Šakaṭī, a native of Baghdād, studied law under Abū Ṭhawr, and associated with Hārith al-Muḥāsibī [q.v.], with whom indeed he is said to have discussed during walks all kinds of questions relating to mysticism, Muḥāsibī giving his replies *extempore* and later writing them up in the form of books (Abū Nu'aym, *Hilyat al-awliyā'*, Leyden MS, fol. 284a). He died in 298/910. With Muḥāsibī he is to be accounted the greatest orthodox exponent of the "Sober" type of Šūfism, and the titles which later writers bestowed on him—*sayyid al-tā'iifa* ("Lord of the Sect"), *tā'ūs al-fuḳarā'* ("Peacock of the Dervishes"), *shaykh al-mashāyikh* ("Director of the Directors")—indicate in what esteem he was held. The *Fihrist* (186) mentions his *Rasā'il*, which have in large measure survived, in a unique but fragmentary MS (see Brockelmann, S I, 354-5). These consist of letters to private persons (examples are quoted by Sarrāḍī, *Kitāb al-lumā'*, 239-43), and short tracts on mystical themes: some of the latter are cast in the form of commentaries on Kur'ānic passages. His style is involved to the point of obscurity, and his influence on Ḥallāḍī [q.v.] is manifest. He mentions in one of his letters that a former communication of his had been opened and read in the course of transit: doubtless by some zealot desirous of finding cause for impugning his orthodoxy; and to this ever-present danger must in part be attributed the deliberate preciosity which marks the writings of all the mystics of Djunayd's period. Djunayd reiterates the theme, first clearly reasoned by him, that since all things have their origin in God they must finally return, after their dispersion (*tafriḳ*), to live again in Him (*djam'*): and this the mystic achieves in the state of passing-away (*fanā'*). Of the mystic union he writes "For at that time thou wilt be addressed, thyself addressing; questioned concerning thy tidings, thyself questioning; with abundant flow of benefits, and interchange of attestations; with constant increase of faith, and uninterrupted favours" (*Rasā'il*, fol. 3a-b). Of his own mystical experience he says "This that I say comes from the continuance of calamity and the consequence of misery, from a heart that is stirred from its foundations, and is tormented with its ceaseless conflagrations, by itself within itself: admitting no perception, no speech, no sense, no feeling, no repose, no effort, no familiar image; but constant in the calamity of its ceaseless torment, unimaginable, indescribable, unlimited, unbearable in its fierce onslaughts" (fol. 1a). Eschewing those

extravagances of language which on the lips of such inebriates as Abū Yazīd al-Biṣṭāmī and Ḥallāḍī alarmed and alienated the orthodox, Djunayd by his clear perception and absolute self-control laid the foundations on which the later systems of Šūfism were built.

Bibliography: in addition to references in the text: A. H. Abdel-Kader, *The life, personality and writings of al-Junayd*, GMS, NS XXII, London 1962 (with text and translation of the Istanbul ms of the *Rasā'il*). (A. J. ARBERRY)

AL-DJUNAYD B. 'ABD ALLĀH, AL-MURRĪ, one of the governors and generals of the Umayyad caliph Hishām who in 105/724 appointed him governor of the Muslim possessions in India (Sind, and Multān in the south Panḍjāb), conquered some years earlier in 92-4/711-3 by Muḥammad b. al-Kāsim. 'Umar II had recognized Djuḥaba b. Dhābir, the Indian king who had embraced Islam, as sovereign of these territories. Al-Djunayd evidently had doubts about this man's loyalty for he attacked him, took him prisoner and put him to death; by subterfuge he also contrived the assassination of Ibn Dhābir's brother who was anxious to go to 'Irāq to protest against what he considered to be perfidious behaviour. Al-Djunayd remained governor of Sind until 110/728-9, and during his tenure of office made several expeditions (e.g., against the king of al-Kirāḍī who was compelled to flee) and occupied various towns whose names are recorded in Arabic sources. Since the Muslim conquest of territories outside Sind only took place from the second half of the 4th/10th century, it should be noted here that from the time of al-Djunayd the Muslim invasions in the south penetrated into Guḍjarāt, and in the east as far as the plateau of Mālwā in central India. Other expeditions in the north, according to Arabic sources, enabled al-Djunayd to reach the country of the Ghuzz, and also a dependency of China where he captured a town and a castle.

In 110/729 al-Djunayd was dismissed from his post, and after his fall a revolt compelled his successor to give up Sind. However, he had not forfeited the caliph's esteem for he was appointed governor of Khurāsān by him in 111/729-30 (according to al-Balādhuri, in 112); his military skill was relied on to restore the situation in Transoxiana which had become precarious through attacks by the Turks, and Ashras b. 'Abd Allāh al-Sulamī, the former governor of the Khurāsān, was at war with them. Al-Djunayd hastened to give help, joined forces with Ashras at al-Bukhārā and fought a number of battles with the Turks, finally crushing them at Zarmān, not far from Samarkand. On his return to Khurāsān (where he selected his lieutenants from among the Muḍar), he invaded Tuḳharistān, but was soon forced to return to Transoxiana, summoned to the aid of the prefect of Samarkand, Sawra b. Ḥurr al-Tamīmī, in face of the threats of the Turkish *khākān*. Al-Djunayd hurriedly crossed the Oxus. From Kiss he had a choice of routes to Samarkand, either through the steppes or across the mountains; he decided to take the latter, but when he reached al-Shi'b (= the Gorge) he was attacked by the people of Şughd, Shāsh and Farghāna. The battle, in which a great number of Muslims perished, has remained famous in the history of Islam under the name Waḳ'at al-Shi'b. However, it was not a complete disaster: al-Djunayd sent a message to Sawra ordering him to leave Samarkand and come to his aid, and Sawra obeyed, although he realized the full extent of the danger to which he was exposing

himself. As was foreseen, he was attacked by the Turks and fell in the *mélée*; his troops were wiped out. But al-Djunayd succeeded in disengaging from the enemy and entering Samarkand. For the next four months he stayed in *Şughd*, and as *Bukhārā*, defended by *Kaṭan b. Kutayba*, was being besieged by the Turks and was in great danger he organized an expedition to free it. He defeated the Turks near al-*Tawāwis* (Ramaḍān 112/730 or 113/731), and afterwards made his entry into *Bukhārā*. Transoxiana had been occupied only about twenty years earlier by *Kutayba b. Muslim*, and the conquest was far from being final; the instability of the situation can be gathered from the fact that *Hishām* had to send from al-*Baṣra* and al-*Kūfa* 20,000 men who rejoined al-Djunayd on the way and were later left at Samarkand. At the beginning of the year 116/734 al-Djunayd was recalled, having incurred the caliph's displeasure by his marriage to al-*Fāḍila*, a daughter of the rebel *Yazīd b. al-Muhallab*. He died at Marw from a severe attack of dropsy even before his successor 'Āṣim b. 'Abd Allāh al-*Hilālī* arrived in *Khurāsān*. The latter could persecute only al-Djunayd's relatives and employees.

The report according to which al-Djunayd, after being dismissed from the office of governor of Sind, supported the anti-Umayyad movement fostered by *Bukayr b. Māhān* in Sind, seems to be absurd in view of the fact that he was almost immediately appointed governor of *Khurāsān*, and that he even had the leaders of this movement arrested there. The information which al-*Dīnawarī* (387 ff.) gives in this respect is suspect for it is wrong chronologically, as is also the information about the deposition of *Asad b. 'Abd Allāh* (337).

Al-Djunayd must have been a general of exceptional qualities, and it was probably to his merits that the Muslims were indebted for the stability of their authority in Transoxiana during a very strong Turkish counter-movement. It is more difficult to judge his qualities as an administrator since on this point we have only one detail at our disposal: al-Djunayd left in the *Bayt al-māl* of Sind 18 million *ṭaṭārī* dirhams (1 *ṭaṭārī* dirham = 1 $\frac{1}{2}$ dirhams of fine silver; see the glossary to al-*Balādhuri* and *Dozy, Suppl.*), and his successor sent the whole sum to the caliph.

Bibliography: Ṭabarī, ii, 1467, 1527-30, 1532-59, 1563, 1564-5; Balādhuri, 442-3; Ya'kūbī, *Hist.*, ed. Houtsma, ii, 379-80; *Dīnawarī*, 337-8; Ibn al-Djawzī, *Muntazam*, ms. Aya Sofya 3095, f^o 21 v^o, ms. Bodl. Pococke 255, f^o 90 v^o-91 r^o; Sibṭ Ibn al-Djawzī, *Mir'āt*, ms. Bodl. Pococke 371, f^o 110 v^o-111 r^o, 115 v^o-117 v^o, 123 v^o, 124 v^o-126 v^o, ms. Br. M. Add. 23277 f^o 168 r^o, 171 r^o-172 r^o, 175 v^o-176 r^o-177 r^o; Ibn al-Athīr, iv, 466; v, 93, 101, 115-7, 120-8, 134-5; Ibn Khaldūn, iii, 88, 91; other references in Caetani, *Chronographia Islamica*, for the years 105, 107, 110-6.

(L. VECCHIA VAGLIERI)

DJUND, a Qur'ānic word of Iranian origin denoting an armed troop. In the Umayyad period the term applies especially to military settlements and districts in which were quartered Arab soldiers who could be mobilized for seasonal campaigns or for more protracted expeditions. Quite naturally it also denotes the corresponding army corps. According to the chroniclers, the caliph Abū Bakr is said to have set up four *djunds* in Syria, of Hims, Damascus, Jordan (al-Urdunn, around Tiberias) and Palestine (around Jerusalem and 'Askalān and, afterwards, al-Ramlā). Later, the *djund* of Kinnasrīn

is said to have been detached from this organization by the Umayyad caliph Yazīd I, and the fortified towns known as al-*'Awāṣim* [q.v.] by the 'Abbāsīd caliph Harūn al-Raṣhīd. The term *djund*, in practice restricted to the military areas in Syria which were to correspond approximately to the old Byzantine divisions, did not apply to the military settlements in 'Irāk or Egypt. The army corps thus established consisted exclusively of Arabs drawing regular pay (*'atā'* [q.v.]), the sum required for this purpose being normally provided by the proceeds of the land-tax on the corresponding district, but the troops seem to have benefited also in the majority of cases from grants of property, though we still do not know the exact conditions under which such grants were made and enjoyed. These regular troops were generally accompanied by detachments of retainers or *shākiriyya*, and in addition there were often volunteers (*mutaṭawwi'a* [q.v.]), who received no pay (Ṭabarī, i, 2090, 2807; Balādhuri, *Futūh*, 166).

In the 'Abbāsīd period the term *djund* continued to apply to Syrian administrative districts (Ṭabarī, iii, 1134) which survived until the time of the Mamlūks, but the *diwān al-djund*, which can be proved to have been still in existence under al-Mutawakkil (Ya'kūbī, *Buldān*, 267, and Ya'kūbī-Wiet, 61), administered the non-Arab contingents. (Ṭabarī, iii, 1507, 1685). The word *djund* in fact little by little took on a wider meaning, namely the armed forces (Ṭabarī, iii, 654, 815, 1369, 1479, 1736) while for the geographers of the 3rd/9th and 4th/10th centuries the *adīnād*, the equivalents of *amṣār*, denoted the large towns.

The Umayyad organization of the *djund* seems to have been partly imitated in the province of al-Andalus. From 125/742 Arab, Syrian and Egyptian contingents received grants of land in nine districts (*kūras*), called *muḍjammada*, in the Iberian peninsula [see AL-ANDALUS, iii]. To the members of these *djunds* there were added, as in the East, enlisted volunteers (*hushūd*) who were all grouped together under the same denomination in the 4th/10th century and were distinct from the foreign mercenaries (*hasham*) who gradually eliminated the old army. In Aghlabid Ifrikiya the word *djund*, which at first denoted Arab contingents brought by the conquerors and successive governors, came ultimately to signify the personal guard, the nucleus of the new permanent army. Under the various dynasties connected with the Maghrib, the term *djund* kept a restricted sense which is often difficult to define, rarely applying to the whole army. Similarly, with the Mamlūks the word *djund* is sometimes applied to a category of soldiers in the sultan's service, but distinct from the personal guard [see HALKA].

Bibliography: Balādhuri, *Futūh*, 131-2, 144, 166; Ya'kūbī, *Buldān*, 324-9 (Ya'kūbī-Wiet, 169-83); Ibn al-Fakīh, 109; Ibn Rusta, 107-8 (Ibn Rusta-Wiet, 119-20); Kūdāma, *K. al-Kharādī*, *BGA*, vi, 246, 247, 251; Yāqūt, i, 136; Muḥaddasī, 415, 416; Ṭabarī, i, 2090; iii, 1134; Abu 'l-Fidā', *Takwīm*, ii/2, 2-3; Le Strange, *Palestine*, 24-30; M. Gauderoy-Demombynes, *La Syrie à l'époque des Mamelouks*, Paris 1923, XXXIII, CIV, 29-31; E. Herzfeld, *Geschichte der Stadt Samarra*, Hamburg 1949, 98, 99 n. 1 (on the origin of the word *djund*); R. Levy, *The social structure of Islam*, Cambridge 1957, 407-27; A. Vonderheyden, *La Berbérie orientale sous la dynastie des Banu 'l-Arāb*, Paris 1927, 69, 80-6; R. Brunshvig, *La Berbérie orientale sous les Haṣfides*, ii, Paris 1947, 82, 88; J. F. P. Hopkins, *Medieval Muslim government*

in *Barbary*, London 1958, 71-84; E. Lévi-Provençal, *Hist. Esp. Mus.*, iii, 66-72; D. Ayalon, *Studies on the structure of the Mamluk army*, in *BSOAS*, xv (1953), 448-59. On military organization in general, see **DJAYSĤ**. (D. SOURDEL)

DJUNDAYSĀBŪR [see **CONDĒSHĀPŪR**].

DJUNDĪ [see **ĤĀLKA**].

DJUNNAR, town in the Indian State of Bombay, 56 m. north of Poona. Its proximity to the Nānā Pass made it an important trade centre linking the Deccan with the west coast. The fort of **Djunnar** was built by Malik al-Tudjīdār in 840/1436. The district around **Djunnar** was one of the *farafs* or provinces of the Bahmanī kingdom of the Deccan during the administration of Maḥmūd Gāwān [q.v.]. It later formed part of the Sultanate of Aḥmadnagar. In 1067/1657 the town was plundered by **Shiwadījī**, the Marāthā leader, who was born in the neighbouring hill-fort of **Shiwnēr**. The surrounding hills are famous for their Buddhist caves. These are described in great detail in the *Gazetteer of the Bombay Presidency*, xviii (Part iii), 140-231.

(C. COLLIN DAVIES)

DJŪR [see **FĪRŪZĀBĀD**].

DJUR'AT, *takḥalluṣ* of **Qalandar Bakḥsh**, an Urdū poet of Indian origin, whose real name was Yahyā Amān, son of Ḥāfiẓ Amān, one of whose ancestors Rāy Amān, after whom a street in Old Dihlī is still known, suffered at the hands of Nādir Shāh's troops during the sack of Dihlī in 1152/1739. The title of Amān or Mān was conferred on the ancestors of **Djur'at**, according to Mirzā 'Alī Luṭf (*Gulshan-i Hind*, 73), by the Emperor Akbar. Born at Dihlī, **Djur'at** was brought up at Fayḍābād and later joined the service of Nawwāb Muḥabbat Khān of Bareilly, a son of Ḥāfiẓ Raḥmat Khān Rohilla [q.v.] at an early age. In 1215/1800 he went to Lucknow and ingratiated himself with prince Sulaymān Shukōh, a son of Shāh 'Ālam II [q.v.], titular emperor of Dihlī. The 'court' of Sulaymān Shukōh had become the refuge, after the sack of Imperial Dihlī, of great poets and writers like Muṣḥafī and Inshā' Allāh Khān [q.v.], included among his stipendiaries. Ten years later **Djur'at** died in that city in 1225/1810.

A pupil of **Dja'far 'Alī Khān Ḥasrat**, a poet of some note, he was a skilled musician and played on the guitar with dexterity. He was also a good astrologer and well-groomed in social etiquette, qualities which made him extremely popular with people of high rank. On account of cataract, which afflicted him in the prime of life, he lost his eyesight; others say he feigned blindness in order to further his amours. Essentially a *bon viveur*, **Djur'at** was a lyrical and especially an erotic poet. Author of more than 100,000 lines (Aḥad 'Alī Yakta: *Dastūr al-faṣāḥāt*, Rampur 1943, 98 ff.), mostly passionate *ghazals*, he wrote some voluptuous *mathnawīs* also, of which one, entitled *Husn wa 'iṣḥk*, deserves mention. The well-known Urdū poet Mīr [q.v.] spoke slightly of **Djur'at** whose compositions he described as mere *bon mots*, of the 'kissing and hugging type'. Mīr's verdict has been characterized as wholly unjustified as he failed to appreciate the social and political conditions of **Djur'at**'s times and the Lucknow of his days, where Mīr was comparatively a stranger. It was **Djur'at**, who for the first time in Urdū poetry, addressed his *ghazals* to women, contrary to the time-dishonoured practice of showering praises on young, handsome boys and *amrads*. His *diwān* was published in the now defunct

Urdū-i Mu'allā (ed. Ḥasrat Mohāfi), Kanpur, October-December, 1927.

Bibliography: All the relevant *tadhkiras* of Urdu poets (enumerated in *Dastūr al-faṣāḥāt*, 99 n.); Muḥammad Husayn Āzād, *Āb-i ḥayāt*, s.v. **Djur'at**; Ram Babu Saksena, *History of Urdu literature*, Allāhābād 1940, 88-90; T. Grahame Bailey, *History of Urdu literature*, London 1932, 55-6; Abu 'l-Layṭh Šiddīqī, *Djur'at unkā 'aḥad awr 'iṣḥkiyya shā'iri*, Karachi 1952 (the first critical study of **Djur'at**).

(A. S. BAZMEE ANSARI)

DJURAYDĪ, a saint whose story is said to have been related by the Prophet himself and has therefore found a place in the *ḥadīth*. The various versions differ in details one from another, but one motif is common to them all, that the saint is accused by a woman, who had had a child by another man, of being its father; but the child itself, on being asked by the saint, declares the real father's name and thus clears the saint from suspicion. "**Djuraydī**" is the Arabic reproduction of Gregorius, and one version rightly states that he lived in the prophetic period (*fatra* [q.v.]) between Jesus and Muḥammad. There is a similar episode in the biographies of Gregorius Thaumaturgus, and it may be assumed as probable that the story became known among Muslims through the Christian tradition until finally it was accepted in the *ḥadīth*.

Bibliography: Bukḥārī, *Saḥīḥ al-'amal fī 'l-ṣalāt*, Bāb 7, *Maḥālim*, Bāb 35; Muslim (Cairo 1283), v, 277; Makdisī, *al-Bad' wa 'l-ta'riḫh*, ed. Huart, Ar. text 135; Samarqandī, *Tanbīh*, ed. Cairo 1309, 221; Migne, *Patrologia graeca*, xlvī, 901 ff.; *Acta martyrum et sanctorum*, ed. Bedjan, vi, 101 ff.; Horowitz, *Spuren griechischer Mimen*, 78-83.

(J. HOROVITZ)

DJURBADHĀKĀN [see **GULPĀYAGĀN**].

DJURDJĀN [see **GURGĀN**].

AL-**DJURDJĀNĪ**, 'ABD AL-ḶĀHIR [see Supplement].

AL-**DJURDJĀNĪ**, 'ALĪ B. MUḤAMMAD, called al-Sayyid al-Šarīf, was born in 740/1339 at Tādīū near Astarābādh; in 766/1365 he went to Harāt to study under Kuṭb al-Dīn Muḥammad al-Rāzī al-Taḥṭānī, but the old man advised him to go to his pupil Mubārakshāh in Egypt; however he stayed in Harāt and went in 770/1368 to Ḷaramān to hear Muḥammad al-AḶṣarā'ī who died before his arrival (al-AḶṣarā'ī died in 773/1371: *al-Durar al-kāmina* iv, 207). He studied under Muḥammad al-Fanārī and went with him to Egypt where he heard Mubārakshāh and Akmal al-Dīn Muḥammad b. Maḥmūd, staying four years in Sa'īd al-Su'adā'; he visited Constantinople in 776/1374 and then went to Šīrāz where he was appointed teacher by Shāh Shudjā' 779/1377. When Tīmūr captured the town, he took him to Samarqand where he had discussions with Sa'īd al-Dīn al-Taftazānī [q.v.]; opinions differed as to who was the victor. On Tīmūr's death he went back to Šīrāz where he died 816/1413. The usual tales are told of his brilliance as a student. He wrote on many subjects, on grammar and logic in Persian. He belonged to an age which wrote commentaries on earlier works; as a theologian he allowed a large place to philosophy, thus half his commentary on *al-Mawāḥiṣ* of al-ĪḶī [q.v.], is given up to it. On law, he wrote a commentary on *al-Farā'id al-sirādjīyya* of al-Sadījāwandī; on language, glosses on *al-Muṭawwal* a commentary by al-Taftazānī on *Talkḥiṣ al-miftāḥ* by al-Sakkākī; on logic, glosses on a commentary by al-Rāzī al-Taḥṭānī on *al-Risāla*

al-shamsiyya fi 'l-kawā'id al-manṭiqiyya by al-Kātibī. In his *Ta'riḥāt* he was not afraid to be simple.

His son, Nūr al-Dīn Muḥammad, translated his father's Persian logic into Arabic, wrote on logic, also a commentary on his father's book on tradition and a *Risāla fi 'l-radd 'alā 'l-rawāfiq*. Nothing is known of his biography except the date of his death in 838/1434.

Bibliography: al-Sakhāwī, *al-Daw' al-lāmi'*, v, 328; al-Shawkānī, *al-Badr al-tālī'*, i, 488; Muḥammad Bākīr, *Rawḍat al-djānāt*, 497; al-Lakhnawī al-Hindī, *al-Fawā'id al-bahiyya*, 125; Kh'āndamīr, *Ḥabīb al-siyar*, iii/3, 89, 147; Brockelmann, II, 216, S II, 305; Browne, iii, 355; Storey, i, 36. (A. S. TRITTON)

DJURDJĀNĪ, FAKHR AL-DĪN [see GURGĀNĪ].
AL-DJURDJĀNĪ, ISMĀ'IL B. AL-ḤUSAYN
ZAYN AL-DĪN ABU 'L-FADĀ'IL AL-ḤUSAYNĪ, often called al-Sayyid Ismā'īl, a noble and celebrated physician who wrote in Persian and in Arabic. He went to live in Kh'ārizm in 504/1110 and became attached to the Kh'ārizmshāh Kūṭb al-Dīn Muḥammad (490/1097-521/1127), to whom he dedicated his *Dhakhīra*, and Atslz b. Muḥammad (521/1127-551/1156), who commissioned him to write a shorter compendium, *al-Khuffī al-'Alā'*, so called because its two volumes were small enough to be taken by the prince on his journeys in his boots (*khuff*). He later moved to Marw, the capital of the rival sultan Saṅḡar b. Malikshāh, and died there in 531/1136. His *Dhakhīra-i Kh'ārizmshāhī*, probably the first medical Encyclopaedia written in Persian and containing about 450,000 words, is one of the most important works of its kind; it also exists in an Arabic version, and was translated into Turkish and (in an abbreviated form) into Hebrew. Apart from the *Dhakhīra* and the *Khuffī*, al-Djurdjānī wrote about a dozen other works, some of them substantial, mainly on medicine and philosophy. Most of his literary output, which was highly regarded already by his contemporaries, has been preserved in manuscripts. A short treatise on the vanity of this world, *al-Risāla al-munabbīha* (in Arabic), was incorporated by Bayhaḡī in his biography.

Bibliography: Zahr al-Dīn 'Alī b. Zayd al-Bayhaḡī, *Ta'riḥ hukamā' al-Islām*, Damascus 1946, 172 ff.; idem, *Tatimmat Ṣiwān al-hikma*, ed. M. Shaffī, Lahore 1935, i, 172 ff. (text), 216 ff. (bibliographical notes); M. Meyerhof, in *Osiris*, viii, 1948, 203 f. (digest of the preceding, with additional bibliography); Nizāmi-i 'Arūḡī, *Čahār maḡāla*, ed. Mirzā Muḥammad, 1910, 70 f. (text), 233, 236 ff. (notes); transl. E. G. Browne, 1921, 78 ff. (transl.), 158 f. (notes); Ibn Abī Ūsaybi'a, *'Uyūn al-anbā'*, ii, 31; A. Fonahn, *Zur Quellenkunde der persischen Medizin*, 1910, 13 ff.; E. G. Browne, *Arabian medicine*, 98 ff.; Abbas Naficy, *La Médecine en Perse*, 1933, 41-48 (biography), 65-124 (summary of the first four "books", on the theoretical foundations of medicine, of the *Dhakhīra*); G. Sarton, *Introduction to the history of science*, ii, 1931, 234 f.; C. Elgood, *A medical history of Persia*, 1951, 214 ff. and index; Brockelmann I, 641; S I, 889 f. (J. SCHACHT)

AL-DJURDJĀNĪ, NŪR AL-DĪN [see AL-DJURDJĀNĪ, 'ALĪ B. MUḤAMMAD].

AL-DJURDJĀNIYYA [see GURGĀNĪ].

DJURDJURA, a scarped chain of mountains 60 km. long in the Tellian Atlas of Algeria, enclosing and dominating the wide depression of the *wādī* Sahel-Soummam, and the principal Kabyle massif

in the West, known as Greater Kabylia or Kabylia of Djurdjura. It consists of four ridges running roughly E.-W., almost everywhere exceeding 1,500 m. (4,921 ft.) in altitude and with the Dj. Haizer reaching 2,133 m. (6,998 ft.), the Akouker 2,305 m. (7,562 ft.) and the Tamgout (Berber for summit) of Lalla Khadīdja 2,308 m. (7,572 ft.). Massive limestone deposits of the Lias and, in the West, of the Eocene, sharply inclined and faulted, give the appearance of Sierras, with such characteristic features as eroded rocky plateaux, vertical shafts leading to caverns, and swallow-holes (the one at Boussouil is over 360 m. [1,181 ft.] deep).

Standing 50 km. from the Mediterranean, the Djurdjura has a very heavy rainfall (1200 to 1800 mm. [47.24 to 70.86 ins.]) and is under snow for from one to three months. For this reason it is the source of vigorous springs which are utilized by numerous villages on both sides of the range, as well as by various hydro-electric power-stations. The white mountain-tops tower above ancient but decayed forests of cedars and the remnants of groves of evergreen oaks, the home of colonies of Barbary apes. Grasslands provide summer pasturage for the small flocks from nearby villages. The altitude, the picturesque scenery and in addition the snow attract summer visitors and skiers in winter.

The villages, in which only the Kabyles speak Berber, are situated not higher than 1150 m. (3,772 ft.) on the north side and 1,350 m. (4,429 ft.) on the south side. The mountain range is thus inhabited. The altitude of the passes (*tizi*), 1,636 m. (5,367 ft.) at the Tizi n-Kouilal and 1,760 m. (5,774 ft.) at Tizi n-Tighourda, proves an effective barrier as regards both weather and inhabitants. Together with the wide belt of forest stretching eastward from the high ground of Sebaou and reaching as far as the sea, the range cuts off and isolates a Kabylia of irregular form, at the centre of which is Tizi Ouzou, and also a long depression, the *wādī* Sahel-Soummam, which again is Kabyle but exposed to the direct influence of Algiers and Bougie.

Bibliography: A. Belin, J. Flandrin, M. Fourastier, S. Rahmani, M. Rémond and R. de Peyerimhoff, *Guide de la montagne algérienne. Djurdjura*, Algiers 1947. See also KABYLIA.

(J. DESPOIS)

DJURHUM or **DJURHAM**, an ancient Arab tribe reckoned to the 'Arab al-'Āriba (see art. 'ARAB, DJAZĪRAT AL-, vi). According to later standard Arab tradition, Djurhum was descended from Yaḡtān (Ḳaḡtān). The tribe migrated from the Yaman to Mecca. After a protracted struggle with another tribe Ḳatūra (also referred to as 'Amālik), led by al-Sumaydi', Djurhum under their chief (called Muḡād b. 'Amr, al-Ḥārith b. Muḡād, etc.) gained control of the Ka'ba. This they retained till driven out by Bakr b. 'Abd Manāt of Khuzā'a. The above is doubtless the pre-Islamic form of the tradition, and it presumably has some historical basis. This older account, however, has been transformed by the introduction of Ḳur'ānic material about Ismā'īl (Ishmael), who is said to have been given protection along with his mother by Djurhum and to have married a woman of the tribe. The Ḳur'ānic material, and the need for sufficient generations back to Ismā'īl (by Biblical chronology) has encouraged the suggestion that Djurhum flourished in the distant past and was extinct by Islamic times. Careful study of references, however, especially those in early poems, shows that Djurhum had been at

Mecca in the comparatively recent past (cf. Th. Nöldeke, *Fünf Mo'allaqāt*, iii, 26 f.; S. Krauss, in *ZDMG*, xli, 717; also *ZDMG*, lxx, 352; al-Ḥassān b. Ṭhābit, *Diwān*, ed. Hirschfeld, 43 f. [= Ibn Hishām, 251]). This is further confirmed by the mention of Γόραμα and Γοραμύτων by the Greek writer Stephanus Byzantinus (London 1688, 276), and by the occurrence of an 'Abd al-Masīh among the chiefs of Djurhum (cf. E. Pococke, *Specimen*, 79 f.). Al-Azrakī (ed. Wüstenfeld, i, 54) speaks of a remnant in his day, and the *nisba* Djurhūmi occurs. Al-Ṭabarī (i, 749) states that Banū Lihyān are descended from Djurhum, but the basis of this is unknown.

Bibliography: Ibn Hishām, 71-74; Ṭabarī, i, 219, 283, 749, 768, 904, 1088, 1131-4; al-Azrakī (*Chroniken der Stadt Mekka*, ed. Wüstenfeld, i), 44-56; Mas'ūdī, *Murūdj*, iii, 95-103; idem, *Tanbih* (BGA, viii), 80, 82, 184 f., 202; Ibn Ḥabīb, *Muḥabbar*, 311, 314, 395; Caussin de Perceval, *Histoire des Arabes avant l'Islamisme*, i, 33 f., 168, 177, 194-201, 218; Buhl, *Muhammed*, 106 n.; al-A'ṣhā, *Diwān*, 15, 44.

(W. MONTGOMERY WATT)

DJURM (fine) (in the Ottoman Empire).

Though fines are unknown to the criminal law of the *shari'a*, some *juhahā'* admitted of monetary penalties in certain cases (see e.g., Dede Efendi, *Siyāsetnāme*, at end). The Ottoman *kānūnnāmes* (q.v.); see also *DJAZA'*), while pretending merely to apply and complete the *shari'a*, prescribed fines (*djürm*, *djerime* or *djereme*, *kīnlīk*, *gharāmet*) for a large number of offences. These even included crimes liable to *hudūd* (q.v.) penalties, such as adultery, theft, the drinking of wine, etc. Generally fines were imposed in addition to corporal chastisement (*ta'zir*, q.v.) and sometimes in addition to blood-money (*diyyet*) or damages (*taẓmin*).

The fines were of three kinds: (a) a certain amount (one akçe, more rarely half an akçe or less) for each stroke inflicted on the offender; (b) a certain number of akçe for each dirhem lacking in the weight of a price-controlled commodity; or (c) as usual in the *Dhu 'l-Kadd* codes (Barkan, *Kanunlar*, 120-9) and many Ottoman provincial *kānūnnāmes* where no *ta'zir* is mentioned, a fixed amount of money. The fines of the third group were, similarly to the poll-tax (*djizya*), mostly graduated in accordance with the financial circumstances of the offender—rich, medium, poor (and very poor), the ratio being 4:3:2, 8 (6):4:2:1, etc. They varied between 10 and 400 akçe, but a fifteenth century *fermān* (Anhegger-Inalcik, *Kānūnnāme-i Sultānī*, 58) and *kānūnnāme* (TOEM, 1330, Suppl., 28) prescribed higher fines. In many cases non-Muslims were to pay only half the fine imposed on Muslims (MOG, i, 29; Barkan, 81), but this privilege was partly cancelled out by discrimination in the way they were graduated. For certain offences slaves paid half the fine of a free Muslim, while in Egypt fellahs were subject to double the fine collected in the old Ottoman dominions (Barkan, 362). No fines were to be exacted from criminals sentenced to retaliation (*kiṣās*) or to capital or severe corporal punishment (*siyāset*).

Fiscally the fines formed part of the *rūsūm-i 'urfiyye* and were sometimes included in the *bād-i hawā'* (q.v.). After the offender had been duly convicted by a *kādi*, the fine was exacted by the organs of the executive power (*ehl-i 'urf*). Peasants on most of the "free" (*serbest*) lands had to pay fines to their "landowners" (*sāhib-i ard*), i.e., the Sultan, members of his family, *beylerbeyis*, *sandjakbeyis*, *za'ims* and

other high officers, or to their agents, (*'āmils*, *emins*, *voyvodas*, *mütesellims*, etc.). On lands that were not "free", i.e., most of the smaller *timārs*, half the fines usually went to the fief-holder and the other half to the local governor and/or his subordinate (*subashī*). Fines from people on *wakf* lands were due to the *wakf* or, as in the case of offenders on privately owned land, to the Sultan's Treasury. In towns they generally belonged to the *subashī*, *'asesbashi* or *muhtasib* (q.v.). Egyptian fellahs paid to their *kāshis*, Kurds to their *beys*. Special regulations also applied to soldiers, nomads, gypsies, foreigners and others who were subject to separate jurisdiction. No fines were imposed on fief-holders and holders of a *berāt* (q.v.).

In the cadastral registers the annual revenue from the fines of a certain district (*niyābet*, [resm-i] *djürm we djināyet*) was often entered as a fixed sum and those entitled to it used to lease out its collection. Many *fermāns* and *'adāletnāmes* contain strict orders to prevent illegal or excessive fining. From the 10th/16th century, however, such abuses greatly increased. The officials more and more ignored the prescribed amounts of fines which, despite the considerable depreciation of the Ottoman currency, had remained unchanged. On the other hand, many offenders punishable with fines (and *ta'zir*) were henceforth sent to the galleys or forced labour. In the early 12th/18th century several provincial *kānūnnāmes* (Barkan, 333, 338, 354) abolished the fines, together with all other *rūsūm-i 'urfiyye*, as impositions contrary to the *shari'a*. In the first two modern Ottoman penal codes (1840, 1851) no mention is made of fines; in the latter (iii, 10) they are even expressly forbidden. The last Ottoman criminal code (1858) prescribes a great many fines (*djēzā-yī nakdī*), now however in accordance with the French legal conception.

Bibliography: *Kānūn-i Pādishāhi-i Sultān Mehemmed bin Murād* in MOG, i, Vienna 1921, 19-48; *Kānūnnāme-i āl-i 'Othmān* in TOEM, 1329, Suppl., 1-10, 38, 45, 47, 49, 62-8; 1330, Suppl., 28; Ahmed Luṭfi, *Mir'āt-i 'adālet*, Istanbul 1304, 47-57, 78-89, 127-76; Hammer-Purgstall, *Staatsverfassung*, i, 143-52 (incomplete and often faulty transl. of criminal code); Ö. L. Barkan, *Osm. imparatorluğunda ziraat ekonomisinin . . . esasları*, i, Kanunlar, Istanbul 1943, index; 'Othmān Nürī, *Medjelle-i umūr-i belediyye*, Istanbul 1338/1922, 409-18; M. Ç. Uluçay, XVII. *Asrıda Saruhan'da eşkiyalık*, Istanbul 1944, 164; H. İnalçık, *Süret-i destfer-i Sancak-i Arvanid*, Ankara 1954, XXVII-XXVIII, XXXII; J. Schacht, in *Isl.*, xx, 211-2; G. Üçok, in *Ankara Üniv. Hukuk Fak. Dergisi*, iv (1947), 48-73; U. Heyd, *Studies in old Ottoman criminal law* (in preparation). (U. HEYD)

DJURZ, DJURZĀN [see GURDJISTĀN].

DJUSTĀNIDS, DJASTĀNIDS [see DAYLAM].

DJUWAYN, name of several localities in Irān.

1. A village in Ardashīr Khurra, five *farsakh* from Shīrāz on the road to Arradjān, usually called Djuyaym, the modern Goyum, cf. Le Strange, 253; P. Schwarz, *Iran im Mittelalter*, 44, 173, 179 (not to be confused with Djuyaym Abī Aḥmad in the province of Dārābdjird, the modern Djuyum, see Le Strange, 254; Schwarz, 102, 201).

2. Djuyayn (also written Gūyān), a district in the Nishāpūr country, on the caravan route from Bisṭām, between Djādjarm and Bayhaḳ (Sabzewār). The district, whose capital is given as Āzādḥwār, later Fariyūmad (see JRAS, 1902, 735) contained 189 villages according to Yākūt, ii, 164-6, whose

information is taken from Abu 'l-Kāsim al-Bayhaqī; they were all in the northern half, while the southern half was unsettled; cf. Le Strange, 391 ff. The plain of Djuwayn, enclosed on the north and south by ranges of hills, still forms a district of Sabzewār with about 65 townships, which lie along the river Djuwayn in a long series. In the middle of the valley, near the village of Āzādhwār, lie the ruins of the ancient capital. The modern centre is Djugatay (Çaghatây) which is situated to the south-east of it, at the foot of the hills on the south; cf. McGregor, *Khorasan*, ii, 145, 225; C. E. Yate, *Khorasan and Sistan*, 389 ff.

3. Djuwayn or Guwayn, a fortified place in Sidjistan, 3 to 5 km. north-east of Lāsh on the Farāhrūd, appears under its modern name in ancient (see Marquart, *Ērānsāhr*, 198: Γαβρνῆ πόλις, emendation on Isidorus of Charax) and mediaeval itineraries (Iṣṭakhri, 248; Ibn Ḥawkal, 304). The importance of the sister towns of Lāsh and Djuwayn still rests on the fact that the roads from Qandahār and Harāt from the Afghān side, and those from Mashhad, Yazd and Nāshirābād on the Persian side, meet here. The Arab geographers say that Djuwayn on the road from Harāt to Zaranj was a Khāridjī stronghold (Muḳaddasī, 306; Ibn Rusta, 174). It was sacked by Yaḳūtī, the Ghuzz leader, in 447/1055-6 (*Ta'riḫ-i Sistan*, ed. Bahār, 376-7).

Djuwayn, built on a slight elevation in the centre of a fertile plain covered with ruins, and surrounded by a quadrangular wall of clay, forms a striking contrast to the rocky stronghold of Lāsh; it appears to have considerably declined in the second half of the 19th century. Cf. Le Strange, 341 ff.; Euan Smith in *Eastern Persia*, i, 319 ff.; A. C. Yate, *England and Russia face to face in Asia*, 99 ff.

(R. HARTMANN)

AL-DJUWAYNĪ, 'ABD ALLĀH B. YŪSUF ABU MUḤAMMAD, a Shāfi'ī scholar, father of 'Abd al-Malik [see the following art.], lived for most of his life in Nisābūr, and died there in 438/1047. As an author, he was mainly concerned with the literary form of *furūḡ*, on which see Schacht, in *Islamica*, ii/4, 1927, 505 ff.

Bibliography: al-Subkī, *Tabaḳāt*, iii, 208-19; W. Wüstenfeld, *Der Imām el-Schāfi'ī*, etc., no. 365 (a), 248 ff.; Brockelmann, I, 482; S I, 667. (J. SCHACHT)

AL-DJUWAYNĪ, ABU 'L-MA'ĀLĪ 'ABD AL-MALIK, son of the preceding, celebrated under his title of Imām al-Ḥaramayn, born 18 Muḥarram 419/17 February 1028 at Bushtanikān, a village on the outskirts of Nisābūr; after his father's death, he continued the latter's teaching even before he was twenty years old. He was connected with the school of 'ilm al-kalām inaugurated by Abu 'l-Ḥasan al-Ash'arī at the beginning of the 4th/10th century. But 'Amīd al-Mulk al-Kunduri, vizier of the Salḍjūk Tuḡhrul Beg, declared himself against this "innovation", and had the Ash'aris, as well as the Rawāfiḍ, denounced from the pulpits. Al-Djuwaynī, like Abu 'l-Kāsim al-Ḳushayrī, immediately left his country and went to Baghdād; then, in 450/1058, he reached the Hidjāz where he taught at Mecca and at Medina for four years: hence his honorary name of "Imām of the two holy Cities". But when the vizier Nizām al-Mulk came to power in the Salḍjūk empire, he favoured the Ash'aris and invited the emigrants to return home. Al-Djuwaynī was among those who returned to Nisābūr (the information in ZDMG, xli, 63 is not quite exact), and Nizām al-Mulk actually founded in this town a special *madrasa*

for him, which was called Nizāmiyya like the similar establishment in Baghdād. Al-Djuwaynī taught there to the end of his days (we know that al-Ḡhazālī held a chair there for some time towards the end of his life, from 499/1105 onwards). Al-Djuwaynī died in the village of his birth—where he had gone in the hope of recovering from an illness—on 25 Rabi' II 478/20 August 1085. In his *Tabaḳāt al-Shāfi'iyya*, al-Subkī devoted to him a long laudatory study, and declared (*Tab.*, ii, 77, 20) that the abundance of his literary production could be explained only by a miracle.

Al-Djuwaynī's researches were divided between the *fiḫh* (more precisely the *uṣūl al-fiḫh*) and the 'ilm al-kalām.—FIḪḪ: His principal treatise, *K. al-Waraḳāt fi uṣūl al-fiḫh*, continued being commented upon until the 11th/17th century. His methodology is best expressed in the *K. al-Burhān fi uṣūl al-fiḫh*, where he was probably the first to wish to establish a juridical method on an Ash'arī basis. In his *Tabaḳāt* (iii, 264), al-Subkī remarked the difficulty of the work and called it *laghḡ al-umma* ("the enigma of the Community"). He also drew attention to the reservations entered by al-Djuwaynī with regard to al-Ash'arī and Mālik, reservations which would have prevented this juridical work from becoming very popular, especially among the Mālikis.

'ILM AL-KALĀM: it is in the rôle of doctor in *kalām* that al-Djuwaynī made his deepest impression on Muslim thought; and to him goes the glory of being the teacher of Abū Ḥāmid al-Ḡhazālī in this discipline. Unfortunately, his great work, the *Shāmīl*, has not been published. One manuscript (incomplete) is to be found in the National Library in Cairo ('ilm al-kalām, no. 1290), copied from a manuscript in the Köprülü library; another copy, with extracts from al-Nasafī added, belonged to Dr. al-Khudayri in Cairo. These manuscripts have been studied by G. C. Anawati (cf. *Introduction à la théologie musulmane*, Paris 1948, 181-5). On the other hand, the compendium *K. al-Irshād ilā ḳawāṭi' al-adilla fi uṣūl al-i'tikād* has been edited, and often studied and quoted. There are two modern editions: (1) by J.-D. Luciani, Paris 1938, with a French tr. (left unfinished by the death of the editor-translator); (2) by M. Y. Mūsā and A. 'Abd al-Mun'im 'Abd al-Ḥamid, Cairo 1950, which is the best critical edition.

Al-Djuwaynī is important because he wrote in the intermediate period between the old Ash'arism and the school which Ibn Khaldūn was to call "modern". This is marked by (1) a systematical enquiry, influenced—not without the introduction of new schemes—by that of the Mu'tazila (whose theories are rejected); (2) the emphasis laid, in the theory of knowledge, and with regard to the divine attributes, on the idea of "modes" (*ahwāl*), thus taken over from the semi-conceptualist line initiated by the Mu'tazilī Abū Ḥāshim; (3) the importance attributed to rational methods, and the use of "reasoning by three terms" in the Aristotelian way: e.g., the proof of the existence of God, which is nevertheless a *novitate* (rather than a *contingentia*) *mundi*. The Aristotelian syllogisms moreover remain affected by the inference "from two terms" (*istidlāl*), cf. Gardet-Anawati, *Intr. à la théol. musulmane*, 360-1.—The solutions to the principal problems are for the most part faithful to the Ash'arī tradition. Methodological trends proper to al-Djuwaynī exist, but they show themselves mainly in the presentation of the problems, the conduct of the discussions, and

the importance accorded to the channels (*asbāb*) by which conclusions are reached. In *kalām* as in *fiḥh*, it was above all the question of the *uṣūl* that interested the Imām al-Ḥaramayn.

Bibliography: in addition to the references in the article: Ibn *Kh*allikān, Cairo no. 351; Subkī, *Tabakāt*, ii, 7071; iii, 249-82; Ibn al-*Aṭhīr*, (ed. Tornberg), x, 77 (ann. 485); Ibn Taghribirdī, 771; Wüstenfeld, *Die Akademien der Araber*, no. 38; idem, *Shāfi'iten*, no. 365; Schreiner, in *Grätz Monatschrift*, xxv, 314 ff.; Brockelmann, I, 388. (C. BROCKELMANN-[L. GARDET])

DJUWAYNĪ, 'ALĀ' AL-DĪN 'AṬĀ-MALIK B. MUḤAMMAD (623/1226-681/1283), a Persian governor and historian, author of the *Ta'riḫ-i dīhān-gushāy*, a work which is almost our only source on the details of his life. His family belonged to Āzād-wār, then the chief town of *Djuwayn* ([*q.v.*], No. 2). According to Ibn al-*Ṭiḡṭakā* (*al-Fakhri*, ed. Ahlwardt, 209) they claimed descent from Faḍl b. Rabī', the vizier of Hārūn al-Rashīd. 'Alā' al-Dīn's great-grandfather, Bahā' al-Dīn Muḥammad b. 'Alī, had waited on the *Kh*ārazm-Shāh Tekish [*q.v.*] when in 588/1192 he passed through Āzād-wār on his way to attack Toghril II [*q.v.*], the last Saldjuḡ ruler of 'Irāk-i 'Adjam. His grandfather, Shams al-Dīn Muḥammad b. Muḥammad, was in the service of Sultan Muḥammad *Kh*ārazm-Shāh [*q.v.*], whom he accompanied on his flight from *Balkh* to *Niṣhāpūr*. At the end of his life the Sultān appointed him *Shāhib Diwān*, a post which he continued to hold under Sultan *Djalāl al-Dīn*: he died during the latter's siege of *Aḫlāt*, i.e., at some time between *Shawwāl* 626/August 1229 and *Djumādā I* 627/April 1230. His son, Bahā' al-Dīn, 'Alā' al-Dīn's father, is first heard of ca. 630/1232-3 in *Niṣhāpūr*. Two of *Djalāl al-Dīn*'s officers, *Yaghan-Sonkur* and *Ḳarača*, had been active in this area, and *Čin-Temür*, the Mongol governor of *Khurāsān* and *Mazandarān*, sent an army to dislodge them. Upon the approach of the Mongol forces Bahā' al-Dīn together with some of the chief notables of the town fled to *Tūs*, where they sought refuge in a castle amidst the ruins of the city. The governor of the castle handed them over to the Mongols, by whom, however, they were kindly received: Bahā' al-Dīn was admitted into the conquerors' service and held the office of *Shāhib Diwān* not only under *Čin-Temür* but under his successors *Körgüz* and *Arghun Aḳa*. In 633/1235-6 he accompanied *Körgüz* upon a mission to the Great *Khān* *Ögedey*, from whom he received a *paṣya* or "tablet of authority" and a *yarlıḡ* or rescript confirming his appointment as *Shāhib Diwān*. On several occasions he was left in absolute control of the occupied territories in Western Asia while the governor was absent in Mongolia. In 651/1253, being then in his 60th year, it was his wish to retire from the public service, but to this the Mongols would not agree, and he died during the same year in the *Iṣfahān* region, whither he had been sent to carry out fiscal reforms.

'Alā' al-Dīn tells of himself that while still a youth he chose, against his father's wishes, to take a position in the *diwān*. He twice visited Mongolia in the suite of *Arghun Aḳa*, first in 647-9/1249-51 and then in 649-51/1251-3: upon the arrival of *Hülegü* in *Khurāsān* early in 654/1256, he was attached to his service and accompanied him on his campaigns against the *Ismā'īlis* of *Alamūt* and the *Baghdād* Caliphate. It was 'Alā' al-Dīn who drew up the terms of surrender of the last *Ismā'īli* Grand Master *Rukn al-Dīn Khur-Shāh*, and it was through his

initiative that the famous library of *Alamūt* was saved from destruction. In 657/1259, a year after the capture of *Baghdād*, he was appointed governor of 'Irāk-i 'Arab and *Khūzistān*, a post which he continued to hold for more than 20 years, though under *Abāka*, *Hülegü*'s son and successor, he was nominally subordinate to the Mongol *Sughunčak*. During his tenure of office he did much to improve the lot of the peasantry and it was said, with some exaggeration, that he restored these provinces to greater prosperity than they had enjoyed under the Caliphate: at the expense of 10,000 *dīnārs* of gold he caused a canal to be dug from *Anbār* on the *Euphrates* to *Kūfa* and *Nadīaf* and founded 150 villages along its banks.

During the reign of *Abāka* both 'Alā' al-Dīn and his brother *Shams al-Dīn* [see below] the *Shāhib Diwān* were much exposed to hostile attacks, of which the consequences were more serious for the former than the latter. In the late autumn of 680/1281 he was arrested, at the instigation of a personal enemy, on the charge of embezzling from the Treasury the enormous sum of 2,500,000 *dīnārs*. On 4 *Ramaḍān* 680/17 December 1281, thanks to the intervention of certain members of the *Il-Khān*'s family, he was released from custody, only to be almost immediately re-arrested on a charge of maintaining a correspondence with the *Mamlūk* rulers of *Egypt*. His arrival in *Hamadān* to answer this charge coincided with the *Il-Khān*'s death and he was retained in custody until the election of *Abāka*'s successor *Tegüder* or *Aḫmad* (1282-4), a convert to *Islam*, who at once gave orders for 'Alā' al-Dīn's release and reinstatement as governor. He did not long survive his rehabilitation. *Tegüder*'s nephew, the future *Il-Khān* *Arghun* (1284-91), arrived in *Baghdād* in the winter of 681/1282-3 and reviving the old charge of embezzlement began to arrest the governor's agents and put them to the torture. News of these proceedings reaching 'Alā' al-Dīn in *Arrān*, where he then was, he had an apoplectic stroke and died on 4 *Dhu 'l-Hiḍḡia* 681/5 March 1283.

'Alā' al-Dīn's references to the defects in his literary education must certainly be put down to conventional modesty; he is praised by his contemporaries as a highly cultured man and a patron of poets and scholars; and his history was held up as an unrivalled model of style. The work is divided into three main sections: I. History of the Mongols and their conquests down to the events following the death of the Great *Khān* *Güyük*, including the history of the descendants of *Djoči* and *Čaghatay*; II. History of the dynasty of the *Kh*ārazm-Shāhs, based in part on previous works such as the *Mashārib al-tadī'arīb* of *Abu 'l-Ḥasan Bayhaḳī* and the *Djawāmi'* *al-'ulūm* of *Fakhr al-Dīn al-Rāzī*, and a history of the Mongol governors of *Khurāsān* down to the year 656/1258; III. Continuation of the history of the Mongols to the overthrow of the *Ismā'īlis*, with an account of the sect, based chiefly on works found in *Alamūt* such as the *Sargudhasht-i Sayyidnā*; other works now lost are also quoted such as the *Ta'riḫ-i Dīl wa Daylam* and the *Ta'riḫ-i Sallāmi* (written for the *Büyid Fakhr al-Dawla*). The *Ta'riḫ-i dīhān-gushāy*, which has considerably influenced historical tradition in the East, is for us also a historical authority of the first rank. The author was the only Persian historian to travel to Mongolia and describe the countries of Eastern Asia at first hand; it is to his work and the *Journal* of *William of Rubruck* that we owe practically all we know of the buildings in the Mongol capital of *Ḳara-Ḳorum*. The

accounts of Čingiz-Khān's conquests are given nowhere else in such detail; many episodes, such as the battles on the Sīr-Daryā above and below Otrar and the celebrated siege of Khudjānd are known to us only from the *Ta'rikh-i djahān-gushāy*. Unfortunately Djuwaynī gives us in these cases not the first-hand impressions of a contemporary, but the opinions of the next generation, so that the details of his narrative, particularly the statements on the numbers of the combatants and the slain have to be taken with great caution; cf. for example, the fact, pointed out long ago by d'Ohsson (i, 232 ff.), that the citadel of Bukhārā according to Djuwaynī was defended by 30,000 men, all of whom were slain upon its capture, while Ibn al-Athīr (xii, 239), on the authority of an eye-witness, says the garrison consisted only of 400 horse. Again we find in Djuwaynī two versions of the struggle between the Kara-Khitay and Muḥammad Kh'ārazm-Shāh, based apparently on different sources (written or oral). It was only by later compilers like Mirkh'ānd that these contradictory accounts were woven into a uniform narrative, not, of course, in accordance with the standards of modern criticism; European scholars, to whom such compilations were much more accessible than the original authorities, have been frequently led astray by them.

Djuwaynī began work on his history during his residence in Mongolia in 650/1252-3; he was still working on it in 658/1260, for he refers to the state of Mā warā' al-Nahr in 658/1259-60 (Kāzwīnī's text, i, 75, tr. Boyle, i, 96) and also to a Georgian rising that took place in the autumn of that year (text, ii, 261; tr., ii, 525); but there are no references to subsequent events, nor indeed to the operations against the Caliphate 655-6/1257-8), and there are many indications that the history was left in a state of incompleteness.

Towards the end of his life he composed in Persian (not in Arabic as stated by Quatremère and repeated by Barthold in *ET*¹) two treatises describing the misfortunes which had befallen him under Abaqa, the first named *Tasliyat al-ikhwān* and the second bearing no special title: extracts from these short works have been published in the Persian introduction to Kāzwīnī's edition of the *Ta'rikh-i djahān-gushāy*.

Bibliography: The text of Djuwaynī's history is available in the edition of Mīrzā Muḥammad Kāzwīnī: *The Ta'rikh-i-jahān-gushā of 'Alā'u 'd-Dīn 'Atā-Malik-i-Juwaynī*, 3 vols., (GMS, Old Series, xvi/1, 2, 3), London 1912, 1916 and 1937; and in the translation of J. A. Boyle, *The history of the world-conqueror*, 2 vols., Manchester 1958. On Djuwaynī as a stylist see Bahār, *Sabk-Shināsī* iii, 51-100. (W. BARTHOLD-[J. A. BOYLE])

DJUWAYNĪ, SHAMS AL-DĪN MUHAMMAD B. MUHAMMAD, Persian statesman known as "Šāhib Diwān", brother of the historian 'Alā' al-Dīn Djuwaynī (difference in their respective ages unknown), was made Chief Minister in 661/1262-3 by the Ilkhān Hülegü [q.v.], according to Rashīd al-Dīn, ed. Quatremère, i, 302 ff., 402. Nothing is known about his youth, and his brother does not mention him in his historical work. He became Šāhib (-i) Diwān (approximately equivalent to Finance Minister), and also held this post under Abaqa (664-81/1265-82); with the help of devoted officials he extended his influence throughout the whole state of the Ilkhāns. His reputation grew steadily, especially among his fellow-Muslims, whom he protected from many a despotic act on the part of their heathen overlords. His fortune grew simul-

taneously, especially with regard to landed property, from which, it is reckoned, he finally had a daily income of one *tūmān* (Waṣṣāf, ed. Bombay, i, 56; although Rashīd al-Dīn speaks of only one-tenth of this sum). Thus in 676/1277 Djuwaynī emerged as the fitting personality to strengthen the weakened position of the Mongols in Anatolia. He also succeeded in establishing himself with the Karaman Oghulları, installing his son Sharaf al-Dīn Hārūn as governor there (transferred to Baghdād 682/1283 and put to death there 685/1286), and then returned home to Irān. In the meantime one of his opponents, Maḍīd al-Mulk Yazdī, had come to the fore and was created State Controller (*Mushrif al-mamālik*); all decrees had to bear his signature alongside Djuwaynī's (Waṣṣāf, ed. Bombay, i, 95). From now on Abaqa withdrew his favour more and more from Djuwaynī; it has been supposed (Köprülü in *IA*) that the contrast between the anti-Islamic ruler with his policy of western alliance and the strictly Muslim Djuwaynī may have contributed to this. In this difficult situation Djuwaynī also met with a stroke of fate in the death of his (eldest?) son, the admittedly very harsh governor of Isfahān, Bahā' al-Dīn Muḥammad, in Sha'bān 678/December 1279 (cf. Waṣṣāf, i, 60-6). Only Abaqa's death (Muḥarram 681/April 1282) gave Djuwaynī the chance of ridding himself of Yazdī (put to death Djumādā I 681/August 1282). Djuwaynī was once again the sole leading minister and stood in high favour with the new Ilkhān Aḥmad, who was the first Muslim in this position—the more so since he had helped him towards a temporary victory over the pretender to the throne, Arghun, son of Abaqa. He made use of this time to bring about an agreement with Egypt (682/1283), and thus to terminate for the time being the struggles which, hitherto, had been religious in nature. When Arghun finally succeeded in establishing himself (683/1284) Djuwaynī at first attempted to flee to India, but later decided to ask the new Ilkhān for pardon. He offered a ransom for himself and his family but, as he was able to raise only 400,000 *dirham* out of the 2000 *tūmān* demanded, he was cruelly put to death on 4 Sha'bān 683/16 October 1284 near the village of Ah(a)r between Kāzwīn and Zandjān. Several of his sons also met with the same fate, although information about this is self-contradictory in detail.

Like his brother, Djuwaynī patronized theology, science and art to the best of his ability, and gave a large proportion of his income to this end (Ḥamd Allāh Mustawfī, *Ta'rikh-i guzida*, i, 584). A number of learned men such as Naṣīr al-Dīn Fūṣī [q.v.], and theologians have dedicated their works to him or to one of his sons, and poets have composed *kaṣīdas* to him (e.g., Sa'dī, Šāhibiyya). Djuwaynī himself wrote Arabic and Persian poetry with great command of language which (with reservations about Arabic: Waṣṣāf, i, 58) was also recognized by his contemporaries (several published in the Tehrān periodical *Armaghān*, v, 284 ff.; xiii, 379 ff.). Besides these some of his writings from government offices have been preserved in collections (*munsha'āt*).

Bibliography: M. Fuat Köprülü in *IA*, iii, 255-9; Spuler, *Mongolen*², Berlin 1955, index (here references to the original sources are also to be found). (B. SPULER)

DJUZ', pl. **ADJZĀ'**, (i) a "foot" in prosody [see 'ARŪḌ]. (ii) a division of the Qur'ān for purposes of recitation [see **KUR'ĀN**].

DJUZ' (pl. *adjzā'*), part, particle, term used in the technical language of *kalām* and of *jalṣaja*

to describe the (philosophical) atom in the sense of the ultimate (substantial) part, that cannot be divided further, *al-djuz' alladhī lā yatadjazza'* (cf. al-Djurdjāni, *Ta'rifāt*, ed. Flügel, Leipzig 1845, 78); *al-djuz' al-wāhid* is sometimes used. Synonym: "elementary and indivisible matter": *djawhar jarā*; *al-djawhar al-wāhid alladhī lā yanqasim*.—For other definitions of vocabulary see DHARRA.

Atomistic conceptions of the world (philosophical atomism) existed very early in Islam, sometimes along heterodox lines, sometimes fully accepted by official teaching. Thus we have the atomism of Muḥammad b. Zakariyyā al-Rāzī [q.v.], and of numerous trends from the *'ilm al-kalām*. One of the first elaborations, as Horten has shown, was that of the Mu'tazilī Abu 'l-Hudhayl (contested by al-Nazzām and the Ismā'īlī Abū Ḥātim al-Rāzī).—Al-Bākillāni and his school inherited this atomism, modified it along Ash'arī principles, formed from it a strict occasionalism, and organized it into a natural philosophy which has become famous. Many Ash'arīs were faithful to it, in a rigid form in various manuals and later commentaries (al-Laḳānī, al-Sanūsī of Tlemcen, al-Bādjūrī, etc.)—sometimes in a mitigated form, e.g., al-Idjī and his commentator al-Djurdjāni (there is a similar tendency in the Maturidī al-Nasafī, and in al-Taftāzāni). It may be said on the other hand that the atomism of the old *kalām*, hardly mentioned and made much more flexible by al-Ḡhazālī, was practically abandoned by Fakhr al-Dīn al-Rāzī, whilst al-Ṣhahraṣṭānī attempted an intermediate solution (see below). It would therefore be inaccurate to join together, as has sometimes happened, occasionalist atomism and Ash'arī solutions.

This atomism of the *kalām* certainly derives from Greek sources, Democritus and Epicurus, but transforming them; and still more perhaps from Indian sources (see S. Pines, *Beiträge zur islamischen Atomenlehre*, Berlin 1936, 102-23). It was known to Maimonides, explained and refuted in the "Guide to the Perplexed", but in a somewhat more rigid form. Thomas Aquinas made a similar refutation in the *Summa contra Gentiles*, and made it familiar to the Latin Middle Ages. A detailed statement of the atomist theses of Abu 'l-Hudhayl, and especially the Ash'arī theses, would take a long time and belongs rather to the history of *kalām* [q.v.]. There is a suggestive summary in L. Massignon, *Passion d'al-Ḥallādī*, Paris 1922, 550-3. In brief: only the atom is substance, and material substance, tangible or tenuous; all the rest is of the order of "accidental" (*'arad*); no accidental lasts longer than an instant (*ān, waḳt*); no accidental can be superadded to another, it can only reside in the substance-atom and cannot pass from one subject to another; each accidental is thus created directly by God; in consequence, all transitive action between two bodies is impossible; therefore, there can be no effective secondary causes (*asbāb*). We can see the link between atomism and the Ash'arī negation of secondary causes.

To conclude, here is an enumeration that al-Djurdjāni gives, following al-Idjī, in the chapter where he treats of the nature of simple bodies (*Sharḥ al-Mawāḳif*, Cairo ed. 1325/1907, vii, 5 ff.). He notes five possible theories, and centres them all on atoms, *al-adjiza'*: (1) atoms exist *in esse* (*bi 'l-fi'l*), are determined and indivisible: these are atoms in al-Bākillāni's sense; (2) al-Nazzām's thesis (corrected by S. Pines, id., v. Index): atoms exist *in esse* but are not determined—a thesis that al-

Djurdjāni compares to Galen and Xenocrates (?); (3) contrary thesis of al-Ṣhahraṣṭānī (this time closer to Plato (?): atoms are determined, which rules out hylomorphism, but they only exist *in posse* (*bi 'l-kuwwa*); (4) thesis of the *falāsifa*: atoms are not determined and exist only *in posse*, extent is absolutely continuous,—hylomorphism is thus the principle of explanation; (5) to these four theses collected by al-Idjī, al-Djurdjāni adds a fifth which he attributes to Democritus; the simple body is composed of "little bodies" which cannot be divided in fact, but can in spirit, by hypothesis. From an historical point of view, need it be said, this summary requires revision. It is nevertheless an indication of the efforts of al-Idjī and al-Djurdjāni to give an account of all the theories—including the hylomorphism of the *falsafa*—in terms of atoms.

Bibliography: in the article. The fundamental work remains that of S. Pines, where essential references to Arabic texts and works in European languages are given. See in particular the article by O. Pretzl, *Die frühislamische Atomenlehre*, in *Isl.*, 1931, 117-30. Also Gardet-Anawati, *Introduction à la théologie musulmane*, Paris 1948, see index I, "Atomisme". (L. GARDET)

DJÜZDJĀN, Persian GÜZGĀN, the older name of a district in Afghān Turkestan between Murghāb and the Āmū Daryā. Its boundaries were not well defined, particularly in the west, but it certainly included the country containing the modern towns of Maymana, Andkhūy, Shībargān and Sar-i Pul. Lying on the boundary between the outskirts of the Iranian highlands and the steppes of the north, Djüzdjān probably always supported nomad tribes as it does at the present day in addition to the permanent settlements in its fertile valleys (cf. Ibn Ḥawḳal, 322 ff.; Ḥādjdjī Khalifa, *Djihān-numā*, ed. 1145 A.H., 316). The principal wealth of the land lay in its flocks (camels: Ibn Ḥawḳal, *loc. cit.*; Vámbéry, *Reise in Mittelasien*², 213; horses: Marquart, *Erān-šahr*, 138, 147; Vámbéry, 222; sheep: Vámbéry, 213; Yate, *Northern Afghanistan*, 344; cf. Ištakhri, 271; Ibn Ḥawḳal, 322). Although the way from the highlands of Irān to Mā warā' al-Nahr lay through Djüzdjān, it was used not so much for friendly intercourse as a military road for armies passing through it.

The district, which in the beginning of the 1st/7th century was attached to Tūkhāristān (see Marquart, *op. cit.*, 67), was conquered on the occasion of the campaign of al-Aḥnaf b. Ḳays in 33/653-4 by his lieutenant al-Akrā'. The marches suffered not only from the wars with the Turks but also from domestic differences within Islam. In the year 119/737 the Khāḳān was defeated by Asad b. 'Abd Allāh al-Ḳasrī near the capital of Djüzdjān (Shubūrḳān). In 125/743 the 'Alid Yaḥyā b. Zayd, whose tomb was revered long afterward (cf. Wellhausen, *Arab. Reich*, 311), fell in battle here against the Umayyads. During the 'Abbāsīd period the governor's residence was in Anbār (probably the Djüzdjānān of Nāsīr-i Khusrāw, 2, possibly the modern Sar-i Pul); the native ruling house of Gūzgān-Khudhā, the Afrighūn dynasty, continued however to survive, and had its capital in Kundurm (cf. Ištakhri, 270; Ibn Ḥawḳal, 321 ff.; Ya'ḳūbī, 287). Shubūrḳān occasionally appears as the political centre of Djüzdjān, while Mukaddasī (297) and Yākūt (ii, 149 ff.) mention al-Yahūdiyya (= Maymana [q.v.]) as the capital. The ancient name Djüzdjān appears gradually to have fallen into disuse, to survive in literature only for some time longer. The various towns in it continue to be repeatedly mentioned as the scenes of hostile

attacks; only the invasions of Čingiz Khān and Tīmūr can be mentioned here. Nothing shows the importance of the district more clearly than the fact that a number of towns have survived all these vicissitudes until the present day.

In modern times a number of petty Uzbek Khānates (Akče, Andkhūy, Shībargān, Sar-i Pul, Maymana) have been established in the ancient DĴūzdĴān, but they were much harassed by raids of their more powerful neighbours such as the invasions of the Turkoman nomads. Since the time of Düst Muḥammad these Khānates have gradually been incorporated in Afghān Turkeṣtān; Maymana alone retains a vestige of independence under Afghān suzerainty.

Bibliography: Marquart, *Ērānshahr*, 78, 80 ff., 86 ff.; S. de Sacy in *Annales et voyages*, xx (1813), 172 ff.; Le Strange, 423 ff.; Vambéry, *Reise in Mittelasien*, 211 ff.; C. E. Yate, *Northern Afghanistan*, 334-52.

(R. HARTMANN)

AL-DĴŪZDĴĀNĪ, ABŪ 'AMR (not 'Umar as stated by Storey, i, 68) MINHĀDJ AL-DĪN 'UTHMĀN B. SIRĀDJ AL-DĪN MUḤAMMAD AL-DĴŪZDĴĀNĪ, commonly known as Minhādj-i Sirādj, the premier historian of the Slave dynasty of India, was born at Firūzkūh [q.v.] in the royal palace in 589/1193, as, on his own showing, he was 18 years of age in 607/1210-1 when Malik Rukn al-Dīn Maḥmūd was slain at Firūzkūh. His father, Sirādj al-Dīn, a leading scholar and jurist of his day, and a courtier of Sultan Ghīyāth al-Dīn, ruler of Firūzkūh, was appointed *kādi* of the army stationed in India by the Ghūrī sultan Mu'izz al-Dīn Muḥammad b. Sām, also known as Shihāb al-Dīn, in c. 582/1186. He seems to have returned to Ghazna and was subsequently summoned from Firūzkūh to Bāmiyān by Bahā' al-Dīn Sām b. Shams al-Dīn Muḥammad who appointed him the *kādi* and *khatīb* of his kingdom. Being a state dignitary his father was held in great esteem by the members of the royal family. Minhādj al-Dīn consequently passed his childhood in the *harim* of the princess Māh-i Mulḳ, a daughter of Ghīyāth al-Dīn Muḥammad b. Sām, sultan of Ghūr and Firūzkūh (558-99/1162-1202). In 622/1225 at the age of 33 he was sent as an envoy to the court of Malik TādĴ al-Dīn YinaltĴĴĴn (incorrect form: NiyāltĴĴĴn, see V. Minorsky in *BSOS*, viii/1 (1935), 257), at Nīmruz. He was sent on a similar mission again in the following year.

The same year, i.e., 623-4/1226-7, he left for India, most probably at the invitation of Nāšir al-Dīn Qabāča, ruler of Uch, where he was appointed, in view of his erudition and vast learning, principal of the Madrasa-i Firūzī, one of the earliest educational institutions in India established by the Muslims. On the overthrow of Qabāča by the Slave sultan of Dihlī, Shams al-Dīn Iletmish, in 625/1228, Minhādj changed his loyalty and accompanied the conqueror to Dihlī, where he held, under him, high legal and judicial offices, including that of the Chief Justice of the realm. A great orator and an accomplished scholar, his discourses and lectures were attended even by the highest nobles and the grandees of the Sultanate. In 639/1241-2 he was made *kādi al-kuḍāt* by the Slave king Mu'izz al-Dīn Bahrām Shāh (reigned: 637-9/1239-41). Disturbed by the prevailing political instability and confusion at Dihlī, al-DĴūzdĴānĪ decided to try his luck at the court of Lakhnawtī, the stronghold of Muslim occupation in Bengal. However, he did not find conditions very congenial there, and after a stay of two years returned to Dihlī in 642/1244-5.

He was once more the recipient of royal favours and held the double appointment of the *kādi* of

Gwāliyer and the principal of the Madrasa-i Nāširiyya, a college named after the sultan Nāšir al-Dīn Maḥmūd Shāh, son of Iletmish, who reigned from 644-64/1246-65.

The same Sultan, greatly impressed with his vast and varied knowledge of Islamic jurisprudence and the dispensation of justice, appointed him once again the Chief Judge of the realm. He, however, fell a prey to the machinations of a court clique, headed by 'Imād al-Dīn Rihān, Wakīl-i Dar, who compassed his ruin, and he fell from grace in 651/1253, after having been in office for two years only. He was reinstated in 652/1254 and soon afterwards the title of *Sadr-i Dīhān* was conferred on him. The next year he was re-appointed Chief Judge of the realm, through the good offices of his patron Ulugh Khān-i A'zam, the powerful minister of Sultan Nāšir al-Dīn. He was alive until at least 658/1259-60 when he completed *ṭabaḳa* 22 of his work. He seems to have died some time during the reign of Sultan Ghīyāth al-Dīn Balban (664/1265-686/1287), full of years and honours, and was, in all probability, buried at Dihlī.

His fame chiefly rests on his *magnum opus*, the *Ṭabaḳāt-i Nāširi*, written mainly during the years 657-8/1259-60, after his retirement from active life, and dedicated to Sultan Nāšir al-Dīn Maḥmūd. It is the main source of information for the early Sultanate period, the author having utilized some of the works which are now no more extant. Among its notable omissions is the total lack of mention of the embassy of Raḍī al-Dīn Ḥasan b. Muḥammad al-Šāghānī [q.v.], who was sent by the 'Abbāsīd Caliph al-Nāšir li-Dīn Allāh as a special envoy to the court of Iletmish in 616/1219-20 (see *TA* under the root *K.N.DJ* and the Urdū monthly *Ma'arif*, A'zam-garh, June 1959). A Šuffī and a poet given to *wadīd* and *samā'*, he has been mentioned by 'Abd al-Ḥaḳḳ Muḥaddith in his *Akḥbār al-akḥyār* (see Bibliography), where one *rubā'ī* of Minhādj has been quoted. Some other *tadhkīras* of Indian Persian poets (see Ḥabībī in the *Bibl.*) also mention him, but his poetry and other achievements have been overshadowed by his historical talents.

Bibliography: H. G. Raverty, Eng. trans. of *Ṭabaḳāt-i Nāširi*, London 1881, ii, xix-xxxi (mainly gleaned from the *Ṭabaḳāt* itself); *Ṭabaḳāt-e Nāširi* (ed. Āqā-ye 'Abd-ul-Ḥayy Ḥabībī Afghānī), Lahore 1954, ii, 724-72 (mostly based on the *Ṭabaḳāt*, but contains numerous other references); 'Abd al-Ḥaḳḳ Muḥaddith al-Dihlawī, *Akḥbār al-akḥyār*, Meerut 1278/1861, 80; H. G. Raverty in *JASB*, li, 1882, 76; Rieu, i, 72; *Catalogue of Persian MSS. in the Bankipur Library*, vi, 451; Elliot and Dowson, *History of India as told by its own Historians*, ii, 259 ff.; 'Abbās Iqbal, *Ta'rikḥ-i istīlā'-yi Mughūl*, Tehran, 483; Ḥakīm 'Abd al-Ḥayy Lakhnawī, *Nuzhat al-khawātir*, Haydarābād 1366/1947, i, 174-8; *Aliḡarh Magazine* (in Urdū) vol. xiii/1 (Jan. 1934), article by Zakariyya Fayyāḍī; 'Abd al-Ḥaḳḳ Muḥaddith, *Tadhkīra-i muṣannifin-i Dihlī*, 7; Storey, i, 68-70; there are also casual references in *Fawā'id al-fu'ād* by Amir Hasan Sidjzi; Barthold, *Turkestan*, 38 and index.

(A. S. BAZMEE ANSARI)

DO'ĀB, (Pers.) 'two-waters', corresponding to the Greek *μεσοποταμία*, is in the Indo-Pākistān sub-continent generally applied to the land lying between two confluent rivers, and more particularly to the fertile plain between the Dījannā and the Ganges in Uttar Pradesh. The long tongues of land between the five rivers of the Panḍjāb are also known as *do'ābs*. Between the Satlādj and the

Be'ās lies the Bist *do'āb*; between the Be'ās and the Rāwī, the Bārī *do'āb*; between the Rāwī and the Čenāb, the Re'nā *do'āb*; between the Čenāb and the D̄jhelam, the Cađj or D̄ječ *do'āb*; and between the D̄jhelam and the Indus, the Sind Sāgar *do'āb*. The names for these *do'ābs* are said to have been invented by the emperor Akbar (*A'in-i Akbarī*, trs. H. S. Jarrett, ii, 311 ff.). The most famous *do'āb* in Southern India is the Rāyčūr *do'āb* between the Kistna (Kriṣhna) and the Tungabhadra rivers which formed a fluctuating frontier between the Hindū kingdom of Vidjayanagara and the Muslim states of the Deccan. (C. COLLIN DAVIES)

DŌ'ĀN [see DAW'ĀN].

DOBRUDJA, the plateau between the Danube and the Lom river in the North, the Black Sea in the East and the Prowadijska river or the Balkan range in the South. Deli Orman in this area is distinguished from the steppe region, Dobrudja-Klrl, in the East which is considered as the Dobrudja proper. Called Scythia Minor in the Graeco-Roman period, it was included in the Byzantine province of Paristrion (Bardjān in Idrisi's world map) in 361/972. In Bulgarian Karvunskā Chora, it was 'the land of Karbona' in the mediaeval Italian maps. Its modern name came from Dobrudja-eli (as Aydn from Aydn-eli) which in Turkish meant the land of Dobrudja, Dobrotič (as Karlofđia from Karlowitz) (cf. *Susmanos-eli* in Neshri, *Gihānnumā*, ed. Fr. Taeschner, Leipzig 1951, 66). Yanko or Ivanko, son of Dobrotič, was mentioned as Dobrudja-oghlu in Neshri (66, 68).

From the early 5th century A.D. until the 13th/19th century Dobrudja became, primarily for the peoples of Turkic origin coming from the Eurasian steppes, a natural route leading to the invasion of the Balkans or a refuge for those pushed by their rivals beyond the Danube. Thus in the footsteps of the Huns (408 A.D.) came Avars (in 534 and especially in 587 A.D.), Bulgars (especially in 59/679) with their capital in Preslav, southern Dobrudja, Pečenek (440/1048), Uz (456/1064) and Kīpčaks (Cumans) (484/1091). Among those the Kīpčaks appeared to play politically and ethnically the most important part in the history of Dobrudja until the advent of the Ottoman Turks. T. Kowalski finds (*Les Turcs et la langue turque de la Bulgarie du Nord-Est*, in *Ac. Pol. Mém. de la commission orientaliste*, xvi, Cracow 1933, 28) linguistic remains of these early Turkish invasions from the North in the Gagauz Turkish (cf. GAGAUZ). The name Deli Orman comes from the Cuman Teli Orman (cf. G. Moravcsik, *Byzantinoturcica*, ii, Berlin 1958, 305-6). The Cumans in the Balkans were mostly Christianized, and, mingled with the native Wallachs and Slavs, they continued to play the rôle of a ruling military class among them (cf. L. Rásonyi-Nagy, *Valacho-turcica*, Berlin-Leipzig 1927, 68-96; P. Nikov, *The Second Bulgarian Kingdom*, Sofia 1937, in Bulgarian). Furthermore the Mongol invasion of the Dašt-i Kīpčak in 620/1223 and the foundation of the Khānate of the Golden Horde in 635/1238 caused large groups of Cumans to flee to the West (cf. B. Spuler, *Die Goldene Horde*, Leipzig 1945, 19-20). As to the bulk of the Kīpčaks who remained in the Dašt under Mongol rule, they mostly adopted Islam and were to play a significant part under the name of Tatar in Dobrudja's history in the following periods. With their support Noghay [q.v.] established his overlordship on the Bulgarian kingdom by 681/1282, where the king and many of his boyars were of Cuman origin. The lower Danube with Sakđjī

(Isacēa) was reported in the Arabic sources (Baybars, *Zubdat al-fikra*, in W. de Tiesenhausen, *Alīn-ordu devleti tarihine ait metinler*, Turkish trans. I. H. Izmirli, Istanbul 1941, 221; Nuwayri, *ibid.*, 282) as one of the headquarters of Noghay. He was, Z. V. Togan thinks (*Umumī Türk tarihine giriş*, Istanbul 1946, 256, 325), acting against the Byzantines under the influence of the *ghazā* preachings of Şaru Şaltuğ, who was active in Sakđjī and the Crimea during this period. After the suppression of Noghay by Tokhtu, Khān of the Golden Horde (autumn 698/1299), Tukał Boghā, his son, was placed in the lower Danube and Sakđjī and Noghay's son Čeke came into Bulgaria to seize the throne for a short time (cf. Baybars and Nuwayri, *ibid.*).

As for the Anatolian Turks who were said to come with Şaru Şaltuğ in Dobrudja in this period, we are now in a position to assert after P. Wittek's comparative study of the original Turkish account of Yazđjıoghlu 'Alī with the Byzantine sources (*Yazđjıoghlu 'Ali on the Christian Turks of Dobruja*, in *BSOAS*, xiv (1952), 639-68) that these came actually to settle in Dobrudja after 662/1263-4 with Sultan 'Izz al-Dīn Kaykāūs who was then a refugee in Byzantium. Michael VIII Palaeologus gave permission to Kaykāūs's followers in Anatolia to come to settle in Dobrudja, then a no-man's-land between the Golden Horde, Bulgaria and the Byzantine empire (the arguments of P. Mutafčiev, *Die angebliche Einwanderung von Seldschuk-Türken in die Dobrudscha im XIII. Jahrh.*, in *Bulg. Acad. Sci. Lett.*, lxvi/1, 2, are not valid after Wittek's study; cf. also H. von Duda, *Zeitgenössische islamische Quellen und das Oguznāme des Jazygyoglu 'Ali . . .*, *ibid.* 131-45; see also Adnan S. Erzi, in *IA*, v/2, 716). These Muslim Turks from Anatolia, mostly nomads, formed there "two or three towns and 30-40 *oba*, clans" (Yazđjıoghlu in Wittek, 648; von Duda, 144). Abu 'l-Fidā's note about the majority of the population of 'Şakđjī' being Muslims (*Géographie*, ed. Reinaud and de Slane, Paris 1840, 34) apparently referred to them rather than the Tatars settled under Noghay. With his headquarters in Sakđjī Noghay, then converted to Islam, must have become after Berke Khān's death (665/1267, cf. Spuler, 51) the protector of the Anatolian Turks in Dobrudja (cf. Z. V. Togan, *ibid.*). It is interesting to note that the emigration of them back to Anatolia about 706/1307 followed the death of Noghay and the arrival of Tukał Boghā, apparently a pagan like his father Tokhtu Khān. In 699/1300 Noghay's son Čeke too was killed by Svetoslav in Bulgaria. Yazđjıoghlu noted (Wittek, 651) that these Turks decided to emigrate because the Bulgarian princes had risen up and occupied the larger part of Rumeli. Those who remained, he added, became Christians. These people of Kaykāūs were, as Wittek demonstrated after Balasčev, named *Ghaghauz* after their lord Kaykāūs (cf. Wittek, *ibid.*, 668). But in 732/1332 Baba Şaltuğ (later Baba-dagh) was, Ibn Battūta reported (*Voyages*, ii, 416; English trans. Gibb, ii, Cambridge 1959, 499), an important town possessed by the 'Turks'.

By 766/1365 an independent despotate under a Christianized Turkish family rose in the part of Dobrudja where the Gagauz always lived (in the Ottoman *defter* of 1006/1598, Tapu Kadastro Um. Md, Ankara, no. 399, some Christians in the area still bore Turkish names such as Arslan, Karagöz). Balık (758/1357) (also Balica; the name is a Cuman name, cf. Rásonyi, *ibid.*); Iorga identified it with Rumanian Balaşa; *Notes d'un historien*, in *Acad.*

Roum. Bull. Sec. His. ii-iv (1913), 97. Čolpan, an important man under the son of Dobrotič, bore an Anatolian Turkish name) and especially his energetic brother Dobrotič (the name is undoubtedly of Slav origin) founded in the area from the delta of the Danube down to the Emine promontory south of Varna a despotate independent of Byzantium and Bulgaria. Its capital was at Kalliakra by 767/1366 (Iorga, *Dobrotisch*, in *Ac. Roum. Bull. de la Sec. His.* ii-iv, 1914, 295) and Varna by 790/1388 (Neshri, 68). Apparently he profited from the Ottoman onslaught in Byzantine Thrace and Shishman's Bulgaria between 762-73/1361-71. From 763/1362 to 767/1366 his and the Ottomans' enemies were the same (cf. Iorga, *Dobrotisch*, 295). Allied with Venice, Dobrotič challenged the Genoese in the Black Sea. For Venice the wheat export of Dobrudja was then vitally important (cf. F. Thiriet, *Régestes des délibérations du Sénat de Venise concernant la Roumanie*, i, 1958, documents nos. 545, 575, 576, 653, 671, 689). The land over which he ruled was named after him 'the Land of Dobrotič', *terra Dobroticii* (in 758/1357, *Acta Patr. Const.*, i, 367) or Dobrudja-eli in Turkish (Yazlıoğlu in Wittek, 649). His son Ivanko or rather Yanko (*Ioanchos*) was an Ottoman vassal by 790/1388 (Neshri, 66, 68). It is most likely that Dobrotič too had accepted Ottoman suzerainty as had Shishman since 773/1371. Under Yanko Dobrudja experienced the first Ottoman conquest.

In the winter of 790/1388 Murād I hastily sent an army under 'Alī Paşa against Shishman and Yanko who had refused to join as his vassals the Ottoman army against Serbia. 'Alī passed the Balkan range through the pass of Nadir, captured Provadija (Pravadi), Shumla (Shumnu), Eski-Istanbuluk (ancient Preslav), Madera, and proceeded toward Trnovo (see BULGARIA). Then Yakḥshi, son of Timurtash, was ordered to subdue the land of Dobrudja. According to a Turkish source (Neshri, 66-70, reproduces an old and detailed account of this expedition. Rūḥī gives the same account with omissions. Fr. Babinger, *Beiträge zur Frühgeschichte der Türkenherrschaft in Rumelien*, München 1944, 30, confused the expeditions of 790/1388 and 795/1393) two men from Varna came and said that the notables of the city had decided to seize the Tekvur, son of Dobrudja, and surrender the fortress to the Paşa. But the fortress did not surrender when Yakḥshi came (Neshri, 68). The Ottomans, busy elsewhere, left Bulgaria to come back only in 795/1393. In the meantime Dobrudja and Silistre (Durostor) were occupied by Mircea, a Wallachian prince. In his treaty with Poland in 791/1389 and in its renewal in 793/1391 he called himself 'the Lord of Silistre and Despot of the Land of Dobrotič' (*despotus terrarum Dobrodicii*) (N. Iorga, *Hist. des Roumains*, iii, Bucarest 1937, 339). The 'Turkish Towns' mentioned among his possessions (Iorga, *Dobrotisch*, 298) might be Sakdīl and other towns founded by the 'people of Kaykāūs'. From there Mircea attacked the akındjīs at the Ottoman *udj* of Karın-ovası (Karnobad) who were a constant threat to his new possessions (cf. A. Decei, *L'expédition de Mircea I contre les akındji de Karinovasi*, in *Rev. des Ét. Roumaines*, Paris 1953, 130-51). It was this bold attack that made Bāyezīd I come to consolidate Ottoman rule in Bulgaria (see BĀYAZĪD I). Dobrudja and Silistre were taken under direct Ottoman rule during the operations in 795/1393. Then Dobrudja was made an important *udj* [q.v.] for akındjīs, and preserved this character throughout its history, attracting warlike elements as well as

dissidents and sectarians. Mircea profited from the Ottoman disaster at Ankara in 805/1402 to take back Silistre and the northern Dobrudja (Iorga, *Hist. des Roumains*, iii, 385). Süleymān, Bāyezīd's successor in Rumeli, appears then to have recognized the fact. But soon the akındjīs renewed their raids against Mircea (Neshri, 130; P. Ş. Năstrul, *Une victoire de Voyvode Mircea*, in *Studia et Acta Orientalia*, i, Bucarest 1958, 242). To free himself of them Mircea invited and gave his support to Mūsā Çelebi, Süleymān's brother and rival (Neshri, 130; P. P. Panaitescu, *Mircea cel Bătran*, Bucarest 1943, 214). The akındjīs joined Mūsā [q.v.] against Süleymān, and left Mircea alone. In 819/1416 he supported Muştafā, another pretender, and Şaykh Badr al-Din [q.v.] against Meḥemmed I [q.v.] in Dobrudja and Deli Orman. The *fovidjas*, akındjī leaders, Şūfī dervishes who were in this *udj* area in great numbers joined them (cf. Ş. Yaltkaya, *Şeyh Bedreddin'e dair bir kitap*, in *TM*, iii, 251; Orudj, ed. Fr. Babinger, 45, 111). Though in their official titles Mircea and Mihai, his successor, always mentioned 'the two sides of the Danube' among their possessions it was apparent that Dobrudja and Silistre were then actually in the hands of the akındjīs, who in their antipathy toward Meḥemmed I must have continued their friendly relations with the Wallachian voyvodas. Mircea's death (Dhu 'l-Hiǧǧija 820/ January 1418) and the ensuing confusion provided the Sultan with the opportunity to establish his control in Dobrudja in 822/1419. After he subdued his rivals in Anatolia, the Dǧāndārīds and then the Karamānīds (see KARAMĀN OĖLU), Meḥemmed I organized a large-scale expedition against Wallachia in which both Anatolian principalities sent auxiliary forces. An Ottoman fleet participated in the operations. In the summer of 822/1419 he crossed the Danube, captured and fortified Yergöǧü (Giurgiu) and attempted to take Kilia while the raiders devastated the enemy's country. Mihai first took refuge in Argeş and then perished in an skirmish. Before his return the Sultan strengthened Sakdīl and Yeni-Sale against future attacks of the Wallachians. No mention is made of Silistre during this expedition. Dan I, the new Voyvoda, recognized Ottoman suzerainty, though the Emperor Sigismund had started southwards with the intention of invading the Dobrudja. He was delayed by the Ottoman action against Severin (autumn 822/1419). (Iorga, *GOR*, i, 375, and *Hist. des Roumains*, iii, 401-2, dates this expedition 820/1417. In this year Meḥemmed I was at war against the Karamān oĖlu in Anatolia, cf. Ibn Ḥāǧjar, text in Ş. Inalcık, *Ibn Hacer'de Osmanlılara dair haberler*, *AÜDTCF Dergisi*, vi/5, 525. Following Neshri's confused chronology, Uzunçarşılı, *Osmanlı tarihi*, i, new ed. Ankara 1961, 356; and A. Decei, *IA*, iii, 635, adopted 819/1416 as the date of the expedition against Wallachia. For our dating see further O. Turan, *Tarihi takvimler*, Ankara 1954, 20, 56; Atsız, *Osmanlı tarihine ait takvimler*, Istanbul 1961, 20; Ibn Ḥāǧjar, *ibid.*, the years 821/1418 and 822/1419; and a letter of Meḥemmed I to the Mamlūk Sultan in Feridūn, *Munşahāt al-salāḥīn*, i, 164-5). The Wallachians under Dan attempted to take Silistre during the period of the renewed civil war in the Ottoman empire in 825/1422 (Iorga, *Hist. des Roumains*, iv, 20; Neshri, 154; 'Aşhīkpaşahazāde, ed. 'Alī, 105). Against him Firūz (Feriz) Beg was appointed in this *udj* to organize counter-raids.

Firmly established in Dobrudja since Meḥemmed I's expedition in 822/1419, the Ottomans used it as

a base to extend their control on the other side of the Danube. The imperial army under Mehemmed II invaded Boghdan [q.v.] in 881/1476, passing through Dobruđja (see MEHEMMED II), Bāyezid II using the same route took Kilia and Aḳkermān in 889/1484. During this expedition he built the great mosque and the *sāwiya* of Şaru Şaltuḳ in Baba Ḳaşabası (Babadagh) and endowed them with all the tax revenues of the town and surrounding villages (for these endowments a *wakf defteri* exists in the *Tapu ve Kadastro Um. Md.*, Ankara, no. 397). In his expedition against Boghdan in 945/1538 Süleymān I too showed the same interest in this pre-Ottoman Islamic centre (cf. Feridūn, I, 602-3).

According to the *defters* (see DAFTAR-I KHĀḲĀNĪ) of the 10th/16th century (in the *Başvekkālet* Archives Istanbul, Tapu nos. 65, 542, 688, 304, 483, 732, and, in *Tapu ve Kadastro Um. Md.* Ankara, nos. 397, 398, 399) the sandjaḳ of Silistre and Aḳkermān comprised the *ḳadās* of Aḳkermān, Djanckermān, Kili, Bender, İbrail, Silistre, Hırsova, Tekfurgölü and the *nāhiyes* of Varna, Pravadi, Yanbolu, Ahyolu, Rusi-Ḳaşrı, Karin-ābād and Aydos. Balçık, Kavarna and Kaligra were included in the *nāhiye* of Varna. The Ottomans applied in Dobruđja typical Ottoman laws and regulations with special provisions for such groups as *eşḳiündjis*, *müsellems*, *Djebelü-Tatars*, *Matrak-Tatarları*, *djānbāz* (cf. the *ḳānunnāmes* in Ö. L. Barkan, *Kanunlar*, 272-89).

The following is a table drawn up according to the *defters* of 1006/1597 (*Tapu ve Kadastro Um. Md.*, Ankara, nos. 397, 398, 399).

Daşht-i Ḳıprcaḳ in autumn 797/1395. Their leader Aḳtaw was a general of Tokhtamışh Ḳhān (cf. Nizām al-Dīn Shāmī, *Zafarnāma*, Turkish trans. N. Lugal, Ankara 1949, 194). Bāyezid I took them into his own service with the same status as the *Yürük* [q.v.] (Ö. L. Barkan, in *Iktisad Fak. Mec.*, xv, 211-3). From Buđjaḳ [q.v.] and the Crimea Tatar refugees continued to come into Dobruđja in later periods (especially in 918/1512 and 920/1514, cf. Müstecib H. Fazıl, *Dobruca ve Türkler*, Köstence 1940, 36). In 1007/1599 Baldasarius Waltheri reported that in the plain of Dobruđja lived 6000 Tatar families, Dobruđja Tatarları, who provided an auxiliary force to the Ottoman army under a Crimean prince (Müstecib H. Fazıl, *ibid.*, 37).

In the regions of Tekfur-gölü, Hırsova, Silistre and Varna also lived the *Yürük* [q.v.] groups: those of *Ḳodjađik* 44 *odjaḳ*, each *odjaḳ* being regularly 30 men, *Nal-döken* 34 *odjaḳ*, *Tańrt-dagh* about 95 *odjaḳ* by 1009/1600 (cf. T. Gökbilgin, *ibid.*, 56, 70, 76, 212-30). Each *odjaḳ* furnished five fighters for the army.

Turkish Muslims made up, in the countryside too, the majority of the population. The study of personal names and village names (the above mentioned *defters* are *mufaşsal defters* in which the names of the heads of the households are recorded) shows that an overwhelming majority of the villages were the new ones founded by the Turkish Muslim immigrants from Anatolia. We know that the Ottoman state made from the early conquest onwards forced settlements of Anatolian Turks in this important *udj* area (cf. Barkan, *Kanunlar*, 273, 274,

Town	Number of Muslim districts	Number of non-Muslim districts	Tax revenue
Silistre	16	{ 8 1 Jewish 1 Gypsy	215,429
Isaḳđil (Isaḳća, Saḳđil)	1	6	187,995
Maćin	—	4	83,113
Baba (Baba-dagh)	16	2	107,350 (Wakf)
Hırsova	2	—	50,000
Tekfur-gölü	1	{ 1 56 families of tuzđju	34,477
Balçık	12	3	—
Ḳavarna	—	4	32,666
Pazardjık	16	1	20,000
Kaligra (Kalliakra)	1 (dervishes in the <i>sāwiya</i>)	1	12,110

As separate small communities gypsies lived in all these towns. They were mostly Christians. Only in Silistre 21 Jewish families were recorded. Here is a table of the ports in Dobruđja with their revenues from the dues on fish, salt, mills and the customs dues:

Silistre: 566,666, Tulća, Isaḳđil and Maćin together: 561, 675. Varna, Balçık, Kaligra, Mangalya, Köstendje, Ḳara-Ḳarmanlık, Ḳamçil-suyu, Galata, Baba-gölü and Yeni-Sale together: 281,004.

In 32 villages of the *ḳadā* of Hırsova and in 9 villages of that of Tekfur-gölü lived *Tatarān-i Djebelü-yān* (*Djebelü Tatarları*) with the obligation to equip at their own expense 360 *djebelüs* for the army, and in return they were exempted from the '*awarıđ* [q.v.] taxes. The Tatars of Aḳtaw who were settled around Tekfur-gölü, Pravadi, Varna, Yanbolu and Filibe (T. Gökbilgin, *Rumeli'de Yürükler, Tatarlar ve Evlād-i Fātihān*, Istanbul 1957, 26, 87, 88) had immigrated into Rumeli when Timūr invaded the

and *Iktisad Fak. Mec.*, xv, 227). A great number of the villages bore a personal name ending with the word *ḳuyu*, well (Aḳındjil Ḳuyusu, Ḳara Bali Ḳuyusu, Avunduḳ Ḳuyusu etc.). A large number of them revealed a tribal origin with the word *djemā'at* (for example Ḳarye-i Eyerđil Ḳhayr al-Din Pınarı, *djemā'at-i Seyyid Ḳhizr*, Ḳarye-i Ḳartallu Muştafā 'an *djemā'at-i Şaliḳ Tovidja* etc.). Apparently few villages with a mixed population of Muslims and Christians were pre-Ottoman. In the northern Dobruđja there existed large villages of exclusively Christian population (Maćin, Ḳara-Ḳarmanlık, Esterbend etc.). Some names indicated their Romanian origin (Radul, Yanko, Mihne etc.). Most of the Christian villages enjoyed exemption from '*awarıđ* taxes in return for their services to repair the bridges and roads, or for their work in the salt production.

The repopulation and prosperity of Dobruđja under the Ottomans were primarily due to the fact

that they considered it as an important *udj* area, and the Anatolian immigrants were encouraged to engage in agriculture by the increasing demand for and easy transportation of the wheat production of Dobruđja for Istanbul. From Kara-Ħarmanllk, Köstendje, Mangalya, Balçk and Kaligra a large quantity of wheat and fish was exported regularly to the Ottoman metropolis. At these ports the state had built special storehouses for wheat. Muslims paid two per cent and *dhimmi*s four per cent as customs due on their export. The ports of Silistre, Tulça, Isakđil, Maçin, Ħırsova exported, in addition, Wallachian timber, salt, felt of Brashow and slaves for Istanbul and Rumeli (The *kānunnāmes* of the ports of Dobruđja in the above-mentioned defters are not yet published; also see 'Othmān Nūri, *Medjelle-i Umūr-i Belediyye*, Istanbul 1338, 781, and *Tarih Vesikalari*, v, 333). The towns of Ħadjioglu Pazardjlk, Mangalya and Baba with their weekly fairs were important trade centres for the whole region (cf. Ewliyā Çelebi, *Seyāhatnāme*, iii, Istanbul 1314, 329-71).

From 983/1575 onwards Cossack attacks became a constant threat to Dobruđja. In 995/1587 they burned down Baba (Babadagh). In 1003/1595 Mihai, the rebellious Voyvoda of Wallachia, supported by the Cossacks, renewed Mircea's attacks on the Ottoman cities and fortresses in Dobruđja and caused a mass emigration (cf. A. Decei, in *IA*, iii, 637). The continuing Cossack threat made the Ottoman government decide to create a new *eyālet* including the sandjaks of the Eastern Black Sea with Silistre and Özü as its capitals (cf. 'Ayni 'Ali, *Kawānīn-i Āl-i 'Othmān* . . ., Istanbul 1280, 13).

The Dobruđja was invaded by the Russian armies for the first time in 1185/1771. Babadagh, general headquarters of the Ottoman armies, fell in 1185/1771, and, when in 1188/1774 Ħadjioglu Pazardjlk, the new headquarters, also fell the Ottomans demanded a cease-fire. The Dobruđja became again a battlefield between the Ottoman and Russian armies in 1224/1809, 1244/1829 and 1271/1855. The Russian invasion of 1244/1829 proved especially ruinous for the Dobruđja, causing a mass emigration of the Turkish-Tatar population. Whole towns and villages were deserted. The population of the Dobruđja after this war was estimated at only 40,000 (Müstecib H. Fazıl, *op. cit.*, 75; E. Z. Karal, *Os. Imp. ilk nüfus sayımı*, Ankara 1943). Appreciating its strategic importance the Ottoman government took special measures to repopulate the Dobruđja by improving agriculture and bringing in settlers. In MuĦarım 1253/April 1837 MaĦmūd II (cf. H. Inalcık, *Tanzimat ve Bulgar Meselesi*, Ankara 1943, 27-8) and in spring 1262/1846 Sultan 'Abd al-Medjīd (*Seyāhatnāme-i Ħümāyūn*, 11-5) visited the area. In 1266/1850 an expert was asked to explore the agricultural possibilities there (I. I. de la Brad, *Excursion agricole dans la plaine de la Dobrouđja*, Const. 1850). At this date in the *kađās* of Tulça, Isakça, Maçin, Ħırsova, Babadagh, Köstendje, Mangalya, Pazardjlk, Balçk and Silistre were 4800 Turkish, 3656 Romanian, 2225 Tatar, 2214 Bulgarian, 1092 Cossack, 747 Lipovani, 300 Greek, 212 Gypsy, 145 Arab, 126 Armenian, 119 Jewish and 59 German families. After the Crimean war in the period between 1270/1854 and 1283/1866 the Tatar immigrants from the Crimea who were settled in the Dobruđja were estimated at about 100,000 (F. Bianconi quoted in M. H. Fazıl, 90-1). When in 1281/1864 the *wilāyet* of Tuna was created the *sandjaks* or *livās* of Tulça and Varna with a total population of 173,250 made

a part of it. The former included the *kađās* of Balçk, Pazardjlk, Pravadi, and Mangalya, the latter those of Baba, Ħırsova, Sünne, Köstendje, Maçin and Medjidiye (Karasu) (*Sālnāme*, 1294; cf. N. V. Michoff, *La population de la Turquie et de la Bulgarie au XVIII^e et au XIX^e siècles*, i, Sofia 1929).

The Turco-Russian war of 1877-8 caused about 90,000 Turks and Tatars to emigrate from the Dobruđja to Turkey and Bulgaria and most of them never returned. By the treaty of Berlin signed on 13 July 1878 (Art. 46), the sandjak of Tulça and the Southern Dobruđja from the east of Silistre to the south of Mangalya were annexed to Romania. The rest of the Dobruđja made the part of the Principality of Bulgaria under Ottoman suzerainty (Art. 1-2). Under the Romanian administration emigrations of Muslim population into Turkey continued especially in 1300/1883 when these were subjected to compulsory military service and in 1317/1899 during the famine in the Dobruđja (M. H. Fazıl, 109-10). In 1328/1910 in the Romanian Dobruđja only thirty per cent of a population of 210,000 and in the Bulgarian Dobruđja forty per cent of a population of 257,000 were Muslim Turks and Tatars.

Bibliography: The *Başvekalet* Archives, Istanbul, *Tapu Defterleri*, nos. 304, 483, 732; *Tapu ve Kadastro Um. Md.*, Ankara, *Kuyūd-i Kadime*, nos. 397, 398, 399; I. Bromberg, *Toponymical and historical miscellanies on mediaeval Dobruđja, Bessarabia and Moldo-Wallachia*, in *Byzantion*, xii, 151-207, 459-475; xiii, 9-72; N. Bănescu, *La question du Paristrion*, in *Byzantion*, viii (1933); P. Mutafčiev, *Dobruđja*, Sofia 1947 (in Bulgarian); *La Dobruđja*, ed. Acad. Roumaine, Bucarest 1938; Müstecib H. Fazıl (Ülküsal), *Dobruca ve Türkler*, Köstence 1940; C. Jireček, *Geschichte der Bulgaren*, Prague 1876; N. Iorga, *Hist. des Roumains*, i-x, Bucarest 1936-9; P. Wittek, *Yazlıtoğlu 'Ali on the Christian Turks of the Dobruja*, in *BSOAS*, xiv (1952), 639-68; A. I. Manof, *Gagauzlar*, Turkish trans. by T. Acaroğlu, Ankara 1940; N. Iorga, *La politique vénitienne dans les eaux de la mer noire*, in *Acad. Roumaine, Bull. sect. hist.*, ii-iv (1914), 289-307; idem, *Dobrotich, Dobrotiç, Dobrotici*, in *Rev. hist. du Sud-Est Européen*, v (1928); *Documente privind Istoria României, A. Moldova*, i, Bucarest 1954 (the text of the treaty between Ivanco and the Genoese, 296-301); G. I. Brătianu, *Recherches sur Vicina et Cetatea Alba*, Bucarest 1935; Ewliyā Çelebi, *Seyāhatnāme*, iii, Istanbul 1314 H., 335-75; *Analele Dobrogei*, publ. in Constanta since 1920; *IA*, art. Dobruca (Aurel Decei). See also BABADAGHI, DELI ORMAN, GAGAUZ, ŞARLI ŞALTİK (ŞARU Şaltuk). (HALİL INALCIK)

DOFĀR [see ZAFĀR].

DOG [see KALB].

DÖGER, name of an Oghuz tribe (*boy*). They are mentioned in the *Oghuz-nāme* (the account of the life of the Oghuz people before they embraced Islam, see F. Sümer, *Oğuzlar'a ait destan mahiyette eserler*, in *Ank. Ün. DTCFD*, xvii/3-4), where it is said that some prominent beys of the Oghuz rulers belonged to this tribe. According to the Syrian historian Şhams al-Dīn MuĦammad al-Djazarī (658/1260-739/1338), the Artuk [*q.v.*] dynasty, ruling the Mardin-Diyārbekir region, belonged to the Döger tribe (F. Sümer, *op. cit.*, 405, n. 171), which must therefore have taken part in the conquests of the Selçuks. In the second half of the 8th/13th century an important branch of the Döger was living south of Urfa (Edessa) and

around *Dja'bar*; their leader was, in 773/1371-2, a bey named *Sälīm*.

Sälīm played a part in the events of North Syrian history and died towards the end of the century. Three sons of his are known. *Dimashk Khodja*, probably the eldest, was in 801/1398 appointed *nā'ib* of *Dja'bar* by the Mamlūk Sultan; profiting from the anarchy left by *Timūr's* invasion, he brought under his control also *Raḡḡa*, *Sarūdī*, *Ḥarrān*, *Urfa* and *Siverek*, but was killed in battle with the famous Arab *amir* *Nu'ayr* (*Muḥammad b. Muḥannā*) and his head was sent to Cairo (806/1404). He was succeeded by his brother *Gökçe Mūsā*, who, like *Dimashk*, was hostile to the *Aḡ-koynlu* and friendly with the *Ḳara-koynlu*: in 807/1405 he entertained at *Dja'bar* the *Ḳara-koynlu* ruler *Ḳara Yūsuf*, who was travelling home from Syria; he assisted the *Ḳara-koynlu* in various campaigns, helping *Ḳara Yūsuf's* son *Iskender* to defeat *Ḳara Yülük 'Othmān Beg* in the battle fought at *Sheykh-kendi* (between *Mardin* and *Naşībīn*) in 824/1421. In 840/1436 he defeated *Ḳara Yülük's* grandson, *'Alī Beg-oghlu Djhāngir*, and sent him prisoner to Cairo, but died in the same year. Thereafter, under pressure from the *Aḡ-koynlu*, the *Döger* lost even *Dja'bar*. In *Gökçe Mūsā's* lifetime his younger brother *Hasan Beg* had entered the service of the Mamlūk Sultan and became *nā'ib* of *'Adjlūn*; *Hasan's* son *Amirza* was *nā'ib* of *Karak* in 890/1485.

Apart from *Sälīm's* family, other beys of the *Döger—Yār 'Alī*, *Muḥammad* and *Katī*—are found in Syria as leaders of *Döger* clans among the *Turkmen* of *Ḥaleb*; *Katī* was in 857/1453 *nā'ib* of *Buḡayra* for the Mamlūks. In the time of *Süleymān I*, the *Döger* of Syria were divided in three clans (*oymak*) in the regions of *Ḥaleb*, *Ḥamā* and *Dimashk*. The *tapu* registers show two small groups in Jerusalem residing in the *Bāb al-'Āmūd* and *Banū Zayd* quarters (cf. B. Lewis in *BSOAS*, xvii/3 (1954), 479). Other clans were found around *Diyārbekir*, among the *Boz-Ulus* (one remnant of the *Aḡ-koynlu* confederacy), at *Karkūk*, and even among the *Turkish* tribes in *Persia*. In the 10th/16th century the name *Döger* was found in many toponyms, few of which have survived.

Bibliography: F. Sümer, *Dögerlere dair, in Türkiyat Mecmuası*, x, 1953, 139-158; Cl. Cahen, *Contribution à l'histoire du Diyār Bakr au quatorzième siècle*, in *JA*, ccxliii, 1955, 81; Abū Bakr-i *Tihirānī*, *Kitāb-i Diyārbakriyya*, ed. N. Lugal and F. Sümer, Ankara (TTK) 1962, 53, nn. 5-7; 123, n. 1. (F. SÜMER)

DOGHANDJİ, Turkish term for falconer, from *doghan*, falcon (*toghan* in *Kıpçak* Turkish, cf. *al-Tuhfa al-zakiyya fi 'l-luḡha al-Turkiyya*, ed. B. Atalay, Istanbul 1945, 260), and in general use any kind of bird of prey. *Bāzdār*, from Persian, was also frequently used for the *doghandjī*.

In the Ottoman empire the term *doghandjī* in the same sense as in later periods was found as early as the 8th/14th century (cf. P. Wittek, *Zu einigen frühosmanischen Urkunden*, in *WZKM*, liv (1957), 240; lvii (1961), 103; for *doghandjī* *İstifliḡi* see H. Inalcık, *Süret-i defter-i sancak-i Arvanid*, Ankara 1954, 106).

Hawking, a favourite traditional sport at the Ottoman court, gave rise to a vast organization in the empire. There were *doghandjīs* at the *Enderūn* and the *Birūn* [q.v.], and in the provinces. The *doghandjīs* at the *Enderūn*, under a *doghandjī-başı*, were found in the different *odas* (chambers). They accompanied the Sultan in his hawking parties. Their number

varied according to the reigning Sultan's care for the sport (nine in 883/1478, forty in the early 17th century, cf. İ. H. Uzunçarşılı, *Osmanlı devletinin saray teşkilâtı*, Ankara 1945, 421-2).

At the *Birūn* the *doghandjīs*, generally called *şikār khalḡi*, made three different *djem'at*, groups, divided into *bölüks*, *çakırdjıyan*, *şahindjıyan* and *atmadjadjıyan*, those taking care of *çakırs*, merlins and falcons, of *şahin*, peregrine falcons, and of *atmadja*, sparrow-hawks. They were under a *çakırdjī-başı*, a *şahindjī-başı* and an *atmadjadjī-başı* respectively. The *çakırdjī-başı* [q.v.] was the head of the whole organization, and in this capacity was usually called *mīr-i şikār*. In the hierarchy of *aghās* at the *Birūn* he stood in the fourth grade, the first being *yeniceri-aghastı* (cf. *Ḳānūnnāme-i Āl-i 'Othmān*, ed. M. 'Ārif, in *TOEM*, 1330 H., appendix, 12). When promoted, the *çakırdjī-başı* was made *sandjak-begi* under *Mehemmed II* (*ibid.*, 15), and *beglerbegi* in the 11th/17th century. The *şahindjī-başı* was then made *çakırdjī-başı*, and the *doghandjī-başı* from the *Enderūn* *şahindjī-başı*. The *doghandjīs* at the court all received *ulufe*, salary (cf. Ö. L. Barkan, *H. 933-934 malī yılına ait bir bütçe örneḡi*, in *Ist. Üniv. İktisat Fakültesi Mecmuası*, xv (1953-4), 300; 'Aynī 'Alī, *Ḳawānīn-i Āl-i 'Othmān* . . ., Istanbul 1280, 95).

In the provinces there existed a similar organization. In the *sandjaks* [q.v.] where birds of prey were found, there were *doghandjīs* or *bāzdārān*, *çakırdjīs*, *şahindjīs* and *atmadjadjīs* under a *doghandjī-başı*. Their number with their dependents reached 2171 persons in Anatolia and 1520 in Rumeli in 972/1564 (*Defter-i bāzdārān-i wilāyet-i Rumeli ve Anadolu ve ḡayruh*, in *Belediye Kütüphanesi, Istanbul, Cevdet Kitapları*, O 60. This important source gives in *ıdīmāl*, summary, the number of *doghandjīs* and the copies of the *hükms*, decrees, on them). They formed large groups especially in the *sandjaks* of Gallipoli (642), *Vidin* (706), *Menteshe* (503), *Mar'ash* (770) and *Ḳars* (537). The local *doghandjī-başı*s were appointed by the *çakırdjī-başı* and were given *timārs* [q.v.]. Under each *doghandjī-başı* there were two *khāssa kushbāz*, *girençdji* (apparently from *güre*, wild) and *götürüdjü*, who also held *timārs* and were in charge of training and taking to the court the birds of prey caught in their areas.

Under the *doghandjī-başı*s there were a group of *doghandjīs* living in the villages who were originally *re'āyā* [q.v.], Christian and Muslim, to provide birds of prey. They were assigned to this service by the Sultan's diploma, *doghandjī berāti*, which granted the possession for cultivation of a piece of land called *doghandjī* *İstifliḡi* or *doghandjī başhtinası* (see *İFTLİK*) with the exemption from *'ushr*, *İst-resmī* [q.v.] and *'awāriḡ* [q.v.] taxes. They paid the *bād-i hawā* [q.v.] taxes to their *doghandjī-başı* or to the Sultan's collectors directly. If they cultivated any land outside their *İstflīks* they had to pay in addition the regular *re'āyā* taxes for it to the land-holder. Their sons had the right of inheritance on the *İstflīks* and, in their turn, became *doghandjīs* (for all these cf. Ö. L. Barkan, *Kanunlar*, Istanbul 1943, 20, 272, 274, 280, 331). But in the 10th/16th century the *re'āyā* who were made *doghandjīs* only one generation before were not granted these exemptions.

The *doghandjīs* of *re'āyā* origin were divided into different groups according to the kind of bird of prey they were to catch or train as *bāzdār*s, *çakırdjīs*, *şahindjīs* or *atmadjadjīs*. Also according to their functions they were divided into *sayyād*s, hunters, and *yuwadjīs*, nest-tenders. The latter were in their

turn divided into *kayadits* and *didebans*, i.e., those who discovered the nests in the mountains and guarded them, and *tülekdjıs*, those taking care of the nestlings. When the *şayyads* or *yuwadits* delivered the birds to the local *doghandji-bashi* they were given a *mühürlü tedhkire*, certificate of delivery. Then at a certain time of the year the *doghandji-bashi* and *khāssa doghandjıs* took the birds to Istanbul to deliver to the *çakırdji-bashi*. Anybody who took a bird of prey from the guarded places or through a *şayyad* had to pay a fine of 500 *akçe* to the treasury. The ordinary *re'âyâ* and *askerî* were forbidden to hunt birds of prey.

From the 11th/17th century onward, the *doghandji* organization in the provinces was neglected, and, in most places, abolished. The *doghandjıs* were returned to the status of simple *re'âyâ* with the abolition of their exemptions. But the organization in general survived until Rabi' II 1246/September-October 1830 when Mahmüd II abolished it altogether.

(HALİL İNALCIK)

DOLMA BAGHÇE [see ISTANBUL].

DONANMA, 'a decking-out, an adorning', Turkish verbal noun derived ultimately from *ton*, 'clothes'. The word is used in Ottoman Turkish in two restricted meanings:

(1) 'fleet of ships, navy' (presumably a calque of Ital. 'armata'), for which see art. BAHRİYYA, iii (adding to bibliography H. and R. Kahane and A. Tietze, *The Lingua Franca in the Levant*, Urbana 1958, 1-45).

(2) 'decoration of the streets of a city' (synonyms: *şenlik*, *şehr-âyân*) for a Muslim festival or on a secular occasion of public rejoicing such as a victory, an accession, a royal birth, circumcision or wedding; and, more particularly, the illumination of the city by night (*kanûl donanması*) and the firework-displays which formed part of these celebrations. The most elaborate of these public feasts was that given by Murâd III in 990/1582 for the circumcision of his son, the future Mehemmed III.

Bibliography: For full descriptions, with extensive quotations from Turkish and European sources, see Metin And, *Kırk gün kırk gece*, Istanbul 1959.

(V. L. MÉNAGE)

DONBOLİ [see KURDS].

DONGOLA (Arabic, Dunqula, Dunkulâ; obsolete forms, Dumqula, Damqala), the name of two towns in Nubia; more generally, the riverain territory dependent on these towns. All lie within the present Republic of the Sudan. The arabized Nubians of Dongola are called Danâkla, a regional, not a tribal, designation.

(1) Old Dongola (Dunqula al-'adjuz), on the right bank of the Nile, is on the site of a pre-Islamic town, the capital of the Christian kingdom of al-Mağurra. It was besieged by an army under 'Abd Allâh b. Sa'd b. Abî Sarh [q.v.] in 31/652, but the Muslims withdrew after concluding a convention (*bakt*, [q.v.]) which regulated relations between Nubia and Egypt for some six centuries. Mediaeval Dongola is described as a walled city with many churches, large houses and wide streets. The royal palace with domes of red brick was constructed in 392/1002. With the collapse of Christian Nubia, Dongola became a Muslim town; the mosque, formerly a church, has an Arabic inscription dated 16 Rabi' I 717/29 May 1317. With the establishment of Fundj [q.v.] hegemony over Nubia in the 10th/16th century, Dongola reappears as the seat of a vassal king (*makk*). His authority extended as far north as the Third Cataract, the border between the Fundj dominions and the

Barâbra [q.v.], who recognized Ottoman suzerainty. After the rise of the Şhaykiyya confederacy in the late 11th/17th century, the principal north-south trade-routes tended to avoid the Dongola region. In its last days, the territory was the prey of both the Şhaykiyya and of the Mamlük refugees in New Dongola. The petty rulers therefore welcomed the Turco-Egyptian forces of Ismâ'il Kâmil Paşa, who suppressed both these predatory military aristocracies (1236/1820).

(2) New Dongola (al-'Urđi, i.e., Ordu, "The Camp"), now the principal town of the region, arose on the site of the settlement of the Mamlüks who escaped from the proscription by Muḥammad 'Alî Paşa in 1226/1811. After their expulsion, New Dongola became the seat of a *kâşif* (later *mudîr*, governor) and the capital of the province of Dongola. Between 1886 and 1896 the province was ruled by Mahdist military governors ('*ummâl*, sing. '*âmil*'). Kitchener's Dongola campaign of 1896 effected the reconquest of the province. It has now lost its separate identity as, during the Condominium, it was fused with Wâdî Ḥalfâ and Berber [q.v.] to form the Northern Province.

Bibliography: The scattered and rather slight references in mediaeval sources are listed in Maspero-Wiet, *Matériaux*, 94. To these may be added O. G. S. Crawford, *The Fung kingdom of Sennar*, Gloucester 1951, especially 33-6. Old Dongola in 1698 was described by Ch. J. Poncet, *A voyage to Ethiopia*, London 1709; reprinted by Sir William Foster (ed.), *The Red Sea and adjacent countries at the close of the seventeenth century*, (Hakluyt Society, Second Series, no. C); London 1949, 99-100. It was described in 1821 by L. M. A. Linat de Bellefonds, *Journal d'un voyage à Méroé*, (ed. M. Shinnie), Khartoum 1958, 32-4. The official correspondence of the Mahdist period is preserved in the Sudan Government Archives in Khartoum.

(P. M. HOLT)

DÖNME (Turkish: convert) name of a sect in Turkey formed by Jews upon their conversion to Islam late in the 11th/17th century in emulation of Şhabbetai Şebi whom they considered the Messiah.

The sect emerged out of mystic speculations justifying the conversion of Jews to Islam as a link in the chain of Messianic events, and served as a means to consolidate those who wished to emulate and remain faithful to the converted Messiah, even after his death. It attempted, in the spirit of the Messiah, to maintain secretly within Islam as much as possible of Judaism, its lore and rites, with sabbatian-messianic modifications. In the course of time the original concepts of the stormy period of messianism and conversion were largely blurred and forgotten, and the life of the group expressed itself in ritual peculiarities, social welfare activity, and basic devotion to the memory of the Messiah in expectation of his reincarnation or second advent, with subsequent dissensions concerning rightful succession to leadership.

Thus, intermarriage with Muslims was avoided; the fast-day commemoration of the destruction of the Temple (9th of Āb) became a day of rejoicing as the birthday of the Messiah; some knowledge of Hebrew was maintained; outward conformity with Islamic rites was encouraged while, in secret, Hebrew names were preserved and separate marriage and funeral rites were held.

The group conversion took place, it seems, in Salonika in 1094/1683. Salonika became the centre

but there were branches in Edirne, İzmir, later Istanbul, and in Albania.

Inner squabbles, mostly engendered by various pretenders to Messianic succession and leadership, brought about the split into three sub-sects (the names vary: the recent being *Hamāibeyler*, *Karakaş*, *Kapanclar*) all refusing intermarriage. This division may have been not unrelated to social divisions, and expressed itself in peculiarities of hairstyle and garb. The *Dönme* lived in separate quarters.

The sect considered itself the community of the believers (*ma'aminim*). It maintained strict secrecy. After the initial period, its literary output appears to have shrunk to poems and prayers in Hebrew, Aramaic, Judaeo-Spanish, and Turkish. Paucity of sources and secretiveness combine to make the study of the sect difficult, and its history obscure.

Around 1700, there were a few hundred families belonging to the central Salonika group. About 1900, the number of that group was estimated at 10,000. They were represented in trade, crafts, and the civil service.

Toward the end of the 19th century, a growing new layer of westernized young people came to the fore as teachers, doctors, lawyers, journalists, and these took part in Turkish public life, sometimes with considerable success. Most spectacular was the rise of *Ḍjāwid Bey* [q.v.] in the Young Turkish régime following the revolution of 1908.

On the whole the Muslims were indifferent to the sect's existence, but from time to time there was a spurt of inquiry or persecution (e.g., in 1720, 1859, and 1875). Imputing *Dönme* origin to undesirables was not unknown.

A new phase began for the *Dönme* when, with the Graeco-Turkish exchange of population, the Salonika *Dönme* were forced to quit their ancestral town and to move into the Turkish Republic (1923-24). They settled mostly in Istanbul, smaller groups settling also in other cities. This change of domicile, the dispersal that followed, the loss of contact with the solid Jewish atmosphere of Salonika, the influence of the secular Turkish national school—all contributed to a growing loss of cohesion and indifference among the younger generation of the *Dönme* although group existence, especially in the area of social welfare, continued. The arrival in Istanbul of several thousand *Dönme* stimulated a discussion of sectarian segregation versus national assimilation in the Turkish press in 1924-5. Intermarriage with Muslims is slowly spreading and complete integration into modern Turkish society, despite setbacks, is on the increase.

Bibliography: Accounts will be found in the general works on Jewish history by H. Graetz, S. Dubnow, S. W. Baron. G. Scholem's capital researches on Jewish mysticism are summarized in the sketch included in *The Jewish people*, i, New York 1948; idem, *Main trends in Jewish mysticism*, New York 1941, esp. 287-236; idem, *Shabbetai Šebi* (Hebrew), 2 vols., Tel Aviv 1957; idem, articles in *Zion* vi, *Kiryat Sepher* xviii-xix; idem, *Die krypto-jüdische Sekte der Dönme (Sabbatianer) in der Türkei*, in *Numen*, vii (1960), 93-122; Cf. s.v. in *Encyclopaedia Hebraica* (xi, 1959, I. Ben Zvi) and *IA* iii, 646 ff.; I. Ben Zvi, *The exiled and the redeemed*, Philadelphia 1957; A. Danon, in *REJ* 1897; L. Sciaky, *Farewell to Salonica*, New York 1946, Ch. 9; A. Struck, in *Globus* 1902; A. Galante, *Nouveaux documents sur Sabbetai Sevi*, Istanbul 1935; E. E. Ramsaur Jr., *The Young Turks*, Princeton 1957, 96 ff., 108 n. Turkish reactions are reflected in A. Gövsa, *Sabbatai Sevi*, Istanbul, n.d., and W. Gord-

levsky's paper in *Islamica*, ii, 1926. *Dönme* texts have been published by M. Atias, I. Ben Zvi, R. Molho, G. Scholem; cf. *Sefunot*, iii, Jerusalem 1960. (M. PERLMANN)

DÖNÜM [see MIŞĀHA].

DÖST MUHAMMAD [see DÜST MUHAMMAD].

DOUAR [see DAWĀR].

DOWRY [see MAHR].

DRAA [see DAR'A].

DRAC (DĪRAĀĀ, DURAAĀ), Slavonic and hence Ottoman name for the classical Dyrrhachium (med. Latin Duracium, Ital. Durazzo, Alb. Durrës), the principal port of modern Albania (41° 18' N., 19° 26' E.). The classical town was founded (c. 625 B.C.) under the name Epidamnus at the southern end of a narrow rocky peninsula (once an island) running parallel to the mainland coast, to which it was connected in antiquity at the North by a sand-spit and at the South by a bridge; the lagoon so enclosed has progressively contracted over the centuries. In Roman times, now known (perhaps after the Illyrian name of the peninsula) as Dyrrhachium, to its commercial prosperity was added immense strategic importance as the starting-point of the Via Egnatia, the continuation, after the short and easy sea-crossing from Brundisium, of the Via Appia, and the principal military road between Italy and the East. Hence in Byzantine times too Dyrrhachium was strongly fortified as the Western gateway to the Empire.

After falling to Venice at the partition of 1205, Dyrrhachium changed masters repeatedly, to be ceded to Venice in 1392 by the native Thopia dynasty, who were no longer able to protect it against the Ottomans. The Venetians rebuilt the walls on a narrower circuit and made vigorous but fruitless attempts to scour the lagoon, in order to arrest the silting of the harbour and the spread of malaria. During Mehemmed II's Albanian campaign of 1467, Durazzo, practically deserted by its terrified inhabitants, escaped a determined assault (see F. Babinger, *Mahomet II le Conquérant et son temps*, Paris 1954, 311-3); the end came only in 1501 (17 August), when, the governor being temporarily absent, Durazzo fell to a night-attack by 'Isā Beg-oghlu Mehemmed Beg, sandjak-bey of the nearby Elbasan (Sa'd al-Dīn, ii, 113-4, following the contemporary account of Idris Bidlisi). Thereafter Durazzo was administered as a *kaḏā* of Elbasan [q.v.]; its walls were reconstructed to enclose a still smaller area (600 m. × 250 m.) in the South-East corner of the antique city, leaving the ancient acropolis outside the enceinte.

Under the Ottomans practically nothing of Durazzo's old importance remained. Ewliyā (1670) describes a small town of 150 houses with only one mosque; it had still (as in mediaeval times) a considerable salt industry and a not insignificant trade, and was administered as a *voyvodalik* under an *emin* (who, with the *kaḏā*, resided at the more salubrious Kavaya, 20 kms. to the South-East).

Durazzo's modern prosperity began shortly before the Second World War, with the construction by Italy of a first-class harbour; now linked by rail with Tirana and Elbasan, it has developed considerably both as a port and as a holiday-resort (pop. 30,000).

Bibliography: Pauly-Wissowa, s.v. Dyrrhachion (Philippon); K. Jireček, *Die Lage und Vergangenheit der Stadt Durazzo in Albanien*, in L. von Thallóczy, *Illyrisch-Albanische Forschungen*, i, 1916, 152-7; L. Heuzey, *Mission archéologique de Macédoine*, Paris 1876, 349-92 and

plan; Ewliyā Ćelebi, *Seyāhatnāme*, viii, 710-2 = F. Babinger's abridged trans. and comm., *MSOS*, xxxiii (1930) 166 (with further references); H. Hecquard, *Histoire et description de la Haute Albanie ou Guégarie*, Paris 1858, 258-63; Baedeker's *Dalmatien und die Adria*, 1929, 235-6 (F. Babinger); *Enc. It.*, s.v. Durazzo; S. Skendi (ed.), *Albania*, London 1957; *Guide d'Albanie* (Albturist), Tirana 1958, 166-73; art. ARNAWUTLUK above.

(V. L. MÉNAGE)

DRAGUT [see TURĀHĪD 'ALĪ FAŠHA].

DRAMA [see MASRAHIYYA].

DREAMS [see TA'ĀBĪR AL-RU'YĀ'].

DRESS [see LIBĀS].

DRUZES [see DURŪZ].

DU'Ā', appeal, invocation (addressed to God) either on behalf of another or for oneself (*li . . .*), or else against someone ('*alā . . .*'); hence: prayer of invocation, calling either for blessing, or for imprecation and cursing, connected with the Semitic idea of the effective value of the spoken word. Cf. *Qur'ān* XVII, 11: "Man prays for evil as he prays for good".—*Du'ā'* therefore will have the general sense of personal prayer addressed to God, and can often be translated as "prayer of request".

I.—The scope and practice of *du'ā'*.

1. In the *Qur'ān*, *du'ā'* always keeps its original meaning of invocation, appeal. Man "appeals" for good fortune (XLI, 49), and "when misfortune visits him, he is filled with unceasing prayer (*du'ā'*)" (*ibid.*, 51). To practise *du'ā'* is to raise one's supplications to God; *du'ā'* here assumes the general meaning of "prayer", of two categories in particular: (a) prayer (and especially prayer of request) made by the pre-Islamic worthy men and prophets; (b) the vain prayer of the infidels. In the first case, God is He who hears, who answers the *du'ā'*: it was so for Abraham (XIV, 39-40; XIX, 48) and for Zachariah (III, 38). In the second case, "the prayer of the infidels is but vanity" (XIII, 14; cf. XLVI, 5); and the false gods hear no part of the prayer addressed to them (XXXV, 14), etc.—Some shades of meaning should be distinguished: thus, in verse XXV, 77 (addressed to the opponents), *du'ā'* evokes any relationship of man to God; "Say: my Lord will not become anxious save through your prayer"; whilst XIX, 40, repeating a saying of Abraham, distinguishes between *ṣalāt*, a ritual and liturgical prayer to be "performed", and *du'ā'*, prayer, personal invocation: "Lord, make of me one who performs the *ṣalāt* (and let it be so) for my posterity, O Lord, and accept my prayer (*du'ā'*)".

2. There are numerous *ḥadīth*s which speak of *du'ā'*. Traditionists and jurists define its significance, the principal ones being reproduced by al-Ġhazālī, *Iḥyā' 'ulūm al-dīn* (Cairo 1352), i, 274-8.—Tradition attributed to 'Alī: "my followers are those who have taken the earth as their carpet, water as their perfume, prayer (*du'ā'*) as their adornment".

Du'ā' must be clearly distinguished from *ṣalāt* [*q.v.*], ritual or liturgical prayer. But it would be inaccurate to express it as a contrast between *ṣalāt*, vocal fixed prayer, and *du'ā'*, mental prayer or orison. Ibn Taymiyya (*Fatāwā*, Cairo 1326, i, 197) proposes this scale of values: "the *ṣalāt* constitutes a form (*djins*) which is superior to *Qur'ānic* recitation (*ḥirā'a*); recitation in itself is superior to *dhikr*, and *dhikr* to individual invocation (*du'ā'*)" (from the trans. of Laoust, *Essai sur les doctrines sociales et politiques de Taḥī-d-Dīn Aḥmad b. Taimiyya*, Cairo 1939, 328-9). A critical enumeration frequently

mentions *ṣalāt*, *dhikr* [*q.v.*] (incessant repetition, ejaculatory prayer), *ḥizb* and *wird* (supererogatory "liturgies"), *du'ā'*. Inward prayer would be suggested rather by *dhikr* and *fikr* (meditation), *du'ā'* always connoting the idea of a formulated request, of an invocation either beneficent or imprecatory.

3. The request addressed to God in the *du'ā'* can be greatly varied according to the circumstances. It is in this sense that it is legitimate to translate it (cf. translation from Laoust above) as "personal invocation"; it can also assume a communal value and aspect. The choice of words is free, but *Qur'ānic* texts or traditional prayers already in existence will often be used.

Treatises which recommend *du'ā'*, and especially the *Šūfī* treatises, like to define the conditions which must accompany it and the rules of its *adab*. Both of these seek to provide a maximum guarantee of its being received by God. A brief summary (al-Bādjūrī, *Hāshiya . . . 'alā Dījawharat al-tawḥīd*, Cairo 1353/1934, 90-1) gives them as follows. (a) *Conditions*: to eat only food that is legally permitted; to pray, feeling convinced that the prayer will be answered; not to be distracted during prayer; that the object of the request should not lead to any sinful act, or give rise to enmity between those of the same blood, or harm Muslims' rights; and finally, not to ask for anything impossible, for that would be a lack of respect towards God. (b) *Adab* (how to pray): to choose the best times, and al-Bādjūrī suggests during the *sudjūd*, when one is prostrate, or while standing upright (*ikāma*), or during the summons to prayer (*adhān*); to precede the *du'ā'* with ablutions and the *ṣalāt* on the one hand, and on the other with a confession of faults and an act of repentance; to turn towards the *qibla*; to raise the hands towards heaven (*raf' al-yadayn*); to pronounce the "divine praise" (*al-ḥamdu li'llāh*) and the "blessing on the Prophet" at the beginning, in the middle and at the end of the *du'ā'*.

These detailed recommendations are in some measure "advisory". In some cases, however, when the object of the *du'ā'* concerns the common good of the Community, it assumes a ritual, set form recognized by all; in these circumstances it makes use of the procedure for *ṣalāt*. The most notable example is that of the *istishā'* ("prayer for rain"): for this, the *du'ā'* must be preceded by a ritual prayer of two *raḥ'as* [*q.v.*], two *ḥuṭbas* ("sermons"), and the rite (sympathetic magic) of the "turning of the cloak". The "prayer for the dead" made communally (frequently during the "sessions" of the brotherhoods) also obeys various regulations.

These conditions and rules for the *du'ā'* are intended to surround it with guarantees of efficacy. And we see that to the power of the word there are added the effective forces of legal purity and of gesture. This last point provides matter for discussion. Texts which widely recommend the practice of *du'ā'* speak constantly of ablution and the *raf' al-yadayn*; in doing so they rely on *ḥadīth*: before raising his hands in the *du'ā'* the Prophet had performed the ablution of *wudū'* (al-Bukḥārī, *Magḥazī*, ii, 55). But al-Nasā'ī and Ibn Ḥanbal (ii, 243) only accept the raising of the hands in the *du'ā'* of the "prayer for rain".

4. Islamic devotional trends insist on the *du'ā'* being regarded as a prayer of request for well-being, especially the public weal of the Muslim community, and the personal spiritual well-being of oneself and others. Beautiful *du'ā'* texts are not rare in *Shī'ī* works of piety. The popular pietism of these

Ḥanbalis often mentions it. It is to be seen mingled with the liturgies of *ḥizb* and *wird* in the handbooks of the religious brotherhoods. It is, then, much less an appeal of invocation (and of imprecation, especially) than an appeal trusting in divine Mercy. It is in this way that the utterance of the divine Names can turn either to the metrical repetition of the *dhikr* or to a form of *du'ā'* which links its request with the evocation of each Name and each attribute, and thereby defines it; in this connexion, see the monograph written in the last century by Muḥammad 'Alī Khān al-Bukhārī, *Kitāb minḥat al-sarrā' fi sharḥ al-du'ā'* (ed. Ḥaydarābād, 1337). The *du'ā'* becomes an equivalent of the spiritual impulse towards God.

II.—Questions raised in *kalām* and *falsafa*.

The incantation value and the effectiveness of word and gesture was no doubt the first consideration in the idea of *du'ā'*, and derived from a Semitic understanding of the relation of man to what is holy. But the Hellenistic influence which moulded Muslim thought encouraged *falsafa* on one hand, and the 'ilm al-kalām ("theology" or, more accurately defensive apology) on the other, to raise the question of the prayer of request and of its efficacy before the Almighty and the Decree of God.

The reply varies according to the school and the writer. Here are three typical examples. (A summary of the principles of *kalām* is given by al-Bādījūrī, *loc. cit.*, among others).

(a). The Mu'tazila deny the usefulness of the prayer of request; in their eyes it would be derogatory to the pure divine transcendence. Man, in fact, being the "creator of his own actions" has no need to ask God to make his enterprises favourable. Human actions themselves bear the weight of their own consequences. Thus when God, in the Qur'ān, tells His servants to invoke Him, it is the attitude of adoration that He is demanding; and when He promises to hear their prayers, it is the just reward for a rationally good action that He is guaranteeing.

(b). On the other hand the Aṣḥ'arī *kalām*, centred upon the absolute and free will of God, was to restore its traditional value to *du'ā'*. The "prayer for the dead" (*al-ṣalāt 'alā l-mayyit*, or *al-ḡināza*) has the value of a *du'ā'* asking God for mercy, if such be His will. Moreover, the imprecatory aspect of *du'ā'* is not forgotten. The invocation is harmful to those one curses, if the cause is just. "The *du'ā'* of one suffering an injustice is answered (says a *ḥadīth* of Anas), even if it be an infidel". Sometimes the prayer will be answered exactly as it has been formulated and at once, sometimes after a delay for a reason known to God; and sometimes God will grant something different from what was asked, in view of a greater benefit.

The acknowledged virtue of *du'ā'* clearly proves that the Aṣḥ'arī denial of free human choice and secondary causes, and the total surrender required with regard to the divine will, in no way constitutes, strictly speaking, a "fatalistic" attitude. Incidentally the Aṣḥ'arī manuals pose very clearly the problem of reconciling effective *du'ā'* with absolute divine predetermination (*ḥaḍā'*) or immutable decree (*ḥadar*).

The usual reply makes a distinction between "fixed" predetermination (*ḥaḍā'*) and "suspended" (conditional) predetermination. In the latter case, whether some event will happen or not is decided by God considering the actual fact of the *du'ā'* which thus, in its turn, enters into the conditions deter-

mined by divine decree. In the case of "fixed" predetermination, the prayer of request can change nothing in God's will—He will, however, grant His favour to one who implores Him. And this favour will indeed bear on the actual object of the request, the circumstances of granting the prayer then being taken in a "suspended decree".

(c). Following quite different principles but a similar approach, the *falāsifa* logically include the *du'ā'* in their universal determinism. The subject is treated on several occasions by Ibn Sīnā (e.g., *Nadīāt*, 2nd ed. Cairo 1357/1938, 299-303; *Ma'nā al-niyāra* and *Risāla fi māhiyyat al-ṣalāt*, ed. A. F. Mehren, Leiden 1894). The effective prayer of request is a result of the co-operation of terrestrial dispositions and celestial causes. The invocation by the *du'ā'* comes as a psychical influx which acts physically upon the phantasms of the celestial Spheres according to all the laws of the macrocosm, as inevitably as man's imagination acts upon his own body. Furthermore, it is these celestial Spheres which in reality gave men the suggestion to pray, this suggestion in turn taking its place in the universal chain of causes. And it can then be said, as a result in fact of the interplay of causes, that the prayer is answered. The *du'ā'*, according to Avicenna, puts man into direct relationship with the celestial Spheres alone. That is why "those prayers particularly which beg for rain and other such things" are found to possess "very great usefulness" (*Nadīāt*, 301; cf. L. Gardet, *La pensée religieuse d'Avicenne*, Paris 1951, 135-7).

These various attempts to provide a rational justification of *du'ā'* testify to its importance in the religious life of Islam. But we must observe that the cosmological interpretation of an Ibn Sīnā does not in any way spring from the most current vision of the world. For the pious Muslim by and large, *du'ā'* effects a relationship between the man at prayer and not the celestial spheres, but God, integrating and often sublimating the familiar conception of the power of the name (*ism*) over the one named (*musammā*).

Bibliography: in the article. (L. GARDET)

DUALISM [see KHURRAMIYYA, ṬHANAWIYYA, ZINDĪK].

DUBAYS [see MAZYADIS].

DUBAYTĪ [see RUBĀ'Ī].

DUBAYY (commonly spelled DUBAI), a port (25° 16' N., 55° 18' E.) and *shaykhdom* on the Trucial Coast of Arabia. The town lies at the head of a winding creek (*khawr*) extending some eight miles inland; ferries ply between Dayra, the market quarter on the north-east bank, and al-*Shandagha* and Dubayy proper, quarters on the south-west bank. The population of the town, about 47,000, is predominantly Arab with some Iranians, Indians, and Balūčīs (Hay, 114). The Arab inhabitants of the principality comprise members of al-Sūdān, al-Marar, al-Mazārīc, Āl Bū Muhayr, al-Hawāmil, al-Ḥumzān, al-Maḥārība, al-Sabāyis, and Āl Bū Falāḥ, tribal groups considered components of Banī Yās in the Persian Gulf area, as well as members of al-Manāšīr, primarily a Bedouin tribe. The ruling family, Āl Bū Falāsā, are members of al-Rawāshid and, like the majority of the inhabitants, are Mālikīs.

The frontiers of the *shaykhdom* are not completely defined. The land boundary between the *shaykhdoms* of Dubayy and Abū Zāby has a coastal terminus between al-Djabal al-'Alī (sometimes called al-Djubayl) and *Khawr Ghanaḍa*; the land boundary

between the shaykhdoms of Dubayy and al-Shāriḳa terminates just north-east of Dayra. Two small coastal villages, Umm al-Suḳaym and Djumayra, and the larger village of Ḥaḍjarayn, about 50 miles inland in Wādī Ḥattā and separated from the rest of the principality's territory, acknowledge the overlordship of the Ruler of Dubayy. Some date cultivation is practised, but water is scarce.

Little is known about Dubayy before 1213-4/1799 when it is first mentioned in available sources (Lorimer). Dubayy was considered a dependency of Abū Ḍaby during the first third of the 19th century, with the exception of a period of several years after 1241/1825 when Shaykh Sultān b. Ṣaḳr of al-Ḳawāsim, Ruler of al-Shāriḳa, increased his influence over Dubayy by marrying a sister of its governor, Muḥammad b. Hazzāc b. Za'al (India, *Selections*, xxiv, 317).

Dubayy became an independent principality in 1249/1833 when about 800 members of Āl Bū Falāsā, under the leadership of Maktūm b. Baṭī b. Suhayl, left Abū Ḍaby and took control of the settlement of Dubayy (al-Sālimī, 31). Rivalry between al-Ḳawāsim and Banī Yās for control of the shaykhdom continued throughout the 19th and early 20th centuries, but Dubayy preserved its independence by aligning itself sometimes with al-Shāriḳa, sometimes with Abū Ḍaby, and on occasion with the smaller shaykhdoms of 'Aḍimān and Umm al-Ḳaywayn. Dubayy increased in population and wealth, derived primarily from pearl fishing and entrepôt trade.

Like other Trucial States, Dubayy signed the General Treaty of Peace with Britain in 1235/1820 and the temporary Maritime Truce (later made perpetual) in 1251/1835 (see ABŪ ḌABY). In 1309/1892 the Ruler of Dubayy agreed not to establish relations with any foreign country except Britain without British consent, and in 1340/1922 he agreed not to grant rights to any oil found in his territory except to a person appointed by the British Government. The British Petroleum Exploration Company, Limited (formerly D'Arcy Exploration Company, Limited) holds a two-thirds interest, and Compagnie Française des Pétroles holds one-third interest in an offshore oil concession, while Petroleum Development (Trucial Coast), Limited, an Iraq Petroleum Company affiliate, holds an onshore concession. Until 1381/1961, no oil had been discovered.

The silting up of al-Shāriḳa creek and the decline of Linga [*q.v.*] have contributed to the recent prosperity of Dubayy. It exports pearls (a declining industry) and dried fish; it imports foodstuffs, textiles, and light machinery. A coastal route connects Dubayy with al-Shāriḳa, nine miles to the north, and with Abū Ḍaby town, about 80 miles to the south; desert tracks lead inland to al-Buraymī and to Muscat.

The administrative agencies of the shaykhdom have recently expanded and now include a Municipal Council, a Customs Administration, Courts, and Departments of Education, Health, Land Registration, and Water Supply. The town has a hospital, four schools for boys and two for girls, telegraph and telephone communications, regular mail service, and a small airport. The headquarters of the British Political Agent for all of the Trucial States except Abū Ḍaby was transferred from al-Shāriḳa to Dubayy in 1374/1954. The present (1962) Ruler of Dubayy is Shaykh Rāshid b. Sa'īd b. Maktūm.

Bibliography: al-'Arabī, no. 22, Kuwait, Sept. 1960; Muḥammad al-Sālimī, *Nahḍat al-'yān bi-hurriyyat 'Umān*, Cairo 1380/1961;

Admiralty, *A handbook of Arabia*, London 1916-7; C. Aitchison, ed., *A collection of treaties, engagements and sanads*, xi, Delhi 1933; India, *Selections from the records of the Bombay government*, n.s., xxiv, Bombay 1856; Rupert Hay, *The Persian Gulf states*, Washington 1959; J. Lorimer, *Gazetteer of the Persian Gulf, 'Omān and Central Arabia*, Calcutta 1908-15; Saudi Arabia, *Memorial of the government of Saudi Arabia* [al-Buraymī Arbitration], 1955; Reference Division, Central Office of Information, *The Arab states of the Persian Gulf and south-east Arabia*, London 1959; United Kingdom, *Arbitration concerning Buraimi and the common frontier between Abu Dhabi and Saudi Arabia*, 1955. (PHEBE MARR)

AL-DUBB [see NUḌŪM].

DUBDŪ (modern spelling Debdou; usual pron.: Dəbdu, ethn. *dəbdūbi*, pl. *dbādba*), a small town in eastern Morocco, at an altitude of 1,100 m., "at the foot of the right flank of the valley" of the Oued Dubdū "which rises in a perpendicular cliff to a height of 80 m. above the valley"; on a plateau nearby stands the fortress (*kaṣba* [*kaṣaba*]) protected by a fosse on the side facing the mountain; on the left side of the valley lies a suburb named Mṣallā. A dependency of the 'amāla (under the administration of the French Protectorate in the region) of Oujda, it is the centre of the tribe of the Ahl Dubdū (numbering 6,599 in 1936), but its own population consists of Arabized Berbers, of Arabs and of Jews who, though becoming less and less numerous, still form the majority (in 1936, 917 out of 1,751 inhabitants); the Jews, who live in the central quarter (*məllāh*) of the township, are in some cases of Berber origin, and in others are the descendants of Andalusian Jews who emigrated at the time of the Reconquest. This Jewish community of traders and artisans, not to mention agricultural workers, has been reduced since the establishment of the French Protectorate as many of its members have swarmed away to newly created centres in eastern Morocco (Missour in particular), though not without preserving firm links with their native town.

Situated on the route to Taza taken by Saharan tribes, Debdou (where a market is held on Thursdays) has always been a commercial centre of some importance; the fertility of the surrounding districts (vines, fruit trees, wheat, barley, etc.) also make it an agricultural centre.

It is certain that Debdou is a very ancient foundation; and since the 7th/13th century it has never ceased to play a part in the history of Morocco, as it occupies a strategic position between Fās and Tlemcen and was consequently a perpetual source of strife in dynastic struggles. At the time of the partition carried out by 'Abd al-Ḥaḳḳ (592-614/1197-1218) between the Marīnid tribes, it fell to the lot of the Berber Banū Urtajjōn who, given the task of protecting Fās from the designs of the 'Abd al-Wādīds [*q.v.*] of Tlemcen, made it the capital of their fief; it was rewarded by being sacked, in 766/1364-5, by the king of Tlemcen. However in about 833/1430 a chieftain of the Banū Urtajjōn succeeded in setting up a small principality at Debdou; its rulers remained independent of the Waṭṭāsīds and even conceived the project, in 904/1499, of capturing Taza; the little state of Debdou only disappeared in the reign of the second Sa'īdid sovereign, al-Ghālīb bi'llāh, who in 970/1563 placed his territory under the authority of a paṣha. From this point the history of the town, which is somewhat obscure, was reduced to the level of local conflicts between Arabs and

Berbers. Nevertheless, in the 19th century Debdou still possessed an autonomous administration; the Muslim population were dependents of the *ʿamil* of Taza who every year sent his *khalifa* to receive taxes, while the Jews sent their tribute to the *paṣha* of Fās al-Djadīd. At the end of the century after the coming of Mawlay ʿAbd al-ʿAzīz (1894) and during the revolt of the pretender Bū Ḥmāra [q.v.], a Berber named Bū Ḥaṣira tried to make himself independent, but in 1904 the town and district gave their support to Bū Ḥmāra at the instigation of a Jew named Dūdū b. Ḥayda who was appointed *kāʿid* of Debdou, and took advantage of his position to inflict reprisals on his enemies, the Jews of Andalusian origin. Peace was restored by the French occupation which was decided upon in 1911 as a result of the murder of a Frenchman.

Throughout the last centuries, Arab influence and the Arabic language have been dominant to such a degree that Berber is no longer used except in the surrounding mountains. The dialect of the Jews presents some interesting features (see Ch. Pellat, *Nemrod et Abraham, dans le parler arabe des Juifs de Debdou*, in *Hesperis*, 1952, 1-25).

Bibliography: Ibn Khaldūn, *ʿIbar*, tr. de Slane, index; Yahyā Ibn Khaldūn, *Bughyat al-ruwwād*, ed. tr. A. Bel, Algiers 1903-13, index s.v.; Leo Africanus, tr. Épaulard, i, 299-302; Ch. de Foucauld, *Reconnaissance au Maroc*, 248 ff.; Marmol, *L'Afrique*, ii, 296; L. Massignon, *Le Maroc dans les premières années du XVI^{ème} siècle*, Algiers 1906, passim; La Martinière and Lacroix, *Documents pour servir à l'étude du Nord-ouest africain*, i, 122 ff.; A. Bernard, *Les Confins algéromarocains*, 28 ff.; Nehlil, *Notice sur les tribus de la région de Debdou*; N. Slousch, *Les Juifs de Debdou*, in *RMM*, xxii (1913) 221-69; L. Gentil, *L'amalat d'Oudjda*, in *La Géographie*, 1911, 11-38, 332-56; Desnottes and Célérier, *La vallée de Debdou*, *ibid.*, 1928, 337-57; L. Voinot, *De Taourirt à la Moulouya et à Debdou*, *ibid.*, 1912, 21-33; idem, *Pèlerinages judéo-musulmans du Maroc*, Paris 1948, 9, 10, 32-4, 76, 93, 96, 97; *EP*, art. by A. Cour (which has been considerably abridged). (Ed.)

DUBROVNIK [see RAGUSA].

DŪD AL-KAZZ [see ḤARĪR].

DUDJAYL [see KĀRŪN].

DUFF (DAFF, the modern pronunciation, may be traced back to Abū ʿUbayda [d. ca. 210/825]) generic name for any instrument of the tambourine family, although sometimes it is the name for a special type. Islamic tradition says that it was invented by Tubal b. Lamak Masʿūdī, *Murūdj*, viii, 88) whilst other gossip avers that it was first played on the nuptial night of Sulaymān and Bilkīs (Ewliyā Ālebi, i/2, 226). Al-Mufaḍḍal b. Salama (d. 307-8/920) says that it was of Arab origin (fol. 20) and Ibn Iyās (d. ca. 930/1524) says in his *Baḍāʾiʿ al-zuhūr* that it was the *duff* that was played by the Israelites before the Golden Calf. Certainly the name can be equated with the Hebrew *toph* and perhaps with the Assyrian *adapa*. Saʿadya the Jew (d. 312/924) translates *toph* by *duff*. We see both the round and the rectangular instrument in ancient Semitic art (Rawlinson, *Five great monarchies*, i, 535; Perrot-Chipiez, *Hist. de l'art*, iii, 451; Heuzey, *Figurines antiques*, pl. vi, 4), and in ancient Egypt (Wilkinson, *Manners and customs of the ancient Egyptians*, i, 443, fig. 220).

The tambourine of Islamic peoples may be divided into seven distinct types: 1. The rectangular form; 2. The simple round form; 3. The round form with

snares; 4. The round form with jingling plates; 5. The round form with jingling rings; 6. The round form with small bells; 7. The round form with both snares and jingling implements.

1. The rectangular tambourine of modern times has two heads or skins with "snares" (*awtār*) stretched across the inside of the head or heads. We know from al-Muṭarrizī (d. 610/1213) that the name *duff* was given both to a rectangular and to a round tambourine. As early as the 6th century A.D. we read of the *duff* in the poet Djabīr b. Ḥuyayy and this was probably the rectangular instrument. The author of the *Kashf al-humām* says that the pre-Islamic tambourine (*tār dǧāhīlī*) was different from the round Egyptian tambourine (*duff miṣrī*) of his day (fol. 193). Tuways, the first great musician in the days of Islam, played the *duff murabbaʿ* or square tambourine (*Aghānī*, iv, 170). He belonged to the *mukhannathūn* and it was perhaps on that account that the rectangular tambourine was forbidden whilst the round form was allowed (al-Muṭarrizī). At the same time the rectangular instrument was favoured by the *élite* of Medina in the first century of Islam (al-Mufaḍḍal b. Salama, fol. 11). We know also that the Syrians used this type of instrument since it is called *rʿbhiʿa* (rectangular) in the Syriac version of the O.T. (*Exodus*, xv, 20; *Judith*, iii, 7). To-day this form has fallen into desuetude in Arabia, Syria, Egypt and Persia, but may be found in the Maghrib. For designs see Christianowitsch, 32, pl. 11 where it is called a *daff*, and Höst, 262, Tab., xxxi, 11, where it is called a *bandayr*. Actual specimens are to be found at Brussels, Nrs. 339, 340 (Mahillon, i, 400) and at New York, Nrs. 392, 1316 (*Catalogue*, ii, 82; iv, 50).

2. The simple round form. This was also called the *duff* (al-Muṭarrizī) and it is said that this type, without jingling plates or bells, was considered "lawful" (Ewliyā Ālebi, i/2, 226). Probably, this was the *mazhar* or *mizhar* of pre-Islamic and early Islamic times. It is true that Arabic lexicographers say that the *mizhar* was a lute (*ʿūd*), a definition borne out by Arabic writers on music (*ʿIkā al-farīd*, iii, 186; al-Mufaḍḍal b. Salama, fol. 27; *Kitāb al-Imtāʿ wa ʿl-intifāʿ*, fol. 13^v; Masʿūdī, *Murūdj*, viii, 93), but it is extremely doubtful that the *mizhar* or *mazhar* was a lute. The mistake probably arose with an early lexicographer saying that "the *mizhar* was a musical instrument (see the *Miṣbāḥ* of al-Fayyūmī) like the *ʿūd* (lute)" meaning "like the *ʿūd* is a musical instrument". In the 11th century *Glossarium Latino-Arabicum* the *mazhar* (562) or *mizhar* (508) equates with *tinfanum* (= *tympanum*). The type is still to be found under this name in Turkey (Lavignac, 3023) and in Palestine (*ZDPV*, I, 64, plate 8). The *mazhar* of Egypt has jingling rings attached to it.

3. The round form with "snares". This is similar to the preceding but with the addition of "snares" stretched across the inside of the head. We cannot be sure of its name in the early days of Islam but probably it was the *ghīrbāl*, so-called because it was round like a sieve. Al-Ṣaghānī (d. ca. 660/1261-2) says that this was the tambourine which was referred to by Muḥammad when he said: "Publish ye the marriage, and beat for it the tambourine (*ghīrbāl*)". Other accounts of this *ḥadīth* call this instrument the *duff*. In Algeria of modern times this type of instrument is known as the *bandayr* or *bandīr*, a name borrowed, seemingly, from the Gothic *pandero*, one of the instruments of pre-Moorish Spain mentioned by Isidore of Seville. The *bandayr* is

generally larger than the other types such as the *duff*, *mazhar* and *tār*, although in the *Kashf al-humūm* we read that tambourines were made in various sizes 'from the large *tār* (*tār kabīr*) to the small *ghirbāl* (*ghirbāl daḳīk*)'. For the Egyptian instrument see Villoteau (988), and for the Algerian see Christianowitsch (31, pl. 9), Delphin et Guin (37) and Lavignac (2931). In Morocco, according to Höst (261, pl. xxxi, 6), it was called the *dif* (ضيف). Actual specimens may be found at Brussels, Nrs. 308, 309 (Mahillon, i, 393, 400) and at New York, Nr. 452 (*Catalogue*, iii, 50).

4. The round form with jingling plates. This is similar to No. 2 but with the addition of several pairs of jingling plates (*ṣunūdī*) fixed in openings in the shell or body of the instrument. This is the *tār*. Although the author of the *Kashf al-humūm* makes the name older than that of the *duff*, yet we have no substantial proof of this. We find the *tār* in the Yemen in the 6th/12th century (Kay, *Yaman*, 54) and in the 7th/13th century *Vocabulista in Arabico* it is given as *tarr* (= *tinpanum*). The Persian instrument is depicted by Kaempfer under the name of *daf* (741, fig. 7) and Niebuhr shows an Arabian example which he calls the *duff* (i, pl. 26). Höst (261, pl. xxxi) gives a design of a Moroccan instrument in the 12th/18th century under *tirr* (تير). In Algeria it is called the *tār* (Delphin

et Guin, 42; cf. *Tadhkirat al-misyān*, 93; Lavignac, 2844), and a design is given by Christianowitsch (pl. 10). The Egyptian *tār* is described and delineated by Villoteau (i, 988) and Lane (chap. xviii), whilst actual examples may be seen at Brussels, Nrs. 312-5 (Mahillon, i, 394-5) and New York, Nrs. 455, 1319, 1359 (*Catalogue*, iii, 51). In Egypt the smaller types were given the name of *riḳḳ* (Villoteau, i, 989), by no means a modern name (*Kashf al-humūm*, fol. 193). There are examples at Brussels, Nrs. 316, 317 (Mahillon, i, 395).

5. The round form with jingling rings. This is a similar instrument to the preceding but with jingling rings (*djalādīl*) fixed in the shell or body instead of jingling plates. In Egypt, in the time of Villoteau (i, 988), it was known as the *mazhar*, but in Persia, a century earlier, Kaempfer calls it the *dā'ira* (741, a).

6. The round form with small bells. This is the same instrument as the preceding in regard to shape but the jingling apparatus, instead of being fixed in spaces in the shell or body, is attached to the inside of the shell or body. These small bells (*adīrās*), often globular in shape like sonnettes, are sometimes attached to a metal or wooden rod fixed across the inside of the head. This instrument is popular in Persia and Central Asia where it is generally known as the *dā'ira*. An 11th/17th century instrument is shown by Kaempfer (742, a). For a modern instrument see Lavignac (3076). Apparently *dā'ira* and *duff* became generic names for all types of the tambourine although the former must have been reserved for a round type.

7. The round form with both snares and jingling implements. In the Maghrib this instrument is called the *shakshāk* (Delphin et Guin, 38, 65; Lavignac, 2932, 2944). In some parts, however, this type is called the *tabila*. In Egypt, according to Villoteau, it was the *bandayr*.

If the drum (*tabl*) sounds the martial note of Islam, as Doughty once said, the tambourine sounds the social note. It is true that in the *djāhiliyya*

the tambourine was in the hands of the matrons and singing-girls (*ḳaynā*) during the battle, sometimes in company with the reed-pipe (*mizmār*) as with the Jewish tribes (*Aghāni*, ii, 172), but it was also the one outstanding instrument of social life (al-Suyūṭī, *Muzhir*, ii, 236) as many a *ḳadīth* testifies. In artistic music the tambourine has ever been the most important instrument for maintaining the rhythm (*ikā'āt*, *uṣūl*, *ḳurūb*).

The *duff* became the Persian *daff* or *dap*, the Kurdish *dafik*, the Albanian and Bosnian *def*, and the Spanish and Portuguese *adufe*. The *dā'ira* is the Caucasian *dahare*, the Serbian and Albanian *daire*, and the *dārā* of India. The *tār* survives in the Polish *tur* and the Swahili *atari*. The tambourine was popularized in Europe by the Moors of Spain and was, for a long time, known as the *tambour de Basque*, the latter region being one of the gateways for the infiltration of Moorish civilization. It fell into desuetude in Europe about the 15th century but was revived again in the 17th century when Europe adopted it as part of the Turkish or Janissary music craze.

Bibliography: Farmer, *History of Arabian music to the xviii century*, 1929; idem, *Studies in oriental musical instruments*, 1931; Sachs, *Reallexikon der Musikinstrumente*, 1913; Fétis, *Histoire générale de la musique*, 1869-76; Christianowitsch, *Esquisse historique de la musique arabe*, 1863; Delphin et Guin, *Notes sur la poésie et la musique arabes dans le Maghreb algérien*, 1886; Advielle, *La musique chez les Persans en 1885*, 1885; Höst, *Nachrichten von Marokos und Fes*, 1787; Kaempfer, *Amoenitatum exoticarum . . .*, 1712; al-Mufaḳḳal b. Salama, *Kitāb al-Malāḳi*, Cairo MS., f. dj. 533; *Kashf al-humūm*, Cairo MS., f. dj. 1; *Aghāni*, Bülāḳ ed.; Mahillon, *Catalogue . . . du Musée Instrumental du Conservatoire Royal de Musique*, 2nd ed.; *Catalogue of the Crosby Brown collection of musical instruments*, New York; Ewliyā Ćelebi, *Narrative of Travels . . . by Ewliya Efendi*, tr. J. von Hammer, 1834; Ibn 'Abd Rabbihi, *al-'Iḳd al-farīd*, Cairo 1887-8; *Kitāb al-Imiā' wa 'l-in-tijā'*, Madrid MS., Nr. 603; G. Toderini, *Letteratura turchesca*, Venice 1787; Lavignac, *Encyclopédie de la musique*, v, 1922; Villoteau, in *Description de l'Égypte*, i, (Folio ed.); *Glossarium Latino-Arabicum*, ed. Seybold; Niebuhr, *Voyage en Arabie*, 1776; Fitrat, *Uzbek klāssik mūsikāsi*, Tashkent 1927; Mironov, *Pesni Fergani Bukhari i khivl*, Tashkent 1931; Belaiev, *Mustkalnie instrumenti uzbekistana*, Moscow 1933; Kāmil al-Khulā'i, *Kitāb al-Musīki al-sharḳi*, Cairo 1322. (H. G. FARMER)

DÜGHLÄT, occasionally DÜKLÄT, a Mongol tribe whose name, according to Abu 'l-Ĝhāzī (ed. Desmaisons, St. Petersburg 1871, i, 65), derives from the plural of the Mongol word *dogholog* (-lang) "lame". The tribe appears to have played no part in the early period of the Mongol Empire, though it is supposed always to have supported Ćingiz Khān (Rashīd al-Dīn, ed. Berezin in *Trudi vost. old. Imp. Russk. Arkheol. obshchestva*, vii, 275, xiii/text 47, 52; tr. L. A. Khetagurov, Moscow-Leningrad 1952, i/1, 193). At that time the tribe apparently emigrated in its entirety out of Mongolia; there is at least no Mongol tribe of that name today.

The Dūghlāt did not attain political significance until after the disintegration of the Ilkhān Empire [q.v.], from which time Muḳhammad Ḳaydar Dūghlāt (Ḳaydar Mirzā, [q.v.]), a member of the tribe, provides information about them in his *Ta'riḳh-i*

Rashidi (ed. N. Elias and E. Denison Ross, London 1895). But his information is not everywhere reliable and, in the few places where the tribe is mentioned in other sources, contradicts these. According to Ḥaydar a member of the DūĖhlät, Tülük or perhaps his younger brother Bülädîi (the form Pülädci printed in the edition of Abu 'l-Ėhâzi, 56 ff., does not appear in the manuscripts), is supposed in 748/1347-8 to have placed Khân Tughluk Temür on the throne at AĖsü in the Tarim Basin. The latter in turn is supposed to have expressed his gratitude to the DūĖhlät by granting them "nine powers" and thus to have stabilized their power in the Tarim Basin. Ḥaydar DūĖhlät claims to have seen this document "in the Mongol language and script" in his childhood, but says that it was lost during the reign of Shaybāni Khân, d. 916/1510 [q.v.] (*Ta'rikkh-i Rashidi*, 54 f., 305). But the inaccurate chronology of this historian in the pertinent notices tends to provoke strong doubt as to the genuineness of the document. Between 769/1368 and 794/1392 (?) power in Moghōlistān (as eastern interior Asia starting at about SemiryeĖ'e was at that time called) was wielded by Ėamar al-Dīn DūĖhlät (Sharaf al-Dīn Yazdi, *Zafar-nāma*, ed. Bibl. Ind., Calcutta 1887-8, i, 78 ff.), a brother of Bülädîi according to the *Ta'rikkh-i Rashidi*. After an early period of co-operation with Timür [q.v.], he was forced by the latter, after a long struggle, to flee across the Irtiřh into the Altai (Yazdi, i, 494 ff.). Two of his brothers remained in the service of Timür (Yazdi, i, 104 ff., 650), whose sister was married to a member of the DūĖhlät.

After 1392 Ėamar al-Dīn's nephew (?) Khudäyäd, nominally major domo, was in fact the ruler of Moghōlistān. The Ėingizid [q.v.] khāns whom he put on the throne were nothing but puppets. Khudäyäd demonstrated his readiness to reach a settlement with the Timürids [q.v.], ostensibly owing to their common Islamic faith, and met in 828/1425 Ulugh Beg [q.v.] without battle in SemiryeĖ'e ('Abd al-Razzāk SamarĖandi, *Malla' al-sa'dayn*, Ms. Leningrad, 157, fol. 230). In view of this agreement the khāns of Moghōlistān had to accept the division of their land among the brothers and sons of Khudäyäd (*Ta'rikkh-i Rashidi* 100). His eldest son Muḥammad Shāh was appointed tribal chief (Ulus Begi) by Khân Wa'is (ca. 1478-29) and took up residence in SemiryeĖ'e (*Ta'rikkh-i Rashidi* 78). His younger son was driven out of the western Tarim Basin by the Timürids (1416? SamarĖandi in *Notices et extraits* xiv, i, 296) and died even before his father did. His son Sayyid 'Alī finally retook KāshĖghar and ruled there for 24 years (died 862/1457-8, according to his tomb in KāshĖghar; see *Ta'rikkh-i Rashidi* 87, 99). He was succeeded by his two sons Sāniz Mirzā (until 869/1464-5) and Muḥammad Ḥaydar (until 885/1480), both of whom performed great services in the development of the region. Then Abū Bakr Mirzā, the son of Sāniz, drove his uncle and Khân Yūnus of Moghōlistān out of the western Tarim Basin, after which he took up residence in Yarkend and defended himself in 904-5/1499 against an attack by the khāns of Moghōlistān. Not until 920/1514 was he eliminated by Sa'īd Khân (*Ta'rikkh-i Rashidi* 293).

In addition to the principal line other branches of the DūĖhlät repeatedly established small principalities, occasionally at war with the former. Muḥammad Ḥaydar for example, the grandfather of the historian Muḥammad Ḥaydar, fought in alliance with the Ėingizid Yūnus and with the Timürid

Aḥmad Mirzā against Abū Bakr Mirzā (see above). His sons Muḥammad Ḥusain and Sayyid Muḥammad Mirzā vacillated continuously between the two dynasties and were even from time to time in the service of the Uzbeks. The former was finally killed in Herāt at the command of Shaybāni [q.v.] in 914/1508-9. His brother fell victim in 1533 to the hatred of Khân 'Abd al-Rashid of Moghōlistān, who had come to power in the same year (*Ta'rikkh-i Rashidi* 106 ff., 305, 450). Muḥammad Ḥusayn's son, the historian Muḥammad Ḥaydar Mirzā, left in 1541 his position as governor of Ladakh in the service of the ruler of the Tarim Basin to proclaim his independence in KāshĖmīr (see ḤAYDAR MIRZĀ).

With the elimination of this line and the end of Abū Bakr's (see above) rule in 920/1514, the independence of the DūĖhlät in the Tarim Basin came to an end. They continued to support the Ėingizids there and wielded considerable power into the 17th century.

A tributary of the "Great Horde" of Ėazakhhs between the Ili and the Jaxartes bore the name Dulat into the 20th century, obviously derived from DūĖhlät. At the end of the 19th century, they included almost 40,000 tents (see N. Aristov, *Zamētki ob etničeskom sostavē Tyurkskikh plemēn i narodnostey*, St. Petersburg 1897, 77).

Bibliography: the sources are mentioned above. Studies include W. Barthold, *Zwölf Vorlesungen über die Geschichte der Türken Mittelasiens*, Berlin 1935, 209-14 (French tr. Paris 1945); idem, *Four studies on the history of Central Asia*, tr. V. Minorsky, i, 1956, 54; R. Grousset, *L'Empire des steppes*, Paris 1939, index; P. P. Ivanov, *Očerki po istorii Sredney Azii* (Outlines of the history of Central Asia), Moscow 1958, i and ii; B. Spuler, in *Handbuch der Orientalistik*, volume v, 5, index. The last two works named contain further detailed bibliography.

(W. BARTHOLD-[B. SPULER])

DUHĀ (AR.), "forenoon", the hour of one of the prayers [see SALĀT].

DUKAYN AL-RÄDJIZ, the name of two poets who were confused by Ibn Ėutayba (*Ši'r*, *Šhākir* ed. 592-95) and the authors who copied or utilized him: Ibn 'Abd Rabbih, *Ikd*, 1346/1928 ed., 202-3; *AĖhāni*, viii, 155—Beirut ed., ix, 252-3; C. A. Nallino, *Litt.*, (with a note of correction by M. Nallino).

1. — Dukayn b. Radjā' al-FuĖaymī (d. 105/723-24); a panegyric in *radjiaz* composed by him on Muř'ab b. al-Zubayr, and an *urđūza* upon his horse who won a race organized by al-Walid b. 'Abd al-Malik (see YāĖūt, xi, 113-17; Ibn 'Asākir, v, 274-9), have been preserved.

2. — Dukayn b. Sa'īd al-Dārimī (d. 109/727-28) to whom Ibn Ėutayba actually dedicated his article entitled Dukayn al-RādĖiz; see also Ibn 'Asākir, *ibid.*; YāĖūt, xi, 117-19. He wrote a panegyric on 'Umar b. 'Abd al-'Azīz when the latter was made governor of Medina (87/706), which brought him a rich present, formal promises and perhaps the intimacy of 'Umar. After the latter had risen to the Caliphate (99/717), Dukayn went to visit him, reminded him of their covenant and received a new gift. This Dukayn is said to have written the line: "When a man has not sullied his honour with vile deeds, whatever garment he wears is fine", which appears, however, at the beginning of the famous *Lāmiyya* by al-Samaw'al (F. Bustāni, *al-MadĖāni al-hādītha*, i, 345).

This poet should not be confused with Dukayn

b. Sa'īd (Sa'd) al-Khath'amī (al-Muzanī), Companion of the Prophet (see Ibn Ḥajar, *Isāba*, no. 2401).

Bibliography: in the text. (CH. PELLAT)

DUKHĀN [see TÜRÜN].

DUKKĀLA, a confederation of Moroccan tribes which constituted an autonomous administrative region during the French Protectorate. When Morocco attained independence, it was attached to the province of Casablanca, and now forms no more than the al-Djadīda circle (Mazagan). Some sections of the Ḡharb tribe also have this name.

Al-Bakrī does not mention the Dukkāla, but al-Idrīsī, together with Ibn Khaldūn (*Ibar*) and Leo Africanus later, attribute an extensive area to the confederation, comprising roughly the triangle within the rivers Umm al-rabi' and Tensift, and the Atlantic coast. The name Dukkāla, moreover, was given to one of the gates of Marrakesh from the early 12th century onwards. Tradition has it that there were 6 tribes in the confederation, the Ragrāga, Hazmīra, Banū Dghūgh, Banū Māgīr, Mushṭarayya, and Ṣinhādīja tribes. The above list explains a contradiction already pointed out by Ibn Khaldūn, whereby the Dukkāla are sometimes considered part of the Maṣāmīda [*q.v.*] (the first five tribes certainly were), and at other times part of the Ṣinhādīja [*q.v.*]. Both were of Berber descent. Their relationship with another Berber group which is now extinct, the Tāmasnā, is difficult to define. The confederation was not spared the serious events which, under the Almohads, followed the introduction of Arab tribes into Morocco, and later the Ḥāḥa and the Banū Ma'kīl tribes were driven back onto their territory. In the south only the Ragrāga tribe remained intact, after having played an important role historically. The legend of its seven saints found a place in all religious chronicles; on receiving news of the Islamic revelation, all seven went to Mecca and spoke, in Berber, with the Prophet. Their tombs in the Djabal al-Ḥadīd are objects of veneration to the present day. The name Dukkāla no longer has any ethnic significance today; it denotes Arab tribes, or tribes completely under Arab influence. The tribes are sedentary, and although some of them still inhabit tents, it is for practical reasons and not in order to pursue a nomadic existence. The wind blows fair for the economic future of the region if developments based on the Imfout dam, completed in 1950, go according to plan. On relations between the Dukkāla and the Portuguese, see the articles ASFĪ, AZAMMŪR and above all AL-DJADĪDA.

Bibliography: The essential information is given by M. Michaux-Bellaire, *Reg. des Dukkāla*, I, in *Villes et Tribus du Maroc*, x, Paris 1932; see also P. Lancre, *Rep. alph. des Conf. de tribus, des tribus de la zone franç. de l'emp. chér.*, Casablanca 1939; H. Terrasse, *Histoire du Maroc*; Ibn Zaydān, *Ithāf a'lām al-nās* (5 vols. published 1929-33) and Muḥammad b. Aḥmad al-Kanūnī, *Asāfi* . . . , Cairo 1353/1934. (G. DEVERDUN)

DŪLĀB [see NĀ'ŪRA].

DULAFIDS, an important tribe in the 3rd/9th century whose holdings formed a special district of their own known as al-Ighārayn (the two fiefs) in al-Djībāl, east of Nihāwand between Hamadān and Iṣfahān. 'Isā b. Idrīs laid the basis for the Dulafid fortune by engaging in highway robbery to such an extent that he was able to retire and erect a stronghold at al-Karādj, which his son and successor, al-Kāsim b. 'Isā al-Idjīlī, known as Abū Dulaf, employed as the foundation for the Dulafid dynasty.

Abū Dulaf was a Shi'ī, a highly educated man, a lauded poet, a great general and a competent leader whose integrity was such that although he was a fervent pro-'Alid and had led troops against al-Ma'mūn, the latter pardoned him and accepted him at court. (Cf. AL-KĀSIM). With his troops he played an active rôle in subduing the revolt of Bābak al-Khurramī (222/836-7) [*q.v.*], and his descendants, known as the Dulafids, served under and on the side of the reigning Caliphs, taking part as loyal supporters in many military enterprises of the Caliphate. Abū Dulaf and his grandson, Aḥmad, especially distinguished themselves as generals under the Caliphs al-Mu'taṣim and al-Mu'taḍid respectively. Theirs was an almost completely independent dynasty which existed for some seventy years; their fief was given in perpetuity and the Dulafids paid a fixed yearly tribute to the Caliphs with no other taxes levied. They also coined their own money.

The Dulafid capital, al-Karādj, was a long town built on a height, an important site in the midst of fertile lands which averaged an annual yield amounting to 3,100,000 dirhams. Abū Dulaf had extended the town to an area covering about two leagues with well-built houses of clay brick, two markets and numerous baths.

Upon the death of Abū Dulaf in 225/839-40 the principality was governed in turn by his direct descendants commencing with his son, 'Abd al-'Azīz who, in 252/866 under the Caliph al-Mu'taḍid, was also governor of al-Rayy (d. 260/873-4), and followed successively by his grandsons, Dulaf (d. 265/878-9), Aḥmad (d. 280/893-4), 'Umar (d. 283/896-7), and al-Hārīth, known as Abū Layla, all of whom were loyal to the existing Caliphate.

Al-Hārīth was accidentally killed in battle in 284/897-8 when, according to Mas'ūdī, his horse was felled under him causing the unsheathed sword he was carrying on his shoulder to plunge into him and mortally wound him. With his death the power of the Dulafids and their dynasty came to an end and their lands reverted to the control of the central government.

Bibliography: Tabarī, iii; Mas'ūdī, *Murūdj*, indexes, s.v.; Schwarz, *Iran*, v, 573 ff.; Le Strange, 197-8; Ibn Khallikān, tr. de Slane, ii, 502-7; Meynard, *Dictionnaire géographique*, 478-9; Yāqūt, ii, 832; Ibn Khurrādādhbih, 244; Zambaur, 199, 44; Ritter, *Die Geheimnisse der Wortkunst (Asrār al-Balāgha) des Abdalqāhir al-Curcānī*, Bibl. Isl., xix, 1959, note on p. 34. (E. MARIN)

DULAYM, a large Sunnī tribe in 'Irāk, living on the Euphrates from a point just below Fallūjja to al-Kā'im. They claim origins at Dulaymiyyāt in Naḍjīd five centuries ago, but these are doubtless mythical and in fact the tribe represents a wide variety of mixed tribal fragments and tribeless peasantry. A few sections are nomadic in the Dījazīra, moving to the river only from April to September; but the great majority live, at the humble level of 'Irākī peasantry, by cultivating by water-lift or flow-canal (notably the Ṣaklāwiyya) from the Euphrates, and entrust their sheep and camels to specialized grazing parties or sections of their own sub-tribes. The populations of 'Āna, Rāwa, Ḥadīṭha and Fallūjja contain certain elements of settled Dulaym. The tribe itself is divided into many sub-tribes and sections, cohesion among which depends upon the personality and inter-relations of the leading shaykhs. Numbers work for the oil company whose pipelines from Kirkūk cross their territory in the Ḥadīṭha neighbourhood, and others at the Hīt

bitumen deposits. The tribe has a record of bad relations with the *Shammar* of the *Djazira*, and of friendliness with the *ʿAnaza* in the Syrian desert; but tribal disorder has been slight and rare since 1340/1921, and the *Dulaym*, thanks largely to leadership by two or more outstanding *shaykhs* (notably *ʿAlī Sulaymān*) are among the better behaved major tribes of *ʿIrāk*. In Turkish times their frequent aggressions against travellers on the *Baghdād-Aleppo* trunk road called for punitive action by Government, notably by *Nāẓim Paṣha* in 1910, and for the building of a line of military posts and *khāns* in the 12th/19th century. The tribal area was occupied by the British in 1917, and insurgent action in the turbulent year 1920 was limited to one section of the tribe. Since then, settlement and prosperity have increased.

The tribe has given its name to the *Dulaym liwāʾ* (province) of *ʿIrāk* (population in 1947, 193,000) which, with headquarters at *Ramādī*, contains the *kaḍāʾs* of *ʿĀna*, *Fallūḍja* and *Ramādī*.

(S. H. LONGRIGG)

DULDUL, the name of the grey mule of the Prophet, which had been given to him by the *Muḳawḳis* [q.v.], at the same time as the ass called *Yaʿfūr*/*ʿUfayr*. After serving as his mount during his campaigns, she survived him and died at *Yanbuʿ* so old and toothless that in order to feed her the barley had to be put into her mouth. According to the *Shīʿī* tradition, *ʿAlī* rode upon her at the battle of the Camel [see *AL-DJAMAL*] and at *Ṣiffīn*. As *Duldul* in Arabic means a porcupine, it is possible that she derived her name from her gait, but this is far from certain. For the names of the horses of the Prophet, see G. Levi Della Vida, *Les "livres des chevaux"*, Leiden 1928, 8, 51; for his she-camels *al-ʿAḳbāʾ* and *al-Ḳaṣwāʾ*, see *al-Djāhīz*, *Hayawān*, index.

Bibliography: *Djāhīz*, *Bighāl*, ed. Pellat, Cairo 1955, 21; *Muḥ. b. Ḥabīb*, *Muḥabbar*, 76; *Ṭabarī*, i, 1783; *Masʿūḍī*, *Murūḍī*, iv, 317, 356, 369; *Ibn al-Aḥḥīr*, ii, 238; *Nawawī*, 46; *Damīrī*, s.v.: *TA* s.v.; *LA*, s.v. (CL. HUART-[CH. PELLAT])

AL-DULFĪN [see *NUḌJŪM*].

DULŪK, the name given by the Arab authors to a locality situated, on the borders of Anatolia and Syria, in the upper valley of the *Nahr Karzīn*, at the foot of the *Anti-Taurus* (*Kurd Dagh*), north-west of *ʿAynṭāb*. It was the ancient *Doliche*, famous for the cult of a Semitic divinity who in the Graeco-Roman period received the name of *Zeus Dolichenus*. Being at the intersection of the routes from *Germanicia*, *Nicopolis* and *Zeugma*, it had been conquered by *ʿIyād b. Ghānim* and became one of the fortresses which since the earliest days of Islam had defended the frontier against the Byzantines (cf. the verse of *ʿAdī b. al-Rikāʿ* in *Yāḳūt*, ii, 583, and *Nöldeke's* remark in *ZDMG*, xlv, 700); it belonged to the *djund* of *Kinnasrīn* before being incorporated in the district of the *ʿAwāṣim* [q.v.] organized by *Hārūn al-Raṣhīd*. *Dulūk* also played a part in the *Ḥamdānīd-Byzantine* wars at the time of *Sayf al-Dawla* and *Abū Firās*, and was conquered by the Byzantines in 351/962 (*Ibn al-Aḥḥīr*, viii, 404), the year in which *Abū Firās* [q.v.] was captured. The citadel at this time was supplied with water by an important aqueduct, and it was surrounded by rich orchards. Having become during the Crusades the seat of a bishop of the province of *Edessa* (under the name of *Tulupe*), it was the theatre for numerous engagements, and when, in 549/1155, the troops of *Nūr al-Dīn* regained possession of it, shortly after *ʿAynṭāb* [q.v.], *Dulūk* had much declined; its

fortress was ruined and there remained no more than a mediocre village.

The old name is preserved in that of the village of *Dülük köy*, a Turkish village near the Syrian border, and in that of *Tell Dülük* situated to the south of this locality where there is now a monument erected for a *wālī*.

Bibliography: Fr. Cumont, *Études syriennes*, Paris 1917 173-7; idem, *Syria*, i (1920), 189; P. Merlat, *Jupiter Dolichenus*, Paris 1960, 1-5; R. Dussaud, *Topographie historique de la Syrie*, Paris 1927, 472; M. Canard, *Histoire de la dynastie des Hʿamdānides*, i, Algiers 1951, 232; Cl. Cahen, *La Syrie du nord à l'époque des Croisades*, Paris 1940, index, esp. 115, 320; R. Grousset, *Histoire des Croisades*, 3 vols. Paris 1934-6, index; Le Strange, *Palestine* 36, 386-7, 438; *Balādhurī*, *Futūḥ*, 132; *Ibn Khurradādhbih*, 75, 97; *Kudāma*, 254; *Yaʿḳūbī-Wiet* 230; *Yāḳūt*, iii, 742, 759; *Ibn al-Shihna*, *al-Durr al-muntakhab*, 224; *Ibn al-ʿAdīm*, *Taʾrīkh Ḥalab*, ed. S. Dahan, index; *Ibn al-Aḥḥīr*, index; *Ibn Wāṣil*, *Mufarriḍj al-ḳurūb*, ed. *Shayyāl*, i, 125; *Abū Shāma*, *K. al-Rawḍatayn*, Cairo, i, 76, (= ed. Hilmy Ahmad, i/l, Cairo 1956, 192-3). (D. SOURDEL)

DŪMAT AL-DJANDAL, an oasis at the head of the *Wādī Sirhān* which runs from south-east to north-west, linking central Arabia on one side and the mountains of *Ḥawrān* and *Syria* on the other; it is thus situated on the most direct route between *Medina* and *Damascus*, being about 15 days' journey on foot from the former and about 7 days or rather more from the latter. The oasis is in a *ghāʾi* "depression" or *khābi* "vast low-lying area", the length of which, according to *Yāḳūt*, is 5 parasangs or, in modern terms, according to *Ḥāfīz Wahba*, 3 miles, the width half a mile and the depth 500 feet below the level of the desert surrounding it. The morphology of the region has brought about a change in the name of the oasis which, at least since the last century, has become *al-Djawf* (*el-Djōf*), "vast depression", "round basin", "flat, spongy floor of a valley or region in which water collects". *Yāḳūt*, who describes the locality at some length, is unaware of this change in the name.

Dūma (the spelling *Dawma* is not acceptable) is perhaps an Aramaic word; according to the ancient Arab scholars *Ibn al-Kalbī* and *al-Zadḳjādī*, this term derives from the name of one of the sons of *Ismāʿīl* (*Dūm* or *Dūmān* or *Dūmāʾ*): incidentally the name *Dūmāh* also occurs in the Bible (*Genesis*, xxv, 14; *Chronicles*, i, 30) as the name of an *Ishmaelite* tribe. The Arab writers say that, as the *Tihāma* no longer provided sufficient grazing for the too numerous *Ismāʿīl* clan, the son mentioned above emigrated to this region which took its name *Dūma* from him, and there he built a fortress. In fact, a fortress was already in existence before Islam at *Dūmat al-Djandal*, and its name *Mārid* is mentioned in an ancient proverb deriving from a phrase said to have been uttered by *al-Zabbāʾ* (*tamarrada Mārid wa ʿazza al-Ablaḳ*). The remains of an ancient fortress still survived in the last century, and Euting made a sketch of them in 1883. The fortress was built of stone and in addition there stood around it a wall also of stone; it was on account of these constructions that *Dūma* was given the additional epithet *al-Djandal*, a common noun signifying "stone". In the pre-Islamic period the idol *Wadd* was worshipped there.

Yāḳūt and other Arab geographers tell us that three places bore the name *Dūma*, one near *Damascus* (where there is still a *Dūma*), another near *al-Ḥira*,

and the one with which we are concerned, in northern Arabia. This identity of names has given rise to confusion in certain Arab historical sources; and there has been a tendency to ascribe to Dūmat al-Djandal events which took place in the other localities.

The inhabitants of Dūmat al-Djandal were the Banū Kināna, for the greater part of this sub-tribe of the Banū Kalb had, before Islam, spread into the desert of al-Samāwa in northern Arabia, from the plain of Dūmat al-Djandal in the north as far as the two mountains of the Ṭayy (Adja) and Salmā in the south. This territory had been allotted to them as their pasturages at a general assembly of the Kalb, held in order to put an end to a civil war between two groups (F. Wüstenfeld, *Register*, s.v. Kalb b. Wabara; cf. al-Bakrī, *Mu'djam*, 33 ff.). But in the oasis itself a certain number of the 'Ibād of al-Ḥīra had settled (in Balādhuri, the name appears as "Ibād al-Kūfa", but De Goeje corrected it to 'Ibād al-Ḥīra), that is to say a certain number of Christians who lived in that town and who were distinct from the Tanūkh, nomads from the surrounding districts. It may be conjectured that these 'Ibād in the oasis practised trade as well as agriculture, for Dūmat al-Djandal was one of the principal markets of northern Arabia.

Dūmat al-Djandal enjoys a certain fame in the annals of ancient Islam, particularly on account of the three expeditions undertaken by Muḥammad to conquer it; the first, in 5/626, led by the Prophet himself, achieved no results since the inhabitants of the oasis scattered before he arrived; the second, in 6/627-8, commanded by 'Abd al-Raḥmān b. 'Awf, brought about the conversion to Islam of the chief al-Aṣḥab (in some sources al-Aṣya, probably an error) b. 'Amr al-Kalbi; the third was organized by Muḥammad at Tabūk and entrusted to Khālid b. al-Walid. The latter took possession of the town in the oasis, levied a heavy war indemnity on the population and compelled the chief Ukaydir b. 'Abd al-Malik al-Kindī al-Sakūnī [q.v.] to go to Medina to conclude a treaty with the Prophet; the text of the treaty still survives, possibly with interpolations (al-Balādhuri, *Futūḥ*, 61 ff.; Ibn Sa'd, i, 2, 36 ff.; Yāqūt, ii, 627; see also M. Ḥamidallāh, *Wathā'iq*, Nr. 191; Wellhausen, *Skizzen und Vorarbeiten*, iv, 133, n. 3, 404 n. 1; Caetani, *Annali*, 9 A.H. and 45, note 3). The difference in the names of the chiefs with whom the Muslims had to deal in 6 and 9, the difference in origin of these chiefs, one Kalbi the other Kindī, the diversity of certain details in traditions relating to Ukaydir, led De Goeje to raise questions and Caetani to express doubts which appear to be excessive. In reality, various difficulties can be overcome if one distinguishes the Kalb, nomads inhabiting a vast area and having their own chiefs, from the population of the oasis which was sedentary and composed of agricultural workers, merchants and artisans, and had immigrated even before Muḥammad's expeditions, as moreover al-Mas'ūdī confirms (*Tanbīh*, 248). In the account relating to Ukaydir it should be noted that, according to al-Balādhuri (*Futūḥ*, 62) and Yāqūt (ii, 626 ff.), Ukaydir is said to have called his dwelling in 'Irāk Dūma, in remembrance of Dūmat al-Djandal, after leaving the oasis; another tradition also preserved by al-Balādhuri (*ibid.*, 63) and Yāqūt (ii, 627) relates on the contrary that Ukaydir called the Arabian oasis Dūmat al-Djandal in order to distinguish it from the Dūma near al-Ḥīra from which he came, but the first tradition appears to be the more

probable, since there are grounds for maintaining that the name Dūma borne by the oasis is an ancient one.

References to Dūmat al-Djandal occur in certain sources in connexion with the celebrated crossing of the desert made by Khālid b. al-Walid in 12/633. Having been asked to rejoin the Muslim forces in Syria as soon as possible since they were in danger, Khālid set out, and is said to have attacked Dūmat al-Djandal and killed Ukaydir. De Goeje (*op. cit.*, 15 ff.) considers al-Djandal here to be an interpolation, and supposes that the Dūma referred to by the sources is Dūma of al-Ḥīra; it seems impossible that Khālid could have made such a detour which would have taken him so far out of his way while delaying the accomplishment of his mission. De Goeje's argument is very logical, and it has been accepted by Mednikov (*Palestina*, i, 435 ff.) and Caetani, so that the murder of Ukaydir, if murder it was, would have taken place in 'Irāk. Let us also add that 'Amr b. al-ʿĀṣ was ordered during the *ridā* to fight the Kalbi Wadīʿa who had revolted with some of the Kalb and entrenched himself at Dūmat al-Djandal, whilst al-Aṣḥab's son had remained faithful to Islam (al-Ṭabarī, i, 1872, 1880); it was perhaps 'Amr who conquered Dūmat al-Djandal, but it is also possible to attribute this feat to 'Iyāḍ b. Ghannm; in fact, the story goes that an expedition under his command set out from Medina with this objective but ran into difficulties, but it is also related that 'Iyāḍ was governing the oasis in 13/634 (al-Ṭabarī, i, 2136). In the same way, it was at neither Dūmat al-Djandal nor Dūma near al-Ḥīra, but at Dūma near Damascus that, according to De Goeje (*ibid.*, 16 ff.), the fair Laylā, the daughter of al-Djūdī al-Gḥassānī and loved by 'Abd al-Raḥmān b. Abī Bakr, fell into the hands of the Muslims.

On another occasion in the history of Islam, at the time of an incident of great importance, the mention of Dūmat al-Djandal has given rise to argument: the oasis was said to have been chosen at Siffin as the meeting-place for the arbitrators Abū Mūsā al-Aṣḥarī [q.v.] and 'Amr b. al-ʿĀṣ [q.v.] after their investigation of the dispute between 'Alī and Mu'āwiya, and it was there that they were to announce their verdict; but some sources place the meeting at Adḥruḥ [q.v.], and it has been explained *supra*, s.v. 'ALĪ B. ABĪ ṬĀLIB, that in fact there were two meetings, on different dates, one at Dūmat al-Djandal and the other some months later and in very different circumstances, at Adḥruḥ (this point being established, the sequence of events becomes clear and the highly complicated question of their chronology becomes soluble). One of the actions which Mu'āwiya took to harass 'Alī was to dispatch a force to Dūmat al-Djandal in 39/660; 'Alī succeeded in driving it out, but the inhabitants of the oasis refused to recognize either his authority or Mu'āwiya's. When the centre of the Muslim empire was set up in Syria, under the Umayyads, and in 'Irāk, under the 'Abbāsids, Dūmat al-Djandal lost all its importance; from then onwards it was no more than an oasis in Arabia inhabited by a poor sparse population of agricultural workers, since trade henceforth followed other routes; the Arab geographers in fact do no more than relate the historical events described above and quote from the verses of ancient poets.

We know that during the last centuries of Ottoman domination in northern Arabia anarchy was general and the situation only improved when the Wahhābis imposed their authority over the country. They also

took possession of Dūmat al-Djandal which belonged to them until the time of Ṭalāl, *amir* of Ṣhammar, of the Āl Rashīd, for in 1855 it became a dependency of Ḥāyil. In 1909 it was occupied by Nūrī Ibn Ṣhaʿlān, chief of the Ruwalā tribes, in 1920 the *amir* of Ṣhammar recovered possession of it, and finally ʿAbd al-ʿAzīz Ibn Saʿūd, when he overthrew the amirate of Ṣhammar, added it to his domains (1921). Immediately afterwards, Transjordania attempted to move her frontier southwards to Nafūd, but Ibn Saʿūd held firm and at the Congress of al-Kuwayt (1923-4) the question was not resolved. Ibn Saʿūd also made incursions into Transjordania, within the framework of his much wider activities against the Ḥijāz and ʿIrāk. The frontier was established by the Ḥadda Agreement between Ibn Saʿūd and Sir G. Clayton (2 November 1925), and the Wādī Sirḥān along with al-Djawf [q.v.] and Kurayyāt al-Miḥ theneforward became part of Naǧd (OM, i-viii (1922-8), index).

The nomadic or semi-nomadic tribes who inhabit the region between Taymāʾ in the south as far as Kerak in the north, Nafūd and Wādī Sirḥān in the east are grouped under the collective name of al-Ḥuwaytāt [q.v.]. During the last century several European travellers visited the oasis; an account of their explorations will be found in Hogarth.

Bibliography: Wākīdī, ed. Wellhausen, 174 ff., 236 ff., 391, 403 ff.; Ibn Hishām, ed. Wüstenfeld, 668, 903 (and ii, 205), 991; Ibn Saʿūd, *ij*, 2, 36 ff., ii/1, 119 ff.; Balādhurī, *Futūḥ*, 61-3, 111; Ṭabarī, i, 1462 ff., 1556, 1702 ff., 1872, 1880, 2065, 2077, 2136 and index s.v. Dūmat al-Djandal and Ukaydir; Masʿūdī, *Tanbīh*; BGA, vol. viii, 248, 253, 272, 296; Ibn al-Aṭṭār, ii, 135 ff., 160, 214 ff., 303 and index; Yākūt, i, 152, 825; ii, 625-9, 852; iii, 106; iv, 76, 389, 913; idem, *Muṣṭarīk*, ed. Wüstenfeld, 186 ff., 338; Bakrī, *Muʿdjam*, ed. Wüstenfeld, 352 ff.; Ibn al-Aṭṭār, *Uṣd al-ghāba*, s.v. Ukaydir; Caetani, *Annali*, 4 a.H., § I, Nr 7, 5 a.H., §§ 4, 77-8, 6 a.H., § 16, 9 a.H., §§ 24, 36, 45-8, 12 a.H., §§ 170, 180-2, 219-20, 232-4, 38 a.H., §§ 28, 38; L. Veccia Vaglieri, *Il conflitto ʿAlī-Muʿāwīya e la secessione khāriǧita riesaminati alla luce di fonti ibādite*, in *AIUON*, 1952, 49-50, 52, 53, 82-7; J. Wellhausen, *Skizzen und Vorarbeiten*, iv, 133 note 3, 404 note I; M. J. de Goeje, *Mémoire sur la conquête de la Syrie* (in his *Mémoires d'histoire et de géographie orientales*), 2nd ed., 10-5; D. G. Hogarth, *The penetration of Arabia*, London 1904, index. (L. VECCIA VAGLIERI)

DUNAYSIR, mediaeval ruined town of Upper Mesopotamia (within the borders of modern Turkey), situated 20 km. south-west of Mārdin on a tributary of the *Khābūr*, the site of which is today marked by the Kurdish village of Koç Hişār, the *Kosar* of the western chroniclers. A fortress of former times, generally identified with the *Adenystrai* of Dio Cassius, Dunaysir is not noted as an important place in the early years of Islam, and was subsequently never a fortress. Not until the 4th/10th century does its name appear, in a ms. of Ibn Ḥawqal, as the site of a market. Later, at the beginning of the 7th/13th century, the town of Dunaysir had become a caravan, agricultural and intellectual centre, whose prosperity is reflected in the monuments erected at this time by order of the Artuqid princes: mosques and *madrasa*, traces of which still remain. Spread over a wide plain, without a wall, beside a watercourse crossed by a stone bridge, it was, says Ibn Djubayr, "surrounded by flower and vegetable gardens", and was a centre of

attraction for all inhabitants of the neighbouring regions. A popular fair was held there from Friday to Sunday. Later, Dunaysir declined and became a direct dependency of Mārdin.

Bibliography: Pauly-Wissowa, s.v. Adenystrai; R. Dussaud, *Topographie historique de la Syrie*, Paris 1927, 493; Le Strange, 96; A. Gabriel, *Voyages archéologiques dans la Turquie orientale*, Paris 1940, 45-53; Ibn Ḥawqal, in BGA ii, 151 n. b; Ibn Djubayr, *Rihla*, ed. De Goeje, 240-2, tr. Gaudefroy-Demombynes, 277-8; Yākūt, ii, 612. On the dictionary of the literati of Dunaysir, see Brockelmann, I, 406 (333), S I, 569.

(D. SOURDEL)

DUNBĀWAND [see DAMĀWAND].

DUNGHUZLUM [see DEŪZLĪ].

DUNĶULA [see DONGOLA].

DUNYĀ (AR.), the feminine of the elative adjective meaning 'nearer, nearest', is used in the *Qurʾān*, often combined with 'life' to mean this world. It had more or less this sense before Islam (Noeldeke, *Muʿallaḳāt des ʿAmr und des Ḥārith*, 49). The heaven of the *dunyā* is the lowest of the seven; *dunyā* is what is contained in the succession of night and day, is overshadowed by the sky and upheld by the earth, is all that the eye can see, the world of the seen (*shahāda*). In the realm of the spirit it includes all that Christians mean by the world and the flesh and it denotes the lot of man, whatever befalls him before death and does not continue with him afterwards. The interests of this world may oppose those of the next so a man may have to deny himself or use temperately part of his *dunyā*, money, food, drink, clothing, houseroom and, some say, life itself. One authority says that love of women is not love of the *dunyā*. Another definition is: every pleasure or desire, even speech with friends, so long as they are not aimed at the service of God. Denial of the *dunyā* means putting less trust in what is in your own power than in what is in the hand of God. All this is only a development of what is said in the *Qurʾān*: Those who buy this world at the price of the hereafter (*sūra* II, 80/86) and, The hereafter is better (*sūra* LXXXVII, 16). The truly religious man will have no desires (Muḥammad b. Muḥammad b. al-Zayyāt, *al-Kawākib al-sayyāra*, 130), and an extreme statement is ascribed to the prophet: Grant to one who loves me and obeys me little wealth and few children and to one who hates me and does not obey me much wealth and many children. At the judgement the *dunyā* will appear as a horrid old hag and will be cast into the fire (*Ḡhazzālī*, *Iḥyāʾ ʿulūm al-Dīn* (1312 A.H.), 3, 54, 148) an idea which contradicts the fundamental thought of Islam.

Without going into legal details, the *dunyā* consists of things allowed and things forbidden. Good Muslims avoided what was forbidden but many carried scruple to excess, e.g., by refusing to eat the food of one who might have made some money by sharp practice in trade or by acting as a government servant. Asceticism was often considered good in itself and some went so far as to say: Entrust your affairs to God and take your rest.

Bibliography: see ĀḲHIRA, and in addition: Iḥshāh, *al-Mustatraf*, last chapter.

(A. S. TRITTON)

DURAYD B. AL-ŞIMMA, ancient Arabic poet and leader of the Banū Djuṣham b. Muʿāwīya, one of the most powerful Bedouin opponents of Muḥammad, born ca. 530. He is a prominent figure of Arabic pre-Islamic antiquity; to later generations,

he was the embodiment of ancient paganism which fought stubbornly against Islam.

His father was Mu'āwiya b. al-Ĥārith, called al-Şimma, leader of the Banū *Djusham* b. Mu'āwiya, who belonged to the group of the Hawāzin tribes, and lived between Mecca and Ṭā'if. Despite the similarity in their religion, and their economic, political and social ties, there was an ancient rivalry between these two places, which also concerned the Bedouin tribes who lived between Mecca and Ṭā'if. This antagonism was caused by the contrast between the urban *Quraysh*, and the predominantly nomadic Hawāzin, the difference of their cultural standing, and their different economic and political conditions. This period of the *Hidjāz* was characterized by the resultant battles. These disturbances are known as the battles of al-*Fidjār*.

Durayd b. al-Şimma did not take part in these battles for personal reasons arising from his links with the Kināna tribes, although he himself had fought earlier on against the Kināna, and although his father had played an important part in the *Fidjār* war.

He did, on the other hand, play an important part in the battles between Hawāzin and *Ghatafān*, where he lost his two brothers 'Abd al-Yaghūth and 'Abd Allāh. It was particularly the death of 'Abd Allāh which resulted in the renewed enmity and battles, in which the tribe of the Banū *Djusham* again played a prominent part. It was the duty of Durayd b. al-Şimma to avenge his brother's death, and he fulfilled this duty in numerous raids against the *Ghatafān*.

Friendly ties linked him with Banū Sulaym. He also asked for the hand of the young poetess al-*Khansā*' in marriage, but she refused him because of his advanced years, although her relatives would have wished to retain the favour of this influential chief. The al-*Khansā*' episode did not, however, endanger his friendship with her brothers Mu'āwiya and *Şakhr*.

Even in the time when Muḥammad began to spread his teaching among the Bedouin, the old Durayd b. al-Şimma played a prominent part. It would even appear that he was responsible for the opposition which the Hawāzin tribes offered the new faith, and that he was also the tool of the intentions of the *Thakīf* tribe from Ṭā'if. Perhaps he was the instigator of the alliance—which never materialized—between the Hawāzin and the *Quraysh*.

After Muḥammad had left for his last battle against Mecca, the Hawāzin, the *Thakīf*, and his *khalīfas* under Mālik b. 'Awf of the tribe of Naṣr in Hunayn, rose in opposition to Muḥammad. The aged Durayd b. al-Şimma was brought on a litter, to give the benefit of his experience of battle to the tribes. Just before the battle he had an argument with Mālik b. 'Awf, concerning the accommodation of women, children, and the cattle of the tribe, all of whom he wanted to get away from the battle-field.

After the defeat of Mecca, Muḥammad went against the Hawāzin. The armies met in Hunayn. After an initial success, the Bedouin were beaten and scattered. The faithful gained great booty. Durayd b. al-Şimma met with a tragic death in this battle, at the hand of Rabī'a b. Rufay', of the formerly allied tribe of Sulaym. He died at a great age, about 100 years old.

Al-Aghānī, ix, 2 summarizes the significance of Durayd b. al-Şimma by stating that he was a brave *fāris*, a *shā'ir fahl*. Muḥammad b. Sallām placed him first among those who were considered *shu'arā*' and

fuḥalā'. According to the Arabs, he was the greatest *fāris* poet. Al-Asma'ī in *Fuḥūlat al-shu'arā*', in *ZDMG* 65, 498, line 20, also regards him highly.

In his poems, which may be regarded as typically Bedouin, battle descriptions, expressions of love and friendship, lament, and praise can be found. He has all the advantages and shortcomings of an embodiment of all that is typical of the Arab.

The metres he used most frequently are *wāfir* and *ṭawīl*, and also *basīṭ*, *mutakārib*, *radjāz*, *kāmīl* and *ramāl*.

Bibliography: *Aghānī*, ix, 2-20, and also see Tables 332; Ibn *Ḳutayba*, *K. al-Şhi'r*, 197, 219, 470-3; *Khizānat*, i, 125, ii, 121, 324, iii, 166, iv, 148, 444-7, 513, 516; There are also verses in: Bakrī, *Mu'djam*, *Sirat 'Antar*, *Ikd*, *Aşma'iyyāt*, *Kāmīl*, *Ḥamāsa of Buhturī* and *Abū Tamām*, *LA*, *TA* and others.

Editions: R. Růžička, *Duraid ben aš-Şimma, obraz středního Hidžāzu na úsvitě islamu*, Prague 1925-1930, part 3, vol. 2 in *Rozpravy České akademie věd a umění*, Kl. III, no. 61, 67. Contents cf. *ArO*, xix, 1951, nos. 1-2, 99-100.

(K. PETRÁČEK)

DURAZZO. [see *DRAČ*].

DÜRBĀSH (Persian, lit. "be distant"), the mace or club used as an emblem of military dignity; in Persian and Turkish usage the *dürbāsh* can also be the functionary who carries the mace [see *Ā'Ā'ŪSH*, *SARHANG*]. The *ġūbdārs* described by Nizām al-Mulk, *Siyāsat-nāme*, ch. xxxix, who seem to have been similar functionaries, carried gold and silver staffs; 'Awfī, *Djāmi'i al-hikāyāt* (passage cited by M. Fuad Köprülü, *Bizans müesseselerin Osmanlı müesseselerine tesiri hakkında bazı mülâhazalar, in Türk Hukuk ve İktisat Tarihi Mecmuası*, İstanbul 1931, 213; Ital. tr., *Alcune osservazioni . . .*, Rome 1953, 57) describes the *dürbāsh* as wearing silver belts and carrying maces encrusted with gems; Köprülü, *loc. cit.*, attributes the use of the jewelled mace, found also with the *Ghaznawids* and indeed with the *Sāmānids*, to an inheritance from the *Sāsānid* court.

In Muslim India the word is applied to the mace rather than to the functionary. The earliest mention of it appears to be in Amīr *Khusraw*, *Nuh sipīhr*, ii, where the author speaks of the *radjā* of Warangal delivering the *dürbāsh* he had received from the former sultan to *Khusraw Khān*, general of *Ḳuṭb al-Dīn Mubārak Shāh*, for its replacement by a *dürbāsh* from the reigning sultan in ca. 718/1318 (the word here is mistranslated "canopy" in Elliot and Dowson, *History of India . . .*, iii, 561); cf. Amīr *Khusraw*, *Ḳirān al-sa'dayn*, lith. 'Aligarh, 78-9. According to *Ḍiyā'* al-Dīn Baranī, *Ta'rikh-i Firūz Shāhi*, *Bibl. Ind.*, 136, men would run "before the stirrups of kings" with the *dürbāsh* on their shoulders. Yahyā b. Aḥmad Sirhindī, *Ta'rikh-i Mubārak Shāhi*, speaks of it as a two-branched ornamented baton (cf. *Ghiyāth al-lughāt*, s.v.; *Farhang-i andjuman āra-i Nāsirī*, s.v.), and the *Mu'ayyad al-fudalā'* as spears (*nizahā*) which are borne before emperors and kings (ms *Mullā Firūz Library*, s.v.). Its use in *Mughal* times is confirmed by the European travellers; Manucci, *Storia di Mogor*, i, 220, describes the use of the *dürbāsh* in the escort of *Shāh-djahan's* daughter *Djāhanārā*, in which 'menservants held sticks of gold or silver in their hands and called out "Out of the way!"'. These menservants are called *gurbardārs* by the travellers Tavernier and Bernier.

Bibliography: in addition to the references in the text: Redhouse, *Brit. Mus. MS Or.* 2965,

vii, 778-9 (detailed notice with several quotations). For rods, staffs, etc., see 'ANAZA, i; 'AŞĀ; KAḌIB; ŞAWLADJĀN.

(J. BURTON-PAGE)

AL-DURR, the pearl. The ancient legend of its origin is found at great length in the Arabic authors, first in the *Petrology* (Steinbuch, ed. Ruska) of Aristotle, then with variants in the *Rasā'il Ikhwān al-Şafā'* and the later cosmographers. According to it, the *aşşūrūs* (ὄστρεον) rises from the depths of the sea frequented by ships and goes out to the ocean. The winds there set up a shower of spray and the shells open to receive drops from this; when it has collected a few drops it goes to a secluded spot and exposes the drops morning and evening to the breeze and the gentle heat of the sun until they ripen. It then returns to the depths of the sea where it takes root on the sea-bed and becomes a plant. If the sun or the air reach it at midday or in the night the pearls are destroyed; they are also ruined if they stay too long at the bottom of the sea, just as over-ripe dates lose their beauty and flavour.

Scattered among these fables we find a few real facts and critical observations, for example the statement that the shells, though rough and unclean outside, are smooth and brilliant within, or that the substance composing the pearl is identical with that which lines the interior of the shell, which points to its being produced from the latter. We also find a comparison with the hen's egg or with the child in its mother's womb. Of particular interest is the statement that there is a worm in the pearl, since it is now established that pearls are formed by the oyster when parasitic worms are present.

Mas'ūdī gives us the earliest account of the provenance of pearls in various parts of the Indian Ocean and of the pearl-fisheries in the Persian Gulf; in the *Muru'āt* he refers to an earlier work of his in which he appears to have drawn upon Yahyā b. Māsawayh's book on stones, which was extracted from Tifāshī. According to him the only pearl-fisheries are on the coast of the sea of Ḥabash at Khārak in the Persian Gulf, at Kaṭar, 'Umān and Sarandīb. The divers live on fish and dates; a slit is made in their necks below the ear through which they can breathe, for they close the nostrils by clasping a piece of tortoiseshell on the nose (or, according to Yahyā b. Māsawayh, they place a long reed in the nose and breathe through this). They can remain half an hour below the water. They put cotton-wool steeped in oil in their ears; when under the water they squeeze some of it out so that it becomes quite bright. They paint their legs with a black substance lest they should be devoured by underwater monsters. While under the water they communicate with each other by a kind of barking sound. Ibn Baṭṭūta also relates some of these fables, but on the whole his account of the pearl-fisheries is based on his personal observations at Sirāf. There the Banū Si'āf dive for pearls in a calm bay. In the months of April and May many boats assemble here with divers and Persian merchants. The diver places the clamp on his nose, ties a rope round himself, and remains one to two hours (!) under water. He finds shells firmly attached between small stones, pulls them off by hand or cuts them off with a special knife, and puts them in a leather bag which he carries hanging round his neck. When he can remain below no longer he shakes the rope; the man in the boat on seeing this pulls him up, takes the shells, opens them, and collects the pearls. The sultan receives five of each haul and the merchants sell the others, but the divers themselves have little profit as they

are always in debt to the merchants for advances made to them.

The pearl is the jewel par excellence and is distinguished above other jewels by the fact that it is *haywānī* and not *turābī*. Tifāshī gives a very full account of the perfections and defects of pearls, etc., while al-Dimashkī explains how mother-of-pearl ('*irḳ al-lu'lu'* [q.v.]) is obtained from the layers composing the pearl shell. Valuable medicinal qualities are of course ascribed to the pearl. They are believed to be particularly effective in cases of palpitation of the heart or in melancholia, they strengthen the nerves, cure headaches, and, if dissolved in water and rubbed on the affected part, mitigate leprosy. They are dissolved with citron juice and vinegar.

The pearl has been prized by Muslim rulers for its value (a brief note on the classification and values of pearls in the Mughal emperor Akbar's treasury in *Ā'in-i Akbarī*, i, Ā'in 3) and as a symbol of purity. The name "pearl mosque" (*moṭī masjīd*) is frequently given in Muslim India to pure white mosques of marble or polished stucco. The ancient Hindū legend of the origin of pearls, that when the sun is in Arcturus (Skt. *svātī*), in October, the rain then falling drops into the open shells and so forms pearls, appears in several Indian Muslim works.

For the rôle of the pearl in book-titles, in poetry and in rhetoric see further *LU'LU'*.

Bibliography: Das Steinbuch des Aristoteles, ed. Ruska, 64, 96, 130; *Rasā'il Ikhwān al-Şafā'* ed. Bombay, ii, 75; Mas'ūdī, *Muru'āt*, i, 328; Idrīsī-Jaubert, i, 157, 377; Ibn Baṭṭūta, ii, 244 ff.; Kaẓwīnī, *Adjā'ib al-maḳhlūqāt*, ed. Wüstenfeld, i, 115, 223; al-Dimashkī, *Kosmographie*, ed. Mehren, 77 etc.; Tifāshī, *Azhār al-afḳār*, tr. Raineri Biscia, 6; Ibn al-Bayṭār, in Leclerc, *Notices et extr.*, xxvi/1, 248; Clément-Mullet, *Essai sur la min. arabe*, in *JA*, VIth ser. xi (1868), 16; M. Mokri, *La pêche des perles dans le golfe Persique*, in *JA*, ccxlviii/3 (1960), 381-97, with bibliography; idem, *Le symbole de la perle dans le folklore persan*, *ibid.* fasc. 4, 463-81. On trade see *TIDJĀRA*.

(J. RUSKA*)

DURRĀNĪ, an Afghān tribe known as Abdālī until their name was changed by Aḥmed Shāh Durrānī. (See *ABDĀLĪ*, *AḤMED SHĀH*, *AFGHĀNISTĀN*). The tribe was moved from Harāt and granted lands in the region of Ḳandahār by Nādir Shāh. At this time they were pastoral nomads but in the later 12th/18th century they began to take up agriculture. Their large financial and economic privileges were continued and extended in the reigns of Aḥmad Shāh and Timūr Shāh, when the Durrānī tribe formed the main political and military support of the monarchy. During this period they extended their landholdings in the districts more distant from the town of Ḳandahār, e.g., Zamindāwar, Nish, Tirīn, forcing the original cultivators (Tadjiks, Hazāras, Pārsiwāns, Balōčīs, Kākaṛs, etc.) to work as tenants or labourers, as they continued to do in the regions nearer Ḳandahār. Towards the end of the 18th century, however, and particularly after the transfer of the capital from Ḳandahār to Kābul and the cessation of Afghān expansion, the central government began to reduce the power of the Durrānī chiefs and to increase its revenue by preventing the evasion of liabilities by the Durrānīs. Durrānī resistance to this policy was a contributory cause of the civil wars of the later 18th and early 19th centuries, in which the Durrānīs suffered considerably. Under the Bārakzay Sardārs of Ḳandahār 1233-4/1818 to 1255/1839 and 1259/1843 to 1272/1855

the power of the Durrāni chiefs was further eroded by their virtual exclusion from administration and military employment, and by steadily increasing taxation and the government control of water distribution. This policy was continued after the incorporation of Kāndahār into the Kabul dominions. Its success always varied inversely to the distance from Kāndahār.

There is no recent information available about Durrāni clan divisions and it is supposed that these have tended to be obliterated with settlement. There is information about the important period down to the mid-19th century. According to Elphinstone the tribe was nominally divided into two branches (Zirak and Pandjipāw), although from an early period this division had lost all importance except to indicate the descent of the clans. The clans of the Zirak branch were the more powerful and wealthy. The Zirak branch included three important clans, those of Popalzāy, 'Alikozāy and Bārakzāy. The Ačakzāys of the northern slopes of the Kh^wādja Amrān range in the Quetta-Pishin district of West Pakistan are a branch of the Bārakzāys, supposedly separated by Ahmad Shāh. According to Elphinstone the Pandjipāw clans were those of Nūrzāy, 'Alizāy, Ishākzāy, Khugāni, and Makū. There is little information about the last two although they still appeared as distinct entities on the Kāndahār tax returns as late as 1857. The other Pandjipāw clans lived principally in the more westerly areas—the 'Alizāys in the fertile province of Zamindāwar, where they settled in the early 19th century, the Ishākzāys in Garmsir on the lower Halmand and the Nūrzāys, who continued to live as nomads later than other clans, in various areas north of Kāndahār (Nīsh, Tirin), in Garmsir and westwards towards Farāh and Harāt. The Zirak clans lived nearer Kāndahār, although they tended to spread out to other areas as well, e.g., the Bārakzāys who originally settled in the Arghasān valley, south of Kāndahār, also were found on the Halmand, and the Popalzāys of the lower Tarnak and Arghasān valleys also moved into Tirin and the other districts in the hills north of Kāndahār. The 'Alikozāys lived in the Tarnak valley as far as Djaldak on the borders of the Ghilzāy country and also were found westwards as far as the Halmand. The various clans were divided into sub-groups, e.g., the Popalzāys included the royal family of the Sadōzāys and possibly also the Bāmazāys. These sub-groups, like some of the clans themselves, sometimes decayed or amalgamated to form new groups.

Bibliography: See AFGHĀNISTĀN. Also *Wāki-āt-i Durrāni*, Kānpur 1292; M. Elphinstone, *Cambool*, London 1839; B. Dorn, *History of the Afghans*, London 1836; C. M. Macgregor, *Central Asia*, ii, *Afghanistan*, Calcutta 1871, esp. Appendix III; H. Rawlinson, *Report on the Dooranees*...; Yu. V. Gankovski, *Imperiya Durrani*, Moscow 1958. (M. E. YAPP)

DÜRRİZĀDE, the patronymic of a famous family of Ottoman 'ulemā' of the 18th-19th centuries, five members of which attained the office of *Shaykh al-Islām* [q.v.] on no less than nine different occasions between the years 1734 and 1815. Only these latter can be dealt with here, and details must be confined to the periods of their *meshikhat* which, unless otherwise stated, was reached by the normal progress through the offices of *hādi* of Istanbul, *hādi 'l-asker* of Anadolu and *hādi 'l-asker* of Rümeli.

1. DÜRRİ MEHMED EFENDI. The son of a certain Ilyās, his date and place of birth are unknown. (The statement in the *Sidjill-i 'Othmāni* that he was a

native of Ankara probably derives from a misreading of the *Dewha*). While *hādi 'l-asker* of Rümeli for the second time, he was appointed *Shaykh al-Islām* on 3 Djumādā II 1147/31 October 1734 on the death of the incumbent Ishāk Efendi. In Shawwāl 1148/February-March 1736 he was stricken with apoplexy, which in Dhu 'l-Hidjja/April-May of the same year compelled him to retire from office. He died at his home in Üsküdar in 1149/1736-7 and was buried in the cemetery of Karadja Ahmed. (Şubhî, 63b, 71b).

2. DÜRRİZĀDE MUŞTAFĀ EFENDI. The son of the above by the daughter of the former *hādi 'l-asker* 'Abd al-Kādir Efendi, he was born in 1114/1702-3. After having been *hādi 'l-asker* of Rümeli twice, he was appointed *Shaykh al-Islām* on 21 Shawwāl 1169/19 July 1756, but on 28 Djumādā I of the following year (18 February 1757) he was dismissed from office and exiled to Gallipoli. His second occupancy of this office came on 5 Shawwāl 1175/29 April 1762 and lasted until 24 Dhu 'l-Kāda 1180/23 April 1767; and on 15 Dhu 'l-Hidjja 1187/27 February 1774 he was appointed for a third time. Infirm with old age, he retired on 22 Radjāb 1188/28 September 1774 and died the same year on 7 Dhu 'l-Hidjja/8 February 1775. He was married to the daughter of the former *Shaykh al-Islām* Pashmağlōzāde 'Abd Allāh Efendi of a family claiming descent from the Prophet, and his sons by her all enjoy the title of *seyyid*. In 1179/1765-6 he restored the mosque at Yeñi Kapl (*Hadihat ül-djewāmi*, i, 237), and would also appear to have founded a family burial ground outside Edirne Kapısı in the vicinity of the fountain of La'izāde. A work on *fikh* entitled *Dürre-i beydā* is ascribed to him (*'Othmāni müellifleri*, i, 308), and his translation of a short Arabic tract is to be found in a manuscript *medjmu'a* in Topkapı, Emanet Hazinesi, no. 1308. (Wāslf, i, 83a, 91a, 210b, 290a; ii, 285a; Djewdet, i, 72, 78).

3. DÜRRİZĀDE SEYYİD MEHMED 'AṬĀ' ALLĀH EFENDI. The second son of the above, he was born in 1142/1729-30. After having twice occupied the post of *hādi 'l-asker* of Rümeli, on 17 Djumādā II 1197/20 May 1783 he was appointed *Shaykh al-Islām* and he retained this office until 20 Djumādā I 1199/31 March 1785 when, suspected of complicity with the Grand Vizier Khalil Hāmid Pasha in a conspiracy to depose Sultan 'Abd al-Hamid I, he was dismissed and sent to Gallipoli with orders to go on the pilgrimage. However, he died here of some dropsical affliction soon after his arrival, and the news of his death reached Istanbul on 6 Radjāb 1199/15 May 1785. (Djewdet, ii, 71, 309, 317; İ. H. Uzunçarşılı, in *TM*, v (1935), 251, refers to a rumour that he was poisoned).

4. DÜRRİZĀDE SEYYİD MEHMED 'ARİF EFENDI. The younger brother of the above, he was born in 1153/1740-1 and reached the post of *hādi 'l-asker* of Rümeli on 26 Ramađān 1198/13 August 1784. On 17 Shawwāl 1199/23 August 1785 he was appointed *Shaykh al-Islām*, but was dismissed from office on 10 Rabi' II 1200/10 February 1786 because of his political activities, and after being ordered to go on pilgrimage, he was forced to live in exile in Kütahya. He was permitted to return to Istanbul in 1205/1790-1 when his enemy the *Shaykh al-Islām* Hāmidizāde Muştafā Efendi was discharged from office, and on 22 Dhu 'l-Kāda 1206/12 July 1792 he was again appointed to the *meshikhat*. Being held in some way responsible for the state of unpreparedness of Egypt when Napoleon launched his invasion, he was replaced in office on 18 Rabi' I 1213/30 August 1798,

and after a few months' exile in Bursa, he returned to Istanbul where he died on 20 D̄jumādā I 1215/9 October 1800 and was buried at Eğri Kapı. A collection of his *fetwās* exists in Topkapı Sarayı, Yeniler, no. 4403; and no. 4783 in the same library is a notebook he kept of appointments and dismissals of the 'ulemā' for the years 1209-13 (D̄jewdet, ii, 292, 331, 347; iv, 456; v, 181; vii, 57, 68, 174).

5. DÜRRİZÂDE SEYYİD 'ABD ALLĀH EFENDİ. The son of the latter, the date of his birth is not recorded. While *nakīb ül-eshrāf* and a nominee (*pāyeli*) for the post of *kādi 'l-asker* of Rümeli, on 3 Shawwāl 1223/22 November 1808 he was appointed *Shaykh al-Islām*, remaining in office until 22 Sha'ban 1225/22 September 1810. His second term in the *meshikhāt* began on 30 D̄jumādā I 1227/12 June 1812 and lasted until 10 Rabī' II 1230/22 March 1815. He died on 3 D̄jumādā I 1244/11 November 1828 and was buried near his great-grandfather in the cemetery of *Ḳarādja Ahmed* (Shānizāde, i, 146, 399; ii, 114, 239; Luṭfi Efendi, ii, 153; *Khidr Ilyās*, 8).

Bibliography: Details of about forty members of this family who attained positions of varying importance in the learned profession can be traced through the following references to the *Sidjill-i 'Othmāni*, though the caution must be given that no detail, and in particular dates, can be accepted without verification from another source: i, 336, 399; ii, 338, 396; iii, 146, 242, 267, 363, 396, 476; iv, 75, 444, 586 (Nūr Allāh Efendi), 627. Müstaḳimzāde Süleymān Sa'd al-Dīn Efendi (with the continuations of Münib Efendi and Rif'at Efendi), *Dewhat ül-meshā'ikh*, litho., Istanbul n.d., 91 (text corrupt), 100, 108, 109, 122. Specimens of the *fetwās* issued by all the individuals mentioned in the article can be found in the *'Ilmiyye Sālnāmesi*, Istanbul 1334, 515, 529, 551, 553, 575; I. H. Danişmend, *İzahlı Osmanlı tarihi kronolojisi*, iv, Istanbul 1961, *index*; I. H. Uzunçarşılı, *Osmanlı tarihi*, iv/2, Ankara 1959, 472, 484, 501, 502; F. E. Karatay, *Topkapı Sarayı Müzesi Kütüphanesi Türkçe yazmalar kataloğu*, 2 vols., Istanbul 1961. The works mentioned in the article are: Mehmed Şubhī Efendi, *Ta'rikkh*, Istanbul 1198; Ahmed Waşif Efendi, *Ta'rikkh*, 2 vols., Istanbul 1219; Ahmed D̄jewdet Pasha, *Ta'rikkh*, 12 vols., Istanbul 1270-1301; Ayvansarāyī Hāzil Hüseyin Efendi, *Hadīkhat ül-d̄jewāmi*, 2 vols., Istanbul 1281; Mehmed 'Atā' Allāh Shānizāde, *Ta'rikkh*, 4 vols., Istanbul 1290-1; Ahmed Luṭfi Efendi, *Ta'rikkh*, 8 vols., Istanbul 1290-1306; *Khidr Ilyās Efendi*, *Waḳā'i-i letā'if-i Enderūn*, Istanbul 1276.

(J. R. WALSH)

DÜRRİZÂDE 'ABD ALLĀH BEY or EFENDİ (1869-1923), one of the last *Shaykh al-Islāms* of the Ottoman Empire, known for his *fetwās* condemning the Turkish nationalist movement under Muştafā Kemāl (Atatürk). He was born into a wealthy family claiming the title of *seyyid*, most of whose male members belonged to the 'ilmiyye class, and five of whom had previously served as *Shaykh al-Islām* [see preceding article]. The son of the last three mentioned, 'Abd Allāh, was Dürrizāde Mehmed Efendi, who rose to the rank of *Ḳādī'asker* of Rumeli, and was the father of the 'Abd Allāh with whom this article is concerned.

'Abd Allāh attended secular elementary and intermediate schools, then studied at the Fāthi *medrese*, receiving his *idjāzet* from Eginli *Khodja İbrāhīm Haḳḳī Efendi* (d. 1894), at the time under-secretary (*müsteshār*) of the *Meshikhāt*. He received his first appointment as *müderris* (*ibtidā'ī khāridi*)

in 1883, and joined the *Meshikhāt* in 1886, where by 1893 he rose to the rank of *müderris* of the Süleymāniyye. In 1897 he left the 'ilmiyye service to rejoin it in 1901 as member of the council for Shar'ī studies (*Medjlis-i Tedkikat-i Sher'iyye*), and later as *Ḳādī'asker* of Anatolia. Dismissed after the 1908 revolution, he became an opponent of the Ittihad we Terakki [*q.v.*] movement and devoted himself to civilian pursuits (from which period he became known as 'Bey'). After the armistice of 1918 he was placed in charge of a committee examining religious publications, became under-secretary at the *Meshikhāt* on 1 February 1920, and *Shaykh al-Islām* in the third cabinet of Dāmād Ferid [*q.v.*] on 3 April, less than three weeks after the reinforced Allied occupation of Istanbul. In this office he signed on 11 April 1920 four *fetwās*, of which the main one referred to the Kemālists as 'certain civil persons [who] have allied and united and chosen for themselves leaders . . . with fraud . . . are deceiving . . . the loyal Imperial subjects and without authority are rising up to enlist soldiers from the populace; and to this end are imposing, in contravention of the sacred law and against high orders, certain dues and taxes ostensibly on the pretext of feeding and equipping these soldiers but really by reason of [their own] greed for worldly goods . . .'. Among many other specific accusations it charged these same persons with 'treason' and with being 'rebels' (*būghāt, bāghiler*), who in accordance with religious law were to be killed (*katl ü kütalleri meshrū' we farḳ olur*) one at a time or in groups. The briefer subsidiary *fetwās* obliged Muslims to heed the sultan's call to arms against the rebels and threatened eternal punishment for deserters from any such army and earthly penalties for those disobeying orders in this fight against the rebels.

For a brief period 'Abd Allāh also became acting Minister of Education and, during Dāmād Ferid's attendance at the Paris Peace Conference, acting Grand Vizier (*şadr a'zam wehili*). He was dropped from the cabinet upon its reorganization on 30 July 1920. At the time of the final nationalist victory in September 1922 he left Turkey for Rhodes and then Italy. On 23 March 1923 he left for Mecca where he died on 30 April in the act of performing the pilgrim's prayers at the Ka'ba. Although he died before the signature of the Treaty of Lausanne he was placed on the list of 150 persons (*Yüzellilikler*) excluded from its amnesty provisions.

Bibliography: *Sidjill-i 'Othmāni*, iv, 691; Mehmet Zeki Pakalın in *İslam Türk ansiklopedisi*, ii, 246-7, and in *Sidjill-i 'Othmāni d̄heyli* (in the ms collection of Türk Tarih Kurumu); İsmail Hāmi Danişment, *İzahlı Osmanlı kronolojisi*, iv (1955), 536 ff.; Galip Kemali Söylemezoğlu, *Başımza gelenler*, Istanbul 1939, 219 ff. For the original text of the *fetwās* see *Taḳwīm-i Weḳāyi'* no. 3834 of 11 April 1336.

(FAİK REŞİT UNAT and DANKWART A. RUSTOW)

AL-DURŪ' (Dir'ī), a large Ḡhāfirī tribe, mainly nomadic and Ibādī, of the foothills and steppes of 'Umān in south-eastern Arabia. From Wādī al-Şafā and areas of the Ḡhāfirī Āl Bū Şhāmis (of Nu'aym) and Banī Ḳitab in al-Zāhira, their *dīra* extends south-east across the plain (Sayḳ al-Durū') to Wādī Ḥalfin and the territory of the Hināwī tribe of Āl Wahiba. From Ḥamrā' al-Durū' and other outliers of the mountains of Inner 'Umān (among which, centering around 'Izz and Adam, is found the north-west enclave of the Ḡhāfirī al-Djanaba), it extends south to the broken district of al-Ḥuḳuf

(al-Ḥiḳf?) and the barren area of *Djiddat al-Ḥarāsīs*, and south-west to the sands of the Rub^c al-*Khālī* [*q.v.*], the low borderland of which (al-Waṭā³) includes the *sabkhas* and quicksands of Umm al-Samīm [*q.v.*].

The main tribal centre, *ca.* 15 km. south of 'Ibrī, is the village of Tan'am. This is the summering place (*mabīz*, pl. *makāyīz*) of the *shaykhly* clan, al-Maḥāmīd, and of al-Maḳārīda, of whom about 100 settled men care for the date gardens. Al-Maḥāmīd and al-Dabābīna have gardens also in al-Sulayf, north-east of Tan'am and south-east of 'Ibrī, and al-Maḥāmīd also at 'Ibrī. Other groups summer around their gardens at al-Ma'mūr (Ma'mūr of al-Durū^c), al-Ḥabbī, Fill, Madrī, Bisāh, Yabrīn, Ṭaymisa, and Adam.

Although 'Ibrī is their main trading centre, al-Durū^c also visit other inland markets including those at Nazwā, Bahlā, and Adam, and occasionally travel as far as Dubayy on the Persian Gulf and al-*Khābūra* and Muscat on the Gulf of 'Umān. Their chief vendibles are the following: animals—camels, goats, and sheep; handicrafts—ropes and cordage, mats (*simma*, pl. *samīm*), baskets, etc., made from fibre of the palmetto-like *sa'f* (in 'Umān called *ghadaf*), and sheep's wool rugs, over the quality of which al-Durū^c vie with Āl Ḥikmān; wood products—charcoal (*ṣakkkhām*), burned mainly of *samr* and *ghāf* from thickets growing along the numerous *wādīs* which traverse the steppe south-westward and southward; minerals—sulphur, from *Ḳārat al-Kibrīt*, for treating animal mangle and for making gunpowder, and salt, from *Ḳārat al-Kibrīt*, *Ḳārat al-Milh*, and two *mamlahaṣ* which lie in *sabkhas* on the eastern margin of Umm al-Samīm.

Of famous 'Umānī camels al-Durū^c raise three prize breeds: Banāt 'Uṣayfir, Banāt *Khābār*, and Banāt Ḥumra. The salt mines are exploited under general supervision of the *shaykhs*, but are not their property. The best salt comes from *Ḳārat al-Kibrīt*, which is also called *Ḳārat al-'Uraysha*. At the sources of the coarser and less pure salt bordering Umm al-Samīm, (where the mining is safer and without the fatalities which occur at the two *ḵaras*), the salt is cut out in blocks, four to a camel-load, the gain from which ranges from one to four Maria Theresa dollars. The price is highest in summer, when mining is very difficult because of the heat and the distance from water, the nearest perennial sources—Muwayh al-Rāka and al-'Ubayla,—being over a day away by camel.

Because al-Durū^c ordinarily shun the vast sand desert of the Rub^c al-*Khālī*, they have little reason for risking travel across Umm al-Samīm, in the quicksands of which, according to popular accounts, unwary travellers, shepherds, and raiders, and their animals, have been swallowed up. Members of the section of 'Iyāl *Kharaṣ* of al-Maḥāmīd are said to know safe paths leading north and south of the inner morass, but they themselves rarely cross.

Despite their commercial exploitation of what nature affords them, al-Durū^c have no professional merchants and are a truly nomadic tribe. They have a reputation for bold and wide raiding, and active participation in tribal wars.

The majority of al-Durū^c are Ibāḍīs, but the large division of al-Maḳārīda and most of the small but ruling clan of al-Maḥāmīd are said to be Sunnīs.

The origin of the tribe is unknown. The similarity in name with Āl Dir^c, relatives of Āl Sa'ūd who formerly lived in Wādī Ḥanīfa and gave their name to the first Sa'ūdī capital of al-Dir'iyya, is probably without significance. A popular tradition of the

south says that al-Durū^c have the same origin as the tribe of al-Manāhil—from Banī (or Ahl) al-Ḍanna. The frequency of naming from the mother—*fulān b. fulāna*—may be an indication of southern origin.

Of other groups living in the territory of al-Durū^c the most interesting is that composed of some 40 men of al-'Ifār [*q.v.*], a tribe originally from the area of Ḥabarūt in western Ḍufār, where the majority still live. Al-'Ifār are Sunnīs and Hināwīs, but have the privilege of giving safe escort to strangers in Dir'i and other *Ḡhāfirī* areas. Their leaders are accorded considerable respect. Āl (or 'Iyāl) *Khumayyis*, ranging in Wādī Sayfam and neighbouring valleys between Ḥamrā' al-Durū^c and al-*Djabal al-Akḥḍar* and numbering several hundred males, are said to be of Dir'i origin, but are now regarded as a separate tribe. Other groups stemming from al-Durū^c live in al-*Sharkīyya* and al-Bāṭīna.

The paramount *shaykh* is called *al-tamīma*. Chiefs of divisions or sections other than those of al-Maḥāmīd may be given the title of *shaykh*, but the usual title is *rashīd* (pl. *rushadā*²).

Bibliography: J. G. Lorimer, *Gazetteer of the Persian Gulf, 'Omān, and Central Arabia*, ii, Calcutta 1908-15; Admiralty, *A Handbook of Arabia*, ii, London 1916-17; S. B. Miles, *The Countries and Tribes of the Persian Gulf*, ii, London 1919; Wilfred Thesiger, *Across the Empty Quarter*, in *GJ*, cxi, 1-3 (pub. July), 1948, 1-21; idem, *Desert Borderlands of Oman*, in *GJ*, cxvi, 4-6, 1950, 137-71; idem, *Arabian Sands*, London and New York 1959; Arabian American Oil Company, Relations Department, Research Division, *Oman and the southern shore of the Persian Gulf*, Cairo 1952 (in English and Arabic).

(C. D. MATTHEWS)

DURŪZ (Druzes), sing. *Durzi*, a Syrian people professing an initiatory faith derived from the Ismā'īliyya [*q.v.*]. They call themselves *Muwahhīdūn*, "unitarians", and number (in the mid-twentieth century) almost 200,000, living in various parts of Syria, especially in the mountains of the Lebanon, Anti-Lebanon, and Hawrān, chiefly as cultivators and landlords.

The faith originated in the closing years of the reign of al-Ḥākim [*q.v.*], Fātimid Caliph of Egypt (386-411/996-1021). According to the Ismā'īlī Shī'i faith then officially received in Egypt, al-Ḥākim, as *imām*, was the divinely appointed and authoritative guardian of Islam, holding a position among men which answered to that of the cosmic principle *al-'aql al-fa' 'āl*, the active intellect, and unquestionable head of the Ismā'īlī religious hierarchy. Al-Ḥākim proved an eccentric ruler both in his personal life and in his religious policy, which flouted alternately the feelings of Ismā'īlīs and Sunnīs alike. In his last years he seems to have wished to be regarded as a divine figure, above any rank which official Ismā'īlism could accord him. A number of Ismā'īlīs were in fact inclined so to regard him and, evidently with his private permission, set about organizing a following in the expectation of a public acknowledgement of the position.

The first of these men to catch the public eye was al-Darazī [*q.v.*], a non-Arab (like several of the leaders); the whole movement was called al-Darazīyya (or al-Durziyya) on his account. He seems to have interpreted the mood of the Ḥākim-cult circles in terms of a recurrent Ismā'īlī heterodox attitude which exalted the *ta'wīl* (inner truth) and its representative, the *imām*, over the *tanzīl* (outward revelation) and its representative, the Prophet; so

giving the current *imām*, al-Ḥākim, a supernatural status as embodiment of *al-ʿaql al-kullī*, the highest cosmic intellect. But his public activity (408/1017-8) caused disturbances and forced al-Ḥākim to be more cautious. In 410, however, al-Ḥākim gave his support to another leader, Ḥamza b. ʿAlī [q.v.] of Sūzan in Irān, who gave to the Ḥākim cult its definitive Druze form.

Ḥamza had begun his mission in 408/1017 (the first year of the Druze era—the second being 410, when the public mission was renewed) and claimed to have been the only authorized spokesman for al-Ḥākim from the first. In 410, after al-Darazī's death, he tried to rally the whole movement under himself. His doctrine was evidently more original than al-Darazī's. It was, like Ismāʿīlī doctrine generally, a doctrine of cosmic emanation from the One and of return to the One through human gnosis. But it was unique in its special emphasis on the immediate presence of the cosmic One and made correspondingly rather less of the subordinate emanations. Hence Ḥamza called his own followers "unitarians" par excellence.

For Ḥamza, al-Ḥākim was no longer merely *imām*, however highly exalted. Ḥamza himself was the *imām*, the human guide, and therefore *al-ʿaql al-kullī*, the first cosmic principle; while al-Ḥākim was the embodiment of the ultimate One, the Godhead who created the Intellect itself and was accordingly Himself beyond name or office, beyond even good or evil. Compared to Him, ʿAlī and the Ismāʿīlī *imāms* as such were secondary figures (though, since the One is ever present even when unrevealed, some of the latter, together with several obscure figures from earlier times, had also been embodiments of the One in their time). In al-Ḥākim, the One was uniquely present openly in history. The contrasting extravagances of his life expressed the workings of the ultimately Powerful, Whose acts could not be called to account, though they always revealed a meaning to His *imām*, the ʿaql, the cosmic intellect, Ḥamza. Al-Ḥākim was the present *maḥām*, locus, of the Creator; only in knowledge of Him could men purify themselves. Accordingly, Ḥamza's teaching was no longer strictly an extremist Ismāʿīlism, though it made use of extremist Ismāʿīlī conceptions and language; it claimed to be an independent religion superseding both the Sunni *tanzīl* and the Ismāʿīlī *taʿwīl*.

Ḥamza evidently looked to al-Ḥākim to introduce, by his caliphal power, the messianic culmination of history, forcing all men to discard the various symbolisms of the old revealed religions, including Ismāʿīlism, and to worship the One alone, revealed clearly in al-Ḥākim. In preparation for al-Ḥākim's decisive move, Ḥamza, as *imām*, built up his own organization within the Ḥākim-cult circles to spread the true doctrine. Like al-Ḥākim and Ḥamza himself, the members of this organization embodied cosmic principles. There were five great *ḥudūd*, cosmic ranks, adopted in a modified form from Ismāʿīlī lore: the ʿAql (Ḥamza—identical with Ṣhatnīl, the "true Adam" during the current historical cycle, during which the One is also known as al-Bār); the *Nafs al-Kullīyya*, Universal Soul (Ismāʿīl b. Muḥammad al-Tamīmī); the *Kalīma*, the Word (Muḥammad b. Wabb al-Ḳuraṣhī); the Right Wing or the *Sābiḳ*, the Preceder, in Ismāʿīlism identified with the ʿaql but here demoted (Salāma b. ʿAbd al-Wahhāb); and the Left Wing or the *Tālī*, the Follower, in Ismāʿīlism identified with the *nafs* (Abu ʿl-Ḥasan ʿAlī b. Aḥmad al-Samūkī, called Bahāʾ al-Dīn al-Muḳtanā). Below

these five ranks were a number of *dāʿīs*, missionaries; *maʿdhūns*, licensed to preach; and *mukāsīrs*, persuaders—embodying respectively the cosmic *ḡidd*, effort; *faṭḥ*, opening; and *ḵhayāl*, fantasy. Subordinated to these were the common believers. (In all these ranks what was regarded was not the individual person, the embodiment, but the undying principle of which the embodiment was merely the current veil; in the ordinary person this implied an eternally reincarnated soul). To one or another of these ranks were attributed most of the titles or concepts that figured in the complex Ismāʿīlī system. Despite this hierarchy, however, the immediate presence of the One was kept primary and remained so in later Druzism.

Ranged in opposition to these true *ḥudūd*, and equally the creatures of al-Ḥākim as the ultimate One, were a series of false *ḥudūd*, accounting for the dark side of the cosmos, and embodied likewise in men of al-Ḥākim's time—for instance, in al-Ḥākim's Ismāʿīlī officials, teachers of the misleading doctrines of the old faiths. The eschatological drama was seen as the conflict between Ḥamza as *Ḳāʾim al-zamān*, Master of the Time, with his true *ḥudūd*, who would at last be openly supported by al-Ḥākim, and these false teachers whom al-Ḥākim would openly abandon. The followers of the Ḥākim-cult, whether under al-Darazī or under Ḥamza, seem to have been eager to precipitate events by proclaiming abroad the abolition of all the old faiths, including the *sharīʿa* law of Islam and its Ismāʿīlī *bāṭin* interpretation. Despite Ḥamza's relative cautiousness, insults to the established faith were offered publicly, with al-Ḥākim's tacit support, and riots ensued. The innovators, who regarded themselves as emancipated from the *sharīʿa*, were accused of every sort of gross immorality. The Ḥākim cult seems to have contributed heavily to the growing political crisis of al-Ḥākim's last years.

When al-Ḥākim disappeared, late in 411/1021, Ḥamza announced that he had withdrawn to test his adherents and would soon return to manifest his full power, placing the sword of victory in Ḥamza's own hands. Soon after, at the end of 411, Ḥamza himself withdrew, to return with al-Ḥākim. The faith then entered into a period corresponding to the little *ghayba* of the Twelver *Shīʿīs*, with the *Tālī*, Bahāʾ al-Dīn al-Muḳtanā [q.v.], as link between the absent Ḥamza and the faithful.

After al-Ḥākim's disappearance, the Ḥākim cult seems to have gradually ceased activity in Egypt, but to have afforded the ideology for a wave of peasant revolts in Syria. There proselytizing was pursued actively by a number of missionaries, some of whose names have been preserved; the movement gained control of some mountainous areas, where they are said to have torn down the mosques and established their own new system of law. Presumably they dispossessed the old landlords in favour of a free peasantry. In 423/1032 the *amīr* of Antioch, aided by the *amīr* of Aleppo, suppressed a group in the Djabal al-Summāk which included peasants who had gathered there from the vicinity of Aleppo.

In the midst of the turmoil, al-Muḳtanā at Alexandria (who had been appointed *Tālī* only at the last minute, in 411) tried to maintain Ḥamza's authority and his own. He was evidently in touch with the absent Ḥamza and was preparing for his momentary advent from the Yemen. He encouraged the rebels in the Djabal al-Summāk after their defeat. His many pastoral letters—some directed not only to Syria but to contacts and converts in all

Ismā'īli communities, as far away as Sind—served meanwhile to lay down Druze orthodoxy. He had to struggle against more than one claimant to leadership, of whom Ibn al-Kurdi, aided by one Sikkin, seems to have been the most prominent; some of these seem to have encouraged a wide moral licence which he condemned. But with the years the general movement faded away and the Syrian peasant revolt seemed hopelessly torn by dissension; at last al-Muḫtanā discharged all his *dā'īs* and, sometime after 425/1034, himself withdrew from the faithful, as had Ḥamza; though he continued to send out letters as late as 434/1042-3.

Despite al-Muḫtanā's discouragement, his work became the basis of such of the movement as did survive. Later Druzes have supposed it was al-Muḫtanā himself who compiled one hundred and eleven letters, many of them his own, some of them by Ḥamza and by Ismā'īl al-Tamīmī, and certain pieces by al-Ḥākim, into a canon which has since served as Druze scripture, called *Rasā'il al-Ḥikma*, the Book of Wisdom. From the time of al-Muḫtanā's withdrawal began a period, lasting to the present among the Syrian Druzes, of passive expectation of Ḥamza's and al-Ḥākim's return, which has corresponded to the greater *ghayba* of the Twelver Shi'īs. Ḥamza's hierarchical organization, including the *dā'īs* and lesser ranks, fell into disuse and the scriptural canon has served as guide in place of the absent *hudūd*. Though al-Muḫtanā had insisted on continuing proselytizing as long as possible, on his withdrawal it ceased and it was taught that thenceforth no further conversion to the unitarian truth could be accepted. (To this ban there have been a few exceptions). The Druzes became a closed community, keeping their doctrines secret, frowning on intermarriage and permitting neither conversion nor apostasy, and governing themselves as far as possible in such mountain fastnesses as they had seized, notably in the Wādī Taym Allāh by Mount Hermon. These converts from the Syrian peasantry, led—according to tradition—by certain families from old Arabian tribes, formed in time a homogeneous people with distinctive physical features and social customs, dominated by their own aristocracy of ruling families. The aristocratic families have been noted equally for their habits of lawless raiding, for their uncompromising hospitality, and for their strict moral discipline which spared, for instance, the women of those they plundered and which was merciless toward unchastity in Druze women. (There is little foundation for the long series of Western speculations which assigned to the Druzes one or another exotic racial source, such as Persia or France).

During this long period of autonomous closed group life there appeared a new system of religious practice strongly contrasting to the hierarchism which had disappeared. We know of a number of writers on the gnostic cosmology and cyclical sacred history implied already by Ḥamza, and commentators on the scriptural canon, but it is not known just when the new system took full form, though this was presumably at least by the time of the great Druze moralist (whose tomb is revered by both Druzes and Christians), 'Abd Allāh al-Tanūkhī [see *AL-TANŪKHĪ*, 'ABD ALLĀH], d. 885/1480. By this system the Druze community has been divided into 'uḫḫāl (sing. 'ākīl), "sages" initiated into the truths of the faith, and *djuhḥāl* (sing. *djāḥīl*), "ignorant", not initiated and yet members of the community. (Those aristocratic notables who are not initiated may be distinguished from the

ordinary *djuhḥāl* in their character of *amir*). Any adult Druze (man or woman) can be initiated if found worthy after considerable trial, but must thereafter lead a soberly religious life, uttering regular daily prayers, abstaining from all stimulants, from lying, from stealing, from revenge (including raiding in feuds), and so on. The 'uḫḫāl are distinguished by a special dress with white turbans. As long as one is still a *djāḥīl*, he is permitted more personal indulgences, within the code of honour of the Druze community, but he cannot look to spiritual growth; however, if he fails to be initiated in a given lifetime he can expect a renewed opportunity in a future birth.

The more pious or learned of the 'uḫḫāl are accorded special authority in the community as *shayḫhs*. In addition to what is required of the ordinary 'uḫḫāl, they must be very circumspect morally, not making use of goods of a dubious source, avoiding any excess in their daily behaviour, keeping themselves on good terms with all, and ready to make peace wherever there is a quarrel. In each Druze district some one of these *shayḫhs*, normally chosen from a given family, is recognized as holding the highest religious authority, as *ra'īs*. The *shayḫhs* are trained in a special school; they spend much time in copying religious works and especially the scriptural canon, and the more zealous commonly have gone on spiritual retreats in *khalwas*, houses of religious retirement, built in unfrequented spots; some have even devoted their whole lives to such retirement. Preferably any 'ākīl should support himself with his hands, but the *shayḫhs* are a fit object of alms by the *djuhḥāl*, nevertheless. They are expected to offer spiritual guidance to their *djāḥīl* neighbours, presiding at such occasions as weddings and funerals.

All the 'uḫḫāl attend at least some of the *madjīs* services, held on the eve of Friday in starkly simple houses of worship, though *djuhḥāl* have been admitted to the least secret of these, when moral homilies are read in classical Arabic. The 'uḫḫāl alone are permitted to read the more secret books of the faith and to participate in, or even know about, its secret ritual—which the Druzes have allowed the outside world to suppose involves a metallic figure of a calf in some way, whether as representing the human aspect of al-Ḥākim or possibly the animality of Ḥamza's enemies. (The neighbours of the Druzes have not been slow to accuse them of licentious orgies at their secret services).

Ḥamza and al-Muḫtanā prescribed a sevenfold set of commandments, replacing the Muslim "pillars of the faith", which have become the basis of the moral discipline of the 'uḫḫāl and to some degree of all Druzes. They must above all speak truth among the faithful (or at least keep silent, but never misrepresent), a commandment which includes truth in the theological sense; but lying to unbelievers is permitted in defence of themselves or of the faith. This first commandment covers also any act, such as stealing, which must entail lying. The second commandment is to defend and help one another, and seems to imply carrying arms for the purpose. The other commandments are to renounce all former religions; to dissociate themselves from unbelievers; to recognize the unity of Our Lord (Mawlānā, the general title given al-Ḥākim as the One) in all ages; to be content with whatever he does; and to submit to His orders, particularly as transmitted through his *hudūd*. Ḥamza prescribed, in addition, special rules of justice and of personal status to replace the

shari'a, notably insisting on equality of treatment between husband and wife in marriage; thus divorce was penalized in either partner unless for good cause.

The faith of the *djuhhal* is placed under the general guidance of the *'ukhhāl*, but it is strongly affected by the principle of religious dissimulation—that to protect the secrecy of his faith, a Druze must affect to accept the faith of those in power about him; that is, normally, Sunni Islām. Druzes have accepted the Hanafi legal system, though with modifications such as permission of more unlimited bequests and placing of limitations on divorce. They celebrate the *'id*—though not the *Ḥadīdī* nor the Ramaḍān fast; many families use circumcision (or baptism), but attach no religious meaning thereto; at funerals they may use Islamic formulas but the key feature is the blessing of the *shaykh*s. Like Syrians of other faiths, they visit the shrines of *Khidr* [q.v.] and the tombs of the prophets and saints. Nevertheless, even the *djuhhal* know, and may freely speak of, the principle of their unitarianism. They possess a developed doctrine of creation and eschatology, which is founded in the teachings of the *'ukhhāl*. The number of souls in existence is fixed, all souls being reincarnated immediately upon death (unless, having reached perfection, they ascend to the stars); those which believed in Ḥamza's time are always reincarnated as Druzes, either in Syria or in a supposed Druze community in China. The variety of incarnations each soul passes through gives a thorough moral testing. (Some of the *djuhhal* believe in reincarnation of the wicked in lower animals). In the end, when al-Ḥākīm and Ḥamza reappear to conquer and establish justice in the whole world, those Druzes who have shown up well will be the rulers of all mankind. The best will then dwell nearest to God—a notion which the *'ukhhāl* understand, like much else, in a spiritual sense.

Bibliography: The Druze canon is available in numerous manuscripts in European, American, and Syrian libraries, as are many other Druze writings. A description and some translation of the canon is included in the fundamental work of Silvestre de Sacy, *Exposé de la religion des Druzes*, 2 vols., Paris 1838 (partial translation, Philipp Wolff, *Die Drusen und ihre Vorläufer*, Leipzig 1845); see also his *Mémoire sur l'origine du culte que les Druzes rendent à la figure d'un veau in Mémoires de l'institut royal, classe d'histoire*, iii, 1818, 74 ff. Some Druze pieces are printed and annotated in Silvestre de Sacy's *Chrestomathie arabe*, ii, Paris 1826. Other Druze writings are printed in Christian Seybold, *Die Drusenschrift: Kitāb Alnoqaṭ Waldawāir* (and N.-L. Kirchhain, *Das Buch der Punkte und Kreise*), Leipzig 1902; in Henri Guys, *Théogonie des Druzes*, Paris 1863; in Martin Sprengling, *The Berlin Druze lexicon in American Journal of Semitic Languages*, lvi (1939), 388-414, and lvii (1940), 75 ff. (which includes an excellent study of Druze cosmology); in Rudolph Strothmann, *Drusen-Antwort auf Nuṣairī Angriff*, in *Isl.*, xxv (1939), 269-81; in Ernst von Döbeln, *Ein Traktat aus den Schriften der Drusen*, in *Monde Oriental*, iii (1909), 89-126; in J. Khalil and L. Ronzevalle, *al-Risālāt al-Qusṭantīniyya*, MFOB, iii, Beirut, 1909, 493-534. A common Druze "catechism" has been variously published and translated; see Eichhorn, *Repertorium für morgenländische und biblische Literatur*, xii (1783), or Regnault, *Catéchisme à l'usage des Druses djahels*, in *Bull. de la Société de Géographie* (Paris), vii (1827), 22-30. The most

important general study, apart from those mentioned above, is Narcisse Bouron, *Les Druzes, histoire du Liban et de la Montagne haouranaise*, Paris 1930. Useful is Ḥannā Abū-Rāshid, *Djabal al-Durūz*, Cairo 1925. Henri Guys, *La Nation druze, son histoire, sa religion, ses mœurs, et son état politique*, Paris 1863, is often incautious. Of the many travellers who have written of them, the best is Max von Oppenheim, *Vom Mittelmeer zum Persischen Golf*, Berlin 1899, i, 110 ff. Also interesting is W. B. Seabrook, *Adventures in Arabia*, New York 1927, chap. ix. On modern Druze legal status see F. van den Steen de Jehay, *De la situation légale des sujets ottomans non-musulmans*, Brussels 1906, and J. N. D. Anderson, *Personal law of the Druze community in WI* (1952), 1 ff., 83 ff. Especially for listings of manuscripts, see Hans Wehr, *Zu den Schriften Ḥamzas im Drusenkanon in ZDMG*, xcvi (1942), 187-207; also A. F. L. Beeston, *An ancient Druze manuscript in Bodleian Library Record*, v/6 (October 1956). For further references, especially to travellers' writings, see bibliography in Bouron, and footnotes in Philip K. Hitti, *The origins of the Druze people and religion*, New York 1928 (includes also some translated fragments); omitted from these two are F. Tournebeize, *Les Druzes in Etudes des pères de la Compagnie de Jésus*, 5 October 1897; B. J. Taylor, *La Syrie, la Palestine, et la Judée*, Paris 1855, 35-40, 76-83; Henri Aucapitaine, *Etude sur les Druzes in Nouvelles Annales des Voyages*, VI^{me} série, February 1862; *Magasin pittoresque*, 1841, 367, and 1861, 226. For chroniclers on the earliest period, see Silvestre de Sacy, *Exposé* (Nuwayrī, *Nihāyat al-Arab*; Md. Dī'fārī, *Anḥādī al-tarā'ik*; Severus of Ushmūnayn, *Life of Patriarch Zechariah*; Abu 'l-Maḥāsīn Ibn Taghrībīrdī, *al-Nudjūm al-zāhira* [based on Sibṭ Ibn al-Djāwzī, *Mir'āt al-zamān*]; and Dīurdjūs al-Makīn, *Ta'rikh al-Muslimīn*). The latter is based on Yaḥyā al-Anṭākī, continuation of Eutychius, *Scriptores Arabici*, text, ser. III, vii/2, ed. L. Cheikho, B. Carra de Vaux, H. Zayyat, Beirut 1909, 220 ff.; see also Ibn al-'Adīm, *Ta'rikh Halab*, s.a. 423; M. G. S. Hodgson, *Al-Darazī and Ḥamza in the origin of the Druze religion*, in *JAOs*, lxxxii (1962), 5-20. (M. G. S. HODGSON)

(ii) — OTTOMAN PERIOD

When the Ottoman and the Mamlūk armies met in battle at Marḍī Dābiḳ in 922/1516, the Druzes fought on both sides. The Buḥturids from the west of the country fought on the side of the Mamlūks, while the Ma'nids of Shūf supported the Ottomans by allying themselves to Ḥazālī, the *nā'ib* of Damascus. Under the Ottomans, the Druzes were governed by local dynasties, of which the Āl Tanūkh, the Ma'nids and the Shihābids, and particularly the last two (for whose genealogy see Zambaur, i, 108 ff.) were the most important. At the battle of Marḍī Dābiḳ the Ma'nids were led by the Amīr Faḳhr al-Dīn I, who at the crucial point changed sides, abandoning the Mamlūk Kānsūh al-Ḡhūrī and going over to Sultan Selīm I in Damascus. The Sultan rewarded him with overlordship over the amirs of Mount Lebanon, the Āl Tanūkh dynasty being confined to Ṣayḍā and Sūr (Blau, *Zur Geschichte Syriens*, in *ZDMG*, viii (1854), 480 ff.). In 951/1544 Ma'nid rule passed to Faḳhr al-Dīn's son Ḳorḳmaz. Druze attacks against the Ottomans led in 992/1584 to a punitive expedition by Ibrāhīm Paṣha, the *wālī* of Egypt. The son of Ḳorḳmaz, the Amīr Faḳhr al-Dīn

II [q.v.] challenged the *wālī* of Tripoli, Sayf-oghlu Yūsuf Paṣḥa. He had some initial successes, but was eventually forced to withdraw to the Mountain, after the defeat of the rebels in 1016/1607 in the battle between Kuyudju Murād Paṣḥa and Džānbulāt-oghlu, the importance of whose family among the Druzes dates from this time. The Druze alliance dissolved as a result of the expeditions led by land by the *wālī* of Damascus, Hāfiṣ Paṣḥa, and by sea by the Kaḫudan Paṣḥa Öküz ("The Bull") Mehmed Paṣḥa between 1018/1609 and 1022/1613. Fakhr al-Dīn allied himself to Florence in 1017/1608 and on 30 Rādjab 1022/15 September 1613 he went to Italy to seek help under the alliance, returning to the Djabal in 1027/1618. Ma'nid rule was preserved during his absence, particularly as his spies in Istanbul and Damascus gave preliminary warning of any Ottoman military measures. Although the Ottoman Sultan, by a *fermān* issued in 1034/1625, recognized Fakhr al-Dīn as *Amīr* of the Druzes from Aleppo to Jerusalem (Ḥaydar, i, 715), the latter was subjected to constant pressure from Küçük Aḫmed Paṣḥa, who had been appointed *wālī* of Damascus by Murād IV. In 1044/1634 the Druzes were decisively defeated at Maḡḥārat Djarzīn, the Amīr and three of his children being carried off prisoner to Istanbul, where all but Ḥusayn Bey were executed.

The death of Fakhr al-Dīn marked the end of Ma'nid ascendancy. It was followed by Kaṣys-Yamanī dissension. Fakhr al-Dīn, like the ruling branch of the Āl Tanūkh before the Ma'nid ascendancy, belonged to the Yamanī clan (known as *aḫlī*, "white" by the Ottomans, the Kaṣys being known as "red", *ḫizlīlī*, cf. Fındıqlıllı Mehmed Aḡḥā, *Ta'riḫh*, Istanbul 1928, i, 215; C.-F. Volney, i, 414, note 1). Amīr Malḡam, who succeeded him in 1045/1635, represented the Kaṣys clan and was opposed by the Amīr 'Alī 'Alam al-Dīn on behalf of the Yamanīs. Dissension gave openings for Ottoman intervention, as in 1061/1651 by the *wālī* of Tripoli, Ḥasan Paṣḥa. In 1064/1654 Amīr Malḡam extended his rule to Ṣafad, by agreement with the *wālī* of Damascus. Malḡam died in 1069/1659 and was succeeded in the Djabal by his son Amīr Aḫmad, the last Ma'nid ruler, who died in 1108/1697 and was succeeded by Shihābids of the Kaṣys clan. The latter had been protected by Amīr Aḫmad, who had refused to give them up to the *wālī* of Damascus, Köprülü Fādīl Aḫmed Paṣḥa, in 1070/1660. The *wālī* of Damascus, helped by the *wālī* of Tripoli, thereupon defeated the joint Ma'nid-Shihābid forces at Kasrawān. The two dynasties later fell out, however, with the Ma'nids winning a short-lived victory at al-Fulful in 1076/1666 (Ibn Sabāṭa, Ṣāliḫ b. Yaḥyā, appendix, 237). After the death of Amīr Aḫmad, however, it was the Shihābid *amīr* of Rāshēyā, Baṣḫīr b. Ḥusayn, who was chosen overlord of the Djabal with the agreement of the Ottomans. The Yamanīs tried unsuccessfully to undo Kaṣys ascendancy: from the court in Istanbul Ḥusayn, the son of Fakhr al-Dīn II, managed, for example, to relegate Baṣḫīr to the position of regent to the 12-year old Ḥaydar, of the family of the *amīrs* of Ḥaṣḫbēyā, whose local supporters later poisoned Baṣḫīr. But when Ḥaydar became Amīr in his own right he crushed the Yamanīs at the battle of 'Ayn-Dārā which changed the whole feudal picture of the Djabal. Thereafter under the overlordship of the Shihābids, who tried to prevent Druze-Maronite struggles, the Džānbulāts reigned over Shūf, Abu 'l-Lama' held Matn, while at Shuwayfāt

the Arslan family of the Yamanī clan had to share their rule with Talmūk Yamanīs. In holding together the Djabal, the Shihābīs had to rely on the support of Ottoman *wālīs*, whose intervention led to the increase in the number of local *shayḫhs*, who in turn exerted pressure on the *amīr*. Thus, while the *shayḫhs* paid tribute to the *amīr*, it was they who decided in council whether to keep the peace or wage war. Amīr Ḥaydar died in 1144/1732 in the Shihābī capital at Dayr al-Ḳamar, having in 1141/1729 abdicated in favour of his son Malḡam. Under the latter's rule which lasted until 1167/1754, the port of Bayrūt regained the importance which it had enjoyed under Fakhr al-Dīn and became the second Shihābī centre after Dayr al-Ḳamar. Many of Malḡam's children were converted to Roman Catholicism, Christianity in general gaining ground in the Djabal. Malḡam and his successors generally tried to maintain a balance between local Muslims and Christians. Thus, when in 1171/1758 Greek pirates flying the Russian flag attacked Bayrūt and when local Muslims retaliated by attacking the Franciscan monastery in the town, two of the Muslim leaders were hanged at the Amīr's orders.

Malḡam was succeeded by his brothers Aḫmad (the father of the historian Aḫmad al-Shihābī) and Maṣṣūr, although Nu'mān Paṣḥa, the Ottoman *wālī* of Ṣaydā, appointed to the amirate Kaṣim b. 'Umar, who, however, had to content himself with the area round Ḥazir. Kaṣim died a Christian in 1182/1768, his son Baṣḫīr II also making no secret of his Christian beliefs (Blau, *op. cit.*, 496; Lammens, *La Syrie*, Beirut 1921, ii, 100 ff.). These conversions did not, of course, prevent the majority of Druzes from retaining their faith, a fact which sowed the seed of future trouble. Maṣṣūr was dismissed in 1184/1770 by Derwīsh Paṣḥa, the *wālī* of Ṣaydā, and replaced by Amīr Yūsuf. In 1185/1771 when the Russian fleet commanded by Alexei Orlov was encouraged by Zāhir al-'Umar, the rebel ruler of Ṣafad and Acre, to bombard Bayrūt, Maṣṣūr sued for peace against payment of 25,000 piastres, while Amīr Yūsuf asked for Ottoman reinforcements, whereupon 'Uḥmān Paṣḥa, the *wālī* of Damascus, despatched Džazzār Aḫmad Paṣḥa who occupied Bayrūt in the name of Amīr Yūsuf. The latter succeeded, however, in ejecting this unwelcome deputy from Bayrūt in 1187/1773 after a four-month siege, in which he was helped by the Russian fleet which he summoned from Cyprus. Nevertheless, Džazzār Aḫmad Paṣḥa continued to exert pressure from Acre and Ṣaydā on the Shihābīs of the Djabal. Payment of a tribute and loyalty to the Ottoman cause in the face of the Napoleonic expedition from Egypt, did not shield Baṣḫīr II from this pressure. Even although Yūsuf Diyā Paṣḥa, the commander of the Ottoman forces against Napoleon, confirmed Baṣḫīr as ruler of the Djabal, Džazzār Aḫmad Paṣḥa had him expelled by forces commanded by Ḥusayn and Ṣa'd al-Dīn, the sons of the Amīr Yūsuf, whom he wanted to appoint in his place. Baṣḫīr sought refuge with the British admiral Sidney Smith, who took him in his flagship to al-'Arīsh, returning later to the Djabal, Džazzār Aḫmad Paṣḥa contenting himself this time with keeping one of Baṣḫīr's sons as a hostage. Pressure on the Druzes decreased in 1804 with the death of Džazzār Paṣḥa. In 1810 when the Wahhābīs threatened Damascus, the *wālī* Yūsuf Paṣḥa asked the help of Süleymān Paṣḥa, the *sandjak-beyi* of Acre, who in turn summoned the Druzes to Damascus. The Druzes forced the departure of Yūsuf Paṣḥa and were only with difficulty compelled to retire into the

Ḥawrān by Süleymān Paṣha's successor, 'Abd Allāh Paṣha. Baṣhīr's absence from the Ḍjabal had, however, caused so much resentment that the *wālī* of Damascus and 'Abd Allāh Paṣha were forced to allow the *shaykhs* to summon him back to the Lebanon. Baṣhīr thereafter sided with 'Abd Allāh Paṣha, in his revolt against the Ottomans in Acre, whereupon his rival Shaykh Ḍjānbulāṭ had 'Abbās al-Shihābī proclaimed *amīr*, while Baṣhīr and his sons had to seek refuge with Muḥammad 'Alī in Egypt. Before long, however, Baṣhīr was back, defeated Ḍjānbulāṭ at the battle of Mukhtāra in 1825 and had him executed. In the following year, an attack on Bayrūt by the fleet of the Greek insurgents led once again to a *pogrom* of local Christians, many of whom emigrated to the Ḍjabal. Muslim feeling against Baṣhīr was also inflamed by the permission given to Melkite Christians to settle in the Ḍjabal. In 1830 Baṣhīr once again helped 'Abd Allāh Paṣha, this time to suppress a revolt in Nablūs. He then sided with Muḥammad 'Alī against the Ottomans and helped the conquests of Ibrāhīm Paṣha.

(M. C. ŞİHABEDDİN TEKİNDACI)

After the Kūtahya agreement of 1833 Baṣhīr did his best to help the Egyptians, securing in return a wide autonomy for the Lebanon. Egyptian rule was at first welcomed, particularly as certain impositions on non-Muslims were abolished, but difficulties arose when Ibrāhīm Paṣha tried to confiscate firearms and to call up Druzes. In 1835 Ibrāhīm Paṣha introduced troops into Dayr al-Ḍamar and tried to collect the arms of local Christians but preferred later to suspend his measures in so far as they affected the Druzes. Nevertheless a Druze revolt broke out in 1837 when an attempt was made to call up Druzes in the Ḥawran, who retaliated by assassinating Ibrāhīm Paṣha's emissaries. The Ottoman Government tried to stir up the Druzes and to supply arms to them, Ibrāhīm Paṣha retaliating by stirring up the Kurds and by closing Syrian ports to Ottoman shipping. A Druze revolt broke out in Ladīā, but from his palace in Bayt al-Dīn, from where he exercised wide influence over the Maronites, Baṣhīr succeeded in preventing its spreading from the Ḥawrān to the Lebanon, believing as he did that thanks to French support the Egyptians would be finally victorious. A general revolt in the Lebanon, including this time the Maronites, broke out again, however, when Ibrāhīm Paṣha made another attempt to call in arms and Egyptian forces in Bayrūt found their communications cut. On 14 August 1840 the British naval commander Sir Charles Napier established contact with the rebels, who were supplied with arms after the joint bombardment of Bayrūt the following month by British, Austrian and Ottoman ships. After vainly waiting for help from Ibrāhīm Paṣha in Dayr al-Ḍamar, Baṣhīr submitted to the Sultan, whose troops were in the process of reconquering Syria as a result of the London agreement. Baṣhīr's personal security was guaranteed, but he was nevertheless deposed in favour of a relative, Baṣhīr Kāsim Malḥam. The Egyptian occupation on the one hand disorganized the feudal structure of the Ḍjabal and, on the other, sharpened antagonism between the Druzes and the Maronites. Baṣhīr Kāsim's rule lasted for approximately one year and was underpinned by the *Muṣhīr* of Şaydā, Selīm Paṣha, whose seat of government was transferred to Bayrūt and who formed a mixed council of the various communities to advise the *amīr*. Taxation reform (the Egyptians had raised the taxation of

the Ḍjabal from 3,650 to 6,500 purses and this was then reduced to 3,500 purses) and the question of compensation led to communal friction, which erupted at Ba'aklīn, after which many houses and shops were set on fire at Dayr al-Ḍamar. Relative peace was restored after the Druze adventurer Şhibāl al-'Uryān, who was in the service of the *wālī* of Damascus, was forced to return to that city from Zaḥla. These events caused much stir abroad and led to foreign complaints against the Ottoman administration. The Ottomans thereupon deposed Baṣhīr Kāsim, and entrusted the administration of the Ḍjabal directly to the *ser'asker* Muṣtafā Nūrī Paṣha, who in turn appointed to the amirate one of his infantry commanders, the *mirlivā* 'Ömer Paṣha. Continued foreign displeasure led to the despatch to Bayrūt of Selīm Bey as an investigator in 1842, but the latter's report that the situation was satisfactory and that the appointment of either a Druze or a Maronite *amīr* was impossible, was disbelieved by foreign ambassadors at the Porte. Meanwhile new incidents were reported, whereupon Es'ad Mukhlīş Paṣha was appointed *muṣhīr* of Şaydā, and after his arrival at Bayrūt the *ser'asker's* mission was declared completed. Es'ad Paṣha appointed two *kā'im-makāms*, the Maronite Ḥaydar from Bayt Abi 'l-Lāmi' and the Druze Mīr Aḥmad from Bayt Arslān, and detached the northern districts of Ḍjubayl from the Ḍjabal, placing them under Tripoli. More serious troubles broke out in 1845, when Es'ad Paṣha was succeeded by the *wālī* of Aleppo, Wedjīhī Paṣha. Bloody incidents included an attack by the Maronites on the Druzes of Matn as well as Druze attacks on the monasteries of Ābī and Sulīmā which were set on fire. Accusations and counter-accusations followed, the French accusing Wedjīhī Paṣha of being pro-Druze, while the French themselves were being accused of stirring up the Maronites. Another mission was then undertaken by the Foreign Minister Şheḳīb Efendī, who started by demanding that all arms should be handed in, an order which led to resistance and further complications. A further emissary, the *ferīk* (divisional general) Emin Paṣha was sent to Bayrūt in January 1846. He helped Şheḳīb Efendī in his work of reorganization, returning with him in June 1846. Şheḳīb Efendī's reforms provided for the retention of the two *kā'im-makāms*, advised by mixed councils, special deputies (*wekīl*) being elected in villages having a mixed population. The two *kā'im-makāms* were to receive a salary of 12,500 piastres a month each, and to be appointed and dismissed directly by the Sultan on the advice of the *muṣhīr* of Şaydā. The councils were given judicial as well as administrative and financial powers. Stability was thus established at the beginning of 1847, even although the failure to expel some trouble-making Druze leaders created difficulties. Taxes were apportioned between the two communities, the Maronites being asked to pay 1994 and the Druzes 1506 purses.

Peace was preserved until the *khaṭṭ-i humāyūn* of 1856, which by its promise of concessions to non-Muslim subjects led to a more generalized Christian-Muslim rivalry. The first signs of trouble appeared in 1859. In the following year the Druzes and the Maronites clashed openly, whereupon Khurshīd Paṣha sent troops to the border between the two *kaḍās*. This did not prevent the major outbreak of 1860: in May the Druzes attacked and set fire to villages in Matn; in June they were joined by Druzes from the Ḥawrān, led by Ismā'īl Aṭraşh (the Ḍjabal Druzes being led mainly by Sa'īd Ḍjān-

bulâṭ and Khaffâr Aḥmad. While the General Council of the province (*Medjlis-i 'Umûmi*) rejected the *wâlî*'s suggestion to send troops, the Druzes overpowered the defenders of Government House at Ḥaşbēyâ, massacring the local Christians: similar outrages were perpetrated at Râshēyâ, Ba'albak (where local government was overthrown by the Ḥarkûbîn family), Zaḥla and Dayr al-Qamar. To crush the insurrection the Ottoman Government dispatched the Foreign Minister Fu'âd Paşa, arming him with emergency powers. His arrival coincided with a massacre of Christians in Damascus by the local mob, reinforced by Druzes and Bedouins. In the meantime Khurshîd Paşa had secured an armistice between Druzes and Maronites, of which Fu'âd Paşa did not approve, on the grounds that it compromised future judicial proceedings, but which he feared to denounce as bloodshed might then be renewed. France intervened directly by landing 5,000 troops and by suggesting the total expulsion of the Druzes from the Djabal. This Fu'âd Paşa succeeded in avoiding by taking firm action against guilty Druze leaders, pursuing and apprehending them, and finally putting them on trial at a court-martial at Mukhtâra, where some of them were sentenced to death. He also took severe punitive action in Damascus and had the *wâlî* Aḥmed Paşa sent under escort for trial in Istanbul, Khurshîd Paşa having also been dismissed from Bayrût. These measures made possible the evacuation of French troops from the Djabal. Under the agreement signed on 9 June 1861, the Djabal was completely detached from the *wilâyets* of Bayrût and of Damascus and placed under a Christian *mutaşarrif*, who was, however, to come from outside the district. The *mutaşarrif* was to be advised by an agent (*wekîl*) from each community. Administrative councils were also formed at the centre and in seven newly formed *kadâs*; a mixed police force was also constituted. At the instance of foreign embassies, an Armenian Catholic, Dâwûd Paşa, was appointed *mutaşarrif*, a post which he retained for five years and in which he was succeeded by a Christian Arab, Franko Paşa. Dâwûd Paşa had many schools opened in Druze as well as in Maronite villages, and the Druzes continued to prosper under his successor. Disorder continued to prevail, however, among the Druzes of the Ḥawrân who were joined by refugees from the Lebanon, so that Djabal Ḥawrân began to be known as Djabal Durûz. Here Druzes came under the ascendancy of the Atrash family, as a result of the leading role played by Ismâ'îl al-Atrash in the events of 1860. Ismâ'îl's son Ibrâhîm raided Suwayda, the capital of the Djabal Ḥawrân, in 1879. When the *wâlî* of Damascus led a punitive expedition against him, the Druzes put up a stiff resistance until an armistice was concluded in 1880. There was more trouble when Ibrâhîm's son Shibli was imprisoned at Dar'â by the Ottoman authorities, as a result of incidents which were largely economic and social in origin. The Druzes rose up again and Shibli had to be freed. Shibli was once again arrested and once again freed by a Druze insurrection in 1893, when in alliance with the Bani Fadîr he led his followers against the Ruwâla tribe. During these troubles many Druze families were banished to Anatolia, but they were later allowed to return, while, at the same time, projects to call up the Druzes for military service were dropped.

In the meantime the Druzes in the Lebanon remained peaceful until 1897 when they complained that Maronite pressure was constantly increasing

and when they demanded the formation of a separate *kaḏâ* for the 10,000 Druzes of Matn, in case the Maronites succeeded in detaching four communes (*nâhiya*) from the only one existing Muslim *kaḏâ* at Shûf. After the Young Turkish Revolution of 1908 operations against the Druzes were entrusted to Sâmi Paşa, who proclaimed martial law and then summoned the Druze leaders to Damascus where he had many of them executed. Druze resistance continued, nevertheless, until 1911. Druze demands became irrelevant when, after the beginning of the First World War, the capitulations, and with them Lebanese autonomy, were abolished and Ismâ'îl Ḥakki Bey was appointed independent *mutaşarrif*. During the war, Djemâl Paşa kept some Druze leaders as "guests" in Jerusalem. Also during the war, the Druze leader, Yahyâ al-Atrash, whom Djemâl Paşa accused of complicity with the French (*Khâfirât*, Istanbul 1339, 179), died and was succeeded by his son Selim. Djemâl Paşa praised the services of two members of the Atrash family, Nasîb and 'Abd al-Ghaffâr, but a third member, Sulṭân, whose father had been executed by Sâmi Paşa, was opposed to the Ottomans and was the first Druze leader to enter Damascus with the Allied troops on 2 October 1918.

(M. TAYYIB GÖKBİLGİN)

DUSHMANZIYÂR [see KĀKAWAYHIDS].

DÜST MUḤAMMAD, the real founder of Bārakzāy rule in Afghānistān, was the 20th son of Pâyinda Khān, chief of the Bārakzāy clan under Timûr Shāh. After the execution of Pâyinda Khān in the reign of Zamān Shāh, Düst MuḤammad was brought up by his Kizllbash mother's relatives until he came under the care of the eldest brother, Fath Khān, who held considerable influence under Maḥmûd Shāh. In the second reign of Maḥmûd, Düst MuḤammad held prominent offices including that of governor of Kūhistān, and he led successful expeditions to suppress rebellions in Kashmîr and Harât (1816). Following the Harât expedition Düst MuḤammad fell into disgrace (allegedly for insulting the wife of a Sadōzāy prince) and he fled to Kashmîr. Whether in revenge for this action or through jealousy of his power, Maḥmûd Shāh and his son Kāmran then blinded and killed Fath Khān. Düst MuḤammad raised a force in Kashmîr and captured Kābul, putting up Shāhzāda Sulṭân 'Alî as nominal ruler. He foiled an attempt by Maḥmûd to dispossess him but he was forced to surrender Kābul to his eldest surviving brother, MuḤammad A'zam Khān, formerly governor of Kashmîr, and he himself became ruler of Ghazna. However, he continued to aspire to power in Kābul, and after the death of A'zam in 1238-9/1823 he defeated his son and successor Ḥabîb Allāh Khān, but Kābul fell to another brother, Sulṭân MuḤammad Khān of Peshāwar. But Düst MuḤammad retained the support of the Kizllbash element in Kābul and eventually Sulṭân MuḤammad gave up the attempt to maintain himself there and in 1241-2/1826 Düst MuḤammad became ruler. He took the title of Amîr in 1250/1834.

Once established in Kābul Düst MuḤammad began to extend his power over other areas of Afghānistān, replacing the existing rulers with his own sons. He failed to recover Peshāwar from the Sikhs in 1250/1835 and 1253/1837 and failed to hold it in 1265/1848-9 after it was made over to him as the price of his support for the Sikhs in the second Anglo-Sikh war. Elsewhere he was markedly successful. Before his expulsion from Kābul in 1255/

1839 by the forces of Shāh Shudjā' and the English East India Company he had extended his power over Djalālābād and Ghazna and by his defeat of Murād Beg of Kunduz in 1254/1838-9 into the area north of the Hindū-kush. Within his dominions he consolidated his authority in Kūhistān, Kunar and among the Hazāra tribes. After his restoration in 1259/1843 he continued this policy. In the north he extended his power over Balkh and Khulm (1266-7/1850), Shibarghān (1271/1854), Maymana and Andkhuy (1271/1855) and Kunduz (1276/1859), although his authority was not entirely unquestioned. In the West he took Qandahār (1272/1855) and Harāt (1279/1863). At the same time he increased his power at the expense of the tribal chiefs, principally by developing a regular army to replace the feudal militia, which had been the basis of the Durrāni [q.v.] monarchy, and diverting to the support of this army the revenues which had formerly been appropriated by the tribal chiefs. He destroyed the power of the Ghālzāys, murdered, imprisoned or exiled certain prominent tribal chiefs, and held both the Kizilbash and the Sunni elements, who had formerly made Kābul governments so unstable, under firm control. The weakness of his system was that it depended on the continuing co-operation of his sons, whom he employed as governors, a condition which was not met after his death. None the less he established the geographical outlines of modern Afghānistān and laid the foundations of its internal consolidation. More than anyone else he deserves the title of the founder of Afghānistān.

Düst Muḥammad died in 1279/9 June 1863. He had numerous sons, the most important of whom were the following: Muhammad Afḡal Khān, Muhammad A'zam Khān and Walī Muḥammad Khān, who were all sons of a Bangash wife from Kurram, and Muḥammad Akbar Khān, (d. 1848, *wazir* 1843-8, and the leading figure in the disturbances of 1841-2), Ghulām Haydar Khān (d. 1274/1858), Shir 'Alī Khān (the future *amir*), Muḥammad Amīn Khān and Muḥammad Sharif Khān, who were all sons of a Popalzāy wife. It is noteworthy that in choosing a successor Düst Muḥammad ignored his older sons and chose Akbar, Ghulām Haydar and Shir 'Alī in that order, they being the sons of a nobler born wife.

Bibliography: See AFGHĀNISTĀN. Also C. M. Macgregor (ed.), *Central Asia, ii, Afghanistan*, Calcutta 1871; Hamid al-Din, *Dost Muhammad and the second Sikh war*, in *J. Pak. Hist. Soc.*, ii (Oct. 1954), 280-6; D. M. Chopra, *Dost Muhammad in India*, in *Proc. I.H.R.C.*, xix (1943), 82-6; B. Saigal, *Lord Elgin I and Afghanistan*, in *J.I.H.*, xxxii (1954), 61-81; M. E. Yapp, *Disturbances in Eastern Afghanistan 1839-42*, in *BSOAS*, xxv/3 (1962), 499-523; H. B. Lumsden, *Mission to Kandahar*, Calcutta 1860. (M. E. YAPP)

DUSTÜR, in modern Arabic constitution. A word of Persian origin, it seems originally to have meant a person exercising authority, whether religious or political, and was later specialized to designate members of the Zoroastrian priesthood. It occurs in *Kalīla wa-Dimna* in the sense of "counsellor", and recurs with the same sense, at a much later date, in the phrase *Dustūr-i mūkerrem*, one of the honorific titles of the Grand Vizier in the Ottoman Empire. More commonly, *dustūr* was used in the sense of "rule" or "regulation", and in particular the code of rules and conduct of the guilds and corporations (see FUTUWWA and ŞİNF). Borrowed at an early date by Arabic, it acquired in that language a variety of meanings, notably "army pay-list",

"model or formulary", "leave", and also, addressed to a human being or to invisible *djinn* [q.v.], "permission" (see further DOZY s.v.).

In modern Arabic, by a development from the general meaning of "rule", it has come to mean constitution or constitutional charter, and is now used in this sense in the Arab countries, though not elsewhere, to the exclusion of all other terms. The following articles deal with the development of constitutional law and government in various parts of the Islamic world.

i. — TUNISIA

Until the middle of the 19th century, the despotism of the Bey (*bāy* [q.v.]) was tempered only by the momentary power of some members of his entourage who governed as they pleased. The foreign consuls, alarmed by the dangers of the situation, accordingly advised Muḥammad Bey [q.v.] to be guided by the provisions of the *khatt-i humāyūn* [q.v.] which had been promulgated in Turkey on 18 February 1856, granting certain guarantees to non-Muslim subjects of the Empire; but the Bey turned a deaf ear, and a grave incident was needed to precipitate the course of events. It was in fact the summary execution in 1857 of a Jewish carter who, after knocking down a Muslim child, was said to have hurled insults and blasphemies at the crowd that was threatening him with violence, that aroused the anxiety of the European Powers and made them decide to instruct their consuls to make representations to the Tunisian Government. It was in this way that Muḥammad Bey was led to make a formal announcement, on 9 September 1857, of the principles of the Fundamental Pact (*'Ahd al-amān*; see L. Bercher, *En marge du pacte fondamental*, in *RT*, 1939, 67-86) which repeated in part the *khatt-i sharif* of Gülkhāne (26 Sha'bān 1255/3 November 1839; see B. Lewis, *The emergence of modern Turkey*, London 1961, 104-5 and bibl. cited there) and guaranteed complete security to all inhabitants of whatever religion, nationality and race; the equality of all before the law and taxation, as well as freedom to trade and work, were recognized. At the same date the Bey announced his intention of granting the country a constitution. Some partial reforms were actually introduced (notably the setting up of a municipal council [see BALADIYYA]), and preparatory work was in fact started on a draft constitution in which the French Consul, Léon Roches, took part. On 17th September 1860 Muḥammad al-Şadiḡ [q.v.], who had succeeded his brother Muḥammad on 24 September 1859, himself gave a copy of the constitution drafted in French to Napoleon III in Algiers, and received the Emperor's approval. The constitution, consisting of 13 headings and 114 articles, was promulgated in January 1861 and put into force on 26 April of the same year.

By the terms of this constitution, the hereditary Bey was supreme head of the State and of religion, but he no longer controlled the revenues of the State and was allotted a civil list; moreover he was responsible, as were the ministers whom he had to have at his side, to the Grand Council which consisted of 60 councillors nominated for five years and chosen by the Tunisian Government from the ministers, high officials, senior officers and notables. "The agreement of the Grand Council is indispensable for all the procedures listed below: making new laws; changing a law . . . ; increasing or cutting down . . . expenditure . . . ; enlarging the army, its equipment or that of the navy; . . . interpreting

the law". Thus the Grand Council participated in the preparation of laws which were made valid by the Bey and his ministers. The executive power reverted to the Bey and his ministers, whilst the independence of the judicial power in respect of the legislature and the executives was recognized. The *ka'ids* continued to preside over police courts for the trial of minor offences, courts of first instance were set up and the court of the *shar'* [q.v.] continued to function for all questions within its competence. A court of appeal was to sit in Tunis and the Grand Council was to act as Supreme Court of Appeal. Finally, the provisions of the Fundamental Pact with regard to the rights of Tunisian and foreign subjects were confirmed and completed.

The establishment of the French Protectorate suspended the operation of the Constitution of 1861. From the earliest years of the 20th century a number of Young Tunisians, the spiritual heirs of the general *Khayr al-Din* [q.v.], endeavoured to raise the material, moral and intellectual level of their compatriots, and founded various associations [see *DIAM'IVVA*, iv] of a more or less political character. In 1907 was created a Consultative Conference, considered inadequate, and from that time the idea of demanding the grant of a Constitution was in germination. After the war, on 4 June 1920, the Tunisian Liberal Constitutional Party (*al-Hizb al-Hurr al-Dusturi al-Tunusi*) was founded, more commonly known as the Destour Party. The *va-de-mecum* of Tunisian nationalism at that time was a collective work, *La Tunisie martyre*, which called for: the election of a deliberative assembly composed of Tunisian and French members elected by universal suffrage; the formation of a government responsible to this assembly; the absolute separation of powers; the access of Tunisians to all administrative posts; the election of municipal councils by universal suffrage; the respect of public liberties. In 1922 the authorities of the Protectorate set up the Great Council, an arbitral commission, councils of *caïdat* and regional councils [see *TUNISIA*]; but the conservative class of the nation, who would have been satisfied with gradual reforms, lost ground to a new petty bourgeoisie, on the whole of French and Arab culture, which tried to reach the public in greater depth; a split, the beginnings of which had been apparent in the Destour Party since 1932, came about on 1 March 1934 with the creation of the Neo-Destour (as opposed to the Archaeo-Destour) Party, which called for full and complete independence and organized mass demonstrations to achieve it. The leaders of this movement were exiled, and the second world war silenced the demands for independence. They were renewed immediately after the restoration of peace, and independence was granted to Tunisia by France on 20 March 1956; this was a triumph for the president of the Neo-Destour Party, M. Habib Bourguiba (*al-Ḥabīb Abū Ruḳayba*), the future President of the Tunisian Republic. (Bibliography on the nationalist movements is copious but scattered among many papers, periodicals, bulletins, etc.; in particular *REI*, *passim*; *OM*, *passim*; also Ch. Khairallah, *Essai d'histoire et de synthèse des mouvements nationalistes tunisiens*, Tunis n.d.; H. Bourguiba, *La Tunisie et la France*, Paris 1954; F. Garas, *Bourguiba et la naissance d'une nation*, Paris 1956; P. E. A. Romeril, *Tunisian nationalism, a bibliographical outline*, in *MEJ*, xiv (1960), 206-15; N. A. Ziadeh, *Origins of nationalism in Tunisia*, Beirut 1962). As early as 29 December 1955 the Bey promulgated a decree permitting the establishment of a National Constituent Assembly,

which was elected on 25 March 1956 and drafted a new constitution, promulgated on 25 *Dhu 'l-Ḳa'da* 1378/1 June 1959, with 10 headings and 64 articles.

It is laid down in the preamble to this Constitution that the Tunisian peoples, who "have freed themselves from foreign domination thanks to their powerful cohesion and to the struggle they have sustained against tyranny, exploitation and reaction", proclaim that "the republican régime represents the best guarantee of human rights . . . and the most efficacious means of ensuring the prosperity of the nation". Part I provides that Tunisia is a Republic whose religion is Islam, that it forms a part of the Greater Maghrib, that its motto is "Liberty, Order, Justice", and that sovereignty belongs to the people. The Tunisian Republic guarantees the dignity of the individual and freedom of conscience, and protects freedom of worship provided that public order is not disturbed (art. 5). All citizens are equal before the law and for purposes of taxation, and enjoy full rights which can be limited only by law (arts. 6-7). Freedom of opinion, of expression, of the press, of publication, of assembly and of association are guaranteed, as well as trade union rights (art. 8). Inviolability of domicile, secrecy of the mails and freedom of movement are assured (arts. 9-10); right of property is guaranteed (art. 14). Part II treats of the legislative power exercised by the National Assembly which is elected for 5 years by universal suffrage, at the same time as the President of the Republic. The right to initiate legislature belongs to the President or to the President and the members of the Assembly (art. 28); the President may enact, in the interval between two ordinary annual sessions of the Assembly, decrees, which must be submitted for ratification by the deputies in the course of the following session (art. 31); in addition, in the case of imminent danger the President may enforce exceptional measures and report them to the Assembly (art. 32). The State budget is voted by the Assembly (art. 35).

Part III is devoted to the executive power exercised by the President of the Republic, who must be a Muslim, aged at least 40 years, of Tunisian father and grandfather and in possession of full civic rights (arts. 37-9). He is elected for 5 years by direct and secret universal suffrage, and is not eligible for re-election for more than three consecutive terms (art. 40). He promulgates the laws and ensures their publication within 15 days in the official newspaper, during which time he has the power of referring a bill back for a second reading before the Assembly; if the bill then receives a two-thirds majority the law is promulgated within a fresh period of 15 days (art. 44). The President decides government policy, and selects the members of the government who are to be responsible to him (art. 43). He nominates holders of civil and military office and is the supreme chief of the armed forces (arts. 45-6). The rest of the chapter deals with foreign relations, the making of treaties, the granting of pardons, and the vacancy of the Presidency.

Part IV, very short, relates to the judicial power. The Constitution assures the independence of the judiciary (art. 53) and sets up a Higher Judicial Council which supervises the application of the guarantees granted to judges (art. 55). Part V institutes a Supreme Court which is to meet to try a charge of high treason brought against a member of the government. Parts VI, VII and VIII treat of the Council of State, which is at once an administrative jurisdiction and an Audit Office, the Economic and Social Council, and municipal and regional

councils. Finally Parts IX and X provide for the conditions for amending the Constitution, initiative for which belongs to the President or to one-third of the members of the Assembly, as well as of interim provisions.

Bibliography: The 1861 Constitution is analysed and studied in E. Fitoussi and A. Benazet, *L'État tunisien et le protectorat français*, Paris 1931, i, 52-117; see also J. Ganiage, *Les origines du protectorat français en Tunisie (1861-81)*, Paris 1959, 69 ff. (with bibl.); the Journal of Ibn Abi 'l-Diyāf who took part in drafting the Constitution is at present being edited and translated. Constitution of 1959: 'Amal, 29 May 1959; 'Alam, 1 June 1959; OM, 1959, 411-5; MEJ, xiii (1959), 443-8. (Ed.)

ii. — TURKEY

The word *düstür* (modern Turkish form *düster*) is used in Turkish in the general senses of principle, precedent, code or register of rules. It was applied in particular to the great series of volumes, containing the texts of new laws, published in Istanbul (and later Ankara) from 1279/1863 onwards. (An earlier volume of new laws, not under this name, had already been issued in 1267/1851.) Three series (*tertib*) of the *Düstür* were published, the first covering the years 1839-1908, the second 1908-22, and the third containing the laws of the nationalist régime in Ankara and, after it, of the Turkish Republic, from 1920 onwards (see G. Jäschke, *Türkische Gesetzsammlungen*, in WI, N.S. iii (1954) 225-34).

Düstür has not been used in Turkish with its modern Arabic meaning of constitution, for which the normal terms are *kānūn-i esāsī* (basic law) and *meshrūṭiyyet* (conditionality, conditionedness). The former term is applied to the constitution itself, and was replaced during the linguistic reforms in the Republic by *Anayasa*; the latter denotes constitutional government. In what follows a brief sketch is given of constitutional development in Turkey during the 19th and 20th centuries.

The *Sened-i Ittifāk*

The modern constitutional history of Turkey is usually dated from the year 1808 when, shortly after the accession of Maḥmūd II, the Grand Vizier Bayrakdār Muṣṭafā Paṣha [q.v.] convened a meeting in Istanbul, to which he invited a number of the local rulers and dynasts (see A'YĀN and DEREBEY) who at that time enjoyed virtual autonomy in most of the provinces of the Empire. A number of the leading *a'yān* and *derebeys*, from both Rumelia and Anatolia, came with large retinues and military forces (Ismā'īl Bey of Serez is said to have come with 12,000 men, Kālyonđū Muṣṭafā, of Biledjik, with 5000, and others with considerable but unspecified numbers), and camped at various places outside the city; others, though not attending in person, sent agents to represent them. After an interval of discussions and negotiations to prepare the ground, a general consultative meeting (*endjūmen-i meshweret-i 'umūmiyye*) was held, at which the Grand Vizier presided; also present were the *Shaykh al-Islām*, the aghas of the Janissaries and of the sipāhīs, and other dignitaries of the central government, as well as the invited *a'yān*. The Grand Vizier made a speech in which he described the weaknesses of the Ottoman state and army and set forth a programme of reform. His proposals were unanimously approved, and the meeting resolved that a "deed of agreement" (*sened-i ittifāk*) should be

drafted, signed and sealed, expressing the points of agreement reached between the parties. Contacts between officials, *a'yān* and the Sultan followed, and on 17 Sha'bān 1223/7 October 1807 the final draft of the *sened-i ittifāk*, bearing the signatures and seals of the Grand Vizier, the *Shaykh al-Islām*, and other dignitaries, and of the leading *a'yān*, was sent to the Sultan for ratification. Maḥmūd II, despite his strong objections to the document, found himself obliged to ratify and authenticate it with his imperial signature.

The *sened-i ittifāk* consists of a preamble, seven articles, and a conclusion. The preamble, after describing the decline of Ottoman power and the weakness of the Ottoman state, explains that the following articles represent the unanimous agreement of the signatories, reached after several meetings, on the need to strengthen the empire and the faith and on the means of accomplishing this.

Article one begins with what might be called a pledge of homage to the Sultan by the *a'yān*, who together with the officers of the central government, undertake not to oppose or resist the Sultan, and to come to his help if others oppose him. The signatories pledge themselves collectively to enforce this against offenders, including other parties who have not signed the document. They accept these obligations for themselves during their lifetimes, and for their sons and heirs after them.

Article two is concerned with military matters. Since the main purpose of the meeting and agreements was to restore the military power of the Empire, the signatories undertake to cooperate in the recruitment of troops, and to come to the Sultan's help when required, against both foreign and domestic enemies. They accept joint responsibility for dealing with offenders.

Article three is financial, and records the promise of the signatories to respect and observe the rules and regulations laid down by the government in financial matters. They undertake to show solicitude in collecting and remitting sums due to the government, and to refrain from abuses, for the punishment of which they accept joint responsibility.

Article four establishes the authority and responsibility of the Grand Vizier. The signatories recognize the Grand Vizier as absolute representative (*wekālet-i muṭlaqa*) of the Sultan, and promise to obey his orders in all matters, as if they came from the Sultan. Other functionaries are to keep within the limits of their own offices and jurisdictions. If they exceed them, the signatories collectively will stand forth as accusers. Similarly, if the Grand Vizier himself acts against the laws of the Empire (*khilāf-i kānūn*) or violates this agreement, takes bribes, practises extortion, or commits acts harmful or likely to be harmful to the state (*dewlet-i 'aliyyeye . . muḍīrr*), then all the signatories conjointly will stand forth as accusers, and secure the removal of such abuses.

Article five regulates the relations of the *a'yān* with one another and with the officials of the central government, on a basis of mutual guarantees. If any of the signatories violates the agreement, the rest will be collectively responsible for his punishment. The article guarantees the *a'yān* in possession of their lands, and confirms the rights of succession of their heirs, who are also to be bound by the agreement. The same guarantees are extended by the *a'yān* to the lesser *a'yān* under their jurisdiction; this appears to involve a kind of sub-feudation. The *a'yān* undertake not to attack each other's lands, not to oppress their subjects, and in general to deal

justly with the government, the people, and with one another.

Article six deals with the contingency of a further outbreak of disorder in the capital, whether due to a Janissary meeting or other causes. In such an event, the *a'yan* promise to come at once to Istanbul with their forces, to restore order and the authority of the central government.

Article seven is concerned with the protection of the subjects from extortion and oppression. The *a'yan* undertake to deal justly with their subjects, and to observe and report on one another.

The significance of the *sened-i ittifak* has been variously assessed. Turkish constitutional historians have seen in it a kind of Magna Carta, an attempt by a baronage and gentry to exact from the Sultan a recognition of their rights and privileges, and thus to limit the authority of the sovereign power. Şerif Mardin takes a diametrically opposite view; according to him, the agreement was planned by officials of central government, for whom the Grand Vizier was no more than a "military figurehead"; it "was aimed at curbing the powers of the local dynasties . . . and . . . was one of the first steps towards the transformation of the Ottoman Empire into a modern centralized state". The recognition of the independence of the *a'yan* was merely "a temporary compromise due to the weakness of the central powers" (Mardin, 146-8).

From the historical evidence it would seem clear that the pact was freely negotiated between the Grand Vizier and other dignitaries of the central government on the one hand, and the leading *a'yan* on the other. Neither side imposed its will on the other, and indeed it is difficult to see how the *a'yan* could have been compelled, in view of the impressive armed forces that they had brought with them. Djewdet remarks that the meeting and agreement were made possible because the *a'yan* trusted Bayrakdâr Muştafâ Paşa—though apparently not far enough to come to Istanbul without armies, or to move into the city when they had got there.

One party to the agreement is known to have objected to it—the Sultan, who saw in it a derogation of his sovereignty. According to Djewdet he signed it unwillingly, and with the intention of annulling it at the first opportunity. He nourished resentment against the *a'yan* and even against the drafter of the document, the *Beylikdâji* 'Izzet Bey, whom he later found occasion to condemn to death (Djewdet, ix, 7-8).

Whatever the historical balance of forces that produced it, the constitutional significance of the *sened-i ittifak* lies in its character as a negotiated contract—an agreement between the Sultan and groups of his servants and subjects, in which the latter appear as independent contracting parties, receiving as well as conceding certain rights and privileges (cf. the comments of Djewdet, ix, 6 on the infringement of the Sultan's absolute prerogative). The effective agreement is between the Grand Vizierate and the *a'yan*; the Sultan merely ratifies it, and is clearly expected to reign rather than to rule.

(The text of the *sened-i ittifak* will be found in Şhânizâde, *Ta'rikkh*, i, 66-78, and Djewdet, *Ta'rikkh*², ix, 278-83. For accounts of the events leading to it, see Şhânizâde, i, 61 ff.; Djewdet, ix, 2 ff.; A. de Juchereau de Saint-Denys, *Révolutions de Constantinople en 1807 et 1808*, ii, Paris 1819, 200 ff.; J. W. Zinkeisen, *Gesch. des osm. Reiches in Europa*, vii, Gotha 1863, 564 ff.; O. von Schlechta Wssehrd, *Die Revolutionen in Constantinopel in den Jahren 1807 und 1808*, in *SBAk. Wien* (1882), 184-8. For studies

and views of the pact see I. H. Uzunçarşılı, . . . *Alemdar Mustafa Paşa*, Istanbul 1942, 138-44; A. F. Miller, *Mustafa Pasha Bayraktar*, Moscow 1947, 283-91; A. Selçuk Özçelik, *Sened-i Ittifak*, in *Istanbul Univ. Hukuk Fak. Mec.*, xxiv (1959), 1-12; T. Z. Tunaya, *Türkiyenin siyasi hayatında batılılaşma hareketleri*, Istanbul 1960, 25-6; Ş. Mardin, *The genesis of Young Ottoman thought*, Princeton, 145-8, as well as the general works on constitutional history and law listed below.)

The approach to constitutional government

The 'Deed of Agreement' was short-lived. Almost immediately after its signature the Grand Vizier Bayrakdâr Muştafâ Paşa was overthrown and killed, and in the years that followed Sultan Maḥmūd II subjugated the *a'yan* and brought what remained of the Empire under the effective control of the central government. The great reforming edicts of 1839 and 1856 have sometimes been described as 'constitutional charters', in that they lay down such general principles as the security of life, honour and property of the subject, fair and public trial of persons accused of crimes, and equality before the law of all Ottoman subjects irrespective of religion. Some of the other reforms of this period may also be said to have a quasi-constitutional character, such as the councils set up by Maḥmūd II and his successors (see MAJLİS and TANZİMÂT) and especially the Council of State (*Şhūrâ-yi Dēwlet*), founded in 1868. Modelled on the French *Conseil d'État*, this was a court of review in administrative cases; it also had certain consultative functions, and was supposed to prepare the drafts of new laws. Though its members were all appointed and not elected, it has been described as "a kind of rudimentary chamber of deputies". In 1845 the government actually experimented—unsuccessfully—with an assembly of provincial notables in the capital (Luṭfi, *Ta'rikkh*, viii, 15-17; Ed. Engelhardt, *La Turquie et le Tanzimat*, i, Paris 1882, 76; Lewis, *Emergence*, 110-1); the provincial reorganization law of 1864 provides for elected councils in the provinces.

Despite these developments, the general effect of the Westernization of the apparatus of government was to increase, rather than to limit, the autocratic authority of the central power. The old and well-tried checks on the Sultan's despotism—the entrenched intermediate powers of the army, the *'ulemâ'* and the notables—were one by one abrogated or enfeebled, leaving the reinforced sovereign power with nothing but the paper shackles of its own edicts to restrain it; the new laws were too little understood, too feebly supported, too ineptly applied, to have much effect.

The growing autocracy of the state—at times of the Sultan, at others of the ministers acting in his name—did not pass unnoticed. Towards the middle of the 19th century a libertarian movement of political thought began to gain ground (see HURRIYYA, ii), deriving its inspiration from European liberal and constitutional ideas, which Muslim writers tried to identify with the older Islamic doctrine of consultation (by the ruler of his counsellors—see MASHWARA). In 1839 a Turkish translation appeared of the account by the Egyptian Shaykh Rāfi' Rifā'a al-Taḥṭāwī [q.v.] of his stay in Paris; this included an annotated translation of the French constitution, with an explanation of the merits of constitutional government. Constitutionalism did not, however, become a political force in Turkey until the eighteen-sixties, when its development was

stimulated by a series of external events. The Tunisian constitution of 1861 (see above) brought the first precedent of a constitution in a Muslim state; the Egyptian legislative assembly of 1866 and the Rumanian constitution of the same year provided examples nearer home. Muştafâ Fâdil Paşha [q.v.], the brother of the Khedive Ismâ'îl of Egypt, and later the Khedive Ismâ'îl himself, gave encouragement to members of the group of liberal patriots known as the Young Ottomans (see YEŪNÎ 'OṬHMÂNĪLLAR, some of whom campaigned actively for the introduction of a constitutional régime in Turkey. At first they were strongly opposed by the government, and driven into exile; the Grand Vizier 'Âli Paşha himself wrote refuting the arguments in favour of such a change (Mardin, 19-20). The death of 'Âli Paşha in September 1871, however, and the growing influence of Midḥat Paşha [q.v.] brought a change in attitude at the centre, while the mounting pressure of external events made a concession to liberal opinion seem desirable. In May 1876 the British Ambassador Sir Henry Elliott reported that "the word 'constitution' was in every mouth". As early as the winter of 1875, Midḥat Paşha told Sir Henry that the object of his group was to install a constitutional regime, with ministers responsible to "a national popular assembly" (Sir Henry Elliott, *Some revolutions and other diplomatic experiences*, London 1922, 228, 231-2). The stages by which the constitution was prepared are still imperfectly known. The first steps seem to have been taken soon after the accession of Murâd V, when exploratory discussions were held. The sickness and deposition of Murâd delayed matters, but work was resumed after the accession of 'Abd al-Ḥamid II, who had promised Midḥat his support for the constitutional cause. A new constitutional commission, this time led by Midḥat himself, was appointed on 19 Ramaḍân 1293/8 October 1876 N.S. It consisted initially of the chairman and 22 members, including a number of civil and military paşhas, a contingent of 'ulemâ², most if not all of them in government service, and some high officials, several of them Christian. Other persons, including some of the Young Ottomans, were later added to the commission or to its drafting subcommittee. After some delays, and disagreements between the members and with the Sultan, a compromise text was finally adopted, and promulgated by the Sultan. Midḥat Paşha, as president of the Council of State, as chairman of the commission, and, since 20 December 1876, as Grand Vizier, had played a predominant rôle in securing this result. (On the preparation and adoption of the constitution, see Bekir Sıtkı Baykal, 93 *Meşrutiyeti*, in *Belleten*, vi/21-2 (1942), 45-83; documents in idem, *Birinci Meşrutiyete dair belgeler*, in *Belleten*, xxiv/96 (1960), 601-36; Mithat Cemal Kuntay, *Namık Kemal*, ii/2, İstanbul 1956, 55 ff.; Yü. A. Petrosian, "Novûte Osmanî" i borba za Konstitutsiyyu 1876 g. v Turtsii, Moscow 1958; Ş. Mardin, *The genesis* . . , 70-8.)

The Constitution of 1876

The first Ottoman constitution (*kânûn-i esâsî*) was promulgated by Sultan 'Abd al-Ḥamid on 7 Dhu l-Ḥiǧǧa 1293/23 December 1876 N.S. In form rather more than in content it was a constitutional enactment in the Western style, consisting of twelve sections with 119 articles, and accompanied by an Imperial Rescript (*Khatt-i humâyûn*) of promulgation serving as a preamble. In framing their text, the Ottoman draftsmen seem to have been greatly influenced by the Belgian constitution of 1831, both directly and through the Prussian constitutional

edict of 1850 which, while owing much to its Belgian model, adapted it in a number of respects to the more authoritarian traditions of Prussia. While the Belgian constitution was promulgated by a constituent assembly representing the sovereign people, the Prussian derived from the goodwill of the king, whose ultimate sovereignty was in no way thereby diminished. The Ottoman constitution also derives from the will of the sovereign who voluntarily renounces the exclusive exercise of some—though by no means all—of his prerogatives, and retains all residual powers. Again like the Prussian constitution, the Ottoman constitution gives perfunctory recognition to the principle of the separation of powers, but unlike the Belgian constitution does not apply it very rigorously.

The first section (articles 1-7) is headed "The Ottoman Empire" (*Memâlik-i Devlet-i 'OṬhmâniyye*); it defines the Empire, names its capital, and lays down the rights and privileges of the Sultan and the imperial dynasty. The Ottoman Sultanate, with which is united the supreme Islamic Caliphate (*khalîfet-i kubrâ-yi islâmiyye*) belongs in accordance with ancient custom to the eldest member of the Ottoman dynasty (art. 3). The Sultan, as Caliph, is protector of the Islamic religion (*dîn-i islâmîñ hâmisî*) (art. 4). On the Ottoman claim to the Caliphate see KHALİFA). The Sultan's person is sacrosanct (*muḥaddes*) and he is not responsible (*ghayr-i mes'ûl*) (art. 5). Article 7 enumerates some of the Sultan's prerogatives, in a form of words clearly indicating that the list is not intended as a complete definition, and that there is no renunciation of residual powers (. . . *hukûk-i muḥaddese-i Pâdişâhî dümlesindendir*; in the official French translation "S.M. le Sultan compte au nombre de ses droits souverains les prérogatives suivantes."). These include, together with such traditional Islamic rights as the striking of coins and mention in the Friday prayer, the appointment and dismissal of ministers, the making of war and peace, the execution (*idjârâ*) of *shari'a* and state law (*ahkâm-i sheriyye ve kânûniyye*), the regulation (*nizâmnâmelerîñ tanzîmî*) of public administration, the convocation and prorogation of parliament and, if he thinks it necessary (*lâda l-iktidâ'*—in the official French version "s'il le juge nécessaire") the dissolution of the Chamber of Deputies, on condition that new elections be held (*a'dâsî yeniden intihâb olunmak şartile*).

The second section (articles 8-26) deals with the public rights (*hukûk-i umûmiyye*) of Ottoman subjects (*teba'a*). It defines Ottoman nationality, and affirms the equality of all Ottomans, irrespective of religion, before the law. Though Islam is the state religion, the free exercise of other religions is protected. Article 10 lays down that personal freedom is inviolable (*hürriyyet-i şahşîyye her türlü ta'arruḍdan maşûndur*), and subsequent articles deal with freedom of worship, the press, association, education etc., together with freedom from arbitrary intrusion, extortion, arrest, or other unlawful violations of person, residence, or property.

The remaining sections deal with the ministers (articles 27-38), officials (39-41), parliament (42-59), the Senate (60-64), the Chamber of Deputies (65-80), the judiciary (81-91), the high courts (92-95), finance (96-107), and provincial administration (108-112). A final section of "miscellaneous provisions" (*mewâdd-i şhellâ*) includes the notorious article 113, giving the imperial government the right to proclaim martial law on the occurrence or expectation of disorders, and giving the Sultan the exclusive right,

after reliable police investigations, to deport persons harmful to the state from Ottoman territory.

The executive power belongs to the Sultan, and is exercised in part through a council of ministers (*medjilis-i wikelâ*), presided over by the Grand Vizier, and including the *Shaykh al-Islâm*. These two dignitaries are chosen and appointed by the Sultan; the appointment of other ministers is effected by imperial order (*irâde-i shâhâne*). The ministers are individually but not collectively responsible—and to the Sultan. If a government bill is rejected by the Chamber of Deputies, the Sultan can, at his discretion, either change the cabinet or dissolve the Chamber and order new elections.

The legislative power also belongs to the Sultan, but its exercise is shared, on a rather restricted basis, with a Parliament (*medjilis-i 'umûmî*). This consists of a Senate (*hey'et-i a'yan*), nominated directly for life by the Sultan, and of a Chamber of Deputies (*hey'et-i meb'ûthân*), elected for four years on the ratio of one deputy for every 50,000 male Ottoman subjects. The Senate must not exceed one third of the numbers of the elected Deputies. The manner of election was fixed by an *irâde* of 28 October 1876, on a basis of restricted franchise and indirect elections. The power to initiate legislation in Parliament belongs to the government; proposals from either chamber must first be submitted through the Grand Vizier to the Sultan, who may, if he thinks fit, instruct the Council of State to draft a bill. To become law, a bill must be passed by both Chambers, and receive the Sultan's assent. Bills rejected by either chamber cannot be reconsidered in the same session.

The judicial power is exercised through two systems of judiciary, the first (*sher'î*) concerned with the Holy Law of Islam, the second (*nizâmî*); in the official French translation rendered "civil" with the new laws made by the state. Judges are appointed by *berât*; they are irremovable (*lâ ya'tasil*) but can resign, or be revoked after a judicial conviction. Article 86 guarantees the freedom of the courts from "any kind of interference".

The effective life of the 1876 constitution was of short duration. The first Ottoman parliament met on 4 Rabî' I 1294/19 March 1877 N.S. [= 7 March O.S.], with a Senate of 25 and a Chamber of 120 deputies. Its fifty-sixth and last meeting was held on 16 Djumâdâ II 1294/28 June 1877 N.S. [= 16 June O.S.]. After further elections, a second Parliament assembled on 13 Dhû 'l-Hidjja 1294/13 December 1877 N.S. [= 1 December O.S.], and soon showed unexpected vigour. On 13 February 1878 the deputies went so far as to demand that three ministers, against whom specific charges had been brought, should appear in the chamber to defend themselves (cf. article 38 of the constitution). The next day the Sultan dissolved the Chamber, and ordered the Deputies to return to their constituencies. In the words of the Proclamation "Since present circumstances are unfavourable to the full discharge of the duties of parliament, and since, according to the constitution, the limitation or curtailment of the period of session of the said parliament in accordance with the needs of the time form part of the sacred Imperial prerogatives, therefore, in accordance with the said law, a high Imperial order has been issued . . . that the present sessions of the Senate and Chamber, due to end at the beginning of March . . . be closed as from today". Parliament had sat for two sessions, of about five months in all. It did not meet again for thirty years.

The Young Turk period

The Young Turk Revolution of 1908 ushered in what is known to Turkish historians as the 'second constitutional régime' (*ikinci meşrutiyet*). The Constitution had never actually been abrogated—it was indeed regularly reprinted in the imperial year books (*sâlnâme*) right through the reign of 'Abd al-Hamîd II; it was, however, tacitly suspended. On 21 July 1908 the Young Turk leaders in Rumelia sent a telegram to the Sultan demanding the immediate restoration of the constitution, and after a brief interlude of hesitation the Sultan gave way. A Rescript (*khalt-i humâyûn*), dated 4 Radjâb 1326/19 July 1908 O.S. [= 1 August N.S.], and addressed to the Grand Vizier Sa'îd Paşa, declared that the country was ready for constitutional government, and that all the provisions of the constitution were effective and in force (. . . *kâffe-i ahkâmî mer'î ül-îdjrâ* . . .). In addition, the Rescript added a number of new provisions, extending the personal liberty of the subject. These prohibit arrest and search except by proper legal procedures, abolish all special and extraordinary courts, and guarantee the security of the mails and the freedom of the press. Article 113, giving the Sultan the right to deport persons dangerous to the state, was unaffected by the Rescript, but was abolished in the following year. Another important change gave the Grand Vizier the right to appoint all ministers other than the Ministers of War and of the Navy who, like the *Shaykh al-Islâm*, were to be appointed by the Sultan. The acceptance of these restrictions led to the fall of Sa'îd Paşa; his successor, Kâmil Paşa, secured a new Rescript reserving the nomination of all ministers, other than the *Shaykh al-Islâm*, to the Grand Vizier.

After the opening of Parliament on 17 December 1908 further constitutional reforms were considered, and a constitutional commission formed to draft proposals. These consisted of a series of amendments to the existing text, modifying some articles, remaking or replacing others. The amendments became law on 21 August 1909, and amounted to a major constitutional reform. Their general effect was to strengthen Parliament and weaken the Throne. Both the Sultan and his nominee, the Grand Vizier, were shorn of much of their authority; and for the first time; the collective responsibility of the cabinet was clearly laid down. The sovereignty of parliament was vigorously affirmed.

These changes were adopted when the Committee of Union and Progress (see İTİHÂD WE-TERAKKÎ) were firmly in control of both houses of parliament, but still feared the palace. The weakness of the executive resulting from the reforms soon, however, proved inconvenient for the Unionists themselves, once they were in control of it. In 1911 the government submitted proposals for constitutional changes, increasing the Sultan's authority over parliament. These were vigorously challenged by the opposition in parliament, on the ground that their purpose was to strengthen, not the Sultan, but the Committee of Union and Progress; and in the parliamentary and constitutional crisis that followed parliament was dissolved. It was not until 28 May 1914, when the country was in effect ruled by a Unionist dictatorship, that a new set of constitutional amendments finally became law. Later amendments, in January 1915, March 1916 and April 1918, further increased the power of the Sultan, who was now able to convene, prorogue, prolong or dismiss parliament almost at discretion.

The electoral law, the preparation of which was envisaged in the constitution, was drafted and debated in 1877, but did not become law until after the 1908 revolution. It improved and extended the framework of the *irâde* of 1876, but retained the limited franchise and the system of indirect elections through electoral colleges. Elections under this law were held in 1908, 1912, 1914 and 1919. All but that of 1914 were contested by more than one party; none resulted in a transfer of power. In January 1920 the last Ottoman parliament, elected in the sixth and last general election in the Ottoman Empire, assembled in Istanbul. On 18 March the Chamber prorogued itself; on 11 April it was dissolved by the Sultan. Twelve days later the Grand National Assembly of Turkey held its opening session in Ankara.

(The Turkish text of the 1876 constitution was printed in the *Düstür*, 1st series, iv, 2-20, and reprinted in the *sâlnâmes* of the Empire; later amendments in *Düstür*, 2nd series, i, 11 ff., 638 ff.; vi, 749; vii, 224 etc.; modern Turkish transcriptions in Gözübüyük and Kili (work cited in bibliography), 23 ff.; official French translation in G. Aristarchi, *Legislation ottomane*, v (*Appendice* . . . by D. Nicolaides), Constantinople 1878, 1-25; cf. A. Ubicini, *La constitution ottomane du 7 zilhidjé 1293*, Constantinople 1877; an annotated German version of the constitution, amendments and electoral law in F. von Kraeplitz-Greifenhorst, *Die Verfassungsgesetze des Osmanischen Reiches*, Vienna 1919; an English translation of the constitution in E. Hertslet, *The map of Europe* . . . iv, London 1891, 2531-40; amendments in H. F. Wright, *The Constitutions of the states at war 1914-1918*, Washington 1919, 589-605. For studies of the constitution and its application see G. Jäschke, *Die Entwicklung des osmanischen Verfassungsstaates von den Anfängen bis zur Gegenwart*, in *WI*, v (1917), 5-56; idem, *Die rechtliche Bedeutung der in den Jahren 1909-1916 vollzogenen Abänderungen des türkischen Staatsgrundgesetzes*, in *WI*, v (1918), 97-152. See also W. Albrecht, *Grundriss des osmanischen Staatsrechts*, Berlin 1905.

The Republic and its antecedents

Almost from the beginning, the Grand National Assembly (*Büyük Millet Meclîsi*) convened in Ankara by the nationalists was concerned with constitutional problems. Its first formally constitutional enactment was the "Law of Fundamental Organizations" (*Teshkilât-i esâsiyye kânûnu*) of 20 January 1921—in effect the provisional constitution of the new Turkish state that was emerging (*Düstür*, 3rd series, i, 196; Gözübüyük and Kili, 85-7). The first article proclaims the revolutionary principle that "sovereignty belongs unconditionally to the nation" (*hâkimiyet bilâ kaydû şart milletindir*), and that "the system of administration rests on the principle that the nation personally and effectively (*bi 'l-âhât we bi 'l-fî'i*) directs its own destinies". The second article declares that "executive power and legislative authority are vested and expressed in the Grand National Assembly, which is the only and real representative of the nation". The third article lays down that "the state of Turkey (*Türkiye dewleti*) is administered by the Grand National Assembly, and its government bears the name of 'the government of the Grand National Assembly'." The remaining articles are concerned with the holding of elections and the conduct of government business (text in *Düstür*, 3rd series, i, 196; Gözübüyük and Kili, 85-7; English version in D. E. Webster, *The Turkey of*

Atatürk, Philadelphia 1939, 97-8). This enactment, with its equally revolutionary references to "the sovereignty of the nation" and "the state of Turkey", marked the first decisive step in the series of legal and constitutional changes that regulated the transformation of Turkey from an Islamic Empire to a secular national state. The next was a resolution adopted by the Assembly on 1 November 1922, after the final victory of the nationalists. It contained only two articles: the first declared that "the Turkish people consider that the form of government in Istanbul resting on the sovereignty of an individual [the Sultanate] had ceased to exist on 16 March 1920 [*i.e.*, two and a half years previously, the day of the British military occupation of Istanbul] and had passed forever into history." The second recognized that the Caliphate belonged to the Ottoman house, but reserved to the Assembly the right to choose and appoint the most suitable Ottoman prince. This attempt to separate the Caliphate from the Sultanate proved a failure, and on 3 March 1924 the Caliphate was abolished and the last Caliph sent into exile.

Meanwhile, however, another radical change had been accomplished. On 29 October 1923, after hours of debate, the Assembly passed a group of six amendments to the constitutional enactment of 1921. Their purpose, said Muşafâ Kemâl, was to remove ambiguities and inconsistencies in the political system of the country. The amendments, prepared the previous night, declared that "the form of government of the state of Turkey is a Republic . . . the President (*re'is-i djumhûr*) is elected by the Grand National Assembly in plenary session from among its own members . . . the President is head of the state . . . and appoints the Prime Minister . . ." The new order was confirmed in the republican constitution, adopted by the Assembly on 20 April 1924 (on republican ideas in Islam see *DIJUMHÛRİYYA*).

The republican constitution retains elements of the enactment of 1921 and even of the reformed Ottoman constitution, but introduces a great deal that is new. The constitution is promulgated by the Assembly, which can amend it by a two-thirds majority (art. 102). The only entrenched clause is article 1, stating that "the Turkish state is a Republic". "No amendment or modification" of this article "can be proposed in any form whatsoever". No article of the constitution can be disregarded or suspended for any reason or under any pretext, and no law may contain provisions contrary to the constitution (Art. 103; the constitution, however, provides no special machinery for testing the constitutionality of laws).

Both the legislative authority and the executive power are vested in the Assembly, representing the sovereign people. The Assembly exercises its legislative power directly, its executive authority through the person of the President, whom it elects, and through a Council of Ministers (articles 4-7). Article 7 also gives the Assembly the right—which it never exercised—to dismiss the Council of Ministers. Judicial authority is exercised by independent courts (art. 8). The Assembly consists of a single chamber, elected once every four years. The Assembly can, however, by a majority vote, decide to hold new elections before the expiration of its term (articles 13, 25). The President of the Republic is elected by the Assembly, by secret ballot and absolute majority, for the duration of one parliament. He is to promulgate laws passed by the Assembly within ten days but may refer them back, within the same period, with a statement of his reasons for doing so.

This right does not extend to the constitutional law or to budgetary laws. If the Assembly again passes a law which has been referred back, the President is obliged to promulgate it. He is responsible to the Assembly in case of high treason, but responsibility arising from decrees promulgated by the President devolves on the Prime Minister and the minister signing the decree (article 41). The Council of Ministers is collectively responsible for the general policy of the government, but each minister is individually responsible for executive matters falling within his jurisdiction, and for the acts of his subordinates (article 46). The Prime Minister is chosen by the President, the other ministers by the Prime Minister. The remaining sections deal with the judiciary, which is free and independent, with "the public rights of the Turks", and with "miscellaneous matters", including provincial administration, officials, finance, and rules relating to the constitution.

The constitution was twice amended in matters of substance before its final abrogation. The first was in April 1928, when article 2 was amended by the deletion of the words "The religion of the Turkish state is Islam", with consequential changes in some other articles, to remove references to religion or holy law. The second was in February 1937, when article 2 was again amended, by the inclusion of the six principles of the Republican People's Party, declaring that the Turkish state is "republican, nationalist, populist, étatist, secular and reformist". Some other small changes were made at the same time. The replacement of the text of the constitution by a 'pure' Turkish version in 1945, and the abandonment of the latter in 1952, are of purely linguistic interest.

General elections under the Law of Fundamental Organizations and the republican constitution were held in 1923, 1927, 1931, 1935, 1939, 1943, 1946, 1950, 1954 and 1957. Of these, only the last four were contested by more than one party; only one, that of 1950, resulted in an opposition victory and a transfer of power, bringing the Democrat Party to power. The political development of Turkey after 1945 gave reality to much that had previously been theoretical in the constitution. While the constitution itself was not touched, changes in the law of associations, the penal code, and the electoral law, accompanied by changes in administrative practice, made possible the creation and functioning of an effective constitutional opposition, which in 1950 became the government. The second electoral victory of the Democrat Party in 1954 was followed by a deterioration. Already before the election, on 7 May 1954, a new Press law was passed, providing heavy penalties for libel against official persons, and for the publication of "false news or information or documents of such a nature as adversely to affect the political or financial prestige of the State or cause a disturbance of the public order". It was no defence to a charge brought under this law to prove the statements were true. After the election two new laws, of 21 June and 5 July, gave the government powers to retire judges after twenty five years' service, and to retire all officials other than judges and members of the armed forces after a period of suspension. At the same time, on 30 June, the electoral law was amended. On 27 June 1956 an amendment to the law of meetings and associations was carried against vigorous opposition in the chamber, placing severe restrictions on the holding of public meetings and demonstrations. In April 1960, during a period of mounting political tension, a parliamentary committee of the government party

was formed to investigate the opposition, with legal authority. On 27 May the government was overthrown by a military *coup d'état*.

(On the period of transition from the Ottoman to the Turkish constitutions, see G. Jäschke, *Die ersten Verfassungsentwürfe der Ankara-Türkei*, in *MSOS*, xlii/II (1939), 57-80; idem, *Wie lange galt die osmanische Verfassung?*, in *WI*, N.S. v (1957), 118-9; idem, *Auf dem Wege zur türkischen Republik*, in *WI*, N.S. v (1958), 206-18; idem, *Die Entwicklung der türkischen Verfassung 1924 bis 1937*, in *Orient-Nachrichten*, iii/9-10 (1937), 122-3; T. Z. Tunaya, *Osmanlı İmparatorluğundan Türkiye Büyük Millet Meclisi hükümeti rejimine geçiş*, in *Prof. M. R. Seviğ'e Armağan*, İstanbul 1956; idem, *Türkiye Büyük [Millet] Meclisi hükümeti'nin kuruluşu ve siyasi karakteri*, in *İstanbul Üniv. Huk. Fak. Mec.*, xxiv (1958). For the text of the 1924 constitution, see *Düstür*, 3rd series, v, 576-85, amendments of 1928, *Düstür*, ix, 142, of 1937, xviii, 307 ff. and xix, 37 ff., of 1945, xxvi, 170 ff.; transcription in Gözübüyük and Kili, 101-23 (with amendments); English translation, with amendments to 1937, in D. E. Webster, *The Turkey of Atatürk*, 297-306, also in Helen M. Davis, *Constitutions, Electoral laws ... of the states in the Near and Middle East*, Durham N.C. 1953, and, with useful notes, in G. L. Lewis, *Turkey*, London 1955, 197-210. The reports of the parliamentary debates on the constitution were published by A. Ş. Gözübüyük and Z. Sezgin, *1924 anayasası hakkındaki meclis görüşmeleri*, Ankara 1957; documents and debates will also be found in K. Arıburnu, *Millî mücadele ve inkılaplarla ilgili kanunlar*, i, Ankara 1957; cf. E. C. Smith, *Debates on the Turkish Constitution of 1924*, in *Ankara Üniv. Siyasal Bilgiler Fak. Derg.*, xiii (1958), 82-105. On the constitution and its antecedents see further E. Pritsch, *Die türkische Verfassung vom 20 April 1924*, in *MSOS*, xxvi-xxvii/II (1924), 164-251; for a lexical study of the 'pure' Turkish text of 1945, M. Colombe, *Le nouveau texte de la constitution turque*, in *COC*, iv (1946), 771-808; on the two main parties operating in this period see DEMOKRAT PARTİ and DÜMHÜRİYET KHALK FİRKASI).

The second Republic

At the beginning of June 1960 the National Unity Committee which had taken over the government of the country a few days previously resolved, as a matter of urgency, to set up a provisional constitution for the transitional period until a new constitution was established. The new law, prepared with the help of a small group of jurists, was published on 12 June, and entitled "Provisional law for the abolition and amendment of certain articles of constitutional law no. 491 of 20 April 1924" (translation in *COC*, xliii (1960), 266-70). The law begins with a general statement giving the legal and constitutional justification for the army's action in overthrowing the previous régime, which had "violated the constitution ... suppressed individual rights and liberties ... made it impossible for the opposition to function ... and established the dictatorship of a single party". The Turkish army, in conformity with its duty to "safeguard and protect the Turkish homeland and the Turkish Republic established by the constitution", as entrusted to it by article 34 of the army internal service code, took action, in the name of the Turkish nation, to carry out this sacred lawful duty against the former administration ... and to reestablish a state of legality. The army therefore dissolved the Assembly and entrusted

power, provisionally, to the National Unity Committee.

The law itself consists of 4 sections, with 27 articles. The first of these lays down that the committee "exercises sovereignty in the name of the Turkish nation until the day when it shall transfer power to the Grand National Assembly of Turkey, resulting from general elections to be held as soon as possible after the approval of the new constitution and the new electoral law in conformity with democratic rules". When this happens, the Committee will "lose its juridical existence and be automatically dissolved" (article 8). Until then all the rights and powers given by the constitution to the Assembly will be exercised by the Committee. The Committee will exercise the legislative power directly, the executive power through a council of ministers appointed by the head of state and approved by the Committee (article 3). Article 6 establishes a high court of justice to try the men of the old régime. Article 9 defines the membership of the Committee; article 17 lays down that the chairman of the Committee is at the same time head of state and Prime Minister. The provisional laws adopted by the Committee will remain in force as long as they are not repealed by the Assembly created in accordance with the new constitution (article 17).

The first step towards the new, permanent constitution envisaged in this law was taken immediately after the *coup d'état*. On 28th May Gen. Gürsel, chairman of the Committee, announced in his first press conference that he had appointed a commission of constitutional lawyers to prepare a new constitution. It would provide for a bi-cameral legislature and a constitutional court. On 18 October the commission, after some differences and the dismissal and replacement of two of its members, presented a draft constitution to the National Unity Committee. It was decided not to publish the text, but to refer it to a Constituent Assembly (*Kurucu Meclis*). A committee headed by Prof. Turhan Feyzioğlu was given the task of drafting a constitution for such an Assembly. Their draft was completed on 21 November and finally adopted by the National Unity Committee, after some emendation, on 14 December. It provided for a constituent assembly of two chambers, one of them the National Unity Committee, the other a chamber of representatives (*temsilciler meclisi*) "which will represent the Turkish people in the broadest sense of the word" (article 1). It was to consist of 272 members, some nominated and some elected by various interests and bodies. Elections and nominations took place in December and early January, and the Constituent Assembly met on 6 January 1961. Its members included persons nominated by the head of state and the National Unity Committee, representatives of the provinces, of the Republican People's Party and the Republican National Peasant Party, as well as of such bodies and professions as the universities, the bar, the press, secondary school teachers, trade-unions, trade associations, chambers of commerce and industry, ex-servicemen's organizations, and youth. The ministers in the provisional government were members *ex officio*.

On 9 January the Constituent Assembly elected two committees, one, of 20 members, to deal with the constitution, the other with the electoral law. On 9 March the constitutional commission presented its draft, which was then considered by both the Chamber of Representatives and the National Unity Committee. The latter proposed some changes, and a mixed committee was set up to reconcile their views.

It completed its work on 26 May, and on the following day, the first anniversary of the revolution, Gen. Gürsel announced that the draft had been accepted by an overwhelming majority of the Assembly. The text was published in the official gazette of 31 May. On 28 March, the Assembly had already passed a law requiring that the draft constitution be submitted to the nation by a referendum, conducted along lines specified in the law. The referendum was held on 9 July, and resulted in the acceptance of the new constitution; 61% of the voters voted yes, 39% voted no, and some 2½ million, out of a total qualified electorate of 12¾ million, abstained.

The constitution provides for a Grand National Assembly of two chambers, the Senate and National Assembly. The former consists of 15 members nominated by the President, and 150 members elected for a term of six years, one third every two years, by a straight majority vote. The National Assembly, of 450 members, is to be elected every four years by a system of proportional representation. The President is elected by the Grand National Assembly in plenary session from among its own members, by a two-thirds majority, for a term of seven years. He appoints the Prime Minister, who chooses the other ministers. The government is responsible to the Grand National Assembly. A noteworthy innovation is the establishment of a constitutional court (articles 145-52), to review the legality of legislation, with power also to act as a high council for the impeachment of Presidents, ministers and certain high officials "for offences connected with their duties". The constitution contains explicit guarantees of freedom of thought, expression, association and publication, immunity of domicile, and other democratic liberties (section 2, articles 14-34). In addition, it contains a section on social and economic rights, with provision both for the right of the State to plan economic development so as to achieve social justice, and the right of the individual to the ownership and inheritance of property, and to freedom of work and enterprise (section 3, articles 35-53). The right to strike is in principle recognized, within limits to be determined by subsequent legislation. Other clauses in the constitution seek to safeguard the secularist Kemalist reforms from reaction, and the democratic basis of government from a new dictatorship. The constitution was promulgated as law no. 334 of 9 July, in the official gazette of 20 July 1961, and entered into effect immediately. (An official English translation of the constitution was published in Ankara in 1962 and reprinted in *OM*, xliiii/1 (1963), 1-28, and in *MEJ*, xvi (1962), 215-38, with a commentary by K. K. Key; for an analysis of the constitution, see Ismet Giritli, *Some aspects of the new Turkish constitution*, *ibid.*, 1-17; on the constituent assembly see R. Devereux, *Turkey and the corporative state*, in *SATS Review*, (Spring 1962), 16-24. A useful summary of constitutional developments in 1960 will be found in *Middle East Record*, i, 1960, London [1962], 452-4. See also surveys of events in *COC*, *OM*, etc.

Bibliography: in addition to references in the article: Ali Fuad Başgil and others, *Turquie* (vol. vii of *La vie juridique des peuples*, edd. H. Lévy-Ullmann and B. Mirkin-Guetzévitch), Paris 1939; Siddik Sami Onar, *İdare hukukunun umumi esasları*, Istanbul 1952; Recai G. Okandan, *Umumi ämme hukukumuzun ana hâlleri*, Istanbul 1948; Ali Fuad Başgil, *Türkiye siyaset rejimi ve anayasa prensipleri*, i/1, Istanbul 1957; *IA*, article Kanun-i Esâsi, by Hüseyin Nail Kubalı

(where further references are given); G. Franco, *Développements constitutionnels en Turquie*, Paris 1925; A. Mary-Rousselière, *La Turquie constitutionnelle*, Rennes 1935; T. Z. Tunaya, *Türkiyede siyaset partileri, 1859-1952* (on political parties), Istanbul 1952; K. H. Karpat, *Turkey's politics. The transition to a multi-party system*, Princeton 1959; B. Lewis, *The emergence of modern Turkey*², London 1962. Documents in A. Şeref Gözübüyük and Suna Kili, *Türk anayasa metinleri*, Ankara 1957. Further references in *Bibliografiya Turtsii (1917-1958)*, Moscow 1959, 123-4; Pearson, 138-141; idem, *Supplement 1956-1960*, 45-7.

(B. LEWIS)

iii. — EGYPT

Exposed to European influence earlier than other Arab lands, Egypt followed an independent course of constitutional development, although her constitutional experiments were by no means entirely unrelated to those of the Ottoman Empire. The first elaborate constitutional charter, it is true, was not promulgated until 1882, but a number of constitutional instruments, providing either for the establishment of representative assemblies or responsible cabinets, had been issued since the beginning of the nineteenth century. Bonaparte, after his capture of Cairo in 1798, issued several orders establishing *dîwāns* (councils), composed of Egyptian and French members. The significance of those *dîwāns*, though they were purely consultative in nature, lies in the recognition of the principle that the people's representatives should be consulted on public affairs. Muḥammad 'Alī (1805-48) revived Bonaparte's *dîwān* in 1829 in the form of a *Madjlis al-Mashwara*, a consultative council which assisted him in the administration of the country. These councils, lacking the support of public opinion, were of brief duration.

It was not until the reign of the Khedive Ismā'īl that further constitutional instruments were issued. One of them (1860) created a council of representatives, called *Madjlis Shūrā al-Nuwwāb*; another (1878) established a responsible Cabinet, called *Madjlis al-Nuzḍār*. Ismā'īl's immediate purpose in issuing such decrees was not necessarily to introduce constitutional reform, but to resolve financial difficulties, which could lead to foreign intervention and with it to the curbing of the Khedive's powers. On 22 October 1866 Ismā'īl issued two decrees creating a representative assembly composed of 75 members, elected for a three-year term, called *Madjlis Shūrā al-Nuwwāb* (Chamber of Deputies). One of them embodied a fundamental law (*lā'īha asāsīyya*) made up of 18 articles stating the functions of the Chamber and the procedure for electing it. The other, made up of 61 articles, called the law of internal regulations (*lā'īha nizāmiyya*, or *nizāmnāme*), providing rules for the debates and internal procedure of the Chamber. The Khedive retained complete control over the Chamber by his final approval of its decisions. The meetings of the Chamber began on 25 November 1866, but it was suspended in 1879. It resumed its activities during the 'Urābī Revolt and played a significant role in drawing up an elaborate constitutional instrument. The Chamber, however, proved ineffective and its functions merely consultative, since its resolutions were not binding on the Government.

On 28 August 1878 Ismā'īl issued another decree dealing with the establishment of a Council of Ministers (*Madjlis al-Nuzḍār*), by virtue of which he

entrusted power in its hands. This executive body, the first in the history of modern Egypt, was responsible, relieving the Khedive of responsibility, with the consequential limitation of his absolute powers. However, the decree was revised by Tawfīk Pāshā, who succeeded Ismā'īl in 1879, making the Cabinet responsible to him. Tawfīk often held the meetings of the Cabinet under his chairmanship.

Before Tawfīk could bring the Cabinet under his full control and abolish the Chamber of Deputies, the latter took the drastic step of drawing up an elaborate constitutional charter. It was during the 'Urābī revolt that this Chamber, meeting as a National Constituent Assembly in 1882, prepared and promulgated Egypt's first written constitution, called *al-Lā'īha al-Asāsīyya*. The Chamber began to discuss the draft in January 1882; it was promulgated on 7 February 1882.

The Constitution of 1882 provided for the establishment of a parliamentary system and a responsible Cabinet, appointed by the Khedive. The Chamber of Deputies was to be an elective body for a period of five years, its meetings open to the public, and its members inviolable. Its President was to be appointed by the Khedive, chosen from three candidates nominated by the Chamber. The Chamber was to have the right to interrogate the Ministers, ask questions of information, and supervise "the acts of all public functionaries during the session, and through the President of the Chamber they may report to the Ministers concerning all abuses, irregularities or negligences charged against a public official in the exercise of his functions" (Article 20). Legislation could be initiated either by the Cabinet or the Chamber and had to be confirmed and issued by the Khedive. No new taxes were to be imposed without the approval of the Chamber. The budget was to be presented to the Chamber for discussion and approval, except for matters relating to the annual tribute to the Porte and the Public Debt. No treaty or contract between the Government and a foreign country was to be binding until approved by the Chamber, save those relating to matters where sums of money had already been approved in the budget. The Chamber of Deputies was dissolved after the collapse of the 'Urābī Revolt and the constitution of 1882 was abrogated.

In 1883, a year after the British occupation, Tawfīk Pāshā issued an Organic Law reorganizing Egypt's constitutional framework which lasted from the British occupation to World War I. This law provided for the establishment of the following bodies:

First, a Provincial Council, composed of from 3 to 8 members, according to the size of the province, established in each province (*mudiriyya*), presided over by the *mudir*. The functions of the Council were to deal with purely local matters. The total number of the Provincial Councillors was 70.

Secondly, the Legislative Council, composed of 30 members. Of these, 14 (including the President) were appointed by the Government and 16 elected by the provincial councils from among their members. No law or decree relating to general administrative matters was to be issued without prior submission to the Council, but the Government was under no obligation to carry out the resolutions of the Council. However, if the Council's resolutions were not carried out, the reasons for rejection had to be communicated to the Council. The budget was to be submitted to the Council for discussion, but the Government was not obliged to adopt the views of

the Council, nor could the Council discuss any financial matters touching on Egypt's obligations under an international agreement.

Thirdly, the Legislative Assembly, composed of 82 members, included the six Ministers, the 30 members of the Legislative Council, and 46 delegates elected by the people. Candidates eligible for election had to be not less than 30 years old, able to read and write, and paying direct taxes of not less than 30 Egyptian pounds a year. No new direct taxes could be imposed by the Government without the approval of the Assembly. Moreover, the Assembly was consulted on every public loan and on all public matters relating to canals, railways, lands and land taxes. It also expressed an opinion on other financial, economic and administrative matters. As in the case of the Legislative Council, the Government was under no obligation to adopt the Assembly's views on any question discussed, for the functions of the Legislative Assembly were purely consultative; but the reasons for not adopting them had to be stated. The Assembly met at least once in two years and its meetings were not open to the public. An electoral law was issued on 1 May 1883 and the first elections for the Legislative Assembly were held in November 1883. The Assembly continued to function until World War I.

In 1913, the Assembly's functions and powers were increased under a new law issued in 1913, revising the Organic Law of 1883. The new Legislative Assembly replaced both the Legislative Council and Assembly. This Assembly, composed of 17 nominated members and 66 elected by indirect suffrage, had the power to veto proposals for the increase of direct taxes, but in all other matters its functions remained consultative and deliberative. Its proceedings were open to the public, since criticism had been levelled at its predecessor for holding closed sessions. It could delay legislation, compel Ministers to justify their proposals, interrogate them and call for information. The Legislative Assembly was intended to represent more closely the mass of the Egyptian people, but it could hardly satisfy the political aspirations of the small educated class. It met for a short period during 1914 until its sessions were suspended in 1915, never to be resumed again.

After World War I, Egypt passed quickly from a dependent to an independent status, having achieved remarkable political and social progress. The British occupation was terminated and the country was declared independent on 28 February 1922, subject to four reserved points (relating to the defence of Egypt, security of British imperial communications, protection of foreigners, and the Sudan). The Sultan of Egypt assumed the title of King on 15 March 1922, and a constitutional committee, composed of 32 members, was appointed on 3 April 1922 to draw up a draft constitution. The constitution, though communicated by the Committee to the Government on 21 October 1922, was not promulgated until 19 April 1923. Based on Belgian and Ottoman models, it provided for a monarchy endowed with many powers, which reflected the traditional pattern of administration. The King not only enjoyed the right of selecting and appointing the Prime Minister (and upon the latter's recommendation, the ministers), but also the right to dismiss the Cabinet and dissolve Parliament. He also appointed the President of the Senate and half of the Senators, presumably upon the recommendation of the Cabinet. The Cabinet was fully responsible, for its members were derived from

both houses of Parliament and were collectively responsible to the Lower House. Its life was formally dependent on a vote of confidence of the Lower House, but the King could dismiss it by a decree at any moment. Legislative power was vested in Parliament and the King. The Lower House was an elected body on the basis of universal manhood suffrage, but the Senate was half elected and half appointed. Legislation could be initiated in either House, but it had to be confirmed by the King. The latter had the power to return draft laws for reconsideration by Parliament.

From the establishment of the Sultanate (1914) to the Declaration of Independence (1922), Egypt had 8 cabinets; and from the Declaration of Independence to the end of the monarchy, Egypt had 32 cabinets. Thus the average life of a cabinet was less than one year. Parliament met on the whole regularly since the first general election of 1924, although in almost all cases the Lower House was dissolved before it completed its regular term of four years. There had been ten general elections held from 1924 to 1952. These were the elections of 1924, 1925, 1926, 1929, 1931, 1936, 1938, 1942, 1945 and 1950. Only the ninth Parliament completed its term of four years, while the second held only a single meeting.

The constitution of 1923 was partially suspended by a royal decree in 1928 and replaced by another on 22 October 1930. The new constitution made no important change in the structure of government, but restricted the powers of Parliament, especially its right to withdraw confidence in the cabinet, and increased the powers of the executive. It also provided for elections in two stages, regulated by a new Electoral Law issued in 1930. These restrictions prompted opposition parties to attack the new constitution and boycott elections. However, the Government firmly enforced the provisions of the new constitution until 1936.

In 1936 a national coalition government was formed and a treaty of alliance between Britain and Egypt was signed. The nationalists had already demanded the restoration of the constitution of 1923 as a condition for their participation in the treaty negotiation, and the King formally restored it on 22 December 1935. It remained in force until it was abolished by the Revolutionary Government on 10 December 1952. Before the intervention of the army in politics, the parliamentary system had deteriorated, because of the intense competition among political parties, the rise of rival ideological groups, and the failure of the ruling class to make concessions to the rapidly increasing oppressed masses. The inability of civil government to maintain public order invited the army to intervene and put an end to internal conflict and instability.

The Revolutionary Government appointed a constitutional committee, composed of fifty members of various shades of opinion, to draft a new constitution. The new draft constitution, reputed to have included a progressive and truly parliamentary system, was never officially promulgated. Instead a provisional constitutional charter was issued on 10 February 1953, entrusting virtually full power to a Revolutionary Council, to be exercised by its chief, who presided over the Council of Ministers. The monarchy was maintained, but owing to the minority of the deposed King Fārūk's successor, its powers were exercised by a Council of Regency. On 18 June 1953 the monarchy was abolished and a republic, headed by Muḥammad Naḏīb (Neguib), was proclaimed. It was not until 16 January 1956 that a

new constitutional charter, which proved to be of short duration, was issued, entrusting full executive powers to the hands of President Ḍjamāl 'Abd al-Nāṣir. This constitution, embodying several innovations, declared Egypt to be an Arab nation, and introduced the presidential system, replacing the parliamentary form of government. The President was elected by a plebiscite. He possessed the power to appoint a Cabinet responsible to him and to nominate the members of Parliament, subject to the approval of the nation by a popular plebiscite. The constitution was confirmed by a plebiscite on 23 June 1956.

The union between Syria and Egypt in 1958 called for another change in the constitutional framework of the two countries. This union, regarded as the first step toward a more complete Arab unity, was called the United Arab Republic. A provisional constitution of 73 articles was issued on 5 March 1958, providing for a central executive and a central legislature; but all essential local affairs remained in the hands of local executive councils. Before agreement could be reached on its internal constitutional structure, the union was dissolved in October 1961, following Syria's secession.

The name of the United Arab Republic, though applied only to Egypt, was not changed; but Egypt's rulers began to concentrate on the internal social and economic reorganization of the country on a socialistic basis. A National Charter, embodying the principles of nationalism and socialism, became the subject of discussion in a National Convention held during the autumn of 1962; but no new constitutional instrument has yet been issued. After the dissolution of the Union with Syria President 'Abd al-Nāṣir made several references to the constitution of 1956, which indicated that this constitution was still in force, pending the promulgation of a new constitution. Egypt's rulers are inclined to defer the formulation of a new constitution, pending the emergence of new patterns of government, hoping that the emerging constitutional structure will conform to Arab aspirations to unity. (For the United Arab States, see below, xviii).

Bibliography: A. Giannini, *La costituzione egiziana*, in *OM*, iii (1923), 1-22; G. Douin, *Histoire du règne du Khédive Ismaïl*, Rome 1932-41; 'Abd al-Rahmān al-Rāfi', *'Aṣr Ismā'īlī*, Cairo 1948, 2 vols; idem, *al-Thawra al-'Urābiyya*, Cairo 1949; idem, *Fī a'kād al-thawra al-Miṣriyya*, Cairo 1947-51, 3 vols.; W. S. Blunt, *Secret history of the English occupation of Egypt*, London 1907; M. Rashīd Riḍā, *Ta'rikh al-ustādḥ al-imām*, Cairo 1931, ii; M. Sadek, *La constitution de l'Égypte*, Paris 1908; White Ibrahim, *La constitution égyptienne du 19 Avril 1923*, Paris 1924; idem, *La nouvelle constitution de l'Égypte*, Paris 1925; Amin Osman, *Le mouvement constitutionnel en Égypte et la constitution de 1923*, Paris 1924; Sir William Hayter, *Recent constitutional development in Egypt*, Cambridge 1925; El-Sayed Sabry, *Le pouvoir législatif et le pouvoir exécutif en Égypte, étude critique de la constitution du 19 Avril 1923*, Paris 1930; Hilmy Makram, *Problèmes soulevés par la constitution égyptienne*, Dijon 1927; V. A. O'Rourke, *The juristic status of Egypt*, Baltimore 1935; Diaeddine Saleh, *Les pouvoirs du roi dans la constitution égyptienne, étude de droit comparé*, Paris 1939; J. M. Landau, *Parliaments and parties in Egypt*, Tel-Aviv 1953; M. Colombe, *L'évolution de l'Égypte, 1924-1950*, Paris 1951; C. F. Jones, *The new Egyptian constitution*, in *MEJ*, x

(1956), 300-6; R. Monaco, *La nuova costituzione egiziana*, in *OM*, xxxvi (1956), 281-8.

(M. KHADDURI)

iv. — IRĀN

The Persian constitutional movement of the early 20th century was the result of a process which had been going on in Persia, largely silently, throughout the 19th century. Up to this time the basic theories of the state and of life generally were set in the frame of Islam. The intrusion of the West into Persia in the 19th century perhaps more than any other single event led Persian thinkers to question the old theories and bases of the state and to seek some new or additional base for it. The disastrous wars with Russia in the early part of the century concluded by the Treaty of Turkomānçay in 1828 convinced Persians of the need for reform, military and otherwise. Further it was through the various military missions which came to Persia from 1807 onwards that Persians had first become acquainted with modern military and scientific techniques and with the political changes which were taking place in Europe. Mirzā Šāliḥ, the first Persian known to have written an account of British parliamentary institutions, was sent to England in 1815 in pursuance of plans for military reform. He also visited Turkey and Russia. Writing in his diary of the *tanẓimāt* he castigates obscurantist mullas who opposed them. He gives in his diary what is probably the first account by a Persian of the French revolution. Diplomatic travel also played an important rôle in the dissemination of knowledge of western institutions. Abu 'l-Ḥasan Šhirāzi, who was sent on a mission to England by Faṭḥ 'Alī Shāh, wrote in his *Ḥayrat-nāma* an account of the justice and security which he found in England, comparing it with the tyranny which prevailed in his own country. Nāṣir al-Dīn himself made three journeys to Europe, the first in 1873. The Persian merchant communities, both inside and outside Persia, were another important channel through which modern ideas spread. The Persian press published by members of the Persian communities in Istanbul, Calcutta and elsewhere also did much in the latter part of the 19th century to encourage reform.

The first attempts at administrative, as distinct from military, reform were made by Mirzā Taḳī Khān Amīr Niẓām, the first prime minister of Nāṣir al-Dīn, but proved largely abortive. He, too, had visited Russia and Turkey and seen the *tanẓimāt* in operation. The next minister to attempt fundamental reforms was Mirzā Ḥusayn Khān Sipahsālār Muṣḥir al-Dawla, who had studied in France, and served in Tiflis, Bombay, and Turkey, where he was Persian minister from 1859 to 1871. He subsequently held various offices in Persia, including that of prime minister. While in Turkey he wrote numerous letters, official and otherwise, in which he discussed, *inter alia*, European politics, civilization, education, the need for reform in Persia, the desirability of a popular assembly, freedom, the rights of the people, and equality before the law. He maintained that foreign intervention in a country was brought about by the backwardness of that country. The main object of both Amīr Niẓām and Muṣḥir al-Dawla in their advocacy of reform and modernization was to prevent foreign intervention; and in this they were the precursors of the constitutional movement, which, though it was provoked in the first instance by the tyranny and injustice of the régime, was

directed also against the encroachment of foreign powers and the disposal of Persian assets to foreigners.

Pleas for reform were put forward by various writers in the latter half of the 19th century. The most important figure among them in the intellectual awakening of Persia was, perhaps, Malkam Khān Nāzīm al-Dawla, a Persian Armenian of D̲julfā (Iṣfahān), educated in Paris, who became minister to the Court of St. James in 1872. He profoundly believed in the need for Persia to westernize and repeatedly emphasised the need for the supremacy of the law. In an essay entitled *Daftar-i tanzīmāt*, apparently written between 1858 and 1860, he drew attention to the internal woes of Persia, the threat of encroachments upon Persia from St. Petersburg and Calcutta, and the technical advances being made in Europe. He pointed out that the progress which had been made in Europe and the orderly regulation of affairs which prevailed there were not contrary to the *shari'a*. After discussing various types of government and stating (perhaps in order not to frighten Nāṣir al-Dīn Shāh) that constitutional government was in no way suitable to Persia, he examines how an orderly regulation of affairs could be established under an absolute monarchy, advocates the separation of the "executive" and the "legislature", and lays down a series of *tanzīmāt* for the administration of the kingdom. In later essays written after 1882, and especially in the Persian paper *Kānūn*, which he founded in London in 1890, Malkam Khān advocates constitutional monarchy for Persia and a national consultative assembly.

Towards the end of the reign of Nāṣir al-Dīn, and under his successor, Muẓaffar al-Dīn, internal conditions in Persia and her position vis-à-vis foreign powers, rapidly deteriorated. The financial state of the government became ever more acute. The abortive Reuter concession was granted in 1872 and subsequently cancelled under pressure from Russia. A secret railway agreement was made in 1887 and followed by the Russo-Persian agreement of 1890, which placed a prohibition on railway construction in Persia for ten years. Popular discontent at misgovernment, the growth of foreign influence, and the squandering of Persia's assets grew; it received open expression in 1890. The occasion was the grant of a monopoly for the sale and export of Persian tobacco and control over its production by a British subject, Major Gerald Talbot. Russian opposition to the Tobacco Régie was immediate, and was soon followed by a movement of popular protest. This was a dual movement, directed on the one hand against internal corruption and misgovernment and on the other against foreign influence; it rapidly became nationalist and Islamic. It owed a good deal to the support of Mīrzā Malkam Khān, who at that time was in London, and D̲jamāl al-Dīn Afghānī [q.v.] and was led by the religious classes. Although it was merely a movement of protest and had no positive programme of reform, nevertheless, it was important in that it showed the religious classes and the people their power once they united; and was, in some measure, a forerunner of the constitutional movement. It was successful in its object; and in January 1892 the tobacco monopoly was rescinded. This victory against the government was not, however, followed by any material lessening of the pressure to which the people were subjected or limitation on the arbitrary rule of the Shah. Those who advocated modernization had still to work cautiously.

The next phase in the struggle against the despotism was marked by the spread of secret or semi-secret societies, which began to be formed by those who were dissatisfied with the existing state of affairs (see *دِجَامُتِیَا*. Persia). Their purpose was to spread the new learning and awaken the people to the evils of the despotism and the benefits of freedom. After the assassination of Nāṣir al-Dīn in 1896 they became more active. Discontent continued to be rife and was heightened by the growing intervention of Russia and the contraction of foreign loans, including one from the Imperial Bank of Persia in 1892 to pay the Tobacco Corporation compensation for the cancellation of their monopoly, and Russian loans in 1900 and 1902. In January 1904 'Ayn al-Dawla became prime minister. By the end of 1905 conditions were felt to be intolerable. The Shah was in the hands of a corrupt ring of courtiers. He had had recourse to foreign loans, the proceeds of which he had spent on foreign travel and his court. The annual deficit grew. Oppression of every sort was carried out and countenanced by the Prime Minister. Finally discontent came to a head on 19 Ṣafar 1323/26 April 1905 when a group of merchants took *bast* in Shāh 'Abd al-'Azīm, the immediate cause being dissatisfaction with the Belgian Director of Customs Administration, M. Naus. Muḥammad 'Alī, who was acting as regent during the absence of his father, Muẓaffar al-Dīn, in Europe, promised that Naus would be dismissed on the Shah's return; and the *bastis* dispersed. Shortly afterwards, on 3 Rabī' I 1323/8 May 1905, an open address to the prime minister, 'Ayn al-Dawla, who was extremely unpopular, was published by one of the leading secret societies. The address, after calling his attention to the decay and disorder of the country's affairs and protesting at the lack of security and the corruption of officials, demanded (i) a code of justice and the creation of a ministry of justice, (ii) a land survey, the delimitation and registration of estates, (iii) a fair adjustment of taxation, (iv) a reform of the army, (v) the laying down of principles for the choice of governors and their rights and the rights of those they governed, (vi) the reform and encouragement of internal trade, (vii) a cleaning up of the customs administration, (viii) an improvement in the supply of foodstuffs and goods, (ix) the adoption of general principles for the foundation of technical schools and the setting up of factories and concerns for the exploitation of minerals, (x) a clarification of the duty of the Ministry of Foreign Affairs, (xi) a reform in the payment of salaries and pensions by the government, and (xii) a limitation of the powers of ministers, ministries, and *mullās* according to the *shari'a*. Various events meanwhile fanned the growing discontent. Eventually a large number of *mullās*, merchants, and members of the craft guilds took *bast* in Shāh 'Abd al-'Azīm; and finally Muẓaffar al-Dīn acceded to their demands, which included the dismissal of the governor of Tehrān and M. Naus from the Customs, and the setting up of a Ministry of Justice. In D̲hu 'l-Ḳa'da, 1323/January, 1906, he issued an autograph letter (*dast khāṭṭ*), to 'Ayn al-Dawla, giving orders for the setting up of an *'adālat khāna-i dawlati* for the execution of the decrees of the *shari'a* throughout Persia in such a way that all the subjects of the country should be regarded as equal before the law. With this in mind a code (*kitābla*) in accordance with the *shari'a* was to be drawn up and put into operation throughout the country. This temporarily satisfied the *bastis* in

Shāh 'Abd al-'Azīm; and they returned to the city. No steps, however, were taken to implement the promises given; these had in effect amounted to a promise of equality before the law for the different classes but had in no way limited the absolute power of the Shah. Towards the end of April a petition was presented to the Shah praying him to give effect to his promises. This proved fruitless as also did remonstrances to 'Ayn al-Dawla. Public opinion, stirred up by denunciations of the despotism and tyranny from the *minbars* of the mosques by Ākā Sayyid Djamāl and others, and the efforts of secret and semi-secret societies, which attacked the despotism and endeavoured to spread modernist ideas, became increasingly roused. 'Ayn al-Dawla expelled Ākā Sayyid Djamāl and another preacher, Shāykh Muḥammad, from the city. In the riots which attended the attempted removal of the latter on 28 Rabī' II 1324/21 June 1906 a *sayyid* was killed. Further riots ensued and after some days a large number of the religious classes, merchants, artisans and others took refuge in Ḳumm, this exodus being known as the *hidjrat-i kubrā*, 'the great exodus'. Meanwhile the *bāzārs* were closed and about 19 July a number of merchants, members of the guilds, and others took refuge in the British Legation. Their numbers rapidly increased and by the beginning of August had reached 12,000 or 14,000. They demanded the dismissal of 'Ayn al-Dawla, the promulgation of a code of laws, and the recall of the religious leaders from Ḳumm. The Shah did not yield to their demands until the end of the month, when he dismissed 'Ayn al-Dawla.

On 14 Djumādā II/5 August, an imperial rescript was issued to the new *ṣadr-i a'zam* ordering the setting up of a national consultative assembly (*maḡlis-i shawrā-yi millī*), composed of representatives of the princes, 'ulamā', members of the Kādjar family, notables, landowners, merchants, and members of the guilds, to consult on matters of state, to give help to the council of ministers in the reforms "which would be made for the happiness of Persia", and, "in complete security and confidence, to submit through the *ṣadr-i a'zam* to the Shah their views on the wellbeing of the state and nation, the public welfare, and the needs of all the people of the country, so that these might be embellished by the royal signature and duly put into operation". Regulations for the assembly were to be prepared and signed by the elected representatives and ratified by the Shah, and "by the help of God Most High, the aforesaid consultative assembly, which is the guardian of our justice, will be opened and begin the necessary reforms in the affairs of the kingdom and the execution of the laws of the holy *sharī'a*". By this time, however, the popular party had been further provoked by the intransigence of the Shah and the court party. Profoundly mistrustful, they demanded a guarantee of the Shah's good faith. Accordingly a second rescript addressed to the *ṣadr-i a'zam*, supplementing the rescript of 14 Djumādā II, was issued. This stated: "In completion of our earlier autograph, dated 14 Djumādā II 1324, in which we explicitly ordered and commanded the founding of an assembly of elected representatives of the peoples, in order that the generality of people and [all] the individuals of the nation shall be aware of our full royal care, we again command and lay down that you should set up the aforesaid assembly in accordance with the description explicitly laid down in the former autograph, and, after the election of the members of the assembly, you should draw up

the sections and provisions of the regulations of the Islamic consultative assembly in accordance with the approval and signature of the elected representatives, as is worthy of the nation and country and the laws of the holy *sharī'a*, so that having been submitted to us and adorned by our auspicious signature and in accordance with the aforementioned regulations, this holy intention may take shape and be put into operation". On the issue of this rescript the *bastīs* returned from Ḳumm and the British Legation respectively.

After the official opening of "the House of Parliament" on 28 Djumādā II 1324/19 August 1906 disputes arose between the popular party and the *ṣadr-i a'zam* over the ordinances for the assembly which the latter had drawn up. The *bāzārs* were again closed and the people once more prepared to take *bast*. The Shah gave way and on 17 September accepted the proposed ordinance as to the constitution of the assembly, which was to consist of 156 members, 60 from Tehrān and 96 from the provinces, elections to take place every two years and the deputies to be inviolable. The immunity of the deputies was subsequently affirmed in article 12 of the Fundamental Law. The voting in Tehrān was to be direct, in the provinces by colleges of electors. Elections began and on 18 Shā'bān 1324/7 October 1906 the assembly was opened by Muẓaffar al-Dīn without waiting for the arrival of the provincial deputies. The assembly proceeded to elect the president of the assembly and other officers, and passed on 18 October rules of procedure. On 23 November a proposal for an Anglo-Russian loan was submitted to it by the Minister of Finance; this was rejected and an alternative plan for an internal loan approved a week later. A committee was meanwhile set up to draft the Fundamental Law of the constitution (*kānūn-i asāsī*). This was ready by the end of October; but the Shah procrastinated and did not sign it until 14 Dhū 'l-Ḳa'da 1324/30 December 1906. Subsequently a supplementary Fundamental Law (*Mutammim-i Kānūn-i Asāsī*) was passed by the Assembly and ratified on 29 Shā'bān 1325/7 October 1907 by Muḥammad 'Alī Shāh, who had meanwhile succeeded Muẓaffar al-Dīn. The Fundamental Law consists of fifty-one articles relating to the constitution and duties of the National Consultative Assembly and the Senate. The Supplementary Fundamental Law contains 107 articles concerning the rights of the Persian people, the powers of the realm, the rights of members of the assembly, the rights of the Persian throne, the powers of ministers, tribunals of justice, public finance, and the army.

Muẓaffar al-Dīn died in January 1907, and with his death the first phase of the constitutional revolution came to an end. The movement, which had begun as a popular demonstration against the deplorable state of the administration and country, foreign loans and concessions which were thought to be leading or contributing to national bankruptcy and foreign control, had thus ended in the grant of a constitution and the setting up of a National Consultative Assembly, a result which had been achieved virtually without bloodshed. It had been a sense of intolerable injustice or tyranny (*zulm*) which had eventually provoked the nationalists to action and the aims of the movement had never been clearly formulated. The general aim was simply the establishment of the rule of justice (*'adālat*), which, in the tradition of mediaeval Islam, they saw to be the basis of good government, rather than the establishment of constitutional government and

representative institutions. The second phase of the constitutional revolution began with the accession on 8 January 1907 of Muḥammad 'Alī, who, with his ministers, was from the first bitterly opposed to the constitution. Neither the Assembly nor the ministers had had any experience of constitutional government; they were, moreover, hampered in their conduct of affairs by lack of money and military forces and by the Shah's intrigues against the constitution. The Assembly was determined to prevent fresh foreign loans, and to get rid of the Belgians from the Customs. In these aims it was successful. It also passed various measures of financial reform; and a law for the resumption by the state of all land held as *tiyyūl* [q.v.]. Numerous political societies or *andjūmans* had meanwhile been formed in Tehrān and the provinces to defend the constitution. On 2 May 1907 Mirzā 'Alī Aṣghar Khān Amin al-Sultān was appointed Prime Minister and with his appointment the struggle between the Shah and the nationalists was intensified. Disorders, in many cases instigated and fomented by the Shah and the court party, broke out in the provinces. Turkey invaded north-west Persia in August. Russia was suspected, not without reason, of aiding and abetting the Shah against the National Assembly. The belief grew that there was secret collusion between the Shah, Amin al-Sultān, and the Russians to sell the country to Russia. This second phase of the constitutional revolution was to a greater extent than the first phase anti-foreign in the sense that it was primarily concerned to check the growth of foreign control in Persia, especially Russian. On 31 August Amin al-Sultān was murdered by a member of one of the popular *andjūmans*. On the same day the Anglo-Russian Convention was signed, which, when it was communicated to the Assembly a month later, aroused profound misgiving. Meanwhile the authority of the central government in the provinces had been reduced to almost nothing. Provincial councils (*andjūmanhā-yi ayālati wa wilāyati*) had sprung up in many parts of the country; these had destroyed the moral authority of the old régime, and the framework of such elementary administration as had once existed had virtually disappeared. On 7 October 1907 the Shah promulgated the Supplementary Fundamental Law (see below); and on 12 November he visited the Assembly and swore loyalty to the constitution for the fourth time. Nevertheless on 15 December he attempted a *coup d'état*, arresting the prime minister Nāṣir al-Mulk and other ministers. The popular *andjūmans* both in the capital and in the provinces rallied to the defence of the Assembly. The Shah was momentarily worsted, but the truce was temporary and hope of reconciliation between the Shah and the nationalists was finally dashed by an attempt made on the Shah's life in February 1908. In the following months tension increased and eventually on 23 June fighting broke out between the royalist forces and the nationalists. The assembly and the neighbourhood were cleared by the Shah's forces. Thirty of the most prominent nationalist leaders were arrested and two of them strangled without trial the following day, 24 June 1908; on 27 June the Shah declared the Assembly dissolved and the constitution abolished as being contrary to Islamic law. Thus ended the second phase of the constitutional revolution, with the temporary closure of the Assembly.

Fighting broke out simultaneously in Tabriz which, after Tehrān, had been the main centre of the nationalist movement, and the Shah's forces were

expelled. Resistance lasted until April 1909 when the siege was raised by the entry of Russian troops to protect foreign life and property. The action of Tabriz gave the nationalists time to reorganize their forces; and eventually in 1909 a Bakhtiyārī force under Sardār As'ad and another force from Rasht under the Sipahdār-i A'zam, Muḥammad Wālī Khān, advanced on Tehrān which they entered in July. The Shah fled and took refuge in the Russian Legation. A council was then held which voted his deposition and the succession of his son, Sultān Aḥmad, a minor, with a regency. On 9 September the ex-Shah left for Kiev. Elections were subsequently held and on 2 Dhū 'l-Ḳa'da 1327/5 December 1909 the second legislative session of the National Assembly was opened. The tasks facing the new assembly were such as might have daunted a more experienced body than they. The treasury was empty; the provincial administration was in a state of chaos; and Russian intervention threatened. Cabinet crises were frequent and the Assembly, divided into numerous small groups, was split by dissension. Russian troops, which had been introduced into Northern Persia ostensibly for a temporary occupation to defend foreign life and property, were not withdrawn. The anti-Russian feeling engendered among the nationalists by this and other actions produced a state of friction with Russia which culminated in 1911. In 1910 a proposal for a joint Russo-British loan to Persia was rejected on the grounds that its terms were incompatible with Persian independence. The possibility of the engagement of foreign advisers to reorganize the administration was meanwhile under consideration by Persia; and in 1911 Americans were engaged for the finances and Swedes for the police and gendarmerie. Russia was from the outset displeased at the invitation to the Americans. In May 1911 Mr. Morgan Shuster, an American citizen, engaged on a private contract with Persia as Treasurer-General, reached Tehrān, with a small staff. On 13 June the Assembly passed a law giving him very wide powers. On 17 June the ex-Shah suddenly landed on Persian soil in an abortive attempt to regain the throne. Simultaneously his brother, Sālār al-Dawla, raised the standard of revolt in Kurdistān. Friction meanwhile increased with Russia over the Treasurer-General's independent attitude in working for Persian financial reform and refusal to consult Russian wishes. Finally Russia seized on an incident arising from the confiscation of the estates of Shu'ā' al-Saltāna, a younger brother of the ex-Shah, as a punishment for the part he had taken in the latter's rebellion, to demand an apology from the Persian Government; this was followed by a 48 hours' ultimatum on 25 November to dismiss Shuster and Lecoffre, an Englishman of French extraction serving in the Ministry of Finance, from Persian government service, to engage no foreigners without the consent of Russia and Great Britain, and to defray the cost of the military expedition which Russia had sent to Enzeli to enforce this ultimatum. In the event of non-compliance Persia was threatened with an advance of Russian troops from Rasht and an increase in the indemnity. British diplomatic protests at St. Petersburg were overridden and Russia persisted in her demands. The Assembly refused to comply. Russian troops advanced to Qazwin. Skirmishes took place between Persians and Russian troops in Rasht, Enzeli and Tabriz. Anti-Russian feeling ran high in Tehrān; and finally to avoid disasters by impotent resistance to Russia, the regent, Nāṣir al-

Mulk, and the cabinet forcibly dissolved the obdurate assembly on 3 Muḥarram 1330/24 December 1911. On the following day Shuster was dismissed. The third and final phase of the constitutional revolution thus ended leaving Persia once more in a state of virtual chaos. The constitution remained suspended until 7 July 1914, when the third legislative session was opened.

The later history of the National Consultative Assembly was not dominated, as it had been during the period of the revolution, by the struggle between the despotism and the nationalists. It became accepted as part of the institutions of the country, even if in the Pahlawi period its power was restricted. During the Great War of 1914-8 Persia was a cockpit for the intrigues and operations of the belligerent powers. The resentment entertained by the Persians against Russia and Great Britain as her ally was fanned by German intrigue and the majority of the deputies of the assembly were either neutral or pro-Central Powers. On 15 November 1915 when Russian troops advanced from Qazwin the Assembly broke up, and most of the members evacuated Tehrān with the Turks and Germans and left for Qumm. The constitution was, thus, again suspended; the fourth legislative assembly was not convened until 1921; since when, apart from a brief period in 1953 when Dr. Muṣaddīq dissolved the assembly, successive assemblies have sat until 1961, when the reigning Shah, Muḥammad Riḍā Pahlawi, dissolved the Assembly and Senate by decree.

The nationalist movement had been supported by many of the leading members of the religious classes; and in the writing of many of those who had advocated reform, and 'the rule of law', the 'law' had been equated with Islam. Deference to this point of view is found in the preamble to the Fundamental Law, which states that the purpose of the National Council is to be set up under the *farmān* of 14 D̄jumādā II 1324/5 August 1906 was "to promote the progress and happiness of our kingdom and people, strengthen the foundations of our government, and give effect to the enactments of the sacred law of His Holiness the Prophet". Article 1 of the Supplementary Fundamental Law further lays down that the official religion of Persia is Islam of the *Iḥnā* 'aṣḥari sect, which faith the Shah must profess. Article 2 states that "At no time must any legal enactment of the sacred National Consultative Assembly, established by the favour and assistance of His Holiness the Imām of the Age (may God hasten His glad advent), the favour of His Majesty the Shahinshah of Islam (may God immortalize his reign), the care of the Proofs of Islam (may God multiply the likes of them), and the whole people of the Persian nation, be at variance with the sacred principles of Islam, or the laws established by His Holiness the Best of Mankind (on Whom and on Whose household be the blessings of God and His peace)". The same article lays down that a committee of not less than five *muḍjtaḥids* shall be set up "so that they may carefully discuss and consider all matters proposed in the Assembly, and reject and repudiate, wholly or in part, any such proposal which is at variance with the sacred laws of Islam, so that it shall not obtain the title of legality. In such matters the decision of this committee of 'ulamā' shall be followed and obeyed, and this article shall continue unchanged until the appearance of His Holiness the Proof of the Age (may God hasten His glad advent)". This article became inoperative during the reign of Riḍā Shāh, and up to the time of writing has not been

revived. Article 27 of the Supplementary Fundamental Laws states that the judicial power "belongs to the *shar'ī* courts in matters pertaining to the *shar'i'a* (*shar'īyyāt*) and to civil courts (*maḥākīm-i 'adliyya*) in matters pertaining to customary law (*'urfīyyāt*)". This, while contrary to the conception of Islam, was a recognition of existing practice.

The drafters of the constitution, although they made concessions to Islam, were also considerably influenced by the example of Belgian Constitutional Law and French law; and the conceptions underlying the constitution were in many respects fundamentally new to Persia. Thus, Article 26 of the Supplementary Fundamental Law states "that the powers of the realm are all derived from the people"; and the Fundamental Law regulates the employment of those powers. Similarly Article 35 states "sovereignty is a trust, as a divine gift, confided by the people to the Shah" which implies a radical change in the conception of the ruler. The main concern of the drafters was probably to limit the arbitrary nature of the Shah's rule and to give the people some defence against the arbitrary actions of government officials. A number of the articles of the Fundamental Law clearly derive from the unhappy experiences of Persia in the late 19th and early 20th centuries, when the reigning Shah recklessly contracted foreign loans and gave concessions to foreign concerns. Article 24 states "the conclusion of treaties and covenants, the granting of commercial, industrial, agricultural and other concessions, irrespective of whether they be to Persian or foreign subjects, shall be subject to the approval of the National Consultative Assembly, with the exception of treaties, which for reasons of state and the public advantage, must be kept secret". Similarly Article 22 lays down that "any proposal to transfer or sell any portion of the [national] resources, or of the control exercised by the Government or the Throne, or to effect any change in the boundaries and frontiers of the kingdom, shall be subject to the approval of the National Consultative Assembly". Further Article 23 states that "without the approval of the National Consultative Assembly, no concession for the formation of any public company of any sort shall, under any plea soever, be granted by the state". The Assembly has shown itself jealous of the rights accorded to it under these articles, as is shown by its refusal to ratify the oil agreement concluded by Prime Minister Kawām and the Russian government in 1949. Articles 25 and 26 respectively lay down that state loans under whatever title, internal or external, and the construction of railroads and roads depend upon the approval of the Assembly. The latter of these two articles was included, presumably because of the experience of the Russo-Persian railway agreement of 12 November 1890, by which the Persian Government engaged for the space of ten years "neither itself to construct a railway in Persian territory, nor to permit nor grant a concession for the construction of railways to a company or other persons". Article 27 of the Supplementary Fundamental Law states that the legislative power is derived from the Shah, the National Consultative Assembly and the Senate, each of which has the right to introduce laws "provided that the continuance thereof be dependent on their not being at variance with the standards of the *shari'a*, and on their approval by the two Assemblies (i.e., the National Consultative Assembly and the Senate), and the royal ratification; but the enactment and approval of laws concerning the revenue and

expenditure of the kingdom are among the special functions of the National Consultative Assembly". The executive power, which belongs to the Shah, "is carried out by the ministers and officials of the state in the name of His Imperial Majesty in such manner as the law defines". Article 28, reflecting the influence of Montesquieu, lays down that these three powers shall always be separate from one another, a principle which has been much cherished by Persian constitutionalists. Article 39 states that no Shah can ascend the throne unless, before his coronation, he appeared before the Assembly in the presence of its members and those of the Senate and the Council of Ministers and undertook by oath to defend the independence of Persia, the frontiers of the kingdom, and the rights of the people, to observe the Fundamental Law and promote Shi'ism of the *Djā'fari* rite. Similarly, by Article 40, a regent cannot enter upon his functions unless he repeats the above oath. Article 44 lays down that "the person of the Shah is exempted from responsibility and in all matters the ministers are responsible to the National Consultative Assembly and the Senate". The appointment and dismissal of ministers, however, lies with the Shah (Art. 46); but not of other officials save where this is explicitly provided by the law (Art. 48). Article 49 states that the issue of decrees and orders for giving effect to the laws is the Shah's right, provided that he shall under no circumstances postpone or suspend the carrying out of such laws. The supreme command of all military forces is vested in the Shah (Art. 50); as also is the declaration of war and conclusion of peace (Art. 51). Article 27 of the Supplementary Fundamental Law and Articles 15, 17 and 47 of the Fundamental Law mention the ratification of laws by the Shah, but he is not explicitly given the right of veto by the constitution. At a joint meeting of the National Consultative Assembly and Senate convened under the additional Article of 1949 (see below) to emend the constitution, Article 49 of the Supplementary Fundamental Law was supplemented to the effect that the Shah, should he consider it necessary that any financial bill having been passed by the National Consultative Assembly should be revised, can refer it back to that body for revision; but if it confirms its former decision by a majority of at least three-quarters of those present in the capital, he must grant his assent. Judges and the public prosecutor are appointed by royal decree (Arts. 80 and 83 of the Supplementary Fundamental Law); but by Article 81 judges are declared irremovable save with their own consent. The Shah was also given certain rights with regard to the Senate, which was to consist of sixty members, to "be chosen from amongst well-informed, discerning, pious, and respected persons of the realm". Thirty were to be nominated by the Shah, fifteen from Tehrān and fifteen from the provinces; and fifteen were to be elected from Tehrān and fifteen from the provinces (Art. 45). Its sessions were to be "complementary to the sessions of the National Consultative Assembly" (Art. 43 of the Fundamental Law). Partly, perhaps, because it was felt that the principle of nomination was undemocratic the Senate was, in fact, never convened until 1950.

In 1921 Riḍā Khān (later Riḍā Shāh Pahlawī) became Minister of War and shortly afterwards the *de facto* ruler of the country. In 1925 a constituent assembly (*maḍīlis-i mu'assisān*) was convened. On 31 October it declared the rule of the Kādjār dynasty terminated and that another Constituent Assembly

was to be convened, to make the necessary changes in the laws; and on December 12 a single act suppressed Articles 36 (which had vested the monarchy in Muḥammad 'Alī Shāh and his heirs), 37, and 38 of the Supplementary Fundamental Law, substituting for these three others. The new Article 36 entrusted the sovereignty of Persia to Riḍā Shāh Pahlawī and his male descendants. Article 37 states "the heir apparent shall be the eldest son of the Shah whose mother shall be of Persian origin. If the Shah has no male issue the heir apparent shall be proposed by him and approved by the National Consultative Assembly provided the said heir shall not belong to the Kādjār family. But whenever a son is born to the Shah he will become heir apparent by right". Meanwhile a marriage was about to be arranged between the heir apparent and Princess Fawziyya of Egypt. Presumably with a view to the possibility of issue by this marriage the law of 14 Ābān 1317 defined the expression "of Persian origin" to include a child born of a mother who before the marriage contract with the Shah or the heir apparent should, in accordance with the high interests of the country, on the proposal of the government and the approval by the National Consultative Assembly, have been given, by a *farmān* of the reigning Shah, the quality (*ṣifat*) of a Persian". Princess Fawziyya was in due course declared an honorary Persian. The new Article 38 provided for a regency but excluded members of the Kādjār family from holding this office.

No further changes were made in the Constitution by Riḍā Shāh, who kept the National Consultative Assembly in being but reduced it to a mere cypher. In the early years after the Second World War Muḥammad Riḍā Shāh, who had succeeded to the throne in 1941, and his advisers apparently believed that the National Consultative Assembly had become too powerful *vis-à-vis* the executive. In any case, it was decided to convene, for the first time, the Senate and to make certain changes in the Constitution. A Constituent Assembly was duly convened on 21 April 1949. An additional article (*aṣl-i ilhākī*) made provision in certain cases for revision of the Fundamental Law. The drafters of the Fundamental Law and Supplementary Fundamental Law had presumably included no provision of this sort in the Law (except Article 21 of the Fundamental Law, which permits the modification or abrogation of any article regulating the functions of the ministries with the approval of the Assembly), not because they were unaware of the fact that most western constitutions contained such provisions, but because they did not wish to give any opportunity to the court party to alter the constitution. Article 48 of the Fundamental Law, which gave the Senate the right in certain circumstances to dissolve the National Consultative Assembly, as emended by the Constituent Assembly of April 1949 enables the Shah to dissolve the two chambers separately or together, subject to his stating the reason and simultaneously ordering new elections so that the new chamber or chambers may convene within a period of three months; dissolution may not be ordered twice for the same reason. On 9 May 1961 the Shah used the powers thus granted to him and dissolved the National Consultative Assembly.

On 8 May 1957 a joint meeting of the National Assembly and Senate was convened under the additional Article of 1949 to emend the constitution, and in due course Article 4 of the Fundamental Law was revised, raising the number of deputies to the

maximum figure of 200; Article 5 was emended, *inter alia*, to extend the legislative term of the National Consultative Assembly from two years to four. Article 7 concerning the quorum for debates and voting was also emended. Lastly Article 49 of the Supplementary Fundamental Law was supplemented as stated above.

Article 46 of the Fundamental Law lays down that after the constitution of the Senate all proposals must be approved by both Assemblies. Article 34 of the Supplementary Fundamental Law, however, states that "the deliberations of the Senate are ineffective when the National Consultative Assembly is not in session". Proposals may originate in either assembly, except that financial matters "belonged exclusively to the National Consultative Assembly. The decision of the Assembly in respect to the aforesaid proposals, shall be made known to the Senate, so that it in turn may communicate its observations to the National Consultative Assembly, but the latter, after due discussion, is free to accept or reject these observations of the Senate". The responsibility of the National Consultative Assembly for financial matters is reaffirmed by Article 27 of the Supplementary Fundamental Law, which, as stated above, lays down that the enactment and approval of laws concerning the revenue and expenditure of the kingdom are among the special functions of the National Consultative Assembly. Article 27 also lays down that "the explanation and interpretation of the laws is among the special duties of the National Consultative Assembly". The debates of the Assembly are normally public (Art. 13 of the Fundamental Law); though Article 34 makes provision for secret sessions. Bills other than those on financial matters, which originate with the government, must first be laid before the Senate by the responsible ministers or the Prime Minister, and after acceptance there by a majority of votes must then be approved by the National Consultative Assembly; when any measure is proposed by a member of the Assembly it can only be discussed when at least fifteen members shall approve the discussion (Art. 39 of the Fundamental Law); Article 13 of the Rules of Procedure of the National Consultative Assembly and Article 82 of the Rules of Procedure of the Senate lay down that Bills which originate in the Senate or the National Consultative Assembly must be signed by at least fifteen members, except that in certain cases a bill signed by less than fifteen Senators may be voted on after reference to a committee. By Articles 1, 2 and 3 of the Civil Code bills passed by the two houses are published within three days of receiving the royal assent in the Official Gazette and become law ten days thereafter in Tehrân and ten days plus one day for every six *farsakhs* in the provinces, unless special arrangements are laid down in the law itself.

One of the most important functions of the National Consultative Assembly is the fixing and approving of the budget, which power it is accorded by Articles 18 of the Fundamental Law and 96 of the Supplementary Fundamental Law. The Minister of Finance according to Articles 12-17 of the Law for the General Finances (*Kânûn-i muhâsabât-i 'umûmî*) of 10 Isfand 1312/1 March 1934 must submit this to the Assembly annually by 1 Day (23-4 December) and they must pass the budget by 15 Isfand (6-7 March). During and after the Second World War this provision was often contravened in that the Assembly refused to pass the budget as a whole and merely authorized the payment of a proportion of the budget at intervals throughout the financial

year. Under Articles 101 and 102 of the Supplementary Fundamental Law the National Consultative Assembly is given power to appoint a Financial Commission which shall be "appointed to inspect and analyse the accounts of the Department of Finance and to liquidate the accounts of all debtors and creditors of the Treasury. It is especially deputed to see that no item of expenditure fixed in the Budget exceeds the amount specified, or is changed or altered, and that each item is expended in the proper manner. It shall likewise inspect and analyse the different accounts of all the departments of state, collect the documentary proofs of the expenditure indicated in such accounts, and submit to the National Consultative Assembly a complete statement of the accounts of the kingdom, accompanied by its own observations". Article 94 further states that "no tax shall be established save in accordance with the law;" and Article 99 that "Save in such cases as are explicitly excepted by the law, nothing can on any pretext be demanded from the people save under the categories of state, provincial and municipal taxes". These provisions reflect the anxiety of the drafters of the Constitution to bring order into the financial affairs of the country and to relieve the population of the burden of extraordinary and irregular levies to which they had formerly been subject.

Article 33 of the Supplementary Fundamental Law gives both Assemblies the right to investigate and examine every affair of state. Ministers may be questioned by members of both houses, provided that the speaker gives the responsible minister prior information of the question; an answer must be given within one week. The government and individual ministers may be interpellated by members of both houses, provided a written request is made to the speaker. Article 67 of the Supplementary Fundamental Law states "If the National Consultative Assembly or the Senate shall, by an absolute majority, declare itself dissatisfied with the cabinet, or with one particular minister, that cabinet or minister shall resign their or his ministerial functions".

Ministers may not accept a salaried office other than their own (Art. 68 of the Supplementary Fundamental Law). Their number is to be laid down by law according to the requirement of the time (Art. 62). No one may become a minister unless he is a Muslim by religion, a Persian by birth, and a Persian subject (Art. 58). Sons, brothers, and uncles of the Shah may not become ministers (Art. 59). Ministers are responsible, individually and collectively, to the National Consultative Assembly and the Senate (Article 61) and may be called to account or brought to trial by them (Art. 29 of the Fundamental Law and Arts. 65 and 69 of the Supplementary Fundamental Law). Article 64 states that Ministers cannot divest themselves of their responsibility by pleading verbal or written orders from the Shah. A tendency to do so nevertheless emerged during the reign of Riđâ Shâh and has again appeared in recent years. The internal organization of the Assembly is not based on political parties; the deputies are divided into groups or "fractions". Moreover, since the government is not composed of members of the Assembly there is no clear-cut division into a pro-government party and an opposition. In the second and third legislative sessions the majority of deputies belonged either to the I'tidâliyyûn Party or the Democrat Party. An attempt was made in the abortive elections of 1960 to conduct them on a two-party basis, two parties

having been formed under the inspiration of the court, the *Millî* and the *Mardum* parties, whose functions were to be respectively that of His Majesty's Government and His Majesty's Opposition. The experiment was not successful.

The regulations governing the election to the first National Assembly were laid down in the Electoral Law of 20 Rādjāb 1324/9 September 1906. The electors were divided into six classes: (i) princes and the Kādījār tribe, (ii) notables (*a'yān wa ashraf*), (iii) 'ulamā' and students of the religious schools, (iv) merchants, (v) landowners and peasants, and (vi) members of the trade-guilds. Each elector had one vote and could vote in one class only, but the classes were not compelled to elect a deputy from their own class or guild. The persons so elected then assembled in the chief town of the province and elected members for the National Consultative Assembly according to the number specified in the law for each province. In Tehrān elections were direct, the number of deputies to be as follows: Princes and members of the Kādījār family, four; 'ulamā' and students of religious schools, four; merchants, ten; landowners and peasants, ten; and trade-guilds, thirty-two. Women were debarred from being elected and from voting. The minimum age of an elector, who had to be a Persian subject, was to be twenty-five years; and certain minimum property qualifications were also laid down. Deputies were to be elected for two years. Those elected had, *inter alia*, also to be Persian subjects of Persian extraction; be able to read and write Persian; be locally known; not be in government employ; and their age not less than thirty or more than seventy. The law also set up temporary councils to supervise the elections, and laid down regulations for the conduct of the elections, which were to be carried out in each locality on a date specified by the local governor.

This law was superseded by the Electoral Law of 12 Djumādā II 1327/1 July 1909. This fixed the number of deputies at 120; and provided for one representative each of the Shāhsavan, Qashkā'i, Khamsa (of Fārs), Turkomān, and Bakhtiyārī tribes, and the Armenians, Chaldeans (Nestorian Christians), Zoroastrians, and Jews. The minimum age of electors was reduced to twenty but a property qualification was introduced. Voting was to be secret. Elections were to be in two stages. A necessary qualification for election, except in the case of deputies representing the Christian, Zoroastrian or Jewish communities, was profession of Islam. Princes, *i.e.*, the sons, brothers and uncles of the reigning Shah, were debarred from being deputies. This law was in due course superseded by the Law of 28 Shawwāl 1329/21 November 1911, which fixed the number of deputies at 136, to be elected from eighty-two electoral districts, some of which were, therefore, plural constituencies. This law abolished the property qualification for electors but laid down that they must be local persons or have lived for at least the six months preceding the election in the district in which they would vote. All elections were to be direct. This law forms the basis of later electoral laws, one of which, that of 10 Mihr 1313/2 October 1934, abolished the special tribal constituencies. Further an amendment to Article 4 of the Constitution made in 1957 raised the number of deputies to two hundred (see above). Five months before the legislative period of the National Consultative Assembly comes to an end a *farmān* is issued by the Shah for new elections, after which preliminary measures for the holding of elections including the

setting up of supervisory councils in the electoral districts are taken.

The law for the execution of the regulations for the election of the Senate passed by the National Consultative Assembly on 14 Urdibihisht 1328/4 May 1949 laid down *inter alia* that senators were to be elected "by two degrees" by male suffrage. The term of the Senate was fixed by this law at six years (whereas Article 50 of the Fundamental Law had fixed it at two years). The Senate is opened by the Shah as soon as two thirds of the members have assembled in Tehrān. On 23 October 1952 a bill was passed limiting the Senate's term to two years. According to this bill electors must be at least twenty-five years old and have lived in or have dwelt for at least the preceding six months in the constituency where they vote. Members of the armed forces may not vote. Senators must be at least forty years old; they must be Muslims, and live in or be known in the district for which they are elected. They must be chosen from (i) the religious classes of the first rank; (ii) persons who have been deputies for at least three legislative sessions; (iii) persons who have the position of minister, ambassador, governor-general, public prosecutor, head of a tribunal of the Court of Cassation, or had at least twenty years' service in the Ministry of Justice; (iv) retired officers of the rank of field-marshal (*sipahbud*), general (*sarlashkar*), or major-general (*sartip*); (v) university professors who have held such office for at least ten years; (vi) landowners and merchants who pay at least 500,000 rs. in direct taxes; and (vii) certain classes of attorneys. Senators are precluded from accepting government appointments and must resign if they accept such offices.

The Supplementary Fundamental Law in Articles 90-93 makes provision for the establishment of provincial councils (*andjuman-i ayālati wa wilāyati*) to be elected by the people to "exercise complete supervision over all reforms connected with the public interest, always provided that they observe the limitations prescribed by the law". In the early period of the constitution provincial councils were set up in many areas but the practice fell into abeyance after the restoration of the constitution in 1909. Since the Second World War there has been from time to time talk of the setting up of some form of provincial councils.

Those who had prepared the way for constitutional reform in their published works and in the discussions of the secret societies which preceded the constitutional revolution had emphasized the need for equality before the law. This was provided for in the section of the Supplementary Fundamental Law which concerns the rights of the people (Arts. 8-25). Article 8 lays down that the people shall enjoy equal rights before the law. Article 9 that "All individuals are protected and safeguarded in respect to their lives, property, homes, and honour, from every kind of interference, and none shall molest them save in such way as the laws of the land shall determine". Article 10 lays down that "No one can be summarily arrested, save *flagrante delicto* in the commission of some crime or misdemeanour, except on the written authority of the president of a tribunal of justice given in conformity with the law. Even in such case the accused must immediately, or at latest in the course of the next twenty-four hours, be informed and notified of the nature of his offence". Further, Article 14 provides that "No Persian can be exiled from the country, or prevented from residing in any part thereof, save in such cases as the law may

explicitly determine". It was, perhaps, a major advance that such principles should be clearly formulated and written into the constitution, even though, like various other provisions of the constitution, they should be from time to time ignored.

Bibliography: E. G. Browne, *The Persian Revolution of 1905-9*, Cambridge 1910; idem, *The Persian constitutional movement*, in *Proc. Brit. Acad.*, viii; L. Lockhart, *The constitutional laws of Persia*, in *MEJ*, 1959; A. K. S. Lambton, *Secret societies and the Persian revolution*, in *St. Antony's Papers*, iv, 1958; *Persian political societies 1906-11*, in *St. Antony's Papers*, xvi, 1963; N. R. Keddie, *Religion and irreligion in early Iranian nationalism*, in *Comparative Studies in Society and History*, iv/3 April 1962; W. Morgan Shuster, *The strangling of Persia*, London 1912; E. Aubin, *La Perse d'aujourd'hui*, Paris 1908; Kāzimzāda, *Hukūkh-i Asāsī*, Tehrān 1952-3; Nāẓim al-Islām Kirmānī, *Ta'rikh-i bidāri-i Irāniyān*, Tehrān n.d.; Firaydūn Adamiyyat, *Fikr-i Azādi*, Tehrān 1961; Sayyid Ḥasan Takizāda, *Ta'rikh-i awā'il-i inkilāb wa mashrūṭiyyat*, Tehrān 1959; *Ta'rikh-i madjlis-i milli-i Irān*, supplement no. 5 to *Kāwa*, Berlin 1919-20; Maḥmūd Farhād Mu'tamid, *Ta'rikh-i siyāsi-i dawra-i saddārat-i Mirzā Ḥusayn Khān Mushīr al-Dawla*, Tehrān 1947; Muḥammad Muḥit Tabāṭabā'i, *Madjmū'a-i āthār-i Mirzā Malkam Khān*, Tehrān 1948-9; Mirzā Muḥammad Khān Maḥjīd al-Mulk, *Risāla-i Madjliyya*, Tehrān 1942; Ākā Mirzā Ākā Furṣat, *Makālat-i 'ilmī wa siyāsi*, Tehrān n.d.; Mushīr al-Dawla, *Yak kalima*, Raṣht 1909; *Shaykh Muḥammad Ḥusayn Nā'ini, Tanbīh al-umma wa tanzīh al-milla dar asās wa uṣūl-i mashrūṭiyyat yā hukūmat*, ed. Sayyid Maḥmūd Tālikāni, Tehrān n.d.; Mirzā Šālih, [Narrative of a journey to England from A. H. 1230 to 1235], B.M., Add. 24,034; Mirzā Khānlar Khān I'tiṣān al-Mulk, *Dimokrāsī-i Inglīstān in Sukhān*, Bahman 1323/1944; Malik al-Shu'arā Bahār, *Ta'rikh-i mukhtaṣar-i aḥzāb-i siyāsi*, Tehrān 1944-5; Aḥmad Kasrawī, *Ta'rikh-i mashrūṭa-i Irān*, Tehrān; idem, *Ta'rikh-i hidāyahsāla-i Ādharbāyḍjān*, 6 vols., Tehrān 1933-41; Maḥdī Malikzāda, *Ta'rikh-i inkilāb-i mashrūṭiyyat-i Irān*, 7 vols., Tehrān 1949-53; idem, *Zindagi-i Malik al-Mutakallimīn*, Tehrān 1946; Ismā'īl Amīr Khīzī, *Kiyām-i Ādharbāyḍjān wa Sattār Khān*, Tabrīz 1960; Nūrullāh Dāniṣhvar 'Alawī, *Ta'rikh-i mashrūṭiyyat-i Irān wa dūnubīsh-i waṭan-parastān-i Isfahān wa Bakhti-yāri*, Tehrān 1956; Karīm Ṭāhirzāda Bihzād, *Kiyām-i Ādharbāyḍjān dar inkilāb-i mashrūṭiyyat-i Irān*, Tehrān n.d.; 'Alī Diwsālār, *Yāddāshthā-yi ta'rikhī rādji' ba fatḥ-i Tehrān wa urdū-yi bark*, Tehrān 1957; Yahyā Dawlatābādī, *Hayāt-i Yahyā*, 3 vols., Tehrān n.d.; 'Abd Allāh Mustawfī, *Sharḥ-i zindagi-i man*, 3 vols., Tehrān 1945-6; Abu 'l-Ḥasan Buzurg Umīd, *Az māst kih bar māst*, Tehrān 1955; Khān Malik Sāsān, *Siyāsatgarān-i dawra-i Kādāj*, Tehrān 1960; Ḥusayn Samī'ī (Adīb al-Saltāna), *Awwalīn kiyām-i muḥaddas-i milli dar d̄jāng-i bayn al-milālī-i awwal*, Tehrān 1954; M. Khodayar-Mohebbi, *L'influence religieuse sur le droit constitutionnel de l'Iran*, Sorbonne thesis 1957 (unpublished).

(A. K. S. LAMBTON)

V. — AFGHĀNISTĀN

The independence of Afghānistān having been recognized by the Treaty of Rāwalpindi (8 August 1919), Amān Allāh concluded agreements with his neighbours and other powers confirming the inter-

national status of his country, in the intention of endowing the state with stable and modern institutions, in the first place a Constitution. The first step in this direction was, in 1921, the Law of Fundamental Organizations (*niẓām-nāma-i tashkīlāt-i asāsīyya-i Afghānistān*), which established the general organization of the State (see L. Bouvat, *apud* J. Castagné, *Notes sur la politique extérieure de l'Afghanistan*, in *RMM*, lviii (1921), 26 ff.) and was to serve as the basis of the Fundamental Law which, drawn up under the inspiration of the Turk Kādrī Bey, former chief of police in Istanbul who had settled in Kābul in 1921 and died there in 1924, was unanimously approved by the members of a *Lōya D̄jirga* (Popular Assembly) of the eastern provinces and by the ministers in April 1923; articles 2, 9 and 24 were revised in June-July 1924 by another *Lōya D̄jirga* including representatives of the entire country.

Drawn up no doubt in Pash̄to, but published in Persian, this Fundamental Law (*niẓām-nāma-i asāsī-yi dawlat-i 'aliyya-i Afghānistān*) comprises 73 articles divided as follows: general principles (arts. 1-7), rights of citizens (arts. 8-24), provisions relating to ministers (arts. 25-35) and officials (arts. 36-8), to councils (arts. 39-49), tribunals (arts. 50-5), to the Supreme Court (arts. 56-7), to finance (arts. 58-62), to provincial administration (arts. 63-7), and miscellaneous (arts. 68-73).

Article 1 affirms the independence and unity of the national territory, whose capital is Kābul, according to art. 3 which also provides that all the inhabitants of the country are equal before the government without distinction of religion and sect (art. 8); art. 2 specifies, however, that the religion of Afghānistān is Islam, and that only "the other religions of Hindus and of Jews" living within the territory are protected on condition that public order be not disturbed; it is interesting to note that the *Lōya D̄jirga*, composed of 'ulamā', sayyids and *shaykhs* and convened in June-July 1924, brought in an amendment to this article providing that the official system should be that of the Hanafī school, and, moreover, that Hindus and Jews were compelled to pay the *d̄jizya* [q.v.] and to wear the distinguishing emblems ('*alāmāt-i mumayyiza*) of *d̄himīs*. Slavery was abolished and individual liberty guaranteed to all citizens (arts. 9-10), the amendment of 1924 adding, however, that they were restricted concerning religious matters. All Afghāns are equal before the *shari'a* and the laws of the State (arts. 16-8); torture and similar punishments were abolished, and none could be subjected to a punishment not provided for in the *shari'a* or in laws enacted in conformity with the provisions of the latter (art. 24, modified). Freedom of the press (art. 11) is subject to regulation and limited for the foreign press, while freedom of association (art. 12) is recognized only for business, industrial and agricultural concerns. Freedom of education is guaranteed to Afghāns (arts. 14-5), and compulsory elementary education is provided for (art. 68), but foreigners are not authorized to open schools, although systems of instruction connected with the beliefs and rites of the non-Muslim subjects (*d̄himīs*) or protected foreigners (*musta'min*) may be tolerated. Right of ownership (art. 19) and the inviolability of domicile (art. 20) are guaranteed, as well as the secrecy of the mails (art. 73), but the wording of this article could be interpreted restrictively. Citizens may make a complaint against any infringement of the *shari'a* or of the laws committed by an official or another person, and may in this case even appeal to the sovereign (art. 13).

H.M. the *Pādshāh* (also called *amir*, etc.) is the servant and protector of Islam and the sovereign of all subjects of Afghānistān (art. 5); in consideration of his services, a hereditary monarchy is created, the nation agreeing to raise to the sultanate his male heirs in the male line (art. 4). The sovereign's prerogatives are as follows: his name is mentioned in the Friday *khutba*, the coinage bears his portrait, he confers decorations, approves laws and announces their effective date, nominates and dismisses ministers, nominates to public office, is responsible for the exercise of the laws, commands the armed forces, declares war and concludes peace, and signs all treaties; he possesses the right of amnesty and pardon (art. 7).

The ministers are responsible to the sovereign (art. 31) and may be arraigned before the Supreme Court (arts. 33-4). They give a public account, at the audience which takes place before the independence festival, of work accomplished during the year (arts. 25-7).

For the details of ministerial organization the Fundamental Law refers to the Law of Fundamental Organizations, which provided for ten ministries including a Council of State and two autonomous administrations (Posts and Telegraphs, and Public Health); the Council of State is in charge of reform, services to the state, and tribunals.

The Fundamental Law makes no provisions for a parliament, but for a Consultative Council of State (*hay'at-i shūrā-i dawlat*) at Kābul and Councils of Consultation (*madjlis-i mashwara* or *mushāwara*) with representatives of the government in the provinces, at all stages up to district level (art. 39); these latter Councils consist of officials set up by the Law of Fundamental Organizations and elected members in equal number, while the Council with its headquarters at Kābul is composed half of members nominated by the sovereign, the other half being also elected by the people (arts. 40-1). Art. 42 stipulates the functions of these councils: matters submitted to the government representatives are examined and, if necessary, transmitted to the ministry concerned; if the government representatives do not reply, the Councils of Consultation may apply to the Consultative Council who examine the matters and transmit them, with their comments, to the competent ministry.

Laws, in the drafting of which it is necessary to take into consideration the practices, needs and provisions of the *shari'a*, are examined by the Consultative Council, sent to the Council of Ministers, and put in operation after they have received the approval of the ministers and the sovereign (art. 46). The Consultative Council studies the budget prepared by the Finance Ministry, as well as foreign contracts and obligations (arts. 48-9).

As regards the judiciary power, the Fundamental Law confines itself to establishing certain guarantees (publicity of proceedings, the rights of the defence, the independence of the judges who are not to allow proceedings to be delayed, arts. 50-3), the competence of tribunals (art. 54) being established by the Law of Fundamental Organizations, which provides for: justices of the peace, tribunals of first instance, courts of appeal and a Court of Cassation. Extraordinary jurisdictions are forbidden (art. 55), but a Supreme Court is instituted for the trial of ministers (arts. 56-7).

Provisions relating to finance (arts. 58-62) and the institution of an Audit Office (art. 61) are followed by details on the administration of the provinces (arts.

63-7). The following articles treat of the revision of the Fundamental Law, which must receive two-thirds of the votes in the National Consultative Council (art. 70), and of the interpretation and drafting of laws (art. 71).

It is obvious that the constitutional work undertaken under the reign of Amān Allāh represented a considerable progress towards the modernization and democratization of the country. The people began to participate modestly in political life by the election of representatives to various councils, whose role was, it is true, merely consultative; on the legislative and executive sides the government and the sovereign exercised a preponderant power, and the judiciary itself, although more independent, was not free from governmental authority, since the Court of Appeal was presided over by the minister of justice and the chief *hādī* was an *ex officio* member of it. One may notice that this Constitution is not exactly a slavish imitation of western models, and has a certain originality; there is, indeed, no provision for assuring the Islamic nature of the laws, but the duty of conforming to the *shari'a* is underlined at several places, and the provisions concerning the Hanafi practice are striking; even more striking is the xenophobia and the sort of rigorism which appear in the retention of the *dizya* and the wearing of the *zunnār* imposed on some non-Muslims resident on Afghān territory.

To what extent this Constitution was applied is not exactly known, since many incidents followed in the country's internal affairs. In the summer of 1928 after Amān Allāh's return from a visit to Europe Afghānistān was troubled by a serious movement of revolt on the part of tribes instigated by *mullās* hostile to certain forms of westernization, though not, indeed, to the provisions of the Constitution. The revolt soon spread to the eastern and northern provinces, and Kābul fell into the hands of Bačča-i Saḡaw who proclaimed himself *amir* and took the name of Ḥabīb Allāh. Amān Allāh having given up resistance and his throne, Nādir Khān, who was related to the royal family, continued the struggle against the usurper and succeeded in recapturing Kābul in October 1929; proclaimed sovereign under the title of Nādir Shāh, he made great efforts to govern the country with wisdom and prudence and, two years later, on 31 October 1931, promulgated a new Constitution (in *Pashṭō* and in Persian: *uṣūl-i asāsī-yi dawlat-i 'aliyya-i Afghānistān*), which reiterated the greater part of the provisions of the Fundamental Law of 1923, but differed substantially from it by the creation of a Senate (*madjlis-i a'yān*) and the definitive institution of a National Consultative Assembly (*madjlis-i shūrā-yi milli*), already created by a *Djirga* in August-September 1928, confirmed by another *Djirga* in 1930, and inaugurated by the Shāh in October 1930.

The new Constitution comprises 110 articles (instead of 73) arranged in the following way: general provisions (arts. 1-4), rights and duties of the sovereign (arts. 5-8), rights of citizens (arts. 9-26), organization of the National Consultative Assembly (arts. 27-66), of the Senate (arts. 67-70), of the Councils of Consultation in the provinces (arts. 71-2), rights and duties of ministers (arts. 73-83), and of officials (arts. 84-6), tribunals (arts. 87-94), the Supreme Court (arts. 95-6), finance (arts. 97-101), provincial administration (arts. 102-5), the army (arts. 106-8), and miscellaneous provisions (arts. 109-10).

On the whole the Constitutional matters are

better arranged than in the Fundamental Law of 1923, but many articles are retained almost entirely. The general provisions differ little; however, art. 1 (old art. 2) imposes the obligation on the sovereign to follow the Ḥanafī school, and no longer speaks of *djizya* and the distinguishing emblems of *dhimmīs*. The wording of art. 5 (old art. 4) is slightly modified: the monarchy is hereditary in the family of Nādir Shāh, and it is he who nominates his successor; he must now take the oath (art. 6) according to a solemn formula, and a civil list is allotted to him (art. 8). Art. 23 (old art. 11) is more liberal towards the foreign press, although art. 21 (old art. 14) provides that the teaching only of Islamic sciences is free.

The National Consultative Assembly is composed of 106 deputies elected for three years; they must take an oath and enjoy parliamentary immunity. The Assembly is charged with approving laws and regulations, financial laws, grants and concessions of all kinds, the construction of railways, etc. Members of the Senate (arts. 67-70) are nominated by the sovereign; they are a counterbalance to the Assembly in the approval of laws either before or after that body; this Senate was inaugurated in November 1931. The Councils of Consultation persist in the provinces, but they are now elected (art. 71). Provisions regarding ministers are slightly different (arts. 73-83) in that they are chosen by the prime minister with the sovereign's approval, and are responsible to the Assembly and not to the Shāh; in addition, they no longer have to give public reports on their work. On the judicial side a distinction is made between civil tribunals (*maḥākīm-i 'adliyya*) and religious tribunals (*maḥākīm-i shar'īyya*). The Audit Office (art. 100, old art. 61) is not expressly provided for; on the other hand three articles (106-8) are devoted to the army; it is there laid down that foreigners are not admitted to it except in the capacities of surgeons or instructors.

In general the second Afghān Constitution marks a noticeable progress from the former; it appears not only more liberal but also more democratic in that the people have their elected representatives in the assemblies which, indeed, have especially a consultative part to play but participate more intimately in the political life of the nation.

Bibliography: Constitution of 1923: résumé in *OM*, iv (1924), 196-9; A. Giannini, *La costituzione afghāna*, in *OM*, xi/6 (1931), 265-74 with Ital. trans. of text, *ibid.* 276-83; idem, *Le costituzioni degli Stati del Vicino Oriente*, Rome 1931, 13-41; Joseph Schwager, *Die Entwicklung Afghānistans als Staat und seine zwischenstaatlichen Beziehungen*, Leipzig 1932 (text and commentary). — Constitution of 1930: E. Rossi, *La costituzione afghāna del 31 ottobre 1930*, in *OM*, xiii/1 (1933), 1-6 with Ital. trans. of the text, *ibid.* 7-15, electoral law 15-9, and résumé of the regulations of the Assembly 19-20; Engl. trans. in Muḥammad b. Aḥmad, *Constitutions of Eastern countries*, in *Select constitutions of the world*², Karachi 1951, i, 48-59; Fr. trans. in *Documentation Française*, *L'Afghanistan moderne*, no. 1112, 3-39.—See also S. Beck, *Das afghanische Strafgesetzbuch vom Jahre 1924 mit dem Zusatz vom Jahre 1925*, in *WI*, xi (1928), 67-157; L. Massignon, *Annuaire du monde musulman*⁴, Paris 1955; for information on constitutional developments, D. N. Wilber (ed.), *Afghanistan*. Human Relations Area Files, New Haven (Conn.) 1956. See also the bibl. given by A. Giannini and by E. Rossi, and the art. AFGHĀNISTĀN.

(Ed.)

vi. — 'IRĀK

Next to Egypt, 'Irāk may be regarded as the first Arab state to be organized along modern constitutional lines after World War I. Her parliamentary system was consciously modelled, at least in form, after the British system. The draft constitution was prepared (1922-3) by a mixed committee of 'Irākī and British members, drawing its provisions from the constitutions of the Ottoman Empire, Australia, New Zealand and others. The draft was submitted to a Constituent Assembly for approval and, with some minor modifications, was passed and promulgated on 21 March 1925. It was formally called the Organic Law (*al-Kānūn al-Asāsī*) of 'Irāk.

The constitution provided for a monarchical system, although the monarchy was instituted before the constitution was drafted. The King was not responsible. He enjoyed wide powers, such as the selection and dismissal of the Prime Minister (the latter power was given to him in the amendment of 1943), he confirmed laws, ordered their promulgation, and supervised their execution. He could also proclaim martial law, order general elections, appoint senators and diplomatic representatives, and convoke Parliament, presumably upon the recommendation of the Cabinet. When Parliament was not in session the King issued decrees with the concurrence of the Cabinet for the maintenance of public order and the expenditure of public money not provided by the budget. These decrees had the force of laws, provided they were not contrary to the provisions of the constitution, and were laid before Parliament at its first session.

The Cabinet was made up of the Prime Minister and a number of other ministers (the number was not to exceed seven before the amendment of 1943). All members of the Cabinet were members of Parliament (if a person appointed minister was not already a member of Parliament, he either had to become a member of Parliament within six months or resign). The Cabinet was responsible to the Lower House; if that House passed a vote of no confidence in it, it had to resign.

Legislative power was vested in Parliament and the King. Parliament was composed of two houses—an appointed Senate (*Madjlīs al-A'yān*) whose membership should not exceed one-fourth of the total number of the Lower House, and an elected Chamber of Deputies (*Madjlīs al-Nuwwāb*). The term of the Lower House was four years, including four ordinary sessions, the duration of each session being six months. Legislation was initiated in Parliament or proposed by the Government (in the case of the annual budget, it was always proposed by the Government). Draft laws, when passed by both Houses, became laws only after being confirmed by the King. The King could confirm or reject legislation, stating reasons for so doing, within a period of three months. Members of Parliament were immune and had the right to interrogate Ministers and ask for information. The meetings of Parliament were open to the public, unless sessions in camera were decided upon by the Government or the members of Parliament (on a request by four senators or ten deputies).

From the establishment of the 'Irākī government in 1921 to the abolition of the monarchy in 1958, 'Irāk had 62 cabinets, including a provisional government in 1920 and the present (April 1963) cabinet. Parliament has met regularly since the general election of 1925. There had been some

fifteen general elections held till the abolition of the Parliamentary system.

The revolution of 14 July 1958, produced by a growing dissatisfaction with the monarchy and the Parliamentary system, abrogated the Constitution of 1925. The newly established Council of Sovereignty, composed of three members, issued a decree establishing a republican regime for 'Irāk and promising the calling of a constituent assembly to draw up a new constitution for the country. In the meantime there is no parliament. Decrees, having the force of laws, are issued by the Cabinet and approved by the Council of Sovereignty. (On the Arab Union, see below, xviii).

Bibliography: N. G. Davison, *The Constitution of Iraq*, in *Journal of Comparative Legislation and International Law*, 3rd series, vii (1925), 41-52; C. H. Hooper, *The Constitutional Law of Iraq*, Baghdad 1929; A. Giannini, *La costituzione dell'Iraq*, in *OM*, x (1930), 525-46; P. W. Ireland, *Iraq*, London 1937; S. H. Longrigg, *Iraq: 1900-1950*, London 1953; Muhammad 'Aziz, *al-Nizām al-siyāsī fi 'l-'Irāk*, Baghdad 1954; M. Khadduri, *Independent Iraq*, London 1958; G. Grassmuck, *The electoral process in Iraq, 1952-1958*, in *MEJ*, xiv (1960), 397-415; 'Abd al-Razzāk al-Ḥasani, *Ta'rikh al-wizārāt al-'irākīyya*, i-x, Ṣaydā 1933-61. (M. KHADDURI)

vii. — SA'ŪDĪ ARABIA

As early as 31 August 1926 the kingdom of the Ḥijāz provided itself with a "Constitution" comprising 9 sections and 79 articles, but this has few points in common with the constitutions of Arab countries studied in this article. By virtue of this text the Arab State of the Ḥijāz was "a constitutional Muslim monarchy" (art. 2) in which "all the administration is in the hands of H.M. King 'Abd al-'Aziz I", but the latter is "bound by the laws of the *shari'a*" (art. 5). The judicial norms must conform to the Book of God, and the *Sunna* of His Prophet, and the conduct of the Companions and of the early pious generations (art. 6). The king employs at his own expense a viceroy (*nā'ib 'amm*) and as many directors and service chiefs as he judges necessary (art. 7). The viceroy represents the supreme authority and is responsible to the king (art. 8). Section III deals with the affairs of the kingdom, which are divided into 6 groups: *shari'a* affairs, internal affairs, foreign affairs, financial affairs, public instruction, military affairs (art. 9). *Shari'a* affairs include everything which pertains to religious jurisdiction (*al-kaḏā' al-shar'i*), the two Holy Cities, *wakfs*, mosques and all religious establishments (art. 10). As regards internal affairs, art. 14 provides for a commission for the control of the pilgrimage. Arts. 17 ff., on foreign affairs, were modified on 19 December 1930 when the directorate of foreign affairs was transformed into a ministry. Section IV institutes a consultative council (*maḏjlis shūrā*) nominated by the king (arts. 28 ff.), the administrative councils of Djudda and Medina (art. 32 ff.) which comprise officials and notables nominated by the king, village and tribal councils (art. 41 ff.). A department of audit is provided for (art. 43) as well as a general inspectorate of officials (art. 46 ff.). Section VII deals with employees of the State, section VIII with municipal councils, and the last section with administrative committees of municipalities.

A royal decree of 29 January 1927 raised Naḏīd to the status of a kingdom and unified it with the

Ḥijāz. A further royal decree of 18 September 1932 created the kingdom of Sa'ūdī Arabia, changing nothing in the previous administration, although art. 6 of this decree provides that the council of ministers shall immediately draft a new constitution; it seems, however, that this provision has remained a dead letter.

In practice the king retained direct control over religious, military and diplomatic affairs, and partially delegated some of his powers to members of his family or his entourage. The consultative council remained purely theoretical, although the assembly of tribal chiefs met yearly at al-Riyāḏ. On 9 October 1953 king 'Abd al-'Aziz Ibn Sa'ūd instituted for the first time a true council of ministers presided over by the *amir* Sa'ūd, who ascended the throne on 9 November, after the death of his father. At the time of the first meeting of the council of ministers, 8 March 1954, the king expressed the wish that "the government would manage the affairs of the country taking account of the Qur'ānic teachings", and on the following 17 March two royal edicts established the status of this council of ministers and of connected offices; no movement developed towards the drafting of a constitution of a modern type. However, on 30 December 1960, prince Ṭalāl declared that the government of Sa'ūdī Arabia had the intention of providing the country with a Constitution and of creating a National Assembly, and two days later Mecca Radio announced that King Sa'ūd had promulgated a constitution comprising a preamble and 200 articles; a text was put out by wireless and the press, but on 28 December a communiqué categorically denied this information.

Bibliography: C. A. Nallino, *Raccolta di scritti*, i, Rome 1939, 233-46; Documentation française, *Notes et études documentaires*, no. 1529 of 10 September 1951; J. E. Godchot, *Les constitutions du Proche et du Moyen-Orient*, Paris 1957, 28-42; Helen M. Davis, *Constitutions, etc.*, 248-58; A. Giannini, *Le costituzioni degli Stati del vicino Oriente*, Rome 1931, 130-5; *COC*, *OM*, *MEJ*, *MEA*, etc., of the relevant years.

viii. — YEMEN

The Imamate of the Yemen produced no written constitution; there exist, however, a number of texts regulating the powers of the *Imām* and the succession to the throne. The *imām* was to be elected by the 'ulamā' summoned to a consultative assembly, the *Maḏjlis*, before whom the sovereign was to take the oath. The latter, as spiritual head of the country, was to hold absolute power, but with the aid of a prime minister and other ministers belonging to his family. After the revolution of September 1962, a constitutional document was issued by the revolutionary council (*maḏjlis al-thawra*) setting forth the aims of the revolution and laying down general principles of government. The former begin with the restoration of the 'true *Shari'a*', the abolition of communal discrimination and the equality of all Yemenites before the law, the removal of conflicts between Zaydīs and Shāfi'īs, followed by a series of national, political and social objectives. The principles, in addition to the usual constitutional assurances, include the statements that the Yemenite people is the source of all authority (art. 3) and that all laws derive their validity from the *Shari'a* of Islam, which is the official religion of the state (art. 6). The text of the document was published in *Fatāt al-Djazira*, Aden, issue of 8 November 1962. (ED.)

IX. — SYRIA AND LEBANON

Like 'Irāk, Syria and Lebanon began their constitutional life after their separation from the Ottoman Empire after World War I, although some of their leaders had taken an active part in Ottoman constitutional experiments. The first constitutional step undertaken by Syria took place after the capture of Damascus by Amīr Fayṣal in 1918 with the avowed intention of establishing an Arab constitutional state. Fayṣal called a Syrian Congress in 1920, representing the whole of geographical Syria (later known as Greater Syria), including Lebanon and Palestine, on the basis of the Ottoman Electoral Law. This Congress, functioning as a legislative and a constituent assembly, laid down a draft constitution of 148 articles which, though no formal vote was taken, had been accepted in principle. The Congress was still considering the draft when the French army entered Damascus and it adjourned on 19 July 1920, never to meet again.

The constitution provided for a limited monarchy, a bi-cameral legislature, and a responsible Cabinet. Syria (*i.e.*, Greater Syria) was to be an indivisible political entity, but its boundaries were left undefined. The Syrian Government was to be an Arab Government, its capital Damascus, and its religion Islam. The constitution included a Bill of Rights guaranteeing civil liberties and freedom of thought and of religion. Both the Senate and the Chamber of Deputies were to be elected bodies: the deputies by secret ballot in two degrees, and the Senators by the Chamber of Deputies of each province. The administration of the country was to be on a decentralized basis; each province was to have its own local administration with a single legislative body called the Chamber of Deputies. The judiciary was to be independent, with a High Court appointed by the King as the supreme judicial organ.

Syria remained under direct French control from 1920 to 1930 before another constitutional step was taken. While Syria was still in the midst of the revolt of 1925-7, the French came to an understanding with Lebanon and promulgated a constitution in 1926, thus providing a constitutional model for Syria.

LEBANON

The Lebanese constitution provided for a republican régime—the first to be proclaimed in the Arab East in modern times—and a bi-cameral Parliament, to be elected by a two-stage universal manhood suffrage. The Cabinet was to be individually and collectively responsible to Parliament. The President, elected by the two Houses of Parliament in a joint session, was given the right to appoint the Prime Minister and, with a vote of three-quarters of the Senate, to dissolve the Chamber of Deputies. This elaborate structure for a small state called for a revision in 1927, which increased the powers of the President, especially in expediting financial bills; it abolished the Senate and established a unicameral Parliament. The Chamber of Deputies, whose membership was 30, was increased by 15, appointed by the President. The members of the Cabinet were chosen from Parliament, and the members remained individually and collectively responsible to Parliament.

This constitution, continuing to function during the Mandate period, was suspended when war broke out in 1939. It was restored in 1943, when the independence of the country was formally declared, and was purged of the Mandate clauses by an act

of Parliament on 8 November 1943. This precipitated a crisis with the French authorities, who maintained that the amendment of the constitution had been carried out before the Mandate was formally terminated, but France finally agreed to the amendment and the Mandate system itself was formally terminated in 1946 at a meeting of the Council of the League of Nations in Geneva.

SYRIA

The successful step taken in drawing up a constitutional framework for Lebanon prompted the Syrians to come to an understanding with the French on the need for establishing a constitutional government. Elections for a Constituent Assembly were held in 1928. A drafting committee of 27 members was appointed and a draft constitution was ready in August before the Assembly. The draft stipulated that Syria within its "natural boundaries" (*i.e.*, Greater Syria) would be an indivisible political unit and an independent sovereign state, its form of government republican, and the religion of its head Islam. The constitution also provided for a Bill of Rights, in which the principles of liberty, equality, private property, etc. were guaranteed. The head of the executive power was the President of the Republic, elected by Parliament for a period of five years, but he was not eligible for re-election until the lapse of five years from the expiration of his term. The President selected the Prime Minister and appointed the Ministers upon the latter's recommendation. The President was not responsible, since his decisions were countersigned by the Prime Minister and the Ministers concerned. The Cabinet was composed of not more than seven members responsible to Parliament. The Ministers were not all members of Parliament, but they could attend and take part in discussion. Parliament was made up of one House (*Maǧlis*, or Chamber of Deputies), which was freely elected every four years. Every male Syrian who had attained his twentieth year was eligible to vote. The constitution provided also for a High Court composed of 15 members chosen from Parliament and from the judges of the courts. The constitution was ordinarily amended by two-thirds of Parliament upon the request of either the Government or Parliament. The draft constitution, ignoring the terms of the Mandate, prompted France to inform the Constituent Assembly that certain articles, such as the one dealing with the "natural boundaries" of Syria, which included Lebanon, and others which contradicted France's international obligations, must be revised. Upon the Assembly's refusal, the French dissolved the Assembly in 1928 and promulgated the Constitution in 1930, having revised the articles to which they had objected. The Syrians, tacitly accepting the situation, participated in the elections for Parliament in 1932. The first President of the Republic was elected in 1933. However, the Syrians and the French could not agree on a treaty regulating the relations between France and Syria after independence. Thus, when the war broke out in 1939, the French suspended the Constitution and governed the country through a "Council of Directors".

The circumstances of World War II gave Syria an opportunity to achieve independence and resume constitutional life. In 1941, Syria and Lebanon were declared independent and elections for the resumption of parliamentary life were held in 1943, although the legal termination of the Mandate did not take place until 1946. The constitution of 1930, revised by deleting the articles referring to the Mandate, was

restored and a new President was elected. This constitution remained in force until 1948, when a military coup d'état was led by Ḥusnī al-Zaʿīm, who overthrew the Government and suspended the constitution. A new draft constitution, reputed to embody progressive principles, was not promulgated, since Zaʿīm himself was overthrown by the army in August 1949. Elections for a Constituent Assembly were held in a relatively free atmosphere, although the army remained in control of authority. The assembly issued a new draft constitution, prepared by a committee of 33 members under the chairmanship of Nāzim al-Kudsi, on 5 September 1950, and promulgated on the same day by the President of the Republic.

The Constitution of 1950 made no fundamental changes in the form or structure of the government as it existed in the constitution of 1930. Its innovations were to be found in the general articles expressing the hopes of the Syrian people. Syria was declared to be "an indivisible political unity" and to form "a part of the Arab nation". The Bill of Rights, composed of 28 articles, defined in detail the fundamental principles of freedom and the social and economic rights of the citizens. The articles relating to land stated that "a maximum limit for land ownership shall be prescribed by law", but no such law was ever issued until Syria was united with Egypt in 1958. The constitution also provided that "the state shall distribute state lands to peasants to whom land is not available sufficient for their support, against small rents to be repaid in instalments" (Article 22). Labour was regarded as "the most basic factor in social life" and "the right of all citizens". "The state shall provide work to citizens and shall guarantee it by directing and promoting the national economy" (Article 26). Education was also declared a right of every citizen. Elementary education was compulsory and free in all government schools. Secondary and professional education, though not compulsory, was also free in all government schools. Military service was compulsory, and the family, regarded as the basis of society, was to be protected by the state. The state was also to encourage marriage and endeavour to remove the material and social obstacles which hinder it. These principles, then regarded as the most progressive in Arab lands, were overshadowed by Egypt's more radical socialistic measures when Syria joined Egypt in a union in 1958. However, before Syria joined that union, she had yet to experiment with a new constitutional charter, issued under the Shishakli regime in 1954, by virtue of which the presidential system of government was introduced for the first time in Arab lands. This short-lived constitution was abrogated soon after the collapse of the Shishakli regime and the Constitution of 1950 was restored. The latter constitution may well be regarded as still (1963) in force after Syria's secession from the United Arab Republic, as Syria's rulers seem to have implied in several public declarations, pending the promulgation of a revised version or perhaps a completely new constitutional charter. (See below, xviii).

Bibliography: A. Giannini, *La costituzione della Siria e del Libano*, in *OM*, x (1930), 589-615; Philippe David, *Un gouvernement arabe à Damas*, Paris 1923; A. J. Toynbee, *Survey of international affairs, 1930*, London 1931, 304-14; A. Hourani, *Syria and Lebanon*, London 1946; P. Rondot, *Les institutions politiques du Liban*, Paris 1947; N. A. Ziadeh, *Syria and Lebanon*, London 1957; S. H. Longrigg, *Syria and Lebanon*

under French Mandate, London 1958; M. Khadduri, *The Franco-Lebanese Dispute and the crisis of November, 1943*, in *American Journal of International Law*, xxxviii (1944), 601-20; Wadīh al-Ḥaffār, *al-Dustūr wa 'l-ḥukm*, Damascus 1948; 'Abd al-Wahhāb Ḥawmā, *Hawl al-dustūr al-djādīd*, Damascus 1950; M. Khadduri, *Constitutional development in Syria*, in *MEJ*, v (1951), 137-60; N. A. Ziadeh, *The Lebanese elections*, in *MEJ*, xiv (1960), 367-81; J. M. Landau, *Elections in Lebanon*, in *Western Political Quarterly*, xiv (1961), 120-47; Documentation française, *Notes et études documentaires*, no. 1413 of 20 Dec. 1950 and no. 1785 of 22 Sept. 1953. (M. KHADDURI)

x. — JORDAN

Even before his country became independent, Amīr 'Abd Allāh of Transjordan promulgated a constitution (*kānūn asāsī*) on 16 April 1928, providing for a Legislative Assembly (*Madjlīs Tashrī'i*) and an Executive Council responsible to him. This constitutional charter, though giving the Amīr extensive powers, became the basis of the new constitutional framework when Transjordan became independent. On 15 May 1946 Amīr 'Abd Allāh was proclaimed King of the Hāshimite Kingdom of Transjordan, and the constitution of 1928, revised to fit the new independent life of the country in 1946, was replaced by a new constitution on 1 February 1947. This constitution provided for a bi-cameral Parliament and a responsible Cabinet, but the King retained extensive powers, including a veto over legislation. The incorporation of Arab Palestine with Transjordan called for another constitutional change, first in the formal act of incorporation, creating the Hāshimite Kingdom of Jordan, on 24 April 1950; and then the revision of the constitution, following King 'Abd Allāh's assassination in 1952. The new constitution provided clearly for the responsibility of the Cabinet to the Chamber of Deputies, the establishment of a Supreme Court, the responsibility of the State for the protection of the right of workers, and compulsory education in primary schools. This constitution was revised several times later, liberalizing its provisions; but in practice the King continued to exercise effective control over the Cabinet and Parliament.

Bibliography: A. Giannini, *La costituzione della Transgiordania*, in *OM*, xi (1931), 117-31; P. R. Graves (tr.), *Memoirs of King Abdullah*, London 1950; Ann Dearden, *Jordan*, London 1958; R. Patai, *The Kingdom of Jordan*, Princeton 1958; Munib al-Māḍī and Sulaymān Mūsā, *Ta'rikh al-Urdun*, 'Ammān 1959; Documentation française, *Notes et études documentaires*, no. 1613 of 14 May 1952. (M. KHADDURI)

xi. — INDONESIA

Little progress towards self-government had been made in Indonesia (or the Netherlands East Indies as it then was) before the Japanese invasion in 1942. In 1918 an advisory *Volksraad* (People's Council) had its first meeting, having been mooted in 1916. It was intended as a safety valve for Indonesian nationalism which had been gaining strength rapidly, especially in view of the special circumstances of the war in Europe, which tied down so much Dutch military power. However, the existence of appointed as well as elected members, the extremely limited franchise and the indirectness of the elections guaranteed that the Europeans formed a majority. In any case, its powers were restricted to the giving to the Govern-

ment, in the person of the Governor-General, of advice which he could ignore.

Reforms in the composition and powers of the *Volksraad* in 1920, 1922, 1925 and 1927 did little to transform the body into an effective legislature. After 1927 it had co-legislative powers with the Governor-General, but he retained a veto. The system of election remained indirect, and the franchise narrow.

When the Japanese sensed that their defeat was inevitable they acted to hasten Indonesian independence. On 1 March 1945 they appointed a joint committee, the majority on which was Indonesian, to discuss plans for independence. Meetings held from 28 May to 1 June and from 10 to 17 July reached general agreement on the basic political principles which should guide the future Indonesian nation. Sukarno, a prominent nationalist leader since the 1920s, and subsequently Indonesia's first President, played a major part in the discussions. It was his speech on 1 June, expounding his *Panča śīla* ("five foundations", five basic principles) which made possible a workable measure of compromise between those who wanted a theocratic Islamic state (the Indonesian population is 90% Muslim) and those who, though nominally Muslim themselves, feared extreme Muslim orthodoxy. It is significant that over 90% of the *élite* from whom the leaders of the national movement were drawn had had western as opposed to strictly Islamic educations (Soelaeman Soemardi, *Some aspects of the social origins of the Indonesian political decision-makers*, in *Trans. 3rd World Congr. Sociology*, London 1956).

Sukarno's *panča śīla* were: nationalism (*kebangsaan*); internationalism, or humanitarianism (*perikemanusiaan*); democracy, or representation (*kerakjatan*); social justice (*keadilan sosial*); and faith in one God (*ke-Tuhanan*, or *pengakuan ke-Tuhanan Jang Maha-Esa*). His exposition of the principles was subtle and persuasive, reassuring, for example, the strongest supporters of the concept of an Islamic state that their best guarantee of influence was by working through the elective and democratic institutions which were going to be formed. (The text of the speech is to be found in *Kemenkerian Penerangan, Lahirnya Pantjasila*, 2nd Engl. edn. Djakarta 1952). The Djakarta Charter, signed by nine leading nationalists on 22 June 1945, is identical in wording with the Preamble to the 1945 Constitution, with the exception of the words italicized in the following extract: "The Republic is founded upon the belief in God, *with the obligation for those professing the Islamic faith to abide by the laws of Islam, in accordance with the principle of a righteous and moral humanity . . .*". Even this gesture towards Islam had dropped out when the 1945 Constitution appeared.

On 7 August 1945, the Japanese authorized the establishment of an all-Indonesian Independence Preparatory Committee (*Panitia Persiapan Kemerdekaan Indonesia—PPKI*), with Sukarno as Chairman and Hatta as Vice-Chairman, and entrusted with the task of arranging to take over government. When the Japanese surrendered a week later, Sukarno and Hatta proclaimed independence within three days, on 17 August 1945.

At the first meeting of the *PPKI*, on 18 August, Sukarno was elected President and Hatta Vice-President, in accordance with Article III of the Transitional Provisions appended to the 1945 Constitution, and they, with five others, completed work, begun during the last weeks of the Japanese

occupation, on this document. Although considered at the time as provisional, it in fact remained in force until the end of 1949, though not without modification, and was restored in the middle of 1959.

The Preamble paraphrases the *panča śīla*, the concluding part reading: "We believe in an all-embracing God; in righteous and moral humanity; in the unity of Indonesia. We believe in democracy, wisely guided and led by close contact with the people through consultation, so that there shall result social justice for the whole Indonesian people".

Art. 1 lays down that Indonesia is a unitary state with a republican form of government. Sovereignty lies with the people, and is exercised through a People's Consultative Assembly (*Madjelis Permusjawaratan Rakjat*). Art. 2 stipulates that the Consultative Assembly is to consist of the members of the Chamber of Representatives (*Dewan Perwakilan Rakjat*), together with representatives of regions and groups. It is to meet at least once every five years, and to take its decisions by simple majority vote. Art. 3 entrusts it with the responsibility for enacting the permanent constitution and the main guiding lines of state policy. Art. 4 gives the President the power of Government, to be exercised in accordance with the provisions of the Constitution, and a Vice-President to assist him, and art. 5 empowers him to enact laws in agreement with (*perseludjuan dengan*) the Chamber of Representatives, and to issue ordinances for the proper execution of laws. Art. 6 stipulates that the President is to be an autochthonous Indonesian, and that he and the Vice-President should be elected by the People's Consultative Assembly by a majority vote; art. 7 lays down his term of office at five years, with the possibility of re-election; art. 10 gives him supreme command of the armed forces; art. 11 empowers him to declare war, conclude peace, and to make treaties with foreign powers, all with the sanction of the Chamber of Representatives, while art. 12 gives him the right of proclaiming a state of emergency, the conditions and consequences of which are to be regulated by law.

Art. 16 provides for a Supreme Advisory Council (*Dewan Pertimbangan Agung*), which is obliged to answer questions submitted by the President, and has the right to make proposals to the Government. Art. 17 provides for Ministers of State, whose function it is to take charge of Government Departments, and who are appointed and dismissed by the President.

Arts. 19-22 govern the Chamber of Representatives. It is to assemble at least once a year, and its sanction is required for all laws. If a bill fails to receive this sanction, it is not to be submitted again during the same session. Members of the Chamber have the right to initiate laws; if the President does not ratify these, they are not to be submitted again during the same session of the Chamber. Presidential ordinances during states of emergency require the sanction of the Chamber of Representatives in its next session, and if this is not obtained, the ordinances lapse. Art. 23 governs the financial arrangements. The annual budget is regulated by law. Arts. 24-8 govern the judiciary, and guarantee the basic human rights—freedom of speech, equality before the law, and the right to work. The remaining arts. deal with religion, national defence, social welfare, the flag and language, and amendments to the Constitution. The last is effected by a two-thirds majority of the People's Consultative Assembly

when at least two-thirds of its members are in attendance (art. 37).

Four transitional and two additional provisions complete the document. Of these, nos. 2 and 4 of the transitional provisions provide for the perpetuation of arrangements existing at the time the Constitution was drafted until the new ones proposed in it could be brought into being, and arrange for the President, assisted by a National Committee (*Komite Nasional Indonesia Pusat—KNIP*), to exercise the powers of the People's Consultative Assembly, the Chamber of Representatives, and the Supreme Advisory Council until such time as they can be established.

The Constitution reflects a variety of influences. The American Presidential system has obviously been more attractive than the western European parliamentary system, even though the former operates in a federal nation and the latter mainly in unitary ones. Despite the determination of the nationalists to owe as little as possible to the Dutch, several features of the 1945 Constitution are reminiscent of the Constitution of the Kingdom of the Netherlands. The Supreme Advisory Council, for example, is not unlike the Dutch Council of State. The President and the Chamber of Representatives exercise legislative power under the Indonesian Constitution, the King and the States-General under the Dutch. Other influences suggested by commentators include that of the draft Chinese Constitution of 1936 (M. Yamin, *Proklamasi dan Konstitusi Republik Indonesia*, Djakarta and Amsterdam 1952, 139), the constitution of the former Netherlands Indies (J. H. A. Logemann, *Het Staatsrecht van Indonesië*, 's-Gravenhage and Bandung 1954, 34), and the Chinese Organic Law of 1931 (H. Feith, *The decline of constitutional democracy in Indonesia*, Ithaca, N.Y., 1962, 43).

The first Cabinet under the Constitution was appointed by President Sukarno on 31 August 1945. The chosen ministers were responsible to the President and not to the *KNIP*, which had been formed on 29 August. It consisted of the members of the dissolved *PPKI*, plus a further selection of outstanding nationalist leaders, and representatives of the main economic, ethnic, religious and social groups in Indonesia. Its functions were advisory, not legislative.

However, following a meeting of the *KNIP* on 16 October 1945, the Vice-President, Hatta, announced that, pending the formation of the Consultative Assembly and the Chamber of Representatives, the *KNIP* itself was to be vested with legislative powers, and was to participate in the working out of the general orientation of state policy. The functions of the *KNIP* were normally to be assumed by a smaller component of it, known as the Working Committee, whose size permitted of more rapid decision taking. The term "Working Committee" seems to have been taken from the Indian National Congress (G. McT. Kahin (ed.), *Major governments of Asia*, Ithaca, N.Y., 1958, 504 n. 6).

At the instigation of the Working Committee, the President decreed on 14 November 1945 that Ministers should in future be responsible to the *KNIP*. Since the Working Committee met a good deal more frequently than the parent body, in effect Ministers were now responsible to it. The old Cabinet was dismissed, and a new one, under Sjahrir as Premier, formed.

The change was the result of unease, in the first months of the new state, on the part of those

nationalists who had served with the anti-Japanese underground, at the power and influence of nationalists who had worked with the Japanese during the war. Sjahrir was a spokesman for this group of ex-resistance nationalists. The consequence of the change was to substitute for a Presidential system a western European type parliamentary one. It is noteworthy that 94% of the cabinet ministers in Indonesia from 1945 to 1955 had been educated in Western schools and universities (Soemardi, *op. cit.*).

In the following four years the President assumed emergency powers on three occasions (29 June to 2 October 1946; 27 June to 3 July 1947; 15 September to 15 December 1948), for the terms of which he exercised full personal control. On the third occasion, however, he did so, not on his own decree, but after an Act passed with the concurrence of the Working Committee and countersigned by the Ministers of Defence, Internal Affairs, and Justice.

Apart from the period before the modification of the Constitution in November 1945, there were two other Presidential Cabinets (29 January 1948 to 4 August 1949; and 4 August to 20 December 1949). In these, the Vice-President was premier, composition was not based on party political bargaining, and "... it was generally considered that a Cabinet so established could not be forced to resign by the Working Committee" (A. K. Pringgodigdo, *The office of President in Indonesia as defined in the three constitutions in theory and practice*, Ithaca, N.Y., 1957, 17).

At the time the *KNIP* was formed, the *PPKI* also decided on the formation of an Indonesian National Party (*Partai Nasional Indonesia*), which was to be the sole Indonesian political organization. However, government announcements of 3 and 14 November 1945 made it clear that all trends of democratic opinion were entitled to political existence and organized expression. Once again the defeat and discrediting of the former Axis powers was probably a consideration.

There were two abortive agreements with the Dutch before Indonesia's independence was finally recognized. The Linggadjati Agreement (signed 25 March 1947) granted the Republic of Indonesia *de facto* recognition in Java, Madura and Sumatra, and provided for a "United States of Indonesia" to be formed with Dutch co-operation. The Renville Agreement (17 January 1948), which was concluded at the instigation of the United Nations, gave the Dutch the temporary right to hold the territory they had seized in the interim, on condition that they would hold plebiscites in these areas to determine the wishes of the inhabitants. The Dutch realized that the overwhelming majority of the people under them would opt for the Republic of Indonesia, so they ignored this condition, and instead set about fostering local states like the ones they had created and sustained in Borneo and the eastern islands. Throughout this period the Dutch worked unceasingly to create a viable federal structure in the areas they controlled, in contrast with their pre-war policy of maintaining a unitary structure in their colony, and rejecting federal proposals (see A. A. Schiller, *The formation of federal Indonesia, 1945-49*, The Hague-Bandung 1955, 14-25 *et passim*).

In mid-1949 delegates of the Dutch-fostered federal states and of the Republic of Indonesia met at an Inter-Indonesia Conference (*Konperensi Inter-Indonesia*), to begin planning the institutions of the state which would take over from the Dutch. In general the proposals which emerged from this, and

from the work of a technical committee set up to complete a draft constitution, were embodied in the 1949 draft Constitution of the Republic of the United States of Indonesia (*RUSI*). This was issued as an Annex to the agreements reached during the Round Table Conference at the Hague (23 August to 2 November 1949), granting Indonesia "unconditionally and irrevocably" sovereignty over the whole territory of the former Netherlands East Indies. The Constitution was entirely the work of the two Indonesian factions, republican and federalist, but the Dutch expressed their approval. It was an unbalanced, and, as it was to transpire almost at once, an unworkable structure that the new Constitution envisaged. Since Indonesia had won unconditional independence, it was not of course in any way binding on her.

The main provisions were as follows. There was to be a President, who would act as Head of State, and had to be "an Indonesian" (art. 69). The President was "inviolable" and his Ministers responsible, jointly for the entire Government policy, and each individually for his part of it (art. 118). The Government consisted of the President and his Ministers by the provisions of art. 68. All Presidential decrees, with the exception of those nominating three cabinet formateurs, required the counter-signature of the relevant Minister or Ministers or formateurs (arts. 74 and 119). The President remained in supreme command of the armed forces, but if necessary these were to be placed under the command of a Commander-in-Chief (art. 182). There was no provision for a Vice-President, but the Cabinet had to include a Prime Minister (art. 74).

There was to be a bicameral legislature. The Senate was to have two representatives, appointed by their respective governments, from each of the 16 component states, while there were to be 150 members of the House of Representatives (or more if that number did not include at least the minimum numbers of representatives of minority ethnic groups stipulated) (arts. 80, 81, 100). The first House of Representatives was to be appointed (arts. 109-10), but elections were to be held within a year for an elected House (art. 111). The first House had no power to force the resignation of the Cabinet or individual Ministers (art. 122).

Legislation could originate from the Government, the Senate, or the House of Representatives (art. 128). Provision was made for amendment, delay, questioning, and Ministerial intervention (arts. 105, 120, 128, 129, 132, 134, 136, 138). Emergency laws with the same force as normal legislation could be enacted by the President alone (art. 139), but these had to be submitted to the Chamber within one month of enactment, and if rejected automatically lapsed (art. 140). The Constitution could be amended by two-thirds majorities in both chambers (art. 190).

This Constitution was in operation only from 27 December 1949 to 17 August 1950. Its defects were obvious. The state of Riau, with about 100,000 inhabitants, had the same Senate representation as the Republic of Indonesia, with 300 times the population. In the House of Representatives the Republic had fewer seats than she would have been entitled to if members had been allocated in proportion to population. Nationalists, especially from the Republic, saw it as an attempt by the Dutch to perpetuate their hegemony by tactics of divide and rule.

Sukarno was elected President by the delegates of the 16 component states, in accordance with

art. 69, on 16 December 1949, and on 20 December the new Cabinet was sworn in, with Hatta as Prime Minister. In the following months the federal system rapidly fell into decay as member state after member state opted to merge with the Republic of Indonesia. The momentum of the movement was sustained by the known unitary preferences of the President, the Prime Minister, the majority of the Cabinet, and many leaders even of the "federalist" states.

On 19 May 1950, leaders of the Federal Government (acting for the only two remaining Dutch-sponsored states) and leaders of the Republic of Indonesia agreed on the essentials of a new unitary state to replace the existing structure. It was also agreed that Sukarno should be President of the new state. The House of Representatives of *RUSI* and the Working Committee of *KNIP* were to draw up a new Constitution, on the basis of the 1949 document, but incorporating the basic provisions of the Constitution of 1945. For the following two months delegates worked on the detail of a new provisional Constitution, a task completed by 20 July 1950. Once ratified by the respective legislatures, this document was signed for the two parties on 15 August, and came into operation on the fifth anniversary of the proclamation of independence in 1945, 17 August.

It differed in important respects from the federal Constitution which had preceded it. It was unicameral, sovereignty being exercised by the Government and the Chamber of Representatives (art. 1). There was to be a Vice-President, appointed on the first occasion by the President on the recommendation of the Chamber of Representatives (art. 45). The President was specifically given the power to dissolve the Chamber of Representatives (art. 84), which he had lacked under the 1949 dispensations, but this power was circumscribed by the additional provision that his decree of dissolution had also to order the holding of elections for a new Chamber within 30 days. The Presidential supreme authority over the armed forces, reiterated in art. 127, was limited by art. 85 which made it imperative for military decrees to be counter-signed by the responsible Minister.

The Chamber of Representatives in the first place was to be made up of the *RUSI* House and Senate, plus the members of the Working Committee of *KNIP* and the Supreme Advisory Council (art. 77). Subsequently, at general elections, there was to be one representative for each 300,000 Indonesians (arts. 56-7), and the provisions allowing for a minimum representation of minority ethnic groups (nine Chinese, six Europeans, three Arabs) were retained from the 1949 document.

Generally speaking, the provisions governing the legislative procedure were very much as in the Constitution of 1949, with the necessary modifications to allow for the disappearance of the Senate (arts. 64, 89-92, 94-5). The Chamber of Representatives was not specifically barred from forcing the Cabinet or any member of it to resign. This was generally taken as tacit under-writing of full Cabinet responsibility in the western European manner. The usual guarantees of individual liberties and welfare were incorporated. The Preamble, as with that of 1949, echoed Sukarno's *panca sila*.

The 1950 Constitution was, as originally envisaged, intended to be simply provisional, like its predecessors, pending the election of a Constituent Assembly to devise the permanent Constitution. But in fact it remained in operation until suspended in 1959.

An important source of operational friction lay in the disproportion between the duties of the President according to the Constitution and the personality, calibre and standing of its holder. As Head of State, Sukarno was theoretically confined to the kinds of activities open to a constitutional monarch in western Europe. But he was also undisputed leader of a long and arduous national revolution, invested thereby with tremendous prestige and capable of quite unique command of the loyalty of the mass of the people. It was impossible to keep him out of the political process to the extent that the Constitution assumed. His frequent policy speeches, critical of other parts of the state machine, were often taken as governmental pronouncements, and could seriously embarrass the Cabinet, who need not have been apprised in advance of their contents. If conflict developed between Cabinet and President it was the Cabinet that had to go. The President was in permanent occupation, inviolable by the terms of the Constitution (art. 83), had the power to dissolve the Chamber of Representatives, and was secure in the knowledge that nowhere in the Constitution (unlike that of 1949) was there any definition of "government".

Another serious impediment to the smooth working of the institutions devised was the increasing development of personal strains among the *dramatis personae*. The 1945-9 Government had functioned as well as it had done partly because of the intense pressure to which it was unremittingly subjected. Personal differences were secondary to the overall objective of independence. With the unifying factor of Dutch persecution gone, divergences of viewpoint and incompatibilities revealed themselves.

Another weakness lay in the great number and frequent irresponsibility of the political parties. Before the elections of 1955, of the 236 seats in the Chamber of Representatives, no party ever held more than 52. Party discipline was almost completely lacking. The views of party members in a Cabinet and their colleagues in the national organization often diverged. Parties not represented in the Cabinet did not function as a restrained, constructive, responsible opposition, but in their actions suggested that habits of obstruction acquired in the long and bitter fight against the Dutch had become ingrained. The Cabinet time and again found itself under the necessity of acting by emergency decree in order to clear arrears of legislation over the heads of the Chamber (which had, of course, to ratify in its next session, but this it usually did).

In this kind of situation, a great deal depended on personalities, their mutual compatibility, and in particular their relations with the one permanent feature of the political landscape—President Sukarno. No cabinet lasted longer than two years, and most a good deal less than that.

It is noteworthy that in his speeches and writings over many years Sukarno had made plain that his view of democracy did not coincide with western parliamentary, or even with American presidential, democracy. In 1949, Sukarno was talking about "Eastern democracy . . . Indonesian democracy . . . a democracy with leadership" (cited in Feith, *op. cit.*, 38-9). On 10 November 1956, when he saw that not even the elections of the previous year had produced a stable Chamber of Representatives, he first broached his concept of "guided democracy". Early the following year, on 21 February 1957, he made public in greater detail his proposals for radically reforming Indonesian political institutions.

However, Sukarno's major concern in mooted guided democracy was that western democracy, with its counting of heads and statistical majorities, was not in accordance with traditional Indonesian patterns of decision making, expressed in the terms *musjawarah* (deliberation, discussion), *mufakat* (agreement, deliberation), and *gotong royong* (mutual aid, co-operation). The first implies that the leader should act only after consultation with those led, and that his leadership should consist of guidance rather than dictation. The second has the connotation of decision reached not through majority, but by final arrival at the general will, the greatest attainable degree of consensus. The third emphasizes the co-operative aspects of economic and social life, and is implicitly critical of arrangements which encourage or condone the clash of vested interests, the spirit of competition, and the thrust of individualism.

Sukarno's political role, so circumscribed by the *letter* of the 1950 Constitution, as compared with that of 1945, grew progressively more significant and direct. The essence of his proposals was that the Cabinet should represent a broad cross-section of the parties, including the communists, and that it should work with a National Council, which would include key ministers, and representatives of different interest groups in Indonesian society—trade unions, youth movements, religions, artists, farmers and peasants, journalists, women, veterans of the revolution, foreign-born citizens, Indonesian business circles, the armed forces, and the outer islands. It would be the task of the National Council to advise the President and the Cabinet and to make recommendations.

His suggestions met with resistance, and regional rebellions, which had since Independence fitfully erupted and subsided, now flared. A state of War and Siege was declared, giving recognition to the exercise of civil authority by regional military commanders. As Sukarno was unable to find a politician who could form a Cabinet on his principles, he himself stepped in and established a "National Caretaker Cabinet" under a respected non-party man, Dr. Djuanda Kartawidjaja. Two of the members of the Cabinet, were reputed to be sympathetic to the Indonesian Communist Party (*PKI*). The National Council, nominated by the President, further strengthened his hand. Although Djuanda told the Chamber of Representatives that the Cabinet, as before, would continue to be responsible to it, clearly a major change in the role and power of the Presidency had taken place.

In 1958 a revolt in Sumatra offered the most serious challenge yet to Sukarno, and an alternative Cabinet and Government were formed. The legitimate Government succeeded in crushing this revolt, and in the process effectively cleared its path of the individuals and parties hostile to it who had been unwise enough to become implicated. The Army, under the leadership of General Nasution, confirmed its growing authority and influence. The *PKI*, on the other hand, had shown in regional elections in Java that its strength, too, was increasing.

Sukarno now favoured a return to the Constitution of 1945, with its basically presidential pattern. After considerable discussion and pressure, the Cabinet accepted his demand in December 1958. When the elected Consultative Assembly, whose function was the enactment of a permanent Constitution to replace that of 1950, failed to endorse the return to that of 1945, it was dissolved. The President

re-introduced the 1945 Constitution by decree on 5 July 1959.

In March 1960 the elected Chamber of Representatives was dissolved, and an appointed *gotong royong* (mutual co-operation) one took its place. President Sukarno formed a new Cabinet, with a Chief Minister, Dr. Djuanda, but he himself added the Premiership to his other roles as President, Supreme Commander of the Armed Forces, Chairman of the Supreme Advisory Council (the name by which the National Council came to be styled), and Chairman of the National Planning Council. Parties which could not accept the new circumstances were banned. Civil servants were forbidden to join political parties. The formation of a National Front was announced.

The present (February 1963) Indonesian Constitution is, therefore, the one with which Indonesia embarked in August 1945. The personal primacy of Sukarno has been recognized and endorsed by making of the Presidency the key political institution, wielding executive and legislative power, the former with the assistance of Ministers appointed by and responsible to the President, the latter with the consent of the Chamber of Representatives. The President and Vice-President are responsible to the Consultative Assembly, which elects them, and in which resides the sovereignty of the people. Functional group elements are included in the Chamber of Representatives, the Consultative Assembly, and the Supreme Advisory Council. Ten political parties, including the *PKI*, have been accorded recognition. General elections, due to be held in 1962, were postponed until "after the return of Irian Barat". These would be the first elections under the 1945 Constitution.

Bibliography: in addition to references in the text: G. McT. Kahin, *Nationalism and revolution in Indonesia*, Ithaca, N.Y., 1952; J. H. A. Logemann, *Nieuwe Gegevens over het Ontstaan van de Indonesische Grondwet van 1945 (Mededelingen der Koninklijke Nederlandse Akademie Wetenschappen, Afd. Letterkunde Nieuwe Reeks, xxv/14 (1962), 691-712*; R. Abdulgani, *Indonesia's national council: the first year*, in *Far Eastern Survey*, xxvii (July 1958), 97-104; M. Yamin (ed.), *Naskah Persiapan Undang-Undang Dasar 1945*, Jakarta 1959; B. R. O'G. Anderson, *Some aspects of Indonesian politics under the Japanese occupation, 1944-1945*, Ithaca, N.Y., 1961; *Partij en parlement; markante punten in de ontwikkeling van de democratie in Indonesië*, in *Indonesisch Bulletin* iv/3 (March 1953), *Indonesische Voorlichtingsdienst, 's-Gravenhage*; *Het Parlement van de Republiek Indonesia en zijn geschiedenis in Indonesisch Bulletin*, iii/3 (February 1952); Soekarno, *Susunan Negara Kita*, Amsterdam 1951; F. M. Pareja, *L'evoluzione politica dell'Indonesia*, in *OM*, xxxv/12 (December 1955) and xxxvii (January 1956); C. A. O. Van Nieuwenhuijze, *Aspects of Islam in Post-Colonial Indonesia*, The Hague-Bandung 1958; text of the Constitution in *OM*, xl/9 (Sept. 1960), 552-5. (J. A. M. CALDWELL)

xii. — LIBYA

Libya proved to be the first North African country west of Egypt to be emancipated from foreign control and organized, despite her relative backwardness, as a modern constitutional state following World War II.

On 21 November 1949, the General Assembly of the United Nations passed a resolution declaring

Libya, comprising the three provinces of Cyrenaica, Tripolitania and Fazzan, to be established as a united and independent state. The resolution provided likewise that Libya should have a constitution to be laid down by her people's representatives, meeting in a national assembly. The General Assembly appointed a United Nations Commissioner, Adrian Pelt, to advise Libya's national assembly in the drawing up of her constitution.

The national assembly met on 25 November 1950 and appointed a constitutional committee composed of 18 members (each province was represented by six members). The actual drafting was entrusted to a working group of six. The national assembly began its debate over the draft as soon as the constitutional committee had completed the first chapter. The assembly formally completed its work on 7 October 1951 and the constitution was promulgated on that day. A draft electoral law, based on several Arab electoral laws, was submitted to the assembly on 21 October and was adopted on 6 November 1951.

The Libyan Constitution provided the innovation of a federal system by virtue of which the three provinces of Cyrenaica, Tripolitania, and Fazzan agreed to join in a union under a single monarchy entrusted to King Idris I. This union proved to be a happy compromise, capable of development into a more intimate unity, as the amendment of 1962 demonstrated. Under the federal system, Libya possessed one national (federal) government and three state (provincial) governments. The powers of the national government, such as foreign affairs, defence, and matters relating jointly to the three provinces, were specifically stated; the residuary powers remained in the provinces. The national government is composed of a bi-cameral parliament, a Cabinet responsible to the Lower House, a supreme court to decide the constitutionality of laws, and a federal administrative system. Each state (provincial) government was composed of a *wāli* (governor), an executive council, a legislative assembly, provincial courts, and a provincial administrative system. The *wāli* was responsible to the King and the chief of the executive council was responsible to the provincial legislative assembly. The first amendment to the constitution, enacted in 1962, simplified this elaborate system of government by making the *wāli* responsible to the federal government and abolishing the head of the provincial executive council, making the council responsible to the *wāli*. The progress achieved under the Libyan federal system justified the steps undertaken by the national assembly to provide such an elaborate constitutional framework, without which the three provinces would, perhaps, have been unable to unite into one state, governed by one monarchical system. This system has proved to be fairly stable, for Libya has had only one sovereign since 1951, six Cabinets, and three Parliaments (1952, 1956, 1960). The Lower House proved to be quite vocal in its criticism of governmental measures and was capable of withdrawing confidence in one of the governments (1960), although Libya's parliamentary system, in the absence of a party system, was on the whole subservient to the executive.

Bibliography: United Nations, *Annual Report of the United Nations Commissioner in Libya*, New York 1950; idem, *Second Annual Report of the United Nations Commissioner in Libya*, Paris 1951; idem, *Supplementary Report to the Second Report of the United Nations Commissioner in Libya*, Paris 1952; Documentation française: *Notes et*

études documentaires, no. 1606 of 28 April 1952; Government of Libya, *Proceedings of the National Assembly*, Cairo n.d.; I. R. Khalidi, *Constitutional development in Libya*, Beirut 1956; M. Khadduri, *Modern Libya: a study in political development*, Baltimore 1963, Chapters 6, 7, and 11; constitutional texts in Nikūlā Ziyāda, *Muhāḍarāt fi ta'rikh Libyā*, Cairo 1958, 193-266.

(M. KHADDURI)

xiii. — SŪDĀN

The convention of 19 January 1899 between Great Britain and Egypt, confirmed by the treaty of 26 August 1936, made the Sudan an Anglo-Egyptian condominium, but the British authorities tended, after the second world war, to lead the country towards autonomy and independence. Negotiations between Britain and Egypt were broken off on 27 January 1947, the Egyptian government making known its desire to submit "the cause of the Nile Valley in its entirety" to the Security Council.

From 1944, however, a Consultative Council of the Northern Sudan comprising 8 members nominated by the governor-general and 18 elected by the provincial councils established in the same year had been instituted. On 9 March 1948 the Consultative Council of the Northern Sudan had adopted an organic law providing for the creation of an Executive Council and a Legislative Assembly; this text, promulgated on 19 June by the governor-general, aroused protests from Egypt and the Sudanese protagonists of the unity of the Nile Valley, who refused to take part, on 15 November 1948, in the elections to the Legislative Assembly; the latter was to have included 52 elected members (for the North), 13 appointed by the provincial councils of the South, and 10 nominated by the governor-general.

In March 1951, at the request of the Assembly which had been constituted, the governor-general charged a commission of 13 members, all Sudanese, with the drafting of a Constitution, which was adopted by the Assembly on 23 April 1952 under the name of "Ordinance on Autonomy". This text was composed of a preamble and 11 chapters containing 103 articles. Chapter III deals with the governor-general and the executive, Chapter V institutes a Senate and a Chamber of Deputies; legislation is dealt with in Chap. VI, finance in Chap. VII; the following deals with the Controller-general, Chap. IX with the judicial power; a judiciary administering the *shari'a* (art. 79) is maintained under the presidency of the Chief *kāḍī*; conflicts of jurisdiction are decided by a court of jurisdiction of which the Chief *kāḍī* and a judge of the High Court of the *shari'a* are members (art. 80). Chap. X creates a commission of public administration, while the last section deals with interim provisions.

This text should have become effective on 9 November 1952, but the Egyptian revolution had broken out in the meantime; on 29 October the Egyptian government had, however, published a memorandum recognizing the right of the Sudanese to self-determination, and finally the ordinance on autonomy was promulgated on 21 March 1953 after the signature of the Anglo-Egyptian agreements of 12 February envisaging amendments to be added. The Chamber of Deputies was to consist of 97 elected members, and the Senate of 30 elected and 20 appointed members; elections were therefore arranged for November-December 1953, and on 6 January 1954 the Chamber elected the president

of the council who formed the first government.

After a period of transition, independence was officially proclaimed before the Senate and the Chamber of Deputies in joint plenary session on 1 January 1956. On the same date a provisional Constitution was brought into operation comprising 11 chapters and 121 articles; it largely repeats the Ordinance on Autonomy, but Chap. III is completely modified, since it now provides for the election by parliament of a supreme commission of 5 persons which is to be the highest authority in the State (art. 10-1). Chap. IV deals with the executive power of the Prime Minister, appointed by the supreme commission, which also appoints ministers. The Council of Ministers is responsible to parliament (art. 27). The legislative body (Chap. V) continues to consist of the Senate (20 members appointed by the supreme commission, 30 elected) and the Chamber of Representatives. Chap. VI deals with legislative procedure, the following chapter with finance, property, contracts and lawsuits. Chap. VIII provides for the appointment of a Controller-general of accounts by the supreme commission. Chap. IX deals with the judicial power, comprising a civil division and a *shari'a* division presided over by the chief *kāḍī* (art. 93). Art. 95 provides that the *shari'a* division shall consist of tribunals and shall exercise the powers provided by the ordinance of 1902 on tribunals of Sudanese Muslim law, and by modificatory laws. Chap. X treats of public offices, and the last chapter contains interim provisions.

On 22 May 1958 both chambers of parliament joined in a Constituent Assembly to examine the definitive form of the Constitution, and in spite of the opposition of the Southerners, appointed 40 members charged with preparing a new draft. The text presented did not obtain the approval of the Southerners since it provided for a unitary and not a federal State, and also because it provided that Islam should be the state religion and Arabic the official language. Finally the Constituent Assembly voted for a motion recommending that the constitutional committee should take note of the demands of the Southerners. It had however, no time to bring its deliberations to a satisfactory conclusion, since on 17 November 1958 a *coup d'état* put the government of the country in the hands of the army. The following day the high command of the armed forces published decrees by the terms of which the Sudan was a democratic republic whose supreme constitutional organ was the high command which delegated its legislative, executive and judiciary powers to General 'Abbūd. The constitution is suspended.

Bibliography: See the accounts of the events of the dates indicated in *COC, OM, MEJ, MEA*, etc.; J. E. Godchot, *Les constitutions du Proche et du Moyen Orient*, Paris 1957, 345-72, and bibl. cited; P. M. Holt, *A modern history of the Sudan*, London 1961. (ED.)

xiv. — PĀKISTĀN

Pakistan, on coming into existence on 15 August 1947, was governed by the Government of India Act 1935, as amended by the Indian Independence Act 1947, which repealed all provisions of the former statute authorizing control from England and the reserved powers of the Governors and Governor-General. The Constituent Assembly, summoned in July 1947, was not only to make new constitutional laws but also to exercise the powers of the Federal Legislature under the Act of 1935. Pakistan com-

menced as a federal state; in addition to the former British Indian territory, within the territory of Pakistan were the princely states of Bahawalpur and Khairpur (Bahawalpür, *Khayrpür* [q.v.]), the Balūcistān states, and the N.W. Frontier states. The Independence Act had broken the link between these states and the Crown but they executed instruments of accession to Pakistan, surrendering powers over defence, foreign affairs and communications.

Legislative subject-matter was distributed between the centre and the Governor's provinces by three lists, one enumerating matters within the exclusive competence of the Constituent Assembly, another matters exclusively assigned to the provincial legislatures, and a third matters over which power was concurrent, though central legislation would prevail in case of repugnancy, unless assented to by the Governor-General. Administrative power generally covered the same field as legislative power, though most matters on the concurrent list were within the provincial power and the centre could direct a province to act as the instrumentality for execution of its laws and to take prescribed steps for the construction and maintenance of communications. Distribution of powers between the centre and the states was determined by their instruments of accession.

At the centre the Governor-General, though appointed by the Crown, was nominated by the Government. The Governor-General appointed the Provincial Governors. Ministers were appointed by the Governor-General and Governors; they could hold office for 10 months without being members of the appropriate Assembly. The Governor-General and the Governors could legislate by Ordinance when the appropriate legislature was not in session. The Governor-General could proclaim an emergency, if faced with a threat of war, rebellion, or mass-movement of population, which would have the effect of extending the federal power to all provincial matters; he could also, if he thought the security of Pakistan in danger or the provincial constitution could not be worked, direct the Governor to assume, as his deputy, all the executive and legislative powers of the Province.

The High Court at Lahore, the Chief Court at Karachi and the Judicial Commissioner in N. W. Frontier and Balūcistān were, when Pakistan became independent, the highest tribunals in the provinces in which they were situated. A High Court at Dacca (Dhākā) for East Bengal and a new Federal Court were created. To the powers of the latter under the Government of India Act 1935 were transferred the appellate jurisdiction of the Privy Council by statutes passed in 1949 and 1950.

In 1952 a draft constitution was presented to the Constituent Assembly but discussion was postponed until September 1953 in the hope of reconciling conflicting views regarding it.

Before this constitution could be finalized, the Governor-General dismissed the Constituent Assembly on 25 October 1954 and litigation followed, resulting in this action being upheld. A fresh Constituent Assembly was summoned and first met on 5 July 1955. On 30 September it enacted the Establishment of West Pakistan Act which came into force on 14 October, integrating the territories of the west wing into a single province and amalgamating the High Court of Lahore, the Chief Court of Sind and the judicial commissioners in N. W. Frontier and Balūcistān into a single High Court.

The Constitution of the Islamic Republic of Pakistan came into force on 2 March 1956. It was federal, in so far as relations between the centre and the two provinces were concerned. Legislative and administrative powers were distributed as before, save that the provincial power was to some degree enhanced by the transfer of some powers to the provincial list and by giving the provinces power over matters not enumerated in any list. The centre had exclusive power to impose certain taxes. All other taxing powers were assigned to the provinces, which were also entitled to a share in the proceeds of income tax, purchase tax and some export and excise duties, all imposed by the centre. Grants to provinces were also contemplated. These and the provincial shares in distributable taxes were appropriated on the advice of a National Finance Commission, consisting of the finance ministers of the Federation and the Provinces sitting with other members appointed by the President in consultation with the Governors.

The head of the state was styled "President"; he was to be elected by the members of the central and provincial legislatures; it was necessary that he should be a Muslim and not less than 40 years of age. His term of office was five years and he could not be elected more than twice. He was liable to impeachment by a resolution supported by three-quarters of the members of the National Assembly. The Constitution contemplated that he would generally act on the advice of his ministers. He was obliged to appoint as Prime Minister the person most likely to command the confidence of a majority of the members of the National Assembly. Though he held office at the pleasure of the President, he could not be dismissed unless the President was satisfied that he had lost that confidence. Other ministers were appointed and removed by the President, but any minister who for six consecutive months was not a member of the National Assembly ceased to be a minister. The Prime Minister was obliged to communicate to the President all administrative decisions of the minister, all proposals for legislation and any further information called for by the President, who could insist on a decision by an individual minister being reviewed by the whole cabinet. The purpose was to ensure collective responsibility of the ministers to the National Assembly.

All legislatures were unicameral. The National Assembly was composed of 150 members from each wing and, for the first ten years, five seats in each wing were to be reserved for women. A candidate for election had to be 25 or older and qualified for the franchise, *i.e.*, he had to be a citizen of Pakistan, of sound mind, not subject to any disqualification and resident in the constituency for which he was enrolled. The National Assembly had a maximum life of five years; it was summoned, prorogued and dismissed by the President; two sessions in each year with a maximum of six months between sessions were obligatory. The Assembly elected a speaker and deputy speaker and was empowered to make its own rules of procedure. Ordinary legislation was passed by a simple majority, bills being presented to the President, who could assent, veto or return a bill for reconsideration. The veto could be overruled by a two-thirds majority and the President was obliged to assent to a reconsidered bill, passed by a simple majority, with or without amendment. The initiative in all financial matters was vested in the Executive. No bill or amendment dealing with taxation or appropriation or involving expenditure

from the revenues of the Federation could be moved except on the President's recommendation.

The President could legislate by Ordinance in emergencies, if the National Assembly was not in session; such legislation was subject to the same constitutional limitations as Acts of the National Assembly but would expire six weeks after the commencement of the next session of the National Assembly or earlier if disapproved by the National Assembly.

The powers to declare a national emergency and suspend a provincial constitution were retained but proclamations for that purpose had to be approved by the National Assembly. A new emergency power was created, to proclaim a financial emergency if the President was satisfied that financial stability was endangered; this also required the approval of the National Assembly. The effect of the first two powers was the same as before. The effect of the third was to empower the centre to control financial business in the Provinces.

The pattern of the central executive and legislature was reproduced in the Provinces with slight differences. The Governor occupied a position comparable to the President but was appointed by the President, holding office at his pleasure but normally continuing for five years. It was essential that he should have attained the age of 40 but not that he should be a Muslim. Corresponding to the Prime Minister was a Chief Minister. Each Provincial Assembly had 300 members with 10 extra seats for women for the first 10 years. Nobody could be a member of the National Assembly and a Provincial Assembly.

There was no distribution of judicial power. The Federal Court became the Supreme Court. It had original jurisdiction in disputes between Provinces and between the Federation and a Province. Appeals lay from the High Courts on constitutional matters, in civil cases involving property worth Rs. 15,000 or certified to involve an important legal point and in criminal cases where a sentence of death or transportation for life had been passed in appeal from an acquittal to a High Court or by a High Court in the exercise of its extraordinary original jurisdiction, or when a High Court certified it fit for appeal, or from commitments for contempt. The Supreme Court could also grant special leave to appeal from any order of any judicial or quasi-judicial tribunal other than a court martial. It also had an advisory jurisdiction to give an opinion on any point of law referred to it by the President. The High Courts' previous powers and jurisdiction were continued and they were empowered to issue writs for the protection of a Fundamental Right and "for any other purpose", which, as interpreted, meant in any matter where justice called for action and the petitioner had no adequate alternative remedy. The Supreme Court was also empowered to issue writs but only to protect a Fundamental Right. A Supreme Court Judge was only removable on an address supported by two-thirds of the members voting in the National Assembly; a High Court Judge could be removed on a report of the Supreme Court after enquiry.

A feature of the 1956 Constitution was its chapter on Fundamental Rights, which included a guaranteed legal remedy against any law infringing a Fundamental Right. This chapter demanded equality before the law and prohibited discrimination in respect of access to places of public resort and in appointment to government service on grounds of religion, caste, sex, place of birth or residence. No person could be deprived of life or liberty save by

authority of law, and punishment under a retroactive law was forbidden. A person arrested on a criminal charge had a right to be informed of the grounds of his arrest, a right to production before a magistrate within 24 hours and a right to consult and be defended by a pleader of his own choice. A person preventively detained had a right to the grounds of detention, a right to make a representation and, in case of prolonged detention, a right of recourse to an advisory board. Citizens were, subject to conditions, entitled to freedom of speech, assembly, association, movement, residence, religion and freedom to follow a profession and deal with property. Expropriation of agricultural land or any interest in a commercial undertaking, except for public purposes, under a statute providing fair compensation, was forbidden. Religious denominations could maintain religious institutions and provide religious instruction in their educational institutions. No person could be denied admission to an educational institution on grounds of race, religion, caste or place of birth but no student could be obliged to participate in activities connected with any religion but his own.

There was also a chapter of Directive Principles, not enforceable in the courts, but intended to be followed by the executives and legislatures. They enjoined the promotion of social uplift and the promotion of economic well-being. Steps were to be taken to strengthen the bonds between Muslim countries, to promote international peace, to enable Muslims to lead their lives in accordance with Islamic principles, to see that Islamic institutions were properly managed, and to provide facilities for instruction in the religion of Islam.

Another chapter forbade the enactment of any law repugnant to the injunctions of Islam and the revision of the existing law to bring it into conformity with those injunctions. To effect these purposes a Commission was to be appointed to define the injunctions of Islam and to recommend measures for their enforcement, but an Act of the National Assembly would be necessary to implement any recommendation made. Nothing effective appears to have been accomplished in the exercise of these functions.

On 7 October 1958 the Constitution of 1956 was abrogated by the President, who placed the country under martial law. All legislatures were dismissed and political parties dissolved. The President exercised the federal executive and legislative functions, assisted by ministers appointed by him and responsible to him alone. Provincial Governors exercised the powers they would have had under the Constitution of 1956 on the suspension of a provincial constitution, but subject to control by the Martial Law Authorities. At first the distribution of powers was continued but in 1959 all matters on the provincial list were transferred to the concurrent list. The statute law previously in force was continued and protected from attack as repugnant to a Fundamental Right. The acts of the Martial Law Authorities were protected from review by the courts, whose powers, except to the extent indicated, remained intact.

It was not intended that the Martial Law experience was to continue indefinitely. In 1959 the Basic Democracies Order was promulgated, creating a hierarchy of local government boards, town and union committees, district committees and divisional councils. In the lowest tier at least two-thirds of the members were elected by persons formerly entitled to vote at elections to the legislatures, but

the Sub-divisional Officer was chairman of the *thānā* or *taḥṣīl* committee, and in the higher tiers the elected element would be diluted.

In January 1960 the members of local councils elected under the Basic Democracies Order were required to declare by secret ballot whether or not they had confidence in the President. If the majority showed confidence, the President would take steps for the promulgation of a new constitution under which he would be deemed to have been elected President for the first term.

The election having gone in the President's favour, he appointed a commission to make recommendations for the new Constitution. It was promulgated on 1 March 1962. There are at the centre the President, Ministers and a National Assembly and a Governor, Ministers and a Provincial Assembly in each province but it would be difficult to maintain that the Constitution is federal in fact. There is a list of central subjects. All other matters are within the provincial power, but the National Assembly may encroach on the provincial field on the grounds that the security of Pakistan demands it or that uniformity is necessary throughout Pakistan. It is no longer possible to impugn a law as *ultra vires* the enacting legislature, and the rule that, in case of conflict, a central law prevails over a provincial law is of universal application.

After the expiry of Field-Marshal Ayyūb Khān's term of office, the President, who must be a Muslim and have attained 35 years, will be elected by an Electoral College, composed of one Elector chosen by each electoral unit, of which there are 40,000 in each Province. The President's term is five years; he is liable to be impeached for violation of the Constitution or gross misconduct, or removed for incapacity, by a resolution supported by three-quarters of all members of the National Assembly. But any such motion is discouraged by the threat that, if half the members do not support the resolution, those who gave notice of the motion will cease to be members of the Assembly.

The executive capital is Islāmābād and the legislative capital Dacca (Dhākā). Presidential government replaces parliamentary government, for the President appoints the Ministers, and may remove them without assigning reasons; they cease to hold office on a change of President. The original intention was that they should not be members of the National Assembly, but this is no longer compulsory.

The National Assembly, elected by members of the Electoral College, will consist of 156 members, half from each wing, from which three seats will be reserved for women. It has a maximum life of 5 years. It can be summoned not only by the President but also by the Speaker at the request of one-third of all the members. If summoned by the President, it is prorogued by the President; if the Speaker summons it, he prorogues.

The President dismisses the National Assembly, but he may not do so if the unexpired portion of its term is less than 120 days or before a vote on a motion to impeach or remove him. The President ceases to hold office 126 days after the dissolution of the Assembly, unless his successor has earlier entered on his office. In case of disagreement between the President and the National Assembly, the President may refer the matter to the Electoral College. As under the 1956 Constitution, the President may assent to or veto a Bill or return it for reconsideration; if he takes either the second or third

course and the Bill is again passed by a two-thirds majority of all members, he may refer the matter to the Electoral College, where he may be overruled by a simple majority of the total membership.

The President retains the power to legislate by Ordinance when the National Assembly is not in session. If the Ordinance is approved by the National Assembly, it is deemed to become an Act of the Assembly; in any other case it expires 180 days after promulgation or 42 days after the Assembly next meets, whichever is less. The President is also empowered to issue a proclamation of general emergency in the same circumstance as previously and it must be laid before the Assembly, which has no power to disapprove. While this proclamation is in force, the President may legislate by Ordinance, whether the Assembly is sitting or not. The Ordinance, must be laid before the Assembly, which has no power to disapprove. If it approves, the Ordinance is deemed to be an Act of the Assembly; in any other case it ceases to have effect when the President withdraws the proclamation.

Under the 1956 Constitution the power of the National Assembly to refuse demands for grants, except to meet expenditure charged on the revenues of Pakistan, was a powerful instrument whereby the legislature could control the executive, but under the 1962 Constitution the Assembly cannot refuse a demand for recurring expenditure, including an increase up to 10% of the expenditure incurred in the previous year.

As before, the pattern of the executive and legislature in a province is similar to that at the centre, but the Governor is appointed by the President and is subject to his directions; he may be removed at any time without reasons being assigned. Provincial ministers hold office at the Governor's pleasure but cannot be removed without the President's concurrence.

Each Provincial Assembly, elected by members of the Electoral College, consists of 150 members, five seats being reserved for women. Its maximum term is five years. In case of conflict with the Governor, he or the Speaker may request a reference to the National Assembly; if the National Assembly decides in favour of the Governor, then and only then can the Governor dismiss the Provincial Assembly. The Governor's powers to legislate by Ordinance can only be exercised when the Provincial Assembly is not in session and, *mutatis mutandis*, resemble the powers of the President.

The Supreme Court no longer has powers to issue writs, and its appellate jurisdiction is limited to appeals from a High Court; while it still may grant special leave to appeal, an appeal only lies as of right against a sentence of death or transportation for life imposed by a High Court, a committal for contempt by such court, or on its certificate that a substantial question of constitutional law is involved. The High Courts have also lost their writ jurisdiction, but, where there is no adequate remedy, they may declare an act of a public authority illegal and direct such authority to act in conformity with law. A High Court may also satisfy itself as to the legality of the custody in which any person is held and the right of an incumbent to hold public office.

The old Fundamental Rights, revised and restated, appear in the guise of Principles of Law Making and the Directive Principles as Principles of Policy, but they are only binding on the consciences of legislators and public officials; no law can be impugned as violative of the Principles of

Law Making and no official act can be declared invalid as violating a Principle of Policy.

One Principle of Law Making is that no law shall be repugnant to Islam, and it is provided that any legislature, the President or a Governor may refer a proposed law to the Advisory Council of Islamic Ideology for opinion as to whether it violates any of the Principles. The members of this Council are appointed by the President, having regard to their understanding and appreciation of Islam and the economic, legal and administrative problems of Pakistan; they hold office for three years. Apart from the function indicated above, they may make recommendations to the Governments on means of encouraging Muslims to live in accordance with Islamic principles. When a question of repugnancy of a proposed law to a Principle of Law Making is referred to the Council by the President or a Governor, he must inform the Assembly of the date on which the advice is expected, but, if the Assembly, the President or the Governor thinks immediate action necessary in the public interest, the law may be enacted before the advice is furnished.

Bibliography: K. Callard, *Pakistan, a political study*, London 1957; *Report of the Constitution Commission, Pakistan*, Karachi 1962; A. K. Brohi, *Fundamental Law of Pakistan*, Karachi 1958; A. Gledhill, *Pakistan: the development of its laws and constitution*, London 1957; K. J. Newman, *Essays on the Constitution of Pakistan*, Dacca [1956], gives a survey of the constitutional movement, the text of the draft and the text adopted in 1956, with authoritative comments and an extensive bibliography; see also A. Chapy, *L'Islam dans la Constitution du Pakistan*, in *Orient*, iii (July 1957), 120-7. On the Constitution of 1962, see A. Guimbretière, *La nouvelle Constitution du Pakistan*, in *Orient*, xxiv (1962/4), 29-47 and the bibl. there given. Text of the new Constitution: *The Constitution of the Republic of Pakistan*, Karachi 1962, 134 pp.

(A. GLEDHILL)

XV. — MAURETANIA

On 28 September 1958 the Mauretanian people approved the French draft Constitution submitted to referendum, and chose adherence to the *Communauté*; on 28 November of the same year the Territorial Assembly opted for the status of Member State of the *Communauté*, proclaimed the Islamic Republic of Mauretania, and transformed itself into a Constituent Assembly. A committee prepared a draft which was adopted by the Assembly on 22 March 1959. This first Constitution comprised a preamble and 9 chapters, containing 53 articles. In the preamble the Mauretanian people proclaims its attachment to its religion, its traditions, to the rights of man and the principles of democracy. Art. 2 declares that Islam is the religion of the Mauretanian people, but guarantees to everyone freedom of conscience. National sovereignty belongs to the people, who exercise it through their representatives and by way of referendum. Chap. II treats of the government, which is composed of the Prime Minister and other ministers. The Prime Minister decides and carries out the policy of the State, exercises the power of making regulations, ensures the execution of the laws, appoints to offices of the state, negotiates and concludes agreements with the *Communauté* (art. 12), appoints the members of the government and dismisses them (art. 13). Before entering into office members of the government must take an oath

according to a formula designed only for Muslims. Chap. III relates to the National Assembly, which holds the legislative power (art. 17) and is elected for five years (art. 18). The deputies enjoy parliamentary immunity (art. 19) and take the oath in a prescribed form, although the text only defines these forms in the case of Muslim deputies (art. 21). Chapter IV deals with the relations between the government and the Assembly; chap. V treats of the constitutional commission, chap. VI with justice: provisionally, the control of justice is in the domain of the competence of the *Communauté* (art. 43), but the civil courts of Muslim law are to conduct enquiries and dispense justice according to this law in all civil and commercial matters. The organization of these courts is to be determined by law. Laws shall be introduced to codify the rules of Muslim law applicable in the Islamic Republic of Mauretania (art. 44). A High Court is provided for by art. 45. Chap. VII deals with territorial entities, which are the district and the parish; chap. VIII provides for the procedure to be followed for the revision of the Constitution, and chap. IX contains interim provisions.

The National Assembly elected on 17 May 1959 took office and prepared a new constitutional text necessitated by the accession of Mauretania to independence. This text was promulgated on 20 May 1961. It consists of a preamble and nine chapters including 61 articles. In comparison with the Constitution of 22 March 1959 it presents noticeable differences especially in the new provisions which relate to the President of the Republic, who is endowed with very extensive powers. He must be of the Muslim religion (art. 10); elected for five years by direct universal suffrage (art. 13), he takes the oath before the National Assembly in a prescribed form (art. 16). As holder of the executive power (art. 12) he decides the general policies of the nation and selects the ministers, who are responsible to him (art. 17); he possesses, moreover, the power of enacting regulations (art. 18), commands the armed forces (art. 20), signs and ratifies treaties (art. 22), and exercises the right of pardon (art. 23). In case of imminent danger he takes the exceptional steps required by the circumstances (art. 25). It is he also who declares a state of war or a state of emergency (art. 42).

Chap. III is devoted to the National Assembly, elected for five years and invested with the legislative power (arts. 26-7). Deputies enjoy parliamentary immunity (art. 29). Chap. IV deals with the relations between the President of the Republic and the Assembly, especially on matters which fall within the orbit of the law (art. 33) and those which refer to the power of regulation (art. 35). The President of the Republic may, with the authority of the Assembly, take measures by decree which are normally within the purview of the law (art. 36). The initiation of laws belongs to the President of the Republic and the members of the Assembly (art. 37). The President promulgates the laws and arranges for their publication in the Official Gazette within 15 days, during which time he has the power to refer back the draft or the proposal to the Assembly for a second reading. According to chap. V, international treaties and agreements can only be ratified by virtue of a law (art. 44). Chap. VI establishes the independence of the judiciary (art. 47), which dispenses justice in the name of the people. The superior council of the magistracy assists the president of the Republic (art. 50). The Supreme Court receives the

declarations of candidates for the presidency of the Republic (art. 13), declares when the Presidency is vacant (art. 24), and decides in case of dispute on the regularity of the election of deputies (art. 28), and scrutinizes the constitutionality of laws (arts. 41, 45); it also scrutinizes the correct functioning of the referendum and publishes its results. Its other powers, its composition, its rules of procedure and the procedure which are applicable before it are fixed by law (art. 51). In the case of high treason the President of the Republic and the ministers may be impeached by the National Assembly and sent before the High Court. Chapter VII concerns parishes, administered by elected councils. The following chapter provides for the procedure of revising the Constitution, and the last contains interim provisions.

Bibliography: Documentation française, *Notes et études documentaires*, no. 2687 of 29 July 1960. (CH. PELLAT)

xvi. — KUWAIT

On 16 November 1962 the *amir* of Kuwait published the first Constitution of the emirate, voted by a Constituent Assembly who had spent the previous two months examining a draft prepared by specialists. Discussion had been lively, and many articles had been accepted only after long discussion. The discussion which holds most interest for Islamic scholars is that which arose on art. 2, which provides that "the State religion is Islam, and the *shari'a* an essential source of legislation"; some members wished to say *the* essential source, and their opponents had to struggle to make them admit the impossibility of applying Islamic law to the letter (which for example provides that the thief is to have his hands cut off) and its incompatibility with the needs of a modern State as regards banks, insurance and other financial institutions.

This Constitution thus declares in its first articles that Kuwait is an independent and sovereign Arab State, that its people are part of the Arab nation, that Islam is the State religion and that the *shari'a* is an essential source of legislation, but that all religions are protected provided that they do not disturb public order and morals. Art. 6, which declared that "property, capital and labour are fundamental elements of the social structure of the State" also gave rise to an acrimonious discussion, and the individual right of ownership was finally guaranteed. The nation is the source of all power, and the head of the State is a prince descended from the *amir* Mubarak Al Şabbāh. Freedom of opinion and expression is recognized completely. Art. 31, which stipulates that "no one may be arrested, imprisoned, subjected to search or to house arrest, deprived of his right to choose his residence or to move about freely, except in conformity with the law, and no one may be subjected to torture or any treatment contrary to human dignity", was also fiercely debated, some wishing to allow torture in order to protect society. Art. 43 recognizes the right of citizens to join parties and allows the formation of trade unions. The State aids aged and sick citizens and those incapable of work.

Arts. 54-8, dealing with the head of State, provide for an intermediate stage between presidential rule and parliamentary rule. The *amir* exercises executive power through the intermediacy of his ministers; with the approval of a third of its members he may dissolve the National Assembly, which is invested with the legislative power. (ED.)

xvii. — MOROCCO

The latest of the Constitutions of Muslim countries to come into being is that of Morocco, made public by the king on 18 November 1962 and approved by referendum on 7 December of the same year. It represented the fruition of the "Charter of Public Liberties" which, promulgated on 8 May 1958 by king Muhammad V, announced the setting up of a constitutional monarchy, and of the "Fundamental Law" issued on 2 June 1961 by his son and successor Hasan II, which prepared the way for the promulgation of a Constitution. This consists of a preamble and twelve sections divided into 110 articles.

The preamble declares that the Kingdom of Morocco is a Muslim State the language of which is Arabic, that it constitutes a part of the Great Maghrib, and is an African State.

Section I defines Morocco as "a constitutional, democratic and social monarchy" in which "sovereignty belongs to the nation, which exercises it directly by referendum and indirectly through the medium of constitutional institutions", *i.e.*, the King, Parliament and the government. Article 3 envisages the existence of political parties and declares that "there cannot be a sole party in Morocco". The equality of all Moroccans before the law is assured (art. 5), as well as freedom of worship for all, Islam being, however, the State religion (art. 6). The Constitution accords equal political rights to men and women (art. 8), and guarantees to all citizens freedom of movement, opinion, expression, association, meeting, membership of a trade union and a political party (art. 9) as well as the basic rights, including the right to strike and the right to own property (arts. 14-5).

Section II, devoted to the King, accords him a preponderant place and lays down that his person is inviolable and sacrosanct (art. 23); as the "symbol of the unity of the nation" he bears the title of *amir al-mu'minin* and is the guardian of Islam and of the Constitution (art. 19). Succession to the crown is assured to "male descendants in the direct line and by primogeniture" (art. 20); the King presides over all councils of State (arts. 25, 32, 33, 86, 96), appoints to civil and military offices, commands the armed forces (art. 30), accredits ambassadors and ratifies treaties (art. 31), has the right to pardon (art. 34) and possesses four essential prerogatives: he appoints and dismisses the Prime Minister and members of the government (art. 24), has the right to submit to a referendum any bill or draft law after discussion in parliament (arts. 26, 72-4), can dissolve the chamber of representatives (arts. 27, 77, 79), and finally, in case of grave danger, has the right to proclaim a state of emergency (art. 35).

Section III deals with Parliament, which consists of the Chamber of Representatives, elected for four years by direct universal suffrage (art. 44), and the Chamber of Councillors, elected for six years and renewable by halves every three years; two-thirds of this chamber consist of members elected, in each prefecture and province, by a college composed of members of the prefectural and provincial assemblies and of communal councils, the remaining third being elected by the chambers of agriculture, commerce, industry and handicrafts, and by the trade unions (art. 45). The list of matters reserved for parliamentary legislation is relatively restricted (art. 48), while the range of administrative regulation is extensive (art. 49). The right to initiate laws belongs to the prime minister and to members of parliament (art. 55).

Section IV deals with the government, which is responsible to the King and to the Chamber of Representatives (art. 65); it is responsible for the execution of laws, controls the administration (art. 66), and exercises a regulatory power over matters which are not the concern of the law (art. 68).

Section V regulates the relations between King and Parliament and between the latter and the government. The Chamber of Representatives can overthrow the government either by a motion of no confidence (art. 80) or by a vote of censure (art. 81).

Section VI lays down the principle of the independence of the judicial power and sets up a High Council of Judiciary. According to the provisions of Section VII members of the government can be impeached by the Chamber of Representatives and sent before the High Court of Justice. Section VIII deals with provincial and local government, and Section IX with the Higher Council for national development and planning. Section X treats of the constitutional chamber and the Supreme Court. Section XI provides for the possibility of revising the Constitution, but art. 108 declares that "the monarchic form of the State and the provisions relating to the Muslim religion cannot be the object of any constitutional revision". Finally, Section XII contains transitional provisions.

Bibliography: La Pensée, Rabat, 1/2 (1962); Italian version in *OM*, xlii/12 (1962), 909-16.

(CH. PELLAT)

xviii. — FEDERAL CONSTITUTIONS

The year 1958 was marked by three attempts to create unions or federations of Arab states: on 1 February, the United Arab Republic (*al-Djumhūriyya al-ʿarabiyya al-muttaḥida*) of Egypt and Syria; on 8 March, the United Arab States (*al-Duwal al-ʿarabiyya al-muttaḥida*), of the United Arab Republic (but more particularly the former Egypt) and the Yemen; on 14 February, the Arab Union (*al-Ittiḥād al-ʿarabi*), of Iraq and Jordan. All three were ephemeral, but they lasted a sufficiently long time for them to provide themselves with federal constitutions, drafted within a remarkably short time.

Reference has already been made (*supra*, iii, Egypt) to the constitution of the UAR, to which a little must be added here. As early as 5 February 1958 detailed provisions on the future status of the new republic were presented to the Syrian Chamber of Deputies and the National Assembly of Egypt by the heads of the two states; on 21 February the populations of both countries were asked to approve by referendum the creation of the UAR and the choice of *Djamāl ʿAbd al-Nāṣir* as President of this republic: about 99.99% of the voters replied in the affirmative to both questions; on 5 March the provisional Constitution of the UAR was promulgated, providing for an executive council in each of the two provinces and a central government, in addition to the already elected President. This Constitution reproduced almost verbatim in its 73 articles the essential provisions of the Egyptian Constitution of 16 January 1956. It differed from the latter, however, by not declaring that Islam was the State religion and that Arabic was the official language, and moreover did not specify whether sovereignty belonged to the nation. Certain articles also were modified in a sense generally favourable to the executive power; thus, the representatives to the legislative assembly were not elected by universal suffrage, but nominated by the president of the

republic; the rights of the latter concerning the dissolution of the assembly were more extensive than in the Egyptian constitution; the Chief of State not only retained the right of direct government 'in case of necessity' by decrees 'having the force of law', but all the restrictive conditions imposed on him in this respect in the Egyptian constitution disappeared in this provisional constitution; the President was not even obliged, when proclaiming a state of emergency, to refer this to the Assembly. The remaining provisions were in general similar at all points to those of the Egyptian constitution. The Syrian coup d'état of 28 September 1961 made an end of the Union and abolished the federal constitution on 29 September.

The very day after the proclamation of the UAR at Cairo, delegates of Egypt and the Yemen began talks which culminated, on 8 March, in the signature at Damascus of the charter of the United Arab States by the president of the UAR and the crown prince of the Yemen, the *amīr* Sayf al-Islām Badr. By the terms of this charter, which consisted of 32 articles divided into three chapters, each State was to preserve its international personality and its own government; no reference was made to the religion or language of the union. All citizens were to be equal and have equal right of work; they were guaranteed freedom of movement. The unification and co-ordination of external policies, of diplomatic representation, of the armed forces, of economic activities, of the currency and of education were treated in chapter I. A supreme council, composed of the heads of member States, was to be assisted by a Council of the Union composed of an equal number of representatives of the member States. Presidency of this Council of the Union was to be assumed for a year at a time by the member States in turn. The supreme Council was charged with establishing the higher policy of the Union in matters of defence, economy and culture; it was to promulgate the laws, appoint the commander in chief of the armed forces, and draw up the budget of the union; the Council of the Union was to be its permanent organ; it would establish the annual programme, which it would submit for ratification to the Supreme Council. A council of defence, an economic council and a cultural council were also instituted. Chapter III contained general and provisional regulations on the seat of the Council of the Union, the entry into force of the laws, the suppression of diplomatic representation between the member States, and customs regulations. The federation having been broken on 26 December 1961, the constitution lapsed on that date.

As an answer to these regroupings within the Arab world the *Hāshimite* sovereigns Fayṣal of Iraq and Ḥusayn of Jordan announced, on 14 February 1958, the creation of a union between their kingdoms, and on 19 March following, the Constitution of the Arab Union, drawn up by a mixed Iraqī-Jordanian commission, was promulgated simultaneously at Baghdad and Ammān. It comprised 80 articles in 8 chapters. "Membership of the Union is open to any Arab State desirous of joining", but each State would retain its independent identity and its own system of government; any treaties previously concluded would affect only the States which had signed them. Here again there is no provision on the religion or language of the Union. The seat of government was to be at Baghdad and Ammān alternately; a common emblem was envisaged, but each state was to retain its own flag. Legislative power would belong to the president of the Union (the king of

‘Irāk) and to an Assembly of forty members (20 from each State), who were to be elected for four years by the Chambers of Deputies of ‘Irāk and Jordan. Chapter II dealt in some detail with the prerogatives of the President and the role of the Assembly; the following chapter with the executive power, which belonged to the President of the Union assisted by a council of ministers. The President would nominate, dismiss and accept the resignation of the Prime Minister and conclude treaties, and would be the Supreme chief of the army. The ministers were to be collectively and individually responsible to the Assembly of the Union; each ministry had, within a month of its formation, to define its policy in a declaration made to the assembly. In case of urgency, during the interval between sessions of the assembly, the president could promulgate federal decrees having the force of law, provided that he submitted them to the next meeting of the Council of the Union. Chapter IV, which deals with the judicial power, is almost exclusively concerned with the institution of a Supreme Court charged with the task of judging the members of the Assembly and the ministers, of settling any disputes which might arise, of giving its advice on legal questions submitted to it by the Prime Minister, of interpreting the constitution, of determining the constitutionality of laws, and of hearing appeals on sentences of the federal courts. Chapter V deals with the powers of the Union as regards foreign affairs, security, customs, economic questions, and education. The finances of the union (chapter 6) were to be furnished by the member states in defined proportions. The Assembly would discuss the budget, and a Court of Audit was to be instituted. Chapter VII envisages the conditions under which the Constitution could be amended. Finally chapter VIII contains various provisions on the state of emergency, the first assembly, the first budget, the necessity of member States revising their own constitutions to bring them into line with that of the Union.

On 26 March the Jordanian and ‘Irāqī parliaments ratified the Constitution of the Union. At Baghdād the Chamber of Deputies decided to amend the ‘Irāqī Constitution of 1925, and was then dissolved to allow the vote on the amendment to be taken by a new assembly; on 10 May the latter voted the amendment, and on 12 May approved the text of the Constitution of the Union. On 18 May the first federal government was formed. On 14 July 1958 the ‘Irāqī Revolution put an end to the Union and in consequence to the federal Constitution.

Bibliography: Institutions de la République Arabe Unie, in Orient, v (1958), 181-95; Constitution des "États Arabes Unis", ibid., vi (1958), 183-6; Formation et institution de l'Union Arabe, ibid., vi (1958), 167-82; COC, xxxvii-xxxviii (1958); Documentation française, Notes et études documentaires, no. 2420 of 4 June 1958; relevant dates in MEA, MEJ, OM, etc. (CH. PELLAT)

Amīrates of southern Arabia. In the course of the year 1958 discussions were undertaken with a view to drafting a constitution of federation of a certain number of Arab principalities of the Aden Protectorate. On 20 June 1958 the general secretariat of the Arab League sent to all member countries a memoir drawing their attention to the British intention to create a federal union of all the southern protectorates, allegedly in order to bring the amīrates and sultanates under the British governor of Aden. The federation was not, however, constituted before 3 February 1959, receiving the allegiance of the

following six small states: the amīrate of Bayḥān [see BAYḤĀN AL-KASAB], the sultanates of ‘Awdḥālī [q.v.], Fadlī [q.v.] and Dālī‘ ([q.v.] in Supplement), the Shāykhdom of Upper ‘Awlakī [q.v.] and the sultanate of Lower Yāfa‘ [q.v.]; at the beginning of April 1959 the sultanate of Lāḥīdj [q.v.], the amīrate of Lower ‘Awlakī and the republic of Daḥīna [q.v.] asked in their turn to participate. On 29 September 1959 the foundation stone of the capital of the Federation (*al-Ittīhād*) was even laid, erected at Bīr Aḥmad by the sultan of Lāḥīdj, who began to take an important part; other states also demanded admission, and on 29 October 1961 the British government even transferred to the Federation its powers over the forces of public order.

From 11 February 1959 this Islamic Arab Federation provided itself with an elaborate Constitution consisting of a preamble and ten chapters divided into 47 articles. Chap. III (arts. 5-11) institutes a Supreme Council of the Federal Government which wields the executive power; it is composed of six ministers at the maximum, elected for five years by a Federal Council endowed with legislative power (Chap. IV, arts. 12-9); this Council is composed of six representatives of each member State and legislates by regulation (Chap. V, 20-2). Legislation may be carried out by provisional orders of the Supreme Council when the Federal Council is not in session (arts. 23-6) or by decrees of the Supreme Council when a state of emergency has been declared (arts. 27-8). The following chapters deal with the finances of the Federation (arts. 29-35), federal officials (arts. 36-7), responsibilities and powers of the Federation and of the member States (arts. 38-42), the procedure for revision of the Constitution (art. 43), and end with interim provisions (arts. 44-7).

Bibliography: See the account of the events in OM, COC, MEJ, MEA, on the dates noted, especially COC, xxxix (1959), 127-38. (ED.)

xix. — CONCLUSION

The authors who have shared in the composition of the article DUSTŪR have made it their chief endeavour to trace the history of the constitutional movement in the countries concerned and to analyse more or less briefly the promulgated texts. This has the advantage of presenting the reader with a fairly complete synthesis, but also the occasional drawback of obscuring to some extent those points which must be of primary interest to students of Islam, namely the place accorded to Islam in the constitutions of the Muslim countries. We shall therefore set ourselves here to group together the common elements and to note the points of divergence, taking into account only those texts at present (beginning of 1963) in force (or suspended without being replaced), and disregarding constitutions that are too archaic (Sa‘ūdī Arabia), rigorously secular (Turkey), Soviet, or of a special local character (Lebanon, Indonesia). Thus we shall confine our attention to the constitutions of eight Arabic-speaking states (Egypt, ‘Irāk, Jordan, Libya, Morocco, Mauretania, Syria and Tunisia) and three non-Arab Muslim countries (Afghānistān, Irān and Pākistān).

The chronological order in which these eleven constitutions were promulgated is of no more than secondary interest, for all of them (except that of Afghānistān) can be regarded as recent and on the modern pattern, the oldest (Irān) having been revised and, so to speak, brought up to date. Both in the monarchies: Afghānistān (with qualifications), Irān, Jordan, Libya and Morocco, and in the repu-

blics, the uni- or bi-cameral parliamentary system has been universally adopted, though the sovereign or head of state enjoys powers that are generally very extensive and participates actively in the country's political life (we cannot fail to notice, moreover, that at the present moment (January 1963) three out of seven republics—not counting the Sudan—are headed by officers brought to power by the army in order to put an end to the abuses of a misconstrued liberal régime).

To the parliamentarism of democratic tendency is added the solemn proclamation of the Rights of Man and the principles of liberty and equality, painstakingly included in the texts; the functioning of the institutions is minutely regulated, with the result that these constitutions, while far from being identical, are absolutely comparable to those of the Western countries which have more or less served as their models. The difference lies, on the one hand in the fact that the Eastern Arab countries declare themselves to be "an integral part of the Arab nation" and that Tunisia and Morocco proclaim that they belong to the "Greater Maghrib", on the other hand, and above all, in the provisions relating to Islam which they all contain.

To begin with, Islam is expressly declared to be the state religion in all the constitutions enumerated below, with the exception of that of Syria. Morocco takes the precaution (art. 108) of excluding from any future revision the provisions relating to the Muslim religion, *i.e.*, the second half of art. 6 (which additionally guarantees to all the freedom of worship). It goes without saying that in these countries the head of state could not belong to any religion but Islam; four constitutions make express provision to this effect: those of Syria (art. 3), of Pākistān (art. 10^a), of Tunisia (art. 37) and of Mauretania (art. 10). Art. 120 of the Egyptian Constitution of 1956 is silent about the religion of the head of state, but there can be no doubt as to the will of the framers of the constitution; in the monarchies it is evident that the sovereign must be a Muslim; in Irān (art. 1) the state religion is Twelver Shī'ism to which the sovereign must necessarily belong; in Afghānistān (art. 1) the King must belong to the Ḥanafī school; in Morocco the King is Commander of the Faithful (*amīr al-mu'minin*); in Libya (art. 51) the representative of the throne, regent or member of the regency council, must be a Muslim.

Syria (but see also the Sudan) is thus the only Muslim country not to have declared that Islam is the state religion, but in this regard art. 3 of the constitution voted on 5 September 1950 (retained in that of 22 September 1953) is instructive; in effect, the original draft, which actually made Islam the state religion, has been modified by the Constituent Assembly in the following manner:

1. the religion of the President of the Republic is Islam;
2. Islamic *fiqh* is the principal source of legislation;
3. freedom of belief is guaranteed. The State respects all revealed religions and assures them complete freedom of worship on condition that they do not disturb the public order;
4. the personal status of the religious communities is safeguarded and respected.

This notion of respect for revealed religions only is unique in the constitutional system of the Muslim countries and has no parallel except in the clause of the Afghān constitution on the protection of Hindus and Jews alone, happily replacing the obligation of the *dhimmīs* to pay the *ajizya* and wear dis-

tinguishing emblems (see above v). The Syrian constitution has sought to take account of the peculiar conditions prevailing in a country where Christians of every sect and Jews live side by side with Muslims; it shows itself liberal in reserving to the religious communities their personal status, but in a sense less tolerant than the other constitutions which guarantee (theoretically at least) to all religions the freedom of worship, on condition that they do not disturb public order. In restricting this freedom to the revealed religions only, the framers of the Syrian constitution have evidently sought to make a concession to the tenets of the *shari'a* [*q.v.*], without perhaps devoting any great attention to the problem posed by the definition of *ahl al-kitāb*; they have made another such concession in manifesting the desire, expressed in the text, of deriving all legislation from Islamic *fiqh*, without however specifying the *madhhab* followed, and perhaps with the ulterior motive of neglecting this provision, for they must certainly have realized how difficult it is to reconcile the rules of the *shari'a* with the exigencies of a modern state.

This harmonization of Islamic law and modern legislation was, in fact, one of the major concerns of the first constitution-makers. The constitution of Afghānistān lays down that the laws must be in accordance with the *shari'a*, and the Iranian Fundamental Law goes even further, since art. 2 lays down that a committee of *mudjtahids* shall be named to watch over the "Islamicity" of the laws; in practice this provision does not seem to have been punctiliously applied (see above, IRĀN). Indeed, in nearly all the countries which had not been subject to foreign domination and which had been able fairly early to enjoy a constitutional life of their own, the elaboration and promulgation of a constitution represented a victory for the partisans of progress over the conservatives entrenched behind the *shari'a*; in the other countries, which have gained their independent status more or less recently, the constitution-makers tried to fight against the '*ulamā*', who were too much attached to legal rules felt to be out-of-date and incompatible with the harmonious development of a modern State, and have elaborated texts that show a progress in the direction of de-Islamization, despite some concessions of principle to the conservatives. The sole, and logically necessary, exception to this rule is Pākistān, whose very *raison d'être* is precisely to allow Muslims to lead a life in total conformity with the teachings of Islam in a State built on a purely Islamic basis. The experiment was interesting, but we know that it has run up against countless difficulties. The preparation of the first constitution bristled with difficulties, although each successive draft of the project marked a set-back for the claims of the '*ulamā*' and a victory for the modernists (see K. J. Newman, *Essays on the Constitution of Pakistan*, Dacca 1956; A. Chapy, *L'Islam dans la Constitution du Pakistan*, in *Orient*, iii (1957), 120-7). The committee for the scrutiny of laws, on which the '*ulamā*' were to be represented, was finally replaced by a kind of manual which the members of the Assembly were supposed to follow, so as to promulgate only such laws as are in conformity with the prescriptions of Islam. The constitution of 1962 has returned to a consultative council on Islamic ideology; but the members of this council, named by the President, must not only know Islam, but also be aware of the economic, legal and administrative problems which Pākistān has to solve; in other words, the '*ulamā*' are virtually excluded from it. Moreover, this

council is charged with giving its opinion on the "Islamicity" of the laws at the request of the President of the Republic or of a governor; and the Head of State, though he may respect the 'ulamā', knows that he can hardly count on them, and does not fail to invite them to become better informed of the requirements of the modern world. Their incapacity has been shown up clearly by the so-called Munir report, presented by the commission of enquiry into the disturbances in the Panjāb in 1953 (*Report of the Court of Inquiry constituted under Punjab Act II of 1954 to enquire into Punjab disturbances of 1953*, Lahore 1954, 200-32, especially 218-9), of which W. C. Smith (*Islam in Modern History*, 233) says that it "publicized further the fact that the 'ulamā', the traditional leaders of traditional Islam, were not only unfitted to run a modern state, but were deplorably unable under cross-questioning even to give realistic guidance on elementary matters of Islam. The court of inquiry, and subsequently the world, was presented with the sorry spectacle of Muslim divines no two of whom agreed on the definition of a Muslim, and who were yet practically unanimous that all who disagreed should be put to death".

The application of Islamic law may be studied in the article *SHARĪ'Ā* (see meanwhile G.-H. Bousquet, *Du droit musulman et de son application effective dans le monde*, Algiers 1949; J. N. D. Anderson, *Islamic law in the modern world*, London 1959), but we must notice here that the general tendency of the constitutions, even in Pākistān, is to institute civil courts charged with giving judgement, in matters of personal status and succession, on the basis of codes established according to the requirements of Islamic law. It is worth emphasizing, then, that of all the modern constitutions that of Jordan is unique, in the judicial sphere, in providing expressly for the maintenance of religious jurisdictions (art. 104) consisting in *shar'ī* courts and in councils for the other religious communities. The competence of these latter councils in matters of personal status and mortmain property is fixed by the law (art. 109), while the *shar'ī* courts are constitutionally declared competent (art. 105) in the following matters: personal status of Muslims; claims for payment of *diyya* [q.v.] between Muslims or parties consenting to this mode of settlement; questions concerning *wakf* [q.v.] property. In other countries the *ḥādīs* have been retained, but their existence is more or less precarious.

Bibliography: General: A. Giannini, *Le costituzioni degli Stati del Vicino Oriente*, Rome 1931; Helen M. Davis, *Constitutions, electoral laws, treaties of the States in the Near and Middle East*, Durham, N.C., 1953; J. C. Hurewitz, *Diplomacy in the Near and Middle East*, Princeton 1956, 2 vols.; Muhammad Khalil, *The Arab States and the Arab League*, Beirut 1962; G. Lenczowski, *Political institutions*, apud R. N. Anshen (ed.), *Mid-East: World-Center*, New York 1956, 118-72; M. Khadduri, *Governments of the Arab East*, in *Journal of International Affairs*, vi (1952), 37-50; J. E. Godchot, *Les constitutions du Proche et du Moyen-Orient*, Paris 1957; M. Harari, *Government and politics of the Middle East*, Englewood Cliffs, N.J. 1962; H. B. Sharabi, *Governments and politics of the Middle East in the twentieth century*, Princeton N.J. 1962.

DUYŪN-I 'UMŪMIYYE, the Ottoman public debt, more particularly the debt administration set up in 1881. The Ottoman government had made its first attempts to raise money by internal loans in

the late 18th and early 19th centuries (see *ASHĀM* and *ḲĀ'IME*). The needs and opportunities of the Crimean War brought a new type of loan, floated on the money markets of Europe. The first such foreign loan was raised in London in 1854, the second in the following year. They were for £ 3,000,000 at 6% and £ 5,000,000 at 4% respectively. Between 1854 and 1874 foreign loans were raised almost every year, reaching a nominal total of about £ 200 million. Usually, since Turkey was regarded as a poor risk, the loans were granted on very disadvantageous terms; the money received was for the most part used to cover regular budgetary expenditure, or else spent on projects unconnected with economic development. The end came on 6 October 1875, when the Ottoman government defaulted on its payments of interest and amortization. A period of negotiations followed, and agreement was finally reached between the government and representatives of the European bondholders. This agreement was given legal effect in the so-called Muḥarram Decree, issued on 28 Muḥarram 1299/20 December 1881, setting up an "Administration of the Public Debt" (*Duyūn-i 'umūmiyye*—in French *Administration de la dette publique ottomane*), directly controlled by and answerable to the foreign creditors. Its primary duty was to ensure the service of the Ottoman public debt, which was consolidated at a total of £ 106,409,920, or £T. 117,050,912, at the prevailing rate of 110 piastres to the pound sterling. For this purpose, the Ottoman government ceded certain revenues to the Council "absolutely and irrevocably . . . until the complete liquidation of the debt". These consisted of the revenues from the salt and tobacco monopolies, stamp-duties, and the taxes on spirits, silk, and fisheries, together known as the *rusūm-i sille*, six taxes. In addition to these taxes, which it collected directly through its own agents, the Council was to receive tribute from the Balkan principalities, and, if necessary, a share of customs receipts. The executive committee, or Council, consisted of six delegates, representing British and Dutch, French, German, Italian, Austro-Hungarian and Ottoman bondholders, together with a seventh representing a group of priority bonds, most of which were held by the Imperial Ottoman Bank. Already in 1881 the Council had over 3000 revenue collectors at its disposal. By 1911 its total staff stood at 8,931—more than that of the Ottoman Ministry of Finance. The Council of the Debt had become a very powerful body, with far-reaching influence on the financial and economic life of the Ottoman Empire, and even, to an extent that has been variously assessed, on its politics.

The Debt Administration continued to function during the First World War and under the Allied occupation, in spite of the withdrawal of the British, French and Italian delegates during the war and of the German and Austrian delegates after the armistice. The work was carried on under the authority of the remaining delegates, and amounts due to enemy creditors deposited for future payment. It came to an end with the victory of the nationalists under Muṣṭafā Kemāl, and the creation of the republic. The treaty of Lausanne determined the share of the new Turkey in the debt of the defunct Empire. Negotiations followed, and agreements regarding liability and payment were signed in 1928 and 1933. The debt was finally liquidated in 1944.

Bibliography: F. A. Belin, *Essai sur l'histoire économique de la Turquie*, in *JA*, 1885; C. Morawitz, *Les finances de Turquie*, Paris 1902; A. du Velay,

Essai sur l'histoire financière de la Turquie, Paris 1903; A. Roumani, *Essai historique et technique sur la dette publique ottomane*, Paris 1927 (not seen); D. G. Blaisdell, *European financial control in the Ottoman Empire*, New York 1929; Z. Y. Hershlag, *Turkey, an economy in transition*, The Hague, n.d. [? 1960]; B. Lewis, *The emergence of modern Turkey*², London 1962; Ahmed Râsim, 'Othmânî ta'rikhi, iv, Istanbul 1326-30, 2028-47 (fâ'ide); Refii Şükrü Suvla, *Tanzimat devrinde istikrazlar*, in *Tanzimat*, i, Istanbul 1940, 263-88; Pakalin, i, 487-91; Ziya Karamursal, *Osmanlı malî tarihi hakkında tetkikler*, Istanbul 1940. (B. LEWIS)

DÜZAKH [see **DJAHANNAM**].

DÜZME MUŞTAFÂ [see **MUŞTAFÂ DÜZME**].

DWĀRĀKĀ, a town in the Okhāmandal district in the north-west of the Kāthiāwād peninsula of Guḍjārāt, India, associated in Hindū legend with the god Kriṣṇa and hence considered to be of special sanctity by Hindūs. It is known also by the names of Dwārawatī and Djagat, and was notorious for its pirates until the 19th century. Under the name Bāruwī (< dwārawatī) it is referred to by al-Bīrūnī (*K. Ta'rikh al-Hind*, tr. E. Sachau, London 1888, ii, 105 ff.).

It was sacked by the Guḍjārāt sultan Maḥmūd I "Begdā" in 877/1473 as a reprisal for an attack by pirates on the scholar-merchant Mawlānā Maḥmūd Samarḳandī: the city was plundered, its temples destroyed, and its idols broken (*Firishia*, tr. Briggs, iv, 59-60, and note). It figures again in the Muslim history of Guḍjārāt at the time of the pursuit of the deposed sultan, Muẓaffar III, by Mughal imperial troops in 1000-1/1592-3, although the various accounts differ considerably among themselves.

Bibliography: J. Burton-Page, "Aziz" and the sack of Dwārka: a seventeenth century Hindi version, in *BSOAS*, xx (1957), 145-57, with full bibliography and discussion of the second incident.

(J. BURTON-PAGE)

DWIN (pronounced Dvin) was formerly an important town in Armenia and was the capital at the time of the Arab domination. The name of the town, to which Asoghik, ii, ch. I, trans. Gelzer and Burckhardt, 47, gives the meaning "hill", is probably, as was shown by Minorsky, *Le nom de Dvin*, in *Rev. des ét. arm.*, x (1930), 119 ff. and *Transcaucasica*, in *JA*, ccxvii/1 (1930), 41 ff., of pre-Iranian origin and said to have been imported by the Armenian Arsacids from their original dwelling-place, the present Turkoman steppe. In the Arab authors it occurs in the forms Dawīn or Duwīn (Yākūt, ii, 632; Ibn Khallikān, Būlāk ed., i, 105) and Dabil (Yākūt, ii, 548) which is the most usual form. Neither Yākūt nor Abu 'l-Fidā' (ii, 2, 150-1), nor the author of the *Mukhtaṣar* of Ibn Ḥawkal (240; 2nd ed., 337), seems to realise that Dabil and Dawīn denote one and the same town. The Greek name is sometimes Δούβτιος (Procopius), sometimes τὸ Τίβτιον, τὸ Τίβή, τὸ Τίβί (Constantine Porphyrogenitus). The forms Dōvin or Tōvin, Duin, Douin are found in many European authors.

The town was founded by the Armenian Arsacid king Khusrav II the Young (330-8 A.D.) in a plain, near the river Azat (Garni Çay), a tributary on the left bank of the Araxes, to replace the ancient Artashat (Artaxata), which was situated in the same region of Ararat but a little further south. After the partition of Armenia between the Persians and the Romans in about 387 or 390, Dwin was included in the Persian sector (Persarmenia) and was the

capital of Persarmenia after the deposition in 426 of the last Armenian Arsacid.

Besides being the capital and administrative centre, and the residence of the Persian marzpan (marzubān), Dwin was also, from the 5th century, the seat of the Catholicos: several synods were held there, notably the one in 554 which made a final break with the Greek Church and established the Armenian era, beginning on 1 July 552. But its importance also came from the fact that it was a centre of transit trade between Byzantine Anatolia, Persia and the countries of the Caucasus. Together with Nisibis and Callinicos (Raḳḳa) it was one of the customs-posts where a tithe was levied on the Romans' and Persians' merchandise (Menander in Constantine Porphyrogenitus, *Excerpta de legationibus*, ed. C. de Boor, i, 180 and Güterbock, *Byzanz und Persien*, 75, in W. Heffening, *Das islamische Fremdenrecht*, 109-10).

Dwin was destroyed, Asoghik tells us (ii, ch. III, trans. 84-5), by Heraclius during his famous campaign against Persia. The Arabs, advancing from Mesopotamia which they had already conquered, captured the town on 6 October 640 (the date fixed in Manandean's work); it was pillaged, 12,000 Armenians were massacred and 35,000 were carried off as prisoners. Other invasions followed but did not reach Dwin; on the other hand, the invasion by Ḥabīb b. Maslama, which Arab sources place either in 24-5/645-6 or in 31/651-2, and the historian Sebeos in 652-3, ended in the surrender and capture of Dwin and a treaty, the text of which has been preserved by al-Balādhuri, and in which Ḥabīb granted "the Christians, Zoroastrians and Jews" of Dwin the amān and security for their persons, goods, synagogues and churches, in return for payment of *ḡizya* and *ḵharāḡi*. The Armenian authors do not seem to have preserved any recollection of the agreement concluded with Dwin and the other towns (Nakhčawān, Tiflis, Şhankūr) and only mention the general treaty concluded between Theodore Reshtuni and Mu'āwiya. The capture of Dwin did not signify a lasting occupation of the town by the Arabs; for some time it was subjected alternately to Byzantine and Arab domination. The emperor Constans II was able to have a synod held in Dwin in 645 (or 648-9), and even after the agreement between Mu'āwiya and Theodore Reshtuni, this same Constans II penetrated as far as Dwin where he summoned another synod. After this, the town was reoccupied by the Arabs, and then once again by the Byzantine general Maurianos; in 657-8, it was with the help of a new and temporary Byzantine domination that the Catholicos Nerses, who had left Dwin, returned there. Arab sovereignty was only finally established in Dwin and in Armenia when the authority of the new caliph Mu'āwiya was fully affirmed by the Arabs (41/661). Nevertheless, it is from the time of Ḥabīb b. Maslama's expedition that Arab sources mark the start of the administration of Armenia by Muslim governors. Dwin became the residence of these governors, and when, in addition to Armenia, they also had to rule the Djazira and Ādharbaydjan and were not residing in Dwin, they had a deputy there. Thanks to the establishment of an Arab administration whose main task was the collection of taxes, and of a garrison, an Arab population settled in the town and grew constantly bigger. In fact, according to an observation of Markwart (*Südarmerien*, 115), the Arabs, unlike the Persians, caused whole quarters of the towns to be evacuated for their own use,

transforming them little by little into Arab towns. Dwin was given a governmental palace (*dār al-imāra*), a mosque, a State prison and a mint. The operation of the mint at Dwin is attested from the beginning of the 2nd/8th century, and it was one of the first to function in the caliph's territories. The place of origin, given on the coins as Arminiyya, is Dwin (see Minorsky, *Studies on Caucasian History*, 117 and Kh. Musheghian, *Contribution to the history of monetary circulation in Dwin, according to finds of coins*, in *Bull. Ac. Sc. Armenian S.S.R.*, xi (1956), 84 (in Russian)).

Dwin was the scene of various events of greater or lesser importance during the Arab domination; it seems to have been a period of decadence for the town which was abandoned by part of its Christian population, especially the nobility, until the end of the 3rd/9th century and the establishment of the monarchy. In the Umayyad period, under the reign of 'Abd al-Malik, the governor 'Abd Allāh b. Ḥātim b. al-Nu'mān al-Bāhill caused the martyrdom at Dwin of a holy man named David and exiled several Armenian princes to Damascus (Asoghik, ii, ch. II, tr., 73; see other references in Grousset, *Histoire de l'Arménie*, 309 ff.). His brother 'Abd al-'Aziz who was governor from 86-97/705-15, in the reign of al-Walīd, restored Dwin, fortified it and surrounded it with a ditch, and enlarged the mosque (al-Balādhuri, 204; cf. Asoghik, ii, ch. IV, tr. 92; Chevond, vi, 34-5; Grousset, 314). During the Umayyad period, the Mamikonians were pre-eminent among the great families of the country; with the 'Abbāsīd period the Bagratunis took the lead. However, the rise of the Bagratunis did not affect the position of Dwin which, with Bardha'a, remained one of the two bulwarks of Arab power in Armenia and Arrān, and where the governors and their deputies remained firmly established. In the reign of al-Manṣūr (136-58/754-75) and the rule of Ḥasan b. Kaḥṭaba a revolt of Armenian nobles broke out. It began with an attack on a tax-collector by Artavazd Mamikonian who had taken up arms in Dwin under the very eyes of the governor; it was carried further by Mushegh Mamikonian who, after seizing Dwin, was defeated and killed in the battle of Bagrevand in 775 (see Grousset, 324 ff.).

During the civil war between al-Amīn and al-Ma'mūn, the Arab *amīr* in command at Manazgerd, al-Dījahhāf, of the family of the Kaisikk' (Kaysites), and who was married to an Armenian princess, took possession of Dwin for himself, and his son 'Abd al-Malik remained there until he was killed by the actual inhabitants of Dwin in 823-4 (Grousset, 345 ff.; Laurent, *L'Arménie*, 322). In the time of the caliph al-Wāthiq (227-32/842-7), Khālid b. Yazīd b. Mazyad al-Shaybāni, governor of Armenia, died, possibly by assassination, during an expedition against the rebellious governor of Georgia; his body was brought back and buried in Dwin in 230/844-5 (Laurent, 345). After the assassination of the governor of Armenia Yūsuf b. Abī Sa'īd Muḥammad in Mūsh in 237/852, the caliph al-Mutawakkil (232-47/847-61) sent into Armenia Bughā al-Sharābī who wintered at Dwin and there, as elsewhere, indulged in numerous massacres (Grousset, 355 ff.; Laurent, 120, n. 5 345-6).

After the recognition of Bagratuni Ashot (Ashūt) as prince of princes (*baṭrīk al-baṭārīka*) in 862, and then as king in 886 (or 887: Asoghik, iii, ch. II, tr. 115; cf. Laurent, 267, 287 ff.; Grousset, 372, 394), Dwin was in theory included in his possession for which he regarded himself as the caliph's vassal; but

in fact it was independent of him, and he did not establish his capital there. At the beginning of the reign of Ashot's son Sembāt (Sanbāt) the Martyr (890-914), two Muslim *amīrs*, Mahmat (Muḥammad) and Umay (Umayya), brothers of unknown origin, took up position in Dwin, and Sembāt had to struggle for two years to subdue them; he captured them and sent them to the emperor Leo VI. But this situation disturbed the ambitious *amīr* of Ādharbaydjān, Afshīn Muḥammad b. Abī 'l-Sādī, who was in theory still governor of Armenia. In spite of the agreement he had concluded with Sembāt, he intervened in Armenia. This was after the terrible earthquake which ravaged Dwin in 280/893 and destroyed the Catholicos's palace (the latter consequently decided to move to Ecmiadzin). Afshīn came and occupied Dwin. War with Sembāt followed, in the course of which the wives of both Sembāt and his son Mushegh were sent as prisoners to Dwin, only being released in 898-9 (see Grousset, 402 ff., 413 ff.). Afshīn was succeeded by his brother Yūsuf who captured Sembāt, tortured him to death and exposed his crucified body in Dwin, where many Armenians were martyred. The Catholicos Ter Yohannes fled to Greek territory (Asoghik, iii, ch. V, tr. 123); for these events, see Grousset, 435 ff.). In opposition to Sembāt's lawful successor Ashot II, Yūsuf gave his support to his cousin Ashot son of Shapuh whom he established in Dwin and recognized as king. In addition, in the canton of Goghūn, situated on the left bank of the Araxa below Dwin, he set up an Arab *amīr* whose successors were subsequently to play a part in the history of Dwin.

Yūsuf revolted against the caliph and was taken prisoner in 307/919. During his captivity one of his officers, Sbuk (Subuk), governed Ādharbaydjān and Armenia; he re-established good relations with Ashot II, whose rival was compelled to give up Dwin, though it did not, however, return to Ashot's possession. In 921 the emperor Romanus Lecapenus sent an expedition against Dwin under the command of the Domesticos (Demeslikos). According to Asoghik (iii, ch. VI, 124), Subuk (Spkhi) drove him back with the aid of Ashot whom he had called upon for assistance. When Yūsuf returned to Ādharbaydjān in 310/922, Dwin was at first governed by Naṣr Subukī, *ghulām* to Subuk who had just died, and then, after Naṣr's recall, by Bishr (or Bashīr) who started hostilities with Ashot but was defeated by him. In 314/926 Yūsuf left Ādharbaydjān, the caliph having entrusted him with the conduct of the war against the Qarmatians, in the course of which he met his death in the following year. It was at this point, in 315/927-8, that a new Byzantine expedition took place, commanded by the Domesticos John Corcuas, against Dwin which was defended by Naṣr Subukī. It fell: the Greeks, with the help of siege-engines, breached the walls and succeeded in making their way into the town, but were driven out as a result of the assistance given to the defenders by the inhabitants. This is what Ibn al-Athīr relates (viii, 129-30). It may be questioned whether, in spite of the differences of names and dates, the two expeditions under discussion were not in fact one and the same.

The dynasty of the Sādījids in Ādharbaydjān came to an end in 317/929, though for a time it was continued by Sādīd officers. We then enter a confused period in the history of Dwin. We do not know which *amīr* was in command of Dwin when king Abas (929-53) secured from him the release of the Christian prisoners, nor who was the Muslim personage who,

in about 937, came as far as Dwin and inflicted a defeat on Abas, but was then defeated by king Gagik of Vaspurakan, who compelled the Muslim population of Dwin to pay tribute and give hostages. It is possible that at this time Dwin was more or less subject to the authority of Daysam b. Ibrāhīm al-Kurdī, a temporary ruler of Ādharbaydīān who was thus successor to the Sādjids and heir to their rights over Armenia; we possess a coin of his, struck at Dwin in 330/941-2. But at about that date, Daysam was driven out by Marzubān b. Muḥammad b. Musāfir, of the family of the Kangarids of Ṭarom, who founded the dynasty of the Sallārīds or Musāfirīds [q.v.]. Then, Marzubān having been captured by the Buwayhid Rukn al-Dawla in 337/948-9, Daysam succeeded in reconquering Ādharbaydīān and made himself master of Dwin, expelling two adventurers, Faql b. Dja'far al-Ḥamdānī and Ibrāhīm al-Ḍabbī, who had seized the town. But already a new power had appeared at Dwin, that of Muḥammad b. Shaddād, founder of the Kurdish dynasty of the Shaddādīds which was to rule over the territory between the Kūr and the Araxes. Muḥammad gained control of Dwin in about 340/951, by what means we do not know. Ibrāhīm b. al-Marzubān, acting in the name of his father who was still held prisoner, tried to drive him out of Dwin; the first attempt failed, and Muḥammad built a fortress at the gates of Dwin. A second attempt by Ibrāhīm compelled Muḥammad to flee, and a Daylamite garrison was installed in Dwin itself. But soon the townspeople recalled Muḥammad who triumphantly resisted an attack by king Ashot III the Charitable of Ani. Marzubān, however, had managed to escape from prison in 341 or 342/952 or 953-4 (for the date, see M. Canard, *Hist. de la dynastie des Ḥamdānīdes*, i, 533). He disposed of Daysam in Ādharbaydīān and came to attack Dwin. Muḥammad b. Shaddād, caught between Marzubān's army and the Daylamite garrison still in the town, and deserted by the inhabitants, took refuge in Vaspurakan and then in Byzantine territory where he tried in vain to enlist help to reconquer Dwin. He died in 344/955, leaving three sons, one of whom we shall see again later at Dwin.

From the time of Marzubān's reconquest, Dwin seems to have remained in the hands of the Sallārīds, although it does not occur in the list of regions paying tribute to the Sallārīd, given by Ibn Ḥawḳal for the year 344, perhaps because it was administered directly by a deputy. Ibrāhīm b. al-Marzubān was deprived of Ādharbaydīān in about 368/979 and died four years later. It is no doubt his son Abu 'l-Haydījā', the Aphaḥ of Delmāstan in Asoghik, iii, ch. xii, whom we find still in possession of Dwin in 982-3, but shortly afterwards the town was taken by the *amir* of Goghthn, Abū Dulaf al-Shaybānī (Aputluph in Asoghik). In 377/987, Abu 'l-Haydījā' al-Rawwādī al-Kurdī, the Arabo-Kurdish *amir* of Ādharbaydīān and successor to the Sallārīds, took it from him, but Abū Dulaf reconquered the town from Mamlān, successor to Abu 'l-Haydījā'. The Bagratuni king Gagik I (990-1020) overcame the *amir* of Goghthn, and no doubt took Dwin from him.

However, the sons of Muḥammad b. Shaddād after many adventures had set up an *amir* at Gandīa (Djanza), north-west of Bardha'a, in 360/971, the territory having been taken from the Sallārīds, and they extended their rule between the Kūr and the Araxes. One of them, Faql I (375-422/985-1031), also captured Dwin and took tribute from the Armenians. The date of the capture of Dwin is without doubt

413/1022, for it was then that Faql's youngest son Abu 'l-Aswār Shāwur became governor, after which he ruled over the whole block of Shaddādīd possessions, with his residence at Gandīa, from 440/1049 until 459/1067. For the relations between Abu 'l-Aswār and his Armenian neighbours, see Minorsky, *op. cit.*, 51 ff. It was Abu 'l-Aswār, *amir* of Dwin, the Ἄπλισφόρητος of the Byzantines, whom the emperor Constantine Monomachos (1042-54) engaged to attack Gagik II of Ani in order to compel him to give his kingdom to the empire, promising to allow him to have the territories he conquered from Gagik. When Gagik finally abdicated (1045), the emperor wanted Abu 'l-Aswār to restore to him the regions taken from Gagik. He sent an army against Dwin, but it was defeated. Another expedition followed in 1046-7, commanded by the eunuch Constantine and a general of Armenian origin, Kekaumenos, grandfather of the historian Kekaumenos and, according to that writer, formerly "toparch" of Dwin (for the difficulties raised by this point, see Markwart, *Südarmermenien*. 562 ff.). A further expedition was dispatched against Abu 'l-Aswār in 1048 or 1049 (rather than in 1055-6, see Minorsky, 55, 59 ff., as opposed to Honigmann, *Ostgrenze*, 182). In both expeditions alike, the Byzantines failed to lay siege to Dwin. However, by this time the Turks were already invading Armenia. When, in 446/1054, Tuḡril Beg arrived in Ādharbaydīān and Arrān, Abu 'l-Aswār submitted to him and, in agreement with the Turks, made a raid on Ani, returning laden with booty. He died in 1067.

Dwin then passed into the hands of a branch of the Shaddādīds which settled at Ani, after the capture of that town by Alp Arslān (1064) in 1072. This situation lasted until 552/1105, when a Turkish *amir* seized the town. It then fell to Tuḡhān Arslān, lord of Bitlis and Arzan and vassal of an Artukid. As a result of the struggle between Maḥmūd and Tuḡril, it was recovered by the Shaddādīd Faqlūn III, who died in 1130, but was recaptured at that date by a son of Tuḡhān Arslān. According to Minorsky (*op. cit.*, 131), it was at that moment that Saladin's grandfather Shādi, a Kurd born in a village near Dwin, is said to have left the country and gone to Takrit. (We know, as Ibn Khallikān relates, i, 105, that Saladin's family were natives of Dwin).

In 557/1162 the Georgians sacked the town and destroyed the mosque. But despite repeated attacks they were not able to gain possession, since the town was taken by the atabeks of Ādharbaydīān who were descended from Eldigüz (Ildegiz, vizier of Sultan Maḥmūd). In 1203 Dwin was captured by the Georgians, from whom it was taken by the Kh'ārizmshāh Djalāl al-Dīn in 1225. Then came the Mongols, who destroyed the town between 1236 and 1239.

It will be seen from this sketch that, from the end of the 9th century, Dwin suffered ceaselessly from all the repercussions to the upheavals that took place in Ādharbaydīān, that all the powers which had been built up in the neighbouring countries tried to get possession of it on account of its position and commercial importance, and that it was only in the hands of the Armenians in exceptional circumstances, despite the large Armenian population which no doubt formed the majority. However, several of the Muslim overlords were related by marriage to Armenian princely families, for example, even Abu 'l-Aswār, as son-in-law of king Ashot.

The Arab geographers have left us certain descriptions of Dwin. It was, Ibn Ḥawḳal tells us, a larger town than Ardabil, surrounded by walls,

inhabited by many Christians, and its cathedral mosque stood beside the church, as was the case at Hiṃṣ. Fabrics of goats-hair, called *mir'izzā*, and wool were woven there; carpets, hangings, cushions, coverlets, mattresses, etc., of what were known as "Armenian" (*armani*) textiles, dyed vermilion with *kermes* (*kirmiz*), patterned silk materials called *buzyan* comparable and even superior to those from the Byzantine countries. One speciality much prized in Muslim countries was the trouser-lacings (*tikka*, pl. *tikak*). All these products formed the basis of a flourishing export trade. Ibn Ḥawḳal's *Epitome* boasts of the gardens, fruit, and the cultivation of cereals, rice and cotton in the locality of Dwin, the springs and flowing waters; and his account also mentions the destruction of the town by the Georgians. Al-Muḳaddasī says that Dwin is a very cold region, and speaks of its textile products, its gardens, the citadel built of stone and clay, and the markets "in the shape of a cross"; he gives the names of the gates of the town, specifies that the mosque stands high up on an eminence and that in his day the fortress was falling into ruin. According to him, the number of inhabitants, the majority of whom were Christian, was declining. He mentions the rite which was used by the Muslims, that of Abū Ḥanifa, and says that there was a convent of Ṣūfis in Dwin.

Excavations have been carried out on the site of Dwin, now occupied by villages. The results will be found in a work of K. Kafadarian, *La ville de Dwin et ses fouilles*, Erevan 1952, in Armenian with a résumé in Russian (see also *BSE*, xiii (1952), 467). In the upper part of the town remains have been found of the governors' palace, built after the earthquake of 893 and, below the ruins, traces of a palace of the same sort but dating from an earlier period. In the centre of the town have been found the remains of the palace of the Catholicos, built in 461 or 485, and also of a church of basilican design with a single nave, dating from the 6th century A.D. But the most important building discovered at Dwin is the cathedral whose complicated history can be retraced: originally a pagan temple with three aisles, built in the 3rd century, converted into a church at the beginning of the 4th century when an apse was added, and in the middle of the 5th century refashioned as a basilica with three aisles, and also possessing an external gallery; then, in the 7th century, with the building of lateral apses and a central cupola resting on four large pillars, it became a cruciform church with a cupola. This great church was destroyed in the earthquake of 893. Remains have also been found of dwellings, workshops for weaving, jewellery etc., cellars, warehouses, tools (ploughshares, iron shovels, etc.), gold and silver articles, pottery, china, architectural fragments decorated with sculptures of secular subjects (grape-gathering) etc. The discoveries have shown that the economic life of Dwin was active particularly from the end of the 3rd/9th century until the 5th/11th century inclusive, that is to say until the rise of the Armenian kingdom.

Bibliography: The history of Dwin is described in detail in Markwart, *Südarmenien und die Tigrisquellen*, see index and in particular 562 ff. (cf. also, by the same author, *Streifzüge*, 404-5), but the outstanding work is V. Minorsky, *Studies on Caucasian history*, London 1952, in which for the first time a study is made of the important historical source of Münedjdim Bashi, collated with the Armenian sources: see particularly 116 ff., *Vicissitudes of Dwin*; it is upon Minorsky's work

that the present article has been based; it has been used in two studies of Ter Levondian entitled *Dvin under the Sallarids* and *Chronology of Dvin in the 9th and 10th centuries* published in Armenian in the *Bull. Ac. Sc. Armenian S.S.R.* of 1956 and 1957 and of which H. Berberian is now preparing a French translation. For the capture of Dwin by the Arabs, see H. Manandean, *Les invasions arabes en Arménie*, in Armenian, Fr. tr. H. Berberian in *Byzantion*, xviii (1948); the Arab historians for the dates indicated above, the chapter of Balādhuri entitled *Futūḥ Arminiyya*, ed. Cairo, 202 ff. For the description of Dwin, see Iṣṭakhrī, 191 ff.; Ibn Ḥawḳal, ed. Kramers, 337, 342-3; Muḳaddasī, 257, 379; Le Strange, 182-4. In addition to their accounts of the conquest, the Arab historians also mention Dwin in connexion with events in Armenia, revolts, etc.: see e.g. Tabarī, iii, 1409, 1410, 1414. Details concerning Dwin will be found in Tournebois, *Hist. pol. et rel. de l'Arménie* (index s.v. Tovin); Ghazarian, *Arménien unter der arab. Herrschaft*, reprinted from *Z. für arm. Philologie*, 21 ff., 71; Thopdschian, *Die inneren Zustände von Armenien unter Aschot I*, in *MSOS*, vii/2 (1904), and *Politische und Kirchengeschichte Armeniens unter Aschot I und Sembat I*, in *MSOS*, viii/2 (1905), *passim*; J. Laurent, *L'Arménie entre Byzance et l'Islam... jusqu'en 886*, Paris 1919, index; idem, *Byzance et les Turcs Seljoucides*, Paris 1913-4, index; R. Vasmer, *Chronologie der arabischen Statthalter in Armenien (750-887)*, Vienna 1931 and *Zur Chronologie der Ğastaniden und Sallariden*, in *Islamica*, iii, 170 ff.; Vasiliev, *Byz. et les Arabes. Dynastie macédonienne*, Russian ed., 219, 230, 231; idem, *Justin the First*, Cambridge, Mass. 1950, 357-8; E. Honigmann, *Die Ostgrenze des byz. Reiches von 363 bis 1071*, 19, 29, 158, 174, 167-7, 182; see also De Morgan, *Hist. du peuple arménien* (1919), 105, 116, 118, 123, 134, 135-6, 138, 244. References to the Armenian historians will be found in Grousset, *Histoire de l'Arménie*, Paris 1947, *passim*, and also in the works of Laurent and Minorsky given above. See also G. H. Sarkisian, *Tigranahert (Tigranocerta)*, *Hist. of the urban communities of ancient Armenia*, Erevan 1960, in Russian, 19, 106, 135. Further to the articles of Ter Levondian cited above, see idem, *The emirate of Dvin in Armenia in the 9th-10th centuries*, (dissertation of the University of Leningrad, 1958), and *On the question of the origin of the emirate of Dvin in Armenia*, in the volume in honour of I. A. Orbeli, *Researches on the history of the culture of the peoples of the Orient*, Moscow-Leningrad 1960 (in Russian). (M. CANARD)

DYEING [see *SABBĀGH*].

DŽABIĆ, ALI FEHMI, b. Mostar 1853, d. Istanbul 1918, from 1884 *mufī* in Mostar (Herzegovina). The Austro-Hungarian provincial government of Bosnia and Herzegovina re-organized Muslim religious institutions in order to keep them under its control. As early as 1886 the Muslims of Sarajevo aspired to religious autonomy, and the dissatisfaction of the Muslims in Herzegovina, under Džabić's leadership, steadily increased. Džabić sought religious autonomy at the conference of Bosnia-Herzegovina Muslim leaders in Sarajevo in 1893, but he remained in the minority. From the year 1899 onwards, the movement for the religious autonomy of the Muslims in Herzegovina, under Džabić's leadership, entered an acute phase. The movement had linked up with the struggle of the orthodox Serbs for religious autonomy. The Austro-Hungarian authorities persecuted

Džabić's group so that Džabić was removed from his position of *mufti* (1900). In the meantime the movement had also begun to spread in Bosnia, so that the Austro-Hungarian authorities were compelled to enter into negotiations. No agreement was reached, because the Austro-Hungarian authorities were unwilling to accept certain paragraphs in the draft statute which related to the choice of organs of religious administration and to the attestation of the *re'is al-'ulemā* on behalf of the *shaykh al-Islām* in Istanbul. In 1902, when Džabić with five of his friends went to Istanbul for consultations, he was forbidden to return to his country, and stayed in Istanbul until his death. He lectured on Arabic language and literature at the university, and contributed to many journals. On the occasion of the annexation of Bosnia and Herzegovina (1908) he wrote a pamphlet in Arabic to the parliamentary

deputies of the Arab countries, in which he attacked Austro-Hungarian rule in Bosnia and Herzegovina and the Turkish government because of its indulgence. As a result, he was removed from the university. He made an anthology of poems by the Companions of Muḥammad, which he wanted to publish in three volumes with his commentary, but he published only one of them: *Ḥusn al-ṣahāba fī sharḥ ash'ār al-ṣahāba*; he also wrote a commentary on Abū Ṭalīb's poem in defence of Muḥammad (printed in Istanbul 1327 A.H.).

Bibliography: V. Skarić, Osman Nuri Hadžić and N. Stojanović, *Bosna i Hercegovina pod austro-ugarskom upravom, Srpski narod u XIX veku*, Belgrade 1938; M. Handžić, *Književni rad bosansko-hercegovačkih muslimana*, Sarajevo 1934. (BRANISLAV DJURDJEV)

DŽAMBUL DŽABAEV [see DJAMBUL DJABAEV].

E

EAST AFRICA [see BAHR AL-HIND, BAHR AL-ZANĀJ, DAR-ES-SALAAM, ERITREA, GEDI, ḤABASH, KILWA, MALINDI, MOGADISHU, MOMBASA, SOMALI, SWAHILI, TANGANYIKA, ZANĀJIBĀR, etc.].

EBÜZZIYA TEVFİK (Ebu 'l-Diyā' Tewfik) (1848-1913), a well-known Ottoman journalist. Born in Istanbul, he had only a sketchy education, and was largely self taught. At the age of sixteen or seventeen he met Nāmīk Kemāl, and, through him, *Shināsī*, and became a frequent caller at the offices of the newspaper *Taşvīr-i Efkār*, where the literary *avant-garde* used to meet; he claimed to have been the sixth to register as a member of the Society of New Ottomans (*Ye'ni 'Othmanlılar Diem'iyyeti*), founded in 1865, but this claim is questionable.

Tewfik started his journalistic career in 1868-9 by writing articles in *Terakki*. When *Shināsī* died, Tewfik and Kemāl (who soon gave up his rights in the venture) bought the printing presses on behalf of the Egyptian prince Muṣṭafā Fādīl Paṣha [q.v.]. The first three products of the newly-acquired press were a collection of the political writings of Reshīd Paṣha, Nāmīk Kemāl's *Ṣalāḥ al-Dīn-i Eyyūbi*, and Tewfik's own first work, the play *Edjel-i Kadā*. In his preface to this play, which was well received, Tewfik defends the realist thesis that a writer must describe the morals and customs of his age without projecting his own personality. Tewfik was also a regular contributor to Kemāl's *'Ibrēt*, which appeared in 1872. He then took over the editorship of *Hadīka*, as from its issue dated 9 November 1872. When the latter was suspended for two months following its 56th issue, he issued the *Sirādj*, for which he had earlier taken out a licence as a precaution. 25 issues of *Sirādj* were published, the venture finally collapsing when Tewfik was exiled to Rhodes in April 1873. It was in Rhodes that Tewfik composed his anthology, *Nūmāne-i Edebiyāt-i 'Othmāniyye*, and a collection of encyclopaedic articles, entitled *Māhiyāt*, of which the historical portions were later printed in the magazine *Muḥarris* (vii-viii; 1295/1878). After the accession of Murād on 31 May 1876, Tewfik returned to Istanbul and resumed his journalistic activity which continued under the new reign of 'Abd al-Ḥamīd. When the latter had Kemāl exiled to

Midilli and Diyā' Paṣha to Adana, Tewfik sought release from official pressure by making a journey to Vienna in 1877 on publishing business. In 1880 he obtained from the Minister of Education Münif Paṣha the licence to publish the magazine *Medjüm'a-i Ebu 'l-Diyā'*, which soon became an organ of the *Tanzimāt* "progressives". His annual calendars, called first *Rebī'-i Ma'rifet*, then *Newsāl-i Ma'rifet*, had a brisk sale. In 1882 he regained control of his printing-press and named it *Matba'a-i Ebu 'l-Diyā'*. A flood of publications followed, the printing-press producing on an average one fascicule every five days. There included a series of short biographies, entitled *Kütübkhāne-i meshāhīr* and modelled on the French *La vie des hommes illustres*, the hundred or so thicker volumes of the *Kütübkhāne-i Ebu 'l-Diyā'*, modelled this time on the German *Universal Bibliothek* and written either by Tewfik himself or by other *Tanzimāt* intellectuals, as well as various magazines. Before long, however, the authorities began to interfere: in 1888 the publication of Nāmīk Kemāl's *'Othmanlı ta'riki* was stopped after the first fascicule had sold 6,000 copies. When the authorities demanded that pamphlets and magazines should be submitted for censorship before publication, Tewfik closed down his *Medjüm'a-i Ebu 'l-Diyā'*. He was arrested twice, in 1891 when he was Director of the School of Arts and Crafts, and in 1893 when he was a member of the Court of First Instance of the Council of State, each time on trumped-up charges. Book censorship was relaxed in 1897 when Zühdi Paṣha became Minister of Education, and Tewfik once again brought out his *Medjüm'a*, which survived until 1900 when Tewfik was arrested and exiled to Konya, where he stayed for almost nine years, returning only after the Young Turk Revolution as parliamentary deputy for Antalya. In 1909 he brought out the new *Taşvīr-i Efkār* in which he described himself as an "independent and moderate progressive". He spent the remaining four years of his life in political discussions and polemics both in that newspaper and in the *Medjüm'a-i Ebu 'l-Diyā'*, which he also republished. The *Taşvīr-i Efkār* was closed down for a time, but allowed to re-appear on 25 January 1913 when Maḥmūd *Shewket* Paṣha

succeeded Kâmil Paşa as Grand Vizier. Tewfik died two days later having just delivered to his newspaper office an article entitled "New Arrests" on the Government's latest measures.

The importance of Ebu 'l-Diyâ Tewfik lies not so much in the literary quality of his writings (although he was a good stylist and helped in the development of simple and clear Turkish prose) and not so much in his ideas, which were often confused and contradictory, as in his tireless work as a popularizer, journalist and above all publisher and printer. He himself was proud of having produced the first illustrated printed texts in Turkey. He was also the first to use Küfîc type face. His memoirs about his famous contemporaries are also important and there is much of interest in his *Şinâsî ile mülâkât, Zamânîmiz ta'rihîhine 'â'id khâtrât, Ridjâl-i misiyeye, Yeu 'Othmanîllar ta'rihî* and *Kemâl Beyin terdjüme-i hâli*, Istanbul 1326/1908), as well as in his autobiographical articles *Rûznâme-i hayâtından ba'dî şahâ'îf* and *Ma'âmme-i tewfikîyye* (in *Medjümû'a-i Ebu 'l-Diyâ*², Nos. 109-27).

Bibliography: The best biography is that by Ihsan Sungur in *Aylyk Ansiklopedi*, ix, 266-9, see also *Merhûm Diyâ' Tewfik Bey, in Therwet-i Funûn*, no. 28; articles in Bursalî Tâhir, *'Othmânîl mü'el-lifleri* and I. Alâeddin, *Meşhur Adamlar Ansiklopedisi* and references in Ahmed Midhat, *Menfâ*, Istanbul 1293/1876, 72 ff.; Bereket-zâde I. Hakkî, *Yâd-i Mâdi*, Istanbul 1332/1914, 55, 73 ff., 141; Ali Ekrem, *Nâmik Kemal*, Istanbul 1930, 58, 78; Halid Ziya Uşaklıgil, *Kırk Yıl*, Istanbul 1936, ii, 35, 74, 119; Fu'âd Köprülü, *Ebu 'l-Diyâ Tewfik Bey: ölümü münâsebeti ile in Therwet-i Funûn* (No. 1140, 28 March 1911); *IA*, s.v.

(FEVZIYE ABDULLAH)

ECIJA [see ISTİDJÂ²].

ECONOMY [see TADBİR AL-MANZİL].

EGSTASY [see ŞAHAT, ALSO DARWİŞH, DHIKR].

EDEBIYYÂT-I DJEDİDE, "new literature", the name given to a Turkish literary movement associated with the review *Therwet-i Funûn* [q.v.] during the years 1895-1901—that is, during the editorship of Tewfik Fikret [q.v.]. See further TURKS, literature, and the articles on the individual authors. (Ed.)

EDESSA [see AL-RUHÂ].

EDHEM, ÇERKES [see ÇERKES, EDHEM].

EDHEM, KHALİL [see ELDEM, KHALİL EDHEM].

EDİRNE, ADRIANOPLE—a city lying at the confluence of the Tundja and Arda with the Meriç (Maritsa); the capital of the Ottomans after Bursa (Brusa), and now the administrative centre of the *vildyet* (province) of the same name and, traditionally, the centre of Turkish (now Eastern) Thrace (Trakya or Paşa-eli). Its historical importance derives from the fact that it lies on the main road from Asia Minor to the Balkans, where it is the first important staging point after Istanbul. It guards the eastern entrance to the natural corridor between the Rhodope mountains to the south-west and the Istrandja mountains to the north-east. It also dominates traffic down the valleys of the Tundja and the Meriç and used to be the starting point of important river traffic down the Meriç to the Aegean. In later times the main weight of traffic was transferred to the railway passing through Edirne on its way to Istanbul. Edirne is particularly rich in Ottoman architectural monuments. Its importance, diminished by the transfer of the Ottoman capital to Istanbul, received a great blow when the city was captured by the Russians in 1829. Since the Balkan Wars it

has been a Turkish frontier city, which fell briefly under Bulgarian occupation in 1913 and was occupied by the Greeks between 1920 and 1922. The population of Edirne, which exceeded 100,000 in the middle of the 19th century, fell to 87,000 at the beginning of the present century (of whom 47,000 are Turks, some 20,000 Greeks, some 15,000 Jews, 4,000 Armenians and 2,000 Bulgarians), then again to 34,528 at the census of 1927 and, finally, to 29,400 in 1945, since when it has been rising. The population is now largely Turkish, with a small Jewish community.

The city is built inside a bend of the Tundja, just before its junction with the Meriç, on gently rising ground reaching a height of 75 metres on the hillock on which the great Selimiyye mosque is built, and some 100 metres further to the east. The part of the city built on the lower slopes has often been flooded, sometimes catastrophically. The city consists of two main parts, Kal'e-ici, in the western part of the river curve, the district surrounded by the walls, which have now almost completely disappeared, and rebuilt on a geometric pattern after being devastated by fire at the end of the last century, and Kal'e-dışi to the east. It is the latter which is the centre of the modern city.

The name of the city is given in old Ottoman sources as Edrinus, Edrune, Edrinaboli, Endriye, as well as Edirne or Edrine, the latter form being used in the *fethnâme* sent by Murâd I to the İlkhânîd sultan Uways Khân. Historical documents also use honorific names, such as Dâr al-Naşr wa 'l-Maymana (Abode of Divinely-Aided Victory and of Felicity), Dâr al-Saltana (Abode of the Sultanate) etc.

The city is believed to have been first settled by Thracian tribes, from whom it was captured by the Macedonians and named Oresteia (or Orestias). It was rebuilt by the Emperor Hadrian in the 2nd century and named after him Hadrianopolis, Adrianople. Adrianople witnessed the victory of Constantine over Licinius in 323, the defeat of Valens by the Goths in 378; it was besieged by the Avars in 586, captured by the Bulgars in 914, besieged again by the Peçenegs in 1049 and 1078. At the battle of Adrianople in 1205 the Latin Emperor of Byzantium Baldwin was defeated and captured by the Bulgars who joined with the Greeks in resisting Catholic encroachment. The Byzantine Greeks then held the city against the Bulgarians. Turks from Asia Minor appeared on the scene in 1342-3 when Aydn-oghlu Umür Bey fought as an ally of Cantacuzenus against John Palaeologus, defended Dimetoka [q.v.] against the "prince" (*teksür*) of Edirne and is said to have killed the latter (see Mükrimin Halil, *Dustürnâme-i Enveri*, Istanbul 1929, introduction 43-6). In 754/1353 the Ottoman prince Süleymân Paşa joined the forces of Cantacuzenus in Edirne after defeating an army of Bulgars and Serbians. Three years before the final conquest of Edirne, the Ottoman Orkhân Bey advised Süleymân Paşa to keep a close eye on the castle of Edirne. The conquest was accomplished under Murâd I by Lâlâ Şahîn Paşa, who defeated the *teksür* of Edirne at Sâzlı-Dere, to the south-east of the city. The latter then fled secretly by boat from his palace on the banks of the Tundja and in Ramađân 763/July 1362 the inhabitants of the town surrendered on condition of being allowed to live there freely. Although Murâd I left the administration of Edirne to Lâlâ Şahîn Paşa, preferring for a time to hold his court at Bursa or Dimetoka, the city of Edirne became almost immediately the forward base of

Ottoman expansion in Europe. It was from Edirne, furthermore that Yıldırım Bâyezîd set out to besiege Constantinople. After Bâyezîd's later defeat in the battle of Ankara, the elder prince Süleymân transferred the treasury from Bursa to Edirne where he ascended the throne. He later lost the city to Mûsâ Çelebi, who also ruled from Edirne and minted money there in his name. After his defeat and death, Sultan Mehemmed I spent most of his eight-year rule in Edirne and died there, being buried like his predecessors in Bursa. It was in Edirne in 825/1422 that the Pretender Muştafâ was executed after his defeat by Murâd II. The latter's reign saw an increase in the prosperity of Edirne and its environs and the building of the town of Uzun-Köprü (Djisir-Ergene).

It was at Edirne that Murâd II received foreign ambassadors, it is from there that he directed his conquests, and it was also on the island on the Tunđja that the circumcision-feasts of his sons 'Alâ' al-Din and Mehemmed were celebrated with magnificent pomp. His reign witnessed also a mutiny of the Janissaries at Edirne on the pretext of the fire in the city, a mutiny which was pacified by an increase in the soldiers' pay. Murâd II died in Edirne and was succeeded by Mehemmed II who, however, did not return to the city until he decided to lay siege to Constantinople. The plans of the siege were worked out in Edirne and the siege guns tested in its environs. After the conquest Mehemmed II again held court in Edirne where he organized in the spring of 861/1457 magnificent circumcision celebrations, lasting two months, for the princes Bâyezîd and Muştafâ. Selim I also held court in Edirne, the city being left to the care of princes when the Sultan campaigned. The prosperity of Edirne continued to grow in the 10th/16th century: Süleymân the Magnificent often stayed there, while the city's greatest mosque was built under his successor. The tranquillity of the city was, however, disturbed by mutinies in 994/1586 and 1003/1595. From the time of Ahmed I, Edirne became famous for its royal hunting parties, royal celebrations and entertainments in and around the city, attaining particular brilliance under Mehemmed IV (*Avdî* = the Hunter). Later the life of the city began to be affected by the successive defeats suffered by Ottoman arms. In 1115/1703, at the famous "Edirne incident", Muştafâ II who held his court in Edirne was deposed in favour of Ahmed III by malcontents coming from Istanbul. The subsequent decline of the city was hastened by the fire of 1158/1745 in which some 60 quarters were burnt down and by the earthquake of 1164/1751. In 1801 Edirne witnessed a mutiny of Albanian troops against Selim III's reforms. A second "Edirne incident" occurred in 1806 for the same reasons. On the other hands the abolition of the Janissaries occasioned only minor difficulties in Edirne. In the Russian-Ottoman war of 1828-9 Edirne was occupied by the Russians and this occupation deeply affected the local Muslim population. Muslims started emigrating from Edirne, their place being taken by Christians coming in from the surrounding villages. To raise the Muslims' morale Mahmûd II visited Edirne for some ten days, ordered a large bridge to be built on the Meriç (this, however, was only completed in 1842 in the reign of 'Abd al-Medjid) and had commemorative coins struck. More devastations were caused by the Russian occupation of Edirne in 1878-9, and by the hostilities in the Balkan wars and following the First World War.

Monuments: Of the castle of Edirne, four of

whose towers and nine of whose gates we know by name, only one tower, the Sâ'at Kulesi (Clock Tower), originally Büyük Kule (the Great Tower), remains in existence, the clock itself being a late 19th century addition. Greek inscriptions in the names of John V and Michael Palaeologus have disappeared.

Palaces: 1. Eski Sarây (the Old Palace). After the conquest of Edirne, Murâd I found the *Tekfûr*'s palace in the castle inadequate, and built a new palace outside the castle, where he moved in 767/1365-6. Ewliyâ Çelebi says that this was near the Sultan Selim mosque in the quarter of Kavağ Meydan(1) and that it was later used as a barracks for 'adjemi-oghans. During the Hungarian expeditions of Süleymân the Magnificent the old palace could accommodate 6,000 pages, while accommodation for 40,000 Janissaries was provided near by. Ewliyâ Çelebi (iii, 456) says that the palace did not have its own gardens, that it was surrounded by high walls, measuring some 5,000 paces in circumference, that it was rectangular in shape and that it had a gate known as *bâb-i humâyün*. Although the importance of the old palace diminished after the building of the Sultan Selim mosque, it was still used for the education of *iç-oghans*, the palace organization remaining unchanged from before the conquest of Istanbul. In 1086/1675 Sultan Mehemmed IV allocated the old palace to his daughter Khadija who married Muşâhib Muştafâ Paşa, hence the later name of Palace of Khadija Sultân. In the later 19th century a military lycée was built on the site of the old palace.

2. Sarây-i Djedîd-i 'Âmire (the New Imperial Palace), built on an island on the Tunđja and on adjoining meadows by Murâd II in 854/1450, partly with marble brought from some ruins near Salonica. Construction of the palace was continued the following year by Mehemmed II who also had thousands of trees planted on the island, which he joined by a bridge to the main palace buildings to the west. Another bridge, this time between the palace and the main city, was built by Süleymân the Magnificent, under whose direction important additions were made to the palace. More pavilions were added in subsequent reigns until the palace grew to twice its size under Mehemmed II. At the end of the 11th/17th century it contained 18 pavilions, 8 *mesâjids*, 17 large gates, 14 baths and 5 courts. Some six to ten thousand people lived within the confines of the palace. Dissolution was gradual: there were many attempts at restoration in the 18th century, but in 1827 an official survey said that most buildings were either completely in ruins or half-ruined. Much damage was caused to the palace by the Russian occupation of 1829, Russian troops camping in the palace gardens. More attempts at restoration followed, but the second Russian occupation sounded the death knell of the palace. The Ottomans themselves set fire to ammunition dumps in the palace before evacuating the city, and after returning they quarried the remaining buildings for stone.

Mosques: The first Friday prayers were said in Edirne in a converted church inside the castle, known afterwards as the Hâlabiye, after its first *müderris*, Sirâdjî al-Din Muhammed b. 'Umar Hâlabî, a teacher of Mehemmed the Conqueror, and also as Çelebi Djâmi'i. Ruined in an earthquake in the 18th century and later repaired, it survived until the end of the 19th century. Another church in the castle was converted into a mosque under the name of Kilise Djâmi'i, but this was pulled down by Mehemmed II and replaced by one with six

domes which disappeared in the second half of the 18th century. The oldest surviving mosque is that of Yıldırım, built in 801/1399, on the foundations of a church ruined in the Fourth Crusade, so that the *mihrab* is built into a side wall. During their occupation of 1878 the Russians stripped the inside of the mosque of its tiles and of the two linked marble rings which had given the mosque the name of Küpeli Djâmi' (Ear-ring mosque). Another old mosque, the Eski Djâmi' (or Old Mosque *par excellence*) was started in 804/1402 by Emir Süleymân (hence the name of Süleymâniye given it by Mehemmed I, a name which was later changed into Ulu Djâmi', or Great Mosque, before the present one of Eski Djâmi' or Djâmi'i 'Atik was finally adopted) and completed in 816/1413 under Mehemmed I (Pl. X). The interior is square, 9 domes being supported by four columns. An inscription on the western gate, gives the name of the architect as Hâdjîdjî 'Ala' al-Dîn of Konya. A stone from a corner of the Ka'ba was placed at the time of building in the window to the right of the *mihrab*, and has been venerated ever since. In the 18th century the mosque suffered in a fire and an earthquake and was restored by Mahmud I. Another mosque, the Murâdiye, was built by Murâd II first as a house of Mewlewî dervishes, a smaller *mewlewî-khâne* being built next to it when the main building was turned into a mosque. This mosque is distinguished by the excellent tiles which cover the *mihrab* and part of the walls. In the 10th/16th century this mosque, with its almshouse and other adjuncts, was in receipt of very large revenues. Another formerly rich mosque, the Dâr al-Hadîth (which had at the beginning of the 11th/17th century a revenue of over half a million aspers), was originally a *medrese*, completed in 839/1435. The minaret of this mosque was destroyed in the siege of 1912. Several princes and princesses are buried in a nearby *türbe*.

Another building going back to Murâd II is the Üç-*sherefeli* Djâmi' (Three-Balconied Mosque) started in 841/1437-8 and finished in 851/1447-8 (Pl. X). Ewliyâ Çelebi says that it was built at the cost of 7,000 purses, being the proceeds of the booty captured at the conquest of Izmir. This mosque has also been known as the Murâdiye, Yeni Djâmi' (New Mosque) and Djâmi'-i Kebîr (Great Mosque). The building is rectangular, a great dome being held up by six columns, there being four medium-sized and four other small domes at the sides of the main one. Four of the columns (at either side of the main gate and the *mihrab*) are built into the walls. The *harem* (sacred enclosure, i.e., court-yard), paved with marble, is regarded as the first *harem* of a mosque built by the Ottomans. The cloisters on the four sides of the *harem* are made up of 21 domed vaults, supported by 18 columns. The three-balconied minaret is known as the first Ottoman minaret of this kind. There is also one minaret with two balconies and others with one balcony. Murâd II first allocated for the upkeep of this mosque the revenues of the silver mines at Karatova in Serbia. Later Rüstem Paşa transferred these mines to the Treasury, allowing the mosque to draw money instead from the *wakf* of Bâyezîd II. An important event in the history of the mosque was the public condemnation in it by Fakhr al-Din 'Adjemî of the *hurûfi* followers of Faḍl Allâh Tabrizî, who were believed to enjoy the sympathy of Sultan Mehemmed the Conqueror. Bâyezîd II built on the banks of the Tundjia a mosque, baths, a hospital, a *medrese* and

an almshouse (Pl. XI). A chronogram on the mosque gate yields the date 893/1488. The building was financed with the booty captured at Ak-Kermân.

The mosque is a simple structure, without arches or pillars, the dome being supported by the four walls. Baths (*tâb-khâne*), surmounted by nine domes and consisting of four rooms each, adjoin on either side and lead onto the two slender minarets. The marble *minbar* of the mosque is particularly elegant. The mosque contains also the first private gallery (*mahfil*) built in an Edirne mosque; this is supported by porphyry columns, brought probably from the ruins of some temple. The hospital (*dâr al-shifâ'*) built to the west of the mosque is a hexagonal building, six further rooms for the isolation and treatment of patients standing in the hospital gardens (where, Ewliyâ Çelebi tells us, the patients were regularly made to listen to music). The *medrese* stands in front of the hospital, while the almshouse and a bakery lie to the east of the mosque. Bâyezîd II had a quay made on the bank of the Tundjia, in front of the *mihrab* of the mosque, and also widened the course of the river. The most beautiful monuments built in Edirne in the 10th/16th century are the work of the architect Sinân. One of these mosques (the Tashliḳ Djâmi'i, converted by Sinân from the *zâwiya* of Maḥmûd Paşa) is no longer in existence. Three still stand: the Defterdâr Djâmi'i, the mosque of Shaykhî Çelebi, and finally the mosque of Sultan Selim (Selîmiye Djâmi'i), which is the glory of Edirne and the last royal mosque in the city (Pl. XI). Built between 972/1564-5 and 982/1574-5 according to the chronogram on the gate of the *harem*, it cost, Ewliyâ Çelebi tells us, 27,760 purses obtained from the booty captured in Cyprus. The great dome of the mosque, which rests on 8 columns, is 6 cubits (*dhirâ'*) higher than that of Saint Sophia in Istanbul. The *mu'adhdhin's* gallery under the great dome is supported by 12 marble columns, two metres high; under it there is a small fountain. The mosque library is on the right, and the royal gallery on the left. This *mahfil*, which rests on four marble pillars, used to be decorated by tiles, which were taken away by the Russians in 1878. The *harem* court-yard is surrounded by cloisters, in which 18 domes are supported by 16 large pillars brought from the Kapl-Dagh peninsula and from ruins in Syria (according to Ewliyâ Çelebi, also from Athens). Four three-balconied minarets stand at the four corners of the mosque, which have often been repaired. As for the mosque itself, it was repaired after the earthquake of 1752 and also in 1808, 1884 and in recent years. The Sultan Selim mosque forms an architectural whole with the adjacent *medrese*, *dâr al-kurrâ'* (*Kur'ân* reciters' quarters), school and clock-house. The *müderris* of the Selîmiye *medrese* was considered the chief *müderris* of the city. The *medrese* was subsequently used as a military detention centre and is now a museum of antiquities, while the *dâr al-kurrâ'* houses an ethnographic museum. The library was later enriched by many *wakf* books, but some valuable books were lost during the Bulgarian occupation.

Edirne was an important centre of Islamic learning, which was allowed an independent course, as in Istanbul and Bursa. Apart from those already mentioned, there were important *medreses* in the court-yard of the Üç-*sherefeli* Djâmi' (founded by Murâd II) and the Peykler *Medresesi*, founded in the same place by Mehemmed II. These *medreses*, built in the classical Ottoman style, are

today ruined, but could still be restored. Many markets were also built in Edirne, largely as a source of revenue for the upkeep of the pious foundations in the city. The first of these is the covered market of Mehemmed I (14 domes, 4 gates), which was a *wakf* of the Eski *Dijami*. The covered market built by Murad II, known as the Old Market, fell into ruin in the second half of the 11th/17th century. Murad III had a market built by Sinan, and known as *Arasta* (73 arches, 124 shops), to provide revenue for the Selimiye mosque. Sinan also built a market with six gates for Semiz 'Ali Pasha. The city contained also a large number of *khans*. Of these Sinan built the Large and the Small *khans* of Ristem Pasha and also the *Tash-khan* built for Sokollu. Another *khan* which is still in existence is that built in the beginning of the 11th/17th century by Ekmekci-zade Ahmed Pasha. At the beginning of the 10th/16th century there were in all 16 *khans* and markets in Edirne. Later the number increased, French and English merchants also having their places of work. The trades practised in Edirne included dyeing, tanning, soap-making, distillation of attar of roses, carriage-building etc. Edirne was also famous for its own style of book-binding. The city's water supply was ensured by the *Khassseki Sultān* aqueduct built in 937/1530. There were also some 300 public fountains, most of which have now disappeared. Apart from the palace bridges, there were in Edirne four bridges over the Tundja and one over the Meriç, the oldest being the bridge of *Ghazi Mikhāl*, built in 823/1420.

At first the administration of Edirne was in the hands of a *kadi* and of a *su-bashi* (who was probably the same person as the *aghā* of Janissaries mentioned by Pococke). After the conquest of Istanbul the *bostāndji-bashi* was made responsible for the administration. The *kadi* of Edirne, who had a daily allowance of 300 aspers at the beginning of the 10th/16th century, could expect promotion to Istanbul, and had, according to Ewliya Çelebi, 45 deputies (*nā'ib*). He was appointed and dismissed by the central government. One interesting local official was the Chief Gardener (*ketkhudā-yi bāghbāniyān*), responsible for the care of private gardens and orchards on the banks of the three rivers (Hibri gives their number as 450, suggesting that it had been larger before, *Enis al-mūsāmirin*, f. 26). The city of Edirne was a crown domain (*khāss*) of the Sultans, producing a revenue of nearly two million aspers at the beginning of the 10th/16th century. Money was sometimes sent from the Edirne Treasury to help meet the requirements of Istanbul. Edirne used also to be the seat of a Greek Orthodox Metropolitan and of a Chief Rabbi.

With more than 50 *zāwiyas* and *tekkes*, Edirne bred many famous dervish *sheykh*s. Among the most famous were the Mewlewis Djelāl al-Dīn and Djemāl al-Dīn in the reign of Murad II, and Sezā'i Hasan Dede (d. 1151/1738), considered the second *pir* of the *Gulshenī tariqa*. The beauties of Edirne have been described in many poems, including the *Humāyūn-nāme* of 'Alā' al-Dīn 'Ali and the *Ṭabaḳāt al-mamālik* of *Kodja Nishāndjī*. A local poet, *Khayālī*, wrote a poem ending in the refrain *Edirne*, and this has often been imitated. Finally, Edirne is graphically described in Neft'i's *kaşida* to the Sultan.

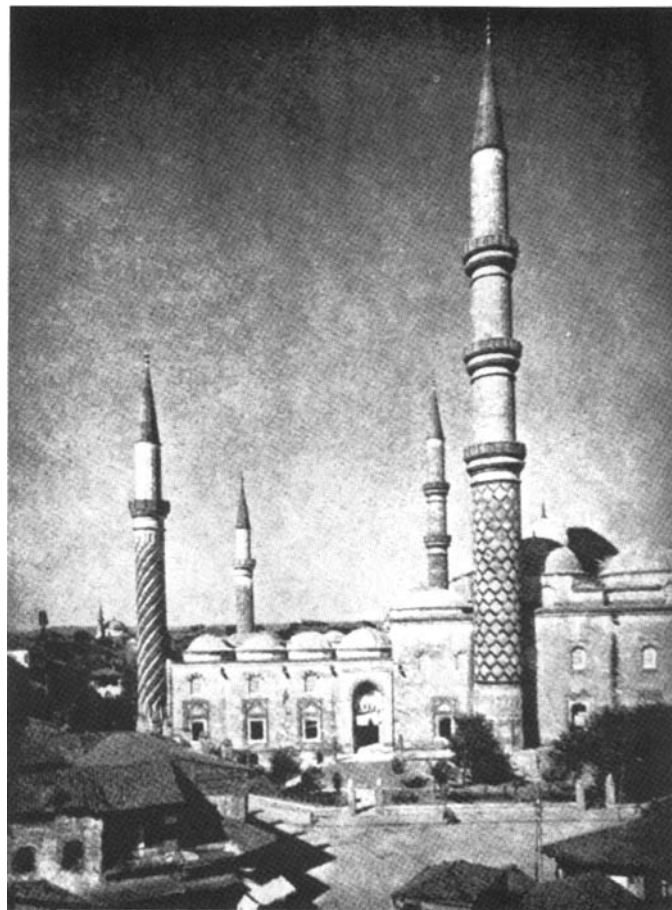
Bibliography: A detailed monograph on Edirne, with a history of the years 760-1043/1359-1633, was written by Hibri [q.v.] of Edirne in 1046/1636 under the title *Enis al-mūsāmirin*; it is still unpublished, but is extracted in *Hādijī*

Khālifa's Rumeli und Bosna, tr. v. Hammer, Vienna 1812, 1-15, and in the so-called *Chronicle* of *Djewri* (Istanbul 1291-2), cf. Hammer-Purgstall, *GOR*, x, 691 ff., and Babinger, 213; there is a continuation, called *Riyād-i belde-i Edirne*, by Bādī Ahmed Efendi (1255-1326/1839-1908). Besides the long section in Ewliya Çelebi, *Seyāhatnāme*, iii, there are descriptions by European travellers in the 17th and 18th centuries (John Covel, in Th. Bent, *Early voyages and travels in the Levant*, London 1893; Antoine Galland, *Journal*, ed. Ch. Schefer, Paris 1881; E. Chishull, *Travels in Turkey*, London 1747; *Letters of Lady Wortley Montague*, letters 25-34). The decay of the city in the beginning of the 19th century is described by George Keppel, *Narrative of a journey across the Balcans*, London 1831, i, and by Moltke, *Briefe über Zustände und Begebenheiten in der Türkei*, 150 ff.; Nicolas de Nicolay, *Navigations . . .*, gives types of the inhabitants in the 10th/16th century. Views and plans of the mosques and other buildings are given by C. Sayger and A. Desarnod, *Album d'un voyage en Turquie en 1829-1830*, Paris n.d., fol., Thomas Allom and Robert Walsh, *Constantinople*, ii, 73, 77, and notably by C. Gurlitt, *Die Bauten Adria-nopels*, in *Orientalisches Archiv*, i, p. i and ii (cf. G. Jacob in *Isl.*, iii (1912), 358-68). Works in Turkish include: the *Sālnāmes* of the vilāyet of Edirne; Rif'at 'Othmān, *Edirne Rehnümāsī*, Edirne 1335/1920; Oktay Aslanapa, *Edirne Osmanlı devri abideleri*, Istanbul 1949; M. Tayyib Gökbilgin, *XV-XVI asırlarda Edirne ve Paşa livāsı*, Istanbul 1952; idem, "Edirne" in *IA*. (M. TAYYIB GÖKBILGIN)

EDREMIT, town of western Turkey, situated 8 km. from the head of the Gulf of Edremit (on the site of Homer's Thebe) on the lower slopes of *Pashadagh* (a spur of Mt. Ida) overlooking the fertile alluvial plain to the south (39° 35' N., 27° 02' E.). The ancient Adramyttion was on the coast at *Karatash* (4 km. west of Burhaniye [formerly Kemer] and 13 km. south-west of Edremit), where remains of quays, etc., are to be found. The evidence of coins indicates that the city was transferred to its present site not (as Kiepert suggested) under the Comnenes but much earlier, perhaps in the 2nd century A.D. (W. Ruge, in Pauly-Wissowa, art. Thebe, col. 1597). Turkish attacks began at the end of the 11th century: in 1093 Adramyttion was entirely destroyed by Tzachas (Çaka), operating from his base at Smyrna, and re-built by Alexius' general Philokales (*Alexiade*, ed. B. Leib, iii, 143); and towards 1160 Manuel I strengthened its fortifications against the Turkish danger (Nicetas Choniates, Bonn ed., 194). When in 1261 Michael Palaeologus ceded Smyrna to the Genoese, he granted them also extensive privileges in Adramyttion (W. Heyd, *Hist. du commerce du Levant*, i, 429), and early in the next century a Genoese garrison was defending the city against the Turks (Pachymeres, Bonn ed., ii, 558). Soon afterwards Edremit fell into the hands of the Karasī [q.v.] dynasty, to be occupied, along with their other territories, by the Ottomans in the reign of Orkhān ('Ashīkpashazāde, ed. Giese, 41; 'Ashīkpashazāde's date, 735/1334-5, is too early, by ten years or more). For five centuries Edremit was administered as a *kadā* of the *sandjaq* of Karasī (for administrative changes 1841-1923 see *IA*, vi, 334). Now the centre of a *haza* of the *vilāyet* of Balıkesir, it has a thriving olive-oil industry (population [1950] 12,700).



Eski Djâmi'.

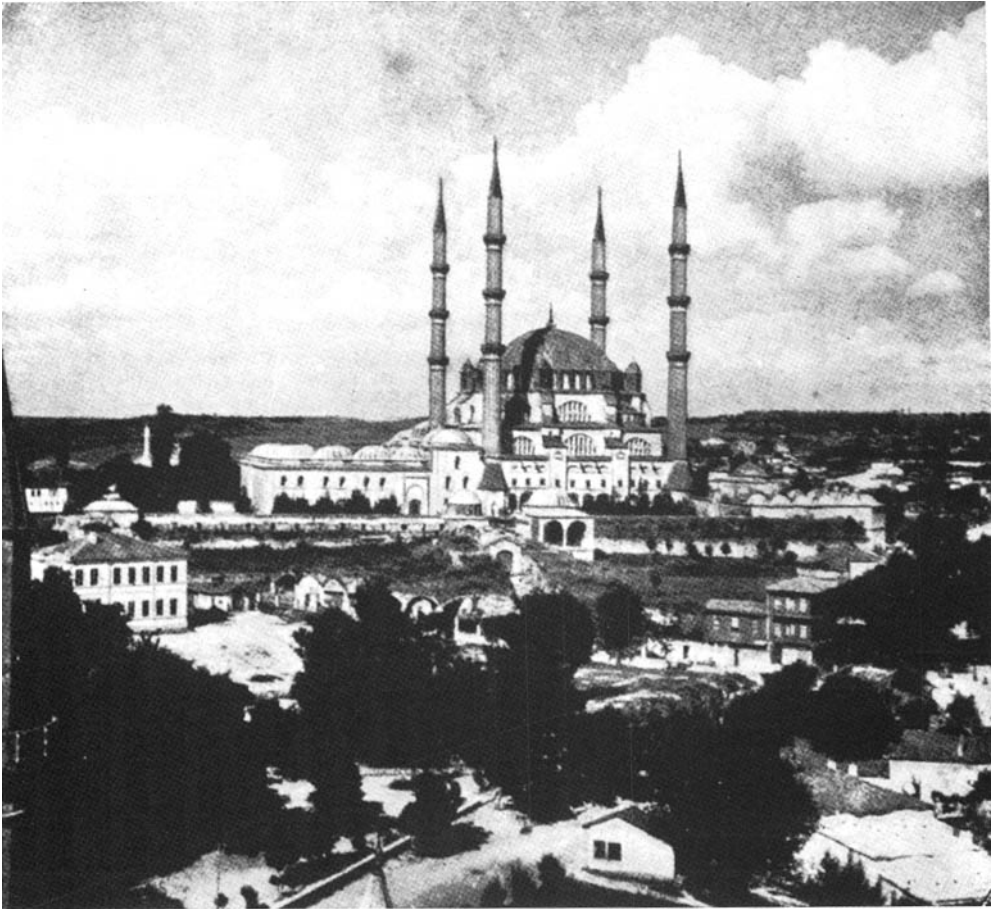


Üç-sherefeli Djâmi', entrée et cour.

(B. Ünsal, *Turkish Islamic Architecture*, Londres 1959.)

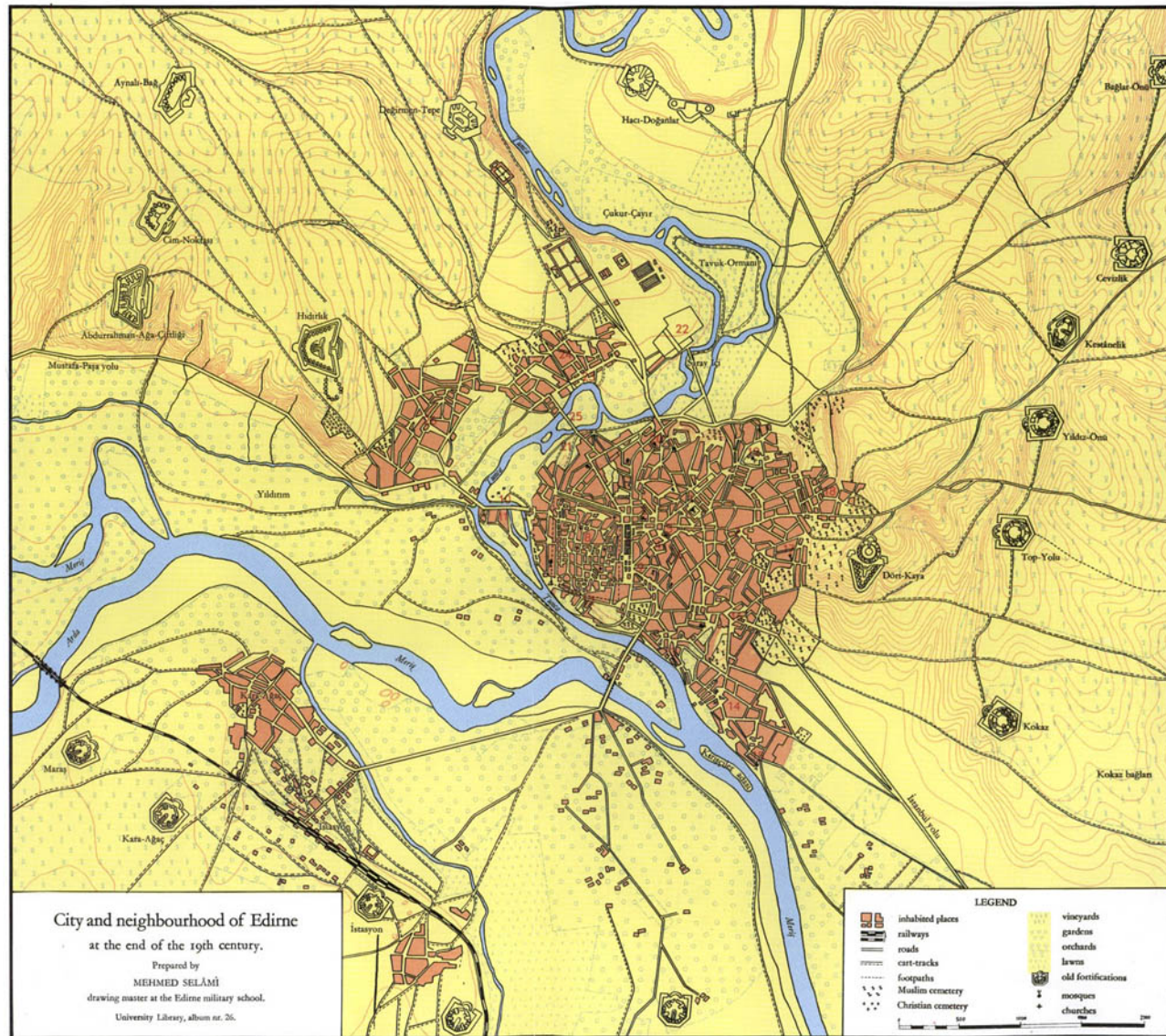


Mosquée de Bâyezid II et hôpital.



Selimiyye Djâmi'î.
(B. Ünsal, *Turkish Islamic Architecture*, Londres 1959).

1. Selimiye câmii
2. Üç şerefeli câmi
3. Eski câmi
4. Bedestan
5. Ali Paşa çarşısı
6. Rüstem Paşa hanı
7. Sarıca Paşa câmii
8. Kale-İçi
9. Tahtekale hamamı
10. Gâzi Mihâl köprüsü
11. Orta-İmâret
12. Dârülhadis câmii
13. Süleymaniye câmii
14. Kirişhane
15. Kasım Paşa câmii
16. Ekmekçi-oğlu kervansarayı
(Ayşe Kadın hanı)
17. Şeyh Çelebi câmii
18. Kiyık semti
19. Muradiye câmii
20. Beylerbeyi câmii
21. At-Pazarı
22. Eski-Saray
23. Bayezid II. câmii
24. Yeni-İmâret mahallesi
25. Yalnız-Göz köprüsü
26. Yıldırım mahallesi



City and neighbourhood of Edirne
at the end of the 19th century.

Prepared by
MEHMED SELÂMÎ
drawing master at the Edirne military school.
University Library, album no. 26.

Bibliography: Pauly-Wissowa, s.vv. Adramitteion, Thebe (5); H. Kiepert, *Die alten Ortslagen am Südfusse des Idagebirges*, in *ZG Erdk. Berl.*, xxiv (1889), 290-303 (with map); W. Tomaschek, *Zur historischen Topographie von Kleinasien im Mittelalter*, i, 1891 (= *SBAk. Wien*, cxxiv/8), 23-4; V. Cuinet, *La Turquie d'Asie*, 1890-5, iv, 273-6; A. Philippson, *Reisen und Forschungen im Westlichen Kleinasien*, i (= *Pet. Mitt.*, Ergänzungsheft 167), 1910, 30-3; *IA* s.v. (= Mordtmann's article in *ET*¹, with additions by the Turkish editors).

(J. H. MORDTMANN-[V. L. MÉNAGE])

EDUCATION (see TADRÍS, also DJĀMI'A, MA'ĀRIF, MADRASA and TARBĪYA).

EFE (see ZEYBEK).

EFEŒDI, an Ottoman title of Greek origin, from εὐθένης, Lord, Master, (cf. authentic), probably via a Byzantine colloquial vocative form, *afendi* (G. Meyer, *Türkische Studien*, i, in *SBAk. Wien* (1893), 37; K. Foy in *MSOS*, i/2 (1898), 44 n. 3; Psichari, 408). The term was already in use in Turkish Anatolia in the 13th and 14th centuries. Eflāki indicates that the daughter of Djalāl al-Din Rūmī was known as Efendipoulo—the master's daughter (Cl. Huart, *Les saints des derviches tourneurs*, Paris 1922, ii, 429; on the later Karaite family name Afendopoulo or Efendipoulo see Z. Ankori, *Karaites in Byzantium*, New York-Jerusalem 1959, 199-200). Ibn Baṭṭūta found that the brother of the ruler of Kastamonu was called Efendi (*Voyages*, ii, 345; Eng. trans. Sir Hamilton Gibb, *The travels of Ibn Battuta*, ii, Cambridge 1962, 463). This title was also used under the Ottomans (see, for example, 'Āshīkpašazāde, chapter 46, where Kara Rüstem addresses the Kādi'asker Djandarīl Kḥalīl as Efendi), and in a number of fermāns issued in Greek from the chancery of Meḥmed the Conqueror the Sultan himself is called ὁ μέγας εὐθένης—perhaps the original of Grand Signor (Hammer-Purgstall, *Histoire*, ii, 523; F. Babinger-F. Dölger, *Mehmed's II. frühester Staatsvertrag* (1446), in *Orientalia Christiana Periodica*, xv (1949), 234; A. Bombaci, *Nuovi firmani greci di Maometto II*, in *BZ*, xlvii (1954), 298-319; cf. Deny, *Sommaire*, 561). From the late 15th century onwards the title Efendi was used of various dignitaries, in Turkish as well as in Greek. In the 16th century there still seem to have been doubts of its propriety. A *fatwā* of Abu 'l-Su'ūd [q.v.], cited by Pakalın, considers the origin and meaning of the word, and the propriety of applying it to Muslims or to God. The word, he says, is common to Turkish and Greek (*kefere lughat*), and means the owner of slaves and slave-girls. It is wrong to call God Efendi; whether one may call a Muslim Efendi is an open question. In fact, the word became increasingly common in Ottoman usage, as a designation of members of the scribal and religious, as opposed to the military classes (cf. ČELEBĪ). It was in particular used of certain important functionaries. Thus, the *Re'is al-küttāb* [q.v.] was known as the Reis Efendi, the kādi of Istanbul as Istanbul Efendisi, and the chief secretary of the janissaries as Yeñi Čeri [q.v.] Efendisi; the latter's department was called Efendi Kaplısı or Efendi Dā'iresi. The chief secretaries of the *dīvān* in Istanbul or of provincial governors-general were known as *dīvān efendisi* (in Egypt *dīvān efendi*—Deny, 111-2. For other efendis in Ottoman Egypt see Gibb-Bowen, i/2, 46-7, 65-6; S. J. Shaw, *The financial and administrative organization and development of Ottoman Egypt 1517-1798*, Princeton 1962, index). At the same time, it remained the practice

to speak of the Sultan as *Efendimiz*—our master; in the 19th century an Arabicized form of the same expression—*Efendinā*—was used in Egypt of Muḥammad 'Alī and his successors. It was not uncommon for Muslims to speak of the Prophet as *Efendimiz*—our lord, or for Turkish-speaking Christians to use the same expression of Jesus Christ.

During the 19th century the Ottoman government made attempts to regulate the use of *Efendi*, as of other titles and designations, by law. It was given, for example, to princes of the ruling house; to the wives of the Sultans (*kadin* [q.v.] *efendi*); to the *Şaykh al-Islām*, the 'Ulemā', and other, non-Muslim, religious heads; to functionaries up to the rank of *Bālā* [q.v.] or, in the armed forces, of *biñbāshī* [q.v.]. In fact, however, it was used, following the personal name, as a form of address or reference for persons possessing a certain standard of literacy, and not styled Bey (see BEG) or Pašha; it thus came to be an approximate equivalent of the English Mister or French Monsieur. In the records of the first Ottoman parliament of 1877, the deputies are nearly all designated as Efendi or Bey, and the speaker addresses the house as *Efendiler*—gentlemen. The distinction between *efendi* and *bey* in Turkey finally came to be one between religious and secular, the former term being used primarily for men of religion or of religious education, the latter for military and then also for civilian laymen. The title *efendi* was finally abolished in Turkey, together with other Ottoman ranks and titles, in 1934. In the form *efendim* (also *Beyefendim* and *Hanımevendim*)—sir, madam—it remains in common use as a form of address for both men and women.

In the Arab countries formerly under Ottoman rule, where the title Efendi came into general use in the 19th century, it followed a somewhat different line of development, and came to designate the secular, literate townspeople, usually dressed in European style, as against the lower classes on the one hand, and the men of religion on the other. This was in contrast with the Turkish practice, which tended to apply the title more especially to men of religion. After becoming a rough equivalent of Mr. or Esquire, the title Efendi is now disappearing in the Arab lands, being replaced for the most part by Sayyid.

Bibliography: J. Psichari, *Efendi*, in *Philologie et linguistique. Mélanges offerts à Louis Havet*, Paris 1909, 387-427; J. Deny, *Sommaire des archives turques du Caire*, Cairo 1930, 61-2 and index; Köprülüze Mehmet Fuat (= M. F. Köprülü), *Bizans müesseselerinin Osmanlı müesseselerine te'siri* . . . in *Türk Hukuk ve İktisat Tarihi Mecmuası*, i (1931), 277-8 (Ital. trans., *Alcune osservazioni intorno all' influenza delle istituzioni bizantine sulle istituzioni ottomane*, Rome 1953, 130-1); S. Kekule, *Über Titel, Ämter, Rangstufen und Anreden in der offiziellen osmanischen Sprache*, Halle 1892, 8; Pakalın, i, 505; *IA* s.v. (Orhan Köprülü); brief entries also in E. Littmann, *Morgenländische Wörter im Deutschen*², Tübingen 1924, 107; K. Lokotsch, *Etymologisches Wörterbuch der europäischen . . . Wörter orientalischen Ursprungs*, Heidelberg 1927, 44, and the standard dictionaries. (B. LEWIS)

EFLÄK, the Turkish form of the word Wallach, originally applied by Germanic tribes to Latin populations. The Slavs, the Byzantines and, later, the Ottomans used it to denote the Balkan Rumanians and those north of the Danube. It is probable that it lost its ethnic meaning in certain parts of

the peninsula, and was applied simply to a pastoral population. Under the Turks, the Wallachians who were incorporated in the organization of the *voynišk* [q.v.] provided light cavalry units.

The first mention of Rumanian political institutions south of the Carpathians occurs in the diploma granted by the king of Hungary to the Knights Hospitallers (1247). In 1330, Basarab reigned over the whole territory lying between the Danube and the Carpathians (Țara Românească) as an independent sovereign, after the victory over the Hungarian king Charles Robert. The dynasty founded by Basarab bore his name, which is of Kuman origin. Under his son Nicolaë Alexandru, the orthodox Rumanian Church was raised to metropolitan status. The first contact of Wallachia with the Ottomans took place in 1368 in the reign of Vladislav (1364-74 or 5). The reign of Mircea the Old (1388-1418) is memorable for a long series of struggles against Bāyezid I. In 1391 Fīrūz Beg attacked Vidin and crossed the Danube into Wallachia. Enough booty was taken to provide endowments for charitable institutions in Bursa. In 1393 Mircea the Old lost Silistria. In the years that followed, war was waged between Wallachia and the Ottomans, and the monarch was temporarily replaced by a certain Vlad who recognized Ottoman suzerainty and, in 1394, paid tribute for the first time. After the battle of Ankara, Mircea intervened in the struggle between the sons of Bāyezid I over the succession to the throne. The entry of Wallachia into the Turkish orbit gave rise to two political currents. In the struggle against Islam, some of the Boyars sought aid from the Magyar kingdom, and later from the royal houses of Austria or Russia; but rather than endure the wars which this policy provoked, the others preferred to recognize Ottoman suzerainty. The whole course of Rumanian history was profoundly influenced by this conflict. In the 15th century Vlad the Devil (1436-46) struggled against the Turks, but in the end accepted their authority, thereby provoking a Hungarian campaign in the course of which he met his death. His son Vlad the Impaler (1456-62, 1476) fought against Mehmed II without success. In the 16th century Radu dela Afumași (1522-9) resisted the Turks but was compelled to recognize their suzerainty and in the end was assassinated by the Boyars. It was only in the closing years of the 16th century that Rumanian resistance became at all effective. Michael the Brave (1593-1601), in alliance with the Christian League, started a campaign against the Ottoman Empire and defied its armies. By making forays south of the Danube he harassed the Turks who were at that time fighting against Austria. Attacked by Sinān Paṣha (1595), he saved his country with the help of Transylvania and Moldavia. The necessities of war and the hesitant policies of the two countries finally led Michael the Brave to conquer them (1599, 1600). His reign over the three principalities was of short duration. He came into conflict with the interests of the throne of Austria, and also those of Poland and the Ottomans. Michael finally lost his conquests and his life as well, being assassinated on the order of general Basta, Commander in Chief of the Imperial forces. In the 17th century the princes Matei Basarab (1633-54) and Șerban Cantacuzino (1678-88) succeeded in limiting Turkish interventions in the country's affairs. Constantin Brāncoveanu (1688-1714) continued Șerban's policy of keeping a balance between Austria and the Ottomans, but the appearance of Russia did not make his task easier. His relations with Peter the

Great made him an object of suspicion to the Turks. Lured to Constantinople, he was there executed. The new prince Stefan Cantacuzino (1714-15) perished in similar circumstances. The Ottomans, no longer having confidence in the Rumanian princes who were so ready to take up arms against them, preferred to choose their rulers from the Greek families of the Phanar who had distinguished themselves in the sultan's service. During this period, the wars waged by the House of Austria, and even more by Russia, against Turkey brought constant bloodshed. Wallachia was occupied by the Austrians and Russians in turn. By the treaty of Küçük Kaynardja, Russia confirmed her right to intervene with the Porte on behalf of Wallachia and Moldavia. The Phanariot regime came to an end in 1821 as a result of the revolt of Tudor Vladimirescu. Acting at first in agreement with the *Hetaïra*, he later turned against the Greeks, the instruments of Ottoman domination. In 1829 the Treaty of Andrianople marked a new stage in the Russian penetration into the Balkans, but it also brought Wallachia complete freedom of trade, the beginning of a period of vigorous economic growth. The country received its first constitution in 1834; and this was replaced by a more liberal fundamental law in the anti-Russian revolutionary outburst of 1848. The Porte, urged on by St. Petersburg, quenched the revolution in blood. The Treaty of Paris (1856) was the origin of the union of Wallachia and Moldavia in a single state under prince Alexandru Ion Cuza (1859). As a result of the Peace of Berlin (1878), Rumania was recognized as an independent state.

The entry of Wallachia into the Ottoman system brought profound changes in its social and economic structure. The country lost the right to maintain commercial relations with other countries, and was compelled to provide Constantinople with a part of its supplies of cereals and live-stock. It must be emphasized that, despite the bonds of suzerainty, the Turks never had the right to establish themselves in Wallachia. This country played an important part in upholding eastern Christianity by large donations to the Orthodox monasteries in the Ottoman empire, as well as by printing religious books. It was at Bucharest that one of the oldest books in the Turkish language was printed in 1701.

Bibliography: F. Babinger, *Beiträge zur Frühgeschichte der Türkenherrschaft in Rumelien*, Brunn-Munich-Vienna 1944, 1-21; Ö. L. Barkan, *Kanunlar*, Istanbul 1943, 289, 321, 324-5, 394; N. Beldiceanu, *La région de Timok-Morava dans les documents de Mehmed II et de Selim I*, in *Revue des Etudes Roumaines*, iii-iv, Paris 1957, 111-29; M. Berza, *Haraciul Moldovei și Țării Românești în sec. XV-XIX*, in *Studii și Materiale de Istorie Medie*, ii, Bucharest 1957, 27; G. I. Brătianu, *Études byzantines d'histoire économique et sociale*, Paris 1938, 127-81, 241-64; idem, *Origines et formation de l'unité roumaine*, Bucharest 1943; V. Costăchel, P. P. Panaitescu, A. Cazacu, *Viața feudală în Țara Românească și Moldova*, Bucharest 1957, 413-44; N. Drăganu, *Români în veacurile IX-XIV*, Bucharest 1933; S. Dragomir, *Vlahii din nordul peninsulei balcanice în evul mediu*, Bucharest 1959; F. Giese, *Die altosmanische Chronik des 'Ašyḳ-pașazāde*, Leipzig 1929; C. C. Giurescu, *Istoria Românilor*, Bucharest 1944-6, 5 vols.; C. C. Giurescu, *Ţările turce imprimées à Bucarest*, in *Revista istorică română*, xv/3, Bucharest 1945, 275-86; Ibn Kemal, *Tevârih-i âl-i Osman*, Ankara

1954-7, 2 vols.; Ionnescu Gion, *Istoria Bucureștilui*, Bucharest 1899; I. Minea, "Reforma" lui Constantin Mavrocordat, Iassy 1927; A. Oțetea, *T. Vladimirescu și mișcarea eteristă în Țările Românești*, Bucharest 1945; P. P. Panaitescu, *Interpretări românești*, Bucharest 1947; P. P. Panaitescu, *Mihai Viteazul*, Bucharest 1936; P. P. Panaitescu, *Mircea cel Bătrân*, Bucharest 1944; G. Paris, *Romani, in Romania*, i, Paris 1872, 1-22; P. Pelliot, *Notes sur l'histoire de la Horde d'Or*, Paris 1950, 145; L. Rasonyi, *Contributions à l'histoire des premières cristallisations d'Etat des Roumains*, in *Archivum Europae centro-orientalis*, i, Budapest 1935, 251; *Ta'rikh-i Pečewi*, ii, Istanbul 1283, 152 ff.; *Ta'rikh-i Selâniki*, Bibl. Nat. Paris, ms. fonds turcsuppl. 1060, fol. 215r^o ff.; Urudj, *Tewârikh-i âl-i Othmân*, Hanover 1925; Șt. Zeletin, *Burghesia română. Origina și rolul ei istoric*, Bucharest 1925; G. Weigand, *Die Aromunen*, Leipzig 1895. (N. BELDICEANU)

EGER [see EĞRI].

EGERDIR [see EĞRIDIR].

EĞİN, now known as Kemâliye, a town in E. Anatolia on the right (west) bank of the Euphrates (Kara-Su), 40 kms. from 'Arapkîr [q.v.], 130 kms. from El-'Azîz and Malaṭya via 'Arapkîr, and 150 kms. from Erzinđjân [q.v.] (under which it comes administratively as the centre of a *kaḏâ*) via the station of İliç on the Sivas [q.v.]—Erzurum [q.v.] railway. It is near Eğin that the valley of the Euphrates narrows, pressed in by the outposts of the Monzur mountains of Dersim to the east and the Sarf-Çiçek mountains to the west. The valley which is situated here, at an altitude of 825 m. above sea level, is overlooked on the eastern side by a precipitous slope rising above it like a wall. The western slope is more gradual, rising like an amphitheatre round a small valley. It is here that Eğin is built at an altitude of from 900 to 1000 metres. A spring higher up, known as Kađî Gölü, waters the town's gardens, feeds its fountains and turns its mills. It is said that the name Eğin is derived from the Armenian word *agn* (*akn*), meaning "spring", and that the town was founded in the 11th century by a group of Vaspurakan Armenians (see J. Saint Martin, *Mémoire sur l'Arménie*, Paris 1818, i, 189). In ancient times this district was ruled by local lords or changed hands in the wars between Rome and Persia (remains of Roman roads can still be seen). In Islamic times it was for short periods of time autonomous, before the foundation of the Salđjūkid State and also after that State had become weaker. After the invasion of Timūr [q.v.], Eğin was annexed to the Ottoman Empire in the reign of Sultân Meĥmed I [q.v.]. It was for a long time attached to the *livâ* of 'Arapkîr in the *eyâlet* of Sivas [q.v.]. In the 19th century it passed into the vilayet of Kĥarpūt [q.v.] and then into that of Ma'mûret ül-'Azîz. After the foundation of the Turkish Republic the name of Eğin was changed into Kemâliye after Muștafâ Kemâl Pașa (Atatürk). The *kaḏâ* of Kemâliye formed part successively of the vilayets of El-'Azîz, Malaṭya and Erzinđjân.

The *Djihan-nümâ*, the *Seyâhatnâme* of Ewliyâ Ćelebi [q.v.] and other 17th century sources mention Eğin as a place of gardens and orchards producing an abundance of fruit. Ewliyâ Ćelebi says that although Eğin formed a *kaḏâ* of the *eyâlet* of Sivas, its taxes were collected by the *muĥașșil* of Malaṭya. He adds that the castle of Eğin had been surrendered to Sultân Meĥmed I under a treaty and that the 300 Christians living there were immune from taxation. According to him, there were in Eğin

some 10,000 well-built houses with earth roofs. Sources in the first half of the 19th century praise the beauty of the town, whose houses were surrounded by greenery. Moltke, who visited Eğin in April 1839, describes it as one of the most beautiful towns in Asia which he had seen, comparable to Amasya [q.v.]. Although he found Amasya a more pleasant and original place, he thought Eğin more impressive and beautiful and its river more important. Although Moltke mentions Eğin as a largely Armenian centre, Texier, as well as sources belonging to the second half of the 19th century, state that the Armenians were never in the majority there. According to Texier there were 2,000 Muslim households and only some 700 Armenian households in the town. Towards the end of the 19th century Yorke estimated the population of Eğin at 15,000 and Cuinet at 19,000, of whom some 12,000 were Turks and 7,000 Armenians.

The Muslims of Eğin were engaged in agriculture and particularly in cattle-breeding, as is the case today, while the Armenians were engaged in commerce and crafts. According to Ewliyâ Ćelebi, the town was famous for its bows, bow-makers occupying most of the bazaar. In more recent times the town produced fine cotton goods, embroidered silks, embroidered head-cloths, handkerchiefs and towels. Moltke mentions that many citizens of Eğin settled in Istanbul, where they found employment as butchers, porters, grocers, builders, merchants and money-changers, returning to their birth-place in their old age and building fine houses there. Some citizens of Eğin reached high rank in the service of the State, including that of Minister. This custom of seeking employment outside their birth-place was also shared by the citizens of 'Arapkîr, as well as by people from neighbouring villages. Some Armenians from Eğin emigrated to America, returning occasionally to their town in their old age. Cuinet writing in 1890 says that while some such Armenians returned rich and made fine houses for themselves their descendants wasted the money they inherited. Local industry declined as a result of European competition and the town lost its prosperity. Eğin was badly affected by the First World War. According to the first results of the 1945 census the population of Eğin amounted to 3,300 while the whole *kaḏâ*, which covered an area of 1333 sq. kms. and included 34 villages, numbered 16,900 people.

Bibliography: Kâtib Ćelebi, *Djihan-nümâ*, 624; Ewliyâ Ćelebi, *Seyâhatnâme* (Istanbul A.H. 1314), iii, 214 ff.; H. von Moltke, *Briefe über Zustände und Begebenheiten in der Türkei (1835-1839)*, 378 ff.; Charles Texier, *Asie Mineure*, 591; J. Taylor, *Journal of a Tour in Armenia ... in 1898* (J.R.G.S., xxxviii), London 1898; E. Reclus, *Nouvelle géographie universelle* (1884) ix, 363; Ritter, *Erdkunde*, x, 790 ff.; Hommaire de Hell, *Voyage en Turquie et en Perse*, Paris 1855; V. W. Yorke, *A Journey in the Valley of the Upper Euphrates* (*Geographical Journal*, 1896, II), viii, 333 ff.; Lehmann-Haupt, *Armenien einst und jetzt* (Berlin, 1910), i, 496. (BESIM DARKOT)

EĞRI (Turk., Eğri; Hung., Eger; Ger., Erlau; Lat. and Ital., Agria), an old Hungarian town, 110 km. to the north-east of Buda, situated close to the massif of Bükk, *i.e.*, to the eastern foot-hills of the Matrâ mountains, and on the river Eger, which flows into the Tisza (Theiss). Eğri was subject to Ottoman rule from 1005/1596 to 1099/1687.

The Ottomans, in 959/1552, captured Temesvár and Szolnok (important in the future as a base for

the concentration of the men and supplies needed for the conquest and thereafter for the retention of Eğri) and then laid siege to Eğri itself, but in vain, all their assaults failing before the desperate resistance of the Christian garrison under Stephen Dobó (Ramadān-Şhawwāl 959/September-October 1552).

Eğri was not in fact to come into Muslim hands until the long war of 1001-15/1593-1606 between the Austrian Habsburgs and the Ottomans. The first years of this war brought such disaster to the Ottoman cause that Sultan Mehemmed III (1003-12/1595-1603) was induced to take the field in person for the campaign of 1004-5/1596. Near Szalánkemen the Sultan held a council of war, at which the decision was reached to make the capture of Eğri the main objective of the campaign (one of the Christian sources—Decsi, *Commentarii*, 252—notes that the "Begus Szolnokiensis", i.e., the Sandjaq Beg of Szolnok, in the spring of 1004/1596 ("sub idem ferme veris initium"), had reconnoitred and raided in force the lands around Eğri—a foretoken of the fate soon to befall the town). The decision of the Sultan and of the council of war rested on two considerations: that possession of Eğri would enable the Ottomans to threaten the narrow corridor of land through which ran the lines of communication between Austria and Transylvania, then in alliance with the Emperor against the Sultan, and that control of Eğri might bring under Ottoman domination the mines located in the mountainous region to the north of the town (cf. Pečewi, ii, 191; Na'ımā, i, 146; Hādīdī Khalifa, i, 71; Decsi, *Commentarii*, 267; Hurmuzaki, iii/2, 216. Marsigli, *Danubius Pannonico-Mysicus*, iii/2, Amsterdam 1726, 19 ff. contains a "Mappa Mineralogica", which shows the mines existing in his own time to the north of Eğri). Eğri fell to the Ottomans after a siege of three weeks (28 Muharram-19 Şafar 1005/21 September-12 October 1596). Once the fortress was in their hands, the Ottomans began to repair forthwith the damage that it had suffered in the course of the siege, but their continued possession of Eğri was in fact ensured to them only by their defeat of the Imperialists in the great battle of Hâc Ovasl (Mező-Keresztes) fought not far from Eğri on Rabi' I 1005/October 1596. Eğri, at first a sandjaq in the eyalet of Budin (Buda), was later raised to the status of a beglerbeglik comprising (with Eğri itself) six sandjaks, amongst them Szegedin and Szolnok (cf. Tischendorf, 69 and also Gökbilgin in *IA*).

The Christians recaptured Eğri in 1099/1687 during the course of the war waged between Austria and the Ottoman Empire from 1094/1683 to 1110/1699. As a result of the campaigns of 1096/1685 and 1097/1686 the Imperialists won Budin and a number of additional fortresses, including Szolnok and Szegedin on the Tisza. Eğri was now more or less isolated. The Ottomans, in order to retain it, would have had to undertake a major—and highly successful—counter-offensive. All prospect of such an offensive ended with the defeat of the Ottoman forces under the command of Süleymān Paşa at the second battle of Mohács in Şhawwāl 1098/August 1687. The fall of Eğri had been foreshadowed in the summer of 1097/1686, when the Imperialists, eager to deprive the fortress even of local sources of men and food, compelled the inhabitants of the villages in the region to leave their homes and to settle elsewhere. Eğri withstood the ensuing blockade until Şafar 1099/December 1687, the garrison capitulating in that month to the Imperialist general Antonio Caraffa.

Bibliography: Pečewi, *Ta'rikh*, Istanbul 1281-3, i, 295 ff. and ii, 190 ff.; Hādīdī Khalifa, *Fedhleke*, Istanbul 1286-7, i, 69 ff.; Na'ımā, *Ta'rikh*, Istanbul 1281-3, i, 144 ff. (cf. C. Fraser, *Annals of the Turkish empire*, London 1832, i, 73 ff.); Sillhdār Fındıklılı Mehemmed Agha, *Ta'rikh*, Istanbul 1928, ii, 315 ff.; Rāshid, *Ta'rikh*, Istanbul 1153, i, 141v ff. (= Istanbul 1282, ii, 32 ff.); Şolakzāde, *Ta'rikh*, Istanbul 1298, 517 ff. and 630 ff.; Münedidīm Bāshī, *Şahā'if al-akhbār*, Istanbul 1285, 501, 588; Ewliyā Celebi, *Seyāhatnāme*, vii, Istanbul 1928, 160 ff.; *Tinōdi Sebesteyén Összes Művei 1540-1555* (= XVI. Századbeli Magyar Költők Művei, Köt. 2, ed. Á. Szilády), Budapest 1881, 105 ff., 435 ff.; *Gr. Illésházy István Nádor Főjegyzései 1592-1603* (= Magyar Történelmi Emlékek, Oszt. 2: Írók, Köt. 7, ed. G. Kazinczy), Pest 1863, 30 ff.; *Rerum Memorabilium in Pannonia Exegeses Recensente Nicolao Reusnero . . .*, Frankfurt am Main 1603, 82 ff. ("Rerum ad Agriam M.D.LII. gestarum Narratio, Auctore Ioanne Sambuco"—also to be found in earlier publications, e.g., S. Schardius, *Historicum Opus*, Basle 1574; N. Honigerus, *Solymanni XII. et Selymi XIII. . . . res gestae . . .*, Basle 1577; and A. Bonfinius, *Rerum Ungaricarum Decades . . .*, Frankfurt am Main 1581) and 273 ff. ("De Expugnatione Agrariae, et Praelio ibidem ad Kerestam . . . Narratio Historica, auctore M. Ianonio"); *Nicolai Isthvanfi Pannoni Historiarum De Rebus Ungaricis Libri xxxiv*, Cologne 1622, 337 ff. and 693 ff.; *Joh. Baptistae Vici De Rebus Gestis Antonij Caraphaei Libri iv*, Naples 1716, ii, 178 ff., 218 ff., 244 ff. (cf. also Giambattista Vico, *Scritti storici*, ed. F. Nicolini, Bari 1939, index: 454); *Francisci Forgachii de Ghymes Pannonii . . . Rerum Hungaricarum Sui Temporis Commentarii*, Possoni et Cassoviae 1788, 69 ff.; S. Katona, *Historia Critica Regum Hungariae, Stirpis Austriae*, xxii, Buda 1798, 311 ff. and xxvii, Buda 1794, 307 ff.; *Baronyai Decsi János Magyar Historiája 1592-1598* (= Magyar Történelmi Emlékek, Oszt. 2: Írók, Köt. 17, ed. F. Toldy), Pest 1866, 252, 267 ff.; Ascanio Centorio degli Hortensii, *Commentarii della Guerra di Transilvania*, Venice 1566, 221 ff. (= *Commentarii*, ed. L. Gáldi, Budapest 1940, 221 ff.); G. Fantuzzi, *Memorie della Vita del Generale Co: Luigi Ferdinando Marsigli*, Bologna 1770, 64 ff.; *Autobiografia di Luigi Ferdinando Marsili*, ed. E. Lovarini, Bologna 1930, 84 ff.; H. Marczali, *A Parisi Nemzeti Könyvtárból, in Magyar Történelmi Tár* (A Magyar Tudományos Akadémia Történelmi Bizottsága), Folyam 2, Köt. 11, Budapest 1877, 83 ff. (*op. cit.*, 113-22 = *Narrazione del capitano Claudio Cogonara de Parma della perdita d'Agria . . . alli 13. ottobre 1596*); Hieronymus Ortelius, *Chronologia oder Historische beschreibung aller Kriegs emporungen . . . in Ober und Under Ungern auch Sibenbürgen . . .*, Nürnberg 1602, 22v ff. and 101v ff.; *Shakespeare's Europe. Unpublished chapters of Fynes Moryson's Itinerary*, ed. C. Hughes, London 1903, 44 ff.; *Purchas His Pilgrimes*, viii, Glasgow 1905, 304 ff., *passim*; Feridün Beg, *Munsha'at al-Salāfin*, Istanbul 1264-5, ii, 2 ff. (a *fethnāme* on the Ottoman conquest of Eğri in 1005/1596. British Museum Cotton Ms. Nero B.XI, 225r ff. contains an Ital. trans. of the *fethnāme*. English translation (from the Italian) in Sir Henry Ellis, *Original letters illustrative of English history*, 3rd Series, iii, London 1846, 140 ff.);

L. Fekete, *Die Siyâqat-Schrift in der türkischen Finanzverwaltung*, Budapest 1955, i, 868 (index); E. de Hurmuzaki, *Documente privitoare la Istoria Românilor*, iii/2 (1576-1600), Bucharest 1888, 214 ff. (nos. 237-40, *passim*); L. Fekete, *A Verlini és Drezdai Gyűjtemények Török Levéltári anyaga*, in *Levéltári Közlemények*, vi, Budapest 1929, 259 ff., *passim* and vii, Budapest 1930, 55 ff., *passim*; idem (ed.), *Türkische Schriften aus dem Archive des Palatins Nikolaus Esterházy 1606-1645*, Budapest 1932, 478 (index); idem, *Gyöngyös Város Levéltárának Török Iratai*, in *Levéltári Közlemények*, x, Budapest 1932, 287 ff., *passim* and xi, Budapest 1933, 93 ff., *passim*; F. Balássy, *Az Egri Vár 1687-diki Feladásának Alkúpontjai és A Törökök Maradekai Egerben*, Budapest 1875; I. Gyárfás, *Dobó István Egerben*, Budapest 1879; N. Szederkényi, *Heves Vármegye Története*, ii (1526-96) and iii (1596-1687), Eger 1890, 1891; G. Gömöry, *Eger Ostroma 1552-ben*, in *Hadtörténelmi Közlemények*, iii, Budapest 1890, 613 ff.; V. Pataki, *A XVI. Századi Várépítés Magyarországon*, in *Jahrbuch des Wiener Ung. Hist. Inst.*, Erster Jahrgang, Budapest 1931, 98 ff., *passim*; P. A. von Tischen-dorf, *Das Lehnswesen in den moslemischen Staaten insbesondere im osmanischen Reiche*, Leipzig 1872, 69; A. S. Levend, *Ğazavât-nâmeler ve Mihaloğlu Ali Bey'in Ğazavât-nâmesi*, Ankara 1956, 94 ff.; F. E. Karatay, *Topkapı Sarayı Müzesi Kütüphanesi Türkçe Yazmalar Kataloğu*, i, Istanbul 1961, 236 (no. 713), 244 (no. 741); G. Bascapè, *Le Relazioni fra l'Italia e la Transilvania nel secolo XVI.*, Rome 1931, 197-8, *passim*; K. A. Kertbeny, *Ungarn betreffende deutsche Erstlings-Drucke 1454-1600*, Budapest 1880, 296 (no. 1221 ff.); J. Pohler, *Bibliotheca Historico-Militaris*, i, Cassel 1887, 169 ff., *passim*, 303 ff., *passim*, 517 ff., *passim*; Hammer-Purgstall, *Histoire*, vi, 43 ff., vii, 322 ff., xii, 252; A. Huber and O. Redlich, *Geschichte Österreichs*, iv, Gotha 1892, 176, 396-7 and vi, Gotha 1921, 361, 387-8, 396-7, 523; *IA*, s.v. Eğri (M. Tayıyız Gökbilgin). (V. J. PARRY)

EĞRIBOZ (also IĞHRIBOS/z, ĞHRIBOS/z, EĞRIBOS), Turkish name for the island of Euboea and its chief town, the classical Chalkis. Originally the name of the narrow strait separating Chalkis from the mainland, Εύριπος (vulg. "Εγριπος) was already by the 12th century currently used for the town; a supposed connexion with the bridge over the strait produced from the acc. [εἰς τὸν] "Εγριπον 'Negroponte', the regular Western name for both town and island. In Byzantine times Euboea formed part of the theme of Hellas. At the partition of the Empire in 1204 it fell to a triarchy of Veronese, but the Venetians, reserving trading rights and appointing a bailo to supervise their settlements, gradually made themselves the effective masters of the island; the town of Negroponte, strongly fortified in 1304, became their principal naval base in the Aegean.

The Turkish danger first appeared with the raids of Umur Pasha of Aydin (see P. Lemerle, *L'émirat d'Aydin*, 1957), and by the beginning of the Ottoman-Venetian war of 867-83/1463-79 practically all mainland Greece was in Ottoman hands. In Dhu 'l-Hijjâ 874/June 1470 the fleet under Mahmûd Pasha [q.v.], then Kapudan, cast anchor in Virko Bay, south of the town, while Mehmed II with the army advanced overland via Thebes to the mainland shore; the army crossed by a bridge of boats made south of the heavily defended Euripos bridge, and ships were dragged overland to prevent relief approaching from the north. The walls,

defended on three sides by the sea and on the fourth by a deep fosse, were finally carried on Thursday 13 Muħarram 875/12 July 1470, the garrison was massacred and 15,000 prisoners (so Kemâlpashazâde) were taken (Western sources on the siege are listed by Miller [see *Bibl.*], 478; the fullest Turkish account is that of Kemâlpashazâde, ed. Ş. Turan, facs. 301-11 = transcription 284-92, with refs. to the other sources; a *fethnâme* was published by A. S. Erzi in *Fatih ve Istanbul*, i/3-6 (1954), 300 ff.).

Thereafter until its cession to Greece in 1833 Euboea, with parts of the mainland, was a sandjak belonging to the jurisdiction of the Kapudan Pasha, who frequently resided in the town. Ewliyâ Celebi, visiting Euboea in 1081/1670 (*Seyâhatnâme*, viii, 236-48) describes the strongly-fortified town—it was to resist a siege of over three months during Morosini's campaign of 1688—with 11 Muslim, 1 Jewish and 5 Christian wards, the drawbridge linking it to the Venetian fortress (destroyed when the present swing-bridge was built in 1896) in mid-strait and the second bridge to the mainland, with watermills worked by the freakish currents.

Bibliography: Pauly-Wissowa, s.v. Chalkis (Oberhammer); W. Heyd, *Histoire du commerce du Levant*, 1885-6; W. Miller, *The Latins in the Levant*, 1908; Piri Re'is, *Kitâbı Bahriye*, Istanbul 1935, 119-29; İ. H. Uzunçarşılı, *Osmanlı devletinin merkez ve bahriye teşkilâtı*, Ankara 1948; Hâdîdî Khalfa, *Dijân-numâ* = J. von Hammer, *Rumeli und Bosna*, Vienna 1812, 105-11; J. C. Hobhouse, *A journey through Albania . . .*, 1813, 445-59; M. F. Thielen, *Die europäische Türkei*, Vienna 1828, 72-5; W. M. Leake, *Travels in Northern Greece*, 1835, ii, 253-66; D. Kalogeropulo, *Contribution à la bibliographie de l'île d'Euboea . . . (1471-1937)*, Athens 1937 (not seen); Hachette's *Greece*, Paris 1955, 314 ff. (V. L. MÉNAGE)

EĞRI DAGH [see AĞRI DAGH].

EĞRIDİR, earlier spellings Egirdir or Egerdir in Ibn Baţţûta, ii, 267, and Ibn Fađl Allâh al-'Umârî, *Masâlik al-Absâr*, report on Anatolia, ed. Taeschner, Leipzig 1929, 39 l. 5, (middle of the 14th century), Akridür, Greek Akrotiri, possibly—though there is no proof for this—from the name 'Ακρωτήριον; a small town in south-western Anatolia on a peninsula at the southern end of the Eğridir lake, which has no visible outlet but which may have a subterranean outlet to the Mediterranean, thus keeping its water fresh. This is the Limnai of antiquity (924 m. (= 3034 ft.) above sea-level, concerning which cf. F. Loewe, *Beobachtungen während einer Durchquerung Zentralanatoliens im Jahre 1927*, in *Geografiska Annaler* 1935); its geographical position is 37° 50' north, 30° 53' east, and it is the capital of a *kaza* of the vilâyet of Isparta. It has 5,766 inhabitants, the *kaza* has 26,820 (1950), and it is the terminus of the branch line from Dinar (opened 1912). There are two islands, Çan-adası and Yeşil-ada, facing the peninsula on which Eğridir is built. On the second of these (formerly called Nis [Νῆσος] Adası), there was a monastery with some 1000 Turkish-speaking Greeks up to the end of the First World War.

According to W. M. Ramsay, *The historical geography of Asia Minor*, London 1890, 407 and 417, the episcopal see of Prostanna was located in or near Eğridir. It is assumed that the town, together with the region of Isparta, which was conquered by Kılıdîj-Arslan III (600-1/1204, see Houtsma, *Recueil* etc., iii, 62; iv, 24; H. W. Duda, *Die Selttschukengeschichte des Ibn Bibi*, Copenhagen 1959, 30),

fell into the hands of the Salđiüks. After the dissolution of the Rüm Salđiük Empire, Eğridir became the capital of the Turkish principality of the Ĥamid-oghlu. One of the first rulers of this dynasty, Falak al-Din Dümdär (at the end of the 13th century), gave the town the name Felekbär or Felekäbäd (Abu 'l-Fidä', *Taĥwim*, 379; translation ii, 2, 134). In 783 or 784/towards 1381 A.D., the last Ĥamid-oghlu, Ĥüseyn Beg, sold his rights to the Ottoman Muräd I. Tımür conquered both the town and the fortified island Nis-Adası on his march through Anatolia (according to Sa'd al-Din on 17 Sha'bän 805/11 March 1403, according to Şharaf al-Din on 17 Radjab/10 February). He left them to the Karamänids, whom he had restored, but they, in turn, had to cede them, together with the region of Ĥamid-eli, to the Ottomans in 1425. It now became a *livä* in the *eyälet* of Anadolu. Later on, in the 19th century, Ĥamid-eli, or Isbarta, as it was temporarily known, became a *sandjak* of the *wiläyet* of Konya.

The most notable building is the citadel, probably built by Keykubäd I, at the tip of the peninsula of Eğridir. It is separated from the town itself by a wall, and there is an inner wall protecting the innermost part of the citadel, which lies on the tip of the peninsula (where there are further fortifications, including two towers which lean against the rocks). These fortifications, which are now destroyed, were still intact in the 18th century (see *Voyage du Sieur Paul Lucas fait en 1714 . . .*, Amsterdam 1720).

There is a mosque, the Ulu Diämi', with wooden buttresses, near the gate of the citadel in the outer town; its minaret stands on the actual gate of the citadel. Opposite the mosque, there is the Taşh Madrasa, a court *madrasa* with an *aywân* and a beautiful Salđiük doorway dated Şhawwâl 635/May-June 1238 (*RCEA*, xi, 96, no. 4148); the *aywân* is dated 701/1301-2 (*ibid.*, xiii, 227, no. 5138).

Bibliography: Kätib Celebi, *Diĥännümä*, 640; I. H. Uzunçarşılı, *Anadolu beylikleri*, 15; F. Sarré, *Reise in Kleinasien*, 1895, 142 ff.; *IA*, iv, 199-201 (Besim Darket).

(J. H. MORDTMANN-[FR. TAESCHNER])

EGYPT [see MIŞR].

EKREM BEY, REDJÄ'IZÄDE MAĤMÜD (1847-1914), Turkish writer, poet and critic, one of the leading personalities in the victory of the modern school of poetry over traditional *düwân*-poetry. Born in Vaniköy, a suburb of Istanbul on the Bosphorus, he was the son of Redjâ'î Efendi, director of the Government Press, a poet and scholar of some distinction. He attended various schools until the age of fifteen and, like most of his contemporaries, continued his education as an apprentice clerk in the chancellery of the Foreign Ministry (where he met Nämik Kemäl) and various other government offices. Subsequently he became a senior official of the Council of State (*Şüürä-yi Dewlet*) and taught literature at the Galatasaray Lycée and the Imperial School of Political Science (*Mülkiye*), two of the few leading institutions where the Turkish intelligentsia and ruling classes were educated, and exercised immense influence on the formation of the literary taste of the young generation. After the restoration of the Constitution in 1908 he became, for a short time, Minister of *Wakfs* and later Minister of Education in the Kämil Paşha cabinet, but soon resigned as he disagreed with the policy of massive purges in the civil service. He was made a senator in December 1908 and remained so until his death.

Ekrem Bey began by writing poems in the *düwân*

tradition until he came under the influence of the modernist Tanzimät school, particularly of Nämik Kemäl and 'Abd al-Ĥaĥĥ Ĥämüd. Then gradually he developed a personality of his own and influenced even Ĥämüd's later work. His poetry is romantic, often over-sentimental and melancholy bordering sometimes on the *funèbre*, constantly elaborating one of the three themes: nature, love and particularly death, helped in this by tragic circumstances in his life (he lost three children at a young age).

Although himself a poet of limited inspiration and not a very skilful versifier, he sincerely believed in a thorough revolution in the form and content of the Turkish *ars poetica*, and became the pioneer fighter of modern Turkish poetry against the traditionalists headed by Mu'allim Nädi. He was thus a link between the early modernists (Şhinäsî, Ziya (Diyä) Paşha, Nämik Kemäl, 'Abd al-Ĥaĥĥ Ĥämüd) and radical reformists of the Fikret school. The long and often bitter struggle, continued by the generation of Tewfik Fikret (in the literary magazine *Therwet-i Fünün* where many young talents gathered first round Ekrem Bey), ended with the triumph of modernism during his lifetime, and Ekrem Bey's rôle in this, perhaps more as a critic and movement-leader than as a poet, is decisive. Hence the name Ustäd-ı Ekrem given to him by his students and admirers. The individualism and Art for Art's sake tendency of the *Therwet-i Fünün* school are also partly to be traced to Ekrem who was not as social- or history-conscious as his predecessors.

Apart from articles and poems published in various reviews of the period and some booklets of minor importance, he is the author of: Verse: (I) *Naghme-i seher* (1871) and (II) *Yaadhâr-î shebâb* (1873); (III) *Zemzeme* in three parts (1885), the third of which contains his celebrated poem *Yakađıĥda bir mezârlik 'âlemi*, considered his masterpiece; (IV) *Nâciz* (1886) a collection of verse translations from the French romantics and La Fontaine; (V) *Pejmürde* (1894). Prose: (I) *Müntekhabât medjmu'asi* (1873) a collection of his early writings, articles and translations, in the tradition of the old flowery style; (II) *Mes Prisons Terdümesi* (1874), translation from the French of Silvio Pellico's *Le mie prigioni*, equally in the old fashioned ornate prose which was severely criticized by Nämik Kemäl; (III) *Nidjäd Ekrem* (1900), in two volumes, interspersed with verse, some in syllabic metre. Into this book dedicated to his beloved son Nidjäd, who died very young, the unhappy father put, in all detail, everything he remembered about him. It is on the whole written in a spontaneous and unadorned style and contains some of his best prose; (IV) *Tefekkür* (1888) contains his later, simpler and more personal prose; (V) *Atala* (1872), a translation, in bombastic and old fashioned style, of Chateaubriand's novel; (VI) *Muhsin Bey* (1889), a rather mediocre sentimental novel; (VII) *'Araba sevdâsi* (1889, published 1896 and 1940), a much appreciated novel of social satire, in the manner of Turkish novels which attack and ridicule the aping of Western customs by snobs (cf. Ahmed Midĥat's *Felâhün Bey ile Râkım Efendi* (1875), Ĥüseyn Rahmi's *Şhiĥ* (1897) and *Şhipsevidi* (1900)); (VIII) *Şhemsä* (1896), a short narrative about the life and sudden death of a four year old peasant girl, adopted by the poet's family; (IX) *Ta'lim-i Edebiyyät* (1882), a book of *ars poetica* with examples, composed of his lectures at the Mülkiye and first mimeographed in 1879, is his most important work, which revolutionized taste and literary theories and standards of the time. Contrary to tradition he gave in this book

many examples from contemporary writers and poets and made the new school popular among the majority of the educated youth; (X) *Takdir-i elhân* (1886), literary criticism. Drama: (I) *'Afişe Anjelik* (1870), (II) *Atala* (1872), a theatrical adaptation of the Chateaubriand novel he had already translated; (III) *Wuşlat* (1874) inspired by Nâmiğ Kemâl's *Zavallı Çodjuk*, (IV) *Çok bilen çok yanlış*, a comedy adapted from a tale of the *Alf nahâr wa-nahâr*, published posthumously (1914 and 1941).

Bibliography: Ruşen Eşref, *Diyorlar ki, İstanbul 1918 passim*; İsmâ'il Hâbîb, *Türk tedjeddüd edebiyâtı ta'rihi*, İstanbul 1924; 'Ali Ekrem, *Redjâ'izâde Ekrem*, İstanbul 1924; İsmail Hikmet, *Recaizade Ekrem*, İstanbul 1932; Ercüment Ekrem Talu (Ekrem Bey's son), *Recaizade Mahmud Ekrem*, in *Aylık Ansiklopedi*, İstanbul 1945, i, 269; İbnülemin Mahmud Kemal Inal, *Son asır Türk şairleri*, 274-85; Ahmet Hamdi Tanpınar in *IA*, s.v.; Kenan Akyüz, *Batı tesirinde Türk şiiri antolojisi*, Ankara 1953, 69-105. (FAHİR İZ)

ELAZIĞ [see MA'ÜRAT AL-'AZİZ].

ELBASAN (T. *el-basan* ['fortress which subdues the land']), town of central Albania (41° 06' N., 20° 06' E.) on the site of the ancient Scampis on the Via Egnatia, a strategic position controlling the fertile valley of the Shkumbî (anc. Genyos), which here emerges from the mountains. The fortress, round which the town grew up, was built with great speed at the command of Mehemed II while Krujë (Kroya [q.v.]) was being unsuccessfully besieged in the summer of 1466, as a base for future operations against Iskandar Beg [q.v.]; it resisted a siege in the following spring. At first administered as part of the sandjak of Okhri (Tursun, *TOEM 'ilawe*, 135), within a few years Elbasan was made the chief-lieu of a separate sandjak of Rumili, having (ca. 926/1520) four *kađas*: Elbasan, Çermenika, Ishbat and Draç (Durazzo). In the later years of the Empire it formed part of the *wilâyet* of Yanya, and finally of Ishkodra.

With the consolidation of the Ottoman hold on N. Albania and the Adriatic coast, the fortress rapidly lost its military importance (it was dismantled in 1832 by Reshîd Paşa and further damaged by earthquake in 1920, so that now only the south side survives); but the town, always and still predominantly Muslim, remained a flourishing trade-centre: Ewliyâ describes a prosperous and attractive town (the fortress ungarrisoned), with 18 Muslim and 10 Christian *mahalles*, 46 mosques, 11 *tekkas*, 11 *khâns*, and a very frequented market. Now linked by rail with Durazzo and Tirana, it is, after Tirana, the chief town of central Albania, with some 15,000 inhabitants.

Bibliography: F. Babinger, *Die Gründung von Elbasan*, in *MSOS*, xxxiv (1931), 94-103 (plan, photograph, inscriptions); H. Inalcik, *Hicri 835 tarihli Sâret-i defter-i sancak-i Arvanid*, Ankara 1954, introd.; Ö. L. Barkan, *Kanunlar*, İstanbul 1943, 293; Hâdjîji Khalfa, *Djâhân-numâ* = J. von Hammer, *Rumeli und Bosna*, Vienna 1812, 134-6; Ewliyâ Çelebi, *Seyâhatnâme*, viii, 716-30 = F. Babinger's abridged trans. and comm., in *MSOS*, xxxiii (1930), 169-76; M. F. Thielen, *Die europäische Türkei*, Vienna 1828, 114 f.; Baedeker's *Dalmatien und die Adria*, 1929, 245 (F. Babinger); *Guide d'Albanie* ('Albturist'), Tirana 1958, 255-9; art. ARNAWUTLUK, above. (V. L. MÉNAGE)

ELBISTAN, Abulustayn or Ablistayn in the ancient Arabic writers, Äblistân in the Persian, Ablasta in the Armenian, Plasta in the Byzantine,

and Albistân or Elbistân in more recent times: a town in south-eastern Anatolia, 38° 15' N., 37° 11' E., at an altitude of 1150 m., on the Söğütlü Dere, one of the sources of the Ceyhan, the Pyramos of antiquity. It is situated in a wide plain which is rich in water and enclosed by high mountains of the eastern Taurus, at the foot of the Şhar Dağı (1300 m. = 4265 ft.). It is the capital of a *kaza* in the *wilâyet* of Marash. In 1950, it had 7,477 inhabitants, and the *kaza* had 55,668.

In antiquity, Arabissos (whence the Arabic 'Arabssüs, Afsüs, the early Turkish Yarpuz—later Efsus—and, as capital of the *kađâ*, Afshin) was the capital of the Elbistan plain, which belonged to the Syrian Marches (Thughûr al-Shâm), much fought over by the Muslims and Byzantines. Around 333/944 or 340/951, Arabissos was destroyed by the Ĥamdânid Sayf al-Dawla, but as the supposed place of rest of the Seven Sleepers (*aşhâb al-kahf*) it was also revered as a place of pilgrimage by the Muslims (see F. Babinger, *Die Örtlichkeit der Siebenschläferlegende in muslimischer Schau*, in *Anzeiger der phil.-hist. Kl. der Österr. Akademie der Wissenschaften*, Year 1957, no. 6, 1-9). Elbistan, however, developed as the political centre.

In the years between 1097 and 1105, Elbistan (Plastantia) was in the hand of the Crusaders. Subsequently it changed hands several times, belonging in turn to the Crusaders of Antioch, the Dänishmandids of Siwäs and the Saldjûkids of Konya, finally remaining in the hands of these last in 1201. During the Anatolian (Kayseri) campaign in 675/1277, the Mamlûk Sulţân al-Zâhir Baybars gained a great victory near Elbistan over the Mongol army of the Ilkhân Abâkâ on 10 or 13 Dhu 'l-Ka'da/15 or 18 April. From 740/1339 onwards, Elbistan became the capital of the Turcoman principality of Dhulkâdir, but in 1400 it was destroyed by Timur, and in 1507 by the Şafawid Şâh İsmâ'il; in 921/1515 Selim I brought it under Ottoman suzerainty, but it was not incorporated into the Ottoman Empire as an independent (*müsellem*) *kađâ* in the *liwâ* and *eyâlet* of Dhu 'l-Kadriyye (capital Mar'ash) until the time of Sulţân Süleymân. In 1264/1847, it was assigned to the sandjak of Mar'ash in the *wilâyet* of Aleppo as an ordinary *kađâ*.

The most notable monument in Elbistan is the Ulu Djâmi', which, according to an inscription over the gateway, was built in 639/1241 (*RCEA*, xi, 132, no. 4199) by the *amir* Mubâriz al-Din Çawli, but was later restored in the Ottoman style. On the way to Hurman, the same *amir* built a *khân*, later destroyed, on whose site now stands the village of Çawh-Han. On the way to Behisni, there is the ruin of a large *khân* of the Saldjûk *amir* Kamar al-Din; there is also a mosque, known as the Himmêt-Baba-Djâmi', a small building with one cupola, dating from Ottoman times. It is of special interest because one enters the octagonal *türbe* on the *kibla* wall through a door in the *mihrâb* (reported by K. Erdmann).

Bibliography: V. Cuiet, *La Turquie d'Asie*, ii, 240; Kâtib Çelebi, *Djâhännümâ*, 599; Yâkût, i, 93; d'Ohsson, *Hist. des Mongols*, iii, 480, 488; Hammer-Purgstall, *Geschichte der Ilchane*, 293-311; E. Reclus, *Nouv. géogr. univ.*, ix, 657; Ritter, *Erdkunde*, xix, 15 f.; Ziya Güner, *Elbistan*, İstanbul 1936; *IA*, article *Elbistan* (Mükrimin Halil Yınanç), where further bibliography can be found.

(FR. TAESCHNER)

ELBURZ [see ALBURZ].

ELCHE [see ALSH].

ELÇİ, a Turkish word meaning envoy, from *el* or *il*, country, people, or state, with the occupational suffix *çi* (= *dji*). In some eastern Turkish texts the word appears to denote the ruler of a land or people; its normal meaning, however, since early times, has been that of envoy or messenger, usually in a diplomatic, sometimes, in mystical literature, in a figurative religious sense. In Ottoman Turkish it became the normal word for an ambassador, together with the more formal Arabic term *sefir*. From an early date the Ottoman sultans exchanged occasional diplomatic missions, for courtesy or negotiation, with other Muslim rulers (in Anatolia, Egypt, Morocco, Persia, India, Central Asia, etc.) and also sent a number of missions to various European capitals. From the 16th century, in accordance with the growing European practice of continuous diplomacy through resident embassies, European states established permanent missions in Istanbul. The Ottoman government, however, made no attempt to respond to this practice until the end of the 18th century, preferring to rely, for contact with the European powers, on the foreign missions in Istanbul, and on occasional special embassies despatched to one or another European capital for some immediate and limited purpose. It was the custom for such envoys, in addition to their official reports, to write a general account, known as *sefâretnâme*, of their travels and experiences. A number of these accounts have survived in part or in full, and some of them have been published. In 1792 Selim III decided to establish permanent resident embassies in Europe. The first was opened in London in 1793 (on the reasons for this choice see *Djewdet, Ta'rikkh*², vi, 257-60), and was followed by others in Vienna, Berlin, and Paris. This first experiment gradually petered out, the embassies, left in charge of Greek officials, being finally closed on the outbreak of the Greek War of Independence in 1821. A new start was made in the eighteen-thirties with the opening of permanent embassies in London, Paris and Vienna and a legation in Berlin, and the despatch of envoys extraordinary (*fawâk al-'âda*) to Tehran and St. Petersburg. These were followed by further resident missions in Europe, Asia (Tehran embassy 1849) and America (Washington legation 1867), and the organization of a foreign ministry. In earlier times envoys were usually chosen from the palace corps of pursuivants (see *ÇAVUŞ*); later from among the bureaucratic and '*ulemâ*' classes. At first there was some uncertainty about grades and ranks; in the 19th century the European terminology of ambassador, minister plenipotentiary, and *chargé d'affaires* for heads of missions, was adopted. The first was rendered *büyük elçi* or *sefir-i kebîr*, the second *orta elçi* or simply *sefir*, the third *maşlahatgüzâr*.

Bibliography: *Djewdet, Ta'rikkh*², vi, 85-9, 128-30, 231-2; *IA*, article *Elçi* (Mecdud Mansuroğlu); J. C. Hurewitz, *Ottoman diplomacy and the European state system*, in *MEJ*, (1961), 141-52 (reprinted in *Belleten*, xxv (1961), 455-66). On European diplomats in Istanbul see B. Spuler, *Die europäische Diplomatie in Konstantinopel bis zum Frieden von Beograd* (1739), in *Jahrb. f. Kultur u. Gesch. d. Slaven*, n.s. xi (1935) and *Jahrbücher für Geschichte Osteuropas*, i (1936), and Zariif Orgun, *Osmanlı İmparatorluğunda nâme ve hediye getiren elçilere yapılan merasim*, in *Tarih vesikaları*, i/6 (1942), 407-13. For lists of envoys sent to and from Istanbul until 1774, see Hammer-Purgstall, *GOR*, ix, 303-34 (*Histoire*, xvii, 134-68); Ottoman

ambassadors from 1250/1834 onwards are listed in the Ottoman Foreign Office yearbooks (*Sâlnâme-i nezâret-i khâridîyye*, 1302 A.H., 178-95, and later editions). On the *sefâretnâmes* see Bursalî Mehmed Tâhir, '*Othmânîlî mü'ellifleri*, iii, 189-90; F. Taeschner in *ZDMG*, lxxvii (1923), 75-8; Babinger, *GOW*, 323-32; B. Lewis, *The Muslim discovery of Europe*, in preparation. See further KÂŞID, *TER-DJÜMÂN*, VALAVAÇ, and, for a general survey of Muslim diplomacy and diplomatic practice, *SAFİR*.

(B. LEWIS)

ELDEM, KHALİL EDHEM, Turkish archeologist and historian, was born on 24 (?) June 1861 in Istanbul. He was the youngest son of the grand vizier İbrâhîm Edhem Paşa [q.v.]. After completing his primary school course in Istanbul, he continued, from 1876, his secondary education in Berlin, and later studied chemistry and natural sciences in the University of Zurich and at the Polytechnic School of Vienna. In 1885 he received the Ph. D. degree from the University of Berne. Back in Istanbul he was appointed to an office in the Ministry of War and transferred later to the General Staff Administration of the Ottoman Empire. He found his vocation when he was nominated in 1892 as deputy administrator of the Imperial Museum, where his eldest brother 'Othmân Hamdî Bey [q.v.] occupied the post of administrator-general. Upon the death of his brother, he was charged on 28 February 1910 with the administration of the Imperial Museum, an important post which he held until his retirement, on 28 February 1931. His ability as administrator and scholar is shown in the organization of the Imperial Museum. He enlarged and classified the collections of the main Archeological Museum and founded in 1918, in a separate building, the Ancient Near Eastern Section of the Museum. He also organized the Topkapı Sarayı [q.v.] upon the opening of this palace as a museum under his administration. His publications cover the fields of archaeology, numismatics, sigillography, epigraphy and history (for his bibliography see *Halil Edhem Hâtıra Kitabı*, i, 299-302). His works on sigillography and epigraphy are the first studies in these ancillary disciplines of history published in Turkey. The book entitled *Düvel-i İslâmîyye*, Istanbul 1927, a revised and enlarged translation of S. Lane-Poole's *Mohammedan dynasties*, attests his wide knowledge of Islamic history. His scholarship won him a world-wide reputation: he was a member of national and foreign academies, honorary doctor of the Universities of Basle and Leipzig, and honorary professor of the University of Istanbul. He died 16 November 1938 in Istanbul, being a member of the Turkish Parliament.

Bibliography: *Halil Edhem Hâtıra Kitabı*, ii, Ankara 1948; Arif Müfit Mansel, *Halil Edhem Eldem*, in *Ülkü*, xii, 383-6; Aziz Ogan, *Bay Halil Edhem*, in *Yeni Türk*, no. 73, 4-8; İbrahim Alâettin Gövsa, *Türk meşhurları ansiklopedisi*, Istanbul 1946, 163-4. (E. KURAN)

ELEGY [see *MARTİYA*].

ELEPHANT [see *FİL*].

ELİÇPUR [see *GÄWILGARĀH*].

ELİJAH [see *ILYÄS*].

ELISHA [see *ALİSÄ'*].

ELITE [see *AL-KHÄŞŞA WA'L-'ÄMMA*].

ELIXIR [see *AL-İKSİR*].

ELKASS MIRZA [see *ALKÄŞ MİRZÄ*].

ELMA DAGHI, name of several ranges of mountains in Anatolia: 1) south-east of Ankara, 2) north-west of Elmalı (2505 m. [= 8,218 ft.]).

(FR. TAESCHNER)

ELMALI, earlier spelling Elmalu (Turkish = "Appletown"), a small town in south-western Anatolia, 36° 45' N., 29° 55' E., altitude 1150 m. (= 3,772 ft.), on a small plain, surrounded by high mountains (Elma Dağları 2505 m. (= 8,218 ft.) in the north, Bey Dağları 3086 m. (= 10,124 ft.) in the south-east), in the vicinity of the small lake Kara-Göl. This lake flows into a cave, Elmall Düdeni. Elmall is capital of a *kaza* in the *vilâyet* of Antalya, and has 4,967 inhabitants (1950); the *kaza* has 23,993 inhabitants.

Elmall, in the ancient region of Lycia, is a pretty and neat town with a healthy climate. It has a fairly new bazaar, and a classical Ottoman mosque (the 'Ömer-Paşa Djâmi'i) of the year 1016/1607. The mosque itself has one cupola and the entrance-hall has five. Outside, there is a minaret on the right face, and at the back, to the left, a *türbe*. There are fourteen tympana of tiles of quite good quality within the mosque itself, and five more in the entrance hall (reported by K. Erdmann).

Elmall was the capital of the Turcoman principality of Tekke [q.v.], which was acquired in 830/1426-7 by Murâd II, and henceforth became a *livâ'* of the *eyâlet* of Anadolu. The main centre of the *livâ'* of Tekke shifted to Anıta, and Elmall became a *kadâ'*. In the 19th century, it was a *kadâ'* of the *sandjak* of Anıta (Adalia) in the *wilâyet* of Konya.

The so-called *Takhtadji*, woodcutters suspected of being Shi'is, have settled in the wooded surroundings of Elmall and they sell their wood in the town. Some 60 km. (37 m.) south of Elmall is the harbour of Finike (earlier spelling Fineka, 1,382 inhabitants) which once formed part of the *kadâ'* of Elmall, but today forms a *kaza* of its own. Nearby there are the Lycian graves and one Phoenician inscription.

There are three other villages in Anatolia called Elmall: one is in the *kaza* of Ordu, in the *vilâyet* of the same name; the second is on the shores of lake Van; and the third in the *kaza* Besni (Behesni) in the *vilâyet* of Malatya.

Bibliography: Ewliyâ Çelebi, *Seyâhatnâme*, ix, 277 ff.; E. Reclus, *Nouvelle géographie universelle*, ix, 649, 660; E. Banse, *Die Türkei*, 156; Sâmî Bey Frascery, *Şâmûs al-A'lâm*, ii, 1025; V. Cuinet, *La Turquie d'Asie*, i, 864; ii, 377; Cemal Arif Alagöz, *Türkiye Karst olayları*, 47; *IA*, s.v. (Besim Darkot).

(FR. TAESCHNER)

ELOQUENCE [see BALĀGHA, BAYĀN and FAŞĀHA].

ELURĀ. The Elurā (Ellora) caves, near Dawlatābād [q.v.], appear in the history of Muslim India only as the scene of the capture of the Guḍjarāt princess Deval Devī, the future bride of *Khidr Khān* [q.v.], for 'Alā' al-Dīn *Khaldjī* by Alp *Khān*, who had given his forces leave to visit the cave temples (Firišta, Lucknow lith., i, 117). These caves were justly famous and were described by some early travellers, e.g., Mas'ūdī, iv, 95, copied with much distortion of names by Kazwīnī, cf. Gildemeister, *Scriptorum Arabum de rebus Indicis*, text 79, trans. 221; Muslim descriptions of more recent times in Rafī' al-Dīn *Shīrāzī*, *Tadhkirat al-mulūk*, ms. Bombay 196a-198b, and in Muḥammad Sākī Musta'idd *Khān*, *Ma'āthir-i 'Ālamgīrī*, 238; tr. Sarkar, Calcutta 1947, 145. The technique of scarping the solid rock here is strikingly similar to that of the great scarp on which the citadel of Dawlatābād stands. (J. BURTON-PAGE)

ELVIRA [see ILBĪRA].

ELWEND [see ALWAND].

EMĀNET [see EMİN].

EMĀNET-I MUĀDDESE, a Turkicized Arabic expression meaning sacred trust or deposit, the name given to a collection of relics preserved in the treasury of the Topkapı palace in Istanbul. The most important are a group of objects said to have belonged to the Prophet; they included his cloak (*khirka-i sherif* [q.v.]), a prayer-rug, a flag, a bow, a staff, a pair of horseshoes, as well as a tooth, some hairs (see LIHYA), and a stone bearing the Prophet's footprint. In addition there are weapons, utensils and garments said to have belonged to the ancient prophets, to the early Caliphs, and to various Companions, a key of the Ka'ba, and *Qur'āns* said to have been written by the Caliphs 'Uthmān and 'Alī. Under the Sultans these relics were honoured in the annual ceremony of the *Khirka-i sa'ādet*, held on 15 Ramaḍān.

Bibliography: For a detailed description, with illustrations, see Tahsin Öz, *Hurka-i Saadet dairesi ve Emanet-i Muḥaddese*, Istanbul 1953; on the Muslim attitude to relics in general, see I. Goldziher, *Muh. St.*, ii, 356-68, and the article ATHAR. (ED.)

EMBALMING [see HINĀTA].

EMBLEM [see SHI'AR].

EMESA [see HIMS].

EMIGRATION [see DJĀLIYA, HİDJRA and MUĤĀDJIRŪN].

EMİN, from Arabic *amin* [q.v.], faithful, trustworthy, an Ottoman administrative title usually translated attendant or commissioner. His function or office was called *emānet*. The primary meaning of *emin*, in Ottoman official usage, was a salaried officer appointed by or in the name of the Sultan, usually by *berāt*, to administer, supervise or control a department, function or source of revenue. There were thus *emins* of various kinds of stores and supplies, of mints, of mines, of customs, customs-houses and other revenues, and of the *tahrir* [q.v.], the preparation of the registers of land, tenure, population and revenue of the provinces and the distribution of fiefs (see DAFTAR-I KHĀKĀNĪ and TĪMĀR). In the words of Prof. Inalcık, "the *emānet* of *tahrir* required great experience and knowledge, carried great responsibility, and at the same time was susceptible to corruption and abuse; usually influential beys and *kadīs* were appointed to it". In principle, the *emin* was a salaried government commissioner, and not a tax-farmer, grantee, or lessee of any kind. His duty might be to represent the government in dealings with such persons, or himself to arrange for the collection of the revenues in question. When concerned with revenues, he was to have no financial interest in the proceeds, which he was required to remit in full to the treasury. The term *emin* is also used of agents and commissioners appointed by authorities other than the Sultan—by the *kadīs*, for example, and even by the tax-farmers themselves, who appointed their own agents to look after their interests. At times, by abuse, the *emins* themselves appear as tax-farmers.

In the capital, the title *emin* was borne by a number of high-ranking officers, in charge of certain departments and services. Such for example were the commissioners of the powder magazines (*bārū-khāne emini*), of the arsenal (*tersāne* [q.v.] *emini*), and of the *daftar-i khākānī* (*dester emini* or *dester-i khākānī emini*). The highest ranking holders of this title were the four *emins* attached to the external services (*bīrūn* [q.v.]) of the palace: the city commissioner (*Shehr emini* [q.v.]), concerned with palace

finances and supplies and with the maintenance of palaces and other royal and governmental buildings in the city; the kitchen commissioner (*Maṭbakh emini*) and barley commissioner (*Arpa emini*), concerned respectively with food and fodder for the imperial kitchens (see МАТБАХЕ) and stables (see İŞTABL; the commissioner of the mint (*Darbkhâne emini*), in charge of the mint in the palace grounds (see DÂR AL-DARB, ii).

Bibliography: Halil Inalcık, *Hicri 835 tarihli sûret-i defter-i sancak-i Arvanid*, Ankara 1954, XIX; R. Anhegger, *Beitraege zur Geschichte des Bergbaus im osmanischen Reich*, i/I, Istanbul 1943, 22-3, 32-5, 104-7; R. Anhegger and Halil Inalcık, *Kânûnnâme-i sultânî ber müceb-i 'orf-i 'Osmânî*, Ankara 1956, index; N. Beldiceanu, *Les actes des premiers Sultans*, Paris-The Hague 1960, index; Barkan, *Kanunlar*, index; L. Fekete, *Die Siyâgat-Schrift in der türkischen Finanzverwaltung*, i, Budapest 1955, 86, and index; U. Heyd, *Ottoman documents on Palestine 1552-1615*, Oxford 1960, 59-60, 93, and index; S. J. Shaw, *The financial and administrative organization and development of Ottoman Egypt 1517-1798*, Princeton 1962, 26-7, 31, and index; 'Abd al-Rahmân Wefîk, *Tekâlif ḥawâ'idî*, i, Istanbul 1328, 176-84; I. H. Uzunçarşılı, *Osmanlı devletinin Saray teşkilâtı*, Ankara 1945, 375-87; idem, *Osmanlı devletinin merkez ve bahriye teşkilâtı*, Ankara 1948, index; Gibb-Bowen, i/1 84-5, 132-3, 150, i/2 21; Pakalin, i, 525-6. (B. LEWIS)

EMİN, MEHMED, [see YURDAKUL, MEHMED EMİN].

EMİN PAŞA (Eduard Carl Oscar Theodor Schnitzer) was born on 28 March 1840 at Oppeln in Prussian Silesia. He graduated in medicine at Berlin in 1864. He entered the Ottoman service as a medical officer in Albania in 1865, and assumed the name of Khayr Allāh; later, in the Sudan, he became known as Mehmed Emîn (Muḥammad Amîn, not al-A.). He went to Egypt in October 1875, whence he proceeded to Khartoum, and (in May 1876) to Lado, the capital of the Equatorial Provinces, where he was appointed medical officer by C. G. Gordon Paşa, the then governor. He was entrusted with political missions to Uganda and Unyoro. In June 1878, Gordon, now governor-general of the Egyptian Sudan, appointed him governor of the Equatorial Provinces, henceforward amalgamated as the Equatorial Province (*Mudiriyyat Khaff al-Istiwa'*). During the first years of his governorship, Emîn continued Gordon's task of extending and pacifying the Egyptian territories in the southern Sudan, and of exploiting their natural resources, the chief of which was ivory. The administrative problems confronting him were enormous, arising from the vast extent and poor communications of his province, the disaffection of the tribes, and his enforced dependence on unreliable and incompetent troops and officials. Many of these were northern Sudanese (Danâkla) who had originally entered the region in the retinues of predatory traders in ivory and slaves, others were exiles from Egypt. Emîn was indefatigable in touring the province, and made important studies in its natural history. By 1881 he had attained a fair measure of success in establishing administrative order. Reviving prosperity was reflected in increasing revenue; at the start of his governorship, the province had a deficit of £ 30,000; three years later it showed a surplus of £ 1,200. After the outbreak of the Mahdist revolt in 1881, Emîn's position deteriorated. His communications

with Khartoum were cut after April 1883. The defeat of an Egyptian expeditionary force at Shaykân (5 November 1883) was followed by the Mahdist conquest of the Baḥr al-Ghazâl [q.v.], the neighbouring province to Emîn's. In May 1884, Emîn received a letter from Karam Allāh Kurḡusâwî, the Mahdist military governor of the Baḥr al-Ghazâl, demanding the surrender of his province. Emîn's officers advised capitulation, and to gain time he sent a delegation to Karam Allāh, and moved his headquarters to Wadelai (Walad Lây) in April 1885. However, the Mahdist forces withdrew from the Equatorial Province. For over two years, Emîn remained undisturbed, although with diminished and precarious authority. In March 1886, he received a despatch from Nübâr Paşa, the Egyptian prime minister, dated 13 Sha'bân 1302/27 May 1885, informing him of the abandonment of the Sudan, and authorizing him to withdraw with his men to Zanzibar. Meanwhile projects for relieving Emîn were being mooted in Europe. An expedition was organized and partly financed by a British committee including persons interested in East African commerce. The Egyptian government also subsidized the project. The expedition was headed by H. M. Stanley, who was an agent of Leopold II of the Belgians. Taking the Congo route, Stanley met Emîn by Lake Albert on 29 April 1888. Emîn was most unwilling to leave his post, and Stanley put before him alternative proposals: that he should continue to administer the Equatorial Province on behalf of the Congo Free State, or that he should establish a station by Lake Victoria for the British East Africa Company. Emîn rejected these proposals, and Stanley left to bring up the rest of his expedition. During his absence, mutiny broke out among some of Emîn's troops, who were suspicious of recent developments, and unwilling to go to Egypt. Emîn was held by the mutineers at Dufile. Meanwhile, on 11 June 1888, a Mahdist expeditionary force under 'Umar Şâlih had left Omdurman in steamers. This reached Lado on 11 October, and summoned Emîn to surrender. The mutineers resisted the Mahdist forces, and on 16 November Emîn was released. He withdrew to Lake Albert, where he was rejoined in January 1889 by Stanley. In April, Stanley began his march to the coast, unwillingly accompanied by Emîn. Emîn then entered the German service in East Africa. He led an expedition in what is now Tanganyika. Thence he entered the fringes of his old province, to try to attract some of his former followers. With his expedition reduced to desperate straits by smallpox, he endeavoured to reach the Congo, but was murdered by a tribal chief on or shortly after 23 October 1892.

Bibliography: Georg Schweitzer, *Emin Pasha: his life and work*, London 1898, 2 vols.; G. Schweinfurth and others (edd.), *Emin Pasha in Central Africa*, London 1888; A. J. Mounteney-Jephson, *Emin Pasha and the rebellion at the Equator*, London 1890. For the rôle of the relief expedition in Leopold II's policy, see P. Ceulemans, *La question arabe et le Congo (1883-1892)*, Brussels 1959, 86-117. For further bibliographical material, see R. L. Hill, *A bibliography of the Anglo-Egyptian Sudan*, London 1939, 126, 145-6 and Index; also *Biography Catalogue of the library of the Royal Commonwealth Society*, London 1961, 114b-115b; Abdel Rahman el-Nasri, *A bibliography of the Sudan, 1938-1958*, London 1962, index. A copy of Emîn's despatch of 1 September 1885 to the Egyptian minister of the Interior is in the Sudan

Government archives (Cairint 3/14, 236); photostat in the School of Oriental and African Studies, London.

(P. M. Holt)

EMİR [see AMİR].

EMİR SULTĀN, SAYYID SHAMS AL-DĪN MEHEMED B. 'ALĪ AL-HÜSEYİNĪ AL-BUKHĀRĪ, popularly known as Emīr Seyyid, or Emīr Sultān, the patron saint of Bursa (Brusa). He is supposed to have been a descendant of the 12th Imam, Muḥammad al-Mahdī, and hence a Sayyid. His father, Sayyid 'Alī, known under the name of Emīr Kūlāl, was a Šūfī in Bukhārā. He himself, born in Bukhārā (in 770/1368), joined the Nūrbakḥshīyya branch of the Kubrawīyya in his early youth. Some *menāḥib-nāmes* assert that he was a follower of the Imāmiyya.

After his *ḥadjj*, Emīr Sultān spent some time in Medina, and then went to Anatolia via Ḳaramān, Ḥamīd-eli, Kūtāhya and Ine-Göl. Finally he reached Bursa, where he dwelt in a cell (*ṣawma'a*) and led a life of good works. Within a short time, he gained great fame, gathered disciples around him, and entered into contact with the 'ulemā' and *shayḫs* of Bursa. He was highly esteemed by Sultān Bayazīd I Yildīrīm, and married his daughter, Ḳhundī Sultān, by whom he had three children (a son and two daughters). He was asked to invest the sultan with his sword when the latter went into battle, and his admonitions decided the sultan to refrain from excessive drinking (cf. the anecdote in Ewliyā Celebi, *Narrative of Travels*, ii, 25 = *Ta'riḫ-i Šāf*, i, 32 f.; missing in the edition of *Seyāhatnāme*, ii, 48); it is also said that Emīr Sultān successfully restrained Bāyezīd from the illegal execution of Timūr's ambassadors ('Ālī, *Kūnh*, v, 83 f.). Emīr Sultān was captured when Bursa was taken by one of Timūr's scouting parties in 805/1402, and brought before Timūr, who gave him the choice of accompanying him to Samarkand, but Emīr Sultān preferred to return to Bursa (Sa'd al-Dīn, i, 188 f.). Legend does not mention this incident; it does, on the other hand, report that the departure of Timūr's troops from Bursa was a miracle worked by the saint (Sa'd al-Dīn, ii, 427). When Murād II began his reign in 824/1421, he asked Emīr Sultān to invest him with his sword, and the saint is also said to have accelerated the defeat of the 'False Muṣṭafā' (Muṣṭafā Düzme [q.v.], who contested Murād II's right to the throne, by the force of his prayers ('Ālī, 195 f.; Leunclavius, *Hist. Mus.*, 493 f.). In the next year, he, and a following of 500 dervishes, took part in the siege of Constantinople. The fall of the city, which he prophesied, did not, however, occur. Kananos, a Byzantine who took part in the siege, gives a detailed and vivid description of the appearance of the Mīr-Sayyid (Μηροσαίτης Βεχαρα), the 'Patriarch of the Turks', as he calls Emīr Sultān (ed. Bonn, 466 ff., 477 f.); the Ottoman historians, on the other hand, do not mention this lack of success. Emīr Sultān died in 833/1429 in Bursa, as a result of the plague. Soon afterwards legends told of miracles (*menāḥib*) wrought by the saint.

A splendid mausoleum (which became one of the most visited places of pilgrimage in Turkey) was erected over the grave of Emīr Sultān at the eastern end of the town. The mosque attached to it was built in its present form by Selīm III (inscription of 1219/1804).

Bibliography: Taṣḫköprüzāde, i, 76 f. (transl. O. Rescher, 30 f.); Sa'd al-Dīn, ii, 425-7; 'Ālī, *Kūnh*, v, 112; *Gūldeste-i iriyā-i 'irfān*, 69-79; Ewliyā Celebi, *Seyāhatnāme*, ii, 47 f.; Le Beau, *Histoire du Bas-Empire*, Paris 1836, xxi, 104 ff.;

Hammer-Purgstall, i, 234 f., 431, 643 (references of the last two chiefly concern the role played by Emīr Sultān in the siege of Constantinople); further bibliography, especially hagiographic, from the *Menāḥib-nāmes*, see IA, iv, 261-3 (M. Cavid Baysun).

(J. H. MORDTMANN-[FR. TAESCHNER])

EMPEDOCLES [see ANBĀDUKLĪS].

EMRELI ('EMRĀLĪ, İMR'ĀLĪ or İMRĀLĪ), a semi-sedentary Turkmen tribe which since the 10th/16th century has dwelt in Ḳhurasān, in the region of Gürgen. Driven back at the end of the 12th/18th century by the Tekkes (Tekins), the tribe emigrated northwards and, in two successive waves, settled down in Ḳhārizm (region of Hudjajlī on the Amān Kūll canal), the first in 1803-4 and the second in 1827 when they submitted to the Ḳhāns of Ḳhiva. In 1873 (I. Ibragimov, *Nekotorie zametki o Ḳhivinskiḫ Turkmenakh i Kirgizakh*, in *Voennyy Sbornik*, xcvi (1874), no. 9, 133-63), they owned nearly 10,000 tents. At the present time the Emrelis inhabit the Ilyal region, west of Tashawz, between the Yomuds in the south and the Goklens and Čowdors in the north. An isolated settlement exists in the Aṣḫkābād region (district of Kaakḫka).

Since the Russian conquest the Emrelis have been sedentary, and are engaged in agriculture and sheep-rearing.

Detailed information on the history of the tribe in the 19th century is contained in the recent work by Yu. E. Bregel, *Khorezmskie Turkmeni v XIX veke*, Moscow (Acad. of Sc., Institute of Asian Peoples) 1961. (A. BENNINGEN)

ENAMEL [see MĪNĀ].

ENDERÜN (pers. Andarün, "inside"; turk. Enderün). The term Enderün (or Enderün-i Humāyūn) was used to designate the "Inside" Service (as opposed to Bīrūn [q.v.], the "Outside" Service) of the Imperial Household of the Ottoman Sultān: i.e., to denote the complex of officials engaged in the personal and private service of the Sultān—included therein was the system of Palace Schools—and placed under the control of the Chief of the White Eunuchs, the Bāb al-Sa'ādet Aghasī (the Agha of the Gate of Felicity—i.e., the gate leading from the second into the third court, proceeding inward, of the Imperial Palace—the Topkapı Sarayı) or, more simply, the Kapı Aghasī (the Agha of the Gate). Further information will be found in the article SARĀY.

Bibliography: Ḳhidr İlyās Efendi, *Laṭā'if-i Enderün*, Istanbul A.H. 1276; Ṭayyārzāde Ahmed 'Aṭā, *Ta'riḫ*, Istanbul A.H. 1291-3; *Quanto di più curioso . . . hā potuto raccorre Cornelio Magni . . . in viaggi, e dimore per la Turchia*, Parma 1679, Parte Prima, 502 ff. (= the "Serrai Enderum" of 'Alī Beg, i.e., of Alberto Bobovi (Bobowski), "Polacco da Leopoli"); N. Barozzi and G. Berchet, *Le Relazioni degli Stati Europei lette al Senato dagli Ambasciatori Veneziani nel secolo decimosettimo*, Serie V: Turchia, fasc. I, Venice 1866, 59 ff. (= *Descrizione del Serraglio del Gransignore fatta dal Bailo Ottaviano Bon.* Cf. also the English version of Robert Withers: *A Description of the Grand Signor's Seraglio, or Turkish Emperours Court*, ed. J. Greaves, London 1650 and 1653); M. Baudier, *Histoire Generale du Serrail, et de la Cour du Grand Seigneur Empereur des Turcs*, Paris 1624, 1631 (English translation: E. Grimeston, *The History of the Imperial Estate of the Grand Seigneurs*, London 1635); I. H. Uzunçarşılı, *Osmanlı Devletinin Saray Teşkilâtı* (Türk Tarih Kurumu Yayın-

larından, viii Seri, no. 15), Ankara 1945, 297 ff., *passim*; I. H. Baykal, *Enderün Mektebi Tarihi* (Istanbul Fethi Derneği Neşriyatı: no. 20), İstanbul 1953; B. Miller, *Beyond the Sublime Porte*, New York 1931, 47 ff., *passim* and 205 ff., *passim*; idem, *The Curriculum of the Palace School of the Turkish Sultans*, in *The Macdonald Presentation Volume*, Princeton, New Jersey 1933, 303 ff.; idem, *The Palace School of Muhammad the Conqueror* (Harvard Historical Monographs, no. 17), Cambridge, Mass., 1941; N. M. Penzer, *The Harem*, London 1936, 27 ff. (listing various European accounts of the Seraglio); Gibb-Bowen, *ibid.*, 72, 77 ff., 331 ff.; B. Lewis, *Istanbul and the civilization of the Ottoman Empire*, Norman 1963, 65 ff. (V. J. PARRY)

ENDJÜMEN [see **ANDJUMAN**, **DJAM'İYYA**].

ENGÜRÜ [see **ANKARA**].

ENGÜRÜS [see **MADJĀRISTĀN** and **UNGURUS**].

ENİF [see **NUDJŪM**].

ENNAYER [see **INNĀYĒR**].

ENOCH [see **IDRĪS**].

ENOS (also *Inos/z*), Ottoman name for the classical Ainos, now Enez, town on the Aegean coast of Thrace (40° 43' N., 26° 03' E.) on the east bank of the estuary of the Meriç [*q.v.*], anc. Hebros). From classical times until the last century it was a prosperous harbour, on an important trade route from the upper Meriç valley and across the isthmus from the Black Sea, with valuable and much-coveted salt pans. With Lesbos (T. Midilli, [*q.v.*]) it passed in 1355 to Francesco Gattilusio, as the dowry of Maria, the sister of John V Palaeologus. On the death of Palamede Gattilusio in 1455, family quarrels and the complaints of neighbouring Muslims that the citizens sheltered runaway slaves ('*Āshīkpaṣhazāde*, ed. Giese, § 125; Tursun, *TOEM 'ilāwe*, 68) provided Meḥammed II with the pretext to intervene: at his approach in Şafar 860/January 1456 the citizens submitted, and the region was thenceforth a *kaḍā* of the *sandjaḳ* of Gallipoli. The silting of the river (now barely navigable), the construction of the railway to Dede-*aghaç* [*q.v.*] and the re-drawing of the frontier in 1913 have reduced Enos to a small fishing-village, now 4 km. from the sea among marshy lagoons.

Bibliography: Pauly-Wissowa, s.v. Ainos (G. Hirschfeld); F. W. Hasluck, *Monuments of the Gattulisi*, in *Annual of the British School at Athens*, xv (1908-9), 248 ff. (sketch-map and references to travellers' descriptions, etc.); S. Casson, *Macedonia, Thrace and Illyria*, 1926, 255 ff.; F. Babinger, *Mehmed der Eroberer und seine Zeit*, Munich 1953, 141 ff.; Ö. L. Barkan, *Kanunlar*, İstanbul 1943, 255-6; Piri Re'is, *Kitabı Bahriye*, İstanbul 1935, 98-9; Hādjdji Khalifa, *Djihān-numā* = J. von Hammer, *Rumeli und Bosna*, Vienna 1812, 68; M. F. Thielen, *Die europäische Türkei*, Vienna 1828, 76; *Turkey* (Naval Intelligence geog. handbook), 1943, ii, 79. (V. L. MÉNAGE)

ENWER PASHA, Young Turk soldier and statesman (1881-1922). Enwer was born in the Diwānyolu quarter of İstanbul, on 22 November 1881, the eldest of six children of Ahmed bey, then a minor civil servant, and his wife 'Ā'īshe. The family was from Manastir (Bitolj) in Macedonia, and moved there again when Enwer was a boy. After completing his secondary schooling there, Enwer entered the military academy (Mekteb-i Harbiyye) in İstanbul, completing both the regular officers' training course and the advanced general staff course. He graduated second in his class on 5

December 1902 (the first was his close friend and life-long associate Hāfız Ismā'īl Hakkı Paṣha, 1879-1915; see Muharrem Mazlum [Iskora], *Erkânıharbiye mektebi . . . tarihi*, İstanbul 1930, 246) as a general staff captain and was posted to the Third Army in Macedonia. He spent the next three years in military operations against Macedonian guerrillas. In September 1906, he was assigned with the rank of major to Third Army headquarters in Manastir. There he joined, as member no. 12, the 'Oṯmānlī Ittihad we Terakkī Djem'iyyeti, the conspiratorial nucleus of the Young Turk movement, and in the following years helped to spread its organization. When the İstanbul authorities launched an investigation into these secret activities, Enwer, who with a group of soldiers had ambushed one of the investigating officers, deemed it wise to refuse a call for promotion and reassignment to İstanbul; instead, in late June, 1908, he escaped with a group of followers into the Macedonian hills, an example soon followed by *kolaghasi* (senior captain) Ahmed Niyāzi of Resne and Eyyüb Şabri [Akgöl] of Ohri. Their action proved to be the prelude to the Young Turk revolution of 24 July, 1908. At only 26 years of age, Enwer was widely acclaimed as the foremost hero of revolution and liberty.

While on liaison service with Austrian officers in Macedonia Enwer had studied German and military tactics. In 1909 he was posted as military attaché to Berlin where he deepened his lifelong admiration for German military power and efficiency. In 1909 he briefly returned to Turkey to participate in the action of the Hareket Ordusu in suppressing the İstanbul mutiny of 13 April 1909 (the so-called *Ottuzbir Mart wak'ası*). In the autumn of 1911, he resigned his post in Berlin to volunteer for service in the Libyan war, where he fought with distinction. On 5 June 1912 he earned a double promotion to lieutenant-colonel. In September he also was appointed *mutasarrif* of the *sandjaḳ* of *Benghāzi*. Back in İstanbul, he participated actively in the politics of the Society for Union and Progress (Ittihad we Terakkī Djem'iyyeti [*q.v.*]) and at its 1912 congress helped secure the post of secretary general for his friend Tal'at [*q.v.*]. On 23 January 1913 he led a raid on the Sublime Porte by a group of Unionist officers and soldiers who forced at gun point the resignation of the aging Grand Wezīr Kāmil Paṣha (through the excessive zeal of one of the group, Muṣṭafā Nedjib, the war minister Nāzım Paṣha and two other persons were killed). The major aim of the participants in this 'Sublime Porte Incident' (*Bāb-i 'Āli wak'ası*) was the energetic resumption of the First Balkan War after the truce at Çataldja (3 December 1912 to 30 January 1913), but instead the campaign of the late winter of 1913 resulted in the complete evacuation of Macedonia and most of Thrace. The *coup* brought to power a Unionist party cabinet under Maḥmūd Şewket Paṣha and its long-range effect was the conversion of the constitutional monarchy of 1908 into a partisan and military dictatorship, with only a semblance of parliamentary institutions, which was to last until the defeat of 1918. In the Second Balkan War Enwer was the chief of staff of the left wing, and as such was in the vanguard of the troops re-entering Edirne on 22 July 1913.

On 4 January 1914 Enwer was promoted two more ranks to brigadier-general and appointed minister of war in the Unionist cabinet of Sa'īd Ḥalim Paṣha, and with the impending outbreak of war on 21 October 1914, deputy commander-in-chief

(under the Sultan's nominal authority). He became a lieutenant-general in 1915 and a general (*birindji ferik*) in 1917. After the accession of Mehmed VI Waḥid al-Dīn his title was changed, on 8 August 1918, from deputy commander-in-chief to chief of the General Staff (*erkān-i ḥarbiyye re'isi*). His nearly five years in the War Office and at General Headquarters were characterized by intensive efforts to increase the efficiency of the armed forces. In his first few months in office, he presided over a purge in which the aging generals of the 'Abd al-Ḥamid period, who were held responsible for the disastrous Balkan War defeat, were put on the inactive list and replaced by energetic younger officers. Enwer is credited with introducing the practice of appointing officers to temporary higher rank so as to test their ability. He also personally designed a new military cap (known as the *Enweriyye*) and invented a simplified Arabic script, based on disconnected letters, which, however, found no wide acceptance. On 5 March 1914, Enwer married Enīne Nāḍiyye Sulṭān, a niece of the reigning monarch.

In the Ottoman diplomatic moves of the spring and summer of 1914, Enwer was the most consistent advocate of a close alliance with Germany and the Central Powers. After fruitless negotiations by *Djemāl Paṣḥa* in Paris and *Ṭal'at* in Bucharest, Enwer on 22 July approached the German Ambassador, Baron von Wangenheim, with the proposal of a secret offensive and defensive alliance. On the Ottoman side the ensuing negotiations were conducted mainly by Enwer himself and the Grand Vizier Sa'īd Ḥalīm Paṣḥa with the knowledge of only a few of their colleagues; they were kept secret from the other ministers and also from the francophile Ottoman Ambassador to Berlin, Maḥmūd Mukhtār Paṣḥa. The result was a defensive alliance against Russia dated 2 August 1914. In the following weeks, Enwer assiduously worked for early Ottoman entry into the World War, although others in the cabinet and General Staff urged caution in view of the German setback on the Marne. The German admiral Souchon, who in mid-August had entered Ottoman waters and service with his ships *Goeben* and *Breslau*, received Enwer's authorization on 14 September to sail into the Black Sea with freedom of action against Russia; but Enwer was promptly forced by his cabinet colleagues to countermand these instructions. A compromise solution on 20 September authorized Souchon's sailing but disclaimed Ottoman responsibility for any belligerent acts. By October several cabinet members had been won over to the war faction and on 22 October Enwer once more instructed Souchon: "The Turkish fleet must win maritime supremacy in the Black Sea. Seek out the Russian fleet and attack it without declaration of war" (Mühlmann, *Deutschland und die Türkei*, 102). On 29 October Souchon's Ottoman fleet attacked Russian ports and ships and the Empire was at war with the Allied powers.

Enwer's conduct of the Ottoman War effort was characterized by close co-operation with German strategy and German officers, by a readiness to attack so as to produce, if possible, early and decisive results, and by extensive use of ideological propaganda and of secret guerrilla operations to reinforce the efforts of the field armies. As many as two or three of the six to nine Ottoman armies and army groups were commanded by German generals; most of the rest had Ottoman commanders with German chiefs of staff—this binational command structure being carried through consistently from General

Headquarters down to division and even regiment level. Enwer's own chief of staff throughout most of the war was General Walter Bronsart von Schellendorf, replaced in 1918 by General Hans von Seeckt. By late 1916, as many as seven Turkish divisions were assigned to reinforce the fronts in Galicia, in Rumania, and in Macedonia.

Shortly before the Empire's entry into the World War, on 5 August 1914, Enwer ordered the creation of a Special Organization (*Teshkilāt-i Mahḥsūsa*) under Süleymān 'Askerī, "a combination . . . of secret service and guerrilla organization" (Rustow in *World Politics*, xi, 518), which engaged in irredentist struggles in Macedonia, Libya, the Caucasus, and Iran. Prominent members of the *İttihād we Terakki* inner circle, such as Dr. Bahā' al-Dīn Shākīr and Midḥat Shükürü [Bleda], formed part of the Organization's political bureau. The proclamations from Enwer's headquarters relied at first mainly on Islamic or Pan-Islamic themes, later increasingly on Pan-Turkish ones. The 1915 offensive against the Suez Canal was known as the "Islamic" strategy. Even when the Arab Revolt in 1916 cut off the Hidjāz railroad, Enwer refused to withdraw the army corps stationed in the Holy City of Medina. (The commander 'Ömer Fakhr al-Dīn [Türkkan] Paṣḥa was so thoroughly isolated by the end of the war that he did not learn of the armistice until two and a half months later; he surrendered with 12 battalions on 10 January 1919.) The offensives in Transcaucasia in the wake of the crumbling Czarist armies in 1918 were known as the "Turanic" strategy, although a guerrilla force created there by the Special Organization was called the "Army of Islam".

In December 1914 Enwer took personal command of the Third Army on the Russian front in the Armenian mountains since the previous commander, Ḥasan 'Izzet Paṣḥa, had proved reluctant to carry out an encirclement manoeuvre against the advancing Russians in the Sarikāmiṣh region, which had been planned in advance. As a result of local reconnaissance under Ḥāfiẓ Ḥakki it was decided to enlarge the pincer movement further—a plan that did not take into account terrain and weather conditions in the steep, icy, and windswept mountains. Hunger and cold destroyed most of the Third Army before it could reach, let alone encircle, the Russian forces; of a total strength of 90,000, casualties have been estimated at 80,000. In mid-January Enwer turned the command of the remaining Third Army units over to Ḥāfiẓ Ḥakki Paṣḥa and returned to G.H.Q. in Istanbul. Enwer did not again take personal command of battlefield units.

The following years brought some striking Ottoman military successes, notably the defeat of the Allied landing expedition at Gallipoli (April 1915–January 1916) which prevented the loss of the capital, Istanbul, and the opening of communications between the Western Allies and the retreating Russian fronts; the victory at Kūt (see below); and the advance against the Russians in 1917–18. Beginning in the spring of 1917, however, vastly outnumbered Ottoman armies retreated steadily before the British offensives in Palestine, Iraq, and Syria. By the autumn of 1918, the military situation had become untenable, and on 14 October, the Grand Vizier Ṭal'at Paṣḥa resigned with his Unionist cabinet so as to facilitate the impending armistice negotiations. On 2 November 1918, Enwer, Ṭal'at, *Djemāl* [*qq.v.*], Dr. Nāẓım and other prominent Unionists assembled at night in the house of Enwer's aide-de-camp Kāẓım [Orbay] in Arnavutköy on the

Bosphorus, and boarded a German naval vessel that brought them to Odessa. Although Enwer had plans to go to the Caucasus (Ziya Şakir, 156 f.), he later joined the others in Berlin, where they arrived in December. In Istanbul, court martial proceedings against the fugitive Unionists began 26 November 1918, and on 5 July 1919 resulted in death sentences in absentia for Enwer, Ƨal'at, Djemâl, and Dr. Nâzîm.

Enwer spent the winter of 1918-9 in Berlin. Since the Entente powers were demanding the extradition of the Young Turks, they lived semi-legally; Enwer himself adopted the name "(Professor) 'Ali Bey", which he later also used in Russia. Whereas Ƨal'at and other civilian leaders centered their political activities on Berlin and Munich, Enwer and Djemâl proceeded at different times to Russia and then Central Asia, where they were joined by Enwer's uncle K̄halîl (see below) and other former associates in a complex web of political manœuvres. In April 1919, Enwer secured the services of a pilot and airplane and with false Russian identity papers set out for Moscow. When mechanical trouble forced the plane to land in Lithuania, Enwer was detained for several weeks until his friends in Berlin established his identity and secured his release. After several months in Berlin, where he visited the Bolshevik leader Karl Radek in his jail in August 1919, Enwer on second try did make his way to Moscow where he arrived early in 1920. He took up contact with the Soviet Foreign Office, with Lenin, with a Turkish nationalist delegation under Bekir Sâmi which was then in Moscow, and, by correspondence, with Muştafâ Kemâl. With the encouragement of the Soviet authorities, he proclaimed the formation of a "Union of Islamic Revolutionary Societies" (Islâm İkh̄tilâl Djem'iyyetleri İttihâdî) and of an affiliated People's Councils Party (K̄halk Şhūrâlar Fırkası), the former intended as a Muslim revolutionary international, the latter as its Turkish affiliate. On 1-9 September 1920 he attended the Soviet-sponsored Congress of the Peoples of the East at Baku with the title of Delegate of the Revolutionaries of Libya, Tunis, Algeria, and Morocco (chosen perhaps because of his war record in Cyrenaica in 1911-2); a Kemâlist Turkish delegation under İbrâhîm Ƨâlî (Öngören) also was present.

In October 1920, Enwer was back in Berlin where he lived in a villa in the fashionable Grunewald section. He was confident that the Soviets would support nationalist movements in Turkey and other border states. To this end he asked K̄halîl to secure approval from the Soviet Foreign Office for a plan whereby two cavalry divisions, to be formed among Ottoman war prisoners and Muslim residents of the Caucasian region, would, under Enwer's command, join the Anatolian resistance movement. Enwer himself, meanwhile, was trying to purchase arms in Berlin. That he had hopes of taking over the supreme command in Anatolia is indicated by K̄halîl's statement to Karakhan, Soviet Deputy Commissar for Foreign Affairs, that "Muştafâ Kemâl Paşa would not be in favour of creating divisiveness and is accustomed to obeying you [*i.e.*, Enwer]"—an interpretation rather strikingly at variance with Kemâl's record of near-insubordination to Enwer during the World War. (From K̄halîl's letter to Enwer, 4 November 1920, quoted by Cebesoy, 165). Enwer's plans, however, were rejected by Karakhan.

After Ƨal'at Pasha's assassination (15 March 1921), Enwer was the most prominent surviving Union and Progress leader in exile. At its 1921 annual meetings

held in Berlin and Rome, the Union of Islamic Revolutionary Societies adopted a set of resolutions according to which the affiliated People's Councils Party was to be the legate of the Union and Progress Society in Turkey; the Revolutionary Union itself was to work in close conjunction with the Third International and to secure further Soviet aid for the Nationalist struggle in Anatolia. (See Cebesoy, 224 f., who does not, however, give any exact date for the meetings). In Moscow, Enwer had several conversations with 'Ali Fu'âd [Cebesoy], the newly appointed Kemâlist ambassador (their first meeting occurred on 26 February 1921) and with Çiçerin, both of whom tried to dissuade him from interfering with the Anatolian movement; a protocol to this effect was drawn up by 'Ali Fu'âd, Enwer, and Dr. Nâzîm at one of these meetings. On 16 July 1921 Enwer sent a lengthy letter to Muştafâ Kemâl complaining of groundless suspicions and assuring Kemâl that he (Enwer) was content to support the Anatolian movement from outside. But the moves of Major Na'im Djewâd, whom Enwer sent from Russia to Anatolia with quantities of propaganda material for the People's Councils Party and who was arrested by the Kemalists at the Black Sea town of Amasra, indicated that he was pursuing his former plans.

On 30 July, at a time when the Greek offensive toward Ankara was in full progress, Enwer proceeded from Moscow to Batumi where he gathered with other Unionists awaiting an opportunity to enter Anatolia. Close by, the Trabzon Defence of Rights Society was openly supporting Enwer, and in the Ankara Assembly a group of about forty ex-Unionists are said to have been working secretly to replace Kemâl with Enwer. On 5 September, a congress of the "Union and Progress (People's Councils) Party" was held at Batumi which issued an appeal to the Ankara Assembly to abandon its hostility toward the Union and Progress exiles. Meanwhile, however, Kemâl's victory at the Sakarya (2-13 September) consolidated his political position and by November his authority was restored in Trabzon.

Abandoning his Anatolian plans, Enwer left Batumi by way of Tbilisi, Baku, 'Ashkâbâd, and Merv, and arrived in Buġhârâ in October 1921 accompanied by Kushdjubashizâde Hâdîdjî Sâmi of the former Special Organization and others. He seems to have given the impression to Soviet authorities that he would rally Muslims of various parts of Central Asia in a struggle against the British; yet he soon was engaged in efforts to mobilize various Özbek factions into common resistance against Soviet rule and penetration of Türkistân. The major political groupings that he encountered in Özbekistân were (1) the Young Bukhara party under 'Othmân Khodja, which in a revolution with Soviet support in September 1920 had deposed the Emîr of Buġhârâ, 'Abd al-Sa'îd Mîr 'Âlim forcing him into exile in Kâbul and (2) the tribesmen of the area who were generally loyal to the Emîr, formed armed bands known as Basmađjîs, (*i.e.*, Raiders), and fought both the Republicans and the Soviets. Enwer was welcomed in Buġhârâ by 'Othmân Khodja's representatives, and took up close contact with Ahmed Zekî Welîdî [Togan], the exiled Bashkir leader, who was then trying to rally various Özbek factions against the Soviets. On 8 November Enwer left Buġhârâ with thirty armed followers on the pretext of a hunting trip but actually so as to join the Basmađjîs. He proceeded to Şhîrâbâd and thence eastward

along the Afghān frontier, being joined by local armed groups along the way. In the vicinity of Korgantepe, south-west of Dūshenbe (later Stalinābād) he made contact with Ibrāhīm Lakay, known as the Basmadjī leader most staunchly loyal to the Emīr. Lakay, who disapproved of Young Turk revolutionaries as much as he did of Young Bukhārāns, interned Enwer and his men for six weeks (1 December 1921 to 15 January 1922). Released through the intervention of another Basmadjī group under Iṣhan Sulṭān, Enwer assembled more than 200 armed Tadjik tribesmen and invested the Russian garrison at Dūshenbe, which evacuated the town on 14 February. On 19 February Enwer was wounded in his arm in an engagement fought in pursuit. Enwer's proclamations of this period were signed "Deputy of the Emīr of Bukhārā, Son-in-Law of the Caliph of the Muslims, *Seyyid* Enwer" (Togan, 449) and his initial success rallied other armed men to his headquarters, while some of his associates went to Afghānistān in quest of further reinforcements. On 15 May he sent an ultimatum to the Russians which he signed as "Commander-in-Chief of the National Armies of Türkistān, Khīwa and Bukhārā" and in which he demanded prompt Russian evacuation of those areas (Togan, 451). But Enwer's forces lost a major engagement at Kāfirān on 28 June. As his troops melted away, he was obliged to join forces with the Basmadjī leader, Dewletmand Bek, at Belḍjuwān south-east of Dūshenbe.

Enwer was killed on 4 August 1922 (Togan, 452 f.; Baysun, 109-11, gives the date as Friday, 5 August, but that day was a Saturday), by a machine-gun bullet while leading a cavalry counter-charge against a superior Russian force at the near-by village of Čeken. Dewletmand also was killed while coming to his rescue, and both were buried at Čeken by their men on the following day.

Enwer was short of stature and slender of waist, with wide-set fiery eyes and an up-pointed, well-groomed moustache. He had great personal courage, boundless energy, and a keen sense of drama—at times melodrama (cf. C. R. Buxton, *Turkey in Revolution*, London 1909, 16 ff.). Soldiers of an older generation such as Liman or 'Izzet Paṣha [q.v.] were likely to see in him a brusque, restless upstart. But among his friends and close associates he instilled profound and lasting loyalty, and the masses idolized him. His financial integrity and sincere patriotism are attested even by his rivals and enemies. Despite the Sarīkamīsh disaster, his popularity remained unimpaired throughout the World War. In judging his total performance as supreme commander, it should be recalled that only in 1912 the Ottoman Empire had been roundly beaten by four small Balkan states. The transformation of its armies into a fighting instrument that through four fateful years withstood the combined onslaught of Russia, Britain, and their Allies must be regarded above all as the achievement of Enwer and of the German officers with whom he so closely and consistently co-operated.

Enwer's flight in November 1918 was a turning point that did severe and lasting damage to his reputation. His subsequent efforts to redeem himself by resuming a military role in Anatolia—or failing that, in Central Asia—remain the most obscure and controversial part of his career. A full and balanced account of this period must await more complete publication of his correspondence of those years with Khallil, Djemāl, Tal'at, Muṣṭafā Kemāl, and others.

Several of Enwer's close relatives also attained prominence in Ottoman-Turkish military and political affairs. His father, Aḥmed Bey (1864-1947), rose in the civil service to the position of *sīrre emini* (i.e., official in charge of delivering the Sultān's annual gift to Mecca) with the (civilian) rank of paṣha.

Khallil Paṣha (Halil Kut) (1881-1957), the son by another marriage of Enwer's paternal grandmother, was a career officer who graduated from the military academy as "distinguished captain" (mümtāz yūzbāshī) in 1904. He fought in the Libyan, Balkan and World Wars becoming a Lieutenant-Colonel of the general staff in 1913. In April 1916, with the rank of Brigadier General (mirlīwā) and later Lieutenant General he assumed command of the Sixth Army in 'Irāq, and in one of the more spectacular Ottoman victories, at Ctesiphon (or Kūt al-'Amāra), captured General Townshend with an entire British army of 13,000 men. But he had to retreat before a renewed British offensive, abandoning Baghdād in March 1917. In June 1918 he became commander of the Eastern Army Group which undertook the Turkish advance into the Caucasus area and occupied Baku in September.

Following the armistice, he was interned at Batumi but escaped early in 1919 (see *Taşwīr-i Efkār*, Istanbul, 4 February 1919). After only a few weeks in Istanbul he was again arrested and jailed in the Bekiragha prison on charges of matreatment of Armenians and others during the war. Once again he escaped (8 August 1919) making his way to Anatolia. Tentative plans to have him take a part in military operation in Anatolia (e.g., command of the Izmir front) were abandoned because of the political strain they would have placed on relations between Anatolia and Istanbul. He saw Muṣṭafā Kemāl in Sivas in mid-September 1919 and accepted from him the assignment to try to secure military and financial aid for Anatolia from the Bolsheviks. He made his way to Russia by slow stages, arriving in Baku in December and in Moscow before 24 May 1920. On 1 June he delivered a letter from Kemāl to Čičerin, Soviet Commissar for Foreign Affairs. In negotiations with Čičerin and Karakhan he obtained arms, ammunition, and the equivalent of 100,000 Turkish pounds in gold bullion. (The latter he later delivered in person to Colonel Dīwāwīd [Erdelhun], division commander in Karaköse). In the winter of 1920-1 he was back in Moscow, where he participated intensively in the political negotiations between Enwer and the Bolsheviks. In February 1921 he was in Trabzon to try to build up the Peoples' Councils Party, Enwer's political organization in Anatolia. In 1922 he was expelled from Trabzon by the Kemalists and went to Berlin. After the nationalist victory he returned to Istanbul. His expulsion from the army, decreed by the Istanbul authorities on 18 February 1920, was set aside; instead he was retired in 1923 and took no further part in political and military affairs. Under the law of 1934 he took the family name of Kut after his victory at Ctesiphon.

Enwer's surviving brothers and sisters after 1934 took the family name Killigil. Nuri Killigil (1890-1949), the second son of Aḥmed Paṣha and 'Ā'īshe, also was a career officer. In 1914, with the rank of major, he was assigned to the Special Organization. From 1915 to 1918, with the honorary rank of major general, he served in Libya "where he was organizing a rather successful resistance to Italian penetration of the hinterland" (Allen and Muratoff, 468, who state erroneously, however, that he was Enwer's

half-brother). Toward the end of the World War he was in charge of guerrilla operations of the "Army of Islam" in the Caucasus. He hesitated to heed the Istanbul authorities' call for his return and instead stopped in Erzurum early in 1919. By January 1920 he was organizing guerrilla forces in Daghestan. Like Khalil, he returned eventually to private life in Istanbul. He was killed in an explosion of his munitions factory in Sütlüdjü on 2 March 1949.

Enwer's younger sister Mediha Killigil (b. 1899) was married (1919-1963) to Colonel (later General) Kâzım [Orbay], Enwer's aide-de-camp in 1914-18, who in 1961 was the presiding officer of the Turkish Constituent Assembly and subsequently became an appointed senator under the Second Republic. His younger brother Kâmil Killigil (-1962) married Enwer's widow, Nâđiye Sultan, (1898-1957) on 30 October 1923. Enwer was survived by two daughters, of whom the younger, Türkân, was married to Hüveyda Mayatepek, a Turkish career diplomat and currently (May 1963) Ambassador to Copenhagen; and one son, Ali Enver.

Bibliography: Ziya Şakir [Soku], *Yakın tarihin üç büyük adamı: Talât, Enver, Cemal*, Istanbul 1944, is a popular and not always accurate account. Kurt Okay, *Enver Pascha, der grosse Freund Deutschlands*, Berlin 1935, combines fact and fiction. The memoirs of Enwer's widow appeared in the Istanbul newspaper *Vatan*, 15 December 1952-21 January 1953.

On his political-military career to 1914: A. D. Alderson, *Structure of the Ottoman Dynasty*, Oxford 1956, table xlvii; Tefvik Biyıkhođlu, *Trakya'da Millî Mücadele*, Ankara 1955-6, esp. i, 88 ff.; [Resneli Ahmed Niyâzi], *Khañirât-i Niyâzi*, Istanbul 1326 A.H.; E. E. Ramsaur, *The Young Turks*, Princeton 1957; Ali Fuad Türkğeldi, *Görüp İştiklerim*, Ankara 1951.

On the German alliance and entry into World War One: İbnülemin Mahmud Kemal İnal, *Osmanlı devrinde son sadrazamlar*, Istanbul 1940-53, esp. 1896 ff.; *Harp kabînelerinin isticvabı*, Istanbul 1933 (testimony by war cabinet members before parliamentary inquiry of 1919); Carl Mühlmann, *Deutschland und die Türkei, 1913-1914*, Berlin 1929.

On his military leadership in 1914-8: W. E. D. Allen and Paul Muratoff, *Caucasian Battlefields*, Cambridge 1953; [Ahmed Cemal], *Memories of a Turkish Statesman*, by Djemal Pasha, London 1922; M. Larcher, *La guerre turque dans la guerre mondiale*, Paris 1926; Carl Mühlmann, *Das deutsch-türkische Waffenbündnis im Weltkrieg*, Leipzig 1940; Joseph Pomiankowski, *Der Zusammenbruch des ottomanischen Reiches*, Leipzig 1928.

On the activities in exile of Enwer, Khalil, and Nûri: Samet Ađaođlu, *Babamın arkadaşları*, Istanbul 1959, 30-34 (sketch of Nûri); Abdullah Receb Baysun, *Türkistan Millî hareketleri*, Istanbul 1945; Tefvik Biyıkhođlu, *Atatürk Anadoluda*, Ankara 1959, 35, 68 ff.; Wipert von Blücher, *Deutschlands Weg nach Rapallo*, Wiesbaden 1951, 132-5; Olaf Caroe, *Soviet Empire*, London 1953, 114-30; Joseph Castagné, *Les Basmatchis (1917-1924)*, Paris 1928; Ali Fuat Cebesoy, *Moskova hatıraları*, Istanbul 1955, esp. 128-37, 157-88, 220-39, 313-27; Baymirza Hayit, *Turkestan im XX. Jahrhundert*, Darmstadt 1956; Gotthard Jäschke in *WI*, x (1929), 146, n.s. v (1957), 44-52, vi (1961), 185-222, viii (1962), 35-43; Sami Sabit Karaman, *Trabzon ve Kars hatıraları: Millî mücadele ve Enver Paşa*, Izmit 1949; Friedrich

von Rabenau, *Seeckt: Aus seinem Leben 1918-1936*, Leipzig 1940, 95, 356 f.; D. A. Rustow in *World Politics*, xi (1959), 513-52; Otto-Ernst Schüddekopf, *Karl Radek in Berlin*, in *Archiv für Sozialgeschichte*, ii (1962), 87-166 (including German translation of Radek's Berlin memoirs entitled *November*, first published in *Krasnaya nov*, October 1926), esp. 97 (where there is some confusion between Enwer's first and second attempts to get from Berlin to Moscow) and 152 f.; Ahmed Zeki Velidî Togan, *Bugünkü Türkîli (Türkistan) ve yakın mazisi*, Istanbul 1947, 434-53. A copy of Enwer's letter to Mustafa Kemal of 16 July 1920 is in the Türk İnkilâp Tarihi Enstitüsü, Ankara.

I have supplemented the above sources with information obtained in personal interviews kindly granted by General Kâzım Orbay (Ankara, 30 and 31 January 1963) and Bay Ali Enver (Istanbul, 4 February 1963); additional data have been generously supplied by Bay Faik Reşit Unat, Ankara. (D. A. RUSTOW)

ENWERİ, HÂDİDÎ SA'D ALLÂH EFENDİ (1733?-1794), minor Ottoman historian. He was born at Trebizond (Trabzon), going to Istanbul as a young man. After completing his studies he found employment with the Sublime Porte.

Enwerî was appointed official historian in 1182/1769 and retained that function, except for four short intervals, under three Sultans, Muşafâ III, 'Abd al-Hamîd I and Selîm III. He also undertook additional duties.

From 1184/1771 onwards he was *Teshrifâtâđi*, *Djebedjiler Kâtibi*, *Mewkûfâtâđi*, *Büyük Tedhîkiredjî* and, four times, *Anadolu Muhâsebedjisi*. Four times he either replaced or was replaced by Wâşif as official historian.

His history, known as *Ta'rikh-i Enwerî*, has never been published. It consists of three volumes, of which the first deals with the military and political events concerning the war against Russia which started in 1182/1769. In his introduction the author explains that "he has avoided an elaborate style, endeavouring not to omit any important events and trying to relate them in a clear and precise language" (MS Istanbul University Library, no. T.Y. 2437, fol. 2^a). Wâşif altered this volume in some important particulars and then called it the first of his history. Djewdet Paşa made considerable use of Enwerî's second volume, which deals with the period 1167-97/1754-83.

Enwerî also wrote poetry, although his work in this field does not deserve much attention. He could write Arabic and Persian, made the pilgrimage to Mecca and was known as a man of excellent character (v. Djemâl al-Dîn, *A'ına-i Zurañá*, Istanbul 1314, 57—the author's manuscript is at the Istanbul University Library, no. T.Y. 372, Fañin, *Tedhkirra*, 20).

Bibliography: For the main MSS. of Enwerî, apart from those in the libraries of Istanbul University, İnkilâb and Topkapısarayı, see *Istanbul Kütüphaneleri Tarih-Coğrafya Yazmaları Katalogları*, Istanbul 1944, ii, 143-46; Babinger, 320; Mehmed Thüreyyâ, *Sidjill-i 'Othmâni*, Istanbul, 1308, i, 440; Mehmed Tâhir, *'Othmânlî Mü'ellifleri*, Istanbul 1342, ii, 22; Sadeddin Nüzhet Ergun, *Türk Şairleri*, iii, 1303; Nail Tuman, *Katalog*, author's MS in Ist. Univ. Lib., 271.

(ABDÜLKADİR KARAHAN)

ENZELİ [see BANDAR 'ABBÂS].

EPHEBUS [see AYA SOLUK].

EPIC [see *ĤAMĀSA*].

EPIGONI [see *AL-SALAF WA 'L-KHALAF*].

EPIGRAM [see *HIDĪĀ'*].

EPIGRAPHY [see *KITĀBĀT*, also *KĤATT*, *NAKSH*].

EQUATOR [see *AL-ISTIWĀ', KĤAṬṬ*].

EQUITY [see *INṢĀF*].

ERBİL [see *IRBİL*].

ERDEL, *ERDİL* or *ERDELISTĀN*, from the Hungarian *Erdély* (*erdő elve* = beyond the forest); Ardeal in Rumanian; Siebenbürgen in German; the Latin name *Terra Ultrasilvas* and later *Transsylvania* being a translation of the Hungarian—the province of Transylvania which now constitutes the western portion of Rumania. In Ottoman sources the name of Erdel occurs first in the *Rūznāme-i Süleymāni* in the course of a description of the reception into the Ottoman army of King Yanōsh of the *wilāyet* of Engurūs (*i.e.*, of the Hungarians), who is described as having been formerly the Bey of Erdel (cf. Feridūn Bey, *Munshā'āt*, 2nd ed., Istanbul 1275, ii, 275). The variant *Erdelistan* occurs also in later sources (Na'īmā, i, loc. var.; Ewliyā Ālebi, *Seyāhat-nāme*, i, 181; Muṣṭafā Nūri Paṣha, *Natā'idj al-wukū'āt*, ii, 72). Geographically speaking, Erdel borders on *Boghḏān* (Moldavia) in the east, *Eflāk* (Wallachia) in the south, the Banat (from which it is separated by the Iron Gates—*Demir* [Temir, etc.]-*Ķapı*) in the south-west, and the province of *Marmarosh* (Maramures) in the north. Thus delimited, Erdel is a basin surrounded by the Carpathians and the Transylvanian Alps on three sides, and separated from the Hungarian plain by the *Érchegység* (Rom. *Muntii Apuseni*) mountains. Ottoman Erdel often exceeded, however, these geographical limits at the expense of neighbouring countries. Erdel can be subdivided into three main areas: the Erdel plain, higher and more broken than the Hungarian plain and crossed by the river *Muresh* and its tributaries; the country of the *Sekels* in the east, and, finally, the area of the southern Carpathians.

The first contact of the Ottomans with Erdel occurred in the middle of the 8th/14th century. In 769/1367, *Dénes* (Dennis), who had become *voyvoda* (prince) of Erdel after being *ban* (lord) of *Vidin*, fought the Bulgarians supported by *Murād I*. The first Ottoman campaign against Hungary and, therefore, Erdel is put by *Āshīkpaṣha-zāde* (ed. Giese, 60) in 793/1391. The large raid which occurred in 823/1420 under *Meḥemmed I* must have been the work of the frontier guards from *Vidin*. The following year the frontier *bey* of the Danube, encouraged by the *voyvoda* of *Eflāk*, captured and burnt down the city of *Brashov*. There were other raids in 829/1426 and 836/1432, the latter being led by *Evrenos-zāde* *Āli Bey*, acting in conjunction with the *Bey* of *Eflāk*. Turkish historians speak of another raid by *Āli Bey* (sent by *Murād II*) in 841/1437 (*Āshīkpaṣha-zāde*, *op. cit.*, 110; *Neshri*, *Tewārikh-i āl-i 'Othmān*, *Weli al-Dīn Efendi MS*, no. 2351, f. 177). The following year, the Sultan himself entered the territory of Erdel for the first time, accompanied by *Vlad Dracul*, the *Bey* of *Eflāk*, and advanced as far as *Sibin* (*Sa'd al-Dīn*, i, 321). An interesting account of Ottoman customs and organization has been left by one of the Saxon prisoners taken during this campaign (*Cronica Abconterfayung der Türkei* . . ., *Augsburg 1531*). Resistance against the Ottomans stiffened with the appearance on the scene of *Yanku Hunyades* (in Hung. *Hunyadi János*), "the White Knight of Wallachia", who after engaging the Ottomans at *Semendere* in 841/1437 and near *Belgrade* in 845/1441, defeated and killed the Ottoman

commander *Mezīd Bey* in 846/1442. The same year *Hunyadi*, supported this time by *Vlad Dracul*, defeated in *Wallachia* *Khādīm Shihāb al-Dīn Paṣha*, the *Beylerbeyi* of *Rūm-īli* (Rumeli) and thus seized the initiative in the Balkans, preserving it until the fateful battle of *Varna*. Ottoman raids were resumed under *Meḥemmed II*: there was a raid in 879/1474 against *Hunyadi's* son, *Matthias*; a force of 30,000 troops entered Erdel in 884/1479, but was defeated; and there was yet another raid in 898/1493. During the temporary cessation of Ottoman raids which then followed, the Hungarian and Wallachian peasants of Erdel revolted (in 920/1514), but were suppressed by the feudal lords, an important part being played by the *voyvoda* of Erdel, *John Zápolyai* ("Sapolyayi Yanōsh" in *Pečewi*, i, 108), who, after the battle of *Mohács*, proclaimed himself King of Hungary at *Istolni Belgrad* [*q.v.*] (Hung. *Székesfehérvár*, Ger. *Stuhlweissenburg*) in 1526. Challenged, however, by the Archduke *Ferdinand* of Austria, *Zápolyai* fled to Poland, sending an ambassador to Istanbul to obtain the Sultan's support. This was granted in change for a recognition of Ottoman suzerainty, *Zápolyai* swearing allegiance to the Sultan in person during the Vienna campaign (*Feridūn Bey*, ii, 570; *Āli*, *Kunh al-akhbār*, *Ist. Univ. Lib.*, no. 5959/32, f. 293). In 936/1530, *Meḥmed Paṣha*, the *sandjak-beyi* of *Silistre* (*Silistria*), supported by *Vlad, voyvoda* of *Eflāk*, captured *Brashov* and handed it over to *Zápolyai*, who appointed *Stephen Báthory voyvoda* of Erdel.

Ottoman supremacy in Erdel (948/1541-1110/1699): a few days before his death in 1540, *Zápolyai* secured the Sultan's agreement to the succession of his son *John Sigismund* (*Pečewi*, "Simon Yanōsh" and "Yanōsh Jigmon", i, 228 and 434 *passim*; but in other Ottoman sources he is generally called *Istefan*), this time against payment of a tribute (*kharađj*). During the *Budin* campaign, the boy was shown to *Süleymān* the Magnificent who granted him a *sandjak* in the *wilāyet* of Erdel, with the promise of a kingdom later (cf. *Āli*, *Kunh al-akhbār*, f. 277). Ottoman supremacy was confirmed in the treaty of 948/1541, which provides for Ottoman protection against payment of a tribute, which was first fixed at 10,000 ducats, was raised to 15,000 between 983/1575 and 1010/1601, was then remitted for ten years and later still fixed again at 10,000. In the second half of the 11th/17th century it was again raised first to 15,000 and then to 40,000 gold coins (*altın, altun*). It was also customary to give an annual present (*pishkesh*) of 10,000 to 60,000 coins. The prince of Erdel was nominated by the local Diet, the Sultan confirming the choice by sending him a caparisoned horse, a standard, a sword and a robe of honour (for the order of precedence as between the prince of Erdel and the *voyvodas* of *Eflāk* and *Boghḏān*, see *Natā'idj al-wukū'āt*, i, 137). There were also cases of the *Porte* rejecting a nomination or dismissing a prince, as in 1022/1613 with *Gábor Báthory* and in 1067/1657 with *George Rákóczi II*. The princes' foreign policy had to conform to the *Porte's* wishes, but they were free in their internal affairs. They were represented at the *Porte* first by special envoys, the first permanent agent (*kapu kakhyaśi* = *kedkhudāśi* (in Erdel documents *kapitiha*), being appointed in 967/1560. This agent represented both the *Bey* of Erdel and the three local *milletts* (Hungarians, Germans and *Sekels*, the *Wallachians* being denied legal existence). His residence was in the *Balat* quarter of Istanbul, in a street known today as *Macarlar Yokuşu* ("Hunga-

tians' Rise") near the residences of the agents of Boghdän and Efläk.

During John Sigismund's minority, the Diet appointed as regent the Croatian Catholic friar George Martinuzzi-Utyeszencz (Utešenić) (in 'Äli, f. 287 "brata", i.e., "brother"), who, however, handed over Erdel to the Habsburgs in 1551. The *beylerbeyi* of Rüm-ili Mehmed Paşa Sokollu thereupon led an army into Erdel ('Äli, f. 287). Martinuzzi made his peace with the Ottomans, but was then attacked by the Austrian General Castaldo and killed in 1552. A second army was sent to the Banat under Kara Ahmed Paşa who captured Temesvár (Timișoara). Castaldo withdrew from Erdel in 1553, the country being for a time ruled by *voivodas* on behalf of the Habsburgs, until in 1556 the Diet invited back the Queen Mother Isabella and John Sigismund, who, coming from Poland, established their seat of government in the Belgrade of Erdel (Erdel Belgradí, Rum. Alba Julia, Hung. Gyulafehérvár, Ger. Karlsburg). John Sigismund ruled alone from 1559 to 1571 both over Erdel and over the northern districts of Hungary in constant competition with the Habsburgs. Although by the agreement of Satmar in 1564 he recognized Emperor Ferdinand as King of Hungary, peace was not long preserved, John appealing to the Sultan for help (cf. Pečewi, i, 412), and the latter responding by undertaking the Szigetvár expedition in 1566. John's reign witnessed also the revolt of the Sekels and the suppression of their traditional privileges in 1562 and the proclamation of religious toleration in Erdel by the Diet's decisions of 1564 and 1571. His successor Stephen Báthory (1571-6) managed to preserve a precarious balance between the Habsburgs and the Ottomans, by recognizing the Emperor Maximilian as King of Hungary and thus becoming his vassal by the treaty of Speyer in 1571, while continuing payment of tribute to the Porte. In 1576 he was elected King of Poland by the efforts of the Porte and of the Grand Vizier Sokollu Mehmed Paşa (see Ahmed Refik, *Sokollu Mehmed Paşa ve Lehistan intihâbâtı*, in *TOEM*, 6th year, 664 ff.), Erdel being governed until 1581 by his brother Christopher Báthory and then until 1602 (although with intervals) by his son Sigismund Báthory. The latter wavered in his loyalty to the Porte, entering the Holy League in 1593 and executing the leaders of the pro-Turkish party in 1594 at a time when he pretended to be getting ready to join the Ottoman army under Kodja Sinän Paşa. He incited the *voivoda* of Boghdän and Efläk against the Ottomans and defeated in 1603/1595 the Ottoman army sent to suppress their rebellion. After the severe defeat suffered by the Imperialist forces at the battle of Mezö-Keresztes in the following year, he withdrew from Erdel, relinquishing the rule to his cousin Cardinal Andreas Báthory, who had been brought up at the Polish court and was, therefore, pro-Ottoman. The latter was, however, defeated by the rebellious *voivoda* of Efläk, Mikhal (Michael), who was in turn killed by the Austrians. The latter then occupied the country, foiling an attempt by Sigismund Báthory to re-establish his rule. In 1603 a Sekel nobleman, Székely Mózes, made an unsuccessful attempt to oust the Austrians with Ottoman support. An Erdel nobleman, Stephen Bocskay, who had fled to the Ottomans (see Na'fmä, i, 386) was more successful, and by the treaty of Vienna in 1606, the Emperor Rudolf recognized him as prince of Erdel. His death was followed by a period of instability which included the tyrannical rule of Gábor Báthory (1608-13),

known in Ottoman sources as "the mad king". The *beylerbeyi* of Kanije, Iskender Paşa, succeeded in deposing him and in getting the diet at Kolojvár to elect in his place Gábor Bethlen, whose rule marks the golden age of the principality of Erdel. His death in 1629 was followed by a short interregnum, his policy of safeguarding local autonomy through co-operation with the Ottomans being re-established by George Rákoczi I (1630-48). In 1646/1636 the Ottomans made an unsuccessful attempt to unseat him in favour of Gábor Bethlen's brother, Stephen Bethlen. George Rákoczi I was succeeded by his son George II (1648-57, 1658, 1659-60), whose unsuccessful attempt to gain the crown of Poland against the wishes of the Porte led eventually to his death, Erdel being occupied by Ottoman troops. One of the prisoners taken by the Ottomans in Kolojvár was the young Hungarian who later embraced Islam and became known as Ibrähim Müteferrika [q.v.]. Ottoman supremacy in Erdel was re-established in the Köprülü period, the principality being governed from 1672-3/1662 to 1701/1690 by the Ottoman nominee Michael Apafiy. The fate of Erdel autonomy was, however, sealed when Austria gained the upper hand in her wars with the Ottomans, Michael Apafiy himself allowing Habsburg troops to enter his country. In 1702/1691 the famous *Diploma Leopoldinum* fixed the status of Erdel as a Habsburg crown land, the local Diet being, however, kept in existence. Austrian sovereignty was legally recognized by the treaty of Karlowitz (Karlofća) in 1701/1699. Francis Rákoczi II tried in 1703 to put the clock back: after a local revolution he was chosen prince in 1704, but was defeated in 1710 and fled to France the following year. An attempt was made by the Ottomans to make use of him in their war with Austria in 1717/1715, but, after the treaty of Passarowitz he and his Hungarian companions had to withdraw and were settled at Tekirdagh (Rodosto in Thrace) (cf. Râshid, iv, v, *passim*; Ahmed Refik, *Memâlik-i 'Othmâniyyede Rakoczi ve tewâbi'i*, Istanbul 1338; M. Tayyib Gökbilgin, *Rakoczi Ferenc II ve tevâbiine dair yeni vesikalar*, in *Bellelen*, v/20, 1941). A similarly unsuccessful attempt was made by the Ottomans to make use of the latter's son Jozsef, all Ottoman designs on Erdel being finally abandoned with the peace of Belgrade in 1752/1739.

The main events in the post-Ottoman history of Erdel are the submission of a large number of local Rumanian Orthodox to the Pope (the Union of 1700), the Rumanian peasant rising of 1784, the decision of the Diet in 1848 to merge with Hungary and finally the accession of Erdel to Rumania under the treaty of Trianon in 1920.

Bibliography: A. Centorio degli Hortensi, *Commentarii della guerra di Transilvania*, Venice 1566; C. Spontone, *Historia della Transilvania*, Venice 1638; *Regni Hungarici Historia . . . a Nicolao Isthuanffio*, Coloniae Agrippinae 1724; G. Kraus, *Siebenbürgische Chronik* (Österr. Akad. d. Wiss., Fontes Rerum Austriacorum, Abh. I, Bde iii-iv), Vienna 1862-4; ed. S. Szilágyi, *Monumenta comitalia regni Transylvaniae. Erdélyi országgülelési emlékek*, i-xxi, Budapest 1876-98 (MCR); idem, *Transylvania et bellum boreo-orientale*, Budapest 1890-1; Hurmuzaki, *Documente privitoare la istoria Românilor*, i-xxxii, Bucharest, from 1887 with supplements; A. Szilágyi and Al. Szilágyi, *Törökmagyarkori államokmánytár*, Budapest 1868-72, i-vii; *Monumenta Hungariae historica*, Sect. ii, "Scriptores"; ed. A. Veress, *Basta György hadvezér Sevelése és Iratai* (1597-1607) [Monu-

menta Hungariae historica. Diplomataria, vols. xxxiv and xxxvii], Budapest 1909-14; ed. idem, *Fontes rerum Transylvanicarum*, i-iii, Budapest 1913; idem, *Documente privitoare la istoria Ardealului, Moldovei și Țării Românești*, Bucharest 1929-38, i-xii; R. Goos, *Österreichische Staatsverträge. Fürstentum Siebenbürgen (1526-1690)*, Vienna 1911; G. E. Müller, *Die Türkenherrschaft in Siebenbürgen* [Südosteuropäisches Forschungs-Institut, Sekt. Hermannstadt, Deutsche Abteilung ii], Hermannstadt 1923; G. Bascapè, *Le relazioni fra l'Italia e la Transilvania nel secolo XVI*, Rome 1931. Other sources have been cited in the course of the article. For further studies see bibliography in *IA*, s.v.

(A. DECEI and M. TAVYIB GÖKBİLGİN)

ERDĪJĪSH [see ARDĪJĪSH].

ERDĪYAS (or ERDĪYĪS) **DAGĪ** (modern spelling Erciyas), the Argæus Mons of antiquity, referred to by Ḥamd Allāh Mustawfi (*Nuzha*, 98, 181) as Ardĭjāst-kūh, the highest mountain in Central Anatolia. It is an extinct volcano, with a height of 3,916 m. (= 12,847 ft.), which rises rather suddenly from the surrounding plain of an average height of 1000 m. (= 3,280 ft.). It is some 20 km. (12½ m.) to the south of the town of Kayseri, almost precisely 38° 30' N., 35° 30' E., and covers an area of roughly 45 km. (28 m.) from east to west and 35 km. (21½ m.) from north to south. Certain early sources say it was still active in antiquity. Today, the Erciyas-Dağ is completely bare and permanently covered with snow. In it there rises the Deli-Su, which flows into the Kara-Su, a tributary of the Kızıl-Irmak.

A route, in use since antiquity, leads from Kayseri to Everek and Develi in the south, over the pastures of Tekir Yaylası (at a height of 2000 m. (6,561 ft.)) between the eastern slope of the Erciyas Dağ and its eastern neighbour Koç-Dağı (2500 m. (= 8,202 ft.)). The main route to the south, however (also since antiquity), skirts round Erciyas towards the west, leading via Incesu to Niğde and Bor, the ancient Tyana.

Erciyas Dağ was first climbed by W. J. Hamilton (1837), and then again by Tchihatceff (1848), Tozer (1879), and Cooper (1879). After these, the most important ascent was that of Penther and his group in 1902. There were several ascents after 1905 (those up to 1928 are listed by E. J. Ritter, *Erdjias Dag*, Innsbruck 1931, 135 ff.). The area has recently been used for ski-ing.

Bibliography: Pauly-Wissowa, ii, 684 (Hirschfeld); Le Strange, 146; Ewliyā Ālebi, *Seyāhatnāme*, iii, Istanbul 1314, 176 ff.; Kātib Ālebi, *Djīhān-nūmā*, 620; H. v. Moltke, *Briefe über Zustände und Begebenheiten in der Türkei*, Berlin 1911, especially 330; more recent bibliography of works concerning Erciyas Dağ (since Hamilton), compiled by Besim Darkot in his article *Erciyas-Dağı* in *IA*, iv, 286-8, to which must be added a most important contribution, Gerhart Bartsch, *Das Gebiet des Erciyas Dağı und die Stadt Kayseri in Mittel-Anatolien, in Jahrbuch der Geographischen Gesellschaft zu Hannover für 1934 und 1935*, Hannover 1935, 87-202. (FR. TAESCHNER)

EREĀLI, Turkish adaptation of the place-name Heraclea, given to a number of places in Turkey, of which the most important are:

1) Karadeniz Ereğlisi (Ereğli on the Black Sea), Heraclea Pontica, hence formerly (as in *Djīhān-nūmā*, 653) known as Bendereği: a small town on the coast of the Black Sea, 41° 17' N.,

31° 25' E., in the region of the coalfields formerly named after it, but now called after Zonguldak.

The *kaza*, now in the *vilāyet* of Zonguldak, was once in the *sandĭjak* (or *liwā*) of Bolu. This used to belong to the *eyālet* of Anadolu, and in the 19th century to the *vilāyet* of Kastamonu. The place has 8,815 inhabitants (1960) and the district 67,661.

Bibliography: Pauly-Wissowa, 8, 433; V. Cuinet, *La Turquie d'Asie*, iv, 512.

2) Konya (formerly *Ķaramān*) Ereğlisi, τὸ Ἡρακλέως Κάστρον in Theophanes, i, 482 (ed. de Boor), ἡ τοῦ Ἡρακλέως Κωμόπολις of Michael Attaliata, 136 (ed. Bonn), the Hiraqla of the Arabs, Erākliya of Ibn Bibī (transl. Duda, 19, 238 f.), in Turkish occasionally in the more archaic form Hirākla or Hiraqlıya, Reclai or Reachia to the Crusaders (Tomaschek, *Zur historischen Topographie von Kleinasien*, 84, 88, 92), Aracie in Bertrand de la Broquière (ed. Ch. Schefer, 104 f.): a town in south-western Anatolia, near the central chain of the Taurus, from which rivers flow in a northerly direction into the Ereğli plain. These rivers make the town an oasis of vegetation, but disappear further on into marshy ground. The position of the town is 37° 30' N., 34° 5' E. It is the capital of a *kaza* in the *vilāyet* of Konya and has 32,057 inhabitants; the district has 46,324 (1960).

South of Ereğli, where the river emerges from a ravine in the Taurus, near Ivriz, there is a famous late Hittite rock carving, depicting the river-god dispensing corn and grapes, and being worshipped by the king of Tyana (Assyr. Urballa, Hitt. Varpalawa, ca. 730 B. C.), the modern Bor.

In Byzantine times, Ereğli was a frontier fortification on the way from Iconium to Cilicia. It was conquered several times by the Arabs, most notably by Ḥārūn al-Raṣhīd in *Dhu 'l-Ķa'da* 190/Sept.-Oct. 806 (Ṭabarī, iii, 709 ff. = Theophanes, *loc. cit.*), but remained Byzantine until the Saldĭjūk Turks conquered it (supposedly in 484/1091, see Ewliyā Ālebi, iii, 28). After the collapse of the Rūm-Saldĭjūk empire, the town came under the rule of the *Ķaramānids*, and finally, together with the other *Ķaramān* regions, it came under Ottoman rule in 871/1466.

The Ulu *Djāmi'* is a rather remarkable mosque with a flat roof. The *Djīhān-nūmā* claims that it was founded by the *Ķaramān-oghlu* Ibrāhīm (but the *Menāsik al-ḥadĭjī* attributes its foundation to the Saldĭjūk *Ķillĭjī*-Arslan). The *Türbe Djāmi'ī* (a small mosque with an estrade built onto it, containing the grave of *Shihāb al-Dīn Suhrawardī Maqtūl* which is also mentioned in the *Djīhān-nūmā*) is also worthy of note. There is also a large *khān* in the town, supposed to have been built by *Sinān* for *Rüstem Paṣha* in the 15th century.

Ereğli was a halt on the pilgrim route, and since 1908 it has become an important station on the *Bağdad* Railway from Konya.

Bibliography: Kātib Ālebi, *Djīhān-nūmā*, 616 f.; Ewliyā Ālebi, *Seyāhatnāme*, iii, 28 f.; Mehmed Edib, *Menāsik al-ḥadĭjī*, 37 f.; Ritter, *Kleinasien*, ii, 268; Cuinet, *La Turquie d'Asie*, i, 818; *IA*, iv, 307-9 (Besim Darkot). Concerning Ivriz, cf. H. Th. Bossert, *Allanatolien*, Berlin 1942, plate 796; Gelb, *Hittite Hiergl. Monum.*, 1939, 15; Maurice Vieyra, *Hittite Art*, London 1955, plate 70, 76. (J. H. MORDTMANN-[FR. TAESCHNER])

ERETNA (Ārātnā, Ārdāni?), name of a chief of Uyghur origin, who made his fortune in Asia Minor as an heir of the *Ilkhānid* régime. The name is perhaps to be explained by Sanskrit *ratna* 'jewel',

common among the *Oyghur* after the spread of Buddhism (communication from L. Bazin); this was of course no bar to the family becoming Muslim, like all the Mongols and Turks in the *Ilkhānid* state. Eretna, who was probably an officer in the service of Čübān/Čoban [see ČÜBANIDS], settled in Asia Minor as a follower of the latter's son, Timūrtāsh, was appointed governor by the *Ilkhān* Abū Sa'īd, and went into hiding during his master's revolt; after Timūrtāsh had been compelled to flee to Egypt, where he was to meet his death (727/1326), Eretna was invested with the succession to the rebel, under the general suzerainty of Ḥasan the Elder, the master of Ādharbāyḍjān. When, after the disorders which followed the death of Abū Sa'īd, this Ḥasan was defeated by Hasan the Younger, son of Timūrtāsh, Eretna sought and obtained the protection of the Mamlūk sultan al-Nāṣir Muḥammad (738/1337), and in 744/1343 defeated Ḥasan the Younger who had become master of Ādharbāyḍjān, which certainly helped his prestige. After this he appears as an independent sovereign over all those territories of central Asia Minor which the Turkoman principalities that arose after the breakdown of the Saldjūkid-Mongol régime had not divided among themselves; that is, in a more or less stable form, the provinces of Nigde, Aḳsarāy, Ankara, Develi Ḳaraḥiṣār, Derende, Amāsyā, Toḳāt, Merzifūn, Samsūn, Erzindjān, Ṣharkī Ḳaraḥiṣār, with first Siwās and later Ḳayseri as capital. He called himself sultan, with the *laḳab* 'Alā' al-Dīn, and struck coins in his own name. He knew Arabic, scholars call him a scholar, and his people, appreciative of an administration which maintained some order in a troubled world, called him, it is said, *Köse Peyghamber*, "the Prophet with the Scanty Beard". He died in 753/1352, leaving his principality to his son Ḡhiyāth al-Dīn Muḥammad (Meḥmed) who, maintaining the Mamlūk alliance, successfully withstood the revolt of his brother *Dja'far*.

The *begs*, however, were here as everywhere undisciplined, and in 766/1365 Meḥmed fell victim to an attack fomented by them; under his son 'Alā' al-Dīn 'Alī Beg, who is said to have cared only for pleasure, the *begs* of Amāsyā, Toḳāt, Ṣharkī Ḳaraḥiṣār, even Siwās, and especially Tahartan the *beg* of Erzindjān, acted like autonomous or rebel lords, while the Ḳaramānids and the Ottomans stripped the Eretnid principality of its western possessions, and the Aḳ-Ḳoyunlu of some of its eastern dependencies. In effect, government was now exercised by the *ḳāḍī* Burhān al-Dīn [q.v.], son and grandson of the *ḳāḍīs* of Ḳayseri, who had already been influential under the previous princes. 'Alī was killed in 782/1380 in a campaign against the rebel *begs*; Burhān al-Dīn, during a struggle by rival claimants, eliminated the young heir Muḥammad (Meḥmed) II, and proclaimed himself sultan directly, thus putting an end to the dynasty.

It is unfortunate that the state of the documentation allows us to form no precise idea of the Eretnid régime. At the most some inferences can be drawn from comparisons between descriptions (Ibn Baṭṭūṭa, al-'Umarī) dating from the dawn of the dynasty, and a chronicle (the *Bezm u Rezm*) and travellers' accounts (Schiltberger, Clavijo) of ten or twenty years after its end. The originality of the system of government, the effective reality of which requires examination, lies in the fact that here, from the Mongol régime to the Ottoman conquest, there was no interlude of government by Turkoman dynasties as in all the surrounding territories. The

Turkoman element in the central provinces was apparently less strong than the surviving Mongol tribes, and the towns seem to have enjoyed a certain prosperity. The culture of the aristocracy, and commerce also, were perhaps directed more than in the previous period towards the Arabic-speaking Syro-Egyptian domain, without however destroying the interest in Persian culture. The contrasts must not, however, be made too much of; in the Eretnid domain, as in the neighbouring small states, there developed the institution and power of the urban *akḥīs*, the influence of the aristocratic (Mewlewi) and popular religious orders, literature in Turkish in the form of translations from Persian (Yūsuf Meddāh of Siwās), learned poetry (that of Burhān al-Dīn, with which in part the Eretnid period must be credited), and popular heroic romances (the second *Dānīshmendnāma*, at Toḳāt, an adaptation of a Saldjūkid original); the few extant specimens of art in the Eretnid regions call for no particular remark. It does not appear that the reign of Burhān al-Dīn, who was himself of Turkish birth, broke with the Eretnid traditions.

Bibliography: The only mediaeval author to give a general résumé of the history of the Eretnid dynasty is Ibn Ḳhaldūn, v, 558 ff., whose information on their relations with the Mamlūks is confirmed by the Mamlūk historians down to al-'Aynī. On the beginnings of the régime, valuable details are given by Ibn Baṭṭūṭa, ii, 286 ff. (Gibb, ii, 433 ff.), and by Ṣhīḥāb al-Dīn al-'Umarī, ed. Taeschner, 28 *et passim*, and Eflāki, ed. T. Yazıcı, Ankara 1959-61, ii, 978, = tr. Huart, ii, 415 (last chapter), and by the Ṣhāfi'ī *Ṭabakāt* of al-Subḳī. For the end of the régime, from the point of view of Burhān al-Dīn, see the history of the latter, under the title *Bezm u Rezm*, by 'Azīz b. Ardashīr Astarābādi, [ed. Kilisli Rifat], Istanbul 1928 (analysis and commentary by H. H. Giesecke, *Das Werk des . . .*, 1940), and, for the eastern frontier, the history of the Aḳ-Ḳoyunlu expansion composed under the title of *Kitāb-i Diyārbakriyya* by Abū Bakr Tīhrānī (2nd half of the 9th/15th century) and recently published by Faruk Sümer (i, Ankara 1962); see also the Persian (Ḥāfiẓ Abrū, etc.) and Ottoman (Müneḳḳijim Baṣḥī, in the Arabic manuscript text) general histories; there are many mentions of the Eretnids in the historical romance of Ṣhikāri (ed. M. Mes'ud Koman, 1946), devoted to the Ḳaramānids; the Trebizond, Genoese and Armenian sources should also be examined.—A good inventory of the coins appears in the catalogue of the numismatic collections of the Istanbul Museum by Ahmed Tewḥid, iv, 346 ff.; the epigraphic material of the Eretnid regions is collected in vol. xv of *RCEA*, based especially on the researches of Ismā'īl Ḥaḳḳī [Uzunçarşılı] (*Siwās Şehrī, Kayseri Şehrī*, etc.), and Max van Berchem and Ḳhalīl Edhem, *CIA*, iii, 40 ff. For the archaeology see also A. Gabriel, *Monuments turcs d'Anatolie*, 2 vols.—Here as elsewhere there is the possibility of extracting further information from later Ottoman texts, where traces of earlier institutions may be preserved; there are also *wakfiyyes* which might be published and exploited. Besides the tables of Ḳhalīl Edhem, *Düvel-i Islāmiyye*, and Zambaur, 155, the only modern general exposé is that of I. H. Uzunçarşılı, *Anadolu beylikleri*, chap. xv, based largely on Ahmed Tewḥid, *Beni Eretna*, in *TOEM*, v (1330), 13-22, and reappearing in the same author's résumés in *IA* and in *Osmanlı*

tarihi, i; see also Mustafa Akdağ, *Türkiye'nin iktisadî ve içtimaiî tarihi*, i, 1959, index; Z. Velidi Togan, *Umumi Türk tarihine giriş*, i, 232-6, 448; Spuler, *Mongolen*, esp. 355, and the works cited above of van Berchem, Khalil Edhem, Giesecke and Gabriel, and also the histories of literature, to be completed by the recent book of I. Mélikoff, *La geste de Melik Dānīshmend*, 2 vols. 1960, Preface. (CL. CAHEN)

ERGANI (ARĠHANI, sometimes ARGANI, in European sources ARGHANA until recent times), centre of a *kaza* in the *vilāyet* of Diyār-Bakr [q.v.], called for a time 'Othmāniyya (Osmaniye), situated on the highroad from Diyār-Bakr to Harput. 18 kms. to the north-west, on the river Tigris, lies the mining town of Erghani-Ma'den(i), which is the centre of a *kaza* of the *vilāyet* of Elazığh (El-'Aziz) called after Erghani. Although the two towns lie apart, they are confused in some sources.

The name 'Othmāniyya given to Erghani had to be abandoned because it gave rise to confusion with the town of 'Othmāniyya (Osmaniye) in Djebel Bereket to the east of Adana [q.v.]. The town of Erghani is situated at an altitude of 1000 metres on the steep south-east slope, overlooking a deep gully (Hushut Deresi), in a limestone mountain rising to a height of 1526 metres, 10 kilometres from the right bank of the Tigris. Below the town lie fields and gardens, while above on the slope overlooking Erghani lies the old town. A near-by hill is called after Nabî Dhu 'l-Kifl [q.v.], who is reported to be buried there. The station of Erghani on the Diyār-Bakr—Malatya railway line lies in a valley, 6.5 kms. south of the present town of Erghani.

The town of Erghani, called Argani in Armenian sources, may have inherited the site of Arkania mentioned in cuneiform writings. It is also not impossible that this was also the site of one of the cities of Arsinia mentioned in the Peutingier Table. In Islamic times the fate of Erghani was linked with that of Diyār-Bakr (for history, see DIYĀR-BAKR). After the victory of Cāldīran [q.v.] won by Selīm I in 920/1514, and through the services of Idrīs Bidlīsī, Erghani became a *sandjak* attached to the *eyālet* of Diyār-Bakr, the district of Diyār-Bakr having been conquered for the Ottomans by Bīyıklī Mehmed Pasha. Cuinet, writing towards the end of the 19th century, gives the population of the town of Erghani as more than 6,000. It was at that time that the centre of the *sandjak* of Erghani was transferred to the township of Ma'den, in view of the importance of the copper mines there. After the foundation of the Turkish Republic, the *kadā* of Ma'den was attached to the *vilāyet* of El-'Aziz, and that of Erghani (Osmaniye) was left in the *vilāyet* of Diyār-Bakr. The *kaza* of Erghani covers an area of 1595 sq. kms. and includes 68 villages. According to the results of the 1960 census, the population of the district amounted to 28,095 and that of the town of Erghani to 8,542.

The township of Erghani-Ma'den (known now usually simply as Ma'den) is situated on the lower slopes of Mihrab Dağhī overlooking the right bank of the Tigris (Didjla, known here as Erghani-Suyu). Its fortunes have always depended on that of the rich copper vein situated in the vicinity. The existence of the mine was known in ancient times, but it cannot be stated with certainty when it was first exploited. It seems to have been worked in the beginning of the 12th century, since when it was exploited at irregular intervals. Considering that there is no mention of the mine either in Ewliya

Çelebi's *Seyāhat-nāme* or in the *Dihān-nūmā*, exploitation seems to have been interrupted in the middle of the 17th century. At the beginning of the 19th century, the traveller Olivier mentions that part of the ore mined in a place called Hapur was sent to Baghdād. In 1837 Brant states that the local population, which was engaged largely in mining, amounted to 3,500 people. According to Cuinet, at the end of the century the mine was worked by the State, the ore being smelted locally with firewood and refined into black copper and then sent by camel or mule to Tokat where it was further refined into red copper, or exported via Iskenderūn. At the beginning of the 20th century, the fall in the world price of copper, the absence of roads between the mining area and ports of export and the destruction of local forests led to the abandonment of the mine. A resumption of exploitation became possible only after the foundation of the Turkish Republic, when after the completion of the Diyār-Bakr railway in 1935 it became practicable to send coal to the mining area and to export the copper easily. 8,103 tons of copper were produced in 1941. Exploitation has also started of the rich chromium deposits at Ghulemān, north-east of the Erghani copper mine. The *kaza* of (Erghani) Ma'den covers an area of 1,040 sq. kms. and includes 54 villages. According to the results of the 1960 census, there were 19,399 inhabitants of the district and 8,011 of the township.

Bibliography: W. Ainsworth, *Researches in Assyria, Babylonia and Chaldea*, London 1838, 270 ff.; On the mines: Year-book (*Sālnāme*) of the *vilāyet* of Diyār-Bakr for A.H. 1319, 19; Ewliya Çelebi, *Seyāhatnāme*, Istanbul A.H. 1314, iv, 22; K. Ritter, *Erdkunde*, x, 701, 801, 913; xi, 14 ff.; E. Reclus, *Nouvelle géographie universelle*, ix, 418; Olivier, *Voyage en Perse fait dans les années 1807, 1808 et 1809*; H. von Moltke, *Briefe über Zustände und Begebenheiten in der Türkei*, index; J. Brant in *JRGS*, London 1836; C. Sandreczki, *Reise nach Musul und durch Kurdistan und Urmia*, Stuttgart 1857, i, 181 ff.; H. F. B. Lynch, *Armenia. Travels and studies*, London 1901, ii, 388, 396; G. L. Bell, *Amurath to Amurath*, London 1911, 328 ff.; Vital Cuinet, *La Turquie d'Asie*, Paris 1891, ii, 475 ff.; Vivien de Saint Martin, *Nouv. Dict. de Géogr. Universelle*, suppl. I; E. Banse, *Die Türkei*, Brunswick 1915, 226; H. Hübschmann, *Indogermanische Forschungen*, xvi, 193 ff.; Streck, *ZA*, xii, 97; W. W. Smyth, *Geological features of the country round the mines of the Taurus*, in *Quarterly Journal* (1844), 330-40; E. Coulant, *Notes sur les mines de cuivre d'Arghana*, in *Annales des Mines*, 11th series, ii, 1912, 281-93; R. Piltz, *Beitrag zur Kenntnis der Kupfererzlagertstätten in der Gegend von Argana Maden*, in *Zeitschr. für prakt. Geologie*, xi-xii (1917); F. Behrend, *Die Kupfererzlagertstätte Argana Maden in Kurdistan*, *ibid.*, xxxiii (1925), 1-12; E. Chaput, *Voyages d'études géologiques et géomorphologiques en Turquie*, Paris 1936, 142 ff.; V. Kovenko, *Guleman-Ergani madeni metallogenik bölgesi*, in *Maden Tetkik ve Arama Enstitüsü Mecmuası*, 1944, 1-31, 29 ff.; Şh. Sāmī, *Kāmūs al-a'lām*, s.v. (BESIM DARKOT)

ERGENEKON, the name of a plain surrounded by mountains, mentioned in the legend of the origin of the Mongols.

An associated legend in the Chinese Chronicle of Pei-shih (ed. in about 629) explains the origins of the T'u-chüeh as follows. This people lived on the shores of the Western Sea, Hsi-hai. They were massacred by a neighbouring people. Only a young boy survived,

although wounded. A she-wolf who protected and fed him became pregnant by him. She led him through a grotto to a plain surrounded by mountains. There she gave birth to ten boys who were the ancestors of the ten clans. The founder of the A-shih-na clan, who was the most intelligent, became the sovereign of the T'u-chüeh. After some generations, under A-hsien-shih, the T'u-chüeh left the interior of the mountains and submitted to the Juan-juan.

Rashīd al-Dīn, and after him Abu 'l-Ghāzī Bahādur Khān, relate the same legend, with certain variations, and attribute it to the Mongols; the Tatars conquered and wiped out the Mongols. Two princes and their wives were the only survivors of the massacre and, following a narrow track, they took refuge in a plain surrounded by mountains, called Ergenekon. There they multiplied and when, four hundred years later, Ergenekon became too small for them, they contrived to make their way out by causing part of a mountain-side to crumble away by means of a huge fire, on the advice of a blacksmith.

The day consequently became a festival and its anniversary was celebrated by the Mongol sovereigns.

Bibliography: *Pei-shih*, chap. 99; Abu 'l-Ghāzī Bahādur Khān, *Shedjere-i Türk*, ed. Ridā Nūr, Istanbul 1925, 34-8; Fuad Köprülü, *Türk edebiyatı ta'rihi*, Istanbul 1926, 65-7. (P. N. BORATAV)

ERGIN, OSMAN (OTHMĀN NŪRĪ) Turkish scholar and publicist, was born in 1883 in Imrin, a village (now a district centre) in the wilāyet of Malatya. His father Hādīdī 'Alī, of a family of humble farmers, tried his fortune in trade and after many journeys, including one in Rumania, settled in Istanbul, where he opened a coffee-house. The little Osman, who had memorized the Kūr'ān in the village, was brought to Istanbul in 1892 where, after attending various modern schools, he entered the Dār ül-Shafaqa, a leading private school of high standard, and graduated second of his class in 1901. The same year he was appointed an official in the Municipality of Istanbul. Spurred by a love of learning, for three years he attended, in his spare time, the courses of traditional sciences of a *khodja* at the Shehzāde mosque. This type of training, which he was later bitterly to criticize, did not satisfy him, and he registered at the Faculty of Letters of Istanbul University whence he graduated in 1907 with a first class degree. Osman Ergin continued as a municipal official until his retirement in 1947, rising in his career from a simple clerk to be a *mektūbāju*, the office he held for twenty-two years. He was also a successful teacher and taught until 1956 in various secondary and professional schools of Istanbul, including his own Dār ül-Shafaqa and the American College for Girls. He died in 1961 in Istanbul.

Osman Ergin had a lively and inquisitive mind and was very erudite. His life-long research in the archives and libraries of Istanbul soon made him a leading authority on the history of municipal and educational institutions of Istanbul. Unbending in his principles, loyal in his friendships, "the *Mektūbāju* Osman Bey" was one of the most remarkable characters among scholars of his generation, liked and respected by everyone.

Apart from his very numerous books on various subjects and his biographical and bibliographical monographs, some still unpublished, he was the author of the following major works:

1) *Medjelle-i Umūr-i Belediye*, 5 volumes, Istanbul 1330-8, the first of which is a richly documented historical introduction to municipal in-

stitutions in Islam and in Turkey, particularly the city of Istanbul, a standard reference book on the subject; the other volumes contain a collection of laws, bye-laws, regulations, Council of State decisions, etc. concerning municipal administration.

2) *Türkiye maarif tarihi*, 5 volumes, Istanbul 1939-43 (a promised sixth volume did not appear). Originally planned as a "History of schools and other educational and scholarly institutions of Istanbul", it was developed later into a history of education in Turkey. This pioneer work, which is a mine of information, remains, in spite of some technical shortcomings, the only comprehensive work of reference on the subject. The history and development of all types of schools in Turkey are elaborately discussed: *medreses*, the palace school, military schools, old and new style technical and professional schools, semi-educational institutions and their auxiliaries in the Ottoman Empire, European types of schools of all grades, private, foreign and minority schools, universities and various institutions of higher education, etc., are amply treated. Special emphasis is given to the detailed and comparative analysis of the evolution of syllabuses in the many types of school. Many of the controversial educational problems arising from social change in Turkey are discussed at length and the book abounds in anecdotes and personal notes which make it extremely interesting reading.

3) *Istanbul şehri rehberi*, Istanbul 1934, is the outcome of his long research preparatory to the first modern census of the city of Istanbul in 1927 (as part of the first general census in Turkey). This is the best detailed topographical study of Istanbul with street names and thirty-eight maps.

4) *Türkiye'de şehirciliğin tarihi inkişafı*, Istanbul 1936, a survey of most of the problems discussed in the *Medjelle-i Umūr-i Belediye*.

Bibliography: A. Süheyl Ünver, *Osman Ergin, çalışma hayatı ve eserleri*, in *Belleten*, xxvii/101 (1962), 163-79, with a bibliography including his unpublished works and a list of his articles in the journal of the municipality of Istanbul (*Istanbul Şehremaneti (Belediye) Mecmuası*) from 1924 to 1936; Orhan Durusoy, *Osman Ergin bibliyografyası*, in *Tıp ve ilimler tarihimizde portreler, I*, *Osman Ergin* (Istanbul Üniversitesi Tıp Tarihi Enstitüsü neşriyatından, sayı 52), Istanbul 1958; Bedi N. Şehsuvaroğlu, *Osman Ergin'in biyografyası*, in the same publication. (FAHİR İZ)

ERGIRI (ARGIRI, ERGERI), Ottoman name of Argyrokastro, Alb. Gjinokastër, principal town of Albanian Epirus (40° 13' N., 20° 13' E.) near the foot of the eastern slopes of the Mali Gjerë; overlooking the wide and fertile valley of the Drin, a tributary of the Vuytsa (Vijosë), it controls the route from Valona into Northern Greece. The town, near the site of the ancient Hadrianopolis, probably takes its name from that of an Illyrian tribe. The district came under Ottoman control in the reign of Bāyezid I. In the *defter* of 835/1431 'Argiri-kaşrı' (its district being called *wilāyet-i Zenebiş*, i.e., of the Zenebissi family) appears as the chef-lieu of the sandjak of 'Arvānya'; later (certainly by 912/1506) it formed part of the sandjak of Avlonya; in the last years of the Empire it was again a sandjak, belonging to the *wilāyet* of Yanya. Ewliyā (1670) describes a thriving, solidly-built town, with a predominantly Muslim population. Gjinokastër, now extending into the valley (present pop. ca. 12,000), is dominated by the mediaeval (Venetian?) castle, reconstructed by 'Alī Pasha of Tepedelen [q.v.]; many of its old houses

survive, built in the characteristic fortress-like style which impressed Ewliyā.

Bibliography: H. Inalcık, *Arnavutluk'ta Osmanlı hâkimiyetinin yerleşmesi . . .*, in *Fatih ve İstanbul, ii/2* (1953), 153-75; idem, *Hicrî 835 tarihli Suret-i defter-i Sancak-ı Arvanid*, Ankara 1954, introd.; idem, art. ARNAVUTLUK above; Ewliyā Çelebi, *Seyâhatnâme*, viii, 674-81 = F. Babinger's abridged trans. and comm., in *MSOS*, xxxiii (1930), 148-50; J. C. Hobhouse, *A journey through Albania . . .*, 1813, 92-7; Baedeker's *Dalmatien und die Adria*, 1929, 250 (F. Babinger); *Enc. It.*, s.v. Argirocastro; S. Skendi (ed.), *Albania*, 1957; *Guide d'Albanie* ('Albturist'), Tirana 1958, 310-5. (V. L. MÉNAGE)

ERITREA, a territory with a sizeable Muslim population in North-East Africa, bordering on the Red Sea, since 1952 federated with Ethiopia, since 1962 fully integrated in the Ethiopian Empire.

(i) Geographically, historically, and ethnically Eritrea has generally formed part of a larger unit which will be treated under **AL-HABASH**. In the following, special emphasis will be placed on such features and Islamic manifestations as are peculiar to Eritrea in the narrow sense. 'Eritrea' (from *Mare Erythraeum*) was so named by the Italians in 1890 to describe their growing possessions (initiated in 1869 by the purchase of the port of Assab [*q.v.*]) on the Red Sea coast, the *Bahrmeder* ('sea country') or *Mareb Mellash* ('beyond the river Mareb') of the Abyssinians.

In the north and west Eritrea's triangular shape (enclosing nearly 50,000 square miles of extremely variegated country) borders upon the Sudan, in the east on the Red Sea, in the south-east corner upon French Somaliland whence the old frontier with Ethiopia proceeds in a north-westerly direction along the Dankali [*q.v.*] depression and then following the Mareb-Belesa line. The physical configuration of the country is marked by the vast central mountain massif (6500-8000 feet above sea-level) extending southwards into Ethiopia and surrounded by the torrid plains in the east, west, and north.

(ii) Population: With the exception of the *Djabart* [*q.v.*], the vast majority of Muslim Eritreans live in those hot regions of the east, west, and north. Their number reaches about half a million in a total population of approx. 1,100,000, among whom the monophysite Christian element wields most of the political power. While the Christians and *Djabart*, concentrated in the densely populated central highlands, speak Tigrinya (see below), the vast majority of the Muslims, sedentary or nomadic in the sparsely inhabited lowlands, use Tigre (see below) and, to a very limited extent, Arabic. They are the descendants of *Bedja* [*q.v.*] or other Cushitic tribes and early South-Arabian immigrants. The *Banū 'Āmir* [*q.v.*] or *Beni Amer* are the largest tribal federation, numbering about 60,000 (with an additional 30,000 in the Sudan) and occupying a considerable portion of Western Eritrea. They owe allegiance to a paramount chief, the *Diġlāl* [*q.v.*], and acknowledge the religious leadership of the *Mirghani* family. In the northern hills the *Habab*, *Ad Tekles*, and *Ad Temariam* form the tribal federation of *Bet Asgede*. The *Ad Shaykh* have their encampments between the *Habab* and the *Ad Tekles*; they claim descent from a Meccan family, but most of these tribal memories are incapable of proof. The *Bilen* (or *Bogos*) in the *Keren* area consist of two large tribes (*Bet Tarke* and *Bet Takwe*). The *Saho* live along the eastern escarpment and the foothills

leading to the tribal confederacy of the *Danākil* who inhabit the vast arid depression behind the Red Sea coast, one of the hottest and most barren regions in the world. The population of the port of Massawa (and to a much lesser extent of *Arkiko* and *Assab*) is cosmopolitan and includes tribesmen from the hills, *Danākil*, *Sudanese*, *Arabs*, *Indians* and groups of Turkish descent. The unifying factor is Islam. The people of the barren *Dahlak* [*q.v.*] islands off the Massawa coast were among the first in East Africa to be converted to Islam, and many tombstones in *Kūfic* characters bear witness to this early Muslim connexion.

(iii) Eritrea's history is so entwined with that of Ethiopia and South Arabia, on the one hand, and the Sudan, on the other, that it is difficult to disentangle the few independent facets of its past. South Arabian immigrants settled along that part of the western Red Sea coast which is now Eritrea. From here they subsequently penetrated into the interior and established the *Aksumite Kingdom* which has left so many traces within the soil of Eritrea. Later, Eritrea became the base from which the *Aksumite* hegemony over a large strip of the coast of south-west Arabia was launched. Here also was the avenue through which contacts, hostile as well as cultural, with *Meroe* and its civilization flowed. As Ethiopia's traditional maritime province and only outlet to the sea, Eritrea became the spring-board of both Muslim assault, leading to centuries of struggle, and Portuguese rescue from that domination. In the 16th/17th century *Massawa* and *Arkiko* were the base from which the *Turks* attempted their invasion of the Christian plateau (an event perpetuated in the title of the *nā'ib* of *Arkiko*, the representative of the Ottoman power), and in the nineteenth the *Egyptians* repeatedly fought to gain a permanent foothold in Eritrea until they were decisively defeated by the Emperor *John* near *Gura* (1876). Sir *Robert Napier* launched his successful campaign against *Theodore* (1867-8) from the *Bay of Zula*, and the *Italians* carved out their Eritrean colony from those parts of the maritime province for which the *Shoan* Emperor *Menelik II* (in contrast to his *Tigrean* predecessor *John*) was either unable or unwilling to fight. Twice within 40 years the *Italians* despatched their armies from Eritrea into Ethiopia until they were finally dislodged during the *Second World War*. From 1941 to 1952 a *British Military Administration* had charge of Eritrea, a period during which both Muslim and Christian political ambitions first asserted themselves. A plan to do away with Eritrea as an artificial political entity (by incorporating the Muslim West with the Sudan and the Christian centre with Ethiopia) finally came to grief when the *United Nations* decided (1950) to constitute Eritrea as an autonomous federal unit under the sovereignty of the Ethiopian crown. This uneasy arrangement gradually led to Eritrea's full absorption, for no constitutional safeguards could make the territory economically or politically viable. The large Muslim minority enjoys reasonable religious and political expression in the Christian Empire.

(iv) Languages: *Tigrinya* and *Tigre* are both successor languages of *Semitic Ethiopic* (*Ge'ez*); the former is spoken by the *Djabart* of the highlands, while the latter is the principal tongue of the Muslims in the western and eastern lowlands and the northern hills. In the *Kassala* province of the Sudan *Tigre* is called *al-Khaṣṣiya*. Dialectal distinctions within *Tigre* have not yet been fully worked out. *Tigre* cannot boast any written literature and it is

losing some ground in favour of Arabic, which among Muslims and traders enjoys a cachet which Tigre does not possess. The decision of the Eritrean government, in 1952, declaring Tigriña and Arabic the official languages of Eritrea (although most Tigre-speakers know little or no Arabic) was a political and prestige resolution—not a linguistic judgement. The two main non-Semitic languages spoken by the Muslims of Eritrea are Bedawiye and Bilin.

(v) Religion: Islam has been a force in Eritrea-Abyssinia ever since Muḥammad sent some of his earliest followers to seek refuge with the Negus. Throughout the Middle Ages Muslim pressure from the Red Sea compelled Abyssinians to fight for their own form of Christianity. But in Eritrea as well as Ethiopia, though nearly half the population are Muslims, Islam has not succeeded in piercing the defensive armour of monophysitism and in transforming its essential fabric. On the contrary, the Djabart have been so completely assimilated to the cultural, linguistic, and national pattern of traditional Abyssinia that their religion seems strangely disembodied. Islam is, however, still making progress among the Cushitic and Nilotic peoples in the lowland areas, but none among the highland population. The universal call of Islam has a special attraction in all those regions where the particularistic and national message of monophysite Christianity has no genuine application.

The Kādiriyya became firmly entrenched in the coastal areas of Eritrea, especially at Massawa and its hinterland. But the most influential order in Eritrea is undoubtedly the Mirḡhaniyya or Khatmiyya, based on Kassala, which is predominant in the western regions, especially among the Beni Amer, Habab, and other Muslim tribes. According to the last Italian census (1931) the relative strength of the *madhāhib* in Eritrea is as follows: Mālikites: 65%; Ḥanafites: 26%; Shāfiʿites: 9%. While the *shariʿa* is generally subordinate to customary law among many of the tribes, it still prevails in urban areas. The secular government, both European and Ethiopian, has encouraged the development of Muslim civil law and the establishment of *Kādi*'s courts.

Bibliography: *Africa Orientale* (Reale Società Geogr. Ital.), Bologna 1936; Brit. Mil. Admin., *Races and tribes of Eritrea*, Asmara 1943; Chamber of Commerce, *Guide book of Ethiopia*, Addis Ababa 1954; *Chi è? dell'Eritrea*, Asmara 1952; C. Conti Rossini, *Principi di diritto consuetudinario dell'Eritrea*, Rome 1916; *Eritrea*, in *Enciclopedia Italiana*; *Guida dell'Africa Orientale*, Milan 1938; S. H. Longrigg, *A short history of Eritrea*, Oxford 1945; N. Marein, *The Ethiopian Empire-federation and laws*, Rotterdam 1954; L. M. Nesbitt, *Desert and forest* (Exploration of the Danakil), Penguin Books 1955; A. Pollera, *Le popolazioni indigene dell'Eritrea*, Bologna 1935; Rennell of Rodd, *British military administration of occupied territories in Africa, 1941-7*, London 1948; *Tensa'e Eritrea Ityopyawit* (Restoration of Eritrea), Addis Ababa 1952; G. K. N. Trevasakis, *Eritrea, 1941-52*, London 1960; J. S. Trimmingham, *Islam in Ethiopia*, Oxford 1952; E. Ullendorff, *The Ethiopians*, London 1960. (E. ULLENDORFF)

ERIWAN [see REWĀN].

ERMENAK or **ERMENEK**, the ancient Germanikopolis in Isauria (see Pauly-Wissowa, vii, 1258), a small town in southern Anatolia, 36° 35' N., 32° 50' E., in the western Taurus mountains, at an altitude of ca. 1200 m. (3937 ft.), above the

confluence of two of the source-rivers of the Göksu, the Kalykadnos of antiquity. It is the capital of a *kaza* in the *vilāyet* of Konya, formerly in the *sandjak* of İçel in the *wilāyet* of Adana. In 1960, it had 7,536 inhabitants and the district 36,380. Mediaeval Oriental writers put Ermenāk two days' journey south of Lārende (the modern Karaman), and three days' journey east of 'Alā'iyya (the modern Alanya). Its grotto with a spring was particularly famous.

Ermenāk originally belonged to the kingdom of Lesser Armenia. It was conquered by the Rūm-Saldjūk Sultān 'Alā' al-Dīn Keykubād I in 625/1228. Later it became the seat of the Turcoman dynasty of Karamān. After the collapse of the Rūm-Saldjūk empire, the Karamānids set out from there to take possession of the southern part, with Lārende (subsequently Karamān) and Konya. Under Meḥammed II, Ermenāk and the principality of Karamān came under Ottoman rule.

There are some remarkable buildings in Ermenāk, dating from Karamānid times. Of these, the most important is the Ulu Dījami', which was built by Maḥmūd Beg b. Karamān in 702/1302-3 (cf. *RCEA*, xiii, Cairo 1944, 239, no. 5154). It is a simple building with three parallel naves, thus built on the plan of the Umayyad mosque in Damascus.

Bibliography: Kātib Čelebi, *Dīhānnumā*, Istanbul 1145, 611 f.; Ewliyā Čelebi, *Seyāhatnāme* ix, 304 f.; Shihāb al-Dīn al-'Umārī, *Masālik al-abṣār fi mamālik al-amṣār*, ed. Taeschner, i, Leipzig 1929, 23 and 48; Le Strange, 148; Tomaszek, i, 60, 89, 105; Ritter, *Erdkunde*, xix, 307; Ramsay, *The historical geography of Asia Minor*, London 1890, 363 f.; V. Cuinet, *La Turquie d'Asie*, ii, 77; Ch. Samy-Bey Fraschery, *Kāmūs al-a'lām*, ii, Istanbul 1306, 839 f.; E. Diez, Oktay Aslanapa, and Mahmut Mesut Koman, *Karaman devri sanatı*, Istanbul 1950, 5-30; *IA*, s.v. (M. C. Şihābeddin Tekindağ). (FR. TAESCHNER)

ERSOY [see MEHMET AKIF ERSOY].

ERTOGRUL (T. er 'male', *toğhril* 'kite').—
1. According to tradition, the name of the father of 'Oṯmān I [q.v.], the founder of the Ottoman dynasty; but it appears in no source, Byzantine or Islamic, before the end of the 14th century, when it is mentioned in a letter (authentic?) of Bāyazid I to Timur (Feridūn, *Munsha'āt*, i, 127) and in the *Dhāt al-shifā'* (sub anno 699) of al-Djazarī [q.v.]. The traditions presented in the 9th/15th century Ottoman works, largely legendary in tone, fall into two main groups: (a) Ertogrul, together with Gündüz Alp and Gök Alp, accompanied Sultān 'Alā' al-Dīn of Konya to Sultān Öyüğü (near Eskişehir), performed great feats of arms thereabouts and, after 'Alā' al-Dīn had returned to deal with a Tatar attack, conquered the district around Sögüd [q.v.] (Aḥmedī, *İskender-nāme*, ed. N. S. Banarlı, in *Türkiyat Mecmuası*, vi (1936-9), 113 f. and cf. 75-7): echoes of this tradition are given by Yazdīj-oghlu 'Alī (M. T. Houtsma, *Recueil*, iii, 217-8), with the addition of the claim that Ertogrul and his associates belonged to the clan of the Kayı [q.v.]. The related fuller version in Şhükrellāh's *Bahdjat al-tawārikh* (ed. Th. Seif, in *MOG*, ii (1923-6), 76-8) adds that Ertogrul had come into Rūm from the east with 340 followers after the Mongol invasions and settled first at Kārađja-dagh (south of Ankara), that he captured Kārađja-ḥiṣār (10 km. south-west of Eskişehir), and died at the age of 93; Karamānī Meḥammed Paṣha gives a similar account (tr. M. Kḥalīl [Yınanç], *TOEM*, no. 79, 87 f.). In one version of this tradition Gündüz is said to be not the asso-

ciate but the father of Ertoghul (K. Mehemmed Pasha, and cf. Neshri, ed. Taeschner, i, 21-2, and Enweri, ed. M. Khalil, 81). (b) Ertoghul, Sonkurtegin and Gün-doghdi, the three sons of Süleymānshāh, came to Pasin-ovasi (east of Erzurum) after their father was drowned in the Euphrates near Kal'at Di'bar; his brothers returned to the east, but Ertoghul, remaining with 400 households, was granted by Sultan 'Alā' al-Dīn the region around Sögüd as winter pastures and the hills of Domanlı and Ermeni-beli (to the west) as summer pastures. He died in 687/1288, after ruling his folk for 52 years (Anonymous chronicles, ed. Giese, 5 f. [recension of MS W, etc.] = Leunclavius, *Annales*; cf. Uruđi, ed. Babinger, 6-7, § *Āshīkpaşahazāde*, ed. Giese, § 2). Neshri succeeds in harmonizing these traditions, adding, on the authority of Mewlānā Ayās (for whom see Tashköprüzāde, *Shakā'ik*, tr. Mejdī, 189 f.), the story that Ertoghul and his followers had rescued 'Alā' al-Dīn in a skirmish with a Mongol force. A *türbe* just outside Sögüd on the Biledjik road (much restored, no early inscription) is revered as that of Ertoghul (R. Hartmann, *Im neuen Anatolien*, Leipzig 1928, 50, and Tafel 14).

In the later years of the Ottoman Empire, Ertoghul was the name given to a sanđjak of the wilāyet of Bursa (V. Cuinet, *La Turquie d'Asie*, iv, 160 ff.).

Bibliography: P. Wittek, *The rise of the Ottoman Empire*, London 1938, 6-13; M. F. Köprülü, *Osmanlı imparatorluğu'nun etnik menşei meseleleri*, in *Belleleten*, vii (1943), 219-313; *IA*, s.v. Ertuğrul Gazi, by M. Halil Yınacı (summaries of all the early Ottoman, and of other, accounts); for references to Byzantine sources see G. Moravcsik, *Byzantinoturcica*³, ii, 125.

2. The eldest son of Bāyazid I, born, according to İsmā'īl Beligh (*Güldeste*, 40), in 778/1376-7. Appointed governor of a district of Western Anatolia (Sarukhan and Karası, according to 'Āshīkpaşahazāde, § 59, and hence Neshri; Aydın, according to İdris, and hence Sa'd al-Dīn, i, 128) after his father's campaign of 792/1389-90, he was killed in 794/1392 in the battle of Kırk-Dilim near Çorum (for which see 'Aziz b. Ardashir, *Bezm ü rezem*, Istanbul 1928, 403-5) and buried by the mosque which he had founded at Bursa (Kāzım Baykal, *Bursa ve amılları*, Bursa 1950, 107).

(V. L. MÉNAGE)

ERTOĞHRUL, ii [see BILEDJIK].

ERZEN [see ARZAN].

ERZERUM [see ERZURUM].

ERZINDJAN, modern spelling Erzincan, older forms Arzingan, Arzandjān, a town in eastern Anatolia, 39° 45' N., 39° 30' E., on the northern bank of the Karasu (the northern tributary of the Euphrates). It is situated in a fertile plain which is surrounded by high mountain ranges (the Keşiş Dağı, 3,537 m. (11,604 ft.), in the north-east, the Sipikör Dağı, 3,010 m. (9,875 ft.), in the north, and the Mercan Dağı, 3,449 m. (11,315 ft.), which is part of the Monzur range, in the south). It has an altitude of 1200 m. (3,937 ft.), and was once the capital of a sanđjak in the wilāyet of Erzurum. Today it is the capital of the vilāyet itself, with the kazas Erzincan, Ilice, Kemah, Kemaliye (Eğin), Refahiye, and Tercan. In 1960, the town had 36,465 inhabitants, the district had 51,721, and the vilāyet 243,837. According to Cuinet, Erzincan had 23,000 inhabitants towards the end of the last century. Of these, 15,000 were Muslims. Erzincan has always been an important meeting point for the caravan routes between Sivas and Erzurum. Since 1938, it has been the main station on the railway line between these two towns;

it is 337 km. (248 m.) from Sivas, and 245 km. (133 m.) from Erzurum.

According to Armenian sources, Erzincan dates back to before the Christian era, though detailed information does not appear before Saldjūk times. The town was in the region over which Muslims and Byzantines fought, and had changed hands several times prior to the battle of Malazkirt (1071). After this, it came under the rule of the Saldjūk amir Mengüdjek, and remained in the hands of his successors until 625/1228, when the Rüm-Saldjūk Sultan 'Alā' al-Dīn Keykubād I forced the last of the Mengüdjekids 'Alā' al-Dīn Dāwūdshāh, to hand it over. Keykubād rebuilt the town and its walls (Ĥamdallāh Mustawfi, *Nuzha*, 95, top). On 28 Ramađān 627/10 August 1230 the Kh'wārizmshāh Djalāl al-Dīn suffered a defeat at the hands of the Rüm-Saldjūk 'Alā' al-Dīn Keykubād I, an ally of the Ayyūbid al-Ashraf, near Yası-Çimen in the vicinity of Erzincan (*Die Selttschukengeschichte des Ibn Bibi*, transl. H. W. Duda, Copenhagen 1959, 166 ff., in particular 171). In 640/1243, Erzincan was taken by the Mongols, who broke into Anatolia from the direction of Erzurum. Thenceforth it belonged to that part of Anatolia which was administered by the İlkhānid governors. According to Ibn Baṭṭūta (ii, 293 f.; Eng. tr. H.A.R. Gibb, ii, 436 f.), the town was largely populated by Armenians in his day, though there were also some Turkish-speaking Muslims. He also mentions the industriousness of the inhabitants of the town (engaged in textiles and copperwork). There was also a branch of the Akhī [q.v.] order.

After the collapse of the Mongol Empire of the İlkhāns, Erzincan first belonged to the amir Eretnā [q.v.], then to the kādi Burhān al-Dīn; subsequently, Bāyazid I incorporated it into the Ottoman Empire for a short time. After his defeat by Timür near Ankara in 804/1402, the town passed to the Karakoyunlu and the Ak-koynlu. There are two funerary monuments in the shape of rams (as they are frequently found in cemeteries of eastern Anatolia) which bear witness to their rule. These have been erected in an attractive way near the main road (concerning this, cf. Strzykowski's work on Armenia, and also Hamit Koşay, *Les statues de béliers et de moutons dans les cimetières historiques de l'Anatolie orientale*, 1^{er} Congrès international des arts turcs, Ankara 1959, 58-60). After the victory of Mehemmed II over Uzun Ḥasan near Tercan (Otluk Beli), the town belonged to local rulers for a time. During Selim I's campaign against Shāh İsmā'īl in 920/1514, Erzincan and its district were finally incorporated in the Ottoman Empire as a *livā'* (sanđjak) of the *eyalet* (later wilāyet) of Erzurum. In the 17th century, Erzincan played a part in the Djalālī [q.v. in Supplement] rising. During the 19th century it was the seat of a lodge of the reformed Nakshbandī order, headed by Fehmi Efendi [q.v.]. In the First World War, Erzincan was occupied by Russian forces on 24 July 1916, but evacuated again after 18 months, on 26 February 1918.

Erzincan has frequently suffered destruction by earthquakes; the last of these was in 1939. Consequently, nothing remains of its historical buildings. The Ulu Djāmi', which dated from Saldjūk times, and the Qurshunlu Djāmi' and the Tash Khān, which dated from the time of Sultan Süleymān, used to be noteworthy. Thanks to the fertility of the surrounding country, the town has always been able to recover. Today its main exports are horticultural. From a military point of view, it is

a main centre of the defence of Turkey's eastern frontier.

Bibliography: in addition to references in the text: Yâkût, *Mu'djam*, i, 205; Abu 'l-Fidâ', *Takwîm*, 392 f.; Dimashkî, 228; Ewliyâ Çelebi, *Seyâhatnâme*, ii, 379 (*Travels*, ii, 202); Kâtib Çelebi, *Dihânnümâ*, 423 f.; Le Strange, 118; K. Ritter, *Erdkunde*, x, 770-4; V. Cuinet, *La Turquie d'Asie*, i, 210 f.; Samy Bey Frascbery, *Qâmûs al-a'lâm*, ii, 827; Ali Kemâlî, *Erzincan*, Istanbul 1932; *IA*, s.v. (Besim Darkot).

(R. HARTMANN-[FR. TAESCHNER])

ERZURUM. one of the principal cities in eastern Turkey, today the chief town of the province of Erzurum with a population of 91,196 (1960 census).

Situated between the Karasu and Aras valleys which formed the main thoroughfare between Turkey and Irân for caravans and armies, Erzurum has been an important commercial and military centre in the area since antiquity. It was the ancient Karin, also called Karnoi Kâl(gh)ak in Armenian, from which Kâlikâlâ or Kâli in the Arabic sources (cf. Ibn Hawkal, i, 343; Ibn al-Fakih, *Akhhâr al-buldân*, Leiden 1885, 295) must have been derived. Under the Romans it was fortified and called Theodosiopolis in 415 A.D. The name of Erzurum comes from *Arzan al-Rûm*, *Arzan-i Rûm* or *Arz-i Rûm* (see the Saldjûkid coins in I. Ghâlib, *Takwîm-i meskûkât-i Seldjûkiyye*, Istanbul 1309H., nos. 10, 147, 152). Arzan (Erzen) was a nearby commercial centre, the population of which took refuge in Kâlikâlâ upon its destruction by the Saldjûkids in 440/1048 or 441/1049 (see ARZAN).

First taken by the Arabs under Caliph 'Uthmân after 33/653, its possession fluctuated between Byzantines and Arabs (Byzantine in 66/686, Arab in 81/700, Byzantine again in 137/754 for a short time and then Arab again until 338/949 when the Byzantines took it, to hold it until the Saldjûkid conquest). The native Armenian princes in the area played an important part in all these changes. With its strong walls, Kâli made a base for the Arabs from which to control the area and organize *ghazâ* raids into Byzantine Anatolia. In 153-5/770-2 the local Armenian dynasts organized a large-scale insurrection against the Arabs and came to lay siege to Kâli (Ghévond, *Hist. des guerres et des conquêtes des Arabes en Arménie*, trans. Chahnazaryan, Paris 1856, 136-43; Ya'qûbî, ii, 447).

Under the Byzantines the chief city of the 'theme' of Theodosiopolis, it withstood the Saldjûkid onslaught until 473/1080 when Amîr Ahmad took it, and it was then made the capital of the Turkish principality of the Saltûkids (see SALTUK-OĞLU). In 597/1201 it came under the Saldjûkids of Anatolia and was made the seat of a *malik*, prince, possessing the province as his appanage. The city under its new name of Arzan-i Rûm became one of the most prosperous commercial centres in Anatolia (cf. Yâkût, *Mu'djam al-buldân*, s.v. Arzan) and its important monuments belong to this period: the Ulu-djami' built in 575/1179, the Medrese of Khündî Khâtûn (Çifte-minâre) built in 651/1253, and the mausoleums of the Saltûkids.

In 639/1242 the Mongols under Baydju took it. Remaining a part of Seldjûkid territory under Mongol suzerainty, the province of Arzan-i Rûm paid a large annual tribute to the Mongol treasury, 222,000 dinâr in 736/1335 (Z. V. Togan, *Mogollar devrinde Anadolu'nun iktisadî vaziyeti*, in *THITM*, i (1931),

22). After the dissolution of the Ilkhânid empire in Irân, Erzurum was occupied by the rival Mongol amîrs successively, the Çobanid *Shaykh* Hasan in 741/1340, Muhammad b. Eretna about 761/1360. Then the city became part of the rising Türkmen states in eastern Anatolia, first of the Kara-koyunlu [q.v.] from 787/1385, and then of the Ak-koyunlu [q.v.] from 869/1465. Taken by Shâh Ismâ'îl from the latter in 908/1502, it was conquered by the Ottoman Sultan Selîm I following his victory at Çaldîrân in 920/1514. It was made in 941/1534 the chief city of a new *Beglerbeglik* comprising the sandjaks of Erzurum, Shebin Kara-hîşâr, Kîghi, Khînis, Yuкарl-Pasin, Malazgird, Tekman, Kîzuçan, Ispir, Tortum, Nâmer-vân and Medjinkerd.

The tax regulations of the time of Uzun Hasan [q.v.], preserved after the Ottoman conquest, were later in 926/1520 and in 947/1540 modified and replaced by the typical Ottoman *kânûn* (cf. Ö. L. Barkan, *Kanunlar*, 63; W. Hinz, *Das Steuerwesen Ostanatoliens im 15. und 16. Jahrhundert*, in *ZDMG*, c (1950), 177-201).

Under the Ottomans the city benefited from the active caravan trade between Irân and Bursa (for a description of it in 1050/1640 see Ewliyâ Çelebi, *Seyâhatnâme*, ii, Istanbul 1314/1896, 203-19). Erzurum became also the chief Ottoman military base during the wars against Irân and Georgia in the 10th/16th and 11th/17th centuries. In 1031/1622, upon the murder of 'Othmân II, Abaza Mehmed Paşa, *beglerbegi* of Erzurum, supported by the population and the Djalâlî [q.v. in Supplement] groups, rose up against the central government then under Janissary control. Entrenched in Erzurum, Mehmed defied imperial armies sent against him until Muḥarram 1038/September 1628.

During the Ottoman-Russian wars the Russians occupied Erzurum temporarily in September 1829, in 1878 and in February 1916. On 23 July 1919 the first national congress under Muştafâ Kemâl (Atatürk) was held in Erzurum. Today it is the most important city in eastern Turkey with the headquarters of the Third Army and the Atatürk University which was opened on 17 November 1958. The city was linked with the country's railway system in 1939.

Bibliography: Le Strange, 117-8; E. Honigmann, *Die Ostgrenze des byzantinischen Reiches von 363 bis 1071*, (Corpus Bruxellense Hist. Byz. iii), Brussels 1935; A. A. Vasiliév, *Byzance et les Arabes*, French ed. H. Grégoire and M. Canard, 2 vols. (Corpus Bruxellense Hist. Byz. i, ii/2), Brussels 1935-50; St. Martin, *Mémoires sur l'Arménie*, Paris 1818; Şerif Beygu, *Erzurum tarihi, anıları ve kitâbeleri*, Istanbul 1936; M. Nuşret, *Târîkhçe-i Erzurum*, Istanbul 1338 A. H.; Vehbi Kocagüney, *Erzurum kalesi ve savaşları*, Istanbul 1942; C. Dursunoğlu, *Millî Mücadelede Erzurum*, Ankara 1946; E. Z. Karal, *Zarif Paşanın Hatıratı*, in *Belleten*, iv/16 (1940), 473-94; *Sölnâmes of the wilâyet of Erzurum; Erzurum Halkevi Mecmuası; IA*, Erzurum (by Besim Darkot, M. Halil Yinanç, H. Inalcık). (HALİL İNALCIK)

ES'AD EFENDI, AHMED (1153/1740-1230/1814), Ottoman *Shaykh al-Islâm*, son of the *Shaykh al-Islâm* Meḥammed Şâlih Efendi [q.v.]. After being *kâdi* successively of Izmir (from 1184/1770), Bursa (from 1192/1778) and İstanbul (1201/1787), he held office for a short time (1204/1790-1206/1791) as *kâdi'asker* of Anadolu. One of the prominent personalities consulted by Selîm III [q.v.] on the reforms necessary in state affairs, he made proposals particularly for the

improvement of military efficiency. As a known advocate of reform, he twice held office as *kādi'asker* of Rümeli (from Rađjab 1208/February 1794 and Rađjab 1213/December 1798), and on 29 Muđarram 1218/21 May 1803 was made *Şhaykh al-Islām*. When in 1221/1806 the attempt was made to apply the *Niām-i djedid* [q.v.] in Rümeli, Es'ad Efendi issued a *fatwā* condemning those who resisted it, but upon the Sultan's abandoning the attempt to enforce reform he was relieved of office at his own request (1 Rađjab 1221/14 September 1806). The influence of the *Şhaykh al-Islām* 'Aṭā'ullāh Efendi and the 'ulemā' saved his life during the rebellion of Kabaklı Muştafā [q.v.]. When Muştafā Paşa Bayrakdār [q.v.] came to power, Es'ad Efendi was again appointed *Şhaykh al-Islām* (22 Djumādā II 1223/15 August 1808) and took part in the discussions which bore fruit in the *Sened-i ittifāk* (see art. DÜSTÜR, ii). When Muştafā Paşa fell, Es'ad Efendi was again saved by the 'ulemā'; dismissed on 3 Şawwāl 1223/22 November 1808, he was sent for his own protection to his *arpalık* at Ma'nisā. He was later permitted to return to Istanbul and died, on 10 Muđarram 1230/23 December 1814, in his *yalı* at Kanlıdja.

Bibliography: Wāşif, *Ta'rikkh*, Istanbul 1219, ii, 151; 'Aşim, *Ta'rikkh*, Istanbul n.d., i, 119, ii, 257; Şhānī-zāde, *Ta'rikkh*, Istanbul 1290, i, 45, 72, 139-46; Djewdet, *Ta'rikkh*, Istanbul 1309, iv-ix (index); Mehmed Münib, *Dawha-i mashā'ikh-i kibār dhayli* (MS); Süleymān Fā'ik, *Dawha-i mashā'ikh-i kibār dhayli* (MS); Ahmed Rif'at, *Dawhat al-mashā'ikh*, Istanbul (lith., n.d.), 100, 119; Hüseyin Aywānsarāyi, *Hadīkat al-djawāmi'*, Istanbul 1281, i, 123; 'Ilmiyye *sālnāmesi*, Istanbul 1334, 570; *IA*, s.v. (of which the above is an abridgement).

(M. MÜNİR AKTEPE)

ES'AD EFENDI, MEHMEMMED (978/1570-1034/1625), Ottoman *Şhaykh al-Islām*, was the second son of the celebrated Sa'd al-Din [q.v.]. Thanks to the influence of his father, he advanced rapidly in the theological career, to become in Muđarram 1007/August 1598 *kādi* of Istanbul. During his elder brother Mehmed's first period in office as *Şhaykh al-Islām* (1010/1601-1011/1603) he was for a time *kādi'asker* of Anadolu; and after two short periods as *kādi'asker* of Rümeli he was himself appointed *Şhaykh al-Islām* on 5 Djumādā II 1024/2 July 1615 in succession to his brother. During his seven years in office he played a prominent part in the turbulent events of the time, but incurred the enmity of 'Othmān II ([q.v.], ruled 1027/1618-1031/1622) for having procured the accession of Muştafā I upon the death of Ahmed I in 1026/1617. This enmity, increased by Es'ad Efendi's refusal to issue a *fatwā* sanctioning the execution of 'Othmān's brother Mehmed, was not allayed by the Sultan's marrying Es'ad Efendi's daughter; 'Othmān took the disposition of theological appointments from the *Şhaykh al-Islām* and gave it to his *khodja* 'Ömer Efendi. When in 1031/1622 'Othmān proposed to make the Pilgrimage, Es'ad Efendi declared that it was not obligatory on the Sultan to do so; and on the outbreak of the Janissary mutiny that culminated in the Sultan's murder issued a *fatwā* condemning the Palace-favourites against whom the mutineers had risen. He protested, however, against the recognition of Muştafā I as sultan while 'Othmān was still alive, and by abstaining from attending 'Othmān's funeral was deemed to have resigned office. He was re-appointed *Şhaykh al-Islām* in Dhul-Hijjidiya 1032/October 1623, but soon fell out with his supporter Kemānkes̄h 'Alī Paşa, the Grand

Vizier. He died in office, on 14 Şha'bān 1034/22 May 1625, and was buried at Eyyüb beside his father.

Es'ad Efendi is the author of a translation of the *Gulistān* of Sa'di, entitled *Gül-i khandān* (printed Istanbul, n.d.), a Persian *diwān* (Bağdatlı İsmail Paşa, *Kesf-el-zunun zeyli*, Istanbul 1945, i, 489, and other works (for details see *IA*).

Bibliography: 'Aṭā'i, *Dhayl al-Şhakā'ik*, Istanbul 1268, 690-2; Solak-zāde, *Ta'rikkh*, Istanbul 1297, 705 ff., 719, 737 ff.; Pecewi, *Ta'rikkh*, Istanbul 1283, ii, 346, 356 ff., 370; Na'imā, *Ta'rikkh*, Istanbul 1280, ii, 214, 232, 294; Kātib Čelebi, *Fedhke*, Istanbul 1287, ii, 12 ff.; Kara Čelebizāde 'Abd al-'Aziz, *Rawdat al-abrār*, Bulak 1248, 481, 529, 541; the *tedhkires* of Kınall-zāde Hasan Čelebi and Riyādi (in MS) and of Ridā, Istanbul 1316, 10; Hüseyin Aywānsarāyi, *Hadīkat al-djawāmi'*, Istanbul 1281, 271 ff.; Müstaķim-zāde, *Tuhfe-i khaṭṭā'in*, Istanbul 1928, 445; 'Ilmiyye *sālnāmesi*, Istanbul 1334, 437; *IA*, s.v. (of which the above is an abridgement).

(M. MÜNİR AKTEPE)

ES'AD EFENDI, MEHMEMMED (1096/1685-1166/1753), Ottoman *Şhaykh al-Islām*, son of the *Şhaykh al-Islām* Abū Ishāk İsmā'il Efendi and brother of the *Şhaykh al-Islām* Ishāk Efendi, after holding various posts as *müderis* was appointed *kādi* of Selānik and later (Muđarram 1147/June 1734) of Mecca. As *kādi* of the army from 1150/1737 he distinguished himself in the operations against Austria and was one of the Ottoman negotiators of the Treaty of Belgrade. Appointed *kādi'asker* of Rümeli for two short periods from Muđarram 1157/March 1744 and Şawwāl 1159/October 1746, on 24 Rađjab 1161/20 July 1748 he became *Şhaykh al-Islām*, but was dismissed little more than a year later and banished, first to Sinop and then to Gelibolu. Pardoned in Rabī' II 1165/March 1752, he returned to Istanbul but died the next year (10 Şawwāl 1166/9 August 1753).

Es'ad Efendi's son Şherif Efendi twice held office as *Şhaykh al-Islām*, and the poetess Fitnat [q.v.] was his daughter. He himself was a minor poet and a distinguished musician. His best-known works are (1) *Lahđjat al-lughāt*, a dictionary of Turkish (printed Istanbul 1216), and (2) *Aṭrab al-āṭhār fi tedhkirat 'urafā'* *al-adwār* (also called *Tedhkire-i kh'anendegān*), containing the biographies of 100 musicians (poor edition in *Mekteb*, 3rd year, Istanbul 1311, nos. 1-7 and 10). For details of his other works (poems, *tafsir*) see *IA*.

Bibliography: Sālim, *Tedhkire*, Istanbul 1315, 72-6; Wāşif, *Ta'rikkh*, Istanbul 1219, i, 17; Sāmī-Şhākīr-Şubhī, *Ta'rikkh*, Istanbul 1198, 53b, 121b, 160b, 187a, 201b; 'Izzī, *Ta'rikkh*, Istanbul 1199, 3b, 154b, 175b, 206a, 262a; Ahmed Rif'at, *Dawhat al-mashā'ikh*, Istanbul (lith., n.d.), 86; Sadeddin Nüzhet Ergun, *Türk şairleri*, iii, 1329 ff.; Bursalı Mehmed Tahir, 'Othmānlı mü'ellifleri, i, 238-9; *IA*, s.v. (of which the above is an abridgement).

(M. CAVID BAYSUN)

ES'AD EFENDI, MEHMEMMED (1119/1707-1192/1778), Ottoman *Şhaykh al-Islām*, was the son of the *Şhaykh al-Islām* Waşşāf 'Abd Allāh Efendi (in office 1168/1755). After rising to be *kādi* of Galata (1163/1749-50), he was long out of office because of the influence of his father's opponents. He became *kādi'asker* of Anadolu in 1182/1768 and of Rümeli in 1186/1773. Appointed *Şhaykh al-Islām* in Şawwāl 1190/December 1776, ill-health brought about his dismissal in Djumādā II 1192/July 1778, and he died a few days later.

Bibliography: Wâsif, *Hakâ'ik al-akhbâr*, İstanbul 1219, i, 199; Djewdet, *Ta'rikkh*, İstanbul 1309, ii, 48, 100; Müstakim-zâde, *Dawha-i mashâ'ikh-i kibâr* (MS); idem, *Tuħfe-i khattâin*, İstanbul 1928, 711; Ahmed Rifat, *Dawhat al-mashâ'ikh*, İstanbul (lith., n.d.), 98, 106; 'Ilmiyye sâlnâmesi, İstanbul 1334, 545-7; *IA*, s.v. (of which the above is an abridgement). (M. MÜNİR AKTEPE)

ES'AD EFENDİ, ŞAHĤÄFLAR-ŞEHYKHI-ZÄDE SEY-YID MEHMMED (1204/1789-1264/1848), Ottoman official historiographer (*wak'a-nüwis*) and scholar, was left in straitened circumstances by his father's accidental death (December 1804) while on his way to take up the duties of *hâdî* of Medina. After holding various clerical posts, in Şafar 1241/October 1825 he succeeded Şhâni-zâde 'Atâ'ullâh Efendi [q.v.] as *wak'a-nüwis*, a post he held until his death. His work *Üss-i zafer* attracted the favour of Maħmüd II: he was *hâdî* of the army in 1828, then *hâdî* of Üsküdar, and was appointed editor of the official gazette *Takwim al-wakâ'i'* (see art. DJARİDA, col. 465b) when it first appeared in 1247/1831. In September 1834 he was appointed *hâdî* of İstanbul, and in 1835-6 went as special envoy to Persia, to congratulate Muħammad Şhâh on his accession. A long illness interrupted his career, but after the *Tanzimât* [q.v.] he was for two years a member of the *Medjlis-i ahkâm-i 'adliyye* (Council for Judicial Ordinances), on 6 August 1841 he was appointed *Nakib al-ashraf*, and from 30 May 1843 to 13 October 1844 he was *hâdî'asker* of Rümeli. In 1845 he was a member of the commission set up to reform primary education, and in 1846 became a member of the Council for Education (*Medjlis-i ma'ârif-i 'umümiyye*); appointed its president on 1st January 1848, he died almost immediately afterwards (3 Şafar 1264/10 January 1848) and was buried in the garden of the library he had founded in the Yerebatan quarter of İstanbul.

His collection of books, over 4000 in number (3719 of them manuscripts), he deposited in a library which he endowed in 1262/1846: now housed in the Süleymaniye Public Library, they remain one of the most important collections in Turkey. His principal works are: (1) his official history (unpublished) in two volumes, covering the events of the years 1237-41/1821-6: it begins as a continuation of the work of his predecessor as *wak'a-nüwis*, and his drafts for later years were used by his successor, Luṭfi Efendi [q.v.] (for the MSS see Babinger, 355; *İstanbul kütüphaneleri tarih-coğrafya yazmaları katalogları*, 1/2, İstanbul 1944, 174-6; *IA*, iv, 364b); (2) *Üss-i zafer* (chronogram for 1241), an account of the suppression of the Janisaries (the so-called *Wak'a-i khayriyye*, see art. YENİ ÇERİ) in 1241/1826; MS Esad Ef. 2071 is said to be the autograph; twice printed in Turkish (İstanbul 1243, 1293), it was translated into French (A. P. Caussin de Perceval, *Précis historique de la destruction . . .*, Paris 1833), Greek, and in part into Russian; (3) *Teshrifât-i kadime*, on the court-ceremonial and protocol of the Empire (edition: İstanbul [1287]); (4) *Zibâ-i tawârikkh*, an uncompleted translation of the *Mir'ât al-adwâr*, in Persian, of Lâri [q.v.] (autograph draft: MS Esad Ef. 2410); (5) *Sefer-nâme-i khayr* (chronogram for 1247), an account of Maħmüd II's tour of Eastern Thrace (autograph: İstanbul, Eski Eserler Müzesi library, MS Recaizade Ekrem 157); (6) *Âyât al-khayr*, on Maħmüd II's tour of the Danube province in 1253; (7) *Bahçe-i şafâ-endüz* (chronogram for 1351), a *tedhkire* of poets living between 1135/1723 and 1251/1836 (autograph draft: MS Esad Ef./Esad Arif Bey 4040); (8) *Munshâ'ât*: two autograph notebooks (MSS Esad Ef. 3847,

3851) contain letters etc. written on various occasions; (9) *Şhâhid al-mu'arrikhin* (chronogram for 1247), a *tedhkire* of writers of chronograms (autograph: Fatih-Millet library, MSS Ali Emiri, tarih, 362-3). Es'ad Efendi left also a large number of poems and various *risâles* (for details see *IA*, and Bursalı Mehmed Tâhir, *'Othmânî mü'ellifleri*, iii, 24-6).

Bibliography: Şhâni-zâde 'Atâ'ullâh, *Ta'rikkh*, İstanbul 1292, iv; Djewdet, *Ta'rikkh*, İstanbul 1309, i and xii; Ahmed Luṭfi, *Ta'rikkh*, İstanbul 1290-1306, i-vii; *Ta'rikkh-i Luṭfi*, viii, ed. 'Abd al-Rahmân Şherif, İstanbul 1328, Rifat, *Dawhat al-nuḡabâ'*, İstanbul 1283, 57 ff.; Faṭin, *Tedhkire*, İstanbul 1271, 13; *Diemâl al-Din, Âyine-i zurefâ*, İstanbul 1314, 79 ff.; İbnülmîn Maħmüd Kemâl, *Son 'aşır türk şhâ'irleri*, İstanbul 1314, ii, 321 ff.; Sadeddin Nüzhet Ergun, *Türk şairleri*, İstanbul 1944, iii, 1335; *Takwim-i wakâ'i'*, years 1247-64; Babinger, 354-5; U. Heyd, *The Ottoman 'ulemâ and westernization in the time of Selim III and Maħmüd II*, in *Scripta Hierosolymitana*, ix, *Studies in Islamic history and civilization*, Jerusalem 1961, 63 ff.; *IA*, s.v. (of which the above is an abridgement). (M. MÜNİR AKTEPE)

ESÂME [see YENİ ÇERİ].

ESCHATOLOGY [see KIYÂMA].

ESHÂM [see ASHÂM].

ESHKINDJİ, also *eshkindji*, means in Turkish 'one who rushes, goes on an expedition' (*eshkin* is defined by Maħmüd Kâshghari [*Diwân lughât al-Türk*, i, 100; = Besim Atalay's T. tr., i, 109] as 'long journey', and *eshkindji* as 'galloping courier'; cf. also *Tamkllariyle tarama sözlüğü*, ed. Türk Dil Kurumu, i-iv, s.v.; the verb *eshmek*, to go on an expedition, was later replaced in Ottoman Turkish by *mülâzemet*, Ar. *mülâzama*).

As a term in the Ottoman army *eshkindji* meant in general a soldier who joined the army on an expedition. Thus *eshkindji* timariots (see TİMÂR) who joined the army were distinguished from *kal'a-eri* or *mustahfiz*, those who stayed in the fortresses as garrison (cf. *Sûret-i Defter-i Sancak-i Arvanid*, ed. H. Inalcık, Ankara 1954, 108, 109).

As a special term *eshkindji* designated auxiliary soldiers whose expenses were provided by the people of *re'âyâ* [q.v.] status as against *djebelû* equipped by the 'askari [q.v.]. The obligation was in return for the tax exemptions made on agricultural lands which were considered in principle as under state proprietorship (cf. H. Inalcık, *Stefan Duşan'dan Osmanlı imparatorluğuna, in Fuat Köprülü Armağanı*, İstanbul 1953, 134, note 121). In the organizations of *yürük*, *djânbâz*, *yaya*, *müsellem*, *Tatar* and the like, each group of 10, 24, 25, or 30 persons was to furnish the expenses of an *eshkindji* each year. Three or five among them were appointed *eshkindjis*, and the rest *yamaqs*, assistants. Each year an *eshkindji* collected in turn, *be-newbet*, a certain sum called *khardjilik* (usually 50 akde per person) from the *yamaqs* and joined the Sultan's army on an expedition (under Bâyezid II *khardjilik* was collected only when an expedition occurred). In return the *eshkindjis* and the *yamaqs* were exempted from taxes and dues on their *çiftlik*s [q.v.] entirely or partly (cf. *Kânûn-nâme Sultan Mehmeds des Eroberers*, ed. Fr. Kraelitz, in *MOG*, i (1921-2), 25, 28; T. Gökbilgin, *Rumeli'de Yürükler, Tatarlar ve Evlâd-ı Fâtihân*, İstanbul 1957, 244-6). The *voynuks* and *Eflaks* can be considered also as *eshkindji* organizations (cf. H. Inalcık, *ibid.* 241). Even the *doghandjis* [q.v.] in some areas, who were organized in the same manner, were to furnish *eshkindjis*.

Another category of *eshkindjis* was provided by the possessors of *wakfs* and *mulks*. Increasingly in need of new troops, Mehemmed the Conqueror ordered in Ramađan 881/December 1476 that the *wakfs* and *mulks* of certain types were to furnish *eshkindjis* for the army (cf. *Fatih devrinde Karaman Eyāleti vakıfları fihristi*, ed. F. N. Uzluk, Ankara 1958, facsimile 3). The measure was applied extensively in the empire, especially in central and northern Anatolia, and resulted in the widespread discontent in the last years of his reign (cf. *IA*, s.v. Mehmed II; Ö. L. Barkan, *Malikāne-Divān sistemi*, in *THITM*, ii (1932-9), 119-84). It was assumed that such *wakfs* and *mulks*, mostly of pre-Ottoman times, were valid only by the approval of the Ottoman Sultan. In most cases he did not confirm them, on the grounds that they did not meet the conditions required; he then made most of them state-owned lands granted as *timār* [q.v.] or else required their possessors, in return for the taxes and dues, to equip *eshkindjis* for the army. Such *wakfs* and *mulks* were known as *eshkindjülü*. Under Bāyezid II, who followed a more tolerant policy, *timārs* of this kind too were made *eshkindjülü mulk*. But later records in the defters [see DAFTAR-I KHĀKĀNĪ] show that these were again made *timārs*.

An *eshkindji* of the Yürük organization was equipped with a lance, bow and arrows, a sword and a shield, and every ten *eshkindjis* had one horse for joint use and a tent (cf. *Kānūnnāme Sultan Mehmeds des Eroberers*, 28).

Eshkindjis from the different groups made up a large part of the Ottoman army in the 9th/15th century, especially under Mehemmed II. But from the mid 10th/16th century, when the Ottoman army had to consist mainly of infantry with fire-arms, the *eshkindjis* and the various organizations to which they belonged lost their importance and gradually disappeared.

(HALİL İNALCIK)

ESHREFOĞLU RÜMİ [see SUPPLEMENT].

ESKI BABA [see BABA ESKI].

ESKI SARĀY [see SARĀY].

ESKİŞEHİR (modern spelling Eskişehir), a town in the western part of Central Anatolia, 39° 47' N., 30° 33' E., altitude 792 m. (= 2,597 ft.) (railway station) to 810 m. (= 2,657 ft.), on the river Porsuk, a tributary of the Sakarya; it is the capital of a *wilāyet* of 389,129 inhabitants, the district has 56,077, and the town itself 153,190 (all figures for 1960). Eskişehir is famous for its hot springs, and for the meerschaum found nearby (see Reinhardt, in *Pet. Mitt.* 1911, ii, 251 ff.); it is also important as a junction of the Istanbul—Ankara and Istanbul—Konya railways.

Eskişehir has replaced the ancient Dorylaion (Darūliyya of the Arabs), which was situated near the modern Şar-Üyük, 3 km. to the north. In Byzantine times, the wide plain of Dorylaion was the place where the emperor's armies assembled for their eastern campaigns against the Arabs and the Saldjūk Turks cf. Ibn Khurradādhbih, 109). In the year 89/708, al-Abbās b. al-Walid conquered Dorylaion (Tabarī, ii, 1197; cf. Theophanes, i, 376, ed. de Boer), and Ḥasan b. Kaḥṭaba advanced as far as this point in 162/778 (Tabarī, iii, 493; Theophanes, i, 452). Near Dorylaion, on 1 July 1097, the Crusaders won the battle enabling them to pass through the Rüm Saldjūk Empire (Konya), but the crusaders under Conrad III suffered such a defeat on 26 October 1147 that further passage through this territory was barred. In 1175 the emperor Manuel Comnenos fortified the town again, after it had been laid waste by the Saldjūks,

and he drove away the nomadic Yürüks (Kinnamos, 294, 297; Niketas, 236 ff., 246); but only one year later (after the unsuccessful war against Kılıç Arslan II) he had to undertake to pull down the fortifications, and it was probably shortly after this that the town finally passed into Saldjūk possession.

In the 13th century, Ertoghul settled in the area of Söğüt near Eskişehir, in the region of Sultān Üyügi (Sultān Önü) (Neshri, ed. Unat and Köymen, i, 72). In the apocryphal document (*menşür*) of 'Alā' al-Dīn b. Farāmarz, of early Shawwāl 688/October 1289, in favour of his son 'Othmān (Feridün^a, i, 56), the region of Eskişehir was given to 'Othmān as a *sandjak* (cf. Leunclavius, *Hist. Mus.*, 125, 126 f.). The fortress of Karadja-Hişār [q.v.] south-west of Eskişehir is considered the first Ottoman conquest (cf. Neshri, 64).

Later on, Eskişehir became the chief-lieu of the *sandjak* (*liwā'*) of İnönü in the *eyālet* of Anadolu, and a halt on the pilgrim route. In the 19th century, it became the capital of a *hadā'* in the *sandjak* of Kütahya, *wilāyet* of Bursa, and according to Cuinet it had 19,023 inhabitants at the turn of this century. During the Greco-Turkish war of 1922, the town was almost completely destroyed, but it was rebuilt as an industrial centre after the war. It has the most important railway repair workshops in Turkey.

The Kurşunlu Djāmi' (921/1515) was erected by a certain Muṣṭafā Pasha, and is the most notable building of the town. Beside it there is an extensive *khān*, laid out in two parts (*khān* and *bedestan*). The 'Alā' al-Dīn mosque, which dates from Saldjūk times, has been completely renovated; but on the base of its minaret there is an inscription by Djadja Beg of the year 666(?)/1268 (*RCEA*, xii, Cairo 1943, 131, no. 4596) which refers to its erection. In 1927 there was still a small bridge, which apparently dated from Saldjūk times, over the Sarı Su, which flows into the Porsuk. This bridge could, however, no longer be found in 1955. It is probable that it was removed when the industrial buildings were extended.

Bibliography: Pauly-Wissowa, v, 1577 f. (concerning Dorylaion); Ewliyā Celebi, *Seyāhat-nāme*, iii, 12; Kātib Celebi, *Djihānnümā*, 641 f.; Mehemmed Edib, *Menāşik al-hadjdj*, 28 f.; Ch. Texier, *Asie Mineure*, 408 ff.; Sāmi Bey Fraschery, *Kāmus al-a'lām*, ii, 938; *IA*, s.v. (Besim Darkot), where further bibliography can be found.

J. H. MORDTMANN-[FR. TAESCHNER]

ESNE [see ISNĀ].

ESOTERICS [see ZĀHIR].

ESPIONAGE [see DJĀSŪS].

ESSENCE [see DHĀT and DJAWHAR].

ESZÉK (ESSEG), until 1919 a town in Hungary (Slavonia) on the right bank of the Drave, not far from its junction with the Danube, and since 1919 in Yugoslavia. The name of the town is in Serbo-Croat Osijek, in Hungarian Eszék and in German Esseg; in Turkish it was written as أوسك (Ösek).

During the first decisive phase of the Turkish-Hungarian war the town is mentioned for the first time in connexion with events relating to Turkish history. After the Turks had overrun Sirmium (Hung. Szerémség), the then commander of the Hungarian army, Paul Tomori, wanted to bring the Turks to a halt on the Drave. The forces of Sultan Süleymān, however, gained possession of Eszék easily, built a bridge over the Drave, crossed the river and advanced on Mohács (932/1526).

The passage over the Drave near Eszék was, for

a century and a half, an important halting-place for Turkish armies on the march into Hungary.

In the course of his later campaigns (1529, 1532, 1541, 1543) Sultan Süleymân, time and again, caused a bridge of boats to be built nearby (cf. J. Thúry, *Török Történetirők* [Turkish historians], i, 329, 331, 351 and ii, 103, 107). He had a permanent bridge erected over the Drave only on the occasion of his last campaign against Sigeth (Szigetvár) in 974/1566.

As we know from later accounts in particular, the permanent bridge over the Drave itself rested on boats, while its prolongation on the left bank of the Drave spanned a marshland some 8000 paces broad and was laid on piles (Ewliyâ Çelebi, vi, 187). On both sides of the bridge there were parapets (*korkuluk*); in the middle, 'lay-bys', i.e. towers (*kaşr*), had been constructed, so that here the pedestrian might rest without impeding the flow of traffic. There was room for two waggons side by side on the main road of the bridge. A horseman needed one and a half hours to cross the bridge. In western sources, too, the bridge at Eszék is mentioned as a remarkable piece of construction work. H. Otten-dorff (Vienna, Heeres-archiv, Kartenabteilung K. VII, K. I) offers a description similar to the one given above. A portion of his travel narrative *From Buda to Belgrade in the year 1663* has been published in Hungarian translation (*Budáról Belgrádba 1663*, Pécs 1943). There is available a comprehensive study of the bridge: P. Z. Szabó, *Az eszéki híd* [The bridge of Eszék], Majorossy Imre-Múzeum értesítője, Pécs 1941.

Bridgeheads were built on both banks of the river to protect the bridge, on the northern bank beyond the marshland near Dárda and on the southern bank not far from the Drave near Eszék. The defences at Dárda consisted only of palisades; the defences near Eszék were constructed of brick, but were, however, only weakly fortified. The Turks feared no attack on these defences, for they lay 200-300 km. inside the Ottoman frontiers. All the greater, therefore, was their surprise at the onslaught of Nicholas Zrínyi, the poet, who in the winter of 1664, avoiding the Turkish frontier fortresses, pushed forward as far as Eszék and on 1 February set the bridge in flames. It was, however, rebuilt by the Turks. The bridge at Eszék was once more burnt down in 1685 by General Lesley and in 1687 was seized definitively from the Turks by the Imperialists.

From the diffuse information of Ewliyâ Çelebi (vi, 178 ff.) the following data can be gathered: Ösek, a voyvodallık in the sandjak of Požega, a *kađā* with a stipend of 150 akçe. The defences consist of an inner and an outer fortress (*iç kal'a* and *orta hisār*); outside the outer fortifications lies the town (*varoş*). Ewliyâ Çelebi does not mention the fortress as being an especially strong one; on the other hand he writes appreciatively of the religious buildings (above all the *djāmi*'s of Kāsim Paşa and Muştafā Paşa) and of the *tekke* and the other *khayrāt* (*medrese, sebīl, and hamām*). He draws particular attention to the much frequented trade fair (*panayır*) held once a year and to the covered market built by İbrāhīm Paşa of Kanizsa. The speech of the inhabitants, according to Ewliyâ Çelebi, was Hungarian, but according to Ottendorff it was Turkish. (L. FEKETE)

ESZTERGOM (GRAN), a fortress town in Hungary situated on the right bank of the Danube about 80 km. to the north-east of Budapest, in the Turkish period the name and chief town of a sandjak.

The place-name Esztergom is said to be of Frankish origin (osterringun = eastern fortress). The site,

named Gran in German, is called Strigionium in Latin, Ostrihom in Slovenian and Esztergom or Esztergon in Hungarian, while in Turkish such forms as *استرغون*, *اوسترغون*, *اوسترغوم* etc. are known.

Gran, in the time of the Arpad dynasty, was on a number of occasions the royal residence—here the founder of the Hungarian Kingdom, Stephen I (St. Stephen), was born—and it was at the same time the seat of the Archbishop of Hungary (the head of the ten bishoprics established by Stephen I) and from about 1200 A.D. his own exclusive possession.

After the conquest of Buda (948/1541) Gran entered the pages of Turkish history. In order to safeguard Buda, now a frontier fortress, Sultan Süleymân ordered his forces to conquer Gran, which fell into Turkish hands after a siege lasting barely two weeks (950/1543). Detailed Turkish sources on this siege are *Djalalzāde Muştafā* (translated, from the Vienna Ms., by J. Thúry in *Török Történetirők* [Turkish Historians], Budapest 1896, ii, 244 ff.) and Sinān Çawuş (*ibid.*, ii, 325 ff.).

A fruitless attempt was made in 1002/1594 to wrest Gran from the Turks (in this fighting there fell, on the Hungarian side, the distinguished Hungarian lyric poet B. Balassi). The assault on Gran in 1003/1595 was, however, successful; after the food and water of the defenders of the fortress had become exhausted, the Turkish garrison mutinied and the commander of the besieging troops, Nicholas Pálffy (called Miklōsh [Hung. Miklós] in Ewliyâ Çelebi, vi, 258) was able to gain possession of the fortress by capitulation. The Turks tried on several occasions to win back the fortress; eventually the Grand Vizier Lālā Mehemmed Paşa, who ten years before "had given over the fortress into the keeping of Miklōsh" (Ewliyâ Çelebi, vi, 259), recovered it in 1605, likewise by capitulation. The history of these sieges is recorded, on the Turkish side, in Peçewī (ii, 175 ff. and 301 ff.), who was present on both occasions at the negotiations over the two-fold surrender of the fortress, and—leaving out of account some statements of little value—in Ewliyâ Çelebi (vi, 257 ff.); and on the Hungarian side, in M. Istvánffy (*Historiarum de Rebus Ungaricis libri xxxiv*, Cologne 1622). More modern studies by J. Thúry and G. Gömöry are in *Hadtörténelmi Közlemények* [Communications on Military History], 1891 and 1892.

Thereafter the Turks remained until 1094/1683 undisturbed in their possession of the fortress. Gran, in the autumn of 1683, passed without serious fighting and by agreement into the hands of the Imperialists; Turkish attempts to reconquer it were unsuccessful. Gran, i.e. Esztergom, has in Turkish a proverbial fame (the newspaper *Yeni Sabah*, on 19 April 1956, carried on the front page a picture of a fortress with the superscription "Estergon kalesi" and near it, in a caption, the words referring to the still firmly established Menderes régime: Menderes Estergon kalesidir—"Menderes is [strong as] the fortress of Estergon"), but it is difficult to state on what events connected with Gran this fame is based.

The *mukāṭa'a* defters of Gran for some ten years between the dates 973/1565 and 991/1582 are extant (Vienna, Flügel Catalogue, no. 1359); in them are recorded the following topographical names relating to the town of Gran: Kal'a-i Bālā, Kal'a-i Zīr, Iskele-i Bālā, Iskele-i Zīr, İlidja, Varoş-i Kebir and Varoş-i Şağhīr (or Varoş-i Buzur and Varoş-i Küçek); these defters, moreover, record the personnel of three Muslim mosques in the upper fortress, in the main town and in the suburb *Djiger-*

delen as receiving salaries from the state. Ewliyā Ćelebi (vi, 271-2), in connexion with his visit to Gran in 1074/1663, offers information about several Muslim places of worship and also tells us in some cases who founded them.

To the fortress of Gran belonged, on the left bank of the Danube, the bridge-head of *Djigerdelen*, *Djigerdelen Parkani* ("Liver-piercer", "Liver-piercing Fort"—whence the later Hungarian name of the place: *Párkány*), the point of departure for the subsequent geographical extension of this *sandĵak*.

According to Ewliyā Ćelebi (vi, 273) it was *Lālā Meĥmed Pařa* who ordered the building of the outer defence work of Gran on the right bank of the Danube, *i.e.*, of the mountain fort of *Szenttamás*; he is also said to have given to it the name of *Tepedelen*, "Head-piercer" (a locality of this name existed in Albania: cf. *Tepedelenli* 'Ali Pařa).

There is extant also a Turkish survey of the houses in Gran, dating from about 1570 (Vienna, *Krafft Catalogue*, ccxc). In this survey Muslims and, in lesser number, Orthodox (Pravoslav) are shown as house-holders; there are no Hungarians amongst them. It seems that Hungarians, at that time, cannot have been living in Gran.

The *sandĵak* of *Estergom* was established after the conquest of the fortress in 950/1543. At first it consisted essentially of some 30 villages on the right bank of the Danube, but, growing outward from the bridge-head of *Djigerdelen* on the left bank of the river, it became extended later, thanks to the unrewearying expansionist activities of the *Sandĵak* Beks, far to the west and north, so that the chief town of the *sandĵak*, Gran, came to be situated on the inner border of the actual administrative area (other examples exist in Hungary of such an expansion, as, for example, the *sandĵaks* of *Szolnok* (*Șolnok*), *Istulni Belĥrad* and *Szigetvár* (*Sigeth*), in each of which the chief place, after which the *sandĵak* was named, found itself eventually on the inner border of the actual area administered from it). The "financial frontier" and territorial administration thus brought into being did not receive recognition from the Austrians, now growing stronger, or from the Hungarian kingdom, with the result that numerous villages paid taxes to two masters—a situation which, from the end of the 16th century, gave occasion for countless disputes.

Several tax registers (*tahrir*) of the *sandĵak* are preserved at Istanbul and one also, dating from 1570, at Berlin (Berlin, Prussian State Library, Pet. II, Nachtr. I). The tax register preserved at Berlin is available in Hungarian (L. Fekete, *Az Esztergomi szandzsák 1570. évi adóösszeírása* [The tax register of the *sandĵak* of Gran for 1570], Budapest 1943). According to this register there belonged to the *sandĵak* 12 "varořh", *i.e.*, towns, 365 villages (*karye*) and 93 abandoned farms, *i.e.*, *puszta* (*mezra*'a) with a total of 4206 households (*khāne*). A number of the villages paid taxes to two masters and so it came about that *Nikolaus Oláh*, the Archbishop of Gran, caused to be built, around 1580 and near the locality known as *Nyárhid*, with a view to the hindering of the further advance of the Turks, a fortress (*Újvár*, later *Érsekújvár*, Germ. *Neuhäusel*), the site of which lay more or less in the centre of the Turkish *sandĵak*. After the capture of *Neuhäusel* by the Turks in 1074/1663 most of the villages of the *sandĵak* of Gran were incorporated in the then established *Beglerbeglik* of *Neuhäusel/Újvár*. With the definitive reconquest of Gran by the Imperialists

in 1093/1683 the *sandĵak* of Gran fell into dissolution. (L. FEKETE)

ETAWAH [see *ITĀWA*].

ETERNITY [see *ABAD*].

ETERNITY OF THE WORLD [see *ABAD*, *KĪDAM*].

ETHICS [see *AKHLĀK*].

ETHIOPIA [see *AL-HABASH*].

ET-MEYDANI [see *ISTANBUL*].

EUCLID [see *UKLĪDĪSH*].

EULOGY [see *MADĪH*].

EUNUCH [see *KHĀDĪM*, *KHAȘĪ*, *KĪZLAR AĖHASĪ*].

EUPHRATES [see *AL-FURĀT*].

EUTYCHIUS [see *SĀ'ĪD B. BĪTRĪK*].

EVE [see *ĤAWWĀ'*].

EVIDENCE [see *BAYYĪNA*].

EVORA [see *YĀBURA*].

EWLIYĀ ĆELEBI B. DERWĪSH MEĥMED ZĪLLĪ, b. 10 Muharram 1020/25 March 1611 in the Unkapan quarter of Istanbul, seems to have died not before the last third of 1095/1684 (cf. *WZKM*, li (1948-52), 226, Anm. 137, and *TM*, xii (1955), 261). For a period of almost forty years (from 1050/1640, perhaps even earlier, to 1087/1676), after he had already started his wanderings in Istanbul in the year 1040/1630-1, he described a series of long journeys within the Ottoman Empire and in the neighbouring lands, undertaken (or allegedly undertaken) sometimes as a private individual, sometimes in an official capacity, either when taken along in the retinue of the Ottoman dignitaries or on his own responsibility, in his work of ten parts generally known as the *Seyāhatnāme* ("Travels") or according to the Vienna Ms (*Flügel*, no. 1281) as the *Ta'rikh-i Seyyāh* ("Traveller's chronicle"). For his life and experiences we are dependent solely on his own accounts in the *Seyāhatnāme*, which are not always trustworthy (see below). His personal name is unknown; Ewliyā is his pen-name, which he adopted in veneration of his teacher the court-*imām* Ewliyā Meĥmed Efendi. His father was the chief jeweller to the court (*Sarāy-i 'āmire bashkuyumĵusu*, *sar-zargarān*), *DerwĪsh* Meĥmed ZĪllĪ (cf. i, 218 [here and below the Istanbul edition is referred to; see below]), who died *Djumādā* II 1058/June-July 1648 (cf. ii, 458), according to Ewliyā's assertion aged 117 (lunar) years; he is said to have taken part in the (last) campaigns of the sultan Süleymān KānūnĪ and to have served and undertaken works of craftsmanship for the later sultans also (cf. i, 218; iv, 102; vi, 267; x, 298). Ewliyā's father must have been a merry and also a poetically talented man, since on this account he was allowed to enjoy the favour of the court. The family tree which Ewliyā claims on his father's side is contradictory and improbable (cf. i, 424-5; iii, 444; vi, 226; x, 915). His paternal ancestors probably came from *Kütahya*; the family seems to have removed to Istanbul after the conquest of Constantinople in 857/1453, but to have retained the house in *Kütahya* and to have had also a house in *Bursa*, in the *Ine Bey* quarter, and at *Manisa*, an estate in *Sandıklı*, four shops in the *Unkapan* quarter of Istanbul as well as two houses there, and a vineyard in *Kadıköy* near Istanbul (cf. i, 471; vi, 146; ix, 81). This gives some idea of Ewliyā's economic circumstances, which—in addition to his shrewdness in making himself useful to the dignitaries—made it possible for him to follow his *Wanderlust*. Ewliyā's mother was from the Caucasus; she came to the *sarāy* in the time of Sultan Aĥmed I (1012-26/1603-17), and was there married to the court jeweller, Ewliyā's father. Ewliyā says that his

mother was related to Melek Ahmed Paşa (cf. Mehmed Thüreyyâ, *Sidjill-i 'Othmâni*, iv, 509), who was indeed himself of Caucasian origin. Ewliyâ's accounts of the degree of this relationship are, however, contradictory; either Ewliyâ's and Melek Ahmed Paşa's mothers were sisters, or Ewliyâ's mother was the daughter of Melek Ahmed Paşa's mother's sister. Ewliyâ was also related on his mother's side, according to his story, to Defterdâr-zâde Mehmed Paşa (cf. *Sidjill-i 'Othmâni*, iv, 168) and to Ibshîr Muştafâ Paşa (cf. *ibid.*, i, 166; I. H. Uzunçarşılı, *Osmanlı tarihi*, Ankara 1947 ff., iii/2, 408; cf. *Seyâhatnâme*, ii, 370, 453; v, 168). Ewliyâ declares that he had also one brother and one sister (cf. ix, 81).—After the end of his elementary schooling Ewliyâ was for seven years a pupil at the *medrese* of the *Şaykh al-Islâm* Hâmid Efendi in Istanbul, and attended a *Kur'ân* school for eleven years where he was trained as a *Kur'ân* reciter (cf. i, 360); he also learnt many manual skills from his father (cf. i, 243, 404; ii, 467; vi, 381). In the *laylat al-hadîr* of the year 1045/1636 Ewliyâ distinguished himself by an especially good recitation of the *Kur'ân*, and through this fortunate circumstance he was presented by the then *silâhdâr* Melek Ahmed Agha to Sultan Murâd IV, on whose command he was admitted to the palace, where he received a more extensive training in calligraphy, music, Arabic grammar, and *tadwid*. He was often summoned to the Sultan's presence on account of his lively disposition, his common-sense, and his skill as a narrator. Shortly before Murâd IV's expedition to Baghdâd (1048/1638) Ewliyâ was appointed a *sipâhî* of the Porte (cf. i, 258).

In his ten-volume *Seyâhatnâme* Ewliyâ describes in vol. i: the capital city of Istanbul and its environs; in ii: Bursa, Izmid, Batum, Trabzon, Abkhâzia, Crete, Erzurum, *Âdharbâyjân*, Georgia, etc.; in iii: Damascus, Syria, Palestine, Urûmiyya, Sivas, Kurdîstân, Armenia, Rumelia (Bulgaria, Dobrudja), etc.; in iv: Van, Tabriz, Baghdad, Basra, etc.; in v: Van, Basra, Oczakov, Hungary, Russia, Anatolia, Bursa, the Dardanelles, Adrianople, Moldavia, Transylvania, Bosnia, Dalmatia, Sofia; in vi: Transylvania, Albania, Hungary, Ujvár (Neuhäusel). Here is interpolated the expedition, which is unquestionably only fantasy on Ewliyâ's part, of 10,000 Tatars through Austria, Germany and Holland, to the North Sea, Belgrade, Herzegovina, Ragusa (Dubrovnik), Montenegro, Kaniza, Croatia; in vii: Hungary, Buda, Erlau (here is also described the journey to Vienna, which he undertook in the retinue of the embassy of Kara Mehmed Paşa in 1075/1665, and his alleged residence in Vienna; here also a fictitious journey of Ewliyâ's in the regions of the "country of the seven kings"—perhaps the seven electorates are meant here—which, however, is not described in greater detail: blank passage in text), Temesvár (Banat, Rum. Timișoara), Transylvania, Wallachia, Moldavia, the Crimea, Kaçak, South Russia, the Caucasus, Dâghestân, Azak; in viii: Azak, Kafa, Bâghçesarây (Crimea); Istanbul, Crete, Macedonia, Greece, Athens, the Dodecanese, Peloponnesus, Albania, Valona, Elbasan, Ochrida, Adrianople, Istanbul; in ix: (Pilgrimage to Mecca) south-west Anatolia, Smyrna, Ephesus, Rhodes, south Anatolia, Syria, Aleppo, Damascus, Medina, Mecca, Suez; in x: Egypt (with historical excursus), Cairo, Upper Egypt, Sudan, Abyssinia.

Ewliyâ seems to have stayed for eight or nine years in Egypt, where he perhaps also completed the last, tenth, part of the *Seyâhatnâme*. The last date

he mentions is 1 *Djümâdâ I* 1087/12 July 1676, although he knows of events which took place in 1093/1682 (cf. x, 1048) and later (cf. biographical details discussed above). He seems to have spent the last year of his life in Istanbul editing his book, which had probably been written down piecemeal at various times and required a final redaction which Ewliyâ, as the mss show, never fully accomplished.

Ewliyâ Çelebi is an imaginative writer with a marked penchant for the wonderful and the adventurous. He prefers legend to bare historical fact, indulges freely in exaggeration, and at times does not eschew bragging or anecdotes designed for comic effect. His *Seyâhatnâme* thus appears in the first place as a work of 17th century light literature, which satisfied the need of the Turkish intellectuals of his time for entertainment and instruction, and which, thanks to the use at times of a traditional Turkish narrative technique and of the colloquial Turkish of the 17th century, with occasional borrowings of phrases and turns of expression from the ornate style, was intelligible to a wide circle; this obvious purpose of the work explains Ewliyâ's lack of concern for historical truth. He also occasionally describes journeys which he himself manifestly cannot have undertaken. His literary ambition often drives him to record things and occurrences as though he had seen or experienced them himself, whereas a close examination reveals that he knows of them only from hearsay or that he is indebted to literary sources which he does not cite.

In spite of these reservations, the *Seyâhatnâme* offers a wealth of information on cultural history, folklore and geography, which will be especially valuable once the philological groundwork is done and the necessary criticism of content applied. The charm of the work lies not least in the fact that it reflects the mental approach of the 17th century Ottoman Turkish intellectuals in their attitudes to the non-Muslim Occident, and throws some light on the administration and internal organization of the Ottoman empire of that time.

Cauid Baysun, to whom we owe the most comprehensive study to date of Ewliyâ Çelebi's life and work (see below), has declared that one of the most pressing needs is the preparation of a new critical edition of the *Seyâhatnâme*, and that only this would make possible the effective use of the information that it contains. Baysun's suggestions have been in part taken up in the admirable detailed researches of Meşkûre Eren (see below), limited to the first book of the *Seyâhatnâme*. On the basis of her findings from the mss, Dr. Eren demonstrates Ewliyâ's method of working, and points to the many blank and unfinished passages in the *Seyâhatnâme*, which suggest that the author intended to expand the work further and to give it a final redaction which he did not however complete; she also proves that Ewliyâ made abundant use of literary sources for his descriptions and even for the chronograms which he quotes. Dr. Eren classifies these literary sources (all with reference to book i of the *Seyâhatnâme*) as: (1) those named and used by Ewliyâ; (2) those which Ewliyâ has used but not cited. In this group fall: 'Âli, *Kunh al-akhbâr* (cf. Babinger, *GOW*, 126 ff.); Ibrâhim Peçewî, *Ta'rikh* (cf. Babinger, 192 ff.); New'îzâde 'Aṭâ'î, *Ḥadâ'ik al-hakâ'ik fi takmilat al-Shakâ'ik* (cf. Babinger, 171 ff.); Sâ'î, *Tadhkirat al-bunyân* (cf. Babinger, 137 ff.); 'Awfî, *Djâwâmi' al-hikâyat*, in the Turkish translation of Djelâl-zâde Şâlih (cf. Ms Istanbul

Topkapısaray, Revan Köşkü no. 1085, 693a); Başıri, *Laṭā'if* (quoted in the *Tedhkir*e of Kinalizāde Hasan Çelebi, Ms Istanbul, Üniversite Kütüphanesi, T.Y. 2525, 74a); and chronogram verses from various poets cited by Eren (100-14); (3) those which Ewliya has cited, but not used.

Mss of the *Seyāhatnâme*.

Istanbul: Pertev Paşa collection nos. 458-62; Topkapısaray, Bağdat Köşkü nos. 300-4; Beşir Ağa nos. 448-52 (copy of 1158 [= 1745]). These mss include all ten books of the work. Also Topkapısaray, Bağdat Köşkü nos. 304 (i, ii), 305 (iii, iv), 306 (ix), 307 (v), 308 (vii, viii); Topkapısaray, Revan Köşkü nos. 366/1457-369/1460 (vi, vii, viii, ix); Hamidiye no. 963 (x); Halis Efendi no. 2750 (i), *ibid.* 2750 mükerrer (iii, iv); Üniversite Kütüphanesi no. 2371 (i, copy of 1170 [= 1756-7]), 5939 (i, ii, copy of 1155 [= 1742-3]); Yıldız, Tarih Kısmı, no. 48 (x). Vienna: Nationalbibliothek H.O. 193 (iv), cf. G. Flügel, *Die arabischen, persischen und türkischen Handschriften der kaiserlich-königlichen Hofbibliothek zu Wien*, Vienna 1865-7, ii, 433, no. 1281; Cod. mixt 1382 (i). London: Royal Asiatic Society nos. 22-3 (i, ii, iii, iv). Manchester: Univ. Libr., Lindsay collection no. 142 (iii, iv). Basle: R. Tschudi collection (i, ii, iii). Munich: Bayr. Staatsbibliothek (?), Th. Menzel collection (i, ii, iii, iv, v).

Printed versions of the *Seyāhatnâme*.

Poor edition of extracts from Bk. i, with foreword, under the title of *Müntekhabāt-i Ewliyâ Çelebi*, Istanbul 1258 (150 pp.), 1262 (143 pp.); Bülâk 1264 (140 pp.); Istanbul, ca. 1890 (104 pp., quarto). Integral edition: i-vi, Istanbul 1314-8 (İkdam Press); i-vi under the editorship of Ahmed Djewdet and Nedjib 'Aşim, vi with Karácson also. The value of this edition is much diminished by misprints, omissions and censored passages. Books vii and viii appeared as a publication of the Türk Ta'rih Endjümeni, utilizing several mss, ed. Kilisli Rif'at Bilge, Istanbul 1928 (Dewlet and Orkhāniyye Presses). Books ix, Istanbul 1935 (Devlet Matbaası), and x, Istanbul 1938 (Devlet Matbaası) were published by the Turkish Ministry of Education, but unfortunately are in the new official Turkish orthography and are hence of limited use. A critical scholarly edition of the complete *Seyāhatnâme*, in the original Arabic script, of course, is an urgent necessity.

Bibliography (arranged chronologically): Hamner-Purgstall, *Staatsverfassung*, i, 455-70 (detailed table of contents of books i-iv); *idem*, *Narrative of travels in Europe, Asia and Africa by Ewliya Efendi*, London 1834-50 (trans. of books i and ii); M. Bittner, *Der Kurdengau Uschnúje und die Stadt Urúmúje*, Vienna 1895; A. Šopov, *Evljia Çelebi*, in *Periodičesko spisanie na Búlgarskoto Knížovno Družestvo v Sofija*, lxii (1902); I. Karácson, *Evlja Cselebi török világutató Magyarországi utazásai 1660-1664*, Budapest 1904 (trans. of the greater part of v and vi); D. S. Čohadžić, *Putopis Evlije Čelebije u srpskim zemljama v XVII v.*, in *Spomenik Srpske Kraljevske Akademije*, xlii (1905); G. Germánus, *Evljia Cselebi a XVII századbeli Törökországi ezéhekről*, in *Keleti Szemle*, viii (1907); I. Karácson, *Evljia Cselebi török világutató Magyarországi utazásai 1664-66*, Budapest 1908 (trans. of vii to p. 446 of the Istanbul edition); D. G. Gadžanov, *Pútuwane na Evlija Čelebi iz búlgarskíté zemi prez srédata na XVII v.*, in *Periodičesko Spisanie na Búlgarskoto Knížovno*

Družestvo v Sofija, lxx (1909); A. H. Lybyer, *The travels of Ewliya Effendi*, in *JAOS*, xxxvii (1917), 224-39; G. I. Cialicoff, *Din cálatoriá lui Ewliya Çelebi*, in *Arhiva Dobrogei*, ii (1919); R. Hartmann, *Zu Ewlija Tschelebi's Reisen im oberen Euphrat- und Tigrisgebiet*, in *Isl.*, ix (1919), 184-244; W. Björkman, *Ofen zur Türkenzeit*, Hamburg 1920; Carra de Vaux, *Les penseurs de l'Islam*, Paris 1921, i; F. Taeschner, *Die geographische Literatur der Osmanen*, in *ZDMG*, lxx (1923), 31-80, 144; 'Othmānli mü'ellifleri, iii; F. Taeschner, *Das anatolische Wegenetz*, Leipzig 1924-6; Babinger, *GOW*: P. Pelliot, *Le prétendu vocabulaire mongol des Kaitak du Daghestan*, in *JA*, ccx (1927); W. Köhler, *Die Kurdenstadt Bitlis nach dem türkischen Reisewerk des Ewlija Tschelebi*, Munich 1928; F. Taeschner, *Die neue Stambuler Ausgabe von Ewljâ Tschelebis Reisewerk*, in *Isl.*, xviii (1929), 299-310; F. Babinger, *Ewlija Tschelebi's Reisewege in Albanien*, in *MSOS* As., xxxiii (1930), 138-78; S. Khudaverdóglou, 'O 'Eβλιὰ Τσελεπιή ανά τὰς ἐλληνικὰς χώρας, in 'Ελληνικά, iv (1931); D. Tzortzóglou, *Tá περί 'Αθηνῶν κεφάλαια τοῦ 'Εβλιὰ Τσελεπιή*, in 'Ελληνικά, iv (1931); P. Pelliot, *Les formes turques et mongoles dans la nomenclature zoologique du Nuzhatu'l-Kulüb*, in *BSOS*, vi (1930-2), 555-80; İ. H. Uzunçarşılı, *Kütahya Şehri*, Istanbul 1932; A. Antalfy, *Călătoria lui Evlia Çelebi prin Moldova în anul 1659*, in *Buletinul Comisiei Istorice a României*, xii (1933); J. Deny, *Les pérégrinations du muezzin Ewliyâ Tchelebi en Roumanie (XVII^e siècle)*, in *Mélanges offerts à M. Nicolas Iorga*, Paris 1933; Mehmed Halid, *Ewliya Çelebi'ye göre Azerbaycan şehirleri*, in *Azerbaycan Yurt Bilgisi* (Istanbul), ii (1933); I. Spatháres, 'Η Δυτική Θράκη κατά τὸν 'Εβλιὰ Τσελεπιή, περιηγητὴν τοῦ XVII αἰῶνος, in *Θρακικά*, iv (1933); R. Bleichsteiner, *Die kaukasischen Sprachproben in Ewliya Çelebi's Seyahetname, in Caucasia*, xi (1934), 84-126; P. Wittek, *Das Fürstentum Mentesehe*, Istanbul 1934; H. G. Farmer, *Turkish instruments of music in the seventeenth century*, in *JRAS* 1936, 1-43; H. Wilhelmy, *Hochbulgarien*, Kiel 1935-6; A. Sakisian, *Abdal Khan, Seigneur kurde de Bitlis au XVII^e s. et ses trésors*, in *JA*, ccxlix (1937), 253-70; I. Spatháres, (Μετὰφρασις) 'Η 'Ανατολική Θράκη κατά τὸν Τοῦρκο περιηγητὴν τοῦ XVII αἰῶνος 'Εβλιὰ Τσελεπιή, in *Θρακικά*, vii (1937); F. Babinger, *Rumelische Streifen (Albania)*, Berlin 1938; H. J. Kissling, *Einige deutsche Sprachproben bei Ewliyâ Çelebi*, in *Leipziger Vierteljahrsschrift für Südosteuropa*, ii (1938); V. Garbouzova, *Ewliya Tchelebi sur les joaillers turcs au XVII^e s.*, in *Travaux du Département Oriental, Musée de l'Ermitage, Leningrad*, iii (1940); F. Bajraktarević, *Türk-Yugoslav kültür münasebetleri*, in *İkinci Türk Tarih Kongresi 1937*, Istanbul 1943; A. Bombaci, *Il viaggio in Abissinia di Ewliyâ Çelebi (1673)*, in *AIUON*, n.s. ii (1943), 259-75; P. Darvingov, *Un grand voyageur turc*, in *La Bulgarie* of 16 May 1943; F. Babinger, *Beiträge zur Frühgeschichte der Türkenherrschaft in Rumelien*, Brünn 1944; *IA*, art. Ewliyâ Çelebi (M. Cavid Baysun); H. W. Duda, *Balkantürkische Studien (Üsküb)*, Vienna 1949; R. F. Kreutel, *Ewljâ Çelebis Bericht über die türkische Grossbotschaft des Jahres 1665 in Wien*, in *WZKM*, li (1948-52), 188-242; M. Cavid Baysun, *Ewliya Çelebi'ye dair notlar*, in *TM*, xii (1955); A. Bombaci, *Storia della letteratura turca*, Milan 1956; H. J. Kissling, *Beiträge zur Kenntnis*

Thrakien im 17. Jahrhundert, Wiesbaden 1956; R. F. Kreutel, *Im Reiche des goldenen Apfels* (Vienna), Graz 1957; M. Eren, *Evliya Çelebi Seyahatnamesi birinci cildinin kaynakları üzerinde bir araştırma*, İstanbul 1960; C. B. Ashurbeyli, *Seyâhat-nâme Evliya Çelebi kak istočnik po izučeniyu sotsial'no-ekonomičeskoj i političeskoj istorii gorodov Azerbaydžana v pervoy polovine XVII veka* (*The Seyâhat-nâme of Evliya Çelebi as a source for the study of the social-economic and political history of the towns of Azerbaydžan in the first half of the 17th century*), Papers of the Soviet delegation to the XXV International Congress of Orientalists, Moscow 1960; Ewliya Çelebi, *Kniga puteshestviya: perevod i komentarii*, I, *Zemli Moldavi i Ukraini*, Moscow 1961. Other references in Pearson, p. 277, and Supp., p. 84. (J. H. MORDTMANN-[H. W. DUDA])

EWRENOS, (Ghâzi Evrenos) makes his appearance in history after the emirate of Çarasî had been occupied by the Ottomans (after 735/1334-5), and given by sultan Orkhân as *timâr* to his eldest son Süleymân Pasha, into whose service came the begs of the *amirs* of Çarasî, Hâdjîdî İl-Begî, Edje Beg, Ghâzi Fađil and Evrenos. According to the genealogical tree of the family, confirmed by a deed of *wakf* (published by Ö. L. Barkan, in *Vakıflar Dergisi*, ii, Ankara 1942, 342-3), the father of Evrenos is said to have been İsâ Beg, later called *Prangi* because he died in the village of that name; his son had a mausoleum built there and established a *wakf*. The name of Evrenos can be found listed among the reinforcements sent by Orkhân under the command of his son to Cantaczenus, to support him in his struggle against John V Palaeologus. But it is particularly from the moment when Süleymân Pasha (d. 759/1359) crossed the Dardanelles that one can follow continuously the history of Ghâzi Evrenos in the accounts of the Ottoman historians. Installed in the fortress of Koñur Hişârî, near Gallipoli, beside Hâdjîdî İl-Begî, Evrenos took part with the latter in raids on the region of Dimetoka [q.v.] and distinguished himself personally by occupying Keshân and laying waste Ipsala. Henceforward his name was to be associated with the history of the conquest of Rümeli, where he made himself famous by his raids. After Orkhân's death Evrenos took part, with Hâdjîdî İl-Begî, in the capture of Edirne by Murâd I (763/1362), who next sent him to occupy the towns of Ipsala and Gümüldžina (Komotini) in Thrace, and appointed him *udî-begî* of the conquered territories. He was present at the battle of Sîrp-Şindighî, and later, in 772/1371, at that of Tchernomen (Çirmen) or of the Maritza, which brought disaster to the Serbs and their allies and opened the gates of Macedonia to the Turks. As a result, Evrenos was sent to conquer Feredjîk (Pherrai) in 1372, and then, while the Turks took Kavala, Drama, Zichna, Serres and Karaferya (Yeniđje-i Vardar), he himself occupied the regions of Porf (Peritheorion), Iskedje (Xanthi), Maronea (Awret Hişârî) from which he levied *kharađi* (1373). As a reward, the sultan gave him the region of Serres which he had subjected and of which he became *udî-begî* (in 784/1382 or 787/1385). He then took part in the occupation of Greater Macedonia, capturing Yeniđje-i Vardar and Monastir and, under the command of the vizier Çandarlı Khayr al-Din Pasha, assisted in the campaign against king Balsha II of Albania, which came to an end with the death of that prince (1385). Evrenos next went on the Pilgrimage, and on his return was granted an important fief by the sultan; the *fermân* bestowed

on him by Murâd I on this occasion was for a long time erroneously considered to be apocryphal; it has been the subject of various publications (Diez, *Denkwürdigkeiten von Asien*, ii, Berlin 1815, 101-32; cf. Feridün, *Munsha'at al-salâtin*², i, 87-8). During the last campaign of Murâd I, Evrenos was the sultan's adviser. He distinguished himself by occupying Üsküb (Skoplje), and then, before the Kosovo campaign, by crushing the enemy in a pass, thereby allowing the Turkish army to cross the Morava. On his accession Bâyezîd I (1389-1402), by a *berât* dated Muħarram 793/December 1390, confirmed Evrenos in the possession of the fief previously granted him by his father. On behalf of the new sultan, Evrenos occupied Vodena and Kitros and led several incursions into Albania. In 1391 he took part in the Morea campaign. In 1396 he was present at the battle of Nicopolis (Niğbolu), where he was head of the *aķindjis*. Afterwards, as a result of the victory of Nicopolis, he made further raids into Albania and took part in the invasions of Hungary and Wallachia, where Bâyezîd sent him to parley with the enemy; next, with Ya'küb Beg, he made his way into the Morea and captured Corinth and the fortress of Argos (1397). He was present at the battle of Ankara and then, during the interregnum, went into the service of Süleymân Çelebi, assisting him in his campaign against the Çaramân-oghlu, whom he besieged in Aksaray. On Süleymân's death, fearing reprisals from Müsâ Çelebi, he retired to Yeniđje-i Vardar and feigned blindness. In the fratricidal struggle between Müsâ and Meħammed, Evrenos and the begs of Rümeli who were discontented with the former took sides with Meħammed and helped him to overcome his brother. Evrenos died in 820/1417 at a very great age at Yeniđje-i Vardar, which had become his family's residence (Yeniđje-i Vardar was called "*Evrenos Beg yöresi*": cf. Ewliya Çelebi, ix, 47). In the time of Murâd I, Evrenos had already become one of the greatest feudatories of the Ottoman empire. The extent of the lands belonging to him had become legendary (Ali, *Künh*, v, 75; Beauséjour, *Tableau du commerce de la Grèce*, i, 111 ff.). The Ottoman historians also refer to his great generosity; he devoted a large part of his wealth to charitable foundations. Together with the Mikhâl-oghulları, the Malğodj-oghulları and the Türâkhân-oghulları, [qq.v.], the descendants of Evrenos constitute the four ancient families of the Ottoman warrior nobility.

Bibliography (in addition to works quoted above): Ashîkpaşazâde, ed. Ali, 51, 53, 54, 57, 58, 60, 61, 63 (= *Osmanlı Tarihleri*, i, İstanbul 1946, 125-8, 130-2, 135); Neshri, edd. Unat and Köymen, i and ii, *passim*; *Die altosmanischen anonymen Chroniken*, tr. F. Giese, 25, 30, 31, 34, 35, 68, 70; Chalcocondyles, Bonn ed., 79-80, 97-9, 175, 181; Ducas, Bonn ed., 50; Phrantzes, Bonn ed., 62-3, 83; *Epirotica*, Bonn ed., 234, 236; Hamîd Wehbî, *Ghâzi Evrenos Beg, Meshâhîr-i İslâm*, İstanbul 1301-2, 801-40; Othmân Ferîd, *Evrenos Beg Khânedânına â'id temliknâme-i humâyûn*, in *TOEM*, vi (1915), 432-8; N. Jorga, *GOR*, i, Gotha 1908; I. H. Danişmend, *İzahlı Osmanlı tarihi kronolojisi*, i, İstanbul 1947, 12, 27, 39-40, 47, 56, 64, 77, 95, 108, 112, 156, 160, 163, 165; *IA*, s.v. Evrenos (by I. H. Uzunçarşılı); T. Gökbilgin, *XV-XVI asırlarda Edirne ve Paşa livâsı*, İstanbul 1952, 23, 69, 155, 220, 269, 271, 364. (I. MELIKOFF)

EWRENOS OGHULLARI. Ghâzi Evrenos had seven sons, whose names are given by the chronicles and the *wakf* deeds, and several daughters, one of

whom married the Grand Vizier Čandarlı Khālīl Pasha and became the mother of Bāyezīd II's Grand Vizier, Čandarlı İbrāhīm Pasha. Two of his sons became famous in history, 'Alī and 'İsā. 'Alī was at first head of the *aķindjīs* under the command of his father, then *sandjak begi*. During the interregnum he adopted the cause of Mūsā Čelebi, and was sent by him to join his father who was living in retirement at YeniĊje-i Vardar; but on the advice of Evrenos he went into the service of Mehemmed Čelebi. When Mehemmed died, the sons of Evrenos, like the other begs of Rūmeli, joined the cause of the pretender known as Muştafā Düzme [q.v.]; but at Ulubād they forsook him and went over to Murād II. They were pardoned, and the sultan confirmed their possession of the fief granted to Evrenos by Murād I. In 833/1430, when Murād II was storming Salonika, 'Alī Beg won distinction by inciting the assailants with promises of booty. In 838/1434-5 he headed a raid into Albania and returned laden with booty. In 1437 he was sent with the *aķindjīs* to make a reconnaissance raid in Hungary; he came back after a month, loaded with spoils, and advised the sultan to invade the country. In 845/1441 he laid siege to Belgrade, but the *aķindjīs* were defeated by the Hungarians and the Turks had to withdraw. During the revolt of the Albanians under the leadership of George Castriotes Iskender Beg (1443-68) [q.v.], he several times commanded the Turkish forces sent against the rebel. In 866/1462 he took part with his two sons Ahmed and Evrenos in the campaign in Wallachia, in which he was leader of the *aķindjīs*. He died after this date; his tomb is at YeniĊje-i Vardar.

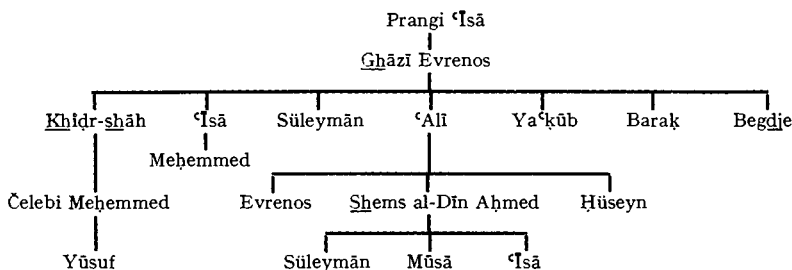
His brother 'İsā Beg was, like him, leader of the *aķindjīs*. In 826/1423 he was sent on a reconnaissance raid into Albania by Murād II, who was just about to undertake his campaign in Albania and the Morea; he headed several other raids into Albania, one in 841/1438 and another in 846/1442. In 847/1443 he was at the battle of Jalovats which saw the defeat of the Turks by John Hunyadi. During the reign of Mehemmed II, he took part in the Serbian campaign in 858/1454 and occupied the small fort of TireĊje. In the following year he was sent into Albania and won a victory over Iskender Beg at

on the campaign in Wallachia in 866/1462; Evrenos was sent on a raid to the frontier of Moldavia; the former, whose name occurs in numerous archive-documents, was in 870/1466 beg of the *sandjak* of Trikkala, and then of Semendria; in 883/1478 he took part in the siege of Shkodra in Albania and was afterwards appointed head of the garrison left in the fort. A year before his death (903/1498), he established a *wakf* of which his son Mūsā was put in trust; his other two sons, 'İsā and Süleymān, had died in 893/1488 at the battle of Aĝha-Çayırı, against the Mamlūks.

Other descendants of Evrenos are recorded at the beginning of the 9th/16th century, notably Mehemmed, son of 'İsā b. Evrenos, *sandjak-begi* of Elbasan, who captured Durazzo in 907/1502; and Yūsuf, grandson of Khāidr-Shāh b. Evrenos, who was present on Selim I's Egyptian campaign. The Evrenos family, who won their fame by their raids in Rūmeli, lost their importance as military leaders after the middle of the 10th/16th century. This family, which played a great part in the rise of the Ottoman empire, remained, throughout the course of history, one of the most prominent by reason both of its territorial possessions and also of the statesmen to which it gave birth.

Bibliography: 'Ashīkpařazāde, ed. 'Āli, 84, 106, 118, 123-4, 162, 224 (= *Osmanlı Tarihleri*, I, Istanbul 1946, 148, 157-8, 160, 164, 173, 176-7, 196); Neshri, edd. Unat and Köymen, ii, 557, 561, 563, 567, 579, 611, 621-3; *Die altosmanischen anonymen Chroniken*, trans. F. Giese, 75, 79, 88-9; Ibn Kemāl, *Tewāriķh-i Āli-i 'Othmān*, VII. defter, ed. Ş. Turan, Ankara 1954, 215, 219, 608-9; Dursun Beg, *Ta'riķh-i Abu 'l-Faķh*, TOEM supp., Istanbul 1330, 105; Chalcocondyles, Bonn, 181, 217-9, 247, 250-1, 257, 308, 432, 448-50; Ducas, Bonn, 197; Ĥamid Wehbī, *Evrenoszāde 'Alī Beg, Meshāhīr-i Islām*, Istanbul 1301-2, 945-6; N. Jorga, *GOR*, i and ii, Gotha 1908-9; A. Gegaj, *L'Albanie et l'invasion turque au XV^e siècle*, Paris 1937; I. H. Daniřmend, *Izahlı Osmanlı Tarihi Kronolojisi*, I, Istanbul 1947, 189, 190, 203, 204, 206, 209, 220, 275, 279, 281, 302, 341, 343, 410; *Evrenos oĝulları*, in *IA* (by I. H. Uzunçarřılı).

(I. MĒLIKOFF)



Berat. In 867/1463 he was involved in the incidents in the Morea which led to the Turco-Venetian war. In 884/1479, together with 'Alī and Iskender Mīķhāl-oghlu and Bali MalkoĊj-oghlu, he led the raid into Transylvania which ended in the massacre of the Turks who, too avid for loot, allowed themselves to be taken unawares and were crushed by the voivode Stephen Bathori. He died after this date; his tomb is at YeniĊje-i Vardar, and also a mosque and an 'imāret founded by him.

The two sons of 'Alī Evrenos-oghlu, Şhems al-Dīn Aĝmed and Evrenos, were present with their father

EXEGESIS [see TAFSİR].

EXISTENCE [see WUĬUD].

EXORCISM [see RUKYA].

EXPENDITURE [see NAFĀKA].

EXPIATION [see KAFFĀRA].

EXTRA-TERRITORIALITY [see İMTİYĀZĀT].

EYÄLET, from the Arabic *iyāla*, "management, administration, exercise of power" (cf. Turkish translation of Firūzābādī's *Kāmūs* by 'Āşim, Istanbul 1250/1834, iii, 135); in the Ottoman empire the largest administrative division under a *beglerbegi* [q.v.], governor-general. In this sense it was officially used after

1000/1591. The assumption that under Murâd III the empire was divided up into *eyâlets* (M. d'Osson, *Tableau général de l'empire ottoman*, vii, 277) must be an error since the term does not occur in the documents of the period. Instead we always find *beglerbegilik* and *wilâyet* (*wilâya*). *Beglerbegilik* was then the proper term for this administrative division, while *wilâyet* designated any governorship, large or small (cf. *Sûret-i Defter-i Sancâk-i Arvanid*, ed. H. Inalcık, Ankara 1954, index; U. Heyd, *Ottoman documents on Palestine*, Oxford 1960, 50). As a term designating the territory of a *beglerbegilik*, *eyâlet* must have been adopted by 1000/1591, while *beglerbegilik* continued to be used rather for the office of a *beglerbegi*.

In early Ottoman history the *beglerbegi* was the commander-in-chief of the provincial forces, in particular timariots, and as such the institution was directly connected with that of the *beglerbegi*, commander-in-chief, found with the Seldjûkîds and İlkhânîds (cf. F. Köprülü, *Bizans müesseselerinin Osmanlı müesseselerine tesiri*, in *THITM*, i (1931), 190-5 [Ital. tr. *Alcune osservazioni* . . ., Rome 1944]; I. H. Uzunçarşılı, *Osmanlı devleti teşkilâtına medhal*, İstanbul 1941, 59-60, 108). Orkhan during his father's reign, 'Alâ' al-Din Pasha his brother and Süleymân Pasha his son during Orkhan's reign, were considered as *beglerbegi* (cf. Sa'ad al-Din, *Tâdî al-tawârikh*, i, İstanbul 1279/1862, 69). But Murâd I [q.v.] made Shâhin, his lâlâ [q.v.], *beglerbegi* (under the Seldjûkîds some *beglerbegis* bore the title of *lâlâ*, or the synonymous *atabeg*. In a passage in Rûhî's chronicle *lâlâ etmek* means to appoint *beglerbegi*), and set out for his historic conquests in Thrace. The conquered lands there were put under Lâlâ Shâhin's military responsibility while Ewrenos [q.v.] was made *udî* [q.v.] *begi* over the irregular *ghâzi* forces on the marches (Neshri, *Ghâhannüma*, i, ed. Fr. Taeschner, Leipzig 1951, 54; Orûdî, *Tewârikh-i Âl-i 'Othmân*, ed. Fr. Babinger, Hanover 1925, 20, 92). Thus the Ottoman *beglerbegi* became *beglerbegi* of Rumeli, and the rivalry between him and the *udî*-*begis* became an important factor of Ottoman history down to Mehmed II's time (cf. H. Inalcık, *Fatih Devri*, i, Ankara 1954, 57-8). But the *beglerbegi* of Rumeli was still the only *beglerbegi*, the actual commander-in-chief of the Ottoman army. In the period between 787/1385 and 789/1387 the vizier Çandarlı Khayr al-Din was made at the same time the commander-in-chief, with the title of *pasha*, of all the forces in Rumeli [q.v.] while the Sultan himself had to stay in Anatolia. Thus the growing responsibilities in Rumeli and Anatolia, the two parts of the empire divided by the Straits (of which the Ottomans were not in complete control until the time of Mehmed II), led to the creation of the two *beglerbegilik*s of Rumeli and Anadolu (Anatolia), which thereafter formed the backbone of the empire. In 795/1393 when Bâyezîd I had to leave Anatolia for Rumeli he appointed Kara Timurtash *beglerbegi* of Anadolu in Ankara (Neshri, 86). In his father's time Bâyezîd himself had been a governor on this *udî* area in Kütahya. But the *beglerbegi* of Rumeli preserved his position of primacy in the state by being always considered as the first among the *beglerbegis*, having the exclusive right to sit with the viziers at Diwân [q.v.] meetings etc. (cf. *Khâunnâme-i Âl-i 'Othmân*, Mehmed the Conqueror's code of laws, ed. M. 'Arif, suppl. of *TOEM*, 1330/1912, 13; Süleymân I confirmed these prerogatives in Muharram 942/July 1535, see Feridün, *Munsha'ât al-Salâtin*, İstanbul 1274, 595; cf. also

Khânun-i Mir-i Mirân, in *MTM*, i (1331), 527). Mahmûd Pasha under Mehmed II and Ibrahim Pasha under Süleymân I both held the offices of Grand Vizier and *beglerbegi* of Rumeli at the same time.

It appears that further *beglerbegilik*s in Anatolia were founded subsequently according to the traditional pattern.

The farthest *udî* *wilâyet*s in Anatolia, which became the nuclei of the new *beglerbegilik*s, continued to be assigned to the Ottoman royal princes. The third *beglerbegilik*, that of Rûm in the Amasya-Tokat region, developed from an *udî* under the royal princes whose *lâlâs*, responsible for the actual administration, bore the title of *pasha* and *beglerbegi* from Bâyezîd I's time (cf. H. Hüsâm el-Din, *Amasya ta'rihi*, iii, İstanbul 1927, 157-91). Timur's invasion and later on Shâhruh's threats (cf. article Murad II, in *IA*) made this region vitally important for the Ottomans, and the new conquests in Djanik and Trebizond were incorporated into it. Also put under a royal prince with his *lâlâs* after its conquest in 873/1468 (cf. article Mehmed II in *IA*) the '*wilâyet* of Karaman' (cf. *Fatih devrinde Karaman eyâleti vakıfları fihristi*, ed. F. N. Uzluk, Ankara 1958, fac. 2) developed into a *beglerbegilik* later on (in 922/1516 Khüsrew Pasha was the *beglerbegi*). The development of the *udî* *wilâyet* of Bosna into a *beglerbegilik* in Rumeli took more than a century from 867/1463 to 988/1580 (the process is examined in detail in the monograph by H. Šabanović, *Bosanski Pašaluk*, Sarajevo 1959). With some variation dependent on the particular conditions of the *udî* sandjaks and further conquests (cf. L. Fekete, *Osmanlı Türkleri ve Macarlar*, in *Bellekten*, xiii/52 (1949), 679-85), the Ottomans maintained the pre-conquest boundaries, especially in the first '*wilâyet*' stage (cf. H. Šabanović, *op. cit.*, 1-95; H. Inalcık, *Sûret-i Defter* . . ., 33, 55, 75). Later on in reorganizing them as sandjaks [q.v.] and *beglerbegilik*s they acted more freely and fixed the boundaries according to the situation.

The conquests under Selim I were organized first as the *wilâyet* of 'Alâ' al-Dawla (conquered in 921/1515), the *wilâyet* of 'Arab which included Syria, Palestine, Egypt and the Hîdîjâz, and the *wilâyet* of Diyâr-Bakr (conquered in 923/1517, first survey in 924/1518, cf. Barkan, *Kanunlar*, 145 and article Diyâr-bekir in *IA*). In an Ottoman record of 926/1520 (cf. Ö. L. Barkan, H. 933-934 *malî yılına ait bir bütçe örneği*, in *Ist. Üniv. İktisat Fakültesi Mecmuası*, xv/1-4 (1953-4), 303-7) we then find the *wilâyet*s of Rumeli with 30 sandjaks, Anadolu with 20 sandjaks, Karaman with 8 sandjaks, Rûm (Amasya-Tokat) with 5 sandjaks, 'Arab with 15 sandjaks, Diyâr-Bakr with 9 sandjaks (the names of the sandjaks are given). In addition 28 Kurdish *djemâ'ats* in south-eastern Anatolia were mentioned as *hiwâs* (sandjaks).

In the first years of the reign of Süleymân I events forced him to reorganize the *wilâyet* of 'Arab into the *beglerbegilik*s of Haleb (Aleppo), Shâm (Damascus) and Egypt (cf. Gibb-Bowen, i/1, 200-34; B. Lewis, *Notes and documents from the Turkish Archives*, Jerusalem 1952; S. J. Shaw, *The financial and administrative organization and development of Ottoman Egypt*, Princeton 1962, 1-19). The *wilâyet* of 'Alâ' al-Dawla too was put under an Ottoman *beglerbegi* in 928/1522 (cf. article Dulkadirliar, in *IA*). In 940/1533 Süleymân I also created the *beglerbegilik* of Djezâ'ir (Algeria) with the appointment of Khayr al-Din Kapudân Pasha [q.v.]. The development of the sea *udî* into a *beglerbegilik* was

precipitated by Andrea Doria's capture of Koron and the crusading activities of Charles V in the Mediterranean. In the western reports of about 941/1534 (Ramberti, A. Gritti in A. H. Lybyer, *The government of the Ottoman Empire in the time of Suleiman the Magnificent*, Cambridge, Mass., 1913, 255-61, 270-4) the *beglerbegilik*s in the Ottoman empire are listed as follows: *Djezâ'ir* under the name of the *beglerbegilik* of the sea, Rumeli, Anadolu, Karaman, Amasya-Tokat, 'Alâ' al-Dawla, Diyâr Bakr, *Shâm* and Egypt.

Further conquests under Süleymân I gave rise to the new *beglerbegilik*s: *Âdharbâydjân* and *Baghdâd* in 941/1534, Van in *Radjab* 955/August 1548, Erzurum in 941/1534, *Akça-kaġa* in Georgia in *Sha'bân* 956/September 1549 (cf. Feridûn, *op. cit.*, i, 586, 604, 606) in Asia; Budin in *Djumâda II* 948/August 1541, *Temeshvar* in 959/1552 in Europe (cf. Fekete, *op. cit.*). Thus in appointing *beglerbegis* on the spot immediately after the conquest Süleymân I made an innovation.

In 976/1568 when a large scale expedition was planned in the Volga basin the *sanđjaġ* of Kefe (Caffa) in the *beglerbegilik* of Rumeli was raised to a *beglerbegilik* (cf. H. Inalcık, *Osmanlı-Rus rekabetinin menşei*, in *Bellefen*, xii/46 (1948), 375 = *The origin of the Ottoman-Russian rivalry...*, in *Ann. de l'Un. d'Ankara*, i (1946-7), 75). As, after its conquest, Cyprus had to be protected by large forces, *Lefkoşa* (Nicosia) was made the centre of a *beglerbegilik* in 979/1571, and, the *sanđjaġ*s of 'Alâ'iyye, *Farsûs*, *İcél*, *Sis* and *Ĥarâbulus-Shâm* (Syrian *Ĥripoli*) were attached to it.

Of many *beglerbegilik*s created during the occupation of the Caucasian lands between 986/1578 and 999/1590 (cf. B. Küttükoġlu, *Osmanlı-Iran siyâsî münâsebetleri*, Istanbul 1962) only those of *Āıldır* and *Ĥarş* (created in 988/1580) remained after the Persian reaction under 'Abbâs I [q.v.].

In the list of 'Ayn-i 'Alî of 1018/1609 (*Kawânin-i 'Alî* 'Othmân, Istanbul 1280) are mentioned thirty-two *eyâlets* in the empire. Twenty-three of them were regular Ottoman *eyâlets* subjected to the *timâr* system. These were: Rumeli, Anadolu, Karaman, Budin, *Temeshvar*, Bosna, *Djezâ'ir-i Bahr-i Sefid* [q.v.], *Kıbrıs*, *Dhülġadriyye* (formerly 'Alâ' al-Dawla or Mar'ash), *Diyârbakr*, *Rûm* (Amasya-Tokat or Sivas), Erzurum, *Shâm*, *Ĥarâbulus-Shâm*, *Haleb*, *Rakka*, *Ĥarş*, *Āıldır*, *Ĥrabzon*, *Kefe*, *Mosul*, *Van*, *Shehrizür*. Nine *eyâlets* were with *sâlyâne* [q.v.], that is to say the tax revenues were not distributed as *timârs* but collected directly for the Sultan's treasury; the *beglerbegi*, soldiers and all the other functionaries were assigned salaries from the annual tax collection of the *eyâlet*. The *eyâlets* with *sâlyâne* were: *Miř* (Egypt), *Baghdâd*, *Yemen*, *Habesh* (Eritrea), *Başra*, *Laṣā*, *Djezâ'ir-i Ĥarab* (Algeria), *Ĥarâbulus-Ĥarab* (Tripolitania), *Tûnus* (Tunis). (See further MÜSTEHİNÂ EYÂLETLER).

In the list given by *Koċi Beg* about 1640 (*Risâle*, ed. A. K. Aksüt, Istanbul 1939, 99-103) the only difference is the addition of the *eyâlet* of *Özü* which had been created by then primarily with the purpose of stopping the continuing Cossack attacks on the Black Sea coasts. It included the *sanđjaġ*s on the western coasts of the Black Sea and the Danube. In both lists the *eyâlets* of *Ĥanizha* (Kanizsa) and *Egri* (Eger) are missing though these were created after their conquest in 1004/1596 (cf. Fekete, *op. cit.*, 681). In *Kâtib Āelebi's Dîjhânnimâ* (ed. İbrâhîm Mütefferrika, Istanbul 1145/1732, and trans. J. von Hammer, *Rumeli und Bosna*, Vienna 1812) we find the same *eyâlets* with the differences that Mar'ash

for *Dhülġadriyye*, Sivas for *Rûm*, *Konya* for *Karaman* are mentioned, and the *eyâlet* of Adana is added.

The term of *eyâlet* for *beglerbegilik* appeared by the end of the 10th/16th century. We find it in the previous documents in its general meaning (cf. Feridûn, i, 614). Also in the new period the important *eyâlets* were assigned to *beglerbegis* of the rank of vizier, with three *tugh*s (cf. Gibb-Bowen, i/1, 139-41), who had some authority over the neighbouring *beglerbegis* of two *tugh*s. Also now the general tendency was to create smaller *beglerbegilik*s which were required to cope with certain military situations. Such was the case with the small *beglerbegilik*s set up in Georgia and *Âdharbâydjân* after 986/1578. In Syria a fourth *eyâlet*, that of *Şaydâ*, was created in 1023/1614 for the better control of the area (cf. U. Heyd, *op. cit.*, 45-8).

An *eyâlet* was composed of *sanđjaġ*s (*livâs*) under *sanđjaġ*-begis and, as a *sanđjaġ* was always the basic administrative unit, the *beglerbegi* himself was at the head of a *sanđjaġ* called *pasha sanđjaġhi*. It included certain centrally located towns and districts in each *sanđjaġ* as his *khâṣṣ* (see *TİMÂR*).

The main responsibilities of a *beglerbegi* were summarized in *berâts* (diplomas) of assignment (see for example the *berât* of 'Isâ Beg in Feridûn, i, 269; for its date cf. H. Inalcık, *Fatih devri*, Ankara 1954, 77; also see *Kânün-i mür-i mirân*, in *MTM*, i, 527-8). Representing the executive power of the sultan on all matters (*umûr-i siyâset*) in the *eyâlet* and called in this capacity *wâlî* of it, he enforced the *kadî*'s decisions and the Sultan's orders. He was also entitled to give decisions in the *dîwân* under him (*beglerbegilik dîwânî*) on matters concerning the persons of 'askeri [see 'ASKARİ] status. But the *beglerbegis* with the rank of vizier had larger and more absolute powers (cf. *MTM*, i, 528). The *beglerbegi*'s main administrative responsibility was to maintain public security, and pursue those who broke the law and opposed the Sultan's orders (for their ceremonial privileges see *MTM*, i, 527-8). It should be emphasized that the *kadî* and *mâl defterdârî* [see DAFTARDAR] in an *eyâlet* were independent of the *beglerbegis* in their decisions, and could apply directly to the central government. Also the *aghas* of the Janissary garrisons in the main cities were independent of the *beglerbegis*, who could never enter the fortresses under the Janissaries' guardianship. These restrictions and frequent changes of their posts were obviously designed to prevent *beglerbegis* from becoming too independent.

The *Beglerbegilik-eyâlet* was essentially based on the *timâr* system and a *beglerbegi* was responsible primarily for the army of timariot *sipâhîs* in his *eyâlet*. Under his command it was the largest military unit in the imperial army. It was the *beglerbegi*'s responsibility to bring it to the Sultan's army in perfect condition. The appointment and promotions of the *sipâhîs* depended on him. He was entitled to grant *timârs* up to a certain amount (cf. 'Ayn-i 'Alî, *op. cit.*, 61-81). Two high officials, the *defter-kethküdâsi* and *timâr-defterdârî* under him, were responsible for these affairs. The copies of the *idjmal* and *muṣaṣṣal defters*, basic record-books of *timârs* drawn up for each *sanđjaġ*, were sent by the Sultan to the *eyâlets* (H. Inalcık, *Sûret-i Defter*, xxi; Heyd, *op. cit.*, 48).

But in the period of decline when the central authority weakened the whole system deteriorated. In some distant *eyâlets* the Janissaries obtained effective control and constituted ruling castes, as was the case in the North African provinces and *Baghdâd*. In Egypt, however, it was the Mamlûk begs who

finally seized the actual control (cf. Shaw, *op. cit.*, 184-5, 316). In the *eyâlets* of Eastern Anatolia the Janisaries' attempt to seize power failed before the violent reaction of the provincial forces and the *Djalâlis* (see Supplement, s.v.) under Abaza Mehmed Paşa [q.v.]. But it was the disorganization of the *timâr* system that brought about fundamental changes in the *eyâlets*. Now an important part of the tax revenues was not distributed as *timârs*, but reserved directly for the Sultan's treasury, and farmed out to the tax-farmers; it then became a widespread practice to assign governorships with the governor himself farming the taxes, a practice applied previously in some distant *eyâlets* like Egypt. Thus on his appointment the governor guaranteed to deliver to the treasury a certain amount of money as the province's tax revenue. Also governors in general were encouraged by the Sultan to maintain forces at their own expense. It was principally these developments that prepared the way for the emergence of autonomous *eyâlets* in the 12th/18th century. In the same period local magnates called *a'yân* [q.v.] acquired power in the *eyâlets*, since the governors were actually powerless without their cooperation. Despite the Sultan's efforts to reserve the rank of paşa for his own men, some of these *a'yân* managed to obtain governorships and even to found real provincial dynasties not only in the remoter provinces but also in Anatolia and Rumeli [see DEREBEV].

In 1227/1812 Maḥmūd II [q.v.] opened war against the paşas and *a'yân* of this type to re-establish the authority of the central government in the provinces, and after 1241/1826 reorganized them as *müshiriyet* (*müshiriyâ*) giving the *müshirs* large powers in military as well as financial affairs with a view to organizing the new army (cf. Luṭfi, *Ta'riḫ*, v, 107, 172). With the proclamation of the *Tanzimat* [q.v.] in 1255/1839 financial affairs in the *eyâlets* were made the exclusive responsibility of the *muḥaṣṣils*, and later on important changes under Western influence were introduced in the provincial administration: administrative councils were set up in the provinces sharing the governors' responsibilities, and most of the *eyâlets* were reduced in size (see especially the *sâlnâmes* (state year books) published since 1263/1847). The *eyâlet* system was finally replaced by that of *wilâyet* [q.v.] in 1281/1864.

(HALİL İNALCIK)

EYLÖL [see TA'RİḪ].

EYMR (EYMÜR), name of an Oghuz tribe (boy). They are mentioned in a legendary account of the pagan Oghuz as being the only tribe of the Üç-ok group from whom sprang rulers, but the historical references to them so far known go back only to the 10th/16th century, when they formed part of Türkmen confederations in the Ottoman Empire, in Persia, and south-east of the Caspian Sea.

(1) The Eymir of the Ottoman domains were in two main branches, the one living among the Türkmens of Aleppo, the other with the Dulkadirli confederation (*ulus*). The former consisted, in the reign

of Süleymân I, of four clans (*oymak*); later in the 10th/16th century their numbers increased, to form 11 clans. At this period another clan of this branch was found among the Yeni-il tribesfolk south of Sivas. After the second siege of Vienna (1683), the Eymir, like other Türkmen groups, were required to serve in the war with Austria. A little later an unsuccessful attempt was made to settle a large group of the Türkmens of Aleppo, the Eymir among them, in the Ḥamâ-Ḥims region; their population is recorded in the 12th/18th century as 500 tents.

The Eymir living among the Dulkadirli were much more numerous, those of the Mar'ash region alone comprising, in the third decade of the 10th/16th century, 49 clans. Like the other groups constituting the Dulkadirli confederation, these Eymir were half-settled, engaging in agriculture in their winter camping-grounds and growing rice. During the 11th/17th century they became completely settled in the Mar'ash-'Ayntâb region. Some scattered clans of this group were then living in other areas occupied by the Dulkadirli confederation—in the sandjaks of Kars (Kadirli) and Bozok, among the Boz-ulus, and in Persia.

Small communities named Eymürlü and Eymürler were found in the regions of Söğüt, Aydn and Adana, but they took their name probably not from the tribe but from individuals (Eymir/Imir was a common personal name in the 9th/15th and 10th/16th centuries). 'Eymir' or 'Eymür' is a common village-name in central and western Turkey, particularly around Sivas, whence it appears that this tribe formed an important element among the Turkish immigrants into Anatolia.

(2) The Eymir of Persia belonged to the Dhu 'l-Kadr confederation, dwelling in Fars, which was one of the seven great Kizil-baş tribes upon which depended the power of the Şafawid dynasty. The Dhu 'l-Kadr tribe was a branch of the Dhu 'l-Kadr/Dulkadirli confederation of Anatolia, from whence it had migrated to Persia.

(3) Eymir were found in the 10th/16th century also among the Sayn Khânlu Türkmen dwelling along the rivers Atrak and Djurdjân north of Astarâbâd. Upon their submission to Shâh 'Abbâs, their chief 'Ali Yâr was appointed governor of Astarâbâd, with the title of Khân; after his death in about 1005/1596, his son Muḥammad Yâr succeeded him. A remnant of these Eymir, numbering some 200 households, is still living in this region.

Bibliography: V. V. Barthold (tr. V. and T. Minorsky), *Four studies on the history of Central Asia*, iii, Leiden 1962, index (s.v. Eymür); F. Sümer, *Anadoluda yaşayan bazı Üçoklu Oğuz boylarına mensup teşekküller*, in *Istanbul Ün. İktisat Fak. Mecm.*, xi (1949-50), 459-66.

(FARUK SÜMER)

EYYÖB [see İSTANBUL].

EZEKIEL [see HIZKİL].

EZELI [see AZALİ].

EZRA [see İDRİS, 'UZAYR].

F

FĀ', 20th letter of the Arabic alphabet, transcribed *f*; numerical value 80, as in the Syriac (and Canaanite) alphabet [see **ABĪJAD**].

Definition: fricative, labio-dental, unvoiced; according to the Arabic grammatical tradition: *riḥḥwa*, *ṣaḥawīyya* (or *ṣaḥahīyya*), *maḥmūsa*; *f* is a continuation of a *p* in ancient Semitic and common Semitic. For the phonological oppositions of the phoneme *f*, see J. Cantineau, *Esquisse*, in *BSL* (no. 126), 94, 1^o; for the incompatibilities, *ibid.*, 134.

Modifications: some examples exist of the passage of *f* to *th*, as in the doublet: *nukāf* and *nukāth* "tumour on a camel's jaw" (a less frequent passage than the reverse: *th* > *f*); see al-Kāli, *Amāliq*, ii, 34-5, Ibn Dīnīn's critique, *Sīr ṣinā'a*, i, 250-1. This passage probably explains the existence of *thumm* "mouth" (nomad) > *tōmm* (sedentary), in modern Syro-Lebanese dialects, side by side with *fumm* (the expected form) in central Syria (see A. Barthélemy, *Dict. Ar.-Fr.*, 93 and 622).

(H. FLEISCH)

FABLE [see **HIKĀYA**, **KIṢṢA**, **MATHAL**].

FADĀ'IL [see **FADĪLA**]

FADAK, an ancient small town in the northern Hīdījāz, near **Khaybar** and, according to Yāqūt, two or three days' journey from Medina. This place-name having disappeared, Ḥāfiẓ Wahba in his *Dījazīrat al-ʿArab* (Cairo 1956, 15) identified the ancient Fadak with the modern village of al-Ḥuwayyīṭ (pron. Ḥowēyat), situated on the edge of the *ḥarra* of **Khaybar**. Inhabited, like **Khaybar**, by a colony of Jewish agriculturists, Fadak produced dates and cereals; handicrafts also flourished, with the weaving of blankets with palm-leaf borders.

Fadak owes its fame in the history of Islam to the fact that it was the object of an agreement and a particular decision by the Prophet, and that it gave rise to a disagreement between Fāṭima [q.v.] and the caliph Abū Bakr, the consequences of which were to last more than two centuries. When, in 5/627, Muḥammad took his well-known measures against the Banū Kurayza [q.v.], the Jews of **Khaybar** and the neighbourhood became alarmed and secretly attempted to form a league in the expectation of an attack; a *ḥayy* of the Banū Saʿd living in the vicinity then offered them help, but Muḥammad sent about a hundred men commanded by ʿAlī against this *ḥayy* in **Shāʿbān** 6/December 627-January 628; the expedition was reduced to a raid. In the following year, Muḥammad marched against **Khaybar**, and the Jews of Fadak, frightened by the news of his victories, agreed to hold discussions with a view to concluding an agreement with the Prophet's envoy, Muḥayyiṣa b. Masʿūd al-Anṣārī, even going so far as to propose giving up all their possessions provided that Muḥammad allowed them to depart. An initial agreement was followed by a second pact granted by Muḥammad, sometimes overlooked by the sources (e.g. the *K. al-Kharādī*): they were to remain in Fadak while giving up half their lands and half the produce of the oasis; on this point al-Balāḥūrī (*Futūḥ*, 29) is explicit: '*alā niṣf al-arḍ bi-turbatihā* (the emendation suggested in the Glossary, *bi-*

thamaratihā, should be rejected). On the subject of the agreement with the Jews of **Khaybar**, the same author (*Futūḥ*, 23) uses a quite different expression: "*ʿāmalahum [Muḥammad] ʿalā ʿl-ṣḥayr min al-thamar wa ʿl-ḥabb*", that is to say that he concluded an agreement with them for share-cropping, and subsequently confirms this condition in other *khābars* (*ibid.*, 24, 25, 27; cf. 29; on the difference between the two agreements see also al-Bukhārī, ed. Krehl, iii, 74; Ibn Ḥanbal, *Musnad*, Cairo 1959, i, 58; al-Ṭabarī, i, 1825; Ibn Abī ʿl-Ḥadīd, *Sharḥ*, Cairo 1959, vi, 46; al-Ḥalabī, *al-Sira al-ḥalabīyya*, Alexandria 1280, iii, 172). Unlike the decision reached for **Khaybar**, where the produce, assigned to the Muslims, was shared annually, Fadak was allocated to Muḥammad (*khāliṣa lahu*), who devoted the revenues from it to needy travellers (*abnāʿ al-sabīl*) and also for the maintenance of the least rich (*ṣaghīr*) of the Banū Hāshim; the reason invoked to justify this measure was that Fadak had been acquired by treaty (*ṣulḥ^{an}*). Two other expeditions of limited importance, in **Shāʿbān** 7/end of 628-beginning of 629, took place against the tribe of the Banū Murra who in summer lived near Fadak.

It was after the Prophet's death that the disagreement between Fāṭima and Abū Bakr started. Fāṭima maintained that Fadak, like Muḥammad's share of the produce from **Khaybar**, should come to her as her father's heiress; Abū Bakr, on the other hand, maintained that their attribution should remain exactly as Muḥammad had settled it, since it was a question of *ṣadaqas* (that is to say public property used for benevolent purposes, like the *zakāt*). The Prophet, he said, had stated that he would have no heirs (*lā nūrathu*); what he left would be *ṣadaqa* (*mā tarahnā, ṣadaqat^{un}*). ʿAlī supported his wife, and this question of inheritance aggravated his opposition to Abū Bakr. The caliph used a fatherly tone in his conversation with Fāṭima, but remained firm; he invited her to produce witnesses to testify to the donation which she claimed to have been made by her father; but, as she could only produce her husband and a woman named Umm Aymān, he considered their evidence inadequate [see **SHAHĀDA**], nevertheless admitting that an appropriate income must be guaranteed for the Prophet's family. The rejection of Fāṭima's claim appeared to be an injustice in the eyes of the **Shīʿa** (see *al-Sira al-ḥalabīyya*, iii, 607-9 for their grounds for this belief and for a criticism of their arguments). After the failure of her claim, Fāṭima was unwilling to meet Abū Bakr again, and it was only after her death, some months after that of the Prophet, that ʿAlī consented to recognise the election of Abū Bakr and renounced the claims to Fadak.

In the time of ʿUmar, the Jews living in the northern Hīdījāz suffered a very severe blow: the caliph decided to expel them, since by this time the great number of slaves at the disposal of the Muslims allowed them to exploit all the fertile land in Arabia. While the Jews of **Khaybar** had to leave the oasis and emigrate to Syria without receiving any indemnity, those from Fadak were granted one,

based on the valuation of their property. This fact confirms that the former were regarded simply as usufructuaries, so that the share-cropping agreement with them could thus be broken without compensation, whereas the rights of ownership of the latter to one half of the oasis were recognised. Even after the expulsion of the Jews, 'Umar used different methods for Khaybar and for Fadak: to the Muslims who had received from Muhammad a share in the produce from Khaybar (or to their heirs), he gave ownership of the land (*raḳabat al-ard*, says al-Balādhuri, *ibid.*, 26) in proportion; as regards Fadak, he did not change the system, and his immediate successors followed his example. However, this assertion by the majority of the sources is explained by a note which Yāqūt has preserved for us and Ibn Kathīr has clarified with some details: when the Muslims, thanks to their conquests, had attained widespread prosperity, 'Umar, guided by his *idjtiḥād*, assigned Fadak to al-'Abbās and 'Alī; these two men quarrelled bitterly, each maintaining his own right of possession, and 'Umar left them to sort out the matter themselves; it seems that they partitioned the oasis—subsequently, however, there is no further mention of the rights of al-'Abbās and his descendants to Fadak—and that one condition had been imposed by 'Umar, namely that Fadak had to remain a *ṣadaqa*; consequently, in the caliph's view, 'Alī and al-'Abbās had merely been the administrators of a charitable foundation. It is to be assumed, however, that since the Prophet had used the revenues of Fadak only to meet the needs of his family, 'Alī, and the 'Alids after him, put the same interpretation upon the way in which the *ṣadaqa* should be administered; thus it is to be explained their persistence in claiming possession of the oasis, and the promptness with which the caliphs dispossessed them of it as soon as they went into opposition (see below). In later times it was not clearly understood what had happened; the uncertainty of the information is well explained by Yāqūt, according to whom the disagreement over the question of Fadak sprang from political passions; and further evidence of this is to be found in the *Kitāb al-'Abbāsiyya* of al-Djāḥiẓ (see Ibn Abi 'l-Hadīd, *Sharḥ Nahḍ al-balāgha*, iv, 98; *Rasā'il*, ed. Sandūbi, 300). Ibn Kathīr (*Bidāya*, iv, 203) confirms and explains the above account. According to some *ḥadīths* (e.g. al-Bukḥārī, ed. Krehl, ii, 271 f.), 'Umar assigned to 'Alī and to al-'Abbās the *ṣadaqa* which the Prophet possessed at Medina, but retained Fadak and Khaybar. In any case, the change in the situation at Fadak took place after the expulsion of the Jews, for the government then had to look for the most convenient means of exploiting the land thus vacated. It was Mu'āwiya who brought the oasis under private ownership by giving it as an *ihṭā'* to Marwān b. al-Ḥakam; however, he took it away from him during the years when he was in disgrace (from about 48/668 to 54/674), and then others vainly coveted it, since it produced an annual revenue of approximately 10,000 dinars (Ibn Sa'd, v, 286). Marwān, in his turn, gave it to his sons 'Abd al-'Azīz and 'Abd al-Malik. When 'Umar II came to the throne, the whole property of Fadak was in his possession, since a share of it had been given him by his father 'Abd al-'Azīz, and he had gained possession of the shares belonging to al-Walid and Sulaymān, 'Abd al-Malik's heirs. He was thus able to proclaim in a speech in the mosque that he had restored Fadak to its original purpose, and he also told his hearers that the Prophet had refused to

make a gift of Fadak to Fātima when she had asked him for it (this shows that he was acquainted with a *ḥadīth* which described this incident). But he entrusted Fadak to Fātima's descendants, and it was they who administered it (Ibn al-Aḥṭir, ii, 173, states this positively: *Ja-waliyahā awlād Fātima*; Ibn Sa'd (v, 287) leaves matters vague; the other writers, perhaps being afraid to venture onto dangerous ground, say nothing about it). It is probable that 'Umar II had re-imposed the solution adopted by 'Umar I for the Fadak question. It might be supposed that information on this point had been confused and that, instead of two decisions taken by the two 'Umars, there was in fact only one single decision, taken by one or other of them; but the sources are too specific with regard to the first decision, while the second fits well into the general picture of the measures adopted by 'Umar II for the purpose of ending the injustices inflicted on the 'Alids.

This decision did not put an end to the vicissitudes of Fadak. Yazīd b. 'Abd al-Malik took possession of the oasis, and it was the first of the 'Abbāsids, al-Saffāh, who restored Fadak to Fātima's descendants. The change was short-lived, for al-Manṣūr confiscated Fadak after the rebellion of Muhammad al-Nafs al-Zakiyya [*q.v.*] and Ibrāhīm [*q.v.*]; the oasis reverted to the 'Alids in the caliphate of al-Mahdī, only to be once again seized by al-Hādī after the revolt of the 'Alids with its tragic conclusion at al-Fakḥkh [*q.v.*]. Finally, in 210/826, al-Ma'mūn consented that it should be granted to Fātima's descendants who had come to make this request in the name of the family; he even caused his decree to be recorded in his *dīwāns*. The long letter which he sent to his *'amil* in Medina, preserved by al-Balādhuri, shows us that the caliph imposed his decision while at the same time he attempted to support it by arguments for which, we can see clearly, he brought pressure to bear on the *fakīhs* (al-Ya'qūbi, ii, 573); however, he was so fully cognisant of the weakness of these arguments that, at the beginning of the letter, he boasted of his position in regard to the religion of Allāh, his responsibility as the Prophet's representative, his relationship with him, his fitness for applying the *sunna*, etc. But al-Ma'mūn's third successor, al-Mutawakkil, did not respect his decree and once again devoted Fadak to its original purpose which Abū Bakr had sanctioned; we must conclude that, under the influence of the *'ulamā'*, he renounced the arguments put forward by al-Ma'mūn. Finally, al-Mas'ūdī (viii, 303) and Ibn al-Aḥṭir (vii, 75) add a further point about the fate of Fadak: they tell us that the caliph al-Muntaṣir, son of al-Mutawakkil, once again restored Fadak to the 'Alids.

To conclude, the question of Fadak is interesting from the legal point of view (it proves that, from the earliest times of Islam, there was a very precise conception regarding the difference between private and collective property and an awareness of the duties and rights relating to each); it is moreover an example of the difficulties encountered by the rulers who respected the *shari'a* when, for political motives, they proposed to modify a situation established by the Prophet and his immediate successors.

Bibliography: Ibn Sa'd, i/i, 18, 65, 1/ii, 183, II/i, 65, 80, 82, 86, 91, II/ii, 85-7, III/i, 14, III/ii, 83 f., V, 286 f., VIII, 18; Ibn Ḥanbal, *Musnad*, Cairo 1373/1954, i, 9, 14, 25, 55, 58, 60, 78, etc. Balādhuri, *Futūḥ*, 20, 29-33; idem, *Ansāb*, ed. M. Ḥamid Allāh, Cairo 1959, i, 519; Abū Yūsuf, *K. al-Kḥarādi*, trans. Fagnan, 78 f.;

Yahyā b. Adam, *K. al-Kharāḍī*, ed. Juynboll, 21, 22, 27; Ibn Hishām, ed. Wüstenfeld, 764, 776, 779 (English trans. A. Guillaume, 515-6, 523-5); Wākidī, *Maghāzī* (Wellhausen), 237, 291, 292, 296, 297; Ṭabarī, i, 1556, 1583, 1589-92, 1825, 2594 f., ii, 85; Ya'qūbī, *Historiae*, ed. Houtsma, i, 296, ii, 78, 142, 265, 366, 573; Mas'ūdī, *Murūādī*, iv, 158, v, 66, vi, 55 f., vii, 303; idem, *Tanbih*, BGA, viii, 247, 253, 258, 262, 264, 287 ff.; Ibn al-Aṭhīr, ii, 160, 169, 171-3, iii, 381, 413, v, 46, vii, 75; al-Kāfī al-Nu'mān. *Da'a'im al-Islām*, ed. Fyze, Cairo 1370/1951, 449 f.; Ibn Abi 'l-Ḥadīd. *Sharh Nahḍī al-balāgha*, iv, 88-106 (ed. Abu 'l-Faḍl Ibrāhīm, Cairo 1959, vi, 46-52 ff.), whose source on Fadak is the *K. al-Sakīfa* of al-Djāwharī; Ibn Kathīr, *Bidāya*, Cairo 1348-55, iv, 203; Ḥalabī, *al-Sīra al-ḥalabiyya*, Alexandria 1280, iii, 607 f.; Bakrī, *Mu'djam*, ed. Wüstenfeld, 333, 706; Yāqūt, *Mu'djam*, iii, 855-8; Buḫārī, ed. Krehl, ii, 271 f., iii, 131, iv, 282; A. Sprenger, *Das Leben und die Lehre des Muḥammad*, 2nd ed., Berlin 1869, iii, 232 n. 2, 277 n. 1; L. Caetani, *Annali*, I A.H., § 65, 5 A.H., § 55, 6 A.H., § 17, 7 A.H., §§ 33, 46 n. 1, 47 and nn. 2 and 3, 48, 63, 64 and n. 1, 8 A.H., § 32, 9 A.H., § 51, 10 A.H., § 103, 11 A.H., §§ 202 and n. 1 (where the dates are incorrect) 203, 208, 20 A.H., §§ 234, 235, 236, 237 n. 2, 239 and n. 1; I. Hrbek, *Muḥammad's Nachlass und die Alīden*, in *ArO* (1950), 43-9. On the way the question was developed in legend and hence in the *ta'ziyas*, see E. Rossi and A. Bombaci, *Elenco dei drammi religiosi persiani (fondo mss vaticani Cerulli)*, Citta del Vaticano 1961, 45, 268, 316, 356, 678, 802, 803, 996. (L. VECCHIA VAGLIERI)

FADĀLA, town and port on the Atlantic coast of Morocco, 25 km. to the north-east of Casablanca, in the lands of the Zanāta tribe. The origin of the name is unknown; the etymology given by Graberg de Hemsö and by Godard (*ḥayd Allāh* = "bounty of God") is obviously fanciful. The name is perhaps to be compared with that of a section of the neighbouring Ziyāda tribe, the Faḍḍāla. The toponym appears as early as al-Idrīsī and the Genoese and Venetian portulans. It appears that Christian merchants visited the anchorage in the 14th and 15th centuries. —Sīdī Muḥammad b. 'Abd Allāh in 1186-7/1773, wishing to make Faḍāla a grain depot for the province of Tamasna, granted export privileges to the European merchants, but withdrew them the following year. He then accorded them to the Spanish company of "los cinco gremios mayores", who also held the monopoly of the trade of al-Dār al-Bayḍā'. The port was again abandoned in the 19th century. It had only one *ḥaṣaba* which, like the neighbouring *ḥaṣaba* of al-Manṣūriyya, was used as a staging-post on the route from Rabat to Casablanca.

The concession to build a small port was granted in 1914 to the French company Hersent frères. Today the port of Faḍāla, as an auxiliary to that of Casablanca, is principally a petrol port. The tonnage loaded was 90,000 tons in 1955, 36,000 in 1958; the tonnage unloaded was 331,000 tons in 1955, 233,000 in 1958.

The proximity of Casablanca has encouraged the introduction of a fair number of industries, and the population, mostly composed of workers who have migrated from the neighbouring countryside, has increased rapidly: in 1952 it was 25,189, of which 20,880 were Muslim Moroccans, 449 Jewish Moroccans, and 3,860 were foreigners. In 1960 (provisional census reports) it was 35,000, with 31,750 Muslims,

150 Jews and 3,100 foreigners. The town has the status of a municipality. In 1379/1959 its name was changed by decree to al-Muḥammadiyya, in honour of the reigning sovereign, Muḥammad V.

Bibliography: Idrīsī, *al-Maghrīb*, 81; E. de la Primaudaie, *Les villes maritimes du Maroc*, in *R.Afr.*, xvii (1873), 285-6; Budgett Meakin, *The land of the Moors*, London 1901, 230; *Villes et tribus du Maroc, Casablanca et les Chaouia*, Paris 1915, ii, 34 ff.; M. Lamidey, *Fedala*, in *Bull. Ec. et Soc. du Maroc*, xiv (1950), 27-36. (A. ADAM)

AL-FADĀLĪ, MUḤAMMAD B. MUḤAMMAD AL-**SHĀFI'Ī**, a writer on Islamic dogmatics and teacher of al-Bādjūrī [q.v.], d. 1236/1821. Both of his works, *Kifāyat al-'Awāmm fīmā ya'dīb 'alayhim min 'ilm al-kalām*, and a commentary on the profession of monotheism, *Risāla 'alā lā ilāha illa 'llāh*, have been commented upon by al-Bādjūrī and have been often printed together with the commentaries.

Bibliography: Brockelmann, II, 641; S II, 744; D. B. Macdonald, in *EI*¹, s.v.; translations of his *Kifāya* by Macdonald, *Development of Muslim theology*, etc., 1903, 315 ff., and by M. Horten, *Muhammedanische Glaubenslehre*, Bonn 1916, 5-45. (J. SCHACHT)

FADDĀN [see MISĀHA].

FADHLAKA, sum, total, from the Arabic *fa-ḍḥālaka*, "and that [is]", placed at the bottom of an addition to introduce the result. Besides its arithmetical use, the term was also employed for the summing up of a petition, report, or other document, as for example for the summarized statements of complaints presented at the *Diwān-i humāyūn* [q.v.]. By extension it acquired the meaning of compendium and is used, in this sense, in the titles of two well-known works on Ottoman history, written in the 17th century by Kātib Čelebi and in the 19th by Aḥmad Wefīk Paṣḥa [q.v.]. (Ed.)

FAḌIL BEY, HÜSEYN (ca. 1170/1757-1225/1810) also known as FAḌIL-İ ENDERŪNĪ, Ottoman poet celebrated for his erotic works, was a grandson of Zāhīr Āl 'Umar [q.v.] of 'Akkā, who rebelled against the Porte in the seventies of the 18th century. Taken to Istanbul in 190/1776 by the *ḥapudān paṣḥa* Ghāzī Hasan after his grandfather and father had been slain in battle, he was brought up in the Palace. An amatory intrigue led to his expulsion in 1198/1783-4, and for twelve years he led a vagabond life in poverty in Istanbul. *Kaṣīdes* addressed to Selīm III and the statesmen of the day imploring their patronage eventually won him employment, but in 1214/1799 he was banished to Rhodes. There he lost his sight, and was permitted to return to Istanbul, where he died in *Dhu'l-Hiǧdja* 1225/December 1810. His works are (1) a *diwān*, printed at Büllāk 1258/1842 together with (2) *Destfer-i 'ashk* ('Journal of love'), a long *methnewī* mainly recounting his love-affairs but with some interesting descriptions of life in the Palace School (see SARĀV); (3) *Khūbān-nāme* ('Book of beautiful youths'), a *methnewī* describing the attractions of young men of various nationalities (both from within the Empire and from Europe and the 'New World!') and (4) *Zenān-nāme* ('Book of women'), a similar work on girls (these two were lithographed at Istanbul in 1838, but the Minister of the Exterior Muṣṭafā Rashīd had the edition confiscated for its indecent subject-matter; new edition 1286/1870; Fazil Bey, *Le livre des femmes* (*Zenan-nameh*), trad. du turc par J. Decourdemanche, Paris 1879); (5) *Čengi-nāme*, a series of stanzas in the tradition of the *Šehr-engīz* [q.v.], on the dancing-boys of Istanbul.

Bibliography: *Shānī-zāde, Ta'rikkh*, Istanbul 1292, i, 407; *Djēwdet, Ta'rikkh*, i, 105, ix, 219; *Ṭayyār-zāde 'Aṭā', Ta'rikkh ('Enderūn ta'rikkhi')*, Istanbul 1292-3, iv, 242-61; *Faṭīn, Tedhkere*, 321 ff.; *Hammer-Purgstall, GOD*, iv, 428-53; *Gibb, Ottoman Poetry*, iv, 220-42; *F. Edhem and I. Stchoukine, Les manuscrits orientaux illustrés de la Bibliothèque de l'Université de Stamboul*, Paris 1933, no. 17; *IA*, iv, 529-31, by Ali Cānib Yöntem. (J. H. MORDTMANN*)

MUŞTAFĀ FÂDİL PAŞA, MIŞIRLI, Ottoman statesman, was born 2 February 1830 in Cairo, the youngest son of Ibrāhīm Paşa and grandson of Muḥammad 'Alī Paşa, wāli of Egypt. After his education in Cairo, he went in 1262/1846 to Istanbul, where he was attached to the office of the Grand Vizier. He advanced in government service and was nominated vizier in Sha'bān 1274/March-April 1858. On 19 November 1862 he became Minister of Education and was transferred on 12 January 1863 to the ministry of Finance, a post he held until March 1864, when he resigned. On 5 November 1865 he was appointed president of the *Meclīs-i k̄hasā'in*, from which he was dismissed on 16 February 1866. Being exiled from the Ottoman Empire, he left Istanbul, 4 April 1866, and went to Paris. His exile was probably due to his criticism of the policy of Fu'ād Paşa [q.v.], who favoured Ismā'īl Paşa, the wāli of Egypt. Ismā'īl Paşa sought to restrict the succession to the hereditary governorship to his own descendants, thus depriving his brother Muştafā Fādīl Paşa of his right to succeed. Muştafā Fādīl Paşa took the leadership of Ottoman liberalism by publishing on 24 March 1867 in the French newspaper *Liberté* a letter addressed to the Sultan 'Abd al-'Azīz, in which he advised the Sultan to accept a Constitution for the Empire (for the text of this letter see *Orient*, no. 5 [1st Trimestre 1958], 29-38). He invited the Young Ottomans [see YEŪNİ 'OTHMĀNLLAR] to join him in Europe and helped them in their press campaign against the autocratic government in Turkey. But he profited from the official visit of the Sultan to Western capitals to regain favour and returned on 20 September 1867 to Istanbul. He was appointed, on 25 July 1869, a member of the *Meclīs-i Wālā* and became for the second time, in Muḥarram 1287/April 1870, Minister of Finance. He was dismissed from this post on 18 December. He occupied from October 1871 to January 1872 the ministry of Justice. He died on 2 December 1875 in Istanbul and was buried at Eyyüb, the holy quarter of the city. His remains were moved to Egypt on 25 June 1929. He was an intelligent and able statesman and succeeded in negotiating the sixth foreign loan of the Ottoman Empire in 1863 during his first term as Minister of Finance. The conditions of this loan were reasonable. His ambition caused him to behave in an opportunist way: he used the Young Ottomans as a tool in his intrigues to become wāli of Egypt. He spent unsuccessfully extraordinary sums in this aim. Nevertheless he patronized such writers as *Shināsī* [q.v.] and artists as *Zekā'ī Dede* [q.v.]. He founded in 1870 the first club in Istanbul: this *Endjūmen-i Ūljet* lasted just over a year.

Bibliography: Mehmed Zeki Pākalin, *Tanzimat maliye nazırları*, Istanbul 1939-40, ii, 3-65; Marcel Colombe, *Une lettre d'un prince égyptien du XIX^e siècle au sultan ottoman Abd al-Aziz*, in *Orient*, no. 5 (1st Trimestre 1958), 23-38; Şerif Mardin, *The Genesis of Young Ottoman thought*, Princeton, N.J. 1962, *passim*; *Sidjill-i 'Othmāni*,

iv, 481; Ibrahim Alāettin Gōvsa, *Türk meşhurları ansiklopedisi*, Istanbul 1946, 132. (E. KURAN)

FADİLA (Arab., pl. *faḍā'il*) an excellence or excellent quality, a high degree in (or of) excellence. The plural *faḍā'il* indicates a definite category of literature, related to but distinct from the so-called "disputes for precedence". *Faḍā'il* literature exposes the excellences of things, individuals, groups, places, regions and such for the purpose of a *laudatio*. The polemical comparison or dialogue, characteristic of the "disputes for precedence", is lacking.

Faḍā'il literature, the opposite to which is *maḥālib* literature, may be divided into various branches:

Ḳur'ān. *Faḍā'il* literature takes its point of departure from the Ḳur'ān. The praise of the Ḳur'ān preserves, modified for the conditions of Islam, the custom of the pre-islamic Arabs to boast (*muḥākharā*) of the nobility and exalted rank of their tribes (see Goldziher, *Muh. St.* i, 51, 54 ff.). A comparison of its *faḍā'il* with others, despite the Arab fondness for comparison, was impossible, for the Ḳur'ān, as the direct and unadulterated word of God, was immeasurable, even in polemic against the *Ahl al-Kitāb* (see Goldziher, *ZDMG*, xxxii (1878), 344 ff.; M. Schreiner, *ZDMG*, xlii (1888), 593 f.). An enumeration of its excellences was furthermore to win back to the study of the incomparable holy book those Muslims who had occupied themselves all too exclusively with profane science, such as that of the *maghāzi* and the *amḥāl* (see Goldziher, *Muh. St.*, ii, 155; Abū 'Ubayd, *K. al-Amḥāl*, beginning). The nucleus of the *faḍā'il al-Ḳur'ān* consists of sayings derived from the Prophet, his Companions and their descendants (*ṣaḥāba, tābi'ūn* etc.) concerning the excellences of the individual suras and verses and the reward for those who occupy themselves with them. There are also accounts providing information as to when separate revelations were granted to Muḥammad. Questions of Ḳur'ānic readings are treated in special chapters. The oldest preserved *K. Faḍā'il al-Ḳur'ān* is very likely that of Abū 'Ubayd (died 224/837; see Brockelmann, I, 106, and S I, 166 ff.), see Ahlwardt no. 451; A. Spitaler, in *Documenta Islamica Inedita (Festschrift R. Hartmann)*, Berlin 1952, 1-24. The list in *Hādījī Khalifa* (under '*Ilm Faḍā'il al-Ḳur'ān*') is incomplete (see Yāqūt, *Irshād*, indexes; Ibn *Khayr*, *Fihrist*, index; Brockelmann, index). The large collections of traditions, such as Buḫḫārī's (died 256/870) *Ṣaḥīḥ* (book 66), have a separate chapter on the *Faḍā'il al-Ḳur'ān*.

Companions of the Prophet. Among others Wahb b. Wahb (d. 200/815) had already written a *K. Faḍā'il al-Anṣār* (*Irshād*, vii, 233, 7), al-Şhāfi'ī (d. 204/820) a *K. Faḍā'il Ḳuraysh wa 'l-Anṣār* (*Irshād*, vi, 397, 17), and Aḥmad b. Ḥanbal's (d. 241/855) *K. Faḍā'il al-Ṣaḥāba* has been preserved (Brockelmann, S I, 310, 312). The 62nd chapter of Buḫḫārī's *Ṣaḥīḥ* contains *faḍā'il aṣḥāb al-nabi*. The "excellences" of the Companions of the Prophet are for the most part concerned with the experiences which they shared with the Prophet. Historically confirmed traditions, such as that concerning Muḥammad's *hidjra* in the company of Abū Bakr, stand beside fantastic prophecies by Muḥammad about the destiny and future of his Companions, and so forth.

Individuals. Al-Madā'ini (d. 225/840) wrote a book about the *faḍā'il* of Muḥammad b. al-Ḥanafīyya, *Di'a'far* b. Abi Ṭālib and al-Ḥārith b. 'Abd al-Muṭṭalib (*Irshād*, v, 313, 9 ff.), and al-Ṭabarī (d. 310/923) one about those of Abū Bakr, 'Umar, al-'Abbās

and 'Alī (*Irshād*, vi, 452, 18f., 16). Ibn al-'Ushārī's (d. 441/1029) *K. Faḍā'il Abī Bakr al-Siddīq* has been preserved (Brockelmann, S I, 601); Ibn 'Asākir (d. 571/1176) dreamed of the *faḍā'il* of Abū Bakr (for this and others of his various *faḍā'il* books, see *Irshād*, v, 143 ff.), etc. A work such as that of Ibn al-Djawzī (d. 597/1200) about the *faḍā'il* of Ḥasan al-Baṣrī (Brockelmann, S I, 917) belongs properly to *manāqib* [g.v.] literature (see also al-Kiftī, *Inbāh*, i, 219; Brockelmann, S III, 1228; Storey, index).

Cities and provinces. Among *faḍā'il* works those concerning the *faḍā'il* of particular cities and provinces occupy a special place. H. Ritter (*Über die Bildersprache Niẓāmīs*, Berlin 1927, 20) has already pointed out certain similarities to the *genos epideiktikon*. But the yield of a genuine panegyric of the city, such as G. E. von Grunebaum has sketched (*Zum Lob der Stadt in der arabischen Prosa*, in *Kritik und Dichtkunst*, Wiesbaden 1955, 80-6), is comparatively small, apart from the Islamic West (see below). For these *faḍā'il* books too consist largely of sayings put into the mouths of Muḥammad and his Companions in which political and regional aims are primarily pursued (see Goldziher, *Muh. St.*, ii, 128 ff.; *al-Aghānī*, v, 157, 3vi, 54 ff.; al-Marzubānī, *al-Muhtabas*, Ms. Nur. Osm. 3391, fol. 22b ff., 90b). These *ḥadīths* may be divided into three groups: 1) *Isrā'īliyyāt*, traditions about the pre-Islamic period, in particular about the holy places of prophets, etc., 2) invented *ḥadīths* which originated in the rivalries between Umayyads, Shī'īs, 'Abbāsids etc., or between the Hīdīāj, Syria and 'Irāk, etc., 3) a few genuine *ḥadīths* able to withstand even an internal criticism (see Ṣalāh al-Dīn al-Munadjjid's preface to his edition of al-Raba'ī's (d. 444/1052) *K. Faḍā'il al-Shām wa-Dimashq*, Damascus 1950). The *faḍā'il* of Baṣra were collected by 'Umar b. Shabba (d. 264/878) (Hādīdjī Khalifa), those of Kūfa by Ibrāhīm b. Muḥammad (d. 283/896; *Irshād*, i, 295, 13), those of Baghdād by al-Sarakhṣī (d. 286/899; Hādīdjī Khalifa). Probably the oldest surviving work of this nature is the *K. Faḍā'il Miṣr* of 'Umar b. Muḥammad al-Kindī (d. after 350/961; Brockelmann I, 155; S I, 230; ed. and tr. by J. Østrup, Copenhagen 1896). For a manuscript of an early book about the *Faḍā'il al-Kūfa* in the Zāhiriyya Library, see H. Ritter in *Oriens*, iii (1950), 82 (for the *Faḍā'il-i Balkh*, see Storey, i, 1296 ff.; also *Irshād*, ii, 143, 9). Quite different is al-Shakundī's (d. 629/1231; Brockelmann, S I, 483) *R. fī Faḍl al-Andalus* (tr. E. G. Gómez according to al-Maḳḳarī, *Analectes*, ii, 126-50: *Elogio del Islam Español*, Madrid-Granada 1934, 123). This small *Risāla* represents indeed an *encomium* of Andalusia, freed of the fetters of eastern *ḥadīth* science: the praise of the power of the state (Umayyad caliphs), of knowledge (famous Andalusian scholars), of poetry, of cities such as Seville, Cordova, etc.

Peoples and Tribes. Abū 'Ubayda's (d. ca. 210/825) *K. Faḍā'il al-Furs* (*Fihrist*, 54, 10; *Irshād*, vii, 170, 5; *Ṣubḥ al-A'shā*, iv, 92, 8; read Abū 'Ubayda instead of Abū 'Ubayd; Brockelmann, S I, 167 also to be corrected thus) might owe its origin to the author's inclinations towards the Shu'ūbiyya. For Dījāhīz's *K. Faḍā'il al-Atrāk*, see Ch. Pellat (*Arabica*, iii (1956), 177), and F. Gabrieli (*RSO*, xxxii (1957), 477-483), for his *K. Faḍl al-Furs*, see *Irshād* (vi, 77, 19). Dījāhīz's *K. Faḍīlat al-kalām and Faḍīlat al-Mu'tazila* (see Pellat in *Arabica*, iii (1956), 163 and 168) do not actually belong to the *faḍā'il* literature, but rather are similar to the apologetic nature of the *K. Faḍā'il al-Imām al-Shāfi'i* by Fakhr al-Dīn al-Rāzī

(d. 606/1209; see Brockelmann, S I, 921). Ibn 'Abd Rabbih (d. 328/940) devoted a special chapter of his *'Ikd al-Farīd* (vol. iii, Cairo 1372/1952, 312-418) to the *faḍā'il al-'Arab*. Ibn al-Kalbī (d. 204/819) collected the *faḍā'il* of Kays 'Aylān (*Irshād*, vii, 251, 1), and al-Shu'ūbī (ca. 200/815) those of Kināna and Rabī'a (*Fihrist* 105, 15 ff.; *Irshād*, v, 66, 16 ff.), etc. To what extent anti-Shu'ūbī tendencies play a part in these works, as seems to have been the case with Aḥmad b. Abī Ṭāhir Ṭayfur's (d. 280/893) *K. Faḍl al-'Arab 'ala 'l-'Adīam* (*Irshād*, i, 155, 6), has not been clarified.

Various. The *faḍā'il* of the holy months (Ibn Abī Dunyā, d. 281/894, Brockelmann, I, 160, S I, 247, and others) have been the subject of treatises, as have been those of prayers (Aḥmad b. al-Ḥusayn al-Bayhaḳī, d. 458/1066, Brockelmann I, 446 f., S I, 619, and others), of the *basmala* (al-Būnī, d. 622/1225, Brockelmann I, 655, and others), of the *dījihād* (Ibn Shaddād, d. 632/1234, Brockelmann, S I, 550, and others), as well as the "excellences" of quite profane things which have been particularly collected: for example, shaving of the head (al-Ṣaymarī, d. 275/888: *Irshād*, vi, 402 and 403), the days of the week (al-Sirāfī, d. 368/979; poem, *Irshād*, iii, 89, 5-11), the herb basil (Muḥammad b. Aḥmad al-Nūkātī, d. 382/992; *Irshād*, vi, 324, 16), archery (al-Karrāb, d. 429/1037; Brockelmann, S I, 619; *IC*, xxxiv (1960), 195-218) and coffee (al-Uḍjūhūrī, d. 967/1559; Brockelmann II, 414 no. 9).

Bibliography: in the article. For "disputes for precedence" see M. Steinschneider, *Rangstreit-Literatur, Ein Beitrag zur vergleichenden Literatur- und Kulturgeschichte*, SBAW Vienna, clv/4 (1908), 87 pp.; also O. Rescher, *Zu Moritz Steinschneiders "Rangstreitliteratur"*, in *Isl.*, xiv (1925), 397-401; W. Bacher, *Zur Rangstreit-Literatur, Aus der arabischen Poesie der Juden Jemens, in Mélanges H. Derenbourg*, Paris 1909, 131-47; C. Brockelmann, *Fabel und Tiermärchen in der älteren arabischen Literatur*, in *Islamica*, ii (1926), 96-128, esp. 118, 120, 128; E. Littmann, *Neuarabische Streitgedichte*, transcr., ed. and tr., in *Festschrift zur Feier des 200-jährigen Bestehens der Akad. d. Wissensch. Göttingen*, ii, 1951, 36-66; H. Ethé, *Über persische Tenzonen, in Abhandlungen und Vorträge des Fünften Internationalen Orientalisten-Congresses, Erste Hälfte*, Berlin 1882, 48-135; E. Littmann, *Ein türkisches Streitgedicht über die Ehe, in A Volume of Oriental Studies presented to Edward G. Browne*, Cambridge 1922, 269-84; H. Walther, *Das Streitgedicht in der lateinischen Literatur des Mittelalters*, München 1920, 254 pp. (*Quellen und Untersuchungen zur latein. Philologie des Mittelalters*, v, 2); F. Focke, *Synkrisis, in Hermes*, lviii (1923), 327-68; O. Hense, *Die Synkrisis in der antiken Literatur, Prorektoratsrede*, Freiburg i. Br. 1893, 41 pp.; L. Rademacher, *Aristophanes' "Frösche"*, SBAW Vienna cxviii/4 (1922), esp. 26 ff.; F. de la Granja, *Dos epistolas de Aḥmad ibn Burd al-Aṣṣar*, in *Al-Andalus*, xxv (1960), 383-418. (R. SELLEHEIM)

FAḌĪDJ [see FIGUḠ].

FAḌJR [see ṢALĀT].

FAḌJR-I ĀTĪ [see FEDJR-I ĀTĪ].

FAḌĪ, BĀ, a family of *mashāyikh* of Tarīm in Ḥaḍramawt claiming descent from the Sa'd al-'ashira clan of Maḍhīdī. The name Bā Faḍl seems to derive from an ancestor called *al-faḳīh* Faḍl b. Muḥammad b. 'Abd al-Karīm b. Muḥammad, whose genealogy cannot be traced beyond that. They seem to have had supreme authority in religious matters in

Tarim until superseded by the Bā 'Alawī sayyids around the 9th/15th century. They have long been prominent as *ṣūfis* and *faḳīhs*, jurists. In the 10-11th/16th-17th centuries one branch existed in Aden. The most famous of this branch, and probably the founder, was Djamāl al-Dīn Muḥammad b. Aḥmad b. 'Abd Allāh, born in Tarim, who attained prominence in Aden as teacher and *muftī* and was favoured by Sulṭān 'Amir b. 'Abd al-Wahhāb, the Ṭāhirid ruler of al-Yaman. He died in Aden in 903/1498.

Another branch, known as Bal Ḥāḍidj, existed in al-Shihr, of which the probable founder was 'Abd Allāh b. 'Abd al-Raḥmān b. Abī Bakr (d. 918/1513), the author of a number of manuals on *fiḳh* and *ṣūfism* some of which gained circulation beyond his land and were commented upon by other authors (cf. Brockelmann II 389 and S II 528). He also acted as arbitrator between the rulers of the region and exercised some public authority. He was succeeded by his son Aḥmad, known as *al-shahīd*, the martyr, because he was killed in al-Shihr in a battle with the Portuguese in 929/1523. The family might then have moved back to Tarim, for a brother of Aḥmad *al-shahīd*, Ḥusayn (d. 979/1572), was a prominent *ṣūfi* in Tarim and had inclinations towards the *Shādhilī ṭarīqa*. A son of this Ḥusayn, called Zayn al-Dīn (d. 1026/1617), was also a *ṣūfi* and jurist in Tarim. Another Husayn, a descendant of Aḥmad *al-shahīd*, was born in al-Shihr in 1019/1610, travelled as a student to Aden, Zabīd, Mecca and Medina and back to al-Shihr and then to India and then back to Mecca, where he settled and traded in coffee and cloth between al-Mukhā and Mecca. He became a prominent and rather controversial *ṣūfi* and wrote some *ṣūfi* poetry. He died in Mecca in 1087/1677.

Of the Tarim branch Muḥammad b. Ismā'īl (d. 1006/1597) was a prominent teacher, and Aḥmad b. 'Abd Allāh b. Sālim, called al-Sūdī (d. 1044/1634) was a linguist and grammarian of some merit.

Shaykh Muḥammad 'Awaḍ Bā Faḍl (d. ca. 1953) is the author of a book of biographies called *Ṣīlat al-aḥl fī tarāḍjīm Al Bā Faḍl*, still in manuscript.

Bibliography: Ibn al-'Aydārūs, *al-Nūr al-sāfir min aḳhbār al-karn al-'aṣḥir*, Baghdād 1934, 23-6, 44, 98-100, 135-7, 207 f., 344-8; al-Muḥibbī, *Kulūṣat al-aḥḥar fī 'a'yān al-karn al-hādī 'aṣḥar*, Cairo 1869, 4 vols.; F. Wüstenfeld, *Die Ḥusufiten in Süd-Arabien im XI (XVII) Jahrhundert*, Göttingen 1883, 86-90; R. B. Serjeant, *The Saiyids of Hadramawt*, London 1957, 12, 14; idem, *Historians and historiography of Hadramawt*, in *BSOAS*, xxv (1962), 256; idem, *The Portuguese off the South Arabian Coast*, Oxford 1963, 52-4. (M. A. GHUL)

AL-FAḌL B. AḤMAD AL-ISFARĀ'INĪ ABU'L-'ABBĀS, the first *wazir* of Sulṭān Maḥmūd of Ḡhazna, was formerly the *ṣāhib-i barīd* (see **BARĪD**) of Marw under the Sāmānids. At the request of Subuktigin, Amīr Nuḥ b. Maṣūr the Sāmānid sent Faḍl to Niṣhāpūr in 385/995 as the *wazir* of Maḥmūd, who had been appointed to the command of the troops in *Khurāsān* the previous year. Faḍl managed the affairs of the expanding empire of Sulṭān Maḥmūd with great tact and ability until 404/1013, when he was accused of extorting money from the subjects of the Sultan. Instead of answering the charge when he was called upon to do so, he voluntarily placed himself in the custody of the commander of the fort of Ḡhazna. The Sultan was annoyed at his conduct and allowed him to remain there. Faḍl died in 404/1013-4, during the absence of Sultan Maḥmūd on one of his Indian expeditions.

Bibliography: 'Utbi, *Kitāb al-Yamīnī* (Lahore ed.), 265-71; *Āthār al-wuzarā'* (India Office Ms. no. 1569), fol. 88a-89a; Muḥammad Nāzim, *The life and times of Sultan Maḥmūd of Ḡhazna*, Cambridge 1931, 48, 135, 146; C. E. Bosworth, *The Ghaznavids: their empire in Afghanistan and Eastern Iran, 994-1040*, Edinburgh 1963.

(M. NAZIM)

AL-FAḌL B. MARWĀN, vizier to the 'Abbāsīd al-Mu'taṣim, and an 'Irāki of Christian origin. He began his career modestly as a retainer of Harthama, the commander of Hārūn al-Rashīd's guard. Later, as a result of his particular talents, he became a secretary in the Land Tax office under the same caliph and subsequently he retired to 'Irāk to the estates he had acquired during the civil war. It was there, in the region of al-Baradān, that he had an opportunity, during the reign of al-Ma'mūn, to gain the attention of the future al-Mu'taṣim, who admitted him into his service, took him to Egypt in 212-3/827-8, and then had him put in charge of the Land Tax office. It was he who, acting as the caliph's deputy in Baghdād, had the oath of loyalty to al-Mu'taṣim administered. Appointed vizier in Ramaḍān 218/September 833, he enjoyed wide powers, maintained a firm control over the treasury and attempted to restrict the sovereign's expenditure. This policy was the main cause of his disgrace, which occurred in Ṣafar 211/February 836, at the moment when the caliph decided to move his residence to Sāmarrā.

Al-Faḍl b. Marwān was the first example of the 'Irāki secretaries of Christian origin who, during the 3rd/9th century, were to become numerous. He was held to have little education in religious knowledge, but to be highly competent in the exploitation of landed property. As an expert in land taxes, he also played a part under the succeeding caliphs, particularly al-Wāḥīk and al-Musta'in. He died in 250/864, about 90 years old.

Bibliography: Ṭabarī, index; D. Sourdel, *Le vizirat 'abbāsīde*, Damascus 1959-60, i, 246-53 and index. (D. SOURDEL)

AL-FAḌL B. AL-RABĪC, vizier to the 'Abbāsīd caliphs al-Rashīd and al-Amīn, was the son of al-Manṣūr's chamberlain al-Rabīc b. Yūnus [q.v.]. Born in 138/757-8, he very soon won the esteem of Hārūn al-Rashīd, who in 173/789-90 placed him in charge of the Expenditure Office and then in 179/795-6 made him chamberlain. After the disgrace of the Barāmika [q.v.] in 187/803, he succeeded Yahyā as vizier, though without being granted such wide powers; his part was confined to keeping check on public expenditure and in presenting letters and petitions ('arḍ), while another secretary directed the financial administration. On the death of al-Rashīd, which took place at Tūs in 193/809, it was al-Faḍl who caused the oath of loyalty to al-Amīn to be taken and who led back to Baghdād the whole of the expeditionary force which had been gathered together by the caliph to fight against the rebel Rāfi' b. al-Layth. The second heir al-Ma'mūn, who, under the terms of al-Rashīd's testament, was to govern the province of *Khurāsān*, held al-Faḍl responsible for this withdrawal of the army and tried in vain to make him reverse his decision. Shortly afterwards, it was the advice given by al-Faḍl which encouraged al-Amīn to deprive his brother of his rights to the succession and to confer them on his own son. This tense situation gave rise to a civil war and ended in the siege of Baghdād and the final triumph of al-Ma'mūn.

During the short reign of al-Amin (193/809-14), al-Faḍl remained as before the caliph's most intimate adviser, playing a particularly important part in the episodes of the struggle with al-Ma'mūn. But he did not exercise any general control over the administration, nor was he responsible for the jurisdiction of the *mazālim*.

On the arrival of al-Ma'mūn's troops he went into hiding, reappearing when the inhabitants of Baghdād, in revolt against the rule of the caliph in Marw who had chosen an 'Alid as his heir, brought Ibrāhīm b. al-Mahdī (201/816-7) to power. He subsequently gained al-Ma'mūn's pardon when the latter returned to Baghdād, and died in 207/822-3 or 208/823-4.

Al-Faḍl b. al-Rabīʿ thus seems to have been an intriguer of mediocre personality and limited ability. As chamberlain he succeeded by means of adroit manoeuvres in replacing the Barāmika and, in exalting himself to the highest government office, the vizierate. He then adopted the cause of al-Amin, a weak character over whom he planned to exert great influence, but he was unsuccessful in meeting the situation created by the forceful opposition of al-Ma'mūn.

Bibliography: Tabarī, index; *Djahshiyārī*, *K. al-Wuzarā'*, index; D. Sourdel, *Le vizirat 'abbāsīde*, Damascus 1959-60, I, 183-94 and index. (D. SOURDEL)

AL-FAḌL B. SAHL B. ZADHĀNFARŪKH, vizier to the 'Abbāsīd caliph al-Ma'mūn, had originally been in the service of the Barāmika [q.v.]. His father, of Iranian origin and Zoroastrian by religion, had been converted to Islam and had entrusted the Barāmika with his two sons, al-Faḍl and al-Ḥasan [q.v.]. Al-Faḍl, who immediately attracted attention on account of his intelligence, was taken into the service of *Dja'far* al-Barmakī, then tutor to prince al-Ma'mūn, and took over this position from him after the fall of the Barāmika; it was in the presence of al-Ma'mūn that he is said to have been converted, in 190/806, at a time when the prince was holding power, deputising for his father who had gone to Anatolia.

From the end of the reign of al-Rashīd, al-Faḍl was to demonstrate the influence that he held over al-Ma'mūn's mind and to give his pupil certain advice of great political significance, namely that he should accompany the caliph on the expedition which he had launched in 192/808 in the eastern provinces. On the death of al-Rashīd, which took place at Tūs in 193/809, al-Ma'mūn thus found himself in the centre of the province of which, under the terms of his father's will, he became autonomous governor. While his brother on being proclaimed caliph in Baghdād had the whole of the expeditionary force brought back, he himself stayed on in *Khurāsān*, though not without being exasperated by al-Amin's decision, which he held to be contrary to the last wishes of the dead sovereign. His adviser al-Faḍl, urging patience, restored his equanimity.

Relations between the two brothers thus being strained and the situation having deteriorated to the point of civil war, al-Faḍl, who had at his command a well-organized intelligence service in 'Irāk, continued to give al-Ma'mūn helpful advice, promising to secure him the caliphate in the near future. In fact al-Ma'mūn was soon to overcome his brother after the siege of Baghdād and to succeed him, without being the first to infringe the will of al-Rashīd, which al-Amin had violated by putting forward his own son as heir. As soon as the first victory had been gained by al-Ma'mūn's forces over

those of al-Amin, al-Ma'mūn was proclaimed caliph in the eastern provinces (196/812) and al-Faḍl was made officially responsible for civil and military administration in the occupied territories from Hamadhān to Tibet, while at the same time the honorific title of *Dhu 'l-ri'āsatayn* "the man with two commands" was conferred on him, a title which appeared on the coinage either together with or in place of the name al-Faḍl, which was already linked with the sovereign's name. Being both *wazīr* and *amir*, al-Faḍl directed military expeditions in the countries lying beyond the Oxus and secured the conversion of the king of Kābul whose throne and crown were sent to the caliph and then put on view at the Ka'ba, where al-Rashīd's will and the declarations of the two heirs apparent had been affixed.

Al-Faḍl did not let matters rest with this manoeuvre, which was intended to enhance the prestige of the new caliph. In addition, he defined the main outlines of the new policy of fidelity to the Book and the Sunna, an attitude of pietist reformism such as would rally not only the former adherents of the fallen caliph, who was accused in particular of having violated the most sacred pacts, but also the men of religion who had at that time been won over by *Shī'ite* propaganda based on the same themes. Al-Faḍl probably came to terms with Mu'tazilite circles, who were influential in al-Ma'mūn's entourage, to encourage the new caliph to act as *imām*, a title which appeared on the coinage. On the other hand, there is nothing to prove that he took part in elaborating the plan conceived by al-Ma'mūn to bequeath the caliphate to an 'Alid, 'Alī al-Riḍā, but he was nevertheless associated with this reckless attempt which eventually was to compromise him.

Meanwhile al-Faḍl exercised a dictatorial control which, especially in 'Irāk where the nomination of 'Alī al-Riḍā provoked an actual revolt, aroused violent opposition, even among elements favourable to the caliph. In certain cases he did not hesitate to dispose of his enemies by violence.

Learning by chance of the situation in 'Irāk, al-Ma'mūn decided to return to Baghdād, and it was in the course of this long journey that his vizier was assassinated, at *Sarakhs*, in *Sha'bān* 202/February 818, by members of the caliphal guard. The caliph had the murderers put to death at once, but persistent rumours, which are echoed by the chroniclers, alleged that al-Ma'mūn himself had been the instigator of the murder.

After the death of al-Faḍl, al-Ma'mūn apparently entrusted the vizierate to his brother al-Ḥasan, who was already governor of 'Irāk. While continuing to be a prominent member of the court, since al-Ma'mūn had married his daughter *Burān* [q.v.], al-Ḥasan did not in fact exercise his position, and withdrew from political life. Incidentally, it was at this time that the caliph gave up granting too extensive powers to his officials.

In the course of his brief career, al-Faḍl appears to have been a person of unusual energy, highly dictatorial, often violent, but devoid of ambition and as severe to others as he was to himself. He exercised a dominating influence over the mind of al-Ma'mūn, who nevertheless succeeded in releasing himself from his control. It was certainly unjustly that he was accused of wishing to restore the former Iranian rule and of having had 'Alī al-Riḍā nominated as heir with this intention, but it is unquestionable that he was the most Iranian of the viziers of the 'Abbāsīd caliphs: imbued with very ancient traditions which he set out to promote in

the cultural field, he was particularly in favour of an orientation of policy by the caliph which would have pleased many of the Iranian *mawālī*, and it was no doubt for that reason that he was soon stopped by the Arab and 'Irākī aristocracy.

Bibliography: *Djahshiyārī, K. al-Wuzarā'*, index; *Ṭabarī*, index; D. Sourdel, *Le vizirat 'abbāsīde*, Damascus 1959-60, i, 195-217 and index; idem, *La politique religieuse du calife 'abbāsīde al-Ma'mūn*, in *REI*, 1962, 27-48. (D. SOURDEL)

AL-FAḌL B. YAḤYĀ AL-BARMAKĪ, the eldest son of Yaḥyā al-Barmakī, played an important part during the reign of Hārūn al-Rashīd, in the first years of the domination of the Barāmika [q.v.]. As tutor to the crown prince al-Amin, on whose behalf he caused the customary oath of loyalty to be sworn by the notables, he was particularly distinguished by the benevolence he showed towards the inhabitants of the eastern provinces and by his policy of conciliation with regard to the 'Alids, perhaps going so far as to support the establishment of an independent Zaydī State in Daylam. His ambiguous attitude won him public execration by the caliph in 183/799 and partly explains the disgrace of the family. Imprisoned at the same time as his father in 187/803, he died at al-Rakka in 193/808, at the age of 45.

Bibliography: *Ṭabarī*, index; *Djahshiyārī, K. al-Wuzarā'*, index; D. Sourdel, *Le vizirat 'abbāsīde*, Damascus 1959-60, i, 134-81 and index; idem, *Le politique religieuse du calife 'abbāsīde al-Ma'mūn*, in *REI*, 1962, 27-48. (D. SOURDEL)

FAḌL ALLĀH, a family of Mamlūk state officials who traced their descent from the Caliph 'Umar I, hence their *nisba* al-'Umarī, al-'Adawī al-Ḳuraṣhī. The family received its name from its founder FaḌl Allāh b. Muḏjallī b. Da'djān, who was living in al-Karak (Transjordan) in 645/1247. *Ṣharaf* al-Dīn 'Abd al-Wahhāb, a son of FaḌl Allāh, held office as *kātib al-sirr* (head of the chancery) in Damascus, and was transferred to the same office in Cairo by the Sultan al-Ashraf *Ḳhalīl* in 692/1293. 'Abd al-Wahhāb continued to head the central chancery of the Mamlūk

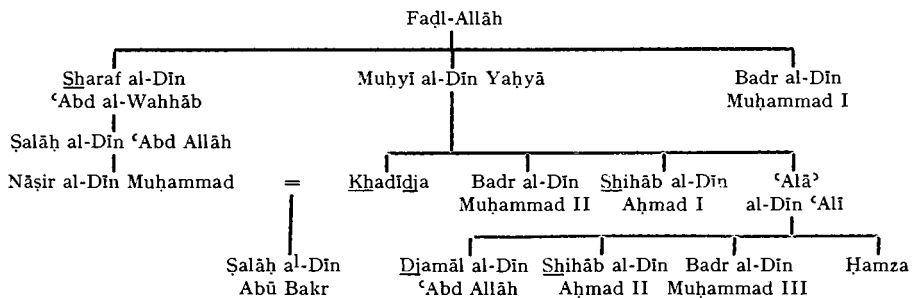
his brother 'Abd al-Wahhāb, served for a time in Ḥims, then returned to Damascus. Summoned to Cairo in 697/1298 to act for his brother who had fallen ill, he returned to Damascus as *kātib al-sirr*, and remained in that office until he was replaced by his brother in 711/1311. After staying out of office for some years, he re-entered the public service in Damascus as a court clerk (*muwakkī' fi 'l-dast*) and rose again to be *kātib al-sirr* in 727/1327 or 728/1328. In 729/1329 he was appointed to head the central chancery in Cairo, and he died in this office.

Nothing is known about the progeny of Badr al-Dīn Muḥammad I, if he had any. 'Abd al-Wahhāb's son Ṣalāh al-Dīn 'Abd Allāh (d. 719/1319) served as a Mamlūk *djundī* (soldier), and his grandson Naṣir al-Dīn Muḥammad b. 'Abd Allāh (704-64/1304-63) also entered the Mamlūk military service in Damascus and rose to be an *amir* of 40 (*amir tablakhānā*). Naṣir al-Dīn Muḥammad sired the undistinguished Abū Bakr. It was the progeny of Muḥyī al-Dīn Yaḥyā which maintained a position of distinction for the family for two more generations.

Of Yaḥyā's three known sons, the most distinguished by far was *Shihāb* al-Dīn Aḥmad I (700-49/1301-49) [q.v.], author of *Masālik al-absār fi mamālik al-amsār* and *al-Ta'riḫ bi 'l-muṣṭalah al-sharīf*, and perhaps the most outstanding of all the FaḌl Allāh. Aḥmad assisted his father in the Cairo chancery, and was later *kātib al-sirr* in Damascus. His brother 'Alā' al-Dīn 'Alī (712-69/1312-68), who also assisted his father in the Cairo chancery, succeeded his father as *kātib al-sirr* of Cairo (738-42, 743-69/1337-42, 1342-68) and died in that office, to be succeeded in turn by his son Badr al-Dīn Muḥammad III (d. 796/1394). Badr al-Dīn Muḥammad II (710-46/1310-45), a third son of Yaḥyā and brother of *Shihāb* al-Dīn Aḥmad, also served as *kātib al-sirr* in Cairo (where he replaced his brother 'Alī for a few months in 1342) and in Damascus (743-6/1342-5).

Apart from Badr al-Dīn Muḥammad III, 'Alā' al-Dīn 'Alī had three sons. *Shihāb* al-Dīn Aḥmad II

BANŪ FAḌL-ALLĀH AL-'UMARĪ



state until 711/1311, when he was transferred back to Damascus. There he died in office in 717/1317.

'Abd al-Wahhāb b. FaḌl Allāh was the first member of his family to hold a high position in the Mamlūk civil service. During his lifetime, and for nearly a century after his death, other members of his family distinguished themselves as Mamlūk state officials. Badr al-Dīn Muḥammad I, a younger brother of 'Abd al-Wahhāb, who died in 706/1306, was a chancery official in Damascus. A still younger brother, Muḥyī al-Dīn Yaḥyā (645-738/1247-1337), began his career in the Damascus chancery under

(d. 777/1375) acted as deputy *kātib al-sirr* for his father in Cairo, and died a young man. His brother *Djamāl* al-Dīn 'Abd Allāh (d. 821/1418) was an impoverished *djundī*. Equally undistinguished was his brother Ḥamza (d. 796/1394), of whose career nothing is known.

The family of FaḌl Allāh had a family home in Cairo; but they regarded Damascus as their home town, and there had a family cemetery in which most of them were buried.

Bibliography: Brockelmann, S II, 141; al-Dhahabī, *Duwal al-Islām*, Ḥaydarābād Deccan,

1364; Ibn Ḥadjār, *al-Durar al-kāmīna fī a'yan al-mi'a al-thāmina*, Ḥaydarābād Deccan, 1348-50; Ibn al-ʿImād al-Ḥanbalī, *Shadharāt*; Ibn Iyās, *Ta'rikh Miṣr* . . ., Būlak 1311; Ibn Kathīr, *al-Bidāya wa'l-nihāya fī'l-ta'rikh*, Cairo 1348-58; al-Kutubī, *Fawāt*; Ibn Kāḍī Shuhba, *Tabakāt al-Shāfi'iyya*, A.U.B. MS 920.02: 1131; Ibn Taghribirdī; al-Laknawī, *al-Fawā'id al-bahīyya fī tarāḍīm al-Ḥanafiyya*, Cairo 1324; al-Makrīzī, *Khiṭaṭ*, Cairo 1324-6; al-Makrīzī, *al-Sulūk li ma'rīṭat duwal al-mulūk*, Cairo 1934-58; Kalkashandī, *Ṣubḥ al-a'ṣhā*, Cairo 1913-9; al-Suyūṭī, *Ḥusn al-muḥādara fī akhbār Miṣr wa'l-Kāhira*, Cairo 1321; Gaston Wiet, *Les biographies du Manḥal Safī*, Cairo 1932; D. S. Rice, *A miniature in an autograph of Shihāb al-Dīn Ibn Fadlallāh al-'Umārī*, in *BSOAS*, xiii (1951), 856-67; R. Hartmann, *Die politische Geographie des Mamlukenreiches*, in *ZDMG*, lxx (1916), 1 ff.

(K. S. SALIBI)

FAḌL ALLĀH [see RASHĪD al-DĪN].

FAḌL ALLĀH DJAMĀLĪ [see DJAMĀLĪ].

FAḌL ALLĀH ḤURŪFĪ, the founder of the sect, or more properly, the religion of the Ḥurūfiyya [q.v.].

The information given about Faḍl Allāh in the histories closest to his period in no way conforms to the information about him given by those who belonged to his sect and were contemporary with him and those who were inspired by his teachings. While the sources are agreed that he lived in the 8th/14th century, the reports that his name was Djalāl al-Dīn, that he was put to death in 804/1401-2, and especially the statement of later sources like the *Riyāḍ al-ṣārifin* of Riḍā Kulīkhān Hidāyat (d. 1288/1872) that he was a native of Meshhed are totally erroneous. A study of the life of Faḍl Allāh should thus be based on the books of those personally connected with him.

One of the most important of these is the *Istiwā-nāma* of Amīr Ḡhiyāth al-Dīn Muḥammad b. Husayn b. Muḥammad al-Astarābādī, one of the disciples (*khalīfa* [q.v.]) of Faḍl Allāh, according to which Faḍl Allāh was born in 740/1339-40, began to spread his doctrines in 788/1386, and was put to death in 796/1394 (Istanbul, Millet Library, MS Ali Emiri farsça 269, f. 1a). These dates are confirmed in one of the Ḥurūfī books. Both these sources, in addition, call Mirān Shāh, the man who ordered Faḍl Allāh's execution, "Dādīdjāl", record his name as "Mārān Shāh", and give the date of his death as 803/1400 (same library, MS 1052, f. 7a). Abu 'l-Ḥasan, the foremost disciple of Faḍl Allāh and the one who turned his *Djāwidān* into verse in 802/1400, states that Faḍl Allāh was put to death in 796/1393-4 and that Mirān Shāh was slain seven years later, that is, in 803/1400-1 (Ṣādiq Kiyā, *Wāḥa-nāme-i Gurgāni*, Tehran 1330, 26. In this source the date of the death of Mirān Shāh is given as 810/1407-8; cf. the genealogy in Khallī Edhem, *Diwān-i Islāmiyye*, Istanbul 1345/1927, 429). The *Khāb-nāma* of Sayyid Ishāk (frequently mentioned in the *Istiwā-nāma* as one of the intimates of Faḍl Allāh) states that in 772/1370-1 Faḍl Allāh entered into a period of retirement (*ʿile*) in Iṣfahān, being then thirty-two years of age (MS Ali Emiri, Farsça 1042, 25a-b). According to this reckoning the date of his birth is 740/1339-40. Sayyid Sharīf, a contemporary of Faḍl Allāh (as one understands from the eulogies in his *Diwān*, cf. Istanbul University Library, MS Farsça 152, 16a-18b) mentions in his *Risāla-i ma'ādiyya* that Faḍl Allāh was a Sayyid and also records his genealogy, according to which there is a line of twenty persons

between Faḍl Allāh and 'Alī (Ist. Univ. Lib., MS Farsça 1043, 51a). The fact that the ninth ancestor in one list, the eight in the other, is Muḥammad al-Yamānī deserves attention in view of the fact that the Yemen is known to have been one of the most important centres of the Bāṭinīs from the latter part of the 3rd/9th century onwards (Muḥammad b. al-Ḥasan al-Daylamī, *Ḳawā'id 'akā'id al-Muḥammad*, ed. R. Strothmann: *Die Geheimlehre der Batiniten: Dogmatik des Hauses Muhammad*, Bibliotheca Islamica II, Istanbul 1938, Introduction vi-ix, 24-5, 95, 96).

One also finds scattered throughout both the *Istiwā-nāma* and the *Khāb-nāma* information relating to the life of Faḍl Allāh and the places which he visited. According to the *Istiwā-nāma* (82b), being at one point—the date is not known—in Iṣfahān, he rejected the notion that the human soul becomes non-existent after death and the assertions of the Ḥurūfīs who denied the existence of the after-life. In the *Khāb-nāma* also (10b) he is said to have rejected such a claim in Iṣfahān. Again according to this latter book Faḍl Allāh embraced Ṣūfism at the age of eighteen. He was inspired with the ability to interpret dreams in 756/1355 (19a), in which year he was in a place named Tokdji in Iṣfahān; later he went to Tabriz, where the Djalā'irid Sultan Uways b. Ḥasan (d. 776/1374-5), Wazīr Zakariyyā, and Ṣāhib Ṣadr Shaykh Khwāḍja accepted his teachings (19a-b). In Tabriz he married a girl from Astarābād on the recommendation of his disciple Kamāl al-Dīn Hāshimī. He wrote a book on *fiḥh* for 'Izz al-Dīn Shāh Shudjā' (d. 786/1384) (24a). He was again in Iṣfahān in 772/1370-1, at the age of thirty-two, and there went into retreat (35a-b). He also spent some time in Dāmghān (38b) and Bākūye (47a). While in Shamākhī interpreting a dream of Kāḍī Bāyazīd, he foretold his own martyrdom (49b). When he left the house of this *kāḍī* and was returning to his cell (*hūdjire*), he was arrested on the strength of a decree from Astarābād and taken to the fortress of Alindjak (50a). He was imprisoned on the order of Mirān Shāh (55a). Among those believing in him were important men; he even sent a dervish cap (*dervish külāhi*), conveying his blessing, to Sultan Uways (55b-56a). His followers are known as *Darwishān-i ḥalāl-khor ve rāst-gūy* (48a). A *bayt* in the *Tawḥid-nāma* of 'Alī al-A'ḷā, called by the Ḥurūfīs "Khalīfat Allāh" and "Waṣī Allāh", states that Faḍl Allāh was born in Astarābād (Ist. Univ. Lib., MS Farsça 1158, 5b).

There exist three chronograms giving the date of the death of Faḍl Allāh-i Ḥurūfī. In one of these his name is recorded as Shihāb al-Dīn Faḍl Allāh and his death as having occurred on a Friday in *Dhu 'l-Ḳa'da* 796/October-November 1394, when he was fifty-six years of age (Millet Library, MS Ali Emiri, Farsça 1043, at the beginning). The second chronogram is in a 16th cent. *madjmu'a* belonging to the book-dealer Raif Yelkenci. Though the chronogrammatic *miṣrā'* is known to all Ḥurūfīs and to all those connected in any way with the Ḥurūfīs (see, for example, Aḥmad Rif'at, *Mir'āt al-makāshid fī daf' al-mafāsīd*, Istanbul 1293, lithograph, 133, where there is also the genealogy of Faḍl Allāh, taken from a *risāla*), I have seen the whole of the chronogram only in this *madjmu'a*. The author of this chronogram is unknown, as is that of the first chronogram. In the first *bayt* Timur is mocked, in the fourth *bayt* the name of Mirān Shāh is mentioned, and in the fifth *bayt* it is stated that Faḍl Allāh was put to death on "Thursday, the eve of Friday" the sixth of *Dhu*

'l-Ḳa'ḍa. In the first poem, which contains seven *bayts*, it is also stated that he died in *Dhu 'l-Ḳa'ḍa*, but on a Friday. It is clear, however, from the specific method of recording the date in the second chronogram, that he was put to death after the afternoon prayer on Thursday, since, according to the custom of the holy law, Friday begins after that time. The year is stated in the sixth and last *bayt* in the form *dhāl u šād u wāw*, that is, 796 (according to the conversion-tables, the first day of *Dhu 'l-Ḳa'ḍa* 796 corresponds to Friday, 28 August 1394. But the new moon of the month must have been confirmed the day before by observation, in which case the sixth day of *Dhu 'l-Ḳa'ḍa* would coincide with Thursday, 3 September 1394). The third chronogram is in a *maǧīmū'a* containing the poems of Faḍl Allāh, along with those of *Sharif* and 'Alī al-A'ḷā. In the fourth of the seven *bayts* in this chronogram it is stated that Faḍl Allāh was fifty-six (*Bist u ċār u si u du*) when he was put to death. The place of his martyrdom is specified in the last *bayt* as "Alindġa" while the date is conveyed by the phrase *Šahīd-i 'išk-k-i ū* (Millet Library, MS Kenan Bey, Farsça 186, f. 194b). In a *risāla* of Mir Fāḍil is found the note: "The honoured resting-place of that most excellent Prophet (*Šāhib bayān*) is at a town called Alindġa, by Astarābād on the far side of Tabriz. 'Alī al-A'ḷā is also buried there, and there is yet another grave. The covering of (Faḍl Allāh's) tomb is black, that of 'Alī al-A'ḷā's green, and of the other's red" (MS Ali Emiri, Farsça 1039, f. 92b). In his *risāla* entitled *Šalāt-nāma Šhaykh* Muḥammad, who is known by the name *Iškurt Dede* and who is known to have met some of the disciples of Faḍl Allāh, writes while discussing the rules governing the *ḥaǧġ* that during the days of the *Tašrīk* sixty-three stones are thrown, twenty-one each day, at the Tower of Mirān Šāh, opposite the Alindġak fortress, which is also called Sandġariyye, and that the *Tawāf* procession occurs in a place called "*Maḳtal-gāh*"; during the course of this discussion he states that Faḍl Allāh was put to death in Alindġak and that his grave is there (Millet Library, MS Kenan Bey, Farsça 1043, 35b-36a).

To regard certain numbers as sacred and to assign various meanings to certain letters are ancient, magical practices; examples occur in both the Old and the New Testaments. Similarly various meanings have been assigned from time to time to the letters occurring at the beginning of twenty-nine *sūras* of the *Ḳur'ān*. In both the *Diwān* of Ḥusayn b. Maṣṣūr al-Ḥallāǧī (d. 309/922) (see L. Massignon, *Le Diwān d'al-Hallaǧ*, JA (1931), 63, 83, 94) and his *Kitāb al-Tawāsīn* (ed. L. Massignon, Paris 1913, 13-4, 29, 31, 56-60, 63, 65-67) there are frequent references to letters and numbers and to the correspondence of letters to numbers. His statements relative to points, lines, and letters are transmitted in the *Akḥbār al-Ḥallāǧī* (ed. L. Massignon, Paris 1936, 16, 25-6, 59-60, 71, 95-6); and one finds that he even discusses the equator (*ḥaḥf-i istiwā'*) (*ibid.*, 53), which is one of the basic elements in the system of Faḍl Allāh. The Bāṭinī belief in these matters is well-known (see for example Nāsir-i *Ḳhusraw*, *Ḳhān al-Ikḥwān*, ed. Yaḥyā al-*Ḳhashshāb*, Cairo 1359/1940, 66-7; and also his *Waǧġih-i Dīn*, Berlin 1343, 76-7). Even in the *Futūḥāt al-Makkiyya* of Ibn 'Arabī (d. 635/1240) great importance is given to letters, and particular emphasis is laid upon this idea (*Būlāk* 1272, i, 56-92; section 2, 92-101; ch. 5, 112-30; ii, ch. 79, 135-7. For the sections which explain the Bāṭinī ideas in connection with the *Ḳhatm al-awliyā'* together with

the complete Bāṭinī system, see iv, ch. 557, 215).

Faḍl Allāh was certainly acquainted with the Bāṭinī methods. The *ṭarīḳa* which he joined while young was one which had adopted the Bāṭinī beliefs. He occupied himself with the meanings given to letters and with numerical relationships. Perhaps he also studied Ibn 'Arabī. Conclusions drawn from the Old and New-Testaments in appropriate places in the *Djāwidān* make it clear that he had read these books (Ali Emiri, MS Kenan Bey 920, 144b). From his *Diwān* it is evident that he knew Arabic, Persian, and his native language, the Gurgān dialect, that he was well-versed in Persian literature, and that he was capable of composing poetry in the classical style.

That an *ʿIlm al-ḥurūf* was among those branches of knowledge known as *ʿUlūm ḡharība* or *ʿUlūm ḡḡāfiyya* and that it was used for the most part for divination of the occult is well-known (see, for example, *Manāḳib al-ʿarifīn*, begun in 718/1318; ed. Tahsin Yazici, Ankara 1959, 421). Faḍl Allāh thus took over, among other features of Bāṭinī *taʿwīl*, in particular the importance given to letters, and, wherever necessary, the relationships of letters and numbers. He adopted the method of referring all religious commands to the twenty-eight letters of the Arabic alphabet and the thirty-two of the Persian. To the *ʿIlm al-ḥurūf*, which was old and not completely systematized, he gave a form truly original for his period; and, by proclaiming himself Messiah, *Mahdī*, and Manifestation (*maḡḡar*) of God, he founded the *Ḥurūfī* religion. His disciples and those who came later adapted the obligations of ablution, prayer, and the pilgrimage completely to this religion. Although it is reported that Faḍl Allāh rejected the claims of those who denied the existence of the after-life and the continued existence of the soul, it is known that *Ḥurūfīs* in a number of places like *Iṣfahān*, *Tabriz*, and *Geylān* considered life to be merely material and denied the continued existence of the soul. In view of this, it seems likely that the rejection of such claims by him and some of his disciples was no more than an instance of *taḡiyya* [*q.v.*], a concealment of their true views, so as not to put off new converts to the religion.

His disciples (*ḡḡalīfa*). Sayyid *Sharif*, in his *Risāla-i maʿādiyya* (properly entitled *Bayān al-wāḳiʿ*) lists the disciples of Faḍl Allāh, with the note "whom I remember", as follows: Amīr Sayyid 'Alī, Ḥusayn *Kiyā* b. *Ṭāḡīb*, *Maǧīd* al-Dīn, *Maḡmūd*, *Kamāl* al-Dīn *Hāshīmī*, *Ḳḡ*ʿāǧġa *Hāfiẓ Ḥasan*, *Šhaykh* 'Alī *Maḡḡzāyīsh*, *Bāyazīd*, *Tawakkul* b. *Dārā*, *Abu 'l-Ḥasan*, *Sayyid* *Iṣḡāk*, *Sayyid* *Nasīmī*, *Ḥasan* b. *Ḥaydar*, *Ḥusayn* *Ḡḡāzī*, *Sulaymān*.

Later he records that all of them, four hundred in number, were Sayyids, that they were in Faḍl Allāh's company day and night, and that they went with him wherever he went (51b-52a). 'Sayyid 'Alī' is the 'Alī al-A'ḷā who, in the *Istiwā-nāma*, is called *Ḳḡalīfat Allāh* and *Waṣī Allāh*, and who is known to have been Faḍl Allāh's favourite disciple (2a, 11a, 29b, 37a). The names of *Maǧīd* al-Dīn, *Iṣḡāk*, and *Nasīmī* occur in the same book (29a, 37a). One meets in the same *risāla* such names as *Darwīṣ Bahā'* al-Dīn, *Darwīṣ* 'Alī, *Muḡḡammad Nāyīnī*, 'Isā *Bitlisī*, *Muḡḡammad Tīr-ger*, *Tāǧī* al-Dīn, *Sayyid* *Muḡḡaffar*, and *Ḥusām* al-Dīn *Yazdġurdī* (12a-b, 37a, 40a-b, 43a-b, 80a). Of these, the names of 'Alī al-A'ḷā, *Nasīmī*, and *Iṣḡāk* are found in the *Šalāt-nāma* of *Iṣḡurt Dede*, as are those of the author of the *Maʿādiyya*, *Sayyid* *Sharif*, and *Djāwidī*. Besides these, the name of *Mir Fāḍil* is mentioned, and he

is reported to have been the disciple (*khalifa*) of 'Alī al-A'ḷā. It is also reported that Amīr Ḡhiyāth al-Dīn was the son of 'Alī al-A'ḷā's sister, and that, in addition to the *Istiwā-nāma*, he was the author of a *risāla* named *Turāb-nāma* (5a). Dījāwīdī, in a *risāla* which he wrote in *Shawwāl* 1000/July-August 1592, reveals that his personal name was 'Alī (Millet Library, MS Farisi 437). In view of the date in which he wrote his *risāla*, this person must have been connected with one of the disciples of Faḍl Allāh. In the *Muḥarram-nāma* of Sayyid Iṣhāk one finds the following names: Sayyid Tāḍj al-Dīn Kehnā-yi Bayhaḳī, one of the intimates of Faḍl Allāh and known to the Ḥurūfīs as *Ṣāhib Ta'wīl* (see C. Huart, *Textes persans relatifs a la secte des Houroufis*, Leiden and London 1909, Gibb Memorial Series, 42); Mawlānā Kamāl al-Dīn Hāshimī; 'Alī Dāmghānī, who, it is reported, had formerly been one of the intimates of Sultan Uways and had been Wālī of *Khūrāsān*; and Pīr Ḥasan Dāmghānī (*ibid.*, 43). Both in this book and in the *Nawm-nāma*, which is attributed to Faḍl Allāh, other names are mentioned in a section devoted to statesmen; but it is impossible to determine definitely the degree of their relationships with Faḍl Allāh (*Wāzha-nāma-i Gurgānī*, 36; examples from the text and translations into Persian, 236-46). Mīr Fāḍilī writes in a *risāla* the names of the disciples 'Alī al-A'ḷā, Sayyid Abu 'l-Ḥasan, Kamāl al-Dīn Hāshimī Rūmī (*i.e.*, from Anatolia) and Kamāl al-Dīn Hāshimī Iṣfahānī, and says that they are "the four friends of the felicitous one" ("*Ṣāhib Devletūn ėar yārdur*"), thus testifying to a belief that Faḍl Allāh had "four friends" corresponding to the "four friends" of the Prophet Muḥammad (Millet Library, MS Farsça 990, last folio).

The names of the sons, daughters, and grandchildren of Faḍl Allāh are written in a different hand on the last folio of the *Risāla-i ma'ādiyya* (61b). Among these is the name of Amīr Nūr Allāh, who was arrested and put to the question along with the author of the *Istiwā-nāma*, Ḡhiyāth al-Dīn Muḥammad, after the attempt on the life of *Shāh Rukh*. Among his sons there is one Salām Allāh, who is not to be confused with his elder sister who was appointed by Faḍl Allāh in the last will and testament which he wrote before his arrest as the trustee and guardian for all his children. (Abdūlbāki Gölpinarlı, *Faḍl-Allāh-ı Hurūfī'nin Waṣīyya-Nāma'sı veyā Waṣāyā'sı*, in *Şarkīyat mecmuası*, ii (1958), 54-62. There is a copy of this work in Millet Library, MS Farsça 1009, 1b-9a, as well as an incomplete copy in the same section of the library, MS 933, 104a-b).

Works. Faḍl Allāh's most famous work is the *Djāwidān-nāma*. From the *Khāb-nāma* one learns that this work became famous after Faḍl Allāh's death (43a). The *Istiwā-nāma* reveals that the *Djāwidān-nāma* begins with the word "ibtidā" repeated six times (29b). There is a copy beginning with this word and written in the Gurgān dialect in Millet Library, Farsça, MS Kenan Bey 920. The *Djāwidān-nāma* written in normal Persian and common in both public and private libraries must be a new redaction, separated into sections, and arranged by Faḍl Allāh personally or by one of his disciples, made on the basis of this text. For a copy belonging to the period of Faḍl Allāh but without a colophon see MS Fatih (Süleymaniye) 3728; another copy, written by Darwīsh 'Alī Sarkhanī in *Dhu 'l-Ḥiḍḍija* 845/1442, Millet Library, MS Kenan Bey 1000. MS Ist. Univ. Lib., Farsça 869 (written n 1049/1639) is in the hand of Darwīsh Murtaḍā

Baktāshī who translated the second version of the *Djāwidān-Nāma* under the title *Durr-i yaṭīm*. Among the manuscripts which I gave to the Mevlānā Museum Library in Konya is one written by this same man in the previous year (a rather free and expanded translation). In the *Khāb-nāma* two other works by Faḍl Allāh are mentioned: the *Mahabbat-nāma* and the *Arsh-nāma*. 'Alī al-A'ḷā also mentions these two works in his *Tawhid-nāma* (34b).

Faḍl Allāh also composed poetry, mostly in Persian but some in Arabic, under the *makhlas* Na'īmī. His poems form a small *diwān*. In the *madjmu'a* which contains the chronogram relative to the death of Faḍl Allāh there are thirty-three *ghazals*, seven *ku'as*, nine *rubā'is*, four *bayts*, and two *tardjī's*. In the *diwān* in Millet Library, MS Kenan Bey 989, there are seventy-two poems: thirty-six *ghazals*, two *ku'as*, twenty-four *rubā'is*, eight *bayts*, and the two *tardjī's* in the *madjmu'a* previously mentioned.

Bibliography: in the article.

(ABDŪLBĀKI GÖLPINARLI)

FAḌL-ı HAKK AL-'UMARĪ, AL-ḤANAFĪ, AL-MĀTURĪDĪ, AL-ĀSHĪTĪ (not al-Ḥabāshī as misread by Brockelmann, S II, 458), AL-KHAYRĀBĀDĪ B. FAḌL-ı İMĀM [q.v.] was born at *Khayrābād* [q.v.] in 1211/1796-7. Having studied first at home with his father, he later studied *hadīth* with *Shāh* 'Abd al-Kādir al-Dihlawī [q.v.] and at the age of thirteen completed his studies. He entered service as a *pishkār* to the Commissioner of Delhi under the East India Company and later served with the Chiefs of *Djhadjdjar*, Alwar, Tonk and Rāmpur. He was a leading scholar of his day, well-versed in logic, philosophy, belles-lettres, *kalām*, *uṣūl al-fikh* and poetics, and a great teacher and logician who attracted students from far and near. He was often seen teaching *al-Uḷk al-mubīn* of al-Dāmād [q.v.], a rather involved text on logic, while engaged in playing chess. On the doctrine of *imtinā'* *al-naẓir* he entered into a lengthy controversy with Muḥammad Ismā'īl *Shahīd* [q.v.] in refutation of whose teachings he composed a number of treatises. This controversy greatly agitated the people of Dihli, and even the reigning monarch Bahādur *Shāh* Zafar and the egalitarian poet Ḡhālīb were involved in it. The controversy later took an ugly turn, and he misused his official position by persuading the *kōtwāl* of Delhi, Mirzā *Khānī*, a bigoted *Shī'ī*, to take preventive measures against Ismā'īl *Shahīd*, who was prohibited from delivering public sermons in the congregational mosque. He took a leading part in the military uprising of 1857, was charged with high treason, arrested, tried and sentenced to transportation for life. He died in exile in the Andamans (*Kālā Pānī*), where he was interred, in 1862.

Among his works are: (i) *al-Djīns al-ghālī fi sharḥ al-Djawhar al-'Alī* (a treatise on theology); (ii) *al-Hādīyya al-sa'īdiyya fi 'l-hikma al-ṭabī'iyya*, a treatise on physics begun by Faḍl-ı Hakḳ but completed by his son 'Abd al-Hakḳ, Kānpur 1283/1866; (iii) *al-Rawḍ al-mudjūd fi taḥkīk ḥaḳīkat al-wudjūd*; (iv) *al-Hāshīya 'alā Talkhīs al-Shīfā'*; (v) *al-Hāshīya 'alā al-Uḷk al-mubīn*; (vi) *al-Hāshīya 'alā Sharḥ Sullam al-'ulūm* by Kāḍi Mubārak Gōpāmawī (Delhi 1899); (vii) *Risāla fi 'l-tashkīk wa fi 'l-māhīyyāt*; (viii) *al-Risāla al-ghadrīyya (or al-Thawra al-Hindīyya)*, a doleful and moving account of the untold sufferings that he underwent in the Andamans as a dangerous political prisoner; published with Urdu transl. and notes as *Bāghī Hindustān* (see Biblio-

graphy); (ix) *al-Risāla fī taḥkīk al-‘ilm wa ‘l-ma‘lūm*; and (x) *al-Risāla fī taḥkīk al-aḍjāsām*.

Bibliography: Faḳīr Muḥammad Dīhelamī, *Hadā'ik al-Ḥanafīyya*, Lucknow 1906, 480; Raḥmān 'Alī, *Tadhkīra-i 'ulamā'-i Hind*, Lucknow 1914, 164-5; Aḷṭāf Ḥusayn Ḥālī, *Yādgār-i Ghālib*, Lahore 1932, 71; Amīr Aḥmad Mīnā'ī, *Intikhāb-i Yādgār*, Lucknow 1279/1862, 281-95; 'Abd al-Kādir Rāmpūrī, *Rūz-nāma (Wakā'ī-i 'Abd al-Kādir Khānī)*, Urdu transl. 'Ilm-o 'Amal, Karachi 1960, i, 258; Šiddīk Ḥasan Khān, 'Abd al-'ulūm, Bhopal 1296/1878, 915; Muḥammad Muḥsin al-Tīrhutī, *al-Yānī 'al-dīnī fī asānīd al-Shaykh 'Abd al-Ghanī* (on the margin of *Kashf al-asṭar 'an riḍjāl ma'ānī 'l-āthār*), Delhi 1349/1930, 75; Sayyid Aḥmad Khān, *Āthār al-sanādīd* (ch. IV, reprinted separately as *Tadhkīra-i Ahl-i Dihlī*), Karachi 1955, 86-96; 'Abd al-Shāhid Khān Shīrwānī, *Bāghī Hindustān*, Bijnor 1947, 11-176; Naḍīm al-Ghanī Rāmpūrī, *Ta'riḥ-i Awadh*, Lucknow 1919, v, 232; Gul Ḥasan Shāh Pānīpatī, *Ghawthīyya*, Lahore n.d., 124-5; M. G. Zubaid Aḥmad, *Contribution of India to Arabic literature*, Allahabad 1946, index; 'Abd al-Ḥayy Lakhnawī, *Nuzhat al-khawāṭir*, Ḥaydarābād 1377/1958-9, vii, 374-7; Brockelmann, S II, 458-9; Muḥammad Bahā' Allāh Gōpāmawī, *Siyar al-'ulamā'*, Kānpur 1346, 22-3; 'Abd al-Ḥayy, *Dihlī aur uskē atrāf*, Dihlī 1958, 30-1, 39-40, 54-5, 61-2, 113; monthly *Ta'riḥ*, Dihlī, Aug. 1957-June 1960; Intizām Allāh Shīhābī, *Mawlānā Faḍl-i Ḥaḳḳ wa 'Abd al-Ḥaḳḳ*, Badā'ūn, n.d. (A. S. BAZMEE ANSARI)

FAḌL-I IMĀM B. MUḤAMMAD ARSHAD AL-'UMARĪ AL-HARGĀMĪ, B. MUḤ. ŠĀLIḤ B. 'ABD AL-WĀḌĪD B. 'ABD AL-MĀḌĪD B. KĀPI ŠADR AL-DĪN AL-ḤANAFĪ, was a contemporary of Shāh 'Abd al-'Azīz al-Dihlāwī, and the first Indian Muslim scholar to have accepted the post of *muftī* and *ṣadr al-ṣudūr* of Delhi under the East India Company, the highest office, equivalent to the modern sub-judge in the Indo-Pakistan sub-continent, which the Company could confer on its native employees. His duties, as *ṣadr al-ṣudūr*, included examining candidates for the posts of *kādis*, scrutiny of requests for financial aid or the grant of *amlāk* (fiefs), *a'imma* lands or *madad ma'āsh* from scholars, divines and needy and learned persons. Born at Khayrābād [q.v.], a flourishing centre of learning in the *Purb* (Eastern districts) which Shāhājahān described as "the Shirāz of India", in the last quarter of the 12th/18th century he completed his studies with 'Abd al-Wāḍīd Kirmānī, a learned scholar of Khayrābād (cf. Raḥmān 'Alī, *Tadhkīra-i 'ulamā'-i Hind*, Lucknow 1914, 136). One of his maternal uncles Mullā Abu 'l-Wā'iz Hargāmī was one of the compilers of *al-Fatāwā al-'Ālamgīriyya* [q.v.]. Specially interested in the rational sciences, he devoted his leisure hours to the teaching of logic and philosophy. He was so fond of his pupils that once he strongly upbraided his son Faḍl-i Ḥaḳḳ for misbehaving towards a dull student. He seems to have been relieved of his post at Delhi in ca. 1827 when he was succeeded by Šadr al-Dīn Āzurda [q.v.], one of his pupils. He then entered the service of the chief of Patīālā as a minister but soon retired to his hometown where he died in 1244/1829. He left behind three sons of whom Faḍl-i Ḥaḳḳ [q.v.] gained great distinction.

His works are: (i) *al-Mirḳāt al-mizāniyya* (ed. Dihlī 1886, 1888), a text-book on logic based mainly on *al-Shamsīyya* by Naḍīm al-Dīn 'Umar b. 'Alī al-Ḳazwīnī (d. 613/1216) and *Tahdhīb al-mantiq* of al-Taftāzānī (d. 729/1389). It was commented upon by

his grandson 'Abd al-Ḥaḳḳ b. Faḍl-i Ḥaḳḳ and has since been translated into Urdu; (ii) *Tashhīdh al-adhḥān fī Sharḥ al-Mizān* (MSS I.O.; Delhi-Arabīc no. 1529; Āsāfiyya, ii, 1566); (iii) *Ḥāshīya 'alā al-Ḥāshīya al-zāhidīyya al-ḥuṭbiyya* (MS Bankipore no. 2273); (iv) *Ḥāshīya 'alā al-Ḥāshīya al-zāhidīyya al-djalālīyya* (MS I.O. Delhi-Arabīc no. 1513); (v) *Talkhīs al-Shīfā'* (MSS Aligarh Subhān-Allāh Collection, no. 80, Rampur, no. 381); (vi) *Āmad-nāma*, a very useful booklet on Persian infinitives for beginners of which chapter v, comprising short biographical notices of some of the leading 'ulamā' and scholars of Awadh, has been published at Karachi under the title *Tarādījm al-fuḍalā'* (1956), with English translation and notes by me; (vii) *Tarājama-i Ta'riḥ-i Yamīnī* (MS Aumer 241).

Bibliography: Sayyid Aḥmad Khān, *Āthār al-sanādīd*, Ch. iv (reprinted as *Tadhkīra-i Ahl-i Dihlī*), Karachi 1955, 97-8; Raḥmān 'Alī, *Tadhkīra-i 'ulamā'-i Hind*, Lucknow 1914, 162 (Urdu transl. with additions, Karachi 1961, 376-8); M. G. Zubaid Aḥmad, *Contribution of India to Arabic literature*, Allahabad 1946, s.v.; 'Abd al-Ḥayy Lakhnawī, *Nuzhat al-khawāṭir*, Ḥaydarābād 1378/1958, vii, 374; 'Abd al-Shāhid Khān Shīrwānī, *Bāghī Hindustān*, Bijnor 1947, 16-35; Baḥr al-Dīn Aḥmad, *Wākī'at-i Dār al-Hukūmat-i Dihlī*, Āgra 1919, 414-5; Faḍl-i Imām Khayrābādī, *Tarādījm al-fuḍalā'*, Persian text with Eng. transl. and notes, A. S. Bazmee Ansari, Karachi 1956, i-iii, 35-6; 'Abd al-Kādir Rāmpūrī, *Rūz-nāma (Wakā'ī-i 'Abd al-Kādir Khānī)*, Urdu transl. under the title 'Ilm-o 'Amal, Karachi 1960, i, 257; Muḥammad Bahā' Allāh Gōpāmawī, *Siyar al-'ulamā'*, Kānpur 1346 A.H., 21-2; Gul Ḥasan Shāh Pānīpatī, *Tadhkīra-i Ghawthīyya*, Lahore n.d., 125; Waḥid Allāh Badā'ūnī, *Mukhtaṣar sayr-i Hindustān*, Murādābād 1273/1857, 60; Ghālib, *Kulliyāt-i nathr-i Ghālib*, Lucknow 1871, 42-3; Storey, i/I, 252; Ellis, ii, 329-30.

(A. S. BAZMEE ANSARI)

FAḌLAWAYH, BANĀ, a Kurdish dynasty which ruled in Shābānkāra [q.v.] from 448/1056 to 718/1318-9. Very little is known about them except for the founder of the dynasty Faḍlawayh (in Ibn al-Aṭhīr, x, 48: Faḍlūn) and for members of the family during the Ilkhān period [q.v.].

Faḍlawayh, son of the chief 'Alī b. al-Ḥasan b. Ayyūb of the Kurdish tribe Rāmānī in Shābānkāra, was originally a general (Sipāh-Sālār) under the Buwayhids [q.v.] and closely connected with their vizier Šāhib 'Ādil. When the latter was executed after a change of government, Faḍlawayh eliminated the last Buwayhid in 447/1055 and placed himself under the authority of the Saldjūqs [q.v.]. Later, however, he fell out with Alp Arslan [q.v.], was defeated by Nizām al-Mulk [q.v.] and finally taken prisoner and executed in 464/1071.

Reports of the Banū Faḍlawayh until the beginning of the 7th/13th century are vague. After 626/1227-8 Muẓaffar al-Dīn Muḥammad b. al-Mubārīz expanded his rule in the direction of Fārs and the coast opposite Hormuz. He asserted himself against the *atabeg* of Fārs, but fell during a siege of his own capital Idjī by Hulagu [q.v.] in 658/1260. Until 664/1266 three rulers followed one another in rapid succession: Ḳuṭb al-Dīn, the brother (according to Zambaur the son) of Muẓaffar al-Dīn (murdered 10 Dhu 'l-Hiḍjja 659/5 November 1261); Nizām al-Dīn II Ḥasanwayh who fell in Rabī' II 662/February 1264; Nuṣrat al-Dīn Ibrāhīm, the brother of the latter, deposed Rabī' II 664/Jan.-Feb. 1266,

after which more peaceful conditions obtained. The brother of the last named, *Djalāl al-Dīn Ṭayyibshāh*, ruled for sixteen years under Mongol suzerainty until his execution on 10 *Djumādā I* 681/16 August 1282. His brother Bahā' al-Dīn Ismā'il died a natural death in 688/1289-90. The cousins who succeeded, *Ghiyāth al-Dīn b. Djalāl al-Dīn* and *Niẓām al-Dīn III b. Bahā' al-Dīn*, were quite powerless. In the year following the suppression of a revolt in 712/1312-3 a certain *Ardashīr*, whose lineage is uncertain, succeeded to power. As early as *Dhu 'l-Ḳa'da/February-March* 1314 he was eliminated by the founder of the *Muzaffarid* dynasty, *Mubārīz al-Dīn Muḥammad*, and thus the dynasty of the *Banū Faḍlawayh* came to an end.

Bibliography: On *Faḍlawayh*: (Ibn al-) *Balkhī*, *Fārs-nāma*, ed. G. Le Strange and R. A. Nicholson, London 1921, 164 ff. (*GMS*, N.S. i). On the 13th century: *Waṣṣāf*, lith. Bombay, 1269/1852-3, 423-5; *Mustawfī Ḳazwīnī*, *Ta'rīkh-i guzida*, i, 613 ff. (*GMS*, xiv); B. Spuler, *Die Mongolen in Iran*², Berlin 1955, 146 ff.; E. de Zambaur, *Manuel*², Pyrmont 1955, 233 (genealogical table with considerable differences from *Waṣṣāf*, whose version is the basis for the above article). See also *SHABĀNKĀRA* and its bibliography.

(B. SPULER)

FAḌLĪ (commonly written *FADHLĪ*), a tribal territory now one of the states of the Federation of South Arabia, area about 1600 square miles with an estimated population of 55,000. Its western bounds touch on the Aden Colony and then run northwest bordering on *Laḥḍī* ('Abdālī), *Ḥawshabī* and Lower *Yāfi'* territories; in the northeast it is bounded by 'Awḍhālī and *Dahīna*, in the east by the Lower 'Awlaḳī, and on the south by the Arabian Sea. The country consists of two main parts: the lowlands of *Abyan* in the west, partly desert but containing the only fertile soil, with a mainly settled population; and the steppes and hilly parts in the east, with a mainly tribal population.

The territory was originally a confederation of tribes whose chieftain, a *sultān* by title, of the *Faḍlī* tribe, lived in *Shukra*, the capital and a seaport. After the British occupied Aden the *Faḍlī* remained hostile to them until in 1865, after the *Faḍlīs* had attacked a caravan near Aden, the British attacked them by land and sea. In 1888 the *Faḍlī sultān* *Aḥmad b. Ḥusayn* signed a treaty accepting British protection; and in 1944 the *Faḍlī sultān* 'Abd Allāh b. 'Uḥmān signed a treaty with the British whereby he accepted advice on the administration of his country and the expenditure of his revenue. An executive acted for him in all matters in close cooperation with the British Political Officer in *Abyan*, and *Zandjībār* (also written *Zandjūbār*) in *Abyan* became the administrative seat. In December 1962 *Sultān* 'Abd Allāh b. 'Uḥmān was replaced as ruler by his *nā'ib* in *Abyan* the *de facto* ruler, *Sultān* *Aḥmad b. 'Abd Allāh*. The *sultān* is aided by a State Council, recently constituted, made up of thirteen members representing the tribes, the fishermen, the farmers and the traders. In June 1963 the State Council passed an ordinance providing for the election of 12 members, four from the settled areas in the west and eight from the tribal areas in the east, who, with five *ex officio* members and the members of the existing State Council will make a legislative body. In 1959 the *Faḍlī* sultanate or state was among the first territories of the Western Aden Protectorate to join in forming the Federation of Arab Amirates of the South, later called the Federa-

tion of South Arabia when Aden Colony joined it in 1962. The present *Faḍlī Sultān* is a member of the Federal Supreme Council and holds a Federal ministerial post.

The economy depends chiefly on agriculture, which is centred in the *Abyan* delta formed by *Wādī Banā* and *Wādī Ḥasan* whose irrigation waters are shared by *Faḍlī* and Lower *Yāfi'* growers under the control of the joint *Abyan* Board. The formation of the Board marked the settlement of the long standing dispute between the two territories over the leading channel, *nāzi'a*, which the *Faḍlīs* had constructed in the last century to divert water to their land from *Wādī Banā* in Lower *Yāfi'* territory. Cotton is the main cash crop, with the *Faḍlī* production in 1963 nearing 5,000 tons. Other products are fruit and vegetables, to supply nearby Aden Colony, crops other than cotton, especially sorghum, and animal husbandry. There is also a fishing industry with good potential. The revenue of the state has reached £ 250,000 a year.

The state has two systems of courts, *shari'a* and Customary Law ('urf); a Justice of the Peace system has also been introduced. There is also a State High Court with powers of appeal and with jurisdiction over some constitutional matters.

Education has progressed recently and there are 20 primary schools including two for girls, the first in the Federation outside Aden Colony.

Bibliography: F. M. Hunter and C. W. H. Sealy, *An account of the Arab tribes in the vicinity of Aden*, Bombay 1909, 32-43; G. Wyman Bury, *The Land of Uz*, London 1911, 4-8; W. H. Ingrams, *Arabia and the Isles*, London 1942, 113-34; D. van der Meulen, *Aden to the Hadhramaut*, London 1947, 20-31; Belhaven (A. Hamilton), *The Kingdom of Melchior*, London 1949, 73-84; idem, *The uneven road*, London 1955, 146-57; D. Ingrams, *A survey of social and economic conditions in the Aden Protectorate*, Eritrea 1949, *passim*; T. Hickinbotham, *Aden*, London 1958, 147-53; *Aden 1957 and 1958*, administrative report issued by H.M.S.O., London 1961. (M. A. GHÜL)

FAḌLĪ, MEḤMED, better known as *ḲARA FAḌLĪ* (?-971/1563-4), Turkish poet, born in Istanbul, son of a saddler. Little is known of his early life. He does not seem to have had a regular education, but acquired knowledge in the company of learned people, particularly the poet *Dhātī* [q.v.], whose shop of geomancy had become a sort of a literary club for men of letters, where the old poet helped and encouraged young talents. On *Dhātī's* suggestion he composed a *ḡasida* on the occasion of the circumcision festivities of prince *Mehmed*. When *Dhātī* had finished reading his poem on the same subject, he introduced to the Sultan, *Süleymān* the Magnificent, his young disciple who then recited his, which won him the favour of the court. *Faḍlī* was made *dīwān* secretary to prince *Mehmed* and, upon his death, to prince *Muṣṭafā*. On the latter's tragic end (960/1552) he wrote a long remembered elegy. He then entered the service of the crown prince *Selim* who, upon succeeding to the throne, made him his chief secretary with a high fief. The poet died in *Kūtahya* the following year.

Faḍlī was a master of classical formal prose (*inshā'*), but he is better known as a poet. Unlike most poets of the classical age, he does not seem to have collected his poems into a *dīwān* and his known poems are scattered in various *meḍjmu'as*. Some of his works, mentioned and praised in *teḏhkirēs* (the *mathnawīs* *Humā we Humāyūn* and *Leḥḍjet ul-*

esrār, and a collection of stories in prose, *Nakhlīstān*) have not come down to us. Apart from his *ḥasīdas*, *ghazals*, *muṣammaṭs* and *rubāʿīs*, Faḍlī owes his fame, among minor poets of the 10th/16th century, to his *mathnawī Gūl wa Būlbūl* written in 960/1552-3 and dedicated to prince Muṣṭafā. This is an allegorical romance of the love of the Nightingale for the Rose which, unlike most of its contemporaries, does not follow any particular Persian model. In spite of the fluent and simple style of some passages, the work is on the whole written in an over-elaborated style laden with the conventional *ṣūfi* vocabulary which was in vogue during the period. Hammer's edition and translation of this work (see *Bibl.*), revived, for a time, the fading interest in this romance.

Bibliography: The *teḥkīres* of Laṭīfī, ʿAhdī, ʿAṣhīk Čelebi, Kīnall-zāde Ḥasan Čelebi, Riyāḍī and the biographical section in ʿAlī's *Kunh al-akhbār*, s.v.; Hammer-Purgstall, *Gül u Būlbūl*, *das ist: Rose und Nachtigall, von Fasli*, Pest and Leipzig 1834; Gibb, iii, 108; M. Fuad Köprülü in *JA*, s.v. Fazlī. (FAHİR İZ)

FAGHFÜR or BAGHBÜR, title of the Emperor of China in the Muslim sources. The Sanskrit **bhagaṅputra* and the Old Iranian **baghapuθra*, with which attempts have been made to connect this compound, are not attested, but a form *bghpuhr* (= **baghpuhr*), signifying etymologically "son of God", is attested in Parthian Pahlavi to designate Jesus, whence Sogdian *baghbūr*, Arabicized as *baghbūr* and *faghfūr*; these forms were felt by the Arab authors as the translation of the Chinese *T'ien tsū* "son of heaven" (cf. *Relation de la Chine et de l'Inde*, ed. and tr. J. Sauvaget, Paris 1948, 20; al-Masʿūdī, *Murūḍī*, i, 306 (tr. Pellat, § 334); *Fihrist*, 350 (Cairo ed., 491): *baghbūr* = son of heaven, that is to say descended from the heavens; Ibn al-Aṭhīr, vii, 221). The form *faghfūr* (*facfur* in Marco Polo, ed. Yule-Cordier, ii, 145, ed. L. Hambis, Paris 1955, 194, to refer to the last emperor of the Sung dynasty), which has been borrowed by Persian (cf. Ferrand, in *JA*, 1924/1, 243; idem, in *BSOS*, vi (1931), 329-39; S. Lévi, in *JA*, 1934/1, 19), seems to be a more eastern form, although it is attested in al-Masʿūdī (*Murūḍī*, ii, 200, = tr. Pellat § 622); it appears notably in the *Hudūd al-ʿālam*, 84, and in an Arabic inscription in the cemetery of Zaytūn (Ts'iu-an-cheou) dated 723/1323 (cf. G. Arnáiz and M. van Berchem, *Mémoire sur les antiquités musulmanes de Ts'iu-an-cheou*, in *T'oung-Pao*, xii, 724). In the Arabic texts it appears less frequently than *baghbūr* (the Arabic dictionaries give the vocalization *bughbūr*), the earliest attestations of which go back at least to the 3rd/9th century (Ibn Khurradādhbih, 16; al-Djāhīz, *Hayawān*, vii, 180); later authors use it frequently (al-Masʿūdī, *Fihrist*, Ibn al-Aṭhīr, see above; al-Khʿārizmī, *Mafāṭīḥ*, Cairo 1342, 71, 73; al-Birūnī, *Chronology*, 109; *Abrégé des merveilles*, 118; etc.). According to the author of the *Relation de la Chine et de l'Inde* (20), a form *maghbūr* was used, perhaps punningly, by navigators. Al-Masʿūdī, *loc. cit.*, also indicates the title which one gave to the emperor of China when addressing him, and it seems that the reading *Ṭamghāt khān*, "*Khān* of the *Ṭamghāt*", must be adopted; this refers to the Chinese (cf. Abu 'l-Fidā', ii/2, 123), *Ṭamghāt* (*Tabghāt*) designating the Chinese and China (see P. Pelliot, *Notes on Marco Polo*, i, 274).

The derived forms *faghfūrī* (Persian) and *faghfur* (Turkish) have become synonyms of *čini* "Chinese [porcelain]", but later authors who try to explain this word make *faghfūr* a region of China (cf. P.

Pelliot, in *T'oung-Pao*, 1931, 458). This term has entered Modern Greek (φάρφουρι) in the sense of "porcelain", and also Slav languages, through the Russian *farfor* (see Berneker, *Slav. etymol. Wörterbuch*, i, 279; Laufer, *Beginnings of porcelain*, 126).

Bibliography: in addition to the references in the text: E. Blochet, *Introduction à l'histoire des Mongols*, GMS XII, 76 n. 1; H. Cordier, in *Mélanges H. Derembourg*, 434; H. Yule and A. C. Burnell, *Hobson-Jobson*², London 1903, s.v. *Faghfur*; G. Ferrand, *Relations de voyages et textes géographiques*, Paris 1913-4, 2; Maspero, *La Chine antique*, Paris 1927, 144; P. Pelliot, *Notes on Marco Polo*, ii, Paris 1963, s.v. *facfur*, devotes a well-developed and documented study to this term. (ED.)

FAGHFÜR, in the sense of 'porcelain' [see *šīnī*]. **FAHD** (Ar.), (fem. *fahda*, pl. *fuhūd*, *afhād*, *afhud*, *fuhūda*), is the name of the cheetah (Urdū *Ītā* < Sanskrit *Ītraka*, "spotted"), *Acinonyx jubatus*, also called "Hunting-leopard and Hunting-cat", (French: "*guépard*"; Persian: "*yūz*"), the subspecies *Acin. jub. venaticus* being found from Balūčistān to ʿIrāḳ and Jordan and the subspecies *Acin. jub. hecki* or *guttatus* in northern Africa, from the borders of the Sahara. The noun *fahd*, the form to be preferred to *fahid* which was recommended by al-Kālkāshandī (*Ṣubḥ al-aʿshā*, ii, 39 ff.), is connected with the root *FHD* which contains the idea of being "soporific by nature and with a tendency to negligence" in speaking of a man who could thus be compared with the cheetah; it is, however, difficult to know if the animal has taken its name from the earlier root bearing this sense, the cheetah being well-known for its natural sleepiness, or if, on the contrary, the root is derived from the word *fahd* which can equally well be supposed to be an Arabic corruption of the Greco-Latin term *πάρδος/pardus*, "panther".

From remotest antiquity travellers in regions inhabited by cheetahs have not failed to observe this slender wild beast, asleep all day in the shade of a bush, hunting only at dawn or dusk, and, though with the tabby coat of a feline, claiming relationship with the canine family. Modern mammalogists in fact recognize it as a greyhound with the fur of a big cat from the form of the cranium, teeth like those of the canidae, non-retractile claws, its habit of running in strides, each step being a leap of five to six yards, and its peaceful nature; the cheetah does not experience the blind atavistic ferocity shown by the big felines at the sight of blood. It is not therefore surprising that the Mongols, Persians and Hindūs who hunted because they needed food and consequently were close observers of wild animals should at a very early time have had the idea of taming the yards, and making use of its predatory instinct for catching hares and various ungulates with edible flesh; by so doing they gained the services of the swiftest of all quadrupeds, the cheetah having a speed of about eighty miles an hour for a distance of five or six hundred yards. It is probable that the Lakḥmid princes, vassals of the Sāsānids, tamed the cheetah in east Syria and ʿIrāḳ, the animal being fairly widespread in those countries; the strain from the Samāwa had the reputation, according to al-Manglī, of being superior to any other in the 14th century.

Although Arab tradition attributes to Kulayb Wāʿil of the Naḍīd (second half of the 5th century A.D.) the distinction of first hunting with the cheetah, the animal does not appear to have been commonly

employed in hunting by the Arabs before the Islamic conquests. Pre-Islamic poets, to judge by such of their writings as survive, make no mention of them; instead, it must have been regarded, like the panther, as a dangerous wild animal best avoided. Although extant in the Ḥiǰāz and the Yemen, the cheetah was never very numerous in Arabia, its elective biotope hardly going beyond the tropic of Cancer and being pre-eminently the dry Mediterranean steppe of grass- and bush-land found between the 25th and 35th parallels. The absence in ancient Arabic of any "collective noun" in *maf'ala* among derivatives from the root *FHD* may to some measure corroborate, if not the ignorance of the Bedouins of pre-Islamic Arabia in respect of the cheetah, at least their confusion of this animal with the panther Leopard, *Panthera pardus*, (*namir*, *nimir*, *arḡat*). This confusion, incidentally, has been perpetuated unflinchingly even up to our own time in the works of many western writers since the introduction by the Crusaders in the 14th century of the cheetah to the courts of Sicily and Italy, and subsequently from there to the courts of France, Germany and England. The French name "guépard", after the names "gapard" and "chat-pard" derived from the Italian "gatto-pardo", has only lately, and correctly, been substituted for the incorrect mediaeval old-French appellations "lyépard", "leupart", "léopard", "léopard-chasseur", just as the anglicized term "cheetah" has taken the place of the archaic Middle-English forms of "leopard", "leparde", "lebarde", "libbard", and "hunting-leopard". Many also continue to make a serious error in confusing the cheetah with the Ounce or "Mountain Panther", also called "Snow-leopard", *Felis uncia*, a species of panther confined to the high mountains of central Asia, which only certain Mongolo-Altaiic clans ventured to tame for hunting cervidae, and without any great success. The word Ounce, used for "Lonce" (from the Low Latin *lyncea*, lynx), applied to the "Snow-Leopard" revealed the confusion existing between the panther and the lynx which is called in French "Loup-cervier", i.e., Stag-eating wolf, and was in fact trained. Moreover it is an actual fact that the orthodox Muslim has never included a panther of any species, any more than the tiger (*babr* pl. *bubār*) or lion, in the list of "beasts of prey" (*al-djawāriḥ*) recognised as "lawful instruments" of hunting (*alāt al-ṣayd*); justifying this position of the Islamic law, Usāma b. Munqidh, the illustrious Syrian hunter-knight of the 6th/12th century, was certainly the first to expound with precision the well-known anatomical distinctions between the cheetah and the panther, especially in the structure of the cranium, and to insist upon the ineradicable brutality of the second (see *K. al-Ittibār*, 111-2). In this connexion, it is to be regretted that L. Mercier (74-5), misled by erroneous sources of later date, failed to realize that the *yūz* of the Persians was actually the cheetah, and not an "unidentified" panther.

However that may be, it was not until the Muslim expansion towards the north-east took place in the 1st/7th century that the Arabs could be seen to have familiarized themselves with this new auxiliary in their hunting expeditions, afterwards taking to it with passionate enthusiasm. Their interest in the cheetah was to be revealed by their concise aphorisms in which the animal served as an example for some of its characteristic features; they said, among other things, "sleepier than a cheetah" (*anwam^u min fahd*), "heavier-headed than the cheetah" (*athḡal^u ra's^u min al-fahd*), "a better purveyor than a cheetah"

(*aksab^u min fahd*), "quicker off the mark than a cheetah" (*athwab^u min fahd*), "angrier than a cheetah" (*aghḏab^u min fahd*); all these axioms are to be found in collections devoted to this literary genre, such as that of al-Maydānī (d. 518/1124).

To be of service in hare and gazelle hunting, the cheetah has to receive a certain training and, for this reason, the Muslims ranked it, like the greyhound and the sporting-bird [see BAYZARA] as one of the "credited carnivora" (*al-dawāri*) the use of which in hunting was recognized as lawful on the strength of the Qur'ānic ruling (V, 6/4): "... Reply [to them]: lawful for you are foodstuffs good to eat and any [game] that, at your wish, is captured by beasts of prey which you have trained as you do dogs, according to the method which Allāh has taught you, after you have spoken the name of Allāh over it ...". It is in imposing this necessary condition of training, (*idjāba*, *darāwa/darā'a*, *ta'lim*, *ta'dīb*), and in considering the "bleeding bite" (*'aḡr*) made by the beast of prey at the take as a ritual slaughter (*dhābh*, *tadhkiya*) of the victim, that the doctors of the Law also admit certain other carnivora (*kāsib*, pl. *kawāsib*) whose training for hunting is identical with that of the cheetah.

First comes the Lynx Caracal (*'anāk al-ard*, *'unfuṭ*, *ghundjul*, *'undjul*, *kundjul*, *fundjul*, *hundiul*, *handjal*, *furāmīk al-asad*, *shīb*, *baṭwāk*; Ḥiǰāz: *tumayla*; Sudan: *umm riṣhāt*; Maghrib: (*abū sbūla*, *ūdān*) *awdān* for *ādhān*; Persian *siyāh-gūsh*; Turkish *ḡarakulaḡ* whence "caracal"); the number of its names is proof that the Caracal was well-known in the countries of Islam, all the more since this large russet-coloured cat, with "ears tufted with black", less heavy to carry than the cheetah and less exacting in its requirements, in addition to its aptitude for "fur hunting" (*ṣayd li 'l-wabar*) was equally adept with feathered creatures (*ṣayd li 'l-riṣh*), partridges, wild geese, bustards and cranes. After the cheetah and the caracal, they trained, with equal success, the Jungle Cat (Fr. *Lynx des marais*, i.e., Marsh lynx), *Felis chaus* (*tuffa*, *tufah*, *tifā*, *tifāwa*) as well as the Serval or Tiger-Cat, *Leptailurus serval* (*washak*, *wishk*, *wishk*, *kitṭ-namir*); as for the Ferret, *Mustela putorius furo* (*ibn 'irs*, *nims*), it was used on rare occasions to flush game from dense coverts and for digging out fox, badger (*ḡabḡab*) and porcupine (*dirbān*) (*Kuṣḡādjim*, 227-8; Ibn Munqidh, 213).

Under the Umayyad dynasty, the cheetah became an indispensable element in the caliphs' diversions; in Yazīd b. Mu'āwīya (680-3) the passion for "hunting with cheetahs" was quite as fervent as his love of hawking, so much so that he was traditionally the first (of the Muslims) to carry on his crupper the noble animal which the ordinary people, with their grey-hounds, looked upon as impossible to tame (*dhā shakīma*). To name all the caliphs and distinguished personages in Islam who kept packs of cheetahs would be lengthy and of little value, since very few of them failed to respond to the powerful fascination exerted by the swift and inexorable hunt to the death as seen in the cheetah's headlong attack. The 'Ab-bāsids, following the example of their illustrious general Abū Muslim al-Ḳhurāsānī (718-55), and later the Fātimids and the Mamlūks, took such a great interest in this proud beast, forcibly tamed by man, that they delighted in making it take part in their official processions; it may even be thought that they looked upon it as an external mark of their prestige and opulence. The vast expense entailed by the upkeep of a hunt with cheetahs, for which

a paid staff of experts was essential, precluded all but the rich from the privilege of this luxurious diversion; the less affluent contented themselves with flying and coursing sports. It is however surprising to note that the Maghrib and Muslim Spain took no interest in the cheetah and never trained it; no reference to it occurs in any of the great number of documents, both Arabic and European, from which we draw our knowledge of Western Islam. The cheetah is known throughout the pre-Saharan zone of the Maghrib, from Tunisia to the Moroccan borders, although it is becoming rare there, and the nomads of the region have always regarded it simply as a permanent danger to their flocks (see L. Lavauden, *Les vertébrés du Sahara*, Tunis 1926, 39-40; idem, *Les grands animaux de chasse de l'Afrique française*, in *Faune des Colonies françaises*, Paris 1934, no. 30, 366-7; idem, *La chasse et la faune cynégétique en Tunisie*, Tunis 1920, 9-10). The Touaregs for their part are pleased, when they capture the beast, either to sell it to Europeans or else to make beautiful saddle-cloths and food-bags (*mixwad*, pl. *masāwid*) from its skin, but they have never thought of training it; they are, however, aware of its elegance and power, often giving its name (in Tamashaḳ *amayas*) to their children as a first-name (H. Lhote, *La chasse chez les Touaregs*, Paris 1951, 129-30).

In contrast to the indifference shown by the Muslim West towards hunting with cheetahs, the East for its part has until our own time kept this ancient practice very much alive in 'Irāq, 'Irān and India; Persian tradition ascribes it to Chosroes Anūshirwān (531-79 A.D.), but in fact it goes back to remotest antiquity. The renowned poet Firdawī is somewhat nearer the truth when, in his *Shāh Nāma* he names Tahmūras, prince of the legendary dynasty of the Piṣhdādians, as the inventor of the training of beasts of prey, in these lines: *Siyāh-gūsh o yūz dar miyān bargozīd | Bā 'āra biāwūrdash az dashi o kūh* ("He [Tahmūras] chooses from them [the wild beasts] the Caracal and the Cheetah. By artifice he took them from the desert and the mountains").

Muslim writers in the Middle Ages, naturalists like al-Ḳazwīnī (599-682/1203-83) in his *K. 'Adjā'ib al-makhlūqāt* and al-Damīrī (742-807/1341-1405) in his *K. Ḥayāt al-hayawān*, encyclopaedists like al-Djāhīz (d. 255/868) in his *K. al-Ḥayawān* and al-Ḳalkaṣhāndī (d. 821/1418, *op. cit. supra*), philologists like the Andalusian Ibn Sida in his *K. al-Mukhaṣṣaṣ*, all spoke of the cheetah, not as connoisseurs but as recorders of the sayings of the Ancients; in this way they perpetuated certain naive and fabulous beliefs which originated in part in the imagination of the Greeks. From the beginning of the Umayyad dynasty a team of anonymous translators, possibly bilingual Ḡhassānids, had put into Arabic some of Aristotle's writings, in particular his "History of the animals". Al-Djāhīz made use of this work, and tried to complete it; on occasion he in his turn repeated the old fallacies which had been accepted without verification; people will never cease to believe, for example, that the cheetah is a hybrid from the union of a female panther and a lion. Still more typical is the case of the variety of Aconite (*Doronicum pardalianches*) which Greek hunters ground to a paste and used as a poison for wild animals (see Aristotle, *History of Animals*, new Fr. trans. J. Tricot, Paris 1957, ii, 600 [Eng. tr. of *Works*, edd. J. A. Smith and W. D. Ross, iv, 612a]; Xenophon, *Cynegeticus*, Fr. trans. E. Talbot, Paris 1873, i, chap. VI, 338

[Loeb ed. of *Scripta minora*, 1956, 440-1] and which, from a literal translation of its Greek name "pardalianches" *i.e.*, "that chokes the panther" (which is the actual "Wolf's-bane", with the same meaning; cf. Old-French: "étrangle-loup", "tue-loup"), is called in Arabic *khāniḳ al-fuhūd* or *khāniḳ al-namir*; then, by metonymy, this name has been extended, in al-Djāhīz and those who repeated what he wrote (see *K. al-Ḥayawān*, iv, 228), to mean the effects of poisoning induced by this plant and considered as a malady peculiar to wild carnivores.

In the last resort we have to turn to writers on hunting to find more realistic information about the cheetah's nature, capture and training. Of the numerous Arabic treatises on venery and falconry recorded by lexicographers, very few have survived [see BAYZARA]; the oldest which has come down to us seems, at present, to be the *K. al-Maṣāyid wa 'l-maṭārid*, attributed to the poet Kushādījīm (d. 961 or 971): in reality, this is no more than a work at second-hand which, thanks to the compiler, contains long fragments from a much earlier, possibly Umayyad, work; and the treatises in Old-French of "Moamin and Ghatriḳ" (see the excellent critical edition by H. Tjerneld, Stockholm-Paris 1945) are a complete translation. However that may be, the *K. al-Maṣāyid wa 'l-maṭārid* (very careless edition by A. Ṭalas, Baghdād 1954) contains in the *Bāb al-fahd* (183-201) a useful documentation on the animal's treatment. This chapter is reproduced word for word in the *K. al-Bayzara* (ed. Kurd 'Alī, Damascus 1953), the work of the hawkler (al-Ḥasan b. al-Ḥusayn?) of the Fāṭimid caliph al-'Azīz bi'llāh (975-96); however, the anonymous author, in the *Bāb ṣayd al-fahd* (118 ff.), puts forward his own personal remarks which are not lacking in interest. As for Usāma b. Munḳidh (d. 1188), he recalls his childhood days when at his father's house there was a she-cheetah of unusual docility, living in freedom (*musayyaba*) and on perfectly good terms with the fowls and the numerous tame gazelles belonging to the house, although when hunting she displayed a relentless ferocity towards her quarry. From his "Hunting memories" it emerges that he himself took almost no interest in this method of hunting. It was a very different matter with al-Manglī, a famous Mamlūk hunter, who in his treatise dated 773/1371 gives us the fruit of his great experience in the matter of cheetahs; it is certainly the most thorough study on this subject in Arabic that we possess. The works of al-Ash'ari (848/1444) and al-Fākihī (d. 948/1541) of which L. Mercier made use (mss. Paris, B.N., no. 2831 and 2834) are merely repetitions of the earlier writings.

In the light of these texts it is easy to formulate an exact idea of the difficulties which mediaeval Islamic huntsmen had to overcome before being able to experience to the full the excitement engendered by the cheetah's "career" (*talḳ*, pl. *al'lāḳ*). First it was necessary to find an animal in the prime of life (*musinn*), for the cheetah does not breed in captivity and the cheetah's whelp (*'awbar*, *hawbar*), if deprived of the tutelage of its wild parents, never acquires by itself the instinct of rapine. In fact, the master of a hunt with cheetahs was no more than a spectator on the spot, watching the exploits of the beasts in his menagerie, all the work and the results being the responsibility of the "cheetah-keeper" (*fahād*, Fr. *gūt-pardier*), a difficult and very restricted occupation for which the rewards had to be lavish. The cheetah-keeper had, in fact, to be "trailer" (*dhāniḳ*), tamer (*rā'id*, pl. *ruwwād*) and trainer (*mudārīn*, *mudrīn*).

Certain tribes had specialized in this activity, like the Banū Qurra and the Banū Sulaym in Egypt, and made a profit from selling the animals they captured. The tactics most usually employed in catching the animal that was required, a female for preference, were "to recognize it by its footprints" (*hiḥḥ al-āḥār*), to "stalk its lair" (*taḥrīb al-ḥarīm*) with two or three men on horseback, in the heat of the day, to "start it" and to "trail its slot" (*nadījāsha*) slowly, without pressing it too hard; soon the indolent creature lies down to resume its interrupted nap, but is started once again. This manoeuvre is repeated three or four times until the animal is forced by fatigue to "wait steady" (*muḥāwama*) and to "face" (*mu'ārada*) its pursuers, if it is not falling asleep from exhaustion. One of the trackers (*nadījāshūn*) then dismounts, throws his burnous over it with a rapid and deft movement to blind it by covering it, and immobilizes the animal by holding down its flank with the whole weight of his body. It is at this moment that the cheetah-keeper has to employ all his skill to slip a halter (*maras*) under the garment round the animal's neck and to bind its jaws with a solid "muzzle" (*ḥimāma*, *ṣayr*) while an assistant securely ties together its forelegs and hindlegs two by two, above the pasterns in order not to bruise the muscles, wrapping its feet in pieces of cloth to avoid any injury from the claws; for greater safety its forequarters and hindquarters are made fast to two posts. The animal is left for some time in this painful position; and so fatigue, grief, terror and hunger soon get the better of its savagery. In addition to these natural aids to taming the cheetah-keeper also makes use of the human eye's mastery over the beast's, staring at it at frequent intervals and for longer and longer periods; when the animal closes its eyes or turns away its head, it is humbled and no further reaction of ferocity is to be feared from it. The hobbles from the posts are gradually loosened until the cheetah can raise itself on its fore quarters and can accept from the tamer's hand some pieces of cheese and then meat. With each morsel that is offered the cheetah-keeper utters a cry, as if were inviting his pupil to respond; this is the real start of the "reclaiming" (*idjāba*, *istidjāba*). In this connexion, Muslim authors have not failed to stress the similarity of the procedures for reclaiming the goshawk and training the cheetah, as well as the technical terminology relating to both; incidentally al-Mangli states: "... *idjābat al-fahd ka-idjābat al-bāzi* ...", "the cheetah's reclamation is like that of the goshawk ...". After about ten days the prisoner's fetters (*wiḥāḥ*, pl. *wuḥuk*) are replaced by hobbles (*'ikāl*, pl. *'ukul*) binding together the four feet in pairs, following the method used for camels and beasts of burden. Henceforward the cheetah can stand upright and stretch itself; everyone speaks to it, its keeper watches over it ceaselessly and feeds it, but only sparingly so that it still remains hungry (*tadjiwi*); at this point it is possible to think about transporting it to its future domicile.

The Indians use a different technique for catching cheetahs; they spread nets round the edges of trees on whose trunks can be seen marks of scratching, where the animal has abraded its claws; sooner or later it is caught in the nets. On the other hand it is difficult to believe the statement, taken from the Greeks, that the cheetah allows itself to be approached without difficulty when it is made to hear a "beautiful voice" (*ṣawt ḥasan*); but it is possible, in spite of everything, that like many wild animals it is responsive to music and singing.

To convey the cheetah to the room set aside for it by its owner is a delicate operation to which the cheetah-keeper devotes particular care: he has to avoid any accident which might impair the animal's fine condition. To do this, he puts it into a "strait-jacket" (*wi'ā*, *ghirāra*, *kays*), a large bag, allowing it to pass its head through the opening and, to prevent it being frightened by anything nearby, he accustoms it to wear on its head a hood (*kumma*), a leather visor shaped like a baby's bonnet and tying under the chin; two porters then suffice to carry it safely to its destination when thus "hooded" (*mughattā 'l-wadīh*).

On reaching its new home the cheetah, like sporting-birds, has to receive some "manning" (*uns*, *if*), training that will make it lose its savagery (*tadjiwid*) completely. For this purpose the cheetah-keeper, leaving the hobbles on its feet, tethers it outside a house facing on to a busy street; the din, the constant movement and the teasing by the children soon result in making it absolutely harmless. They even go so far as to make it walk through the markets, held firmly on a lead and carefully surrounded. In the evening it is taken to its room, a dark stable where it is fastened to a long chain (*midjarr*) which leaves its movements entirely free. For the first nights an ostler (*sā'is*) watches it by the light of a lamp and prevents it from sleeping in order not to interrupt the process of training; it is only later that it is given a thick carpet (*finfisa*) to sleep on.

All this time and for the rest of its life it receives food only from the hand of its keeper, for it is by means of the daily feed (*tu'm*) that he begins the education (*tahdīf*) of his pupil. The art is not in teaching it to hunt, for it already has the instinct to do so, but instead in accustoming it to jump and ride pillion (*irtidāf*) on its trainer's horse at any speed. The Indians avoid this difficult initiation by conveying their cheetahs to the hunting-grounds in small, individual vehicles, shaped like cages and drawn by horses or oxen.

To train it to ride pillion the cheetah-master installs in his pupil's room a wooden vaulting-horse (*mūhāl al-dabba*) or a small platform (*dahka*, *markab*) on trestles of adjustable height, and then having fastened a solid leather collar (*ḥilāda*), fitted with a ring with swivel-pin (*midwar*), round the cheetah's neck, he releases it from the chain and holds it by the leash with one hand; with the other he shakes the bowl with rings (*kaṣ'a*) from which the animal feeds and places it on the raised platform, to start with a cubit and a half above the ground. Repeating this manoeuvre several times, he ends by ostentatiously throwing a piece of raw meat into the bowl standing on the platform, at the same time inviting the animal to jump up by pulling lightly at the leash. Egged on by hunger, the cheetah quickly understands that the rattle of rings on the bowl is the announcement of something good for it to eat and that it has to go up onto the platform to get it. In this way the copper or bronze bowl, with rings attached, now continually plays the part of the cheetah's "reclaim", like the sporting-bird's lure. For this same purpose the Indians use a large iron ladle which is easier to handle on horseback than a bowl. By repeating this routine several times a day, each time increasing the height by several centimetres, the keeper accustoms the animal, in less than ten days, to come and look for its food at a height of more than three cubits above the ground, the average height of the crupper on a saddled

horse; he does not fail, each time, to give it confidence by patting its flanks. Finally he replaces the platform by a table suspended from the ceiling, like the old breadshelf of former times, and puts on it not only the bowl but also the cheetah's carpet, thereby compelling it to balance itself on an unsteady seat where it is rocked about in exactly the same way as on its trainer's crupper.

Again, it is by using the bowl that the keeper starts teaching the cheetah to mount. He selects a calm, good-natured horse and gets an ostler to hold the bridle; he then goes to fetch the cheetah and brings it on a leash close to the horse; to begin with, he is careful to hood the cheetah before taking it outside, to prevent it being at all alarmed by the sight of the horse. As soon as he is in the saddle he pulls the leash with one hand and with the other makes a clinking sound with the bowl which is placed behind him on the pillion (*rifāda*) or "crupper-seat", fixed to the cantle of the saddle. The animal is attracted and nimbly jumps up to eat the meat in the bowl; intent on its food, it pays no attention to the movement of the seat, the rider having meanwhile made his mount start to move. Patient and frequent repetitions of this manoeuvre quite soon allow the cheetah-keeper to ride at a trot, and then at a gallop, without disturbing his passenger which, being "well-credited" (*rabīb*), sits firmly on its pillion, untied except for its slip which is knotted to the saddle-bow.

The "slipping on live" (*irsāl 'alā 'l-ṣayd*) of the cheetah is fairly rapid: some train-deer (*kasira*, pl. *kasā'ir*), hares or gazelle fawns (*khishf*, pl. *khushūf*) which are easy to catch and are slaughtered under the cheetah's feet so that it may lap the blood, quickly bring out its hunting instincts. The skilful cheetah-keeper can even ensure that his beast only "sets upon" the gazelle bucks (*fahl*, pl. *fuhūl*), the does (*anz*, pl. *'unūz*) in venery in East and West alike being always left free for breeding; whenever a doe is seized, the cheetah is deprived of its "right" by being immediately removed from its take, whilst it is allowed to "take its pleasure" (*iṣhbā'*) on the bucks it has caught.

When a cheetah is judged to be "well-ried" (*mukkam*), three ways of hunting are possible. The first, a princely prerogative, is "hunting at force" (*al-mukābara*, *al-muwādjaha*): the huntsmen, having reconnoitred the herd (*sirb*) from a distance, dislodge a buck and run it down until the "finish"; at the same time the cheetah is cast on the exhausted quarry and lays it low without difficulty or fatigue. These tactics entail long rides at random and require great endurance from riders and mounts alike. The second way is greatly relished for the thrilling spectacle that it offers, for it depends on the action of the cheetah alone: it is "stalking" (*al-dasīs*); the cheetah which has been unhooded (*makhūf al-wadhīh*) "reconnoitres" (*tashawwuf*) from a distance the gazelle as it is browsing and, at a sign from its keeper who has put it down on the ground, it sets off to try to take its quarry by surprise without being betrayed by its scent. The huntsmen take cover in order to see without being seen, and tremble with delight at the cheetah's manoeuvres as, having made its way upwind (*mustakbil al-rīb*), it steals on and creeps up (*da'alān*, *tasallul*) to the quarry, crouches down, remaining stock-still at the first alarm, and starts off again, one foot after another, taking advantage of every undulation of the ground, and so comes up quite close to the gazelle without having put it on its guard; the final charge is a

matter of only a few seconds. As for the third way, it is by far the most commonly used by cheetah-keepers and gentlemen farmers (*dihkān*, pl. *dahākīn*) for the small amount of difficulty and fatigue that it entails: it is "trailing" (*al-mudhānaba*, *al-idhnāb*); the huntsmen recognize a herd by its footprints and trail it upwind as far as its cover without alerting it. The cheetah, unhooded and "cast on the fur" unawares, is able to lay low several beasts before they have time to escape.

Whichever method of attack is adopted in the course of hunting, the cheetah-keeper cannot call for more than five or six "careers" (*talk*, pl. *aṭlāk*) from his cheetah since it makes the maximum effort in each career and thus rapidly becomes exhausted; for the same reason, it is only allowed to hunt on alternate days. Furthermore the cheetah-keeper must always cut the quarry's throat while the cheetah is still lying on it (*tamahhūd*), biting it hard in the nape of the neck or the throat, and must let it lap the blood caught in the bowl in order to remove it from its quarry and to take away the body. Nor will he neglect to hood the cheetah again as soon as it has remounted the pillion, so that it is not tempted to dash off after some game not intended for it, since it is only lawful to eat the flesh of a wild beast caught in this manner if the cheetah-keeper has pronounced the formula invoking the name of Allāh (*tasmiya*) at the moment when the beast of prey is deliberately let slip (*irsāl bi 'l-niyya*). The cheetah, being subject to laws of nature, becomes vexed and angry when it misses its quarry and turns a deaf ear when its master calls it in; only the clinking of its bowl makes it decide to go back. Although sensitive to reprimands, it is doubtful if this animal goes so far as to learn a lesson, as the legend has it, from a rebuke addressed in its presence but vicariously, to a dog that is in fact blameless.

The excitement of watching coursing with the cheetah has not escaped the inspiration of those Muslim poets who were responsive to subjects provided by the chase (*ṭarādiyyāt*). Some accomplished masters of the *urđūza* have left superb descriptions of the animal and its lightning charges, stressing the beauty of its tabby coat (*mudannar*), the terrifying aspect given by its "tear-streaks" (*al-madma'an*) or "moustaches" (*al-suf'atān*, *al-shāhidān*), the two dark stripes like two *alifs*, stretching from the eyes to the corners of the mouth, its suppleness when creeping, its unparalleled speed and irresistible assault. Of the writings devoted to the cheetah, which are rarer than those describing hounds and sporting-birds, only those by poets of the 'Abbāsīd period have survived; we need note only such famous names as Abū Nuwās, al-Faḍl al-Raḳāshī the rival of Abū Nuwās, Ibn al-Mu'tazz, al-Nāshī, Ibn Abī Karima the contemporary of al-Djāhīz, Ibn al-Mu'adhdhal and Ibn al-Ḥusayn al-Ḥāfiz. The sport of hunting with cheetahs having remained a diversion for the rich in Islam, it is not surprising to find that only the court poets of caliphs and wealthy patrons have celebrated it in verse; popular poetry and Bedouin songs have scarcely touched on the subject.

Sāsānīd Persia gave the cheetah a certain place in its works of art; miniaturists represented it either realistically or else symbolically, by pair affronted or addorsed, on either side of the "tree of life" (*hōm*). The West eagerly borrowed this last motif in the illuminations of the main Middle Ages, as we see in a frontispiece of the IXth century Evangelary of Lothair (Latin ms. Paris, B.N., no. 226, f° 75v,

according to A. Michel, *Histoire de l'Art*, Paris 1905, I, 1st part, 400-4). The cheetah is also to be seen as an element of animal decoration in ceramics, tapestries, drawings, carving and jewellery; in the Bucharest Museum there are two openwork cloisonné vessels which were discovered in ancient Petrossa and are therefore known as the "Petrossa treasure"; each handle on these vases is made in the form of a cheetah supporting the vessel, the body made of gold and studded with garnets and turquoises (see A. Michel, *op. cit.*, 413-4). Throughout Islam, the dominating influence of Sāsānid inspiration in the minor arts swept through all the Muslim territories and remained effective for several centuries; thus one frequently finds the "cheetah motif" in the works of art in metal or stone left by the artists of Fātimid Egypt and Muslim Spain. In this connexion one may wonder if the historians of Muslim art have occasionally been mistaken in regard to some of these decorations with animal figures, and have identified as lions what the artist intended as cheetahs. Finally, we may note that despite the renown it enjoyed among the great in the East, the cheetah never attained the heraldic eminence in Mamlūk heraldry that it reached in the Christian West during the Middle Ages.

Bibliography: In addition to the references given in the article: Usāma Ibn Munkidh, *K. al-Iṭibār*, ed. Ph. Hitti, Princeton 1930, chap. i, 111; iii, 206-9; Muḥammad al-Manglī, *K. Uns al-malā' bi-waḥsh al-falā'*, Arabic ms. Paris, B.N., no. 2832, fol. 18^v ff. and ed. F. Pharaon, Paris 1880, 60 f. with mediocre trans., 61 f.; 'Umārī, *K. al-Ta'rif bi 'l-muṣṭalah al-sharīf*, Cairo 1312; Ibn Rushd-Averroës, *Le livre de la chasse*, extr. from the *Bidāyat al-mudītahid*, text and trans. annotated by F. Viré, in *Revue Tunisienne de Droit*, iii-iv, Tunis 1954; Marco Polo, *Le Devisement du Monde*, ed. A. t'Serstevens, Paris 1960, 168, 201; L. Mercier, *La chasse et les sports chez les Arabes*, Paris 1927, ch. iv; A. Boyer and M. Planiol, *Traité de fauconnerie et autourserie*, Paris 1948, 170-81; L. Blancou, *Géographie cynégétique du monde*, Paris 1959; G. Migeon, *Manuel d'art musulman*, Paris 1927, ii, 403 ff. and *passim*; A. V. Pope, *A survey of Persian art*, Oxford 1939; Mayer, *Saracenic heraldry*, Oxford 1932. For an account of cheetah-hunting in Mughal India and the emperor Akbar's personal interest therein, see Abu 'l-Faḍl 'Al-lāmi, *Ā'in-i Akbarī*, ii, Ā'in 27; food allowed to cheetahs, the wages of their keepers, and methods of hunting with cheetahs, *ibid.*, Ā'in 28. On the caracal, *ibid.*, Ā'in 28. See also Mu'tamid Khān, *Ikbāl-nāma*, ed. Bibl. Ind., 70. (F. VIRÉ)

FAHL or **FİHL**, an ancient town in Transjordan situated 12 km. south-east of Baysān [*q.v.*], was known in earliest antiquity, at the time of el-Amarna, under the name *Bikkil*, corresponding to a semitic *p h l*. Macedonian colonists settled there in about 310 B.C., giving it the name of the Macedonian town of Pella, which resembled the native name. After the Roman conquest, Pella was one of the towns of the Decapolis, and the Christians took refuge there during the disturbances which followed the destruction of Jerusalem. Later it belonged to the Second Palestine and was the seat of a bishopric. About six months after the battle of Adjnādayn [*q.v.*], in Dhū 'l-Ḳa'da 13/January 635, it was near Fahl that the Muslim armies attacked the Byzantines who had mustered to the east of the Jordan and cut the dikes at Baysān in order to turn the district into a marsh; during the battle, known as the "battle of

Fahl" or "battle of the marsh (*yawm al-radaghā*)", the Arab invaders succeeded in crossing the Jordan and taking the town.

In the 3rd/9th century the population of Fahl, according to al-Ya'qūbī, was still half Greek and the town, which formed part of the province of al-Urdunn, seems then to have declined rapidly, for the writers of the 4th/10th century do not mention it. Today the name Fahl merely denotes a collection of ruins, mostly Roman and Byzantine.

Bibliography: Pauly-Wissowa, s.v. *Pella* (4); F.-M. Abel, *Géographie de la Palestine*, ii, Paris 1938, especially 405-6; Caetani, *Annali*, iii, 187-219; G. Le Strange, *Palestine under the Moslems*, London 1890, especially 439; A.-S. Marmardji, *Textes géographiques arabes sur la Palestine*, Paris 1951, 159; Balādhuri, *Futūh*, 115; Ṭabarī, i, 2146, 2155; Ibn al-Faḳīh, 116; Ibn Khurraḍādhbih, 78; Ya'qūbī, *Buldān*, 327 (trans. Wiet, 175); Yāqūt, *Buldān*, iii, 853. (FR. BUHL-[D. SOURDEL])

FAHRASA, the name given in Muslim Spain to kinds of catalogues in which scholars enumerated, in one form or another, their masters and the subjects or works studied under their direction. The word *fahrasa* is an Arabization of the Persian *fihrst* by means of a double vocalization *-a-* and the closing of the final *tā'*, a fairly frequent modification. In al-Andalus, it is completely synonymous with *barnāmadj*, which is also Persian, while in the east it corresponds with *ḥabat*, *mashīḥa* (*mashyahha*) or *mu'djam* (this last word is also used in the west). In the east, the best known of these works is *al-Mu'djam al-muḥarrar* of Ibn Ḥaḍjar al-'Asḳalānī (d. 852/1449), still in manuscript (see Brockelmann, S II, 73), who adopts the same classification as Ibn Khayr (see *infra*). In the west, the *fahrasas* appear to be more numerous (Ibn Khayr and al-Ru'aynī [see below] give quite a long list) and some still survive; three of them have already been published: a. Ibn Khayr al-Ishbīlī (502-70/1108-76 [*q.v.*]), *Fahrasat mā rawāh 'an shuyūkhīh min al-dawāwīn al-muṣannaf fi ḥurūb al-'ilm wa-anwā' al-ma'ārif: Index librorum de diversis scientiarum ordinibus quos a magistris didicit*, ed. J. Ribera Tarragó, *BAH*, ix-x, Saragossa 1894-5. — b. Ibn Abi 'l-Rabi' (599-688/1203-89; see Brockelmann, S I, 547), *Barnāmadj*, ed. 'Abd al-'Aziz al-Ahwānī, in *RIMA*, i/2 (1955), 252-71. — c. al-Ru'aynī al-Ishbīlī (592-666/1195-1268), *Barnāmadj* or *K. al-Ḳāḍi li-nubūḥat al-mustafād min al-riwāya wa'l-Isnād bi-liḳā' hamalat al-'ilm fi 'l-bilād 'alā tariḳ al-ikhtisār wa'l-ikhtisād*, ed. Ibrāhīm Shabbūh, Damascus 1361/1962.

'Abd al-'Aziz al-Ahwānī has examined the mss. still extant and incorporated the results of his research in an extremely well documented article, *Kutub barāmidj al-'ulamā' fi 'l-Andalus*, in *RIMA*, i/I (1955), 91-120. According to this writer, it is possible to distinguish four categories of *fahrasa* or *barnāmadj*: — 1. Catalogue of writings, classified according to the branch of study to which they belong. Ibn Khayr observes the following order: Ḳur'ānic studies, *ḥadīth*, *siyar* and genealogy, *fiḳh*, grammar, lexicography, *adab*, poetry; he does no more than give the names of his masters, without any further observations. To this category belong the *Barnāmadj* of Ibn Mas'ūd al-Khushanī (d. 544/1149) of which only a few pages survive (al-Ahwānī, 99). — 2. A list of masters, with a note of the works studied under their direction. The *Ḥunya* of *ḳādī 'Iyād* (476-544/1083-1149 [*q.v.*]) who adopts an alphabetical classification, belongs to this category,

as does the *Fahrása* of Ibn 'Atiyya al-Muḥāribī (d. 541/1146; see Pons Boigues, *Ensayo bio-bibliográfico sobre los historiadores y geógrafos arábigo-españoles*, Madrid 1898, 207; Brockelmann, S I, 732; ms. Escorial 1733; he recounts the biography of his father and his other masters; al-Ahwānī, *ror-2*), and the *Barnāmađj* of al-Ru'aynī who classifies his masters according to the subjects in which they specialized: Qur'ān, *ḥadīth*, grammar, *adab*, poetry. — 3. A combination of the two classifications, as in the *Barnāmađj* of Ibn Abi 'l-Rabī' (see *supra*) and that of Muḥammad b. Djabīr al-Wādiyāshī (d. 749/1348; see Brockelmann, S II, 371, and correct the date and place [Tunis instead of Granada] of his death; ms. Escorial 1726), who first gives the names and biographies of his masters, then the list of subjects and works studied under their direction. — 4. The addition of personal observations, narratives etc. by the author to the above lists.

This genre, which appears to be a particular speciality of the Andalusians, should be associated with the transmission of *ḥadīth*, and indeed it was the traditionists and *fukahā'* who considered it helpful to leave for posterity a list of their masters (or to entrust it to one of their disciples, as in the case of Ibn Abi 'l-Rabī'), sometimes not without indicating the *isnād* of the *ḥadīth* learnt under their direction. But a well composed *fahrása* such as that of Ibn Khayr possesses an interest of quite a different sort by revealing what studies could be undertaken by a young scholar at some given period, and by providing an inventory of the works favoured by cultivated circles (cf. H. Pérès, *Poésie andalouse*, 28 ff.).

Bibliography: in the article.

(CH. PELLAT)

FAḤṢ AL-BALLŪT, "Plain of the oaktrees" or, more accurately, "of the acorns" (*ballūt*) whose present name Los Pedroches is applied to the wide valley situated to the south-west of Oreto, three days' journey north of Cordova. It stretches as far as the mountains of Almadén and has always been characterized by the great mass of evergreen oaks covering the mountains and the high plateau. *Pedroche* is synonymous with *pedregal*, the designation of the whole region, and the Latin name *petra*, transcribed into Arabic as *biṭra*, has, with the suffix *che*, given *Biṭrawsh*. In common with al-Idrisī, the Muslim geographers praised the quality of the acorns which, according to al-Rāzī, were sweeter than *quantas ha en Espanya*, and added that the local inhabitants cultivated these trees with great care and that in years of poor harvest and famine they lived on the crop, for with this species the acorns can be eaten by human beings, not merely by animals. It was a high, mountainous region, inhabited mostly by Berbers, and the principal town *Ghāfik* was so called from the name of the Maghribī tribe which had settled there. The castle, strongly fortified and well situated on the road leading from Dār al-baḳār to Toledo via Pedroche, was remarkable for the vigour with which its occupants repulsed the Castilians during the raids they made in the time of Alfonso VII and Alfonso VIII. The old fortress of *Ghāfik*, towering above a little peninsula like an island, was put to new use in the 15th century and transformed into a barbican, on which was built the castle of Belalcázar; its identification with *Ghāfik* has been finally established and there are no longer any grounds for uncertainty.

The *Kūra* of al-Balāliṭa, the plural of *ballūt*, included among its castles, in addition to *Ghāfik*, Pedroche

— *Biṭrawsh* [*q.v.*]—Sadfura on the *Djabal 'Afūr*, Ḥiṣn Hārūn, identified with the castle of Aznaron and the castle of Cuzna, alongside the river which bears its name and the port, later called Puerto Calatraveño. Al-*Ghāfikī* and al-Ballūṭī are the ethnic names of important personages of the district, among them the great *ḥādī* of Cordova, Abu 'l-Ḥakam Muḥḍir b. Sa'īd, famous for his rectitude and learning in the time of 'Abd al-Rahmān III. Abū Ḥaḥṣ 'Umar al-Ballūṭī, leader of the émigrés from the outskirts of Cordova who had occupied Alexandria, seized Crete and founded a dynasty which remained there until 309/921.

During the Almoravid period, in 528/1134, the Castilians crossed through the region of the Pedroches and reached the castle of al-Baḳār, where they were routed by Tāshfin b. 'Alī and compelled to retreat along the valley of the Guadiato. In the summer of 549/1155 Alfonso VII took Pedroche and Santa Euphemia, but Pedroche was immediately recaptured by the new Almoravid governor of Cordova, 'Ibn Iḡit who defeated the count left in command of Pedroche by Alfonso VII, took him prisoner when capturing the castle by storm, and sent him to Marrākush. For a considerable time *Ghāfik*-Belalcázar remained in the hands of the Almohads for, although we do not know the date when the Faḥṣ al-ballūt passed completely into the power of Castile, it is certain that in 580/1184 the caliph Yūsuf b. 'Abd al-Mu'min, on his arrival at Seville to start the Santarem campaign, sent his general Muḥammad b. Wānūḍīn into exile at *Ghāfik*, his conduct in action against the Castilians and Portuguese having been somewhat discreditable.

The counts of Sotomayor, when building their castle on the site of the abandoned fortress of *Ghāfik*, erected a grand tower of extremely picturesque appearance which, standing out prominently in the restricted setting that it commanded, merited the name of Belalcázar; the old name of *Ghāfik* fell into oblivion, although later it was felt desirable to give it a more Arabic etymology with the tortuous invention of Belalcázar.

Bibliography: Idrisī, *Descript.*, text 214, trans. 263-4; Himyarī, *al-Rawḍ al-mi'ṭār*, ed. Lévi-Provençal, text 139-43, trans. 167-71; *Crónica del moro Rasis*, ed. Gayangos in *Mem. de la R. Academia de Historia*, viii (1850); *Khushānī*, *Los cadíes de Córdoba*, ed. Ribera, 256-7 in the trans.; Hernandez Jiménez, *Estudios de Geog. hist. esp. Gāfiq, Gahet, Gahete = Belalcázar*, in *al-Andalus*, ix/1 (1944), 71-105; Lévi-Provençal, *Hist. Esp. mus.*, i, 172 and 384-5; Ibn 'Idhārī, *al-Bayān al-mughrib*, trans. Huici, in *Crón. árabes de la Reconquista*, ii, 68; A. Huici, *Un nuevo manuscrito de al-Bayān al-mugrib*, in *al-Andalus*, xxiv/1 (1959), 63-84. (A. HUICI MIRANDA)

FĀ'IL [see 'ILLA].

FĀ'IL [see NAḤW].

FAIR [see PANĀYIR, SŪK].

FAITH [see IMĀN].

FAKHDH, FAKHIDH [see 'ASHĪRA, ḲABĪLA].

FAKHKH, a locality near Mecca which is now called al-*Shuhada'* "the Martyrs". A very ancient tradition relates that certain Companions of the Prophet, in particular 'Abd Allāh the son of the caliph 'Umar, were buried there. It is in honour of this famous person, regarded as the local saint, that on 14 Ṣafar a ceremony is held there every year, and not because about a hundred 'Alids and their partisans met their deaths at *Fakhkh* in a battle (*yawm Fakhkh*) on 8 Dhū 'l-Hijja 169/11 June 786.

The latter were, however, the "Martyrs". The battle, which in the time of Snouck Hurgronje was known only to cultivated Meccans but of which the *Shi'a* have preserved vivid recollections, was the dramatic conclusion of an 'Alid revolt which began in Medina and which, though lasting less than forty days, was regarded, because of the final massacre, as the most serious of the revolts after that which culminated in Karbalā'. This revolt sprang from more or less long-standing causes in addition to its immediate cause. Al-Ya'qūbī tells us that, after the elevation of al-Hādī to the caliphate, there was a renewal of hostilities against the *Shi'a*, some of whom went to Medina to complain to the 'Alids in the town of the persecutions which had been suffered. But so short a time elapsed between that event and the revolt that, even if the information given by this author can be accepted, it is necessary to go further back to find the real causes of the occurrence. The revolt had connexions with that of Muḥammad b. 'Abd Allāh al-Nafs al-Zakiyya [q.v.] and his brother Ibrāhīm [q.v.] in 145/762-3, for the 'Alids who revolted in 169 were closely related to the victims of 145; on the other hand, if we examine word by word the speech which the leader made to his followers, we see that it must have been the culmination of one of those movements of a social character to which the *Ṭālibids* so often gave their support. For the leader of the movement, the cause and the course of the insurrection, see AL-ḤUSAYN B. 'ALĪ ṢĀHIB FAKHKH; here we mention only that after resisting for eleven days at Medina Ḥusayn set out with his followers for Mecca, and the clash with the 'Abbāsīd forces took place on the day of the *tarwiya* (8 Dhu 'l-Hiǧǧa 169/11 June 786) at the foot of the mountain of al-Burūd at Fakhkh. Al-Ḥusayn, the *Ṣāhib Fakhkh* as he is often called, having refused to accept a safe-conduct, fell in battle along with other 'Alids. For three days their bodies were left unburied, an incident which provided the poets with a moving theme for their elegies. The 'Alid Idrīs b. 'Abd Allāh b. al-Ḥasan succeeded in escaping; he took refuge in Egypt, and from there went to the far Maghrib where he founded the state and dynasty of the Idrīsids [q.v.].

Bibliography: Yāqūt, iii, 854 ff.; Chr. Snouck Hurgronje, *Mekka*. The Hague 1888, i, 41, ii, 55 ff.; Abu 'l-Faraj al-Isfahānī, *Maǧātil al-Ṭālibiyyīn*, ed. Aḥmad Saqr, Cairo 1365/1946, 431-58; Ṭabarī, iii, 551-68; Mas'ūdi, *Murūǧī*, vi, 266-8; Ya'qūbī, *Historiae*, ed. Houtsma, ii, 488; F. Wüstenfeld, *Die Chroniken der Stadt Mekka*, Leipzig 1857-9, i, 435, 501 f., ii, 185 and index; M. J. De Goeje, *Fragmenta historicorum arabicorum*, i, 284 f.; Ibn al-Aṭṭār, vi, 60-4.; Ibn al-Ṭiǧtakā, *Fakhri*, ed. E. Derenbourg, Paris 1895, 260 f. (= Eng. tr., C. E. J. Whitting, London 1947, 187 ff.) (inaccurate); Ibn Kathīr, *Bidāya*, x, 157; Muḥsin Amīn, *A'yān al-Shi'a*, s.v. al-Ḥusayn b. 'Alī b. al-Ḥasan; G. Weil, *Gesch. der Chalifen*, ii, 123-5; S. Moscati, *Le califat d'al-Hādī*, in *Studia Or. ed. Soc. orient. Fennica*, xiii/4 (1946), 9-15. (L. VECCIA VAGLIERI)

FAKHKHĀR, earthenware vase, pottery, ceramics. Pottery is one of the glories of Islamic art and is produced by practically every country in the Islamic world. Ceramic wares have a place in architecture as inlays or as faïence tiles, and they hold an important place in the field of the applied arts. In order to make a necessarily brief study of this vast subject clear, it would seem appropriate to give some idea of the different techniques employed,

before proceeding to the naming of the principal centres of manufacture and the periods of their activity.

The basic material for ceramic wares is baked clay, which is termed silicious or plastic according to the element predominant in its composition. The clay may be left bare, thus retaining a brick-like appearance, or be covered with slip (a much paler and thinner clay), which conceals the true colour. Various kinds of decoration may be applied to a vessel while the clay is still soft. A vase thrown on the wheel may be incised with grooves while still being turned on the wheel, ornamented with reliefs luted on with slip (a thin watery clay), impressed with motives laid side by side in a mould, or stamped with independent dies. A pot dried and fired in the kiln may be glazed by covering it with a glaze fluxed with lead, which gives it a glossy appearance and renders it impermeable; this glaze may be coloured or uncoloured. There are various means available to the potter for enriching his work with polychrome effects. A great number of different coloured glazes may be obtained by combining metallic oxides with a colourless fusible material. Apart from tin oxide which gives white, the palette includes cobalt oxide for blue, copper oxide for green and turquoise blue, and manganese oxide for brown and aubergine purple. The decoration may be painted with a brush on a slip-dressed body and appear under the glaze; this is the method used with silicious wares; or the decoration may be painted on a glaze made opaque with tin oxide; this is the method used with tin-glazed wares (*i.e.*, Majolica and Delft).

Western Asia was the birth place of Islamic pottery. Its ultimate ancestors were undoubtedly the glazed bricks of the Achaemenid palaces, and its more recent forerunners the Parthian and Sāsānid wares. Islamic pottery, however, is not known to us until the beginning of the 'Abbāsīd period (3rd/9th century). It is to the excavations at Sāmarrā, the residence of the caliphs from 223 to 269/838-83, that we owe our earliest and in any way precise knowledge of the wares. They seem already very varied and skilfully executed, so that we are led to believe that there had been earlier developments of which we know nothing. In addition to pottery with or without glaze, incised or stamped, there are three main types of wares represented at Sāmarrā; there is a white earthenware decorated with spots or pseudo-calligraphic motives in cobalt blue, an earthenware decorated in polychrome, obviously inspired by Chinese stonewares of the T'ang period (7th-8th centuries); and finally there is an earthenware known as lustre, characterized by its metallic lights. The decoration of this last type is achieved by means of an ochre mixed with powdered silver, or copper, which separates out in the firing and is deposited as a thin film on the surface of the tin glaze; the colour varies from pale gold to ruby red and the iridescence of these tones varies according to the fall of light. Other analogous and doubtless contemporary pieces have been found at Susa. At Baghdād, or at other centres in the 'Abbāsīd empire, this ware, which in appearance rivalled the vessels in precious metals but was never hit by the same interdiction on the part of strict Muslims, seems to have been an item in the lively export trade across the Islamic world. Thus is it that a number of fragments have been dug up at Madīnat al-Zahrā', the royal city of the caliph of Cordova, thus also that the finest collection to come down to us (nearly 150 tiles sent from

Baghdād or manufactured there) appear in the surround of the *mihrāb* in the Great Mosque at Kayrawān. In Egypt the workshops of Fustāt were initiated into the technique of lustre decoration, where we shall meet this ware again.

Persia played a remarkable part in the development of ceramic wares at a very early date. She seems to have profited from foreign as well as from pre-Islamic traditions, as is evidenced by the ware called *gabrī*, after the name of "Guebres", adherents of Zoroastrianism, which Islam had not completely stamped out. The ornamentation of this ware, produced by means of larger or smaller scratches in the slip that covers the body under the transparent partly coloured glaze, consists of schematic representations, recalling the ancient culture of Persia, notably of fire altars, as well as figures of men and beasts, birds, lions and dragons depicted in a curiously stylized manner.

Of all the centres of ceramic production in Irān, the now ruined city of Rayy, in the vicinity of Tehran, seems the most ancient. It was extremely active until the 7th/13th century and, under the name of Rhages, is the best known to collectors. The wares show great diversity of both form and technique. Lustre wares, often of a greenish gold tone, are frequently represented. Apart from tiles, for facing wall surfaces, cut in eight-pointed stars and in crosses with arms of equal length, Rayy also produced bottles and vases in the form of animals, or ornamented with wild beasts modelled in relief. The predilection displayed by the potters for the representation of living beings, and even their interpretation in the round, is a pronounced characteristic of Persian taste. Inside and on the rims of plates, on the swelling walls of bottles, as well as on wall tiles, mounted soldiers and hunters ride along, rulers and stumpy, doll-faced musicians sit, all bringing to mind the figures depicted in the miniatures of the period. These little figures, standing out against a white or pale blue ground, are dressed in delicately coloured cloths heightened with gold. Inscriptions in golden letters tell of the Iranian legends illustrated in this type of decoration.

Rayy was sacked by Čingiz Khān's Mongols in 624/1227; yet although appallingly impoverished, her potters continued production, using the techniques with which they were familiar. Attributed to them, and regarded as of this period, are a number of pieces decorated in black silhouette against a green ground.

The arrival of the Mongols appears to have some connexion with the establishment of stores that were found in the ruins of Gurgān. The pieces, which were found intact, had been packed in large jars, or had been buried at the time of the invasion. The wares are dateable to the end of the 5th-6th/11th-12th century; some of them might be earlier. They include copper lustre wares with a cream or turquoise ground; there are some, too, that may have been imported from Sava.

Under Mongol domination, the ceramic industry remained vigorous, especially in the Persian area, at Āmul and even more so at Sava and Kāshān, as well as in the north-east at Samarkand. Wares with geometric, floral and highly stylized animal decoration, cut through a slip dressing and tinged with green and manganese purple are believed to have been made at Āmul in the 5th-7th/11th-13th centuries.

In the Mongol period we find new centres of production, such as that at Sulṭānābād, springing

up. Chinese influence asserts itself and is favoured by the new rulers of Irān, who brought in Chinese potters, just as they had introduced miniature painters into the occupied territory. Chinese fashions were to persist into the Šafawid period, which followed that of the Mongols. The fabulous beasts of the Far East enliven the wares attributed to Kirmān in the time of Shāh 'Abbās 995-1037/1587-1628.

The excavations carried out by the Americans before and during the second World War have brought to light the existence of ceramic activity in Nishāpūr in Transoxiana, which must have achieved its apogee in the 2nd-5th/8th-11th centuries under the Sāmānids. The wares produced seem to be the earliest ones covered with a very thin dull glaze stained lemon yellow, green or brick red; they display a disorderly grouping of geometric motives, pseudo-calligraphic elements, florets, animals and figures, perhaps derived from ancient Persia, enclosed by black lines.

In the wares of Dāghistān to the south-west of the Caspian, and in the dishes, somewhat arbitrarily attributed to the small town of Ķubāča, we find not only late survivals of Chinese influence, but also characteristics that foreshadow the Turkish pottery of Asia Minor. The painted decoration under the glaze, which is colourless or stained green or blue and is often cracked, consists of stylized flowers, animals, usually in silhouette, or turbaned personages against a floral ground.

Apart from pieces of such forms as vases and dishes, Persia produced an abundance of ceramics for architectural purposes, which make a glittering and colourful addition of great charm to the elegantly proportioned buildings. Combinations of brick and glazed tile, and ceramic insets, formed by setting mosaics in monochrome surfaces, make up geometric, calligraphic and floral decorations that have a place both on the inside and on the outside of architectural structures. On the outside these ceramics encase domes, tall minarets and porches, the colours most frequently occurring being dark and light blue; on the inside one is struck by the faience *mihrābs*, especially those made at Kāshān, with their flat central panels flanked by pilasters and crowned with a Persian arch with straight members.

The settlement of the Saldjūk Turks in Asia Minor at first resulted in a considerable spread of Persian art. Konya, which became the capital of the Turkish kingdom of Rūm, and where the sultans established many foundations, had an influx of craftsmen, particularly of potters, from Khurāsān as the consequence of the Mongol invasion of their country. Dating from the 6th/12th and 7th/13th centuries are some fine wall facings for interiors made from bricks glazed on one side, or of tile mosaics, besides polychrome tiles.

The collapse of the sultanate of Konya at the beginning of the 8th/14th century brought the ceramic production of Anatolia to a standstill. But it was to have brilliant revival, thanks to the Ottoman Turks, who in 726/1326 made Bursa their capital. They endowed the city with fine buildings of which ceramic ornament is the most prominent feature, and of which the mosque and the *turba* are the most justly celebrated. Nevertheless Bursa was not the real centre of the industry; this was at Iznik, a town not far from the capital. It was to remain a flourishing centre for two centuries (from the end of the 8th/14th to the end of the 10th/16th century), in the course of which different stages in style and techni-

que are distinguishable. At the beginning of the 10th/16th century Persian influence was still very marked, but at the end of this century, which saw the polychrome wares of Iznik reach their apogee, the potters freed themselves from Iranian tradition and the wares began to acquire specifically Turkish characteristics. The decoration is painted on slip, and to the colours already in use (cobalt blue, turquoise and green from copper), are added a black to outline the coloured areas, and a splendid tomato red in low relief. The composition of the panels, made up from rectangular tiles, is almost entirely based on floral motives. Four flowers traditionally appearing on them are the rose, jasmine, poppy and tulip.

During the 11th/17th century Iznik ceased production and was replaced by Kütahya, which copied the techniques and styles of Iznik but without equalling them in mastery. The posthumous glory of Iznik reached even Istanbul, where the kilns known as Tekfür came into operation at the beginning of the 12th/18th century.

Attributed to Damascus are some very fine dishes, related to the Anatolian wares, but distinguished from them as much by the colours (lacking tomato red and using manganese purple and a green from chromium oxide), as by the drawing of the designs, which are less naturalistic, less sensitive and which give greater weight to the background.

The skills of the kiln and the crucible are very ancient in Egypt and it is known that making of glass was first practised there. In the lands of the Pharaohs the people also made pottery and understood the use of glaze. If lustre ware was not first invented there, as some people believe, at least it was made there at a very early date in imitation of that of 'Irāk. There are some pieces of lustre very similar to those from Sāmarrā, dated to the 3rd/9th century, that is the period of the Tūlūnids, or even earlier. The decoration, drawn very boldly, introduces somewhat uncouth human figures and pseudo-calligraphic elements. These wares underwent a remarkable development in the course of the 5th-6th/11th-12th centuries under the Fātimids. The diversity of the pieces, dishes, lamps and figurines, attests, alongside a very free attitude to the orthodox prescriptions concerning images, a striving after that elegance which imbues all the arts of the Fātimid era. The surfaces, covered with a fine gold lustre, are enriched by the details within the field of the lustre itself being delicately traced out with a fine point. The repertory of ornament includes four-footed beasts, birds or fish, and also the human figure, the men wearing turbans and the women with their hair hanging down. The crucifix and representations of Christ with a halo lead one to believe in the existence of Coptic craftsmen.

The same period saw the flowering of a ware with carved decoration under a monochrome glaze, especially a greyish green Chinese celadon colour. The quantity of sherds thrown on the refuse heaps by the potters reveals the extent of activity at the kilns at Fuṣṣāt. In the 7th/13th century a new technique appears of painting decoration on the body under the glaze. The glaze, often cracked, is thick and glossy; the decoration, neatly painted with a brush, frequently consists of animals in silhouette in a good tone of black.

In order to complete this short survey of the ceramic art of Egypt, it is fitting to say something of the pottery with *sgraffiato* decoration under a yellowish or green lead glaze. This was primarily a ware for domestic use, bearing inscriptions and blazons of

dignitaries at the Mamlūk court for whom it was made. Syria and Palestine produced the same type of ware during the same period.

North Africa, and particularly eastern Barbary, at least until the 6th/12th century, appears to have been an artistic off-shoot of the Near East and Egypt. We have seen that Ḳayrawān got lustre tiles in the 3rd/9th century from Baghdād; ceramic craftsmen recruited locally may have completed the collection. In the 5th/11th century palace in the Ḳal'ā of the Banū Ḥammād (see ḤAMMĀDĪDS), a pavement has been found made from lustre tiles, in the forms of stars and crosses, which conform to Persian type, but were very probably of local manufacture. Yet the very large amount of pottery of the Ḥammādids of the Ḳal'ā and that of the Zirids of Ḳayrawān present characteristics that are highly individual. Apart from architectural elements such as inlays for wall surfaces, *claustra*, and stalactite pendentive elements, and in addition to green glazed wares with incised or stamped decoration, excavations have revealed lead glazed polychromes of wares with painting on slip. The decorations are very diverse and summary in treatment with silhouettes and fillers; there are such motives as triangles, ellipses, strap-work, trellis patterns used as fillers, and figures of men and beasts, which are clearly distinguishable from the more easterly examples. The palette comprises only manganese brown, copper green and, more rarely, a yellow from chromium oxide. Cobalt blue appears rather later, in the 6th/12th century, when it occurs in the polychromes produced at Bougie (Bijāya), to which city the craftsmen of Ḳayrawān and the Ḳal'ā had to retire as the result of the nomadic Arab invasions. Bougie, a maritime city, benefited in other respects from imports from Andalusia.

Moorish Spain was, indeed, a producer of fine ceramic wares. The excavations at Madīnat al-Zahrā, the caliphate city near Cordova, have yielded a great quantity of pottery with decoration consisting of manganese brown painted lines and copper green for the coloured surfaces. These wares, dating like the city from the 4th/10th century, have parallels among the eastern Barbary examples of an appreciably later date. The Islamic ceramics of Sicily (6th/12th century) suggest further parallels of a similar kind. This appearance of family grouping and the relative homogeneity of the wares of Western Islam raises a problem that warrants some attention.

The excavations of Madīnat al-Zahrā show that Spain was aware in the 4th/10th century of the lustre wares imported from the east; yet the Iberian peninsula had its own centres of production also. Malaga from the 7th/13th to 9th/15th century was just such a centre, at which were produced gold lustre dishes and large jars of the type of which the one known as the "Alhambra Jar" is the most famous.

The noble grace of form of these great pottery jars is echoed in the large vases, with impressed decoration, that seem to have the same origin and may perhaps be attributed to the same period. The paste is left unglazed, or is covered with a green enamel-glaze; the decoration, arranged in registers one above another, comprises blind arcading, calligraphic forms, interlacing elements and sometimes animal forms. The same technique and a similar décor is found in the linings for wells and tanks such as those preserved in Andalusia and also in the Maghrib. A fine collection of these stoutly-made ceramic shafts, by which to draw water, has been

found at Sīdī Bū 'Uthmān to the north of Marrākush and perhaps dating from the 6th/12th century.

At the beginning of the 6th/12th century Moorish Spain and the Maghrib gave ceramics an important rôle in architectural ornament. Glazed earthenware tiles, which we first encountered in Persia and then in eastern Barbary, are associated with the adornment of minarets and make up panels in rooms. The facility of the craftsmen, specialists in *zallījī* [q.v.], in cutting out shapes in monochrome tiles and assembling them to make geometric, calligraphic and floral decorations, is astonishing. They are equally skilled in a kind of ceramic *champlevé* which consists of chiselling out the glaze with a graving tool, thus leaving the elements of decoration in reserve. Finally there is recourse to a *cloisonné* treatment, called in Spanish *cuerda seca*, which, using similar interlacing geometrical motives, gives from a distance an impression as of inlay work. It is a very ancient technique, not without analogy with the glazed bricks of the Achaemenid palace at Susa. Each surface is enclosed by a black line, which has an important place in the composition and which serves to prevent contiguous colours spilling over into each other. Neither the potters of Sāmarrā nor those of Madīnat al-Zahrā' passed over this technique; and it was practised in North Africa in the 5th-6th/11th-12th centuries. The *cuerda seca* and the technique termed *cuencia*, in which the black line is replaced by a thin line incised in the paste to separate the colours, was to become a special skill of the Spanish centres of production, notably of Seville. At the beginning of the 11th/17th century (1019/1610) the Spanish Moors took the technique with them when they were expelled to Tunisia.

Just as the *azulejos* method of wall revetment prolonged the tradition of ceramic inlay, so the *mudejar* period saw the manufactories of Manises take over the making of lustre ware from Malaga. In the same way the green and brown decorated wares of Paterna, in the region of Valencia, seem, in the 8th/14th and 9th/15th centuries, a late legacy of the Andalusian Caliphate.

Ceramic art was still to survive, not without renown, in North Africa. Morocco still has her cutters and assemblers of tile mosaics (*zallījī*), and the potters of Fez knew, until quite recent times, how to produce vessels with blue or polychrome decoration as well as dishes of an original kind.

Turkish Algeria used to have a remarkable quantity of earthenware tiles, but they were almost entirely imports from Europe.

Tunisia, and especially Tunis, has not wholly forgotten the mediaeval ceramic arts. It is indeed likely that tin-glazed wares have never ceased to be made while there has been a use for them. The last few centuries have seen the production of vases which preserve quite well the older colours, and panels decorated with blind arcading, vases and covers, in which local traditions merge with contributions from the Levant.

Bibliography: M. Migeon, *Manuel d'art musulman, Arts plastiques et industrielles*, 1927, ii, 158-78; A. Lane, *Early Islamic pottery*; idem, *Later Islamic pottery*; F. Sarre, *Die Keramik von Samarra (Die Ausgrabungen von Samarra II)*, Berlin 1925; M. Pezard, *La céramique archaïque de l'Islam*, 2 vols., 1920; H. Wallis, *Persian lustre vases*, London 1899; A. U. Pope, *The ceramic art in Islamic times (A survey of Persian art, ii, v)*, Oxford 1938-9; R. Koehelin, *Les céramiques de Suze au Musée du Louvre*, in *MMAF*, 1928; idem,

La céramique (L'Art de l'Islam, Musée des arts décoratifs), n.d.; Dimand, *Handbook of Muhammadan art*, 1958, 158-229; Walter Hauser, J. H. Upton and C. K. Wilkinson, *The Iranian expedition*, in *Bulletin of the Metropolitan Museum of Art*, xxxii (1937), xxxiii (1938), xxxviii (1943); J. Lacam, *Cahiers de la céramique et des arts du feu*, xx (1960), 244-93; Mehdi Bahrāmī, *Gurzan faïences*, Cairo; Ch. Kiefer, *Les céramiques musulmanes d'Anatolie*, in *Cahiers de la céramique*, iv (1956); H. Rivière, *La céramique dans l'art musulman*, 1914; D. Fouquet, *Contribution à l'étude de la céramique orientale*, Cairo 1900; Butler, *Islamic pottery*, London 1926; Aly bey Bahgat and F. Massoul, *La céramique musulmane de l'Égypte*, Cairo 1930; A. Abel, *Gaibi et les grands faïenciers égyptiens d'époque mamlouke*, Cairo 1930; E. Kühnel, *Islamitische Kleinkunst*, Berlin 1925; G. Marçais, *Les faïences à reflets métalliques de la grande mosquée de Kairouan*, 1927; idem, *Les poteries et faïences de la Qal'a des Beni Hammād*, Constantine 1913; idem, *Les poteries et faïences de Bougie*, Constantine 1916; M. Gomez Moreno, *El arte español hasta los Almohades*, in *Ars Hispaniae*, iii, 310; L. Torres Balbas, *Arte almohade, arte nazari, arte mudejar*, in *Ars Hispaniae*, iv; Gonzalez Marti, *Ceramica del Levante español*, 3 vols; A. Wilson Frothingham, *Lustre ware of Spain*, New York 1951; J. Giacomotti, *Carreaux espagnols de revêtement*, in *Cahiers de la céramique*, xi, 113; Folch i Torres, *Notice sobre la ceramica de Paterna*, Barcelona 1919; A. Bel, *Les industries de la céramique à Fès*, Alger-Paris 1918. (G. MARÇAIS)

FAKHR [see MUFĀKHĀRA]

FAKHR AL-DAWLA, ABU 'L-ḤASAN 'ALĪ B. AL-ḤASAN, born in about 341/952, third son of the Buwayhid Rukn al-Dawla [q.v.] and of a daughter of the Daylamī chief al-Ḥasan b. Fayzurān, a cousin of Mākān B. Kākī [q.v.], received his *lakāb* in 364/975 and was summoned in 365/976, with his brothers 'Aḍud al-Dawla [q.v.], the eldest, and Mu'ayyid al-Dawla, to his father's sick-bed, in order to agree what share each would receive of their father's possessions, under the suzerainty of 'Aḍud al-Dawla; as his portion, Fakhr al-Dawla received the provinces of Hamadhān and Dīnawar, that is to say the Kurdish Djabal, partly under the autonomous domination of the Kurd Ḥasanwayh, situated around the Iran-Baghdād route. When Rukn al-Dawla died (366/977), Fakhr al-Dawla was not content with these territories and, with the object of depriving Mu'ayyid al-Dawla, who remained faithful to 'Aḍud al-Dawla, of his share, consisting of the provinces of Rayy and Isfahān, he negotiated with 'Izz al-Dawla Bakhtiyār [q.v.], the opponent of 'Aḍud al-Dawla, with Ḥasanwayh, and finally and most important with Kābūs b. Washmagīr [q.v.], of the Ziyārid dynasty of Dījurdjān, the original rivals of the Buwayhids. After first defeating Bakhtiyār in 366, and then the Ḥamdānids of Moṣul, and after Ḥasanwayh's death, 'Aḍud al-Dawla in 369/979 drove out Fakhr al-Dawla, who finally took refuge with Kābūs in Khurāsān, under the protection of the Sāmānid governor Ḥusām al-Dawla Tāsh, while Mu'ayyid was invested with his territories. From then onwards, Fakhr al-Dawla's attempts to regain his principality are merely one aspect of the long struggle between the Sāmānids and the Buwayhids; in 371/981 the allied army was defeated by Mu'ayyid al-Dawla, and the following campaigns, although more successful, achieved no better results [see 'ADUD AL-DAWLA].

On the death of 'Aḡud al-Dawla (372/982), Mu'ayyid al-Dawla tried unsuccessfully to initiate a reconciliation with his brother, and died in his turn in 373. His vizier Ibn 'Abbād [*q.v.*] seems to have calculated that no adequate opposition would be put up against Fakhr al-Dawla, now the eldest member of the family, or that the sons of 'Aḡud al-Dawla, the masters of 'Irāk and Fārs, already had viziers of their own and would not retain him (Ibn 'Abbād) in his present position; he appealed boldly to Fakhr al-Dawla, the very man whom hitherto he had always opposed and who, travelling to Rayy with all haste, assumed power without difficulty, while the son of Mu'ayyid al-Dawla, the governor of Iṣfahān, submitted to him; naturally enough he retained the all-powerful Ibn 'Abbād as vizier. Despite the difference in temperament of these princes, this fact ensured a certain continuity in policy, and in particular Fakhr al-Dawla, despite the debt he owed to Kābūs, retained Djurdjān which Mu'ayyid al-Dawla had annexed; in Khurāsān, the struggles between Tāsh, whom he supported and welcomed, and Ibn Simḡjūr, his successor, allowed him on the other hand to combine gratitude with the continuation of an anti-Sāmānid course of action. However, Mu'ayyid al-Dawla had become a vassal, and Fakhr al-Dawla, the head of the family, was an independent prince. Within his dominions and on the frontiers he seems to have had a more aggressive policy than his brother, to the cost of the local lords, annexing Kurdish or Daylamī fortresses such as Shamirān (Yākūt, iii, 150, according to a letter of Ibn 'Abbād), but also provoking revolts (Ḥasanwayhid Kurds from the district of Kumm in 373/983, Tabaristān and Qazwīn in 377/987, the prince's maternal cousin Naṣr b. al-Ḥasan b. Fayzurān at Dāmghān in 378). Whether from greed or as a matter of policy, with the object of confiscating his possessions he arrested the commander of Mu'ayyid al-Dawla's army, 'Alī b. Kāma, who died as a result. With Šamšām al-Dawla, his nephew in Baghdād, he maintained good relations but, when this prince had been driven out by another son of 'Aḡud al-Dawla, Bahā' al-Dawla, with the help of Badr b. Ḥasanwayh Fakhr al-Dawla tried to attack the victor through Khūzistān; the inadequacy of the rewards he offered to the troops and unexpected floods disorganized his army, whereupon he withdrew (379/989); and in 384/994 he allied himself with Bahā' al-Dawla against Šamšām al-Dawla, the latter in the meanwhile having become master of Fārs and now appearing to him to be the more dangerous. Towards the vizier Ibn 'Abbād, who had shown some irresolution during the Khūzistān campaign, Fakhr al-Dawla had become somewhat cold, although there was no positive action against him; but when death finally removed him (385) he confiscated his possessions and, as 'Aḡud al-Dawla had done, divided the vizierate between two candidates, selling it to the highest bidder.

From our sources, the personality of Fakhr al-Dawla appears less clearly than that of other members of his family. Naturally he maintained his poets, certain of whose works are named in the *Yatīma* of al-Tha'ālibī, but intellectually he did not have the reputation of certain other Buwayhids or of his own vizier. In his administration he was considered avaricious, and at his death left behind a considerable fortune, augmented by his confiscations; his refusal to increase the pay and *ikhṭā'*s of his forces may have been based on sound reasons, but in fact this decision was not consistent with his over-ruling

ambition. In general, his internal administration must have resembled his predecessor's, since it was directed by the same man, Ibn 'Abbād; but we do not possess any documents from his period comparable with those which we have for the preceding reign. We know that the methods of adjudication of fiscal districts, in use at Rayy, helped to make Ibn 'Abbād unpopular when he tried to introduce them in Khūzistān; there can be no doubt as to the general vigilance and regularity of the administration under this vizier, and certain minor innovations made by him are recorded in the *Ta'rīkh-i Kumm*, written in the days of Fakhr al-Dawla, and later the *Siyāsāt-nāma* of Niẓām al-Mulk, chap. 41. The geographer al-Muḡaddasī, who also wrote during this reign (see especially 399-400), gives an impression of the prosperity of the country; apart from a mosque, Rayy is also indebted to him for a new citadel (perhaps Tabarak) (Yākūt, iii, 855).

Fakhr al-Dawla died in Shābān 387/August 997 and, it is said, the Treasury key being in the possession of his son who was absent, there were no funds available to provide for a decent burial. Some weeks after his death Kābūs returned to Djurdjān.

Bibliography: for the sources, see BUWAYHIDS, KĀBŪS, SĀMĀNIDS; and in particular for the whole subject Miskawayh-Rudhrawārī, completed by Ibn al-Athīr viii-ix and (especially the years 376, 385, 387) Sibt Ibn al-Djāwzī (MS.); and then, for the period of 'Aḡud al-Dawla, the three collections of correspondence referred to in BUWAYHIDS, and, for relations with the Sāmānids, the sources for their history, Gardīzi, 'Uṭbī, and also Ibn Iṣfandiyār for Kābūs; and the sources given in the article *supra*.—Modern works, see BUWAYHIDS, in particular B. Spuler and G. Wiet. (CL. CAHEN)

FAKHR AL-DĪN, name of two Lebanese amīrs of the Druze house of Ma'n [*q.v.*]. Fakhr al-Dīn I, amīr of the Shūf (north-east of Sidon) at the time of the Ottoman conquest of Syria, was among the chieftains who offered submission to the conquering Sultan Selīm I in Damascus in 922/1516. The Sultan, impressed by his eloquence, is said to have sent him back with the title *amīr al-barr* (lord of the land), recognizing him as overlord of the chieftains of the Druze Mountain (the Gharb, the Djurd, and the Shūf). Fakhr al-Dīn I was assassinated in c. 951/1544 under obscure circumstances on the orders of the Pasha of Damascus, and was succeeded by his son Qorqmaz.

Fakhr al-Dīn II, son and successor of Qorqmaz, was born in c. 980/1572, and was only a boy when his father died in 993/1585. In the previous year a convoy bearing the annual tribute from Egypt was ambushed and robbed at the bay of 'Akkār, to the north of Tripoli; and the enemies of the Ma'ns in Lebanon, jealous of their rising power, accused Qorqmaz of responsibility for the misdeed before the Ottomans. Consequently, Ottoman troops attacked and ravaged the Shūf, and Qorqmaz died in flight. His fall was followed by civil war in the Druze Mountain between the Qaysī faction who supported the Ma'ns, and the opposing Yamanīs led by the house of 'Alam al-Dīn. By 1000/1591 the Qaysīs had clearly gained the upper hand, and Fakhr al-Dīn II could effectively take over his father's position.

The first aim of the young amīr was vengeance against Yūsuf Sayfā, the powerful Kurdish chieftain of the Tripoli region in northern Lebanon who had been the chief instigator of the Ottoman attack on the Shūf in 1585. Shortly after Fakhr al-Dīn's

accession, in 1593, Yūsuf Sayfā had considerably expanded his domain by absorbing the Maronite districts of Bsharri, Batrūn, D̡jubayl and Kisrawān, and extending his hold southwards to include Beirut. Master of the whole of northern Lebanon and of 'Akkār, Yūsuf Sayfā became the most powerful figure of the time in Syria, and his territory extended northwards to Lattakia and Ḥamā. However, in his struggle against the Sayfā, Fakhr al-Dīn had for allies the Maronites who, smarting under Sayfā oppression, looked towards the young Druze amir as a possible deliverer. Fakhr al-Dīn encouraged the Maronites in this attitude, surrounded himself with Maronite advisers, and was soon dreaming of uniting the Druzes and the Maronites of Lebanon under his own dynasty.

Fakhr al-Dīn's first step was to make friends with Murād Paṣha of Damascus, paying him a formal visit and obtaining from him possession of the port of Sidon, which he made his capital. While in Damascus Fakhr al-Dīn also started an intrigue against his enemies 'Alī Ḥarfūsh of Baalbek and D̡jabal 'Āmil and Maṣūr Furaykh of the Bikā', both potential allies of Yūsuf Sayfā. As a result both chieftains were seized and executed by Murād in the following year. Fakhr al-Dīn thereupon invaded and seized the Bikā', making peace with Mūsā Ḥarfūsh, 'Alī's successor, who became the Druze amir's virtual vassal in Baalbek and D̡jabal 'Āmil.

Beirut and the coastal plain as far north as Nahr al-Kalb had traditionally been under the control of the Druze Amirs, and in 1007/1598 Fakhr al-Dīn secured from Damascus the permission to occupy them. He then proceeded to expel Yūsuf Sayfā from the territory and to chase him beyond the Nahr al-Kalb. Next he turned his attention to the south, and with the additional wealth accruing from the trade of Sidon and Beirut he purchased the tenure of the Sandjāk of Ṣafad which bordered on the Shūf. The fortresses of Arnūn (Beaufort) and Ṣubayba, which belonged to the sandjāk, were occupied and restored, securing the Druze Mountain against Beduin attack from the south. Fakhr al-Dīn then crossed Nahr al-Kalb again in 1014/1605, defeated Yūsuf Sayfā at D̡jūniya, and permanently occupied Kisrawān.

Meanwhile, in northern Syria, a Kurdish adventurer called 'Alī D̡jānbūlād had made himself master of the Sandjaks of Aleppo, A'zāz, and Killis. His southern boundaries touched the northern boundaries of Yūsuf Sayfā; and in 1015/1606 D̡jānbūlād marched into Sayfā's territory, defeated him near Ḥamā, and advanced towards Tripoli. Anxious to stake a claim to Sayfā's southern territories, Fakhr al-Dīn quickly allied himself with D̡jānbūlād, and hurried forces to Baalbek to prevent reinforcements sent by Kurd Ḥamza, the commander of the Janissaries in Damascus, from reaching Tripoli. Unable to resist D̡jānbūlād, Yūsuf Sayfā fled by sea to Palestine, then joined Kurd Ḥamza in Damascus. D̡jānbūlād meanwhile entered and sacked Tripoli, then advanced with Fakhr al-Dīn against Damascus.

Fakhr al-Dīn's earlier friendship with Murād Paṣha, now Grand Vizier, saved him from the fate of D̡jānbūlād. Defeated in battle by the resolute Naṣūh Paṣha of Aleppo, D̡jānbūlād was executed in 1016/1607. But in that same year Murād Paṣha arrived in Aleppo to settle the affairs of Syria in person, and Fakhr al-Dīn managed to effect a quick return to Ottoman grace by sending a delegation to greet the Grand Vizier with a large present of gold. Murād Paṣha, accordingly, confirmed Fakhr al-Dīn in the possession of Beirut, Sidon, and Kisrawān,

and as a further mark of favour exempted the Shūf from the *kışlak*—the forced quartering of Ottoman troops.

Fakhr al-Dīn, however, realized that Murād Paṣha would not remain Grand Vizier for ever, and that some other form of support was needed in case of another clash with the Porte. The Tuscans, who had dreams of establishing a Medici kingdom in the Levant, had as early as 1012/1603 approached Fakhr al-Dīn and tried to arouse his interest in the plan. A second approach after 1016/1607 found Fakhr al-Dīn willing to listen; and in 1017/1608 a treaty was concluded whereby, in return for his help in an eventual Tuscan attempt to conquer Damascus and Jerusalem, Fakhr al-Dīn was to receive Tuscan military aid, and the Medici were to use their influence with the Pope so that the Maronite patriarch would support Fakhr al-Dīn against the Sayfā. Indeed, Pope Paul V in 1610 wrote to the Maronite patriarch commending him and his flock to the protection of Fakhr al-Dīn; and in the following year a Maronite bishop was sent to Italy to represent the Druze amir at the court of Tuscany and at the Holy See.

Murād Paṣha died in 1020/1611 and was succeeded by Fakhr al-Dīn's bitter enemy Naṣūh Paṣha. Meanwhile, the growing relations between Fakhr al-Dīn and Tuscany had greatly increased the suspicions of the Porte. Naṣūh Paṣha's suspicions were particularly aroused when Fakhr al-Dīn began to employ a standing army of mercenaries (the *sukman*—see SEGBĀN) instead of depending on the usual peasant levies, and when he began to show a keen interest in the sandjaks of Nāblus and 'Aḍjlūn, in Palestine and Transjordan, which controlled the road to Jerusalem. Attempts to appease the Grand Vizier with gifts proved useless. When Fakhr al-Dīn clashed with Aḥmad Ḥāfiẓ Paṣha of Damascus over the two sandjaks, Naṣūh Paṣha mobilized a powerful army for the command of Ḥāfiẓ. Expecting defeat, Fakhr al-Dīn handed over affairs to his brother Yūnus with instructions to move the capital to Dayr al-Ḳamar in the Shūf, and himself took ship from Sidon and fled to Tuscany.

The self-imposed exile of Fakhr al-Dīn was a temporary retreat after a temporary reverse. In 1023/1614 Naṣūh Paṣha died. Ḥāfiẓ Paṣha was shortly after recalled from Damascus, and Yūnus Ma'īn made peace with his successor on the payment of a large sum of money and a promise to dismantle the fortresses of Arnūn and Ṣubayba. Fakhr al-Dīn could now return to Lebanon, arriving back at Acre in 1027/1618.

In 1024/1615, during Fakhr al-Dīn's absence, Yūsuf Sayfā had sacked Dayr al-Ḳamar. This gave Fakhr al-Dīn an excuse, upon his return, to ally himself with 'Umar Paṣha of Tripoli, who wanted Sayfā to pay arrears of tribute. Fakhr al-Dīn successfully intervened against Sayfā on behalf of the Paṣha, and in return received the districts of D̡jubayl and Batrūn. A formal peace between the two chieftains was arranged in 1028/1619, Fakhr al-Dīn taking Sayfā's daughter in marriage. In the same year Fakhr al-Dīn procured the tenure of the sandjaks of D̡jabala and Lattakia, which had previously belonged to Sayfā. During the next five years fighting between the amir and his father-in-law continued, Fakhr al-Dīn meanwhile seizing the districts of Bsharri and 'Akkār, until Yūsuf Sayfā died in 1033/1624. Three years later Fakhr al-Dīn completed his triumph by obtaining the governorship of Tripoli for his infant son Ḥusayn, a Sayfā on his mother's side.

In the meantime, Fakhr al-Dīn had also obtained the titles to the sandjaks of Nāblus and 'Aḡlūn, and it was left to him to evict the occupants of these sandjaks. As he campaigned in Palestine for the purpose, Muṣṭafā Paṣha of Damascus, incited by Kurd Ḥamza, formed a coalition against the amir and advanced into the Biḡā' in 1032/1623. Fakhr al-Dīn rushed back and met him at 'Andjar, where Muṣṭafā Paṣha was defeated in battle and taken prisoner, then honourably released. During the years that followed this victory Fakhr al-Dīn reached the height of his power; and by 1040/1631 his territory had come to extend westwards to Palmyra, and northwards almost to the borders of Anatolia.

Following 1040/1631, however, troubles began to come upon Fakhr al-Dīn thick and fast. While he campaigned in northern Syria Beduin chieftains revolted against him in Palestine and Transjordan; while in the Shūf the Yamanī 'Alam al-Gins, in alliance with the sons of Yūsuf Sayfā, were creating unrest. By 1042/1633 civil war broke out in the Druze Mountain, and Fakhr al-Dīn's firm allies the Ḳaysī Tanūḳhs [q.v.] were massacred to a man by the 'Alam al-Dins. Meanwhile the Ottoman Government, under the vigorous Sultan Murād IV, was becoming concerned about Fakhr al-Dīn's activities in northern Syria and the fortresses that were going up near the Anatolian border. Accordingly, the Grand Vizier Khālil Paṣha instructed Küçük Aḥmad Paṣha of Damascus in 1042/1633 to proceed against Fakhr al-Dīn with full support from Istanbul. The amir's troops, commanded by his son 'Alī, were defeated at Şubayba, and 'Alī himself was killed. Before the resolute Ottoman attack Fakhr al-Dīn's precariously balanced power collapsed within a few weeks. The amir himself fled to a cave in the cliffs of Djazzīn, where he was discovered and captured by Küçük Aḥmad, then sent in chains to Istanbul. There Fakhr al-Dīn was executed by strangling in 1045/1635, along with his sons. Only his youngest son, Husayn, was spared, to become a prominent Ottoman courtier and an ambassador of the sultan to India. He was a friend of the historian Shāriḥ al-Manārzāde [q.v.], and is cited frequently as a source in those parts of Na'īmā's history that are based on Shāriḥ al-Manārzāde's lost work. In Lebanon Fakhr al-Dīn was succeeded by his nephew Muḥim, son of Yūnus.

Fakhr al-Dīn was a rapacious tyrant who weighed his subjects down with taxes, but he was enlightened enough to realize that the better the condition of a people the more they can pay. His policy revolved around the collection of enough revenue to satisfy the rapacity of the Ottoman government and buy the friendship of influential Paṣhas. Accordingly, to raise the revenue of Lebanon, he introduced a number of innovations to the country, particularly improved agricultural methods, and encouraged commerce. His religious tolerance made him highly popular with his Christian subjects, and was an important factor in promoting the political union between the Maronites and Druzes which was to be of great importance in the subsequent history of Lebanon. Fakhr al-Dīn II, indeed, is regarded by the Lebanese today as the father of modern Lebanon, for it was under his rule that the Druze and Maronite districts of the Mountain became united for the first time, with the adjacent coastlands and the Biḡā', under a single authority.

Bibliography: J. M. Collard, *Fakhr-ed-Din al-Ma'ni, a biography* (typescript in my possession); Adel Ismail, *Histoire du Liban au XVII^e siècle à nos jours*; tome V: *Le Liban au temps de Fakhr-ed-*

Din II, 1590-1633, Paris 1955; F. Wüstenfeld, *Fakhr ed-din der Drusenfürst und seine Zeitgenossen: die Aufstände in Syrien und Anatolien gegen die Türken in der ersten Hälfte XI. Jahrhunderts*, Göttingen 1886; Paolo Carali, *Fakhr ad-Din II e la corte di Toscana*, Rome 1936; Bülus Kara'li, *Fakhr al-Din al-Ma'ni al-ḥānī amir Lubnān, idāratuhu wa siyāsatuhu 1590-1635*, Ḥarisā 1937-8; Hammer-Purgstall, index; Aḥmad b. Muḥammad al-Khālidi, *Ta'riḫh al-amir Fakhr al-Din*, edd. Rustum and Bustāni, Beirut 1936; Muḥammad b. Faḍl-Allāh al-Muḥibbi, *Khulāṣat al-aḥḥar fi a'yān al-ḳarn al-ḥādī 'aṣḥar*, Cairo 1284 A.H., iii, 266 ff.; Na'īmā, ii, 119-23 (s.a. 1023), iii, 242 (s.a. 1044). (KAMAL SALIBI)

FAKHR AL-DĪN MUBĀRAKSHĀH, originally known by the short name of Fakhrā and posted at Sonārgāwn in East Bengal as a Silāḥdār of Bahrān Khān, the local governor in the time of the Dihlī Sultan Muḥammad b. Tughluḳ. After the governor's death Fakhrā revolted, assumed sovereignty at Sonārgāwn and maintained his position by defeating the imperial forces led by the eastern governors of the Tughluḳ Sulṭān. He established the first independent dynasty in Bengal in 739/1338, conquered up to Čāḡgāwn in the south and made a bid for Lakhnawī in the north-west, but failed in the latter venture. From 739/1338 to 750/1349 he ruled undisputedly at Sonārgāwn, issued silver currency and assumed the titles of Yamin-i Khālījai-Allāh and Nāṣir-i Amir al-Mu'minin. In 751/1350 he was succeeded at Sonārgāwn by his son Iḳhtiyār al-Dīn Ġhāzī Shāh, who in 753/1352 lost his kingdom to Shams al-Dīn Ilyās Shāh, the ruler of Lakhnawī; the latter united the whole of Bengal under his authority. Ibn Baṭṭūṭa visited Sonārgāwn when Fakhr al-Dīn was the ruler. He pays tribute to the king's generosity towards ṣirs, and speaks of the cheapness of commodities within the kingdom.

Bibliography: Yahyā Sirhindī, *Ta'riḫh-i Mubārakshāhi*, Eng. tr. K. K. Basu, Baroda 1932, 106-7; Ibn Baṭṭūṭa, iv, 212-6 (= H. von Mžik, *Die Reise...*, Hamburg 1911, 384-5); N. K. Bhattasali, *Coins and chronology of the early independent sultans of Bengal*, Dacca 1922; J. N. Sarkar, *History of Bengal*, ii, ed. Dacca, 1948.

(A. H. DANİ)

FAKHR AL-DĪN AL-RĀZĪ, Abū 'Abd Allāh Muḥammad b. 'Umar b. al-Ḥusayn, one of the most celebrated theologians and exegetists of Islam, born in 543/1149 (or perhaps 544) at Rayy. His father, Ḍiyā' al-Dīn Abu 'l-Ḳāsim, was a preacher (ḳhaṭīb) in his native town, from whose name comes his son's appellation, Ibn al-Ḳhaṭīb. He was also conversant with kalām and, among other works, wrote the Ġhāyat al-marām, in which he showed himself a warm partisan of al-Ash'ari. Al-Subḳī who gives him a brief review (Ṭabakāt al-Shāfi'iyya, iv, 285-6) names among the list of his masters, Abu 'l-Ḳāsim al-Ansārī, pupil of the Imām al-Ḥaramayn, as well as the author of the Tahdhīb. In addition to his father, the young Fakhr al-Dīn had al-Maḍīd al-Djīlī (al-Djabalī?), whom he followed to Marāgha, as his master in philosophy, and al-Kamāl al-Sumnānī for fiḳh.

After finishing studies both literary and religious in Rayy, and, according to al-Kiftī, after having failed in some researches into alchemy, Fakhr al-Dīn went to Kh'ārizm where he was engaged in relentless controversies with the Mu'tazilis who forced him to leave the country. In Transoxania (Mā warā' al-Nahr), he encountered the same opposition. Return-

ing to Rayy, he entered into relations with Shihāb al-Dīn al-Ghūrī, Sultan of Ghazna, who heaped money and honours upon him. The same thing occurred later with 'Alā' al-Dīn Kh̄wārizmshāh Muḥammad b. Takash, with whom he lived for some time in Khurāsān. This prince showed him the greatest consideration and caused a *madrasa* to be built for him.

In 580/1184, while on his way to Transoxania in order to reach Bukhārā, he stopped for some time at Sarakhs where he was received with honour by the doctor 'Abd al-Raḥman b. 'Abd al-Karīm al-Sarakhsī. As a mark of his gratitude he dedicated to him his commentary on the *Kullīyyāt* of Avicenna's *Canon*. As he did not find the protection on which he had counted in Bukhārā, he went on to Herāt, where the Ghūrīd Sultan of Ghazna, Ghiyāth al-Dīn, allowed him to open a school for the general public within the royal palace.

After a certain number of journeys which took him to Samarḳand and as far as India (where perhaps he was sent on a mission), he settled down finally in Herāt where he passed the greater part of his life. He was known there by the title of *shaykh al-Islām*. It is said that at this period, at the height of his glory, more than three hundred of his disciples or followers accompanied him when he moved from one place to another.

He was so poor at the outset of his career that his compatriots in Bukhārā were obliged to make a collection in order to help him when he fell ill there; but later on he came into a vast fortune. He married his two sons to the two daughters of an immensely rich doctor from Rayy and, on this man's death, inherited part of his money.

His lively and penetrating intelligence, his prodigious memory (he is said to have learned the *Shāmīl* of al-Djuwaynī by heart in his youth), his methodical and clear mind, caused him to become a teacher celebrated throughout the whole region of Central As. a, from all parts of which people came to consult him on the most diverse questions. He was, moreover, an excellent preacher. Of medium height, well-built, heavy-bearded, endowed with a voice both powerful and warm, he inspired and enflamed his listeners to the point of tears and was himself deeply moved by emotion when he was preaching. His preaching converted many Karrāmīs to Sunnism. Despite his strong grounding in philosophy and numerous controversies he was extremely pious (*kāna min ahl al-dīn wa 'l-ṭāwawuf*). In many of his treatises, he ended on a religious note, emphasizing the practical applications that could be made of the subject with which he had dealt. Towards the end of his life, he often meditated upon death and, according to Ibn al-Ṣalāh, he reproached himself for having devoted himself so much to the abstract sciences (philosophy and *kalām*) which, as he thought, were not capable of leading to certain truth. He was to write in his "Testament": "I have had experience of all the methods of *kalām* and of all the paths of philosophy, but I have not found in them either satisfaction or comfort to equal that which I have found in reading the Ḳur'ān" (Ibn Abī Uṣaybi'a, ii, 27).

Al-Rāzī's zeal in the defence of Sunnism was always ardent and caused him to make many bitter enemies. Apart from the Mu'tazilīs, he had to strive with the Karrāmīs, adherents of an anthropomorphic type of exegesis [see KARRĀMIYYA], who did not hesitate to use any calumny to discredit their adversary. In 599/1202, while he was staying at Ferūkūh, an actual riot was set off against him by

these last, who accused him of corrupting Islam by preferring to its teaching that of Aristotle, Fārābī and Avicenna. He was also reproached for reporting so much of the arguments of the adversaries of Islam, without being capable of refuting them convincingly.

In 606/1209, seriously ill and feeling the approach of death, he dictated his "Testament" to his disciple, Ibrāhīm b. Abī Bakr al-Iṣfahānī, on Sunday, 21 Muḥarram/26 July. The text of this has been preserved by, among others, al-Subkī and Ibn Abī Uṣaybi'a. It is a true profession of Sunni faith and a beautiful example of total resignation to the will of God. He commends his children to the Sultan and asks him, as well as his disciples, to bury him according to all the ordinances of Muslim law on the mountain of Mazdaḳhan near Herāt. Certain biographers of al-Rāzī have held that he was poisoned by the Karrāmīs. In addition, Ibn al-'Ibrī (Barhebraeus) and Ibn Abī Uṣaybi'a pass on a rumour according to which he was buried secretly within his house to prevent the crowd from ill-treating his remains. It is unlikely that either of these reports is true: al-Rāzī's tomb is still venerated at Herāt.

Although he was a convinced follower of al-Ash'arī, al-Rāzī showed himself, at least in his youthful works, to be an opponent of atomism (cf. *K. al-Mabāhith al-mashrikiyya*, ii, 11). It is true that later on (cf. *Mafātih al-ghayb*, z, i, 5 and *K. Lawāmi' al-bayyināt*, 229; *K. al-Arba'in fi usūl al-dīn*) he seems to have changed his views or at any rate to have shown less severity in his criticism of atomism. He dedicated his *K. al-Djawhar al-fard* (Ibn Abī Uṣaybi'a, ii, 30) to this subject and al-Tūsī gives a short analysis of it in his *Sharḥ al-Ishārāt* (ed. of Istanbul, 4). According to Kh̄wānsārī (*Rawdat al-djannāt*, 730), he also criticized Ash'arī's doctrine of the divine attributes.

His profound knowledge of *falsafa* (he had studied al-Fārābī and composed a commentary on the *Ishārāt* and the *'Uyūn al-akhbār* of Ibn Sīnā), allowed him to make use of considerable portions of it in his dogmatic synthesis (cf., for example, the greater part of the *Mabāhith*). But in doing this, he preserved his freedom of mind, criticizing Avicenna strongly, where he did not wish to follow his opinions. Kraus, who was clearly much impressed by the originality of al-Rāzī, thinks that "the reconciliation of philosophy with theology is achieved, in his view, at the level of a Platonistic system which in the last resort derives from the interpretation of the Timaeus" (*Les "Controverses" de Fakhr al-Dīn Rāzī*, in *BiE*, xix (1937), 190). He points out Rāzī's frequent references to the *K. al-Mu'tabar* of Abu 'l-Barakāt b. Malka al-Baghḍādī (cf., for example, *al-Mabāhith*, ii, 286, 392, 398, 475, etc.; *Lawāmi' al-bayyināt*, 71-3, where a long fragment of al-Baghḍādī on *al-ism al-a'zam* is quoted; cf. also Kh̄wānsārī, 730).

Finally, Goldziher has shown that while al-Rāzī was an opponent of the Mu'tazilīs, he was nevertheless influenced by them in certain respects, for example concerning the problem of the 'isma of the Prophet, and the validity of *ahād* traditions in theological argument (cf. *Aus der Theologie des Fakhr al-Dīn al-Rāzī*, in *Isl.*, iii (1912), 213-47).

For the influence of al-Rāzī's ideas on a mind as uncompromising as that of Ibn Taymiyya, see the remarkable thesis of H. Laoust, *Essai sur les doctrines sociales et politiques de Taḳī-d-dīn Ahmad b. Taymiyya*, Cairo 1939 (cf. index s.v. Rāzī). Ibn Taymiyya made use of al-Rāzī's principal works, the *Muḥaṣṣal*, the *Ma'alīm uṣūl al-dīn*, and the *K. al-Arba'in*, and "on

many points he was led to make some concessions to his doctrine of the Prophets. Furthermore, his political sociology remains incomprehensible enough unless we see in it, to some degree, a reaction against the conception of sovereignty and the theory of the Caliphate defended by al-Rāzī. In short, it cannot be denied that Fakhr al-Dīn al-Rāzī led Ibn Taymiyya on towards a deeper personal understanding of philosophy and heresiography" (85). Ibn Taymiyya himself passed a severe enough judgment on al-Rāzī (cf. *Bughyat al-murtād*, Cairo 1329, 107-8).

Works. — The works of Fakhr al-Dīn al-Rāzī are huge in number; they are encyclopaedic but the great majority of them are concerned with *kalām*, philosophy or exegesis. A list of those works whose manuscripts have come down to us is to be found in Brockelmann (S I, 920-4; I², 666-9) who has subdivided them under thirteen headings: I. History; II. *Fiqh*; III. *Qurʾān*; IV. Dogmatics; V. Philosophy; VI. Astrology; VII. Cheiromancy; VIII. Rhetoric; IX. Encyclopaedia; X. Medicine; XI. Physiognomy; XII. Alchemy; XIII. Mineralogy. 'Alī Sāmī al-Nashshār has endeavoured to collect all the information provided by his biographers with regard to his literary output and has classed his works in the following manner: *Qurʾān* (exegesis) (5 works), *Kalām* (40), *Ḥikma* and Philosophy (26), Arabic language and literature (7), *Fiqh* and *uṣūl al-fiqh* (5), Medicine (7), Talismans and Geometry (5), History (2) (see the introduction to his edition of al-Rāzī's little treatise, *I'tihādāt firāh al-Muslimīn wa 'l-mushrikīn*, Cairo 1356/1938, 26-34). But this list is by no means a critical one. A profound study of al-Rāzī's work still remains to be achieved.

There follows here a list of the main Arabic works of al-Rāzī which exist in print, with a brief glimpse of the contents of each book:

1. — *Asās al-takādis fī 'ilm al-kalām* (Cairo 1354/1935, 197 pp.). This work, dedicated to the Sultan Abū Bakr b. Ayyūb, sets out to study the *via remotionis* applied to the knowledge of God. It consists of four parts: the first studies the proofs that God is incorporeal and does not exist in space; the second shows how to apply the *ta'wīl* (interpretation) of ambiguous terms (*mutashābih*) mentioned in the *Qurʾān*; the third part establishes the doctrine of the Ancients (*madhhab al-salaf*), especially in matters concerning both the clear verses of the *Qurʾān* and the obscure ones; finally the fourth part follows up this account, dealing chiefly with those verses which are ambiguous.

2. — *Lawāmi' al-bayyināt fī 'l-asmā' wa 'l-ṣifāt* (ed. Amīn al-Khāndjī, Cairo 1323/1905, 270 pp.), a treatise on the Divine Names, one of the most substantial in Muslim theology. It consists of three parts: the prolegomena (3-73), under the title *mabādī' wa-muḥaddimāt*. In ten chapters, al-Rāzī studies the problems posed by the subject of the name in general, and in the cases where it is applied to God, the nature of name and appellation, the distinction between the name and the attribute, the origin of the Divine Names, their subdivision, etc. Here are to be found excellent developments on the *dhikr* (ch. 6) and on prayers of request (ch. 9). The second and longest part (73-259) studies systematically the ninety-nine Divine Names. Al-Rāzī mentions and discusses the various applications of each of them. The chapter dealing with the name of Allāh consists of more than thirty pages. Generally al-Rāzī finishes his exposition with practical spiritual advice. Finally, the third part, entitled *al-lawāhiḥ wa 'l-mutamimmāt* (256-67), gives some precise

details on a number of names other than those previously studied.

3. — *Sharḥ al-Ishārāt* (Constantinople 1290/1873, with commentary by al-Ṭūsī). It is a commentary on the physics and metaphysics in the *Kitāb al-Ishārāt wa 'l-tanbihāt* of Ibn Sīnā, that is to say from the beginning of the first *namaṭ* (ed. Froget, 90). Firstly, al-Rāzī reproduces in full a paragraph of Avicenna's text, then comments on it, pointing out carefully the plan which the author follows as well as its several component parts.

4. — *Lubāb al-Ishārāt* (Cairo 1326/1908; 2nd ed. Cairo 1355/1936, 136 pp.). A summary of Avicenna's celebrated work, written after the commentary referred to last. It is concerned not with extracts from the work, but with a true digest of Avicenna's thought. Al-Rāzī follows thus each *nahḍi* of the logic and each *namaṭ* of the physics and metaphysics.

5. — *Muḥaṣṣal afkār al-mutaḥaddimīn wa 'l-muta-akhhirīn min al-'ulamā' wa 'l-hukamā' wa 'l-mutakallimīn* (a précis of ideas, scholars, philosophers and *mutakallimīn*, ancient and modern). Although at the beginning al-Rāzī indicates the plan which he intends to follow, in the course of the book's development this design is almost lost. *Kalām*, he says, is divided into four parts which he calls "cornerstones" (*arkān*). He begins immediately with the first, the preliminaries, without mentioning the others which are as follows: 2) being and its several modes; 3) rational theology (*ilāhiyyāt*); 4) the traditional questions (*al-sam'iyyāt*). The preliminaries (1-32) go far beyond those of al-Djuyaynī (in the *Irshād*) and of al-Ghazālī (in the *Iktisād*). Three important questions are: a) the first ideas, where al-Rāzī speaks of perception, of judgment, and where he examines the divers theories concerning the innate or acquired character of the judgments; b) the characters of reasoning (*aḥkām al-naẓar*), including the setting out and proving of a dozen "theses"; c) apodeictic proof (*al-dalīl*). It is in the second part that the sections are distinguished with less clarity. Al-Rāzī begins by speaking of the *ma'lūmāt* (things known) where we can distinguish with some difficulty three divisions: 1) characters of existing beings; 2) the non-being (*fī 'l-ma'dūm*); 3) the negation of modes (*aḥwāl*) which are intermediary between being and non-being. Al-Rāzī next divides created beings into necessary and possible and goes on to examine the various arguments concerning these two categories, expounding and discussing in turn the theory of the *mutakallimīn* and that of the *falāsifa*. There follow thirty or so paragraphs whose contents are oddly enough assorted (on cold, softness, weight, movement, death, science, the senses, etc.), badly arranged paragraphs which are meant to link up probably with what immediately follows concerning the kinds and properties of accidents. Next the author studies bodies (*adīsām*), their constitution, properties and kinds. Finally, the last section of this part is dedicated to the general characteristics of being, the One and the Many, cause and effect, etc. The two last *rukns* deal directly with *kalām*. The third study, the *Ilāhiyyāt*, is a demonstration of the existence of the Necessary Being, of its attributes both positive and negative, of its acts, and of the relationship between divine and created acts. Then come some brief lines on the Divine Names. The fourth part, which is exclusively based on "Scripture", comprises four sections: doctrine of the Prophets, eschatology, the "Statutes and Names" (the problem of faith), and finally, the imāmate.

The Cairo edition (the only one in existence; printed at al-Ḥusayniyya, n.d.) has at the bottom of the pages the *Talkhīṣ al-Muḥaṣṣal* of Naṣīr al-Dīn al-Ṭūsī, in which criticism of al-Rāzī is not spared. This commentator remarks that in his time it was the only famous work on dogmatics, but according to him without justification (3). The Cairo edition also contains on the margins the *Ma'ālim uṣūl al-dīn* of al-Rāzī. The *Muḥaṣṣal* has been commented often (see Brockelmann). Horten has made an abridged edition in two volumes (*Die Philosophischen Ansichten von Rāzī und Ṭūsī*, Bonn 1910, and *Die spekulative und positive Theologie des Islams nach Rāzī und ihre Kritik nach Ṭūsī*, Leipzig 1912), but "their value is diminished, if not indeed made doubtful, by the great number of errors in translation and arbitrary interpretations" (P. Kraus).

6. — *al-Ma'ālim fī uṣūl al-dīn*. In his introduction to this work, al-Rāzī writes: "This is a compendium which deals with five kinds of sciences: dogmatics (*'ilm uṣūl al-dīn*), the methodology of law (*uṣūl al-fikḥ*), *fikh*, the principles on which differences of opinion are based (*al-uṣūl al-mu'tabara fī 'l-khilāfiyyāt*), the rules of controversy and of dialectics".

Only the first of these five parts has been printed (on the margin of the *Muḥaṣṣal*, see above, no. 5).

7. — *Mafāṭīḥ al-ghayb* or *K. al-Tafsīr al-kabīr* (ed. Būlāḳ 1279-89, 6 vols.; Cairo 1310, 8 vols. (reprinted in 1924-27); 1327, 8 vols., with the *Irshād al-'akl* of Abu 'l-Su'ūd al-'Imādī on the margin. The most recent and careful edition is that of Muhammad Muḥyi 'l-Dīn, Cairo 1352/1933, in 32 *ḍiuz*, each comprising on the average 225 pp.). This is certainly al-Rāzī's most important work. It belongs to the class of commentaries at the same time philosophical and *bi 'l-ra'y*, and al-Rāzī put into this all his knowledge both of philosophy and of religion. Whenever the opportunity presents itself, he takes the opportunity of expounding what he wishes to say in the form of a "question" (*mas'ala*). He often tries to link the verses logically one to another, and, according to his habit, sets forth in answer to each question asked the various opinions with their arguments. The work consists of no less than eight volumes in quarto, each containing about 600 pages of closely printed text. The commentary opens with a great dissertation (forming the whole of the first volume in the new edition) on the *isti'ādhā* and then on the *basmala*. Appreciation of this commentary has varied from author to author. Certain detractors of philosophy and of *kalām*, such as Ibn Taymiyya for example, speak with disdain of this commentary on the Qur'ān where everything is to be found except a commentary. To this, admirers of al-Rāzī reply that in addition to the commentary on the Qur'ān everything else is to be found there (cf. al-Ṣafādī, *Wāfi 'l-wafayāt*, iv, 254). The influence of al-Rāzī's commentary has made itself felt amongst those who would like to modernize certain aspects of traditional exegesis. Thus a modern author, who helped to introduce the concept of "literary style" into the study of the Qur'ān, has remarked: "As far as the ideas contained in the Qur'ān are concerned, Rāzī is unique . . . attitudes which are considered new and daring in the commentary of the *Manār* or in modern works have already been mentioned by Rāzī" (cf. J. Jomier, *Quelques positions actuelles de l'exégèse coranique en Égypte réelles par une polémique récente*, in *MIDEO*, i (1954), 51).

8. — *al-Munāzarāt* (the controversies) (ed. Ḥaydarābād 1354/1935). This is a kind of autobiography in which the author reports in detail sixteen con-

troversies which occurred at different places during his travels. Al-Rāzī disputes with Shāfi'ī and Ḥanafī, Ash'arī and Mātūrīdī scholars who cannot always be identified by name. The contents of the *Munāzarāt* are varied. Almost half of the chapters are given up to subtle questions of canon law. Al-Rāzī makes fun here of the juridical work of al-Ghazālī. The rest deals with matters of philosophy and theology, such as the problem of the Divine Attributes, the origin of our perceptions, a refutation of astrology (ninth controversy), etc. In the tenth controversy, he gives interesting details on the sources of the *Mīlāl wa 'l-niḥāl* of al-Shahrastānī. This short work has been analysed by Kraus (who seems to have believed that it had never been published): *Les controverses de Fakhr al-Dīn Rāzī*, in *BIÉ*, xix (1937), 187-214. The full title, added by a later hand, is: "The controversies of Fakhr al-Dīn al-Rāzī which took place during his journey to Samarqand and then to India".

9. — *I'tikād firāḥ al-Muslimīn wa 'l-Mushrikīn*. In this little treatise, edited in 1938 by 'Alī Sāmī al-Nashshār, al-Rāzī refers, in a manner very concise but at the same time precise and objective, to the majority of Muslim sects and to a number of the "sects" of the Zoroastrians, Jews and Christians. A special chapter is reserved to the philosophers. Al-Rāzī points out that he is the only one to regard the Sūfis as a sect.

10. — *al-Mabāḥith al-mashrikiyya* (Ḥaydarābād 1342, 2 vols. of 726 and 550 pp. respectively). This is a work on "metaphysics and physics" (*fī 'ilm al-ilāhiyyāt wa 'l-ṭabī'iyyāt*) which, however, does not refer at all to the *ṣam'iyyāt*. The author does not fail to point out that he is the first to have conceived a work of this sort. At the beginning, he explains clearly the plan which he intends to follow in this work which consists of three "books". Knowledge being the more perfect as its object is more general, the author will dedicate the first book to the study of being and its properties, then to its correlative, non-being, then to essence, unity, and multiplicity. Having defined these general principles (*al-umūr al-'amma*), the author studies a certain number of problems connected with them, such as division of being into necessary and possible (12 chapters), eternity and beginning in being (5 chapters). The second book is dedicated to the great divisions of the possible, substance and accident. An introduction studies them in a general manner (15 chapters), then a first *ḍiūma* consisting of five *funūn* is concerned with accident as follows: 1) quantity; 2) quality; 3) relative categories (*al-makūlāt al-nisbiyya*); 4) causes and effects; 5) movement and time (72 chapters). The second *ḍiūma* is concerned with substance as follows: 1) bodies; 2) soul (*'ilm al-nafs*); 3) intelligence. Finally, the third book (ii, 448-524) deals with "pure metaphysics" (*fī 'l-ilāhiyyāt al-mahḍa*) and comprises four sections: 1) proof of the existence of the Necessary Being and of its transcendence; 2) its attributes; 3) its acts; 4) prophecy. This work is divided carefully into *funūn*, *abwāb* and *fuṣūl*, which call to mind Avicenna's *Shifā'*. From him, whom he calls simply *al-ra'is*, and to whom he refers very frequently and sometimes quotes verbally, he borrows much important material, above all drawn from the *Shifā'* (physics, metaphysics, *de Coelo et Mundo*), the *Nadījat*, and occasionally the *Ishārāt* (cf. ii, 342). He often accepts his data, but he does not hesitate to dispute freely certain of his principles, pointing out, sometimes with astonishment, what he calls contradictions in him. On the

subject of necessary emanation ("from one can come forth only one") and the theory of the active intellect (cf. ii), he disagrees completely with Avicenna. He reports many opinions, usually unfortunately not naming their authors, and discusses them; nevertheless he does refer by name to Aristotle, Plato, al-Fārābī, Empedocles, Galen, and Thābit b. Qurra.

11. — *Kitāb al-Firāsa*. This book on physiognomy has been edited (from the three manuscripts of Cambridge, the British Museum, and the Aya Sofya) by Youssouf Mourad (*La physiognomonie arabe et le Kitāb al-firāsa de Fakhr al-Dīn al-Rāzī*, Paris 1939), with a long introduction and a French translation, notes and commentary. The work consists of three dissertations (*maḥālāt*). The first deals with the general principles of this science, the second is made up of four sections as follows: 1) the signs of the temperaments; 2) the conditions special to the four ages; 3) the conditions special to the several states; 4) differences of character arising from the differences of countries, hot and cold climates, etc. Finally, the third dissertation is given up to the significance of numbers.

12. — *Kitāb al-Arba'in fi usūl al-dīn* (Haydarābād 1353/1934, 500 pp.). This treatise on theology was written by al-Rāzī for his eldest son Muḥammad. The plan of the questions with which it deals is not indicated by the author. It is nevertheless possible to classify the forty questions as follows: A. Beginning of the world in time (q. 1); the non-being is not a thing (q. 2). B. Existence of God (q. 3). C. Attributes of God (q. 4-40): God is eternal (q. 4), unlike everything which exists (q. 5), His essence is identical with His existence (q. 6), He does not exist in space (q. 7 and 8), it is impossible for His essence to enter anything (q. 9), it is impossible that He should be subject to accident (q. 10); He is all-powerful (q. 11), all-knowing (q. 12), possessed of will (q. 13), living (q. 14), He has knowledge and will (q. 15), He is hearing and seeing (q. 16), speaking (q. 17), everlasting (q. 18), visible (q. 19); His essence can be known by man (q. 20); He is one (q. 21), creator of the acts of man (q. 22), and of all which exists (q. 23), He wills all things (q. 24); good and evil are determined by religious Law (q. 25); the actions of God are not caused (q. 26); the existence of atoms (q. 27), reality of the soul (q. 28), existence of the void (q. 29), resurrection (q. 30), prophecy of Muḥammad (q. 31), impeccability of the Prophets (q. 32), comparison of angels and messengers (q. 33), the miracles of the saints (q. 34); reward and punishment (q. 35), non-eternal nature of the punishment of Muslim sinners (q. 36), the intercession of the Prophet (q. 37); whether proofs based on tradition produce certainty (q. 38), the imāmate (q. 39), methodology concerning rational proofs (q. 40). What is so striking in this treatise is the attitude of al-Rāzī towards atomism which here he seems to approve, whereas in the *Mabāḥiṭh al-maṣṭūḥiyya* he refutes it.

Bibliography: in addition to the works mentioned in the text: Ibn Abī Uṣaybi'a, *Uyūn al-anbā'*, ii, 23-30; Ibn al-Kifī, *Ta'riḫ al-hukamā'*, Cairo 1326/1908, 190-2; Ibn Khallikān, Cairo 1299/1881, i, 600-2; Ṣafādī, *Wāfi*, ed. Dederling, iv, 248-58; Dhahabī, *Ta'riḫ al-Islām*, ms. Paris 1582, ff. 153b-6a; Subkī, *Ṭabaqāt al-Shāfi'iyya*, Cairo 1324/1906, iv, 285, v, 33-40; Ibn al-Sā'ī, *al-Diāmi' al-mukhtaṣar*, ix, ed. Muṣṭafa Dījāwād, Baghdād 1353/1934, 4-6, 171-2, 306-8; Ibn al-'Ibrī, *Mukhtaṣar al-ḍuwal*, 419; Ibn Ḥadījar, *Lisān al-mizān*, iv, 426-9; Tāshkōprū-zāde, *Miftāḥ al-sa'āda*, Haydarābād 1328/1910, i, 445-51; Kh'wānsārī, *Rawḍāt al-*

djānnāt, lith. Tehrān, 729-31; Ibn Dā'ī, *Tabṣīrat al-'awāmm*, ed. 'Abbās Iqbal, Tehrān 1333/1914, 120; Abu 'l-Falāḥ 'Abd al-Ḥayy al-Ḥanbalī, *Shāḥarāt al-āḥāb*, Cairo 1350/1931, v, 21-2; I. Goldziher, *Aus der Theologie des Fakhr al-Dīn al-Rāzī*, in *Isl.*, iii (1912), 213-47; M. Horten, *Die philosophischen Ansichten von Rāzī und Tusī*, Bonn 1912; idem, *Die spekulative und positive Theologie des Islams nach Rāzī und ihre Kritik durch Tusī*, Leipzig 1912; G. Gabrieli, *Fakhr al-Dīn al-Rāzī*, in *Isis*, 1925, 9-13; McNeile, *An index to the Commentary of Fakhr al-Rāzī*, London 1933; P. Kraus, *Les controverses de Fakhr al-Dīn al-Rāzī*, in *BIÉ*, xix (1937), 187-214 (= *The controverses of Fakhr al-Dīn Rāzī*, in *Islamic Culture*, xii (1938), 131-53); *Shorter Encyclopedia of Islam*, article on Rāzī by Kramers; R. Arnaldez, *L'œuvre de Fakhr al-Dīn al-Rāzī commentateur du Coran et philosophe*, in *Cahiers de Civilisation médiévale*, iii (1960), 307-23; idem, *Apories sur la prédestination et le libre-arbitre dans le Commentaire de Rāzī*, in *MIDEO*, vi (1959-60), 123-36; G. C. Anawati, *Fakhr al-Dīn al-Rāzī: tamhīd li-dirāsāt ḥayātih wa-mu'allafātih*, in *Mélanges Taḥa Hussein*, Cairo 1962, 193-234; idem, *Fakhr al-Dīn al-Rāzī: éléments de biographie*, in *Mélanges Massé*, Tehrān (forthcoming). (G. C. ANAWATI)

FAKHR AL-MULK [see 'AMMĀR, BANŪ].

FAKHR AL-MULK B. NIZĀM AL-MULK [see NIZĀMIDS].

FAKHRI (d. ca. 1027/1618), a native of Bursa, the most celebrated silhouette-cutter in Turkey. This art (*san'at-i kaṭ'*) was brought from Persia to Turkey in the 10th/16th century, and to the west in the 11th/17th century, where at first, as in the east, light paper on a dark ground was always used. There are specimens of Fakhri's work—he cut principally examples of calligraphy, flowers and gardens—in the album prepared for Murād III, now in the Vienna Hofbibliothek; for Ahmed I he cut out a Gulistān, which did not, however, survive his criticism; Murād IV on the other hand thought very highly of the artist. He is buried in Istanbul near the Edirne gate.

Bibliography: Ismā'īl Beligh, *Güldeste*, Bursa 1302, 532-4; Habib, *Khāṭṭ u khattātān*, Istanbul 1305, 261; J. von Karabacek, *Zur orientalischen Altertumskunde*, iv, 46 f., in *SBAk. Wien*, clxxii; G. Jacob, *Die Herkunft der Silhouettenkunst aus Persien*, Berlin 1913. (G. JACOB)

FAKHRI, SHAMS AL-DĪN Muḥammad b. Fakhr al-Dīn Sa'īd Iṣfāhāni, an Iranian philologist, author of the *Mi'yār-i Dīāmālī va-miftāḥ-i Bū Ishāki* ("The bird-trap offered to Dīāmāl and the key entrusted to Abū Ishāk"), written in Iṣfāhān, after residing in Shīrāz, and dedicated in 745/1344 to Dīāmāl al-Dīn Abū Ishāk Muḥammad, the last prince of the Indjū dynasty [q.v.]. The work consists of four sections: prosody ('arūd), knowledge of rhyme (*ḥawāfi*), rhetorical devices (*badā'i' al-sanā'i'*), a lexicon intermingled with verses in praise of the prince (Persian words arranged according to their final letter: they will be found in recent western dictionaries). Salemann, the editor of this lexicon, also adds a poem of 150 lines of verse, *Marghūb al-ḥulūb* ("Hearts' desire"), moral and mystical in content, its attribution to Fakhri being questionable (the manuscript of the B.N., Paris, Cat. Blochet no. 158, 3°, used by Salemann, puts it only under the name Shams). In the preface to the *Mi'yār*, writing in a very careful and elaborate style, the author states that in 713/1313, while still a youth, he lived

in Lūrīstān in the company of writers and scholars and there composed a manual on versification which he dedicated to Nuṣrat al-Dīn Aḥmad, the seventh and last *atabek* of the Lūr-i Buzurg (cf. Gantini, 581); he adds that he was intending to revise this manual and to transform it into a basic work—which he intended to achieve by writing the *Mi'yar* (additional details in Blochet, *Catalogue*, nos. 971 and 2423; Pajūh, *Fihrist*, 432-3).

Bibliography: *Shams i Fachrii Ispahanensis lexicon Persicum id est libri Mi'jar Gamali pars quarta quam . . . edidit Carolus Salemann, Fasc. prior textum et indices continens*, Casani 1887; E. Blochet, *Catalogue des mss. persans de la Bibliothèque Nationale de Paris*; Pajūh (Muḥammad Taḳī Dāniṣh), *Fihrist-i nuskhahā-yi khaṭṭī-i kitābkhāna-yi dāniṣhkhāda-yi adabiyāt* (catalogue of mss. of the Faculty of Letters), *Review of the Faculty of Letters, University of Tehran*, viii/1 (1339 p./1960); Ḥamd Allāh Mustawfī, *Ta'riḫ-i Guzīda*, the Persian dynasties, ed. and Fr. tr. Jules Gantini, Paris 1903. (H. MASSÉ)

FAḲĪH (A.), plur. *fukahā*, in its non-technical meaning [denotes anyone possessing knowledge (*fikh*) of a thing (syn. *ālim*, plur. *ulamā* [q.v.]). Then, as *fikh* passed from denoting any branch of knowledge and became a technical term for the science of religious law (*shari'a* [q.v.]) and in particular for the science of its derivative details (*furū*), *faḳīh* became the technical term for a specialist in religious law and in particular its *furū*. This development is parallel to that of the term (*iuris*) *prudens* in Roman law. In older terminology, however, *faḳīh* as opposed to *ālim* denotes the speculative, systematic lawyer as opposed to the specialist in the traditional elements of religious law. (See on all this the art. *FIKH*). A more modest synonym of *faḳīh* is *mutafakkīh* "a student of *fikh*", whereas a person possessing the highest degree of competence in *fikh* is called *mudītahid* [see *MDIṬIHĀD*]. In several Arabic dialects the word, in forms like *fikī* etc., has come to mean a schoolmaster in a *kuttāb* [q.v.] or a professional reciter of the Qur'ān.

Bibliography: Lane, s.v.; LA, s.v.; Tahānawī, *Dictionary of Technical Terms*, 30-3, 198 ff., 1157; E. W. Lane, *Modern Egyptians*, chap. 2; W. Marçais, *Textes arabes de Tanger*, 415 (with further references). (D. B. MACDONALD*)

FAḲĪH, BĀ, a family of Bā 'Alawī *sayyids* of Tarīm in Ḥaḍramawt descended from Muḥammad b. 'Alī (d. 862/1458), called *mawlā 'Aydūd* or *ṣāhib 'Aydūd*, after 'Aydūd, now a suburb of Tarīm, to which he moved from Tarīm. His father, 'Alī b. Muḥammad (d. 838/1434) was called *ṣāhib al-hawṭa*, after an estate he had near Tarīm which he developed as a plantation and which became a sacrosanct enclosure (*hawṭa*). The name Bā Faḳīh apparently refers to *ṣāhib al-hawṭa*'s great-grandfather, al-Faḳīh Aḥmad b. 'Abd al-Raḥmān b. 'Alī b. Muḥammad (d. 726/1326), whose great-grandfather was Muḥammad *ṣāhib Mirbāt* (d. 556/1162), after the town of Mirbāt, then a prosperous town on the coast of Zufār, where he moved from Tarīm and where he later died and was buried. From *ṣāhib Mirbāt* are descended all the Bā 'Alawī *sayyids* of Ḥaḍramawt.

Muḥammad b. 'Alī, *mawlā 'Aydūd*, the ancestor of the Bā Faḳīh, is described in *sayyid* literature as a great saint, a description, however, which is lavishly used by *sayyid* writers about their ancestors. His descendants known to us were mainly *ṣūfis*, teachers and jurists. They are descended through his sons (a)

'Abd al-Raḥmān, (b) 'Abd Allāh, (c) 'Alī, (d) 'Alawī and (e) Zayn.

Through (a) 'Abd al-Raḥmān were descended his son Zayn (died in al-Shīhr) and the latter's son 'Abd al-Raḥmān (d. 950/1543). Through (b) 'Abd Allāh were descended, from his great-grandson Muḥammad, Abū Bakr b. Muḥammad (d. 1005/1596), a prominent teacher and jurist, called *ṣāhib Kaydūn*, after the town near Daw'an to which he moved and where he died, and his brother Ḥusayn b. Muḥammad (d. 1040/1630) who was *ḥādī* in Tarīm and got involved in disputes between members of the influential 'Aydarūs [q.v.] family. Ḥusayn had two sons: Aḥmad (d. 1052/1642 in Mecca) and 'Abd Allāh, who travelled to India in his youth and settled in Kunūr, where he married the daughter of its governor 'Abd al-Wahhāb and gained public importance, although he mainly occupied himself with teaching. He seems to have studied mathematics while there and to have applied himself to the pursuit of alchemy. He died in Kunūr. A nephew of Abū Bakr and Ḥusayn, called Muḥammad b. 'Umar b. Muḥammad, settled in Kunūr where he married the daughter of its governor 'Abd al-Madīd and acquired some prominence, which he retained in the days of 'Abd al-Madīd's brother and successor 'Abd al-Wahhāb; but he fell upon bad days after the latter's death and moved to Ḥaydarābād, where he died.

From (c) 'Alī was descended his great-grandson Aḥmad b. 'Umar b. 'Abd al-Raḥmān b. 'Alī (d. 117th/17th century), whose studies took him to Mecca, Medina and Cairo; then he went back to Tarīm where towards the end of his life he was twice *ḥādī*. From (d) 'Alawī were descended his son Muḥammad b. 'Alawī (d. 924/1519 in Aden) and his great-grandson 'Abd al-Raḥmān b. 'Alawī b. Aḥmad b. 'Alawī (d. 1047/1637), a prominent *ṣūfī*, jurist and teacher. From (e) Zayn was descended 'Abd Allāh b. Zayn b. Muḥammad b. 'Abd al-Raḥmān b. Zayn, a teacher of al-Shīllī, author of *al-Mashra' al-rawī*, who later moved to India, studying and teaching, until he settled in Bidjāpūr, where he died.

A chronicler called Muḥammad b. 'Umar al-Ṭayyib Bā Faḳīh Bā 'Alawī al-Shīhrī, about whom no biographical details can be traced, was the author of a chronicle commonly referred to as *Tāriḫ Bā Faḳīh al-Shīhrī* (covering the 10th/16th century); cf. R. B. Serjeant in *BSOAS*, xiii (1950), 292-5; xxv (1962), 245 f.

Bibliography: Ibn al-'Aydarūs, *al-Nūr al-sāfir min akhbār al-ḥarn al-'āshir*, Baghdād 1934; Muḥammad b. Abū Bakr al-Shīllī, *al-Mashra' al-rawī fī manāḳib al-sāda al-kirām al Abi 'Alawī*, Cairo 1319/1901; al-Muḥibbī, *Khulāṣat al-athar fī a'yān al-ḥarn al-ḥādī 'ashar*, Cairo 1869, 4 vols.; F. Wüstenfeld, *Die Čufiten in Süd-Arabien im XI (XVII) Jahrhundert*, Göttingen 1883, 57-64; R. B. Serjeant, *Materials for South Arabian history*, in *BSOAS*, xiii (1950), 292-5, and xxv (1962), 245 f.; idem, *The Portuguese off the South Arabian Coast*, Oxford 1963, *passim*. (M. A. GHÜL)

FAḲĪH, BAL, a family of Bā 'Alawī *sayyids* of Tarīm in Ḥaḍramawt descended from al-Faḳīh Muḥammad b. 'Abd al-Raḥmān, called *al-askā'*, a prominent scholar who, after studying in his native Tarīm, Aden, Zabīd, Mecca and Medina, settled in Tarīm, where he died in 977/1512. A kind of historical work by him was used as a source of the *Ta'riḫ* of Bā Faḳīh al-Shīhrī, where it is referred to as *Khaff*; cf. R. B. Serjeant in *BSOAS*, xxv (1962), 246. His great ancestor was Muḥammad b. 'Alī b. Muḥammad

ṣāhib Mirbāt, commonly called *al-ustādh al-a‘zam wa ‘l-fakīh al-muḥaddam* (d. 653/1255).

The Bal Fakīh *sayyids* of whom we know were mainly *ṣūfīs*, and in some cases teachers and jurists as well. They were descended from al-Fakīh Muḥammad b. ‘Abd al-Raḥmān *al-askā‘* through his three sons (a) ‘Abd Allāh, (b) ‘Abd al-Raḥmān and (c) Aḥmad.

The first son ‘Abd Allāh is also called al-‘Aydārūs and is known as *ṣāhib al-Shubayka*, after the cemetery in Mecca where he was buried. He was born in Tarīm, which he left for *Shihr*, Aden, Mecca, Medina and Zabīd in search of learning, and then went back to it where he became a prominent teacher. He left it later for Mecca, where he lived the last 14 years of his life and where he died in 974/1567. His son ‘Alī, a *ṣūfī*, died in Mecca in 1021/1612. The latter had two sons, Muḥammad, who attained wealth and public importance in Mecca, where he died in 1066/1656, and ‘Abd Allāh, a *ṣūfī*, who died in Mecca in 1050/1640.

From (b) ‘Abd al-Raḥmān were descended his son Muḥammad (d. 1007/1598) and his two grandsons by his son Ḥusayn, Aḥmad b. Ḥusayn b. ‘Abd al-Raḥmān (d. 1048/1638), who was twice *kādī* of Tarīm and got involved together with Ḥusayn b. Muḥammad Bā Fakīh in disputes between members of the influential ‘Aydārūs [*q.v.*] family; and Abū Bakr b. Ḥusayn b. ‘Abd al-Raḥmān, who travelled to India where he finally settled in Bādīāpūr enjoying the patronage of its ruler Maḥmūd ‘Adīl *Shāh* until his death there in 1074/1663.

Of (c) Aḥmad’s descendants we know of a grandson called Aḥmad b. ‘Abd al-Raḥmān b. Aḥmad who was born in Tarīm, where he studied and then became a teacher and jurist. He was a contemporary and friend of al-*Shillī*, author of *al-Maṣra‘ al-Rawī*.

Bibliography: as for FAKĪH, BĀ; add R. B. Serjeant, *The Sayyids of Hadramawt*, London 1957, 14, 19 and 25. (M. A. GHUL)

AL-FĀKĪHĪ, ABŪ ‘ABD ALLĀH MUḤAMMAD B. IṢHĀK B. AL-‘ABBĀS, 3rd/9th-century historian of Mecca. No information on him was available to later Muslim scholars, or is to us, except what can be learned from his *History of Mecca*, of which the second half is preserved in a single manuscript in Leiden (cod. or. 463). A small portion of the work has been edited by F. Wüstenfeld, *Die Chroniken der Stadt Mekka*, Leipzig 1857-61, ii, 3-51. Al-Fākīhī was alive and, it seems, quite young during the judgeship of ‘Abd al-Raḥmān b. Yazīd b. Muḥammad b. Ḥanzala b. Muḥammad which came to an end in or shortly before 238/852-3 (Wüstenfeld, ii, 43 f.; Wakī‘, *Aḥbār al-Ḳudāt*, i, 268 f.); his birth may thus be placed around 225/839, and this agrees with the fact that some of his authorities died in the early 240s. He was in contact with the leading scholars of Mecca. He completed his work between 272/885-86, a date he himself mentions, and the end of 275/April-May 889 when ‘Abd al-‘Azīz b. ‘Abd Allāh al-Ḥāshimī, who is referred to as being still alive, died (Wüstenfeld, ii, 12; *Ta’riḫh Baghdād*, x, 451 f.; or, if the passages cited refer to different men, at the latest 279/892). He left a son, Abū Muḥammad ‘Abd Allāh, who is briefly noticed in al-Fāsi, *‘Ikd*.

His work is referred to as *Aḥbār Makka* or (in the Leiden ms.) *Ta’riḫh Makka*, but *Fihrist* 159 calls it *Kitāb Makka wa-aḥbārīhā fi ‘l-Djāhiliyya wa ‘l-Islām*. Its size was more than twice that of the earlier *History of Mecca* by al-Azrakī [*q.v.*]. It shares with the latter the arrangement and, to a large degree, the material but must be considered an

independent scholarly achievement. The *isnāds* prove that al-Fākīhī collected his material on his own; certain historical statements and descriptions of architectural features and the like not introduced by *isnāds* agree literally with al-Azrakī and, therefore, may have been taken over from his work without acknowledgement. The fact that al-Fākīhī makes no mention of al-Azrakī and even appears to suppress references to his family may have its reason in some personal enmity between him and the Azrakīs and their circle, or the latter may have refused him permission to make use of the material in their possession; at any rate, it does not mean that al-Fākīhī was out to conceal an alleged improper use of al-Azrakī’s work, which would, anyhow, have been impossible.

Bibliography: Wüstenfeld, *op. cit.*, i, xxiv-xxix; Brockelmann, I, 143. (F. ROSENTHAL)

FAKĪR. The word *fakīr* has four different connotations—etymological, Ḳur’ānic, mystical and popular. Etymologically it means (a) one whose backbone is broken (see Ḳur’ān, lxxvii, 25); (b) poor or destitute; (c) canal, aqueduct or mouth of a canal; (d) hollow dug for planting or watering palm-trees. When used in the sense of a pauper its plural form is *fukarā‘*, but when used in the sense of an aqueduct, *fukur* is its plural form.

The word *fakīr* (or *fukarā‘*) occurs 12 times in the Ḳur’ān. It is sometimes used as opposed to *ghani‘* (one who is self-sufficient and independent, see xxxv, 16) and is sometimes conjoined with the term *miskīn* to indicate two distinct types of needy persons (ix, 60). According to Imām al-*Shāfi‘ī*, a *fakīr* is one who neither owns anything nor engages himself in any avocation; a *miskīn*, on the contrary, is one who owns something though it is barely sufficient for his immediate needs. He cites in support of his view the parable of *Khidr* and Moses in which the sailor of a boat is called a *miskīn* (xviii, 79). Imām Abū Ḥanīfa held the other view. According to him a *fakīr* is one who owns something while a *miskīn* is one who owns nothing. The supporters of this view say that the sailor in the parable was not the owner of the boat but had it on hire. Reconciling all these differences Ibn al-‘Arabī says that these terms are interchangeable and synonymous. According to some commentators the word *fukarā‘* in ii, 273 refers to the *ahl al-ṣuffa* [*q.v.*] who lived in the mosque of the Prophet and devoted all their time to prayers and meditation.

In mystic terminology *fakīr* means a person who ‘lives for the Lord alone’. As *Shībī* says: *Al-fakīr man lā yastaghni bi-shay‘^{an} dūn Allāh* (a *fakīr* does not rest content with anything except God.) Total rejection of private property (*‘adam tamalluk*) and resignation to the will of God (*tawakkul*) were considered essential for a *fakīr* who aspired for gnosis (*ma‘rifā*).

In popular parlance the term *fakīr* is used for a poor man, a pauper or a beggar. Its use in the English language dates from 1608; see *Oxford English Dictionary*, s.v. *Fakīr*, and H. Yule and A. C. Burnell, *Hobson-Jobson*², London 1903, s.v. *Fakeer*.

Bibliography: Zamakhsharī, *Kitāb al-Fā‘īk*, Ḥaydarābād, ii, 143-4; *LA*, vi, 366; *TA*, iii, 473-5; *Shams al-Dīn Aḥmad, Iṣtilāḥāt-i Ṣūfiyya*, Lucknow 1904, 32-3; ‘Abd al-Bāqī, *Al-Minaḥ al-Madaniyya fi mukhtārāt al-Ṣūfiyya*, Madīna 1330, 37-8; ‘Izz al-Dīn Maḥmūd, *Miṣbāḥ al-hidāya wa miṣtāḥ al-kifāya*, ed. *Djalāl al-Dīn Humā‘ī*, 1365, 375-9; *Shihāb al-Dīn Suhrawardī, ‘Awārif al-ma‘ārif*,

1292, 105-6; *Kuşhayrî, Risâla*, 'Uthmâniya Press 1304, 159-64; al-Hudjwîrî, *Kashf al-Mahdîüb*, tr. Nicholson, 19-29, 60; Turâb 'Alî Kalandar, *Maṭâlib-i Rashîdî*, Nawal Kishore edn., 302.

(K. A. NIZAMI)

FAKİR MUHAMMAD KHÂN, an Urdu writer (Fakîr is a *takhallus*, nom de plume). He is chiefly known as the author of a translation of the *Anwâr-i Suhaylî* of Husayn Wâ'iz Kâshifî [q.v.], an adaptation in elaborate Persian prose of the stories from *Kalîla wa-Dimna* [q.v.]. The title of the Urdu translation by Fakîr Muḥammad Khân, for which he appears to have been helped by the celebrated Urdu poet Mîr Ḥasan (d. 1200/1786), is *Bustân-i ḥikmat* (Garden of wisdom). The first edition is a lithograph, Lucknow 1845. As a lyric poet, Fakîr belongs to the Lucknow school and to the *silsila* (poetic school) of the famous Nâsikh (d. 1254/1838).

Bibliography: Garcin de Tassy, *Hist. de la litt. Hindoue et Hindoustanie*², Paris 1870, i, 443.

(A. BAUSANI)

FAKİRİ, KALKANDELENLİ, Turkish poet of the mid-10th/16th century. Very little is known about his life. From the scanty information provided by *tedhîkire*-writers, we learn only that he was from Kalkandelen (Tatova) near Üsküb (Skopje); of a modest family, cheerful and easy-going, he was unambitious and died young, while still a student.

Fakîrî is the author of a *shehrensiz*, a *sâhi-nâme* and a number of *ghazels* scattered in *medjmu'as* and *naẓîre* collections, all of which are of rather mediocre quality. He owes his reputation to his original *Risâle-i ta'rifât* (Book of Definitions) written in 941/1534 in the tradition and style of *shehrensiz*. This is a collection of short descriptions (in 159 *faşls*) of various officials, artisans and types of the Ottoman Empire, and one of the rare examples of social satire in Turkish literature. In every "definition" of three couplets, the characteristics of the type are given in a concise, often colourful description, a vivid and informative parade of the famous and infamous.

After the customary introduction in praise of God, the Prophet and the first four Caliphs and homage to the reigning Sultan, Süleymân the Magnificent, Fakîrî begins his definitions with the highest ranking official, the vizier, and proceeds to other ranks and classes. The vizier is "the aid of religion and the State, he is the orderer of the country". The *ḥâdîtaskers* are not liked by the *ḥâdis* as "they give life to some by distributing largesse and take the life of others", the *desterdârs* turn some people's business into gold, and dismiss and deceive others, the *beys* and *aghâs* "lead always a pleasant life, they stage stately *dîwâns* where notables foregather; some, by their justice, make the country prosperous, some, by their tyranny, destroy the world".

Further he describes in short but accurate terms the functions of the *solak*, *sliḥdâr*, *êdwûsh*, *ulak*, *yeñîçeri*, *mewâlî*, etc., and passes critical judgment on members of various professions: *mîderrîs* "the heirs to the science of the Prophet", the "insatiable" *mû'îd*, the "corrupt" *nâ'ib*, etc. The joy of the *mansûb* (the newly-appointed official) and the sorrow of the *ma'zûl* (the dismissed one), the pangs of expectation of the *mülâzim* (the probationary), the difference between the true devout *shaykh* and the hypocritical false one, the insincere preacher, *wâ'iz*, with an eye to profit are concisely portrayed. The parade continues with the *imâm*, *mû'eddhâhin*, *ḥâfis*, *kâtib*, the poet, the lover, the gentleman, the beauty, the lady's man, the rival, etc. The arts,

crafts and professions are represented by the porter, physician, barber, acrobat, musician, dancer, merchant, tailor, town-crier, cobbler, saddler, butcher, blacksmith, etc. Then come characters: the hypocrite, intriguer, liar, idiot, etc. Further come definitions of some national types: Persian, Arab, Fellâh. Fakîrî's uncomplimentary definition of "Turk" (*faşl* 80) "with a fur on his shoulder and a *börk* on his head, ignorant of religion and sect" confirms the fact that in the period of the Empire this term meant "uneducated peasant, country boor" as opposed to the town-dwelling Ottomans (Rûmî), who are "refined and educated, but some think of themselves as writers, some as poets, yet when they gather to talk they do nothing but backbite one another".

Fakîrî is strongly critical in his definition of *sîpâhî*, *'azab*, *subashî*, *'ases*, *muhtesib*, *ketkhudâ*, *'ummâl*, *mütewellî*, etc., and popular complaints about bribery, abuses, tyranny, cruelty, injustices of the times are reflected in these definitions. An edition of the *Risâle-i ta'rifât* is in preparation.

Bibliography: The *tedhîkires* of Laṭîfî, Kınallî-zâde Ḥasan Çelebi, 'Âshîk Çelebi, Beyânî and the biographical section in 'Âlî's *Künh al-Akḥbâr*, s.v.; Köprülü-zâde Mehmed Fu'âd, *Millî edebiyât dîjereyânînin ilk mübeshshirleri*, İstanbul 1928, 62-3; idem, *Onunđu 'aşîr hayatına 'â'id wethîkalar*, in *Hayât*, i, 22-3; I. Ulçugür, *Fakîrî ve Risâle-i Tarîfat'ı*, (unpublished thesis in Türkiyat Library no. 220); M. İzzet, *Shehrensizler* (unpublished thesis in Türkiyat Library no. 76). (FAHİR İZ)

FA'L, *ṭira* and *zâdir* are terms which merge into one another and together correspond to and express adequately the concept of "omen" and of οἰωνός. *Fa'l*, a term peculiar to Arabic and equivalent to the Hebrew *nehashîm* and the Syriac *nehshê*, originally meant natural omen, cleidonomism. It appears in very varied forms, ranging from simple sneezing (al-Ibshîhî, *Mustaṭraf*, trans. Rat, ii 182), certain peculiarities of persons and things that one encounters (al-Nuwayrî, *Nihâya*, 133 ff., trans. in *Arabica*, viii/1 (1961), 34-7), to the interpretation of the names of persons and things which present themselves spontaneously to the sight, hearing and mind of man. On this last point, the *sîra*, tradition (*hadîth*) and Muslim chronicles give ample evidence depicting this tendency of the Arab mind to draw omens from all kinds of physical movement, all kinds of chance happenings, from all kinds of words heard and all attitudes observed. "After all, the whole of good manners has grown out of *fa'l*!" (Doutté, *Magie et religion*, 364). To this must be added the predominant rôle among all Semites, and the Arabs in particular, of euphemism and antiphrasis (see *infra*).

This tendency of the Arab mind reveals itself clearly in the conduct, practice and recommendations of the Prophet. The *sîra* is full of incidents where the Prophet "drew omens from the names of the regions and tribes through which he travelled on his raids" (Ibn Hishâm, 434). Furthermore, he made a considerable number of changes in proper names, with the double design of effacing all traces of Arab paganism from Muslim terminology (cf. Wellhausen, *Reste*², 8 f.), and even more of removing from any shocking or unsuitable names of followers which he must hear around him, all baleful influences which might emanate from their meanings. It was for this reason that he changed *Qalîl* into *Kathîr*, 'Âşî into *Muṭî'* (Ibn al-Aṭhîr, *Usd*, iv, 232); and thus also that he gave the future Medina the name of Ṭayyiba in place of *Yathrib*, whose root

contained the idea of "calumny" (*Marāṣid al-iṭṭilā'*, ed. Juynboll, i, 2). He changed the name of Zayd al-Khayl into Zayd al-Khayr (*Aghānī'*, xvii, 49). "In the *Djāhiliyya*, Sulaymān b. Ṣurād was called Yasār (as a euphemism for 'left'); the Prophet called him Sulaymān" (Ibn al-Aṭḥir, *Usd*, ii, 351); "Sahl used to be called Ḥazn but the Prophet renamed him Sahl" (*ibid.* 380; cf. Ibn 'Abd Rabbih, *ʿIkd*, i, 226), and so on (cf. *ibid.* ii, 301; al-Bakrī, *Mu'djam*, ed. Wüstenfeld, 313, 559; Goldziher, in *ZDMG*, li (1897), 256 ff.). "Für Muḥammad wurde ja jedes Nomen, besonders aber jedes Nomen proprium, zum omen" (Fischer in *ZDMG*, lxi (1907), 753, cf. 427). The Prophet was imitated in this respect by his Companions, especially 'Umar b. al-Khaṭṭāb (cf. Ibn Kūṭayba, *ʿUyūn*, ed. Brockelmann, ii, 148 f.; Ibn 'Abd Rabbih, *ʿIkd*, i, 225; al-Ṭabarī, xv, 2609, etc.). On the other hand, omens were not only drawn from the individual's name but also from his appearance. The Prophet wrote to his officials: "When you send me a courier, see that he has a beautiful name and a handsome face" (Ibn Kūṭayba, *l.c.*; Ibn 'Abd Rabbih, *l.c.*; cf. *Aghānī'*, ii, 20; xviii, 35). In North Africa, even a man's social position could become a factor from which omens could be drawn; thus to encounter a *sharif* was a matter of happy omen, while to meet a Jew or a blacksmith was unlucky (Doutté, *op. cit.*, 361). A whole family might be considered as having a baleful influence (cf. the family of Baṣṣaṣ, who gave bad advice to the Taghlib, *Ḥamāsa*, 254, l. 5, in Freytag, *Einleitung*, 162). Certain individuals are referred to as *mash'ūm* (cf. al-Djāhiz, *Ḥayawān*, vii, 150 f.); their company augured ill.

Because of this, choice of names was important to parents for their children and to masters for their slaves. With regard to this, the Arabs followed a definite ruling. "Someone asked a Bedouin: 'Why do you give your children the worst of names such as Kalb and Dhi'b, and to your slaves the best such as Marzūk and Rabāḥ?' He replied: 'It is because the names of our children are destined for our enemies, and those of our slaves for ourselves'. He meant to say that the children are a shield against the enemy and arrows in their bosoms; it is for this reason that they give them this kind of name" (al-Diyārbakrī, *Khamīs*, ii, 153; cf. Ibn Durayd, *Ishṭikāk*, ed. Wüstenfeld, 4 f.; Ibn al-Aṭḥir, v, 247; cf. al-Djāhiz, *Ḥayawān*, vi, 65 and i, 158 f., where the author sets out the various motives underlying the choice of names among Arabs).

This process of interpretation was expanded from personal names to the names of precious stones, of fruits and flowers, and even to the words of songs. Thus gold (*dhahab*) means 'departure', onyx (*djaras*) sadness and melancholy (al-Tifāṣhī, in Reinaud, *Monumens*, i, 14); a lemon (*utrudj*) presages hypocrisy because of the fact that the exterior of the fruit does not resemble the interior (al-Djāhiz, *Ḥayawān*, iii, 142; Ibn 'Abd Rabbih, *ʿIkd*, i, 226); the quince (*safardjal*) signifies a journey because its name contains the word *safar* (Ibn 'Abd Rabbih, *loc. cit.*; cf. *ZDMG*, lxxvii (1913), 273 ff., and lxxviii (1914), 275 ff.). Lilac (*sūsan*) brings misfortune because its name contains the word *sū'* (Ibn 'Abd Rabbih, *loc. cit.*), and misfortune which will last for a year because its name is made up of *sū'* and *sana* (cf. Flügel, *Loosbücher*, 27); basil (*riḥān*) is at the same time of good and evil omen because on the one hand its name includes the word *rūḥ*, and on the other hand it has a bitter taste, even though it pleases the eye and the nose (al-Djāhiz, *Ḥayawān*, iii, 142). As for the evil presentiments aroused by the contents of a phrase or

a song, there are many examples of these in the Arab chronicles (cf. al-Djāhiz, *loc. cit.*, 139; al-Mas'ūdi, *Murūdj*, iv, 426 ff.; vii, 269 ff.; al-Ibshihī, ii, 154). These facts are generally classified under the name of *ḥira*.

According to Hādijī Khalifa, *Kashf*, ed. Flügel, iv, 646 f., *fa'l* is an approval of a man's intentions and thence an encouragement to his carrying them out, while *ḥira* (or *ṭayara* or *ṭūra*, cf. *Kāmūs*, i, 93) is a disapproval and in consequence an obstruction, a postponement until later. This opposition which in the end established itself between two concepts which were originally complementary, seems to have developed from the attitude which Tradition ascribed to the Prophet concerning this predominant variety of *fa'l*. *Ḥira* (ἄρνις) is in effect a technique whose origin is pastoral and nomadic; Arabia was therefore a very propitious region for its development, as Cicero had already commented: "Arabes (et Phryges et Cilices), quod pastu pecudum maxime utuntur, campos et montes hieme et aestate peragrantes, propterea facilius cantus avium et volatus notaverunt" (*De divinatione*, i, 41; cf. i, 1 and ii, 93-5). Its technical character made it the prerogative of a privileged class of men, which in an organized and developed society enjoyed the status of priesthood. In the short-lived and nomadic civilizations of Bedouin Arabia, the existence of a priestly class which specialized in the interpretation of the flight and cries of birds was as yet hardly perceptible (see KIHĀNA: *'ā'if*, *hāwī*, *zādjiir*). It is only by means of comparison between the brief and obscure data of Islamic literature and those of Semitic antiquity, that it is possible to affirm the religious character of *ḥira* as it was practised in the *Djāhiliyya*.

It is from this, it would seem, that the hostility displayed by the Prophet towards *ḥira* arose, even while he was practising and recommending *fa'l*. This also explains the baleful character which was assigned to it later. In fact, certain examples demonstrate that *ḥira* could be a good omen. "Ubayd Allāh b. Ziyād painted a dog, a ram and a lion in the entrance-hall of his house. He said of them: 'a barking dog, a fighting ram and an angry lion'. He drew a good omen (*fataṭayyara*) from these and this was repeated after him" (*Ḥayawān*, i, 158). And from the same author (*ibid.* 159): "When 'ass', 'dog', 'bull' were names borne by honourable men, the Arabs did not hesitate after this to use them, seeing a good omen in them (*kaṭayyur^{an}*)". One *ḥadīth* even seems to give *ḥira* a wider meaning, including *fa'l* itself which is regarded as that part of it which comes true: "*asḍāk* 'l-*ḥirai* al-*fa'l*'" (Ibn Kūṭayba, *ʿUyūn*, ii, 146). Another *ḥadīth* includes the subject-matter of *ḥira* in *fa'l*: "There is nothing in the *hām* (the owl regarded as the spirit of a dead man), but the evil eye is true and birds give true omens (*wa-asḍaka 'l-ṭayr* al-*fa'l*')" (Ibn al-Aṭḥir, *Usd*, i, 314 and ii, 78). In the same way, there are examples which give *fa'l* the meaning of evil omen (cf. al-Nuwayrī, *Nihāya*, iii, 138; Ibn Durayd, *Ishṭikāk*, 4).

This confusion reveals the existence of a primitive foundation which was not entirely submerged by the powerful wave of puritanism which swept over Arabia in the first two centuries of the *Hidjra*.

It appears from all this that *ḥira*, which was originally no more than the observation and interpretation of the flight, cries and perching activities of certain birds used in divination, became the equivalent of the *male ominari* of the Latins and the *βλασφημείν* and *δυσφημείν* of the Greeks.

From this was derived a whole literature, essen-

tially of poetry and proverbs, created to dissuade man from following the ideas inspired in him by *ḫira*, and to which all men are subject. The Prophet is reported to have said: "There are three dangers which no-one escapes: *ḫira*, suspicion and jealousy". When asked what remedy there is for this, he replied: "If (on your way) you think you have seen an evil omen (*taḫayyarta*), do not turn back; if you suspect, do not execute; if you are envious, do not commit an injustice" (Ibn Kūṭayba, *ʿUyūn*, ii, 8; Ibn ʿAbd Rabbih, *ʿIkā*, i, 226). Quotations from poetry on this subject are very numerous (cf. especially al-Buhturī, *Ḥamāsa*, ed. Cheikho, nos. 599, 860-7, 1132; al-Bayhākī, *Maḥāsīn*, 368 and Ps.-Djāḫiẓ, *Maḥāsīn*, 68 f.; al-Djāḫiẓ, *Ḥayawān*, iii, 138, 139, 160; Ibn Kūṭayba, *ʿUyūn*, ed. Cairo, ii, 145 f.).

It is worth remarking that when it means presaging evil, *ḫira* does not strictly apply only to *signa ex avibus* but also to all other kinds of evil omen (cf. Ibn Kūṭayba, *ʿUyūn*, ii, 147; al-Djāḫiẓ, *Ḥayawān*, iii, 140; al-Masʿūdī, *Murūdj*, vi, 426 ff., 433 f., vii, 269 ff.; *Aḡḥānī*, i, 184; al-Tabarī, i/3, 1089; etc.).

But the primitive meaning of *ḫira* seems to be better preserved in *zādīr*, which is often used as its equivalent, although originally this term designated a technique belonging to *ḫira*. Indeed, if *ḫira* is the observation and interpretation of the spontaneous flight and cries of birds, *zādīr* consists on the contrary of the deliberate instigation of these flights and cries; it belongs to the category of *auspicia impetrata*, in contrast to *auspicia oblativa*. Apart from the meaning of *zādīra* (to arouse, chase someone with cries, make fly, draw omens, practise divination), Arab tradition still preserves some accounts of the existence of this practice (cf. *Arabica*, viii/1 (1961), 50 f.).

But in the same way as *faʿl* and *ḫira*, *zādīr* soon began to lose its primitive meaning and specific character and came to stand for evil omen or divination in general. Indeed sometimes there is a kind of *zādīr* which is confused with *kihāna* (cf. al-Nuwayrī, *Nihāya*, iii, 135-9). This leads us to believe that *zādīr* was, as in Assyria and Babylonia, the prerogative of the soothsayer who, especially in Arabia, combined various functions and acted as a guardian of institutions in a nomadic society which lacked the focal points necessary to fix and safeguard them.

Thus in a passage from Ps.-Djāḫiẓ, Arab *zādīr* includes the interpretation of the cooing of doves, the cries of birds, the sudden appearance of an animal crossing from right to left or from left to right, the rustling of leaves, the sigh of the wind and other similar portents (*ʿIrāfa*, ed. Inostrantseff, 23).

Zādīr is also referred to a *ʿiyāfa* [q.v.] which applies to various procedures of divination. As for the birds whose flight and cries form the object of *faʿl*, *ḫira* and *zādīr*, they are of many kinds, but the bird of divination most regarded by the Arabs is the crow (*Corvus capensis* Lichtenst., *Corvus umbrinus* Rüppell, and perhaps also *Corvus agricola* Tristram which exists in Palestine). Nevertheless, these three procedures do not limit themselves to birds, for any animal is capable of furnishing an omen (on the crow and other birds, animals and insects of divination, cf. *Arabica*, viii/1 (1961), 30-58).

The direction of a bird's flight, or an animal's steps, plays a very important part in the application of the three procedures. Technical terms designate the various directions: *sāniḥ* (that which travels from right to left), *bāriḥ* (that which travels from left to right), *djābiḥ* (that which comes from in front), *kaʿid* or *kḫafīf* (that which comes from behind). As a general rule, the left is of evil omen (al-Tibrizī,

in Abū Tammām, *Ḥamāsa*, ed. Freytag, i, 165), therefore "*al-sāniḥ* is desired by the Arabs and *al-bāriḥ* is dreaded" (al-Masʿūdī, *Murūdj*, iii, 340). Thus it is by way of euphemism that Arabs call the left side *al-yasār* and the left hand *al-yusrā* (comp. the Greek εὐώνυμος), whereas in fact they signify "difficulty" to them, whence comes the name of *al-ʿusrā*, also used for the left hand (cf. al-Djāḫiẓ, *Ḥayawān*, v, 150).

In other respects too, euphemism and antiphrasis play an important part in *faʿl*. "The desire to hear from the mouth of others a word of happy omen, the fear of hearing some unlucky expression, is moreover found in Islam in all ages and all countries" (W. Marçais, *Euphémisme*, 43r). A whole vocabulary has been created in order to avoid certain expressions whose meanings suggest evil omens. Hence the blind is called "seeing", *bašīr* (cf. other euphemisms for blind and ref. in Fischer, in *ZDMG*, lxi (1907), 425 sqq.), smallpox is described as "blessed", *mubārak*, as also are syphilis, plague and insanity (cf. Greek ἰερόα, the Italian *il benedetto*). It is because of *ḫira*, al-Djāḫiẓ tells us (*Ḥayawān*, iii, 136), that the Arabs call someone who has been bitten by a snake "safe and sound" (*salīm*), call the desert the "refuge" (*mafāza*); it is for the same reason that they name the blind, for *kunya*, Abū Bašīr and the negro Abū ʿl-Bayḍāʿ (white). Such examples are innumerable (cf. W. Marçais and Fischer, *op. cit.*, Wellhausen, *Reste*², 200 ff.).

For astrological *faʿl*, see *NUDJŪM*, and for the *faʿl* by drawing lots, see *KURʿA*. For books of divination, see *FĀL-NĀMA*.

Bibliography: Ibn Kūṭayba, *ʿUyūn al-akhbār*, Cairo, ii, 144-151; Djāḫiẓ, *Ḥayawān*, *passim*; Masʿūdī, *Murūdj*, iii, 334 f.; Nuwayrī, *Nihāyat al-arab*, Cairo, iii, 134 ff.; Ibsḥīthi, *Mustatraf*, tr. Rat, 177 ff.; Ḥādīdī Khalīfa, iv, 646 f., 174; G. Flügel, *Die Loosbücher der Muhammadaner*, in *B(K)SGW*, phil.-hist. Kl. XII-XIII, 1860-1, 24-74; E. Doutté, *Magie et religion*, 363 ff.; W. Marçais, *L'euphémisme et l'antiphrase dans les dialectes arabes d'Algérie*, in *Or. St. Th. Nöldeke*, i, 425-38; A. Fischer, *Arab. bašīr 'scharfsichtig' per antiphrasim = 'blind'*, in *ZDMG*, lxi (1907), 425-34; cf. *ibid.*, 751-3 and 849; cf. also lxi (1908), 151-4, 568, 789; J. Wellhausen, *Reste*², 200 ff.; T. Fahd, *Les présages par le corbeau*, in *Arabica*, viii/1 (1961), 30-58. (T. FAHD)

FĀL-NĀMA, book of divination. In the Muslim East (especially in Iranian and Turkish countries), in order to know if not the future, at least the signs or circumstances that are auspicious for some decision, recourse is still sometimes made to certain procedures (cf. Massé, *Croyances*, ch. XI: divination), among others to two kinds of books: 1. collections of poems (*dīwān* of Ḥāfiẓ); 2. special works (*fāl-nāma*). Consulting the *dīwān*, an act within the reach of everyone, consists in opening the book at random and interpreting the text which first strikes the eye (for details, see Massé, *op. cit.*, 244-5; and in particular E. G. Browne, iii, 315-9; also Binning, i, 220). As for the *fāl-nāma*, some are tables of divination, used in the manner of the above-named *dīwān* (cf. the *sortes Virgilianae*; and for the *dīwān* of Ḥāfiẓ, the description of this table in Browne, iii, 312-5); others are booklets containing quadrangular or circular tables (*dāʿira*), preceded by an explanatory text, in which the divisions of the page (*burdj*) contain letters and words arranged in eastern *abjad* [q.v.] order. The *fāl-nāma* which has always been the most authoritative (taking prece-

dence even over the one attributed to 'Alī) is that of *Djā'far* which is attributed to the imām *Djā'far al-Šādiḳ* (q.v., see also *DJAFR*) (cf. D. M. Donaldson, *The Shi'ite religion*, ch. XII). The essence of this booklet is as follows (according to the manuscript in the B.N., Paris, Suppl. persan, no. 77): "*Fāl-nāma* of his holiness the imām *Djā'far Šādiḳ*. If anyone wishes to consult the omens, he must make his ablutions, recite the *fātiḥa* once, the *sūra* of the *Iḳhlās* three times, the *Ḳu'rānic* Throne verse once, and then place his finger inside the table ..." (fol. 40), while keeping his eyes closed, on one of the page divisions containing the letters (for example, the letter *nūn*); each division of the second table contains one of these letters accompanied by a word (e.g., *nūn* — *al-kayl*); then follows a list of these words, each incorporated in a phrase linking it to a sign of the zodiac (e.g., "*Al-kayl*: your *fāl* is fortunate; but refer to the Ram (*ḥamal*) which will elucidate it", etc.); next comes a list of these signs with reference to the planets (e.g., "Sun: good tidings, O ye who seek *fāl*! God has opened the gates of his clemency for you; He will give you your daily bread, multiply your powers, watch over your concerns; your children shall repay you; it will be propitious for you to build, to buy horses and arms, to marry and to travel; in the event of a parent or friend being absent, imprisoned or ill, you must be patient and perform your almsgiving; then God will certainly provide"; these replies, which are all of the same order, justify the Persian proverb "It is the *fāl* of the imām *Djā'far* which cannot do harm" (Dehḳhodā, *Amṯāl u-ḥikam*, s.v. *Fāl*, and the following proverbs). Sometimes the first table of the *fāl-nāma* is composed not of letters of the alphabet but of figures; in this case the procedure is as follows (beginning of the *Fāl-nāma* manuscript in the B.N., Paris, Suppl. persan 1872, fol. 62 v°): "Hear ye, this is the *fāl-nāma* which his holiness *Djā'far Šādiḳ* has learnt from the august divine *Wrd*. Whoever has a transaction, dispute or a certain desire and wishes to know what is good, what is evil and what the outcome, must stand face to face with a partner who must act exactly as he does, and place his hand under his arm; then, bringing out their hands, both must show what number of fingers each has chosen; the man concerned must add up the total, and then consult whichever page division contains this number; he must read the sacred verse of the *Ḳu'rān* inscribed in the circular table of the *fāl-nāma*; having thus recognized the good and evil features of his plan, let him not deviate from it" (after which he will proceed as above). Another *fāl-nāma*, less well-known and more literary, the versified answers of which are often of a disturbing precision, is that of *Shayḳh Bahā'ī* (d. 1030/1621; see *AL-ĀMILĪ*); it is composed of 48 tables (12 lines each containing 18 letters selected for their numerical values); at the head of the table is the question set (e.g., "Is this news true or false?"; "what will happen to our invalid?"; etc.), paraphrased in two lines of verse; a letter is selected at random; the letters are counted in sixes from the chosen letter; on reaching the foot of the table the six is made up by adding letters from the first line of the table, then continuing in sixes to the chosen letter; two lists of letters are drawn up (one of even letters, the other of odd) starting with those of the first line of the table; thus one obtains the two hemistichs of a verse whose sense then has to be interpreted (example of a precise answer: "Will this association be favourable for me?—This bond will bring you troubles; flee it as one flees an arrow" (table 27).

In addition to these methods, Chardin and other travellers (cf. Massé, *op. cit.*, 247) noted three others based on dice (this practice has not entirely disappeared): in these cases, recourse is made to a specialist known as *fāl-bin* or *fāl-gīr* (augur) who shakes and then throws the dice (in Persian, *raml*, divination by dice, practised by the *rammāl*; Arabic words distorted from their original meaning); this *raml* is related to the *sortes* of classical antiquity (cf. Fontenelle, *Histoire des oracles*, ch. XVIII).

The *fāl-nāma* of *Djā'far* was translated into Turkish; also there exists in this language (and in Persian) a series of minor works dealing with divination by the lines of the hand, coffee-grounds, beans and chick-peas, stars, molten lead, omoplatoscopy, omens drawn from the quivering of parts of the body, bruises and wounds.

Bibliography: H. Massé, *Croyances et coutumes persanes*, Paris 1938; D. M. Donaldson, *The wild rue*, 196; Binning, *A journal of two years of travel in Persia*, London 1857; E. Blochet, *Catalogue des manuscrits persans de la Bibliothèque Nationale de Paris* (index: *fāl-nāma*, in particular no. 909 in verse); idem, *Catalogue des manuscrits turcs de la Bibliothèque Nationale de Paris* (index: *fāl-nāme*, in particular no. 809 "*fāl li Muhiy al-dīn al-'Arabi*"); *Fal-namah, a table of the alphabet for divination, professedly from works of Nasir ul-Din Tusi*, in *Khvab namah, a tract on dream interpretation*, lith. Lahore 1870 and 1882; Dehḳhodā, *Kitāb-i amṯāl u-ḥikam*, Tehran 1310/1932, s.v. *fāl*; *Fāl-nāma-yi Djā'fari* (Turkish tr., lith. Istanbul 1270/1854); Ismail Hikmet Ertaylan, *Falname*, Istanbul 1951 (University Publications, 3rd series, no. 4); Tashḳöprüzāde, *Mawḍū'āt al-'ulūm*, Istanbul 1211, 378; Kātib Čelebi, *Kashf al-zunūn*, Istanbul 1311, i, 133; A. von Gabain, *Alltürkische Grammatik*, Leipzig 1950, 262-6; Abdülkadir Inan, *Tarihte ve bugün şamanizm*, Ankara 1954, 151-9. (H. MASSÉ)

FALAK, Sphere, in particular the Celestial Sphere.

a. Etymology and semantic evolution. The word *falak* (pl. *aflāk*) occurs already in the *Ḳur'ān* with the specific significance "celestial sphere" (xxi, 34 "it is He who has created night and day, the Sun and the Moon, each of which moves in its own sphere"; similarly xxxvi, 40). Etymologically and semantically it has a long history: it can be traced back to Sumerian origins, where the stem *bala* (≅ **pilak*) already has the meaning "to be round" or also "to turn around". In Akk. it appears as *pilakku*, which denotes the whorl of the spindle as well as the double-edged axe (to be distinguished from the single-edged axe, Akk. *pāšu*, *paštu* > Syr. *pustā*, Aram. *passā* > probably Ar. *fa's*; cf. H. Zimmern, *Akkadische Fremdwörter als Beweis für babylonischen Kultureinfluss*, Leipzig 1914, 12). The double significance is readily explained by the resemblance of the whorl with the head of the double-axe, both being round and pierced so as to be mounted on the spindle, or else on the handle. The Akk. word is found again in Syr. *pelkā*, "(double-)axe" and, with its other meaning, in Heb. פֶּלֶךְ, "spindle". The original Sumero-Akk. form is best preserved in the Talmudic פֶּלֶכָה, "whorl" (also "spindle") used apparently indiscriminately with פֶּלֶךְ and פֶּלֶכָה = Ar. *falaka*, of which the abstract technical term *falak*, "(celestial) sphere" is of course a later derivative. The question may be left open whether also Ar. *falaḳa* and *falaḳja*, which have both

the meaning "to cleave", are derived from the same stem.

On the other hand, the occurrence of the stem **pl-ek* (≥ **pl-et*, cf. E. Boisacq, *Dictionnaire étymologique de la langue grecque*², Heidelberg and Paris, 1923, 793, s.v. πλέκω) in a great many (Eastern and Western) Indo-European languages, in all cases with the meaning "to plait", "to pleat", "to coil", "to twist", "to fold", etc., strongly supports the assumption of a common origin of the Sumero-Akk. and the Indo-Europ. words, but seems to exclude (with the exception of Gr. πέλεκυς and Skr. *paraśū-h*, see below) the possibility of a direct loan. Thus we have the various genuine Greek words for (hair-) curl, coil and similar round objects: *πλεκτή*, *πλεκτάνη*, *πλόκος*, *πλόκαμος*, *πλέγμα* etc., while the representative of the second significance: *πέλεκυς*, "double-axe", alone clearly betrays its Akk. origin. (Against this, cf. Walther Wüst, *Idg. *p^helēku*—*Axt, Beil*". *Eine paläographische Studie*, in *Suomalaisen Tiedekeskuksen Toimituksia*, Helsinki 1956).

In Greek texts dealing with astronomical subjects, derivatives of πλέκω are not too common, though they do occur occasionally, e.g., *Timaeus* 36 D: ἡ δὲ [ψυχῆ] ἐκ μέσου πρὸς τὸν ἔσχατον οὐρανὸν πάντη διαπλακεῖσα κύκλω τε αὐτὸν ἔξωθεν περιεκύλυσσεν, αὐτὴ ἐν αὐτῇ στρεφομένη, though here the idea of roundness inheres in the word *στρεφομένη* rather than in *διαπλακεῖσα* ("twisted" or "plaited through"). In the *Myth of Er*, however, (*Republic* X, 616 B-617 D), which adumbrates the later elaborate theory of material spheres revolving inside one another, the word used for the (hollow) whorls, σπόνδυλος (= σπόνδυλος, "vertebra") is of course not derived from the stem **pl-ek*, but clearly betrays its kinship with mod. Engl. "spindle", "to spin", etc. Its original meaning, though, is the same: the whorl as the "spinning object" giving momentum to the turning axis (now called "spindle") is evidently primary, and the application of the term to human and animal anatomy, secondary. A glance at the two first cervical vertebrae (σπόνδυλοι) of larger mammals suffices to show that they are the ideal prototype of the pierced whorl. Lat. *vertebra*, Engl. *whorl* (or *whirl*), Ger. *Wirtel* and *Wirbel*, all stress the idea of turning or whirling round (*vertere*, *wirbeln*, etc.); conversely, the Arabic word for the vertebra, *fiḡra*, emphasizes the other characteristic of the object, viz., its being pierced (*mafḡar* or *mufaḡḡar*).

The Gr. word σφαῖρα, finally, which later (Eudoxus, Aristotle, Ptolemy, etc.) became the generally accepted technical term, equally reflects the idea of "turning round", since it is obviously akin to σπειρα (**σπερ-ια*), "coiling", "spiral". It is this word which we find generally rendered by the Ar. *falak*.

b. Definitions. *falak* thus corresponds with Gr. σφαῖρα and Lat. *sphaera* or *orbis*, while *dā'ira* can be equated with Gr. κύκλος and Lat. *circulus*. Authors writing in any one of the three languages, however, seldom aim at a perfect consistency in the use of these terms. According to al-Bīrūnī (*Al-Kānūn al-Mas'ūdī*, i, Hyderabad-Dn. 1954, 54-5), "*dā'ira* and *falak* are two terms that denote the same thing and are interchangeable; but sometimes *falak* refers to the globe (*kura*), in particular when it is moveable (*mutaḡarrik*); *falak*, thus, does not apply to the motionless [globe]; and it is called "*falak*" only on account of its similarity with the whorl of the rotating spindle (*'alā wadīḡ al-taḡbīḡ bi-falakat al-miḡzal al-dā'ir*"). According to Ibn al-Hayṡam's

Fī ḡay'at al-'ālam (Ms. Kastamonu no. 2298, fol. 6r 11 ff.), the term *falak* "applies to any round quantity of a globular body or surface or of the surface (area) or the circumference of a circle; the body surrounding the world, which turns about the centre (viz., of the Earth), is called in particular *falak*, and this *falak* is divided into many parts, but first and foremost into seven parts, which are spherical bodies (i.e., shells) contiguous with one another in such a way that each one of them surrounds the next one, the concave surface of the surrounding [spherical shell] touching the convex surface of the one surrounded by it. The centre of all of these spheres is the centre of the world, and each one of them individually is also called *falak*".

Of the manifold applications of the term *falak* in Arabic astronomical literature, the following may be mentioned with their Greek and Latin equivalents (cf. C. A. Nallino in *Al-Battānī Op. Astr.*, ii, Milan 1907, 348): *f. al-burūdī* = *minḡakat al-b.*, ὁ λοξὸς κύκλος, ὁ διὰ μέσου τῶν ζωδίων κύκλος, *ecliptica*; *f. al-tadwīr* (pl. *aḡlāk al-tadwīr*) = ἐπίκυκλος, *epicyclus*; *al-f. al-hāmīl* (pl. *al-ḡawāmīl*) = ὁ φέρων τὸν ἐπίκυκλον ἔκκεντρος, *deferens* (= "levator" = mod. Span. *levador* in the Alphonse *Libros del Saber*); *al-f. al-ḡhārīdī al-marḡaz* = *f. al-awḡī* = ἔκκεντρος, *excentricus*; *al-f. al-mā'il* = ὁ λοξὸς κύκλος (τῆς σελήνης), ὁ ἐγκεκλιμένος (τῶν πλανωμένων), *circulus obliquus* (or *deflectens*); *al-f. al-muḡaḡḡhal li-f. al-burūdī* = ὁ ὁμόκεντρος τῶν ζωδιακῶν κύκλος, *circulus pareclipticus*; moreover, in spherical astronomy: *f. mu'addīl al-nahār* = ὁ ἰσημερινός, *circulus aequinoctialis* (the celestial equator, not the terrestrial, which is called *ḡhatt al-istiwā'*); *al-aḡlāk al-mā'ila 'an f. mu'addīl al-nahār* = οἱ παράλληλοι (the circles parallel to the equator); *al-f. al-mustakīm* = ἡ ὀρθὴ σφαῖρα, *sphaera recta* (the celestial sphere as appearing to the inhabitants of the equatorial region, where the celestial equator passes through the zenith).

c. History. There can hardly be a doubt that the conception of a universe consisting of concentric spheres, in which the celestial bodies are carried around at various distances from the Earth, is very old. The earliest document susceptible of such an interpretation is a tablet in the Hilprecht Collection at Jena, dating from the Cassite period, but copied probably from a much older original (1st Babylonian Dynasty), see F. Thureau-Dangin, *La tablette astronomique de Nippur*, in *Revue d'Ass.*, xxviii, 85-8. According to O. Neugebauer, *The exact sciences in antiquity*², Copenhagen 1957, 100, "This text and a few similar fragments seem to indicate something like a universe of 8 different spheres, beginning with the sphere of the moon. This model obviously belongs to a rather early stage of development of which no traces have been found preserved in the later mathematical astronomy, which seems to operate without any underlying physical model. It must be emphasized, however, that the interpretation of this Nippur text and its parallels is far from secure".

While later Babylonian (Seleucid) astronomy thus no longer shows any trace of such a conception, it reappears, in Greece, in the astronomical and cosmological speculations of Plato (*Myth of Er*, see above, and *Tim.* 36 C-D) and of the late Pythagoreans (Philolaos). The former of these two "models" (the Platonic "whorls") leaves out of account the planets' standstills and retrogradations; the latter, which places the hypothetical "central fire" in the centre of circular motion, is capable of explaining them at least in part, owing to the fact that the Earth, too, is

regarded as a planet revolving about the central fire. The first elaborate geometrical model, operating, for each one of the planets, with a set of homocentric (geocentric) spheres revolving about different poles inside one another, was devised by Eudoxus. His model, improved by Callippus, was wrought into a comprehensive (physical) system by Aristotle (*Methaph.* 8, 1073 b 38-1074 a 17), whose aim was to represent and to explain the celestial motions as a whole, from the fixed stars down to the Moon, by the combination of acting and reacting ("unrolling") spheres. This physical model, because of its incapability to account for the varying brilliancy of the planets (above all Venus and Mars, see Simplicius, *Comm. on De caelo*, ed. Heiberg (Berlin, 1894), 504) was later replaced by a new purely geometrical model, based mainly on two theorems of Apollonius (ca. 200 B.C.), in which an eccentric deferent carries around the centre of an epicycle in the circumference of which the planet revolves. This device, which is the governing principle of planetary motion in Ptolemy's *Almagest*, takes into account only the planes (inclined to one another as well as to the ecliptic) of the deferent and of the epicycle, expressly renouncing any attempt at a physical interpretation. In the *Hypotheses*, however, composed after the completion of the *Almagest*, Ptolemy interprets the circles mentioned as sections through solid globes or spherical shells contiguous with one another in such a way that the outer limit of one planetary sphere coincides, without leaving any void, with the inner limit of the next one, counting from the Earth outwards (see *Hypotheses*, Book II, 6, in *Cl. Ptolemaei Opera* II, *Opera astron. minora*, ed. Heiberg, Leipzig 1907; the text of Book II, preserved only in Arabic, is not complete and contains errors). In II, 4, Ptolemy states that it is not necessary to assume complete spheres since it suffices (in accordance with the Creator's principle of economy) to postulate, for each one of the planets, the existence of "sawn pieces" or "disks" (Ar. *manshūrāt*, prob. = Gr. *πρίσματα*) comprised between two circles parallel to and equidistant from the equator of a sphere, in which the whole complicated mechanism of planetary motion is contained. For this reason, Ptolemy's *Hypotheses*, otherwise called *K. al-Iktisās*, are often quoted by Islamic authors under the title *K. al-Manshūrāt* (see W. Hartner, *Mediaeval views on cosmic dimensions and Ptolemy's Kitāb al-Manshūrāt*, in *Mélanges Alexandre Koyré*, Paris, to appear in 1963 or 1964).

It is, however, the complete, contiguous, spheres, not the spherical prisms (*manshūrāt*) that prevail in Islamic astronomy, starting at the latest by the time of, and with, al-Farghānī (fl. ca. 830 A.D.), whose *Elements of Astrology* were among the first works translated into Latin and served to transmit the late Greek and Islamic views on the structure and the dimensions of the universe to the Latin Middle Ages (Dante, *Regiomontanus*, etc.). It was not before the end of the 16th century that Tycho Brahe, on the basis of new observations, demonstrated the untenability of the system of contiguous solid spheres (see W. Hartner, *Tycho Brahe et Albumasar*, in *La science au seizième siècle*, Paris 1960, 135-67).

Bibliography (apart from the references given above): K. Kohl, *Über den Aufbau der Welt nach Ibn al Haïtam*, in *Sitzungsberichte d. Physik. Med. Sozietät in Erlangen*, liv-lv (1922-3), Erlangen 1925, 140-79; W. Hartner, *The Mercury Horoscope of Marcantonio Michiel of Venice*, in *Vistas in Astronomy* (ed. A. Beer), i, 86-138, see in particular

Part II, 105 ff.; Abū Yahyā Zakariyyā al-Kazwīnī, *ʿAdjāʿib al-makhlūqāt wa-gharāʾib al-mawdūdāt*, Ar. text ed. F. Wüstenfeld (2 vols., Göttingen, 1848/9, see in particular Vol. I), Vol I, transl. into German by H. Ethé: *Die Wunder der Schöpfung*, Leipzig 1868; G. Rudloff and A. Hochheim, *Die Astronomie des Gāgmāt*, in *ZDMG*, xlvii (1893), 213-75. (W. HARTNER)

FALAĀKA (Ar.), Turkish: *falaka*, *jalāka*, *jalāk*; Persian: *jalaka*, *jalak*; Byzantine Greek: *φάλαγγας*; Moroccan: *harma*, *arma*.

One of the favourite punishments of the masters in the Qurʾānic schools (see *KUTĀB*) was to give the pupil a bastinado on the soles of the feet, more or less severe according to the offence. (There exist detailed scales; see Ibn Saḥnūn, *op. cit. infra*). One or more assistants (*ʿarif*) immobilized the victim's feet with the help of an apparatus sometimes called *mīktara*, but more often *falaka*. It existed in three different forms: 1) a plank with two holes in it, of the pillory type; 2) two poles joined at one end; it was possible to confine the ankles by holding the other end tightly; 3) a single, fairly stout pole with a cord fixed at the two ends; the feet were inserted between the pole and the cord and the pole thenturned.

Evidence of the existence of the *falaka* in the Arab world dates back to the 4th/10th century, but it is quite possible that it was already in use in the eastern half of the Mediterranean area, perhaps under other names, in times of remote antiquity. While in the East, especially among the Turks, it appears that the *falaka* was used as an instrument of torture by all kinds of different authorities, in North Africa its use was confined to the school-master. This usage is still very much alive in the Maghrib, not only among Muslims but also in the Talmudic schools.

It is interesting to record that the Byzantines possessed an identical apparatus known by the name of *φάλαγγας*, the use of which was only forbidden in 1829. It seems to have been in common use in Greek elementary schools, whose methods, curricula and customs in other respects also curiously resemble those of the *kuttāb*.

The etymology of the word clearly poses a problem. An Arabic derivation from the root FLĀ, which means to cleave or split, suggests itself at first. The classical Arabic dictionaries (*LA*, *TA*, etc.) all give *falak*/*jalaka* as meaning *ḥashāba*, a piece of squared wood (*i.e.*, not unworked wood).

Certain Greek scholars have also considered a Greek etymology (*Μεγάλη Ἑλληνική Ἐγκυκλοπαίδεια*, Athens 1933, s.v.). This etymology seems to be ruled out by the fact that there is no evidence either of the object or the word before the time of the Turkish conquest.

On the other hand, the form *φάλαγγας*, despite its close resemblance to *φάλαγγε*, as much in form as in meaning, is not the only one in existence. The dialect forms *φάλακας*, *φιάλακας*, *φάλακα*, *φέλεκας* (gender and number uncertain), which are difficult to connect with *φάλαγγε*, are also to be found.

It seems then more probable to regard it as a Greek borrowing of a Turco-Arabic word which remained almost unaltered in certain Greek dialects, but which, in the written language, was contaminated by *φάλαγγε* to give *φάλαγγας*.

If the word appears, pending further information, well and truly of Arabic origin, it still remains possible to regard it as part of a stock common to divers linguistic communities of the Near East. This possibility should be examined not only from

the Semitic, but also from the Turkish and Iranian angles.

Bibliography: Ibn Sahnūn, *Kitāb Ādāb al-mu'allimīn*, Tunis 1931; tr. G. Lecomte, *Le livre des règles de conduite des maîtres d'école*, in *REI*, xxi (1953), 77-105; R. Guiland, *La vie scolaire à Byzance*, in *Bulletin de l'Association Guillaume Budé*, March 1953, 63-83; 'Ελευθεροδράκη 'Εγκυκλοπαιδικὸν Λεξικὸν (*Encyclopaedic Dictionary*), Athens 1931; D. Dimitriacos, *Μέγα Λεξικὸν τῆς Ἑλληνικῆς Γλώσσης* (*Great Dictionary of the Greek Language*), Athens 1951; see further H. and R. Kahane and A. Tietze, *Lingua franca in the Levant*, 866.

See especially in *Arabic*, 1954, 324-36, *Sur la vie scolaire à Byzance et dans l'Islam*: I.—G. Lecomte, *L'enseignement primaire à Byzance et le Kuttāb*; II.—M. Canard, *Falaka = φάλαγγας*, where the notes give the complete bibliography of this question. (G. LECOMTE)

AL-FALAKĪ, MAHMŪD PAŠHA, was born in 1230/1815 at al-Ḥiṣṣa (province of al-Ḡharbiyya), and received his early schooling in Alexandria. He subsequently attended, firstly as a pupil, and then as an officer-instructor, the polytechnic school at Būlāk (Muhandiskhāne) founded by Muḥammad 'Alī. In 1850-1 he was sent to Paris, to specialize in astronomy under Arago. He returned to Cairo in 1859. Afterwards he directed the team which, on the orders of the Khedive Sa'īd, mapped Egypt. He lived long enough to see the whole work almost completed, and the section on Lower Egypt in print. He left many writings in Arabic and French, which are enumerated by his biographers. He represented the Egyptian government at the Geographical Congresses in Paris (1875) and Venice (1881). A high dignitary of Freemasonry, and a member of the Egyptian Institute, he was also a member, and later president, of the Geographical Society in Cairo. For two months Minister of Public Works, but removed from this post as a result of the events of 1882, he was subsequently *Wakil*, and then Minister of Education (*al-Ma'ārif al-'umūmiyya*). He died in 1303/November 1885.

Bibliography: Ismā'īl Bey Muṣṭafā, *Notice nécrologique de S. E. Mahmoud Pacha, l'astronome*, Cairo 1886 (in French with Arabic trans.); Brockelmann, II, 642-3 (490-1); G. Zaydān, *Mashāhīr al-Sharḥ*, ii, 132 ff.; Ziriklī, *al-'Ālam*, viii, Cairo 1956, 39-40; Gamal el-Din El-Shayyal, *A history of Egyptian historiography in the nineteenth century*, Alexandria 1962, 54-7. (J. JOMIER)

FALAKĪ SHIRWĀNĪ. Muḥammad Falakī, poet-astronomer of Shirwān and pupil of Khākānī, is the author of a lost *dīwān* of Persian poetry, of which 1512 verses have been recovered and published. Falakī lived 49 years, ca. 502/1108-ca. 550/1155 and like Abu 'l-'Alā' and Khākānī was a court-poet of the Shirwānshāh Abu 'l-Haydā Fakh̄r al-Dīn Minūcīhr II, who succeeded his father Farīdūn I on the throne of Shirwān in 514/1120 and ruled for 37 years until c. 551/1156. The statement of his contemporary Khākānī, that Falakī's life was short-lived and that Manūcīhr II ruled for 30 years is not precise, for one of Falakī's odes can be dated 521/1127, and in another Falakī offers condolences to Manūcīhr II when his brother-in-law, ex-king Dimitri of Georgia, died between 549 and 551/1154-1156. Nowhere does Falakī mention the death of Manūcīhr II; he would have done so, if he had survived Manūcīhr II; but he describes how Manūcīhr II defeated the Alāns and 'Khazars' (in fact Kipčāks); how

with the help of Mīr Tughān Arslān (ruler of Arzan and Bidlīs, d. 532/1138) Manūcīhr II took (some part of) Arrān from (Nuṣrat al-Dīn) Arslān Abihī (ruler of Marāgha 530-570/1136-1175); how Manūcīhr II built the cities of Kārdmān and Sa'ūdīn; and how Manūcīhr II rebuilt (in 532/1138) the flood-destroyed Bākīlānī dam (Band-i-Bākīlānī) by removing *lān*, leaving *band bākī* = "the dam remained". And as for the flood it "went into what remained" (*dar bākī shud*), i.e., went into the chains which remained, for *band* also means chains. Such being Falakī's poetry, "how can I reply to his ode?" confesses the well-known poet 'Iṣmāt of Bukhārā. Falakī once suffered imprisonment; otherwise he spent a quiet life with astronomy as his hobby; "because of his proficiency in ten sciences, he knew the mystery of the nine heavens", says Khākānī.

Bibliography: Hādī Ḥasan, *Falakī: His life, times and works*, pub. RAS, 1929; idem, *Dīwān-i-Falakī*, pub. RAS, 1930; idem, *Researches in Persian literature*, 12-94, Ḥaydarābād/Dn. 1958; M. Brosset, *Histoire de la Georgie*, pt. i, 364, St. Petersburg 1849; W. E. D. Allen, *A History of the Georgian people*, 101, London 1932.

(HADI HASAN)

FALĀSIFA, pl. of *faylasūf*, formed from the Greek φιλόσοφος. By its origin this word primarily denotes the Greek thinkers. Al-Shahrastānī gives a list of them: the seven Sages who are "the fount of philosophy (*falsafa*) and the beginning of wisdom (*hikma*)", then Thales, Anaxagoras, Anaximenes, Empedocles, Pythagoras, Socrates, Plato, Plutarch, Xenophanes, Zeno the elder, Democritus, the philosophers of the Academy, Heraclitus, Epicurus, Homer (the poet whose wisdom inspired Greece for, with the Greeks, poetry preceded philosophy), Hippocrates, Euclid, Ptolemy, Chrysippus and Zeno, Aristotle (whose philosophy is described according to Themistius), Porphyry, Plotinus (*al-shaykh al-yūnānī*), Theophrastus, Proclus and Alexander of Aphrodisias. The doctrines attributed to these thinkers are often incorrect or anachronistic, perhaps under the influence of the systemization of Aristotle and the Eclectics. Then the *falāsifat al-Islām* are named. The list is somewhat long; we may mention al-Kindī, Ḥunayn b. Iṣḥāq, Abu 'l-Farāj al-Mufassir, Thābit b. Qurra, al-Nisābūrī, Ibn Miskawayh, al-Fārābī, etc. But, he writes, the true representative of the *falāsifa* (*'alāmat al-ḥawm*) is Ibn Sīnā, and it is his philosophy alone that he expounds. From this point of view the Muslim *falāsifa* appeared merely as the successors of the Greeks: "They followed Aristotle in all he thought . . . except for unimportant expressions on which they adopted the views of Plato and the earlier philosophers". This judgment needs to be radically revised.

a). The word *falāsifa* has retained in Arabic the general sense of the Greek equivalent. It is thus synonymous with *hukamā'* or *'ulamā'*. This is the meaning it has in al-Djāhīz (*K. al-Ḥayawān*, introd.) where *falāsifat 'ulamā' al-baṣhar* is compared with *hudhūd hāk ridjāl al-ra'y*, in a passage in which human reason and skill, which in the signs of nature discern the wisdom of God, are compared with animals' instinct, the immediate expression of this wisdom.

b). If the general idea of wisdom (which occurs both in the Qur'ān and in the Greek philosophical tradition) remains attached to the term *falsafa*, there is justification for describing as *falāsifa* those Muslim theologians who gave a place to human reason and *ra'y*. Indeed, from the very start of Mu'tazilī thinking there can be discerned, in the

exposition of problems and in methods of reasoning, a Greek influence, transmitted indirectly by the Christian philosophers of Syria (John of Damascus, Theodore Abū Qurra). Later, when the logic of Aristotle (the pre-eminent Master and organizer of this branch of learning in the Arabs' eyes) was known directly, it was utilized by the *mutakallimūn*, but less as an instrument of constructive analysis than as a means of exposition and refutation. In this form it quite soon became general throughout Islam, despite the opposition of the strictly orthodox. An instance of this purely dialectical use of logic can be found in the *Zāhiri* Ibn Ḥazm (5th/11th century) at the beginning of his *Fīṣal*, to refute certain philosophically inspired ideas about the eternity of the world. In the thinking of such *Ash'arīs* as al-Bākillānī and al-Djuwaynī, and especially in al-Ḡhazālī, despite his opposition to the *falāsifa*, the influence of Greece is even more positive. Al-Bākillānī's theory of simple substances (atoms) and accidents, the Mu'tazilī doctrines concerning essence and existence or the knowledge that God has of created things before and after their creation, derive among other things from pure philosophy. Moreover the *falāsifa* properly speaking are acquainted with these theological schools and sometimes refer to them in order to determine their own situation. An absolute distinction between them cannot be made.

c). As for the *falāsifa* in the restricted sense of the word, it is not possible to give a clear-cut, exclusive definition. In general, they are the successors of Neo-Platonism, which is itself an eclecticism in which are combined Platonic, Aristotelian, Stoic, Pythagorean and many other kinds of ideas. This Neo-Platonism had been sufficiently flexible to integrate Alexandrian learning, as P. Duhem has shown. In this multiplicity of influences, that of Aristotle is distinguished by the part played by his logic. Seen from this point of view, *falsafa* was a consequence of the translation of Greek writings, and certain translators were themselves the first *falāsifa*. Orientalists, following Renan, have regarded *falsafa* as a sect, and this is the opinion of Muslims in general. But if there is a common body of doctrine and strong resemblances, the originality of each thinker and the existence of different tendencies must not be denied.

The sources of the *falāsifa* are no doubt essentially Greek—Plato, Aristotle and the commentators, especially Alexander and Themistius. But we must also observe the influence of scientific thought, particularly of Galen, the scholar and philosopher, and also that of an intellectualist mysticism deriving from Plotinus, and combining theological and cosmological ideas of gnostic type, the theology and angelology of Proclus, the *Theology* of the pseudo-Aristotle, doctrines of Hermetic origin. All the gnoses of the Alexandrian period, which even then were tinged with Iranism, find an echo in Arabo-Muslim thought. The Sabaeans, with their astrology that was at once scientific and religious, and with their conception of an intermediate world of spirits (cf. the exposé of al-Ṣhahastānī), played a large part. In this situation, Persian-inspired dualism was able to infiltrate without difficulty, either directly or through the *Shī'ī* sects, especially Ismā'īlism. From the theoretical aspect, it is difficult entirely to isolate from *falsafa* esoteric mystics such as Suhrawardī whose speculative thinking is Peripatetic and who speaks of light as Aristotle speaks of substance. The thinking of the *falāsifa* is thus very complex; Ibn Sīnā, a scholar and the disciple of Galen, a logician and follower of Aristotle, a Neo-Platonist, exponent

of a mysticism that gave rise to that of Suhrawardī, illustrates in a single harmonious entity the complexity of *falsafa*.

But this description is only entirely true of the first *falāsifa*, al-Kindī and, in particular, al-Fārābī and Ibn Sīnā. What characterizes them is their belief, deriving from Greek eclecticism, in the harmony between the "two sages", Plato and Aristotle (cf. the treatise of al-Fārābī on this subject). Reason, the instrument of truth, can produce only a single system. Insofar as the *falāsifa* concentrated on defining and developing this single system which came to them from Greece, they do indeed form a single school or sect. But al-Ḡhazālī, under the inspiration of al-Djuwaynī, denounces this mistake: reason is not the supreme arbiter (*ḥakam*); there are as many divergencies (*ikhtilāf*) between philosophers as between theologians. He thus marks the beginning of a second period which is characterized by a better knowledge of Aristotle's works and exemplified in the West by Ibn Bāddja and, more particularly, by Ibn Ruṣhd upon whom al-Ḡhazālī was not without influence in spite of their obvious differences, and who reacted against Arab Neo-Platonism. In the East, Fakhr al-Dīn and Naṣīr al-Dīn al-Ṭūsī returned to Ibn Sīnā's doctrine on various important points, while also integrating elements of *Ash'arī* theology with it, in the case of the former, or of mystical esoterism in the case of the latter.

Finally, side by side with this main stream (Ibn Sīnā, al-Ḡhazālī, and then Ibn Ruṣhd in the West, al-Rāzī in the East), a further, and Neo-Pythagorean, stream must be pointed out, represented by the *Ikhwān al-Ṣafā'* whose esoteric and mystical character is more clearly marked. They accuse other philosophers or theologians of having only partially observed the rhythms of the universe. It is not consonant with Wisdom that beings should go only in multiples of two (matter and form, substance and accident, etc.), or of three (the three dimensions, the three modes of existence—necessary, possible and impossible, etc.), or of four, five, six, seven (doctrine of the septimanians), etc. The Pythagoreans (*al-ḥukamā' al-fithāghūriyyūn*) "accept the right of everything which has a right"; since the number includes everything, measures and balances everything, so their thought takes everything exactly into account. In their eyes, Pythagoras was a sage adoring the single God; they connected him with the philosophers of Harrān.

How are the *falāsifa* as a whole to be characterized?

a). By their vocabulary. It is composed of *iṣṭilāḥāt*, words that are Arabic or calques from the Greek which have assumed a technical meaning. For the expression of the truth, strictly orthodox theology only allows words of divine origin (texts from the Kur'ān and from Tradition). However, a large proportion of this vocabulary has been accepted by the *mutakallimūn*. The distinguishing feature of the *falāsifa* is therefore merely the more systematic and independent use which they make of this conventional vocabulary.

b). By logic. As with Aristotle, logic became a true organon (*āla*). It shows from what known starting-point one can reach a certain unknown point, and by what course. It is based on the study of concepts and categories, judgment, syllogism and induction. This analytical and constructive use of logic to discover the structure of truth is not accepted by strict theologians. Al-Ḡhazālī, however, recognizes that it has a certain value, although not

absolute. On the other hand the *falāsifa*, indirectly following Aristotle, have taken account, in their studies of concept and judgment, of principles enunciated by the Arab grammarians. With logic can be connected the division of the sciences, inspired by the Greeks but varying according to the authors (Iḳhwān al-Ṣafāʾ; al-Fārābī: *Iḥṣāʾ al-ʿulūm*; Ibn Sīnā: *Aḫṣām al-ʿulūm al-ʿaqliyya*). Its basis is the tripartite division into sciences theoretical, practical and creative.

c). By their study of natural science. The *falāsifa* were all scholars, sometimes of originality. They integrated astronomy, physics, chemistry and medicine with their general metaphysics which was the source of their fundamental concepts. Nevertheless a spirit of experiment, not unrelated to the Muslim tendency to attach value to the experience of the senses, is clearly revealed.

d). By metaphysics. Here the divergences between authors are more marked. But for all of them, metaphysics is a theory of being, built up on the distinction between the necessary and the possible (being necessary in itself, being necessary through another or possible) or the eternal and the contingent. The pure being of all matter is at once the intellect, the agent which intellectualizes, and intelligible. The interplay of these ideas explains the constitution of the world. For the Neo-Platonists and Arab Pythagoreans, from the One only one can emerge, that is to say the first intellect. Ibn Ruṣḥd does not accept this postulate. The first intellect on the one hand intellectualizes the being necessary in itself, thus producing a second intellect; on the other hand, it intellectualizes its own essence, either as being necessary through another and thereby producing the form or soul of the sphere, or else as being possible in itself and so producing the body of the sphere (*djirm al-falak*). Upon this general principle of emanation, many variations are to be found in the expositions by the different authors. This process continues up to the last intellect, that is to say the active intellect. Beneath it are placed the sentient beings of the sublunary world. The active intellect plays an important part in human knowledge, but upon this point the *falāsifa* differ considerably. Emanation is of a different character for the Iḳhwān al-Ṣafāʾ. From the Creator (*al-Bārī*) is emanated Intellect, which is the immediate expression of his powers and virtues (cf. Philo of Alexandria). From the intellect is emanated the universal Soul which at once receives the forms of all beings. From this emanates universal matter, a simple intelligible substance like the foregoing, which eventually receives the forms. The first form received is the corporeal form in the three dimensions which constitute a sort of intelligible scale, and in this way the absolute body (*al-djism al-mutlak*) is attained, where emanation is halted. After this comes the diversity of sentient objects, the universal bodies of the spheres and the elements, the individual and composite bodies of our world.

e). By theology. The *falāsifa* here are in agreement with the *mutakallimūn* and the problem of the attributes of God. They are close to the Muʿtazila in that they seek not to multiply the divine essence. But they differ in that, for them, God is at once the source of existences and essences. Their central problem is that of divine knowledge. God, knowing Himself sufficiently, knows Himself as the cause of everything that is; of all kinds, of all species, of all possibilities that enter into existence, that is to say possibilities which are necessary by their cause, and

finally of all individual beings, not by a knowledge which would vary with them, but through a universal species (*bi-nawʿ kullī*). Providence leads to the necessary universal order. The *falāsifa* have a theory as to the Prophet: in general, he is a man so gifted that the active intellect acts on his imagination (while it acts on the intelligence of the wise man).

f). By psychology and morality. Morality is a practical science: moral natures, virtues and characters exist, whose value one can learn by reason in order to gain from it a system of life that conforms with the good. These values are in relation to the human soul. In regard to the metaphysical nature of the soul, theories are diverse and reflect the uncertainties of Plato and Aristotle. But gnostic beliefs are intermixed with them: in the cosmos, the soul has an itinerary to follow, stages of purification to traverse, to regain its place of origin (cf. *Theology of Pseudo-Aristotle*). The Aristotelians such as Ibn Ruṣḥd do not accept these ideas. Moreover, in all the *falāsifa* we find a morality based on the Greek psychology of the three souls or powers (rational, irascible and concupiscible) and on the doctrine of virtue as the golden mean. Thus, in *falsafa* we meet two moralities, juxtaposed and co-existent for some (Ibn Sīnā), the one a humanist morality (Ibn Ruṣḥd), the other mystical (Suhrawardī). Both are at variance with strict orthodoxy which regards the revelation of the Law as the single source of knowledge of both ethical and religious values. But, in their classification of the virtues within the Greek philosophical systems, the *falāsifa* introduced a considerable number of Islamized Arab virtues, for example *ḥilm* (cf. Ibn Sīnā, *Risālat al-aḳhlāk*).

Thus the *falāsifa* often break away from orthodox Islam, but thanks to *iaʿwīl* they could still believe that they were in harmony with the Qurʾān, from which they quoted unflinchingly. But they quoted it purely as evidence, without incorporating it in the body of their argumentation. Thus the theologians, so far as they depart from the revealed texts, are opposed to them. This is how Abū Ḥayyān al-Tawḥīdī speaks of the Iḳhwān al-Ṣafāʾ (*K. al-Imtāʿ*, 17th Night). According to them, the Law has been profaned by foolish ignorance and confounded by error. It must be purified by philosophy. By harmonizing Greek philosophy and Arab law, perfection is reached. But their *Epistles* are no more than "ramblings" consisting of "scraps strung together in a kind of patch-work". They have "woven a philosophy in secret" out of the science of the stars and spheres, the *Almagest*, the knowledge of the greatness and works of nature, music, logic. Now there is no question of these sciences in the Revelation. The Muslim community is divided into sects, but none of them has had recourse to the *falāsifa*. "What is the relation between religion and philosophy? (*ayna ʿl-dīn min al-falsafa?*)", between what is derived from a heavenborn revelation and what is derived from fallible personal opinion? The prophet is superior to the philosopher. As for reason, it does not pertain in its entirety to any one man, but to mankind as a whole. And al-Tawḥīdī proclaims the ambition of philosophers: their wish is, not to cure men of their maladies, the task to which the prophets confine themselves, but rather to preserve the health of those who possess it. They aspire to the most exalted happiness and to a dignity, thanks to which man becomes worthy of the divine life. But in that case what purpose would the Revelation serve?

For al-Ghazālī (*Munḳidh; Maḳāsid*), certain parts

of philosophy are without danger to the faith, provided that good is made of them: these are mathematics and logic. Physics is also admissible, on condition that it is never forgotten that the only causality is that of God. The useful sciences such as medicine are the *‘ulūm al-dunyā*, and ought to be studied, at least by some (*farq kifāya*) for the general good, since life in this world contains the germ of the future life and it must not be neglected (cf. *Ihyā’ ‘ulūm al-dīn*, ch. on Science). Certain sciences are harmful, like magic and the science of talismans (which still come into Ibn Sinā's classification); they must be rejected. As for the theology of the *falāsifa*, this is frankly bad, since it teaches that bodies are not resurrected, that it is disembodied spirits that are rewarded or punished, and that penalties are spiritual, not bodily. Moreover, the theories of the eternity of the world and of the knowledge of God who knows only the universals are complete heresies (*kufṛ*). On the other hand, the doctrine which reduces the divine attributes to essence is not *kufṛ* in the eyes of al-Ghazālī since the Mu'tazila, who cannot be charged with infidelity, adhered to it. Finally, the political theory of the *falāsifa* is taken from the ancient prophets (*salaf al-anbiyā'*), a very ancient idea which Philo of Alexandria had already rejected; and their moral philosophy is inspired by the mystics. From the end of the period of antiquity the opinion was widespread that Plato was an initiate and inspired.

For al-Shahrastānī (6th/12th century), philosophers are men of passions (*ahl al-ahwā'*), that is to say men who follow their own judgment and who must be distinguished from those who follow a revelation (*arbāb al-diyāna*), to whom they are diametrically opposed (*takābul al-tadādd*). Later, Ibn Taymiyya (7th-8th/13th-14th centuries), in the *K. al-Radd ‘alā ‘l-manṭiqiyyīn*, denounces the uselessness and inconsequence of the logic of the *falāsifa*. Finally we may mention Ibn Khaldūn (8th/14th century) who attacked philosophy in his *Muḥaddīma (Ibtāl al-falsafa)*. Philosophers think that it is reason, not tradition, which confirms the truth of the foundations of the faith. They proceed by successive abstractions, reach the first intelligibles and then integrate them to establish sciences in the manner of second intelligibles. The soul which, in purifying itself, comes to the sciences, experiences joy and has no need of the illumination of the Law. The soul that is ignorant is in affliction. Such is the meaning of the rewards and punishments of the other world. But this opinion is false: when they relate all beings to the first intellect and find this a satisfactory means of reaching the necessary, they reveal a lack of vision in regard to the actual organization of the divine Creation, which surpasses any representations of it that they give. Existence is too vast for man to be able to embrace it in its entirety.

These criticisms make it possible to place the *falāsifa* in relation to orthodox Muslim ideals. But they give too sharp a definition of outline to *falsafa*. In reality, the philosophers of Islam remain truly Muslim, in touch with the theologians and with the mystical elements which have not tried to break away from the teaching of the Qur'ān. As for the legacy of Greece, this was first acquired by the Muslim world as a whole, in spite of the opposition raised by strict orthodoxy. If it appears to be systematized in their doctrines, its influence is far from being limited to the *falāsifa* alone. It is therefore impossible to regard *falsafa* as a sect sharply differentiated from the general cultural and spiritual move-

ment which is the pride of Muslim civilization. (R. ARNALDEZ)

FALCONRY [see BAYZARA, ČAKĪRDI-BASHĪ, DOĞANDIJ]

FALLĀH [see FILĀH]

FALLĀHIYA [see DAWRAK]

FALLĀK, an Arabic word used particularly in the Beduin dialect form *fallāg*, pl. *fallāga* (in the western press principally in the pl., with the spelling: *fellaga*, *fellagah*, *fellagha*), and denoting in the first place the brigands and subsequently the rebels who appeared in Tunisia and Algeria.

A connexion with *falaka* [q.v.] "instrument of torture", of which the etymology is, in any case, obscure (see *Arabica*, 1954/3, 325-36), is certainly to be ruled out. On the other hand, the Arabic root FLK (comp. FLDJ, FLH, etc.) seems worthy of retention; Tunisian rural and nomadic dialects make use of *flag* "deflower, violate", *fallag* "split, cleave (wood), split in two (skull)", etc. (M. Beaussier, who gives *felleg* "split" as well as the 5th and 7th forms and other derivatives of the root, is acquainted with a *fellag* in the Algerian South meaning "of which the stone is easily detached (peach)", while G. Boris, *Lexique du parler arabe des Marazig*, Paris 1958, has only recorded the 7th form, and it is to this root that the Tunisians (who have coined a 10th form *stafag* "to take to the hills") generally relate the intensifying adjective *fallāg*). Originally the term was applied to individuals who wished to escape punishment, to deserters, and to fugitive offenders, who eventually formed bands supporting themselves by brigandage. The first lexicographer to have noted *fallāk* is E. Boethor, who may well have created it himself in order to translate the French word *pourfendeur*; H. Wehr, *Wörterbuch*, on the other hand, lists it with the sense of "bandit, highwayman", but this is obviously a recent usage of the Arabic press, which, moreover, finds the term too pejorative to use it as freely as does the European press.

The real popularity of the word, however, dates from the beginning of the first world war, and the uprising brought about by Khalifa b. Askar [q.v.] in southern Tunisia; these rebels were in fact designated by the name of *fellāga*, less perhaps by the Tunisians themselves, than by the French troops. Somewhat forgotten between the wars, the term was resurrected on the occasion of the incidents which occurred in Tunisia between 1952 and 1954: the whole of the western press used it to describe the rebels who, for political reasons, formed armed groups fighting against the French army. When the Algerian rebellion broke out in 1954, the term was quite naturally applied to the outlaws, and then to the combatants of the rebel army. It is thus that a Tunisian colloquialism was borrowed by the French army and then by the French press, subsequently spread into western newspapers and the Algerian dialect of Arabic, and made its appearance in the Arabic press in the classicizing form *fallāk*.

(CH. PELLAT)

FALLĀTA, although strictly signifying the Fulānī [q.v.], is used in the Nilotic Sudan generally for Muslim immigrants from the western *Bilād al-Sūdān*, and in particular for those from northern Nigeria. The term has largely superseded the older *Takārīr* or *Takārna* (which had a similarly loose application), presumably after the Fulānī conquests under ‘Uthmān dan Fodio. The *Takārīr*/Fallāta immigrants are primarily pilgrims *en route* to Mecca: their first appearance in the Nilotic Sudan can hardly have been before the establishment of

Muslim sultanates in Dār Fūr [q.v.] and Waddāi during the 11th/17th century. Many have become domiciled in the territories which now compose the Republic of the Sudan. Takārīr founded a border state in the Ḳallābāt (Sudanese-Abyssinian marches) in the 18th century; its ruler, Shaykh Mirī, submitted to the Turco-Egyptian governor of Sinnār in 1245/1829-30. A Fallāta settlement exists at the southern end of Djabal Marra in Dār Fūr. Some Fallāta/Takārīr settlers in Dār Fūr and Kurdufān have intermarried with local Baḳḳāra, become arabized, and now constitute tribal sections. More recent immigrants form an important element in the labour-force of the Republic of the Sudan, as domestic servants, and as labourers employed by the tenants of the Gezira (cotton-growing) Scheme; see Saad Ed Din Fawzi, *The Labour Movement in the Sudan*, London 1957, 5-8.

Bibliography: An important account of the Takārīr pilgrims in the early 19th century is given by J. L. Burckhardt, *Travels in Nubia*, London 1819, 406-14; more generally, see under Fellāta (and also Takārīr) in the Indexes of H. A. MacMichael, *The Tribes of northern and central Kordofan*, Cambridge 1912; and idem, *A History of the Arabs in the Sudan*, Cambridge 1922. (P. M. Holt)

FALLŪDJA, name of two districts (*fassūḍī*) of 'Irāk, Upper and Lower Fallūḍja, which occupied the angle formed by the two arms of the lower Euphrates which flow finally into the Baṭīḥa [q.v.], the Euphrates proper to the west (this arm is given various names by the geographers and is now called Shaṭṭ al-Hindīyya) and the nahr Sūrā (now Shaṭṭ al-Ḥilla) to the east.

Bibliography: Suhrāb, K. '*Adjā'ib al-aḳālim al-sab'a*', ed. H. von Mzik, Leipzig 1930, 124-5; Ṭabari, index; Balāḥuri, *Futūḥ*, 245, 254, 265, 457; Bakrī, index; Yāḳūt, s.v.; Ya'ḳūbī-Wiet, 140; Mas'ūdi, *Murūḍī*, v, 337; A. Musil, *The middle Euphrates*, 125; Le Strange, 74; Caetani, *Annali*, ii, 942-3, iii, 259-60; M. Canard, *H'amdōnides*, 148. (ED.)

AL-FALLŪDJA, name of an ancient locality, still existing, of 'Irāk; it is situated on the Euphrates down-stream from al-Anbār [q.v.] and near Dimmimā, from where the nahr 'Isā branched off towards Baghdād. At al-Fallūḍja nowadays the main road from Baghdād crosses the Euphrates.

Bibliography: Muḳaddasi, 115; Suhrāb, 123; Iṣṭakhrī, 84; Ibn Ḥawḳal, 165; Musil, *The middle Euphrates*, 269-71; Le Strange, 66, 68 (distinguishing two villages of the same name, the second at the point where the nahr al-Malik branches off; but there seems to be some confusion here); M. Canard, *H'amdōnides*, 147. (ED.)

FALS (pl. *fulūs*), the designation of the copper or bronze coin current in the early centuries of the Islamic era. The term *fals* for copper coinage, like those of *ḍīnār* and *dirham* for gold and silver, is of Greek origin, deriving from φῶλλος, the name of the Byzantine copper coin. *Fals* denotes any and all copper or bronze coins, regardless of size or weight. The system of varying denominations in which Byzantine copper coinage was originally issued seems already to have disintegrated prior to the Arab conquests. By the time the Arabs arrived in Syria, there was little, if anything, left of the graduated monetary system of copper coinage (cf. Ph. Grierson, *Coinage and Money in the Byzantine Empire*, in *Settimane di studio de centro italiano di studi sull'alto medioevo*, viii, *Moneta e Scambi nell'alto Medioevo*, Spoleto 1961, 437). This point deserves

special emphasis, because it explains why the Arabs issued only one standard copper coin without any denominational differentiations. They imitated the system they found prevalent in the former Byzantine territories, and the pattern established in the early years of their rule continued throughout the Umayyad and 'Abbāsīd Caliphates. The glass *fals* weights issued in Egypt during most of the eighth century in denominations of from nine to thirty-six *ḥarrūbas* may indicate a possible exception. However, the exact use of these glass coin weights is a problem that remains yet to be solved (cf. G. C. Miles, *On the varieties and accuracy of eighth century coin weights*, in the forthcoming memorial volume for Leo A. Mayer).

The copper coins previous to the monetary reform of 'Abd al-Malik (ca. 77/696) fall into three broad categories.

Arab-Byzantine: Immediately following the conquests the Arabs continued to strike copper coins almost exactly as they found them—religious formulae, obsolete dates and all. These imitations, frequently barbarized, are probably the earliest extant Islamic coins. While the basic Byzantine types were maintained until 'Abd al-Malik's reform, various modifications of an Arabizing nature were introduced before that date. Among the most important of these are the addition in the margin of short religious formulae, indication of the mint in Arabic characters, the addition of words such as *baraka*, *ṭayyib*, etc., as well as the occasional mention of the governor or local 'amīl under whose authority the coin was issued. The most interesting departure from the Byzantine style is to be found in the "Standing Caliph" type, on the obverse of which the sword-girt figure of the Caliph dressed in typical Bedouin garb displaces the likeness of the Emperor with his cross, crown and orb, while maintaining a modified form of the reverse Byzantine type. The stance of the Caliph appears to be an attempt to portray him in the posture of leading the prayer service. The fact that all five extant *ḍīnārs* of this type, as well as most of the *fulūs*, date from the early part of 'Abd al-Malik's reign, and immediately precede his monetary reforms, is an indication that these coins are to be considered as a transitional type through which the emerging Islamic state was attempting to find an appropriate iconographic form for its coinage (cf. John Walker, *A Catalogue of Muhammadan coins in the British Museum*, ii, London 1956, pp. xxviii-xxxii, 22-43).

Arab-Sāsānian: These copper coins are very rare. They have the regular Sāsānian bust on the obverse, and some modification of the fire altar and attendants on the reverse. (For examples cf. Walker, *Catalogue*, i, 73, 125, 161, 170-2, and G. C. Miles, *Excavation coins from the Persepolis region*, New York 1959).

Byzantine-Pahlavi: This type exists only in copper. These coins represent a unique combination of Byzantine and Sāsānian elements, with the obverse usually following the Byzantine model, and the reverse the Sāsānian one (cf. Walker, *Catalogue*, ii, pp. li-liii, 81-3).

The purely epigraphic, non-pictorial coin which resulted from 'Abd al-Malik's reforms appeared in copper somewhat later than in gold and silver. The earliest preserved dated epigraphic *fals* is of the year 87/705-6 struck at Damascus. The effect of the reform on the copper coinage was purely epigraphic with no metrological aspects as in the case of gold and silver (cf. Ph. Grierson, *The monetary reforms of*

‘*Abd al-Malik*, in *JESHO*, iii, 246-7). Neither the size, weight or epigraphic content of the copper coins was uniform. They all contained some religious formula, and sometimes the mint, date and names of the issuing official or officials.

Unlike the centralized system of copper minting in Byzantium, its emission in Islam was highly proliferated and decentralized. In the period immediately preceding the conquests there were twelve known copper mints in the entire Byzantine Empire, only three of which were in Syria, Egypt and Africa. Under the Umayyads there were fifty-three known copper mints, thirty-three of them in the former Byzantine provinces. The number of mints increases to eighty-three under the ‘Abbāsids, with most of the new mints in the eastern part of the Empire.

Copper coinage was a token currency issued to fill the need for petty commercial transactions, and passed by tale and not by weight. Its emission was left to the discretion of governors and local authorities, without any centralized control. As a result, the *fals* varied greatly in weight, size, and probably value from one district to another. The weight variation was sometimes as much as five grams between contemporary *fulūs* from different mints (e.g., a *fals* from al-Mawṣil dated 157 weighs 10.63 grams, while one of Baghdad from the same year weighs 5.42 grams). It is for these reasons that the circulation of the *fals*, unlike that of the *dīnār* or *dirham*, was limited to the near vicinity of its emission.

This may help to explain why small sums of money are so infrequently expressed in the written sources in terms of *fulūs*, but rather in terms of minute weights of gold and silver. Such small sums as 1/144th or 1/288th of a *dīnār* mentioned in the Arabic papyri, or the fractional division of the *dirham* into *ḳirāt*, *dānik* and *habba* have no counterpart in actual gold or silver coins. These are rather monies of account pegged to the fluctuating and diversified value of the *fals*, and were the only standard way to express small sums of money.

The simultaneous circulation of coins in gold, silver and copper implies a fixed and known rate of exchange between them. We possess occasional references to the established ratio between *dīnārs* and *dirhams* and its periodic modifications, but our knowledge of the ratio between these denominations and *fulūs* is poorly documented. That such a ratio existed in Umayyad and ‘Abbāsīd times is known from various anecdotes (e.g., Ibn Abī Uṣaybi‘a, ‘*Uyūn*, i, 185; Ibn Ḳhallikān, *Wafayāt*, tr. de Slane, ii, 125), from legal discussions related to the problems of converting *dirhams* into *fulūs* and *vice versa* (cf. material collected by H. Sauvaire, in *JA*, vii/15, 262-6), and from al-Ṭabarī’s rendering of the amount in *dirhams* spent on the construction of Baghdad into its equivalent in *fulūs* (*Ta’rikh*, ed. de Goeje, iii, 326). For Mamlūk Egypt al-Makrīzī (*Traité des Famines*, in *JESHO*, v, 68-9), and others (cf. references in Grohmann, *Einführung*, 218) provide us with some information on the *dirham*: *fals* ratio. All these sources indicate a ratio fluctuating between twenty-four and forty-eight *fulūs* to the *dirham*.

During the first half of the 3rd/9th century there was a sudden cessation of copper minting throughout the Islamic world. This scarcity of copper coinage lasted for several centuries. That the absence in our collections of *fulūs* for this period is not a mere coincidence is confirmed by the results of excavations

at such important Islamic sites as Rayy, Persepolis (Iṣṭakhr) and Antioch. From among the large number of copper coins found at these sites only one dates after 207/822. The only exception to this general pattern are the mints of Transoxania. The mints of Bukhārā and Samarkand have a continuous series of copper coins throughout the late ninth and tenth centuries. The absence of copper coinage in western Europe during most of the Middle Ages is ascribed to the self-sufficient nature of the feudal system and to the negligible volume of petty trade, an explanation which is eminently unsuitable for the Islamic world of the 3rd/9th to 6th/12th centuries. An explanation of this phenomenon may be connected with the inflationary trend created by the greatly increased production of silver and gold which occurred at this period, and which would have made the production of copper coins more expensive and less necessary.

The plural form *fulūs* persisted in use as the designation of the autonomous copper coins of Persian localities in the eighteenth and nineteenth centuries (e.g., R. S. Poole, *The coins of the Shāhs of Persia*, London 1887, 212-61). To the present day *fulūs* designates the petty coin of ‘Irāk and Jordan, and the plural *fulūs* (*flūs*) is a general term for money in colloquial Arabic in Egypt, Morocco and elsewhere.

Bibliography: For the coins see the standard catalogues of various collections, especially: Berlin (H. Nützel), British Museum (S. Lane-Poole, J. Walker), Istanbul (Ismā‘il Ghālib), Paris (H. Lavoix) and St. Petersburg (W. Tiesenhäusen). See also A. Grohmann, *Einführung und Chrestomathie zur arabischen Papyruskunde*, Prague 1955, 214-9; al-Makrīzī, *Traité des monnaies musulmanes*, tr. de Sacy, Paris 1797, 44-8; G. C. Miles, *The early Islamic bronze coinage of Egypt*, in *Centennial Volume of the American Numismatic Society*, New York 1958, 471-502; H. Sauvaire, in *JA*, vii/15 (1880), 257-70. See also SIKKA.

(A. L. UDOVITCH)

FALSAFA, 1. — Origins. — The origins of *falsafa* are purely Greek; the activity of the *falsāsifa* [q.v.] begins with Arabic translations of the Greek philosophical texts (whether direct or through a Syriac intermediary). Thus *falsafa* appears first as the continuation of φιλοσοφία in Muslim surroundings. But this definition leads at once to a more precise formulation: since strictly orthodox Sunnī Islam has never welcomed philosophic thought, *falsafa* developed from the first especially among thinkers influenced by the sects, and particularly by the Ṣhī‘a; and this arose from a certain prior sympathy, such sects having absorbed gnostic ideas, some related to Hellenistic types of gnosis, others to Iranian types—for Persia is known in any case to have been an influence on religious and philosophical speculation throughout the Eastern Mediterranean since the Alexandrian epoch.

But it is more difficult to give precise significance to the concept of a Greek legacy; Greek thought is far from unified. Though *falsafa* may be called a continuation of Greek thought there is no perfect continuity, since the Arabic-speaking Muslims were not part of the movement in which φιλοσοφία was developing. They were forced to integrate themselves into it as if foreign bodies: they could not simply follow on; they had to learn everything, from the pre-Socratic teachings to the writings and commentaries of Proclus and John Philoponus. They started therefore from an acquired knowledge of a con-

spectus of Greek thought, comprehensive and abstract, which they envisaged as a separate culture lacking any historical dimension. They were not unaware that thought had a history but this knowledge came almost exclusively from their reading of Aristotle, and in practice, for them, he seems the culmination of this movement; after him, they only see commentators or works written under his direct inspiration. Even Neoplatonism itself is not viewed as an original system but in the light of a generalized Aristotelian influence.

It would be an easy solution of this difficulty to describe *falsafa* as having assumed one particular form of post-classical Greek thought: eclecticism, which had already appeared in the middle period of Stoicism and exercised considerable influence in the development of Neoplatonism. Certainly this school, in spite of its internal diversity, favoured the development of *falsafa* and contributed to the spread of the belief that Greek philosophy was unified. A text such as the *Theology* of the pseudo-Aristotle would confirm this belief. Nevertheless it is difficult to suppose that the *falsāfiya* failed to notice the differences, not only between Aristotle and Plato, but also between the commentators, or that they passively took over eclecticism, which is itself a synthesis and in any case necessarily varies from one writer to another. Primitive *falsafa* could not establish itself as a "sect" (to use the term employed by Renan) except insofar as it borrowed from Hellenistic and post-Hellenistic philosophy a common form, a general concept of the world, a comprehensive theory of the spirit, the soul, man and human knowledge, with a technical vocabulary to become the familiar jargon of the schools. In detail, beyond the structural uniformity, each *faylasūf* made his own choice, and the first *falsafa* is much more original than one would suppose if it were described as nothing but Arab Neoplatonism.

2. — Utilization of Greek sources. — Ibn al-Kiṭṭī (568-646/1172-1248), though remote from the beginnings and later than al-Ḡhazālī, provides some interesting information. He enumerates seven sects of Greek philosophy, adding that the two principal ones are that of Pythagoras and that of Plato and Aristotle. He considers in fact two great sections of Greek philosophy: natural philosophy, which is that of the ancients, exemplified by Pythagoras, Thales of Miletus, the Sabaeans and the Egyptians; and "political" philosophy, which characterizes the moderns, with Socrates, Plato and Aristotle. He explains that this division comes from Aristotle. But he does not separate them absolutely, since he goes so far as to say that Plato achieved the level of Pythagoras in the study of intelligible realities (*fi 'l-umūr al-ʿaqliyya*) and the level of Socrates in the questions of the constitution of the perfect city (*fi siyāsāt al-madīna al-fāḍila*). Thus in the eyes of the Muslims philosophy, culminating in Aristotle, the disciple of Plato, is a synthesis which studies the universe in relation to human life, which views man in the whole and which conceives of the whole as the medium in which man by knowledge and virtue realises his ultimate goal in re-discovering the principle of his being. The philosophy of nature opens out into a mystical cosmology in which the central concept is the Stoic *cosmopolis*. It is comprehensible that in this light Neoplatonism, which embodies all these viewpoints in one system, should have appeared to them as the final formulation of a philosophic ideal in harmony with the religious ideal put forward by a more or less heterodox form of Islam. It is clear

that the primary motive for the choice of *falsafa* is religious by nature, since the *falsāfiya* always rejected with horror that type of thought also offered by ancient Greece, known as that of the *dahriyya* [q.v.], of whom Ibn al-Kiṭṭī also says: "This is a sect of ancient philosophers who deny the Creator, the director of the Universe. They assert that the world has not ceased to be what it is in itself, that it has no creator who made it and freely chose to do so; that the circling motion has no beginning, that man comes from a drop of sperm, and the sperm from man, the plant from the seed and the seed from the plant. The most famous philosopher of this sect is Thales of Miletus; those who follow him are called *zanādika*".

Since Thales was classed among the "physicists" (*ṭabīʿiyyūn*), it is clear that there are in fact two kinds of physicists: those who are purely materialist and rejected, and those who may be taken over by the "metaphysicists" (*ilāhiyyūn*) as Pythagoras is by Plato. It may be argued that Aristotle, in spite of his metaphysics, does not lend himself to use by religious thought: God, νόησις νοήσεως, is not the efficient cause of the world; He is the end, but not the principle. In reply it could be said that the *Uṭhūlūghiyā* intervened here most aptly, "since it seemed to present the theodicy absent from the *Metaphysics*, though itself brief on the divine attributes and silent on the creation" (A. M. Goichon, *La Philosophie d'Avicenne et son influence en Europe médiévale*, Paris 1951, 12). But it should not be forgotten that Porphyry, the disciple of Plotinus, had steeped himself in Aristotelian thought and saw no opposition in it to that of Plato. Equally, the Neoplatonic commentator Simplicius (6th century), educated both in Alexandria and Athens, had already attempted to harmonize the systems of Plato and Aristotle (as al-Fārābī was to do). Now Simplicius, who had emigrated to Persia upon the closure of the School of Athens by Justinian in 529, was well known to the Muslims (cf. Ibn al-Kiṭṭī: art. *Samlīs*). Syrianus also (*ibid.*, art. *Sūryānūs*) was as frequently quoted by the specialists; and he, though he did not believe that the two sages of antiquity were in agreement, at least saw the study of Aristotle as a preliminary to the understanding of Plato. The Muslims therefore did not lack precedents authorizing them not to make too great a gulf between the two great masters of Greek thought.

Nevertheless it would appear that the 'Plotinus source', as F. Rosenthal calls it (*Aṣ-Ṣayḥ al-Yūnānī and the Arabic Plotinus source*, in *Orientalia*, xxi (1952), xxii (1953), xxiv (1955)), played very much a major rôle, together with the *Uṭhūlūghiyā* which is related to it. On this point P. Kraus, *Plotin chez les Arabes, Remarques sur un nouveau fragment de la paraphrase des Ennéades*, in *BIÉ*, xxiii (1940), 41, may also be consulted.

Thus everything combined to give a Neoplatonic form to the meeting of Plato and Aristotle in Muslim thought. P. Duhem (*Le système du monde*, iv, 322) observes that Neoplatonism permitted the conservation in a single harmonious whole of what could be saved of the Aristotelian theory of the universe together with what theology claimed.

At the same time certain elements of the Greek inheritance could not be absorbed with comfort in this synthesis. On the one hand, the whole Gnostic, or, rather, theurgic tradition as it developed from Iamblichus to Proclus, becoming burdened with Egyptian and Hermetic ideas, preoccupied with every religion and every god, developing a fantastic

angelology, was ready to fuse with the mystic concepts of Persia and India and revivify that esoteric cult which is still alive. These tendencies, subjugated to the discipline of *falsafa* by Avicenna, were to flourish freely in the philosophy of *Ishrāk*. On the other hand, an Aristotelianism which had remained more faithful to Aristotle, confining itself to the correction of those points where he displayed weaknesses, difficulties, obscurities or incoherence, had never ceased to be represented in the post-Hellenistic period up to the 6th century. Alexander of Aphrodisias (2nd century) tries to explain Aristotle and defend him against the doctrines of other schools. In doing so, he insists on the naturalist aspect of his teaching and professes a nominalism. The universal exists only in human thought; "separated from the intellect which thinks it, it is destroyed." Thus it neither preexists particular things nor is drawn from them; it appears only as a consequence of the experience which thought has of these things: thus the soul is a form of the body and cannot subsist without it. As for the doctrine of the intellect, a distinction must be drawn between the *νοῦς φυσικός* or *ὕλικός* (natural or material, which is potential), the *νοῦς ἐπίκτητος* or *καθ' ἑξίν* (acquired and possessing the habitus of intelligible thought), and the *νοῦς ποιητικός* which makes the transition from the potentiality of the former to the habitus of the latter but which does not belong to the human soul, coming to it from outside (*θύραθεν*). This theory of the intellect was to be the constant subject of consideration in the *falsafa* of every age. But the Aristotelianism of Alexander was especially to characterize the Western philosophers: Ibn Bādīdīja (Avempace) and particularly Ibn Rushd (Averroes) and to exercise some influence in the East on the thought of Fakhr al-Dīn al-Rāzī. It is thus associated with a transformation of primitive *falsafa* which takes place in consequence of al-Ghazālī's criticism of the *falāsifa*. We should also refer to Themistius (4th century), a late Peripatetic: he uses Plato, believing him in agreement with Aristotle, but "prefers to the novelties of Neoplatonism that more ancient Platonic-Aristotelian philosophy" (W. Stegemann, *Real Encyclopädie*, art. *Themistios*). He was above all interested in ethics, to which he regarded logic and physics as merely ancillary. This idea passed into *falsafa*. His aim was practical; he wished to render Aristotle more easily accessible, in "paraphrases" in which he gathered together the ideas of the master clearly and concisely. This is why the Muslims turned frequently to him; some indeed adopted his method of exposition by means of paraphrase.

Falsafa, as an encyclopaedic system of knowledge, also owes much to the physician Galen (2nd century). He again is the author of an original and very wide eclecticism. He made explicit the idea that medicine is founded on a philosophical basis, an idea which was to dominate the activity of the *falāsifa*, who were nearly all savants and physicians. In logic, physics, and metaphysics Galen bases himself on Aristotle, but his eclecticism is touched with Stoic ideas and it is in part through him that Islam made the acquaintance of the Stoa. In psychology, he follows the Platonic teaching of the tripartite division of the soul. Though concentrating on the study of positive reality as accessible to experience, he believes in the existence of God and in Providence, which is manifested in the harmony of the parts of the universe and the bodily organs. Fakhr al-Dīn al-Rāzī depends on him, at the beginning of his commentary on the

Qurʾān, in order to demonstrate the sympathy of all beings in the universe, from which it follows that the slightest search is linked with every other. Nevertheless, though Galen integrated philosophy with science and thus laid the foundations for a system to be found in every Muslim philosopher, he did not distract *falsafa* from its Neoplatonic preference, for he nourished a philosophical literature "which, starting from the Timaeus of Plato and passing through the commentary of Posidonius on the Timaeus, ended in Neoplatonism" (Ueberweg, *Grundriss der Geschichte der Philosophie des Altertums*, Berlin 1920, 576). At the same time Galen represents above all to the Muslims, if we may believe Ibn al-Kifī, a physical philosopher (*ṣaylasūf ṭabiʿī*) who understood the method of demonstrative proof (*ʿālim bi-ṭarīq al-burhān*) and applied it to all sciences. He concerned himself with the problem of distinguishing causes (the question of the *asbāb al-māsika* to which Ibn al-Kifī draws attention), an important problem which is equally central in Proclus and over which *falsafa* and *kalām* were to divide.

Another commentator of Aristotle familiar to the Muslims is John Philoponus (Yaḥyā al-Naḥwī). He was a Christian, who contested with Proclus the doctrine of the eternity of the world, basing himself primarily on considerations of physics. In this manner he demonstrated that the scientific spirit, freed from the extremist metaphysics of the Athenian Neoplatonists, could have room for the fundamental dogma of revealed monotheism.

The Greek heritage is therefore a very varied body of doctrines and trends of whose multiplicity the Muslims were not unaware. Thus *falsafa* had to make a choice, and this explains the varied forms it assumed from time to time, reflecting no doubt different philosophical temperaments but also religious attitudes to dogma and theology and to the history of the sects and of *kalām*.

3.—The establishment of *falsafa*.—The influence of translations is of prime importance. But that *falsafa* was born at all is due to the fact that most of the translators were also original thinkers. Original work was often linked to the translation by the intermediary of commentary. Thus Ḳustā b. Lūḳā made use of technical language gleaned from translations to produce individual work, as shown in the *Book of characters* (ed. P. Sbath, in *BIE*, xxiii (1940-1)). Ibn al-Nadīm (d. 386/996) appreciated his value as a philosopher. Ḳustā reveals great subtlety in analysis, and a spirit of synthesis which enables him to borrow from the different sciences whatever material he needs to deal with his subject. It is important to note that a thinker like al-Kindī, who is revered by posterity as a philosopher and savant, is also a translator. Moreover, all the great *falāsifa* applied themselves to commentaries on Greek texts. Thus, *falsafa* does not follow from works of translation and commentary; it is born amongst them and continues them; its lexicon (*iṣṭilāḥāt*) was not written as a purely philological exercise unrelated to it; *falsafa* gained definition by an undertaking which combined translations, commentaries, personal reflections and practical examples.

4.—The first period of *falsafa*.—This could be called Avicennan. It takes shape in the East between the 3rd/9th and the 5th/11th centuries, with al-Kindī, al-Fārābī, and Ibn Sīnā (Avicenna). It is a synthesis of Neoplatonic metaphysics, natural science and mysticism: Plotinus enriched by Galen and Proclus.

This first *falsafa* is quite distinct from the *kalām* which preceded it (Mu'tazilī *kalām*); although it takes pleasure in the rediscovery of Qur'ānic texts or ideas, it does not make them a starting point, but is presented as a method of research independent of dogma, without, however, rejecting the dogma or ignoring it in its sources. Nevertheless, its problems are not unrelated to those of theology. The Mu'tazilī, in order to preserve the absolute transcendence of the divine unity, had distinguished essence from existence in created beings. For them, there was in God no paradigm (*mathal*) for the essence of the creature, and creation consisted simply in bestowing existence on essences which were in "a state of nothingness". The creative act was conceived in a positive sense as what causes essences to pass from non-existence to existence (*lam yakun fayakūnu*). God, Whom nothing resembles, was therefore beyond the essence and the existence of creatures here below. The first *falsafa* is based on an ontology which also makes a distinction between essence and existence. But it did not find the idea of creation *ex nihilo* in the Greeks. It preserved the absolute transcendence and unity of God by introducing precisely this distinction between essence and existence in all beings other than the Godhead. For God alone, existence is identical with essence. But for this reason He is the unifying and unique mainspring of the two orders of being. Thus this *falsafa* unites seemingly contradictory concepts of the universe; on the one hand there is a First Principle in whose unity are rooted both the essences and the existences of all beings, and in consequence a continuity is postulated between the Being and beings, which is not interrupted by any creative act; on the other hand, there is an absolute discontinuity between the modes of being of the Principle and of that which proceeds from the Principle. Thus it is possible to speak of a cosmological continuity between the universe and its source (theory of emanation), tending to a form of monism, and of an ontological discontinuity between the necessary and the possible, tending to re-establish the absolute transcendence of God. Furthermore, the possible beings, in whom essence is distinct from existence, are only possible if considered in themselves. But they are necessary if considered in relation to the Principle: granted a Being necessary *on its own account*, everything else is necessary *because of it*. As was to be the case with Spinoza and Hegel, the possible is always real. Hence we return to monism. Is that a reason for considering that this *falsafa* is incoherent? Up to now we have considered only the cosmology and the ontology of the first *falsafa*, which means that this *falsafa* needed to be completed by a third attitude to Being: the mystical. *Falsafa* of the Avicennan type may be analysed as regards its system in the following manner: a first upward movement going from beings to the Being, which seeks an ontological foundation for given reality; this is human intelligence in search of a principle of intelligibility in the universe; then a second, downward movement, an attempt to explain the universe on the basis of a declared principle, which should provide a total explanation of it; these two movements involve only human thought; but in the first, the principle is attained so to speak in perspective, as the limit where conditions of intelligibility converge; thus there may well be some lack of continuity of thought, since it is logically impossible for thought to reach this limit; whilst in the second movement, thought starts from the idea which

corresponds in it to this Principle, and tries to produce from it the world from which it came itself; this is a difficult task, since it is beyond the scope of logical deduction, and recourse must be made to images (metaphors of light) through which the continuity which is postulated but not demonstrated can be re-established. Then comes the third movement, which is a second ascent, but this time no longer a simple discursive procedure, since it is by intelligible intuitions of the spiritual realities themselves, already identified, that progress is made. Man first sees himself in his contingency, separated from his Principle, endowed with a precarious existence. But ontology has taught him that his whole being is rooted in God, and cosmology supplies him with a spiritual itinerary, whose postulated continuity will be verified by mystical experience. The last word therefore is with this experience.

A second theme which Greek philosophy had touched on, and which Mu'tazilī *kalām* had studied very closely, is that of the knowledge God has of particular things. The first *falsafa*, in its theory of the possible, considerably simplified the problem posed by the theologians who believed that contingent things could be or not be. However, there still remained the difficulty of the knowledge of the particular as such: God could not make contact with this in itself in its materiality, but only in His universal knowledge of that which is. *Falsafa* was thus obliged to interpret the verses of the Qur'ān where God declares that nothing, not even a grain of mustard seed (Qur'ān, xxi, 47), escapes Him. This question is, moreover, closely linked with the concept of creation held by the first *falsafa*. There is no doubt that it rejects the dogmatic idea of creation *ex nihilo*, but it aggravates its case by adopting the principle that from the One only the one can proceed, which led it into complicated theories on the successive procession of the Intellects and of their spheres, from the first Intellect onward; this procession plays a part not only in cosmology, but in the theory of knowledge, of prophetic revelation and of mystical experience. In this context must be placed the doctrine of the intellect as agent and its rôle in man's intellection. On this point explanations vary slightly from one philosopher to another. In conclusion we may note that the problem of the immortality of the soul is closely related to this doctrine.

Such are the fundamental themes of the first *falsafa*. Each philosopher of this school, and above all Avicenna, has been the object of varying interpretations, according to whether emphasis was laid on his scientific works, on the relationship of his metaphysics with Western scholasticism, on his fidelity to Greek thought, or on his mystical ideas. In fact, all these points of view must be considered together, not forgetting moreover that *falsafa* penetrates into the Muslim environment and that even if it was rejected by strict orthodoxy it was none the less steeped in Islamic thought considered as a whole; we have seen that it was not ignorant of *kalām*; even in its logic, where the Aristotelian inspiration is clearest (for example in the *Shifā'* of Avicenna), allusions to the concepts of the Arab grammarians are easily discernible. Finally, *falsafa* interested itself in political problems, not only by preserving Greek works on *politēia*, but in relation to the political, and therefore religious, problems of the Muslim world of that time. The temporal organization of a city has the double purpose of achieving the well-being of men and of preparing them for the

future life. The union of members of the earthly community foreshadows the union of souls with souls, and of souls with God, in the after life. Political theory thus itself embraces mysticism; these ideas are so strong that they will be respected by al-Ḡhazālī and will reappear in another context as late as Ibn Khaldūn. It may be said that *falsafa* wished to support *shari'a*, *fiqh*, and *ahkām sultāniyya*, and that it is thus opposed to the spirit of the Qur'ān. This is true as far as rigorously orthodox Islam is concerned. But *falsafa* developed in more liberal surroundings, where there was a desire for a less legalistic view of religion and for an Islam which would be cultural and universal in character.

5.—The reaction of al-Ḡhazālī. — If Avicenna is a much discussed figure, al-Ḡhazālī is discussed much more. Some see him as a reactionary who brought to an end the blossoming of the rational thought of the philosophers, and made supreme a theology which was itself the slave of dogma. For others he clipped the wings of mystical thought by fighting the Bāṭiniyya, whose teachings were in harmony with the great spiritual constructions of *falsafa*. Whatever value one may place on the thought of al-Ḡhazālī, the historical significance of his work demands recognition. Even if he conceived his religious system only for political ends associated with the passing circumstances of the disturbed period in which he was living, yet he introduced Greek philosophy into the realm of Sunnī thought, through the way he developed Ash'arism and criticized the *salāsifa*. In *falsafa*, as in esoteric mysticism, he denounced Gnostic trends opposed to the Qur'ānic spirit. No doubt he remained a *mutakallim*; it would be an abuse of language to say that he created a Sunnī *falsafa*. He simply allowed *falsafa*, and mysticism too, to detach itself from Shi'ī heterodoxy and to become acclimatized in an orthodox environment.

The principal points of his criticism (which were to be taken up again by Ibn al-Kifṭī) may be brought together under three headings: against *falsafa* he maintains (a) the resurrection of the body and the materiality of the rewards and punishments of the after life; (b) the creation of the world in the proper sense and its real contingency; (c) God's knowledge of particular things. As for the other philosophical sciences—mathematics, logic, physics—they are harmless provided that their methods are not generalized rashly and that they are not allowed to exceed their proper limits. The metaphysics of the Greeks and their imitators is on the other hand a privileged place for innovations and impieties since in this field logical reasoning is not infallibly applied. Al-Ḡhazālī, like his master al-Djuwaynī, was struck by the differences which rule between metaphysicians in spite of their common appeal to reason. There is a level of reality where human reason cannot grasp truth by its own efforts; it needs the help of revelation which alone provides certitude in these questions. These ideas, put forward by Ḡhazālī in a dogmatic and theological context, reappear in a philosophical context in his successors.

6.—The second period of *falsafa*. — This may be called post-Ḡhazālī. It is distinguished geographically by having one centre in the East with Fakhr al-Dīn al-Rāzī and another in the West with Avempace (Ibn Bādīdja), Ibn Ṭufayl and Averroes (Ibn Ruṣhd). The period is characterized in part by its diversity, the teachings no longer displaying that unity of approach which the preceding period showed; and in part by the fact that this

falsafa is much more integrated in the whole intellectual and spiritual culture acquired by Islam over the formative centuries: theology, law, *tafsir*, mysticism, constitute disciplines which from now on are established and rich in content and influence, whereas the first *falsafa* found itself taking shape at a time when all mental activities were seeking an appropriate way for themselves, and only Mu'tazilism so far had taken up fixed positions.

Of the three who most adorned Western *falsafa*, Avempace displayed the least religious spirit. His *Rule of the solitary* (*Tadbīr al-mutawahhid*) has as its ideal isolation from the mass of mankind in a purely intellectual contemplation of the intelligible. In his *Risālat al-Ittiṣāl* he shows how it is possible to unite with the agent Intellect, by studying the development of the human individual from his embryonic life to the speculative life. This is a philosophical psychology of knowledge.

This "evolutive" aspect of Avempace's thought recurs in Ibn Ṭufayl, where some influence of the *Ikhwān al-Ṣafā'* may also be discerned. The mysticism of Ibn Ṭufayl tries to go further than the purely speculative mysticism of Avempace, being inspired both by Avicenna and al-Ḡhazālī.

Averroes, in his refutation of the *Tahāfut al-falāsifa*, was led to take up again the problems with which Avicenna's philosophy had faced Sunnī orthodoxy. He replies to al-Ḡhazālī, not in order to defend Ibn Sinā but in order to set out his own teaching, more directly inspired by Aristotle and the Peripatetic commentators than the first *falsafa* had been. The meaning of Averroism has been much discussed. Some, with Renan, view him as a pure rationalist. According to L. Gauthier, Ibn Ruṣhd only rejects the kind of theology which encloses itself in the revealed texts and desires to comprehend them dialectically; but he allows literal belief to the uneducated, who react to the rhetoric of images, while philosophers should submit everything to apodictic proof. It appears that this explanation by means of the theory of the three classes of spirit (apodictic, dialectic, rhetorical) does not entirely cover the thought of Averroes. In fact, he was responsive to the warning of al-Ḡhazālī: rigorous proof is only superior where the object is accessible to human intelligence. When this is not so and obscurities remain, as in the questions of creation, the attributes of God, and the nature of the after life, philosophy has no real privilege, and risks indeed encouraging doubt, while revealed knowledge, though in itself inferior, gains the advantage since it brings assurance. To the fundamental problems of the first *falsafa* as criticised by al-Ḡhazālī, Averroes replies like a *mutakallim*: he gives up the postulate that from the One nothing but the one can emerge; God moves the world by His *amr* which permits Him to act while remaining unmoved (cf. the unmoved prime mover of Aristotle); God has no will resembling the human will, since He has nothing to desire, having all; but the idea of a voluntary act better represents what creation is than the idea of an involuntary emanation (a viewpoint to be found in al-Rāzī in his commentaries on the divine attribute of life, *hayāt*); God does not know particular things in a sentient manner; but the knowledge He has of them resembles the sentient knowledge by which man grasps them rather than our abstract and general knowledge. These few observations suffice to show that Averroes took note of the theological criticisms of al-Ḡhazālī.

In the East, Fakhr al-Dīn al-Rāzī is an Ash'ari

like al-Ḡhazālī, whom he takes for guide, while remaining attached to the thought of Avicenna. He criticizes the Mu'tazilā but he borrows from them what he can use. He attacks the extremist sects but without breaking down the bridges to them. Irenic in outlook, in spite of his polemical vigour, he is endowed with great powers of synthesis and it is perhaps in him that the richest, widest and most open system is to be found. He explains Avicenna while correcting him. He achieves a profound union of *kalām* and *falsafa*. Thus, like his adversary al-Ṭūsī, he studies the Mu'tazilī notion of mode (*ḥāl*) in relation to the problem of the divine attributes. For him, philosophical reason may well collect ideas into coherent systems, but it is for revelation to pronounce upon their truth. Finally, the sacred text is a stimulus for philosophical thought. Al-Rāzī therefore clearly differs from Averroes in his approach; he does not limit recourse to dogma and *kalām* to certain difficult cases: with him philosophy and theology are co-extensive and interpenetrating.

7. — The tradition of Avicenna in the philosophy of *ishrāk*. — The work of al-Ḡhazālī was not accepted by the whole of Islam; in particular those circles, of Shi'ī tendencies, who resisted his criticism developed the most mystical aspects of Avicenna's thought in order to produce a union of Avicennian type *falsafa* with a mystical *kalām* of Gnostic inspiration.

Here we must mention the philosophical *corpus* of Abu 'l-Barakāt al-Baḡhdādī (d. 550/1155), which develops into an angelology. But the great representative of *Ishrāk* is al-Suhrawardī (d. 578/1191), who was influenced philosophically by Avicenna but gives an important position to Aristotelian concepts in the exposition of his mystical ideas. On the philosophical plane, it was Naṣīr al-Dīn al-Ṭūsī (d. 672/1273) who was to undertake the Shi'ī defence of Avicenna's thought against al-Rāzī, a defence which is not, however, accompanied by absolute fidelity: the *real* distinction between essence and existence is denied, and one finds in the end an explicit monism in al-Suhrawardī, al-Ṭūsī and Ṣadr al-Dīn al-Shīrāzī (d. 1050/1640). This monist philosophy developed above all in the Iranian areas and is often expressed in Persian. It remained alive and flourishing for a long period.

8. — *Falsafa* as scholasticism. — In spite of the great names which adorn even the last period of *falsafa*, it must be recognized that from now on thinkers are in possession of received ideas and that they develop them in variations which offer interest but without real invention. The union of *falsafa* and *kalām* was completed: the stages of this process are marked by Tustarī, Kuṭb al-Dīn al-Rāzī (d. 765/1364) and al-Idjī (d. 756/1355), for whom *kalām* includes metaphysical questions and logical procedures while offering the greater security of reason founded on tradition. Al-Idjī appears in this period as the leader of a school whose disciples were to diverge in different directions, some attaching themselves to Ash'arī orthodoxy, such as al-Djurdjānī (d. 816/1413), others remaining more faithful to Avicenna, like Sayf al-Dīn al-Abharī (8th/14th century), al-Fanārī (d. 886/1481), al-Siyālakūtī (d. 1069/1659). Thus the earlier discussions over the opposition of Avicenna and Ḡhazālī are taken up again: in these the partisans and continuers of Avicenna are Djamāl al-Dīn al-Hillī (d. 726/1326), a leading theologian of the imāmiyya, and Ḳushdjī (d. 749/1348); while those who attacked Avicenna's school in the spirit of Ash'arī *kalām* and in the tradition of al-Ḡhazālī included al-

Iṣfahānī (d. 749/1348) and al-Taftazānī (d. 791/1389). The "scholastic" character of this *falsafa* is basically what unites it in spite of the diversity of trends. It is clearly indicated by the flourishing of commentaries, no longer on Greek, but on Arabic and Persian works. Thus, al-Djurdjānī writes a commentary on the *Mawāḳif* of al-Idjī; al-Dawwānī on Suhrawardī and on the '*Aḳā'id*', also of al-Idjī; while al-Fanārī comments on al-Fārābī.

This *falsafa* is also scholastic in its method of exposition, which multiplies divisions and subdivisions. This method was not, of course, new, but it becomes more and more formal.

9. — Supplementary and conclusion. — To enumerate here all the theological philosophers of the last period would be tedious. We ought rather to mention those works of previous centuries which, though philosophical, do not exactly fit into the categories we have outlined. We should first recall that theologians like the Ash'arīs al-Bāḳillānī and al-Djuwaynī or the Ḳāhīrī Ibn Ḥazm, wrote of purely philosophical questions from a point of view which was properly that of *kalām* (e.g., al-Bāḳillānī's theory of causality and atomism). On the other hand, the *Rasā'il* of the Iḳhwān al-Ṣafā' deserve mention; these develop Pythagorean ideas, frequently with remarkable originality, on the fringes of the school of Avicenna but in an analogous spirit, in spite of the popularizing character of these writings. Ibn Masarra, who has been studied by Asín Palacios, was influenced by the philosophy of Empedocles and Bātinī mysticism (cf. Ibn al-Ḳiṭī, art. *Abidhāḳlis*).

Further, it should be noted that in order to study not *falsafa* as such but the philosophical ideas current in Islam one should also consider the use of Greek concepts by sages such as 'Alī b. Rabban al-Ṭabarī and above all Abū Bakr Muḥammad b. Zakariyya al-Rāzī and many others. The corpus of Djābir also, in the analysis of it by P. Kraus, should not be neglected by those seeking to establish the function of Pythagoreanism in the alchemical concepts of Islamic scholars. In another field, the examination of the theories of the grammarians, particularly Ibn Djinnī, would supply very interesting information on the influence of Greek ideas in Arabic grammar. In special philosophical disciplines such as ethics, Ibn Miskawayh should be mentioned, whose thought extensively overlaps pure questions of morals and reflects the life of his age. The literary circle of Baḡhdād made known to us by Abū Ḥayyān al-Tawḥīdī, is very representative of philosophical culture in the Muslim East of the 4th/10th century.

To sum up, *falsafa* was a focus of reflection on the legacy of Greek thought. It was not at the beginning a matter of Muslim apologetics utilizing Hellenic philosophy to explain and justify the faith. *Falsafa* began as a search by Muslims with Shi'ī leanings for a coherence in their intellectual and spiritual life, that is, the quest for a religious humanism, with all that humanism implies in freedom of spirit. Later it evolved, grew closer to orthodox *kalām* and ended by fusing with it. Only then did *falsafa* begin to burden itself with apologetic elements: *fidēs quaerens intellectum* or, conversely, faith illuminating and fortifying knowledge. Only the mysticism of *ishrāk* retained the primitive humanism of Avicenna (cf. *al-Insān al-kāmil*). In the course of its development, *falsafa* spread Greek ideas in every realm of thought. But it concluded by becoming a school activity. It is perhaps this decline which inspired the disillusioned observations of Ibn Ḳhaldūn on the pernicious effects of education in the Muslim world.

This great thinker of the 8th/14th century, who spared nothing and no-one in his scientific criticism of societies, appears at least in his *Muḥaddīma* as the most profoundly rationalist of all Muslim philosophers. The interest in political philosophy which animates the first *falāsifa* reappears in him, but purged of all Neoplatonic metaphysics. Ibn Khaldūn indeed saw in these great systems concepts inspired by the characteristics of social life. In this sense one can say that he destroyed *falsafa* in accomplishing his ideal. For the universality which it assumed for itself, because it claimed to achieve a self-sufficing intelligible, he substituted the actual universality of a positive all-embracing science, the science of human societies.

Bibliography: 'A. Badawī, *Aristū 'ind al-'Arab*, Cairo 1947; idem, *Neoplatonici apud Arabes*, Cairo 1955; idem, *Mantiḥ Aristū*, Cairo 1947-52, 3 vols.; idem, *Al-Uṣūl al-Yūnāniyya li 'l-naẓariyyāt al-siyāsiyya fi 'l-Islām*, 1954; T. J. de Boer, *Geschichte der Philosophie im Islam*, Stuttgart 1901; Carra de Vaux, *Les penseurs de l'Islam*, iv, Paris 1923; P. Duhem, *Le système du monde*, iv, Paris 1916; Gardet and Anawati, *Introduction à la théologie musulmane*, Paris 1948; Hannā al-Fākhūrī and Khalīl Djurr (Georr), *Ta'rikh al-falsafa al-'arabiyya*, Beirut; S. Horowitz, *Über den Einfluss d. griech. Philosophie auf die Entwicklung d. Kalam* (Jahresber. d. jüd.-theol. Seminars, Breslau 1909); M. Horten, *Die Philosophie des Islams*, Munich 1924; M. Klamroth, *Über die Auszüge aus griechischen Schriftstellern bei al-Ya'qūbī*, iii: *Philosophen*, in *ZDMG*, xli (1887); I. Madkour, *L'Organon d'Aristote dans le monde arabe*, Paris 1934; idem, *La place d'al-Fārābī dans l'école philosophique musulmane*, Paris 1934; S. Munk, *Mélanges de philosophie juive et arabe*, Paris 1859, republ. 1927; W. Kutsch and S. Marrow, *Alfarabi's commentary on Aristotle's De Interpretatione*, Beirut 1962; M. Mahdi, *Al-Farabi's Philosophy of Aristotle*, Beirut 1961; idem, *Al-Farabi's Philosophy of Plato and Aristotle*, New York 1962; A. Schmölders, *Essai sur les écoles philosophiques chez les Arabes*, Paris 1842; M. Steinschneider, *Die arab. Übersetzungen aus dem Griechischen*, (Beih. z. Centrabl. für Bibliothekw., xii), Leipzig 1893; R. Walzer, *Greek into Arabic, Essays on Islamic philosophy*, Oxford 1962; W. M. Watt, *Islamic philosophy and theology*, London 1962.—For a bibliography of each philosopher, see the appropriate article. In the context of this article we would nevertheless refer to the works of A. M. Goichon, Henri Corbin, and Louis Gardet on Avicenna. Cf. also Averroes' *Tahāfut al-Tahāfut*, English trans. with notes (very important) by S. van den Berg, *GMS*, N.S. xix, London 1954. On Rāzī, Tūsī and questions concerning *kalām*, see M. Horten, *Die Modus Theorie des Abū Ḥaschim, Ein Beitrag zur Geschichte der Philosophie im Islam*, in *ZDMG*, lxxiii (1909). For a general bibliography, see J. de Menasce, *Arabische Philosophie*, Berne 1948. (R. ARNALDEZ)

FAMAGUSTA [see *MAGHOSHĀ*].

FAMILY [see 'Ā'ILĀ].

FAN [see *MIRWĀHA*].

FANĀ [see *BAKĀ*].

FANĀK (pl. *afnāk*; from Pers. *fanak/fanađi*) may refer, at different times and with different authors, to various animals of different orders or families. In the Muslim west *fanak* is commonly applied to the fennec-fox, *Fennecus zerda*, a small wild member of the genus *Vulpes* of the Canidae with very large

ears, a pale dun coat, and a spreading bushy tail. The nocturnal habits of this puny carnivore, and its essentially desert distribution from the Sahara to Arabia, have caused it to be practically ignored by Arabic writers, naturalists, encyclopaedists and poets; al-Djāhīz, for example, frankly confesses his ignorance of the real *fanak* (*Ḥayawān*, vi, 32). For a better knowledge of the fennec it is necessary to turn to the desert tribes; one finds, for example, six terms at least in the various dialects of Tamahaḥ which refer to this animal (see Ch. de Foucauld, *Dictionnaire Touareg-Français*, Paris 1952, ii, 962, s.v. *akhōrhi*; H. Lhote, *La chasse chez les Touaregs*, Paris 1951, 133). In the eastern countries which do not know the fennec proper of the Sahara fauna, *fanak* is used for the Corsac or Karagan Fox, *Vulpes corsac* (from Turk. *kürsāk*), found from Turkestan to Mongolia; this little animal when domesticated enjoyed a great vogue as a lady's pet in Europe in the 16th century, when it was known as "adive".

However, neither of these two foxes is meant by the term *fanak* in the imagination of all the authors who have used the word; all mean a member of the Mustelidae whose pelt was greatly esteemed in the luxury fur-trade and which ranked with such fur-bearing animals (*dhawāt al-wabr wa 'l-firā*) as the ermine (*kākum*), sable (*sammūr*), Siberian squirrel (*siñjāb*) and otter (*ḥalb al-mā*). The skins of the *fanak* were imported, at great expense, from central Europe and Asia (*min ard Kh'ārizm, min bilād al-Ṣaḳāliba*). Although the identification of this animal has troubled many translators, there is no doubt that it must be the mink, *Mustela lutreola*: sufficient proof of this is given by Ibn al-Bayṭār (tr. L. Leclerc, *Traité des simples*, Paris 1877-83, iii, no. 1708), who says of the *fanak* "... this is a species of marten, and its fur is brought from the land of the Slavonians, or from the lands of the Turks and Russians". It is difficult to understand how the *fanak*, worn in cloaks (*farwa*) by the young Andalusian dandies and poets of the 4th-5th/10th-11th centuries, could have been identified with the weasel (see H. Pérès, *La poésie andalouse ... au XI^{ème} siècle*, Paris 1953, 320 and notes) which, common in Spain, has never been used by furriers, its pelt being too small and of mediocre quality; moreover the weasel, *Mustela nivalis*, has never been known in Arabic by any name other than *ibn 'irs*. Finally, it is of interest to note that the flesh of the *fanak* is recognized, according to al-Damīrī (*Ḥayāt al-ḥayawān*, ii, 225), as legitimate for human consumption among Muslims, which indicates that in the eyes of the legists the *fanak* cannot belong to the Canidae, the canine species, domestic or wild, being absolutely impure, on the authority of many traditions of the Prophet.

Bibliography: in addition to references in the text: Ps.-Djāhīz, *K. al-Tabaṣṣur bi 'l-tidjāra*, ed. H. H. Abdul Wahab, Cairo 1935, 28, and Fr. tr. Ch. Pellat in *Arabica*, 1954, 159; Djāhīz, *Ḥayawān*, v, 484; vi, 27, 32, 305; Kalkāshandī, *Ṣubḥ*, ii, 49; L. Blancou, *Géographie cynégétique du monde*, Paris 1959, *passim*; L. Lavauden, *Les vertébrés du Sahara*, Tunis 1926, 34; P. Bourgoïn, *Animaux de chasse d'Afrique*, Paris 1955, 179; V. Monteil, *Faune du Sahara occidental*, Paris 1951, 57. (F. VIRÉ)

FANĀR [see *FENER* and *MANĀR*].

AL-FANĀRĪ [see *FENĀRĪ-ZĀDE*].

FANN, the (modern) Arabic name for art. Individual treatment of aspects of the art of Islam will be found in articles under the following headings;

the examples are given as a guide and are not intended to be exhaustive.

1. Techniques, e.g., ARCHITECTURE, BINĀ' (building), FA^{ḤḤ}KHĀR (the potter's craft), FUSAYFISĀ' (mosaic), KĀLĪ (carpets), KHĀṬṬ' (calligraphy), KUMĀSH (textiles), METALWORK, TAŞWĪR (painting), etc.

2. Materials, e.g., 'ĀDJ (ivory), BILLAWR (crystal), DJIŞŞ (plaster), KHAZAF (pottery and ceramics), 'IRK AL-LU'LU' (mother-of-pearl), LIBĀS (costume), etc., as well as description of materials in the articles on techniques.

3. Objects, types of buildings, artistic features, e.g., KĀLAMDĀN (pencases); BĀB (gates), BĀ'OLĪ (step-wells), BURDJ (towers), BUŞTĀN (gardens), ḤAMMĀM (baths), ḤIŞN (fortification), KAṬARA (bridges), MAḤBARA (tombs), MANĀRA (minarets), MASDJID (mosques), SABĪL (fountains), etc.; 'AMŪD (capitals), ARABESQUE, FĪWĀN (arcades), MUḤARNAS (stalactites), etc.

4. Artists, e.g., BIHZĀD, MAŤŞŪR, SINĀN, etc.

5. Music, theatre, etc., e.g., MŪŞĪKĪ; articles on individual musical instruments, e.g., DUFF, TAŤNBŪR; CINEMA; MAŞRAḤIYYA (drama); LA'AB (games).

6. Countries and cities, *passim*.

7. Dynasties, and in some cases individual rulers *passim*. (Ed.)

The idea of a specifically Islamic art can hardly be conceived without preliminary reference to the idea of an Islamic civilization which allows the bringing together, across the apparent contradictions of form, style and material, of monuments widely separated in time and space and objects produced according to widely different techniques. If it be indeed commonly admitted that a new faith and a new spirit may invoke a similar renaissance in the domain of aesthetics, it must as readily be conceded that the perpetuation of certain modes of life and thought, in a society dominated by a rigid legalism of a religious character and faithful until the dawn of the modern era to the principles established in the Middle Ages, has produced a similar fixedness of artistic traditions, as seen in the most diverse natural surroundings from the moment when they were first incorporated in the world of Islam; thus we may group under a common heading, in spite of all the exterior reasons for differentiation, works which derive, over more than thirteen centuries of history, from the most diverse countries and peoples.

In this sense one can speak of the unity of Islamic art, the principal factor of which was without doubt the constitution, in the first centuries of Islam, of that immense empire of the Caliphate, Umayyad and later 'Abbāsīd, which brought together under a single authority many regions formerly independent of one another; it thus provided an environment favouring the elaboration of a primitive "classicism" which was to serve as a point of reference for the later developments, and to bring into being, according to clearly discernible lines of affiliation, local or national flowerings which could not fail to develop individually in the years that followed.

Sprung therefore from the conjunction of several inheritances, in the first rank of which were a Hellenistic heritage from the southern provinces of the Byzantine empire and an Iranian heritage which shortly before had been crystallized under the aegis of the powerful Sāsānid dynasty, this first Islamic art deserves primarily to be described as profoundly eclectic, through its having gathered and mingled without restraint, while the conquerors were willingly susceptible to the atmosphere of the arts around them, structural or decorative elements bor-

rowed from the practices of the conquered countries, with the one proviso that these elements be adapted, in conformity with the observance of certain rules, to the needs of the new Muslim society.

This practice was to be perpetuated in the ensuing periods, and although the first phenomena of absorption and transformation, particularly noticeable in the Near Eastern regions which might be called the heart of the empire, marked Islamic art as such with Syro-Mesopotamian features, it must not be forgotten that other influences, sometimes transmitted throughout the Muslim world, more often integrated in lands on the periphery whence they could have but a weak diffusion—this is exemplified in North Africa or Spain just as in KḤurāsān or in India—, continually influenced here and there the traditional modes which had gradually spread from the active capitals of Damascus or Baghdād. The receptivity, demonstrated very early, to trends coming from the East, which brought into 'Irākī sculpture the characteristic rhythms and scrolls of that Asian art known as "Steppic", was thus soon to be surpassed by the facility with which, from the Saldjūk era onwards, modifications of taste and feeling directly attributable to the Turkish invaders were to be imposed. Similarly the reception by Persia of a decorative repertoire of Chinese origin, which had been carried across the Mongol empire and was to stimulate the imagination of its miniaturists, was to have as a counterpart that extraordinary perfection of architectural techniques accomplished in 10th/16th century Ottoman Turkey by artists who applied themselves to the school of the Byzantine masters and who were to succeed in equalling, if not surpassing, Byzantine chefs-d'œuvre by erecting the great series of imperial mosques in Istanbul.

One may also understand in this perspective the multiplication of regional styles [see articles on the relevant countries or dynasties] within an art whose faculty of assimilation remains its dominant characteristic and whose various stages develop within varying ethnic groups and as a result of borrowings which are undisguised; these borrowings have, however, in the course of their transmission undergone a subtle transformation which makes it impossible—even in a creative milieu as clearly individualized as that of Irān, for example—to confuse works anterior to Islam and those which belong, after the lasting triumph of the new religion, to a differently orientated cycle of aesthetic experience.

Indeed, whatever be the type of monuments or objects under consideration, it would appear that the artistic production of Muslim countries has always conformed to a double set of requirements; the one imposed by the material organization of a society in which artistic patronage was bestowed principally by princes and sovereigns, impressing on the art an aulic, sumptuary and dynastic character whereby the taste for richness and brilliant ornament was necessarily developed; the other, and more important, inspired by the particular form of intellectual and religious outlook which came into being in the 7th century with the preaching of MuḤammad and which, far from becoming more tractable, became more and more rigid in its claims to model the life of the Muslim community according to the dictates of the holy law and the opinions of its practitioners, providing the dominant themes of architecture and encouraging the increasingly systematic employment of decoration in accordance with stereotyped formulas, remote from all realism and spontaneity.

Indeed, it is this deliberate impoverishment of plastic imagination, with its aniconic tendency, which most frequently comes to mind when one attempts to define the basic originality of Islamic art, whether the emphasis is put only on the abstract character of the surface ornamentation which it uses in such profusion, or whether this characteristic is more precisely related with the religious prohibitions peculiar to Islamic doctrine or with a system of theologico-philosophic opinions which dwells on the illusory and precarious character of the visible world as contrasted with God Who alone endures. This may be a somewhat simplified view of a very complex problem, all the more since the exclusion of images was not observed with the same rigour in every region or period; to deny this would be to ignore some of the most beautiful Muslim achievements, starting with those of the schools of illuminators who were well able to portray or transpose with delicate touch the scenes which surrounded them. Yet one should not disregard the large share of truth which such an axiom contains.

As a general rule, indeed, artists working in the Muslim milieu have remained unaffected by a concern to reproduce faithfully the forms of the living world, forms which certainly served them as sources of inspiration, but which became relegated to second place through the treatment to which they were subjected: either they were reduced to filling an accessory rôle in larger compositions — an effort is necessary to discover, for example, the medallions with human or animal representations which are on so many objects enmeshed by networks of arabesques, and the miniatures themselves were conceived solely as an appendage to the manuscript page which they were to enrich — or else recourse was had to them merely for the guiding lines of stylizations which were to be repeated, divorced from all direct contact with nature. This is not unrelated to the lack of favour with which work in high relief was regarded, a technique which more than any other was likely to disturb the rigorists by producing from its medium an inanimate copy too close to its original; it is connected also with the growing disregard, which visibly asserts itself, for the feeling for the third dimension: it disappears in the interplay of flat colours with which the surfaces of monuments were covered, as in the productions of the artistic workshops or in the *grisaille* of moulded interlacing work which filled the previously compartmented borders and panels.

Thus it is justifiable to define Islamic art as a whole as an art of decorators and ornamenters, concerned to decorate every surface with a multiplicity of figures springing from their own imagination in accordance with a repertoire of motifs which had long passed to the stage of studio prescriptions, motifs often executed in relief or in shallow patterns which were vibrant with light and shade effects, but to which was frequently added the refinement of notes of colour, obtained from very different media according to the period or the region. This art of the ornamenters thus corresponded to a peculiar regard for agreements and harmonies, founded, not without some aridity, on the observation of rules such as the horror of the void and the continuation of the line, in a climate which produced also the melodic line of Arab music and the cadences of its poetry.

It is also true to say, however, that this precious art was first and foremost a scholarly and intellectual art, which grew from a continual recourse to geometrical design and to complicated calculations,

permitting decorative forms which were sometimes of a rudimentary nature to be used effectively. This is admirably illustrated by the use of stalactite corbelling, with straightlined or curvilinear cells [see *MUKARNAS*], which were ultimately used in the adornment of domes or semi-domes (for example in the coping of portals) according to extremely complex constructional schemes, and which demanded a very specialized technique from the artisans who carried them out, empirical though this may have been. This is revealed also by the study of the basic lines of so many opulent arabesques [*q.v.*], whose value lies in the convolutions of their stylized vegetal stems which are in other respects rather poor; or by analysis of the innumerable combinations of star-shaped polygons on which are based systems of interlacing which often serve as the starting-point for further stylizations. This is also expressed by the variations developed from the angular or cursive letters of the Arabic script, letters which had the double advantage of offering continually fresh themes to the invention of artists, and of being in themselves shapes with an inherent meaning and embodying the results of a long development [see *KHATT*]. The growing development of ornamental compositions of this genre, apparently without regard for calligraphic exactitude or legibility, is certainly to be included among the most typical aspects of art in Islamic countries.

It goes without saying, however, that such considerations alone do not suffice to characterize the creative vigour of an art which was not content merely to impress its sign manual on certain modes of aesthetic expression, notably in the field of ornament, but was also able to demonstrate, in the field of architecture, its ability to respond, with new programmes, to the situation resulting from the development of Islam and its establishment in regions where there was an older civilization—regions already so enriched with past monumental glory as to prevent the conquerors from being content with the primitive constructions of Mecca or Medina. In this connexion it is necessary to emphasize once more the importance as a model of what was always the Muslim building *par excellence*—the great mosque or *ḍiāmi* [see *MASJID*], created as a whole to meet the needs of the *khutba* ceremonial in the Umayyad period, and later reflecting, in a progressive conversion of its various parts to more purely religious purposes, the transformations which the corresponding institutions had similarly undergone. To these transformations of a functional order are to be added also the effects of different architectural fashions, inducing new steps in an evolution which one often underrated by taking account, in archaeological definitions, only of monuments which can truly be called Mediterranean, but which in fact reveals, for anyone who attempts to view Muslim art as a whole, successive adaptations of a structure which was, above all, living.

This is only one example among many, for the origin and the conditions of evolution of other Muslim buildings of a more or less religious character can be viewed in the same light, *e.g.*, the *madrasa* [*q.v.*] with its variants in the *dār al-ḥadīth* and the *zāwīya*; the convent illustrated by the forms of the *ribāt*, the *khānkāh* and the *tekke* [*qq.v.*]; and finally the *mashhad* [*q.v.*] and the *ḥubba* [*q.v.*] or *turba* [*q.v.*], whose particular characteristics, linked with the development of certain hardly orthodox ways of worship, were also influenced by regional funerary customs and by the growing extravagance of gover-

nors or other rich persons in building tombs designed to glorify their memory.

It is no less significant to notice, on a different level, the various interpretations taken, from the beginning of Islam to the present day, by royal palaces [see *KAŞR*], for which there has been a continuous need since the early conquests, and the building of which has been the principal care of each Muslim dynast. Nor are the less grandiose aspects of civil and military architecture to be overlooked, as illustrated by, for example, works of public utility such as waterworks, fountains [see *SABĪL*], baths [see *HAMMĀM*], warehouses [see *KAŶŞARIVYA*] and covered markets [see *SŪK*], simple private houses, or the various types of fortification [see *BURĠJ*, *HIŞN*] represented as much by town walls as by the defence systems of isolated strongholds. Here also one may see the preservation of constant traditions, which it is difficult to separate from the strictly mediaeval historical conditions within which they have been perpetuated, but which nevertheless deserve to be described as Islamic inasmuch as the limits of the geographical region in which they appear correspond exactly with those of the territories characterized by adhesion to Islam.

Bibliography: A complete bibliography is provided by K. A. C. Creswell, *A bibliography of the architecture, arts and crafts of Islam, to 1 Jan. 1960*, London 1962. To general works which have appeared recently on Islamic art (among which must be mentioned G. Marçais, *L'art de l'Islam*, Paris 1946, republished as *L'art musulman*, Paris 1962; G. Wiet, *L'Islam et l'art musulman*, apud R. Huyghe, *L'art et l'homme*, ii, Paris 1958, 133-48, and iii, Paris 1961, 206-9; J. Sourdél-Thomine, *L'art de l'Islam*, in *Encyclopédie de la Pléiade, Histoire de l'art*, i, Paris 1961, 932-1087; E. Kühnel, *Die Kunst des Islam*, Stuttgart 1962) should be added various studies: L. Massignon, *Les méthodes de réalisation artistique des peuples de l'Islam*, in *Syria*, ii (1921); E. Kühnel, *Die Arabeske*, Wiesbaden 1949; idem, *Kunst und Volkstum im Islam*, in *Die Welt des Islams*, N.S., i (1951), 247-82; B. Farès, *Essai sur l'esprit de la décoration islamique*, Cairo 1952; R. Ettinghausen, *Interaction and integration in Islamic art*, in *Unity and variety in Muslim civilization*, Chicago 1955, 107-31; F. Gabrieli, *Corrélations entre la littérature et l'art dans la civilisation musulmane*, in *Classicisme et déclin culturel dans l'histoire de l'Islam*, Paris 1957, 53-70; H. Terrasse, *Classicisme et décadence dans les arts musulmans*, *ibid.*, 71-80; J. Sourdél-Thomine, *Art et société dans le monde de l'Islam*, in *XXIII^e Semaine de Synthèse* (Paris), in the press.

(J. SOURDEL-THOMINE)

FĀO [see *AL-FĀ'Ū*].

FĀRĀB, a small district on both sides of the middle Jaxartes at the mouth of its tributary, the Aris, which flows from Isfīdījāb. It is also the name of the principal settlement in this district. The older Persian form Pārāb occurs in *Hudūd al-'ālam*, (72, 118 ff., 122), the form Bārāb in *Iṣṭakhrī* (346) and *Muḳaddasī* (273; but also Fārāb) as well as in the later Persian sources. The extent of the district in both length and breadth was less than a day's journey (Ibn Ḥawḳal, 390 ff.). According to *Mas'ūdī* (*Tanbīh*, 366) the region was flooded annually at the end of January, and traffic between the settlements was possible only by boat. (In fact the Jaxartes is usually frozen at that season.)

The principal settlement of the district was

originally apparently Kadar (Kadir?), with a Friday mosque and lying about half a parasang east of the Jaxartes (*Iṣṭakhrī*, 346). Near there but of later origin (according to Barthold) was a new centre, called after the district Fārāb, and first mentioned by *Muḳaddasī* (262, 273). According to the latter it was an extensive fortified city of 70,000 (?) inhabitants (mostly *Shāfi'is*, according to *Sam'ānī*, *GMS*, xx, fol. 415b), with a Friday mosque, a citadel and a marketplace. Kadar and Fārāb fought for pre-eminence in the area. Also worthy of mention in the district of Fārāb is Wasīdīj, a small village on the left bank of the river somewhat below the mouth of the Aris and, according to Ibn Ḥawḳal, the birth-place of the philosopher al-Fārābī [*q.v.*], who got his name from the district where he was born.

Fārāb is rarely mentioned in historical sources. In 121/738 for example the prince of Čāč (*Tashkent*), owing to the pressure of the Arabic provincial government, had to banish to Fārāb an Arab who had taken refuge with him (*Tabarī*, ii, 1694: the only mention of Fārāb by this historian). Islam did not penetrate Fārāb apparently until the Sāmānid period [*q.v.*], after the conquest of Isfīdījāb [*q.v.*] in 225/839-40 (see *Balādūhūrī*, *Futūḥ*, 422; *Sam'ānī*, fol. 286b, lines 11-13, s.v. *Sāmānī*). Wasīdīj was mentioned as late as the 12th century as a fortress. For a long time Fārāb lay on the north-east border of Islamic territory, until 349/960 when the neighbouring Turks were also converted to Islam. One of the overland routes which led to the land of the Kimāk Turks had its point of departure in Fārāb (*Gardīzī*, 83).

According to the common view of the Islamic sources the city of Fārāb corresponds to the later Otrār (for evidence see that article) which, according to *Sharaf al-Dīn 'Alī Yazdī* (*Zajarnāma*, Calcutta edition, ii, 668), lay two parasangs from the right bank of the Jaxartes. For the further development of the town see OTRĀR. (The ruins of Otrār are in fact about 10 km. from the river.)

Bibliography: Le Strange, 484 ff.; Barthold, *Turkestan*, 176-9; *Hudūd al-'ālam*, index, and 358. See also the bibliography to OTRĀR.

(W. BARTHOLD-[B. SPULER])

AL FĀRĀBĪ, ABŪ NAŞR MUḤAMMAD B. MUḤAMMAD B. TARKHĀN B. AWZALĀGH (UZLUQH?), referred to as Alfarabius or Avennasar in medieval Latin texts. One of the most outstanding and renowned Muslim philosophers, he became known as the "second teacher", the first being Aristotle.

i. — LIFE

Very little is known of al-Fārābī's life. There neither exists an autobiography nor do we have any report by contemporaries. Al-Fārābī was of Turkish origin. He was born in Turkestan at Wasīdīj in the district of the city of Fārāb [*q.v.*] and is said to have died at the age of eighty or more in 339/950 in Damascus. His father, described as an officer (*kā'id dīyāsh*), may have belonged to the Turkish body-guard of the Caliph, and al-Fārābī may have come to Baghdād with him early in life. He settled down there for many years as a private individual; he did not belong to the society of the court nor was he a member of the secretarial class. For reasons unknown he accepted in 330/942 an invitation of the *Shīfī* Ḥamdānid ruler Sayf al-Dawla [*q.v.*] and lived in his entourage, mainly in Aleppo, together with other men of letters, until his death.

His teacher in philosophy was a Christian, the Nestorian Yubannā b. Haylān. Al-Fārābī himself

(Ibn Abī Uṣaybī'a, ii, 135, 8 ff.) and al-Mas'ūdī (*Tanbih*, 122 ff.) connect him ultimately with a branch of the Greek philosophical school of Alexandria, which somehow continued to exist after the Arab conquest; some of its representatives are supposed to have come to Antioch, and the school subsequently spread to Marw and Ḥarrān and from there to Baghdād. Yuḥannā is reported to have come from Marw to Baghdād after 295/908. The possibility that he had taught al-Fārābī in Marw cannot be ruled out. Apart from this, we learn that al-Fārābī was somehow in touch with the great translator and commentator Abū Bishr Mattā b. Yūnus (d. 329/940), a prominent figure in the Baghdād school of Christian Aristotelians, and that he had a great influence on Yaḥyā b. 'Adī (d. 362/972), its main representative in the next generation. Al-Fārābī's extant philosophical works bear out his dependence on the 10th century syllabus of Christian Aristotelian teaching in Baghdād and the impact of the late Alexandrian interpretation of Greek philosophy on his thought (cf. M. Meyerhof, *Von Alexandrien nach Baghdād*, in *Sitzungsber. d. Preuss. Akd.*, Phil. hist. Klasse, 1930, xxiii).

ii. — THOUGHT

Al-Fārābī was convinced that philosophy had come to an end everywhere else and that it had found a new home and a new life within the world of Islam. He believed that human reason is superior to religious faith, and hence assigned only a secondary place to the different revealed religions which provide, in his view, an approach to truth for non-philosophers through symbols. Philosophical truth is universally valid whereas these symbols vary from nation to nation; they are the work of philosopher-prophets, of whom Muḥammad was one. Al-Fārābī thus went beyond al-Kindī [q.v.], who naturalized philosophy as a kind of appropriate handmaiden of revealed truth; on the other hand, he differs from al-Rāzī [q.v.] by not condemning the prophets as impostors but allotting, like his master Plato, an important and indispensable function to organized religion. There is some evidence to suggest that al-Fārābī reached this view gradually.

Al-Fārābī set out to explain how Greek philosophy—which had reached him as an almost closed system of truth and an established method of reaching felicity—could provide valid explanations of all the important issues raised in contemporary Islamic discussion. Greek natural theology shows the truth about God as the first cause of emanation, about divine inspiration (*waḥy*) as the outcome of the supreme perfection of the human mind, about the true nature of creation and divine providence as it manifests itself in the hierarchic order of the universe and about immortality, which is by no means granted to every human being. As *magistra vitae*, philosophy gives the right views about the freedom of moral choice and of the good life altogether. The perfect man, the philosopher, ought also to be the sovereign ruler; philosophy alone shows the right path to the urgent reform of the caliphate. Al-Fārābī envisages a perfect city state as well as a perfect nation (*umma*) and a perfect world state.

Apart from building up a philosophical syllabus for different levels of study, al-Fārābī had to rethink the existing Islamic sciences and to give them a new meaning and a new function in his novel theistic philosophy: a grammar adaptable to every language (cf. P. Kraus, *Jābir et la science grecque*, Cairo 1942, 251, n. 2); a dialectical theology (*kalām*) and a

jurisprudence (*fiqh*) restricted to the service of a particular religion, its "legal theology", and using the forms explained in Aristotle's *Topics* and *Sophistici Elenchi* (cf. Gardet-Anawati, *Introduction à la théologie musulmane*, Paris 1948, 102 ff.); the metaphysician is also the true lawgiver, as Plato has shown in his *Laws*, which were translated into Arabic a second time by al-Fārābī's contemporary Yaḥyā b. 'Adī [see AFLĀṬŪN]. Rhetoric and Poetic provide the best method for bringing home the truth to non-philosophers, i.e., the majority of men, by working on their imagination; no Greek philosopher would ever have envisaged that Rhetoric and Poetic could be applied to Muslim scripture, and to the Muslim creed (cf. R. Walzer, *Greek into Arabic*, Oxford 1962, 129 ff.).

Only a few characteristic tenets of al-Fārābī can be mentioned here. Like many later Greek thinkers, he believed in the ultimate identity of Plato's and Aristotle's views. He based himself on Aristotle, as understood by the Greek commentators of late antiquity, in logic, natural science, psychology, metaphysics (these metaphysics however understood and developed on moderate Neoplatonic lines). In political science he preferred to follow Plato's *Republic* and *Laws*, as understood by middle Platonic thinkers, convinced that Plato's theoretical philosophy had been superseded by Aristotle and the Neoplatonists, but that his analysis of the imperfect states and his solution of the problems of politics remained valid and compatible with the changed political conditions. The Greek antecedents of this particular branch of later Platonism—which also appealed strongly to Ibn Ruṣṣd [q.v.]—are lost and can be reconstructed only from al-Fārābī and other Arabic writers (cf. R. Walzer, *Aspects of Islamic political thought*, in *Oriens*, 1963).

According to al-Fārābī, the first cause is at the same time the Plotinian one, the eternal creator of an eternal world, and the Aristotelian Divine Mind, a conception which is probably of middle-Platonic origin. Aristotle's νοῦς ποιητικὸς is for al-Fārābī neither identical with the first cause nor situated within the human soul but has become a transcendental entity mediating between the higher and the sublunar world and the human mind—probably another later Greek interpretation of the difficult Aristotelian chapter *De an.*, III 5. Very remarkable is the theory of imagination and prophecy adopted by al-Fārābī; it may also derive from some otherwise lost Greek original (cf. R. Walzer, *Greek into Arabic*, 206 ff.). Prophecy, though being an indispensable ingredient in man's perfection, is auxiliary to his rational faculty, being confined to the inferior faculty of representation. It is neither described as a state of possession by supernatural powers nor understood as a mystic 'state'. Divine inspiration may be granted to the perfect man who has reached the highest philosophical level together with the highest form of prophecy.

The Christian-Arabic Aristotelian teaching in 4th/10th century Baghdād is the immediate background of al-Fārābī's thought. His proximate ancient sources are within the orbit of the Greek philosophical schools in 6th century Alexandria. To a large extent, he appears to continue a tradition which became extinct during the later centuries of Byzantine civilization and whose original form may now be reconstructed from Arabic versions and imitations only. His particular variation of Neoplatonic metaphysics and his full acknowledgment of the

political aspects of Plato's thought distinguish him from Proclus and his followers. Much more of Porphyry's thought may be preserved in al-Fārābī's work than is apparent to us today. His ultimate roots seem to lie in a pre-Plotinian platonizing tradition.

Al Fārābī's importance for subsequent Islamic philosophers is considerable, and would well deserve to be described in detail. His impact on the writings of 4th/10th century authors such as the Ikhwān al-Ṣafā', al-Mas'ūdī, Miskawayh, and Abu 'l-Ḥasan Muḥammad al-Āmirī is undeniable. Ibn Sīnā seems to have known his works intimately and Ibn Ruṣḥd follows him in the essentials of his thought. Maimonides appreciated him highly. His political ideas had a belated and lasting success from the 13th century onwards (cf. T. W. Arnold, *The Caliphate*, Oxford 1924, 125 ff.). A few of his treatises became known to the Latin Schoolmen; more were translated into mediaeval Hebrew.

iii. — WORKS

More than one hundred works of varying size are attributed by the Arab bibliographers to al-Fārābī, not all of them genuine. One, the *Risāla* known as *al-Fuṣūṣ fi 'l-ḥikma*, is most probably by Ibn Sīnā (cf. S. Pines, in *REI*, 1951, 121 ff.), and its wrong attribution to al-Fārābī has made it unnecessarily difficult to realise how fundamental the differences between these two most influential Islamic philosophers are, in spite of many obvious similarities.

a. First to be mentioned among the genuine works are the great scholarly commentaries on a number of Aristotle's lecture courses; they continue the tradition of the late Greek schools without a gap (cf. the twenty-two volumes of the *Commentaria in Aristotelem graeca* published by the Berlin Academy); they seem to have been used by Ibn Bādīdī [q.v.] and especially by Ibn Ruṣḥd [q.v.] and have to a large extent been superseded by their commentaries. One of them, on the Περὶ ἐπιηρηταίης, has just been edited for the first time, with valuable and copious indexes, by W. Kutsch and S. Marrow (Beirut 1960); it is based on a Greek original different both from the 6th century A.D. commentary by Ammonius (*Comm. in Arist. graeca*, iv, 5) and the Greek work used by his Latin contemporary Boethius; all three seem somehow to depend on a lost commentary by Porphyry. We learn about similar commentaries on all the remaining parts of the *Organon*, including the *Rhetorics* (widely, I think, used by Ibn Ruṣḥd), on the *Physics* (which al-Fārābī read more than forty times), the *De caelo*, the *Meteorology* and parts of the *Nicomachean Ethics* (depending probably on a lost commentary by Porphyry). There may well have been more. A commentary on Alexander of Aphrodisias' *De anima* is mentioned. A commentary on Porphyry's *Isagoge* attributed to al-Fārābī is in fact by Abu 'l Farādī b. al-Ṭayyib (cf. S. M. Stern, in *BSOAS*, xix (1957), 119 ff.). I assume that Ibn Ruṣḥd's *Commentary on Plato's Republic* (ed. E. I. J. Rosenthal, Cambridge 1956) depends on a similar work by al-Fārābī.

b. A number of relatively small introductory monographs 'τοις εισαγομένοις'.

A. Logic. *Al-tawḥīd fi 'l manṭiq*, ed. M. Türker, with Turkish translation, Ankara 1958; *Introductory sections on logic*, ed. D. M. Dunlop, with English translation, in *IQ*, 1955; ed. M. Türker, with Turkish translation, Ankara 1958; *Paraphrase of Porphyry's Isagoge*, ed. D. M. Dunlop, with English translation, in *IQ*, 1956; *Paraphrase of Aristotle's Categories*, ed.

D. M. Dunlop, with English translation, in *IQ*, 1958; *Paraphrase of Aristotle's Prior Analytics*, ed. M. Türker, with Turkish translation, Ankara 1958, with a very interesting opening chapter; English translation prepared by N. Rescher; *Treatise on the canons of the art of poetry*, ed. A. J. Arberry, with English translation, in *RSO*, 1938 (Arabic text reprinted by A. Badawi, Cairo 1953).

B. Physics. *On vacuum*, ed. Necati Lugal and Aydın Sayılı with Turkish and English trans., Ankara 1951 (see further A. Sayılı in *Belleten*, xv/57 (1951), 151-74); *Against Astrology*, ed. F. Dieterici, *Alfarabi's Philosophische Abhandlungen*, Leiden 1890, with German translation, 1892; cf. C. A. Nallino, *Raccolta di scritti*, vi, 1944, 23 ff.; *De Intellectu* (fi 'l 'aḥl), critical edition by M. Bouvges, Beirut 1938; medieval Latin translation ed. E. Gilson (with translation by himself), in *Archives d'histoire doctrinale et littéraire du moyen âge*, iv (1929), 113 ff.

C. Metaphysics. *About the scope of Aristotle's Metaphysics*, ed. F. Dieterici, *op. cit.*, with German translation; *On the One* (fi 'l-Wāḥid wa 'l-waḥda), critical edition and English translation by H. Mushtaq (in preparation).

D. Ethics and Politics. *Reminder of the Way of Happiness* (al-tanbih 'alā sabīl al-sa'āda), ed. Hyderabad 1326/1908; mediaeval Latin translation ed. H. Salman, in *Recherches de théologie ancienne et médiévale*, xii (1940), 33 ff.; *Aphorisms of the statesman* (Fuṣūl al-madani), ed. D. M. Dunlop, with English translation and notes, Cambridge 1961; *Compendium Legum Platonis*, ed. F. Gabrieli, with Latin translation and notes, *Plato Arabus III*, London 1952; *On the best religion* (fi 'l-milla al-fāḍila), an important but still unedited treatise.

E. Miscellanea. *Harmony between the views of Plato and Aristotle* (al-dīam' bayna ra'yay al-Ḥakīm Aflātūn al-ilāhī wa-Aristūṭalis), ed. F. Dieterici, *op. cit.*, with German translation; ed. Nader, Beyrouth 1960. *Answers to questions* (Djawāb masā'il su'ila 'anhā), ed. F. Dieterici, *op. cit.*, with German translation; ed. Hyderabad 1344/1925. *Main questions* ('Uyūn al-masā'il), ed. F. Dieterici, *op. cit.*, with German translation.

The very titles of three not yet traced refutations of philosophical adversaries help to circumscribe Al-Fārābī's position among the philosophers of his time. One is against Galen (Djāllīnūs)—known to the Arabs not only as a physician but as a philosopher as well—and rejects Galen's attacks against Aristotle's first cause, most probably in the wake of Alexander of Aphrodisias' refutation of Galen (see DJĀLLĪNŪS). Another is against John Philoponus (again in defence of Aristotle) and, by implication, al-Kindī [q.v.], who both adhere to the creation of the world from nothing (cf. R. Walzer, *Greek into Arabic*, 193 ff.). In a third treatise al-Fārābī set out to refute Muḥammad b. Zakariyyā al-Rāzī [q.v.], presumably because of his belief in atoms and the creation of the world in time. A treatise against Ibn al-Rawandī may have been concerned with his radical rejection of prophecy altogether (cf. P. Kraus, *Beiträge zur islamischen Ketzergeschichte*, in *RSO*, 1932).

d. There is finally a group of important major works which sum up the results of philosophical research and al-Fārābī's further reaching intentions. They all are concerned with the sovereign position to be given to philosophy within the realm of thinking and with the organization of the perfect society and the philosopher-king. Their right understanding provides, in my view, the key to al-Fārābī's

thought; this, however, is made particularly difficult for us, since he is, from the very outset, determined to let the reader find out the application for himself (cf. the first page of *Plato Arabus III*).

I. *Survey of the Sciences* (*K. Iḥṣā' al-ʿulūm*). Best edition by ʿUṭmān Amīn, Cairo 1931-48. Mediaeval Latin translation by Gerard of Cremona, printed by A. Gonzáles Palencia, Madrid 1932 (together with an edition of the Arabic text and a Spanish translation).

II. A work in three books, in contents very similar to III and IV, but perhaps earlier. (1) *On attaining felicity* (*fi taḥṣil al-saʿāda*), ed. Hyderabad 1345/1926. Critical edition and English translation prepared by M. Mahdi. (2) *On the philosophy of Plato*, ed. with Latin translation and notes by F. Rosenthal and R. Walzer, *Plato Arabus II*, London 1943. New ed. and Eng. trans. prepared by M. Mahdi. (3) *On the philosophy of Aristotle*, ed. M. Mahdi, Beirut 1961. English translation prepared by the same author.

III. *On the principles of the views of the inhabitants of the excellent state* (*fi mabādi' arā' ahl al-madīna al-fāḍila*). Editions by F. Dieterici, Leiden 1895, and A. Nader, Beirut 1959. Ger. trans. (*Der Musterstaat*) F. Dieterici, Leiden 1900; Fr. trans. R. P. Jaussen and others, Cairo 1949; Span. trans. M. Alonso Alonso, in *al-And.*, xxvi-xxvii (1961-62). A critical edition, with English translation and commentary, is being prepared by R. Walzer.

IV. *On political government* (*al-siyāsa al-madaniyya*), a similar survey of the whole of philosophy, written with the same definite political purpose in mind. Edited Hyderabad 1346/1927. Ger. trans. (*Die Staatsleitung*), by F. Dieterici, Leiden 1904. A critical edition and an English translation are being prepared in Chicago.

Bibliography: C. Brockelmann, I², 232 ff.; S I, 375 ff., 957 ff.; Pearson, nos. 4713-50 and Supplement, 1342-58; A. Ateş, *Farabînin eserlerinin bibliyografyası*, in *Belleten*, xv/57 (1951), 175-92; N. Rescher, *Al-Farabi. An annotated bibliography*, Pittsburg 1962; M. Steinschneider, *Die Hebräischen Übersetzungen des Mittelalters und die Juden als Dolmetscher*, reprint, Graz 1956, 158 ff.; idem, *Al-Farabi*, in *Mémoires de l'Académie Impériale des Sciences de Saint-Petersbourg*, 1869; Ibrahim Madkour, *La place d'Al-Fārābî dans l'école philosophique musulmane*, Paris 1934; P. Kraus, *Plotin chez les Arabes*, in *BIÉ*, xxiii (1940), 263 ff.; idem, *Jābir et la science grecque*, Cairo 1942, *passim*; Leo Strauss, *Farabi's Plato*, in *Ginsberg Jubilee Volume*, New York 1945; idem, *How Farabi read Plato's Laws*, in *Mélanges Massignon*, iii, Damascus 1957; E. I. J. Rosenthal, *Political thought in medieval Islam*², Cambridge 1962, 122 ff.; Sa'īd Zāyid, *al-Fārābî* (Nawābigh al-fikr al-ʿarabī, 31), Cairo 1962; *IA* (art. Fārābî by Abdūlbak Adnan [Adıvar]). (R. WALZER)

FARADJ, AL-MALİK AL-NĀŞİR ZAYN AL-DĪN ABU ʿL-SAʿĀDĀT, 26th Mamlūk Sultan of Egypt and second of the Circassians [see ÇERKES ii and BURDJİYYA]. The son of Sultan Barḳūḳ [q.v.] and a Greek mother, Shīrīn, Faradj was born in Cairo in 791/1389 and succeeded to the Sultanate upon the death of his father on 15 Shawwāl 801/20 June 1399. Owing to his youth Faradj began his reign under the guardianship of two of his father's *amirs*: Taghrī Birdī al-Bashbughāwī (father of the historian) and Aytimīsh al-Badḡasī, but disagreements among the *amirs* and their factions soon led to an early proclamation of his majority, in Rabiʿ I 802/November 1399. The first reign of Faradj lasted six years,

until he was deposed at Cairo in favour of his younger brother ʿAbd al-ʿAzīz, who took the regnal name al-Malik al-Manṣūr, on 25 Rabiʿ I 808/20 September 1405. Seventy days later, on 5 Dujmādā II 808/28 November 1405, Faradj was restored to power for a second reign, which lasted until his deposition at Damascus on 25 Muḥarram 815/7 May 1412. A few weeks later, on 16 Ṣafar 815/28 May 1412, after having been succeeded unwillingly by the ʿAbbāsīd Caliph al-Mustaʿīn bi'llāh [q.v.], Faradj was publicly humiliated and killed in Damascus.

Neither of the reigns of Faradj represents a particularly constructive period in Mamlūk history, a result of the continual strife of high-ranking *amirs*, aggravated by the consequences of Barḳūḳ's policy of introducing large numbers of Circassians into Egypt and Syria and of favouring them over the hitherto predominant Turkish mamlūks. Both factions found leaders among the anyway quarrelsome *amirs*, and the resulting clashes, usually based on rival headquarters in Egypt and Syria, account for most of Faradj's movements in both his reigns, during which he made no less than seven expeditions to Syria. The major protagonists in these internal Mamlūk struggles included the *amirs* Yashbak al-Shaʿbānī, favoured at first by Faradj and supported by Circassians, and Aytimīsh al-Badḡasī, who led the Turkish faction and was supported by Tanam, viceroy (*nāʿib*) of Damascus. After the defeat and execution of Aytimīsh by Faradj at Gaza and Damascus (3 Shaʿbān 802/30 March 1400), a fresh conflict broke out between Yashbak and Nawrūz al-Ḥāfiẓī at Cairo, in which the former fell from power and favour. The struggle was further confused by the complicity of the *amirs* Dījakam, Shaykh al-Mahmūdī, now viceroy of Damascus, Baybars (later atabeg [see ATĀBAK AL-ʿASĀKİR]), and Taghrī Birdī al-Bashbughāwī. On 25 Rabiʿ I 808/20 September 1405, upon report that Faradj had fled in the company of Taghrī Birdī to Syria, it was Yashbak and Baybars who arranged the accession of ʿAbd al-ʿAzīz. After the restoration of Faradj, Dījakam and Nawrūz revolted in Syria, the former proclaiming himself Sultan, with the regnal name al-Malik al-ʿĀdil (11 Shawwāl 809/21 March 1407), but was killed soon after in his siege of Āmid. Syria, however, remained in the hands of Nawrūz, who succeeded in winning over Shaykh al-Mahmūdī, the *amir* sent by Faradj to replace him. Despite three expeditions against them, Faradj was unable to break the power of these two *amirs*, who defeated him finally at Ladīdjun (Dhu ʿl-Ḥidjja 814/March-April 1412), and forced his deposition at Damascus whither he had fled. After a brief reign of six months by his puppet, the Caliph al-Mustaʿīn, Shaykh himself became Sultan, taking the regnal name al-Muʿayyad [q.v.].

The only exception to the bleak rule of *amirs*' rivalries in this period is provided by the appearance in Syria of Timūr [q.v.]. Although Faradj, after some hesitation and refusals of aid to the Djalāʿirid and Ottoman rulers against the threat from the East, did make a stand at Damascus against Timūr, it would not be true to assert either that the external challenge provoked any real degree of internal consolidation within the Mamlūk Sultanate, or that fear of defeat at the hands of Faradj made Timūr turn north to Anatolia and Bāyazīd I rather than south to Egypt, after plundering Damascus (Radjab 803/March 1401). The chronicler Abu ʿl-Mahāsīn b. Taghrī Birdī [q.v.] does, however, report Timūr's respect for the Egyptian army, whose effectiveness he considered reduced

only owing to the youth of the Sultan and the lack of unity among its commanders (*Nudjūm*, vi, 46). The brief encounter between the two rulers at Damascus also provided the occasion for an interesting if inconclusive meeting between Timūr and Ibn Khaldūn who, though out of office, had been prevailed upon to accompany Faradj to Syria.

With regard to the rôle of Faradj in Mamlūk history the two Egyptian chroniclers al-Makrizī and Ibn Taghrī Birdī represent diametrically opposed opinions. Whereas the former ascribes to him the ruin of Egypt and Syria because of poor administration, debased coinage, corrupt officials, and oppressive taxation (*Khiṭaṭ*, cited *Nudjūm*, vi, 271-3), the latter gives Faradj a most favourable obituary despite his observation that the Sultan had brought about the financial ruin of his family and indirectly the death of his father (*Nudjūm*, vi, 270-4). In fact the remarks of Ibn Taghrī Birdī must be considered with the greatest care, owing to the involvement of his family's affairs with those of Faradj, who had married a sister of his and, during an acute crisis, appointed his father atabeg (810/1407-8). His son's portrait of Taghrī Birdī as a loyal and self-sacrificing subject of the Sultan may not be inaccurate, but it is bound to have affected the chronicler's view of the recipient of such loyalty and sacrifice. Such observations as are found among the commercial records of Western powers then active in Egypt and Syria would suggest that al-Makrizī's evaluation of Faradj as one addicted to arbitrary fiscal policies and indifferent to the importance of a sound and consistent administration, is not unfounded.

Bibliography: Ibn Taghrī Birdī, *Nudjūm*, vi, 1-300; idem, *Manḥal ṣāfi*, fol. 507 (no. 1789; see Wiet, in *Mém. Inst. Égypte*, xix, 265, for further bibliography, including inscriptions); Ibn Iyās, *Badāʾiʿ al-zuhūr*, i, index; al-Kalkashandī, *Ṣubḥ al-aʿshā*, iii, 439; vii, 305-25, 407-11; Weil, *Geschichte der Chalifen*, v, 72-105, 108-25; W. Heyd, *Histoire du commerce du Levant*, ii, 471-2; Gauderoy-Demombynes, *La Syrie à l'époque des Mamelouks*, xxiv-xxvii, cvii; W. J. Fischel, *Ibn Khaldun and Tamerlane, passim*; Mayer, *Mamluk costume*, index. (J. WANSBROUGH)

AL-FARADJ BA'D AL-SHIDDA [see NĀDIRA].

AL-FARĀFRA, an oasis in the eastern Libyan desert, in Egypt, situated approximately on lat. 27° N. and long. 28° E., equidistant from the Nile and the Libyan frontier. It is a halting stage between the oases of al-Dākhla 170 km. to the south-west and those of al-Baḥriyya 160 km. to the north-north-east; the routes are motorable only with difficulty. Al-Farāfra is a single village of about 1,000 inhabitants. Its mud huts surround a slightly raised fortification. Village and oasis are situated in a vast plain 70 to 90 m. high, partially covered with sand and surrounded by an immense barren plateau of Lower Eocene limestone extending all round, some 300 m. in height; the depression includes a score of wells and springs, the most abundant of which are 'Ayn al-Bellad and 'Ayn Ebsay. They provide the irrigation for a plantation of palms with a few olive-trees, pomegranates, and some barley, wheat, sorghum and onions. Groups of wild palms mark other areas with water. The inhabitants sell dates and a few olives, and buy in particular grain.

Al-Farāfra is said to be the *T3-ṭhw* (land of oxen) of Pharaonic times and the *Trinytheos* of Graeco-Roman antiquity. Al-Bakrī (37) describes the alum and vitriol mines (the latter including iron or copper sulphate) in the vicinity; he extols its im-

portance, and attributes to it a Coptic population. It is now Muslim. It appears to have suffered much in the course of time from the razzias of the nomads of Egypt and Cyrenaica (Barka), and more recently, since 1860, from the seizure of its estates by the Sanūsiyya.

Bibliography: al-Bakrī, *L'Afrique septentrionale*, tr. de Slane, 2nd ed. Algiers 1913; G. Rohlfs, *Drei Monate in der libischen Wüste*, Cassel 1871, and map in *Pet. Mitt.*, 1875; H. J. L. Beadnel, *Farafra, its topology and geology*, Geological Survey of Egypt, 1889. (J. DESPOIS)

FARĀH, town in south-western Afghānistān, capital of the district ('*alā-hukūmat*) of the same name. The town is located on the Farāh river 62° 5' E. 32° 23' N., alt. 1738 m.

Farāh is located where trade routes from Harāt, Kandahār and Seistān join and the site has been occupied from ancient times. The name of the river is probably found in Avestan Fradaθā (*Yasht*, xix, 67). The town is mentioned by many classical authors under various names; Prophanthasia, Propasta, and Phrada (see Bibliography).

Farāh is not mentioned in Arabic works dealing with the conquests, but it is mentioned (as Farah) by the geographers Iṣṭakhrī (247), Ibn Ḥawḳal (420), and al-Muḳaddasī (306). The bridge over the river, and Khāridjīs in the town are both noted. Although the town is mentioned by later geographies (*Hudūd al-ʿālam*, Yākūt, etc.) it never had any historical importance. It was abandoned in the time of the Mongols, rebuilt, and sacked by Nādir Shāh, and today has ca. 15,000 inhabitants.

Bibliography: Classical sources are discussed in Pauly-Wissowa, xx, 738; xxiii, 817. Arabic sources are summarized in Le Strange, 341. On the present town see E. Caspani and E. Cagnacci, *Afghanistan crocevia dell'Asia*, Milan 1951, 256. (R. N. FRYE)

FARAḤ ANTŪN, (Antūn being the family name; 1874-1922), Arab author and journalist. Trained in a Greek-Orthodox school near Tripoli (now in Lebanon), he migrated to Egypt, and published a journal in Alexandria. He then migrated to the U.S.A. but, following the Turkish revolution of 1908, went back to Egypt and became active in the national movement.

Well versed in French literature (and translations) he was attracted mostly by social-political-ethical and philosophical-religious themes, but he lacked method, system, and consistency. His adherence to Westernism in the spirit of the French Revolution, as well as his lucid exposition, felicity of expression and a ceaseless search for new ideas and the 'latest word' marked him as a representative of enlightenment. He was essentially a gifted eclectic, translator and excerpter, exponent of Western ideas and of their conflicts in his mind. Thus he brought to the Arab reader Renan's ideas on the origins of Christianity and on Ibn Ruṣhd; discussions of Nietzsche and Tolstoy, of socialist theories. A proclivity for polemics caused him to clash with literary and public figures (notably with Muḥ. 'Abduh, on Ibn Ruṣhd).

His *New Jerusalem* (1904) is a novel set in the time of the Arab conquest, and, though it suffers from lengthy ideological monologues, has a place in the history of the novel in Arabic. He was also a playwright.

His influence was considerable and he used to be studied in schools as a classical author, mainly on account of scope and style.

Bibliography: Brockelmann S III, 192-4;

Y. Dagher, *Maṣādir al-dirāsa al-adabiyya*, ii, Beirut 1956, 147-52; I. Yu. Kračkovskiy, *Izbr. Soč.*, iii, 40-2. (M. PERLMANN)

FARAḤĀBĀD, the name of a place in Māzandarān, situated 36° 50' N., 53° 2' 38' E., 17 m. north of Sārī and 26 m. north-west of Aṣḥraf [*q.v.*], near the mouth of the Tidjin (or Tidjān, or Tidjīna) river. Formerly known as Tāhān, the site was renamed Faraḥābād by Shāh 'Abbās I, who in 1020/1611-2 or 1021/1612-3 ordered the construction of a royal palace there. Around the palace were built residences, gardens, baths, bazaars, mosques and caravanserais. The new town, according to Pietro della Valle, was peopled by Shāh 'Abbās with colonies of different nationalities—including many Christians from Georgia—transplanted from territories overrun by Šafawid forces. Faraḥābād was linked to Sārī by Shāh 'Abbās's famous causeway (completed in 1031/1621), and until his death in 1038/1629 Shāh 'Abbās regularly spent the winter either at Faraḥābād or Aṣḥraf, usually not returning to his capital Iṣfahān until after Naw-rūz. The *Ta'riḫ-i 'Ālam-ārā-yi 'Abbāsī* uses the terms *dār al-saltāna* and *dār al-mulk* with reference to Faraḥābād; this suggests that it had become virtually a second capital (cf. also *A Chronicle of the Carmelites in Persia*, London 1939, i, 282).

Pietro della Valle, who visited Faraḥābād in 1618, declared that the circuit of the walls was equal to, if not greater than, that of Rome or Constantinople, and that the town contained streets of more than a league in length, and Chardin, who saw it forty years later, stated that the palace housed a vast treasure of dishes and basins of porcelain or china, cornaline, agate, coral, amber, cups of rock-crystal, and other varieties without number. In 1668, however, Faraḥābād was sacked by the Cossacks under Stenka Razin, and it suffered further destruction during the period of anarchy which followed the collapse of the Šafawid dynasty in the 18th century. Hanway, who passed through Faraḥābād in 1744, stated that the place had been abandoned, only a few Persian and Armenian inhabitants remaining there, and Fraser, who was there in 1822, described the ruins as "vastly inferior to those of Aṣḥraf".

At the present day Faraḥābād is only a small village; it gives its name to a district (*bulūk*) of Māzandarān (see Rabino, 119-20).

Bibliography: Iskandar Beg, *Ta'riḫ-i 'Ālam-ārā-yi 'Abbāsī*, ii, Tehrān 1335 s./1956, index; Pietro della Valle, *Viaggi*, quoted in J. de Morgan, *Mission scientifique en Perse*, ii, Paris 1894, 223, 228; J. Hanway, *An historical account of the British trade over the Caspian Sea etc.*, London 1753, i, 209; Sir John Chardin, *Voyages . . . en Perse* (ed. Langlès), Paris 1811, iii, 454-9; J. B. Fraser, *Travels and adventures etc. on the southern banks of the Caspian Sea*, London 1826, 70-4; G. N. Curzon, *Persia and the Persian question*, London 1892, i, 378; H. L. Rabino, *Māzandarān and Astarābād*, London 1928, 49, 63. (R. M. SAVORY)

FARĀ'ID (A.), plural of *fariḍa* [see *FARD*], literally "appointed or obligatory portions", is the technical term for the fixed shares in an estate ($\frac{1}{2}$, $\frac{1}{4}$, $\frac{1}{8}$, $\frac{1}{16}$, $\frac{1}{32}$ and $\frac{1}{64}$) which are given to certain heirs, who are called *dhawu 'l-farā'id* or *aṣḥāb al-farā'id*, on the basis of *Qur'ān*, IV, 11-2 and 176. These *Qur'ānic* enactments aim at modifying a system of purely agnatic succession, under which only men can inherit, in favour of the nearest female relatives (including half-brothers on the mother's side), the spouse, and also the father (who is protected against

being excluded by existing male descendants). It is rare that the concurrence of several shares leads to the exclusion of near male relatives; this can never happen to the descendants and ascendants. Islamic law, by some consequential extensions and distinctions, has systematically completed the rules given in the *Qur'ān*; it has also provided solutions for those exceptional cases in which the aggregate of the shares amounts to more than one unit, or the mechanical application of the rules would lead to a solution which is considered unjust. For the details of all this see *MIRĀṬH*, 'AWL and AKDARIYYA.

The rules concerning *farā'id* are the most typical feature of the Islamic law of inheritance, and are rather complicated in detail; because of their importance the whole of the Islamic law of inheritance is called *'ilm al-farā'id*, and it has often been treated in separate works. A person skilled in the science of *farā'id* is called *fāriḍ* or *faraḍī*.

Bibliography: F. Peltier and G.-H. Bousquet, *Les successions agnatiques mitigées*, Paris 1935; Juynboll, *Handbuch*, 247-55; idem, *Handleiding*, 253-60; Santillana, *Istituzioni*, ii, 505-14; L. Milliot, *Introduction*, 461-71; A. A. A. Fyze, *Outlines*, 2nd ed., 336-8, 347-56; J. Schacht, *Introduction to Islamic Law* (forthcoming), chap. 23 (with bibliography); L. Hirsch, *Der überfließende Strom in der Wissenschaft des Erbrechts*, Leipzig 1891 (Arabic text and translation); idem, *The overflowing river*, etc., 2nd ed., Aden 1899.

(TH. W. JUYNBOLL*)

FARĀ'IDIYYA, a Muslim sect in Bengal established at the beginning of the 19th century by Ḥādīdī Shari'at Allāh. The setting in which the sect was born and developed was eastern Bengal in the period immediately following the British conquest. Peasant life in that State, perhaps more than in other parts of India, was influenced by Hindu customs and practices. At that time the virtual loss of political supremacy by a section of the governing Muslim class, the support which the British sometimes gave to the Hindu elements, the unbridled power of the *zamīndārs* [*q.v.*], rich landed proprietors both Hindu and Muslim, over the peasant masses the majority of whom were Muslim, British "liberalism" which in the end actually increased this power, all these factors helped to form a religio-social reaction which found particular expression in the *farā'idīyya* (local Indo-Persian pronunciation *farā'iziyya*). Ḥādīdī Shari'at Allāh was born at an uncertain date in a humble family in the *pargana* of Bandarkhola, a district of Farīdpūr (eastern Bengal); when hardly 18 years old he went to Mecca, where he remained for a long time (about twenty years apparently) and is said to have been the pupil of Shāykh Ṭāhir al-Sumbul al-Makkī, a Shāfi'ī scholar. The date of his return to Bengal varies in the different sources, which give it as 1807, 1822 or 1828, while certain writers affirm that he made two journeys to Mecca, returning home to his country in the interval. If we accept the latest date, it is unquestionable that Shari'at Allāh was in touch with the Wahhābī reformers in Mecca. A specific Wahhābī influence is in no sense indispensable for an understanding of the orientation of Shari'at Allāh's activities in Bengal, which are to be explained above all by the contrast he so vehemently resented between a certain type of Islam in his own country and the "Arab" Islam of the Prophet's native land; *mutatis mutandis*, other Muslim reformers in India (beginning with Shāh Walī Allāh of Delhi himself) had had the same experience. On returning to his native country,

Shari'at Allāh launched a reform movement which mainly attracted the lower classes of Muslims in Bengal, and in substance of a legal rather than mystical nature, aiming at the widespread application of the *shari'a* so often spoken of in Islam, but so laxly applied. The very name of the movement (from *farā'id* "religious duties") underlines this aspect. To Western observers today, some of the reforms envisaged by Shari'at Allāh might seem to be of little interest; thus, besides various para-Hindu customs, he rejected the celebration, with funerary lamentations and special ceremonies, of the martyrdom of Ḥusayn at Karbalā', the pomp and ceremonial that had been introduced into the very simple, austere rites of Muslim marriage and burial, the offering of fruit and flowers at tombs, etc.; moreover, he prohibited the use of the mystical terms *pir* and *murīd* ("master" and "disciple"), which at that time conveyed an almost Brahmin-like implication of total devotion of the disciple to his spiritual master, out of keeping with the sturdy Islamic tradition, and instead proposing the two terms *ustād* and *shāgird* (also Persian, but more "secular"); the initiation ceremony common to the various Muslim confraternities, the *bay'a*, was also prohibited and replaced by a simple statement of repentance (*ta'wba*) and a changed life made by the *murīd* (or *shāgird*). Another significant precept of Shari'at Allāh was the prohibition of communal prayers on Fridays or feastdays, based on the exclusion of British India from the *dār al-Islām*. But Shari'at Allāh does not seem to have gone so far as to preach the *djihād*, the holy war. His preoccupations, more concretely, were with the wretched condition of the oppressed Bengal peasants (especially as their lack of financial means prevented them from turning to the courts, which in certain cases could have given them justice). He tried to alleviate their miserable state by living among poor peasants as one of them and by making efforts to organize them to escape from the unjust demands of the land-owners, whom he revealed as transgressors of the pure holy law of Islam.

Shari'at Allāh's son Muḥammad Muḥsin, known as Dūdhū Miyān (1819-60), had a more vigorous temperament, a talent for organizing and a natural authority; under his direction the Farā'idiyya became a homogeneous and disciplined organization with Dūdhū Miyān himself at its head; by a curious violation of the founder's precept he was called *pir*. The territory of eastern Bengal (especially the region of Bākargandj, Dacca, Farīdpur and Pabna where the sect was most active) was divided into districts entrusted to special agents whose duty it was to make converts and to organize resistance to the rich proprietors. An especially effective and important measure was the prohibition made by Dūdhū Miyān of recourse to the ordinary courts; disputes between the Farā'idiyya themselves had to be settled by him personally. Since in many cases the impossibility of the poor peasants securing justice sprang from their individual lack of resources, as has been said, "collections" were organized in order to indict the *zamīndārs* in the courts in cases of injustice to peasants unable to defend themselves without help. In other words, the Farā'idiyya did not restrict themselves to upholding the beauty of the theoretical principles of "ancient" Islam, like "The earth is God's" (as Dūdhū Miyān in fact used to proclaim), but they had found quite effective ways of putting them into practice. Since the taxes and forced labour imposed by landlords on peasants

were illegal from the point of view of the *shari'a*, Dūdhū Miyān advised landless peasants to leave the privately-owned estates and settle on the *kḥāṣṣ maḥall*, that is, State property, thus avoiding all taxes other than those owed to the government. It is certain that, faced by a movement so efficiently organized, the rich *zamīndārs* and indigo planters united and tried to destroy it. As in similar cases, two methods were used; firstly, they tried violence, both privately and officially (Dūdhū Miyān was even prosecuted on charges, which were more or less proved, of rapine, etc. Numerous disturbances broke out in the areas controlled by the Farā'idiyya and the landowners resorted to barbarous tortures); secondly, on the strength of certain religious juridical statements by the Farā'idiyya, they tried to demonstrate their "heterodoxy" and at the same time, placing the discussions on a theoretical-religious basis, they tried to turn the Farā'idiyya aside from practical action. To a certain extent this second method became effective, while the Farā'idiyya lost the sympathy of some neutral Muslims of the neighbourhood (easily persuaded by the Muslim landowners) on account of the mistakes made by them and by Dūdhū Miyān who, from Bahādurpur where he generally lived, "excommunicated" by declaring "non-Muslim" those who were not willing to accept all the doctrines of the sect. Disturbances became more and more serious and frequent and, in 1836, the enemies of the Farā'idiyya succeeded in having Dūdhū Miyān sent to prison in 'Alīpur. The movement continued to vegetate under the direction of Dūdhū Miyān's sons, who were lacking in energy and whose qualities of organization were very inferior to those of their father. Dūdhū Miyān died in 1860 and was buried in Bahādurpur, but a subsequent flood has left no trace of his tomb. The sect dwindled, to become one of the very many purely religious communities in India, while its social effectiveness was lost.

Bibliography: Abdul Bari, *The reform movement in Bengal, in A history of the freedom movement (being the story of Muslim struggle for the freedom of Hindo-Pakistan, 1707-1947)*, 1, Karachi 1957, 542 ff. (with copious bibliography).

(A. BAUSANI)

FARAS (A.) (pl. *afrās*, *furūs*, *fursān*) denotes the Horse (*Equus caballus*), in the sense of saddle-horse; philologists further restrict the meaning of the word to "saddle-horse of the Arabian breed". This original name is applied to both sexes without distinction, and serves as a noun of unity for the collective of the species *kḥayl* (*Equidae*); hence this term is found in agreement with either gender, the feminine, however, seeming the more usual, in ancient Arabic (see Ch. Pellat, *Sur quelques noms d'animaux en arabe classique*, in *GLECS*, viii, 95-9). The word *faras*, pronounced *fras*, pl. *frāsūt*, with the meaning "thoroughbred horse", has survived in the Bedouin dialects on the borders of the Sahara, whereas the Maghrib dialects only really recognise *ḥiṣān* (Tunisia) and *'awd* (Algeria, Morocco) to denote the horse (for the etymology of *'awd*, see Ph. Marçais, *Document de dialectologie maghrébine*, in *AIEO-Alger*, vi (1947), 206-7). The immense interest taken by the Arabs in their breed of horses, both before and after Islam, and the considerable part which this animal played in Muslim expansion have endowed the language with a great number of terms, many of them qualifying words, to complete all that *faras* left unspecified as to sex, age, origin, external peculiarities and temperament; from it sprang the philology of the

horse which, in amplitude, is in no way inferior to that of the camel. For example, to distinguish the sex, the pure-bred stallion (*fahl*) will be called *hiṣān*, that is to say "one who reserves his seed jealously", and the pedigree brood-mare (*farasa*) will be *hidjir*, that is "forbidden to all comers", while the mare of mixed breed will be merely *ramaka*, that is "the offspring of misalliance". The age of an animal is determined by the stage of development of the teeth, as is the present practice; at birth the foal is called *muhr*, then, up to one year of age *filw* (= weaned), up to two years *hawli*, to three *ṭhani*, to four *rabāʿin*, to five *kāriḥ*, after which it becomes *mudhakkʿin* for the rest of its life.

The origin of the so-called "Arabian" breed of horses has been the subject, in the written documentation of the Arabs, of a multitude of traditions, from which we must exclude those of a purely religious character as well as works of natural history strongly influenced by Greek thought. Pre-Islamic poetry alone can provide some information on this subject, for it represents the least distorting medium for the oldest Arab traditions. Without hoping to find in these archaic poems any precise expositions on the subject, we can nevertheless glean from them the names of celebrated horses and great horsemen which can be tolerably well placed in history, and so reconstruct a chronology in the genealogy of ancient families of Arabian horses. The first of these is said to have sprung up among the Azd in the Yemen and the Taghlib in Bahrayn, descended from Zād al-Rākib (= "the horseman's viaticum"), a famous stallion given by king Solomon to the Azdī delegation on the occasion of their visit to that illustrious monarch and his celebrated stud (*himā*). Of the same descent was the sire al-ʿAʿwadj, owned by Ḥudjir, king of Kinda who had emigrated from the Ḥaḍramawt in the 5th century B.C. to the borders of the Syrian desert. The son of this Ḥudjir is none other than the great poet Imruʿ al-Qays whose lines giving a description of his steed "with its fine-haired coat" (*munḍajariā*) in his classic *Muʿallaqa* (lines 51 ff.) have remained unequalled, though very often subsequently imitated. Of the seven other families of horses known to tradition, four are also connected with Zād al-Rākib. To one of these strains was attributed the stallion Dāhis, the fruit of an accidental mating of the noble pure-bred *Dhu ʿl-ʿuḳḳāl*. This degrading origin caused Dāhis, as the outcome of a race, to become the cause of the famous war of *Qhaṭafān* which lasted for forty years; consequently his strain soon became extinct since it was thought to bring bad luck. Of the three remaining strains, one is purely Persian and the other two of forgotten origin. The story of Dāhis demonstrates the importance which the Arabs originally used to attach in the pedigree to the stallion, whilst after Islam the genealogy was traced through the mares; there is here a curious contradiction.

With Islam, a new version of the facts comes to light; we now go back to Ismāʿīl, to whom is attributed the domestication of the horse, the special gift of Allāh, though without omitting the episode of Solomon's stallion. Then we leap over the centuries of the *Djāhiliyya* and start again with an authentic historical event, the breaching of the dam of Maʿrib, in the Yemen, which occurred in the middle of the 6th century A.D., to explain the origin of the Arabian breed. The flooding of the country is said to have driven the horse population into the desert where they became wild; five mares from these wandering

herds were seen by the people of Naḍīd and captured in a curious manner. Five lines of descent sprang from these five mares and one of their descendants, taken to Syria, in her turn began five thoroughbred strains. From one of these the celebrated mare Kuḥaylat al-ʿAḍjūz became the eponym for every pure-blooded creature; the term *kuḥaylān*, with its variations *kaḥlāni*, *kaḥayl*, and *kaḥil*, even now still denotes the thoroughbred Arab.

In reality, the greatest confusion reigns among the horse-breeders of Arabia and Syria on the matter of these "five strains" (*al-kaḥāʿil al-khams*), in which they take such pride and to which they claim that their own stock is related. Inquiries undertaken in the interests of historical and scientific truth by trustworthy travellers like Niebuhr (1779), Burkhart (1836), Blunt (1882), von Oppenheim (1900) and in particular Major Upton (1881) (see *Bibl.*) have not succeeded in establishing logical connexions between the statements of the various parties consulted; nor could it be otherwise, as the Bedouins have never kept any written pedigrees and entrust the recollection of their prized lines of descent to memory alone.

After the Qurʾānic revelation, the victorious Muslims created a corpus of mythical traditions making the horse the chosen mount of Allāh, of supernatural origin; this was justified by the fact that they owed their victorious expansion to that animal. Together with the angels' winged horses and those of king Solomon, and al-Burāk, the Prophet's celestial steed, the charger (*djawād*) of the warrior for the Faith (*al-muḍjāhid*) became, on earth, a powerful agent for ensuring the final reward in the hereafter; that explains what solicitude and care the Muslim rider had to devote to his beast, which in times of shortage was often given precedence over his wife and family. Among certain tribes in Morocco, popular superstition even went so far as to make the horse a mascot and bringer of luck. On the other hand, the time has now long passed when the horse received so much attention from its master in Arabia; the indignant testimony of all the investigators (see above) bears this out.

In the countries of the Near East we can still today find pedigrees (*hudjīdia*) drawn up when there is a sale of horses, in the form of official deeds and attesting the animal's highly aristocratic origins: these are merely the inventions of horse-copers. But, like the mediaeval treatises on hippology, they betray a preoccupation with the classification of horses, according to the purity of their breeding, in four degrees; thus we have—(a) *al-ʿarabi* or *al-ʿatik*, the "thoroughbred", well-proportioned, of moderate size, and with a flat forehead; its parents are noble, and the belief is that the devil will not approach its owner; (b) *al-ḥadīn* or *al-shīhrī*, the "mixed breed", whose sire is better bred than the dam; (c) *al-mukrif*, the "approacher", whose dam is of better breeding than the sire; (d) *al-birḥaww*, of common parentage: this is the draught-horse or pack-horse. According to the etymologists, it is from this term that the French have derived the words "*bardot*" or "*bardeau*" to describe the offspring of the union of the she-ass and the horse. The horse, other than the saddle-horse, is still called *hadīsh* (in Persian *ikādish*), or *khārājī*, "bastard". A gelding (*khaṣī*) can be a thoroughbred, but its sterility deprives it of all estimation in the eyes of the Muslims, the Prophet having disapproved of castration.

Leaving aside those Arab traditions which do not stand up to historical criticism, the origin of the

Arabian breed of horses has been the subject of extensive research by such discerning historians and mammalogists as Piétrement, Ridgeway, von Oppenheim and S. Reinach (see *Bibl.*), whose conclusions prove irrefutably the very recent character of this breed. Assyria and the Caspian region, long before Arabia, possessed horses very closely resembling the Egyptian and the Barb, and very clearly distinguished from the type of the steppes of central Asia and the Przewalski. Syria first of all became acquainted with this source, which must have been crossed with certain Libyan horses imported during the reigns of David and Solomon, while northern and central Arabia for many centuries remained unaware of the existence of this noble beast. Strabo, writing at the start of the Christian era, testified (*Geography*, XVI, 768, 784) to the absence of the horse from Arabia in his day. It was only later, in the 4th century, that the large migrations of tribes from southern Arabia towards Syria and 'Irāk brought a new reinforcement to the horse population of those countries with the Dongola breed; the Yemen had for some centuries had the benefit of Ethiopian exports from this Egypto-Libyan source. From the contact of the two existing stocks, that of Syria-Palestine in the north and that of Naǧīd-Yemen in the south, both of them of Libyan origin, the Arabian type began to become fixed; the nomadic element, and in particular the tribe of 'Anaza, by their seasonal migrations for pasturage in effect created a permanent link between the two centres. The great Islamic conquests in the 1st and 2nd/7th-8th centuries further increased the infusion of new blood, first Assyrian, later Caspian, into Arab breeding, horses being one of the forms of booty most highly prized by the Muslim warriors. Furthermore, their rapid advance in the west, with the occupation of the Maghrib, made them appreciate the excellence of the Barb horse and Berber cavalry, the inheritors of the reputation of the ancient Numidian cavalry; in them they found an inexhaustible source of supply for remounting their squadrons; in fact, in the view of Ibn Khallikān (*Wafāyāt*, trans. M. G. de Slane, Paris-London 1843-71, iii, 476), we know that, in the twelve thousand Berber cavalry who disembarked in Spain under the command of Tārīk, there were only twelve Arab horses. The theory of the introduction of the Arab horse into the West by Islam is therefore no longer tenable since, on the contrary, it was on the Barb stock, of Libyan breed and perfectly unified, that the Muslims drew so constantly; they hastened to introduce a number of fine stallions to Arabian studs, and these newcomers succeeded in giving the Arabian type its perfect form. From the 7th/13th century Arabia ceased to be at the head of the Islamic world and became isolated; consequently she no longer received any regenerating assistance from abroad in the matter of breeding, which, for good or ill, took place in enclosed conditions, among the Bedouins of the Nufīd. The important nomadic 'Anazī breeders, for their part, left the Naǧīd for Syria, so condemning the stocks of horses in Arabia to a decline which has inevitably become more and more marked until the present time. Today, only the very largest fortunes derived from oil can bid for the extremely rare pure-bred Arab stallions, and it has to be admitted that this noble race is on the way to extinction.

Having been one of the principal factors in securing the victories of Islam, the horse was the inspiration of many literary works in Arabic in both

verse and prose, especially during the first five Muslim centuries. In poetry, there were scarcely any poets who did not try to describe the horse, but always in an occasional way, the *wasf al-faras* never having constituted a true theme. It is among the great masters of verse that we must seek the most beautiful expressions of this kind, although none of them, not even Abū Tammām, al-Buḥturī, al-Mutanabbī, Ibn al-Mu'tazz and others, abstained from using ready-made metaphors collected together in the pre-Islamic *ḥaṣīdas* or from resorting pedantically to rare archaic terms (*gharīb*); in Muslim Spain, the Andalusian poets revealed no greater originality and, like their masters in the East, merely applied themselves to an external description of the animal with all the conventionalism imposed by their concern with philological erudition (see H. Pérès, *La poésie andalouse, en arabe classique, au XIe siècle*,² Paris 1953, 235-6). In prose, the number of works dealing with the horse would be well over a hundred had they all survived; there are frequent mentions of titles such as *K. al-Faras*, *K. al-Khayl*, *K. Khalk al-faras*, and *K. Ṣifāt al-khayl* in the lexicographers and encyclopaedists devoted to *adab*; Ibn al-Nadīm, in his *Fihrist*, gives quite a long list of them. Of the various manuscripts of this sort preserved in the libraries, very few have been published, in view of their striking similarity in form and substance. In all periods, the chief preoccupation of the writers of these treatises was to reproduce the terminology relating to the horse, very often at the cost of scientific reality. Moreover, the large place given in these works to superstitious interpretations of the physiognomy of the *faras* deprives them of what technical value one might wish to find in them; every anatomical detail, when considered from this angle, implies consequences either good or ill for the animal's owner; in this attitude we can see the mark of the nomad, with his excessive credulity, and similarly in the curious nomenclature of the horse borrowed from the names of desert birds. It is sufficient to consult the classic *K. Ḥilyat al-fursān wa-shi'ār al-shudjān* of the Andalusian Ibn Hudhayl, of the 8th/14th century (see Brockelmann, S II, 379 and the excellent translation, with full comments, by L. Mercier under the title *La parure des cavaliers et l'insigne des preux*, Paris 1924) to establish that the Arabs have always relied solely on the external features of the horse to determine its qualities of temperament. Thus their criterion of appreciation was founded on the interpretation of the particular features of the colour of the coat (*lawn*) and the "signs" (*shiyāt*) constituted by the "blaze" (*ghurar*), light patches on the head, the "stockings" (*tahdīl*), white markings at the foot of the legs, and the *dawā'ir*, tufts of hairs growing in different directions; other points to be considered are the shape of the "upper parts" (*al-a'ālī*, *al-samā*), and the "under side" (*al-asāfil*, *al-arḍ*), and of the "fore-hand" (*al-maḥādim*) and "hindquarters" (*al-ma'ākhīr*), the animal's attitude in repose, its walk and trot, its bad habits both natural and acquired, its speed and staying-power. In their writings, these authors have never made a distinction between equitation, hippology and the veterinary art, and these three ideas are fused, in their works, in the synonyms *farāsa*, *furūsa* and *furūsiyya* [q.v.]. It is interesting to note that *farāsa*, from the same root, means "physiognomy".

The principles of rearing, teaching and training (*taḍmīr*, *idmār*) specified in these writings and in general use among the Muslims are very often

completely contrary to the nature of the horse and differ sharply from modern scientific methods; the same is true of veterinary treatment, when not taken directly from ancient Greek practice. For equitation, see FURŪSIYYA.

There is another category of works which are fairly numerous, mostly written by non-Arab Muslims, on subjects concerning the horse regarded from the viewpoint of military usefulness; they served as "manuals of instruction" for the use of the warriors of the Caliph's cavalry squadrons [see FURŪSIYYA]. Arabia gradually lost the passion for the race-course, in proportion as the number of horses declined. The other Muslim countries have remained quite interested in racing, but the sport is at present governed by rules imported from the west, and the Anglo-Arab thoroughbred is everywhere supplanting its illustrious ancestor.

To sum up, we may say that the horse reached its apogee, in the Near East, between the 5th and 15th centuries A.D., and that Arab horsemanship was in no respect inferior to that of European chivalry. But the lack of rational methods in breeding, on the one hand, and the replacement of steel by fire-arms on the other, condemned the Arab cavalry to an inevitable decline. Those Bedouins who still ride horses today use only violent and cruel methods to break in an animal that by nature is good-tempered and gifted with rare qualities of intelligence; it must be realised that these horsemen are not and never will be as close to the faras as were their mediaeval ancestors. We may add that, but for the judicious and praiseworthy intervention of English horse-lovers and breeders, the breed of the pure-bred Arabian would long since have been extinct.

Bibliography: In addition to the works referred to in the text: Sources in Arabic (in addition to the exhaustive bibliographies of Hammer-Purgstall, *Das Pferd bei den Arabern*, in *Denkschr. d. K. Akad. d. Wiss. zu Wien*, vi, 1855-6 and of L. Mercier, *op. cit.*): Ibn Siduh, *Mukḥaṣṣas*, Alexandria 1904, vi, 135-98; Ibn al-ʿAwwām, *K. al-Filāḥa*, trans. Clément-Mullet, *Le livre de l'agriculture*, Paris 1864-7; *Khūrī Naḍīb, al-Khayl wa-fursānuhā*, Baabda (Lebanon) 1916; *Damīrī*, Cairo 1356, i, 309 ff., ii, 209 ff.; *Ṣaʿdī, al-Iṣāḥ fi fīḥ al-luḡa*, Cairo 1929, 322-44; *Ṣaʿdī Raṣhīd, K. Ghāyat al-murād fi l-khayl al-djīyād*, Bayān Press, 1896; *Kazwīnī, ʿAdjāʿib*, Cairo 1356, ii, 190 ff.; *Ḥāṣībānī, K. Sirādī al-layl fi surūd al-khayl*, Beirut 1881; Ibn al-Kalbī and Ibn al-Aʿrābī, *K. Asmāʾ khayl al-ʿArab wa fursānihim*, ed. G. Levi Della Vida, *Les "Livres de chevaux"*, Leiden 1928; *Masʿūdī, Murūdj*, iii 59, iv 23, viii 359 (on racing); *Rasāʾil Ikhwān al-Ṣafāʾ*, ed. Bombay, ii 145; *Djāḥīz, Ḥayawān* (see index s.vv. *khayl* and *faras*). References to numerous manuscript works on faras and furūsiyya preserved in the great European libraries are to be found in Hammer-Purgstall and L. Mercier, *op. cit.*—European sources (in alphabetical order):—H. d'Allemagne, *Du Khorassan au pays des Backhtiaris*, Paris 1911, 4 vol. (*passim*); E. Aureggio, *Les chevaux du Nord de l'Afrique*, Algiers 1893; L. Azpeitia de Moros, *En busca del caballo árabe*, Madrid 1915; Lady Anne Blunt, *Bedouin tribes of the Euphrates*, London 1879; eadem, *A pilgrimage to Nejd*, London 1881; Boucault, *The Arab horse, the thoroughbred and the turf*, London 1912; J. L. Burkhardt, *Travels in Arabia*, 1829; Chevalier Chatelain, *Mémoire sur les chevaux arabes*, Paris 1816; A. Le Clercq, *De l'origine commune des chevaux arabes et des chevaux*

barbes, 1854; Gen. Daumas, *Les Chevaux du Sahara et les mœurs du désert avec les observations de l'Emir Abdelkader*, Paris 1864; idem, *Principes généraux du cavalier arabe*, Paris 1854; Gen. Descoins, *L'équitation arabe: ses principes, sa pratique*, Paris 1924; H. R. P. Dickson, *The Arab of the desert*, London 1949, ch. xxx; C. Doughty, *Travels in Arabia Deserta*, 1888; Cdt. Duhoussset, *Notices et documents sur les chevaux orientaux*, in *Journal de médecine vétérinaire militaire*, vii (Dec. 1862); R. Dussaud, *Les Arabes en Syrie avant l'Islam*, Paris 1907; idem, *Les régions désertiques de la Syrie et le cheval arabe*, in *Bull. Soc. Anthropologie*, series V, vol. iv; A. Haffner, *Das Kitāb Al Chail von Al Asmaʿi*, Vienna 1895; Hammer-Purgstall, *Sur la Chevalerie des Arabes antérieure à celle de l'Europe*, in *JA*, 1849; Hamont, *Des races chevalines orientales*, in *Revue de l'Orient*, 1843; Hommel, *Die Namen der Sauegethiere bei den Südsemitschen Voelkern*, Leipzig 1879; A. Jaeger, *Das orientalische Pferd und das Privat-Gestüte des Koenigs von Württemberg*, 1846; H. Lammens, *Le Berceau de l'Islam*, Rome 1914; Gen. Marguerite, *Chasses de l'Algérie et notes sur les Arabes du Sud*, Paris 1869; J. Mazoiller, *Les chevaux arabes de la Syrie*, Paris 1854; Ch. de Meffray, *Des chevaux Nedjdis Keuheylyans et de la possibilité de fonder en Algérie un haras de Keuheylyans*, Grenoble 1866; Gen. Mennessier de la Lance, *Essai de bibliographie hippique*, Paris 1915; L. Mercier, *La chasse et les sports chez les Arabes*, Paris 1927; Prince Mohammed Ali, *Notes prises dans l'ouvrage du Cheikh El Hafez Siradj ed Din Ibn Baslan . . . sur le sport arabe (XIIe siècle)*, Paris n.d.; C. Niebuhr, *Description de l'Arabie*, Paris 1779; Von Oppenheim, *Von Mittelmeer zum Persischen Golf*, Berlin 1900; W. G. Palgrave, *Personal narrative of a year's journey through central and eastern Arabia*, London 1865; Dr. Perron, *Le Nāceri ou la Perfection des deux arts*, trad. du K. Kāmil al-ṣināʿatayn d'Abū Bakr b. Badr al-Nāṣiri, *Traité complet d'hippologie et d'hippiatrique arabes*, Paris 1852-60, 3 vols.; idem, *Nobiliaire des chevaux arabes*, Paris n.d.; D. C. Phillot, *Faras Nama e Rangin, or the Book of the Horse by Rangin* (translated from Hindustani), London 1911; Piétrement, *Les chevaux dans les temps préhistoriques et historiques*, Paris n.d.; Prisse d'Avennes, *Des divers races chevalines de l'Orient*, in *Revue contemporaine*, Paris 1854; S. Reinach, *Analyse d'un ouvrage de Ridgeway sur l'origine et l'influence du pur-sang*, in *L'Anthropologie*, Paris xiv (1903), 200-3, 270; Reinaud, *De l'art militaire chez les Arabes au moyen-âge*, in *JA*, 1848; Ridgeway, *Origin and influence of the Thoroughbred Horse*, Biological Series, University Press, Cambridge, n.d.; W. Rzewuski, *Sur l'introduction du sang oriental des chevaux en Europe*, Paris n.d.; idem, *Notice sur les chevaux arabes*, Paris n.d. (reproduced in *Mines d'Orient* of Hammer-Purgstall, v); W. O. Sproull, *An Extract of Ibn Kutāiba's Adab Al Kātib*, Leipzig 1877; E. Süe, *Histoire de Arabien Godolphin*, in *Revue du Cheval de Selle*, Paris 1921; Col. Tweedie, *The Arabian Horse*, n.p., n.d.; Major R. D. Upton, *Gleanings from the Desert of Arabia*, London 1881; Vallée de Loncey, *Le cheval algérien*, Paris 1889; F. Vatin, *Le cheval arabe dans le Nord de l'Afrique*, 1911. (F. VIRÉ)

FARASĀN (FARSĀN), a group of islands in the Red Sea opposite Abū ʿArīsh. They are not mentioned in the *Periplus*. In the *Martyrdom of St Arethas* the Φαρσάν islands are said to have contributed seven

hips to the Christian expedition against the Yaman. The name is tribal. According to Hamdānī, the Banū Farasān, though claimed as Ḥimyarī by the Ḥimyarī genealogists, belonged to Taghlib and had once been Christian; there were ruined churches on the islands. They were at war with the Banū Maǧǧid and traded with Abyssinia. They were also found in the Tihāma. The islands had some strategic value in the naval wars of the 16th century. The Egyptians landed there in 912/1506. Albuquerque considered occupying them. The Ṣharīf Abū Numayy II seized them but was ejected by the Turks. According to Ovington 'Fersham' exported corn to Arabia and the inhabitants were employed by Banians in pearling. Despite Yamanī claims the islands became part of Idrīsī, and later, Sa'ūdī territory. Philby found a few troops there. They were visited by Ehrenberg and Hemprich (1825), by Bové (1830-1), and later by oil geologists.

Bibliography: J. Boissonade, *Anecdota graeca*, v, 44; Hamdānī, *Ḍjazīra*, 53, 119; Yāqūt, iii, 873-4; Albuquerque, *Cartas*, i, 280; W. Foster, *The Red Sea and adjacent countries*, 178; Philby, *Arabian Highlands*, index. (C. F. BECKINGHAM)

AL-FARAZDAK, "the lump of dough", properly Tammām b. Ghālib (Abū Firās), famous Arab satirist and panegyrist, died at Baṣra about 110/728 or 112/730.

Born in Yamāma (Eastern Arabia) on a date which is uncertain (probably after 20/640), this poet was descended from the sub-tribe of Muǧǧāshī, of the Dārim group of the Tamīm. His father, Ghālib [q.v.], is said to have played some part, in the Baṣra area, in the conflict between 'Alī and Mu'āwiya; to this fact must be attributed the later idea that al-Farazdak entertained pro-'Alid sympathies which, however, are not very apparent in his works. The talent for verse does not seem to have been widespread in his family; however al-Farazdak, endowed with a prodigious memory and precocious talent, seems very soon to have made himself known in his tribe by laudatory and epigrammatic compositions in the Bedouin style. The accession of the Umayyad dynasty must have been a decisive factor in the career of the young poet, because of the choices to which it limited him. By the bonds of affinity as much as by obligation, al-Farazdak was first led to choose himself protectors in Yamāma, then at Baṣra, amongst people more or less bound to the fortunes of the family ruling in Syria. This attitude is particularly noticeable in the relations he maintained, for example, with the Banū Bakra, who were secretly flirting with the 'Alids, though supporting the Umayyads.

The satire attributed to al-Farazdak against the caliph Mu'āwiya, contrary to what Nallino maintains, is far from being definitely authentic.

Nevertheless circumstances, fortuitous or contrived, must have affected his behaviour occasionally: it is known, for example, that al-Farazdak, as a result of some rather obscure proceedings, had to flee from 'Irāk and seek refuge in Medina to escape the threat that Ziyād, the governor of Baṣra, laid upon his life (in 49/669). At Medina the poet was welcomed most warmly by the local authorities, and he remained in this town till 56/675-6; he then returned to 'Irāk immediately after the death of Ziyād to attach himself to the latter's son, 'Ubayd Allāh. In 67/686, the panegyrist confirmed his attachment to the Umayyad branch of the Marwānids which was in power, by celebrating prince Bishr, who had come to 'Irāk, and his brother 'Abd al-'Azīz, whose praises he sang in a threnody in 85/704 (*Diwān*, ed. Ṣāwī, 225 ff.).

There is no doubt that under the governorship of al-Ḥādīdīādī [q.v.], probably because of the intrigues of his enemy Ḍjarīr, who was in the good graces of this powerful personage, al-Farazdak was more or less in disgrace. Nevertheless he dedicated a number of laudatory poems to al-Ḥādīdīādī and to some members of his family. Perhaps his delicate position in relation to the governor of 'Irāk prevented al-Farazdak from obtaining the protection of the caliph 'Abd al-Malik and it is to be noted that no ode was addressed by him to this ruler. On the other hand, under Walīd I, al-Farazdak became the official poet of the caliph, as witness numerous panegyrics dedicated to him and to his two sons. Under Sulaymān he enjoyed the same favour. It was otherwise on the accession of 'Umar II in 99/717, when al-Farazdak was rather in the shade. However, the insurrection of Yazīd b. al-Muhallab gave the poet the chance to recover favour and, under the caliph Yazīd II, he violently attacked the rebel whom he had celebrated several years before, at the time of his power (see the panegyrics to Yazīd II and to Maslama, dated 101/720 and 102/720-1 in *Diwān*, 262-7 and 201). At this time, al-Farazdak, who was eighty years old, hardly ever left Baṣra. Caught up in the whirlwind of conflicts between the "Yemenī" and Ḍaysī factions, he experienced many difficulties with governors of 'Irāk belonging to one or other of them. Twice he was thrown into prison because of this, but succeeded in getting out thanks to local support.

In his career, struggles against rivals occupied a prominent place. Political attitudes, notably attachment to the "Yemenī" or the Ḍaysī faction, provoked or aggravated these enmities. In the background one can also sense some tribal partisanship. This is the reason for the implacable hostility nursed by al-Farazdak for Ḍjarīr, also a Tamīmī, but of another branch. There is no doubt that the contentions between these two rivals have been a fruitful source for anecdotal literature (as one can ascertain from *Kitāb al-Aghānī*³, viii, 32-7). Moreover, it is certain that this opposition inspired al-Farazdak—and his enemy likewise—with the poems which most clearly characterize their work. These diatribes should not however, allow us to forget those other relationships, of a different kind, maintained with al-Aḥwaṣ [q.v.] at Medina, with the "reader"-grammarian Abū 'Amr ibn al-'Alā' [q.v.], or with al-Ḥasan al-Baṣrī (cf. *Aghānī*¹, xix, 14).

Al-Farazdak seems to have been too unusual a figure not to have stimulated the imagination of the "logographers" who interested themselves in him. In the biographical facts we have, there often comes to light a tendency to exaggerate the eccentricities of his personality, to accentuate his cowardice, bawdiness, drunkenness, and venality. This harsh approach is in fact of little concern because it does not touch on the essentials. What is important in reality is to discover in al-Farazdak the traits which are of relevance for the panegyrist, the satirist, and the representative of a generation torn between bedouin culture and the new ethics. On these lines might be explained certain traits of his character, his recantations and his final impenitence, all to be found echoed in his poetry.

The greater part of his poetry has survived, because of Tamīmī particularism on the one hand, and also because of the favour al-Farazdak still retained in learned circles in Baṣra. After an oral transmission about which we have few facts, his poetry was equally well received at Kūfa (see *Aghānī*¹, xix, 2, 11 f.). There is no doubt that it is from this time that al-

Farazdaq, along with Djarir and al-Akhtal [q.v.], becomes one of a trio who for several centuries furnished a theme for discussion among the cultivated. In his own lifetime, al-Farazdaq did not hesitate to appropriate the verses of his contemporaries (cf. Ibn Sallām, 126 and *Aghānī*³, ii, 266-7, viii, 96); there is also reason to doubt the authenticity of many of the poems which appear in al-Sukkari's recension in the 3th/9th century. The *Diwān*, in Sāwī's edition, numbers about 7,630 verses, which is the largest total that is known in the whole of Arabic poetry. His work is presented in the form of fragments or of complete poems of 20 to 30 verses, rarely more. Many poems are in *ḥasīda* form. With al-Farazdaq this form had a tripartite structure with a short *nasīb* (e.g., *Diwān*, ed. Sāwī, 7, 8, 74-6, etc.), but usually—and this is remarkable—this elegiac prelude is omitted (so *ibid.*, 84-7, 99 f., 228-33 etc.), and very frequently the *ḥasīda* is reduced to the laudatory elements alone (so *ibid.*, 57-9, 63-7, 70-1, 99-101, 309-14, etc.). The thematic sequence in the *ḥasīda* with *nasīb* often anticipates the sequence which imposed itself on the "classical" theoreticians (so *ibid.*, 219-24, 302-8 etc.). Too often the threnodic form is difficult to find in this poet, but we have a good specimen in the threnody composed on Biṣṣr (*ibid.*, 268-70). The various types of poem are unequally represented in al-Farazdaq. First and foremost come the laudatory themes made up of the traditional stereotypes, among which should be pointed out the traditional theme of the greatness as caliph and the religious value of the Caliph-Imām (so *ibid.*, 63-7, 89-92 lines 12 ff., 219-24 lines 18 ff. etc.). Naturally enough, tribal and personal *fakhr* is frequent in this poet. Like his contemporaries, al-Farazdaq treated the epigram in short impromptu or developed it as a thematic element in a *ḥasīda*. In this latter case he obtains an effect of contrast with the laudatory elements (so *ibid.*, 115-23 where the glories of the Dārim are contrasted with the "shames" of the Kulayb, Djarir's tribe). In al-Farazdaq, more than in his contemporaries, the satirical genre has a rare vigour and obscenity (e.g., the piece directed against al-Tirmimāh, in *Diwān*, 135-7). The traditional wisdom, poorly represented in the work of this panegyrist and satirist, is of a distressing banality, and the Islamic ethic has in no way enriched in depth a spirit completely impregnated with Bedouin culture. Sometimes, however, the poet seems to have been able to strike a moving tone, in lamenting, for example, the death of a child (so *Diwān*, 764 and *Aghānī*¹, xix, 12-3). It is worth noting that, dissolute as al-Farazdaq is supposed to have been, he did not to all intents and purposes write in the Bacchic genre (cf. Ibn Qūṭayba, 294). Likewise this epicurean hardly felt the need to celebrate his loves, and the ode composed on a gallant adventure confirms this deficiency in his sensibility (*ibid.*, 255-62). Similarly in the fragments, in any case suspect, on his separation from his wife Nawār, the poet is without deep emotion and reduced to repeating banal formulas (see *Aghānī*¹, xix, 9).

The language and style of the works ascribed to al-Farazdaq are of a remarkable homogeneity: very rarely does one find a laboured effect due to the use of rare terms or *hapax legomena*. In this poet as in his contemporaries of the 'Irāki circle, only the five current metres are employed; *radjaz* is employed only sporadically. From this point of view, his work is well worth attention, in the sense that it enables us to assess the prosodic resources available in this epoch to a poet dependent on the Tamīmī tradition.

Put beside the poetry of Djarir, it is thoroughly representative of the poetry of the great nomads of Eastern Arabia at its height, at the very moment when, in contact with the big 'Irāki cities, it was to yield before new influences.

Bibliography: Ibn Sallām, *Ṭabaqāt*, index; Ibn Qūṭayba, *Shi'ur*, index; *Aghānī*², i, 116, 148-9, viii, index and especially 33-8, 44-5, xv, 441-7, and *Aghānī*¹, xix, 1-61; Āmidī, 166 and index; Marzubānī, *Mu'djam*, ed. Krenkow, 272, 477, 486-7; idem, *Muwashshah*, index; Ibn Khallikān, *Wafayāt*, Cairo 1310, ii, 196-202; Baghdādī, *Khizāna*, Cairo 1347, i, 202-7 (summarizes or quotes Ibn Qūṭayba and *Aghānī*). The 'Irāki anthologists and others have frequently quoted or mentioned al-Farazdaq, see esp.: Djāhīz, *Bayān*, index; Ibn Qūṭayba, 'Uyūn, index; Ibn 'Abd Rabbih, 'Ikḍ, Cairo 1359/1940, index (72 mentions and quotations); Qūraṣhī, *Djamhara*, 336-44. Edition of the *Diwān* by Sukkarī (see *Fihrist*, 158, l. 27-8); for the manuscripts of the *Diwān*, see Brockelmann, I, 56, S I, 85; Muḥ. b. Ḥabīb, *Naḥā'id Djarir wa'l-Farazdaq*, ed. Bevan, *passim*; editions of the *Diwān* by R. Boucher, *Divan de Farazdaq, récit de Muḥ. b. Ḥabīb*, Paris 1870 (1st part, 270 nos.) and by J. Hell, photolithographic ed., Munich-Leipzig 1900-1 (2nd part); note also other editions, Beirut (n.d. and 1937), Cairo (1293, very defective); another edition by Sāwī, *Sharḥ Diwān al-Farazdaq*, Cairo 1354/1936 (782 poems and fragments, amounting to about 7630 verses; besides the fragments and short pieces, it includes about 80 long satires, 94 panegyrics, 24 threnodies, often brief; it is an uncritical and mediocre edition, with glosses often of slight importance; there is no indication how the known mss. were utilised; it seems to reproduce Boucher and Hell, but it has the advantage that it adds the text of the *Naḥā'id*); a partial French translation by Boucher (Paris 1870-5); and by Hell (Leipzig 1902: trans. of the panegyric to Walid II), also idem, in *ZDMG*, lix (1905), 595-600 and lx, 1-35; on the Muḥallabids, cf. Rosen in *Zapiski*, xvii (1906), 931-48; Schwarz in *ZDMG*, lxxiii (1919), 80-5 and Krenkow in *Islamica*, ii, 344-54. Notes and studies: Caussin de Perceval, *Notice sur ... al-Farazdaq*, in *JA*, xiii (1834), 507-52; Hell, *Einleitung über das Leben des Farazdaq*, Leipzig 1902; Lammens, *Etudes sur le règne du Califé omaïyade Mo'awia I^{er}*, in *MFOB*, iii (1908), 145 ff. (= 281-448 of the offprint); Nallino, *Littérature arabe*, index; Blachère, *Litt.*, III, 3rd part, chap. I, section C.

(R. BLACHÈRE)

FARD (adj., can be taken as a subst.), pl. *afrād*, used of the individual, and so with the meanings of *only*, *solitary*, *unique*, *incomparable*; the *half*, that is to say *one* of a pair or couple (pl. *firād*, *Ḳāmūs* root *f.r.d*); and other derivative meanings. The word has been used to denote Allāh, as the single Being who has no parallel: *al-fard fi ṣifāt Allāh* (al-Layṭh, *Lisān*, iv, 327/iii, 331a), but it does not occur in the Qur'an or in *ḥadīths* as an epithet of Allāh. It is for that reason that al-Azharī (*ibid.*) found fault with this usage. There is every reason for believing that *al-fard* was at that time simply used as an equivalent of *aḥād*, in accordance with the verse *huwa'llāhu aḥād* (Qur'an, CXII, 1) "où se résume le dogme de l'unicité divine", as R. Blachère said (*Le Coran*, Paris 1949, ii, 123). In addition, *al-fard* serves as a technical term in different sciences: (a) in poetry it denotes a line of verse taken in *isolation*

(intact or reduced to a single hemistich); (b) in lexicography, the *afṛād* are the words handed down by one single lexicographer (see al-Suyūṭī, *Mushir*³, i, ch. 5), distinct from *ahād* (*ibid.*, i, 114, lines 8-12) and *mafāriḍ* (*ibid.*, ch. 15); (c) in grammar, *al-fard* has been said to signify "the singular" by de Sacy (*Gr. Ar.*³, i, 149), Fleischer (*Kleinere Schriften*, i, 97), Wright (*Ar. Gr.*³, i, 52B). This can only be a recent or exceptional meaning of the word, which should be dropped and replaced by the traditional terms *al-wāḥid* or (more often used today) *al-mufrad*; (d) in the science of *hadīth*, *fard* is synonymous with *gharīb muṭlaḥ*: a tradition in which the second link of the chain of those who have transmitted it is only represented by a single *tābiʿī*; (e) in astronomy, *al-fard* denotes the star *alpha* in Hydra (*al-shuḍjāʿ*⁴), and hence the most brilliant (idea of isolation); (f) in arithmetic, *al-ʿadad al-fard* is "the odd number" (from 3 upwards, inclusive), as opposed to *al-ʿadad al-sawāʿij* "even number" (al-*Kh*⁵ʿarizmī, *Mafātiḥ al-ʿulūm*, ed. van Vloten, 184), other uses of *fard* in the divisibility of numbers, *ibid.*, 184-5; (g) for theologians and philosophers, *al-fard* denotes the species, as restricted by the bond of individuation.

Bibliography: in the text; see also Tahānawī, *Dictionary of technical terms*, ii, 1087, 1107, 1178 foot and 1179; Lane, *Lexicon*, s.v.

(H. FLEISCH)

AL-FARD [see NUḌJŪM]

FARD (A.), also *fariḍa*, literally "something which has been apportioned, or made obligatory", and as a technical term, a religious duty or obligation, the omission of which will be punished and the performance of which will be rewarded. It is one of the so-called *al-ahkām al-khamsa*, the "five qualifications" by which every act of man is qualified in religious law [see *AḤKĀM*]. A synonym is *wāḍijib*. The Ḥanafī school makes a distinction between *fard* and *wāḍijib*, applying the first term to those religious duties which are explicitly mentioned in the proof texts (*Ḳurʿān* and *sunna*) as such, or based on *ijmāʿ*⁶, and the second to those the obligatory character of which has been deduced by reasoning. This distinction is not made by the other schools, and as a norm for action *fard* and *wāḍijib* are equally binding. Islamic law distinguishes the individual duty (*fard ʿayn*), such as ritual prayer, fasting, etc., and the collective duty (*fard kifāya*), the fulfilment of which by a sufficient number of individuals excuses the other individuals from fulfilling it, such as funeral prayer, holy war, etc.

Bibliography: Tahānawī, *Dictionary of technical terms*, 1124-6, 1444-8; N. P. Aghnides, *Mohammedan theories of finance*, New York 1916, 112 ff.; Santillana, *Istituzioni*, i, 57 ff. See also *FURḌA*.

(TH. W. JUYNBOLL*)

FARGHĀNĀ, Ferghānā, a valley on the middle Jaxartes (Sīr-Daryā), approximately 300 km. long and 70 km. wide, surrounded by parts of the Tian-shan mountains: the Čatkal range (Ar. *Djadghal*, up to 3,000 m. high) on the north, the Ferghānā mountains (up to 4,000 m.) on the east, and the Alai mountains (up to 6,000 m.) on the south. The only approach (7 km. wide) accessible in all seasons is in the west, at the point where the Jaxartes leaves the valley and where the trade-route (and since 1899 the railway from Samarkand to Ōsh) enters it. The Farghānā valley covers approximately 23,000 km.²; the irrigated land (9,000 km.²) has increased during the last decades, owing to the constant extension of irrigation. The interior of the area consists of a desert.

The Farghānā valley has always been fairly densely populated since the earliest irruption of Islam, and even in pre-Islamic times, according to Chinese sources. As a consequence, the indigenous population has been able to withstand the Turks, who have pressed in repeatedly ever since early Islamic times; thus the Turks have only settled in one part of the district (cf. the present political distribution below). Since the end of the nineteenth century the Russians have also settled almost exclusively in the towns, leaving the agricultural areas in the hands of the indigenous population.

Evidently Farghānā became known to the Chinese in 128 B.C., from the description of an envoy who had travelled through it. But the connexion of the Chinese accounts with individual areas or persons cannot be established with any certainty. After the spread of the second (western) Kōk-Turkish kingdom Farghānā was exposed to Turkish attacks and, after continued fighting between 627 and 649 A.D., came under Turkish dominion. A Turkish prince took up residence in Kāsān (Chinese K'o-sai), the capital of that time. After the overthrow of the first west-Turkish kingdom by the Chinese, in 657, the whole district was governed from Kāsān by a Chinese governor. The indigenous Iranian dynasty, whose influence had for some time been weakened by a succession of local princes (as reported by the Chinese envoy Hūan-tsang in 630), was evidently supplanted by a Turkish ruling family, after the elimination of Chinese rule in about 680. In 739 Arslan *Khān* is mentioned as ruler of Farghānā.

An Arab-Muslim advance into Farghānā, alleged to have taken place in the time of the Caliph ʿUṭmān under the leadership of Muḥammad b. *Djārīr*, who is said to have fallen at Saḥīd Bulān at the head of 2700 warriors (according to *Djamāl Ḳarshī* apud Barthold, *Turkestan*, 160), certainly belongs to the realm of legend. The legend formed the basis for a Persian folk-tale (said to have been translated from Arabic) which later spread throughout Central Asia, and was finally translated into Turkish (cf. *Protokolli Turkest. Kruška Lyubiteley Arkheologii*, iv, 149 f.).

In fact the Muslim invasion of Farghānā is connected with the occupation of Transoxania by *Ḳutayba* b. Muslim [q.v.]. He first advanced into the country in 94/712-3 and attempted a revolt from there against the Caliph in 96/715, but was killed by his own soldiers (Ṭabarī, ii, 1256 f., 1275-81; S. G. Klyashornly, *Iz istorii borʿbi narodov Sredney Azii protiv arabov* [Remarks on the history of the struggle of the peoples of Central Asia against the Arabs], in *Ėpigrafika Vostoka*, ix (1954), 55-64: this treats mainly of the events of 712). *Ḳutayba*'s grave is still pointed out today close to the village of *Djalāl Kuduḳ*, near *Andīdjān* (*Protokolli*, iii, 4). This revolt and the battles which followed in Persia in the next decades, finally leading to the downfall of the Umayyads in 749-50, prevented for some time the consolidation of Arab-Islamic rule over Farghānā. The Muslims apparently had to leave the country again and in 103/721-2 the indigenous Sogdian prince was able to recall and resettle in part of his country those Sogdians who had migrated further eastwards to avoid the summons to adopt Islam (Spuler, *Iran*, 37, 254 f.). At that time the local nobility (gentry: *Dihkāns* [q.v.]) played the leading rôle in Farghānā, as in the rest of Transoxania. The local prince also bore this title beside that of *Ikshēdh* (cf. *IKSHĒDHIDS*, and Ol'ga I. Smirnova, *Sogdiyskie monetii kak novyy istočnik dlya istorii Sredney Azii* [Sogdian coins as a

new source for the history of Central Asia], in *Sovetskoe Vostokovedenie*, vi (1949), 356-67; further, A. Yu Yakubovskiy [ed.]: *Trudi sogdiysko-tadžikskoy ekspeditsii* . . . [Works of the Sogdian-Tadjik expedition . . .], i, Moscow-Leningrad 1950, 224-31; further as sources: al-Balādhuri, *Futūh*, 420; al-Ṭabarī, ii, 1442, 2142; *Hudūd al-‘ālam*, ed. Minorsky, 115-17, 355; idem in *BSOAS*, xvii/2 (1955), 265.—In the year 121/739 the Arabs were once more able to send a governor to Farghānā (al-Ṭabarī, ii, 1694), but there was still continued opposition to Islam, especially as the permanence of Arab rule had again been put in doubt by the advance of Chinese armies into Western Central Asia as far as Transoxania, between 745 and 751 (cf. Spuler, *Iran*, 302 and the sources and studies given there). An envoy sent to the Caliph al-Manṣūr by the local prince, who had evidently fled to Kāshghar, was held prisoner for a long time owing to his refusal to adopt Islam (Ya‘kūbī, ii, 645). The Caliphs al-Mahdī, Hārūn al-Rashīd (175-6/791-3) and al-Ma‘mūn were also forced to send troops to Farghānā to overcome the opposition to Islam and Arab rule (Ya‘kūbī, ii, 465 f., 478; Gardēzi, 19; further Spuler, *Iran*, 51 f.). Only the inclusion of Farghānā in the dominions of the Sāmānids [q.v.] in approximately 205/820-1, under the administration of the governor Nūh b. Asad (d. 227/841-2), opened the last doors to Islam, both in Kāsān (al-Ya‘kūbī, *Geogr.*, 294, al-Ya‘kūbī, ii, 478; al-Ṭabarī, ii, 1257), the centre of administration, and Ūrast. The indigenous dynasty had in the meantime disappeared. From then on, the inhabitants of Farghānā supplied soldiers for the guards of the Caliph al-Mu‘taṣim (218-27/833-42: al-Balādhuri, 431; Spuler, *Iran*, 137, 185, fn. 8). They thereby strengthened the influence of the Iranian element in Mesopotamia, which moreover increased continually under the Sāmānids.

Farghānā in the time of the Sāmānids has been amply described by Arab geographers. At that time a change in the economic importance of the several parts of the country appears to have taken place. According to Ibn Khurrādādhbih, 30, the road leading into the country from the west crossed the Jaxartes at Khodjand [q.v.]; now Leninābād, and continued to Akhsikāth [q.v.], along the right bank, then to Kubā, Ōsh and Ōzkānd (Ūzgdān) along the left bank. Al-Iṣṭakhri, 335, on the other hand considers the road running south of the river to be the main one and lists several populated places along it; only a secondary road led to Akhsikāth at that time. The Farghānā valley then formed the frontier district against the (still unconverted) Turks, who had recently been driven back north-eastwards in several places. There were strong garrisons in Ōsh and some neighbouring forts, used as observation posts against them. Akhsikāth (al-Iṣṭakhri, 333) was the capital at that time, a position it held as early as the middle of the seventh century, according to Chinese reports and al-Balādhuri (*Futūh*, ed. de Goeje, 420). On the other hand Kubā is designated as larger, and as the actual capital of the country by al-Muḳaddasī, 272, though its period of prosperity was certainly short.—In the tenth century Farghānā was divided into three provinces and many administrative districts, which are listed by the geographers. They stress the fact that the villages of the country were bigger than elsewhere in Transoxania and occasionally extended as much as a day's journey. Islam (of the Hanafi school of law) had asserted itself successfully in the meantime, and convents (*Khānkāh*) of the Karrāmiyya [q.v.] are also mentioned by al-Muḳaddasī, 323. Nothing else is reported about

adherents of other religions, such as Christians, Manichaeans and Zoroastrians. Nevertheless an Arabic inscription dating from 433/1041-2 was discovered in the gorge at Wārūkh (in the south), showing a Sassanian and Christian (*rūmī*) date beside the Muslim one (*Protokoll*, viii, 46 f.). A further Arabic inscription (without this peculiarity in the dating) from the year 329/940-1 was found in Ōsh in 1885 (*Otčē Imp. Arkheol. Kommissii za 1882-1888 godi*, p. LXXIII). Buildings from Sāmānid times, on the other hand, have evidently not been preserved.

The mountain ranges surrounding the valley supplied gold, silver and coal (already then used for heating, al-Iṣṭakhri, 334), and furthermore petroleum, iron, copper, lead, turquoises, sal ammoniac and a medicament called Kū/ilkān (cf. *BGA*, iv, 344; particulars in Spuler, *Iran*, 387, 389, 399, with sources, especially al-Muḳaddasī, 326; Ibn Ḥawkal², 384). Turkish slaves, iron and copper, swords and armour as well as textiles were exported from Farghānā and Isfīdjāb (*Hudūd al-‘ālam*, 116; Spuler, *Iran*, 407 f.). Judging by the growth in revenue the country's prosperity increased greatly in Sāmānid times. According to Ibn Khurrādādhbih, 38, it amounted to 280,000 dirhems; Ibn Ḥawkal², 470, writing about 130 years later, in 977, puts it already at one million (Spuler, *Iran*, 476).

After the collapse of the Sāmānid state in 389/999, Farghānā came under the dominion of the Ḳarluks [q.v.] and thus of the ruling dynasty of the Ilig-Ḳhāns or Ḳarakhānids [q.v.]. Ōzkānd [q.v.], where twelfth-century buildings and tomb-stones are still preserved, now became the centre of administration. It was there that most coins were minted (often bearing the province name Farghānā as the place of coinage), but other minting-places also occur. The whole of Transoxania was originally administered from Ōzkānd. After the divisions which soon took place within the Ḳarakhānid dynasty (cf. O. Pritsak, in *Isl.*, xxxi/1 (1953), 17-68), the princes of Farghānā settled in Ōzkānd, where they withstood a Salḍjūk advance in the years 482-3/1089-90. In 536/1141 Farghānā came under the dominion of the Gūrkhāns [q.v.] of the Ḳarakhitāy [q.v.], but the indigenous dynasty was still tolerated, as elsewhere within this state. Until 560-74/1165-79, this dynasty seems also to have ruled over Samarkānd, which later again came under the rule of a separate branch of the Ḳarakhānids. From 1212 to 1218 Farghānā was disputed between the Kh^wārizmshāh Muḥammad II [q.v.] and first the Nayman prince Küclüg, who had fled westwards, then the Mongols; with the subjection of the prince of Akhsikāth and Kāsān, the province subsequently fell to the Mongols (Ulus of Čaghatāy; cf. the article ČINGIZIDS, above) for whom it was long administered by Maḥmūd and his son Mas‘ūd Yalavač in the thirteenth century. Local princes in Farghānā were tolerated for a long time; the sheltered position of the valley induced Baraḳ Khān, the Mongol governor, and the Ḳarakhitāy before him, to keep the treasury there (Waṣṣāf, *Bombay* ed., 67 bottom; *Djuwaynī*, i, 48). The newly founded town of Andījān [q.v.] (known to the Arab geographers only as the village Andukān) was the capital of the Farghānā valley at the end of the thirteenth century. Marghinān now also gained in importance.

After the Ulus of Čaghatāy split into two opposing sections in the fourteenth century, both the western kingdom (Transoxania) and the eastern kingdom (then called Moghōlistān) contended for Farghānā

at different times, up to the time of Timūr. As Farghānā belonged to Moghōlistān during the greater part of this struggle, its administration shared certain aspects of the administration of the Tarim valley: the tax districts in both countries were called Urċin, not Tūmān (Mongolian *tūmen*: unit of ten thousand) as in the rest of Transoxania.

Under the Timūrids [q.v.] Farghānā mostly belonged to Khurāsān (i.e., to the dominion of Shāhrukh [q.v.] and his son Ulugh Beg [q.v.]) and from 873-99/1469-94 had its own ruler in 'Umar Shaykh [q.v.], a great-great-grandson of Timūr. He was succeeded by his son Bābur, who from Farghānā moved against the intruding Shaybānids [q.v.] and advanced as far as Samarkand; but in 909/1504, after eventful battles he saw himself forced to surrender Farghānā, and finally fled altogether to India (for details see BĀBUR). It is to him that we owe a more exact description of Farghānā at a time when power-relationships in Central Asia were undergoing a decisive change, through the fall of the Timūrids, the advance of the Shaybānids at the head of the Özbegs [q.v.], as well as the establishment of the Shī'ī Safavids [q.v.] in Persia. At that time there were nine larger towns in Farghānā, to which Bābur also adds Khodjand. Khoḡand, the later capital, was only a village at the time. The capital was Andījān, which was already completely turkicized. (According to Bābur, it was here that Čaghatay, raised to a literary language by 'Alī Shīr Nawā'i, was spoken). Marghinān was then still Iranian.—At the time of Bābur there were numerous orchards and gardens in Farghānā and various kinds of wood used for making quivers, bird-cages and similar articles; also a reddish-white stone, discovered in about 1492 and used for making knife-handles and articles of that kind. Iron and turquoise were obtained from the mines; but Bābur makes no mention of coal-mining or the manufacture of weapons, two formerly important branches of the economy. According to his estimate the country was only sufficiently rich to support an army of 3-4000 men.

After the final expulsion of the Timūrids, Farghānā belonged to the Özbek state of the Shaybānids; Andījān was then the seat of a local dynasty and gave its name to the whole valley (cf. Maḥmūd ibn Wall, *Baḥr al-asrār*, MS India Office 575, fol. 102b). After the collapse of the Shaybānid state in 1598-9, several Khoḡja families divided the country up among themselves. They lived under the nominal dependency of Bukhārā, in Čadak, north of the Jaxartes, and had to submit to a number of arrangements with the Kazakhs and Kirgiz, who repeatedly pressed into the valleys of the mountains surrounding Farghānā. In 1121/1709-10 the Farghānā valley became a separate Özbek Khānate under Shāhrukh Bī (Mullā Ni'yāz Muḥammad, *Ta'rikh-i Shāhrukhī*, ed. N. N. Pantusov, Kazan 1885, 21; cf. Ivanov, 178-214). From then until 1876 the Farghānā valley was the centre of the Khānate of Khoḡand (q.v. for details about the name and history of the town).

In 1876 the Khānate was annexed by the Russians and became the centre of the "Farghānā district" (Ferganskaya Oblast'), an area of 160,141 km.² (according to Brockhaus-Efron) with 1,560,411 inhabitants (in 1897). The seat of the military government was the town N. Margelan, founded by the Russians, called Skobelev from 1907-24, and subsequently Farghānā (pop., 1951, approx. 50,000) and still today the centre of administration of the "Farghānā district" in Uzbekistan (8029 km.² with approximately 720,000 inhabitants [in 1951]). The

towns of Khoḡand and Namangān were, however, considerably larger and of greater economic importance (Khoḡand had approximately 113,000 inhabitants in 1912, and Namangān 70,000; in 1951, in contrast, approximately 93,000 and 115,000 respectively).

The Russians forthwith raised Farghānā's cotton-production considerably, introduced new American kinds of cotton and made Farghānā (as Central Asia generally) one of their main providers of cotton and silk. The most important source of uranium of the Soviet Union is also situated in the Farghānā valley (especially near Tuya-Muyun); petroleum and coal are also extracted.—The ancient system of irrigation has been expanded and improved and, as the "Farghānā system", it has gained significance for the entire irrigation economy of the USSR: construction of the great Farghānā canal in 1939; Farhat dam on the Jaxartes.—The sudden economic advance caused an inflation which led to a revolt in 1898. From 1916 to 1922 Farghānā was involved in the fighting between the indigenous Turkish Basma'ī associations and the Russians, and later the Bolsheviks. After the October revolution the Farghānā valley was no longer a single administrative unit. Instead the central and eastern areas—essentially according to the nature of the majority of the population—were handed over to the Uzbekistan republic, and the west to Tadjikistān. The mountains surrounding the Farghānā valley belong for the most part, however, to Kirgizistān: this division demonstrates the result of the gradual advance of Turkish tribes into this area and, since the sixteenth and seventeenth centuries, into the mountains, as well as the retreat of the Iranians. This political organization has had no significance for the development of the valley's economy or system of communication. The knowledge of Russian has increased greatly in the last decades among the indigenous population, but without supplanting the indigenous languages.

Bibliography: Chinese and Köktürks: Edouard Chavannes, *Documents sur les Tou-kiue (Turcs) occidentaux*, St. Petersburg 1903, especially 148 ff.; Hsüan-Tschuang (Hiouen-Tshang), *Mémoires sur les contrées occidentales*, ed. Stanislas Julien, 2 vols., Paris 1857-8; Yu. A. Zadneprovskiy, *Drevnezemel'českaya kul'tura Fergani (The ancient agrarian culture of Farghānā)*, Moscow and Leningrad 1962 (Materiali i issledovaniya po arkheologii SSSR, cxviii).

Islamic period: Barthold, *Turkestan*, 155-65, 186-202 and index; idem, *Zwölf Vorlesungen über die Geschichte der Türken Mittelasiens*, Berlin 1935; idem, *Four Studies*, ed. V. Minorovsky, i, Leiden 1956; Bertold Spuler, *Iran in früh-islamischer Zeit*, Wiesbaden 1952, index; P. P. Ivanov, *Očerki po istorii Sredney Azii (Sketches in the history of Central Asia)*, Moscow 1958, *passim*, especially 178-213.

Geography: Le Strange, 476-80; A. von Middendorff, *Einblicke in das Farghānā-Tal*, St. Petersburg 1881 (Mém. de l'Acad., vol. xxix); W. Busse, *Bewässerungswirtschaft in Turan*, 1915; W. Leimbach, *Die Sowjetunion*, Stuttgart 1950, 42 ff., 147, 526; Th. Shabad, *Geography of the USSR*, New York 1951, 388-99 and index; V. Masal'skiy in Brockhaus-Efron, *Éntsiklopedičeskiy Slovar'* xxxv A (70), St. Petersburg 1902, 560-4; *Bol'shaya Sovetskaya Éntsiklopediya*², xlv (1956), 617-20 (both articles are geographical-statistical).

Maps: 7th cent.: A. Herrmann, *Atlas of China*, Cambridge Mass. 1935, 37; 10th cent.: Spuler, *op. cit.*, end; modern: *Bol'shaya Sovetskaya Éntsi-*

*klopediya*², xlv, facing p. 618 (with *illus.*); Diercke, *Weltatlas*, 91st ed., 1957, p. 93; Leimbach, 340; Shabad, 395. (W. BARTHOLD-[B. SPULER])

AL-FARGHĀNĪ, the mediaeval astronomer *Alfraganus*. His full name is Abu 'l-'Abbās Aḥmad b. Muḥammad b. Kathīr al-Farghānī, that is to say, a native of Farghāna in Transoxania; not everyone, however, is agreed upon his name: the *Fihrist* only speaks of Muḥammad b. Kathīr, and Abu 'l-Farajī of Aḥmad b. Kathīr, while Ibn al-Kiṭṭī distinguishes between two persons, Muḥammad and Aḥmad b. Muḥammad, in other words father and son; however it is very probable that all the references are to the same personage, an astronomer who lived in the time of the Caliph al-Ma'mūn (d. 833) and until the death of al-Mutawakkil (861), for Abu 'l-Mahāsīn and Ibn Abī Uṣaybi'a refer to a certain Aḥmad b. Kathīr al-Farghānī who, in 247/861, is said to have been sent by al-Mutawakkil to Fustāt to supervise the construction of a Nilometer.

His principal work, which still survives in Arabic at Oxford, Paris, Cairo and the library of Princeton University, bears different titles: *Djawāmi' 'ilm al-nudjūm wa 'l-harakāt al-samāwiyya*, *Uṣūl 'ilm al-nudjūm*, *al-Madkhal ila 'ilm hay'at al-aṣlāk*, and *Kiṭāb al-fuṣūl al-thalāthīn*. It was translated into Latin by John of Seville and Gerard of Cremona. According to Steinschneider, a translation into Hebrew by Jacob Anatoli also exists at Berlin, Munich, Vienna, Oxford, etc. The Latin translation by John of Seville was printed at Ferrara in 1493, Nuremberg in 1537, Paris in 1546, Berkeley (F. J. Carmody) in 1943; the translation by Gerard of Cremona was published by R. Campani (Città di Castello, 1910). From Jacob Anatoli's translation into Hebrew Jacob Christmann made a Latin translation which appeared in 1590 at Frankfurt-am-Main. In 1669, at Amsterdam, Jacob Golius edited the Arabic text with a translation and a copious commentary, under the title: *Muhammedis fil. Ketiri Ferganensis, qui vulgo Alfraganus dicitur, Elementa astronomica, Arabice et Latine*. Apart from this work which, before Regiomontanus, was more widely circulated in the west than that of any other Arabic astronomer, since it was fairly short and easily understood, al-Farghānī also wrote two books on the astrolabe, *al-Kāmil fi 'l-aṣṭurlāb* and *Fī ṣan'at al-aṣṭurlāb* (the Arabic text of which is extant in Berlin and Paris) and certain other works, references to which are given in Brockelmann and Carmody.

Bibliography: *Fihrist*, i, 279; Ibn al-Kiṭṭī, ed. Lippert, 78 and 286; Abu 'l-Farajī (ed. Ṣāḥḥānī), 236; Ibn Abī Uṣaybi'a, i, 207; Ibn Taghribirdī, i, 742; M. Steinschneider, *Die europäischen Übersetzungen aus dem Arabischen bis Mitte des XVII Jahr.*, SBAk. Wien, phil.-hist. Klasse, cxlix, 22 and 44; Brockelmann, I, 221 SI, 392-3; Suter, *Abhandlungen zur Gesch. der mathem. Wissensch.*, x, 18 and xiv, 160; Sarton, *Introduction*, i, 567; P. Duhem, *Système du monde*, ii, 204-14; F. J. Carmody, *Arabic astronomical and astrological sciences in Latin translation*, Berkeley 1956, 113-6. (H. SUTER-[J. VERNET])

AL-FARGHĀNĪ, the name of two tenth-century historians, Abū Muḥammad 'Abd Allāh b. Aḥmad b. Dja'far (b. 282/895-6, d. 362/972-3) and his son, Abū Manṣūr Aḥmad b. 'Abd Allāh (327/939-398/1007). 'Abd Allāh's great-grandfather had been brought to the 'Irāk from Farghāna and had become a Muslim under al-Mu'taṣim. 'Abd Allāh himself was a student of the great Ṭabarī, whose works he transmitted, and he achieved high rank in the army.

He went to Egypt where his son, it seems, was born, and he and his family remained there. He wrote a continuation of al-Ṭabarī's historical work, entitled *al-Ṣīla* or *al-Mudhāyyal*, and his son wrote a further continuation, entitled *Ṣīlat al-Ṣīla*. Both works are known only from quotations in the works of other historians, though it has been suggested that a papyrus leaf containing the account of a battle from the reign of al-Muqtadir may derive from the *Ṣīla*; they were probably much more widely used than citations under their names indicate. The younger Farghānī also wrote biographies of Kāfūr al-Ikhshīdī and the Fāṭimid al-'Azīz, both of which, unfortunately, have been lost along with most of the historical literature written under the Fāṭimids.

Bibliography: *Ta'rikh Baghdad*, ix, 389; *Ta'rikh Dimashk*, vii, 277; Yākūt, *Udabā'*, i, 161 f.; Ṣafādī, *Wāfi*, under Aḥmad (who follows Yākūt); intro. to Ṭabarī, xx; R. Guest, in *A volume of Oriental studies presented to E. G. Browne*, Cambridge 1922, 173; F. Rosenthal, *A history of Muslim historiography*, Leiden 1952, 73; N. Abbott, *Studies in Arabic literary papyri*, i, Chicago 1957, 109 ff. (F. ROSENTHAL)

FARHĀD PASHA [see FERHĀD PASHA].

FARHĀD wa-SHĪRĪN. A. Christensen (*Sassanides*, 469 and index) has collected together the information relating to Shīrīn (Pehlavi *Shīrēn* "the sweet"; cf. Γλυκέρα, Glycera), a Christian favourite of the Sāsānid king of Irān, Khusrav II Parvīz (Pehlavi *Abharvēr* "the victorious", 590-628). According to Sebeos, she was a native of Khuzistān; Khusrav married her at the beginning of his reign and she maintained her influence over him although inferior in status to Maria the Byzantine whom he had married mainly for reasons of policy; she protected the Christian clergy, probably lived for a time in the palace, the ruins of which still survive at Kaṣr-i Shīrīn [q.v.], and she did not forsake the king in the last hours immediately before his assassination; their son, Mardānshāh, was put to death when Shērōē, Maria's son, overthrew him and ascended the throne. Legends concerning the love of the king and Shīrīn soon came into being, and some of the details were collected by al-Tha'ālibī (691) and Firdawsī (*Shāh-nāma*, trans. Mohl, vii), in particular Shīrīn's suicide over the body of Khusrav; this romantic episode, together with that of Shīrīn and Farhād (Pehlavi *Frahād*), became the subject of a series of romances in verse, in Persian, Turkish (see below) and Kurdish (Duda, 3, n. 7 and 8). Moreover Christensen (*Gestes*, 116-9) has noted certain features in the *Persica* of Ctesias in which he sees elements which helped to form the legend of Farhād and Shīrīn—Semiramis creating a garden near Mount Bagistanon (Bisūtūn), having a way cut through the Zagros mountains to allow for the passage of a canal, and having a royal castle built for her own use.

After the occupation of Irān by the Arabs, the first text in their language to mention Shīrīn and her lovers is the Chronicle of al-Ṭabarī; in its Persian adaptation by Bal'amī, we read: "Shīrīn was loved by Farhād whom Parvīz punished by sending him to the quarries of Bisūtūn" (trans. Zotenberg, ii, 304 and index, s.v. Ferhād, Shīrīn). The Arab geographers mention them; thus Yākūt claims to see Shīrīn's image among the sculptures of Ṭāk-i Būstān, according to poems which he quotes (*Buldān*, iii, 252-3) and records a narrative (iv, 112; and Barbier de Meynard, *Dictionnaire de la Perse*, 347-8 and 448-9) explaining how the king had a castle

built for her, named Kaṣr-i Shīrīn [q.v.]. In the Persian language Firdawsī, when writing the history in verse of the reign of Khusrāw, tells briefly at the appropriate place of his relations with Shīrīn, though without giving them in his epic the importance which they were later to assume in the eyes of other poets: Parvīz had parted from this childhood friend; meeting her again while hunting, he took her to the palace and decided to marry her, in spite of powerful opposition; then Shīrīn poisoned her rival Maryam whose son Shīrūya was cast into prison; some time afterwards, the troops mutinied, released him and proclaimed him king, while Parvīz was held prisoner in his palace, only accepting food prepared by Shīrīn; the leaders had him stabbed to death. Later, Firdawsī gave reign to his imagination: Shīrīn, on Shīrūya's orders, consented to appear before an assembly of the nobility; she justified herself in respect of all the accusations brought against her, returned to her palace, made her final dispositions, asked Shīrūya for permission to see Khusrāw once more, in his tomb, and there she took a violent poison and died at his side.

It was Nizāmī who, in his *Khusraw wa-Shīrīn* (completed in 576/1180), created the romance of Farhād and Shīrīn, a notable part of this vast poem, from which it can be detached to form a complete work in itself. It would be superfluous to analyse the contents of this and the following poems, which have been studied by H. W. Duda; but a brief analysis of this romance, from which all the others are derived, is indispensable (leaving aside the first part): Shīrīn wishes to construct a canal; Farhād is assigned to her for this purpose and begins work; Shīrīn comes to inspect the project, and they fall in love with each other; Khusrāw, being apprised of this, has Farhād brought before him and, finding his passion unshaken, gives him orders to cut a way through Mount Bisutūn and to renounce his association with Shīrīn; but she comes back to see him; the king has false news of Shīrīn's death given to Farhād who hurls himself from the mountain top and kills himself; the king has been left a widower by the death of Maryam and is on the point of marrying again; Shīrīn lives alone, in despair; but one day, visiting Kaṣr-i Shīrīn on the pretext of hunting, the king meets Shīrīn again; after a long discussion, reminiscent of that between Wis and Rāmīn [see CUREĀNĪ], they are reconciled and marry; the end of the reign and Khusrāw's assassination correspond, in essentials, with the records of the historians; after his death Shīrīn, scorning Shīrūya's attentions, kills herself in Khusrāw's tomb.

The poet Amīr Khusrāw Dihlawī is the author of a *Shīrīn and Khusrāw* in which the narration is more lively and the style simpler than in Nizāmī's romance; his account of the reign and the amorous exploits of Khusrāw (apart from the romance with Shīrīn) is different from Nizāmī's; Farhād is no longer a simple engineer but is a son of the emperor of China, an exile who has become an artist; after his tragic death, Shīrīn takes revenge by having her rival, a favourite of the king, poisoned (just as she poisoned Maryam in the *Shāh-nāma*). ʿArīfī (who lived in Ādharbāyidjān in about 770/1368-9: not to be confused with the author of *Gūy u-čūgān*, d. 853/1449), desiring to use the same theme once again, succeeded merely in producing an involved work with a complicated and protracted plot, even to analyse which would be tedious; in brief, prince Farhād became a sculptor and architect in order to win the hand of a girl named Gulistān; later, when

a widower, he met Shīrīn and fell in love with her; then ʿArīfī follows his predecessors quite closely, until Farhād dies, poisoned by the mother of a young man whom Gulistān had spurned. Hātīfī (about 1520) for the most part kept to the traditional account, but he added various episodes: for example, Khusrāw had Farhād imprisoned in a pit in the mountains to keep him away from Shīrīn; but when digging a tunnel, Farhād came across a vein of precious stones; he managed to escape and was then recaptured. The inspiration of Waḥshī, in his *Farhād and Shīrīn* (966/1558-9, completed by Wiṣāl, 1265/1848-9), some details of which were taken from Amīr Khusrāw Dihlawī, is lyrical rather than narrative: the sentimental incidents are in some respects reminiscent of the inspirations of Western poets of love and chivalry. In the short *Farhād and Shīrīn* (about 400 lines of verse) of ʿUrffī (d. about 1590), which is even more lyrical than the work of Waḥshī, the hymn to the beauty of nature and the meditation on the diverse emotions of love form the essential parts of this poem in which sentiment is personified by Shīrīn, the author refraining from repeating the legend itself which he assumes will already be familiar to the reader. Finally, in 1920 Ḍhabīb Behrūz published the script of a film "The king of Iran and the Armenian princess".

Bibliography: Faruk K. Timurtaş, *Iran edebiyatında Husrev ü Şirin ve Ferhad ü Şirin yazan şairler*, in *Şarkiyat Mecmuası*, iv (1961), 73-86; A. Christensen, *L'Iran sous les Sassanides*, 1936; H. W. Duda, *Ferhad und Schirin*, Prague 1933 (essential); Schwarz, *Iran*, index, s.v. Farhād, Şirin; Thaʿālibī, *Histoire des rois des Perses*, ed.-trans. Zotenberg, 1900; Firdawsī, *Shāh-nāma*, ed.-trans. Mohl in-fol., or trans. in-12, vii and index; A. Christensen, *Les gestes des rois dans les traditions de l'Iran antique*, Paris 1936; Nizāmī, *Khusraw wa-Shīrīn*, ed. Wahīd Dastgardi, vol. ii of the complete works, Tehrān 1333-55; on the *poetae minores* who have treated this subject in Persian from the 17th to the 20th centuries, Timurtaş, *loc. cit.*, Duda, *op. cit.*, 116 ff., and *Gr. I. Ph.*, ii, 246 and 247. *Schirin, ein persisches romantisches Gedicht nach Morgenländischen Quellen*, by Hammer-Purgstall, Leipzig 1809, is based on an amalgam of extracts from Nizāmī, Amīr Khusrāw Dihlawī, Hātīfī and the Turkish writers Āhī and Shaykhī, freely translated (cf. Duda, *op. cit.*, 12; *Gr. I. Ph.*, ii 242-3 and Rieu, *CPM*, 566b).

(H. MASSÉ)

This theme penetrates very early into Turkish literatures. There exist two very old versions of the poem *Khusraw and Shīrīn*, dating back to the first half of the 8th/14th century: one adapted by Kuṭb (ca. 741/1341) in the territories of the Golden Horde (ed. A. Zajaczkowski, *Najstarsza wersja Turecka Husraw u Şirin Quṭba*, Warsaw 1958), another written by Fakhr al-Dīn Yaʿkūb in Western Anatolia, in the principality of the Aydınoğulları (ca. 767/1366; Ms: Marburg, Westdeutsche Bibl., Or. Qu. 1069). There is also a fairly close Turkish translation of Nizāmī's poem by Shaykhī [q.v.], made early in the 9th/15th century.

In Eastern Turkish literature the theme was first treated by Nawāʿī, who gave first place to the person of Farhād; Farhād, possessed with love for Shīrīn, pierces a mountain and dies on hearing the false news of Shīrīn's death. Many subsequent Turkish poets elaborated this topic, for example: *Khusraw and Shīrīn*: Aḥmed Riḍwān, Şadrī, Hayāti, Āhī, Djelīlī; *Farhād and Shīrīn* or *Farhād-nāme*: Ḥarīmī (Prince

Korkud), Lāmi⁴, Shānī, Nākām, etc. (see Faruk K. Timurtaş, *Türk edebiyatında Husrev ü Şirin ve Ferhad ü Şirin hikâyesi*, in *Ist. Ün. Türk Dili ve Edebiyatı Dergisi*, ix (1959), 65-88).

There exist also some versions presenting the story in the form of a dramatic play, e.g., the *Farhād wa Shīrīn* by the Azerbaydjan poet Samed Vurgun (d. 1956) and that by the modern Turkish poet Nazim Hikmet Ran (d. 1963), translated into Russian as "A Legend of Love".

Bibliography: (further to that given above) Gibb, *Ottoman Poetry*, i, 321 ff. and index ii, s.vv. *Ferhād-Nāme*, *Khusrev u Shīrīn*; G. Aliyev, *Iz istorii voznikoveniya obrazu Farhada v literaturakh narodov Vostoka*, in *Kratkiya soobshcheniya Inst. vostok.*, xxvii (1958), 50-7; idem, *Legenda o Khosrove i Shīrīn v literaturakh narodov Vostoka*, Moscow 1960; A. Zajaczkowski, *La traduction turque-osmanlie du Husrāv u Shīrīn de Şeykhī*, Warsaw 1963; Fevziye Abdullah, in *ĪA*, s.v. *Ferhad ile Şirin*; Muharrem Ergin, in *Türkoloji bölümü çalışmaları*, Istanbul 1962, 113-39.

(A. ZAJĄCZKOWSKI)

FARHANG [see KĀMŪS and MA'ĀRIF].

FARHANGISTĀN [see MAḌĪMA⁴].

FARĤĀT, DJARMĀNŪS, Arabic philologist and poet, forerunner of the nineteenth century literary renaissance in the Arab countries, born at Aleppo 20 November 1670, and died there 10 June 1732. He was Maronite archbishop of his native town from 1725 to 1732, but we are not concerned here with his activity as an organizer, which was of the greatest importance to the Maronite church, nor with the majority of his dogmatic and polemic writings and his works of edification and history; he must however be mentioned in the history of Arabic literature as a lexicographer, grammarian and poet.

Aleppo was one of the few Arab towns which after the Ottoman conquest had retained and to a certain extent developed a literary tradition. This tradition had been fortified by certain European influences, particularly among the Arabic-speaking Christians. The establishment of the Maronite college at Rome in 1584 and the presence at Aleppo of a large colony of European merchants played an important part in this; it must not be forgotten that J. Golius (1625-6) and E. Pococke (1630-6) both spent some time there. Some literary activity flourished in all the Christian communities, and the Orthodox patriarch Makāriūs b. al-Za'īm al-Ḥalabī (d. 1672) is only one example out of many.

Born of a prosperous Maronite family, the Matar, Farḥāt received an excellent education from the Christian and Muslim scholars of Aleppo: Buṭrus al-Tūlawī, a pupil of the Maronite college of Rome (d. 1745; cf. Manāsh in *Machriq*, vi (1903), 769-77; idem, *Mustafāfāt*, 7; Cheikho, *Catalogue*, 76-8, no. 270; Mas'ad, *Dhikrā*, 9-11), Ya'qūb al-Dibīsī, a great authority on rhetoric (cf. Cheikho, *op. cit.*, 97, no. 344), and the famous Muslim scholar Shaykh Sulaymān al-Nahwī al-Ḥalabī. Besides his native languages, Syriac and Arabic, he learnt in his youth Latin and Italian. After having taken monastic vows in 1693, with the name of Djibrā'īl, he undertook a journey to Jerusalem (cf. *Diwān*, 131) and then settled in Lebanon where he sat at the feet of the famous Maronite patriarch Iṣṭifān al-Duwayhī (1630-1704). Ordained priest in 1697, he became in 1698 abbot of the monastery of Mart Mūra at Ihdin; in 1711-2, as a result of certain complications (see *Diwān*, 403, 469), he went on a journey to Rome, which made a deep impression on him (see *Diwān*, 87,

131, 146, 294, 434, 438, 448), to Spain, Sicily (*op. cit.*, 220, 404) and Malta (*op. cit.*, 229). As archbishop of Aleppo (from 1725) he formed an important collection of manuscripts which still exist (cf. Zaydān, *Ta'rikh ādāb al-lughā al-sarabiyya*, iv, Cairo 1914, 135) and he gathered round him a circle of poets and scholars. Among the friends whom he names in his *Diwān* the following especially deserve mention: Niḳūlā al-Sā'igh (1692-1756), of Greek descent, who shares with him the glory of being the most popular poet (*Diwān*, 150; Cheikho in *Machriq*, vi (1903), 97-111, with portrait; idem, *Catalogue*, 131, no. 484; idem, *Shu'arā*², 503-11); Mikirdījī al-Kasīh, an Armenian by birth (*Diwān*, 239, 466; Cheikho, *Catalogue*, 195-6, no. 751; idem, *Shu'arā*², 498-501); the poet Ni'mat Allāh al-Ḥalabī (d. c. 1700; see *Diwān*, 64; Manāsh in *Machriq*, v (1902), 396-405; Cheikho, *Catalogue*, 205-6, no. 796; idem, *Shu'arā*², 396-405); 'Abd Allāh Zākhīr (1680-1748), who applied himself with enthusiasm and success to printing (*Diwān*, 158; Cheikho, *Catalogue*, 108-9, no. 386; idem, *Shu'arā*², 501-3; Zaydān, *Ta'rikh*, iv, 45); the theologian Ilyās b. al-Fakhīr (d. c. 1740; see *Diwān*, 214; Cheikho, *Catalogue*, 39-40, no. 122), etc.

As a philologist, Farḥāt understood above all the need to make available to his fellow countrymen textbooks which would facilitate for them the study of Arabic. In almost all fields—lexicography, grammar, rhetoric—he wrote such textbooks, some of which have remained until recently in common use among Syrian Christians. Although they are based mainly on Arabic tradition, here and there, particularly in grammar, can be detected traces of European influence, especially of the Roman Maronites and of the school of Erpenius. Among his works of lexicography we have *al-Muḥallathāt al-durriya* (Tāmīsh (Lebanon) 1867, and *Diwān*, 92-106), an imitation in verse, composed in 1705, of the famous *Muḥallathāt* of Kuṭrub [q.v.], and provided later with a commentary (manuscripts of it are not uncommon: one, of 1712, is in the Asiatic Museum in Leningrad; see v. Rosen, *Les manuscrits ar. de l'Inst. des Langues Or.*, St. Petersburg 1877, 71, no. 156). His dictionary, *Iḥkām bāb al-i'rāb min lughat al-A'rāb*, completed in 1718, is of greater importance; it is based for the most part on the *Kāmūs* of al-Fīrūzābādī [q.v.], but contains many modern words and terms used by Christian Arabs; the Maronite patron of learning, the emigré Ruṣhayd al-Dahdāh (1813-89), collated five manuscripts of it with the *Kāmūs* and published the resulting dictionary under the title *Dictionnaire arabe par Germanos Farhat, maronite, eveque d'Alep. Revu, corrigé et considérablement augmenté sur le manuscrit de l'auteur par Rochaid de Dahdah, scheid maronite*, Marseilles 1849, with portrait of the author (Arabic title: *Iḥkām bāb al-i'rāb*); as an appendix to the dictionary is printed the treatise *al-Faṣl al-ma'kūḍ fī 'awāmil al-i'rāb*. Among Farḥāt's grammatical works, the *Baḥṭh al-maṭālib* (cf. Manāsh in *Machriq*, iii (1900), 1077-83; Mas'ad, *Dhikrā*, 111-2) was particularly successful; written on a very large scale, in 1705, and provided the following year with notes, it was abridged in 1707 by the author himself, and it is this abridged form which has been published in many editions with commentaries by Fāris al-Shidyāk [q.v.], Malta 1836; by Buṭrus al-Bustānī, Beirut 1854; by Sa'īd al-Shartūnī, Beirut, 1865, 1883, 1891, 1896, 1899, 1913 etc.). As the zealous pupil of Ya'qūb al-Dibīsī, Farḥāt compiled also a manual of rhetoric and poetics under the title: *Bulūgh al-arab fī 'ilm al-adab* (only in manuscript; see P. Sbath, "L'arrivée au but

dans l'art de la littérature": *Ouvrage sur la rhétorique par Germanos Farhāt*, in *BIĒ*, xiv (1932) 275-9 with portrait; cf. *Diwān*, 89; Cheikho, *Catalogue*, 151, no. 6). In the field of prosody two small treatises of his are known: *al-Tadhkirā fi 'l-kawāfi* (printed with the *Diwān*, 13-22) and a *Risālat al-fawā'id fi 'l-'arūd* (cf. Cheikho, *Catalogue*, 161, no. 7).

Farhāt is famous not only as a scholar but also as a poet. He himself collected the poems of his *Diwān* under the title of *al-Tadhkirā*, and it is in this form that the *Diwān* has been published three times (Beirut 1850—lithogr. 1866, 1894—with the commentary of Sa'īd al-Shartūnī, based on three manuscripts; on the last edition cf. C. F. Seybold], in *Litterarisches Zentralblatt*, 1895, col. 1447). This collection does not contain all his poetic works, many of which were later printed separately (cf. for example Cheikho, *Shu'arā'*, 463-8, and also in *Machriq*, vii (1904), 288, xxiv (1926), 397 and *passim*). His work is interesting from the point of view of literary history as representing a systematic effort to apply the forms of Arabic poetry to specifically Christian themes: the form of the *ghazal* to hymns to the Virgin, the *khamriyyāt* to the Eucharist, etc. Farhāt was of course not the first to do this: as early as the 8th/14th century we have the *Diwān* of a certain Sulaymān al-Ghazzī (cf. Cheikho, *Shu'arā'*, 404-24) devoted to the same religious themes, but his name and his works are almost forgotten, and he did not found a school. The Christian element is largely predominant in the *Diwān* of Farhāt, although it cannot be denied that he possessed a fairly deep knowledge of Arabic poetry in general; we find in it vigorous polemics directed against Abu 'l-'Alā' al-Ma'arrī (248, 420, 439), many traces of the influence of Ibn al-Rūmī (257), Ibn al-Fāriḍ (295), al-Suhrawardī (310), an imitation of Avicenna's famous *ḥaṣīda* on the soul (274-7) etc. The form of his poems is in general classical, but he used also different types of *muwashshah*, *takhtīs* and *tasmīl*. His language is not always faultless and he has been rightly accused of too free recourse to poetic licence.

The bicentenary of *Diarmānūs* Farhāt was celebrated at Aleppo in 1932, and in 1934 a monument was erected to him in the palace of the Maronite archbishop (*Machriq*, xxix (1931), 949; xxxii (1934), 300; cf. also the article by F. A. al-Bustānī in *Machriq*, xxx (1932), 49-53; on the volume published in his honour, cf. *ibid.*, xxxi (1933), 789-90).

Bibliography: G. Manache (Manash), *Historical note on the bishop Diarmānūs Farhāt* (in Arabic), in *Machriq*, vii (1904), 49-56, 105-11, 210-9 (with portrait); idem, *The works of the bishop Diarmānūs Farhāt*, *ibid.*, 354-61 (a list of 104 works, of which 37 are original, the rest being the works of other authors annotated, translated and edited by Farhāt); idem, *al-Mustafāfāt fi ḥayāt al-Sayyid Diarmānūs Farhāt*, 1904; B. Mas'ad, *al-Dhikrā fi ḥayāt al-Ma'rān Diarmānūs Farhāt*, *Diūniya* 1934; Mārūn 'Abbūd, *Ruwwād al-naḥda al-hadītha*, Beirut 1952; F. Taoutel, *Mqr. Diarmānūs Farhat, spiritual director*, in *Machriq*, xxxii (1934), 261-72 (with portrait and autograph); Buṭrus al-Bustānī, *Dā'irat al-ma'ārif*, Beirut 1882, vi, 437-8; A. Baumgartner, *Geschichte der Weltliteratur*, 1/2, Freiburg 1897, 413-4; Cl. Huart, *Littérature arabe*, Paris 1912, 41-2; K. T. Khairallah, *La Syrie*, Paris 1912, 41-2; *Diirdīj* Zaydān, *Ta'rikh ādāb al-lughā al-'arabiyya*, Cairo 1914, iv, 13-4 (with portrait); L. Cheikho, *Catalogue of the Christian Arabic authors since Islam* (in Arabic), Beirut 1924, 160-2, no. 609 and p. 240 (additions from the

libraries of Leningrad by I. Yu Kračkovskij, in *Machriq*, xxiii (1925), 681; idem, *Kitāb Shu'arā' al-naṣrāniyya ba'd al-Islām*, Beirut 1927, 459-68; J. E. Sarkis, col. 1441-2.

(I. KRATSCHKOVSKY-[A. G. KARAM])

FARĪD PASHA [see DĀMĀD FERĪD PASHA].

FARĪD AL-DĪN [see 'ATTĀR].

FARĪD AL-DĪN MAS'ŪD "GANDJ-I-SHAKAR", one of the most distinguished of Indian Muslim mystics, was born some time in 571/1175 at Kahtwāl, a town near Multān, in a family which traced its descent from the caliph 'Umar. His grandfather, Kādī Shu'ayb, who belonged to a ruling house of Kābul, migrated to India under the stress of the Ghuzz invasions. Shaykh Farīd's first teacher, who exerted a lasting influence on him, was his mother, who kindled that spark of Divine Love in him which later dominated his entire being, and moulded his thought and action. Shaykh Farīd received his education in a *madrasa* attached to the mosque of one Mawlānā Minhādī al-Dīn Tirmidhī at Multān where, later, he met Shaykh Kuṭb al-Dīn Bakhtiyār Kākī [q.v.], *khalīfa* of Shaykh Mu'īn al-Dīn Čishtī [q.v.], and got himself admitted into the Čishtī order. According to Ghawthī Shaṭṭārī, Shaykh Farīd excelled all other saints in his devotions and penitences. At Učch he performed the *ṣalāt-i ma'kūs* by hanging head downwards in a well, suspended from the boughs of a tree. He observed fasts of all types, the most difficult of them being *Ṣawm-i Dā'ūdī* and *Ṭayy*. He had committed to memory the entire text of the Qur'ān and used to recite it once in twenty-four hours. Accounts of his visits to foreign lands by later writers are hardly reliable because no early authority refers to them. Besides Shaykh Kuṭb al-Dīn Bakhtiyār Kākī, he received spiritual benedictions from Shaykh Mu'īn al-Dīn Čishtī also. For nearly 20 years he lived and worked at Hānsī, in the Hīšār district. Later on he moved to Adjodhan (now called Pāk Pattan on his account) from where his fame spread far and wide. He died at Adjodhan on 5 Muḥarram 664/17 October 1265. During the last 700 years his tomb has been one of the most venerated centres of pilgrimage for the people of the sub-continent. Hindūs, Muslims and Sikhs alike hold him in high esteem. Numerous rulers, including Timūr and Akbar, have visited his grave for spiritual blessings. The town of Farīdkōṭ was named after him. He left a big family which spread in the country and many of his descendants (e.g. Shaykh Bahā' al-Dīn of Raḍjābpur, near Amroha, and Shaykh Salīm Čishtī of Fateḥpur Sikri) set up important mystic centres.

To Shaykh Farīd belongs the credit of giving an all-India status to the Čishtī *silsila* and training a number of eminent disciples—like Shaykh Djamāl al-Dīn of Hānsī, Shaykh Niẓām al-Dīn Awliyā' of Dihlī and Shaykh 'Alā' al-Dīn Šābir of Kalyar—who disseminated its teachings far and wide. By establishing close personal contact with people, he transformed the Čishtī order—which was, till then, limited in its sphere of influence—into a powerful movement for the spiritual culture of the masses. He attracted towards Islam many of the Hindū tribes of the Panḍjāb. The impact of his teachings is discernible in the sacred book of the Sikhs, the *Guru Granth*, where his sayings are respectfully quoted. His knowledge of *tafsīr*, *ḥirā'āt* and *fiḥh*, besides his mastery of Arabic grammar, impressed even the specialists. He introduced the *'Awārif al-ma'ārif* into the mystic syllabus of those days, taught it to his disciples and himself prepared a summary of it.

Since all sorts of people—*djogis* and *kāfirān-i siyāh posh*, Hindus and Muslims, villagers and townfolk—came to him, his *djama'at khāna* grew into a veritable centre for cultural intercourse between different social groups. Some of the earliest sentences of *Hinduwi* (the earliest form of Urdu) were uttered in his dwelling. He also helped in the development of some local dialects of the Panjāb by recommending religious exercises in the Panjābī language (Shāh Kalīm Allāh, *Kashkōl-i Kalīmī*, Dihlī 1308, 25).

Bibliography: The following three works are the earliest and the most reliable sources for his life: Amīr Hasan Sidjī, *Fawā'id al-ju'ād*, Lucknow 1302; Ḥamīd Kālandar, *Khayr al-madjalīs*, ed. Nizāmi, 'Aligarh; Amīr Khurd, *Siyar al-awliyā'*, Dihlī 1302. The following collections of *malfūzāt*—*Fawā'id al-sālikin*, *Asrār al-awliyā'*, *Rahat al-kulūb*—are apocryphal (see Nizami, *The life and times of Shaikh Farid-u-Din Ganji Shakar*, 'Aligarh 1955, 118-20). Among later sources, the following Persian *tadhkiras* may be mentioned: Sayyid Muḥ. Akbar Ḥusaynī, *Djauwāmi' al-kalim*, Kanpur 1356, 230-1, 151, etc.; *Djamālī*, *Siyar al-ʿarifin*, Dihlī 1311, 31-59; 'Abd al-Ḥaqq, *Akhbār al-akhhyār*, Dihlī 1309, 51-9; Muḥ. Ghawḥī Shattāri, *Gulzār-i abrār*, As. Soc. Bengal Ms. 259, f. 13-13v; 'Abd al-Ṣamad, *Akhbār al-aṣfiyā'*, Ms. Ethe 64; 'Abd al-Rahmān Čishtī, *Mir'āt al-asrār*, Ms. personal collection; Mīr 'Alī Akbar Ardīstani, *Madjma' al-awliyā'*, Ms. Ethe 645; Allāh Diya Čishtī, *Siyar al-aḳṭāb*, Nawal Kishore 1881, 161-77; 'Alī Aṣghar Čishtī, *Djauwāhir-i Farīdī*, Lahore 1301; Darā Shukoh, *Safinat al-awliyā'*, Nawal Kishore 1900, 96-7; Ghulām Mu'īn al-Dīn 'Abd Allāh, *Ma'ārij al-wilāyāt*, Ms. personal collection; Muḥ. Bulāḳ Čishtī, *Maṭlūb al-tālibin*, Ms., personal collection; *Rawda-i aḳṭāb*, Dihlī, Muḥibb-i-Hind Press, 58-61; Muḥ. Akram Barāswī, *Iktibās al-anwār*, Lahore 1895, 160-75; Raḥīm Bakḥsh Fakhri, *Shadjarat al-anwār*, Ms., personal collection; Muḥ. Ḥusayn Murādābādī, *Anwār al-ʿarifin*, Lucknow 1876; Naḍīm al-Dīn, *Manāḳib al-mahbūbin*, Lucknow 1873; Qāḍī Sher Muḥ., *Risāla Farīdiyya biḥiṣṭiyya*, Lahore 1300; Ghulām Sarwar, *Khazīnat al-aṣfiyā'*, Lucknow 1872, i, 287-305. References are found in the following historical works: 'Affī, *Ta'riḳh-i Firūz Shāhī*, Bibl. Indica, 198; Ibn Baṭṭūta, iii, 135-6 = H. von Mzik, *Die Reise* . . . 52-4; Muḥ. Bihāmīd Khānī, *Ta'riḳh-i Muḥammadī*, Brit. Museum MS Or. 137, ff. 144-6; Abu 'l-Faḍl, *ʿĀ'in-i Akbarī*, Sir Sayyid edition, ii, 208; Abu 'l-Ḳāsim Hindū Shāh, *Ta'riḳh-i Ferīšta*, Nawal Kishore 1865, ii, 383-91; Sujjan Rai Bhandāri, *Khulāṣat al-tawāriḳh*, Dihlī 1918, 33, 35, 61-3. See also, 'Abd al-Wāḥid, *Saba' sanābil*, Kanpur 1299, 58; Fayḍī, *Diwān-i Fayḍī*, Dihlī 1268, 183. Urdu and English accounts: Pīr Muḥ. Ḥusayn, *Waḳā'ī' Ḥadrat Bābā Farīd Gandī Shakar* (Urdu), Lahore 1312; Ghulām Sarwar, *Ḥadīkāt al-awliyā'* (Urdu), Lahore 1293, 36-8; Mirzā Muḥ. Akhtar, *Tadhkira awliyā'-i Hind* (Urdu), Dihlī 1928, i, 43-6; Muḥ. Naḍīr Aḥmad Deobandī, *Tadhkīrat al-ʿābidīn*, 'Aligarh 1901, 22-8; Muṣṭak Aḥmad, *Anwār al-ʿashīkīn*, Haydarabad-Deccan 1332, 34-6; Raṣhīd Aḥmad Riḍwī, *I'lān-i siyādat-i Farīdī*, Amroha 1332; 'Abd al-Ḥaqq, *The Sufis' work in the early development of the Urdu Language* (Urdu), Dihlī 1939, 5-7; *Imperial Gazetteer of India*, x, 532; *Punjab Gazetteer*, ii; *Report on a tour in the Punjab (1878-9)*, in *ASI*, xiv; Ibbetson, *Punjab castes*, Lahore 1916; M. Irving, in *Jour. Punj. Hist. Soc.*, i (1911-2), 70-6; F. Mackeson, *Journal of Captain*

C. M. Wade's voyage from Lodiana to Mithankot . . . in *JASB*, vi (1837), 190-3; *Oriental College Magazine*, Lahore, xiv, xv, xvii; Munshi Mahan Lal, *A brief account of Masud, known by the name of Farid Shakharganj or Shakarbar*, in *JASB*, v (1836), 635-8; K. A. Nizami, *The life and times of Shaikh Farid-u'd-Din Ganji-i Shakar*, 'Aligarh 1955.

(K. A. NIZAMI)

FARĪDA [see FARĀ'ID, FARD].

FARĪDKŌT, formerly a small feudatory princely state in the Panjāb, now merged with the Firūzpur Division of the Indian Panjāb, and lying between 30° 13' and 30° 50' N. and 74° 31' and 75° 5' E. with an area of 642 sq. miles. Both the State and the principal town of the same name are unimportant. The town, lying in 30° 40' N. and 74° 49' E., 20 miles south of Firūzpur [q.v.], has a fort built by Rādja Mokulsi, a native Rādjpūt chief, in the time of Farīd al-Dīn Gandī-Shakar [q.v.], popularly known as Bāwā (Bābā) Farīd, after whom the fort was named Farīdkōt (*kōt* = fort). The founder was apparently an admirer and devotee of the saint, who was equally popular with the Muslims and the non-Muslims. The former ruling family belonging to the Siddhū-Brār clan of the *Djāts* [q.v.], who later embraced Sikhism, occupied the town and the neighbouring territory during the time of Akbar [q.v.]. They were, however, involved in several petty quarrels with the surrounding Sikh states belonging to their kinsmen. Offended at the hostility of their neighbours, the ruling family sided with the British during the Sikh Wars, being rewarded with the restoration of certain lost territory. Again during the military uprising of 1857 the ruler, Wazīr Singh, remained loyal and actively assisted the British, receiving a further handsome reward. Farīdkōt, along with the other Phulkian States ruled by the Sikh Rādjas of the same common family, was badly disturbed during the communal riots of 1947 which followed in the wake of Partition, and is now without any Muslims, who have all migrated to Pakistan.

Bibliography: Aitchison, *Engagements and Sanads* . . ., s.v.; *Imperial Gazetteer of India*, Oxford 1908, xii, 51-2. (A. S. BAZMEE ANSARI)

FARĪDPUR, head-quarters of a district bearing the same name in East Pakistan. The district was created in 1807 out of the older division of Dacca-Djalālpur. It embraces an area of 2,371 square miles and has a population of 2,709,711 (1951 census). The city (pop. 25,287), which is named after that of the local *pir* Shāykh Farīd, is situated on an old channel of the Padmā, called the *Marā* (dead) *Padmā*. It is generally identified with the Fathābād of the Muslim period. The *ʿĀ'in-i Akbarī* mentions Sarkār Fathābād, and this name is believed to originate from that of *Djalāl al-Dīn Fath Shāh*, the Bengal Sultan (886-92/1481-6). But Fathābād as a mint town is known to have been first started by *Djalāl al-Dīn Muḥammad* (818-31/1415-35) after his conquest of the Hindū Rādja of south Bengal. Since then Fathābād maintained its integrity, rising to an almost independent status in the time of the Dihlī emperor Akbar under the local *zamindār* Maḍjlīs Ḳuṭub, who was finally subjugated in about 1013/1609 by Islām Khān, the Mughal *ṣubadār* of Bengal. It is in this district that the Farā'īdiyya [q.v.] movement was started by Ḥādīdjī Shari'at Allāh in the early 19th century, which was of a rural character and hence spread far and wide in the riparian districts of lower Bengal.

Bibliography: Mirzā Nāthān, *Bahāristān-i Ghaybī*, Eng. tr. M. I. Borah, Gawhati 1936,

45-60; L. S. S. O'Malley, *Bengal district gazetteers: Farīdpur*, Calcutta 1925; A. H. Dani, *House of Rādījā Gaṇeśa of Bengal*, in *JASB*, 1952; Mu'īn al-Dīn Aḥmad Khān, *History of the Farā'īdī movement in Bengal*, to be published by the Asiatic Society of Pakistan, Dacca. (A. H. DANI)

FARĪDŪN (Pahlavi, Frēdun; ancient Iranian, Thraētaona), the son of Abtiyān or Abtīn, one of the early kings of Irān. The most complete text on the subject is the account of his reign by Firdawsī, in verse; some of the sources for it will be found in pre-Islamic texts. §§ 130-8 of the *Yashts* of the Avesta reveal the names of the first kings of Irān in their original order (the first being Yima [see *DIAMSHID*]), whose conqueror and murderer, Azhī-Dahāka, was overthrown in his turn and put to death by Thraētaona; the latter was rewarded by a share of the aureole of glory (*hvarēno*) which, from the throne of Ahura-Mazda, descends upon the heads of saints and heroes, and which as the result of a grave transgression had forsaken Yima (*Yasht* 19); Thraētona the son of Athwya, the priest responsible for preparing the sacred potion known as *haoma*, saved the world from the domination of the monstrous demon Azhī-Dahāka, liberated Arnāvāk and Sahavāk (Firdawsī: Arnawāz and Shahrnāz), the daughters of the dead Yima, became king of Irān and then, in old age, divided his empire between his three sons, one of whom, Irađī, was assassinated by the other two, leaving a daughter; Thraētona married her, with the object of procreating an avenger for his son (J. Darmesteter, *Zend-Avesta*, i, 131, n. 15, sees in this consanguineous union, subsequently transformed by national tradition, an early instance of *khetuk-das*; cf. the same author, *Études iraniennes*, ii, 217 ff., and al-Mas'ūdi, *Murūdj*, ii, 145). According to religious tradition, Thraētaona fought against the demons of Māzandarān (national tradition describes him as an expert in magic). In the national tradition, handed down by the *Shāh-nāma* of Firdawsī, Azhī-Dahāka (Persian: Zahhāk) retains only one feature of his monstrous appearance—two serpents which sprang from his shoulders at the kiss of the devil, and which he has to feed by demanding the daily sacrifice of a group of his subjects; one night, in a dream, he sees the young warrior who overthrows him; he consults his soothsayers and learns that Farīdūn will be born and will overthrow him; he orders the execution of the father of Farīdūn, for whom he has a vigorous search made from the time of his birth, though in vain; aided by partisans led by the blacksmith Kāvah, Farīdūn defeats Zahhāk's troops and imprisons him, in a cave on Mount Damāvand [*q.v.*]; being proclaimed king of Irān, he established justice and peace in the land; three sons were born to him and, in due time, he divided his empire between them; the two eldest, jealous of their younger brother, put him to death—a murder which gave rise to interminable wars; from the union of Irađī and a slave-girl married to a nephew of Farīdūn was born Manučīhr who succeeded his father on the throne of Irān, overthrew and put to death his two uncles whose heads he sent to Farīdūn; the latter ended his life in solitude, mourning his sons, his eyes fixed on their three skulls.—To this narrative, Arab and Iranian authors add little. According to Ibn Isfandyār, (*History of Tabaristan*, trans. E. G. Browne, 15; ed. Iqbāl, Tehrān, index), Farīdūn was born in the village of Warka, a dependency of Lāridjān; Ibn al-Balkhī (*Fārs-nāma*, ed. Le Strange, index) credits him with a fantastic genealogy (12), the stature and

corpulence of a giant, a very wide field of knowledge, the inauguration of the autumn feast of *mihrgān* [*q.v.*], the re-establishment of justice, the use of simples and magic practices to cure illnesses of both humans and animals, the creation of the mule(36); Bal'amī (*Chronique*, trans. Zotenberg, index s.v. Afrīdūn) speaks of Farīdūn's knowledge of astronomy and fancifully attributes the *Kh*̄wārizmian Tables to him; al-Tha'ālībī (*Histoire des rois des Perses*, ed. trans. Zotenberg) relates, according to the Pahlavi *Āyin-nāmagh* (Book of institutions) that, in his reign, men were classed according to merit and to services performed (15); furthermore, he records sentences and proverbs ascribed to Farīdūn (40); al-Shāhrastānī (*Mīlāl*, trans. Haarbrucker, i, 298) credits him with the construction of a pyraeus; al-Bīrūnī (*Chronology*, trans. Sachau, 213 and index s.v. Frēdūn) indirectly attributes to him the introduction of the Sada, a periodic bonfire, whilst Firdawsī connects him with the invention of fire by king Hūshang (*Shāh-nāma*, trans. Mohl, i, 26) and attributes the custom of the *mihrgān* fire to Farīdūn (i, 85).

Bibliography: in addition to the sources quoted above, see also: Justi, *Iranisches Namenbuch* (Thraētaona); Ṭabari, index, s.v. Afrīdūn; Schwarz, *Irān* (index, s.v. Afrīdūn); Mas'ūdi, *Murūdj*, index; idem, *Avertissement*, trans. Carra de Vaux, index (in particular 126, n. 1, quotation from Abū Tammām); Ḥamza Isfāhānī (ed. Gottwald, i, 13, brief mention); Yāqūt, index, s.v. Afrīdūn (his enthronement, his sons) and Barbier de Meynard, *Dictionnaire de la Perse*, 5, n. 2; Maḳḳisī, *Création et histoire*, ed. trans. Cl. Huart, iii, 8, 149; *Mudjīmīl al-tawārikh*, in *JA*, xi (1841), 157 (short résumé of the reign, following Firdawsī); *Ulamā-i Islām*, trans. Blochet, in *RHR*, xxxvii (1898), 45 (mention only); A. Christensen, *Helteedigtning og Fortællingslitteratur hos Iranerne i Oldtiden*, Copenhagen 1935; M. Molé, *Le partage du monde dans la tradition iranienne*, in *JA*, ccxl (1952), 455 ff. (H. MASSÉ)

FARĪDŪN [see FERĪDŪN BEG].

FARĪGHŪNIDS (ĀL-I FARĪGHŪN, BANŪ FARĪGHŪN), ruling dynasty of Gūzgān (Gūzgānān, Gūzgānyān, Arabic al-Djūzdjān [*q.v.*]) in east Khurāsān, now in north-west Afghānistān. In the 4th/10th century they appear among the principal vassals of the Sāmānids [*q.v.*]. The name is perhaps to be connected with that of the legendary Afrīghūn (Farīdūn), cf. *Hudūd al-ʿālam*, § 23, 46, or somewhat more probably with that of Afrīgh (Farīgh), who is said to have ruled in Kh̄wārizm in pre-Islamic times (see al-Bīrūnī, *Chronology*, 35, transl. 41). There is no evidence, though this remains a possibility, that the Farīghūnids were descended from the pre-Islamic rulers of Gūzgān, the Gūzgān Khudāhs, on whom Ṭabari has some details (ii, 1206, 1569, 1609-11, 1694, cf. Ibn Khurrādādhbih, 40, trans. 29).

The names and number of the Farīghūnid rulers have never been determined with certainty, owing principally to contradictory statements in the text of the *Ta'rikh-i Yamīnī* of 'Utbī [*q.v.*], a contemporary authority, who has been followed by the later historians (Ibn al-Athīr, Rashīd al-Dīn, Ibn Khaldūn, etc.). The list as usually given includes:

(a) Aḥmad b. Farīghūn, *amir* of Gūzgān about 287/900. He was a prince of importance, who according to Narshakhī refused the friendship of the *amir* of Marw, whereupon the latter turned to Ismā'īl, the Sāmānid ruler of Transoxiana. Aḥmad b. Farīghūn subsequently did homage to 'Amr b. Layth, the

Šaffarīd (Narshakhi, ed. Schefer, 85, transl. R. N. Frye, *History of Bukhara*, Cambridge, Mass., 1954, 87).

(b) Abu 'l-Ĥārīth Muḥammad b. Aḥmad b. Farīghūn. He is first mentioned apparently as Abu 'l-Ĥārīth b. Farīghūn (in connexion with his secretary *Ḍiā'far* b. Sahl b. al-Marzubān, who was famous for his hospitality and the most popular man in *Khurāsān*) by al-*Iṣṭakhṛī* (148), and later by Ibn Ḥawqāl (ed. De Goeje, 208, ed. Kramers, 292). Al-*Iṣṭakhṛī* wrote according to De Goeje not later than 933 (Barthold, Preface to *Hudūd al-'ālam*, 6, 19), but the date 951 is often given (cf. Minorsky, *Hudūd al-'ālam*, 176). Abu 'l-Ĥārīth Muḥammad b. Aḥmad b. Farīghūn evidently gave his daughter in marriage to the young Sāmānīd sovereign Nūḥ b. Maṣṣūr, some time after the latter's accession in 365/976 (Gardīzī, ed. M. Nāẓim, 48), and in 372/982 he received the dedication of the geographical work *Hudūd al-'ālam*, possibly written by another Ibn Farīghūn (see Minorsky in *A Locust's Leg*, 189-96).

After 380/990 Abu 'l-Ĥārīth as Sāmānīd *amīr* of Gūzgān was ordered to oppose Fā'īk, the *amīr* of Harāt, who was then in rebellion. He assembled a large force and advanced from Gūzgān against Fā'īk, last heard of at al-Tirmīdh across the Oxus. Fā'īk sent a cavalry force of 500 men, Turks and Arabs, who routed the army of the Farīghūnid and returned thereafter to Balkh ('*Utbi-Manīnī*, i, 166, cf. Ibn al-Aṭhīr, *sub anno* 383). In 383/993 Nūḥ b. Maṣṣūr, on the way to chastise rebellious subjects in *Khurāsān*, crossed the Oxus into Gūzgān and met its governor, the *amīr* Abu 'l-Ĥārīth al-Farīghūnī, remaining there till all his forces arrived ('*Utbi-Manīnī*, i, 184). Sabuktakīn [*q.v.*] was at this time in command of the Sāmānīd forces, and in 385/995 he and his son Maḥmūd requested Abu 'l-Ĥārīth al-Farīghūnī to join them in Harāt, which he did ('*Utbi-Manīnī*, i, 209; Gardīzī, 56). At some time a double marriage alliance united the two families, Maḥmūd marrying a daughter of Abu 'l-Ĥārīth and Maḥmūd's sister being given to the son of Abu 'l-Ĥārīth, Abū Naṣr ('*Utbi-Manīnī*, ii, 101, cf. Ibn al-Aṭhīr, *sub anno* 401, Ibn Khaldūn, ed. Lebnanon 1958, iv, 790). Later, when Sabuktakīn died (387/997) Abu 'l-Ĥārīth al-Farīghūnī attempted to mediate between his sons Maḥmūd and Ismā'īl ('*Utbi-Manīnī*, i, 275), and Maḥmūd, when about to march on Ghazna, wrote a letter to inform him (*ibid.*, i, 277). Eventually, towards 389/999, Maḥmūd committed Ismā'īl to the safe keeping of the governor of Gūzgān, Abu 'l-Ĥārīth (*ibid.*, i, 316).

It is somewhat striking that Abu 'l-Ĥārīth Muḥammad b. Aḥmad b. Farīghūn is apparently never named by '*Utbi*. In his formal account of the Farīghūnīds ('*Utbi-Manīnī*, ii, 101-5) he states that Abu 'l-Ĥārīth Aḥmad b. Muḥammad was the father of Abū Naṣr, who in the sequel appears as the head of the family (below, (c)). It seems feasible that some time after 372/982 Abu 'l-Ĥārīth Muḥammad, who had already enjoyed a career of perhaps as long as 50 years, was succeeded by a son with the same *kunya*, Abu 'l-Ĥārīth Aḥmad, who would then be the Farīghūnid who engaged in the various campaigns mentioned by '*Utbi* between 990 and 995. But the texts of the passage vary: Minorsky has already pointed out that in '*Utbi-Manīnī* (ii, 101) Abu 'l-Ĥārīth Aḥmad b. Muḥammad is succeeded by his son Abū Naṣr Aḥmad b. Muḥammad, which is impossible, from which he concludes that Abu 'l-Ĥārīth Aḥmad b. Muḥammad never existed (*Hudūd al-'ālam*, 176), and although in the same passage the Delhi (1847, p. 283) and Lahore (1300/

1882, p. 227) editions of '*Utbi* give, as the son of Abu 'l-Ĥārīth Aḥmad b. Muḥammad, Abū Naṣr Muḥammad b. Aḥmad b. Muḥammad, no positive conclusion is afforded. Elsewhere '*Utbi* names Abū Naṣr Aḥmad b. Muḥammad al-Farīghūnī ('*Utbi-Manīnī*, ii, 84, also Delhi, 271, Lahore, 218). The successor of b. Abu 'l-Ĥārīth Muḥammad b. Aḥmad is usually said to be

(c) Abū Naṣr Aḥmad b. Muḥammad b. Farīghūn. In 389/999, when Maḥmūd destroyed the Sāmānīd power in *Khurāsān* and established himself at Balkh, the local rulers who had previously acknowledged the Sāmānīds, submitted to him, including Āl-i Farīghūn, rulers of Gūzgān ('*Utbi-Manīnī*, i, 316, cf. Ibn al-Aṭhīr, *sub anno* 389). Thus when the Ilek Khān crossed the Oxus to attack Maḥmūd, Abū Naṣr al-Farīghūnī the governor of Gūzgān fought in the centre with the Sultan's brother Naṣr against the Ḥāra-Khānīds at the battle of Čarkhiyān in 398/January 1008 ('*Utbi-Manīnī*, ii, 84, cf. Ibn Khaldūn, iv, 788). Later in the same year, or in the following year, Maḥmūd invaded India. His brother-in-law Abū Naṣr al-Farīghūnī accompanied him, and played a prominent part ('*Utbi-Manīnī*, ii, 98, cf. Ibn Khaldūn, iv, 789). Abū Naṣr had been confirmed in the possession of Gūzgān at his father's death, and continued to enjoy all his rights there till his own death in 401/1010-1 ('*Utbi-Manīnī*, ii, 102, cf. Ibn al-Aṭhīr, *sub anno*, Ibn Khaldūn, iv, 790).

(d) Ḥasan b. Farīghūn, once mentioned by Bayḥaqī (*Tārīkh*, ed. Morley, 125, cited Minorsky, *Hudūd*, 177), apparently did not succeed to, or did not retain, the governorship of Gūzgān, which was ruled from 408/1017-8 as a Ghaznawid fief by Abū Aḥmad Muḥammad b. Maḥmūd (married to a daughter of Abū Naṣr al-Farīghūnī) ('*Utbi-Manīnī*, ii, 236).

Nothing can be gleaned concerning the Farīghūnīds from the portion of the *Ṭabaqāt-i Nāsiri* of al-Ḍiūzḍjānī translated by H. G. Raverty, who in his notes mentions a Ma'mūn b. Muḥammad Farīghūnī, *i.e.*, Ma'mūn b. Muḥammad [*q.v.*] of Khwārizm. This man is called Farīghūnī also by the late (16th century) writer Ghaffārī (Giffārī) (cf. *Hudūd al-'ālam*, 174; *Čahār maḥāla*, ed. Mirzā Muḥammad Kazwīnī, GMS, 1910, 243), and this is usually reckoned a mistake. It is possible, however, that Ma'mūn b. Muḥammad (whose genealogy is still unknown) belonged to a collateral branch of the family of the Khwārizm Shāhs whom he dispossessed in 386/996, in which case he might claim descent from the Afrigh or Farigh of Khwārizm mentioned earlier in this article.

In the 10th century under the Farīghūnīds Gūzgān appears to have possessed greater importance than at other times in its history. Apart from their political activity, the Farīghūnīds were also patrons of learned men and poets, including Badī' al-Zamān al-Hamadhānī and Abu 'l-Faṭḥ al-Bustī ('*Utbi-Manīnī*, ii, 102-5, cf. Ibn al-Aṭhīr, *sub anno* 401; Ibn Khaldūn, iv, 790) and of course the author of *Hudūd al-'ālam*.

Bibliography: V. V. Barthold, Preface to *Hudūd al-'ālam*, 4-7; V. Minorsky, *ibid.*, 173-8 (the best and most complete account); idem, *Ibn Farīghūn and the Hudūd al-'ālam*, in *A Locust's Leg*, *Studies in honour of S. H. Taqizadeh*, London 1962, 189-96; E. Sachau, *Ein Verzeichnis muhammedanischer Dynastien, in Abhandlungen der preussischen Akademie der Wissenschaften*, Phil.-hist. Klasse, 1923, i/5, p. 5 (based on the 17th century author Münedjīdīm-Baṣhī); D. M. Dunlop, *The Jawāmi' al-'Ulūm of Ibn Farīghūn*, in *Z. V. Togan'a armağan*, Istanbul 1955, 348-53; Muḥam-

mad Nāzīm, *Life and times of Sultan Mahmud of Ghazna*, Cambridge 1931, Appendix C, The Farighunids, 179-80; C. E. Bosworth, *The Ghaznavids . . .*, Edinburgh 1963, index; Zambaur, 205.

(D. M. DUNLOP)

FĀRIS (A., pl. *fursān* and also *fawāris*, probably for the sake of expressiveness) denotes the rider on horseback, and in principle cannot be applied to the man riding a donkey or mule. The horse was considered in the article **FARAS**, equitation will be discussed in **FURŪSIYYA**, and in the present article we shall not dwell on subjects relating to the horse, but rather concentrate on the rider. It will be noticed immediately that, in Arabic, to 'ride a horse' is rendered by *rākiba*, with the result that the active participle *rākīb* has the general sense "horseman", while *fāris* has the form of an active participle of *farusa* "to be an expert on horses" and, with the root *f. r. s.* implying an idea of capacity for judging at a single glance and guessing hidden qualities by external inspection [see **FIRĀSA**], there is a curious semantic convergence which has not received any satisfactory explanation. D. J. Wiseman, consulted on Semitic parallels, writes as follows: "The Hebrew פָּרָס (probably *parraś*) is used of a 'warrior rider' in 44 passages. I do not agree with S. Mowinkel, *Vetus Testamentum* XII/3 (July 1962), p. 290, that the meaning 'horse' (which is considered probable in 7 passages) should apply in all these passages. The word does not occur in Akkadian (the verb *parāšu* means 'to fly along') where *rākīb* (as also in Hebrew) is used of the horseman".

However that may be, during the **Djāhiliyya** and the first centuries of Islam *fāris* appears in texts with the sense of simple horseman, which in itself indicated membership of a well-to-do class, but also, though the nuance is not always apparent, to denote, in conjunction with the more explicit *baṭal* and *fahl*, the valiant, the champion, the intrepid warrior, to such an extent that one is sometimes tempted to translate this term by "cavalier", "knight", though not without the risk of leading the reader into error, for during the period in question no social institution existed among the Arabs comparable with the chivalry of mediaeval Europe.

Nevertheless the fact remains that the translation of *fāris* by "knight" is not in itself an error, for chivalry was nascent even in the pre-Islamic period and the first centuries of Islam, and the practices, customs and sentiments of "chivalry" were widely disseminated in at least one section of Arab society; by force of arms, the *fāris* defended first his "country" in the shape of the tribal patrimony, and then his religion; he protected the weak, the widows and orphans either in an entirely disinterested way or to increase his prestige; he addressed verses somewhat in the "courtly" tradition [see **NASĪB**] to his Lady, eschewed force in dealing with a conquered enemy, was to the highest possible degree conscious of his dignity [see **ḤILM**], despised riches and was content with provision merely for subsistence, occasionally making use of practices which morality would condemn. In the more or less idealized portrait of the *fursān* we can thus discern the noble features of chivalry, but in this case it is a personal chivalry, so to speak, without any precise code, initiation ceremonies, investiture or accolade.

To be a *fāris*, all that was in fact needed was to own a horse, an attribute which secured for the mounted warrior a rate of pay and share of the booty twice as large as those of the plain foot-soldier [see **ʿAṬĀʿ**, **ḠHANĪMA**], but to rank among the true *fursān*

it was necessary to have performed deeds of prowess on the battle-field and, in single combat, to have shown courage above the ordinary. When warring armies came face to face, the *fāris* stepped forward from the ranks and, after certain preliminaries, issued a challenge to the foe: "Is there a champion (*mubāriz*) [ready to prove himself against me]?" In the wars waged by the Arabs, single combats often formed the first phase of the battle; historians give the names of the *fursān* and describe with satisfaction the deeds that they accomplished, a notable feature being that they did not always belong to the military aristocracy and often held only a very subordinate rank; their feats of arms nevertheless won them generous rewards. In battle, the *fāris* remained composed, encouraged his comrades in arms, hastened to the rescue of those who were hard pressed, was ready to give up his mount for an unhorsed officer and to continue the combat on foot, etc. When the army was put to flight, he stayed on until the end to fight a delaying action, once again brought solace to his companions, gave aid to the footsore, and finally sacrificed himself to minimize the results of the defeat. The *fāris* wore a light coat of mail and carried a sabre, a javelin and also a lasso (*wahak*) which, in single combat, was used to unhorse his adversary and make him bite the dust (for later developments, see **DJAYSH** and **ḤARB**).

Works of *adab* and history enumerate the *fursān* of the various tribes, some of whom have become proverbial; in particular, there is the saying *afraṣ min Summ al-fursān* "a better *fāris* than Summ al-fursān" [= 'Uṭayba b. al-Ḥārith of the Tamīm], *afraṣ min Mulāʿib al-asimna* [= 'Āmir b. Mālik of the Ḳays], *afraṣ min 'Āmir* [b. al-Ṭufayl], *afraṣ min Bisṭām* [b. Ḳays al-Shaybānī], etc. Ḥamza b. 'Abd al-Muṭṭalib is regarded as the *fāris* par excellence of Ḳuraysh, 'Umayr b. al-Ḥubāb al-Sulamī as the *fāris* of Islam; 'Antara is called 'Antarat al-fawāris, etc. Some of these *fursān* have become the heroes of "romances of chivalry" which in Arabic bear the name *Sira* [see **ʿANTAR**, **BAṬĀL**, **DHU ʿL-HIMMA**, **SĪRA**].

Bibliography: Maydānī, *Aḥḡāl*, Cairo 1352, ii, 32 ff.; Ibn 'Abd Rabbih, *Iḡd*, Cairo 1346/1928, i, 60 ff.; Iḥshīhī, *Mustatraf*, bābs 40-1; Wacyf Boutros Ghali, *La tradition chevaleresque des Arabes*, Paris 1919, *passim*; Bichr Farès, *L'honneur chez les Arabes avant l'Islam*, Paris 1932, 22 ff.; see also **FUTUWWA**, **SĪPĀHĪ**, **SUVĀR**. (ED.)

FĀRIS B. MUḤAMMAD, alias ḤUSĀM AL-DĪN ABU ʿL-SHAWḲ [see **ʿANNAZIDS**].

FĀRIS AL-SHIDYĀK, Lebanese writer, lexicographer, journalist and poet, born at ʿAshḡūt in 1804 (B. al-Bustānī, *Dāʿira*, x, 428; Ṭ. al-Shidyāk, *Aḥḡbār al-aʿyān*, 194; Zaydān, *Mashāḡir*, ii, 74; al-Dibs, *al-Diʿamiʿ al-mufaṣṣal*, 534; Ṭarrāzī, *Taʿrīkh al-ṣiḡāfa*, i, 96), and not at Beirut (as Brockelmann, II, 505), nor in 1805 (as Masʿad, *Fāris al-Shidyāk*, 16; Y. Yazbik, in *al-Makshūf*, no. 172, 8). In 1809 his parents moved to Hadath (15 km. from Beirut, Ḥārat al-Buṭm), where Fāris received his early education, later going on to the seminary of ʿAyn Warāḡa (Kisrwan, Lebanon; see *al-Sāk*, 14-7; *Dāʿira*, x, 428; Masʿad, *op. cit.*, 17). As the result of a political clash and the death of his father (in 1820: Masʿad, 17; *al-Sāk*, 31-2), he embarked on the profession of his brother Ṭannūs (1791-1861), the copying of manuscripts (*Aḥḡbār*, 193, 197; *al-Sāk*, 31-2, 45-8, 68), finding the necessary materials in his father's library. It is in 1830 that there occurred the dramatic event which profoundly affected his life, his character and the direction of

his talents—the passion and martyrdom of his brother As'ad (1798-1830), who, because of his conversion to Protestantism, was arbitrarily imprisoned and tortured to death by the Maronite Patriarch Yūsuf Ḥubaysh (d. 1845, see *Khabariyyat As'ad al-Shidyäk*, in B. al-Bustāni, *Kiṣṣat As'ad al-Shidyäk*, 31-59, 93-104, 106, 109, 120-1). Färis's conversion to Protestantism is to be dated towards the end of 1825 (Cheikho, *Ādāb*, ii, 79, Ṭarrāzī, *Ṣihāfa*, i, 96, and Mas'ad, 18, who allege that he was converted in Malta, i.e., between 1834 and 1848, are to be rejected: see *al-Sāk*¹, 377-8 and the dispute between *Khardjī* and *Sūki*; pages 130-2 confirm that he attached himself to the Protestant Evangelical Mission before his departure for Egypt).

His stay in Egypt (1825-34) was marked by his first marriage (his wife, a Maronite born at al-Ṣūli, was the mother of his two sons Salim, 1826-1906, and Fāyiz, 1828-56), and by his coming under the influence of men of learning and of letters such as Naṣr Allāh al-Ṭarābuluṣī (1770-1840) and *Shihāb al-Dīn Muḥammad b. Ismā'īl al-Mālikī* (1803-57). He found there an environment conducive to the study of Arabic, of logic, of theology, of *kalām* and of prosody. Winning the favour of Muḥammad 'Alī, he was appointed Arabic editor of the official gazette, *al-Wakā'ī' al-Miṣriyya*, in place of Rifā'a al-Taḥṭāwī [q.v.] (see *al-A'yān*, 198; *Dā'ira*, x, 428; Mas'ad, 18; *Makshūf*, no. 170, 1938, 12; 'Abbūd, *Ṣaḥr*, 135-6; *Dāghir*, *Maṣādir*, ii, 472-3).

At the request of the head of the Protestant Evangelical Mission, he moved to Malta, where he spent several years (1834-48: see *Wāsiṭa*, 3) teaching Arabic, writing text-books and correcting manuscripts; he interrupted this austere existence only twice (*al-Sāk*, 436, 474-7, 478-82; *Wāsiṭa*, 14; 'Abbūd, 171), to return secretly to Lebanon in 1837 and to visit England in 1845 (see Najm, *Thesis*, 61).

In 1848 he was invited to London (*Kashf al-mukhabbā*, 67) to assist in the translation of the Bible (*Kanz al-rahḡā'ib*, i, 168-70); there, divorcing his first wife, he married an Englishwoman, obtained British protection (*Kashf*, 280, on the oath) and lost his third child (*al-Sāk*, 613-7). When the translation of the Bible was completed (in less than 20 months), he took up residence in Paris (*ibid.*, 633-41). Two panegyrics, the one addressed to Aḥmad Paṣha, Bey of Tunis (*zārat Su'ād*, 1851: see *ZDMG*, v, 249 ff.; H. Pérès, in *al-Makshūf*, no. 314, 2), the other to Sultan 'Abd al-Madīd in 1854 (see *al-Sāk*, 665-72), were to change the course of his life. He received a warm welcome at Tunis (1857), where he embraced Islam, adopting the personal name Aḥmad and abandoning the patronymic al-Shidyäk (see Cheikho, *Ādāb*, ii, 80; *Dā'ira*, x, 429, § 1); his wife and son did likewise (*Dā'ira*, loc. cit.). According to Ṭarrāzī he had no part, as has been claimed, in the establishment of *al-Rā'id al-Tūnisī* (*Ṣihāfa*, i, 66).

But it was in Istanbul (end of 1857) that Färis was to reach the summit of his fame. In favour with the Sultan, who had summoned him officially, and loaded with honours, he established (yet only after many reverses: see *Diwān*, 24-6, 28-9) the weekly paper *al-Djawā'ib* (2 July 1861 until 1884: the statement of Cheikho, *Ādāb*, ii, 80, Ṭarrāzī, *Ṣihāfa*, i, 61, *Dā'ira*, x, 429, § 2, that publication began in 1860 is to be rejected: see *Kanz al-rahḡā'ib*, vii, 110-1, Mas'ad, 21, Najm, *Thesis*, 247-75), thus inaugurating a new era in Arab journalism ('Abbūd, *Ṣaḥr*, 157-62 and *DIARIDA*).

After a cordial welcome and a brief stay in Cairo (1886), Färis al-Shidyäk returned to Istanbul

(26 May 1887: *al-Ahrām*, issue of that day), where he died a few months later, on 20 September 1887, in his summer residence at Kadıköy. The assertion that he finally returned to Catholicism is completely baseless (the hypothesis of Cheikho, *Catal.*, 123, no. 447 and of Yazbik, in *al-Djumhūr*, no. 99 (1938), 8, 104, is to be rejected: see 'Abbūd, *ibid.*, no. 102, 15, Najm, *Thesis*, 69-73). On Wednesday 5 October 1887 his body was received at Beirut (see Mas'ad, 25-42; *Lisān al-hāl*, no. 997 (6 October 1887); Aṣaf, *Huwa 'l-Bākī*, Cairo 1888) and buried at Hāzmiyya (a suburb of Beirut).

Of his numerous works (*Dā'ira*, x, 430, §§ 1-2; Sarkis, §§ 1104-8; *Dāghir*, *Maṣādir*, ii, 474-6), only the most characteristic will be mentioned here. *K. al-Sāk 'ala 'l-Sāk fīmā huwa 'l-Fāryāk 'an ayyām wa shuhūr wa a'wām fi 'udjm al-'Arab wa 'l-'Adjam* (1st edition Paris 1855, for details see *Kashf al-mukhabbā*, 285, 289; 2nd and 3rd editions Cairo 1919 and 1920) is certainly the most basic, and one of the most distinguished Arabic works of the 19th century. The noun *Fāryāk* is made up from the first syllable of his personal name (Färis) and the second syllable of his family name (al-Shidyäk). In this autobiographical miscellany, packed with memories of childhood and youth, are combined narrative skill, observation, and social, moral and religious criticism.

Al-Wāsiṭa fi mar'ifat aḥwāl Mālta (1st ed. Malta 1836, 2nd ed., together with *al-Kashf*, in *al-Djawā'ib*, 1299/1881) is written in the style of the mediaeval Arab travellers; the author recounts the observations made during his stay in Malta, dealing with its physical geography (6-11), demography and climate (11-8, 27), ethnology and sociology (21, 29, 30, 31-44, 55), politics (44-50), philology (23-5, 56-66), art, and notably music, singing (50-4) and architecture (25, churches), illustrated sometimes by statistics and sometimes by comparative analyses.

According to the author, the *Kashf al-mukhabbā 'an funūn Urubā* (1st ed. Tunis 1866, 2nd ed. Istanbul 1881) forms the second part of *al-Wāsiṭa*, consisting of his travel-notes in Europe. In it are found recorded historical facts (Napoleon, 260; Joan of Arc, 262; other famous figures, 258), thoughts on civilizations (London: 290-306, 313-36; Paris: 238, 247, specially 271, 276-7) and different systems of government (279 ff.), reflections on religion (189, 256), and some tales in the manner of the *Gulistān* (285, 289). The digressions and the tales are recounted in a precise and direct style. Apart from a few extravagances, the two works are not without order and clarity.

As a linguist, al-Shidyäk is to be remembered for his debates with his chief followers; Y. al-Asir (1815-90) and I. al-Aḥḍab (1826-91) on the one hand, and then N. al-Yāzidi, his son Ibrāhīm (1847-1906), Buṭrus al-Bustānī (1819-83), Adīb Ishāk (1856-86) on the other (see *al-Djinnān*, 1871; *al-Diyā'*, iv, 190; *Shibli*, *passim* and texts, 62-349; 'Abbūd, *Ṣaḥr*, 74-84, 162-7). In *al-Djāsūs 'ala 'l-Kāmūs* (Istanbul 1299/1881) he points out, in the course of a long introduction (2-90), the shortcomings of the Arabic dictionaries, establishes the reason for this (3-5), and demonstrates the principal errors committed by their various authors (10-45, with biographical notes 22-4, 71-2, 77-9). He then draws up an extended and passionate criticism of al-Firūzābādī, and probably al-Bustānī, his imitator, analysing the 24 weaknesses which he finds in al-Firūzābādī's *Ḳāmūs* (90-519). In spite of its importance, this work occupies only a secondary position in comparison with *Sirr al-layāl fi 'l-ḡalib wa 'l-ibādāl* (i, Istanbul

1884; vol. ii appears to exist in MS in private hands, see Najm, *Thesis*, 196), in which the author undertakes the study of the verbs and nouns in current use, which he arranges according to their pronunciation in order to demonstrate the links connecting them, their origin and the nuances distinguishing them, as well as of permutation, inversion and synonyms; he also supplies some of the omissions of al-Firūzābādī (*Sirr*, 6).

The author of a text-book of grammar (*Ghunyāt al-tālib*, 1288/1871), he laughed at the extravagant exponents of the subject (*Fāryāk*, 68-9, 238) and wrote two text-books of Arabic grammar, in French (with G. Dugat, Paris 1854) and in English (*Practical Arabic grammar*, 2nd ed. London 1866). Drawing on the old lexicons, he undertook the translation of a work on the nature of animals (Malta 1841), assisted in the translation of the Bible, borrowed extensively from Western journals, and composed a trilingual (Persian-Turkish-Arabic) dictionary (Beirut 1876).

Extensive though it is, al-Shidyāk's poetical production (*Diwān* of 22,000 lines: *Mashāhīr*, ii, 82; *Dā'ira*, x, 430; selections published Istanbul 1291/1874; various poems in *al-Sāḥ*, *al-Wāsiṭa*, *Kaṣf*; see especially *Kanz al-raghā'ib*, iii and introduction to the *Diwān*) remains on the whole linked with the classical tradition. Besides the quatrains in which he expresses his misfortunes, there are some satirical effusions and some lyrical outbursts (*Kanz*, iii, e.g. 8, 11, 56-7, 80, 85, 87 and *passim*; *Diwān*, 11, 12, 15, 16, 22, 30, 33, 43, 80, 84, 88, 89). The rest is a more or less servile imitation of the older writers, most of it occasional verse.

The *Kanz al-raghā'ib* (7 vols.), selections from *al-Djawā'ib*, reflects the results of his reading, his travels, his translations and his personal contacts. It is a mixture of ethics, sociology, politics (i and ii), history (v-vii), literature and linguistic discussions, composed of numerous diverse elements and assorted pieces of information which have aroused interest in both Oriental and European circles (*al-Muḥtabas*, vi).

In the religious sphere no faith satisfied him, and he remained a sceptic, a cynic, a realist, a materialist in search of honours and pleasures. Yet he rebelled, and, though joining the pan-Islamic movement, extolled the principles of the French Revolution. In revolt against feudalism and all forms of slavery, a supporter of the equality of man and the emancipation of women, a political and a social critic (*Kanz*, i, 101-3, 226-8; *Kaṣf*, 128 ff.), yet he lived and wrote in accordance with the behests of the Sultan or the Khedive.

Despite this ambivalence of culture and outlook we can discern in his works some of the features which characterize the writings of his contemporaries, and the seeds of a literature of innovation which blossomed after him. Concerned with the everyday problems of the century, he is the creator of the genre of the Maḳāla, the newspaper article [see MAḲĀLA], and the forerunner, if not actually the first, of the progressive reformers. Conservative and radical, traveller, linguist, man of learning and journalist, this humanist is undoubtedly one of the chief representatives of 19th century Arabic literature.

Bibliography: M. 'Abbūd, *Ṣaḥr Lubnān*, Beirut 1950; B. al-Bustānī, *Dā'irat al-ma'ārif*, x, 1898; idem, *Ḳiṣṣat As'ad al-Shidyāk*, Beirut 1878; Brockelmann, II, 505-6, S II, 867-8; Cheikho, *al-Ādāb al-'arabiyya fi 'l-ḳarn al-tāsi' aṣḥar*, Beirut 1908-26; idem, *Catalogue*, Beirut 1924, no. 447, 123; Dāḡhir, *Maṣādir al-dirāsa al-adabiyya*, ii, Beirut 1956; Kurd 'Alī, *Nahḍat al-'arabiyya al-*

akḥira, in *al-Muḥtabas*, vi, 1908; *al-Maḳshūf*, nos. 170 (17 October 1938), 314, 315, 316 (1941); B. Mas'ad, *Fāris al-Shidyāk*, Beirut 1934; M. Najm, *Aḥmad Fāris al-Shidyāk*, M.A. thesis of the American University of Beirut, 1948; H. Pérès, in *al-Maḳshūf*, 314-6 (1941); Sarkīs, vi, 1104-7; M. Ṣawāyā, *Aḥmad Fāris al-Shidyāk*, Beirut 1962; A. Shibli, *al-Shidyāk wa 'l-Yazīdī*, *Djunyah* 1950; T. al-Shidyāk, *Aḥbār al-a'yān fi Djabal Lubnān*, Beirut 1859 (see other editions; *al-Maḳshūf*, no. 170, 12); F. Ṭarrāzī, *Ta'riḳh al-ṣihāfa al-'arabiyya*, i, Beirut 1913; I. al-Yazīdī, in *al-Djinnān*, 1871, *al-Diyā'*, iv, 1902; *Dj. Zaydān*, *Mashāhīr al-Sharḥ*, ii, Cairo 1922; idem, *Ta'riḳh al-ādāb*, iv, Cairo 1957; Sāmī Frasherī, *Ḳāmūs al-a'lām*, v, 3326-7; H. Ewald and H. L. Fleischer, *Eine neuarabische Qaṣīde*, in *ZDMG*, v, 249-57; Brockelmann, G II 505, S II 867; Albert Hourani, *Arabic thought in the liberal age 1798-1939*, London 1962, 97-9 and index; H. Pérès, *Les premières manifestations de la renaissance littéraire arabe en Orient au XIX^e siècle*. *Nāṣif al-Yazīgī et Fāris aṣ-Sidyāk*, in *AIEO Alger*, i (1934-5), 240 ff.: A. J. Arberry, *Fresh light on Ahmed Faris al-Shidyak*, in *IC* (1952), 155-68

(A. G. KARAM)

AL-FĀRISĪ, ABŪ 'ALĪ AL-ḤASAN B. 'ALĪ, one of the outstanding grammarians of the 4th/10th century. Born 288/900 at Fasā [q.v.], he studied at Baghdād under Ibn al-Sarrādj, al-Zaḍḍiādī, and others. In 341/952 he joined the court of Sayf al-Dawla at Aleppo, where he consorted with Mutanabbī. He transferred himself to the service of the Būyid Aḳud al-Dawla sometime before the latter's conquest of Baghdād in 319/979 (cf. the story in Yāḳūt, *Irshād*, iii, 11). He died at Baghdād in 377/987. Amongst his numerous pupils were Ibn Djinnī (who attended him for 40 years and became his successor) and his nephew Abu 'l-Ḥusayn al-Fārisī, who became the teacher of 'Abd al-Ḳāhīr al-Djurdjānī. Fārisī was suspected of Mu'tazilism, and indeed commented upon the exegesis of the Mu'tazili Muḥammad al-Djubbā'ī in a (lost) work called *al-Tatabbu'*. Among his other works the chief one is *al-Idāḥ fi 'l-naḥw*, an advanced grammar, with a more difficult appendix, *al-Takmila*. The popularity of this work in his time is proved by the numerous MSS preserved and by the five extant commentaries and two *shawāhid* commentaries. A large part is printed in Girgas-Rosen, *Arabskaya Khrestom.*, 378-434. Further works (extant items marked *): *al-Idāḥ al-shi'ri*, perhaps identical with **K. al-shi'r* or *al-Aḳudī*, MS. Berl. 6465 (a part printed in Io. Roediger, *De nominibus verborum arabicis commentatio*, Halle 1870), and with *Sharḥ abyāt al-Idāḥ* mentioned *Fihrist* 646; a commentary on al-Zaḍḍiādī's *Ma'āni al-Ḳur'ān* called **al-Ighjāl* (confused in *Fihrist*); perhaps on the same work (or identical) *Abyāt al-Ma'āni*; a commentary on Ibn Muḍjāhid's *al-Ḳirā'āt al-sab'a* called **al-Ḥudjīdja (wa 'l-ighjāl?)*; *al-Tadhkīra*, on difficult verses; **Djawāhīr al-naḥw*; *Muḳhtāṣar 'awāmil al-i'rāb* (called by Ibn Ḳhallikān *al-'Awāmil al-mi'a*); *al-Maḳṣūr wa 'l-mumḍūd*; *Abyāt al-i'rāb*, a comm. on Ḳur'ān, V, 8; and a number of collections of **Masā'il*, named after various localities (where Fārisī taught?); it is not clear what was the nature of his *Nahḍ al-hādhūr* ("The Babblers Con-founded").

Bibliography: Brockelmann, I, 116; S. I, 175; Flügel, 110; *Fihrist*, 64; Ibn Ḳhallikān, no. 155; Yāḳūt, *Udābā'*, iii, 9-22; al-Anbārī, *Nuḥa*, 387-9; *Ta'riḳh Baghdād*, vii, 275; Ibn al-

Athīr, ix, 36; Ibn Taghribirdī, 533-4; Ibn al-‘Imād, *Shadhārāt*, iv, 88-9; Suyūṭī, *Bughya*, 216. (C. RABIN)

FĀRISIYYA [see IRĀN].

AL-FĀRISIYYA, *DJĀZĪRĀT*, island in the Persian Gulf in Lat. 27° 59' N., Long. 50° 10' E., about midway between the shores of Saudi Arabia and Iran. Like *Djāzirat* al-‘Arabiyya, 14 statute miles to the south, al-Fārisiyya is low and less than one square mile in area. The island is administered by Iran which maintains a meteorological station there (although Kuwait and Saudi Arabia have also advanced claims on it), and the Persian Gulf Lighting Service maintains a navigation light.

(W. E. MULLIGAN)

FARK [see FAṢL].

AL-FARKADĀNĪ [see NUḌJŪM].

FARMĀN, basic meanings: 1. Command, 2. (preparation in writing of a command) Edict, Document.

Ancient Persian *framānā* (*fra* = "fore", Greek πρῶ), modern Persian *farmān* through dropping the ending ā and insertion of a vowel owing to the initial double consonant (still *fra-* in Pahlavi). In the derived verb *farmūdan* the ā of the stem became ū (after the third century: *far-mūdan*, analogous to *āz-mūdan* "to try", *ḡay-mūdan* "to measure", *nu-mūdan* "to show", etc.).

In Firdawsī *farmān* is found with the following meanings: command, authority, will, wish, permission; and *farmūdan* accordingly: to command, to regulate, to have something done, to say, to announce, as well as "to permit"; in those meanings mentioned first it is construed with (1) the content of the command as direct object, (2) a following infinitive, (3) with *tā* "that", or (4) *ki* "that", and (5) with *ki* introducing direct address. In addition the forms *farmān dādan* (or *kardan*) "to command" and *farmān burdan* "to obey" are also found in Firdawsī. Among composite forms Firdawsī has *farmāndāh* "commander", "master", *farmānrawā* "one whose commands are accepted", "commanding", "powerful", and *farmānbar* "servant", "slave", as well as *farmānpadhīr* "submissive", "yielding". In the *Farhang-i Nafīsī* on the other hand nine composite forms occur, which are to a degree identical with those mentioned above and which may be divided into the same two groups according to meaning: *f.-dāh*, *f.-rawā*, *f.-farmā*, *f.-goḡhār* (to command), and *f.-bar*, *f.-bardār*, *f.-padhīr*, *f.-shenū*, *f.-niyūsh* (to obey). There are in Firdawsī isolated examples of the Arabic equivalents of *farmān*: *ḡukm* (sentence, decision, command) and *amr* (command), although the "Command of God" is called *farmān-i yazdān*.

Farmān in the sense of "document" does not, however, occur in Firdawsī, who uses only the three Arabic (!) expressions *raḡam* (sign, script, writing, decree), *manshūr* (diploma, decree, investiture) and *barāt* (diploma, assignment). Firdawsī also uses the word *nishān* only in the sense of "sign", "emblem", "trace", "target", etc., though in the *Atabat al-katāba* (mid 12th century) *nishān* is already a common term for edicts and diplomas in the broadest sense of the word. But *farmān* as a designation for the writing itself came only very slowly into usage and became part of the official language of administration at a very late date. Thus we find in the earlier period *farmān* in the sense of "document" in examples of language which is not quite official, such as the *Siyāsāt-nāma* of Niẓām al-Mulk, where *farmān* is employed occasionally as a parallel to *mithāl* (ed. Hubert Darke, Tehrān 1962,

90), clearly designating two different kinds of document, one of which (*farmān*) was issued by the ruler himself, and the other (*mithāl*) by authorities of lower rank (cf. *Isl.*, xxxviii (1962), 195-8). A diploma, which would later be called officially *farmān* or *nishān*, is designated by Niẓām al-Mulk (ed. Darke, 191), still dependent upon Arabic usage, *‘ahd-nāma*, a term which more accurately applies to treaties in a narrower sense. In religious matters of course a treaty is (now) called *‘ahd-nāma*. *Farmān* in the strict sense of "document" cannot be unquestionably established before the 15th century, when it occurs as "... *dar farāmin* (here in the Arabic broken plural) *masṡūr ast*", "... (as is) written in the documents" (Busse, *Untersuchungen*, Document No. 3). Until well into modern times expressions such as *ḡukm*, *manshūr*, *nishān*, etc. are used beside *farmān* with very little difference, occasionally in the combination *ḡukm-i farmān* or *ḡukm-i mithāl*, and it is not always possible to establish without reservation whether by *farmān* the actual command or the writing of it is meant. In this double application of the term *farmān* an echo of an older juridical concept is perceptible, according to which the document was only the writing down of an originally oral (which alone was authoritative) decree. During the Ṣafawid period the edicts of subordinate authorities were called *mithāl* or *raḡam* (pl. *arḡām*), and in the Kādjār period the terminology had become consolidated to the extent that *farmān* was reserved for the ruler's edicts, while those of governors were called according to their rank either *raḡam* or *ḡukm* (cf. DIPLOMATIC, iii, Persian, 309).

Like rulers' titles the various designations for edict and document are distinguished by epithets: *nishān (farmān, ḡukm)-i ḡumāyūn* "royal edict" (Firdawsī: *dirāfsh-i ḡumāyūn* "felicitous, glorious, royal banner"); *arḡām-i muṡā‘-i ḡumāyūn* "royal edicts, which are obeyed"; *arḡām wa-ahḡām-i muṡā‘āt*; *farāmīn-i muṡā‘āt lāzim al-iṡ‘āt-i ḡumāyūn* "royal edicts which are and must be obeyed"; *ḡukm dīḡāḡnamuṡā‘ wa-āṡṡāb-shu‘ā* "edict, obeyed by the world and shining (like) the sun's rays"; *farmān-i a‘lā ḡhudā‘igamī-yi a‘zamī-yi shāḡhīnshāḡhī* "most high, lordly, most noble, imperial edict"; *raḡām-i mubārak-i ashraf* "blessed and most honoured edict". In comparison to the elatives are the basic forms *‘ālī* and *sharif*, which were employed for edicts not originating from the ruler himself in the highly developed nomenclature of the Kādjār period, and to some extent even earlier. A formula of benediction likewise follows mention of the edict or command: *a‘lāḡhu‘llāḡ ta‘ālā wa-ḡhallada nifāḡḡahu* "May God elevate it and make abiding its effect"; *lā zāla munṡadḡan fi ‘l-aḡṡā‘ wa ‘l-arbā‘* "may it be always effective in the regions and quarters of the earth", and other formulae of the kind.

In the *Dispositio*, that part of the document containing the resolution of the ruler, firmly established formulae are employed: (1) Substantive plus *farmūdan*: *ḡukm f.*, *mithāl f.*, *manshūr f.*, *ḡawālat f.* (to make an assignment), *maḡmadat f.* (to proclaim praise); (2) Arabic verbal noun II plus *farmūdan*: *takrīr f.*, *taṡwīd f.*, etc.; (3) Arabic passive participle II plus *farmūdan*: *mukarrar f.*, etc. In the first group of formulae *farmūdan* can be replaced by *dādan*, in those of the second and third groups by *kardan* or *dāshṡtan* and *ḡardānīdan*. Very frequently two formulae are combined: *maḡramat farmūdim wa-arzānī dāshṡtim* "we have shown and conceded favour" (in Firdawsī *arzānī* means "worthy" or "poor"; in Vullers *arzānī dāshṡtan* is 'dignum putare, tanquam

digno largiri, concedere, conferre'; thus also in Steingass). In the *Dispositio* impersonal formulae are also favoured: *ḥukm . . . ba-nafāḥ andīāmīd* 'a . . . command has been issued'; *ḥukm . . . samt-i iṣḍār yaft* 'a . . . command has found the path of issue'; *ḥukm . . . 'izz-i iṣḍār wa-sharaf-i nafāḥ yaft* 'a . . . command has found the honour of issue and the esteem of promulgation'. Out of these and the equally current formulae with *shūd* (*ḥukm shūd*, *muḥarrar shūd*) the introductory formulae (*tughra*) developed, which predominated in the early Ṣafawid period for particular kinds of documents: *farmān-i humāyūn shūd*, *farmān-i humāyūn sharaf-i nafāḥ yaft*, and *ḥukm-i dīhānmuṭā' shūd*, with the later distinction also here between *a'ālī* and *'ālī* as adjectives for *farmān* and *ḥukm*. The issuing authorities and the rank of the originator can be determined by the various introductory formulae, which to some extent, however, depend upon the content of the document or the addressee. Directly related to the introductory formulae are the seals affixed and parts of the protocol (invocation) sometimes used.

The designations for edict and command can in addition be made more precise for various purposes by a following substantive or adjective, thus: according to content (*nishān-i ṣadrāt*, diploma for a *ṣadr*, *manshūr-i taklīd* (or *tafwīd*), diploma of investiture; *ḥukm-i muḍjammālī*, a general edict addressed to everyone); according to the promulgating authority (*mithāl-i dīwān al-ṣadrā*); for an original document or a confirmation (*raḥam-i muḥannā*, *muḍjaddad*, *ḥukm-i imḍā* or *taḍīd-i nishān*); and for further processing of the document by the authorities (*raḥam-i daftari* and *bayādī*, that is, documents which were registered and those which were not). For seals, script, registration, etc., cf. DIPLOMATIC, iii, Persia.

We also find *Farmān* as the pen-name (*takhallus*) of a poet (cf. Justi, *Iranisches Namenbuch*, s.v.), and in the form *Farmān-farmā* as the nick-name of the Kādjār prince Ḥusayn 'Alī, the son of Faṭḥ 'Alī Shāh (d. 1834).

Bibliography: in addition to that given in the article DIPLOMATIC, iii, Persia: Fritz Wolff, *Glossar zu Firdosis Schahname*, Berlin 1935. To be added to the bibliography in Diplomatic iii. — Persia: M. R. Arunova, *Firman Nadir-Shakha*, in *SO*, ii (1958), 116-20; P. I. Petrov, *Ferman Shakha Sultan Huseyna Vakhangu VI*, in *SO*, iv (1957), 127-8 (both with facsimile reproductions). A. D. Papazyan, *Dva novootkrytykh il'khanskikh yarlyka*, in *Banber Matenadaran*, vi (1962), 379-401; idem, *K voprosu o tekhnicheskoy znachenii nalogovogo termina "malodzakhat"*, in *Izvestiy Akademii nauk Armyanskoy SSR*, 1961, No. 2, 61-82 (both with facsimile reproductions).

(H. BUSSE)

ii.—Ottoman Empire

Fermān, in Turkish, denotes any order or edict of the Ottoman sultan. In a more limited sense it means a decree of the sultan headed by his cypher (*tughra*) and composed in a certain form which generally differs from that of the *berāt* (*nishān*, *yasaknāme*) and *nāme* [q.v.]. Synonymous terms are, particularly in the early Ottoman Empire, *biti*, *yarlıg*, *mithāl*, *hüddjet* (for a certain type), *menshūr*, *tewkī'* and, in most periods, *emr*, *ḥukm* (and, in Arabic, *marṣūm*). All these terms are usually followed by epithets, such as *sharif*, *humāyūn*, *refi'*, *'ālī* [*-shān*], *dīhān-muṭā'*, etc. Imperial princes serving as provincial governors sometimes issued

fermāns under their own *tughras* (so far one has been published: *Bellefen*, v (1941), 108-9, 126-7). In late Ottoman Egypt an edict of the wālī also used to be called *farmān*.

Preparation. Most *fermāns* were not issued by order of the sultan himself. According to the *kānūnnāme* of Meḥemmed II (*TOEM*, 1330, suppl., 16), three high officials were authorized to give orders (*buyuruldi*) to issue a *fermān* in the sultan's name and under his *tughra*: the Grand Vizier on general subjects, the *desterdārs* on fiscal matters and the *ḥādī'*-askers on questions of *shari'*a law. In many cases they did so after the affair had been discussed and decided upon in the imperial council (*dīwān-i humāyūn* [q.v.]) or the Grand Vizier's council (*ikindi dīwānī*), with or without the sultan's subsequent express approval. Later *kānūnnāmes* (e.g., *MTM*, i (1331), 500, 523) extended this authority to the Deputy Grand Vizier (*ḥā'im-makām*) during the Grand Vizier's absence from the capital and to viziers appointed commanders-in-chief (*serdār*).

Most *fermāns* were prepared in the imperial chancery (*dīwān-i humāyūn kalemi*). A draft made by a junior clerk (see Feridūn, *Munsha'at al-salātin*¹, i, 20) was corrected and approved by the *mümeyyiz*, the *beylikdji*, the *re'is al-küttāb* [q.v.] (for his *resid* see *MTM*, i, 516-7) and, exceptionally, the sultan himself. *Fermāns* on fiscal matters, which were prepared in the Finance Department (*māliyye*), passed through other stages (see L. Fekete, *Die Siyāqat-Schrift*, Budapest 1955, i, 68, n. 2). On the fair copy the *tughra* [q.v.] was drawn by the *nishāndji* [q.v.] (or the *tughra-kesh*), or by one of the viziers in the *dīwān* or, in certain cases, the Grand Vizier himself (see *MTM*, i, 499, 509, 515). The right of governors of vizier rank in frontier provinces to affix the sultan's *tughra* to *fermāns* drawn up by them was abolished by the Grand Vizier Kemānkesh Muṣṭafā Pasha (1638-44) (*Tārīkh-i Na'imā*, 1147, ii, 11). The Grand Vizier and certain other viziers when away from the capital and the Deputy Grand Vizier in Istanbul were often provided with blank papers on which the *tughra* had been drawn beforehand to enable them to issue *fermāns* on the spot.

The completed *fermān* was put in a small bag (*kise*, *kese*) and used to be conveyed to its destination either by government couriers (*ulaḥ* [q.v.]) or by the permanent representative of the addressee (provincial governors, etc.) in Istanbul (*kapl ketkhudāsi*) or the person who had submitted a petition and asked for the decree. The latter is frequently referred to in the document as its 'bearer' (*dārende*, *hāmil*, *rāfi'*, etc.). The persons in whose favour a *fermān* was issued were often explicitly allowed to keep it after it had been shown to its addressee (and copied into the local *ḥādī'*s register), so that they could present it in case of a violation of their rights in future.

Internal structure. In its composition, which changed surprisingly little over the centuries, the *fermān* bears much similarity to certain occidental documents. It opens with an *invocatio* (*da'wet*, *tahmīd*) of God, the shortest form of which is *huwa*. Beneath a considerable blank space, a sign of respect, there follows the *tughra*, which, particularly in later periods, is sometimes richly decorated. The text begins with the address (*inscriptio*) which mentions the office, and often also the name and rank, of the addressee preceded by his honorific titles (*elkāb*) and followed by a short benediction (*du'ā*) (see *TOEM*, 1330, suppl., 30-2; Feridūn, *Munsha'at*¹, i, 2-13). The addressee is not a private citizen but mostly a

government official in the capital or the provinces, a dependent Christian ruler, and the like. Many *fermâns* are addressed jointly to two or more such persons, others to a class of officials in a certain province, along a given road or in the whole Empire.

Following an introductory formula, such as *tewkî-i refî-i humâyûn wâşl olâdjâk ma'lûm ola ki* ('when the exalted imperial cipher arrives, be it known that . . .'), most *fermâns* then relate the facts that caused the order to be issued (*narratio*, *iblâgh*). Usually this section is a summary, partly verbatim, of an incoming report or petition.

Thereupon follows the main part of the *fermân*, the *dispositio* (*hüküm*, *emr*), which may open with the words *öyle olsa*, *imdi* (*gerekdir ki*), etc. In many *fermâns* it consists of two parts. The first, ending in *emr edüb*, *fermânîm* (*şâdir*) *olmuşdür*, and the like, states the sultan's decision in the form of a short, impersonal order. This clause seems to be the 'documentary commission' which, as mentioned above, was generally written by a high official or the sultan himself in the upper margin of the incoming communication or on a separate piece of paper and was sometimes reproduced verbatim in the *fermân*. The second (or only) part of the *dispositio*, which sets forth the sultan's command to the addressee in greater detail, mostly begins *buyurdum ki*. The space left empty after these words in many *fermâns* was originally reserved for the name of the official who was to convey the document to its destination. In some *fermâns* this space is filled with the much elongated words *hüküm-i şerîfime* (*vardıkda*).

Numerous *fermâns* add a *sanctio* or *comminatio* (*te'kid*), which emphasizes the importance of the order, exhorts the addressee to carry it out without delay and threatens him with punishment for any disobedience. The subsequent *corroboratio* refers to the *tughra* (*'alâmet-i şerîf*) as attestation to the authenticity of the document. Neither a signature nor, with few exceptions (e.g., in certain fiscal *fermâns*), a seal is affixed. At the end, the (*Hidîra*) date and, mostly in the lower left corner, the place of issue are given. In *fermâns* issued by the Finance Department these were generally added by a special bureau in smaller letters and a different handwriting.

On the back, various annotations may be found, such as *şâhîh* denoting that the document has been examined and approved, the peculiar signature (*kuyruklu imdâ*) of the *defterdâr*, registration comments, the address, a short reference to the contents, etc.

To give a *fermân* greater weight or confer distinction upon its recipient, the sultan often added a few words in his own hand near the *tughra*. The later standard formula is *müdjebindje amel oluna*, but sometimes the note is more elaborate (cf. Babinger, *Archiv*, 50; *TM*, vi (1936-9), 228, 234). Such documents are called *khatt-i humâyûn* or *khatt-i şerîf* [q.v.], a term also used in other meanings (see *IA*, s.v. *Hatt-i Hümayûn*).

Contents and external form. *Fermâns* deal with a wide range of subjects—administration, military affairs, finance, judicial decisions, etc. Some are communiqués on Ottoman victories, travel permits, safe-conducts, permits for foreign ships to pass through the Straits, courier orders, etc. Many *fermâns* which contained rules of general applicability became 'regulations' (*kanûn*) and were incorporated in *kanûnnâmes* [q.v.], the codes of Ottoman secular law.

Generally, *fermâns* are written in Ottoman Turkish. Exceptions are some early Ottoman

yarlıghs written, in a different form, in Central Asian Turkish and Uygur characters (with interlinear text in Arabic letters) (see R. Rahmeti Arat in *TM*, vi, 285-322 and *Ann. del R. Ist. Sup. Orient. di Napoli*, N.S., i (1940), 25-68). Until the 16th century *fermâns* were also issued in other languages (Greek, Slavonic, Arabic, etc.).

The script used in *fermâns* is some kind of *tewkî* or *diwâni*. Frequently gold dust (*allîn rig*) was sprinkled on the writing before it had dried. Like other Ottoman documents, *fermâns* are usually written on long and relatively narrow sheets of paper with the lines slightly rising towards the left. While a margin is left on the right, the last word in a line is often lengthened to prevent interpolations. Forgers of *fermâns* incurred capital punishment (see Hammer, *GOR*¹, vii, 375; Stephan Gerlach, *Tage-Buch*, Frankfurt a.M. 1674, 376).

The composition and form of the Ottoman *fermân* were certainly influenced by oriental (Saldjûk, Mamlûk, etc.) and, possibly, occidental models, but this question has not yet been adequately studied.

Originals and copies. Original *fermâns* are preserved in the archives and libraries of Turkey, other parts of the former Ottoman Empire and many European countries. A number of them have been published (see *Bibl.*). Other *fermâns* have survived in the form of individual copies, often legalized by a *hâdî* (see *MOG*, ii, 138 ff.). Innumerable *fermân* texts, generally without the 'protocol' at the beginning and the end, are found in various registers, such as the *Mühimme Defteri* [q.v.], *Şükâyât Defteri*, *Ahkâm Defteri* and a few others, most of which are kept today in the *Başvekâlet Arşivi* [q.v.] in Istanbul. Collections of such copies have been published by Ahmed Refik (especially for Istanbul), H. T. Dağlıoğlu (for Bursa), D. Šopova (for Macedonia), U. Heyd (for Palestine), İ. H. Uzunçarşılı (for Ottoman history and institutions in general), and others. The registers (*sıdıll* [q.v.]) of the *sharî'a* courts also contain a large number of *fermân* copies (see publications by J. Grzegorzewski, H. İnalçık, M. Ç. Uluçay, H. Ongan, J. Kabrda, H. W. Duda-G. D. Galabov, etc.). Finally, many copies of *fermâns*, including early ones, are found in *inshâ* works by Feridün and others, collectanea (*medîmû'a*) and chronicles.

Bibliography: D'Ohsson, *Tableau général de l'empire ottoman*, iii, Paris 1820, 339-40; Fr. Kraeclitz, *Osmanische Urkunden in türkischer Sprache*, Wien 1921; L. Fekete, *Einführung in die osmanisch-türkische Diplomatik*, Budapest 1926; J. Deny, *Sommaire des archives turques du Caire*, Cairo 1930, esp. 145-9; İ. H. Uzunçarşılı, *Osmanlı devletinin saray teşkilâtı*, Ankara 1945, 279-87; A. Zajaczkowski-J. Reychman, *Zarys dyplomatyki Osmańsko-Tureckiej*, Warsaw 1955 (English translation in the press); M. Guboglu, *Paleografia și diplomatia turco-osmană*, Bucarest 1958 (with extensive bibliogr.); U. Heyd, *Ottoman documents on Palestine 1552-1615, a study of the firmân according to the Mühimme Defteri*, Oxford 1960. For texts and photostats of *fermân* originals see: Kraeclitz, *op. cit.*; Guboglu, *op. cit.*; Fr. Babinger, *Das Archiv des Bosniaken Osman Pascha*, Berlin 1931; İ. H. Uzunçarşılı, in *Belleten*, v/17-8 (1941), 101-31; P. Lemerle-P. Witte, in *Arch. d'hist. du droit oriental*, iii (1947), 420 ff.; Gl. Elezović, *Turski spomenici*, i-ii, Belgrade 1940, 1952; Č. Truhelka, in *Glasić zem. Museja*, xxiii (1911); see also BERÄT; BUYURULDU; DIPLOMATIC IV—Ottoman Empire; İRÂDE. (U. HEYD)

iii.—India.

The authentic texts of many formal written royal orders have survived from the Mughal period, in originals located in the archives of former princely states, of the descendants of great merchants or of religious communities. From the references collected in I. H. Qureshi, *The administration of the sultanate of Dehli*, Lahore 1942, 86, it would seem that the procedures of Mughal times designed to ensure that *farmāns* were intentional, authentic and effective were founded on long-established Indo-Muslim precedent, though in the absence of extant texts from the sultanate period, many details are lacking.

The formalizing of the discourse of the Mughal *pādshāh* into a state document could, the *Āʿin-i Akbari* suggests, be stately and elaborate. First, the speech and actions of the *pādshāh* were recorded daily by two *wākiʿ-nawīs*, the record being confirmed by the *pādshāh* before a *yād-dāsh* or memorandum of actual orders was prepared therefrom and countersigned by the *mir ʿarā*, the *parwānā* and the officer who had placed it before the *pādshāh* for a second approval. *Farmāns*, which were distinguished from *parwānās* in point of force and generality of application by the attachment of a royal seal, were often, but not always, prepared from a *taʿliqā* or abridgment of the *yād-dāsh*, particularly in the granting of money or of an office entailing the grant of money. Although the *pādshāh* was bound by no invariable rule, *farmāns* were usually issued for appointments as *wakīl*, *wazīr*, *sadr*, *mir bakhshī* or *nāzim* or for the grant of a *manṣab*, *diāgir* or *sayūrghāl*. They were also sent to tributary princes, to foreign rulers and used to grant privileges to religious communities and trading organisations.

The procedure for a *farmān* appointing to a *diāgir* or *manṣab* involved many checks against inaccuracy, fraud and caprice. The *farmān* was drafted both on the basis of a *sarkhaṭ* or certificate specifying the salary being granted (the details of which were copied in the *bakhshī*'s department from the *taʿliqā*), and on the basis of a *taʿliqā-yi tan* or certificate of salary which went to the *dīwān* or finance minister. These preliminary documents went before the *pādshāh* for continuing approval at various stages and were signed and sealed by such officials as the *mir bakhshī*, the *mustawjī-i dīwān* and the *sāhib-i tawdijih* (accountant in the *bakhshī*'s department). The *farmān* of grant or appointment called *farmān-i thabī* received the seals of the *bakhshīs*, the *dīwān* and the *wakīl* before receiving a royal seal. Confidential and important *farmāns*, not involving sums of money, received only a royal seal and were folded and dispatched in such a way that their contents remained private to the recipient. They were called *farmān-i bayādī*.

The two most important royal seals were the *uzuk* seal (a 'privy' seal), kept often either by one of the royal ladies or by a trusted official, and a large linear seal (a 'great' seal), the *muhr-i muḳaddās-i kalān*, on which was engraved the name of the *pādshāh* and of his ruling ancestors from Timūr. This was particularly but not exclusively used for *farmāns* to foreign rulers and to tributary princes. Besides the seal, a *tughra* or 'sign manual', giving the full name and titles of the *pādshāh* himself, written in *naskh*, was superscribed.

The *pādshāh* might favour the addressee of a *farmān* by adding his own signature to the seal, or by writing a few lines in his own hand, or by impressing the mark of the royal hand (*panḍja-yi*

mubārak) upon the *farmān*. *Shāh Djahān* sometimes wrote out the entire *farmān* himself.

Bibliography: Abu 'l-Faḍl, *Āʿin-i Akbari*, i, Calcutta 1872, 192-6; Muhammad Kazim, *Ālamgīr-nāma*, Calcutta 1868, 1101; Fr. Felix, *Mughal farmāns, parwānās and sanads issued in favour of the Jesuit missionaries*, in *JPHS*, v/1 (1916), 1-53; idem, *The Mughal Seals*, in *JPHS*, v/2 (1916), 100-25; M. S. Commissariat, *Imperial Mughal farmāns in Gujarat*, in *Journal of the University of Bombay*, ix/1 (July 1940), 1-56; S. M. Jaffar, *Mughal farmāns in Peshawar*, in *Proceedings of the Indian Historical Records Commission*, xviii (1942), 236-45; idem, *An important farmān of Aurangzeb*, in *Proc. IHRC*, xxii (1945); A. Halim, *A farmān of Emperor Shah Jahan*, in *Proc. IHRC*, xix (1943), 56-60; idem, *A farmān of Emperor Akbar*, in *Proc. IHRC*, xxii (1945), 33-5; B. N. Reu, *Some imperial farmāns addressed to Ratho and Durgadas*, in *Proc. IHRC*, xxv/2 (1945), 186-9; idem, *Some Imperial Farmāns addressed to the rulers of Jodhpur*, in *Proc. Ind. Hist. Congress*, 1947, 350-7; M. L. Roy Chaudhuri, *Jahangīr's farmān of 1613 A.D.*, in *Proc. IHRC*, xix (1943), 56-60; P. Saran, *A farmān of Farrukhsiyar*, in *Proc. IHRC*, xix (1943), 74-9; Jadunath Sarkar, *Studies in Mughal Administration*, Calcutta 1924, 230-5; Ibn Hasan, *The central structure of the Mughal empire*, London 1936, 93-106. (P. HARDY)

FĀRMĀSŪN [see MĀSŪNIYYA].

FARMING [see FILĀḤA].

FARMING OF TAXES [see BAYT AL-MAL, PARĪBA, ILTIZĀM, MUḲĀṬAʿA].

FARMŪL (also FARMUL). A town east of Ghazna in Afghanistan near Gardēz. It is mentioned by al-Muḳaddasī (296), and the *Hudūd al-ʿālam* (251). The exact location of the town is unknown and it no longer exists. (R. N. FRYE)

AL-FARRĀʾ, the sobriquet of the grammarian of al-Kūfa, Abū Zakariyyāʾ Yaḥyā b. Ziyād, who died in 207/822; according to al-Samʿānī, *Ansāb*, f° 420a (quoted by Ibn Khallikān, ii, 229, l. 34), al-Farrāʾ appears to signify, not "the Furrier" but "one who skins, i.e., scrutinises language". He was born at al-Kūfa in about 144/761, of a family that were natives of Daylam (see Yāqūt, *Udabāʾ*, xx, 9), and he remained as a dependent of an Arab clan, either the Asad or the Miṅḱar (see *Fihrist*, 66 and *Taʾriḫh Baghdād*, xiv, 149); he received an education in *ḥadīth* that went back to the well-known traditionalists (*Taʾriḫh Baghdād*, al-Samʿānī, *loc. cit.*); naturally, it is on the subject of his grammatical education that we possess the fullest particulars, but these must, however, be used with discretion; on the authority of the "Kūfan" Thaʿlab (d. 291/904) [q.v.], it has been customary to regard al-Farrāʾ as one of the masters and indeed one of the founders of the "grammatical school of al-Kūfa"; the fact is that al-Farrāʾ holds a place in the list of Kūfans who were influenced by al-Ruʾāsī [q.v.] and al-Kisāʾī [q.v.] (see anecdotal material in *Fihrist*, 64, l. 16, repeated by al-Anbārī, 65, in which *amyazu* must be read, not *asannu*); in any event, al-Farrāʾ would only have met al-Kisāʾī in Baghdād when in his years of maturity, and what is more, it is not admissible to accept that at that time the division between the "School of al-Kūfa" and that of al-Baṣra had already assumed the intensity which it later attained during the grammarians' polemics at the end of the 3rd/9th century and in the following century (cf. Fleisch, 14 and al-Makḥzūmī, who refer to Weil, *Inṣāf*, Introduction); like his contemporaries,

al-Farrā' seems in fact to have made wide use of direct inquiry among Bedouin informants; to some degree he was influenced by Baṣran scholars such as Yūnus al-Thakāfi, perhaps also al-Asma'ī, Abū Zayd al-Anṣārī and Abū 'Ubayda (cf. Abū 'l-Tayyib al-Lughawī (?) *apud* al-Suyūṭī, *Muṣhir*, ii, 403); like most if not all the Kūfans, al-Farrā' had an intimate knowledge of the *Book of Sībawayh* (cf. the information going back to al-Djāhīz, in Ibn Khallikān, i, 385, l. 21, where the polygraph says a gift was made to the vizier Ibn al-Zayyāt of a copy of this work, originating from the library of al-Farrā' and executed by the latter himself); in fact the problem of the Baṣran influences on al-Farrā' remains partly obscure since the evidence is contradictory (cf. Yākūt, *Uḍabā'*, xx, 10 and al-Suyūṭī, *Bughya*, 411 and also the summary by al-Makḥzūmī, 146 ff.); in any case, he does not seem to have undergone direct influences of master on disciple. By his personality, the austerity of his habits, his disinterestedness, and also as a result of his position in relation to the caliph al-Raṣhid (see Zubaydī, 143; Ibn Khallikān, ii, 228, l. 12) and especially al-Ma'mūn who appointed him tutor to his two sons (see *Ta'riḫh Baghdād*, xiv, 150, repeated by al-Anbārī, 130-1), al-Farrā' appears to have largely deserved the renown which his erudition had won. His knowledge was encyclopaedic and derived simultaneously from *hadīth*, *fiḫh*, astrology, medicine, the "Days of the Arabs", and, naturally, from grammar (see *Ta'riḫh Baghdād*, xiv, 151, condensed in Yākūt, *Uḍabā'*, xx, 11 and al-Anbārī, 132-3); his Mu'tazilī leanings are certain but, according to al-Djāhīz, al-Farrā' had no real gift for *kalām* (see Ibn Khallikān, ii, 229, l. 13; cf. Yākūt, *loc. cit.*). It is above all as a grammarian of the "School of al-Kūfa" that the reputation of al-Farrā' has been perpetuated; his immediate disciples like Salama b. 'Aṣim, Abū 'Ubayd Ibn Sallām, Muḥammad b. Djahm al-Simmarī were of importance in that respect (cf. *Fihrist*, 67, 71; *Ta'riḫh Baghdād*, xiv, 149; Yākūt, xx, 10; Zubaydī, 150); but it is mainly due to Thā'lab that he came to be recognised as the leader of the "School of al-Kūfa" (cf. *Fihrist*, 74 and *Ta'riḫh Baghdād*, *loc. cit.*); it is worth noting that his authority extended as far as Spain (see Zubaydī, 163 and the statement by his uncle; see also *ibid.*, 278 and al-Suyūṭī, *Bughya*, 213 ff. on what Djūdi of Toledo owes to al-Farrā' and the Kūfans).

The writings of al-Farrā' are known to us from the list of works given in the *Fihrist*, 67, enumerating 13 titles (cf. *Ma'āni al-Kur'an*, Introd. by the editors, 10-1, who include 17 titles; this initial list serves as the basis for those given by Yākūt, Ibn Khallikān, and al-Suyūṭī, *Bughya*, which includes only 11 titles); a number of these works appear to be lost; note also that certain titles appear to apply to chapters of the *Hudūd*. His work consists of: (a) writings on grammar such as — 1. *K. Mulāzim* (?) (see Yākūt, xx, 14; Ibn Khallikān, ii, 229, l. 30; the *Fihrist*, 67, gives a *Ḥadd mulāzamat radjul* (sic) among the chapters of the *Hudūd*); — 2. *K. al-Hudūd*, "Definitiones grammaticae", thought by some to have been dictated at the instance of al-Ma'mūn, after 204/819 (cf. *Ta'riḫh Baghdād*, xiv, 149) or, more probably, before that date (see Cairo ed., i; cf. al-Makḥzūmī, 151); according to the *Fihrist*, 67, we possess the list of 45 chap., but al-Suyūṭī, *Bughya*, gave it as 46 and al-Zubaydī, 150, speaks of 60; the work was imitated by the Kūfan Ibn Sa'dān (d. 231/845; cf. *Fihrist*, 70, l. 5); — 3. *K. Fa'ala* (?) *wa-af'ala* (see *Fihrist*, 67); the *K. al-Hudūd* contains a chapter with the same title; a small work possibly quoted by

al-Suyūṭī, *Muṣhir*, ii, 95; — 4. *K. al-Makṣūr wa 'l-mamdūd* (*Fihrist*, 67); quoted by al-Suyūṭī, *Muṣhir*, ii, 255 ff. and by Ibn al-Sikkīt, *ibid.*, ii, 106; for the MSS, see Brockelmann, S I, 179; — 5. *K. al-Muḍahkar wa 'l-mu'annath* (*Fihrist*, 67); the *K. al-Hudūd* contains a chapter with the same title; ed. Muṣṭafā Zara'ī, Beirut/Aleppo 1345 in *Madjmū'a lughawiyya*; — 6. *K. al-Wāw* (see Yākūt, *Uḍabā'*, xx, 14 and Ibn Khallikān, ii, 229). — (b) writings on lexicography such as 7. *K. al-Ayyām wa 'l-layālī* [*wa 'l-ṣuhūr*] (al-Suyūṭī, *Muṣhir*, i, 219 and ii, 76-7, 158 l. 3, 248: 3 quotations); ed. Ibr. al-Ibyāri, Cairo 1956, 1 vol. in 8°, 64 pp.; perhaps composed on the basis of "current dictations" going back to al-Farrā' and certain other Kūfans; — 8. *K. al-Fāḫhir* (*Fihrist*, 67 and Yākūt, xx, 14; not *al-mafāḫhir* as in Ibn Khallikān, ii, 229, l. 29); for the MSS, see Brockelmann, S I, 179; deals with proverbs; it should be noted that Mufaḍḍal b. Salama, son of al-Farrā's disciple, in his turn also later wrote a work on proverbial sayings with the same title; — 9. *K. al-Nawādir* (*Fihrist*, 67), handed down by Salama and two other disciples of the author (*ibid.*, 88, l. 8; cf. Yākūt, xx, 14); note that the Kūfan al-Kisā'ī had himself composed a work on this subject in three versions (*Fihrist*, *loc. cit.*); — 10. *K. Ālāt al-kuttāb* (*Fihrist*, 67); — 11. *K. Muṣḫil al-lughā* (*Ta'riḫh Baghdād*, xiv, 150; Yākūt, xx, 14 and Ibn Khallikān, ii, 229, l. 24, in two editions, the one major, the other minor); — 12. *K. Yāfi' wa-yafa'a* (?) (Yākūt, xx, 14, giving the variant *wa-yāfi'a*; Ibn Khallikān, ii, 229, l. 31), which comprised 50 f^os with the *K. Mulāzim*; — 13. *K. al-Bahā'* (so given in Ibn Khallikān, ii, 229; not *al-bahī*, as in *Fihrist*, 67 and in Yākūt, xx, 13; the full title in al-Suyūṭī, *Bughya*, 411, is *K. al-Bahā' fi mā talḥanu fi-hi 'l-'ām-ma*); written for 'Abd Allāh b. Thāhir (*Fihrist*, *loc. cit.*); repeated with certain additions by Thā'lab in his *K. al-Faṣīh* (Ibn Khallikān, *loc. cit.*). — (c) works on the *Kur'an* such as — 14. *K. al-Maṣādir fi 'l-Kur'an* (*Fihrist*, 67); — 15. *K. al-Djam' wa'l-taḥ-niya fi 'l-Kur'an* (*ibid.*); — 16. *K. Lughāt al-Kur'an* (*ibid.*, 35, l. 10 and 67); — 17. *K. al-Waḳf wa 'l-ibtidā' fi 'l-Kur'an* (*ibid.*, 36, l. 2 and 67); — 18. *K. Iḫtilāf ahl al-Kūfa wa 'l-Baṣra wa 'l-Sha'm fi 'l-maṣāḥif* (Yākūt, xx, 13); — 19. *K. Ma'āni al-Kur'an*, written in about 204/819, whether before or after the *K. al-Hudūd* (see above), at the request of 'Umar b. Bukayr the "logograph" and genealogist in the entourage of the vizier al-Ḥasan b. Sahl (*Fihrist*, 67, l. 5 and 107); the well-known copy belonging to Ibn al-Nadīm consisted of four volumes; the work is in process of being edited (i, Cairo 1374/1955) by Aḥmad Naḍjātī and Muḥ. Naḍjīdār (for the MSS see Introd., 3-6 and Brockelmann, S I, 173); other Kūfans had written works bearing the same title, among them al-Ru'āsi, al-Kisā'ī and Ḳutrub (see *Fihrist*, 34); in the same way, the Baṣran al-Ḥasan al-Akhfāsh had written a *K. Ma'āni al-Kur'an* which had served as a model for al-Kisā'ī and al-Farrā' (see Zubaydī, 71); a refutation by Ibn Durustawayh mentioned in *Fihrist*, 63, l. 16; an abridgement of it was made by al-Dīnawāri (see Zubaydī, 234). The Cairo ed. reproduces the version of Muḥ. b. al-Djāhm al-Simmarī, probably following the "current dictations" of al-Farrā' (cf. i/1); in places, however, al-Farrā' seems to be quoted textually (i, 21, l. 10 and 351, l. 11).

At present we can really only judge al-Farrā' by the published part of the *K. Ma'āni al-Kur'an*. The work is highly disappointing and without any general theme, being confined for the most part to argumentation on casual syntax; if here and there certain

interpretations of a Muʿtazilī character are to be observed (as in i, 353: *nūr-imān*) or lexicographical remarks which are not devoid of subtlety (i, 385 on *fatāḥa* "to judge"), on the other hand the comments on the "lectures" are curious rather than convincing (i, 455). Bearing in mind that this work has not come down to us in the form which the master gave to it, we reach the conclusion that al-Farrā' mainly owes his importance to the influence which he exerted over his pupils, either through writings received from him or through his personal authority. In general his followers have, without exception, been distinguished by the same grammatical anomalism, of which so many instances are to be found in the *K. Maʿānī al-Kurʿān*, based upon respect for usage particularly when aberrant (see the discussions on certain "readings", *op. cit.*, i, 353, 355, 357-8, 363, 375, 460).

Bibliography: Fihrist, 30, 34 ff., 36, 41, 63, 66-7, 70, 71, 74, 75, 88, 107; *Taʾrīkh Baghdād*, xiv, 149-55; al-Anbārī, *Nuzḥa*, 65 ff., 126-37, ed. Samarraʿī (Baghdād 1959), 34, 65-8 (repeating the previous work without acknowledgement); Yāqūt, *Udabāʿ*, ii, 276-8 = ed. Rifāʿī, Cairo 1936 onwards, xx, 9-14; Ibn al-ʿImād al-Isfahānī, *Shaḥḥarāt al-dhahab*, ii, 19 ff. and Ibn Kḥallikāwī, *Wafayāt*, Cairo 1310, ii, 228-30 (all three going back to or summarizing the *Taʾrīkh Baghdād*); Suyūṭī, *Bughya*, 411 (probably summarizing Yāqūt or Ibn Kḥallikāwī); Abu ʿl-Ṭayyib al-Lughawī, *Marātib al-naḥwiyyīn*, ed. Muḥ. Ibrāhīm, Cairo 1375/1955, 88 and *passim*; Zubaydī, *Tabakāt al-naḥwiyyīn*, 69 ff., 143-6, *passim*; Samʿānī, *Ansāb*, f° 420a; Suyūṭī, *Muzḥir*, Cairo 1942, i, 19 quotations or mentions, ii, 33 quotations or mentions, particularly p. 410. Articles or studies by Aḥmad Amīn, *Duḥā ʿl-Isām*, ii, 307-8 (biographical synthesis); Makhzūmī, *Madrasat al-Kūfa*, Baghdād 1374/1955, 99 ff., 144-71 (important); H. Ritter, in *Isl.*, xvii (1928), 249-57; Pretzl, in *Islamica*, vi (1933), 16; H. Fleisch, *Traité de philologie arabe*, Beirut 1961, 13-5, 30, 48 and index; Brockelmann, I, 46 and S I, 178.

(R. BLACHÈRE)

FARRUKHĀBĀD, name of a town and district in the Uttar Pradesh state of India; situated between the Ganges and the Yamuna (Djāmnā) between 26° 46' and 27° 43' N. and 78° 8' and 80° 1' E., with an area of 1,685 sq. miles. Before the establishment of Pakistan the Muslims were in a majority but many of them later migrated to Pakistan.

While the district can boast of an ancient past, the town itself is of comparatively recent growth, having been founded in 1126/1714 by Muḥammad Kḥān Bangash (b. c. 1076/1665), an Afghan military adventurer belonging to Maʿū-Rashīdābād (now a mere name), a village near Kāʾimgandī, where his father ʿAyn Kḥān was employed as a trooper by one ʿAyn Kḥān Sarwānī. A dashing soldier, Muḥammad Kḥān had collected about him a band of Afghan mercenaries. When Farrukh-Siyar [*q.v.*] contested the title to the throne of Dihli, he joined him and helped him to win the throne by providing a force of 12,000 men on the battle-field of Samūgafḥ (1124/1713), nine miles east of Āgra [*q.v.*]. Soon afterwards Kāsim Kḥān Bangash, father-in-law of Muḥammad Kḥān, was killed in a clash with the local Rājapūts, and the king, as a token of gratitude, granted his daughter (Muḥammad Kḥān's wife) five *mahālls* by way of blood-money. He also ordered the building of a town, named after him, in memory of the slain Bangash chieftain. Thus was founded the town of Farrukhābād, which soon grew in prosperity: and an Imperial mint

was established there at which coins (mostly silver rupees) continued to be minted even for the later Mughal emperors. The coins of ʿĀlamgīr II, Shāh Djahān III and Shāh ʿĀlam II also carry the second name of the town—Aḥmadnagar—derived from Nawwāb Aḥmad Kḥān, younger son of Muḥammad Kḥān, who had defeated the forces of Ṣafdar-Djāng, the Nawwāb-Wazīr of Awadh, in 1163/1750 and recovered from him his lost patrimony, Farrukhābād, which had been captured by the Awadh forces in 1161/1748. This second name appears for the first time on coins minted at Farrukhābād in 1170/1756. Even after the British occupation of the town in 1191/1777 the Farrukhābād mint continued to function for the East India Company, who used it up to 1835, minting silver rupees in the name of Shāh ʿĀlam II, although he had died years earlier in 1221/1806. These rupees bore the legend (*sikka*) of Shāh ʿĀlam II in Persian and were known as the *Farrukhabādī Sicca* rupee.

The earliest account of the district is that of the Chinese traveller Hiuen Tsiang, who mentions some of its ancient sites including that of Sankisā. The historic Kanawdī, capital of the empire of Harṣha Vardhana in the 7th century A.D., which was plundered and sacked by Maḥmūd of Ghazna in 409/1018, captured by the Ghūrī Sulṭān Shihāb al-Dīn Muḥammad b. Sām in 580/1193, and gave shelter to the fugitive Delhi monarch Maḥmūd Tughluḥ in 805/1402, is also situated in this district. However, the real history of Farrukhābād begins with its foundation early in the 12th/18th century by the first of the Bangash Nawwābs, Muḥammad Kḥān Karlānī. In addition to being the chief (*raʿīs*) of Farrukhābād and several other *parganas* granted to him by Farrukh-Siyar, Muḥammad Kḥān was also the governor of the province of Allāhābād for a time and later of that of Mālwa. On his death in 1156/1743 he was succeeded by his eldest son Kāʾim Kḥān, who as a result of the machinations of Ṣafdar-Djāng of Awadh, the old enemy of his house, got embroiled with the Rohillas and consequently lost his life in a clash with them in 1161/1748-9 near Badāʿūn. After his death Farrukhābād was annexed to the kingdom of Awadh and ceased to exist as an independent territory. However, the very next year Aḥmad Kḥān, younger brother of Kāʾim Kḥān, defeated and slew the Awadh governor and recovered his lost patrimony. Ṣafdar-Djāng appealed for help to the Marāṭhas, who besieged Aḥmad Kḥān in the fort of Faṭḡarḥ near Farrukhābād, and successfully beat off his confederates, the Rohillas. Aḥmad Kḥān suffered a virtual defeat, escaped to the Himalayan jungles and was allowed to return only on ceding a large portion of his territory. He bided his time, however, and by rendering good service to the invaders when Aḥmad Shāh Durrānī fought the Marāṭhas in 1175/1761 on the battle-field of Pānīpat, was able to regain, through Imperial favour, much of his lost possessions. The fortunes of Farrukhābād, however, still hung in the balance and in 1185/1771 the Marāṭhas again made good their loss. Before the dispossessed ailing Nawwāb (Aḥmad Kḥān) could do anything he died. At this time the state virtually became a vassal of the Awadh *durbār*. In 1191/1777, in response to an appeal by the ruler of Awadh, with whom the Marāṭhas had fallen out, British troops were stationed at Faṭḡarḥ (3 miles from Farrukhābād) to guard against Marāṭha inroads, and in 1194/1780 a British Resident was posted there. In 1802, Imdād Ḥusayn Kḥān Naṣīr Djāng (1796-1813), the fifth Nawwāb of Farrukhābād, virtually ceded the

territory to the British, although he continued to be recognised as a "native prince". His grandson Tadjammul Ḥusayn Khān Zafar Djang was addicted to a life of luxury and ease; the Persian-Urdu poet Mirzā Ghālib makes a very delightful reference to it in one of his Urdu *ghazals*. The last of the line, Tafaddul Ḥusayn Khān, who had succeeded to the title in December 1846, considering the Mutiny an opportune moment to proclaim independence, sided with the mutinous Bengal Army with his 30,000 troops and recovered Farrukhābād, which he held till January 1858. During these seven months the Nawwāb enjoyed the active support of the great rebel leader Bakht Khān [q.v.] of the Bareilly Brigade and the Mughal fugitive prince Fīrūz Shāh. After the disturbances had been quelled, the Nawwāb was secured, his territory confiscated and for his complicity in the Mutiny he was exiled to Mecca in 1859.

There are numerous sites of historical importance in the district, but they all belong to the pre-Muslim era. The tombs of the Nawwābs to the west of the town are the only buildings of note of the later Muslim period. These are, however, in a sad state of disrepair and neglect. The tomb of Muḥammad Khān was used as late as 1940 as a godown for storing tobacco (cf. *al-ʿIlm* (Urdū quarterly), Karachi, xii/2 (Jan.-March 1963), 12-3). For a description of the city see *JASB*, xlvii (1878), 276-80.

Bibliography: (Mufti) S. Muḥ. Walī Allāh Farrukhābādī, *Taʾrīkh-i Farrukhābād* (MS), Subhān Allāh Collection, Muslim University Aligarh; Mīr Ḥusām al-Dīn Gawāliyyārī, *Muḥammad Khānī*, (MS in Persian), I.O. 3896; Elliot and Dowson, *History of India . . .*, viii, 44; *Imperial Gazetteer of India*, Oxford 1908, xii, 62-73; W. Irvine, *Later Mughals*, Calcutta 1922, index s.v. Muḥammad Khān Bangash; idem, *The Bangash Nawābs of Farrukhābād*, *JASB*, xlvii (1878), 259-383, xlviii (1879), 49-170; H. N. Wright, *Catalogue, coins of the Indian Museum*, Oxford 1908, iii/xlvi; W. Crooke, *N.W. Provinces of India*, London 1897, 116, 722; S. Lane-Poole, *Catalogue of Moghul coins in the British Museum*; Storey, i, 693-4; Muḥammad ʿAlī Khān Anṣārī, *Taʾrīkh-i Muzaḥḥārī*, sub anno 1156 A.H. (biography of Muḥammad Khān); Ghulām Ḥusayn Khān Ṭabāṭabāʾī, *Siyar al-mutaʾahḥkhirīn*, Lucknow 1314/1897, 422, 433, 437-9, 443, 451, 456. (A. S. BAZMEE ANSARI)

FARRUKHĀN GILĀN-ŠĀH, *ispahbad* of Ṭabaristān, known as the Great (*buzurg*) and the Virtuous (*āhu ʿl-manākīb*), son of Dābūya, conquered Māzandarān and restored peace to the frontiers. When defeated by the Daylamīs in their revolt, he fled to Āmul and entrenched himself in the castle of Fīrūzābād; he saved himself by the ruse of making his besiegers believe that he had enormous stocks of bread. He gave asylum to the Khārijīs when they were being pursued by al-Ḥadīdīādī, but fought against them and put their chiefs to death on the approach of an army commanded by Šufyān b. Abī ʿl-ʾAbrad al-Kalbī. Yazīd b. al-Muḥallab, governor of Khurāsān under Sulaymān b. ʿAbd al-Malik, tried in vain to conquer the country and could count himself fortunate to be able to withdraw in return for a sum of money, as compensation for the depredations that had been committed. Farrukhān died a year or two later, after reigning for seventy years. He was the maternal grandfather of al-Manṣūr, the son of the caliph al-Mahdī. His capital was Sārī, which he had rebuilt and embellished. His son Dādh-Mīhr succeeded him.

Bibliography: Ibn Isfandiyyār, *History of*

Ṭabaristān (tr. Browne), 99 ff.; Zāhir al-Dīn, *Taʾrīkh Ṭabaristān*, ed. Dorn, 45 ff.; J. L. Rabinodi Borgomale, *Māzandarān and Astarābād*, 1928, index. See also ISPAHBAD and MĀZANDARĀN.

(CL. HUART)

FARRUKHĪ SĪSTĀNĪ, ABU ʿL-ḤASAN ʿALĪ B. DJŪLŪGH, the celebrated Iranian poet, a native of the town of Sīstān (cf. Yākūt, s.v.; Kazwīnī, *Nuzhat*, s.v.), as he says in a hemistich: "I place (other towns) after Sīstān, because it is my (native) town". The *takhalluṣ* Farrukhī unites the ideas of happiness and physical beauty. His father, Djūlūgh (according to ʿAwfī and Dawlatshāh) or Kūlūgh (according to Adhār and Hidāyat) was in the service of the governor of the province of Sīstān. According to Nizāmī-i ʿArūḍī, who gives the most reliable information, Farrukhī very soon revealed his talents for poetry and music; being in the service of a *dihkhan* [q.v.] and wishing to marry, he asked for an increase in salary which was refused; Nizāmī relates in detail how two of his most beautiful poems (*Diwān*, 177 and 331) which he recited in the presence of the *amir* governor of Šāghāniyān (Barthold, *Turkestan*, index s.v.) won him the favour of that prince, Fakhr al-Dawla Abu ʿl-Muzaḥḥārī, the last of his line (cf. Nizāmī-i ʿArūḍī, *Čahār maqāla*, trans. E. G. Browne, 122-3; ed. Muʿin, Tehrān, 178-88), and then after 377/987-8, the date of his predecessor's tragic death, he took the place of the poet Daḳīkī, as he states at the end of the poem (181). In 389/999 Maḥmūd, Abu ʿl-Muzaḥḥārī's suzerain, ascended the throne of Ghazna; some time later, Farrukhī became one of the poets attached to his court; singing his poems to his own accompaniment on the lute (*rudā*), he lived in Ghazna for the rest of his life, loaded with honours by sultan Maḥmūd, his brothers and the sultan's first two successors, whose praises he celebrated without fulsomeness, mentioning their bounty in several of his *ḥasīdas*; he also wrote poems in honour of leading court dignitaries. On several occasions he accompanied the sultan on his expeditions against India (witness these lines: "Three times was I with you on the immense sea . . .", "the trials and fatigues of the journey from Kanawdī have broken me"). The collected edition of his poems (*diwān*) contains more than 9,500 lines of verse; while the treatise on rhetoric *Tarḍjumān al-balāgha*, often attributed to him, is in reality the work of Muḥammad b. ʿUmar al-Radūyānī (end of 5th/11th and beginning of 6th/12th centuries; ed. Ahmed Ateş, Istanbul 1949—important introduction). He died probably in 429/1037-8, while still young, according to the lines of his contemporary Labībī (quoted by Radūyānī): "If Farrukhī died, why did not ʿUnsurī die? The old man lingered on; the young man went so soon" (*Tarḍjumān*, 32). His *ḥasīdas*, which are panegyrics, are characterized by the ease and vigour of their style; uncomplicated ideas and sentiments are expressed in sober, clear and fluent language which gives his poetry a particular charm. According to Rashīd-i Waṭwāt (*Ḥadāʾiq al-sihr*), his talent is reminiscent of that of the Arab poet Abū Firās. His shorter poems (a small number only: *ḥiṭʿa*, *ghazal*, *rubāʿī*) are remarkable for their freshness and spontaneity of feeling, and for the occasionally ironical and pungent subtlety of thought which sometimes transforms a *ḥiṭʿa* into an excellent epigram; in short, the delicacy he shows in the *ghazal* is just as great as the rhetorical force in the *ḥasīda*. His mastery was universally acclaimed, and numerous poets imitated his manner.

Bibliography: *Diwān*, ed. ʿAlī ʿAbd al-

Rasūli, Tehrān 1331/1953; Niẓāmī-i 'Arūḍī, *Čahār maḳāla*, tr. E. G. Browne and ed. Mu'īn (index); Muḥammad 'Awfī, *Tadhkirat al-shu'arā'*, ed. Browne, ii, 47; Dīāmi, *Bahārīstān*, trans. H. Massé, 168 (short notice and *ḥi'a*, the text of which is in *Diwān*, 435); Dawlat-Shāh, *Tadhkirat al-shu'arā'*, ed. Browne, 55; Riḍā Ḳulī Khān, *Madjma' al-fuṣahā'*, i, 439 ff.; Saḳā (Dhābiḥ Allāh), *Ta'riḫ-i adabiyāt dar Irān*, i, 534 ff.; H. Massé, *Anthologie persane*, 38 ff.; *IA* (art. Ferruḫī, by H. Ritter).

(CL. HUART-[H. MASSÉ])

FARRUKH-SIYAR, ABU 'L-MUZAFFAR MUḤAMMAD MU'IN AL-DĪN, the second son of Muḥammad 'Aẓīm ('Aẓīm al-Shān), the third son of Bahādūr Shāh [q.v.], reigned as Mughal Emperor from 13 Dhu 'l-Hiǧǧja 1124/10 January 1713 to 7 Rabi' II 1131/27 February 1719. Born at Awrangābād in the Deccan, apparently in 1094/1683, in his tenth year he accompanied his father to Āgra, and in 1108/1697 to Bengal, when that province was added to his charge. In 1119/1707, when 'Aẓīm al-Shān was summoned to the court from Bengal by Awrangzib, Farrukh-Siyar was nominated his father's deputy there, which post he held till his recall by 'Aẓīm al-Shān in 1123/1711. However, during this period he exercised no real power, the affairs of the province being dominated by the *dīwān*, Murshid Ḳulī Khān [q.v.].

When Bahādūr Shāh died at Lahore on 19 Muḥarram 1124/27 February 1712, Farrukh-Siyar was at Patna, having tarried there since the previous rainy season. Following the defeat and death of his father in the contest at Lahore, Farrukh-Siyar proclaimed himself king at Patna on 29 Šafar 1124/6 March 1712 (the official beginning of the reign), having won over to his side the deputy-governor, Sayyid Ḥusayn 'Alī Khān Bārha [q.v.], with whom he had had many differences earlier. Farrukh-Siyar now marched on Delhi, being joined on the way by the elder Sayyid brother, 'Abd Allāh Khān, who was the deputy-governor of *šāba* Ilāhābād, and by many nobles from the eastern parts. He defeated Djahāndār Shāh [q.v.] on 13 Dhu 'l-Hiǧǧja 1124/10 January 1713 after a hard-fought battle at Samūgarh near Āgra. Farrukh-Siyar's part in the victory was, however, slight, the chief credit undoubtedly belonging to the two Sayyid brothers, who were aided by division and demoralisation in Djahāndār Shāh's camp. 'Abd Allāh Khān was now appointed the *wazīr*, and Ḥusayn 'Alī the chief *bakhshī*. Djahāndār Shāh and his *wazīr*, Dhu 'l-Fiḳār Khān were executed by Farrukh-Siyar's order, and many others suffered confiscation of property and imprisonment.

The internal history of Farrukh-Siyar's reign consists of a series of contests between Farrukh-Siyar and his two leading ministers, the Sayyid brothers. The Sayyid brothers were clearly determined not to relinquish voluntarily their offices, which they considered theirs by right, and to dominate the affairs of the state as far as possible. Their claims were resented by the youthful monarch, and even more by his personal favourites who had been accorded important posts at the court. The Sayyids were also accused, not without some justification, of being negligent in matters of administration and of leaving it in the hands of corrupt underlings. Farrukh-Siyar and his favourites gave little proof of capacity to rule, and, moreover, they lacked the courage and resources to challenge the Sayyids openly, and dared not apply to any of the old nobles for fear of exchanging one set of masters for a worse. Farrukh-Siyar, therefore, had recourse to hatching plots

against his ministers, and inciting the nobles and elements outside the court against them. As a result, the court became divided into two opposing factions, the administration suffered, and the prestige of the central government was undermined. However, it does not seem correct to identify the court factions as "Mughals" and "Hindustānis", with the Sayyids acting as the leaders of the latter. A close study shows that the factions were not based on any religious or ethnic groups in the Mughal nobility, personal and family attachments and considerations being the main factor. Taking advantage of dissatisfaction at Farrukh-Siyar's patronage of unworthy favourites, the Sayyids gradually succeeded in winning over to their side or in neutralizing most of the important nobles—Rājā Dīyā Singh Kačchwāiā of Amber remaining a notable exception. Matters rapidly came to a head. In February 1719, Ḥusayn 'Alī, who had assumed personal charge of the Deccan in May 1715, re-entered Delhi at the head of a large army, which included a force of 15,000 Marāthā horsemen under the command of the Peshwa, Bālādī Wishwanāth. After a proffered compromise had been rejected by Farrukh-Siyar, he was deposed and blinded on 9 Rabi' II 1131/28 February 1719, and a new prince, Rafī' al-Dardjāt, was proclaimed. Soon afterwards, in the night of 9 Dīumādā II 1131/27-28 April 1719, Farrukh-Siyar was strangled.

The chief importance of Farrukh-Siyar's reign lies in a clear breach with Awrangzib's policies in a number of spheres. The *ḍjizya* was abolished even while Farrukh-Siyar was in Bihār. After his victory, an effort was made to conciliate the leading Rāǧǧpūt Rāǧjāhs by granting them high *manṣabs* and appointing them to important posts. The marriage of Farrukh-Siyar to the daughter of Mahārāǧja Adīf Singh of Dīodhpur, which was celebrated with great pomp and ceremony in December 1715, was intended as a symbol of the reconciliation. Under the stress of the factional struggle at the court, the Sayyids also befriended the Dīat Rāǧja, Čūrāman, acquiescing in his usurpation of many areas in the neighbourhood of Āgra, and made far-reaching concessions to the Marāthās, recognising Rāǧja Šāhū's right to levy *cauth* and *sardeshmukhī*—contributions amounting to 35% of the revenue, in the six *šūbas* of the Deccan. Farrukh-Siyar actively opposed the concessions to the Dīāts and the Marāthās. He also sought, belatedly, to rally the orthodox elements to his side by reviving *ḍjizya* in 1129/1717. The impost was again abolished by the Sayyids after his deposition.

Another development, which marked an important phase in the growth of the English East India Company, was the grant to it in 1129/1717 of *farmāns* securing the right to carry on trade free of duties in Bengal, Bihār and Orissa, and at Sūrat and Madras, besides sundry other privileges. There is, however, little justification for the view that these grants were made by Farrukh-Siyar out of gratitude to the English surgeon, Dr. William Hamilton, who had successfully treated him. Dr. Hamilton's services were rewarded by the grant of a robe, a horse, five thousand rupees and other costly gifts. But it was not within the power of Farrukh-Siyar to make grants of the nature desired by the English without the agreement of 'Abd Allāh Khān, the *wazīr*, whose domination over the affairs of the state was almost complete at this time. The English realized this only when two successive applications made by them through the King's favourite, Khān-i-Dawrān, proved fruitless. Finally, they approached 'Abd Allāh Khān, and he sanctioned their petition, over-

ruling the objections advanced by the officials of the revenue ministry (*Early annals of the English in Bengal*, ed. C. R. Wilson, ii/1, 235, ii/2, p. xxiv-xxvii, 48-173). 'Abd Allāh Khān accepted no personal gratification, and his motives in approving the grants can only be guessed at.

Though Farrukh-Siyar possessed none of the qualities of greatness, his deposition and death made him a martyr in popular eyes, and contributed to the subsequent downfall of the Sayyid brothers. He was apparently survived by only one daughter who married the emperor Muḥammad Shāh [q.v.] in 1131/1720-1.

Bibliography: Documents as well as contemporary and secondary works for the reign of Farrukh-Siyar are very numerous. For details, see *Later Mughals*, by W. Irvine, ed. J. Sarkar, Calcutta and London 1921; Satish Chandra, *Parties and politics at the Mughal court, 1707-1740*, Aligarh 1959; from detailed personal enquiries I have learnt that no ms. of the type described in the *Oriental College Magazine*, ii/4 (Aug. 1926), p. 58, no. 70, and referred to by Storey (sec. II, no. 767) exists in the Punjab Univ. Lib. See also M. Muḥmin b. Muḥammad Qāsim al-Djazzā'iri al-Shirāzī, *Khiṣānat al-khayāl*, J.R. Lib., ff. 182a-197a (summarized by A. Mingana, in *Bull. J.R.Lib.*, viii (1924), 150-65); *Miḥakk al-sulūk wa miḥakk al-nafūs*, I.O. no. 1012, ff. 520a-542b, 647-8; I'timād Khān, *Mir'at al-ḥakā'ik*, Bod. Lib., Fraser no. 124, ff. 129a-148b (contents summarized by R. Sinh, in *Procs. IHRC*, xvii (1941) 356-62); *Early annals of the English in Bengal*, ed. C. R. Wilson, 3 vols., London 1895-1917; *Home Misc. Series*, lxix; Satish Chandra, *Jizyah in the post-Aurangzib period*, in *Proc. Ind. Hist. Cong.*, 1946, 320-6; idem, *Early relations of Farrukh Siyar and the Sayyid brothers*, in *Med. Ind. Quart.*, Aligarh 1957, 135-46; B. N. Reu, *Letter of Maharaja Ajit Singh relating to the death of Farrukh Siyar*, in *Proc. 9th A.I. Or. Conf.*, 1937, 839-42; A. G. Pawar, *Some documents bearing on imperial Mughal grants to Raja Shahu*, in *Procs. IHRC*, xvii (1941), 204-15; S. H. Askari, *Bihar in the first quarter of the 18th century*, in *Proc. Ind. Hist. Cong.*, 1941, 394-405; Balkrishna, *The Magna Carta and after*, in *Procs. IHRC*, vii (1925), 79-87. For works dealing with the revenue and administrative history of the period, see N. A. Siddiqi, *Mughal land revenue system in Northern India in the first half of the eighteenth century*, (unpublished thesis, Aligarh University).

(SATISH CHANDRA)

FĀRS, the arabicized form of Pārs, which itself was derived from Parsa, the Persis of the Greeks. The province of Fārs, which has now become the seventh *Ustān*, extends from long. 50° to 55° E. (Greenwich) and from lat. 27° to 31° 45' N. Its greatest length, from Linga in the south to Yazdikhāst in the north, is 680 km. while its maximum breadth, from Bandar Dilam in the west to Abādeh in the east is 520 km. The total area of the province, including the islands off the coast, is approximately 200,000 sq. km. In 1951 the estimated population was 1,290,000 (Razmārā and Nawtāsh, *Farhang-i Djuḡhrāfiyā-yi Irān*, vii, 120). Fārs is bounded on the north-west by the sixth *Ustān* (Khūzistān), on the north-east by the tenth *Ustān* (Iṣfahān, formerly known successively as al-Diibāl [q.v.] and 'Irāk 'Adjami), on the east by the eighth *Ustān* (Kirmān) and on the west and south-west by the Persian Gulf. The province is divided into 8 *shahristāns* (districts), namely, Shīrāz [q.v.], Būshahr [q.v.], Lār, Fasā [q.v.], Kāzarūn,

Djāhram, Firūzābād [q.v.] and Abādah. Much of the province is mountainous, and there are some difficult passes, particularly on the route connecting Shīrāz with Būshahr. Fārs is watered by a number of rivers most of which flow into the Persian Gulf; some, such as the Kurr, flow into lakes on the further side of the watershed.

In the 7th century B. C., Teispes, the son of Achaemenes and king of Anshan, threw off the yoke of the Medes and added Parsa to his realm. In the oldest Achaemenian tablet known, in cuneiform Old Persian, Ariaramnes states: 'This land of the Persians which I possess, provided with good horses and good men, it is the great god Ahuramazda who has given it to me. I am lord of this land' (R. Ghirshman, *Iran*, 1954, 120). It was from Pārs, Herodotus's 'scant and rugged land', that Cyrus the Great (559-530 B.C.) started on his phenomenal career of conquest which culminated in the establishment of the greatest empire of the ancient world. Two centuries later, Pārs, together with the rest of Persia, was overrun by Alexander the Great. Little is known of the province in Seleucid and Parthian times save that it was ruled by a series of *fratarakas* or *fratadaras* (governors). Ardashīr, the son of Pāpak and grandson of Sāsān, was, like Cyrus the Great, a native of Pārs of which he became king in 228 A.D. His grandfather and father had both been tenders of the sacred fire in the temple of Anāhit (Venus) at Iṣṭākhr (A. Christensen, *L'Iran sous les Sassanides*, Copenhagen 1944, 86). In 224 A.D. Ardashīr revolted, killed Artavan, the last Arsacid, in battle, and thus threw off the Parthian yoke. In this way the Sasanian dynasty and empire were founded. Not without reason did E. C. Browne (ii, 92) describe Pārs as the 'cradle of Persian greatness'.

In Sāsānian times Pārs was divided into 5 districts, namely, Ardashīr-Khurra, Shāpūr-Khurra, Arradjān, Iṣṭākhr and Dārābgird.

It was during the caliphate of 'Umar that the Muslim Arabs made their first attempt to conquer Pārs (or Fārs, as they called it), when al-'Alā' b. al-Ḥaḍramī, the governor of Baḥrayn, sent 'Arfaḍja b. Harṭama al-Bārīki to attack it from the sea, but the enterprise proved unsuccessful. When 'Uṭhmān b. Abi 'l-'Aṣ succeeded 'Alā' b. al-Ḥaḍramī as governor of Baḥrayn, he sent his brother al-Ḥakam to effect the conquest of the province. Al-Ḥakam, after seizing some islands off the coast, landed on the mainland, but was unable to penetrate far into the interior. During the caliphate of 'Uṭhmān [q.v.] the Arabs made a further attempt to overrun Fārs. At Tawwadj (or Tawwaz), near Rīshahr, 'Uṭhmān b. Abi 'l-'Aṣ and his men fought a desperate battle with the Sāsānian forces under the command of the *marzbān* Shahrak; victory at length went to the Arabs after Shahrak and many of his men had fallen (Balādhuri, 386). Simultaneously, another Arab army, under the command of Abū Mūsā al-Ash'ari, set out from Baṣra and invaded Fārs from the west. The two generals, having joined forces, penetrated deeply into Fārs, capturing Shīrāz; in the north the town of Sinīz (the ruins of which are near Ganāfa (Djannāba)) also fell into their hands. 'Uṭhmān then detached his forces and captured Dārābgird (which then became arabicized as Dārābdjird), Pasā (Fasā [q.v.]) and Shāpūr (Sābūr). In 28/648-9 the army under 'Abd Allāh b. 'Āmir besieged and captured the city of Iṣṭākhr; he then marched southwards and took Firūzābād [q.v.], thus completing the subjugation of Fārs. The land-tax (*kharrāj*) was fixed first at 33 million *dirhams*; later, in the reign of al-Mutawakk-

kil, it was raised to 35 million. The poll-tax (*dīziya*) brought in a revenue of 18 million *dirhams*.

Under the Caliphate Fārs was appreciably larger than it had been before, as the district of Iṣṭākhr was extended north-eastwards to include Yazd and other towns in proximity to the great desert; moreover, in the north the boundary lay between Ḳumīsha and Iṣfahān. After the Mongol conquest, however, these additional territories were detached (Le Strange, 248, 249, 275).

With the decline in the temporal authority of the Caliphate in the 3rd/9th century, Fārs came under the sway of Ya'qūb b. Layṭh, the founder of the Ṣaffārid dynasty. He made Shīrāz his capital city, where his brother 'Amr b. Layṭh built the great cathedral mosque on the site of which the present Masjīd-i Dīāmi stands. The Buwayhids later obtained possession of Fārs, one of whom, 'Aḍud al-Dawla, extended his power over most of Persia and part of Mesopotamia; one of his notable achievements was the construction of the great barrage over the river Kurr which was called the Band-i Amir or the Band-i 'Aḍudī after him. The Buwayhids were succeeded as rulers of Fārs by the Saldjūks [q.v.]; when the power of the latter was on the wane, Sunḳur, the first of the Salghurid Atabegs, gained possession of the province in 543/1148-9 and refused to acknowledge the suzerainty of the Saldjūks. The Salghurid Atabegs maintained themselves as rulers of Fārs until that remarkable woman 'Abīsh Khātūn, after ruling for a year, married Mangū Timūr, a son of the Il-Khān Hülāgū Khān, in 667/1268 (Hamd Allāh Mustawfī, *Ta'rikh-i Guzīda*, 509); thenceforward her authority was only nominal.

Mubārīz al-Dīn Muḥammad, the founder of the Muẓaffarid dynasty, added Fārs to his dominions in 754/1353. The Muẓaffarids ruled over Fārs until Mubārīz al-Dīn's grandson Shāh Manṣūr was defeated and killed outside Shīrāz in a fierce encounter with the forces of Timūr in 795/1393.

Shah Ismā'il I, the first of the Ṣafawid line of rulers, who was enthroned at Tabriz in Muḥarram 907/July 1501, established his authority in Fārs two years later. Under him and his successors both Fārs and its capital Shīrāz prospered. During the reign of Shāh 'Abbās I [q.v.] Imām Kulī Khān, the great Governor-General of Fārs, maintained almost regal state in Shīrāz where, in March 1628, he sumptuously entertained the English envoy, Sir Dodmore Cotton, and his suite (see Sir Thomas Herbert, *Travels in Persia, 1627-1629*, edited by E. Denison Ross, London 1928, 74-83).

Shīrāz, in common with many other places in Fārs, suffered severely in the fighting between the Persian forces under Nadr Kulī Beg (Ṭahmāsp Kulī Khān, the future Nādir Shāh) and the Ghalzay Afghāns under Ashraf. This fighting ended with the complete defeat and virtual annihilation of the Afghāns in 1730 (see L. Lockhart, *The fall of the Ṣafawī Dynasty and the Afghan occupation of Persia*, Cambridge 1958, 336-9). Fārs suffered again in the disturbances which occurred after the assassination of Nādir Shāh in 1160/1747, but the accession to power of the beneficent Karīm Khān Zand [q.v.] who made Shīrāz his capital, soon resulted in a return of peace and prosperity. After Karīm Khān's death in 1193/1779 Fārs suffered once more during the struggle for supremacy between various members of the Zand family and, subsequently, between the gallant Luṭf 'Alī Khān Zand and his relentless foe Agha Muḥammad Khān Kādjār.

In more recent times the history of Fārs has been comparatively uneventful except on the following occasions: In 1250/1834, following upon the death of Fath 'Alī Shāh, his brother Ḥusayn 'Alī Mirzā, the Governor-General of Fārs, had himself enthroned in Shīrāz, but was soon after defeated and forced to relinquish his claims by his nephew Muḥammad Shāh (for details of the battle, which was fought near Ḳumīsha, see Baron de Bode, *Travels in Luristan and Arabistan*, London 1845, i, 61-2; see also Hādīdī Mirzā Ḥasan 'Fasā'i, *Fars-Nāma-yi Nāṣiri*, Tehrān 1313/1895-6, 288). Four years later, in consequence of Muḥammad Shāh's insistence on maintaining the siege of Herāt despite protests by Great Britain, that power occupied the island of Kharg, 35 miles north-west of Būshahr, and threatened to declare war on Persia. The Shāh thereupon gave way, and the troops were subsequently withdrawn from Kharg. On 5 Djumādā I 1260/23 May 1844 Sayyid 'Alī Muḥammad announced in Shīrāz that he was the Bāb or 'Gateway' (to the divine Truth), a development which led to very serious disturbances not only in Fārs but throughout the country (see BĀB; BĀBĪS). In 1273-4/1856, when the seizure by Persia of Herāt involved her in war with Great Britain, the latter power again occupied Kharg and then landed a force on the coast of Fārs. This force, after taking Būshahr, advanced some distance inland; the conclusion of peace prevented any further military operations. An interesting event at the present time (1960) is the inauguration of the crude oil loading terminal on Kharg island, where oil-tankers of even the largest size can berth. The crude oil is brought by a pipe-line 99 miles (160 km.) long from the Gač Sarān oilfield on the mainland; for 23 miles (37 km.) of its length this pipe-line is beneath the waters of the Persian Gulf.

Bibliography: In addition to references in the text: *Hudūd al-'ālam*, 6, 19, 25, 34, 36, 40, 52-55, 65, 66, 74, 80, 83, 123, 125-31, 163, 212; Ibn al-Balkhī, *Fārs-nāma*, edited by G. Le Strange and R. A. Nicholson, London 1921, *passim*; Hamd Allāh Mustawfī, *Nuzha*, Eng. tr. by Le Strange, London 1919, 111-36; Hādīdī Mirzā Ḥasan 'Fasā'i, *Fārs-nāma-yi Nāṣiri*, *passim*; F. Spiegel, *Eranische Alterthumskunde*, i, 214; Le Strange, 248-98; Barbier de Meynard, *Dictionnaire géographique de la Perse*, 410-3; G. N. Curzon, *Persia and the Persian Question*, London 1892, ii, 64-236; Sir Arnold Wilson, *The Persian Gulf*, Oxford 1928, 60, 61, 71-5, 85, 86, 94, 96, 172, 175. (L. LOCKHART)

FARSAKH, Persian measure of distance on a time basis, from the Parthian word **frasaḳh*, which came into Armenian as *hrasakh*, into Syrian as *pars'ā*, to continue in both Arabic and modern Persian as *farsakh*. Beside this, there is also the modern Persian *farsang*, derived from the Middle Persian *frasang*, the Old Persian **parāthanga*, to be found in Herodotus and Xenophon as *παρασάγγης*. Originally the distance which could be covered on foot in an hour, or 'marching mile', this developed (presumably as early as Sāsānid times) into a standard measure of distance. Herodotus takes the *parasang* to be 30 stadia, though it must be borne in mind that he refers not to the Attic, but to the Babylonian-Persian stadium of 198 m. Thus the Old Persian *parasang* would be a distance of 5.94 km.; this, however, only for the cavalry. The foot-soldiers' *parasang* (or hour's march) was—as Xenophon's data prove—only about 4 km. In Islam, the *farsakh-i shar'i* was officially fixed at 3 Arab

mīl ('miles'), each of 1000 *bā'* ('fathoms'), each of 4 canonical ells (cf. *al-dhīrā' al-shar'īyya*), each of 49.875 cm., = 5.985 km. Both terms, *farsakh* and *farsang*, continue to be used in Iran today, but *farsakh* is the more usual. It has now been fixed at precisely 6 km.

Bibliography: W. Hinz, *Islamische Masse und Gewichte*, Leiden 1955, 62-3; P. Horn, in *Grund. Iran. Phil.*, 1/2, 127; H. S. Nyberg, *Hilfsbuch des Pehlevi*, ii, 73; F. Segl, *Vom Kentrites bis Trapezus*, Erlangen 1925, 12; F. Lehmann-Haupt, in *Gnomon*, 1928, 339-40; H. Roemer, *Shams al-Husn*, Wiesbaden 1956, 126.

(W. HINZ)

FARSH [see KĀLĪ].

FĀRSĪ [see IRĀN].

AL-FĀRŪKĪ [see 'UMAR B. AL-KHAṬṬĀB].

AL-FĀRŪKĪ, 'ABD AL-BĀKĪ, an 'Irākī poet and official, born in Mosul in 1204/1790, who traced back his ancestry to 'Umar b. al-Khaṭṭāb, whence his *nisba* of al-Fārūkī or al-'Umarī. While still very young, he became an assistant of the *wālī* of Mosul and was later appointed governor of the town by Dāwūd Paṣha [q.v.]; when the Porte decided to restrict the independence which Dāwūd had until then enjoyed in Baghdād, 'Abd al-Bākī at first accompanied his uncle Kāsim Paṣha, who failed in his mission, and then 'Alī Riḍā Paṣha who made him his deputy; he remained in office in Baghdād until his death, which took place in 1278/1862.

'Abd al-Bākī composed an *adab* work, *Ahīllat al-afkār fī maḡhānī al-ibtikār* which appears to be lost; a biographical collection, *Nuḡhat al-dahr fī tarādjīm fuḍalā' al-'aṣr* (unpublished); a short *diwān*, religious in character, *al-Bākīyyāt al-Sāliḡāt* which he published in 1270; another *diwān*, which also includes pieces not written by himself, published in Cairo in 1316 under the title *al-Tiryāḡ al-fārūkī min munṣha'āt al-Fārūkī*.

His secular poetry returns to the classical themes of wine, music, etc., but it also contains certain descriptions of nature or curiosities (e.g., the telegraph) and a number of allusions to contemporary political events. 'Abd al-Bākī's religious poetry is copious but devoid of originality; in particular it includes panegyrics and elegies of the great figures of Islam (the Prophet, 'Alī, the Ahl al-Bayt, Ibn 'Arabī, etc.).

Bibliography: Dī. Zaydān, *Tarādjīm mashāhīr al-Sharḡ*, ii, 193 ff.; L. Cheikho, *La Littérature arabe au XIX siècle*, 1924-6, index; 'Abbās al-'Azzawī, *Ta'rīkh al-'Irāk bayn ihtilālāyīn*, v, Baghdād 1955, 139-40 and index (s.v. 'Abd al-Bākī al-'Umarī); M. M. al-Baṣīr, *Nahḡat al-'Irāk al-adabiyya*, Baghdād 1365/1946, 89-113. (CH. PELLAT)

AL-FĀRŪKĪ, MULLĀ MAḤMŪD B. MUḤAMMAD B. SHĀH MUḤAMMAD AL-DJAWNPŪRĪ, one of the greatest scholars and logicians of India, was born at Djawnpūr [q.v.] in 993/1585. This date is, however, doubtful as the Mullā died in 1062/1652 when he was, according to his family tradition, less than forty years of age (cf. *Mullah* [sic] *Mahmūd's Determinism and Freewill* (ed. Ali Mahdi Khan), Allahabad 1934, 19-22). He received his early education from his grandfather and later from Uṣṭāḡ al-Mulk Muḡammad Afḡal b. Ḥamza al-'Uṡmānī al-Djawnpūrī. A brilliant student, he completed his education at the comparatively early age of 17, specializing in logic and philosophy, and then became a teacher in his home-town. His fame soon spread and even reached the Emperor Shāhḡjahān, who summoned him to Āgra and ordered his chief

minister Sa'd Allāh Khān 'Allāmī to receive him with full honours on arrival in the city. His name was subsequently included in the list of the Court '*ulamā'*' and he was given the *manṣab* of *sh ṡādī* (commander of three-hundred). He invariably accompanied the emperor on his journeys as a member of his *entourage*. On one Imperial visit to Lahore he was severely reprimanded by Mullā Shāh Mir Badakhshī, the spiritual guide of Shāhḡjahān, for having become too much engrossed in worldly affairs, and advised to give up the service of the emperor. Deeply affected, the Mullā resigned and went back to teach in his home-town. His project for an observatory at Āgra with financial help from the state failed to win the support of the chief minister Aṣaf Khān [q.v.] and was consequently turned down by the emperor on the ground that money was urgently required for the Balkh campaigns (1055-8/1645-8), which ultimately proved disastrous. Disappointed, he returned to Djawnpūr and engaged himself in academic activities. In the meantime he was invited to Dacca by Shāh Shudjā', second son of Shāhḡjahān and the then governor of Bengal, who read with him books on philosophy and logic. This must have happened before 1052/1642, when Mullā Maḡmūd contracted his *bay'a* with Ni'mat Allāh b. 'Aṡā' Allāh al-Fīrūzpūrī and compiled a tract containing the *obiter dicta* and the esoteric prayers of his *shayḡḡh* (cf. Muḡammad Yaḡyā b. Muḡammad Amīn al-'Abbāsī al-Allāhābādī, *Wafayāt al-a'lām*). A great authority on philosophy and rhetoric, he is rated very high as a scholar. He is said to have never uttered a word which he had to withdraw later or contradicted a statement once solemnly made. Contrary to the views of the majority of Sunni scholars and writers, Shāh 'Abd al-'Azīz al-Dihlāwī [q.v.], counts him among the veteran Shī'ī theologians (cf. *Tuḡfa Iṡnā'asharī*, Lucknow 1295/1878, ch. iii, 166). His death in 1062/1652 was deeply mourned by his teacher Uṣṡāḡ al-Mulk Muḡammad Afḡal, who followed his pupil to the grave within forty days. His tomb outside the town still exists and is well known to the inhabitants.

He is the author of: (i) *Al-Shams al-bāzīḡha*, his *magnum opus*, a commentary on his own philosophical text entitled *al-Hikma al-bāliḡha* (litho. Delhi 1278/1861, Ludhiana 1280/1863, Lucknow 1288/1871). Unlike other works on philosophy, it follows the pattern '*kuṡl' aḡal'*', i.e., 'I said and now I say'. Equally famous glosses on this work are by (a) Mullā Nīzam al-Dīn Shihāli, (b) Ḥamd Allāh Sandīli, (c) Mullā Ḥasan Lakhnawī, and (d) 'Abd al-Ḥalīm Anṡārī Farangī = Maḡallī, all being prescribed as final courses of study in religious institutions in India and Pakistan; (ii) *al-Farā'id fī sharḡ al-Fawā'id* (ed. Cawnpore 1331/1913), a commentary on 'Aḡud al-Dīn al-'Idjī's *al-Fawā'id al-Ghīyāthīyya*, a work on rhetoric; (iii) *al-Farā'id al-Maḡmūdiyya*, his glosses on (ii) above (most probably prepared for Nawwāb Shā'istah Khān, governor of Bengal, who read them with the author during his stay at Āgra); (iv) *Hāshīya 'ala 'l-'Ādāb al-Bākīyya*, a super-commentary on 'Abd al-Bākī b. Ghawṡh al-Islām al-Siddīkī's commentary on Sayyid Sharīf al-Djurdjānī's *al-Risāla al-Sharīfiyya fī 'ilm al-munāzara* (MS Farangī Maḡall Lib.); (v) *Risāla fī Iṡḡbāt al-hayūlā*, as the name indicates a treatise on *hayūlā* (matter), a popular subject with Muslim logicians in India; same as no. (vii) below; (vi) *Risālat Hirz al-imān* (or *Hirz al-amānī*) in refutation of *al-Taswiya* by Muḡhib Allāh Allāhābādī; (vii) *Al-Dawḡa al-mayyāda fī taḡḡīḡ al-ṡara wa 'l-mādda* (litho. 1308/1890); and (viii) *Risāla Djabr u ikḡtiyār* (Deter-

minism and Free-will), ed. with Eng. transl. and notes by 'Alī Mahdī Khān, Allahabad 1934. A treatise on the kinds of women and a *diwān* of Persian poems is also attributed to him.

Bibliography: Āzād Bilgrāmī, *Subḥat al-mardjān fi āthār Hindustān*, Bombay 1303 A.H., 53-66; idem, *Ma'āthir al-kirām*, Agra 1910, 202-3; Ṣiddīq Ḥasan Kānawājī, *Abdjad al-'ulūm*, Bhopal 1296/1878, 901-2; Nūr al-Dīn Zaydī Zafarābādī, *Tadji'ali-yi nūr* (or *Shigraḥ Bayān*), Dīawnpūr 1900, 48; Raḥmān 'Alī, *Tadhkirat-i 'ulamā'-i Hind*, Lucknow 1332/1914, 221; M. G. Zubaid Ahmad, *Contribution of India to Arabic literature*, Allahabad 1946, 125 ff.; Fakīr Muḥammad Lāhorī, *Ḥadā'ik al-Ḥanafiyya*, Lucknow 1308/1891, 412-3; al-Ziriklī, *al-'ulamā'*, viii, 62; 'Abd al-Ḥayy Lakhnawī, *Nuḥat al-khawātir*, Ḥaydarābād (Ind.), 1375/1955, vi, 397-9; Brockelmann, II, 420, S II, 621; Ṣādiq Isfahānī, *Subḥ-i Ṣādiq* (MS), *mudjallad siwum, maḥḥa* 12; Muḥammad Yahyā b. Muḥammad Amin al-'Abbāsī al-Allāhābādī, *Wafayāt al-'ulamā'* (MS Dār al-Muḥannifin, A'zamgarh); Muḥ. Ṣāliḥ Kambōh, 'Amal-i Ṣāliḥ', Calcutta 1939, iii, 391. 441; Khayr al-Dīn Muḥ. *Djawnpūrī*, *Tadhkirat al-'ulamā'*, ed. with Engl. transl. and notes by Muḥammad Sana Ullah, Calcutta 1934, 45-8 (Persian text), 51-5 (Eng. transl.). A. S. BAZMEE ANSARI

FĀRŪKIDS, the Fārūkī dynasty (so-called because of claimed descent from the *khālifa* 'Umar al-Fārūk) established and ruled the semi-independent Muslim principality of Khāndēsh between the rivers Tāptī and Narbadā for two centuries, until, in 1009/1600-1, Akbar captured most of the surviving members of the Fārūkid family, forced them to become Mughal pensioners, and converted Khāndēsh into the Mughal *sūba* of Dāndēsh. The founder of the dynasty, Malik Rādjā (or Rādjā Aḥmad) was probably a younger son of Kh'ādja Dījahān, *wazir* to 'Alā' al-Dīn Bahman Shāh the first Bahmanī sultan and his successor Muḥammad I. Becoming *wazir* in succession to his father, Rādjā Aḥmad was involved (c. 767/1365-6) in a rebellion against Muḥammad I led by the latter's nephew Bahrām Khān Māzandarānī, and fled to Dawlatābād. Thence he made his way to the court of Firūz Shāh Tughluq of Dihlī, possibly as a member of the embassy from Bahrām Khān which waited on Firūz, in an effort to persuade him to intervene, when the latter was engaged in the expedition against Ṭhattha in the period 767-8/1366-7 ('Affī, *Ta'riḫ-i Firūz Shāhī*, Calcutta 1890, 224). (Haig, *The Fārūqī dynasty of Khāndēsh* (see *Bibl.*), 114-5, has wrongly placed the Ṭhattha expedition in 765/1363 and spoken of two embassies from Bahrām Khān to Firūz Shāh; the alleged second embassy was in fact from Ma'bar, see 'Affī, 261). For services on the hunting field Rādjā Aḥmad was rewarded at his own request with the village of Karwand near Thālnēr by Firūz Shāh Tughluq. He proceeded there in 772/1370, enlarging his hold locally and increasing the surrounding area under cultivation. (Tradition recorded in the *Ā'in-i Akbarī* and *Gulzar-i abrār* speaks of an earlier association of the Fārūkids with the district). Forcing the neighbouring Rāthor Rādjā of Baglāna to submit and raiding Gondwāna, Rādjā Aḥmad acquired resources sufficient to act independently of Dihlī after c. 784/1382. He died in Shābān 801/April 1399. (The above account of the origins of the Fārūkids has been deduced from Firishṭa, *Zafar al-Wāliḥ* and the *Ā'in*, sources which are considered to offer different but not wholly

contradictory or wholly independent accounts of the same events). The maintenance of the independence of the Fārūkids depended until Akbar's time upon adroit management of relations with the rulers of the more powerful neighbouring Muslim successor kingdoms to the Dihlī sultanate, namely Mālwa, Guḍjarāt, the Bahmanī sultanate and its contiguous heir, Aḥmadnagar. These rulers did not recognize the Fārūkids as equals; the Guḍjarāt, Bahmanī and Aḥmadnagar sources usually refer to the ruler of Asir and Burhānpur [q.v.] as *ḥakim* or *wālī*. Rādjā Aḥmad married a daughter to Hūshang, son of the founder of the Mālwa sultanate, Dilāwar Khān, but Rādjā Aḥmad's successor in eastern Khāndēsh, Naṣir Khān, was forced to abandon this alliance for the overlordship of Guḍjarāt after Hūshang Shāh of Mālwa had proved (820/1417) incapable of protecting him from the Guḍjarāt sultan Aḥmad I who had intervened in Khāndēsh to support Naṣir's brother Ḥasan against the former's attempts to prevent Ḥasan from exercising any authority at Thālnēr. Unreconciled, however, to the supremacy of Guḍjarāt, in 833/1429 Naṣir concluded a marriage alliance between his daughter and 'Alā' al-Dīn Aḥmad, son of Aḥmad Shāh Bahmanī, but this move did not save Khāndēsh from being overrun in the following year by Guḍjarāt troops, replying to an attack by the Bahmanī and Khāndēsh forces on the Guḍjarāt border district of Nandurbār. In 839/1435, disillusioned with the connexion with the Bahmanīs, Naṣir Khān attacked Berār with the approval of Aḥmad Shāh of Guḍjarāt but was twice severely defeated by the Bahmanī general Malik al-Tudjājār, suffering the plunder of his capital Burhānpur before the threatened intervention of Aḥmad Shāh's forces persuaded Malik al-Tudjājār to withdraw. Naṣir Khān died in Rabī' I 841/August-September 1437. Naṣir Khān's immediate successors, 'Ādil Khān (died Dhu 'l-Hijj 844/April 1441) and Mubārak Khān (died Djumādā II or Radjab 861/May or June 1457) accepted Guḍjarāt's overlordship without apparent stir, but 'Ādil Khān II (died Rabī' I 907/September 1501), successful in forays against the *rādjās* of Gondwāna and Djharkand and against the predatory Kolis and Bhils, delayed paying the customary tribute until, in 904/1498, Maḥmūd Bāykarā, advancing to the Tāptī, obliged him to make amends. The story, unlikely as it stands, in the *Burhān-i ma'āthir* (220-5) of the intervention at this time of Aḥmadnagar in Khāndēsh in support of a mythical Maḥmūd Shāh Fārūkī against Maḥmūd Bāykarā, is probably a garbled version of efforts by 'Ādil Khān II to loosen the ties with Guḍjarāt, garbled, as Haig (*op. cit.*, 120) suggests, to disguise the discomfiture of Aḥmad Nizām Shāh.

Following the death of 'Ādil Khān II, the political life of Khāndēsh was torn by dynastic rivalries which invited the intervention of the stronger neighbouring powers. First, a struggle occurred between Dāwūd Khān, brother of 'Ādil Khān, who had succeeded to the throne (though not without first having to overcome opposition by some of the *amīrs*), and an unspecified relation, 'Ālam Khān Fārūkī, a *protégé* of the ruler of Aḥmadnagar, Aḥmad Nizām Shāh. Dāwūd successfully sought aid from Mālwa rather than provide Maḥmūd Bāykarā with further opportunity for intervention in Khāndēsh, and the Aḥmadnagar forces were forced to withdraw (910/1504). Then, the death of Dāwūd Khān (Djumādā I 914/August 1508) precipitated a further open clash between Guḍjarāt and Aḥmadnagar over Khāndēsh, with Maḥmūd Bāykarā supporting another 'Ālam

Khān, a descendant of Ḥasan Khān the brother of Naṣīr Khān (see above), against the Nizām Shāh's Fārūkī client, the previously-named 'Ālam Khān. Invading Khāndēsh in Shābān 914/November-December 1508, Mahmūd captured Thālnēr and Burhānpur from the forces of the Nizām Shāh and his supporters and in Dhu 'l-Hijjā 914/April 1509 installed the Guḍjarāt candidate as 'Ādil Khān III of Khāndēsh. The latter married the daughter of the later Muẓaffar II of Guḍjarāt. 'Ādil Khān III's son Muḥammad I (*regnabat* Ramaḍān 926/August 1520 to Dhu 'l-Ḳa'da 943/April 1537 [following the *Mīrāt-i Sikandari*]) remained faithful to Guḍjarāt, acting in concert with his uncle Bahādur Shāh Guḍjarātī [q.v.] against Aḥmadnagar in 935-6/1528-9 and 939/1533, and against Māndū and Čitor in 938-9/1532-3. Bahādur Shāh rewarded him by granting him the title of *shāh* and by designating him heir-presumptive to the sultanate of Guḍjarāt. Muḥammad I died, however, before he could consolidate the Fārūkīd claim to succeed Bahādur Shāh in Guḍjarāt.

The reign of Muḥammad I's successor in Khāndēsh, Mubārak Shāh II (died Djumādā II 974/December 1566) witnessed the first encounter of the Fārūkīds with the Mughals. In 962/1562, Akbar's general Pīr Muḥammad followed Bāz Bahādur [q.v.] into Khāndēsh burning and killing before being defeated by a combination of the forces of Mubārak, Bāz Bahādur and Tufāl Khān of Berār and drowned in the Narbadā. In 972/1564, Akbar himself marched to Mālwa and compelled Mubārak to accept Mughal overlordship and a marriage alliance. At first Mughal overlordship did not prove any more restrictive than that of Guḍjarāt and the Fārūkīds remained free to pursue their rivalries with their neighbours, subject to the obligation to give military and other support to the Mughals in their enterprises. In 975-6/1568-9 Mirān Muḥammad II (died 984/1576) invaded Guḍjarāt to take advantage of the dissensions of its *amīrs* under the puppet Muẓaffar III, but after some initial success was obliged to retire rebuffed. In 982/1574 Muḥammad II in collusion with the sultans of Bidjāpur and Golkonda attempted to win Berār, newly annexed by Murtaḍā Nizām Shāh I, but the forces of the Nizām Shāh over-matched those of the Fārūkīd ruler and the latter was obliged to buy off a siege of Asīr for 900,000 or 1,000,000 *muzaffaris*.

From c. 993/1585, however, with Akbar rounding out his empire in the north, Mughal pressure to the south began seriously to be felt and in 994/early 1586, Rāḍjā 'Alī Khān (or 'Ādil Shāh IV, killed Djumādā II 1005/February 1597), the last Fārūkīd with any ability for successful diplomatic manoeuvre, was desired to give passage and aid to a Mughal army appointed to intervene in Aḥmadnagar. Overtly complaisant, Rāḍjā 'Alī Khān covertly engaged the support of the Berār forces against which the Mughals wished to move, and Mirzā 'Azīz Kōka, Khān-i A'zam, Mughal governor of Mālwa, retired from the Deccan discomfited. In 999/1591, however, Rāḍjā 'Alī Khān actively furthered Akbar's policy of aiding Burhān Nizām Shāh (II) to become ruler of Aḥmadnagar, being mainly responsible for the victory of Rohankhed, Djumādā II or Radjāb 999/April or May, 1591. Rāḍjā 'Alī Khān now probably assisted indirect Mughal intervention in the Deccan in hope of staving off direct Mughal intervention, but the death (Shābān 1003/April 1595) of Burhān Nizām Shāh II, followed by appeals from one of the Aḥmadnagar factions for Mughal aid, precipitated the direct Mughal military interference which Rāḍjā 'Alī had

tried to head off. Rāḍjā 'Alī, bending with good grace before the wind, joined Akbar's forces in the siege of Aḥmadnagar (Rabī' II to Radjāb 1004/December 1595 to March 1596) which ended in the negotiation of the cession of Berār to Akbar. An uneasy peace was soon broken by disputes over the limits of the ceded area and in Djumādā II 1005/February 1597 Rāḍjā 'Alī Khān, supporting the Mughals against the forces of Aḥmadnagar, Bidjāpur and Golkonda, was killed at the battle of Āshṭī. Unfortunately for friendship between his son and successor Bahādur Shāh and Akbar, Mughal troops, in ignorance of his death but from his absence suspecting Rāḍjā 'Alī Khān's loyalty, plundered his camp, an action which appears to have embittered Bahādur Shāh's attitude towards the Mughals and to have led him into a maladroitly-managed opposition to them which Akbar, inbued by contemporary ideas of the duties of locally autonomous princes towards their overlord, was so strongly to resent that he encompassed the fall of the Fārūkīd dynasty by actions which for Vincent Smith, *Akbar the Great Mogul 1542-1605*, Oxford 1917, constituted 'perfidy' (281) and 'base personal treachery' (285).

At the beginning of his reign, Bahādur accepted the proposal of Sultan Murād, who was commanding the Mughal forces in Berār, for a marriage alliance. But in Djumādā II-Radjāb 1008/January 1600, Bahādur slighted Sultan Dāniyāl, Akbar's youngest son, while on his way to replace Sultan Murād in Berār. Akbar sent Abu 'l-Faḍl to persuade Bahādur to make amends by presenting himself at Akbar's court, but to no avail, and in Ramaḍān 1008/April 1600 Akbar himself arrived at Burhānpur and ordered the siege of Asīr where Bahādur had taken refuge. The fact that Akbar did not have a siege train ready suggests that he had expected Bahādur to submit on terms tantamount to a restoration of the previous Mughal-Fārūkīd relationship; Bahādur too, once the Mughals began the siege in earnest, thought he could and should still obtain similar terms, while being prepared to use the threat of continued resistance by the fortress if Akbar appeared unwilling. That Akbar cut the diplomatic knot by inveigling Bahādur out of Asīr by a promise to maintain him in his possession of Khāndēsh, provided that Asīr was surrendered, and then detaining him by force, may, it is argued, be explained by Akbar's knowledge that Bahādur intended to prolong the siege as a diplomatic bargaining counter and had instructed the garrison commander accordingly (knowledge gained from the defecting Khāndēsh *amīr*, Sādāt Khān). Moreover, Akbar desired to deal a further blow at the already waning morale of the garrison by forcing Bahādur Shāh to order it to capitulate, whereupon refusal to obey, despite his secret instructions to ignore such an order, could be interpreted as rebellion against Bahādur Shāh and treated as such. It is possible that Akbar decided not to restore Khāndēsh to Bahādur after the fall of Asīr (22 Radjāb 1009/27 January 1601 N.S.) because he may have thought the continued resistance of the garrison after Bahādur's detention (in Djumādā II/December 1600) was further evidence that Bahādur was both false and irreconcilable and because he needed the warlike stores of Asīr (and Asīr itself) under immediate Mughal control for further unhampered operations in the Dekkan. Furthermore the Fārūkīd practice of imprisoning the other male members of the ruler's family under Ḥabshī guard enabled Akbar, following their capture in Asīr, easily to send the entire dynasty into exile, without

fear of subsequent local opposition finding a focus in a Fārūkid claimant. (According to *Firīsh̄ta*, ii, 568, Bahādur died at Āgra in 1033/1623-4).

The extant evidence for the history of the Fārūkids mainly displays them in their dealings with outside powers and not with their own servants and subjects. From the references given in hagiological literature (e.g., *Gulzār-i abrār*, available to me only in the Urdū translation *Adhkār-i abrār*) it appears that Burhānpur [q.v.], the Fārūkid capital, was a favourite burial place for *ṣūfis*, and that the Fārūkids provided *madaḍ-i ma'āsh* lands for the disciples of *Shaykh* Burhān al-Dīn *Gharīb*, said to have foretold the foundation of the later Burhānpur and the rule of the Fārūkids there. The details and the significance of this apparent association between the Fārūkids and the *mashā'ikh* have yet to be critically established. C. F. Beckingham, *Amba Geṣen and Asirgarh*, in *JSS*, ii (1957), 182-8, has noted the parallels between Ethiopian and *Khāndēsh* custom in keeping imprisoned the male members of the ruling dynasty in an attempt to avoid dynastic quarrels. *Habshīs* became prominent in Guḍjarāt under Bahādur *Shāh* and his successors and it may be suggested that *Habshī* prominence in *Khāndēsh* as *amirs* and as guardians of imprisoned relatives of the ruler also dates from this period of close association between Bahādur *Shāh* Guḍjarāti and Muḥammad I and of the involvement of Mubārak *Shāh* II of *Khāndēsh* in the domestic politics of Guḍjarāt under Sultan Aḥmad *Shāh* III (961-8/1554-61).

The survival of the Fārūkids as autonomous rulers of a principality weak, compared with its neighbours, in men and resources, may be attributed in part to the geographical situation of *Khāndēsh* as a march-land occupying the area between the Tāpti and the Narbādā and protected by the difficult terrain of Gondwāna to the east. So long as a balance of power was maintained between Mālwa, Guḍjarāt and the Bahmanī sultanate and later Aḥmadnagar, *Khāndēsh* was free of all but a loose tie with Guḍjarāt; but chaos in Guḍjarāt after the death of Bahādur *Shāh* Guḍjarāti, the Muḡhal take-over in Mālwa in the time of Bāz Bahādur, and the growing involvement of Aḥmadnagar in hostilities with Bīdjāpur and Golkonda destroyed the power equilibrium on which Fārūkid autonomy depended, while a bungling diplomacy made it impossible for the dynasty to lay claim to that honourable mediatized status within the Muḡhal system which Akbar had been prepared to concede to the Rādīpūt chiefs.

Bibliography: *Firīsh̄ta*, ii, 541-68; 'Abd Allāh Muḥammad b. 'Umar al-Makkī, *Zafar al-wāliḥ bi muzaḥfar wa āliḥ*, three vols., ed. E. Denison Ross as *An Arabic history of Gujarat*, 1910-28, i, 51-87; other references given under individual Fārūkids in *index*, iii; *Shaykh* Sikandar b. Muḥammad Mandjū, *Mir'āt-i Sikandari*, ed. S. C. Misra and M. L. Rahman, Baroda 1961, 17, 46-8, 59, 147-9 *passim*, 268, 272-3, 281, 286, 289, 294, 319, 323, 326-8, 332, 390-97, 414-7 *passim*, 439-40; Abū Turāb Walī, *Ta'riḫ-i Guḍjarāt*, ed. E. Denison Ross, Calcutta 1909, 15, 38-9; Anon. (see Storey, 725-6), *Ta'riḫ-i Muzaḥfar Shāhi*, India Office Persian MS 3842, fols. 39b-40a, 55; Anon., *Damīna-yi ma'āthir-i Maḥmūd Shāhi*, (*Ta'riḫ-i Maḥmūd Shāhi*?) L.O. MS 3841, fols. 37a-59a; 'Alī b. Maḥmūd al-Kirmānī, *Ma'āthir-i Maḥmūd Shāhi*, King's College, Cambridge, Persian MS no. 67, fols. 275a-276b; 'Alī b. 'Azīz Allāh Ṭabaṭābā, *Burhān-i ma'āthir*, Haydarābād (Delhi

printed) 1355/1936, 55, 77-8, 124, 220-5, 276, 357, 457, 466-7 *passim*, 475-82, 488, 490, 547-8, 550, 583, 585, 587-9 *passim*, 595, 608, 610, 612-3, 627; Niẓām al-Dīn Aḥmad, *Ṭabaḳāt-i Akbari*, ii, Calcutta 1931, 156-7, 330, 333, 336, 340, 384, 393-4, 412; iii, Calcutta 1935, 21, 26-7, 66, 75-7 *passim*, 102-3, 104, 115-7, 222, 223, 226, 235-7 *passim*, 252, 290, 336-7; Abu 'l-Faḍl, *Akbar-nāma*, Calcutta 1873-87, ii, *index* s.v. Rādīja 'Alī *Khān*, Bahādur *Khān marzubān-i Khāndēsh*, *Khāndēsh*, Asīr and Burhānpūr; idem, *Ā'in-i Akbari*, Calcutta 1867-77, *index* s.v. *Khāndēsh* and *Dāndēsh*; idem, *Mukātabāt*, Lucknow 1863, 68-75; Ilāh-dād Fayḍī Sirhindī, *Akbar-nāma*, British Museum Or. 169, fols. 252a-275a; *Adhkār-i abrār*, (Urdū translation of Muḥammad *Ghawthī* *Shāṭṭārī*, *Gulzār-i abrār*), Āgra 1326/1908, 90; see also under those saints and scholars listed in the *index* as having their *madfan* at Burhānpur or Asīr; T. W. Haig, *The Fārūqī dynasty of Khāndēsh*, in *Indian Antiquary*, xlvii (1918), 113-24, 141-9, 178-86; *Cambridge History of India*, 1928; the account of *Khāndēsh* in (ed.) R. C. Majumdar, *The Delhi Sultanate*, Bombay 1960, 169-73, 238, has been written in apparent ignorance of much contemporary or near-contemporary evidence and of important modern studies; C. P. Singhal, *Coins of Nāsir Shāh Fārūqī of Khāndēsh*, in *Journal of the Numismatic Society of India*, vi (1944), 46-7; idem, *A copper coin of Bahādur Shāh Fārūqī of Khāndēsh*, in *JNSI*, xii (1950), 154-6; M. K. Thakore, *Coins doubtfully assigned to Qādir Shāh of Malwā*, in *JNSI*, ix (1947), 36-44; M. Hamid Kuraishī, *Some Persian, Arabic and Sanskrit inscriptions from Asirgarh in Numār District, Central Provinces*, in *EIM*, 1925-6, 1-6. For the controversy over Akbar's detention of Bahādur *Khān* Fārūqī and the fall of Asirgarh (inadequately referenced in the article Asirgarh) see also Vincent A. Smith, *Akbar, the Great Mogul 1542-1605*, Oxford 1917, 272-86, 297-300; Fernão Guerreiro, *Relaçam annual das cousas que fizeram os Padres da Companhia de Jesus na Índia & Japao*, i, Evora 1603, fols. 7b-9a, trans. H. Heras, *The siege and conquest of the fort of Asirgarh by the Emperor Akbar*, in *Indian Antiquary*, liii (1924), 33-41; C. H. Payne, *Akbar and the Jesuits*, London 1926, 102-9, 251-8; *Cambridge History of India*, iv, 1937, 147-8; E. Maclagan, *The Jesuits and the Great Mogul*, London 1932, 58, 372; John Correia-Afonso, *Jesuit letters and Indian history*, Bombay 1955, 86-7; Shāhpūshāh Hormasji Hodivālā, *Studies in Indo-Muslim history*, i, Bombay 1939, 589-90, *Supplement* = vol. ii, Bombay 1957, 289-91. For valuable remarks on the historical geography of *Khāndēsh* see O. H. K. Spate, *India and Pakistan: a general and regional geography*², London 1957, *index* s.v. *Khandesh*.

(P. HARDY)

FARW (A.) or FARWA (pl. *firā'*), 'a fur; a garment made of, or trimmed with, fur.' Although *farwa* can mean also a cloak of camel-hair, it is likely that when this term is encountered in ancient poetry it refers to sheepskins with the wool left on (what in Morocco are called *haydūra*), used as carpets, to cover seats, or for protection against the cold; the *farwa* which Abū Bakr had with him and which he spread on the ground in the cave for the Prophet to rest on (al-Bukhārī, v, 82) was presumably a sheepskin. The wearing of costly furs was introduced only after the Arabs had reached a fairly advanced stage of civilization, at which time the name *farrī'*

(‘furrier’), borne by certain individuals well-known in other connexions, was applied no longer only to the maker of sheepskin cloaks but also to the dealer in costly furs.

The furs most often mentioned are grey squirrel (*sindjāb*), sable (*sammūr*), ermine (*kākum*), fox (*ḥa‘lab*), beaver (*ḥundus* or *ḥundus*, *ḥhaza*), mink [? see *FANAK*], lynx (*washak*) and weasel (*ibn ‘irs*). The geographers and travellers provide information on the origins of these furs: they came chiefly from the lands of the Bulghar [q.v.] of the Volga (Ibn Faqlān; al-Muḥaddasī, *BGA*, iii, 324-5; Ibn Rusta-Wiet, 159), and of the Burtās [q.v.] (al-Mas‘ūdī, *Murūdj*, ii, 14-5), but also from other regions, including the Slav lands, the Turkish lands in Central and Eastern Asia, and Tibet (*Hudūd al-‘ālam*, 92, 94 ff.). Qabāla in Adharbāyḍjān supplied many beaver skins (*Hudūd*, 144); Tudela in Spain was famous for its sables (al-Muḥaddasī, *BGA*, iii, 239-40 = *Desc. de l’Occ. Mus.*, Algiers 1950, 51; *Hudūd*, 155, cf. *ibid.*, 417). The Bulghars and their neighbours obtained furs from remoter peoples by tribute, trade, and dumb barter (Ibn Faqlān, ed. Dahān, 129, 135, 145, tr. Canard in *AIÉO Alger*, 1958, 101, 106-7, 115; Marwazī, ed. Minorsky, 20, tr. 32-4; Abū Ḥāmid-Dubler 14, tr. 56-7, comm. 300-3; Abū ‘l-Fidā, *Takwīm*, ed. Reinaud, i, 284; Ibn Baṭṭūta, ii, 400-2 = Gibb, ii, 491-2 etc.). Furs were sent from Bulghar to Kh‘ārizm (al-Muḥaddasī, *BGA*, iii, 324-5), where there were establishments for their manufacture (Ya‘qūbī-Wiet, 83). Ibn Khurrahādhib (*BGA*, vi, 92, tr. 67, and 151-3, tr. 114 = *Descr. du Maghreb et de l’Europe*, Algiers 1949, 21-3) gives some information on the routes followed by the European Jewish merchants called Rāḥḥāniyya [q.v.] and the Russian merchants, who carried their wares, including furs, to Egypt and the lands of the eastern Caliphate. Furs were sent to Spain across Europe, both by sea from the Baltic ports (Ibn Ḥawḳal, ii, 392 on the export of beaver-skins from the Baltic; cf. T. Lewicki in *Isl.*, xxxv, 33) and across the lands of the Slavs and Franks (al-Mas‘ūdī, *Tanbih*, 63; French tr., 94). The travellers occasionally mention fur garments which they wore in cold countries: Ibn Faqlān (tr. M. Canard, in *AIÉO Alger*, 1958, 63-4) wrapped himself in a sheepskin cloak and other furs; Ibn Baṭṭūta (ii, 445; tr. Gibb, ii, 514) had with him three fur coats when he left Constantinople; etc.

Al-Mas‘ūdī (*loc. cit.*) esteemed highly the pelts of black and red foxes which the Burtās exported to all countries, and particularly to the ‘Arab kings’, who preferred them to sable, *fanak* and other furs. The Ps.-Dīāhiz (in *Arabica*, 1954/2, 157), expressing the view of the dealers, places highest the back of the ermine, together with the squirrel of the Caspian and of Kh‘ārizm; he notes that the black fox of the Caspian is more highly prized than the red and the grey, and considers the sable of China superior to that of the Caspian. This passage indicates that trade in furs must have been fairly brisk, and that the wealthy could acquire them without difficulty; it shows also that rabbit-fur was already being used by dishonest furriers to hide defects in a pelt and that dye was used to increase the value of light-coloured furs. Andalusian authors of works of *ḥisba* battled against the frauds and malpractices engaged in by dealers in furs and pelts who used the skins of sheep and rabbits (see E. Lévi-Provençal, *Séville musulmane*, Paris 1947, 131; R. Arié, in *Hespéris-Tamuda*, 1960/3, 352-3).

In the legal field, furs seem to have occasioned hardly any special regulations; and they posed no

legal problem except in connexion with the validity of prayer: indeed both Sunnis (see, e.g., al-Ḳayrawānī, *Risāla*, ed. and tr. Bercher, 297) and Shī‘is (see, e.g., the Ismā‘īlī *kāfi* al-Nu‘mān, *K. al-Ikhtisār*, ed. Muh. Waḥid Mirzā, Damascus 1376/1957, 100) permit the wearing of garments made from the skin of prohibited animals or animals not ritually slaughtered, except during the prayer.

On the use of fur in robes of honour and other garments see *KHIL‘A*, *LIBĀS*. On furs in the Ottoman Empire see *SAMMŪR*.

Bibliography: in addition to that given in the article: B. Schier, *Wege und Formen des ältesten Pelzhandels in Europa*, Frankfurt 1951, 21-45; Th. Lewicki, *Il commercio arabo con la Russia e con i paesi slavi d’Occidente nei secoli IX-XI*, in *AIUON*, n.s. viii (1958), 57-8; cf. *ibid.* 47-8, where other writings on Arab trade with Eastern Europe are cited; C. E. Dubler, *Abū Ḥāmid el Granadino . . .*, Madrid 1953, index and glossary, s.vv. *sammūr*, *sindjāb*, *kākum*, etc.; L. A. Mayer, *Mamluk costume*, Geneva 1952, 23, 25, and index, under the names of the individual furs; Maḳrīzī, *Khiṭāt*, ii, 103 (on the furriers’ market: cf. Dozy, *Dictionnaire . . . des noms des vêtements chez les Arabes*, Amsterdam 1845, 357). (ED.)

FARWĀN (also *PARWĀN*), ancient town in the Hindū-Kush mountains and a modern administrative district of Afghānistān, the capital of which is Charikar.

The modern town of Djabal al-Sirādjī (alt. 3751 m.) is located near the site of the ancient Farwān, ca. 69° 15’ E., 35° 7’ N. by the Pandjshīr river near its junction with the Ghūrband river.

Farwān may have occupied the ancient site of Alexander’s Alexandria of the Caucasus or Alexandria-Kapisa. It was conquered by the Arabs ca. 176/792 (Ibn Rusta, 289) and included in the province of Bamiyān. Coins were struck in Farwān by the Ghaznawid rulers, and it was the centre for silver mining of the Pandjshīr valley. Many geographers mention the town, but it achieved prominence only under Djalāl al-Dīn Kh‘ārizmshāh when he defeated the Mongols there in 618/1221. The site of the battle, however, may be another Farwān (*Hudūd al-‘ālam*, 348). The site was the scene of a battle in the first British-Afghān war in 1840, but there is no indication of a settlement. In 1937, with the construction of a textile factory in the new town of Djabal al-Sirādjī, the area began a new history.

Bibliography: Lane Poole, *Cat.*, ii 128; H. Raverty (trans.), *Ṭabakāt-i Nāsiri*, Calcutta 1881, 288; W. Erskine, *Memoirs of Bābur*, London 1826, 139; Djuwaynī, ii, 138; K. Riṣṭiya, *Afghānistān dar karn-i nuzdahum*, Kabul 1951 (Russian trans., Moscow 1958, 174).

(R. N. FRYE)

FARWARDĪN [see *TA‘RĪKH*].

FARYĀB (also *FĀRYĀB* and *PARYĀB*), name of several towns in Iran:

1. A town in northern Afghānistān, now called Dawlatābād, formerly in the province of Djuzdjān. It was conquered by al-Aḥnaf b. Qays in 65/685 (al-Balādhuri, 407). Many geographers mention the town as large and flourishing until the Mongol conquest when it was destroyed. It never regained its former importance.

2. A small town in southern Fārs province (Le Strange, 257, 296).

3. A village in Kirmān (Le Strange, 317).

4. A village in Sughd (Barthold, 138; Frye, *The History of Bukhara*, 1954, 152).

Bibliography: Barthold, *Turkestan*, 79; *Hudūd al-ʿĀlam*, 335; Le Strange, 425.

(R. N. FRYE)

FĀS (FĒS, FEZ), a town of Northern Morocco situated at 4° 54' W., 34° 6' N. It stands at the north-east extremity of the plain of the Sāʿīs, at the exact place where the waters of the eastern side of this plain go down into the valley of Sebou via the valley of the Wādī Fās. It is therefore on the easiest route between the Atlantic coast of Morocco and the central Maghrib. Furthermore, one of the least difficult roads across the Middle Atlas to the south passes by way of Sefrou, 30 kms. south of Fās, and the communications between this last town whether with the Mediterranean coast (Bādis or Vélez) or with the Straits of Gibraltar (Tangier) are relatively easy, too. It might be said that Fās is clearly situated at the point of intersection of two great axes of communication, indicated by the general contours of the country: one axis north-south between the Mediterranean or the Straits of Gibraltar and the Tāfilālt and so beyond to the negro countries; the other west-east between the Atlantic coast and central Maghrib.

Moreover, the site of Fās is rich in water; apart from the river itself and its tributaries, which it has been easy to canalize and turn to urban use, numerous springs rise from the steep banks of the water-courses, especially from the left bank, which is actually inside the town. In the immediate vicinity there are quarries which provide building stone, sand and lime, while the cedar and oak forests of the Middle Atlas are not far away and offer wood of very good quality. Finally, for considerable distances around, the neighbouring country is favourable to all types of farming. Cereals, vines, olives and various kinds of fruit-trees grow here, while not only sheep and goats but cows also can be raised here.

Nevertheless it seems that no urban centre existed on this privileged site before the Muslim town came into being. Archaeology has not confirmed the vague legendary tradition of the *Rawḍ al-Kirfās*, according to which a very ancient town existed long ago on the site of Fās. It can therefore be regarded as likely that Fās came into being at the end of the 2nd/8th century at the desire of the Idrisids [q.v.]. It has even long been believed, on the strength of the *Rawḍ al-Kirfās*, supported by numerous other authors, that Fās was founded by Idrīs b. Idrīs on 1 Rabiʿ I, 192/4 January 808. The young king was thought to have then founded his town on the right bank of the Wādī Fās, and a lunar year later to the day, that is to say on 22 December 808, to have founded a second town on the left bank. Intrigued by this double foundation for which no explanation has been given, E. Lévi-Provençal studied the question very thoroughly and showed (*La Fondation de Fès*, in *AIEO Algiers*, iv (1938), 23-52), that there existed another tradition less well-known but older on the founding of Fās; this took it back to Idrīs b. ʿAbd Allāh, father of Idrīs b. Idrīs. He is said to have founded the town on the right bank in 172/789 under the name of Madīnat Fās. Death intervened before he had time to develop it and twenty years later his son is believed to have founded a town for himself on the left bank, which was given the name of al-ʿĀliya. This tradition seems much more likely.

In any case, it is certain that for several centuries two cities, barely separated by the trickle of water

in the Wādī Fās but frequently ranged against each other in bitter rivalry, co-existed and developed with difficulty, each hindering the other. During the whole time of the Idrisids, that is to say until the beginning of the 4th/10th century, dynastic quarrels disturbed the life of the double city; then, during the first third of that century, it became one of the stakes in the struggle between the Umayyads of Spain and the Fātimids of Ifrikiya, which was frequently staged in the north of Morocco. During the thirty years between 980 and 1012, it lived under the protection of the Umayyads and seems then to have enjoyed a certain prosperity. When the Caliphate of Cordova began to be in jeopardy, it came under the authority of the Zenāta Berbers who, far from always agreeing among themselves, revived the ancient rivalries between the twin towns up to the time of the coming of the Almoravids [see AL-MURĀBIṬŪN].

The traditional date of the conquest of Fās by the Almoravid, Yūsuf b. Tāshufin, is 461/1069, but in a posthumous article (*La fondation de Marrakech*, in *Mél. d'Hist. et d'Archéol. de l'Occ. Mus.*, Algiers 1957, ii, 117-120) E. Lévi-Provençal, following al-Bakrī, showed that the traditional chronology should be treated with caution and that the foundation of Marrākush and consequently the conquest of Fās, which occurred after this, ought probably to be dated a few years later. Whatever the case, the Almoravid conquest marks a very important date in the history of Fās, since Yūsuf b. Tāshufin combined the two towns into one and made it his essential military base in northern Morocco. There is therefore good right to consider the Almoravid conqueror as the second founder of Fās: it was he who did away with the duality which had for so long prejudiced the city's development; it was he also who marked out for it the direction in which it was to develop in the future by building to the west of the two original towns and on the very edge of the plain of the Sāʿīs, an important fortress, now disappeared, which stimulated the growth of more new quarters between it and the original ones. The Almoravids were also responsible for the growth in importance of the principal sanctuary of the left bank area, the Ḳarawīyyīn mosque (Djāmiʿ al-Ḳarawīyyīn [q.v.]). This sanctuary had been built of modest size, it seems, in the 4th/10th century. The Almoravid, ʿAlī b. Yūsuf, had it destroyed with the exception of the minaret which still stands (Pl. XV) and in its place built a mosque of vast dimensions, sumptuously ornamented by Andalusian artisans. It is also probable that the principal works in the Wādī Fās, thanks to which the city has possessed a system of running water from a very early date, go back to the Almoravid epoch. Fās lived thus under the Almoravids for almost three-quarters of a century (467?-540/1075?-1145), one of the most prosperous periods of its existence, but a period about which unfortunately we have all too little detailed information.

The Almohad conquest [see AL-MUWAḤḤIDŪN] marks a brief pause in the history of Fās. When ʿAbd al-Muʿmin [q.v.] attacked it in 540/1145, the city, which had every good reason for remaining faithful to the Almoravids, put up a violent resistance. The Almohad only conquered it after a hard siege, and punished the town by razing the Almoravid *ḳasaba* and the city ramparts. But like the Almoravids, the Almohads had need of Fās and the town grew afresh in proportions of which al-Idrīsī's account gives a fair idea. It is a city in full development and at the height of economic progress that he describes

in his work, The fourth Almohad Caliph, al-Nāṣir, even ordered on the very day after the defeat of Las Navas de Tolosa (1212), that the ramparts of Fās should be reconstructed. The general outline of these and a good part of their masonry date from this period (Pl. XIII). Thus the old city of Fās attained the proportions that we now know. Its surrounding wall is pierced by eight huge gates, four on each bank, and it seems certain that empty spaces, gardens and orchards, once existed within this enclosure.

A century later, Fās changed masters anew and came under the authority of the Marinids [q.v.]. Though badly received at first, the new masters succeeded in raising the city's prosperity to a height as yet unknown. Unlike the Almoravids and the Almohads, they did not come from the south but from the east, and Fās was the first large town which they had succeeded in conquering; hence they made it their capital and relegated Marrākush to second place. Because of this the fortunes of Fās were assured for several centuries. The new court lived at first in the *kaṣaba* which the Almohads had reconstructed on the site of the ancient Almoravid *kaṣaba*, in the district now called Bū Ḍjulūd (probably a popular corruption of Abu 'l-Ḍjunūd). They soon found themselves cramped for space here; hence the Marinid sovereign Abū Yūsuf (1258-1286) decided to found a royal and administrative town to the west of the ancient one, on the extreme borders of the plain of the Sā'īs, and the foundations were laid out on 3 Shawwāl 674/21 March 1276. This new urban centre was at first named *al-Madinat al-Baydā'* (the white city), but has been known for a very long time and still is known as Fās al-Ḍjadīd (New Fās). It consisted essentially of the palace, various administrative buildings, a great mosque to which were added little by little various other sanctuaries, barracks, the homes of various important Marinid dignitaries, and later, in the 9th/15th century, a special quarter in which the Jews were compelled to live. From the beginning, this town was surrounded by a double city wall, broken by only a few gates. In the 10th/16th century, these were reinforced by a number of bastions capable of supporting cannon.

Thus Fās became again a double urban centre, with a middle-class and commercial town, Fās al-Bāli (Ancient Fās), known locally as 'al-Madīna' (i.e. the 'town' proper) and an administrative and military centre which complemented rather than entered into competition with the first. The description which Leo Africanus gives of Fās at the beginning of the 16th century gives the impression of an active and heavily populated city, so heavily populated indeed that several areas of lightly constructed buildings had been established outside the ramparts, especially to the north-west of the ancient city. It was a commercial and industrial city (notable for its textiles and leather-goods), but also a city of religion and learning, where around the Ḳarawīyyīn Mosque flourished what J. Berque has called 'the School of Fās' (*Ville et Université. Aperçu sur l'histoire de l'École de Fās*, in *Rev. hist. de Droit fr. et étr.*, 1949), and finally a centre of art, thanks to the country palaces built by the Marinids on the hills which dominate Fās to the north, thanks above all to the colleges (*madrāsas*) built mainly in the 8th/14th century by various Marinid princes around the Ḳarawīyyīn Mosque, the Mosque of the Andalusians in the upper part of the old town, and in Fās al-Ḍjadīd. These colleges are almost all ornamented with good taste and variety and form one of the greatest

adornments of Fās. This favourable situation lasted for three centuries during which Fās enjoyed political, economic and intellectual priority throughout Morocco as well as in the western regions of what is now Algeria, and was in economic and cultural relations with the western Sahara as far as the loop of the Niger. In 870-1/1465, the city was the scene of an attempt to restore the Idrisids, which hung fire; the Wattāsids, successors of the Marinids, do not seem to have been very hard in their treatment of those concerned, as is shown by the description of Leo Africanus who describes an active and flourishing city.

Nevertheless the Sa'dī [q.v.] *sharifs*, masters of Marrākush since 931/1524 (R. Le Tourneau, *Les débuts de la dynastie sa'dienne*, Algiers 1954) gradually extended their influence over the rest of Morocco, threatened Fās from 954/1547 on, and thanks to inside intrigues, managed to get hold of it on 28 Ḍhu 'l-Hiḍḍja 955/28 January 1549. This change of dynasty was not a good thing for the city, for the Sa'dīs, a southern people, had already made Marrākush their capital. Fās became once again the second city of the *Sharifian* empire. At first it accepted this situation very unwillingly and welcomed the Wattāsīd pretender, Abū Ḥassūn, when he put the Sa'dīs to flight on 2 Ṣafar 961/7th January 1554 with the help of a small Turkish force which had accompanied him from Algiers. But this venture was not to be successful for long; the Sa'dīs returned in force in Shawwāl 968/September 1554. Abū Ḥassūn, who had been forced to discharge his over-enterprising Turkish allies, was killed in battle beneath the walls of Fās, and the city came back into the possession of the conquerors. These did not long continue to treat the opposition harshly, reinforced its defences, perhaps in order to hold it more strongly, and put in hand works of improvement and embellishment at the Ḳarawīyyīn Mosque. A diminished but still prosperous situation was the lot of Fās in the second half of the 10th/16th century.

When the Sultan Aḥmad al-Manṣūr [q.v.] died at Fās on 16 Rabī' I 1012/25 August 1603, his sons fought savagely over the succession and brought about a state of anarchy in Morocco which lasted more than sixty years (R. Le Tourneau, *La décadence sa'dienne et l'anarchie marocaine au XVII^e siècle*, in *Ann. de la Fac. des Lettres d'Aix*, xxxii (1958), 187-225). Fās was caught up in this whirlwind of violence, conquered by naked force, and despoiled in various reconquests; very grave internal disputes added to its misfortunes and for more than fifty years it suffered the darkest period of its history. It was an exhausted city of which the 'Alawid pretender, Mawlāy al-Rāshīd, took possession in 1076/1666.

Under the power of this energetic prince, the wounds of Fās began to heal and it began to come to life again with the help of a sovereign who was putting in hand great works of public utility (construction of a bridge over the neighbouring Sebou, of two fortresses to the west of the ancient town, restoration of a bridge over the Wādī Fās, creation of a new *madrasa* in addition to those built by the Marinids) when he was killed accidentally in 1082/1672. His brother, Mawlāy Ismā'īl [q.v.], who replaced him, was also a remarkable man but he detested Fās; he had a new capital constructed at Meknès and continued to insult and offend the people of Fās throughout his long reign of fifty-five years, to such a degree that the city was becoming depopulated. On the death of Mawlāy Ismā'īl (1139/1727) matters became even worse; several of his sons

fought over the succession and, just as in the preceding century, Morocco fell back into a grave state of anarchy. Once again, for a period of thirty years, Fās was delivered up to the caprices of ephemeral rulers, among them Mawlāy 'Abd Allāh who detested its people, and to the pillaging of the soldiery, especially that of the military tribe of Ūdāya. At last, when Sayyidī Muḥammad (1171-1204/1757-1790) succeeded his father, 'Abd Allāh, Fās was granted a long period of respite, which was disturbed only briefly by the disorders which darkened the end of Mawlāy Sulaymān's reign (1207-1230/1792-1824). Its position as capital was restored and it shared this with Marrākush up to the beginning of the 20th century. Then Mawlāy 'Abd al-'Aziz [q.v.], freed from the tutelage of his Vizier, Bā Aḥmad, adopted a policy of modernization which raised a large part of the Moroccan population against him.

In the course of the second half of the 19th century, many Fās merchants had entered into contact with various European or African countries (England, Spain, France, Italy, Germany, French West Africa) and the city was gradually being drawn into international trade. Moreover a number of Europeans and Americans (soldiers, diplomats, clergy, doctors, businessmen) came and settled in the city of Idrīs. The destiny of Fās, like that of the rest of Morocco, was beginning to take a new turn. Furthermore the Sultan Mawlāy al-Ḥasan (1290-1311/1873-1894) [q.v.] had undertaken important public works in this city where he normally lived when he was not travelling around the country at the head of his army: he set up a small-arms factory near his palace, the Makīna; he connected by long walls the two urban areas of Fās al-Djadīd and the Madīna, which had remained separated so far, and had a new palace built at Bū Djulūd, on the edge of the Madīna.

From 1901 on, Fās once again faced disturbed conditions; it was threatened in 1903 by the pretender, Bū Ḥmāra [q.v.]; then when Mawlāy 'Abd al-'Aziz was forced to abdicate in 1908, Fās put into power a descendant of its founder Idrīs, the Sharīf Muḥammad al-Kattāni; but he did not succeed in raising an army and could not prevent the Sultan proclaimed in Marrākush, Mawlāy 'Abd al-Ḥafīz, from installing himself in the city. Unrest continued, however, and the new sovereign, threatened in his capital by Berber tribes from the Middle Atlas, finally appealed to the French army for help in 1911. A column commanded by General Moinier came and encamped under the walls of Fās, the first time that a European army had been in contact with the city; the troops established themselves south of Fās al-Djadīd, at Dār al-Dubaybagh (colloquial pronunciation: Dār ad-Dbībagh), a country house built by Mawlāy 'Abd Allāh in the 18th century. On 30 March 1912, in the following year, the Protectorate treaty between France and Morocco was signed in a room of the palace of Bū Djulūd. A few days later (16 and 17 April 1912), Moroccan troops revolted and massacred a number of Europeans, while at the same time others were rescued by the people of Fās. A little later, General Lyautey, the first French Resident-General of Morocco, was besieged in Fās by revolting Berber tribes; the town was set free by a column under General Gouraud (end of May - beginning of June, 1912). From that time on Fās was able to live in peace and organize itself for a new type of life.

A European town soon began to rise on a vast

flat area in the region of Dār ad-Dbībagh; it was called Dār ad-Dbībagh in Arabic and the 'Ville Nouvelle' in French. The palace of Bū Djulūd became the seat of the Resident-General, and the Bū Djulūd district began to fill up with many Europeans. Behind the city walls of Mawlāy al-Ḥasan, there arose administrative buildings adapted to their mediaeval style. The merchants of Fās quickly accommodated themselves to the new economic conditions of the country. Very early on, some of them went and established themselves at Casablanca, without however breaking off all contact with their ancestral city. A system of modern education was organized alongside the traditional religious teaching.

Perhaps startled by so many novelties, the city of Fās retired into its shell for a few years, but soon began to take an attitude of discreet opposition to the new régime. The Rif war and the first successes of 'Abd al-Karīm (1925) raised fear of pillage and hopes of liberation. Little by little, a young people's party turned towards political action hostile to the Protectorate, and led the opposition against the *zahir* on the organization of justice in Berber regions (16 May 1930). In 1937 and 1944, at the time of political crises which ended finally in the demand for independence of 11 January 1944, Fās was the scene of important demonstrations. Nevertheless the political centre of gravity of Morocco was shifting towards Rabat and Casablanca, and Fās played no more than a secondary part in the events which, between 1953 and 1956, led to the proclamation of Morocco's independence. At present, Fās is the capital of a province and ranks as the third city of Morocco after Casablanca and Marrākush.

The city, whose population is 179,400 (census of 1952) of whom 15,800 are Europeans, is made up of four main centres: (1) the Madīna, in which empty spaces have almost disappeared, but where certain areas on the outskirts have been opened to motor traffic; (2) Fās al-Djadīd, itself composed of three elements: a little Muslim town of rather humble people which is called Fās al-Djadīd; the palace and its dependencies; the Jewish quarter or Mellāh; (3) the New City (Ville Nouvelle), where many Jews and some Muslim families live; (4) a new Muslim town situated to the north-west of the palace and created since 1950 according to modern standards. Around these urban areas, general areas of lightly constructed buildings have sprung up, inhabited by poor people recently come from the country, and these are generally nicknamed 'bidonvilles'.

Fās is connected with the outer world by excellent roads and by a railway which connects the Atlantic coast and Tangier with Oujda on the Algerian frontier. It has also an aerodrome of moderate importance.

Its economic life is founded above all, just as in the past, on its relations with the neighbouring countryside. Its industry has to a great extent remained traditional (textiles, leather-goods, industries connected with food) and has been only partly modernized; the adaptation of its artisans to modern economic conditions is one of its principal problems. By contrast, its agricultural hinterland has grown considerably into a wide belt around the city. The main business city of Morocco at the beginning of the century, it has been dethroned by Casablanca where, however, a good number of its inhabitants have settled.

Not less than as the economic metropolis, Fās has

long been the intellectual metropolis of Morocco, thanks to its great centre of traditional learning, the *Djāmi'* al-*Ḳarawiyīn*. In modern Morocco it seems to be having some difficulty in keeping this priority, since the modern Moroccan University created after independence is situated in Rabat. Fās continues nevertheless to be an important centre both of traditional and modern learning and of intellectual life.

All in all, it seems questionable whether Fās, despite remaining one of the principal cities of Morocco, has succeeded in taking up again the rôle of outstanding importance which it has played so many times in its long history. At the moment, the population seems stationary or has perhaps even slightly diminished since independence, following the departure of many French and Jews. In the political arena it seems to have been overtaken by Rabat, the capital, as well as Casablanca. In brief, events in Morocco since the beginning of the 20th century do not appear to have been favourable to Fās.

Bibliography: Ibn Ḥawkal (10th cent.), *Descr. de l'Afr. Sept.*, ed. Kramers, 90; trans. de Slane, in *JA*, 1842, 236 ff.; Bakrī (11th cent.), *Descr. de l'Afr. Sept.*, ed. and trans. de Slane, text 115-8, trans. 262-8; Idrīsī (12th cent.), *Descript.*, text 75-6, trans. 86-7; Abu 'l-Ḥasan 'Alī al-Dīzānī (14th cent.), *Zahrat al-Ās*, ed. and trans. A. Bel, Algiers 1923; Ibn Faql Allāh al-'Umarī (14th cent.), *Masālik al-abṣār*, i, *L'Afrique moins l'Égypte*, trans. M. Gaudefroy-Demombynes, Paris 1927; Ibn Abī Zar' al-Fāsi (14th cent.), *Rawḍ al-Kirfās*, ed. and Latin trans. Tornberg, 2 vols., Upsala 1843 and 1846, French trans. Beaumier, Paris 1860; Leo Africanus (16th cent.), *Description de l'Afrique*, trans. A. Épaulard, Paris 1956, i, 179-241; Marmol (16th cent.), *De l'Afrique*, trans. Perrot d'Ablancourt, Paris 1667, ii, 157-95; Ibn al-Ḳāḍī (17th cent.), *Djādhwat al-iḥtibās*, lith., Fās 1309; Muḥammad b. Dja'far al-Kattāni (19th cent.), *Salwat al-anfās*, 3 vols. lith., Fās 1316; H. Gaillard, *Une ville d'Islam: Fes*, Paris 1905; A. Mouléras, *Fes*, Paris 1902; G. Lucas, *Fès dans le Maroc moderne*, Paris 1937; R. Le Tourneau, *Fès avant le Protectorat*, Casablanca 1949 (with bibliography); idem, *Fes in the age of the Marinids*, Oklahoma University Press, Norman Okla., 1961; F. Charles-Roux and J. Caillé, *Missions diplomatiques françaises à Fès*, Paris 1955. (R. LE TOURNEAU)

MONUMENTS

Under the Idrīsids. — We know of the two places of prayer which formed the origins of the two great sanctuaries of the city only from brief accounts. The mosque of Fāṭima in the quarter of the *Ḳarawiyīn* (242/857) and the mosque of the Andalusians in the quarter of the same name (245/859-60) were buildings of medium size, with naves parallel to the *ḵibla* wall, with *ṣaḥns* planted with trees, and minarets of very modest height.

Some rubble remains of the surrounding wall exist in the quarter of the *Ḳarawiyīn* but, in the absence of all traces of doors or towers, these are not sufficient to allow us to plot the main lines of this first rampart.

The settlements founded by the two Idrīs attained urban status only very gradually, and there can have been few monuments built during this period.

Under the Zenāta Emirs. — After a troubled period, the city began to develop a certain amount

of artistic activity under the Zenāta Emirs, who were allies and vassals of the Umayyads of Cordova. After a Fāṭimid incursion, the mosque of Fāṭima, from that time on called the *Ḳarawiyīn*, and that of the Andalusians became the cathedral-mosques of the two quarters (321/933). The two structures were rebuilt and enlarged under the Maghrāwa Emirs: their naves, still parallel to the wall of the *ḵibla*, were made of rows of horseshoe brick arches; the axial naves were bordered with bastions of stone with a four-leaved plan. The two minarets, built in 349/956, still exist. That of the *Ḳarawiyīn* (Pl. XV) was built on the orders and at the expense of Sultan 'Abd al-Raḥmān III of Cordova. In their proportions and their square plan with staircases surrounding a central newel, the two stone towers resemble the Andalusian type of minaret, but their copings of projecting string-courses and cupolas belong to the Ifrīkiya type. Andalusian influences were only beginning to be added to the African and oriental elements which had come from Aghlabid Tunisia.

The actions of the Umayyads in the Maghrib were hardly ever concerned with the spread of artistic influence: the ancient *minbar* of the mosque of the Andalusians, detached from a more recent one in the course of a restoration of the sanctuary, bears witness to the persistence of oriental influences. Made in 369/980 at the time of the occupation of Fās by the Zīrid, Buluḳḳin, this pulpit of turned and carved wood is of a completely Fāṭimid style. When in 375/986 an Umayyad expedition retook the town, they began by destroying this *Shi'i* pulpit; but once this pious fury had passed, they saw that the ancient *minbar*, repaired and provided with a new seat-back to the greater glory of orthodoxy, could very well continue to be used, and an artist was found to make the repairs and additions in the original style. This pulpit, after that of *Ḳayrawān* the oldest of all the *minbars* which have come down to us, is the only monument which remains as a witness of the struggles between the Fāṭimids and the Umayyads in Morocco.

Thus Fās awakened little by little to artistic life under the prevailing influence of *Ḳayrawān*, and in the middle of the 4th/10th century had also received some influences from Andalusian sources.

Under the Almoravids. — The period of the Almoravids was a decisive one in the architectural history of Fās. Although the Ṣanhādī Emirs took Marrākush, the city which they had founded, as their capital, they nevertheless did not forget the great city of the north. Yūsuf b. Tāshufin united the two quarters of the *Ḳarawiyīn* and the Andalusians and at their highest point built the *Ḳaṣba* (*kaṣaba*) of Bū Jlūd (Abu 'l-Djulūd). He was soon to become master of Muslim Spain, the whole of whose artistic resources were put at the service of the African emirs. Hispano-Moorish art, which became the dominant factor in Fās as in Marrākush, eliminated the Ifrīkiyan influences under which the city had lived up to this time. In becoming attached to the artistic tradition under which it was to continue up to our own times, Fās became an artistic metropolis.

The second Almoravid sultan, 'Alī b. Yūsuf, gave the *Ḳarawiyīn* mosque its present dimensions and form by enlarging it on the *ḵibla* side and on the side of the *ṣahn*, and by working over all the earlier parts. The work was executed between 529/1135 and 536/1142. The arrangement of naves parallel to the wall of the chevet was retained, but a higher axial nave leading to the *mīhrāb* was inserted between the ancient

and new naves of the hall of prayer. A row of rich cupolas—above all domes with stalactites—covered it.

The Almoravid enlargements were made of glazed or bonded brick, which on the outer wall of the *mīhrāb* formed a very beautiful interlacing design. Inside the building, in the great axial nave, rich sculptured decorations, heightened with colour, had been covered with plaster by the Almohads in the period of their rigorous puritanism. These magnificent ornaments, mainly epigraphic and floral, were uncovered in the course of a restoration of the whole of the building directed by the author of this article. The whole art of Muslim Spain, as it had been elaborated in the 5th/11th century, with its profuse richness, its erudite composition and its nervous elegance, is revealed in this Moroccan mosque.

The al-Ḳarawiyyīn mosque preserves the *minbar* of carved wood and marquetry which was given to it by 'Alī b. Yūsuf. Second in Morocco only to the one at present in the Kutubiyya at Marrākush, the work of the same ruler, it is one of the most beautiful in all Islam. The great mosque of Fās, long unknown in detail, has become once again the greatest witness to Hispano-Moorish art in the time of the Almoravids.

Under the Almohads. — The Almohads, who kept Marrākush as their capital, were slower to interest themselves in Fās. They gave a cathedral-mosque to the Ḳaṣba of Bū Jlūd. Under Muḥammad al-Nāṣir, the mosque of the Andalusians was reconstructed, with the exception of its minaret. The ancient Zitrid and Amrid *minbar* was covered, except for its seat-back, with a new sculptured decoration. At the Ḳarawiyyīn, which was given a great ornamental chandelier and a room for ritual ablutions, some works of detail were carried out. But the greatest work of the Almohads was the reconstruction of the great city wall (Pl. XIII) which still to-day surrounds Fās al-Bālī. Bāb Gīsa (Djīsa) and Bāb Maḥrūk, more or less repaired or altered, date for the main part for this period.

During the whole time of the Almohads, Fās was very prosperous, and Andalusian influences continued to prevail there without rival.

Under the Marīnids. — Under the Marīnids, Fās became the capital of Morocco. In 674/1276, a little while after his victory over the last of the Almohads, Abū Yūsuf Ya'qūb founded, at a short distance to the west of the old town, a new administrative city, Fās al-Djadīd. Here he built his palaces, which he endowed with a great mosque (Pls. XIV, XVII) and here he installed his guard and the administrative services of the state. Fās al-Djadīd was surrounded by a mighty rampart with inner and outer walls and furnished with monumental gates. Three of these gates, Bāb al-Sammārīn, Bāb al-Bākākin, and Bāb al-Makḥzan still exist to-day, very little altered. The palaces of the Marīnids have been replaced by more modern buildings, but some of their vaulted store-houses are still to be seen there.

Other sanctuaries were built later on at Fās al-Djadīd: the al-Ḥamrā' mosque, doubtless in the reign of Abū Sa'īd (710-31/1310-31), the little sanctuary of Lāllā Zhar (Zahr, 759/1357) built by Abū 'Inān, and finally the mosque of Lāllā Ḡharība (810/1408), whose minaret alone has been preserved. The great mosque of al-Ḥamrā' and Lāllā Zhar are beautiful buildings of harmonious proportions and quiet luxury. In 720/1320, Abū Sa'īd had a *madrasa* constructed, which to-day is in a very damaged condition.

The Marīnids did not forget Fās al-Bālī. There they built several small mosques such as the *Sharābiyyīn*

and Abū 'l-Ḥasan, whose sanctuaries have been rebuilt but which still preserve some carved wood from this period and, even more important, their graceful minarets. All the Marīnid minarets of Fās al-Djadīd and Fās al-Bālī consist of square towers with turrets. Their façades are decorated with interlaced designs in brick enclosing backgrounds of mosaic faience. Other *azulejos* in the form of polygonal stars cover the wide string-course at the top of the tower. They are perfect examples of the classic type of Hispano-Moorish minaret.

But the old town was indebted above all to the Marīnids for the glorious beauty of the *madrasas* of this period. These are students' colleges arranged around luxurious court-yards at the back of which are situated halls of prayer. As early as 670/1271, the founder of the dynasty, Abū Yūsuf Ya'qūb, built the *madrasa* of the Ṣaffārīn. The Ṣahrīdī (720/1321), (Pl. XVIII), Ṣba'īyyīn (723/1323) and 'Aṭṭārīn (743/1346) *madrasas* were built in the time of Abū Sa'īd. Abū 'l-Ḥasan founded the Miṣbāḥiyya (743/1346), and Abū 'Inān the one which bears his name, the Bū-'Ināniyya (Pls. XII, XVI). Outwardly each of different appearance, all the *madrasas* built in this last great epoch of Hispano-Moorish art are extremely beautiful. The decorations which cover them are admirably arranged and the detail of the ornament is worthy of the harmony of the whole. The latest in date and the largest, the Bū 'Ināniyya, which is the only one to possess a *minbar* and a minaret, is the last great masterpiece of the classic period of Hispano-Moorish art to be found in Morocco.

The Almoravid and Almohad monuments were planned and decorated by artists who came from Spain, but towards the end of the 7th/13th century Fās had its own workshops, closely linked with those of Granada. From the beginning of the 8th/14th century on, beautiful houses were erected both in Fās al-Djadīd and Fās al-Bālī, which, like the *madrasas*, were adorned with floors and facings of faience mosaic, plaster and carved wood. The same decorative style prevailed in sanctuaries, palaces and rich homes.

The masonry, also very homogeneous in style, is less beautiful but almost as delicate as the ornament. In the walls, stone gives place to bonded or glazed brick, and often also to cobwork. Cedar wood plays a large part in all the architecture of Fās. Whether in beams, lintels, corbelling, ceilings or *artesonados* domes, it provides both roof beams and cover for all types of buildings. In the framework of doors and openings and in joinery, it is moulded, decorated with pieces of applied ornament, or carved. At the tops of walls and court-yards, it is worked into friezes and projecting porches resting upon carved and painted corbels. This wide use of wood, the frequency of pillars and the rarity of columns, are the only characteristics which distinguish the Marīnid monuments from contemporary Naṣrid buildings.

Vaulted architecture is to be found only in the great store-houses of Fās al-Djadīd and in the *hammāms* which follow the very simple plans of the Andalusian baths.

Thus under the Marīnids Fās received not only its shape as two distinct agglomerations, but also its architectural appearance. From then on it was, second only to Granada, the most active centre of Hispano-Moorish art. Once Muslim Spain had disappeared, all the processes of masonry, techniques and ornamental forms inherited from the 14th century continued to be used in Fās up to our own

times, in a slow decline and with a touching fidelity.

Under the Saʿdis. — The end of the Marinid dynasty and the reign of the Banū Waṭṭās produced no great monuments in Fās. Nevertheless, its buildings maintained the same architectural and decorative traditions as those of the art which preceded this period. Relations with Granada had become more rare, and from the end of the 8th/14th century onwards, the latest innovations in ornament of the Alhambra of Muḥammad V had not been passed on to Fās. And in 896/1492, Granada was reconquered. In the victorious thrust of Renaissance art in Spain, Hispano-Moorish art became confined by the 10th/16th century to its African domain.

Under the Saʿdis, who struggled for a long time against the Banū Waṭṭās for the possession of Fās, the city went through difficult times. Marrākush once again became the capital of Morocco and the sultans distrusted the metropolis of the North. They reinforced the ramparts of Fās al-Djadīd, which remained the headquarters of government, with bastions for the use of cannon. Two works of the same kind but even more powerful, the northern *burǧī* and the southern *burǧī*, dominated and overlooked Fās al-Bāli. The Ḳarāyyīn was enriched with two fountain kiosks, jutting out of the shorter sides of the *ṣahn* (Pl. XV). In the anarchy in which the Saʿdī dynasty went down, Fās passed through terrible times and in such a troubled period no monuments could be constructed.

Under the ʿAlawīs. — The founder of the dynasty, Mawlāy al-Raḥīd, hastened to give Fās al-Bāli a new *madrasa*, that of the Ṣharrāṭīn (1081/1670). His successor, Mawlāy Ismāʿīl, transferred his capital to Miknās. Nevertheless, he had the mausoleum and sanctuary of Mawlāy Idrīs rebuilt.

At the beginning of the 18th century, Fās once again became the customary residence of the sultan and the central government. Almost all the sovereigns, from Sīdī Muḥammad b. ʿAbd al-Allāh on, had work done on the palaces of Fās al-Djadīd. The most important groups of buildings which still exist to-day date mainly from Mawlāy ʿAbd al-Raḥmān (1237-75/1822-59) and Mawlāy al-Ḥasan (1289-1311/1873-94). The ramparts were repaired many times and one of the great gates, Bāb al-Futūḥ, was entirely rebuilt by Mawlāy Sulaymān.

Numerous sanctuaries, whether cathedral-mosques or simple places of prayer, were built in Fās under the ʿAlawī sovereigns and very often through their initiative. The most important of these were the mosques of Bāb Gīsa (Djīsa), of al-Raṣīf and of al-Siyādī at Fās al-Bāli, and the mosque of Mawlāy ʿAbd Allāh at Fās al-Djadīd. Local mosques, places of prayer dedicated to saints, headquarters of brotherhoods, were built in great numbers. Sanctuaries of reasonably large dimensions consisted according to local tradition of naves parallel to the wall of the *ḵibla*. The minarets were square towers surmounted by turrets but the decoration of a network of interlacing and faience was almost always omitted and the walls of brick, glazed or not, were ornamented with simple blind arcades. Some little sanctuaries still keep their 'platform' minarets of a very archaic type. An occasional *madrasa* was built: those of Bāb Gīsa and al-Wād preserve very nearly the traditional arrangement.

Most of the houses of Fās date from the ʿAlawī period but continue the Marinid tradition. The walls are made either of cobwork or more commonly of brick, and sometimes of coated rubble. In the old town, the houses rise vertically, mostly on two floors

around narrow court-yards. These houses, though poor in light and ventilation, are nevertheless sometimes sumptuous; the pillars of the court-yard and the bases of the walls are panelled in faience mosaics; carved plaster often ornaments the door and window frames and the tympanums of the openings, and sometimes even the walls themselves. A cornice of moulded or even carved cedar-wood crowns the whole. The ceilings and the joinery—also of cedar-wood—are worked with care. In the less dense outlying districts, there are lower houses around vast court-yards and even gardens.

The *funduqs*, with several storeys and galleries, follow the same arrangement as that of the Marinid hostelries, and are, in this city of commerce, very often beautiful buildings.

Thus in the work of these last centuries there is nothing new, but a remarkable fidelity to a great architectural and decorative tradition. Despite the baldness of the ornamental detail, both the civil and the religious architecture of Fās preserves, sometimes not without grandeur, a sense of balance which does not exclude the picturesque. Above all, a perfect unity of style, maintained by guilds of artisans, knowing and loving their work, has given Fās al-Bāli and even more, Fās al-Djadīd, an astonishing harmony. Regulations concerning matters of art have succeeded in preserving in Fās, as in other ancient cities in Morocco, their originality and beauty. In Fās, more than elsewhere, there has been preserved the architectural and decorative climate of Muslim Andalusia.

Bibliography: H. Gaillard, *Une ville de l'islam: Fès*, Paris 1905; G. Marçais, *L'architecture musulmane d'Occident*, Paris 1950; H. Terrasse, *L'art hispano-mauresque des origines au XIII^e siècle*, Paris 1932; idem, *Les villes impériales du Maroc*, Grenoble 1937; idem, *La mosquée des Andalous à Fès*, Paris 1949; R. le Tourneau, *Fès avant le Protectorat*, Casablanca 1949; D. Maslow, *Les mosquées de Fès et du Nord du Maroc*, Paris 1937. (H. TERRASSE)

FASĀ (formerly Pasā), is situated in 28° 56' N. Lat. and 53° 39' E. Long. (Greenwich); it is 1,561 metres above sea level. Fasā is 164 km. from Ṣhīrāz, 55 from Dārābdjīrd and 70 from Djahrum. The district (*ṣhahristān*) of which Fasā is the capital forms part of the seventh *Ustān* (Fārs). The Muslim Arabs under ʿUṭmān b. Abi ʿAl-ʿĀṣ captured Fasā in 23/644. According to Ḥamd Allah Mustawfī (*Nuḥa*, 124), it was originally called Sāsān and was triangular in shape. Ibn al-Balkhī (*Fārs-nāma*, 130) stated that Fasā was as large as Isfahān; it had been destroyed by the Ṣhabānkāra tribes, but was rebuilt by the Atabeg Čawli. The climate was temperate and the surrounding district produced the fruits of both the cold and hot regions. The abundant water supply was entirely from *kanāts*, there being no wells. The cathedral mosque was of burnt brick and rivalled that of Madīna for splendour (Muḳaddasī, 431). Fasā was famous for its carpets and brocades and also (according to the *Ḥudūd al-ʿĀlam*, 127) for its rose-water. In 1951 the population was 8,300. 4 km. to the south of the town is the ancient mound known as the Tell-i Daḥāk.

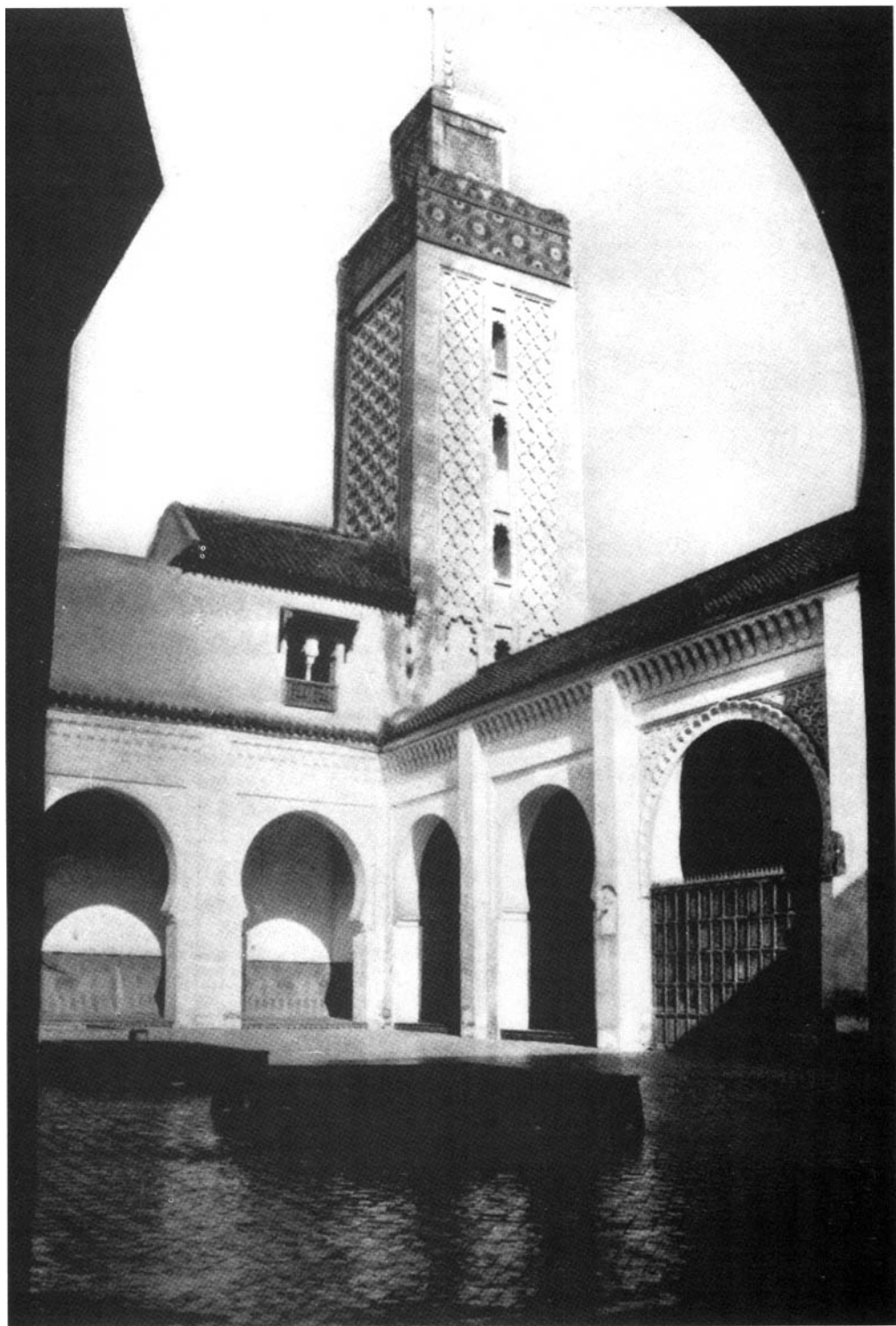
Bibliography: in the text, and: Yākūt, iii, 891; J. Karabacek, *Die persische Nadelmalerei Susandschird*, Leipzig 1881, 107; Ḥādīdī Mirzā Ḥasan Fasāʿī, *Fārs-nāma-yi Nāsīrī*, ii, 228 ff.; Flandin and Coste, *Voyage en Perse*, vol. i (text), 28-30, vols. i and ii (plates), 30; Oliver St. John, *Narrative of a journey through Baluchistan and*



Fās Bāli — *Madrasa* of Abū 'Inān: court, and façade of the prayer-hall.
(*Service des Monuments Historiques du Maroc*, photograph by Jean Latour)



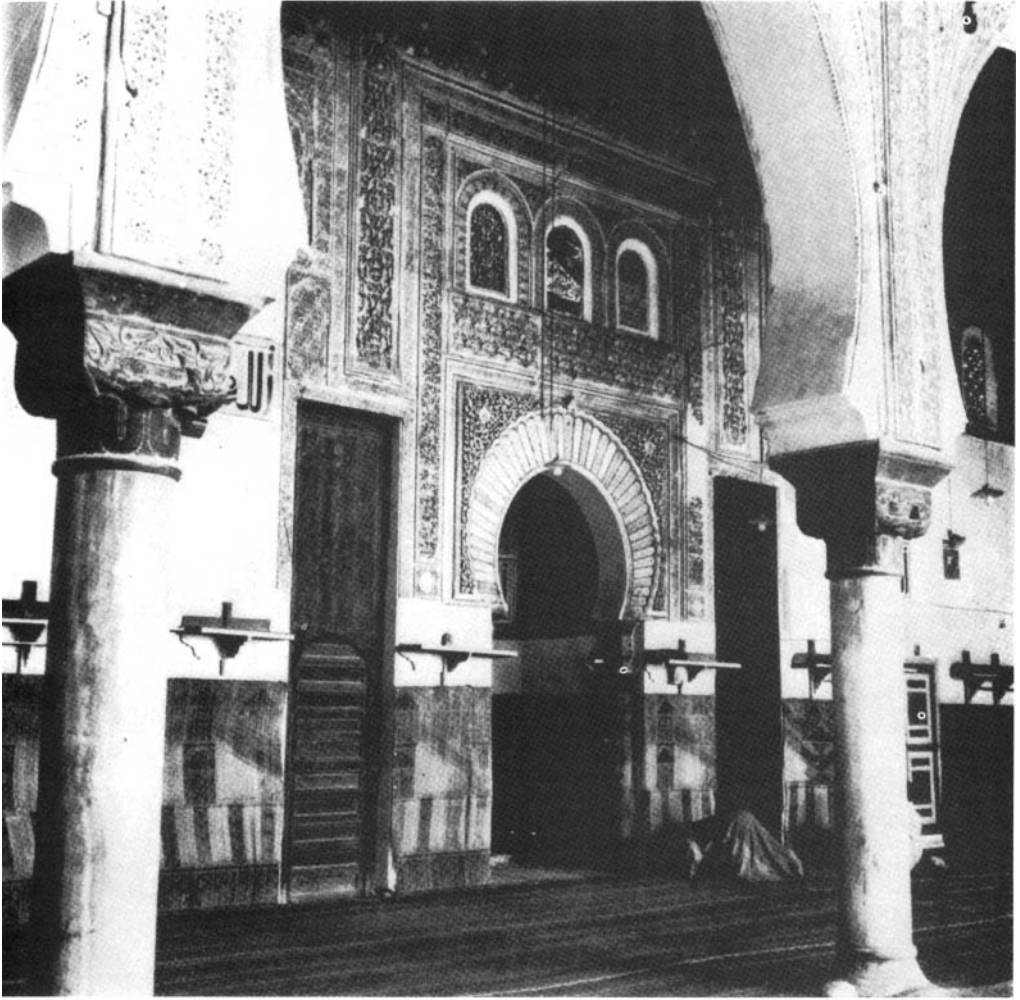
Fās Bāli — General view from the north, with the Almohad walls in the foreground.
(*Service des Monuments Historiques du Maroc*, photograph by Jean Latour)



Fās Djadid — The Great Mosque: *ṣahn* and minaret.
(*Service des Monuments Historiques du Maroc*, photograph by Jean Latour)

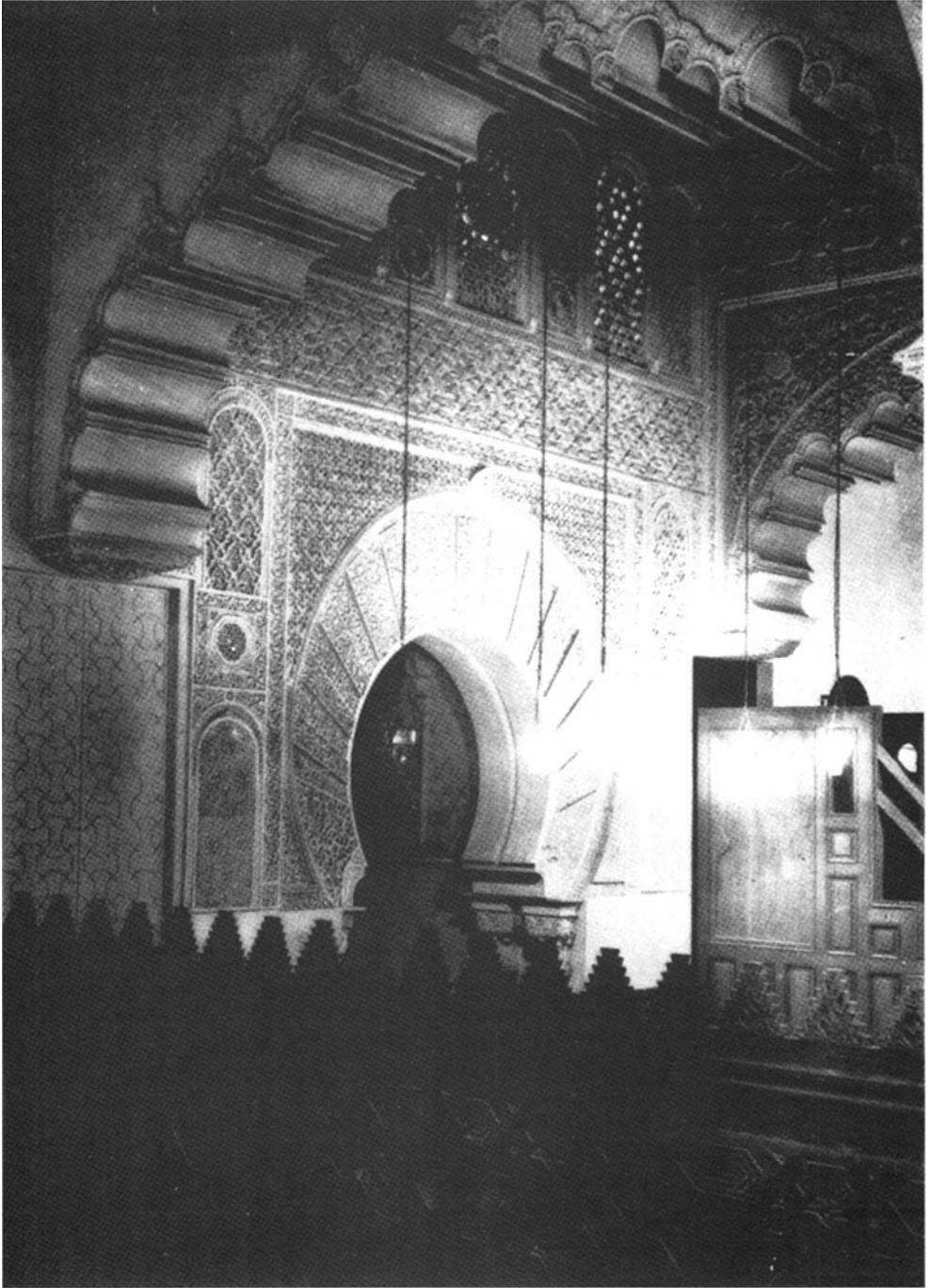


Fās Bāli — Ṣaḥn of the Ḳarawiyyin mosque: Zenāta minaret and Sa'did pavilion.
(*Service des Monuments Historiques du Maroc*, photograph by Jean Latour)

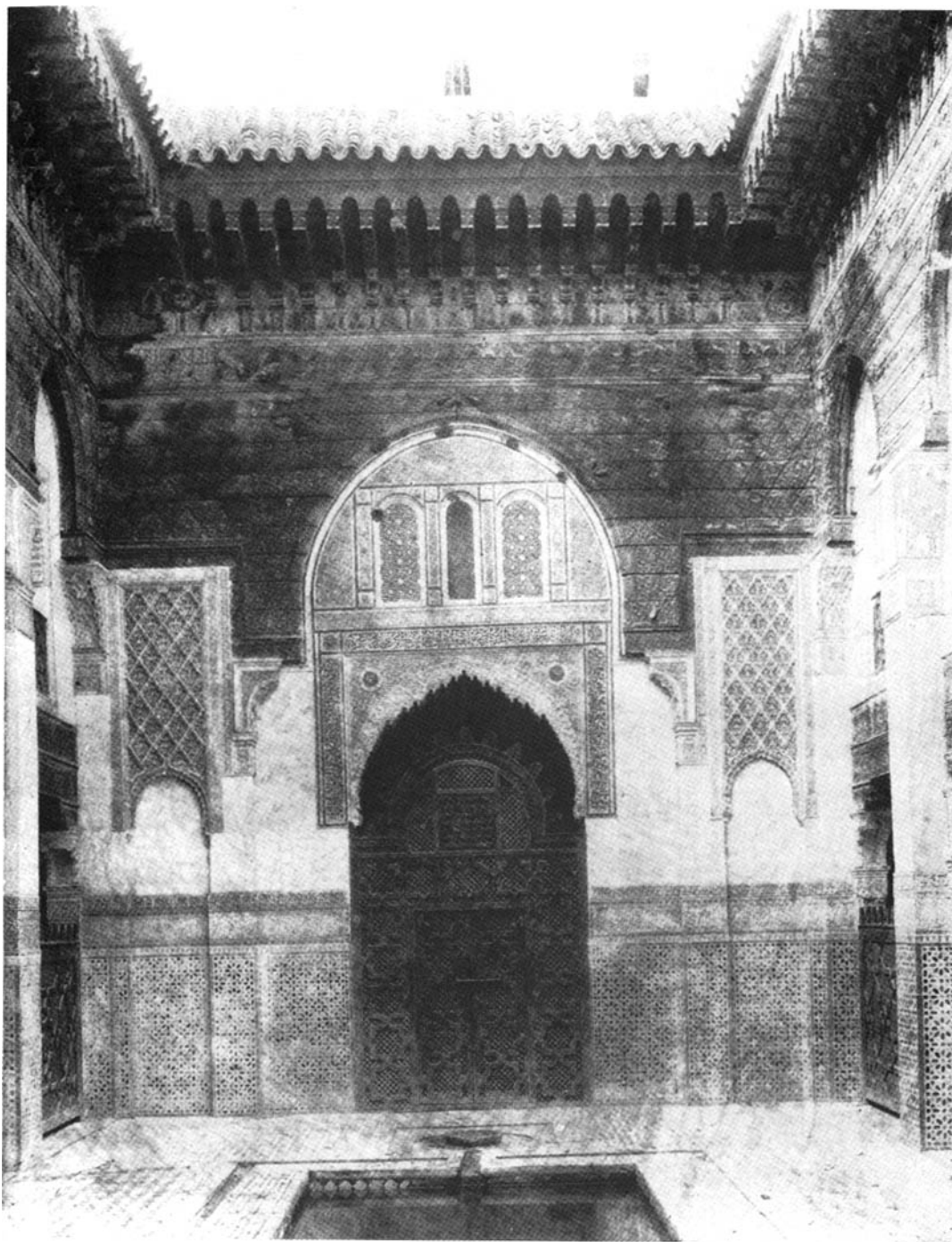


Fās Bāli — *Madrasa* of Abū 'Inān: *mihrāb* of the prayer-hall.

(*Service des Monuments Historiques du Maroc*, photograph by Jean Latour)

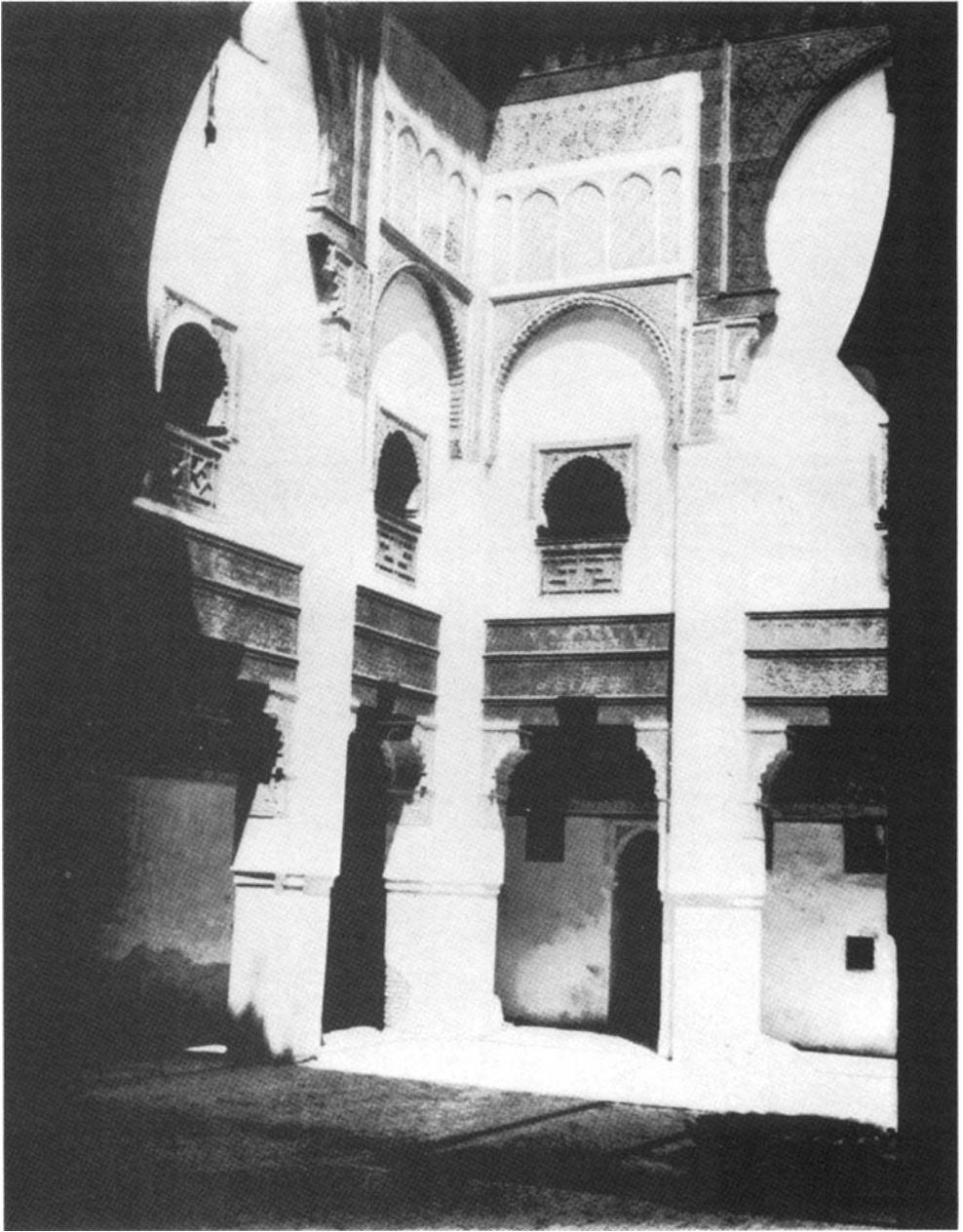


Fās Djadid — The Great Mosque: *mihrāb*.
(*Service des Monuments Historiques du Maroc*, photograph by Jean Latour)



Fās Bāli — The Şahriđi *madrasa*: north-west façade of the courtyard.

(*Service des Monuments Historiques du Maroc*, photograph by Jean Latour)



Fās Bāli — *Madrasa* of the Sharrāṭīn: courtyard.

(*Service des Monuments Historiques du Maroc*, photograph by Jean Latour)

Southern Persia, in Eastern Persia, i, 109; Le Strange, 290, 293, 294; *Rāhnamā-yi Irān*, 176 (with plan on 177). (L. LOCKHART)

FAṢĀD [see FĀSID, KAWN].

FAṢĀHA, an Arabic word, properly "clarity, purity", abstract noun from *faṣīḥ*, "clear, pure". To summarize the definitive analysis of the concept as it was achieved in the work of *Djalāl al-Dīn al-Kāzwinī*, the *Khāṭib Dimashq* (666-739/1267-1338), and his commentator, Sa'd al-Dīn al-Taftazānī (722-91/1322-89), in Arabic rhetoric *faṣīḥ* is applied to: (1) a single word when it is not difficult to pronounce, is not a foreign or rare word and its form is not an exception to the usual; (2) a whole sentence, when it does not contain an objectionable construction, a discord, an obscurity (through a confusion in the arrangement of the words) or a metaphor too far-fetched and therefore incomprehensible. The first kind of *faṣāha* is called *faṣāhat al-mufrad*, the latter *faṣāhat al-kalām*. There is also (3) a *faṣāhat al-mutakallim*. This is peculiar to a person whose style conforms to the above conditions (*Kāzwinī, Talkhīṣ al-Miftāḥ*, Cairo 1342/1923, i, 70-6, with Taftazānī's *Mukhtaṣar*). The adjective *faṣīḥ* denotes a word or a sentence only when free from objection in itself; it is distinguished from *balīgh*, which also implies that the expression is relevant in its context.

From its inception Arabic theory gravitated towards a strict separation between the stylistic areas where the ideal accomplishment is represented by *faṣāha* and *balāgha* respectively; in practice, the dividing line between the two concepts was not always clearly drawn. A number of critics tended to enlarge the scope of *faṣāha* at the expense, as it were, of *balāgha*, and the general public, as Nuwayrī (d. 732/1332), *Nihāya*, vii, 7, observes, was inclined to use the two terms indiscriminately. (Similarly, *Kāzwinī, Idāh*, i, 136-7. Cf. Ibn Qāyīm al-Dīawziyya (d. 751/1350), *Fawā'id*, Cairo 1327/1909, 9, where the opinion of some authorities is noted that *faṣāha* and *balāgha* are alternative terms for the same concept).

Without attempting to develop an integrated concept, al-Djāhīz (d. 255/869) collects a great deal of the materials and states a number of the value judgments that later theorists were to work into a system. Every language has certain sounds that are characteristic for it, such as the 's' in Greek. Among its sounds there will be some that do not agreeably fit together; in Arabic, e.g., the *ḥarf 'dī'* cannot stand side by side with *z*, *k*, *ṭ*, *gh*; and the 'z' with *z*, *s*, *q* and *dh* (*Bayān*, Cairo 1932, i, 69-72). The best *kalām* in all the world is the mode of speech, or narrative, of the *faṣīḥ* among the 'Arab; but the common people, too, sometimes achieve pertinence in their speech (i, 133). Solecism, *lahn*, endangers *faṣāha* but does not necessarily destroy it. For in the view of Abū 'Amr b. al-'Alā' (d. c. 153/770), al-Ḥasan al-Baṣrī (d. 110/728) and al-Ḥadīdjādī (d. 95/714) were *aṣṣāḥ* of all, yet not entirely free from *lahn* (i, 146; a list of the most disturbing *alhān* is given, i, 134; the worst is the manner of speaking of Bedouins whose speech has been affected by that of the town mob; cf. also i, 146 on the deteriorating influence of the language of the city on that of the Bedouin. In the 5th/11th century *Khafādjī, Sīrr*, 53, was to note that the Bedouin had become dependent on the townsman for linguistic perfection). Altogether *kalām* must be graded in various *ṭabaqāt* (*dīazl*, *sakhīf*, *malīḥ*, *ḥasan*, *ḥabīḥ*, *khafīf* and *thakīf*) precisely as the people themselves. Since the speaker,

khāṭib, should adapt his speech to both his ideas and his audience he must ordinarily refrain from using the vocabulary of the *mutakallimīn* (here: scholars in the technical sense) even if he should himself be one of them. In scientific discussion, on the other hand, the employment of the terminology of the *mutakallimīn* is indicated. It is they who developed (*takḥayyarū, ishtakū, iṣṭalahū*) a scientific language in regard to which they are *salafⁿ li-kull khalaṣ*, (authoritative) ancestors to all posterity. While the *khāṭib* must use their terms only when common expressions fail to convey his thoughts, their insertion into poems is allowable as a piece of witticism, *'alā dīḥat al-tazarruṣ wa 'l-tamalluḥ* (i, 128-31).

The clever though disjointed remarks of Djāhīz are interesting in themselves but significant mainly as a foil to the rapid consolidation of the theorists' ideas on *faṣāha*, spurred as it was by the need to document the uniqueness, *i'djāz*, of the Qur'an from the formal point of view. Abū Hilāl al-'Askarī (d. after 395/1005) makes the (often repeated) statement that after theology the science most worthy to engage our study is *'im al-balāgha wa-ma'rifat al-faṣāha*, by means of which the *i'djāz* is recognised (*Kitāb al-ṣinā'atayn*, Constantinople 1320, 2). To 'Askarī *faṣāha* is the perfect tool, *āla*, of clear exposition, *bayān*; the scope is confined to the wording because the idea of tool bears only on the wording and not on the idea, *ma'nā*. Hence a parrot could be called *faṣīḥ*, but never *balīgh*. An isolated *kalām*, however, may be described as *faṣīḥ balīgh* provided it is clear in concept and smoothly fluent, *sahl*, in style (*ibid.*, 7; some authorities require in addition a certain stateliness, *fakhāma*, without which a discourse may qualify as *balīgh* but not *faṣīḥ*; this reversal of the usual terminology deserves to be noted).

'Abd al-Kāhīr al-Djurdjānī (d. 1078 or 1081; cf. Ritter, *Asrār*, German translation, Wiesbaden 1959, 5*) clearly felt dissatisfied with the treatment accorded *faṣāha*. The more he studied what scholars had to say about it the more did he realise that their statements failed because of their all too general character. After all, nothing much is gained from explanations where *faṣāha* is merely described as a peculiar trait in the putting together of words, *khūsūsiyya fī naẓm al-kalīm* (*Dalā'il al-i'djāz*, Cairo 1331/1913, 30). Specifically, he is critical of those who maintain that *faṣāha* has no meaning beyond the "harmony within the words and the adjustment of the sequence of the letters so the meeting in pronunciation of letters that are difficult for the tongue will be avoided", *al-talā'um al-laḥẓī wa-ia'dīl mizādī al-ḥurūf ḥattā lā yatalāḥā fī 'l-nuḥḥ ḥurūf taḥkūlu 'ala 'l-lisān*. This view would lead to separating *faṣāha* from *balāgha* (as a separate science or approach) and would constitute euphony the only criterion of rhetorical perfection and the *i'djāz al-Kur'an*, or at least lend it too much importance against such virtues as *ḥusn al-tarīb*, good organization. The reason why the ancients, *al-ḥudamā'*, maintained the strict division between *laḥẓ* and *ma'nā* and stressed the function and merits of the *laḥẓ* is that the *ma'ānī* are manifested by words only. Hence the custom of attributing to the word what in fact belongs to the *ma'nā* and to speak, e.g., of *laḥẓ mutamakkin*, solid wording, when actually the ideas expressed are intended by this characterization (*ibid.*, 45-51).

From these remarks one is led to conclude that Djurdjānī did not know al-Khafādjī's (d. 465/1073) *Sīrr al-faṣāha* (completed 2 Sha'bān 454/11 August

1062; cf. *Sirr*, Cairo 1932, 276), perhaps the most thorough examination of the concept. *Khafādī*, too, was, ostensibly at least, motivated by a desire to investigate the *i'djāz al-Kur'ān* whose *faṣāḥa* "broke the custom", in other words, was miraculous, *ibid.*, 4. The special excellence which *Khafādī* claims for his work consists in its comprehensiveness—the *mutakallimūn* neglect the study of phonetics; the grammarians that of the principles, *al-aṣl wa 'l-uṣṣ*; the critics, *aḥl nakāḍ al-kalām*, do not rise above the *aperçu*, *ibid.*, 5. *Khafādī* is deeply concerned with the phonetic aspect. He observes that Arabic disposes of 29 (or according to al-Mubarrad, who does not count the *hamza*, 28) *ḥurūf*; actually, the language has 14 more for which there does not exist any graphic representation. Of these, six add to the *faṣīḥ* (e.g., the *imāla*, the *z* for *ṣ* in the pronunciation 'maṣḍar' in lieu of *maṣḍar*), whereas eight detract from it (e.g., the *sh* for *ḍī* in the pronunciation 'kharashat' for *kharadīyat*; 19, 21-2). Other languages have in part different *ḥurūf*; thus Armenian has 36 against the Arabs' 29 (53). The putting together of *ḥurūf* into words is guided by aesthetic principles; three consonants of the same phonetic category are avoided in the formation of any given word. The best procedure is to combine sounds with distant bases of articulation (53-4).

Faṣāḥa then, as a property confined to individual words (55), can be attributed to the *alfāz* if certain requirements, *shurūf*, are met. (A) Some of these are manifest in the isolated word, (B) others when the words are connected one with the other (60). The *shurūf* of the first type (A) are the following: (1) the words must be composed of sounds whose bases of articulation are varied; (2) over and above this condition their sequence must be acoustically pleasing; (3) the words must be neither 'raw' nor barbarous, *mutawā'ir* and *waḥshī* (Suyūṭī, *Muzhir*, Cairo 1282, i, 114-15, offers a definition of the *waḥshī* and a listing of [near-]synonyms of this term); (4) nor must they be low and vulgar, *sākiṭ* and 'āmmī (both these requirements are to be found in *Djāhiz*, *Khafādī* observes); (5) the words must conform to correct Arabic usage, 'urf; here objections may arise from fourteen causes, such as (a) the un-Arabic origin of a word; (b) the wrong use of an Arabic word; (c) the unwarranted shortening or (d) lengthening of a word; (e) the extreme rarity of a word or the particular form of a common word as, e.g., an unusual plural; etc. Trespasses of this kind do not impair *faṣāḥa* very badly yet had better be avoided. (6) The word must not have a second meaning which brings to mind something one does not wish the hearer to think of; (7) the word should be "well-balanced" and not composed of (too) many *ḥurūf*; (8) if the word is a diminutive it should be used only where a diminutive is directly appropriate: *Khafādī* dislikes the *taṣghīr bi-ma'nā al-ta'zīm*.

Of these *shurūf*, nos. 1 to 6 apply also to (B) *alfāz al-mu'allafa*, i.e., they constitute requirements for a sequence of words exactly as for a sequence of *ḥurūf* within the individual word; in fact, nos. 2 to 4 depend in *ta'liḥ* entirely on their occurrence in the *laṣṣa mufrada*. A7 and A8 do not bear on B. To be *faṣīḥ*, *ta'liḥ* must instead fulfil these additional *shurūf*: (1) the words must be placed exactly where they belong; no unjustified changes of the customary word order are allowable (thus *taḍīm* and *ta'khr* as well as the *ḥalḥ al-kalām* are to be avoided); (2) they must exhibit *ḥusn al-isti'āra*, appropriate metaphors; (3) be free from *ḥaṣw*, padding; in opposition, however, to both the Mu'tazilī al-

Djubbā'ī (d. 303/915) and his orthodox critic al-Rummānī (d. 387/994), *Khafādī* admits (140-1) that some *ḥaṣw* enriches the meaning and adds lustre to the discourse; (4) there must not be any unnecessary repetitions; (5) the words must be properly selected according to the purpose; this includes the use of *kināya*, metonymy, where *taṣrīḥ*, plain speech, would be out of place; (6) technical terms are inadmissible (60-161).

There is another set of properties of *faṣāḥa* which *Khafādī* treats separately (162 ff.) even though they could be subsumed under the requirements of (B). These are: (1) *munāsaba* or *tanāsūb*, correspondence between words in regard either (i) to their pattern or (ii) to their meaning. It is under (i) that *Khafādī* deals with *saḍī'* and *izdīwādī*, *ḥawāfi*, *luṣūm mā lam yalzam* and *taṣrī'* (internal rhyme), *tarṣī'*, *ḥaml al-laḥz 'ala 'l-laḥz fi'l-tartīb* (an unusual name for *al-laḥz wa 'l-naṣhr*; *plokē*), *al-tanāsūb fi 'l-mikdār* (requirements concerning the relative length of the various *cola* in a *saḍī'* passage), *al-muḍiānas* (covering both *figura etymologica* and paronomasia) and, as the lowest form of *tanāsūb*, *al-taṣhīf* (paronomasia based on modifications of the graphic representations of two words and not on sound).

By introducing category (ii) of *tanāsūb*, which is concerned with closeness and contrast of the meaning of two *laḥza*, *Khafādī* leaves definitely the area which Arabic theory is generally willing to assign to *faṣāḥa*. Considering that *ṭibāk*, antithesis, for instance, clearly derives from meaning and not from the word pattern or its *ḥurūf*, it can hardly be viewed as a component of *faṣāḥa* which, after all, *Khafādī* himself had explicitly tied to the word while leaving the meaning to *balāgha*. *Khafādī* goes on to consider *idjāz*, concision, as a *sharḥ* of both *faṣāḥa* and *balāgha*. The same applies to clarity, *an yakūna ma'nā al-kalām wāḍiḥ^{an} zāhir^{an} djalīyy^{an}*. *Khafādī* justifies its connexion with *faṣāḥa* by pointing to six reasons for obscurity of discourse (210), two each inherent in (a) the isolated word: the unusual expression; the use of homonyms; (b) the composition of words, *ta'liḥ al-alfāz ba'da-hā ma'a ba'd*: excessive concision; confusion; and (c) the *ma'nā* as such: over-subtlety; too much advance knowledge required for understanding. In this context *Khafādī* (212-5) takes sides in a controversial issue by asserting that some parts of the *Kur'ān* are more *aṣṣaḥ* than others. Since everybody agrees that Torah, Gospels and Psalms although *kalām Allāh* are less *faṣīḥ* than the *Kur'ān* there is no reason why all of the Book should be on the same level of *faṣāḥa*. Additional characteristics, *mu'ū*, of *balāgha* and *faṣāḥa* (not integrated in any classification by *Khafādī*) are (1) the designation of an idea not by its usual name but by an expression implying it, and (2) the rendering of an idea through a simile, *tamthīl*. Only at this point does *Khafādī* definitely turn to the examination of the *ma'ānī* and their properties such as (224 ff.) soundness, *ṣiḥḥa* (eight sub-categories), completeness, or emphatic presentation.

Fakhr al-Dīn al-Rāzī's (d. 606/1209) motivation in discussing *faṣāḥa* is the same as *Khafādī*'s: its *faṣāḥa* makes the *Kur'ān mu'djiz* (*Nihāyat al-idjāz*, Cairo 1317, 5). This fact makes its investigation research into the noblest of all religious subjects, viz. the manner in which the Holy Book indicates the veracity of Muḥammad (7). But although Rāzī follows his predecessor in overextending the content of *faṣāḥa* his presentation is much more orderly

and shows the progress of scholastic disciplining of scientific thinking in the intervening century.

Fasāḥa is defined (9) as *khulūṣ al-kalām min al-ta'kīd*, the freedom of the discourse from obscurity, or confusion, from anything that "ties" tongue and mind. (This definition recurs, e.g., in Ibn Qayyim, *Fawā'id*, 9; the concept of *ta'kīd* is discussed by Qazwīnī and Taftazānī, *Talkhīs*, i, 102-108). The purpose of *kalām*, the conveying of meaning, is achieved on the verbal and the intellectual level. Neither *fasāḥa* nor *balāgha* can be predicated of the connexion, established *ḥuṣṣi*, between word and meaning, the signifier and the signified. Were it otherwise, *fasāḥa* would have to inhere in the individual *hurūf* or in their agglomeration which, however, could not possess any *ṣifa* lacking in the individual *ḥarf*. Also in this case, a person ignorant of the Arabic tongue would have to be able to recognize *al-kalām al-'arabī al-faṣīḥ*. Besides, *fasāḥa* is a "plus" achieved by the free choice of the speaker; the qualities of the individual words, on the other hands, are due to the *wāḍ' al-wāḍi'*, not to the speaker. Furthermore, a word will be *faṣīḥ* in one, *rakīḥ*, "weak", in another context. The Prophet challenged the Arabs to match the *fasāḥa* of the Book; had this *fasāḥa* rested on the individual words the challenge could easily have been met. Metaphor, metonymy and simile are for Rāzī as for *Khafādī* *abwāb al-fasāḥa*; since these figures of speech have reference to the *ma'nā*, not to the *lafz*, *fasāḥa* cannot, in its entirety, be word-bound (12-4). The objection (15-6) that everybody speaks of *lafz faṣīḥ* and nobody of *ma'nā faṣīḥ* is countered by the observation that the attribution of *fasāḥa* to the *lafz* refers to its *dalāla ma'nawīyya* (not its *dalāla lafziyya*). In disposing of the criticism that since the same *ma'nā* may often be expressed by two *lafz*, one *faṣīḥ*, the other *rakīḥ*, *fasāḥa* cannot refer to the *ma'nā*—nor would it if it did the *tafsīr al-mufasssīr* be inferior in beauty to the poetic passage which it explains—, Rāzī gropes for the concept of the emotive etc. associations surrounding the different words and phrases without quite piercing through to an adequate terminology. Rāzī insists correctly that the *fasāḥa* of a *kināya* (against *iṣṣāḥ*, Rāzī's term for *taṣrīḥ*; 18) has to do with the intellectual rather than the phonetic and lexicographical structure of the phrase, an insight which, incidentally, al-Djurdjānī had acquired before him without trying it so closely to the concept of *fasāḥa*.

Ḍiyā' al-Dīn Ibn al-Aṭhīr (d. 631/1234), who veers away sharply from the blurring between the areas of *fasāḥa* and *balāgha* which is characteristic of *Khafādī*'s and Rāzī's position, is concerned with reducing the subjective element in ascribing *fasāḥa* to a given expression. The frequently proposed definition of the *faṣīḥ* as *al-zāhīr al-bayyin* is inadequate. For it is open to three objections: (1) a *lafz* would be judged *faṣīḥ* when clearly understood and non-*faṣīḥ* when not clearly understood by the hearer; thereby a subjective element would become decisive; (2) consequently an expression would become *faṣīḥ* to Zayd and *ghayr faṣīḥ* to 'Amr, whereas the *faṣīḥ* is uncontroversially so for everybody; (3) an ugly word would be *faṣīḥ* as long as it was *zāhīr* and *bayyin*, evident and clear; yet *fasāḥa* is *waṣf ḥusn al-lafz lā waṣf kubḥ*, i.e., it indicates the properties which make a word beautiful, not those that make it ugly. Unfortunately, Ibn al-Aṭhīr's amendment to the definition fails of its objective when it explains understandability by familiarity in prose and poetry and accounts for this

familiarity by the beauty of the particular expressions which induces the writers to seek them out. The criterion is phonetic attraction, which proves that *fasāḥa* is not connected with the *ma'nā* but merely with the acoustics of the expression (26)—a position which Ibn al-Ḥadīd (d. 655/1257), *al-Falāk al-dā'ir 'ala 'l-maṭhal al-sā'ir*, Bombay 1308, 39-40, was seriously to question. If it is argued that to equate the *faṣīḥ* with the *maḥmūd* would raise the problem that many Qur'anic verses even though necessarily *faṣīḥ* require a commentary, the answer (which applies to many a poem and other literary document as well) is that the individual words are all clear and *faṣīḥ*; a *tafsīr* is needed because of the profundity of the *ma'nā* (*al-Maṭhal al-sā'ir*, Cairo 1312, 27). Ibn al-Aṭhīr notes that every language has its own *fasāḥa* (and *balāgha*) but Arabic is superior to all other tongues because of its amplitude, *tawassu'āt* (28). (On 73 Ibn al-Aṭhīr reports the opinion of an unidentified Jew that Arabic is the most beautiful language because it was the last to be created and the *Wāḍi'* improved on the defects of those created earlier. Nuwayrī, vii, 6, was to reserve *fasāḥa*, defined as freedom from *al-lukna al-'adjamiyya*, exclusively for the Arabs; by contrast, Ibn Qayyim, *Fawā'id*, 9, states expressly that neither *fasāḥa* nor *balāgha* are peculiar to *al-alfāz al-'arabiyya*; the concepts apply to any phrase whose wording is unusual and which is yet easily understood, *lafzu-hu ḡharīb wa-fahmu-hu ḡarīb*). It is foolish to maintain as some do that every word is *ḥasan* because the *Wāḍi'* has not coined any ugly word. In (unstated) agreement with the principles of legal *idjīmā'*, Ibn al-Aṭhīr considers *ḥasan* and *ḡarīb* what has always been so considered by the Arabs. In doing so personal preferences are eliminated (59-60). It must be realised that the class of beautiful words comprises such words as have always been in use and others that were in use formerly but are no longer (e.g., many expressions occurring in Qur'an and *ḥadīth*)—this fact restricts the use of 'urf as a criterion of beauty (62, 61). On the whole, Ibn al-Aṭhīr makes his own the criteria for the beauty of a *lafz* which *Khafādī* had developed. (Ibn al-Aṭhīr's eight requirements correspond to *Khafādī*'s A 1, 5, 8, 4, 3, 6, 7, 2; in 2 the agreement is slightest; in regard to 7 he differs, 72-3, with *Khafādī* on detail and is, in turn, attacked by Ibn al-Ḥadīd, 85-6, who (83-4) also finds fault with his position on 1. Ibn al-Aṭhīr's description of the effect of phonetic *tanāḡur*, 60-1, is deservedly referred to by Taftazānī, *Mukhtaṣar*, i, 80).

Ibn al-Aṭhīr's treatment of "composition", *ṣinā'at ta'liḡ al-alfāz*, is superior to *Khafādī*'s in clarity. He lists eight "parts" (74), the first five of which are traceable in *Khafādī*: *musadājja* (= *sadāj* and *izdīwādī*), *taṣrī'*, *taḡnīs* (= *muḡḡānas*), *taṣrī'* and *ḡuzūm mā lam yalzam*; a sixth, *muwāzana*, corresponds to *Khafādī*'s *tanāsib fi 'l-miḡdār*; for the seventh, *ikhṡilāf siyagh al-alfāz*, the variation of the aesthetic effect when the same root appears in different moulds, Ibn al-Aṭhīr claims originality (110); the eighth, *takrīr al-ḡurūf*, is in the actual discussion replaced by two: *al-mu'āzala al-lafziyya*, the "crowding of one part of *kalām* upon another" (cf. Lane, 2086a), and, again presented as an original contribution, *al-munāfara bayn al-alfāz fi 'l-sabk* (118-9), the juxtaposition of words that do not fit together in the particular context.

To carry the presentation to the conventional limits of the Middle Ages reference may be made to al-Suyūṭī (d. 911/1505) who, *Mushīr*, i, 91-2, adopts Kazwīnī's concept except for the tacit omission of

the *faṣāḥa* pertaining to a whole sentence. Usage would appear to be for Suyūfī the decisive factor constituting an expression *faṣīḥ*. *Faṣāḥa* allows of gradation. Some words are more *aṣḥā* than others; thus *burr* in relation to *ḥamḥ* and *ḥinḥa* (i, 105; cf. Ibn al-Aṭḥīr, 26-7 and 59-60 with Ibn al-Ḥadīd, 40, on *muzna* and *dīma* as *aṣḥā* than *bu'āḥ*); so of course are some speakers, and the Prophet is *aṣḥā* of all (103).

To be fully understood, the distinction between *faṣāḥa* and *balāgha* must be seen, on the one hand, in the context of the dualism of form and content that dominates the critical thought of the Arab-Muslim theorist and, on the other, in the context of the dualism which the Muslim philosophy of language predicated of its subject. When the activity which results in language is analysed into its two components, *faṣāḥa* emerges as the "virtue" co-ordinated with man's physiological, phonetic effort and *balāgha* as the "virtue" registering the realization of his mental endeavour (for the *Ikhwān al-Safā'* as representatives of this "dualism of language" cf. J. Lecerf, *Stud. Isl.*, xii (1960), 22-3).

Bibliography: In the article; in addition: F. A. Mehren, *Die Rhetorik der Araber*, Copenhagen and Vienna, 1853, 15-8.

(G. E. VON GRUNEBaum)

FASANDJUS (BANŪ), the name of one of the families which hereditarily shared among themselves the high administrative offices under the Buwayhid régime. The founder of this family's fortune was Abu 'l-Faḍl al-'Abbās b. Fasadjūs, a rich notable of Shīrāz who, after being fined 600,000 dirhams by 'Alī b. Buwayh ('Imād al-Dawla), had taken a part in the farming of taxes for that prince (322/934), and then, in 338/949, had entered the service of Mu'izz al-Dawla, for whom he administered the finances of Baṣra. It was there that he died in 342/953, at the age of 77, leaving his son Abu 'l-Faraḍj Muḥammad to inherit his position; the latter, on the death of the vizier al-Muḥallabī, succeeded him, though without the title, at the head of the administration of 'Irāk (352/963). In 355/966 Mu'izz al-Dawla sent him to conquer 'Umān (a letter from al-Ṣābi has been preserved, replying to his report of the victory, Paris MS arabe 6195, 167 v°); he returned on the death of that ruler in the following year. Under 'Izz al-Dawla Bakhtiyār he shared the vizierate and then came into conflict with Abu 'l-Faḍl al-'Abbās al-Shīrāzī, and finally lived in retirement from 360 until 370 (971-81) when he died. However, his death did not bring about the ruin of his family, which apparently remained strongly established in Fars. Abū Muḥammad 'Alī, brother of Abu 'l-Faraḍj, was vizier to Sharaf al-Dawla in 373-4/984-5, and Abu 'l-Faraḍj's son Abu 'l-Kāsim Dja'far (355-419/966-1029) also vizier to Sulṭān al-Dawla, in Fārs and then for a time in Baghdād (408-9/1017-8). The son of Abu 'l-Kāsim, named like his grandfather Abu 'l-Faraḍj Muḥammad, with the additional name *Dhu* 'l-Sa'ādāt, was vizier to Djalāl al-Dawla in 'Irāk from 421/1030 at the latest until that ruler's death in 435/1044; he was retained in the same office by Abū Kālidjār, who however had him arrested in 439/1047 and put to death in the following year, at the age of 51 (Ibn al-Aṭḥīr gives the name of Djalāl al-Dawla's vizier in 428/1037 as Abu 'l-Faḍl al-'Abbās b. al-Ḥasan b. Dja'far, another member of this family, who in any case cannot have held this office for any length of time). Abu 'l-Faraḍj's son, 'Alā' al-Dīn Abu 'l-Ghanā'im Sa'd, seems to have been vizier to the last Buwayhid in Baghdād, al-

Malik al-Raḥīm, at the time of Tuḡhrīl-Beg's entry into the city; the Saldjūkid vizier al-Kunduri had him made governor of Wāsiṭ, perhaps because in his father's lifetime he had successfully fought against the lord of Baṭīḥa there; but, feeling his position to be insecure, he had the town fortified, an action which resulted in making him suspect. Attacked by a Saldjūk force, he openly allied himself with al-Basāsīrī [q.v.] and proclaimed the Fāṭimid *ḥuṭba* in Wāsiṭ (the Fāṭimid envoy al-Mu'ayyad al-Shīrāzī who alludes to this event in his *Sira*, 136-7, gives the governor's name as Ibn Kā'id b. Raḥma). Defeated and taken prisoner at the beginning of 449/March-April 1057 with his brother, he was crucified and dismembered, and from that time nothing further is heard of the family.

Bibliography: The chronicles of Miskawayh, Abū Shudjā' Rudhrawārī, al-Hamaḍhānī, and then of Ibn al-Djawzī, Ibn al-Aṭḥīr and Sibṭ Ibn al-Djawzī referred to in BUWAYHIDS, and also the two texts mentioned in the article. The genealogical table of Zambaur is entirely invalidated as a result of the division of Abu 'l-Kāsim into two homonyms, and the untenable identification of Abu 'l-Faraḍj II with al-Maḥalbān of Takrīt (because each had a son named Abu 'l-Ghanā'im). (CL. CAHEN)

AL-FĀSHIR (EL FASHER), the capital of Dār Fūr [q.v.], formerly a sultanate, now a province of the Republic of the Sudan. The term *fāshīr*, meaning a royal residence, more precisely signified an open space, serving for public audience by a sultan, or as a market-place, and was also used in Sinnār under the Fundj [q.v.], and in Waddāi, where *wara* appears as a synonym (see J. L. Burckhardt, *Travels in Nubia*, London 1819, 486). The *fāshīr* of the Fūrāwī sultan was established in 1206/1791-2 at Wādī Tandaltī, on a sandy ridge, overlooking a seasonal lake. Around this royal residence, the town developed. It was visited between 1793-6 by W. G. Browne, who has left a plan and description of the palace area, but says nothing of the town. Fuller information, and an elaborate but schematized plan of the palace area, were given by al-Tūnūsī, who spent eight years in Dār Fūr from 1218/1803. Outside the palace area, which was surrounded by a triple thorn-fence (*zarība*), were the houses of royal officials, holy men (*fukarā'*) and others. The inhabitants were divided into two groups, the people of *Warradayā* (the Men's Gate of the palace), and those of *Warrabayā* (the *Harim* Gate). The houses of the poor were built of millet straw, those of the ruler and notables of mud. Al-Fāshīr remained the capital of the sultanate until the annexation of Dār Fūr to the Egyptian Sudan in 1291/1874. Sporadic Fūrāwī resistance continued, and on one occasion al-Fāshīr nearly fell to the troops of the shadow-sultan Hārūn. In January 1884, the khedivial garrison surrendered to Muḥammad Khālid Zūkal, the first Mahdist governor of Dār Fūr. When the Mahdist state was overthrown in 1898, al-Fāshīr became the capital of the revived Fūrāwī sultanate of 'Alī Dīnār. In 1916 Dār Fūr was annexed to the Anglo-Egyptian Sudan, and al-Fāshīr became again a provincial capital. Although al-Fāshīr has long superseded Kubbayh (Cobbé), which in Browne's time was the trade-centre of Dār Fūr, its difficulty of access from the east has led in recent years to a shift of road-traffic southwards to Nyala, to which town a railway-line was opened in 1959. The population of al-Fāshīr, of varied origins, was estimated at c. 2,650 in 1875, and c. 10,000 in 1905. In 1959 it was 26,161.

Bibliography: for the following principal sources, see under DĀR FÜR: Browne, al-Tūnusi, Nachtigal, Slatin, *Shuḡayr*. Also K. M. Barbour, *The republic of the Sudan*, London [1961], 155-6.

(R. CAPOT-REY and P. M. HOLT)

FĀSHŌDA proper, the royal village of the Shilluk, lies near the west bank of the White Nile at 9° 50' N., 31° 58' E. It is the principal site of the elaborate ceremonies by which a *Reth* of the Shilluk is invested with his 'divine' attributes.

An Egyptian expedition under the *Hukmdār* 'Alī *Khūrshīd* reached Fāshōda in 1830. In 1855 a government post was founded on the river some 18 kms. downstream, at 9° 53' N., 32° 07' E., and was named after Fāshōda as the nearest place of importance. In 1863 this post became the headquarters of the newly-created *muḏiriyya* of the White Nile. Its garrison contributed to the suppression of the riverain slave-trade, but Fāshōda acquired an evil reputation as an unhealthy 'punishment station' for criminal and political exiles. Heavy taxation and forced recruiting led to conflict with the Shilluk. Although the Egyptians were sometimes able to procure the election of friendly *Reths*, in 1866 and again in 1875 the post was almost overwhelmed by Shilluk risings.

On 9 December 1881, near *Djabal Qādir* in south-eastern Kordofān, Muḡammad Aḡmad al-Mahdī [*q.v.*] annihilated a force from Fāshōda under the *muḏir* Rāshīd Aymān. The rout of this strong, but ill-planned and unauthorized, expedition greatly increased the Mahdī's prestige and influence. Further Mahdist successes in Kordofān, culminating in the total defeat of Hicks at *Shaykān* (5 November 1883), threatened communications with Fāshōda and enforced its evacuation early in 1884.

In 1891, the Shilluk having refused to pay *zakāt*, Fāshōda was occupied and the Shilluk country harried by a Mahdist force under al-Zākī Ṭamal. Late in 1892 the Mahdists withdrew, leaving the *Rethship* in the hands of their nominee, Kūr Galdwan *alias* 'Abd al-Fāḏil. *Reth* Kūr maintained Fāshōda as a staging-post in the Mahdist communications with Equatoria and paid occasional tribute in grain; the Mahdists supported him against rival claimants and disaffected Shilluk sections.

On 10 July 1898 J.-B. Marchand, with about 100 men, occupied the former Egyptian fort at Fāshōda. On 25 August he repelled an attack by a Mahdist flotilla under Sa'īd al-Ṣughayyar. On 3 September, by treaty with *Reth* Kūr, he placed the Shilluk country under French protection. On 19 September Kitchener arrived from Omdurmān with five steamers and a mainly Egyptian force of over 1,000 men. Marchand's presence and status were referred to Europe for diplomatic solution; but Kitchener hoisted the Egyptian flag and installed H. W. Jackson as Egyptian *muḏir* of Fāshōda. The ensuing Anglo-French crisis was resolved on 3 November, when the French Cabinet, under an implicit British threat of war, agreed to withdraw Marchand from Fāshōda unconditionally. This news, unnecessarily delayed by Cromer, did not however reach Fāshōda until 4 December; meanwhile, relations between the rival commanders had deteriorated almost to the point of armed conflict. Marchand evacuated Fāshōda on 11 December 1898.

From 1898 until 1902, when Baḡr al-Ḡhazāl was constituted as a separate province, the entire southern Sudan was administered from Fāshōda. In 1903 the 'administrative' Fāshōda was re-named Kodok (after the nearest Shilluk hamlet), and the

Fāshōda Province was henceforth termed Upper Nile Province. Its equatorial regions became a separate province (Mongalla) in 1906. In 1914 the headquarters of the truncated Upper Nile Province were transferred to Malakāl: Kodok has since been merely the headquarters of Shilluk District.

Bibliography: W. Hofmayr, *Die Schilluk*, Venna 1925; P. P. Howell and W. P. G. Thomson, *The death of a Reth of the Shilluk and the installation of his successor*, in *S[udan] N[otes and] R[ecords]*, xxvii (1946), 5-85; P. P. Howell, *The election and installation of Reth Kur wād Fafiti of the Shilluk*, *ibid.*, xxxiv/2 (1953), 189-204; R. L. Hill, *Egypt in the Sudan*, London 1959; J. R. Gray, *A history of the Southern Sudan*, London 1961; P. M. Holt, *The Mahdist State in the Sudan*, Oxford 1958; H. W. Jackson, *Fashoda 1898*, in *SNR*, iii/1 (1920), 1-9; J. Emily, *Mission Marchand*, Paris 1913; [A.-E.-A.] Baratier, *Souvenirs de la Mission Marchand: Fachoda*, Paris 1941; W. L. Langer, *The diplomacy of Imperialism*², New York 1951; P. Renouvin, *Les origines de l'expédition de Fachoda*, in *Revue Historique*, cc/408 (1948), 180-97; G. N. Sanderson, *The European Powers and the Sudan in the later nineteenth century*, in *SNR*, xl (1959), 79-100; R. Robinson and J. Gallagher, *Africa and the Victorians*, London 1961. (G. N. SANDERSON)

AL-FĀSĪ, TAḠĪ AL-DĪN MUḡAMMAD B. AḡMAD B. 'ALĪ AL-MAKKĪ AL-ḤASANĪ AL-MĀLIKĪ (775-832/1373-1429), historian of Mecca, was, through family connexions and upbringing, eminently qualified for his lifework as the outstanding historian of his native city. His father Aḡmad (754-819/1353-1416) had received an excellent scholarly education and was married to a daughter of the Meccan chief judge Abu 'l-Faḏl Muḡammad b. Aḡmad b. 'Abd-al-'Aziz al-Nuwayri; a daughter of his, and half-sister of the historian, was, in her first marriage, married briefly to the amīr of Mecca, Ḥasan b. 'Aḏilān. Among al-Fāsi's teachers we find the author of Māliki biographies, Ibn Farḡūn, with whom he studied al-Maḡari's *History of Medina* in Medina (where he had already lived for a few years as a young boy) in 796/1393-4. In Damascus, he studied with Abū Hurayra, the son of al-Dḡahabī, and of Ibn Ḳhaldūn, whom he may have met in Egypt, he speaks as "our *shaykh*". Thus, the interest in historical studies, which was characteristic of his times, came to him naturally.

His professional life followed the usual pattern. He travelled much as a student and in later life. His first visit to Egypt took place in 797/1394-5, followed by a trip to Damascus and the scholarly centres of Palestine in the next year and, in 805/1402-3, by a first trip to South Arabia, where he spent much time later on; his remarks on the history of the composition of his works, which he conscientiously appended to them, permit us to follow his travels in some detail. He was appointed Māliki judge of Mecca in 807/1405 and remained in this position, with brief interruptions in 817/December 1414-January 1415 and 819-20/January-May 1417, until he became blind four years before his death. He managed to obtain a *fatwā* from Māliki authorities in Cairo permitting him to remain in office for a while, but soon he had to retire permanently; during his blindness, he continued his scholarly work. His learning, character, and social bearing were highly praised, but there must have been some latent discontent stored up in him since

the *wakf* deed for his works contained the stipulation that they be not lent to a Meccan.

His numerous works included an abridgment of the *Hayāt al-hayawān* of his teacher, al-Damīri, and a number of writings on *hadīth* and other religious subjects, of which two are preserved, *Djawāhir al-uṣūl fī 'l-hadīth* and *al-Arba'ūn al-hadīth al-mutabāyināt al-isnād*. Biographical works on religious scholars included his Supplement to Ibn Nuqṭa's *Takẓīd* (which also contained an autobiography of his) and a negative appreciation of Ibn 'Arabi. Of general historical titles, we may mention the *Muntahab al-Mukhlār*, an abridgment of Ibn Rāfi's supplement to Ibn al-Nadīdjār's supplement to the *Ta'riḫh Baghdād* (Baghdād 1357/1938; another old ms. in Mecca, cf. *Shīfā'*, ii, 432, n. 2); a partly preserved supplement to al-Dhahabī's *Nubalā'* (Berlin 9873); a supplement to the same author's *Ishāra* and a History of the Rasūlids (not preserved).

Al-Fāsi's fame, however, rests upon his works on the history of Mecca, a subject which had been strangely neglected practically since the times of al-Azraqī and al-Fākihi [q.v.]. His basic works are *Shīfā' al-gharām bi-akḥbār al-balad al-harām* (Mecca-Cairo 1956; some chapters in Wüstenfeld, *Die Chroniken der Stadt Mekka*, Leipzig 1857-61, ii, 55 ff.) and *al-'Ikd al-ḥamin fī ta'riḫh al-balad al-amīn* (Cairo 1289-90; Mecca 1314; additional mss. Cairo Taymūr, *ta'riḫh* 849; Yale L-305 [Cat. Nemoy 1179]; Kattāni, cf. *Revue Inst. Mss. ar.*, v [1959], 184; Istanbul Feyzullah [not Fatih] 1482; al-Azhar, cf. *Fihris al-makḥḥūtāt al-muṣawwara*, ii/1, 181 f., ii/2, 106, etc.). The *Shīfā'* contains (1) the description and history of the physical features, both natural and man-made, of Mecca and environs, including a discussion of the holy places and the rituals connected with them; (2) the ancient pre-Islamic history of the city; (3) a chronological list of its governors and rulers; and (4) a selection of historical events connected with it. The *'Ikd*, on the other hand, although it starts out with the holy topography of the city (abridged from the *Shīfā'* and entitled *al-Zuhūr al-mukṭalaḥa min ta'riḫh Makka al-muṣharrafa*), is a collection of biographies of persons connected in some way with the city, beginning with a biography of the Prophet (entitled *al-Djawāhir al-saniyya fī 'l-sira al-nabawiyya*) and biographies of the other Muḥammads and Aḥmads, including a lengthy autobiography of the author in the third person, and then using an alphabetic arrangement. Of the *Shīfā'*, al-Fāsi produced five or six successive abridgments, among them *Tuḥfat al-kirām bi-akḥbār al-balad al-harām* and, as an abridgment of the *Tuḥfa*, *Taḥṣīl al-marām min ta'riḫh al-balad al-harām* (additional mss. in Princeton 594 [393B]; Bursa, Hüseyin Çelebi 794). An abridged edition of the *'Ikd* is preserved in *Uḍḍialat al-kirā li 'l-ghārib fī ta'riḫh Umm al-Kurā*. A work entitled *al-Muḥḥimī fī akḥbār al-mulūk wa 'l-ḥulalā'* wa-*uṣulāt Makka al-muṣharrafa* was published by F. Erdmann (Kazan 1822), and a work on Medina, *al-Riḍā wa 'l-ḥabūl fī jaḥā'il al-Madīna wa-ziyārat al-Rasūl*, appears in the margin of the Meccan edition of the *'Ikd* (neither of them seen by this writer).

Biography: Wüstenfeld, *op. cit.*, ii, vi-xvi; Brockelmann, II, 221 f., S II, 221 f. In addition to the autobiography in the *'Ikd*, cf., for instance, Muḥammad Ibn Fahd, *Laḥṣ al-alḥāz*, Damascus 1347, 291-7; Sakhāwī, *Daw'*, vii, 18-20; idem, *I'ān*, in F. Rosenthal, *A history of Muslim historiography*, Leiden 1952, 404, 408, 414 f. (and

ibid., 524, for al-Sakhāwī, *al-Djawāhir wa 'l-durar*); Ibn al-'Imād, *Shadharāt*, vii, 199. According to *Daw'*, al-Fāsi also has biographies in works of younger contemporaries such as Ibn Ḥaḍjar, *Inbā'* and *Mu'djam*; al-Makrizī, *'Uḥūd*; 'Umar b. Muḥammad Ibn Fahd (who also wrote monographs on the Meccan families of the Fāsīs and Nuwayrīs [*Daw'*, vi, 128 f.] as well as a continuation of the *'Ikd*), *Mu'djam* of his father.

(F. ROSENTHAL)

FĀSĪD WA BĀṬIL. In the terminology of the Hanafi jurists, *bāṭil* denotes the act which lacks one of the elements essential for the existence of any legal activity. *Buṭlān* embodies the notion of non-existence, and the act which lacks one of these elements which are considered fundamental is, in effect, deemed non-existent.

If, while fulfilling the necessary conditions for its formation, a legal act does not observe the conditions of validity *stricto sensu* required for its perfection (*awsāf*, sing. *wasf*, quality), it is then said to be *fāsīd*, or vitiated and therefore null. But this nullity (*fasād*) is of a fundamental nature, and therefore has nothing in common with the relative nullity familiar to the Western jurist, who sees only in this latter concept a means of protecting those of defective legal capacity and all those whose agreement has been tainted by duress, error or deceit. Although it sometimes happens—by negligence or inadvertence—that *fāsīd* and *bāṭil* are used interchangeably, even by Hanafi authors who have a reputation for the scientific rigidity of their definitions, it is none the less true that the distinction between *bāṭil* and *fāsīd* is the principal characteristic of the Hanafi theory of nullity.

The three other orthodox schools, as well as the former Zāhiri school, reject this distinction. According to their writers, there cannot be two degrees of invalidity based upon the nature of the rules whose non-observance is the subject of legal sanction. Thus they use the terms *fāsīd* or *bāṭil* indifferently to describe the legal act which is not valid in the eyes of the law. In the doctrine of these schools, the two terms are synonymous, the synonymity reflecting their notion of a single sanction. However, we must state at the outset that for the Shāfi'is and the Ḥanbalīs this uniform nullity corresponds to the *bāṭil* form of nullity in Ḥanafi law, while for the Mālikīs its incidents coincide almost exactly with those of the *fāsīd* type of nullity as expounded by Hanafi law.

If the practical application of the principles we have just expounded does not present serious difficulties, even in Hanafi law, when it is only a question of dealings with property (sale, hire, pledge, etc.), it appears, on the contrary, singularly complicated in relation to the contract of marriage. In this sphere, the fluctuations of the classical doctrine, as it grappled with a contract arbitrarily classified in the same category as sale or hire (*tamīkhāt*), but which, in fact, is radically distinct from them, have reverberated down the course of the centuries in the works of authors and have reappeared at the present time—always on the same point—in the codes and laws of personal status recently promulgated in numerous Arab countries. It is therefore necessary to study the theory of nullity in the sphere of marriage separately in a third section.

I. Hanafi doctrine. (A). Non-existence, *al-buṭlān*. This, as has just been explained, is the sanction for the lack of any of the essential elements of a legal act, e.g., free will of the two parties (in

contracts), which, furthermore, must be expressed by the use of a verb in the past tense and which must be declared in those conditions of time and place which together constitute what is called the session of the contract or the *maḍjīs*. Free will is presumed impossible (thence occasioning the non-existence of the act) in the case of a mentally defective person, a minor of tender years, and even in the case of a minor who has reached the age of discretion, when this latter performs an act, such as gift, which must necessarily cause him a material loss. Further elements considered fundamental are the actual existence of the object, its quality of legal property and the possibility of its delivery (the sale of fish in the sea and birds in the air is *bāṭil*).

The *bāṭil* act, since it is considered non-existent, cannot have any legal effect, whether there has been delivery or not. Reasoning on the classical hypothesis of sale—the same rules applying *mutatis mutandis* to all legal acts—it follows that the purchaser, who has not become the owner, cannot constrain the vendor to deliver to him the sale object, no more than the vendor can require the purchaser to pay him the agreed price. If, in fact, there has been a performance of the agreement reached between them (which is no more than the semblance of a sale) the *status quo* must be restored, *i.e.*, the vendor must return the price received and the purchaser the object delivered, without any need of recourse to law, at least to establish the non-existence of the act. Suppose, now, that after a *bāṭil* sale followed by delivery the transferee in turn alienates the object, either for a consideration or gratuitously, or that he subjects it to some kind of lien, or that he hires it out or constitutes it as a *wakf*. In either event, the original vendor will not be deprived of the right to regain his property from the hands of a third party, whether this latter be a purchaser for value, a lessee, or the beneficiary of a *wakf*. The property, in fact, has never left his ownership because the sale concluded by him was legally non-existent—so much so, the Ḥanafī authors state, that his heirs will succeed to his right and will be able, after his death, to reclaim from the third party the object of which they are now the owners.

There is one case where the application of the principles outlined above may possibly result in injustice. This is where the object sold has perished when in the possession of the transferee.

Strict logic would require that the risks should lie with the vendor: he has remained the owner, since, by reason of the *bāṭil* character of the sale, transfer of ownership has not been effected. The transferee, after having taken possession of the object, can only be considered, at most, as a trustee; and risks, in the case of a trust, lie with the owner. There exists on this point some uncertainty in the doctrine. In general, authors confine themselves—without taking one side or the other—to expounding two applicable arguments: (a) the transferee is simply a trustee (*amin*), and the loss of the object releases him; (b) the transferee is a guarantor of the object, for this has been delivered to him not in the interests of the owner, but in his own interests. His taking of possession more closely resembles *ghaṣb* (usurpation) than a trust (*amāna*).

It would seem that this latter argument prevailed. In the *bāṭil* sale, therefore, the risks will lie with the purchaser, when this latter has taken possession of the sale object which has then perished in his possession. He becomes liable for its value if it is a specific object, and where it is a fungible commod-

ity, he will be bound to restore its equivalent (*miḥl*).

(B). Fundamental nullity, *fasād*, is the sanction for the infringement of conditions of validity which do not have the character of constituent elements of a legal act. Such are held to be the precise determination of the object, as regards both its nature and its value, the absence of any illicit gain (*ribā*) and of the majority of accompanying conditions, and the exclusion of any prejudice which would be occasioned by the delivery of possession. As for the act obtained by duress, this also is regarded as *fāsīd* in Ḥanafī law; but this kind of *fāsīd* nullity is regulated in a particular fashion which distinguishes it from the *fāsīd* nullity of common law.

As a general proposition, we may say that the great majority of *fāsīd* acts derive their character, in Ḥanafī law, from the fact that they contain accompanying conditions: an uncertain term or a suspensive condition (in the majority of the *tamlīkāt*), immoral or illegal stipulations, or simply conditions which are not in harmony with the nature of the act to which they are attached. This extends considerably the sphere of *fāsīd* nullity, which can thus be regarded as parallel with the nullity of common law, as opposed to the *bāṭil* nullity whose rôle is most often confined to those theoretical arguments of a school which have no real practical interest.

The effects of *fāsīd* nullity are less extreme than those attached to *bāṭil* nullity. This is easily explained inasmuch as the *fāsīd* act, although void, is nevertheless constituted; juridically speaking, it exists, although it is vitiated and therefore needs to be negated. The difference between the two kinds of nullity is especially apparent after the delivery of possession or voluntary performance. (a) *Before* delivery of possession (or, for certain contracts, voluntary performance) the *fāsīd* act is not greatly distinct from the *bāṭil* act. As is the case with the latter it does not give any of the parties the power to compel performance from the other. Each of them has the right, and the duty, to avail himself of the nullity. A judicial decree is not at all necessary, and the nullity will be established by the declaration of one of the parties or even by the simple act, of the vendor, for example, in alienating the object for the benefit of a third party. The judge who has knowledge of such an act, must, by virtue of his office, pronounce its nullity. It is self-evident that *fāsīd* nullity cannot be removed by confirmation. The act must be performed again in its entirety. However, if the nullity does not stem from a defect in the sale object, but results from the presence of a prohibited condition, the elimination of the offending condition will validate the act, which, thenceforth, will produce its normal effects. A usurious sale, from which the parties, by common agreement, have eliminated the clauses which gave it this character, will transfer ownership from the moment that the forbidden clause disappeared. (b) *After* the taking of possession authorized by the vendor (reasoning always on the basis of a sale), the *fāsīd* act will produce certain effects which the *bāṭil* act can never have. It is not that the taking of possession transforms it into a valid act (*ṣaḥīḥ*): this is certainly not so. It continues to be tainted with an absolute nullity, although the vendor has authorized the purchaser to take possession; and this latter is bound to restore the object received and to take back the price he has paid. Delivery of possession, then, following upon a *fāsīd* sale, does not transfer ownership in Ḥanafī law, although such an assertion is often made without the necessary reservations.

According to the opinion which prevails in the school, delivery of possession does not in reality transfer ownership, or at least ownership in the normal sense, since the vendor can always reclaim his property as long as it is in the possession of the transferee. Furthermore, this transferee cannot enjoy or use the thing which he has received (with the agreement of the vendor). "He cannot eat it, nor wear it (if it is a garment), nor ride it (if it is a beast of burden), nor live in the house (which he has bought), nor avail himself of the services of the slave girl that he has acquired" (al-Kāsānī). What does result from delivery of possession following a *fāsīd* sale is solely the transferee's power validly to dispose of the object delivered to him, either gratuitously or for a consideration—e.g., he may sell it, give it away, constitute it as a *wakf*, or, if it is a slave, set him free. This fiction of ownership, albeit an odd ownership (*khabīṭha*, bad, defective) in that it confers upon the one in whom it vests the *abusus*, but not the *usus* or the *fructus*, is quite obviously designed to protect subsequent transferees against a claim for restitution by the original vendor, in so far as their title cannot be impugned on the ground that they acquired the property from one who was not the owner. It is this Ḥanafī system, perhaps, which appears the least complicated.

Apart from this result, vital for the protection of future transferees, delivery of possession or performance following a *fāsīd* contract operates to produce two other effects, less important but not altogether devoid of interest. In the first place, where *fāsīd* nullity is solely the result of the incorporation of a prohibited term within the transaction (an uncertain period, for example), the party in whose interests the term was stipulated has the option of relying upon the nullity or, on the other hand, validating the transaction by renouncing the benefit of the term; whereas, prior to delivery of possession, confirmation of the transaction by repudiation of the offending term could only have been effected by the mutual agreement of the two parties. The second result of the *fāsīd* character of a legal transaction comes into play where the transferee has in fact utilised the property delivered to him, or, in case of a contract for services, these services have been performed, or, of course, where the first transferee has alienated the property sold. In this case, in order that nullity may not result in unjust enrichment, the price, rent or wages which become due will not be the agreed price, rent or wages (since the contract is null), but will be the market value of the property, or the rent customarily payable, or the usual wages.

II. The doctrine of the other schools. The three other schools refuse to admit degrees of invalidity. To fail to observe the conditions required by the *Shari'a* for the validity of an act is equally serious whether it is a question of a fundamental condition or of an attribute (*wasf*), which, although it does not have an essential character, is nevertheless imposed by the law. In both cases there is "disobedience" to the rules of the *Shari'a* which must be sanctioned by the same nullity.

For the *Shāfi'is* and the *Ḥanbalīs*, this single nullity corresponds with the *bāṭil* nullity of Ḥanafī law, at least as far as concerns the invalidity of acts of disposition effected by the transferee in a void sale: subsequent transferees are not protected against the claim of the original vendor. On this point the texts are explicit. However, outside contracts which operate to transfer ownership, the

Shāfi'is and the *Ḥanbalīs* sometimes accept the distinction between *bāṭil* and *fāsīd* in order to avoid, as far as possible, the injustice which would be entailed by the voluntary performance of a void contract if the *status quo ante* was purely and simply restored as the principle of *buṭlān* would require. Finally, the possibility, admitted by both these schools, of the partial annulment of a composite contract concluded by a single legal transaction (*ṣafka*), which contains both valid and invalid components (the sale, at the same time, of a free man and a slave), fortunately serves to relax, to some degree, the rigidity of their principles.

The *Mālikīs*, on their part, regulate the single nullity which sanctions invalid acts (termed *fāsīd* or *bāṭil*) in a different way, with the result that their system is closely parallel to the system of *fāsīd* nullity in Ḥanafī law, at least as far as concerns sale, the prototype contract of Islamic law. Recovery by the original vendor in a void sale is impossible, state the *Mālikī* authors, when the purchaser has disposed of the property to the profit of a third party, whether by way of sale for a consideration or by gift, or when he has set free a slave, or even when he has merely made the property a pledge or has transferred it to a bailee. In these last two cases the original vendor is bound by the pledge or the bailment for their full duration. Equally, recovery by the original vendor is inadmissible when the form (*ṣūra*) of the sale-object has been changed, by "increase or decrease", while in the possession of the first transferee. In this case the vendor will have to be satisfied with monetary compensation.

III. Nullity of marriage. Certain Ḥanafī authors of authority assert that the distinction between *bāṭil* and *fāsīd* which, for reasons readily understandable, does not apply to ritual obligations (*'ibādāt*), is equally alien to the contract of marriage, where all defects, whether they attach to the essence of the contract or to its external conditions of validity, are sanctioned by the same single nullity which is neither exactly a *fāsīd* nullity nor exactly a *bāṭil* nullity. In point of fact, the thought of the classical authors is difficult to follow on this matter, and the question of nullity in marriage presents one of the most difficult problems of Ḥanafī law. For the other schools the problem is hardly more simple, and the solutions which appear to have prevailed with them seem, paradoxically enough, to establish the distinction between *bāṭil* and *fāsīd* which they rejected in other spheres of the law.

Difficulties and uncertainties stem from the fact that the question is bound up with a problem peculiar to Islamic penal law—that of *shubha*, or semblance, which is one of the grounds for avoidance of the fixed penalties. The doctrine of each school—and, in the Ḥanafī school, the two doctrines there adopted concerning nullity in marriage—are directly influenced by the position taken by the jurists in regard to this theory of *shubha*. Indeed, it must not be forgotten that the annulment of a marriage, with its retrospective effect, results in the assumption that the spouses have never in fact been married; if, therefore, there has been consummation, this will, in principle, be held to be fornication, punishable by the severe fixed penalty (*ḥadd*) prescribed in cases of *zinā*. This penalty, like all the other fixed penalties (*ḥudūd*), is avoided whenever there exists a *shubha*, or semblance, between the deed with which the accused is charged and another deed of the same nature which is indisputably not criminal. According to Abū Ḥanīfa, such a semblance is found in three

sets of circumstances: firstly, when the action with which the accused is charged resembles an action which is normally permissible (*shubha fi 'l-fi'*), although here the accused must have acted in good faith and in ignorance of the criminal character of the act—a husband, for example, has had sexual relations with his wife, believing them to be permissible, during the period of retirement which follows an irrevocable repudiation; secondly, when the illegality founded upon a proof text may appear dubious because of the existence of another, ambiguous text (*shubha fi 'l-maḥall*) which precludes any unanimity of juristic opinion on the point concerned,—a Ḥanafi, for example, could believe that the presence of witnesses at the moment of the conclusion of a marriage is not indispensable since they are not required, at that moment, by the Mālikis; finally, when the act has been done as the result of a contract which observed merely the conditions of formation (*shubhat al-ʿaḳd*). This third category of *shubha* is admitted by Abū Ḥanīfa alone, and is rejected by his two pupils (Abū Yūsuf and al-Shaybānī) and by the three other Imāms: its result is the avoidance of the *ḥadd* for fornication in every case where the dissolution of a marriage has taken place for any reason whatsoever, even where it is a case of a contract vitiated in its essence. Accordingly, in the opinion of Abū Ḥanīfa—and in his opinion alone—if the contract of marriage is ostensibly valid because it fulfills all the necessary conditions of formation, but its nullity is nevertheless manifest because there exists an impediment to marriage between these two spouses (too close a blood-relationship, foster relationship, the husband already having four wives, the wife already being married to another man who has not repudiated her, etc.) then, in these cases, the penalty for fornication will not be applied after the separation of the couple; and this will be so whether or not the spouses acted in good faith, *i.e.*, whether they knew, or did not know, of the prohibition they were infringing. The two pupils of Abū Ḥanīfa, and all the jurists of the three other schools, did not admit the *shubhat al-ʿaḳd*, and accordingly decided that in such a case the penalty for fornication would lapse only if one, at least, of the two spouses believed that the law was not being broken by their contract of marriage—this, by applying the *shubha fi 'l-fi'*. In other words, the dissolution of a marriage on the ground that there existed a legal impediment between the spouses will entail the application of the *ḥadd* only where the two spouses acted in bad faith, knowing that they were being married in contravention of a legal prohibition.

In seeking to reconcile the preceding solutions, which are of a penal nature and are strictly concerned only with the offence of fornication, with the rules relating to the conditions of formation and validity of a marriage, the authors arrived at two systems of nullity. The Ḥanafi school always hesitated between the two, while the three other schools adopted the second. It is necessary, at the beginning, to stress that if the ground for nullity is established before consummation, the marriage is deemed, purely and simply, never to have existed: there is no dower, no maintenance and no rights of succession should one of the spouses die before the declaration of nullity. Any Muslim has the right to invoke such a declaration by the court, if the spouses themselves have not made it: this, in fact, they are obliged to do and, moreover, no formalities are required. On this point there is a consensus of opinion. When nullity is established

after consummation, Abū Ḥanīfa distinguishes between the fact that it results from the absence of a condition of the existence of marriage (legal capacity of the spouses, mutual agreement in the course of the same contractual session) and the fact that it results from any other cause external to the formation of the contract. In the first case the marriage does not exist. It is *bāṭil* and it produces no effect, neither entitlement to succession, nor legitimacy of children, nor the obligation of the wife to observe the 'waiting period' (*ʿidda*). However, because of the *shubhat al-ʿaḳd* which results from the semblance of a contract the spouses are not liable for the *ḥadd* penalty, and, because there is no *ḥadd*, the wife is entitled to the dower, by virtue of the maxim: 'Sexual relations with a woman entail either a payment (*ʿuḳr*) or a penalty (*ʿaḳr*). In the second case, there exists a marriage which, as a matter of form, is ostensibly valid although the violation of a legal prohibition renders it null (*fāsīd*): Abū Ḥanīfa accordingly ascribes to the union certain of the effects which flow from a valid marriage, even though the two spouses should be aware of the illicit nature of their union: (a) firstly, there is no longer any question of the *ḥadd*, the spouses being relieved therefrom by *shubhat al-ʿaḳd*: (b) because the penalty is avoided, the woman has the right to a dower—the proper (customary) or stipulated dower, whichever is less; (c) the woman will be bound to observe the period of retirement, which will last until the completion of three menstrual periods (*ḳurʿ*); (d) the issue born of this sexual relationship will be the legitimate children of their father; (e) finally, the *fāsīd* marriage will raise a bar to marriage between the relatives of the spouses whose union has been terminated.

According to the two pupils of Abū Ḥanīfa and the three other Imāms (al-Shāfiʿi, Mālik and Ibn Ḥanbal), when nullity is incurred on the ground that the marriage has been concluded in defiance of some prohibition concerning blood relationship, affinity, fosterage, religion, or the fact that the woman was already married or in her period of retirement, or that the husband already had four wives etc., in all cases enquiry must first be made as to whether the ground of nullity is or is not disputed. Where there is no unanimity of the jurists that an impediment in fact exists, the spouses will benefit from the *shubha* which arises from such disagreement. And even when it is admitted that the *idimāʿ* condemns the union, still enquiry must be made as to whether the spouses were acting, at the moment of the conclusion of the marriage, in good or in bad faith. Where they acted in good faith, the marriage, although naturally null or *fāsīd*, will nevertheless give rise to the limited effects which, in Abū Ḥanīfa's view, follow the dissolution of a *fāsīd* marriage—although certain schools hold that the wife is necessarily entitled to the proper dower, even if this exceeds the agreed dower.

Where the two spouses acted in bad faith, they are liable to the *ḥadd* for fornication, and none of the normal effects of marriage follows the dissolution of their union (except the *istibrāʿ* of one menstrual period in Mālikī law).

One cannot help drawing a parallel between this system and the institution of putative marriage in Christian canon law. In any event, those who adopt it are returning, without acknowledging it and, indeed, without mentioning it, to the distinction between *fāsīd* and *bāṭil*.

The contemporary Codes of Personal Status or laws on the status of the family, which have been recently promulgated (Ottoman Law of 1917, arts. 52-8 and 75-6; Jordanian Law of 1951, arts. 28-9, 37-8; Syrian Code of 1953, arts. 47-51; Tunisian Code of 1956, arts. 21-2; Moroccan Code of 1958, art. 37), although freed from the concern of having to avoid the *ḥadd* for fornication, which is no longer anywhere applied, have adopted the thesis of Abū Ḥanīfa in its broad outlines. However, the Ottoman Law and the Syrian Code consider as *bāṭil* the marriage of a Muslim woman with a non-Muslim, and the Jordanian Law attributes the same character to a marriage between persons within the prohibited degrees, neither of which rules agrees with the principles of Abū Ḥanīfa. The criterion of good faith appears only in a single Code—the Moroccan Code, where art. 37, sec. 5, provides that "where good faith is established, a void marriage will result in a legal connexion between the children born of such a union and their parents".

Bibliography: I. Kāsānī, *Badā'ī' al-ṣanā'ī'*, Cairo 1327, v, 299 ff.; Ibn al-Ḥumām, *Fatḥ al-Qadīr*, and other commentaries of the *Hidāya*, v, 227 ff.; Ibn Nudjāy, *al-Baḥr al-rā'ik*, vi, 90 ff.; Modern authors: Chafik T. Chehata, *Théorie générale de l'obligation en droit musulman*, Cairo 1936, 127 ff.; Sanhūrī, *Maṣāḍir al-ḥaḳḳ*, Cairo 1957, iv, 142 ff.; O. Spies, *Das System der Nichtigkeit im islamischen Recht*, in *Deutsche Landesreferate zum VI. Internationalen Kongress für Rechtsvergleichung 1962*, Berlin and Tübingen 1962, 87-99.

II. *Shāfi'ī* law: Zakariyyā' al-Anṣārī, *Sharḥ al-baḥḍīa 'ala 'l-minḥādī*, ii, 435; Suyūṭī, *al-Ashbāḥ wa 'l-naẓā'ir*, ed. Muṣṭafā Muḥammad, Cairo 1359, 233. Mālikī law: Dasūḳī-Dardīr, *al-Sharḥ al-kabīr*, iii, 70 ff.; Ibn Ruṣḥd, *Bidāyat al-muḍīṭahid*, ed. *al-Istikhāma*, ii, 191 ff. Ḥanbalī law: Ibn Kūdāma, *Mughni'*, iv, 231, 232.

III. Ibn Nudjāy, *op. cit.*, iii, 184, v, 16 ff.; Ibn 'Abidin, *Radd al-Muḥṭār*, Būlāk, ii, 835; Ibn al-Ḥumām, *op. cit.*, ii, 382, 468 ff.; Ibn Kūdāma, *op. cit.*, vi, 455 ff. Among contemporary writers: Abū Zahra, *al-Zawādī'*, Cairo 1950, 142 ff.; 'Umar 'Abd Allāh, *al-Aḥwāl al-shakhsīyya*, Cairo 1958, 103 ff.; J. N. D. Anderson, *Invalid and void marriages in Hanafi Law*, in *BSOAS*, xiii/2 (1950), 357 ff. (Y. LINANT DE BELLEFONDS)

FAṢĪḤ [see FAṢĪḤA].

FAṢĪḤ DEDE, AHMED (d. 1111/1699), Turkish poet of the Mewlewī order, born in Istanbul. He was the son of Mehmed, of the Dūḳakinzāde family. After a thorough grounding in oriental literatures he entered the service of the grand vizier Kōprülüzāde Ahmed Paṣha, but soon abandoned this easy life to enter the order of the Mewlewī, and became a disciple of Ghawṭhī Dede, the *shaykh* of the famous Galata convent.

Apart from a *divān* he is the author of many poems in Persian and Arabic and several *mathnawīs*, strongly mystic in nature and terminology.

Bibliography: The *tedhkires* of Sālim, Ṣafā'ī, Beligh, Eṣrār Dede, s.v.; Abdūlbāki Gōlpınarlı, *Mevlānā'dan sonra Mevlevilik*, Istanbul 1953, index; *Sidqīll-i 'Othmānī*, iv, 21; Bursall Tāhir, *'Othmānīl mü'ellifleri*, ii, 366; *Istanbul kütüphanelerinin türkçe yazma divanlar kataloĝu*, ii, 494.

(FAHIR İZ)

FĀSIK, unjust man, guilty of *fisḳ*,—that is to say, one who has committed one or several "great sins" (*kabā'ir*). Most of the authors of *'ilm al-kalām*

avoid extending the term *fāsik* to the believer who is guilty only of "lesser sins" (*ṣaghā'ir*).

The "name and status" (*al-ism wa 'l-ḥukm*) of the *fāsik* is one of the cardinal points discussed by the *kalām*. Its origin goes back to the battle of Ṣiffin and to the question which believers then raised, as to the destiny on earth and the future destiny of the Muslim leader, and hence of all Muslims who sinned.

Two initial trains of thought: a) the *Khāridī*s purely and simply condemned the unrepentant *fāsik* to eternal hell and, on earth, denied his right to stand at the head of the Community. To commit an act of *fisḳ* rendered the *imām* unable to hold his office. (N.B.: for the *Shi'a*, the lawful *imām* is inherently sinless). b) The *Murdjī*'s made the unjust man subject, on earth, to the fixed legal penalties (*ḥudūd*); but once this debt to the Community was paid, he remained in full exercise of his status as a believer, and, for the life to come, every believer is saved in hope.

These extreme solutions were to undergo certain modifications in the course of scholastic controversies, but were also to be a source of inspiration for them. It was on this theme that the Mu'tazila elaborated the thesis of the so-called "intermediary status", one of their particular characteristics which is attributed to Wāṣil ibn 'Aṭā'. The *fāsik* is not entirely a believer (*mu'min*) nor entirely an infidel (*kāfir*), but "in a position between the two", *fi manzilatⁱⁿ bayna 'l-manzilatayn*. On earth, he is answerable to the laws of the Muslim Community; but if he does not repent, he will be punished with eternal hell (e.g. *Qur'ān*, XXXII, 20)—though his punishment, it is true, will be less severe than that of the *kāfir*. This reply is entirely dependent on the conception of faith (*imān*) which is involved. In the eyes of the Mu'tazila indeed, to be a believer signifies at once adhering in one's heart, professing with the tongue, and witnessing "with the limbs" by performing the actions prescribed by the Law. Whoever does not fulfil the third condition cannot truly be a believer, and so cannot be saved.

In the *Ibāna* (Cairo 1348, ii) and the *Makālāt* (ed. Ritter, i, 293) Abū 'l-Ḥasan al-Ash'arī defines the faith as "words and deeds", *ḥawl* and *a'māl*, thereby appearing to integrate the "witness of the limbs" with it, like the Mu'tazila. But his *Kitāb al-Luma'* (ed. McCarthy, Beirut 1953, 75/104) states: "faith in God is *taṣḍīk* (adherence) to God". And he taught clearly that it was impossible for a *fāsik* to be neither a believer nor an unbeliever; if he was a believer before becoming a sinner, he said, the "great sin" committed will not invalidate his standing as a believer (*Luma'*, 75-6/104-6). And al-Ash'arī upholds this opinion with the tradition of the *ahl al-istikāma* ("people of Rectitude", in R. J. McCarthy's translation). The later Ash'arites were to maintain the same principle even more forcibly since, for them, faith came to be identified solely with *taṣḍīk*, adherence, inner judgement.—The same solution appears in the Ḥanafī-Māturidī line of thought which defines faith as *taṣḍīk* and its avowal in the spoken word (thus *Fikḥ Akbar I*, 1; *Waṣīyyat Abi Ḥanīfa*, 4; *Fikḥ Akbar II*, 14). The *fāsik* is a sinner, but a believer.

In its apparent sense, verse XXXII, 18 of the *Kur'ān* certainly seemed to open the way to the Mu'tazila solution: "Is then the man who is a believer like him who is *fāsik*? (No), they are in no way the same". But from the 4th/10th century, the dominant tendencies of *'ilm al-kalām* taught that the *fāsik* would be saved in the Hereafter. He can be punished by a certain time in the (eternal) hell:

Ash‘arīs; or he will *certainly* be punished in that way: Māturidīs (*Fikḥ Akbar II*, 14). But finally God will make him enter Paradise. “Those whose heart contains only an atom of faith”, says the *ḥadīth*, “will leave hell” (al-Bukḥārī, *Imān*, 33). According to the opinion which became generally accepted, good deeds enhance faith, but cease to form an integral part of its expression; to fail in a prescribed duty does not therefore render faith invalid.—Abū Ḥāmid al-Ghazzālī, who accepted as equally legitimate both the definition which identifies faith with internal adherence alone, and also that which adds verbal profession and bodily actions (cf. *Iḥyāʾ*, Cairo 1352/1933, i, 104-5), defended the same thesis. He defines the *fāsiḥ* as the Muslim who adhered to the faith in his heart, professed it in his words, performed *certain* prescribed actions, but who committed “great sins”.

The Ash‘arī solution is, in short, that of the *ahl al-sunna* taken as a whole, including the Ḥanbalīs, the opponents of *kalām*. It will be found for example in Ibn Taymiyya, and subsequently it became one of the articles of the Wahḥābī profession of faith (cf. H. Laoust, *Doctrines sociales et politiques de Taḥī-d-Dīn Ahmad b. Taymiyya*, Cairo 1939, 62r).

Two problems. — 1) Can a prophet be said to be *fāsiḥ*? Literalists (called *ḥashwiyya* by their adversaries) have admitted this; but it is a question of purely material or unintentional sins, some will point out. The majority of Sunnis will consider it blasphemous to attribute the name of *fāsiḥ* to a prophet. In his case they will admit, at most, only “minor sins”, and that only insofar as neither the transmission of the message received from God (cf. al-Bādjūrī, *Ḥāshiyā* ... ‘alā *Djawharat al-tawḥīd*, Cairo 1352/1934, 71-3), nor even the personal observance of the Law by the prophet is concerned. Moreover, certain acts which appear to be sins have been performed by prophets merely “by way of teaching”. The Shī‘a (e.g., Naṣīr al-Dīn al-Ṭūsī, Hillī) were to teach the absolute sinlessness (‘*isma*) of the prophet, and their doctrine was to influence their adversaries themselves. Thus the “modern” Fakḥ al-Dīn Rāzī [q.v.], who nevertheless maintains the possibility of trifling errors arising from involuntary forgetfulness or from obscurities in the regulations; but still more the Ḥanbalī Ibn Taymiyya who adopts the Shī‘a thesis in its entirety, though making the ‘*isma* a gratuitous (and no longer “obligatory”) favour of God (cf. Laoust, *op. cit.*, 191).

2) Is it lawful to rise against an *imām* who is *fāsiḥ*? Yes, answered the Khāridjīs and Mu‘tazila, who even regarded insurrection as a duty in that event. The same attitude is found with the Zaydīs (moderate Shī‘a) and various Shī‘a trends, but the dogma of the *imām*’s sinlessness widely prevailed among the Shī‘a.—Certain jurists make a distinction: no revolt against the *imām* who is *fāsiḥ*, but refusal to obey the agents who are enforcing the injustice. Common Sunnī doctrine calls for obedience to the *imām* (and his agents), even if he be *fāsiḥ* in his private life, so long as he orders nothing contrary to Qur’ānic law. But if a command of his runs counter to a precise Qur’ānic or traditional precept, disobedience is permitted and even obligatory; if there is a guarantee of success, he must be deposed, if necessary by force.

In legal terminology, *fāsiḥ* is the opposite of ‘*adl* [q.v.].

Bibliography: in the article; and all the treatises on ‘*ilm al-ḥalām* under the heading *al-ahkām wa ‘l-asmāʾ* (e.g. Baḳillānī, *Djuwaynī*,

Djurdjānī, *Bādjūrī*, etc.); A. J. Wensinck, *The Muslim Creed*, Cambridge 1932, index s.v.; L. Gardet, *Les noms et les statuts*, in *Stud. Isl.*, iii, Paris 1956. (L. GARDET)

FĀŞILA in its original usage indicates a separative: “a pearl (*ḥarāza*) which effects a separation between two other pearls in the stringing of the latter” when a necklace or piece of jewellery is being made (see Lane s.v.); *fāşila*, with this sense of separative, has received two technical usages, one in Arabic prosody, the other in Qur’ānic terminology.

In Arabic prosody (‘*arūd* [q.v.]), *fāşila* denotes a division in the primitive feet, meaning three *hurūf mutaharrika* followed by one *ḥarf sākin*, e.g.: *ḫatalat* (al-*fāşila* al-*suḡhrā*), or else four *hurūf mutaharrika* followed by one *ḥarf sākin*, e.g.: *ḫatala-hum* (al-*fāşila* al-*kubrā*). Al-Kḥalīl (according to LA, xiv, 38, l. 21-2/xi, 523b, l. 27 ff.) used *fāşila* for the first group and *fāḍila* for the second. The first denotes the series two short syllables + one long syllable, the *anapaest* of Graeco-Latin prosody; the second denotes the series three short syllables + one long syllable, the *fourth paeon* in the said prosody. But there is an important difference: the *anapaest* and the *fourth paeon* denote rhythmic units, whilst *fāşila suḡhrā* or *kubrā* relate to divisions, groups, within primary rhythmic units (the *tafāʿil*), in order to explain the composition of the latter.

The Qur’ānic text carries rhymes. The question was raised in the Muslim world, by what technical term are these rhymes to be designated? There was no hesitation in rejecting the *ḫāfiya* of *shī‘r*, for the Qur’ān is not a work of *shī‘r* (poetry). Was the Qur’ān *sadiq* [q.v.]? Many of those who did not profess Ash‘arism (this must refer to the Mu‘tazila) adopted and defended this point of view. But after al-Ash‘arī and al-Bāḳillānī it was abandoned: in fact, on the one hand the verses of the Qur’ān, in general, are not balanced according to the rules of *sadiq* and the rhymes are given a freedom not permitted by the latter (see Th. Nöldeke, *Geschichte des Qorans*, i, 37-41); on the other hand, Muslim religious sentiment was reluctant to apply to the Qur’ān, *kalām Allāh*, a designation not derived from Him, and which was moreover taken from a human source, namely the *sadiq* of the soothsayers, whom Muḥammad disliked. The solution was to consider the Qur’ānic text as prose of a particular kind and to designate its rhymes by a special term, *fāşila*, pl. *fawāşil*, which could be compared with the Qur’ānic expression *faşşalnā ‘l-āyāt* (VI, 97, 98, 126). Ibn Khaldūn repeats the opinion which for long had been common, when he writes on the subject of the Qur’ān: *wa-in kāna min al-manḥūr illā annahū ... laysa yusammā mursala^{an} illāk^{an} wa-lā musadidja^{ca}*, “although it is prose, it is however not free prose, nor rhymed prose (*sadiq*)” and he expounds its particular character (*Muḥaddima*, iii, 322; Eng. tr., Rosenthal, iii, 368).

The technical designation of rhyme is thus established according to a triple division: *ḫāfiya* for *shī‘r* (poetry), *fāşila* for Qur’ānic prose, and *ḫarina* for *sadiq*, and the Qur’ānic *fāşila* was explained by comparison with its partners: *al-fāşila kalimat āḳḫir al-āya ka-ḫāfiyat al-shī‘r wa-ḫarīnat al-sadiq*, “*al-fāşila* is the word at the end of the verse, like the *ḫāfiya* in poetry and the *ḫarina* in *sadiq*” (al-Suyūṭī, *Iḥkām*, beginning of Ch. 59); see also *Kāmūs*, root *fşl*.

Bibliography: in addition to the references in the text, for *fāşila* of ‘*arūd*, LA, xiv, 38/xi, 523b; writers on Arabic prosody, D. Vernier,

Gr. Ar., ii, 515; S. de Sacy, *Gr. Ar.*², ii, 619, etc. For the Qur'ānic *fāşila*, see particularly ch. 59 of the *Ithān* of Suyūṭī; for both, the *Dict. of techn. terms*, ed. A. Sprenger, ii, 1140-1 (cf. i, 672-3).

(H. FLEISCH)

FĀŞILA, verbal adjective of the *fa'īl* type in the passive sense, as the Arab lexicographers record, denoting an object which is "separated", like the young animal when weaned (young camel or calf), in the feminine *fāşila*; and the same feminine form is used for a palm-tree sucker when transplanted. It is no doubt the same semantic derivation which explains the meaning of the smallest "section" of a tribe, the closest relatives: thus 'Abbās, according to the *LA*, is called *faşilat al-Nabī* "close kinship with the Prophet". However, Arabic philological doctrine advances one meaning of *fāşila* "fragment of the flesh of the thigh" by virtue of the principle which makes every term of this tribal nomenclature correspond with the name of one part of the body. Robertson Smith has, not without probability, claimed to discern in the origin of this series various allusions to the female organs such as *baṭn* "belly" (starting with *ḥayy* which seems to be connected), upon which the denominations of male organs would be superimposed when the patriarchal organization was substituted for the matriarchy. (J. LECERF)

AL-FĀSIYYŪN or **AHL FĀS**, a name given to the inhabitants of Fās. In the local dialect this name does not apply to all those who live in Fās, but to those who were born there and have right of citizenship through having adopted the ways and customs of the city and its code of good manners.

The population of Fās was formed little by little of many diverse elements. The original basis was certainly made up of Berbers and some Arab companions of the Idrisids. From the beginning of the 3rd/9th century on, the population grew through the coming of political refugees from Cordova and Ḳayrawān, who brought the traditions and techniques of long-rooted urban peoples to the new town. Even though the people of Ḳayrawān did not continue to swarm into Fās, the Muslims of Andalusia came time after time to establish themselves there, at any rate up to the conquest of Granada by the Catholic Kings (1492).

In addition, various groups were added to the original kernel of the population through the circumstances of Morocco's dynastic history: Berbers from South Morocco under the Almoravids and the Almohads; Berbers from East Morocco and members of Arab tribes under the Marinids; Berbers from the oases of the Sahara and negroes under the Sa'ḍīs; Filāls and negroes under the 'Alawids. At different periods, the Muslim population of the town was augmented by a number of families of Jewish converts to Islam of whom several, the Cohens for example, have preserved their original names. It must also not be forgotten that, at any rate in the 19th century, groups of Muslims came to Fās from outside for the purpose of practising various specialized trades, Berbers of the High Guir, for instance, who are porters, the people of Tuwāt who handle fatty substances, those from the Dra' who are gardeners, those of Sūs who are dealers in fatty substances, and those of the Rif who take part in the pressing of the olives. It is interesting that the Middle Atlas, although so near, has provided Fās with very few immigrants.

Since the French conquest of Algeria, Fās has formed a refuge for a number of families from the Oran area, notably Tlemcen, who preferred emi-

gration to foreign domination. This was the case especially first in 1835 and then in 1911.

Before the 20th century the population scarcely ever seems to have passed the 100,000 mark, if it was as high, but no reliable document exists on this subject. Since the Protectorate, the number of Muslim inhabitants has grown, but in modest proportions compared with many other Moroccan towns: 163,000 in the 1952 census. This relative stagnation means that the traditional citizens have not been swamped in an enormous mass of new arrivals but preserve their personality and pre-eminence. This personality is characterized by a happy balance between economic activity, intellectual activity, and the religious life of the city, and by the existence of an etiquette (*ḥā'ida*) which rules most stringently the relationships of the people of Fās amongst themselves. Only those whose roots are truly in the city follow this etiquette, and they alone have a right to the name of Fāsiyyūn. They can be divided into several social strata which complement rather than compete with each other: at the top of the social ladder are the big merchants, the high functionaries and the religious leaders who form the middle-classes; then come the small tradesmen and the artisans; finally there are the workmen settled in the city or about to become a part of it. The mass of labourers originally from the country who live miserably in their 'bidonvilles', form a quite separate society entirely different from the people of Fās. The strong personality of these people has caused them to preserve almost up to the present time a great number of legal and social customs inherited from their ancestors; the rules and ceremonies of marriage are an example. This state of things is in the course of being modified owing to European influence, which was most marked during the Protectorate. The behaviour of the Europeans living in Fās, and even more the ideas which they spread, the contact which they helped to establish between the society of Fās and the outside world, introduced the seeds of transformation into the city, not only in matters to do with the habits of daily life but also in matters concerning family and social structure and behaviour. It is still too early to judge how far this evolution will go.

There is every right to consider the Jews as Fāsiyyūn because they were to be found in Fās from the time of its foundation and for centuries lived in the Madīna side by side with the Muslims. It was only in the 9th/15th century that they were compelled to live in a special quarter, the Mellāh. Apart from those Jews installed there since the city's beginnings, whose exact origin it is impossible to discover, it is well known that the Jewish community has been enriched on a number of occasions by families or individuals emigrating from Spain; in the 19th century Spanish was still the daily language of more than a few families. In general, the relationship between the Jews and the Muslim middle classes has been correct and sometimes cordial. On the other hand, it has happened that the people of Fās al-Djādīd have broken out against the Mellāh, as was the case in April 1912, at the time of the revolt of the Moroccan troops. More rarely, the government has persecuted the Jewish community, notably during the short reign of Mawlāy al-Yazīd (1790-1792). Even more than the Muslims, the Jews of Fās have been affected by European influences since the beginning of the 20th century; many have left the Mellāh for the New Town (Ville Nouvelle).

Bibliography: Leo Africanus, *Descr. de*

l'Afrique, trans. A. Épaulard, i, 179-232; J. and J. Tharaud, *Fez ou les bourgeois de l'Islam*, Paris 1930; F. Bonjean, *Les confidences d'une fille de la nuit*, Paris 1939; R. Le Tourneau, *Fès avant le protectorat*, Casablanca 1949, Books iii and viii. See also the bibliography to the art. FĀS.

(R. LE TOURNEAU)

FASKH—The term *faskh*, in the language of the Islamic jurists, has a very wide meaning. It serves in a general way to designate the dissolution of any contractual bond whatever (Ibn Nuǧjāy, *al-Ashbāh*, ii, 114). Whether or not the contract was validly formed, the intervention of *faskh* will reduce it to nought. But *faskh* presupposes a contract which at least fulfils all the conditions necessary to its formation, i.e., a *mun'akid* contract. A non-existent contract cannot be the object of *faskh*. On the other hand, a formed contract which happens to be vitiated by some irregularity (*fāsid*) can be dissolved only by means of *faskh*, even though in the meantime it does not produce any of its legal effects. *Faskh*, in this case, is equivalent to annulment. In cases of error or injurious misrepresentation Islamic doctrine does not regard the contract as *fāsid*. It is nevertheless subject to *faskh*, under certain conditions. *Faskh* in this case constitutes the sanction of an express or implied condition included in the contract. Generally speaking, *faskh* is admitted whenever one of the contracting parties fails to fulfil one of the express or implied conditions stipulated in the contract. It is by the application of this principle that a sale is annulled in cases of redhibitory defect or eviction. In this sense *faskh* can be identified with rescission. But the domain of rescission is singularly restricted in Islamic law. In effect, in the absence of an express or implied rescissory clause, it is impossible in Islamic law to obtain the rescission of a contract by reason of the failure of the other party to discharge his obligation. The only remedy available is compulsory performance (Chafik Chehata, *Théorie de l'obligation en droit musulman*, 147, 204).

Faskh is not only annulment or rescission. The revocation of a gift, or of any other contract revocable by its nature, takes place equally by way of *faskh*. Likewise, a contract by nature irrevocable becomes susceptible of *faskh*, or revocable, whenever it includes a right of option (*khīyār*).

Finally, an irrevocable contract can be dissolved by *mutuus dissensus* (*ikhāla*). This dissolution effected by a mutual agreement is equally termed *faskh* by the jurists—at least with regard to relations *inter partes*.

Thus the term *faskh* comes to embrace also the cases of revocation and cancellation.

In every case *faskh* is effected, as a rule, by means of a declaration of intention pronounced in the presence of the other contracting party. This is why *faskh* is regarded by the jurists as a juridical act in its own right. However, in certain cases *faskh* must be obtained by judicial process. This is so in the case of redhibitory defects discovered after the delivery of the object sold. Likewise, the revocation of a gift must, as a rule, be pronounced by the judge. It should be mentioned here that the judge can pronounce officially the *faskh* of a vitiated contract when one or other of the parties has not requested it.

Moreover, *faskh* is clearly distinguished in the texts from *infisākh*, which comes about without the need of any declaration or judicial decree. An example is provided by the case of impossibility of performance. If the object sold perishes before delivery to

the buyer, the contract is dissolved by the normal operation of the law. Here the authors are fond of the term nullity or *hullān* (Sarakhsī, xii, *Mabsūt*, xii, 174). Likewise in the case where proof of the contract is held impossible by reason of the conflicting oaths sworn by either side, the contract is dissolved by the normal operation of the law: *infisākh* (Kāsānī, *Badā'ī*, v, 238).

Once *faskh* is effected the contract stands dissolved, and things must be restored to their former condition: the *status quo ante*. This is why *faskh* becomes impossible if the thing representing the object of a contract has happened to perish in the meantime. As a rule, *faskh* has a retro-active effect (Kāsānī, v, 239): the contract is held never to have existed. The effects of the contract disappear as from the day it was formed. However, with a view to protecting the rights of third parties, the *mutuus dissensus* (*ikhāla*) is considered a new alienation with respect to third parties. As far as they are concerned it does not have a retroactive effect. Likewise the alienation of a thing to the profit of a third party prevents the operation of *faskh*. Thus the right to dissolve the contract is destroyed, and the thing is established in the ownership of the third party who has acquired it.

We must notice, finally, that in family law *faskh* is distinguished from *ṭalāk*. *Ṭalāk*, which is the exclusive right of the man, brings about the dissolution of the marriage by a simple unilateral declaration. It always presupposes a validly formed contract. Dissolution of marriage by way of *faskh* takes place at the instance of the wife or her relatives. It generally comes about by judicial process. Like any other *faskh*, this dissolution embraces cases of failure to fulfil an express or implied condition, as well as those cases where the contract is vitiated by some irregularity. The grounds for dissolution of marriage by way of *faskh* are defined by the law, and *faskh* constitutes the legal means open to the wife of dissolving the conjugal tie in case of serious cruelty (Egyptian laws, no. 25 of 1920, no. 25 of 1929).

Bibliography: Chafik Chehata, *Théorie générale de l'obligation en droit musulman*, Cairo 1936; Ḥasan 'Alī al-Zanūn, *al-Nazariyya al-ʿamma li 'l-faskh fi 'l-fikh al-islāmī wa 'l-kānūn al-muḥāran*, Cairo 1946; 'Alī al-Khāfī, *Furaḥ al-zawādī fi 'l-madhāhib al-islāmīyya*, Cairo 1958; M. Morand, *Quelques particularités du droit musulman des obligations*, in *Bulletin de Législation Comparée*, 1929, 305-69; al-Sanhūrī, *Maṣādir al-ḥaḳḳ fi 'l-fikh al-islāmī*, vi, Cairo 1959.

(CHAFIK CHEHATA)

FAṢL etymologically, like *fark*, expresses the general meaning of separation or disjunction (for the various meanings, see *LA*, xiv, 35-9 for *faṣl*; xii, 174-82 for *fark*; Abu 'l-Bakāʾ, *K. al-Kullīyyāt*, 275). In logic, *faṣl* signifies "difference" and especially "specific difference", the διαφορά of the five predicables of Porphyry (1. γένος, *ḡīns*, genus; 2. εἶδος, *naw'*, species; 3. διαφορά, *faṣl*, difference; 4. ἴδιον, *khāṣṣa*, property; 5. συμπερηχός, *'araḍ*, accident. The *Ikhwān al-Ṣafā'* add, in the tenth *risāla*, *shakhs*, person). For the logicians, *faṣl* has two meanings: the first covers every attribute by which one thing is distinguished from another, whether it be individual or universal, the second, in transposition (*'alā naḳl*), covering that by which a thing is essentially distinguished. In transposition in this way, *faṣl* is used, *per prius et posterius* (*bi-ḥasab al-takdīm wa 'l-ta'khīr*) to designate three ideas; common difference (*al-faṣl al-ʿamm*), particular difference (*al-*

faṣl al-khāṣṣ), and the particular of the particular (*khāṣṣ al-khāṣṣ*). Common difference (*al-faṣl al-‘amm*) is what allows a thing to differ from another and that other to differ from the former; equally it is what allows a thing to differ from itself at another time. This is the case of separable accidents. Particular difference (*al-faṣl al-khāṣṣ*) is the predicate which is necessarily associated (*lāzim, comitans*) with accidents, e.g., the difference between a horse and a man constituted by the whiteness of the latter's skin. Finally, specific difference or the particular of the particular (*khāṣṣ al-khāṣṣ*) is what constitutes the species. It is the simple universal attributed to the species in reply to the question: what is it (*in quale quid*) in its essence in relation to its genus (*fi djawāb ayyu shay'* *huwa fi dhāṭihi min djiṣiṣihi*), e.g., rationality for man.

The Platonic method of analysis or division (*διαίρεσις*) is distinguished by the name of *ṭarīk al-khīma* from the Aristotelian *ṭarīk al-khiyās* (*συλλογισμὸς*) (*al-Fārābī, Abhandlungen*, ed. Dieterici, 2).

For the metaphysical difference between the incorporeal and the body, *farḥ* (*χωρισμὸς*) is used. God is *mufarāḥ*, that is, separated, free of all that is material or corporeal. In the essence of God, there is neither *farḥ* nor *faṣl* (*Theology of Aristotle*, ed. Dieterici, 40). Purely spiritual beings (*'ukūl*), the intelligences of the spheres and the heavenly bodies are *mufarāḥāt* (syn. *muḍīarradāt*).

Bibliography: I. Pollak, *Die Hermeneutik des Aristoteles*, Leipzig 1913, glossary; the major text for *faṣl* is that of Ibn Sīnā, *Shifā'*, *al-Madkhal*, pub. Cairo 1952, ch. XIII, 72-82; the Latin translation of this text was used by Prantl, *Geschichte der Logik*, ii, 345-8; cf. also A. M. Goichon, *Lexique de la langue philosophique d'Ibn Sīnā*, no. 504, and Madkour, *L'Organon d'Aristote dans le monde arabe*, Paris 1934, 70-133; see also DJINS and HADD. (T. DE BOER-[G. C. ANAWATI])

FAṢL [see FILĀḤA, MAṢŪL].

FASTS [see ṢAWM].

FATĀ, pl. *fityān*, strictly "young man", has assumed a certain number of meanings in Arabic [see FUTUWWA]; here we confine ourselves to one exclusively Andalusian usage. In Muslim Spain the slaves, whether eunuchs or not, employed in the service of the prince and his household, and then of the *hādīb* [q.v.] at the time when the latter was in practice taking over the reins of power, were in fact called *ghilmān* (sing. *ghulam* [q.v.]), whilst those who held an elevated rank in the palace hierarchy bore the title *fatā*, the entire management of the household being placed under the control of two majordomos or "high officers", *al-fatayān' al-kabirān'*. In the course of the history of al-Andalus a certain number of these slaves, generally of European origin [see ṢAKĀLIBA], after obtaining the status of free men, were promoted to the highest positions in the social hierarchy and played an outstanding political part, even succeeding in creating independent principalities for themselves, like the 'Amirid *fatā Muḍjāhid* [q.v.] of Denia. Their elevation inevitably gave rise to disputes with the aristocratic Arab families, with whom they came to blows, not without sometimes resorting to arguments of a *Shu'ūbī* character (see I. Goldziher, in *ZDMG*, 1898).

Bibliography: E. Lévi-Provençal, *X^e siècle*, index; idem, *Hist. Esp. Mus.*, index. (Ed.)

FATALISM [see AL-KADĀ' WA'L-KADAR].

AL-FATĀWĀ AL-‘ĀLAMGIRIYYA, a compendium of Hanafi law, in India ranking second only to al-Marḡhinān's *Hidāya*, compiled by order of Awrangzīb during the years 1075/1664-

1083/1672. The intention was to arrange in systematic order the most authoritative decisions by earlier legists which were scattered in a number of *fiḥh* books, and thus provide a convenient work of reference. The board in charge of the compilation was presided over by Shaykh Niẓām of Burhānpur (d. 1090/1679), who had four superintendents under him: Shaykh Waḍīḥ al-Dīn of Gopāmaw, Shaykh Djalāl al-Dīn Muḥammad of Maḥlīshahr; Kaḍī Muḥammad Ḥusayn and Mullā Ḥāmid, both of Djalnpur; each of them was assisted by a team of ten or more 'ulamā'. The book has repeatedly been printed (see Brockelmann).

Bibliography: Muḥammad Kāzim, *‘Ālamgir-nāma* (Bibl. Ind.), 1072; Muḥammad Sāḳī Musta‘idd Khān, *Ma‘āthir-i ‘Ālamgiri* (Bibl. Ind.), 529; *Mir‘āt al-‘Ālam*, in *Oriental College Magazine* (Supplement), Lahore Aug.-Nov. 1953; Kh‘āfi Khān, *Muntakhab al-Lubāb* (Bibl. Ind.), ii, 251; Nūr al-Dīn Zaydī Zafarābādī, *Tadjiḥ-i nūr*, Djalnpur 1900, ii, 77-89, 93, 119-20; Shāh Walī Allāh, *Anfās al-‘arīfīn*, 24; ‘Abd al-Ḥayy Lakhnawī, *Nushat al-khawāṭir*, Ḥaydarābād 1375, v, 18, 34, 149, 281, 364, 420, 430; *Ma‘ārif* (Urdū monthly), A‘zamgarh, Dec. 1946, Jan., Feb., Oct. 1947, Jan. 1948; Faḍlī Imām Khayrābādī, *Tarāḍīm al-fuḍalā'* (trans. Bazmee Ansari), Karachi 1956, 12-3, 27-8; Khūb Allāh Allāhābādī, *Wajayāt al-a‘lām* (Ms.); *Āthār-i shara'* (Ms.), fol. 94; Muḥammad ‘Alī Ḥaydar, *Tadhkira mashāḥir-i kākawri*, Lucknow 1927, 354-6; A. S. Bazmee Ansari in *al-Islām*, Karachi July-Dec. 1953, Jan. 1954; Ṣabāḥ al-Dīn ‘Abd al-Raḥmān, *Bazm-i Timūriyya*, A‘zamgarh 1948, 236-43; Brockelmann, II, 549, S II, 604.

(A. S. BAZMEE ANSARI)

FATH [see ḤARAKA].

AL-FATH B. KHĀKĀN was the son of Khākān b. ‘Urtūḍī (or Ghurtūḍī) of the Turkish ruling family at Farghānā and chief of the Turkish soldiers from Central Asia who formed part of the troops of the guard of the caliph al-Mu‘taṣim. Biographical information concerning him is scarce: he must have been born ca. 200/817-8, because he was probably the same age as al-Mutawakkil, son of al-Mu‘taṣim, with whom he was educated since infancy at the court of the caliph, who had adopted him at the age of seven. Hardly had al-Mutawakkil been elected caliph in 232/846-7 when he made him his secretary (*kātib*, and not *wazīr* as incorrectly stated in some sources), and later, in 235/848-9 or 236/849-50, appointed him superintendent of works at Sāmarrā; in 242/855-6 governor of Egypt for a short time in place of his son al-Muntaṣir; and in 244/857-8 as his lieutenant at Damascus. He was a member of the caliph's literary circle, and was a great patron of young and little-known authors, a friend of many writers and poets such as al-Dīḥiz and al-Buḥturī, of historians like al-Tha‘labī, etc. He was himself a writer and poet, but of his works (*K. Akhlāk al-mulūk*, *K. al-Ṣayd wa'l-djawāriḥ*, *K. al-Rawḍa wa'l-zuhr*) none has come down to us, and only 13 verses of his poetry are known (cf. Yāḳūt, *Uḍabā'*, vi, 118). In his palace at Sāmarrā he had collected a very valuable library (consisting in particular of philosophical works), which was much visited by many students of Baṣra and Kūfa. On the night of 4 Shawwāl 247/11 December 861, at the caliph's palace in the new capital al-Mutawakkiliyya (or al-Dīja‘fariyya) he was murdered with his caliph and friend defending him with his own body against the hired assassins sent by al-Muntaṣir, son of al-Mutawakkil.

Bibliography: O. Pinto, *al-Fath b. Ḥāqān, favorito di al-Mutawakkil*, in *RSO*, xiii (1932), 133-49; D. Sourdel, *Le vizirat ‘abbāsīde de 749 à 936 . . .*, Damascus 1959, i, 282-3; *Fihrist*, 116-7; Yākūt, *Udabā’*, vi, 116-24. (O. PINTO)

AL-FATH B. MUḤAMMAD B. ‘UBAYD ALLĀH B. KHĀKĀN, ABŪ NAṢR AL-ḲAYSĪ AL-‘IṢḤBĪLĪ, an Andalusian anthologist whose history is somewhat obscure. We do, however, know that he studied seriously under well-known teachers and that he led an adventurous life, travelling through much of Muslim Spain and enjoying to the full pleasures strictly forbidden by the laws of Islam. Despite this, he obtained a position as secretary to the governor of Granada, Abū Yūsuf Tāshfin b. ‘Alī, but did not keep it and went to Marrākush where, at the instigation of an Almoravid prince or even perhaps of Sultan ‘Alī b. Yūsuf b. Tāshfin, he was assassinated in a *fundūḡ* at a date which, in various sources, varies between 528/1134 and 555/1160, the year 529/1134 being the most probable.

When he decided to compile the first of his anthologies, dedicated to the brother of the above-mentioned sultan, Abū Ishāḡ Ibrāhīm b. Yūsuf b. Tāshfin, he wrote to a certain number of prominent personalities who were reputed to be also men of letters, informing them of his project and asking them to send him some of their own documents; those who accepted and included gifts as well as documents were made the subject of panegyrics, while the others were passed over in silence or criticised adversely. This was the treatment accorded to Ibn Bādīdīa [q.v.] in particular, except that it was his privilege to have two notices, one of blame, the other of praise (text in Yākūt). For the earlier writers, Ibn Khākān had no hesitation in ransacking the anthologies and, it is said, even involved himself in a lawsuit with his contemporary Ibn Bassām [q.v.].

He is the author of two anthologies. The first, entitled *Ḳalā’id al-‘iḡyān fi (var. wa-) maḡāsīn al-‘ayān*, was published in Marseilles-Paris in 1277/1860 in the journal *al-Bardjīs* and as an independent volume, later at Būlāḡ in 1283-1284; R. Dozy included some chapters from it in his history of the ‘Abbādids, and H. Pérès published extracts from it in Algiers in 1946; it is divided into four parts: princes, viziers, *ḡādīs* and jurists, poets and men of letters. A commentary, *Farā’id al-tibyān alā Ḳalā’id al-‘iḡyān*, was written by Muh. b. Kāsīm Ibn Zākūr al-Fāsil (d. 1120/1708); H. Pérès (see *Poesie andalouse*², xxxii) has a manuscript of it in his possession; but the French translation announced by E. Bourgade has still to appear.—The second anthology, *Maṡmah al-anfus wa-masrah al-ta’annus fi mulah ahl al-Andalus*, seems to have been made in three versions, large, medium and small, but only the last of the three has survived (published in Istanbul in 1302 at the *al-Djawā’ib* press [see *DJARIDA*] and in Cairo in 1325; cf. also Dozy, *Abbadides*); it is in some way complementary to the preceding work, in three parts: viziers, *ḡādīs* and jurists, men of letters.—To these anthologies we should add a biography of one of the author’s teachers, al-Batalyawsi [q.v.], followed by a short anthology (see Derenbourg, *Mss. ar. de l’Escriorial*, 448), and a maḡama on his teacher (Derenbourg, *op. cit.*, 538), as well as a *Bidāyat al-maḡāsīn wa-ḡhāyat al-muḡāsīn* and a collection of his letters which is lost.

In the two published anthologies, the articles contain biographical and historical information (cf. A. Cour, *De l’opinion d’Ibn al-Ḥaṡṡb sur les ouvrages d’Ibn Ḥāqān considérés comme source histori-*

que, in *Mél. R. Basset*, ii, Paris 1925, 17-32), but it requires the application and long experience of H. Pérès (see *Bibl.*) to understand and interpret them, for the rhyming prose, which is made up of short clauses and used exclusively, holds the reader spell-bound and prevents him from paying attention to the meaning, in the opinion even of a modern critic, Aḡmad Ḍayf. This prose, which can be regarded as *vers libres*, eventually becomes wearisome, but it is acknowledged to possess a rare elegance, and anthologists show unconcealed pleasure in reproducing long extracts from it (see especially al-Maḡḡarī, *Analectes*, index). The principal interest of the *Ḳalā’id* and the *Maṡmah* rests, however, in the poetical works which Ibn Khākān has saved from oblivion and which form fundamental sources for the study of Arabic literature in Spain, principally in the 5th/11th century.

Bibliography: Ibn al-Abbār, *Mu‘ḏjam*, ed. Codera, Madrid 1898, no. 285; Ibn Khālikān, ed. Cairo 1310, ii, 407; Yākūt, *Mu‘ḏjam al-udabā’*, xvi, 186-92; Maḡḡarī, *Analectes*, index; Weyers, *Specimen criticum exhibens locos Ibn Khacanis de Ibn Zeiduno*, Leiden 1831; R. Dozy, *Scriptorum arabum loci de Abbadidis*, Leyden 1846, i, 1-10; idem, *Recherches*², passim; Wüstenfeld, *Geschichtschreiber*, 238; Pons Boigues, *Ensayo*, no. 162; Nāṣirī Salāwī, *Zahr al-afnān min ḡadīḡat Abi ‘l-Wannān*, Fās 1314, ii, 356; M. Ben Cheneb, *Étude sur les personnages de l’idjāza de Sidi ‘Abd al-Qādir al-Fāsy*, Paris 1907, no. 241; A. Ḍayf, *Balāḡhat al-‘Arab fi ‘l-Andalus*, Cairo 1342/1924, 211-5; A. González Palencia, *Literatura*², Barcelona 1945, 204, 206-8; H. Pérès, *Poesie andalouse*², Paris 1953, index; idem, *Glanes historiques . . . dans les Qalā’id al-‘Iḡyān*, in *Mél. d’hist. et d’archéol. de l’Occ. mus.*, ii, Algiers 1957, 147-52.

(M. BEN CHENEBO-[CH. PELLAT])

FATH ‘ALĪ AḲHUND-ZĀDA [see AḲHUND ZĀDA, MĪRZĀ FATH ‘ALĪ].

FATH-‘ALĪ SHĀH, the second ruler of the Kādjār [q.v.] dynasty, was born in 1185/1771 and bore the name Bābā Khān. He was made governor of Fārs, Kirmān, and Yazd by his uncle, Aḡā Muḡammad Khān, and heir apparent in 1211/1796-7. He succeeded to the throne in 1212/1797. He died in 1250/1834 and was buried at Ḳumm. Much of his reign of 38 years and 5 months was spent in military expeditions against internal rebels and external foes. On the assassination of Aḡā Muḡammad Khān in 1212/1797 Bābā Khān hastened from Shīrāz to Tehrān, where MīrZā Muḡammad Khān Kādjār had closed the gates pending his arrival. On reaching Tehrān he ascended the throne as Fath ‘Alī on 4 Ṣafar 1212/30 July 1797, but was not crowned until 1 Shawwāl 1212/21 March 1798. Ṣadiḡ Khān Shākākī, who opposed his succession, was defeated near Ḳazwīn. Various attempts at rebellion by Fath ‘Alī’s brother, Ḥusayn Kulī MīrZā, Ṣadiḡ Khān Shākākī, and Muḡammad Khān b. Zakī Khān were defeated; and in a series of expeditions to Khurāsān Fath ‘Alī succeeded in establishing his nominal authority over most of that province. Relations with Europe were actively joined. In 1798 Lord Wellesley, the Governor General of India, sent Mīhdi ‘Alī Khān, the East India Company’s resident at Bushire, to the Persian Court to induce it to take measures to keep the Afḡhān ruler, Zamān Khān Durrānī, in check. A subsequent mission sent under Captain (later Sir) John Malcolm resulted in a political and commercial treaty concluded in 1801. In 1802 France made unsuccessful overtures to

Persia for a Franco-Persian alliance against Russia. In 1804 the Perso-Russian war was resumed. Fath ‘Alī sent an envoy to India to seek aid under the British alliance but his request was coldly received. In 1805 a French envoy, Romieux, reached Tehrān and urged Persia to repudiate the British alliance. Disappointed of British help, Fath ‘Alī sent Mirzā Muḥammad Riḍā to treat with Napoleon. A treaty was signed at Finkenstein (1807), but was nullified almost immediately by the Franco-Russian treaty of Tilsit. Renewed French activities and the possibility of Franco-Russian activities in Persia induced the British Government to send a mission under Sir Harford Jones to the court of Fath ‘Alī. In March 1809 a Preliminary Treaty was concluded. This was followed by a Definitive Treaty in March 1812, which was superseded in 1814 by the Treaty of Tehrān. Under this treaty Persia undertook not to allow any European army to advance on India through Persia and Britain undertook in the case of a European nation invading Persia to send a military force or in lieu thereof to pay an annual subsidy. The subsidy articles were abrogated in 1828. The long war with Russia was concluded by the peace of Gulistān [q.v.] (1813), by which Georgia and a number of other districts were acknowledged as belonging to Russia, Russian vessels of war were given the exclusive right of navigation of the Caspian Sea, and a 5% *ad valorem* duty on Russian imports into Persia was fixed. A rebellion in Khurāsān fomented by Maḥmūd Shāh of Afghānistān gave Fath ‘Alī an opportunity to seize Herāt (1813), but he failed to keep it. A war with the Porte (1821-3) was concluded by the Treaty of Erzurum (1813). In 1826 war broke out again with Russia and ended disastrously for Persia. In addition to the territory going to Russia under the Treaty of Gulistān, Persia lost Erfān and Naḥdijivān; and the exclusive right of Russian vessels of war to navigate the Caspian was reaffirmed. A commercial treaty signed on the same day gave Russian subjects extra-territorial privileges and established the pattern of the capitulations enjoyed by Europeans in Persia under the Kādjār dynasty. Fath ‘Alī died in 1834. He was survived by fifty-seven sons and forty-six daughters. His favourite son ‘Abbās Mirzā [q.v.], who had been declared *walī ‘ahd*, died in 1833. ‘Abbās Mirzā’s son, Muḥammad Mirzā, was proclaimed *walī ‘ahd* and succeeded to the throne on Fath ‘Alī’s death.

The rule of Fath ‘Alī was arbitrary and autocratic. Pomp and ceremony distinguished his public audiences, but much of his time was spent in camp on military expeditions. Military reform was begun during his reign, first under French officers accompanying General Gardane, who came to Persia as envoy in 1806, and later under British officers, when an attempt was made to introduce European methods and discipline into the army in Ādharbāy-djār commanded by ‘Abbās Mirzā. Fath ‘Alī is described by some European travellers as being intelligent and having a lively and curious mind, by others as being ignorant and vain. Like many of the Kādjār princes he had a great love of hunting. His besetting sin was avarice. He made, or repaired, a number of buildings in Tehrān, Ḳumm, Kāzimayn, Karbalā’ and elsewhere.

Bibliography: ‘Abd al-Razzāk b. Nadīaf-kull, *Ma’āthir-i sulṭāniyya*, Tabriz, 1241/1826 (translated by H. T. Brydges, *The Dynasty of the Kājars*, London 1833); Mirzā Taḳī Sipihr, *Ta’riḫ-i Kādjāriyya* (being the ninth volume of the *Nāsikh al-tawāriḫh*), Tabriz 1319/1901-2; Ḥādijī Mirzā

Ḥasan Fasā’ī, *Fārs-nāma-i Nāṣiri*; Sa’id Nafīsī, *Ta’riḫh-i idjtimā’i wa siyāsi-i Irān*, Tehrān 1335 (solar); R. G. Watson, *A history of Persia*, London 1866; Amédée Jaubert, *Voyage en Arménie et en Perse*, Paris 1821; J. B. Fraser, *Narrative of a journey into Khorasan*, London 1825; Fonton, *La Russie dans l’Asie Mineure*, 231 f.; L. Dubeux, *Perse*, 376 f. (portrait, pl. 58 and pl. 84); *Grundr. d Iran. Phil.*, ii, 596 f.; M. E. Yapp, *The control of the Persian Mission, 1822-1836*, in *University of Birmingham Historical Journal*, vii (1960), 162-79. (A. K. S. LAMBTON)

FATHNĀME, an official announcement of a victory. This definition excludes large numbers of ‘*fathnāmes*’ written by private persons as literary exercises, such as the *Mahrūse-i Istanbul Fath-nāmesi* of Tādijzāde Dja’far Čelebi [q.v.], which was composed at least a generation after the conquest (*TOEM*, nos. 20-1) and works such as Murādī’s *Fathnāme-i Khayr al-Din Paṣha* (A. S. Levend, *Gazavāt-nāmeler*, Ankara 1956, 70-3), a versified narrative of the exploits of Barbarossa and his brother Oruç. According to Uzunçarşılı (*Osmanlı devletinin saray teşkilâtı*, Ankara 1945, 288), a *fathnāme* consists of 15 elements: (1) praise to God, (2) encomia on the Prophet, (3) the sovereign’s duty to relieve oppression, (4) reasons for ending the wrong-doing of the tyrant in question, (5) the Sultān’s departure, (6) the multitude of his troops, (7) the position of the enemy, (8) the boldness of the enemy, (9) description of the battle, (10) the Sultān’s victory, (11) thanks to God, (12) occupation of the enemy’s territory, (13) this success to be proclaimed by land and sea (only in *fathnāmes* addressed to the Sultān’s own dominions), (14) the names of the place to which the *fathnāme* is sent and of the bearer, (15) the Sultān’s joy at the victory, his communication of the good tidings to the recipient and his request for prayers. Although this scheme may well have served as a model to literary men, there is some reason to suppose that it was not closely followed by the official (usually the *nishāndjī*?) entrusted with composing the *fathnāme* after a battle. It is difficult to be precise on this subject because of the dearth of original *fathnāmes* available for study. Of the dozens of examples in Feridūn there is none of whose genuineness we can be sure, nor do they seem to bear out Pakalın’s statement (s.v. *Fethname*) that *fathnāmes* are of great historical importance as being short histories of battles. What Feridūn describes as the *fathnāme* on the conquest of Eger in 1005/1596, for instance (*Madjīmū’a-i munsha’āt al-salāfin*, Istanbul 1265, ii, 2-3), contains no mention of the massacre of the garrison (see G. L. Lewis, *The Utility of Ottoman Fethnames*, in Bernard Lewis and P. M. Holt, *Historians of the Middle East*, Oxford 1962, and cf. Na’fīmā, *Ta’riḫh*, Istanbul 1281, i, 151). Nor does Feridūn’s text bear any relation to Na’fīmā’s statement (*ibid.*, 173) that the *Nishāndjī* Lām ‘Alī Čelebi was dismissed for exaggerating, in this same *fathnāme*, the part played in the conquest by Djighalazāde Sinān Paṣha. On the other hand, we do have one published *fathnāme* which appears to be the genuine article and not a literary exercise: the Uygur account of Meḥemmed II’s victory in 878/1473 over Uzun Ḥasan (R. Rahmeti Arat, *Fatih Sultan Mehmed’in yarlıġı*, in *TM*, vi (1939), 285-322; cf. idem, *Un yarlık de Mehmed II, le Conquérant*, in *Annali del R. Ist. Sup. Orientale di Napoli*, n.s. i (1940), 25-68). It is laconic in style and full of information, including a complete order of battle with the names of the principal

commanders on both sides. There is none of the verbosity and sanctimonious self-justification which we see in the literary *fathnāmes*; the occasion for the campaign is refreshingly stated thus: 'Uzun Ḥasan having burned the city of Tokat, we came to fight him'. The most suggestive feature of the document is its conclusion: the Sulṭān is coming to winter in Istanbul and adjures various officials there to be steadfast in their work and not to neglect the business of the *diwān*; the chief men of all towns are to keep the mosques in a flourishing state, to perform the five daily prayers in congregation and to fulfil the ordinances of the *shari'a* and the commandments of God. Yet the fact that the document is in Uygur shows that it was intended only for the eastern territories. The inference is that for this victory, at any rate, there was only one *fathnāme*, of which copies and, in this special case, a translation were sent to all parts of the Sulṭān's dominions. Ferīdūn (*op. cit.*, i, 283-6) gives the texts of three accounts of the victory: a *hukm-i shērīf* to Prince *Djem*, a letter (*nāme-i humāyūn*) to Ḥusayn Baykarā and a *fathnāme* 'to the Guarded Dominions'. None contains any useful details of the campaign; compared with the Uygur *yarlīk* their historical value is negligible. For the victory of Cāldirān, 41 years later, Ferīdūn gives no fewer than ten different *fathnāmes*, none of them giving a full account of the battle (for a partial analysis see Lewis's article cited above). A working hypothesis is that there was only one true *fathnāme* for each victory, which would add greatly to our knowledge of Ottoman military history if only we could lay hands on it. Other so-called *fathnāmes* are merely elegant variations on a theme, their value being mainly literary, though they may be of some interest as early specimens of war-propaganda. The last word cannot be said on this subject until more work has been done in the Ottoman archives, particularly perhaps on the *ordu mühimmesi* registers (see Uriel Heyd, *Ottoman documents on Palestine*, Oxford 1960, 5).

Bibliography: Works cited in text. Pakalın's article consists mainly in a lengthy quotation from M. F. Köprülü, *Bizans müesseselerinin ... tesiri*, in *Türk Hukuk ve İktisat Tarihi Mecmuası*, i (1931) [Italian translation, *Alcune osservazioni ...*, Pubblicazioni dell'Inst. per l'Oriente di Roma, 1944], rejecting the theory of a connexion between the *fathnāme* and the Roman *litterae laureatae*. For some examples see G. Vajda, *Un bulletin de victoire de Bajazet II*, in *JA*, 236 (1948), 87-102; L. Fekete, *A fethnāméről*, in *A Magyar Tudományos Akadémia Nyelv — és Irodalomtudományi Osztályának Közleményei*, xix/1-4 (1963), 65-101 (a *fathnāme* of Uzun Ḥasan); Adnan Sadık Erzi, *Türkiye Kütüphanelerinden noilar ve vesikalar*, ii, in *Bellefen*, xiv/56 (1950), 612 ff.

(G. L. LEWIS)

FATĤPÜR-SIKRĪ, a deserted city, 23 miles from Agra, situated in 27° 5' N. and 77° 40' E., on a ridge of sandstone rocks near the ancient village of Sikrī. In 1569 when Akbar visited *Shaykh* Salim *Çiṣhtī*, who was living in a cave on the Sikrī ridge, the saint foretold the birth of a son to the childless monarch, and in 1570 Sultan Salim, afterwards known as the Emperor *Djahāngīr* [q.v.] was born there. Akbar then commenced building a city, covering an area of about 1 $\frac{3}{4}$ sq. m. and enclosed by a wall (still standing) 3 $\frac{3}{4}$ m. long. On his return from his campaign in Guḍjarāt in 1574, he found his new capital ready for occupation and named it Fatĥpūr (the City of Victory); he resided here until

1586, when he abandoned it as a capital, probably on account of the brackish nature of the water obtainable there, and shortly after his death it began to fall into ruin. Many of the buildings, however, still remain in an excellent state of preservation; among these may be mentioned the official buildings, such as the mint, the treasury, the record office, and the hall of public audience, and the royal palace, including the private apartments of the Emperor and the residences of several of his wives. The house of the Turki Sulṭāna is remarkable for the elaborate carving with which it is covered, both within and without; the interior is decorated with a dado, 4 ft. high, divided into eight oblong panels, richly decorated with carvings representing forest and garden scenes. The two-storeyed building, known as Bīrbal's house (though it was undoubtedly the palace of one of Akbar's queens), is similarly covered with carving exhibiting a profuse variety of patterns executed in minute detail. In close proximity to the royal apartments are some curious buildings, of a unique design, e.g., the Pāñc Maḥall, a five-storeyed pavilion, each storey of which is smaller than the one on which it rests, and the so-called *Diwān-i Khāṣṣ* (or private audience hall), a building consisting of one room only, in the centre of which rises an octagonal column surmounted by an enormous circular capital, from the top of which radiate four narrow causeways, each about 10 ft. long, to the corners of the building; the top of this capital is thus connected with a gallery, running round the upper part of the room and communicating by staircases (made in the thickness of the wall) both with the roof and the courtyard below. It is not possible to enumerate here the many other buildings connected with the emperor and his court, but special mention must be made of the great mosque, which is one of the finest monuments of Mughal architecture. It covers an area of 438 ft. by 542 ft., having a central court (360 ft. by 439 ft.) enclosed by cloisters, except at the three gateways, of which the Buland Darwāza (facing the south), erected by Akbar in 1602 to commemorate his victories in the Dakkan, ranks as one of the noblest gateways in India. In the court of the mosque stands the tomb of *Shaykh* Salim *Çiṣhtī*, a single-storeyed building, encased in white marble and surmounted by a dome; the marble lattice screens which enclose the veranda of this building are of extraordinary delicacy and intricacy of geometrical pattern; over the cenotaph is a wooden canopy inlaid with mother-of-pearl arranged in beautiful geometrical designs.

Among the noteworthy features of the buildings at Fatĥpūr-Sikrī are the evidences of the influence of Hindu architecture, in construction and decoration, and the frescoes painted on the walls of the *Khābghāh* and the *Sōnahr* Makān, and the colour decoration of the *Ḥammām* and other buildings.

Bibliography: *Tūzuk-i Djahāngīrī*, Aligarh 1864, 2; E. W. Smith, *The Moghul Architecture of Fatĥpur-Sikrī*, in *Archaeological Survey of India*, Allahabad 1894-8; *Keene's Handbook for visitors to Agra and its neighbourhood*, re-written by E. A. Duncan, 7th ed. Calcutta 1909, 222-57; E. W. Smith, *Wall paintings recently found in the khwabgah, Fatĥpur Sikrī, near Agra*, in *Journal of Indian Art*, vi (1894); Muhammad Ashraf Husain, *A guide to Fateĥpur Sikrī*, Delhi 1937; P. Brown, *Indian architecture (the Islamic period)*, Bombay 1942; Pearson, nos. 6734-5, 6737-8, 6788, and *Supplement (1956-60)*, nos. 1779, 1796. See further HIND—Architecture.

FĀTIĤA, "the opening (Sūra)", or, more exactly, *Fātiĥat al-Kitāb* "(the Sūra) which opens the scripture (of revelation)", designation of the first Sūra of the Qurʾān. Occasionally the terms *umm al-kitāb* (according to Sūra III, 7; XIII, 39; XLIII, 4) and *al-sabʿ al-mathānī* (according to Sūra XV, 87) are also found. With reference to the last-named term one must count the Basmala which comes before the Sūra as a verse on its own, to make up the total of seven verses (= *mathānī*).

While the other Sūras are arranged fairly accurately according to length (that is to say, the longer they are the nearer the beginning they are to be found, the shorter they are, the nearer the end) the Fātiĥa, despite its shortness, is prefaced to the Qurʾān as a sort of introductory prayer. Like the last two Sūrās (*al-muʿawwidĥatān*), it is said not to have been preserved originally in the Codex of Ibn Masʿūd. It is markedly liturgical in character, as is also shown by the use of the first person plural (verses 5 and 6). Its chronological position (within the Mecca period) cannot be established more precisely.

The Fātiĥa is an indispensable component of the prayer-ritual. It must be recited at the beginning of every *rakʿa*, that is to say at least seventeen times a day (twice at the morning *ṣalāt*, three times at the sunset *ṣalāt*, and four times at each of the other three hours of prayer). It is often said at other times too. "With this recitation a seal is put on almost all important resolutions, almost all prayer formulae at the holy places are closed, and all joyful news is welcomed: while tradesmen who cannot come to terms over the price of goods seek in the united recitation of the fātiĥa new strength for a decision" (Snouck Hurgronje, *Mekka*, 1931, 29). On many tombs there is an inscription asking the traveller visiting the spot to pray a *fātiĥa* for the soul of the dead man (H. Ritter, *Meer der Seele*, 1955, 317). In some respects, therefore, the *fātiĥa* may be compared with the Lord's Prayer in Christian practice. However, H. Winkler's attempt to show that the one is derived from the other must be said to have failed (*ZS*, vi, 1928, 238-46). M. Gaster's guess that the Fātiĥa is an imitation of the Samaritan Enšira (*ET*, iv, art. Samaritans) is equally unconvincing.

Bukĥārī and Muslim tell of a sick man who was cured by exorcism with the *umm al-kitāb*. There are numerous examples of the *fātiĥa* being used as a powerful prayer in the making of amulets. The *sawāḳiṭ al-fātiĥa*, that is, the seven letters which are significant by their absence from the *fātiĥa*, play an important part in this. Al-Būnī gives the requisite instructions in his book of magic *Shams al-maʿāriṭ*.

In certain Arab countries, particularly in North Africa, the term *fātiĥa* (or *fatha*) is used to mean a prayer ceremony in which the arms are stretched out with the palms upwards, but without any recitation of the first Sūra (Snouck Hurgronje, *Mekka*, 1931, 29, note; E. Westermarck, *Ritual and belief in Morocco*, 1926, i, 186, note). Philipp Vassel gives as a translation "prayer with open hands" (*MSOS*, v, 1902, ii, 188). But it seems probable that even this prayer-ceremony is called after the first Sūra, and that originally it involved a recitation of the *fātiĥa* which only subsequently and as a result of much repetition disappeared to be replaced by a silent prayer.

Bibliography: Bukĥārī, *Idĥāra*, 16; *Tafsir al-Kurʾān*, 1; *Faḍāʾil al-Kurʾān*, 9; *Tibb*, 33 f.; Muslim, *Ṣalāt*, 34-44; *Salām*, 65 f.; Ṭabarī, *Tafsir*, 1321, i, 35-66; Zamakĥsharī, *Kaṣṣhāf*, Cairo 1373/1953, i, 1-15; Suyūṭī, *Iṭkān*, Cairo 1317, i, 54 f.; ii,

152; *Gesch. des Qur.*, i², 1909, 110-7; Blachère, *Le Coran*, i, 1949, 125-7; A. Jeffery, *A variant text of the Fātiĥa*, in *MW*, xxix (1939), 158-62; al-Būnī, *Shams al-maʿāriṭ*, Cairo 1319, 68 f., 71, 95-9; E. Doutté, *Magie et religion dans l'Afrique du Nord*, Algiers 1909, 159, 211 ff.; Snouck Hurgronje, *Mekka in the latter part of the 19th century*, 1931, *passim*; E. Westermarck, *Ritual and belief in Morocco*, i and ii, 1926, *passim*; J. Jomier, *La place du Coran dans la vie quotidienne en Égypte*, in *IBLA*, xv (1952), 131-65, 149; H. Winkler, *Fātiĥa und Vaterunser*, in *ZS*, vi (1928), 238-46.

(R. PARET)

AL-FĀTIK [see NADJĀH, BANŪ].

FĀṬIMA, daughter of Muĥammad and Khadiĥja, wife of ʿAlī b. Abī Ṭālib, mother of al-Ĥasan and al-Ĥusayn, was the only one of the Prophet's daughters to enjoy great renown. She became the object of great veneration by all Muslims. This may be because she lived closest to her father, lived longest, and gave him numerous descendants, who spread throughout the Muslim world (the other sons and daughters of Muĥammad either died young or, if they had descendants, these soon died out); or it may be because there was reflected upon her, besides the greatness of her father, the historical importance of her husband and her sons; or because, as time went on, the Muslims attributed to her extraordinary qualities. Throughout the Muslim world, as is well known, it is customary to add to her name the honorific title al-Zahrāʾ, "the Shining One", and she is always spoken of with the greatest respect; but it was above all the *Shīʿīs* who surrounded her with a halo of beliefs and glorified her some centuries after her death. That Fāṭima—a woman who, unlike other women associated with the Prophet, remained on the fringe of the great events of the early years of Islam and hence receives little attention in the historical sources—should be exalted to the level of legend, presents no problem to the believer: Western scholars, on the other hand, have set themselves to recover the real Fāṭima from the haze which envelops her. Did she really possess merits so special as to explain her posthumous fame, or is this fame to be attributed to a complex of circumstances which includes the human tendency to render extreme veneration to Woman? Two eminent European orientalisks, Father Henri Lammens and Louis Massignon, have presented diametrically opposed judgements of Fāṭima.

The former, in *Fāṭima et les filles de Mahomet*, has sketched, in sparkling and lively style, ingeniously but not without malice, a thoroughly gloomy portrait of the daughter of the Prophet: as he describes her, Fāṭima becomes a woman devoid of attraction, of mediocre intelligence, completely insignificant, little esteemed by her father, ill-treated by her husband, "caractère chagrin et perpétuellement voilé de deuil", "ombre gémissante de femme", anaemic, often ill, prone to tears, who died perhaps of consumption. It is profitable to read the criticism of this thesis by G. Levi Della Vida, in *RSO*, vi (1913), 536-47 and C. H. Becker, *Grundsätzliches zur Leben-Muĥammed-Forschung, in Islamstudien*, i, 520-7 = *Prinzipielles zu Lammens' Sīrastudien, in Isl.*, iv (1913), 263-9.

Massignon, on the other hand, has made Fāṭima sublime, elevating her to a position often reminiscent of that which the Virgin Mary holds among Christians. He accuses Lammens of having contented himself with putting together isolated fragments of anecdotes without attempting to arrange them in plausible patterns so as to bring them to life. "Yet it

is only this method", he says, "which allows us to understand how Fāṭima's intuitive actions (hardly consciously performed) have, throughout the collective history of Islam, penetrated the tangle of deceptions, accommodations and theories". Fāṭima, as he conceives her, is the Woman whose soul was unappreciated during her lifetime, who enjoyed privileges (*khaṣā'is*) accorded her by her father; she is Mistress of the Tent of hospitality, the Hostess of the Prophet's freedmen and of the non-Arab converts, and, as such, she represents the beginnings of universal Islam (*La notion*, 118 f.). To avoid any misrepresentation of Massignon's conception, we reproduce verbatim some of the concluding sentences of his *Mubāhala*. According to him, Fāṭima had a "vie secrète . . . voilée bien au delà de la jalousie de 'Ayisha, par une autre Jalousie, celle de Dieu. Vie de compassion intérieure, de larmes, prières pour les morts (à Uḥud) et dans les cimetières, vœux de jeûne, choses de peu de poids pour des théologiens philosophes ou canonistes. Vie qui les survole et les surplombe en Islam, comme une menace, de plus en plus imminente, de la Grâce de Dieu: du Vœu secret de la Femme, Vierge ou Mère qui transcende tous les axiomes et serments des hommes. L'hyperdulie des âmes en douleur, en Islam, pour Fāṭima, n'est selon le Coran lui-même qu'une figure de l'hyperdulie mariale . . .". This interpretation of the figure of Fāṭima will doubtless satisfy the mystic who lives in a world of extraordinary religious experiences and, perhaps, the scholar concerned with religious problems, because it gives a psychologico-religious explanation for the origin and development of the legend of the daughter of the Prophet and bridges the gap between legend and reality, as Lammens's book fails to do; but it cannot escape the objections of the historian, who will consider that the author subordinates the facts to beliefs about Fāṭima which appeared only later.

In the following survey will be found, placed in chronological order, arranged schematically, and accompanied sometimes by a commentary, the references to Fāṭima which can be collected from the sources belonging to the 2nd/8th and 3rd/9th centuries and the first half of the 4th/10th century (particularly al-Balādhuri, *Ansāb*, Ibn Sa'd and collections of *hadīths* regarded as canonical by the Sunnis, for Ibn Hishām and the historians had little occasion to concern themselves with Fāṭima, so obscure was the life that she led; later sources such as Ibn 'Abd al-Barr's *Istī'āb*, Ibn al-Aṭhīr's *Uṣd al-ghāba*, Ibn Ḥaḍjar's *Iṣāba*, the *Sīra al-Halabiyya* and the *Ta'rikh al-khamis*, have purposely been ignored, the aim being to get as near as possible, if not to the reality, at least to the time when Fāṭima lived). In the survey some apparently trivial facts have been mentioned: this is because they had, particularly among the *Shi'is*, unforeseen developments; Fāṭima's trousseau, for example, became the subject of Persian religious dramas, the famous *ta'ziyas*.

THE HISTORICAL FĀṬĪMA

Birth and childhood. The date of Fāṭima's birth is uncertain; however that indicated as most probable is the year of the re-building of the Ka'ba, *i.e.*, five years before the beginning of the Prophet's mission. This implies, as will appear, that the girl was married when she was over 18, a rather unusual age for an Arab bride. But if we take her birth as being a few years later (see al-Ya'qūbi, ii, 19) we encounter another difficulty—that when she was born her

mother *Khadija* would have been over fifty. The question of Fāṭima's age is treated at some length in Lammens's book (8-14). There is also some uncertainty as to Fāṭima's place in the sequence of Muḥammad's daughters, who are generally listed in the order: Zaynab, Ruḳayya, Umm Kulthūm, Fāṭima. Of her childhood and her life at Mecca two episodes only are related: (1) she was overcome by grief at her mother's death, and the Prophet consoled her by saying that *Djibril* had come down to tell him that God had built for *Khadija* in Paradise a pavilion of brilliant pearls (*ḥaṣab*; see Lane, s.v., 2529 f.), free of weariness and noise (al-Ya'qūbi, ii, 35); (2) she removed the refuse which 'Uḳba b. Abī Mu'ayt, one of the *Quraysh* most hostile to Islam, had flung over the Prophet while he was at prayer, and her indignation led her to curse the offender (al-Bukhārī, ed. Krehl, ii, 300).

Journey from Mecca to Medina and betrothal. After the *Hijra*, Muḥammad moved his daughters Fāṭima and Umm Kulthūm and his wife Sawda bint Zama'a from Mecca to Medina, charging his adopted son Zayd b. *Hāritha* [*q.v.*] and Abū Rāfi' to go and fetch them, giving them two camels and a sum of money. There is however a completely different version of this: al-'Abbās escorted these women to Medina and the departure was not a peaceful one, for al-Ḥuwayrith b. Nuḳayz b. Wahb prodded their camels, causing them to be thrown to the ground, for which act, it is said, he was killed after the occupation of Mecca. On the betrothal of Fāṭima and 'Alī the sources give much information, but, as usual, they do not completely agree. Both Abū Bakr and 'Umar had asked for Fāṭima's hand, but Muḥammad had refused, saying that he was waiting for the moment fixed by destiny (*ḥadā'*: Ibn Sa'd, viii, 11). 'Alī did not dare to put forward his proposal because of his poverty, and it was Muḥammad who made his task easier; he reminded him that he owned a breast-plate which, if sold, would provide him with enough money for the bridal gift (*mahr*). 'Alī, adding to the breast-plate some other objects and a camel or a ewe, raised the very modest sum of 480 dirhams or thereabouts. Of this money he spent, on Muḥammad's advice, one-third or two-thirds on perfumes, and the rest on objects necessary for the household. When Muḥammad informed his daughter of the promise which he had made to 'Alī, Fāṭima (according to Ibn Sa'd) said nothing, and her silence was interpreted by the Prophet as consent (according to other sources, she protested and her father had to console her by saying that he had married her to that member of the family who was the most learned and wise, and who had been the first to embrace Islam).

Marriage. The accounts are at variance concerning the year and the month of the marriage and its consummation: the first or second year of the *Hijra*, more likely the latter. According to some sources the consummation was postponed for a few days or for a few months, and some say that it did not take place until 'Alī's return from the expedition of Badr. To celebrate their marriage, the bridegroom prepared a feast, Muḥammad having told him that this was necessary; the Anṣār gave their contributions in *dhura*, and 'Alī killed a sheep. Two wives of the Prophet, 'Ā'isha and Umm Salama, arranged the house and prepared the wedding-feast. It is said that at this time 'Alī was 25 and Fāṭima between 15 and 21. The sources give a rather long account of a rite inaugurated by the Prophet: having warned the bridal pair to expect him, Muḥammad went to their

house on the wedding-night, asked for water in a jar, washed his hands in it (or spat in it, or spat back into it the water he had used to rinse his mouth) and sprinkled with it the breast (the shoulders and the forearms) of 'Alī and of Fāṭima; finally he invoked God's blessing on them.

Poverty of the household. At night the newly-married pair lay on the fleece of an untanned sheepskin, which contained camel fodder during the day; for a covering they used an old piece of striped Yemenī cloth, which was not large enough to cover both feet and head. The pillow was of leather stuffed with *lif* (palm fibres); the trousseau was indeed meagre: a goatskin bottle, a sieve, a duster, a cup. Muḥammad had made some wedding-gifts: a velvet garment (*khamla* or *khamīl*), two pitchers, a leather bottle, a pillow and some bunches of fragrant herbs. Fāṭima, having no maid-servants, ground the corn herself, which gave her blisters; 'Alī, to earn a little money, drew water from the wells and watered other people's land; because of this hard work he complained of pains in the chest. One day, the Prophet having received some slaves, 'Alī sent Fāṭima to ask for one, and, as his wife lacked the courage to make this request, he went with her himself but met with a refusal. "I cannot allow the *ahl al-suffa* [q.v.] to be tormented with hunger", exclaimed the Prophet, "I shall sell the slaves and spend the money to help them". To console his daughter and son-in-law, Muḥammad went later to their house and taught them some litanies (so many repetitions of *Allāh akbar*, so many of *al-ḥamdu li'llāh*, so many of *subhān Allāh*), and 'Alī did not fail to repeat them every night before going to sleep.

There seems no reason to reject the *ḥadīth*s which speak of the poverty of the household of 'Alī and Fāṭima; only its duration must be limited to the first years of their marriage; many members of the community were just as poor and it was only after the occupation of Khaybar that the situation improved for 'Alī and Fāṭima, as for a good number of Muslims, for they then received shares in the produce of the rich oasis and 'Ā'ishā could exclaim: "Now we shall eat our fill of dates".

Fāṭima's house after the marriage. 'Alī built a dwelling not far from that of the Prophet but, as Fāṭima wanted to live nearer to her father, the Medinan al-Ḥāritha b. al-Nu'mān gave up his own house to them.

Sons of 'Alī and Fāṭima. Al-Ḥasan was born in 2/624 (but in this case the consummation of the marriage cannot have taken place after Badr!) or in 3/625, in Ramaḍān; al-Ḥusayn was conceived 50 days after the birth of al-Ḥasan and born in 4/626, in the first days of Sha'bān. Besides these two sons and a third, Muḥassin (or Muḥsin), still-born, Fāṭima had two daughters, who were called by the names of two of their aunts: Umm Kulthūm and Zaynab [see further 'ALIDS].

Disputes between 'Alī and Fāṭima, and Muḥammad's intervention. 'Alī and Fāṭima did not always live in harmony. 'Alī treated his wife with too much harshness (*shidda*, *ghilāṣ*), and Fāṭima went to complain to her father. There are some *ḥadīth*s which are real vignettes of family life, describing in a vivid and fresh manner how the Prophet intervened and how his face shone with satisfaction after the reconciliation of those dear to him. The most serious disputes between the pair arose when the Banū Hishām b. al-Mughira of the Kuraysh suggested to 'Alī that he should marry one of their women. 'Alī did not reject the proposal, but

Muḥammad, when some of the tribe came to sound him on the matter, came to the defence of his daughter. "Fāṭima", he said, "is a part of me (*baḍ'ā minnī*) and whoever offends her offends me" (al-Balādhuri, *Ansāb*, i, 403; al-Tirmidhī, ii, 319, etc.) or "what angers her angers me also" (this *ḥadīth* has many variants which, however, do not much change the meaning). It seems that at the same time 'Alī was asking in marriage a daughter of Abū Ḍjahl nicknamed al-'Awra' (the One-eyed). Muḥammad protested from the *minbar* against 'Alī, who proposed to shelter under one roof the daughter of the Apostle of God and the daughter of the enemy of God (i.e., Abū Ḍjahl). On this occasion also the Prophet pronounced the phrase: *Imahā baḍ'ā minnī* ("she is indeed a part of me"), and added that if 'Alī wanted to accomplish his project he must first divorce Fāṭima (Aḥmad b. Ḥanbal, *Musnad*, Cairo 1313, iv, 326; al-Bukhārī, ed. Krehl, ii, 440, etc.). Some authors have deduced from this that monogamy was one of the *ḥaṣā'is* of the daughter of the Prophet.

The name Abū Turāb, "the man of dust", given to 'Alī has, among other explanations, one connecting it with the disputes between 'Alī and Fāṭima: instead of answering his wife in anger, 'Alī would go out of the house and put dust on his head; Muḥammad, seeing him do this, gave him the famous nickname.

Historical events in which Fāṭima was involved during the life of Muḥammad. The following is all that can be collected: (1) After the battle of Uḥud Fāṭima tended Muḥammad's wounds and was charged by him and by 'Alī to clean their bloodstained swords; after this it became her custom to go to pray on the graves of those killed in this battle; (2) Abū Sufyān, foreseeing the occupation of Mecca, sought her and 'Alī's intercession with Muḥammad (al-Ṭabarī, i, 1623); (3) she received a share of the products of Khaybar and 'Alī another, separate, share; (4) she went to Mecca while the town was being occupied, and on this occasion Abū Sufyān begged her to give him her protection, but she refused and refused also to allow her child to do so, the Prophet having prohibited this (al-Wāḳidī, 324); in 10/632 she performed the *ʿumra*; (5) with her husband and her sons, Fāṭima played an important part in the *mubāhala*, an episode which had strong repercussions among the *Shī'a* [see MUBĀHALA].

Fāṭima as one of the five members of the *Ahl al-bayt*. A verse of the Qur'ān (XXXIII, 33) says: "God wishes only to remove from you the uncleanness, O People of the House" (*Ahl al-bayt* [q.v.]). The preceding verses contain instructions to the wives of the Prophet, and there the verbs and pronouns are in the feminine plural; but in this verse, addressed to the People of the House, the pronouns are in the masculine plural. Thus, it has been said, it is no longer a question of the Prophet's wives, or of them alone. To whom then does it refer? The expression *Ahl al-bayt* can only mean "Family of the Prophet". The privilege accorded by God to the latter (originally entirely spiritual, but later not merely so) naturally led all the relatives of Muḥammad—those nearest to him, those belonging to the collateral branches of the family, and beyond this such groups of the community as the Anṣār, or indeed the whole of the community—to claim a place in the *Ahl al-bayt*. But there is a story given in many traditions according to which Muḥammad sheltered under his cloak (or under a covering or under a sort of tent), in varying circumstances

(including the occasion when he was preparing for the *mubāhala*), his grandchildren al-Ḥasan and al-Ḥusayn, his daughter Fāṭima and his son-in-law 'Alī; and so it is these five who are given the title *Ahl al-kisā'* [q.v.] or "People of the Mantle". Efforts have been made to include among the latter Muḥammad's wives; in general however the number of the privileged is limited to these five. Now according to the *Shi'a*, without exception, but also according to the pro-'Alid Sunnis, the *Ahl al-bayt* are identical with the *Ahl al-kisā'*. The verse quoted above (XXXIII, 33) is associated with Fāṭima and 'Alī on one other occasion: it is related that Muḥammad, rising early in the morning to perform the *ṣubḥ*, was in the habit of knocking on their door and using this verse to remind them of the duty of prayer.

During the Prophet's illness. Fāṭima, who loved her father greatly, was much grieved by his illness and wept and lamented. During this period she received a confidence from Muḥammad. It is 'Ā'ishā who relates the episode in many *ḥadīths*: she saw Fāṭima weep when her father spoke to her in secret and then smile. After the Prophet's death, she asked her what her father had said to her on that occasion; Fāṭima replied that Muḥammad had told her that *Djibril* came down once a year to bring him the *Qur'ān*, but that, as he had recently come down twice, he deduced that the end of his life was near, then he had added that she, Fāṭima, would be the first member of the family to join him in the next world. Then Fāṭima had wept. But Muḥammad had said to her: "Are you not pleased to be the *sayyida* of the women of this people?" (or "of the women of the Believers", or "of the women of the world", or "of the women of Paradise"—all these variants are found in the *ḥadīths*). Then Fāṭima had smiled. As will be seen, this story is interesting because of the developments it underwent among the *Shi'a*.

After the death of the Prophet. Fāṭima, a timid woman who had never taken part in political matters, found herself indirectly involved in some of the events which followed the death of the Prophet. After his election, Abū Bakr made his way with some companions towards Fāṭima's house, where a number of Anṣār and of 'Alī's supporters had assembled. The newly-elected *Khalifa* wanted to obtain the homage of these dissidents also, but 'Alī went forward to meet him with sword drawn, and Fāṭima, when her husband had been disarmed by 'Umar and the party was preparing to enter the house, raised such cries and threatened so boldly to uncover her hair that Abū Bakr preferred to withdraw (al-Ya'qūbī, ii, 141). There are other accounts of the same episode: Fāṭima saw in 'Umar's hand a brand, and asked him if he intended to set fire to her door because of his hostility to her (al-Balādhuri, *Ansāb*, i, 586). In one book, *al-Imāma wa 'l-siyāsa* (which is certainly very early, even though the attribution to Ibn Kuṭayba is wrong), the episode is related with more serious details: 'Umar really had evil intentions; he had wood brought and threatened to burn the house with everything in it. When he was asked, "Even if Fāṭima is there?" he replied in the affirmative. Then those who were in the house came out and rendered the homage demanded—except for 'Alī. Fāṭima, appearing at the door, reproached them: "You have left the body of the Apostle of God with us and you have decided among yourselves without consulting us, without respecting our rights!" When Abū Bakr and 'Umar repeated their attempts to make 'Alī comply, she is said to have cried out,

"O father! O Apostle of God! What evils we have suffered at the hands of 'Umar and Abū Bakr after your death!" When they came back to her house and asked permission to enter, she again refused, and it was 'Alī who let them in. Fāṭima turned her face to the wall. If one is to believe another account preserved in the same book (12), Fāṭima played an active part at the time when the decision was being made on the choice of a successor to the Prophet in the capacity of head of the community: she went on horseback with 'Alī to the meeting-places of the Anṣār to ask them to support her husband; but the Anṣār replied that 'Alī had come to them too late, when they were already committed to Abū Bakr. We have spent some time on these episodes because (1) even if they have been expanded by invented details, they are based on fact; (2) they represent Fāṭima's only political action; (3) to the motives for the hatred felt by the *Shi'a* for 'Umar they add one more, true or false: his treatment of the daughter of the Prophet.

Fāṭima's claim to Muḥammad's estate. After the death of her father, Fāṭima asked Abū Bakr to hand over the possessions of Muḥammad which he was holding. It is not clear whether these possessions included the property which Mukhayrik, the Jew converted to Islam, had given to the Prophet at Medina on the land of the Banu 'l-Naḍir; probably there was no dispute about this. It was over the land of Fadak [q.v.] and over the share of *Khaybar* [q.v.] that Abū Bakr met Fāṭima's claims with a flat refusal, asserting that he had heard the Prophet say that he had no heirs and that everything that he left would be *ṣadaqa* [q.v.]. Nor is it known whether the claim to the inheritance was put forward by Fāṭima alone or together with al-'Abbās; the examination of many *ḥadīths* leads us to believe that the attempt to gain possession of this property was made twice and with different arguments, on the first occasion probably by both of them, on the second by Fāṭima alone. This dispute between such a prominent person as Abū Bakr and the daughter of the Prophet has always been disagreeable to Muslims; consequently they have tried to minimize its gravity by maintaining, for example, that Fāṭima claimed Fadak intending to give the rents of it to the poor (*Shi'i* sources add: to the *mawālī*); they like to depict Abū Bakr as grieved by the duty of refusing a request of the daughter of the Prophet, but forced to act thus by the conduct of Muḥammad himself. The *Shi'a* naturally do not forgive the Caliph for having disbelieved Fāṭima, who maintained that she had received Fadak as a gift from her father, and have continued for centuries to argue about this question.

Illness and death of Fāṭima. Fāṭima fell ill soon after her father's death. According to some sources she was reconciled during her illness with Abū Bakr, who had asked to visit her, but, according to the majority she remained angry to the end. There is an oft-repeated story about the last moments of her life: she prepared for death by washing herself, putting on coarse garments and rubbing herself with balm, and she charged her sister-in-law, Asmā' b. 'Umays, the widow of *Dia'far* b. Abī Ṭālib, who was helping her with these tasks, that no-one should uncover her after her death; then she lay down on a clean bed in the middle of the room and awaited the end. As she had complained about the custom of covering the dead with a material which revealed their forms, Asmā' prepared for her a bier made, in the manner of the Abyssinians, of wood and fresh palm-leaves.

Fāṭima was content with this. Unfortunately these accounts which would allow us to assume that Fāṭima was gentle, modest, and calm in the face of death are contradicted by others: according to al-Ya'qūbī (ii, 128-30), she rebuked severely the Prophet's wives and the women of the Quraysh who came to visit her during her illness; through Asmā' she prevented 'Ā'ishā from entering; her anxiety to hide her form from people's gaze was prompted by shame at her extreme thinness (al-Ṭabarī, iii, 2436); it was 'Alī who washed the body, or it was she herself who begged her husband to perform this task. It is difficult, if not impossible, to choose among these different accounts.

There is the same uncertainty over the date of her death as surrounds other events of her private life: it was certainly the year 11, but the month is doubtful; the commonest report is that she died six months after the Prophet. Her death was kept secret and her burial took place by night. According to most versions, neither Abū Bakr nor 'Umar was informed; but there are accounts which relate that Abū Bakr recited the ritual prayers over Fāṭima's grave. Nearly all the sources agree that Fāṭima was buried in the Baḳī', and some specify the place of her grave: near the mosque called, from the name of the woman who built it, Masḡid Ruḳayya, at the corner of the *dār* of 'Akīl ('Alī's brother), seven cubits from the road etc., but according to other sources, either immediately after the burial or some time later, the exact position of the grave was no longer known. Al-Mas'ūdī (*Murūdj*, vi, 165) asserts that there was a tomb which bore an inscription giving as the names of those buried there Fāṭima and three 'Alids (he is however the only one to give this detail), but al-Mukaddasī (*BGA*, iii, 46) includes the tomb of the daughter of the Prophet in the list of places on which there is disagreement, for it was also possible that Fāṭima had been buried "in the room" (*fi 'l-hudjira*). Nowadays Shī'ī pilgrims, to pay homage to the *sayyidat al-nisā'*, visit three places: her house, the Baḳī' and the space in the Great Mosque between the *rawḍa* and the tomb of the Prophet. For a small *maḡṣūra* which may mark her place of burial and "Fāṭima's Garden", also in the Great Mosque, see *EL*¹, art. al-Madīna, 90 f.

Physical and moral attributes. Fāṭima had a very strange *kunya*: Umm Abihā, "mother of her father". The explanations given for this name make us suspect that it originated among the Shī'a, all the more so that it is apparently mentioned only in the more recent sources, e.g., the *Usd al-ghāba*. An Imāmī source says that she was called "mother of her father" because she learned through a revelation that the name of her very last descendant would be Muḡammad, like that of her father. There are other explanations, for which see below, sections on The celestial apple and Fāṭima's names. Given the connexions between the cult of Mary among Christians and that of Fāṭima among Muslims (to which Massignon has drawn attention), it is possible that the title arose as a counterpart to that of "Mother of God".

Fāṭima was certainly not a beautiful woman, for the sources are silent about her appearance, whereas they mention the beauty of her sister Ruḳayya; they confine themselves to reporting that she resembled the Prophet in her gait. In any case she cannot have appeared the weak and sickly woman which Lammens took her to be on the strength of two *hadīths*, which may refer to purely temporary situations, for there are other facts (her

bearing five children; her discharge of arduous household tasks, her two journeys to Mecca) which prove that Fāṭima enjoyed fairly good health.

In attempting to form a judgement on the moral qualities of Fāṭima we encounter many obstacles. When some accounts permit us to attribute to her a certain characteristic, there are others which contradict it. It seems certain that she was hard-working, content to perform her domestic work diligently and patiently. She appears to have taken pleasure in helping others, and the Prophet's wives used her as a spokesman to express their resentment over the preference which he showed for 'Ā'ishā; we can easily imagine, however, that she performed this service willingly, for she herself had no great fondness for 'Ā'ishā. On this occasion she proved incapable of defending the case for which she had approached her father, for when he asked her: "Do you not love what I love?" (meaning 'Ā'ishā), she quickly agreed that she too loved her; so the Prophet's wives had to choose a less timorous advocate from among their number to maintain their rights. Are we then to conclude from this and other accounts that Fāṭima was timid? On the day of her marriage she stumbled on the hem of her garment, but we see her support her husband so boldly against Abū Bakr that there is no question of timidity, and she appears as a woman of quite different calibre. There is no doubt that she was meek and submissive towards the Prophet, but what was her attitude to her husband? It was really she who prevented 'Alī from taking a second wife, and in the affair of the inheritance, when it was a question of defending the interests of the family, although she was obliged to yield to the wishes of the head of the State, she did it unwillingly, refusing to acknowledge the validity of Abū Bakr's decision.

THE FĀṬĪMA OF LEGEND

As no systematic study of this subject exists, we have limited ourselves to selecting the main themes of the Fāṭima legend from three early Shī'ī works (see *Bibl.*) in which some chapters are devoted to the daughter of the Prophet. The authors are: (1) Ibn Rustam al-Ṭabarī who, according to the editor of his *Dalā'il al-imāma*, lived in the 4th/10th century (siglum: IRT); (2) Ḥusayn b. 'Abd al-Wahhāb, who began to write in 448/1056-7 the work which we have used and which was one of the sources of al-Maḡjilī's *Bihār al-anwār* and of al-Bahrānī's *Madīnat al-ma'ādijiz*; he presents some stories about Fāṭima which differ strikingly from those of the other sources (siglum: H'AW); (3) Ibn Shahrāshūb, who died in 588/1192. Of the three works, his *Manāḡib Al Abī Ṭālib* yields the most information and quotes from the largest number of sources (siglum: ISh).

Khādīja's pregnancy and accouchement. *Khādīja* was despised by the Quraysh because of her marriage with a poor man from a social class lower than her own (IRT, 8). On going in to her, Muḡammad told her that *Djibril* had informed him that she would bear a daughter, a pure and blessed soul, and that from this daughter would spring his posterity and the *imāms* destined to be the rulers on earth when his own inspiration ended (IRT, 8). Fāṭima, while still in her mother's womb, conversed with her (IRT, 8; H'AW, 48, 51; ISh, 119). Because of their contempt for *Khādīja*, the women of the Quraysh refused to help her during her confinement. So four women came down from Paradise to assist her: Sāra, Āsiya, Mary and Saḡūrā', daughter of Shu'a'yb and wife of Mūsā. Ten hours came with a bowl and a jug filled with water from the Kawthar, and the first of

them washed the new-born child, wrapped her in perfumed fine linen, and handed her, pure, purified, fortunate, blessed also in her posterity, to Khadija, who suckled her (IRT, 9; H'AW, 48; ISh, 119). Fāṭima grew as much in a month as other children in a year (IRT, 9; ISh, 119). The women who had come to assist her mother departed as soon as they had completed their task, but before they went the new-born child greeted them by their names (H'AW, 48). At the moment of Fāṭima's birth, light spread over the sky and the earth, to the West and to the East (hence her title al-Zahrā') (IRT, 9; ISh, 119). Immediately after her birth Fāṭima uttered the profession of faith, praised God, recognized the imamate of 'Alī, recited the Qur'ān and predicted future events (IRT, 9; H'AW, 48, 51; ISh, 119).

Betrothal. 'Abd al-Rahmān b. 'Awf wished to marry Fāṭima and offered an enormous *mahr* (100 camels loaded with Coptic cloth, and 10,000 *dinārs*). 'Uthmān then offered the same *mahr*, and advanced the argument that he had embraced Islam earlier than 'Abd al-Rahmān. This flaunting of wealth angered Muḥammad, who threw at 'Abd al-Rahmān (or placed on the hem of his garment) pebbles which turned into pearls (a single one of them worth all the riches of 'Abd al-Rahmān). Djibril descended from heaven to announce that 'Alī was to be the husband of Fāṭima, for God had already commanded the angel Riḍwān to adorn the four Paradises and another angel to build a *minbar* of light (IRT, 12; ISh, 123).

Marriage of Fāṭima and 'Alī. The Kuraysh women criticized Fāṭima's marrying 'Alī, a poor man, but Muḥammad had destined her for him because he had learned through Djibril (or through an angel named Maḥmūd) not only that this was the will of God but that the marriage had already taken place in heaven, with God as *wali*, Djibril as *khaṭīb* and the angels as witnesses. The *mahr* had been half of the earth (or a fifth, or a quarter) and, in addition, Paradise and Hell (hence Fāṭima enables her supporters to enter the one and consigns her enemies to the other). The *mahr* on earth was only about 500 *dirhams* because it was to serve as *sunna* for the community. Perhaps in order to leave the *mahr* at this low figure, there are some references to a *niḥla* from 'Alī, consisting of a fifth of the earth, two-thirds of Paradise, and four rivers: the Euphrates, the Tigris, the Nile and the Oxus. The tree Tūbā or the Sidrat al-muntahā, at God's command, covered itself with robes, pearls and precious stones, and scattered them in vast quantities; the houris gathered these jewels and will keep them until the Day of Resurrection, for they are Fāṭima's *nithār*. The same tree, according to some accounts, let fall also missives written in light, which the angels gathered up because they are the safe-conducts of the supporters of the 'Alids (IRT, 12 f., cf. also 14, 18, 19 f., 23 f.; H'AW, 48 f.; ISh, 109, 123, 128, 134 f.). When Muḥammad learned this, he called to him 'Ammār b. Yāsir, Salmān, and al-'Abbās and in their presence told 'Alī what God's will was; on his advice, 'Alī sold his breast-plate to Diḥya [q.v.], who then made him a present of it (Diḥya = Djibril: IRT, 14). The marriage in heaven, according to two of our sources, took place forty days before the marriage on earth (or on the night of the *isrā'*). The angel Maḥmūd revealed also the reason for the union: light must be joined to light (*ibid.*).

Trousseau. Muḥammad charged Asmā' bint 'Umays, Umm Salama and a freedwoman, 'Ammār,

Abū Bakr and Bilāl to make the purchases necessary for the household of Fāṭima and 'Alī. The list of their purchases is recorded, in some cases with the prices (ISh, 123). Umm Salama bought the mattress-cover of Egyptian cloth which was to be filled with *lif*; Bilāl or 'Ammār saw to the perfumes (IRT, 14 f., 26).

The marriage ceremony. During the marriage ceremony on earth, Djibril cried from heaven "*Allāhu akbar*"; Muḥammad heard him, and he too, with his Companions, cried "*Allāhu akbar*". This was the first *takbīr* to be called during a wedding procession (*zifāf*) and from that day onwards it became *sunna* (H'AW, 51). But there is another and stranger story concerning this *takbīr*: Muḥammad mounted Fāṭima on his mule and pushed the animal, while Salmān led it; suddenly there was great confusion in the street: Djibril and Mikḥā'il, each at the head of 70,000 angels, had come down for the ceremony and raised with Muḥammad the cry "*Allāhu akbar!*" (IRT, 23, 25).

Gifts from heaven. Djibril brought to Muḥammad a clove and an ear of corn from Paradise, announcing that God had commanded him to adorn Paradise for the marriage of Fāṭima and 'Alī (IRT, 14, 20). 'Alī, told by Muḥammad to look up into the sky, saw richly-clad maidens bringing presents: these were his own and Fāṭima's future servants in Paradise (IRT, 26). When 'Ammār brought to Fāṭima the perfume which Muḥammad had sent him to buy for her, Fāṭima announced that the angel Riḍwān had sent her some from heaven, brought by houris each of whom had in her right hand a fruit and in her left some basil; these gifts were intended for the people of her House and for her supporters (IRT, 26). Like Mary who, according to the Kur'ān (III, 32/37), received a necessary provision (*rizq*), Fāṭima received pomegranates, grapes, apples, quinces, etc., and ate besides things which other creatures had never tasted since the fall of Adam and Eve (ISh, 135). One day Muḥammad entered Fāṭima's house while she was at prayer, and saw behind her a steaming cauldron; he asked what this was and she replied: "Divine Providence" (ISh, 135). Another day 'Alī invited Salmān to the house because Fāṭima had received a gift from heaven and wished to share it with him. Three houris had brought it to her, with a message of sympathy from God while she was weeping for the death of her father. These three houris were called Dharrā, Mikdāda and Salmā, because they had been created for Abū Dharr [q.v.], Mikdād [q.v.] and Salmān [q.v.] respectively. The gift was a dish of white dates, cooled and so fragrant that Salmān was asked, as he was taking five of them home, whether he had perfumed himself with musk. The dates had no stones; God had created them for Fāṭima beneath His throne from the prayers which Muḥammad had taught her (IRT, 29). Fāṭima wished for a ring, and asked it of God during the night-prayer, Muḥammad having taught her that she should make her requests at those times. A mysterious voice informed her that the ring was under the prayer-rug. In a dream Fāṭima saw castles destined for her in Paradise and noticed that the ring had been made from the foot of a bed which was in one of these castles and which had only three feet; but next day Muḥammad told her that the family of 'Abd al-Muṭṭalib should set their attention on the next world and not on earthly things, and ordered her to put the ring back under the rug. In a dream Fāṭima saw the bed, which now again had four feet (ISh, 118). After the death of her father, Fāṭima

received from heaven a book with covers of red chrysolite and pages of white pearl, which contained nothing from the Kurʿān, but instruction on all that had been and would be until the Day of Resurrection (in IRT, 27, the source which speaks of this book, there is a summary of the information contained in it: it ranged from the numbers of the angels, the Prophets, etc. to the names of places on the earth, statistics of the believers, the events which would take place during 50,000 years, etc.). This book was brought to Fāṭīma while she was at prayer, and the angels waited until she had completed her devotions before giving it to her and returning to heaven. Fāṭīma read the book, and all—men, *djinn*s, birds, beasts, prophets and angels—are bound to obey her. Later the book was handed on to ʿAlī, and after that to the *imāms* (IRT, 227 f.).

Physical privileges. Having been born pure and purified (she was a *hourī* from heaven: HʿAW, 50), Fāṭīma was exempt from the physiological troubles of women: she did not menstruate, and lost no blood during her confinements. She gave birth through the left thigh, while Mary gave birth through the right thigh (HʿAW, 48, 51). Her pregnancies lasted only nine hours.

Miracles. Several miracles were worked by Fāṭīma: the stone for grinding corn turned without anyone moving it, an angel (Kūkabil or Djibrīl) rocked her baby's cradle. One of her garments, given as a pledge to a Jew by the wife of Zayd b. Ḥāritha, gave forth light, and the Jew and eighty other people, astonished at this miracle, embraced Islam (ISH, 16 f.). When, after the election of Abū Bakr, those who wanted to compel ʿAlī to offer the *bayʿa* made him leave the house, Fāṭīma went to the mosque and, standing near her father's tomb, threatened to uncover her head; at that moment Salmān saw the walls of the mosque rise up: "My mistress and my patroness", he cried, "God sent your father in His mercy: you should not bring us misfortune!" The walls then returned to their place (ISH, 118). When Fāṭīma was weeping for her father's death, it was Djibrīl himself who consoled her. The miracles continued even after Fāṭīma's death, benefiting one of her servants and the descendant of one of her servants (ISH, 16 f.).

Fāṭīma in Paradise. Fāṭīma will be the first person to enter Paradise after the Resurrection (ISH, 110). All will have to lower their gaze when she crosses the Bridge (*ṣirāṭ*) which leads across Hell to Paradise. She will be escorted by seventy hours. In Paradise she will proceed, mounted on a wondrous camel with legs of emerald, eyes of ruby, etc., under a dome of light. It will be Djibrīl who leads the camel up to the throne of God. There she will descend and ask God to mete out justice to those who were guilty of the deaths of al-Ḥasan and al-Ḥusayn. Then God will say to her, "My beloved, daughter of my beloved, ask of me what you will and I will grant it to you". Fāṭīma will procure entry into Paradise for all her own people and all her supporters (ISH, 107-9). She is called al-Zahrāʾ because of the dome of rubies which hangs over her in Paradise—a wonderful dome of immense height (a whole year's journey), upheld in the sky neither suspended from above nor supported from below, with 10,000 doors and 100 angels at each one (ISH, 111). In Paradise Fāṭīma will have a privilege: she will be the sole wife of ʿAlī, while other men will have as many hours as they please (ISH, 106); it was the hours who told her this (IRT, 26; ISH, 106), and it is out of respect for Fāṭīma that there is no mention of hours in

Sūra LXXVI, where Paradise is described (ISH, 106).

The celestial apple. An early story, which goes back at least as far as al-Ḡhullābī (d. 298/910) runs as follows: Muḥammad, on being reproached for embracing Fāṭīma but not his other daughters, told how Djibrīl had presented him with an apple of Paradise, which he had eaten and which had become water in his loins; he then placed it within Khadija, who conceived Fāṭīma. He finished by saying that he smelled in Fāṭīma the fragrance of Paradise. Other similar accounts are given in the same source (HʿAW, 49 f.), with slight variants: Muḥammad ate the apple and a date in Paradise during the *mīʿrādī* [q.v.]; both were transformed into water in his loins, etc. In ISH (135) Djibrīl gives Muḥammad a celestial date instead of an apple; the story then continues as above. A notable difference appears when there is introduced into the story the Light which forms the central point of other accounts; the themes then become interwoven: God created the light of Fāṭīma and Fāṭīma uttered His praises; then He placed the light of Fāṭīma in a tree of Paradise, which shone with the splendour of it; Muḥammad, ascending to Paradise, was advised by God to pick the fruit of this tree. God caused its juice to pass into the throat of ʿAlī, and then placed Fāṭīma in the loins of Muḥammad, who deposited her in Khadija; the latter bore Fāṭīma, who was of that light: she knew what was, what would be and what was not (HʿAW, 47). This last account (the Light of Fāṭīma lodged in the loins of Muḥammad) would explain her *ḥunya* Umm Abihā.

The Light and Fāṭīma. Muḥammad explained thus the reason for the preference accorded to the People of the House: God, he said, created me and ʿAlī as light, and separated off from our light that of my descendants; then He separated from our light the light of the Throne, and from that of my descendants the light of the sun and of the moon. We teach the angels the *tasbīḥ*, the *tahlīl* and the *tahmīd* (i.e., the formulas for the praise of God). God then said to the angels: "By My power, My majesty, My generosity, My eminence, I will act", and He created the light of Fāṭīma like a lamp, and it is through her that the heavens were illuminated. Fāṭīma was called al-Zahrāʾ because the horizon took its light from her (HʿAW, 46). This story is of particular interest because, with its description of successive divine emanations, it contains some features characteristic of Ismāʿīlī beliefs. Another story collected by ISH (106) also speaks of light, but in a different way: God created Paradise from the light of His countenance; He took this light, and threw it; with a third of it He struck Muḥammad, with another third Fāṭīma, and with the remaining third ʿAlī and the People of the House. Whoever is thus struck recognizes the *walāya* [q.v.] of the family of Muḥammad.

Fāṭīma's names. Attempts have been made to see a significance in the name Fāṭīma. As the root has the meaning of "weaning a child", "breaking someone of a habit", she has been said to be so called because she, and her descendants and supporters, will be spared from Hell, or because she was exempt from evil (ISH, 110, cf. 107), or because she was removed from polytheism (IRT, 10). The list of her names in IRT (10 f.) consists of nine: Fāṭīma, al-Ṣiddīqa, al-Mubāraka, al-Tāhira, al-Zakiyya, al-Rādiyya, al-Rādiyya, al-Muḥaddatha, al-Zahrāʾ. She was called al-Muḥaddatha because the angels spoke to her as to Mary, and she to them; they told her "God has chosen you and purified you; He

has chosen you from among the women of the world". According to Ḥ^{AW} (46), her names on earth are: Fāṭim (*sic*, in the masculine), Fāṭir, al-Zahrā', al-Batūl, al-Ḥaṣān, al-Ḥawrā', al-Sayyida, al-Šiddīka, and Maryam al-Kubrā. Ibn Bābūya (d. 381/991) knew of 16 names for Fāṭima on earth and three in heaven, and Ibn Šahrāshūb (133) who records them appends a list of 69 names and attributes which must have served as a litany, for they are linked by the rhymes in groups, usually of three. Among the names listed by Ḥ^{AW} should be noted Fāṭir, *i.e.*, Creator, for not only is it masculine, but it carried with it a glorification of Fāṭima which seems to be characteristic of the extreme Ismā'īlis and of aberrant sects such as the Nuṣayrīs (Bausani, 189) rather than of the Imāmīs. Have we here a borrowing by the latter from the former? The belief that Fāṭima is Fāṭir, Creator, would also explain her *kunya* Umm Abihā.

References to Fāṭima in the Qur'ān; her other merits. The Qur'ān too is made to contribute to the glorification of Fāṭima, thanks to the exegesis of Šhī'ī writers, who maintain that many verses allude to 'Alī and his wife. When the Book speaks of women in general, a hidden reference to Fāṭima is intended: thus in III, 193/195, "I shall not permit to be lost the work of one who works [well] among you, male or female", the "male" is 'Alī and the "female" Fāṭima at the time of the *hidjra*. Similarly they identify with 'Alī and Fāṭima the reference to the creation of man and woman in XCII, 3.

Twelve women are alluded to in the Qur'ān without their names being mentioned (*e.g.*, Eve, Sarah, Pharaoh's wife, etc.). There is such an allusion to Fāṭima in LV, 19, which speaks of two seas which God has caused to flow together: this confluence is the reconciliation of 'Alī and Fāṭima after a dispute, for he is the sea of knowledge and Fāṭima the sea of prophecy; the barrier between them, mentioned in the following verse, is the Apostle of God, who prevents 'Alī from distressing himself over the life of this world and Fāṭima from quarrelling with her husband over earthly things; the pearls and the coral of verse 22 are, since they come from these seas, allusions to al-Ḥasan and al-Ḥusayn (IŠh, 101, 102 f.). Each of the women of the Qur'ān has a particular quality which is apparent from a phrase in the Book, *e.g.*, Eve has repentance (cf. Qur'ān, VII, 22/23), Pharaoh's wife desire (LXVI, 11), Fāṭima 'iṣma (because of the *mubāhala*, III, 54/61). Ten of these women received a gift from God, Fāṭima's being knowledge. Support for all these, and other, assertions is found in verses of the Qur'ān (IŠh, 102-4). The best women of Paradise are Fāṭima, Khadīja, Āsiya bint Muzāhim, Pharaoh's wife, and Maryam and 'Imrān (= Mary), but Fāṭima is the *sayyida* par excellence (an angel had announced this to Muḥammad: Ḥ^{AW}, 51; IŠh, 104 f.). Fāṭima is often compared with Mary. On one occasion she asked the angels, "Is not Mary the chosen one?", to which the reply was "Mary is the *sayyida* of her world; God has made you the *sayyida* of the women of this world and the next" (IRT, 10); further, Fāṭima had the privilege of being married to a great man in this life and the next (IŠh, 105), and thus is superior. And although Mary preserved her virginity, so did Fāṭima, whence her title al-Batūl (also explained, however, as meaning that no woman comparable with her ever existed) (IŠh, 134 f.). Fāṭima is numbered among the four best known "returners to God" (*tawwāb* [q.v.]): Ādam,

Yūnus, Dāwūd and Fāṭima, and it is to her that the Qur'ān refers in III, 188/191; the best known "weepers" (*bakkā'* [q.v.]) number seven: Ādam, Nūh, Ya'qūb, Yūsuf, Šhu'ayb, Dāwūd, Zayn al-Ābidīn, and she is the eighth; she had become so accustomed to weep at all times for the death of her father that the people of Medina urged her to devote herself to weeping either by night or by day (IŠh, 104).

Fāṭima in the *ta'ziyas*. The rich collection of *ta'ziyas* presented by Enrico Cerulli to the Vatican Library (of which E. Rossi and A. Bombaci have published the Index, and the latter proposes to publish resumés) presents several texts based on episodes of the Fāṭima legend, *e.g.*, her trousseau (Salmān and Abū Dharr are commissioned to make the purchases); her invitation to the wedding of a woman of the Quraysh, which led to the conversion of those present; her hard work to support herself; the misappropriation of Fadak and the violence shown by 'Umar to her and 'Alī; the visit of Abū Bakr and 'Umar during her last illness; her will; her death (a pomegranate is brought to her from heaven); her arrival at the camp of al-Ḥusayn on the 10th Muḥarram to visit the People of the Tent, and on the day following the massacre to see her son's body; various of her miracles, etc. In the introduction to the work mentioned above will be found references to other collections of these Persian sacred dramas, where too, very probably, Fāṭima plays the principal or a leading role.

The cult of Fāṭima today. Popular sympathy for Fāṭima among the Šhī'a has caused several feasts to be dedicated to her: that of the *mubāhala* (21, 24 or 25 Dhu 'l-Hiǧǧia) is the only canonical one; others, held in private, celebrate her birth (20 Ramaḍān) or her death (3 Djuṃadā II and 2 Ramaḍān) or an episode of her life: the marriage to which she was invited and for which, she having no suitable garments, Dǧibrīl clad her in a sumptuous robe and put on her two ear-rings, the one green, foreshowing the poisoning of al-Ḥasan, the other red, a symbol of the martyrdom of al-Ḥusayn; on seeing her so beautiful the bride died of jealousy, but was at once restored to life by Fāṭima (on these feasts see Massignon, *La notion*, 107-11; on prayers to her, *ibid.*, 102-6). In his book *The wild rue*, Donaldson has introduced some popular tales which do not differ substantially from the accounts preserved in the Arabic and Persian texts. Only that on page 77 seems to offer some new details: after the Resurrection the earth will become a desert; Muḥammad, Fāṭima and the Imāmīs will appear, and Fāṭima will tell the women that all those who have wept for al-Ḥusayn and preserved their tears, thus acquiring great merit, will go to Paradise. Fāṭima will be clad in a garment with a magnificent fringe, the women will cling to it and pass over the Bridge with her in the twinkling of an eye. One further belief may be noted: the Šhī'a believe that the "Five" are present at difficult moments of their lives and hear their prayers.

Fāṭima in the beliefs of the Ismā'īlis. The study of the development of the Fāṭima legend among the Ismā'īlis and the deviant sects of Islam is more difficult than among the Imāmīs because of their esotericism and because they are split up into numerous groups, each holding varying beliefs; and what is known of these beliefs has not yet been systematically assembled in any one study embracing all the material. Some information on Fāṭima can be drawn from the works of Massignon, and some more

from the writings of Ivanow and of Corbin. Here some general observations may be made: Among the Imāmis the Fāṭīma of legend preserves almost always links with the Fāṭīma of history, even in the more fantastic accounts (whose texts, furthermore, contain an admixture of *ḥadīths* having nothing of the fantastic about them, whether they are from Sunnī or from other collections). In the more extravagant exaltation accorded to Fāṭīma by the Ismāʿīlis these links are often preserved; but in their systems of cosmogony she becomes a secondary element among a host of other gnostic or semi-gnostic elements, and she is then to some extent overshadowed by these and all links with her historical self are generally lost. Among the Ismāʿīlis and the deviant sects there appear other beliefs, of which we have found no trace in the Imāmī sources, e.g., the identification of Fāṭīma with al-Masjdīd al-Akṣā in Jerusalem, with the Cave of the Seven Sleepers, with the rock of Moses which gushed forth miraculous water (the ancestral motif of Water), and the idea that she conceived through the ear and gave birth through the navel, etc. Among the Ismāʿīlis and the deviant sects there has been a more extensive assimilation of the themes of the Christian devotion to Mary, the Mother of God. There is also, according to Massignon (*La notion . . .*, 113 f.), a tendency to identify the figures of Mary and Fāṭīma in the style of depicting them in icons (Fāṭīma enthroned in heaven, with a diadem, a sword, and ear-pendants).

Although the *Umm al-kitāb*, the curious holy book of groups of Ismāʿīlis of Central Asia (published and analysed by Ivanow, *REI*, 1932, 419-82; *Isl.*, xxiii (1936), 1-132), is of limited importance—it is almost unknown to the other Ismāʿīlis—we may summarize here its account of the Creation, noting that it bears a certain resemblance to that of Ḥusayn b. ʿAbd al-Wahhāb summarized above. God, a being of light (*shakhṣ nūrānī*) before the Creation, with five limbs: hearing, sight, the senses of smell and taste, and speech (which on earth were to become Muḥammad, ʿAlī, Fāṭīma, al-Ḥasan and al-Ḥusayn), manifested Himself when the world began in ʿAlī, and then in successive theophanies; that of Fāṭīma took place in Paradise after the creation of primordial men as a figure adorned with thousands of colours and seated on a throne with a crown on her head (Muḥammad), two ear-rings in her ears (al-Ḥasan and al-Ḥusayn), and a sword carried in a shoulder-belt (ʿAlī); all the garden of Paradise shone upon the appearance of this radiant figure.

Conclusion. In preparing this article we have taken note of the gaps left unfilled, and therefore indicate here the course that should be followed by future students of the legend of Fāṭīma. It would be advisable to collect all the references to the daughter of the Prophet in the Shīʿī *ḥadīth*-collections (e.g., that of al-Kulaynī) and in the *akhbār Fāṭīma*, which Āghā Buzurg has listed in his *Dhārīʿa* (i, 243 f., 331) and, if they no longer survive, to reconstruct them, at least in part, from the numerous quotations from them in later texts; it will be necessary to establish, from al-Maḍlīsī, the beliefs accepted by the Ṣafawids, to collect together the ideas of the Ismāʿīlis, and finally, with the help of al-Kāḍī al-Nuʿmān or other authors, to establish the esoteric beliefs of the Fāṭimids. Use should be made of the Persian lithographs (excluded from this study as being confused and difficult to consult) as a source for other legendary themes, for it is very probable that the themes developed as time went on. Parallels in Ṣūfī anecdotes should also be studied. Finally, the

investigator will have also to interpret the themes, and to trace what connexion they have either with beliefs which existed long before Islam, of which they could be a recrudescence, or with ideas which, although incompatible with Islam, survived in the countries conquered by the Muslims, or with details preserved in *ḥadīths* and with genuinely Islamic ideas. In our view the last is likely in most cases to prove to be the real connexion, even when the themes have expanded into stories which are completely fantastic.

Bibliography: Ibn Hishām, *Sira*, 121, 776 (Cairo ed. 1937, i, 206; iii, 407); Wākīdī, ed. Wellhausen, 118 f., 143, 287, 324, 421, and index; Ibn Saʿd, viii, 11-20; Balādhurī, *Ansāb*, i, ed. Muḥammad Ḥamidullāh, Cairo 1959, 125, 269, 324, 390, 400, 402, 403, 404, 405, 414, 415, 559, 583, 586; idem, *Futūḥ*, 30-2; Ibn Ḥabīb, *K. al-Muḥabbar*, Ḥaydarābād 1361/1942, 18 (Fāṭīma's female ancestors) and index; Ṭabarī, i, 1128, 1140, 1272, 1273, 1367, 1426, 1431, 1623, 1624, 1751, 1825, 1869, 3470, iii, 2302 f., 2423, 2434-6, 2440, 2463; Yaʿqūbī, ii, 19, 35, 42, 91, 128 f., 141, 142; Ibn Kūṭayba (attrib.), *al-Imāma wa 'l-siyāsa*, ed. Rāfiʿī, Cairo 1322/1904, 20-4 (2nd ed., Cairo 1377/1957, 12, 13 f.); idem, *ʿUyūn al-akhbār*, Cairo 1343-9/1925-30, iv, 70; Ibn ʿAbd Rabbihī, *ʿIḥd*, Cairo 1293, ii, 3 f. For *ḥadīths*, numerous citations in A. J. Wensinck, *A handbook of early Muhammadan tradition*, Leiden 1927, s.v. Fāṭīma and also s.v. ʿAlī (the collections with the richest notices on Fāṭīma are those of al-Tirmidhī and of Aḥmad b. Ḥanbal; the former devotes a chapter to *Faḍl Fāṭīma bint al-nabi: Dījāmiʿ*, [Cairo] 1292, ii, 319-21; in Bukhārī the following references are to be consulted: 56, 85, 163, 57, 1, 62, 12, 16, 29, 64, 24, 38, 83, 67, 123, 69, 6, 7, 76, 27, 79, 43, 80, 11, 85, 3); Masʿūdī, *Murādī*, iv, 146, 156, 157, 161, vi, 55, 56, 165; Ibn ʿAbd al-Barr, *Kitāb al-Istīʿāb*, Ḥaydarābād 1318-9, 770-3 = no. 3406; Ibn al-Athīr, *Usd*, s.v. *Fāṭīma bint Rasūl Allāh* = v, 519-25, for al-ʿAwraʿ v, 419; Ibn Ḥaḍjar, *Iṣāba*, iv, 724-31 = no. 823, for al-ʿAwraʿ iv, 715 = no. 791; Diyārbakrī, *Taʾrīkh al-khāmīs*, [Cairo] 1302, i, 313-5, 407 f., 462-4; Halabī, *al-Sira al-Halabiyya*, Alexandria 1280, iii, 529, 607-9.

For the *mubāhala*: Ṭabarī, *Tafsīr*, Cairo 1958- , vi, 478-82; Zamakhsharī, *Kashshāf*, Cairo 1308, i, 308 f., and the other *tafsīrs*; a short modern work: ʿUmar Abu 'l-Naṣr, *Fāṭīma bint Muḥammad umm al-ṣḥadāʾ wa Sayyidat al-nisāʾ*, Cairo 1366/1947 (*al-shīʿa al-ūlā fi 'l-Islām*), 22-70; other citations in Ziriklī, *A'lām*, v, 329. Shīʿī imāmī works: Kulaynī (Muḥammad b. Yaʿqūb), *al-Kāfi fi 'ilm al-dīn*, Tehrān 1313/1895-6, 185-7; Ibn Rustam al-Ṭabarī, *Dalāʾil al-imāma*, Naḍjaf 1369/1949, 1-58; Ḥusayn b. ʿAbd al-Wahhāb, *ʿUyūn al-muʿdīrāt*, Naḍjaf 1369/1950, 46-51; Ibn Shahrāshūb, *Manāḥib Abi Abī Ṭālib*, Naḍjaf 1956, iii, 101-40; Muḥammad Bākīr Maḍlīsī, *Bihār al-anwār*, x-xiii, lith. Tehrān 1305 (the notices on Fāṭīma collected officially by the Ṣafawids are in vol. x, *bābs* 1-6, pp. 2-65: (1) birth, (2) virtues and miracles, (3) habits, including domestic habits, (4) marriage, and relations with ʿAlī, (5) end of her life, (6) revenge and eschatological events. The popular version in Persian of these notices, regarded as canonical, is in: idem, *Dīlāʾ al-ʿuyūn*, Tehrān 1332/1953, *bāb* 2, 82-166—birth, virtues, life and miracles, habits, marriage, relations with ʿAlī, death, revenge); Muḥsin Fayḍ al-Kāshānī, (= al-Kāshānī), *al-Wāfi*, Tehrān 1376/1957, 172 f. For the cano-

nical prayers of the Imāms in honour of Fāṭima: *Shaykh* ‘Abbās Kūmmī, *Kulliyāt-i mafāṭīh al-dīnān*, Tehrān 1316(s.)/1937-8, 41 f., 47, 301, 318, 322-4 (commentary: 244, 428, 429, 488). An Ismā‘īlī work: al-Kāḍī al-Nu‘mān, *Da‘ā‘im al-Islām*, ed. A. A. Fyzee, i, Cairo 1370/1951, 203 (*tasbīh* of Fāṭima), 285, and index). Modern authors: Abu ‘l-Ḥasan Marandī, *Maḍīma‘ al-nūrayn wa multakā al-baḥrayn fi aḥwāl baḍ‘at Sayyid al-thaḳalayn wa umm al-sibṭayn al-ṣiddīka al-kubrā al-batūl al-‘adhrā‘ al-Sayyida Fāṭima al-Zahrā‘*, Tehrān 1328/1907, chaps. 1-23, 26-30, 35-7, 43-59 (cited by Massignon); ‘Imād al-Dīn Ḥusayn al-Iṣfahānī, *Maḍīmu‘a-i zindigāni-i ḥāḍirah ma‘ṣūm*, Tehrān 1330 (solar), i, 221-358; Muḥsin al-Amin, *A‘yān al-shi‘a*, ii, 535-639; *Nāma-i Fāṭimī*, MS (Rieu, ii, 708: ‘a *Shi‘ite* poem on the life of Fāṭimah’); A. Sprenger, *Das Leben und die Lehre des Moḥammad*, i, 199, 203, ii, 462; L. Caetani, *Annali*, Intr. 160, 1 A.H., § 53, 2 A.H., §§ 17, 102, 3 A.H., § 11, 7 A.H., §§ 42, 47 no. 3, 8 A.H., §§ 80, 203, 11 A.H., §§ 19 n. 1, 37 n. 3, 59, 202-3, 203 n. 1, 205-8, 238; H. Lammens, *Fāṭima et les filles de Mahomet. Notes critiques pour l’étude de la Strā*, Rome 1912 (Scripta Pontificii Institutii Biblici); L. Massignon, *Der gnostische Kultus der Fatima im schiitischen Islam*, in *Erano Jahrbücher*, 1938, 167 ff.; idem, *La Mubāhala de Médine et l’hyperdulie de Fatima*, Paris 1955; idem, *La notion du voeu et la dévotion musulmane à Fāṭima*, in *Studi orientalistici in onore di Giorgio Levi Della Vida*, Rome 1956, ii, 102-26; B. A. Donaldson, *The wild rue: a study of Muhammadan magic and folklore in Iran*, London 1938, 39, 55, 69, 109, 119; A. Bausani, *Persia religiosa*, Milan 1959, 188, 384-6, 390. For the *ta‘ziyas*: E. Rossi and A. Bombaci, *Elenco di drammi religiosi persiani (fondo Mss. Vaticani Cerulli)*, Vatican 1961 (Studi e testi 209), index s.v. Fāṭima.

(L. VECCIA VAGLIERI)

FĀṬĪMĪDS, dynasty which reigned in North Africa, and later in Egypt, from 297/909 until 567/1171.

‘Ubayd Allāh (al-Mahdī), 297-322/909-34.
 Al-Kā‘im, 322-34/934-46.
 Al-Mansūr, 334-41/946-53.
 Al-Mu‘izz, 341-65/953-75.
 Al-‘Azīz, 365-86/975-96.
 Al-Ḥākīm, 386-411/996-1021.
 Al-Zāhir, 411-27/1021-36.
 Al-Mustansir, 427-87/1036-94.
 Al-Musta‘lī, 487-95/1094-1101.
 Al-‘Amir, 495-525/1101-30.
 Al-Ḥāfiz, 525-44/1130-49.
 Al-Zāfir, 544-9/1149-54.
 Al-Fā‘iz, 549-55/1154-60.
 Al-‘Āqid, 555-67/1160-71.

The dynasty takes its name from Fāṭima, for the Fāṭimid caliphs traced their origin to ‘Alī and Fāṭima. It is also possible that another Fāṭima, the daughter of Ḥusayn, who transmitted some *ḥadīths* of her grandmother and had foreknowledge of the Mahdī, played a part in the attribution of this name (see L. Massignon, *Fāṭima bint al-Ḥusayn et l’origine du nom dynastique “Fāṭimītes”*, in *Akten des XXIV. intern. Orientalisten-Kongresses*, Munich 1957, 368). It should also be mentioned that the mother of ‘Alī was a Hāshimite called Fāṭima bint Asad (Ibn Ḥajar, *Iṣāba*, Cairo 1328, iv, 380) and that among the Ahl-i Ḥaqq she is connected with the legend of Salmān (see al-Mokri, *Le “secret indicible...”*,

in *JA*, ccl (1962), 375), who plays an important part in Fāṭimid tradition.

According to W. Ivanow (*Ismaili traditions concerning the rise of the Fatimids*, Bombay 1942, Isl. Res. Ass. Series, no. 10, 80), the name Fāṭimīyyūn, which, according to al-Ṭabarī (iii, 2219, *sub anno* 289), had been adopted by the Bedouin Banu ‘l-Aṣbagh of the Syrian desert whose leader was the Karmāto-Ismā‘īlī Yaḥyā b. Zikrawayh, was the first name of the Ismā‘īlīs. But Massignon (*op. cit.*) reminds us that the name is already found in Baṣṣhār b. Burd, used in a pejorative sense. The origin of the Fāṭimid movement, which in North Africa brought the Fāṭimids to power in the person of ‘Ubayd Allāh al-Mahdī, must be sought in Ismā‘īlism [see ISMĀ‘ĪLIYYA], a *Shi‘i* doctrine which was at the same time political and religious, philosophical and social, and whose adherents expected the appearance of a Mahdī descended from the Prophet through ‘Alī and Fāṭima, in the line of Ismā‘īl, son of *Djā‘far al-Šādīk*.

GENEALOGY OF THE FĀṬĪMĪDS

The Fāṭimids trace their origin to Ismā‘īl, but as they did not announce their genealogy publicly and officially for some time, and as, during the period of the Hidden Imāms, the *satr* (*q.v.*), the names of the imāms between Muḥammad b. Ismā‘īl and ‘Ubayd Allāh al-Mahdī were intentionally left in the dark, several different genealogies became current; with the result that, even today, the origin of the Fāṭimids is still wrapped in obscurity. The enemies of the Fāṭimids denied their descent from ‘Alī and declared that they were impostors. Following the ancient Arab habit of giving a Jewish origin to people they hate (Goldziher, *Muh. St.*, i, 204), ‘Ubayd Allāh has even been presented as the son of a Jew.

According to the traditional Fāṭimid genealogy, ‘Ubayd Allāh was the son of Ḥusayn b. Aḥmad b. ‘Abd Allāh b. Muḥammad b. Ismā‘īl b. *Djā‘far al-Šādīk*. The general anti-Fāṭimid tradition has it that he was the son of Ḥusayn b. Aḥmad b. Muḥammad b. ‘Abd Allāh b. Maymūn al-Ḳaddāh, that he was really called Sa‘īd, and that it was only in North Africa that he took the name of ‘Ubayd Allāh (or ‘Abd Allāh) and claimed to be of ‘Alid descent and to be the Mahdī (on Maymūn al-Ḳaddāh and his son ‘Abd Allāh and their relations with *Djā‘far al-Šādīk* and his grandson Muḥammad b. Ismā‘īl, see ‘ABD ALLĀH B. MAYMŪN).

On the genealogy of the Fāṭimids, the different forms, both anti-Fāṭimid and Ismā‘īlī, in which it has been presented, and the complex problems which it raises and which seem to defy a satisfactory solution, information is to be found in various works: S. de Sacy, *Exposé de la religion des Druzes*, Paris 1838; Wüstenfeld, *Gesch. der Fatimiden-Chalifen*, Göttingen 1881; C. H. Becker, *Beiträge zur Geschichte Ägyptens*, Strasbourg 1902-3; De Goeje, *Mémoire sur les Carmathes*, Leiden 1886; P. H. Mamour, *Polemics on the origin of the Fatimi Caliphs*, London 1924. The question has been studied afresh in more recent works: W. Ivanow, *Ismaili traditions concerning the rise of the Fatimids*, 1942, 154 f., 223 f.; idem, *Ismailis and Qarmatians*, in *JBRAS*, 1940, 70 f.; idem, *The alleged founder of Ismailism*, Bombay 1946, 169 f. (Ism. Soc. Series, no. 1); B. Lewis, *The origins of Ismā‘īlism*, Cambridge 1940 (Arabic translation, Baghdad 1947). Still more recently have appeared: Husayn F. al-Hamdani, *On the genealogy of Fatimid Caliphs*, Cairo 1958, and W. Madelung,

Das Imamāt in der frühen ismailitischen Lehre, in *Isl.*, xxxvii (1961), an article which is a continuation of *Fatimiden und Bahrainqarmaten*, in *Isl.*, xxxiv (1959).

We can do no more here than glance at the questions which are discussed in these works and the difficulties which are encountered in studying the origin of the Fāṭimids, considering the many divergences which are found in the sources and the very different standpoints taken by the authors who concern themselves with these questions—even by the Ismāʿīlī writers, in considering whose works we must take into account the very different treatment they give to a question according to whether the work is exoteric or esoteric.

Here are a few of the difficulties which arise:

In the Ismāʿīlī sources the series of imāms preceding ʿUbayd Allāh is not everywhere the same and the names do not always agree (see Ivanow, *Rise*, 46 f.). Even the name of the father of ʿUbayd Allāh varies; there is one tradition which presents him as the son not of Ḥusayn but of one Aḥmad. ʿUbayd Allāh appears sometimes as ʿAlī b. al-Ḥusayn, but on the other hand an ʿAlī b. al-Ḥusayn is considered as a fourth Hidden Imām, not found in the list given above. Was Ḥusayn, the father of ʿUbayd Allāh, the regular imām or was the imām not rather Muḥammad b. Aḥmad, uncle of ʿUbayd Allāh? In that case the uncle would not have been able to hand down the imāmate to ʿUbayd Allāh, since the doctrine decrees that, apart from the case of Ḥasan and Ḥusayn, it is transmitted only from father to son. This Muḥammad b. Aḥmad bears also the name of Abū ʿAlī al-Ḥākim with the *kunya* Abu ʿl-*Shalāʿla* (or *Shalaghlagh*) and the surname Saʿīd al-*Khayr*. He is also presented as the father of ʿUbayd Allāh. As ʿUbayd Allāh is also Saʿīd, it can be seen what a source of confusion these different names must have been (see *Rise*, 31, Madelung, *Imamat*, 56, 71, 75, and similarly S. de Sacy and De Goeje).

ʿUbayd Allāh himself gave other versions of his origin than that of the Fāṭimid tradition mentioned above. In a letter to the Ismāʿīlī community of the Yemen (see Madelung, 70), he claims to be descended not from Ismāʿīl b. *Djaʿfar*, but from another son of *Djaʿfar*, ʿAbd Allāh. In the interview which he had with ʿAbdān, the emissary of Ḥamdān *Qarmāt*, as it is reported by *Akhū Muḥsin* (admittedly a strongly anti-Fāṭimid *sharīf*), ʿUbayd Allāh claimed a *Qaddāhī* descent (Madelung, 60).

A further uncertainty lies in the relationship between ʿUbayd Allāh and the second Fāṭimid caliph, Muḥammad Abu ʿl-*Kāsim* al-*Kāʿim* bi-*amr* Allāh. The latter bears the name attributed by tradition to the expected *Mahdī* who must have the same name as the Prophet; the *Kāʿim* is strictly the *Mahdī* (the two names are used interchangeably). ʿUbayd Allāh took the title of al-*Mahdī*, but did he really in his heart consider himself as the expected *Mahdī*, given that he did not have the necessary characteristics? Al-*Kāʿim* may not have been the son of ʿUbayd Allāh, although the latter always considered him officially as his son. According to the *Ghāyat al-mawālīd* of al-*Khattāb* b. al-*Hasan* (6th/12th century), he was the son of that fourth Hidden Imām ʿAlī mentioned above (see Ivanow, *Rise*, texts, 37, and Madelung, 77). ʿUbayd Allāh's attitude to Abu ʿl-*Kāsim* al-*Kāʿim* in conferring on him when he entered *Raḥkāda* a rank apparently superior to his own (see the facts in Madelung, 66, and see also 72) seems to imply that he considered Abu ʿl-*Kāsim* as the awaited *Mahdī*. Similar doubts are raised by

various other details concerning al-*Kāʿim* (see Ivanow, *Rise*, 50, 204 and the *Strat Djaʿfar al-Ḥādīd*, 304, tr. in *Hesperis*, 1952, 120). However it is difficult to be definite on this subject.

Another difficulty is that arising from the contradiction between the official genealogy and that which links the Fāṭimids with Maymūn al-*Qaddāh*. Even in the reign of al-*Muʿizz*, the fourth Fāṭimid caliph, an attempt was made in certain heterodox Ismāʿīlī circles to reconcile the two genealogies by identifying ʿAbd Allāh b. Maymūn al-*Qaddāh* with the ʿAbd Allāh b. Muḥammad b. Ismāʿīl b. *Djaʿfar* of the Fāṭimid genealogy and thus introducing a non-ʿAlid into the family (see Ivanow, *Rise*, 140; S. M. Stern, *Heterodox Ismāʿilism at the time of al-Muʿizz*, in *BSOAS*, xvii/i (1955), 12 f.). B. Lewis resolves the contradiction by showing, on the evidence of Ismāʿīlī and Druze works, how it was possible to consider the *Qaddāhīs* as Fāṭimid imāms, as the result of a spiritual adoption. Among the Ismāʿīlīs spiritual paternity holds an important place beside physical paternity. (It may be recalled that in his letter to the community of the Yemen, ʿUbayd Allāh, who included in the list of the imāms his uncle Muḥammad b. Aḥmad, stated that he himself was called ʿAbd Allāh b. Muḥammad because he was *fiʿl-bāṭin* the son of this Muḥammad b. Aḥmad, who transmitted the imāmate to him: see Husayn F. Hamdani, in Madelung, 71-2).

Apart from the real, true imāms, descended from ʿAlī and Fāṭima, and called *mustaḥarr* (literally 'permanent'), there were, says B. Lewis, imāms called *mustawdaʿ*, trustees or guardians of the imāmate (on these two terms see Stern, *op. cit.*, 16), whose function was to "veil" the true imām in order to protect him, and who acted by right of an assignment (*tafwīd*) which so to speak allowed them to enter the family of the true imāms. Maymūn al-*Qaddāh*, who had received from *Djaʿfar* al-*Ṣādiq* the charge of his grandson Muḥammad b. Ismāʿīl, said that his own son ʿAbd Allāh was the spiritual son of Muḥammad b. Ismāʿīl and his heir, and it is by virtue of this that he proclaimed him imām. Thus a series of *Qaddāhī* imāms is found side by side with a series of ʿAlid imāms. The last *Qaddāhī* of the series was ʿUbayd Allāh Saʿīd, the *mustawdaʿ* imām of al-*Kāʿim*, the ʿAlid and *mustaḥarr* imām. Thus, in the person of al-*Kāʿim*, the imāmate returned to the ʿAlid family.

For all the questions which arise and which cannot be dealt with here, reference should be made to the very detailed and fully documented article of Madelung on the imāmate in early Ismāʿīlī doctrine, to which we shall return when discussing the religious policy of the Fāṭimids.

From the historical point of view, that which concerns us directly in this question of the genealogy is the attitude of the ʿAbbāsids, who naturally contested the ʿAlid origin of their rivals the Fāṭimids, to whom it gave great prestige. ʿArīb (*sub anno* 302, 51 f.), following al-*Ṣūlī*, reveals that at *Baghdād* at this time it was said that the master of the *Maghrīb* was descended from a freedman of *Ziyād* b. *Abihī*'s [*q.v.*] chief of police. All the same, it was not until later that official documents appeared, signed by jurists and ʿAlids, one of 402/1011 and the other of 444/1052, which denied that they were of ʿAlid origin (see Ibn al-*Djawzī*, *Muntaẓam*, vii, 255; Ibn al-*Aṭhīr*, *sub annis* 402, 444; Ibn *Khaldūn*, *Proleg.*, tr. de Slane, i, 39, tr. Rosenthal, i, 45, and *Hist. des Berbères*, tr. ii, 55; al-*Makrīzī*, *Ithīʿāz*, Cairo ed., 58 f.; Abu ʿl-*Maḥāsin*, Cairo ed., iv, 229, v, 53; cf. Goldziher,

Die Streitschrift des Gazālī gegen die Bāṭiniyya-Sekte, Leiden 1915, 15).

The Sunni historians are in general not well disposed towards the Fāṭimids. Hardly any of them except al-Makrizī and Ibn Khaldūn pronounce their 'Alid descent to be authentic. Moreover, the argument advanced by these two writers that 'Ubayd Allāh would not have been persecuted by the 'Abbāsids if they had not been convinced of the 'Alid descent of the Fāṭimids is not very convincing, for, 'Alid or not, he represented ideas which were dangerous to those in power and it was natural that the authorities should harry him. While the supporters of the Fāṭimids refer to their dynasty as 'Alid (*al-dawla al-'alawiyya*: see e.g. al-Muḥayyad fi 'l-Din, *Sira*, passim), several Sunni historians speak of them only as 'Ubaydids and as the 'Ubaydid dynasty. Ibn Ḥamādo (Ḥammād [q.v.]) calls them *mulūk Bani 'Ubayd*. Similarly Abu 'l-Mahāsīn speaks of al-Mu'izz al-'Ubaydī, al-'Aziz al-'Ubaydī.

FOUNDATION OF THE DYNASTY

Whoever 'Ubayd Allāh-Sa'īd may have been, he laid the foundations of the dynasty in North Africa. He lived at Salamiyya in Syria, a centre of Ismā'īlī propaganda. The way had been prepared for him by the *dā'īs* [q.v.], the Ismā'īlī missionaries. Ibn Ḥawshab Maṣūf al-Yaman, the *dā'ī* of the Yemen, where he was firmly established, had sent missionaries into North Africa, the last and most important of whom was Abū 'Abd Allāh al-Shī'ī [q.v.]. When 'Ubayd Allāh decided to leave Salamiyya, either to escape 'Abbāsīd investigations, or as the result of the obscure affair of a conspiracy against him within the Ismā'īlī movement (that of the "three Ḳarṣaṭī brothers" as Ivanow puts it in *Rise*, 75 f.), he could have gone either to the Yemen, or to North Africa, where the missionary Abū 'Abd Allāh al-Shī'ī had been working successfully among the Kutāma Berbers since 280/893. He went first to Ramla in Palestine, thence to Egypt, probably in 291/903; then when he was harassed by the 'Abbāsīd governor, and when his followers expected him to set off for the Yemen, he decided to go to North Africa where Abū 'Abd Allāh al-Shī'ī was occupied in undermining the Aghlabī domination. Being unable to join the missionary at once, he went to Sidjilmāsa where he was put under house arrest, if not actually imprisoned, by the *amīr* of the country. It was there that Abū 'Abd Allāh, after having made himself master of the Aghlabī capital Raḳḳāda and expelling Ziyādat Allāh in Raḳḳāb 296/March 909, came to seek him to lead him in triumph, on 29 Rabi' II 297/15 January 910, to Raḳḳāda where he publicly took the titles of Mahdī and of Amīr al-Mu'minīn (on all this, see, besides the historians, the *Sirat Dja'far al-Hādīb*, one of the faithful companions of 'Ubayd Allāh, mentioned above).

THE AFRICAN PERIOD OF THE FĀṬIMID CALIPHATE

The first four Fāṭimid caliphs, 'Ubayd Allāh al-Mahdī, al-Ḳā'im, al-Manṣūr and al-Mu'izz, lived in North Africa, the last until, in 362/973, he left for Egypt, which had been conquered by his general *Djawhar* [q.v.].

During the African period, the Fāṭimid caliphs encountered many difficulties. In North Africa, split between Sunnism, mainly in its Mālikī form, and *Khāridjism*, in its Ibādī and Ṣufrī forms, the new doctrine could not fail to bring trouble. The existence in the Maghrib of two rival Berber groups, the Zenāta in the west and the Ṣanhādja (who included the

Kutāma) in the east, was a further disrupting factor. Settled in the centre and the west of the country were two dynasties of eastern origin, the *Khāridjī* Rustamids of Tāhert and the ('Alid) Idrisids of Fez, which the new dynasty could not allow to remain independent. The Umayyads of Spain were in possession of a part of the Maghrib territory lying nearest to the Iberian peninsula. Finally, if we consider that, from the very beginning, the new masters of Ifriḳiya had considered it only as a base from which to move on, that they intended one day to move to the East, to supplant the 'Abbāsīds there, that in order to do this they had to keep up a powerful and expensive army and a navy of some consequence, and that apart from this they were to come into a troubled inheritance in Sicily, the full scope of the difficulties with which they were faced becomes clear. To solve all the problems which the situation presented to them, Fāṭimid caliphs could rely only on a fairly restricted number of supporters, apart from the Kutāma, who were not always tractable, and on their own political skill and their energy. It is a wonder that they succeeded.

Within his own party, 'Ubayd Allāh was not long in coming into conflict with the *dā'ī* Abū 'Abd Allāh, either because the latter had doubts of his really being the Mahdī, or because his master had limited his power. 'Ubayd Allāh had Abū 'Abd Allāh and his brother assassinated, and this provoked a revolt of the Kutāma, who proclaimed a new Mahdī, a child. The revolt was suppressed with much bloodshed. Later, in the reigns of al-Manṣūr and al-Mu'izz, there were discords within the Fāṭimid family itself, hints of which are revealed in the *Sirat al-ustādh Djawhar* (see the translation of this work by M. Canard, 19, 91 f., 147, 150, 174, 181); the revocation of the investiture of Tamīm, the son of al-Mu'izz, as *walī al-'ahd* is compatible with this (*op. cit.*, 213 and n., 339 and 467). In addition, it was necessary to combat extremist opinions within the sect (see below).

In the religious and politico-religious field, the Fāṭimids had to struggle in North Africa against both Sunni and *Khāridjī* opposition. The Mālikī Sunni opposition has been well explained by G. Marçais in his work *La Berbérie musulmane et l'Orient au Moyen Age*, Paris 1946, in the chapter *Les causes du divorce*, 136 f., which, although based on prejudiced Sunni sources, gives a striking picture of the manifestations of this opposition, which was sometimes sternly quelled and at other times extinguished by bribery. In M. Bencheneb, *Classes des savants de l'Ifrikiya*, 288-304, is to be found the curious story of a doctrinal controversy between some jurists and the brother of the *Dā'ī*. This opposition, however, seriously troubled those in power only when *Ḳayrawān*, although very orthodox, made a temporary alliance with the *Khāridjī* Abū Yazīd [q.v.]. Indeed, on the *Khāridjī* side, the opposition took a very dangerous form with the revolt of this curious personality, who took possession of several important towns, laid siege for a year to Mahdiyya, and was not defeated until 336/947. The revolt, which began in 332/943-4, exhausted al-Ḳā'im, who succumbed to the fatigues of war at Sūs, and it did not end until the reign of al-Manṣūr. Abū Yazīd, supported by the Umayyad ruler of Cordova, brought the Fāṭimid dynasty to the brink of ruin.

The Zenāta of the west were another source of difficulty. The *Khāridjī* Rustamids of Tāhert had been expelled in 296/909 by Abū 'Abd Allāh al-Shī'ī, but a revolt broke out and the place had to be re-

taken in 299/911 by Maṭāla b. Ḥabūs who next, subjugating the Idrisid, took possession of Fez in 308/920, then of Siḡilmāsa in 309/921. After the death of Maṣāla, his lieutenant and successor, Mūsā b. Abi 'l 'Āfiya, effectively subdued the Maghrib, taking Fez from the Idrisids, but he ended by defecting to the Umayyad ruler in 320/932. Also al-Kā'im, who had already conducted campaigns in the Maghrib during his father's lifetime and founded the fortress town of Masla (Muḥammadiyya) in the Zāb, was obliged, after his accession, to send an expedition to reconquer Fez and all the western Maghrib from Ibn al-'Āfiya, as well as Tāhert. He re-established the Idrisids in their domains, but under Fātimid authority. It was only al-Mu'izz who, through his wise and prudent behaviour and the military skill of his general Ḍjawhar, subdued all the west and re-established peace there, as the result of a great campaign by Ḍjawhar, extending as far as the Atlantic. The same caliph had also pacified the Aurès and defeated the maritime offensive of the Umayyad 'Abd al-Rahmān III in 344/955.

In order to have a window open onto the East, 'Ubayd Allāh founded on the eastern coast of Ifrikiya the town of al-Mahdiyya, which he made his capital in 308/920. A few years after his accession he tried to establish himself in Egypt. But the two expeditions which his son al-Kā'im made in 301-2/913-5 and 307-9/919-21 were unsuccessful and, after initial successes which led him at one time as far as the gates of al-Fuṣṭāṭ and at another time to Fayyūm, they ended in heavy defeats. In the second expedition, the Fātimid fleet was destroyed. Barqa, however, remained in Fātimid hands. After his accession, al-Kā'im tried a third time in 323/925 to conquer Egypt, but again without success.

In none of these operations does the Fātimid ruler seem to have been helped by any campaign undertaken on their side by the Ḳarmaṭīs of Bahrain; this is contrary to the opinion advanced by De Goeje (on this subject see W. Madelung, *Fatimiden und Bahrain-qarmaten*, in *Isl.*, xxxiv (1959), 46 f., who denies that there was a collaboration between Fātimids and Ḳarmaṭīs and maintains that the letter of 'Ubayd Allāh to Abū Ṭāhir after the taking of the Black Stone—for which see the historians *sub anno* 317—is no proof of an alliance between Fātimids and Ḳarmaṭīs).

The new power, as successor of the Aghlabids, could not be indifferent to Sicily. But two successive governors sent to Sicily had to withdraw, and the inhabitants elected a governor of their own, Ibn Ḳurhub. He declared for the 'Abbāsīd caliph and twice sent a fleet against Ifrikiya, but the second time the fleet suffered a serious defeat; finally the Sicilians rid themselves of Ibn Ḳurhub by giving him up to 'Ubayd Allāh, who had him put to death in 304/916. It was only after this that a new Fātimid governor was able to take possession of the island. But Sicily was later to suffer disturbances. In 336/948 al-Manṣūr sent as governor al-Ḥasan b. 'Alī b. al-Kalbī, and from then on it was from this family that the governors of Sicily were taken, tending more and more towards autonomy.

The Fātimid caliphs of North Africa were naturally driven to fight against the Byzantines who were settled in Sicily and to exchange embassies with them. Several times armies and fleets were sent from Ifrikiya against the Byzantines in Italy and in Sicily. During the time of 'Ubayd Allāh, at a date which is uncertain (between 914 and 918) the Byzantine emperor concluded a treaty with the governor

of Sicily, by which he undertook to pay annually a tribute of 22,000 gold pieces; some years later the caliph reduced this to 11,000, to thank the emperor Romanus Lecapenus for having freed the African ambassadors whose ship had been captured when they were travelling to the court of the king of the Bulgars, in the company of Bulgar emissaries who had come to Africa to propose to the Fātimid ruler an alliance against Byzantium. Because of this the projected alliance between Fātimids and Bulgars fell through. At about the same time an expedition was sent from Africa against Genoa, Corsica and Sardinia. In the time of al-Kā'im, during the revolt of Girgenti (see *PIRRENT* and Amari, *Storia*, ii, 218 f.; Vasiliev, *Byz. et les Arabes*, ii, 261), the Emperor tried to support the rebels. Al-Manṣūr, at the height of his struggle against Abū Yazīd, received in 335/946 a Byzantine embassy, which had come to apprise itself of the situation. In the time of al-Mu'izz, during the hostilities with the Umayyads, the Umayyad caliph having in 344/955-6 asked and obtained from the Emperor help against the Fātimid caliph, the Emperor proposed to al-Mu'izz that he would withdraw his troops if he was willing to grant him a long-term truce. Al-Mu'izz refused, and sent in 345/956-7 a fleet under the command of 'Ammār (of the Kalbī family) and Ḍjawhar, which gained a great success over the Byzantines and disembarked troops in Italy, but was scattered by a storm on the return voyage. It was after this that in 346/957-8 a Byzantine ambassador came to bring tribute and obtained a truce of five years. This truce was broken by al-Mu'izz when the Cretans appealed to him for help against Byzantium. Al-Mu'izz's help to the Cretans, if it was sent, was of no use (see M. Canard, *Les sources arabes de l'histoire byzantine*, in *Revue des Etudes Byzantines*, xix (1961), 284 f., and on the embassy of 346 and related events, S. M. Stern, *An embassy of the Byzantine Emperor to the Fatimid Caliph al-Mu'izz*, in *Byzantion*, xx (1950), 239-58; on other Byzantine embassies, see Amari, *Storia*, ii, 314-22).

Some years later, in the time of Nicephorus Phocas, who had refused to continue to pay the tribute and had resumed hostilities in Sicily, the Fātimid army and fleet inflicted two defeats on the Byzantines (Battle of Rametta and Battle of the Straits) at the beginning of 965. The resulting negotiations ended in a peace treaty in 356/967, and this treaty was concluded all the more easily as al-Mu'izz was engaged at the time in preparing his Egyptian expedition.

THE CONQUEST OF EGYPT

The success of al-Mu'izz in North Africa had allowed him to devote himself to the pursuit of an eastern policy, and to undertake the conquest of Egypt in which 'Ubayd Allāh and al-Kā'im had failed. The conquest, carefully planned in its practical aspects, and psychologically by skilful political propaganda (see G. Wiet, *L'Égypte arabe*, vol. iv of *Hist. de la Nat. Égypt.*, 147 f., and M. Canard, *L'impérialisme des Fātimides et leur propagande*, in *AIEO-Alger*, vi, 167 f.) in a country which was in a state of internal chaos and ravaged by famine, was achieved without much difficulty by Ḍjawhar, who entered al-Fuṣṭāṭ on 12 Sha'bān 358/1st July 969. Egypt then became for two centuries a Shī'ī country, at least superficially. Ḍjawhar had the name of the 'Abbāsīd caliph suppressed in the *khutba*, but introduced Shī'ī formulae only very gradually. He concentrated at first on taking measures against

the famine and on restoring order, and acted with considerable generosity. To house his troops he built a new town—Cairo—and laid the first stone of the al-Azhar mosque on 24 Djumādā I 359/4 April 970.

THE FĀṬIMIDS IN EGYPT

1. Territorial expansion: its vicissitudes. Djawhar made great efforts to extend Fāṭimid domination beyond the frontiers of Egypt over the countries which were dependencies of the Ikhshīdīd emirate. The two holy cities of Mecca and Medina, where the gold liberally distributed by al-Muʿizz had achieved its propagandist purpose, surrendered readily in 359/970-1, and remained under Fāṭimid suzerainty, apart from a few interruptions over questions of money, until the reign of al-Mustansir. It was more difficult to establish a foothold in Syria, for there the Ikhshīdīd governor had made a pact with the Ḳarmaṭīs of Baḡrayn, who in turn had the support of the Buwayhid ruler of Baḡhdād. Djawhar's lieutenant, Djaʿfar al-Falāh, was able to seize Damascus, but he was killed in a battle against the leader of the Ḳarmaṭīs, al-Ḥasan al-Aʿṣam, at the end of 360/August 971 (on the attitude of the Ḳarmaṭīs to the Fāṭimids see al-Makrīzī, *Iḥṣāʿ*, 248 f.; De Goeje, *op. cit.*, 183 f.; Ḥasan Ibrāhīm Ḥasan and Ṭaha Ṣharaf, *al-Muʿizz*, 115 f.; Madelung, *Fat. und Bahrainqarm.*, 62 f. and AL-ḤASAN AL-AʿṢAM). The Ḳarmaṭī intended to proceed without delay as far as Egypt, but he encountered a successful defence by Djawhar (end of 361/December 971) and fled. All the same Djawhar was able to re-occupy only a part of Palestine. Al-Ḥasan al-Aʿṣam returned to attack Cairo in 363/ beginning of 974, while al-Muʿizz, who had left Ifrīkiya on 21 Shawwāl 361/5 August 972, entrusting the government of the Maghrib to the Ṣanhādī Berber chief Bulukkin, was already in Cairo, which he had entered on 7 Ramaḡān 362/11 June 973. But the Bedouin auxiliaries of al-Ḥasan al-Aʿṣam, won over by Fāṭimid gold, abandoned him and he was routed. Following this the Fāṭimid army was able to reoccupy Damascus, but shortly afterwards Damascus fell into the hands of a Turkish adventurer, Alptekin, against whom al-Muʿizz, on the eve of his death in 365/975, was proposing to march.

The new caliph al-ʿAzīz succeeded in re-taking Damascus in 368/978, but in order to procure the withdrawal of the Ḳarmaṭīs, who supported Alptekin, he was obliged to pay them tribute. Possession of Palestine and Syria was necessary to al-ʿAzīz, whose ultimate plans also required the seizure of Aleppo, but there was continued trouble in Palestine and Syria, fomented either by rebels like the powerful Ṭayyī family of Palestine, the Djarrāhīds [q.v.], or by dissident governors or generals. The attempts of al-ʿAzīz failed in 373/983, 382/992-3 and 384/994-5, and his power barely extended as far as Tripoli. Nevertheless it was then that Fāṭimid sovereignty was recognized from the Atlantic to the Red Sea, in the Ḥidjāz, in the Yemen (by the Yaʿfurid ʿAbd Allāh b. Ḳaḡṭān in 377/987 [see ṢANʿĀ]), in Syria and even for a time as far as Mosul, in the time of the ʿUḡaylid Abu ʿl-Dawāḡḡ b. al-Musayyib. But they were unable to reach any understanding with the Buwayhid of Baḡhdād, although he was a Ṣhīʿī.

The troubles in Syria continued, and it is possible to say that this country was never a solidly Fāṭimid possession. In the time of al-Ḥākim the amirate of Aleppo fell under Fāṭimid rule in 406/1015, and in 408/1017 received a Fāṭimid governor; but he was sometimes in revolt. In Palestine the Djarrāhīd

Mufarrīdī b. Daḡfal was able to have an anti-caliph proclaimed in the person of a *sharīf* of Mecca, and it was only by buying Mufarrīdī off that al-Ḥākim could rid himself of the danger which he had stirred up. Under al-Zāhir, Fāṭimid domination in Syria was endangered by the alliance between the Djarrāhīds, the Kalbīs of central Syria and the Kilābīs of northern Syria. Aleppo fell into the hands of the Kilābī Ṣāliḡ b. Mirdās [q.v.] in 415/1025. The fact that the Kalbīs changed sides allowed the Fāṭimid general Anuṣṡtekin al-Duzbarī to win the battle of al-Uḡḡwāna in Palestine, to re-occupy Damascus and to re-take Aleppo from the Mirdāsīds in 429/1038 (in the reign of al-Mustansir). Thanks to Anuṣṡtekin, Fāṭimid domination extended as far as Ḥarrān, Sarūḡī and Raḡḡa, but he fell a victim to the intrigues of the vizier al-Djardjarāʿī; his successor was a descendant of the Ḥamdānīds, Nāṣir al-Dawla [q.v.], and Aleppo fell again to a Mirdāsīd in 433/1041. In spite of two attempts to re-take it in 440/1048 and 441/1049 and its surrender to the Fāṭimids in 449/1057-450/1058, it returned into Mirdāsīd hands in 452 and was then irrevocably lost to the Fāṭimids, for it surrendered to the caliph of Baḡhdād and to the Saldjūḡ sultan Alp Arslān in 462/1069-70, and had a Saldjūḡ governor from 479/1086-7.

Nor did Syria and Palestine remain for long under Fāṭimid domination in the 5th/11th century. There was continual unrest there. The Armenian general Badr al-Djamālī [q.v.] tried vainly in 455/1063-456/1064 and again in 458/1066-460/1068 to maintain Fāṭimid sovereignty in Damascus. In 461/1069, in the course of fighting between Maghribī and Eastern elements of the army, the Umayyad mosque was burned. In 468/1076 Damascus was occupied by a former Fāṭimid officer, the Turcoman Atslz, who threatened even Cairo in 469/1077, and Damascus had a Saldjūḡ *amīr* from 471/1079. In 463/1071 Atslz had taken Jerusalem, which later passed into the hands of Sukmān b. Artuḡ. In Palestine there remained in Fāṭimid hands only ʿAskalān, which was to be occupied by the Crusaders in 548/1153, and a few coastal towns—Beirut, Tyre, Sidon and Acre. None of the attempts of Badr al-Djamālī to recover Syria and Damascus was successful.

2. Relations with North Africa and Sicily. Already in the reign of al-ʿAzīz North Africa began to loosen its links with the Fāṭimid caliphate under the governorship of Mansūr b. Bulukkin (373/984-386/996). In the time of al-Ḥākim difficulties arose over Barḡa and Tripoli. With Muʿizz b. Bādīs (406/1016-454/1062), after he had taken several measures which were hostile to the Fāṭimid caliphate, there came about a complete rupture in 443/1051; the Ṣanhādī *amīr* threw off Fāṭimid suzerainty and obtained investiture from the caliph of Baḡhdād. The invasion of Ifrīkiya by the Banū Hilāl is attributed to the desire of the Fāṭimid vizier al-Yāzūrī for reprisals. Tamīm b. al-Muʿizz (454/1062-501/1108) returned temporarily to Fāṭimid allegiance in the first years of his reign. Similarly in 517/1123 we find the *amīr* Ḥasan b. ʿAlī (515/1121-543/1148) paying homage to the Fāṭimid caliph al-ʿAmīr and asking him to intervene with Roger II of Sicily to stop him from attacking Ifrīkiya. But it can be said that in fact the rupture lasted for more than half a century.

Sicily also became virtually independent of the Fāṭimid caliphate. The Kalbid governors limited themselves to accepting retrospective investiture from Cairo. They had far more contacts with the Zirīds of Ifrīkiya, whose suzerainty the Sicilians recognized in about 427/1036 (see Amari, *Storia*,

ii, 435), than with Cairo. All the same, until the time of al-Zāhir and even under his successor, their coins still bore the name of the caliph (Amari, ii, 276-7). It is not impossible that the attacks which the Sicilians launched on the Byzantine coasts were supported by Cairo, for, in his negotiations with the Fāṭimid al-Zāhir in 1032, the emperor Romanus Argyrus expressly demanded that the Fāṭimid government should not aid *Ṣāhib Ṣiḡilliyya* in his campaigns against the Byzantines, and promised for his part to observe the same neutrality. In practice, Cairo had no longer any power over Sicily and seems to have lost interest in it. The Norman conquest was tacitly accepted, and contacts with Roger II were frequent and friendly (see above for the caliph al-Āmir). Al-Ḥāfiẓ also maintained excellent relations with him: there was correspondence in 531/1137 (see M. Canard, *Une lettre du caliphe fāṭimite al-Ḥāfiẓ . . . à Roger II*, in *Atti del Convegno Intern. di Studi Ruggeriani*, Palermo 1955, 125-46); in 537/1142 he sent an embassy to Roger, and in about 537/1143 he concluded a commercial treaty with him. But later, in 1153, 1155, 1169 and 1174, there were Norman attacks by sea against Tinnīs, Damietta and Alexandria (see Amari, index).

3. Relations with the Byzantine Empire. In their propaganda already in their African period the Fāṭimids proclaimed aloud that universal sovereignty was given to them by divine decree and that they were called to displace the Umayyads of Spain as well as the 'Abbāsids of Baghdād and the Byzantine emperors (see M. Canard, *L'imperialisme . . . , passim*). We have seen above what their relations with Byzantium had been during the African period. Al-Mu'izz received several Byzantine embassies. In Egypt, in the very year of his death in 365/975, he received an embassy from John Tzimisces. Al-'Azīz, in this attempt to take Aleppo, clashed with the Greeks as protectors of the Ḥamdānid amirate of Aleppo, who each time prevented him from achieving his object. Although al-'Azīz did not succeed in his attempts, he nevertheless obtained in 377/987-8 from the emperor Basil II, who was threatened by the renewal of the revolt of Bardas Skleros, an advantageous treaty stipulating that the Byzantine commercial prohibitions should be lifted and that the prayer should be said in his name in the mosque of Constantinople (Abu 'l-Maḥāsin, Cairo ed., iv, 151-2). Immediately before his death, this caliph was preparing a great expedition against Byzantine territory, and he died while setting off on this campaign.

Hostilities continued in northern Syria during the reign of al-Ḥākim, for his aim, like his predecessor's, was to seize Aleppo, and rebels in Syria against Fāṭimid authority often appealed to the Emperor. The Byzantines helped al-'Allāka at Tyre, whereas in 387/997 they had refused to help the Fāṭimid general Mangūtekin. They were defeated at sea off Tyre and again in the same year when they were besieging Apamea, a Fāṭimid enclave in northern Syria (388/998), and the emperor Basil then made proposals for peace. But it was not until 391/1000 that a ten-year truce was signed, and in the interval Basil had conducted a victorious campaign in northern Syria, though he had failed to take Tripoli. The destruction of the Church of the Holy Sepulchre on the orders of al-Ḥākim was probably one of the causes of the breaking off of commercial relations ordered by Basil in 406/1015-6. Attempts at reconciliation were made in 412/1021, just before the death of al-Ḥākim.

At the beginning of the reign of al-Zāhir, in 414/1023, the regent Sitt al-Mulk ([*q.v.*], d. 415/1024-5) had re-opened negotiations but without success. They were not resumed until 423/1032, and were soon broken off because of the caliph's refusal to accept the return of Ḥassān b. al-Mufarrīdī [see *ḌJARRĀHIDS*], when agreement had been reached on the rebuilding of the Church of the Holy Sepulchre. It was not until 429/1038 that a peace of thirty years could be signed, at the beginning of the reign of al-Mustaṣṣir: the Byzantines obtained permission to rebuild the church, and sent architects and money for this purpose.

From this time on begins a period of friendly relations between Fāṭimids and Byzantines. Although Byzantium had agreed to support a rebel Sicilian *amir* and had given him the title of *magister* in 1035-6 (Amari, ii, 434), yet when in 443/1051-2 the Zīrid Mu'izz b. Bādis had recognized 'Abbāsīd suzerainty, his ambassador returning from Baghdād was arrested in Byzantine territory and sent to al-Mustaṣṣir. In 439/1048 the treaty of 1038 had been renewed.

Constantine Monomachus (1042-54) maintained excellent relations with al-Mustaṣṣir, who asked him to supply Egypt with wheat after the famine of 446/1054. But the death of the Emperor and the demands of his successor, the empress Zoë, who wanted in return a treaty of military aid (against the Salḡūks), led to a cooling of relations and even a resumption of hostilities. The rupture was aggravated when a Fāṭimid ambassador, al-Ḳuḏā'ī, noticed at Constantinople that the prayer was said in the mosque no longer in the name of the Fāṭimid, but for the Salḡūk sultan Toghrīl Beg, for the Emperor had entered into relations with the latter in 441/1049 in gratitude for his having freed the king of the Abḡhāz, and it seems, to judge from the *Sīra* of the Fāṭimid missionary al-Mu'ayyad fi 'l-Dīn (p. 95), that there had been a project for an alliance between the two against the Fāṭimid ruler. Relations were resumed however and the Byzantine writer Psellus states that they were excellent in the reign of Constantine Monomachus (ed. Renault, ii, 64) and were still so between 1057 and 1059, during the reign of Isaac Comnenus (*op. cit.*, ii, 122).

The exchange of embassies continued, the more so because the same danger, the Salḡūks, was threatening both Egypt and Byzantium. There was for example a Fāṭimid embassy during the reign of Romanus Diogenes in 461/1069, a letter from Alexis Comnenus to the vizier al-Afḡal in about 1098, after Antioch had been taken by the Crusaders, and an embassy from the same emperor to al-Afḡal in 1105 to negotiate the ransom of Frankish prisoners. Manuel Comnenus also maintained good relations with Egypt and in 553/1158 requested the help of a Fāṭimid fleet against Sicily. In the same year, the vizier Talā'ī b. Ruzzīk sent to Manuel the brother of the Count of Cyprus whom he had taken prisoner. Some years later however, in 1168, Manuel concluded a pact with king Amalric of Jerusalem for an attack against Egypt, which took place the following year, but failed.

4. Relations with the 'Abbāsīd East. Ibn Ḥānī' al-Andalusī, the eulogist of al-Mu'izz, tempts his master with the prospect of a Fāṭimid entry into Baghdād, and shows him, wide open, the old imperial Persian highway, the road to Ḳhurāsān. One tradition has it that al-Mu'izz declared to a Byzantine ambassador in Cairo that on his next visit he would find him in Baghdād. Al-'Azīz set himself to achieve this goal, but by means of negotiations, trying to

get himself recognized by the Buwayhid 'Aḍud al-Dawla. An exchange of embassies took place in 369/979-80, but without result. Like the 'Abbāsīd caliph later, the Buwayhid contested the authenticity of the 'Alid genealogy of the Fāṭimids. Al-Ḥākīm was no more successful with the Ghaznawid ruler in 403/1012-3, nor was al-Zāhir in 415/1024. The *khila'* sent were despatched to Baghdād and burnt. Al-Zāhir did not give up, and in 425/1034 sent missionaries to the 'Abbāsīd capital to take advantage of the disturbances caused by the Turkish soldiery during the reign of the Buwayhid Djalāl al-Dawla [q.v.], and they made vigorous propaganda there. Al-Mustansīr [q.v.] cemented relations with several governments in the East. The activities of his missionaries spread as far as Sind (see S. M. Stern, *Ismā'īlī propaganda and Fāṭimid rule in Sind*, in *IC*, xxiii (1949), 298-307; B. Lewis, *The Fatimids and the route to India*, in *Rev. de la Fac. des Sc. éconóm. de l'Univ. d'Istanbul*, 1953). For a time al-Mustansīr could believe that the Fāṭimid dream was about to become reality. In 'Irāk the Turkish *amir* al-Basāsīrī [q.v.] caused the sovereignty of the Fāṭimid ruler to be recognized in various places, at Mosul in 448/1057, then in Baghdād for a year in 451/1059. This extension of Fāṭimid sovereignty had been prepared in particular by the propaganda of the missionary al-Mu'ayyad fi 'l-Dīn [q.v.], who had even converted the Buwayhid Abū Kālīdjār [q.v.] at Shīrāz to Ismā'īlism. The Saldjūks, as Sunnis, naturally had no sympathy for the Fāṭimids. In 447/1055, Toghrīl Beg had announced his intention of marching on Syria and Egypt and of putting an end to the reign of al-Mustansīr. The affair of al-Basāsīrī strengthened the determination of the Saldjūks to direct their policy towards Syria and the Mediterranean, especially as the vizier al-Yāzūrī [q.v.], who decided to abandon his support of al-Basāsīrī, had entered into correspondence with Toghrīl Beg (so at least certain sources allege). The fact remains that from then on the Saldjūks did nothing but gain territory from the Fāṭimids: at Mecca the name of the Fāṭimid ruler was omitted from the *khutba*, temporarily in 462/1069-70 and finally in 473/1088. In his rebellion against al-Mustansīr, the *amir* Nāsīr al-Dawla appealed for help, in 462/1069-70, to the Saldjūk sultan Alp Arslān, asking him to send an army to help him to re-establish the 'Abbāsīd *khutba*. The Saldjūk sultan got as far as Aleppo the following year, and the Mirdāsīd ruler abandoned the Fāṭimid *khutba*. Alp Arslān was unable to proceed further, because of the invasion of Armenia by the Byzantine emperor. Apart from this, we have already noticed the Saldjūk penetration into Syria and Palestine.

In the Yemen, the Fāṭimids found fervent supporters in the dynasty of the Ṣulayhīds of Ṣan'ā', which ruled from 429/1038 to 534/1139. The founder was a *dā'i* who established Fāṭimid domination in the Yemen. This dynasty included a remarkable ruler in the person of Sayyida Hurra, and maintained uninterrupted relations with Cairo: the letters from the chancery of al-Mustansīr to the Ṣulayhīds have survived (*Al-Sidjillāt al-Mustansīriyya*, ed. A. M. Magued, Cairo 1954).

5. The Fāṭimids and the Crusades. At the time when the Crusaders arrived in northern Syria the Fāṭimids no longer held any territory in Syria, and in Palestine they retained only 'Askalān and a few coastal towns. They were less interested in the struggle against the Franks than were the Turkish *amirs* of Syria. Ibn al-Aṭhīr, *sub anno* 491/1097-8,

relates a tradition according to which the Fāṭimids, being uneasy over the plans of the Saldjūks and their intentions against Egypt (for the *amir* Atslz had already, in 469/1077, launched an unsuccessful attack against Cairo), requested the intervention of the Franks in the East. This does not seem very likely. Be that as it may, the Franks received a Fāṭimid embassy outside Antioch at the beginning of 1098 and sent delegates to Cairo, who set off with the Egyptian ambassadors. But the project for an alliance against the Turks, giving Syria to the Franks and Palestine to the Fāṭimids, did not come to anything, although the Fāṭimids were better disposed towards the Franks than towards the Turks, and in spite of the good intentions of the Franks, who were able to learn through Alexis Comnenus what was the Fāṭimid attitude to the Turks. In these circumstances the vizier al-Afdal decided to take Jerusalem from Suḵmān, succeeded in 491/August 1098 after a siege of forty days, and continued his advance to beyond Beirut. It is difficult in these circumstances to see why—for presumably he re-took Jerusalem in order to hold it—he did nothing to prevent the Crusaders from seizing it on 15 July 1099, and allowed himself to be surprised and beaten in August outside 'Askalān in a battle which had been preceded by the capture of several places, including Yāfā (Jaffa).

Following this, in 494/1100-1, the Crusaders took in Palestine Ḥayfa, Arsūf and Caesarea, and then Acre ('Akkā) in 497/1104. The Egyptians took part in the struggle against the Crusaders but were unable to prevent the fall of Tripoli, which had called on them for help at the end of 503/1109, nor the fall of Beirut and Sidon (Ṣaydā) in 504/1110, nor the fall of Tyre in 518/1124: it is true that the Fāṭimid governor of Tyre had signed an agreement with the *amir* of Damascus. The Franks were even able, at the end of 517/1118, to advance as far as Faramā. Yet it was not until much later that they turned their attention to Egypt and actively prepared to attack 'Askalān [q.v.]. The Egyptian vizier, Ibn al-Sallār, entered into negotiations with Nūr al-Dīn [q.v.], master of Aleppo, in 545/1150, and the Egyptian fleet launched a great offensive against the Frankish ports. In 548/1153, the Franks seized 'Askalān after bloody fighting.

Next the vizier Ṭalā'i' b. Ruzzīk carried out some operations against the Crusaders and gained a victory near Ghazza, then at Hebron (al-Ḥhalīl) in 553/1158; but this had little result because Nūr al-Dīn, master of Damascus since 549/1154, when he was approached again, was still not willing to become involved because of the internal unrest in Cairo.

Ṭalā'i' was assassinated at the instigation of the caliph al-Āḍid in 556/1161; his son succeeded him and met the same fate in 558/1163. From then on, the relations of Fāṭimid Egypt with the Crusaders on the one hand and with Nūr al-Dīn on the other were influenced by the rivalry between Shāwar, who succeeded Ṭalā'i's son, Ruzzīk, and Dirghām [q.v.], and by the versatile and personal policy of Shāwar. The latter, when expelled by Dirghām, had taken refuge with Nūr al-Dīn and persuaded him to intervene in Egypt, particularly as the king of Jerusalem, Amalric I, had made a first incursion into Egypt in 1161 and exacted a payment of tribute from Ṭalā'i', had returned in 1162, but had had to retreat before the deliberate flooding of the Nile Delta. Nūr al-Dīn sent an army with Shīrkūh [q.v.] and his nephew, Saladin (Ṣalāh al-Dīn). Dirghām was killed in Ramaḍān 559/August 1164, and

Shāwar resumed the vizierate. There is no room here to trace in detail the events which ensued, and the confused tangle of the successive interventions by Shīrkūh and Amalric. The main details will be found in the articles SHĀWAR and SHĪRKŪH. The result was that Shīrkūh, finally answering a joint appeal by the caliph and Shāwar, procured the evacuation of the country by the Franks in 564/1169, rid himself of Shāwar by assassination, and was granted the post of vizier to the Fāṭimid caliph. He died soon after; Saladin succeeded, and put an end to the Fāṭimid caliphate in 567/1171, re-establishing Sunnism and 'Abbāsīd sovereignty in Egypt.

INTERNAL POLICY OF THE FĀṬIMIDS

1. Caliphs and viziers. In the Sunnī system, the appointment of the caliph is the result of an election or of a nomination by the predecessor ratified by a pseudo-election. In the Ismā'īlī system, the caliph is the successor of him who, by virtue of a Divine decree and nomination, has been chosen to be the heir (*waṣī*) of the Prophet, namely 'Alī, and the imāmate is transmitted from father to son (with the exception of the case of Ḥasan and Ḥusayn) within the family of 'Alī. In these circumstances there could be no question of an election, nor of the conditions demanded by Sunnism for holding the office of imām. The imām is chosen by the personal nomination of his predecessor, by the *naṣṣ* [*q.v.*], a manifestation of the Divine will (on this subject see al-Nu'mān, *Da'ā'im al-Islam*, i, 48 f.; the *Tādj al-ʿakā'id* of 'Alī b. Muḥammad b. al-Walīd, d. 612/1215, in Ivanow, *A creed of the Fatimids*, Bombay 1936, paras. 30-32).

The succession of the imāms was thus governed by the *naṣṣ*. This nomination could be hidden from the people and known only to certain trusted persons and revealed only when desired (see examples in the *Sīrat al-ustādḥ Djawḥar*). It was possible for the elder son not to be chosen. Already Dja'far al-Ṣādiq had nominated Ismā'īl, who was not the eldest of his sons. Similarly 'Abd Allāh was preferred to Tamīm, the eldest son of al-Mu'izz, mainly for moral reasons (see the same *Sīra*). When 'Abd Allāh died in 364/974-5, the successor nominated was his brother Nizār (al-'Azīz). So far everything had been quite regular. But, after the disappearance of al-Ḥākim, the nominated heir, the caliph's nephew 'Abd al-Raḥmān b. Ilyās, was arrested and imprisoned on the orders of Sitt al-Mulk, who had the young son of al-Ḥākim, 'Alī, proclaimed imām under the name of al-Ẓāhir. He was only 16, but there was no stipulation regarding age: al-Ḥākim himself had mounted the throne at 11 years of age. The throne often fell to a child, as in the cases of al-Musta'ṣir, aged 7, of al-Musta'ṣī, who was only 8, al-ʿĀmir, who was 5, al-Ẓāfir, who was 17, al-Fā'iz, who was 5, and al-ʿĀḍid, who was 9 years of age. The result was that power was often in the hands of a regent (or a female regent like Sitt al-Mulk, or of a queen-mother, like the mother of al-Musta'ṣir), and that on various occasions it was generals or viziers who held the real authority, even after the new caliph had reached maturity, and that the caliphs were often powerless against their viziers and their generals.

The succession proceeded regularly without any serious objections until al-Musta'ṣī, the first caliph whose nomination was violently contested and gave rise to disturbances. The vizier al-Afḍal had caused the elder son of al-Musta'ṣir, Nizār, who had been nominated in the regular manner, to be passed over in favour of the younger son, al-Musta'ṣī. As a result

Nizār led a revolt, which ended in his death and produced a schism which still exists today in the Ismā'īlī community [see NIZĀR]. After the death of al-ʿĀmir, the victim of a Nizārī plot in 524/1130, the succession was assured by completely irregular means. No nomination had been made, and al-Ḥāfiẓ [*q.v.*], the cousin of al-ʿĀmir, was at first only regent before he proclaimed himself caliph, following the precedent of 'Alī, who was the cousin of the Prophet. With his reign began a tremendous crisis, with bloody periods of revolution and treachery, and with struggles of rival factions in the midst of military and civil disturbances in the capital and in the provinces.

The weakness of the caliphs showed itself as early as the reign of al-Musta'ṣir, who was reduced to penury and forced to sell his treasures to satisfy the demands of Nāṣir al-Dawla and of the Turkish guard which he commanded, and who only once showed a spark of energy. From the time of al-Musta'ṣī, the real masters were the "Viziers of the Sword". It could happen that the caliph was thrust aside by the vizier, and avenged himself by having the vizier assassinated when opportunity arose: it was thus that al-ʿĀmir had al-Afḍal assassinated.

After a certain period, even the idea of the legitimacy of the Fāṭimids was less generally accepted. Already during the reign of al-Musta'ṣir there had been an attempt to restore 'Abbāsīd suzerainty. In 462/1070, Nāṣir al-Dawla, at Alexandria, had the *khutba* said in the name of the 'Abbāsīd caliph, and in 464/1072, when he was temporarily master of Cairo, he entered into relations with him. Al-Ḥāfiẓ had a vizier, Kutayfāt, who was openly Imāmī; then followed a Sunnī vizier, Ibn al-Sallār. We cannot give in detail here all the vicissitudes through which the Fāṭimid caliphate passed, but refer the reader to the articles on the individual caliphs. The Fāṭimid caliphate, beset by troubles, declined rapidly to its end, which was finally hastened by its inability to resist the Crusaders, and not only by internal disorder.

The evolution of the vizierate. In the history of the Fāṭimid dynasty, the viziers occupied a place of gradually increasing importance. During the North African period there had been no ministers bearing the title of vizier. In Egypt, the first to receive this title, from the caliph al-'Azīz, was Ya'qūb b. Killis [*q.v.*], the organizer of the administration and the finances for the first two Egyptian caliphs. Thereafter the caliphs sometimes governed without the help of a vizier; sometimes they had a minister to whom they gave neither the title nor the office of vizier, but only the duty of acting as intermediary between them and their officials and subjects (*safāra*, *wasāta*, the one who fulfilled this function bearing the title of *wasāta*); sometimes they had a minister who did in fact bear the title of vizier. Up to a certain time these viziers, whatever their power and their influence over the caliphs may have been, were considered as agents for the execution of the sovereign's will (called by al-Māwardī *wazīr al-tanfīdh*), but from the second period of the reign of al-Musta'ṣir, when, in order to restore order and remedy a catastrophic situation, he appealed for help to the commander of the troops of Syria, Badr al-Djamālī, the latter obtained from him full powers: that is to say he was the equivalent of what al-Māwardī calls *wazīr al-tafwīḍ*, vizier with delegated powers; and as he was of military status he was called "Vizier of the Pen and of the Sword", or simply "Vizier of the Sword". From this time on all the viziers who followed, whether they were nom-

inated by the caliph or whether they had seized the position for themselves by force, had full powers and were Viziers of the Sword. The Vizier of the Sword was not only head of the armies, with the title of *amir al-ajuyush*, but the head of all the civil, the judicial and even the religious administration, for among his titles were those of chief *ḥāqī* and of chief missionary. We have seen that the vizier often left no power to the caliph and even thrust him aside; from the time of Riḍwān, the vizier of al-Ḥāfiẓ in 531/1171, it was made still clearer that the vizier had full powers by his taking the title of al-Malik, accompanied by a varying epithet, analogous to that which the last Buwayhid *amir* of Baghdād had adopted in 440/1048. The importance of this event is that the title passed via *Shirkūh*, who assumed the vizierate in 564/1169, to his nephew Saladin and hence to all the members of the Ayyūbid dynasty.

One remarkable fact concerning the Fātimid vizierate is that several viziers, whether they possessed the title or not, were Christians. An example is 'Isā b. Naṣṭūrus, vizier of al-'Azīz, and similarly Zur'ā b. 'Isā b. Naṣṭūrus, who succeeded yet another Christian, Maṣṣūr b. 'Abdūn. We do not know whether the Armenian Yānis, who was for some months in 562/1132 the vizier of al-Ḥāfiẓ and who was a freedman of al-Afḍal, had remained Christian. But there is the very curious case of another vizier of al-Ḥāfiẓ, an Armenian who remained Christian, and nevertheless was Vizier of the Sword with full powers and surnamed Sayf al-Islām [see *BAHRĀM*]. On the other hand, it does not seem that Jews, although they often held important posts, ever became viziers without embracing Islam. Ibn Killis, the vizier of al-'Azīz, was a convert, as was Ḥasan b. Ibrāhīm b. Sahl al-Tustarī, vizier for a short time of al-Mustanṣir, and also Ibn al-Fallāḥī.

The career of a vizier in the Fātimid period was a dangerous one, as in fact was that of officials of every rank. Disgrace, confiscation of goods, imprisonment and the punishment of the bastinado were events of frequent occurrence. The execution or the assassination of a vizier on the orders of the caliph or by a rival became more and more common. As early as 390/1000 the *wāsiṭa* Bardjāwān [q.v.] was assassinated by order of al-Ḥākim, and six of his successors suffered the same fate; al-Yāzūrī was executed in 450/1058 during the reign of al-Mustanṣir; then al-Afḍal was assassinated in 515/1121 by order of the caliph al-Āmir. The same caliph, in 519/1125, imprisoned al-Ma'mūn al-Baṭā'iḥī, who was hanged three years later. Al-Ḥāfiẓ in 526/1131 had Kutayfāt put to death, and then in the next year Yānis. Ṭalā'i' b. Ruzzīk was assassinated in 556/1161 on the orders of one of the aunts of the young caliph al-'Āḍid.

Broadly speaking, the main characteristic of the vizierate of the Fātimids is the insecurity of the viziers. While al-'Azīz had eight viziers in a reign of twenty years, and al-Ḥākim eight in nineteen years, under al-Mustanṣir there were five viziers between 452/1060 and 454/1062, and between 454/1062 and 466/1074 there was a continual coming and going of viziers. Ibn Muyassar reckons that this caliph had twenty-four viziers, some of whom held office three times.

2. Disturbances, rebellions and revolutions. Given the progressive decline of the caliphs from power to impotence, the insecurity of the viziers, and the prevailing anarchy, it is not surprising that the Fātimid caliphate went through periods of serious disturbances, resulting from various causes—political, military, religious, economic and social.

Under al-Ḥākim there was the revolt of Abū Rakwa, who claimed to be related to the Umayyads of Spain and whose aim was to re-establish the Umayyad dynasty. At the beginning of the reign of al-Mustanṣir, an impostor, al-Sikkīn, claiming to be al-Ḥākim, gathered supporters and marched with them as far as the gates of the palace: they were all captured, brought to the gallows and riddled with arrows (434/1043). The revolt of Nizār, the heir nominated by al-Mustanṣir and ousted from the succession by the all-powerful vizier al-Afḍal in favour of al-Musta'li, had tremendous consequences, for the famous Ḥasan-i Ṣabbāḥ [q.v.] had taken his side and started a movement which led to the foundation of the sect of the Assassins [see *ḤASHI-SHIYYA, NIZĀRĪS*]. In 524/1130, the caliph al-Āmir, assassinated by a follower of Nizār, died without male issue. But some declared that he had a son, al-Ṭayyib, and a new schism occurred (see Ivanow, *Rise*, 20, and S. M. Stern, *The succession of the Fātimid imām al-Āmir, the claims of the later Fātimids to the imāmate and the rise of Ṭayyibī Ismā'ilism, in Oriens*, 1951, 193 ff.). In 543/1148 yet another rebellion was stirred up, by one who claimed to be the son of Nizār.

There were numerous military disturbances, especially when the dynasty was declining, when factions of the army made and unmade ministers and fought continually among themselves. But long before this the very composition of the army provoked disturbances which sometimes took the form of racial rivalry. Berbers (*Maghāriba*), Turks (who had been enrolled since the reign of al-'Azīz), Daylamīs (*Mashāriḳa*), and also black Sudanese slaves bought for the army (*'abid al-shirā'*) and numerous since the regency of the mother of al-Mustanṣir, herself a former black slave—all were jealous of and hated one another. These corps were generally undisciplined and they or their leaders either stirred up rebellions themselves or readily allowed themselves to become involved in them. Thus in the struggle between the Kutāmī Ibn 'Ammār and Bardjāwān at the beginning of the reign of al-Ḥākim, there were the Berbers on one side and on the other the Turks, the Daylamīs and the black slaves. The hatred between the Turks and the black slaves, stirred up by al-Mustanṣir's mother, provoked murderous battles in 454/1062 and 459/1067, in which the Berbers sided with the Turks. Nāṣir al-Dawla, the commander of the Turks and victor over the black slaves, wrested all power from the caliph al-Mustanṣir, who had to sell his treasures in order to pay the Turks with their ever-increasing demands. The disturbances provoked by the tyranny of Nāṣir al-Dawla and aggravated by the famine (see below) lasted until the dictatorship of Badr al-Djāmālī. From the reign of al-Ḥāfiẓ onwards, the various corps of the army distributed their loyalties among the various claimants to the vizierate, some of whom, to forward their cause, raised special corps (e.g. the Barḳiyya of Ṭalā'i' b. Ruzzīk) or recruited Bedouins (as did Ibn Maṣāl and *Shāwar* [qq.v.]).

Disturbances of religious origin arose when a certain group of missionaries wanted to have the divinity of al-Ḥākim recognized: in 411/1020 the mob massacred the missionaries, and this resulted in uproar and the burning of al-Fuṣṭāt on the caliph's orders. In 531/1137, Riḍwān had no difficulty in rousing the Muslim mob against the vizier Bahrām, an Armenian Christian.

But it was the economic crises and famines (which Egypt has always suffered periodically when the Nile rises insufficiently) which in the Fātimid period

caused most disorders: shortage of food, looting, crimes, acts of cannibalism, and horrors of every description. In 414/1024-415/1025, under al-Zāhir, there was a famine which obliged the populace to eat all the domestic animals, so that the caliph had to forbid the slaughter of plough-oxen. This famine was accompanied by looting by the black troops, who carried off the dishes set out for the banquet of the Feast of Sacrifices in 415 (12 February 1025). But the worst crisis of all was the great famine in the reign of al-Mustanshir. In 446/1054-5 the caliph was obliged to ask Constantine Monomachus to supply food for Egypt (see above). The dearth, followed by disease, was worse in the following year. For seven years from 457/1065 to 464/1072 there persisted a famine so terrible that people were reduced to eating dogs and cats, and even human flesh (see al-Makrizi, *Khitāt*, i, 337). Looting, and the kidnapping of men and women in order to kill and eat them, led to a general breakdown of order which was aggravated by the struggles between the Turkish and the Negro regiments of the army. The economic situation improved in the vizierate of Badr al-Djamālī and his son al-Afdal.

3. Religious policy. The religious policy of the Fāṭimids, so far as it is concerned with Ismā'īlī doctrine and its evolution, cannot be treated here in detail. For this subject the reader is referred to the article ISMĀ'ĪLIYYA and to W. Madelung's work (cited above), in which are studied the 'reforms' introduced into the doctrine by 'Ubayd Allāh, and then al-Mu'izz, the theories of the Persian Ismā'īlīs, the schism under al-Ḥākim, and the doctrine in the time of al-Mustanshir. The first Fāṭimid caliphs had to justify themselves to the different Ismā'īlī communities with their different emphases, and to combat heterodox or extremist opinions which might constitute a danger to them. They were confronted with the fact that the hopes which the Ismā'īlī community has placed in the appearance of the Mahdī had not been realized: the law of Muḥammad had not been abrogated, the hidden meaning of the religious duties and of the Qur'ān had not been revealed, a more perfect law, in which there was no longer any distinction between the *bāṭin* and the *ẓāhir*, had not been promulgated, Fāṭimid rule had not spread throughout the world, but had, on the contrary, encountered unsurmountable obstacles. Policy and reason of state had obliged them to retain the fundamental duties of Islam, and the *ẓāhir* continued to exist beside the *bāṭin*. It had to be admitted that the complete reversal of positions and the victory over the Infidels which the Mahdī was expected to bring about had been postponed to the end of time, that the Mahdī had done no more than to restore fully the rights of the family of the Prophet, and that the mission would be continued by his successors until God should fulfil this promise through the Kā'im. The system elaborated by the great Fāṭimī jurist al-Nu'mān in his *Da'ā'im al-islām* did not differ fundamentally, on numerous points, from Sunnism, and in his esoteric treatises he too postponed the awaited changes to the end of time. In general, the Fāṭimid caliphate showed itself opportunist and moderate, and it could not be otherwise in seeking to establish a state religion.

But this religion was not universally accepted, and it was necessary to embark on a struggle with the Sunnism to which a large part of the population of Egypt and Syria remained loyal. The observance of the Sunna continued, as is testified by 'Abd al-Kāhir al-Baghdādī, *al-Farq bayn al-firaq* (275; cf. Gold-

ziher, *Streitschrift des Gazālī* . . . 7), and there were numerous reactions against Shi'i practices (*Khitāt*, ii, 340; Kindī-Guest, 594). Propaganda [see *DA'Ī* and *DA'WA*] and the teaching of Fāṭimī *fiqh* were organized. The *khāṣi* al-Nu'mān, later his sons, and also the vizier Ibn Killis exerted all their efforts to implant the new doctrine (see *Khitāt*, ii, 341, 363; Yahyā b. Sa'īd, *P.O.*, xxiii/3, 434). The *Dār al-hikma* [q.v.] of al-Ḥākim was also a centre of religious and legal teaching. At first Sunnī *shaykhs* were admitted, but al-Ḥākim soon had them executed (Abu 'l-Mahāsīn, iv, 178, 222-3). The establishment was closed in the time of al-Afdal because it was attended by people holding heretical opinions and it was feared that it would become a centre of Nizārī propaganda. After al-Afdal's death, it was re-opened by the vizier al-Ma'mūn al-Baṭā'ihī, but at some distance from the palace and under the supervision of the *Dā'i*.

Policy towards the Sunnīs fluctuated. Sunnī practices were in general forbidden, but there were some periods of tolerance and some of strictness. In 307/919-20, a *mu'adhdhin* of Kayrawān was executed for not having pronounced in the call to prayer "Come to the best of works" (on the differences between the Ismā'īlī system and Sunnism, see the *Tādī al-'akā'id* of 'Alī b. Muḥammad b. al-Walīd in Ivanow, *A creed of the Fatimids*, Bombay 1936; al-Nu'mān, *Da'ā'im al-islām*; al-Muḥaddasī, 237-8; cf. R. Brunschvig, *Fiqh fatimide et histoire de l'Ifriqiya*, in *Mélanges d'hist. et d'arch. de l'Occident musulman*, Algiers 1957, ii, 13-20). The *tarāwīḥ* [q.v.] prayer in Ramaḍān had been forbidden in North Africa, as it was in Egypt in 372/982-3 by al-'Azīz, but it was allowed again in 399/1009 by al-Ḥākim (see al-Makrizī's chapter, *Khitāt*, ii, 341 f., on the *Madhāhib ahl Miṣr*). Al-'Azīz was very strict towards the Mālikīs; al-Ḥākim sometimes tolerated them, sometimes persecuted them. Al-Zāhir expelled the Mālikī *fakīhs* from Egypt in 416/1025-6. In 525/1131, on the other hand, the vizier Kutayfāt, an Imāmī, showed great tolerance: there were, besides an Ismā'īlī and an Imāmī *kaḍī*, also a Mālikī *kaḍī* and a *Shāfi'i*. Al-Ḳalkaṣhandī could say (*Subh*, iii, 524) that the Fāṭimids were tolerant to the Sunnīs, with the exception of Ḥanafīs.

As for the Christians and the Jews, they held a relatively favourable position throughout the Fāṭimid period. We have noticed that several caliphs had Christian viziers: al-'Azīz, al-Ḥākim, who had three (Fahd b. Ibrāhīm, Manṣūr b. 'Abdūn and Zur'a b. Nastūrus), al-Ḥāfīz, with Bahrām. In spite of the discontent, sometimes openly expressed, of the Muslim population, Christians could always hold the highest offices. Throughout the period of the dynasty, non-Muslims continued to occupy numerous posts in the administration, especially in the finance departments. In the time of al-'Azīz the Jews rose to hold important offices and were sometimes very powerful, as they were at the court of al-Mustanshir during the regency of his mother. Tolerance to Christians and Jews is one of the characteristics of the dynasty. The Armenian Abū Ṣāliḥ testifies to the tolerance of the Fāṭimid caliphs in the matter of the building of churches and their benevolence towards Christian establishments (see *The Churches and monasteries of Egypt*, ed. and tr. Evetts, Oxford 1895). For the Jews, see J. Mann, *The Jews under the Fatimid Caliphs*, Oxford 1920-2; R. J. H. Gottheil, *A decree in favour of the Karaites of Cairo dated 1024*, in *Festschrift A. Harkavy*, St. Petersburg 1908, 115 ff.; S. D. Goitein, *A Caliph's decree in favour of the*

Rabbinites Jews of Palestine, in *Journ. of Jew. stud.*, 1954; id., *The Muslim government, as seen by its non-Muslim subjects*, in *J. Pak. Hist. Soc.*, 1964; id., *Evidence on the Muslim poll tax from non-Muslim sources*, in *JESHO*, 1964; see further Cl. Cahen, *Histoires coptes d'un cadî médiéval*, in *BIFAO*, lxx (1960), 133 ff.

4. Organization of the State. The Fāṭimid state in North Africa, although it already surrounded itself by some ceremonial, was not yet a complex organization. But from the very beginning of the Egyptian period the caliphs al-Mu'izz and al-'Azīz laid the solid foundations of the power of the dynasty. The strict organization which they introduced in the administration and the finances, and which *Djawhar* had prepared together with Ibn Killis and Uslūdj, was the basis for a complex system of institutions which progressively developed, became modified, or were transformed, and whose functions have been studied in various works: Ibn al-Ṣayrafi, *Kānūn dīwān al-rasā'il*, ed. Ali Bahgat, Cairo 1905, tr. Massé, in *BIFAO*, xi (1914); al-Makrīzī, *Khiṭat*, i; al-Ḳalkaṣhandī, *Ṣubḥ*, iii (reproduced in *Les Institutions des Fatimides en Egypte*, Bibl. de l'Inst. d'Ét. Supér. Isl. d'Alger, xii (1957)); trans. by Wüstenfeld, *Calcaschandi's Geographie und Verwaltung von Aegypten*, AKGWG, xxv, Göttingen 1879. Some modern works also have been devoted to these questions: Dr. 'Abd al-Mun'im Mādīd (Magued), *Institutions et cérémonial des Fatimides en Egypte*, 2 vols., Cairo 1953-5; Dr. 'Atiya Muṣṭafā Muṣḥarrafa, *Nuẓum al-ḥukm bi-Miṣr fi 'aṣr al-Fāṭimiyyin*, Cairo, 2nd ed., no date. Again, one special chapter (ix) deals with the organs of the administration and another (xii) with ceremonial in Ḥasan Ibrāhīm Ḥasan's *Ta'riḫh al-dawla al-fāṭimiyya*, Cairo 1958 (revised version of *Al-Fāṭimiyyūn fi Miṣr*, 1932), 264-325, 628-73.

Fāṭimid administration was a strongly centralized system, having at its head the caliph and the vizier, either with executive or with delegated powers (from Badr al-Djāmālī onwards, the vizier is a Vizier of the Sword). Everything was under the control of the central administration, the provincial organs of government having no real autonomy although some governors, such as the governor of Kūṣ for example, were able at time to attain great power. Administration was carried on through the *dīwāns* (offices or ministries), which were assembled sometimes at the palace of the vizier (as for example under Ibn Killis and al-Afḍal), sometimes at the palace of the caliph [see *DĪWĀN* ii].

Officials, both civil and military (*arbāb al-aḳlām* and *arbāb al-suyūf*), both in the personal service of the caliph (*khawāṣṣ al-khalīfa*) and in the public service (military, administrative, financial, judicial, religious), were strictly organized in a hierarchy, the degrees of which were marked not only by differences of pay but also by the insignia peculiar to each rank and the places occupied in receptions held at the palace and in public processions. Some of the military officers belonged to the public service, like the Vizier of the Sword, the Grand Chamberlain, the *Isfahsalār*, the Bearer of the Umbrella, the Sword-bearer, the Grooms, etc., others belonged to the private service: these were eunuchs, those most exalted in dignity being the *muḥannak* eunuchs, distinguished by a special style of turban, among whom were the Master of the Audience-chamber, the Message-Bearer, the Major-Domo, the eunuch responsible for arranging the caliph's headgear (*shādd al-tādī*) etc. The officers of the pen included the Vizier of the Pen (when there was no Vizier of the Sword), the

heads of the chancellery and the various *dīwāns*, the Administrator of the Public Treasury, some religious officials like the Chief *Ḳādī*, the Chief Missionary, the *Muḥtasib*, the *Ḳur'ān*-reciters and other court-officials, like the palace physicians and poets. All these officials resided in the capital, this list not including those of the provinces. See the article *MİŞR*, and for more details the descriptions of al-Makrīzī, al-Ḳalkaṣhandī, and the works cited above; also M. Canard, *Le cérémonial fāṭimite et le cérémonial byzantin: essai de comparaison*, in *Byzantion*, xxi (1951) fasc. 2, 355-420. For Fāṭimid ceremonial, see *TASHRIFĀT*; for the processions, see *MAWĀKITB*; for the insignia and emblems of sovereignty, see *MARĀSİM*.

5. Economic activity during the Fāṭimid period. 'Ubayd Allāh al-Mahdī had found North Africa in a flourishing condition, thanks to the development of town life. This prosperity permitted the first Fāṭimids to dispose of valuable resources and to set about the establishment of a powerful fleet and army.

In spite of disturbances, rebellions and disorders, Fāṭimid Egypt in general enjoyed great prosperity, thanks to the stability of its administrative and financial apparatus, its rich revenues arising from taxes and dues, the income from state-owned shops, trade and custom-dues, and the influx of gold from the mines of Nubia. The annual rise of the Nile enriched its soil and sustained its agriculture, so that numerous different crops were produced, and, except when the river failed to rise high enough or when the dams and canals were neglected, agricultural productivity was sufficient. The crops are listed in Ḥasan Ibrāhīm Ḥasan, *op. cit.*, 576 f.: wheat, barley, various vegetables, sugar-cane, dye-plants, animal-fodder; yet wheat had to be imported. The chief industrial crops were flax, sugar-cane, and, to a lesser degree, cotton. Production of wood—and that only soft-wood (sycamore, acacia)—was inadequate. For this subject see the geographers, 'Abd al-Latīf al-Baghdādī, *Al-Ifāda wa 'l-i'tibār bi-mā fi Miṣr min al-āḫār*, tr. S. de Sacy, *Relation de l'Égypte par Abd al-Latif*; D. Müller-Wodarg, *Die Landwirtschaft Aegyptens in der frühen Abbasidenzeit*, in *Isl.*, xxxii (1955); Ali Bahgat, *Les forêts en Egypte et leur administration au Moyen Age*, in *Bull. de l'Inst. d'Égypte*, 4e série, i (1901), 141-58.

Industry flourished. The first place was occupied by weaving, encouraged by the cultivation of flax and carried on in the region of Tinnis, Damietta, Dabīḳ [q.v.]. At Cairo also were manufactured silk-stuffs, with various names: it was in a *'ḳurḳubī iustarī* silk, blue in colour, that al-Mu'izz had had the map of the various regions woven (*Khiṭat*, i, 417). For the textile industry in Egypt see Serjeant, *Islamic Textiles*, in *Ars Islamica*, xiii-xiv (1948), 110 ff.; Ali Bahgat, *Les manufactures d'étoffes en Egypte au Moyen Age*, in *Mém. de l'Inst. Egyptien*, 1903; Ḥ. Zayyāt, *Thiyāb al-sharḥ*, in *Machriq*, xlii/1, 137-41. Among the other industries, should be noted the wood-industry (for ship-building: on the arsenals see *Khiṭat*, i, 193 f.), glass and crystal at al-Fuṣṭāṭ and Alexandria, pottery, ceramics, mosaic; metalwork (iron and copper: making of knives and scissors at Tinnis), work in ivory and leather, paper-making, sugar, oil. For further details see Ḥ. Ibrāhīm Ḥasan's chapter *al-Ṣinā'a*.

In general, industry benefited from the luxury and pomp of the court, the liberal distribution of gifts and garments by the caliphs, and by the extravagance of viziers like al-Yazīrī and al-Afḍal.

Trade, both internal and external, thrived, and Egypt carried on commercial relations with many countries. An important role in trade was played by the Jews, for the Fāṭimids do not seem to have imposed discriminatory customs tariffs, varying according to whether the traders were Jewish, Christian or Muslim. Trade with India was carried on through Kūṣ and Aydhāb on the Red Sea, from whence the merchant-ships embarked. Cairo was in commercial relations with Abyssinia, Nubia, Constantinople (reached in twenty days' sailing), Italy—Amalfi, trade with which was particularly brisk (see Yahyā b. Sa'īd, *PO*, xxiii, 447; Rosen, *The Emperor Basil Bulgaroctonus* (in Russian), 293-6; Gay, *L'Italie méridionale* . . ., 585-6; Heyd, *Commerce du Levant*, i, 99, 104-6), Pisa, Genoa, Venice (which sent wood for ship-building, to the profound displeasure of the Byzantine Emperor)—, Sicily (twenty days' sailing), North Africa, Spain, and Europe, particularly via Sicily. These countries bought spices, clothes, etc., and sent in return the commodities which Egypt lacked or could not produce in sufficient quantities: wheat, iron, wood, silk (Fayyūm produced only a little), wool, and cheese (which the Jews consumed in large quantities).

Details on trade will be found in al-Idrīsī, in Nāṣir-i Khūsraw, in the articles by B. Lewis and S. M. Stern noted above for India, and in S. M. Stern, *An original document from the Fatimid Chancery concerning Italian merchants*, in *Mél. Lévi Della Vida*, ii, Rome 1956, 529-38. The studies of S. D. Goitein are particularly important in this connexion: *Records from the Cairo Geniza*, in *Exhibition Amer. Or. Society*, April 1961; *From the Mediterranean to India: Documents on the trade to India, South Arabia and East Africa from the eleventh and twelfth centuries*, in *Speculum*, xxix; *The Jewish India merchants of the Middle Ages*, in *India and Israel*, 1953; *New light on the beginnings of the Karimi merchants*, in *JESHO*, i (1958); *The main industries of the Mediterranean area as reflected in the records of the Cairo Geniza*, *ibid.*, iv/2 (1961); *The Cairo Geniza as a source for the history of Moslem civilisation*, in *Studia Islamica*, iii (1955), 75-91; *The Documents of the Cairo Geniza as a source for Mediterranean social history*, in *JAOS*, lxxx/2 (1960), 91-100; *Petitions to Fatimid Caliphs from the Cairo Geniza*, in *Jew. Quart. Rev.*, xi (1954), 30 ff.; *L'état actuel de la recherche sur les documents de la Geniza du Caire*, in *REJ*, 3e série, 1959-60, i; *La Tunisie du XIe siècle à la lumière des documents de la Geniza du Caire*, in *Études d'Orientalisme dédiées à la mémoire de Lévi-Provençal*, ii, 1962, 559 ff. This author has promised a comprehensive work on the whole question. See also his *Jews and Arabs, their contact through the ages*, New York 1955 (French edition, *Juifs et Arabes*, Paris 1957). For Fāṭimid trade see also H. Ibr. Ḥasan, *op. cit.*, 595 ff.; Rashid Muḥ. al-Barrāwī, *Hālat Miṣr al-ikhtisādīyya fi 'ahd al-Fāṭimīyyīn*, Cairo 1948; G. Wiet, *Hist. de la Nat. égypt.*, *L'Égypte arabe*, 303-8; idem, *Les communications en Égypte au Moyen Âge*, in *Rev. de la Soc. Royale d'Économie politique, de statistique et de législation*, xxiv, Cairo 1933; R. Idris, *Commerce maritime et kīrād en Berbérie orientale*, in *JESHO*, 1961, 226-39.

Contemporary sources of the Fāṭimid period give a picture of the economic activity of Cairo and al-Fuṣṭāṭ, for example the Persian traveller, Nāṣir-i Khūsraw in his *Safar-nāma* (on whom see, besides Schefer, who edited and translated the work, Yahya el-Khachab, *Nāṣir e Hosraw*, Cairo 1940). Similarly it is after contemporary sources that al-Makrīzī

described the extraordinary wealth of the treasuries (*khazā'in*) of the caliphs, and thus indicates how flourishing were luxury industries (*Khūṭāṭ*, i, 408 f.; cf. al-Kalkaṣhandī, *Ṣubḥ*, iii, 475 f.); following the *K. al-Dhahhā'ir wa 'l-tuḥaf* of the Kāḍī al-Raṣhīd b. al-Zubayr, he lists all the contents of al-Mustanṣir's treasury of garments and his treasury of jewels, perfumes and valuables (see the edition by M. Ḥamīdullāh, Kuwait 1959, 249 f. These treasuries, described also in Magued, *op. cit.*, ii, had earlier been studied by Quatremère, *Mém. géogr. et hist. sur l'Égypte*, ii, 366 ff., by Inostrantsev, *Toržestvenniy vežd fatimidskikh Khaliṣov*, St. Petersburg 1905, 92 ff. and by Kahle, *Die Schätze der Fāṭimiden*, in *ZDMG*, xiv (1935), 329 ff. with trans. of *Khūṭāṭ*, i, 414-6. The inventory of the treasures of the palace of al-Afdal (Ibn Muṣassar, 57 f.), which it took al-Āmir and his secretaries forty days to make, also testifies to the same luxury and economic prosperity.

6. Cultural activity in the Fāṭimid period. In the Fāṭimid period an intense intellectual, literary and artistic activity developed.

In North Africa court-poets flourished, one of whom, Ibn Hānī? [*q.v.*], was a fervent Ismā'īlī. On al-Iyādī and other poets, see H. H. 'Abdal-Wahhāb, *Al-muntakhab al-madrasī min al-adab al-tūnisī*, Tunis 1944. The caliphs themselves composed verses (see the *Sirat Djawdhār*). The *diwān* of Tamīm, the son of al-Mu'izz, has been published. Verses by him, and by various Fāṭimid caliphs, will be found in Muḥammad Ḥasan al-A'zamī, *'Abkarīyyat al-Fāṭimīyyīn*, Cairo 1960, 133 f., 235 f. In North Africa too the kāḍī Abū Ḥanīfa al-Nu'mān [*q.v.*] composed his historical, juridical and esoteric works, as did Dja'far b. Maṣṣūr al-Yamanī [*q.v.*], who left the Yemen for North Africa after the death of his father. The caliphs al-Manṣūr and al-Mu'izz took part in these activities: some works of al-Nu'mān, it is known, owe much to the collaboration of al-Mu'izz.

'Ubayd Allāh was responsible for the foundation of the town of al-Mahdiyya, with its mosque, palace, and various public buildings; al-Manṣūr founded Ṣabra (al-Manṣūriyya) with its sumptuous palaces. On this subject see G. Marçais, *L'architecture musulmane d'Occident*, Paris 1954, 65-6, 69-70, 78-81, 89-92, 93-118; S. M. Zbiss, *Mahdia et Sabra-Mansouriya, nouveaux documents d'art fāṭimite d'Occident*, in *JA*, ccxlv (1956), 79-93; H. Ibr. Ḥasan, *op. cit.*, 524-6. On these two towns see also the *Sirat Djawdhār* (index).

In Egypt, cultural activity was still more vigorous. Poetry was cultivated by the caliphs themselves, and their court welcomed even non-Ismā'īlī poets, such as 'Umāra al-Yamanī [*q.v.*]. There was vigorous encouragement of works on religion, on the exposition of Ismā'īlī doctrines, on the allegorical commentary of the Qur'ān, on philosophy, and on the popularization of scientific learning. The Fāṭimid period is characterized by a burst of intellectual curiosity analogous to that of the 18th century in Europe. See H. Ibr. Ḥasan, ch. xi; Muḥammad Kāmil Ḥusayn, *Fī adab Miṣr al-fāṭimīyya*, Cairo 1950; Brockelmann, *S I*, 323 f., 714 f.; Ivanow, *Rise*; and the articles on the philosophers Abū Ḥātim al-Rāzī, Ḥamīd al-Dīn al-Kirmānī, Aḥmad b. Ibrāhīm al-Nisābūrī, al-Mu'ayyad fī 'l-Dīn al-Shīrāzī, Ḥātim b. Ibrāhīm al-Ḥāmidī, etc., and on the Encyclopaedia of the *Ikhwān al-Ṣafā'*.

The Fāṭimid period was also distinguished by men of learning: the mathematician Ibn Haytham al-Baṣrī, invited to Egypt by al-Ḥākim; the astronomer

‘Alī b. Yūnus al-Ṣadāfi, author of *al-Zīdī al-Hākimi*; the physicians Ibn Sa‘īd al-Tamīmī, in the entourage of Ibn Killīs, Mūsā b. Al‘azār al-Isrā‘īlī and his sons Iṣḥāk and Ismā‘īl, in the reigns of al-Mu‘izz and al-‘Azīz, the famous Ibn Riḍwān, whose dispute with Ibn Buṭlān has been studied by J. Schacht and M. Meyerhof, *The medical controversy between Ibn Buṭlān of Baghdad and Ibn Riḍwān of Cairo* (publication no. 13 of the Faculty of Arts of the Egyptian University), Cairo 1937 (cf. J. Schacht, *Ueber den Hellenismus in Baghdad und Cairo*, in *ZDMG*, xc/xv (1936), 526 ff.), Manṣūr b. Sahlān b. Muḥashshir, al-Hākīm’s Christian physician (cf. Yaḥyā b. Sa‘īd, *PO*, xxiii, 464).

The Fāṭimid period was also rich in authors on various subjects; the historians Ibn Zūlāk, al-Musabbihī, al-Kuḍā‘ī, the author of *K. al-Diyārāt*, al-Ṣhābushī, the librarian of al-‘Azīz, al-Muhallabī, the author of a geographical work composed for al-‘Azīz, Ibn al-Ma‘mūn al-Baṭā‘ihī, son of the vizier, an important source of al-Makrīzī, the *ḥādī* al-Raṣhīd b. al-Zubayr, author of the *K. al-Dhakhā‘ir wa ‘l-tuhaf*, Ibn al-Ṣayrafī, al-Kurṭī, who composed his history in the reign of the last Fāṭimid caliph, etc. [qq.v.].

The Fāṭimid period, as G. Wiet has also said, is “une des plus passionantes de l’histoire de l’Égypte musulmane”. The dynasty, born of an original ideological movement within Shī‘ism which developed to a degree hitherto unknown and aroused extraordinary devotion for the triumph of the cause, established itself by force of arms in North Africa and formed a powerful empire in Egypt. To them were turned the eyes and aspirations of the Ismā‘īlīs throughout the Muslim world and their sympathizers. The history of this dynasty dominates the history of the Mediterranean Near East for two centuries. Having suffered from the prejudices and hostility of the Sunnis, it has not always been described by Sunnī writers with understanding; but for some years now it had enjoyed a renewal of interest.

The Fāṭimid dynasty had periods of greatness, thanks to its administrative and financial organization, its economic development, the flourishing intellectual and artistic activity, the pomp of court and palace, which was, as William of Tyre testifies, maintained up to the end, the ceremonial and ostentatious feasts, which immediately provoke comparison with Constantinople and far surpass what had previously been known at Baghdād. But it suffered also periods of misery and famine, bloody struggles between military factions, and a disastrous end, among the intrigues of rival viziers appealing for the intervention of foreign powers. Its history is full of contrasts. Both its greatness and its decadence offer attractive material to the historian and confer upon the dynasty a niche of its own in history.

Bibliography: To the Arab historians who are listed by M. ‘Abd Allāh ‘Inān in his *Miṣr al-Islāmiyya*, Cairo 1931, 34 ff. and by Ḥasan Ibrāhīm Ḥasan add: Ibn Zāfir, Ms. Br. Mus. Or. 3685, ff. 41 f.; Ibn al-Dawādārī, *Die Chronik des Ibn ad-Dawādārī, Sechster Teil: Der Bericht über die Fatimiden*, ed. Ṣalāḥ ad-Dīn al-Munaḡḡid, Cairo 1961 (Deutsches Arch. Inst. Kairo, Quellen zur Gesch. des isl. Aegyptens I f.), reviewed by B. Lewis in *BSOAS*, xxvi (1963), 429-31. For Sibṭ Ibn al-Djawzī, add MS Paris 5866, year 358/969 onwards. Several sources are discussed in the preface to Wüstenfeld, *Gesch. der Fatimiden-Chalīfen* and in C. H. Becker, *Beiträge zur Gesch. Aegyptens unter dem Islam*, with, in particular, a study on a

fragment of al-Musabbihī. Cf. Cahen, *Quelques chroniques anciennes relatives aux derniers Fatimides*, in *Bull. de l’IFAO*, xxxvii (1937), has examined a certain number of sources used by Ibn al-Furāt and drawn attention to the value as a source of the Shī‘ī Ibn Abī Tayyīṣ. For North Africa, the chronicle of Abū Zakariyyā³ is now accessible in a new French translation by R. Le Tourneau and R. Idris, in *Revue Africaine*, 1960-2. On Fāṭimid coins, besides the standard coin catalogues and numismatic handbooks, see: H. Sauvaire, *Matériaux pour servir à l’hist. de la numismatique . . .*, in *JA*, xv (1880), xix (1882); J. Farrugia de Candia, *Monnaies fatimites du Musée du Bardo*, in *RT*, xxvii-xxviii (1936) and xxix (1937); M. Troussel, *Les monnaies d’or musulmanes du Cabinet des Médailles du Musée de Constantine*, in *Rec. des Not. et Mém. de la Soc. Arch. de Constantine*, lxx (1942); G. C. Miles, *Fatimid coins in the collection of the Univ. Museum Philadelphia and the American Numismatic Society*, New York, Amer. Num. Soc., lii (1951); A. S. Ehrenkreutz, *Studies in the Monetary history of the Near East in the Middle Ages*, in *JESHO*, 1959, 1963, 1964; id., *Contribution to the monetary history of Egypt in the Middle Ages*, in *BSOAS*, xvi (1954).—To works mentioned in the course of the article add Hodgson, *The Order of Assassins*, The Hague 1955; S. M. Stern, *Three petitions of the Fatimid period*, in *Oriens*, 1962, 172-209 and *A Fatimid decree of the year 524/1130*, in *BSOAS*, 1960, 439 ff.; A. Grohmann and P. Labib, *Ein Fatimiden-erlass vom Jahre 415 AH (1024 AD)*, in *RSO*, 1957, 641 ff.; G. Levi Della Vida, *A marriage contract on parchment from Fatimite Egypt*, in *Eretz-Israel*, xii (1963).—For a general survey of the history of the Fāṭimids, besides the works of S. Lane-Poole, *A history of Egypt in the Middle Ages*², London 1914, and *The Mohammedan dynasties*, London 1894, of Wüstenfeld, and of De Lacy O’Leary, *A short history of the Fatimid Khalifate*, London 1923, see G. Wiet, *Précis de l’histoire de l’Égypte and Histoire de la Nation égyptienne, L’Égypte arabe*, cited above.

(M. CANARD)

FĀṬIMID ART. The political history of the Fāṭimids forms an indispensable background to an understanding of the development of their art. It allows us to distinguish two successive periods in it: one Ifrikiyan period, which extends from 308/908, the date of the installation of the Maḥdī in Ḳayrawān and of the foundation of al-Maḥdiyya, until 362/973, which saw the departure of al-Mu‘izz and the establishment of Cairo as the city of the Caliphs; then an Egyptian period, which lasts from 362/973 up to the collapse of the Caliphate in 567/1171. To this division in time a geographical division must be added. The art which the Fāṭimids transplanted into Egypt continued to flourish in eastern ‘Barbary’, thanks to the Zirids and the Ḥammādid, vassals of Cairo, and it extended its influence over both Muslim and Norman Sicily.

Al-Maḥdiyya, the city of the Maḥdī on the Tunisian coast, preserves, apart from the ruins of its Fāṭimid fortifications, a mosque and traces of the palace of al-Ḳā‘im. The mosque, very much altered, has a porch projecting in front whose central bay is framed on either side by two storeys of niches. This motif, which reminds us of Roman triumphal arches, was to pass into the Fāṭimid style of Egypt. The palace of al-Ḳā‘im (322-34/934-46) which stood opposite the palace of the Maḥdī,

his father, still keeps its beautifully constructed walls, with an entrance jutting out from the façade, and a hall of state whose floor is covered with a stone mosaic, the last North African use of this kind of pavement. A palace of Šabra Maṣūriyya at the gates of Kayrawān seems to date from the time of the Fāṭimid Caliph al-Manšūr (334-41/946-53). Here we see a large hall, a kind of ante-room from which, side by side, open three deep rooms, the central one of which, having no front wall, appears in the shape of an *iwān*. A similar arrangement relates this palace of Šabra, which is presumed Fāṭimid, to the Ṭūlūnid houses of Fuṣṭāṭ. It reveals connexions between Egypt and Ifrikiya prior to the departure of the Caliph al-Mu'izz.

Even before this departure took place, the Fāṭimid general, al-Djāwhar, had undertaken the construction in Cairo of the mosque of al-Azhar, which was to be considerably enlarged later on and to become the Muslim university which we know to-day. The original sanctuary shows by its plan and decorations the survival of the Ṭūlūnid tradition; but the influence of Ifrikiya, whence the new masters of the country came, is also to be found. The five transversal aisles which make up the hall of prayer, as in the mosque of Ibn Ṭūlūn, are interrupted in the middle by a perpendicular aisle which is wider, bordered with columns joined in pairs and having a cupola at each end, probably influenced by the Great Mosque of Kayrawān.

The mosque of al-Hākīm (384-94/990-1003) combines in the same way elements imported from Ifrikiya and elements preserved from Ṭūlūnid architecture. The porch, projecting from the front of the building and covered by a vault giving entrance to the vast court-yard, seems Ifrikiyan, inspired by the mosque of Mahdiyya. The influence of the mosque of Ibn Ṭūlūn shows itself in the hall of prayer with its five transversal aisles, whose *arcs brisés* rest on brick pillars cantoned with small false columns. The two minarets which rise at the front angles of the mosque have a cylindrical core enveloped in a solid mass of square design. Like that of the porch, the ornamentation of these towers in very low relief employing geometrical and vegetal designs marks a decisive step in the elaboration of Muslim decorative art. One hundred and twenty-two years later than the mosque of al-Hākīm, the little al-Akḫar mosque (519/1125) is worth notice also for the ornamentation on its façade. The entrance in the projecting forepart of the building is ornamented with a great high-relief flanked by two storeys of niches.

The mosque of al-Šāliḥ Ṭalā'ī is the latest in date of the Fāṭimid mosques (555/1160). Built above shops, its façade is made up of two projecting foreparts joined by a portico. The sanctuary has three transversal aisles, the central passage which leads up to the *mīhrāb* being distinguished only by a wider separation of the pillars.

Apart from these mosques, the Fāṭimid period saw the construction of a great number of mausoleums such as those of al-Djā'fari, Sayyida 'Ātika, al-Ḥašawāti and Šhayḫ Yūnus. They consist traditionally of a square chamber with a cupola. This cupola is supported by squinches at the four corners. In the 6th/12th century these squinches multiplied and were superimposed upon each other, producing corbels of *muḫarnas* (= stalactites), whose original model seems likely to have come from Persia.

A tomb constitutes at any rate the essential element of the *mašhad* of al-Djuyūšī, built in 478/

1085 on the Muḫaṭṭam Hill by the *wasir* Badr al-Djamālī to hold his sepulchre. This building consists of four parts: a front portion, surmounted by the minaret, where the door is situated; a middle portion with a court flanked by two chambers with wagons-vaulted roofs; at the back there is a sanctuary of three aisles covered with herring-bone vaulting and a great cupola in front of the *mīhrāb*; finally there is the chamber of the tomb itself which is joined laterally to the sanctuary. Certain peculiarities may be observed in this monument which were to perpetuate themselves in Egyptian art: the minaret formed of three towers one on top of the other, two square in design and one octagonal which surmounts a cornice of *muḫarnas* and is capped by a dome, a possible prototype of the future minarets of Cairo. Equally worth noticing is the importance given to the cupola in the sanctuary, the sharp-angled profile of this cupola, and the outline analogous with the so-called "Persian" arches whose two vertical sides are bent to form a right-angle at the summit.

Between 480/1087 and 484/1091, the same all-powerful *wasir*, Badr al-Djamālī, gave Cairo a new city wall. Armenian by birth and surrounding himself with Armenian troops, he brought from his country architects to whom the Fāṭimid capital owes three of its most beautiful buildings, the three gates called Bāb Zuwayla, Bāb al-Naṣr and Bāb al-Futūḥ. Construction and ornamentation, the magnificence of the walls, the outline of the vaults and semi-circular arches, everything in these majestic entrances to the city springs from Hellenistic tradition.

Whereas the palaces known from manuscripts to have been built by Fāṭimid Caliphs in the centre of Cairo have disappeared, those of the Kal'a of the Banū Ḥammād preserve, perhaps, the record of their civil foundations. This Berber capital was built among the mountains of eastern Algeria at the beginning of the 5th/11th century, but it profited greatly by the ruin of Kayrawān, victim of the invasion of the Banū Hilāl, and at the end of this same century knew a brief period of splendour. A mosque whose minaret dominates the vast field of ruins, traces of palaces of which two, the keep of Kaṣr al-Manār (the Castle of the Lighthouse) and the Dār al-Baḥr (the Palace of the Lake), were excavated in 1908 and a third is now being excavated, give us knowledge of this North African architecture nourished by oriental influences, inspired not only by Egypt but also by 'Irāk and Persia. It suffices to remember the long niches which decorate the front of the minaret and those of the palaces, a theme deeply imprinted in the architecture of the Sāsānids, the mirror of water in the court-yard of Dār al-Baḥr, the inlaid ceramic work paving and lining the great halls where falence with metallic reflections is used, and finally the *muḫarnas* (stalactites), proved to be an Iranian invention, whose first use in the Islamic west is to be found at the Kal'a.

The excavations of the Kal'a have filled an important gap in our knowledge. Bougie, to which the Banū Ḥammād moved at the beginning of the 6th/12th century, does not provide a similar store of riches. Only some parts of the city wall and the great stone arch, which formed the entry to the harbour and its boats, have survived out of the buildings of the second Ḥammādid capital.

Nevertheless we are inclined to regard Bougie as an important step on the road taken by Fāṭimid art in its penetration of Sicily; many indications authorize this belief. It was from Bougie undoubtedly as well as from al-Mahdiyya, refuge of the last

Zirids, or from the Tunis of the Banū *Khurāsān*, rather than from Cairo, that Palermo received the ground-plan of the pavilions on its outskirts. The *Ḥammāhid* palaces help us to understand better the Ziza and Cuba of the Norman kings.

Within the Maghrib and as far as Andalusia, there is no place that has not to some extent been influenced by Fāṭimid art. To this distant influence can be attributed the adoption by the Islamic west of *muḥarnas* (stalactites) and inlays of enamelled clay in the Almohad period.

The propagation of these art forms can be explained by the journeys of artisans (the ruin of the cities of eastern 'Barbary' following on the invasion of the nomad Arabs must have provoked numerous departures among them) and also by the export of *objets d'art* from one place to another.

Fāṭimid Egypt produced indeed a remarkable amount of activity in the decorative arts and an amazing development of luxury. The opulence of the Caliphs and the high functionaries is vouched for by Arab authors such as al-Makrīzī who describes the treasure of the Caliph al-Mustansir, or Ibn Muyassar enumerating the riches of the *wazīr* al-Afdal, son of Badr al-Djamālī. The artistic creations of the Fāṭimid epoch above all in Egypt but sometimes also in Spain (the kinship between the works of the two countries leaves us sometimes in doubt of their origin) are the glory of European museums and church treasures.

In the 11th and 12th centuries techniques concerned with bronze, faience, glass and cut crystal, jewels and textiles were the most flourishing and show an extremely refined artistic taste. The same decorative elements were used as in monumental sculpture: lettering, interlacing, either star-shaped and geometrical or based on plant and occasionally animal motifs. Indeed, notwithstanding strict orthodoxy, there were many representations of living creatures both human and animal. Such in the Cairo Museum are the friezes in carved wood from a Fāṭimid palace displaying musicians, dancers and hunters, or the ewers and fountain motifs in bronze of which the most celebrated is the griffin in the Campo Santo at Pisa, or the gilded faïences with representations of persons, or the brocades decorated with animals confronting each other. The freedom of the *Shīʿī* masters with regard to the *sunna* undoubtedly explains the attitude of the artisans in the matter of iconography, but certainly another factor was the personality of these artisans and the traditions which they continued. Fāṭimid art is a cross-roads of influences, as will have been made clear by what has been said so far. To architectural elements from Ifrīkiya, to the Ṭulūnid and Mesopotamian heritage, to the Syrian contribution which shows itself in military construction, is added, above all in ornamentation and the decorative arts, the legacy of Persia which the common faith united with the masters of Egypt, and, no less important, the Hellenistic legacy handed down by the Copts. It is impossible to exaggerate the part played by the Christians of Egypt in the formation of the Fāṭimid style and of that which we designate by the rather vague but traditional name of arabesque.

Bibliography: G. Wiet and L. Hautecœur, *Les Mosquées du Caire*, 2 vols., Cairo 1932; G. Wiet, *L'exposition d'art persan à Londres, in Syria*, 1932; Arnold, *Painting in Islam*, Oxford 1928, 22; *The mosques of Egypt*, Publ. of Ministry of Wakfs, chap. 3; K. A. C. Creswell, *The Muslim architecture of Egypt*, Oxford 1952; idem, *The great salients of*

the mosque of al-Hākīm, in *JRAS*, 1923; idem, *A bibliography of painting in Islam*, Publ. of IFAO, Cairo, Art Islamique, I, Cairo 1953; idem, *A bibliography of glass and rock crystal*, in *Bull. of the Fac. of Arts*, xiv, Cairo 1952; M. S. Briggs, *Muhammedan architecture in Egypt and Palestine*, Oxford 1924; M. van Berchem, *Matériaux pour un Corpus inscriptionum arabicarum, Égypte*, I; idem, *Notes d'archéologie arabe*, in *JA*, xvii (1891), 429 ff.; idem, *Une mosquée du temps des Fātimides*, in *MIE*, ii (1889); S. Flury, *Die Ornamente der Hakkim und Azhar Moschee*, Heidelberg 1912; idem, *Islamische Schriftbänder*, Bäle-Paris 1920; V. Monneret de Villard, *La necropoli musulmana di Aswan*, Cairo 1930; idem *Le pitture musulmane al soffitto della Capella Palatina in Palermo*, Rome 1950; L. de Beylié, *La Kalaa des Beni Hammad*, Paris 1909; G. Marçais, *L'architecture musulmane d'Occident*, Paris 1954; idem, *Les figures d'hommes et de bêtes d'époque fatimite*, in *Mélanges Maspéro*, ii; idem, *Les Poteries et faïences de la Qal'a des Beni Hammad*, Constantine 1913; G. Migeon, *Manuel d'art musulman*, 2 vols., Paris 1927; Pauty and Wiet, *Les bois sculptés jusqu'à l'époque ayyoubide*, Cairo 1931; Panty, *Bois sculptés d'églises coptes*, Cairo 1930; J. David-Weill, *Les bois à épigraphes jusqu'à l'époque mamlouke*, Cairo 1931; A. Bahgat Bey and F. Massoul, *La céramique musulmane d'Égypte*, Cairo 1930; E. Kühnel, *Islamische Stoffe aus Agyptischen Gräbern*, Berlin 1927; idem, *The textile Museum. Catal. of dated Tīrāz Fabrics*, Washington 1953, 59 sq.; R. Ettinghausen, *Painting in the Fatimid period; A reconstruction*, in *Ars Islamica*, ix (1942), 112-24; Lane-Poole, *The art of the Saracens in Egypt*, London 1886; R. Pfister, *Toiles à inscriptions abbasides et fatimides*, in *Bull. d'Ét. Or.*, Damascus xi (1948), 47-90; Zakī Muḥammad Hasan, *al-Fann al-islāmī fī Miṣr*, 1935; idem, *Zakḥarīf al-mansūdjāt al-ḥibṭiyya*, in *Rev. de la Fac. des Let. de l'Univ. du Caire*, xii/1 (1950); D. S. Rice, *A drawing of the Fatimid period*, in *BSOAS*, xxi/1 (1958). See also the bibl. given by Ḥ. Ibr. Ḥasan, and for a comprehensive survey, G. Wiet, *Précis de l'Hist. de l'Égypte*, Cairo 1932, 199-216. For the Fatimid inscriptions, see the *Corpus inscriptionum arabicarum* and G. Wiet, *Nouvelles inscriptions fātimides*, in *Bull. de l'Inst. Egypt.*, xxiv (1941-2), 145-58 and *Une nouvelle inscription fātimide au Caire*, in *JA*, 1961, 13-20. For G. Wiet's other works relating to the Fāṭimid period, see the *Bibliographie de l'œuvre scientifique de G. Wiet*, by A. Raymond, in *Bull. de l'IFAO*, Cairo, xlix (1960), ix-xxiv. The reader should consult also *Ars Islamica*. (G. MARÇAIS)

FAṬĪN, pseudonym of DĀWŪD, (1229-83/1814-67), Turkish biographer and poet, the last of the Ottoman *teḏhkire*-writers. He was born in Drama, in Western Thrace, the son of the local notable Ḥādjdjī Khālīd Bey. After spending several years in Egypt, where his uncle lived, he returned to Istanbul and occupied various minor posts in government offices.

His *dīwān*, published posthumously by his son, shows him as a mediocre poet. His main work, the *Khāṭimat al-ash'ār*, is the continuation of the *teḏhkire* of Ṣafāʿī (completed in 1132/1720) and that of Sālim (completed 1134/1721) and contains the biographies of poets from 1135/1722 to his own day.

Completed in 1269/1852 and printed lithographically in Istanbul in 1271/1855, Faṭīn's *Teḏhkire* is of particular use for the biographies of his own contemporaries.

Bibliography: Faṭīn, *Diwān*, Istanbul 1288 (with an introduction on Faṭīn's life); Babinger, 359; Ibnülemin Mahmud Kemal Inal, *Son asır türk şairleri*, Istanbul 1930, i, 8; ii, 367; Orhan F. Köprülü, in *IA*, s.v. An incomplete revised edition of the *Khātimat al-ash'ār*, made by Şhināsi, has now been found by Ö. F. Akün: see *Türk Dili ve Edebiyatı Dergisi*, xi (1961), 66-98.

(FAḤR İZ)

FATRA (Ar.), which in general means a relaxing, and then an interval of time (e.g., the modern *fatrat al-intiḳāl* "period of transition"), is applied more particularly to the period separating two prophets or two successive messengers (*rasūl*); al-Djāhīz (*Rasā'il*, ed. Sandūbī, Cairo 1352/1933, 133-4), in his exposition of prophetic history, uses the term *fatra* for the end of the period separating two prophets, making it clear that the "slackening" (of observance of the earlier prophet's teachings) is not a "break" (*kaṭ'a*). Al-Mas'ūdī (*Murūdī*, iii, 85) for example uses this term to denote the lapse of time that intervened between Hūd [q.v.] and Şālih [q.v.], but in its more current usage (see *LA*, s.v.) it is applied to the period without prophets from the time of Jesus Christ to Muḥammad. It seems that the Muslims who had heard of a considerable number of pre-Christian prophets did not take long to remark the gap of six centuries which was revealed between Jesus and Muḥammad; and so they attempted, if not to fill this gap, at least to discover personages who had rejected the worship of idols without necessarily adopting Judaism or Christianity, lived a more or less ascetic life and, in some instances, had announced the coming of the Prophet. Ibn Kutayba, probably on the basis of sources of the 2nd/8th century, is the first, it seems, to enumerate (*Ma'ārif*, ed. 'Ukāshā, Cairo 1960, 58) "the men who had a religion before the mission of the Prophet"; in this way he names Ri'āb al-Şhannī, Warāka b. Nawfal, Zayd b. 'Amr b. Nufayl, Umayya b. Abi 'l-Şalt, As'ad Abū Karib, Kuss b. Sā'ida, Şirma b. Abi Anas, Khālīd b. Sinān. But he does not use the word *fatra*, whilst in the following century al-Mas'ūdī, who clearly relies on the *Ma'ārif*, describes as *ahl al-fatra* (*Murūdī*, i, 124-48) the personages named by Ibn Kutayba, to whom he adds some others who, he states, "have believed in a single God and in the resurrection". He even asserts that two of them, Ḥanzāla b. Şafwān [q.v.] and Khālīd b. Sinān, are regarded as prophets by part of the Muslim community.

In later times the term *fatra* was also applied, by analogy, to periods of political interregnum, as for example in Spain after the collapse of the Caliphate and in the Ottoman Empire after the capture and death of Bāyazīd I. (CH. PELLAT)

FATTĀHĪ, Persian poet of the Timūrid period, born at Nişhāpūr at an unspecified date, died in 852 or 853/1448-9. His name was in fact Muḥammad Yahyā b. Sībak, and the *takhalluṣ* "Fattāhī" is simply derived from the anagram of the Arabic translation of his Persian name Sībak ("little apple", Ar. *tuffāh* "apple"). His most famous work is the *mathnawī* of about 5,000 distichs in *hazādj* metre (— — — / — — — / — — —), entitled *Dastūr-i 'ushshāḥ* (The rule of lovers) and known also by the title *Ḥusn u-Dil* (Beauty and Heart), from the names of its two allegorical protagonists. It was completed in 840/1436-7; as, towards the end, the author mentions the plague of 838/1434-5, its composition must have been spread over several years. It is impossible in a few lines to summarize the contents of this poem in

which all the "concepts" of the unique but varied "drama of love" of the classical Persian *ghazal* appear in the form of persons: Heart (*dil*), son of King Intellect ('*aql*), Beauty (*husn*), daughter of King Love ('*ishk*), Glance (*nazar*), Mouth (*dahān*), Eyelash (*muḫḫa*), Body (*badan*), Tresses (*zulf*), Rival (*raḳīb*), etc., so much so that the poem has justly been called an "Index der Bildersprache der orientalischen Erotik". The style is overloaded with rhetorical embellishments (particularly in the letters exchanged between the two lovers), and, despite its undoubted interest from the point of view of knowledge of the metaphorical language of Persian lyrics, the general effect of the poem finally becomes somewhat tedious as a result of the perpetual use of allegory. However, it is not accurate to speak of "decadence", as certain contemporary Persian critics have done. It was a question of searching for new ways to escape from the "perfect" world of Ḥāfizian symbolism. The living symbol is here replaced by allegory by means of the personification of abstract concepts, a device also used by other poets of the period (e.g., Kātībī), which became one of the basic elements of what is called the "Indian style". Another element of this style which was already in existence at that period and even occurs in Fattāhī is the marked tendency to use hyperbole (in the description of a perfectly smooth castle wall, he writes "the stones of its wall were so limpid that they reflected a hair several *farsangs* away"); moreover, the sophistication of the psychological study of the characters (a matter in which Niẓāmī excelled, but here carried to extremes), the use of bookish terms in metaphors (the letters of the alphabet, for example) or of words denoting objects in current use, are all elements which appeared in the "Indian style", though functioning in a new way. More readable (and an excellent example of Persian prose intermingled with verse), but perhaps less interesting from the point of view of style, is the summary in prose of the same poem which Fattāhī made under the title *Ḥusn u-dil*. In addition, the poet also wrote a *Shabistān-i khayāl* (Bedroom of Fantasy), again in verse and prose (completed in 843/1439-40), a short poem entitled *Ta'bir-nāma* (Book of interpretation of dreams), a *Kitāb-i Asrāri wa-khumāri* (unpublished, and of which only very few mss. exist; perhaps a discussion between a wine drinker and a hashish smoker, with *taḍmīn* (insertion of lines from famous poets). The titles alone suffice to show the new orientations for widening the content of poetry in this period which, far from being decadent, lays the foundations for possible new stylistic developments. But these developments continued along these lines perhaps more in "outer Iran" (meaning India, Central Asia and Ottoman Turkey) than in Iran proper. In fact, if it is true that Fattāhī's secluded life as a dervish left him comparatively little known in Iran, the success of his narrative, in which personified concepts took a dramatic part (this seems to be an invention and he himself was aware of its originality, as he was to state in his own poem) was very great: he was imitated in verse and prose in various Islamic literatures. For India, besides the *Sab-ras* of Wadjihī (1044/1635), in Deccan Urdu prose, we should mention Kh'ādija Muḥammad Bidil who, in 1094/1683, attempted an adaptation of it into elaborate Persian prose, while an unpublished *mathnawī*, also in Persian, is the work of a certain Dāwūd Elci (1054/1644) and is preserved in the Bombay University Library. In addition, Dhawki (1108/1697),

Mudjirimi (1086/1675), Sayyid Muḥammad Walī Allāh Kādīrī (about 1180/1766) imitated him in Deccan Urdu, and Kh^wādja (1264/1848) wrote on the same subject in northern Urdu. In Ottoman Turkish he was imitated by Lāmi'ī (d. 937/1531), Āhī (d. 923/1517) and Walī Şidkī.

Bibliography: Dawlat Shāh, *Tadhkirat al-shu'arā*, 417-8; 'Alī Shīr Nawā'ī, *Madjālis al-najā'is*, 13, 135; Kh^wāndamīr, *Ḥabīb al-siyar*, iii/3, 108, 133; Yār-i Shāṭir, *Shī'r-i fārsī dar 'ahd-i Shāhrūkh*, Tehran 1334 ff., 180-4 and *passim*; J. Rypka, *Iranische Literaturgeschichte*, Leipzig 1959, 275; A. Bausani, *Storia delle letterature del Pakistan*, Milan 1958, 111-7 (with a detailed résumé of the poem). The *Husn u-dīl* in prose has been translated into English (A. Browne, Dublin 1801; W. Price, 1828) and German (Dvořák, Vienna 1889, with the Persian text, an introduction and important notes). The *Dastūr-i 'uṣṣhākh* has been published by Greenshields (Berlin 1926). Part of the *Shabistān-i khayāl* (ch. I) has been translated by Ethé (Leipzig 1865, 1868).

(A. BAUSANI)

FATWĀ, opinion on a point of law, the term "law" applying, in Islam, to all civil or religious matters. The act of giving a *fatwā* is a *futyā* or *iftā'*;—the same term is used to denote the profession of the adviser;—the person who gives a *fatwā*, or is engaged in that profession, is a *muftī*;—the person who asks for a *fatwā* is a *mustaftī*.

The institution of the *futyā* corresponds with the Roman institution of *ius respondendi* and is comparable with it in many respects.

The need for legal advice was soon felt in Islam. The ever-increasing number of the adherents of the new religion, which governed, through its totalitarian character, the temporal as well as the spiritual aspects of daily life, and the survival of the laws and customs of the conquered territories, which had to be harmonized, in some way or another, with novel precepts and integrated within the nascent Muslim *corpus juris*, necessitated a continual recourse to the opinions of competent persons.

Furthermore, the *muftīs*, like the *prudentes* of Roman law, played a considerable part in building up the structure of Islamic law. Compilations of "responsa" by *muftīs* of repute count among the most important legal manuals.

The conditions required by the classical doctrine for the exercise of the profession, or even for the delivery of a *fatwā*, are: Islam, integrity or 'adāla [see 'ADL], legal knowledge (*idjāhād*), or the ability to reach, by personal reasoning, the solution of a problem. Accordingly, authors observe that, in those times when there exist no jurists having this ability but only those who report the opinion of their predecessors, their opinions do not constitute *fatwās* properly so-called but simple 'reports of opinion'.

As opposed to a judge, a *muftī* can be a woman, a slave, a blind or dumb person (except in the case of a *muftī* who is a public official).

The afore-mentioned conditions are equally required whether it is a case of an individual and isolated *fatwā* being given or of *futyā* being exercised in a professional capacity.

Fatwās may be given to private individuals, to magistrates in the exercise of their profession, and to any other authorities. The law, indeed, particularly urges magistrates to seek opinions; and in those countries, like Muslim Spain, where the institution of the *shūrā* [q.v.] developed, permanent *muftīs* were attached to the courts of magistrates as advisers (*mushāwir*).

In principle *futyā* was an independent profession, but became associated with public authority in a variety of ways. The State controlled the exercise of the profession, such control normally being one of the functions of the magistrate, who could, in necessary cases, subject a *muftī* to "interdiction". From the 1st/7th century, the State itself undertook the designation of jurists qualified to act as *muftīs* in order to influence the choice made by private individuals. Later, official posts of *futyā* were created, and it thus became a public office, ranking, like the judicial magistracy, in the category of religious functions. Holders of these posts, however, remained at the service of private individuals; but they were more directly attached to the public service. Thus in the Mamlūk State, these *muftīs* formed part of the Council of Justice (*madjīlis al-ma'zālīm*) of the Sultan and the provincial governors.

At certain periods and in certain areas, as in the Ottoman Empire, the function of *muftī* could be combined with that of magistrate; the holder of the office was merely forbidden to give *fatwās* in relation to a legal action which was brought in his court.

The public function of *futyā* is without prejudice to the private exercise of the profession. However, with the introduction of codes and their provisions borrowed from European systems in almost all the branches of law, the profession has fallen into disuse; even in those matters which, like personal status and *wakfs*, are still generally governed by the principles of Islamic law, the practice of *fatwās* seems to be becoming obsolescent.

It remains only as a public office, rather in the manner of a historical survival, stamped with the Islamic character of the State. Furthermore, Islamic states with a modern political structure no longer have recourse to the holders of this office in order to establish the legitimacy of their legislative activities. In States where the Islamic community forms only a part of the total population—Lebanon, for example—the function of *futyā* has undergone a remarkable transformation: the "Mufti of the Republic" has become "the religious leader of the community and its representative, in this respect, with the authorities"; he is the head of all the officials of the Muslim cult and the service of *wakfs*; he is elected for life by a college composed of qualified members of the community (Legislative Decree 18, of 13 January 1955). There remain, however, *muftīs* in the traditional sense, under the authority of the "Mufti of the Republic".

Bibliography: Ibn Khaldūn, *Muḥaddima*, ed. Imprimerie Belles-Lettres, Beyrouth, 220 (Eng. tr., Rosenthal, i, 451 ff.); Tyan, *Histoire de l'organisation judiciaire en pays d'Islam*, in *Ann. Univer. de Lyon*, i, 1938, first ed., 323 ff. and the references there indicated; Juynboll, *Handbuch des islāmischen Gesetzes*, Leiden 1910, 55 ff.; Ibn Nudjāy, *al-Bahr al-rā'iq*, Cairo n.d., 265 ff.; Damas Efendi, *Madjma' al-anhur*, Istanbul 1328/1910, 154 ff. (E. TYAN)

ii.—OTTOMAN EMPIRE

Among the early Ottomans the function of *iftā'* appears to have been of the same casual nature it had hitherto exhibited in all other regions of Islamic domination: anyone prominent for his learning and piety could be asked to act as a mutually acceptable arbiter in a dispute involving a point of law and his opinion was allowed to be decisive. However, as the orderly administration of the rapidly expanding empire was seen to demand a more unified system of legal practice, such authority was gradually con-

fined to a few individuals of public position (the *kādī* 'L-askers, the preceptors of the Sultans, the *kādīs* of great cities like Bursa and Edirne, etc.) to whom appeal could be made against the decisions of lesser *mūftīs*. But this, too, was unsatisfactory as it seemed to secularize the divine law and make it an instrument of the ruler's will; sometime, therefore, in the reign of Murād II (824-55/1421-51) the right to issue *fetwās* was vested exclusively in an individual known as the *shaykh al-islām* [q.v.], who, although appointed by the Sultan, had no part in the councils of the state, received no fees for the decisions he delivered, and was held to be above worldly considerations. He had no contact with the litigants or their advocates; every matter to be put before him was drafted in hypothetical terms by a clerk of the *fetwā odası* known as the *müsweddēji* and examined as to correctness of presentation by another clerk of the same office, the *mümeyyiz*, so that ultimately it was only a pure question of law on which he had to decide. These decisions were recorded and preserved by the *fetwā emini* in a special records office (*fetwākhāne*) where they could be referred to did the occasion arise. It was these three individuals who shared the fee charged for a *fetwā*, which in the middle of the 17th century was eight *aḳçe* (Paul Rychaut, *The Present State of the Ottoman Empire*, London 1670, 109). Although in the course of time the office of the *shaykh al-islām* expanded greatly to include numerous other departments and officials (cf. its organization under Muṣṭafā Khayrī Ef. in 1914-6 as given in the *İlmiyye sālñamesi*, Istanbul 1334, 140 ff.), the section concerned with the *fetwā* remained substantially as described. Selections from the *fetwās* of certain distinguished *shaykhs* were occasionally collected into book form, but neither these nor any of the decisions preserved in the *fetwākhāne* were of value as legal precedents; case-law as such is unknown.

Individuals with the title of *mūftī* are to be found acting along with the *kādīs* throughout all the provinces but they have no connexion with *fetwā* other than in etymology. While in theory the *mūftī* should be a man deeply versed in the canonical works of his *madhhab* and of an unimpeachable character, in practice it was only the latter quality that was demanded in these provincials. For as the *kādī* was usually a transient and a stranger to the district to which he was appointed, and was felt, moreover, to be the agent and the voice of the secular power, his judgments only achieved the authority of religion when they had the implicit sanction of some elderly person locally respected for his piety and somewhat above the very low average level of education. Occasionally a *kādī* who had retired from office might serve in this capacity in his place of residence, as might a member of one of the local learned families in the larger cities, but otherwise the *mūftīs* were not of the *'ulemā* class and their presence in the provinces was only necessary to satisfy the legalistic distinction between *kaḳā*, "case judgment", and *iftā*, "interpretative judgment" (cf. Ö. N. Bilmen, *Hukukı İslāmiyye ve istihlātı fıkhiyye kamusu*, Istanbul 1948-52, i, 258; vi, 487) and to avoid the expense and delay of constantly having to refer to Istanbul for rulings from the *shaykh al-islām*. Though these *mūftīs* would hold a document of appointment from the latter, they were in no sense part of a centralized organization and their only income from the office was a share in the *kādī*'s fee for cases in which they participated. Such was the position in the "home-

lands" of the Ottoman Empire (Rūmili and Anatolia) where the Ḥanafī *madhhab* was followed exclusively. However, in the Arab provinces (Egypt, Syria, North Africa) where *kādīs* were appointed from Istanbul only to a few prominent cities (Cairo, Damascus, Aleppo, Jerusalem, Mecca, Medina)—and these merely as sinecures on the road to higher office—earlier traditions and practices were allowed to remain in force; here the *mūftīs* of the various other *madhhabs* were frequently the chief religious and judicial dignitaries and were recognized as such by the *shaykh al-islām* who (for a price) issued their patents of office and by the civil authority who enforced their judgments.

The *fetwā* document was of a conventional form and varied little over the centuries. It was headed by a pious invocation in Arabic, often written in a very involved and stylized manner and varying from period to period according to the preferences of the drafting clerk; after the middle of the 12th/18th century, however, the formula *al-tawfiḳ minhu*, "guidance is from Him", became invariable. The remainder of the document was in Turkish and was introduced by the words: *bu mes'ele* (or *ḳuṣuṣ*) *beyānında e'imme-i ḥanefiyyeden dıwāb ne wedihledir ki . . .*, "in what way is this problem answered by the Ḥanafī imāms . . .", and there followed an exposition of the matter in dispute couched in hypothetical terms with the identity of the parties involved concealed behind aliases (Zayd, 'Amr; Hind, Zaynab). The exposition concluded, the single point at issue was presented as a direct interrogative, and this was followed by some variation of the formula of petition: *beyān buyurulup methāb ve me'djūr oluna*, "may this be explained, and may it (the explanation) be rewarded in the Hereafter", which later was always abbreviated to *beyān buyurula*. The decision was written on the same page in the *shaykh*'s own hand; introduced by the word *al-ajwāb*, "answer", the characters of which were extended so as to mark a division between what preceded and what followed, the fallibility of all human judgement is immediately acknowledged by the phrase *Allāhu a'lam*, "God knows best", written on the same line. The answer is always very brief, frequently a mere "yes" or "no" (*olur, olmaz*), never supported by reasons or citations from authority, and the document concludes with the signature of the *shaykh* (the use of a seal was prohibited unless his physical condition made writing impossible).

The office of *Shaykh al-Islām* was abolished in 1924, at the same time as the Ottoman Caliphate. It was replaced by a department for religious affairs, attached to the office of the Prime Minister, with a head appointed by him.

Bibliography: see *SHAYKH AL-ISLĀM*.

(J. R. WALSH)

FĀ'W (ḲARYAT AL-, WĀDĪ AL-)—At approximately 45° 10' E and 19° 15' N, some 70 km. south of the Wādī al-Dawāsir gap, the bed of Wādī al-Fā'w cuts across the prominent Central Arabian escarpment of Djabal Tuwayḳ. At the widest point the banks of the gap are about 18 km. apart. The wādī is generally dry, and in the rare floods drains north-eastward to join Wādī al-Dawāsir. Near the southern edge of the Wādī al-Fā'w gap, approximately two km. from the scarp itself, are three wells and the extensive remains of the ancient settlement of Ḳaryat al-Fā'w. The wells are still being used, but permanent habitation ceased a number of centuries ago. The ruins of the large settlement consist of remains of a number of houses, tombs, and a few mounds of undetermined

nature. Construction is of brick and stone masonry with lavish use of the locally available gypsum. Present indications, based on pottery, are that this settlement was in existence during the 2nd century B.C., and from other surface remains as well as from inscriptions in the vicinity it seems likely that it was once a Sabaeen outpost. Surface finds also indicate that the settlement was, at least during a part of its existence, contemporaneous with that of al-Ukhūd in Wādī Najrān.

Bibliography: H. St. J. B. Philby, *Two notes from Central Arabia*, in *GJ*, cxliii, Jan.-June 1949, map; P. Lippens, *Expédition en Arabie Centrale*, Paris 1956. (F. S. VIDAL)

FAWDĪ [see **HARB**, vii—India].

FAWDĪDĀR, as described by Abu' l-Faḍl (cf. *Ā'in-i Akbari*, Eng. transl. by Jarrett, Calcutta 1949, 41-2) was both an executive and military officer, the administrative head of a *sarkār* (district) under the Mughals. However, during the Sultanate period the *kōtwāls* [q.v.], who were stationed in newly-built fortresses at strategic points to police the roads, came later to be called *fawḍīdārs*; but the *kōtwāls* also continued to exist and perform the duties of modern prefects of city police. While the responsibility for the general administration and civil affairs rested with the *shikhḍārs*, the *fawḍīdārs* were charged with the maintenance of law and order within their respective jurisdictions. Barānī [q.v.] speaks of both *shikhḍārs* and *fawḍīdārs* during the reign of Firūz Shāh Tughluḳ (752-90/1351-88). He speaks of their being jointly detailed to quell agrarian disturbances in the Doāb (cf. *Ta'riḳh-i Firūzshāhi*, Calcutta 1862, 479). The *fawḍīdārs* in the pre-Mughal period were akin to the modern zone-commanders under Martial Law, collaborating with the civil authorities but having different areas under their control. The *fawḍīdārs* under Shēr Shāh Sūr (945-52/1538-45) performed two kinds of functions: they acted both as regular heads of the *sarkārs* and in cases of emergency or for military purposes acted as *kal'adārs* (commandants) of frontier forts or outposts. The back-bone of the central administration, they could be deputed to perform any kinds of duties throughout the empire. Normally one *fawḍīdār* was appointed in every *sarkār* but two could also be appointed when necessary.

The *shikhḍārs* of the Sultanate were replaced by *fawḍīdārs* under the Mughals. They combined in themselves the dual functions of both the executive and the military head of the district administration corresponding to the District Magistrate-cum-Superintendent of Police (but not the Collector) of British India. In importance and status the *fawḍīdārs* ranked next to the *ṣubādārs* (provincial governors). Their main function, apart from police duties, was to assist the *amalḡusār* (revenue-collector) or the *amin* (revenue assessor) in the collection of land-revenue. It was the primary duty of a *fawḍīdār* to ensure that the local *zamīndārs* paid the revenue regularly. The *fawḍīdār* was required to guard the roads and should any merchant or traveller be robbed in daylight he was obliged to pay compensation to the victim. It was also his duty to protect the ryots, and to assist and provide armed escort to the *gumāshṭas* (agents) of the *ājāḡrādārs* and the assignees of Crown-lands in the collection of land-revenue. His other duties included the prevention of unauthorized arms manufacture, cutting of jungles, suppression of agrarian unrest and minor uprisings, forcible dispersal of robber-gangs and bandits, and taking cognizance of major crimes committed within his jurisdiction.

Although subordinate to the provincial governor, the *fawḍīdār* was a very important official. In all probability he was appointed directly by the emperor through a *farmān-i ṭhabātī*; the border (*nāhiya*) *fawḍīdār* or the commandant of a frontier outpost, consisting of several *thānās*, had direct dealings with the central government, and could call for help on the provincial government in cases of emergency. The duties of a border-*fawḍīdār* were to keep watch over the frontiers falling within his jurisdiction, suppress turbulent and rebellious chiefs, punish aggressors, collect tribute from the local *rāḍīās* and when possible to conquer or subjugate enemy territory. A class of border *fawḍīdārs* was known as *ghātḡāls*; but their posts were semi-military in character. They existed as late as the later part of the 12th/18th century when they were replaced by the new police force organized by Lord Cornwallis, the Governor-General of Fort William, Calcutta (1786-93). Although the district *fawḍīdār* was a central official, yet the provincial governor had powers to appoint the *fawḍīdār-i gird* (i.e., the *fawḍīdār* of the environs) for the protection of the suburbs of the city. This officer in his turn appointed the *fawḍīdārs* of the *nāhās* and the *thānā-dārs*. An echo of their official designation is heard in the former province of Sind in Pakistan where the city police-station is still known as the *fawḍīdārī*.

Apart from his police and administrative duties the *fawḍīdār* also exercised judicial powers under the Sultans. He could try petty offences and take "security" proceedings, i.e., the binding over of potential or suspected criminals. In the early Mughal period he was frequently transferred from one place to another and was, like the modern Martial Law Administrators, sometimes deputed to conduct purely military operations (cf. *Khāfi Khān, Mun-takhab al-Lubāb*, i, 505). His judicial powers in criminal cases were enhanced by the later Mughals, who empowered him to try non-capital offences (cf. M. B. Ahmad, *The Administration of justice in medieval India*, Aligarh 1941, 165). The criminal courts in Pakistan and India are still known as *Ādālothī-yi Fawḍīdārī* and criminal cases as *fawḍīdārī muḡaddīmāt*. Sometimes *fawḍīdārs* were also appointed in certain *parganas*, as a purely temporary measure, and they enjoyed the same powers as the *fawḍīdār-i sarkār*. In a few districts (*sarkārs*) there were no separate *fawḍīdārs*; the same person performed the duties of the *amin* (controller of expenses and revenue assessor) as well as of the *fawḍīdār* in addition to his own duties (cf. *Shāh-nawāz Khān, Ma'āthir al-umarā'* (Bibl. Ind.), ii, 37, which mentions Diyānat Khān being appointed both as the *amin* and the *fawḍīdār* of Sirhind on the reversion of Ray Kāshī Dās); while in certain cases the duties of the *fawḍīdār* were performed either by the local *shikhḍār* or the *kōtwāl*.

Bibliography: Abu' l-Faḍl, *Ā'in-i Akbari*,² Eng. transl. by Jarret, Calcutta 1949, 41-2; Barānī, *Ta'riḳh-i Firūzshāhi* (Bibl. Indica), 479-80; Jadu Nath Sarkar, *Mughal administration*,³ Calcutta 1935, 63-6; P. Saran, *Provincial government of the Mughals*, Allahabad 1941, 189 ff. (contains the best discussion on the subject); Ishtiaq Husain Qureshi, *The Administration of the Sultanate of Delhi*,⁴ Karachi 1958, 201, 214; M. B. Ahmad, *The Administration of justice in medieval India*, Aligarh 1941, 121, 123, 164-5, 167, 171, 174, 179, 183, 194, 200, 209, 214, 245; 'Alī Muḡammad Khān, *Mir'āt-i Ahmadi* (Supplement), Baroda 1930, 174; S. A. Q. Husaini, *Administration under*

the Mughals, Dacca 1952, 203, 214-5, 224; Ibne Hasan, *The central structure of the Mughal Empire*, Oxford 1936, index; S. M. Jafar, *Some cultural aspects of the Muslim rule in India*, Peshawar 1950, 28; N. Manucci, *Storia do Mogor*, transl. W. Irvine, London 1907, ii, 450-1; W. H. Moreland, in *Journal of Indian History*, vi/2 (1927); R. P. Tripathi, *Some aspects of Muslim administration*, Allahabad 1936, index; Anon., *Dastūr al-'Amal (Manual of officers' duties drawn up in Awrangzib's reign)*, Ethé (I.O.L.) MS. no. 307, s.v. *fawdjādār*; S. R. Sharma, *Mughal government and administration*, Bombay 1951, 105, 217; *Bahār-i 'Adjam* (Persian dictionary), s.v. *fawdjādār*; W. W. Hunter, *Annals of rural Bengal*, New York 1868, i, 123 f. (A. S. BAZMEE ANSARI)

FAWRĪ (FEVRĪ), AHMAD B. 'ABD ALLĀH, a 16th century Ottoman poet and scholar, was born a Christian. After his conversion to Islam he was called, in accordance with contemporary custom, 'Abd Allāh-oghlu in the *taḥkīras* (v. Lāṭifi, Istanbul 1314, 269; Ḥasan Čelebī, Istanbul University Library, T.Y. 304, 253b).

Fawrī was deeply influenced by Nakḡāsh 'Alī Bey, the father of his master Lāmi'ī, and also by the *müderris* Dursun Efendi. Fawrī's profound knowledge of theology and of Arabic, a language in which he wrote poetry (*Mashā'ir al-shu'arā'*, Ist. Univ. Lib., T.Y. 2406, 253 et seq.; *Ḥadā'ik al-hakā'ik*, Istanbul 1268, 142 et seq.), are mentioned by his friends 'Aṣhīk Čelebī and New'ī-zāde 'Aṭā'ī.

A *müderris* himself, Fawrī Ahmad Efendi was both a notable scholar and a teacher. He visited Mecca and later, in 960/1553, he took part in the expedition against Nakḡiwiān under Sultan Süleymān, whose patronage he secured by means of numerous panegyrics. Fawrī died in Damascus where he had filled the post of Muftī, in Dhū 'l-Ḳa'ḍa 978/April 1571.

He is the author of the following works: *Diwān*, which is preceded by the *Terdieme-i Ḥadīth-i Arba'in* (v. Abdülkadir Karahan, *Islām-Türk edebiyatında Türk Hadis*, Istanbul 1954, 320-1; MSS. Ist. Univ. Lib., T.Y. 2873; Topkapı-Revān 763, Murad Molla Lala Ismail, 473); a marginal commentary on the *Durar wa Ghurar*, a *risāla* on calligraphy, a Persian dictionary in Turkish and, finally, the *Akhlāk-i Süleymāni*.

Fawrī is the editor of the poems of Sultan Süleymān (1520-1566). According to Riyāḍī, Fawrī was the first Ottoman poet to compose *takḡimis* and *tasdīs* (*Riyāḍ al-shu'arā'*, Ist. Univ. Lib., T.Y. 761, 108).

Bibliography: 'Āli, *Kunh al-akhbār*, unpublished part, Ist. Univ. Lib., T.Y. 5959, 492; Beyāni, *Tadhkira*, same lib., T.Y. 2568, 68^b-69^a; Fā'izī, *Zubdat al-ash'ār*, same lib., T.Y. 2472, 87^b; Mustakim-zāde Sa'd al-Dīn, *Tuḡfat al-khattā'in*, Istanbul 1928, 98; Esrār Dede, *Tadhkira*, Ist. Univ. Lib., T.Y. 3894, 161; Sabri Kalkandelen, Catalogue of Istanbul University Library MSS. (ABDÜLKADIR KARAHAN)

FAWZĪ AL-MA'LŪF [see MA'LŪF].

FAY', in pre-Islamic times used for chattels taken as booty, like *ghanima* [q.v.], to be divided between victors, either in fifths (e.g., *Mujaddaliyyāt*, ed. Lyall, 599, 1) or in fourths (*Ḥamāsa*, ed. Freytag, 458, 18, Cairo 1335, i, 428; G. Jacob, *Altarabisches Beduinenleben*, Berlin 1897, 215), the leader being entitled to one of the parts. This custom was upheld by the Prophet after the battle of Badr, and Sūra VIII, 42 mentions five employments for the Prophet's

one fifth (*khums*), to figure in future budgets. The old use of the word *fay'* never became completely obliterated. But when territorial conquests began and political responsibility grew on the Prophet's mind, procedure had to be changed. So the conquests of the Banu 'l-Naḡīr, *Khaybar*, and *Fadak* led to a new precedent. The Banu 'l-Naḡīr surrendered after a siege, and Sūra LIX, 7-10 maintains that this result was not due to the assailants' having prevailed, but to God's interposition in favour of His Apostle, so that it was *fay'* to him exclusively to the ultimate benefit of Muslim society. In fact the same incumbents are mentioned as for the *khums*, but those actually held in view were the destitute *muhādīrūn* (Ibn Hishām, Cairo ed. 1937, iii, 193 ult.). Traditions about *Khaybar* and *Fadak* are at variance, but it is certain that Muḡammad also on these occasions followed his own equity (al-Balāḡhūrī, *Futūh*, 23-33).

The theocratic explanation based on the meaning of *ajā'a*, "to bring back", as by right belonging to God and consequently to Muslim society (al-Bayḡāwī *ad Sūra* LIX, 7) cannot be supported by another Qur'ānic passage, Sūra XXXIII, 49. *Qudāma* derives the word in the same way, but understands it to connote annual return, namely of revenue. Otherwise, too, theorists found it difficult to define the content of *fay'*. The longevity of bedouin custom left the possibility that the four-fifths could be divided among the conquering troops instead of being kept as state land. Another opinion was that the revenue (*fay'*) of such lands should be subjected to the *khums* for the canonical purposes, while the rest went to state expenses for the army and to public services of different kinds (*maṣāliḥ*). It seems, however, that already 'Umar I had made it one budget, and that *fay'* early began to be classed with *wakf* or *hubs* (mortmain) for the benefit of all Muslims. Support for this is the identical employment of both categories mentioned in the Qur'ān. This cancelling of the freer disposal of the *khums* of the leader in fact made for centralized power.

According to theory *fay'* lands arise from unconditional surrender (conquests made *'anwat'*, *kasr'*, or *kahr'*), even if this does not wholly square with the Prophet's precedent, as negotiations had taken place then. The theoretical alternatives are division among Muslims, in which case it would become *'ushr* land [q.v.], while its inhabitants became serfs, or that it should be left *in statu quo* for the exploitation of the Muslim community, the inhabitants remaining free, but liable to *kharādī* on the land, in which case the *kharādī* is regarded as a sort of tenure to the state. Thus it would seem that the *fay'* notion is intended to support the right of the state to heavy taxation, the inhabitants holding the usufruct, *manfa'a*, while their ownership is held precarious. This, however, does not exclude the right of inheritance. On the other hand *shūh* lands, originally paying a stipulated tribute, *shay'* *musammā*, or other more favourable dues, increasingly came to pay *kharādī*, so, apart from the actual ownership, it became difficult in theory to uphold a strict division between the two, as the economic result tended to become identical. On the problems of *kharādī* lands, see *KHARĀDĪ*.

From of old the leader of a foray had a right to reserve for himself—apart from the fifth—any special object of the booty which attracted him, the *ṣafīyya* (pl. *ṣafāyā*). Likely enough this right was very limited, or it could have been used by the Prophet

in the Banu 'l-Naḍīr case. The term, however, stuck to state domains as *ṣawāfi* [q.v.].

Bibliography: Abū Yūsuf, *Kitāb al-Kharājī*, Būlāk 1885, 10 ff.; al-Māwardī, *Kitāb al-Ahkām al-sultāniyya*, ed. Enger, 1853, 217 ff., 237 ff., 293 ff.; Kudāma, *Kitāb [al-Kharājī wa-]ṣan'at al-ktūba*, Bibliothèque Nationale, Paris, ms. no. 5907, fols. 91 ff. (the section specially handled by Ibn al-Djāwzī?); al-Šīrāzī, *Kitāb al-Tanbīh*, ed. Juynboll, 1879, 292 ff.; M. Hartmann, in *OLZ*, 1904, 413-25, 462-68; D. C. Dennett, *Conversion and the poll tax in early Islam*, 1950, 20 ff.; H. A. R. Gibb, in *Arabica*, 1955, 1-16; Cl. Cahen, in *Arabica*, 1954, 136 ff.; and the references to authorities in F. Løkkegaard, *Islamic taxation in the classic period*, 1950, 38-72. (F. LØKKEGAARD)

FAYḌ [see Supplement].

AL-FAYḌ B. ABĪ ŠĀLIḤ ŠHĪRAWAYH, Abū Dja'far, vizier (?) of the 'Abbāsīd caliph al-Mahdī. Born at Nišāpūr of a Christian father, al-Fayḍ seems to have been one of the *ghilmān* of Ibn al-Mukaffa' [q.v.]; he attracted attention by his talent and culture and, according to al-Djāhshiyārī (*Wuzarā'*, 164-6), followed by Ibn Khallikān (vi, 25; tr. de Slane, iv, 358) and *al-Fakhri* (ed. Derenbourg, 255-7; tr. Fagnan, 314-8; tr. C. E. J. Whitting, 183), he was appointed *wazīr* by al-Mahdī after the dismissal of Ya'qūb b. Dāwūd [q.v.] in 166/782; he remained in office until the caliphate of al-Hādī (169/785), but was then removed from the administration. However, al-Ṭabarī mentions him (ii, 84r) only in the list of secretaries of al-Mahdī, and al-Ya'qūbī (ii, 483) makes Muḥammad b. al-Layth the successor of Ya'qūb. Al-Fayḍ appears again under al-Rašīd, where he acted as agent (*wakīl*) in a matter concerning some land and where the poet Abu 'l-Asad Nubāta praises his exceptional generosity. He was also famous for his pride and his arrogance. He died in 173/789-90.

Bibliography: Besides the sources quoted, see: Ibn 'Abd Rabbih, *ʿIḥd*, v, 116; Wakīf, *Ahhbār al-kuḍāt*, ii, 145; Tanūkhī, *Farājī*, i, 103; al-Makīn, Leiden 1625, 109; De Goeje and De Jong, *Fragmenta historiarum arabicarum*, Leiden 1869, i, 281 (al-Fayḍ b. Sahl); *Aghānī*, xii, 176 (in the biog. of Abu 'l-Asad); Ibn al-Djāwzī, in *JRAS*, 1907, 26; S. D. Goitein, *The vizierate*, 383; S. Moscati, *Nuovi studi storici sul califfato di al-Mahdī*, in *Orientalia*, xv/1-2 (1946), 167; D. Sourdel, *Vizirat*, III and index.

(L. VECCIA VAGLIERI)

FAYḌĀBĀD, (FYZABAD), a town in the district of the same name in India, situated in 26° 47' N. and 82° 10' E., 4 miles from the ancient town of Ayōdhyā, which gave its name to the province of Awadh (Oudh) and the Šhī'ī kingdom founded by Sa'ādāt Khān Burhān al-Mulk [q.v.]. The town grew up around a wooden lodge (*bangla*), surrounded by a large and expansive compound, which Burhān al-Mulk had built for himself on his appointment in 1132/1719-20 as the *Nā'ib Nāzim* of Awadh. Other buildings, mostly of mud, for the *ḥarem* and barracks for the troops sprang up all around converting the humble habitation into a respectable settlement. Even after his assumption of power as the Nawwāb-Wazīr, Burhān al-Mulk continued to stay in the same wooden lodge. On the accession of his nephew Abu 'l-Manšūr Šafdar Djāng [q.v.] to the *masnad* in 1152/1739 more buildings were added to the growing township which was given the name of Fayḍābād. (To the people of Awadh Fayḍābād is still known by its earlier name *Bangla*). Gardens were laid out

and *bāzars* sprang up all around, resulting in the decline of Ayōdhyā which suffered both in population and prosperity. Šhudjā' al-Dawla, the third Nawwāb (1170-88/1756-75), stayed chiefly at Lucknow but after his defeat by the British at Buxar in 1764 he moved to Fayḍābād and made it his head-quarters. He added many new buildings, and in order to strengthen the defences of the town dug a moat around the citadel and also built two mud-forts. Before the end of 1189/1775 Ašaf al-Dawla, the fourth Nawwāb, abandoned Fayḍābād and moved permanently to Lucknow, which thenceforward became the seat of government of the Nawwābs of Awadh. However, both the mother and the widow (Bahū Bēgum) of Šhudjā' al-Dawla continued to live at Fayḍābād which soon declined in importance. It was his alleged maltreatment of these two Bēgums which led to the impeachment of Warren Hastings. After the death of Bahū Bēgum in 1232/1816 Fayḍābād lost further in importance and glory. It continued to decay till the British annexation of Awadh in 1847 when an era of development opened and the general deterioration was arrested. The Urdū poet Mir Ḥasan in his *mathnawī*, *Gulzār-i Iram* praises Fayḍābād for its well-kept streets and wide roads.

Šhudjā' al-Dawla was responsible for constructing many of the historic brick buildings and monuments of the city. He lies buried in a beautiful tall mausoleum, which he himself erected during his life-time in the centre of a charming rose-garden, the *Gulāb-bāri*, laid out by Šafdar Djāng. The tomb of Bahū Bēgum, mother of Ašaf al-Dawla, on the south of the town is a fine domed building which cost Rs. 300,000 to build. The entire amount was paid out of the queen mother's personal property. The fortress constructed by Šhudjā' al-Dawla is now in ruins, and so are the palaces built by the Nawwābs and the nobles. The town was badly disturbed during the military uprising (Mutiny) of 1857 when Mawlawī Aḥmad Allāh gained prominence for the deeds of valour performed by him. He came to be known and dreaded as the 'Mawlawī of Fayḍābād'.

Bibliography: Muḥammad Fayḍ Bakḥsh, *Farah-bakḥsh*, (Eng. transl., *Memoirs of Delhi and Faizābād, being a translation of the "Tārīkh Farah-bakḥsh"*...), by W. Hoey, 2 vols., Allahabad 1888-9); Ghulām Ḥusayn Naḳawī, *ʿImād al-Sa'ādāt*, Lucknow 1897; Naḍīm al-Ghanī Rāmpurī, *Tārīkh-i Awadh*, Lucknow 1919, i, 36-8; B. Carnegie, *A History of Fyzabad*, (not seen); *Imperial Gazetteer of India*, Oxford 1908, xii, 110-1, 117-8; Mir Ḥasan, *Gulzār-i Iram* (Urdu *mathnawī* still in MS.); Munshī Lāl-dī, *Sulḥān al-Hikāyāt* (MS. in Persian); Storey, i/II, 706-8; S. N. Sen, *Eighteen Fifty-seven*, Calcutta 1958, 154, 186-7, 355, 402. (A. S. BAZMEE ANSARI)

FAYḌĪ (later FAYYĀDĪ), ABU 'L-FAYḌ B. ŠHAYKH MUBĀRAK AL-MAHDĀWĪ, Persian poet, commentator of the *Kur'ān*, one of the nine jewels (*naw ratan*) of the court of Akbar, younger brother of the historian Abu 'l-Faḍl 'Allāmī [q.v.], was of Yamani extraction; one of his ancestors Šhaykh Mūsā had migrated to Sind and settled at Rēl, a small place near Siwastān (modern Sehwan). His grandfather Šhaykh Khidr came down to Nāger [q.v.], where Fayḍī's father Mubārak was born. In 950/1543-4 Šhaykh Mubārak migrated to Āgra, where he married and his first child Fayḍī was born in 954/1547. He soon aroused the hostility of the 'ulamā' on account of his unorthodox ideas and heretical beliefs as a Mahdawī (see A. S. Bazmee Ansari, *Sayyid Muḥammad Jawnpūri and his movement*, in *Islamic Studies*, ii/1 (1963), 68,

73, and AL-DJAWNPŪRĪ). The Shaykh along with his grown-up sons, Faydī and Abu 'l-Faḍl, had a very hard time for several years. Unable to bear any longer the rigours of an outlaw's life Faydī persuaded his father to surrender himself to the emperor. In 974/1566 Shaykh Mubārak was granted an audience at Āgra and Faydī, welcoming the opportunity, greatly impressed the emperor with his extraordinary ability and achievements (cf. Faydī's *Ḳaṣīda in Ā'in-i Akbarī*, Eng. transl. by Blochmann, 620 ff.). This marked the beginning of a long and brilliant career as a court-poet, statesman and a *manṣabdār*, which brought him several honours and distinctions. In 984/1576 he was created *Malik al-Shu'arā'* by Akbar. In order to vindicate his claim to this high-sounding title he planned to compose a *khamsa* in 987/1579, after the famous *khamsa* of Nizāmī [q.v.]. The five poems to be included were: (i) *Markaz-i Adwār*, mostly composed in Fathpūr Sikrī; (ii) *Sulaymān u Bilqīs*, commenced in Lahore but never completed; (iii) *Nal-Daman*, his best known poem (ed. Calcutta 1831); (iv) *Haft kishwar* and (v) *Akbar-nāma* on the lines of the *Sikandar-nāma*. Of these only (i) and (iii) were completed several years later at the persistent urging of Akbar while the remaining three, in spite of Abu 'l-Faḍl's assertion to the contrary (cf. *Akbar-nāma*, sub anno 39 regnal) remained incomplete.

An accomplished scholar, physician, and poet, he was appointed in 987/1579 tutor to prince Dāniyāl; he also claims to have instructed Dījahāngir, and Murād (cf. *Akbar-nāma*, Bibl. Ind., ii, 311). Of these Dāniyāl was also a poet in Braḍī-bhākā, suggesting that his tutor was a master of that dialect as well as of classical Arabic and Persian. In 993/1585 he was sent on an expedition against the Yūsufzā'is of Pēshāwar. Treated as a close companion, he was included in the royal *entourage* during Akbar's visit to Kashmīr in 997/1588. In 999/1590-1 he was sent as an envoy to the courts of Rādjā 'Alī Khān, ruler of Khāndesh, and Burhān Nizām Shāh, the king of Aḥmadnagar. After the completion of his mission he returned to Fathpūr Sikrī, the capital, in 1001/1592.

Generous and hospitable by nature, he even helped his enemies. When his worst critic al-Badā'ūnī [q.v.] fell from imperial favour in 1000/1591, Faydī, who was then on a mission to Guḍjarāt, wrote a letter to Akbar strongly pleading the case of the disgraced historian (see al-Badā'ūnī, iii, 303-5). Yet he received very harsh treatment at the hands of Badā'ūnī, who attributes to him every possible vice and depravity and even accuses him of open enmity towards the Muslims and making fun of Islam; he also holds him responsible for Akbar's anti-Islamic activities and practices. But most of these charges are ill-founded and seem to be the result of some personal grudge, as there are in Faydī's *diwān* poems in praise of the Prophet and his Companions. He died of asthma at Āgra on 10 Šafar 1044/5 October 1595. He was buried at Āgra alongside his father, who had died in Lahore in 1001/1592. Al-Badā'ūnī quotes several uncomplimentary chronograms of his death composed by orthodox poets. On his own showing he had accepted the "Divine Faith", instituted by Akbar (cf. *Akbar-nāma*, Bibl. Ind., ii, 311), which was denounced by the 'ulamā' as an unwarranted innovation.

A great lover of books, he had in his library more than 4,600 volumes on such varied subjects as medicine, astrology, music, philosophy, *taṣawwuf*, trigonometry, arithmetic, exegesis, *ḥadīth*, *fiqh* etc.

On his death many of these books, mostly autographs or copied during the lifetimes of their authors, were transferred to the imperial library by order of Akbar, in all probability under the law of escheat.

He is said to be the author of 101 books (apparently an exaggeration), of which very few are now extant. In addition to the incomplete *khamsa*, he compiled a *diwān* of poems in Persian (ed. Dihli, 1261/1845). There are, however, conflicting opinions about his poetical achievements, on which his fame chiefly rests. Shibli Nu'mānī [q.v.] regards him as one of those non-Iranian poets "whose verse would pass as the work of a genuine Persian". E. J. W. Gibb believes that after Dīāmī [q.v.], 'Urfī and Faydī were the chief Persian poets to influence Turkish poetry (*Ottoman Poetry*, i, 5, 127, 129). Al-Badā'ūnī, on the other hand, says that he was not so popular in his day as were his contemporaries 'Urfī and Ṭhanā'ī [q.v.]. A master of the Arabic language, he composed two books in the *ṣan'at ihmāl*, i.e., employing no dotted letter, simply to display his lexicographical abilities. One of these, the *Mawāriḍ al-kilām* on ethics (ed. Calcutta 1241/1825), which contains pithy and laconic sentences defining terms like *Islām*, 'ilm al-Kalām, Ādam, Kalām Allāh, ahl Allāh was intended to be a preliminary to the writing of the *Sawā'iq al-ilhām*, a voluminous commentary on the *Ḳur'ān* without any dotted letter, characterised by critics to be almost a "useless piece of Arabic writing", finished in 1002/1593 (ed. Lucknow 1306/1889). Al-Badā'ūnī biting remarks that he composed this book in a state of drunkenness and ritual impurity (*al-djanāba*). In view of this the claim of the Muḍjadidīs that Aḥmad Sirhindī [q.v.] collaborated in the composition of a part of this work seems wholly untenable (see Bibliography).

He also translated *Lilāvati*, a Sanskrit work on arithmetic (ed. Calcutta 1826), and some portions of the epic poem *Mahābhārata* into Persian at the express command of Akbar, in collaboration with al-Badā'ūnī and Mullā Shīrī. *Latīfa-i Faydī*, a posthumous collection of his letters, was compiled by his nephew Nūr al-Dīn Muḥammad 'Abd Allāh b. 'Ayn al-Mulk (MSS, Rieu 792, 984). According to Shibli these are couched in a simple unornate language, in contradistinction to the high-flown bombastic style then in vogue in Persian letter-writing (*inshā'*), of which his younger brother, the celebrated Abu 'l-Faḍl was a great master (cf. his letters to Faydī in the second *daftar* of his *Inshā'*).

Bibliography: Abu 'l-Faḍl 'Allāmī, *Akbar-nāma*, Bibl. Ind., Calcutta 1873-87, iii, index; idem, *Har sih daftar Abu 'l-Faḍl*, Lucknow 1292/1875, 138 ff., 202-14; idem, *Ā'in-i Akbarī*, Eng. trans. by Blochmann, Calcutta 1939, 490-1, 548-50, 618 ff., 112-3 (where several *rubā'īs* of Faydī which were stamped on the royal coinage are quoted); Šamšām al-Dawla Shāh-Nawāz Khān, *Ma'āthir al-umarā'*, Eng. transl. by H. Beveridge, Calcutta 1941, 513 ff.; al-Badā'ūnī, *Muntakhab al-tawārīkh*, Bibl. Ind., ii, 393-4, 405-6; iii, 299-310; Āzād Bilgrāmī, *Subḥat al-marājīn*, Bombay 1303/1885, 45-6; idem, *Ma'āthir al-kirām*, Āgra 1910, 198-200; idem, *Khizāna-i 'āmira*, Cawnpore 1871, 318; Nizām al-Dīn Aḥmad, *Ṭabaḳāt-i Akbarī*, Bibl. Ind., ii, 486-8; Browne, iv, 242-5; Sh. Farīd Bhakkarī, *Dhakhīrat al-Khawānīn*, Karachi 1961, i, 64-7; Šiddīq Ḥasan Khān Kānawādī, *Abjad al-ʿulūm*, Bhopal 1295/1878, 897-8; 'Abd al-Ḥayy Lakhnawī, *Nuzhat al-khawāfīn*, Hyderabad 1375/1955, v, 26-31; Shibli Nu'mānī, *Shi'r al-ʿAdjām*, Lahore 1924, iii, 28-72; Shīr Khān Lōdhī, *Mir'āt*

al-khayāl, Bombay 1324/1906, 79-81 (where his *kunya* is given as Abu 'l-Fayḍ and his title as Fayyāḍī, which are both erroneous); M. Ḳudrat Allāh Gopāmawī, *Tadhkira natā'idī al-afkār*, Bombay 1334 solar, 533-7; Muḥ. Ḥusayn Āzād, *Darbār-i Akbarī* (in Urdu), Lahore 1927, 359-418; Storey, i/II, 540; Brockelmann, II, 417, S II 610; Sarkīs, col. 1472 (where his name is given as Fayḍ Allāh and his *kunya* as Abu 'l-Faḍl, obviously wrong); *JASB* (1869), 137, 142; Āghā Aḥmad 'Alī, *Haft Āsmān*, Calcutta 1873; Taḳī Kāshī, *Khulāṣat al-ash'ār wa zubdat al-afkār* (MS); *Khān-i Ārẓū*, *Maḍīma' al-nafā'is* (MS Bankipur, viii, 695-16); Walih Dāghistānī, *Riyāḍ al-shu'arā'* (MS Bankipur, viii, 693); Rieu, 450; M. G. Zubaid Aḥmad, *Contribution of India to Arabic literature*, Allahabad/Jullunder 1946, index; A. Sprenger, *Oudh Catalogue*, 401-2; Ibrāhīm Khān Khallīl, *Khulāṣat al-kalām* (MS Bankipur); Bindrāban Dās Kh^wushgū, *Safīna-i Kh^wushgū* (MS Bankipur); Kamāl al-Dīn Muḥ. Iḥsān, *Rawḍat al-Qayyūmiyya* (MS in Persian), Urdu transl., Lahore n.d., i, 60, 62-3; Badr al-Dīn Sirhindī, *Ḥaḍarāt al-Ḳuds* (MS in Persian), Urdu transl., Lahore 1341/1922, ii, 9-10; S. Muḥ. Ikrām, *Rūd-i Kawthar*, Karachi n.d., 87-98 (to be used with care); Z. A. Desai, *Life and works of Faidī*, in *Indo-Iranica*, Calcutta, xvi/3 (1963). (A. S. BAZMEE ANSARI)

FAYDĪ [see FUYŪDĪ].

FAYLASŪF, philosopher: he who studies *falsafa* [q.v.], thence frequently used as an epithet for deep thinkers. The Arab philologists know the literal meaning of this word as *muḥibb al-hikma* (lover of wisdom). Al-Kindī [q.v.] was known for preference as the *faylasūf al-'Arab* (philosopher of the Arabs), presumably because he was a philosopher of genuine Arab origin in contrast to most Muslim philosophers who belonged to non-Arab nations (cf. the correct explanation of this name given to al-Kindī by T. J. de Boer in the *Archiv für Gesch. der Philos.*, 1899, xiii, 154 ff.).

In popular language *faylasūf* is applied in an uncomplimentary sense to freethinkers or unbelievers. Even the Jewish king Jeroboam is called *faylasūf* in this sense (*Revue des Études Juives*, xxx, 23 ult.). An idea of contempt is associated with the forms *faylafūs*, *fulfūs* (also *falaḥsūn*, Syr.), plur. *falāfis*, current in the popular language; this is applied to frivolous, imprudent people, good-for-nothings and charlatans (examples in *ZDMG*, xxxviii, 681); Vollers, (*ibid.* li, 300, 4) gives *fulfūs*. The verbal form *yufalfis* (*Bāsim le forgeron*, ed. Landberg, 38, 5) is also connected with this: "he could not wriggle out". See **FALĀSIFA** and **FALSĀFA**.

(I. GOLDZIHER)

FAYṢAL [see SA'ŪD, ĀL].

FAYṢAL I, of 'Irāq, was born at Ṭā'if in 1301/1883, third son of the Sharīf (later king) Ḥusayn b. 'Alī. After a boyhood of desert and oasis life, he accompanied his father to Istanbul in 1309/1891, there to pass 18 years. He married his cousin, Ḥazīma, in 1323/1905. Returning to Mecca with Sharīf Ḥusayn in 1327/1909, he took part in expeditions against the Idrīsī of 'Asīr in 1331-2/1912-3, and was elected to the Turkish parliament. Resentful of Turkish severity against Arab dissidents in Syria in 1915, and admitted to knowledge of the Arab political secret societies, Fayṣal in 1916 joined, and was for two years to command with distinction, the armies of the Mecca-based Sharīfī "Arab Revolt". His two-year effort thereafter to consolidate

an Arab monarchy in Syria (1337-9/1918-20) failed in the face of French opposition; he was expelled from Damascus in July 1339/1920. But British favour and 'Irāqī election secured him a throne in Baghdād (August 1340/1921), and he could for the twelve years following play a conspicuous, indeed indispensable, part in the foundation, consolidation and ultimate liberation from the British Mandate of the young and aspiring kingdom. Fayṣal, holding a balance between British requirements and local patriotism, showed admirable qualities of patient leadership. 'Irāq was admitted to the League of Nations in 1351/1932. Fayṣal died suddenly in Switzerland in September 1352/1933, succeeded by his son, Ghāzī.

Bibliography: The Arabic and European literature of the 1914-8 war, the Mandates, and Arab and 'Irāqī affairs between 1914 and 1933 is very extensive. For British and Arab views of Fayṣal see T. E. Lawrence, *The seven pillars of wisdom*, London 1935; Amīn Rīḥānī, *Fayṣal al-Awwāl*, Beirut 1353/1934; Saṭī' al-Ḥuṣrī, *Yaum Maysalūn*, Beirut 1945. For German and Turkish views of his war-time role see Liman von Sanders, *Fünf Jahre Türkei*, Berlin 1920 (Eng. tr. *Five years in Turkey*, Annapolis 1927; Fr. tr. *Cinq ans de Turquie*, Paris 1923) and Ali Fuad Erden, *Birinci Dünya Harbinde Suriye Hatıraları*, i, Istanbul 1954. For French views, see L. Jovelet, *L'évolution sociale et politique des «pays arabes»*, in *REI*, vii (1933), 473-81; R. de Gontaut-Biron, *Comment la France s'est installée en Syrie*, Paris 1922, 232 sqq.; M. Pernot, *L'inquiétude de l'Orient: II, En Asie musulmane*, Paris 1927, 147. In general, see S. H. Longrigg, *Syria and Lebanon under French Mandate*, Oxford 1958; idem, *Iraq 1900 to 1950*, Oxford 1953.

(S. H. LONGRIGG)

FAYṢAL II, of 'Irāq, son of King Ghāzī and grandson of Fayṣal I [q.v.], was born in Baghdād May 1354/1935, and, aged four, became King under the Regency of his uncle the Amīr 'Abd al-Ilāh on the accidental death of his father in 1358/1939. Educated by an English governess and at Harrow, he passed an uneventful childhood, suffering intermittently from asthma. He assumed his royal functions in May 1953, and during his five-year effective reign showed excellent intentions, accepting guidance from his veteran statesman Nūrī al-Sa'īd [q.v.] and from his uncle. He appeared generally popular and travelled widely. Recently engaged to be married to a Turkish-Egyptian princess, Fayṣal was, with his uncle and most of his immediate family, shot by insurgent troops during the revolutionary *coup* of 14 July 1958. (S. H. LONGRIGG)

AL-FAYYŪM, a geographical region of Egypt, which today, as usually in the past, forms an administrative province. The Fayyūm, which derives its name from the Coptic, *Phiom* ("the Sea"), is a roughly triangular depression, about 35 miles from north to south, and about 49 miles from east to west. It is in Middle Egypt, lying in the Libyan Desert, east of the Nile valley. The cliffs separating it from the river valley are breached at one point, thereby admitting a stream which branches off from the Nile near Asyūṭ. Now known as Baḥr Yūsuf, this stream was called by medieval writers Khālīdj al-Manḥā. Its entry into the depression of the Fayyūm has been controlled since Pharaonic times by sluices at Illahūn. On entering the Fayyūm, the waters are canalized for irrigation, the surplus escaping to

form a permanent lake, now known as Birkat Kārūn. The principal town and provincial capital is Madīnat al-Fayyūm. The Fayyūm plays an important part in the Judaeo-Islamic legend of Joseph, who is said to have constructed the canal of al-Manhā (hence the modern name), the sluices of Illahūn, and the canals which drained the great marsh (*al-djawba*) formerly covering the region. Two variants of this legend are given by Ibn 'Abd al-Ḥakam, and it also appears in al-Maḳrīzī's *Khitāt* and other sources. With it is connected a folk-etymology of the name, al-Fayyūm: the Egyptian king, on seeing Joseph's achievements, said, "This is the work of a thousand days [*alf yaum*]". Abū Šālih derives the name also from an eponym. The intimate association of the Fayyūm with the Joseph legend is perhaps due to the presence there of an ancient Jewish settlement, of which documentary evidence exists as early as the 3rd century B.C. Jewish influence may perhaps also be traced in the assertion, recorded by 'Alī Mubārak, that Šhaykh al-Rūbi, the *wali* of Madīnat al-Fayyūm, was a descendant of Reuben; a possible indication of an islamized Jewish shrine. During the Arab invasion of Egypt, the Fayyūm was occupied without difficulty, although it lay off the main routes of the conquerors: Ibn 'Abd al-Ḥakam gives three variant traditions of its discovery and capture. It continued for some centuries to be an important centre of Coptic Christianity: Abū Šālih, writing in the opening years of the 7th/13th century, says that there were (by implication, before his time) 35 monasteries, and he devotes some space to those still surviving. At the opening of the Muslim period, the Fayyūm seems to have been a fertile and prosperous region, as is indicated by the legend of its 360 villages, each of which could provision the whole of Egypt for one day. Rice and flax were among its chief products. It suffered a gradual decline in the succeeding centuries. Its remoteness, and the difficulty of access to it during the Nile flood, laid it open to the raids of Arab and Berber tribes. The associated phenomenon of the sedentarization of nomads in the Fayyūm has been recurrent down to modern times. Like other parts of Egypt, the Fayyūm was affected by the administrative reorganization and economic development which took place under Muḥammad 'Alī Pašha and his successors of the Albanian dynasty. The establishment of a railway link with the Nile valley (1874) ended the isolation of the province, while the area under cultivation was extended, cotton being developed as a cash-crop.

Bibliography: For a general bibliography, see Maspéro-Wiet, *Matériaux*, 142-3. Al-Maḳrīzī, *Khitāt* (Bülāk edn.), i, 241-50; 'Alī Mubārak, *al-Khitāt al-dīādīda*, xvi, 84-94; Ibn 'Abd al-Ḥakam, *Futūḥ Miṣr* (ed. Torrey), 14-6; B. T. A. Evetts and A. J. Butler, *The churches and monasteries of Egypt*, Oxford 1895, 49-56, 202-10; H. Lorin, *L'Égypte d'aujourd'hui*, Cairo 1926, 53-60.

(P. M. HOLT)

FAZĀRA, a North Arabian tribe, reckoned part of Dhubyān, which was itself included in Ḡhaṭafān [*q.v.*]. Its main pasture-grounds were in Wādī 'l-Rumma in Naḍīd, and the names of many localities associated with it have been preserved (cf. Yāḳūt, index, s.v. Fazāra). In the Dījhāliyya the famous war of Dāḥis between Abs and Dhubyān arose out of a wager between Ḳays b. Zuhayr, chief of Abs, and Ḥudhayfa b. Badr of Fazāra about their respective horses Dāḥis and Ḡhabrā. The latter won because of underhand acts by some men of Fazāra, and this led to the killing of a brother of Ḥudhayfa.

In the long war which followed Dhubyān was led by Ḥudhayfa, and then by his son Ḥiṣn (A. P. Caussin de Perceval, *Essai sur l'histoire des Arabes avant l'Islamisme*, Paris 1847, ii, 424-43, etc.). After peace was made with Abs, Fazāra became involved in fighting with 'Amir b. Ṣaṣ'a'a, Dīsham and other tribes, the command being latterly in the hands of 'Uyayna b. Ḥiṣn b. Ḥudhayfa. In Muḥammad's period at Medina 'Uyayna was the leader of Fazāra and joined in the siege of Medina (affair of the *Khandak*) in 5/627 with 1000 men. Some months later part of Fazāra ambushed a Muslim trading expedition led by Zayd b. Ḥāritha, and in 6/628 Zayd made severe reprisals on Fazāra. At the siege of Medina, Muḥammad had tried to bribe 'Uyayna to abandon his allies, and made similar offers during the expedition to *Khaybar* in 7/628, where 'Uyayna with a large force of Ḡhaṭafān was supporting the Jews. Though furious at the eventual failure of these intrigues 'Uyayna came to terms with Muḥammad, joined the expeditions to Mecca and Ḥunayn (in 8/630), and received a hundred camels at al-Djī'rāna along with "those whose hearts are to be reconciled"; this seems to have been the share of the leader of a non-Muslim contingent, though 'Uyayna is not said to have had any following. Shortly afterwards he led a Muslim expedition against Tamīm, but he was not a member of the deputation (*wafd*) from Fazāra. After Muḥammad's death most of Fazāra joined the *ridda* under Ṭulayḥa, but eventually had to submit (cf. W. Hoenerbach, in *Abhandlungen der Akademie der Wissenschaften und der Literatur, Geistes- und sozialwissenschaftliche Klasse*, no. 4, 1951, 242-6. They are later heard of in North Africa (al-Ḳalḳa-shandī, *Nihāyat al-arab*, Cairo 1959, 392 f.).

Bibliography: in addition to the references in the article: *Mufaḍḍaliyyāt*, ed. Lyall, i, 38, n. 2; ii, 288-90; etc.; al-Hamdāni, see *Index historicus*; al-Bakrī, *Mu'djam*, Cairo, index; *Aḡḡānī*, Tables; al-Ṭabarī, ii, 1381-90 (Fazāri in revolt of 101); iii, 1342 f., 2008 (in Arabia in 231, 267); Montgomery Watt, *Muḥammad at Medina*, Oxford 1956, 91-5, etc. (W. MONTGOMERY WATT)

FĀZĀZ, name borne in mediaeval times by the north-western extremity of the Moroccan Middle Atlas. This territory lay to the south of Fez and Meknès. It was bounded to the east by the upper course of the Wādī Subū (=Wādī Gīgū); westwards, it extended as far as the upper course of the Wādī Umm-Rabī' (=Wādī Wānsīfan); its southern boundary was the so-called Tighānīmīn pass, where the Malwiyya rises. It coincided with the territory now occupied by the Berber-speaking tribes called in Arabic: Bnī Mṯīr, Bnī Mgīld, Gerwān, Zemmūr and Zāyān. It is a high plateau, with an average altitude of 1500 m./5000 ft., from which some mountains rise. Geologically, it is of the 'causse' type (karst, limestone plateau), here and there volcanic, and cut by numerous canyons; it is covered by forests of oaks, thujas (*arbor vitae*) and cedars, where are found monkeys and panthers (and, as late as the end of the 19th century, lions).

Northwards and westwards this high plateau shades off into lower foothills (peneplains). The abundant rain and snow give rise to many copious springs: here rise the three most important rivers of Morocco, the Malwiyya, the Subū and the Umm Rabī', and many left tributaries of the last two.

As in the rest of central Morocco, the oldest known population consisted of Šanhādīja [*q.v.*], or, more strictly, Zanāga, the Arabic adaptation of the Berber plural *Iznāgen*, sing. *Āznāg*. Some Arabic authors

call them also 'Banū Fāzāz', as though the second element were the name of an eponymous ancestor; but this name must arise from a careless translation of the Berber 'Ayt Fāzāz' = A. *ahl Fāzāz*, 'the people of the Fāzāz'.

The geographers describe them as pastoral mountain-folk, raising cattle, sheep, and also very sturdy horses. They practised transhumance: they spent the summers on the high plateaus, but the snows of winter obliged them to move to the valleys of the Lower Atlas: to the north, those of Tāgrāgrā (the *Gurāigura* of Leo Africanus, modern Tigrīgra) and Āsāis (between Fez and Meknès), to the west, that of Ādekhāsān, on the upper Umm Rabī'.

In 173/789, Idrīs I took possession of the Fāzāz and applied himself to converting the population to Islam, for they had, for the most part, remained loyal to Judaism or Christianity. From the reign of his successor Idrīs II (188-213/804-28) there survive numerous *dirhams*, struck at Wazaḳḳūr. This mint must have been located on the present Bū-Uzeḳḳūr, a small tributary of the Umm Rabī', some 3 km/2 miles south of Khnīfra. When in 213/828 the domains of Idrīs II were shared out between his sons, the Fāzāz was divided: the northern part was annexed to the principality of Fez whose *amīr*, the eldest son Muḥammad, struck *dirhams* at Tāgrāgrā; the southern part fell to 'Isā, whose principality included also the northern Tāmasnā with the city of Shālla. Shortly afterwards 'Isā rose in revolt against his elder brother Muḥammad, who entrusted to another brother, 'Umar, the task of subduing the rebel. 'Isā was defeated and left the Fāzāz; he died in the Tādla, where his tomb is still venerated among the Ayt 'Itāb as that of Mūlāy 'Isā ben Drīs.

During the second half of the 4th/10th century, the Zenāta of the central Maghrib were pushed westwards by the Ṣanhādīja of Buluggīn, who was governing Ifrīkiya in the name of the Fāṭimids of Cairo; it is at this period that the Maghrawa and the Banū Yafran settled in Morocco. The latter carved out for themselves a principality whose boundaries corresponded to those of the principality of 'Isā b. Idrīs, with its capital at Shālla. One clan, the Banū Yadiḡash, occupied the Fāzāz; their chief, Tawālā, built there a *ḳal'a*—the famous Ḳal'at Maḥdī b. Tawālā—which was inherited by his son Maḥdī.

In 452/1060 the Almoravid *amīr* Abū Bakr b. 'Umar conquered the mountain district of the Fāzāz, except for the Ḳal'a, which his successor Yūsuf b. Tāshufīn was able to occupy, on terms, only after a nine-year investment (456-65/1063-72). For some months the luckless al-Mu'tamid [*q.v.*] was held prisoner in the Ḳal'a before being finally interned at Aghmāt.

Thereafter the Fāzāz was conquered in turn by the Almohads and the Marinids. This district controlled the most direct route from Fez to Marrākush, that passing through the Tādla; it had also two silver-mines, at 'Awwām and Wārknās.

From the 9th/15th century onwards the name Fāzāz seems to have fallen out of use. Leo Africanus, who crossed the district in 1515, does not mention it. Indeed in the course of the 10th/16th century the land was overrun by new waves of Berbers (also belonging to the Ṣanhādīja group) who had come from the upper valley of the Malwiyya, following in the wake of the Arab tribes, the Banū Ḥasan (= Bnī Ḥsen) and the Zu'ayr (= Z'ēr) as they migrated towards the north-west of Morocco.

Thenceforward the history of the Fāzāz is the history of the marabouts of the *zawiya* of al-Dilā'

and their Berber fellow-tribesmen the Ayt Idrāsen (to the north) and the Ayt Ūmālū (to the west), and their struggles against the 'Alawī sultans (especially al-Raḡhīd, Ismā'il and Sulaymān) and later against the troops of the French Protectorate.

Two Idrisid mints in the Fāzāz, Wazaḳḳūr and Tāgrāgrā, are (as has been noted) easily identified, but this is not true of the two other famous place-names of the district. As regards the silver-mine called Ma'dīn 'Awwām, there exists nowadays a Djabal 'Awwām, some 10 km/6 miles west of Mrīrt, and thus 120 km/75 miles south-west of Fez, where there is a mine of silver-bearing lead; but Leo Africanus, who passed that way, speaks of an iron-mine on the Bū Ragrāg. Still more difficult is the case of the famous Ḳal'a. Al-Bakrī does not mention it: indeed his route from Aghmāt to Fez via the Tādla passed some way to the west of the Fāzāz; while al-Idrīsī locates it, on the same route, between Sufrūy [*q.v.*] and the town of Tādla, two stages (some 100 km/60 miles) from each, on a very high mountain. The anonymous author of the *Kitāb al-Istibṣār* notes that when Al-Mu'tamid was a prisoner there it was built of wood and the majority of its population consisted of Jewish merchants. But Leo Africanus, who saw it when it was ruined and calls it *Mahdiyya*, says that it was built almost on the plain. He might be referring to a township built below a mountain-fortress, but he locates it 'ten miles' (15 km) from 'Ayn al-Asnām (the present Anocour), i.e. 35 km/22 miles (barely one stage) from Sufrūy. It seems that the site of the Ḳal'a of Maḥdī b. Tawālā is to be sought for in the area between Timahdit and Mrīrt, perhaps at Timahdit itself.

The Fāzāz has produced few famous men apart from the founder of the Ḳal'a, but the following may be mentioned: (1) the secretary of state and religious poet 'Abd al-Raḡmān b. Yaḳhlāftan al-Fāzāzī, who died in 627/1230 (see Brockelmann, I, 273, where he is called in error *al-Fazārī*; S I, 482); (2) the great historian al-Ḍayānī, who died in 1230/1815 (see Lévi-Provençal, *Les historiens des Chorfa*, 142).

Bibliography: See the indexes of al-Idrīsī, the *Kitāb al-Istibṣār*, the *Extraits inédits relatifs au Maghreb* (tr. Fagnan), Ibn Khaldūn (*Histoire des Berbères*, tr. de Slane), and Leo Africanus (tr. Epaulard), under the toponyms mentioned in the article. (G. S. COLIN)

FĀZIL ḤUSAYN BEY [see FĀDIL BEY].

FAZL [see FAḌL].

FAZLĪ [see FAḌLĪ].

FAZLULLĀH [see FAḌL ALLĀH].

FĀZŪĠHLĪ, a region of the upper Blue Nile, within the modern Republic of the Sudan, and near to the Ethiopian border. Its historical importance is solely due to the presence of alluvial gold. The ruler (*makk*) of Fāzūḡhlī was a vassal of the Fundī [*q.v.*] sultan of Sinnār, and wore the horned cap (*īaḳiyya umm ḳarnayn*) as his insignia of office. This usage long survived the downfall of the Fundī sultanate (see A. W. M. Disney, *The coronation of the Fung king of Fazoghli*, in *Sudan Notes and Records*, xxvi/1, Khartoum 1945, 37-42, describing the investiture of a *makk* in 1944). In 1237/1821-22 Fāzūḡhlī was conquered by Ismā'il Kāmil Paṣha, *ser'asker* of Muḥammad 'Alī Paṣha's invading forces, and a levy of gold was laid on its merchants. Muḥammad 'Alī endeavoured, with the aid of European technicians, to exploit the gold of Fāzūḡhlī, but had little success. Under 'Abbās I Fāzūḡhlī became a place of banishment. Thereafter it lost all importance.

Bibliography: Count Gleichen, *The Anglo-Egyptian Sudan*, London 1905, i, 123-6; O. G. S. Crawford, *The Fung Kingdom of Sennar*, Gloucester 1951, 82-3; Richard Hill, *Egypt in the Sudan 1820-1881*, London 1959, Index.

(P. M. Holt)

FAZZĀN (FEZZĀN), one of the three provinces, with Tripolitania and Cyrenaica, of the United Kingdom of Libya which dates from 1951. An entirely desert region of 551,000 sq. km., it extends as far as 600 km. to the south of the Mediterranean, between latitudes 24° and 28°, at the longitude of Tripolitania and Chad. The most direct routes from the Sudan to the Mediterranean lie across Fezzan. The climate is very arid, and localities there have an average rainfall of only 5 to 12 mm.; frost is rare; the summers are very hot, but not among the most torrid.

Fezzan consists of a number of depressions enclosed by plateaux of an altitude of from 400 to 600 m., the surface of which is rocky (*hamāda*) or covered with gravel (*serir*): calcareous and sandstone plateaux, cretaceous and tertiary, in the north and east (*Hamāda al-Hamrāʿ*, Gargāf and Harūdīj), sometimes covered with black basalt deposits (*Djabal al-Sōda*, Harūdīj al-Aswad); tertiary sandstone plateaux in the south, rising to the *Djabal Ben Guenēma* and the vast primary and volcanic massif of Tibesti. West of the primary sandstones lie the slopes of the Messak and Tadrart (1,000 to 1,200 m.), on the edge of the Tassili.

The two Fezzanese depressions, separated by the *Hamāda* of Murzuq and the *Serir* al-Gaṭṭūsa, are made up of two *ramlas* (erg or edeien) encircled by depressions of 300 to 450 m. in depth, where underground water is present near the surface and which are inhabited: the *ramla* of Ubāri with the oases of *Shāṭi*, al-Bwānis and Wādī 'l-Adjal, the *ramla* of Murzuq, al-Hofra, al-Shergiyya and, in the south-east, Gatrun (*Ghaṭrūm*). The sparse rainwater which soaks through into the sandstone, limestone and sand supplies the underground water-table in the depressions, and sometimes the deeper artesian water-channels.

The word Fezzān which goes back to antiquity (*Phasania*) is applied to the oases as a whole, excluding those in the *Ghāt* and *Ghadāmes* regions. The Fezzanese (*Fazzāna*, sing. *Fazzānī*) are the cultivators of these oases. They have often been menaced and robbed by the nomadic shepherds of the neighbourhood, "Arabs" from the Gibla (plateaux in south Tripolitania), connected with *Shāṭi*, the Touareg Ajjer whose home is in *Ghāt* and south of *Ghadāmes* but who also live as nomads in west Fezzan, and the Tebou, who are few in number, in the south-east. The Fezzanese, who are strongly interbred with negroes, are, like the nomads in the north who have remained much whiter, all Arabic speakers: their dialects "are related to the general type of Maghribī Arabic. But with them the Maghribī type is already assuming an oriental tinge" (W. Marçais), as regards both the sedentary inhabitants and also the nomads whose dialects "differ phonetically, and often grammatically as well". The Touareg Ajjer, who are tall but often of mixed breeding, are Berber-speaking (but many are bilingual); the Tebou, who are few in number and also partly of mixed breeding, are somewhat tall and slender, black but of a non-negroid type, and speak a Sudanic dialect. All the inhabitants of Fezzan, both the settled population and the herdsmen, are Sunni Muslims of the Mālikī rite; there are no Jews.

Fezzan has been inhabited, even in what are now the most desert regions such as the *hamādas*, since the old palaeolithic age. Worked stones from the mid-palaeolithic age, which are much more numerous, are already concentrated in the depressions; this is even more the case with the plentiful and fine stone relics of the age of polished stone. Fezzan shared in the great Saharan civilization of the neolithic age, to which we must certainly attribute a notable part of the rock paintings, those of the "pre-camel" period which represent, in a naturalistic style, elephants, giraffes, rhinoceroses, bovines, and men armed with bows. The most recent and diagrammatic of the rock paintings, which depict camels (dromedaries), horses, various domestic animals and men armed with shields and lances, are thought to date from the end of the neolithic period and prehistory, perhaps even from the beginning of our own era. The Garamantes who are mentioned by Herodotus and with whom the Romans were in contact, were already a mixed race composed of white Berbers like the Touareg today, half-castes and negroes, as is shown in the great number of tombs that have been excavated, particularly by Italian scholars, and whose funerary furnishings include Roman ceramics and glassware from the 2nd to the 6th centuries A.D.

The Garamantes, living over 500 km. south of the Tripolitanian *limes* but often allied with the turbulent Getuli, had to endure several "punitive" expeditions by the Romans under Cornelius Balbus in 20-19 B.C. and Valerius Festus in 69-70. However, they collaborated with Roman troops in two expeditions against the "Ethiopians", their southern neighbours, and carried produce from their country and from Sudan to the Tripolitanian ports (Leptis Magna, Oea and Sabratha). Draught oxen, donkeys, horses, and carts drawn by two horses were the forerunners of camels, the use of which spread only slowly, over the desert tracks. But only dromedaries had the ability to carry to the coast sufficient quantities of dates, precious stones, ostrich feathers, ivory and, no doubt, some black slaves from the Sahara and Sudan. From the end of the 3rd century the Garamantes came on several occasions to plunder Tripolitania. The only Roman monument in Fezzan is a mausoleum at *Djerma* (Garama), surrounded by cremation tombs (probably of Roman or Romanized merchants). It is likely that the technique of *foggāras* (underground conduits for collecting water), possibly of Iranian origin, spread towards the end of the Roman period.

Being independent and ignored by the Vandal and Byzantine Maghrib, Fezzan long remained outside the sphere of Arab expansion, though conquered by 'Ukba b. Nāfi' in 46/666-7. We know only that the town of Zawila was founded in 306/918 in the *Shergiyya* by a Berber, Ibn *Khaṭṭāb* al-Hawwāri; it was a flourishing caravan centre, particularly for the slave trade, a small open city with a mosque and baths, and from it the Banū *Khaṭṭāb* ruled Fezzan. The country was then prosperous, irrigated by wells and numerous *foggāras*; *Djerma* (Garama), *Sebha*, *Tsāwa*, and *Tmessa* were the principal centres. But as early as the 12th century "the Arabs spread through the countryside, doing as much damage as possible" (al-Idrīsī, trans. 158); *Zawila* was surrounded by walls which are now falling into ruin. In 1190 the dynasty of the Banū *Khaṭṭāb* fell before the attacks of *Karākuṣh* al-*Ghuzzi*, a Turcoman adventurer from Armenia who had the support of the Arab tribes of Sulaym and was already master of Tripolitania.

Fezzan then passed under the domination of the

negro kings of Kanem (13th-15th centuries); they were represented by a governor (*mai*) who lived in the new capital, Trāghen (70 km. east of Zawīla); as a result there followed a widespread immigration of negroes (not slaves) and, no doubt, closer connexions with the Sudan; but the abandonment of the *foggāras* appears to date from this period.

The negro domination finally declined at the beginning of the 16th century as a result of the wars of Kanem against the Bornu and the long struggles with the Awlād Muḥammad dynasty, the founders of Murzuḳ and of Moroccan and Ṣharīfian origin. The Awlād Muḥammad, when finally they became masters of Fezzan, certainly contributed to its Islamization and Arabization; Murzuḳ was made the capital of the country, remaining so until the 20th century, while it was also a busy caravan centre and a stopping-place for pilgrims from the west on their way to Mecca.

The Turks, who occupied Tripoli in 1551, attempted to establish their authority in Fezzan only in 1577-8. At times they had governors there, several of whom were assassinated; they sent punitive expeditions such as that of 1679 during which Murzuḳ was completely sacked. But for the most part they were compelled to recognize Fezzan's *de facto* independence, in return for payment of tribute in gold and negro slaves by the Awlād Muḥammad.

The Ḳaramanlī dynasty which ruled over Tripoli from 1710 until 1835 was unable to keep control over Fezzan, in spite of armed intervention in 1716, 1718, 1731-2 and 1811. In the second half of the 18th century the country was, however, reasonably peaceful, under what was in practice a ruling family that paid tribute. But in 1831 Fezzan fell into the hands of the dreaded nomads, the Awlād Slēmān, under their chief 'Abd al-Djālīl Sif al-Naṣr.

The Turks, returning to Tripoli in 1835, made themselves masters of Fezzan in 1842, after killing Sif al-Naṣr and driving back the Awlād Slēmān into Kanem. They remained there until 1911. The country became a *sandjāḳ* subordinate to the *wilāyet* of Tripoli and was divided into districts (*ḳaḍā*) and sub-districts (*nāḥiya*) with Ghāt in Touareg country. The Ottoman Government found Fezzan a convenient place of exile for the Young Turks, both civilians and military, whom it was anxious to keep at a distance; the tombs of several of them can be seen at Murzuḳ.

The principal halting place for trans-Saharan trade was Zawīla, Trāghen and then Murzuḳ. But the story was only known in detail long after, from the correspondence of the French Consuls in Tripoli and explorations at the end of the 18th and in the 19th centuries. On their way from Sudan to Tripoli came caravans, their chief merchandise being black slaves numbering from 500 to 2,000 a year, and also gold (either dust or in ingots); less important were ivory, ostrich feathers, copper (from Bornu) and hides. Fezzan exported only dates and natron (carbonate of soda). In the opposite direction the caravans carried various manufactured articles from Europe or the East; Venetian glassware, brocades and brass, coarse cloth from Naples and Marseilles, cottons from England and silks from Lyons (19th century), arms, ironmongery and pharmaceuticals from Italy and France, oriental fabrics, carpets and spices. The Fezzanese had some share in this traffic, which was mainly financed by the merchants from the oases in the north, in Tripoli and Ghādāmes, the Tebou of Bilma and the Bornu negroes; and the government of Murzuḳ levied duties on camel-loads

and slaves. The suppression of slavery, progressively observed, and the occupation of the Guinea Coast by the European Powers brought about first the decline and then the almost total disappearance of trans-Saharan trade. In addition, the Fezzan suffered greatly from the banditry of nomads during the ten years of the Awlād Slēmān's domination and, much more recently, between the two Italian conquests.

The Italians actually disembarked in Tripoli on 5 October 1911—taking over from the Turks in Libya as a result of the Treaty of Ouchy (19 October 1912)—but were able to occupy Fezzan only between January and August 1914. The Miani force, coming from Syrte through Sokna, and outflanking Gībla which was occupied by hostile nomads, took Brak, Sebḥa, Murzuḳ, Ubāri and Ghāt in succession. But owing to the opposition of the nomads who were spurred on by the propaganda of the Sanūsiyya fraternity, and also to the outbreak of the first world war, into which Italy was to make her entry, the Italian troops were withdrawn, though not without difficulty, in December 1914 and January 1915, leaving the country unprotected against the brigandage of the nomads for fifteen years. In fact, the Italians only returned in December 1929; in a combined advance of three columns, under the command of General Graziani, they passed through Derḳī, al-Gueriat and Hūn (Djofra) and had no great difficulty in reoccupying Fezzan, including Ghāt and the Gatrūn region (February 1930).

It was a ruined country which had to be organized and equipped. Fezzan became a military command dependent on the Governor General of Libya; later (1936) it was transferred to the South Libya Command, set up at Hūn. The Italians started to link up the different parts of the Fezzan and Ghāt with Tripoli and Miṣrāta by motor roads; they set up a number of schools and hospitals, and regularized and controlled the traditional administration of the *mudīrs*. Fezzan enjoyed a period of peace that was sorely needed.

The peaceful atmosphere was scarcely disturbed by the arrival of the Free French troops under the command of General Leclerc who, coming from the south in December 1942, easily occupied Murzuḳ on 7 January 1943, and then Sebḥa and the rest of the country before linking up with the British 8th Army in the advance on Tunisia. As a result of the Franco-British Agreement of January 1943, Fezzan and Ghādāmes formed a territory placed under the direct authority of the Direction des Territoires du Sud de l'Algérie, while Ghāt was annexed to the territory of Djinet (Fort-Charley). The French divided Fezzan into 3 subdivisions (Shāṭī, Sebḥa-Ubāri, Murzuḳ), maintained the administration by *mudīrs* and continued the educational, medical and economic work undertaken by the Italians; in addition, they dug several artesian wells.

Since 24 December 1951, the date of the creation of the United Kingdom of Libya under the sovereignty of Muḥammad Idrīsi al-Sanūsi, Fezzan has been one of the three autonomous provinces of this now independent country. The French forces provisionally maintained in Fezzan evacuated it, together with Ghāt and Ghādāmes, by the terms of the Franco-Libyan Treaty of 10 August 1955; Ghādāmes has subsequently been added to Tripolitania. The *wālī*, the governor who represents the king at Sebḥa, the chief town of Fezzan, is assisted by an executive council composed of minor ministers (*nāzīr*) and a legislative council, three-quarters of

whose members are elected and whose chairman shares authority with the *wālī*.

The census of 1954 recorded 54,400 inhabitants in Fezzan province, three-quarters of whom are sedentary. Agriculture is in fact the main source of livelihood, in particular the cultivation of date-palms of which there are between eight and nine hundred thousand. To be accurate, the date-palms are, for the most part, neither cultivated nor even irrigated, but merely fertilized. The underground water-table is sufficiently close to the surface for the palm-trees' roots to reach the level of moisture; but the annual production of dates is hardly more than 4 to 6 kg. per tree, whilst with irrigation it reaches from 30 to 50 kg., particularly in *Shāṭī*. Another characteristic: outside the palm-groves cultivation is for the most part practised by means of a balance-well (*khetṭāra*), especially in the south, and in particular by means of a well operated by an animal [see *BI'R*] in which the goatskin water-container (*dalw*) is drawn up by a donkey helped by a man. Cereals—wheat and barley in winter, millet (*ḡsob*) and sorghum (*ḡāfūli*) in summer—are almost the only form of cultivation: they are grown in succession on the same piece of land which is then left fallow; the rotation of crops near the wells is thus carried out in from 2 to 5 successive crops. The cultivated strips are protected by temporary hedges of palm leaves. Trees (pomegranates, vines) are very rare and are always planted at the side of the wells (or springs). Fertilization of the date-palms, drawing of water and irrigation are undertaken by the proprietors themselves or by hired labourers, serfs by origin, former negro slaves or tribes of very mixed antecedents, the *Shwāshna* (sing. *Shūshāni*): these are the *Harāṭīn* of other parts of the Sahara. The sedentary inhabitants possess only a few sheep and goats; donkeys and dromedaries are used for wells and for transport. The workers are very poor. Emigration, both temporary and permanent, is by tradition made mainly to Tripolitania, but also to Tunisia.

The villages are generally of wretched appearance. The huddled buildings, partly or wholly in ruins, testify to a state of insecurity either formerly or recently. The houses, built of dry stone or baked bricks, with flat roofs and opening onto a court which is also sometimes covered (*kawādi*), are built close together in barely two-thirds of the villages. It is only in the chief centres like Brāk (*Shāṭī*), Murzuḡ or the oases of Sebḡa and al-Bwānis that they assume a somewhat more comfortable and urban aspect. There are numerous hamlets. In the poorest regions habitations are merely huts of palm leaves (*zariba*), and are widely spaced for fear of fire. The placing of houses, either adjoining one another or at a distance, is the result of the degree of social cohesion of the villagers and of the types of dwellings, not of economic differences. Stockbreeding is almost the sole activity of the more or less nomadic shepherds in the outlying regions of the Fezzan. The Tebou in the south-east wander in small scattered groups, from the Tibesti to the *Djabal Ben Guenēma* and the neighbourhood of *Gatrūn*; they have temporary oblong huts made of the ribs of palmleaves and matting (*būshi*). The Touareg *Ajjer* (*Imanghassaten* and *Urāghen*), from the neighbourhood of *Ḡhadāmes* and the *Messāk*, drive their flocks as far as the approaches to *Shāṭī*, on the edge of the *Wādi 'l-Adjal*, and the *Murzuḡ* region. They live in tents of hides or in little round temporary huts made of matting. The shepherds from the north, the

"Arabs", are far more numerous. The *Gdāfia*, the *Urfella*, the *Awlād Busif* and the *Zintān* from *Gibla*, and also part of the *Megārha*, come to *Shāṭī* at the end of the summer at the time of the date harvest. But most of the *Megārha* and the *Ḥasāwna* own date-palms and land which they have cultivated by the *Shwāshna*: they are semi-nomadic, living alternately in houses and tents: the *Ḥotmān*, *Zwayd* and *Gwāyda*, formerly semi-nomadic, are today almost completely settled in western *Shāṭī*. All the Arabs' tents are of the "black tent" type which is to be found from Afghanistan to the Atlantic.

Fezzan sells part of its dates to all the neighbouring shepherds, and part of its cereals to the *Tebou* and *Touareg*. The nomads in the north, who grow cereals in the *Gibla* depressions, are the largest purchasers of dates, consuming a good part of them themselves, while by tradition they take the rest to markets in Tripolitania, to be exchanged for manufactured goods landed at Tripoli; some caravans go to south Tunisia.

But the dates and cereals, and also the *natron* taken by the *Dawāda* from the small lakes south of the *ramla* of *Ubāri*, are now almost always carried by lorry along the roads linking *Misrata* and *Tripoli*. It is also by lorry that the manufactured goods that are increasingly needed are brought from Tripoli. New roads lead to the oil-drilling centres recently opened in west and north-west Fezzan; but they are on the fringe of the country. *Sebḡa*, the capital of Fezzan, which includes a certain number of administrative and modern business buildings, has on the other hand become an important aerodrome.

Bibliography: Bakrī, *Description de l'Afrique septentrionale*, tr. de Slane, 2nd ed. Algiers 1911; Idrīsī, *Description de l'Afr. et de l'Esp.*, trans. Dozy and De Goeje, Leiden 1866; Ibn *Khaldūn*, *Histoire des Berbères*, tr. de Slane, 2nd ed. Paris 1925-56; P. Masson, *Histoire des établissements et du commerce français dans l'Afrique barbaresque*, Paris 1903; H. Barth, *Reisen und Entdeckungen in Nord und Central Afrika*, i, Gotha 1858; H. Duveyrier, *Les Touareg du Nord*, Paris 1854; G. Nachtigal, *Sahara und Sudan*, i, Berlin 1879; E. Scarin, *Le oasi del Fezzan*, Bologna 1924; Soc. Geogr. Italiana, *Il Sahara italiano*, i, *Fezzan e oasi del Gat*, Rome 1937; J. Despois, *Mission scientifique du Fezzan*, iii, *Géogr. Humaine*, Paris 1946; J. Lethielleux, *Le Fezzan, ses jardins, ses palmiers*, in *IBLA*, 1948; P. Bellair, etc., *Mission au Fezzan* (1949), Publ. Inst. des Hautes Et. de Tunis, i, Tunis 1953; Ct Cauneille, *Le nomadisme des Mgarha*, in *Travaux de l'Institut de recherches sahariennes*, Paris 1954; idem, *Le nomadisme des Zentan*, *ibid.*, 1957; idem, *Les Hassaouina*, in *Bull. de liaison saharienne*, Algiers 1955, xix; idem, *Le nomadisme des Guedāfia*, *ibid.*, xxxii (1958); idem, *Les Gouneyda d'Ouenzerik*, *ibid.*, xxxviii (1960); W. Meckelein, *Der Fezzan heute*, Stuttgarter Geogr. Studien 1957; L. Richter, *Inseln der Sahara. Durch die Oasien Libyens*, Leipzig 1957; B. Vernier, *Histoire d'un pays saharien. Le Fezzan*, in *Orient*, xiv (1960). See further LIBYA. (J. DESPOIS)

FEDALA [see *FAPĀLA*].

FEDJR-I ĀTĪ, the coming dawn, a Turkish literary group active in the period following the Young Turk Revolution of 1908, and associated with the review *Therwet-i Fünūn* [q.v.], where its initial manifesto was published. See further TURKS,

literature, and the articles on the individual authors. (Ed.)

FEHİM, SÜLEYMÂN (1203-62/1789-1846), a minor Ottoman poet who wrote in the first half of the 19th century, during the declining decades of the classical school. A government official in Istanbul and in the Balkans, he soon retired and devoted his life to study and writing, teaching Persian occasionally.

His little *diwân* (Istanbul 1262) contains poems inspired by the "Indian style" of Persian poetry. He is also the author of *Sefinet al-shu'arâ'* (Istanbul 1259), an expanded translation of Dawlatshâh's *Tadhkirat al-shu'arâ'*.

Bibliography: *Djêwdet, Ta'rikkh*², xii, 184; Faṭîn, *Tedhkire*, 336; İbnülemin Mahmud Kemal, *Son asır Türk şairleri*, 379-81; A. C. Yöntem, in *IA*, s.v. (FAHİR İZ)

FEHİM, UNDUZÂDE MUŞTAFÂ known as FEHİM-İ KADİM (? -1058/1648), Turkish poet, one of the most appreciated of the minor poets of the 17th century. According to scattered information found in various *tedhkires* and in Ewliyâ Çelebi, he was born in Istanbul, the son of an Egyptian pastrycook. Without a regular education or settled position, stricken by poverty he left Istanbul, joining the suite of Eyyüb Paşa, governor of Egypt. Because of a colleague's intrigue, he lost the favour of the Paşa and decided to leave Egypt, where he does not seem to have been very happy or prosperous. Thanks to the mediation of Newâll Bey, the commander of the Janissaries in Egypt, he was allowed to join the caravan conveying the yearly tribute from Egypt to the Capital, but he died on the way at Iğhîn in 1058/1648, apparently in his early twenties.

His *diwân*, his only work, which according to *tedhkires* he completed at the age of eighteen, shows that he was an unconventional poet of great promise and although fascinated by the work of the Persian poet 'Urfî, in his lyrics he did not always follow the latter's precious and bombastic style, but succeeded in developing, at that early age, a personality of his own. Especially in his *ghazals*, in the middle of hackneyed clichés, characteristic of the school, it is not rare to come across sincere personal notes and glimpses of his *ambiance*. During the attempt at a classical revival in the second half of the 19th century, many latter-day *diwân* poets, headed by Leskofdjâlî Ghâlib, started a vogue of Fehîm and wrote many *naşiras* to his poems. Even the modernist Nâmîk Kemâl joined this admiration of Fehîm and rebuked Ziya (Diyâ) Paşa (*Takhrîb-i kharâbât*, Istanbul 1291, 76) for not having included him in the *Kharâbât*, his classical anthology of *diwân* verse.

Bibliography: The *tedhkires* of Şafâ'î, Riḍâ and Şeykhî's *Waḳâ'i' al-juḍalâ*, s.v.; Ewliyâ Çelebi, *Seyâhatnâme*, iii, 17; Gibb, iii, 290; Sadettin Nüzhet Ergun, *Fehim Divanı*, Istanbul 1934 (not a critical edition as he uses only a few of nearly 30 MSS); Ali Canib Yöntem in *IA*, s.v. (FAHİR İZ)

FEHİM PAŞA, chief of the secret police under the Ottoman sultan 'Abd al-Hamîd II. He was born in Istanbul in 1873 (?). Being the eldest son of the *ethwâbdjîbâshî* 'İşmet Bey, foster-brother of the sultan, he was educated in the special class of the *Mekteb-i Harbiyye* from where he was gazetted captain in 1894. Two years later he became *yâver-i shehriyârî* and received the title of *paşa* in 1898. Fehîm Paşa was appointed director of the secret police of the sultan, a post he held for many years.

He maintained the trust of 'Abd al-Hamîd II by enlarging the network of *khafiye* (secret agents) throughout the capital. He was feared by the people, especially by the native and foreign merchants whom he taxed unlawfully. He was dismissed from his position and sent to Bursa on 17 February 1907; his banishment was due to the intervention of the German ambassador von Bieberstein, supporting the claims of a German merchant against Fehîm. He was lynched at Yenîşehir, near Bursa, after the revolution of 1908.

Bibliography: Mahmud Kemal Inal, *Osmanlı devrinde son sadrazamlar*, Istanbul 1940-53, 1608-11, 1613-5; P. Fesch, *Constantinople aux derniers jours d'Abdul-Hamid*, Paris 1907, 116-22; 'Othmân Nûri, *'Abd al-Hamîd-i thâni ve dewr-i salhanatı*, Istanbul 1327, ii, 554-61; de la Jonquière, *Histoire de l'Empire ottoman*², Paris 1914, ii, 679-80; Ibrahim Alâettin Gövsa, *Türk meşhurları ansiklopedisi*, Istanbul 1946, 133. (E. KURAN)

FEHİMİ, SHEYKH, Nakşbandî-Khâlidî Sheykh of Erzindjân. Muştafâ Fehmî succeeded Pîr Mehmed Wehbî Khayyât after the latter's death in 1264/1848 (see Ismâ'îl Paşa, *Hadiyyat al-'arifin*, i, 643) as Sheykh of the Khâlidî order in Erzindjân; Pîr Wehbî had introduced the order in Erzindjân after making there the acquaintance of 'Abd Allah Efendî, the pupil of Mewlânâ Khâlidî in Damascus. Fehmî died on his third pilgrimage on 21 Muharram 1299/14 December 1881, in Mecca, and was buried at the foot of Khadîdja's grave.

His position as head of the order does not seem to have been always unopposed; close beside him was 'Abd al-Hamîd Efendî, the son-in-law of Pîr Wehbî, whom in the early days he often consulted when taking decisions, and who after a quarrel made it impossible for him to remain in his own convent for a considerable time. In spite of this, Fehmî was greatly esteemed. When he made his first two pilgrimages (winter 1276/1859-60 to 1277/1861, and Shawwâl 1282/February 1866 to Dhu 'l-Hijdja 1283/April 1867) the population of Erzindjân took a lively interest, saw him off, and gave him a musical welcome on his return with the band of the local garrison. Not only did he have connexions with the merchants and officials of the area, but he was on terms of particular trust with members of the military aristocracy, such as Çerkes Ismâ'îl Paşa (1805-61), the Turkish general in the wars with Croatia and Russia (see Ibrahim Alâettin Gövsa, *Türk meşhurları ansiklopedisi*, 1945, 193) and Derwîsh Paşa (1812-96, see *IA*, s.v.). The latter looked after him in his illness, and received "spiritual support" from him for the war against Russia (1877-8); in Djumâdâ II 1282/October-November 1865, he took him with him to Istanbul, where Fehmî made a speech before the General Assembly (*medjlis-i 'umâmî*) of the Sublime Porte. The building of the Dergâh in Erzindjân (opened 12 Rabi' I 1284/14 July 1867, having taken two years to build) was financed by contributions from numerous important persons.

In his demeanour, Fehmî combined outward modesty with extreme self-confidence. He avoided ostentatious piety and asceticism; though never wearing European dress, he did not criticize its use by others; in his house the daily *dhikr* was combined with the forbidden playing of the flute. At the same time, he kept jealous watch over the loyalty of his followers and interfered in their private lives, and was not averse to being considered the *Sullân-i 'ulamâ' bi'llâh*, that "spiritual *Khalîfa*" who manifests himself once in every generation, now in one *tarîka*,

now in another, and who was then believed to be appearing in the Nakşhbandiyya. His piety contains national elements, especially the belief in the *erenler*, the "men of God" (*marđân-i Khudâ*; for meaning and etymology see Schaefer in *OLZ*, xxxi (1928), 734, n.); the "superstructure" of his thought is strongly influenced by Ibn 'Arabi.

Bibliography: The most important source for his life and thought is the three volume autobiography of Aşh'î Dede İbrâhîm Khalil b. Mehmed 'Alî (preserved in the Istanbul manuscripts, Üniversite Kütüphanesi T 3222 and T 78-80) who was his pupil from 1273/1856 onwards; see also M. L. Bremer, *Die Memoiren des türkischen Derwischs Aşşî Dede İbrâhîm*, Waldorf-Hessen 1959 (*Beiträge z. Sprach- u. Kulturgesch. des Or.*, Heft 12). (M. L. VAN ESS-BREMER)

FELLAGHA [see FALLĀK].

FELLATA [see FALLĀTA].

FELT [see KEÇE, LIBĀD].

FEMALE CIRCUMCISION [see KHIFĀD].

FENĀRĪ-ZĀDE, prominent family of Ottoman scholars and jurists, the founder of which, Shems al-Dīn Mehemmed Fenārī, is regarded in native tradition as the first supreme *muftî* (*shaykh al-islām*) of the Empire. He was born in Bursa in 751/1350-1, the son of a certain *Shaykh* Hamza who, despite the impossibility of the dating, is said to have been a pupil of the famous *sūfî* scholar Şadr al-Dīn Kōnewī (d. 672/1273-4; Brockelmann, I, 449). Having studied under some of the most distinguished scholars of his age in Anatolia and Egypt, in 770/1368-9 he was appointed teacher at the Manāstir *medrese* in Bursa and the following year made *kādî* of this capital city. What the political influence was which could manoeuvre a youth of twenty into such an important position remains unknown, but that there was a special connexion with the dynasty is to be inferred from the great wealth he was able to amass, the distinction he was accorded among the statesmen and the special privileges granted to his children and his grandchildren by Murād II and Mehemmed II. The sources give no specific date for his appointment as *muftî*, but it would seem that he retained this office even after relinquishing the *kādî*-ship of Bursa to Mollā Yegān in 822/1419-20 in order to go on the pilgrimage, for we hear of no other individual with this title until after his death in Radjāb 834/15 March-13 April 1431, when Fakhr al-Dīn 'Adjemī was appointed. He was buried in the courtyard of the mosque which he built in Bursa. The most famous of his numerous works is the *Fuṣūl al-badā'î*, a compilation on the *uṣūl al-fikh* (Brockelmann, II, 233, to whose biographical sources should be added Ismā'īl Belīgh, *Güldeste-i riyād-i 'irfān*, Bursa 1302, 239-44; Muṣṭafā 'Ālī, *Kūnh al-akhbār*, 4th *rūkn*, Istanbul 1285, 108-10; Taşhköprüzāde, *Shakā'ik al-nu'māniyya* (trans. Mejdīdi), Istanbul 1269, 47-53; *Othmānīl mü'ellifleri*, i, 390; İ. H. Uzunçarşılı, *Osmanlı tarihi*, ii, Ankara 1949, 644; *İlmiyye sāl-nāmesi*, Istanbul 1334, 322-6; Müstaķim-zāde Süleymān Efendi, *Dawhat al-mashā'ikh*, litho., Istanbul n.d., 3).

Although Nishāndjī Mehemmed Paşa (*Ta'rikk-i Nishāndjī*, Istanbul 1290, 123) is probably in error in saying that he was also a *wazir*, one of his sons, Aḥmed Çelebi (later Paşa), did follow a secular career, and after having been *defterdār* for a period and served in the campaign of 878/1473 against Uzun Ḥasan Akköyünlu (in which he was taken captive), in 884/1479 he was appointed *lālā* (mentor) to Prince Bāyezīd (later Bāyezīd II) in his governorship of

Amasya; afterwards, he held the appointment of *nishāndjī* on two occasions (885/1480-81 and 887/1482-83; for a discussion of these dates, cf. İsmail Hami Danişmend, *İzahlı Osmanlı tarihi kronolojisi*, i, Istanbul 1947, 462-3). On being dismissed from office in 890/1485-6, he retired to Bursa where he died in 893/1487-8 (cf. Nishāndjī Mehemmed Paşa, 163).

The next member of the family to achieve high office was Shems al-Dīn's grandson, 'Alā' al-Dīn 'Alī b. Yūsuf Bālī, who, after having been *kādî* of Bursa from 872/1467-8 to 877/1472-3, was appointed *kādî 'l-asker* the following year, in which post he remained until 881/1476-7. Towards the end of the reign of Mehemmed II this office was divided into two, and in 894/1488-9 he was appointed *kādî 'l-asker* of Rūmili, holding this charge until 900/1494-5, when he was made chief *kādî* of Anatolia. He died in 903/1497-8 and was buried in his grandfather's mosque in Bursa (Taşhköprüzāde, 199; Belīgh, 245). His son, [Muḥyi 'l-Dīn] Shāh Mehemmed, also had a distinguished career. From the time of his birth (ca. 883/1478-9) he was the recipient of a stipend from the Sultan, and after having been *kādî* of Bursa (919/1513-4), Istanbul and Edirne (the dates in the sources are confused), in 925/1519 he was appointed *kādî 'l-asker* of Anatolia and in 926/1519-20 of Rūmili. He died in 929/1522-3 at the age of forty-six while in this latter office, and was buried in the family graveyard in Bursa (Taşhköprüzāde, 386; Belīgh, 248; Sehi, *Hesht Bihisht*, Istanbul 1325, 28).

His younger brother (and not his son, as stated in Taşhköprüzāde, 387, and the sources which derive therefrom), Muḥyi 'l-Dīn Mehemmed, attained even greater dignity. Having been *kādî* of Edirne (925/1519) and Istanbul, in 929/1522-3 he was made *kādî 'l-asker* of Anatolia and, in the following year, of Rūmili. Having held this post for fourteen or fifteen years, he was retired on pension in 944/1537-8, but in 949/1542-3 was recalled to office by appointment as *shaykh al-islām* in succession to 'Abd al-Kādir Efendi. Retiring at his own request in 952/1545, he died on 24 *Dhu 'l-Ka'da* 954/5 January 1548 and was buried in Eyyūb. He is mentioned (as Muḥyi) among the poets of his age, and is said to have built a mosque in the Topkhāne quarter of Galata. (The sources often confuse him with his brother and should be used with caution: Müstaķim-zāde, 22; *İlm. sāl.*, 361; Danişmend, ii, 432; Sehi, 29; Laṭīfī, *Tedhkere-i shu'arā*, Istanbul 1314, 307; Ḥuseyn Ayyānsarāyī, *Hadīkat al-ajewāmi*, Istanbul 1281, ii, 66, 131). Although descendants of this line appear as teachers and *kādīs* down to the 12th/18th century, none achieved outstanding prominence. (Cf. for example, Taşhköprüzāde, 400 (Zeyn al-Dīn Mehemmed), 486 (Pir Mehmed); 'Aṭā'ī, *Dheyli-i Shakā'ik*, Istanbul 1268, 13 (Ḥasan b. Zeyn al-Dīn), 35 ('Abd al-Bākī Efendi and Yūsuf Efendi), 418 (Maḥmūd Efendi)). (J. R. WALSH)

FENER, the name of a quarter of Istanbul which, according to tradition, was allotted to the Greeks by Mehemmed II after the conquest in 857/1453; for the topography, monuments, etc. see ISTANBUL. After the conquest the seat of the Greek Patriarch was transferred from St. Sophia to the Church of the Holy Apostles, and three years later to the nearby Church of the Pammakaristos. In 994/1586, when this church was converted into a mosque (Fethiye Djāmi'i), the Patriarch moved down into the Fener quarter, to establish himself finally in 1011/1603 at the Church of St. George

(re-built in 1720), still the seat of the Orthodox Patriarchate. At quite an early period there settled in the neighbourhood, in addition to the ecclesiastical and secular officials of the Patriarchate, the few old Byzantine families that had remained in Istanbul and other distinguished and wealthy members of the community; in the school of the Patriarchate, conducted by the clergy, the ancient classical studies were cultivated. The prominent Greek families resident around the Patriarchate were known collectively as the 'Phanariots' (T. *Fenerliler*). Thanks to their links with and knowledge of the Christian world (many of them were educated in Italy), the Porte, particularly in the 12th/18th and early 13th/19th centuries, drew on them to fill various influential employments. Members of these families acted as dragomans of the Porte and of the Arsenal [see *TARİHUMÂN*], and as contractors for the supply of furs and meat to the Saray, etc.. Since they were regarded as more reliable than the native princes, for some of whom they had earlier acted as 'agents at the Porte' (*kapti ketkhüdâst*), it was from the Phanariots that were appointed, for over a century, the *voivodas* (hospodars) of Moldavia (from 1123/1711, see *BOĞHDÂN*) and Wallachia (from 1128/1716, see *EFLĀK*). The best-known names were Kantakouzenos, Skarlatos, Maurokordatos, Gkikas, Karatzas, Soutsos, Khantzeres (Handjleri), Maurogenes, Hysipalantes, Mourouzes, Kallimakhes, Mousouros, Aristarkhes, etc. In the second half of the 12th/18th century the Phanariot families began to move from Fener to the more salubrious villages along the Bosphorus—*Kuruçeshme*, *Arnavutköy*, *Tarabya*; after the Greek War of Independence many of them migrated to Greece. Descendants of Phanariot families are still found in modern Rumania.

Bibliography: M. Crusius, *Turcogaecia*, Basle 1578, 91, 497; de la Croix, *État présent de la Nation et de l'Église grecque*, 3 ff.; W. Eton, *A survey . . .*, London 1798, 331 ff.; J. Dallaway, *Constantinople ancient and modern*, London 1797, 98 ff.; *Le livre d'or de la noblesse phanariote . . . par un Phanariote* [= Eugène Rizo-Phavgabê], Athens 1892; Epaminondas I. Stamatiadis, *Βιογραφίαι τῶν Ἑλλήνων Μεγάλων Διεργηθέντων τοῦ Ὀθωμανικοῦ Κράτους*, Athens 1865; *IA*, s.v. *Fenerliler* (by A. Decei), with numerous further references.

(J. H. MORDTMANN*)

FERDĪ, *makhlas* (nom-de-plume) of some minor Ottoman poets, one of whom died young early in the reign of Süleymân I (Latîfi, 263; the *tedhkires* [in MS] of 'Ashik Çelebi and Hasan Çelebi; 'Ali, *Kunh al-akhbâr*, Ankara Un. DTCF Lib. MS, f. 210a); another, Araydjizâde Hüseyin, died in 1121/1709 (Sâlim, 525; for MSS of his works see F. E. Karatay, *Topkapı Sarayı . . . türkçe yazmalar kataloğu*, Istanbul 1961, nos. 2449, 2697); a third, 'Derwish' Ferdî, died in 1125/1713 (Sâlim, 527); a 'Kâtib' Ferdî is also known (Babinger, 83, n.).

A detailed history in Turkish of the reign of Süleymân I from his accession in 926/1520 to 949/1542 was long attributed to a 'Ferdî' (Hammer-Purgstall, iii, intr. v, 710; Flügel, *Die . . . Handschriften der Kais.-hön. Hofbibl. zu Wien*, ii, 222 f.; J. Thury, *Török történetirök*, ii, Budapest 1896, 39; cf. Babinger, 83), while von Karabacek, taking the name of the copyist of the Vienna MS, 'Muşafâ âli 'Othmân' as that also of the author, attributed the work to Süleymân's son Prince Muşafâ (see J. von Karabacek, *Geschichte Suleimans des Grossen, verfasst und eigenhändig geschrieben von seinem Sohne Mustafa, Zur orientalischen Altertumskunde*, vii, Vienna 1917).

These attributions are without foundation. The word 'ferdî', appearing in a Persian poem in the work, is not a proper name but bears its ordinary lexicographical meaning, 'one person'; the author's *makhlas* in fact appears, in a poem at the end of the work, as 'Büstân', and hence reveals him to be Muşafâ Büstân b. Mehemmed, 'Büstân Efendi', a *kâdî'asker* under Süleymân I, b. 904/1498, d. 977/1570 [see *BOSTÄNZÄDE*].

Bibliography: Hüseyin G. Yurdaydın, *Ferdî'nin Süleymannâmesinin yeni bir nüshası*, in *Ank. Ün. DTCFD*, viii (1950), 201-23; idem, *Bostan'ın Süleymannâmesi (Ferdî'ye atfedilen eser)*, in *Belleten*, xix (1955), 137-202.

(HÜSEYİN G. YURDAYDIN)

FERHĀD PASHA (? — 1004/1595), Ottoman Grand Vizier. One Venetian *relazione* of 1585 gives his then age as about 50 years, while other Venetian *relazioni* of 1590-4 describe him as a man of about 65 or 70 years. Ferhād Pasha was of Albanian origin (some of the Venetian accounts refer to him as "di nazione schiavone", "di nazione schiava") and, according to Lazaro Soranzo, a native of "Andronici Castello dell'Albania". After he had gone out from the *enderûn-i humâyîn* towards the end of the reign of Sultan Süleymân Kânûnî (d. 974/1566), his career embraced the offices of Mir Akhor-i Kebîr, i.e. Grand Master of the Imperial Horse (while holding this appointment he was sent in 986/1578 to Budin (Buda) with orders to execute the Beglerbeg of Budin, Muşafâ Pasha, the nephew of the then Grand Vizier Mehemmed Şokollu) and also of Yeñiçeri Aghasl, i.e., Agha of the Janissaries (an office that he lost in 990/1582). Ferhād Pasha became Beglerbeg of Rûmilî late in 990/1582 and not long thereafter was raised, with the rank of vizier, to the eminence of *serdâr*, i.e., commander-in-chief, of the Ottoman forces engaged in the war which had broken out against Persia in 986/1578. During the campaigns of 991/1583-992/1584 he relieved with new supplies and reinforcements the Ottoman garrison at Tiflis in Georgia and in addition fortified Eriwân, together with a number of strong positions on the routes leading into Georgia. The supreme command on the eastern front was assigned, for the year 1585, to the famous 'Othmân Pasha, then at the height of his renown as a soldier in view of the brilliant campaigns that he had waged in the Caucasus during the earlier phases of the war. After the death of 'Othmân Pasha in Dhu 'l-Ka'da 993/October 1585 the appointment as *serdâr* was given once more to Ferhād Pasha, who now retained it until the end of the long conflict with Persia in 998/1590. His solid achievement as a soldier was crowned in 996/1588, when he conquered Gandja and the region of Karabâgh in Persian Adharbaydjân. Ferhād Pasha became Grand Vizier in Şhawwâl 999/August 1591, but a revolt amongst the Janissaries brought about his dismissal from office in Djumâdâ II 1000/March-April 1592. As second vizier, and during the first years of the long war of 1001/1593-1015/1606 between the Ottoman Empire and Austria, he was *kâ'im-makâm* at Istanbul in the absence of the Grand Vizier Kõdja Sinân Pasha on the Hungarian front. Soon after the accession to the throne of Sultan Mehemmed III in 1003/1595 Ferhād Pasha became Grand Vizier for the second time (Djumâdâ II 1003/February 1595). His renewed tenure of the office was destined, however, to be brief—as he was preparing for a campaign against Wallachia (at that time aligned on the side of Austria), the intrigues of his bitter rival Kõdja Sinân led to his dismissal in Şhawwâl

1003/July 1595 and not long afterwards to his execution, on the order of the Sultan, in Şafer 1004/October 1595. Some of the sources describe Ferhād Paşa ("detto Charailam, cioe, nero serpente" (= Kara Yılan), in the words of Lazaro Soranzo) as a rough and ignorant man, overbearing and avaricious in his conduct. None the less, on the evidence of a career not devoid of notable achievements, above all in the war against Persia, he has some claim to be regarded as one of the most able viziers of his time.

Bibliography: Selānikī, *Ta'riḫh*, Istanbul A.H. 1281, 67, 169, 172, 202, 204, 212 ff., *passim*, 220 ff., *passim*, 232 ff., *passim*, 243 ff., *passim*, 259-60, 268, 285-6, 295, 302, 308, 310-2, 320; Pećewī, *Ta'riḫh*, Istanbul A.H. 1281-1283, i, 423 and ii, 19, 73, 86 ff., *passim*, 107 ff., *passim*, 122 ff., *passim*, 164 ff., *passim*; Hādjīdī *Khalifa*, *Fedhleke*, Istanbul A.H. 1286-1287, i, 3, 46 ff., *passim*, 76; Na'īmā, *Ta'riḫh*, Istanbul A.H. 1281-1283, i, 66 ff., *passim*, 110, 117 ff., *passim*; Şolāk-zāde, *Ta'riḫh*, Istanbul A.H. 1298, 605 ff., *passim*; I. H. Uzunçarşılı, *Osmanlı Tarihi*, Ankara 1954, iii, Pt. 2, 347-9 and 608 (index); A. S. Levend, *Gazavat-nâmeler*, Ankara 1956, 89 ff. (information on the Persian campaigns of Ferhād Paşa can also be found in Iskandar Beg Munshī, *Ta'riḫh-i 'ālam-ārā-yi 'Abbāsi*, Tehrān 1955, *passim*); G. T. Minadoi, *Historia della Guerra fra Turchi et Persiani*, Venice 1594, 216 ff., *passim*, 345 ff., *passim*; L. Soranzo, *L'Ottomanno*, Ferrara 1599, 82; E. Alberi, *Relazioni degli ambasciatori Veneti al Senato*, ser. iii, Florence 1840-1855, ii, 283 ff., 353 ff. and iii, 290 ff., 371, 416 ff.; *Calendar of State Papers, Venetian, (1581-1591)*, 591 (index) and (1592-1603), 597 (index); Hammer-Purgstall, *Histoire*, vii, 62, 107 ff., 123, 148, 209, 214 ff., 241, 296 ff. (V. J. PARRY)

FERHĀD U-ŞHİRİN [see FARHĀD WA-ŞHİRİN].

FERİDÜN BEG (d. 991/1583), private secretary of Meḥammed Paşa Sokollu [q.v.], head of the Ottoman chancery and compiler of the *Munsha'āt al-salāṭin*. Nothing is known of his origins; his personal name was Aḥmed, and his *wakfiye* (see Bibl.) refers to him as 'ibn 'Abd al-Ḳadīr'. Educated in the household of the *desterdār* Ćiwi-zāde 'Abdī Ćelebi, in the year of the latter's death (960/1553) he entered the service of Meḥammed Paşa Sokollu, then *beglerbegi* of Rūmeli, as secretary. As Sokollu rose to supreme power, so Feridūn played an increasingly important part in state affairs, notably in the negotiations for the extradition of the fugitive prince Bāyezīd from Persia and in the crisis of Süleymān's death at Szigetvar (974/1566); his personal bravery during this siege was rewarded with a *zi'āmet* and promotion to *muṭafarriḳa*. On 8 Muḥarram 978/12 June 1570 he was appointed *re'īs al-ḳüttāb* (for his *berāt* see *Munsha'āt*, ii, 572) and on 3 Ramaḍān 981/27 December 1573 promoted to *nishāndī*. When, on the death of Selīm II, Murād III was hastening from Ma'nisa to Istanbul, he had a stormy crossing from Mudanya in a small boat belonging to Feridūn which happened to be available (*Munsha'āt*, i, 17, cf. Pećewī, i, 26-7). A month later, on 9 Şhārwāl 982/22 January 1575, Feridūn presented his *Munsha'āt al-salāṭin* to the new Sultan, but received scant thanks for it (Selānikī, 137): as the protégé of Sokollu he was regarded coldly by Murād III, and his dismissal from the post of *nishāndī* and banishment from the capital on 11 Muḥarram 984/10 April 1576 (S. Gerlach, *Tagebuch*, 175-6) was the first of several measures aimed at weakening Sokollu's

position (Pećewī, i, 26; ii, 7). In Djumādā II 985/August 1577 he was appointed *sandjāk-begi* of Semendre (Smederevo), arriving at Belgrade, the chef-lieu of the *sandjāk*, four months later (Gerlach, 375; S. Schweigger, *Reyssbeschreibung*, 39); before long (by 988/1580, see Hammer-Purgstall, iv, 82, note e) he was transferred to Köstendil. In Muḥarram 989/February 1581 (a year after Sokollu's assassination) he was recalled to Istanbul and re-appointed *nishāndī*; and on 12 Rabī' I 990/6 April 1582 he was given in marriage 'Ayshe Sulṭān, the daughter of Rüstem Paşa [q.v.] and Süleymān's daughter Mihrimāh (Selānikī, 162-3; the tradition that he was married to Sokollu's widow is baseless, see Hammer-Purgstall, iv, 104, note b). He died in office, of a haemorrhage, on Wednesday 21 Şafer 991/16 March 1583 (Selānikī, 172), and is buried in a *türbe* at Eyyüb (Ewliyā, i, 405; cf. 'OM, ii, 363-4).

Feridūn's *Munsha'āt al-salāṭin* (chronogram for 982, the year of its completion) is a collection of state-papers—imperial letters, *fermāns*, *feiknāmes*, *berāts*, treaties, with some campaign-diaries. According to Selānikī (137), the presentation volume, of over 250 gatherings (*djuuz*?) and divided into eleven sections for the eleven Ottoman sultans to Selīm II, contained 1880 documents, but no known MS approaches this length. The work has been printed twice (1) Istanbul 1264-5/1848-9, containing 735 documents, of which 41 relate to the early period of Islam; and (2) Istanbul 1274-5/1858 (the standard edition), containing 840 documents, many of which, however, are later than the date of presentation. From the examination of MSS in European libraries (the Istanbul MSS remain to be investigated) K. Holter concludes that *Munsha'āt*¹ i and ii, 1-100 (528 documents) and perhaps also ii, 536-74 (30 docs.) belong to Feridūn's original collection, while ii, 100-536 (282 docs. of the late 16th and the 17th centuries) reproduce a single separate collection, similar in scope to that represented in MS Göttingen Univ.-bibl. turc. 29. Mükrimīn *Khalīl*'s demonstration that several of the documents purporting to belong to the reigns of 'Oṯmān *Ghāzī* and Orḳhān are spurious, being modelled on documents in a collection of correspondence of the *Kh*² Arizum-*shāhs* entitled *al-Tawassul ila 'l-tarassul* (Hādjīdī *Khalifa*, ed. Flügel, no. 3730), prompted grave doubts on the authenticity of the whole collection (see J. H. Mordtmann in *Isl.*, xiv (1925), 362n.); but recent studies suggest that these were exaggerated: it is for the most part a highly reliable source.

The *Munsha'āt* is introduced (i, 24-8) by a short treatise on ethics, *Miftāḥ al-Djānnat* (chronogram for 982/1574) and followed (ii, 574-600) by an essay, written early in the reign of Murād III, on the measures needed to restore order in Egypt. Feridūn composed also *Nuḫat al-akhbār dar safar-i Sigetwār*, a history of the Szigetvar campaign (974/1566) and the events of the two years following; MSS: Leiden, Univ.-bibl. Warn. 277; Istanbul, Millet-Ali Emiri 330; Istanbul, Hazine 1339 (this, dated 976 and containing 20 miniatures [Karatay, no. 692], is presumably the presentation-copy). In 980/1572, as *re'īs al-ḳüttāb*, he caused to be translated, from French, a history of France down to the year 1563; MS: Dresden (H. O. Fleischer, *Catalogus*, no. 120).

Bibliography: Feridūn's introduction to his work, *Munsha'āt*, i, 14-23; 'Atā'ī, *Hadā'iq al-ḥakā'iq*, 336-7; J. H. Mordtmann, s.v., in *EI*¹ (= *IA*, s.v.), followed by Babinger, 106-8 (with further references); Mükrimīn *Khalīl* [Yınanç],

Ferdūn Beg Münše'āti, in *TOEM*, no. 77, pp. 161-8, no. 78, pp. 37-46, no. 79, pp. 95-104, no. 81, pp. 216-26; J. Rypka, *Briefwechsel der Hohen Pforte mit den Krimchanen . . .*, in *Festschrift Georg Jacob*, Leipzig 1932, 241-69; K. Holter, *Studien zu Ahmed Ferdūn's Münše'āt es-selātm*, in *Mitt. d. Österreichischen Inst. f. Geschichtsforschung*, Erg.-Bd. xiv, Innsbruck 1939, 429-51 (with further references). Two copies of his *wakfiye* (providing for the support of a mosque in Istanbul, etc.) are recorded in *Ist. küt. tarih-cografya yazmaları katalogları*, i/II, Istanbul 1962, 846 f. (J. H. MORDTMANN-[V. L. MÉNAGE])

FERMAN [see FARMĀN].

FĒRŪZ [see FĪRŪZ].

FĒRŪZKŪH [see FĪRŪZKŪH].

FESTIVAL [see BAYRAM, 'ID].

FETWA [see FATWĀ].

FEUDALISM [see İKŪTĀ].

FEZ [see FĀS, and (for the head-gear) LIBĀS].

FEZZĀN [see FAZZĀN].

FİDĀ' [(1) see HĀDİDİ; (2) see HARB—].

FİDĀ'Ī (or, more often, *fidāwī*), one who offers up his life for another, a name used of special devotees in several religious and political groups. Among the Nizārī Ismā'īlīs it was used of those members who risked their lives to assassinate the enemies of the sect. They acted also on behalf of political allies of the Nizārīs, sometimes at a price. At Alamūt they may have become, in later years, a special corps; but normally tasks of assassination seem to have been assigned to anyone who was fit. The mediaeval Western tradition developed an elaborate account of them as highly trained specialists, evidently based partly on Muslim tales, partly on imaginative deduction. Mediaeval Muslim legends gave rise later to the idea that *haṣḥīsh* was used in motivating the *fidā'īs*, but there is no evidence for this (see M. G. S. Hodgson, *The Order of Assassins*, The Hague 1955).

In Algeria, *fidāwī* means a narrator of heroic deeds, and *fidāwīyya* a tale or song of heroic deeds. During the Persian revolution *fidāwī* was applied in the first place to the adherents of the republican party, later to the defenders of liberal ideas and the constitution.

Fidā'ī was also the pen-name of *Shaykhzāda Lāhīdī*, who was sent by the Ṣafawī Shāh Ismā'īl as ambassador to Muḥammad Khān Shaybānī and afterwards retired to Shīrāz where he died (Riḍā Kūlī Khān, *Madjma' al-fusaha'*, ii, 27). It was also the pen-name of Sayyid Mirzā Sa'īd of Ardistān, who lived at Isfahān and was the favourite poet of Muḥammad Shāh Kādījār (Riḍā Kūlī Khān, ii, 383).

Bibliography: Ibn Khaldūn-de Slane, i, 122, 5; Lane, *Modern Egyptians*, ii, 147; H. d'Allemagne, *Du Khorassan au pays des Backtariar*, Paris 1911, iv, 304 (photographs, 294, 299); Browne, ii, 206 ff.; idem, *Persian Revolution*, 127, 151; *RMM*, i, 49; iv, 176; v, 361; xii, 217.

(CL. HUART-[M. G. S. HODGSON])

FİDĀ'İYYĀN-I ISLĀM, a small politico-religious terrorist group based in Tehrān which during its twelve years of activity (1943-55) became notorious for its responsibility for numerous political murders. The Fidā'īyyān were organized secretly, but held open rallies and announced their aims publicly. Their goals included strict enforcement of the *sharī'a* and the ending of irreligiousness. They combined fundamentalism with violent xenophobia, and considered attacks on foreigners and politicians with foreign connexions a defence of the *Dār al-Islām*.

The Fidā'īyyān proclaimed the government of "xenophiles" illegitimate, and called such men enemy spies whose blood must be shed. They demanded the revocation of all laws which they considered inconsistent with Shī'ī law, and tried to re-establish the veiling of women and other traditional Islamic practices.

The notoriety of the Fidā'īyyān began with the abortive attempt by their young founder, Sayyid Muḍjtabā Mirlawhī, later called Nawāb-i Ṣafawī, on the life of the famous scholar and religious reformer, Aḥmad Kasrawī [see KASRAWĪ], in March 1945. In February 1946 the Fidā'īyyān assassinated Kasrawī during open court proceedings in the Palace of Justice in Tehrān. Ṣafawī and a few associates were arrested, but none of those who had been present would testify against them and they were acquitted. Āyat Allāh Kāshānī's protection of the Fidā'īyyān and their influence in the Tehrān *bāzār* played a part in the acquittal, as did the fear of reprisals, which now grew. In October 1949 the Fidā'īyyān assassinated the Minister of Court, 'Abd al-Ḥusayn Hazhīr, whom they accused of having foreign connexions and of interfering in elections to the Maḍjlīs. This murder was a factor in the annulment of the Tehrān elections to the 16th session of the Maḍjlīs, and in the new elections the National Front led by Dr. Muḥammad Muṣaddīk made gains. The hostility of the Prime Minister, Gen. Hāḍīdī 'Alī Razmārā, to the National Front's proposal to nationalize oil brought about his assassination in March 1951 by a fanatical Fidā'ī, Khālīl Ṭahmāsbī. Threats from the Fidā'īyyān soon led to the resignation of the next prime minister, Ḥusayn 'Alā, after which Muṣaddīk became prime minister. Nawāb-i Ṣafawī was arrested in June 1951 and Muṣaddīk and his government faced threats to their lives from the Fidā'īyyān unless Ṭahmāsbī and Ṣafawī were released. Ḥusayn Fāṭīmī, a member of the government, was shot and wounded by a Fidā'ī in February 1952. Influenced by fear and by the claim of Kāshānī and his followers that Razmārā's assassin was a hero, the Maḍjlīs voted to pardon Ṭahmāsbī in August 1952. As threats from the Fidā'īyyān continued, however, the Muṣaddīk government moved against them and banished some of their members to Bandar 'Abbās, an insalubrious port on the Persian Gulf.

After the overthrow of Muṣaddīk the activity of the Fidā'īyyān decreased, and for a time they restricted themselves to issuing occasional harsh statements against the new government. Then an abortive attempt on the life of the prime minister Ḥusayn 'Alā in October 1955 gave the government a basis for prosecuting them. The arrested Fidā'īyyān, among whom were Nawāb-i Ṣafawī, Wāhīdī and Ṭahmāsbī, were executed and no more was heard from the group.

The Fidā'īyyān had ties with the *Ikhwān al-Muslimīn* [q.v.] in 'Irāq and Egypt, and like the *Ikhwān* as well as many politico-religious groups of the past they called each other "brethren". In the Arab-Israeli dispute they gave vocal support to the Arab cause. Their members appear to have been primarily very young men with a limited and traditional education. They drew on traditional ideas of the sacredness of self-sacrifice and of using force in combating irreligion. Their programme was chimerical, but in appealing to real resentments and frustrations they had an influence beyond their small numbers, while the fear they instilled influenced the acts even of their opponents, particularly in the years 1951-3. Although defended and protected by

Kāshānī, they were not directly led by him and at least once differed with him publicly.

Bibliography: The Fidā'ıyyān issued their programme in a booklet, *al-Islām ya'lū wa lā yu'ālā 'alayh*, Tehran, 1951. There is as yet (1963) no published study of the group in either Persian or a Western language. Their activities are covered in newspapers like the *New York Times*, which carried an interview with Nawāb-i Şafawī on May 6, 1951. See also the remarks in Leonard Binder, *Iran*, California 1962, and D. N. Wilber, *Contemporary Iran*, New York 1963. More can be found in Persian newspapers and periodicals, including *Tarākhī*, *Dunyā*, *Wazīfa*, and *Parçam-i Islām*, in the years 1949-55. Particularly interesting is a series of articles which appeared in *Kh'ānda-nihā*, vols. 16-7, which was discontinued because of the arrest and execution of their author. See also *OM*, *COC*, etc.

(N. R. KEDDIE and A. H. ZARRINKUB)

FİDĀ, silver, because of the variety of its application was in great demand in Muslim society. Its abusive accumulation, however, was to be avoided, since, according to the Qur'ān, "those who treasure up gold and silver and do not expend them in the way of Allāh" would meet with a painful punishment (*Sūra* ix, 34). Functionally the significance of silver resembled that of gold (see *ḌĤAHĀB*). Its economic importance arose from the fact that silver, along with gold, constituted the basis for the official Muslim coinage (see *DIRĤAM*). Under normal economic circumstances the value of silver, as against gold, was established at 10 : 1, which ratio underlay the legal principle of the exchange rate between the silver and gold coinage (cf. C. Cahen, *Problèmes économiques de l'Iraq Buyide*, in *AIEO*, x (1952), 338). During the mediaeval period the needs of Near Eastern markets were adequately met by silver supplies of local provenance. Although mediaeval sources refer to many mining areas, the argentiferous districts of *Khurāsān* and Transoxania were particularly famous for an intensive exploitation of silver ore (cf. D. M. Dunlop, *Sources of gold and silver in Islam according to al-Hamdāni, 10th Century A.D.*, in *Stud. Isl.*, viii (1957), 29-49; S. Bolin, *Mohammed, Charlemagne and Ruric*, in *Scandinavian Economic History Review*, i/1 (1953), 19-23). Near Eastern silver resources seem to have been rich enough to afford an export of this metal to Europe. This was particularly true in the course of the 4th/10th century, when large quantities of Near Eastern silver in the shape of Muslim dirhams were absorbed by trading regions of Eastern and Northern Europe. (For different viewpoints on the significance of the circulation of Near Eastern silver in the Middle Ages, see S. Bolin, *op. cit.*; R. P. Blake, *The circulation of silver in the Moslem East down to the Mongol epoch*, in *Harvard Journal of Asiatic Studies*, ii (1937), 291-328; F. J. Himly, *Y a-t-il emprise musulmane sur l'économie des états européens du VIII^e au X^e siècle?*, in *Schweizerische Zeitschrift für Geschichte*, v/3 (1955), 31-81).

As in the pre-Islamic period, silver was used in jewellery, metalwork and decorative incrustation (R. Harari, *Metalwork after the early Islamic period*, in *Survey of Persian Art*, iii, 2476-529). Luxurious silver vessels were also in demand, particularly during the Buwayhid régime (cf. E. Kühnel, *Die Kunst Persiens unter den Buyiden*, *ZDMG*, cvi, 1 (N. F. xxxi) (1956), 83 ff.), although their use for eating purposes was condemned by Muslim tradition.

Silver attracted the attention of Muslim alche-

mists who referred to it by a number of different names, e.g., the moon, mother, servant (cf. E. Wiedemann, *Beiträge zur Geschichte der Naturwissenschaften*, xxiv, 82; A. Siggel, *Decknamen in der arabischen alchemistischen Literatur*, Berlin 1951). Albeit accepting the theory of transmutation of metals (cf. G. Sarton, *Introduction to the history of science*, ii, 2, 1045) Muslim alchemists were well acquainted with various chemical processes aiming at the extraction and refining of silver (E. J. Holmyard, *The makers of chemistry*, Oxford 1931, 77; D. M. Dunlop, *op. cit.*, 46-8; A. S. Ehrenkreutz, *Extracts from the technical manual on the Ayyubid mint in Cairo*, in *BSOAS*, xv (1953), 429).

Finally, silver was used in Muslim medicine. It was applied in the form of filings which, when mixed with drugs, were effective against melancholy, palpitation of the heart, and similar afflictions (cf. Ibn al-Baytār, ed. Leclerc, *Notices et extraits*, iii, 36). See also *DĀR AL-ḌARB*; *METALWORK*; *SİKKA*.

(A. S. EHRENKREUTZ)

FİDJĀR "sacrilege"; *ḥarb al-fidjār* "the sacrilegious war" is the name of a war waged towards the end of the 6th century A.D. during the holy months between the Quraysh and Kināna on the one side and the Ka'ys-'Aylān (without the Ḡhatafān) on the other. Our sources mention eight days on which fighting took place. The first three of them—usually put together as the first war but sometimes counted as the first three wars—were mere brawls. Of real importance was only the second (or, according to the second reckoning, fourth) war which lasted four years. It started when during the holy season 'Urwa al-Raḥḥāl of the Banū 'Āmir b. Şa'sa'a, whilst escorting a caravan of al-Nu'mān III (reigned 580-602 A.D.) from al-Hira to the fair of 'Ukāz, was treacherously murdered by al-Barrād b. Ka'ys al-Damī al-Kinānī. The patron of al-Barrād, Ḥarb b. Umayya, was at that time together with other chieftains of the Quraysh at 'Ukāz. As soon as they heard of this misdeed, the Quraysh and Kināna started for Mecca; they were overtaken by the pursuing Hawāzin and attacked at *Nakhla*, but the night enabled them to reach the sacred territory. This *yawm Nakhla* is generally counted as the first battle-day of the second Fidjār war, but sometimes added as the fourth day to the first war. A year later both parties—but without the Banū Ka'b and Kilāb of the 'Āmir b. Şa'sa'a—met again at *Şamṭa* (v.l. *Şhamṭa*) near 'Ukāz and the Hawāzin were victorious (*yawm Şamṭa*). The same happened next year at 'Ukāz (*yawm al-'Ablā*). It was only in the following year that the Quraysh and Kināna carried the day (*yawm 'Ukāz* or *yawm Şharab*). A fifth engagement on the Ḥarra near 'Ukāz (*yawm al-Ḥurayra*) resulted again in the victory of the Hawāzin. After this there were only some skirmishes and then peace was restored. Of the many poems which according to Wākīdī (*apud* Ibn Sa'd i/1, 82, 1) were composed about this war only a few verses have come down to us.

Whilst it is admitted that the Prophet was present at the Fidjār war, there is much controversy about the particulars. Some say that he took part in the fighting, and that at *Şamṭa*, where the Quraysh were defeated, he was praised for his courage (*Aghānī*, xix, 78, 2). Others maintained that he only supplied his uncles with arrows (e.g., Ibn Hishām, 117 pu; 119, 1); but experts on the *ayyām al-'Arab* knew that none of his uncles except al-Zubayr took part (*Aghānī*, xix, 81 f.). In support of these conflicting views alleged sayings of the Prophet are

adduced. Also the years given for his age range from 14 to 28 (*Aghānī*, xix, 75, 1-3).

The Fidjār war was waged for four years in the holy season, when in normal times trade was flourishing unhampered by tribal feuds; it involved two great confederations including townfolk of Mecca and al-Tā'if, and it even gave its name to an era. The real aim of it was the control of the trade routes in the Naǧd and consequently the benefit of the great gains which this trade offered. In this great contest the Quraysh were leading; they procured the weapons for their confederates and defrayed all expenses. Amongst their opponents the Thakīf together with the Banū Naṣr b. Mu'āwiya offered the hardest resistance but had finally to give in and, worn out by years of war, left the victory to the Quraysh.

Bibliography: Ibn Hishām, 117-9; Ibn Sa'ūd, i/1, 80-2; Ibn 'Abd Rabbih, *Iǧd* (1316 H.), iii, 77-80; *Aghānī*, xix, 73-82; Ya'qūbī, i, 14-6; Mas'ūdī, *Murūǧī*, iv, 120-2, 125, 150 ff.; idem, *Tanbīh*, 208 f.; Bakrī, *Mu'djam* s.v. 'Ukāz; Suhaylī, *al-Rawǧ al-unuṣ*, i, 120; Yāqūt, iii, 579 s.v. Zallāl; Ibn al-Athīr, i, 439-45; Diyārbakrī, *Ta'rikh al-Khamīs* (1302 H.), i, 288 f., 293; Halabī, *Insān al-'uyūn* (1308 H.), i, 137 ff. (with Zaynī Dahlān's *Sīra* on the margin p. 105); Birūnī, *Chronologie*, 34, 12; Sachau; Ch. Lyall, *The Muḥaddalīyāt*, ii, 302-5; H. Lammens, *La cité arabe de Ṭā'if à la veille de l'Hégire* (= MUB viii, 4) 240/98; idem, *La Mecque à la veille de l'Hégire* (= MUB ix, 3) 326/230; A. M. Watt, *Muhammad at Mecca*, 14 f. (J. W. FÜCK)

FIDYA, (which becomes, according to the area concerned, *fedu*, *fadu*, *fadwa* and even *fāiya*) is a general designation among Syro-Palestinians for a blood sacrifice made for purposes of atonement. From this point of view, its meaning is close to that of *ḍahīyya*. Indeed, in the Negeb and other parts of former Palestine, these two terms are sometimes used to designate one and the same thing. In fact, however, while the *ḍahīyya* is essentially an offering to the dead made on the occasion of *'id al-adhā*, the *fidya*, on the other hand, is practised in the interests of the living, without any limitation of time. It is offered up before Allāh for the delivery of a man, his family, his cattle and his goods, from some imminent misfortune, such as an epidemic. See also **ḤADĪDĪ**.

Bibliography: S. Curtiss, *Primitive Semitic religion to-day*, ch. XVI, London 1902; Jaussen, *Coutumes des Arabes au pays de Moab*, 361-2, 372; T. Canaan, *Mohammedan saints and sanctuaries in Palestine*, 164-6; H. Granqvist, *Child problems among the Arabs*, Helsingfors 1950, 131-2.

((J. CHELHOD))

FIEF [see **DIĀĠĪR**, **IKṬĀ'**, **TĪMĀR**].

FIGHĀNĪ (BĀBĀ), pseudonym of a celebrated Persian poet whose patronymic, like his first name, is unknown. He was a native of Shīrāz where he started by helping his brother, a cutter by trade, and it was on that account that he first took the pseudonym Sakkākī when he began to write poetry. In his youth, which was spent at Shīrāz, he lived a life of debauchery, and then made a journey to Herāt where he became acquainted with the great poet **Djāmī**, but his poetry was not appreciated by the poets of **Khurāsān**. From there he went to **Ādhar-baydān**, to the court of sultan Ya'qūb (884-96/1479-91), of the Ak-Ḳoyunlu dynasty, one of the greatest patrons of the age. At this prince's court in Tabriz he received every favour, and his protector

called him *Bābā-yi shu'arā* (father of poets). There he continued with his life of debauchery, recklessly spending everything that he earned. While he was accompanying his patron on one of his campaigns, the manuscript of his *diwān* together with his baggage was looted. He wrote to his brother and asked him for a copy of the poems which he had left in his native town, and made a new selection. On sultan Ya'qūb's death he left Tabriz, after spending more than seventeen years there; he went to **Shīrāz** and then to **Khurāsān**, living in the towns of Nasā and Abiward and following the same life. At the end of his life he repented and went to live in **Mashhad**, where he took to a life of devotion and died in 925/1519. **Figḥānī** is one of the best lyric poets of his time and his *ghazals* were highly esteemed by poets, who continued to imitate him until the 17th century. His *diwān* includes in particular some *ghazals* and certain *ḥaṣīdas* specially dedicated to the **Shī'ī imāms**. Ten of his *ghazals* have been published by Bland in his "Century" (34-37). The Iranian scholar Ḥusayn Āzād published a French translation of some of his poems under the title *Les perles de la couronne, choix de poésies de Baba Féghani, traduites pour la première fois du persan avec une introduction et des notes par Hotéyune-Azad*, Paris 1903. There are two editions of the Persian text of his *ghazals*: (1) *Diwān-i Figḥānī* with an introduction in **Urdū** by Manmōhan Lāl Māthūr of Dihlī, Lahore n.d.; (2) *Diwān-i Bābā Figḥānī-yi Shīrāzī* with emendations by Suhaylī **Khunsārī**, Tehran 1316 s.

Bibliography: Rieu, *Cat. Pers. man.*, 651; Ethé in *Gr.I.Ph.*, ii, 307-10; Browne, iv, 164, 229-30, 342; *The Tuhfa i Sami of Sam Mirza Safawi*, edited . . . by Mawlawī Iqbal Husain, Patna 1934, 36-8, 53, 95, 171; idem, Tehran edition 1314 s., 102-3, 130; Luṭf 'Alī Ādhar, *Ātashkadeh*, Bombay edition 1299, 306; Said Naficy, *Ta'rikh-e-yi Adabiyyāt-i Irān*, in *Sāl-Nāma-yi Pārs*, Tehran 1326 s., 18. (SAID NAFICY)

FIGHĀNĪ, pseudonym of **RAMADĀN** (?-938/1532), Ottoman poet. Very little is known of his early life, except that he was a native of Trabzon and that after a summary education he became a minor clerk in government offices in Istanbul, where together with his fellow-poets and boon-companions he frequented taverns and places of amusement, leading an irregular and dissolute life. He seems to have lived in near poverty and without proper patronage, in spite of the poems which he dedicated to the great. We are told of his extraordinary memory where he stored enormous amounts of Arabic and Persian verse and all his own compositions. At the start of a very promising poetic career he met a sudden and tragic end: a Persian epigram which he wrote (or which was attributed to him) subtly attacked the Grand Vizier **Ibrāhīm Paṣḥa** for the statues which he had brought from Budin and had erected in front of his palace in the Hippodrome: "Two **Ibrāhīms** came to this world: one destroyed idols (meaning the patriarch Abraham), and the other erected them", and the unfortunate poet was hanged after an ignominious parade.

His *ghazels* and *ḥaṣīdes* are scattered in various *meǧmū'as* and unmistakably show a great talent that was liberating itself from the influence of Persian models and his Ottoman predecessors. Most *tedhkkire*-writers agree that his *ḥaṣīdes* in particular are outstanding.

Bibliography: The *tedhkkires* of Seḥī, Laṭīfī, 'Aṣhīk Čelebi, Riyāḍī, **Ķinalizāde Ḥasan Čelebi**, **Ķāf-zāde**, s.v.; Gibb, *Ottoman Poetry*, iii, 34 ff.;

M. Fuad Köprülü, in *IA*, s.v.; A. Karahan, *Figani ve şirleri*, in *Türk Dili ve Edebiyatı Dergisi*, iii/3-4 (1949), 389-410; *Istanbul Kitaplıkları Türkçe yazma divanlar kataloğu*, i, 100-1; *Topkapı Sarayı Müzesi Kütüphanesi Türkçe yazmalar kataloğu*, İstanbul 1962, Index. (FAHİR İZ)

FIGUIG (Ar. **FAḌĪDĪ**), a group of seven *kṣūr* isolated in the south-east of Morocco and surrounded on three sides by the Algerian frontier. It is situated to the east of the *djabal* Grūz at the meeting point of the Sahara Atlas and the Sahara plateau, in a broad hollow 850-900 metres in altitude (long. 1° 15' W., lat. 32° 5'). The seven *kṣūr* fall into three groups: al-*Ūdāghīr*, al-*ʿAbid*, Awlād Slimān and al-Maizz to the north-west, the two *Hāmmām* (*Fūḵānī* and *Tahtānī*) to the north-east, and *Zenāga*, the most important, two kilometres to the south. *Zenāga*, which has 7,000 inhabitants out of a total population of 15,000, is situated at the foot of the high sinter plateau of al-*Djorf*, on which the other *kṣūr* stand; the new administrative centre is situated on the plateau half-way between these and *Zenāga*. The houses of the *kṣūr*, made of unfired brick (*tūb*) on a sub-foundation of dry stone, are almost always two or three storeys high and give a distinctly urban impression; at al-Maizz, the rooms which give on to the terraces are open on the south side. The streets, partly covered, are relatively broad at al-*Ūdāghīr* and *Zenāga*. Each *kṣār* is surrounded by walls. Al-*Ūdāghīr* and *Zenāga* have a small *mellāḥ* inhabited by a few Jewish families, and *Zenāga* has many *ḥarātīn* among its population. The whole of the population, which is of very varied origin, is Berber-speaking, but the men know Arabic as well; the few families of *Shorfa* and the *Marabouts*, Awlād Sidi *Shaykh*, are Arabic-speaking.

The *kṣūr* to the north and their gardens are supplied with water from thermal springs (31.5° C.) situated along a fault in the Jurassic limestone, and *Zenāga* gets its water from *foggāras*. The 200,000 palm-trees cultivated here suffer from the altitude and attacks of *bayūḍ* (a cryptogamic disease); other crops (apricots, peaches, pears, turnips, onions, red peppers or pimentos) are of secondary importance. The amount of time allowed for irrigation is measured by means of a floating copper container pierced with a small hole, which sinks when it is full. Some of the palm trees belong to the nomads who camp around them and deposit their stores there: *Beni Guil*, *ʿAmūr* of the west and Awlād Sidi *Shaykh Ghrāba*. The artisan class (burnous, carpets, painted and embroidered leather goods, jewellery made by the Jews) is declining in number. A great many men emigrate to Algeria and other parts of Morocco as labourers or masons; smuggling is rife.

Although the region has certainly been inhabited for a long time, as is proved by the rock engravings, the name *Faḍīdī* appears only in the 8th/14th century. Ibn *Khaldūn* (*Hist.*, i, 240) speaks of its being active and ruled by the Banū Sīd al-Mulūk, a family of the *Matghāra* of the group of Banū *Fāten*: these used to form the greater part of the population of *Sidjilmāsa*, a caravaneers' market and capital of *Tafilālet*, then already waning in importance, and to whose position as a meeting-point of caravan tracks *Figui* perhaps succeeded. In the 16th century, *Leo Africanus* (435) praises the fineness of the woollen stuffs woven by its women, the intelligence, commercial vigour and culture of its men; in the seventeenth century, al-*ʿAyyāshī* draws attention to the flourishing condition and richness of its libraries (*Voyage*, tr. Berbrugger, 159). *Figui* seems always

to have been an independent territory, thanks to its isolated position. The expedition which *Mawlāy Sulaymān* undertook in 1807, like that of the powerful *Mawlāy Ismāʿīl* at the end of the seventeenth century, was never followed up. Nevertheless, when the French began the conquest of Algeria, the Convention of *Lālla-Maghnya* (18 March 1845) left *Figui* to Morocco. It was the refuge of the Awlād Sidi *Shaykh* who rose against France from 1864 on, of the adventurer, *Bū ʿAmāna*, and the pillaging *Zegdu*. In 1883, the Sultan, *Mawlāy Ḥasan*, installed a representative there, who had, however, no authority. Even after the Franco-Moroccan agreement of 1902 the Sultan was unable to command obedience in this region, and a column of French soldiers accompanying *Jonnart*, the governor-general of Algeria, to *Beni-Ounif* was attacked on 30 May 1903; a military counter-action forced the *djemāʿa* of *Zenāga* to surrender the criminals and hostages. There were no more outbreaks and *Figui* came with Morocco under the French Protectorate and was incorporated into the administration of the *Makhzen*.

The disappearance of the slave-trade and of commerce across the Sahara and the arrival of the railway between *Oran* and *Colomb-Béchar*, which had reached *Beni-Ounif* by 1903, contributed to the economic decline of *Figui*. Moreover the region was often weakened by internal quarrels, especially those which set the two principal *kṣūr*, al-*Ūdāghīr* and *Zenāga*, against each other over the possession of *ʿAyn Thaddert*, and also those which divided the two *Hāmmām*. The walls of the *kṣūr* were for protection against neighbours as much as nomads, and watch-towers still overlook the gardens. The *Marabout* families have continually done their utmost to keep or restore the peace.

Although so isolated and cut up into *kṣūr*, *Figui* does not ever appear to have enjoyed political unity. Each *kṣār* has traditionally its *djemāʿas* of administrative subdivisions which bring together the heads of families, and also its own *djemāʿa* made up of elected notables which judges according to its *kānūns* (not very differently from one *kṣār* to another). In matters of civil law, the *kāḍī* judged according to the *sharʿ* and also the *urf*. Since *Figui* has been re-united with Morocco, the meetings of the *djemāʿa* of the *kṣār* are presided over by the representative of the king of Morocco and the *kāḍī* is nominated by the *Makhzen*. The people are at the same time pious and superstitious and are fervent adepts of brotherhoods (*Ṭayyibiyya*, *Kerzāziyya*, *Zayyāniyya*, *Nāsiriyya*, etc.). *Habous (waḳf)* properties are numerous but their purpose is above all to deprive women of the right of succession. Sidi *ʿAbd al-Kādir Muḥammad*, patron saint of *Figui*, has his *kubba* to the north-east of al-*Hāmmām*.

Bibliography: Ibn *Khaldūn*, *Hist. des Berbères*, tr. de Slane, 2nd ed., Paris 1925-56; *Leo Africanus, Description de l'Afrique*, tr. Épaulard, Paris 1956; de *Castries, Notes sur Figui*, in *Bull. de la Société de géogr.*, Paris 1882; de *La Martinière* and *Lacroix, Documents pour servir à l'étude du N.-O. africain*, ii, Algiers 1896; *E. Doutté, Figui*, in *La Géogr.*, Paris 1903; *E. F. Gautier, La source de Thaddert à Figui*, in *Annales de géogr.*, Paris 1917; *M. Bonnefous, La palmeraie de Figui*, Rabat 1952. (J. DESPOIS)

FIHL [see **FAHL**].

AL-FIHRĪ, ABŪ IŠHĀK IBRĀHĪM B. ABI 'L-ḤASAN ʿALĪ B. AḤMAD, composed in 632/1234 an anthology of the works of Spanish stylists and poets of the 5th/11th and 6th/12th centuries entitled *Kanz al-*

kuṭūb wa-muntakhab al-ādāb (see H. Krafft, *Die ar., pers. und türk. Händ. der k. k. orient. Akademie zu Wien*, Vienna 1824, no. 147). (C. BROCKELMANN)

FIHRIST [see BIBLIOGRAPHY, FAHRASA, IBN AL-NADIM, TŪSĪ].

FIKH (A.), originally "understanding, knowledge, intelligence", and applied to any branch of knowledge (as in *fiḥh al-lughā*, the science of lexicography), has become the technical term for jurisprudence, the science of religious law in Islam. It is, like the *iurisprudentia* of the Romans, *rerum divinarum atque humanarum notitia* and in its widest sense covers all aspects of religious, political and civil life. In addition to the laws regulating ritual and religious observances ('*ibādāt*'), containing orders and prohibitions, it includes the whole field of family law, the law of inheritance, of property and of contracts and obligations, in a word provisions for all the legal questions that arise in social life (*mu'āmalāt*); it also includes criminal law and procedure, and finally constitutional law and laws regulating the administration of the state and the conduct of war.

All aspects of public and private life and business should be regulated by laws based on religion; the science of these laws is *fiḥh*.

In older theological language the word did not have this comprehensive meaning; it was rather used in opposition to '*ilm*'. While the latter denotes, beside the Qur'ān and its interpretation, the accurate knowledge of the legal decisions handed down from the Prophet and his Companions (Ibn Sa'd, ii/2, 127, 16: *al-riwāyāt wa 'l-ilm*, as synonyms), the term *fiḥh* is applied to the independent exercise of the intelligence, the decision of legal points by one's own judgment in the absence or ignorance of a traditional ruling bearing on the case in question. The result of such independent consideration is *ra'y* (opinion, *opinio prudentium*), with which it is also sometimes used synonymously. In this sense '*ilm* and *fiḥh* are regarded as distinct qualities of the theologian (Nawawī, *Tahḥīb*, ed. Wüstenfeld, 703, 3); also *fiḥh wa-riwāya* (Ibn Sa'd, v, 327, 10). The sum total of all wisdom is defined by Muḍjāhid (in explanation of Sūra ii, 269: *man yu'ta 'l-ḥikma*) as composed of the following elements: *al-Kur'ān wa 'l-ilm wa 'l-fihh* (Ṭabarī, *Tafsīr*, iii, 56, 3), and, similarly, the Jewish Karaitic expositor of the Bible, Jepheth b. 'Alī (910-80 A.D.), translates *tiṭtāyē* in Daniel, iii, 2 (ed. D. S. Margoliouth, *Anecdota Oxoniensia*, 1889, 33, 7) by *aḥl al-ilm wa 'l-fihh*. Hārūn al-Rashīd instructs his governor Harḥama to consult the *ulī 'l-fihh fī dīn Allāh* and the *ulī 'l-ilm bi-ḥiṭāb Allāh* in doubtful cases (Ṭabarī, iii, 717, 10). Further passages are quoted in Goldziher, *Muh. Stud.*, ii, 176, n. 6.

In this sense, '*ālim* (plur. '*ulamā*') is distinguished from *fakīh* (plur. *fuḥḥā*'), or the combination of both sciences in one individual is expressed by the combination of these two epithets or their synonyms. Ibn 'Umar was *djāyyid al-ḥadīth* but not *djāyyid al-fihh* (Ibn Sa'd, ii/2, 125, 3); on the other hand Ibn 'Abbās was *a'lam* with reference to decisions handed down by Tradition and at the same time *afḥāh* (or *aḥḥāfu ra'y*⁴⁸) in new cases that arose, for which no precedent could be found in Tradition and in which it was necessary to use one's own judgment (*ibid.*, 122, 124); the same is true of Zayd b. Ṭhābit (*ibid.*, 116); cf. *fakīh fī 'l-dīn 'ālim fī 'l-sunna* (*ibid.*, iii/1, 110). Sa'd b. al-Muṣayyib is *fakīh al-fuḥḥā* on the one hand and '*ālim al-ulamā*' (*ibid.*, ii/2, 129, 130; v, 90) on the other. Among the *tābi'ūn* there were *fuḥḥā' wa-ulamā'*, i.e., those who were authorities

on the transmission of *ḥadīth* and *āthār* as well as those who were authorities on *fiḥh* and competent to give (independent) decisions, *fatwā* (*ibid.*, ii/2, 128). Abū Ṭhāwī was *ahād a'immat al-dunyā fiḥh⁴⁹ wa-ilm⁵⁰* (Dhahabī, *Ṭabaḥāt al-ḥuffāz*, viii, 106).

In the earliest period of the development of Islam the authorities entrusted with the administration of justice and the control of religious life had in most cases to fall back on the exercise of their own *ra'y* owing to the scarcity of legislative material in the Qur'ān and the dearth of ancient precedents. This was regarded as a matter of course by everyone, although they were naturally very pleased if the verdict could as far as possible be based on '*ilm*'. When 'Aṭā' b. Abī Rabāh (d. 114/732) was giving a judgment, he was asked: "Is this '*ilm* or *ra'y*?" If it was founded on a precedent (*aḥḥā*), he said it was '*ilm* (Ibn Sa'd, v, 345). The *ra'y* was not, however, thereby discredited. It was considered an equally legitimate factor in the decision of a point of law and its results were destined in the near future to be regarded as the decisions of old authorities and in later times to be actually considered an element of '*ilm*. From the very beginning one could have recourse to it as soon as '*ilm* failed. According to an old story which certainly reflects the conditions of the Umayyad period, although it does not actually date from the time in which its scene is laid, Mu'āwiya finally applied to Zayd b. Ṭhābit on a legal question, on which neither he nor other Companions to whom he propounded it could quote any ancient evidence (*salām yūdjād 'indahū*—or '*indahum—fihā 'ilm*); the latter gave a verdict based on this own independent *ra'y* (Ṭabarī, *Tafsīr*, ii, 250 *ult.*, on Sūra II, 228). The *ḥādī* of Egypt asked the advice of the Caliph 'Umar II on a point not provided for in Tradition; the latter wrote to him: Nothing has reached me on this matter, therefore I leave the verdict to you to be given according to your opinion (*bi-ra'yik*) (Kindī, *Governors and Judges of Egypt*, ed. Guest, 334; ed. Gottheil, 29) [cf. 1917HAD].

This recognition of *ra'y* [*q.v.*] as an approved source of law found expression in the instructions attributed to the Prophet and the early Caliphs, which they gave to the officials sent to administer justice in the conquered provinces, and in their alleged approval of the principles of their decisions which the judges whom they had sent out submitted to them (Goldziher, *Zāhriiten*, 8 ff.; cf. Ibn al-Aṭhīr, *Uṣd al-ghāba*, i, 314; Mubarrad, *Kāmil*, 9 ff.; Ibn Kutayba, *Uyūn al-akhbār*, 87). In the more elaborate versions of these reports which were developed from their original, rudimentary forms we find already mentioned explicitly the principle of deduction from decisions of similar cases (*aḥḥāh, naẓā'ir*; cf. *Uyūn al-akhbār*, 72), i.e., the use of analogy (*ḥiyās, [q.v.]*) as a methodological regulator of *ra'y*. In the investigation of the '*illat al-shar'*, the motive of law (*ratio legis*), and the resulting reduction of doubtful cases to a rational point of view, we find this principle given systematic validity. At the same time—there is evidence of it at a very early period—a kind of popular element entered the number of constitutive sources for the deduction of laws: the conception of the general usage of the community (*sunna, [q.v.]*) which had been established by general agreement or consensus (*idjāmā', [q.v.]*) in wider circles of believers, independent of written (i.e., Qur'ānic), traditional, or inferred law.

This usage contained an appreciable amount of foreign elements. It was only natural that the

legal, commercial, and administrative practices which prevailed in the conquered provinces should have survived under Islam, just as ancient Arab legal and commercial practices had survived, and should have been adopted by the Muslims as far as they were compatible with the demands of the new religious ideas. That the retention of pre-Islamic legal institutions was the normal procedure is shown by a passage in Balādhuri: "Abū Yūsuf held that if there exists in a country an ancient, non-Arab *sunna* which Islam has neither changed nor abolished, and people complain to the Caliph that it causes them hardship, he is not entitled to change it; but Mālik and Shāfi'i held that he may change it even if it be ancient, because he ought to prohibit (in similar circumstances) any valid *sunna* which has been introduced by a Muslim, let alone those introduced by unbelievers" (*Futūḥ*, 448). In this way, elements from Roman Byzantine (including Roman provincial) law, Talmudic law, the canon law of the Eastern churches, and Persian Sāsānian law entered Islamic law during its formative period. The influence of Talmudic law manifested itself above all in matters of ritual and worship. Influences of Persian Sāsānian law (and of the canon law of the Eastern churches) have been established in a few individual cases, but their full extent remains to be investigated. In the case of Roman and of Talmudic law, these influences extended not only to rules and institutions of positive law, but to legal concepts and maxims, to methods of reasoning (*ḥiyās*, and conclusions *a maiore ad minus* and *a minore ad maius*), and even to fundamental ideas of legal science; for instance, the highly organized concept of the consensus of the scholars as formulated by the ancient schools of Islamic law (see below), seems to have been modelled on the concept of the *opinio prudentium* of Roman law (cf. *Digest*, i, 3, 38: *In ambiguitatibus quae ex legibus proficiuntur, consuetudinem aut rerum perpetuo similiter iudicialium auctoritatem vim legis obtinere debere*; *Institutes*, i, 2, 9: *Nam diuturni mores consensu utentium comprobati legem imitantur*). Goldziher has repeatedly drawn attention to this and to the fact that parallels between Roman and Islamic law in the field of legal science are usually doubled by parallels in Talmudic law. (Goldziher has even suggested that the terms *fiḥh* and *fukahā'*, in their special technical reference to the sacred law and its practitioners, as well as the corresponding Jewish terms *ḥokhmā* and *ḥ'khāmim*, may have been influenced by the Latin terms (*iuris*)*prudentia* and (*iuris*)*prudentes*; in *Die Kultur der Gegenwart*², 3, I/iii/1, 103). Some of the borrowings from Roman law may, in fact, have been made through the medium of the Jews, as was first suggested by von Kremer (*Culturgeschichte des Orients*, i, 535). This adoption of Roman (and other) legal concepts and maxims occurred not through direct influence of one legal system on another at the technical level, but through the medium of the cultured non-Arab converts to Islam, whose education in Hellenistic rhetoric had made them acquainted with the rudiments of law and who brought their familiar ideas with them into their new religion. When Islamic legal science came into being towards the end of the first century of Islam (early 8th century A.D.), the door of Islamic civilization had been opened wide to these potential transmitters. That the early jurists of Islam should consciously have adopted any principle of foreign law is out of the question. The subject remains, in the words of Goldziher, "one of the most attractive problems of this branch of Islamic studies".

With the gradual recognition of Qur'ān, *sunna*, *idimā'* and *ḥiyās* as the four official "roots" or sources of legal knowledge, methodological principles from which legal rules might be legitimately derived [see UŞŪL], the terms *fiḥh* and *fukahā'* gradually lost their original limitation to deductions not based on tradition. *Fiḥh* came to mean the science which co-ordinated and included all the branches of knowledge derived from the four roots; similarly those who were masters of this science were called *fukahā'*, i.e., jurists. Or *fiḥh* was used for the result of deduction from the sources of positive law, the sum total of the deductions derived from them, e.g., *wa-fi ḥādha 'l-ḥadīth durūb min al-fiḥh* (Mubarrad, *Kāmil*, 529, cf. *WZKM*, iii, 84). The Arabic sources contain numerous reports about scholars who arranged the *'ilm* or *sunan* in chapters and thence deduced the *fiḥh* inferences (*Muh. Stud.*, ii, 211). Of 'Abd Allāh b. al-Mubārak it is said: *dawwan al-'ilm fi 'l-abwāb wa 'l-fiḥh* (Dhahabi, *Tadhkirat al-huffāz*, i, 250); of Abū Thawr: *ṣannaḥ al-kutub wa-farra' 'ala 'l-sunan* (*ibid.*, ii, 95). Little value can be attached to the statement ascribed to Hishām b. 'Urwa that many *kutub fiḥh* of his father's perished in the flames on the day of the battle of the Ḥarra (*Biographien*, ed. Fischer, 41). At that ancient period ('Urwa died in 94/12, the so-called "year of the *fukahā'*", when many *fukahā'* died; Ibn Sa'd, vi, 135) there could be no real *kutub* in existence; the report can therefore refer, at the utmost, to rough notes only. We might also mention the statement that Zuhri's *fatwās* were collected in three, Ḥasan al-Baṣrī's in seven books (*asfār*) arranged in the order of the *abwāb al-fiḥh* (Ibn Qayyim al-Djauziyya, *I'lām*, i, 26).

In a still wider meaning, *fiḥh* was used for religious science in general (*al-Kur'ān wa 'l-fiḥh* in opposition to the study of poetry: *Aghāni*, vii, 55, 82; *laysa bihim ragħba fi 'l-dīn wa-lā ragħba fi 'l-fiḥh*: *Musnad* of Aḥmad b. Ḥanbal, i, 155; cf. also the titles *al-Fiḥh al-Akbar* and *al-Fiḥh al-Absaḥ* and the text of these treatises, on which see ABŪ ḤANĪFA). *Fukahā'* was correspondingly applied to students of religion, theologians (not only students of law) e.g., Ṭabari, *Tafsīr*, xii, 73, 13; *fukahā'umā wa-mashā'ikhunā*; *ibid.*, 112, 8, where Abū 'Ubayd al-Kāsim b. Sallām says with reference to an explanation by Abū 'Ubayda Ma'mar of a word in the Qur'ān contrary to the traditional explanation: *al-fukahā' 'alam bi 'l-ta'wīl minhu*, "the *fukahā'* are more conversant with exegesis than he" (who is not a theologian but only a philologist); cf. also *Zāhiriten*, 19. (I. GOLDZIHNER-[J. SCHACHT])

The traditional opinion of the Muslim scholars projects the origins of Islamic jurisprudence back into the generation of the Companions of the Prophet. According to it, the Caliphs of Medina and a few specialists in religious law among the Companions started to draw conclusions from the Qur'ān and the words and acts of the Prophet as they remembered them or as they had been reported to them, by independent reasoning; their conclusions were approved, explicitly or silently, by the other Companions and became thereby binding on the community; their Successors continued this activity and the generation following the Successors saw the foundation of the schools of religious law.

Recent historical research, however, has shown that Islamic jurisprudence came into being towards the end of the first century of the *hijra* (early 8th century A.D.). During the greater part of the 1st/7th century, Islamic law, in the technical meaning of the term, and therefore Islamic juris-

prudence, did not as yet exist. As had been the case in the time of the Prophet, law as such fell outside the sphere of religion, and so far as there were no religious or moral objections to specific transactions or modes of behaviour, the technical aspects of law were a matter of indifference to the Muslims. Not only did Arab customary law, as modified and completed by the Qurʾān, survive to a considerable extent, but the Muslims did not hesitate to adopt the legal, commercial and administrative institutions and practices of the conquered territories, and even legal concepts and maxims, as far as they were compatible with the demands of the new religious ideas (see above). As supreme rulers and administrators, the Caliphs of Medina acted to a great extent as the lawgivers of the community, and they were followed in this by the Umayyad Caliphs and their governors; during the whole of the first century of Islam, the administrative and legislative activities of the Islamic government cannot be separated. The Umayyad governors also appointed the first *ḥādīs* who by their decisions laid the foundations of what was to become Islamic law. They gave judgment according to their own discretion or "sound opinion" (*raʾy*), basing themselves on customary practice and on administrative regulations, and taking the letter and the spirit of the Qurʾān and other recognized Islamic religious norms into account. Subsequent developments brought it about that the part played by the earliest *ḥādīs* in laying the foundations of Islamic law was not recognized by Islamic jurisprudence.

Towards the end of the first century of the *hiǧra* (early 8th century A.D.) only we encounter the first specialists in religious law whose activity can be regarded as historical, such as Ibrāhīm al-Nakḥaʿī in Kūfa, and Saʿīd b. al-Musayyib and his contemporaries in Medina. They were pious persons whose interest in religion caused them to survey, either individually or in discussion with like-minded friends, all fields of contemporary activities, including the field of law, from an Islamic angle, to impregnate the sphere of law with religious and ethical ideas, and to elaborate, by individual reasoning (*raʾy*, *istiḥsān*, *idīṭhād* [q.v.]), an Islamic way of life. Their reasoning represents the beginnings of an Islamic jurisprudence. Islamic jurisprudence did not grow out of an existing Islamic law; it created Islamic law by endorsing, modifying or rejecting the popular and administrative practice of the Umayyad period. Members of this group, such as Radjāʾ and Abū Kīlāba, were among the familiars of the Umayyad Caliphs from the last decades of the 1st/7th century onwards, and the *ḥādīs* came increasingly to be recruited from them.

As the groups of pious specialists grew in numbers and in cohesion, they developed, in the first few decades of the 2nd/8th century, into the "ancient schools of law" of which those of Kūfa, of Medina and of Syria are known to us in some detail. The differences between them were caused in the first place by geographical factors, such as local variations in social conditions, customary law and practice, but they were not based on any noticeable disagreement on principles or methods. The great centre of nascent Islamic jurisprudence at the end of the 1st/7th and during the 2nd/8th century was ʿIrāq; influences of the doctrine of one school on that of another almost invariably proceeded from ʿIrāq to *Ḥiǧāz*, and the doctrinal development of the school of Madīna often lagged behind that of the school of Kūfa. The ancient schools shared not only

a considerable body of common doctrine but the essentials of a legal theory the central idea of which was that of the "living tradition of the school". This idea dominated the development of Islamic jurisprudence during the whole of the 2nd/8th century. Retrospectively, it appears as *sunna* or "practice" (*ʿamal*), i.e., the ideal practice, the practice as it ought to be, or "well-established precedent" (*sunna mādiya*) or "ancient practice" (*amr ḥādīm*). Synchronously, it is represented by the consensus (*idjmaʿ*, *al-amr al-mudjṭamaʿ ʿalayh*), the common doctrine of the majority of the representative religious scholars of each centre (cf. above). Originally, the living tradition of the ancient schools was anonymous; it was the average opinion of their representatives that counted, and not the individual doctrines of the most prominent scholars. From the first decades of the 2nd/8th century onwards, however, it began to be projected backwards and to be ascribed to some of the great figures of the past. The earliest specialists, such as Ibrāhīm al-Nakḥaʿī, had not done more than give opinions on questions of ritual and perhaps on kindred problems of directly religious concern, cases of conscience concerning alms-tax, marriage, divorce, and the like, and technical points of law appeared only at the stage of doctrine represented by the teaching of Ḥammād b. Abī Sulaymān (d. 120/738). By a literary convention which found particular favour in ʿIrāq, scholars used to put their own doctrines under the aegis of their masters. In this way, the main contents of the *Kitāb al-Āthār* of Abū Yūsuf and of the *Kitāb al-Āthār* of *Shaybānī* represent themselves as having been derived from Abū Ḥanīfa, "from" (*ʿan*) Ḥammād, "from" Ibrāhīm. The Medinese followed suit and projected their own teaching back to a number of ancient authorities who had died in the last years of the first or in the very first years of the second century, seven of whom were later singled out to form the group of the so-called "seven lawyers of Medina" (*fuḥahāʾ al-Madīna al-sabʿa*: Saʿīd b. al-Musayyib, ʿUrwa b. al-Zubayr, Abū Bakr b. ʿAbd al-Rahmān, ʿUbayd Allāh b. ʿAbd Allāh b. ʿUtba, *Khāridja* b. Zayd b. *Thābit*, Sulaymān b. Yasār, and al-*Qāsim* b. Muḥammad b. Abī Bakr). The transmission of legal doctrine in *Ḥiǧāz* becomes ascertainable at about the same time as in ʿIrāq, with Zuhri [q.v.]; d. 124/742) and his younger contemporary Rabīʿa b. Abī ʿAbd al-Rahmān for Medina, and with ʿAṭāʾ b. Abī Rabāḥ for Mecca. At the same time at which the doctrine of the school of Kūfa was retrospectively attributed to Ibrāhīm al-Nakḥaʿī, a similar body of doctrine was directly connected with the very beginnings of Islam in Kūfa by being attributed to Ibn Masʿūd [q.v.], a Companion of the Prophet who had come to live in that city, and Ibrāhīm al-Nakḥaʿī became the main transmitter of that body of doctrine, too. In the same way, another Companion of the Prophet, Ibn ʿAbbās [q.v.], became the eponym of the school of Mecca, and the school of Medina claimed as its main authorities among the Companions of the Prophet the caliph ʿUmar [q.v.] and his son, ʿAbd Allāh b. ʿUmar. One further step in the search for a solid theoretical foundation of the doctrine of the ancient schools was taken in ʿIrāq, very early in the second century of Islam, by transferring the term "*sunna* of the Prophet" from its political and theological into a legal context and identifying it with the *sunna*, the ideal practice of the local community and the corresponding doctrine of its scholars. This term, which was taken over by the school of Syria,

expressed the axiom that the practice of the Muslims continued the practice of the Prophet, but did not yet imply the existence of positive information in the form of "traditions" (*ḥadīth*) that the Prophet by his words or acts had in fact originated or approved that practice.

It was not long before there arose movements of opposition to the opinions held by the majorities in the ancient schools. In Kūfa, where Ibn Mas'ūd had become the eponym of the school, the doctrines which were put forward in opposition to it and which do not embody the coherent teaching of any one group were regularly attributed to the caliph 'Alī [q.v.], who had made Kūfa his headquarters, not indeed on account of any Shī'ī bias, which is absent from them, but because the name of 'Alī represented an authority equal to and possibly even higher than that of Ibn Mas'ūd. These opinions generally did not prevail in the school of Kūfa, but in Medina the corresponding doctrines succeeded in gaining recognition to a considerable extent. In contrast with the opposition in Kūfa, the opposition in Medina already reflected the activity of the Traditionists. The movement of the Traditionists (*ahl al-ḥadīth*, [q.v.]) is the most important single event in the history of Islamic jurisprudence in the second century of the *hidjra*; it opposed to the "living tradition" of the ancient schools, which was to a great extent based on *ra'y*, the authority of individual traditions (*ḥadīth*, [q.v.]) from the Prophet which its adherents put into circulation in ever increasing numbers. According to the traditionists, *fiqh* had to be based exclusively on traditions from the Prophet, whom they reported as having said: "Luck to the man who hears my words, remembers them, guards them and hands them on; many a transmitter of *fiqh* is no *ṣaḥīh* himself, and many a one transmits *fiqh* to a person who is a better *ṣaḥīh* than he is" (*Shāfi'ī*, *Risāla*, 55, 65). Traditionists existed in all great centres of Islam, where they formed groups in opposition to, but nevertheless in contact with, the local schools of law, and the polemics between them and the ancient schools occupied most of the second century. But the ancient schools had no real defence against the rising tide of traditions; they had to express their own doctrines in traditions which allegedly went back to the Prophet and to take increasing notice of the traditions produced by their opponents, and finally the outlines and many details of Islamic jurisprudence were cast into the form of traditions from the Prophet. Later Muslim scholars, who in the nature of things were unable to acknowledge such a fundamental change in the bases of Islamic legal thought, represented this struggle as a struggle between the *ahl al-ḥadīth* and the imaginary group of the *aṣḥāb al-ra'y* [q.v.]. The Traditionists of the 3rd/9th century attacked the 'Irāḳians and the school of Abū Ḥanīfa with particular venom, and castigated their use of the formula *arā'ayta* "what do you think of . . ., supposing . . ." as typical of the casuistry of the *aṣḥāb al-ra'y*.

The literary productions of Islamic jurisprudence begin soon after the middle of the 2nd/8th century (the *Madjmu' al-fiqh* attributed to the Shī'ī pretender Zayd b. 'Alī [q.v.], who died in 122/740, though of an early date, is not authentic; cf. Bergsträsser, in *OLZ*, 1922, 114-24; Strothmann, in *Isl.*, xiii (1923), 27-40, 49), and from then onwards its development can be followed step by step from scholar to scholar. For 'Irāḳ, and Kūfa in particular, successive stages are represented, after Ḥammād

(d. 120/738; see above), by the doctrines of Ibn Abī Laylā ([q.v.] d. 148/765), of Abū Ḥanīfa ([q.v.]; d. 150/767), of Abū Yūsuf ([q.v.]; d. 182/798), and of Shaybānī ([q.v.]; d. 189/805) respectively. Outside the line of doctrine represented by the *isnād* Abū Ḥanīfa—Ḥammād—Ibrāhīm stands another scholar of Kūfa, Sufyān al-Thawrī ([q.v.]; d. 161/778); his doctrines are known to us through the *Kitāb Iḥtilāf al-ṣuḥāhā'* of Ṭabarī ([q.v.]; d. 310/923), which also contains information on other early lawyers. The Syrian Awzā'ī ([q.v.]; d. 157/774) represents an archaic type of doctrine, which takes us very near to the beginnings of Islamic jurisprudence. Mālik b. Anas ([q.v.]; d. 179/795) in his *Muwatta'* aimed at expounding the average doctrine of the school of Medina in his time. Much information on the opinions of Mālik himself, of his disciple Ibn al-Kāsim ([q.v.]; d. 191/806), and of the older authorities of Medina is contained in the *Mudawwana* of Saḥnūn ([q.v.]; d. 240/854).

Shāfi'ī ([q.v.]; d. 204/820) belonged originally to the school of Medina, but he accepted the thesis of the Traditionists on the overriding authority of the traditions from the Prophet, identifying their contents with the *sunna*, defended it in vigorous polemics with the followers of the ancient schools, elaborated on its basis a new body of doctrine by which he cut himself off from the continuity of doctrine in the ancient schools, and composed in his *Risāla* the first treatise on the method of legal reasoning, becoming thereby the founder of the science of *uṣūl al-fiqh* [see uṣūl]. (In contrast with the *uṣūl*, the "roots" or sources of legal knowledge, the body of positive rules derived from them is called *furū'*, plural of *far'*, "branches"; the earliest existing work of pure *furū'*, presented in a didactic manner, is Shaybānī's *Kitāb al-Asl*.) Shāfi'ī's writings, which to a great extent are cast in the form of dialogues with unnamed opponents and most of which were brought together by his disciples in a collection which received the name of *Kitāb al-Umm*, are an important source for the history of Islamic jurisprudence in the second century. Shāfi'ī was not a mere Traditionist; on the contrary, he deplored their faulty reasoning, and himself accompanied his reliance on traditions from the Prophet by systematic legal thought ('*abl*', *ma'kūl*) of exceptionally high quality, excluding *ra'y* and *istiḥsān* and insisting on strict *ḥiyās*. It happened, however, that some of his disciples, and in particular Ahmad b. Ḥanbal ([q.v.]; d. 241/855), emphasized the traditionist element in his doctrine and derived their legal teaching exclusively from traditions, avoiding human reasoning as far as possible. This avoidance of drawing conclusions was erected into a principle by Dāwūd b. Khalaf ([q.v.]; d. 270/884), called al-Zāhiri because he relied exclusively on the literal meaning (*zāhir*) of Qur'ān and *ḥadīth* and rejected not only *ra'y* and *istiḥsān* but reasoning by *ḥiyās* as well.

About the middle of the 2nd/8th century, groups or circles within the ancient schools of law began to form themselves round individual masters, such as the "followers of Abū Ḥanīfa" within the school of Kūfa, and the "followers of Mālik" within the school of Medina. Several factors favoured this process, and by the middle of the 3rd/9th century the ancient schools of law had transformed themselves into "personal" schools, which perpetuated not the living tradition of a city but the doctrine of a master and of his disciples. In this way, the bulk of the ancient school of Kūfa transformed itself

into the school of the Hanafis, another group of scholars into the school of Sufyān al-Thawrī, the ancient school of Medina into the school of the Mālikīs, and the ancient school of Syria into that of Awzā'ī. Although Shāfi'ī had disclaimed any intention of founding a school, his disciples, being neither mere Traditionists nor members of another school, became his personal followers, and the doctrinal movement started by him has always been known as the Shāfi'ī school. The school of legal thought originated by Aḥmad b. Ḥanbal, too, became known as the school of the Ḥanbalīs; this school never absorbed its parent movement, that of the Traditionists, as completely as the Hanafi and Mālikī schools absorbed theirs. The followers of Dāwūd b. Khalaf al-Zāhiri formed the only school of law whose name, Zāhiriyya [q.v.], is derived from a principle of legal theory. These and some other later schools of law (such as a short-lived one founded by Ṭabari) are called *madhāhib* (pl. of *madhhab*, "way of thinking, persuasion"). Since about 700/1300 four of them only have survived in orthodox Islam, the Hanafi, Mālikī, Shāfi'ī and Ḥanbali schools (cf. ḤANĀBILA, ḤANAFIYYA, MĀLIKIYYA, SHĀFI'ĪYYA); they are regarded, and regard one another, as alternative and equally valid interpretations of the religious law of Islam. Notwithstanding their divergent doctrinal roots, the orthodox schools of law share a common legal theory (cf. *uṣūl*) which asserted itself in the 3rd/9th century, and which accepted Shāfi'ī's (and the Traditionists') principle of the overriding authority of the traditions from the Prophet as the only evidence of *sunna* but subordinated its practical application to the consensus of the scholars. The theory of the *uṣūl al-fikh* is therefore of little direct importance for the positive doctrines of the schools of law. From the middle of the 3rd/9th century, too, the idea began to gain ground that only the great scholars of the past had the right to independent reasoning in law (*idjtihād* [q.v.]), and in the 4th/10th century a consensus gradually established itself in orthodox Islam to the effect that all future activity would have to be confined to the explanation, application, and, at the most, interpretation of the doctrine as it had been laid down once and for all (*taklīd* [q.v.]). This implied the obligation to join one of the existing schools. Even under the rule of *taklīd*, Islamic jurisprudence did not lack manifestations of original thought in which the several schools competed with and influenced one another. But this original thought could express itself freely in nothing more than abstract systematic constructions which affected neither the established doctrine of positive law nor the theory of the *uṣūl al-fikh*. New sets of facts, too, constantly arose in life, and they had to be decided by the specialists with the traditional tools of legal science; such a decision is called *fatwā* [q.v.], and the scholar who gives a *fatwā* is called *mufti*. Once-recognized as correct by the common opinion of the scholars, the decisions of the *muftis* became part of the doctrine of each school. The activity of the *muftis* is essentially of the same kind, though carried out against a different background, as that of the first specialists in religious law.

The legal doctrines of the Khāridjīs [q.v.] and of the Shī'ā [q.v.], which split from the orthodox or Sunni majority on political grounds about the middle of the first century of Islam (ca. 660 A.D.), differ from those of the Sunnis on the question of the leadership of the community [see *imām*] and consequential questions of *uṣūl*, but on other

questions they do not differ from those of the orthodox schools of law more widely than these last differ from one another. From this, it must not be concluded that the features common to Khāridjī, Shī'ā, and Sunni law are older than the schisms which split the Islamic community within its first century. For a considerable period, and during the 2nd/8th and 3rd/9th centuries in particular, these ancient sects remained in a sufficiently close contact with the Sunnis for them to adopt the doctrines which were being developed in the orthodox schools of law, introducing only such superficial modifications as were required by their particular political and dogmatic tenets. Certain doctrines which in themselves were not necessarily either Shī'ī or Sunni became adventitiously distinctive for Shī'ā as against Sunni law.

When the Umayyads were overthrown by the 'Abbāsids in 132/750, Islamic jurisprudence, though still in its formative period, had acquired its essential features. For reasons of dynastic policy, and in order to differentiate themselves from their predecessors, the 'Abbāsids posed as the protagonists of Islam, recognized Islamic law as it was being taught by the pious specialists as the only legitimate norm in Islam, and set out to translate their doctrines into practice. They regularly attracted specialists in religious law to their court and made a point of consulting them on problems that might come within their competence. At the request of the Caliph Hārūn al-Rashīd, Abū Yūsuf wrote his *Kitāb al-Kharāḍī*, a long treatise on public finance, taxation, criminal justice, and connected subjects. The *kādīs*, who under the Umayyads had been appointed by the governors, were now appointed by the caliph, they had to be specialists in religious law, and they had to apply nothing but the sacred Law, without interference from the government [see *ḳāḍī*]. But this effort to translate into practice the ideal doctrine which was being elaborated by the specialists, was short-lived. The early specialists who had formulated their doctrine not on the basis of but in a certain opposition to Umayyad popular and administrative practice had been ahead of realities, and now the early 'Abbāsids and their religious advisers were unable to carry the whole of society with them. The *kādīs*, theoretically independent though they were, had to rely on the political authorities for the execution of their judgments, and, being bound by the formal rules of the Islamic law of evidence, their inability to deal with criminal cases became apparent, so that the administration of the greater part of criminal justice was taken over by the police (*shurṭa* [q.v.]). The administrative "investigation of complaints" [see *maẓālim*] very soon led to formal Courts of Complaints being set up, which by their very existence show the breakdown of a considerable part of the administration of civil justice by the *kādīs* as well. [See also *siyāsa*]. In this way, a double administration of justice came into being, and it has prevailed in most Islamic countries, the competence of the *kādīs'* tribunals being restricted to matters of family law, inheritance, and *wakf*. [See *MAḤKAMA*].

This is one aspect of the tension between theory and practice (*'āda*, *'urf* [q.v.]), between jurisprudence and customary law, which existed in Islamic law from its very beginnings. The most remarkable and, for a time, the most successful effort on the part of a state of high material civilization to bridge this gulf, was made in the Ottoman Empire [see *ABU 'L-SU'ūd*, *ḲĀNŪN-NĀME*, *SHAYḲH AL-ISLĀM*]. Islamic

jurisprudence, too, took notice of the practice which it could not overcome, and tried at least to control and regulate it in the works on *‘amal*, on *hiyal*, and on *shurūḥ* [q.v.], which form an important branch of its literary productions.

Until the early ‘Abbāsīd period, Islamic jurisprudence had been adaptable and growing, but from then onwards it became increasingly rigid and set in its final mould. This essential rigidity helped it to maintain its stability over the centuries which saw the decay of the political institutions of Islam. Taken as a whole, it reflects and fits the social and economic conditions of the early ‘Abbāsīd period. If it grew more and more out of touch with later developments of state and society, in the long run it gained more in power over the minds than it lost in control over the bodies of the Muslims. The *fiḥh* is, in the words of Snouck Hurgronje, a “doctrine of duties”, the interpretation of a religious ideal not by legislators but by scholars, and the recognized handbooks of the several schools are not “codes” in the Western meaning of the term. Islamic law is a “jurists’ law” par excellence: Islamic jurisprudence did not grow out of an existing law, it itself created it. [See also SHARĪ‘A].

In British India and in French Algeria, Islamic jurisprudence, being fused with Western legal thought and affected by Western legislation, gave birth, respectively, to Anglo-Muhammadan law [see HIND] and to the *droit musulman algérien* [see AL-DJAZĀ’IR] both of which became independent legal systems. Only in the 20th century, Islamic Modernism, whilst accepting the postulate that Islam as a religion ought to regulate the sphere of law as well, has denied the validity of traditional Islamic jurisprudence. Under the influence of modern constitutional and social ideas, many institutions of Islamic law have been reshaped, and sometimes changed out of recognition, by secular legislation in a number of Islamic countries. Once again, jurists prepared, provoked, and guided a new legislation. On the other hand, the programme was formulated of deriving a new, modern law from the general formal principles which were elaborated by the early Islamic jurists. Both tendencies are inspired by the desire to put a new Islamic jurisprudence in the place of the old one. [See KĀNŪN].

Bibliography: Lane, s.v.; LA, s.v.; Tahānawī, *Dictionary of technical terms*, 30-3.—Traditional accounts: Muḥammad b. al-Ḥasan al-Ḥādīwī, *al-Fikr al-sāmī fi ta’rīkh al-fiḥh al-islāmī*, 4 vols., Rabat-Fes-Tunis 1345-9/1926-31; Muḥammad Yūsuf Mūsā, *Muḥādarāt fi ta’rīkh al-fiḥh al-islāmī*, 3 vols., Cairo 1954-6.—Modern historical studies: I. Goldziher, *Die Zāhiriten*, Leipzig 1884; idem, *Muh. St.*, II, 66-87 (Fr. transl. L. Bercher, *Études sur la tradition islamique*, Paris 1952, 79-105); idem, *Vorlesungen*, 35-79 (* 30-70, 309-21); *Selected works of C. Snouck Hurgronje*, ed. G.-H. Bousquet and J. Schacht, Leiden 1957; D. S. Margoliouth, *The early development of Mohammedanism*, London 1914, 65-98; Juynboll, *Handbuch*, 22-38 (*Handleiding* 3 224-4, 16-32); F. Köprülü, art. *Fikḥ*, in *IA* (1947); R. Brunschvig, *Polémiques médiévales autour du rite de Malīk*, in *Al-Andalus*, 1950, 377-435; J. Schacht, *The origins of Muhammadan jurisprudence*, Oxford 1959; idem, *Introduction to Islamic law*, Oxford 1964, with detailed bibliography.—On foreign elements: J. Schacht, in *Mémoires de l’Académie Internationale de Droit Comparé*, III/4, Rome 1955, 127-41, and in *XII Convegno “Volta”*,

Rome 1957, 197-218; on influences of Jewish law and ritual in particular: I. Goldziher, in *REJ*, xxviii, 78, xliii, 4; A. J. Wensinck, in *Isl.*, I (1910), 101 f.; E. Mittwoch, *Zur Entstehungsgeschichte des islamischen Gebets und Kultus* (*Abh. Pr. Ak. W.*), Berlin 1913.—On the literature of fikh: Juynboll, *Handbuch*, 360-3 (*Handleiding*, 373-8); N. P. Agnides, *Mohammedan theories of finance*, New York 1916, 177-94; J. Schacht, *Introduction*, chap. 16 and bibliography.

(J. SCHACHT)

FIKR, pl. *afkār*, thought, reflection. The Qur’ān employs the 2nd and 5th forms of the root *fkr*, to urge men “to reflect”. In the vocabulary of *falsafa* and *‘ilm al-kalām*, the *maṣdar fikr* denotes the intellectual faculty in the act of thought, reflecting upon an object of intellection. It is distinguished from *idrāk*, the intellectual faculty of grasping, of perception. The result of the operation of *fikr* is expressed by the noun of unity *fikra*.

In *taṣawwuf*, *fikr* is used habitually in contrast to *dhikr* [q.v.], recollection. *Fikr* can thus be translated by reflection or meditation. In the performance of *fikr* the Ṣūfī, concentrating upon a religious subject, meditates according to a certain progression of ideas or a series of evocations which he assimilates and experiences; in *dhikr*, concentrating on the object recollected—generally a Divine Name—, he allows his field of consciousness to lose itself in this object: hence the importance granted to the technique of repetition, at first verbal, later unspoken. The “meditations” of al-Ḥallādj on the “night-journey” and “ascension” (*mi‘rāḍī*) of the Prophet, or on the meeting of Moses and Iblis, can be taken as examples of *fikr*. Another instance of it will be found in the “scrutiny of conscience” (*hisāb*) advocated by al-Muḥāsibī.

The problem of the respective merits of *fikr* and *dhikr* confronted the Ṣūfīs of the first centuries. Al-Ḥasan al-Baṣrī insisted upon *fikr*. It is, he said, “the mirror which makes you see what good there is in you, and what evil”. The Mu‘tazila, the Karrāmiyya and the Imāmiyya taught that reflection must precede recourse to *sam‘*, scriptural or traditional authority; hence, in their view, the superiority of *fikr* to *dhikr*. Al-Ḥallādj, notes L. Massignon, “does not make a decision” (*mi‘rāḍī*) he considers both methods to be legitimate, since both must lead to the Goal, but only on the condition that the “initiate” (*‘arif*) should not cling to his approach as an end in itself. In a celebrated passage of his meditation on the *mi‘rāḍī*, he speaks of the “garden of *dhikr*” which Muḥammad visited “without deviating”, and of the “process of *fikr*” which he followed without “passing beyond”.

However, al-Ḥallādj also seems to have given his preference to *fikr* rather than *dhikr*. Some of his texts follow this trend. But it is evident that in these texts *fikr* must not be rendered solely by “discursive meditation”, the effort of the spirit following the human method of procedure, as distinct from the “passive” state of recollection in prayer. *Fikr* is clearly distinguished from *ḥads*, just as reflection is distinguished from an intellectual flash of illumination or intuition. But in the reply of Iblis to Moses, the *Kitāb al-Ṭawāṣin* contrasts *al-fikra* (“pure thought”, following Massignon’s translation) with *dhikr*: “O Moses, pure thought (*fikra*) has no need of recollection (*dhikr*)”. The fact is, al-Kalābādhī explains in commenting on a phrase of Ḥallādj, the fruits of *dhikr* are refreshment for the soul, while meditations (*afkār*) guide the initiate towards the single divine majesty, the reverential

fear of God, His favours and His gifts. *Dhikr* appeals to the organs of the senses (the tongue, the physical heart), *fikr* purely to intellectual concentration. By means of *dhikr* and its rhythmical use of oral prayers the Şūfī is almost certain to succeed in attaining subjective spiritual "states" (*ahwāl*); *fikr* tends to put him within the possibility of experiencing transcendent truths.

But in the event, it was the superiority of *dhikr* to *fikr* which was to be most generally affirmed. There was distrust of the illusions which the practice of *fikr* could engender: as early as the 3rd/9th century, *Khashīsh* Nisā'ī said that, "some, by force of "meditation", claim to enjoy in this world the spiritual life of God, the angels and the prophets, and to feast with the *hūrīs*" (quoted and trans. Massignon); whilst *dhikr*, though appealing as it does to the organs of the senses, at least has the merit of depriving the spirit of everything other than the object recollected. Monographs were written on *dhikr*, its techniques and achievements, but not on *fikr* and its methods.

There remains the fact that the gnostic soarings of those who profess *waḥdat al-wuḍūd* ("Unity of Being") can be regarded as deriving from a *fikr* in which the use of typified symbols replaced the "process" of discursive reasoning.

Bibliography: Hallādj, *Kitāb al-Ṭawāsin*, ed. Massignon, Paris 1913, 33, 46-7; Kalābādhī, *Kitāb al-Ta'arruf*, ed. Arberrī, Cairo 1352/1934, 74-5; L. Massignon, *Lexique technique de la mystique musulman*, Paris 1954, 114, 192; idem, *Passion d'al-Hallāj*, Paris 1922, index s.v.

(L. GARDET)

FIKRET, TEVFIK [see TEVFIK FIKRET].

FIKRĪ, 'ABD ALLĀH PAŞĀ, an Egyptian statesman, poet and prose-writer, regarded as one of the authors who have helped to give a simpler, more modern character to Arabic literary style. Born in 1250/1834 in Mecca where his father, an Egyptian officer, was serving, and later brought up in Cairo, he studied at al-Azhar and consorted with the Şūfīs. From 1267/1851 he was an administrative official and attracted the attention of Khedive Ismā'īl who, in 1284/1866, chose him to teach Arabic, Turkish and Persian to his sons Tawfīk, Ḥasan and Ḥusayn. His biographers reveal him as a man of integrity, with sincere religious beliefs, and distinguished by his family's piety (his paternal grandfather 'Abd Allāh taught at al-Azhar). He often visited Istanbul on official missions. In 1870 he took part in founding the Khedivial library, as the subordinate of 'Ali Paşa Mubārak [q.v.] with whom subsequently he often worked. In 1878 he was *wakil* of the Minister of Public Instruction, at that time 'Ali Paşa Mubārak. In 1882, for four months, he was himself Minister of Public Instruction in the ministry of al-Bārūdī, a follower of the movement of 'Urābī Paşa [q.v.]. Imprisoned for that reason and then released, he remained thenceforth in obscurity. He made the pilgrimage to Mecca in 1302/1885, and attended the Stockholm Congress of Orientalists in 1889 as an official Egyptian delegate. He died on 11 *Dhu 'l-Ḥijj* 1307/27 July 1890.

After his death, his son Amīn Paşa Fikrī published a collection of his father's poems, letters, etc. under the title *al-Āthār al-Fikriyya*, Cairo 1315, and a description of his father's travels under the title *Irshād al-alibbā' ilā mahāsīn Urubbā*, Cairo 1892. The list of his other writings is given in Brockelmann, II, 474 ff. and *Suppl.*, and also in his biographies.

Bibliography: 'Ali Paşa Mubārak, *Khiṭāṭ ādiāda*, ii, 46 ff.; Muḥammad 'Abd al-Ḡhanī Ḥasan, 'Abd Allāh Fikrī, 'aşruhu, *ḥayātuhu, adabuhu*, Cairo 1946; Sayyid 'Inānī, 'Abd Allāh Bāshā Fikrī, *ḥayātuhu wa-āthāruhu wa-mahānātuhu 'l-adabiyya*, Cairo 1946; Ziriklī, *al-A'lām, ḥamās tarādjim* . . ., iv, 252-3, giving additional bibliographical information. (J. JOMIER)

FİL (Ar.; from Persian *pīl*), elephant. The word appears in the title and first verse of *Sūra* CV, which alludes to the expedition of Abrahā [q.v.], but the Arabs were barely acquainted with this animal which is a native of India and Africa; consequently when, towards the end of the 2nd/beginning of the 8th century, a troop of elephants arrived in Baṣra, it was a matter of curiosity for the population (see al-Nawawī, *Tahdhīb*, 738). The subject had already come up in the *Kalīla wa-Dimna* (trans. A. Miquel, Paris 1957, 53), but the first Arab author truly to concern himself and to undertake a personal investigation was al-Djāhīz (*Ḥayawān*, in particular vii, *passim*) who, on the basis also of the poems of a certain Hārūn b. Mūsā who had lived in Mūltān, collected together most of the known facts and beliefs relating to this huge and curious creature, for which the name *zandabil* was also used, although it was not really known whether that term denoted the male or the female.

The outcome of a metamorphosis, it is the father of the pig which has a vague resemblance to it. The points that attract most attention, apart from its size, are its trunk, which serves as both nose and hand and is used for work and as a weapon, and its tusks which, some say, are hollow at the base and attain a weight of from 2 to 300 *manns*. Equally striking are its ugliness and its over-short neck, its huge ears and small eyes. The tongue is reversed, that is to say the tip points inwards, and were it not for this fault it would be able to learn to speak. In spite of its massive body it has a feeble cry; it runs swiftly and can move with agility and dexterity. As its only joints are in the shoulder and thigh, it is unable to lie down and has to sleep standing up, against a tree or wall; if it falls down on its side, its companions haul it up again by means of their trunks. It can swim, keeping its trunk above water in order to breathe. The thick secretion from its forehead is sweeter than musk, and is collected with the utmost care; the dung is a remedy to prevent conception, and various parts of the body are used in medicine.

Elephants do not breed in 'Irāk, and the birth of an elephant calf at the court of a king of Persia is referred to as a curiosity. In its fifth year the animal, whose testicles are inside the body, near the kidneys, is capable of reproduction. In the rutting season the male is endowed with extraordinary strength and reverts to a state of savagery, while the female becomes intractable and bad-tempered; once she is pregnant she is no longer touched by the males; she calves every seven years, and to find the calf it is necessary to search in the jungle, near to a river, where the mother deposits it to save it from a dangerous fall. The elephant calf, which is born with teeth, is entrusted to the care of a *fayyāl* responsible for its training. In captivity, the elephant lives from 80 to 100 years, but in the wild state its longevity is much greater, and certain individuals live to the age of 400.

The elephant is very intelligent, patient and docile; it is able to recognize its master and understands orders given by its *fayyāl* who, seated on its back, touches its forehead with a curved stick and

talks to it in an Indian language. It possesses a curious gift for imitation and becomes very friendly; normally of a playful disposition, and in fact addicted to jokes, it is terribly vindictive and has the ability to choose the best moment to wreak its vengeance. It takes to flight at the approach of the rhinoceros, which is thought to be able to lift it up with its horn; similarly, the lion utterly terrifies it, and the cat profits from its resemblance to the king of beasts, so much so that one way of effectively dealing with a force containing war-elephants is, on their approach, to release a quantity of cats which have been kept in readiness in sacks. Its worst enemy is, however, a small creature called the *zabraḥ*, which kills it by spraying it with its urine.

The Arab authors are aware that the elephant lives in Africa also, but in the wild state, and al-Mas'ūdī (*Murūdj*, iii, 5-7) relates how the Zandj set about killing it and taking its tusks. Al-Dimashqī, for his part, gives details of the way in which a wild elephant is captured by trapping it in a pit; men wearing brightly coloured clothes maltreat it and strike it, but a trainer, dressed in white, drives them away and starts to tame the animal by giving it food; after a certain time the hunters return, and the same manoeuvre is repeated until the elephant has enough trust in the *fayyāl* to allow itself to be ridden away.

To judge by the tales of travellers, geographers and historians, the various Indian sovereigns used by tradition to keep a varying but very large number of elephants for ceremonial use and for war. With the body shielded by bands of iron and cork, and the trunk protected by a curved sabre (*ḥarṭal*), each war-elephant was accompanied by 500 men who in turn preceded 5,000 horsemen. Ibn Baṭṭūṭa says that he had seen some trained for executions.

The existence of certain elephants in 'Irāq is attested by the texts; thus, it was on a grey elephant offered by an Indian king to al-Ma'mūn that al-Mu'taṣim in 223/838 had his prisoner Bābak [*q.v.*] carried to Sāmarrā, before handing him over to the executioner; similarly, at about the same period, al-Djāhīz was able to see some for himself and to take part in conversations in which the respective merits of the camel and the elephant were debated. In general, however, this animal remained purely an object of curiosity throughout the Muslim world west of India, with the possible exception of East and West Africa. On the other hand, ivory was well known and was used in the making of various articles (see 'Āḍī).

When seen in a dream, the elephant generally presages some important business, but it is capable of more varied and subtle interpretations.

Bibliography: Djāhīz, *Hawayān*, index; Mas'ūdī, *Murūdj*, index; Damirī, *Hayāt al-hayawān*, s.v.; Kazwīnī, ed. Wüstenfeld, i, 400; Dimashqī, ed. Mehren, 156; Ibn Baṭṭūṭa, ed. Defrémery and Sanguinetti, iii, 330, 354, iv, 45; Ibn al-Bayṭār, *Traité des simples*, ed. Leclerc, iii, 51; M. Perron, *Nâcér*, ii, 404-17, 465-74; R. Mauny, *Tableau géographique de l'Ouest africain au moyen âge*, Dakar 1961, 264-5.

(J. RUSKA-[CH. PELLAT])

As beasts of war. The use in western Asia of elephants for war stems from India. They were used in the warfare described in the *Mahābhārata* and their tactical use is discussed in Kautilya's *Arthasāstra*. From this treatise we learn certain facts which remain valid in the Indo-Persian world of the Islamic period: that elephants were regarded as a royal

monopoly and private possession of them was forbidden, and that they might be provided with armour plating and have mounted on their backs archers, swordsmen and mace-bearers (cf. B. P. Sinha, *The art of war in ancient India 600 B.C.-300 A.D.*, in *Cahiers d'Histoire Mondiale*, iv, 1957, 132-6, and S. H. Hodivala, *Studies in Indo-Muslim history*, Bombay 1939, 139-40). From India, their use passed to Achaemenid Persia. Alexander the Great first met Persian elephants when he defeated Darius III at Arbela in 331 B.C.; the Greek rulers in Bactria used them; Seleucus I introduced them to Syria, and the later Seleucids used them against Rome.

The Sāsānids regularly used war elephants (Mas'ūdī, *Murūdj*, ii, 230; Christensen, *L'Iran sous les Sassanides*, 208). At Kādisiyya in 14/635, the Persian general Rustum deployed thirty of them in his centre and on his wings, and their appearance spread terror amongst the Bedouins; the Arabs finally stopped them by cutting their girths and dislodging the troop-laden howdahs, and also by attacking vulnerable parts like the eyes and trunks (Sir W. Muir, *The Caliphate, its rise, decline and fall*, Edinburgh 1915, 102 ff.). Despite new contacts with the Persian world, the military use of elephants did not spread during the Umayyad and early 'Abbāsīd periods. They were imported into the Caliphal lands from the fringes of the Indian world, *scil.* Kābul, Makrān and Sind (cf. Ṭabarī, i, 2708, and Ibn al-Aṭhīr, vii, 89), but they were mainly used as stately mounts on ceremonial occasions; the Caliph al-Manṣūr is said to have favoured them for this (*Murūdj*, iii, 18-20). The Buwayhid 'Aḍud al-Dawla had a number of war elephants, *fuyūl muḥātīla*, which he used in battle, but it is not recorded that they played any significant part in the fighting (Miskawayh, *Eclipse of the 'Abbasid Caliphate*, ii, 368, tr. v, 402).

It was the Ghaznavids, the first Islamic dynasty whose empire spanned both the Persian and northern Indian worlds, who first used elephants in large numbers for military purposes and who first assigned them a definite place in their tactical theory. The next two centuries, the 5th/11th and the 6th/12th, were the heyday of the elephant as a military weapon in the Islamic world. Sebūktigīn and Maḥmūd of Ghazna captured elephants in hundreds from the Indian princes. These beasts fell within the Sultan's fifth of plunder. Their use was jealously guarded by the Sultans and by their successors in northern India, the Ghūrīds and the Slave Kings of Delhi, and only as an exceptional mark of favour were they bestowed on great men of state. Armour plating was often placed over their heads and faces. In battle, they were usually placed in the front line; their metal accoutrements and ornaments were jangled to make a terrifying din, and they were then stamped towards the enemy. This tactic was used with demoralizing effect on the Karākhānīds in 398/1008 and 416/1025 (cf. C. E. Bosworth, *Ghaznevid military organisation*, in *Der Islam*, xxxvi (1960), 61-4, and M. Nāzīm, *The life and times of Sulṭān Maḥmūd of Ghazna*, Cambridge 1931, 139).

Influenced by Ghaznavid practice, the sporadic use of elephants is recorded in the empire of the Great Saldjūqs from the time of Berk-yāruḥ onwards, especially in Khurāsān and the east. At the battle outside Ghazna in 510/1116-17, Sandjār's Saldjūq troops were initially thrown into confusion at the sight of the fifty elephants of the Ghaznavid Arslān Shāh, but they dealt with the beasts by ripping open the soft under-belly of the leading elephant and

stampeding it back into its own camp (Bosworth, *op. cit.*, 64). When Sandjār defeated his nephew Maḥmūd b. Muḥammad at Sāwa in 513/1119, he had in his forces forty elephants with troops mounted on them (Ibn al-Djawzī, *al-Muntaẓam*, ix, 205; Ibn al-Aṭhīr, x, 387). The Ghūrīds used elephants in their warfare with the Kh̲w̲ārizm Shāhs, and beasts captured from the Ghūrīds were used by 'Alā' al-Dīn Muḥammad for the defence of Samarḳand against the Mongols in 617/1220 (Djuwaynī, tr. Boyle, i, 117, 322-3). Although the Kara Khitāy used elephants captured from the Kh̲w̲ārizm Shāh for their assault on Balāṣāghūn, the use in war of these slow-moving and cumbersome beasts did not commend itself to the swift-moving Mongol cavalymen. After he had taken Samarḳand, Čingiz Khān refused to allot fodder for the elephants captured there, and they were turned out in the steppe to die of hunger (Djuwaynī, tr. Boyle, i, 120, 360).

Outside Muslim India, elephants never thereafter regained their popularity as tactical weapons of war, although they were still used in the Persian world for ceremonial occasions.

Bibliography (in addition to the references given above): B. Spuler, *Iran in früh-islamischer Zeit*, 492-3; C. E. Bosworth, *The Ghaznavids: their empire in Afghanistan and eastern Iran 994-1040*, Edinburgh 1963, 115-18. (C. E. Bosworth)

Iconography. The earliest known representation of an elephant in Islamic art is the so-called Elephant Silk, perhaps from Khurāsān, which was originally in the church at St. Josse-sur-Mer, Pas-de-Calais, and is now in the Louvre. In company with other decorative motifs, it shows elephants in yellow confronting each other which have been reproduced in terms of inlay. The colours are a deep purple for the ground, with clear blue and tan which may have once been red. Each elephant bears elaborate trappings and a saddle-cloth. Although the colours are sumptuous enough, the design of this piece of silk is rather crude. The Kufic inscription in yellow below the two elephants mentions the name of Abu 'l-Manṣūr Bakht-tegin, an Amīr of Khurāsān whose death took place in 349/960. Part of a similar elephant pattern is found on a fragment of silk at Siegburg which is of uncertain date. The treatment is again very stylised, the elephant having an excessively thin trunk and jointed legs. Mez (*Renaissance*, 437; English trans., 465) mentions that elephant designs were used in the decoration of carpets made at Hīra. In this connexion some fragments of a carpet bearing an elephant's head are now in the Musée des Arts Décoratifs at Paris.

Elephants appear only very rarely in Islamic metal work. Some bronze incense-burners, supported by small figures of elephants, are known. In the Pennsylvania Museum of Art is a panel from Rayy showing a king seated on a throne which rests on the backs of elephants. This may possibly represent Ṭoḡhrīl II (d. 590/1193-4).

Several early examples are known of the elephant in its role as one of the pieces in the game of chess. These ivory chessmen can be paralleled by a small black Sāsānid elephant which may have formed part of a set. According to Kühnel, one of these, in the Bargello Museum at Florence, is Mesopotamian work of the 3rd/9th century. Another, in which the elephant is shown picking up a smaller animal with its trunk, was in the possession of Dr. F. R. Martin, who states that it is Timūrid. Two ivory caskets from Cordova are in the Victoria and Albert Museum. A panel on one of these represents a person

of rank travelling in state upon an elephant. This bears the date 359/969-70. Another, which is probably early 5th/11th century, has a number of circular panels each bearing a pair of different animals facing each other. One panel contains elephants with bushy tails upon the backs of which peacocks are resting.

In contrast to most of the elephants mentioned above, those depicted on Islamic pottery are more faithfully drawn. Examples are fairly numerous, the majority showing a king with two or more attendants riding in an elaborate howdah. This may represent Bahrām Gūr's return from Sind. One plate in the Possession Moussa is dated 616/1219-20. Others, with the same scene, are in the Freer Gallery at Washington, the Possession Rabenou and the Collection Allan Balch. These are mostly *minā'i* ware from Rayy, belonging to the first half of the 7th/13th century. A spotted elephant with rich caparison appears on a star-shaped basin in a Kāshān lustre ware. Other ceramic objects of artistic merit with elephants are a basin from Āmul with some Chinese characteristics now in the Art Institute of Chicago, a bowl and a pitcher in the Louvre, and a plate in the Kelekian Collection which was formerly on exhibition at the Victoria and Albert Museum.

Copies of the *Manāfi' al-hayawān* of Ibn Bukh̲tīshū' with their wealth of animal paintings provide us with several pictures of elephants in which an attempt has been made to show every detail. The older copies were made and illustrated in the 7th/13th century. A bluish elephant with gilded saddle and a trunk composed of a series of loops (Pl. xx) appears in a British Museum manuscript of this work (OR. 2784, f. 136^r). Another, better known, is the famous Elefantenaar in a manuscript illustrated towards the end of the 7th/13th century for Ghāzān Khān at Marāgha which is now in the Morgan Library at New York. The two elephants, each adorned with gold circlets bearing bells around foreheads and ankles, are embracing each other with their trunks against a background of foliage. The smaller elephant is blue with darker stripes; the larger is grey-brown with lighter stripes. Elephants' heads in gold occasionally appear among the very varied marginal decorations of some 9th/15th century manuscripts, notably the pocket encyclopaedia in the British Museum (ADD. 27261) which is dated 814/1410-11, an anthology of approximately the same date, and a *Shāh-nāma* in the Gulbenkian Foundation at Lisbon (Nos. 117 and 121 in *Arte do Oriente Islâmico*, Lisbon, 1963). These are very finely drawn and, for the first time, an accurate representation of an elephant is encountered.

The best sources of elephant miniatures are illustrated copies of the *Shāh-nāma* of Firdawsī. Scenes like Rustam killing the White Elephant or lassoing the Khākān of Čin, the death of Ṭalḥand (Pl. xxii), and Iskandar's battle with Fūr have all provided much scope for the portrayal of elephants, ranging from exact drawings to figures of somewhat bizarre appearance, like those in mediaeval bestiaries (e.g. B.M. MS. Harl. 3244 f. 39^r). In some *Shāh-nāma* illustrations the heroes bear the device of an elephant on their banners. Other literary themes in which elephants appear—but rather less frequently—are the story in the *Mathnawī* of Rūmī of the elephant who trampled to death the travellers who had eaten her calf (Pl. xxi), the '*Ādjā'ib al-makh̲lūqāt*' of Kaẓwīnī, and the Court of Solomon (Sulaymān) where an elephant sometimes appears among the animals grouped around the throne with angels and *djinn*.

The earliest appearance of an elephant in the Islamic art of India is probably an ivory chessman bearing an Arabic inscription on its base in the Cabinet des Médailles of the Bibliothèque Nationale. This piece was reputed to have been sent by Hārūn al-Rashīd to Charlemagne, and certainly formed part of the Treasure of St. Denis as early as 1505. The elephant is shown in battle, unhorsing an enemy rider. On its back a king sits in a howdah, the exterior of which is fashioned in the form of a wall, guarded by soldiers with swords and round bucklers. Although some authorities have dated it much earlier, the latest study suggests that it was made in Guḍjarāt in the 8th/14th or 9th/15th century. Two stone elephants which were discovered in the Red Fort of Dihlī now flank one of the doorways. It is thought that they were made in the reign of Akbar.

With the flowering of Mughal painting which began during this period, elephants appear with increasing frequency. Several of the finest examples from the artistic point of view are in the *Akbar-nāma* at the Victoria and Albert Museum. One shows Akbar crossing a river mounted on an elephant. A painting of the reign of Ḍjahāngir depicts elephants fighting and is in the Metropolitan Museum, New York.

Even though elephant heads are found in one of the Fātiḥ Albums at Istanbul, these have been proved by Ettinghausen to be Tīmūrid work of the 9th/15th century. One example is known of a very life-like elephant's head as a gold marginal ornament in a British Museum manuscript (OR. 2708) which was apparently painted during the third quarter of the 10th/16th century. Otherwise most of the relatively few Ottoman drawings of elephants resemble more or less that upon which Sitt Khātūn, the wife of Meḥammed (Muḥammad) II, is seated in a Byzantine miniature now in the Bibliotheca Marciana at Venice. This elephant is closely akin to those depicted in mediaeval Western manuscripts. A very similar elephant is to be seen in the *Hūmāyūn-nāma* of 'Alī Čelebi (B.M. ADD. 15153, f. 388r, dated 997/1589) illustrating the story of King Hīlār of India.

In the field of sculpture, there is a stone slab at Konya showing an elephant being pursued by a griffin. This was built into the wall of the Saldjūkid citadel, dating from the early part of the 7th/13th century.

Bibliography: Survey of Persian Art, iii, 2002-3; pl. 186, 604a, 663, 671, 692a-b, 758b; G. Wiet, *L'exposition d'art persan*, Cairo 1935, pl. 28; E. Kühnel, *Islamische Kleinkunst*, Berlin 1925, 194; J. Beckwith, *Caskets from Cordoba*, London, H.M.S.O., 1960, 29, pl. 19. See the article 'ALḌI, pl. 2, fig. 2; B. Gray and D. Barrett, *The painting of India*, Lausanne 1963, pl. 91; Ajit Ghosh, *Some old Indian ivories*, in *Rupam*, No. 32 (Oct. 1927); *Oriental Art* (New Series) i/2 (1955), 51; T. Arnold and A. Guillaume (edd.), *The legacy of Islam*, Oxford 1931, 134 and fig. 43.

(G. M. MEREDITH-OWENS)

AL-FĪL, is the title of the early Meccan Sūra cv which deals with God's judgment on the "men of the Elephant". This is an allusion to a story which must have been very familiar to the Meccan contemporaries of the Prophet; the background of the allusion is explained by the commentators and historians as follows. The Yemenite king Abraha [g.v.], bent on a policy of destroying the power of the Meccan sanctuary, led an expedition against Mecca, hoping to destroy the Ka'ba, and the expeditionary troops were supported by an elephant (some versions say,

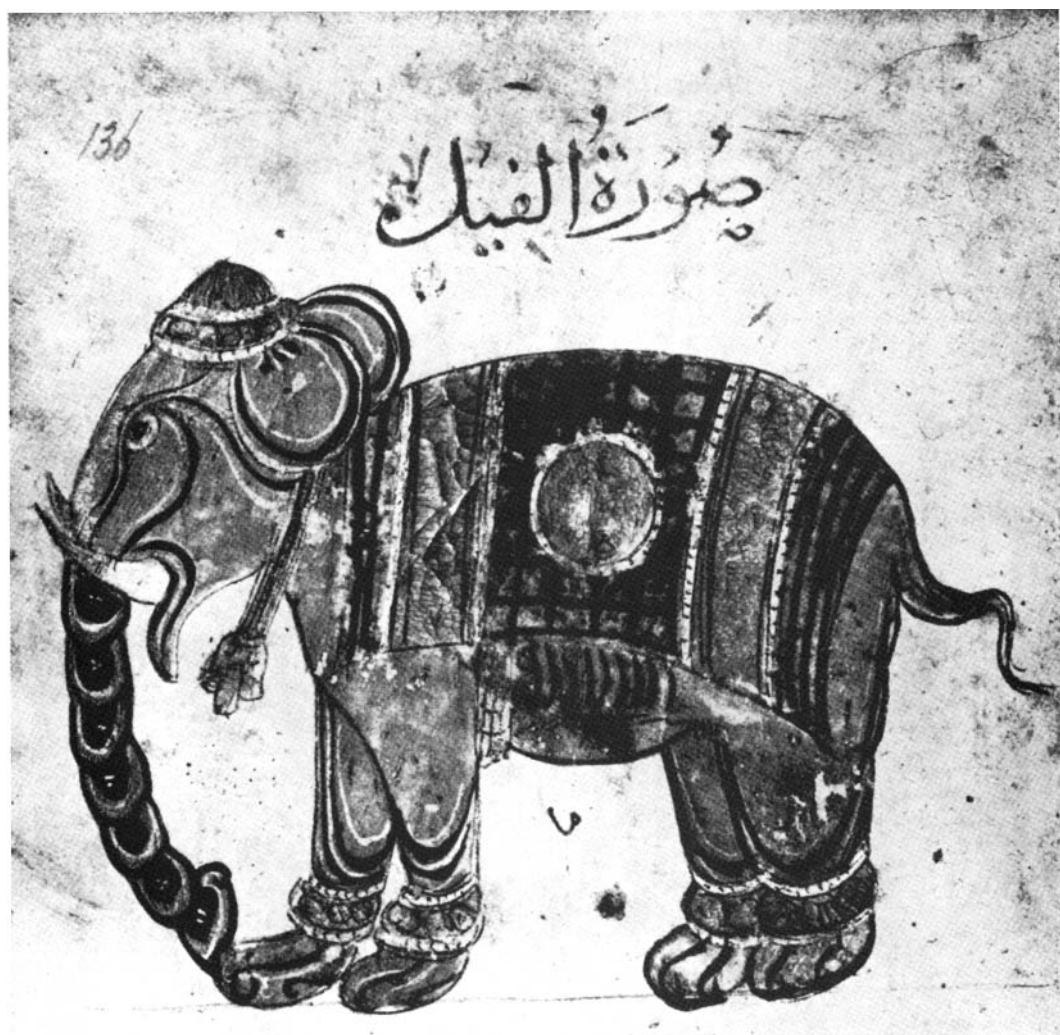
more than one). But on arriving at the frontier of Meccan territory, the elephant kneeled down and refused to advance further towards Mecca, although when his head was turned in any other direction he moved. Flights of birds then came and dropped stones on the invading troops, who all died. The authority of 'Ikrima [g.v.] is given for the rationalizing explanation that they were in fact smitten by an epidemic of smallpox. Abraha himself is said to have been afflicted with a loathsome disease and carried back to Yemen to die. For the student of Islam, the main relevance of the episode is that the birth of the Prophet is said to have taken place at this time, in the "year of the Elephant". And according to the commonly accepted chronology of the Prophet's life, this event would have to be dated in or around 570 A.D.

Not unnaturally, the South Arabian inscriptions contain no direct reference to this disaster. The possibilities involved are, however, illustrated by an earlier occasion described in the Murayghān inscription, Ryckmans 506. This records that while Abraha was campaigning in central Arabia against Ma'add, who were subject to the suzerainty of the kingdom of Hira, another part of the South Arabian army was operating in the Ḥijāz and inflicted a defeat on a tribal confederation of the 'Āmir b. Ṣaṣa'a [g.v.] at the oasis of Turaba (approximately 100 km. due east of Ṭā'if). This is dated in 662 of the Sabaean era, i.e., the late forties or early fifties of the sixth century A.D.; in any case it cannot be later than 554 A.D., since it mentions al-Mundhir (who was assassinated in that year) as king of Hira. How much later than this we can reasonably date the "year of the Elephant" is problematical. But the fairly substantial cluster of texts from the decade or so preceding the Murayghān inscription, coupled with the complete cessation of South Arabian records from shortly thereafter (our latest being a private text of 665 of the Sabaean era), tend to suggest that it is somewhat unlikely that Abraha and his kingdom continued so to flourish as to be able to stage a full scale attack on Mecca, until so late as 570 A.D.

A striking proposal advanced by C. Conti Rossini (*JA*, xi sér., xviii, 30-2) deserves a passing mention, although it has not been endorsed by general approval. This is that the story as we know it is a contamination of two records of South Arabian attacks on Mecca: that by Abraha, and a much earlier one led by the Aksumite king Afilas, whom numismatic evidence assigns to around 300 A.D. It was at or shortly after this time that the kingdom of Aksūm did in fact exercise a short-lived hegemony over South Arabia, and a military enterprise further north is not impossible. Conti Rossini appeals to this event in order to suggest that a conflated story of this nature was the one known to the Prophet's contemporaries, and that *al-fil* in this context is a later corruption of the name Afilas.

Bibliography: See the bibliography cited under ABRAHA. (A. F. L. BEESTON)

FĪL, "action", is regarded as a noun derived from the verb *fa'ala yafal* inf. *fa'*, "to do" (Lane, vi, 2420a, b). This noun is the technical term in Arabic grammar for denoting the verb. Where traditional English grammar distinguishes between eight "parts of speech", the grammar of the Arabs established only three principal divisions: *ism*, *fi'*, *ḥarf*. This tripartite division into noun, verb and particle came to the Arabs from Aristotelian logic and not from the grammar of the Greeks; this fact seems



Elephant, 7th/13th century. British Museum, OR. 2784, fol. 136r°.



خنده باری کرده او بر کشت و رفت
 که کباب فیل زاده خورده بود
 بر سواد انده اخت هر یک کی کز آن
 تا همیشه فرود آمد از کجاف

مرد را نازده آن تیر چنان رفت
 بر در انچه و یک شش فن زود

بر لب خفت را بوی کرده
 در میان آن یک پیکان زان کرده

بوی کی آید از آن خصمه فرود
 پید را تیغ و کس آن شکوه

ای خورنده خون خلق از راه برده

تا نیارده خون ایسانت نیز

مال ایشان خون ایشان

ز آنک مال از زور آید بر زمین

The elephant killing the travellers who had eaten her calf. Miniature in the *Mathnawi* of Djalāl al-Dīn Rūmī, written c. 937/1530.

British Museum, ADD. 27262, fol. 134r^o.



Gav being shown the body of Talhand. Miniature in a manuscript of Firdawsi's *Shāh-nāma*, dated 994/1586.

British Museum, ADD. 27302, fol. 519v°.



Bābur hunting rhinoceros. Miniature from the Persian translation of the *Bābur-nāma* by ‘Abd Al-Raḥīm Khān, written about the close of the 10th/16th century. British Museum, OR. 3714, fol. 352.

sufficiently established (see *Arabica*, iv, 14-5 and *Traité*, 23-4). Acquaintance with the latter would have given Arabic grammar a different organization, something like the parts of speech referred to above, which in essence derive precisely from this Greek grammar through the intermediary of the Latin grammarians. Besides, a division which establishes the *noun* and the *verb* as the principal categories finds its justification in general linguistics (see *Traité*, § 53).

The *Kitāb* of Sibawayh (i, ch. I) starts with the enunciation of this main division: *ism, fi'ī, ḥarf*. Its definition of the verb (a) on the one hand stresses the origin of the personal forms of the verb: *amma 'l-fi'ī fa-amḥilat ukhīdhat min lafz aḥdāth al-asmā'*: these are the 'forms taken from the word expressing the "happenings" of nouns [the infinitives]; this is already the Baṣrī theory of the *infinitive-maṣdar*, that is, the 'origin' of the verb; *ḥadāth*, pl. *aḥdāth* (inf. of *ḥadathā* (u) "to happen, take place") can be well translated by "happening", a meaning very close to the idea of "process", used in modern general linguistics to define the verb; (b) on the other hand expresses the temporal value of the verb: *buniyat* (they have been constructed) *li-mā maḍā* (past), *wa-li-mā yakūn wa-lam yaka'* (future), *wa-mā huwa kā'in lam yanḳaṭi'* (present).

Thus, from the very start, so far as can be traced, a temporal value is attributed to the verb as something self-evident, requiring no justification. We have here the indication that this was an accepted doctrine, accepted as something established, and not the fruit of the personal investigations of the Arab grammarian; for the latter, always so ready to explain or legitimize everything, would have advanced reasons or reasonings in support of any basic definition which he had drawn up. The same holds good for the tripartite division, simply stated. Like the latter, in fact, the temporal values of the verb came to the Arabs from Aristotelian logic (as has been said above), but this fact does in no way impair the originality of their construction of grammar (see *Arabica*, iv, 16 and *Traité*, 25).

The theory of the *infinitive-maṣdar* has been challenged by grammarians of the Kūfa tradition (Ibn al-Anbārī, *K. al-Inṣāf*, disputed question no. 28, ed. Weil). But the whole grammatical tradition teaches the temporal value of the verb, regarding this as the feature that distinguishes it from the noun (*ism*) (likewise Ibn Ya'qūb, according to 26, l. 10-1, in spite of what is said later).

The definition given by the *Mufaṣṣal* of al-Zamakḥsharī is clear: *al-fi'ī mā dalla 'ala 'ktirān ḥadāth bi-zamān [muḥaṣṣal]* (§ 402) "the verb is that which indicates the connexion of an event with a [determined] time": for the noun (*ism*), the contrary (§ 2).

Ibn Ya'qūb blames the vagueness of *mā*: for a strict definition by closest genus and specific difference, he requires a more precise word, *kalima* or *lafza* (912, l. 2). As for *muḥaṣṣal*, put by us in brackets as a reminder of the insistence of certain writers (according to 911, l. 6), on the need to distinguish the infinitive from the personal forms of the verb, Ibn Ya'qūb states that this is needless: the *maṣdar* is clearly enough distinguished in itself; it too is verb but it expresses time in another way (min *khāridī*, min *lawāzimih*); see 911, l. 8-13.

He also finds fault, in the definition, with the predominance allowed to the connexion with time in regard to *ḥadāth*. The verb in itself indicates both things, the *ḥadāth* and the time of its existence (911, l. 9); but the verb was not established

to indicate this very connexion: it indicates a *ḥadāth* in connexion, the latter comes secondarily, *wa 'l-iktirān wudjida taba'an* (912, l. 5-6). However, Ibn al-Ḥādīb (*Kāfiya*, in the *Sharḥ al-Kāfiya*, ii, 207, l. 23) had said: *al-fi'ī mā dalla 'ala mā'nā fi nafsih muḳtarin bi-aḥad al-asmāna al-thalātha*, without mentioning *ḥadāth*; and al-Astarābādī repeats: *kull ism fa-huwa ḡhayr muḳtarin, kull fi'ī fa-huwa muḳtarin* (*ibid.*, l. 26 and 30), "a noun of any kind has no connexion [with time]"; "a verb of any kind connotes the connexion [with time]". Remark: al-Sirāfi, in his *Sharḥ* of the *Kitāb* (ms. Cairo², II, 134) professes, for the definition of the verb, the doctrine of the *ḥadāth muḳtarin bi-zamān muḥaṣṣal* (Part I, p. 8).

As to the definition of the *Kitāb*, related in the beginning of this article. al-Sirāfi explains *amḥila* and *aḥdāth al-asmā'* as follows: *amḥila: arāda abniya* because the *abniyat al-aḥ'al* are various (*muḳhtalifa*), i.e. *fa'ala, fa'ila fa'ula*, etc. (p. 8 at the end). The *aḥdāth* are *al-maṣādir allatī tuḥdithuha 'l-asma'* and the *asma'* are the *aḥḥib al-usmā' wa-hum al-fā'ilūn* (p. 9, lines 3-4). Afterwards he expresses the Baṣrī theory of the *maṣdar* origin of the verb, contained in *amḥila ukhīdhat min lafz aḥdāth al-asmā'*.

This shows clearly enough how essential the Arabs considered the temporal value to be, in the definition of the verb. They ignored the *aspect*. In ancient Greek, an important part devolved upon aspect in verbal value; at the same time the Greeks did not recognize it as such (it is an acquisition of modern linguistics). The Arabs' notions of grammatical tenses being derived from Aristotelian logic, they were led along a false trail, under conditions most unfavourable for considering their aspect-governed verb from the point of view of time: immediately came the difficulty of differentiating three tenses, past, present and future, under a system which only contrasts two forms. They called the one *mādi*. Ibn al-Kūṭiyya (d. 367) said *muṣtaḳbal* "future" for the other (*K. al-Aḥ'al*, 1 l. 18, 2 l. 18, 3 l. 3, etc., ed. Ign. Guidi). He was logically contrasting two terms of the same order, but the present was left aside. Grammatical tradition habitually uses *muḍāri'* "resembling (the agent noun)", but formally the term is no longer opposed to *mādi*; it enters into the grammatical speculations on the system of *kiyās* (*Traité*, 6).

For better or worse, the Arab grammarians were only able to systematize the value of the verb in respect of time by incorporating with the verb certain external elements: *sa-*, *sawfa*, *ḥad*, which they call its *khāṣā'iṣ* "its properties" (*Muf.*, § 402). Now it is important to understand the true position: aspect characterizes the verb in classical Arabic; the latter makes a contrast between an *accomplished* (conjugated by suffixes), and an *unaccomplished* form (conjugated by prefixes and suffixes), which are thus designated by an important but not exclusive nuance of aspect. *The tense emerges from the phrase*, without any established system (for the past, see below).

With an unaccomplished form, the future requires a mark: the verbal indicators *sa-*, *sawfa*, for example: *kallā sa-ya'lamūna thumma kallā sa-ya'lamūna* (Qur'an, LXXVIII, 4-5), "No! they will know [it]. No! No! they will know [it]!", or else a temporal adverb, a temporal adverbial complement, etc., or simply the situation. The present results spontaneously from the absence of this mark, e.g.: *li-ma tabkī* "Why are you weeping?"

For the past, a distinction must be made: the accomplished gives the tense of the narrative for historical accounts; the verb then expresses the past tense, corresponding to the French *passé simple*. But this *maḏī* is also the accomplished form, and the language possesses only this *one single form* for historic narrative and conversation, according to the distinction formulated by E. Benveniste (*Les relations de temps dans le verbe français*, in *BSL*, liv/1 (1959), 69-82). It often indicates something resulting, it may be merely a resultative or a simple accomplished form without any temporal value. It therefore cannot be called purely and simply a tense, a *maḏī* (see *Esquisse*, 85-8; *Études*, 3: *Temps et aspect*, 170-7). The examples quoted can be examined in the light of the above distinction (published only in 1959), and the part played by the phrase and the verbal indicators will be noted.

As to the division of the verb, Arab grammarians teach: *maḏī*/maḏīhūl = known/unknown; this referring to the agent. In fact, the Arabic verb falls into two divisions: the verb with agent (the subject being considered as the agent) and the verb of quality (the subject being simply the thing qualified). The verb with agent is subdivided:

- a) agent pure and simple: *fa'ala yaf'ulu*, like *ḍaraba* (i) "to strike", *ṭalaba* (u) "to ask".
- b) agent with an interest: *fa'ila yaf'alu*, like *rabiha* (a) "to gain", *sakira* (a) "to get drunk". This category includes part of *fa'ila*.
- c) agent unknown: *fa'ila yuf'alu*, like *ḍuriba*, *rubīha*.

Agentive is a good term for the first two as opposed to the third: the *maḏīhūl*, to turn to the Arabic designation for lack of an appropriate English term. When wishing to denote the second specifically, one can use the term "verb with interested agent".

The verb of quality (or qualitative verb) includes the whole form of *fa'ula yaf'ulu* (with two exceptions), e.g.: *karuma* (u) "to become generous" and the other part of *fa'ila yaf'alu*, which is thus divided into two: the verb with interested agent, described above, and the verb of quality, e.g.: *kabira* (a) "to become old".

The verb of quality is not static. It signifies: "to acquire a quality", or "to become such and such" (according to the quality in question), *karuma* "to become *karim* (generous)"; or else as a consequence of the acquisition: "to have a quality", or "to be such and such", it is a resultative, *karuma* "to be *karim* (generous)".

The *maḏīhūl* is the verb whose agent is not known or, if known, remains unexpressed and *cannot be expressed*: it is the *fi'l mā lam yusamma fā'iluh*, according to the expression of *Muf.* (116, l. 5). If it is used with a person as the subject, e.g., *ḍuriba Zayd*, from the fact that Zayd is the subject of the verb, attention is concentrated on him, the idea of enduring takes shape to some extent, it may predominate and in that case we are led to translate by a passive: "Zayd was beaten", instead of "One has beaten Zayd", which would have revealed that the agent was unknown. This is to be judged according to the context. But none the less the Arabic verb remains the *maḏīhūl*. It cannot be coupled with "a complement of a passive verb", contrarily to its morphological character. One sees how deceptive it is to call *fa'ila* "passive".

The impersonal verb exists in classical Arabic, although the Arab grammarians have not spoken of it; it exists, it can be constructed on any transitive indirect verb with agent (this being very widely interpreted, see the examples, *Esquisse*, 160), giving

it the form of *maḏīhūl* which remains invariable in the 3rd person singular. This is the impersonal *maḏīhūl*, which provides the perfect example of the "verb whose agent is unknown". With the personal verb we can say: *ḥharaditu min al-dār* "I left the house", *nazaltu 'alā 'Amr* "I went down to 'Amr's"; in the impersonal, *ḥhuridja min al-dār*, *nuzila 'alā 'Amr*: "they went out of the house", "they went down to 'Amr". These verbs are often difficult to translate exactly, because for each of them we need to find the corresponding impersonal expression; in its absence "they" is used, as in the preceding examples.

Some verbs have come to the point of acquiring an impersonal usage without taking the form of the *maḏīhūl*: *kafā*, *badā*, *rā'a*, *ḥabba* (see Brockelmann, *Grundriss*, ii, 124-5; A. Spitaler, *mā rā'a-hū illā bi-und verwandtes*, in *Seria Monacensia*, Leiden 1952, 171-83); an example: *wa-kafā bi 'illāhi shahid^{an}* (Ḳur'ān, IV, 81/79), "it suffices with Allāh as witness".

Arab grammarians have recognized a *ḍjāmid* or *ghayr mutaṣarrif* verb, like *'asā*, *nī'ma*, *laysa*, as opposed to the *mutaṣarrif* verb which possesses all its verbal forms: *maḏī*, etc. or nomino-verbal forms: n. ag., etc. (*Dict. of T. T.*, 1143, l. 7-9). But they have not recognized the impersonal verb. They judged the impersonal *maḏīhūl* (e.g.: *nuzila 'alā 'Amr*), as if it were the *maḏīhūl* of a direct transitive, acting on the meaning of *maḥṣūl bih* (see *Études*, 167-8; on their kind of conception of *al-fi'l al-muta'addi*, the transitive verb, *Muf.* §§ 432-3, Ibn Ya'qūb 966-71, especially 970 l. 11-8). This lacuna is the logical consequence of their ignorance of the idea of subject and its rôle in grammar, for the impersonal verb is based throughout on this notion of the subject. The impersonal verb must, however, find a place in any accurate account of the morphology of the classical Arabic verb.

The Arabic verb presents contrasts: on the one side, great simplicity, on the other side complexity. Simplicity: in personal moods only two verbal forms, one accomplished, one unaccomplished, which are sufficient to give an opposition of aspect, and one imperative (2nd person); one conjugation, "the common conjugation" (*Esquisse*, 80-5), which employs the *same* prefixes or suffixes for verbs of all kinds, triliteral and derived forms, quadriliteral and derived forms, variations resulting from phonetic accidents arising from the combination of these prefixes or suffixes with the verbal root. The simplicity of the internal flexion of vowels which, by an interplay of contrasts between the three vowels *a*, *i*, *u*, characterizes the verb in its divisions *agentive/maḏīhūl*, not only in the simple triliteral or quadriliteral verb but in all derived forms for every agent verb; moreover, the simplicity of the *external* flexion of vowels which determines the moods: *yaf'ul-u* (indicative), *yaf'ul-a* (subjunctive), *yaf'ul* (jussive). Complexity: the multitude of derived forms: 14 for the triliteral verb, 3 for the quadriliteral verb; the multitude of forms of the infinitive or noun of action for the simple triliteral verb: Wright (*Ar. Gr.*³, 110-2) lists 44 of them, either rare or common.

But these numerous derived forms have one advantage: they allow one to express synthetically notions which, in French, must be enunciated separately in accordance with its analytical character, e.g.: *farasa* (i) "to devour" (a prey, wild beast), *farrasa* "to cause to be devoured" (a prey), *afrasa* "to allow his flock to be devoured" (shepherd), *tadārabū* "they fought *each other*", etc. They con-

tribute considerably to the synthetic character of the Arabic language.

Affective language expresses itself through the Arabic verb. Briefly, we may mention the 2nd *fa'ala* intensive form and the 5th *tafa'ala* which is correlative to it; the so-called "rare" forms, with gemination (14th form) or repetition (12th and 13th forms), a procedure that was abandoned; quadrilateral formations, especially by repetition of a biliteral element (type 1212) (*Esquisse*, 102-3). In addition, the *energetic*.

The energetic forms a part of the "common conjugation". It is formed by the suffix *-anna* or *-na*, most often used, added to the unaccomplished in its jussive (or apocopated) form and to the imperative. It gives a vigorous expression to a personal feeling: *conviction* in an affirmation or negation, *astonishment* or *impatience* in interrogation. It is used especially to emphasize an expression of an act of will: an order, prohibition, threat, promise, wish. After an oath the energetic always occurs (if one uses the unaccomplished form), and in addition the corroborative *lam* (examples, Wright, ii, 42A).

Bibliography: Muḥ. Aḡlā, *Dictionary of Technical Terms*, (ed. A. Sprenger), i, 707 foot and 708, 711 l. 13-712 l. 3; ii, 1142-3; Zamakḡsharī, *al-Mufaṣṣal*, 2nd ed. J. P. Broch, §§ 1, 2, 402, 403; Ibn Ya'īsh, *Sharḡ K. al-Mufaṣṣal*, ed. G. Jahn, 20-9, 911-5; Raḡī al-Dīn al-Astarābādī, *Sharḡ al-Kāfiya*, Istanbul ed. 1275, i, 8 l. 14 ff., 5 l. 21 ff.; ii, 207 l. 23 ff.; M. S. Howell, *Grammar of the Classical Arabic Language*, ii, Allāhābād 1880, 1-3 (§ 402); i, Allāhābād 1883, 1-3 (§ 2); H. Fleisch, *L'arabe classique, Esquisse d'une structure linguistique*, Beirut 1956 (*Recherches*, vol. v), 80-104 (quoted as *Esquisse*); idem, *Études sur le verbe arabe*, in *Mélanges Louis Massignon*, 1957, ii, 153-81 (quoted as *Études*): 1. *La 1^{re} forme du verbe et ses divisions*, 153-9; 2. *La question du maḡhūl*, 160-170; 3. *Temps et aspect*, 170-7; idem, *Traité de philologie arabe*, i, Beirut 1961 (quoted as *Traité*). Other references in the text.

(H. FLEISCH)

Fİ'L, pl. *af'āl*, actuation, act, and sometimes the result of an act, that is to say effectuation, effect. From its current usage in Arabic, this word very quickly became a technical term (*iṣṭilāḡ*), not only in grammar but also in *falsafa* and in 'ilm al-kalām. If 'amal [q.v.] designates the realms of 'doing' and 'acting' (whence 'work', human acts, and moral action), and thus has at least in its last meaning an ethical connotation, *fi'l* refers above all to noetic and ontological values: the fact of actuating, of passing (or causing to pass) to the performance of an act. Hence the translation by R. Blachère of *Kur'ān*, xxi, 73: 'et Nous leur révélâmes la réalisation des bonnes œuvres' (*fi'l al-khayrāt*). It should be noted that the distinction between 'amal and *fi'l* often becomes less marked: *akḡlāḡ wa-af'āl*, '(human) mores and actions', says Ibn Sīnā, for instance, (*Aḡsām*, 107), in order to define ethics.

FALSAPA.

Fi'l belongs to the language of logic and noetics. (a) In logic it is one of the ten categories, *actio* opposed to *passio*, *infi'āl*. It is worth mentioning here that the suppleness of its verbal forms allows Arabic to emphasize the connexion, at the same time opposed and complementary, of the *muḡābal* pair, *actio* and *passio*, by using the same root, *f'l*, in the first form active and in the seventh passive. In

consequence, the active element is *al-fā'il* and the passive element, *al-munfa'il*. This use of *f'l* and its derivations may be found over and over again in all treatises on logic, both in the philosophical introductions of the 'ilm al-kalām and also in *falsafa*.

(b). In noetics and metaphysics, the complementary opposition is no longer *fi'l-infi'āl*, but *fi'l-kuwwa*, act-potentiality (faculty, in *posse*). Potentiality, in so far as it is the principle of change and becoming, may be in its turn either 'active' (*fi'liyya*) if it resides in the agent (*fā'il*), or passive (*infi'aliyya*) if it resides in the passive element (*munfa'il*). The expression *bi'l-fi'l*, 'actually', which is used for every faculty of the human spirit, is of especially wide and well-known usage in noetics, where it is used to designate one of the states of the intellect, *al-'aḡl bi'l-fi'l*, the intellect in action or the active intellect, as distinguished from *al-'aḡl bi'l-kuwwa*, the intellect in *posse*, or potential intellect. Moreover, *al-'aḡl bi'l-fi'l* must be distinguished from *al-'aḡl al-fa'āl*, the acting intelligence, i.e., continually in action, which is the last of the separate Intelligences and the same for all men. The *'aḡl bi'l-fi'l*, in becoming more and more actual, receives the illumination of the *'aḡl fa'āl* and becomes similar to it. The hierarchy of the intellects according to al-Kindī, al-Fārābī, Ibn Sīnā and Ibn Ruṡḡd, and the differences of meanings applied to these terms by the several authors, are well-known. For the *'aḡl bi'l-fi'l* according to al-Fārābī and Ibn Sīnā, see 'AḡL; contrary to what is suggested by the Latin translations referred to by F. Rahman in this last article, it does not seem necessary to translate differently the meaning of *al-'aḡl bi'l-fi'l* according to al-Fārābī (*in effectu*) and Ibn Sīnā (*in actu*). The real differences of thought between the two philosophers can perhaps best be expressed, whether in translation or in Arabic, by the use of an identical terminology. The ancient Latin translations, in fact, often prefer *effectus* for *fi'l*, while the modern ones (such as that of Mgr. N. Caramè) are more in favour of *actus*. The difference which can be noted between act (or action) and effect diminishes when we go back to the more specifically appropriate technical terms 'actuation' and 'effectuation'.

'ILM AL-KALĀM

The *mutakallimūn* use *fi'l* and *bi'l-fi'l* in the same sense as the *falāsifa* when they in their turn speak of the subjects of logic, noetics and metaphysics. But the term, above all in its plural form, *af'āl*, comes up frequently when they discuss 'questions concerning God' (*ilāḡhiyyāt*). *Fi'l* then designates the action of God *ad extra*, 'what it is possible (not necessary) for God to do'. Thus al-Aṡḡarī writes in his *Kitāb al-Luma'*: 'the fact that God wills a thing, signifies that He does it' *fa'alahū*; ed. McCarthy, Beirut 1953, 15-6; cf. English translation, 21).

Later on, the subject of the treatise concerning the effects of Divine Omnipotence *ad extra* is thus called *af'āluhu ta'ālā*, 'the Acts of God, the Most High'. It is essentially the problem of secondary causes (*asbāb*), the relations of God with mankind, the divine pre-determining decree (*ḡadar* and *ḡadā'*), and human free-will (*iḡḡtiyār*). For the details of the problems dealt with, and the solutions of the various schools, see ALLĀH, 412 ff.

The treatise on *af'āluhu ta'ālā* is preceded by a treatise on the divine attributes, *ṡifāt Allāh*. One of the subdivisions of this last is concerned with the *ṡifāt al-af'āl*, which may be translated as the 'attributes of action' and which refer to what God

may or may not do: visibility, creation, commandment, decree (*loc. cit.*, 411).

These discussions of the 'actions of God' do not supersede the normal usage of *fi'Ļ* and *af'Āl* to designate the act or acts of man, sometimes almost as synonyms of 'amal and 'amāl, more often with the psychological and legal background meaning 'an act which must be performed', leaving to 'amal the wider background meaning of 'human behaviour in general'. Thus *fi'Ļ* is distinguished from *tark*, lack of action, action to be avoided. It is thus also that at the beginning of the *Ihyā' 'ulūm al-dīn* (Cairo 1352/1933, i, 13-5), al-*Ḡhazzālī* teaches that man under Law is, in order to guide his conduct ('amal), under the obligation of knowing: the creed of the faith ('*tiḥād*), the act (*al-fi'Ļ*) which must be performed at a given moment (e.g., the times of prayer), and what it is obligatory not to perform (*tark*). These terms, moreover, are reminiscent of the vocabulary of *ḥadīth*, since the text of a *ḥadīth* relates a saying or an action or the absence of an action on the part of the Prophet.

Bibliography: apart from the references given in this article, reference should be made to the well-known treatises and chapters of the great philosophers (a) on the categories, (b) on '*akl*'; also the various treatises of '*ilm al-kalām* (e.g., *Fakhr al-Dīn al-Rāzī*, *Muḥaṣṣal*, *Djurjdānī*, *Sharḥ al-Mawāḥif*, etc.), in the chapters *Ṣifāt Allāh* and *Af'Āluhu ta'ālā*. (L. GARDET)

FİLĀĤA, agriculture.

Falḥ, the act of cleaving and cutting, when applied to the soil has the meaning of "to break up in order to cultivate", or "to plough". *Fallāḥ* "ploughman", *filāḥa* "ploughing". But from pre-Islamic times the word *filāḥa* has assumed a wider meaning to denote the occupation of husbandry, agriculture. In this sense it is synonymous with *zira'a*, to which the ancients preferred *filāḥa* (all the earlier writers called their works on agriculture *Kitāb al-Filāḥa*). At the present time this latter word is very widely used in North Africa, both in official language and in everyday speech. Thus, in Morocco, the Ministry of Agriculture is called *wizārat al-filāḥa*, whilst in Egypt, Syria, Lebanon, Jordan and 'Irāk it is called *wizārat al-zira'a*. It is only since the last century that the word *zira'a* has taken precedence in official and literary circles in the Arab East; but the word *filāḥa* is still very widely used in the language of agricultural workers. The following articles will deal primarily with agricultural methods and techniques. [See further, for settlement and sedentarization, *ISKĀN*; for irrigation, *ḲANĀT*, *MĀ'*; for land-tenure, *IKTĀ'*, TENURE OF LAND, and the articles listed under *ARD*].

I. — MIDDLE EAST

1. — Technical and historical survey. — Agriculture in the Arab countries is under the influence of two different types of climate: in the south of the Arabian peninsula (Yemen, Ḥaḍramawt and 'Umān), and also in the Sudan, the Indian monsoon brings abundant rainfall in summer which enables various tropical plants to be cultivated (coffee, datepalms, custard-apples, mangoes, pawpaws, bananas, *catha edulis*, tamarinds etc.). Throughout the rest of the Arab world the mediterranean climate prevails. This climate is characterized by a cold wet winter season, followed by a long summer period which is hot and without rain. The further one goes from the Mediterranean coast the more the rainfall diminishes, until it ceases entirely in certain hot

deserts in Arabia and the African Sahara. This basic climatic system divides the zones of Arab countries into two distinct categories; in the first, the extent and distribution of the rainfall favour the economic cultivation of various crops. In the second category the winter rains, though not sufficient to allow of economic cultivation, nevertheless permit the natural growth of certain grasses and various succulent, bulbous and halophytic plants which constitute the pasturages of the desert steppes. In order to make use both of their agricultural land and of the steppes, the Arabs have at all times led two sorts of lives—as a rural or urban sedentary population, and as pastoral nomads.

Nomadism is a necessity in the desert steppes where the winter rainfall varies in extent between 50 and 150 mm., but the Bedouin tribes are not opposed to a sedentary existence. It is in this way that the Yemeni tribes, long before Islam, founded their civilization on irrigation and intensive cultivation of the land. After the Islamic conquests, the Arab tribes soon intermingled with Aramaeans from Syria and 'Irāk, Copts from Egypt and Berbers from north Africa, and with the Ibero-Latins of the Spanish peninsula, in order to exploit together the vast territories of the present Arab countries and of former Muslim Andalusia.

The mediterranean climatic system being everywhere the same, we find throughout these territories three agricultural climates. Firstly, in most of the coastal plains (the coasts of Syria, Lebanon, Palestine, Tunisia, Algeria and Morocco), thanks to a mild winter temperature and an annual rainfall of from 500 to 1,000 mm., it is possible without irrigation to cultivate cereals, annual leguminous plants, various vegetables, tobacco, olives in particular, and even cotton. With the help of irrigation, a vast number of annual or perennial agricultural crops can be successfully grown—citrus fruits, bananas, pomegranates, loquats, early vegetables, aromatic or ornamental plants, etc.

Secondly, in the plains, hills and inland plateaus of Syria, Upper Mesopotamia and North Africa, where the density of rainfall varies between 250 and 500 mm., dry-farming is the dominant system of cultivation for vast areas of non-irrigated land. Of the chief annual plants cultivated in these regions we may mention wheat, barley, sorghum, lentils, chick-peas, vetch, gherkins, melons, watermelons and sesame, while the principal fruiting trees and shrubs are olives, vines, figs, hazelnuts and pistachios.

In these regions, irrigation is indispensable for the cultivation of most fruit trees, ornamental trees, vegetables, leguminous and industrial plants—apples, pears, apricots, peaches, eggplant, tomatoes, gumbo, artichokes, potatoes, lucerne, clover, cotton, hemp, groundnuts, poppies, roses, jasmine, etc.

Thirdly, in regions with a desert climate (Lower Mesopotamia, central Arabia, Egypt, inland regions of Libya and North Africa) where rain is rare and the average annual temperature reaches or exceeds 21° C. it is only by means of irrigation that such plants as date-palms, mangoes, orange trees, cotton, rice, sugar-cane and others can be successfully cultivated.

During the Middle Ages, the Arabs were familiar with and cultivated most of the agricultural plants now known to the Arab world. It was they who introduced Seville oranges and lemons from India to 'Umān, and thence to Baṣra, Egypt and the coast of Syria and Palestine (cf. al-Mas'ūdī, *Murūdj*, ii, 438, viii, 336). From Andalusia and Sicily they disseminated throughout the Mediterranean basin

the cultivation of cotton, sugar-cane, apricots, peaches, rice, carobs, water melons, eggplant, etc. (cf. De Candolle, *L'Origine des plantes cultivées*⁵, Paris 1912). Moreover, the European names of many cultivated plants are of Arabic origin, that is to say borrowed directly or indirectly from words either purely Arabic or long Arabized.

2. — Works on agriculture. — The oldest Arabic work on agriculture which we know is *al-Filāḥa al-nabaṭiyya* (Nabataean agriculture) of Ibn Waḥshīyya [q.v.], written (or translated from the Nabataean!) in 291/904. A little later there appeared a work entitled *al-Filāḥa al-rūmiyya* (Greek or Byzantine agriculture). This book, published in Cairo in 1293/1876, bears the names of Kuṣṭūs al-Rūmī as author and of Sarḡīs b. Hilyā al-Rūmī as translator from Greek into Arabic. According to Ḥādīdjī Khalifa (*Kashf al-zunūn*, ii, 1447), the author's full name was Kuṣṭūs b. Askūrāskīna, and we think that this is the name of Cassianus Bassus to whom agronomic works collected from Greek and Latin authors are attributed. Ḥādīdjī Khalifa names three other translators of this book, one of them being said to be Kuṣṭā b. Lūkā [q.v.]. From another source we know that the agronomic work of Anatolius of Berytos (4th century A.D.) had been translated into Syriac by Sarḡīs Rāsa'nī (d. 536 A.D.), and there is reason to believe that this text was also translated subsequently into Arabic and that no manuscripts of it have survived (cf. *BIE*, xiii, 47). In any case, in the two Arabic works that we know (*al-Filāḥa al-nabaṭiyya* and *al-Filāḥa al-rūmiyya*), we find a reasonable knowledge of agricultural practice, side by side with superstitious advice.

In Egypt, the best presentation of agricultural questions at the time of the Ayyūbids is to be found in a work of Ibn Mammātī (d. 606/1209), entitled *Ḳawānīn al-dawāwīn*, published in Cairo in 1943 by the Royal Agricultural Society (cf. *MMA*, xxxiii, 556). In the following century Ḍiāmāl al-Dīn al-Waṭwāt (d. 718/1318) wrote in Cairo the (unpublished) book entitled *Mabāḥidj al-fikar wa-manāhidj al-ibar*, the fourth volume of which is devoted to plants and agriculture. In the 10th/16th century, a Damascene author named Riyāḍ al-Dīn al-Ḡhazzī al-Āmirī (935/1529) wrote a large book on agriculture which has not survived; but later Ābd al-Ḡhanī al-Nābulusī (d. 1143/1731) gave a summary of it in a work entitled *Ālam al-milāḥa fi 'ilm al-filāḥa* published in Damascus in 1299/1882.

In general, the writers of ancient Arabic works on agriculture dealt with the following subjects: types of agricultural land and choice of land; manure and other fertilizers; tools and work of cultivation; wells, springs, and irrigation channels; plants and nurseries; planting, pruning and grafting of fruit trees; cultivation of cereals, legumes, vegetables, flowers, bulbs and tubers, and plants for perfume; noxious plants and animals; preserving of fruit; and sometimes zootechny.

It may be noted that the writers of these works used several non-classical agricultural terms (*muwal-lad*; cf. *MMA*, ii, 193 and xxxiii, 560), and made a distinction between plants which fertilize (legumes) and those which exhaust the soil (cereals and others).

The chief principles of dry-farming were not unknown to them, and similarly the principles of variation and rotation of crops. Certain Arab agronomists in Andalusia had at their disposal botanical gardens and trial grounds where they experimented with native and exotic plants, practised methods of grafting and tried to create new varieties

of fruit and flowers. We should also note that several ancient Arabic dictionaries, encyclopaedic works and Arabic treatises on agriculture and botany contain the names of numerous varieties of fruit, cereals, flowers and other cultivated plants. Thus al-Badrī (9th/15th century) in his *Nuḡhat al-anām fi maḥāsīn al-Shām* gives the names, in Syria, of 21 varieties of apricots, 50 varieties of grapes, 6 varieties of roses, etc.

All the early Arabic (or other) works on agriculture, being based on observation alone, are only of historical and terminological value. It was only in the 19th century that, in Egypt, there appeared the first Arabic agricultural work based on modern science; it was produced by Aḥmad Nadā who, after being sent to France on an educational mission, wrote the two-volume *Ḥusn al-ṣinā'a fi 'ilm al-zirā'a*, published in Cairo in 1291/1874. At the present time, text books in the Arabic language exist in all branches of agriculture, written by the teachers of the faculties and practical schools of agriculture.

3. — Terminology and literature. — For the Arabic terminology of agronomic science there exists a dictionary compiled by the writer of this article (*Dictionnaire français-arabe des termes agricoles*, Damascus 1943, Cairo 1957), containing about ten thousand terms concisely defined in Arabic.

The Arabic language is rich in agricultural terms, particularly in relation to date-palms, vines, cereals and desert plants (cf. the *Mukḥaṣṣaṣ* of Ibn Sida), and the imagination of the poets of antiquity has endowed it with a vast and original literature on the nature of plants and their connexions with human beings. Not only flowers (roses, narcissi, jasmine, violets, pinks, irises, anemones, etc.) and fruit (dates, apricots, apples, pears, pomegranates, jububes, Neapolitan medlars, quinces, Seville oranges, lemons, etc.) but also a great quantity of cereals, legumes, vegetables and wild plants of the fields, pasturages and prairies are mentioned or described in verse.

4. — Legislation relating to land. — The code on landed property (*Kānūn al-arāḍi*) and the civil code (*al-Maḍjalla*), which were in force in the Arab countries that were separated from the Ottoman Empire after the 1914-8 war, are based on Muslim law (*ṣhārī'a*) and Muslim jurisprudence (*fiḥh*). The *Maḍjalla* divides land into five categories: *arḍ mamlūka*, land to which there is a right of ownership; *arḍ amiriyya*, land to which the original title (*raḥaba*) belongs to the State, while its exploitation (*taṣarruf*) can be conceded to individuals (this is the case with most agricultural land); *arḍ mawḳūfa*, land set aside for the benefit of a religious endowment; *arḍ matrūka*, land placed at the disposal of corporate bodies; and lastly *arḍ mawāt*, waste land, defined as free land, situated away from inhabited areas and out of ear-shot of houses. For details see TENURE OF LAND.

The *Maḍjalla* also defines and codifies questions relating to metayage (*muzāra'a*), leases for orchard-planting (*musākhāt*), the repair and clearing of communal watercourses used for irrigation, reclamation of waste land (*iḥyā' al-mawāt*), the enclosure (*ḥarīm*) of wells and subterranean watercourses (*kanawāt*), etc.

At the present time, the land laws of most of the Arab States, while incorporating substantial improvements, still uphold the principles respecting either the distinction between categories (and sub-categories) of land, or else their legal status and the rights based on them.

According to Muslim jurisprudence, it is the duty

of the State to construct and maintain dams, and also to excavate and clear the main irrigation channels. In former times, this work was carried out either directly by the governors of provinces or by holders of fiefs. The history of the Umayyads and the first 'Abbāsid caliphs provides examples of the execution of several large-scale irrigation schemes, and also of the repairing of several ancient dams on the Tigris, Euphrates, Khābūr, Orontes and Baradā.

Bibliography: In addition to the sources quoted above: J.-J. Clément-Mullet, *Le Livre de l'Agriculture d'Ibn al-'Awwām*, Fr. trans., Paris 1864-7, 2 vols. in 3; Don J. A. Banqueri, *Libro de Agricultura, su autor el doctor excelente A.Z.J.B.M.B. el-'Awwām*, Ar. text and Span. trans. Madrid 1802, 2 vols.; B. Lewin, *The Book of plants of Abū Ḥanīfa al-Dīnawarī*, Part of the alphabetical section (ج — ل), Leiden 1953; A. Risso and A. Poiteau, *Histoire naturelle des orangiers*, Paris 1819, 7-10; G. Schweinfurth, *Arabische Pflanzennamen aus Aegypten, Algerien und Iemen*, Berlin 1912; E. Sauvaigo, *Les cultures sur le littoral de la Méditerranée*, Paris 1913; Ch. Rivière and H. Lecq, *Culture du Midi, de l'Algérie et de la Tunisie*, Paris 1915. (MUSTAFA AL-SHIHABI)

ii. — MUSLIM WEST

So far as we know at present, it was exclusively in the Iberian peninsula, the home of the celebrated Latin agronomist Junius Columella of Gades/Cádiz, that an agricultural literature in the Arabic language was created and developed, particularly during the 5th/11th and 6th/12th centuries, in the brilliant period of the satraps (*mulūk al-tawā'if*) and the Almoravid governors who followed.

The principal centres of this literature were Cordova, Toledo, Seville, Granada and, to a lesser extent, Almeria. In Cordova the great doctor Abu 'l-Kāsim al-Zahrāwī, who died in 404/1010, known as Albucasis in the Middle Ages, is reputed to be the author of a Compendium on agronomy (*Mukhtaṣar kitāb al-filāḥa*) which Professor H. Pérès has recently discovered and intends to publish.

In Toledo, at the court of the renowned al-Ma'mūn [q.v.], the great "garden lover", lived the celebrated doctor Ibn Wāfid (d. 467/1075) known as Abenguefith in the Middle Ages. He was appointed by al-Ma'mūn to create his royal botanical garden (*Diwanat al-sultān*). Among other works, he wrote a treatise (*madjmu'*) on agronomy which was translated into Castilian in the Middle Ages. Another inhabitant of Toledo, Muḥammad b. Ibrāhīm Ibn Baṣṣāl, devoted himself exclusively to agronomy. He performed the regular pilgrimage, travelling via Sicily and Egypt, and brought back many botanical and agronomic notes from the East. He also was in the service of al-Ma'mūn, for whom he wrote a lengthy treatise on agronomy (*diwān al-filāḥa*); this work was subsequently abridged into one volume with sixteen chapters (*bāb*), with the title *Kitāb al-Kaṣd wa 'l-bayān* "Concision and clarity". This work, which was translated into Castilian in the Middle Ages, was published in 1955 with a modern Castilian introduction. The treatise by Ibn Baṣṣāl is singular in that it contains no reference to earlier agronomists; it appears to be based exclusively on the personal experiences of the author, who is revealed as the most original and objective of all the Hispano-Arabic specialists.

The name of this writer's father has not been established conclusively. Writers who quote from

him give the name with or without the definite article; the initial *bā'* is sometimes replaced by *fā'* (subpunctuated in Maghribī orthography), or the *ṣād* by *ṭā'*. Nevertheless the form Baṣāl/Baṣṣāl seems to be the most probable, but it is not certain that it is a name with any etymological connection with *baṣal* "onions". It might be a Romance diminutive in *-el* of the adjective *bāṣo/bāṣso* (Castilian *bazo*), "brown", a name borne by several Muslims in Spain; and *Baṣ(š)el* would then be synonymous with the well-attested name of *Maurēl*.

After the capture of Toledo by Alfonso VI of Castile (478/1085), Ibn Baṣṣāl withdrew to Seville, to the court of al-Mu'tamid [q.v.] for whom he created a new royal garden.

In Seville Ibn Baṣṣāl again met 'Alī Ibn al-Lūnkuḥ of Toledo, a doctor and disciple of Ibn Wāfid, and like him interested in botany and agronomy. He had left his native town shortly before its capture and settled in Seville in 487/1094. He died at Cordova in 499/1105.

He also encountered Abū 'Umar Aḥmad b. Muḥammad b. Ḥādjdjādī al-Ishbīlī, the author of several works on agronomy, among them *al-Muḥni'*, written in 466/1073. This writer is distinguished from others by his scorn for "the inadmissible tales of stupid yokels" (*ahl al-ghabāwa min ahl al-barārī wa-aḥwālūhum al-sāhū'a*) and his almost exclusive use of ancient agronomists, especially Yūniyūs. However, he also recounts his personal experiences in al-Sharaf. There he became acquainted with the agronomist Abu 'l-Khayr al-Ishbīlī [q.v.] whose work, with title unknown, is often quoted by Ibn al-'Awwām. All that we know about him is that in 494/1100 he was studying with the Seville doctor Abu 'l-Hasan Ṣhīhāb al-Mu'aytī.

In Seville, Ibn Baṣṣāl and Ibn al-Lūnkuḥ were the masters of the mysterious "anonymous botanist of Seville", the author of the "*Umdat al-ṭabīb fi ma'rifat al-nabāt li-kull labīb*", a botanical dictionary of considerable merit and far superior to that by Ibn al-Bayṭār. He seems to have been a certain Ibn 'Abdūn, to be distinguished from the doctor (Al-Djabalī) and the literary writer (al-Yāburī). The only fact about him in our possession is that he was a member of the diplomatic mission which went to the Almohad court of Marrākūsh in 542/1147 and that he wrote his '*Umda* after that date.

In Granada, the principal agricultural writer was Muḥammad b. Mālik al-Tiḡhnarī (from the name of a village now known as Tignar, a few kilometres north of Granada). He worked in succession in the service of the Ṣanhādī princeling 'Abd Allāh b. Buluggīn (466/83/1073-90) and then of the Almoravid prince Tamīm, son of Yūsuf b. Tāshfīn, at the time when that prince was governor of the province of Granada (501-12/1107-18). It was for the latter that he wrote a treatise on agronomy in twelve books (*maḥāla*) entitled *Zuhrat al-bustān wa-nuzhat al-aḡḥḥān*. Al-Tiḡhnarī also went on pilgrimage to the East. Probably while staying in Seville he came into contact with Ibn Baṣṣāl and was able to profit from his experiences. It is probably with al-Tiḡhnarī that we should identify the anonymous agronomist whom Ibn al-'Awwām frequently quotes under the name al-Ḥādjdjī al-Ḡharnāfī. It should be noted that several manuscripts of the *Zuhrat al-bustān* are attributed to a certain Ḥamdūn al-Ishbīlī, who is otherwise unknown.

Towards the end of the 6th/12th century or in the first half of the 7th/13th century (the capture of Seville by the Christians took place in 646/1248),

Abū Zakariyyā Yahyā b. Muḥammad Ibn al-‘Awwām of Seville wrote a lengthy *Kitāb al-Filāḥa* in 35 books (*bāb*). We know nothing of his life. To orientalists, however, he is celebrated since he was the first to be published and also translated, into Spanish by J. A. Banqueri, Madrid 1802, then into French by Clément-Mullet, Paris 1864-7, and finally into Urdu. He is also the only agronomist whom Ibn Khaldūn (second half of the 8th/14th century) thought worthy of quoting in his *Muḥaddima* (tr. de Slane, iii, 166; he regards the *K. al-Filāḥa* as an abridged version of *al-Filāḥa al-nabaṭiyya* [see *IBN WAḤSHIYYA*]). He is, however, far from being the most important of the Arabo-Hispanic agronomists. His work is essentially an extensive and useful compilation of quotations from ancient writers and from his Hispanic predecessors, Ibn Baṣṣāl, Ibn Ḥadīdjādī, Abu ‘l-Khayr and al-Ḥādīdj al-Gharnāṭī. It is only occasionally at the end of a chapter that he records his own personal observations (introduced by the word *Lī* “this is my own”), made in the neighbourhood of Seville, especially in the district of al-Ṣharaf. For Ibn al-‘Awwām, see C.C. Moncada in *Actes du 8^e Congrès des Orient.*, Stockholm 1889, ii, 215-57; E. Meyer, *Gesch. der Botanik*, iii, 260-6; Brockelmann, S I, 903).

Finally, towards the middle of the 8th/14th century, a scholar of Almería, Abū ‘Uḥmān Sa‘d b. Abū Dja‘far Aḥmad Ibn Luyūn al-Tudījī (d. 750/1349) wrote his *Kitāb Ibdā’ al-malāḥa wa-inḥā’ al-radīḥa fī uṣūl šinā’at al-filāḥa*. The work of an amateur, it is an abridgement in verse (*urđjūsa*), based essentially on Ibn Baṣṣāl and al-Ṭighnari; but it also contains certain valuable information which the author recorded in the words of local practitioners (*mimmā šāfahaku bih ahl al-tadriḥa wa ‘l-imīhān*).

These treatises on *filāḥa* contain far more than their titles would indicate; in fact, they are true encyclopaedias of rural economy, based on a plan closely in line with that followed by Columella in his *De re rustica*. Naturally, the essential feature is of course agronomy (*filāḥat al-araḍin*): the study of types of soil, water, manure; field cultivation of cereals and legumes; but arboriculture is also dealt with at length (particularly vines, olives and figs), with additional matter on pruning, layering and grafting; and also horticulture and floriculture. Zootechny (*filāḥat al-ḥayawānāt*) also takes a leading place: the rearing of livestock, beasts of burden, fowls and bees; veterinary practice (*bayṭara*). All these fundamental questions are completed by chapters on domestic economy: farm management, the choice of agricultural workers, storage of produce after harvest, etc. Some writers also provide information on measurement of land (*taksīr*) and the seasonal agricultural calendar.

We may imagine that specialists of many sorts were led to contribute to such encyclopaedic works. To start with, there were practitioners and professional workers: farmers (*fallāḥūn*), fruit-growers (*šadīdjārūn*), horticulturists (*ḍjannānūn*); but there were also “scientific workers”—herbalists (*‘ashshābūn*), botanists (*nabaṭiyyūn*), doctors interested in medicinal plants (*muḥradāt*) and dietetics; and there were also pure theoreticians (*ḥukamā’*, *mutakallimūn*).

On the other hand, Hispano-Arab treatises on *filāḥa* were often the work of many-sided writers (*mushārikūn*, *mutafanninūn*). Beside Ibn Baṣṣāl who was essentially an agronomist, Ibn Wāfīd was

primarily a doctor. Ibn Ḥadīdjādī was described by Ibn al-‘Awwām as *imām* and *ḥaḥīb*. Al-Ṭighnari and Ibn Luyūn are well-known poets. Finally, the enigmatical Seville botanist Ibn ‘Abdūn could well be the same as his contemporary Ibn ‘Abdūn of Seville, the author of a treatise on *ḥisba* [q.v.], published and later translated by E. Lévi-Provençal.

In this connexion one is reminded of Aristotle, both philosopher and naturalist and creator of a botanical garden, and Virgil, author of the *Georgics*.

The Hispano-Arab agronomists were familiar with and made wide use of ancient writers. A list of them (in which the names are often inaccurate) will be found at the beginning of the translation edition of Ibn al-‘Awwām by Banqueri. Among the Arab sources, they made use of *Kitāb al-Nabāt* of the polygraph al-Dīnawarī [q.v.] and, in particular, the *Filāḥa nabaṭiyya* of Ibn Waḥshīyya [q.v.], though for the most part leaving out his farrago of magic recipes. However, in this branch of instruction they have not confined themselves to repeating their precursors’ writings. They made their own personal observations and experiments, in order to adapt their works to the realities of the Spanish soil and climate. They also introduced original chapters on the cultivation of new plants—rice, sugar-cane, date palms, citrus fruits, cotton, flax, madder, apricots, peaches, pears, watermelons, eggplant, pistachios, saffron, etc.

As we have seen, two Arabo-Hispanic treatises on agronomy were translated into Castilian. In this way, Ibn Wāfīd’s work was widely used by the Spanish agronomist Alonso de Herrera in his famous *Agricultura General* (1513).

Finally we should note that it was in Muslim Spain, during the 5th/11th century, in Toledo and later in Seville, that the first “royal botanical gardens” of Europe made their appearance, both pleasure gardens and also trial grounds for the acclimatization of plants brought back from the Near and Middle East. In the Christian world we have to wait until the middle of the 16th century to see the establishment of gardens of this sort, in the university towns of Italy.

Bibliography: The essentials will be found in the introduction to *Kitāb al-Filāḥa* of Ibn Baṣṣāl, edited with Spanish translation by Millás Vallicrosa and ‘Azīmān (Tetuán 1955). See also: García Gómez, *Sobre agricultura arabiogandaluza, in Andalus*, x (1945), 127; Millás Vallicrosa, ‘*Im al-filāḥa ‘ind al-mu‘allifin al-‘Arab bi’l-Andalus*, Ar. trans. ‘Abd al-Latīf al-Khaṭīb, Tetuán 1957; Ibn al-Kāḍī, *Durrat al-Ḥidjāl*, ed. Allouche, Rabat 1936 (no. 1352 = biography of Ibn Luyūn); Ibn Khaldūn, *Muḥaddima*, faṣl vi, no. 20 = trans. de Slane, iii, 165 = tr. Rosenthal, iii, 151; S. M. Inamuddin, *Al-Filāḥah (Farming) in Muslim Spain, in Islamic Studies*, i/4 (1962), 51-89.

(G. S. COLIN)

iii.—PERSIA

Agriculture in Persia was from earliest times regarded as the fundamental basis of the prosperity of the country. From early times also there has been a dichotomy between the agricultural and the pastoral elements of the population. The Avesta was unequivocal in its approval of the settled life of the peasant and of the practice of agriculture. Agricultural prosperity, which was also in Islamic times traditionally regarded as the basis upon which stable government rested, was closely connected with irrigation [see *MĀ’*], security, and taxation.

Rulers were urged by mediaeval Islamic theorists to foster agriculture in order to ensure a full treasury and thus prevent the decay of the kingdom. To this end irrigation works were to be carried out, security established, and extortion against the peasantry prevented. The philosophers and encyclopaedists similarly regarded agriculture as the basic industry, upon which the good order of the world and the perpetuation of the human race depended (cf. Maḥmūd Āmulī, *Nafā'is al-funūn*, Tehrān, ii, 159).

Invasion and dynastic struggles have been the cause of frequent interruption in, not to say decay of, agriculture. For example in Khūzistān, where there had been considerable development under the Sāsānians, the agricultural economy failed to return quickly to its previous level after the Arab invasion in the first half of the seventh century A.D. and there was until modern times a cumulative, though not uninterrupted, decline (R. A. Adams, *Agriculture and urban life in early south-western Iran*, in *Science*, vol. 136, no. 3511, 13 April 1962). The quartering of soldiers on the population in Būyid times appears to have materially contributed to agricultural decline (cf. Ibn Miskawayh, *Eclipse*, ii, 96, and Ibn al-Aṭhīr *Ta'rikh*, viii, 342). It has always been the practice of government officials, civil and military, to live upon the country, a custom highly detrimental to agriculture. At no time, perhaps, did the evils of the system reach greater heights than under the Ilkhāns (cf. Raṣḥīd al-Dīn, *Gesch. Gāzān Hān's*, ed. K. Jahn, *passim*). In the Kādjār period the evil was also widespread. In times of war, continuous or intermittent, it was sometimes the practice deliberately to lay waste frontier areas. Thus the Turco-Persian frontier area in Šafawid times was reduced to a desert (*A chronicle of the Carmelites in Persia*, London 1939, i, 140). Many examples at different periods of Persian history could be cited of local officials imposing such severe contributions on the cultivators of the soil as to cause their dispersal and thus lead to the ruin of their land.

Tribal warfare and raiding was another major cause of agricultural decay. Such raiding was common whenever the central government weakened; further, when the tribal population and its flocks rose above the level which could be maintained by the limited pasture available, either because of a period of drought or because of natural increase, there would be a movement, violent or otherwise, into the settled areas. The balance between the settled and semi-settled elements of the population was extremely precarious, and inevitably adversely affected agriculture on the borders of the tribal regions. Various tribal groups, notably in Fārs, during the course of the late nineteenth and early twentieth centuries became settled and practised agriculture. Riḍā Šāh made an abortive attempt to settle the nomadic population of the country, notably in Fārs, the Bakhtiyārī, and parts of Kurdistān. Since about 1956 there has been a movement by Turkomans and others to reclaim the Gurgān steppe.

Another factor militating against agricultural development has been insecurity of tenure both as regards the peasant and the landowner [see TENURE OF LAND].

Agriculture is also subject to interruption by the capricious nature of the climate. Drought, due to insufficient spring or winter rain, causing partial or complete crop failures, and floods, with the accompanying destruction of irrigation channels and *kanāts*, are of common occurrence. Earthquakes have also been a contributory factor causing local

and temporary dislocation. Ravages by pests, notably the *sumn* pest and locusts, not infrequently cause heavy losses. High winds in many areas and violent hailstorms are other detrimental factors. Deterioration of the soil because of a change in the water table due to over-lavish irrigation or inadequate drainage, or both, is a major problem in some parts of the country, especially Khūzistān and Sistān; and in some places on the central plateau the soil is salty and the water too saline to be used for irrigation. On the south and south-east borders of the central desert there is a marked tendency for the desert to encroach upon the surrounding area (cf. Ḥamd Allāh Mustawfi, *Nuzhat*, 142, *Ta'rikh-i Sistān*, ed. Bahār, Tehrān 1936-8, 21). Soil erosion is widespread, notably in Ādharbāyḍjān. Its primary causes are climatic and geological, but uncontrolled grazing by goats and the destruction of forests for fuel have steadily increased the tendency towards erosion. Little attention has been given to its control or reduction by modifying existing practices of arable and animal husbandry, or by contour ploughing, which is made difficult by the relatively small size of the holdings. Terracing in mountain valleys, however, is often carried out with considerable skill.

Irrigated and dry farming are both practised, the latter in large areas of Ādharbāyḍjān and Kurdistān, and to a lesser extent in Khurāsān and Fārs, and on the Caspian littoral for crops other than rice. Everywhere with the exception of the Caspian littoral rainfall is the main limiting factor on agriculture. Gilān and Māzandarān have a relatively heavy rainfall, well distributed throughout the year with a maximum in early autumn, varying from 50-60 inches in the west to 20 inches in the east and rising to over 100 inches on the northern slopes of the Elburz. The natural vegetation is thick deciduous forest, found up to a height of 7,000-8,000 ft.; where this is cleared fruit, rice, cotton, and other crops thrive. The eastern end of the Persian Gulf littoral comes under the influence of the south-west monsoon. The average rainfall in the coastal district of Persian Balūčistān is 3-4 inches; Bushire has an average rainfall of about 10 inches; and Khūzistān 12-15 inches, with a maximum in December. The plateau, the average elevation of which varies between 3,000-5,000 ft., is ringed by mountain ranges, the general trend of which is from north-west to south-east. The seasons on the plateau are regular but considerable variations of climate are found. Within the mountains the plateau lies in the rain shadow. In general the 10 inch rainfall line follows the inner foothills of the Zagros-Elburz-Kopet Dagh ring of mountains and marks the boundary between areas where cereals can be cultivated extensively without irrigation and areas dependent upon irrigation. The summer grazing of the nomadic tribes also lies in or near the 10 inch line. Rain begins in November and continues intermittently to the end of March and, in the south and north-east, to the end of April. Heavy snowfalls are common in winter. Vegetation is limited but some forest is found in Kurdistān and Luristān; and a narrow belt of oak forest in Fārs. Considerable areas, notably in Ādharbāyḍjān, Kurdistān, and northern Fārs consist of mountain pasture. South-east of Tehrān are two great salt deserts, the Dašt-i Kavir and the Dašt-i Lūt, which together with Sistān have a relatively low elevation. The climate of Sistān is one of extremes and the average annual rainfall only 2 $\frac{1}{2}$ inches. It is estimated that only 10-14 per cent of the total area of the whole country is under cultivation. Some 30

to 35 per cent is desert and waste. The remainder is grazing-land and forest.

Grain crops. Wheat and barley are the staple crops and are grown as irrigated (*ābi*) and unirrigated (*daymi*) crops up to an elevation of about 10,000 ft. Maize and millet have also been widely grown throughout the country since early times (cf. B. Spuler, *Iran in früh-islamischer Zeit*, Wiesbaden 1952, 387). Wheat is mainly grown as a winter crop; but in the high valleys of the Zagros and Elburz it is also grown as a spring crop. The regions with the greatest production of wheat are the neighbourhood of Mashhad in *Khurāsān*, western *Ādharbāyadjān*, Hamadān, Kirmānshāh, and Iṣfahān. In south Persia wheat and barley are sown between the first week in November and the first week in January, and in central Persia between the end of October and the end of November; and spring wheat between the end of February and the end of April. Wheat is harvested in the south about the end of April or the beginning of May; in the upland areas of Fārs about a month later, and on the plateau some two to a half months later. Barley is harvested about three to four weeks earlier than wheat (cf. Mirzā Ḥusayn Khān, *Djuḡhrāfiyā-yi Iṣfahān*, ed. M. Sütüdeh, Tehrān 1953-4, 55 ff.). The yield on wheat varies greatly in different parts of the country. In general it is low. The peasant normally saves part of his crop for the following year's seed.

Rice. The main rice-growing area is in the Caspian provinces. Some rice is also grown in the *Liñdjān* and *Alindjān* districts of Iṣfahān (*Djuḡhrāfiyā-yi Iṣfahān*, 55 ff.) and, on a small scale, in Fārs, *Khūzistān*, *Kurdistān* and other districts (Spuler, *op. cit.*, 387, Ḥamd Allāh Mustawfī, *Nuzhat*, 162, 163, Sanī' al-Dawla, *Ma'āthir al-āthār*, Tehrān, lith. 1888-9, 115). According to tradition rice was originally imported from India (*Kitāb-i 'Ilm-i filāhat wa zirā'at dar sa'ad-i Ghazān Khān*, ed. 'Abd al-Ghaffār Najm al-Dawla, Tehrān 1905-6, 86). In some areas rice is sown broadcast, but in the main rice-growing areas such as Māzandarān and Iṣfahān it is sown in nurseries (*khazāna*) and transplantation (*nishā'*) takes place after a month. In Māzandarān the land is ploughed in April, flooded and then ploughed twice more. A fortnight after transplanting weeding (*vidjin*) begins, the weeds being trampled into the mud. The rice fields are kept permanently under water for two to three months. Rice is reaped in September. The main varieties are known as *ṣadri*, *girda*, *dum-i siyāh* and *ambarbū* (see also J. B. Fraser, *Travels and adventures in the Persian provinces*, London 1826, 119-20).

Sugar cane. This was mainly grown in *Khūzistān* in early Islamic times and in the middle ages (cf. Spuler, *op. cit.*, 388, *Kitāb-i 'Ilm-i filāhat wa zirā'at*, 102); and to a minor extent in Māzandarān. In the later middle ages its cultivation in *Khūzistān* died out. An attempt was made in *Kādjār* times to revive it (*Wakāyi'-i ittifāhiyya*, Tehrān, no. 55), and also to cultivate sugar cane in Gilān (*Ma'āthir al-āthār*, 118) and Iṣfahān (*Djuḡhrāfiyā-yi Iṣfahān*, 58). In recent years the cultivation of sugar cane in *Khūzistān* has begun on a more extensive scale as a result of new irrigation developments. Planting takes place in March or April and the cane is cut in November.

Sugar beet. An abortive attempt was made to introduce sugar beet by a Belgian company at Kahrīzāk near Tehrān in 1886-7. Under Riḍā Shāh the cultivation of sugar beet was encouraged and it is widely cultivated at the present day especially in the Tehrān, Tabriz, Kirmānshāh, Shīrāz, Kirmān, and Mashhad areas.

Cotton. This appears to have been widely grown on the plateau in early Islamic times (Spuler, *op. cit.*, 389; Ḥamd Allāh Mustawfī, *Nuzhat*, 52, and *passim*). American sea island cotton was first introduced into the Urūmiyya region about the year 1852 from whence its cultivation spread (*Letters from Persia written by Charles and Edward Burgess 1828-1855*, ed. B. Schwarz, New York 1942, 117). During the reign of Riḍā Shāh a long stapled variety was introduced and came to be known locally as *filistāni* (from the village where it was first cultivated). This variety is grown in *Ādharbāyadjān*, Kirmānshāh, Fārs, and *Khūzistān*. A shorter stapled American variety is grown in the Caspian provinces, including Gurgān, and a native short stapled variety of inferior quality but hardy growth is grown in marginal areas. Cotton is grown as an irrigated crop up to an elevation of about 5,000 ft. It is sown in April or May and reaped in the autumn. The land is normally watered once before sowing and the crop is irrigated several times during the period of vegetation. Cotton is the main cash crop of Persia. It is also grown extensively for its seed, which yields an edible oil (cf. *Djuḡhrāfiyā-yi Iṣfahān*, 56).

Tobacco. This is grown in many districts for local use and especially in the north-west and south-east Zagros and in the Caspian provinces. It appears to have been first cultivated in Persia in the 11th/17th century, having been introduced by the Portuguese in the early part of that century. It began to be cultivated in Gilān in 1875-6 (Takī Bahrāmī, *Ta'rikh-i kishavarzi-i Irān*, Tehrān 1951-2).

Opium. It is difficult to establish when the opium poppy was first cultivated in Persia. Muḥammad b. Zakariyā (Rhazes) refers to the wild and cultivated poppy. By the end of the 11th/17th century opium cultivation was well established (cf. Kaempfer, *Amoenitas Exoticae*). It spread in the nineteenth century as an alternative to the declining silk industry. It was first introduced into Fārs in 1868-9 (Mirzā Ḥasan Fasā'ī, *Fārs nāma-i Nāṣiri*, Tehrān 1894-6, ii, 3). The main opium-growing areas, until the prohibition of the cultivation of the opium poppy, which was first made in 1953 and became effective in 1956, were Iṣfahān, Fārs, and *Khurāsān*; it was also grown in Hamadān and Kirmānshāh. The best opium came from Ābāda, Kirmān, Yazd, Burūdjird, and Varāmīn. The seed is sown from October to December, or more rarely in spring. The crop is weeded and thinned in spring; and irrigated during May and June. The collection of the sap begins in May, or a month earlier in the hotter districts of the south, and continues until August. A vertical or diagonal incision is made in the seed capsule in the evening; the sap oozes from the incisions during the night, partially dries, and is scraped off with a blunt knife the next morning. This operation is performed twice or, if the crop is exceptionally good, three times at an interval of several days (A. R. Neligan, *The opium question with special reference to Persia*, London 1927).

Tea. An abortive attempt was made by Sanī' al-Dawla to introduce the cultivation of tea into Māzandarān in the late nineteenth century. Subsequently there was some cultivation on a small scale; in 1928-9 seed was imported from the Far East, since when there has been a great expansion in tea cultivation in western Māzandarān.

Silk. This is a traditional product of Persia. In the 7th/13th century the silk trade was important; the high water mark in the production of silk was reached in the 11th/17th century. In the nineteenth

century production declined because of a disease among the silk worms, which began in 1864. New strains were subsequently introduced (Taḳī Bahrāmī, *op. cit.*, 99 ff.). Mulberry trees, on the leaves of which the silk worms feed, are widespread throughout the country, especially in the north. In northern Persia a curious custom exists for the hatching of the eggs of the silk worm. These are attached to a piece of paper and exposed to the warmth of the human body by being worn next to the skin (Hanway, *An historical account of the British trade over the Caspian Sea*, London 1762, i, 189 ff.; Curzon, *Persia*, i, 369; see also ḤARĪR).

Minor crops. Pulses and oil seeds are widely cultivated; and some fodder crops, such as lucerne and clover. A great variety of vegetables is grown especially near urban centres. Potatoes were introduced into Persia by Sir John Malcolm during the reign of Fatḥ 'Alī Shāh (*Ma'āthir al-āthār*, 112; Kaye, *Life and correspondence of Major-General Sir John Malcolm*, ii, 47-8). Dye-plants, mainly in the central Zagros region and Kirmān, and other plants used in industry such as saffron, hemp, flax and, in the Dizful and Shustar areas, indigo (which was introduced by the Būyid, 'Aḍud al-Dawla, see Ibn al-ʿAṭīr, *Ta'rikḥ*, viii, 513), madder, and, round Yazd and Kirmān, henna, and, in Māzandarān, jute, have been cultivated since early times (cf. Spuler, *op. cit.*, 389). Vegetable gums, including gum tragacanth and asafoetida, are cropped mainly for export. The latter was known in early Islamic times (cf. *Hudūd al-'ālam*, 108-10). Oak-gall is produced mainly in Kurdistan. A variety of flowers and a kind of willow were cultivated for scent (Spuler, *op. cit.*, 389-90); the former also contributed to bee-keeping.

Fruit. Persia has been famous for fruit-growing since early times (cf. Spuler, *op. cit.*, 388). Many varieties of vine are cultivated and found up to an altitude of 4,500 ft. Vine cultivation is mainly by irrigation, except in some areas of Kurdistan. On the plateau the vines are covered with earth in the winter. Apricots, peaches, nectarines, figs, melons, pomegranates, plums, cherries, pears, and apples are widely grown. Citrus fruits are important in the Caspian provinces and south Persia, especially in Khūzistān and southern Fārs. Recently citrus cultivation has been extended to Bam. Dates are widely cultivated in south Persia and on the coastal plains bordering the Persian Gulf. The female plant is impregnated by the male in March or April, some two males going to a plantation of fifty (cf. Naṣīr al-Dīn Ṭūsī, who was aware of this peculiarity of the date palm, *Akhlāk-i Nāṣiri*, Tehrān n.d., 25-6). Nut trees, especially almonds and pistachios, are of importance. Olives were cultivated in early Islamic times in Nīshāpūr, Gurgān, Daylam, and Fārs (Spuler, *op. cit.*, 387). The main area of cultivation at the present day is Rūdbār in Māzandarān, where cultivation increased after the decline of silk production in the middle of the nineteenth century (T. E. Gordon, *Persia revisited*, London 1896, 163; Curzon, *Persia*, i, 368). The grafting of vines and other fruit trees has long been practised (cf. Fakhr al-Dīn Rāzī, *Djāmi' al-'ulūm*, B.M., OR. 2972, ff. 132a-133b and *Čahārdah risāla*, ed. Sayyid Muḥammad Bākīr Sabzawāri, Tehrān 1962, 146-51). At the present day in Kirmān and Fārs almonds and pistachios are grafted on to the wild almond tree (*bāna*).

Although large landownership has been the dominant form of land tenure, large-scale farming was not (and is not) practised, except exceptionally. The agricultural unit was the ploughland (*djuft*, *khish*,

sawdī) and agriculture was carried on mainly as subsistence agriculture; this is still predominantly the case. Broadly the ploughland consists of an area which a pair of oxen can cultivate annually; but it varies in size according to the nature of the soil, the type of agriculture practised (dry or irrigated), practices with regard to fallow, the kind of crops grown, the draught animals used, and the pressure or otherwise on the land. The average ploughland ranges from some 60 to 20 acres; but in some areas holdings are much smaller, as for example in Mārbīn, one of the districts of Iṣfahān, where cultivation is mainly carried on by spade. The relation between the peasant and the landowner was formerly usually regulated, and to some extent still is, by a crop-sharing agreement (*muzāna'a* [q.v.]). The ploughland or peasant-holding is usually run as a family concern by the peasant and his sons or other members of the family; extra labour may be required at harvest time and at certain other seasons of the year. In some areas three or four ploughlands are run together as a unit (*buna*). Periodical redistribution of the ploughlands among the peasants of a village used to take place, usually by lot, in some districts.

The main draught animal used on the plateau is the ox. Donkeys and, especially in Khūzistān, mules, and in the Persian Gulf littoral, Miyāndoāb (in Ādharbāyḍjān), and Mahābād (in Kurdistan), buffaloes, and in Persian Balūčistān, the camel, are also used. In some areas, notably Sīstān, oxen are hired for ploughing to the cultivators by graziers. Where the soil is stiff more than one pair of draught animals may be required (cf. Morier, *Second journey through Persia, Armenia and Asia Minor to Constantinople in the year 1810 and 1816*, London 1818, 304). Donkeys and camels are the main pack-animals. Small bullock carts are found in western Ādharbāyḍjān and some of the Armenian villages in Fīraydan.

The plough (*khish*) used is of the hook type having a large or small steel share. The plough beam is linked to the yoke by means of a rope sling. There is no mould board and the soil is ripped open leaving an open, coarse, cloddy tilth. There are slight differences between the plough used in (i) Fārs, Kirmān, and Sīstān, (ii) Iṣfahān, Hamādān, Tehrān, and Ādharbāyḍjān, and (iii) Gilān and Māzandarān. Seed is sown broadcast.

In addition to the plough, a kind of harrow (*māla*) is used; it differs slightly in shape in south and central Persia on the one hand and north-west Persia on the other. Two kinds of levelling board are in use, a relatively large board drawn by a draught animal, and a smaller board (known in central Persia as *katar*), which is used for the preparation of irrigation check banks, and operated by two men, one pulling and the other pushing. Three types of spade are used, one in Fārs, which has a wooden cross bar, the second in central Persia, which has a turned footrest, and the third in Ādharbāyḍjān, which has a rolled edge.

Grain is cut with a sickle (*dās*) which has a plain cutting edge; scythes are used in northern Ādharbāyḍjān, where they were introduced from Russia at the end of the nineteenth century. A small toothed sickle is used for cutting grass and lucerne, etc. Corn is tied into sheaves and left to dry or carried straight to the threshing floor (*kharmangāh*). Pod crops, such as peas, beans, linseed, and carraway seed, are mainly threshed by beating with rods; and in those parts of the country where draught animals are scarce, corn is also threshed in this way. A threshing board, the bottom surface of which is studded with sharp

pieces of flint stone held in position by wooden wedges, is used to thresh grain. It is attached by a rope to a yoke and drawn, while a man stands on it, in a circle by an ox or oxen or other animal over the threshing floor. A threshing wheel or wain (*žūm*, *ʔān*) is used, especially in north-eastern, central and south Persia. This is a sledge-like carriage, usually drawn by two oxen with two sets of rollers, which turn round as the sledge beams slide over the sheaves. The rollers carry sharp-edged steel discs, sometimes with fine saw teeth, or have steel knives or prongs with sharp edges, one roller having the edges parallel to the axis, and the other having them at right angles. In some parts of Ādharbāyḏiān the wain has wooden spokes. The third method of threshing is for the grain to be trodden out by strings of oxen, donkeys, or horses driven round the threshing floor. Winnowing is done by wooden forks, the grain being thrown six or seven feet into the air. The grain drops straight down while the chaff is carried by the wind and settles on a separate heap. A second winnowing done by wooden shovels is sometimes necessary. Finally the grain is sifted to separate it from the stones and earth with which it may have become mixed during threshing and winnowing. Two men can winnow and sift 20-25 cwt. of corn a day. Donkeys and other pack animals take the grain in sacks to the granaries. The chaff is removed in nets and used as fodder for horses, donkeys and oxen (H. E. Wulff, *Agricultural implements in Persia, in Power farming and better farming digest*, Sidney, Oct. 1958).

Sheep and goats are commonly grazed on stubble fields, which thus receive a slight benefit from their manure. For the most part, however, animal dung is used as fuel. In some dry farming areas there is insufficient rainfall to rot the manure even if it were used. Household sewage mixed with earth is used as fertilizer in some areas, especially round urban centres. Earth from old walls and ruined buildings is also broken down and spread on the fields (cf. J. B. Fraser, *Winter's journey*, London 1838, ii, 65). Gardens tend to be manured more regularly than fields and to be cultivated annually. Pigeon lime, collected in pigeon towers, is used in the Iṣfahān district for the cultivation of melons and pear trees (cf. Chardin, *Voyages*, Amsterdam 1711, ii, 75). Fakhr al-Dīn Rāzī mentions the use of bird lime and weed-killers (*Ḍjāmi' al-'ulūm*, f. 132a). Fish manure is used in Kirmān for pistachio trees. Chemical fertilizers have been introduced in recent years but their use is comparatively rare.

Practices in fallow, during which the land may or may not be ploughed, and crop rotation vary very widely. Unirrigated land tends to be left fallow for long periods. Irrigation is usually by inundation. In vineyards, melon land, and market gardens the water is let into the land by irrigation trenches. In land watered by *kanāts* the tendency is to cultivate more intensively the land nearest the mouth of the *kanāt* to avoid water loss while that at the end of the *kanāt* is less frequently cultivated.

In many parts of Persia the crops have to be guarded, especially at night, to prevent depredations by wild pig and other animals. Scarecrows (*matarsak*) are erected in some districts (cf. C. E. Yate, *Khurasan and Sistān*, London 1900, 168, 283).

In recent years there has been some development in mechanization. An increasing number of tractors and combine harvesters have been in use especially since 1952, but the numbers are still relatively small except in Dasht-i Gurgān, where cultivation in the

grain-growing areas has been wholly, and in the cotton-growing areas, partially mechanized.

The state did not interest itself in the conduct of agriculture except so far as crown lands (*khālīṣa*) were concerned; though it was interested in the prosperity or otherwise of agriculture from the point of view of taxation. A Ministry of Agriculture, Commerce and Public Welfare, was first founded in 1879; at the same time an Agricultural Council was set up. In 1891-2 the department of agriculture and commerce was transferred to the Ministry of National Economy and Roads. The following year departments general of agriculture, commerce, and industry were set up. In 1893-4 agriculture and industry were once more united in one department, but were subsequently again divided. In 1897-8 the Ministry of Crown Lands (*wizārat-i khālīṣadīāt wa raḡabāt-i dār al-khīlāfa*) became the Ministry of Crown Lands and Agriculture. Subsequently crown lands (*khālīṣa*) were transferred to the Ministry of Finance. During the constitutional period agriculture suffered various vicissitudes administratively. The first agricultural magazine to be published was a fortnightly journal of agriculture and commerce issued in 1880 by the Ministry of Agriculture and Commerce.

The first agricultural school in Persia was the Madrasa-i Muẓaffarī at Tehrān which was opened in 1901-2. It closed after six years. The next attempt to open an agricultural school was at Karaḏj near Tehrān in 1919. This became a high school in 1933-4 and a college in 1943-4. In 1948-9 it was transferred from the Ministry of Agriculture to Tehran University and in 1952-3 separated into two colleges, the college of agriculture and the college of veterinary science, which were fully incorporated into the university. Experimental work is done in government agricultural stations, notably at Karaḏj.

Bibliography: (In addition to the works mentioned in the text): A. K. S. Lambton, *Landlord and Peasant in Persia*, Oxford 1953; Taḡī Bahārāmī, *Diḡhrāfiyā-yi Kīshāvarzi-i Irān*, Tehrān 1954-5; *Farhang-i Rustā'i*, 3 vols., Tehrān 1927-38; W. B. Fisher, *The Middle East*, London 1950; *The Middle East, A political and economic survey*, 3rd edition, Oxford 1958; 'Abd al-Rahīm Zarrābī, *Ta'riḡh-i Kāshān*, ed. Irādī Afshār, Tehrān 1956-7, 144 ff.; Macdonald Kinneir, *A geographical memoir of the Persian Empire*, London 1813; P. H. T. Beckett, *The soils of Kerman, South Persia*, in *The Journal of Soil Science*, ix (1 March 1958); idem, *Agriculture in Central Persia*, in *Tropical Agriculture*, xxxiv (1 January 1957); H. L. Rabino, *Report on the production of rice in the provinces of Gilan, Mazandaran and Astarabad*, in *Board of Trade Journal*, 25 April 1907; idem, *Silk culture in Persia*, in *ibid.*, 6 June 1907; H. L. Rabino and D. F. Lafont, *La culture du riz en Gilan*, in *Annales de l'École Nationale d'Agriculture de Montpellier*, 1911, *Culture du tabac en Guilan*, in *Progress viticole*, Montpellier 1911, *Culture de la gourde a Ghalian en Gilan et en Mazandaran*, in *RMM*, xxviii (1914), *Culture de la canne à sucre en Mazandaran*, in *ibid.*; Mohamed Hossein Danechi, *Vocabulaires agricoles en langue persane*, thesis, Paris 1963 (not published).— Scattered references to agriculture are also to be found in the works of the Arab and Persian geographers and in local histories. (A. K. S. LAMBTON)

iv. — OTTOMAN EMPIRE

During the period between the 8th/14th and 11th/17th centuries, when the *timār* [q.v.] system prevailed in the Ottoman Empire, the *raḡabe*, i.e., the freehold

ownership of agricultural lands was regarded as vested in the State. The tenure of lands held as *wakf* and *mülk* in the pre-Ottoman Muslim states of Anatolia was in part confirmed, but Mehmed II converted some of them to *mîrî*-land (see *IA*, s.v. Mehmed II, 533), as he did the land belonging to Christian monasteries in the territories of Trebizond (Başveکہlet Arşivi, Maliye defter no. 828): generally speaking the central authority, when it was powerful, attempted to increase the extent of *mîrî*-land.

According to the typical 'örfî *kânûns* promulgated in these centuries [see *KÂNÜN*], land was granted on lease to farmers in parcels usually termed *çift* or *çiftlik* [q.v.]. The peasant could not transfer these *ra'îyyetlik* lands as *mülk* or as *wakf* or as a gift. If he wished to sell them or give them up he was obliged to obtain the permission of the *sipâhî* and pay a fixed charge, the *hakîk-i karâr* (in the 11th/17th century, 3% of the selling price). Thus the peasant possessed merely the right of usufruct (*istighlâl*); and this right could pass directly only to his sons (for the later recognized rights of daughters and other relatives, see Ö. L. Barkan, *Türk toprak hukuku . . .*, in *Tanzimat*, i, Istanbul 1940, 358-421). The *çift* unit of land could not be divided: if more than one son inherited they enjoyed the usufruct jointly. In principle, the peasant could not leave this land: if he did, he was obliged to pay the *çift bozan resmi* (50 *ağçe* [q.v.] in the 9th/15th, 75 *ağçe* in the 10th/16th century; as the number of peasants leaving the land increased so the *çift bozan resmi* was increased, with the fall in the value of the *ağçe*, to 300 *ağçes*). If the peasant left the land unworked for more than three years, the timariot could grant it to another. The use to which the land was put could not be changed: agricultural land, for example, could not be converted to pasture, vegetable-growing or fruit-growing. Agricultural land turned over to vine- or vegetable-growing without the *sipâhî*'s permission could, if less than ten years had passed, be restored to its former use. The State expected the peasant to sow a definite quantity of seed on land of a given area. Vineyards and vegetable-gardens near towns or around houses were exempt from these regulations, being subject to the *şhar'î* rules of ownership. The status of the land and the farmer was confirmed by the *tahrîr* [q.v.] carried out at fixed intervals.

The problem in the Ottoman Empire was not shortage of land but shortage of labour; and it is probably for this reason that the peasant was bound to the soil. On the *timârs* there were several areas of untenanted land, known as *mezra'a* and *ekinlik*. The State was concerned above all to prevent the peasants abandoning the land and moving away: the *sipâhî* who provoked this was severely punished, while those who could persuade farmers to settle on vacant land were rewarded. The *tahrîr* registers of the time of Süleymân I, however, show that new land, referred to as *ifrazât*, had then been brought under cultivation, for at this period the population had increased considerably and the State encouraged the cultivation of *mawât* lands, heretofore left unused; such lands were exempt from *tapu resmi* until the next *tahrîr* was carried out.

A further degree in State control of the land and of agriculture is found in the active participation by the State, exemplified particularly in rice-growing. Under this system, applied with the object of ensuring supplies for the army, rice-growing was carried out under the supervision of *emîns*, responsible for the administrative and financial organization, and of *çeltik re'îsleri*, responsible for the actual

cultivation. Every *çeltikçi* was obliged to sow a definite amount of seed on a definite area, both prescribed by the State. The irrigation-canals were kept in repair under the supervision of the *re'îs*. From the harvested rice, after seed had been set aside, the State took one-half (in some areas two-thirds). As compensation for this, the *çeltikçiler* so organized were exempt from certain taxes (mainly the *resm-i çift*, *resm-i ghanem*, 'awâriq'; for the *çeltikçiler* see Barkan, *Kanunlar*, 54, 202-3, 205; for a *çeltik kânunu* see Ankara Un., DTCF library, Ismail Saip collection MS 5120, 130-9). The cultivation of rice was introduced into Rûmeli by the Ottomans, and extensive rice-fields under State control appeared in the valleys of the Meriç (Maritsa), Karasu, Vardar and Salambria (see M. T. Gökbilgin, *Edirne ve Paşa Livâsı*, Istanbul 1952, 125-50). A similar system of State participation prevailed in the villages which, in order to ensure the food-supply of Istanbul, were created in the vicinity of the city by the settlement of prisoners of war, 'ortakçî kullar' (see Barkan, *Kanunlar*, 86-109, and idem, *XV ve XVI. asırlarda Osmanlı imparatorluğunda toprak işçiliğinin organizasyonu şekilleri*, in *Iktisat Fak. Mecm.*, i (1939), 29-74, 198-245, 397-447. On the food supply of the capital see further W. Hahn, *Die verpflegung Konstantinopels durch staatliche Zwangswirtschaft*, Stuttgart 1926; R. Mantran, *Istanbul dans la seconde moitié du XVII^e siècle*, Paris 1962, 179-213).

Thus the principal characteristic of the classical Ottoman land-system was direct State control of the peasant and the soil, a system which had grown up to meet the military and financial needs of an absolutist administration, and in which the state's main concern was to ensure the revenues of the *timârs*. This *timâr* organization and the Ottoman land-system broke up in the period of anarchy which began at the end of the 10th/16th century (see Koçi Beg, *Risâle*, ed. A. K. Aksüt, Istanbul 1939, 24-56). Lack of settled conditions and heavy taxes caused the peasantry to abandon the soil in droves: in the first half of the 11th/17th century this movement from the land reached disastrous proportions and was called 'the great flight', 'büyük kaçkun' (see M. Akdağ, *Türkiyenin iktisadî vaziyeti*, in *Belleten*, xiii/51 (1949), 537-64, xiv/55 (1950), 319-405). In many districts local dignitaries and Janissaries turned the abandoned agricultural land into pastures for their flocks of sheep (M. Akdağ, *Belleten*, xiv, 374, 394). The new *kânûns* concerning the use of land and the *ra'âyâ* which were promulgated in the early 11th/17th century (they are found together in *MTM*, i (1331), 49-112, 305-48) are the result of efforts to solve this problem.

In the 11th/17th and 12th/18th centuries the most important change in agricultural conditions was brought about by the spread of the systems of *mukâta'a* and *iltizâm* [q.v.]. There arose a new class of *aghâs*, *a'yân* and derebays [q.v.] in Rûmeli and Anatolia who, holding possession of the land for life, became in practice great land-owners (for Western Anatolia see Ç. Uluçay, *18. ve 19. yüzyıllarda Saruhan'da eşkiyalık ve halk hareketleri*, Istanbul 1955; see further A. F. Miller, *Mustafa Pasha Bayraktar*, Moscow 1947). Although Mahmûd II succeeded, after 1227/1812, in putting down the great *a'yân*s and derebays, the village *aghâs* and the lesser *a'yân*s maintained themselves as the ruling class in the social sphere. In many areas the peasant had now sunk to the position of tenant or share-cropper on the lands held as *mukâta'a* by the *aghâs*: in this state of affairs is to be found the basic reason for the

peasant risings in the Balkans in the 19th century (see H. İnalçık, *Tanzimat nedir?*, in *Tarih araştırmaları*, Ankara 1941, 237-63).

Difficulties of communication meant that agricultural products were in general disposed of in local markets. Cereals were distributed further afield only in areas near the coasts or in the vicinity of cities or along the great military routes. In the 8th/14th and 9th/15th centuries Venice bought large quantities of cereals from Western Anatolia, Thrace and Thessaly (see F. Thiriet, *Régestes des délibérations du Sénat de Venise concernant la Roumanie*, i-iii, Paris 1958-60). In the same period cotton and dried fruits were exported from Western Anatolia to countries in the north (this appears particularly from the customs-registers of Akkerman and Kili, Başvekâlet Arşivi, Maliye no. 6). From the 9th/16th century onwards increased trade with Western Europe led to an increase in the export of the cotton and cotton goods of Western Anatolia (P. Masson, *Hist. du commerce français dans le Levant*, Paris 1896-1911, appendix VIII; E. Arup, *Studier i Engelsk og Tysk Handelshistorie*, Copenhagen 1907, 109 ff., 191 ff.). In the 19th century, as was observed by P. de Tschichatchef (*Asie Mineure*, 3 vols., Paris 1867), G. Perrot (*Souvenirs d'un voyage en Asie Mineure*, Paris 1867) and A. Ubicini (*Lettres sur la Turquie*, Paris 1851, 244-65), the agricultural methods of the peasantry were dictated entirely by tradition. In this field ethnographical observations (e.g. Hâmit Z. Koşay, *Türkiye halkının maddî kültürüne dair araştırmalar*, in *Türk Etnoğrafya Dergisi*, i (1956), 7-55; *Contribution à l'étude de la culture matérielle des Bulgares*, in *Bulletin du Musée Nat. d'Ethnographie à Sofia*, viii, 55-109, x-xi, 130-65, xii, 62-85) can be supplemented from the *kânûns* for sandjaks and notes in the registers concerning agriculture and irrigation (see, e.g., Barkan, *Kanunlar*, and *Monumenta Turcica*, i, Sarajevo 1957). The *muşşal defterler* [see DAFTAR-I KHÂKÂNÎ] contain much material—as yet unstudied—on the crops grown in various areas and their productivity; the various agricultural implements are to be found listed in the *hâdîs*' registers of effects (*metrûkât*). The Anatolian peasant divided his land into three or two sections, and followed the principle of leaving each fallow for two years or one year (*nadas*, see Barkan, *Kanunlar*, s.v.). Important details on the irrigation methods employed in the İlkhânîd period in Anatolia are found in the letters of Rashîd al-Dîn (see Z. V. Togan, *Reşideddin'in mektûplarında Anadolu'nun iktisadî ve medenî hayatına ait kayıtlar*, in *Ist. Ün. İktisat Fak. Mecm.*, xv (1953-4), 33-50; Kh^wâdjî Rashîd al-Dîn Faḍl Allâh, *Kitâb-i Mukâtabât-i Rashîdî*, ed. M. Shafi, Lahore 1363/1935, 220-30, 234-6). In the Ottoman period, in arid districts like Central Anatolia and Diyarbakr there was a special régime for irrigation (for this *mîrabîlik* see Barkan, *Kanunlar*, 42, 46; *Kânûnnâme* of Süleymân, *TOEM Supplement*, 65-6).

The Ottomans were naturally acquainted with Muslim works on *'ilm al-filâha*. The *K. al-Filâha* of Shaykh Abû Zakariyyâ' Yahyâ b. al-'Awwâm was translated into Turkish in 998/1599 by Muşţafâ b. Lutf Allâh (MSS: Bayezid Lib., Veliyeddin 2534, Bursa müzesi E 32; Ist. Univ. Lib.). Two works by Ottoman authors were well-known: *Rawnaḳ-i büstân* by al-Hâdjî İbrâhîm b. Meḥemmed (MS: Süleymaniye, Esad Ef. 1019; editions: Istanbul 1260; Konya 1285; and ed. Hadiye Tunçer [in modern script, unsatisfactory], Ankara 1961), and *Ghars-nâme* by Kemâni, composed in 1047/1637 (see *Türk*

ziraat tarihine bir bakış [I. Köy ve Ziraat Kalkınma Kongresi yayını], Istanbul 1938, 43). Both these works are concerned with the growing of fruit trees, and contain chapters on the soil, planting, pruning, grafting, the diseases of trees and their treatment. The author of the *Rawnaḳ-i büstân* discussed in a final section the gathering and keeping of fruit; he had himself, he says, made an orchard near Edirne and added to the data of books on *filâha* what he had learned from experience.

In the history of horticulture, the Ottomans hold an especial position as cultivators of flowers, particularly tulips, in the 12th/18th century (see Djewâd Rüşdî, in *Edebiyyât-i 'Umûmiyye Medîmû'asî*, nos. 29, 35, 36). At the Palace, there was a separate corps of flower-gardeners controlled by the *shükûfe-başî* (*çičekçi-başî*) (see Feridün, *Munsha'ât al-salâḫîn*, ii, 224-5). There was overt competition among great men to raise new varieties, a successful grower receiving the title *şâhib-i tukhm*. In that century the Ottomans are said to have produced 839 types of tulip (A. Refîk, *Lâle devri*, 46-7). Ottoman authors wrote many works on flower-growing (the best-known being Meḥemmed Remzî's *Lâlezâr-i bâğh-i kâdim*, 'Alî Celebi's *Shükûfe-nâme*, Fethî Celebi's *Tuḥfat al-ikhwân*, Lâlezârî Meḥemmed's *Mizân al-azhâr*, 'Oḥmân Efendi's *K. al-Nabât*, 'Abd Allâh Efendi's *Shükûfe-nâme*, Hâdjî Ahmed's *Natâ'idj al-azhâr*, etc., see Djewâd Rüşdî, *op. cit.*). The biographies of prominent growers were also collected in such works as 'Abd Allâh Efendi's and Rüşdî-zâde Remzî's *Tedhkire-i shükûfedjîyân* (MSS: Halis Ef. and Ali Emiri collections).

In the period of the Tanzîmât [*q.v.*] attempts were made, under European influence, to improve agricultural methods. The issue of the *Takwîm al-wakâ'i*^c of 14 Rabî' II 1254/7 July 1838 reports the setting-up of a *Zirâ'at ve Sanâ'i*^c *Medjîsi*; and in 1259/1843 a *Medjîs-i Zirâ'at* was founded, attached to the Ministry of Finance. Directors of Agriculture were sent to the provinces (13 Radjâb 1260/29 July 1844) and on 23 Rabî' II 1261/1 May 1845 an Agricultural Congress of delegates from the provinces was held in Istanbul. The chief matters raised by the participants were the need to reduce the taxes on agriculture, to provide agricultural credits, to control rivers and to build roads (A. Ubicini, *Lettres sur la Turquie*, 244-65, dwells on the same points). Finally in Şafar 1262/February 1846 there was constituted a Ministry of Agriculture, which was later united with the Ministry of Commerce, and in 1310/1892 reconstituted as the Ministry of Forests, Mines and Agriculture (*Orman, Ma'âdin ve Zirâ'at Neẓâretî*). The first School of Agriculture and model farm was founded on the Aya-Mama estate near Istanbul, but did not last long. The promotion of scientific agriculture in Turkey is the work of the Halkalı College of Agriculture and Veterinary Science, founded in 1308/1890.

Various attempts were made in the Tanzîmât period to improve the lot of the peasant. In some regions proposals were made—but not put into effect—to transfer *mukâta'a*-land from the *aghas* to the peasants (see H. İnalçık, *Tanzimat ve Bulgar meselesi*, Ankara 1943). Measures taken to promote the ownership of land with the right of inheritance were inadequate (see Ö. L. Barkan, *Türk toprak hukuku*, in *Tanzimat*, i, 399-341), and favoured rather the holders of large estates. The land law of 1274/1858 contains some new European ideas, but is basically merely a codification of the old Ottoman land-regulations. To protect the peasant from money-

lenders, the maximum interest was fixed by law at 15% (Başvekâlet Arşivi, Mühimme def. no. 253, 8-10), and the sum of 20 million *kurush* per annum was set aside to provide credits to peasants. The measures taken to improve agriculture in the Dobruđia [q.v.] deserve particular mention. A French expert was called in to survey the agricultural situation and make recommendations (see A. Gaudry, *Recherches scientifiques en Orient*, Paris 1860). The distribution of good varieties of seed to the peasants, tax-exemption granted to promote the culture of olives and mulberries, encouragement to use modern implements—all these sprang from the adoption of the new outlook, whose effects are best exemplified in the activities of Midhat Paşa [q.v.] in the Danube province (northern Bulgaria): he was the first to import from Europe reaping- and threshing-machines, he founded a model farm, and set up 'Menâfi' sandıkları' to supply credit on easy terms to farmers (see 'Ali Haydar Midhat, *Midhat Paşa, hayât-i siyasiyyesi*. . ., Istanbul 1325/1909, 29). In this period the export of agricultural products to Europe, especially to Great Britain, increased greatly (see F. E. Bailey, *British policy and the Turkish reform movement*, Cambridge, Mass. 1942, 76, and tables 8-14). Cotton-growing expanded considerably, with British encouragement, during the American Civil War (see *Türk ziraat tarihine bir bakış*, 127-36).

Bibliography: in the article. (H. İNALCIK)

V. — INDIA

This section offers a survey of agriculture in India during the mediaeval period, *i.e.*, from the time of the arrival of the Muslims to the British conquest.

1. Agriculture. The natural setting of agriculture in India, despite various important variations, displays a surprising degree of uniformity. The larger part of the country consists of plains: the great Indus and Gangetic Plains of the north and the broad river valleys of the south. Except for the extreme tip of the southern peninsula, where there is a significant winter monsoon as well, the rainfall received is mainly from the summer monsoons. These are so bountiful that nearly half of the area of the Union of India has an average annual rainfall of over 100 cm. Some mediaeval writers could, therefore, be excused for their exaggeration when they said, as Abu 'l-Faḍl (*Ā'in-i Akbari*, Bibl. Ind., ii, 5-6), that the whole of the land of India was cultivable or, as Bābur (*Bāburnāma*, tr. A. S. Beveridge, ii, 488), that its crops needed no artificial irrigation. Nature has also made possible another phenomenon, regarded in mediaeval times as the special characteristic of Indian agriculture, *viz.*, the sowing and reaping of two harvests in the year—one (*kharif*) collected after the end of the rains, and the other (*rabi*) at the end of the winter.

A comparison of 11th/17th century area statistics (preserved in the *Ā'in-i Akbari*, c. 1595, and in certain documents from Awrangzeb's reign) with modern returns suggests that the cultivated area during the 11th/17th century was about half of the area cultivated at the beginning of this century in such large regions as Bihār, eastern and central Uttar Pradesh, Berār and Western Pākistān. In western Uttar Pradesh, eastern Panjāb and Guđjārāt, the area cultivated was smaller by one-third to one-fifth. (See Irfan Habib, *Agrarian system of Mughal India*, 1-22; Moreland, *India at the death of Akbar*, 20-2, offers a still lower estimate of the extent of cultivation under Akbar). The great

extent of forest in mediaeval times is also indicated by the information we possess about particular localities. We know, for example, from the chroniclers' accounts of campaigns in Katehr (now Rohilkhand) that extensive forests existed in this region in the 13th and 14th centuries. While these were largely cleared during the following three or four centuries, the Tarā'i forest still covered, further to the east, most of north-eastern Uttar Pradesh (now a densely populated area), down to the end of the 18th century (cf. Rennell's *Atlas of Bengal*, 1781, Map X).

All descriptions of mediaeval agricultural practice apply equally well to the traditional practice in Indian villages today. There existed the same combination of simple and crude tools with certain ingenious methods and devices. While the fitting of the "iron point" to the wooden plough is referred to in a work as old as the *Manusmṛiti* (x, 84), Fryer (1672-81) found that in fact the "coulters" of Indian ploughs were "unarmed mostly, Iron being scarce", and that hard wood was being used instead. Yet on the other hand, Amān Allāh Ḥusaynī (early 17th century) notices the use of dibbling in sowing cotton, and Thévenot in Guđjārāt observed the use of fish manure in planting sugar-cane.

Rainfall was generally supplemented by artificial irrigation, from wells, tanks and canals. Bābur has described for us the two most common methods of lifting water out of wells. One involves lifting water in a leathern bucket (*čaras*) pulled out of the well by yoked oxen drawing a rope passed over a wooden wheel, "a laborious and filthy method". The other (the *rahaī* or *arhaī*), which deeply interested Bābur, is called in English the Persian wheel (*Bāburnāma*, tr. Beveridge, i, 388; ii, 486). The *dhenkli*, based on the use of weights, has been described by Fryer. Large tanks for irrigation purposes were usually constructed by damming streams and rivulets. Firūz Shāh (752-90/1351-88) is said to have built several tanks by means of such dams (*bandās*) ('Afif, *Tārīkh-i Firūz-shāhī*, Bibl. Ind., 330). The Udaypūr lake, created by a massive dam in the 16th century, was originally about 40 miles in circumference (*Ā'in*, i, 509). Abandoned channels of rivers, which became active during the inundations, served as natural canals and were important sources of irrigation in the Indus basin. Human effort was often needed to keep them in use by clearing silted sections. In addition there were some big man-made canals. The best known of these was Firūz Shāh's West Jamunā Canal, re-excavated and re-aligned by Shāh-djāhān. Among other important mediaeval works were the East Jamunā Canal (early 18th century), a long canal drawn from the Sutledj by Firūz Shāh, a network of Mughal canals drawn from the Rāvi near its entry into the plains, the Sidhnai (which the Rāvi took as its main bed in or before the 16th century), the Begārīwah in upper Sind (17th or 18th century) and the Khānwhā in the Indus delta (early 16th century).

Most of the major crops raised today were also raised in mediaeval times. A few new crops were introduced during the mediaeval period itself. Tobacco cultivation became well established throughout the country during the earlier part of the 17th century. Coffee cultivation had its beginnings late in the same century, while the cultivation of capsicum spread rapidly in the earlier part of the next. Among the purely modern crops may be counted maize, potatoes, tea and groundnuts.

The geographical distribution of the crops in the 17th century (and so presumably earlier) was different in some important respects from that

prevailing today. There was the same broad division into rice and wheat zones marked by the 40- or 50-inch isohyets. But the cultivation of cash crops, notably cotton and sugar-cane, was far more widespread in mediaeval times, the conditions of transport prohibiting concentration. Indigo claimed a large area, in mediaeval times as well as till late in the 19th century; but its cultivation has now practically disappeared. Similarly, opium and hemp were more widely cultivated than now. On the other hand, jute, though known to have been cultivated in certain localities in Bengal, was far from being an important cash crop during mediaeval times. Sericulture, which has undergone a great decline since, flourished mainly in Bengāl and Kashmīr.

Among fruits the most prominent were the mango and the coco-nut. The pine-apple was introduced during the 16th century through the agency of the Portuguese, and was rapidly acclimatized. The practice of grafting seems to have been widely applied in Mughal times. *Djahāngīr* describes its application to cherries and apricots in *Kashmīr* (*Tuzuk*, ed. Sayyid Ahmad, 299). Amān Allāh notices its use in planting mangoes, and a history of Shāhjahān's reign declares that great improvement in citrus fruits resulted from grafting (British Museum MS, Or. 174, f. 102a). The Emperors and their nobles were generally fond of laying out orchards. Firūz Shāh is said to have planted 1200 orchards around Delhi ('Affif, 295). The Mughals have given their name to a particular type of garden, laid out in squares and criss-crossed by channels of flowing water obtained by various devices (see *BUSTĀN II*).

2. Mediaeval Works on Agriculture. Very few works seem to have been written on agriculture in mediaeval India, to judge from their extreme paucity in modern collections. There exists in some MSS, e.g., India Office Library I.O. 4702, Aligarh Lytton Fārsiyya 'Ulūm 51, and Brit. Mus. Or. 1741, ff. 25a-48a, a tract on agriculture which is really Chapter XI of an encyclopaedic work, the *Gandī-i Bād-āward*, of Amān Allāh Ḥusaynī, Khān Zamān, d. 1046/1637. This tract embodies, with acknowledgment, the whole of the *Kitāb Shādjarat al-nihāl*, a work mainly concerned with horticulture and written in Persia or Central Asia in the 15th century (Brit. Mus. Add. 1771, ff. 157b-269b, etc.). But Amān Allāh has introduced considerable additions, including detailed descriptions of the cultivation of Indian fruits and notices of various crops grown in India. Yet, despite certain interesting statements, Amān Allāh's work is much too superficial, and he follows the *Kitāb Shādjarat al-nihāl* in recommending a number of quack-practices. Abu'l-Faql in his famous work on Akbar's administration, the *Ā'in-i Akbarī* (ed. Blochmann, Bibl. Ind., Calcutta, 1867-77), gives much information relating to agriculture. In its detailed accounts of the provinces of Akbar's Empire, the book contains lists of prices of agricultural products, tables of revenue-rates on the various crops, and area statistics and sundry information on cultivation and irrigation.

Bibliography: Modern works only. Moreland's *India at the death of Akbar*, London 1920, also contains a description of the system of agriculture. On Mughal gardens there is a charming book by C. M. Villiers Stuart, *Gardens of the Great Mughals*, London 1913. Irfan Habib's *Agrarian system of Mughal India*, Bombay 1963, may be consulted for a fuller treatment of several points touched upon in this article.

Watt's *Dictionary of economic products of India*, 6 vols., is a monumental work of reference, giving detailed historical, technical and other information on almost everything produced in India. For an examination of Indian agricultural practice see J. A. Voelcker, *Report on the improvement of Indian agriculture*, London 1893; see also the Royal Commission on Indian Agriculture, *Report*, London 1928. Modern agricultural statistics, given by districts, are available in the volumes of *The agricultural statistics of India*, issued by the Department of Revenue, etc., Government of India, at irregular intervals since 1884-5.

(IRFAN HABIB)

FILĀLĪ [see *TAFILALT*].

FILASTĪN, colloquially also Falastīn, an Arabic adaptation of the classical Palestine (Greek Παλαιστίνη, Latin Palaestina), the land of the Philistines. The name was used by Herodotus (i, 105; ii, 106; iii, 91; iv, 39) and other Greek and Latin authors to designate the Philistine coastlands and sometimes also the territory east of it as far as the Arabian desert. After the suppression of the Jewish revolts in 70 and 132-5 A.D. and the consequent reduction in the Jewish population the name Syria Palaestina, later Palaestina, was adopted by the Romans in place of Judaea. The Roman province of Palestine was later extended by the annexation to it of other, adjoining territories. By the 5th century there were three provinces of Palestine, Palaestina Prima, with its capital at Caesarea, including Judaea, Idumaea, Samaria, and part of Peraea, Palaestina Secunda, with its capital at Scythopolis (Baysān), including the valley of Esdraelon, Galilee, and parts of the Decapolis and of Gaulanitis, and Palaestina Tertia or Salutaris, with its capital at Petra, including the Negev, Nabataea and part of the Sinai peninsula. (Ed.)

I.—PALESTINE UNDER ISLAMIC RULE.

The name of Filastīn was applied first to the administrative and military district (*djund* [q.v.]) established by the Arab conquerors on the territory of the ancient Byzantine province known as *Palaestina prima*. The latter comprised roughly Samaria and Judaea with the coastal area stretching from Mt. Carmel in the north to Ghazza in the south. This corresponded with a fairly varied region from the geographical point of view, the largest part of which was made up of a mountainous chain of medium height, with summits rarely exceeding 1,000 metres (mountains of Samaria in the north, with Mt. Gerizim, the mountains of Judaea in the centre, and the mountain of Hebron in the south), extending to the west in a series of hills bordering the coastal plain and to the east in expanses of steppe, of which the most important was the desert of Judah.

It is difficult to reconstruct with accuracy the story of the conquest of Palestine by the Arabs. The expedition sent out by Abū Bakr and commanded by 'Amr b. al-'Āṣ invaded the region of Ghazza in Dhū'l-Hijjā 12 or Muḥarram 13/February or March 634. After the fall of Ghazza, 'Amr marched on Kaysariyya (Caesarea by the sea) and began to besiege it in Djumādā I 13/July 634, but he was forced to retreat on the approach of a new Byzantine army, which he was ready to confront only after uniting his troops with those brought by Khālīd from Syria. After the victory over the Byzantines of Adjnādayn [q.v.] in Djumādā I or II/July-August 634, 'Amr occupied most of the towns of Palestine: Sabastīya (Samaria), Nābulus, Ludd (Lydda), Yubnā,

‘Amwās (Emmaus), Bayt D̲jibrīn and Yāfā (Jaffa). It was only after the battle of the Yarmūk [q.v.] that he was able to pursue the siege of Iliyā (Jerusalem, see AL-ḲUDS), whose inhabitants are said to have refused to submit to anyone but the Khalīfa himself. ‘Umar b. al-Khaṭṭāb then visited Syria for this purpose (16/637). As for the town of Ḳaysariyya, ‘Amr took up the siege again, but left it shortly afterwards to go to Egypt, leaving as his successor Yazīd b. Abī Sufyān, who, soon dying, was succeeded by his brother Mu‘āwiya. It was Mu‘āwiya who obtained possession of the town by betrayal in 19 or 20/640 or 641 and completed the conquest of Palestine by occupying ‘Aṣkalān (Ashkelon).

The Arab conquerors permitted the previous administrative organization to continue, transforming the former *Palaestina prima* into *ḍjund Filasṭīn*; they set up the capital first at Ludd, and then at al-Ramla, a new town which was founded by Sulayman b. ‘Abd al-Malik when he was governor of Palestine and in which he continued to reside after he had become caliph in 96/715. The *ḍjund Filasṭīn*, still mentioned as such by Ibn Shaddād, survived until the Mongol invasion as an administrative district, but its territory appears to have been extended from the 4th/10th century onwards, both towards the east, and to the south and south-east. The geographer al-Muḳaddasī in fact counts Ariḥa (Jericho) and ‘Ammān (the ancient Philadelphia) among the towns of this district, and is followed in this by Yāḳūt. Al-Iṣṭakhri and Ibn Ḥawkal, for their part, join to Palestine the south of the Ḡhawr [q.v.], al-D̲jibāl [q.v.] and al-Sharāt [q.v.], that is to say, on the one hand the lands situated to the north of the Dead Sea, and on the other those to the south of it on the other side of the rift-valley which extends as far as the gulf of al-‘Aḳaba. Further, the vast area called al-Th, covering the present day Negev and Mt. Sinai, was also in practice attached to Palestine. Under the Mamlūk sultans, Palestine received a new administrative organization. It was attached more or less directly to the *niyāba* of Damascus, and comprised six districts, those of Ḡazza, Ludd and Ḳāḳūn on the one hand (these three districts being sometimes considered as forming a separate *mamlaka*) and those of al-Ḳuds (Jerusalem), al-Khalīl (Hebron) and Nābulus on the other.

Palestine was particularly honoured in the Umayyad period. Mu‘āwiya is reported to have had himself proclaimed caliph at Jerusalem and it was under one of his successors that the ancient court of the Temple, called the *ḥaram*, received its two principal monuments, *Ḳubbat al-Ṣakhra* and *al-Masḍīd al-Aḳṣā*, both built by ‘Abd al-Malik (65-86/684-705). This caliph had the interior of the Dome of the Rock decorated with mosaics evoking the superiority of Islam over Christianity and the domination of the world by the Muslim rulers. In the ‘Abbāsīd period Palestine reverted, with Syria, to the rank of a mere province; its official capital continued to be al-Ramla, but the monuments of Jerusalem maintained sufficient renown for the caliph al-Ma‘mūn, inspired by hostility for the Umayyads' memory, to feel the need to substitute his own name for that of ‘Abd al-Malik in all the inscriptions commemorating the latter's foundations.

Palestine was occupied by the Fāṭimids immediately after Egypt (359/969) and thus broke free for some time from the authority of the caliphs of Baghdād, which had already become nominal under the Tūlūnids [q.v.] and then under the Ikḥshīdids [q.v.]. But Fāṭimid rule was never firmly established there,

and brief revolts ensued, of which the most spectacular was the one which led to the installation of a new ‘Alid caliph at al-Ramla by a Bedouin *amir* of the Banu ‘l-D̲jarrāḥ [see D̲JARRĀHĪDS]. Jerusalem, on the other hand, was the victim of the violent measures adopted against the Christians by al-Ḥākim, and at his command the Holy Sepulchre was destroyed. In the late 5th/11th century, Palestine was briefly occupied by the Turcoman chief Atsız b. Uvak [q.v.]; shortly afterwards a minor Turkish dynasty, founded by Artuḳ [see ARTUḲĪDS], occupied Jerusalem, but it was soon expelled by a Fāṭimid counter-attack (479-90/1086-98). This Fāṭimid success was nullified by the arrival of the First Crusade, which achieved the foundation of the Latin Kingdom of Jerusalem and led to the Crusaders' occupation of the Holy Places for nearly a century (492-587/1099-1187).

The Arab geographers provide some scattered information on conditions in Palestine during the period between the Arab conquest and the arrival of the Crusaders. In the 3rd/9th century Palestine was occupied by a numerous population of Arab origin (belonging to various tribes). There was, however, also a certain proportion of non-Muslims, Christians, Jews and Samaritans, the size of which we naturally cannot estimate; al-Ya‘ḳūbi refers to the presence of “non-Arabs” in the town of al-Ramla. At this period the region was crossed by the pilgrimage route from Damascus; at Ayla, near the gulf of al-‘Aḳaba, this met the route followed by pilgrims from Egypt and the Maghrib; it was also a trade-route used long since for traffic with Egypt or Arabia. There was also a route connecting Jerusalem with ‘Ammān via Jericho. In the 4th/10th century Palestine was one of the most fertile regions of the province of al-Shām, since it was well watered with rain and, in the Nābulus region, boasted abundant streams. Al-Muḳaddasī informs us of its principal products, among which agricultural produce was particularly copious and prized: fruit of every kind (olives, figs, grapes, quinces, plums, apples, dates, walnuts, almonds, jujubes and bananas), some of which were exported, and crops for processing (sugar-cane, indigo and sumac). But the mineral resources were equally important: chalk earth (*al-hawwāra*), marble from Bayt D̲jibrīn, and sulphur mined in the Ḡhawr, not to mention the salt and bitumen of the Dead Sea. Stone, which was common in the country, was the most generally used building-material for towns of any importance. Al-Muḳaddasī also gives us brief indications of the main Muslim religious trends; there were some Shī‘īs at Nābulus, no Mu‘tazilis openly confessing their beliefs, and some well organized Karrāmīs at Jerusalem; at the end of the 4th/10th century the juridical schools followed were the Shāfi‘ī and the Fāṭimī. The mediaeval geographers also notice briefly the places of pilgrimage, which were especially numerous in Jerusalem and Hebron (the town of Abraham *al-Khalīl*).

During the period of the Crusades, Palestine was the scene of battles and ambushes, periodically interrupted by the truces which were from time to time established by treaties; such a treaty is that of 626/1229 by which the Ayyūbid al-Kāmil restored the demilitarized city of Jerusalem to the Franks of Acre for ten years. This situation, which in any case became more settled after the recapture of Jerusalem by Ṣalāḥ al-Dīn, did not, however, prevent the continuation of economic interchange between Egypt and Syria; the caravans were merely subject to “transit tolls” imposed by the Franks or, in certain

circumstances, were the victims of hostile raids. Nor did it prevent the establishment of fruitful commerce, particularly under the successors of Şalah al-Din, between the European merchants (Italian, French or English), living mainly at Acre, and the Muslim towns of the interior. It was also at this time that Palestine was celebrated by certain Muslim writers as the especial land of Prophets, and the places of pilgrimage experienced their greatest popularity; whether at Jerusalem or at Nābulus or Hebron relics of the Biblical prophets venerated by the Muslims were not scarce, and to these were added the monument at 'Askalān, reputed to contain the head of al-Ḥusayn b. 'Alī [q.v.], and the tomb at Ghazza the Hāshim, grandfather of the Prophet.

At the end of the 7th/13th century (690/1291), the Franks, from whom the Mamlūk sultan Baybars had already taken the stronghold of 'Askalān in 668/1270, were expelled by al-Ashraf Khalil from their last possessions, Caesarea and Acre; thus all Palestine and the neighbouring provinces were again under Muslim rule. The territories west of the Jordan continued thus during the Mamlūk period to play an important part as a trunk route, followed as much by the merchants as by the official couriers who linked Cairo with Damascus and Aleppo along a post-road adopted and improved to permit greater despatch.

In 922/1516, after the battle of Dābiq, the region fell under Ottoman rule, which was to last almost without interruption until 1917-18. During the 16th century Palestine consisted of the sandjaks of Ghazza, Jerusalem, Nābulus, Laḍjdjūn and Şafad, all forming part of the *eyālet* of Damascus. The sandjak of Laḍjdjūn was not under an Ottoman governor but was held by the local Bedouin clan of Turābāy, who revolted on more than one occasion. From the late 16th century there is a noticeable decline, due to falling standards in the administration, frequent changes of governors, attempts by local chieftains to gain independence, and the campaigns carried out on the soil of Palestine originating in neighbouring regions. As early as the end of the 10th/16th century, indeed, the little Druze state of Fakhr al-Din [q.v.], which controlled the districts stretching from Beirut to Mt. Carmel, attempted, between 1595 and 1634, to make itself independent of the Sublime Porte; following this episode, in about 1660 a new province distinct from that of Shām was created, named Şaydā and including the *livās* of Şafad and al-Laḍjdjūn. This measure did not prevent the continued activities of local chieftains the most notable of whom, Zāhir Āl 'Umar [q.v.], a chief of bedouin origin, established himself round 'Akkā between 1750 and 1775. Shortly thereafter it was the turn of Ahmad al-Djazzār to attempt to emancipate himself from Ottoman tutelage in the same region, though not without vigorously resisting the attacks of Napoleon Bonaparte who, although he had captured Yāfā in 1213/1799, was unable to make himself master of 'Akkā. In the 19th century, the son of Muḥammad 'Alī, Ibrāhīm Pāshā [q.v.], was another who desired to take Palestine and Syria from the Ottomans and thus assure his mastery over the lands of the Arabs. He captured 'Akkā and Damascus in 1832, but in 1840 Palestine was returned to the sultan 'Abd al-Maḍjīd in consequence of the intervention of Britain and Austria.

During the later Ottoman period Palestine became a subject of increasing interest to the Great Powers of Europe, on economic as much as religious grounds. The custody of the Holy Places there had

been acknowledged as in the hands of the Orthodox Patriarchate of Jerusalem in the 16th century and was reaffirmed at the request of Russia by firmans of 1853; the Latin clergy there also had, since the 16th century, been under the protection of France. This situation was the occasion for frequent intervention by the European States in the affairs of the Ottoman Empire. But Palestine also had European commercial factories, mainly French, such as those of Acre and Ramla, and here, as well as at Jerusalem, there resided Consuls charged with protecting their nationals by virtue of the agreements known as Capitulations [see İMTİYĀZĀT].

From the 18th century onwards, European economic penetration increased in Palestine as elsewhere in the Arab East. European products were sold there either by European merchants themselves or by Christians or Jews native to the area who sometimes, by taking a European nationality, succeeded in enjoying the advantages conferred by the Capitulations, avoiding part of the 'avānias' to which those merchants who were Ottoman subjects were exposed and thus obtaining practically a monopoly of important trade [see BERATLĪ]. In the 19th century, Christian missions, both Catholic and Protestant, contributed in Palestine as in the Lebanon to the raising of the general level of education, while with European help modern technology began to spread; thus a French company completed the building of the first railway line, that connecting Jaffa with Jerusalem, in 1892.

Palestine had some Jewish inhabitants throughout the period of Islamic rule, though their numbers were much reduced during the Crusades. They were from time to time reinforced by immigration from other countries, notably in the 16th century. A new type of immigration began in the late 19th century, with the establishment of the first Zionist agricultural settlements in the eighteen eighties. Despite attempts by the Ottoman government to restrain it, this movement gained force. It found its ideology in Zionism, whose official beginnings may be dated 1897, when the congress inspired by Th. Herzl was held at Basle; at the beginning of the 20th century it became ever more marked, so much so that the number of Jews resident in Palestine rose from 25,000 in 1880 to 80,000 in 1914.

Bibliography: F.-M. Abel, *Géographie de la Palestine*, Paris 1933-38, especially ii, 171-4; Le Strange, *Palestine*; A.-S. Marmardji, *Textes géographiques arabes sur la Palestine*, Paris 1951, especially 95-111; N. A. Mednikov, *Palestina*, St. Petersburg 1897-1902; De Goeje, *Mémoire sur la conquête de la Syrie*, Leiden 1864; Ibn Khur-rādādhbih, 56-9; Ibn al-Fakīh, 92-103; Ya'qūbī, *Buldān*, 328-30; Ibn Hawqal, 111-3; Muḥaddasī, 154-5, 175, 180, 184; Balādhuri, *Futūh*, 138-44; Ṭabari, indices; Ibn Shaddād, *al-A'lāk al-khatīra*, Liban, Jordanie, Palestine, ed. Dahan, Damascus 1963; Ibn Djubayr, *Rihla*, ed. De Goeje, 300-3; J. Richard, *Le royaume latin de Jérusalem*, Paris 1953; M. Gaudefroy-Demombynes, *La Syrie à l'époque des Mamelouks*, Paris 1923; W. Popper, *Egypt and Syria under the Circassian Sultans*, Berkeley-Los Angeles, 1955; J. Sauvaget, *La poste aux chevaux dans l'empire des Mamelouks*, Paris 1941; U. Heyd, *Ottoman documents on Palestine (1552-1615)*, Oxford 1960; R. Mantran and J. Sauvaget, *Règlements fiscaux ottomans*, Paris 1951; B. Lewis, *Studies in the Ottoman archives - I*, in *BSOAS*, xvi/3 (1954), 469-501; idem, *The Ottoman archives as a source for the history of the Arab lands*,

in *JRAS*, (1951), 139-55; I. Ben-Zvi, *Ereṣ-Yisrael ve-yishūvāh biyemē ha-shilṭōn ha-ʿOṯmānī*, Jerusalem 1955; Gibb-Bowen, *ix*, particularly 221-4; G. Young, *Corps de droit ottoman*, Oxford 1905; Guérin, *Description géographique, historique et archéologique de la Palestine*, Paris 1868-81; *The survey of Western Palestine*, London 1884; *The survey of Eastern Palestine*, London 1889; Parkes, *The emergence of the Jewish Problem (1898-1939)*, London 1946; L. A. Mayer, *Some principal religious buildings in Israel*, Jerusalem 1950; A. L. Tibawi, *British interests in Palestine, 1800-1901*, London 1961.

(D. SOURDEL)

2. — THE BRITISH MANDATE

Turkish rule in Palestine ended with the First World War, which led to the dismemberment of the Ottoman Empire, ratified in 1920 by the abortive Treaty of Sèvres, and again in the Treaty of Lausanne of 1923. Great Britain, who had occupied Palestine during the war (General Allenby entered Jerusalem on 9 December 1917), had asked the League of Nations as early as 1919 to entrust her with the administration of the territory under the form of an international Mandate. The British proposal, which was amended in 1920, was approved by the Council of the League in July 1922, and the Mandate entered into force in September 1923, after the conclusion (July 1923) but before the entry into force (August 1924) of the Treaty of Lausanne, which regulated the future of the territories split off from the Ottoman Empire. Although the Mandate covered the areas on both sides of the Jordan, direct British administration was established only in the region to the west of the river. That to the east formed the Amirate of Transjordan, with an autonomous government, whose powers were limited by a treaty with Britain.

The policy of the British mandatory government in Palestine was from the beginning influenced by the promises made by Britain to the Jews to establish a Jewish National Home in Palestine. In August 1897 the Basle Congress had defined Zionism in the following formula: "the object of Zionism is the establishment for the Jewish people of a home in Palestine secured by public law". The execution of this programme was undertaken by a "Zionist Organization", which committed itself to political action, with especial encouragement from Great Britain, and which achieved a great success in 1917, when the latter declared officially that "His Majesty's Government view with favour the establishment in Palestine of a National Home for the Jewish people, and will use their best endeavours to facilitate the achievement of this object, it being clearly understood that nothing shall be done which may prejudice the civil and religious rights of existing non-Jewish communities in Palestine" (Balfour Declaration, 2 November 1917); France, Italy and the U.S.A. subsequently accepted the policy set out in the British declaration.

Parallel with the obligations Great Britain had assumed towards the Zionist Organization, she was bound by the promises of independence she had made to the Sherif Ḥusayn to encourage him to revolt against the Turks (Ḥusayn-McMahon correspondence, 1915). The British Government subsequently declared that Palestine was excluded from the territories promised to the Arabs for their independent State; in the Churchill Memorandum of June 1922, accepted by the Zionist Organization, it further stated that "the terms of the Declaration referred to do not

contemplate that Palestine as a whole should be converted into a Jewish National Home, but that such a Home should be founded *in Palestine*", and gave the Arabs various assurances that an autonomous government would be established in Palestine. But the Arabs, disappointed in their hopes and disturbed by the massive immigration of Jews, who in 1939 already numbered 400,000, refused to cooperate with the Palestine administration and, under the inspiration of the Arab Higher Committee for Palestine, directed by al-Ḥāǧǧī Amin al-Ḥusaynī, *muftī* of Jerusalem, reacted with violence: in 1928, 1929, 1933, 1936 and 1939 bloody disturbances broke out in Jerusalem, Jaffa and Haifa.

In spite of the Arab reaction, the Zionists pursued their efforts with success; they consolidated their international position by the creation (Zurich Congress 1929) of the "Jewish Agency", which included also representatives of non-Zionist Jews. The situation in Palestine disturbed the League of Nations Permanent Mandates Commission, which in 1930 severely condemned the British administration for failing to meet and reconcile Arab and Jewish needs. The British Government gave assurances that no more land would be put at the disposal of Jewish immigrants; this measure was, however, mitigated by an assurance given to the Zionists that there was no question of an absolute prohibition but rather of the imposition of controls on land purchase. Nevertheless, faced with unshakeable opposition from the Arabs, and obliged continually to reinforce the garrison in order to put down the disturbances, Britain was forced to give an ever more restricted interpretation to the Balfour Declaration. After a fruitless attempt to bring Arab and Jewish delegates together to settle their differences (the Round Table Conference, London, February-March 1939), the British Government published a White Paper (May 1939) which restricted Jewish land purchases and immigration and envisaged the establishment after ten years of a Palestinian State in which Arabs and Jews would share the government. The solution proposed by the British Government excluded the establishment of the Jewish National Home, and the publication of the White Paper was followed by an outburst of Jewish violence. The situation grew steadily worse during the Second World War. The Jews surviving the holocausts gazed with hope towards Palestine; the British authorities began to force the immigrants back; and the Jewish secret organizations entered on a campaign of terror against the British, who in 1946 proclaimed martial law.

Great Britain's efforts at conciliation had failed and she therefore referred the question to the United Nations Organisation. The U.N. General Assembly appointed a ten-member Special Committee in 1947. Its report was then considered by the Palestine Committee of the whole Assembly, which produced a partition plan, adopted by the Assembly on 29 November 1947, and envisaging the creation of two independent States, Arab and Jewish, and of an international zone covering the Jerusalem area under U.N. control.

The plan was accepted by the Jews but rejected by the Arabs. Arab volunteers attacked the Jewish forces, who were making efforts to occupy the areas assigned to them by the partition plan. Fighting broke out in the Jerusalem area, in which the Jewish forces gained some success; Arab opinion was moved by this to call for the intervention of the Arab regular armies; but divergencies of opinion arose in the Arab League and between the Arab governments.

On giving up the Mandate on 15 May 1948, Britain withdrew her troops from Palestine. The day before, David Ben Gurion had proclaimed the birth of the State of Israel. The Arab armies advanced, but the Jews confronted them everywhere. The Security Council imposed a truce, accepted by both Arabs and Jews, but the United Nations' efforts at conciliation ended in failure. In December 1948, the battle recommenced, but Egypt was the only Arab State fighting, for 'Irāk, Syria and Transjordan withheld their troops from the operations. Despite their numerical superiority the Egyptian forces withdrew before the Jews, whom the ceasefire imposed by the Security Council halted 20 km. beyond their borders. The armistice between Israel and Egypt, signed at Rhodes on 24 February 1949, and those signed successively thereafter between Israel and Lebanon, Jordan, and Syria, put an end to the fighting between the Arabs and the Jews and established the partition of Palestine.

(P. MINGANTI)

FILIBE, Ottoman name for the town of Plovdiv in Bulgaria, situated on and around six syenite hills in the Thracian plain along the Maritsa. Called Pulpudeva by the Thracians, Philippopolis by the Greeks, Trimontium by the Romans, and Pludin by the Slavs, it was an important fortress throughout antiquity and the Middle Ages, being held successively by Byzantines, Bulgarians and Latins between the 6th and 14th centuries A.D. At the time of the Ottoman invasion of the Balkans it was in the hands of the Bulgarians. The Ottoman chroniclers record the conquest of Filibe immediately after the fall of Edirne, i.e., in about 765/1363-4. According to Sa'd al-Dīn the governor of the town attempted to resist but, not risking an open battle, was obliged to retreat to the fortress; the besiegers made a fierce onslaught and the governor was compelled to cede the town to Lālā Shāhin. According to Ewliyā Čelebi, Filibe was besieged at seven points, bridges having been built across the Maritsa, and was taken by assault after heavy fighting. There is no doubt that the town offered stubborn resistance, but it was probably taken on terms (cf. Chalcocondyles, Bonn ed., 32). It was made the chief-lieu of the *eyālet* of Rūm-ili, with Lālā Shāhin as the first *beglerbegi*. In registers dating from the end of the 9th/15th century, Filibe is referred to as the chief-lieu of a *wilāyet* and a *nāhiye*, while during the first half of the 10th/16th century it figures among the nine *kādilliks* (*nāhiyes*) of the *pasha livāsi*. In the early 10th/16th century the town belonged partly to the *khāṣṣ* of the Sultan and partly to the *khāṣṣ* of Ayās Pasha. The large revenues arising from the rice-fields (*čeltik*) in the surrounding region were farmed out as *muķāta'as*.

The colonization of Filibe and its district by Turks and Tatars was begun by Murād I. Bāyazid I transported here nomads from Sarukhān, and Mehemmed I Tatars from Anatolia; one of the sons of Isfendiyār was settled here by Mehemmed II. According to de la Broquière, the population was predominantly Bulgarian in 1433. Turkish sources show that in the early 10th/16th century Filibe had 29 Muslim and 4 Christian *maħalles*, and a Jewish and a Gypsy community, while in the 11th/17th century it had 23 Muslim *maħalles* and 7 *maħalles* inhabited by Bulgarians, Serbians, Jews, Greeks, etc. The surrounding region was mainly inhabited by Bulgarians. The town was the seat of a Greek metropolitan.

Situated on a large river on the main road between Belgrade and Istanbul, Filibe became, during the 10th/16th and 11th/17th centuries, an important centre of trade and industry. Rice growing flourished

in the district, and the town was famous for the fine wool of the neighbourhood and for the manufacture of fine woollen cloth (*aba*). The guild of clothmakers was active and influential: its code of regulations, of the 11th/17th century, has been preserved. Merchants from all over the Ottoman Empire came to the Filibe fair; hides were bought by the merchants of Ragusa (Dubrovnik), the cloth was sold as far away as Syria and Germany, and the raw wool was taken by Venice.

The appearance of Filibe changed greatly during the period of Ottoman domination. The old fortress on the Trimontium was used by the Turks until the beginning of the 9th/15th century, but thereafter fell into ruin. The centre of the town shifted towards the north-west. New mosques, public buildings and palaces were built, notably the Ulu Džami', the 'Imāret Džami' (of 848/1444-5, founded by Shihāb al-Dīn Pasha), the Kursun Khān, and an extensive bazaar (9th/15th century), and the Khunkār Ĥam-māmī; a clock-tower was erected on one of the hills of the town (early 11th/17th century); a new wooden bridge spanned the Maritsa, and near the town extensive stabling was built for the Imperial camels. Besides Muslim buildings, Filibe possessed a number of old churches (St. Marina, St. Constantine, St. Demetrius) and a mansion for the Metropolitan. During the 18th and 19th centuries the town flourished and acquired its predominantly Bulgarian appearance.

Bibliography: Fr. Giese, *Die altosmanische Chronik des 'Asikpaşazāde*, Leipzig 1929, 50, 66 f., 80 f., 154; Neshri, *Djihān-nūmā* (ed. Taeschner, 1, index); F. Babinger, *Die frühosmanischen Jahrbücher des Urudsch*, Hanover 1925, 21, 110; Sa'd al-Dīn, *Tādī al-tawārikh*, 1, 76 f.; Leunclavius, *Hist. Mus.*, Frankfurt 1591, cols. 337 f.; Chalcocondyles, Bonn ed., 32, 101; Ewliyā Čelebi, *Seyāhat-nāme*, iii, 381-7; J. von Hammer, *Rumeli und Bosna*, Vienna 1812; M. T. Gök-bilgin, *XV-XVI asırlarda Edirne ve Paşa Livāsi*, Istanbul 1952, index; idem, *Kanunı Sultan Süleyman devri baslarında Rumeli eyaleti . . .*, in *Belleter* xx (1956), 247-94; F. Babinger, *Beiträge zur Frühgeschichte der Türkenherrschaft in Rumelien*, Vienna-Munich 1944, 49; St. Šiškov, *Plovdiv v svoeto minalo i nastojašte*, 1, Plovdiv 1926; V. Peev, *Grad Plovdiv, minalo i nastojašte*, 1, Plovdiv 1941; G. Rudolf-Hille and O. Rudolf, *Grad Plovdiv i negovite zgradni*, in *Izvestia na Bālgarskija arheologičeski Inst.*, viii; C. Jireček, *Die Heerstrasse von Belgrad nach Constantinopel . . .*, Prague 1877, 94 f.; B. Cvetkova, *Matériel documentaire relatif aux agglomérations et aux constructions en Bulgarie aux XVe et XVIe siècles*, in *Bull. de l'Inst. d'urbanisme et d'architecture*, Sofia, vii-viii (1955), 459-518; H. J. Kissling, *Beiträge zur Kenntnis Thraziens im 17. Jh.*, Wiesbaden 1956, 29-33. Among the descriptions of travellers (15th-19th centuries) may be mentioned: B. de la Broquière, ed. Schefer, Paris 1892, 200; K. Zen-Starine, *Jugoslavenska Akademija znanosti i umjetnosti*, x, Zagreb 1878, 213; H. Dernschwam, *Tagebuch . . .*, ed. Fr. Babinger, Munich-Leipzig 1923, 20 f., 249 f.; Pigafetta-Starine, *Jug. Ak. znanosti i umjetnosti*, xxii, Zagreb 1890, 175; S. Gerlach, *Türkisches Tag-Buch*, Frankfurt 1674, 515-7. Many documents concerning the history of Filibe in Ottoman times are preserved in the Oriental Section of the National Library, Sofia.

(B. CVETKOVA)

FILORI, Ottoman name for the standard gold coins of Europe (see H. Sahillioğlu, *Bir mültezım zimem defterine göre XV. yüzyıl sonunda Osmanlı*

darphane mukataaları, in *Ist. Ün. İktisat Fak. Mecm.*, xxiii (1962-3), 145-218); also a tax amounting to one *filori*, in which sense it is usually referred to as *resm-i filori*. The tax, paid especially by the Eflâk (i.e. the semi-nomadic Vlachs of the Balkans, and especially of Serbia), was, together with other supplementary imposts, also called *Eflâkiyye 'âdeti*.

According to the oldest surviving Ottoman *Kânûn* for the Eflâk (see H. İnalcık, *Stefan Dušan'dan Osmanlı İmparatorluğuna*, in *Fuat Köprülü armağanı*, İstanbul 1953, 222), the Eflâk subject to the *resm-i filori* paid one *filori* per household or family per year. Each household also paid two sheep (one ram and one ewe). According to the same *Kânûn*, twenty households formed one *katun* or *katuna*, and each *katuna* was obliged to supply annually one tent (*çerge*), one cheese, three ropes (*urghan*), six halters (*yular*), one skin-bag of butter and one sheep; but according to the *tahrir*-register of 873/1468 for Bosna (İstanbul Belediye Library, Cevdet collection, O 76), one *katun* consisted of 50 households, and each *katun* paid one tent, or 100 *akçe* as its equivalent, and two rams, or 60 *akçe* (for other later changes see *Kanun i Kanun-name* (Mon. Turc. Hist. Slav. Merid. Illust., i), Sarajevo 1957, 12-7; *Sultân Süleymân Kânûn-nâmesi*, TOEM, Çilâve, 64; Ö.L. Barkan, *Kanunlar*, i, İstanbul 1943, 324-5).

The *resm-i filori* was a local tax older than the Ottoman occupation. According to the code of Stefan Dushan, each household paid to the ruler one *hyperpyron* (*careva perpera*) (at Zeta one Venetian ducat; see G. Ostrogorski, *Pour l'histoire de la féodalité byzantine*, trans. H. Gregoire and P. Lemerle, Brussels 1954, 200, 240, 255). The Ottomans continued this taxation-system for the Eflâk, who had from of old been subject to a special ordinance (*jus valachicum*); but as rulers of a Muslim state they interpreted the *resm-i filori* as being equivalent to the *đizija* [q.v.] prescribed by the *shari'a* and to the '*urfi ra'iyet rûsûmu*, from both of which the Eflâk were consequently exempt.

Similarly the tax of one *filori* per household which the Ottomans exacted in Hungary was nothing but the continuance of a tax formerly paid to the kings of Hungary (see the *Kânûn* for Lipve, of 961/1554, in Barkan, 322); this tax too was regarded as the equivalent of the *đizija* (ibid., 304, 316).

The *resm-i filori* was usually paid in *akĕes*, so that the number of *akĕes* which it represented increased with the increase in the relative value of gold (45 *akĕes* in 873/1468, 50 under Süleymân I, 70 in 974/1566, 80 in 976/1568).

In view of the lightness of this tax the Ottomans imposed military service on the Eflâk (cf. in this connexion the *Yürük* [q.v.]), every five households supplying one *voynuk* (from Slavonic *voynik*, 'soldier').

The Ottomans imposed the *filori* tax, sometimes under the name of *Eflâk 'âdeti*, on other groups who rendered services to the state. Thus the *ra'aya* miners in the Rudnik district paid one *filori* per household instead of *kharrâđi* (i.e., *đizija*) and *ispendje* [q.v.] (*Kanun i Kanun-name*, 15-6; for the Eflâk employed as guardians of passes (*derbendđiti*), ibid., 62); towards 936/1530 the Čingene in the sandjak of Semendire (Smederevo) also paid 80 *akĕe* per household under the name of *resm-i filori* (Barkan, 250); but these groups may have some connexion with the Eflâk.

In general the *resm-i filori* was collected by an official called *filoridđi* (*Kanun i Kanun-name*, 78, 130, 147), to be paid direct into the treasury of the Sultan, although sometimes it was allocated to the

sandjak-begi. In the 11th/17th century those subject to the *filori* tax were called *filoridđi tâ'ifesi*, or *filoridđiyân*; in *Kânûns* of this period (*Kânûn-nâme*, Ankara Ün. DTC Fakültesi Library, I. Saip collection, MS 5120, 141) the *filoridđi* is defined as a person who is exempt from the '*oĥkür* [see '*UĥR*] and the *ra'iyet rûsûmu* [q.v.] and pays only a fixed sum annually. The *resm-i filori* was paid (in *akĕes*) in two instalments, on the day of *Khidr-Ilyâs* [q.v.] (23 April, O.S.) and on *Kâsm günü* [q.v.] (26 October, O.S.).

Bibliography: in the article.

(H. İNALCIK)

FILS [see *FALS*].

FINANCE [see *BAYT AL-MÂL*, *DAFTARDÂR*, *MÂL*, *MÂLIYYA*].

FINDIKLI [see *İSTANBUL*, and *SİKKA*].

FINDIKLILİ MEHMED [see *SİLÂHDÂR*].

FINE [see *DJURM*].

FINE ARTS [see *FANN*].

FINYÂNA, Sp. *FIÑANA*, a small town of some 5,000 inhabitants engaged in agriculture. It is situated in the province of Almería, about 30 km. from Guadix, in the *partido judicial* of Gérgal. It lies on the southern slope of the Sierra de Baza, which joins the Sierra Nevada on the west. It is overlooked by an ancient fortress of which only ruins remain. Within the town there was a mosque, now converted into a church where services are held. The Muslim inhabitants were *mulâdes* of Hispano-Roman origin and had nobody of Arab descent among them. They lived peacefully occupied in agriculture, preferably the cultivation of mulberry trees and the rearing of silkworms. An industry grew up of which the products were highly esteemed: the manufacture of *țuruz*—handkerchiefs and shawls of silk and brocade. These were exported even to Christian territory and were much sought after in León, where they were known as *alfiniane* from their mark of origin. But already in the 14th century this industry and the culture on which it was based had disappeared and today no trace of it remains. During the rebellion of Ibn Hâfșun the inhabitants of Finyâna showed a disposition to join him but 'Abd al-Rahmân III, when he occupied the *kūra* of Baza during his campaign of 300/913 against eastern Andalusia, made a diversion against Finyâna and there, on 4 *Şhawwâl* 300/14 May 913, captured the emissaries whom Ibn Hâfșun had sent to them. No more details of its mediaeval history until it was taken by the Catholic Monarchs when they won Baza are known.

Bibliography: Idrîsî, *Descr.*, text 201, tr. 246; Himyarî, *al-Rawđ al-mi'țâr*, ed. Lévi-Provençal, text 143-4, tr. 172; Lévi-Provençal, *Histoire de l'Espagne musulmane*, ii, 10; iii, 311; Sánchez Albornoz, *Estampas de la vida en León durante el siglo X*, 11-4. (A. HUICI MIRANDA)

FIRABR, early (e.g., *Hudûd al-'âlam*, 113) named also *Firab* (Farab), in *Kudâma* (BGA vi, 203) as well as *Yâkût* (iii, 867) also called *Qaryat 'Alî* or *Ribât Tâhir ibn 'Alî*, is a town opposite *Âmul* [q.v., 2]. It lay a parasang north of the Oxus (*Âmü Daryâ*, [q.v.]) on the road to *Bukhârâ* and was the centre of a fertile region with many villages as well as the seat of an inspector for water-control (*Mir-i rūđh*: *Hudûd*, see above). The city was protected by a fortress and possessed a Friday-mosque and an open space for public worship (*musallâ*) with a hostel for travellers who were also boarded there (*Muĥaddasi*, 291; Ibn Fađlân, ed. Z. V. Togan, 1939, 4, § 4: written *Āf.r.b.r.*; cf. trans. Canard, in *AEIO Alger*, xvi (1958), 54). According to a presumably legendary account by

Abu 'l-Ḥasan 'Abd al-Raḥman ibn Muḥammad al-Naysābūrī (Niṣhāpūrī) in his *Khazā'in al-'ulūm* (continuator and editor of Narshakhī's description of Bulḥārā, ed. Ch. Schefer, 6, also in his *Chrestomathie persane*, 13; tr. R. N. Frye, 1954, 8 and 119, note 97) the founding of Firabr followed the conquest of Paykand by the Kōk Turks towards the end of the 6th century (conjectures regarding this report in J. Markwart, *Wehrot und Arang*, Leiden 1938, 145-8; and Franz Altheim-Ruth Stiehl, *Finanzgeschichte der Spätantike*, Frankfurt 1957, 257-62, who object to an interpretation of Naysābūrī, unconfirmed by sources, in S. P. Tolstow, *Auf den Spuren der alchoresmischen Kultur*, Berlin 1953, 235 f., and other works of Tolstow mentioned there).

Bibliography: Iṣṭakhḥrī, 314; Ibn Ḥawqal, 2nd ed., 489; Ibn Khurradādhbih, 25, 173; Yāqūt, Beirut 1957, iv, 245 ff. (with the index of the scholars of this town); Le Strange, 403 ff., 443.

(B. SPULER)

FIRĀSA, a technique of inductive divination which permits the foretelling of moral conditions and psychological behaviour from external indications and physical states: *al-istidlāl bi'l-khalk al-zāhir 'ala'l-khulk al-bā'in* (cf. al-Rāzī, *Firāsa*, ed. Mourad, 4; Ḥādīdjī Khalīfa, ii, p. VIII; iv, 388 ff.; al-Qazwīnī, i, 318; cf. Ps.-Djāhīz, *Irāfa*, ed. Inostrantsev, 17 ff.). These indications are provided by colours, forms and limbs; they reveal to experts the secrets of characters and minds. "Peculiarities of character cannot be concealed even if a man does his utmost to keep silence about them and to hide them; for nature unveils them and lets them show through. Sooner or later, God reveals them through the actions, movements and gestures of the man. Indeed the Qur'an (XLVII, 30) says: 'And if We wish it, We shall make thee see them (= the false Muslims); thou shalt recognize them by their physiognomy (*simā-hum*); thou shalt recognize them by their *lapsus linguae* (*lahn al-ḥawī*)'" (Ps.-Djāhīz, *op. cit.* 17). 'Alī is related to have said: "No-one considers something within his conscience without its being revealed by the slips of his tongue or the expression of his face" (al-Ibshīhī, *Mustatraf*, tr. Rat, ii, 187). It has even been said that "the eyes of servants unveil the conscience of their masters" (al-Djinā'ī, *al-Darādja al-'ulyā fi tafsir al-ru'yā*, ms. ar. Strasbourg 4212, f° 97).

Firāsa is an Islamic science whose Arab ancestor is *kiyāfa* (sometimes confused with *'iyāfa* which is essentially concerned with portents drawn from the behaviour of birds).

The classification of the sciences which are included under the name of *firāsa* bears witness to the breadth of territory which this technique of divination covers. In fact, it includes (Ḥādīdjī Khalīfa, i, 34; cf. al-Rāzī, *op. cit.* 10 ff.; al-Djāhīz, *Ḥayawān*, v, 93; Ps.-Djāhīz, *Irāfa*, 16): birth-marks and beauty spots (*al-shāmāt* and *al-khayaḷān*), palmistry (*'ilm al-asārīr* or *'ilm al-kaff*), character as revealed from shoulder-blades (*'ilm al-aktāf*), examination of foot-prints (*'ilm 'iyāfat al-aḥḥar*), examination of morphoscopic or genealogical lines (*'ilm kiyāfat al-bashar*), finding one's bearings in deserts (*'ilm al-ihidā' fi 'l-barāri wa'l-kifār*), dowsing (*riyāfa*), detection of precious metals (*'ilm istinbāt al-ma'ādīn*), signs foretelling rain (*'ilm nuzūl al-ghayḥ*), the unravelling of secret analogies between present and future events (*'ilm al-'irāfa*), divination by means of palm-trees (palmomancy) (*'ilm al-ikhṭilādī*).

To this divinatory meaning of *firāsa* regarded as a technique of observation of external signs betraying

intentions, qualities, defects, courage, intelligence and thoughts (cf. Ps.-Djāhīz, *loc. cit.*, 12-14; al-Nuwayrī, *Nihāya*, iii, 149 ff.; al-Ibshīhī, *op. cit.*, 188 ff.), must be added a psychological meaning which gives it an intuitive and almost prophetic character. This meaning is peculiar to religious and mystical literature. It is derived from verses of the Qur'an (XV, 75; XLVII, 30; XLVIII, 29) in which the term *simā* is equivalent to *firāsa*. There appears already in these texts the idea of a divine influx which assists certain privileged persons to an intuitive understanding of the secrets of men's consciences. Tradition only enriches and develops this idea while applying it to *firāsa*. This last is then defined as "a light which God causes to penetrate the heart" or "a thing which God causes to penetrate their hearts and their tongues"; and the Prophet is made to say: "Fear the intuitive eye of the true believer, for he sees with the light of God." These definitions of *firāsa* derived from the collections of *ḥadīths*, are widely commented on and developed in mystical writings (cf. al-Kuṣhayrī, *al-Risāla al-Kuṣhayriyya*, ed. Büllāḳ 1284/1867, *Bāb al-firāsa*, 137-43). "If you converse with truthful persons," recommends Aḥmad b. 'Aṣim al-Anṭākī, "speak the truth to them, for such persons are spies (*djāwāsīs*) of hearts; they penetrate into your heart and out again before you have realized it" (*ibid.*, 139). *Firāsa* becomes one of the distinguishing qualities (*khawāṣṣ*) of faith, to which a close bond unites it: "He who has the deepest faith has also the most penetrating *firāsa*" (*ibid.*, 137).

Ḥadīth has another term even more expressive which regards *firāsa* as the fruit of inspiration (*ilhām*). The Prophet is made to say: "The nations which came before you had their inspired ones (*muḥad-dathūn*); if there is one to be found in my nation it can only be 'Umar (b. al-Khaṭṭāb)" (Tashkōprüzāde, *Miftāḥ al-sa'āda wa-miṣbāḥ al-siyāda*, i, 272; see also Ibn al-Aṭhīr, *Nihāya*, i, 240; Ibn Khaldūn, *Muḥaddima*, i, 200, tr. de Slane, i, 228, tr. Rosenthal, i, 223; Ḥarīrī, *Mahāmāt*, ed. de Sacy, 601).

Finally, *firāsa* preserves the main meaning of Arab *kiyāfa*, the recognition of signs of paternity. The *Kā'if* was called in to settle genealogical disputes (al-Rāzī, *Firāsa*, 12 ff.; Ibn Kayyim al-Djāwziyya, *al-Turuk al-hukmiyya*, Cairo 1323, 195-213, 208; Goldziher, *Muh. St.*, i, 185). Speaking of physiognomy for the use of princes, Ibn Kayyim al-Djāwziyya proves that the law is not based only on objective criteria but also on subjective impressions such as the deductions drawn from *firāsa* (on the controversy concerning the legal value of *firāsa*, cf. Mourad, *La physiognomie arabe*, 135 ff.).

The far-reaching development which separates *firāsa* from *kiyāfa* is due on the one hand to the psychological and religious elements introduced by Qur'an and Tradition, and on the other hand to the translation of Greek treatises on physiognomy whose characteristics strongly influenced *firāsa*. The most important of these were the treatise of Pseudo-Aristotle called *Sirr al-asrār*, used by al-Rāzī and al-Dimashqī (cf. M. Steinschneider, *Die arabischen Übersetzungen aus dem Griechischen*, Leipzig 1897, 79 ff.), that of Polemon (al-Djāhīz, *Ḥayawān*, iii, 46, 83, 87 ff.; likewise Ḥādīdjī Khalīfa, iv, 388 ff.; cf. Steinschneider, *op. cit.*, 107 ff.; a *Kitāb al-Firāsa* under the name of Fillmūn was edited at Aleppo in 1929; on this person and his work, see the excellent article by Willy Stegemann in Pauly-Wissowa, xxi, 2 (1952), col. 1320-57 (cf. col. 1345 ff.) and that of Menas (Μίνας) al-Rūmī (?), *Kitāb al*

Khayalān and *Kitāb al-Shāmāt* (*Fihrist*, 314). In another connexion, Ps.-Djāhiz ('*Irāfa*, 120) quotes Djawbar al-Hindī as the author of a treatise on *firāsa*.

Bibliography: A great number of treatises on physiognomy (in Arabic, Turkish and Persian) are to be found in the different catalogues of MSS. Among the best-known should be mentioned: K. *al-Firāsa* of Shams al-Dīn Abū 'Abd Allāh Muḥammad b. Ibr. b. Abī Ṭālib al-Anṣārī al-Šūfī al-Dimashqī (d. 727/1327) sometimes called *al-Siyāsa fī 'ilm al-firāsa* or *al-Firāsa li-adīl al-siyāsa* or again *Aḥkām al-firāsa* (cf. ZDMG, xxi, 384). Several copies of it are known, especially Bursa, Ḥusayn Ālebi 33, I (the second part of the manuscript contains the *Risāla fī'l-firāsa* of Ya'qūb b. Ishāk al-Kindī; cf. O. Rescher, in ZDMG, lxxviii (1914), 53), Aya Sofya 3782, Paris 2759, 5928, etc. The work was edited in Cairo in 1300/1882. No less famous is the treatise of Fakhr al-Dīn al-Rāzī (d. 606/1209), *Risāla fī 'ilm al-firāsa* or *Djūmal aḥkām al-firāsa* (cf. MS. Aya Sofya 2457, 2, containing also the K. *al-Firāsa* of Fillmūn). The work was edited at Aleppo in 1929 by Muḥ. Rāghib al-Ṭabbākh, then re-edited, translated and annotated, with an introduction and a bibliography, by Yousef Mourad in his complementary thesis, *La Physiognomonie arabe et le 'Kitāb al-firāsa' de Fakhr al-Dīn al-Rāzī*, Paris 1939. Cf. also the treatise attributed to Djāhiz called *Bāb al-'Irāfa wa'l-raḍīr wa'l-firāsa 'alā madhhab al-Furs*, edited, translated into Russian and annotated by K. Inostrantsev, *Materyali iz arabskikh istočnikov dlya kul'turnoy istorii Sasanidskoy Persii*, in *Zapiski Vostochnago Otdeleniya Imperatorskago Russkago Arkheologičeskago Obščestva*, xviii (1907-8), 113-232.

(T. FAHD)

FIR'AWN (pl. FARĀ'INA), Pharaoh. The Arabic form of the name may derive from the Syriac or the Ethiopic. Commentators on the Qur'ān (II, 46-49) explain the word as the permanent title (*laḥab*) of the Amalekite kings [see 'AMĀLĪK], on the analogy of Kisrā, title of the sovereigns of Persia, and Ḳayṣar of the emperors of Byzantium. As the designation of the typical haughty and insolent tyrant, the name Fir'awn gave rise to a verb *tafar'ana* "to behave like a hardened tyrant".—If one disregards certain verses of Umayya which are probably not authentic, it was in fact the Qur'ān which, at the time of the first Meccan period, introduced the figure of Pharaoh (only that of Exodus) into Arabic literature. Broadly speaking, the narrative in the Qur'ān, so far as one can synthesize it artificially by the help of texts extending almost from the beginning of the revelation to the third year of the Medina period, covers the first fourteen chapters of the book of Exodus: the oppression of the children of Israel, the birth of Moses [see MŪSĀ], the mission of Moses and Aaron [see HĀRŪN], the hardening of Pharaoh's heart, Moses' miracles, the plagues, the Exodus, the crossing of the Red Sea and the drowning of Pharaoh; like all narrative elements of this sort in the Qur'ān, the history of Pharaoh is seen in relation to Muḥammad's own mission—the determined rejection of the divine message by the unbelievers who in the end are severely punished, while the believers among them are saved. In the fragmentary accounts given in the Qur'ān, certain non-biblical elements may be detected, the chief ones being the following. Fir'awn is given the name (LXXXIX, 9/10 and XXXVIII, 11/12) *ḏhu 'l-awtād* "master of

the stakes (posts)" perhaps on account of his build-ings (cf. XXVIII, 38), but this interpretation (J. Horowitz) is scarcely less uncertain than those which have been put forward by Muslim commentators. The place of Pharaoh's daughter is taken by his wife, to whom commentators give the name of Āsiya [q.v.]. As Pharaoh's counsellor there appears a certain Hāmān who is responsible in particular for building a tower which will enable Pharaoh to reach the God of Moses (XXVIII, 38 and XL, 38/36): the narrative in Exodus is thus modified in two respects, by misplaced recollections of both the book of Esther and the story of the tower of Babel (Genesis, xi) to which no other reference occurs in the Qur'ān. The unnamed believer in Pharaoh's entourage who pleaded for Mūsā (XL, 29/28 ff.) cannot be connected with any known Jewish or Christian legend, unless it be related to a vague recollection of the Aggada which makes Jethro one of Pharaoh's advisers.—The conversion of the magicians who were in consequence threatened with cruel punishments by their master is an innovation of the Qur'ān (cf. however Exodus, viii, 15 and x, 7), whilst Fir'awn's aspiration to divinity (XXVIII, 38) is Aggadic, as is also his conversion *in extremis*, which God rejects (X, 90-2).

Muslim tradition (both exegesis and historiography) does not confine itself to commenting on and amplifying the Qur'ānic version, particularly with the aid of Aggada elements. Its field of interest extends beyond that of the inspired book, and it deals with the kings of Egypt both before and after the Fir'awn of Mūsā, connecting them with the "Amalekites" and also, later, drawing on the stock of local legends. Thus the Fir'awn of Ibrāhīm [q.v.] and Yūsuf [q.v.] is discussed; he is given the name al-Rayyān b. al-Walīd (or al-Walīd or even Dārim b. al-Rayyān) and his successor Kābūs b. Muṣ'ab (al-Mas'ūdī, *Murūdj*, i, 92, but written al-Walīd b. Muṣ'ab). Isolated traditions, regarded with utter disdain by the author of *al-Bad' wa 'l-ta'rikh*, attribute an Iranian origin to Fir'awn and Hāmān (al-Ṭabarī, *Tajsiir*, xx, 28: Fir'awn was a native of Iṣṭakhr; *Bad'*, iii, 81 ff./84: Fir'awn a native of Balkh and Hāmān of Sarakhs).

The New Testament theme of the massacre of the innocents is introduced into the account of the birth of Moses, and the Midrashic legend of the proving of Moses by the crown and burning coals came into the account of the education of the future liberator of Israel who was brought up at Pharaoh's court.

Similarly, it was with the Jewish Aggada (*Abōth of Rabbi Nathan*, recension A, ch. XXVII and *Pirkey Rabbi Eli'ezer*, ch. XLII) and through it possibly to an ancient Egyptian related form that is connected the legend of the mare ridden by Gabriel which led Fir'awn's army into the abyss, the vanguard of the army being commanded by Hāmān. After the drowning of Fir'awn, whom Gabriel prevented from making his profession of faith until the very end by cramming his mouth with sea slime, Mūsā sent to Egypt a military expedition commanded by Joshua and Caleb. The *Bad' wa 'l-ta'rikh* (iv, 37/36) is aware that the Jews celebrate the feast of unleavened bread in memory of their delivery from the hands of Fir'awn (cf. also al-Birūnī, *Āḥār*, ed. Sachau, 281, *Chronology*, 275), but certain traditions also exist which give the same motive for the celebration of the fast of '*Ashūrā*' by the Jews (texts quoted from G. Vajda, *Hebrew Union College Annual*, xii-xiii (1937-8), 374, but

whose authenticity is rejected by al-Bīrūnī, *ibid.*, 330 ff./327 ff.).

A later Fir'awn bears the name A'radī "the lame"; this, no doubt, is Necho (Nekō, II Chron. xxxv and xxxvi), whose name is thus interpreted by the Jewish Aggada (Targum, also Peshiṭṭa, *Leviticus-Rabba* xx/1, ed. M. Margulies, 442); al-Mas'ūdī, *Murūdj*, ii, 410, however, calls him Bilūnah. —The theological problem of the "hardening of heart" of Fir'awn did not fail to occupy the attention of the Mu'tazila (see *Bad'*, i, 106/97 ff.). The Mystics and in particular al-Ḥallādj meditated in their fashion on the revolt and the conversion in *extremis* of Fir'awn (see L. Massignon, *La Passion d'al-Ḥallāj*, 357, 416, n. 1, 615, 935-9 and H. Ritter, *Das Meer der Seele*, 74 and 272), but with them also he remains one of the prototypes of pride, concupiscence and refusal to renounce self (see, e.g., al-Muḥāsibī, *Ri'āya*, 236 ff. and H. Ritter, *ibid.*, 51, 98 ff., 114, 577; a more favourable view, 320).

Bibliography: Qur'an, index to R. Blachère's translation, s.vv. *Pharaon*, *Plaies d'Égypte*, *Haman*; Ṭabarī, *Tafsīr* on these passages; idem, *Annales*, i, 378-9, 442-89; Ya'kūbī, *Historiae*, ed. Houtsma, i, 30 ff. (G. Smit, *Bijbel en Legende*, 39-44); Mas'ūdī, *Murūdj*, i, 92-3; ii, 368-9, 397-8, 410-4; iii, 273; *al-Bad' wa 'l-ta'riḫ*, ed. C. Huart, passages quoted in the article and i, 106/97-8; ii, 209/180; iii, 27-29, 93-6/95-8; iv, 72/68; Kisā'i, ed. Eisenberg, 195-218; *Tha'libī*, *'Arā'is al-madjalīs*, Cairo 1370/1951, 102-20; Ibn Kaṭhīr, *Bidāya*, i, 202, 237-74.—Harawī, *Guide des lieux de pèlerinage*, ed. J. Sourdel-Thomine, index, s.v. *Fir'awn*; J. Horowitz, *Koranische Untersuchungen*, 130 ff.; A. Jeffery, *The foreign vocabulary of the Qur'an*, 225; D. Sidersky, *Les origines des légendes musulmanes*, 73-87; H. Speyer, *Die biblischen Erzählungen im Qoran*, 1931, 224-92; Ch. G. Torrey, *The Jewish foundation of Islam*, New York 1933, 109 ff., 117 ff.; M. Gaudefroy-Demombynes, *Mahomet*, Paris 1957, 393-7; Grünbaum, *Neue Beiträge z. sem. Sagenkunde*, 152 ff.; B. Heller, *Egyptian elements in the Aggada* (in Hungarian), in *Magyar Zsidó Szemle*, liv (1937), 280; G. Wiet, *L'Égypte de Murtadi*, Paris 1953, especially the Introduction, 16-47.

(A. J. WENSINCK-[G. VAJDA])

FIRDA [see **FURDA**].

FIRDAWSI [see **DIANNA**].

FIRDAWSI (FERDOSI), Persian poet, one of the greatest writers of epic, author of the *Shāhnāma* (*Shāhnāmē*, the Book of Kings). His personal name and that of his father are variously reported (Maṣṣūr b. Ḥasan, according to al-Bundārī [q.v.]); it is agreed that his *kunya* [q.v.] and his pen-name were Abu 'l-Kāsim Firdawsī. According to Niẓāmī 'Arūḍī, the oldest source (*Caḥār maḥāla*, tr. E. G. Browne, 54), he was born at Bāzh, a village in the Tabaran quarter of Ṭūs [q.v.]. The date of his birth (ca. 329-30/940-1) is reliably deduced from his statement that in the year of the accession of Sultan Maḥmūd (387/997) he was 58 years old (*Shāhnāma*, ed. Mohl, iv, 8). Sprung from a family of *diḥkāns* [q.v.], he was, according to Niẓāmī 'Arūḍī, a man of influence in his village, of independent means thanks to the revenues from his lands. Numerous passages of his work reveal his love for Iran. He was certainly acquainted with Arabic; and early in life had acquired a deep knowledge of the history and the legends concerning Iran, to which his family environment had predisposed him. Until he had exhausted his

resources by devoting them to his work, he made no approach to the rulers of his day. The writing of the *Shāhnāma* was undertaken no doubt after the assassination of Daḳīkī (ca. 370/980); before this he had tried out his talents in composing some epic passages and some lyric poems, of which a few have survived. At the beginning of his epic he speaks of how Daḳīkī had begun to put into verse an ancient book, of how this work was prematurely interrupted by Daḳīkī's death, and how a friend had procured the book for him (ed. Mohl, i, 16-20). For several episodes he had other sources, for the story of Bijen and Manja, for example (for which he followed a manuscript which a woman-friend read to him, ed. Mohl, iii, 293-4), and for the death of the hero Rustam (following a redaction by Āzād Sarw, ed. Mohl, iv, 701). In spite of great political upheavals, recounted by the historians, his *Shāhnāma* was undertaken by 370-1/980-1 at the latest.

In the course of the 4th/10th century, the Iranians, reviving a pre-Islamic custom, had applied themselves to gathering the historical facts and the legends concerning their national history. Collections were made in imitation of the Pahlavi *Kh'watāy-nāmak* (Book of Rulers) composed towards the end of the Sāsānid period (Christensen, *L'Iran sous les Sassanides*, 54), which is lost, as are Arabic translations of it. Ancient tales were assembled in other collections. The oldest and most famous of the prose works of the 4th/10th century is the *Shāhnāma* of Abu 'l-Mu'ayyad Balḫī, a collection of heroic traditions which is echoed here and there in Firdawsī's epic and in some historical works (notably a fragment in the *Ta'riḫ-i Sistān*, Tehrān ed., 35). Another *Shāhnāma* is that of Abū 'Alī Muḥammad b. Aḥmad al-Balḫī, praised by al-Bīrūnī (*al-Āṭḥār al-bākiya*, Leipzig ed., 99), which derives particularly from written sources, translated from Pahlavi into Arabic, but lost. The third important *Shāhnāma* known to us is that to which Firdawsī refers in his introduction (ed. Mohl, i, 17-8): the *pahlavān* of whom he there speaks was probably Abū Maṣṣūr Muḥammad b. 'Abd al-Razzāk, governor of Ṭūs in about 335/946; he gathered together men who knew the history and the ancient legends and ordered them to compose a *Shāhnāma* under the supervision of his vizier, Abū Maṣṣūr Muḥammad al-Ma'marī (preface to Abū Maṣṣūr's *Shāhnāma*, dated 346/957, published by Muḥammad Kaẓwīnī in *Bīst maḥāla*, ii, Tehrān 1313/1935, 24-25); their work was used by Daḳīkī (about a thousand of whose verses were incorporated by Firdawsī in his *Shāhnāma*), then by Firdawsī, then by al-Tha'ālibī (d. 429/1038). Besides these, there existed other documents and traditions which were treated by epic poets who came after Firdawsī (notably on the heroes Garshāsp, Bārzū, Sām [see *ḤAMĀSA*]).

At Ṭūs, various persons whom Firdawsī names had supported him in his work, but he was looking for a more powerful protector to whom to dedicate his work. Finally he chose the greatest monarch of the age, Sultan Maḥmūd of Ḥazna; this was probably when he was about 65 years old (ed. Mohl, iv, 8), in 394/1004, when he found himself in straitened circumstances (ed. Mohl, *loc. cit.*, and vii, 500).

The Arabic translation of the *Shāhnāma* by al-Bundārī and the *Ghurur akhbār mulūk al-Furs* of al-Tha'ālibī (which uses sources identical with, or at least very close to, those of Firdawsī) omit several episodes found in Firdawsī's work; it may therefore be agreed that the final redaction of the *Shāhnāma* was preceded by a less complete redaction; furthermore, al-Bundārī's translation and some manuscripts

give on the last leaf the date 384/994, and not that of the final completion (400/1010).

Maḥmūd was a man of little erudition, but gathered at his court, even by force, men of learning and letters and particularly panegyrists. His attention was perhaps first drawn to Firdawsī by Abu 'l-'Abbās Faḍl b. Aḥmad al-Isfarāyīni, who was his first vizier (from 384/994 until 401/1010) and whose kindness is praised in the *Shāhnāma* (ed. Mohl, iv, 7-8). No doubt Firdawsī had composed various sections of his work, not in a systematic order but as inspiration came to him and inclination prompted; afterwards he linked them together by passages of transition; he then, as his fame spread, set about revising and polishing his epic. At the end of his poem (ed. Mohl, vii, 500) he states: "When I had passed the age of 65 years, the care of my sufferings increased; I was occupied always with the history of the kings"; great men were having copies of his epic made, "but I received in return only praise". (He adds that three noble inhabitants of Ṭūs provided him with material help and encouragement). In the course of this revision, followed by the making of a fair-copy by a copyist, he probably inserted or amplified the passages in which Maḥmūd is praised (one of these eulogies, for example, was inserted after the composition of the account of the death of Rustam, for the poet speaks in it of his old age and his infirmities: ed. Mohl, iv, 702). At this point his protector, the vizier Faḍl b. Aḥmad al-Isfarāyīni, was dismissed; the poet was left without a supporter and his work was ill-received when he presented it to the sultan. Various stories have been handed down concerning his journey to Ghazna and the presentation of the poem, but they are not reliable: all that is to be accepted is that the journey took place, and that it resulted in a disappointment, expressed by Firdawsī in the words: "Such a monarch, so generous, shining among the sovereigns, did not cast a glance at my poem: the fault lies with slanderers and with ill-fortune" (ed. Mohl, vii, 294). According to a tradition frequently repeated (it is given by Niẓāmī 'Arūḍī), Maḥmūd had promised one *dīnār* for each verse, but gave only a *dirham*. Firdawsī, offended at the contrast between this reward and those heaped on the panegyrists living at the court, divided the sum he received among three persons before abruptly leaving Ghazna. One of his biographers claims that he worked on his epic for some months at the court of Maḥmūd, who loaded him with honours; this report, like other similar ones, is not to be accepted: Firdawsī travelled to Ghazna simply to present his work. On reading the biographers, one is led to presume that the chief cause of Firdawsī's dissatisfaction was the inadequacy of his reward. But the causes of misunderstanding between the sultan and the poet were more serious. In the first place, Firdawsī was a Shī'ī and Maḥmūd a Sunnī—each enthusiastically; according to Niẓāmī 'Arūḍī, the poet was accused of being a *Mu'tazilī* and a *Rāfiḍī* (a 'rejecter' of Sunnism), and he quotes in support some verses of Firdawsī (*op. cit.*, 56); as for his Shī'ism, Firdawsī does not announce it directly but allows it to be inferred in the introduction of his poem (ed. Mohl, i, 14-6). Furthermore, he had in his poem praised a vizier who had fallen out of favour, thus laying himself open to misrepresentation by his detractors. Finally, and most important, the poet could not tolerate the sultan's lack of interest ("Such a monarch . . . did not cast a glance at my poem"): Maḥmūd appreciated only lyric poems, and particularly those devoted to his

praise—slight and frivolous works in comparison with a vast and powerful epic.

According to Niẓāmī 'Arūḍī (p. 57), Firdawsī, on leaving Ghazna, spent six months at Herāt, returned to Ṭūs, and then went to Tabaristān to the court of the prince Shahriyār. It is impossible to confirm the truth of this. Moreover a legend gradually grew up on the relations between Maḥmūd and Firdawsī, but it is impossible to give credence to its account of how the poet, loaded with honours, stayed for a long time at the court of Maḥmūd, and of the sultan's belated change of heart. This very romantic legend, given authority by the preface to the *Shāhnāma* written by the Timūrid prince Baysunghur (829/1426), was used by Macan and Mohl in the prefaces to their editions. Firdawsī is said to have written a satire against Maḥmūd (published in the editions and translated by Mohl, i, introd.); it is said that Shahriyār pacified him and advised him to leave intact the passages of the *Shāhnāma* composed in praise of Maḥmūd, and that of his satire there remain only six authentic verses, quoted by Niẓāmī 'Arūḍī; but the text of it as given in the manuscripts varies in length up to as many as a hundred verses, including some borrowed here and there from the *Shāhnāma*. These satirical verses, examined as a whole, show the same qualities of style and composition as the *Shāhnāma*, so that it would be rash to affirm that they are not authentic (cf. Nöldeke, *Gr. I. Ph.*, ii, 155 ff.).

The date when he finally completed his epic is recorded on its last page: "When I was 71 years of age the heavens paid homage to my poem; for 35 years, in this transient world, I composed my work in the hope of a reward; as my efforts were spent for nothing, these 35 years were without result; now I am nearly 80 and all my hope has gone with the wind. The last episode of my epic was completed on the day of *ard* of the month of *isfendarmadh*, five times 80 years of the Hījra having elapsed" (therefore in 400/25 February 1010). In other words, he had completed his poem at the age of 71 (in 400 A.H.), and when he was nearly 80 he added to it a note of the date of completion. He spent his last years at Ṭūs. According to Dawlatshāh, he died in 411/1020. Perhaps, as Nöldeke assumes (*loc. cit.*), the satire against Maḥmūd was found among his papers and communicated to various people who spread copies of it around. According to Niẓāmī 'Arūḍī, he was refused burial in a Muslim cemetery because he was a *Rāfiḍī*; he was buried in a garden which belonged to him (on his grave and on his present mausoleum, see ṬŪS).

In a manuscript in the British Museum (text and tr. in Nāṣir-i Khusraw, *Safar-nāma*, ed. and tr. Ch. Schefer; text reproduced with emendations in Firdawsī, *Shāhnāma*, Tehrān 1935, vii, 3019), it is related that Firdawsī made in 384/994 a journey to Iṣfahān and Baghdād, and that he offered to the *amīr* of 'Irāk his poem *Yūsuf u-Zalīkhā* [*q.v.*]: Nöldeke (*Gr. I. Ph.*, ii, 229 ff.) and S. H. Takizāda (in the review *Kāveh*, 1921, no. 10) have praised this poem, whose attribution to Firdawsī is now questioned (Z. Safa, *Tarīkh*, ii, 477) for several reasons, notably the presence of many more Arabic words than are found in the *Shāhnāma*, apart from peculiarities of style. In any case this journey to 'Irāk seems doubtful. The death of a son at the age of 37 (the poet being then 65) inspired some sublime verses (ed. Mohl, vii, 190). Niẓāmī 'Arūḍī says that he had a devoted daughter, of whom however he makes no mention. Such are the generally accepted facts and dates of the life of Firdawsī.

It is impossible to give more than a brief outline of the vast *Shāhnāma* (amounting in several manuscripts to some 60,000 verses). It begins with the creation of the universe; some time later the first kings of Iran were reigning, benefactors of humanity for which they established the various elements of social life, at the same time struggling against the demons which infest the world. For more than a thousand years these good and evil powers confronted each other in an unremitting duel full of dramatic episodes. At last one of these mythical kings established a general peace for half a century; but after his death his three sons, among whom he had shared out the civilized world, could not agree, and one of them, who ruled over Iran, was treacherously assassinated by his brothers. This murder begins an endless cycle of revenge: a merciless war is waged for several centuries between the settled Iranians and the nomadic Turanians of Central Asia. Whether he is describing pitched battles, skirmishes or single combats, the poet exhibits an unequalled skill in varying the situations, and in maintaining a note of the most ardent patriotism, which does not however lead him to belittle the bravery of the enemy: throughout the poem the adversaries are worthy of each other. This cycle of wars is divided into several "gestes", corresponding to the exploits of the heroes who dominate the action—heroes of super-human proportions and strength, among whom the famous Rustam stands out. This epic, while dealing mainly with war, contains some splendid love-stories, by which Firdawsi, the incomparable creator of the national epic, became at the same time the founder of the romantic narrative poem which was to have such a brilliant future in Persia. His sensibility, as lively as it is deep, shows itself in a series of sentimental episodes where paroxysms of passion alternate with those of despair. While two-thirds of the poem are essentially heroic and legendary, the last part is more historical and recounts poetically the reigns of the Sāsānid kings; this part is the product of the poet's old age, whence the numerous moral reflexions and the digressions on politics and metaphysics. Firdawsi's ideas would demand a lengthy study. His view of the universe is entirely pessimistic; an implacable fate, the sister of that which dominates Greek tragedy, hangs over the principal actors of the epic until the final catastrophe in which ancient Iran perishes. Yet man must ceaselessly struggle against fate: Firdawsi's moral philosophy (which corresponds, though not deliberately, with that of the Avesta) vehemently preaches action and the love of good, which uphold in man reason—his unique privilege and his true claim to superiority over all other beings. Reason must always guide us: it teaches us to accept the (sometimes only apparent) injustice of fate and enables man to retain that feeling of tender sympathy which Firdawsi himself so often shows for luckless heroes and for suffering animals; for the character of this poet as a man is in harmony with his exceptional gifts as an artist—nobility and purity of heart, family affection, complete self-sacrifice for the sake of his work, love of glory, kindness to the weak and the defeated, ardent patriotism, religious tolerance and a profound sense of the Divine. In short, he combines harmoniously what he drew from his sources with what he owed to personal inspiration and he made magnificent use of the gifts which he possessed. As for his style, whether in the fantastic elements demanded by the epic of the supernatural or in the gracefulness of descriptions of the countryside or in heroic episodes,

he excels at describing and explaining the facts and at expressing sentiments and ideas in a clear and simple language, firm but eloquent, and remarkable for the aptness of the terms used and the nobility of the thoughts. The level of expression is always equal to that of the ideas, which does not preclude the generous use of images; he varies his expressions according to the type and rank of the characters; he sometimes uses the different rhetorical figures common in the East, but not to excess, and his style remains sober even among the exaggerations proper to the epic genre. There are very few Arabic words in the poem: he wanted to revive the ancient Iran, but to do it in the Iranian tongue, remaining faithful to his sources; it is in the story of Alexander the Great that most Arabic words are to be found (for he was using a non-Iranian source, translated into Pahlavi [see *ISKANDAR NĀMA*]). His influence on Persian literature and indeed on the spirit of the people of Iran has been as profound as it has been lasting, and in itself would merit a serious study; in particular it led to the writing of numerous epics which, though not the equal of his own, are of real (and still insufficiently recognized) interest from the points of view both of literature and of folklore [see *ḤAMĀSA*].

Bibliography: A full bibliography would itself constitute a detailed study. Complete editions of the *Shāhnāma*: Turner Macan, *The Shah-Nama . . .*, Calcutta 1829, 4 vols.; J. Mohl, *Le Livre des Rois . . .*, text and French translation, Paris 1838-78, 7 vols., and translation alone, Paris 1876-8, 7 vols.; J. A. Vullers and Landauer, *Liber Regum . . .*, Leyden 1877-84, 3 vols. (incomplete). These three editions were used for the Firdawsi Millenary edition (with notes and variants, Tehrān, Beroukhim, 1934-5, 9 vols.), which is now the most easily accessible (it gives the pagination of the Calcutta and Paris editions at the head of each page). Parts i and ii of a critical text prepared under the editorship of E. E. Bertels appeared in Moscow in 1960 and 1961. Besides Mohl's translation, it has been translated into Italian verse by Pizzi (Turin 1886-8), into German by F. Rückert (Berlin 1890-5), into Guḍjarātī by J. J. Modi (Bombay 1897-1904), into English by A. G. and E. Warner (London 1905-12), into Danish (selections) by Arthur Christensen (Copenhagen 1931); many sections have been translated into various languages. An Arabic prose version was made by AL-BUNḌĀRĪ [q.v.]. The essential study on the poet and his work (still of value although out of date on certain points) is Nöldeke, *Das Iranische Nationalepos*, in *Gr. I. Ph.*, ii, Persian translation, *Ḥamāsa-i milli-i Irān*, Tehrān 1327), to which is to be added Éthé, *Firdausi als Lyriker*, in *München. Sitzungsberichte*, 1872, 275-304, and 1873, 623-53. In Persian there are the notable works of Z. A. Safa, *Ḥamāsa-sarāyī dar Irān* and *Ta'riḫ-i adabiyāt dar Irān*, ii. Finally, numerous articles and studies assembled in volumes or dispersed in periodicals, published in Iran and other countries. See further *IA* (Firdawsi, by H. Ritter), and Pearson 774-5. (CL. HUART-[H. MASSÉ])

There are three principal translations of the *Shāhnāma* in Ottoman Turkish: (1) a prose version, completed by an unidentified writer in 854/1450-1 (Flügel, *Die . . . Handschriften des Kais.-kbn. Hofbibl. zu Wien*, i, 495; F. E. Karatay, *Tophkapı Sarayı . . . türkçe yazmalar kataloğu*, Istanbul 1961, no. 2154; cf. Blochet, *Cat. des manuscrits turcs*, ii, 220); (2) a verse translation (in *hazādj* metre) made in Egypt

by a certain *Şherif* or *Şherifi*, a member of the entourage of Prince *Djem*, who spent ten years on the task before presenting his work to Sultan *Kānşūh Ghūrī* (see Rieu, *CTM*, 152; W. D. Smirnow, *Manuscripts turcs* . . ., St. Petersburg 1897, 78-82; the presentation-copy, completed in 916/1510, is in the Topkapı Sarayı at Istanbul, MS Hazine 1519, see Karatay, no. 2155); (3) another prose version made early in the 11th/17th century for 'Othmān II by *Derwīsh Hasan*, *Medhī* [g.v.] (see Blochet, i, 314; Smirnow, 82-7). There is a translation into modern Turkish (in the series '*Dünya edebiyatından tercüme-ler*') by N. Lûgal and K. Akyüz, 3 vols., Istanbul 1945. There are at least two translations into Özbek Turkish (see Blochet, ii, 129; *Firdausi Celebration* . . ., ed. D. E. Smith, New York 1936, 93 f.). For the influence of the *Şāhnāma* upon Turkish popular literature see Irène Mélikoff, *Abū Muslim* . . ., Paris 1962, ch. 1.

To compose '*Şāhnāmes*' in praise of the Ottoman sultan became the vogue under Mehemmed II, and in the second half of the 10th/16th century the official historiographer-panegyrist of the court were known as '*shehnāme-kh'ān*' [see *LOKMĀN, SAYYID*]. (V. L. MÉNAGE)

FIRDEWSĪ, called RŪMĪ also UZUN or TAWĪL (857/1453-?). Turkish poet and polymath, author of the voluminous *Süleymānnāme* (the Book of Solomon). He was probably born in Aydıncık, where he spent his childhood, and educated at Bursa, where he had as master the poet Melihī, and lived for a while at Balıkesir. According to information in the introduction of a *Süleymānnāme* copy, seen by M. Fuad Köprülü (see *Bibl.*) but now unavailable, his ancestors were all illustrious men of arms who served the Empire from 'Othmān I onwards, and his father Hādjī Genek Bey was given the fief of Aydıncık for his services at the conquest of Istanbul. He is the author and translator of many books of very diverse subjects of which only some have come down to us. But he is particularly known for his *Süleymānnāme*, an encyclopaedic work in verse and prose which includes all contemporary knowledge on history, genealogy, philosophy, geometry, medicine, etc., and all the tales and anecdotes, found in religious literature, concerning Solomon. In its 81st volume he himself tells how he came to write the book: in the year 876/1472 he translated a portion of Firdawsī's *Şāhnāma* into Turkish verse and presented it to Mehemmed II through Mahmūd Paşa, the Grand-Vizier. The Sultan, remarking that the *Şāhnāma* was widely known and that it was unnecessary to repeat it, encouraged the poet to write a book on Solomon. Firdawsī searched for sources in the Imperial Library and toured Anatolia. He based his first three volumes on the biblical David legend and the next three on a Persian book of Solomon which he had bought from an Arab at Niksar. He presented the first six volumes of his work to Mehemmed II, who promised a reward when the work was completed. The Sultan however died while Firdawsī was writing the seventh volume. Eventually Bāyezīd II came to hear of this and asked for a copy. The first 82 volumes were submitted to the Imperial Library except for this 81st volume which somehow, owing to the copyist's error, was not. It was eventually submitted to Selim I (*Süleymānnāme*, 81st volume, Millet Kütüphanesi, Tarih-Coğrafa Yazmaları no. 317, 3b-4a and 123a).

Firdawsī had planned his enormous work originally in 366 volumes divided into 1830 *medjīs*, as he

states at the end of certain early volumes (see for instance Topkapı Sarayı, Hazine K. no. 1525, 287b), and asked God for health and long life to be able to complete the work. Upon completion each volume was duly presented to the Imperial Library. Uzun Firdawsī continued to write at Bāyezīd II's order (whom incidentally he refers to as *İldırım*) and speaks of himself as an aged man (*şīr*). He says that he has devoted 40-50 years of his life to the compilation of the book, writing most of it at Balıkesir (Topkapı Sarayı, Koğuşlar K. 892, 83a). From these circumstances no doubt arises Laṭīfī's tradition, later repeated by most sources, that Bāyezīd II chose only 80 parts and had the rest destroyed.

At the end of the 79th volume Firdawsī reduces his plan to 99 volumes from the original 366 (Topkapı Sarayı, Hazine K., no. 1537, 387a). This revised plan is repeated at the end of volumes 80 and 81. There is also reference to intrigues and rivals. We have no indication whether he was able to write the remaining 17 volumes. No library possesses a complete set. The best set is at the Topkapı Sarayı Library. The style of the *Süleymānnāme* is very much like that of popular story books of the period though more repetitive and less vivid.

Bibliography: Laṭīfī, *Teḏhkire* s.v.; Bursalı Tāhir, '*Othmanlı Mü'ellifleri*, ii/2, 357; Babinger, *GOW*, 32; *Istanbul Kütüphaneleri Tarih-Coğrafya yazmaları Kataloğu*, Istanbul 1944, II, 147; M. Fuad Köprülü in *IA*, s.v. (with critical bibliography and list of works); Fehmi Edhem Karatay, *Topkapı Sarayı Müzesi Kütüphanesi Türkçe yazmalar kataloğu*, Istanbul 1961, ii, 290-2.

(FAHİR İZ)

FIRE [see NĀR], GREEK FIRE [see BĀRŪD and NAFT].

FIREWORKS [see ŞENLİK].

FIRISHTA [see MAL'AK].

FIRISHTA, by-name of MUHAMMAD KĀSİM HINDŪ SHĀH ASTARĀBĀDĪ, Indo-Muslim historian, writer on Indian medicine and servant of the Aḥmadnagar and Bidjāpūrī sultanates. As Storey (whose account of Firishṭa's biography is followed here) states, the date and place of his birth remain conjectural but the context of *Gulshan-i Ibrāhīmī*, Bombay ed., ii, 288, suggests that Firishṭa was probably born a few years before 980/1572. His father was one Ghulām 'Alī Hindū-Shāh. That Firishṭa was to be found among the *gharibān* and *gharib-sādahā* the 'foreigners' and their descendants who migrated for safety to Bidjāpūr in 997/1589 (*Gulshan-i Ibrāhīmī*, ii, 295) suggests that his family was of recent domicile in Aḥmadnagar. He was a SHĪ'Ī (*Gulshan*, i, 27). Entering the service of Murtaḍā Nizām Shāh (972-96/1565-88) [g.v.] Firishṭa was employed as a member of the royal guard. Commissioned by Murtaḍā Nizām Shāh to discover why an army, gathered by the *wakīl* and *pešwa* Mirzā Khān ostensibly to resist invasion by Bidjāpūr, had remained immobile, Firishṭa discovered a plot between Mirzā Khān and the Bidjāpūrī 'regent' Dilāwar Khān to depose Murtaḍā Nizām Shāh in favour of his son Mirān Ḥusayn. Firishṭa warned Murtaḍā but was unable to save him from assassination. Firishṭa himself only escaped death through Mirān Ḥusayn recognizing his claims as a former school-fellow. A forced migration of *gharibān* from Aḥmadnagar to Bidjāpūr in 997/1589 followed the murder of Mirān Ḥusayn and on 19 Şafar 998/28 December 1589 Firishṭa was presented at the Bidjāpūrī court and on 1 Rabi' I 998/8 January 1590 took service under Ibrāhīm 'Adil Shāh. Later that year Firishṭa acted as a go-between for Burhān

Nizām Shāh who was seeking Bidjāpūrī support for the deposition of his son Ismāʿīl. In the subsequent struggle between the forces of Bidjāpūr and Aḥmad-nagar, Firishṭa was wounded and captured, but escaped. In Rādjab 998/May-June 1590 he accompanied Ibrāhīm ʿAdil Shāh on his night excursion to remove the 'regent' Dilāwar Khān. In Ṣafar 1013/July 1604 Firishṭa accompanied Bēgam Sultān, daughter of Ibrāhīm ʿAdil Shāh, upon her journey to marry Akbar's son Dāniyāl. At the beginning of Djahāngīr's reign, Firishṭa was sent upon some unsupervised mission to Lahore. Unless the reference to the death of Bahādur Khān Fārūkī at Āgra in 1033/1623-4 was inserted by a later hand, Firishṭa was still alive in that year.

Firishṭa's reputation rests upon his well-known history the *Gulshan-i Ibrāhīmī*, extant in two recensions, the first dated 1015/1606-7 and the second, with a new title, *Taʿrīkh-i Nawras-nāma*, dated 1018/1609-10. The *Gulshan-i Ibrāhīmī* sets out (i, 4) to narrate the annals of the *pādshāhān-i Islām* and the biographies of the *mashāʾikh* who have been connected with the ordering (*nizām*) of the countries of Hindustān (*mamālik-i Hindūstān*) from Sebūktigin of Ghazna onward. The annals (*wāqīʿāt*) are prefaced by a *muhaddīma* giving an abstract of Hindū history and are followed with a *khātima* on the geography of Hindustān, on Hindū chronometry and on the great Hindū *rādīās* of Firishṭa's time who keep their territories, Firishṭa says (ii, 788), on payment of tribute.

The typical *genres* of Indo-Muslim historiography in Firishṭa's day were the general history of Muslim rulers from the time of the Prophet and the regional history of the significant behaviour of Muslim rulers and saints in Hindustān since the Ghaznavid invasions. 9th/15th century Persian models appear to have been important in the universal histories that were written under the Mughals and under the sultanate of Guḍjārāt, with lines of influence running from the *Rawḍat al-ṣafā* through Khwānd Amīr's *Khulāṣat al-akhbār* (905/1500) and *Habīb al-siyar* (c. 930/1524) to the *Taʿrīkh-i alfi*, commissioned by Akbar in 993/1585, and from the *Rawḍat al-ṣafā* through ʿAbd al-Karīm b. Muḥammad al-Namīdihī's (?) *al-Ṭabaḳāt al-Mahmūd Shāhiyya* (c. 905/1490-1500) and Fayḍ Allāh Banbānī's *Taʿrīkh-i Ṣadr-i Djahān* (c. 907/1501-2) (both authors being in the service of Maḥmūd Shāh Bēgrā). Akbar had stimulated the production of regional histories both by sponsoring the writing of those which might serve to link his rule psychologically with that of pre-Mughal Muslim sultans in India, e.g., ʿAbbās Khān Sarwānī's *Tuhfa-yi Akbar-Shāhī* (c. 987/1579) and Abu 'l-Faḍl's *Akbar-nāma*, and by re-creating a great regional empire which needed to be matched by a great regional history—e.g., Nizām al-Dīn Aḥmad's *Ṭabaḳāt-i Akbarī* (1001/1592-3). Firishṭa himself, acquainted with both al-Namīdihī's and Banbānī's work, states (ii, 153-4) that Ibrāhīm ʿAdil Shāh gave him a copy of *Rawḍat al-ṣafā* and encouraged him to write the annals of the countries of Hind and to include more data on the sultans of the Deccan than Nizām al-Dīn Aḥmad had done in his *Ṭabaḳāt*.

The *Gulshan-i Ibrāhīmī* is an annalistic compilation from earlier histories, oral tradition and Firishṭa's own eyewitness, intended for the edification of Muslims. It is an adaptation and extension of the *Ṭabaḳāt-i Akbarī*, an imitation rather than a copy. Thus Firishṭa's abstract of pre-Muslim Hindū history and his account of early Arab movements towards Hindustān, of the origin of the Afghāns and

of their deeds between Arab penetration of the Kābul valley and the reign of Sebūktigin of Ghazna, supplement Nizām al-Dīn. In his use of data, Firishṭa follows no consistent principle. Thus (i, 104) he corrupts the late tradition in *Taʿrīkh-i Alfi* and in *Ṭabaḳāt-i Akbarī* by calling the assassins of Muḥammad b. Sām of Ghor at Damyak in 602/1206 (Hindū) 'Ghakkars' and does not assess the statements in the near-contemporary *Tādī al-maʾāthir* and the rather later *Ṭabaḳāt-i Nāsirī* (listed by Firishṭa as among his sources) that they were *mulāhida*. (See H. G. Raverty, trans. *Ṭabaḳāt-i Nāsirī*, i, London 1881, 485 n. 3). Firishṭa sometimes behaves as a mere copyist of the *Ṭabaḳāt-i Akbarī*; thus he copies (i, 122) Nizām al-Dīn's misstatement, *Ṭabaḳāt-i Akbarī*, i, Calcutta 1927, 72, (probably derived from a faulty MS of the *Ṭabaḳāt-i Nāsirī*) that in 642/4 Čingiz Khān invaded Lakhnawtī. (See Raverty, *op. cit.* 665 n. 8). In going behind Nizām al-Dīn to their common sources Firishṭa is often arbitrary. He follows Yahyā b. Aḥmad Sirhindī's *Taʿrīkh-i Mubārak Shāhī*, Calcutta 1931, 92, in dating the accession of Ghīyāth al-Dīn Tughluḳ in 721/1321, in preference to Baranī's 720/1320 (*Taʿrīkh-i Firūz Shāhī*, Calcutta 1862, 425), the date followed by the *Ṭabaḳāt-i Akbarī* (92) and which is supported by the numismatic evidence. Firishṭa appears to have seen the sources of the *Ṭabaḳāt-i Akbarī* independently. His account (i, 183) of the dialogue between the *kotwāl* of Dihlī and Sultan ʿAlā' al-Dīn Khaldī (i, 183) is textually closer to that of Baranī (264-5) than to that of the *Ṭabaḳāt* (145). Firishṭa glosses his sources without explanation. Thus he speaks (i, 240) of Muḥammad b. Tughluḳ's intention to conquer the *wilāyat-i Čīn* when Baranī (477), and following him Nizām al-Dīn (102), refer to an expedition to conquer the mountain of Karāčīl between India and China. Occasionally, in handling his data, Firishṭa shows independence of mind. He imputes (i, 238) Baranī's silence about a reported invasion of Muḥammad b. Tughluḳ's territories by Tarmashīrīn of Transoxania to his position in the reign of Muḥammad's successor, Firūz Shāh (an imputation which, in the light of Baranī's strong criticism of Muḥammad, seems invalid). He attempts (i, 235) to assess the truth behind the conflicting accounts of the death of Ghīyāth al-Dīn Tughluḳ in 725/1325, before concluding that the real truth is with God. To supplement his written data, Firishṭa draws upon oral tradition personally ascertained. His account (i, 230-1) of the origin of Ghīyāth al-Dīn Tughluḳ is based on personal inquiries at Lahore during his visit there at the beginning of Djahāngīr's reign.

Firishṭa evinces the same characteristics as an annalist of the Muslim sultanates of the Deccan. The story of the Ottoman origin of Yūsuf ʿAdil Shāh of Bidjāpūr is given as 'the best of tales' (ii, 1) but without a personal affirmation of its authenticity. [See BĪDJĀPŪR]. His report (ii, 6) that Yūsuf ʿAdil Shāh assumed the title of ʿAdil Shāh and had the *khutba* read in his name in 895/1489 is not consistent with the evidence of Rafīʿ al-Dīn Shīrāzī, *Tadhkirat al-mulūk*, B.M. Add. 23,883, fols. 32a-33b, a work contemporary with *Gulshan-i Ibrāhīmī* or with such inscriptional evidence as is now extant (see *EIM*, 1939-40, 14-6). Firishṭa's evidence for the assumption of royal titles by Sultān Kulī Kutb al-Mulk of Golkonda has similarly been shown to be doubtful testimony (see *Journal of the Hyderabad Archaeological Society*, 1918, 89-94). As a historian of the Bahmanī sultanate, Firishṭa is no less suspect.

He states (I, 575) that the fifth Bahmanī sultan was Mahmūd and not Muḥammad as the coinage (O. Codrington, *Coins of the Bahmani dynasty*, in *Numismatic Chronicle*, 3rd series, xviii (1898), 259-73), and 'Alī b. 'Aziz Allāh Ṭabāṭabā, *Burhān-i ma'āthir* (1003/1594), Ḥaydarābād 1355/1936, 36-8, and Shīrāzī's *Tadhkirat al-mulūk*, fol. 16a-b, suggest. On the discrepancies between the *Gulshan-i Ibrāhīmī* and the *Burhān-i ma'āthir* in other respects see Sir Wolseley Haig, *The history of the Nizām Shāhi kings of Ahmadnagar*, in *Indian Antiquary*, xlix-lit, 1920-3. The differences between the accounts of Deccan and Guḍjarāt history by Nizām al-Dīn Aḥmad and Firīshṭa have been exhaustively noticed in the translation of the *Ṭabakāt-i Akbari* by Brajendranath De, iii/1, *Bibl. Ind.*, Calcutta 1939.

Criticism of Firīshṭa as a historian, often by anachronistic criteria (e.g., S. H. Hodivala, *Studies in Indo-Muslim history*, i, Bombay 1939, 594-5), has perhaps been the more severe by reason of the reputation and status of an 'authority' which he enjoyed among European writers on Indo-Muslim history from the middle of the 18th century. Alexander Dow, *The history of Hindostan*, 2 vols., London 1768, introduced the *Gulshan-i Ibrāhīmī*, (*maḳālas* i and ii only), to a European public in the form of an interpretation in which there is little to distinguish a very free translation from Dow's own glosses. As a general annalist of Muslim rule in Hindustān Firīshṭa provided a basis for that general history of India before the attainment of political authority by the East India Company for which Dow hoped his countrymen were, by reason of their growing involvement in India, ready. A translation of the eleventh *maḳāla* on Malībār in the *Asiatic miscellany*, ii, Calcutta 1786, and of the third *maḳāla* by Jonathan Scott, *Ferishta's history of Dekkan*, 2 vols., Shrewsbury 1794, further established Firīshṭa as an 'authority' and Thomas Maurice, *History of Hindostan*, 2 vols. and 2 parts, London 1802-10, David Price, *Chronological retrospect*, 3 vols., London 1811-21, and James Mill, *History of British India*, 3 vols., London 1817, drew more or less heavily upon him. In 1829, Lt. Col. John Briggs published a translation of all the *Gulshan-i Ibrāhīmī* except the part containing the biographies of the *mashā'ikh* and, in 1831-2, the Bombay two-volume edition of the entire Persian text. Both translation and text are based upon a collation of unspecified MSS but without an indication of variant readings or other critical apparatus. Later editions of the *Gulshan-i Ibrāhīmī* (see Storey, 448) cannot be said to have established a definitive text. Mountstuart Elphinstone in his *History of India*, 2 vols., London 1841, gave a powerful impetus to the process of change from treating the *Gulshan-i Ibrāhīmī* as an historical 'authority' to treating it as historical data, when he went behind Firīshṭa to many of Firīshṭa's own sources. Sir Henry Elliot and John Dowson took the process further with (Elliot's) *Bibliographical index to the historians of Muhammedan India*, Calcutta 1849, and *The history of India as told by its own historians*, 10 vols., London 1867-77. Now that subsequent publication of literary, numismatic, inscriptional and other material on Indo-Muslim history and subsequent development of a more critical technique have destroyed dependence on Firīshṭa (and the concept of dependence upon 'authorities'), the time is ripe for a new assessment of his character and achievement as a historical writer.

Bibliography: In addition to references in the text; Storey, 442-50; Bains Prasad, Preface to

vol. iii of Brajendranath De's translation of the *Ṭabakāt-i Akbari*, Calcutta 1939, xxxii-xxxiii; S. H. Hodivala, *Studies in Indo-Muslim History*, 2 vols., Bombay 1939, 1957, in the course of his commentary on Elliot and Dowson's *History of India*, gives incidentally an indispensable critique of Firīshṭa's work; Jagtar Singh Grewal, *British historical writing (from Alexander Dow to Mountstuart Elphinstone) on Muslim India*, unpublished doctoral thesis, University of London, 1963.

(P. HARDY)

FIRISHTE-OGHLU (Firīshṭe-zāde, Ibn Firīshṭe, also Ibn Malak), patronymic of two Turkish writers, brothers, who flourished in Anatolia in the 9th/15th century.

1. 'Abd al-Laṭīf b. Firīshṭe 'Izz al-Dīn b. Amin al-Dīn, known particularly as Ibn Malak, lived at Tire first in the period of the Aydin-oghullar and later under Ottoman rule (so that he is listed in biographical works among the 'ulamā' of the reign of Bāyezīd I), and won enduring fame as the author of works in the fields of *fiḳh* and *ḥadīth*. The chronologically impossible statement in the *Shakā'ik* that he was active in the reign of Meḥemmed b. Aydin (d. 733/1333) arises from a confusion of him with his father, the *ḳādī* of Birgi whom Ibn Baṭṭūta met in that year (Ibn Baṭṭūta, ii, 296, 300 = Eng. tr. H. A. R. Gibb, ii, 438, 440). According to Ewliyā Celebi (*Seyāhatnāme*, ix, 74) he was educated at Maghnīsā. He taught for many years in Tire at the *medrese* founded by Meḥemmed Beg (to which later his own name was attached), and lies buried beside it. The date of his death is differently reported: the gravestone dated 797/1394-5, which Bursalī Meḥmed Ṭāhir (see *Bibl.*) thought to be his, in fact commemorates someone else; the year 801/1398-9 is reported by Ismā'īl Paṣha, 820/1417 by Meḥmed Ṭhūreyyā, and 821/1418 by Faik Tokluoğlu (*Tire*, n.p., 1957, 12); all these dates seem to be too early, since one of his works was composed in 824/1421.

Of his works (reported by Ewliyā to be 700 in number) the chief are (in Arabic): (1) *Mabāriḳ al-ashār fi sharḥ Mashā'ik al-anwār*; (2) *Sharḥ Manār al-anwār* (autograph, dated 824, in Necip Paṣa Kütüphanesi, Tire)—these two works, long regarded as classics, were printed in several editions in the 19th century; (3) *Sharḥ Madjima' al-bahrayn*; (4) *Sharḥ al-Wāḳi'ya*; (5) *Manāfi' al-Kur'an*; (6) *al-Ashbāh wa'l-nazā'ir*; (7) *Munyat al-sayyādīn fi ta'līm al-iṣṭiyād wa-ahḳāmih* (on hunting); (in Persian): (8) *K. al-Mazāhir*. His best-known work is his rhyming Arabic-Turkish dictionary of certain words found in the Kur'an known as *Firīshṭe-oghlu lughati*: this was the model for the later rhyming dictionaries of Ottoman literature. The *Badr al-wā'izīn wa-zuhr al-ṣabīdīn* and the *Sharḥ Tuḥfat al-mulūk*, sometimes attributed to him, are in fact by his son Meḥemmed, and the *Lughat-i Kānūn-i ilāhī* by another son 'Abd al-Maḳjīd.

Bibliography: Tashkōprüzāde, *Shakā'ik*, tr. Meḳjīdī, 66-7; 'Alī, *Kunh al-akhbār*, Ist. Un. Lib., MS T 5459, f. 36r.; Taḳī al-Dīn b. al-Tamīmī, *al-Ṭabakāt al-saniyya fi tarāḳīm al-ḥanafīyya*, Süleymaniye Lib., MS 829, f. 260v.; Ḥādīdjī Khalifa, ed. Flügel, ii, 29, 240 = ed. Yaltkaya and Bilge, i, 231, 275; Ewliyā Celebi, *Seyāhatnāme*, ix, 74, 166; Mustakīm-zāde, *Madjallat al-nisab*, Süleymaniye Lib., MS Halet Ef. 628, f. 53r.; Ahmed Ḥasib, *Silk al-la'ālī*, Ist. Un. Lib., MS T 104, f. 80; Meḥmed Ṭhūreyyā, *Sidjill-i 'Othmānī*, iii, 454; Bursalī Meḥmed Ṭāhir, *Aydin wilāyetine mensub meshā'ikh*, 'ulemā', *shu'arā'*, *müverrikhin*

ve etibbānī terādīm-i ahwālī, Izmir 1324, 36-8; idem, 'Oṭhmānī mī'ellīsterī, i, 219-20; Sarkis, *Mu'djam*, Cairo 1346, i, 252-3; al-Shawkānī, *al-Badr al-tāhī*, Cairo 1348, i, 374; Brockelmann, S II, 315-6; Ismail Paşa, *Asmā' al-mu'allifin*, Istanbul 1951, i, 617; Faik Şişik, *Abdüllatif Ibn-i Melek*, in *Küçük Menderes Mecmuası*, nos. 10 and 11 (Izmir 1942); idem, *Ibn-i Melek-zāde Mehmet Efendi*, *ibid.*, no. 12 (1942).

2. 'Abd al-Madīd b. Firīšte 'Izz al-Dīn b. Amin al-Dīn, known usually simply as Firīšte-oghlu, was one of the chief disciples of Faql Allāh [q.v.], founder of the Hurūfī sect [see HURŪFIYYA] in the line: Faql Allāh—Sayyid Shams al-Dīn—Mewlānā Bāyazīd—'Abd al-Madīd. (Medīdī in his translation of the *Shakā'ik* denies his connexion with the Hurūfiyya, from the desire to avoid compromising his honoured and orthodox brother). Little is known of his life; he is reported to have died in 864/1469. His *'Ishk-nāme* remained for centuries, with Faql Allāh's *Djāwidān-nāme*, one of the principal books of the sect. Works (all in Turkish): (1) *'Ishk-nāme* (lith., Istanbul 1288/1871 and n.d.), begun in 833/1430, is partly an abridged translation of Faql Allāh's *Djāwidān-i kabīr*, partly original; it formed the basis for Ishāk Efendi's refutation of the Hurūfiyya (*Kāshif al-asrār*, 31 ff.); (2) *Hidāyet-nāme*, composed 833/1434; (3) *Kh'wāb-nāme*, translation from Shaykh Abu 'l-Ḥasan Iṣfahānī; (4) *Ākhīret-nāme* (the last three are preserved in Ist. Un. Lib., MS T 9685). The dictionary to the Qur'ān sometimes attributed to him is the work of his nephew 'Abd al-Madīd, see above.

Bibliography: Taşköprüzāde, *Shakā'ik*, tr. Medīdī, 67; Ishāk Efendi, *Kāshif al-asrār*, Istanbul 1291, 157; J. K. Birge, *The Bektashi order of dervishes*, London 1937, 152-4.

(ÖMER FARUK AKÜN)

FIRKA [see HIZB (on political parties), AL-MILAL WA'L-NİHAL, FARİKA].

FIRMAN [see FARMĀN].

FIRRİSH (Sp. Castillo del Hierro), in the province of Seville, north of the Guadalquivir valley between Cazalla de la Sierra and Hornachuelos, in the neighbourhood of Constantina. The *kūra* (or region) of Firrīsh, adjacent to that of Faḥş al-Ballūt [q.v.], lay two stages distant to the north-west of Cordova. There were and still are chestnuts and cork-oaks in its region, but its forests were composed then as now chiefly of evergreen oaks as in Faḥş al-Ballūt. Its principal wealth lay in the exploitation of its iron, which gave it its names of Castillo del Hierro and Constantina del Hierro, and which was used throughout al-Andalus on account of its excellent quality. The deposits, however, must soon have been exhausted for no trace of this industry now remains. According to the *Rawḍ al-mi'tār* Constantina was a great Roman town, and indeed ruins of Roman origin have been found there in the Cerro del Almendro, as also ruins of a Muslim fortress. Remains of another fortification, which might be Almoravid, have been encountered in the Cerro del Castillo. There are also prehistoric remains as yet unexplored.

In the listing of the regions of al-Andalus all the geographers place Firrīsh adjacent to Faḥş al-Ballūt and in the levy of troops which Muḥammad I made in 249/863 for the expedition against Galicia Firrīsh appears with 342 horsemen alongside Faḥş al-Ballūt which provides 400. Both Firrīsh and Constantina lie to the west of Cordova, not the north-west as stated in the *Rawḍ al-mi'tār*. Between them and the district of Los Pedroches lies the wide

band of uninhabited and uncultivated land constituted by the Sierra Morena which must be crossed before the descent of the deep valley of the Guadiato with its castle of al-Bakār. In 230/844 the Normans, temporarily masters of Seville, launched raids in all directions and thus reached not only Morón and Cordova but also Firrīsh, which at that time was working, besides its iron mine, a quarry of highly esteemed pure white marble.

Bibliography: Ḥimyarī, *al-Rawḍ al-mi'tār*, ed. Lévi-Provençal, text 143, tr. 171-2; Idrīsī, *Descr.*, text 207, tr. 256; Dozy, *Recherches*³, ii, 294; Lévi-Provençal, *Histoire de l'Espagne musulmane*, i, 218; idem, *L'Espagne musulmane au X^e siècle*, 117; Yāqūt, *Mu'djam*, iii, 889-90.

(A. HUICI MIRANDA)

FIRŪZ SHĀH KHALDĪ [see DIHLĪ, SULTANATE OF].

FIRŪZ SHĀH TUGHLUK (b. 707/1307-8) was the son of *Sipahsālār* Radjāb, younger brother of Ghīyāth al-Dīn Tughluk Shāh, and Bibī Nā'ila, daughter of a Hindū *zamindār* of the Bhattī tribe of southern Pandjāb. (No contemporary or later Persian source uses 'Tughluk' with Firūz Shāh's name. The addition of 'Tughluk' after his name is a modern innovation, convenient but inaccurate.) During the reign of Muḥammad b. Tughluk, Firūz occupied the high position of Nā'ib Amīr Ḥādīb and played an important part in the affairs of state. On the death of Muḥammad b. Tughluk near Thāttha in Sind in Muḥarram 752/March 1351, Firūz was elected to the throne by the nobles and notables (including several influential religious leaders) present in the imperial camp. He had no difficulty in overcoming the opposition of Khwādja Djahān Aḥmad Ayāz, the *wazīr* of the late Sultan, at Dehlī.

Despite his pacific temperament, Firūz Shāh was not without imperial ambitions. He had a keen desire to regain the provinces lost during the previous reign. The two successive campaigns he led to Bengāl (754-5/1353-4 and 760-2/1359-61) gained practically nothing. His prolonged and costly expedition against the Samma chiefs of Thāttha (767-8/1366-7) resulted only in the extension of his suzerainty to the distant province, as did his invasion of Kāngra (764/1363). As a general Firūz Shāh was thoroughly incompetent: his conduct of war suffered from his professed desire to avoid all bloodshed and his vacillating judgment. It was therefore fortunate that he did not go ahead with a projected invasion of the Deccan (prob. 764/1363) and that sometime later, on the advice of his *wazīr*, Khān Djahān, he resolved not to undertake any further expeditions.

Firūz Shāh ordered a new revenue survey of the empire. He followed a liberal agrarian policy, levying only one-fifth of the produce as revenue. He issued orders to his revenue staff to deal leniently with the peasants. He dug several canals and numerous irrigation wells. The resulting extension of cultivation, apart from benefiting the peasantry, contributed to a cheaper and more plentiful supply of food-grains in the urban areas. Firūz Shāh abolished twenty-nine taxes, most of which were urban cesses: the measure benefited the small shop-keeper, the artisan and the craftsman.

Firūz Shāh humanized the government and softened the code of punishment. But his benevolence often bordered upon weakness. He granted big *ikhṭā's* to his nobles, leaving them practically free to manage these estates as they chose. The measure enriched the nobles and impoverished the state. Firūz Shāh failed to check corruption in the admini-

stration. Indeed, some of his own measures contributed to corruption and inefficiency. The Sultan's weakness was to some extent balanced by the wisdom and firmness of his *wazir*, Khān Dījahān Makbūl (a convert, from Telingānā in South India), whom he trusted implicitly and who served him with rare loyalty. Another buttress which Firūz Shāh built up to offset his weakness was the large body of personal slaves he acquired and maintained. These slaves, known as the *bandagān-i Firūz Shāhī*, though loyal to their master, created much trouble towards the end of the Sultan's reign and after his death.

In religious matters Firūz Shāh was strongly orthodox. He suppressed extremist sectarian manifestations and outbreaks of what he considered heretical movements in his kingdom. On the advice of the 'ulamā' (whom he frequently consulted), he extended *djizya* to the Brahmans, who had so far been exempt from the tax, though he allowed them to pay it at the lowest rate. Firūz Shāh was the last Sultan of Delhi to receive investiture from the 'Abbāsīd Caliph, himself by now a powerless pensionary in Cairo.

Firūz Shāh was a prolific builder. He founded several towns, including a new city of Delhi named Firūzābād, and Dīawnpūr, named after his late imperial cousin Dīawnā Khān alias Muḥammad b. Tughluq. He built many mosques, *madrasas* and other royal and public edifices. Architecturally his buildings, though possessing a conspicuous style, were not of a high order. He also showed interest in preserving old monuments and repaired many of these, including the Kuṭb Minār. His transplanting of two Asokan pillars from their original sites to the city of Delhi was a creditable feat of mediaeval engineering. The operation in all its phases—the uprooting of the pillars, transporting them across the river Dīamunā and refixing them in the sites where they stand to this day—is described in elaborate detail in the *Sirat-i Firūz Shāhī* (see *ASI Memoirs*, no. 52, cited in *Bibl.* below). The many gardens Firūz Shāh laid out around Delhi substantially increased the supply of flowers and fruits to the city.

Firūz Shāh died in Ramaḍān 790/September 1388 and lies buried in a simple and dignified mausoleum at the Hawḍ Khāṣṣ outside Delhi. The ease and plenty of his reign, the widespread distribution of charity, the corruption in the civil as well as the military administration, and the very peace and tranquillity which made the people "forget the profession of arms" ('Affif), sapped the vigour of the ruling community and thereby contributed to the rapid decline of the Sultanate after him. The invasion of Timūr a decade after the Sultan's death only hastened the process of decay which had already begun.

Bibliography: Among the Persian sources, 'Affif's *Ta'rikh-i Firūz Shāhī* gives the fullest account of the reign. Though professedly favourable to Firūz Shāh, 'Affif seldom slurs over his faults. Firūz Shāh's own brochure, the *Futūhāt-i Firūz Shāhī* (inscribed in a dome, no longer extant, in the Masjid-i Firūz Shāhī in Firūzābād) is a revealing document. See Elliot and Dowson, iii, 265-388, for translations of excerpts from Persian accounts. For modern writings, see articles by Riazul Islam, B. N. Roy, K. K. Basu and others listed in Pearson, *Index Islamicus*, pp. 631-2, *Supplement*, p. 203. The more important articles are given below.

Original sources: Dīyā' al-Dīn Barāni, *Ta'rikh-i Firūz Shāhī* (*Bibl. Indica*), Calcutta 1862;

'Ayn al-Mulk Māhrū Multānī, *Munsha'āt-i Māhrū*, Asiatic Society of Bengal MS, Cat. No. 338, Ivanow, pp. 145-48; Anon., *Sirat-i Firūz Shāhī*, Oriental Public Library, Bankipore, Catalogue, vii, 28-33, MS No. 547; Firūz Shāh, *Futūhāt-i Firūz Shāhī*, (i) B.M. MS Or. 2039, see Rieu, *Cat. Pers. Mss.*, iii, 920 (ii) text with translation and introduction by Sh. Abdur Rashid, Aligarh 1943; Shams Sirāḍī 'Affif, *Ta'rikh-i Firūz Shāhī* (*Bibl. Indica*), Calcutta 1890; Muḥammad Bihāmid Khānī, *Ta'rikh-i Muḥammadi*, B.M. MS Or. 137.

Modern authorities: Riazul Islam, *The rise of the Sammas in Sind*, in *IC*, xxii (1948), 359-82; idem, *A review of the reign of Firūz Shah*, in *IC*, xxiii (1949), 281-97; idem, *The age of Firoz Shah*, in *Med. India Qly.*, Aligarh, i/1 (1950), 25-41; idem, *Firūz Shah Tughluq's relations with the Deccan*, in *IC*, xxvi/3 (1952), 8-12; idem, *Firūz Shah's invasion of Bengal*, in *JPak. H.S.*, iii (1955), 35-9; Sh. A. Rashid, *Firūz Shah's investiture by the Caliph*, in *Med. India Qly.*, Aligarh, i/1 (1950), 66-71; N. B. Roy, *Futūhāt-i Firūz Shāhī*, in *JASB*, ser. iii, viii (1941), 61-89; Syed Hasan 'Askari, *Side-lights on Firuz Shah and his times*, in *Ind. Hist. Cong. Proc.*, xxi (1958), 33-37; K. K. Basu, *Firuz Shah Tughluq as a Ruler*, in *IHQ*, xvii, 386-93; *Memoirs of the Archaeological survey of India*, no. 52: *A Memoir on Kolla Firoz Shah, Delhi*, by J. A. Page, Delhi 1937. (RIAZUL ISLAM)

FIRUZĀBĀD (formerly Pirūzābād, 'the town of victory', and originally known as Gūr or Čūr) is situated in 28° 50' N. Lat. and 52° 34' E. Long. (Greenwich); it is 1356 m. above sea level. The present town, which had 4,340 inhabitants in 1951, is 3 km. to the south-east of the ancient site. Firūzābād, besides being one of the chief centres of the Kaṣh-ka'ī tribe [*q.v.*], is the chief administrative centre of the district (*shahristān*) of the same name in the seventh *Ustān* (Fārs). The surrounding country is very fertile and well-watered and the climate is temperate.

The ancient town is said to have been built by Ardāshīr on the site of his great victory over Artabanus V. It was circular in shape and had four gates, one at each cardinal point; these gates were called Mithra (the Sun), Bahrām (Mars), Hormuz (Jupiter) and Ardāshīr. In the centre of the town was a lofty tower (now in ruins) on the top of which was a fire-altar; near-by was a large fire-temple. North of the town are the remains of the palace which Ardāshīr built shortly before his successful revolt; it is thus the oldest Sāsānid building in existence (see F. Sarre and E. Herzfeld, *Iranische Felsreliefs*, Berlin 1910, 128). Gūr became the capital of the province of Ardāshīr-khurra ("Glory of Ardāshīr"). According to al-Balādhuri (315 and 389), Gūr and Iṣṭakhr were the last two towns in Fārs to surrender to the Muslim Arabs. In the 3rd/9th century Gūr was as large as Iṣṭakhr, but was smaller than Shīrāz (Iṣṭakhrī, 97). The district produced excellent rose-water which was exported far and wide; it was also celebrated for its fruit. The Buwayhid ruler 'Aḍud al-Dawla [*q.v.*] used to frequent Gūr; his courtiers, disliking the name (which means 'grave' in Persian), persuaded him to change it to Pirūzābād 'the town of victory'. Ḥamd Allāh Mustawfī (*Nuzha*, 137) stated that the inhabitants were noted for their piety and honesty.

Bibliography: in addition to the references in the text, see Muḥaddasī, 432; Ibn al-Balkhī, *Fārs-nāma* (ed. Le Strange and Nicholson), 137-139; Yākūt, iii, 146; Barbier de Meynard, *Dictionnaire*

de la Perse, 174-176; T. Nöldeke, *Araber und Perser*, II, note 3; Flandin and Coste, *Voyage en Perse*, vol. i, 36-45 and plates xxxv to xlv; Oscar Reuther, *Sasanian Architecture, in A Survey of Persian Art*, vol. i, 493; A. Christensen, *L'Iran sous les Sassanides*, 87, 93, 94, 114 and 168; R. Ghirshman, *Iran from the earliest times to the Islamic Conquest*, 320-21, 323-24, 328; *Rāhnāmā-yi Irān*, 180 (with town plan on 181); Razmārā and Nawtāsh, *Farhang-i Djuhrāfiyā-yi Irān*, vol. vii, 168. (L. LOCKHART)

AL-FIRUZĀBĀDĪ, ABU 'L-ṬĀHIR MUḤAMMAD B. YA'KŪB B. MUḤAMMAD B. IBRĀHĪM MAḌD AL-DĪN AL-SHĀFI'Ī AL-SHĪRĀZĪ, from his father's town Firuzābād, was born at Kāzarūn, a town near Shīrāz (Irān) in Rabi' II or Djumādā II 729/February or April 1329. From the age of eight he was educated in Shīrāz, then in Wāsiṭ and, in 745/1344, in Baghdād. In 750/1349 he was attending the classes of Takī al-Dīn al-Subkī in Damascus (Brockelmann, II, 106).

His long life can be divided into three main periods, spent in Jerusalem, Mecca and in the Yemen.

In the same year 750 he accompanied al-Subkī to Jerusalem where he stayed for ten years as a teacher and then, while still a young man, became a master. Subsequent travels took him to Cairo and Asia Minor.

The information to be found in his biographers in regard to his journeys varies very greatly (see Brockelmann, II, 232 n.). We have here followed, like Brockelmann, *ibid.*, the account given in the *K. al-Rawḍ al-Ṣāṭir* of al-Nu'mānī, which seems to be the most trustworthy. According to al-Sakhāwī's account (*Daw*, x, 85 foot), a long biography of al-Firuzābādī is given in the *Ukūd* of al-Makrīzī; this must be the *Durar al-Ḥukūd al-farīda fī tarāḍjim al-a'yān al-mufīda*; the MS Gotha 1771 cannot include it, but perhaps it is contained in MS Mawsil 1264, no. 5 (Brockelmann, S II, 37), which should correctly be 264, no. 5. From al-Makrīzī interesting details might be expected. The ms. is at the present time in Baghdād, in the possession of the al-Djalilī family who do not allow it to be consulted.

In 770/1368 he went to live in Mecca, breaking his stay there to travel to India and spending five years in Dihli; after that came more travelling.

In 794/1392 he went to Baghdād at the invitation of Sultan Aḥmad b. Uways, and afterwards to Persia. Timūr Lang, after taking Shīrāz (795/1393), greeted him with the greatest respect. But his native land, ravaged by the Mongol invasion, could no longer keep him: from Hormuz he set sail for southern Arabia.

In Rabi' I 796/January 1394 he reached the Yemen and lived in Ta'izz for 14 months in the house of Sultan al-Malik al-Ashraf Ismā'īl b. 'Abbās, who appointed him chief kāḍī of the Yemen on 6 Dhū 'l-Ḥijja 797/22 September 1395 (with residence in Zabīd) and gave him his daughter in marriage. In 802/1400 he once again made the pilgrimage and in his house in Mecca set up a modest Mālikī *madrasa* with three teachers. He was in Medina in 803/1401 when he heard of the death of his father-in-law al-Malik al-Ashraf. In Ramaḍān 805/April 1403 he made another journey to Mecca, but returned to Zabīd without delay. He died there on 20 Shawwāl 817/3 January 1415.

An active man with a thirst for knowledge, he is said when travelling to have taken with him quantities of books which he used to read at the halts. He bought many books, the necessary equipment

for the work of compilation, as practised in his time. A spendthrift (but see *Daw*, x, 81 l. 23), he used to sell during a famine and buy back when times of plenty returned. His works were concerned with *tafsīr*, *ḥadīth* and history, but lexicography remained the branch in which he excelled.

He had certain pretensions: born near Shīrāz, he claimed to be a descendant of the celebrated Shāfi'ī Abū Ishāk al-Shīrāzī (Brockelmann, I, 484) who had, however, died without issue. After achieving his brilliant position in the Yemen, he called himself and wrote by the name of Muḥammad al-Ṣiddīkī, as though a descendant of the caliph Abū Bakr al-Ṣiddīk (*Daw*, x, 85 l. 12-3; al-Nu'mānī, *Rawḍ*, 218r.), no doubt the eccentricity of a man who enjoyed great renown. He had more serious ambitions: he wished to compile a dictionary in 60 (*Kāmūs*, Preface, 3 l. 13) or, it is even said, in 100 volumes: *al-Lāmi' al-mu'allam al-ṣudjāb al-djāmi' bayn al-Muḥkam wa 'l-'Ubāb*, which only reached the 5th volume (Ibn al-'Imād, *Shadhārāt*, vii, 128; *TA*, Preface, 14, l. 10). He made a summary of it, his *Kāmūs*, its full title being *al-Kāmūs al-muḥīṭ wa 'l-kābūs al-wasiṭ al-djāmi' li-mā dhahaba min al-'Arab shamaṭīṭ*. But then he set himself up as the rival, to use no stronger a term, of al-Djawhari in his *Shihāh*. The often unjustified criticism that he made of the latter (e.g., *Kāmūs*, Preface, 3 l. 20-1, 4 l. 18-20) will come as no surprise.

Of his numerous works the following are printed: 1. the *Tahbīr al-muwashshin fi-mā yukāl bi 'l-sin wa 'l-shin*, vocabulary of Arabic words written indiscriminately with either s or sh, Algiers 1909 (also published Beirut 1330/1912); 2. narratives derived from the life of the Prophet, *Sufar al-sa'āda* or else *al-Shirāt al-mustakim*, written in Persian, translated into Arabic by Abū 'l-Djūd Muh. b. Maḥmūd al-Makh-zūmī in the margin of *al-Fawz al-habir ma'a fah al-habir fi usūl al-tafsīr* of Walī Allāh b. 'Abd al-Rahīm (Cairo or Jerusalem 1307, 1346), and in the margin of *Kashf al-ghumma* (Cairo 1317, 1332) of al-Sha'rānī; see Brockelmann, S II, 235, no. 10; 3. the *Tanwīr al-mikhās min (Tanwīr al-mikhās fi, Ḥādījī Khālifa, Kashf al-zunūn, no. 3706) tafsīr Ibn 'Abbās, Cairo 1290, 1316 (in the margin of al-Nāsikh wa 'l-mansūkh of Ibn Ḥazm), 1345/1926. 18 works are extant in manuscript, see Brockelmann, II, 233-4 and S II, 235-6; of these, we may single out al-Bulgha fī tarīkh a'immāt al-luḡa (Suppl. *ibid.*, no. 7), perhaps the most important; and, a unique manuscript, *al-Mirḳāt al-wafiyya fī ṭabaḳāt al-Ḥanafiyya*, Medina, Library of Shaykh al-Islām 'Arif Hikmet Bey, register *Sulayman Nadwī*, no. 128, see O. Spies, in *ZDMG*, xc (1936), 99 and 117; cf. Ḥādījī Khālifa, *op. cit.*, no. 7895, 11830; the work derives from the *Ṭabaḳāt* of 'Abd al-Qādir al-Ḥanafī (*Daw*, x, 82).*

The Preface to the *TA* (i, 13-4) provides a biography of al-Firuzābādī and a list (incomplete) of 45 works; Brockelmann (S II, 236) must have referred to it, for the Preface to the *Kāmūs* does not include a comparable list. 49 works, according to *Daw* (x, 81-3): *tafsīr* 6, *ḥadīth* and history 27, lexicography *et alia* 16, but 61 in the *Ukūd al-djawhar* of Djamil Bey al-'Azam (i, 302-6), lists, however, that are open to criticism.

Al-Firuzābādī is "the author of the *Kāmūs*", his name remains connected with this famous book. The work is preeminently a compilation of the *Muḥkam* of Ibn Sīda and of the *'Ubāb* of al-Saghānī.

He venerated al-Saghānī as a model (*Daw*, x, 83). But from whom did he take the *ziyādāt*? It

would be helpful to discover if he is indebted for certain elements to the *Shams al-ʿulam* of Nashwān al-Ḥimyarī (a first vol. published by K. V. Zetterstein, Leiden 1951). The *Kāmūs* was completed in Mecca in his house ʿala ʿl-ṣafāʾ (end of K., iv, 415) during the second main period described above (cf. *Daw*, x, 83 and 85), before his stay in the Yemen. But it is hardly likely that such an expert lexicographer as he was would have been unacquainted with this dictionary which incidentally devotes so much space to matters concerning the Yemen.

Very brief definitions or explanations allowed him to present an extremely rich vocabulary in a volume of modest size. This brevity has given rise to innumerable misapprehensions (see Lane, *Lexicon*, Preface, XVII l. 14-6 and *ZDMG*, iii (1849), 95 ff.). It was the subject of numerous glosses and criticisms, and commentaries of every sort, both by admirers, in particular the *Tādī al-ʿarūs* of al-Sayyid Murtaḍā al-Zabīdī (d. 1205/1791), 10 vols., Bülāk 1306-7, who in this commentary incorporates the work of his master Abū ʿAbd Allāh al-Fāsī, the *Idāʾat al-rāmūs*, and by detractors, defending the *Ṣiḥāḥ* of al-Djawharī; see I. Goldziher, *Beiträge zur Geschichte der Sprachgelehrsamkeit bei den Arabern*, Vienna 1872, ii, 602 ff. and the judgement of al-Suyūṭī, *Muzhir*³, i, 101 and 103. In the last century we may also quote the criticisms of Aḥmad Fāris al-Shidyāq (d. 1305/1887), *al-Djāsūs ʿala ʿl-Kāmūs*, Istanbul 1299 and, more recently, the *Taṣḥīḥ al-Kāmūs* (Cairo 1343/1925) of Aḥmad Taymur Paṣḥā.

The *Kāmūs* was published for the first time in Calcutta (1230-2) and Ūskūdār (1230), and on very many occasions subsequently. The 4th edition (Cairo 1357/1938) in 4 vols., of the Maṭbaʿat Dār al-Maʿmūn (cited in this article), is well presented typographically.

The *Kāmūs* has been translated into Persian (see Brockelmann, S II, 234), and also into Turkish by ʿĀṣim Efendi (d. 1235/1819 or 1248/1832): *al-Ūḳiyānūs al-basiṭ fī tarǧamat al-Kāmūs al-muḥīṭ*, published in Bülāk 1250, Istanbul 1305, etc. This Turkish edition was favoured by nineteenth century orientalists and is often quoted, e.g., by Fleischer and Goldziher.

In the West the *Thesaurus linguae Arabicae* of A. Giggeius (Milan 1632, 4 vols.) was based on the *Kāmūs*. For his *Lexicon* (Leiden 1653), J. Golius added to it the *Ṣiḥāḥ*. Freytag (Kazimirski) and Belot did the same. The two rivals were associated together to provide a dictionary for European orientalism; and Lane took as the basis of his great *Lexicon* the *Tādī al-ʿarūs*, the commentary on the *Kāmūs* referred to above.

Bibliography: Brockelmann, II, 181-3; II² (angepasst) 231-4; S II, 234-6; J. Kraemer, in *Studien zur altarabischen Lexikographie*, in *Oriens*, vi (1953), 232-4, particularly on the subject of the *Kāmūs*, and also Ḥusayn Naṣṣār, *al-Muʿǧam al-ʿarabī*, ii (Cairo 1956), 540-603. F. Wüstenfeld, *Die Geschichtsschreiber der Araber und ihre Werke* (Göttingen 1882), no. 464, made use of the *Ṭabaḳāt al-Šāfiʿiyya* of Takī al-Dīn Ibn Kāḍī Šuhba, MS Gotha 1763; Šharaf al-Dīn b. Ayyūb al-Nuʿmānī, *al-Rawḍ al-ʿatīr*, MS Wetzstein II 289 (Ahlwardt 9886), fols. 217v-219v (cited as *Rawḍ*). Šhams al-Dīn Muḥ. al-Sakḥāwī, *al-Daw al-lāmiʿ li-ahl al-ḵarn al-tāsiʿ*, x, 79-86 (Cairo 1355), detailed information but with confused chronology (cited as *Daw*); Suyūṭī, *Bughyat al-wuʿāt*, 117-8 (Cairo 1326); ʿAlī b. al-Ḥasan al-Khazradī, *al-ʾUḵūd al-luʾluʾiyya*, trans. Redhouse, GMS, III/2, 248-9

and note 1557 (III/3, 212); ʿAbd al-Ḥayy Ibn al-ʿImād, *Šahāḥarāt al-dhahab*, vii, 126-31 (Cairo 1351); Ibn Taghribirdī, *al-Nuǧūm al-zāhira* (ed. Popper), vi, 446-8; Tašḥköprüzāde, *al-Šakāʾiḥ al-nuʿmāniyya*, in the margin of *Wafayāt al-ʿayān* of Ibn Khallikān (Bülāk 1299), i, 92-3. Other references, Brockelmann, S II, 234.

(H. FLEISCH)

FIRŪZADJ, the turquoise, a well-known precious stone of a bright green or "mountain green" to sky-blue colour with a gloss like wax; in composition it is a hydrated clay phosphate with a small but essential proportion of copper and iron. The colour is not permanent in all stones, and is said to be particularly affected by perspiration. It is almost always cut as an ornament *en cabochon*, i.e., with a convex upper surface; only stones with an inscription are given a flat upper surface. The provenance of serviceable stones is limited to a few places whose history may be traced back for thousands of years. Turquoise mines were worked by the kings of Egypt in the peninsula of Sinai. Major Macdonald discovered them again in 1845 in the Wādī Maghāra and its neighbourhood and worked them again for a number of years. No mention of the stone or the mines has survived from the Hellenistic period; on the other hand in addition to marvellous details of the method of procuring the pale green *callais* in Carmania (east of Persis), Pliny knows a good deal about its properties, and his description can only refer to our turquoise; for the statement that the *callais* loses its colour when affected by oil or ointment is found in al-Kindī on the *firūzādī* and in all later mineralogical works. It can hardly be doubted that the turquoise was obtained in the Sāsānid period and even earlier in the mines around Nišāpūr. Al-Tifāšī (d. 651/1253) says of the kings of Persia that they adorned their hands and necks with turquoises, because they averted danger of death by land or water; but we often meet with the assertion that the turquoise detracts from the majesty of kings. It was considered to contain copper and to be formed in the vicinity of copper mines. Different kinds are distinguished according to the different colours (sky-blue, milk-blue, green, spotted); the best kind is considered to be the *būshāki* (i.e., *Abū Ishāki*) and the finest variety of this is the sky-blue *az-harī*. Large pieces are very rare and are correspondingly costly, small pieces on the other hand are very common. The best specimens retain their colour, apart from the influences detailed below; after 10-12 years many lose their colour entirely and the stone is then said to be dead. All stones, however, show a certain variation in colour. They are brilliant in a clear sky and dim when the sky is clouded; they alter their colour with the state of health of the wearer, and when affected by sweat, oil or musk; fat is believed to restore the colour again.

Taken internally it is a poison, but in collyrium it is useful for clearing the sight, also if it is stared at for some time. Gold takes away its beauty (unlike lapis lazuli), i.e., probably, the greenish blue colour does not harmonize as well with the yellow of the gold as the dark blue of the lapis lazuli.

Ibn al-Akfānī (d. 749/1348) explains the name *firūzādī* as "stone of victory"; whence it is also called *ḥadjar al-ghalaba*. The word *firūzādī* is found in many corrupt forms in the Latin translations of the middle ages (*farasquin*, *febrogwug*, *peruzegi* etc.), but none of these can be considered the original of

the word turquoise; for as early as the 13th century we find the form *turcoys*, *turquesa* and *turquesia*, and it may safely be assumed that this was a new name given to the stone from the land of its origin, the ancient home of the Turks.

The edition of al-Birūnī's *al-Djāwāhir fī ma'rifaṭ al-djāwāhir* (1355/1937) has revealed that almost all particulars mentioned above are already to be found there and that the essential contents of his short article (169-71) were practically quoted in full.

The use of the turquoise for magical purposes is remarkably limited. Ibn al-Akfānī quotes on the authority of Hermes a talisman made of it. In the great magical work *Ghāyat al-hakīm* the turquoise appears in the list of stones among those belonging to Saturn; but only one single talisman engraved on turquoise is mentioned.

General Sir A. Houtum-Schindler who was governor of the mining area and director of operations at the mines in the "eighties" of last century has given a detailed account of the Persian turquoise mines at Mashhad in Khurāsān, which is quoted in Bauer's *Edelsteinkunde* (2nd ed., 490 et seq.).

Bibliography: Das Steinbuch des Aristoteles (ed. Ruska), 151; al-Kindī, in E. Wiedemann, *Zur Mineralogie bei den Arabern*, in *Arch. f. d. Gesch. d. Naturw.*, i (1909), 210; al-Tifāshī, *Azhār al-afkār*, trans. Reineri Biscia, 2nd ed., 70 f.; Ibn al-Akfānī, *Nukhbat al-dhakhā'ir*, ed. P. Anastase-Marie, 1939, 55-62 (Wiedemann's trans. in *Beiträge*, xxx (1912), 225 f. is to be corrected accordingly); Kazwīnī (ed. Wüstenfeld), i, 232; Dimīshkī (ed. Mehren), 68; Ibn al-Bayṭār, trans. by Leclerc in *Notices et extr.*, xxvi, 50; Clément-Mullet, *Essai sur la min. arabe*, in *JA*, ser. vi, vol. xi, 150 f.; *Ghāyat al-hakīm*, ed. H. Ritter, 1933, 106, 120 = trans. H. Ritter and M. Plessner, 1962, 113, 127; H. Brugsch, *Wanderung nach den Türkis-Minen und der Sinai-Halbinsel*, 1866, 66 f.; W. Flinders Petrie, *Researches in Sinai*, 1906, 41, etc.; Bauer, *Edelsteinkunde*, 386-495; H. Fühner, *Lithotherapie*, 1902, 138-40.

(J. RUSKA-[M. PLESSNER])

FİRÜZĀNIDS, BANŪ FİRÜZĀN (Pērōzān), a Persian tribe which in the 4th/10th century had considerable influence in the district of Shukūr (Tabaristān). The only member of the tribe of real significance was Mākān b. Kālī (Kākī ?) who started as an officer in the service of the 'Alids of Ṭabaristān, and later held various official positions; in 329/940 he died in battle (for details see MĀKĀN). After his death one of his relatives (his cousin, according to Ibn Miskawayh, ii, 3-7; his uncle, according to Zambaur), al-Ḥasan b. Fīrūzān, succeeded in gaining control of the neighbourhood of Kūmis for a short time. One of his daughters (name unknown) married the Būyid Rukn al-Dawla [q.v.]. The last member of the family to be mentioned was Ḥasan's grandson, Kanār b. Fīrūzān, in 388/998.

Bibliography: B. Spuler, Iran, 91-4 (with references to sources); Zambaur, 216 (with genealogical table). See also bibl. to MĀKĀN.

(B. SPULER)

FİRÜZKŪH (Fērōzkōh). The name of several localities.

1. The capital of the Ghūrīd [q.v.] kings, in the mountains east of Herat on the upper Hari-rūd ca. 64° 22' E. Long. (Green.) and ca. 34° 23' N. Lat. The site has been identified with the present Djām [q.v.] where a large minaret still exists.

The town of Fīrūzkūh was built by Kuṭb al-Dīn Muḥammad as the capital of the district of Warshāda

in Ghūr which he ruled. When Kuṭb al-Dīn was poisoned in Ghazna, his brother Bahā al-Dīn moved from his appanage, Mandesh in the east, to Fīrūzkūh. Bahā al-Dīn became ruler of Ghūr in 544/1149 and thus founded the Ghūrīd kingdom. For more than sixty years Fīrūzkūh was the capital of the Ghūrīd state and to it were brought the spoils of the conquests of the Ghūrīds. It was a cultural centre where writers and poets flourished. After the death of Ghīyāth al-Dīn in 599/1202 the empire fell to pieces and Fīrūzkūh lost its importance. Ghīyāth al-Dīn built the minaret which still stands.

The town was conquered by 'Alā al-Dīn Kh'wārizm Shāh in 607/1210, and it was finally destroyed by Ögödei son of Čingiz Khān in 619/1222. The Fīrūzkūh nomads probably derived their name from this site.

2. The name of a castle in Ṭabaristān near Mt. Damāwand in a district called Wimah. We do not know when the castle or town of Fīrūzkūh was built and Casanova's attempt to identify it with Fīrīm, capital of a dynasty of Ispāhbads in the 4th/10th century, was refuted by Kazwīnī (Djuwaynī, iii, 381). Fīrūzkūh is mentioned as an important stronghold under the Kh'wārizmshāhs and especially under the Mongols. It was taken by the Mongols in 624/1227 (Djuwaynī, ii, 210). Afterwards the Ismā'īlīs of Alamut obtained possession of it. It fell again to the Mongols under Hülegü in 654/1256. The area was a summer resort for the Il-Khāns, and the name appears in accounts of Timūr's conquests. The town is now linked to Tehrān by rail (202 km.); it has over 5,000 inhabitants and is the centre of a district of the same name.

Bibliography: I. A. Maricq and G. Wiet, Le Minaret de Djām, Paris 1959, with references to all Islamic sources; 'Awfi, *Lubāb, passim*, for literary references; on the Fīrūzkūhī tribe see H. F. Schurmann, *The Mongols of Afghanistan*, The Hague 1962, 54-6.

2. Le Strange, 371-2; P. Casanova, *Les Ispahbads de Fīrīm*, in *A Volume of Oriental Studies presented to E. G. Browne*, ed. T. W. Arnold, Cambridge 1922, 117-9; *Farhang-i Djughrāfiyā-yi Irān*, i, Teheran 1950, 153; *IA*, s.v., by M. Fuad Köprülü.

(R. N. FRYE)

FİRÜZPÜR (Fērōzpūr). A district in the Panjāb which takes its name from the principal town. It forms part of the Djalandhar division, lying between 29° 55' and 31° 9' N. and 73° 52' and 75° 26' E. Area 3202 sq. m. Until 1947, the principal Muslim tribes of the district were Rādjipūts, Arains, Dogars and Wattus, and also an ascetic tribe known as Bodla, believed to possess powers of incantation. The ancient site of Djanēr, supposed to be the Haḡīnūr of Bayhaḡī, was the capital of the Punwar Rādjipūts. Soon after the Muslim invasion the Bhaṭṭī Rādjipūts adopted Islām and invaded the district from the south. The Gil, Dhālīwāl and other Djaṭ tribes entered it later. The Dogars, a wild and predatory tribe, were more recent immigrants. The town of Fīrūzpūr was reputedly founded in the time of Sultan Fīrūz Shāh III of Dihlī and named after him. In Akbar's time it was part of the Sūba of Multān and not of Sirhind, and probably lay on the right bank of the river Satlājī, and not on the left as at present. The Sidhū Djaṭs appear towards the end of Akbar's reign and soon adopted the Sikh religion. It was in this tract that Guru Govind was defeated after a three days fight by Awrangzīb's army; the site was held sacred and the tank (Mukat-sar = Tank of Salvation) became a place

of pilgrimage, where a 3 days' festival was held in January. Round it the important town of Mukatsar has grown up. The Sikhs got possession of the country after the retirement of Aḥmad Shāh Durrāni: the Bhangī Misl under Gūḍiār Singh took the principal part in the conquest. Randjīt Singh threatened this country with the minor Sikh states, and this move (1808) led to British intervention. Firūzpur was occupied, and annexed in 1835, thus interposing between Randjīt Singh's kingdom and the minor states. The Muslim Nawwābs of Kaṣūr also found a refuge at their estate of Mamdot near Firūzpur in 1807, and were recognized as ruling chiefs. Their territory was annexed in 1855, but was afterwards restored to the Nawwābs, who held it until 1947. It was a large and wealthy estate.

The first Sikh war between the British and the Khālsa army was fought in this tract. The Sikh army crossed the Satlaḍj in December 1845. The battles of Mudkī and Phērū-shahr (often wrongly called Firūz-shahr or Firūz-shāh) were fought soon after. The Sikh army was repulsed but not crushed, and recrossed the Satlaḍj, only to invade British territory again higher up the river near Ludhiāna. The decisive battle of Aliwāl was fought outside the district of Firūzpur, but the desperate struggle of Subrāwān (Sobraon) which ended the war, was fought within its limits.

In more recent times the district was enlarged by the addition of the Taḥsil of Fazilka in the south from the former district of Sirsa (1884). The sandy tracts to the east and south of the district have been rendered fertile by irrigation from the Sirhind canal, and the inundation-canals constructed by Col. Grey in the riverain tract also added greatly to its productiveness. The Sikh Djaṭs are excellent farmers and take full advantage of these conditions. There is a large export of wheat from the Firūzpur district. The Muslim population of the city, and of the district, emigrated to Pākistān during the Partition Riots of 1947.

Bibliography: Various provincial and district Gazetteers and settlement reports issued by Pan-djab Govt. Press Lahore; Cunningham, *History of the Sikhs*, London 1849; Ibbetson, *Outlines of Punjab Ethnography*, Calcutta 1883.

(M. LONGWORTH DAMES)

FISCAL SYSTEMS [see BAYT AL-MĀL, ǦARĪBA, etc.].

FISH [see SAMAK].

FISHEK [see SHENLIK].

FISK [see FĀSIK].

FĪTHĀGHŪRAS, or FŪTHĀGHŪRAS (rarely Būthāghūras or other individual transliterations), Pythagoras, the Greek philosopher of the sixth century B.C., as celebrated and as elusive a figure in Islam as in the West. The distinction between the man and the school, or schools, bearing his name was occasionally sensed but, of course, not really understood, and no true distinction was made between the two.

The partly historical and mostly legendary circumstances of his life were known in considerable detail through a lengthy summary of his biography from Porphyry's *Philosophos Historia*, preserved in al-Mubashshir 52 ff. and Ibn Abī Uṣaybi'a, i, 38 ff. (cf. F. Rosenthal, in *Orientalia*, N.S. vi (1937), 43 ff.). His lifetime was assumed, on the basis of various synchronisms, to have spanned the reigns of Cyrus and Cambyses (Mubashshir, Ibn Abī Uṣaybi'a), to have been fixed by his position as the second in a chain of five philosophers (between Empedocles [who, in fact, lived later than Pythagoras] and

Socrates) (see ANBADUQLIS), or to have fallen in the reign of an Artaxerxes (Sa'īd [Eutychios], *Annals*, i, 77). The customary dating "in the time of Sulaymān" used for men and events of great antiquity is occasionally mentioned (Shahrastānī), as he was also supposed to have been in touch in Egypt with followers (aṣḥāb) of Sulaymān. His claim to being the founder of philosophy was recognized as disputed by other theories concerning the history of philosophy (*Fihrist*, 245; Sidjistānī, *Šiwān*, according to Ms. Murad Molla 1408, 2a), but, following *Flwtrḥks* (Plutarch ?), it was constantly repeated that he had coined the word "philosophy", and, following the introductions to the Aristotelian Logic, that he had given his name to the philosophical school of the Pythagoreans. He was sometimes believed to have elaborated on the doctrines of Empedocles (Ša'īd al-Andalusī, trans. Blachère, 60; Kifṭī, 258 f.), or to have been a forerunner of the Platonic theory of ideas (*Picatrix*, trans. Ritter and Plessner, 154). In addition to his role in the history of philosophy, his main achievements were the invention of the science of music and the propagation among the Greeks of arithmetic and geometry (Ya'qūbī, i, 134; or the introduction of geometry, physics, and metaphysics from the East: Abu 'l-Ḥasan al-Āmirī, *Amad*, Ms. Servili 179, 80b; Ša'īd; Kifṭī; Ibn Abī Uṣaybi'a). The Ḥarrānīan Šābians are said to have adopted him as one of their prophets (Bīrūnī, *Chronology*, 205; *Iḥwān al-Šafā'*, cf. P. Kraus, *Jābir*, Cairo 1942-3, ii, 223 n. 1), and his mystico-religious character was noted (Mas'ūdi, *Murūdi*, iii, 348; Ibn Abī Uṣaybi'a). In addition to his own contacts with the East, we hear about students of his who went east and influenced Zoroastrianism and Indian religious philosophy (from the doxographical work of Ammonios, Ms. Aya Sofya 2450, cited by Bīrūnī, *Chronology* [cf. H. S. Taqizadeh, in *BSOS*, viii (1935-7), 947 ff.], and Shahrastānī, 277 f. and 455 ff.).

Of the works ascribed to him, the *Golden Words* (*Chrysā epē*) enjoyed extraordinary fame and a wide circulation in their Arabic translation, which, in the course of transmission, underwent slight but at times meaningful variations. They are usually referred to as *al-Risāla (al-Rasā'il) al-dhahabiyya* or *Waṣāyā (Waṣiyya)*; once they are also referred to as the "Golden Epistle and Exhortation for Diogenes" (*Ras. Iḥwān al-Šafā'*, Cairo 1347/1928, iv, 100 to be connected with i, 92 f.). The appellation "golden" is said to go back to Galen who read the poem daily and copied it with gold letters, a statement for which the Greek authority remains to be found. Separate editions by J. Elichmann, *Tabula Cebetis* (1640, from Miskawayh); L. Cheikho, *Traité inédicts*, 2nd ed. (1911); M. Ullmann (Diss. Munich 1959, not yet published); cf. also F. Rosenthal, in *Orientalia*, N.S., x (1941), 104 ff., and M. Plessner, in *Eshkölöt*, iv (1962), 68. The Muslims knew of various commentaries on the work. One is ascribed to Proclus (*Fihrist*, 252; Kifṭī, 89) and listed as extant in a summary made by 'Abd Allāh b. al-Ṭayyib (d. 435/1043) in Ms. Escurial 888 (8); its relationship, if any, to the commentary of Hierocles has not yet been investigated. A recension of Sidjistānī, *Šiwān* (Murad Molla 1408, 13a) introduces its (uncommented) quotation of the work as being "a summary of the book of Iamblichus in explanation of the 'Golden Exhortations'". A manuscript of this commentary appears to be preserved in Princeton (J. Kritzek, in *MIDEO*, iii (1956), 380). The existence of a commentary by Aḥmad b. al-Ṭayyib al-Sarakhsī (p. 55, Rosenthal) is poorly attested (a confusion with the

afore-mentioned 'Abd Allāh b. al-Ṭayyib ?). 'Alī b. Ridwān's *Commentary on Pythagoras on Virtue* (Ibn Abī Uṣaybi'a, ii, 104) may have dealt with the *Golden Words*.

The famous Pythagorean *symbola* were known and often cited (cf. B. R. Sanguinetti, in *JA*, v/8 (1856), 188; G. Levi Della Vida, in *RSO*, iii (1910), 595 ff.; *Picatrix*, trans. Ritter and Plessner, 422). A good deal of doxographical material was available in the translations of philosophical texts, e.g., that of Ps.-Plutarch's *Placita Philosophorum*. Excerpts on the intellect and emanation ascribed to Pythagoras appear in al-Ṭabarī, *Firdaws*, 70 f., 72 f. Siddiqī, a passage on the connexion between the soul and physical perfection in al-Tawḥīdī, *Ris. al-Ḥayāt*, 68 f. (*Trois Épitres*, ed. Keilani). A valuable exposition of Pythagorean cosmology has been preserved by al-Shahraṣṭānī, 265 ff. (cf. D. Kövendī, in F. Altheim, *Gesch. der Hunnen*, v, 32-71). A large number of wise sayings was ascribed to Pythagoras; Ḥunayn's chapter on Pythagoras in the *Nawādir* is restricted to the *Golden Words*, but extensive collections are found in the *Ṣiwān*, Ibn Hindū, Mubashshir, Ibn Abī Uṣaybi'a, and Anon. Ms. Aya Sofya 2469. Although of Greek origin, they can rarely be traced to sayings connected with the name of Pythagoras in Greek tradition (cf., e.g., F. Rosenthal, in *Orientalia*, N.S. xxvii (1958), 29 ff.). We cannot, however, be certain in all cases as to whether their attribution to Pythagoras was effected in the Greek or, rather, the Oriental tradition.

Many other Pythagorean writings are mentioned by the sources. It was known that Plato had asked Dion to buy three books by Pythagoras (Kifī, 20, as in Iamblichus). According to another statement of Greek origin quoted in the name of Porphyry but not contained in Porphyry's Greek text (Ibn Abī Uṣaybi'a, i, 42), Archytas collected eighty works by himself and 200 more from other members of the Pythagorean school; thus, there once existed 280 genuine works (Mubashshir, Ibn Abī Uṣaybi'a), and, in addition, a number of works on a great variety of subjects, mentioned by title, that were not genuine. The Muslims knew three treatises with a commentary by Iamblichus (*On Spiritual Polity, To the Tyrant of Sicily*, and *To Sifans on the Discovery of Ideas*) (*Fihrist*). The general references to "works on arithmetic and music" do not seem to aim at any specific work, but Ibn Abī Uṣaybi'a attributes to Pythagoras a *Book on Arithmetic* and five further titles. *A Treatise on the Natural Numbers (al-a'dād al-ṭabī'iyya)* is cited by a writer on alchemy (Kraus, *Jābir*, ii, 45 n. 5; *ibid.* ii, 289 n. 9, on the *Miftāḥ al-ḥikma known as Nuzhat al-nufūs*). Some surviving works may be described as Neo-Pythagorean products, such as the *Oikonomikos* of Bryson (ed. M. Plessner, Heidelberg 1928), the excerpts on domestic life by a certain female philosopher named Pythagoras (?) (Abu 'l-Ḥasan [al-'Amīrī], *al-Sa'āda wa 'l-is'ād*, 389 ff. Minovi), or a brief treatise on the *Education of the Young* ascribed to Plato (F. Rosenthal, in *Orientalia*, N.S. x (1941), 383 ff.).

Like other great names of Antiquity, that of Pythagoras served to give greater prestige to alchemical teachings, and the *Djābir*-Corpus contained a *Muṣaḥḥahāt F.* (Kraus, *Jābir*, i, 94; ii, 45 n. 5). There also existed a *Kitāb al-Kur'a* on divination in his name (*Fihrist*, 314) (= P. Tannery, in *Notices et Extraits*, xxxi/2 (1886), 231 ff. ?).

An authority on *materia medica* named Badīḡhūras is cited numerous times in al-Rāzī's *Ḥawī* and other authors on the subject. The form of the name is not

easily reconciled with Pythagoras, and such an identification went probably unnoticed by al-Rāzī; it is not impossible, but other Greek names may be involved (such as Diagoras). The pre-Hippocratic physician Pythagoras (Būthāghūras), in the sketch of the ancient history of medicine going back to Yaḥyā al-Naḥwī, appears to be a figment of the imagination inspired by the figure of Pythagoras (*Ṣiwān*, 8b, where he is distinguished from the contemporary philosopher Fūthāghūras; Ibn Abī Uṣaybi'a, i, 23).

The influence of Pythagoras and Pythagoreanism on Muslim civilization must be rated rather high. Greco-Arabic theories of music and numbers go back ultimately to them (Nicomachus of Gerasa, the author of the *Arithmētikē Eisagōgē*, was even thought to have been identical with the father of Aristotle). The *Ikhwān al-Ṣafā'* may not have been entirely unaware of the organizational precedent of Pythagoreanism, and al-Rāzī, among others, is stated to have been inspired by the Pythagoreans and to have written in their defence (Mas'ūdī, *Tanbih*, 162; Ṣā'id, trans. Blachère, 75). However, the name of Pythagoras must often be considered a mere label, as in his alleged appearance, together with Plato and Aristotle, in Ismā'īlism (Maḥrīzī, *Khīṭat*, Būlāk 1270, i, 394).

Bibliography: In the article, supplementary to M. Steinschneider, *Die arabischen Übersetzungen* (1889), repr. Graz 1960, 4-8. (F. ROSENTHAL)

FITNA, the primary meaning is "putting to the proof, discriminatory test", as gold, al-Djurdjānī says in his *Ta'rifāt* (ed. Flügel, Leipzig 1845, 171), is tested by fire. Hence the idea of a temptation permitted or sent by God to test the believer's faith, which, for the man wedded to his desires, would have the appearance of an invitation to abandon the faith. "Your goods and children are *fitna*" (Kur'ān, VIII, 28; LXIV, 15). The term *fitna* occurs many times in the Kur'ān with the sense of temptation or trial of faith ("tentation d'abjurer", according to R. Blachère's translation); and most frequently as a test which is in itself a punishment inflicted by God upon the sinful, the unrighteous. "Taste your *fitna*" (LI, 14); this saying is addressed to those who are "tried by the Fire" (of Gehenna). It is not a matter of an inner, secret temptation, but of external circumstances in which faith succumbs or may succumb. "O Lord, do not place us in *fitna* before those who are unfaithful!" (Kur'ān, LX, 5). The idea of scandal is associated with it (VII, 3), to such an extent that to take a part in this putting to the test is for man a very grave fault: "the *fitna* of believers is worse than murder" (*ibid.*, II, 191; cf. II, 217).

On the one hand, *fitna* will thus be employed in the sense of the "trial of the grave", or even the torments of hell; but on the other hand *fitna* will be essentially a state of rebellion against the divine Law in which the weak always run the risk of being trapped. The idea which is to become dominant is that of "revolt", "disturbances", "civil war", but a civil war that breeds schism and in which the believers' purity of faith is in grave danger. There are numerous *ḥadīths* which proclaim the troubles to come, which will destroy the Community and from which the believer must flee. For example: "after me there shall break forth such troubles (*fitna*) that the believer of one morning shall, by evening, be an infidel, while the believer of the evening shall, next day, be an infidel—save only for those whom God will strengthen through knowledge" (quoted in the "Profession of Faith" of Ibn Baṭṭa,

in H. Laoust's translation).—In view of the fusion of spiritual and temporal characteristic of Islam, the great struggles of the early period of Muslim history are *fitna* (pl. *fitan*), inasmuch as the questions contested regarding the legitimacy of the *Imāms* or caliphs and the armed conflicts that they aroused have a direct bearing on the values of faith.

The series of events which includes the murder of 'Uṭmān, the designation of 'Alī as *Imām*, the battle of Ṣiffīn and the development of both the *shī'at 'Alī* [q.v.] and the *khawāridjī* [q.v.] schisms, and the seizing of power by Mu'āwīya, is often called "the first *fitna*", and also "the *fitna*" *par excellence* or "the great *fitna*". On account of the struggles that marked Mu'āwīya's advent, the term *fitna* was later applied to any period of disturbances inspired by schools or sects that broke away from the majority of believers (*al-djūmla*). We read of the *fitna* of the Mur-djī'a, which Ibn al-Nakha'ī apparently described as "graver" than that of the Azāriqa *Khāridjīs*. And every "innovator", every man guilty of *bid'a*, is potentially an instigator of *fitna*. Reversing the terms, al-Ḥasan al-Baṣrī gives this definition: "all those who foment disturbances (*fitna*) are innovators (*muhādith*)". The "men of Tradition and the Community", *ahl al-sunna wa 'l-djamā'a* have the strict duty to obey the legitimate sovereign so long as his orders do not run counter to the *Ḳur'ān*, and to shun all *fitna*. It is in this spirit that the first Sunnī professions of faith (e.g., *Fīkh Akbar*, i, 5) "rely upon God" in the dispute between 'Uṭmān and 'Alī, and regard the successive proclamation to the *Imāma* of both of them as equally valid.

Although the struggle between 'Alī and Mu'āwīya and its consequences institutes the era of *fitna* par excellence, during which schisms came into being which were never to be resolved, the term *fitna* was none the less applied, in the course of history, to other and more localized disturbances. It is in this way, for example, that some chronicles, denouncing the struggles and seditions which more than once pitted *Ash'arīs* and *Hanbalīs* against each other, are apt to speak of *fitna*, as is the case at Baghdād, shortly after the death of al-*Ash'arī*, when his grave-stone was overturned, or at Damascus in 835/1432, when the majority of the '*ulama*' anathematized Ibn Taymiyya.—On the other hand, to denote the persecution of the followers of the "righteous Ancients", which also affected Ibn *Hanbal* under al-Ma'mūn, at the time of the triumph of the Mu'tazila, the annalists are more inclined to speak of *miḥna* [q.v.]. The chroniclers concerned are those who came after al-Mutawakkil's reaction and were opposed to *mu'tazilī* tendencies; according to this point of view, there was no element of "rebellion" under al-Ma'mūn, since it was the central power which protected the *bid'a*. The *ahl al-djamā'a* thus underwent a "testing" (*miḥna*) for the sake of their faith, there was no *fitna* (that is to say armed revolt led by "innovators" and "agitators") whatsoever.

It is in the chapter on the *imāma* that the treatises of *'ilm al-kalām* raise the question of *fitna*. It is taught that the nomination of an *imām* is "obligatory" (*wādīb*) for the Community, an obligation justified 'rationally' (*ahli^{an}*) according to the Mu'tazilīs, "legally" (*shar^{an}*) or "traditionally" (*sam^{an}*) according to the *Ash'arīs*. And one of the arguments most readily put forward is that only an *imām* can prevent the disturbances of *fitna*, or restore peace if they have already broken out. Indeed, certain schools with *Khāridjī* tendencies teach that it is obligatory to nominate an *imām* in the event of *fitna*,

but not if peace is prevailing; others, on the contrary, hold that he should only be nominated in a period of peace, never in a time of unrest, for fear that the nomination should give rise to fresh revolts. The *Ash'arīs*, for their part, require the *imām* to lead the Community during *fitna* and in times of peace alike, and consider as the authority in favour of their opinion the history of the early years of Islam.

All these discussions relate implicitly to a notion of *fitna* defined as disturbances, or even civil war, involving the adoption of doctrinal attitudes which endanger the purity of the Muslim faith; and every mention of *fitna* evokes "the great *fitna* of Islam" which culminated at Ṣiffīn. We may say in fact that somewhat later summaries of the question—or more accurately, the nomenclatures of the schools in which they result—are closer or more distant echoes of the attitudes and opinions which the "great *fitna*" had caused to be adopted. At that time (early 2nd/7th cent.), certain traditionalists of Baṣra and the first Mu'tazilīs declared that "the era of the *fitna*" having opened, every *muḍj-tahid*, every man capable of "making an effort", was entitled to seek for the solution; the *Karrāmiyya*, for their part, upheld the concomitant legitimacy of the two *imāms* in dispute; the *Shī'a* maintained the sole legitimacy of 'Alī; while the majority of the Sunnīs maintained that it was better to obey the established power and refrain from taking sides, in order to have no part in civil war, and thereby to hasten the return to peace. It is on this last attitude that the *Ash'arīs* and *Māturidīs* were later to base their views. For the *fitna* in Muslim Spain, see AL-ANDALUS, vi, 5.

Bibliography: the various treatises of *'ilm al-kalām*, e.g., *Djurjdānī*, *Sharḥ al-Mawāḍif*, ed. Cairo 1325/1907, viii, 344 ff.; A. J. Wensinck, *The Muslim Creed*, Cambridge 1932, 104, 109-10; H. Laoust, *Essai sur les doctrines sociales et politiques de Taḳī-d-Dīn Ahmad b. Taimiyya*, Cairo 1939, index, s.v.; idem, *La Profession de Foi d'Ibn Baṭṭa*, Damascus 1958, index, s.v.

(L. GARDET)

FITNAT, pseudonym of ZÜBEYDE (?-1194/1780), a Turkish poetess. Little is known of her early life. She was the daughter of the *Shaykh* al-Islām Meḥmed Es'ad Efendi (d. 1166/1753) the well known scholar of the reign of Meḥmed IV, whose father Abū Ishāk Ismā'īl had also been a *Shaykh* al-Islām. She was married to Derwish Meḥmed Efendi who became *kaḍī'asker* of Rumeli under Selīm III.

Her short *düvān* contains all the usual conventional poems written for various occasions and *ghazals* which do not vary in style or content from those of her contemporary male poets. She tends on the whole to follow the *Nābī*—*Kodja Rāghib Paṣha* school of "wisdom-poetry", full of aphorisms and fatalistic statements. But occasionally she is inspired by the carefree and joyful style of Nedīm (see her *musaddas* in Gibb, vi, 395). She writes with great ease in a polished and fluent style.

Bibliography: Faṭn, *Tedhkire*, s.v.; Gibb, *Ottoman Poetry*, iv, 150 ff.; A. C. Yöntem, in *IA*, s.v.

(FAHİR İZ)

FITRA [see 'ID AL-FITR].

FITRA is a "noun of kind" (Wright, *Grammar*,³ i, 123^d) for the infinitive *faṭr* and means (an Ethiopic loan-meaning, see Schwally, in *ZDMG*, liii, 199 f.; Nöldeke, *Neue Beiträge*, 49), "a kind or way of creating or of being created". It occurs in *Ḳur'ān*, XXX, 29 (*khilqa*, Bayḳāwī) and other forms of its verb in the same meaning occur 14 times. But though

Muḥammad uses derived forms freely, it was obscure to his hearers. Ibn ‘Abbās did not understand it until he heard a Bedouin use it of digging a well, and then the Bedouin probably meant the genuinely Arab sense of *shakk* (*Lisān*, vi, 362, l. 20). Its theologically important usage is in the saying of Muḥammad, “Every infant is born according to the *fiṭra* (‘*ala*’-*l-fiṭra*; i.e., Allāh’s kind or way of creating; “on God’s plan”, cf. Macdonald, *Religious attitude in Islam*, 243); then his parents make him a Jew or a Christian or a Magian”. This is one of several contradictory traditions on the salvability of the infants of unbelievers. On the whole question the theologians were uncertain and in disagreement. This text evidently means that every child is born naturally a Muslim; but is perverted after birth by his environment. But in this interpretation—that of the Mu‘tazilis (cf. *Kashshāf*, ed. Lees, ii, 1094)—there were found serious theological and legal difficulties. (i.) It interferes with the sovereign will (*mashī’a*) and guidance (*hidāya*) of Allāh. Orthodox Islam, therefore, holds that the parents could be only a secondary cause (*sabab*) and that the guiding aright and leading astray must come from Allāh himself. (ii.) This view, and indeed almost any view of the tradition, would involve that such an infant, if his parents died before he reached years of discretion, could not inherit from them, and that if he died before years of discretion, his parents could not inherit from him. For this presupposes that he is a Muslim up to years of discretion, and canon law lays down that a Muslim cannot inherit from a non-Muslim or vice versa (*Hāshīya* of al-Bādīūrī on the *sharḥ* of Ibn Kāsim on the *matn* of Abū Shujā‘, ed. Cairo 1307, ii, 74 f. and Sachau, *Muhammedanisches Recht*, 186, 204, 206—a favourite subject for hair-splitting). Two attempts have been made to escape this. (i.) This statement of Muḥammad is to be regarded as a decision (*ḥukm*) and was abrogated by the later decision as to inheritance. But it is pointed out that it is not really a decision, but a narrative (*ḵhabar*) and that narratives are not abrogated. (ii.) The being made a Jew, Christian or Magian is to be regarded as not actual, but figurative, and takes place in this figurative sense from the point of birth; the legal religion of the infant is automatically that of his parents, although he comes actually to embrace that religion only with maturity of mind. Another view was that being created according to the *fiṭra* meant only being created in a healthy condition, like a sound animal, with a capacity of either belief or unbelief when the time should come. Another was that *fiṭra* meant only “beginning” (*bad’a*). Still another was that it referred to Allāh’s creating man with a capacity of either belief or unbelief and then laying on them the covenant of the “Day of *Alastu*” (Qur’ān, VII, 171). Finally that it was that to which Allāh turns round the hearts of men.

Bibliography: Mālik b. Anas, *Muwatta* (ed. Cairo 1279-80 with Zurkānī), ii, 35; *Dict. of tech. terms*, 1117 f.; *Lisān*, vi, 362 f.; *Risāla on Imān* by Abū Mansūr Muḥammad al-Samarḳandī prefixed to the Ḥaydarābād ed. of the *Fikh al-akbar* of Abū Ḥanīfa, 25 f.; *Miṣbāḥ* of al-Fayyūmī s.v.; Krehl, *Beiträge z. muh. Dogm.*, 235; Hughes, *Dict. of Islam under Infants*; Rāzī, *Mafātīḥ al-ghayb*, iv, 16; vi, 480 of ed. of Cairo 1308; Ṭabarī, *Tafsīr*, xxi, 24.
(D. B. MACDONALD)

FIṬRAT (FIṬRA), ‘ABD AL-RA’ŪF, inspirer and theorist of the reform movement in Turkestan. Very little is known of his life: born

at the end of the 19th century into a family of small traders in Bukhārā, he was at first a teacher, and then devoted all his time to his activities as a writer, poet and journalist. Fiṭrat was active from 1908-9 in the reform movement of Bukhārā (the *Djādids*, who were originally concerned with educational reform, but from 1917 were to form themselves into a political party, the ‘Young Bukhārarians’), of which he soon became the ideological leader. From 1910 to 1914 he took part in the creation of a reformed system of teaching in Bukhārā and in Turkestan, and actively promoted the sending of students to Turkey. In 1920, after the inauguration of the People’s Republic, he held office in the government at first as Minister of Education, then as Minister of Foreign Affairs. After the suppression of the republic in 1924, he took no part in the government of the Uzbekistan Republic (unlike some of his comrades in arms, such as Fayḍ Allāh Hoḗaev [see *KHODJAEV*]), and taught at the University of Samarḳand until his arrest in 1937. His fate after that is unknown.

Like Djāmāl al-Dīn al-Afghānī, with whom he has much in common (though he himself does not claim it), ‘Abd al-Ra’ūf Fiṭrat studies in all his works the causes of the spiritual and temporal decay of the Muslim world, examines the external signs of it, and seeks a means of salvation from it. Fiṭrat studied this crisis as seen in the example of Bukhārā, which, perhaps more than any other Muslim country, showed the full extent of it: one of the chief centres of Islam delivered over to the Russian conqueror, the *madrāsas* deserted, the formerly powerful state sunk into anarchy, the Muslim faith reduced on the one hand to a fossilized religion, fettered by all the weight of an obsolete legalism, on the other, to the superstition and the fetishism of the masses (*Munāzara*).

Fiṭrat saw for it only one possible salvation: the return to a dynamic religion freed from a rigorism which was completely foreign to the fundamental rules of Islam, and freed first of all from servile respect for *taḵlīd*.

But although criticism forms a considerable part of Fiṭrat’s work, it is not merely critical and destructive. He gave much thought to the means by which his country and all the Islamic community could overcome this crisis. In this search for its salvation, Fiṭrat seems to represent the two fundamental aspects of Muslim renewal. He was a reformer, an educator and a politician whose thought was mainly revolutionary. He considered that all reform must start with assiduous work among the people. True to his first vocation as an educator, he held that no regeneration of the Muslim community was possible without the preparation and education of individuals, and a consequent rebirth in each of an understanding and grasp of the meaning of Islam. Fiṭrat stressed continually the importance of the individual and the part which he must play, maintaining that personal reform was an absolute condition of the whole of Islam. He gives a considerable place in his works to the problem of reformed methods of teaching (*Munāzara*, 26, 35-6, 43, 48, 52; *Bayānāt*, 29). Traditional education having proved incapable of developing, even of recognizing the necessity for change, he regarded the reformation of the *maktabs* as the only road to salvation. An important feature of Fiṭrat’s thought is his pragmatic conception of knowledge. He considers that the only learning which is worthy of human effort is learning which is of value not only to man’s ultimate salvation but also to his earthly existence; it is also a learning

which can be acquired within a reasonable period, leaving man time to put it to use for the good of humanity. Thus he opposed the preservation of scholasticism, which 'is of no help to man in the modern world' (*Munāzara*, 28), and insisted that all knowledge should be submitted to the criticism of the intellect and not accepted blindly.

In this field Fiṭrat, while recognizing that 'one must seek knowledge where it is to be found', denied that Islam needed to borrow anything from the West or to seek inspiration from it or to imitate it, for, he maintained, everything that has contributed to the temporal greatness of the West derives from Islam (*Bayānāt*, 32-3). But Fiṭrat did not consider that the salvation of the Muslim community would come only from below, through a regeneration of all Muslims; he held that there was another task to be accomplished, the transformation of Muslim society from above, and it is here that we see in him the political thinker. No institution is spared in Fiṭrat's political programme; he insists throughout his works on the importance of the individual and of individual initiative, and on man's ability to dominate everything around him, from Nature to his own destiny. Analysing the economic and social bases of power, he clearly distinguishes spiritual demands from physical, considering that men's conduct is ruled primarily by natural conditions. Without arriving at any definite separation of the spiritual and the temporal, Fiṭrat indicated that the solutions to the problems of the adaption of Islam to the modern world were to be sought along these lines. Similarly, he considered that a complete revision of social relations, leading to a more equitable distribution of wealth, was indispensable and in no way contrary to the teaching of Islam. In his view, one of the causes of the decadence of Islam was that it had become the ideology of the wealthy classes, and thus its salvation lay in the destruction of this ideology. Another equally important course to be followed was the introduction of a new kind of relationship within society. 'Ā'īle ('The Family') is devoted to a study of the reform necessary in family relationships. And the reform enunciated by Fiṭrat was not a compromise between the structure of Islamic society and that of Western society, but a radical choice, a break with the past, the complete re-making of family relationships, in which Fiṭrat gave a very important place to the raising of the status of women. For Fiṭrat, the internal renewal of the Muslim community could be brought about only by a double process: a spiritual renewal, involving the education of each individual, and a political and social revolution which would leave remaining nothing of the ideas, the institutions and the human relations of the period of stagnation, and which would give birth to a modern society and a modern state. This internal regeneration was indispensable in order to achieve external liberation. The salvation of Islam would imply the end of foreign domination, which was a consequence of the degradation of Islam: and the struggle for liberty does not come after the work of internal regeneration, but is one of the aspects of it. Fiṭrat constantly reminds his readers that 'the *djihad* is an obligation for every Muslim'. For Fiṭrat, this internal regeneration and the resultant progress would contribute to the Holy War, and in a very direct fashion: 'Learn at the same time the traditional learning and the new learning, and thus you will be able to prepare the material means which are indispensable for the defence of Islam, the *djihad*, which is obligatory for all'

(*Munāzara*, 48). Thus Fiṭrat's thought develops into the ideas of the unity of Islam and of Pan-Islamism.

Like *Djamāl al-Dīn al-Afghānī*, Fiṭrat thought that the renaissance of Islam had to come from the Muslims themselves. The incitement to action, the rejection of passivity, of quietism and of reluctance to accept responsibility, which are such noticeable features of the works of *Djamāl al-Dīn*, are similarly prominent in those of Fiṭrat. Fiṭrat followed *Djamāl al-Dīn* along the path which he had opened up by stressing the temporal history of Islam, and it is probably for this reason that his works are more concerned with defining the means of achieving a new vitality than with re-defining the content, or more simply the methods, of the Faith. The originality of Fiṭrat's work lies in the fact that to reformism and Pan-Islamism there is added a call to social justice and to a revolt against the rich and those in power.

His principal works are (1) *Munāzara*, first published in Istanbul in 1908, and re-published in Persian at Tashkent in 1913; Russian trans. by Col. Yagello, Tashkent 1911, under the title *Spor Bukharskogo mudarrisa s evropeytssem v Indii o novometodnikh shkolkakh*. (*Istinniy resullat obmena mlsley*) pervoye izdanie sočinieniy Bukhara, Fiṭrat; (2) *Bayānāt-i sayyāh-i hindī*, first publ. at Istanbul (n.d.), then by Behbūdī in a Russian trans. at Tashkent in 1913 as: Abd ur Rauf, *Rasskazt indiyaskogo puteshestvennika (Bukhara kak ona 'est')*; (3) *Sā'īha*, Istanbul 1910; (4) *Rahbar-i nadjāt*, n.p. 1915; (5) 'Ā'īle, n.p., n.d.

He published also various novels (notably *Kiyāmat*, Tashkent 1961) and poems in *Millī Edebiyat*, Berlin, i (1943).

Bibliography: Veli Kajum Khan, introductory article to the review *Millī Edebiyat*, i (1943), 4-5; A. Zavqi and I. Tolqun, *Šair Colpan*, in *Millī Turkestan*, lxxvi (1952), 17-23; Erturk, *Abdūr Rauf Fiṭrat*, in *Millī Turkestan*, lxxx-lxxxii (1952), 9-16; F. Khodjaev, *O mlado Buhartsah*, in *Istorik Marksist*, i (1926), 123-41; idem, *K istorii revolyutsii v Bukhare*, Tashkent 1926; S. Aini, *Buhoro inqilobi ta'rihi u'ün materiallar*, Moscow 1926. (H. CARRÈRE D'ENCAUSSE)

FLAG [see LIWĀ?].

FLOOD [see TUFĀN].

FLORI [see FILORI].

FLOWER [see NAWRIYYA].

FOGGARA [see KANĀT].

FOLKLORE [see HIKĀYA, TAĀLĪD].

FOOD [see GHIDHĀ?].

FOREIGN AFFAIRS [see KHĀRIDDIYYA].

FORESTS [see GHĀBA].

FORNICATION [see ZINĀ?].

FORTIFICATION [see BURDĪ, HIŠĀR, HIŠN, KĀL'A, SŪR].

FOUNTAIN [see SABĪL].

FRAGA [see IFRAGĤA].

FRANKS [see AL-IFRANĀDĪ].

FRAXINETUM was in the middle ages the name of the village now called La-Garde-Freinet, lying in a gap in the Mt. des Maures (département of Var, France). This locality only finds a place in this Encyclopaedia because it was occupied for 80 years by Muslim pirates who had come from Spain between 278-81/891-4. Having gained a footing in the gulf of Saint-Tropez, they occupied a natural fortress (Fraxinet, Freinet) near the modern village of La-Garde-Freinet; "soon reinforced by new groups from the Iberian peninsula, the invaders visited the county of Fréjus with fire and the sword,

and sacked the chief town". They then infiltrated westwards, ascended the Rhône, and extended their influence as far as the Alps and Piedmont. About 321/933 "light columns, very mobile, held—at least during the summer—all the country under a reign of terror, while the bulk of the Muslim forces was entrenched in the mountainous canton of Fraxinetum, in the immediate vicinity of the sea". The States concerned reacted slowly, and only in 361 or 362/972 or 973, after several unsuccessful attempts, did the vassals of Otto the Great "arrive to free Provence and the transalpine regions from the Muslim peril and to drive away for ever these pirates from their lair in the gulf of Saint-Tropez". Thus ended this "strange Islamic State encapsulated within a wholly Christian land" (J. Calmette, *L'effondrement d'un empire et la naissance d'une Europe*, 117).

Bibliography: No Arabic chronicle refers to these events, for which the *Antapodosis* of Liutprand, ed. Becker, Hanover-Leipzig 1915, is the principal source; J. T. Reinaud, *Invasions des Sarrasins en France*, Paris 1836 (Eng. tr., Lahore 1956), gives the history of these corsairs in detail, for which see also: R. Poupardin, *Le royaume de Provence sous les Carolingiens*, Paris 1901, 243-73; idem, *Le royaume de Bourgogne*, Paris 1907, 87-107; G. Pinet de Manteyer, *La Provence du I^{er} au XII^e siècle*, Paris 1908, 238 ff.; E. Lévi-Provençal, *Hist. Esp. Mus.*, ii, 154-60 (which has been taken as the basis of this entry) supplies a more detailed bibliography. (Ed.)

FREE WILL [see İKHTİYÂR, KADAR].

FREEMASONRY [see MÂSŪNIYYA].

FRONTIER [see 'AWÂŞİM, ĞHÂZĪ, MURÂBİT, RİBÂT, THUĞHŪR].

FRUNZE [see PİÇPEK].

FU'AD AL-AWWAL, king of Egypt. Aḥmad Fu'ad was born in the Gizeh palace on 26 March 1868, of a Circassian mother. In 1879 his father, the Khedive Ismā'īl, who had been deposed by the Sublime Porte, took him with him into exile. He studied in Geneva and Turin, and in 1885 entered the Italian military academy. At Rome in 1887, as a second-lieutenant in the artillery, he frequently visited the Italian royal family. Having been Ottoman military attaché at Vienna, he finally returned (1892) to Egypt after a stay at Istanbul. As prince he accepted the first Rectorship of the Free University of Cairo (1908-13). On the death of his brother Ḥusayn (9 October 1917) he succeeded him as sultan of Egypt. The British considered him as not at all Anglophobe, though regretting that he enjoyed neither great popularity nor much influence among the Egyptians (Lord Lloyd). He assumed the title of king of Egypt from 15 March 1922, and d. 28 April 1936. He had a respect for decorum and tradition, and during his lifetime the queen and the princesses, excepting his own daughters, remained veiled.

The age in which he reigned is significant in the history of the Egyptian awakening. The nationalist movement, then embodied in the person of Sa'd Zaghlūl and the *Wafd*, launched the open struggle against the British occupation immediately after the armistice of 11 November 1918. A campaign of signed petitions, demonstrations in Cairo, and strikes (1919, again in 1921) forced Great Britain to recognize Egypt as a "sovereign and independent state" (1922). While profiting by the action of the *Wafd*, which helped him to counteract British influence, king Fu'ad dreamed of an authority too absolute for him not to fear the nationalist leaders.

A constitution envisaging two chambers was promulgated on 19 April 1923. The 1924 elections were a triumph for the *Wafd*. But the assassination of the *Sirdār* (November 1924), the difficulties in the negotiations, several times broken off and then resumed, with the British with a view to drawing up a treaty, the intervention of the British in Egypt and their Sudanese policy, all added to the crises. Parliament was dissolved four times, and the elections always returned a *Wafdist* majority (1925, 1926, 1929), except that of 1931 which the *Wafd* boycotted. In spite of this, there were only three rather brief periods of *Wafdist* ministry (Sa'd Zaghlūl in 1924, Muṣṭafā al-Naḥḥās in 1928 and 1930). That is to say, the king did as he pleased with the constitution, which was abrogated in 1930, immediately superseded, then re-established in 1935. He relied on minority parties or on unattached politicians; he appealed to, among others, Aḥmad Zīwar (1924-6), Muḥammad Maḥmūd (1928-9), and Ismā'īl Šidkī (1930-3). At the end of his reign the Italian menace (Abyssinian war) demonstrated the urgency of an agreement with Britain. The treaty was signed in London on 26 August 1936, four months after his death.

From the economic point of view, the foundation of the Miṣr bank marked the first step in his reign towards economic independence. He had no share in it, nor did he deposit his private fortune there, which, however, he did not neglect. On the other hand, he took a lively interest in the intellectual development of the country. He founded schools, encouraged the new university at Gizeh (Fu'ad al-Awwal University, 1925) and the reform of al-Azhar [q.v.], an establishment on which his internal policies greatly relied. He promoted the creation and rejuvenation of numerous cultural institutions (Royal Society of Political Economy, of Geography, etc.). He insisted that Cairo should be the venue of great international congresses. He was however accused of mistrusting Egyptians and confiding in foreigners. He always patronized, without any fanaticism, all those who, outside politics, could contribute to the development of modern Egypt, especially in the cultural sphere. He was a true Maecenas, visiting schools and institutions. The personal prestige which he enjoyed abroad and the historical studies which he patronized enlarged the world reputation of Egypt.

Bibliography: G. Hanotaux, *Histoire de la nation égyptienne*, vii, specially pp. iii-xxxii (by Henri Dehérain); M. Colombe, *L'évolution de l'Égypte (1924-1950)*, Paris 1951, with detailed bibliography; Karīm Ṭhābit, *al-Malik Fu'ad, malik al-Nahda*, Cairo 1944. (J. JOMIER)

FU'AD PASHA, KEÇEĐLİ-ZÂDE MEHMET, five times Ottoman Foreign Minister and twice Grand Vizier, was born in Istanbul in 1815, the son of the poet 'Izzet Molla [q.v.]. Upon his father's exile to Sivas in 1829 Fu'ad switched from the usual theological curriculum to the new medical school, where he learned French, the key to his future career. From 1834-5 he spent three years as an army doctor in Tripoli in Africa; but since the Porte's diplomatic business was rapidly increasing, his French gained Fu'ad appointment to the Translation Bureau in November 1837. Like his life-long colleague Mehmed Emin 'Âli [see 'ÂLİ PAŞA MUḤAMMAD AMİN] he became a protégé of Muṣṭafā Rešīd Paşa [q.v.].

During the next decade Fu'ad advanced rapidly as interpreter and diplomat through the ranks of the Ottoman bureaucracy and gained firsthand expe-

rience of Europe. In 1839 he became dragoman of the Porte; in 1840 he was dragoman, and from 1841 to 1844 first secretary, of the Ottoman embassy in London; in 1844 he went on special mission to Spain when Isabella II was declared of age to rule. In March 1845 Fu'ad was appointed member of an ad hoc commission on education whose report of August 1846 recommended a new state school system. He became dragoman of the imperial Diwān in June-July 1845, and on 18 February 1847 *ameddji* [q.v.]. Late in 1848 Fu'ad was sent to Bucharest to ensure smooth relations with the Russian forces which had entered the Principalities to suppress the revolution. When in 1849 Magyar and Polish refugees sought asylum in Ottoman territory Fu'ad was dispatched to St. Petersburg to uphold Reshīd's policy of no extraditions. Nicholas I received Fu'ad on 16 October. Fu'ad's mission was successful. In reward he was advanced to *sadāret müsteshārī*, in effect Minister of the Interior. After returning via Jassy and Bucharest to Istanbul on 11 April 1850 he sat on a special commission of the *medjlis-i wālā* to deal with Christian complaints from Vidin.

Fu'ad went to Bursa in mid-September 1850 to take baths for his rheumatism. There he wrote with Ahmad Djewdet [q.v.] the first modern Ottoman grammar published in the empire, *Ḳawā'id-i 'Oḥmāniyye*, 1851. In that year, on the founding of the Endjūmen-i Dānīsh [see ANDJUMAN], Fu'ad was appointed a member. In Bursa Fu'ad and Djewdet also drafted a proposal for the Bosphorus ferry-boat company, which became the first joint-stock company in the empire. From April to July 1852 Fu'ad was in Egypt on a special mission to see to the application of *Tanzīmāt* [q.v.] decrees and solve questions of railway building, inheritance, and the Egyptian tribute. That year Fu'ad advocated a European loan to help the finances of the empire, but Sultan 'Abd al-Medjīd refused.

On 9 August 1852 Fu'ad was appointed Foreign Minister, three days after 'Alī succeeded Reshīd as Grand Vizier. This marks the first time Reshīd's two disciples had worked together in the highest offices, and the beginning of their involuntary estrangement from their master. This turbulent period brought the Leiningen mission with Austria's ultimatum on Montenegro. Fu'ad was also involved in the pro-Latin decision on the Holy Places. Prince Menshikov, Russia's special envoy, consequently deliberately snubbed Fu'ad, causing his resignation in early March 1853. For a year from March 1854 Fu'ad was special commissioner with military authority in Epirus and Thessaly, successfully repressing Greek insurgents who sought to profit from the Crimean War situation. Thereafter he was appointed to the new *Tanzīmāt* Council, and in early May 1855, when 'Alī again succeeded Reshīd as Grand Vizier, again became Foreign Minister, with the rank of *vezir* and *müshir*. Fu'ad had a major share in elaborating the *Khalt-i Hümayün* [q.v.] of 18 February 1856. He did not, however, attend the Paris peace congress; 'Alī was the Ottoman plenipotentiary. Owing to Stratford's pressure concerning the Principalities Fu'ad resigned in early November 1856. In early August 1857 he was again President of the *Tanzīmāt* Council.

Fu'ad again became Foreign Minister, and 'Alī Grand Vizier, on 11 January 1858, four days after Reshīd's death. As Foreign Minister he represented the empire at the Paris conference on the Principalities, 22 May to 19 August 1858; Couza's double election the next year, however, sabotaged the plan adopted for separate administrations. When Druze

attacks on Maronites provoked intervention by the great powers, Fu'ad was sent on 12 July 1860 to Beirut with full civil and military powers. News of massacres in Syria took him to Damascus, where he had over 700 persons tried and 167 executed, including the *wālī* Aḥmed Pasha. This severity, earning Fu'ad the local nickname "father of the cord", successfully forestalled further penetration by French troops. Back in the Lebanon, Fu'ad punished some guilty Druze, though the French claimed he let most escape. He was chairman of the international commission that sat there from 5 October 1860 to 4 May 1861, although missing the first five sessions. The new Lebanese administrative statute of 9 June 1861 resulted.

On 6 August 1861, while still in Syria, Fu'ad was appointed Foreign Minister for the fourth time, and on 22 November Grand Vizier, which post he took up on arriving in Istanbul on 21 December. His first job was to deal vigorously with a financial crisis of panic proportions; he withdrew the *Ḳā'ime* [q.v.], drew up a budget, and negotiated the successful loan of 1862. A Montenegrin campaign was successfully concluded, but the Belgrade incident of 1862 forced Turkish evacuation of two Serbian fortresses. Fu'ad helped secure new *millet* constitutions for the Greeks, Armenians, and Jews. He resigned on 2 January 1863. His famous letter of resignation to 'Abd al-'Azīz pointed out financial difficulties and the danger of Balkan nationalisms; it was evidently also an effort, though vain, to present a united ministerial front. On 13 January Fu'ad was president of the *medjlis-i wālā*, and on 14 February *ser'asker*. In this capacity he accompanied 'Abd al-'Azīz to Egypt in April, and regained the imperial favour. On 1 June 1863 he was again appointed Grand Vizier, keeping the war ministry also.

Fu'ad's three-year term was marked by the *wilāyet* law, prepared by Fu'ad and Midḥat [q.v.] in 1864 for the new provincial administration experiment in Bulgaria; by the final authorization of the construction of the Suez Canal; by the necessity of recognizing Karl of Hohenzollern as the new prince of Roumania; by the firman of 27 May 1866 granting Khedive Ismā'īl's heirs direct succession from father to eldest son; and by Fu'ad's growing feud with Muṣṭafā Fāḍl Pasha [q.v.] over finances. Fu'ad was dismissed on 5 June 1866 because he opposed 'Abd al-'Azīz's taking a daughter of Ismā'īl as wife.

When 'Alī once more became Grand Vizier, on 11 February 1867, Fu'ad became Foreign Minister again. His masterly memorandum of 15 May for the Powers delineated Ottoman progress under the *Tanzīmāt*, but, with 'Alī, Fu'ad was subject to increasing attacks from New Ottoman writers, especially over the Cretan rebellion and the final Turkish military evacuation of Serbia. From 21 June to 7 August 1867 Fu'ad accompanied 'Abd al-'Azīz on his trip to Paris, London, and Vienna; Fu'ad kept the sultan from blunders, and the trip succeeded in diminishing the likelihood of serious foreign intervention in Crete, as well as interesting the sultan in western material progress. Fu'ad returned exhausted. Nevertheless he also was acting Grand Vizier in the autumn of 1867 when 'Alī went to Crete. He helped develop plans for the Council of State (*Shūrā-yi Dewlet* [q.v.]) and the Galatasaray lycée, both inaugurated in 1868. On medical advice, for his heart condition, Fu'ad travelled via Italy to Nice for a rest in the winter of 1868-69. There he died on 12 February 1869. His body was brought to Istanbul by the French dispatch-boat Renard.

Fu'ad was a convinced westernizer. He worked on many of the reforms of the later Tanzimât period. He may have favoured representative government, though he was in no hurry to achieve it. His main objective was preservation of the Ottoman Empire through diplomacy and reform. He loved high office, but was not so jealous and grudging as 'Ali, and rather bolder in innovation. His honesty has been impugned, especially as regards gifts from Ismâ'il, but his objectives remained constant. Fu'ad was a brilliant conversationalist. He was completely at home in French. His witticisms are famous; some imputed to him are apocryphal. He also wrote well, although sometimes carelessly, and helped to clarify Ottoman Turkish by having vowel marks put in the 1858/59 *sâlnâme* and in his grammar. His so-called political testament is not proven genuine; it does, however, reflect his known views.

Bibliography: Contemporary accounts and documents include Djewdet, *Tezâkir*, i (1-12), ii (13-20), iii (21-39), ed. C. Baysun, Ankara 1953, 1960, 1963; Challemel-Lacour, *Les hommes d'état de la Turquie*, in *Revue des deux mondes*, 73 (15 Feb. 1868), 917-23; Fâtîma 'Aliyye, *Ahmed Djewdet Paşa vezamânî*, Istanbul 1332, 85-90, 109; Mehmed Memdûh, *Mir'ât-i Shu'ûnât*, Izmir 1328, 127-33; Melek-Hanum, *Six years in Europe*, London 1873, 199-203; 'Ali Haydar Midhat, *Tabşire-i 'ibret*, Istanbul 1325, 23-4; Frederick Millingen, *La Turquie sous le règne d'Abdul Aziz*, Paris 1868, 272-84, 324-6; Charles Mismar, *Souvenirs du monde musulman*, Paris 1892, 13-6, 110; [A. D. Mordtmann], *Stambul und das moderne Türken-thum*, Leipzig 1877-8, i, 25-6, and ii, 143-50, 175-6; J. F. Scheltema, ed., *The Lebanon in turmoil*, New Haven 1920, 38, 143-58; I. de Testa, *Recueil des traités de la Porte ottomane*, Paris 1884-1911, vi, 90-285, and vii, *passim*; J. H. Abdolonyme Ubicini, *La Turquie actuelle*, Paris 1855, 177-84; Franz von Werner (Murad Efendi), *Türkische Skizzen*, Leipzig 1877, 166-71.

Of later studies, Orhan Köprülü's in *IA*, iv, 672-81, is the best, with many references, often to unpublished materials. See also 'Abd al-Rahmân Sherif, *Ta'rikh musâhabeleri*, Istanbul 1339, 98-104, 108; 'Ali Fu'ad, *Ridâ'î-i mühimme-i siyâsiye*, Istanbul 1928, 59, 141-74; I. H. Danişmend, *Izahlî osmanlı tarihi kronolojisi*, iv, Istanbul 1955, index; R. H. Davison, *The question of Fuad Paşa's 'Political Testament'*, in *Belleleten*, xxxiii/89 (1959), 119-36; R. H. Davison, *Reform in the Ottoman Empire, 1856-1876*, Princeton 1963, chap. 3 and index; A. Du Velay, *Essai sur l'histoire financière de la Turquie*, Paris 1903, 174-96, 260-75; İbnülemin Mahmud Kemal Inal, *Osmanlı devrinde son sadrazamlar*, Istanbul 1940-53, 149-95; M. Jouplain, *La question du Liban*, Paris 1908, 414-82; Adel Ismail, *Histoire du Liban du XVII^e siècle à nos jours*, iv, *Redressement et déclin du féodalisme libanais*, Beirut 1958, 352-75; E. Z. Karal, *Osmanlı tarihi*, vi and vii, Ankara 1954-6, index; B. Lewis, *The emergence of modern Turkey*², London 1962, 115-21, index; T. W. Riker, *The making of Roumania*, London 1931, 55-9, 75, 155-80, index; Harold Temperley, *England and the Near East*, London 1936, 262, 267-8, 306-10; idem, *The Last Phase of Stratford de Redcliffe, 1855-1858*, in *English Historical Review*, xlvii (1932), 237-55. See also the biographical dictionaries: Sâmî, *Kâmûs al-a'lâm*, v, 3440; *Sidqill-i 'Othmânî*, iv, 26.

(R. H. DAVISON)

AL-FUDJAYRA B. 'IYÂD, Abū 'Alī al-Tālākāni, of

the tribe of Tamīmī, an early Şūfī, disciple of Sufyān al-Thawrī, was born in Samarqand, grew up in Abiward, and in his youth was a highway robber. After his conversion, he betook himself to the study of *Hadīth* at Kūfa. He was summoned to give ascetic addresses to Hārūn al-Rashīd, who called him "The chief of the Muslims". He settled in Mecca and died there 187/803.

Mentioned frequently as a transmitter of Traditions, he was also a noted ascetic and advocate of other-worldliness, known as one who lived with God. "The servant's fear of God", he said, "is in proportion to his knowledge of Him and his renunciation of this world is in proportion to his desire for the next", and again, "Satisfaction (*riḍā*) with God is the stage of those who are close to Him, who find in Him joy and happiness". Asked what he thought of the condition of mankind, Fuḍayl replied, "Forgiven, but for my presence among them". It was said that when Fuḍayl left the world, sadness disappeared.

Bibliography: Ibn Sa'd, v, 366; al-Sulamī, *Ṭabaḳāt al-Şūfiyya*, Cairo 1953, 6-14; Abū Nu'aym, *Hilyat al-awliyyā*², viii, 84-139; al-Hudjwiri, *Kaṣhī al-mahdūd*, (tr. Nicholson), 97 ff.; 'Aṭṭār, *Tadhkirāt al-awliyyā*², (ed. Nicholson), i, 74 ff.; Ibn Khallikān, No. 542; Sha'rānī, *Ṭabaḳāt*, i, 58, 59. (M. SMITH)

AL-FUDJAYRA, (officially, al-Fujairah), one of the seven Trucial Shaykhdoms in Arabia and the only one lying in its entirety on the eastern side of the peninsula separating the Gulf of 'Umān from the Persian Gulf. The tiny state is wedged between the Sultan of Muscat's territory of Rūs al-Djibāl, to the north, and the once independent territory of Kalbā (Kalba in Yāqūt, *TA*, and the *Kāmūs* of al-Firūzābādī), to the south. Kalbā, since 1371/1952 a part of the Trucial Shaykhdom of al-Shāriḳa (Sharjah), lies between al-Fudjajra and the central part of the Sultan of Muscat's domains. From Kalbā north to Rūs al-Djibāl, the narrow littoral and steep eastern watershed of the mountains of al-Ḥaḍjar behind the coast constitute the region known as al-Shamāliyya.

The little town of al-Fudjajra is at the mouth of Wādī Hām and about two miles from the sea. Most of the inhabitants of the town and wādī are members of the tribe of al-Sharḳiyyūn. Strung along the coast to the north are other villages of the state: Sakamkam, al-Kurayya, Murbiḥ, Ḍadna and a part of Dabā. Between Murbiḥ and Ḍadna is the enclave of Khawr Fakkān (Fukkān in Yāqūt, *TA*, and the *Kāmūs* of al-Firūzābādī) belonging to al-Shāriḳa.

Al-Fudjajra has long been under the influence of al-Ḳawāsīm of Ra's al-Khayma and al-Shāriḳa, who were occupying Khawr Fakkān as early as 1188/1775. Al-Fudjajra, however, became virtually independent in 1321/1902 and was recognized as such by Great Britain in 1371/1952, when the Ruler, Shaykh Muḥammad b. Ḥamad al-Sharḳī, subscribed to the agreements in force between Britain and the Trucial Shaykhdoms.

Bibliography: Admiralty, *A Handbook of Arabia*, London 1916-7; C. Aitchison, ed., *A Collection of Treaties*⁵, xi, Calcutta 1933; al-'Arabī, Nov. 1960 (Kuwait periodical); Aḥmad al-Būrīnī, *al-Imārāt al-Sab'*, Beirut 1957; *Selections from the records of the Bombay Government*, n.s., xxiv, Bombay 1856; R. Hay, *The Persian Gulf states*, Washington 1959; J. Lorimer, *Gazetteer of the Persian Gulf, 'Omān, and Central Arabia*, Calcutta

1908-15; Reference Division, Central Office of Information, *The Arab states of the Persian Gulf and South-East Arabia*, London 1959.

(‘ABD AL-HAFEZ KAMAL)

FUĐÜLİ, MUHAMMAD B. SULAYMÂN (885?-963/1480?-1556), (in Turkish Fuzûlî) one of the most illustrious authors of Classical Turkish literature. He was born in ‘Irâk at the time of the Aġ-Ķoyunlu (White Sheep Dynasty) domination, probably at Karbalâ, although Baghdâd, Hilla, Nađjaf, Kirkûk, Manzil and Hit are also mentioned as his birth-place. It is reported on uncertain authority that his father was *muftî* of Hilla, that he was taught by one Raĥmat Allâh, that he first took to poetry when he fell in love with this teacher’s daughter and that his literary taste was formed by the Âđharî poet Ĥablîbî. It can, however, be said with certainty that Fuđûlî came from an educated family and was himself fully trained in all the learning of the age. His learning is also attested by the titles of *Mollâ* and, later, *Mawlânâ* which are given to him. It appears that his education commenced at Karbalâ and was continued at Hilla and Baghdâd.

Mehmed b. Sulaymân (v. Ĥâdjîjî *Khalîfa*, 255, 645, 805, 914, 1075, 1571, 1719) invariably used the *makĥlas* (pen-name) Fuđûlî in all his verse and prose works and is, therefore, mentioned among poets known by their *takĥalluŝ* (Sâm Mirzâ, *Tuhfa*, Tehran 1314, 136). He explained the choice of this original pseudonym, meaning both “inappropriate” and even “improper” and also, if taken as the plural of *fađl*, “of great value”, in the preface to his Persian *Diwân* (Br. Mus. Or. 4911; Fâ’îġ Reshâd, *Fuđûlî’nin ġhayr-i matbû’ eŝĥârt*, Istanbul 1314, 43; Suleymân Nađîf, *Fuđûlî* (1925), 13-14). In the preface to his Turkish *Diwân* he speaks of his innate artistic temperament and mentions that he started writing poetry at a very early age (*Türkçe Divan*, Ankara 1958, 4 ff.). His first known poem is a *kaŝîda* in praise of Elvend Bey (904-8/1498-1502), a grandson of the Aġ-Ķoyunlu Uzun Ĥasan (*Madġimû’a-i naftisa*, in the author’s possession, 178a-b). When the Safawî Şĥâh İsmâ’îl captured Baghdâd in 914/1508, Fuđûlî was already quite well known as a young man of literary and religious learning. He dedicated to this Şĥî’î Şĥâh (Fuđûlî being himself a Şĥî’î) his first *mathnawî*, *Beng-ü-Bâde*. He enjoyed the patronage of the Safawîd Wâlî of Baghdâd, İbrâhîm Ķĥân Maŝwillû, and dedicated *kaŝîdas* to him (*Türkçe Divan*, 87, 89; *Beng-ü-Bâde*, Istanbul 1956, 3-4; Şâdiġi, *Madġima’ al-ġĥawâŝ*, İst. Üniv. Kütüph. T.Y. 408, 533b, 34b —for a Persian translation of this see *Ķhayyâmpür*, Tabriz 1327).

When Sultan Suleymân the Magnificent conquered ‘Irâk in 941/1534, Fuđûlî addressed *kaŝîdas* to him too, feeling no embarrassment at the change of administration and hastening to sing the praises in *madġhiyyas* of members of the entourage of the new conqueror. These included the Grand Vizier İbrâhîm Paŝa, the *Ķâdi’asker* Ķâdir Ćelebi, the *Niŝânâdjî* Dġâlâl-zâde Muŝtafâ Ćelebi (cf. *Türkçe Divan*, 85, 98, 101; see also ‘Âli, *Kunĥ al-ahĥbâr*, unpublished part, İst. Üniv. T.Y. 5959, 385a-b; ‘Âŝĥîġ Ćelebi, *Mashâ’ir al-shu’arâ’*, Istanbul Ali Emiri Lib. No. 772, 528; Ĥasan Ćelebi, *Tadhġira*, same lib. No. 761, 221a-222a). Fuđûlî met also two poets who participated in the campaign, *Ķĥayâlî* (d. 964/1557) and *Taŝĥlîdjâlî* Yahyâ (d. 990/1582). While the Sultan was in Baghdâd, Fuđûlî was promised a pension payable from *wakġ* funds. Difficulties arose, however, when a later *berât* stipulated the payment of nine

aspers a day from *zewâ’id* funds. These difficulties are the subject of the letter known as the *Şĥikâyet-nâme* (Abdülġadir Karahan, *Fuzûlî’nin mektupları*, Istanbul 1948, 31-8). Fuđûlî entered also into correspondence with Ahmed Bey, the *Mir-i liwâ* of Maŝil, Âyâs Paŝa, the *Ķâdi* ‘Âla al-Dîn (cf. Karahan, op. cit., 38-41, 42-4, 44-6) and the *Şehzâde* Bâyezîd (Ĥasibe Ćatbaŝ, *Fuzûlî’nin bir mektubu*, in *AÜDTCFD*, iv (1948), 139-46).

Fuđûlî composed *kaŝîdas* praising the Paŝas Uways, Dġa’far, Âyâs and Mehmed, when they were *Wâlîs* of Baghdâd, and also the *Ķâdi* of Baghdâd Fuđayl Efendi. He also wrote some of his most important works, including *Ĥadiġat al-su’adâ’* and *Laylî wa Madġinûn*, under the Ottomans. Although he spoke with longing of travel in his poems, and although in his youth he hoped to visit Tabriz and in his mature age to go to India and Asia Minor, Fuđûlî never left the confines of ‘Irâk. He seems to have spent a large portion of his long life in employment at the ‘*Atabat-i ‘Âliya* in Nađjaf (cf. the Persian *kaŝîdas* in praise of the *Imâm* ‘Âli in the *Madġimû’a*, in the author’s possession, fols. 166 ff.). He died and was buried at Karbalâ in 963/1556 during a plague (*tâ’ün*) epidemic (‘Aĥdi, *Ġulŝhen-i shu’arâ’*; Ali Emiri Lib. No. 774, 155a; Riyâđî, *Riyâd al-shu’arâ’*, İst. Üniv. T.Y. 3250, 46 etc.). The year 970/1562 is sometimes given in error as the date of his death (Ĥasan Ćelebi, loc. cit.; Ĥâdjîjî *Khalîfa*, loc. cit., gives both dates).

The only known member of Fuđûlî’s family is the poet’s son Fađlî Ćelebi. In his religion the poet can be described as a moderate *Ithnâ ‘aŝhari* Şĥî’î. In spite of traditions to the contrary, it was unlikely that he was a Bektâŝî (‘Âli Su’âd, *Seyâhatlerim*, Istanbul 1330, 100-7), a Ĥurufî (‘Abbâs al-‘Azzawî, *Ta’riġĥ al-‘Irâġ*, Baghdâd 1939, iii, 246) or a Bâġinî (A. Ġölpınarlı, *Fuzûlî’nin Bâtınîliğe temayül . . .*, in *Azerbaycan Yurt Bilgisi Mecmuası*, no. 8-9, 265 ff.; for objections cf. Sadeddin Nüzhet Ergun, *Türk musikisi antolojisi*, ii, 640). Nevertheless it is right to consider Fuđûlî as standing above sects and schools in his *şu’fî* approach (cf. Karahan, *Fuzûlî-Muhiti, hayatı ve şahsiyeti*, Istanbul 1949, 144 ff.).

Fuđûlî wrote some fifteen works in Arabic, Persian and Turkish, as follows: (a) Arabic: (1) *Diwân*; (2) *Maĥla’ al-i’tîġâd*; (b) Persian: (3) *Diwân*; (4) *Ĥaft-dġâm* (or *Sâġi-nâma*); (5) *Anîs al-ġalb*; (6) *Risâla-yî mu’ammayat* (he also wrote riddles in Turkish); (7) *Rind wa zâġid*; (8) *Husn wa ‘iŝġĥ* (or *Sîġĥat wa marad*); (c) Turkish: (9) *Diwân*; (10) *Beng-ü-bâde*; (11) *Leylî vü Medġinûn*; (12) *Ķîrġ ĥadiġĥ terġemesi*; (13) *Şĥâĥ-ü-gedâ*; (14) *Ĥadiġat al-su’adâ’*; (15) Letters.

Four other works are attributed to him on doubtful grounds. These are: *Suġbat al-aĥmâr*, *Dġumġdġume-nâme*, a Turkish-Persian rhyming dictionary and the *Konya Risâlesi* (Müze Ktph. 2617).

The known manuscript of Fuđûlî’s Arabic poems and of the tract entitled *Maĥla’ al-i’tîġâd* is to be found in a *Ķulliyât-i Fuđûlî*, preserved in the Asian Museum in Leningrad (see E. Bertels, *Arabskie stikġi Fuzuli*, in *Zapiski Kollegii Vostokovedov*, v, Leningrad 1930; idem, *Novaya rukopis ‘Kulliyata Fuzuli’*, in *Izvestiya Ak. Nauk*, iv, 1935). *Maĥla’ al-i’tîġâd*, together with the Arabic *kaŝîdas*, was published in Baku in 1958. Another edition is being printed in Turkey. There are many manuscripts in existence of the poet’s works in Persian, many of which have also been printed (for details see Abdülġadir Karahan, *Fuzûlî*; Müjġân Cunbur, *Fuzûlî ĥakkında bir bibliografya denemesi*, Istanbul 1956)

There is a Turkish translation of the Persian *Diwān* (which is also about to be published), with the exception of the *kaşidas* (Ali Nihad Tarlan, *Fuzûlî'nin Farsça divanı*, İstanbul 1950). *Haft-âjâm* has been printed several times under the title of *Sâhî-nâme* as part of Fuđûlî's collected works (a Turkish translation was added at the end of the translation of the Persian *Diwān*). Other published works are as follows; *Anis al-kalb*, ed. Süleyman Cafer Erkiş, İstanbul 1944; *Risâle-i mu'ammayât*, ed. Kemal Edib Kürkçüođlu, Ankara 1949; *Rind wa zâhid*, same ed., Ankara 1956; *Husn wa 'işhk* as *Safar-nâme-i Rûh*, ed. Muh. 'Ali Nâsih, in *Armagân* (Tehrân), xi, 418-24, 505-17; the same work as *Şihhat wa marađ*, ed. Necati Hüsnü Lugal and O. Reşer, İstanbul 1943—for the latest Turkish translation and a summary in French, see Fuzuli, *Sihhat ve maraz*, İstanbul 1940.

Critical editions of most of Fuđûlî's Turkish works have appeared recently. Of the *Diwān* 26 printed editions and more than a hundred MSS are known to exist (cf. op. cit., by Karahan and Cunbur, also *İstanbul kitaplıkları Türkçe yazmalar katalođu*, İstanbul 1947, 124-37; a MS copied during the poet's lifetime is in the author's possession). The latest edition of the *Beng ü bâde* is that by K. E. Kürkçüođlu, İstanbul 1956. An interleaved edition of *Leyli vü Medjünân* by Necmettin Halil Onan has been published by the Turkish Ministry of Education (İstanbul 1950) (for a German translation of this famous work see N. Lugal and O. Reşer, *Des Türkischen Dichters Fuzulîs Poem "Laylâ-Megnân" und die Gereimte Erzählung "Benk u Bâde"* (*Haşiş und Wein*), İstanbul 1943; Engl. tr. by Sofi Huri, *Leyla and Mejnun*, in *Fuzulî ve Leylâ ve Mecnun*, published by the Turkish National UNESCO Committee, İstanbul 1959). The author has edited the first published version of the *Kırk hadîth terđemesi* (A. Karahan, *Fuzulî'nin tetkik edilmemiş bir eseri: Kırk hadîs tercemesi*, in *Selâmet Mecmuası*, İstanbul 1948, nos. 57, 59, 61, 63, 64, 66). It was later published by Kürkçüođlu, İstanbul 1951. *Şah ü gedâ* is known only through a reference in Şadiđı, op. cit. A critical edition of the *Hadîkat al-su'adâ'* is in preparation; MSS of this work are numerous (in addition to the works cited above, cf. catalogues by Rieu, Flügel, Pertsch, Blochet and Rossi). Five letters by Fuđûlî are known: the author of this article has published four (*Fuzulî'nin mektupları*, İstanbul 1948), while the fifth was published by Hasibe Çatbaş (*Fuzulî'nin bir mektubu*, Ankara 1948).

Both Fuđûlî's artistry and his wide learning are reflected in almost every one of his works. The penetrating quality of his thought and his scholarship in many fields are made clear in many passages, chief amongst them being the *tawhîd* (praise of Divine unity) in the form of a *kaşida* at the beginning of his Turkish *Diwān*. Fuđûlî's notions on medicine, material and spiritual welfare, love and beauty can be gathered from his tract *Husn wa 'işhk*; his şüfi philosophy and the advice which he had to give are made clear in *Rind wa zâhid*; *Haft-âjâm* is full of the şüfi symbolism in which mystic love and wine are equated; mystic love and şüfism inspire also *Leyli vü Medjünân* and the *ghazals*; stories about the prophets and the poet's feelings about the tragedy at Karbalâ can be found in the *Hadîkat al-su'adâ'*; the *Diwāns* (especially in the brief *kiş'as*) and *Anis al-kalb* reflect the poet's philosophy of life in general.

Fuđûlî was a brilliant linguist. No fault can be found with the language and technique of his Arabic poetry. Nevertheless in feeling they are overshadowed

by his work in Persian and Turkish. It is true that in spite of their technical brilliance and richness of content his poems in Persian cannot compete with the great masters of Persian literature, in which Fuđûlî is ranked as a better than average second class writer. In Turkish literature, however, he ranks with the greatest. Fuđûlî does not owe this reputation to the originality of his subject-matter, which he drew from earlier Persian writers. Thus, the subject of the *Hadîkat al-su'adâ'*, which can be classed as a *mahtâ* (a description of the tragedy at Karbalâ) is drawn from the *Rawdat al-shuhadâ'* of Husayn Wâ'iz Kâshifi; the desert story narrated in *Leyli vü Medjünân* had been told many times before, particularly in the poems of the same name by Nizâmî and Hâtifi; the forty traditions of the Prophet in *Kırk hadîth terđemesi* are drawn from *Diâmî's Tarđjama-i arba'in hadîth* (cf. A. Karahan, *İslâm-Türk edebiyatında kırk hadîs*, İstanbul 1954, 100-6, 167-72). Fuđûlî succeeded, however, in impressing the particular stamp of his personality on his treatment of this common subject-matter. His treatment of the themes of love, suffering, the impermanence of this world, the emptiness of worldly favours and riches and of the theme of death attain to a lyricism and directness which no other Turkish poet has reached. He is the Turkish poet who has expressed with the greatest effect a feeling of pity for the unfortunate, of patience in the face of adversity and of separation.

Fuđûlî's Turkish has the characteristics of literary *Âđhari*. This is true both of his grammar and of his vocabulary. The works of his age of maturity reflect, however, some Ottoman influences which followed naturally the Ottoman conquest of 'Irâk in 941/1534. Fuđûlî's fame and influence, marked already in his lifetime, have not ceased to grow in the Muslim Turkish world. He has always been the most popular poet in all the countries inhabited by Turks. He has influenced many classical Turkish writers, such as Rûhî, New'î-zâde 'Aţâ'î, Nâ'îlî, Nâbî, *Şeykh Ghâlib* and Nigârî. Such writers wrote imitations (*nażîras*) of his poems, or *takhmîs* and *tasdîs* to his *ghazals*.

Traces of Fudulî's influence occur also in post-*Tanzîmât* modern Turkish literature, as well as in poems written specially for musical settings (*sâz*). Many of his own poems have also been set to music, starting from the 17th century. Even today, some of his *ghazals* are sung by *kh'ânendes* and are occasionally recorded.

Bibliography: In addition to the works cited in the article see: Laţîfi, *Tađhkira*, İstanbul 1314, 265-6; Sâm Mirzâ, *Tuhfa*, Tehrân 1314, 136; Beyânî, *Tađhkira* (Ali Emiri Lib. no. 757), 148; Amîn Ađmad Râzî, *Haft iklim*, Calcutta 1358, 122-3; Fâ'îdî, *Zubdat al-ash'âr* (Ist. Univ. Lib. no. 1646), 84a-86a; Mirzâ Muh. Tahîr, *Tađhkira-i Naşr-âbâdî*, Tehrân 1317, 519; *Khoshgü*, *Safîna (Daftar-i thânî)* (Bodleian, Elliot 395), 316b-17a; Gibb, *Ottoman poetry*, iii, 70-107; İbrâhîm 'Ashkî, *Fuđûlî*, İstanbul 1338; Muh. 'Ali Tarbiyat, *Danîshmandân-i Ađharbaydâđân*, Tehrân 1314, 300; Kevork Terzibashyan, *Nimush Arewelyan mistik panasdeghazutyan gam Fuzulî megnapanvads*, i-ii, İstanbul 1928-9; Tahîr Olgun, *Fuzulîye dâir*, İstanbul 1936; Mehmed Mihri, *Fuzulî'nin serh ve tefsirli divanı*, İstanbul 1937; Muh. 'Ali Tabrizî, *Rayhânât al-adab*, Tehrân 1328, iii, 222-3; Celil Özulus, *Fuzulî*, Niđe 1948; Ahmed Ateş, *Fuzulî'nin el yazısı*, in *Türk Dili*, v (1956), 545-63; Hasibe Maziođlu, *Fuzulî-Hâfız*, Ankara 1956;

Zeynep Korkmaz and Selâhettin Olcay, *Fuzûlî'nin dîli hakkında notlar*, Ankara 1956; Ali Hüseyinzade, *Doktor Abdülkadir Karahan Fuzûlî hakkında*, in *İlmî-Tedkîkî Meseleler Meğmuası*, Baku 1958, 315-33; Hamid Araslı, *Böyük Azərbaycan şairi Fuzûlî*, Baku 1958; Husayn 'Ali Maḥfûz, *Fuḍûlî al-Bağhdâdî*, Bağhdâd 1378. For detailed bibliography see A. Karahan's monograph on Fuḍûlî.

(ABDŪLKADİR KARAHAN)

FULANI [see FULBE].

FULBE, pl. of *Pullo* (called Fula(s) in Gambia and Sierra Leone; usual French name: Peuls; usual English name: Fulani; their language is variously called Fula, Fulani, Peul (French usage), Ful (German usage), their own name for it being variously *Pular*, in Senegal, Gambia and Sierra Leone, and *Fulfulde*, in Mali and territories further east), a pastoral people—the only people of white (or red) stock in negro Africa—the 'cattle-men' who for more than a thousand years have been moving in groups across Africa at its greatest width. Wearing their would-be white rags with unflinching pride, they look at you with a glance of aristocratic nonchalance. They are one of the few nomadic societies of negro Africa, and G. Vieillard, who professed a brotherly affection for them, spoke of the Fulani as "parasites on the bovine species". Living amongst groups of stalwart negro farmers, the Fulani seem relatively frail, their frailty offset, according to Gautier (*Afrique noire occidentale*, 167) by a certain intellectual superiority.

According to Barth, Peul means "light-brown, red", in contrast to *Olof* (black), while according to Gaden the term *Fulbe* means "the scattered ones". Peul being the Wolof name which was adopted by the French, coming from the coast of Senegal, it is more correct to speak of *Pul* or *Ful*, or in the plural *Fulbe*, the name by which the Fulani call themselves.

Al-Maḥrizî (765-845/1364-1442) was probably the first to speak of the Fūlāniyya, a term which was used again by al-Sa'dî in the *Ta'riḫh al-Sūdān* (1667). João de Barros speaks of them at length in his *Asia*, as do the various explorers who travelled through Africa from the 18th century onwards (Moore, René Caillé, d'Avezac (1829), Clapperton (1825), the Lander brothers (1830), d'Eichthal (1842), Barth (1850-55). Substantial studies have been devoted to them by De Crozals (1883), Gaden, Delafosse (1912), Mischlich (1931), and finally Tauxier (1937) who during his official career was for more than ten years in charge of districts containing many Fulani groups, and who produced an excellent comprehensive study. Vieillard (1938), Lhote (1951) and de Lavergne de Tressan must also be mentioned, as must Colonel Figaret, who settled at Bamako on his retirement, and died there in 1943.

Reference must also be made to the monographs by the British writers, East (on Adamawa), Stenning and Hopen, by the Germans Passage and Strümpell, and by the Frenchmen Lacroix, Richet and Froelich, and also the works of Wolf and Ahmadou Hampaté Ba on Macina and Senegambia.

Origin of the Fulani. The problem of the origin of the Fulani is one that is the subject of hot dispute among Africanists. In fact it seems vital to know whence came these pastoralists, often turned warriors, who have played such an important part in the establishment of various African kingdoms, from Senegal to central Cameroon. Racial resemblances, or reminders of some passage in the Bible or the Qur'ān, have often led well-meaning authors along innumerable false trails which it is pointless

to follow, now that considerable light has been shed on the existence in neolithic times of a humid Sahara, which for several millennia sheltered cattle-owning pastoralists who came from the east of Africa and are most probably the ancestors of the Fulani. Until quite recently, ignorance of the Sahara's climatic changes obliged authors to search, far or near, for peoples bearing a physical resemblance to the Fulani, and to conjure out of nothing a migration route which would have led them to Futa Toro in Senegal, the place where they are first mentioned in history. The various theories, many of which read like pure fiction, can be grouped under two headings; non-African origins, and African origins.

It has been maintained in all seriousness that the Fulani were descended from the Tziganes, from the Pelasgians, primitive inhabitants of Greece and Italy, or from Gauls or Romans who vanished in the sands of the desert. In support of the Judæo-Syrian theory, supported as early as the end of the 18th century by Winterbottom and Matthews, the explorers of Sierra Leone, M. Delafosse in his *Haut-Sénégal-Niger* put forward plausible arguments which for long were generally accepted. On this view the Fulani would have been the descendants of Jews from Tripolitania and Cyrenaica, a party of whom are known to have fled into the desert after the great Roman persecution of 115 A.D. Travelling by way of Fezzan, Air and Macina they would have reached the region between upper Senegal and the Niger, occupied by the ancient kingdom of Ghāna. Tauxier, writing with merciless accuracy, has disproved this theory.

The supposed Indian origin of the Fulani has been upheld by many writers, including Faidherbe and Binger. It has been reinforced by the linguistic theories of which Mlle. Homburger has made herself the ardent propagandist, arguing as she does a relationship between the Dravidian languages and certain African languages such as "Serer-Peul", a relationship rejected by most writers. Finally Etienne Richet, in a lengthy study entitled *Peuls de l'Adamaoua*, has adduced evidence of anthropological and sociological similarities between the Fulani and the ancient Iranians.

Two original African stocks have been invoked as representing the ancestors of the Fulani. The closest, geographically speaking, is the most difficult to defend. It seems clear that the Fulani are not Arabo-Berbers, as Cortambert, F. Dubois and C. Monteil have maintained—Monteil claiming that the Fulani are the descendants of the Honainen, mentioned by al-Bakrî as the grandchildren of the soldiers sent in 734 by the Umayyads against the kingdom of Ghāna. The Nubian-Ethiopian origin seems much more worthy of consideration. It has moreover been supported by the greatest number of authors. Mollien, the first of these, in his *Voyage dans l'intérieur de l'Afrique aux sources du Sénégal et de la Gambie*, 1818, sees a resemblance between the features, character and customs of the Fulani and those of the Barabra of Nubia; he makes them a race of red Ethiopians. Barth (1855) is inclined to admit that the Fulani occupied western Africa prior to the expansion of the Berber people; he likens the Fulani to the *Pyrrhi Aethiopes* of Ptolemy, Ethiopians burnt to a copper-red colour. Coming from the east of Africa, the Fulani would have passed by southern Morocco (approximately 150 B.C.) and then, under pressure from the Arabs (from about 132/750), would have reached Senegal, occupying the region

of Futa Toro. This theory was supported (1868) by F. Müller, who connects Fulfulde, the language of the Fulani, with Nuba in Kordofan, relates the Fulani to the Nuba or Nuba-Fula people, and supposes that the Fulani occupied North Africa, displacing the Berbers. Two years later Schweinfurth associated the Mangbutu (Mombutu) with the *Pyrrihi Aethiopes*, and found in them a resemblance to the Fulani, whose origin he too placed in eastern Africa. This theory was to be revived some years later (1881) by O. Lenz in his book on Timbuctoo; he makes the Fula and Nuba halfway between negroes and Mediterranean Hamites. About the same time E. H. Haeckel (1868-75), in his *Natürliche Schöpfungsgeschichte*, takes the hair as a fundamental criterion, and this leads him to group together the Nubians and Fulani who are euplocomes (soft curly hair) like the Dravidians and Mediterranean peoples. He states: "the Nubians, properly so-called, inhabit the regions of the Upper Nile (Dongola, Changalla, Barabra, Kordofan), from there the Fula or Fellata migrated towards the west and at present occupy a large zone in the western Sahara between the Sudan in the north and the negro peoples in the south". Haeckel, then, makes the Nubians and Fulani a race half-way between whites and negroes. He includes in these groups some lower Hamites or Cushites (Beja, Galla, Somali, Danakil), some elements of which have more negro features than the Fulani, who resemble rather the upper Hamites (Egyptians and Berbers) and Semites (Jews, Arabs, Indo-Europeans). Topinard (1879) says that the Fulani are a red people; he connects them with the Barabra and with the Aḥmar described by Caillaud in the course of his explorations in Upper Egypt (1823).

Hartmann (1876) makes the Fulani some kind of sub-Ethiopians, a kind of cross between Berbers and Nigritians. Quatrefages and Hamy, in their *Crania Ethnica*, indicate a close connexion between Fulani and Egyptians, at the same time suggesting that there are fairly clear signs of admixture with negro peoples. Machat, in 1906, revives the theory of Dr. Tautain (1895) and of Dr. Verneau showing the relationship of the Fulani to the peoples of Upper Egypt and Nubia, which was supported by the Fulani traditions collected by Olivier de Sanderval and Hecquard. Verneau's view was confirmed by Dr. Lasnet, who however connects the Fulani with the 240,000 soldiers of Psammetichus who in the 6th century B.C. left Egypt for Nubia; reaching the south of Morocco they would have become the leuco-Ethiopians and would then have moved down towards the Senegal. Deniker, in *Les races et les peuples de la terre*, after studying the Ethiopians or Cushito-Hamites, points to a Fula-Sande group derived from a mixture of Ethiopian and Nigritian stock. He makes the Fulani essentially Ethiopians with Berber or negro admixture. Montandon, in his *Ologonèse humaine*, places the Fulani among the pan-Ethiopian races (which include also Barabra-Danakil-Somali, Abyssinians-Galla-Masai, Badima), while Chantre, in his contribution to the study of the human races in western Sudan, connects the Fulani with the Beja in view of the following common features: colour of skin, which is not black but reddish; texture of hair, which is not woolly; the principal indices, which often differ only by a few millimetres; numerous common ethnographic features. Seligman, in his book *The races of Africa* (1936), attempts to show that the Fulani are really Hamites and not Semites or Judaeo-Syrians, that

the Fula language is an ancient Hamitic language, sister of the language whose impact on the previously Sudanic-like negro languages produced the Bantu languages.

On the other hand it can now be said that the Fulani are not the very tall men which the statistics of Verneau (1.74 m./5 ft. 8 $\frac{1}{8}$ ins.) and Deniker (1.75 m.) seem to suggest. Although they are taller than the average of negro peoples, they are shorter than the Wolofs. The height of the Fulani varies according to the region, and the samples taken give from 1.67 to 1.71 m. (5 ft. 5 $\frac{3}{4}$ -7 $\frac{1}{8}$ ins.) for men and 1.54 to 1.62 m. (5 ft. 0 $\frac{1}{2}$ -3 $\frac{3}{4}$ ins.) for women.

The Fulani are distinctly dolichocephalic (average horizontal cephalic index 74) and platyrrhine (average nasal index 96). These anthropological data enabled Dr. Verneau (1897-99), Deniker (1926) and Seligman to confirm the theory according to which the Fulani would be lower Hamites, Ethiopians. Tauxier, to whom we are indebted for the most complete study of the Fulani which has so far appeared, notes in this connection that they have always given the name *Phouta* or *Fouta (Futa)* to the countries where they have settled—Futa Toro, Futa Djallon, Futa Damga (west of Niore Circle)—and he underlines the similarity of these names to the country of Phout (Fu') in Nubia. A. Berthelot accepts that the Fulani are Ethiopians, and 'red'-skinned, and relates them to the Barabra and the Baḳḳāra, and makes their language a negro language. Recently Sheykh Anta Diop has supported this Nilotic origin by identifying the only two typical totemic proper names of the Fulani with two equally typical concepts in Egyptian metaphysical beliefs, *Ka* and *Ba*. On the other hand he supports the close connexion existing between the Fula language, Wolof and Serer.

The Fulani have no firm national tradition about their origin. They regard themselves sometimes as Arabs, sometimes as a cross between Jews and Arabs, sometimes as a cross between Arabs and negroes, or between Moors and negroes. In actual fact the legends most often date from the time of islamization, and on that account lack any kind of validity.

Saharan route of the Fulani. Although a number of authors have found little difficulty in demonstrating the relationship of the Fulani to the Nubians and the Masai, the difficulty of crossing the Sahara seems to have caused a diversion of the Fulanis' supposed migration routes, so that almost all are made to pass by the northern fringe of the desert, in fact all over the Maghrib. It is only quite recently that the explorer H. Lhote has thrown light on a probable travel route across the present desert, a route possible in the climatological conditions of the 3rd millennium B.C. when the terrain of the Sahara resembled the present-day Sudan zone. More than a thousand rock engravings and paintings are found at intervals across the desert from Egypt to the Atlantic, depicting cattle and their herdsmen. The cattle portrayed belong to two types—longhorns, and the short-horned cattle, long ago domesticated in Egypt, which are indigenous to Africa. The style recalls that of Egypt—in the way the animal is depicted in profile and full face, and in the presence of a spherical object or appendage between the horns, suggestive of a cult identical with or related to the cults of Egypt; the human figures, with the hair fashioned into a crest, are identical with those of present-day Fulani women.

The tools (polished axes, grinding stones) which

have been recovered near these engravings, particularly at Mertutek (Hoggar) date from the neolithic period (perhaps the 3rd millennium B.C.). It was probably around this period that these pastoralists left the Upper Nile and moved into a pastoral zone covering the present-day Sahara. They reached the *Djebel Wenat*, where some very beautiful paintings of cattle have been found, then reached the Fezzan, travelled along the high plateaus of Tassili, passed by way of the deep canyons to the Hoggar uplands, and then followed the valleys of the Hoggar and of Wādi Tamanrasset. They passed to the north of Adrar of the Ifoghas, and were unknown in Mauretania until quite recently (their art, probably learnt in Egypt, had been lost). These movements are explained by the search for new pastures and the need for continual change of habitat that is typical of nomadic peoples, and also no doubt by the gradual encroachment of desert conditions through changes of climate; a contributory factor may also have been the importance which the Fulani attach to their cattle.

The vexed question of the origin of the Fulani is as hotly disputed by Africanists today as it has been in the past. Various branches of science—anthropology, ethnology, linguistics and prehistory—have made their contribution towards the solution of the problem. The type of the hair (Haeckel, Chantre), cranial indices (Tautain, Verneau, Deniker, Chantre), linguistic relationships (Mlle. Homburger, F. Müller, Seligman), and the ethnographic context (Lhote, Tauxier) constitute a body of important presumptions concerning the common origin of these light-skinned peoples who set out from the vicinity of Ethiopia with their cattle, one group going west, the other south, peacefully driving their cattle before them. Often superior to the tribes they encountered, they became their advisers and their suppliers of meat—a luxury commodity—and then, when circumstances were favourable, they seized power, assisted by the fact that they were also skilled horsemen, and that in the open country of the savannah regions cavalry is always at an advantage, especially when the opposing infantry is equipped only with bows and featherless arrows, which make it impossible to shoot any distance.

Spread of the Fulani. Futa Toro plays an important role as the centre of the dispersal of the Fulani élite. It is nevertheless probable that where these élite have succeeded in establishing their authority, it is to a large extent due to the presence on the spot of other Fulani elements. It was probably in the 11th century that the Fulani established themselves at Futa Toro, and from there, at the time of the fall of the empire of Ghāna, they spread towards the east by way of Dhombogo and Kaarta, where several clans remained. Others mingled with the settled Mandinka population to produce the *Fulanke*. A fairly large group remained up to the end of the 14th century at Kaniagan (south of Bagana), whence Maga *Djallo* and his companions were to set out at the beginning of the 15th century in the direction of Macina. Another section was to settle at Bakunu. Another contingent from Futa Toro was to reach the northern shore of Lake Debo and then, after crossing the Niger at Say, was to settle first in the Sokoto area and then in Adamawa. From Macina were to come the Fulani of the Dogon country and of Liptako, as well as those of Futa *Djallon*. By intermarriage with the local negro population the Fulani were to produce six groups which were to be of considerable importance in the

evolution of the African continent. The alliance of Fulani with Serer was to produce the *Tukulors*, the *Futanke* and the *Toronke*, important groups in the valley of the Senegal. Crossed with the Mandinkas they formed the groups of Fulanke who number more than 100,000 in the vicinity of Bafoulabe, Kita, Bougouni and Sikasso. The *Khassonke* and *Wassulonke*, who evolved during the 18th century at Wassulu, were to distinguish themselves during the struggle against the Fulani of Futa *Djallon* (1760).

The supremacy of the Fulani. The Fulani are normally regarded as fierce Muslims. Although this is true in general, nevertheless numerous pagan customs still persist, and their influence made itself felt at first in a pagan reaction against Islam.

The details of the spread of the Fulani have often been described. At first, as guardians of the cattle which farmers entrusted to them, they played an important economic role, and were fully conscious of their intellectual superiority. As a second step, the owner was reduced to slavery and his land and cattle appropriated. The extraordinary spate of Fulani conquests of the 18th and 19th centuries is then readily understandable. The extent of the Fulani dispersion from Chad to Senegal made it possible for them to rely on the support of one or other of the various Fulani communities. Moreover their herds constituted a reserve of food which gave them great mobility. Richard Mollard has rightly observed that the two most important Fulani empires, Adamawa and Futa *Djallon* [*qq.v.*], were also two mountain massifs—“two well-watered castles, the two Fulani bastions; it was certainly the mountains which provided this race with the ideal base for establishing a solid empire, thanks to the nature of the terrain, the climate, the suitability of its soil for pasture as well as for agriculture, and the miserable standard of living of the pagans, who were powerless to resist, having nothing to offer in opposition, and who were often quite ready to admire, to submit and to serve”. From Futa Toro the Fulani, or at least their ruling classes, set out towards the east, establishing kingdoms as they went, first Macina, then Futa *Djallon*, and the Fulani empires of Nigeria and of Adamawa.

The Fulani empire of Macina was created by one Maga *Djallo* at the end of the 14th century. The Ardos resisted the assaults of the Songhai of the Sonni Ali Ber, and then came under the control of the Moroccans of Gao before finding themselves, at the end of the 18th century, caught between the Bambara invasions and the Tuareg expansion. It was left to Sēku (*Sheku*) Hamadu (1810-44) to carry the Fulani empire of Macina to the peak of its power, thanks to the rise of Usman (‘*Uthmān*) dan Fodio. He established his capital at Hamdallahi (“Praise to God”) in 1815, and organized his states into provinces, with governors, judges, and fiscal and military systems. Sēku Hamadu succeeded in converting to Islam almost all the Fulani and a considerable number of Bambara. After Hamadu Sēku (1844-52), who established his suzerainty over Timbuctoo, his son Hamadu Hamadu (1852-62) saw his army of 50,000 warriors defeated at Sayewal at the hands of Al-*Hādīdjī* ‘Umar’s 30,000 Tukulors. Hamdallahi was conquered and Hamadu Hamadu put to death. Two years later his brother Ba Lobbo was to succeed in defeating the Tukulor army while Al-*Hādīdjī* ‘Umar was to escape into the cave at Degembere with his reserves of ammunition. But *Tīdjāni*, nephew of Al-*Hādīdjī* ‘Umar, soon took his revenge. From that time on, the Tukulors were to be in control of Macina.

The Fulani (Fulas) of Futa Djallon came from Macina around 1694, led by a certain Sa'idi. As soon as the Fulani felt themselves strong enough, they were to seize power and wage a succession of holy wars against the pagans. The position of Almamy was to be held alternately by the Sorya and Alfaya families; the most famous of the Almamys was Ibrahim Sori Maudo (1751-84).

The Fulani of Nigeria are among the best known of the Fulani groups, owing to the many written documents which have survived. Here, as elsewhere, a distinction is made between the *Fulanin Gida*, who took up a sedentary life and often intermarried with the local inhabitants, and the *Bororo*, who still faithfully tend their herds of cattle. In contrast to many of the *Fulanin Gida*, the *Bororo* are tall and slim, with a proud carriage, light skin, aquiline nose and thin lips. According to the Kano Chronicle, it was in the 18th century that the Fulani came from Futa Toro to establish themselves in the kingdom of Gobir, one of the Seven Hausa States.

Usman dan Fodio (born 1754) set himself up in opposition to the Emir of Gobir, declared a holy war, defeated the Emir's troops (21 June 1804), and had himself proclaimed Sarkin Musulmi ("Commander of the Faithful"). Thereafter he extended his authority over Kano, where he established his base while his armies overthrew the Hausa states of Katsina, Kebbi, Nupe, Zaria and Liptako. Usman attacked Bornu (1808), although its people too were Muslims, but was repulsed by El-Kanemi (1810) and died some time afterwards in a fit of religious frenzy. Abdullahi, brother of Usman, received the western provinces (with their capital at Gwandu) while Muhammadu Bello, son of Usman, was given the recently-conquered eastern provinces and established himself at Sokoto. Under Muhammadu Bello the Fulani empire of Nigeria reached its zenith, and included the emirates of Katsina, Kano, Zaria, Hadejia, Adamawa, Gombe, Katagum, Nupe, Ilorin, Daura, and Bauchi. In spite of his many campaigns, Muhammadu Bello found time to write works of history, geography and theology. Unfortunately, he had the papers and documents of the Hausa kingdoms destroyed. In 1824 and 1826 he received the British explorer, Lieutenant Clapperton, and sent a friendly letter to the King of England.

Usman dan Fodio and Muhammadu Bello established an administration based on the *Qur'anic* law. The nature and value of a person's property determined the tax (*sakāt*) he was to pay. The ruler was assisted by a *Waziri* (chief minister), a *Ma'aji* or *Ajiya* (treasurer) and a *Sarkin Dogarai* (chief of police). The corruption in this administration at the end of the 19th century was to be a factor favourable to the establishment of British rule.

The Fulani empire of Usman dan Fodio was to give rise to two important chiefdoms, those of Liptako and of Adamawa.

The Fulani influence at Liptako had started with the Ferobe ("those who have abandoned their land"), who came from Macina under the leadership of Birmali Sala Pate. The latter established himself at a place called Bayel near Wendu, and began to win over to Islam the Fulani who had been in the country for a long time. The success of Usman dan Fodio enabled the Fulani to rise against the Gurma chiefs. The battle of Dori (April 1810), which resulted in seven deaths among the Gurmas, established the authority of Brahima bi Saidu, grandson of Birmali. Salifu bi Hama, who succeeded him in 1817, founded Dori. He overcame the Gurmas in the south, but had

to abandon the north (Udalam) under pressure from the Tuaregs. The reign of Sori (1832-61) was to be a glorious one, but was marred in 1840 by the bloody battle of Kassirga (1900 dead). After Lieutenant Monteil had passed through Liptako (1891), and the Tukulor troops of Ali Bori had been wiped out by Capt. Blachère at Duentza (1894), Bubakar Sori signed a protectorate treaty with Capt. Destenave (4 October 1895).

The Fulani of Adamawa entered the plateau areas during the 18th century in search of pasture. They settled peacefully among the Bata, Fali, Mundang, and Masa tribes in the neighbourhood of the Mandara mountains and the Benue, Mayo Kebbi and Logone rivers.

At the call of Usman dan Fodio the Fulani seized power. Summoning the influential *malams* (those learned in the *Qur'ān*) to Kano, Usman dan Fodio appointed Adama of the Ba clan to carry his standard. Adama installed himself at Yola and conducted a campaign against the pagans of the north "for the faith, not to capture slaves and fill his harem". Meanwhile he attacked the chief of Mandara before carrying the war against the hill tribes of the Fali, Mufu and Daba. He overcame the Mundang of Mayo Kebbi, and to the south he fought the Vere, Chamba, Namchi and Doni. After the wars of liberation were to come the wars of domination. The captives made a plentiful labour force for tilling the soil. The Fulani themselves settled in the best-situated villages abandoned by the pagans.

On the death of Adama (1847) the conquest was practically complete. The country which had up to then been called Fombina ("the South") in the Fula language became Adamawa ("country of Adama"), subdivided into several chiefdoms (such as Banyo, Garua, Ngaundere, Rai and Tibati), whose incumbents received their appointments from Yola. After the death of Adama the chiefdoms of Ngaundere, Tibati and Bindere became independent, while the southern areas remained vassals of Yola.

The half-century following the death of Adama and the arrival of the Germans saw the gradual attrition of Yola's authority. The emirs were much more preoccupied with possible profitable raids and the sale of slaves to the Kanuri, the Arabs and the Hausas, than with converting the infidels.

Society and language. Fulani society is marked by a caste system consisting of nobles (*rimbe*, plural of *dimo*), serfs (*rimaibe*), traders and herdsmen (*jawambe*), singers and weavers (*mābube*), leatherworkers (*sakēbe* or *gargassābe*), woodworkers (*laōbe* or *sakaēbe*) and smiths (*wailbe*).

The language of the Fulani (Fula, Fulani, Pular, or Fulfulde) has been the subject of a great many studies. Once considered a Hamitic language related to the Berber dialects, Fula is generally grouped with the languages of Senegal and Guinea. It is a language with characteristic noun classes, marked by sets of suffixes and a pronominal system of an alliterative type. The roots are mainly monosyllabic roots consisting of closed syllables (consonant + vowel + consonant) like those of the other languages in the area. The verbal system is very rich, and includes three voices—active, middle and passive—and various moods and aspects.

Bibliography: Crozals, *Les Peuhls*, Paris 1883; Lhote, *Les Peuls*, in *Enc. col. et mar.*, mars 1951, 66-9; Mischlich Adam, *Über die Herkunft der Fulbe*, in *MSOS*, 1931; Tauxier, *Mœurs et histoire des Peuls*, Paris 1937; Vieillard, *Les Peuls dans notre Afrique*, in *Monde colonial illustré*, no. 174

(1937), 288-9.—Futa Toro: Kane Issa, *Histoire et origine des familles du Fouta Toro*, in *Ann. et mémoires du GEHSAOF*, 1916, 325-44; K. Wolff, *Die Entstehung der frühen Ful Staeten in Senegambien, Beiträge zur Gesellschaft und Völkerwissenschaft, in Festschrift Thurnwald*, Berlin 1950, 435-45.—Macina: Amadou Hampate Ba and Jacques Daget, *L'empire peul du Macina*, 1955.—O. Durand, *Mœurs et institutions d'une famille Peule du cercle de Pita*, in *BSCHSAOF*, 1929, 1-85; G. Vieillard, *Notes sur les Peuls du Fouta Djallon*, in *Bull. IFAN*, Janv.-av. 1940, 85-210.—Futa Djallon: Demougeot, *Notes sur l'organisation politique et administrative du Labé*, Paris 1944; Bouché and Mauny, *Sources écrites relatives à l'histoire des Peuls et des Toucouleurs*, in *Notes africaines*, July 1946, 7-9; Monteil, *Réflexions sur le problème des Peuls*, in *Journal de la Soc. des africanistes*, 20-2-1950, 153-92.—Niger: M. Dupire, *La place du commerce et des marchés dans l'économie des Bororo nomades du Niger*, IFAN 1962.—Nigeria: Palmer, *An early conception of Islam (tambiku'l Ikhwan)*, in *JAS*, xiii (1913), 407, xiv, 53, *Western Sudan history, The Raudhatu'l Afhari*, xv (1915), 251; Brass, *Eine neue Quelle zur Geschichte des Fubreiches Sokoto*, in *Isl.*, x; Meek, *The Northern Tribes of Nigeria*, i (esp. 23, 28, 94) and ii, Oxford 1925; E. Arnett, *The rise of the Sokoto Gulani*, Kano 1930; C. N. Reed, *Notes on some Fulani Tribes and Customs*, in *Africa*, v (1932), 422 ff.; D. J. Stenning, *Savannah nomads*, London and Oxford 1959.—Adamawa: S. Passarge, *Adamawa*, Berlin 1895; A. H. M. Kirk Greene, *Adamawa past and present*, London 1958; K. Struppell, *Die Geschichte Adamawas*, in *Mitt. der geog. Gesellschaft*, Hamburg 1912; E. Richet, *Les Peuls de l'Adamawa*, Paris 1922; R. M. East, *Stories of old Adamawa*, Lagos and London 1934; Pfeffer, *Die Djafun Bororo* (thesis), Berlin 1936; P. F. Lacroix, *Matériaux pour servir à l'histoire des Peuls de l'Adamawa*, in *Études camerounaises*, sept.-déc. 1952, 361, mars-juillet 1953, 340; J. C. Froelich, *Le commandement et l'organisation sociale chez les Foulbé de l'Adamawa*, in *Études camerounaises*, sept.-déc. 1954, 91.—Language: Faidherbe, *Essai sur la langue peul*, Paris 1875; Reichardt, *Grammar of the fulbe language*, London 1876; Grimal de Guiraudon, *Manuel de la langue Foulé*, Paris-Leipzig 1894; Westermann, *Handbuch der Fulsprache*, London 1909; Meinhof, *Das Ful in seiner Bedeutung für die Sprachen der Hamiten, Semiten und Bantu*, in *ZDMG*, 1911; Gaden, *Le Poular, dialecte peul du Fouta sénégalais*, Paris 1912; idem, *Proverbes et maximes peuls et toucouleurs*, Paris 1932; Klinghenben, *Die Präfixklassen der Ful*, in *Zeits. für eingeborenen Sprachen*, xiv (1923-4), 189-222, 290-315; idem, *Die Permutation des Biafada und des Ful*, *ibid.*, xv (1924-5), 180-213, 266-72; F. W. Taylor, *Fulani-Hausa readings*, Oxford 1929; idem, *Fulani-English dictionary*, Oxford 1932; L. Homburger, *Éléments dravidiens en peul*, in *JA*, 1948, 135-43; idem, *Les représentants de quelques hiéroglyphes égyptiens en peul*, in *MSLP*, xxiii/5, 277-312; Lavergne de Tressan, *Du langage descriptif en peul*, in *Bull. IFAN*, xiv/2 (1952), 636-59; H. Labouret, *La langue des Peuls ou Foulbé*, Dakar 1952; F. W. Taylor, *A grammar of the Adamawa dialect of the Fulani language*, Oxford 1953; Engeström Tor, *Apport à la théorie du peuple et de la langue peule*, Stockholm (Statens Etnografiska Museum) 1954; Labouret, *La langue des Peuls ou Fulbé*, *Lexique français-peul*, Mém.

IFAN, Dakar 1955; D. W. Arnott, *The middle voice in Fula*, in *BSOAS*, xviii (1956), 130-44; idem, *Some features of the nominal class system of Fula . . .*, in *Afrika und Uebersee*, xliii (1960); A. Klinghenben, *Die Sprache der Ful*, Hamburg 1963; M. Dupine, *Peuls nomades. Etude descriptive des Wobaabe du Sahel Nigérien*, Mâcon 1963.

(R. CORNEVIN)

FŪMAN (FŪMIN), the centre of a region (*kaṣaba*) in Gīlān [q.v.], with (in 1914) about 27,000 inhabitants (mostly Shī'ī Persians: Gīlak) whose main crops are rice and some cereals, and who also produce silk. The town of Fūman is 21 km. W.S.W. of Raṣht [q.v.] on the right bank of the Gāzrūd̄bār and it contains some four hundred houses. Before the advent of Islam in the 7th-8th century it was the seat of the Dābūya dynasty [q.v.] and for part of the middle ages it was considered the most important town in Gīlān. After the country's surrender to the Mongols in 1307, the prince of Fūman, said to be a descendant of the Sāsānids and the only Shī'ī of the country, was, after the ruler of Lāhījān [q.v.], the Ilk̄hān's confidant in Gīlān. Fūman was then the centre of a fertile agricultural area and an important market for trading, and was considered the focal point of the Daylam [q.v.] district. (The assertions of al-'Umarī, in *Notices et extraits des mss. de la Bibliothèque du Roi*, ed. M. E. Quatremère, xiii, Paris 1838, 298, and Ḥamd Allāh Mustawfī, *Nuzha*, i (text), 162 = ii (trans.), 159, contradict each other in many respects). Thereafter, until 980/1572-3, Fūman remained the capital of the Biya-pas ("beyond the river") region (see GĪLĀN) which was then transferred to Raṣht. After that Fūman was the centre for two important clans, one of which migrated to Raṣht in the nineteenth century. Today Fūman is a small country town of little significance.

Bibliography: H. Louis Rabino di Borgomale, *Les provinces caspiennes de la Perse: le Guilan*, Paris 1917, 160-81 (history, geography, statistics, list of place-names); idem, *Rulers of Lāhījān and Fūman in Gīlān*, in *JRAS*, 1918, 85-100 (for the period from 1349 to 1628); Le Strange, 174; B. Spuler, *Mongolen*², 109, 166, 545.

(B. SPULER)

FŪMANĪ [see 'ABD AL-FATTĀH FŪMANĪ].

FUNDJ Origins: The Fundj appear in the early 10th/16th century as a nomadic cattle-herding people, gradually extending their range down the Blue Nile from Lūl (or Lūlū), an unidentified district, to Sinnār. The foundation of Sinnār, subsequently the dynastic capital, is ascribed to 'Amāra Dūnqas in 910/1504-5. Hypotheses of remoter Fundj origins among the Shilluk, in Abyssinia, or among the Bulala, are unsubstantiated, while the Sudanese tradition of their Umayyad descent is a typical device for the legitimation of a parvenu Muslim dynasty.

Fundj kings to the establishment of the Regency. (Dates from the list obtained by James Bruce at Sinnār in 1772: Bodleian Library, Oxford, MS Bruce 18(2), ff. 54b-57a).

1. 'Amāra I (Dūnqas) b. 'Adlān, d. 940/1533-4.
2. Nāyil b. 'Amāra, d. 957/1550-1.
3. 'Abd al-Ḳādir I b. 'Amāra, d. 965/1557-8.
4. 'Amāra II (Abū Sikaykīn) b. Nāyil, deposed 976/1568-9.
5. Dakīn b. Nāyil, d. 994/1585-6.
6. Dūra b. Dakīn, deposed 996/1587-8.
7. Ṭayyib b. 'Abd al-Ḳādir, d. 1000/1591-2.
8. Ūnsa I b. ?, deposed 1012/1603-4.

9. 'Abd al-Kādir II b. Ūnsa, deposed Radjāb 1015/ November 1606.
10. 'Adlān b. Ūnsa, deposed 1020/1611-2.
11. Bādī I (Sid al-Kawm) b. 'Abd al-Kādir, d. 1025/ 1616-7.
12. Rubāt b. Bādī, d. 1054/1644-5.
13. Bādī II (Abū Dīkan) b. Rubāt, d. 6 Dhu 'l-Ḥijjā 1091/28 December 1680.
14. Ūnsa II b. Nāṣir b. Rubāt, d. 21 Ramaḍān 1103/ 6 June 1692*.
15. Bādī III (al-Aḥmar) b. Ūnsa, d. 20 Rabī' II 1128/ 13 April 1716*.
16. Ūnsa III b. Bādī, deposed 1 Sha'bān 1132/8 June 1720*.
17. Nūl, d. 16 Shawwāl 1136/8 July 1724*.
18. Bādī IV (Abū Shulūkh) b. Nūl, deposed 2 Rama-dān 1175/27 March 1762.

* Date of accession of the next king.

The early monarchy: The northward expansion of the Fundj coincided with a southward Arab expansion under the hegemony of the 'Abdallāb dynasty, connected with the overthrow of the Christian Nubian metropolis of Sūba. The two migrations clashed near Arbaḍī, the southernmost 'Abdallābī town, on the Blue Nile, in the Gezira (Djazīrat Sinnār, Dj. al-Hōi, Dj. al-Fundj). The victorious Fundj chief became the high-king in a partnership with the 'Abdallābī *shaykh*, whose own authority extended over the nomads and sedentaries northwards as far as the Third Cataract. The tradition that 'Amāra Dūnkaṣ and the 'Abdallābī eponym, 'Abd Allāh Djamā', combined to overthrow Sūba is probably a face-saving legend. The Fundj rulers were early converted to Islam. 'Amāra had Muslims in his retinue, and his second successor, 'Abd al-Kādir I, bore a Muslim name, and one which furthermore indicates the predominant role of the Kādiriyya *ṭarīka* in the Fundj territories. Our principal source of information on the islamization of the region, the *Ṭabaqāt* of Wad Dayf Allāh, says little about the true Fundj lands, but is almost wholly concerned with the 'Abdallābī districts further north. The dual hegemony was subjected to severe strain, when the 'Abdallābī chief, 'Adjīb al-Māndjilak (*i.e.*, "the Viceroy"), revolted against 'Adlān b. Ūnsa, and was killed in the battle of Karkūḍī (1016/1607-8). Peace was restored, and the 'Abdallābī dynasty re-established, through the mediation of an influential Kādirī *shaykh*, Idris b. Muḥammad al-Arbāb (d. 1060/1650).

The heyday of the monarchy: Fundj power expanded across the southern Gezira into Kordofān, west of the White Nile. The first stages were the conquest of the isolated hills of Saḳādī and Mūya, ascribed to 'Abd al-Kādir I, c. 1554, and the securing of the crossing of the White Nile, at this time dominated by the Shilluk, a pagan tribe, celebrated for their canoe raids. Bādī II defeated the Shilluk, and raided the Muslim hill-state of Taḳālī, south of Kordofān, which he laid under tribute. The command of al-Ays, the Fundj bridge-head on the White Nile, was always held by a member of the royal clan. The plains of Kordofān proper, ruled by the Musabba'āt, kinsmen of the Kayra dynasty of Dār Fūr [*q.v.*], were not conquered until the reign of Bādī IV. Fundj expansion eastwards was barred by Abyssinia. Two Fundj-Abyssinian wars are recorded: the first (known only from Abyssinian sources) in 1618-9, and the second in the reign of Bādī IV, culminating in a Fundj victory (Ṣafar 1157/March-April 1744). The auriferous district of Fāzūghlī [*q.v.*] on the upper

Blue Nile, under a tributary chief, formed the southern limit of the Fundj dominions.

The monarchy in decline: On several occasions the dynasty showed signs of internal weakness, as indicated by the deposition of monarchs. Bruce's statement that there was a custom of regicide (*Travels*, vi, 372) seems, however, to be a gratuitous generalization. A development of great importance was the creation of a slave-army by Bādī II, as a consequence of his successful raid in the west. These slaves, augmented by natural increase, purchase and further raiding, were settled in villages around Sinnār. Their existence created tensions between the dynasty and the Fundj warrior aristocracy. Bādī III overcame a revolt of the Fundj of Sinnār and al-Ays, who were supported by the 'Abdallāb, but his son, Ūnsa III, was deposed after the "troops of Lūlū" had marched northwards on the capital. This marked the end of the direct male line. The next king, Nūl, was connected through his mother with the former royal clan, the Ūnsāb; there are other traces of matrilineal customs. Under Nūl and his son, Bādī IV, the monarchy temporarily regained strength. Bādī was, however, overthrown by his victorious commander and viceroy in Kordofān, Muḥammad Abū Likaylik, who profited from the renewal of dissensions between the king and the Fundj aristocracy to march on Sinnār and depose Bādī. Although the succession of Fundj monarchs continued, power now passed to Abū Likaylik and his clan as hereditary regents. This indicated the revival of a submerged element in the population, which had been overwhelmed by the Arab and Fundj migrations: Abū Likaylik is described as belonging to the Hamaḍī (*i.e.*, autochthons), or as a Dja'alī (*i.e.*, an arabized Nubian; see DJA'ALIYYŪN). After his death, the Hamaḍī wasted their power in struggles over the regency. Simultaneously with the Fundj, the 'Abdallāb were in decline. Their old capital, Ḳarrī, was abandoned for Ḥalfāyat al-Mulūk in the eighteenth century, while Arbaḍī was devastated in 1198/1783-4. The arabized Nubians along the main Nile revived, notably the Sa'adāb Dja'aliyyūn, whose capital, Shandī, was the commercial metropolis of the Nilotic Sudan in the early nineteenth century. A dynasty of religious teachers, the Maḍjādhīb, made al-Dāmīr into a centre of learning and devotion. The Shāyḳiyya, who had revolted against the 'Abdallāb in the reign of Bādī I, formed an independent and predatory confederacy. At the time of the Turco-Egyptian invasion of 1821, neither the 'Abdallābī chief, *Shaykh* Nāṣir, nor the last Fundj king, Bādī VI, offered any resistance to the forces of Muḥammad 'Alī.

Bibliography: R. L. Hill, *Bibliography of the Anglo-Egyptian Sudan . . . to 1937*, London 1939; Abdel Rahman el Nasri, *Bibliography of the Sudan 1938-1958*, London 1962; Makki Shībayka (ed.), *Ta'rikh mulūk al-Sūdān*, Khartoum 1947; al-Shāṭir Buṣaylī 'Abd al-Djalīl, *Makhtūṭat kātib al-shūna fī ta'rikh al-saltana al-sinnāriyya wa 'l-idāra al-misriyya*, n.p., n.d. [? Cairo 1961]; Muḥammad [wad] Dayf Allāh b. Muḥammad al-Dja'alī al-Faḍlī, *K. al-Ṭabaqāt*, (a) ed. Ibrāhīm Ṣiddīq Aḥmad, Cairo 1348/1930, (b) ed. Sulaymān Dā'ūd Mandil, Cairo 1349/1930; H. A. MacMichael, *History of the Arabs in the Sudan*, Cambridge 1922, especially ii, 217-323, 354-438; S. Hillelson, *Sudan Arabic texts*, Cambridge 1935, 172-203; idem, *Ṭabaqāt Wad Dayf Allah, in Sudan Notes and Records*, vi/2 (1923), 191-230; idem, *David Reubeni, an early visitor to Sennar, ibid.*, xvi/1

(1933), 55-66; Ewliyā Čelebi, *Seyāhatnāme*, x, Istanbul 1938; James Bruce, *Travels to discover the source of the Nile*^a, Edinburgh 1805, vi; J. L. Burckhardt, *Travels in Nubia*, London 1819; Na'ūm Shukayr, *Ta'riḫh al-Sūdān*, Cairo [1903], ii, 71-107; J. S. Trimmingham, *Islam in the Sudan*, London 1949; O. G. S. Crawford, *The Funj kingdom of Sennar*, Gloucester 1951; al-Shāḫīr Buṣaylī 'Abd al-Djallīl, *Ma'ālim ta'riḫh Sūdān wādī al-Nīl*, Cairo 1955; Sadik Nur, *Land tenure during the time of the Funj*, in *Kush*, iv (1956), 48-53; P. M. Holt, *A Sudanese historical legend: the Funj conquest of Sūba*, in *BSOAS*, xxiii/1 (1960), 1-12; idem, *Funj origins: a critique and new evidence*, in *Journal of African History*, iv/1 (1963), 39-55.

(P. M. Holt)

FUNDUK, a term of Greek origin (πανδοχείον) used, particularly in North Africa, to denote hostleries at which animals and humans can lodge, on the lines of the caravanserais or *khāns* of the Muslim East. These hostleries consist of a court-yard surrounded by buildings on all four sides. The ground floors are generally used to house animals from caravans or owned by passing country-dwellers and also, when necessary, any merchandise stored there until such time as the consignee takes delivery of it. On the upper floor (usually there is only one), small rooms give onto a gallery which encircles the entire building; it is here that people are housed. The gate to the street is large enough to allow fully laden animals to pass through. In the Middle Ages it often happened that in towns open to international trade *funduks* were placed at the disposal of European traders on a "national" basis. Thus in Tunis there was a *funduk* for the French, in Cairo a *funduk* for the Venetians, etc. These hostleries were patronized almost exclusively by the poor; others went out of their way to avoid the discomfort, the contiguity with the animals, and in many cases the presence of prostitutes who often occupied several rooms where they entertained travellers.

In Morocco the same type of building is often used by a group of merchants to store their goods. The court-yard is shared, and each participant hires one or more rooms; in this type of *funduk* there is no stabling for animals. It also happens that groups of artisans, often of the same trade, hire the various rooms in a *funduk* and use them as a collective workshop, each member remaining fully independent.

In general, *funduks* belong to the administration of religious estates (*hubūs* or *awḫāf*) which let them out to the various occupants, in the case of traders or artisans, or to a concessionaire in the case of a hostelry.

Some of these buildings are of artistic merit, such as the *funduk al-naḥḍiārīn* and the *funduk al-Tiḥawniyyīn* in Fez. *Funduks* for storage or workshops are found in the industrial or trading quarters, while *funduks* in the sense of hostleries are usually situated near the main gates of the town.

Bibliography: No work exists dealing specifically with *funduks*. Information relating to Fez will be found in R. Le Tourneau, *Fès avant le Protectorat*, Casablanca-Paris 1949, in particular 190-1 and 317-8. See also **KHĀN**.

(R. LE TOURNEAU)

FÜNFKIRCHEN [see **FĒCS**].

FUNG [see **FUNDJ**].

FUR [see **FARW**].

AL-FURĀT is the Arabic name of the Euphrates, called in Sumerian BU-RA-NU-NU, ASSYR. *Purātu*, Hebrew פְּרָת, Syriac ܦܪܬܐ; in Old Persian it was

called *Ufrātu*, whence Middle Persian *Frat*, modern Turkish *Fırat*. On the name and the notices by authors in antiquity see Pauly-Wissowa, art. *Euphrates* (by Weissbach). The main stream of the Euphrates is formed by the junction of two principal arms, now called the Karasu (length 450 km./280 miles) and the Murad-suyu (650 km./400 miles). The former, though the shorter, long bore (and in its lower course still bears) the name Furāt/Fırat, and is regarded by all the sources as the true Euphrates. Its headwaters are the numerous streams flowing down from the high mountains (Gavur-dağı [see **GAWUR DAĞHLARI**], Dumlu-dağı, Karga-Pazarı-dağı) north of the plain of Erzurum. According to the Arab geographers, it rises in the district of *Qāliḳalā* [see **ERZURUM**] in a mountain called *ʾFRDḲHS* or some such name, in which we may probably recognise the Παρῶδρος ὄρος of Ptolemy, and the *Mons Paruerdes* of the Tabula Peutingeriana. For the upper course of the river we have the very important description by Ibn Serapion, whose text has been published with translation by G. Le Strange in *JRAS*, 1895; his statements were discussed by Tomaschek in a valuable paper in the *Festschrift für H. Kiepert*, 1898, 137-49.

After leaving the marshy plain of Erzurum, the river flows westward through narrow gorges, accompanied by the line of the Erzurum-Erzincan-Sivas railway; the Erzurum-Trabzon road turns off north-west at Aşkale. Twisting south, between the ranges of the Cemal and Keşiş dağları, it is joined by the Tuzla çayı flowing from Tercan [see **TERCĀN**], and then turns west again to emerge into the plain of Erzincan [see **ERZINDĀN**] (altitude 1200 m./4000 ft.). From there it proceeds through very steep and narrow gorges along the foot of the northern slopes of the Monzor range. Turning sharply south-east, it receives the Çaltısuyu (the Nahr Abriḳ of Ibn Serapion), which flows from Divriği [see **DİVRİĞİ**] to meet it, passes by Eğin [q.v.] /Kemaliye, receives the Arabkir-suyu (the Nahr Andjā of Ibn Serapion), and some 12 km./8 miles north of Keban, at an altitude of 680 m./2230 ft., is joined by the other main arm, the Murad-suyu.

The Murad-suyu rises in the volcanic Aladağ and Tendürük mountains north of Lake Van, and flows westwards to traverse the Kara-köse plain. Alternately passing through steep gorges and across broad plains [see **MALĀZGERD**, **TUTAK**], it enters from the north the extensive plain of Muş [see **MÜŞ**], where it is joined by the Kara-su, flowing westward across the plain from the Nemrut-dağı. Now accompanied by the recently constructed railway to Elâziğ, it again flows westward, receiving from the left the Harinket-deresi, which drains the plain of Elâziğ, and from the right the Peri-suyu, before uniting with the Kara-su.

The name of the Murad-su in antiquity was Arsanias, whence the Nahr Arsanās of the Arab geographers, who describe it as rising in ʾṬarūn (Taraunitis) and being joined near *Shimshāt* (Arsamosata) by the Nahr al-Dhi'b and the Nahr Salkit (identified by Tomaschek with the Peri-suyu and the Sungut-suyu respectively). The origin of the name Murad is not clear; the hypotheses of Belck (*Beiträge zu alten Geographie*, i, 45), that it may be a popular etymology for Purāt, and of Tomaschek (*Sasūn*, 17), that it rises in a mountain region once called Murad, should be mentioned. Although some European maps and text-books refer to the Murad-su as the 'Eastern' and the Kara-su as the 'Western' Euphrates, such a distinction is not known in the

region itself (and indeed the 'Western' Euphrates is in fact the northern arm).

The united stream flows, first south-west and then south, past *Ḥiṣn al-Miṣhār* (the modern Muṣar; *Ḥalīl al-Zāhiri, Zubda*, 52: *Miṣhār*), receives on the west bank the *Kuru-ḡay* or *Hekimhan suyu* (probably the *Nahr Dīardjāriyya* of the mediaeval geographers, reported as flowing from the neighbourhood of *Ḥharshana*) and the *Tohma-ḡayī*. The latter (the mediaeval *Nahr Ḳubākīb*), into which flow the *Nahr Ḳurāḳis* = *Sultan-su* and the *Nahr al-Zarnūḳ*, which irrigates by a branch *Malatya*, is crossed by the celebrated *Ḳanṭarat Ḳubākīb*, the modern *Kırkgözköprü* (see *Yorke in the Geogr. Journ.*, viii (1896), 328 f.; *Lehmann-Haupt, Armenien*, i, 486). On the east bank the Euphrates receives the *Nahr Henziṭ* (*Büyük çay*) which still preserves the name of the capital of the old district of *Anzite* and then, breaking through the south-east *Taurus*, enters the cataract district, which it does not leave till it reaches *Gerger* (see von *Moltke, Briefe über Zustände in der Türkei*⁸, 305-10; E. Huntington in *Zeitschr. für Ethnol.*, 1901, 183-204; idem, in *Geog. Journ.*, xx (1902), 175-200).

Leaving the mountainous country the Euphrates divides the flat tableland into two, and forms the boundary between *Syria* and *al-Djazīra* below *Samsat* (*Ṣumaysāt* [q.v.]). At first the river continues as before to receive important tributaries from the west only. Of these the most important is the *Nahr Sandja* or *Nahr al-Azraq* crossed by the famous *Ḳanṭarat Sandja*, which, like the *Singas* of the ancients (cf. R. Kiepert, *Formae Orbis Antiqui*, text to sheet 5, p. 1^b), is certainly to be identified with the *Göksu*. Below the rocky citadel of *Ḳal'at al-Rūm* and the crossing of *al-Bira*, of particular importance since the Crusading period [see *ΒΙΡΕΠΥΓΚ*], there is still the *Nahr Sādīūr* (modern Turkish *Sacur*) to be mentioned. Immediately after being crossed by the bridge of the *Aleppo-Baghdād* railway, the river crosses the frontier into *Syria*.

In the early middle ages *Djīsr Manbiḡī* (the later *Ḳal'at al-Nadīm*) and *al-Raḳqa* [q.v.] were the main places where the Euphrates could be crossed. After *Meskene* [see *ΒΑΛΙΣ*], where it swings eastwards, the river is navigable. It passes the battlefield of *Ṣiffin* [q.v.], near which is the ruined citadel of *Dja'bar* [q.v.] with the reputed tomb of *Süleymān-shāh* [q.v.]. Below *al-Raḳqa* the *al-Balikh*, rising in the neighbourhood of *Harrān*, joins the mainstream at *al-Raḳqa al-Ṣawdā'*, the modern ruins of *al-Samrā'* (see *Sarre and Herzfeld, Archäol. Reise im Euphrat- und Tigris-Gebiet*, i, 160). The now very important crossing at *Dayr al-Zōr* has only become of any considerable importance in modern times. The place held by *Dayr al-Zōr* at the present day was held in ancient times by *Circesium*, the *Ḳarkīsiyā* of the Arabs, at the mouth of the *Ḳhābūr*; this river flowing from *Ra's al-'Ayn* formed, according to the repeated statements of the Arab authors, with its tributary the *Hirmās* from *Tūr 'Abdin*, a navigable connection between the Euphrates and the *Tigris* in the *Nahr al-Tharthār*, but, according to the investigations of *Sarre and Herzfeld, op. cit.*, i, 193, this must be regarded as more than doubtful. The rôle of the ancient *Circesium* and of the modern *Dayr al-Zōr* was filled, particularly in the later middle ages, by the double village of *Raḡba*, or the *Dāliya* of *Mālik b. Ṭawḳ*, a little south of the former, the lands of which were watered by the *Nahr Sa'īd* canal, which began before *Ḳarkīsiyā*, and was called after *Sa'īd b. 'Abd al-Malik b. Marwān* (see *Peters,*

Nippur, i, 127, 129-30; A. Musil, *In Nordwestarabien und Südmesopotamien*, p. 10 of the reprint from the *Anzeiger der phil.-hist. Kl. der Wiener Akad.*, 1913, I).

While modern geographers make *Southern Mesopotamia* begin at *'Āna* [q.v.], already celebrated in the Middle Ages for its palms, where the cultivation of the datepalm in the Euphrates valley begins, the writers of the Middle Ages as a rule place the boundary between *al-Djazīra* and *al-'Irāk* much farther south on the Euphrates. The *Ḳerī Sa'īde*, which was led out of the Euphrates downwards from *Hīt*, the course of which can be traced almost as far as *Nadīaf* (see *Peters, Nippur*, i, 166 and 313; ii, 327; *Meissner, Von Babylon nach den Ruinen von Hira und Ḥuarnaq*, 15), has unfortunately not been sufficiently explored to establish its real importance and relation to *Ḳhandaq Sābūr* (see *Nöldeke, Sasaniden*, 57; *Le Strange*, 65) and to the *Wādī 'Ayn al-Tamr* (see *Musil, op. cit.*, 11), which, according to *Ibn Serapion*, flowed into the Euphrates at *Hīt*. According to *Ibn Serapion* a canal, called *Nahr Duḡjayl*, flowed from the Euphrates at *al-Rabb* (7 *farsakh* from *al-Anbār*, 12 from *Hīt*; possibly the *Umm al-Ru'ūs* in *Peters, Nippur*, ii, 45) to the *Tigris* near *'Ukbarā'* (see *Streck, Die alte Landschaft Babylonien*, 24), but it seems soon to have been silted up, as the later geographers give this name only to a *Tigris*-canal perhaps originally connected with the ancient *Duḡjayl* (see *Streck, op. cit.*, 33 and 220 f.).

Only a little farther down, at *al-Anbār* [q.v.] begins the great network of the *Babylonian canal system*, which dates back into remote antiquity, although only the remains survive today. The usual identification of the four main canals, *Nahr 'Isā*, *Nahr Ṣarṣar*, *Nahr al-Malik* and *Nahr Ḳūḥā*, led from the Euphrates, is given in the article *DIJLA* (for details see *Streck, op. cit.*, 25 f.), but in the present state of our knowledge of the country it can only be regarded as highly hypothetical. Shortly after they branch off, the Euphrates divides into two arms. The western arm, according to the Arabs the river proper, which flows past *Kūfa* and is finally lost in the *Baṭiḡha* [q.v.] west of *Wāsiṭ*, is also called *al-'Alkamī*, which *Musil (op. cit.*, 13) has found east-north-east of *Karbālā'* as the name of an ancient canal, perhaps forming the northern continuation of the modern *Hindiyya* arm. The eastern arm of the Euphrates, which even in *Ibn Serapion's* time held a greater stream of water, for the first part of it corresponded to the bed of the modern Euphrates proper until, since about 1889, the river began to pour the greater part of its waters into the *Hindiyya* arm (see *Peters, Nippur*, ii, 335; *Sachau, Am Euphrat und Tigris*, 38 and 57), again divides near *Bābil*. Its eastern arm, which flows to the *Tigris* under the names *Nahr Sūrā al-'Alā*, *Sarāt al-Kabira*, *Nahr al-Nīl*, or *Nahr Sābūs* via the town of *al-Nīl* (the modern *Niliyya*), has been thoroughly explored by *Sarre and Herzfeld (Arch. Reise*, i, 234-47) except for its eastern extremity. How far the western branch, the *Nahr Sūrā al-Asfal*, corresponds to the modern course of the Euphrates or the canals *Ṣhaṭṭ al-Nīl*, *Ṣhaṭṭ al-Kār*, which flow to the southeast, cannot yet be exactly determined. This arm likewise ends in the great swampy area of the *Baṭiḡha*, the outflow from which, *Nahr Abi 'l-Asad*, which runs into the *Diḡlāt al-'Awrā'*, may in a way be described as the lower course of the Euphrates.

This is in its main outlines the picture drawn by the Arab geographers, particularly *Ibn Serapion*.

That the details which they give us are not always intelligible is not remarkable, considering the deficiencies in our knowledge of the country; that contradictions seem to be found in them need not cause surprise, when we consider how much the river has changed its course, of which the shifting to the south in quite recent times of its confluence with the Tigris is a striking example (see *Geogr. Journ.*, xxxv, 11 with map). The Arabs themselves knew of considerable changes in the course of the Euphrates; for example, Mas'ūdī (*Murūjī*, i, 216) says that in the period of Hīra's prosperity sea-going ships came up as far as Naḍjaf in the old riverbed (*al-Ṣatīk*). A detailed account has been given above (s.v.) of the Arabs' knowledge of the history of the Baṭīḥa, which is at the same time the history of the Lower Euphrates. It is perhaps evidence of the gradual alteration in this area of swamps that, according to certain authors (see *BGA*, iii, 20, note 1; cf. also Yāḳūt, iii, 860 f.), an arm of the Euphrates—it can only be the Nahr Sūrā al-Asfal—entered the Tigris at Wāsiṭ. Not only is the history of the Euphrates in antiquity and the middle ages still very obscure, but we have only very meagre information regarding the changes in its course in recent times.

Bibliography: The Arab geographers and the more important western works are given under *DIJLA*; we may here mention as a cartographical aid R. Kiepert's excellent *Karte von Kleinasien* (1: 400,000). For further details see the separate articles. For the course, tributaries, etc. of the Euphrates in the modern Turkish Republic, see *IA*, s.v. Fırat (by Besim Darkot) and *Naval Intelligence Handbook, Turkey*, 2 vols., 1942-3, index. (R. HARTMANN*)

The Euphrates measures 2333 km./1480 miles from the confluence of the Karasu and the Murad-suyu to Baṣra. It drains an enormous basin, which is made up as follows: Karasu, 21,500 sq. km./8400 sq. miles; Murad-suyu, 39,700 sq. km./15,500 sq. miles; the Euphrates as far as *Djarablus* (where it enters Syria), 96,000 sq. km./37,500 sq. miles; as far as 'Āna (where it enters 'Irāk), 229,000 sq. km./89,300 sq. miles; to the point where it enters the Gulf, 444,000 sq. km./173,000 sq. miles. It must however be realized that the greater part of this area is complete desert and contributes no water at all to the river.

The area from which the Euphrates is fed is virtually confined to the mountainous area to the North, which consists of 82,330 sq. km./32,110 sq. miles, only some 20% of the total area of the basin, 80% of which is made up of steppe and desert. After it has left the mountains the Euphrates is nothing more than an artery for carrying away the rains and snows which have fallen in Eastern Turkey. Consequently, very soon—from *Djarablus*, on the Turco-Syrian frontier, 1980 km./1230 miles from the Persian Gulf—the river begins to dwindle. At Hit, its average annual flow is 838 cubic metres/29,595 cubic feet per second; at Hindiyya, 629 cu. m./22,213 cu. ft.; at *Shināfiyya*, 573 cu. m./20,236 cu. ft.; at Nāširiyya, 458 cu. m./16,174 cu. ft. (for comparison, the figure for the Rhine is 2200 cu. m./77,696 cu. ft. per sec.; for the Loire, 935 cu. m./33,020 cu. ft.; for the Oder, 510 cu. m./18,011 cu. ft.; for the Seine, 485 cu. m./17,127 cu. ft.). Between Hit and Nāširiyya (680 km./420 miles) the Euphrates loses 46% of its water.

Similarly wide variations are found between different years. Although the average annual flow at Hit is 838 cu. m./29,595 cu. ft. per sec., in 1941, a very high year, it rose there to 1140 cu. m./40,260 cu.

ft., while in 1930, a very low year, it fell to 382 cu. m./13,489 cu. ft.

There are also fairly wide variations between the different months of the year. During the hot season the flow decreases: (at Hit), August, 354 cu. m./12,501 cu. ft.; September, 293 cu. m./10,347 cu. ft. In the autumn it begins to rise again with the first rains: November, 433 cu. m./15,291 cu. ft.; December, 547 cu. m./19,317 cu. ft.; January, 587 cu. m./20,730 cu. ft., and rises still further during the winter: February, 668 cu. m./23,590 cu. ft.; March, 962 cu. m./33,973 cu. ft.; April, 1880 cu. m./66,394 cu. ft.; May, 2230 cu. m./78,755 cu. ft.; June, 1210 cu. m./42,732 cu. ft. Thus 63% of the water carried by the Euphrates flows during March, April, May and June only, and in May there flows $7\frac{1}{8}$ times as much water (2230 cu. m./78,755 cu. ft.) as in September (293 cu. m./10,347 cu. ft.).

Especially striking is the rapidity with which the average flow declines in the space of two months—June and July—and also how late the annual maximum flow is reached (in May), whereas in the Tigris it appears a month earlier (in April). This is explained by the fact that the Euphrates is supplied to a large extent by snow which, on the high plateaus, does not melt until very late spring.

In addition to its extreme seasonal variations in rate of flow, the floods of the Euphrates are also extreme, though much less so than those of the Tigris. At Hit on 6 September 1938 a flow of 5200 cu. m./183,645 cu. ft. per sec. was recorded. On such occasions the Euphrates would burst its banks and spread eastwards as far as the eye could see, reaching as far as the suburbs of Baghdād.

The countries through which the Euphrates flows are very varied: the mountains of Turkey, where the river is more or less torrential; the Syrian steppes of al-*Djazīra*, where it is slightly sunk below the level of the surrounding plateau and where the slope averages 30 cm. per km. between *Djarablus* and Hit; Mesopotamia proper, where the slope falls to 10 cm. per km. between Hit and *Shināfiyya*. After *Shināfiyya* and Nāširiyya the slope practically disappears: 3 cm. per km.

A very important feature of the geography of Mesopotamia is the fact that the Euphrates between Hit and *Shināfiyya* flows at a slightly higher level than the section of the Tigris between Baghdād and Kūt. The northern part of Mesopotamia is thus irrigated by canals which lead off from the Euphrates to the east and the south-east, and this has been so since remotest antiquity (no canal can lead off to the west because of the edge of the Syrian plateau), while the southern part on the other hand is irrigated by canals leading off from the Tigris, the main one—practically the only one—being the *Gharrāf*, in whose bed the Tigris itself at one time flowed.

From Samāwa to the *Shaṭṭ al-ʿArab*, the Euphrates clings to the desert plateau, the slope is very slight, and the area was formerly filled by the great marsh which, according to some sources, appeared in the 5th century A.D., while others say that it appeared at the time of the great flood of 629 A.D. The last traces of it are now represented by the 110 km./70 miles of lake Hammar.

At all periods embankments have been built to combat the floods. Since the building of the Ramādī barrage in 1955-6, it has been possible when the water level is very high to divert 2800 cu. m./98,900 cu. ft. per sec. in the direction of Lake Habbāniyya along a canal 8.5 km./5 miles long and 210 metres/230 yards wide. In the same year there

was completed on the Tigris at Sāmarrā a similar barrage, which is capable of diverting 9000 cu. m./318,000 cu. ft. per sec. towards the depression of the Wādī Ṭarḥār along a canal 65 km./40 miles long. Now, and for the first time in history, Mesopotamia is protected from the catastrophe of floods.

Bibliography: E. de Vaumas, *Études irakiennes*, in *Bulletin de la Société de Géographie d'Égypte*, xxviii (1955), 125-94; idem, *Études irakiennes* (2e série), *Le contrôle et l'utilisation des eaux du Tigre et de l'Euphrate*, in *Revue de géographie alpine*, xli (1958), 235-331; idem, *Structure et morphologie du Proche-Orient*, *ibid.*, xlix (1961), 226-74, 433-509, 645-739. In these works will be found a complete description of the climatology, hydrology, structure and relief of the Middle East, as well as the relevant bibliographies.

(E. DE VAUMAS)

AL-FURĀT, BANŪ [see IBN AL-FURĀT].

FURḌA, a term used interchangeably in Ottoman documents and Arabic texts with *firda*, in reference to personal taxes. Attested in Ottoman Egypt after about 1775 as one of the many illegal charges imposed on peasants by soldiers of the provincial governors, in 1792 this tax was legalized under the name *Firdat al-tahrir*, as a comprehensive levy to replace all the previous illegal charges. It was not a regular imposition, nor was it applied everywhere at the same time, but only where and when local authorities needed money for special purposes. The total amount levied on each village and individual varied according to ability to pay and the amount of money needed. It was one of the *mukhridjāt* revenues of the Treasury, i.e., those collected and spent locally, without being sent to Cairo, although they were included in the accounts of revenues and expenditures of the central treasury. It was also considered to be one of the *Kushūfiyye-i djedid* taxes. In 1798, 7,096,194 *paras* were collected in this way, approximately five per cent of the total Treasury revenues. In March 1801 it was abolished by the French, along with most of the other taxes inherited from Ottoman times.

After the departure of the French, Muḥammad 'Alī restored the *firda* and changed it into a general personal tax, theoretically an income tax (called *Firdat al-ru'ūs*). This was levied annually on Muslim and non-Muslim males alike, with only European subjects and natives in the employ of foreign consulates being exempted. In the large cities, it was levied on individuals at a rate of about eight per cent of their incomes or salaries, but no one had to pay more than five hundred piastres. The tax was deducted directly from the salaries of government employees and was a major cause of their discontent. In the villages and smaller towns, it was levied on households, which were divided into three classes according to ability to pay. It provided about one-sixth of the Treasury's revenues, and was used principally to pay for the expenses of the rapidly expanding armed forces. The *firda* was also collected in Syria during the period of Egyptian occupation.

Bibliography: S. J. Shaw, *The financial and administrative organization and development of Ottoman Egypt, 1517-1798*, Princeton N.J. 1962, 92-93; idem, *Ottoman Egypt in the age of the French Revolution*, Cambridge Mass. 1964, 124, 146; Helen A. B. Rivlin, *The agricultural policy of Muḥammad 'Alī in Egypt*, Cambridge Mass. 1961, 133; 'Abd al-Rahmān b. Ḥasan al-Djibartī, *'Adjā'ib al-āthār*, 4 vols., Cairo 1888-94, ii, 82, 104; M. R. X. Estève, *Mémoires sur les finances de l'Égypte depuis la conquête de ce pays par le Sultan*

Selim Ier jusqu'à celle du général en chef Bonaparte, in *Description de l'Égypte*, Paris 1821-9, xii, 59, 61-62, 92, 98; Michel-Ange Lancret, *Mémoires sur le système d'imposition territoriale et sur l'administration des provinces de l'Égypte dans les dernières années du gouvernement des Mamlouks*, *op. cit.*, xi, 491; E. W. Lane, *Manners and customs of the modern Egyptians*, London 1954 (Everyman ed.), 134, 388, 547-8; A. B. Clot-Bey, *Aperçu général sur l'Égypte*, 2 vols., Bruxelles 1840, ii, 191-2; 'Abd al-Rahmān al-Rāfi'ī, *'Asr Muḥammad 'Alī*, Cairo 1951, 629; W. R. Polk, *The opening of South Lebanon 1788-1840*, Cambridge Mass. 1963, 38, 154-7.

(S. J. SHAW)

FURFŪRIYŪS, i.e., Πορφύριος, Porphyry (A.D. 234-about 305) of Tyre, amanuensis, biographer and editor of Plotinus, and outstanding as the founder of Neoplatonism as a scholastic tradition. The philosophical syllabus common in Arabic philosophy is ultimately due to him: since his days it became customary to use the lecture courses of Aristotle as set-books in the Neoplatonic schools of late antiquity and to start with the *Categories*. He himself wrote commentaries on Aristotle and Plotinus, which seem to have reached the Arabs either in their original or in some diluted form. It is not impossible that his conviction that Plato's and Aristotle's views were basically identical—he wrote a lost work, in seven parts, Περὶ τοῦ μίαν εἶναι τὴν Πλάτωνος καὶ Ἀριστοτέλους αἴρεσιν (Suda, s.v. Πορφύριος)—became of some importance for Muslim philosophers like Al-Fārābī [q.v.] or Ibn Sīnā [q.v.]. Most of his very numerous Greek works are not preserved. A long and careful survey of his life and his huge literary output, by R. Beutler, is to be found in Pauly-Wissowa, Kroll, xliii, 1953, cols. 275-313; it is, however, still indispensable to consult in addition J. Bidez, *Vie de Porphyre le philosophe néoplatonicien*, Gand-Leipzig 1914, reprinted Hildesheim 1964, and E. Zeller, *Philosophie der Griechen*, iii/2*, 693 ff. For a brilliant sketch of the man cf. R. Harder, *Kleine Schriften*, Munich 1960, 260 ff.

A very sketchy Arabic account of Porphyry's works is to be found in Ibn al-Nadīm, *Fihrist*, 253 (= Cairo ed., 354), cf. Ibn al-Kifī, *Ta'rikh al-hukamā'*, 256 (ed. Lippert); cf. Bidez, *op. cit.*, 54 ff.; also F. Rosenthal, *Isāḥ b. Ḥunayn's Ta'rikh al-aṭibbā'*, in *Oriens*, vii (1954), 69-79, and F. Gabrieli, *Plotino e Porfirio in un eresiografo musulmano*, in *La parola del Passato*, i, 1946, 338 ff.

(1) Only one of Porphyry's surviving Greek works is preserved in a complete Arabic version as well, the *Isagoge* (cf. *Commentaria in Aristotelem Graeca*, IV, 1), a rather elementary treatise on logic, which had become the first philosophical book to be studied in the schools. It became as popular in the Islamic world as it had been in Greek and Latin (cf. W. and M. Kneale, *The Development of Logic*, Oxford 1962, 187 ff.). The translator is Abū 'Uthmān al-Dimashqī (flor. A.D. 900); it can be read in two Egyptian editions, both published 1952, by Ahmad Fu'ād al-Aḥwānī, and by 'Abd al-Rahmān Badawī (*Mantiḥ Aristū*, 1021-68), together with the corrections given in S. M. Stern's article on Ibn al-Ṭayyib's commentary on the *Isagoge*, *BSOAS*, xix (1957) 419 ff. The *Isagoge* was well known to all the Arabic philosophers. from the days of Al-Kindī's [q.v.] *First Philosophy*. Ibn Sīnā's [q.v.] treatment of its subject matter is now available in a critical edition by Dr. Ibrahim Madkour and others: *Al-Shifā'*, *La Logique. I. L'Isagoge*, Cairo 1952. The commentary of Porphyry's work by Ibn Sīnā's contemporary Ibn al-

Ṭayyib (434/1043) is preserved in the Bodleian MS Marsh 28. The 7th/13th century commentary by Al-Abharī (cf. Brockelmann, I², 609, SI, 841) became most popular in later centuries, was in its turn frequently commented upon and eventually completely replaced the original work.

(2) Commentaries on Aristotle. (a) The *Fihrist*, 252, 2 (= Cairo ed. 351, 21), refers to a lost commentary on the *Nicomachean Ethics*, in twelve books (translated by Ishāk b. Hunayn), which is not mentioned in the Greek tradition but was obviously used by Arabic writers. Al-Fārābī [q.v.], for example, mentions it in the essay on the identity of Plato's and Aristotle's views, *al-Djām' bayna ra'yay al-ḥakīmāyñ Aflātūñ wa-Aristū* (ed. Dieterici, 17; ed. Nader, 95, 17): "As Porphyry and many commentators after him say". We are not in a position to decide whether he made much use of it in his other writings but it is obviously likely. Abu 'l-Ḥasan Muḥammad al-ʿĀmirī (d. 382/992) refers to Porphyry four times by name in his very interesting ethical work *Fi'l-saʿāda wa'l-isʿād* (ed. M. Minovi, Wiesbaden 1957-8); once, p. 53, he mentions the commentary expressly while discussing Aristotle's treatment of pleasure. The definition of felicity (p. 5) is given according to Porphyry; the other references occur on pp. 192 and 353, but much more in that book may ultimately be derived from this commentary or from other ethical works by Porphyry. Porphyry as an interpreter of Aristotle's ethical doctrines is again referred to in the beginning of the third chapter of Miskawayh's *Tahdhīb al-akhlāk*; moreover, chapters 3-5 of the treatise reproduce selections from a Neoplatonic commentary on the *Nicomachean Ethics*, and it is an obvious guess to think of Porphyry as its author (cf. R. Walzer, *Greek into Arabic*, Oxford 1962, 224 ff.). The possibility that the late Greek ethical treatise tentatively attributed to Nicolaus of Laodicea and discussed in *Oriens*, xiii-xiv (1960-1), 34 ff. by M. C. Lyons may be connected with Porphyry's commentary deserves certainly to be considered. (b) A reference to the second book of Porphyry's *Commentary on Aristotle's Physics* I-IV (translated by Basil) occurs in Muḥammad b. Zakariyyā al-Rāzī [q.v.], *Opera philosophica*, i, 121 (ed. P. Kraus, Cairo 1939). (c) It is very likely that Al-Fārābī used Porphyry's commentary on the *Περὶ ἐμπνεύσεως*; a comparison of his commentary (ed. W. Kutsch-Stanley Marrow, Beyrouth 1960) with the commentaries by Boethius and Ammonius and Stephanus may yield interesting results.

(3) Porphyry's *History of Philosophy* in four books (Greek remnants of it were edited by A. Nauck, *Porphyrii Opuscula*, Leipzig 1886, 3-52) was known in Syriac (*Fihrist*, 245, 12 = Cairo ed., 355) and in Arabic (the *Fihrist* (i, 245) mentions a translation of two books by Abu 'l-Khayr al-Ḥasan ibn Suwār). The Arabic text of the *Life of Pythagoras* (Nauck, 11-52) is accessible in Ibn Abī Uṣaybi'a, *ʿUyūn al-ambāʾ*, ed. A. Mueller, 38, 18-41, 4, and is discussed by F. Rosenthal, *Arabische Nachrichten ueber Zeno den Eleaten*, in *Orientalia*, vi (1937), 43 ff.; F. Rosenthal edited from al-Mubashshir a section of Porphyry's life of Solon (*ibid.*, 40 f.), and an unknown biography of Zeno of Elea (*ibid.*, 30 ff.), which is most likely derived from Porphyry's work. Al-Bīrūnī, *Hind* (Sachau, 21-43), seems to refer to this book. R. Beutler (*op. cit.*, 287) does not mention the Arabic tradition at all.

(4) The so-called *Theology of Aristotle* [see ARISTŪṬĀLĪS and AL-ḤAYYĀK AL-YŪNĀNĪ], a running paraphrase of Plotinus, IV 3, IV 4, IV 7, IV 8, V 1,

V 2, V 8, VI 7, arranged in a systematic order, is introduced in its Arabic text as 'the interpretation (*tafsīr*) of Porphyry of Tyre'. There is, in my view, every likelihood that it must ultimately somehow be connected with Porphyry's explanations of the *Enneads* (ὑπομνήματα and κεφάλαια) which he mentions in § 26 (l. 29 ff.) of his biography of Plotinus. An English translation of the work by G. Lewis, arranged in the order of Plotinus' *Enneads*, is to be found in the second volume of P. Henry and H.-R. Schwyzer's monumental critical edition of Plotinus, Paris-Bruxelles 1959, cf. particularly p. XXVI ff. Whether the *Epistula de Scientia Divina* (cf. P. Kraus, *Plotin chez les Arabes*, in *BIE*, xxiii (1941), 263 ff.) which contains similar extracts from *Enneads* V 3, V 4, V 5, V 9 (also translated by G. Lewis in the same volume) goes back to the same source, is uncertain but it is quite probable.

(5) A fragment from a treatise *On soul* was published and translated into German by W. Kutsch S.J.; *Ein arabisches Bruchstueck aus Porphyrios (?) Περὶ ψυχῆς und die Frage des Verfassers der Theologie des Aristoteles*, in *Mélanges de l'Université St. Joseph*, xxxi (1954), 265 ff.; cf. S. M. Stern, *Ibn Ḥasday's Neoplatonist*, in *Oriens*, xiii-xiv (1960-1), 92 and n. 1; P. Merlan, *Monopsychism, mysticism, metaconsciousness*, The Hague 1963, 25 f. It looks as if Ibn Sinā, *Shifāʾ* v, 6 (ed. Raḥmān, 240, 3 ff.; ed. Bakoš, 236) and *Ishārāt* (ed. Forget, 180) has either this treatise in mind or the Ἀφορμαὶ πρὸς τὰ νοητά (which he seems to quote as the treatise *Fi 'l-ʿakl wa'l-maʿkūl* in the *Ishārāt*) while voicing his dissatisfaction with Porphyry's view of the *unio mystica* (cf. F. Rahman, *Prophecy in Islam*, London 1958, 15 ff.). As one 'who is not among the most subtle of philosophers' Porphyry is blamed by Ibn Ruṣhd, *Tahāfut al-Tahāfut*, ed. Bouyges 250, 10 ff. (cf. van den Bergh, *Incoherence* . . . , i, 154, ii, 100) for his explanation of the cause of plurality. Porphyry's view on matter is rejected in the *Epitome of Aristotle's Metaphysics* (Amin, 73), cf. S. van den Bergh, *Die Epitome der Metaphysik des Averroes*, Leiden 1924, 63 and 201.

(6) The *Letter to Anebo* (recent edition of the Greek and Latin fragments by A. R. Sodano, Naples 1958) is referred to by al-Masʿūdī, *Kitāb al-Tanbīh wa'l-ishrāf*, 162, 6 (p. 222 of Carra de Vaux's French translation). A rather long fragment of it is quoted by al-Shahrastānī *K. al-Milal wa'l-nihal*, ed. Cureton, 345, 8-347; German translation by Th. Haarbruecker, *Religionspartheien*, Halle 1850-1, ii, 208 ff.; Italian translation by F. Gabrieli, *La parola del passato*, i, 1946, 344 ff. Muh. b. Zak. al-Rāzī wrote a refutation of the book. Cf. P. Kraus, *Jābir ibn Ḥayyān II*, in *MIE*, xlv (1942), 128, n. 5. These passages are not mentioned by Sodano.

(7) The great corpus of Alchemy attributed to Ḍjābir ibn Ḥayyān refers to a most probably spurious work of Porphyry entitled 'The book of Generation', a book in which the creation of artificial human beings was discussed at some length. It is mentioned neither in Greek nor in Arabic lists of Porphyry's works. It is described by P. Kraus, *op. cit.*, 114 ff., 122 n. 3; cf. E. R. Dodds, *The Greeks and the irrational*, Los Angeles 1951, 295. (R. WALZER)

FURGAČ [see ʿIZZET PAŠĀA, AHMED].

FURKÂN, soteriological expression used in the Qurʾān. The word occurs in various connexions in the Qurʾān and is usually translated as "discrimination", "criterion", "separation", "deliverance", or "salvation", where it is translated at all. The Aramaic word *purkân* on which it is modelled,

means "deliverance", "redemption", and (in the Christian sense) "salvation". The Arabic root *farāḥa*, which must be considered as another element in the *furkân* of the *Qur'ân*, means "to separate", "to divide", "to distinguish".

Sûra VIII, 29 runs: "O believers, if you fear God, He will assign you a *furkân* and acquit you of your evil deeds, and forgive you". In *Sûra VIII*, 41 "the day on which the two hosts met" (which must refer to the battle at Badr) is described as "the day of the *furkân*". At the same time it is said that on that day something which must be believed in was "sent down" to the Prophet. On the five other occasions where the word is used it is always in connexion with the giving of divine revelation; twice Moses, or Moses and Aaron, are named as those who receive the revelation (II, 53; XXI, 48); on three occasions it is mentioned in connexion with Muḥammad and the *Qur'ân* (II, 185; III, 4; XXV, 1).

The difficulty of interpreting these passages springs chiefly from the fact that the relationship between revelation-writings and *furkân* is not always defined in the same way. In *Sûra XXV*, 1 the *furkân* seems to be identified with the *Qur'ân* (*tabāraka 'l-ladhî nazzala 'l-furkāna alā 'abdihi li-yahkūna li-'ālamīna naḏīrān*). Again, *furkân* may perhaps be identified with the *Qur'ân* in III, 4. The phrase *wa-anzala 'l-furkāna* must then be a repetition, since the "sending-down" of the *Qur'ân* (and the Torah and the Inḡīl) have already been mentioned in the previous verse (*nazzala 'alayka 'l-kitāba bi 'l-ḥaḳḳi muṣaddiqān li-mā bayna yadayhi wa-anzala 'l-tawrāta wa 'l-inḡīla min ḥablu ḥudān li'l-nāsi*). In XXI, 48 *furkân* could mean the Torah (*wa-la-ḥad ātaynā Mūsā wa-Hārūna 'l-furkāna wa-ḏiyān wa-ḏiḳrān li'l-muttaḥīna*). But in II, 53 this is hardly possible, for here "the scriptures" are named first and then afterwards, in the same connexion, the *furkân* (*wa-idh ātaynā Mūsā 'l-kitāba wa 'l-furkāna la'allakum taḥtadūna*). The terms used in *Sûra II*, 185 are noteworthy (*shahru Ramaḏāna 'l-ladhî unzila fīhi 'l-ḥur'ānu ḥudān li'l-nāsi wa-bayyinātā minā 'l-hudā wa 'l-furkāni*). This means that the giving of the *Qur'ân* (especially in Ramaḏān) should serve man as moral guidance and as "proof of moral guidance and the *furkân*".

Even the early commentators made some effort to interpret the term satisfactorily. Since the time of Abraham Geiger western orientalisks have made renewed attempts at interpretation but without ever reaching any certain conclusions. See the review of the whole question in A. Jeffery, *The foreign vocabulary of the Qur'ân*, Baroda 1938, 225-9. W. Montgomery Watt, *Muḥammad at Medina*, 1956, 16, is in general agreement with the conclusion first reached by Richard Bell in *The origin of Islam in its Christian environment*, 1926, 118-25, and adds: "In VIII, 41 'the day of the *furqān*, the day the two parties met' must be the day of Badr; and *furqān*, in virtue of its connexion with the Syriac word *purqānā*, 'salvation', must mean something like 'deliverance from the judgement'. This being so the *furqān* which was given to Moses (II, 53; XXI, 48) is doubtless his deliverance when he led his people out of Egypt, and Pharaoh and his hosts were overwhelmed. Similarly, Muḥammad's *furqān* will be the deliverance given at Badr when the Calamity came upon the Meccans. That was the 'sign' which confirmed his prophethood. Perhaps there is also a reference to the experience, analogous to the receiving of revelation, which Muḥammad apparently had during the heat of the battle, and as a result of which

he became assured that the Muslims had invincible Divine assistance".

In his *Introduction to the Qur'ân*, 1953, published posthumously, Richard Bell again tackled the question (136 ff., *Note on al-Furqān*), and put forward an interpretation of the whole subject which is both well-considered and complete in itself. According to Bell, "it was from Christian sources that the word was derived, but Muḥammad must have associated it with the Arabic root *farāḥa* to separate, and taken it to imply the separation of an accepted religious community from the unbelievers". To explain the places where the *furkân* is said to have been given to Moses (and Aaron) he adduces *Sûra V*, 25, in which Moses, referring to his people's hesitation to enter the Holy Land, prays to God: "I control no one but myself and my brother: make a separation (*fa-fruḳ*) between us and the reprobate people". And he accounts for the passages referring to Muḥammad's own period by reference to the situation at (and before) the battle of Badr. "The victory at Badr was not only a "deliverance" of the small band of Moslems who had gone out with Muḥammad expecting to intercept a caravan and had found themselves face to face with an army. It was a final separation between Muḥammad's followers and the unbelieving Meccans". "Here [in the *Qur'ân* passages referred to] then, we have the appearance of the *Qur'ân* as the distinctive Scripture of an independent Moslem religious community, linked with the *furqān*, the separation of believers from unbelievers, and the assurance of forgiveness and acceptance with God; and both linked with the day of Badr".

Bibliography: A. Geiger, *Was hat Mohammed aus dem Judentum aufgenommen*, 1902, 55 f.; H. Hirschfeld, *New researches into the composition and exegesis of the Qoran*, 1902, 68; Nöldeke, *Neue Beiträge zur semitischen Sprachwissenschaft*, 1910, 23 f.; *Gesch. des Qor.*, i, 34, note; A. J. Wensinck, *Furkân in EI*¹; M. Lidzbarski, in *ZS*, i (1922), 90-2; J. Horowitz, *Koranische Untersuchungen*, 1926, 76 f.; idem, *Jewish proper names and derivatives in the Koran*, in *Hebrew Union College Annual*, ii (1925), 145-227, 216-8; R. Bell, *The origin of Islam in its Christian environment*, 1926, 118-25; A. Jeffery, *The foreign vocabulary of the Qur'ân*, Baroda 1938, 225-9; W. Montgomery Watt, *Muḥammad at Medina*, 1956, 16; R. Bell, *Introduction to the Qur'ân*, 1953, 136-8. (R. PARET)

AL-FURS, one of the two terms used by the Arabs to denote the Persians, the other being al-*ʿAdjam* [q.v.]. In the following lines we shall attempt to show in precisely what way the Arabs were acquainted with the Persians and their civilization; for other aspects, see IRĀN.

From remotest antiquity, the Arabian peninsula had maintained relations with Persia; shortly before Islam, these connexions were established, in the north-east, through the Laḳhmids [q.v.] of al-Ḥīra, and, in the south, through the medium of the Yemen, a vassal of Persia, and the *Abnā*² [q.v.] who were settled in the country. The word *Furs* does not appear in the *Qur'ân*, which, however, contains a certain number of words of Persian origin, but among the Prophet's entourage there was in particular one Salmān al-Fārisī [q.v.], whom legend has made a figure of outstanding importance. Already in the 1st/7th century, relations between Arabs and Persians were strengthened as a result of the Islamic conquests, and some elements of Iranian civilization penetrated to Mecca and Medina through prisoners

who became *mawālī* [q.v.] and played an essential part in the history of the first centuries of Islam. However, it was only in the 2nd/8th century, and especially through the efforts of Ibn al-Muqaffa' [q.v.], that there first began to circulate Arabic translations of Pahlavi works such as the *Kh'atāy-nāmak* (K. *Siyar mulūk al-'Adjam* or *al-Furs*), the *A'in-nāmak*, the *Tādī-nāma*, etc., which helped to nourish the growing *adab* [q.v.] and Arabic historiography, and later served as a source for Firdawsī (see F. Gabrieli, *L'opera di Ibn al-Muqaffa'*, in *RSO*, xiii/3 (1932), 197-247).

The dissemination of these translations and of the works they inspired coincided with the accession and rise of the 'Abbāsīd dynasty, which drew closer to Persia and, through its officials, increased Iranian influence to the point when it sometimes gives the impression of being heir to the Sāsānids (cf. D. Sourdel, *Vizīvat, passim*). It is unnecessary to dwell here on the considerable importance of the *kutūb* who, while attempting to acquire Arab culture, perceptibly followed the Iranian tradition, nor upon the rôle played by the *Shu'ūbiyya* [q.v.] in the shaping of Islamic civilization.

What must be noted is the introduction into Arabic historiography, from the end of the 2nd/8th century or beginning of the 3rd/9th, of the history of Persia in the form of monographs (al-Haytham b. 'Adī, Abū 'Ubayda, etc.) which, together with the translated sources, were to serve as the basis for "universal" history. From then onwards historians writing in Arabic, among whom Iranians are not uncommon, were able to plan and write universal history, to include first the Biblical data and the legends transmitted by non-Muslims, representing a kind of scriptural history from Adam to Jesus Christ and then to Muḥammad; then a summary of the actual or legendary events that had occurred since the earliest times in non-Arab countries now under Muslim rule; and finally the history of Islam up to the writer's own period. Muslim Spain and the Maghrib are somewhat neglected by the eastern historians, who on the other hand are better informed on the subject of Egypt, and in particular Persia. Basing themselves in this way on translations from Pahlavi, on previously published monographs and occasionally on traditional accounts transmitted orally, authors such as al-Ṭabarī, al-Dīnawarī, al-Ya'qūbī, Ibn Kūṭayba, al-Mas'ūdī, al-Tha'ālibī and Ḥamza al-Isfahānī devoted one or several chapters of their works to the ancient history of Persia, from Kayūmārth to the last Sāsānīd sovereigns who were conquered by the Arabs, though not without falling into various errors which derive from the state of the sources used, or from accepting legends and myths handed down by tradition as authentic historical facts. Thus al-Mas'ūdī, for example (*Murūdj*, trans. Pellat, i, 197 ff.), enumerates the mythical Kayānīds, and then passes immediately to Alexander and Darius (Dārā [q.v.]), ignoring the Achaemenids who preceded him or, rather, confusing them with the "kings of Babylon", deals cursorily with the Arsacids (*Mulūk al-tawā'if* [q.v.]), but is happier to dwell on the Sāsānīds, with whom he is obviously more at his ease.

It is very natural that the Sāsānīds should be the most familiar to the Arabs, and Arab sources have provided the historian of the dynasty, A. Christensen, with a large part of his documentation (see *L'Iran sous les Sassanides*, Copenhagen 1944, 59-74); this work deals partly with the historical facts properly speaking, and partly with Persian society, especially

with the religions of Persia, which seem to have been fairly well known. While the glories of the Sāsānīds provided the *Shu'ūbiyya* with something to boast about without fear of contradiction, those who upheld the supremacy of the Arab element found in Mazdaism and Manicheism arguments against this same *Shu'ūbiyya*. In fact, the Persian religions were known only rather superficially, but we do know that the system of the *kishwārs* which inspired the division of the world made by the Arab geographers [see ΠΥΘΗΡΑΓΓΥΛ] was familiar to al-Djāhīz (see *Tarbi'*, ed. Pellat, index) who, what is more, was acquainted with certain other details of Mazdaism and Manicheism. Incidentally, for him there were only four civilized nations on earth—the Arabs, the Indians, the Byzantines and the Furs (*al-Akhhbār*, in *Lughat al-'Arab*, ix, 174 ff.) and it is a matter of surprise to him that these last, so brilliant in other respects, should have accepted certain religious practices, allowed incestuous unions, worshipped fire, etc. We may feel sure that, in private conversations, these questions must have given rise to passionate discussions. A little later Šā'īd al-Andalusī, who acknowledged that eight nations "were distinguished for their taste for things of the mind", the Indians, Persians, Chaldeans, Greeks, Rūm, Egyptians, Arabs and Israelites, attributed to the Persians "a marked taste for the art of medicine and a profound knowledge of astrology and the influence of the stars on the sublunary world" (K. *Ṭabakāt al-umam*, tr. R. Blachère, Paris 1935, 49-52). Ibn al-Nadīm, in the *Fihrist*, gives some particulars concerning the religions of Persia, but the Arabic author best acquainted with these questions certainly seems to be al-Shahraṣṭānī, who drew upon the early sources and gave a comparatively objective account.

It must not be forgotten that the Arabic translation of *Kalīla wa-Dimna* [q.v.] can be regarded as one of the first monuments—if not the first—of simple prose, and that *adab*, which is the core of secular prose literature, is a product of Iranian influence. The early authors who sought to achieve a balance between the component elements of Arabic culture took pains to restrict borrowings from Iranian civilization, but they were unable to prevent the Arabs from adopting and handing down with marked pleasure those traditions that had most impressed them. The names of emperors like Ardāshīr or Anūshīrwān, even though obscured in the mists of legend, were well known to the authors who delighted in reproducing passages from the testaments ('*ahd*) of Persian sovereigns, and, thanks to the *adab* which popularized the figure of Buzurgmīhr [q.v.], gave the whole nation a reputation for wisdom and political adroitness, at least at a time when the *Shu'ūbī* threat had been removed.

Bibliography: it is hardly feasible to give a restricted bibliography of the subject dealt with in the above article, since it would mean listing all ancient works which mentioned the Persians. We confine ourselves therefore to referring to the articles 'ADJAM, IRĀN and SHU'ŪBIYYA, and also to the works of M. Inostranzev, *Iranian influence on Moslem Literature*, i, trans. G. K. Nariman, Bombay 1918 and R. N. Frye, *The heritage of Persia*, London 1962, 234 ff. (CH. PELLAT)
FÜRSTENSPIEGEL [see SIYĀSA].

FURŪ' [see FIKH, UŞŪL].

FURŪGH, the pseudonym of two Persian poets: (1) Abū 'l-Kāsim Khān, younger son of Fath 'Alī Khān Šabā, poet laureate at the court of Fath 'Alī Shāh Kādjār, was regarded as one of the scholars of

his time and had been well educated. He spent some time in Maṣḥhad in the civil service and, after the crown prince 'Abbās Mirzā had visited the region, he entered his service, principally as a poet. Later he returned to Tehrān where he retired from public life and lived until the end of the 19th century. (2) Muḥammad Mahdī ibn Muḥammad Bāghir Iṣfahānī lived until the time of Muḥammad Shāh Kādjār (1250-64/1834-48) and wrote a most interesting work on the *Siyāḵ* numerals, mathematics, calligraphy, weights and measures, contemporary currencies and accountancy, entitled *Furūghistān*, dedicated to the Grand Vizier Hādīdī Mirzā Ākāsi. The author of the *Madjma' al-fuṣaḥā'* (ii, 396-9), who included some of his poems, referred to him incorrectly as Furūgh al-Dīn, and said that he was born in Tabriz in 1223/1808, had a good education from the age of seven, entered the service of the crown prince 'Abbās Mirzā and his eldest son Farīdūn Mirzā, travelled in Ādharbaydjan and Fārs, finally settled in Tehrān where he entered the finance department, and wrote various works including the *Ṣahā'ij al-ʿalam* and the *Tadhkirat al-shabāb* ("Recollections of youth"), a kind of autobiography in which he included poems in Arabic and Persian. He also must have lived until the end of the 19th century.

Bibliography: Riḍā-Kulī Khān, *Madjma' al-fuṣaḥā'*, ii, 370-82 and 396-9; *Furūghistān*, contemporary manuscript dating from the month of Rabi' II 1259/May 1843, in the author's possession. (SAID NAFIGY)

FURŪGH AL-DĪN [see FURŪGH 2].

FURŪGHĪ, the pseudonym of three Persian poets: 1) Mirzā Muḥammad Iṣfahānī, a scholar and native of that town. During his travels in the middle of his life he attached himself to Tīmūr Shāh, amir of Afghanistan (1187-1207/1773-93) and became his court poet. 2) Mirzā 'Abbās, son of Ākā Mūsā Bistāmī, born in 1213/1798 in 'Irāq, where his father was travelling. As a youth he travelled in Māzanderān and Karmān where he started his career as a poet, at first using the pseudonym "Miskīn". After taking the name "Furūghī" he came and settled in Tehrān, living under the protection of his paternal uncle Dūst 'Alī Khān, the court treasurer. After joining the circle of the Čishtī Šūfis, he led a retiring life of devotion and died in 1274/1858. Furūghī ranks among the best modern lyric poets and his *ghazals* are very popular, seven editions of them having been published in Tehrān. He is regarded as one of the best followers of the school of Sa'ādī. 3) Mirzā Muḥammad Ḥusayn, son of Ākā Muḥammad Mahdī Arbāb-i Iṣfahānī, born in 1255/1839 in Iṣfahān where he was educated. As a youth he went with his father to India where he was engaged in trade. Later he lived in 'Irāq, and finally went to Tehrān where he later served in the Ministry of the Press, under the direction of the celebrated publicist Muḥammad Ḥasan Khān Ṣanī' al-Dawla, later I'timād al-Salṭana. He collaborated in the publication of both official and unofficial newspapers of the time, as well as in some of his director's publications. At the end of his life he received the honorary title of Dhakā' al-Mulk, a title which was granted to his eldest son Mirzā Muḥammad 'Alī Khān who chose the family name Furūghī. The father was later appointed head of the translation department at court and director of the School of Political Science. He died in Tehrān in 1908. He was very active as poet, writer, translator, publicist and journalist. On 11 Raḍjab 1314/

16 December 1896 he started publication in Tehrān of the weekly *Tarbiyat* which was influential in introducing modern ideas into Irān and which appeared until his death. His chief activity was the editing of works which his eldest son translated from European languages, including *La Chaumière Indienne* by Bernardin de Saint-Pierre, *Le Tour du Monde en 80 Jours* by Jules Verne, *The Seventh Great Oriental Monarchy* by George Rawlinson, etc. His eldest son started his career by teaching in secondary schools in Tehrān, was then elected Deputy and Leader of the Chamber of Deputies during the second legislature. He was nominated several times as ambassador, president of the Court of Cassation, Minister and Prime Minister. He died in Tehrān on 5 Adhār 1321 s/27 November 1943. From the time of the founding of the Iranian Academy (*Farhangistān-i Irān*) he was elected a member, and ranked among the best writers and translators of his day. He translated other works into Persian without his father's collaboration, in particular Plato's Dialogues, the *Discours sur la Méthode* of Descartes and the *Kitāb al-Shifā'* of Ibn Sīnā.

Bibliography: Riḍā-Kulī Khān, *Madjma' al-fuṣaḥā'*, ii, 383, 394-6; *Diwān-i Dhakā' al-Mulk Mirzā Muḥammad Ḥusayn Khān mutakhalḥiṣ bi-Furūghī*, Tehrān 1325. (SAID NAFIGY)

FURŪSIYYA, (A.), the whole field of equestrian knowledge, both theoretical and practical, including the principles of hippology (*khalk al-khayl*), the care of horses and farriery (*bayṭara*), and *siyāsāt al-khayl*, a more exact rendering of the concept of "equitation" in European languages, which can be defined as the art of training and using correctly a saddle-horse. The words *farāsa* and *furūsa*, more rarely used, embrace the same group of ideas. If we consult the indexes of the classical catalogues, such as the *Fihrist* of Ibn al-Nadīm or the exhaustive bibliographies on this subject compiled in the 19th century by Hammer-Purgstall, we gain the quite erroneous impression that a great number of works still exist from which a detailed study of riding could be made. However, this excess of material must not deceive us, and a critical study of these works reveals little material of any use. The Arabic sources can be divided according to the following principle of classification: works of lexicography and *adab* and treatises on *furūsiyya*.

The lexicographical works do not present any great interest for those who wish to study riding under the Arabs, since they are the work of philologists, not horsemen. The earliest, the *Kitāb al-Khayl* of al-Aṣma'ī (ed. Haffner, Vienna 1875), has been widely used and drawn upon by later authors; we may also mention *Hiṣhām al-Kalbī* and *Ibn al-A'rābī*, whose works have been partly edited by G. Levi Della Vida (Leiden 1928) and Abū 'Ubayda, said to be the author of three works entitled *Kitāb al-Sarḡī*, *K. al-Khayl* and *K. al-Lidjām*, mentioned in the *Fihrist*, the only parts of which to have survived are certain fragments incorporated by al-Dim'yāṭī in his *K. Faḍl al-khayl*. The *Kitāb al-Hayawān* of al-Djāhīz quotes from works no longer extant. It is mainly in texts not dealing specifically with horses, like the *Risāla fi manāḥib al-Atrāk* of al-Djāhīz, that valuable information about riding is to be found.

Treatises on *furūsiyya* appeared at a late stage in Arabic literature. The writers of these treatises were horsemen, veterinary surgeons or riders who in their writings rehashed or quoted passages wholly or in part from works of lexicography, as proof of their

erudition. Very fortunately, they also added some pages on riding, in which they describe various methods of schooling or the principles to be inculcated in the young rider.

It is essential to make a fundamental distinction between two types of riding which co-existed in the Muslim world, that practised by the Arabs in the desert, and, at a later stage, high school riding. With regard to the former, we possess few documents which allow us to build up a detailed picture of it. It occurred in two basic forms, for war and for racing. The tribal warriors, basing their riding on the tactics of *al-karr wa 'l-farr* (attack and flight), practised it in small bands of combatants (*katiba*) using the sabre and lance in preference to the bow, their handling of the latter being decidedly clumsy in the eyes of al-Djāhīz, according to whom "the *Khāridjī* when fighting at close quarters relies solely on his lance. Neither the *Khāridjīs* nor the Bedouins are renowned for their skill as archers when mounted". The problem of harness is also difficult to solve for this period. The poems do not help us to decide what sort of saddle was used by the tribal horsemen.

The question of the bit also arises. From the accounts of 19th century travellers we know that the curb bit was very seldom used by Arab horsemen in the East, their preference being for the bozal (*rasan*). We may question whether the word *hidjām*, in passages of ancient poetry, in fact represents the curb bit. Perhaps bits were used for horses only at the time of an action, to make it possible to perform sudden halts and swift half-turns. We possess fuller documentation on the subject of horse-racing (*sabk, sibāk*). Though with certain discrepancies in points of detail, writers have described the conditions of training (*taḍmīr, idmār*). This lasted from 40 to 60 days and had the effect of bringing the horses into good condition by a suitable system of feeding, while excessive weight was sweated off under blankets. Horses thinned down in this way were called *hinād*, and the sweat they lost *sirāh*. In pre-Islamic Arabia, races covering very great distances and over varied terrain were organized between the horses of the different tribes; they were often the source of long and bloody wars [see FARAS], although even at that time they were governed by rules. The field (*halba*) consisted of 10 horses; seven tokens were placed on lances, in an enclosure into which the first eight horses of the field made their way; seven received a prize proportionate with their placing, and only the eighth received no prize, its admission being purely a matter of honour. Each horse was given a name, according to the order of finishing, but the list of these names varies in the different authors. According to al-Mas'ūdī, they were: 1st - *sābiḳ*, 2nd - *mutabarrīx*, 3rd - *muḍjallī*, 4th - *muṣallī*, 5th - *musallī*, 6th - *tālī*, 7th - *murāh*; al-Tha'ālibī, following al-Djāhīz, gives a slightly different list, in which the 3rd is called *muḳaffī* and the 5th 'āṭif; the 9th and 10th have the same names in the two traditions, *laṭīm* (knocked out of the enclosure by a blow) and *sukḳayt* (silenced by shame at finishing last).

The Prophet did not forbid racing, which fostered rivalry between breeders and encouraged the preservation and increase of the stock of horses so much reduced by the wars. During his lifetime he made regulations for them, and by his advice tried to establish what were for the most part open competitions by making the size of the field uniform and fixing the distance to be covered according to the age of the horses taking part. The traditionists relate that he organized races at Medina, from Ḥafya to

Thaniyyat al-Wadā' (60 *ghalwa*) for mature horses and from *Thaniyyat al-Wadā'* to Banū Zurayḳ (10 *ghalwa*) for young horses. He himself presented substantial prizes for these competitions and entered his own horses. A ruling on the subject of betting (*rihān*) had been made earlier by the *ḥukamā'* of the large tribes. As Islam forbade the *maysir*, the ancient custom was slightly modified to include the entry, among the other runners, of a horse called *muḥallil* or *dāḳhil*, whose owner made no wager and gained the whole amount staked by all the other entrants if his horse won.

The wars of conquest waged by the Arabs under the first caliphs brought them into contact with foreign equestrian traditions and led them to organize new tactics for warfare on horseback. Three foreign traditions contributed, Iranian, Turkish and Greek. The arabized names of the Iranian or Turkish riders referred to by the writers of treatises on riding are an indication of the part played by foreigners in the elaboration of the new equestrian art. This influence made itself felt at a very early period; even in the 1st/7th century the *fatā* Ḳanbar, a freedman of 'Alī, had, according to the traditionists, tamed an unriddable horse belonging to that caliph (see TA, iii, 507). To make a chronological study would be of little interest; indeed, in riding, two series of factors alone can determine any radical evolution—the type of horse used, and the use of new arms. The first of these factors cannot enter into it, even though the Arab stock was very largely interbred with the stock owned by the conquered peoples [see FARAS]; the resulting progeny was still of the eastern type. The second of these factors, which is closely concerned with the art of war, had a decisive influence on the Islamic equestrian art which sprang up in the 2nd/8th century, and whose apogee can be placed in the 6th/12th and 7th/13th centuries in Spain and Egypt.

Principles of schooling.—Treatises on the first steps of dressage for the young colt, started at about the age of three, might bear the signature of modern riders, but the principles of the more elaborate schooling are somewhat obscure. The terminology is often Turkish or Iranian: the term *maydān* must represent the "track" and the *nāward ḳazan* the circular show-ring where the horse is made supple (*istikhraḳ al-ḳhayl fi 'l-nāward*). The expression *tartīb al-maydān* can no doubt be interpreted in the sense of organized movements of groups of horsemen; they doubtless served the same purpose as our showing movements. The riders also alluded to the balance between front-quarters and hind-quarters (*ta'dīl*) and to the flexibility of the jaw (*alk al-lidjām, lawk al-lidjām*). The advice given to aspiring riders is very simple: the secret of riding rests in the firmness of the seat (*ḥabāt*) and the evenness of the reins (*taswīyat al-'inān*). This firmness is acquired by riding bare-back (*'ala 'l-'ārī*), the rider being held in position by the grip of his thighs. As soon as he has some measure of experience, the young rider uses a saddle and fork seat. It will be seen how different such methods of riding are from that practised today in North Africa and Andalusia under the name *a la jinete*. This style is difficult to date and no doubt corresponds to the appearance of the cross-bow and gun. Writers have drawn up long lists of vices both natural and acquired, from which we can give a typical list: *ḳarūn*, a horse that refuses to walk forward; *rawwāgh*, a horse that shies; *ājamūh*, that checks its head to escape from control by the hands; *munāzi'*, that takes the bit in its teeth and jerks the hands; *ramūh*, a horse that kicks; *ḳhabūt*, that

stamps its fore-feet; *shabūb*, that rears; *shamūs*, difficult to mount; *kalūḳ*, a horse of uncertain temper; *nafūr*, that swerves and shies; finally, the *tamūḳ* is regarded as impossible to ride. In this list the writers have classed faults in carriage of the head and withers; the horse with bad head carriage is called *munakkis*. The remedies suggested for dealing with these defects are often brutal and sometimes fantastic.

Harness.—The treatises define with considerable precision the nomenclature of the harness (*liḍjām*) which includes the reins (*inān*), the cheek straps (*idhār*) and the browband (*ʿiṣāb*). Three types of bits were used—the *iwān*, a light bit, the *sakk* a snaffle bit (?) and the *nāziki*, which must be the equivalent of the modern bit used by the Spahis. The bit is composed of branches (*shākima*), mouth-piece and port (*fa's*) and curb-chain (*hakma*); in other cases, this term also denotes the bozal or martingale. The saddle used, the so-called saddle of *Khʿarizm*, was flat and wide, the pommel (*ḳarbūs*) and cantle (*mu'akkhkhara*) being only slightly raised. It rested on a pad (*mirshaha*), held in position by one or two girths (*hiṣām*) and a breast-strap (*labab*). The horse was provided with collars (*ḳilāda*) and cloths (*ḳabūsh* and *shalūl*, the terms *tashāhir* and *djulla* being confined to stable-cloths). The war-horse wore *barāsim* (carapaces) and *barāḳi* (helmets).

Throughout the whole of this period (6th-7th/12th-13th centuries) equestrian sports were regularly practised. Horsemen took part in *djerd* [*q.v.*] or *burdjās*, a chivalrous duel with lances, in polo [see *ḳawḳān*], venery (*tard*) and hunting by means of a closed drive (*halḳa*), a favourite sport of the Mamlūks. All these sports provided men and horses alike with excellent training for the *djihād*. Various works, with abundant illustrations, deal with the technique of fighting with the sabre and lance, giving detailed descriptions of lunges and parries (*al-bunūd wa 'l-tabḳil*); they also describe training in archery with a small target (*ḳabak*) or with the long bow (*midāl*). All these activities were abandoned in turn, and in the modern Muslim world where racing is governed by western rules, only the "fantasia" (*la'ḳ al-bārūd*, *la'ḳ al-ḳhayl*) remains as a last vestige of the equestrian displays of bygone ages.

Bibliography: see FARAS. (G. DOUILLET)

IN THE MAMLŪK STATE

Mamlūk historical sources contain exceptionally ample data on *furūsiyya* exercises. By far the most important of these sources is Abu 'l-Mahāsīn Yūsuf b. Taghrībirdī [*q.v.*], who was the son of a high-ranking Mamlūk *amir* and had close links with some of the great *furūsiyya* masters of his time. It should, however, be stressed that full use of the data furnished by the historical sources will only be possible after a very much more extensive study of Muslim military technical literature.

According to Ibn Taghrībirdī, "*Furūsiyya* is something different from bravery and intrepidity (*al-shadi'a wa 'l-iḳdām*), for the brave man overthrows his adversary by sheer courage, while the horseman (*fāris al-ḳhayl*) is one who handles his horse well in the charge (*ḳarr*) and the retreat (*farr*), and who knows all that he needs to know about his horse and his weapons and about how to handle them in accordance with the rules known and established among the masters of this art" (*Nudjūm*, ed. Popper, vi, 445). This is undoubtedly an excellent definition of the strict technical meaning of the term *furūsiyya*. In everyday use, however, the distinction

between *furūsiyya* and *shadi'a* (or *iḳdām*) had become blurred, and Mamlūk historians confuse them frequently. Sometimes, though very rarely, *furūsiyya* was even used in the meaning of 'high moral character' or 'chivalry'.

In most cases the term *furūsiyya* does not appear independently, but in conjunction with another word. The most common combinations are *funūn al-furūsiyya* and *anwā' al-furūsiyya*, i.e., the 'branches' or 'kinds' or 'arts' of the military exercises. Sometimes the word *funūn* appears alone in the sense of *funūn al-furūsiyya*. The expression *funūn al-Atrāk* in the same sense is rather rare. The expression *fann al-furūsiyya* (in the singular) is not very common. The term '*ilm*' ('science') *al-furūsiyya* is rare in Mamlūk historical sources, but frequently found in some of the technical military treatises. The combination *anwā' al-malā'ib* or *anwā' al-malā'ib* (the 'branches of games') in the meaning of *anwā' al-furūsiyya* is quite common. Mastery of the *furūsiyya* exercises constituted a prerequisite for the Mamlūk horseman. These exercises (or high proficiency in them) were sometimes called *ḳamālāt* ('perfections', 'accomplishments') or *faḳā'il* ('excellent qualities' or 'virtues').

In any study of the *furūsiyya* training, special attention must be paid to the condition of the 'hippodromes' (*mayādān*, sing. *maydān*). No intensive cavalry training is possible for any length of time in dilapidated hippodromes. Their number and state of repair are, therefore, useful indications of the level of training reached. During the Bahri period (648/1250-784/1382) there was a considerable number of hippodromes in Cairo and its immediate vicinity, where *furūsiyya* exercises were carried out systematically and intensively, especially under Sultan Baybars (658/1260-676/1277) and to a lesser degree under Sultans Ḳalāūn (678/1279-689/1290) and al-Nāṣir Muḳammad (693/1293-741/1340, with interruptions). After al-Nāṣir Muḳammad's death the disintegration of the Ḳalāūnid dynasty set in; and it seems that the accompanying disturbances also had an adverse effect on Mamlūk training. Sultan al-Ashraf Sha'bān (764/1363-778/1376) attempted to arrest the deterioration of *furūsiyya* training, but in vain. The decline continued at an accelerated pace during the Circassian period (784/1382-923/1517), with a short interruption during the reign of Sultan Ḳanṣūh al-Ḡhawri (905/1500-922/1516).

The standard of the *furūsiyya* training is clearly reflected in the state of the hippodromes. In the Bahri period there were the following hippodromes, most of which did not remain in use throughout that period: a) al-Maydān al-Ṣāliḳi, built in 641/1243 by Sultan al-Ṣāliḳ Naḍīm al-Dīn Ayyūb, the founder of the Bahriyya regiment; b) al-Maydān al-Zāhirī, built by Sultan Baybars; c) Maydān al-Ḳabak, built by the same sultan in 665/1267; d) Maydān Birkat al-Fil built by Sultan al-ʿĀdil Kitbughā (694/1294-696/1296); e) al-Maydān al-Nāṣiri or al-Maydān al-Ḳabir al-Nāṣiri, built by Sultan al-Nāṣir Muḳammad in 712/1312-3; f) Maydān Siryākus, built by the same sultan in 724-5/1323-5; g) Maydān al-Mahāri, built by the same sultan in 720/1320.

From the end of the reign of al-Nāṣir Muḳammad and up to that of Ḳanṣūh al-Ḡhawri no sultan is reported to have built a hippodrome. The remaining Bahri hippodromes were abandoned in the first years of Circassian rule. Towards the middle of the 9th/15th century, exercises were performed on a limited scale in the Royal Courtyard (al-Ḥawsh al-Sulṭāni) in the Citadel. The performance of such

exercises near Birkat al-Ḥabaṣh is also mentioned in the sources from time to time, but no source refers to the existence of a hippodrome there.

Kānshūh al-Ḡhawrī was the only Circassian sultan who constructed (in 909/1503) a hippodrome in Egypt. But his attempt to revive *furūsiyya* training came too late, for the decline of traditional military training in the Mamlūk Sultanate coincided with the slow but steady rise of fire-arms, which revolutionized the whole art of war and, necessarily, of training for it (for a discussion of this aspect of *furūsiyya* see my *Gunpowder and firearms in the Mamlūk Kingdom*, London 1956, 46-140, and art. BĀRŪD above).

Furūsiyya included the following 'branches': a) the lance game (*la'b al-rumh*, *thakāfat al-rumh*, *thakāfa* or *thikāf*); b) the polo game (*la'b al-kura*, *al-ḍarb bi 'l-kura*, *la'b al-ṣawladīān*); c) the *ḡabaḡ* (or 'gourd' game); d) archery (*ramy al-nushshāb*, *al-ramy bi 'l-nushshāb*); e) fencing (*al-ḍarb bi 'l-sayf* or *ḍarb al-sayf*); f) the *birdiās* game (*sawḡ al-birdiās*); g) the mace game (*fann al-dabbūs*); h) wrestling (*sirā'*); i) the games accompanying the *maḥmil* procession (*sawḡ al-maḥmil*); j) hunting (*ṣayd*); k) shooting with the crossbow (*al-ramy bi 'l-bundūk*); l) horse racing (*sibāḡ al-ḡhayl*).

The information furnished by the sources on the first three 'branches', as well as on the games accompanying the *maḥmil* procession, is considerably richer than that supplied on the other 'branches'. The mace game is mentioned rarely in the sources. Fencing is mentioned quite frequently in the enumeration of *funūn al-furūsiyya*, but is rarely referred to independently. The *birdiās* game is often mentioned; but without any details. Though the sources frequently speak of the games of archery, they furnish no details regarding them. This is particularly disappointing, seeing that the bow was the main weapon of the Mamlūks and was far more important in battle than the lance. The game of chess (*shītrandī*) was very popular among the Mamlūks. Though it cannot be included among the *furūsiyya* games in the strict sense of the word, the mastery of chess was considered an accomplishment deserving of mention side by side with the Mamlūk's accomplishments in the field of *furūsiyya*.

The *furūsiyya* master (or expert or instructor) was called *mu'allim*. If he was an expert in the handling of the lance, he was called *mu'allim al-rumh* (or *rammāh*). If he was an expert in the handling of the bow and arrows he was called *mu'allim al-nushshāb*, and so on. The name *ustādh* in the same sense is also mentioned from time to time in the Mamlūk sources, but it is much more frequent in technical military literature. We know the names of a considerable number of such masters, especially from the Circassian period.

Bibliography: D. Ayalon, *Notes on the Furūsiyya exercises and games in the Mamlūk Sultanate*, in *Scripta Hierosolymitana*, ix (*Studies in Islamic History and Civilization*), Jerusalem 1961, 31-62 (see the literature cited there).

(D. AYALON)

FUSAYFISĀ' mosaic. The fact that the Arabic word for the mosaic itself is ultimately derived from the Greek *ψῆφος*, perhaps through Aramaic *ṣḥṣḥ*, and the word *fass*, used for the little coloured cubes which are arranged according to a pre-designed cartoon, derives from the Greek *πεσσός*, leads us to consider this form of architectural decoration as a borrowing by Muslim art from Byzantine art. This borrowing is undeniable and we shall examine it

later. All the same, apart from this importation from abroad, Muslim art of the early centuries seems to have included a form of mosaic which was rather different from any whose technique could have been learned from Constantinople and which the Islamic peoples must have found still flourishing in the countries which they conquered. The Byzantine mosaic is characterized by the use made in it of cubes of glass, called *smalts*, and by its use to cover walls, arches and domes. The pavement mosaic which derives from the Roman tradition is quite different, being composed almost exclusively of cubes of stone of various colours, mostly cut from pieces of marble. Being limited to these mineral components, the colouring of these pavements is usually confined to a few warm tones: creamy white, black, red, bistre and grey-green; the cartoons are often composed of large areas of geometrical motifs, chequered designs and polygonal figures, interlaced plant forms, and plaits, which, in state rooms, frame a central picture (*emblemata*).

This type of decoration, appearing first in the Greek lands of the Near East, spread across the Mediterranean world with the Roman conquest. Not only in Italy, but in Syria and in North Africa and southern Gaul it enjoyed great popularity. The triumph of Christianity extended its domain and increased the uses to which it was put. The mosaics which had covered the floors of villas and baths now, in a rougher style and with a less elaborate technique, adorned the apses and naves of churches. Pagan forms now represented Christian symbols. Nevertheless, these survivals from antiquity became suspect to the strict: fear of profanation caused these pictures to be banished from the chancels, while long inscriptions and geometrical patterns, often of improvised invention, covered vast areas. Paving mosaic underwent a great decadence, yet it did not disappear completely from Christian buildings: in the form of ornamented pavements it is still found in basilicas of the 8th and 9th centuries A.D.

Fairly recent discoveries allow us to state that at about the same period, and even later, Islam preserved the taste for mosaics and the technique for making them.

North of Jericho, excavation has revealed the ruins of an Umayyad palace, called *Khīrbat al-Mafḍjar* [q.v.]. To this princely residence is attached a magnificent bath. A vast colonnaded hall, 30 metres long, with a central dome and with walls containing scooped-out apses, has a pavement consisting of thirty-eight mosaic panels, all different. The geometrical decoration consists of rectilinear and curvilinear interlacing patterns, chevrons and imbrications, splendidly executed and with a harmonious colouring produced solely by cubes of stone. In one corner of this monumental *frigidarium* is a small apsidal hall whose floor is adorned with a particularly elaborate decoration. A leafy tree rears itself along the axis, separating two groups of animals very realistically drawn: on one side two gazelles, on the other a third gazelle attacked by a lion. The very recent excavations of *Khīrbat al-Miniya* [q.v.], another Umayyad building, have revealed halls and courtyards paved with mosaic. The exclusively geometrical ornament consists of strapwork, lattice work, Greek key patterns and other related themes.

Although less well represented in the West, the tradition inherited from pagan and Christian mosaic-artists is attested by remains found in eastern Barbary. Five miles from al-Ḳayrawān there has been identified the site of al-Raḡḡāda which was,

at the end of the 3rd/9th and the beginning of the 4th/10th centuries, the seat of the Aghlabid *amirs*, vassals of the Baghdād caliph. Cubes of mosaic are found there, either at ground level or buried in the masonry. Beside an enormous pool there had been erected palaces, of which very little remains. All the same, some rooms paved with mosaic are still to be found. The very simple decoration, of black on a white background, consisted of scatterings of geometrical figures, square, lozenge-shaped and hexagonal, and of compartments adorned with knots and of spirals arranged in crosses. These pavements of Ifrikiya, executed in about 290/900 and so similar to Christian mosaics, betray themselves as being the work of local craftsmen who put at the disposal of Arab *amirs* a technique and a style of decoration which had been entirely inherited from their Romanized Berber ancestors.

Some forty years later was executed a mosaic revealed by the excavations of Mr. Sliman Zbiss at Mahdiyya (in Tunisia), among the ruins of the palace of the Fāṭimid caliph al-Ḳā'im (322/934-334/946). This fine pavement covered the floor of a room of state 13 yards long and 4 yards wide. It consisted of a central panel adorned with quatrefoils interlaced like the rings of a coat of mail and a wide border containing pelta-ornaments, quatrefoil squares and circles. The colours represented are black and white, with ochre and bistre. Neither the colours nor the polygonal shapes are foreign to what is attested in Roman work. Yet the theme of interlacing patterns gives the decorative scheme an oriental character (for interlacing polygons are hardly ever found in Roman pavements); the compact plant themes enclosed by these polygons belong still more obviously to the flora of 'Abbāsīd 'Irāq or Ṭūlūnid Egypt. The craftsmen working at Mahdiyya would seem to have been using cartoons imported from the East; just as the contemporary architecture of Ifrikiya bears the stamp of the same foreign influences.

This pavement mosaic, whose survival in the first centuries of Islam is attested only by excavation, is to be distinguished from mural mosaic, of which East and West alike have preserved magnificent examples. In the East, they are to be found at the Ḳubbat al-Ṣakḥra [q.v.] in Jerusalem, built in 72/691 by 'Abd al-Malik, and at the Great Mosque of Damascus, built in 86/705 by al-Walid; in the West, at the Great Mosque of Cordova, in the superb *kibla* of the caliph al-Ḥakam I [q.v.], of 350/961. As is evident, these are the three most important religious buildings of the Umayyads owing their adornment to mosaics. The interior of the Ḳubbat al-Ṣakḥra is largely covered with mosaic, which adorns the peripheral arcades, the drum surmounting them, and the dome. As for the Great Mosque of Damascus, only fragments survive of the pictures representing a great gilded vine and whole towns, the most striking of them adorning some surfaces of the arcade surrounding the courtyard. As for the Great Mosque of Cordova, in it are preserved, more or less worked over, the frame of the *mīhrāb* and of the doors flanking it, and also the dome in front of the *mīhrāb*. These three examples, from East and West, have many features in common, but are distinguished one from another by more than one characteristic. The materials used show clearly their interrelation. White and black cubes of marble and red or pink stones are to be found, as in the mosaic pavements; but much more numerous (85% at Damascus) are the cubes of glass paste coloured throughout, and particularly such cubes consisting of a brown base

of glass paste upon which is applied gold leaf, which in turn is covered with a protecting layer of glass. It is the use of gold which creates the richness and the harmony of the Byzantine mosaic. The varied positions of the cubes, stuck in either vertically or slightly inclined towards the spectator, diversify the tones and, in particular, relieve the monotony of the areas of gold and bring life to these shining surfaces.

The subjects of the decorations vary from one monument to another. That of the Ḳubbat al-Ṣakḥra is the richest, and in it floral designs predominate. The most frequent theme is that of acanthus leaves or vine leaves with grapes, the main stem emerging from a cluster of leaves, a bowl or a cornucopia. Narrow panels are provided with vertical supports reminiscent of the antique candelabras on which are placed trays, foliage or fruit. The plant themes, arranged in bands placed side by side, alternate with motifs of jewellery, ribbons, bandeaus, and pendants inspired by necklaces and diadems; plaques cut from mother-of-pearl add their lustre to these themes of adornment. This ornamentation derives almost entirely from Hellenistic tradition; the jewellery motifs seem to be inspired by the imperial decoration of Byzantium; some palm-branches in the form of wings and some flowers derived from the lotus are probable borrowings from the Sāsānid flora and were familiar also to Syrian sculpture of the same period.

Quite different are the very beautiful mosaics of the Great Mosque of Damascus, at any rate those which the removal of the layer of plaster has revealed in the courtyard. They contain large green trees rising up among groups of buildings: fortresses whose walls border on the terraces alternate with balconied houses with pitched roofs and wide cornices, pavilions with colonnades and conical roofs, and exedras; lower down, more modest houses overlook the shore lapped by lively waves. The Pompeian character of the architecture has been remarked. The waters which form the foreground of the decoration have been thought to be the Barada, the river which flows through the oasis of Damascus. This realistic interpretation, which associates a familiar and not very highly esteemed landscape with the adornment of a great mosque, does not seem compatible with Muslim aesthetic. Perhaps we should rather consider this decoration of the courtyard as the complement of the geographical pictures which spread across the walls of the prayer hall, and identify the tumultuous waters on the shore with those of the surrounding Ocean (*al-bahr al-muḥīṭ*) which, according to the Arab geographers, encircles all the inhabited lands of the world.

According to the traditions which Ibn Idḥārī has transmitted and which we shall examine, the Umayyad caliph al-Ḥakam II, following the example set by his ancestor al-Walid, the builder of the mosque of Damascus, obtained from the emperor of Constantinople the despatch of a mosaicist and the necessary materials to decorate the Great Mosque of Cordova, which he was providing with a new *kibla*. In fact the mosaics of the *mīhrāb* of Cordova and the parts which frame it or lead to it scarcely recall the picturesque decoration of Damascus. This is not surprising, for two and a half centuries separate the Syrian from the Andalusian work. The latter presents a simplified and schematic flora with its central stems rigid or slightly curving, regularly bent into foliated scroll-patterns or doubled and forming wide symmetrical interlacings. These stems bear palm leaves with two or three incurved fronds, flowers, or

bunches of grapes, each separate. The inscriptions play an important part here and their Kūfic script is sober and elegant. One seeks in vain Christian mosaics of the same period analogous to these Muslim mosaics; on the contrary, analysis reveals the relation between this flat and coloured decoration and the sculptured decoration which surrounds it. We find the same floral themes portrayed by the two techniques, sculpture and mosaic, but both belong to the same Islamic art.

Nevertheless the historical conditions make it probable that mosaics were sent from Byzantium to Cordova. Relations between the two powers, interrupted for over a century, had been resumed since 346/958, and at the end of the reign of 'Abd al-Rahmān III they were active and cordial. The sending of gifts—notably of Byzantine mosaics—served for the embellishment of the Madinat al-Zahrā'. The continuation of these relations between al-Ḥakam II and Nicephorus Phocas is therefore not surprising and we have no difficulty in accepting the tradition, albeit three hundred years old, related by Ibn 'Idhārī (*Bayān*, ii, 253, tr. ii, 392). At the request of al-Ḥakam, a mosaicist came from Constantinople with 320 quintals of mosaic cubes. The caliph assigned to him a certain number of slaves (some of whom had already begun to learn the craft at Madinat al-Zahrā'). They worked under the direction of the Greek and were not long in surpassing their master in skill. When the latter left Cordova, where he had been lodged magnificently, he received from the caliph gifts and robes of honour; his pupils continued the work alone and completed it. The story seems to be historically possible.

However, we have seen that (according to Ibn 'Idhārī) al-Ḥakam, in requesting the Byzantine emperor to send a mosaicist, was following the example of al-Walīd, the founder of the Damascus mosque. Now it seems that this is a legend which was unknown to the earliest sources and which does not appear until the 6th/12th century. According to Ibn 'Asākir (d. 571/1176) al-Walīd accompanied his request with the threat to overrun the territory of Byzantium and destroy the churches on his own lands if the Basileus refused; and the Basileus complied. The attribution of such an attitude to the two rulers is doubtful. But although the story cannot be applied to the Damascus mosque it may be possible to associate it with the mosque of Medina. According to al-Ya'qūbī, al-Wāqidi and al-Ṭabarī, for the re-building of this mosque, a request for a mosaicist was made to the emperor of Byzantium and was granted. This is nevertheless rather surprising. Al-Balādhurī (d. 279/892), speaking of the work on the mosque of Medina, gives a more likely report. Al-Walīd, he says, wishing to embellish the Mosque of the Prophet, obtained the collaboration of mosaicists and other craftsmen of Rūm recruited in Syria and in Egypt. This supposes the existence in these countries of ateliers or individual artists, presumably of Greek origin, continuing in the 2nd/8th century the technique of Byzantine mosaic. The tradition of this fine craft, which had formed the glory of Antioch, could have survived in Syria from Christian times, which saw the building of the Church of the Ascension in Jerusalem, the Basilica of the Nativity in Bethlehem and the churches of Edessa and of Lydda. It seems very possible that for the first religious foundations of Islam local mosaicists as well as builders were recruited, and probably they were still available during the following centuries to complete and restore the decorations of

the sanctuaries of Syria. In Jerusalem there are the mosaics of the Fātimid al-Zāhir (411-27/1021-36), of the Ayyūbid Ṣalāḥ al-Dīn (570-89/1174-93), and of the Mamlūk Tanḳīz (729/1329), and at Damascus those of Baybars. The date of the mosaics of the Ka'ba of Mecca described by Ibn Ḍiubayr is not known.

In Egypt, which, as we have seen, had possessed, like Syria, artists from 'Rūm', who practised the art of Byzantine mosaic, only a few and late examples of this work remain. In Cairo, the tomb of Ṣhaḍḍar al-Durr (648/1250) retains a *mihrāb* the lower part of which is decorated with cubes of blue, green, red and gilded glass with the addition of mother-of pearl. Of the same type are the decoration of the *mihrāb* which the sultan Lāḍjīn gave to the mosque of Ibn Ṭūlūn in 696/1296, and the *mihrābs* of the *madrasas* of Ṭaybars (709/1309) and of Aḳbughā (740/1339), dependencies of the Al-Azhar mosque.

Bibliography: P. Gauckler, *Musivum opus*, in *Dictionnaire des Antiquités*; Max van Berchem, *Matériaux pour un corpus inscriptionum arabicarum, Jerusalem-Haram*, 274 ff.; Marguerite van Berchem, in K. A. C. Cresswell, *Early Muslim architecture*, i, 277 ff.; eadem, in *Monuments Piot*, 1930; E. de Lorey, *Les mosaïques de la mosquée des Omeyyades de Damas*, in *Syria*, xii (1931), 326 ff.; H. Zayat, *Les mosaïques de la mosquée des Omeyyades de Damas furent-elles l'oeuvre des Grecs de Byzance ou des Grecs melkites de Damas?*, in *al-Khizāna al-Sharḳiyya*, ii, Beirut 1937; R. W. Hamilton, *Khirbat al-mafjar, an Arabian mansion in the Jordan Valley*, Oxford 1959, 327-42; idem, *A mosaic carpet of Umayyad date at Khirbat al-Mafjar, in Quarterly of the Department of Antiquities of Palestine*, xiv (1950), 120; J. Sauvaget, *Monuments historiques de Damas*, 1932, 67-8; Selim Abdul-Hak, in *Annales archéologiques de Syrie*, 1958-9, 5; G. Wiet and Hauteceur, *Mosquées du Caire*, 116 and *passim*; G. Marçais, *Architecture musulmane d'Occident*, 28, 45, 98; J. M. Solignac, *Recherches sur les installations hydrauliques en Ifriqiya*, in *AIEO-Alger*, x (1952). (G. MARÇAIS)

AL-FUSTĀT, the first city to be founded in Egypt by the Muslim conquerors and the first place of residence of the Arab governors. It was built on the east bank of the Nile, alongside the Greco-Coptic township of Babylon or Bābalyūn [*q.v.*], traces of which are still preserved in the ramparts of the Ḳaṣr al-Sham'. A bridge of boats, interrupted by the island of al-Rawḍa [*q.v.*], linked the Ḳaṣr with the city of Giza (al-Ḍijāza) on the other bank of the Nile. Al-Fustāt was partly built beside the river, which at that time followed a more easterly course, and partly on high desert ground, shaped in the form of a saddle and extending for more than four km. from north to south. The hills to the south of Sharaf were called al-Raṣād after 513/1119; those to the north were called Ḍjabal Yaṣḅkur. It was not far from Ḍjabal Yaṣḅkur that the Ḳhalīdī started, the Pharaohs' canal connecting the Nile with the Red Sea, which was restored on the orders of 'Amr b. al-ʿĀṣ.

In former times the name al-Fustāt was written in various ways, enumerated by the Arab authors, which betray uncertainty as to the true origin of the word. One of the meanings suggested is that of "tent"; for the town was founded on the spot where 'Amr b. al-ʿĀṣ had pitched his tent (*fustāt*) during the siege of Babylon. It seems likely that this name was merely the arabization of the word

Φοσσάρον, camp, encampment, used by the bilingual papyri to denote the town. The chroniclers also use the expression Fuṣṭāṭ-Miṣr or even simply Miṣr, colloquially pronounced Maṣr. The quarter of modern Cairo, which contains the remains of al-Fuṣṭāṭ and Babylon, is called Maṣr al-‘Atīka, Old Cairo.

When ‘Amr b. al-‘Āṣ returned from the first siege of Alexandria, probably early in 22/643, he established the foundations of a permanent encampment at al-Fuṣṭāṭ which was gradually transformed into a town. The proximity of Babylon made it easy for the Arabs to employ and control Coptic officials. Later came the distribution of the land and the building of the mosque (Djāmi‘ ‘Amr or al-Djāmi‘ al-‘Atīk). This mosque, the first to be built in Egypt, originally measured 50 by 30 cubits. It is possible that it had a *minbar* from the start; but the *mihrāb*, in the form of a niche, seems to have been built only in 92/711. Reconstructed and enlarged several times, it attained its present dimensions in 212/827. It served simultaneously as a place of prayer, council chamber, court room, post (office) and as lodgings for travellers. It was there that the main grants of leases of land were made. Not far away was ‘Amr’s house and the army stores. There was also a *musallā*, an immense place of prayer in the open air, where, on the *‘id al-Fiṭr* 43/January 664, prayers were offered over the body of ‘Amr b. al-‘Āṣ, who had died the previous night. Each tribe was allotted a certain fixed zone (*khitta* which, in Fuṣṭāṭ, is the equivalent of the *hāra* in Cairo, that is to say quarter or ward). Certain *khittat* included inhabitants belonging to different tribes, for example, the *khittat ahl al-rāya* surrounding ‘Amr’s mosque, the *khittat al-Lofif* just to the north of it, and the *khittat ahl al-Zāhir*, the last-named being reserved for new arrivals who had been unable to settle with their own respective tribes (cf. Guest, in *JRAS*, 1907, 63 f.). Each *khitta* had its own mosque. In 53/673, for the first time, minarets were built for ‘Amr’s mosque and for those in the *khittat*, with two exceptions. The Arab army of conquest included a very large proportion of Yamanīs. Christians and Jews from Syria with political affiliations with the Muslims had accompanied the invading armies; they were settled in three different quarters near the river, named respectively, going north from ‘Amr’s mosque, *al-Ḥamrā’ al-dunyā*, *al-Ḥamrā’ al-wuṣṭā*, and *al-Ḥamrā’ al-kuṣwā*. Other *dhimmīs* settled with them.

The original encampment was gradually transformed. The different quarters were separated by open spaces. Whole zones, particularly to the north in the desert, were then abandoned, only to be reoccupied later. Permanent structures multiplied. The treasury, *bayt al-māl*, was built (Becker, *Beiträge zur Geschichte Ägypten*, ii, 162). Al-Fuṣṭāṭ was not fortified and, in 64-5/684, the Khārijīs of Egypt who had seized power had a ditch built on the east side to defend the town against the caliph Marwān and his forces. The governor ‘Abd al-‘Azīz b. Marwān, who founded or developed Ḥulwān, where he had taken refuge from the plague (70/689-90), also built houses, covered markets and baths in Fuṣṭāṭ. The Copts imperceptibly became intermingled with the conquerors. Coptic was spoken in Fuṣṭāṭ in the 2nd/8th century. Some churches also were built, and are occasionally mentioned by the chroniclers. Warehouses were set up along the Nile for waterborne merchandise. When the last Umayyad caliph Marwān II, in flight before the ‘Abbāsids, went through Fuṣṭāṭ (132/750) he caused the stores of

grain, cotton, chopped straw and barley, and indeed the whole town, to be set on fire, according to Severus of Aṣḥmunayn (*Patr. Orient.*, v, 168). Further east, between Fuṣṭāṭ and the cliffs of Muḳaṭṭam was the cemetery of al-Ḳarāfa [q.v.]. The ‘Abbāsīd governors did not reside in the centre of Fuṣṭāṭ; they chose instead the old *al-Ḥamrā’ al-kuṣwā*, in the open spaces of the original encampment, to found the suburb of al-‘Askar. Al-Maḳrīzī explains in this connexion that the actual town of Fuṣṭāṭ was divided into two districts—the *‘amal sūk* or upper district with its western section (the high ground in the south as far as the Nile) and eastern section (the rest of the desert as far as al-‘Askar), and the *‘amal asfal* or lower district, including the remainder. The ‘Abbāsīds tried a new and short-lived settlement on the Djabal Yaṣḥkur, as a refuge from an epidemic, in 133/751. Later they settled at al-‘Askar where a “Palace of the Amirate” (*dār al-Imāra*) was built and then in 169/785-6, just beside it, a large mosque (*djāmi‘ al-‘Askar*, also called *djāmi‘ Sāhil al-Ghalla*). All around there grew up a real town, with shops, markets and fine houses. Nothing now remains of it.

In the 3rd/9th century Aḥmad b. Ṭūlūn also created his own capital called al-Ḳaṭā’ī, between the north-east tip of the Djabal Yaṣḥkur (where he had a large and striking mosque built) and the *mashhad* of Sayyida Nafisa and the future Rumayla square. The mosque (*djāmi‘ Ibn Ṭūlūn*), the oldest in Greater Cairo still existing in its original form, was completed in 265/879. The architect, a Christian and probably of Mesopotamian origin, took his inspiration from the buildings of Sāmarrā. He had previously built an aqueduct, the ruins of which still stand to the north-west of Basāṭīn, leading towards ‘Ayn al-Ṣira. Besides the mosque and a number of houses, al-Ḳaṭā’ī also included a palace, a *dār al-Imāra* and some magnificent gardens. It was all to vanish very swiftly. On the fall of the Ṭūlūnids (292/905), the ‘Abbāsīds demolished the palace. They did not touch the mosque, which was later restored by sultan Lādīn (696/1297) (cf. Salmon, *Études sur la topographie du Caire*, in *MIFAO*, 1902, where also all necessary details on the later history of the district are given).

The founding of al-Ḳāhira (358/969) did not put an end to the prosperity of Fuṣṭāṭ which, in the Fāṭimid period, was one of the wealthiest towns of the Muslim world, with its lofty houses of from five to seven stories (Nāṣir-i Khusrāw, in the *Safar Nāma*, trans. Schefer, 146, even speaks of fourteen stories), the crowded souks round ‘Amr’s mosque and the network of narrow streets recently excavated on the desert plateau. Al-Ḳāhira, where the houses were lower and furnished with gardens, was then the city of the caliphs and the military aristocracy; Fuṣṭāṭ, more populous, remained the home of commerce and industry, as is testified by very fine ceramics and pieces of glassware discovered during excavations, as well as texts on papyrus and paper. In the 7th/13th century the town still manufactured steel, copper, soap, glass and paper (Ibn Duḳmāk, iv, 108), not to mention its production of sugar and textiles. In 513/1119 the town was able to produce a massive ring of polished copper, graduated, and measuring more than ten cubits in diameter, weighing several tons and intended to act as a support for an apparatus for astronomic observations. However, during the anarchic reign of the caliph al-Mustansir, over a period of eighteen years (from 446/1054 to 464/1072) the town suffered sixteen years of severe famine,

accompanied by epidemics. Al-‘Askar, al-Ḳaṭā’i^c and whole zones of the desert quarters of Fušṭāt were consequently abandoned. The vizier Badr al-Djamālī then caused the materials of the ruined buildings to be removed for re-use in Cairo. A second operation of this kind took place between 495/1101 and 524/1130; it was concerned with those buildings which the owners, despite a general warning, had failed to put into a state of repair. The year 564/1168-9 was catastrophic. The Frankish armies of Amalric were encamped just to the south of al-Rašād, at Birkat al-Ḥabash; Šhāwar, their former ally, had summoned them four years earlier, and he himself was now attacked by them. Fearing that they would occupy Fušṭāt, which had no ramparts to defend it and which might be used by them as a base against Cairo, he had the town evacuated and his men systematically set it on fire. The conflagration lasted for fifty-four days. After all these cataclysms life began once again; the place was rebuilt. All the same, to prevent the recurrence of such incidents Šalāḥ al-Dīn built a city wall enclosing Cairo, the citadel and Fušṭāt. The remains of this wall can be seen to the south of the citadel, and also 900 metres to the east as well as to the south-east of ‘Amr’s mosque. New quarters were built on the abandoned land by the Nile, while the notables erected pleasure pavilions alongside the water. The eastern districts were increasingly neglected, while ‘Amr’s mosque remained a flourishing centre of religious instruction until the great plague of 749/1348. Under the Mamlūk sultans, however, Cairo attracted great commerce; it was the souks of Cairo, not of Mišr, that the astonished European travellers described. Fušṭāt (which name disappears, being replaced by Mišr) fell into obscurity. It remained merely the administrative capital of Upper Egypt whose produce was constantly brought by ship to its river banks. At the time of Napoleon’s expedition, Old Cairo contained 10,000 inhabitants, 600 of whom were Copts.

Bibliography: Maḳrīzī, *Ḳhiṭāṭ*; Ibn Duḳmāk, *Kitāb al-Intiṣār*; ‘Alī Mubārak, al-*Ḳhiṭāṭ al-djādīda*. Besides the works mentioned earlier, A. F. Mehren, *Cāhira og Kerāfat*, Copenhagen 1870; S. Lane Poole, *The story of Cairo*, London 1906; idem, *A history of Egypt in the Middle Ages*², London 1914; Casanova, *Essai de reconstitution topographique de la ville d’al-Foušṭāt ou Mišr*, in *MIFAO*, xxxv (1919); U. Monneret de Villard, *Ricerche sulla topografia di Qasr eš-Sam’*, in *Bull. Soc. Géog. Egypte*, xii (1923-4), 205-32, xiii (1924-5), 73-94; M. Clerget, *Le Caire, Étude de géographie urbaine et d’histoire économique*, 2 vols., Cairo 1934, with very abundant references; ‘Alī Bahgat Bey and A. Gabriel, *Fouilles d’al-Foušṭāt*, Paris 1921; eidem, *Kitāb Ḥafriyyāt al-Fušṭāt*, 1 vol., with an album of photographs, Cairo 1928; Maspero and Wiet, *Matériaux pour servir à la géographie de l’Égypte*, in *MIFAO*, xxxvi (1919); K. A. C. Creswell, *The Muslim architecture of Egypt*, i, Oxford 1952; Van Berchem, *CIA*; Gabriel Hanotaux, *Histoire de la Nation Égyptienne*, vol. iv, *L’Égypte arabe (642-1517)* by G. Wiet; Guest, *Mišr in the Fifteenth Century*, in *JRAS*, 1903, 791-816 [see further AL-ḲĀHIRA]. (J. JOMIER)

FŪTA DJALLON (accepted French spelling Fouta), principal massif of tropical West Africa, situated at the north-east of the Republic of Guinea. This group of mountains has been thoroughly studied by J. Richard Molard (1913-51). It is twice the size of Switzerland and of very varied character. Its eastern section has a crystalline base which rises to about

700 m./3000 ft., with some peaks of over 1000 m./3,300 ft. The Tinkisso, a tributary of the Niger, rises there. The central Fouta is an internal “Tassili” divided into three masses: in the north the massif of Mali (with its highest point at Mount Tenssi, 1515 m./4,970 ft), in the centre the plateau of Timbi, Labé and Popodara, with an average height of 1000 m./3,300 ft., which is divided by numerous canyons with impressive waterfalls (Ditinu, Kinkon, Kambadaga, the Sala, etc.), and finally in the south the massif of Dalaba (1425 m./4,675 ft. at Mount Tinka). From these massifs with their sheer cliffs (those of Massi reach 800 m./2,600 ft.) rise the Bafing, the principal feature of Senegal, the Upper Gambia, the Rio Grande of Portuguese Guinea and many mountain rivers, which together form the water tower of the western region of Africa. Because of its altitude the Fouta enjoys a favourable climate. It has a high rainfall in summer and its winter is a healthy dry season, the effect of which is further increased from December to February by the ‘harmattan’; the rainy season is from July to September. The scorching heat of the Sahara attracts the Atlantic clouds and each year Dalaba has a rainfall of 2035 mm./80 ins., Pita 1882 mm./73 ins., Labé 1764 mm./70 ins. and Mali 1893 mm./76 ins. Three types of vegetation are found in the Fouta: (a) bush, either brushwood (*bururhe*) or trees (*fitare*); (b) sparse grassland, sometimes on the shores of a small lake (*dunkere*) on the clay covering a plateau (*hollande*), sometimes on sand which fills a depression (*dantari*); (c) the *bowal*, which covers three quarters of the surface of the Fouta and which is “in the dry season a vast and torrid surface of desert, marked at intervals by mushroom-shaped white-ant-heaps” (Richard Molard).

Population. The Fouta is a mountain district suitable for the rearing of livestock. As Vieillard says: “half-way between the Sahelian steppe and the dense forest: the former stretches over the endless barren plains of the high plateaus, the latter clothes the sides of the mountains in the form of tall riverside forests. This hybrid environment has favoured the formation of a composite society, a mixture of settled forest-dwellers and of shepherds and cowherds”. The Baga and Landuman, probably autochthonous, were driven out in the 13th century by the Susu-Dialonke expelled by the Mandinkas of Sundjata. In 1534, the Fulakunda of Koli Tenguela came from the Fouta Toro to settle to the west of this group of mountains. Finally, in 1694, Fulani who had come from Macina formed an empire which was to last for two centuries. Apart from these great movements, there were small migrations from the plains of the north. The Fulani replaced the hump-backed cattle by the *ndama* which was more or less immunized against trypanosomiasis. They enslaved or drove out the former negro inhabitants of the forests, borrowing features of their material civilization. According to Vieillard they “brought with them their language, their faith which permitted the foundation of a Muslim fraternity, and a harsh exploitation mitigated by intermarriage.

Of the 750,000 inhabitants of the Fouta, two-thirds are Fulani and the others are former slaves who have adopted the Fulani language and belonged to the feudal system of the Fouta. These vassals, *rimaibe* (singular *dimadio*), cultivate the ground for their Fulani masters. They live in *rundes* near the country house of the master (*marga*).

The administrative organization consists of the *missidi* (village mosque) at the bottom, then the

teku, a group of *missidis* with the *lamdo-teku* at the head. When the system of alternative government came into operation the chief of a *diwal* (province) was changed every second year, at the same time as the *almamy*.

The fiscal laws were very carefully worked out. The tax on inheritance consisted of the *homidia* (assigning to the marabout a quarter of the possessions of the deceased) and the *kombabete*, collected by the chief of the *diwal* or the *lamdo-teku* five months after the death. The *assaka* (or *saka* or *fariba*) was due to the chief of the *missidi* for the poor. The *ussuru* was a tithe on manufactured goods. In addition the ruler of the Fouta received a fifth of the booty of war and the tributes (*sakkale*) paid by the vassal peoples of the coast.

History. A large contingent of the Fulani of the Fouta came from Macina at the end of the 17th century, led by Seri or Sidi. After Muhammadu Saïdi, elected chief in 1700, they chose the pious Kikala, then his son Sambigu, whose two sons disputed the succession (1720-26). So the Fulani called on Ibrahimu Mussu, called also Karamoko Alfa, a man of immense piety, who was invited to wage war against the pagans. Karamoko Alfa inaugurated that permanent state of Holy War which was to become one of the characteristic political features of the Fouta. In the Fouta Djallon Islam served as a justification for the seizure of power. A committee of insurrection consisting of Karamoko Alfa and six other members was formed and the movement was supported by young Islamized Dialonkes and Malinkes. The fetishist Dialonke were conquered and Timbo and Fukumba occupied. But some years later, Puli Garme, chief of the pagan Dialonke, re-took Timbo. Karamoko Alfa died insane in 1751, Ibrahimu Sori (= early-rising) took his place; he was given the by-name of Mawdo (= the great) and his reign was marked by military campaigns against the Wassulonke and the Sulima. Tradition has it that he exterminated 174 kings (who were probably nothing more than village chiefs), he subdued the Fulani chief of Labe, seized the Mandingo province of Niokolo (Upper Gambia) and forced Maka, the king of the Bundu, to become a Muslim. But these military successes disturbed the council of the elders, and particularly its president Modi Maka, who caused Abdulay Ba Demba, son of Karamoko Alfa, to be appointed in place of Ibrahimu Sori Mawdo. But the latter was soon recalled because of dangers which threatened from outside. Ibrahimu Sori then transferred his capital from Fukumba to Timbo. On the death of Ibrahimu Sori Mawdo (1784) the principle was adopted of rule alternating every two years between the Alfaya and Sorya families; but it was put into practice only with difficulty. The 19th century was dominated by the reign of the Almani Omar (1837-72) who had to suppress the rising of the fanatical Hubbus. These, won over by the Modi Mamadu Djoue, took the name of *Hubbu rasul Allai* (one who loves the Messenger of God). These Hubbu, fighting in the name of an intransigent Islam, took Timbo (1859) before being beaten at Kuni and Kusogoya. Mamadu Djoue died after taking refuge in the mountains between Bafing and Tinkisso. His son, Mamadu Abal (= the wild), was to be defeated. Umaw died during the campaign undertaken in the Rio Grande. In 1887-8, an extraordinary nobleman, Aimé Olivier, Count (?) of Sanderval, got himself recognized by the Almami as a citizen of the Fouta Djallon, and obtained the grant of the uplands of Kahel and the right to mint

coins. He played an important part in helping the chief of Labe to fight Bokar Biro. The latter, put on to the throne by French authority, signed the treaty of the protectorate with *Bissimilahi* (*bis-smi 'lläh*) instead of his own name. Then Captain Müller marched on Timbo and Bokar Biro and his 1500 warriors were defeated at Poredaka. This was the end of the independence of the Fouta, which was divided by the French administration into districts.

The Fulani chiefdoms, which had been retained throughout the colonial period, were suppressed by the Council of Government set up during the summer of 1957. But by then they were already of very little significance. The Fouta Djallon had ceased to be an independent fortress and had become fully integrated into the political and economic life of Guinea.

Bibliography: General works, travellers' accounts: Mollien, *Voyage dans l'intérieur de l'Afrique, aux sources du Sénégal et de la Gambie*, Paris 1820; Hecquard, *Voyage sur la côte et dans l'intérieur de l'Afrique occidentale*, Paris 1853; Lambert, *Voyage dans le Fouta Djallon, Tour du Monde*, 1862; Olivier (de Sanderval), *De l'Atlantique au Niger par le Fouta Djallon*, Paris 1883; Dölter, *Über die Cap Verden nach dem Rio Grande und Futah Djallon*, Leipzig 1884; Dr. Bayol, *Voyage en Sénégambie*, Paris 1888; Noirot, *A travers le Fouta Djallon et le Bambouc*, Paris 1889; Madrolle, *Notes d'un voyage en Afrique occidentale*, Paris 1893; Dr. Maclaud, *A travers la Guinée et le Fouta Djallon*, in *Bull. Com. Afr. Franç.*, 1899; Manchat, *Les rivières du Sud et le Fouta Djallon*, Paris 1909;—Physical structure: Fras, *Les résultats scientifiques de la mission du Fouta Djallon*, in *Bull. Soc. Géog. commerciale*, Bordeaux 1891; J. Chautard, *Étude géographique et géophysique sur le Fouta Djallon*, Paris 1905; Chevalier, *Les hauts plateaux du Fouta Djallon*, in *Annales de géographie*, 1909; J. Richard Molard, *Les traits d'ensemble du Fouta Djallon*, in *Revue de géographie alpine*, xxxi/2 (1943); G. Sautter, *Le Fouta Djallon*, in *Bull. de la Soc. languedocienne de géog.*, Montpellier, 2^e série, xv/1 (1944), 3-76; J. Tricart, *Dégradation du milieu naturel et problèmes d'aménagement au Fouta Djallon (Guinée)*, in *Revue de géographie alpine*, 1956/1, 7-36; J. Pouquet, *Aspects morphologiques du Fouta Djallon*, in *Revue de géographie alpine*, 1956/2, 215-46; idem, *Le plateau de Labé (Guinée Française, AOF)*, in *Bulletin de l'IFAN*, xviii-B/1 (1956), 1-24.—Peoples: Bérenger Féraud, *Les peuples de la Sénégambie*, Paris 1878; L. Guebard, *La religion, la famille, la propriété et le régime foncier au Fouta Djallon*, in *Revue coloniale nouvelle, série IX*, 1909; idem, *Les Peuls du Fouta Djallon*, in *Revue des études ethnographiques*, ii (1909); G. Vieillard, *Notes sur les Peuls du Fouta Djallon*, in *Bull. de l'IFAN*, Jan.-April 1940, 85-210; J. Richard Molard, *Les densités des populations au Fouta Djallon et dans les régions environnantes*, in *XVI^e Congrès Intern. de géog.*, Lisbon 1949; idem, *Essai sur la vie paysanne au Fouta Djallon. Le cadre physique, l'économie rurale, l'habitat*, in *Revue de géographie alpine*, xxxii/2 (1944), 135-240; idem, *Notes démographiques sur la région de Labé. Hommage à Jacques Richard Molard*, in *Présence africaine*, xv, 83-94; idem, *Islam ou colonisation au Fouta Djallon*, in *Bulletin des missions évangéliques*, xvi (Oct. 1953); Saïkhou Balde, *Les associations d'âge chez les Foulbé du Fouta Djallon*, in *Bull. de l'IFAN*, 1959/1, 89-109;—History: Hecquard, *Coup d'œil sur l'organisation politique, l'histoire, les mœurs des Peuls du*

Fouta Djallon, Paris n.d.; Olivier (de Sanderval), *La conquête du Fouta Djallon*, Paris 1890; J. Guebard, *Histoire du Fouta Djallon et des Almamys*, in *Bull. du Com. de l'Afr. Fr.*, 1909; A. Arcin, *Histoire de la Guinée Française*, Paris 1911; P. Marty, *L'Islam en Guinée*, Paris 1921; Ch. Le Cœur, *Le culte de la génération et l'évolution religieuse et sociale en Guinée*, Paris 1932; L. Tauxier, *Histoire des Peuls du Fouta Djallon*, in *Mœurs et histoire des Peuls*, Paris 1937, 218-382; Demougeot, *Notes sur l'organisation politique et administrative du Labé*, Paris 1944; F. Rouget, *La Guinée française*; A. Teixeira da Mota, *Nota sobre a historia dos Fulas. Coli Tengvela e a chega da dos primeiros Fulas a Futa Jalom*, 2^e CIAO, Bissao 1947, Lisbon 1950, v, 53-70; Schnell, *Vestiges archéologiques et agriculture ancienne dans le nord du Fouta Djallon*, in *Bull. de l'IFAN*, B-xix/1-2 (1957), 295-301.

(R. CORNEVIN)

FŪTHĀGHŪRAS [see FĪTHĀGHŪRAS].

FUTŪHĀT [see ṬARĀBULUS (AL-SHĀ'M)].

FUTUWWA, a term invented in about the 2nd/8th century as the counterpart of *muruwaa* [q.v.], the qualities of the mature man, to signify that which is regarded as characteristic of the *fatā*, pl. *fityān*, literally "young man"; by this term it has become customary to denote various movements and organizations which until the beginning of the modern era were wide-spread throughout all the urban communities of the Muslim East. The study of these movements is made difficult by the fact that, in the course of history, they have assumed very diverse forms, corresponding with which are two fundamental categories of documentation, the information from which often appears for that reason to be irreconcilable. Thus, from the time when, over a century ago, Hammer-Purgstall drew attention to them, many representations of them have been given and, despite the advance that has been made in our knowledge of them, it cannot be said that even now we really know exactly what they were. Hammer-Purgstall for his part regarded the *futuwwa* as a form of chivalry, and one finds this interpretation repeated up to our own time; but, for the past fifty years, particular attention has been given to the connexions maintained by the *futuwwa* at a late period on the one hand with Ṣūfism, and on the other with the professional groupings; however, even in the latter case the nature of the treatises specifically devoted to it has resulted in its being approached from the doctrinal or psychological angle rather than being integrated within the social structure, of which nevertheless it constitutes an important element. It is to this last aspect that I wish to give especial emphasis.

In the pre-Islamic and early Islamic periods, the Arabic language does not use the term *futuwwa*, but only *fatā*, itself used in the singular rather than in the plural, in that the word denoted individuals, not groups. At that time the *fatā* was a man still young and vigorous, valiant in warfare, noble and chivalrous: an essentially personal attitude and, though obviously linked with tribal society and its combats, one not dependent on any collective activity or explicit religious belief; and indeed it so happens that a modern work will still extol this type of character under the name *futuwwa*. The semi-legendary model for it in ancient Arabian society was prince Ḥātim al-Ṭā'ī [q.v.]; but, in Islam, the gradual growth of the figure of 'Alī has resulted in his being regarded as the *fatā* par excellence, as is expressed in the old saying *lā fatā illā 'Alī*.

Quite soon, however, in the complex society of the Arabo-Islamic Empire new *fityān* (now in the plural) made their appearance; it is however impossible to trace their origin back exclusively to the ancient Arab tradition. Indeed, these new *fityān* themselves are presented to us in two categories of portraits which are at first sight incompatible.

A first group of texts, consisting for the most part of relatively late accounts of mystics, but also of earlier narrations of the lives of poets, presents the *fityān* as young adults living in small communities, coming from varied social, ethnic (and, to start with, religious?) circles and, free from any sort of attachment to family (they were frequently bachelors), profession (even if they had one) or tribe, associating together to lead in common the most comfortable possible life in an atmosphere of solidarity, mutual devotion and comradeship (with joint ownership of goods), without which such an aim could obviously not be achieved. The setting was more extensive than that of a single town, in the sense that a fraternity existed between the *fityān* of each town and others elsewhere by whom they were received when travelling, like the old "companions" in Europe. It seems that they wore a special costume. It was still largely under this aspect that Ibn Baṭṭūta, the famous traveller of the 8th/14th century, was to see them when he encountered them among the common people in Turkish Asia Minor; but among the Persian aristocracy also, where *futuwwa* was translated by *djavanmardī*, the life of the *fityān* appeared to a prince such as the author of the *Kābūs-nāma* (5th/11th century) to be a desirable vocation, indeed an ideal.

In contrast, however, to these peaceful impressions the ancient chroniclers record many others which are far less so. In this connexion the name *fityān* is not in fact the one that occurs most frequently; since they were discussing elements of disorder, the writers, who belonged to the official classes, gave them names suggestive of the mob or rabble; the most general term, which the recipients adopted with just as much pride as did other men of the people in revolutionary France the term *sans-culotte*, is 'ayyār(ūn) "vagrant, outlaw"; other quite common terms were *awbāsh* "riff-raff", *shāṭir*, pl. *shuṭṭār* "artful [ones]" and, from the time of the Salḡūkiids, *riṇḡ* [q.v.], pl. *runūd* "scamp". It is with their condition in Baghḡdād that we are through the documentation most familiar, but it must not be forgotten that the special character of that town may mean that they did not occur there in their widely-spread form, and it is important to study them also in any other place where it is possible to do so.

In Baghḡdād, we see the 'ayyārūn emerging from obscurity in the periods when authority was relaxed. Well-known pages of al-Ṭabarī and al-Mas'ūdī evoke them for us, armed with stones and staves and with no protection other than helmets made of palm-leaves, standing together in defence of the caliph al-Amīn against the attacks of the Khurāsānīs who supported his brother al-Ma'mūn, or, half a century later, in the cause of al-Musta'in against the troops of al-Mu'tazz. The three centuries from the 4th/10th to the 6th/12th are full of tales of disturbances fomented by them or in which they took part, their exploits only ceasing at exceptional times under strong rulers (the Būyid 'Aqūd al-Dawla, the three great Salḡūkiids). During the civil wars of the last years of the independent caliphate, numerous leaders sought their help and enrolled them in their police forces. In 361-2/972, when arms had been distributed

to those who had declared themselves ready to set off for the Holy War against the Byzantine invaders, disorders ensued which were ended only by burning down a quarter of the town. In about 420-5/1028-33 two of their leaders, Ibn al-Mawšili and al-Burđjami, were the real masters of the capital and forced the appointment as head of police of Muḥammad al-Nasawī who was regarded as one of their friends and who in any case treated them with consideration and relied on them. If we are to believe later traditions, it is possible that the Būyid Abū Kālidjār was in league with them. In the following century the head of the *fityān* in Baghdād in about 530/1135 and the succeeding years included the governor and members of the vizier's and the sultan's families among his followers. These are only a few instances out of a multitude of other less striking ones. When they were strong, they succeeded in plundering, but the chief complaint of the merchants in the *sūks* was in general less of their "thefts" than of the "protection" *khifāra*, *himāya* [q.v.] which, following the example of certain great men, they extended over the *sūks* for the sake of the spoils that fell to them. They were particularly powerful in the outlying districts, but also in certain quarters of Karkh, inhabited by artisans, on the left bank of the Tigris and, later, at Bāb al-Azađi on the right bank, at the gates of the capital which provided their livelihood.

Who were they, what were their aims? In the first place they were clearly humble people, often without any established or definite profession; but more exalted persons readily mingled with them, either being attracted by them or, from ambition, desiring to have followers. They certainly had no 'programme' in the sense that a modern popular party would have, and often an inclination towards plunder and the rewards derived from it seem to have been their sole motivation; however, at the same time they had a more specific ambition, which may cause some surprise: they wanted to be enrolled in the police (*shurfa*), partly of course for the sake of the regular pay, but also and primarily because to join the police is the surest way of avoiding trouble with them. This is also the reason why one sometimes comes across reformed 'ayyārūn who, acting as volunteers (*muffawī'ūn*), helped the government against their former companions. Among the masses, the true 'ayyārūn enjoyed the popularity of thieves who attack the rich, an elementary form of class repossession to which no moral stigma was attached. Their leaders claimed official recognition for the title of *kā'id* which they assumed and which, besides gratifying their self-esteem, gave them a secure place in the social hierarchy. Finally, as regards religion, they included Shī'is and Sunnis; the Ismā'īlis may have attempted to penetrate their groupings in order to organize political activities there (as in the case of the "plot" which a pious organization denounced in 473/1080 to the government of the Caliph under the Saldjūkid protectorate); and the Ḥanbalis certainly had their social "base" among some of them: but these diverse movements co-existed, and the *futuwwa*, in its general character common to all, owes nothing to them and is not more specifically affected by any one of them than by any other.

What we have just said applies, we repeat, more particularly to Baghdād, where the importance of the forces of the government and the aristocracy in general thrust back 'iyāra (i.e., the quality and posture of the 'ayyārūn) into a role of extra-legal op-

position. But the picture suggested by the documentation relating to other towns is, despite its deficiencies, somewhat different. There was not a single town in the Iranian and peri-Iranian world, from Central Asia to Mesopotamia, which did not have its 'ayyārūn, and although they appear to be somewhat similar to what we have just seen in the capital of the Caliphate they nevertheless seem to be more closely linked with the local bourgeoisie, even in the functioning of official political institutions. Sometimes they joined forces with the bourgeoisie in support of a native prince, as in the Sāmānid territory; sometimes the bourgeoisie relied on them in resisting the authorities whom it resented as foreigners, particularly during the Turkish period. Their greatest success, in Sistān, was the elevation to princely authority of a dynasty that had sprung up from themselves, that of the Šaffārids, which had started out by superseding the inadequate forces of the Caliph during the struggle against the bedouin Khāridjīs; and without going as far as that, there were many occasions when they made and unmade princes. More usually, in the majority of towns which had no *shurfa*, they formed an indispensable local militia, whose quality was enhanced by their active traditions of sporting and military training and upon whom the *ra'īs* of the city relied, whether or not he was their actual leader (see the case of Bukhārā, where the *K. al-Dhakhā'ir* clearly shows the official standing of their battalions alongside the army and the *ghāzīs*).

It will naturally be asked what connexion there is between the *fityān* whom we described at the beginning of this article and the 'ayyārūn of whom we are now speaking. The texts, however, make it clear beyond question that many of the *fityān* of the first sort called themselves or were called 'ayyārūn or some equivalent name, while many of the 'ayyārūn on the other hand called themselves *fityān* or followers of the *futuwwa*. An at least partial equivalence is therefore indisputable, and the only question is to know if this is or is not absolute and, insofar as it is confirmed, to understand its significance. To find the answer, we have to remember the existence of the urban 'aşabiyyāt. In eastern towns certain kinds of factions existed almost everywhere under this name, feuding in the name of some particular doctrine or eponym; but they are more profoundly characteristic of a certain type of urban society. Now the texts also leave no doubt that the concepts of 'aşabiyya and *futuwwa* were, at least in part, inter-related. In the moral sense, 'aşabiyya is the principle of solidarity of a group, *futuwwa* the individual qualities by which it can be achieved. This being said, it is evidently as impossible to attribute any great numerical strength to the sodalities of *fityān* of the mystico-literary texts as it is to deny it to the 'ayyārūn belonging to the 'aşabiyyāt who inspired the accounts in the historical and related works; but we see very clearly that, in a sense that is materially elastic but morally no less strong, the members of the 'aşabiyyāt could have regarded themselves as true adherents of the *futuwwa* and that, among the *fityān* in the apparent idyllic sense, many individuals or groups may in fact have been steeped in the 'aşabiyyāt and the disturbances that they engendered. Consequently the *futuwwa* must apparently be considered neither as an interesting but marginal socio-ideological institution, as most of the ancient descriptions imply, nor even solely or precisely as a form of reaction by the destitute classes, but as a general and fundamental

structural element of urban society in the mediaeval East.

Within which frontiers, in the East? Though attested throughout the whole Irano-Mesopotamian territory, the 'iyāra-futuwwa is not recorded, at least under those names, in Syria or Egypt. There were militias there, it is true, the *ahdāth* [q.v.], a name which, like *fityān*, evokes "youth"; they are found first in the 4th/10th century, ranged against the authorities while simultaneously entrusted with the functions of the *shurfa*; later, towards the end of the following century, they became an officially accepted institution, their *ra'is* then being *ra'is* for the town, sometimes almost by inheritance; however, they progressively declined in face of the organization of new powers relying on military garrisons. The resemblance to the *fityān*, both in the facts and the meaning of the name, is evident; and yet the analogy is not absolute. The status of the *ahdāth* became more systematically official than that of the *fityān*, their recruitment was perhaps more bourgeois, and above all there is no indication that their organization was in any way concerned with the communal life, the rites of initiation and the ideological elaboration which, as we shall see, characterize the *futuwwa*; if we add to this that the latter's domain was that of Sāsānid tradition, while the *ahdāth* only existed in the former Syro-Byzantine territories, we shall concede that, in spite of a certain parallelism in conditioning and evolution, there may be differences in their historical origins. But in Damascus the ordinary *ahdāth* were sometimes opposed by more popular *ahdāth* who were accused of 'iyāra; in Egypt, at Tinnis, there was in the 4th/10th century a large organization of *shabāb shuḍā'ān* "young heroes", who combined communal life with violent anti-aristocratic activities; though Muslims, they were denounced by the Christian notables to the Fātimid caliph al-Mu'izz who had them exterminated, like others in Damascus (*Histoire des Patriarches d'Alexandrie*, ed. Soc. d'Arch. Copte, ii/2, 88-9); and later, in Cairo, there were popular groups then called *harāfīsh* who reveal an undeniable relationship with the 'ayyārūn, if not explicitly with the *futuwwa* in the strict sense of the term, with whom they do not appear to have claimed kinship (see W. Brinner, *The significance of the harāfīsh and their Sultan*, in *JESHO*, vi/2 (1963)). Nothing comparable seems to have been recorded in western Islam.

The *futuwwa* is often represented as being linked with the guild organizations, and it has even been suggested that, through the initiation rites to which we shall return later, both of these were influenced by the Ismā'īlis, who were credited with particular interest in the world of labour. We have already said what we think about this last point. More generally, it is important to make a careful chronological distinction. In the later Middle Ages (*v. infra*) a certain kind of interpenetration between the trade guilds in the Irano-Turkish territories and the *futuwwa* is undeniable; but until the 7th/13th century, when guild life remained very much under State control, the most that could be said is that the *futuwwa* clientèle was evidently recruited for the most part at a popular level. On the one hand, it was apparently not the well-established masters of regular trades who constituted the chief recruits; on the other hand there is in any case nothing to indicate that the corporate groups of *futuwwa* were set up and marked off from one other on an occupational basis. No doubt relationships in respect of their work can be traced; but if a European parallel may be cited, it is that of

the inter-professional Companies and not the trade guilds, and the term 'corporation' must not be taken implicitly as the equivalent of 'profession'.

The point remains that the *futuwwa*, as we have noted, is strictly speaking an urban phenomenon. Naturally it happened that, in the course of their activities, the *fityān* went beyond urban boundaries and mingled with other social categories, and the diversity of the groups and the uncertainties of terminology in the various writers perhaps permit us to admit the existence of some intermediate cases between the true *futuwwa* and other corporate organizations. But it seems necessary to make a distinction in principle between the urban *fatā* and the *ṣu'lūk* [q.v.], the knight-errand of the desert (even if he derives from the proto-Arab *fatā* or the *djavānmard* of Persian tradition); and although, in the frontier zone, the *fatā* may be replaced by the *ghāsi*, for the rest he is a phenomenon of wider occurrence, and even there generally coexisted with the other without confusion.

These remarks on the 'ayyārūn apply particularly to the period up to the 5th/11th century; at that time there occurred an evolution, both among them and in the surrounding society, which in itself is of great historical importance, but which furthermore, as we shall see, is at the origin of the appearance of that form of literature on *futuwwa* which, when compared with the reality, is at first sight so misleading. The growing importance of the *fityān*-*'ayyārūn*, attracting persons of high social rank and an increasing number of men of erudition, provoked a tendency among them to clarify and scrutinize the values that the *futuwwa* in fact implied; in the second place, and simultaneously with this process, another movement came into being within Ṣūfism which, for long restricted to individual forms of asceticism and mysticism, became organized into communities where, very naturally, the problems of collective life brought them into touch with the experience of *futuwwa*; it was perhaps the extra-legal aspect of the *futuwwa* which formed the attraction for some Ṣūfis like the Malāmatiyya. It was in these circles, from the 5th/11th century, that a specific literature on *futuwwa* made its appearance, the characteristic feature of which is that it provides us with a spiritual elaboration of the subject, with the addition of certain pseudo-historical traditions and a selective and idealized portrayal of the ancient *fityān* (such as we described earlier, partly from this source), without any other allusion being made to the real organizations of *fityān* and the use of violence, of which nevertheless the chroniclers continue to provide such irrefutable evidence—to such an extent that we might well wonder if we really are dealing with the same people, were it not that we know that at least from the 7th/13th century some of the writers of the treatises of this type were well-known as leaders of authentic groups of real *fityān*.

The attitude of the governments and aristocracy towards the *futuwwa* was consequently modified. It is true that they continued their struggle against those who fomented disturbances or who were suspected of heterodoxy, but, far from being opposed to the concept of the *futuwwa*, they were hostile only to what they called distortions, or deviations from what it should in fact be. Niẓām al-Mulk, the great Saljūqid vizier, in whose lifetime a vizier of the Caliph persecuted the group of *fityān* suspected of Ismā'īlism to whom we have already referred, was at the same time the man to whom one of the first treatises of *muruwva* and *futuwwa* was dedicated.

Again, during the following century, in the well-known pages where the Ḥanbalī Ibn al-Djāwī attacked the *fityān* of his day and their conception of sexual honour, their acts of violence, etc., what he preaches is not so much their destruction as the taking over of the *futuwwa*, in its anarchic condition, by a superior authority capable of guiding it towards its true aims.

It was this reform that the caliph al-Nāṣir (577/1181-620/1223) was to accomplish. The dominating preoccupation of this remarkable man was his attempt to regroup under the aegis of the Caliphate all spiritual families and all organizations claiming kinship with Islam. At a very early date (578/1182 according to Ibn Abi 'l-Damm and al-Sakhāwī quoted in Muṣṭ. Djawād, see *Bibli.*) he had himself initiated into the Baghdād *futuwwa* by its grand master, *shaykh* 'Abd al-Djabbār. As we have seen, the *futuwwa* was to a greater or lesser degree diversified, and in the time of al-Nāṣir in Baghdād there were five branches of it, one of which, the *Nabawiyya*, whose existence is attested as early as the 4th/10th century and which was also known elsewhere in the 6th/12th century by Ibn Djubayr, devoted itself to fighting against the heretic and the infidel, while another was the *Rahhāsiyya*, 'Abd al-Djabbār's branch. Al-Nāṣir cannot have been a simple, ordinary devotee of the *futuwwa*. Legislating in this domain as in others, he tried to unify, discipline and coordinate the *futuwwa* of Baghdād while at the same time encouraging the ruling circles of religious, military and administrative society to belong to it, with the aim of converting into an instrument of social education and general solidarity what had previously been a source of disturbance and discord, and also to reconcile the Šūfī-influenced *shari'a* of his conception with a corpus of regulations and customs that had grown up independently of it. Afterwards he exhorted the princes of the whole Muslim East to adhere to this new *futuwwa*, to develop its organization in their respective States, to associate themselves generally with him in the establishment, under his aegis, of a pan-Islamic *futuwwa*. For the aristocratic clientèle, privileges had to be found; hence the emphasis placed on the monopoly of performance of certain sports to which the *fityān* had long devoted themselves with enthusiasm. Indeed in Syria and Egypt the *futuwwa*, in this form, remained aristocratic. But it so happens that it was with this form that Hammer-Purgstall was acquainted, with the result that he looked upon it as an order of chivalry; we can see to what extent this view is, if not misdirected, at least restricted in fact to a single tardy exrescence, destined not to last and in no way representative of the real *futuwwa*. In Baghdād society the caliph's efforts were nullified, after his death, by the Mongol conquest. Strangely enough, it was in Anatolian-Turkish society, during its first phase of organization, that the great caliph's initiative was to rouse the strongest echoes; the *futuwwa* that developed there in the original form of the *akhi*s [q.v.] never ceased to be ascribed to the patronage of al-Nāṣir (see below).

It is through the writings on *futuwwa* that resulted from al-Nāṣir's policy that we are best acquainted with the organization of the *fityān*, without of course being able always to specify exactly which elements of the description given would also have been valid in the preceding centuries, and which were al-Nāṣir's innovations. The treatises of Ibn al-Mi'mār, who is the most factual, al-Khartaburtī who is more imbued with the spirit of Šūfism, and al-Suhrawardī, the

first of a series of writers in Persian, inaugurated a literary category which, in Irano-Turkish territories (and also in Egypt during the Ottoman period), was to continue until the beginning of modern times. The rôle of communal initiatory groups which they ascribed to the *futuwwa* organizations is certainly applicable, though not uniformly, in the "classical" periods of Islam. Membership, preceded by a period of probation, was accompanied by a ceremonial which entailed in particular the drinking of a cup of salt water during a communal meeting at which a belt was buckled round the new devotee; he also adopted the distinctive clothing of the *futuwwa*, the trousers being especially significant. He was introduced by a sponsor to whom he was bound as by the inflexible duty of the son (*ibn*) or junior, inferior man (*saḡhīr*) to the father (*abū*) or senior (*kabīr*). In al-Nāṣir's *futuwwa*, an interval of time separated the first ceremony of adoption of the novice (*murīd*) from the presentation of the trousers, the action which alone conferred the rank of full member, comrade (*rafīq*). The *Futuwwatnāma* of Suhrawardī adds a hierarchy between the simple adepts by the spoken word only (*ḥawli*) and those who had girded on the sword (*sayfi*), but we do not know how far this corresponded to reality; at the end of the century an intermediate stage was still spoken of, that of those who had drunk the cup (*shurbi*). Solidarity between comrades had to be absolute. The general organization, in which the Grand Master was the caliph assisted by a *naḡīb*, was divided into a certain number of sub-groups (*aḥzāb*, pl. of *ḥizb*), each of which consisted of several *buyūt*; and a kind of autonomous internal jurisdiction settled their disputes by a procedure in which the oath of honour of the *futuwwa* played a great part. The books on *futuwwa* do not mention any sporting privileges; but we know that these did apply to the rearing and flying of homing pigeons, an ancient occupation of the *fityān* but despised by the aristocracy, and the sport of the *bunduḡ* [see *KAWS*] (accompanied by the shooting of birds), the rules for which were then officially promulgated, and which seems to have been a favourite diversion of the Turkish military caste; we may suppose that this aspect of the *futuwwa* did not interest the writers who were considering the *futuwwa* in its moral and religious aspects.

There is no doubt, however, that from then onwards there was a certain convergence between the popular *futuwwa* and the *futuwwa* of the Šūfis. One of the most ardent disseminators of the reformed institution was the same Suhrawardī, general theological adviser to al-Nāṣir and founder of an order of Šūfis, and one who commanded extraordinary respect, especially in Asia Minor. A certain reciprocal penetration took place between the combative spirit of the *fityān* and the spiritual ideal of the Šūfis. One manifestation of this was the adoption for the *futuwwa* of *isnāds* inspired by Šūfī models, by means of which each group claimed attachment to ancestors, whether true or suppositious, whose patronage was morally significant: generally, in the end, to 'Alī, on account of the ambivalence of the word *fatā*, and very often after him to Salmān, the patron of the Irano-Mesopotamian artisans. In more general terms, we thus see the *futuwwa* demonstrating in its own particular way the method of absorption of popular movements by Šūfī organizations which from the end of the Middle Ages to our own time has characterized such large sectors of social evolution in Muslim countries. It is merely necessary to repeat that the literature that resulted from this evolution cannot

be taken as a guarantee of what the classical *futuwwa* had been in earlier times.

Bibliography: It is impossible to enumerate here all the historical, literary, religious etc. works which provide occasional and sometimes valuable documentation on *futuwwa*; references will be found in the articles listed below, particularly those of Fr. Taeschner and Cl. Cahen; we shall confine ourselves to adding two works which have more recently become known, the *K. al-Dhakhā'ir wa 'l-tuḥaf* of al-Raṣhīd b. al-Zubayr, ed. Ḥamīdullah, Kuwait 1959 (on Bukhārā, 153), and the *Ta'rikh* of Ibn Abī 'l-Damm, unpublished, passage quoted by Muṣṭafā Ḍjawād in the work listed *infra*, 52. In the section following we shall consider only those treatises which, either wholly or in part, are devoted specifically and explicitly to the *futuwwa*, with the reservations noted in the article. The earliest is that of Sulamī (about 400/1010), ed. Fr. Taeschner, *As-Sulami's Kitāb al-Futuwwa*, in *Studia Orientalia Joanni Pedersen ... dicata*, Copenhagen 1953, which is followed by some special sections on the *futuwwa* in the larger works of mysticism or *muruwwa* of Ṭhā'ālībī (Brockelmann, I, 286), of 'Abd Allāh al-Anṣārī (Abdūlbakī Gölpinarlı, *op. cit.*, *infra*, 10), of Ibn Ḍjadawayh (ed. Taeschner in *Documenta Islamica Inedita [Festschrift R. Hartmann]*, 1952) and of Ḳuṣhayrī (*Risāla*, see R. Hartmann, *al-Kusḥairis Darstellung des Sufitums*, Türk. Bibl. XVIII, Berlin 1914). In the following century appeared the critical chapter of Ibn al-Ḍjawzī in his *Talbis Iblis*, ed. Cairo 1340, 421-2. But it was naturally around the caliph al-Nāṣir that works on *futuwwa* especially developed. The most notable of these is the *Basṭ madad al-tawfiḳ* of the Ḥanbalī Ibn al-Mī'mār (and not 'Ammār, as has been read until recently), which was studied by Thorning (see *infra*) as early as 1913, though its attribution to al-Nāṣir's circle was only established by P. Kahle in his article *Die Futuwwa-Bündnisse des Kalifen al-Nasir*, in *Festschrift Georg Jacob*, 1932; the last-named writer has now, under the same title, produced a German translation of the work in his *Opera Minora*, 1956; the same text has been published with a scholarly introduction, under the title *K. al-Futuwwa*, by Muṣṭafā Ḍjawād and Muḥammad al-Hilālī (with two other collaborators), Baghḍād 1958, who have established the true name of the author. To the writings of al-Nāṣir's circle belong also the *Tuḥfat al-Waṣāyā* of Ilyās al-Ḳhartaburtī analysed by Taeschner in *Islamica*, v (1932), and published in facsimile with Turkish translation by Abdūlbakī Gölpinarlı in his *Islam ve Türk İllerinde fütüvvet teşkilatı ve kaynakları*, in *Istanbul Üniversitesi İktisat Fakültesi Mecmuası*, xi (1952) (the French edition of the same review, *Revue d'Histoire Economique*, reproduces the introduction), and a treatise, the precursor of a series in Persian, by al-Nāṣir's spiritual adviser, Ṣhihāb al-Dīn 'Umar Suhrawardī, analysed by Fr. Taeschner in *Oriens*, xv (1962), in which he refers to another treatise by the same author. Moreover, P. Kahle has extracted from the Chronicle of Ibn al-Sā'ī, ed. Muṣṭ. Ḍjawād, 227 ff., and translated and studied the text of the caliph's decree of 604/1207 on the reorganization of the *futuwwa*, *Der Futuwwa-Erlass des Kalifen al-Nasir*, in *Festschrift Oppenheim* (= Beiheft I zum Archiv f. Orientforschung, 1932). For subsequent works after al-Nāṣir's time, see the second part of this article.

As has been said, the first European writer to have noted—in however fortuitous and digressive a manner—the existence of the *futuwwa* was J. v. Hammer-Purgstall, in his article *Sur la chevalerie des Arabes*, in *JA*, 1849 (mainly following Ibn al-Furāt). After him, however, it was in fact H. Thorning who, from an entirely different approach, inaugurated the study of the *futuwwa*, to which P. Kahle in the articles enumerated above made decisive contributions; but the principal specialist, to whom we are indebted for a mass of information and ideas, has for over thirty years been Franz Taeschner. This scholar has from time to time undertaken various restatements of the problem, the last general one being his *Futuwwa, eine gemeinschaftsbildende Idee im mittelalterlichen Orient und ihre verschiedene Erscheinungsformen*, in *Schweizerisches Archiv für Volkskunde*, lii (1956), 122-58; nevertheless, although in this article the author has on certain points completed and modified his earlier expositions, the latter should still be consulted for detailed information, particularly his principal works: *Die islamischen Futuwwabünde, das Problem ihrer Entstehung und die Grundlinien ihrer Geschichte*, in *ZDMG*, lxxxvii (1933); *Futuwwa-studien*, in *Islamica*, v (1932); *Der Anteil des Sufismus an der Formung des Futuwwaideals*, in *Isl.*, xxiv (1937); *Islamisches Ordensrittertum zur Zeit der Kreuzzüge*, in *Die Welt als Geschichte*, iv (1938); *Das Futuwwarittertum des islamischen Mittelalters*, in *Beiträge zur Arabistik, Semitistik und Islamwissenschaft*, Leipzig 1944 (not to mention his contributions on the later Turkish *futuwwa* and the *akhs*, for which see below). More recently, critical views of varying validity have been expressed by G. Salinger, *Was the Futuwwa an oriental form of Chivalry?*, in *Proceedings of the American Philosophical Society*, xciv (1950). A valuable and illuminating study of social psychology has been made by L. Massignon, *La futuwwa ou pacte d'honneur entre les travailleurs musulmans au Moyen Age*, in *La Nouvelle Clio*, 1952. After bringing to light certain details concerning *Les Débuts de la futuwwa d'al-Nasir*, in *Oriens*, 1953, Cl. Cahen has attempted, by a more complete use of historical information, to further our knowledge of the *futuwwa* organizations as an organic part of oriental urban society, in his *Mouvements populaires et autonomisme urbain dans l'Asie Musulmane du Moyen Age*, in *Arabica*, 1958-9 (also printed separately, 1959; abridged German version: *Zur Geschichte der städtischen Gesellschaft im islamischen Orient des Mittelalters*, in *Saeculum*, ix (1958), 59-76), and quite recently the *fiṭyān* of Ḳhurāsān have attracted the attention of C. E. Bosworth in *The Ghaznevīds*, Edinburgh 1963, chap. VI. Of the Arab scholars, besides the contributions of Muṣṭafā Ḍjawād reproduced in the introduction to his edition of Ibn al-Mī'mār, we should add S. 'Afiif, *al-Malāmatiyya wa 'l-Sūfiyya wa ahl al-futuwwa*, Cairo 1364/1945. For the Turkish scholars, who for the most part have concerned themselves with the Turkish period of the *futuwwa*, see below.

The *fatā*, in its ancient Arab form, has been the subject of expositions, for example in Bishr Farēs, *L'honneur chez les Arabes avant l'Islam*, Paris 1932, 'Umar al-Dasūḳī, *al-Futuwwa 'ind al-'Arab*, Cairo 1953, and M. Bravmann, *On the spiritual background of Early Islam*, in *Muséon*, lxiv (1951).

(CL. CAHEN)

POST-MONGOL PERIOD

(i) Survival of the courtly *futuwwa* after the Mongol Invasion.

When Hülegü, the grandson of Čingiz Khān, conquered Baghdad in 1258, putting a bloody end to the ‘Abbāsīd Caliphate, he also dealt a blow to the *futuwwa* organization, which the Caliph al-Nāṣir li-Dīn Allāh had reformed and brought to new greatness by introducing it into courtly life. *Futuwwa* writings, which had come into being under al-Nāṣir, survived for a time to the extent of entries in the great encyclopaedias (here I would mention the Persian encyclopaedia *Najā’is al-funūn fi masā’il al-‘uyūn* of Āmulī, and the *Tuḥfat al-iḥwān* of ‘Abd al-Razzāk Kāshānī), which have a chapter on *futuwwa*, giving extracts from the *Kitāb al-Futuwwa* of the Ḥanbalī *ṣāḥih* Abū ‘Abd Allāh Muḥammad al-Ṣhārim (?), known as Ibn al-Mī‘mār, which was written for the *futuwwa* circles of the caliph al-Nāṣir. But it is doubtful whether this literary survival was matched by any actual survival of the organizational *futuwwa* in its courtly form.

For some time, however, the courtly *futuwwa* did in fact persist in Egypt. This was connected with the move of the ‘Abbāsīd Caliphate to that country under the Mamlūk sultan al-Zāhir Baybars (658-676/1260-1277). Before he left for Damascus on 19 Ramaḍān 659/18 August 1261, the ‘Abbāsīd prince who had fled to him, and whom he recognized as Caliph al-Mustanṣir II, clothed him with the “garment of the *futuwwa*” (*libās al-futuwwa*). After Mustanṣir II had been killed on his unsuccessful campaign against the Mongols, a second supposed ‘Abbāsīd descendant arrived in Cairo, and was in turn recognized by Baybars as the Caliph al-Ḥākim bi-amr Allāh, and Baybars in his turn now bestowed on him the “garment of the *futuwwa*”. Baybars’s successors maintained the investiture with the “garment of the *futuwwa*” for some time. They invested Mamlūk *amīrs* and foreign princes with it, issuing the relevant documents, e.g., that made out for the Mamlūk sultan al-Ashraf Khalīl in 691/1292 in respect of the Kurdish prince ‘Alā’ al-Dīn al-Hakkārī. Mamlūk *amīrs* who had received the *futuwwa* showed this in their coat of arms. As time went on, however, interest in the *futuwwa* seems to have waned. During the 8th/14th century, or at the latest during the 9th/15th, courtly *futuwwa* appears to have become extinct even in Egypt—at least, no more is heard of it. Only Kaḷkaṣhandī, in his work *Ṣubḥ al-a‘shā*, makes brief mention of the ceremony of admission, the girding (*shadd*). There are also a few documents opposing the *futuwwa*, written by members of the ‘ulamā’, such as the one by the famous Ḥanbalī reformer Ibn Taymiyya (died 728/1328), but otherwise no further evidence has come to light.

Bibliography: Concerning the Egyptian *futuwwa*: E. Blochet, *Moufazzal ibn Abilfazail, Histoire des Sultans Mamlouks (Patrologia Orientalis, xii, treatise iii)*, Paris 1919, 426 [84]; *Chronicle of Ahmed ibn ‘Alī al-Makrīzī, entitled Kitāb al-Sulūk fi ma’rifat duwal al-mulūk*, ed. by M. Muṣṭafā Ziada, vol. I, Part 2, Cairo 1936, 459, note 5 (reproduction of Mufaḍḍal’s report); Fr. Taeschner, *Eine Futuwwa-Urkunde des Mamlukensultans al-Ashraf Chalil von 1292, in Aus der Geschichte des islamischen Orients (Philosophie und Geschichte 69)*, Tübingen 1949, 1-15; al-Kaḷkaṣhandī, *Ṣubḥ al-a‘shā*, Cairo 1336/1918, 274-9 (reproduction of the above-mentioned *futuwwa* document, and a

further one with an introduction); I. Goldziher, *Eine Fetwā gegen die Futuwwa*, in *ZDMG*, lxxiii (1919), 127 f.; J. Schacht, *Zwei neue Quellen zur Kenntnis der Futuwwa*, in *Festschrift Georg Jacob*, Leipzig 1932, 276-87.

(ii) Popular *futuwwa*. The Turkish *Akhīllik*.

Wherever *futuwwa* once existed, it continued in a different form, by becoming linked with the crafts, and thus, in time, it became the rule of the guilds. This process, occurring in all the countries of the Islamic Orient, is by no means clear, but we know more about its history in Turkey than in most other places. This is due to the fact that here (i.e., in Saldjūk Anatolia), it took on a rather interesting form among the urban craftsmen, noticeable because the bearer of the *futuwwa* (Turkish *fütüwwet*), the *fütüwwetdār*, was referred to as *Akhī*; hence the Turkish name *Akhīllik* (see AKH) for this particular Anatolian form of *futuwwa*.

We know from the historian Ibn Bibī that courtly *futuwwa* did exist in Anatolia. He reports that the Rūm-Saldjūk Sultan ‘Izz al-Dīn Kaykāwūs I had requested and received the “garment of the *futuwwa*” from the Caliph al-Nāṣir (c. 611/1214). In the time of his successor ‘Alā’ al-Dīn Kaykābād I (616-634/1219-1236), the great *Shaykh* Abū Ḥafṣ ‘Umar al-Suhrawardī—al-Nāṣir’s theological adviser—came to Konya as ambassador and, amongst other duties, performed the *futuwwa* rituals. One might be justified in assuming that this contributed to the spread of *futuwwa* in Anatolia, yet this impetus from courtly *futuwwa* does not seem to be solely responsible for the development of *Akhīllik*.

The existence of this form of *futuwwa* in Iran can be proved even before that in Anatolia, and everything points to the fact that it must have reached Anatolia from there. This theory is also supported by the cult of Abū Muslim [q.v.]—the propagator of the ‘Abbāsīd revolt against the Umayyads—who (rather like Sayyid Baṭṭāl [q.v.]) became a sort of national hero, first for the Persians and later also for the Turks. However, whilst Sayyid Baṭṭāl was regarded as the model of fighters for the faith—the *Ghāzīs*—Abū Muslim was the model for the artisans and the lesser people, who formed a corporate body under the name of *Akhī*. According to a widespread tale which was responsible for shaping the picture of Abū Muslim in the imagination of the people, the *Akhīs* led by him—especially those of Marw and *Khurāsān*—were the ones chiefly concerned with the ‘Abbāsīd rising. Even if one regards this as a mythical elaboration of the figure of Abū Muslim, one may still assume that the institution as a popular element in the social structure of Iran dates quite a long way back.

Although there is clearly a connexion between the *futuwwa* and the *Akhīllik*, there is some question about the earlier Islamic and Iranian antecedents of the *futuwwa* (see above). *Akhī* Farādī Zindjānī (died 457/1065), one of the most famous saints in Iran, is the earliest personality on Iranian soil who is mentioned as an *Akhī*, and he is also revered by the Anatolian *Akhīs* (whose adherence to the *futuwwa* is beyond doubt) as one of their own *shaykhs*, appearing in their rolls of honour (*silsila*). *Akhī* Farādī Zindjānī is held to be the master of the great Persian poet Nizāmī, but as the latter was born only in 535/1141 (that is to say 80 years after Zindjānī’s death), one can only regard Nizāmī as a spiritual disciple of the great master.

In the 7th/13th and 8th/14th centuries, when *Akhīllik* flourished in Anatolia (as is borne out by

numerous documents) it also flourished in Iran. There were a number of *Akhhis* in the time of Shaykh Şafī al-Dīn Ardabīlī (1252-1334), the ancestor of the Şafawid Şāhās, and some of them must be numbered among his own companions and followers. Notable amongst these is *Akhi* Sulaymān of Gilkhārān, the father-in-law of the Shaykh. In connexion with these, one should probably also mention a certain *Akhi* Ahmad al-Muhibb al-Ardabīlī, by whom we have a *Kitāb al-Futuwwa* in Arabic (which contains, however, only quotations from the Qur'ān and *hadīth*, and sayings concerning generosity). The Şafawid *Akhi* tradition may also be the basis of the fact that we find the word *Akhi* (with reduced significance) several times in the *Diwān* of Khaṭā'ī (i.e., Şāh Ismā'īl), as a name for followers of the Şafawīyya.

Further evidence for the existence of the Iranian institution is to be found in the work of the great Persian Şūfī Shaykh and saint Amīr Sayyid 'Alī b. Shihāb al-Dīn Hamadānī, called 'Alī II (714-786/1313-1384), entitled *Risāla-i Futuwwatiyya*, in which he not only equates *futuwwa* and *tasawwuf* (and where the 'possessor of the *futuwwa*', the *futuwwadār*, is referred to by the name of *Akhi*), but where there is also clear reference to the institution as such.

Like the Anatolian *Akhi*s, the Iranian ones occasionally intervened in politics. This can be seen from the example of *Akhidiūk* [q.v.] who gained power in Tabriz and Ādharbāyḍjān for three years (758-760/1357-59), until the Djalā'irid Shaykh Uways conquered Tabriz.

Bibliography: Concerning *Akhi* writing see [besides the works mentioned in the article *AKHĪ* (Nāsiri, Gülşehri)] the following: *Gülşehri, Manṭıku't-tayr*, a facsimile edition with an introduction by Ağāh Sırrı Levend, Ankara 1957 (the relevant *fütüwwet* chapter at 180 ff.); Abd-ülbāki Gölpinarlı, *Burgāzi ve "Fütüwwet-Nāme" si*, in *Iktisat Fakültesi Mecmuası*, xv (1953), 76-153, transliterated edition with an introduction. Concerning Abū Muslim: I. Melikoff-Sayar, *Abu Muslim, patron des Akhis* (in *Akten des xxiv. intern. Orientalisten-Kongresses, München*, Munich 1957, 419-21). Concerning the institution in Iran: Fr. Taeschner, *Spuren für das Vorkommen des Achitums ausserhalb von Anatolien, in Proceedings of the Twenty-second Congress of Orientalists, held in Istanbul Sept. 15th to 22nd 1951*, vol. II, Leiden 1957, 273-77; H. W. Duda, *Imāduddīn Faḡh und die Futuwwa*, in *ArO*, vi (1933), 112-24; B. Nikitine, *Essai d'Analyse du Şafwat-uş-Şafā* [of Ibn Bazzāz, died 773/1371-72], in *JA*, 1957, 385-94 (particularly 393, *Akhis* in the entourage of Shaykh Şafī); concerning *Akhi* Ahmad al-Muhibb al-Ardabīlī cf. *Islamica*, v (1932), 314, under no. 5; A. K. Borovkov, *K istorii bratstva "Achi" v Sredney Azii* (Concerning the history of the *Akhi* constitution in Central Asia), in *Akademiku V. A. Gordlevskomu . . . sbornik statey*, Moscow 1953, 87 ff.; Fr. Taeschner, *Der Achidschuk von Tebriz und seine Erwähnung im Iskender-nāme des Ahmedi*, in *Charisteria Orientalia* (Festschrift Jan Rypka), Prague 1956, 338-44.

(iii) *Futuwwa* as a system of guilds.

There have probably always been guilds (*şinf*, [q.v.], pl. *aşnāf*, Turkish *esnaf*) in the towns of the Islamic Orient. This is also indicated by the fact that whereas individual trades are scattered all over the town in the Occident, those in the Orient are grouped around the market area in streets

bearing their name. In the absence of clear evidence, one cannot state with any certainty what the organization of the guilds was like in the Middle Ages, and whether there has always been a link with the *futuwwa*. The few guild documents which we do possess are of a relatively more recent date (at the earliest of the 9th/15th century): that is to say, dating from the era of the great Ottoman expansion which grew until its rule extended over three continents. In the documents of the guild records, there is a corresponding prominence of Turkish writings with evidence of their having influenced the Arabic.

These guild documents, now generally referred to as *Fütüwwet-nāmes*, primarily—not to say exclusively—deal with the organization of the guilds. The numerous catechisms which survive, collections of questions put to the apprentice who was being examined and their answers, are exclusively concerned with matters of organization and ritual and not with questions of training in the trades. From these, it appears that it is not only the *Akhilik*, as we know it from its writings, which is responsible for the organization of guilds as a *futuwwa* union; the documents differ in several respects, so that it appears probable that other *futuwwa* groups also exerted their influence over the guilds.

The so-called "Great *fütüwwet-nāme*" (*fütüwwet-nāme-i kebir*) of Sayyid Mehmed b. Sayyid 'Alā' al-Dīn al-Ĥüseynī al-Raḍawī, dated 931/1524, the full title of which is *Miftāh al-daḡā'ik*, is the most important of these documents. It describes the *fütüwwet* customs of the guilds in full detail, and from this it appears that the *fütüwwet* of the guilds had nine grades (whereas that of the *Akhilik* had three). The first three of these, *nāzil*, *nīm-ṭarīk*, and *meḡān-beşte*, may be taken to correspond to the three grades of a trade: apprentice (*terbiye*, or *ḡraḡ*), journeyman (*kaifa*), and master (*usta*), which do not, however, appear under these names in the *fütüwwet-nāme*. The next three grades (that is to say, 4 to 6), are those of the master of ceremonies, the *naḡīb*: *bishrewish* (i.e., the assistant of the *naḡīb*), *naḡīb*, and head *naḡīb* (*naḡīb al-nuḡabā*); the three top grades (7 to 9), are those of the Shaykh: the representative (*ḡhalīfe*) of the shaykh, also known as *Akhi*, the Shaykh, and the Supreme Shaykh (*shaykh al-shuyūḡh*). The *Akhi*, therefore, is the seventh grade in the hierarchy of this particular guild *fütüwwet*.

There is a further difference: whereas the *Akhilik* shows a division into two classes, the *fütüwwet-nāmes* of the guilds give evidence of a division into three: *Kawli*, *Şhūrbi* and *Seyfi*. Thus there is an intermediate class between the lowest members—those who are committed by their word only—and the full members—those who have received the accolade; this is the class of those who have partaken of the ritual cup.

A further interesting custom of the guild-*fütüwwet* is the one by which the novice, or apprentice—the *nāzil*—chooses not only a master as "Patron of the Journey" (*ḡol atası*), but at the same time he has to choose two "Brothers of the Journey" (*ḡol kardeşleri*)—apparently from among the older apprentices—who are to assist him along the path of the *fütüwwet*.

A further thing which emerges clearly from almost every page of the "Great *fütüwwet-nāme*" of Sayyid Mehmed b. Sayyid 'Alā' al-Dīn, is its decidedly Şhi'i (and more specifically "Twelver" Şhi'i, Imāmi) character. Doubtless this is because at the time when it was written, at the beginning of the 10th/16th century, the "Twelver" Şhi'ī enjoyed a

time of expansion because of the Şafawiyya, and this led to the foundation of the new Persian Empire. It threatened to spread also to Ottoman territory, until Sultan Selim I put an end to the threat of the new Şhîfî Persians by his campaign against Şhâh Ismâ'îl, over whom he won the victory of Çaldırân [q.v.] in 1514. This was also the time when the Şhîfî order of the Bektâşhiyya [q.v.] was organized by Bâlim Sultân. There are, in fact, some points of contact between the "Great *fütüwwetnâme*" of Sayyid Mehmed, and the Bektâşhiyya: a number of the *terdjümân*—the short verses mentioned there which were recited or sung at the celebrations of the guilds—can also be found in the book *Mir'ât al-makâşid fi daş' al-mağâsid* of Sayyid Aĥmad Rif'at, which describes the Bektâşhî ceremonies.

There appear to be only a few complete manuscripts of the "Great *fütüwwetnâme*" of Sayyid Mehmed. There are, however, shorter guild extracts in all libraries, and these are usually also called "*fütüwwetnâme*". They are generally excerpts from the "Great *fütüwwetnâme*". One may therefore assume that every guild compiled its own little *fütüwwetnâme* from that source. It is worth noting that the Şhîfî character of the original no longer emerges in these. This fact reflects a trend in the history of religion of the Ottoman Empire where—after earlier indecision between Sunnî and Şhîfî—the Sunnî creed progressively gained ground from the days of Selim I onwards. Arabic *futuwwa* writings (discussed by Thorning in a study which has become an indispensable basis for all work on *futuwwa*) also seem to be based on the Turkish "Great *fütüwwetnâme*" of Sayyid Mehmed, and to represent Arabic translations of excerpts from this work.

Whilst there were other *futuwwa* traditions besides *Akĥilîk* in most of the guilds whose rule was Sayyid Mehmed's "Great *fütüwwetnâme*", there was also a group of guilds which must be regarded as the direct continuation of *Akĥilîk*, namely the tanners and all trades concerned with the treatment of leather, such as saddlers and cobblers. All these paid homage to their *pir Akĥî Ewrân* [q.v.], properly Evren, an *Akĥî* saint of Kırşehir in Central Anatolia (south-east of Ankara), who is himself said to have been a tanner. They did not use Sayyid Mehmed's "Great *fütüwwetnâme*" as their rule, but the original *fütüwwetnâme* of the *Akĥîs*, which is that of Yahyâ b. Kĥalîl al-Burĥâzî. There is, however, in most of these manuscripts which come from tanner circles, an appendix informing the reader of the more modern terms, and these are the terms familiar to us from Sayyid Mehmed's "Great *fütüwwetnâme*". Thus there is evidence that influence was exerted by the *fütüwwet* tradition represented by the latter over the *Akĥî* tradition kept up by the tanners.

For their part, the tanners, thanks to their *Akĥî* tradition, could exert their own influence over the other guilds, particularly as they had a firm and centralized organisation which had its centre at the grave of their patron saint Akĥî Evren in Kırşehir. At this place there was a *tekye* whose guardian, called Akĥî Baba [q.v.], was taken to be a descendant of Akĥî Evren, and regarded (admittedly only in the Turkish provinces of the Ottoman Empire, Anatolia, Rumelia, Bosnia and even the Crimea, but not in the Arab provinces) as the head of all the tanners in the Ottoman Empire. This Akĥî Baba, or his representative, travelled through the provinces every year, receiving the apprentices into the guild. The main part of this ceremony was their girding with the belt (*kushak kushatmast*). Naturally, such cere-

monies brought a certain income, and this formed the financial basis of the organization. The Akĥî Babas succeeded in gaining the privilege of girding the apprentices of other guilds as well, and thus they gained a position of considerable power among the craftsmen of the ancient Ottoman Empire. Akĥî Evren thus became *pir* not only of the tanners but of the whole of the Turkish guilds. This position of the Akĥî Babas of Kırşehir was repeatedly confirmed by edict and, on the whole, the Ottoman sultans protected the guilds and their organizations. These were useful to them on several counts: firstly, they supplied not only the general populace, but in particular the armies on their campaigns, and secondly they were a reserve of men—some of the guilds were bound to do military service; in the earliest days, the guilds were also the only means of reaching the whole population of the Empire. This was the purpose of the occasional processions of the guilds. Ewliyâ Çelebi describes one which took place under Murâd IV in 1048/1638. Such gatherings gave the ruler a picture of the military and economic strength of his country.

There were, however, some protests from 'ulemâ' circles, both against the Şhîfî leanings of the "Great *fütüwwetnâme*" by Sayyid Mehmed, and against the Akĥî Evren cult of the tanners. A learned man by name of Münîrî (Ibrâhîm b. Iskandar) Belĥrâdî wrote a book entitled *Nişâb al-intisâb wa-âdâb al-iktisâb*, attacking these things and presenting the crafts from the strictly Sunnî point of view. The book was of no avail; probably it never even reached the hands of those for whom it was intended.

There is a great amount of important documentation concerning the guilds (including their rules and regulations) in Turkish archives, the major part of which has not been studied.

The European provinces, including those inhabited by other races, like Bosnia, took part in the general development of the Turkish guilds; they also led on the same writings.

As has already been mentioned, the "Great *fütüwwetnâme*" of Sayyid Mehmed b. Sayyid 'Alâ' al-Dîn was also the accepted authority in the Arabic provinces of the Ottoman Empire. There, the guilds used extracts, written in Arabic, and adapted them to their special needs. This is the material on which H. Thorning based his epoch-making work. There is a description of the guilds in Damascus in 1883 by Elia Qoudsî, from which it becomes clear that the organization at that time was still essentially the same as that which we know to have existed among the Turkish guilds.

A valuable document concerning the *fütüwwet* as an organization of the guilds comes from Persia. This is the *Fütüwwetnâme-i sultânî* of the well known writer Kamâl al-Dîn Ĥusayn Wâ'iz Kâşhifî (died 910/1505), a nephew of the famous poet Djâmî. Unfortunately only one manuscript has so far come to light; it is in the British Museum, but is incomplete and still awaits an editor. One may hope, though, that further manuscripts of this important work, and of others concerning the *futuwwa* and the guild organizations, will emerge from the still largely unexplored libraries of Iran.

In Turkestan also it can be shown that *futuwwa* is at the basis of the guild organizations. The eastern Turkish guild treatises (of which there was quite a number in the collection of the Berlin orientalist Martin Hartmann), are generally called *risâla*. It has recently been shown that there is even a reference to the Anatolian saint of the guild,

Akhî Evren. Thus the effects of his cult stretched as far as Turkestan.

In the course of the 19th century, with the influx of European goods and the expansion of the European type of commerce, the guild-organizations fell into decay in all states of the Islamic Orient. For this reason it has been gradually abolished in all countries of the Islamic world. In Turkey, it was discontinued in Young Turk times, and replaced by chambers of commerce (by a law of 13 February 1325 *mâli*/26 Feb. 1910; chambers of commerce were instituted in 1943). A few surviving features were abolished in the time of the Turkish Republic. With this, therefore, the organization of the *futuwwa* also came to an end.

In the Arabic dialect of Egypt, *futuwwa* means "ruffian"; cf. the *Mudhakkirât futuwwa*, 2nd ed., Cairo 1927, written in colloquial Arabic.

Bibliography: On Turkish guilds in general: 'Othmân Nûri [Ergun], *Medjelle-i umûr-i belediye*, Istanbul 1338/1922, ch. VI: *Esnâf teshkilât ve tidiâret usûllari*; Fr. Taeschner, *Das Zunftwesen in der Türkei*, in *Leipziger Vierteljahresschrift für Südosteuropa*, v (1941), 172-188. Concerning the "Great *fütüwwetnâme*" of Seyyid Mehmed b. Seyyid 'Alâ' al-Din al-Hüseyni al-Radâfi of the year 931/1524: A complete copy of this was in the possession of Prof. Tschudi, Basle, excerpts from it in Ewliyâ Çelebi, *Seyâhatnâme*, i, 487 ff., as an introduction to his description of the great procession of the guilds in 1638 (translated by J. v. Hammer, *Narrative of Travels . . . by Ewliyâ Efendi*, i, 2, London 1834, 90 ff.). Concerning Akhî Evren: Fr. Taeschner, *Gülschehris Mesnevi auf Achî Evran, den Heiligen von Kirschehir und Patron der türckischen Zünfte*, Wiesbaden 1955. Guild documents: Fr. Taeschner, *Ein Icazetenâme aus dem Kreise der Achis* (dated Muh. 876/July 1471), in *Jean Demy Armağanı*, Ankara 1958, 249-254; idem, *Eine Urkunde für den Stiftungsinhaber der Zaviye des Ahî Evran in Kırşehir von 1238/1822-23*, in *Vakıflar Dergisi*, iii, Ankara 1957, 309-313; idem, *Ein Zunft-Fermân Sultan Mustafa III von 1773*, in *Westöstliche Abhandlungen* (Festschrift Rudolf Tschudi), Wiesbaden 1954, 331-337 (a similar document of 1197/1783 is reproduced in Âfet Inan, *Apeşcu général sur l'Histoire économique de l'Empire Turc-Ottoman*, Istanbul 1941, pl. XVIII; table of contents pl. XIX); further guild documents in M. Djewdet, *L'Éducation aux foyers des gens des métiers* (Arabic), Istanbul 1350/1932; there is a reproduction of a 17th century miniature depicting the ceremony of accepting an apprentice into the guild in Taeschner, *Alt-Stambuler Hof- und Volksleben*, Hanover 1925, plate 24; also *Isl.*, vi (1916), 169-172. The procession of the guilds in 1048/1638, described by Ewliyâ Çelebi, *Seyâhatnâme*, i, Istanbul 1314/1896-97, 506 ff. (partially and not faithfully translated from a defective manuscript by J. v. Hammer, *Narrative of Travels . . .*, vol. i, part 2, London 1834, 104 ff.). Concerning İbrâhîm b. Iskender Belghrâdi, cf. Bursalî Mehmed Tâhir, 'Othmânî mü'ellifleri, ii, 25 f. Concerning the guilds in Bosnia cf. studies by Hamdija Kresevljaković, *Esnafi i Obrti u Bosni i Hercegovini (1463-1878)* ("Guilds and Companies in Bosnia and Herzegovina"), i *Sarajevo*, Zagreb 1935 (expanded new edition, Sarajevo 1958), ii *Mostar*, Zagreb 1951; Fr. Taeschner, *Das bosnische Zunftwesen zur Türkenzeit*, in *BZ*, xlii (1951), 531-559. The guilds in the Crimea: VI. Gordlevskiy,

Organizatsiya tsekhov u krimskikh tatar ("The organization of guilds among the Tatars of the Crimea") in *Trudi Etnografo-Arheologičeskogo Muzea*, Moscow 1928, 56-65. Concerning the guilds in the Arab provinces of the Ottoman Empire: H. Thorning, *Beiträge zur Kenntnis des islamischen Vereinswesens auf Grund von Baş Madad et-Taufiq* (*Turk. Bibl.* 16), Berlin 1913; Carlo Landberg, *Notice sur les corporations de Damas par Elia Qoudsi, fils de 'Abdo Qoudsi*, Leiden 1884 (German translation by O. Rescher as appendix II, *Über die Zünfte in Damaskus*, in *Die "Nawâdir" von el-Qaljâbi*, Stuttgart 1920, 280-309). The *fütüwwetnâme-i sulţânî* is part of a manuscript in the British Museum, Ms. Add. 22,705 (Rieu, 44). Concerning the guilds in Turkestan: M. Hartmann, *Die ositürkischen Handschriften der Sammlung Hartmann*, in *MSOS*, vii/2 (1904), 16, no. 9 (artisan *Risâles*); M. Gavrilov, *Les corps de métiers en Asie Centrale et leur status* (*Rissala*), tr. from the Russian by J. Castagné in *REI*, 1928, 202-230; A. K. Borovkov, *K istorii bratstva "Achi" v Sredney Azii* ("Concerning the history of the Akhî union in Central Asia"), in *Akademiku VI. A. Gordlevskomu . . .*, Moscow 1953, 83 ff.; Pearson, 281-2. (FR. TAESCHNER)

AL-FUWAṬĪ [see IBN AL-FUWAṬĪ].

FUYÜDĠ, pl. of **FAYÜDĠ**, (from Persian *payk*), is the name not only of the couriers of the government *Barid* [*q.v.*], but also of the commercial mail serving the population at large. This term was common all over North Africa and Egypt during the 5th/11th and 6th/12th centuries, while on the Egypt-Syria route the word *kutubî*, letter-bearer, was used. Occasionally, *rasûl* appears in the same sense, although the latter is more regularly applied to special messengers (see below).

Since only a few letters written in Arabic script on paper have been published, for the time being our information about the *fuyüdü* is derived exclusively from the letters of the Geniza [*q.v.*], which are written in the Arabic language but in Hebrew script.

In addition to carrying letters between the cities of a country, the *fuyüdü* provided the international mail services during the winter, when the sea was closed, and in midsummer, since the ships used to sail in convoys in spring time and in the autumn. As with the *Barid*, one and the same man would carry the dispatches entrusted to him from the starting point to the final destination, e.g., from al-Ḳayrawân to Cairo, or even from Almeria, Spain, to Alexandria. For the task of the *fuyüdü* was of a confidential nature. The names of the *fuyüdü* (mostly Muslim, some Jewish) are often referred to in a way which indicates that they must have been personally known to the addressee, albeit coming from a distant country.

No traces of any guild organization of the *fuyüdü* have been found thus far, but the times for their departures and arrivals must have been more or less fixed. The Geniza letters suppose that there was a weekly service between Cairo and Tyre (and presumably also other Syro-Lebanese-Palestinian cities, see below), while that between Cairo and al-Ḳayrawân also was regular, but dependent on the caravans, which, in normal years, seem to have made the double journey three times during one winter.

As to the speed of this service, the way between Cairo and Alexandria required four days approximately. A letter from the Egyptian capital to Ascalon, Palestine, took twelve days, while those carried between Tunisia and Egypt required from one to

two and a half months, depending on the length of the stay of the caravans in each of the localities visited by them (which stay was used by the *fuyüdj* for collecting additional mail).

The cost of the forwarding of a letter from Jerusalem to Ramle was half a *dirham*, that from Alexandria to Cairo one *dirham* exactly, that from Almeria to Alexandria, referred to above, one and a half *dirhams*, four letters being sent to the same address. These prices are indicated in the letters preserved because payment was to be made after delivery. The prices were certainly not fixed, but probably customary.

The payments to special messengers, called *rasül*, of which three cases have been traced thus far, were up to fifty times as high as those made to *fuyüdj*. A service midway between the latter, who moved

too slowly, and the special messengers, who were too expensive, was provided by the *saydj tayyär*, or express courier. The request *tufayyir li kitäbak*, "fly your letter to me", most probably refers not to carrier pigeons, but to this express service. Carrier pigeons might have been intended in another letter, in which the addressee is asked to send a *barä*, or release, *ma'al-tayr*, "with the birds", possibly a technical term, parallel to the usual request to send a letter either *bi 'l-maräkiib*, "by boat" or *ma'a 'l-fuyüdj*, "with the mail couriers".

Bibliography: S. D. Goitein, *The commercial mail service in medieval Islam*, in *JAOS*, lxxxiv (1964); idem, *A Mediterranean society*, chapter IV, section 3 (in the press). (S. D. GOITEIN)

FUZÜLİ [see FUPÜLİ].

FYZABAD [see FAYDÄBÄD].

G

GABAN, properly GABNOPERT (cf. Abu 'l-Faradj, *Chron. Syr.*, ed. Bruns, 329 and *Καπνίσιον* *φρουριόν*, Cinnamus, i, 8), an Armenian mountain stronghold on the Tekir-Su, a tributary of the Djayhän, now called Geben and belonging to the *ilçe* of Enderin in the *il* of Maraş. Here the kings of Armenia kept their treasures and retired in case of need; the last king Leon VI de Lusignan entrenched himself here in 776/1374, for example, but had to surrender after a siege of nine months to the Mamlük Sultan al-Malik al-Ashraf Sha'bän.

Bibliography: Ritter, *Erdkunde*, ix/2, 36, 157; Defrémery, in *Documents arméniens, Recueil des historiens des crois.*, s. Index; Cuinet, *La Turquie d'Asie*, ii, 243.

GABÈS [see KABIS].

GABON, one of the few African countries into which Islam was introduced in the colonizer's baggage-train. It was in 1843 that the first Senegalese soldiers (Wolofs or Tukulors) were stationed with the garrison of Fort d'Aumale and then in the camp on the plateau at Libreville; some of these soldiers, on the completion of their service, chose to settle in Gabon where for the most part they went into trade along the Ogoué, the Ngounié or the Fernan Vaz lagoon. They married Gabon women who remained Christian, and their children generally attended the Catholic school of the St. Mary mission.

A garrison of colonial infantry mainly composed of riflemen who were natives of Senegal and French Sudan meant the constant introduction of new Muslim contingents, but they stayed two or three years and then returned to their country. Hausa and Dyula pedlars and shopkeepers had to replace these soldiers. Some of these Muslims acted as professional fortune-tellers or witch-doctors, taking advantage of the credulity of the peasants in the bush.

It is not possible to speak of autochthonous Islam; the total number of converts in Gabon does not exceed a few dozen.

The statistics for 1959, given in the year-book of missions in the apostolic prefecture of Dakar, arrived at a total (probably an under-estimate) of 2,000 Muslims (1090 in the prefecture of the estuary, 266 in the Woleu Ntem, 175 in maritime Ogoué, 80 in

Ogoué Ivindo, 31 in the Ngounié, 21 in the Ogoué-Lolo, 10 in the Nyanga and 4 in Upper Ogoué).

The paucity of Muslims is matched by the small number of mosques, one at Port Gentil, one at Lambaréné, two at Libreville, the biggest of which was built at the expense of the French Government.

The Muslims in Gabon, representing 0.4% of the population, were of importance only during the colonial period in the capacity of subordinates in the administration. They still play a certain part as a commercial bourgeoisie.

Bibliography: Some lines in the various works relating to Gabon. The Abbé Raponda-Walker has very kindly furnished the essential features of the information contained in the above article.

(R. CORNEVIN)

GABR, term generally used in Persian literature—with rather depreciative implications—to indicate Zoroastrians. Philologists have not yet reached agreement on its etymology. Several suggestions have been made, e.g., (a) from Hebrew *ḥabher* ("companion") in the sense of *Ḳiddūshin* 72a; (b) from Aramaeo-Pahlavi *gabrā* (read *mart*), especially in the compounds *mōg-martān* ("the Magi") (written *mōg-gabrā-ān*); (c) from a Persian corruption of Arabic *kāfir* ("unbeliever"). The first two etymologies are very improbable, so that the derivation from A. *kāfir* seems the most acceptable. In Persian literature the word takes often the depreciative suffix *-ak* (*gabrak*, pl. *gabrahān*). Persian knows also the form *gawr/gaur*, Kurdish the forms *gebir* (applied to Armenians), *gawr* (Zoroastrians), *gāvır* (applied to Europeans, especially Russians), Turkish the well-known word *gāvur* (unbeliever). In Persian literature the word is applied only secondarily to "unbelievers" in general, the oldest texts using it especially and technically for Zoroastrians. This, together with the irization of the Arabic word which probably lies behind it, points to a very old origin—purely "oral"—of the loan, certainly at a period preceding that when Arabic words were introduced in abundance into new-Persian, at the birth of new-Persian written literature.

Bibliography: *Gr. I. Ph.*, ii, 697; *Burhān-i kāfi*, ed. M. Mu'in², Tehrān 1342s., iii, 1773-4, 1850; M. Mu'in, *Mazdayasnā wa ta'thir-i ān dar adabiyāt-i Pārsi*, Tehrān 1326, 395-6 (and new

ed. in 2 vols., Tehrān 1338); A. Akbar Dihkhudā, *Lughat-nāma*, fasc. 30, Tehrān 1335s./1956, 94-100. (A. BAUSANI)

GABRIEL [see **ḌĀBRĀʾĪL**].

GAḤSA [see **ḠAḤṢA**].

GAFURI [see **ḠĤAFŪRĪ**, **MAḌĪD**].

GAGAUZ, a small Turkic tribe speaking a Turkic language but Orthodox Christian in religion. At the present time they are settled in the south of the Moldavian S.S.R. (Bessarabia) in the district of Komrat, Čadŕ-Lunga, Kangaz, Tarakliya, Vulkanēšti; in the south of the Ukrainian S.S.R. in the district of Zaporozhe and Odessa (Izmail) and in the district of Rostov in the Russian S.S.R. There are also small Gagauz settlements in Central Asia—in the districts of Kokpekti, Žarma, Čarskiy, Aksuat and Urdžar in the region of Semipalatinsk and in the eastern Kazakh and Pavlodar region of the Kazakh S.S.R. The Gagauz also live in the region of Frunze in the Kirghiz S.S.R. and in the district of Taškent in the Uzbek S.S.R. The total number of Gagauz in the U.S.S.R. is 124,000 (1959). In Bulgaria the Gagauz occupy the villages in the district of Varna, near Provadya, in the Dobruđja near Kavarna and in the south of Bulgaria in the district of Yambol and Topolovgrad. In Rumania there are only a few Gagauz villages left—and those in the Dobruđja.

The ancestry and origin of the Gagauz are not clear. According to one hypothesis the Gagauz originate from the Kumans or Polovtsians who played an active role in the history of the south Russian steppes until 1237. According to another theory the Gagauz are possibly the descendants of the Torks or Uzes who were related to the Kumans and who are well known to the old Russian chronicles under the name of Black Caps (*čornnye klobuki*) (11th century). These Karakalpaks seem to have been a very mixed tribe; with Russian rule they also adopted the Russian religion (Greek Orthodoxy). Since the Gagauz too are Christian and Orthodox, it is possible to equate them with the Karakalpaks.

Bulgarian scholars, however, consider the Gagauz to be descendants of the Bulgars who were turkicized in the 15th-19th centuries but who retained Orthodox belief.

The most probable hypothesis seems to be the one which regards the Gagauz as descendants of the Turkish-Oghuz tribes (and of the Selđjŭks). The area which was later named the Dobruđja was inhabited in the first half of the 13th century by Turkish tribes and bore the name of Karvuna-land after its capital Karvuna (later Balčŭk). The Byzantines obtained their troops from among the population of that area, especially from among the Uzes. The Oghuz tribes often threatened the security of the Byzantine empire as they joined forces with other tribes during their raids. Byzantium, therefore, had always to beware of them and strove to subject them in order to utilize their forces for itself. In 1261 there appeared at the court of Michael VIII Palaeologus the Selđjŭk Sultan ‘Izz al-DĪn Kay Kā’ŭs, who had fled before the Mongols from Anatolia. The Byzantine Emperor enfeoffed him with the possession of land in the Dobruđja, where he established an independent Oghuz state with the capital Karvuna (Balčŭk). The ethnic appellation Gagauz seems to stem from the name Kay Kā’ŭs. Greek Orthodoxy was recognized as the dominant religion. Ecclesiastical authority was exercised by the Patriarch of Constantinople through the agency of the exarch in Karvuna. The newly founded state was strengthened by the incorporation of Selđjŭk Turks and created its own army and fleet.

As a result of the struggles between the tribes, Balčŭk came to the fore and, at the head of the Oghuz tribes, was chosen to be ruler of the state. In 1346 Balčŭk took part in the disorders in Constantinople where he sent 1,000 horsemen to the aid of the Regent Anne of Savoy. After the death of Balčŭk, Dobrotiĉ came to the throne (1357). In his reign the state was strengthened considerably. Dobrotiĉ increased his fleet. The name Karvuna-land was changed to Dobrotiĉ-land. The form ‘Dobruđja’ became current at a later date. Dobrotiĉ was followed by Yanko (1386)—according to other sources Ivanko—the last Oghuz ruler. In 1398 he was obliged to acknowledge the suzerainty of the Ottoman Turks. After the fall of the Oghuz state some of the population accepted Islam but the rest remained true to Christianity. With the conquest of Constantinople the Ottoman Sultan recognized the Greek Patriarch of Constantinople as head of all the Christians without reference to their nationality. Although the sources are silent for many years concerning the Gagauz, it must be assumed that they too came under the authority of the Patriarch. There is evidence relevant to this from the year 1652 concerning the decision of the Patriarch to give authority over all towns and villages to the local bishop instead of to the exarch in Karvuna.

From 1750 until 1846 there occurred a migration of the Gagauz of the Balkan peninsula—in connexion with a similar movement by the Bulgars—over the Danube to Russia (until 1769 into the province of New Russia; between 1787 and 1791 and most strongly between 1801 and 1812 to Bessarabia). Initially this went on without any apparent interference from the Russian government, which only later introduced order into the management of the land and the administration. This migration was apparently caused by the oppression of the robber bands (the *Daghli* and *Kirdjali*) of Pasvand-oghlu ‘Othmān [q.v.], the notorious Pasha of Vidin, and of Kara Feydi].

Since 1940 the territory of the Bessarabian Gagauz has belonged to the U.S.S.R. In 1949 all the Gagauz villages in the Moldavian and Ukrainian S.S.R. were collectivized together with those in Bulgaria and Rumania. The Gagauz work mainly in agriculture, cattle-raising, wine growing and, on the coast, fishing. As a result of being the long-standing neighbours of the Bulgarians, the Gagauz have borrowed much from their way of life, their customs and their domestic activity. The most salient characteristics of the Gagauz are diligence, hospitality, cheerfulness and contentment.

The language of the Gagauz belongs to the southern group of Turkic languages, *i.e.*, it is closest to the Turkish of Turkey, of *Ādharbaydĭān* and of Turkmenistān. Several phonetic features, almost the whole syntax and phraseology as well as most of the morphology and vocabulary of the Gagauz are not Turkish. The following points may be enumerated here:

- (1) the softening of consonants before front vowels;
- (2) the appearance of the gender suffixes *-ka*, *-yka*;
- (4) syntactically the Gagauz language is completely Slavized and un-Turkish;
- (4) the strong foreign element in the vocabulary (Greek, Rumanian and Slavonic).

For a long time the Gagauz possessed no literature of their own. For ecclesiastical purposes the Greek Church used ‘Karamanli’ books written in the Turkish language and in the Greek alphabet. These books contain lives of the saints and prayers. By contrast a rich folk poetry has developed, together

with riddles (*bilmeydžü*), proverbs (*söleis*), folk-songs (*türkü, mani*), stories (*masal*), anecdotes (*fıkra*) etc. The Gagauz alphabet, based on the Russian with additional letters, was created in the Moldavian S.S.R. in 1957. Since 1958 elementary education in the Gagauz language has been introduced. For this purpose text books are being compiled. Work is gradually going on towards the development of a Gagauz literary language. In Kishinev a Gagauz newspaper is published twice a month as a supplement to the *Moldova Socialistă*.

Bibliography: C. Jireček, *Das Fürstentum Bulgarien*, Vienna 1891; V. Moškov, *Gagauzi Benderskogo uyezda*, in *Etnografičeskoye Obozrenye*, 1900-2, xliv, xlviii, xlix, li, liv, lv; idem, *Mundarten der bessarabischen Gagenzen*, i-ii, in *Proben der Volksliteratur der türkischen Stämme*, x, St. Petersburg 1904; T. Kowalski, *Les Turcs et la langue turque de la Bulgarie du Nord-Est*, Kraków 1933; E. M. Hoppe, *I Gagauzi, popolazione turco-cristiana della Bulgaria*, in *OM*, xiv (1934); M. Çakır, *Besarabială Gagauzların istoriasă*, Chişinău 1934; A. I. Manov, *Poleklotno na gagauzite i tehniite običai i nravi*, Varna 1938 (Turkish translation by Türker Acaroğlu, *Gagauzlar*, Ankara 1940); P. Wittke, *Yazıtıoğlu 'Ali on the Christian Turks of the Dobruja*, in *BSOAS*, xiv (1952); idem, *Les Gagaouzes—les gens de Kayhâüs*, in *RO*, xvii (1953); V. Marinov, *Prinos k'm izučavaneto na bita i kulturata na türците i gagauzite v Severoiztočna Bulgariya*, Sofia 1956; I. I. Meščeruk, *Antikrepostničeskaya bor'ba gagauzov i bolgar Bessarabiya v 1812-1820 gg.*, Chişinău 1957; N. K. Dmitriyev, *Gagausische Lautlehre*, in *Ar O*, iv (1932) and v (1933); idem, *Stroy tyurkskikh yazikov*, Moscow 1962; G. Doerfer, *Das Gagausische*, in *Philologiae Turcicae Fundamenta*, i, 1959; L. A. Pokrovskaya, *Osnovniye čerti fonetiki sovremennogo gagauzskogo yazika*, in *Voprosi dialektologii tyurkskikh yazikov*, ii, Baku 1960; *Budžaktan soslär*, Chişinău 1959; R. I. Bigayev, P. A. Danilov, M. U. Umarev, *O gagauzakh Sredney Azii*, in *RO*, xxv (1961); V. Drimba, *Remarques sur les parlers gagauzes de la Bulgarie du Nord Est*, in *RO*, xxvi (1963); W. Zajęczkowski, *Przyczynki do etnografii Gagauzów*, in *RO*, xx (1956); idem, *Gagauskie teksty forklorystyczne*, in *Yezikovedsko-etnografski izsledvaniya v pamet na akad. St. Romanski*, Sofia 1960; idem, *Sostoyaniye i blizayškiye zadači izučeniya gagauzov*, in *Folia Orientalia*, ii (1960).

(WŁODZIMIERZ ZAJĘCZKOWSKI.)

GAKKHAR, a war-like Muslim tribe, inhabiting mostly the Hazāra district and parts of the districts of Rāwalpindī, Attock and Dīehlam (Jhelum) of West Pakistan and that part of the Indian-held territory of Dīammū which lies to the west of the Čināb; it is of indigenous origin. Agriculturists by profession, the Gakkhars are considered socially high and stand apart from the local tribes of Rādīpūt descent who resent their arrogance and racial pride. Many of the religious and social ceremonies observed by them reflect Hindu influences. They do not permit remarriage of widows and observe very strict *pardah*. According to their own legends they are descended from Anūshirwān and Yezdegird and claim the title of Kayāni; their eponym is said to have been one Sultan Kaygawhar (later corrupted into Gakkhar), a native of Kayān in Işfahān. Cunningham's opinion that they are Kushāns seems nearer the truth, as the territory inhabited by them up to this day (described by Dīahāngīr, *Tūzuk*, tr. Rogers, i, 99, ending at

the Mārghala pass between Rāwalpindī and Ḥasan Abdāl) was once the stronghold of Buddhism. Buddhism flourished in northern India during the rule of the Kushān dynasty, who were mostly Buddhists. The claim of the Gakkhars that they entered India in the train of Maḥmūd of Ghazna (*reg.* 388-421/998-1030) and that they once ruled Tibet as vassals of the Chinese, is evidently fictitious. According to Firīšta (Lucknow ed., 26), it was the Gakkhars (and not the orthographically similar Khokhars) who joined the confederacy of the local Hindū *rādīās* against Maḥmūd of Ghazna in 399/1008. No less than 30,000 Gakkhars "with their heads and feet bare, and armed with various weapons" stormed the camp of the Sultan at Peshāwar but had to suffer badly for their audacity as did the Mēds and the Dīāts [q.v.] of Sind who had harrassed and attacked Maḥmūd's rear on his return from Somnāth in 417/1026.

In 601/1204-5 they rose in revolt against the rule of the Ghūrīd Sultan Mu'izz al-Dīn Muḥammad b. Sām, who took strong measures against them and quelled the rebellion with an iron hand. After this crushing defeat they were so thoroughly demoralized that their chief, simply because a Muslim captive had initiated him into the tenets of Islam, willingly became a convert, followed *en masse* by the whole of the tribe soon afterwards. However, this mass conversion was a mere act of expediency as these very Gakkhars, only the next year (602/1205), treacherously fell upon the retreating Sultan *en route* to Ghazna, while he was encamped at Damyak, a small place on the bank of the Dīehlam, three-quarters of a mile from modern Sohāwa, and murdered him. The place where he was murdered is still known to the local population as "*Ghūrān dā phar*", i.e., passage of the Ghūrīds. Raverty's lengthy discussion (*Ṭabaḳāt-i Nāsiri*, tr. i, 485 n) on the identification of the tribe to which the Sultan's assassins belonged leaves the question open as Ibn al-Athīr (*sub anno* 602 A.H.) and the *Tādī al-ma'āthīr* of Ḥasan Nizāmī, a contemporary source, describe them as *malāhida* and *fidā'is* (i.e., agents of the Alamūt Ismā'īlis), which is somewhat curious in view of the recent conversion of the Gakkhars to Islam. There is, therefore, reason to suppose that the assassins of Muḥammad Ghūrī were most probably Khokhars, who might have turned Ismā'īli under the influence of the Carmathians of Multān, their close neighbours. On the other hand since the murder took place in the territory of the Gakkhars there is equally strong reason to suspect them of the crime or of complicity in it, for no strangers to the place could be bold enough to break into the royal camp and murder a powerful Sultan who had not only ravaged their territory and inflicted a crushing defeat on them but was also instrumental in their conversion to Islam. It is also possible that some disgruntled members of the tribe, who had unwillingly abandoned the faith of their forefathers, might have nurtured a grudge against the Sultan and, finding a suitable opportunity, wreaked their vengeance. Here again we are confronted with a difficulty in that history does not record any large-scale defections on the part of the Gakkhars. The *Ṭabaḳāt-i Nāsiri* (Raverty, i, 485) also says that the Sultan "attained martyrdom at the hand of a disciple of the Mulahidah (*sic*)", who was apparently a Muslim, and not a Hindū as stated by Ḥamd Allāh Mustawfī (*Ta'rikh-i Guzīda*, i, 412), and al-Dīuwaynī (tr. Boyle, i, 326; where 'Hindu' has been wrongly translated as 'Indian'), as he was

found on capture to have been circumcised. He could not, therefore, have been a Khokhar as there is no evidence to prove that the Khokhars had embraced Islam long before the assassination of Mu'izz al-Dīn Muḥammad Ghūrī. Piecing all the recorded evidence together one is led to believe that the assassin was a Gakkhaā, smarting under the insult and humiliation suffered by his tribe. It was the result of a personal vendetta and had no political or religious implications as has been suggested by Rashīd al-Dīn (*Djāmi' al-tawārikh*, ed. Smirnova, i, 58) and Ibn al-Athīr (*sub anno 602 A.H.*) involving even Fakhr al-Dīn al-Rāzī [*q.v.*] in the conspiracy.

The Gakkhaās continued to harry the Delhi Sultans and in 645/1247 even a peace-loving prince like Nāṣir al-Dīn Maḥmūd had to take measures against them. He appointed Balban, who reduced their country, took revenge on them for their continued incursions, chastised them for having allowed passage to the Mongols through their territory and made thousands of them captives. Malik Alṭūniya, who had forcibly married Raḍiyya Sultāna, most probably had pressed these very Gakkhaās, along with the *Djāts* and other tribes, into an army with which he opposed the forces of the slave king Mu'izz al-Dīn Bahrām Shāh but was defeated. Almost a century later they invaded the Panḍjāb in 743/1342, during the reign of Muḥammad b. Tughluk, killed Tatār Khān, the viceroy of Lahore and "completed the ruin of the province". Taking advantage of the disturbed conditions in the wake of Timūr's invasion of India (802/1399), they tried to harass the great conqueror but had to pay dearly for their audacity. They again gave trouble to Bābur [*q.v.*] during his victorious march (932/1525) against the Delhi Sultan Ibrāhīm Lodī. Bābur seized their fort Paḥālāh (now called Pharwāla, but mostly in ruins, about 12 miles east of Rāwalpindī), ruled by Hātī Khān, their chief, who had to flee before the onslaught of the Mughals. At the end of 933/1526 Hātī Khān waited on the emperor during his return to the Panḍjāb and assisted greatly in procuring supplies for the Mughal army. Bābur fully recognized his services, made him a handsome present and conferred on him the title of Sultān (proudly retained by the Gakkhaās till the middle of the 18th century when they were subjugated and reduced by the Sikh generals Guḍīḍjar Singh Bhangī and Sāhib Singh). During the reign of Humāyūn, the Gakkhaā chief Sultān Sārang gained much prominence. He became so powerful that he struck his own money, included his name in the *khutba* and refused to recognise Shēr Shāh Sūr, on the defeat of Humāyūn, as the new sovereign of India. He even obstructed by all the means at his disposal the construction in 948/1541 of the historic Rohtās fort by Shēr Shāh. This act of open hostility coupled with his contumacious behaviour enraged Shēr Shāh who personally led an expedition against him resulting in the rout of the Gakkhaās, the capture of Sultān Sārang and his subsequent execution. His tomb still exists at Rawāt, near Rāwalpindī. He was succeeded by his brother Sultān Ādam, who had several skirmishes with the troops of Islām Shāh Sūr. Ādam was so powerful that in 959/1552 prince Kamrān, the rebel brother of Humāyūn, who had been refused shelter by Islām Shāh, sought refuge with him. He was, however, betrayed and given up to Humāyūn who had him blinded, Ādam receiving robes of honour, kettle-drums and other insignia of nobility as a reward for his treachery (cf. *Djāwhar Āftābačī, Tadhkirat al-wāki'āt*, Urdu transl., Karachi 1955,

151-7). Following a family scandal, Sultān Ādam had to suffer disgrace at the hands of his own nephew Kamāl Khān, a son of Sultān Sārang, who confined him in the fort of Pharwāla, where he subsequently died, and hanged his son Laḡkar Khān, who had been guilty of an illicit love-affair with the wife of Kamāl Khān's brother. Abu 'l-Faḍl gives a different version omitting all reference to the love-affair and asserting that on a petition from Kamāl Khān, Akbar ordered the division of the Gakkhaā territory between him and his uncle Ādam; this resulted in a dispute which culminated in a pitched battle in which Ādam was utterly defeated and captured. This was clearly a stratagem which Akbar employed in order to punish the refractory chief by pitting his own kinsmen against him and to implant his suzerainty firmly in the territory of the Gakkhaās (cf. *Akbarnāma*, Bibl. Indica, iii, 560 ff.). In order further to cement his relations with the Gakkhaās and to use them as an ally against the turbulent Afghans, Akbar, in accordance with his well-known policy, contracted matrimonial alliances with them. Prince Salīm (sc. *Djahāngir*) was married to a daughter of Sayd (Sayyid ?) Khān, a brother of Kamāl Khān. Sayd Khān had fought under the Mughal general Zayn Khān Kōkah against the Afghans in Swāt and Bādījawī [*qq.v.*]. Later Awrangzib also honoured the Gakkhaā chief, Allāh Kullī Khān (1093-1117/1681-1705), by marrying one of his daughters to his son, Prince Muḥammad Akbar. Thus two Gakkhaā ladies, apart from several Rāḍjipūt princesses, found their way into the Imperial *harem*. Akbar's policy of pacification and reconciliation had its desired effects and we find the Gakkhaās leading a peaceful, uneventful life during the major part of the Mughal rule. They seem, however, to have reluctantly accepted the Timūrids as their overlords, inasmuch as a celebrated Gakkhaā warrior-chief, Muḡarrab Khān, sided with Nādir Shāh Afshār [*q.v.*] and took part in the battle of Karnāl (1152/1739), which showed up the cracks in the crumbling fabric of the Mughal empire. As a reward for his services he was confirmed in his possession of the fort of Pharwāla and on return to Kābul, Nādir Shāh conferred upon him, as a mark of further favour, the title of Nawwāb. (This seems to have been a personal title as no later Gakkhaā chief ever used it). He was defeated by the Sikhs at Guḍīrāt [*q.v.*] in 1179/1765 and had to surrender the whole of his possessions up to the *Djehlam* to the victors. Four years later he was treacherously captured and put to death by a rival chief, Himmāt Khān. The Sikhs, finding it a suitable opportunity, annexed the entire Gakkhaā territory to the Sikh kingdom of the Panḍjāb. Muḡarrab Khān's two elder sons were, however, allowed to retain the Pharwāla fort as a *djāgir*; this too was confiscated in 1234/1818 by the Sikh governor of the area. Chafing under successive insults and acts of expropriation, the Gakkhaās revolted in 1835 but were crushed by the Sikhs who put their chieftains—Shādmān Khān and Muddū Khān—along with their families in confinement, where both of them died. On the annexation of the Panḍjāb in 1849, the British conferred a pension of Rs. 1200 per annum on Ḥayāt Allāh Khān, a son of Shādmān Khān, he and the other members of his family having been released from captivity by the British two years earlier. In 1853 Nādir Khān, the Gakkhaā chief of Māndla, joined a Sikh conspiracy against the British. The rising, which might have been serious, was promptly quelled and Nādir Khān was captured and hanged. Apart from this incident

the GakkhaĀs remained loyal and peaceful; they joined the army and served the British well, who honoured one of their chiefs, Rādja Djahāndād Khān (d. 1906) of Hazāra (Khānpur), by conferring upon him the order of C.I.E. The present chief of the tribe is Sulṭān Irādī Zamān Khān, an 18-year old youth, who succeeded to the title in October 1963 after the accidental death of his father, a grandson of Djahāndād Khān.

The GakkhaĀs are divided into several clans, the leading being: the Būgiyāl, Iskandarāl, Firtūzāl, Sārangāl and Ādamāl. Of these the last two are more influential and powerful; they are the descendants of Sārang and Ādam respectively, the two chiefs who gained prominence during the reigns of Humāyūn and Akbar. While the Sārangāls are found in Hazāra and Attock, the Ādamāls inhabit the districts of Rāwalpindī and Djehlam. As compared with the GakkhaĀs of Hazāra and Djehlam those of the Rāwalpindī district are generally considered the senior and most important branch of the tribe (for details see *Rawalpindī District Gazetteer*, 63 ff.).

Bibliography: In addition to the authorities cited in the text: J. G. Delmerick, *A History of the Gak'khars*, in *JASB*, 1871, Pt. 1, 67-101; *Gazetteer of the Rawalpindī District*, Lahore 1909, 35, 38-44, 62-6; *Gazetteer of the Hazara District (1883-84)*, Lahore n.d., 20-22, 29, 32; al-Djūzdjāni, *Ṭabakāt-i Nāširi*, tr. Raverty, i, 481 ff.; Lepel Griffin, *Panjab Chiefs*, Lahore 1872, 574 ff.; Ibbetson, *Outlines of Panjab ethnography*, Calcutta 1883, 255; H. A. Rose, *A glossary of the tribes and castes of the Punjab . . .*, Lahore 1911-14, s.v. Gakhars; *The Tūzuk-i Jahāngiri*, tr. Rogers and Beveridge, London 1909, i, 96-9; Cunningham, *Later Indo-Scythians*, in *Numis. Chron.*, 1893, 94; *Baber's Memoirs*, tr. Erskine, London 1826, 259; Storey, ii, 675-6: *Cambridge History of India*, iii, under "Khokhars" (makes no mention of the GakkhaĀs and confuses them with the Khokhars); Elliot and Dowson, *History of India . . .*, ii, appendix, 444; *Massy, Chiefs and families of the Panjab*, Allahabad 1890, 424; *Firihṭa*, Lucknow 1284 A.H., 26-58 (= Brigg's tr., i, 146-82); *Archaeological Survey of India* (Report for 1863-64), see "Rohtas—the fortress of—"; Abu 'l-Faḍl, *Ā'in-i Akbari*, tr. Blochmann, Calcutta 1873, i, 486. On the confusion between GakkhaĀs and Khokars, see Rose, *Khokars and Gakkhars in Panjab history*, in *Ind. Antiquary*, 1907. (A. S. BAZMEE ANSARI)

GALATA [see ISTANBUL].

GALATA-SARAY [see GHALATA-SARĀY].

GALEN [see DJĀLĪNŪS].

GALICIA [see DJILLĪKIYA].

GALLA (own name *Oromo*, 'the people'). A people widespread in the modern state of Ethiopia, speaking a language belonging to the Eastern (or Low) Kushitic group which includes 'Afar-Saho and Somali). They irrupted from the region south of the Webi during the first half of the 16th century, almost contemporaneously with the campaigns of Aḥmad Grāñ [q.v.] and spread fanwise, penetrating deeply into the Abyssinian highlands. For long they were a menace to the existence of the Ethiopian state but were finally subjected by Menelik II between 1872 and 1888.

When their expansion began they were all nomadic herdsmen with an elaborate political system based on a cycle of generation-sets (*gada*), but in consequence of their tribal movements and settlement in different environments many groups underwent profound changes. When they first expanded they

came into contact first with Islam and then with Ethiopian Christianity. Their gradual and qualified adoption of the one or the other religion was slow, piecemeal, and tribal or regional. Although all the other Hamitic nomads of north-east Africa (Bedja, Saho, 'Afar and Somali) had long been Muslim, and although the important Muslim city of Harar [q.v.] and the southern Muslim states of Bali and Dawaro lay in their path, the Galla remained impervious to religious change so long as they remained nomads and their *gada* system intact. But when they settled in contact with Amhara and Sidama they became either Christian or Muslim.

The vast number of tribes forbids any formal classification here, whilst the syncretistic character of their religion, whatever they call themselves, also prevents any clear-cut religious classification. The southernmost Galla, small groups of Warday or Orma of Tanaland in Kenya, detached from the rest by Somali expansion, have adopted Islam in this century. So have many Bōran of northern Kenya. But the nomadic Bōran of southern Ethiopia, occupying a vast territory between the Lake Stephanie region and the River Djuba, and those Arsi (Arūsi in Amharic), living to the north of the Bōran between the Somali of Ogaden and the Sidama, who continue to maintain a pastoral nomadic life, remain pagan. Some Arsi are Muslim and in their territory lies the famous Muslim-pagan pilgrimage sanctuary of Shaykh Ḥusayn. Muslims are the northernmost Galla of the highlands (Yeḍju and Raya or Azebo), who inhabit a region once occupied by a Muslim population known as Dob'a, and the Wallo, covering a wide area of the eastern highlands north of the Tulama, who played an important part in the history of the empire in the 18th and 19th centuries, during which many embraced Christianity. Among the Shoan Galla (collectively known as Tulama) Christianity prevails. The Galla who penetrated the Gibē region of south-west Ethiopia, where they mingled with Sidama, were transformed in form of government, forming a group of five monarchical-type states (Djimma, Limmu, Gera, Gomma and Guma), and became Muslim between 1820 and 1870. Many of the Macha tribes (e.g., Nonno) to the north of these states have Muslim minorities. In the west the Leqa Galla of the Waleqa region are pagan, very few being influenced by Islam, whilst the chiefs are generally Christian. In the south-east the sections who live in the Harar region became Muslim during the last century: Nolē and Djaso north of Harar, Ala around the city, Itu to the west, and Ania (Ennia) to the south.

Bibliography: C. F. Beckingham and G. W. B. Huntingford, *Some records of Ethiopia: 1593-1646*, Hakluyt, 1954; E. Cerulli, *The Folk-Literature of the Galla of Southern Abyssinia*, in *Harvard African Studies*, iii (1922), 9-228; idem, *Ethiopia Occidentale*, 1929-33; E. Haberland, *Galla Süd-Äthiopiens*, Stuttgart 1963; G. W. B. Huntingford, *The Galla of Ethiopia*, 1955; P. Paulitschke, *Ethnographie Nordost-Afrikas*, Berlin 1896; J. S. Trimmingham, *Islam in Ethiopia*, 1952. (J. S. TRIMMINGHAM)

GALLIPOLI [see GELIBOLU].

GAMBIA, British Colony and Protectorate, West Africa, 13° 25' N., 16° W.; 4,000 square miles in extent with a population of about 260,000. It forms a narrow enclave in the surrounding territory of Senegal, occupying both banks of the Gambia river to a distance of 200 miles from the coast and being nowhere more than 39 miles broad. The principal tribal groups are Mandingo, Fula and Wollof.

The country is entirely agricultural, millet and rice providing the staple food of the people. The main economic crop is groundnuts, which accounts for nine-tenths of the revenue in an average year. There is no mining and apparently no mineral wealth. The only town is the capital Bathurst (population, 20,000). Under the constitution introduced in May 1962, the country has attained full internal self-government, the prime minister being Mr. D. Jawara the leader of the People's Progressive Party. A measure of union with Senegal is under active consideration (1964).

The British trading interest in the Gambia dates from early in the seventeenth century, and from 1662, when the fort on James Island was seized from the Duke of Courland, the succession of British African Companies maintained permanent occupation of one or more trading posts. The eighteenth century was a period of intense commercial rivalry with the French, who had established a factory at Albreda on the north bank and were not finally excluded from the river until 1857. Bathurst was founded in 1816 to provide an additional base for the campaign against the slave trade.

At least four-fifths of the indigenous population are Muslim. Islam was first introduced in the period from the 5th/11th to the 8th/14th century but conversion remained very superficial until towards the close of the eighteenth century, and the present strength of orthodoxy dates only from the period of the "marabout" wars, about a hundred years ago. All Gambia Muslims follow the Mālikī school of law and most of them are attached to one of two Šūfī orders, the Qādiriyya or the Tiǰāniyya, the latter being dominant, at least on the lower river. In some areas literacy in Arabic is not uncommon. Protestant and Catholic missions have been at work for more than a century, but there are very few Christians outside Bathurst.

Bibliography: J. M. Gray, *History of the Gambia*, London 1940; J. N. D. Anderson, *Islamic Law in Africa*, London 1945; D. P. Gamble, *The Wollof of Senegambia*, London 1957; *Gambia Annual Reports*; A. Gouilly, *L'Islam dans l'Afrique Occidentale Française*, Paris 1952. (D. H. JONES)

GAMES [see LA^CB].

GANĀFA [see DJANNĀBA].

GANDĀPUR, the name of a Pathan tribe which lives in the Dāmān area of the Dēra Ismā'īl Khān district of Pakistan. The tribe is now, for the most part, absorbed in the population of the area.

The tribe descended from the Afghan highlands to the plains of Dāmān during the 17th century. The centre of their winter quarters developed into a town in the 19th century, probably because of the trading activities of the tribesmen between Khurāsān and India. This town is at present called Kulācī.

The Gandapūr tribe took part in Pathan tribal wars during the 18th century but under British rule the tribe became settled and peaceful, mixing with other Pashto-speaking settlers. The origin of the name is unknown, as is the history of the people.

Bibliography: *Gazeteer of the Dera Ismail Khan District*, Lahore 1884, 53, 109, 202; M. Elphinstone, *An account of the Kingdom of Caubul*, London 1839, ii, 67; I. M. Reisner, *Razvitie feodalizma i obrazovanie gosudarstva u Afgansev*, Moscow 1954, *passim*. (R. N. FRYE)

GANDJA, Arab. DJANZA, the former ELIZAVETPOL, now KIROVABAD, the second largest town in the Azerbaijan S.S.R.

The town was first founded under Arab rule, in 245/859 according to the *Ta'rikh Bāb al-abwāb* (V. Minorsky, *A History of Sharvān and Darband*, Cambridge 1958, 25 and 57). It is not mentioned by the oldest Arabic geographers like Ibn Khurrādādhbih and Ya'qūbī; it seems to have taken its name from the pre-Muslim capital of Ādharbaydġān (now the ruins of Takht-i-Sulaymān). Ištakhri, 187 and 193, mentions Gandġa only as a small town on the road from Bardha'a [q.v.] to Tiflis; according to him the distance between Bardha'a and Gandġa was 9 *farsakh*, according to Yākūt (ii, 132) 16 *farsakh*. After the decline of Bardha'a Gandġa became the capital of Arrān; the Shaddādid dynasty ruled here from ca. 340/951-2; after it had been overthrown by Sultan Malik Shāh, the latter's son Muḥammad was granted Gandġa in fief. In 533/1138-9 the town was destroyed by an earthquake in which, according to 'Imād al-Dīn al-İsfahānī, there perished some 300,000 persons (130,000 according to Ibn al-Athīr), including the wife and children of Ķara-Sonġur, *amir* of Ādharbaydġān and Arrān, who was absent at the time; Demetrius, king of Georgia, sacked the ruined town and carried off one of its gates. 'Imād al-Dīn says that the Georgians built a new town in their country, gave it the name Djanza and set up the gate they had carried off there; soon afterwards Ķara-Sonġur destroyed the new town and brought the gate back to Gandġa. The latter statement does not agree with the facts; the gate that was carried off still exists in the Gelathi monastery in Kutais; a Georgian inscription gives an account of its removal; and there has also survived on the gate itself an Arabic inscription of the year 455/1063 (the year of its erection) which has been deciphered by Frāhn (*Mém. de l'Acad.*, 6th Ser., *Sciences politiques*, iii, 531 ff.).

Ķara-Sonġur died in 535/1140-1, his successor Čavlī in Dġumādā I 541/9 October-7 November 1146; Rawādī is next mentioned as ruler of Arrān; but a few years later we find Arrān reunited with Ādharbaydġān under the rule of the Ildegizids. The town of Gandġa is said to have been rebuilt by Ķara-Sonġur "in all its splendour"; in the 7th/13th century it was considered one of the most beautiful cities of Western Asia (cf. the verses in the *Nuzhat al-ġulūb*, GMS, 91); the poet Nizāmī Gandġawī [q.v.] belongs to this period; Ibn al-Athīr (xii, 251) calls Gandġa "mother of the cities of Arrān". When the Mongols appeared before Gandġa in 618/1221, they did not dare to attack the strongly fortified town, the inhabitants of which had proved their courage in frequent battles with the Georgians; but the retreat of the enemy had to be purchased with money and clothstuffs. In 622/1225 Gandġa, whither the last Ildegizid, Ōz-Beg [q.v.], had fled from Tabriz, was taken by Sultan Dġalāl al-Dīn Kh^wārizmshāh [q.v.]; a few years later all the Kh^wārizmīs were massacred in a rebellion of the inhabitants; nevertheless, after suppressing this rising Dġalāl al-Dīn refused to allow his troops to sack the town and only had the ring-leaders, 30 in all, executed (618/1231). Four years later (1235) the town was captured and burned by the Mongols. On this occasion also it was soon rebuilt but does not seem to have attained great importance again. Under the Il-Khāns Arrān with Gandġa as its capital was one of their provinces; the land afterwards usually shared the lot of Ādharbaydġān and from the reign of Ismā'īl Shāh Šafawī [q.v.] onwards formed part of the Persian kingdom; under Persian rule the governor of Gandġa bore the title of Khān. In 991/1583 Khān Imām Kulī was defeated by

the Turks, who in 996/1588 captured the town itself; invested in *Shawwāl* 1014/February-March 1606 by *Shāh* 'Abbās I it was recovered for the Persians after a six months' siege. *Shāh* 'Abbās transferred the town to another site about 1 *farsakh* "higher", i.e., to the south-west. The new *Gandja* was captured by the Turks in 1135/1723; regained by *Nādir Shāh* in 1148/1735 it remained after his death under the rule of *Khāns* who were practically independent, passed at the end of the 18th century into the power of the *Kādjārs* and was stormed on the 3rd (15th) January 1804 by the Russians under Prince *Tsitsianov* to be definitely ceded to Russia by the treaty of *Gulistān* [q.v.]. On the 13th (25th) September 1826 *Paskevič* defeated a Persian army under 'Abbās *Mīrzā* in the immediate neighbourhood of the town. Called *Elizavetpol* by the Russians, *Gandja* resumed its old name in 1924, to change it again in 1935 to *Kirovabad* in honour of the Soviet statesman *S. M. Kirov*.

The modern town with a population (1959) of 116,000 inhabitants, lies on both banks of the *Gandja* Čay, a tributary of the *Kura*. In the older western half of the town, fortifications and the so-called "Tatar" mosque have survived from the time of *Shāh* 'Abbās; the "Persian" mosque belongs to a later period. The climate is unhealthy and malarial but favourable to the growth of vegetation. Vines, fruit trees, vegetables and tobacco are cultivated in the surrounding countryside; it is also a centre of sericulture.

Bibliography: In addition to the works mentioned above: *The history of the Caucasian Albanians* by *Movsēs Dasxurançi*, transl. C. J. F. Dowsett, London 1961; *V. Minorsky, A history of Sharvān and Darband in the 10th-11th centuries*, Cambridge 1958; idem, *Studies in Caucasian history*, London 1953; *A. A. Ali-zade, Sotsial'no-ekonomičeskaya i političeskaya istoriya Azerbaidžhana XIII-XIV vv.*, Baku 1956; *B. Lewis, Registers on Iran and Ādharbāyān in the Ottoman Defter-i Khāqāni*, in *Mélanges Massé*, Tehran 1963, 259 ff. (on registers dating from the first and second Ottoman occupations); *IA*, s.v. *Gence*, by *Mirza Bala*, with further bibliography. (W. BARTHOLD-[J. A. BOYLE])

GANDO [see *FULBE*].

GANGĀ, the *Ganges* (also *Gang* گنگ, گنگ in the Muslim historians of India), the principal river of Upper India [see *HIND*] which rises in the snows of the *Himālaya* in the district of *Garhwāl* at an altitude of some 3100 m., flows through the present provinces of *Uttar Pradesh*, *Bihār* and *Bengal*, and falls in the *Bay of Bengal* after a course of about 2500 km., the last 500 km. through the *Bengal delta*. Above the delta it receives successively the waters of the *Rāmgangā*, *Yamunā* (*Djāmnā*, [q.v.]), *Gōmatī*, *Gōgrā*, *Sōn*, *Gandak* and *Kōsī*; above the *Djāmnā* confluence at *Prayāg* (*Allāhābād*, [q.v.]) it is fordable. The delta commences south of the ruins of *Gawf* [see *LAKHNĀWTI*], the westernmost channel which passes close to *Murshidābād* [q.v.] being known in its upper reaches as the *Bhāgirathi* and in its lower as the *Hūglī* [q.v.]. The main (eastern) channel, known also as the *Padmā*, runs south-east to *Goālanda* where it joins the (*Bengal*) *Djāmnā*, i.e., the lower reaches of the *Brahmaputra*. The confluence forms a broad estuary, now called the *Meghnā*, which enters the *Bay of Bengal* near *Noākhalī* as the most easterly of a number of channels. The delta is fertile in the

north, and the swampy *Sundarbans* (salt, timber for boat-building) form its southern base; the *Hūglī* is its main commercial channel. Until the construction of the railways the *Ganges* formed, with its tributaries, a most important traffic artery (*J. Rennell, Memoir of a map of Hindoostan* . . .³, London 1793, 335 ff.), its major towns (e.g., *Kanawdī*, *Allāhābād*, *Faydābād*, *Banāras*, *Patnā*, *Munger*, *Rādīmaḥall* [q.v.]) having in many cases stone or brick landing stages. Its irrigation waters are extended by the *Upper and Lower Ganges canals*, with headworks at *Hardwār*.

In its lower reaches the fall is no more than from 1 to 3 cm. per kilometre, and hence its course is very liable to change under the weight of monsoon rainfall; for example, before the Muslim conquest of *Bengal* the main stream instead of turning south at its present point ran eastwards to *Mālda* and then turned south along the present course of the *Mahānadā*, running east of *Gawf* (cf. *E. V. Westmacott in JASB*, 1875, 7 ff.); the transfer of the *Bengal capital* from *Gawf* to *Pānduā* in 739/1338-9 was evidently occasioned by such a change, as was a subsequent removal of the court from *Gawf* to *Tāndā* about 850/1446. The differences between the present courses of the *Ganges* and its deltaic tributaries and those shown on *Rennell's map* (*op. cit.*, facing p. 364; cf. *ibid.*, 345 ff.) are striking. For further details of change of course see *HÜGLI*.

To the *Hindūs* the *Ganges* is a sacred river, having its source in paradise whence it is precipitated on to the earth as the centre of seven streams; this legend, represented in *Sanskrit sources* in the *Matsyapurāna*, *Vāyupurāna*, *Rāmāyana*, etc., is recounted in *al-Bīrūnī's K. al-Hind*, Eng. tr. *E. Sachau*, London 1888, i, 261. Its water has a special ritual purity, either for bathing at the confluences, especially at *Allāhābād* when the sun is in *Aquarius*, or for drinking (for the express courier which took *Ganges water* to *Muḥammad b. Tughluk's court* in *Dawlatābād* see *Ibn Baṭṭūta*, iii, 96, tr. *Gibb*, 184; for *Akbar's use of Ganges water* see *Abu 'l-Faḍl, Ā'in-i Akbari*, i, 55; and cf. *Tavernier's observation* (*Voyages*, Eng. tr. ed. *W. Crooke*, London 1925, i, 95) that the emperor (*Shāhājahān*) and his court drink no other). For the *Hindū practice* of self-immolation in its waters, and casting the ashes of the dead therein, see *Ibn Baṭṭūta*, i, 79, iii, 141 f., tr. *v. Mžik*, 57; tr. *Gibb*, 193; *V. Minorsky, Gardāzi on India*, in *BSOAS*, xii (1947-8), 639 f.

Bibliography: in addition to the references in the text, see *Imperial Gazetteer of India*, ed. 1908, s.v. *Ganges*. (J. BURTON-PAGE)

GANZA [see *GANDJA*].

GAO, a town in the republic of *Mali*, situated on the left bank of the *Niger* (10,000 inhabitants), is one of the oldest commercial centres in *West Africa*, standing at the point where the caravan route from *Tilemsi* reaches the *Niger*. In older writers, *Gao* is referred to under the names *Kaukau*, *Kawkaw*, *Kookou*, *Kankou* and *Koukhou*. Two etymologies are suggested: according to *al-Bakrī* (*Description de l'Afrique*, 399), the name *Kaukau* derives from the sound of tom-toms; *Houdas* (*Tarikh al-Sūdān*, 6, n. 3) suggests that it is an abbreviation of *koko* *Korya* (the king's town).

Probably founded in about 690 A.D. by the *Sorko* *Faran* fishermen expelled from *Kukia* by the *Songhai* *Gao* became an important commercial centre. It is probably the town referred to by *al-Kh̄arizmī* (before 218/833) and, in about 258/872, by *al-Ya'qūbī* as "Kawkaw, the greatest and most power-

ful of the kingdoms of the Sudan", which would anticipate by some twenty years the date 890 given by Barth as marking the extension of the authority of the Songhai rulers of Kukia over Gao.

Gao was then very much frequented by traders from the Maghrib. Hence it happened that, according to Ibn Khaldūn (*Berbères*, trans. de Slane, iii, 201), it was at Gao, during one of his father's business journeys, in about 271/885, that Abū Yazīd [q.v.], "the man on the donkey", was born.

Al-Muḥallabī tells us: "The king of this people sets his subjects the example of the faith of Islam, and the majority of them follow his example. It has a town on the east bank of the Nile (Niger) named Sarna; this town contains markets and merchandise and is regularly frequented by people from all countries. The king also has a town on the west of the Nile where he lives with his nobles and intimates. He has a mosque where he prays, while the people have their own *muṣallā* between the two *madrasas*. In his town the king has a palace which no-one lives in except himself and which now harbours only a single eunuch. They are all Muslims. The king and his principal companions wear tunics and turbans and ride horses bareback". These lines, quoted by Y.-Kamal (*Monumenta Cartographica Africae et Aegypti*, iii/2, 683), were written in about 385/996, that is to say 15 years before the date given for the conversion to Islam and the settling at Gao of Dia Kossoi (1009-10).

Al-Bakrī (459/1067) describes the division of the town into two quarters: "(Kawkaw) consists of two towns, one is the residence of the king and the other is inhabited by the Muslims. Their king bears the title of *Kanda*. Like other negroes, they wear a loin-cloth and a jacket of skins or other material, the quality of which varies according to the wealth of the individual. Like the negroes, they worship idols... When a new king mounts the throne, he is given a seal, a sword and a *Kur'ān*... Their king professes the faith of Islam, they never entrust the supreme authority to anyone other than a Muslim" (*Descr. de l'Afr. sept.*, trans. de Slane 1859, Algiers 1913, 342-3).

In 1939, royal steles of the 12th century were discovered at Sane (9 km. east of Gao). Al-Zuhri (before 545/1150) noted a greater volume of trade came from Egypt and Wargla than through the Tafilet.

Gao was captured by Sagamandia, one of the generals of Kango Mūsā (Mansa Musa), at the time of the return from pilgrimage of the emperor of Mali (724/1324) who had a mosque with *mīhrāb* built, perhaps on the plans of the poet al-Sāḥili. Dia Assibai, a vassal of Mali, had to surrender his two sons as hostages. One of them, 'Alī Kolen (the cricket), managed to escape and restored the Songhai empire by deposing the *dia* Bada who was governing Gao on behalf of the Mali. He was called *Sonni* (the liberator) and founded the second dynasty which ruled from 739/1339 until 898/1493.

Gao, however, remained a highly prosperous capital and, after his visit in 753/1352, Ibn Baṭṭūta stated that it was one of the most beautiful and extensive cities in the Negroes' country, and most abundantly supplied with foodstuffs. But during the 8th/14th century the Songhai were driven back to the former capital of Kukia. It was only in 802/1400 that the *Sonni* Ma Daou (or Ma Dogo, that is, the Giant) passed to the attack and sacked the town of Mali. The last ruler *Sonni* 'Alī (868/1464-898/1493) or 'Alī Ber (the Great) brought the Songhai empire to its apogee when he captured Timbuctoo (872/1468)

and Djenne (877/1473). But it was a period of pagan resurgence and of persecution of the Muslims.

When nominated chief of the Songhai on 21 January 1493, the *Sonni* Barou refused to adopt Islam; he was compelled to fight against 'Alī Ber's best commander, the *Sarakole* (Soninke) Muḥammad Toure who won a victory (12 April 1493) and took the name *Askia* (signifying *usurper* or *it is not he*). Muḥammad Askia (898/1493-934/1528) made the pilgrimage to Mecca (1497-8), and then extended and organized his conquests. He received a visit (907/1502-909/1504) from the reformer al-Maghīllī who had just had the Jewish colonies at Touat (Tuat) massacred.

The 16th century represents the great period of the empire of Gao. The *Ta'riḫ al-Fatāsh* enumerates 7626 houses, which represents a large town. Leo Africanus, who probably visited Gao at the beginning of the 16th century, related: "Gao is a very large city without walls... the greater part of the houses are ugly in appearance; however, there are some quite handsome and commodious buildings in which the king lives with his court". In 999/1591, the army of the *pasha* *Djawdhar* captured Gao. But, accustomed to the splendours of Morocco, *Djawdhar* was disappointed: "the head donkey-driver's house in *Marrākush* is better than the Askia's palace" (*Ta'riḫ al-Sūdān*, 221).

But dependence on Morocco was soon no more than nominal. In any case, it merely took the form of plundering the educated and bourgeois classes, which explains the utter collapse of Islamic culture. After 1021/1612, the *pashas* commanding the Moroccan army no longer came from Morocco, but were appointed on the spot by the soldiers. The *Arma*, half-breed descendants of Moroccans, had difficulty in fighting against the Tuareg who occupied Gao for the first time in 1091/1680, but were driven from it in 1099/1688 by the *pasha* Mansūr Seneber, who however left no further garrisons there.

Thereafter, decline set in, and in 1184/1770 Gao, following Timbuctoo, was under Tuareg control.

At the time of Barth's visit in 1854, Gao was no more than a wretched village with from three to four hundred huts, where only a single partly ruined monument was to be seen, the tomb of the great Askia Muḥammad. Although they reached Timbuctoo in 1893, the French military authorities established a base there only in 1899 (Lt.-Col. Klobb). On their arrival, the French found merely a small group of *sharifs* called *Sherifikalo* in the neighbourhood of the Askia tomb.

The peace brought by French rule permitted the intermingling of the various races which nevertheless retained some degree of specialization, with Songhai farmers, *Arma* artisans, Moorish shopkeepers, Hausa traders and Bambara fishermen and tailors.

Bibliography: R. Basset, *Essai sur l'histoire et la langue de Tombouctou et des royaumes de Songhay et Melli*, Louvain 1889; Béraud-Villars, *L'Empire de Gao*, Paris 1943; Boulnois and Boubou Hama, *L'Empire de Gao*, Paris 1954; Delafosse, *Haut-Sénégal-Niger*, Paris 1912; Dubois, *Tombouctou la mystérieuse*, Paris 1897; idem, *La Région de Gao, berceau de l'Empire Songhay*, in *BCAF*, 1909, 47 ff.; Dutel, *Comparaison entre une généalogie Sonrai de tradition arabe et la généalogie des Askia de Gao donnée par les sources historiques*, in *Notes africaines*, xxv (January 1945), 22-3; R. Mauny, *Notes d'archéologie au sujet de Gao*, in *BIFAN*, 1951, 837-52; idem, *La tour et la Mosquée de l'Askia Mohammed à Gao*, in *Notes Africaines*, xlvii (July 1950); Capt. Péfontan, *Les Armes*, in

BCHSAOF, 1926, 153-79; J. Rouch, *Les Songhay*, Mémoire IFAN, Dakar 1952; J. Sauvaget, *Notes préliminaires sur les épitaphes royales de Gao*, in *REI*, 1948, 5-12; idem, *Les épitaphes royales de Gao*, in *Andalus*, xiv/1 (1949); J. Spencer Trimingham, *A History of Islam in West Africa*, Oxford 1962. (R. CORNEVIN)

GARDEN [see BUSTĀN].

GARDĪZ, town of modern Afghanistan, headquarters of Paktiya Province (originally called 'The Southern Province'), situated 65 km. east of Ghaznī in the direct line, though further by road, in 69° 6' E. 33° 36' N. Gardīz stands on the route from Ghaznī towards the Kurram Valley, which there joins the route passing south-eastwards from Kābul through the Logar Valley. The town stands at an altitude of 2289 metres amid extensive orchards in the Zurmat plain, surrounded except to the south-west by substantial mountains. It is dominated by an artificial fortress-mound, the Bālā Ḥiṣār, which is crowned by an elegant fortress apparently dating from the 19th century. Within these fortifications are contained a barracks, and a *ziyārat* which occupies the remains of an ancient mud-brick bastion. Local tradition attributes the foundation of the city to a certain Zamar, who is apparently not otherwise documented. None the less, the discovery in 1947 at Mir Zakah, 53 km. east-north-east of the town, of a sacred spring containing an important treasure of Indo-Bactrian and Indo-Scythian coins, suggests that Gardīz was a place of consequence already in the second century B.C. Preserved at Kābul is an image of the elephant-headed god Gaṇeśa, bearing a Sanskrit inscription of the eighth year of the Hūna king Khingāla (Khingila). The image is reputed to have been brought to Kābul from Gardīz, and this if true would attest the importance of the place in the 6th century A.D. According to the *Ta'rikh-i Sistān* (p. 24) Gardīz was founded (or re-founded) by the Khāridjī leader Ḥamza b. 'Abd Allāh in about 181/797. The connexion of the Khāridjīs with this town is confirmed in the *Hudūd al-'ālam*, but the later history of its Khāridjī *amīrs* is little known. A bilingual Arabic-Sanskrit inscription from the Tochi Valley now in the Peshawar Museum dated 243/857 contains the words *fi barr* 'Umān 'in the land of 'Umān', which appears to refer to the well-known Khāridjī connexions beyond the Persian Gulf. The ruler's name has not been read, but the early date suggests that he must have been one of the princes of Gardīz. The historian Gardīzī [q.v.] (*Zayn al-akhbār*, ed. Nazim, 11) reports an attack by the Ṣaffārid Ya'qūb b. al-Layṭh on the *amīr* of Gardīz, Abū Maṣūf Aflāh b. Muḥammad b. Khākān in 256/869. In 364/974 Bilgetegin, one of the predecessors of Maḥmūd of Ghaznī, died whilst he was undertaking a siege of Gardīz. However, the town soon fell into the hands of the Ghaznawids, for during the reign of Sebūktigin, in 385/995 according to Barthold, the former was housing political prisoners in the fortress of Gardīz. With the loss of its independence, the historical importance of the town began to diminish. During the Mongol invasion it was the scene of a counter-attack by the Sultan Djalāl al-Dīn upon the Mongol vanguard. The Emperor Bābur, in his *Memoirs*, mentions it as a strong fortress, and the scene of a skirmish with the 'Abd al-Raḥmān Afghans'. Modern research has devoted little attention to Gardīz, and it is remarkable that its earlier rulers are apparently unknown to numismatics.

Bibliography: R. Curiel and D. Schlumberger,

Le trésor de Mir Zakah près de Gardēz, in *Trésors monétaires d'Afghanistan* (Mémoires de la Délégation archéologique Française en Afghanistan, Tome XIV), Paris 1953, 67-99; D. C. Sarcar, *Three early medieval inscriptions*, in *Epigraphia Indica*, xxxv (1963), 45-7; Malik al-Shu'arā Bahār (ed.), *Ta'rikh-i Sistān*, 24; *Hudūd al-'ālam*, 91, 251; Muhammad Hamid Qureshi, *A Kufic Sarada inscription from the Peshawar Museum*, in *Epigraphia Indo-Moslemica*, 1925-6, 27; Barthold, *Turkestan*², 264, 445; Sir Lucas King (ed.), *Memoirs of Zahir-ed-din Muhammed Bābur*, London 1921, i, 241; ii, 122 ff.; Muḥammad Nazim, *The life and times of Sulṭān Maḥmūd of Ghazna*, Cambridge 1931, 27.

(A. D. H. BIVAR)

GARDĪZĪ, ABŪ SA'ĪD 'ABD AL-ḤAYY B. AL-ḌAḤḤĀK B. MAḤMŪD, Persian historian who flourished in the middle of the 5th/11th century. Nothing is known of his life. His *nisba* shows that he came from Gardīz [q.v.]; since he says that he received information about Indian festivals from al-Bīrūnī [q.v.], he may have been his pupil. His work, entitled *Zayn al-akhbār*, was written in the reign of the Ghaznawid Sultan 'Abd al-Rashīd (440/1049-443/1052). It contains a history of the pre-Islamic kings of Persia, of Muḥammad and the Caliphs to the year 423/1032, and a detailed history of Khurāsān from the Arab conquest to 432/1041: no sources are named, but for the history of Khurāsān Gardīzī must have been mainly following al-Sallāmī [q.v.]; the work includes also a valuable chapter on the Turks, based on the works of Ibn Khurrādādhbih, al-Djāyhānī and Ibn al-Muḥaffa' [qq.v.] (ed. with Russian tr. by W. Barthold, in *Otchet o poezdke v Srednyuyu Aziyu* (Zap. Imp. Akad. Nauk po Ist.-Phil. Otd., i, no. 4), St Petersburg 1897, 78 ff., and with Hungarian tr. by G. Kuun in *Keleti Kútjók*, 1898, 5 ff. and *KS*, 1903, 17 ff.), a chapter on India (see E. Sachau, *Alberuni's India*, London 1888, ii, 360, 397 and V. Minorovsky, *Gardīzī on India*, in *BSOAS*, xii (1948), 625-40), and essays on Greek sciences, chronology, the religious festivals of various peoples, and genealogy. Only two incomplete manuscripts are known: Bodleian, Ouseley 240, dated 1196/1782, which is a transcript of Cambridge, King's College 213, dated (?)930/1524. The contents, so far as they survive, are listed by E. Sachau and H. Ethé (*Catalogue . . . Bodleian Library*, i, 9 ff.). Historical sections on the Ṭāhirids, Ṣaffārids, Ṣāmānids and Ghaznawids have been edited by Muḥammad Nazim, *Kitāb Zaynu 'l-akhbār*, Berlin-London 1928 (E. G. Browne Memorial Series, i).

Bibliography: Introduction to M. Nazim's edition and Barthold, *Turkestan*², 20-1, and references there given; *Hudūd al-'ālam*, index.

(W. BARTHOLD*)

GARĒBĒG [see 'ĪD and INDONESIA—V].

GARMSĪR [see KĪSHLĀK].

GARSĪF (in the Marīnid period *Agarsif* occurs quite as frequently; the occlusive Berber *g* is some times transcribed in Arabic characters as *ājim*, sometimes as *kāf*, each distinguished by three diacritical points), the Guercif of French maps, a small place in eastern Morocco 60 km. east of Taza, in the middle of the immense Tāfrāṭa steppe. It is situated on the spit of land between the Moulullū and Moulouya rivers at their confluence; hence its name (Berber *ger*—"between" and *āsif*—"river").

Marmol wished to identify Guercif with Ptolemy's *Galapha*; but this is scarcely likely, since the Greek geographer clearly put the latter place east of Molo-

chat (= Moulouya): Tāwrirt seems a more probable identification.

Guercif was founded towards the middle of the 3rd/9th century by the Banū Abi 'l-Āfiya, one of the tribes of the Miknāsa, a Berber people who led a nomadic life in the Moulouya valley. It became the centre of the lands of Mūsā b. Abi 'l-Āfiya (d. 327/938) and then of his sons who were renowned for their wars with the Idrisids and Fātimids.

Its commercial and strategic importance was due to its situation at the intersection of two important routes, one from Fez to Tlemcen, the other from Siǧilmāsa to Melilla. In the middle of the 5th/11th century al-Bakrī described it as an important village with a considerable population (*karya āmirā*). But after being captured and destroyed by the Almoravid Yūsuf b. Tāshfin in 473/1080 it lost its former importance; and al-Idrisī (middle of the 5th/11th century) did not know it.

At the beginning of the 7th/13th century, the site of Guercif was frequented by the Banū Marīn, nomadic Berber tribes belonging to the Zanāta group. In summer they came down from the high plateaus of the pre-Saharan zone and spent the summer in the lower Moulouya valley. It was at Guercif that they stored their stocks of grain; it was also there that, at the approach of autumn, their tribes met before returning to their grazing-lands in the Sahara. In 610/1213, taking advantage of the enfeebled state into which the Almohad empire had fallen as a result of the disaster at al-'Uqāb, the Banū Marīn settled down along the lower Moulouya and occupied Guercif. It was there that, in 646/1248, they lay in wait for the Almohad army in its retreat from Tlemcen to Fez, and then defeated and routed it. In about 1275 the Marīnids became masters of the whole of Morocco. However, on the eastern borders of their empire the Zayyānid kings of Tlemcen constituted a dangerous enemy. Along with the neighbouring localities of Tāwrirt and Dubdū [q.v.] Guercif formed a march (*thaḡhr*), barring access to the interior of Morocco. In 721/1321 the Marīnid Abū Sa'īd had the walls rebuilt. Later, after a revolt by the inhabitants, Guercif was sacked and part of the fortifications were destroyed by Abū 'Inān.

After his death (759/1358) Guercif, together with the fortified castle of Murāda (15 km. to the north-west, on the Moulouya) became a fief of the celebrated Wanzammār b. 'Arif, chief of the Suwayd Arabs, who was in command of all the Bedouin tribes supporting the Marīnids, and the mentor of the kings of that dynasty. Numerous attacks were made against it by Abū Hammū, king of Tlemcen, and the two fortified places were on several occasions captured and sacked.

Later, Guercif lost its military importance when the boundary between Morocco and Turkish Algeria was moved east of Oujda; the Sa'īdids and 'Alawids preferred Tāwrirt.

From 1912 Guercif was occupied by France and acquired a measure of importance through being at the head of the railway from Oujda. After the line had been extended, first to Taza, then to Fez, the village declined rapidly. With Msoun, it is one of the two centres of the Hawwāra, an important tribe who move with their flocks to summer pasturages and who devote themselves to sheep-rearing.

Bibliography: Bakrī, index; Ibn Khaldūn, *Histoire des Berbères*, index; Leo Africanus, ed. Schefer, ii, 329, tr. Epaulard, 299. (G. S. COLIN)

GASPRALI (GASPRINSKI), ISMĀ'IL, promi-

nent ideological writer of the Turks, more particularly of the Russian Turks, was born in 1851 in the village of Avčl, near Baghčesarāy. His father, Muṣṭafā Aḡha, was one of the notables of the village of Gaspra, between Yalta and Alupka (whence their family name Gasprall, later Gasprinski), and a graduate of the Military Lycée in Odessa. At the time of the Battle of Sevastopol in 1854 Muṣṭafā Aḡha settled in Baghčesarāy and sent his son Ismā'īl first to the Zindjirli Medrese in Baghčesarāy and later, at the age of ten, to the Simferopol Gymnasium. Two years later Ismā'īl went to the Voronezh Military Lycée and was then transferred to the Moscow Military Lycée. Together with Muṣṭafā Mirzā Davidovič, a Lithuanian Tatar in origin, he attracted the attention of their principal teacher, Ivan Katkov, the famous Pan-Slavist and editor of the newspaper *Moskovskiya Vedomosti*, who invited them every week to his house. At the time of the rebellion in Crete in 1867 the hostility which Katkov showed toward Turkey produced a reaction in these two youths, and they went to Odessa with the intention of serving in Crete as volunteers on the Turkish side. As they had no passports, however, they were arrested and sent back to their homes in the Crimea. Ismā'īl Bey was appointed a teacher in Russian, the study of which was compulsory, in the Zindjirli Medrese in Baghčesarāy. He constantly thought of going to Turkey and becoming an officer; and when he discovered that it was necessary to learn French to do this, he learned French during his four-year appointment at Baghčesarāy. He had, in fact, acquired some knowledge of this language while at the Military Lycée in Moscow. In 1871 he resolved to go to Istanbul; but, seeking to perfect his French, went by way of Vienna to Paris. The results of his observations in Paris were reflected in works which he later published in Russia—especially in his work named *Rāsiyā Islāmīlghī* ('*The Muslim Community in Russia*')—and also in a work named *Avrūpā medeniyetine bir nazār-ı müvāzene* ('*A balanced view of European civilization*') which he wrote while still in Paris.

While in Paris he earned his living by working as a translator in an advertising agency. Since his aim was to go to Turkey, he did not mix much with the Young Ottoman circles in Paris. Finally in 1874 he went to Istanbul and stayed with his paternal uncle, Süleymān Efendi, who had settled there earlier. He made great efforts to enter the Turkish War College, but when the Russian Ambassador Ignatiev learned of this he brought influence to bear on the Grand Vizier Mahmūd Nedim Paṣha and prevented it. After vainly waiting a year, Ismā'īl returned to the Crimea. While in Istanbul he published non-political articles describing Eastern life for some Russian newspapers appearing in St. Petersburg and Moscow.

Between the years 1874 and 1878 he became familiar with the village life of the Crimean Turks, and described this period of his life in his story *Gün Doghdu*, published in 1906. In this he refers to himself under the name "Dāniyāl Bey". While becoming familiar with the needs of his nation, with education and village life, this Dāniyāl Bey sees the vital need of bringing out a newspaper and making his nation aware of the world. In 1878 Ismā'īl Bey was elected mayor of Baghčesarāy, and in 1879 he applied to the Czar's government for permission to bring out a newspaper, but was refused. He thereupon wrote in the Russian-language newspaper *Tarvida*, published in Simferopol, serious political articles pertaining to the Muslims of the Russia Empire. He also published

occasional collections of articles: *Tunguç* (lithograph, Simferopol); *Şefek* and *Laṭā'if* (Ünsizâdele Press, Tiflis); and, later, *Ay*, *Yıldız* and *Güneş*. These writings were mostly in the Crimean dialect. In the next year (1882) Ismā'îl Bey expanded a little the articles he had published in Russian in the newspaper *Taurida* and published them in the form of a fifty-four page work with the title *Russkoye Musulmanstvo* ('Russian Islam'). This work was a pioneer work relative to the political and cultural problems of the Muslim subject-peoples of the Russian Empire. Although Ismā'îl Bey presented himself in this work as a loyal Russian subject, even speaking approvingly of the salvation of the Russians from Tatar domination, Russian circles believed this to be a device and regarded this work with suspicion. In it he considered the "Turco-Tatars" under Russian rule as a single Russian Muslim community and showed the road by which they might join Western civilization. In the pamphlets which he published in Turkish he pointed out that if the Turco-Tatar group were to remain dispersed the result would be calamitous: he tried to explain that the sole road of salvation for them was to work together to join the new Western civilization by means of their own languages. In the year 1883 he received permission to publish a newspaper named *Terdjümân*. The Russian title of the newspaper was *Perevodčik*; and in the first issues the Russian-language section was more important. It explained that it was to perform the role of translator in the matter of spreading Western civilization among the Russian Muslim community. The Turkish-language section gradually expanded and became more serious and later, in 1890, *Terdjümân* became "the national newspaper concerning politics, education, and literature". After 1905, it took the name *Terdjümân-i Ahvâl-i Zamân*, and at the head of the newspaper was the slogan: "Unity in language, work, and thought". Finally the part in Russian was abandoned altogether, and the newspaper became the interpreter of the thoughts and aims of the Muslim community in the Russian Empire. All the Turks living in the regions of Kazan, the Caucasus, Turkistan, and Siberia recognized this newspaper as being the disseminator of their national ideas. The deep influence of this newspaper on Turkish intellectuals may be judged from the first novel in the Tatar language, entitled *Molla Husâm al-Dîn* by Mûsâ Akyegitzâde, published in 1886, from the speeches and gifts of the delegates who came from every part of the Russian Empire on the occasion of the twenty-fifth anniversary of the appearance of *Terdjümân* in 1908, and from the increased numbers of newspapers that year.

Ismā'îl Bey married Zehrâ *Khanım*, a member of the Aḳçura (Aḳçurin) manufacturing family, one of the noble Kazan families. Through this marriage his ties with the Kazan Tatars became close. He was in constant touch with Azerbaijan Turkish writers, Hasan bek Melikov, Ünsizâde, Topçbaşlı and others. Muşṭafâ Davidovič, the Lithuanian Muslim who had studied with him at the Moscow Military Lycée, settled in Baghçesarây, where he was mayor for twenty years, helping Ismā'îl Bey in all his enterprises. The work with which Ismā'îl Bey was most occupied was to create modern primary schools for Russian Muslims and to publish textbooks for these. He also wanted to ensure modern methods of instruction by opening teachers' courses in Baghçesarây and other places, and to assure the opening of this type of school throughout the Muslim community of Russia. He himself visited every part of that

community, including Tashkent, Bukhārâ, and Siberia. He set up and printed personally on his own press *Kh'âdjie-i şibyân*, *Ma'lûmât-i nâfi'a* and other works which he brought out for the primary schools. Together with his wife, Zehrâ *Khanım*, and the mayor, Muşṭafâ Davidovič, he opened a handicrafts institute for girls on the twenty-fifth anniversary of the appearance of *Terdjümân*, an idea which spread to other provinces as well. He brought out the first magazine for women, entitled *'Alem-i niswân*, and placed his daughter *Şefiḳa* at the head of it. He also published a work concerning women's rights, entitled *Kadınlar ülkesi*. Inspired by Şhams al-Dîn Sâmi's *Kâmûs al-a'lâm*, he began to publish an encyclopaedia for Russian Muslims, but was unable to complete it. He became occupied with problems of language and literature. After the 1905 Revolution he planned a programme especially designed to deal with the problems of instruction and "literary language". It envisaged that in the first three years of primary school instruction would be carried out in the local Turkish dialects; afterwards, the "common literary language" would become the general language of instruction. His original idea of the "common literary language" was some addition of Ottoman to a language which was mainly Tatar; but the Ottoman influence increased under the influence of those who were working with him, and the result was a simple Ottoman which could be understood by the Muslims of Russia. National Turkish literature, according to Ismā'îl Bey, would consist of novels which would reflect the life of the regions in which the Turks lived and which would inculcate in them new thoughts and ideals. The supplements named *Damime-i Terdjümân*, which he published as additions to *Terdjümân* in the years 1892-4, and his novel *Dâr al-Râhat Müslümânları* are important in this respect. In language, Ismā'îl Bey earnestly opposed the domination of Arabic and Persian in Ottoman and also the tendency among the Kazan Tatars to take words from Russian, and he put forward the idea of drawing on popular literature for the literary language. His stories *Arslan Kız* and *Güldjemâl Bikeç* telling of the 18th century Chinese occupation of Kâshghar, and his writings entitled *Baghçesarâydan Tashkende*, which included the memoirs of his travels, were serialized in many issues of the *Damime*. In 1893 he published stories about Baghdād *Khâtûn* [q.v.], who played an important role in the history of the Ilkhânids. He also published an expanded version of the treatise *Türklerde 'ilim ve sunûn* of Bursalî Tâhir, publishing some of it—the discussions of Sa'd al-Dîn Taftâzânî, for example—in the *Damime*.

At first Ismā'îl Bey valued Islam as being useful in preserving for the Turks their national identities but, aside from the "pocket Kur'an", he did not devote much space to religious publications. After the 1905 Revolution he saw the adverse results of Socialism and Communism, which were beginning to appear in those years in Kazan and Baku, and became frightened of those movements, especially in the face of publications which, opposing the separate political institutions of the Russian Muslims, claimed allegiance solely to the Russian socialist parties, and which made haphazard efforts to impose Russian as the literary language. In the series of articles which he published in *Terdjümân* under the title "*Iştirâkiyyûn*", he moved noticeably to the right and began to think of bringing about a cultural unity among Islamic nations. With this aim in mind he wanted to convene a general Muslim

congress in Egypt in 1907, and, having gone there himself, even began to publish an Arabic newspaper named *Al-Nahda* with 'Abd Allāh Taymas. He also made a journey to India to further this endeavour; but when these efforts did not give the results he had hoped for, he resumed his old activities in Baghĉesarāy.

Among the other publications of Ismā'il Bey are the *Mebādī-i temeddün-i Islāmiyyān-i Rūs*, published in 1901, and the twenty-page work *Rūs ve Şark anlaşıması*, published in Russian (*Russko-vostochnoye soglaşenye*) in 1896. Ismā'il Bey, having seen the positive results of his efforts, fought in the last years of his life against the excessive bias which viewed Westernization as a form of spiritual suicide for Turks and other Muslims in Russia. Ismā'il Bey, carried away with new hopes at the time of the beginning of the First World War, died on 11 September 1914, in his house in Baghĉesarāy and was buried there. His son and daughters carried on for a period after his death the publication of the newspaper *Terdjümān* which had continued for thirty-one years.

Bibliography: The biography of Ismā'il Bey has been written by Yusuf Akçura in *Türk Yılı*, 1928, 338-46. Cafer Seydahmet also published a fairly large work entitled *Gasprali Ismail Bey* in 1934. A complete set of *Terdjümān* is preserved in the Leningrad Public Library; outside Russia, some copies of this newspaper may be found in the Helsinki University Library, the Inkilap Library in Istanbul, the British Museum, the Ankara National Library, and in various private libraries. The Centre Russe de l'École Pratique des Hautes Études in the Sorbonne is now collecting microfilms of all the years of publication of this newspaper. (Z. V. TOGAN)

GATE, GATEWAY [see BĀB].

GAUR [see LAKHNĀWTĪ].

GĀVUR [see KĀFİR].

GĀWĀN, MAĤMŪD [see MAĤMŪD GĀWĀN].

GĀWILGARĤ, in the histories also GĀWIL, GĀWILGARĤ, a fortress "of almost matchless strength" (Abu 'l-Faql, *Ā'in-i Akbari*, Eng. tr. Jarrett, ii, 237) in Berār, Central India, lat. 21° 20' N., long. 77° 18' E., seven kos (about 25 km.) north-west of Eliĉpur (Iliĉpur [q.v.]). According to Firishṭa the fortress was built by Aĥmad Shāh Walī [see BAHMANĪS] in 829/1425-6; but from its name it appears to have been a former stronghold of the Gāwali chiefs, and it is more likely that Aĥmad Shāh merely strengthened the fortifications during the year he spent at Eliĉpur in the consolidation of his northern frontiers before proceeding to his attacks on the Viđjayanagar kingdom on his south. A Brāhman captured in an earlier Viđjayanagar campaign who was received into Islam under the name Faṭh Allāh was sent for service under the governor of Berār; later, under the Bahmanī minister Maĥmūd Gāwān, this Faṭh Allāh, with the title 'Imād al-Mulk, was himself made governor in 876/1471. The increasing loss of power by the Bahmanī sultans to their Barīdī ministers in the capital, Bidar, had led Faṭh Allāh to prepare against possible opposition by strengthening the defences of GāwilgarĤ in 893/1488 (inscription on Faṭh Darwāza), from which time also dates the rebuilding of the Dĵāmi' Masĵid "with the old stones" and Faṭh Allāh's use of the Viđjayanagar emblems on the gates (see below, Monuments). Two years later Faṭh Allāh assumed independence [see 'IMĀD SHĀHĪ] with headquarters at Eliĉpur and the fortresses of GāwilgarĤ and Narnālā as his strong-

holds, and these remained 'Imād ShāhĪ possessions until the extinction of the dynasty in 982/1574 when Berār became a province of the Niẓām ShāhĪ [q.v.] dynasty of Aĥmadnagar. After the cession of Berār to the Mughals in 1004/1596 GāwilgarĤ was still held by *amirs* of Aĥmadnagar, and Akbar's son Prince Murād, reluctant to besiege it, made Bālāpur his principal stronghold; two years later, however, it fell to Abu 'l-Faql. The description of the *sūba* of Berār was added to the *Ā'in-i Akbari* immediately after the cession of Berār, obviously before the Mughals had had time to reorganize the province, and thus the place given to Gāwil as the largest and richest of the thirteen *sarkārs* must reflect the pre-Mughal administrative division. This division was substantially unchanged in the great scheme of reorganization of the Deccan provinces under Awrangzīb as viceroy in 1046/1636. In the Marāthā troubles in the Deccan in the early 12th/18th century the province was held together by Āṣaf Dĵāh Niẓām al-Mulk, but on his absence in Dihlī in 1151/1738 Berār with its great fortresses of GāwilgarĤ and Narnālā was taken by the Bhonsla Marāthās. In 1803 GāwilgarĤ fell to Wellesley, but was retained by the Bhonsla in the treaty which followed; in 1822, however, it was restored to the Niẓām. In 1853 it was assigned to the East India Company, and the fortifications were dismantled five years later.

Monuments. Much of the walling of the fort still remains, with gates and bastions. One fine tall bastion on the west wall, the Burĉi-i Bahrām, gives its date of repair (985/1577 by chronogram) by Bahrām Kĥān, governor of GāwilgarĤ under the Niẓām ShāhĪs at a time when it was expected that Akbar's forces would advance. The Dihlī Darwāza is most interesting for its sculptured symbols: the lions with elephants beneath their paws, level with the top of the arch, are devices of the Gond kings, but the two-headed eagles holding elephants in each beak, which lie over the lions, are the *gandabherunda* symbols of the Viđjayanagar empire; this is the northern gate, which leads to the outer fort built in the 12th/18th century by the Marāthā Bhonslas of Nāgpur. The Dĵāmi' Masĵid stands on the highest point within the fort, and in its present form doubtless represents the rebuilding by Faṭh Allāh recorded in the inscription on the Faṭh (south-west) Darwāza; the western *liwān* was three bays deep behind the seven-arched façade, on which was some blue tile decoration in addition to fine stonework, and bore a rich *ḥadīdĵā* on carved brackets; the *mihṛāb* wall has fallen. The most interesting feature, characteristic of the local style, is the pylon standing at each end of the *liwān* façade, which bears not a *minār* as in the other Deccan styles but a square *ḥatṛi* with projecting eaves, rich brackets, and *dĵālī* screens in each side. A large walled *ṣahn* stands in front of the *liwān*, with a great eastern gateway. To the north-east of the great mosque stands a smaller unnamed mosque, similar but supported on octagonal columns. Few other buildings remain.

Bibliography: Almost the sole source for the history of Berār is Muĥammad Kāsim b. Hindū Shāh Firishṭa, *Gulshan-i Ibrāhīmī*, *passim*. See also T. W. Haig, *Inscriptions of Berar*, in *EIM*, 1907-8, 10-21; *Archaeological Survey of India, Annual Report 1920-1*, Plate VIIIa; *ibid.*, *Report 1922-3*, 56-8 and Plate XX1c; *ibid.*, *Report 1926-7*, 36-8; *Dispatches of . . . the Duke of Wellington . . .*, London 1838, ii, 560 ff. (J. BURTON-PAGE)

GAWUR [see LAKHNĀWTĪ].

GAWUR [see KĀFİR].

GÄWUR DAGHLARĪ, literally "the mountains of the unbelievers", the name given by the Turks to several mountainous massifs, notably to (1) that where the Euphrates has its source to the north of Erzurum, and especially to (2) the Amanos, an arc of mountains which forms the south-western extremity of the eastern Taurus. It consists of a vast anticline rising to 7,411 ft./2,262 metres, orientated north-north-east/south-south-west, changing to north-east/south-west in its southern section after the col of Belen, with a structure of palaeozoic strata, accompanied by chalk and greenstone, which forms a fragment of the north-western edge of the Syrian plateau, rising, then descending below the level of it along the great fracture of the lower Orontes. The Amanos is very well watered and on it at a high level is found an isolated region of humid forest, where *Fagus orientalis* mingles with evergreen oaks and *Pinus nigra*, with peaty soils. The population consists of Turks and 'Alawis. Apart from the permanent villages (which are found up to a height of about 3,000 ft./900 metres) there are *yaylas* (Belen, Sorkun) which in summer are occupied especially by the inhabitants of the coastal towns and villages. The official Turkish name is now Amanos. For the other names, which are very varied, see Streck, art. ALMA DAGH, in *EI*¹. The most important is the Arabic: *Djabal al-Ukkām* = Turkish Kara dağ, "the black mountain", very probably the origin of the name Akma daghl used by several European travellers, owing to a confusion with Alma (or Elma) daghl.

Bibliography: see in general *IA*, s.v. Gâwur dağları (B. Darkot); on (2) for structure: E. de Vaumas, *Structure et morphologie du Proche-Orient*, in *Revue de Géographie Alpine*, 1961, 469-72; idem, *L'Amanos et le Dj. Ansarieh, étude morphométrique*, in *Revue de Géographie Alpine*, 1954, 633-64; for vegetation: H. Louis, *Das natürliche Pflanzenkleid Anatoliens*, Stuttgart 1939, 98; among the travel accounts see also Th. Kotschy, *Reise in den Amanos*, in *Petermanns Mitteilungen*, 1863, 340 ff. (X. DE PLANHOL)

GAYKHĀTŪ, *Ilkhān* [q.v.] from 1291 until 1295, the younger son of Abaka, was raised to power by the leaders of his country after the death of his brother Arghūn [q.v.]. He ascended the throne on 23 Rabiab 690/22 July 1291, when he also adopted the Buddhist (Tibetan) names Rin-chen rDc-rje "precious jewel"; he was, however, in no way hostile to the Muslims, and he was the only *Ilkhān* who did not carry out any executions. Earlier, as an official in Asia Minor, he had been renowned for his unbounded liberality; now he squandered the State Treasury within a short space of time, devoted himself to drunkenness and pederasty and—apart from an attack against Asia Minor in 1292—paid no attention to State affairs. In order to prevent financial disaster, Şadr al-Dīn Aḥmad b. 'Abd al-Razzāk *Khālidi* (also called *Zandjāni*), his Finance Minister (*Şāhib diwān*) since 1292, advised him to introduce paper money on the Chinese pattern; the name *čāw* (from Chinese *š'au*) was retained in Persia [see čao]. Since the population was not familiar with this type of currency and since it was not covered by treasury resources, the State finances collapsed in the autumn of 1294 (under circumstances described most dramatically by Rashīd al-Dīn). *Gaykhātū* was consequently deserted by his *amirs* and troops when Prince Bāydū of Baghdād advanced against him. Three days after his defeat at Hamadān (3 *Djumādā* I 694/21 March 1295) he

was taken prisoner and executed. The paper money was again withdrawn.—After six months of civil war, his nephew *Ghāzān* [q.v.] succeeded him.

Bibliography: Rashīd al-Dīn, *Geschichte der Ilhāne Abāgā bis Gaihātū*, ed. K. Jahn, Prague 1941 (²The Hague 1957), 81-90; Waṣṣāf, lith. Bombay 1852, iii, 259-84; K. Jahn, *Das iranische Papiergeld*, in *AO*, x (1938), 308-40; B. Spuler, *Mongolen*², 86-9, 541 (with further data on sources and bibliography). (B. SPULER)

GAYOS [see ATJEH].

GAZA [see GHAZZA].

GAZELLE [see GHAZZĀL].

GAZI ANTEP [see 'AYNTĀB].

GAZŪLA [see DJAZŪLA].

GAZŪLĪ [see DJAZŪLĪ].

GEBER [see GABR and MADJŪS].

GEBER [see DJĀBIR].

GEBZE (formerly *Geḡbize*, *Geḡbüze*), the ancient Dakibyza, a small town in north-west Anatolia, 40° 48' N., 29° 26' E., situated in undulating country not far from the mouth of the Gulf of Izmit in the Sea of Marmara; at one time a *ḡadā* in the *iwā* (*sandjak*) of *Koḡia Eli* (chief town Iznikmid/Izmit, *Eyālet of Djezā'ir* [islands]), later (in the 19th century) in the *vilāyet* of Istanbul, today in the *vilāyet* of Kocaeli; population, in 1960, of the town 8,018, and of the *ḡadā* 30,442.

At the time of *Orkhan* *Geḡbüze* seems to have been already occupied by the Ottomans; in any case, the town was from the time of *Meḡemmed I* certainly Ottoman. The *ḡadī* of the town, by name *Faḡl Allāh*, who played a certain part under *Meḡemmed I*, was a descendant of *Akča Koḡia*, the conqueror of this region under *Orkhan*.

Buildings in the town that are worthy of note are the *Orkhan-Djāmi'*, a simple construction with a single cupola and an entrance hall, and, in particular, the mosque of *Čoban Muṣṭafā Paṣḡa* with *türbe*, *'imāret* and *medrese*. The builder was an official from Egypt who had the decoration of his mosque carried out in the Egyptian Mamlūk style (925/1519, but according to *Ewliyā Čelebi* 930/1525-6). The *türbe* is in the high Ottoman style.

The plain near *Gebze* bears the name *Tekfūr Čayrl* or *Khunkar Čayrl* in ancient sources. It was a halting-place on the route followed by the imperial armies on their campaigns in the east and south-east. It was here that sultan *Meḡemmed II* died on 4 Rabi' I 886/3 May 1481. Not far from *Gebze* can be seen the grave of *Hannibal* who met his death nearby, at *Libyssa*, when his protector king *Prusias* of *Bithynia* was planning to hand him over to the Romans.—Beyond *Gebze*, on the shores of the Gulf of *Izmit*, stand the picturesque ruins of a castle, *Eskiḡiṣār*.

Gebze is situated on the great military and caravan routes that lead across Anatolia from Istanbul to the east and south-east. The imperial armies followed these along the north shore of the gulf as far as *Izmit*, where they curve southwards towards *Iznik*; the pilgrim caravans, on the other hand, continued south-eastwards from *Gebze* for about 10 km. to *Dil Iskelesi*, a port situated at the narrowest point of the gulf, where they crossed to *Hersek* in order to go on to *Iznik*. Since 1873 *Gebze* has been connected with *ḡaydarpaṣḡa* by a railway.

Bibliography: *Kātib Čelebi*, *Djihānnumā*, Istanbul 1145, 662; *Ewliyā Čelebi*, *Seyāhatnāme*, ii, Istanbul 1314, 168-70; Ch. Samy Bey *Fraschery*, *Kāmūs al-a'lām*, Istanbul 1314, v, 3870; V. Cuienet,

La Turquie d'Asie, iv, 687; C. Frh. v. d. Goltz, *Anatolische Ausflüge*, Berlin 1896, 74 ff.

(FR. TAESCHNER)

GEDI or **GEDE**, a late mediaeval Arab-African town, built on a coral ridge four miles from the sea and ten miles south of Malindi on the Kenya Coast of East Africa. It is shown on sixteenth century Portuguese maps as Quelman, a rendering for the Swahili Kilimani, meaning "on the hill". Gedi is a Galla word meaning "precious", the name which the site acquired in the seventeenth century.

The ruins, excavated during the years 1948-58 and maintained as a National Park, cover an area of forty-five acres, and are surrounded by a town wall. They include a *djāmi'*, seven other mosques, a palace, a number of private houses and three pillar tombs. The excavations have produced large quantities of Chinese porcelain and Islamic faience, and also glass beads.

The single dated monument is a tomb with date 802/1399-1400. The original settlement may go back to the 7th/13th century, but the majority of the structures remaining are unlikely to be older than the 9th/15th century. It may have been destroyed in the early 10th/16th century, but was re-occupied at the end of the century. In the early 17th century it was abandoned as a result of the southern advance of the Galla from Somalia.

Bibliography: J. S. Kirkman, *Gedi the Great Mosque: Architecture and Finds*, Oxford 1954; idem, *Historical Archaeology in Kenya 1948-1956*, in *Ant. J.*, xxxvii (1957); idem, *The Tomb of the Dated Inscription at Gedi*, Roy. Anthropological Inst. Occ. Paper 14, 1959; idem, *Gedi, the Palace*, The Hague 1963. (J. S. KIRKMAN)

GEDİK [see *ŞİNEF*].

GEDİZ ÇAYI, a river in west Anatolia, the former Hermos; it takes its modern name from Gediz, a place (39° 3' N., 29° 29' E.) near its source. It rises on Murat Dağı (2312 m.) and in its upper reaches flows through the Lydian mountains.

In its central section the Gediz Çay traverses the broad plain which is bounded on the south by Mount Sipylus (Manisa Dağı), at the foot of which ties the town of Manisa [*q.v.*] (formerly Maghnisa, the ancient Magnesia). Further along on the southern extremity of this plain lie the towns of Turgutlu (Kasaba) and Salıhlı which have been connected with Izmir by a railway since 1863. In this plain are also to be found the remains of the ancient Sardes, near Sartköy.

After forcing its way through a ridge of mountains the Gediz Çay flows past Menemen in the plain near to its mouth in the Gulf of Smyrna (Izmir). And indeed in ancient times and in the Middle Ages the river-mouth was dangerously near to the old port of Smyrna. Since the land round the river-mouth was continually being enlarged by deposits from the river and Izmir was in danger of being cut off from the sea, in 1886 the mouth was removed above Menemen, so that it now flows into the more open part of the Gulf. (FR. TAESCHNER)

GEG [see *ARNAWUTLUK*].

GELIBOLU, in English GALLIPOLI, town on the European coast and at the Marmara end of the Dardanelles (Turkish: Çanak-kağ'e Boghazı [*q.v.*]), in the Ottoman period a naval base and the seat of the kapudan-paşa [*q.v.*], now an *ilçe* belonging to the *il* of Çanakkale; the name derives from the Greek Kallipolis, Kallioupolis, also Kallipolis (for the various forms see E. Oberhammer, in Pauly-Wissowa, x, 1959-60).

When, towards 700/1300, the Turks of Anatolia first concerned themselves with the town, it was one of the greatest and strongest Byzantine fortresses in Thrace (P. Lemerle, *L'émirat d'Aydın, Byzance et l'Occident*, Paris 1957, 69-70), the base, towards 720/1320, for all the crews of the Byzantine fleet. In the winter of 704/1304-5, the Catalans in the service of Byzantium were stationed there, and when their leader Roger de Flor was killed in the following year they seized and fortified this strategic position (L. Nicolau d'Oliver, *L'expansió de Catalunya en la Mediterrània oriental*, Barcelona 1926, *passim*). Some 500 Turks, led by Edje Khalil, came from Karaslı [*q.v.*] to join them. When these Turks, returning from the raids they had made with the Catalans in Thrace, wished to cross back from the Gallipoli peninsula into Anatolia, they were attacked by the Byzantines (709/1309) and obliged to stay there two years longer (P. Wittek, *Yazıñoğlu 'Ali on the Christian Turks of the Dobruja*, in *BSOAS*, xiv (1952), 639-68, at 662-7). In 731/1331 or 732/1332 Umur Beg [*q.v.*] of Aydın made an unsuccessful attack on Gelibolu with his fleet, but was able to seize and sack the fortress of 'Lazgöl' (Lazu ?) (Lemerle, *op. cit.*, 70). Enweri (*Düstürnâme*, ed. M. Khalil [Yınanc], Istanbul 1928, 25-6; ed. and tr. I. Mélikoff-Sayar, *Le Destan d'Umur Pacha*, Paris 1954, 62) states explicitly that this fortress was on the harbour, but Lemerle thinks it might be a small fort in the neighbourhood.

The Ottomans, under the command of Süleymân Paşa [*q.v.*] and as allies of John Cantacuzenus, in 753/1352 occupied the fortress of Tzympe (in the Ottoman registers and in the *wakfiye* of Süleymân Paşa, 'Djinbi'), north of Gelibolu, and, occupying the whole of the hinterland, cut Gelibolu off from Thrace. In order to maintain pressure on the strong fortress, the Ottomans made an *udî* here, under the command of Ya'kûb Edje and Çhâzi Fâdil ('Ashikpaşahâde, ed. Giese, 45; tr. R. Kreutel, 77). While the Byzantines were trying to buy them off (Cantacuzenus, Bonn ed., iii, 278-81; Fr. tr. Cousin, *Hist. de Constantinople*, viii, Paris 1774, 230-1), a violent earthquake, on 7 Şafar 755/2 March 1354, destroyed the walls of Gelibolu (*Düstürnâme*, 82; P. Wittek, in *Byzantion*, xii (1937), 320; P. Charanis, in *Byzantion*, xiii (1938), 347-9; idem in *Byzantinostlavica*, xvi (1955), 113-7). The Ottomans immediately occupied Gelibolu, and other neighbouring fortresses whose walls had been thrown down. Süleymân Paşa crossed from Anatolia, repaired the citadel, and settled there Turks brought over from Anatolia (Cantacuzenus, *loc. cit.*). This occupation of Gelibolu made it possible for the Ottomans to install themselves in Europe: Süleymân Paşa made Gelibolu the base for the conquests in Thrace ('Ashikpaşahâde, ed. Giese, 47; tr. Kreutel, 80), and Gelibolu became the first centre of the *Paşa sandjaghî* in Rumeli. After Süleymân's death (758/1357), he was succeeded at Gelibolu by Prince Murâd (later Murâd I): the *tahrîr*-registers mention his palace at Gelibolu (Tapu def. no. 67 [see *Bibl.*], 428). On 15 Dhu 'l-Hidjja 767/23 August 1366, the Duke of Savoy, Amadeo VI, attacked Gelibolu with a Crusader fleet and captured it. The Crusaders handed it over to the Byzantines on 15 Şhawwâl 768/14 June 1367 (N. Jorga, *GOR*, i, 226; idem, *Philippe de Mézières*, Paris 1896, 334-5). In a speech made in the summer of 773/1371, N. Cydones was urging that Gelibolu must not be returned to the Turks (*Oratio de reddenda Gallipoli*, in Migne, *PG*, cliv, 1009; R. J. Loenertz, *Les recueils de lettres de Demetrius Cydones*, Vatican 1947, 112), but finally

Andronicus IV yielded to the Sultan's insistence and returned the fortress to the Ottomans on 14 Rabi' II 778/3 September 1376 (G. Ostrogorsky, *History of the Byzantine State*, tr. J. Hussey, Oxford 1956, 483).

During the reign of Murād I Gelibolu was the regular crossing-point for Ottoman armies, and became also the principal base for the Ottoman fleet. In 791/1389 Murād I transported the army to Rumeli under the protection of the fleet stationed here, and left Yanıdji Beg at Gelibolu to protect his line of communications with Anatolia (Neshri, ed. Taeschner, i, 68). In 790/1388 Venice had sent her fleet to make a threatening demonstration off Gelibolu (N. Iorga, *La politique vénétienne dans les eaux de la Mer Noire*, in *Bull. de la sec. d'histoire de l'Acad. Roumaine*, no. 2-4 (1914), 14-5). Indeed, during the 8th/14th and 9th/15th centuries, to blockade the Strait and destroy the Ottoman fleet at Gelibolu were always two main objectives in the plans of the Crusaders (such a plan had been mooted even before 767/1366: O. Halecki, *Un empereur de Byzance à Rome*, Warsaw 1930, 63-144; for the plan of 798/1396 see M. Silberschmidt, *Das orientalische Problem zur Zeit der Entstehung des türkischen Reiches*, Berlin 1923, 145; for the plan of 848/1444 see H. Inalcik, *Fatih devri* . . ., i, Ankara 1954, 12, 30); G. de Lannoy wrote in 825/1422: "Et qui auroit dit chastel et port les Turcs n'auroient nul sçeur passage plus de l'un à l'autre et seroit leur pays qu'ilz ont en Grèce comme perdu et defect" (*Voyages et ambassades de Messire G. de Lannoy 1399-1450*, Mons 1840, 117-8).

Bāyezid I well understood the vital importance of Gelibolu for his imperial policy. He rebuilt completely the ruined citadel and fortified with a strong tower the harbour, which was capable of accommodating large galleys. His aim was to control the Strait (Ducas, ed. Grecu, 41 = Turkish tr. by V. Mirmiroğlu, Istanbul 1956, 9; Silberschmidt, 115). In 806/1403, Clavijo saw a great arsenal and docks at Gelibolu and reported that the fortress was full of troops and that there were about 40 ships in the harbour; between the inner and the outer basins there was a bridge with a three-storey tower (presumably that which Ducas mentions) at one end of it to protect the inner harbour. G. de Lannoy, who visited Gelibolu in 825/1422, speaks of a "ville très grande" outside the wall; there was a citadel with eight towers, and a fine large square tower to protect the harbour. The harbour was protected on the seaward side by a wall (for a 16th century engraving see F. Kurtoğlu, *Gelibolu ve yöresi tarihi*, Istanbul 1938, 17), with a small gateway in it by which galleys entered the harbour; there was no chain. In the Gelibolu *defter* of 879/1475 (Cevdet O. 79 [see *Bibl.*], 154-62) this tower, 'Birhoz-i Gelibolu' (Greek *πύργος*, reproduced with various spellings in Turkish), is mentioned separately from 'Kale-i Gelibolu': it had a garrison of 42, 9 of them *timâr*-holders and 33 on stipend ('*ulüfeli*). The upper part of this tower was destroyed in 1920 (Kurtoğlu, *op. cit.*, pl. 32). In 1069/1659 Ewliyâ Çelebi described Gelibolu as a strong fortress, hexagonal in shape, with 70 (?) towers of hewn stone (*Seyâhatnâme*, v, 315).

By thus making Gelibolu into a powerful fortress and naval base and by strengthening the fleet (Silberschmidt, 159), Bāyezid I hoped to establish complete control over the Strait, and compel foreign ships to halt off Gelibolu, undergo inspection and pay a due for the right of passage. But Venice decided to fight for the right of free passage through the Strait. In alliance with Hungary she planned

to destroy both the naval base and the Ottoman fleet (Silberschmidt, *op. cit.*, 111-2, 145; F. Thiriet, *Régestes des délibérations du Sénat de Venise concernant la Roumanie*, i, Paris 1958, docs. 881, 896). The Ottoman fleet was not in fact very powerful (Bāyezid had 17 galleys); it would emerge from the shelter of the strong base at Gelibolu and attack Venetian territory and merchant ships in the Aegean, but only when the Venetian fleet was not at sea; and it could not prevent Marshal Boucicaut from sailing past Gelibolu in 1399, although it seriously hindered Venetian attempts to bring relief to Constantinople, then under investment by Bāyezid (see Thiriet, *op. cit.*, ii, Paris 1959, doc. 1023). After the Ottoman defeat at Ankara (804/1402), the Venetian fleet was ordered to seize Gelibolu (Thiriet, *op. cit.*, ii, docs. 1070, 1078), but the plan was not carried out, and the Ottoman threat continued in the reign of Emîr Süleymân, so that Venice was obliged to send warships to protect her merchant ships in their passage through the Strait (Thiriet, *op. cit.*, ii, docs. 1283, 1431). In 812/1409 Emîr Süleymân built another fortress (the so-called 'Emîr Süleymân Burkozi') at Lapseki on the Anatolian coast, primarily as a protection against his rivals in Anatolia. While the struggle among the Ottoman princes continued, Venice encouraged the Byzantines in their hopes of recovering Gelibolu (Thiriet, *op. cit.*, ii, doc. 1415) and came to an agreement with Mūsâ Çelebi by which he granted her free passage through the Strait. In 817/1414 she was unable to renew this agreement with Mehemmed I (Thiriet, *op. cit.*, ii, doc. 1538), so that Gelibolu became the main object of dispute in Venetian-Ottoman relations. When, in 818/1415, an Ottoman fleet based on Gelibolu attacked Venetian territory in the Aegean, the Venetian fleet, under Pietro Loredano, appeared off Gelibolu and, when the Ottoman fleet rashly emerged from the well-protected harbour, destroyed it (1 Rabi' II 819/29 May 1416; see Jorga, *GOR*, i, 372). Makrizi (*al-Sulūk li-ma'rifat duwal al-mulūk*, MS. Istanbul, Fatih 4380, fol. 66a) mentions that the Venetians captured 12 ships (Venetian sources say 14, Ducas says 27) and killed 4000 Muslims. In spite of this victory, Venice was unable to achieve complete control of the Strait and remained obliged to convoy her merchant ships (see Thiriet, *op. cit.*, ii, docs. 1667, 1708, 1749, 1783, 1896). During the peace negotiations of 822/1419 Venice endeavoured above all to obtain freedom of passage past Gelibolu and exemption from tolls (Thiriet, ii, doc. 1750). In the Venetian-Ottoman war of 826/1423-834/1430 (for possession of Salonica/Selânik [q.v.]), Venetian attacks were mainly aimed at Gelibolu (see Thiriet, ii, docs. 1931, 1949; Jorga, *GOR*, i, 401; idem, *Notes et extraits* . . ., 2nd series, i, Paris 1899, 374). When her merchant ships were seized, the Venetian fleet under Silvestro Mocenigo launched an attack on the inner harbour: Mocenigo broke through the 'palissade' of the bridge and penetrated the inner harbour, but was obliged to retire (Iorga, *Notes et extraits* . . ., i, 505-6; *Tarihî takvimler*, ed. O. Turan, Ankara 1954, 26); the aim of the Venetians was to destroy once more the Ottoman fleet (Thiriet, ii, docs. 2189, 2212; Jorga, *GOR*, i, 409). At about this time the Emîr Süleymân Burkozi at Lapseki was destroyed on the orders of Murād II, for fear that it should be occupied by the enemy (*Tarihî takvimler*, 26; according to Ducas, 149 = Turkish tr., 67, this occurred in 1417).

In 824/1421 the authorities at Constantinople hoped that the struggle for the throne between Murād II and his uncle Muştâfâ would enable them

to recover Gelibolu by negotiation, but neither of the rivals was willing to relinquish control of this important base (see *IA*, art. Murad II, 599-601). In the reign of Mehemmed II, when the long war with Venice broke out (winter of 868/1463-4), two strong fortresses, named *Kıld al-baħr* and *Kal'e-i sultāniyye*, were built on opposite sides of the Strait towards the Aegean end, and an arsenal and harbour were constructed in Istanbul at *Qadīrgha Limanı* (see *IA*, art. Mehmed II, 523); nevertheless Gelibolu remained the principal harbour and naval base of the Empire (Iorga, *Notes et extraits*, iv, Bucharest 1915, 339) until superseded by the great arsenal and base constructed on the Golden Horn in 921/1515 (F. Kurtoğlu, *op. cit.*, 57-8). When the Venetian fleet attempted to gain control of the Strait during the war for Crete, two more fortresses were built at the Aegean entrance to the Strait, *Seddü 'l-baħr* (*Sadd al-baħr*) and *Kum-kalesi*, also called *Khākāniyye* and *Sultāniyye* (Na'ımā, iv, 420; *Silāhdār*, i, 168). By this time, according to *Ewliyā* (v, 317), Gelibolu had lost its former military importance and counted as '*it-el'*'.

When the Ottomans first occupied Gelibolu, the upper class of the Greek population fled by ship to Constantinople (*Düstürnâme*, 83). Those that remained settled in the area known as *Eski Gelibolu* and the nearby village of *Kozlu-Dere*. The *tahrir*-register of 879/1474 (*Cevdet O 79*, see *Bibl.*) shows the Greeks of Gelibolu organized into two principal *djemā'at*, the *kürekciyân* (rowers) and the *zenberekiyân* (arbalsters); of the latter, a group of 35 served in the citadel and a group of 22 in the 'tower'. A further 95 Greeks were organized into various *djemā'ats* for ship-building and repair, and for the maintenance of the base. Some of these were paid a daily wage, others were recompensed by exemption from *ķharāđi*, *ispendiye* and '*awāriđ-i dıwāniyye*'. The register of 925/1519, however, shows that all the members of these *djemā'ats* were by then Muslims. It shows the Greeks living in six *maħalles*, and records also 80 Greeks as '*ķhaymāne*', organized in five *djemā'ats*: these are presumably migrants who had come to settle at Gelibolu.

After the occupation, Gelibolu developed as a typical Ottoman city. The population at various dates, as revealed by the *tahrir*-registers, was:

879/1474	39	<i>maħalles</i> comprising 1095 households (<i>ķhāne</i>)
924/1518	55	<i>maħalles</i> comprising 1305 households
1009/1600	58	<i>maħalles</i> (four of them Christian and one Jewish).

Each *maħalle* was usually named after the founder of the mosque which served it: most of these founders belonged to the military or to the theological class (e.g., *Hasan Paħa*, *Şaruđja Paħa*, *Aħmed Beg*, *Ķapudan*, *Hāđidjī Dızdār*, *Şhayķh Meħmed*, '*Ali Faķih*, *Mütewellī Khoshķadem*, etc.); some were merchants (*Keĉedjī Hāđidjī*, *Weled-i Ķilabdandjī*, *Kh'ādja Ķamza*); the founder of the *Hāđidjī Ķhīđr* mosque (*Tapu def. 67*, 509) was presumably the *Hāđidjī Ķhīđr* who had accompanied *Süleymān Paħa* into *Rumeli*. According to *Ewliyā* *Ķelebi* there were in his day some 300 two-storeyed houses in the fortress; outside the walls the city, with most of the principal buildings to the west, contained seven or eight hundred fine two-storeyed houses. The population in the middle years of the 19th century was 12-17,000 (N. V. Michoff, *La population de la Turquie et de la Bulgarie*, iv, Sofia 1935, 58, 94, 112, 128).

According to a register (*Tapu def. 12*), at the end of the reign of Mehemmed II the principal buildings were: (1) the mosque of *Ghāzi Ķhudāwendgār* (*Murād I*), also known as *Eski Dđjami'*, with a bath (*ħammām*) and a shop (*dükķān*) among its *wakf*-properties; (2) the *zāwiye* and mosque of *Ķarāđja Beg*, built by the close associate of *Emīr Süleymān*, who was killed with him (*Hammer-Purgstall*, i, 349; on his grave-stone at Gelibolu he is called *Ghāzi Ķarāđja b. 'Abd Allāh* and the date of his death is given as first decade of *Şhawwāl* 813/end of February 1411); (3) the '*imāret*' (with inscription dated 840/1436) and *medrese* of *Şaruđja Paħa*, who was *beglerbegi* of *Rumeli* until 840/1436, when he was dismissed and banished to Gelibolu (see H. Inalcık, *Fatih devri . . .*, i, 86; *Sa'd al-Din*, i, 374): he appears as *sandĵak-begi* of Gelibolu until the winter of 847/1443; the *wakf*-properties of his foundations were, at Gelibolu, a *bezzānistān*, a *ķarbānsarāy*, 96 shops, a bath and two abattoirs (see M. T. Gökbilgin, *Edirne ve Paħa Livāsi*, Istanbul 1952, 248); (4) the *zāwiye* and mosque of *Khāşş Aħmed Beg* (b. '*Abd Allāh*), an officer of *Murād II*; his *wakfiye* (reproduced in M. T. Gökbilgin, *op. cit.*, 257-61) is dated *Şhawwāl* 863/August 1459; among the endowments he made are several shops and fields and a *ķarbānsarāy* beside the quay at Gelibolu; for the property-grants (*temlik*) made by *Murād II* there are deeds of confirmation (*mukarrer-nāme*) issued by Mehemmed II in 856/1452 and by *Bāyezīd II* in 886/1481; (5) the *medrese* of *Balaban Paħa*; the *wakfiye* (*Gökbilgin*, *op. cit.*, 223), dated 846/1442, endows the *medrese* with a bath and some shops; (6) the *zāwiye* and *türbe* of *Güygü* (*Güvey* = *Dāmād*) *Sinān Paħa*, the husband of *Bāyezīd II*'s daughter '*Ayşe* ('*Ā'ishā*) *Ķhatun*; as *beglerbegi* of *Anatolia* he played a part in bringing *Bāyezīd II* to the throne; in 907/1501 he was *beglerbegi* of *Rumeli*, and from then until his death in 909/1503 was governor of Gelibolu and *Ķapudan* (*Sa'd al-Din*, ii, 220-1); the *zāwiye*, of which the ruins survive, was built in 896/1491; the *türbe* was, in *Ewliyā*'s day, a place of pilgrimage.

These and several other similar religious foundations, and the khans, markets, baths and shops, whose revenues supported them, promoted the development of Gelibolu as one of the chief cities of the Ottoman Empire. This development was most pronounced during the reign of *Murād II*, but important buildings were added in later years, such as the mosques of *Mesli Paħa* [*q.v.*] and of *Aħmed Paħa* (941/1534). *Ewliyā Ķelebi* credits Gelibolu with 164 mosques, *zāwiyes* and *tekkes*, 14 '*imārets*, 900 shops and 8 baths. The *tekkes* of *Yazıđjizāde Meħmed* [*q.v.*] and of the *Mewlewī* order (detailed description in *Ewliyā*, v, 318) were especially famous.

Gelibolu, known as '*Dar al-mudĵāhidin*', remained the principal naval base and arsenal of the Empire until the 10th/16th century, so that a high proportion of its population consisted of fighting men. The register of 879/1474 shows the sailors organized in 4 *djemā'ats*: captains (*re'is*) and '*azeb*s of (1) the galleys (*ķadırgħa*), (2) the galleots (*galyata*), (3) the '*ķayık*s' (at this period a *ķayık* was a transport big enough to take 14 horses), and (4) the horse-transporters (*at gemileri*). Each *djemā'at* was divided (like the *djemā'ats* of the Janissaries [see *YENİ ĶERI*]) into a number of *böliüks* [*q.v.*]. The *djemā'at* of the galleys comprised 92 *böliüks*: the first, that of the *Ķapudan*, contained also, in two separate *djemā'at*, 7 *mehter* [see *MIHTER*] and 5 non-Muslim '*kümi*' (from Latin *comes*, Greek *χούμης*, officer in charge of the galley-slaves, see *Tietze and Kahane, The Lingua Franca in the*

Levant, Urbana 1958, no. 789; these were mostly non-Muslims, Greeks or Genoese); it was headed by the *kaşudan* and a *ser-oda*, the rest being 'azebs, i.e., seamen. Each of the other *bölüks* was similarly composed of a *re'is* (captain), a *ser-oda*, a *kümi*, and a number of 'azebs. The captains and 'azebs were all Muslims (a captain named 'Frenk İlyās' is presumably a convert). The *djema'at* of the galleys comprised 1112 men, and the division into 92 *bölüks* shows that the strength of the fleet at that time was 92 galleys. There were 5 *bölüks* in the *djema'at* of the galleots (hence 5 in number) and 11 in that of the *kayıks*. In the register of 925/1519 we find 93 *bölüks* in the *djema'at* of the galleys, and very little change in the organization. At the time of the Malta campaign of 973/1565, the construction of a new arsenal was begun (*Mühimme* register no. 5, p. 183; I. H. Uzunçarşılı, *Osmanlı devletinin merkez ve bahriye teşkilâtı*, Ankara 1948, 395, n. 3).

Of the 59 captains making up the *djema'at* of horse-transporters, nine were holders of *çiflik*s [q.v.] in the neighbourhood, the rest drew stipends ('*ulüfe*'); they served only on campaigns. In 925/1519 they were all stipendiary, i.e., more closely bound to the service of the state. 181 *khâne* (households) of 'azebs were registered as living in various *mahalles* of the town, liable to be called to serve when necessary. In the town and in the nearby Greek villages of Maydos and Kirte there were living Christian *kürekçis* (rowers) who served in the fleet in return for exemption from taxes.

Besides these naval crews, there were the garrisons of the citadel (*kaş'e*), consisting in 879/1474 of 56 men (27 with *timärs*, 29 with '*ulüfe*'), and of the 'tower', consisting of 42 men (9 with *timärs*, 33 with '*ulüfe*'). The *djema'ats* of Christians who rendered service as arbalesters or in the upkeep of these fortresses numbered 60-65 men.

The first *odjak* of '*adjami oghlans* [q.v.] was established at Gelibolu. In the 10th/16th century they numbered between four and five hundred, and served on the transports plying between Gelibolu and Çardak.

Particularly in the 9th/15th century, Gelibolu was the most important point on the great trade-route between Bursa (via *Mikhaliç*—*Bighā*—*Lapseki* or *Çardak*) and Rumeli (see H. Inalcik, in *Belleten*, xxiv/93 (1960), 55). From Gelibolu the Florentines carried the silk which they had bought in Bursa overland, via Edirne, Foça and Ragusa; at Gelibolu, Italian ships took on cotton and nut-gall (W. Heyd, *Hist. du commerce du Levant*, ii, Leipzig 1936, 300, 337, 665). The register of 879/1474 records five families of 'Franks' at Gelibolu, that of 925/1519, eight. At about this time 15 Jewish families had come from Istanbul to settle here as merchants. In the reign of Mehmed II there were also Venetian trading-houses (Heyd, *op. cit.*, ii, 328).

Before the capture of Constantinople, Gelibolu was one of the principal customs-houses of the Ottoman Empire. Under Mehmed II the *mukāta'a* [q.v.] tax-farm of the Gelibolu customs was included in that of the customs of Istanbul. The customs levied at all harbours from *Edje-ovaşl* to *Tekfur-dagh* (Rodosto) were farmed out as a separate *mukāta'a*; in about 880/1475 the 'Gelibolu customs' brought in some 9000 gold ducats (about 400,000 *aķças*) a year (F. Babinger, *Die Aufzeichnungen des Genuesen Iacopo de Promontorio-de Campis* . . ., Munich 1957 (*SBBayr.Ah.*, 1956/8), 63); in 1009/1600 it brought in 766,663 *aķças* (*Mufaşsal* register 141 [see *Bibl.*]); *Ewliya Çelebi* (v, 316) gives a similar figure—700,000

aķças—for 1069/1658-9. But by this time the port was declining, and the French consulate there was closed in 1100/1689. Customs dues (for the rates see *MAKS*) were levied at Istanbul or Gelibolu on all cargoes, and it was also the practice that a 'gift' (*armaghan*) should be given to the *sandjak-begi* and the *emin* [q.v.], 'intendant' (R. Anhegger and H. Inalcik, *Kānunnāme-i sultāni ber müceb-i 'orf-i 'Osmani*, Ankara 1956, 48, 63, 79; cf. N. Beldiceanu, *Les actes des premiers sultans* . . ., Paris-The Hague 1960, 112 ff, 133 ff., 151-2). Every foreign ship, after being inspected at Istanbul, was inspected again at Gelibolu before passing out into the Mediterranean and issued with an *idjāzet tedhkiresi* ('clearance'); in about 1091/1680 the charge for this '*idhn-i sefine*' was about 100 *kurush*; the revenue from these charges amounted in 1009/1600 to 610,000 *aķças*. By article 27 of the French capitulation of 1153/1740, ships inspected at Istanbul were relieved from the obligation to be inspected again at Gelibolu.

Gelibolu served also as the principal control-point for traffic between Rumeli and Anatolia. A traveller going in either direction was obliged to obtain from the *kađi* of his starting-point a 'chit' (*tedhkire*) attesting the purpose of his journey and produce it to the authorities at Gelibolu. The '*pendjik resmi*' [see *PENDJIK*], levied on enslaved prisoners-of-war being transported from Rumeli to Anatolia, was collected at Gelibolu by the '*pendjik emini*'. Gelibolu was also a centre for the slave-trade. Here too a tax of four *aķças* a head was levied on sheep and goats being taken from Rumeli to Anatolia; this tax brought in 66,499 *aķças* in 1009/1600. There was an additional levy of 80 *aķças* per thousand sheep, which was assigned to the *khāşş* of the *sandjak begi*.

The chief exports from Gelibolu were wheat (see A. Refik, *Onaltıncı asrda İstanbul hayatı*, Istanbul 1935, 82), cotton, fish, wine and arrack (idem, *Hicri omikinci asrda İstanbul hayatı*, Istanbul 1930, 119), bows and arrows, and naval stores such as cables and sails. In 1009/1600 the 'municipal' taxes, which were assigned to the *khāşş* of the *sandjak-begi*, amounted to 15,000 *aķças* from *ihtisāb* [see *HISBA*] dues, 12,000 *aķças* from *niyābet* [q.v.] dues, and 3,500 *aķças* from the *şem'khāne* [see *ŞHAM'*].

Until 940/1533 Gelibolu was the chief-lieu of a *sandjak* belonging to the *beglerbegilik* of Rumeli (see M. T. Gökbilgin, in *Belleten*, xx/78 (1956), 252). As commander of the fleet, the *sandjak-begi* of Gelibolu held a position of especial eminence among the other *sandjak-begis*: his *khāşş* approached in value the *khāşş* of a *beglerbegi* (500,000 *aķças* early in the reign of Süleymān I, 605,000 later in that reign). The post of *sandjak-begi* was often given to prominent statesmen—dismissed viziers or *begler-begis*, or pashas with the rank of *beglerbegi*. When in 940/1533 *Khayr al-Dīn Pasha* [q.v.] ('Barbarossa') was appointed both *beglerbegi* of Algiers and *Kaşudan Pasha* [q.v.], Gelibolu was incorporated in this *beglerbegilik*; later it became the chief-lieu of the *eyālet* of *Djazā'ir-i Baħr-i Sařid* [q.v.], i.e., the '*Pasha-sandjagh*' of the *Kaşudan Pasha* [see *EYĀLET, SANDJAĀK*]. According to the register of 1009/1600, the *nāhiyes* of the *sandjak* were: Gelibolu and *Evreshe* (together), *Lemnos*, *Taşhoz* (Thasos), *Mighalkara* (Malkara) and *Harala* (together), *Abri*, *Keshan*, *Ipsala*, *Gümüldjine*. In the time of 'Ayn-i 'Alī (*Kawānīn*, Istanbul 1280, 20 = German tr. by P. A. von Tischendorf, *Das Lehnwesen* . . ., Leipzig 1872, 70 f.) it contained 14 *ze'amets* and 85 *timärs*, in the time of *Ewliya Çelebi* (v, 316), 6 *ze'amets* and 122 *timärs*.

During the confinement there of the pseudo-Messiah *Shabbetai Şebi* [q.v.] in 1666, Gelibolu briefly became a place of pilgrimage for his Jewish disciples.

By the new provincial law of 1281/1864, Gelibolu became a *sandjak* (*liwâ*²) of the *wilâyet* of Edirne, containing in 1287/1870 six *kađas*: Gelibolu, *Şarköy*, *Fiređik*, *Keshan*, *Malğara* and *Enoz* (*Edirne sâlnâmesi*, 1271). The *sandjak* was later reduced in size, to comprise only the three *kađas* of *Keshan*, *Mürefte* and *Şarköy* (*Edirne sâlnâmesi*, 1309). The town is now the centre of an *ilçe*, population (1960) 12,945.

Bibliography: I. Archive material: (1) *Defter-i esâmî-i sandjak-i Gelibolu* (awâ'il *Şahwâl* 879/February 1475), Istanbul, Belediye Library, Cevdet collection no. 79 (a *mufaşşal* register, lacking at the end the section on *Malğara*); (2) *Gelibolu sandjaghi müsellemân ve piyâdegân defteri* (the *tahrîr* of 879/1475), Istanbul, Başvekâlet Arşivi, Tapu defteri no. 12; (3) *Gelibolu sandjaghi müsellemân ve piyâdegân defteri* (*Dhu 'l-Ka'da* 925/November 1519), Istanbul, Başvekâlet Arşivi, Tapu defteri no. 67 (the *kânûn-nâme* at the beginning of this register has been published by Ö. L. Barkan, *Kanunlar*, Istanbul 1943, 240-2); (4) *Gelibolu sandjaghi mufaşşal tahrîr defteri* (*Dhu 'l-Ka'da* 925/November 1519), Istanbul, Başvekâlet Arşivi, Tapu defteri no. 75 (its *kânûn-nâme* published by Barkan, *op. cit.*, 235-6); (5) *Gelibolu sandjaghi mufaşşal tahrîr defteri*, Ankara, Tapu ve Kadastro Umum Müdürlüğü, Eski Kayıtlar dairesi, mufassal def. no. 141 (with a *kânûn-nâme* at the beginning); (6) *Defter-i idjmal-i Gelibolu*, as (5), no. 293 (defective at the end).

II. Travellers: *Ewliyâ Çelebi*, *Seyâhat-nâme*, v, 320-9 (description used by A. D. Mordtmann, *Ein Ausflug nach Gallipoli*, in *Das Ausland*, xxxii (1859), 166, and J. H. Kissling, *Beiträge zur Kenntnis Thrakiens im 17. Jh.*, Wiesbaden 1956, 49-53); *Kâtib Çelebi* (*Hâdîdî Khallifa*), *Djihännümâ*, tr. Hammer, *Rumeli und Bosna*, 59 ff. (the *Djihännümâ-i Avrûpâ* attributed to *Şeykh Meşmed* [Istanbul, Süleymaniye Lib., MS Hamidiye 932, fols. 11-12] is more detailed); Samuel Yemshel, in B. Lewis, *A Karaite itinerary through Turkey in 1641-2*, in *Vakıflar Dergisi*, iii (1957), 317-8; G. de Lannoy, *Voyages et ambassades de Messire Guillebert de Lannoy, 1399-1450*, Mons 1840, 117-8; Pierre Belon, *Les observations de plusieurs singularitez . . .*, Paris 1553, 76 v.; F. de la Boullayelle-Gouz, *Les voyages et observations*, Paris 1653, 24-5; V. Stochove, *Voyage du Levant*, Rouen 1687, 25.

III. Studies: Fevzi Kurtoglu, *Gelibolu ve yöresi tarihi*, Istanbul 1938; idem, *XVI üncü asrın ilk yarımında Gelibolu, in Türkiye Mecmuası*, v (1935), 291-306; H. Högg, *Türkenburgen an Bosphorus und Hellespont*, Dresden 1932; 'Ali Riđâ Seyfi, *Çannakkal'e Boghazi ve âjivârî*, Istanbul 1327.

GEMLIK, the ancient Kios, a small port in north-west Anatolia, 40° 25' N., 29° 9' E., on the Gulf of Gemlik, an inlet on the Sea of Marmara, at the end of a depression through which flows a stream (Gardak Su, formerly the Askanios) and which after 15 km. leads to the *Iznik Gölü*, the Lake of *Iznik/Nikaia* (formerly *Askanî linnê*, 80 m. above sea-level), between the mountains of the *Samanlı Dağı* in the north and the *Kafrlı Dağı* in the south, and situated on the road leading from Bursa to the port of *Yalova*; a *kađa* in the *wilâyet* of Bursa, at one time in the *liwâ* of *Khudâwendkâr* (Bursa) of the *eyâlet* of

Anadolu. Population in 1960: the town, 12,640, the *ilçe* 30,673, before the first world war mostly Greeks (the modern Greek name of the town is Kio).

By the time of 'Othmân, probably towards the end of his life, Gemlik had apparently already come under his sway, being the last of his conquests.

Bibliography: *Kâtib Çelebi*, *Djihännümâ*, Istanbul 1145, 658; V. Cuiet, *La Turquie d'Asie*, iv, 141; Ch. Samy Frascbery, *Kâmûs al-a'lâm*, v, Istanbul 1314, 3888 f. (FR. TAESCHNER)

GENEALOGY [see *NASAB*].

GENEROSITY [see *KARAM*].

GENIE [see *DJINN*].

GENIL [see *ŞHANİL*].

GENIZA, a Hebrew word of the same Persian origin as Arabic *djanâza*, designates a place where Hebrew writings were deposited in order to prevent the desecration of the name of God which might be found in them. As a term of scholarship, Geniza, or Cairo Geniza, refers to writings coming from the store-room of the "Synagogue of the Palestinians" in *Fustât* [q.v.] and, to a small extent, from the cemetery *al-Basâtin* near that ancient city. When the synagogue was pulled down and rebuilt in 1889-90, a good deal of the manuscripts preserved in its Geniza were dispersed and acquired by various libraries in Europe and the United States, until, in 1897, Solomon Schechter brought the bulk of what remained to the University Library, Cambridge, England, where it forms the famous Taylor-Schechter Collection.

Naturally, it was mostly Hebrew literature which gained from these treasures. Paul E. Kahle's book with the somewhat misleading title *The Cairo Geniza* (second edition, New York 1960) deals exclusively with this aspect. For Islamic studies, it is mainly the documentary material, such as letters, accounts, court records, contracts etc., which is of immediate interest. Most of these documents come from *Fâtimid* and *Ayyûbid* times; there is little from the *Mamlûk* period; but from the 10th/16th century onwards, the Geniza was again used somewhat more frequently, albeit in a sporadic way. This article is concerned with "the classical Geniza", the three hundred years between 354/965 and 663/1265 approximately.

The major part of the documentary material of the Cairo Geniza is written in Arabic language, though in Hebrew characters. Business letters were invariably and family letters generally written in Arabic, and the same applies to court records and other legal documents with the exception of writs of divorce, deeds of manumission and the formal—but not the substantial—parts of marriage contracts. Only subjects related to religion or the life of the Jewish community were largely, but by no means exclusively, transacted in Hebrew. As to the number of the Geniza documents preserved, if we disregard mere scraps and confine ourselves to complete pieces and fragments which are self-contained, meaningful units, we arrive at a total of about ten thousand items.

In addition to Egypt itself, Tunisia and Sicily are conspicuously represented in the Geniza. This has its reason in their prominence in Mediterranean trade during the first half of the 5th/11th century and the migration of many *Maghribis* to Egypt in the second half (see S. D. Goitein, *La Tunisie du XI^e siècle à la lumière des documents de la Geniza du Caire*, in *Études d'Orientalisme . . . Lévi Provençal*, 1962, 559-79). Most of the Geniza letters dealing with the India trade come from the 6th/12th century, but here

again we find that the majority of the Mediterranean merchants active in South Arabia and India were Maghribis (see idem, *Letters and documents on the India trade in medieval times*, in *IC*, xxvii (1963), 188-205). Spain is only sparsely represented during the 5th/11th century (see E. Ashtor, *Documentos españoles de la Genizah*, in *Sefarad*, xxiv (1964), 41-80), and somewhat more generously during the 6th/12th, but Spanish products loom large in the Geniza papers and so do persons called 'Andalusi', although many of these seem to have originated in countries other than Spain. There is much correspondence from Palestine and the cities on the coast of Lebanon and Syria, but very little from Damascus and other Syrian and Mesopotamian cities and next to nothing from Baghdad. On the other hand, thousands of responsa (*fatwās*) and a number of letters of the heads of the two Jewish academies of Baghdad have been found in the Geniza. Most of them were addressed to places in Tunisia and Morocco, but were preserved in Fustāt, partly because they were copied there before being sent on to the West and partly because they were brought back by immigrants from the Maghrib. Still, the discrepancy between the abundance of official correspondence with Baghdad and the almost complete absence of business and private letters is not easily explained. A few Persian items (see D. S. Margoliouth, *A Jewish Persian law-report*, in *JQR* xi (1898-9), 671-5 (there are more)), and one or two beautifully written Arabic letters from Iran have also been found.

Material in Arabic characters also made its way into the Geniza, either because blank reverse sides of Arabic documents were used for Hebrew writings, or because the persons concerned were Jewish, or for no apparent reason. Much of this material is dispersed all over the various Geniza collections. In the Cambridge University Library some of it was put aside in boxes labelled 'Mohammedan', which is, however, somewhat inaccurate, since most of the documents contained in them concerned Jews. There are a number of pieces from the Fātimid chanceries (see *Bibl.*) as well as a variety of material on widely different topics: thus, two Christians lease from a Muslim two-thirds of his vegetable garden (the vegetables to be grown are specified) on the outskirts of Alexandria; an archer (*aḥād al-rumūt*) in prison requests his commander to work for his release; a *fundūkānī*, or proprietor of a caravanserai, undertakes to transport to the *šinā'a*, the customs station on the Nile at Fustāt, all consignments for which no customs had been paid, whether brought to his own *fundūk* or to any other in the city; a tax-farmer makes a contract with a representative of the caliph al-Mustansir; the *al-sāda al-fukahā'* are requested to give a *fatwā* in a disputed case of inheritance, etc. Jews also corresponded sometimes with each other in Arabic characters. When a schoolmaster writes a complaint to a father about his son in this way, he certainly did so because he did not want the boy, who thus far had learned only the Hebrew letters, to read it. When a scholar boasting of his Jewish learning asks a notable for financial help in a letter written in Arabic characters, he followed that course because he knew that the addressee was more fluent in Arabic than in Hebrew (there is an express statement to this effect). However, even a letter addressed to the Gaon, or head of the Jewish academy of Jerusalem, and dealing exclusively with communal affairs, is written in Arabic characters.

Research on the Geniza documents began imme-

diately after their discovery in the eighteen-nineties. A survey of the widely scattered publications is contained in S. Shaked (see *Bibl.*). Jacob Mann's work, although intended to serve Jewish history, is important for Islamic studies as well, and so are the publications of S. Assaf and D. H. Baneth, which are, however, all in Hebrew. The importance of the Geniza documents for the economic, social and cultural history of mediaeval Islam, as well as for the history of the Arabic language, is being more and more recognized. Joshua Blau, *A Grammar of mediaeval Judaeo-Arabic*, Jerusalem 1961, is a mine of linguistic information, and, albeit in Hebrew, can be used with profit also by scholars not familiar with that language, since each paragraph has also a name in English and consists mainly of examples culled from the Geniza and similar sources. E. Ashtor is completing a book on prices in mediaeval Islam, based largely on the Geniza. N. Golb has prepared an edition of the magnificent series 18 J of the Taylor-Schechter Collection with an English translation and commentary. S. D. Goitein has written two volumes containing a general survey of the Geniza material under the title *A Mediterranean society: The Jewish communities of the Arab world as portrayed in the Cairo Geniza*, accompanied by a volume of selected translations in English, called *Readings in Mediterranean social history*. His collection of Geniza papers dealing with the India trade amounts now to 315 items. M. Michael is preparing an edition of letters emanating from or addressed to Nahray ben Nissim, a prominent Kayrawānī merchant scholar and public figure who was active in Egypt in the second half of the 5th/11th century. Muhammad El-Garh of Cairo University is preparing a selection in Arabic characters of Geniza documents written in Hebrew script.

The Geniza contains also a considerable number of fragments of Judaeo-Arabic literature (see, e.g., the series of articles *The Arabic portion of the Cairo Genizah at Cambridge*, in *JQR*, xv-xvi (1902-4), by H. Hirschfeld), and some items from Islamic Arabic literature, which might not have been preserved otherwise, e.g., a manual of correspondence prepared for Muḥadhdhab al-Dawla 'Alī b. Naṣr (cf. D. S. Margoliouth, *Eclipse*, Index 93), publ. by Richard Gottheil in *BIFAO*, xxxiv (1933), 103-28, under the title *Fragments from an Arabic Commonplace book*, or *A Muhammedan book of augury in Hebrew characters*, publ. I. Friedlaender, in *JQR*, xix (1907-8), 84-102. Cf. also H. Hirschfeld, *A Hebraeo-Sufic poem*, in *JAOS*, xlix (1929), 168-73, and the literature on the subject noted by S. M. Stern, in *JQR*, l (1960), 356, n. 21.

Bibliography: S. Shaked, *A tentative bibliography of Geniza documents*, Paris-The Hague 1964; S. D. Goitein, *The Documents of the Cairo Geniza as a source for Mediterranean social history*, in *JAOS*, lxxx (1960), 91-100; idem, *Studies in Islamic history and institutions*, Leiden 1965, chapters XII-XVIII; Jacob Mann, *Texts and studies*, Philadelphia 1935; R. Gottheil and W. H. Worrell, *Fragments from the Cairo Genizah in the Freer Collection*, New York 1927; A. Merx, *Documents de paléographie hébraïque et arabe*, Leiden 1894; David Kaufmann, *Beiträge zur Geschichte Aegyptens aus jüdischen Quellen*, in *ZDMG*, li (1897), 436-52; idem, *Letter sent to Constantinople by Alafḥal's ex-minister of finance*, in *JQR*, x (1897-8), 430-44; J. H. Greenstone, *The Turkoman defeat at Cairo*, by Solomon ben Joseph ha-Kohen, in *AJSLL*, xxii (1905-6), 144-75; E. J. Worman, *Forms of address in*

Genizah letters, in *JQR*, xix (1907-8); I. Goldziher, *Formules dans les lettres de "Gueniza"*, in *REJ*, lv (1908), 54-7; E. Ashtor, *Le coût de la vie dans l'Égypte médiévale*, in *JESHO*, iii (1960), 56-77; idem, *Matériaux pour l'histoire des prix dans l'Égypte médiévale*, in *JESHO*, vi (1963), 158-89; idem, *Le coût de la vie en Palestine au moyen âge*, in *Eretz Israel*, vii (1964), 154-64; S. D. Goitein, *The main industries of the Mediterranean area as reflected in the records of the Cairo Geniza*, in *JESHO*, iv (1961), 168-97; idem, *Slaves and slavegirls in the Cairo Geniza records*, in *Arabica*, ix (1962), 1-20; idem, *Evidence on the Muslim poll tax from non-Muslim sources: a Geniza study*, in *JESHO*, vi (1963), 278-95; idem, *The commercial mail service in medieval Islam*, in *JAOS*, lxxxiv (1964); N. Golb, *Legal documents from the Cairo Geniza*, in *Jewish Social Studies*, xx (1958), 17-46; S. M. Stern, *An original document from the Fatimid chancery concerning Italian merchants*, in *Studi . . . Levi Della Vida*, ii, Rome 1956, 529-38; idem, *Three petitions of the Fatimid period*, in *Oriens*, xv (1962), 172-209; idem, *Studies in Ibn Quzman IV*, in *Andalus*, xvi (1951), 411-21; Sophie Walzer, *An illustrated leaf from a lost Mamlūk Kalīlah wa-Dimnah*, in *Ars Orientalis*, ii (1957), 503-5; Abdul-Jalil Badria Abdul-Kader, *Arabic Epistolary Art in the twelfth century* (M. A. thesis, Univ. of Pennsylvania, 1962). (S. D. GOITEIN)

GEOGRAPHY [see *DIUQHĀFIYĀ*].

GEOMANCY [see *RAML*].

GEOMETRY [see *HANDASA*].

GEORGIA [see *KURDJ*].

GERDEK RESMĪ [see *'ARŪS RESMĪ*].

GERMIYÂN-OGHULLARĪ. Germiyân, at first the name of a Turkoman tribe, was afterwards applied to a family, then to an amirate. Mentioned from the 6th/12th century in the history of the Anatolian Turks, the Germiyân appeared for the first time in 636-7/1239 in the reign of the Salġūkiġ Ghīyāth al-Dīn Kaykhusraw II; at this time the Germiyân Muẓaffar al-Dīn b. 'Alī Shīr, installed in the region of Malaṭya, was sent at the head of a troop of Kurds and Germiyân against the Turkoman rebel Baba Ishāġ (cf. Ibn Bibī, ed. Houtsma, 229, 232). It was, however, in western Anatolia, in the region of Kütāhya, that the Germiyân were in 675-6/1277 when, under the leadership of Ḥusām al-Dīn b. 'Alī Shīr, they took part in the punitive expedition against Dīmri and his ally Meḥmed the Karamānīd (cf. Ibn Bibī, 326-7, 332). After the execution of Ghīyāth al-Dīn Kaykhusraw III by the Mongols in 682/1283, and the accession of Mas'ūd II, it seems that the Germiyân sought to break their bonds of vassalage towards the Salġūkiġs and to proclaim their independence. The downfall of Mas'ūd, however, put an end to the hostilities between the Germiyân and the Salġūkiġs, as is revealed by an inscription in the mosque of Kızıl Beg at Ankara, dated 699/1299, according to which Ya'qūb b. 'Alī Shīr, whose possessions at that time extended up to this town, declared himself a vassal of 'Alā' al-Dīn Kayqobād III. This Ya'qūb b. 'Alī Shīr was the founder of the amirate of Germiyân, under the nominal suzerainty of the Salġūkiġ sultan and the Mongol Ilkhān; the breakdown of the central power was progressively to give him complete independence. According to al-'Umārī he was the most powerful of the Turkish amīrs; he led a princely life and exercised a suzerain's authority over the neighbouring amīrs, many of whom, such as his former *ṣubāṣhī* Meḥmed Beg Aydn-oghlu, had at

first waged war in his name before becoming independent; the Byzantine emperor paid him an annual tribute of 100,000 pieces of gold. The amīr of Germiyân, whose capital was Kütāhya, occupied the greater part of the ancient Phrygia, according to Gregoras (i, 214); his sovereignty extended to the region of Ţoñuzlu-Lādīġ, which was governed by a member of his family, and to that of Karaḥiṣār, where his son-in-law was amīr; Pachymeres (ii, 426, 433, 435) attributes to him possession of Tripoli on the Menderes, and al-'Umārī that of Gümüşh-Shār (not to be confused with the town of the same name in northern Cappadocia) where there were important silver and alum mines, and of Sivri-Köy, a rice-producing region; the conquest of the regions of Simav and Kula, regained by the Catalans and then reconquered by his son Meḥmed, is attested by the inscription of the *madrasa* of Ya'qūb II at Kütāhya; Ya'qūb b. 'Alī Shīr also coveted Philadelphia (Alaṣhehir), to which he laid siege but which was liberated by the Catalans in the spring of 703/1304 (cf. Pachymeres, ii, 421, 427-8); we learn, however, from an inscription in the Wādġīdiyya *madrasa* in Kütāhya that in 714/1314 the town of Alaṣhehir, the only Byzantine possession in Turkish territory, had been forced by him to pay the *dġīzya*. In the reign of Ya'qūb I the amirate of Germiyân was prosperous; it was famous for its breeding of horses, the best in all Anatolia, and for its cloths and brocades; thanks to the Menderes it maintained an active commerce, transporting goods by this waterway as far as the Aegean Sea ports. The date of the death of Ya'qūb I is not known; it took place after 720/1320. His successor was his son Meḥmed Beg, on whom there is little information; a court romance composed for his elder son, Süleymān Shāh, relates that Meḥmed Beg was surnamed Čakhshadān (cf. *Khurshīdnāme*, B.M. ms. Or. 11408, fol. 14 v°). We also know, from the inscription of his grandson mentioned above, that he reconquered the regions of Simav and Kula which the Catalans had retaken from his father. The date of his death is not known; but, from the inscriptions of his son Süleymān Shāh, it is known that the latter was reigning by 764/1363. In Süleymān's time the Germiyân amirate was no longer the prosperous state described by al-'Umārī: separated from the sea by the coastal principalities founded by his former vassals, Aydn-oghlu, Şarukhan, Karesi, the Germiyân amirate was reduced to the situation of an inland state confined by the states of two rival powers, the Karamān-oghlu and the 'Oṭmānlī. Before the increasing threats towards him by the amīr of Karamān, Süleymān Shāh decided, forgetting the hostilities which had opposed his family to that of the 'Oṭmānlī, to align himself with the latter and to consolidate their friendly relations by matrimonial ties: in 783/1381 he gave his daughter Dewlet Khātūn in marriage to the prince Yıldırım Bāyazīd, with the towns of Kütāhya, Simav, Egrigöz (Emed) and Ţawshanlı as dowry, and himself withdrew to Kula (cf. 'Ashġkpaṣhazāde in *Osmanlı tarihleri*, i, 129-31; Neshri, *Türk Tarih Kurumu* ed., i, 203-9). Süleymān Shāh was a generous and benevolent prince and a patron of men of letters; many works were written for him: at his request Baba 'Alī b. Şāliġ b. Kuṭb al-Dīn translated the *Kābūs-nāme* and the *Marzbān-nāme* from Persian; Shaykh-oghlu Muṣṭafā, who filled the offices of *nishāndġi*, *defterdār* and treasurer at his court, composed for him a work in prose entitled *Kanz al-kubarā'* and, in particular, the *Khurshīdnāme*, a verse romance

manuscripts of which exist in Istanbul, London and Paris, and which is a valuable source of information; from this work we learn that Süleymân died in 789/1387. His son Ya'qûb II, called Ya'qûb Çelebi in his inscriptions, succeeded him. In 791/1389, on the death of Murâd I, Ya'qûb Çelebi, in connivance with the Anatolian amirs, turned against the sultan Bâyezîd I, and tried to regain the towns given to his sister as dowry; but Bâyezîd I, free from the affairs of Rumeli, chastised the Anatolian begs in 792/1390, imprisoned Ya'qûb in the fortress of Ipsala, and annexed the whole of the Germiyân amirate (cf. 'Āshîkpaşahazâde, 139-40; Neshrî, i, 315). After nine years in captivity Ya'qûb succeeded in making his escape and, in disguise, reached Syria by sea, where he joined Timürleng. During the battle of Ankara he contributed to the capture of Bâyezîd I by pointing him out to Timürleng on the battlefield (cf. 'Āshîkpaşahazâde, 142-4; Neshrî, i, 343, 353). After his victory Timür restored the Germiyân amirate to Ya'qûb, together with the towns which had been given to his sister as dowry (804/1402). In the dynastic struggle which involved the sons of Bâyezîd I, Ya'qûb aligned himself with his sister's son Mehmed Çelebi. Robbed once more of his principality in 814/1411 by the amir of Karamân, who took the opportunity in this troubled period to enlarge his territories, he had his amirate restored to him, after two and a half years of exile, by Mehmed I, who had triumphed first over his brothers and then over the amir of Karamân. Ya'qûb II was thereafter able to reign under the protection of the 'Othmânîs. In 824/1421, however, on the death of Mehmed I, he upheld, with the amir of Karamân, the claim to the throne of the young brother of Murâd II, Kûçük Muşafâ (cf. 'Āshîkpaşahazâde, 160-1; Neshrî, ii, 567-71). After the tragic end of this unfortunate prince relations between Ya'qûb II and Murâd II became more and more friendly. In 831/1428 the amir of Germiyân, at the end of his life and without male heirs, decided to bequeath by will his principality to Murâd II; on this occasion the sultan offered him a sumptuous reception at Edirne. Ya'qûb II was to die a year after this event, at Kütâhya, and, in accordance with his last wishes, Murâd II annexed the principality of Germiyân (cf. 'Āshîkpaşahazâde, 171-2; Neshrî, ii, 605-7). Like his father, Ya'qûb II had been a learned prince, renowned for his generosity, and a great patron of men of letters; his court was adorned with scholars like Ishâk Faḳîh, and with poets like Ahmedî, his brother Ḥamzawî, Ahmed-i Dâ'î, and above all *Shaykhî*, known as *Shaykh al-shu'arâ'*, who in his *ḥasidas* celebrated the virtues of his patron. All these poets and scholars were to move on to the court of the 'Othmânî sultans and there contribute to the development of classical poetry.

Bibliography: in addition to the references in the text: 'Umarî, ed. Taeschner, 22, 30, 32-40, 42, 47, 50; I. H. Uzunçarşılı, *Kütâhya şehri*, Istanbul 1932; idem, *Anadolu beylikleri*, Ankara 1937; idem, *Osmanlı tarihi*, i, Ankara 1947, 14-5; idem, in *IA*, art. Germiyân-Oğulları; Cl. Cahen, *L'origine des Germyan*, in *JA*, ccxxxix (1951), 349-54. (I. MÉLIKOFF)

GERONA [see *DIJARUNDA*].

GEVHERİ, MEHMED, Turkish folk poet, a contemporary of 'Āshîk 'Ömer with whom he shared a wide-spread and lasting popularity among both the educated classes and the ordinary people. He flourished during the second half of the 11th/17th

and the first half of the 12th/18th century. Very little is known about his life. From scanty and scattered information in available sources and in his own works, we learn that he probably came from the Crimea or had some connection with that area, he travelled in Syria, Arabia and the Balkans, was at one time secretary to Mehmed Bahrî Paşa (d. 1112/1700), wrote at Eger an elegy on the death of Ahmed Agha, an officer of the Fort and grandfather of Ibrahim Na'ım al-Din of Temeshvar, author of the *Hadikat al-shühedâ*, who gives us this information, and wrote a poem in honour of Selim Giray I, Khân of the Crimea, on the occasion of his visit to Istanbul in 1100/1689.

Apart from his *koshmas*, *türkmanis*, etc., in the popular tradition, Gevherî also wrote, like most folk poets, many poems in the classical style. He was better educated than most folk-poets. This made him a better imitator of the classical form and style, but at the same time adversely influenced the language of his more spontaneous folk-poems, where the use of the vocabulary and mannerisms of "upper class literature" is sometimes overdone. In his poems in the *divân* tradition he is repetitive and achieves nothing but an awkward and uninspired imitation of classical poets, particularly of Fuḍûlî. In his poems in the folk tradition, which revolve on themes of love, separation, nostalgia and epic exploits, he proves to be a most original and spontaneous poet, one of the strongest representatives of the 'Āshîk [q.v.] literature. Some of his poems have been set to music and are still sung.

Gevherî seems to have died after 1150/1737 (see H. Dizdaroğlu in *Fikirler*, no. 262 and 263, Izmir 1944).

Bibliography: Köprülüzade M. Fuad, *Türk sazşairlerine ait metinler ve tetkikler*, i, Gevherî, İstanbul 1929; idem, *Türk sazşairleri*?, ii, İstanbul 1962, 191-249; M. Halit Bayrı, *Aşık Gevheri*, İstanbul 1958 (with detailed bibliography).

(FAHİR İZ)

AL-GHĀB, name of the fountained trough, about 200 m./650 ft. above sea-level, crossed by the Orontes half-way along its course, between the plain of Ḥamât and the narrow valley of Djisr al-Shuḡhr [q.v.], characterized by unhealthy swampland. The faulted rock ledges of the Djabal Anşâriyya in the west and the Djabal Zâwiya in the east stand out in sharp relief against the absolute flatness of the sedimentary levels where the river stretches out and receives yet more waters rising from many springs. Thus is presented the strange landscape which continues into northern Syria the series of tectonic rift-valleys marking the western edge of the Arabian plateau and which is situated exactly on the axis of the plains of al-Buḳay'a [q.v.] and al-Biḳâ' [q.v.].

This region, today semi-desert, was remarkably prosperous in antiquity, when the Seleucids raised here their horses and elephants near the city of Apamea which they had founded, an important town and the centre of their military power. There is no doubt that at that time a drainage system was in existence, about which we have little information but which continued to function well into the Middle Ages. Arabic geographers of the time of the Crusades did in fact know about the two lakes of Afâmiya [q.v.], which must have collected the overflow of stagnant water, and a certain amount of activity seems to have continued in this valley, which the Franks occupied until its reconquest by Nûr al-Din in 544/1149, at the time of the victory of Inab. It is known also that up to the Ottoman

period a north-south traffic was carried on, as is borne out by the ruins of Ottoman caravanserais, one of them that of Kal'at al-Muḍīk, near the site of the ancient Apamea/Afāmiya. The gradual spread of reed-covered lagoons and the ravages of malaria explain the increasing abandonment of this area, where there soon remained no more than some few poor villages, almost surrounded by lakes, living by buffalo-breeding and chiefly by fishing for catfish, carried on every winter on a very big scale. However, important modern land improvement works have already been started; besides the control of the course of the Orontes by damming, they provide for the drainage of the swamps and the installation of a new system of irrigation.

Bibliography: R. Dussaud, *Topographie historique de la Syrie*, Paris 1927, 196-8; Le Strange, *Palestine*, 70, 384-5, 473; M. Canard, *Histoire de la dynastie des H'amdānides de Jazīra et de Syrie*, Paris 1951, especially 209-10; Cl. Cahen, *La Syrie du Nord à l'époque des Croisades*, Paris 1940, esp. 163-4, 383, 474; Gaudefroy-Demombynes, *La Syrie à l'époque des Mamlouks*, Paris 1923, 21-2; J. Weulersse, *L'Oronte, étude du fleuve*, Tours 1940, 71-7 and *passim*; idem, *Le pays des Alaouites*, Tours 1940, especially 347-54 and 372-5.

(J. SOURDEL-THOMINE)

GHĀBA, forest. The territory of Islam, lying for the most part within the arid and semi-arid districts of the Old World, includes comparatively few areas of dense and continuous forest. The monsoonal forests of parts of East Pakistan, Malaysia and Indonesia are of course exceptional. The hazel woods of the coastal mountains of north-east Turkey and the adjacent parts of the Caucasus, the forests of plane and alder which overlook the Caspian shores of Iran, and the stands of deodar and pine in the district of Chitral in north-west Pakistan all occupy those limited areas of the Middle East where the rainfall is copious and virtually perennial. But there is abundant evidence that forests were much more extensive in south-west Asia during the Ice Ages, when conditions were both cooler and wetter than at present, and these regions formed a refuge for the flora of the glaciated parts of Central and Northern Europe. After the retreat of the ice, this flora recolonized Europe and within the Middle East, which was becoming progressively drier, withdrew to those mountains and seaward slopes where the drought of summer was less extreme. The rich variety of species which can still be found even in small and isolated areas of woodland, such as those on the slopes of Mount Erciyas [see ERDĪYAS DAĞI], bears witness to the more extensive nature of the forests of earlier Quaternary times, of which these are the few remaining outliers.

In view of the anxiety of many modern Islamic states to replant their forests, it is of practical as well as academic interest to know when and why the natural vegetation deteriorated, and in particular to understand how far this degeneration has been due to natural causes and how far to human intervention. The Chicago expedition to Kurdistan, for example, has made abundantly clear the degree to which the vegetation has declined since neolithic times. But from the accounts of classical authors, notably Strabo, it would seem that the forests of the Eastern Mediterranean lands and the Middle East were as recently as 2000 years ago much more abundant and widespread than at present. There is evidence from the study of mountain moraines that there has been no significant decline in rainfall in this region since

that time, and the main cause of the devastation of the forests would appear to have been their reckless exploitation during Hellenistic times for ships' timbers, resin, and fuel for smelting metals. The rapid rate of silting of many harbours of the Levant between the third century B.C. and the third century A.D. was a direct result of the widespread destruction of forests and loosening of topsoil at this time. By comparison with the devastation wrought during this period, the injury done to the natural vegetation by the nomadic incursions of the Middle Ages was much less serious. Yürük, Kurdish and Arab tribes have been guilty of tapping pines for turpentine, cutting wood for charcoal, lopping branches for fodder, digging up roots for tannin, and allowing their animals to crop the seedlings. The general effect of their economy, however, has been not so much to destroy trees as to prevent their regeneration. But there are signs of serious encroachment on the few remaining forests of the Middle East during the twentieth century. Timber has often been cut for railway fuel, and the woods about Shaubak in Jordan, for example, were felled to feed the engines of the Hejaz line. The soil scientist, John Nowland, has remarked the recession of the forests of Pamphylia since Tchihatcheff described them in the last century, and Professor Orhan Yamanlar has lately studied in detail the encroachment of farmers and herdsmen on woodland in various parts of Turkey, a consequence, doubtless, of growing numbers and pressure on the means of subsistence. Replanting has as yet been only local and experimental, and may in turn give rise to new problems, as when the afforestation of high valleys in Cyprus led to the desiccation of wells downstream.

Bibliography: R. J. Braidwood and B. Howe, *Prehistoric investigations in Iraqi Kurdistan*, Chicago (Oriental Inst.) 1960; W. C. Brice, *The history of forestry in Turkey*, in *Istanbul Univ. Orman Fak. Dergisi*, v (1955), 19-38; Government of Cyprus, *Land use in a Mediterranean environment*, Nicosia 1947; P. de Tchihatcheff, *Asie Mineure*, 4 vols., Paris 1853; idem, *Une page sur l'Orient*, Paris 1877; Ali Bahgat, *Les forêts en Egypte . . .*, in *BIE*, 1901, 141-58; W. B. Turrill, *The plant-life of the Balkan Peninsula*, Oxford 1929; O. Yamanlar, *Marmara havzası ve bilhassa Yalova mntakası için arazi tasnifinin erozyon kontrolü üzerine yapacağı tesirler*, Istanbul (İ. Ü. Orman Fakültesi) 1956. (W. C. BRICE)

GHADAMÈS (Ghādāms), a little oasis in the Lybian Sahara, situated approximately on the 30th parallel and the 10th meridian east of Greenwich (at almost the same longitude as Ghāt, Gabès and Tunis). It lies at an altitude of 350 m. between the great oriental erg and the arid plateaus of al-Hamāda al-Hamrā', almost at the meeting-place of the Libyan, Algerian and Tunisian frontiers. It owes its very ancient existence and its continuance to the artesian spring called 'Ayn al-Fres (*faras*) (temperature 30° C., 2-3 grammes per litre of sodium and magnesium chloride), and also to its situation, almost equidistant from Gabès, Tripoli, Ouargla, the heart of the Fezzān and Ghāt. Far more than its very limited agriculture, it was trans-Sahara trade which made its fortune over the course of the centuries and it is the disappearance of this trade which explains its decline.

Paleolithic and Neolithic implements have been discovered in the neighbourhood. In 19 B.C. Cornelius Balbus camped in this Libyan centre, which was to become Cydamus, and, under Septimus Severus,

an advance post with a garrison of the 3rd Augusta legion, 200 km. to the south-west of the *limes*. In Byzantine times, it had a church and a bishop; the "idols" (*al-aṣnām*) which stand nearby are ancient ruins, Byzantine mausolea or perhaps even more ancient remains. The Arab conqueror, 'Uḳba b. Nāfi', occupied it with a detachment of cavalry between his conquest of Fezzān and his march on Gafsa in 47/667. It was Ibāḳī between the 2nd/8th and the 4th/10th centuries. Ibn Khaldūn (*Berbères*, iii, 303), far more than al-Bakrī (340), dwells on the prosperity and importance of this "port" of the desert, both for traders and pilgrims. In the 10th/16th century again, Ghadamès seems to have consisted of several *ḳṣūr*. Then it seems to have become concentrated into a single village which has preserved its appearance and its sharply graded society. Ghadamès, on the boundaries of Ifrikiya, was able to safeguard, both for its trade and for itself, an independence which was, however, always limited by its obligatory association with the Touareg Ajjer, and the no less compulsory good relations with Tunis and Tripoli. It suffered several attacks by Ḥafṣid and Turkish troops but always managed to free itself rapidly from the taxes imposed by Tunis. It was nevertheless obliged to recognize the authority of the Turks of Tripoli in 1860. It then became a seat of a *ḳā'immaḳām* and after 1874 was given a little garrison; it continued none the less to administer itself with a *ṣhaykh* and a *ḳiamā'a* formed from the heads of noble families.

The Italians, who disembarked at Tripoli in 1911, did not at first occupy Ghadamès, but did so later from April 1913 to November 1914, then from February to July 1915, and finally and more permanently from 15 February 1924 on. They left it before the arrival of General Leclerc's troops on 27 January 1943. First of all attached to the Territory of Fezzān [*q.v.*], it was provisionally administered by the Tunisian Protectorate from January 1948 until 1 July 1951; but following the proclamation of independence of the United Kingdom of Libya on 24 December 1951, and then of the Franco-Libyan treaty of 10 August 1955, Ghadamès was evacuated by the French authorities. It was attached to the province of Tripoli in the spring of 1957.

All the texts are in agreement to show that trans-Saharan trade was the essential activity of Ghadamès. They dwell on the comings and goings of the caravans, on the remarkable aptitude of its traders who were to be encountered in the Sudan as far away as Timbuktu, as well as at Tunis and Tripoli, and who made large profits under the protection, for which they paid tribute, assured to their caravans by the Touareg Ajjer, at the extreme limit of whose territory Ghadamès was situated. Caravans coming from the south brought above all slaves, as well as gold, leather and hides, ostrich feathers, ivory and incense. On the return journey, they carried cotton goods and cloth, sugar, and various products manufactured in Europe. The extreme points of their journeys were Tunis and Tripoli in the north, Agadès, Kano and, more rarely, Timbuktu (for which Ghāt was the first halt) in the south.

Trade profited above all the nobles (*aḥrār*), who also possessed gardens and sometimes herds; they had many black slaves (*agnaw*) whom they sometimes allowed to become free men (*atāra*); the *ḥumrān* formed a small and not very numerous middle class of artisans and shopkeepers; mostly, no doubt, of foreign origin, they formed the retainers of the principal noble families.

In the middle of the 19th century, Duveyrier notes the beginning of the decline in trade, following the abolition of the slave trade, for the most part still little enough respected. In 1910, Pervinquier, the geologist, described the stagnation of a much diminished cross-Saharan trade which had turned away from Ghadamès. To-day it is practically dead, the towns of the Mediterranean coast no longer needing the produce of the Sudan region, which in its turn is provisioned by sea. At the same time, the artisans, once extremely prosperous, many-sided, and since the 5th/11th century famous for their hides, have almost ceased to exist, lacking raw materials.

The people of modern Ghadamès are almost all reduced to cultivating their little oasis, and the Touareg to the raising of camels, sheep and goats. The palm-grove has barely 20,000 palms and the whole area of the gardens is only 75 hectares. It seems that the flow of 'Ayn al-Fres has become less since 1872-7. The Italians opened an artesian well in 1932 and another was sunk by the French but their flow also tends to diminish. The departure of a great number of *atāra* and former slaves, now become free men, provoked a man-power crisis which brought about the ruin of most of the nobles, only a few of whom were willing to apply themselves to agriculture.

The population of Ghadamès, estimated at 7,000 by Duveyrier round about 1850, had fallen to 1,900 by 1952. Most of the people have emigrated to Tripolitania or Tunisia; nearly 2,000 live in Tunis, the town to which the young people used to go in former times to get their initiation into the business world, which led to a local proverb saying: 'Ghadamès gives birth and Tunis brings up'.

Ghadamès is a pretty little oasis which attracted some tourists in Italian times. The palm-grove and gardens are surrounded by crumbling mud walls, and the village, all of unfired brick, is in the interior, a little to the south-east, beside the attractive pool of 'Ayn al-Fres. Most of the houses are very unusual with their urban appearance, rooms placed in uneven storeys or spanning the streets, often transforming them into dark tunnels. The inhabitants, Berbers of the Beni Wazit and Beni Ulid, and the Awlād Bellil who consider themselves of Arab origin, used to live as enemies, one group against another, shut up in seven districts isolated from one another by walls whose gates were shut at night. Despite these divisions, hard to understand for people travelling between the Mediterranean and the Sudan, the little urban centre of Ghadamès has been able to maintain across the centuries its personality as a city of caravaneers, its own Berber dialect (a little different from that of the Touareg), its social castes, its original houses and, for a long time, its independence.

Three kms. west of Ghadamès, Tounin is no more than a hamlet with a few palm-trees. The poor oases of Derdj and Sināwan are situated on the trail which goes via Nalout to Tripoli. Oil research has been going on in this area since 1956.

Bibliography: *Descr. de l'Afr. sept.*, trans. de Slane, 2nd ed., Algiers 1911; Ibn Khaldūn, *Histoire des Berbères*, trans. de Slane, 2nd ed., Paris 1925-56; Leo Africanus, *Description de l'Afrique*, trans. Épaulard, Paris 1956; P. Masson, *Histoire des établissements et du commerce français dans l'Afrique barbaresque*, Paris 1903; Mircher, Polignac, Vatonne, Hoffmann, *Mission à Ghadamès*, Algiers 1863; H. Duveyrier, *Les Touareg du Nord*, Paris 1864; V. Largeau, *Le Sahara*, Paris 1877; A. de Motylinski, *Le dialecte berbère de R'edamès*, Paris 1904;

L. Pervinquièrè, *La Tripolitaine interdite, Ghadamès*, Paris 1912; A. Piccioli, *La porta magica del Sahara*, Tripoli 1931; J. Aymo, *Notes de sociologie et de linguistique sur Ghadamès*, in *Bull. de liaison saharienne*, Algiers 1959, n° 34; idem, *La maison Ghadamésie*, in *Trav. de l'Inst. de Rech. sahariennes*, Algiers 1958. (J. DESPOIS)

AL-GHADANFAR [see HAMDĀNIDS].

GHADANFER AGHA [see KAPĪ AGHASĪ].

GHADĀR [see KHAZAF].

GHADĪR KHUMM, name of a pool (or a marsh) situated in an area called *Khumm*, between Mecca and Medina, about 3 miles from al-Djuhfa. The waters from which it was formed came from a spring which rises in a *wādī*, and from it they flowed to the sea about six miles away, along a valley which was also called *Khumm*; the name is no longer in use. As the place was frequently watered by rain, there were there bushes and thorn trees which provided large shady areas around the pool and the mosque built in honour of the Prophet between the pond and the spring. The climate there was very hot and unhealthy, and the inhabitants, belonging to the *Khuzā'a* and *Kināna* tribes, who in any case were not numerous, finally abandoned the region because of the fevers which afflicted them and the lack of pasturage.

Ghadir *Khumm* is famous in the history of Islam because of a sentence (or some sentences) in favour of 'Alī which the Prophet uttered there during a discourse, the circumstances of which, according to the most detailed accounts which are preserved in some *hadīths*, were as follows. On his return from the Farewell Pilgrimage, Muḥammad stopped at Ghadir *Khumm* on 18 Dhu 'l-Hiǧǧja 10/16 March 632. As he wanted to make an announcement to the pilgrims who accompanied him before they dispersed, and as it was very hot, they constructed for him a dais shaded with branches. Taking 'Alī by the hand, he asked of his faithful followers whether he, Muḥammad, was not closer (*awlā*) to the Believers than they were to themselves; the crowd cried out: "It is so, O Apostle of God!"; he then declared: "He of whom I am the *mawlā* (the patron?), of him 'Alī is also the *mawlā* (*man kuntu mawlāhu fa-'Alī mawlāhu*)". Nothing which can explain the inner meaning of the main sentence is added either by the additions supplied by several *hadīths*, e.g., "O God, be the friend of him who is his friend, and be the enemy of him who is his enemy (*Allāhumma wālī man wālāhu wa-'ādī man 'ādāhu*)", or by the variants (the most interesting of which is the substitution of the word *wālī* for *mawlā*, which proves that the meaning of the latter word, at least in its metaphorical sense, was not very precise). Most of those sources which form the basis of our knowledge of the life of the Prophet (Ibn Hiǧǧām, al-Ṭabarī, Ibn Sa'd, etc.) pass in silence over Muḥammad's stop at Ghadir *Khumm*, or, if they mention it, say nothing of his discourse (the writers evidently feared to attract the hostility of the Sunnis, who were in power, by providing material for the polemic of the Shi'īs who used these words to support their thesis of 'Alī's right to the caliphate). Consequently, the western biographers of Muḥammad, whose work is based on these sources, equally make no reference to what happened at Ghadir *Khumm*. It is, however, certain that Muḥammad did speak in this place and utter the famous sentence, for the account of this event has been preserved, either in a concise form or in detail, not only by al-Ya'qūbī, whose sympathy for the 'Alid cause is well known, but also in the

collections of traditions which are considered as canonical, especially in the *Musnad* of Ibn Ḥanbal; and the *hadīths* are so numerous and so well attested by the different *isnāds* that it does not seem possible to reject them. Several of these *hadīths* are cited in the bibliography, but it does not include the *hadīths* which, although reporting the sentence, omit to name Ghadir *Khumm*, or those which state that the sentence was pronounced at al-Ḥudaybiya. The complete documentation will be facilitated when the *Concordances* of Wensinck have been completely published. In order to have an idea of how numerous these *hadīths* are, it is enough to glance at the pages in which Ibn Kathīr has collected a great number of them with their *isnāds*. This author informs us that al-Ṭabarī, in a two-volume work (probably the unfinished work mentioned by Yākūt, *Irshād*, vi, 452, the title of which was *K. al-Faḍā'il*) in which he reported the Prophet's discourse at Ghadir *Khumm*, had collected, he says, "the fat and the thin, the strong and the weak". Abu 'l-Kāsim Ibn 'Asākir (d. 571/1176) also reproduces many *hadīths* on the same subject and it is from his collection that Ibn Kathīr has chosen the principal traditions, which however, he adds, supply no basis for the Shi'ī claims.

The beliefs of the latter concerning the affair of Ghadir *Khumm* are as follows: Muḥammad had already known through divine inspiration (or by revelation on the night of the *Mi'rāj*) that 'Alī was to become his successor as leader of the Muslim community, but he had kept this divine decision secret, waiting for the moment when there should be no more opposition to 'Alī among the Muslims. At Ghadir *Khumm* he received the revelation: "O Apostle, communicate that which was revealed to you by your Lord" (*Qur'ān*, V, 71/67). Then, in the presence of the Companions, taking 'Alī's hand in his own, he pronounced the sentence *man kuntu mawlāhu* etc., which is thus a *naṣṣ* [q.v.] nominating 'Alī as *imām* of the Muslims after the death of their Prophet. On the same occasion, Muḥammad announced his impending death and charged the Believers to remain attached to the Book of God and to his family. After the communal prayer he went into his tent and, on his orders, 'Alī received, in his tent, the congratulations of the Muslim men and women, who greeted him with the title of *amir al-mu'minin*. Among them was 'Umar b. al-Khaṭṭāb. Ḥassān b. Ṭhābit recited, with Muḥammad's approbation, some verses in honour of 'Alī (some verses by him, affirming that 'Alī was named as the successor of the Prophet on the day of Ghadir *Khumm*, are quoted by Ibn Shahrāshūb (ii, 230) and, if they are authentic, they are, apart from the *hadīths*, the earliest attestation of the event at Ghadir *Khumm*, and not, as Goldziher has suggested, the verse of al-Kumayt). It is said that the same day Muḥammad received at Ghadir *Khumm* the revelation of *Qur'ān*, V, 5/3 ("Today I have perfected your religion for you, and I have completed my blessing upon you, and I have approved Islam for your religion"), which is generally accepted to have been revealed at 'Arafāt a few days earlier.

The Sunnis do not deny that Muḥammad may have expressed himself in the above manner concerning 'Alī, but they consider that in the sentence in question he was simply exhorting his hearers to hold his cousin and son-in-law in high esteem and affection. On this point, Ibn Kathīr shows himself yet again to be a perceptive historian: he connects the affair of Ghadir *Khumm* with episodes which took place

during the expedition to the Yemen, which was led by 'Alī in 10/631-2, and which had returned to Mecca just in time to meet the Prophet there during his Farewell Pilgrimage. 'Alī had been very strict in the sharing out of the booty and his behaviour had aroused protests; doubt was cast on his rectitude, he was reproached with avarice and accused of misuse of authority. Thus it is quite possible that, in order to put an end to all these accusations, Muḥammad wished to demonstrate publicly his esteem and love for 'Alī. Ibn Kathīr must have arrived at the same conclusion, for he does not forget to add that the Prophet's words put an end to the murmurings against 'Alī.

Because of the importance in their eyes of Muḥammad's discourse at Ghadīr Khumm, the Shī'īs have considered 18 Dhu 'l-Hijjā as an anniversary to be celebrated with solemnity. In 'Irāk, the *id Ghadīr Khumm* was introduced by Mu'izz al-Dawla Aḥmad b. Būya in 352/964 and in Egypt by al-Mu'izz in 362/973; under the Fātimids, with the exception of some years of the reign of al-Ḥākim, it was one of the most important religious feasts. In Persia today it is celebrated by making for the occasion three pastry figures filled with honey, which represent the caliphs Abū Bakr, 'Umar and 'Uthmān, and by stabbing them with knives: the honey which comes out symbolizes the blood of the three hated usurpers. This feast also holds an important place among the Nuṣayris.

Bibliography: Description of the place: Ya'kūbī, *Buldān*, BGA, vii, 314; Bakrī, 232, 311, 318; Yākūt, *Mu'djam*, ii, 35f., 471; L. Caetani, *Annali dell'Islām*, 1 A.H., §§ 76 n. 4, 78 n. 3; Mosque erected in the place: F. Wüstenfeld, *Die von Medina auslaufenden Hauptstrassen*, 37 f. *Ḥadīths* where Muḥammad's sentence concerning 'Alī is linked with Ghadīr Khumm: Ibn Ḥanbal, *Musnad*, i, 84, 118, 119, 152, iv, 281, 370, 372, v, 419 (cited by Wensinck, *Hanābook*, 15), Cairo ed. in progress, ii, 641, 670, 950, 951, 952, 961, 964, 1310, etc.; al-Muttaḥī al-Hindī, *Kanz al-'ummāl fi sunan al-aḳwāl wa 'l-af'āl*, Ḥaydarābād 1312-14, vi, 152 nos. 2522-3, 153 no. 2534, 154 nos. 2563, 2567-9, 390 nos. 5967, 5969-70, 397 nos. 6054, 6057, 398 no. 6067, 399 no. 6074, 403-4 nos. 6121-3, 406 no. 4146, 407 no. 6149 (cf. C. van Arendonk, *De Opkomst van het Zaidietische Imamaat in Yemen*, Leiden 1919, 19 n. 2; Fr. tr., Leiden 1960, 19 n. 2). According to Ibn Kathīr, Muḥammad's discourse is reported also by al-Nasā'ī in his *Sunan* and in his book on the *khāṣā'is 'Alī*, by Ibn Mādja, Abū Dāwūd and al-Tirmidhī. On the Prophet's discourse, see also Ibn al-Kalbī, *Djamhara*, MS British Museum, fol. 256 v.; Ya'kūbī, *Historiae*, ed. Houtsma, ii, 125; Mas'ūdī, *Tanbih*, BGA, viii, 234; Ibn 'Abd al-Barr, *al-Istī'āb*, 473; Ibn al-Aṭhīr, *Usd*, iv, 28; Ibn Khallikān, *Wafayāt*, no. 699, Cairo 1950 iv, 318 f., tr. de Slane, iii, 383 (Ibn Khallikān mentions the discourse in favour of 'Alī, but without reporting the famous sentence. A partial variant is found in some *ḥadīths*: Ibn Ḥanbal, *Musnad*, Cairo ed., i, nos. 950, 964 and 1310); Muḥibb al-Dīn al-Ṭabarī, *al-Riyāḍ al-nāḍira*, Cairo 1327, ii, 169; Dhahabī, *Ta'rikh*, MS Paris, fols. 188-9; Ibn Kathīr, *al-Bidāya wa 'l-nihāya*, 1348-55, v, 208-14.—A discussion by a Mu'tazilī: al-Djāhīz, *'Uthmāniyya*, Cairo 1374/1955, index.—On the beliefs of the Shī'īs: Ibn Shahrāshūb, *Manāḳib Abi Abi Ṭālib*, Nadjaf 1376/1956, ii, 224-56 (unsystematic in treatment, but interesting because it mentions the authors who have dealt with the

subject and many verses by early poets, including some attributed to Ḥassān b. Thābit); Madjilī, *Ḥayāt al-kulūb*, Tehrān 1374, iii, 39-46; Muḥsin al-Amin al-'Āmilī, *A'yān al-shī'a*, iii/1, 524-32 (a lucid modern treatment); I. Goldziher, *Beiträge zur Literaturgeschichte der Ši'a und der sunnitischen Polemik*, in *Sitzungsb. der phil.-hist. Classe der K. Ak. der Wissenschaften*, lxxviii (1874), 496 f.; idem, *Muh. Studien*, ii, 115 f.; idem, *Vorlesungen über den Islam*¹, Heidelberg 1910, 239, cf. 274 (Fr. tr., *Dogme*, Paris 1920, 192, cf. 292). On the work of Ṭabarī, idem, *Tätigkeit des Ṭabarī nach Ibn 'Asākir*, in *WZKM*, ix, 366; L. Caetani, *Annali dell'Islām*, 40 A.H., § 293; D. M. Donaldson, *The Shi'ite Religion*, London 1933, 1-3. On 'Alī's behaviour during the expedition to the Yemen: Ibn Hishām, 947 f.; Wāḳidī-Wellhausen, 418; Ṭabarī, i, 1752 f.; Ibn al-Aṭhīr, *Usd*, 27 f.; Caetani, *Annali*, 10 A.H., § 17 (p. 322). On the festival: Maḳrīzī, *Khitaṭ*, Būlak 1270, i, 388 f.; R. Dussaud, *Histoire et religion des Noṣayris*, Paris 1900, 137-41; Hughes, *Dict. of Islam*, 138. Certain practices of the 'Alawīs of Syria inspired Jehan Cendrieux with a novel entitled *Al-Ghāder* (sic) *ou le sexe-Dieu*, Paris 1926.

(L. VECCIA VAGLIERI)

AL-GHĀDIRĪ, hero of a series of anecdotes collected, probably in the 3rd/9th century, under the title *Kitāb al-Ghādirī* (*Fihrist*, 435). He is said to have been a founding, who became a humourist of Medina and rival of Aṣḥ'ab [q.v.]; the name of al-Ḥasan b. Zayd [q.v.], governor of Medina from 150 to 155/767-72, which appears in one anecdote, would seem to give some grounds for thinking him a historical personality. However, as the Banū Ghādira have a reputation as wits, it is possible that the anonymous collection referred to by Ibn al-Nadīm is made up of anecdotes attributed to various members of this group, among whom they had existed as a common heritage.

Bibliography: Djāhīz, *Hayawān*, v, 241-3; idem, *Bukhālā*, ed. Ḥādījī, 192, 365; Ibn Kūṭayba, *'Uyūn*, ii, 52; Kāli, *Amālī*, ii, 242; *Aghānī*, v, 132, xvii, 101; Ḥuṣrī, *Zahr*, 160-1; idem, *Djam*, 69, 152; Ābī, *Naṭh al-durar*, MS Dār al-Kutub, ii, 208; Āmidī, *Mu'taliṣ*, 161; F. Rosenthal, *Humour*, 7, n. 4.

(CH. PELLAT)

GHĀFFĀRĪ, AḤMAD B. MUḤAMMAD, Persian historian, descendant of a family originating from Sāwa, later established at Ḳazwīn, and descended from the Shāfi'ī imām Naḍīm al-Dīn 'Abd al-Ghaffār (d. 665/1266), author of the work *Hāwī al-saghīr*, whence the patronymic "Ghaffārī". Five of his ancestors had held the office of *ḳādī*. His father (d. 932/1526), who composed poetry under the pseudonym of Wiṣālī, as well as his brother, had held the same office at Rayy. Since he lived at Ḳazwīn and bore the title of *ḳādī*, it would seem that he had held the same post in his native town. It is said that at the end of his life he had resigned the official functions he performed for the princes. He made a journey from Ḳazwīn to Kāshān in the company of the *amīr* Taḳī al-Dīn Muḥammad, the grandson of the *amīr* Djāmāl al-Dīn Muḥammad Ṣadr, and of the poet Nīṭhārī of Tabrīz. During this journey he met the great poet Muḥtasham of Kāshān. At the end of his life he made the pilgrimage to Mecca and on his return he died at Daybūl (Sind) in 957/1567. Although a poet, he composed two considerable works of history: *Negārestān*, a collection of historical anecdotes collected from the best known works and arranged in chronological order, completed in 959/

1552 and dedicated to the Safawid Shāh Tahmāsb; *Nusakh-i dīhān-ārā*, a history of the dynasties from the beginning up to 972/1564, dedicated to the same sovereign.

Bibliography: Sām Mirzā Şafawī, *Tuhfa-yi sāmī*, Tehrān 1314/1936, 72-4 (six members of the family, with printing errors in the names); *The Muntakhab al-tawārīkh of Abd al-qādir binī-Malūkh shāh al-Badaoni*, iii, Calcutta 1860, 185-6; Amin Aḥmad Rāzī, *Haft ikhīm*, Tehrān, iii, 178; Luṭf 'Alī Beyk Āzar, *Āteshkadeh*, Bombay 1299, 228; Raḥmān 'Alī, *Tadhkira-yi 'ulamā-yi Hind*, Lucknow 1914, 18; Sayyid Muḥammad Şiddīk Khān, *Sham'i andjuman*, Delhi 1293, 57; 'Alī Şhīr Kānī 'Tatawī, *Makūlāt al-shu'arā'*, Karachi 1957, 17-18; Storey, section II, 114-6; Saīd Naficy, *Ta'riḥ-i nazm o naṭh dar Irān wa dar zabān-i Fārsī*, Tehrān 1342/1963, 354, 508. (S. NAFICY)

AL-GHĀFIKĪ, MUHAMMAD B. KAŞSŪM B. ASLAM, Spanish-Arab scholar and oculist, probably of the 6th/12th century. The Arabic chroniclers are silent with regard to his biography and we know almost nothing of his life. It has been no more than supposed that he was born in Cordova and that he practised for a long time in this city. According to Wüstenfeld, he was the father of Abū Dja'far Aḥmad b. Muḥammad al-Ghāfikī [q.v. in Supplement], the famous doctor and pharmacologist, author of the *Kitāb al-Adwiya al-mufrada*.

Of Muḥammad al-Ghāfikī, there remains only the *Kitāb al-Murshid fi 'l-kuhl*, "The Oculist's Guide", of which a single copy exists in the Escorial (N. 835). This book is regarded as a summary of all the knowledge of ophthalmology possessed by the Arabs of both the Islamic east and west, in its author's time. It is divided into six sections of which, in fact, only the fifth (partially) and the sixth (entirely) treat of the medicine and the hygiene of the eyes.

Although the *K. al-Murshid* is considered to be the most remarkable ophthalmological text of the Islamic west, it has been said of it that it is no more than a vast compilation without original contributions, that the part which concerns the oculist in reality only occupies a limited space in relation to that dedicated to general medicine, and that it lacks a sense of proportion (Hirschberg). But in judging it from the point of view of present-day knowledge, it is precisely in the plan of the work and the arrangement of its material that it is possible to catch a glimpse of a kind of anticipation of the modern conception of the pathology of the eye, necessarily linked to and following as a corollary on that of the entire organism.

Bibliography: L. Leclerc, *Histoire de la médecine arabe*, Paris 1876, ii; F. Wüstenfeld, *Geschichte der arabischen Ärzte und Naturforscher*, Göttingen 1840; J. Hirschberg, *Die arabischen Lehrbücher der Augenheilkunde*, Berlin 1905; M. Meyerhof, *L'ophtalmologie de Mohammad al-Ghāfiqī*, Barcelona 1923; P. Pansier, *Breve conspecto de la oftalmologia árabe* (tr., ed. and notes by J. M. Millás Vallicrosa), Barcelona 1956. (T. SARNELLI)

GHAFŪRĪ, **MEDJĪD**, one of the best-known national poets of the Bashḳurts and Tatars. He was born in 1881 in the village of Dīlīm Kāran, a village inhabited by both Tatars and Bashḳurts belonging to the Isterlitamak administrative district of Bashḳurdistan. He died in 1934, a Soviet poet. His father, Nurgani, was the village teacher, and Medjīd ('Abd al-Madjīd) received his primary education from him. For his intermediate schooling he went to the *medrese* in the neighbouring village of Ötesh, and

from 1898 to 1904 he studied in the *Resūliye Medresesi* in the city of Troysk. Through teaching among the Qazaqs he became attracted to their style of literature. He published his first poetry in *Terdjūmān* in 1902, and later, in 1904, in the form of a collection with the title *Sibir Temiryolu yaki Ahwāl-i millet*. He subsequently published small collections of poems with titles like *Yash 'ömrüm* (1906), *Millet Mahabbeti* (1907), *Zamāne shi'irleri* and *Medjīd Ghafūri shi'irleri* (1909), *Te'ethkürāitīm* (1910), *Muñ-Zar* (1911), *Milli shi'irler we emthāl* (1913), and *Yangan Yüreğ* (1915). As he knew little Russian, he did not derive much inspiration from Russian literature, being influenced only by Krylov's *Fables* and some of the works of Gorky. His first poems, written under the influence of Qazaq literature and especially of the Qazaq poet Akmolla, were beautiful, and bring a fresh style to Bashḳurt and Tatar literature. After 1907 he wrote his poems wholly in Tatar, in the classical metres ('arūḍ). Because of lack of variety in his thoughts and carelessness in metre and style, however, he was considered to be in the second rank of poets, compared with men like Şhams al-Din Izek and Şheykhzāde Babiç among the Bashḳurts, and 'Abd Allāh Toḳay among the Tatars. In *Zamāne shi'irleri*, in which he imitated Şūfī Allāhyārī, he made it clear that he had read Çaḡnatāy literature first by way of poetry. In his collected works, which appeared in 1904, he complained of the backwardness of the Bashḳurts and Tatars, of the ignorance of the Mollas and so on. He manifested his belief that the Siberian railway, which was completed in 1902, "the longest railway in the world", would bring about some changes in the life of the eastern Turks. In his works generally, he reflected the early twentieth-century life of the Tatars and Bashḳurts and also their complaints and desires. Before the 1917 Revolution, the works which he had written under the influence of the popular literature of the Qazaqs and the Bashḳurts, not attempting to rival the Tatar poets, had made him very popular in his own land. One of his finest works is the *kaşide Ak-Edil*, published at Ufa in 1911. After 1923 he was drawn into propoganda work by the Soviets, and he was much used for this purpose. In the Soviet period his collected works were published in five volumes, which included the greater part of his early writings, as well as later works of an entirely different character and outlook.

(Z. V. TOGAN)

GHĀ'IB, absent, usually means in law the person who at a given moment is not present at the place where he should be. But, in certain special cases (see below), the term is applied also to the person who is at a distance from the court before which he was to bring an action or who does not appear at the court after being summoned.

If to this first notion is added that of uncertainty concerning the person's existence, the term used is not *ghā'ib* but *maşkūd*, although sometimes the state of the *maşkūd* is called also *ghayba*, to which is added the epithet *munḳaṭi'a* (absence not interrupted by information on the person's existence). This state of affairs may give rise to juridical consequences of greater or less importance according to circumstances. If such an absence extends to a period when persons of the same generation as the missing person are dead, the judge declares him dead: his estate goes to his heirs, and his marriage or marriages are dissolved. Up to this time, the estate of the *maşkūd* continues to be administered by his agent, if he had appointed one, or, failing such an appointment, by

a trustee nominated by the judge; inheritances which are due to him remain in suspense; his marriage or marriages continue to subsist.

Ghayba, in its normal and general sense, gives rise to various juridical consequences, particularly the following:

As regards marriage, the absence of a husband which extends beyond a certain term—four years, four months and ten days, according to the majority opinion—permits the wife to apply for judicial divorce if she is not regularly receiving alimony.

Ghayba is also a reason for suspending the prescription of an action at law. In this connexion, it lies in the plaintiff's being three days' journey (on foot) away from the place where he should have brought his action. But this absence must be continuous (in this case too called *ghayba munkafī'a*), so that if during the period when prescription is suspended the plaintiff once more comes to the place where he could bring his action, the period of his absence is no longer of any affect.

The non-appearance of a litigant at a hearing does not permit the judge to decide the case by default, a procedure which, in principle, is not recognized, although various means may be employed to compel the litigant to appear, provided that he is not too far away. Nevertheless in the most recent stage of Muslim law, as it is represented by the Ottoman codification of the second half of the 19th century, judgement by default is admitted.

In public law, in certain states (for example the Mamlūk Empire) the Sultan, when himself absent from the capital, often appointed a *locum tenens*, who was called *nā'ib al-ghayba* (literally, 'substitute of absence').

In public worship, *ṣalāt al-ghā'ib* ('prayer of the absent') is the name given to the prayer said for a dead person whose body cannot be produced.

Bibliography: *Maḍjalla* (Ottoman Civil Code), arts. 1663 ff., 1833 ff.; E. Tyan, *Histoire de l'organisation judiciaire en pays d'Islam*, Paris, i, 41 ff.; idem, *Institutions du droit public musulman*, Paris, ii, 177; *Leiden, 369 ff.; idem, *La procédure du "défaut" en droit musulman*, in *St. Isl.*, 1957, 115 ff.; Dozy, *Supplément*, 60; Ottoman Family Law of 1917; all the works of *fiqh*, under the heading "*mafḥūḍ*". (E. TYAN)

GHALĀFIKA (or *Ghulāfīk(a)*, *Ghulayfīka*; pl. of *ghalfak* = *tuhlub* "sea-moss"), a coast town in the Tihāma of Yaman, situated half-way between Ḥudayda and Zabīd, at the southern end of a bay (*Khor Ghulāfīka*). Here was in earlier times the main port of Zabīd, whose west gate is called "Bāb *Ghulāfīka*". The geographer Muḥaddasi, who visited this place, mentions its famous mosque, its date- and cocoapalms, and several wells—*Ghulāfīka* is said to be the only place in this part of the coast with a supply of fresh water—but says that the climate is pestilential and mortal to strangers. According to Ibn al-Muḍjāwir (7th/13th century) Persians from Sirāf, viz. fugitives from *Djidda*, restored the town after a period of decay. Towards the end of the Middle Ages the place lost its importance in favour of the "lower" port of Zabīd, al-Ahwāb, and *Mokhā*, the great harbour for the export of coffee. In 1763, Niebuhr found *Ghulāfīka* a miserable village, difficult to reach even with small boats, owing to the coral reefs. In our days, according to the *Red Sea and Gulf of Aden pilot*, the harbour can still afford anchorage for small craft, its depth being 3-4 fathoms, but it is gradually silting up.

Bibliography: *BGA*, ii, 19; iii, 53, 69, 86, 95,

101, 105; vi, 141, 148; vii, 319; viii, 260; Hamdāni, *Ṣifa*, ed. Müller, 52, 119, tr. Forrer, 37, 50; Yāqūt, iii, 808; 'Umāra, *Ta'rikh al-Yaman* (Kay, *Yaman*), 8, 11, 194, 197, 221; Ibn al-Muḍjāwir, *Ta'rikh al-mustabsir*, ed. Löfgren, 46, 74, 147, 184, 238-43; Idrisi, *Géographie*, tr. Jaubert, i, 49, 146 (text corrupt); Abu 'l-Fidā', *Géographie*, tr. Reinaud, ii/1, 121; A. Sprenger, *Post- u. Reiserouten des Orients*, 157; idem, *Die alte Geographie Arabiens*, p. 64 (§ 62); C. Niebuhr, *Beschreibung von Arabien*, 227; A. Grohmann, *Südarabien als Wirtschaftsgebiet*, i, 181, 230; ii, 77, 85 f., 124, 127 f., 130, 134; *Red Sea and Gulf of Aden pilot*, 8th ed., 1932, 323 f.; L. O. Schuman, *Political history of the Yemen at the beginning of the 16th century*, 1960, 75.

(O. LÖFGREN)

GHALAṬA [see ISTANBUL].

GHALAṬA-SARĀYĪ, Palace School and later modern lycée at Pera (Beyoğlu) across the Golden Horn from Istanbul. It was founded during the first years of the Ottoman Sultan Bāyezīd II (886-918/1481-1512), as one of the palace schools in Istanbul and Edirne for the education of the *'adīami oghlāns* [*q.v.*]. It covered a large area on which numerous buildings, dormitories, a hospital, a kitchen, baths, mosques and a *kaşr* (small palace) for the sultan, were built. The administration of the school was entrusted to an *agha* (or *bashagha*) who had under him the teaching staff and a large body of servants. The students were divided into three *odas* (rooms) called *külük*, *orta* and *büyük*, each comprising at the beginning 200 boys. Their number varied with time. They were recruited at first mainly through the *devshirme* [*q.v.*], but from Süleymān the Magnificent's reign on, Muslim boys too were accepted. The students were educated in Islamic sciences and liberal arts, instructed in the palace ceremonial and trained in military exercises. After completing their education, which lasted from seven to fourteen years, the most able were chosen for the imperial palace, the *Topkapı sarāyī* [*q.v.*] where they continued their studies at the *Enderūn*. Other joined the permanent cavalry regiments (*sipāhīs*).

Ghalaṭa-sarāyī was changed many times into a *medrese* but from its restoration in 1127/1715 under Ahmed III it remained a palace school, up to its closing in 1251/1835-6. During this period Maḥmūd I had added a library to the school in 1167/1753. Burnt in the first years of Maḥmūd II's reign, the school was rebuilt in 1235/1819-20. *Ghalaṭa-sarāyī* became a medical school under the name of *Ṭibbiyye-i 'adliyye-i shāhāne* [*q.v.*] in 1254/1838. European and Turkish doctors taught there modern medicine for ten years: a fire in August 1848 obliged the *Ṭibbiyye* to move into *Kıralıoğlu* on the Golden Horn.

Ghalaṭa-sarāyī was later reconstructed in stone and was opened as a preparatory school to the military academies in 1862. But this did not last for long. On 1 September 1868 the Imperial lycée or *Mekteb-i sultānī* was opened there. Thanks to the initiative of the Grand Vizier 'Āli Paṣha and the Minister of Foreign Affairs Fu'ād Paṣha, the new institution was supported by the French government. It was modelled after the French lycées, had to be administered by a French director and the teaching was to be mainly in French. The school aimed at producing Western-educated officials for the Ottoman administration. 341 boys from all nationalities of the empire were accepted at the opening. When the French director, M. de Salve, left in 1872, a Christian Ottoman was appointed to this post. Later only Turkish directors

were nominated to the administration of the school. Except for two short intervals, the Impérial lycée remained on the same site. In September 1873 it moved into Güllkhāne, to provide accommodation for the Faculty of Medicine. But three years later, in 1876, it returned to its old premises. On 6 March 1907 a fire burnt the school, and courses continued in a pavilion in the courtyard. The construction of the new building ended the next year, offering more space to the school.

The programmes were revised after the proclamation of the Turkish republic in 1923. Meanwhile the main courses continued to be given in French, mostly by French teachers. Able directors and distinguished professors, many of them famous Turkish poets, scholars and scientists, served in the lycée of Ghalaṭa-sarāyī (now Galatasaray). Graduates of the school contributed much in all fields of activities in Turkey, the Balkans and the Arab countries. The share of the lycée of Ghalaṭa-sarāyī in the modernization of Turkey is important. It still continues to educate Western-minded young men.

Bibliography: D'Ohsson, *Tableau général de l'Empire ottoman*, Paris 1788-1824, vii, 47-9; 'Aṭā, *Ta'riḫh*, Istanbul 1293, 5 vol., *passim*; Osman Ergin, *Türkiye maarif tarihi*, Istanbul 1939-43, i, 23-9, ii, 401-5; B. Miller, *The Palace School of Muhammad the Conqueror*, Cambridge Mass. 1941, *passim*; I. Hakkı Uzunçarşılı, *Osmanlı devletinin saray teşkilâtı*, Ankara 1945, 1939-43, i, 23-9, ii, 401-5; I. Hakkı Uzunçarşılı, *Osmanlı devletinin saray teşkilâtı*, Ankara 1945, 302-6; Fethi İsfendiyaroğlu, *Galatasaray tarihi*, Istanbul 1952, i; Ed. Engelhardt, *La Turquie et le Tanzimat*, Paris 1884, ii, 12-6, 108-10; De La Jonquière, *Histoire de l'Empire ottoman*², Paris 1914, ii, 563-7; Hasan-Ali Yücel, *Türkiyede orta öğretim*, Istanbul 1938, 522-4; İhsan Sungu, *Galatasaray lisesinin kuruluşu*, in *Belleten*, vii (1943), 315-47; idem, *Galatasaray lisesi*, in *Aylık Ansiklopedi*, Istanbul 1945, i, 138-40; Bernard Lewis, *The emergence of modern Turkey*³, London 1965, index, s.vv. Galatasaray and Imperial Ottoman Lycée; R. Davison, *Reform in the Ottoman Empire, 1856-1876*, Princeton 1963, index, s.v. Galatasaray lycée. (E. KURAN)

GHALAṬĀT-I MESHĤŪRE, Ottoman term meaning literally 'well-known errors' and hence 'solecisms sanctioned by usage'. Arabic and Persian loan-words in Ottoman Turkish generally retained the spelling current in the parent languages and were modified in pronunciation only so far as was essential to accommodate them to the Turkish repertory of consonants and vowels. Occasionally, however, phonetic changes characteristic of Turkish produced more drastic modifications in the loan-words; when the modified forms supplanted the original forms in the literary language they were branded by the purists as '*ghalaṭāt-i meshĥüre*'. Some of these 'solecisms' consist only of the change of a single vowel: *ḍjenāze* for *ḍjināze*, *terdjūme* for *terdjeme*, *kandil* for *kindil*, *kumāsh* for *kimāsh*, etc. But sometimes the modification was more drastic: *merdiven* < *nerdubān*, *mushamba* < *mushamma*⁴, *sehpā* < *seḥpā*, *pabuc* < *pāpūsh*, *camāshīr* < *ḍjāma-shūy*, *çarshaf* < *čādīr-i shēb*, *bedāwā* < *bād-i hawā*, etc.; many Arabic broken plurals are used in Turkish as singulars: *ṭalebe*, *elbise*, *kḥademe*, *'amele*, *eshĥiyā*, *eshyā*, *a'ḍā* (*aza*); some abstract nouns, unknown to Arabic and Persian, were invented by analogy with Arabic 'measures': *nezāket* ('refinement') < *P. nāzik*, *felāket* ('disaster'), *ṭabābet* ('medicine'), *salāhiyet*

('authority'), etc.; new words were formed by the addition of an Arabic or a Persian suffix to a Turkish word: *variyet* ('wealth' < T. *var*), *gidīshāt* ('goings-on', pseudo-A. pl. of *gidīsh*), *oyunbāz* ('trickster'), *emekdār* ('veteran'), *sandīaḥdār* ('standard-bearer'), *iṣhgūzār* ('officious'), etc.

From the 10th/16th century onwards Ottoman scholars and pedants compiled treatises of *ghalaṭāt-i meshĥüre*, among them Kemāl Paṣhazāde (*al-Tanbīh 'alā ghalaṭ al-ḍjāhil wa 'l-nabīh*, see Brockelmann, II 452, S II 671 (no. 106); tr. and printed, Istanbul 1289, as *Terdjūme-i Ghalatāt al-'awāmīn*), Abu 'l-Su'ūd and *Kḥusrew-zāde* Mehmed; many such treatises were written in the period of the Tanzimāt [q.v.] and after, when there was increased controversy over the rules of correct usage. A number of these Ottoman 'well-known errors' have been accepted in modern Arabic usage.

Bibliography: 'Ali Seydī, *Dester-i ghalaṭāt*, Istanbul 1324; Muṣṭafā 'Izzet, *Taṣḥīḥ al-ghalaṭāt wa 'l-muḥarrarāt fi 'l-luḡāt*, Istanbul 1303; 'Ali Himmet, *Fāḍilīn ghalaṭāt desteri*, Samsun 1338; Sırrı, *Ghalaṭāt*, Istanbul 1301. For a discussion of the phonetic phenomena involved (dissimilation, assimilation, labialization, etc.) see J. Deny, *Principes de grammaire turque*, Paris 1955; T. Banguoğlu, *Türk grameri, i: sesbilgisi*, Ankara 1959. (G. ALPAY)

GHALĀÇA, an imprecise designation of those mountain peoples of the Pamirs who speak Iranian languages. The term has been used in English scholarly literature for the Iranian Pamir languages. In New Persian the word means 'peasant' or 'ruffian', while in Tāḍjīkī it means 'squat, stupid'. In old Yaghñābī *ghalāča* meant 'slave'. The origin of the word is uncertain, for one might compare Sogdian γδ 'to steal', (Pashto γal 'thief' or Sogdian γr 'mountain', hence 'mountaineer'. Usually the term *Ghalāča* has been used in modern literature to cover the speakers of the following languages and dialects (from north to south): Wandjī, Yazgulāmī, Oroṣorī, Bartangī, Sarikollī, Roṣānī, Shughnī, Wakhī, Iṣhkāshmi, Mundjī, Sanglēčī, Yidgha. A wider use of the term would include such tongues as Yaghñābī in the north and Parāčī near Kābul.

The earliest attested use of the word by an European is found in the travel account of Benedict de Goès *circa* 1603 (Lentz 12). The term *Ghalāča* was brought into prominence by Shaw, who early investigated some of the languages.

Little is known of the history of the Pamir region. Although much of the area paid tribute to Muslim rulers in Balkh in the first three centuries A. H., it is probable that the majority of the population of Islam remained non-Muslim until the Ismā'īlī missionary activity of the 5th/11th century. The most famous missionary in neighbouring Badkḥshān was the author Nāṣir-i *Kḥusraw*. Various forms of the Shī'a creed remained among the populace down to the present. Today the area is divided between Afghanistan, the USSR and China.

Bibliography: W. Lentz, *Pamir-Dialekte*, Göttingen 1933, 9-15; R. Shaw, *On the Ghalchah Languages*, in *JASB*, 1876-7; W. Geiger, *Die Pamir-Dialekte*, in *Gr. I Ph.*, 1², 288; A. M. Mandelštam, *Materiali k istoriko-geografičeskomu obzoru Pamira*, Trudī Akad. Nauk Tadžikskoy SSR, 53, Stalinabad 1957. (R. N. FRYE)

GHĀLIB [see WAHHĀBIYYA].

GHĀLIB B. 'ABD AL-RAHMĀN, AL-ŠIKLABĪ, freedman (*mawlā*) of 'Abd al-Rahmān III, in whose time and those of his son al-Ḥakam and grandson

Hishām he was one of the great generals. He led expeditions against the Christians of the Peninsula and also against the Idrisids and Fāṭimids in Morocco and Ifrīqiya. In 335/946 he was appointed chief of the Upper Frontier and rebuilt Medinaceli, which he made the base for operations against the Christian positions of the middle and upper Duero valley. His expeditions against Castile in 342/953 were very successful as concerns prisoners and booty but achieved no territorial gains. In 344/955 his fleet attacked the coast of Ifrīqiya in order to avenge the sack of Almería by the Sicilian fleet of al-Muʿizz the Fāṭimid. This first attack failed but in the following year, 345/956, he returned with another squadron of 70 ships, took and set fire to Marsā al-Kharaz (La Calle) and laid waste the districts of Susa and Ṭabarqa. In 357/968 he attacked Calahorra and was sent in 361/972 to Morocco to subdue the Idrisids. After a long and victorious campaign he brought them back in subjection to Cordova. In 364/974 he undertook a carefully prepared expedition against the Castile-Navarre-Leon coalition in which he beat firstly the Christian allies under the walls of Gormaz, then count García Fernández at Langa, south of the Duero, on 25 Shawwāl 364/8 July 975. At this time he took the title of *Dhu 'l-Sayfayn* and established himself at Medinaceli where he had Ibn Abī ʿĀmir, the famous Almanzor, as his intendant general. When Hishām succeeded to the throne Ibn Abī ʿĀmir joined with Ghālib in his campaigns as commander of the forces of the capital and married his daughter in 367/978. But discord soon broke out between father-in-law and son-in-law when the old general, devoted to the Umayyads, saw the affront suffered by the dynasty at the hands of the parvenu Ibn Abī ʿĀmir, who restricted the activities of the young caliph to pious exercises. The conflict now open, Ibn Abī ʿĀmir seized Medinaceli, Ghālib's fief, at the head of big Berber contingents. Ghālib, to spite him, allied himself with his old enemies the count of Castile and the king of Navarre. The first encounters went in his favour, but Almanzor decided to wager all and provoked a decisive engagement on 4 Muḥarram 371/10 July 981. The battle took place near the castle of San Vicente, probably the modern Torre Vicente about half way between Atienza and Gormaz. In spite of his 80 years Ghālib gave, as always, proof of his courage and boldness, but in a furious attack his horse stumbled and, pierced in the breast by his saddle-bow, he fell dead. The field was thus left free to the unbridled ambition of his lucky rival.

Bibliography: Lévi-Provençal, *Histoire de l'Espagne musulmane*, ii, 64, 68, 108, 116-234; iii, 58, 80, 122, 318, 500; on Medinaceli, Makḥarī, *Analectes*, i, 252-6; on Calahorra, Ibn Khaldūn, *Ibar*, iv, 145; Makḥarī, i, 248; on Gormaz, Codera, in *Bol. Acad. Hist.*, xiv (1889); Ibn Ḥayyān, *Muḥtabis*, iii, 49, 233, 239, 240, 242; idem, *91*, 116-8; on Asmā' daughter of Ghālib, Ibn Bassām, *Dhakhira*, iv, 47; Makḥarī, ii, 62; Ibn ʿIdhārī, *al-Bayān al-mughrib*, ii, text 285, tr. 443; Ibn al-Khaṭīb, *A'māl al-a'lām*, 71-4; Ibn Ḥazm, *Nakt al-ʿarūs*, 21 (ed. Seybold, 239); Ibn ʿAbd al-Malik al-Marrākushī, *al-Dhayl wa 'l-takmila*, Rabat MS. f. 246. (A. HUCI MIRANDA)

GHĀLIB B. ṢAʿṢAʿA B. NĀḌIYA B. ʿIḲĀL B. MUḤAMMAD B. SUFYĀN B. MUḌĀSHIʿ B. DĀRIM, an eminent Tamimī, famous for his generosity, the father of the poet al-Farazdaq.

The tradition that Ghālib was a contemporary of the Prophet (*lahū idrāk*) seems to be valid; the

tradition that he visited the Prophet and asked him about the reward of the deeds of his father in the time of the *Djāhiliyya* (*Aghānī*, xix, 4) seems however to be spurious. Ghālib belonged to the generation after the Prophet; his name is connected with the names of Ṭalba b. Ḳays b. ʿĀṣim and ʿUmayr b. al-Sulayl al-Shaybānī, tribal leaders in the time of Muʿāwiya, in the story of the men of Kalb who tried to find the most generous man (*Aghānī*, xix, 5; in Ibn Abi 'l-Ḥadīd's *Sharḥ*, iii, 426, ed. 1329 A.H., Ghālib is mentioned with Akṭham b. Ṣayfī and ʿUṭayba b. al-Ḥārith, which is an obvious anachronism). The most generous man among the three sayyids was indeed Ghālib. (Ghālib was a neighbour of Ṭalba in al-Sidān, in the vicinity of Kāzima). He is said to have visited ʿAlī b. Abī Ṭālib and introduced to him his son al-Farazdaq; ʿAlī recommended him to teach his son the *Ḳurʿān*. (According to the tradition of *Aghānī*, xix, 6 he visited him in Baṣra after the battle of the Camel. According to the story quoted in Baghdādī's *Khizāna*, i, 108, Ghālib was then an old man; al-Farazdaq was in his early youth).

Ghālib earned his fame by his generosity. Muḥ. b. Ḥabīb counts him in his list of the generous men of the *Djāhiliyya* (*al-Muḥabbar*, 142); al-Djāhiz stresses that he was one of the generous men of the Islamic period, not inferior to the generous men of the *Djāhiliyya*, although public opinion prefers the latter (*al-Ḥayawān*, ii, 108, ed. ʿAbd al-Salām Ḥārūn). Ghālib is said to have granted bounteous gifts to people, not asking them even about their names. The story of his contest with Suḥaym b. Waṭṭil al-Riyāhī in slaughtering camels in the time of ʿUṭmān is quoted in many versions. Al-Farazdaq mentions this deed of his father boastfully in his poems; *Djarīr* refers to it disdainfully; the competition was censured in Islam as a custom of the *Djāhiliyya* (Goldziher, *Muh. St.*, i, 60). A peculiar story in *Naḳāʿid* 417 tells how he threw to the populace in Mecca (*anhaba*) 40,000 dirhams.

Ghālib was assaulted by Dhakwān b. ʿAmr al-Fuḳaymī in consequence of a quarrel between Fuḳaymī men and a servant of Ghālib, who tried to prevent them from drinking water from a reservoir belonging to Ghālib in al-Ḳubaybat. Muḏjāshīʿī tradition denies the Fuḳaymī claim that Ghālib died in consequence of this assault. He died in the early years of the reign of Muʿāwiya and was buried at Kāzima.

Al-Farazdaq mourned his father in a number of elegies (cf. *Diwān al-Farazdaq*, 163, 210, 611, 676, ed. al-Ṣāwī). His tomb became a refuge for the needy and the oppressed who asked help, which had indeed always been granted to them by al-Farazdaq (cf. *Diwān al-Farazdaq*, 94, 191, 757, 893 and *Naḳāʿid* 380). Al-Farazdaq often mentions him in his poems as "Dhu 'l-Ḳabr" or "Ṣāhib al-Djadath" (Goldziher, *Muh. St.*, i, 237).

Bibliography: In addition to the sources quoted in the article: Balādhuri, *Ansāb*, Ms. 971a-b, 972a, 974a, 978b, 992a, 1043b; al-Marzubānī, *Muʿdjam*, 486; al-Mubarrad, *al-Kāmil*, 129, 280; Ibn Ḳutayba, *K. al-ʿArab* (*Rasāʿil al-Bulaghā*), 350; idem, *Shiʿr*, ed. de Goeje, index; Ibn Durayd, *Ishṭikāk*, ed. Ḥārūn, 239-40; Al-Djāhiz, *al-Bayān*, ed. al-Sandūbī, ii, 187, 225, iii, 139, 195; *Aghānī*, index; *Naḳāʿid*, ed. Bevan, index; al-Djumahī, *Ṭabakāt*, ed. Shākir, 261; al-Kālī, *Amālī*, ii, 120; idem, *Dhayl al-Amālī*, 52, 77; Yāḳūt s.v. Ṣawʿar, Mīḳarr; Ibn Ḥadjjar, *al-Iṣāba*, s.v. Ghālib (N. 6925), Suḥaym (N. 3660), al-Farazdaq (N. 7029), Hunayda (N. 1115-women);

al-Bağhdādī, *Khizāna*, i, 462; al-'Aynī, *al-Makāşid*, i, 112 [on margin of *Khizāna*]; al-Farazdaq, *Diwān*, ed. al-Şawī; Ṭabarī, ed. Cairo 1939, iv, 179.

(M. J. KISTER)

GHĀLIB DEDE, MEHMET ES'AD, also **ŞHAYKH GHĀLIB** (1171/1757-1213/1799), Turkish poet, the last of the five great representatives of the *diwān* literature (the others being Bākī, Fuḡlī, Nef'ī and Nedīm [q.v.]). He was born in Istanbul at the Yenikapı Mewlewīkhāne, in 1171/1757, as is recorded in two famous chronograms: *ether-i 'iṣṣh* and *djexbet-ullāh*. His father Muştafa Reşhid, poet and scholar, belonged to a Mewlewī family, and exercised a decisive influence on Ghālib's life and his choice of career. Of his mother we only know, from a chronogram by Ghālib himself, that her name was Emine and that she died in 1209/1794. Ghālib does not seem to have had a regular *madrasa* training, but to have been thoroughly educated in Islamic classics in the family circle and in the Mewlewī convent. After his father, his main teacher and guide seems to have been *Aşhdij-başı* Hūsayn Dede who became the *Şhaykh* of the Ghalaṭa convent in 1194/1790. Ghālib began to write poetry at a very early age and was able to arrange a *diwān* at the age of twenty-four, while at the same time serving as an official at the Beylikdijī Odası of the Diwān-ı Hümāyūn. At the suggestion of the poet Nesh'et he adopted as pen-name (*makhlās*) Es'ad, which he later changed to Ghālib. Ghālib became increasingly interested in the works of *Djelāl al-Din Rūmī* and the Mewlewī. He suddenly decided in 1198/1783 to join the order and went to Konya accompanied by his young friend Ibrāhīm Khān-zāde Yūnus Bey to perform the necessary rites in the headquarters of the order, under the guidance of the head of the Mewlewī, Seyyid Ebū Bekir Celebi. On his return he completed his *çille* at the famous Ghalaṭa convent of the order and then retired to his house in Sütlüdjie on the Golden Horn where he wrote a commentary to Yūsus Sineçāk's *Djizire-i Methnewi*.

His appointment by the Celebi of Konya as the *şaykh* of the Ghalaṭa convent is a turning point in Ghālib's life. He soon attracted the attention of the Sultan Selīm III, himself a poet and musician, an admirer of *Djelāl al-Din Rūmī* and a member of the Mewlewī order. The Sultan became a great personal friend of Ghālib and used to pay him frequent visits in the convent, and the poet was always welcome in the Imperial Palace. With the Sultan's help Ghālib succeeded in restoring the convent and its annexes completely and then in making it the most important literary centre of the capital; he himself moved to the living quarters of the convent. Princess Beyhan, the sister of Selīm III, a cultured and intelligent woman, had great sympathy for the poet, which seems later to have developed into an attachment. She helped and protected him in many ways until his death. Ghālib reveals his great respect and admiration for her in many of his poems. It is not impossible that he was in love with her, judging from the many passages where feeling and affection are couched in expressions of reverence.

In the circle of the Mewlewī Ghālib's best friend was Esrār Dede, poet and biographer, on whose death he wrote his famous elegy. Ghālib himself died in 1209/1799, at the age of forty-two. The sources are not in agreement as to the causes of his early death. It seems likely that he fell victim to tuberculosis. He is buried at the Ghalaṭa convent cemetery by the side of Ismā'īl Rūsūkhī Dede, the famous 11th/17th century *Mathnawī* commentator.

Ghālib owes his great fame mainly to his *mathnawī* *Hūsūn u 'Ashk*. His *diwān*, which contains the richest variety of forms and metrical patterns of the classical school and contains many poems of high standard, has often been qualified by most critics as second rate, for his brilliant and unusual *mathnawī* eclipsed for them everything else he wrote. *Hūsūn u 'Ashk* is an allegorical romance of mystic love. One night a boy Hūsūn (Beauty) and a girl 'Ashk (Love) are born in the Benī Maḥabbat (Sons of Love) tribe. They are at once betrothed by the elders of the tribe. They go to the same school where their teacher is Mollā-yi Djünün (The Master of Folly). The two are devoted to each other. In the garden Nüzhetgeh-i Ma'nā (The Promenade of Meaning) where they go, they meet an old man Sukḥan (Word), the owner of the garden who becomes their go-between. Ḥayret (Astonishment), the local judge, tries to prevent their meeting. But 'İşmet (Chastity), the guardian of Hūsūn, and Ghayret (Zeal), the nurse of 'Ashk, try to console and help them in their difficulties. 'Ashk asks for Hūsūn from the tribe, but they make fun of her. She must first go to the Kingdom of the Kalb (Heart) and on the way overcome many trials. But 'Ashk is prepared to face all things and sets out with Ghayret. At the first step they fall into the bottomless well of a giant who wishes to fatten and eat them. Sukḥan rescues them by a rope he lets down. Then freezing Winter detains them on their way and they fall into the power of a wizard. Again Sukḥan comes with a horse (Aşḥkar) and a sword (*Tiğh-i āh* 'Sword of Sighs') from Hūsūn, and they set out on their journey reaching the Deryā-yi Ātesh (the Sea of Fire) where there are ships of wax. They have no choice but to fly over, which Ghayret does by opening his wings. 'Ashk mounts on Aşḥkar who goes without hesitation into the fire. Thus they reach the borders of China. The Emperor's daughter Hūsh-Rübā (Reason-captivating) assumes the shape of Hūsūn and deceives 'Ashk, shutting her up in the Dhāt al-Şuwer (painted) fortress. Again Sukḥan comes in the shape of a nightingale and tells 'Ashk that there is a treasure in the castle and it is necessary to burn the castle to get the treasure. So the castle and all its paintings are burnt. 'Ashk becomes thin and ill and can no longer stand even the weight of her clothes made of cloth of moon silk. But a more auspicious day dawns. Sukḥan comes as a healing doctor and orders 'Ashk to go the castle of the Kalb (Heart) where Hūsūn is King. 'Ashk sees that the castle of the Kalb (Heart) is like the fortress Dhāt al-Şuwer, but it is truly real. There she sees all her old teachers and nurses. Sukḥan tells her that there are no perils or dangers, that it had been he who slew the monsters, and had been the nightingale and the doctor, and now he invites her to come to union with her beloved. Love is Beauty and Beauty is Love and no evil tongue can separate them.

Ghālib, as the last great exponent of *diwān* poetry, occupies a unique place in the history of Ottoman Turkish literature. From the late 7th/13th until the 11th/17th century, Ottoman Turkish *diwān* poets were mainly inspired by the great Persian classics the last of whom was Djāmī [q.v.]. But in the Indian courts of Babur's descendants there developed a new style of Persian poetry (*sabk-i Hindī* [q.v.]) in the 10th/16th and 11th/17th centuries, which, abandoning the tradition of the great classics, made fashionable the exaggerated use of conceits, allegory and ornate expressions, and laid emphasis on symbolic and obscure style and unusual words with over-elaborate and far-fetched colour-imagery. This 'Indian School'

of poetry began to influence 11th/17th century Ottoman poets like Nef'î and more particularly Nâ'îlî and a host of other minor writers.

The appearance of a poet of genius like Nedîm in the early 12th/18th century seemed to announce a radical change in the Persian-inspired tradition of Ottoman poetry. Nedîm, although not daring to do away with traditional themes, forms and clichés, made great efforts to "depersianize" Ottoman poetry, introducing many themes and motives from his time and surroundings and using unconventional and often colloquial language. Ghâlib, with his poetical genius, unusual power of imagination and mastery of form, might have achieved what Nedîm had started: to create a thoroughly Turkish *divân* poetry in the classical tradition, had he chosen to follow his example. Instead, although he admired Nedîm and owes much to him in some of his poems, he decided to turn the clock back and picked up again the "Indian School" tradition where Nâ'îlî had left off. But as he was a greater poet with more vision and imagination, and imbued with mysticism, he created, at the close of the classical period, his original blend of both sources.

Bibliography: Esrâr Dede, *Tedhkirê-i shu'arâ-yi Mewlewîyye*, Istanbul University Library MS, T.Y. 3894, s.v.; Thâkib Dede, *Sefîne-i nefîse-i Mewlewîyye*, Cairo 1283, s.v.; Faîin, *Tedhkirê*, Istanbul 1271, s.v.; Gibb, *Ottoman Poetry*, iv, 175 ff.; M. F. Köprülü, *Eski şairlerimiz*, *Divan edebiyatı antolojisi*, Istanbul 1931, s.v.; Sadettin Nühzet Ergun, *Şeyh Galîp*, Istanbul 1932; Vasî Mahir Kocatürk, *Hüsn üle Aşk*, Istanbul 1944 (paraphrased in modern Turkish); Ibrahim Kutluk, *Şeyh Galîp ve as-Sohbet-üs-Safiyye*, in *Türk Dili ve Edebiyatı Dergisi*, iii (1948), 21 ff.; Abdülbaki Gölpınarlı, *Şeyh Galîp, Hayatı, Sanatı, Şiirleri*, Istanbul 1953; A. Bombaci, *Storia della letteratura turca*, Milan 1956, 388 ff.; Sedîd Yüksel, *Şeyh Galîp, eserlerinin dil ve sanat değeri*, Ankara 1963 (with detailed bibliography and information on MSS and editions of Ghâlib's works).

(FAHİR İZ)

GHĀLIB, ISMĀ'İL [see ISMĀ'İL GHĀLIB].

GHĀLIB, MİRZĀ ASAD ALLĀH KHĀN, one of the greatest Muslim poets of the Indo-Pakistani subcontinent. He was born in 1797 at Āgra in an aristocratic Muslim family; his childhood and early boyhood were passed at Āgra where he received the classical Mughal education (Persian being one of its chief subjects). He moved to Delhi when he was about 15 years of age and lived in the Mughal capital till his death on 15 February 1869, except for a brief sojourn in Lucknow and Benares on his way to Calcutta where he remained two years (1830-32) in connexion with an unsuccessful attempt to have his pension increased. Returning to Delhi, he lived on pensions granted him in recognition of his talents first by the nawab of Oudh, then by the court of Delhi. Thus Ghâlib lived a major part of his life near the degenerate Mughal court of his times and witnessed the hard days of the famous "Mutiny" of 1857. Only with great difficulty and after painful humiliations did he succeed in freeing himself of suspicion of having taken part in the Mutiny and get his pension restored to him by the British Government. Apart from domestic unhappiness (he lost his father at the age of five years, all his seven sons died in infancy, etc.) Ghâlib's life was rather quiet and colourless. Hardly any hints at the grave political events of his time can be found in his poetry. He was not even passionately concerned with

the Muslim religion, and his broad and tolerant attitude in this respect is shown in a letter to Munshî Hargopāl Tāfta, to whom he writes: "I hold all human beings, Muslim, Hindu or Christian, dear to me, and regard them as my brothers"; the mystical imagery present in his lyrics is due rather to his following the traditional style than to genuine Şūfî feeling. The real protagonist of all his poetry is his own mind, which creates extremely refined intellectual images; his poetry, chiefly of a very melancholic trend, is therefore extremely fragmentary, but those "fragments" (he himself defines his *Divân* as a "selection") are amongst the most perfect specimens of Urdu literature.

Ghâlib's more important works are: (1) His Urdu *Divân* first published in 1841 and then, with additions, four times again during his life (last edition in Ghâlib's life in 1863 with 1795 *bayts*), and numerous times after his death (*Divân-i Ghâlib*, ed. Dhâkir Ḥusayn, Berlin 1925 is an attractive pocket edition without notes; the last good edition is: *Divân-i Urdū*, ed. and annotated by Imtiyāz 'Alî 'Arshî, 'Aligārh 1958); (2) His Persian *Kulliyāt*, consisting of *kaşidas*, *ghazals*, short *mathnawits*, *kif'as* etc., first published in 1845 and then repeatedly, especially by Nawalkishore in Lucknow (1862, 1924 etc.); (3) Various works in Persian prose included in his *Kulliyāt-i mathr* first published together by Nawalkishore in Lucknow in 1868. They are: *Pandî gandî-âhang* (a treatise on Persian grammar and stylistics), *Mihr-i nîm-rôz* (first part of a *Partavistân*, which was a history of the Mughals and the Mughal Empire, the second part of which never came out), and *Dastânbū* (an account of the Indian Mutiny as seen by Ghâlib); (4) *Kāfi-i Burhân*, a critical work on the famous Persian Dictionary *Burhân-i kāfi*, first published in Lucknow in 1861-62, and then, with additions, in 1865-66 as *Dirāfsh-i Kāvîyāni*; (5) The two famous collections of letters in Urdu, the *'Ūd-i Hindî* first published in 1868 (162 letters) in Meerut, and *Urdū-e Mu'allā* (472 letters) published only 19 days after his death, in March 1869 in Delhi; further letters, fragments in Persian and Urdu etc. were repeatedly published afterwards.

Ghâlib expressly stated that he entrusted his fame and renown not to his Urdu, but to his Persian works, and his letters reveal his keen interest in Persian grammar, lexicography and stylistics. He declares that at first he was fascinated by Bîdil [q.v.] and his difficult style, but afterwards he preferred a sounder and simpler, more classical Persian. Actually the most mature part of his Persian work is far superior to that of many Indo-Persian writers, but historically speaking its value is rather reduced by the fact that Persian had, already in Ghâlib's time, been superseded in the Indian administration by Urdu and had practically no future in India. Therefore a more durable trace was left by Ghâlib's Urdu productions. In spite of the difficulty, the wealth of conceits and the extreme over-persianization of its style, his small Urdu *Divân* shows what has been called by some of his commentators a "passionate intensity of thought", partly at least derived from his former master Bîdil. In some of his fragments he tries even the supremely refined experiment of simplicity. Simplicity—in contrast to his rather complicated Persian prose—is the chief and revolutionary aspect of his Urdu letters, an unsurpassed model of direct, unaffected expression. Ghâlib can therefore be considered the father of modern Urdu prose; for what concerns poetry, he is the father of only one aspect of modern Urdu

poetry, the intellectual and psychological deepening of the old imagery; his complete aloofness from outward reality (no more than 15-20 lines out of the nearly 1800 verses of his Urdu *Diwān* have Nature as the main theme!) renders him a not very suitable source of inspiration for modern realistic writers of poetry, who may rather look to Urdu poets of the *gīt* type (e.g., Nazīr Akbarābādī). Attempts at translations of Ghālib into European languages are therefore very scanty, though some of his poems well deserve a modern European re-interpretation.

Bibliography: Books and articles on Ghālib are numerous, especially in India and Pakistan. We mention only: A. H. Hāll, *Yādgār-i Ghālib*, 1897; 'Abd al-Rahmān Bijnaurī, *Mahāsīn-i kalām-i Ghālib*, Agra 1928; S. M. Ikrām, *Hakīm-i farzāna*, Lahore 1957; Khālifa 'Abd al-Ḥakīm, *Afkār-i Ghālib*, Lahore 1954; a useful commentary on the Urdu *Diwān* is: Āghā Muḥammad Bākīr, *Bayān-i Ghālib*, Lahore 1946 (includes also opinions of earlier commentators); an attempt at a free English translation of fragments of Ghālib's Urdu poetry is: J. L. Kaul, *Interpretations of Ghalib*, Delhi 1957. See also A. Bausani, *The position of Ghālib (1796-1869) in the history of Urdu and Indo-Persian poetry*, in *Isl.*, xxxiv (1959), 99-127. (A. BAUSANI)

GHĀLIB, SHARĪF [see HĀSHIMIDS and MAKKA].

GHĀLIB PASHA [see MEḤMED SA'ĪD GHĀLIB PASHA].

GHALZAY (GHALDJĪ, GHILZAY), a large western Afghān (Pashto speaking) tribe with many subdivisions, mainly located between Kandahār and Ghazna.

Much has been written about the origins of the Ghalzay and one may assume they are a mixture, including Hephthalite and Turkish elements. The name in Pashto would mean 'the son of Ghāl,' which in turn means 'thief'. This is the popular explanation of the name Ghalzay. According to legends in the *Makhzan-i Afghānī*, the Ghalzays are descended from Mato, a daughter of Bitan (or Batni) who was a son of Kayas, the eponymous ancestor of all Pathans. Mato had an affair with Shāh Ḥusayn, a refugee prince of Ghūr, and Ghalzay was born of this union, the progenitor of the tribe.

It is probable that the name Ghalzay is derived from Khaladj, a Turkic (or Hephthalite?) tribe, which lived in the Ghazna area in the 4th/10th century (cf. Minorsky). The Khaladjī (Khalidjī) dynasty of India was founded by leaders of this tribe, and a mixture of 'Turks and Afghāns' is indicated by the *Djahān-nāma*, a geographical text of the early 7th/13th century. Bābur campaigned against the Ghaldjī near Ghazna, and we may assume this is the earliest mention of the name of the Ghalzays. The Ghalzays came into prominence in the 11th/17th century when they moved into the region of Kandahār, occupying territory vacated by Abdālī tribesmen who had been moved to Harāt by Shāh 'Abbās I. In 1707 Mir Ways, leader of the Ghalzays of Kandahār, revolted against the Persians, slew the governor and declared his independence. Mir Ways died in 1715 and was succeeded, after some conflict, by his son Maḥmūd. The latter captured Kirmān in 1720 and the Šafawī capital Iṣfahān in 1722. The Ghalzays ruled Persia under Maḥmūd and Ašraf until 1730. With the victories of Nādir Shāh the power of the Ghalzays melted away. In place of the Ghalzays, the Abdalis or Durrānīs became the principal tribe of Afghānistān, led by Ahmad Shāh.

The Ghalzays aided Shāh Shudjāc' to take Kābul

in 1218/1803, and ties of marriage joined the Ghalzay chiefs to the ruling Durrānī tribe. In more recent times a Ghalzay force was defeated at Ahmad Khēl in 1880 by a British detachment under Stewart marching from Kandahār to Kābul. The Ghalzays revolted against the ruler of Afghānistān, 'Abd al-Rahmān in 1886, and have participated in many local uprisings and raids since that time.

At present the Ghalzays are mainly found east and south-east of Ghazna, although groups of them are settled in northern Afghānistān near Maymāna and in Badakhshān. They are divided into two main groups, the Turān (Tōkhī and Hōtakī sub-tribes) and the Burhān (Sulayman-khēl, 'Alī-khēl, Tarakkī and Ishākzay). There may be almost two million Ghalzays, of whom three-quarters live in Afghānistān, and the rest in Pakistān.

Bibliography: V. Minorsky, *The Turkish Dialect of the Khalaj*, in *BSOS*, x (1940), 417; O. Caroe, *The Pathans*, London 1958, *passim*; D. Wilber, *Afghānistān*, New York 1963; *Makhzan* trans. B. Dorn, *History of the Afghans*, London 1836; *Djahān-nāma*, ed. Yu. E. Borshčevskiy, Moscow 1960, 17b; *Sovremenniy Afganistan*, ed. N. A. Dvoryankov, Moscow 1960. (R. N. FRYE)

GHĀMID, tribe and district in western Saudi Arabia. The tribe is said to descend from Ghāmid b. 'Abd Allāh of al-Azd of Kaḥṭān, who moved northward from the Yaman and settled in the area now called Bilād Ghāmid in the highlands of southern al-Ḥidjāz, centred around approximately 20° N. and 41° 45' E.

The tribe is now subdivided into a large number of sections, most of which are sedentary. The few nomadic sections, called Āl Šayyāh, roam along the northern and eastern edges of the settled district and own a few gardens in al-'Aqīk and along Wādī Ranyā.

The district of Ghāmid is relatively thickly settled, fertile, and prosperous. Rainfall allows dry farming, and fruits, wheat, barley, beans, and tobacco are grown. The villages consist for the most part of stone houses, made from locally quarried granite blocks. The fertility of the area, the extreme fragmentation of tribal splinter groups, and the raids by the Bedouin, formerly always at odds with the farming population, led to the construction of innumerable defensive towers, also made of granite blocks, which are characteristic of the area. Many of these towers have been allowed to decay.

Before the First World War Ghāmid owed allegiance to either the Turks or the Sharīf of Mecca, and its administrative centre was in the village of al-Zafīr (from Āl al-Zafīr section of Ghāmid). Since the establishment of the Saudi government, the district of Ghāmid and that of Zahrān [q.v.] to the north have been administered as a unit. The seat of local government is now some 15 miles south of al-Zafīr at Balḍjūrshī (or Balḍjūrashī), a name designating twenty-four small settlements scattered over a wide plain (altitude 1,960 meters). Four of these settlements: al-'Awadhā, al-Šilmiyya, al-Ruḵba, and al-Ghāzī, collectively referred to as Dār al-Sūk, are close together and form the administrative and marketing centre.

Bibliography: Fu'ād Hamza, *Kalb Djazirat al-'Arab*, Mecca 1933; 'Umar Riḍā Kaḥḥāla, *Mu'djam Kabā'il al-'Arab*, Damascus 1949; M. F. von Oppenheim, *Die Beduinen*, ii, Leipzig 1943; Admiralty, *A Handbook of Arabia*, London 1916-7. (F. S. VIDAL)

GHĀNA, a town in the Nigerian Sudan in the

Middle Ages, now vanished, the site of which should apparently be identified with Kumbi Šāliḥ (15° 40' N., 8° W.), some 330 km./200 miles north of Bamako, 95 km./60 miles west-north-west of Nara and 70 km./44 miles south-south-east of Timbedra. Kumbi Šāliḥ belongs to the administrative district of Aïoun el Atrous ('*Uyun al-ātrās*) (subdivision of Timbedra) in the Islamic republic of Mauritania.

The term *ghāna* signified sovereign in the Awkār. By extension, it denoted the capital city of the first negro kingdom of Nigerian Sudan. Al-Fazārī (before 184/800) is the first to speak of "Ghāna, the land of gold", which is mentioned also by al-Ya'qūbī (256/870) and, in particular, by Ibn al-Faḳīh al-Hamaḍhānī who died probably in 290/903 and who, in his *Kitāb al-Buldān* (BGA, vi, 87), provides some amusing details (ed. and trans. M. Hadj-Sadok, Algiers 1949, 51): "from Tarkala to Ghāna it is three months journey on foot through the desert; in the country of Ghāna, gold grows in the sand like carrots (*djazar*); it is dug up at sunrise; the natives live on millet (*dhura*) and beans (*lūbiyā*); their name for millet is *dukhūn*; they clothe themselves in panther skins since these animals are abundant in their country".

The first eyewitness account by a traveller is that of Ibn Ḥawkal, who in 366/977 wrote the *K. al-Masālik wa 'l-mamālik* in which he says "The king of Ghāna is the richest in the land on account of the gold mines he governs", but gives almost no other information about his visit to the Sudan.

Al-Sa'dī (d. ca. 1065/1655), in the *Ta'riḫh al-Sūdān* (ed.-tr. O. Houdas, Paris 1900, 2nd ed. Paris 1964) mentions 44 princes of white stock of unknown origin, 22 of whom are said to have ruled before the *hidīra* and 22 afterwards, but Delafosse thinks (*Haut Sénégal-Niger*, iii, 1912, 23) that the tradition mentioned 44 sovereigns, a number of whom were before the *hidīra*, and that the writer of the *Ta'riḫh* translated a number by half. In fact nothing is known about this period, except that the Soninke, a negro race, co-existed with these princes of white stock; R. Mauny, however, disputes that there was in this period a race of white princes, whom al-Idrīsī (549/1154) is the first writer to mention. In about 174/790, Kaya Maghan Cissé, the first negro *tounka* (king) of Ghāna, drove back the Whites towards Tagant, Gorgol and Fūta. This kingdom included Awkār, Bagana, Diaga, Kaniaga, northern Beledugu, Kaarta, Kuigui, Diafunu and Wagadu. Almost nothing is known about this kingdom until the first Berber attacks in the 3rd/9th century which have been described for us by Ibn Abī Zar' (*Rawḍ al-ḫirfās*) and Ibn Khaldūn. This Berber invasion led to the kingdom of Awdaghōst [q.v.] which became a vassal of Ghāna. In 380/990 the town of Awdaghōst was taken by the king of Ghāna, who appointed a negro governor to ensure that the dues on their caravans were paid by his Berber vassals. For half a century Ghāna was the most powerful kingdom of the Sudan; thanks to al-Bakrī (460/1067-8) we have a good deal of information about it. The capital consisted of two towns, one of which was inhabited by Muslims among whom were several jurists and other scholars; it had twelve mosques to which *imāms*, *mu'adhḫins* and readers (*rātibūn*) are attached; the Friday prayer is observed in one of them. The other, situated six miles away, was the royal town. Here the sovereign had a palace comprising a castle and a number of huts with round roofs, the whole being surrounded by a wall. Not far from the king's court stood a mosque for the use of Muslims visiting the Prince on special missions. The houses were made of stone, a

unique feature in the Sudan, or of wood of the gum-tree. Nearby were extensive woods, from which the royal town took its name of *ghāba* (forest). In huts in this forest lived the sorcerers and priests who guarded the idols; it was there also that the kings' tombs and the prisons were located. The people were fetish-worshippers, as was their sovereign, though in fact he treated the Muslims with great respect, and thus chose his interpreters, his treasurer and most of his ministers from among them; according to al-Bakrī, they had also special privileges of dress. Since Delafosse, many descriptions have been given of the royal audiences. They began with the beating of drums (*daba*). The king's subjects prostrated themselves and threw earth over their heads, but the Muslims showed respect by clapping their hands.

The commercial rôle of Ghāna was very important. The Maghribī traders arrived from Tafilata with stocks of merchandise, in particular salt bought at Teghāza and aromatic wood which was used to sweeten the water-skins and to make the water kept in them for a long time fit to drink. The wares brought from the north included copper earrings and rings. From the Sahara came caravans laden with salt. But the principal commodity was gold from the mines of Wangara (Upper Senegal and Faleme basin) which the traders fetched from Gadiaro, 18 days' journey from Ghāna and probably near Kayes, and which they exchanged by silent barter. The figures given by al-Bakrī relating to the strength of the Ghāna army (200,000 warriors, 40,000 of them archers) are obviously an exaggeration.

Awdaghōst was captured by the Almoravids of Yahyā b. 'Umar (446/1054). After checking the revolt of the Berber Mašūfa, Abū Bakr b. 'Umar decided to put their bellicose instincts to good use and sent them to attack Bassi, the king of Ghāna (1061) who was renowned for his justice and for his friendship towards the Muslims; he was succeeded the next year by his nephew Tounka Menin. After 15 years of warfare, Abū Bakr took possession of Ghāna (1076). The inhabitants were massacred or compelled to accept conversion. The death of Abū Bakr ibn 'Umar (480/1087) must have allowed Ghāna to regain its independence. But the various provinces had broken away, with the result that in the 6th/12th century the authority of the ruler of Ghāna hardly extended beyond Bassikūnū and Awkār. In 1203 Sumangūrū Kante, the ruler of the Sosso, took Ghāna and established in it a pagan garrison from which the Muslim Sorinke had to flee to Walata (1224), which replaced Ghāna as the centre of trading caravans and of Muslim education, and to Dienné (1250). In 1240 Soundjata Keita captured Ghāna, which was entirely destroyed.

Nevertheless, al-'Umarī, writing before 750/1349, stated: "In the length and breadth of the lands of the lord of this kingdom (of Mali), there is no-one who bears the title of king save the lord of Ghāna, who is, however, his deputy, despite his title of king". Incidentally, Ibn Khaldūn speaks of his meeting in 796/1393 with Shaykh 'Uthmān, *muftī* of the inhabitants of Ghāna. These two passages seem to indicate the persistence, after the expeditions of the 7th/13th century, of an important community perhaps residing at Walata and including a king and *muftī*.

It was the extraordinary renown of this negro kingdom that induced Dr. Nkrumah, the political leader of the Gold Coast, to name his country Ghana when it attained independence in 1957.

Bibliography: Ibn Ḥawkal, trans. de Slane, in *JA*, 1842, 240; Bakrī, *Desc. de l'Afrique*, trans.

de Slane, 381 ff.; *Tarikh el-Fettach*, trad. O. Houdas and M. Delafosse, Paris 1913, ²Paris 1964; Idrīsī, trans. de Goeje, 9; Ibn Khaldūn, *Berbères*, trans. de Slane, ii, 110; Yāqūt, iii, 370; *K. al-Istibṣār*, ed. Sa'd Zaghbūl 'Abd al-Hamīd, Alexandria 1958, index (trans. Fagnan, *L'Afrique sept. au 12^e siècle*, 195, 199-204); H. Barth, *Reisen*, iv, app. IX, 600 ff.; Bonnel de Mézières, *Recherches de l'emplacement de Ghana (Fouilles à Koumbi et à Sottah)*, in *Acad. des insc. et belles lettres. Mémoires présentés par divers savants*, xii/1, Paris 1920; idem, *La question de Ghana et la mission Bonnel de Mézières*, in *Ann. et Mémoires du Comité Historique et Scientifique de l'AOF*, 1916, 40-61; M. Delafosse, *Le Ghana et le Mali et l'emplacement de leurs capitales*, in *BCHSAOF*, 1924, 479-509; R. Mauny, *État actuel de la question de Ghana*, in *BIFAN*, 1951, 463-75; idem, *The question of Ghana*, in *Africa*, 1954; P. Thomassey and R. Mauny, *Campagne de fouilles à Koumbi Saleh*, in *BIFAN*, 1956, 436-62; J. Vidal, *Le mystère de Ghana*, in *BCHSAOF*, 1923, 512-24; Ch. Monteil, in *Hespéris*, xxxviii, 441 ff.; J. D. Fage, *Ancient Ghana . . .*, in *Trans. of the hist. Soc. of Ghana*, 1957; Yusuf Kamal, *Monumenta cartographica Africae et Aegypti*, Cairo 1926-38, esp. iii; D. F. McCall, *The traditions of the founding of Sijilmasa and Ghana*, in *Trans. of the Hist. Soc. of Ghana*, v/1 (1961); J. Spencer-Trimingham, *A Hist. of Islam in West Africa*, Oxford 1962. (R. CORNEVIN)

GHANA. Islam first spread into the area comprised in the modern Republic of Ghana, the former British colony of the Gold Coast, probably in the late 8th/14th or early 9th/15th century, when the Muslim Dyula—specialized trading groups of Malinke and Soninke affiliations—extended their activities from the metropolitan districts of Mali outwards to various centres of primary economic production far beyond the imperial frontiers. Attracted into the Voltaic region to the south mainly by its abundant resources of gold, the Dyula established themselves in small colonies distributed along the trade-paths leading from the goldfields northwards to the greater markets on the Niger, termini of the trans-Saharan caravan trails. A Dyula centre of early importance, from which many later Muslim communities in both the Ivory Coast and Ghana stemmed, was at Begho, on the western border of Ghana near the modern Nsorkor; before its collapse probably in the early 18th century it had become one of the main focuses of Muslim activity within the Voltaic region. Another early centre was that of Wa, in northern Ghana, where the present *amir al-mu'minin*, the Dyula-mansa or Shehu Wangara, claims to be forty-second in office.

A second course of Muslim influence was that from the north-east. Muslim merchants from the Hausa states, active in the kola trade, may, on the evidence of the *Kano Chronicle*, have extended their activities into Ghana as early as the mid-9th/15th century. With the expansion of the trade in the 18th century, Hausa immigration into Ghana was greatly stimulated, and important settlements grew up in such northern market centres as Salaga and Yendi.

On the available evidence, it was not until the later 10th/16th century that Islam began to spread beyond the confines of the Dyula and Hausa trading communities. At that time the Begho *shaykh* Ismā'īl, and his son Muḥammad al-Abyaḍ, converted to the faith the Malinke-Bambara ruling aristocracy of Gonja, then the rising power in northern Ghana. This was the period when, according to the *Ta'rikh*

Kunta, the disciples of 'Umar al-Shaykh (d. ca. 949/1552-3) were planting the Kādiriyya order throughout the Western Sudan, and it may be that the Begho movement is to be seen against this background.

Not until a century and a half after the Gonja conversions does Islam appear to have made further significant gains in Ghana. In the early years of the 18th century the Dagomba ruler Muḥammad Zanjina became a convert to Islam, as did, at much the same time, Atabia (d. 1154/1741-2), king of the sister state of Mamprusi. Thus by the early 18th century the three major states of northern Ghana, Gonja, Dagomba, and Mamprusi, each had a Muslim ruler. None developed, however, into an Islamic state on the model of the 18th century imāmates of Futa Toro and Futa Jalon: since their political and socio-legal systems had become rigid in earlier times, they preserved, beneath an Islamic super-structure, an essentially pre-Islamic sub-structure.

In the late 18th and early 19th centuries Muslim communities established themselves further to the south. In Kumasi, capital of the Ashanti empire, Muslims served on the king's council, staffed the chancery, and, with the concurrence of the king who was apprehensive of the growth of a revolutionary native Ashanti merchant class, established their control over important sectors of the Ashanti economy.

The early 19th century Muslim reform movement initiated by 'Uthmān dan Fodio, which led to the establishment of the Fulani amirates of northern Nigeria, made some impact upon north-eastern Ghana Muslim communities such as that of Yendi, the Dagomba capital, but by its doctrinal emphasis upon non-cooperation with pagan rulers perhaps tended in general to retard the spread of Islam further south. In the second half of the same century a wave of Islamization in the north-west, affecting in particular sections of the Sisala, appears to have resulted from the *djihad* of al-Hādīdjī Maḥmūd Karantao of Wahabu (Republic of Volta), whose forces included Dagari-Dyula contingents from Wa. Later in the century the Wa area, and western Gonja, were for a brief time brought under the dominion of the Mandinka empire of Samori Ture, while in the central districts of northern Ghana the Zabarima and locally-recruited forces of Alfa Kazare, Babatu and Hamaria were creating the nucleus of a Muslim state in the midst of the pagan 'Grunshi'. An alliance between the Muslim forces of Samori, Babatu and Muḥtār ibn al-Hādīdjī Maḥmūd Karantao, and even the non-Muslim Ashanti, directed against the British and French, failed to consolidate in time and by the beginning of the present century the strength of each had been broken by the colonial powers.

Muslim immigration increased in volume throughout the 19th and into the 20th century, Zabarima, Hausa and Yoruba constituting the bulk of the settlers. Today no town in Ghana is without its Muslim section. The recent spread of Islam has been largely a result of this process, though in the extreme south Islam gained new ground among the Fante as a result of the proselytizing activities from c. 1885 of Abū Bakr, a northern *malam*, and his two Fante disciples Benjamin Sam and Madhi Appah.

No census of the Muslim population of Ghana has been made. Over the country as a whole the proportion of Muslims is unlikely to be less than 10%, and may be significantly higher. The largest concentrations are found in the capital, Accra, which probably has about 75,000 Muslims (total popu-

lation: 388,000, and in Kumasi with probably about 60,000 (total population: 221,000). Estimates of the extent of Islamization in northern Ghana vary widely from 15% to 50%; much depends upon the view taken of the many marginally Muslim groups there.

No detailed study of Muslim organization in Ghana has yet been made. The *Kādirī* and *Tidjānī* orders are both established. The history of the former in Ghana, as already suggested, may date back to c. 960/1550, though its main growth took place in the early 19th century, largely through Hausa intermediaries. The *Tidjāniyya* spread widely, often at the expense of the *Kādirīyya*, in the second half of the 19th century and is still ascendent. The *Tidjānī wīrd* in Ghana is probably partly of 'Umarī origin (al-*Hādīdjī* 'Umar of Segu, d. 1864), but has certainly also been received immediately from the Senegambia, and, through pilgrims, from Meccan contacts. There are no reliable estimates of the numerical strength of either order. In addition, since 1921 Aḥmadī missionaries have been active especially in Saltpond in the extreme south, in Kumasi, and in Wa. In 1963 they claimed a following of between thirty and forty thousand. In the political life of Ghana Muslims are represented by the Moslem Council, a wing of the ruling Convention Peoples Party. The Moslem Association, founded in 1932 as an educational and cultural organization, as the Moslem Association Party joined the opposition to the C.P.P. in 1956, but was disbanded in late 1957.

The development of Islamic learning in Ghana was one result of the spread of the faith. A tradition of local authorship was certainly well established by the early 18th century; it is exemplified in the extant *Kitāb Ghundjā*, an important historical work of Gonja authorship compiled in the middle of that century. The tradition is still a thriving one, and is excellently represented in the works of al-*Hādīdjī* 'Umar b. Abī Bakr of Salaga and Kete Krachi (b. Kano, c. 1850; d. Kete Krachi, 1934), of which over a hundred are known. They are characterized by their lively treatment of topical events,—the coming of the Christians; the Salaga civil war; the influenza epidemic; the claims of a 'false Mahdī; etc. Al-*Hādīdjī* 'Umar's pupils are now widely dispersed throughout Ghana and the surrounding territories. The Institute of African Studies in the University of Ghana has a growing collection of works in Arabic script from Ghana; these are mainly in the Arabic language but also include items in Hausa, Dagbane, Mamprule and Guan.

The ancient Western Sudanese tradition of mosque architecture, best known from the Niger Bend, is represented in about thirty surviving buildings in northern Ghana, of which the Friday mosques at Larabanga and Bole (Gonja) are particularly worthy of note. In general, however, the old mosques are rapidly being replaced by undistinguished (though more commodious) structures of concrete and corrugated iron. Much of the domestic architecture of north-western Ghana is also heavily Sudanese-Islamic in style. (I. WILKS)

GHANAM [see BADW (ii,a), YÜRÜK, ZAKĀT].

GHANĪ, *takhalluṣ* of the Persian poet Mullā Muḥammad Ṭāhīr Aṣḥā'ī of Kaṣḥmīr, who flourished during the reign of the Mughal emperors, *Shāh-djāhān* and Awrangzīb [q.v.]. Nothing is known with certainty either about the date of his birth or the origins of the clan—the Aṣḥā'īs—to which he belonged. It is, however, certain that he was the son of an obscure poor *shālbāf* (a weaver of woollen

shawls). A pupil of Muḥsin Fānī, assumed by some scholars to be the author of *Dabistān-i madhāhib*, *Ghānī* began writing poetry at the early age of twenty. The numerical value of his pen-name *Ghānī* (i.e., 1060/1650) supplies the date. True to the literal meaning of his poetical name, he hated and detested meeting and attending on princes, potentates or men of power and riches. When his fame as a great poet reached the emperor Awrangzīb, he wanted to see him and ordered the governor of Kaṣḥmīr, Sayf *Khān*, to send *Ghānī* to Delhi. Learning of the governor's intention the poet refused to comply with his wishes and asked Sayf *Khān* to inform the emperor that *Ghānī* had gone mad. Finding the governor adamant, the poet all of a sudden tore his collar and rolled in the dust. Three days later he died (1079/1688). Gifted with an extraordinarily fertile imagination and a high-soaring intellect he composed fine poetry rich in *iḥām* [q.v.].

His *diwān*, comprising *ghazals*, *rubā'īs* and *ḥaṣīdas*, was arranged and edited posthumously by Muḥammad 'Alī Māhīr, a Hindu convert to Islam and an adopted son of Mir *Djā'far* Mu'ammā'ī. It contains over 2,000 select verses and was printed in Lucknow in 1261/1845. Given to composing verses which admitted of more than one interpretation, *Ghānī* has few rivals in this field of *san'at-i iḥām-gū'ī*. Piqued and offended, he gave up attending on 'Ināyat *Khān*, son of Zāfar *Khān* Aḥsan, the Mughal governor of Kaṣḥmīr and a great patron of art and culture, as the former had once remarked that a couplet which could not be properly understood on the first hearing or reading was absurd and meaningless. *Ghānī* lies buried in the Gurgā'ī Maḥalla (formerly known as Kuṭb al-Dīnpūr), Zayna Kadal, Srinagar where his grave is still extant. His cottage in Rādīwer Kadal, a quarter of the same city, is also pointed out to visitors although the simple brick-built structure does not show any signs of age.

Bibliography: Ṭāhīr Naṣrābādī, *Tadhkirat-i Naṣrābādī*, Teheran 1317 S., 445-6; Muḥammad Afḡal Sarkh^wuṣh, *Kalimāt al-shu'arā'*, Madras 1951, 138-41; Muḥammad Ṣāliḥ Kanbōh, 'Amal-i Ṣāliḥ' (Bibl. Ind.), Calcutta 1939, iii, 426, 428; *Shīr Khān* Lodhī, *Mir'āt al-khayāl*, Bombay 1324/1906, 141-3; *Ghulām* 'Alī Āzād Bilgrāmī, *Sarw-i Āzād*, Agra 1913, 103-5; idem, *Yad-i Baydā'* (MS. Āṣafīyya), fol. 170a; Wāliḥ Dāghistānī, *Riyād al-shu'arā'* (Bankipore MS.), fol. 28; Sirāḏī al-Dīn 'Alī *Khān* Arzū, *Madjma' al-Nafā'īs* (Bankipore MS.), ii, fol. 344b; Bīndrāban Dās *Kh^wushgū*, *Safīna-i Kh^wushgū*, ed. *Shāh* Muḥammad 'Atā' al-Raḥmān 'Atā' Kākawī, Patna 1378/1959, 38, 348; Muḥammad Ḥusayn Āzād, *Nigār-istān-i Fārs*, Lahore 1922, 182-4; G. M. D. Ṣūfī, *Kaṣḥīr*, Lahore 1949, ii, 462-9; Rieu, ii, 692; Ethé, 1127; Bankipore, Cat., iii, 136-9; A. Sprenger, *The Oudh Catalogue*, 113, 151, 410; Ṣiddīq Ḥasan *Khān*, *Sham'ī Andjuman*, Bhopal 1876, s.v. "Ghānī", (simply reproduces the notice in *Sarw-i Āzād*, without acknowledgement); *Hādīdjī* Mukh-tār *Shāh* Aṣḥā'ī, *Risāla dar Fann-i Shālbāfī*, Lahore 1887, 1; Sir Walter Lawrence, *The Valley of Kaṣḥmir*, London 1895, 309. (A. S. BAZMEE ANSARI)

GHANĪ B. A'ŞUR. B. SA'D B. KAYS (B.) 'AYLĀN, an Arab tribe. They were, according to the genealogists, the brothers of Bāhila [q.v.]. Their grazing-grounds lay between Biṣḥa [q.v.] and the later *himā* Dariyya [q.v.]. Being small in number they were never prominent. In pre-Islamic times one of them, Riyāḥ b. Aṣḥall, killed towards the middle of the 6th century A.D. *Shā's*, the son of Zuhayr b.

Djadhima, the powerful chieftain of the 'Abs (*Aghānī*, x, 9 ff., 16). Riyāh's daughter Khābiyya was married to Djāfar b. Kilāb b. Rabi'a (*Naḳā'id Djāfir wa 'l-Farazdaq*, 106, 10; *Mufaḍḍaliyyāt*, 353, 1 and 710, 17; *Mubarrad, Kāmil*, 482, 16), the ancestor of the leading "house" of the Banū 'Āmir b. Ṣaḥṣa'a. Since then the Ghani were in subordinate alliance with them, though not considered their equals (*Naḳā'id*, 533, 17; cf. also *Mufaḍḍaliyyāt*, no. 105, 19). The Ghani fought about 580 A.D. on the side of the Banū 'Āmir b. Ṣaḥṣa'a at Shi'b Djabala (*Aghānī*, x, 37, 20; *Naḳā'id*, 659, 18). Men of the Ghani took part in the fight on the Day of al-Raḳam (*Mufaḍḍaliyyāt*, 31, 18) towards the end of the 6th century and on other occasions (*Naḳā'id*, 227, 1; 1060, 12; 1061, 9; 1063, 6). Some time afterwards they suffered heavily on the Day of Muḥaǧǧījar, when Zayd al-Khayl al-Tā'i (d. 10/632) fell upon the Banū Kilāb and Banū Ka'b; but they soon took revenge on him (*Aghānī*, xvi, 52 and vii, 147; Tufayl b. 'Awf, nos. I and III).

It seems that the Ghani were indifferent towards the rising power of Muḥammad; there was, to be sure, amongst his earlier companions Abū Marthad al-Ghanawī, but he was a confederate (*half*) of Hamza b. 'Abd al-Muṭṭalib (Ibn Hiṣhām, 322, 3 etc.). After the battle of Ḥunayn (8/630) the Ghani accepted Islam without resistance, nor did they take part in the revolt (*riḍḍa*) after Muḥammad's death (11/632). During the conquests many of them went to Syria. In the wars that ensued after the battle of Mardj Rāhiṭ (64/684) between the Kays and the Yemenis and later the Taghlib, the Ghani with the Banū 'Āmir, Bāhila and Sulaym fought against the Taghlib (Ibn al-Aṭhīr, iv, 256, 259 ff.).

The best known poet among the Ghani is Tufayl b. 'Awf, nicknamed Tufayl al-Khayl for his skill in describing horses (the Ghani were renowned horsebreeders, see Tufayl no. I, 22). Then there is one Ka'b b. Sa'd al-Ghanawī of the early Islamic period, whose *Bā'iyya* is considered to be one of the finest elegies (*Kālī, Amālī*, ii, 150 ff., etc.). The otherwise unknown Abū Khālid al-Ghanawī (*Fihrist*, 105, 10) wrote a *Kiṭāb Akhbār Ghani wa-ansābihim* which is lost.

Bibliography in the article. Consult also the indexes to Hamdāni and Yāqūt. For their religious customs in the *djāhiliyya* see Ibn al-Kalbī, *Aṣnām*, 27, 12; 42, 4 and 'Āmir b. al-Tufayl, no. 8. For Tufayl al-Ghanawī see F. Krenkow's introduction to his edition *The poems of Tufayl ibn 'Awf* etc., *GMS*, xxv. (J. W. FÜCK)

GHANIĀMA, or *ghunm*: booty. The term *maghnam* denotes either the mass of the booty or that part of it which goes to the central government (al-Balādhurī, 145, 11). In Bedouin tribal society, where the basic problem is the provision of the bare necessities of life, plunder has always been a salient feature. Notwithstanding the risk of initiating blood-feuds, the Arabs were proud to have the reputation of being indomitable raiders, even, when hard-pressed, upon related tribes (cf. al-Ḳuṭāmī, ed. Barth, 58 ff.). Far from being considered criminal the *ghazwas* [q.v.] were regarded as normal practice, and no doubt served to suppress other criminal activities, appealing as they did to collective responsibility and small-scale co-operation. Customary rules for the sharing of moveable booty existed in pre-Islamic times. The leader was entitled to one fourth or one fifth in addition to the *ṣaḥf*, or items that especially attracted him. Furthermore he had the right to dispose of, firstly the *nashīta*, or casual plunder obtained while

journeying to meet the enemy—no doubt because such plunder was taken in less dangerous circumstances and was therefore handed over to the one who controlled the whole group—, and secondly the *fuḍūl*, or surplus items, the strict division of which would be wasteful, such as a horse or a camel (*LA*, s.v. *nashīta*; *Hamāsa* (Abū Tammām), 458). It is known that the deputy (*riḍf*) of the king of al-Ḥira obtained one fourth of the booty (*Majāliḥ*, ed. v. Vloten, 128), probably not because he and the king together claimed half of it, but rather in his capacity as a leader in warfare. It would thus seem that the *ghanima* was not regarded as the concern of the State.

Under Islam it was difficult to maintain the simple Bedouin method of division, for the amount of the booty was vast and complicated strategic situations preceded its acquisition. Moreover there was the need for an enhanced State authority and the responsibility for upholding the existing administrative and economic regime. All this opened the door to foreign influence.

While the neglect of any rules for the division of immovables or landed property did not trouble the Bedouins, who dealt with them under the heading of communal reserves, *himā*, it would have posed a serious problem for the urban societies of the Arabian peninsula. But apart from this the Prophet's deviations from ancient custom as to the division of moveables were, in principle, few and insignificant. Nevertheless he was forced on several occasions as a matter of policy to make considerable adaptations, lest, in view of the vital interest taken in this question by his followers, discontent should become serious.

Most later theorists regard it as a settled rule that the spoils (*salab*), comprising the clothes, weapons and occasionally the mount of an adversary killed in battle, are the property of the victor and are not to be included in the rest of the booty. But after Badr the Prophet, according to one tradition, hesitated to comply with this custom in one case (al-Bayḏāwī, *Tafsīr*, on VIII, 1).

Certain scholars hold that the *anṣāl*, or bonus shares given to those warriors who have distinguished themselves, should be provided for out of the leader's portion of the *khums* (see *FAY*?); but Sūra VIII, 1, seems best interpreted as deciding a major problem, and the fact that the Prophet was free to dispose of his personal share of four per cent of the booty (*khums al-khums*) as he wished could scarcely have given rise to discontent. There is some authority for the view that *naṣal* should be promised before the battle as a fixed share of the expected booty (*Ikhṭilāf*, 118 ff.), but this view was not generally regarded as valid. Criticism was especially severe after Ḥunayn, when the political insight of the Prophet led him to reconcile former opponents with Islam (*ta'alluḥ al-ḳulūb 'ala 'l-islām*) by bestowing upon them large shares of the booty to the detriment of his old supporters (cf. Sūra IX, 60). There is hardly any reason for posterity to attempt to exculpate the Prophet for this manœuvre on the ground that the booty in fact went to persons who had already embraced Islam. Since the obvious political aim of Muḥammad was to secure a stable centre among the wavering Bedouin tribes it was essential for him to establish his position in Mecca. The *riḍḍa* after Muḥammad's death demonstrated, in its extreme form, a situation which he had successfully kept in check during his lifetime—rival prophetic movements in certain tribes which detested

a centralized government and aversion to the poor-tax. Subsequent opponents of the Umayyads, using in their invectives against the dynasty the term *al-mu'allafatu kulūbuhum* (al-Dīnawarī, 175, 1), failed to appreciate that the Prophet had won over the ablest politicians of the day, who were destined to provide an effective government at a time of crisis. Once triumphant, however, Islam could afford to abandon this line of approach and was not loth to do so. But, of course, even in later Islam the way to political influence was occasionally paved by economic means, although other names were used. When al-Māwardī (239) calls transferred property (*amwāl mankūla*, cf. *Mafāṭīḥ*, 64, 11) by the term *ghana'im ma'lūsa*, it shows that he was not unaware of the fact that such property was taken from the shares of the militia [see further TA'LĪF AL-KULŪB].

A highly interesting example of the vast amount of booty and the unpreparedness of the government for sweeping successes in the field appears in the tradition of Djarīr and his tribe Badjīla. After the latter's exploits in 'Irāk the laxity of the rules for division left them in possession of some of the richest areas known at that time. According to one tradition they had previously been promised a third of the booty as *naḥal* over and above the *khums* (al-Balādhurī, 253). The most widespread tradition, however, maintains that they formed one fourth of the conquering force, and that they got one fourth of the Sawād, the conquered territory. In fact the tradition seems to concern the leader's customary one fourth. One cannot doubt that there is a basis of historical fact to these traditions; nor can other traditions be doubted that relate how 'Umar I realized, on second thoughts, how dangerous this precedent would be. Having appealed to their honour they were faced with the alternative of accepting his proposals or acknowledging that their share of the booty was a payment of the category of *ta'alluf* (al-Balādhurī, 268). Perhaps there were more powerful arguments in reserve, but at any rate such a blot on his honour could not be borne lightly by any good Muslim.

The traditions are undoubtedly right in maintaining that it was 'Umar I who first settled fixed annual pensions or incomes on the most influential and deserving of the inner circle of conquerors and on the Prophet's widows. The transfer of the militia to a *dawān* of fixed stipends also took place under his leadership, a process which undoubtedly continued to develop under 'Uthmān. A Muslim could choose the state of *hidjra*, or military service, and so become entitled under the law governing the *dār al-hidjra* to *jay'* contributions (Abū Yūsuf, 85; al-Dīnawarī, 131, 141; al-Balādhurī, 275).

In the systematized rules enunciated by the jurists for the division of the booty it is possible to trace the growth of Islam from its small beginnings and the development of skirmishes into large scale operations. The booty was divided on the basis of military potential. As with regular pay a distinction was drawn between foot soldiers and mounted troopers. The precedent may have been set by the Prophet but the aim behind it was well suited to the armament of the times. Every man was given one share, but the mounted soldier got one or two extra shares for his mount. Some jurists would go even further and give to the horseman one share for each of his mounts. This no doubt marks the trend of development. An illustration is provided by a case in the 4th/10th century of an increase in pay in the

ratio 10:1 (al-Šūlī, *Akhbār al-Rādī wa 'l-Muttaḳī*, ed. J. Heyworth Dunne, 1935, 226).

Where large armies were engaged it was naturally not only upon those in the front ranks or those who actually came to grips with the enemy that victory depended. Tradition in fact represents 'Umar I as faced with the situation of the appearance of certain troops after the battle had been won (al-Balādhurī, 256). He is said to have decided that they were entitled to booty if they had arrived before the dead had been buried. Some jurists claim that even if the army is returning to the *dār al-islām* and is then met by other troops or auxiliaries, these latter can claim part of the booty. Furthermore the next of kin of fallen soldiers may inherit their shares. On the other hand, since only free Muslims are entitled to booty, bondmen, women and *dhimmi*s who may in some way have contributed to victory may take only a bonus share, *radkh*, to be given at the discretion of the Imām. Such shares may even be given to those who are temporarily absent. It is not clear whether this also applies to those who are represented by a hired substitute (*badīl*). Such shares are usually small, and ought not in any case to exceed the normal share of one person.

As regards ransom money there was a precedent from Badr, where the captor received it for his own captive. With Qur'anic support this was later regularly added to the booty to be distributed by the Imām. In general the majority of jurists emphasize the free discretion of the latter, and in so doing undoubtedly reflect what was growing practice. Here also precedents from the Prophet might be adduced. Irregular warfare is curbed and the necessary condition that the troops have been officially dispatched is underlined. Of course such rules could never be invariably applied in practice, since situations varied and hired troops occasionally got out of control. Plundering and rioting soldiery mark the decline of the 'Abbāsīd power, although this naturally falls outside normal conditions. See also BARANTA, GHAZW, YAĞHMA.

Bibliography: s.v. FAY'. In addition, *Das Konstantinopler Fragment des Kitāb Ihtilāf al-Fuqahā' des . . . aṭ-Ṭabari*, ed. J. Schacht, 1933, 20 ff., 68-196; Yahyā ibn Ādam, ed. Juynboll, 1896, 3-51 *passim*; A. J. Wensinck, *Handbook*, references s.v. *booty*; F. F. Schmidt, *Die occupatio im islamischen Recht*, in *Isl.*, i, 303-5; W. Montgomery Watt, *Muhammad at Medina*, 1956, 255 ff., 348 ff.; Šāliḥ Aḥmad al-'Alī, *al-Tanzīmāt al-idjīmā'iyya wa'l-iktisādīyya fi'l-Bašra*, Baghdad 1953, 125 ff., and references above.

(F. LØKKEGAARD)

GHANĪMAT, MUḤAMMAD AKRAM, Indian poet who wrote in Persian, a descendant of a family of *mufṭis* who originated from the village of Kandjāh five miles from Guḍjirāt (Panḍjāb). Nothing is known about his life and it is not proved that he was governor of Lahore from 1106 to 1108/1695-7, as is asserted by Éthé (*Gr.Ir.Ph.*, ii, 251). He was in the service of Mukarram Khān at Guḍjirāt and we do not even know the exact date of his death, which occurred, it is said, at the end of the 9th century A.H. (about 1690). He is best known for a *mathnawī*, highly esteemed in India, entitled *Neyrang-i 'Ishk*, which tells of the love of the young prince 'Azīz (who seems to have been the son of his patron) for a gipsy dancer named Shāhid; Éthé gives the date 1096/1685 for the composition of this poem. He left also a small collection of *ghazals* which have recently been published (Lahore, 1337).

Bibliography: Mir Ḥusayn Dust Sanbhli, *Tadhkira-i Husayni*, Lucknow 1875, 230-2; Muḥammad Afḍal Sarkhush, *Kalimāt al-shu'arā'*, Madras 1951, 140-1 (Lahore ed. 1942, 82); Muḥammad Qudrat Allāh Guḍāmawī Qudrat, *Natā'idi al-afkār*, Madras 1259, 317-9 and recent Bombay edition; Sayyid Muḥammad Ṣiddīq Khān, *Sham'i andjuman*, Delhi 1293, 356-7; Muḥammad Zafar Khān, *Mathnawi-yi Neyrang-i 'ishk*, in *Hilāl*, iv/2 (Karachi August 1956), 22-9; *Neyrang-i 'ishk*, several Lucknow editions between 1885 and 1925. (S. NAFICV)

GHĀNIYA, BANŪ, family of Ṣanhādja Berbers who, in the Almohad epoch (6th/12th century), attempted to restore the Almoravids in North Africa.

The feminine name Ghāniya which designates them is that of an Almoravid princess who was given in marriage by the Almoravid sultan Yūsuf b. Tāshfīn to 'Alī b. Yūsuf, head of the family. He had two sons by her, Yaḥyā and Muḥammad. Yaḥyā fought victoriously against Alfonso the Battler, king of Aragon (528/1133), and was governor of Murcia and Valencia. Thirteen years he successfully defended Cordova against Alfonso, but following fresh attacks by the Christian king was forced to submit.

Meanwhile, the Almohads had just landed in Spain (541/1146). Yaḥyā b. Ghāniya was one of the last defenders of the peninsular part of the Almoravid domains. He died at Granada in 543/1148.

Muḥammad, Yaḥyā's brother, had been nominated governor of the Balearic islands by 'Alī b. Yūsuf in 520/1126. At the time of the Almoravid collapse many members of the fallen clan came to join him there. The governor was declared an independent sovereign and this was the beginning of a new dynasty. Following a palace revolution authority passed to Iṣḥāk b. Muḥammad (560/1156). Under his rule the small Almoravid kingdom enriched itself by piracy at the expense of the Christians; the islands were peopled by refugees and prisoners. Iṣḥāk himself died in 579/1183 during a piratical expedition. The eldest of his many children, Muḥammad, succeeded him, but he was compelled to submit to the threats of the Almohad Abū Ya'qūb, who forced him to recognize his sovereignty. Majorca was given a representative of Almohad authority. The Majorcans, having revolted, gave the power to 'Alī, Muḥammad's brother. 'Alī, pressed by the Almoravid refugees who surrounded him, decided to carry on the battle against the Almohads in Barbary. Thirty-two ships disembarked the Majorcan troops near Bougie. This town had once been the capital of the Ṣanhādja Banū Ḥammād, but had become the capital of an outlying province dependent on Marrākush. It cannot easily have tolerated this loss of status and no doubt sheltered partisans of the overseas Ṣanhādja, so it was easily taken while the Almohad garrison was absent and the inhabitants were at the mosque (6 Sha'bān 580/12 November 1184).

'Alī Ibn Ghāniya, having conquered the Almohad troops who returned towards Bougie, gained the support of numerous nomad Arabs of the Hilālī tribes of Riyāh, Athbādī, and Djudhām. Leaving the government of Bougie to his brother Yaḥyā, he marched westwards, seized Algiers, Muzāya, and Miliana, then, returning eastwards and recruiting numerous allies on the way, occupied Ka'fat Banī Ḥammād and laid siege to Constantine. However, the Almohad caliph Ya'qūb al-Manṣūr, informed of the Almoravid success, had sent an army which

retook the lost cities and expelled Yaḥyā b. Ghāniya from Bougie. 'Alī was forced to raise the blockade of Constantine. Fleeing to the desert, he passed to the south of the Aurès and reached the Djarid (S. Tunisia), which became his base of operations from then on.

Helped by Arabs of the region, he took Tozeur and Gafsa. Setting himself up as sovereign, he paid homage to the 'Abbāsīd caliph, who promised him his support. From Gafsa he went to Tripoli, where he met the Armenian Ḳarākūsh, the freedman of a nephew of the Ayyūbid Saladin, who ruled the country with a troop of Turkomans (Ghuzz). An understanding between the two chiefs was effected. The Almoravid troops, reinforced by Ghuzz contingents who had been joined by Arabs from the Banū Hilāl and Banū Sulaym, entered the country, leaving a trail of ruin in Ifrīqiya. The taking of Mahdiyya and Tunis were the aims of the expedition. Not having been able to seize them, and learning of the arrival of the caliph al-Manṣūr with an Almohad army, 'Alī Ibn Ghāniya retired to the Djarid. Six thousand Almohad horsemen followed him there, and he inflicted a bloody defeat on them on the plain of al-'Umra (583/1187). Al-Manṣūr then went at the head of his troops and gained a victory at al-Ḥamma near Gabès, and reoccupied Tozeur and Gafsa, whose ramparts were razed. 'Alī Ibn Ghāniya and Ḳarākūsh fled to the desert. Scarcely had al-Manṣūr retaken the road to the Maghrib than the two allies reformed, rallied their followers, and began their campaign afresh. In the midst of all this 'Alī Ibn Ghāniya died (584/1188). Power passed to his brother Yaḥyā, who for nearly fifty years was to deal the heaviest blows against the Almohad might.

His action began with two fruitless attempts against Constantine. He retired to the desert, the traditional refuge of the vanquished, and rejoined Ḳarākūsh there. Not that his relations with the Armenian condottiere were unclouded. They had broken off their alliance many times. The dubious attitude of Ḳarākūsh with respect to the Almohads and his severity towards the Arabs caused opposition, and conflict broke out in 591/1195. Yaḥyā Ibn Ghāniya, helped by the Sulaym Arabs, seized Tripoli and Gabès and then proceeded north, where he took Mahdiyya from Ibn 'Abd al-Karīm al-Ragrāgī, a curious character who had declared himself its independent sovereign. Two years' campaigning had made him master of Béja, Biskra, Tébessa, Kairouan, and Bône; then, on 7 Rabī' II 600/14 December 1203, the Almohad governor of Tunis, the Sid Abū Zayd, surrendered to him. Learning that the Khāriǧīs of Djabal Nafūsa were profiting by his absence to stage an uprising, he mounted a rapid expedition against them, defeated them, and extorted a crushing indemnity from them. Yaḥyā Ibn Ghāniya, master of eastern Barbary, was then at the height of his power. He was at Tunis when he learnt that the Almohad caliph al-Nāṣir was on the way to attack him. He did not wait for him but withdrew towards the Djarid. He was overtaken on the Tādjiura plain, where he suffered a heavy defeat. Al-Nāṣir re-took possession of Mahdiyya and Tunis, where he appointed Abū Muḥammad ibn Abī Ḥafṣ governor, with orders to continue the reconquest of the country. Knowing the danger which hung over him in Ifrīqiya, the Almoravid chief transferred his efforts to the central Maghrib. With his Arab allies he wished to halt al-Nāṣir on his return but was overwhelmingly defeated on the Chélif plain. Passing along the edge of the desert

he rallied fresh nomad allies, met Abū Muḥammad ibn Abī Ḥafṣ on the river *Shabrū* near *Tébessa*, and suffered a fresh defeat. He returned westwards as far as *Tāfilānt* and took *Sidjilmāsa*, which he gave up to pillage. Loaded with booty, he encountered the Almohad governor of *Tlemcen* and beat him, and passed through *Tiaret*, which he devastated along with many small towns of the central *Maghrib* of which Ibn *Khaldūn*, in the 8th/14th century, was to say "there no more will you find a lighted hearth, nor hear any more the crowing of the cock". On his return from this campaign of destruction a meeting with Abū Muḥammad proved disastrous for him; a second battle fought in the *Djabal Nafūsa* was still more catastrophic (606/1209).

Thus decisively driven out of *Ifrikiya*, *Yaḥyā Ibn Ghāniya* sought refuge in *Waddān* in the south of *Tripolitania*. *Karākūsh* the Armenian was installed there but capitulated, unable to resist his old rival. *Yaḥyā* had him executed and took his place.

Abū Muḥammad ibn *Ḥafṣ* had been replaced in the governorship by the Mu'minid prince *Abu 'l-ʿAlāʾ*, who resumed the struggle against the Almoravid. The latter, taking the field again, took possession of *Biskra*; he even conceived a bold plan of marching anew on *Tunis*. At *Madjidūl*, not far from *Tunis*, a bloody battle decimated the Almoravid force and put *Yaḥyā* to flight (620/1223).

Having lost all hope of action in *Ifrikiya* the indefatigable rebel, having got himself new allies in the south, again took the road to the central *Maghrib* and once more sowed ruin there. He went on to *Bougie*, laid siege to *Dellys*, *Mitidja*, and *Algiers*, and stirred up a revolt at *Tlemcen* which came almost to the point of recognizing Almoravid sovereignty. He fled before an army from *Tunis* which was marching on his heels and took refuge at *Sidjilmāsa* (624/1226). The eleven years of life left to him saw a hopeless prolongation of his activity. He gave up hope of returning to a too well defended *Ifrikiya* but he pursued to the end of his career the harrying and pillaging along the border of the central *Maghrib* and perished on the banks of the *Chélif*, not far from *Miliana*, in 633/1237. He left three daughters whom he entrusted to the generosity of the *Ḥafṣid* Abū *Zakariyyāʾ* who was governor of *Tunis*. They were treated considerably and housed in a palace called *Qaṣr al-Banāt* (Palace of the Daughters) which a *Tunis* boulevard (*Bāb Banāt*) still commemorates.

As a conclusion to this account of a turbulent enterprise which lasted more than 50 years some observations may be made to fix its place in history and underline its importance.

The attempt to restore the Almoravids failed completely and could scarcely have succeeded. But although apparently a mere episode in the past of *Barbary* it was one of the gravest crises which befell the country and its consequences were long-lasting. Four may be indicated.

1. By stirring up the nomad Arabs and feeding their passion for loot, the exploits of the *Banū Ghāniya* appears as a prolongation of the invasion begun by the *Banū Hilāl* and continued by the *Banū Sulaym*. It was an aggravation—after some 130 years—of the catastrophe from which eastern *Barbary* was never fully to recover.

2. The *Banū Ghāniya* extended the Arab scourge to the central *Maghrib*. In this region, which had remained relatively flourishing, urban centres disappeared which we can hardly locate on the maps. Only *Tlemcen*, which resisted, profited by the sur-

rounding devastation and began to assume its rôle as capital of a kingdom.

3. If the Almoravid enterprise ended in failure at least it hastened the downfall of the Almohad state. Engaged elsewhere in resisting the Christian reconquest, torn between Spain and eastern *Barbary*, the empire of 'Abd al-Mu'min's successors could not fend off the double danger and began to decline.

4. More evident than the rise of *Tlemcen* in central *Barbary* is that of *Tunis* in *Ifrikiya*, where a strong rule was established which delivered the province from the danger of the Almoravids. The handing over of the government by the Almohads to the *Ḥafṣids*, who soon assumed autonomy, seems to be one of the only happy consequences of the epic of the *Banū Ghāniya*.

Bibliography: Ibn *Khaldūn*-de *Slane*, ii; Ibn al-*Athīr*, trad. *Fagnan*; Ibn Abī *Dīnār*, *al-Muʿnis fī akhbār Ifrikiya wa-Tānis*², *Tunis* 1350/1931; tr. *Pelissier* and *Rémusat* (*Histoire de l'Afrique*), *Paris* 1845; *Tidjāni*, *Rihla*, partial tr. *Rousseau*, *JA*, series IV, xx (1852), series V, i (1853); *Kitāb al-Istībsār*, ed. von *Kremer*, *Vienna* 1852; ed. *Saʿd Zaghlūl* 'Abd al-*Ḥamīd*, *Alexandria* 1958; tr. *Fagnan*, *Recueil de la Société Archéologique de Constantine*, xxx (1899-1900); *Ghubrinī*, 'Unwān al-dirāya, ed. *Ben Cheneb*, *Algiers* 1910; *A. Bel*, *Les Benou Ghāniya* (*Publications de l'École des Lettres d'Alger*, XXVII), *Paris* 1903; *G. Marçais*, *Les Arabes en Berbérie du XI^e au XIV^e siècle*, *Constantine-Paris* 1913; *R. Brunschvig*, *La Berbérie orientale sous les Ḥafṣides*, 2 vols., *Paris* 1940-7. (G. MARÇAIS)

GHARB, part of the Moroccan coast situated approximately between the *Wādī Lukkus*, the *Wādī Subū* and the mountains which border the coastal plain to the east. This territory has never been precisely defined, but its limits have varied according to the tribes which occupied it and were or were not considered as tribes of the *Gharb*. It is an alluvial plain, humid and marshy, along the coast and bordered to the east by rolling hills.

The *Gharb*, thus roughly defined, was at first inhabited by *Berbers* and probably formed part of the territory of the *Barghawāta* [q.v.]. These were exterminated by the Almoravids and the Almohads, leaving an uninhabited area so that the *Almohad* *Yaʿqūb al-Manṣūr* could establish there at the end of the 6th/12th century levies of the *Hilāl* Arabs which he intended to use in his battles against the Christians of Spain. The *Marīnid* rulers *Abū Yūsuf* and *Abū Thābit* similarly used the *Maʿqil* Arabs in the 7th and 8th/13th and 14th centuries. Hence the population of the *Gharb* is almost entirely of Arab origin (*Banū Mālik*, *Sufyān*, *Khluṭ* and *Ṭliḳ*) and, until the 19th century, the tribes inhabiting this territory were fighting tribes and nomadic rather than settled, pastoral rather than agricultural, which have been of some importance, particularly during the period of *Saʿdid* anarchy (first half of the 17th century).

With the French colonization, heavy in this region, the *Gharb* became a prosperous agricultural district, where the growing of rice particularly has flourished.

With the possible exception of *al-Qaṣr al-Kabīr* and the large market of *Sūḳ al-ʿArbaʿ*, no thriving urban centre has so far flourished in this area.

Bibliography: *Leo Africanus*, *Description de l'Afrique*, tr. *Epaulard*, i, 250 ff. (in his time, the usual place-name was *Azghār* and not *Gharb*); *L. Massignon*, *Le Maroc dans les premières années*

du XVI^e siècle, 237; E. Michaux-Bellaire, *Le Gharb*, in *Arch. Mar.*, xx (1913); Mission Scientifique du Maroc, *Rabat et sa région*, iv, *Le Gharb (les Djebala)*, Paris 1918; M. Nahon, *Notes d'un colon du Gharb*, Casablanca 1925; J. Berque, *Sur un coin de terre marocaine. Seigneurs terriens et paysans*, in *Ann. d'Hist. éc. et soc.*, no. 45 (1937), 227-35; a geographical thesis on the Gharb by J. Le Coz will be published shortly. (R. LE TOURNEAU)

GHARB AL-ANDALUS, Algarve, the West of Andalusia. This name, now that of the southernmost province of Portugal, was applied by the Muslim historians and geographers to the territory lying to the south-east of Lisbon, reaching as far as both banks of the Guadiana estuary. Mūsā b. Nuṣayr [q.v.] took Mérida in 94/713 and his son 'Abd al-'Azīz made himself master of Niebla, Beja, and Ocsónoba, but the Gharb soon began to show itself a focus of rebellion with the revolt of the Berbers, who were beaten in the Mérida region by the governor Tha'labā in 124/742. The Syrian *djund* of Ḥimṣ settled in Niebla and a part of that of Egypt in Beja and Ocsónoba. Niebla was the scene of a revolt of Yemenites against 'Abd al-Raḥmān I, whose son Sulaymān also revolted against his nephew al-Ḥakam I. In 213/828, Mérida was the centre of a prolonged Berber rebellion under Muḥammad b. al-Djabbār. Hemmed in by the forces of 'Abd al-Raḥmān II, he withdrew to a fortified position on Monte-Sacro, not far from the present-day town of Faro in the Ocsónoba district, but soon emigrated to Galicia, where he was killed by Alfonso II in 225/840. During the reign of the amir Muḥammad I one 'Abd al-Raḥmān b. Marwān b. Yūnus, known as Ibn al-Djillīkī (son of the Galician) as being a member of a *muwallad* family originally from the north of Portugal but long settled in Mérida, proclaimed himself champion of independence in the west of Andalusia and in alliance with Alfonso III kept up a struggle in Badajoz, Esparraguera (between the Guadiana and Almadén), and Antaniya (*Idanha a Velha*, about 140 km. from Mérida and 30 km. north-west of Castelo-Branco). His dynasty, the B. Marwān, survived till 318/930, in which year 'Abd al-Raḥmān III recovered Badajoz. Soon afterwards he also recovered the little principalities of their vassals in Beja, Santa María del Algarve, and Silves. On the fall of the caliphate of Cordova, during the first period of 'party kings', the petty kingdom of the B. Muzayyin was formed at Silves and lasted from 420/1028 to 445/1053. In 433/1041 Muḥammad b. Sa'īd b. Hārūn made himself independent at Santa María del Algarve but had to submit to al-Mu'taḍid the emir of Seville. At Huelva and Saltes there reigned 'Abd al-'Azīz al-Bakrī, the father of the famous geographer Abū 'Ubayd al-Bakrī, from 403/1012 to 443/1051 when he surrendered to al-Mu'taḍid. Niebla suffered the same fate. Tādj al-Dawla came to power there in 414/1023 and was recognized by Huelva and Gibrleón. On his death in 433/1041 he was succeeded by his brother Muḥammad al-Yaḥṣubī, who retired to Cordova in 443/1051 leaving the power to his nephew Nāṣir al-Dawla who handed it over to al-Mu'tanūid and took refuge in Cordova in 450/1058. When the Almoravid power declined a party kingdom re-formed in Algarve under Ibn Kaṣī at Mértola, who was acknowledged by Sidrāy b. Waṣīr at Évora and Beja, Muḥammad al-Mundhīr at Silves, and Yūsuf al-Bitrūdī at Niebla. However, finding himself soon betrayed and attacked, he summoned the Almohads, and 'Abd al-Mu'min, after taking Marrākūsh, sent an army to the Peninsula under the

command of Barrāz al-Massūfi who subdued all the petty kings of Algarve. They gave in easily but equally easily rose again when they saw the speed and scope of Ibn Hūd al-Māssi's rebellion and his initial victory. Yūsuf al-Bitrūdī ejected the African garrison from Niebla as did Ibn Kaṣī at Silves and Muḥammad b. al-Ḥadīdjām at Badajoz. But when 'Abd al-Mu'min was as victorious in Andalusia against Ibn Ghāniya and Alfonso VII as he had been in Morocco against the followers of al-Māssi and the Baraghwāta they asked for *amān*. They were summoned to Salé and attached to the Caliph's court except for Ibn Kaṣī who did not accede to the summons and allied himself with the king of Portugal. He was killed by his own followers in 546/1151. In 560/1165 the Portuguese under Giraldo Sem Pavor seized Jurumeña, besieged Badajoz, and took Évora, Beja, and Serpa. In 564/1169 the Almohads took Tavira, which still preserved its independence under al-Wuhaybi; and though Sancho I of Portugal besieged and took Silves in 585/1189 Ya'qūb al-Manṣūr retook it in 587/1191, along with Alcaçer do Sal. The great Almohad incursions into Portugal end with this campaign. Castile had still to endure the rout of Alarcos, be victorious at Las Navas de Tolosa, and put an end to the danger of the B. Marīn at El Salado. Little by little the Portuguese retrieved their cities and fortresses, which had fallen again into Muslim hands from Alcaçer do Sal to Silves, and met no more than the sporadic resistance put up by each locality as it found itself encircled. The lack of definite information makes the chronology uncertain. Herculano fixes it thus: 1232 Mora and Serpa taken; 1234 Aljustrel; 1238 Mértola; 1239 Tavira and Cacella. But according to the *Cronicas dos sete primeiros reis* Mértola and Aljustrel were not conquered till 1243. The battle in the neighbourhood of Tavira took place in 1244. It may be deduced from the new edition of the *Crónica de Alfonso II* that Maestro Payo Correa took Tavira, Silves, Estombar, and Alvor between 1243 and 1246 and that in 1249-50 Alfonso III took Faro and in 1250, finally, Loulé and Aljazar.

Bibliography: E. Lévi-Provençal, *Hist. Esp. Mus.*, i, 25, 30, 142-9, 297-9; Codera, *Decadencia y desaparición de los Almorávides*, 33-52; Ibn al-Abbār, *al-Ḥulla al-siyarā'*, 199, 202, 239, 242; Ibn 'Abd al-Mun'im, *al-Rawq al-mi'ṭar*, s.v.v. Beja, Silves, Santa María del Algarve, Niebla, Mértola, Badajoz, Saltes, Ocsónoba; Ibn al-Khaṭīb, *A'māl al-a'lām*, 285 ff.; A. Pietro y Vives, *Los reyes de Taifas*, 72-3; Ibn 'Idhārī, *Bayān*, iii, 240 ff.; A. Huici, *Historia política del imperio almohade*, i, 145, 156, 266-71, 277, 347, 358, 478; Herculano, *Historia de Portugal*, iii, 211-2, iv, 239-87; da Silva Tarouca, *Cronicas dos sete primeiros reis*, i, 171, 254, 262-7. (A. HUICI MIRANDA)

AL-GHARBIYYA, a province of Lower Egypt, lying within the Nile Delta, now composed of nine districts. An administrative unit of this name has existed since the early Muslim period (cf. Becker art. *EGYPT* in *EI*¹). In the time of Abū Šāliḥ (7th/13th century) it comprised 165 villages; it was described by al-Kāḷkashandī (d. 821/1418) as fertile and prosperous. Cotton is now extensively grown, while al-Maḥalla al-Kubrā (until 1836 the provincial capital), which has an old tradition of spinning and weaving, is now the centre of the most modernized textile manufacture in Egypt. Ṭantā, now the capital of the province, has the tomb of Sayyid Aḥmad al-Badawī [q.v.], where the annual feasts attract thou-

sands of devotees. The population of the province in 1960 was 1,815,000 persons.

Bibliography: Maspéro-Wiet, *Matériaux*, 102, 132, 164; Abū Šālih, tr. and ed. B. T. A. Evetts and A. J. Butler, *The churches and monasteries of Egypt*, Oxford 1895, 17; al-Kāḷḷashandi, tr. Wüstenfeld, *Die Geographie und Verwaltung von Aegypten*, 114; J. Lozach, *Le Delta du Nil, étude de géographie humaine*, Cairo 1935; Muḥammad Ramzī, *al-Kāmūs al-djughrāfi li 'l-bilād al-miṣriyya*, Cairo 1958, 3-153. (R. HERZOG)

GHARDĀYA (current spelling: Ghardaïa), the chief town of the Mzab, situated 635 km. by road south of Algiers on the parallel 32° 30'. Between 500 and 560 metres in altitude, it is built over a rounded hillock on the right bank of the Wādī Mzab, which cuts a hundred metres into the completely desert-like and deeply channelled limestone plateau of the *šebha* ("net") of the Mzab.

Ghardaïa was founded in 445/1053, after al-Ateuf (al-ʿAtf, 407/1011), Bou Noura (Bū Nūra), Beni Isguen (Isgen) and Melika, its lower neighbours, by the Ibādīs who, little by little, abandoned Sedrata (south of the oasis of Ouargla), their first refuge in the Sahara, after the ruin of their capital, Tialet (Tāhart), in 296/909 by the Fātimids. It was families from Ghardaïa who later founded Guerara (Grāra) in 1631 and Berriān in 1679, 100 km. to the north-east and 50 km. to the north respectively. Ghardaïa, like all the other towns of the Mzab, gives the impression that it has always lived by trading across the Sahara, and, above all since the 10th/16th century, by its dealings with Algiers, far more than by an agriculture seriously limited by shortage of water.

The Mzabis have remained fiercely Ibādī and attached to their Berber speech. Ghardaïa has grown over the centuries owing to Ibādī immigration. To the Awlād ʿAmmī ʿIsā and Awlād Bā Slimān, the groups which founded the city, have later been added Ibādī groups from Tafilalet, from the Wādī Righ, Djerba and Djabal Nafūsa. It has grown equally through the Mdābīh, Mālikī Arabs from the *ḷḷsar* of al-Māya, on the foot-hills of the Djabal ʿAmūr, and little by little, through some Benī Merzūg families from the old *ḷḷsar* of the *Šhaʿanba* of Metlili; Mdābīh and Benī Merzūg are Arabic speaking and belong to the Mālikī school. Ghardaïa also shelters a community of Jews, of whom the earliest are supposed to have come from Djerba from the 14th century on, and others from Morocco, Tripolitania and Algeria.

Ghardaïa surrendered to France with the rest of the Mzab in 1853 and was peacefully occupied in 1882. To-day it has a population of 16,000 (1957), of whom about 1,000 are Arabs and about 1,500 Jews, and there is a small number of Europeans. Both in its appearance and in the way it functions, even more than from the size of its population, Ghardaïa is a true city and not a simple Sahara *ḷḷsar*.

Originally, its shape was oval and its plan concentric and radiating. Its single mosque, focal point of the city, place of worship, refuge and storehouse in the troubled times of the past, dominates the whole town with its annexes (schools, *takerbusi* for the ablutions of the scholars) and its great truncated cone of a minaret (*ʿassās*), twenty metres high, which overlooks the whole surrounding countryside. The circular streets, with others radiating from them, narrow but rarely covered, and lined with houses side by side, are the main thoroughfares of the district which surrounds the mosque. To the

south-west there is a way down to the edge of the town through a place where the ancient ramparts have been demolished to form a rectangular market place, 75 by 44 metres in extent, lined with porticos of irregular arches and shops—the souk. Eight streets coming from three directions of the compass, lead into this and here are to be found the shopkeepers and artisans. This is the economic centre of the town as well as the political and administrative one, where the *ḷḷʿid* has his office and the *djamāʿa* meets. To the south-east, the little Jewish quarter leads into the new business district; the Mdābīh live together to the north-west. Several vast cemeteries enclosed by walls cover the land immediately surrounding the town.

Ghardaïa is primarily a town of merchants and business men. Little by little, the trade across the Sahara has disappeared, but its population lives mainly on the profits of its approximately 2,000 shopkeepers, grocers and textile merchants in the towns of the Tell. Ghardaïa is also the principal market of the Mzab and a transit post for food supplies for the stations further south. Arabs and Jews share the transport business with the Ibādīs. Since 1920, lorry traffic has little by little replaced the traditional caravan. Tourists visiting the Mzab usually stay in Ghardaïa. It is also the chief town of the administrative district (*cercle*) of the Mzab. Some of the traditional artisans (the women make carpets and woollen textiles, the men are coppersmiths) are encouraged by the schools and workshops of the White Sisters and find some exterior outlets. Blacksmiths, carpenters, tailors, shoemakers, work for the local population as do the Jewish jewellers; the building industry has always been active.

Agriculture, on the contrary, shows a debit balance. The 60,000 palm trees and the gardens in the lower part of the valley, watered with difficulty by deep wells, which are worked by animal traction, or flooded by the rare spates of the Wādī Mzab, are used more as pleasure gardens where, for the last three-quarters of a century, the people of Ghardaïa have built houses of an urban type in which they live during the summer. The profits of trade pay for the upkeep of these gardens.

In many features of its activities, in its type of housing, in its particular form of administration, and even more in its social and religious life, Ghardaïa is inseparable from the other cities of the Mzab [*q.v.*].

Bibliography: see MZAB. (J. DESPOIS)

GHARDJISTĀN, *GHARSHISTĀN*, a territory in the mountains of Afghānistān east of Harāt on the upper valley of the Murghāb River and north of the upper Hari Rūd. Al-Muḷaddasī (309) was probably right in explaining the word as "mountain", hence "country of the mountaineers".

Little is known of this land before the time of the Sāmānids [*q.v.*], but we may assume that it was ruled by petty Hephthalite princes. Ghardjistān was raided by Asad b. ʿAbd Allāh al-Ḳasrī, governor of *Khurāsān* in 107/725-6. The local ruler Namrūn (?) made peace and accepted Islam (al-Ṭabarī, ii, 1488-9). The title of the ruler of Ghardjistān was *shār*, derived from an Old Iranian word for "king" (Marquart). The Muslim geographers knew that *shār* meant "king" (al-Muḷaddasī, 309; *Hudūd al-ʿālam*, 105), but Ibn *Khurradādhbih* (39) says that the king of Ghardjistān was called Barāz bandah, which is probably a confusion with the ruler of neighbouring Mānshān.

The geographers (al-Muḷaddasī, 50; Ibn Ḥawḳal, 443; Yāqūt, s.v. *Gharshistān*) speak briefly of two

principal towns in the country, *Bashīn* and *Shūrmin*, which cannot be located.

Muḥammad b. Karām (d. 255/869) converted many people in Ghardjistān to his heretical doctrines (al-Baghdādī, 202), and centres of this heresy remained in the mountains (al-Muḥaddasī 323). The rulers of Ghardjistān acknowledged the suzerainty of the Sāmānids but Maḥmūd of Ghazna had to conquer the territory in 403/1012 after it had previously submitted. The *Shār*, Abū Naṣr Muḥammad, a man of learning well versed in Arabic, was taken to Ghazna where he died in 406/1015 ('Utbī, 146). The kingdom of Ghardjistān was placed under the governor of Marw al-Rūdh, but apparently local princes resumed control of the country for we hear of several *Shārs* again in the time of the *Ghūrīds* (*Diūzjāni*, 49). The founder of the dynasty of *Khārizmshāhs*, *Nuṣh Tegīn*, was a Turkish slave from Ghardjistān (*Djuwaynī*, ii, 1).

The name of Ghardjistān appears in many annals of the *Ghūrīd* and Mongol periods, while the "kings" of Ghardjistān are mentioned as late as 715/1315 (*Ta'riḫh-nāma-i Harāt*, ed. M. Z. Siddiqi, 626). Thereafter the name does not appear in relevant sources.

Bibliography: Le Strange, 415; *Hudūd al-ʿālam*, 327; J. Marquart, *Ērānshahr*, 79; 'Utbī, *Ta'riḫh al-Yamīnī*, ed. A. Manīnī, ii, Cairo 1386/1869, 133-46; M. Nazim, *Sultān Maḥmūd of Ghazna*, Cambridge 1931, 60-2; *Diūzjāni, Ṭabaqāt-i Nāṣirī*, ed. Raverty, Calcutta 1864, passim; C. E. Bosworth, *The Ghaznavids . . .*, Edinburgh 1963, index. (R. N. FRYE)

GHARĪB, literally: "strange", "uncommon", a technical term in philology and in the science of tradition. As a term in philology it means: "rare, unfamiliar (and consequently obscure) expressions" (in which sense the terms *wahshī* and *hūshī* are also used), and frequently occurs in the titles of books, mostly such as deal with unfamiliar expressions in the *Qurʿān* and in the Tradition (books carrying the titles *Gharīb al-Kurʿān* and *Gharīb al-Ḥadīth* seem to have existed as early as the second century). The term also occurs in works on literary theory (where it may also have the non-technical, laudatory sense of "uncommon", "original"). More or less anecdotal reports purport to show that some Umayyad and early ʿAbbāsīd critics rejected the use of unfamiliar language by certain contemporary poets such as *Ṭirimmāh*, *Kumayt*, and *Ibn Munādhīr*, because this unfamiliar language was not part of the native vocabulary of these poets, but resulted from an archaizing tendency. Most classical scholars of literary theory follow the same line with regard to the poet's vocabulary, allowing only expressions that are known in the poet's own time, and likewise condemn the use of the *gharīb* in prose and oratory. *Ibn al-Athīr*, however, who deals with the subject at great length, holds that unfamiliar expressions may be used in poetry as long as they are not unpleasant to the ear.

For the technical meaning of the term *gharīb* in the science of tradition see *ḤADĪTH*.

Bibliography: al-Djāhīz, *Bayān*, Cairo 1948, i, 144, 378-80; *Ḳudāma b. Djaʿfar, Naḥd al-Shiʿr*, Leiden 1956, 100-3; al-ʿAmīdī, *Muwāzana*, Istanbul 1287, 120-1, 190-1; al-Marzubānī, *Muwāshshah*, 191-2, 208-9, 295-6, 310-1, 369-70, 376; Abū Hilāl al-ʿAskarī, *Shināʿatayn*, Cairo 1952, 3, 61; *Ibn Rashīk*, *ʿUmda*, Cairo 1325, ii, 205-6; al-Khafādījī, *Sirr al-faṣāḫa*, Cairo 1953, 69-77; *Ibn al-Athīr*, *al-Djāmiʿ al-kabīr*, Baghdād 1956,

41-9; idem, *Mathal*, Cairo 1939, i, 155-78; J. Fück, *ʿArabiya*, Berlin 1950 (Fr. tr., Paris 1955), index; von Grunebaum, *Kritik und Dichtkunst*, Wiesbaden 1955, index; Amjad Trablusi, *La critique poétique des Arabes*, Damascus 1956, 167-70.

(S. A. BONEBAKKER)

AL-GHARĪD ('the fresh [voice]') was the nickname given to Abū Zayd (? Yazīd) or Abū Marwān 'Abd al-Mālik, a renowned singer of the Umayyad era. He was a half-breed of a Berber slave and a *mawlā* of the famous 'Abalāt sisters of Mecca who were noted for their elegies. It was one of these—*Thurayya*, of whom 'Umar b. Abī Rabiʿa sang in praise—who placed al-Gharīd under the tutelage of the famous singer *Ibn Suraydjī* [q.v.], but the former soon outshone his teacher as an elegiast (*nāʿīh*), so much so that the latter abandoned that career for that of an ordinary singer (*mughannī*), although as late as 105/724 he performed as an elegiast at the obsequies of *Ḥabāba* [q.v.] the beloved of Yazīd II. Even as a *mughannī* al-Gharīd challenged *Ibn Suraydjī*. Having passed into the household of *Sukayna bint al-Ḥasan* [q.v.] greater fame was to come his way, and he sang at the court of al-Walīd I. On one occasion when these two musicians appeared before *Sukayna*, both were singing to the verses of the Meccan poet 'Abd Allāh al-ʿArjdī [q.v.]. *Sukayna* confessed that she could not say which of these two musicians was the better, simply likening them to two exquisite necklaces, one of pearls and the other of rubies. When *Nāfiʿ b. ʿAlkama* became governor of Mecca he made an edict against wine and music, which compelled *Al-Gharīd* to seek refuge in the *Yaman*, where he is said to have died about 98/716-17, although another account shows him at the court of Yazīd II (101/720-105/724). According to the legend, he died at the hands of the *djinn*s at a festive gathering in the bosom of his family. Like others of his profession—*Ibrāhīm al-Mawṣill* and *Ziryāb*—he is said to have been inspired by the *djinn*s. It was the success of *Al-Gharīd* in the *ramal* and *hazajī* rhythms which led *Ibn Suraydjī* to follow in that path. Perhaps it was the tenderness (*gharīd*) in his voice—due to his training as a *nāʿīh*—that brought him fame, especially with the womenfolk of Mecca, and pilgrims to the Holy City clamoured for him. He participated in the concerts of *Djamīla* [q.v.] so elaborately described in the *Kitāb al-Aghānī*, and also excelled as a performer on the lute ('ūd), tambourine (*duff*) and rhythmic wand (*ḥaḏīb*). *Ishāq al-Mawṣill* [q.v.] placed al-Gharīd as the fourth in eminence among the great musicians of Islam, and even compiled a *Kitāb Akhbār al-Gharīd*, whilst *Abū Ayyūb al-Madīnī* also wrote a *Kitāb al-Gharīd*, both of which would seem to prove the high esteem in which this singer was held in the early days of Islam.

Bibliography: *Djāhīz*, *Ḥayawān*, i, 302, vi, 208; *Masʿūdī*, *Murādī*, iii, 327; *Aghānī*³, ii, 359; *Ibn ʿAbd Rabbīh*, *Al-ʿIkd al-Farīd*, Cairo 1887-8, iii, 187; *Fihrist*, 141, 148; *JA*, Nov.-Dec. 1873, 457; *Kosegarten*, *Liber Cantilenarum*, Griefswald 1840, 44; *H. G. Farmer*, *History of Arabian music*, London 1929, 80 (translated into Arabic by *Husayn Naṣṣār* and 'Abd al-ʿAzīz, Cairo 1956); *Muḥammad Kāmil Ḥadjjādī*, *al-Mūsīkā al-sharʿīyya*, Alexandria 1924, 20; *Julian Ribera*, *Music in ancient Arabia and Spain*, Stanford University, U.S.A., 1929, 34-8, 40, 44; *O. Rescher*, *Abriss*, i, 231-3. (H. G. FARMER)

GHĀRIM (*gharim*, according to the lexicographers, is a synonym): debtor or creditor. By analogy with other legal terms this semantic distinction was

favoured by the jurists. In Islam the *ghārim* was entitled to a share of the *zakāt* (Sūra IX, 60) to pay his debt, provided he was destitute and the debt did not arise from any disreputable cause or, if it had so arisen, the debtor had duly repented. Other debtors had this claim although they were not destitute, if the debt had been incurred "for God's sake", i.e., for Islam or for an unselfish purpose. The *zakāt* of relatives might be employed to this end as an exception. This latter case reflects pre-Islamic standards, where it was praiseworthy for a man of standing to take upon himself the burden (*hamāla*) of blood money (*diyya*) in order to prevent or stop a blood feud (Ḥātim al-Ṭā'ī, ed. Schulthess, 1897, lii, 40 (ar.) ff.; *Ḥamāsa*, Cairo 1335, i, 145; *The Naḳā'id of Dīyarir and al-Farāṣdaḥ*, ed. Bevan, i, 345, 8; 382, 14; ii, 789, 17; 1046). The Prophet also paid *diyya* on several occasions (al-Bukhārī, 87, 22; 93, 38).

Bibliography: Abū Dāwūd, *Ṣaḥīḥ sunan*, Cairo 1280, i, 165; al-Māwardī, *Kitāb al-Aḥkām al-sultāniyya*, ed. Enger 1853, 212; al-Shīrāzī, *al-Tanbih*, ed. Juynboll 1897, 62, 113, 288.

(F. LØKKEGAARD)

GHARNĀṬA, GRANADA, the capital of the province and ancient kingdom of that name, does not come into prominence in Spanish history until the early 5th/11th century when a collateral branch of the Ṣanhādja Zirids (ruling in the Ḳal'ā of the Banū Ḥammād, and later in Bougie) realized that its power was waning and offered its services to the first minister of Hishām II, 'Abd al-Malik al-Muzaḥḥar, son and successor of al-Manṣūr Ibn Abī 'Āmir. The reply was satisfactory, so they embarked with a considerable band of fellow-tribesmen and retainers, with Zāwī b. Zīrī at its head, soon to become one of the most important and turbulent sections of the Berber army recruited by the 'Āmirids. On the death of 'Abd al-Rahmān Sanchol they espoused the cause of the leader of the Berber party in Spain, Sulaymān al-Musta'īn, and contributed largely to his succession to the Caliphate. When Sulaymān rewarded his chief followers by the grant of fiefs, to these he allotted the district of Elvira, i.e., the rich lands of the high valley of the Genil and the surrounding rocky heights, so called because its capital was the ancient city of Illiberis-Elvira; but before long it was to be supplanted by its neighbour Granada, a more recent foundation hitherto inhabited mainly by Jews.

Historians and geographers of Muslim Spain are at one in stressing the beauty of Granada and the fertility of its plains. The admiration inspired in the Zirids by this fine prospect is best expressed by the last amir 'Abd Allāh, who says in his *Memoirs* that "they gazed astonished on that lovely plain, furrowed by streams and clothed in trees. They admired the mountain where the city of Granada now stands, entranced by its situation . . . and they were persuaded that if an enemy were to lay siege to it, he would be unable to prevent them from entering or leaving to provision it. So they decided to found a city there, and everyone, Andalusian or Berber, set about building a house, and soon Elvira fell in ruins".

During the Roman period, certainly by the reign of Augustus, there was a township of Elvira, nestling on the slopes of the range of this name, in whose neighbourhood archaeological remains have been found, of Roman, Early Christian and Arab origin. We have no details of the Barbarian invasion of the 5th century, nor of the devastation caused in the Illiberis-Granada country when Leovigildo sub-

sequently broke in by way of Baza with his army to pacify the whole of the south of the Peninsula. With the coming of the Muslims, Mūsā b. Nuṣayr left to his son 'Abd al-'Azīz the task of subduing eastern Andalusia and Levante. On his way to overcome the principedom of Orihuela-Murcia, he occupied Málaga and Elvira-Granada. Abu 'l-Ḳhaṭṭār al-Ḥusām b. al-Dirār became governor in 125/743 and allotted the district of Elvira-Granada to the men of the Syrian *djund* of Damascus, whose pro-Umayyad *shaykhs* supported the landing of 'Abd al-Rahmān I. Under the rule of amir 'Abd Allāh the *hūra* of Elvira witnessed many a bloody struggle between the *muwallads* loyal to the central power, and the Arabs under Sawwār b. Ḥamdūn. While besieged in the palace of the Alhambra, the latter made a bold sortie and put the Andalusians to flight in the Battle of the City (*wak'at al-madīna*), as it was to be called. The beaten troops entered the service of Ibn Ḥafṣūn who proceeded to Elvira to continue the struggle in the Genil plain, taking and losing Elvira by turns, until he lost it finally during the rule of 'Abd al-Rahmān III.

There is now no disputing the once doubtful identification Illiberis-Granada-Elvira: the administrative and military territory of the *hūra* of Elvira corresponded roughly during the Middle Ages to the present province of Granada. There was indeed a diocese of Illiberis before the time of the Muslims, where a council was held between 309 and 312, and the first Muslim governors lived in Illiberis (which they Arabicized into Ilbira) until the provincial *wālis* preferred, as they often did, to move to a new foundation near the ancient capital. Thus, not long before the Umayyad restoration, the new capital, Castilia or Castella, was built not far from Illiberis; nevertheless, the district continued to be called the *hūra* of Elvira, and this name prevailed, displacing that of Castella, just as the name Illiberis was later replaced by Granada, which itself in the 3rd/9th century was no more than a large walled village on the right bank of the Darro, near its confluence with the Genil. Few Muslims lived there; there were more Christians, while Jews were so numerous that it was sometimes known as "Granada of the Jews". Opposite on a rocky escarpment dominating the left bank of the Darro arose an old citadel which got its name of "the Red" (*al-Ḥamrā'*) from its reddish colour. The Alhambra was to be the seat of the Naṣrid kings, and famous in history.

In the story of the Zīrid dynasty (treated at length in the article ZĪRĪ (BANŪ)) the principal events directly affecting the city of Granada are: the siege by the caliph al-Murtaḍā, who incited and betrayed by the 'Āmirid *fatās* al-Mundhir and Ḳhayrān sought to drive out the Zirids, only to flee and perish in Guadix, after a shameful defeat. After this unexpected victory and the consolidation of the dynasty during the amirates of Ḥabūs and of Bādīs, and with the effective support of the Jewish viziers Samuel and his son Yūsuf b. Nagralla (Negrello), Granada was the scene of a notorious pogrom, whose victims included the vizier Yūsuf as well as a large number of his co-religionists. Just after this the amir Bādīs, old and conscious of the threat to his rule, spent large sums on making the old *alcazaba* of Granada strategically impregnable, judging that if the nearby states, or his enemies, or his own rebellious subjects should drive him to a last resort, he might shut himself up in it with the possibility of embarking at need for Ifrīkiya, as his grandfather Zāwī had done before him. Of the last

Zirid amir, 'Abd Allāh, Bādīs's grandson, who began his reign when little more than a child, we have only to mention that after a chequered career of plots, risings and wars with his Muslim and Christian neighbours, he finally incurred the enmity of the Almoravids, and prepared for armed resistance against them by provisioning and fortifying his castles, and building walls adjoining the *alcazaba*. However, when Yūsuf b. Tāshfin appeared before Granada, his innate cowardice and the advice of his ministers and his mother decided him to go out to welcome the Almoravid amir, to open the gates of Granada to him, and give him all the treasures of his palace.

After this, Granada was administered by Almoravid governors from 483/1090 to 551/1166, when it passed into the hands of the Almohads. Its first Almoravid governor was Abū Muḥammad 'Abd al-'Azīz, himself followed by the amir Yahyā b. Wasīnū, related to Yūsuf. The latter returned to the Peninsula for the last time in 496/1102 to safeguard the position of his son 'Alī as heir apparent (he had been proclaimed the year before in Marrākush), proceeded via Granada, whose governor at the time was Abu 'l-Ḥasan b. al-Ḥādīdī, and went first to Levante. Attacked by Alfonso VI at Medinaceli, he counter-attacked through Toledo and Talavera, but was defeated and died on the field of battle. The next governor was Abu 'l-Ḥasan's brother Muḥammad b. al-Ḥādīdī; he, with the Granada forces, came to the help of the amir Sīr, governor of Seville, whose territory was threatened by Alfonso VI, but at al-Mukāṭīf, close to Seville, he was forced to retire with heavy losses. The following year (499/1105) we find as governor Abū Bakr b. Ibrāhīm al-Lamtūnī who, on the death of Yūsuf b. Tāshfin (500/1106), attempted some opposition to the proclamation of 'Alī b. Yūsuf; the citizens of Granada, however, gave him no support, and he was captured and sent to Marrākush. 'Alī, accompanied by his faithful but incompetent elder brother Abu 'l-Tāhīr Ṭamīm, went straight to Andalusia to stifle this attempt at revolt and another which had broken out in Cordova, and appointed Ṭamīm governor of Granada. The latter organized the expedition against Uclés, during which Alphonso VI's son the Infante Sancho met his death. However, he was dismissed in that same year, and after a brief period under the governor of Valencia, 'Abd Allāh b. Fāṭima, the governorship of Granada was taken over by 'Alī b. Yūsuf's cousin the amir Mazdalī b. Sulankān. Though his attack at Guadalajara (506/1112-3) had no success, in the year following (507/1113) he took Oreja, and in July 1114 attacked the Sagra of Toledo, pillaged Peginas, Cabañas and Magán, and defeated the alcaide Rodrigo Aznárez. His success was short-lived, for during *Shawwāl* 508/March 1115 this great ally of Yūsuf b. Tāshfin and his successor 'Alī was defeated and killed. His son 'Abd Allāh b. Mazdalī, who succeeded him as governor of Granada, went with his forces to the assistance of Abū Bakr b. Yahyā b. Tāshfin, amir of Cordova; he was engaged by the Castilians around Baeza, and was defeated with heavy losses. In 519/1125, while Ṭamīm was once again in Granada, Alphonso I (the Battler) undertook his great expedition across Andalusia, in the course of which he twice camped before Granada but did not manage to lay siege to it; he defeated Ṭamīm at Aranzuel. Dismissed at last for his inefficiency, Ṭamīm was succeeded by Abū 'Umar Inālū, grandson of Yūsuf b. Tāshfin and a former governor of Fez, who had engaged Alphonso

during the retreat before Guadix. When Ibn Ruṣhḍ told 'Alī b. Yūsuf what had been happening in Andalusia and advised him to complete the fortifications of Marrākush, he felt bound to offer the same advice about Andalusia. Orders were therefore sent to the governors of Seville, Granada, Cordova and Almeria to mend and reinforce the walls and defences of their cities. In Granada the new governor Inālū made great efforts to get this done even though while the work was in progress the Genil rose and swept away his building materials around Bāb al-Ramla and Bāb Ilbīra, and many lives were lost. 'Alī dismissed Inālū on *Djūmādā* 522/May 1128 and ordered him to Marrākush to face serious charges preferred by the Mozarabs of Granada. These were proved at a court of inquiry, and he was imprisoned and sentenced to make good the wrongs he had committed. This unpublished episode from the Almoravid *Bayān* shows clearly that by no means all the Mozarabs were deported to Morocco, no more were they all accomplices and collaborators of Alphonso the Battler, for the majority of them suffered no punishment or reprisals, and even after the great damage caused by him, their rights were respected and justice was done to them. The new governor Abū Ḥafṣ 'Umar, a son of 'Alī b. Yūsuf, campaigned in Levante and seized an unnamed castle, only to be deposed after four months (May-September 1128) and replaced by another of 'Alī's sons, the famous and unfortunate Tāshfin, who for ten years struggled with vigour but without success against the Castilians. In 526/1132 he had to take on as well the governorship of Cordova, and therefore delegated that of Granada to Abū Muḥammad al-Zubayr b. 'Umar, the Azuel of the Christian chronicles, whose valorous exploits came to a tragic end in 538/1143, when he was beaten and slain by the heroic Toledan *alcaide* Muño Alfonso.

The last of the governors answerable to Marrākush was 'Alī b. Abī Bakr, son of 'Alī b. Yūsuf's sister Fannū; he died during the revolt of Ibn Aḡhā who gave up Granada to Sayf al-Dawla (Zafadola) the last descendant of the Banū Hūd of Saragossa, who had made his submission to Alphonso VII. The Almoravids, shut up in the old *alcazaba*, firmly resisted the assaults of Sayf al-Dawla and forced him to retire after killing his son 'Imād al-Dawla during a sortie. After the Granadan populace had expelled 'Alī b. Aḡhā who retired to Almuñecar, they acknowledged the sovereignty of the Almoravids of the *alcazaba*. Commanded by Ibn Ghāniya's lieutenant Maymūn b. Yiddar, they stood their ground until 551/1156, but the achievements of the Almohad governors of Cordova and Seville, added to their sense of isolation and dwindling numbers, moved them to write to Marrākush and sue for peace. Their offer to surrender the city was accepted, and orders went to 'Abd Allāh b. Sulaymān, admiral of the Ceuta fleet, and to the new governor of the two coasts of the Straits, the *sayyid* Abū Sa'īd 'Uḡmān, to set sail for Algeciras and take the road to Granada. Maymūn b. Yiddar gave up the city, and he and all the Almoravids of Granada were removed to Marrākush, where they were suitably accommodated.

The new governor of Granada made thorough preparations for a land attack on Almeria, in the hands of the Castilians, while the Ceuta fleet was blockading it by sea, and he succeeded in reconquering it. Alphonso VII and his ally Ibn Mardaniṣh hastened to its support, but could not hinder its encirclement. So they tried to surprise Granada,

whose garrison was absent in Almería, but the vizier Abū Djāfar Aḥmad b. 'Aṭīyya and the *sayyid* Yūsuf b. 'Abd al-Mu'min, having expedited the surrender of Almería, were able to outpace him, and assured the defence of Granada. Meanwhile Ubeda and Baeza were relieved, and Alphonso VII died at the foot of the Despeñaperros, in Fresneda, on 21 August 1157. Granada now enjoyed five years of peace, broken in 577/1162 by Ibn Hamuṣhk who, enraged at the loss of Carmona, made an assault on Granada with the connivance of the Jewish and Mozarab population. The Almohad garrison entrenched itself in the old *alcazaba*, which Ibn Hamuṣhk attacked with battering-rams from the Alhambra in the Sabika. He appealed for reinforcements to Ibn Mardaniṣh, who arrived with his soldiers and the Christian mercenaries commanded by Alvar Rodríguez the Bald, grandson of Alvar Fáñez. The governor of Granada, the *sayyid* Abū Sa'īd 'Uṭmān, was absent in Marrākush, so he set off and crossed the Straits to bring help to the beleaguered city, and from Málaga he reached the plain of Granada, picking up reinforcements from Seville; but at a place called Marḍj al-ruḳad ("sleepy meadow") some four miles from the city he suffered defeat and fled to Málaga. 'Abd al-Mu'min, in Rabat at the time, sent picked forces over the Straits, commanded nominally by his son and heir Yūsuf but in reality by the veteran Yūsuf b. Sulaymān, who scaled by night the rocky cliffs above the Genil, near to the Sabika and the Alhambra, surprised the enemy encampment at dawn, and achieved total victory. He freed the beleaguered garrison and received the submission of all the dwellers of the plain (who had already submitted to Ibn Hamuṣhk), and provisioned and restored the liberated Alcazaba. In 563/1168, at the very moment when Granada had recognized Yūsuf I as *amir al-mu'minin*, its governor defeated between Granada and Guadix a detachment of Christian mercenaries in the service of Ibn Mardaniṣh which had got as far as Ronda. Returning from his abortive expedition against Huete (autumn 568/1172) Yūsuf I came by Granada where he left as governor his brother Abū Sa'īd 'Uṭmān, who had been with him on this campaign. Nothing of importance occurred in Granada during the reign of the subsequent Almohad caliphs until al-Ma'mūn, who, proclaimed in Seville, before he left for Morocco had to tackle Muhammad b. Yūsuf b. Ḥūd al-Djudhāmi, the personification of general insurrection of the Spanish Muslims. During al-Ma'mūn's absence, Ibn Ḥūd quickly mastered the whole of Andalusia. He had recognized the sovereignty of the 'Abbāsīd caliph al-Mustanṣir, and in 630/1232 the caliph's ambassador was received with due solemnity when he came to invest Ibn Ḥūd with the title of *amir* of all Andalusia. But Ibn Ḥūd was assassinated in Almería in 535/1237, and his enemy Ibn al-Aḥmar rose in Arjona and took possession of Granada in 536/1238 and founded the Naṣrid dynasty.

One of his first tasks was to make a thorough inspection of the Alhambra. He traced the foundations of the Alcázar, appointed the excavators, and before the year was out many defensive works had been built. He brought water from the river, set up an *azud* and dug a dike to feed it. When this work was just beginning he put to death in the Alhambra itself the tax-gatherer of Almería, Abū Muḥammad b. 'Arūs, and later other collectors of revenue, demanding from them the sums needed for his building programme. When the Almohad caliph al-Raṣhīd died in 640/1242 he transferred his

allegiance to the Ḥafṣīd *amir* of Tunis, Abū Zakariyyā, from whom he received considerable sums intended to be used by the Spanish Muslims in the holy war; but Ibn al-Aḥmar spent them on the works he had undertaken and on the extension of the mosques of the city, and made the *ḫādī* Muḥammad b. 'Ayyāsh swear that this money from the Tunisian sovereign was not intended for any definite purpose, but could be spent at will. For the rest of the long and eventful story of the Naṣrid dynasty up to the capture of Granada by the Catholic Kings, see the article NAṢRIDS.

Bibliography: E. Lévi-Provençal, *Hist. Esp. Mus.*, i, 342; ii, 330; R. Dozy, *Hist. des Musulmans d'Espagne*², iii, 70, 143; idem, *Recherches*², i, 228-31; E. Lévi-Provençal, *Les «Mémoires» de 'Abd Allāh, dernier roi ziride de Grenade*, in *al-Andalus*, iii, 223-344; iv, 29-145; vi, 1-62; L. Torres Balbás, *La Alhambra antes del siglo XII*, in *al-Andalus*, v, 155 ff.; Ibn 'Idhārī, ed. Lévi-Provençal, iii, 113, 125, 129; 'Abd al-Mun'im, *al-Rawḍ al-mi'tār*, ed. Lévi-Provençal, 29-30; Ibn al-Khaṭīb, *A'māl al-a'lam*, 139, 260-70; idem, *Ihāṭa*, Cairo edition, i, 334-7; Codera, *Decadencia y desaparición de los Almorávides*, 136; A. Huici, *Las grandes batallas de la Reconquista*, 19-134; idem, *Historia política del Imperio almohade*, i, 156, 202, 205; ii, 468; idem, *El Bayān almohade*, in *Colección de Crónicas árabes de la Reconquista*, ii, 309, 355; iii, 103, 109-10, 125-6; idem, *La salida de los Almorávides del desierto y el gobierno de Yūsuf b. Tasfīn*, in *Hespéris*, 1959, 179; idem, 'Alī b. Yūsuf y sus empresses en el Andalus, in *Tamuda*, 1959, 17-114. (A. HUICI MIRANDA)

MONUMENTS

A. — The town

The Roman and Visigothic town. — Granada originated in a small Roman town, Illiberis, built on the site where, in the 5th/11th century, the palace of the Zirids, *al-Ḳasaba al-ḫadīma*, arose, and on the hillside sloping down towards the Darro. Ancient tombs have been discovered on the other side of the river, at the foot of the Alhambra hill. The remains found in the ground at Granada are inadequate for a reconstruction of the topography of the town, or for assessing the value of its monuments. A Visigothic inscription preserved at Granada, but which may have come from somewhere else, mentions the founding of three churches in an unspecified place. Hence the history of the monuments of Granada can only be written from the Muslim period onwards.

Granada in the 4th/10th century. — Up till the 5th/11th century Granada was not the most important town in the region. The chief town in the district was Medina Elvira, at the foot of the ridge of mountains of that name, where excavations have unearthed remains of the period of the caliphs with painted or carved decorations. However, from the 4th/10th century onwards Granada had monuments of a certain importance, built according to the techniques current in Spain under the caliphate. The minaret which served as the base for the bell-tower of the church of San José is similar in its plan and arrangement of stretchers and bondstones to all the minarets of that date. As early as that period the town had a fortified wall, some remains of which are still in existence: the wall was of concrete: the towers and the remains of a gateway are chained with free-stone. Old drawings show that the façades of the gates of Elvira and of Hernán Román had

kept their 4th/10th century work up to modern times. The bridge over the Genil, several times altered and replastered, seems to go back to this same century as far as its original construction is concerned. So Hispano-Moorish art, which had its source and principal home in Cordova, was flourishing already in 4th/10th century Granada, which proves that the town had acquired importance and wealth.

Zīrid Granada. — It was in the century of the *Mulūk al-Ṭawāʾif* that Granada came into its own.

The *amīrs* Ḥabūs (409-29/1019-38) and Bādīs (429-65/1038-73) gave their capital a strong surrounding wall which still exists, inside the present town, from the gate of Elvira to the Puerta Nueva. It is a high concrete rampart with irregular quadrilateral or semicircular towers. There are two gates in this part of the wall: the Puerta Monaita and the Puerta Nueva or Arco de los Pesos. They have arches made of stone or brick, surmounted by brick lintels and relieving arches. They are the oldest known examples in Spain of gateways with crooked entry made of vaulted halls, interrupted, at the Puerta Monaita, by an open bay. The gates of Bibarambla and of the Mauror, now vanished, belonged to this enclosing wall.

This rampart was prolonged on the left bank of the Darro by a stone archway between two towers, allowing the curtain to cross the river without interrupting the route of the patrol. What remains of this beautiful work is commonly known as the Bridge of the Kādi. The wall reached right up to the summit of the Alhambra plateau, where it was supported by two small fortresses. It enclosed a fairly extensive suburb in the quarter of the Mauror, where wealthy houses were erected. What is left of this Zīrid enclosure remains one of the finest fortifications of the Andalusian 5th/11th century.

The palace of the Zīrids occupied the upper part of *al-Ḳaṣaba al-ḳadīma*. Nothing of it remains beyond a cistern with four cradle-vaulted bays, and several pieces of wall utilized in later buildings.

Of the buildings of the town itself only a *ḥammām* called the Bañuelo remains. After a room for undressing and resting—with a basin in its centre and which doubtless comprised galleries on the first floor—come three parallel vaulted rooms: the *tepidarium* had columns along three sides; the *frigidarium* and the *caldarium* were prolonged by little loggias reached through twin arches. The columns, with neither base nor astragal, are surmounted by re-used antique capitals. The walls are made of a very hard concrete; the arches and vaults of brick. The Bañuelo with its row of three parallel rooms is the perfect example of a Hispano-Moorish bath, which persisted in Spain during the following centuries and is often found in Morocco.

Few remains of decoration have been found in Granada, apart from a few capitals. A curious piece of sculptured marble, divided into several sections and decorated with a Kufic inscription, preserved at Madrid in the Instituto de Valencia de Don Juan, seems to have been a spice tray.

Granada under the Almoravids and the Almohads. — Under the African dynasties Granada apparently did not undergo great changes. It is possible that the fortification to the west of the Alhambra, now known as Torres Bermejas, goes back in the main to the 6th/11th century.

Some carved woodwork and fragments of moulded plasterwork of the Mauror, all of which have been collected in the Archaeological Museum, seem to be of the Almoravid period. They are of excellent

quality. This continuity of the Granada workshops played its part in assuring the rise of Naşrid art.

Naşrid Granada. — With the dynasty of the Naşrids, the founder of which, Muḥammad Ibn al-Aḥmar, settled in Granada in 635/1238, Granada became, and remained till its conquest by the Catholic monarchs in 897/1492, the capital of the last Muslim state in Spain (see NAŞRIDIS).

Naşrid Granada, while maintaining profitable economic relations with Castile and Aragon, was closed to all spiritual and artistic influence from the Christian world. It shut itself up within its Muslim traditions, which it preserved, without renewing them, with pious faithfulness. Naşrid art was thus the final outcome and the supreme flowering of Muslim art in Spain.

The end of the 7th/13th century and the 8th/14th century were the periods of active construction: architecture and decoration, within formulas now become classical, continued to evolve slowly. But in the 9th/15th century in this increasingly threatened kingdom, often shaken by internal strife, buildings of importance seem to have been very rare, while the decoration of monuments lost its spontaneity and fine quality.

The surrounding wall. — From the moment that it became the capital of Muḥammad ibn Aḥmar, Granada was transformed, especially by the influx of refugees. The wall was extended to the north in order to take in the Albaycīn quarter; a concrete rampart with oblong quadrilateral towers, a part of which still exists, enclosed this extension. The rest of the city wall was underpinned and reinforced. In engravings made shortly after the reconquest, the wall appears with *albarranas* towers in many places. But all this fine array of fortifications was demolished when the modern enlargement of the city took place.

Religious buildings. — Granada has kept hardly any of its religious buildings. The church of the Salvador retains some remains of the *ṣaḥn* of the great mosque of the Albaycīn, the site of which it occupies. From an old description we know that this Naşrid sanctuary was a beautiful building with nine naves, the arcade of which rested on eighty-six marble columns. A 7th/13th century minaret serves as the belfry of the church of San Juan de los Reyes. It is a square tower, with a cradle-vaulted staircase rising round a square central newel. The outside walls are decorated with a pattern of interlaced links in brick. The top band of the tower's decoration is in the form of a frieze of star-shaped polygons. This minaret, which belonged to a small 7th/13th century mosque, has neither the size nor the sumptuousness of the great Marinid minarets of Fez which belong to the same architectural style: it lacks ceramic decoration.

Of the *madrasa* which was built in 750/1349 only the hall of prayer remains, and now much restored. Some remains of the façade have been assembled in the Museum. Finally, outside the old city, the *ermita* of San Sebastián is a small Muslim sanctuary of the 9th/15th century, probably a funerary building, of square form, covered by a sixteen-sided cupola with fine and numerous ribs.

Secular buildings. — Naşrid Granada had many public baths: only one has been preserved, that of the Calle Real. It is of thoroughly classical type: its three vaulted rooms, on parallel axes, are preceded by a room for undressing and resting, with a gallery on the first floor.

The hospital—the *Māristān*—has been destroyed; but its plan has been preserved. Its central court

was bordered by porches with pointed arches on the ground floor, and wooden lintels on the first floor. The rooms opened through twin bays onto galleries. Its façade was symmetrically disposed. Above the entrance archway, richly decorated, and above its lintel, an arcade contained the foundation inscription: on the first floor there were windows, single or geminated.

Of the many *funduqs* which Granada boasted, only one has been preserved: the Corral del Carbón. The court, the arrangement of which is similar to that of the *Māristān*, is surrounded by a two-storied colonnade on lintels. Of purer lines and better proportions, it has the same plan that one finds in Marinid hosteleries of the same period in Fez. This utilitarian building, the interior of which remains very sober, had a monumental doorway which was richly decorated. Its approach reveals a short vestibule with a horse-shoe arch, surmounted by a false lintel and a geminated window framed in two arcades. All this arrangement is decorated with moulded plaster. The ceiling of this type of portico is made of stalactites. One enters the court by a door with a lintel surmounted by a geminated arcade. The *funduqs* of Fez retained, up till the modern period, the tradition of monumental doors, decorated to a greater or lesser extent.

Although the public buildings of Granada have nearly all disappeared, five beautiful dwelling-houses, more or less restored, still remain in part.

The convent of Santa Isabel la Real retains the remains of the Daralhorra: a court whose shorter sides consist of three arches on the ground floor and first floor, and whose big halls have an alcove at each end.

In the convent of Santa Catalina de Zafra can be seen the remains of a house with a court which had, in its original form, the same arrangement as that of Santa Isabel la Real, and the decoration of which was mainly painted. These two fairly simple houses, the disposition of which is often to be found in the Morisco houses of the 16th century, seem to date back to the middle of the 9th/15th century.

The Casa de los Girones has been much restored. It too had porticoes along the shorter sides of its court. Its beautiful staircase had groined vaulting. Its richly moulded plaster-work on a coloured background dates it as late 7th/13th century.

Outside the city wall the Naşrid sovereigns and persons of high rank in the kingdom had, *extra muros*, beautiful country houses.

At the Cuarto Real de Santo Domingo a tower which formed part of the city wall contains a beautiful square room, entered by a portico. The walls are decorated with moulded plaster and with very lovely faience mosaic panels, which, in the older parts, belong to the end of the 7th/13th century.

The buildings of the Alcazar Genil have been even more restored than those of the Cuarto Real de Santo Domingo. There remains a tower with a square room flanked by two alcoves with two interior basins. The moulded plaster-work belongs to the 8th/14th century.

These only too rare remains show us the same intention, the same structure, the same decoration in the houses of Granada as in the palace of the Alhambra, and frequently of an equally good quality. Luxury and refinement in their dwellings was not the prerogative of the sovereigns. These private houses testify to the perfect architectural and decorative unity of the art of Granada.

B. — The Alhambra

The Alhambra before the 7th/13th century. — The name of al-Ĥamrā' appears at the end of the 3rd/9th century: it was applied to a small fortress where the Arabs who were being pursued by the rebel peasants took refuge during the revolts that took place under the Umayyad *amir* 'Abd Allāh. This fortress must have been built on the westernmost point of the plateau of the Sabika. The Naşrid Alhambra was later to cover the whole of this plateau. This castle, built at the end of the 3rd/9th century, was doubtless abandoned during the latter years of the caliphate and during the first half of the 5th/11th century. It was rebuilt and without doubt enlarged by the Jewish vizier Samuel Ibn Nagrello between 443/1052 and 447/1056. The Zirid *amir* 'Abd Allāh improved it, inspired by the arrangement of the Christian castle of Belillos which he had just captured.

This castle is mentioned several times in the struggle of the Spanish *amirs* against the Almoravids and the Almohads. It was of small dimensions, for the Christian contingents of Ibn Hamūghk had to camp outside its walls. Some stretches of wall of very hard rubble and some remains of towers with corners chained with flat stones and bricks, in the neighbourhood of the present Alhambra wall, show that the fortress previous to that of the Naşrids was very plainly built.

The Alhambra, seat of the Naşrid government. — When Muḥammad Ibn al-Aḥmar entered Granada in Ramaḍān 635/May 1238 he took up residence in the Zirid Alcazaba, in the town itself. But he lost no time in ordering the construction of the present Alhambra, work on which began after a few months. The new foundation was something quite different in its intention and size from the original fortress. The Alhambra is more than a fortress and a palace: it is a royal city, a seat of government, as had been Madīnat al-Zahrā', al-Madīna al-Zāhira and the Almohad Kaşaba of Marrākūsh.

Opposite the commercial part of the town there was a *kaşaba* which had been enlarged for the governmental needs of the Naşrids. It contained, in addition to the royal palaces, the State administration: offices, mints, barracks for the guards, accommodation for the palace servants and some high dignitaries; in short, all the organs necessary to the administrative city's ordinary life: workshops, shops, a great mosque, baths.

Never was the separation of town and palace more happily reflected in the landscape: above the Darro and its confluence with the Genil, the hill of the Sabika is the last platform of a spur that comes down from the Sierra Nevada. It is a narrow plateau, rising almost sheer above the Darro, easy to defend in all other respects, and separated by a ravine from the slopes which overlook it from the direction of the mountain. This "enormous boat anchored between the mountain and the plain", as L. Torres-Balbás has described it, has a maximum length of 740 metres and width of 220.

Work began with the construction of an aqueduct which brought in the water coming from the mountains: there was water flowing everywhere in the town and in the palaces of the Naşrids. The enclosure and the first palaces were probably not completed till the time of the second *amir* Muḥammad II (671-701/1273-1302). The Naşrids never gave up their residence there.

The Alhambra is first of all a powerful fortress. The high rampart flanked by strong towers which surrounds it is not one of the least of its beauties. The interior of the enclosure, sloping at either end, was divided into three parts: to the west a compact block of fortifications: the Alcazaba; on the highest part, the main body of these palaces; on the gentle slopes which stretch to the east, the town itself.

The fortress. — At the end of the hill, facing the Vega, the Alcazaba formed a sort of fortified keep, completely independent of the rest of the Alhambra. A large parade-ground, then occupied by small houses, is surrounded by a strong triangular wall made up of high curtains, flanked by towers, reinforced by three powerful vaulted bastions, and with an outer wall to the east. This fortress had its own gateway opening into the exterior.

The wall which surrounded the whole of the Alhambra and which the Alcazaba completed to the west consisted of a single rampart made of concrete. This wall is exceptionally high and is strengthened by twenty-three high, wide towers, in the upper storeys of some of which there are halls or small houses belonging to the palaces. The whole of the surrounding wall was built by Muḥammad I and Muḥammad II. In the 8th/14th century, during the reign of Yūsuf I (733-55/1333-54), were built the towers of Comares, of Machuca, of the Candil, and the three great monumental gateways of la Justicia, of Siete Suelas, and of las Armas. The tower of the Peinador was completed under the following sultan, Muḥammad V. So the surrounding wall acquired its present appearance as far back as the middle of the 8th/14th century. The last sultans, in the face of the Christian threat, contented themselves with building platforms for cannon at the foot of the three great gateways.

Three of the Alhambra gates, those of la Justicia, of Siete Suelos and of los Picos, opened onto the exterior. Only the gate of las Armas which flanked the Alcazaba linked the Alhambra to the town.

The Alhambra gates, of huge proportions, form deep masses of masonry enclosing vaulted passages with two or even three bends, often cut across by an open bay. They were made of concrete with façades and arches of brick, sometimes set off by ceramic decorations. Quite apart from their military value, they are beautiful examples of architecture. The gate of la Justicia, which is not flanked by towers, but which forms part of a raised bastion, is pierced by an arch with high piers and has a vigorous elegance all its own. The others do not differ from the great gates of the Almohads or Marinids in Morocco, especially when they are flanked by two towers.

The curtains, which are very high, had a sentry-walk edged by a parapet crowned by merlons with pyramidions. The lay-out of the ramparts, closely following the contours of the terrain, often makes use of re-entrant angles. The spacing of the towers, which is fairly irregular, reaches and sometimes exceeds fifty metres.

The high bastions of the surrounding wall are often big enough to contain, at the top, one of the halls of the palace, or a small house with a courtyard. The Hall of the Throne, or Hall of the Ambassadors, occupies the top floor of a huge square bastion. All these halls and dwelling-houses overlooked, through numerous windows, the beautiful view of the town and of the Vega.

The magnificent group of fortifications built by the Naṣrid Sultans was never attacked. The numerous

Christian incursions to reach Granada stopped before the walls of the town, which never underwent a formal siege, till the last campaign of the Catholic Monarchs, in 896-7/1491-2. The town capitulated and the surrender of the keep took place on 1 Rabi' I 897/2 January 1492. Ferdinand and Isabella made their entry into the Alhambra on 6 January. Thus the ramparts of the Alhambra and the palaces they enclosed suffered no damage during the progressive collapse of the kingdom and the fall of the dynasty.

The palaces. — The palaces of the Alhambra, like all Hispano-Moorish palaces, are arranged in groups of buildings round courtyards. The main element is not the body of the building, but the court, more or less spacious, with or without porticoes surrounding it, onto which open the state and living rooms. These groups of buildings often have different axes: they are linked together by corridors or by connecting chambers. The palaces of the 7th/13th century were demolished in the following century to make room for the present palaces. A first group of buildings to the west, long since ruined, and recently uncovered by excavations, comprised a square court onto which opened some small rooms and a small mosque. This fairly simple dwelling-house was followed by a huge court, the patio of Machuca, bordered to the north by a portico which gave access to a hall in the top of one of the towers of the enclosing wall.

The present palaces form two groups built round two courts with perpendicular major axes. The first group, the Cuarto de Comares, preceded by a vestibule, by the Mechouar, and by a small patio, was built by Yūsuf I (733-55/1333-54); the second, the Cuarto de los Leones, by Muḥammad V (755-9/1354-8 and 769-94/1368-92). Some older baths and a mosque link these two 8th/14th century groups.

To the south of the Cuarto de los Leones was the burial-ground of the dynasty, the *Rawḍa*, the plan of which has been rediscovered through excavations. The Partal, a pavilion bordering a pond, the rich houses which complete the towers of the Peinador de la Reina and of the Captive, form separate groups.

The two big patios are surrounded by porticoes or buildings on all four sides. The reception halls are always on the ground floor: the living rooms, of much smaller proportions, occupied the first floor. Thus each of the quarters of this palace forms a small enclosed world round its patio. But, with happy inconsistency, the higher parts are pierced with bays and open galleries surmounted by belvederes.

The architectural composition. — It is in the patio of Comares, known also as the patio of la Alberca or of the Myrtles, the work of Yūsuf I, that we can grasp the methods of composition of the Granada architects. The centre of the court, a very elongated oblong, is occupied by a large pond, emphasized by two borders of myrtles. The buildings which surround this vast patio are disposed in three different styles. The long sides have walls pierced by doors on the ground floor, and by twin windows on the first floor. A mezzanine with single or double windows is inserted along the south front between two colonnades of slender pillars. To the north there is a portico of equally graceful elegance, dominated, above a tile roof, by the huge mass of the bastion that contains the Hall of the Ambassadors, the throne room of the Naṣrid palace. This paradoxical composition which contrasts occupied spaces with empty ones, smooth walls with airy colonnades, which aims at picturesqueness and variety rather than unity, for all its apparent and intentional lack

of balance, yet remains a work of the most consummate skill.

Classical traditions govern the arrangement of the state rooms, which open onto the south of the court. The gallery gives access to a very long ante-room, the hall of la Barea. From this sumptuous antechamber one enters the Hall of the Ambassadors: of huge proportions and square in form, it has no middle support: its vast dome rests directly on its walls. It is lit only by nine bays, three to a side, at ground floor level. From these windows one can gaze at the Generalife and the mountain side, the town rising in tiers on its double hill beyond the gully of the Darro, the Vega edged by the distant *sierras*. The bright light in the lower part of the room shades off little by little on the moulded plaster-work. The decoration forms a faint grisaille network: the delicacy of this facing does not detract from the dimensions of the room. The architect who worked for Yūsuf I had, to a rare extent, a taste for architectural contrast and decorative paradoxes.

It is round the famous Court of the Lions that are grouped the majority of the buildings which Sultan Muḥammad V built in the second half of the 8th/14th century. On a plan, the disposition of the four rooms which flank the patio, different in size and in shape, seems to lack severity. But seen from above, the masses of the roofs combine a happy equilibrium with a picturesque variety. The architect has voluntarily deprived himself of the facile resources of symmetry of detail. When one goes through these halls, where perspectives of arches and bays have been skilfully contrived to form axes of light, one cannot help admiring the vital and yet subtle discipline of the architectural arrangement. In spite of the great variety of the decoration the rows of arches re-establish the unity of the composition through the spacing of their lacework of light and shade.

The Court of the Lions itself is of a very classical style: it is divided by two paths which intersect at right angles: their intersection is marked by a fountain whose basin rests on stone lions doubtless belonging originally to a 5th/11th century palace. Four projecting pavilions occupy the middle of the sides. The porticoes and pavilions are made of rich arcades of moulded plaster resting on high and slender marble columns. On the ground floor the portico makes use of one motif only—the ringed column with palm-leaf capitals: here the architecture seems to melt into music. However, the vigorous masses of the tile roofs and pavilions which dominate this ethereal portico save the composition from insipidity. The very placing of the columns shows a rare subtlety: sometimes isolated, sometimes paired, the little columns form symmetrical groupings which link up on successive axes and sometimes overlap. Thus, in the Court of the Lions, the architecture itself becomes a symphony of decoration, through the play of association and repetition of motifs.

At the Partal there is a pool along whose edge runs a long pavilion with a five-arched portico surmounted by tile roofs. This colonnade faces the interior of the palace; but the great hall which opens onto this portico and its central pool have, like the Hall of the Ambassadors, windows at ground level which unite the whole of the landscape with this pleasure pavilion. The left hand side of the patio has a belvedere above it, also pierced by windows which allow one to enjoy the whole panorama of the palace, the mountain, and the town.

Thus the arrangement and classical themes of the

Muslim palace have been treated here with true originality. The Naṣrid architects have not been seeking what is grand and massive, but have made use of contrast and nuance with incomparable virtuosity and variety.

The interior decoration.—The Alhambra is famous all over the world for the beauty and opulence of the decorations which overspread its halls. Throughout the palace the tradition of covering everything with decoration dominates. Examples of walls left bare or covered by a fairly large and simply engraved geometrical net-work are rare. The decoration is distributed on three levels. On the floor and on the panels at the base of the walls are to be found ceramic facings. On the floors there are usually geometrical motifs with juxtaposed elements, sometimes star-shaped. But on the panels there are polygonal stars ceaselessly sending out a whole complex of lines, and, through a subtle interweaving, rejoining and forming themselves into frames. In the less important rooms the faïence mosaics are sometimes replaced by glazed paintings, composed of geometrical networks in which are set epigraphic and floral motifs. The middle part of the walls is covered by moulded plasterwork. As a rule it is divided into panels, which, especially in the first half of the 8th/14th century, are arranged with as much skill as variety, thanks to the subtle play of axes and levels. The frames, made up of interlacing bands of inscriptions of varying width and content, allow for both precision and nuance in the grouping of these panels. But in the second half of this century, long high friezes tend to cover, with their uniform distribution, a large proportion of these walls.

In this moulded plasterwork one often finds geometrical networks which make up the general plan. But it is in the epigraphs and floral design that we seek the essentials of the decoration. Kufic script expresses eulogies and spreads out into complex arcatures, but it is the *naskḥī* which dominates nearly everywhere: thanks to the balance of its movement it has acquired monumental dignity. Some of the Alhambra inscriptions are perhaps the finest examples of cursive epigraphy. The abundant floral design, usually disposed in foliated scrolls, unites the palm leaf, single or double, ribbed or smooth, to the pine cone and the palmette. Under Muḥammad V an effort was made to renew the forms of the palm and the palmette. But it is not so much a case of innovation as of inspiration rooted in the past, sometimes even in the art of the Cordovan caliphate. But this attempt was short-lived, and apparently limited to the Alhambra.

The quality of the detailed forms is still excellent in the work produced under Yūsuf I. But at the end of the 8th/14th century a certain stiffness appears in the moulding and even in the forms. This incipient decadence became more pronounced in the 9th/15th century, in the moulded plasterwork of the Tower of the Infantes, one of the few buildings of the last Naṣrid rulers in the palace of this dynasty.

This moulded plaster-work composes delicate symphonies in grey, each panel with a shade of its own, because of the distribution of light and shade. The movement of the lines also counts. The double play of light and line prevents any banality or monotony, and gives personality to each panel.

Colour was often used to enhance the moulding, particularly in the background, but sometimes covered the floral or epigraphic forms themselves. The shades—mainly blues and reds—were usually

fairly dark, but gold was not lacking. This polychromy, in spite of its sobriety, sometimes impaired the delicate play of light and shade.

All this ornamentation, though no longer renewing either its methods of composition or the forms of its details, yet shows great artistry and real beauty. Its worth lies in its exquisite sense of nuance: but it has lost the vigour of the art of the 6th/12th century.

Above all, it no longer troubles to produce an original composition for each panel. Indefinitely repeated motifs—the background decoration—overrun the whole of the *décor*. This decorative art of the 8th/14th century, in its delicate classicism and its artistry, is already imprisoned in the past: it lacks the boldness of the architecture which it covers. The main motifs—apart from the quadrangular panels—are the arched doorway, its palm-leaf spandrels, its bold rectangular setting, and its arcading, isolated or in tiers.

The ceilings are always most luxurious. Roofs with an interlacing framework, or *artesanados*, are still used. They are nearly always painted. But the biggest and most beautiful halls are covered by domes with stalactites. The *muḥarnas* are small in size, and some of their sides are moulded and painted. These small stalactites are created with great variety, and provide a play of line and shadow both rigorous and hallucinating. The cupolas of the halls of the Kings, of the Two Sisters, and of the Abencerrajes boast a richness and complexity which have never been surpassed.

The human figure is found in some of the famous paintings which cover some of the vaults of the Hall of the Kings: but these have been painted by artists of Christian upbringing. However at the Patal small paintings have been found which in their subjects—scenes of hunting and war and domestic reunions—belong to the Muslim tradition. The costumes and arms are those of the Muslims of Granada.

The Alhambra is the supreme example of monumental decoration in Muslim Spain in its final stage: an art which is still wonderful, but imprisoned in a tradition which it no longer attempts to renew, and already in its decline.

The gardens. — The largest of the patios of the Alhambra must have been laid out as gardens. But the most beautiful were to be found beside the pleasure pavilions, such as the Patal, and above all in the country houses which the sovereigns and wealthy citizens owned in the Vega and on the lower slopes of the mountain. These gardens hardly ever include vast prospects and distant views: they are contained within walls, in a network of alleys intersecting at right angles. More often than not there were just four hollowed-out beds between two raised walks, with a basin at their intersection. Throughout the Alhambra beautiful gardens have been laid out following this tradition, bringing back the gardens of the 8th/14th century, if not in their exact form, at least in their spirit.

It was the Christians who supplied the abundant foliage which today provides so magnificent a screen of greenery to the Alhambra. Although there was running water in the town and palaces of the Naṣrids, the walls and their towers overlooked bare slopes.

The town. — Hardly anything remains, apart from the remains of two houses, of the town enclosed by the walls of the Alhambra, to the south and to the east of the palace. The great Mosque was on the site of the church of Santa Maria de la Alhambra. The *madrassa*, the baths, and the richest houses have

disappeared. Excavations have revealed the foundations of houses similar to those still to be found in the business part of the town. To the east was the artisan quarter. The ordinary life of the Muslim city was reproduced at the foot of the palaces, which, in themselves, aimed rather at elegance than at majesty. And this moderation which is expressed by a concern for maintaining the human scale remains one of the great values and charms of the Alhambra.

The Generalife. — On the spur which dominates the Alhambra the Naṣrids had a series of country houses: only the nearest of the palaces, the Generalife, remains. Its water comes from the same aqueduct as supplies the Alhambra.

The gardens are much more extensive than the buildings. After two or three entrance patios one emerges into a long rectangular walled garden. Contrary to the general rule, this *Patio de la Acequia* is not entirely closed in: one of its sides is pierced by arches through which the landscape can be seen; a belvedere marks the centre of this line of arches. The main axis of the garden is formed by a canal with water gushing up along its sides, flanked by two long flower-beds. At both ends of the gardens there are pavilions, the one to the north having three floors. The most sumptuous of the halls, which overlooks both the garden and the vast landscape of Granada, is on the top storey. The halls are richly decorated. The whole of this pleasure pavilion, built for height, dates from the beginning of the 8th/14th century. The style of its plaster mouldings is excellent.

A slightly higher garden stretched out to the east: but it has been greatly altered. Nevertheless, the lay-out of its walks may date back to the Muslim era. With its constantly renewed trees and flowers and the flowing and bubbling of its water, the Generalife evokes, even better than the Alhambra, the private life of the Naṣrid princes. And the architects of Granada have never surpassed this perfect alliance of gardens, water, landscape and architecture, which was their supreme aim, and sets the seal upon their art.

The Alhambra in modern times. — The Alhambra is the only palace of the Muslim Middle Ages to come down to us whole and well preserved. We owe this unique good fortune to the Christian conquerors, who were able to love the Alhambra and defend it against the incurable fragility of its buildings. The Catholic Monarchs, Ferdinand and Isabella, had the palaces they had conquered strengthened and restored. Their successors, the kings and emperors of the house of Habsburg, continued this pious work of preservation. The palace of Charles V was not built after the demolition of part of the Naṣrid residences, but beside them. It was not till the 18th century, under the Bourbon dynasty, that the Alhambra ceased to be looked after: it was partly abandoned to the poor and to the gipsies, who set up their homes within its walls.

In the 19th century the great task of restoration was begun: by clearing the ground, excavating and laying out new gardens, the total of Naṣrid remains has been increased and assured an admirable presentation.

Historic value of the Alhambra. — It is mainly the art of the 8th/14th century that is revealed by the Alhambra. In the following century the sovereigns of Granada were too poor to rebuild the palaces of their predecessors. Otherwise work of less value—such as the few alterations to the Tower of the Infantes then made—would have replaced the masterpieces of Yūsuf I and Muḥammad V. And so

Naṣrid art has left us the *chef d'œuvre* of its classical age, the greatest testimony of its architecture and art of decoration. And the Alhambra has naturally become nothing less than a place of pilgrimage for all who wish to know, and for all who love, the arts of Spanish Islam in their final flowering.

Bibliography: M. Gómez Moreno, *El arte árabe español hasta los Almorávides*, in *Ars Hispaniae*, iii (1951), 173-9, 254-65; L. Torres Balbás, *Arte Almohade, arte nazari, arte mudéjar, ibid.*, iv (1949), 83-195; G. Marçais, *L'architecture musulmane d'Occident*, Paris 1948; H. Terrasse, *Islam d'Espagne*, Paris 1958, 202-32; detailed bibliography on the Muslim monuments of Granada in K. A. C. Creswell, *A bibliography of the architecture, arts and crafts of Islam*, London 1961, 351-63; cf. particularly the many articles by L. Torres Balbás. (H. TERRASSE)

GHAṢḬ, usurpation, *i.e.*, "highhanded appropriation", is neither robbery as it is often translated, nor larceny (*sariḳa*), both of which pertain to the field of criminal law, but the illegal appropriation of something belonging to another or the unlawful use of the rights of another. *GhaṣḬ* is thus restricted to civil law, so that it is dealt with by the Islamic jurists in the *Kitāb al-Buyūʿ*. While contractual, legal possession by the non-owner (*e.g.*, tenants, depositaries) is regarded as trusteeship (*amāna*), illegal possession not based on a contract is regarded as *ghaṣḬ*. The Islamic jurists consider *ghaṣḬ* from the point of view of an obligation arising from a tort. Hence the question is primarily whether the *ghaṣḬ* has to return the object obtained by unlawful interference (*magḥṣūb*) to the deprived person (*magḥṣūb minhu*) or to pay compensation. If the return of the object is no longer possible on account of loss (*halāk*) or as a result of specification, commixtion and confusion, he has to repay the value. As the *ghaṣḬ* has illegally taken possession of another's property, a high degree of liability is incurred: in all cases of loss, even through *force majeure*, he is liable, *e.g.*, if a usurped child dies from lightning or snake-bite. In the case of *ghaṣḬ* of *res immobilis* ('*akār*) jurists disagree over the question of liability.

As far as the consequences, under the law of property, of specification and confusion are concerned, two schools exist in Islam, just as in Roman and Jewish law: the *Shāfiʿis*, like the Sabinians or the school of Shammai, direct their attention to the substance of the resulting article, the *Ḥanafis*, like the Proculians or the school of Hillel, to the work performed. The *Mālikis* represent a *media sententia*, which, however, diverges materially from the Code of Justinian, while the Jewish *media sententia* coincides with the Roman and certainly goes back to it.

Bibliography: The relevant extracts in Islamic law-books, in particular al-Kāsānī, *Baḍāʿiʿ* and Sarakḥṣī, *Mabṣūʿ*; Bergsträsser-Schacht, *Grundzüge des islam. Rechts*, 80-1; D. Santillana, *Istituzioni*, ii, 455-8; A. d'Emilia, *Il "Kitāb al-ḠaṣḬ" nella Mudawwanah di Sahnūn*, in *RSO*, xxviii (1953), 79-98; idem, in *Proceedings of the 22nd Congress of Orientalists, held in Istanbul 1951*, Leiden 1957, 137-46; R. Grasshof, *Über das GhaṣḬ*, in *Mittl. d. Ges. f. vergl. Rechts- und Staatswiss. zu Berlin*, Jhg. I, 1895; O. Spies, *Verarbeitung und Verbindung nach den Lehrmeinungen des islam. Rechts*, in *Zeitschr. f. vergl. Rechtswiss.*, xlv (1928), 41-128. (O. SPIES)

GHĀSHIYA, (A.), "the covering", particularly, a "covering for a saddle". Among the *Salḍjūks*, *Mamlūks* etc., the *ghāshīya* was one of the insignia

of royal rank and carried before the ruler in public processions (see C. H. Becker, *La Ghāshīya comme emblème de la royauté*, in *Centenario M. Amari*, ii, 148 ff.). *Ghāshīya* is also used metaphorically of a great misfortune that overwhelms someone; in this sense it is found in *Sūra LXXXVIII*, 1, for the day of the last judgement or for the fires of hell, and from this the *Sūra* has received the name *al-Ghāshīya*.

GHASĪL AL-MALĀʾIKA, nickname by which ḤANẒALA B. ABĪ ʿĀMIR (= ʿAbd ʿAmr) b. Ṣayfī al-Awsī, a Companion of the Prophet, is known. Son of a Christian monk counted among the "People of the Interval" [see FATRA], he embraced Islam and took part in the battle of Uḥud; he was about to kill Abū Sufyān [*q.v.*], when he was mortally wounded by one of the enemy (some think that he fell at the hand of Abū Sufyān who, by killing a ḤanẒala, would thus have avenged his own son ḤanẒala who had fallen at Badr). On hearing of his death, the Prophet exclaimed: "The angels will prepare his body for burial", and this earned him posthumously the name of *Ghasīl al-Malāʾika*. He was buried at Uḥud with the many other Muslims killed in this battle.

Bibliography: *Sīra*, ed. Saḳḳā, etc., ii, 75, 123; Ṭabarī, i, 1410, 1412; Ibn Ḳutayba, *Maʿarif*, 343; Muṣʿab al-Zubayrī, *Naṣab Ḳuraysh*, 123; Nawawī, *Tahḏīb*, 221-2; Harawī, *Ziyārāt*, 95; Aṣḳalānī, *Iṣṣāba*, no. 1863; Ibn al-Aṭhīr, *Usḍ*, s.v.; Caetani, *Annali*, s.a. 3; M. Hamidullah, *Le Prophète de l'Islam*, i, 121, 152, 510.

(CH. PELLAT)

GHASSĀN, a division of the great tribal group al-Azd who migrated from South Arabia, wandered in the Peninsula, and finally settled within the Roman *limes* ca. A.D. 490, having accepted Christianity and agreed to pay tribute.

After a short period of co-existence with *Salīḥ* [*q.v.*] as tributaries, ὑπόφοροι, they overpowered the latter group and superseded them as the new Arab allies, σύμμαχοι, of Byzantium in A.D. 502-3. Their relations with the Empire were regulated by a treaty, *foedus*, according to which they received annual subsidies, *annonae foederaticae*, and in return they contributed mounted contingents to the Byzantine army. Their leaders in the various provinces were technically called phylarchs, φύλαρχοι, and were generally endowed with the rank *clarissimus*, λαμπρότατος. The chief *Ghassānid* phylarch whose seat was *Djābiya* in the province of Arabia was accorded the highest honours and titles; he was *patricius*, *βιτρίκ* [*q.v.*], and *gloriosissimus*, ἐνδοξότατος, and was allowed to wear the crown of a client king. Although Romanized in many respects and passionately attached to Monophysitism, the *Ghassānids* remained Arabs at heart. Poets from the Peninsula, like *Nābigha* and *Ḥassān b. Ṭhābit* [*q.v.*], visited their courts and composed on them panegyrics which give intimate glimpses into their inner life and document their history for three decades.

As allies, σύμμαχοι, politically and militarily, the *Ghassānids* performed for Byzantium their most important function: (a) they supplied the Army of the Orient with an efficient, mobile contingent in the war against the Persians. Their most notable political and military contribution was during the reign of al-Ḥārith b. *Djabala* [*q.v.*], A.D. 529-69, and before disagreements with the Roman Emperors Justin II, Tiberius, and Maurice limited and frustrated their military efforts. *Ḥārith* participated regularly in the two Persian Wars of Justinian's reign (A.D. 527-65) and fought with distinction at Callinicum (A.D. 531) and in Belisarius' Assyrian



1 — Granada: Zirid wall



GHARNĀTA

PLATE XXV

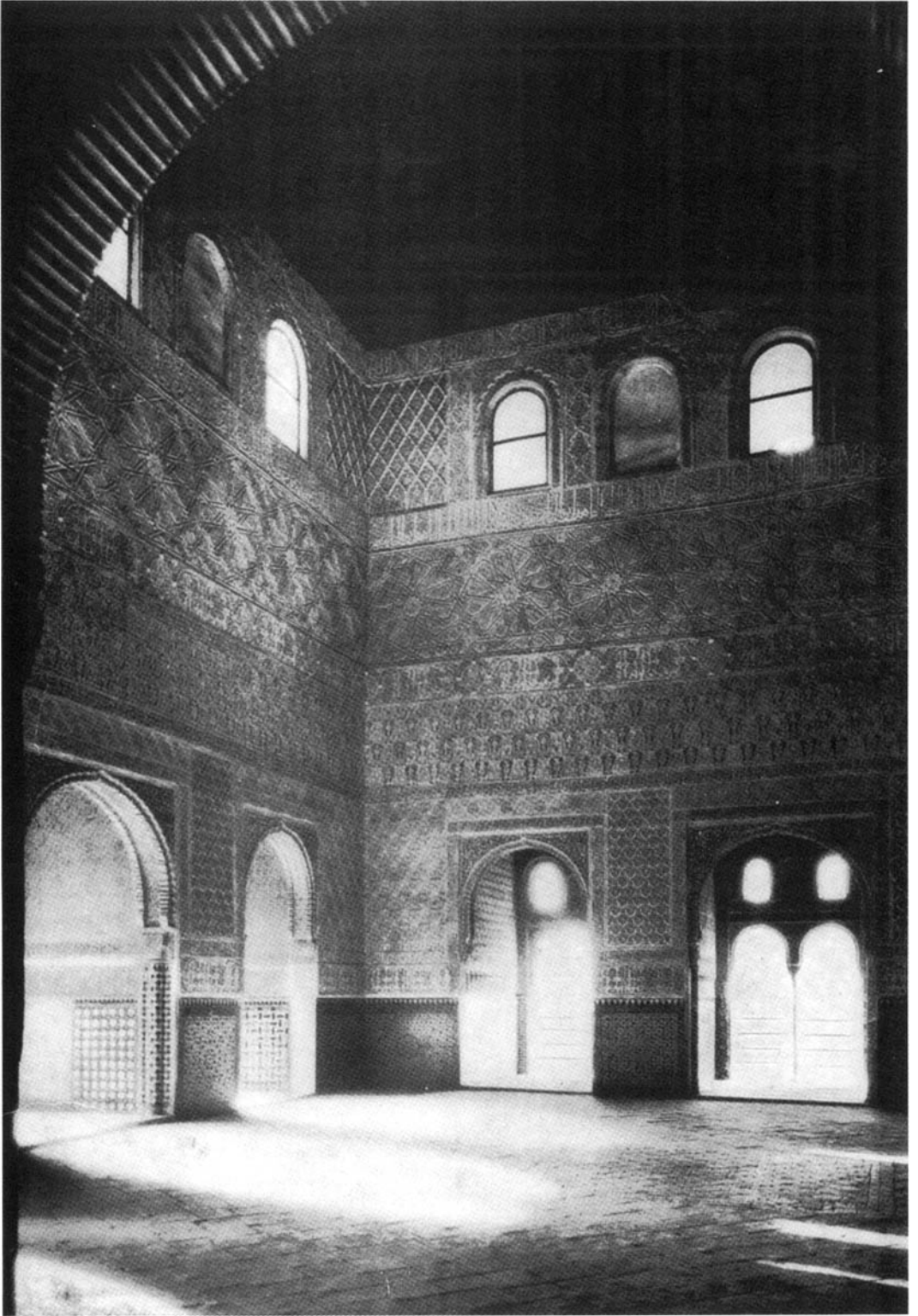
2 — Granada: the Alhambra. General view



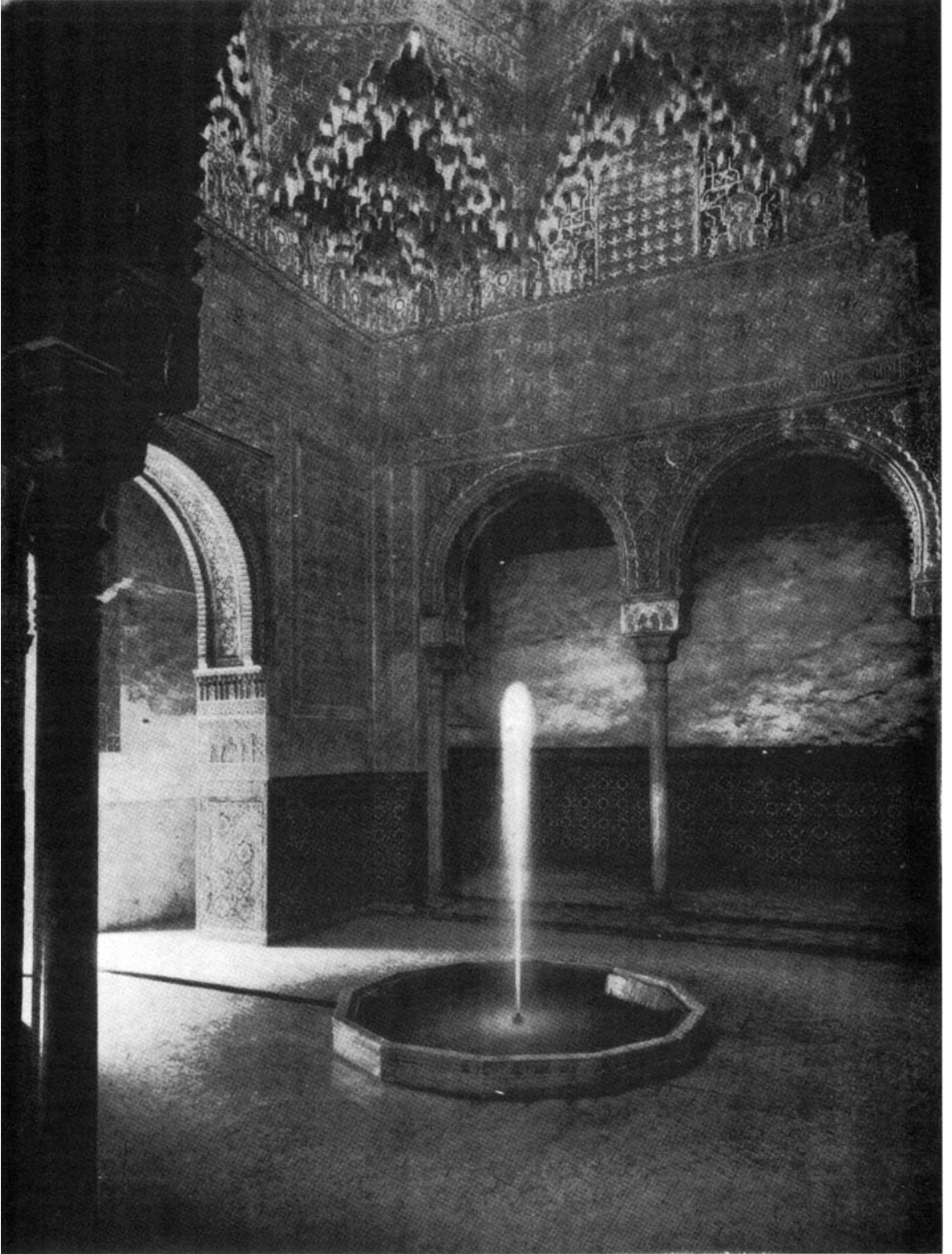
GHARNĀTĪ

PLATE XXVI

3 — Granada: the Alhambra. Patio of Comares



4 — Granada: the Alhambra. Hall of the Ambassadors



5 — Granada: the Alhambra. Hall of the Abencerages



6 — Granada: the Alhambra. The Partal



7 — Granada: the Generalife

Campaign (A.D. 541); (b) the war against the Lakhmids was successfully prosecuted. Ḥārīth triumphed signally over the Lakhmid Mundhīr at *Yawn Ḥālma* [q.v.] in A.D. 554 near Kinnasrīn, and his son Mundhīr triumphed over Kābūs, possibly at 'Ayn Ubāgh [q.v.], in A.D. 570, captured Ḥīra, and burnt it. Ghassānid military superiority over the Lakhmids solved for Byzantium its most serious Arab problem; (c) from their main base in Arabia and Palaestina Tertia, the Ghassānids kept the nomads in check and conducted military operations against the Jews of Ḥidjāz. The Arabian aspect of their function included, also, the protection of Byzantine commercial and political interests along the spice-route, and their importance in this sector is reflected by their participation in the diplomatic mission to Abrahā [q.v.], the Abyssinian ruler of *Arabia Felix*.

In the history of Syrian Monophysitism the Ghassānids were a determining factor. It was mainly through the efforts of their king Ḥārīth b. Djabala that the Monophysite Church in Syria was resuscitated after its disestablishment during the reign of the Chalcedonian Emperor Justin I, A.D. 518-27. Around A.D. 540, and with the help of the Empress Theodora, Ḥārīth secured the ordination of two Monophysite bishops, Theodorus and the famous Jacob Baradaeus, after whom the Syrian Monophysite Church was called Jacobite. The indefatigable efforts of these two bishops put the Monophysite Church in Syria on its feet again. The Ghassānid kings, Ḥārīth and his son Mundhīr, continued to protect the Monophysite Church not only against the hostility of the Chalcedonians but also against divisive movements from within: e.g., the Tritheistic heresy of Eugenius and Conon; the discord which broke out between Jacob Baradaeus and Paul the Black; and the patriarchal strife between the sees of Antioch and Alexandria. But they did not neglect the Arabian Peninsula. Their missionary activities, particularly in Naḍīrān, were important contributions towards the propagation of Christianity in those southern parts. Although their staunch support of the Monophysite movement ruffled their relations with the Orthodox Emperors and brought about the downfall of their king Mundhīr [q.v.], A.D. 569-82, and his son Nu'mān [q.v.], it was through Monophysitism that the history of these war lords underwent that spiritual refinement which made of it the maturest expression of a Christian Arab culture.

The Ghassānids made important contributions to the urbanization of Syria and to its architectural life in the sixth century: (a) they were credited with the building of a number of towns, e.g., *Djillik*, and of public works, e.g., the cisterns, *ṣahārīdī*, of Sergiopolis (Ruṣāfa); (b) genuinely pious, and living in an age which witnessed a great building activity, they erected churches and monasteries for the resurgent Monophysite Church, e.g., the *Ecclesia extra muros* (possibly a *praetorium*) at Sergiopolis; (c) anticipating later Umayyad practice they built, in and near the desert, palatial residences which were sometimes also military establishments, *maṣāmi*ᶜ. [In addition to the dated monument in Sergiopolis there are at least three more, arranged here in chronological order: (i) the tower of the monastery in Kaṣr al-Ḥayr al-Gharbi, of 559 A.D., by Ḥārīth b. Djabala (D. Schlumberger, *Les fouilles de Qasr el-Heir el-Gharbi*, in *Syria*, xx (1939), 366-72); (ii) a house in al-Hayāt (Hawrān) built by Flavios Seos in 578 (H. C. Butler, *Syria, Princeton Expedition, division II: Architecture*,

section A: Southern Syria, Leiden 1919, 362-3); (iii) the castle in Ḍumayr, built by al-Mundhīr (569-82) (described in Brünnow-Domaszeski, *Die Provincia Arabia*, Strassburg 1909, iii, 200; at that time the foundation inscription (Wetzstein, no. 173, Waddington, 2562c) was lost, but in the summer of 1963 I was able to rediscover it on the site, and the Syrian Service of Antiquities is going to exhibit it in the Damascus Museum).— note communicated by K. Brisch]. The prosperity of the province of Arabia in the sixth century, archaeologically attested, can to a great extent be made explicable by the activities of this energetic dynasty whose main base was Arabia, and who, consequently, animated the region and relieved it of its technically insignificant and provincial status.

Relations between Byzantium and the Ghassānids were not uniformly smooth. Their independent spirit, but more, their unflinching support of Monophysitism crossed the will of Orthodox Byzantium. Around A.D. 580, the Emperor Tiberius had Mundhīr arrested and brought to Constantinople, and in A.D. 582-3?, Maurice gave the same treatment to his son Nu'mān. This considerably weakened the Ghassānid Phylarchate. But it was the Persian invasion of A.D. 613-14 that dealt the crushing blow to the Ghassānids who, however, re-emerge, serving in the army of Heraclius and represented by the Djabala b. al-Ayham [q.v.] at the decisive battle of Yarmūk, A.D. 536.

The Muslim Conquest of Syria swept away the Ghassānids beyond recall. Some of them went over to Byzantium and settled in Anatolia; others adopted Islam and were assimilated in the new Arab Muslim community; the rest remained Christian and stayed on in Syria. To these, some of the Arab Christian families of the contemporary Near East trace their descent.

Bibliography: Greek Sources: Procopius, *History*, I, xvii, 45-8; xviii, 26, 35-7; II, i, 1-11; xix, 12-8, 26-46; *Anecdota*, ii, 23, 28; Malalas, *Chronographia* (Bonn), 434-5; 441-2; 445-7; 461-5; Menander Protector, in *Excerpta Historica*, ed. C. de Boor, Paris I, 180; Evagrius, *Ecclesiastical history*, ed. Bidez and Parmentier, 216, 223; Syriac Sources: John of Ephesus, *Historica Ecclesiastica*, in *Corpus Scriptorum Christianorum Orientalium*, no. 105 (versio), 90, 129-33; 135-6; 163-70; 212-7; 237, 238; Michael the Syrian, *Chronique*, French trans. by J.-B. Chabot, ii, 245-8, 285, 308-9, 323-5, 344, 345, 349-51, 364-71; Arabic sources: Nābigha, in *The Divans of the Six Ancient Arabic Poets*, ed. W. Ahlwardt, poems 1, 2, 11, 13, 18, 20, 21, 25, 27; Ḥassān b. Thābit, *Diwān*, ed. H. Hirschfeld, *GMS*, poems 13, 79, 86, 92, 125, 138, 155, 160; Ḥamza al-Iṣfahānī, *Ta'rikh*, ed. Gottwaldt, 114-22. Cf. also Th. Nöldeke, *Die Ghassānischen Fürsten aus dem Hause Gafna's*, in *Abh. Pr. Ak. W.*, 1887; R. Aigrain, *Arabie*, in *Dictionnaire d'histoire et de géographie ecclésiastiques*, iii, cols. 1200-19; J. Sauvaget, *Les Ghassānides et Sergiopolis*, in *Byzantion*, xiv (1939), 115-30; Irtan Kwar, *Procopius and Arethas*, in *BZ*, 1957; idem, *The Patriariate of Arethas*, in *BZ*, 1959. For Ghassānid residences, those certain and those under discussion, see further K. A. C. Cresswell, *EMA*, i; A. Musil, *Arabia Petraea*, Vienna 1907, i; idem, *Palmyrena*, New York 1928 (index); idem, *Northern Negd*, New York 1928 (index). (IRFAN SHAHĪD)

AL-GHASSĀNĪ, ABŪ 'ABD ALLĀH MUḤAMMAD

(Ḥammū) b. 'ABD AL-WAHHĀB, descendant of an Andalusian family which emigrated to Morocco towards the end of the Middle Ages, was secretary to Mawlāy Ismā'il (1082/1672-1139/1727), who entrusted him with various diplomatic missions: one to Spain (1101/1690-1102/1691) for the ransoming of Muslim captives and another to Algiers (1103/1692) as a member of the suite of Muḥammad al-Ṭayyib al-Fāsī. He wrote the story of his journey in Spain under the title *Rihlat al-wazīr fi iftikāh al-asīr* (ed. and Spanish tr. by A. Bustani, Larache 1940; partial French tr. by H. Sauvare, Paris 1884). In it he shows himself to be an acute observer and uses the chronicle entitled *Fath al-Andalus* as a source of his historical information. He gives only a few details of the way in which he accomplished the mission with which he was charged, namely to obtain 5,000 books and 500 captives in exchange for the Spanish garrison of Larache imprisoned by Mawlāy Ismā'il; if he should not obtain all the books the number of captives was to be increased to 1,000. The Spanish archives complete the information which he gives: he arrived at Madrid on 4 Rabī' I 1102/6 Dec. 1690 and after he had presented himself to Charles II the king ordered Cardinal Portocarrero to conduct the negotiations which terminated to the satisfaction of all before 27 Sha'bān 1102/27 May 1691, the date on which al-Ghassāni set out again for Morocco. The ransomed captives were assembled at Barcelona, Cartagena, and Alicante, whence they were sent to Cadiz and must have crossed to Morocco some time after March 1692.

Bibliography: Brockelmann, S II, 172; Lévi-Provençal, *Historiens des Chorfa*, 284-6; H. Pérès, *L'Espagne vue par les voyageurs musulmans de 1610 à 1930*, Paris 1937, 5-17; E. García Gómez, *Noticias sobre la cronica anonima titulada "Fath al-Andalus"*, in *AIEO Algiers*, xii (1954), 31-42; J. Vernet, *La embajada de al-Gassāni (1690-1691)*, in *Al-Andalus*, xviii (1953), 109-31.

(J. VERNET)

GHASSĀNIYYA, name given by later Sunnīs to the Murdji'i position associated with Abū Ḥanīfa. In Ash'arī (*Maḳālāt al-Islāmiyyin*, ed. Ritter, i, 138 f.), Abū Ḥanīfa appears as head of a section of the Murdji'a asserting that *imān* is the affirmation of God and the Prophet, however poorly these are understood; some of his followers, including Ghassān, differ from him in including reverence within *imān* and allowing that it may increase. Al-Baḡhdādī (*Al-farḳ bayn al-firaḳ*, ed. Muḥammad Badr, 191) cites this latter difference as proof that Ghassān did not follow Abū Ḥanīfa at all, and then ascribes the whole position to Ghassān under the name of Ghassāniyya, omitting Abū Ḥanīfa from the Murdji'a. Going still further, Shahrastānī (*Kitāb al-Mīlāl wa 'l-nihāl*, ed. Cureton, 263-5) transfers Ash'arī's quotations of Abū Ḥanīfa to Ghassān al-Kūfī himself. (M. G. S. HODGSON)

GHĀT, a *ḡsar* of the Sahara among the Touareg Ajjer on the frontier between the Fezzān (Libya) and the Algerian Sahara, in the neighbourhood of the 25th parallel and the 10th meridian. It stands at an altitude of 780 metres, 3 km. to the west of the Wādi Tanezouft, whose valley lies in a north-south direction between the bank of primary sandstone on the side of the Tadrart in the east and the similar plateaus of the Tassili of the Ajjer in the west. It owes its existence to the richness and shallowness of the phreatic underground water-level and to its situation on the route of the ancient trans-Sahara track which, coming from Kano, Zinder and Agadès,

leads towards southern Tunisia by way of Ghadamès, and to Tripoli either via Ghadamès or via the Fezzān, thus avoiding the mountains of the Tassili and the ergs of the Fezzān.

The region was inhabited in ancient times, as is proved by the numerous rock engravings and more than one necropolis such as those of al-Barkat and of Tin Alkoun, but it has never been proved that the *oppidum* of Rapsa mentioned by Pliny was situated there. Ghāt itself does not go back for longer than 700 years and is mentioned for the first time by Ibn Baṭṭūṭa in the 8th/14th century. Its prosperity depended upon the vicissitudes of trade across the Sahara, about which our only exact information comes from some 19th century travellers, in particular Muḥammad al-Otsman al-Hachaichi (al-Ḥashā'ishī); he remarks, at the end of the century, that if for the Touareg Ajjer "Ghāt is their Paris", most of the traders of Ghāt "which is the Marseilles of the Sahara" are people of Ghadamès and people from Tripoli; the Touareg hired their camels to the traders, but the essential part of the cross-Sahara traffic already went via the Fezzān. This trade disappeared little by little in the early years of the twentieth century.

For a long time Ghāt remained independent, governed by an hereditary *amḡhar* [q.v.] and an elected municipality, but nevertheless under the somewhat heavy protection of the Touaregs. In 1875, the Turks of Tripoli installed a garrison there and a *ḡ'immaḳām*, and remained its masters until 1914. Ghāt was occupied for the first time by the Italians, conquerors of Libya, from April to December, 1914, and a second time from February 1930 until January 1943. It was then taken by the French troops of southern Algeria at the same time as the expedition of General Leclerc made itself master of the Fezzān; it was annexed to the region of Djanet (Fort Charley). French forces left Ghāt after the Franco-Libyan treaty of 10th August, 1955, and Ghāt was attached once more to the Fezzān, a province of the United Kingdom of Libya.

Ghāt is a picturesque *ḡsar*, fortified in an irregular rectangle 700 by 500 metres in area, surrounded by a crenellated wall with five gates; part of it also are the suburbs of Tadrart and Tounin. Al-Fewet, 10 km. away to the west, and the fortified *ḡsar* of al-Barkat, 8 km. to the south, as well as some hamlets scattered within modest palm groves, are under its control. The whole area has more than 2,000 inhabitants. The Kel Ghāt fall into five groups: the Tel Talak and the Tel Makammazan who are the oldest, the Iadhenan, the Tel Inan Tamalgat and the Tel Khabsa; some Arabized families, Ghadamésians, Touaregs who have become sedentary (especially at Fewet and al-Barkat) and many negro share-croppers of Sudanese origin, called here *atāra*, complete the population. All speak Tamāhaḳḳ but many understand Arabic and even Hausa which is spoken by the negroes.

Ghāt is the centre for about 1,000 Imanan and Oraghen nomads and for some Imanghassaten families. Some springs and shallow wells (both the type worked by animal traction and those worked by balancing poles) make possible the irrigation of 21,000 palm trees, some fruit trees, winter cereals (corn and barley) and summer cereals (sorghum and Indian millet). The nomads raise dromedaries, goats and a few sheep. The artisan class (skins and wood-work) is declining rapidly. Trade to-day is reduced to modest exchanges between the nomads and the sedentary population and the importation of some

manufactured goods from the Fezzān. But if oil research to the north and the east comes to anything, it may perhaps change very rapidly the modest economy of Ghāt.

Bibliography: D. Denham, H. Clapperton and W. Oudrey, *Narratives of travels and discoveries in northern and central Africa*, London 1826; J. Richardson, *Travels in the great desert of Sahara*, London 1848; H. Barth, *Reisen und Entdeckungen in nord- und central Afrika*, Gotha 1858; J. Boudier, *Voyage à Ghat*, in *Bull. de la Soc. de géogr.*, Paris 1860; H. Duveyrier, *Les Touareg du Nord*, Paris 1864; M. el Otsman el-Hachaichi, *Voyage au pays des Senoussia à travers la Tripolitaine et les pays Touareg*, Paris, 2nd ed., 1912; E. de Agostini, *La conca di Gat*, in *Boll. geogr. del Gov. della Tripolitania*, Tripoli n° 5-6 (1933-34); Soc. geogr. italiana, *Fezzan e l'oasi di Gat*, Rome 1937; Nehlil, *Étude sur le dialecte de Ghat*, Paris 1909.

(J. DESPOIS)

GHATAFĀN, name of a group of Northern Arabian tribes, belonging to the *Qays* 'Aylān [*q.v.*] and represented in the genealogical system as the descendants of Ghatafān b. Sa'd b. *Qays* b. 'Aylān. Their lands lay between the *Hijāz* and the *Shammār* mountains in that part of the *Naǧd* which is drained by the *Wādī al-Rumma*. Here lived from West to East their principal tribes: the Banū *Ashdja*, the *Dhubyān* (with the sub-tribes *Fazāra*, *Murra*, and *Tha'labā*), the 'Abs, and—in the region al-*Qasim*—the *Anmār*. Of these tribes the Banū 'Abs (b. *Baghid* b. *Rayth* b. Ghatafān) rose to prominence c. 550 A.D., when their chief, *Zuhayr* b. *Djadhima*, gained power not only over all Ghatafān, but also over the *Hawāzin*, the other important group of the *Qays*-*Aylān*. After *Zuhayr* was slain by *Khālid* b. *Dja'far* of the Banū 'Amir b. *Ša'sa'a*, the power of the 'Abs declined. A quarrel between *Qays* b. *Zuhayr* b. *Djadhima* and *Hudhayfa* b. *Badr*, chief of the Banū *Fazāra* (b. *Dhubyān* b. *Baghid* b. *Rayth* b. Ghatafān), led to the so-called war of *Dāhis* between the 'Abs and *Dhubyān*; during it nearly all Ghatafān took up arms against the 'Abs and forced them to leave their pasture grounds. After many wanderings they found shelter with the Banū 'Amir b. *Ša'sa'a* and c. 580 A.D. both groups defeated in the battle of *Shi'b* *Djabala* [*q.v.*] the coalition of *Tamim*, *Dhubyān*, *Asad*, and other tribes (see the poem of *Khurāsha* b. 'Amr al-'Absi in *Mufaḍḍaliyyāt*, no. 121). Later on peace was restored between the 'Abs and *Dhubyān* through the good offices of two chiefs of the Banū *Murra* (b. 'Awf b. Sa'd b. *Dhubyān*) named al-*Hārith* b. 'Awf and *Harim* b. *Sinān*, both of whom were praised by *Zuhayr* b. *Abī Sulmā* [*q.v.*] in his *mu'allāqa*. After this reconciliation the 'Abs and *Dhubyān* stood together against the Banū 'Amir b. *Ša'sa'a* (see *Bakrī*, *Mu'djam* s.v. al-*Bathā'a*) and were often joined by the other Ghatafān tribes, e.g., in the battle of al-*Rakam* (see the poem of *Salama* b. *Khurshub* al-*Anmārī* in *Mufaḍḍaliyyāt*, ed. *Lyall*, no. 5). About the same time the Ghatafān concluded an alliance with their neighbours the *Ṭayyī*' and *Asad*. There were also fights between the Ghatafān and the *Hawāzin* and *Sulaym* till the rising power of *Islam* ended these clashes. The Ghatafān were, like almost all *Bedouins*, hostile towards *Muhammad* and his religion. At this time 'Uyayna b. *Hiṣn* al-*Fazārī*, of the famous "house" of *Badr*, was the leading chief amongst the Ghatafān, and the Meccans tried to win his support, whilst *Muhammad* was eager to forestall all hostile movements (e.g., in

the expedition of al-*Kudr* against *Sulaym* and Ghatafān). After the expulsion of the Banū 'l-*Naḍīr* from *Medina* to *Khaybar*, the Jews and Meccans made an alliance and gained the support of the Ghatafān and *Sulaym*. A contingent of the Banū *Fazāra* and perhaps of the Banū *Murra* under 'Uyayna took part in 5/627 in the siege of *Medina* (the so-called War of the Trench), but when this attempt had failed, the Banū *Ashdja*, who of all Ghatafān lived nearest to *Medina*, concluded a treaty with *Muhammad* (*Ibn Sa'd*, i/2, 48), and 'Uyayna thought it best to refrain from open opposition. He was in *Muhammad's* camp during the conquest of *Mecca* in 8/630, accompanied him during the subsequent campaign of *Hunayn*, and the Prophet honoured him at *Djī'rāna*, when the spoils were distributed, by a special gift of one hundred camels, to the chagrin of al-'*Abbās* b. *Mirdās* al-*Sulamī*, who got only four, though the *Sulaym* had taken an active part in the fighting. It was only in 9/631 that a deputation of the *Fazāra* and the *Murra*, led by *Khāridja* b. *Hiṣn* and al-*Hārith* b. 'Awf, went to *Medina* to announce their tribes' conversion. But in the revolt (*riḍā*) that broke out immediately after *Muhammad's* death, the Ghatafān and the Banū *Asad* took up arms. A band of them, led by *Khāridja* b. *Hiṣn*, attacked *Abū Bakr* in his camp near *Dhu* 'l-*Qaṣṣa* but was driven back. Then *Khālid* b. al-*Walid* defeated the Banū *Asad* under *Ṭulayḥa* and a corps of the *Fazāra* under 'Uyayna b. *Hiṣn* in the battle of *Buzākha* [*q.v.*] and broke the last resistance of *Khāridja* b. *Hiṣn* at *Ghamr* in *Fazāra* territory. In consequence of this defeat the *Fazāra* lost part of their grazing-ground. 'Uyayna b. *Hiṣn* was brought as captive to *Medina*, but pardoned by *Abū Bakr*. His daughter *Umm al-Banīn* became wife to 'Uthmān b. 'Affān (*Ṭabarī*, i, 3056-7).

In the wars of conquest the warriors of the Ghatafān joined the armies; some of them settled in the newly conquered countries. The Syrian army which was sent after *Mu'āwiyā's* death in 60/680 against *Medina* was led by *Muslim* b. 'Uqba of the Banū *Murra*. In *Kūfa* we find members belonging to the leading families of the Banū *Fazāra*, e.g., *Manzūr* b. *Zabbān*, father-in-law to *Ḥasan* b. 'Alī, *Muhammad* b. *Ṭalḥa* b. 'Ubayd *Allāh*, al-*Ḥadīdjādī*, 'Abd *Allāh* b. al-*Zubayr*, and *Mundhir* b. al-*Zubayr* (*Ibn Durayd*, *Genealogisch-etymologisches Handbuch*, 173 etc.). *Hind* bint *Asmā'* b. *Khāridja* b. *Hiṣn* was married to 'Ubayd *Allāh* b. *Ziyād*, then to *Bishr* b. *Marwān*, and later to al-*Ḥadīdjādī*.

In the contest between the Northern (*Muḍar*) and the Southern (*Kalb*) Arabs the Ghatafān naturally sympathized with the former. They fought at *Mardj Rāhiṭ* 65/684 under al-*Daḥḥāk* b. *Qays* al-*Fazārī* against the Banū *Kalb*. It seems that later on the *Fazāra* at *Kūfa* supported *Zufar* b. al-*Hārith* of the Banū *Kilāb* b. 'Amir and 'Umayr b. *Ḥubāb* al-*Sulamī* in their fight against *Ḥumayd* b. *Ḥurayth* al-*Kalbī* (see *Ibn al-Athīr*, iv, 259, 19). When *Ḥumayd* killed some of the *Fazāra* in their homeland in Arabia the latter took revenge in the battle of *Banāt Kayn* in the *Samāwa* c. 74/693 (see *Wellhausen*, *Das arabische Reich*, 128 f.). It was to the advantage of the *Fazāra* that *Wallāda* bint al-'*Abbās*, one of the wives of 'Abd al-*Malik* and mother of the caliphs al-*Walid* and *Sulaymān* (*Ṭabarī*, ii, 1174) was a descendant of *Zuhayr* b. *Rawāḥa* al-*Fazārī* (see the verses in *Abū Tammām*, *Ḥamāsa*, 672). When 'Umar b. *Hubayra* al-*Fazārī* [*q.v.*] was viceroy of the East in 102/721-105/725 all *Qays* were again in the ascen-

dency. After the downfall of the Umayyad Empire we hear little of the Ghatafān. The Fazāra, Ashdja', and Tha'aba are mentioned in connexion with the revolt of the Bedouin tribes in 230/844-5 which was put down by Bughā al-Kabir (Ṭabarī, iii, 1342 ff.). But the majority of the Ghatafān had left Arabia, and their lands were occupied by the Ṭayyī'. There were apparently no Ghatafān groups among the Northern (Kays) Arabs settled by order of Hishām b. 'Abd al-Malik in 107/725-6 in Egypt (see Haytham b. 'Adī *apud* Maqrīzī, *al-Bayān wa 'l-i'rāb*, 39 f., Wüstenfeld). Later on we find clans and families claiming descent from Ghatafān tribes in Egypt, Libya, the Maghrib and in Spain.

Amongst the poets of the Mu'allakāt there are two belonging to the Ghatafān: 'Antara b. Shaddād al-'Absī [q.v.] and al-Nābigha al-Dhubyānī [q.v.]. Lesser poets of the Ghatafān are 'Urwa b. al-Ward and al-Huṭay'a from the 'Abs; al-Hādīra and al-Shammākh from the Tha'aba b. Sa'd; Ibn Mayyāda (see *Aghānī*, iii, 261-340) from the Banū Murra b. 'Awf; and Ibn Dāra (see *Hamāsa*, ed. Freytag, 191 ff.) of the Banū 'Abd al-'Uzzū, commonly called Banu 'l-Muḥawwala because the Prophet changed their ancestor's name into 'Abd Allāh, and 'Uwayf al-Kawāfi (see *Aghānī*, xii, 105-118) from the Fazāra.

Very little is known of the pagan religion of the Ghatafān. They worshipped like other tribes an idol called al-Ukaysir [q.v.]. They also had a sanctuary of al-'Uzzā at Buss—misrepresented by Muslim writers as a rival institution to the Ka'ba at Mecca—which was destroyed in the first half of the 6th century by Zuhayr b. Djanāb al-Kalbī (see *Aghānī*, xxi, 94; xii, 126). Then there is Khālid b. Sinān al-'Absī, who according to a saying attributed to Muḥammad was "a prophet whom his people let perish" (Ibn Sa'd, xii, 42, 7; Ibn Ḥadjar, *Iṣāba*, Cairo 1328 A.H., i, 466 ff.).

The etymology of the name Ghatafān is unknown. Besides the well-known Ghatafān of the Kays-'Aylān there are also clans of the same name amongst the Djuhayna, Djudhām, and Iyād (Wüstenfeld, *Gen. Tabellen*, i, 19; 5, 18; A 12; see also Nöldeke, in *ZDMG*, xl, 180). Ghatafān b. Unayf al-Kalbī was a poet of the 1st/7th century (Ṭabarī, ii, 456, 799). One of the secretaries of Marwān b. al-Ḥakam had the kunya Abū Ghatafān (Ṭabarī, ii, 837; see also Ibn Ḥadjar, *Tahdhīb al-Tahdhīb*, xii, 199).

Bibliography: in the article; see also: The indices to Yāqūt, *Geogr. Wtb.*; Ibn Sa'd; Ṭabarī; the *Nakā'id* of Djarir and al-Farazdaq; *Mufaḍḍaliyyāt*; and *Aghānī*. See further v. Oppenheim, *Die Beduinen*, ed. W. Caskel, iii, 7-14; Wellhausen, *Skizzen und Vorarbeiten*, vi, 7 ff. (J. W. Fück)

AL-GHAWĀR, a tract of broken limestone hills, now (1963) an important oil field, in Eastern Arabia. Centred 30 kilometres southwest of the oasis town of al-Hufūf, al-Ghawār proper is an elevated area elongated along a north-south axis. Bounded on the north by the depression of Djaww Umm 'Unayk, the tract extends 50 kilometres south to Wādī al-Kuṣūr. It averages 20 kilometres in width. Al-Ghawār has only a few poor quality hand-dug wells, and Bedouins consider it a poor pasture area. The machine-drilled wells near the oil field camp of al-'Uḍayliyya now provide a reliable source of summer water for small groups of Āl Murra and al-Dawāsir tribesmen. Darb Mazāliḍī, formerly an important camel track between al-Ḥasā' and Central Najd, passes through al-Ghawār from northeast to southwest. The hill of al-'Uthmāniyya and the hill and

rock shelter of Ghār al-Shuyūkh, both well-known landmarks of the area, lie near this trail. The derivation of the name al-Ghawār is popularly explained as an alternative plural of *ghār* (common plural *ghārān*), "rock shelter, shallow cave", or as a plural of *ghawr*, "low ground, depression".

The central portion of Ghawār (Ghawar) Oil Field coincides with al-Ghawār proper. Extending north to Fazrān and south to Wādī al-Sahbā', the oil field has a total length of 256 kilometres. This, with an average width of 20 kilometres, gives it a greater surface area than any other oil field in the world. Discovered by the Arabian American Oil Company in 1948, Ghawār Field yielded an average of 715,200 barrels daily during 1962, nearly one-half of the Company's total production.

Bibliography: J. Lorimer, *Gazetteer of the Persian Gulf, 'Omān, and Central Arabia*, Calcutta 1908-15, ii, 581-2; Map: U.S. Geological Survey, *Geographic map of the Western Persian Gulf quadrangle, Kingdom of Saudi Arabia*, Miscellaneous geologic investigations, Map 1-208 B, 1:500,000, 1958. (J. MANDAVILLE)

GHAWĀZĪ [see GHĀZIYA].

AL-GHAWR, "depression", "plain encircled by higher ground", a geographical term denoting various regions in the Muslim countries.

1. The best known is the Ghawr in Palestine, which corresponds with the deep hollow, called *Aulōn* in the Septuagint, through which the Jordan flows, between Lake Tiberias and the Dead Sea, and which is merely a section of the central Syro-Palestinian rift-valley. At first, the Ghawr consists of a plain, overshadowed by the mountains of Samaria on the one side and Mount 'Adjilūn on the other, 105 km./65 miles long, and sloping down gradually from -208 m. /-680 ft. on the shores of Lake Tiberias to -394 m. /-1300 ft. by the Dead Sea; the width of the plain, though variable, does not exceed 12 km./8 miles in the northern part but reaches 20 km./12½ miles in the Jericho region. It then embraces the basin of the Dead Sea, the deepest point of which goes down to -793 m. /-2600 ft., while the width reaches 12 km./8 miles [see BAḤR LŪṬ]. Finally, it is continued by the Wādī al-'Araba, as far as the approaches to the gulf of 'Aqaba.

From the earliest times of the Muslim occupation, the Ghawr belonged, for administrative purposes, to two different provinces, the *qiyad* of al-Urdunn and that of Filastīn. The Arab geographers describe it as a very hot, unhealthy district with bad water, but possessing numerous streams and covered with pasturages and sub-tropical plantations (palm-trees, sugar-cane and indigo). Besides the capital Arīḥā (Jericho), they mention Ṭabariyya (Tiberias), Baysān, 'Ammatā and lastly Zughar to the south of the Dead Sea. As for the region called al-'Arabāt and belonging to the Ghawr in Palestine where, according to Ibn Ishāq (Ṭabarī, i, 2125; cf. 2107), 'Amr b. al-'Ās linked up with the forces from the east of the Jordan before the battle of al-'Aḍjnadayn, this no doubt corresponds with the steppe zone lying to the South of the Dead Sea.

In the Mamlūk period, the Ghawr was divided into several administrative districts, all forming part of the second or southern march of the province of Damascus. It was followed by the trade and post route between Damascus and Ghazza. At the beginning of the Mamlūk period, the couriers made the crossing of the Jordan near Baysān, at a place where the river could be forded in normal times or crossed by ferry-boat in times of

flood; in the middle of the 8th/14th century, the route was modified to spare couriers from having to climb too steep gradients; they made use of the bridge of al-Maǧǧāmī', further to the north, at the confluence of the Jordan and the Yarmūk.

Bibliography: F.-M. Abel, *Géographie de la Palestine*, i, Paris 1933, particularly 10, 80-1, 93-4, 423-9; Le Strange, *Palestine*, 30-2; A.-S. Marmardji, *Textes géographiques arabes sur la Palestine*, Paris 1951, 158-9; Ya'qūbī, *Buldān*, 326; Ibn Hawqal, iii, 114; Yāqūt, iii, 822; Dimashqī, ed. Mehren, 201; Gaudefroy-Demombynes, *La Syrie à l'époque des Mamelouks*, Paris 1923, particularly 64 ff.; J. Sauvaget, *La poste aux chevaux dans l'empire des Mamelouks*, Paris 1941, 73.

2. Another Ghawr is Ghawr Tihāmat al-Yaman or Ghawr Tihāma (al-Farazdaq, ed. Boucher, 20), called also, as a dual, Ghawrā Tihāma (al-Ṭabarī, ii, 219). The statements by the geographers regarding it are very vague, for it is sometimes identified with Tihāma and sometimes described as a separate district adjoining it. For example, according to Qudāma b. Ḍjāfar, it stretched from Naǧīd to the extreme borders of Tihāma; on the other hand, according to a passage in al-Bakrī, it lay between Tihāma (the district from Ḍhāt 'Irq to two days' journey beyond Mecca) and the Sarāt.

Bibliography: Ibn Khurraḍādhbih, 248; Hamdānī, 46, 48, 210, 233; Bakrī, *Geographisches Wörterbuch*, ed. Wüstenfeld, 7, 11, 36, 818; Yāqūt, iii, 821. (F. BUHL-[D. SOURDEL])

AL-GHAYB (A.). The two connotations of the root are *ghāba* 'an, to be absent, and *ghāba* fi, to be hidden. In current usage, *ghayb* (and especially *ghayba*) may signify "absence" (and *ghayba*, correlated with *shuhūd*, "presence", may be a technical term of Ṣūfism); but more frequently *ghayb* may indicate what is hidden, inaccessible to the senses and to reason—thus, at the same time absent from human knowledge and hidden in divine wisdom. It is to this second meaning that *al-ghayb* refers, as a technical term of the religious vocabulary. It may then be rendered by "the mystery". Such is its meaning, with rare exceptions, in the Qur'ān. Its use there is frequent.

"*Al-ghayb* belongs only to God" (*Kur'ān*, X, 20); "He has the keys of *al-ghayb* which are known only to Him" (VI, 59), etc. Reference is here made to the Divine mystery, of itself inaccessible to man. Hence the translation adopted (by R. Blachère) of 'Inconnaissable', "Unknowable". The idea which reappears most often is the inaccessibility of *al-ghayb*, which remains totally hidden. "God knows the Unknowable and enlightens no-one about it" (LXXII, 26), "He does not raise you up to the Unknowable" (III, 174).

The *ghayb* nevertheless is an object of faith (II, 3), just as is the Word revealed to the Prophet (II, 4). Man ought therefore to cling to the unknowable mystery "from where God is" (*ladunī*), and God, if He wishes, will reveal it in part to him. "This is part of the story (*anbā'*) of the Unknowable which We reveal to you" (III, 44; cf. II, 49; XII, 702). It is thus, as Gaudefroy-Demombynes emphasizes, that the *ghayb* of the Qur'ān is "sometimes the Revelation, sometimes the Unknowable, sometimes both together" (*Les sens du substantif Ghayb dans le Coran*, in *Mélanges Louis Massignon*, ii, Damascus 1957, 250). In fact, the common denominator is still the notion of (divine) Mystery, sometimes unrevealed, sometimes revealed in fragments—to the extent that this revelation is necessary to lead man along the straight path (*hidāya*). The Qur'ān does not com-

municate all the *ghayb* to man, but the whole Qur'ān is a (partial) communication of the *ghayb*. It is in this sense that Fakhr al-Dīn al-Rāzī was to entitle his great commentary "The keys of the Mystery", *Mafātiḥ al-ghayb*.

This partial revelation of the *ghayb* is explained by L. Massignon (*Passion d'al-Hallādī*, Paris 1922, 500) as a participation which God vouchsafes to the prophets in His "essential mystery" (*al-sirr al-ahādī*, as al-Ḍjurdjānī says in *Ta'rifat*, Leipzig 1845, 169). In the commentaries on the Qur'ān and in religious literature, *al-ghayb* is in fact applied at times to the absolute mystery of God Himself, but more often it is the invisible world taken as a whole. The distinction frequently appears between 'ālam *al-ghayb* and 'ālam *al-shahāda*, the world of the invisible mystery, created and uncreated, and the perceptible world, also called 'ālam *al-mulk*. These refinements of meaning are found in the *tafsir* commentaries on *Kur'ān*, II, 3. Al-Bayḍāwī there explains the *ghayb* in which belief is required as "that which is not perceived by the senses or which is not immediately understood by the reason". But al-Ṭabarī, on the other hand, there defines the *ghayb* which is an object of faith as being the Will of God—thus an "attribute of the Essence".

However, this resort to the Divine Will seems to relate the idea of *ghayb* to the Decree of God, rather more than to the notion of "essential Mystery". In his profession of faith, the Ḥanbalī Ibn Baṭṭa lays down: "One must throw oneself (*taslīm*) upon the Divine Omnipotence (*kuḍra*) and have faith in the Divine Mystery (*ghayb*), for the individual reason is unable to raise itself to the understanding (*ma'rifa*) of this mystery" (cf. the translation of H. Laoust, *La profession de foi d'Ibn Baṭṭa*, Damascus 1958, 105). This "Divine Mystery" is thus simultaneously the "mystery of things" and the destiny of men (and of each man). It is reserved to God, who reveals it to his prophets to the extent that He wills.

Other usages of the expression *al-ghayb*: — (a) in Shī'ī theology, the *imām* has, of himself, knowledge of the *ghayb*; a view attacked by the Ḥanbalī al-Barbahārī and others. *Mafātiḥ al-ghayb* is the title of a work of the Shī'ī Shīrāzī (Mullā Ṣadrā). — (b) Ibn Baṭṭa compares astrology with "the pretension to know the *ghayb*" and condemns both severely (cf. H. Laoust, *op. cit.*, 155). Under the same title of *Mafātiḥ al-ghayb* (Cairo 1327) the Egyptian Ahmad al-Zarḳāwī treats of magic and divination. — (c) Ibn 'Arabī uses the same title again, but this time to designate Ṣūfī *ma'rifa*. In fact *taṣawwuf* frequently interprets the *ghayb* as the threefold world of *ḍjabarūt*, *malakūt* and *lāhūt* [cf. 'ĀLAM], but also as the hidden essence of all that is, whether visible or invisible. It is then the *ghayb al-huwiyya* ("mystery of selfhood") or absolute *ghayb* (*mullak*) (cf. al-Ḍjurdjānī, *Ta'rifat*, 169-70). — The hierarchy of the *abdāl*, the "saints apotropaïques" (Massignon), crowned by the *Kuṭb* ("Pole"), is called "the men of the Mystery" (*ridjāl al-ghayb*, Lane, *Arabian Nights*, xxx, n. 17). — And according to C. Wells (*Mehemet the Kurd . . .*, 129), *ibn al-ghayb* describes a child begotten without a father and endowed with mysterious intellectual faculties.

Al-ghayb, the Mystery, therefore, may be understood in three possible meanings. — 1) Normal religious sense: the mystery of the Divine Decree, unknowable in itself, partially revealed in the Qur'ān. — 2) The invisible world which magic, occultism and astrology try to penetrate (but the man who persists in crossing its boundaries by his own powers is committing a sin). — 3) In Ṣūfism,

al-ghayb means, according to context, the reality of the world beyond the senses and beyond discursive reason which gnosis (*ma'rifa*) experiences,—the hierarchy of the invisible worlds,—the beings of these worlds,—and even the world of the Divine Essence. (The penetration of the *ghayb* through a pleasurable intellectual experience was to become extremely suspect to the adversaries of *tasawwuf*).—Finally, we should note that in *Shi'ism*, the *ghayb* known to the *imām* recalls the latter's actual condition when he has become *ghā'ib* and his state of *ghayba*, absence, or better, "occultation".

Bibliography: Further to references given in the text: *Dict. of tech. terms*, 1033 f. (s.v. 'ālam), 1090, 1539 f. (s.v. *huwiyya*): Max Horten, *Theologie des Islam*, 219 f.

(D. B. MACDONALD-[L. GARDET])

GHAYBA (*maṣdar* of *ghāba*) means "absence", often "absence of mind". The latter sense was developed by the *Sūfis* as the obverse of *hadra* [q.v.], absence from the creation and presence with God. The word is also used for the condition of anyone who has been withdrawn by God from the eyes of men and whose life during that period (called his *ghayba*) may have been miraculously prolonged. It is so used of al-Khaḍīr [q.v.]. A number of *Shi'ī* groups have recognized the *ghayba*, in the latter sense, of one or another *imām*, with the implication that no further *imām* was to succeed him and he was to return at a foreordained time as *Mahdī* [q.v.]. The first instance of this was that of Muḥammad b. al-Ḥanafiyya.

Among the *Ithnā'asharī* *Imāms*, the *Ghayba* became a major historical period, lasting from the disappearance of the twelfth *imām* until his reappearance in eschatological times. It was divided into two parts. In the "lesser *Ghayba*", from 260/874 to about 329/941, the Hidden *Imām* was represented among his followers by *safirs* [q.v.], held to be in touch with him and exercising his authority. They maintained the organization, in its legal and financial functions, which had grown up around the later *imāms* (cf. Javad Ali, *Die beiden ersten Safire des zwölften Imāms*, in *Isl.*, xxv (1939), 197-227). The fourth of these did not pass on his authority to a successor; on his death, therefore, began what is called the "greater *Ghayba*" when the *Imām* is represented only indirectly or through occasional miraculous interventions. Though kept generally invisible, the *Imām* still lives on earth, has from time to time been seen by some and been in written correspondence with others (for instance, he receives letters placed on holy tombs), and maintains a control over the fortunes of his people. At the time of pilgrimage he is at Mecca, unrecognized, scrutinizing the hearts of the believers. The earlier organization of the sect has been replaced by the presence of independently learned *muḍjtahids* in the various *Shi'ī* centres, recognized by the community as qualified to interpret the *Imām's* will. The *Ghayba* has legal effects on account of the absence of the *imām*, whose active presence in the community is regarded as necessary for validating certain community actions. Hence some have regarded *djihād* as in abeyance during the *Ghayba*, as well as the full celebration of the *salāt al-djūm'a*. It has not been excluded from the thought of many *Imāms* that another direct representative of the *Imām* should appear under the title *Bāb*, an equivalent of *safir*; but none of the claimants to this office has been generally recognized. (On the *Imāmi Ghayba* see I. Goldziher, *Vorlesungen*, 232 ff., 269 f.; idem, *Abhandlungen zur*

arabischen Philologie, ii, p. lxxii ff.; Ibn Bābūya al-Ḳummī, *Kamāl al-dīn wa-tamām al-ni'ma fī ihbāt al-ghayba*, ed. Ernst Möller *Beiträge zur Mahdlehre des Islam*, I, Heidelberg 1901).

The corresponding periods of absence of an *imām* among the *Ismā'īlī* groups are differently interpreted, and called *satr* [q.v.]. But among the *Durūz* [q.v.], the concept and term were revived to refer to the period of absence of al-Ḥākim and Ḥamza.

(D. B. MACDONALD-[M. G. S. HODGSON])

GHAYLĀN B. **MUSLIM**, ABŪ MARWĀN AL-DIMASHQĪ AL-ḲIBṬĪ, is chiefly known as one of the first advocates of free will [see *ḲADARIYYA*], at the same time as Ma'bad al-Diuhānī [q.v.]. The son of a freed slave of 'Uthmān b. 'Affān, he appears, like Ma'bad, to have been the disciple of a Christian from 'Irāk, but he lived in Damascus where he held the position of secretary in the chancellery. Al-Diāhiḡ (*Bayān*, iii, 29) mentions him on the same footing as Ibn al-Muḳaffa', Sahl b. Hārūn and 'Abd al-Ḥamīd, and even one so strictly orthodox as al-'Aṣkalānī acknowledged his professional ability (*Lisān al-Mizān*, iv, 424), while Ibn al-Nadīm (*Fihrist*, 171) estimated his *rasā'il* to amount to about 2,000 leaves; they were probably not all of an administrative and diplomatic character, to judge by al-Khayyāṭ (*Intiṣār*, ed. and trans. Nader, Ar. text 93, trans. 115) who when answering the accusations of Ibn al-Rāwandī [q.v.] appealed to their content and stated that they were very widely known; he added that Ghaylān believed in the five Mu'tazilī principles, but the heresiographers rank him solely among the Ḳadarīs. According to al-Shahrestānī (margin of Ibn Ḥazm, i, 194), who names him as one of the Murdji'ī Ḳadarīs, his principal doctrine concerned the primary, innate knowledge (*ma'rifa*) which allows it to be known that the world has an Artificer created by Himself; the *imān* is only the secondary, acquired knowledge.

The activities of Ghaylān, who apparently embraced the cause of al-Hārith b. Suraydj al-Kadhḡhāb [see *ḌIAHM* B. *ṢAFWĀN*], earned him the imprecations of 'Umar b. 'Abd al-'Azīz, but it was only *Hishām* b. 'Abd al-Malik (105-25/724-43) who gave orders that his hands and feet should be cut off and who had him crucified, after al-Awzā'ī (born about 87/706, d. 157/774 [q.v.]) had subjected him to interrogation and given a verdict in favour of his execution.

Bibliography: *Diāhiḡ*, *Bayān* and *Ḥayawān*, index; Ibn Ḳutayba, *Ma'ārif*, 484, 625; idem, *'Uyūn*, index; Ibn al-Nadīm, *Fihrist*, 171; *Ash'arī*, *Maḡalāt*², ed. Ritter, Wiesbaden 1963, index; *Baghdādī*, *Fark*, ed. Badr, 190, 193, Eng. trans. A. S. Halkin, 1, 6-7; *Dhahabī*, *Mizān al-'itidāl*; *'Aṣkalānī*, *Lisān al-Mizān*, iv, 424; Ibn Baṭṭa, ed. and trans. H. Laoust, 169; A. N. Nader, *Mu'tazila*, 6; A. S. Tritton, *Muslim theology*, London 1947, index; Montgomery Watt, *Free will and predestination*, London 1948.

(CH. PELLAT)

GHAYLĀN B. 'UKBA [see *DHU* 'L-RUMMA].

GHAYN, 19th letter of the Arabic alphabet, here transcribed *gh*; numerical value: 1000.

Definition: a voiced postvelar fricative; according to the Arab grammatical tradition: *riḡḡwa maḡjihūra musta'liya*. As regards the *makh-rāḡī*: *min adnā 'l-halk* (from the part of the throat nearest to the mouth). The Arabs thus made *ghayn* (and *khā'*) guttural. They contrasted them with 'ayn and *hā'*, *min awsaṭ al-halk*; and with *hā'* and *hamza*, *min aḡṣā 'l-halk* (al-Zamakhsharī, *Muf.*² § 732). The velaric articulation of *ghayn* is well described by

R. Růžicka as "between the soft palate (velum) and the back of the tongue" (*Existence du gh*, 182). The soft palate is divided into two areas: upper (prevelar) and lower (postvelar). The articulation of *ghayn* takes place in the latter area, hence the adjective employed in the definition. To the extent that a channel is formed on the back of the tongue permitting the uvula to vibrate, *ghayn* approximates to uvular *r*.

In a few cases the passage from *gh* to *kh* is quoted (J. Cantineau, *Cours*, 94), see Ibn al-Sikkīt (*al-Kalab wa 'l-ibdāl*, 32). But particularly interesting is the passage from 'ayn to *ghayn*, which has been illustrated with numerous examples by R. Růžicka, notably in *L'alternance de ʿ — ħ en arabe* (*JA*, ccxxi (1932), 67-115). Since his article in *ZA*, xxi (1907), 293-340, he has sustained and defended the theory of the secondary origin of *ghayn* in Semitic, by the passage of 'ayn into *ghayn* in Arabic and only in Arabic (references to these writings: *Ar. Or.*, xix (1951), 100, n. 4).

One of his last articles summarizes his ideas and his activity in this controversy: *La question de l'existence du gh dans les langues sémitiques en général et dans la langue ougaritique en particulier*, in *Ar. Or.*, xxii (1954), 176-237 (quoted as *Existence du gh*). K. Petráček, his pupil, who is loyal to his ideas (*Ar. Or.*, xxi (1953), 240-62 and xxiii (1955), 475-8), acknowledges (*ibid.*, xxi, 243, n. 16) that only H. Torczyner has accepted the theory. During the lifetime of its author, and to his great chagrin, it seems to have encountered only indifference or neutrality in the world of orientologists. S. Moscati, in his recent *Lezioni di linguistica semitica* (Rome 1960), includes *ghayn* among the phonemes of common Semitic (41-3), as had W. Leslau in the *Manual of phonetics* (ed. L. Kaiser, Amsterdam 1957), 327. The existence of doublets is not sufficient to prove the secondary character of the Arabic *ghayn* (according to the judgment of J. Cantineau, *Cours*, 94). Further, R. Růžicka appears to have underrated the data of South Arabian epigraphy and to have misinterpreted those of Ugaritic (cf. S. Moscati, *loc. cit.* and *Rend. Lin.*, series VIII, xv/3-4 (1960), 87; compare also the account of C. H. Gordon, *Ugaritic manual*, Rome 1955, i, ch. 5, 8). We would ourselves also retain *ghayn* among the articulations of common Semitic. The most recent documents to be discovered (see *GLECS, Comptes rendus*, viii, 73; C. Viroilleaud, *Palais d'Ugarit*, ii, 201, *Mission Ras Shamra*, vii, 1957), pending a fuller report, do not contradict this view.

But the dispute has at least brought to light a certain instability in the Arabic 'ayn (which can pass into *ghayn*), at least among certain tribes; (we must also eliminate false doublets arising from simple graphic errors in the manuscript tradition). An analogous case seems to be reproduced in present day dialects, where *ghayn* is seen to have passed into *kāf*: dialects of North Arabian nomads: Rōgga, the Mawālī; the majority of the dialects of the Algerian Sahara, an immense region which seems to cover also the South Moroccan and Mauritanian Sahara (see J. Cantineau, *Cours*, 95).

In Classical Arabic *ghayn* undergoes few conditioned changes (*ibid.*, 94). For the phonological oppositions of the phoneme *gh* see J. Cantineau, *Esquisse*, in *BSL* (no. 126), 105, 22°; for its incompatibilities see *ibid.*, 135.

For a general discussion of the phonetics of Arabic as seen by the classical grammarians, see ḤURŪF AL-

HIDJĀ'; for modern studies, see LINGUISTICS and PHONETICS.

Bibliography: in the text and under ḤURŪF AL-HIDJĀ'.

(H. FLEISCH)

GHAYR MAHDĪ [see MUHAMMAD AL-DJAWNFŪRĪ].

GHAYṬA, GHĀṬITA or GHĪṬA. A reed-pipe of cylindrical bore or an oboe of conical bore, popular in Muslim Spain and North Africa. The word is not Arabic, but originated in the low Latin *wactare* and the French *guetter*, whence the old English term *wayte*—the modern *wait*—who sounded the hours at night on an instrument thus named. Delphin and Guin say that the *ghayṭa* was introduced by the Turks, but it is mentioned by Ibn Baṭṭūta (d. 779/1377) who likens the instrument to the Mesopotamian *surnāy*. It was blown by means of a single or double reed (*kaṣba*) placed in the inflation end of the instrument. It is practically identical with the Eastern *zamar* or *mizmār*. Like the mediaeval shawmer of Europe, the player takes the entire inflation reed (*kaṣba*) into his mouth as far as a disc called 'arrād, which means that the player's lips have no more control over the tone of the instrument than have those of a bagpiper. The 'bell' of the instrument is widely conical as that term implies, and is perforated with tiny holes. The tube of the *ghayṭa* is perforated with seven finger holes on its breast with one on its back for the thumb. Nowadays these holes on the breast—from the top to the bottom—bear Iranian names, viz., *yaka sā'ida*, *shashka*, *bandjka*, *djahārka*, *sika*, *dūka*, and *yaka*, the thumb-hole at the back being *haftakā*. Persian musical terminology is current even in conservative Morocco, and the instrument is delineated in Höst, *Nachrichten von Marokos und Fes*, 1787. The *ghayṭa* is chiefly an out-door instrument and is usually accompanied by a drum (*ṭabl*) played with two sticks, and a larger drum termed *ṭambar*, i.e., the French *tambour*, which is struck with an animal bone. In southern Tunisia it retains the old Arabic name of *zammāra*, which in Egypt is reserved for a double reed-pipe because — perhaps — the term signifies 'shackled'. Strangely enough Ibn Khaldūn calls the instrument *zallāma*, which A. Cour considered to be a metathesis of *zammāra*. On the other hand there was a certain musician named Zunām mentioned in the 18th *maḥāma* of al-Ḥarīrī who is claimed to have been the inventor of a *nāy zunāmī* or *nāy zulāmī*, and he was at the court of Ḥārūn (d. 193/809) and onwards. Al-Shakundī (d. 628/1231) of Seville calls it *zulāmī*. In some places of North Africa, where Turkish influence once prevailed, the instrument is known as the *zurna*; the term *zakra* is also used in Tunisia. In modern Spain the *gaita Gallega* is still favoured in Galicia, and since that land was held by the Muslims for a mere five years, it is likely that the name of this instrument is not of Arabic origin; nevertheless the initial *ghayn* in the arabicized word has bred the crossed Spanish forms *gaita*, *raita* and *raica*. The Turkish form is *ghaydā* (modern Turkish *gayda*) and this term is used in a part of the Slavonic field for a kind of bagpipe.

Bibliography: G. Höst, *Nachrichten von Marokos und Fes*, Copenhagen 1787; T. Shaw, *Voyages dans la Régence d'Alger* (trans. by MacCarthy, Algiers 1830, 89 ff.); F. Salvador Daniel, *La musique arabe*, Paris 1863, Algiers 1879 (trans. by Farmer as *Arab music and musical instruments*, London 1915, 117, 224, 243-4); Delphin and Guin, *Notes sur la poésie et la musique arabes*, Paris 1886, 47-9; W. Marçais, *Textes arabes de Tanger*, Paris 1911, 152 fn. 3, 407; A. Bel, *La Djāzzya*, Paris 1903,

93 ff.; J. E. Budgett Meakin, *The Moors*, London 1901, 202-3; Bū 'Alī, *K. Kashf al-Kinā'*, Algiers 1904, 98-104; Farmer, *History of Arabian music*, London 1929, 131; idem, *Oriental studies: mainly musical*, London 1953, 6; idem, *EI*, s.v. MIZMĀR; M. Snoussi, in *REI*, xxix/x (1961), 143-57.

(HENRY G. FARMER)

GHAZAL, "song, elegy of love", often also "the erotic-elegiac genre". The term is Arabic, but passed into Persian, Turkish and Urdu and acquired a special sense in these languages.

The semantic development of the word from the root *gh z l*, "to spin", "spinning", is not in doubt, but presupposes intermediary meanings for which we have no evidence; the *ghazal* was not in fact a song of women spinning, like that of which Tibullus speaks (ed. Rat, Paris 1931, Book II, no. 1, line 60), but a man's song addressed to a girl; contamination by the noun *ghazāl* "gazelle", from the images and comparisons associated with it, is not perhaps to be excluded (cf. "to make sheep's eyes"). Whatever the reason, the idea evoked by the term *ghazal*, like the English "gallantry" and particularly the noun "gallant", now fallen into disuse, became elaborated in a realm of ideas where there mingle the notions of flirtation, compliments made to a lady, complaints at her coldness or inaccessibility and the description of effeminate languishing attitudes on the part of the lover (cf. the noun-adjective *ghazil*, "affected, mincing, without vigour"; on the ambiguity of the idea, see *Ḳudāma*, 42, to be compared with the definition in *LA*, xiv, 4, line 20, where the stress is on the idea of "amorous addresses"). The word *ghazal*, as early as in a line of al-Akḥṭal (ed. Ṣalḥānī, 142), is associated with *lahw* "pleasure"; in a contemporary poet, Surāka (ed. Ḥusayn, in *JRAS*, 1936, no. 20, verse 9), the term appears in the phrase *yalhū ilā ghazal al-shabāb* "he seeks his pleasure in the *ghazal* of youth". The meaning of love-song inspired by youthfulness is clear in a verse attributed to Waḍḍāh [q.v.], where the composition of *ghazals* and the fear of death are contrasted. By the 3rd/9th century, *ghazal* had finally acquired the general sense given above (see *al-Washshā'*, 54 bottom, Ibn Ḳutayba, *Poesis*, 525); the comparative *aghzalū* is as much applied to a verse as to a poet and thus represents the general idea of preeminence in this genre (see *Aghānī*³, i, 114, line 5, and Ibn Rashīk, ii, 115). The noun-adjective *ghazil* means the "elegiac poet" as early as the 3rd/9th century (thus *Aghānī*³, viii, 352 and *Aghānī*³, xx, 149 onwards). The 5th form of the verb, *taghazzala*, before it meant "to compose love-songs", would seem to have had the meaning "to express a sorrow of love" (see the passage in Ibn Rashīk, ii, 118); for his period, *Ḳudāma* established a distinction between *ghazal* and *taghazzul* (see *Ḳudāma*, 42, where the basis of the *ghazal* is further distinguished from that of the *nasīb*).

To the same realm of ideas as *ghazal* there belong the verbal noun and the verb *tashīb* and *shabbaba*, whose etymology, curiously enough, was not discovered by certain Arab critics (see *Ḳudāma*, in Ibn Rashīk, ii, 121); the term is quite certainly derived from *shabāb*, "youthfulness, youth"; it is frequently used as a simple synonym for *ghazal* and *nasīb* (*LA*, i, 463, line 21). According to Ibn Durayd (in Ibn Rashīk, ii, 122 bottom), the term *nasīb* would be more commonly used; the origin of this remains obscure; perhaps it originally described a type of dedicatory verse addressed to a lady; but the possibility must not be excluded of a relationship,

by loss of emphasis, with the word *naṣb*, "a kind of camelman's lament similar to the *ḥidā'*" (see al-Djāhīz, *Tarbi'*, index; *Aghānī*³, ix, 133 and also vi, 63, where it is a matter of a singer bearing the tribal name of al-Nasīb). The word *nasīb*, in ancient times, designates the elegiac genre, in a list in which there also figure the poem of praise, the satire and the *fakhr* (thus in Ibn Rashīk, i, 100 and especially Ibn Sallām in *Aghānī*³, viii, 6, line 4; cf. *ibid.*, 97, line 12); sometimes this genre appears in a five-fold list (see Ibn Rashīk, *loc. cit.*, bottom of page). In certain passages, the verb *nasaba* constructed with *bi*-clearly means "to sing of the beauty of a lady and the agitation she inspires" (thus in *Aghānī*³, vi, 219, viii, 99, 123). It is well known that in its common meaning *nasīb* designates the amatory elegiac prologue at the beginning of a *ḥaṣīda*. *Ḳudāma*, 42, attempted very artificially to establish a distinction between the thematic elements of the *ghazal* and those of the *nasīb*.

i. — THE *Ghazal* IN ARABIC POETRY

1. The amatory elegy in Arabic poetry can be made the subject of historical and critical study only from the last quarter of the 6th century A.D. onwards. Of course, we have no text originating in this era, but those which have come down to us under the names of poets belonging to this period, such as Imru' al-Ḳays, Ṭarafa and a number of others, are very instructive. At that time the *ghazal* was handled according to a tradition which is clearly ancient and honoured. According to all the evidence, this genre was one of those most current in "spontaneous poetry", that is, in the camelman's chant (or *ḥidā'*); at this level it must have been improvised and for this reason no example of it has come down to us. Under what influences, where, and when did there appear and become established the custom of prefacing the *ḥaṣīda* with an amatory elegiac prelude, known from the 1st/7th century onwards as the *nasīb*? We can only guess at the answers to these questions. Since the *ḥaṣīda* was both originally and essentially not a framework but a lyrical movement consisting of a sequence in the key of *fakhr* or a Dionysiac expression of the ego, it is possible that the *nasīb* owed its place to the very importance of the carnal and psychic impulses which it evoked; in fact there also occur in the *ahal* of the Tuaregs the same lyrical flights introducing identical explosions of boasting; the procedure is not therefore peculiar to the Arabs. Though at first episodic in the poetry of the nomads of Central and Eastern Arabia, the elegiac production known as *nasīb* seems to have become incorporated in the *ḥaṣīda* under the influence of a fashion current among or created by poets belonging to groups on the Euphrates steppe; certain data accepted among 'Irāqī scholars indeed assume that the *nasīb* is the invention of a certain Ibn Ḥidhām (see Ibn Sallām, ed. Hell, 13, line 9) or of the famous Muhalhil [q.v.] (*ibid.* and also al-Djāhīz, *Bayān*, ed. Hārūn, ii, 297) or even in fact of Imru' al-Ḳays (Ibn Ḳutayba, 40, 52); as may be seen, these indications demonstrate the existence of a tradition which was still living in the 3rd/9th century and according to which the *nasīb* was associated with an idea peculiar to the Bakrī poets or others in the orbit of al-Ḥīra (see Blachère, *Litt.*, chap. V, § C.). This feature is significant since, in so far as it may be historically acceptable, it permits us to infer that this centre, with its musicians and its circle of poets, probably exercised an influence on the *ghazal* cultivated in the desert. It would seem that this

influence became apparent in the last quarter of the 6th century A.D. at the latest. From certain indications it may be possible to descry a similar phenomenon in other centres closely linked with the *badawī* way of life such as Tayma', Mecca and al-Ṭā'if. Most probably, though of still uncertain date, the verse texts attributed to ancient poets like Ṭarafa, Zuhayr, 'Alqama, Imru' al-Qays, Ḥassān b. Ṭhābit, al-A'shā Maymūn, and al-Ḥuṭay'a, to mention only the most representative, evoke reasonably well the themes which were habitually developed in the amatory elegiac *nasīb* of this period. The apostrophe to the deserted encampment, the description of the migrating group disappearing into the distance, the sorrow aroused by the separation, the memory left in the poet's heart by the promises of the beloved, the recital of the efforts made to rejoin her, all constitute a thematic sequence arising from the environment; even the detail of the development, as much as the stock phrases, derives from the same origin; to a certain extent, the thematic elements belong to the real world but they are transposed into a kind of fiction by the use made of them. Already at this time convention may well have been very powerful; everything leads us to believe that the elegiac poet from now on makes use of a vocabulary, of formulas, of stock phrases, whose use reinforces the tyranny of convention.

2. Among the generation of poets which arose about 50/670, the amatory elegiac *genre* received a particular twist which conditioned its subsequent development. This generation to varied degrees freed itself from the grip of the poetic tradition inherited from Central and Eastern Arabia. The three areas of the Muslim Arab East which were to struggle for leadership during the eighty years or so which followed differed in the extent of their contribution to this change. Syria and Palestine were of secondary importance and followed the lead of the Arabian peninsula and 'Irāk. The latter, while occupying a prominent place in the poetic movement, carried on the previous tradition; the artists and versifiers were led by circumstances to specialize in the laudatory, satirical and descriptive styles; in the works of the representative 'Irākī poets, amatory elegiac themes occur only in the *nasīb*s of the *kaṣīdas*; in some, like al-Farazdaq, they are in fact noticeably neglected; in all, they are treated in a manner which suggests a mere prolongation of the tradition passed on from the desert and cultivated at al-Ḥīra or under its influence.

In the Ḥijāz on the other hand, and more particularly in Mecca, al-Ṭā'if and Madīna, the situation was entirely different. The influx of wealth from the conquest, the disruption of the social structure resulting from the enrichment and political advancement of certain families such as the Umayyads, the Zubayrids, and several Makḥzūmī clans, the introduction into the population of Mecca and Madīna of foreign elements, particularly captives brought from Palestine and 'Irāk, as well as the choice of Madīna as political capital, had all played their part in turning this province, with its urban centres, into a world very different from that which the generation of the Caliph 'Umar I had known. The establishment of the Umayyad dynasty in Syria, the gradual political and religious rise of the cities of 'Irāk and the ten years during which the revolt of the Zubayrids cut off the Ḥijāz from the rest of the Empire, succeeded in giving society in Madīna and Mecca a character of its own. Certain aristocratic elements renounced an active rôle and sought solace for their

unsatisfied ambitions in the pursuit of pleasure and the taste for sentimental intrigues. The anecdotal literature collected by Abu 'l-Faraj al-Iṣḫānī from the writings of the 'Irākī "logographers", especially the *ḥādī* of Mecca, al-Zubayr b. Bakḥār (d. 256/870), subject to the necessary critical adjustments, helps us to form an idea of what life in this circle was like. Women occupied an important place, together with dilettanti, aristocrats with violent passions, intriguers, characters of doubtful morality, singers and singing-girls. The setting was favourable to the development of lyric poetry; by a happy chance, the aristocracy produced several poets like al-'Arḍī, al-Aḥwaṣ and 'Umar b. Abī Rabī'a, who devoted their talent to the celebration of their love affairs; others of more humble origin like Kuṭḥayyir and Nuṣayb imitated them, without entirely being able to avoid becoming court poets. In this poetic movement a significant part is played by singers and singing-girls, as much by reason of the practices they introduced as because they took part in the composition of the works; often in fact they selected fragments of verse or commissioned them from poets, which implies an artistic production entirely governed by musical considerations.

The study of the amatory elegiac verse which developed in the Ḥijāz between about 50/670 and the end of the first quarter of the 2nd/8th century comes up against the difficulty posed by the state of the texts. On the one hand a considerable volume of verse has disappeared; on the other, what has survived has often been preserved only in anthologies or late or even very recent recensions, as is for example the case with the poems of Kuṭḥayyir (ed. Pérès, Algiers 1928-30) and those of Nuṣayb (ed. Rizzitano in *RSO*, xxii, 1943); frequently, these recensions consist only of fragments which poorly represent the original outpouring; even in the case of the relatively important *Diwān* attributed to 'Umar b. Abī Rabī'a (ed. P. Schwarz, Leipzig 1901-2, 1909; reprinted by 'Abd al-Ḥamīd, Cairo 1952), many problems arise; it is in fact apparent that this collection includes pieces which give evidence of reconstruction, retouching, and indeed the hand of imitators. The very conditions in which the *ghazal* of the Ḥijāz was born explain the disappearance of these works and the state of those which survive; many were simply extempore compositions, occasional pieces, ephemeral by nature; some seem to have been commissioned by musicians, singing girls or dilettanti from poets forced to compose in haste and to refurbish earlier works. The uncertainties of attribution are great; it was indeed enough for a piece to contain the name of 'Azza for it to be attributed to Kuṭḥayyir, who was accustomed to celebrate a lady of this name; often too, single lines or pieces attributed to a poet are nothing more than elaborations in verse drawn from fictional biographies or romances about the poet; thus the small historical and literary value to be accorded to such compositions is easily seen. Taken together, nevertheless, the amatory elegiac texts which have been preserved allow us to evoke satisfactorily the general characteristics of the style in the period under consideration. In order to estimate the extent to which this is possible, however, we must constantly keep in mind the fact that our texts contain passages where the influence of the courtly style of 'Irāk appears, as indicated below.

The poetic instrument used by the poets of the Ḥijāz was substantially different from that of their contemporaries in Central and Eastern Arabia.

Under local influences the connexion between poetry and music remained very much alive; this is shown especially in the use of metres practically unknown to the poets in the desert tradition; thus, the *khafif*, the *hasadi*, the *ramal* are found to be extensively represented among the elegists, and the identity of these with the musical modes of the same names must be emphasized. Among the poets of this school *enjambement* is much less rare than among their desert rivals. The vocabulary is equally characteristic; free from rare words and *hapax legomena*, it aims at simplicity and naturalness; the dialogue form is frequent and corresponds to the description of real scenes; naturally, many expressions are proper to the evocation of feelings connected with the excitements of the heart and the flesh.

The elegists of the Ḥijāz were primarily poets of the desert school. Their surroundings simply brought about a development which set them aside from the main stream of the *badawī* tradition. This can easily be shown from the texts. Often, for example, the elegist of Madīna and Mecca invokes the deserted encampment, describes the departure of a migrating group, bewails his sorrow at a separation; thus thematic elements proper to the *nasīb* of the *ḥaṣīda* continue to appear (cf. specimens in Kuthayyir, ed. Pérès, no. 44, and 'Ardjī, no. 2, lines 7 ff. and no. 5, lines 1-4). These remnants of the desert setting lead quickly to stylization, but they still do not preclude a certain realism of description. This derives from the abiding nature of things. The elegist is above all a lyric poet and self-expression cannot do without a minimum of sincerity in its references to life. The various themes which he develops are in effect the highlights of the more or less stylized narration of known circumstances or real events; even the poetical texts inserted in fictional or romantic narratives still represent elements of verisimilitude within the pattern of the whole. It is clear that the elegist of the Ḥijāz loves to note those details which evoke reality. We can therefore say that this lyric poetry was above all marked by an effort to express sentiments and emotions which were really felt, to represent scenes where the participants retained their attitudes and reactions; this is so unquestionable that in many cases the poet felt obliged to allude to the lady by a name other than her own.

A rapid examination of several themes treated by the elegists of the Ḥijāz demonstrates the trends just sketched and emphasizes the persisting *badawī* influences. The thematic sequence relating to the obstacles encountered by the poet in seeking to find his lady reproduces the essential features of what is found in the desert tradition. There are few novelties; at the most we may note a certain harping on the obstacles arising from the separation of the sexes and the rigour of the new ethic in the society of Madīna and Mecca; we may also note the realism concealed beneath the fiction of conventional personages such as the *raḥīb* or "censor", the *kāshih* or "ill-wisher", the *ʿādhil* or "blamer"; according to our biographical information, these personages correspond to known real persons. The poetical texts also refer very often to the difficulties which arise from human nature, to the quarrels and misunderstandings between lovers, to the rupture of relations never to be resumed (thus 'Umar b. Abī Rabi'a, ed. 'Abd al-Ḥamid, 61, and also al-'Ardjī in *Aghāni*³, i, 392). One element, however, is original: in these elegists, an important rôle is played by the evocation of the meeting of the poet and a lady on the occasion of the Pilgrimage; clearly the theme in question does not refer to imaginary

circumstances; a typical example is to be found in al-'Ardjī (see *Diwān*, no. 13 and the account in *Aghāni*³, i, 408). In these meetings, the lady acts the part of "the silent one" but the lyricism of the poet requires nothing more than her presence for its release. Similarly, the thematic sequence concerned with rediscovery is very suggestive, and appears frequently; here again the poet refers to events he has experienced, to night rides to rejoin his lady, to the surprise caused by his unexpected arrival; hardly have they met when the two lovers enter upon a dialogue whose simple pattern evokes a conversation which has actually taken place; the amorous quest is recorded as an exploit, which re-establishes the connexion between the elegiac theme and *ṣakhr* (thus in 'Umar b. Abī Rabi'a, ed. 'Abd al-Ḥamid, no. 1, line 25 ff.; no. 6, line 10 and no. 258); among the Ḥijāz poets rediscoveries are given substance by the description of details designed to emphasize the reality of the experience; thus, the lover, either alone or with companions, surprises the lady amusing herself with her women; sometimes the event is prearranged and organized by the lady; the two lovers meet in a secluded spot (thus in al-'Ardjī no. 13, line 15, no. 23, line 2); the account very frequently ends with a description of the beloved and the evocation of sensual excitement between the two lovers (thus 'Umar b. Abī Rabi'a, no. 1, lines 35-41, no. 5, lines 10 ff., no. 258, lines 9 ff.; al-'Ardjī, no. 47, lines 6-26).

There emerges from the whole pattern of these amatory elegiac themes a certain literary concept of love, which, for convenience, we shall call the Ḥijāz manner. This concept is seen primarily in the images formed of the lover and his lady. The latter remains a somewhat unfocused character, owing to the lack of any poetess able to express herself in verse with the authority of such men as 'Umar b. Abī Rabi'a, Nuṣayb or Kuthayyir; her physical appearance is described according to the canon already established in the traditional *nasīb*, evoking a softness and luxury that correspond with an ideal of womanhood having little in common with the generality of real *badawī* women; socially, she belongs to a noble family, which does not at all imply any insistence on the part of the elegist on celebrating her intellectual merits; on the contrary, under the influence of a tradition which may have already been established for centuries, the lady is depicted as a creature formidable in charm, coquetry and beauty, which she wields with a kind of self-consciousness and at times with manifest cruelty. Nevertheless, on this point, the feminine ideal differs from what seems to have been the ideal of the desert poets; in the texts we are considering, there is a certain contradiction in the fact that the Ḥijāz elegist takes pleasure in saying that his lady is the embodiment of womanly love, humble in the face of Destiny, eagerly submissive to her seducer (as in 'Umar b. Abī Rabi'a, *passim*, and esp. no. 7, lines 1-4, nos. 181 and 187, lines 13-18, and no. 242); this attitude is what distinguishes the Ḥijāz lady most completely from her 'Irāqī sister, so imbued with courtly spirit. The poet-lover, in contrast to the lady, emerges from our texts with more defined features; two thematic sequences can be distinguished: in the first the lover represents himself according to the psychology and in the attitudes already familiar in the desert tradition; like his *badawī* brother, the elegist of Madīna and Mecca appears to us as a victim of his love for his lady, a prey to the hostility of a world in which he is alone with his agony and despair; his

tears flow easily and his complaints are shrill; a fairly large number of clichés strengthen the already apparent links with a completely traditional mentality; at many points, even in his plaintive attitudes, the poet-lover reveals his latent *badawī* traits, and, conspicuously, his *fakhr*; one example of this lies in his boast of *kitmān*, or "discretion", and of *ṣabr* or "constancy and courage in love"—two virtues to display which is to infringe them. A second thematic sequence comprises dominant ideas deriving from a certain realism; of particular importance in this field are those fragments of passages in which the poet portrays himself as a breaker of hearts, a kind of Don Juan whom no beautiful woman can resist (see details in *Aghānī*³, i, 119, 139, 144, 166 f.; 'Umar b. Abī Rabi'a, no. 10, lines 10-18, and no. 45); the realities of life are also evident in the developments which might be grouped under the title "love withers with age"; indeed, the poet often stresses the transience of the passions he has aroused or felt; this theme is further linked with the tendency of the desert poets to replace the elegiac *nasīb* with a stereotyped sentimental reflection on the flight of youth (thus al-Farazdaq, ed. Šāwī, 78 and 89). Whatever the reason, the *Ḥijāz* manner stands in absolute contradiction here to one of the basic principles of the courtly spirit, which imposes on the lover the obligation of submission to the lady of his choice. There is also another point on which this contradiction is accentuated even more decisively; the *Ḥijāz* manner excludes 'iffa, that is, a refusal to yield to desire, both in the lover and the lady. These poets adhere to what is human and do not seek to transcend it; their sensuality is as much part of their love as is their constancy (cf. the strikingly sensual passages in al-'Arđī, no. 15, lines 19-21, no. 5, lines 11 f., no. 131, line 7, no. 28, lines 1, 9; and frequent also in 'Umar b. Abī Rabi'a, as no. 28, lines 2, 5). In view of this, these poets have been named *ibāhiyyūn*, "licentious"; it is justifiable, provided one makes it clear that their licence does not descend to indecency or depravity; it is very noteworthy in this connexion that the *Ḥijāz* manner never offends against nature and a certain respect for good manners.

3. A new phase in the development of the amatory elegiac genre begins at the point where one can observe the characteristic features of 'Udhri [q.v.] love or the courtly spirit. It is very difficult to fix the *terminus a quo* when this phase makes its appearance; in the texts ascribed to the *Ḥijāz* elegists there are in fact widespread courtly traces to be noticed, which arise from the uncertainties of subsequent revision; this very delicate question has not so far been the subject of any very profound research, even though it affects the whole problem. The origins of 'Udhri love are nevertheless illuminated with a new clarity by a very elaborate examination of the poetic texts attributed to Djamīl [q.v.] or Mađnūn [q.v.]; this examination must of course be linked with an enquiry into these poets and their 'Udhri rivals. Here and now it can be postulated that the amatory elegiac poetry of courtly inspiration acquired its character under influences coming from outside the primitive Arab homeland; certain factors are strictly 'Irāķī and to be sought in the preoccupations and tastes of some elements of society in Baṣra, Kūfa or Baḡhdād; others derive from contacts between centres in 'Irāķ and the *Ḥijāz*; indeed, when in the first quarter of the 2nd/8th century Madīna was purified of worldly occupations, singer-composers left to settle in 'Irāķ,

carrying with them the spirit which had favoured the flourishing of the *Ḥijāz* manner; without creating it, this current could not but whet the curiosity of a certain 'Irāķī public regarding the stories which had spread about the elegists of Madīna or Mecca. From the end of the 2nd/8th century and in the following twenty-five years, there developed in Baṣra and Baḡhdād a semi-romantic, semi-historical literature, of which Ibn al-Nadīm, *Fihrist*, 306, cites several authors, such as Ibn al-Kalbī, al-Madā'inī, or al-Haytham b. 'Adī; these writings, widely utilized by Abu 'l-Faraj al-Iṣfahānī in his *Kitāb al-Aghānī*, demonstrate that the poet-lovers sometimes underwent a genuine transfiguration, which in certain cases turned real persons like Djamīl into veritable heroes of love. From then on the poetical works collected or mis-attributed under the names of these poet-lovers could not but reflect the psychology of the heroes who figured in the romances or romanticized biographies. Can certain tribal groups of Western Arabia have been familiar in their folklore from the 1st/7th century or even earlier with love stories centred on a more or less legendary personality? It is very possible. In particular it seems that the little tribe of the 'Udhra, which in the 1st/7th century frequented an area extending from the oasis of Taymā' to the Wādī 'l-Kūra (see *Aghānī*³, viii, 123, 126, lines 4-5) prided itself on having produced one of these heroes, the famous Djamīl. The 'Udhra were not, however, the only ones to claim such a title to fame; the Naḥd of the same area were equally proud of having given birth to the *sayyid* Ibn 'Ađlān, who later became the hero of a love saga (cf. Ibn Kutayba, *Poesis*, 449; *Aghānī*¹, xix, 102-4 and xx, 22; Blachère, *Litt.*, ii, chap. IV, § B). Under the pressure of tribal particularism, other groups seem later to have developed creations of a similar kind in the 'Irāķī centres where they had installed themselves; such seems to have been the case with the 'Amir b. Ṣa'ṣa'a and Mađnūn, their "fool of love" who became a famous hero through his passion for Laylā.

Before it was finally established in a closely defined system, the courtly spirit seems to have spread through diffuse influences as a kind of heightening of the *Ḥijāz* spirit. There is no doubt that the poet Baṣhshār b. Burd (b. about 95/714, d. about 167/784) played a considerable part in popularizing certain themes at Baṣra; in his *Diwān*, which is unfortunately incomplete, it is easy to note, among verses or fragments addressed to 'Abda and other female personalities of the city, lyric pieces where in fact his love is from the first known to be hopeless and draws its lasting character from this certainty. The setting in which Baṣhshār was composing his *ghazals* was in any case favourable to such emotional exaltation; it was the time indeed when at Baṣra mystical experiences were particularly to be observed among women; it was also the time when, in this centre as at Kūfa, a giddy society, free thinking and morally lax, was plunging into easy pleasures which, in occasional flashes, inspired a thirst for purer and serener joys. Baṣhshār himself seems to have experienced such disillusion, like his contemporary of Kūfa, Muṭī' b. Iyās (d. 170/787); here and there in Baṣhshār's elegiac works he gives evidence of a fruitless desire to detach himself from carnal pursuits. The merit of having achieved such an escape must be ascribed to his younger compatriot, al-'Abbās b. al-Aḥnaf (b. about 133/750, d. about 193/808). The work of this poet is unique in the history of Arabic poetry; it is exclusively a song of

courtly love. Inspired by real love for a lady designated by various names, this elegist composed occasional pieces and more elaborate works all concerned with one ideal; for the poet, the lady is the unattainable, the distant incarnation of a desired being which one owes it to oneself to love while obeying a self-imposed rule never to try to go beyond dreaming. Renunciation is the law imposed from the moment when the heart ceases to heed the reason; nothing can permit one to dream of being healed from an affliction sent by fate. To express his experience, this courtly poet turns to the instrument developed by the elegists of the *Ḥijāz* for their own purposes; he employs the same metres, *ḫafif*, *ramal* and *hazajī*; he shares their taste for a flexible vocabulary free of lexical pathos; for him even rhetoric has a certain spontaneity. A number of indications suggest that his poems were composed to be set to music; without doubt, many were composed at the request of certain aristocratic women of *Baghdād*; it is plausible that the chosen lady of al-‘Abbās was the princess ‘Alya, as ‘Ātika *Ḳhazrađī* seems to have established. All this tends to show that the courtly *ghazal* is a genre born among the aristocratic society of the ‘Irāqī cities; it corresponds to a certain sophistication cultivated by the youth of both sexes who described themselves as *zawārif* [q.v.], “smart” (pl. *zurafā*?, fem. pl. *zawārif*).

The emergence of Abū Nuwās (b. between 130/747 and 145/762, d. at *Baghdād* about 200/815) represents a new stage in the development of the amatory elegiac *genre*. The work attributed to this name offers many problems. In the two available recensions it might well in fact not be one individual’s works at all, but a collection; whatever the case, if the greater part of it is from the pen of Abū Nuwās alone, this clearly implies a convergence of influences; the poet was actually the child of an Iranian mother and a half-Arab father, and seems to reflect a double trend in which the Arab tradition is no longer the only dominant. In many characteristics the elegiac poems brought together under his name certainly resemble those of other poets of *Baṣra*. Though they lack much of the courtly spirit of al-‘Abbās b. al-Aḥnaf, they are nevertheless written in the fluid style typical of that elegist and offer notable similarities to the poems of *Baṣhshār*; the setting of *Baghdād* where Abū Nuwās lived for many years certainly must be taken into account here. There remain nevertheless features which specifically distinguish Abū Nuwās or his school; the courtly spirit occupies a secondary place in these works and must be sought in some pieces addressed to the enigmatic *Ḍjanān*. These poems prefer to develop, with significant exuberance and insistence, an Epicureanism which embraces every kind of satisfaction; to a certain extent the Bacchic pieces verge, in certain episodes, on the elegy of sentiment; but the poet’s eyes are no longer turned towards a chosen lady but towards loose women, or towards young men who, in these works, inflame passions which are hardly Platonic. If, as one may be justified in accepting as a hypothesis, the collection attributed to Abū Nuwās is not the work of one individual, it follows that this lyricism, so definite in character, corresponds to the taste and manners of one sector of *Baghdād* society. The break with the courtly spirit and romantic love on the part of this sector is clear; in opposition to an idealism lacking relation to the human, there now arises an unashamed naturalism which refuses to blame itself.

4. The 3rd/9th century saw the elaboration of a coherent doctrine of the courtly ideal under the

growing influence of neo-Platonism. This ideal is represented by the kind of treatise on sophistication which the *Kitāb al-Muwashshā* of al-Washshā’ [q.v.] constitutes; it is also illustrated by that notable anthology of love which we owe to the *Ẓāhirī* theologian Muḥammad b. Dāwūd al-‘Iṣfahānī (d. 297/909), called *Kitāb al-Zahra*. It is unnecessary here to recall the characteristic traits of this spirit [see ‘*UDHRA*’]. But we must indicate the connexions which seem to have existed between this concept of love and its reflexions in the neo-classical poetry whose principal representatives in the East are Abū Tammām, al-Buḥturī and al-Mutanabbī. Among the poets of this period the field of expression of the amatory elegiac *genre* became more restricted; the only developments to be found are confined in fact to the *nasīb*s prefacing *ḫasīdas*. In several respects this is a recollection of the *badawī* tradition, but the tone differs completely and the themes are treated more intellectually and are reduced to the notation of states of mind, and the expression of aphorisms on the vanity and fleeting nature of love, on the sorrow it inspires and the dissatisfaction to which it leads. This lyricism is sinking into conventionality and frigidity. Nevertheless, some urban poets of lesser fame, both in ‘Irāq and in the Muslim West, composed poems of a more personal lyricism in the *ghazal* manner. Their tone is given by certain pieces by the ‘Abbāsīd prince Ibn al-Mu‘tazz (b. 247/861, d. at *Baghdād* 296/908); the influence of the courtly spirit is perceptible in these works but it does not go so far as to exclude references to a lived experience, in which emotion seeks to express itself with a spontaneity which is frequently suppressed. During the 4th/10th century, similar efforts are visible in other *Baghdād* poets, particularly those who flourished in great numbers under the *Būyids*; many names could be cited, but the most typical seem Ibn Sukkara (d. 385/995) and al-Salāmī (d. 393/1003). In this group of poets the influence of Abū Nuwās is undeniable. Like their predecessor these artists sing as much of the joy of loving as of the emotional troubles which passion brings; in all of them we find a stylistic simplicity which in its directness of expression is decidedly a characteristic of the *genre*. Certain works of the *Baghdād* poet Ibn al-Ḥađđīđāđī (d. 391/1001) raise the question already put regarding Abū Nuwās; should they be cited in connexion with this *genre*? As far as Ibn al-Ḥađđīđāđī is concerned, the reply is of even greater delicacy, since the amatory elegiac inspiration of this poet is usually nothing but cynical eroticism. A more elaborate analysis of the *genre* at this stage in its development may lead to the conclusion that two currents are forming: the one idealistic and courtly; the other realistic, either with the moderation of the *Ḥijāz* manner or with the extremism of the obscene poems of Ibn al-Ḥađđīđāđī. Whatever the case may be, the latter tendency shows itself only sporadically, since the conventionalism and the religious ethic of society do not offer it a favourable soil in which to develop.

In the period we have now reached, poetry in Arabic was cultivated in all the intellectual centres of the Muslim world. The amatory elegiac *genre* naturally therefore had its representative figures in each of these centres. In ‘Irāq under the *Saldjūks*, they were numerous, competent in the manipulation of their instrument, but entirely without originality (see al-Ṭāhir, ii, 97-102 and the examples given). In Egypt, the same comment is valid, though under the *Ayyūbids* al-Bahā’ Zuhayr (b. 581/1187, d. at Cairo 656/1258) frequently manages to achieve tones which

recall Abū Nuwās in their sincerity. In Spain, the Cordovan Ibn Zaydūn (b. 394/1003, d. at Seville 463/1071) contrived also to give the *genre* a somewhat newer air by the employment of a more elaborate vocabulary and the substitution here and there in the traditional thematic material of more acute psychological analyses. Similarly, Ibn Ḥamdīs of Syracuse (b. 447/1055, d. at Bougie (?) 527/1132) achieved the combination of a generalized lyricism with amatory elegiac movements of real charm. It seems also that the cultivated society of the cities of Spain particularly relished this spirit, which induced a sort of "sad delight".

5. Faced with their incapacity to revivify the thematic elements of the *ghazal*, the Arabic Muslim poets from the 5th/11th century onwards turned their efforts at originality in another direction. Both in the East and the West, there were groups who abandoned the exclusive cultivation of this *genre* by means of the resources of the classical vocabulary and prosody only. The signal was given in Spain by the composition of lyrical and elegiac pieces in the *muwashshah* [q.v.] or *zajal* [q.v.] forms. From the West, this novelty passed to the East, where Ibn Sanā' al-Mulk (b. about 550/1155, d. 608/1211) in Egypt (see Rikābī, 69 ff.) and Ṣafī al-Dīn al-Ḥillī (b. 677/1278, d. about 750/1359) in 'Irāk compiled treatises with examples of these new poetic forms. These attempts signified an effort to return to the very foundations of all lyric poetry, but they did not aim at what was essential, namely a profound renewal of the themes dealt with in the *ghazal*.

In modern times throughout the Middle East we are witnessing efforts aimed precisely at effecting such a revolution. Poets of this persuasion are subjected to the influence of the Symbolists and indeed of the Surrealists who have gained importance in some literary circles of Western Europe. These efforts deserve our interest, but it is too early as yet to say whether they will be sufficiently widely followed to give new life to elegiac lyricism in Arabic poetry.

Bibliography: For the study of the poets up to the end of the 3rd/9th century, see the accounts in *K. al-Aghānī*³ (Cairo 1923-, 16 vols. publ.) and in Ibn Kutayba, *Shi'r*. For the subsequent periods see *Tha'ālibī*, *Yatimat al-dahr* (Damascus 1303, and ed. 'Abd al-Ḥamīd, Cairo 1366/1947); al-'Imād al-Iṣfahānī, *Khariḍat al-Kaṣr* (ed. Ṣh. Faysal, Damascus 1375/1955 and 1378/1959; Syrian section). The principal poetical texts to be used are: al-'Arḍī, *Diwān* (in the recension of Ibn Djinī, ed. Khidr al-Tā'ī, Baghdād 1375/1956); Kuthayyir, *Diwān* (ed. Pérès, 2 vols., Algiers 1928-30); 'Umar b. Abī Rabī'a, *Diwān* (ed. 'Abd al-Ḥamīd, Cairo 1371/1952); Djamīl, *Diwān* (ed. Naṣṣār, Cairo no date; on its relation to the ed. of F. Gabrieli see Masnou, in *Arabica*, ix (1962), 88-90); Bashshār b. Burd, *Diwān* (ed. T. Ben 'Ashūr, 3 vols., Cairo 1950-57); al-'Abbās b. al-Aḥnaf, *Diwān* (ed. 'A. Khazraḍī, Cairo 1373/1954); Muslim b. al-Walīd, *Diwān* (ed. S. Dahhān, Cairo 1376/1957); Abū Nuwās, *Diwān* (see *EP*², i, 144b); Ibn al-Ḥadīdī, *Diwān* (part established by Āl Ṭāhir according to the summary of al-Aṣṭurlābī; unpublished thesis, Sorbonne 1955); Ibn Zaydūn, *Diwān* (ed. K. Kilānī and 'A. Khalīfa, Cairo 1351/1932); Ibn Ḥamdīs, *Diwān* (ed. Schiaparelli, Rome 1897); also the abundant quotations in *Tha'ālibī* and al-'Imād al-Iṣfahānī.

On the courtly spirit in poetry and the related romantic literature see *Washshā'*, *K. al-Muwash-*

shā', ed. R. Brünnow, Leyden 1886; Muḥammad b. Dāwūd al-Iṣfahānī, *K. al-Zahra*, ed. Nykl and Tukan, Chicago 1351/1932; *Fihrist*, 306; 'Alī al-Daylamī, *K. 'Atf al-alif al-ma'ūf 'ala 'l-lām al-ma'ūf*, ed. J. Vadet, Cairo 1962.

On the aesthetics of the elegiac movement, see Kudāma, *Naḥd al-shi'r*, Istanbul 1302; Ibn Rashīk, *al-'Umda*, ed. 'Abd al-Ḥamīd, Cairo 1353/1934, ii, 43, 98, 114, 116, 119.

Studies: Blachère, *Litt.*, ii, iii (printing); idem, *Les principaux thèmes de la poésie érotique au siècle des Umayyades de Damas*, in *AEIO Alger*, v (1939-41), 82-128; idem, *Problème de la transfiguration du poète tribal en héros de roman "courtois" chez les "logographes" arabes du III/IX siècle*, in *Arabica*, viii (1961), 131-6; T. Husayn, in *Ḥadīth al-arabi'a*, Cairo 1925, 2nd printing, i, 183-298; F. Gabrieli, *Ġamil al-'Uḡri, studio critico e raccolta dei frammenti*, in *RSO*, xvii (1937), 40-172; I. Yu. Kračkovskiy, *Rannyya istoriya povesti o Madžūnī i Leyle v arabskoy literature*, reprinted in I. Yu. Kračkovskiy, *Izbrannīe Sočineniya*, ii, Moscow-Leningrad 1956, 588-632, German translation by H. Ritter, *Die Frühgeschichte der Erzählung von M. und L. in der arab. Literatur*, in *Oriens*, viii (1955), 1-50 (cf. J. Vadel in *Arabica*, iv (1957), 81-2); Z. Muḥārak, *Ḥubb b. Rabī'a (sic) wa-shi'ru-hu*, Cairo 1928; Jabbur, 'Umar b. A.R., *his age, life and works*, 2 vols., Beirut 1935; H. Pérès, *La Poésie andalouse en arabe classique au XI siècle*², Paris 1953; Dj. Rikabi, *La poésie profane sous les Ayyubides*, Paris 1949; al-Ṭāhir, *al-Shi'r al-'arabi' fi 'l-'Irāk wa-bilād al-'Adjam*, Baghdād 1958 (trans. with publication of a thesis for a State Doctorate, Sorbonne 1955), i, 124-7 and ii, 97-102; F. Ghazi, *La littérature d'imagination en arabe du II/VIII s. au V/XI s.*, in *Arabica*, iv (1957), 164-78; Dj. Aḥ. 'Allūsh, *Ṣafī al-Dīn al-Ḥillī*, Baghdād 1379/1959 (cf. Blachère in *Arabica*, x (1963), 104-5); A. T. Hatto (ed.), *Eos*, The Hague 1965, 244-73; J. Vadet, *La littérature courtoise dans les cinq premiers siècles de l'Hégire* (in preparation). (R. BLACHÈRE)

ii. — IN PERSIAN LITERATURE

The *ghazal* is one of the most common instruments of Neo-Persian lyrics. In its present form it consists of a few *bayts* (verses, or distichs), generally not less than five and no more than twelve, with a single rhyme (often accompanied by a *radif*); in the first *bayt*, called *maṭla'*, both hemistichs too rhyme together; the last *bayt*, called *makṭa'*, contains the nom-de-plume (*takhalluṣ*) of the author; the contents of the *ghazal* are descriptions of the emotions of the poet in front of love, spring, wine, God, etc., often inextricably connected.

The problem of the origin of the neo-Persian *ghazal* coincides practically with the problem of the origin of neo-Persian poetry. Various hypotheses have been proposed, e.g.: (a) the neo-Persian *ghazal* originated from the *tashṭīb* or *nasīb* of the Arabic *ḥaṣīda* [q.v.], isolated from its context and later developed into an independent form (Shibli Nu'mānī, etc.); (b) its origin lies in Persian folk-songs, antedating Arabic influence (Braginskij and other Soviet authors); (c) a distinction between a "technical *ghazal*" and a more generic *ghazal* should be made: the first can be said to have found its final form only in Sa'dī (7th/13th century), the second owes its origin to folk poetry, later refined at the courts under Arabic influence (Mirzoeff). All these hypotheses have their share of truth. Actually it should always

be borne in mind that neo-Persian poetry in its specific sense has its origin in the literary experiment of adapting the Persian language to Arabic metres and forms, an experiment first begun at the courts of the first independent Persian dynasties of *Khurāsān* by people with a perfect knowledge of Arabic. On the other hand "Arabic", in this case, does not imply an ethnic meaning, as many Arabic poets of the time were, ethnically, Persians, and, from the point of view of its content, Arabic poetry of that period was in its turn influenced by Persian ideas. A very useful distinction is that between *ghazal* in its technical sense and *ghazal* in its generic sense, proposed especially by Mirzoev. In its generic sense the *ghazal* may also have been influenced, in its origins, by elements from folk-poetry, though this can in no way be demonstrated by documents, as we know nothing about Persian folk-poetry of the 3rd/9th century, and the very little we know about pre-Islamic Persian poetry shows us something totally different, technically, even from the oldest and least specific and technical forms of the neo-Persian post-Islamic *ghazal*.

The formal history of the neo-Persian *ghazal* can be divided roughly into five periods. The first is the period of the origins, rather obscure, as we have seen, for which we possess actually only fragments of poetical compositions not too different from fragments of *nasibs* of *kašidas*. Many elements of the "technical" *ghazal* still are lacking (e.g., *takhalluṣ*, regular *maṭla'* and *maḥṭa'*) and the style is rather decorative/descriptive, with a certain unity and congruity of meanings in the same composition (as compared with the conceptual incongruity of the "technical" *ghazal*) accompanied by a lack, or rarity, of *taghazzul* (the name given to the hardly definable general *Stimmung* of the classical *ghazal*). Rūdagī and Daḳīkī may be regarded as the greatest poets of this period (3rd/9th and 4th/10th centuries).

The second period could be called the formative one (4th/10th to 7th/13th centuries). In it the proto-*ghazal* acquires a very important element: the mystical experience. At the end of this period the classical *ghazal* is perfectly formed, though the "atmosphere" of the *ghazal* is either mystic in tendency (e.g., 'Aṭṭār), or predominantly profane, as in Anwarī, best known as a *kašida* writer but clearly distinguishing the *ghazal* as a special literary genus having as its object the *ma'shūk* "the Beloved" whereas the *kašida* has as its object the *mamdūh*, "the Praised" (Prince or patron).

The third period (7th/13th to 10th/16th centuries) could be called the classical period. The *ghazal* finds its perfectly defined present shape, both from the point of view of form (all the technical elements implied in the definition of *ghazal* given above are present) and from the point of view of content: the decorative style of the origins, after the mystical injection of the formative period, passes into a highly refined and complex symbolic style. Sa'dī and Ḥāfiẓ are the supreme *ghazal* writers of this period. Especially in Ḥāfiẓ the chief object of the *ghazal*, the *ma'shūk*, the (earthly) Beloved, becomes inextricably connected not only with the *ma'būd*, the divine Beloved (God, or better His representative on earth, the mystical Initiator) but even with the *mamdūh*, the traditional object of the *kašida*: it has been demonstrated, recently especially by Lescot, that the Beloved of the *ghazals* of Ḥāfiẓ is often his Prince or patron.

The fourth period, that of the so-called Indian style (10th/16th to 12th/18th centuries) [see САБК-1

HINDI], sees an intellectual reflection on the accepted symbols of the classical *ghazal*, which becomes an arena for a quasi-philosophical exercise of the mind. The *ghazal* finds a renewed congruity of meaning, and its protagonist, instead of the *ma'shūk/mamdūh/ma'būd* seems to be the Mind of its Author, creating ever new purely intellectual combinations of the old worn-out symbols. (The greatest poet of this period is probably Šā'ib).

The fifth and last period is not easily definable: in Iran a tendency to revive the classical and even pre-classical *ghazal* is followed by attempts to use the *ghazal* for more modern and profane purposes, for which this poetical form, with the refined neo-Platonic symbolism acquired in its classical period, seems rather inadequate.

A description of classical *ghazal* at the time of its "perfection" can be given only by showing the features and symbolic motifs of a single concrete example. We have selected for this purpose the *ghazal* of Ḥāfiẓ whose *maṭla'* is:

*rawnak-i 'ahd-i šhabāb-ast digar bustān-rā
mīrasad mozhde-yi gul bulbul-i khush-ālhān-rā*

(for full text see edition by M. Ḳazwīnī and K. Ḡhanī, Tehrān n.d., 7-8).

1. Once more the age of youth has returned to the garden—and the sweet-singing nightingale receives the good news of the Flower.

2. Oh, gentle breeze! should you once more reach the budding plants in the meadow, give my greetings to the Basil, the Rose, the Cypress tree.

3. The young Son of the Magi, the Vintner, appears before me in such charming motions that I am ready to sweep with my eyebrows the dust of the Tavern.

4. Oh, thou who coverest with purest amber the face of the Moon, do not perturb yet more this man perplexed by love.

5. I greatly fear that those who laugh at wine-bibbers may at last make a tavern of their Faith in God.

6. But mayest thou remain a friend of the Holy Men, for in the Ship of Noah there is still a handful of Mud that knows how to defy the Deluge.

7. Go out from this Dwelling, that has the Heavens for roof, and do not ask it for Food, for that Vile One at the end shamelessly kills her Guest.

8. And say to those whose last resting-place will be a handful of Dust: "Friend, what avails it to raise high palaces to the Skies?"

9. Oh, moon of Canaan! The throne of Egypt has been allotted thee; it is now high time that thou shouldst say farewell to the Prison!

10. Oh Ḥāfiẓ, drink wine, and be a libertine, and live joyfully, but take care not, as others do, to make a snare of the Book of God!

We have here an excellent example—the poem has been chosen almost by chance—of many features characteristic of the style of Persian lyrical poetry of the golden age. Let us list, first of all, the several motifs: of the images indeed none, without exception, is original.

(1) Nightingale-Rose. It may seem strange, but this motif, perhaps the one that occurs most frequently in Persian lyrics, has never been the object of historical research.

It appears in the most ancient Persian lyrics of the 4th/10th century. In the maturer lyrical forms (Ḥāfiẓ) it contains the following meanings:

The rose is Beauty aware of itself, the supreme, inaccessible symbol of the divine *istiḡnā*; often the rose disdainfully derides the nightingale but as soon as it blossoms it dies. This is the cause of the twofold

sadness of the nightingale, which mourns over the rapid death of the rose and its disdainful rejection of union. But between the two there is a kind of mysterious connection: the Bird of Dawn (an epithet very frequently applied to the nightingale) alone understands the secret language of the rose. The nightingale sings in *Arabic*—the sacred language—invitations to partake of the mystic wine. Inebriated with the perfume of the rose it fears to end as did the magician-angel, Mārūt. As the prayer offered at dawn is of special value and has special power (cf. *Qurʾān*, XVII, 78), so the lament of the nightingale is the auroral prayer. But it is a doleful prayer, offered to something inaccessible, for, as Muḩaddasī says in his charming book translated in the middle of the last century by Garcin de Tassy, “my song is a song of grief and not of joy . . . Each time that I flutter over a garden I warble of the affliction that will soon replace the gaiety that reigns there”. In an Indian Muslim allegory, the romance of the *Rose of Bakāwali*, the inaccessible Rose, so difficult to find, is the only remedy that can restore the sight of King Zayn al-Mulūk, etc. The God-Rose identity in the famous preface of the *Gulistān* of Saʿdī can be clearly seen when the Mystic who travels in the transcendental world is unable to bring back any gift from his travels because: “I had in mind that when I reached the Rose-tree I would fill my lap with roses as gifts for my friends, but when I reached it I was so inebriated with the perfume of the Rose that the hem of my robe slipped from my hand”.

The enthusiastic pan-Iranist, Pizzi, has endeavoured, but without adequate evidence, to show influence of the Persian Rose motif in the mediaeval *Roman de la Rose*, whose symbolism is reminiscent of this. But in the absence of definite documentary evidence and of preparatory studies we cannot exclude the opposite hypothesis, namely that a Hellenistic motif may have penetrated into both cultures, derived from that civilization which in various ways and forms fertilised them both, *i.e.*, the late Hellenistic symbolism. One should, however, bear in mind that what we refer to is a *motif* and not an *emotional and original perception* by Ḩāfiẓ of the “romantic” and vivid reality of the Spring and the flowers.

(2) And here we have another “personage”, the *ṣabā*, “the zephyr”, the springtime breeze, generally held to be—and not for the first time by Ḩāfiẓ but by innumerable poets before and after him—the Messenger *par excellence*. The breeze also is personified in a bird, more especially the hoopoe. Why? because with a very slight change in the transcription, the pronunciation of its name is identical to that of the famous region of *Sabā* whose Queen, we read in the *Qurʾān*, sent a hoopoe as her messenger to King Solomon. Thus the “secondary images” aroused in the mind of the listener by the word *ṣabā* are quite other than those awakened in us by the word “zephyr”, now ineradicably associated in our minds with Metastasio and Watteau. *Sabā* is a sound that reverberates with a rich symbolism which can be traced back historically and clearly to a “gnostic” world. Basil (*rayḩān*), mentioned soon after, which to us suggests little more than the idea of “perfume”, is instead a word used in the *Qurʾān*. The fragrance of basil is one of the chief components of the olfactory joys of the Islamic paradise (cf. *Qurʾān*, LVI, 89), and singularly enough, of the Zoroastrian paradise also (cf. *Mēnōkē Xrat*, ch. VII). On the other hand, the Cypress, familiar to all amateur collectors of Persian carpets and miniatures, in its charming con-

ventionalized shapes, is the sacred tree of Zoroaster. It is identified with the Prophet himself who planted a specially memorable cypress (that of Kāshmar) just at the time when the ecstatic-prophetic experience first thrilled him. It is a motif that seems to have come straight from a Central Asian spiritual area: the Shaman, indeed, plants a tree when starting on his “prophetic” career. Thus, even if in the case in point the words are not always intentionally and knowingly symbolical, they are not merely descriptive but are related to verbal-psychological cycles with which they have no connexion in our languages.

(3) In the springtime scenery summoned before us, the nightingale, the rose, the zephyr, the cypress, basil and the “young” (plants) of the meadow are playing a part in a scene which, even from our descriptive standpoint, might acquire a certain unity. But now there enters a character who to our eyes may seem truly extraneous. He is the young Magian (*moghbaččē*), the vintner, and the *Tavern*. The “Zoroastrian” character of the images connected with wine, with the *Superior* of the Magi, and with the Young Magian (the connexion between inebriety and forbidden practices with Zoroastrian belief dates back to Dakīkī) are but words used to summon up the idea of that which is forbidden, of sacred impiety. Poets, ancient and modern, to evoke this idea use indiscriminately the words *Magian*, *Christian*, *temple of fire* or *church*. Saʿdī, although the differences were known to him, uses indiscriminately the words “priest”, “bishop”, “Brahmin” “Magian”, “temple of fire”, “church”, “monastery” in the same poem. The ideas that these lyrical-symbolic images summon up are not something precisely and theologically Zoroastrian (wine indeed is only a secondary element in the Zoroastrian ritual); they serve as signs indicating an esoteric rite. As lyrical poetry was traditionally condemned both by Islam and by Zoroastrianism, the motif of *self-abasement* is added to this intricate image-motif. The poet, the Initiate, is willing even to wipe with his face the door of the tavern-temple where the Young Magian reigns. Here is summed up the material inherited from the frankly libertine poetry of the Arab *mutaʿakkhirin* (wine-Christian Convent, already found in pre-Islamic Arab poetry) with the mystical gnostic motif of a Rite of the Wine which is of ancient syncretic-gnostic origin.

(4) And now, as in a filiform succession of images, the Young Magian takes on the ambiguous appearance of a beautiful boy. The fourth verse should more accurately be translated as: “Oh thou, who drawest across the moon a polo-stick (*čawgān*) of the purest amber, do not make me, whose head whirls (like a polo ball), yet more confused”. And we must then add that the game of polo, which is of Persian origin, supplies a wealth of images to this lyric. The polo stick, with its characteristic hooked shape, is the *zulf*, the long wisp of hair, black as the night, and the moon is no other than the face (the roundness of the face is traditionally greatly admired in this lyric). The Child-Magian who is also the Beloved of the Poet (or his *Initiator*, or *God*) has the brilliant and round face of the moon. By mischievously half-veiling it with his black curl, shaped like a polo stick, he only makes the already confused head of the poet whirl like a polo-ball.

(5) In this verse the poet introduces another motif: he upbraids the *doctors of the law*, the *orthodox*. But Ḩāfiẓ must not for this be taken for an “anticlerical”, a “progressive”. There may be cases in the traditional poetry of Persia of *mullās* who, when indulging in

this literary style, are obeying its conventions in abusing . . . themselves as a class. This motif can only have arisen from the fact that this kind of poetry gave a gnostic-Neoplatonic interpretation to materials—derived from the Arabian ‘Abbāsīd libertine poetry—quite alien to Islamic orthodoxy. The result was a strange combination of libertinism and mysticism, that confers on it a special kind of style of its own.

(6) The verse that follows contains a transparent allusion to the superiority of the Saint (the man of God) over the Doctor of the Law, very skilfully expressed. Noah’s ship is the human race, the handful of mud that it contains, possessing, however, the supreme faculty of overcoming any deluge, is the Perfect Man, the Saint, the mystic Master. He is “earth”, mud indeed, but one which—as the original puts it—*be-ābi nakharad fūfānrā*, that is to say “would not buy the deluge for a drop of water”, *i.e.*, gives no importance to external “deluges” (and here note the word-play water-deluge-earth). We should therefore be friends of those Masters and not of the doctors of the law.

(7-8) The ethical-mystical warning continues. But, be it always remembered, without undue personal tension. The world is seen as a house, an “old dilapidated convent”. But the world—in Arabic a word of feminine gender—is also often compared by the Persian poets to a malicious, faithless *old woman*. Here the word we have translated by “Vile One” is *siyah-kāse*, “of the black pot”, also “miserly” “despicable”; hence the play of words “food”-“pot”.

(9) The following verse contains a metaphor which may be familiar to the Westerner also: Joseph the Israelite, the symbol of perfect beauty, or of the Soul, for whom the throne of Egypt is prepared, but who yet groans in prison (a typical Neoplatonic metaphor). The last verse reiterates the traditional accusation of hypocrisy addressed to the *mullās*.

In classical *ghazal* each verse forms a closed unit, only slightly interconnected with the others. Some modern scholars, to explain this, have invoked the “psychology of depth” to show that there is unity, but an *unconscious* one, in the *ghazal*. However this may be, external incongruity would seem to be a real rule in classic Persian poetry. We are in the presence of a bunch of motifs only lightly tied together.

Bibliography: articles *Ghazal* in *Lughat-nāma* by A. A. Dehkhodā, Tehrān, i, 207-210 and *Gazel* by A. Ateş in *IA*; A. G. Mirzoev, *Rūdākī va inkishāf-i ghazal*, Stalinabad 1957; A. G. Mirzoev, *Rūdākī i razvitie gazeli*, Stalinabad 1958; I. S. Braginskii, *O vozniknovenii gazeli v tadkikskoy i persidskoy literature*, in *SV*, ii (1958), 94-100; A. Pagliaro and A. Bausani, *Storia della letteratura Persiana*, Milan 1960, 239-526; J. Rypka, *Iranische Literaturgeschichte*, Leipzig 1959, 71-112.

Further bibliography will be found in the above mentioned works. (A. BAUSANI)

iii. — OTTOMAN LITERATURE

[Circumstances beyond our control have obliged us to refer the reader to the Supplement. Editors’ note].

iv. — IN URDU LITERATURE

In spite of its difficulty the *ghazal* enjoyed a wide popularity in all literatures belonging to the Islamic cultural cycle. Urdu literature was born under the strong influence of Persian culture, more precisely, of the Persian literature of the period wrongly called of “decadence”, the period of Indian style (10th/16th to 12th/18th centuries). This fact

accounts for some special features of the Urdu *ghazal*. Its history should be divided into some four periods. The first period is that of *dakhnī* Urdu (9th/15th to 11th/17th centuries). In it the *ghazal* is only one, and not the most successful, of the instruments of Urdu lyrics, that prefer indigenous poetical forms. *Dakhnī ghazals* are generally descriptive and more congruous than the classical Persian ones. With Wālī (1668-1741) the experiment of adapting the contemporary Persian style to Urdu poetry is widened and deepened. Urdu *ghazals*, more or less imitating the contemporary Indian-style Persian *ghazals*, find acceptance also in the literary circles of North India; so begins the classical period of the Urdu *ghazal*, culminating perhaps in Mir Taqī Mir (d. 1810). Ḥālīb (d. 1869 [q.v.]) initiates the modern period of Urdu *ghazal*, which finds still newer developments in the contemporary period, the greatest names of which are, besides Iḳbāl (d. 1938 [q.v.]), who uses the *ghazal* in his peculiar ideological way as a symbolic channel to introduce ideas, Asghar of Gondwāna (1884-1936), Ḥasrat Mohāni (1875-1951), Fānī of Badāyūn (1879-1941) and Dīgar of Murādābād (b. 1890).

The Urdu *ghazal*, born under the influence of the Indian-style Persian *ghazal* (e.g., Bidil of Paṭna, d. 1721, who left almost no trace in the development of the Persian *ghazal* of Iran, had an enormous influence on Urdu *ghazal*), shows a more marked intellectualistic character than Persian *ghazal*, together with a comparatively greater congruence in meaning. In later times this led *ghazal* writers to use this form too as an ideological instrument, especially under the influence of Ḥālī (d. 1914) and Iḳbāl (d. 1938). Ḥālī advocated, in his stylistical treatise *Muḥaddima-i shi‘r u shā‘iri*, added as a preface to his own *Diwān*, a reform of the classical *ghazal* in a modern sense, based on a widening of the scope of *ghazal* so as to include real love, and other human emotions of our times; the rather limited *Wortschatz* of the classical *ghazal* should also be widened, according to Ḥālī, while the *malāmātī* and anacreontic aspects of the old *ghazal* should be abandoned. The renovation brought about in Urdu *ghazal* by the aforementioned personalities led to the result that now, in the Indo-Pakistani subcontinent the *ghazal* has become a serious instrument of modern poetry and its old popularity has found an interesting development in a modern sense.

Bibliography: M. Garcin de Tassy, *Histoire de la littérature hindouie et hindoustanie*, Paris 1870 (3 vols.); R. B. Saksena, *A history of Urdu literature*, Allahabad 1927; A. Bausani, *Storia della letteratura del Pakistan*, Milan 1958 (esp. 99-237); Abu ‘l-Layth Ṣiddīqī, *Ghazal aur mutaghazzilīn*, Lahore 1954; A. Bausani, *Alḥaf Husain Ḥālī’s ideas on ghazal*, in *Charisteria Orientalia*, Prague 1956, 38-55. (A. BAUSANI)

GHAZĀL, (A., fem. *ghazāla*, pl. *ghizlān*, *ghizla*), is the source of our term ‘gazelle’ denoting, in the Bovidae family, the species, all wild, of the subfamily of the Antilopinae. It is a noun much more restricted in application than *zaby*, which covers indiscriminately antelopes and gazelles, that is the Tragelaphini, Alcelaphinae, Oryginae, Reduncini, Antilopinae and Cephalophini. *Ghazāl*, in common with a number of names of animals, is at once a masculine singular denoting the male, and a collective noun denoting the species (see Ch. Pellat, *Sur quelques noms d’animaux en Arabe classique*, in *GLECS*, viii, 95-9), but its most frequent use is in the wider sense. Herbivores, small of stature, both

sexes having tapering horns which are ringed for the lower two thirds and curve forward at the tip, gazelles are creatures of the semi-desert steppe and the savannah; thus they bulk large among the fauna of the Arabic-speaking countries in general, and among those of the Muslim world in particular. The desert-dwellers, nomads and camel-drivers, have from ancient times distinguished different species of gazelle, and the Arabs early gave them different names according to their coats; the modern systematic classification accords perfectly with these denominations, so that we have: — a. the Goitrous Gazelle, *Gazella subgutturosa* (*ghazāl*), in western Persia, Mesopotamia, and north-eastern Arabia; — b. the Rhim or Loder's Gazelle, or Slender-horned Gazelle, *Gazella leptoceros* (*r'im/rim*, pl. *arām*), with the sub-species *G. l. loderi* on the fringe of the Sahara and *G. l. marica* in Arabia, Palestine and Sinai; — c. the Dorcas or Atlas Gazelle, *Gazella dorcas* (*ādam*, pl. *udm*, *ādami*, *sin*, *sinī*), with the sub-species *G. d. sawdiya* in northern Arabia, Palestine and Sinai, *G. d. dorcas* in Egypt, *G. d. neglecta* in the Sahara and *G. d. massaesyla* in Morocco; and the three sub-species *G. d. littoralis*, *tilomura* and *Pelzelmi* occurring by turns along the Red Sea coast; — d. the Dama Gazelle or "Biche Robert", *Gazella dama* (*aryal*, *adra'*), with geographical sub-species the Mhorr or Nanguer Gazelle, *G. d. mhorr*, in southern Morocco, *G. d. dama* (the sub-species bearing the specific name) in the central Sahara, the Red-necked Gazelle or Adra Gazelle, *G. d. ruficollis*, and the Korin or Red-fronted Gazelle, *G. d. rufifrons* (*umm dja'ba*, *hamra*), the two last-named being widely scattered throughout the scrub zones of Arabia and Africa; while the distribution of the Soemmering's Gazelle, *G. d. Soemmeringi*, extends from Somalia across into the coastal border of southern Arabia; — e. the Arabian Gazelle, *Gazella gazella* (*a'far*, *ya'fūr*), with the sub-species *G. g. arabica* in the mountainous areas of Arabia, *G. g. gazella* in Syria and Palestine, and *G. g. cuvieri* (Maghribī: *ādam*) throughout the Maghrib.

The excellence of its meat, a food permitted by the Qur'an, and the difficulty of capturing a beast so fleet-footed, made the gazelle, "daughter of the sand" (*bint al-raml*), from earliest times highly prized game alike for the nomad in search of sustenance and the prince whose main pastime was hunting. Methods of capture varied with the hunter's rank. For the well-to-do, there was the noble chase (*ṭarad*, Sahara: *tal-djādī*) with gazelle-hounds (*sulū-ḫiyya*), usually in the heat of the day (*taḥmiš*); this hunting down in strength, together with the lightning attack of the trained cheetah [see FAHD], were the forms which venery most often took in the Orient, the Arabs preferring them to the spectacular massacres in a closed battue (*halḫa*) in which the Sāsānids took pride. The gazelle was also hunted by means of falconry, with eagles, gersfalcons, sakers and goshawks trained for this purpose [see BAYZARA]. Partaking less of sport, but more productive, were capture by net (*ḥibāla*, *ḥibāha*, *ḫašša*), snare (*nushḫa*), or radial trap (*miḫlā*, *ḫula*) set at the approaches to watering-places; advantage was even taken of the animals' being dazzled by fires at night (*nār al-ṣayd*), when driven in towards them for capture (see al-Djāhiz, *Ḥayawān*, iv, 349, 484). Moreover, wealthy Muslims often kept domesticated deer in their parks, Persian-fashion; Usāma Ibn Munkidh, the famous Syrian gentleman huntsman of the 6th/12th century, notes (*K. al-Iṭbār*, ed. P. Hitti, Princeton 1930, 207-8) that his father's residence had a score of white

gazelles and Atlas or Dorcas gazelles, male and female, grazing at liberty and breeding, each year, undisturbed, and reckoned among the domestic animals (*al-dawādjin*) of the household.

From the first century of Islam, Arab philologists active in linguistic enquiry among the nomad tribes assembled a valuable lexicographic collection of terms differentiating the gazelle as to species, shape, age, coat, posture at rest, leap, gait at speed, quavering call and habits, which forms no negligible aid to the ecological study of the animal. The fawn, for example, was known successively as: *ṭalu/ṭalā'* at birth, *ḫhiṣf* at a day old, when already on its feet, *shādīn* at the appearance of the protuberances later to be horns, *rasha'* when weaned, *shaṣar/shafar* at a month, *djāḫsh* or *djady* at six months, *djidha'* at a year, and finally *ṭhani* at two years and for the rest of its adult life; the gazelle differs from other ungulate ruminants in that the *ṭhani* is not succeeded by the *ribā'ī*, or *sadaṣī*, *ṣāḫī'*, or lastly *shabūb*, terms denoting the increasing ages of the young animals as determined by teeth development.

Without the gazelle, Arabic literature would have been without an important source of inspiration. The treatises on falconry and hunting [see BAYZARA and FAHD], in the first place, would virtually have lacked a *raison d'être*, the antilopinae being in Arab countries the noble game which the cervidae are for the West. Then poetry, classical and popular, would have been without its hunting themes (*ṭaradiyyāt*) in *radjāz*, with their vivid descriptions of the hunt in full cry and triumphant halloo, and erotic writing, in its search to idealize feminine grace and attractions, without countless metaphors drawn from the slender delicacy of the gazelle, its wild starting shyness and maternal tenderness, and the velvety glance owed to the contrast (*hawar*) of the ebony pupil set in ivory; such transports of earthly beatitude were induced by these eyes in the heart of the Oriental that the gazelle was to surrender them to the virgins of Paradise, the "houris" (*al-ḥūr al-'in*), promised to the Muslim elect in the after-life (Qur'an, XLIV, 54, LII, 20, LV, 72, LVI, 22).

The aura of lyricism enveloping the gazelle must not obscure the saddening fact that in our day the number of these gracious animals has dwindled considerably in the Islamic countries as a result of firearms and the reckless destruction made possible by modern vehicles; if stringent measures are not taken for the gazelle's protection, the species will be speedily on the way to extinction, and the term *ghazāl* will become an archaism in the Arabic language.

For the *ghazāl al-misk*, see MISK.

Bibliography: In addition to references given in the text: Kazwini, *ʿAdjā'ib al-maḫḫūḫāt*, s.v. *zaby*; Damiri, *Ḥayāt al-hayawān*, s.v. *zaby* and *ghazāl*; Djāhiz, *Ḥayawān*, s.v. *zaby* and *ghazāl*; Mas'ūdi, *Murūdj*, *passim*; Ibn Siduh, *Muḫḫaṣṣas*, viii, 21-42, s.v. *zaby*; Ḳalkaṣhandī, *Ṣubḥ*, ii, 45; Kuṣḫādjim, *K. al-Maṣāyid wa 'l-maṭā'ir*, Baghdad 1954, 201 f. and *passim*, = *al-Bayzara*, Damascus 1953, 133 f.; Mangli, *K. Uns al-malā' bi-waḫsh al-falā'*, Paris 1880, 37 f.; G. Blaine, *On the relationship of Gazella isabella to Gazella dorcas*, in *Ann. and Mag. of Nat. Hist.*, Ser. 8, xi (1913); L. Blancou, *Géographie cynégétique du monde*, Paris 1959; W. T. Blanford, *Zoology of Eastern Persia*, London 1876; P. Bourgoïn, *Animaux de chasse d'Afrique*, Paris 1955; F. Edmond-Blanc, *Le grand livre de la faune africaine et de sa chasse*, Monaco 1954; J. Ellerman and T. C. S. Morrison Scott, *Checklist of Palaearctic*

and *Indian Mammals*, British Museum, London 1951; P. Grassé (ed.), *Traité de zoologie. Mammifères*, Paris 1955; Th. Haltenorth and W. Trense, *Das Grosswild der Erde*, Bonn-Munich-Vienna 1956; L. Joleaud, *Études de Géographie zoologique sur la Berbérie*, ii, les Bovidés, in *R.Afr.*, no. 295 (1918); Kobelt, *Die Säugethiere Nordafricas*, in *Der Zool. Gart.*, 1886; L. Lavauden, *La chasse et la faune cynégétique en Tunisie*⁸, Tunis 1924; idem, *Les Vertébrés du Sahara*, Tunis 1926; idem, *Les Gazelles du Sahara central*, in *Bull. Soc. d'Hist. Nat. de l'Afrique du Nord*, January 1926; idem, *Les grands animaux de chasse de l'Afrique française*, in *Faune des colonies françaises*, v/7, Paris 1934; Lydekker, *Catalogue of the Ungulate mammals in the British Museum*, London 1913-7; H. Lhote, *La chasse chez les Touaregs*, Paris 1951, 90-102; I. T. Sanderson, *Living mammals of the world*, Fr. trans.: *Les Mammifères vivants du monde*, Paris 1957; *Survey of Iraq fauna*, by members of the Mesopotamia Expeditionary Force, Bombay n.d.; R. Ward, *Record of Big Game*, London 1928.—Mention of gazelles is further to be found in the works of the Arab geographers, and in the many "accounts of journeys" of travellers, Arabic and European, in the regions where the animal is found.

(F. VIRÉ)

AL-GHAZĀL, YAḤYĀ B. ḤAKAM AL-BAKRĪ, a native of Jaén, was called by this name ('the gazelle') in his youth because of his slenderness and good looks. He became prominent, along with 'Abbās b. Firnās, at the court of al-Ḥakam I, who, on returning from his continual campaigns, liked to take part in the poetical tournaments of the little literary group which he had allowed to spring up round him. Al-Ghazāl was already 50 years old when his star shone even brighter at the court of 'Abd al-Rahmān II, who made him one of his favourite poets. In 225/840, after receiving with every honour the embassy of the Byzantine emperor Theophilus and being much flattered by this acknowledgement of his power, 'Abd al-Rahmān II caused the Constantinople ambassador, when he returned to his country, to be accompanied by two Muslim emissaries: the poet Yaḥyā al-Ghazāl and another Yaḥyā called *ṣāhib al-munayyīla* ('the man with the little clock'). These two were charged with bearing the amir of Cordova's reply to Theophilus's letter, in which he had proposed an alliance against the 'Abbāsids of the East and their vassals the Aghlabids of Ifrīkiya because of their naval activities in Sicily. After delivering 'Abd al-Rahmān II's reply and presents to Theophilus in Constantinople al-Ghazāl caused a stir at the Byzantine court with his talent and sparks of sly wit which he demonstrated brilliantly before the Emperor himself, his wife Theodora, and the crown prince Michael. By his charming manners and notorious cupidity he obtained jewels for his daughters from the Empress, just as he had contrived, before embarking on his mission, that the Cordovan amir assign them a pension in case he should not return. His witty and sometimes coarse repartee was as famous as his avarice. He was a poet of mordant wit and greatly dreaded for his merciless satires. They were composed in a clear style devoid of rhetorical figures, which placed them within reach of the common people. Besides the personal gifts made to him by the court he brought back from his stay in Constantinople stocks of a variety of fig tree, of which the figs, called *doñegal*, are still known under the variant name *boñigar* given s.v. *higo* in the Dictionary of the Spanish Academy. During his time

the musician Ziryāb [q.v.] introduced the game of chess to Cordova, where it had a great success. But it was not approved by al-Ghazāl, for in a poem addressed to a nephew of his who was a keen chess-player he declared it to be sinful and an invention of the devil. Al-Ghazāl's unusual diplomatic mission and the memory of Viking incursions gave rise to the legend invented in the 12th or 13th century by the Valencian Ibn Dihya (*Muṭrib*, Khartoum 1954, 130 f.) according to which 'Abd al-Rahmān II, satisfied with the way in which al-Ghazāl and his companion had carried out their mission, entrusted to them in later years another embassy to the North with the aim of dissuading the king of the Vikings from attempting a fresh landing in Andalusia. According to this story the poet and his companion fulfilled their task in northern Europe and returned to Cordova after a dangerous voyage of nine months in Atlantic waters. The falseness of this is obvious at a glance. The more or less marvellous elements of which it is formed are copied for the most part from episodes attributed in the 10th century to al-Ghazāl's journey to the Greek emperor. No doubt the unusual activity of the Byzantine emperor in Cordova and the daring landing of the Vikings on Spanish territory, enriched with romantic details, finally amalgamated in the popular beliefs of Andalusia and so gave rise to a combined legend which little by little distorted the historical reality.

Bibliography: E. Lévi-Provençal, *Un échange d'ambassades entre Cordoue et Byzance au IX^e siècle*, in *Byzantion*, xii (1937), 1-24 (republished in *Islam d'Occident*, i, 79-107); idem, *Hist. Esp. Mus.*, i, 251-4; on al-Ghazāl's alleged embassy to northern Europe, G. Jacob, *Arabische Berichte von Gesandten an germanischen Fürstenhöfe aus dem 9. und 10. Jahrhundert*, Berlin and Leipzig 1927, 35; E. Dubler, *La cronica arábigo-bizantina del 741*, in *Andalus*, xi (1946), 342; Arne Melvinger, *Les premières incursions des Vikings en Occident . . .*, Uppsala 1955, 58 ff. and index; D. M. Dunlop, *The British Isles according to medieval Arabic authors*, in *IQ*, iv (1957), 12-4; W. E. D. Allen, *The poet and the spae-wife*, Dublin 1960. See also Dozy, *Recherches*², ii, 267-78; E. García Gómez, *Sobre agricultura arábigo-andaluza*, in *Andalus*, x (1945), 134; F. M. Pareja, *Libro del ajedrez, de sus problemas y sutilezas, de autor árabe desconocido*, Madrid-Granada 1935; Pons Boigues, 281-3, no. 238.

(A. HUICI MIRANDA)

AL-GHAZĀLĪ, ABŪ ḤĀMĪD MUḤAMMAD B. MUḤAMMAD AL-ṬŪSĪ (450/1058-505/1111), outstanding theologian, jurist, original thinker, mystic and religious reformer. There has been much discussion since ancient times whether his *nisba* should be Ghazālī or Ghazzālī; cf. Brockelmann, *SI*, 744; the former is to be preferred in accordance with the principle of *difficilior lectio potius*.

I. Life

He was born at Ṭūs in *Khurāsān*, near the modern Meshhed, in 450/1058. He and his brother Aḥmad were left orphans at an early age. Their education was begun in Ṭūs. Then al-Ghazālī went to *Djurdjān* and, after a further period in Ṭūs, to Naysābūr, where he was a pupil of al-Djūwaynī Imām al-Ḥaramayn [q.v.] until the latter's death in 478/1085. Several other teachers are mentioned, mostly obscure, the best known being Abū 'Alī al-Fārmadhī. From Naysābūr in 478/1085 al-Ghazālī went to the "camp" of Niẓām al-Mulk [q.v.] who had attracted

many scholars, and there he was received with honour and respect. At a date which he does not specify but which cannot be much later than his move to Baghdād and which may have been earlier, al-Ghazālī passed through a phase of scepticism, and emerged to begin an energetic search for a more satisfying intellectual position and practical way of life. In 484/1091 he was sent by Nizām al-Mulk to be professor at the *madrasa* he had founded in Baghdād, the Nizāmiyyā. Al-Ghazālī was one of the most prominent men in Baghdād, and for four years lectured to an audience of over three hundred students. At the same time he vigorously pursued the study of philosophy by private reading, and wrote several books. In 488/1095, however, he suffered from a nervous illness which made it physically impossible for him to lecture. After some months he left Baghdād on the pretext of making the pilgrimage, but in reality he was abandoning his professorship and his whole career as a jurist and theologian. The motives for this renunciation have been much discussed from the contemporary period until the present day. He himself says he was afraid that he was going to Hell, and he has many criticisms of the corruption of the 'ulamā' of his time (e.g., *Ihyā'*, i); so it may well be that he felt that the whole organized legal profession in which he was involved was so corrupt that the only way of leading an upright life, as he conceived it, was to leave the profession completely. The recent suggestion (F. Jabre, in *MIDEO*, i (1954), 73-102) that he was chiefly afraid of the Ismā'īlīs (Assassins) who had murdered Nizām al-Mulk in 485/1092, and whom he had attacked in his writings, places too much emphasis on what can at most have been one factor. Another suggestion is that of D. B. Macdonald (in *EI*) that contemporary political events may have made al-Ghazālī apprehensive; shortly before he left Baghdād the Saljūqīd sultan Barkiyārūq [q.v.] executed his uncle Tutuṣh, who had been supported by the caliph and presumably al-Ghazālī; and it was soon after the death of Barkiyārūq in 498/1105 that al-Ghazālī returned to teaching.

From al-Ghazālī's abandonment of his professorship in Baghdād to his return to teaching at Naysābūr in 499/1106 is a period of eleven years, and it is sometimes said, even in early Muslim biographical notices, that al-Ghazālī spent ten years of this in Syria. Careful reading of his own words in the *Munqidh* (see below), and attention to numerous small details in other sources, makes it certain that he was only "about two years" in Syria. On his departure from Baghdād in Dhu 'l-Kā'da 488/November 1095 he spent some time in Damascus, then went by Jerusalem and Hebron to Medina and Mecca to take part in the Pilgrimage of 489/November-December 1096. He then went back for a short time to Damascus, but his own phrase of "nearly two years there" (*Munqidh*, 130) must be taken loosely. He is reported to have been seen in Baghdād in Djumādā II 490/May-June 1097 (Jabre, *op. cit.*, 87; cf. Bouyges, *Chronologie*, 3), but this can only have been a brief stay in the course of his journey to his home, Ṭūs. It is sometimes said that al-Ghazālī visited Alexandria, but scholars are now inclined to reject this report; if he did go to Egypt it can only have been for a short time.

In this period of retirement at Damascus and Ṭūs al-Ghazālī lived as a poor ṣūfī, often in solitude, spending his time in meditation and other spiritual exercises. It was at this period that he composed his greatest work, *Ihyā' 'ulūm al-dīn* ("The Revival

of the Religious Sciences"), and he may have lectured on its contents to select audiences. By the end of the period he had advanced far along the mystic path, and was convinced that it was the highest way of life for man.

In the course of the year 499/1105-6 Fakhr al-Mulk, son of Nizām al-Mulk and vizier of Sanjār, the Saljūqīd ruler of Khurāsān, pressed al-Ghazālī to return to academic work. He yielded to the pressure, partly moved by the belief that he was destined to be the reviver of religion (*mudjaddid*) at the beginning of the new century, in accordance with a well-known Tradition. In Dhu 'l-Kā'da 499/July-August 1106 he began to lecture at the Nizāmiyya in Naysābūr and not long afterwards wrote the autobiographical work *al-Munqidh min al-dalāl* ("Deliverance from Error"). Before his death, however, in Djumādā II 505/December 1111, he had once again abandoned teaching and retired to Ṭūs. Here he had established, probably before he went to Naysābūr, a *khānkhāh* or hermitage, where he trained young disciples in the theory and practice of the ṣūfī life. Several names are known of men who were his pupils at Ṭūs (cf. Bouyges, *Chronologie*, 4 n.).

2. Works and doctrines

(a) *Questions of authenticity and esotericism.* A great difficulty in the study of al-Ghazālī's thought is that, while he undoubtedly wrote many books, some have been attributed to him which he did not write. Bouyges in his *Essai de Chronologie* (composed before 1924 but only published posthumously in 1959 with additional notes on subsequent publications by M. Allard) lists 404 titles. Many of these are taken from lists of his works and no copies are known to exist. In other cases the same book appears under different titles, and a great deal of work has still to be done on manuscripts before scholars know exactly what is extant and what is not. Further, at least from the time of Muḥyi 'l-Dīn b. al-'Arabi (d. 638/1240) allegations have been made that books have been falsely attributed to al-Ghazālī (cf. Montgomery Watt, *A forger in al-Ghazālī's Mishkāt?*, in *JRAS* 1949, 5-22; idem, *The authenticity of the works attributed to al-Ghazālī*, in *JRAS*, 1952, 24-45). The works whose authenticity has been doubted are mostly works expressing advanced ṣūfistic and philosophical views which are at variance with the teaching of al-Ghazālī in the works generally accepted as authentic. There are difficulties, owing to the richness of his thought, in establishing conclusively the existence of contradictions. Ibn Ṭufayl (d. 581/1185), however, who called attention to contradictions, also suggested that al-Ghazālī wrote differently for ordinary men and for the élite, or, in other words, that he had esoteric views which were not divulged to everyone (*Hayy b. Yaḥyān*, Damascus, 1358/1939, 69-72). This complicates the problem of authenticity: but there is no reason for thinking that, even if al-Ghazālī had different levels of teaching for different audiences, he ever in the "higher" levels directly contradicted what he maintained at the lower levels. An alternative supposition, that he adopted extreme philosophical forms of ṣūfism in his last years, seems to be excluded by the discovery that *Ildjām al-'awāmm*, in which he holds a position similar to that of the *Ihyā'*, was completed only a few days before his death (Bouyges, *Chronologie*, 80 f.; G. F. Hourani, *The chronology of Ghazālī's writings*, in *JAOS*, lxxix (1959), 225-33). In the present state of scholarship the soundest methodology is to concentrate on the main works

of undoubted authenticity and to accept other works only in so far as the views expressed are not incompatible with those in the former (cf. Montgomery Watt, *The study of al-Ghazālī*, in *Oriens*, xiii-xiv (1961), 121-31).

(b) *Personal*. A year or two before his death al-Ghazālī wrote *al-Munqidh min al-dalāl*, an account of the development of his religious opinions, but not exactly an autobiography, since it is arranged schematically not chronologically; e.g., he knew something of *ṣūfism* before the stage of development at which he describes it in the book. Most of the details about his life given above are derived from the *Munqidh*. He is also concerned to defend himself against the accusations and criticism that had been brought against his conduct and the views he had expressed. A small work answering criticisms of the *Ihyā'* is the *Imlā'*.

(c) *Legal*. Al-Ghazālī's early training was as a jurist, and it was probably only under al-Djuwaynī that he devoted special attention to *kalām* or dogmatic theology. Some of his earliest writings were in the sphere of *fiqh*, notably the *Basīṭ* and the *Wasīṭ*, but he apparently continued to be interested in the subject and to write about it, for a work called the *Wadīḥ* is dated 495/1100, while the *Mustasfā* was written during his period of teaching at Naysābūr in 503/1109 (Bouyges, *Chronologie*, 49, 73). The latter deals with the sources of law (*uṣūl al-fiqh*) in a manner which shows the influence of his earlier philosophical studies but is entirely within the juristic tradition. It is reported in biographical notices that at the time of his death al-Ghazālī was engaged in deepening his knowledge of Tradition.

(d) *Philosophy and logic*. After the period of scepticism described in the *Munqidh*, al-Ghazālī in his quest for certainty made a thorough study of philosophy, a subject to which he had been introduced by al-Djuwaynī. This occupied all the earlier part of the Baghdād period. What he studied was chiefly the Arabic Neoplatonism of al-Fārābī and Ibn Sīnā. Though his final aim was to show in what respects their doctrines were incompatible with Sunnī Islam, he first wrote an exposition of their philosophy without any criticism, *Maḳāṣid al-falāsifa*, which was much appreciated in Spain and the rest of Europe in the twelfth and thirteenth centuries. This he followed by a criticism of the doctrines entitled *Tahāfut al-falāsifa*, "The incoherence (or inconsistency) of the philosophers"; this was finished at the beginning of 488/1095 (Bouyges, *Chronologie*, 23). In it he noted twenty points on which the philosophers' views were objectionable to Sunnīs or inconsistent with their own claims; in respect of three of these they were to be adjudged unbelievers. In the *Tahāfut* al-Ghazālī concentrates on demonstrating the inconsistencies of the philosophers and does not argue for any positive views of his own. Because of this he has been accused of having remained something of a sceptic. This accusation fails to notice that the *Tahāfut* was written just before the crisis which caused him to leave Baghdād; it is therefore possible that at the time he was somewhat uncertain of his positive beliefs, but a few years later when he was writing the *Ihyā'* he was in no doubt about what he believed. What impressed al-Ghazālī most of the various branches of philosophical studies was logic, and in particular the Aristotelian syllogism. For the sake of Sunnī jurists and theologians to whom philosophical books were not easily accessible or, because of their technical language, not readily understandable, he

wrote two books on Aristotelian logic, *Mi'yār al-'ilm* and *Mihakk al-naẓar*. A justification of the use of this logic in religious matters is contained in *al-Ḳisṭās al-mustaḳīm*, apparently written for some comparatively simple-minded believers who were attracted by Bāṭinī (Ismā'īlī) doctrines. While full of enthusiasm for philosophy al-Ghazālī wrote a work on ethics, *Mizān al-'amal*, though whether the whole of the extant text is authentic has been questioned (*JRAS*, 1952, 38-40, 45). Since al-Ghazālī does not appear to refer to the *Mizān* in his later works, and since he became very critical of philosophical ethics (*Munqidh*, 99 ff.), it is possible that, as his enthusiasm waned, he rejected much of what he had written in this work.

(e) *Dogmatic theology*. His chief work of dogmatics is *al-Ikhtisād fi 'l-'itikād*, probably composed shortly before or shortly after his departure from Baghdād (Bouyges, 34). This book deals with roughly the same topics as the *Irshād* of al-Djuwaynī, but it makes full use of Aristotelian logic, including the syllogism. In this respect Ibn Ḳhaldūn (iii, 41) is correct in making al-Ghazālī the founder of a new tendency in theology, although there is no striking novelty in his dogmatic views. In *Kitāb al-Arba'in*, (Cairo 1344, 24), written after the *Ihyā'*, al-Ghazālī says that the *Ikhtisād* is more likely to prepare for the gnosis (*ma'rifa*) of the *ṣūfī* than the usual works of dogmatics; and this continuing approval strengthens the view that al-Ghazālī never ceased to be an *Ash'arī* in dogmatics, even though he came to hold that intellectual discussions in religion should range far beyond the limited field of dogmatics, and that detailed discussions in dogmatics had no practical value. To dogmatic theology might also be assigned *Fayṣal al-tafriqa bayn al-Islām wa-'l-zandaqa*. This is partly directed against the Bāṭiniyya, but is mainly a defence of his own views on the extent to which *ta'wīl* is justified, and on the relative places of *tawātur* and *idjma'* as sources of religious knowledge. *Uldjām al-'awāmm 'an 'ilm al-kalām*, which appears to be his last work, warns of the dangers in the study of *kalām* for those with little education.

(f) *Polemics*. The *Mustashiri*, edited in abridged form by Goldziher as *Streitschrift des Gazālī gegen die Bāṭiniyya-Sekte* (1916), is a searching theological critique of the Nizārī Ismā'īlīs or Assassins. A Persian work, edited by O. Pretzl as *Die Streitschrift des Gasālī gegen die Ibāhīja* (1933), attacks the antinomianism of certain mystics. The authenticity of a work of anti-Christian polemic, *al-Radd al-djamil 'alā sarīḥ al-indjīl* (ed. and tr. R. Chidiac, Paris 1939), is doubted by Bouyges (126), but defended by Louis Massignon (in *REI*, 1932, 491-536).

(g) *Ṣūfistic practice*. Al-Ghazālī's greatest work, both in size and in the importance of its contents is *Ihyā' 'ulūm al-dīn*, "The revival of the religious sciences", in four volumes. This is divided into four "quarters", dealing with *'ibādāt* (cult practices), *'ādāt* (social customs), *muhlikāt* (vices, or faults of character leading to perdition), *mundjīyāt* (virtues, or qualities leading to salvation). Each "quarter" has ten books. The *Ihyā'* is thus a complete guide for the devout Muslim to every aspect of the religious life—worship and devotional practices, conduct in daily life, the purification of the heart, and advance along the mystic way. The first two books deal with the necessary minimum of intellectual knowledge. This whole stupendous undertaking arises from al-Ghazālī's feeling that in the hands of the *'ulamā'* of his day religious knowledge had become a means of worldly advancement, whereas it was his deep conviction

that it was essentially for the attainment of salvation in the world to come. He therefore, while describing the prescriptions of the *Sharī'ah* in some detail, tries to show how they contribute to a man's final salvation. *Bidāyat al-hidāya* is a brief statement of a rule of daily life for the devout Muslim, together with counsel on the avoidance of sins. *K. al-Arba'in* is a short summary of the *Iḥyā'*, though its forty sections do not altogether correspond to the forty books. *Al-Maḥṣad al-asnā* discusses in what sense men may imitate the names or attributes of God. *Kimīyā' al-sa'āda* is in the main an abridgement in Persian of the *Iḥyā'* (also translated in whole or in part into Urdu, Arabic, etc.), but there are some differences which have not been fully investigated.

(h) *Ṣūfistic theory*. It is in this field that most of the cases of false or dubious authenticity occur. *Miṣḥāt al-anwār* ("The niche for lights", tr. W. H. T. Gairdner, London 1924; cf. idem, in *Isl.*, v (1914), 121-53) is genuine, except possibly the last section (*JRAS*, 1949, 5-22). *Al-Risāla al-ladunīyya* deals with the nature of knowledge of divine things, and its authenticity has been doubted because of its closeness to a work of Ibn al-ʿArabī and because of its Neoplatonism (cf. Bouyges, 124 f.). There are numerous other works in the same category, of which the most important is *Minḥādī al-ʿabidīn*. These works are of interest to students of mysticism, and their false attribution to al-Ghazālī, if it can be proved, does not destroy their value as illustrations of some branches of ṣūfistic thought during the lifetime of al-Ghazālī and the subsequent half-century.

3. His influence

A balanced account of the influence of al-Ghazālī will probably not be possible until there has been much more study of various religious movements during the subsequent centuries. The following assessments are therefore to some extent provisional.

(a) His criticism of the Bāṭiniyya may have helped to reduce the intellectual attractiveness of the movement, but its comparative failure, after its success in capturing Alamūt, is due to many other factors.

(b) After his criticism of the philosophers there are no further great names in the philosophical movement in the Islamic east, but it is not clear how far the decline of philosophy is due to al-Ghazālī's criticisms and how far to other causes. Its continuance in the Islamic west, where the *Tahāfut* was also known, suggests that the other causes are also important.

(c) Al-Ghazālī's studies in philosophy led to the incorporation of certain aspects of philosophy, notably logic, into Islamic theology. In course of time theologians came to devote much more time and space to the philosophical preliminaries than to the theology proper. On the other hand, his speculations about the nature of man's knowledge of the divine realm and his conviction that the upright and devout man could attain to an intuition (or direct experience—*dhawq*) of divine things comparable to that of the worldliness of the 'ulamā' does not seem to have led to any radical changes.

(d) He undoubtedly performed a great service for devout Muslims of every level of education by presenting obedience to the prescriptions of the *Sharī'ah* as a meaningful way of life. His *khānqāh* at Tūs, where he and his disciples lived together, was not unlike a Christian monastery; and it may be that he gave an impetus to the movement out of which

came the dervish orders (but this requires further investigation).

(e) His example may have encouraged those forms of ṣūfism which were close to Sunnism or entirely Sunnī. Before him, however, there had been much more ṣūfism among Sunnī 'ulamā' than is commonly realized. His influence on the ṣūfī movement in general, however, requires further careful study.

Bibliography: (a) *Life, General*. P. Bouyges, *Essai de chronologie des œuvres de al-Ghazali*, ed. M. Allard, Beirut 1959 (pp. 1-6 contain very full references to the main biographical sources); D. B. Macdonald, *The life of al-Ghazzālī*, in *JAOS*, xx (1899), 71-132 (still useful but requires to be supplemented and corrected); Margaret Smith, *Al-Ghazālī the mystic*, London 1944 (contains large biographical section, also chapter on his influence); W. Montgomery Watt, *Muslim intellectual*, Edinburgh 1963; W. R. W. Gardner, *An account of al-Ghazālī's life and works*, Madras 1919; S. M. Zwemer, *A Moslem seeker after God*, London 1920.

(b) *Works*. Brockelmann, I, 535-46; S I, 744-56; Bouyges, *Chronologie* (as above). In *ZDMG*, xciii, 395-408, Fr. Meier gives information about the Persian *Naṣīhat al-mulūk* and its Arabic translation *al-Tibr al-masbūh*; English tr. by F. R. C. Bagley, *Ghazālī's book of counsel for Kings*, London 1964. Translations and studies later than Brockelmann: W. Montgomery Watt, *The faith and practice of al-Ghazālī*, London 1953 (*Munkidh*, *Bidāyat al-hidāya*); G.-H. Bousquet, *Iḥyā' ou Vivification des sciences de la foi, analyse et index*, Paris 1955; *Iḥyā'*, xi, Ger. tr. H. Kindermann, Leiden 1962; xii, Fr. tr. G.-H. Bousquet, Paris 1953; xxxi, Susanna Wilzer, *Untersuchungen*, in *Isl.*, xxxii, 237-309, xxxiii, 51-120, xxxiv, 128-37; xxxiii, Eng. tr. W. McKane, Leiden 1962; *Tahāfut*, Eng. tr. S. A. Kamali, Lahore 1958; Fr. trs. of *Kiṣṣās* by V. Chelhot in *BÉt.Or.*, xv, 7-98; and of *Munkidh* by F. Jabre, Beirut.

(c) *Doctrines*. M. Asín Palacios, *La espiritualidad de Algazel y su sentido cristiano*, Madrid 1935, etc.; J. Obermann, *Der philosophische und religiöse Subjektivismus Ghazalis*, Vienna and Leipzig 1921; A. J. Wensinck, *La pensée de Ghazālī*, Paris 1940; Farid Jabre, *La notion de certitude selon Ghazali*, Paris 1958; idem, *La notion de la Ma'rifa chez Ghazali*, Beirut 1958; M. Smith, *al-Ghazālī the Mystic* (as above); Roger Arnaldez, *Controverses théologiques chez Ibn Hazm de Cordoue et Ghazālī*, in *Les Mardis de Dar el-Salam*, Sommaire, 1953, Paris 1956, 207-48. (W. MONTGOMERY WATT)

AL-GHAZĀLĪ, AHMAD B. MUHAMMAD, brother of the more renowned Muḥammad Ghazālī, the Ṣūfī and popular preacher, made his way via Hama-dān to Baghdād, and took his brother's place when the latter retired from teaching at the Niẓāmiyya. He died in 520/1126 in Ḳazwīn. He wrote an abridged version of the *K. al-Iḥyā'* of his brother, which has not survived; an exposition in sermon form of his confession of faith, *al-Tadīrīd fī kalimat al-tawḥīd* (Turkish translation by M. Fewzī, *el-Teḥrīd fī terdīemet el-Teḥrīd*, Istanbul 1285); a discussion of the admissibility of *samā'* (Ṣūfī music and dancing), *Bawāriḳ al-ilmā' fī 'l-radd 'alā man yuharrimu 'l-samā'*, ed. J. Robson in *Tracts on listening to music* (Or. Transl. Fund, NS v), London 1938; a subtle psychology of love, *Sawāniḳ*, ed. H. Ritter (Bibl. Islamica, xv) 1942; (probably) the *Risālat al-Ṭayr*, which was the inspiration for the *Manṭiq al-Ṭayr* of Farid al-Dīn 'Aṭṭār (see H. Ritter, *Das Meer der Seele*, 8-10); and other minor writings which have not yet

been investigated. His sermons were very popular in Baghdād, and were collected in two volumes by Šā'id b. Fāris al-Labbāni; of these however, only extracts are preserved in Ibn al-Djāwzi. In them he undertook the defence of Satan (*al-ta'aṣṣub li-Iblis*), popular in many Šūfi circles since Hallādjī, which was soon afterwards further developed by 'Aṭṭār (see *Das Meer der Seele*, 536-50), and which presumably gave the so-called Devil worshippers, the Yazīdis, the justification for their worship of Satan (Aḥmad Taymūr Pāshā, *al-Yazīdiyya*, Cairo 1352, 59-61).

Bibliography: Brockelmann, S I, 756, I², 546; 'Umar Ridā Kaḥḥāla, *Mu'djam al-mu'allifin*, Damascus 1957, iii, 147; L. Massignon, *Recueil de textes inédits concernant l'histoire de la mystique en pays d'Islam*, Paris 1929, 95-8; H. Ritter, *Das Meer der Seele*, Leiden 1955, index; Ibn al-Djāwzi, *al-Muntaẓam*, s. a. 520; idem, *Aḥbār al-ḥuṣṣās wa 'l-mudhakkirin*, ms. Leiden 2156, fol. 77 a-b; Ibn Khallikān, no. 37; Subkī, *Ṭabaqāt al-ṣūfiyya*, iv, 54. (H. RITTER)

AL-GHAZĀLI, DJĀNBIRDĪ, governor of Damascus under Selim I. Originally a *mamlūk* of Kā'it Bāy (873/1468-901/1495), he took his *nisba* from the Egyptian village of Minyat Ghazāl (Sharḳiyya), where he was *shādd* (superintendent). He obtained promotion, ultimately becoming *nā'ib* (governor) of Ḥamā (917/1511). After the battle of Mardj Dābiḳ (24 Radjāb 922/23 August 1516), he was nominated governor of Damascus, first by fugitive *amirs* in that city, then in Cairo, whither he had fled, by Tūmān Bāy. He commanded an expedition against the Ottomans in Syria, but was defeated by Sinān Pashā near Baysān (Dhu 'l-Ḳa'da 922/December 1516). On 18 Muḥarram 923/10 February 1517, after the Ottoman victory at al-Raydāniyya, he submitted to Selim I, with whom he had secretly been in communication. His atrocities against the Arabs of the Sharḳiyya led to the intervention of the Grand Vizier, Yūnus Pashā. On 5 Šafar 924/16 February 1518, Selim appointed him governor of Damascus with the tax-farm (*taḥadduth*) of southern Syria. He suppressed tribal insubordination, and secured the safe passage of the Pilgrimage caravan. He built up a private army, chiefly of Arabs and Mamlūk refugees from Egypt, which included a corps of musketeers. In Dhu 'l-Ḳa'da 926/October-November 1520, on the accession of Süleymān, Djānbirdī displaced the Ottoman sub-governors in his province, captured the citadel of Damascus, and endeavoured to involve Khā'ir Bey, the viceroy of Egypt, in the revolt. Khā'ir Bey remained loyal, and Djānbirdī, who had assumed the sultan's title of *al-Malik al-Ashraf Abu 'l-Futūḥāt*, marched on Aleppo. In spite of siege and bombardment, Aleppo held out, and, on 9 Muḥarram 927/21 December 1520, Djānbirdī began to retreat, followed by Ottoman forces. At Damascus, he prepared for resistance, but on 26 Šafar 927/5 February 1521, his supporters were routed. He was killed, and his head sent to Istanbul.

Bibliography: Paul Kahle and Muhammad Mustafa (edd.), *Die Chronik des Ibn Ijās*, vols. iii-v: the most important references are vol. v, 376-8, 418-9, for which cf. Gaston Wiet, *Journal d'un bourgeois du Caire*, ii. [Paris] 1960, 369-71, 405-6; Henri Laoust, *Les gouverneurs de Damas sous les Mamlouks et les premiers Ottomans*, Damascus 1952, 151-9, 171-4.

(P. M. HOLT)

GHAZĀLI, MEHMED (?-942/1535), Ottoman poet, also known as "Deli Birader". His father's

name was Durmuş; his teacher, in his youth, Muḥyī al-Dīn 'Adjamī. Ghazālī very soon abandoned an early interest in Šūfism and took up teaching in the *medreses*. His first official appointment was as *müderriis* at the Bāyezīd Pashā *medrese* in Bursa; shortly afterwards, however, he went off to the court of Prince Korḳud, the son of Bāyezīd II, in Manisa. Korḳud grew in a short time to like both Ghazālī's company and his witticisms and made him his inseparable companion, even taking him with him to Egypt. Although Korḳud became angry with him at one point there and ordered that he be executed, Ghazālī was successful in winning over the *kaptāji-başı* and thus saving himself (for details, see the *Tedhkere* of 'Ashīḳ Çelebi).

Ghazālī wrote for Piyāle Bey, who had introduced him to Korḳud, a *risāla* entitled *Dāfi' al-ghumūm wa rāfi' al-humūm* (Istanbul Un. Lib., Turkish MSS nos. 1400, 9659), in imitation of the *Alfiyya wa-shalfiyya* of Ḥakīm Azrakī, and presented this *risāla* to Korḳud. According to one account, Korḳud was angered by this indecent *risāla* and sent Ghazālī away; but a more reasonable tradition relates that they were not separated until Korḳud was put to death by Selim I, and that only after Korḳud's death did Ghazālī become *shayḳh* at the *teḳke* of Geykkli Baba in Bursa. It was at this point that he adopted the *makhlas* "Ghazālī".

Quickly becoming bored with the life of a *shayḳh*, he became *müderriis* in Sivriḥişār. Later he became successively *müderriis* in Akshehir with a daily salary of 50 *akçe* and then at the Hüseyniyye *medrese* in Amasya. Through the good offices of Ḳadri Efendi, he went from there to become *müfti* in Aghras.

Not happy in any place to which he had been, he finally went to Istanbul with a pension of 1000 *akçe* and built in Beḫiktash a garden, a bath, a mosque and a *zāwiye*. He began to operate the bath with Ateḫşizāde Memi Şah, but after a very short time complaints were lodged with the Grand Vizier İbrāhīm Pashā. İbrāhīm Pashā sent 100 *ademi oghlan* and the bath was pulled down, so much to the joy of some that chronograms were written to commemorate the event. Ghazālī wrote a poem of 25 *bayt*, the *Kapludjanāme*, in which he expressed his grief. Following the death of Memi Şah and the execution of Iskender Çelebi, he made his way in 938/1531 to Mecca where he built a garden, a mosque and a *zāwiye* and where he remained until his death. Although there is disagreement about the date of his death, the date 942/1535, which is given in a chronogram, seems acceptable.

His *risāla Dāfi' al-ghumūm wa-rāfi' al-humūm* shows clearly Ghazālī's outlook on life. Although Ghazālī grew ashamed of this *risāla* in his old age and tried to collect the copies of it in order to destroy them, he was not successful in doing so. The work is divided into seven chapters and is filled from beginning to end with indecent stories. Along with this aspect of Ghazālī's nature, however, it is worth noting the sincerity which he showed to those whom he loved. After the executions of Prince Korḳud and Iskender Çelebi, he wrote for each an elegy in which he manifests the grief he felt.

He also wrote a *risāla* entitled *Miftāḥ al-hidāya* concerning precepts relative to the ritual ablution and the prayer. This *risāla* was extracted from the *Bidāya* and the commentary upon it called the *Hidāya* (Istanbul Un. Lib., Turkish MS no. 3273, fol. 3a). His various anecdotes, short poems (*ḳiṭ'a*) and chronograms are very fine. Both Kātib Çelebi

and Bursalı Tâhir record that he wrote a history in Persian entitled *Mir'ât-i kâ'inâi*, but Bursalı Tâhir adds that no copy has yet come to light.

He received the nickname "Deli Birader" because of a *bayt* which he wrote.

Bibliography: Tashköprü-zâde, *al-Shakâ'ik al-nu'mâniyya*, 527 (Gn. tr., Rescher, 299; Turkish tr., Mejdî, 471); *Tedhkere* of Sehi and Latifi, s.v.; Hasan Celebi, *Tedhkere*, Istanbul Un. Lib., Turkish MS no. 2579, 232b; Riyâdi, *Tedhkere*, Istanbul Un. Lib., Turkish MS no. 761, 101b; Beyânî, *Tedhkere*, Istanbul Un. Lib., Turkish MS no. 2568, 72a; 'Ashik Celebi, *Tedhkere*, Istanbul Un. Lib., Turkish MS no. 2406, 356b; Hâfiz Hüseyin al-Aywân-Serâyî, *Hadihat al-djâwâmi'*, Istanbul 1281, ii, 115; Ismâ'il Beligh, *Güldeste*, Bursa 1287, 496; 'Âli, *Kunh al-akhhbâr*, Istanbul Un. Lib., Turkish MS no. 2377, 204b; Fuat Köprülü, in *IA*, s.v.; Bursalı Tâhir, *'Othmânîl mü'ellifleri*, ii, 348; Gibb, *Ottoman Poetry*, iii, 36; Hammer-Purgstall, *Gesch. d. osm. Dichikunst*, ii, 198.

GHĀZĀN, MAHMŪD, Ilkhan [q.v.] from 694/1295 until 713/1304, was born on 20 Rabī' I 670/5 November 1271, being the eldest son of Arghūn [q.v.], then only in his thirteenth year. Upon his father's accession Ghāzān was appointed governor of Khurāsān, Māzandarān and Ray, which provinces he continued to administer during the reign of Gaykhātū [q.v.]. He had been brought up as a Buddhist and, whilst governor, had ordered the construction of Buddhist temples in Khabūshān (Kūcān); but shortly before his accession, during the war with Bāydū [q.v.], he had been persuaded by his general Nawrūz to become a Muslim. In his reign Islam was recognized as the state religion, the régime was organized on a basis of Muslim culture, charitable endowments, mosques, theological schools etc., were erected in and around the new capital Tabriz, descendants of the Prophet were sometimes mentioned in the first place in the state record before princes and princesses of the blood, and lastly the turban was introduced as the court headgear. But Ghāzān was more a Mongol than a Muslim; as ruler and legislator his activities were entirely free from biased pietism. Particular attention was devoted to the finances of the country, the currency etc.; Ghāzān no longer appears on the coins (the inscriptions on which were in Arabic, Mongol and Tibetan), like his predecessors, as representative of the Great Khān in Pekin, but as ruler "by the grace of God" (in Mongol *ingri-yin kücündür* "in the power of heaven"). He carried out his plans with ruthless vigour; everyone whom he believed to be dangerous to the peace of the realm or to his autocratic rule was disposed of without compunction; among these was the Amīr Nawrūz himself, to whom he owed his throne. On the other hand Ghāzān's measures increased the prosperity of the country and in particular protected the peasantry from oppression and extortion. The revenue of the state is said to have risen during his reign, from 1700 to 2100 *tūmāns*. Like other Mongol rulers Ghāzān particularly esteemed those arts and sciences which might be useful to the State; he himself is said to have been conversant with natural history, medicine, astronomy, chemistry and even several handicrafts; attached to an observatory built by his orders in Tabriz was a special school for secular sciences (*hikmiyyāt*). In addition to his native Mongol Ghāzān is said to have had some knowledge of the Arabic, Persian, Hindī, Kashmīrī, Tibetan, Chinese and Frankish (*i.e.*, French or Latin) languages.

Notwithstanding his conversion to Islam, he took a great interest in the history and traditions of his own people, on which indeed he was an authority. It was at his suggestion that his minister the famous historian Rashīd al-Dīn [q.v.] compiled his *Djāmi' al-tawārikh*, in which his source for much of the information about the Mongols was none other than Ghāzān himself. Continuing the anti-Mamlūk policy of his predecessors, Ghāzān twice invaded Syria. In the first campaign (1299-1300) he occupied Aleppo, defeated the Egyptian army before Hims and entered Damascus; but upon his return to Persia in Dujmādā I 699/February 1300 the country was at once re-occupied by the Mamlūks. For the second campaign he sought the alliance of Christian Europe. There has been preserved in the Vatican archives a letter from Ghāzān to Pope Boniface VIII dated 12 April 1302. "We for our part", says the Ilkhān, "are making our preparations. You too should prepare your troops, send word to the rulers of the various nations and not fail to keep the rendezvous. Heaven willing we [*i.e.*, Ghāzān] shall make the great work [*i.e.*, the war against the Mamlūks] our sole aim." The expedition to which Ghāzān refers was undertaken in the spring of 702/1303: the Mongols were decisively defeated at Shahkhab near Damascus (2 Ramaḍān 702/20 April 1303) and never again attempted the conquest of Syria.

Bibliography: Rashīd al-Dīn, *Geschichte Gūzān-Hān's*, ed. K. Jahn, London 1940; idem, *Djāmi' al-tawārikh*, iii, ed. A. A. Ali-zade, Russian transl. A. K. Arends, Baku 1957; B. Spuler, *Mongolen**; A. Mostaert and F. W. Cleaves, *Trois documents mongols des Archives secrètes vaticanes*, in *HJAS*, xv/3-4, 419-506 (467-478).

(W. BARTHOLD-[J. A. BOYLE])

GHĀZĀT [see GHĀZW].

GHĀZĪ, Arabic active participle (pl. *ghuzāt*) used to indicate those who took part in a razzia [see GHĀZW], later in a *gharwa* [q.v.] "raid against the infidels". This name later grew to be a title of honour reserved for those who distinguished themselves in the *gharwa*, and it became part of the title of certain Muslim princes, such as the *amirs* of Anatolia and more particularly the first Ottoman sultans. Corporations of *ghāzīs* are attested in Transoxiana and Khurāsān from the Sāmānid period; these were wandering bands who obtained their living chiefly from booty won in the *gharwa*, and who offered their services wherever war was to be waged against unbelievers or heretics. Their leaders often achieved great fame and even an official status. But these soldiers of fortune, for whom war was an economic necessity and who were easily transformed by lack of occupation into brigands, became, in times of peace, a danger to the government which employed them; al-Ṭabarī records, in 205/821 (iii, 1044), a revolt in Khurāsān, stirred up by one of these mercenaries; Ibn al-Aṭhīr (iii, 155) mentions that these seditious elements took part in the revolt of Bukhārā against the Sāmānid Naṣr, about 318/930. However, these groups, referred to by historians as *ghuzāt*, *fityān*, *'ayyārān* [q.v.], etc., formed a reserve of troops always available to whoever had need of them: Maḥmūd of Ghazna drew on them extensively, taking with him to India as many as 20,000 *ghāzīs* ('Utbi-Manīnī, ii, 262 f.); he was always in need of money to pay his mercenaries, burdening his people with taxes for this before each campaign (*ibid.*, ii, 168). These groups of soldiers of fortune mentioned by the historians in Transoxiana and Khurāsān offered at the

same time a refuge for political or religious dissidents and an occupation for adventurers of all races, attracted by the lure of plunder. However, for centuries in these eastern provinces the Turks especially were the reservoir from which Persians and then Arabs recruited their mercenaries; hence, although these groups were originally without any national character, the Turkish element, as constituting the military class *par excellence*, was soon to predominate. Such organizations were not peculiar to the eastern provinces; they existed everywhere where there was fighting to be done, especially in the regions of the frontier zones. Thus they were also found in the Arab-Byzantine frontier zones where, ever since the Umayyad period, a state of war had existed. In these regions, where, since the reign of the caliph al-Mu'taṣim (218-27/833-42), the Turkish element formed the majority of the fighting men, the Arab-Byzantine frontier battles were more and more to become Turco-Byzantine wars. In this zone where the *ghāzīs* were fighting against the *akritai*, guardians of the Byzantine frontiers who were themselves often recruited from among Turkish mercenaries, there came into existence a population of the marches which to a considerable extent was ethnically the same on both sides of the frontier. We find proof of this state of affairs in the epic literature, both Byzantine and Arabo-Turkish, whether in the Byzantine epic of Digenis Akritas, the Arabic epic story of Delhemma [see *ḍḡu 'L-HIMMA*], or the Turkish story of Sayyid Baṭṭāl [see *BAṬṬĀL*]. In this area where pilgrimages maintained a continual state of crusade, the defence of both sides of the frontier was organized in the same way: on both sides there was a spontaneous organization, growing up independently of the frontiers and outside the framework of the state, imbued with the same half-military half-religious spirit. In about 595/1200 the caliph al-Nāṣir, seeking to strengthen the caliphate against its enemies, reorganized the corporations which were already linked to the principles of the *futuwwa* [q.v.], the code of rules for a virtuous life, according with the tenets of Islamic mysticism and held in common by the artisan, military and religious corporations. In the first place he turned his attention to the military element, which he bound to his own person by new bonds of vassalage. The *ghāzīs*, who had at first consisted of a popular movement in which were mingled adventurers and dissidents, were grouped into a corporation which possessed the attributes of a Muslim chivalry and was organized like a religious fraternity, with a ceremony of investiture conferring the title of *ghāzī*, the granting of arms and of ritual emblems, and which was joined henceforth by princes and rulers. In the marches of Asia Minor, however, where in the 5th/11th century the *ghāzī* element was reinforced by the massive immigration of Oghuz tribes, the movement retained a popular and nomadic character, opposed to the settled and Persianized population of the Saldjūk towns. It was these turbulent elements of the marches, taking advantage of the slackening of Byzantine defences after the defeat of Mantzikert, impelled by the need to obtain their livelihood from plunder and at the same time inspired by the ideal of the Holy War, who, without the acquiescence of the Saldjūk government, carried out the conquest of Anatolia. The first Turkish conqueror of Cappadocia was a *ghāzī* leader, Emir Dānīshmend; with him *ghāzī* makes its appearance among the titles of the emirs of Asia Minor; the term is even given as a personal name to the elder son of the emir; the Greek legend on the coins of Dānīsh-

mend's successor reads: Ο ΜΕΤΑC ΑΜΗΡΑC ΑΜΗΡ ΓΑΖΗ (cf. I. Mélikoff, *Geste de Melik Dānīshmend*, i, Paris 1960, 106). But this first *ghāzī* principality of Asia Minor, lacking the elements necessary for the organization and colonization of the conquered countries, could not survive after it had exhausted such resources as were readily to hand, and was forced to fall back before the attacks of the Saldjūks. The *ghāzīs* were forced back towards the frontiers (*udj*) and brought under the control of the central power, which bridled their turbulence by sending them to fight: to the north of Cappadocia, against the Greek empire of Trebizond, to the south, against the Armenians of Cilicia. These elements are known in Turkish sources under the name "Turks of the *Udj*" and their leaders are called "*Udj begi*". However, in the 7th/13th century, the Mongol invasion brought to Anatolia a new migration of Turkish tribes; large numbers of dervishes, fleeing from the invaded Iranian provinces, came to join the fugitives who had taken refuge in the frontier regions. As a result of the disruption of the Saldjūk state and the weakness of Byzantine resistance, there arose a new ferment in the frontier regions, where the dervishes brought a new access of enthusiasm for the Holy War. This ferment was to result, at the beginning of the 8th/14th century, in the formation of the Turkish emirates in Anatolia. The 14th century sources and the first Ottoman chroniclers have left in their writings testimony to what the *ghāzī* spirit was which animated these warlike principalities. "Put on the white cap for the *ghāzā!*" exclaims the historian 'Āshīḡpashazāde (ed. Giese, 40), while Eflāki (ed. T. Yazıcı, Ankara 1959-61, i, 485; tr. Huart, ii, 10) tells us that the use of this white cap, the characteristic head-gear of the *ghāzīs*, was introduced in the frontier regions in the 7th/13th century by Mehmed Beg of the *Udj*. This same Eflāki describes the ceremony of initiation of the "sultan of the *ghāzīs*", Mehmed Aydnoghīl, by the *Mawlawī shaykh* of Konya, Amīr 'Arīf: "Mehmed Beg, taking the club from the Celebi, placed it on his head and said: 'I shall beat down my passions with this club, and with it I shall strike dead the enemies of the faith'" (cf. Eflāki, ii, 947-8; tr. Huart, ii, 391-2). The poet Ahmedī gives the following definition of the *ghāzī*: "A *ghāzī* is the instrument of the religion of God, a servant of God who cleans the earth from the defilement of polytheism; a *ghāzī* is the sword of God, he is the protector and the refuge of the Believers; if he becomes a martyr while following the paths of God, do not think him dead, he lives with God as one of the blessed, he has Eternal Life" (cf. P. Wittek, in *Byzantion*, xi, 304). But these *ghāzī* principalities, whose aim was conquest and who supported themselves by plunder, who were made up of warlike elements and lacked the social classes necessary to organize the conquered territories, were doomed to grow progressively weaker and to die out. Only one of these principalities was able to survive and develop: this was the Ottoman state. A *ghāzī* principality like the others, it was the only one which was able to acquire the elements necessary for the organization of its conquests, thanks to its geographical position and to the proximity of the Byzantine capital, which obliged it to maintain a continual state of war. The first Ottoman sultans, just like the other Anatolian emirs, had included in their titles that of *ghāzī*, which is given them by the historians of their dynasty, such as 'Āshīḡpashazāde, and which figures in their first inscriptions, as is shown in the inscription of 737/1337, concerning the building of the

Bursa mosque, where Orkhān is called "sultān ibn sultān al-ghuzāl, ghāzi ibn al-ghāzi, Shudjā' al-Dawla wa 'l-Dīn, marzbān al-afāk, pehlevān-i dīhān, Orkhān ibn 'Uthmān". 'Ashīkpaṣhazāde also reveals that in the first centuries of the Ottoman empire there were four corporations, the first of which he calls the *ghāziyān-i Rūm*, the others being the *akhīyān-i Rūm*, *abdālān-i Rūm* and *badjīyān-i Rūm*. But when the Ottoman principality grew into an empire and the central power became firmly established, the *ghāzīs*, who had taken an active part in the conquest of Anatolia, were subjected to the authority of the state and the corporations were gradually disbanded. The work of the conquerors was accomplished and they had now to give place to the organizers of the empire.

Bibliography: Ahmedi, in Atsız, *Osmanlı Tarihleri*, i, Istanbul 1949, 7-8; 'Ashīkpaṣhazāde, *ibid.*, 237-8; Eflākī, *Manāqib al-'arīfīn*, ed. T. Yazıcı, Ankara 1959-61, i, 485, 506, ii, 947-8 (=Fr. tr. Cl. Huart, *Les saints des derviches tourneurs*, ii, Paris 1922, 10, 36, 391-2); Barthold, *Turkestan*, 214-5, 239, 242, 287, 291, 295, 312, 345; Fu'ād Köprülü, *Türkiye Ta'rikhi*, Istanbul 1923, 81 f.; idem, *Les origines de l'Empire Ottoman*, Paris 1935, 88-133; Paul Wittek, *Deux chapitres de l'histoire des Turcs de Roum, in Byzantion*, xi (1936), 285-319; idem, *The rise of the Ottoman Empire*, London 1938; idem, *De la défaite d'Ankara à la prise de Constantinople*, in *REI*, xiv (1938), 1-34. (I. MÉLIKOFF)

GHĀZĪ, King of 'Irāq, son of King Fayṣal I and his cousin Ḥazīma, was born in the Ḥijāz in 1912, moved to Baghdād in 1921, and spent his childhood there until he was sent to Harrow School in England. He mounted the throne in the autumn of 1933, equipped with excellent social gifts; but he lacked seriousness or any taste for public affairs. He married 'Aliyya, daughter of ex-King 'Alī shortly after his accession, becoming the father of the future Fayṣal II in 1935. His short reign was marked by repeated military interventions in the Government, including the short-lived *coup* of General Bakr Ṣidkī, 1936-7. He died in a motor accident in the spring of 1939.

Bibliography: S. H. Longrigg, *Iraq 1900 to 1950*, Oxford 1953; Majid Khadduri, *Independent Iraq*, Oxford 1951. (S. H. LONGRIGG)

GHĀZĪ, SAYF AL-DĪN, Zangid prince of al-Mawṣil from 541/1146 to 544/1149. See AL-MAWṢIL, NŪR AL-DĪN, ZANGIDS.

GHĀZĪ, SAYF AL-DĪN, Zangid prince of al-Mawṣil from 565/1170 to 576/1180. See AL-MAWṢIL, NŪR AL-DĪN, SALĀH AL-DĪN, ZANGIDS.

GHĀZĪ ĀLEBĪ, ruler of Sinope (700/1300?—circa 730/1330?) known especially for his piratical exploits against the Genoese, and sometimes alliance with and sometimes against the Greeks of Trebizond (it is known that there were actions in 1313-14, 1319, 1324); there are attributed to him in these raids lack of scruples (e.g., taking guests captive), audacity (typified by an attack on Kaffa in the Crimea), and skill (he is said to have been able, by swimming under water, to pierce the hull of enemy ships), all of which testify to his reputation (see the episodes and the sources, Genoese, Byzantine (Panaretos) and Muslim (Abu 'l-Fidā' and Ibn Baṭṭūta), in W. Heyd, *Histoire du commerce du Levant*, i, 485 and especially 451, and ii, 98). It is probable that this maritime activity represents the most important feature of his policy—certainly nothing is known of him beyond this; indeed—and this is not without significance—even his identity is

in doubt. According to 'Alī, *Kunh al-akhbār*, v, 22 (following Rūhī), he was the son of the Saldjūkid sultan of Rūm, Mas'ūd II, and on the death of the last sultan, 'Alā' al-Dīn (at the beginning of the 8th/14th century), was granted by the Ilkhān Ghāzān all the northern coastlands of Asia Minor; but this is a late version, perhaps entirely due to the fact that the tombstone of Ghāzī Ālebi (TOEM, ii, 422) calls him the son of Mas'ūd Ālebi, or to the fact that the career of Mas'ūd II and of his father Kay-Kā'ūs in the Black Sea was well remembered; more nearly contemporary authors (Ibn Baṭṭūta, ii, 350-2, tr. Gibb, ii, 466-7, and, less clearly, Abu 'l-Fidā' *Takwīm*, ed. Reinaud-de Slane, 393) make Ghāzī Ālebi a descendant of the famous Mu'īn al-Dīn Sulaymān the Pervāne, whose sons Muḥammad and, more especially, Mas'ūd had retained Sinope, their father's fief, until 1300 (cf. Münedjīm *bashī*, iii, 31), and this version, although dubious, is not impossible. Ghāzī Ālebi died, if the inscription on the tombstone has been read correctly, in 722/1322, a date which conflicts with reports of his being active in 1324. In any case when Ibn Baṭṭūta passed through Sinope (in 1331 or 1333?) he was certainly dead—from an excess of *hashish* it was said—and the town had been occupied by the Isfandi'yārid of Kaṣtamūni, but it is possible that Ghāzī Ālebi had accepted the suzerainty of the latter before his death (it is possible thus to interpret al-'Umārī, ed. Taeschner, 23). It is in any case impossible to deduce—as some authors have done—from the confused data on the Isfandi'yārids [q.v.] that Ghāzī Ālebi lived until 1356.

Bibliography: apart from the sources mentioned in the article, see Ahmed Tewhīd, in TOEM, i, 199, 257, and 317, and xv (1925), 305; Zambaur, 148 (inaccurate); Ibn Baṭṭūta, tr. H. A. R. Gibb, ii, 466, n. 195; *EI*, art. Sinüb. (CL. CAHEN)

GHĀZĪ 'L-DĪN ḤAYDAR (not Ḥaydar al-Dīn Ghāzī as given in the *Cambridge History of India*, v, 575, 578), the eldest son of Nawwāb Sa'ādāt 'Alī Khān, ruler of Awadh (1212-29/1798-1814), was born at Basawli in Rohilkhand in 1188/1774. He succeeded his father as the Nawwāb-Wazīr of Awadh in accordance with the rule of primogeniture, in 1229/1814.

Right from the time of his accession he was under the influence of the British Resident, Col. John Bailey, who did not hesitate to interfere in the day-to-day administration of the state. Supported by the Governor-General of British India, Lord Hastings, who wanted to reduce the prestige of the Mughal emperor of Delhi, he declared his independence in 1234/1819 and assumed the royal title of Abu 'l-Muzaffar Mu'izz al-Dīn Shāh-i Zamān Ghāzī 'l-Dīn Ḥaydar. A huge sum of two crores of rupees (20,000,000) was spent on the manufacture of a throne, made of pure gold and silver and studded with precious stones, and a canopy richly decorated with pearls and gold and silver thread. The same year he struck his own coinage bearing the legend: *sikka zad bar sīm-u zar az faql-i rabb-i dhu 'l-minan*, *Ghāzī al-Dīn Ḥaydar-i 'ālī nasab shāh-i zaman*. The obverse bore a coat of arms with two fishes (the insignia of the House of Burhān al-Mulk [q.v.]), supported by two tigers bearing banners. These coins, which replaced the *paḥīyyāh-dār* rupee of Shāh 'Ālam II, were in circulation from 1235/1819 until 1242/1827.

A fine silver medal, commemorating the commencement of his rule, was also issued during the first year of his reign. This medal carried his full-faced portrait. An unsuccessful ruler, Ghāzī 'l-Dīn Ḥaydar

was a debauchee. He was under the baneful influence of rapacious and unscrupulous ministers like Sayyid Muḥammad Khān, commonly known as Āghā Mir and entitled Muḥtamad al-Dawla, an upstart who had been one of the pages of Ghāzī 'l-Dīn Ḥaydar before his accession. His maladministration, combined with his extravagance and dishonesty, hastened the decline of the Awadh dynasty.

Ghāzī 'l-Dīn Ḥaydar was benevolent towards the poor and the needy, and provided dowries for innumerable poor girls from the public treasury. Among the notable buildings constructed during his reign are: the Qadam Rasūl, where a piece of stone, said to contain the footprint of the Prophet, was enshrined and the Imāmbārah Shāh Nadjaf, an imposing building dedicated to mourning for Ḥusayn b. 'Alī and the martyrs of Karbalā'. Ghāzī 'l-Dīn Ḥaydar died in 1243/1827 and was buried in this building.

The Persian dictionary *Haft Kulzum*, (publ. Lucknow 1882), a slightly re-arranged version of *Burhān-i kāfī*, which is ascribed to him, is in fact the compilation of Qabūl Aḥmad, who fathered it on the king apparently for some monetary consideration (cf. *Ethé*, in *Gr.I.Ph.*, ii, 265, 348).

Bibliography: Muḥammad Najm al-Ghānī Khān, *Ta'rikh-i Awadh*, Lucknow 1919, iv, 108-211; Sayyid Kamāl al-Dīn Ḥaydar, *Ta'rikh-i Awadh (Kāyṣar al-tawārikh)*, Lucknow 1296/1877, 205-66; Muḥammad Ṣādiq Khān "Akhtar" Huglawī, *Guldasta-i Maḥabbat*, Lucknow 1239/1823 (an account, in prose and verse, of the meeting of Lord Hastings and Ghāzī 'l-Dīn Ḥaydar); anon., *Ta'rikh-i Shāhiyya-i Nishāpūriyya*, MS. Riḍā (Raza) Library, Rampur; Muḥ. Muḥtasham Khān, *Ta'rikh-i Muḥtasham* or *Muḥtasham Khānī*, MS. Bankipore, vii, 605; Durgā Prāsād, *Ta'rikh-i Ajodhyā* (MS.); Durgā Parshād 'Mihir', *Bustān-i Awadh*, Lucknow 1892; Amīr 'Alī Khān, *Wazīr-nāma*, Cawnpore 1293/1876; Lāl-dīl b. Sital Parshād, *Sultān al-hikāyāt*, MS. India Office 3902; Pūran Cand, *Iḍāj al-Siyar*, MS. India Office 3886; 'Abd al-Aḥad b. Muḥammad Fā'ik, *Waḥā'iz Dil-pādshāh*, MS., Storey 708; J. Mill, *History of India*, London 1857, viii and ix; Irwin, *The Garden of India*, London 1880. (A. S. BAZMEE ANSARI)

GHĀZĪ 'L-DĪN KHĀN [see SHIHĀB AL-DĪN, MĪR; MUḤAMMAD PANĀH, MĪR; 'IMĀD AL-MULK].

GHĀZĪ EVRENOS BEG [see EWRENOS].

GHĀZĪ GIRĀY I, Khān of the Crimea, reigned for about six months in 930/1523-4. He was proclaimed khān in Muḥarram 930/November 1523 after conspiring with the Crimean *begs* to rebel against his father Mehmed Girāy I [q.v.] and procuring his death. The Ottoman Sultan (Süleymān I) refused to recognize him and, in agreement with Memish Beg of the Shīrīn, the leader of the *begs*, appointed as khān Ghāzī Girāy's uncle Sa'adet Girāy (Djūmādā II 930/April 1524). Ghāzī Girāy, unable to resist, accepted Memish Beg's proposal that he should be *kaḡghay* ([q.v.] 'heir-apparent') to Sa'adet Girāy, but was killed four months later (Shawwāl 930/August 1524).

Bibliography: Sayyid Muḥammad Riḍā, *Al-Sab' al-sayyār fī akhbār al-mulūk al-Tātār*, ed. Kazim Bek, Kazan 1832, 88 ff.; Ḥalīm Girāy, *Gūlbūn-i khānān*, Istanbul 1287, 13; 'Abd al-Ghaffār, *Umdat al-tawārikh*, supplement to *TOEM*, 99; *IA*, s.v. Gāzī Giray I (Halil Inalcık).

(HALIL INALCIK)

GHĀZĪ GIRĀY II, known as *Bora* ('tempest'), twice Khān of the Crimea (996/1588-1005/1596

and 1005/1596-1016/1607). Born in 961/1554, he first distinguished himself in 986/1578 as general of Crimean forces operating in support of the Ottomans against Persia, and won the regard of Özdemiş-oghlu 'Oṭhmān Pasha [q.v.] ('Alī, *Kunh al-akhbār*, MS; idem, *Nusret-nāme*, MS Istanbul, Esad Ef. [Süleymaniye] 2433; Āṣafī, *Shedjā'at-nāme*, MS Istanbul Un. Lib. 6043; Iskandar Munshī, *Ta'rikh-i 'ālam-ārā-yi 'Abbāsi*, Tehrān 1314, 191, 197). Taken prisoner by the Persians in 988/1580 and refusing to co-operate with them against the Ottomans, he was imprisoned in the fortress of Alamūt, but escaped in 993/1585 and managed to rejoin 'Oṭhmān Pasha's army. Upon the death of 'Oṭhmān Pasha he went to Istanbul and settled at Yanbolu (Yamboli in Bulgaria). His bravery and loyalty prompted the Sultan (Murād III) to appoint him khān and send him with a fleet to the Crimea (Radjab 996/May 1588). The *begs* of the Crimea accepted him, but the Czar was supporting his own candidate, Murād Girāy. Ghāzī Girāy set on foot negotiations for an alliance with Poland and Sweden, and in 999/1591 made an incursion against Moscow. The next year the Crimean *begs* raided Russia again. When summoned by the Ottoman Sultan to serve in Hungary in the war with Austria, he made peace with Russia (ratified by Ghāzī Girāy in Radjab 1002/April 1594), the Czar undertaking to pay an annual tribute of 10,000 roubles and to send each year various stipulated gifts (*tiyish* and *bölek*) (two of his *yarlıghs* to the King of Poland were published by V. Velyaminov-Zernov and H. Feyizhan, in *Matériaux pour servir à l'histoire du Khanat de Crimée* . . ., St. Petersburg 1864, 9-19; cf. I. Novoselskiy, *Borba Moskovskogo gosudarstva s Tatarami v pervoy polovine XVII veka*, Moscow 1948, 118-9).

In Hungary, he took part in the siege of Raab/Yanfk (summer of 1002/1594), and in the following year led a brisk campaign to reduce to obedience the rebellious princes of Moldavia and Wallachia. His proposal that Moldavia should be granted to one of the Crimean princes having been rejected by the Porte, he did not appear in person for the campaign of 1005/1596, but sent the *kaḡghay* Feṭh Girāy. As a consequence he was deposed, but was restored after three months. As the Crimea was now being threatened by the *Qazaks*, he began the building of the fortress of Ghāzī-kirman. At the Sultan's insistence, he joined the Ottoman army in Hungary in 1006/1598, and stayed on in winter-quarters at Sonbor/Szombor. His request that the *eyālet* of Silistre be granted him as *arṣalīk* [q.v.] was brusquely rejected, and he refused to stay on in Hungary through the next winter (1008/1599-1600). The Austrians, in the hope of detaching him from the Ottomans, were promising him 10,000 gold pieces a year. Only in 1011/1602, when he saw that his behaviour was endangering his throne again, did he consent to return to Hungary, spending the next winter at Peçüy/Pécs [q.v.] and amusing himself with hunting and the writing of poetry. Next spring he returned to the Crimea. His ambassadors met a delegation from the Emperor at Kolozsvár (Klausenburg) to discuss terms of peace, but inconclusively. Throughout the Ottoman-Hapsburg war of 1001/1593-1015/1606 Ghāzī Girāy played a prominent part, both politically and in the military operations.

When peace was signed, he renewed his alliance with Poland against the Czar. The Sultan asked him to send 10,000 men for the operations against the Djelāls [q.v. in Supp.] in Anatolia, but he sent only a small force. Next year (1016/1607) he was ordered

to advance through *Shirwān* to attack Persia (Feridūn, *Munsha'āt al-salāṭīn*², ii, 119), but died soon after of plague (Sha^hbān 1016/November 1607). His son and *kalghay* Toqtamīsh Girāy, whom he had nominated to succeed him, was proclaimed *khān* by the *begs* of the Crimea, but the Porte refused to recognize him.

Ghāzī Girāy, one of the greatest *khāns* of the Crimea, managed to steer a course between the Porte, which wished to have the Crimean forces always at its disposal, and the Crimean aristocracy, which was seeking independence of the Porte. During his reign the *Khānate* co-operated more closely than ever with the Porte, and Ottoman influence, in culture and in administration, greatly increased: the *kapu-aghast* (*eshik-aghast*, *bash-aghast*), appointed from among the Circassian slaves, came to occupy a predominant place in the government comparable with that of the Grand Vizier; and a corps of mounted musketeers (*tüfenklî*), bound to the ruler's person, was formed. Ghāzī Girāy was at the same time a genuine literary artist, occupying a unique place in Crimean literature and in the Ottoman *diwān* tradition. In a sincere and fluent style, he wrote prose and poetry in Persian, in Arabic, and in Crimean, Çağhatay and Ottoman Turkish (he used as *makhlas* 'Ghazāyī' and 'Khān Ghāzī'), introducing into *diwān* poetry the new theme—later much imitated—of the valiant sentiments of the soldier. His works include (1) a small *diwān* (incomplete manuscript published in facsimile by I. H. Ertaylan [see Bibl.]); (2) a *mathnawī* entitled *Gül ü Bülbül*, in Çağhatay Turkish (Ertaylan, 50-3, 62 n. 2, where the suggestion that it is a *naẓīre* to Fuḍūlī's *Nik u bad* is rejected); (3) a lost 'contention-poem' (*munāzara*) between Coffee and Wine (see Pečević, *Ta'riḫh*, ii, 251); and (4) several letters in prose and verse (to be found in various *inshā'* collections, e.g., British Museum MS Or. 6261; see also Abdullah-oğlu Hasan, *Kırım tarihine ait nohlar ve vesikalar*, in *Azerbaycan Yurt Bilgisi*, iii (1932), 118-22, iv-v, 159-66, vi-vii, 249-52). He figures prominently in a romantic novel by Nāmīk Kemāl [q.v.].

Bibliography: Hasan Ortekin, *Bora Gazi Giray, hayatı ve eserleri* (unpublished *mezuniyet* thesis), Türkiye Enstitüsü, İstanbul; C. M. Kortepeter, *The relations between the Crimean Tatars and the Ottoman Empire, 1578-1608...* (unpublished University of London Ph. D. thesis, 1962); I. H. Ertaylan, *Gazi Giray Han, hayatı ve eserleri*, İstanbul 1958; *IA*, s.v. Gāzī Giray II (by Halil Inalcık), with further references.

(HALİL İNALCIK)

GHĀZĪ GIRĀY III, *Khān* of the Crimea from 1116/1704 until 1118/1707. In Rādjāb 1110/January 1699 he was appointed *Nuradin* (*Nūr ai-Dīn* [q.v.]) by his brother Dewlet Girāy II, but rebelled, in collusion with the *Noghay*, and was dismissed. He came to Edirne and was exiled by the Porte to Rhodes. Upon the accession of his father Selīm Girāy [q.v.] in 1114/1702, he was recalled and made *kalghay* [q.v.], and at his death succeeded him as *Khān* (3 Ramaḍān 1116/30 December 1704). In spite of the Porte's pacific attitude, he himself followed an anti-Russian policy during the Russo-Swedish wars, which provoked Russian protests at İstanbul. For this, and for his resistance to the Porte's efforts to bring the *Noghay* directly under Ottoman control, he was deposed (Dhu 'l-Ḥijjā 1118/March 1707) and ordered to reside at Karīn-ābād (Karnobat, in Bulgaria), where in Rabi' II 1120/June 1708, aged 36, he died of plague.

Bibliography: Rāshid, *Ta'riḫh*, iii, 168, 172, 201, 215; Fındıklılı Mehmed Agha (Silāhdār), *Nuşret-nāme*, MS; Sayyid Muḥammad Riḍā, *Al-Sab' al-sayyār fi akhbār al-mulūk al-Tātār*, Kazan 1832, 270 ff.; *IA*, s.v. Gāzī Giray III (by Halil Inalcık), with further references.

(HALİL İNALCIK)

GHĀZĪ KHĀN [see Supplement].

GHĀZĪ MIYĀN, popular title of SĪPĀH SĀLĀR MAS'ŪD GHĀZĪ, one of the earliest and most celebrated of Indo-Muslim saints, who lies buried at Bahra'ic, in Uttar Pradesh. According to Ḍiyā al-Dīn Baranī, he was a soldier in the army of Sultan Maḥmūd of Ghazna. Abu 'l Faḍl says that he was a kinsman (*khweshāwand*) of the Sultan. 'Abd al-Qādir Badā'ūnī quotes a saint of *Khayrabād* who once remarked about the Sālār: "He was an *Afghān* who met his death by martyrdom". No early record of his life exists. Later generations have introduced many mythical and romantic elements in his biography. The *Mir'āt-i Mas'ūdi* of 'Abd al-Rahmān, written during the reign of Ḍjahāngīr (1014/1605-1037/1627), has consolidated all these later legends, though the author claims to have utilized an early Ghaznawid account of the saint in *Ta'riḫh-i Mullā Muḥammad Ghaznawī*, which is now lost. It is generally held that Sālār Ghāzī passed his youth in the field by the side of his father Sālār Sāhū. At the age of sixteen he started on his invasion of Hindustān. With Satrik (in Bāra Bankī) as his base of operations, he sent out his lieutenants in every direction to conquer and proselytize the country. Sayyid Sayf al-Dīn and Miyan Rāḍjāb of his army were sent to Bahra'ic but they failed to achieve their objective. Sālār Mas'ūd then marched in person to Bahra'ic. He was successful in the beginning but was ultimately overthrown and slain with his followers on 18 Rāḍjāb 424/30 June 1033. His servants buried him at a spot he had earlier chosen for his resting-place. The fact that his name and his grave survived through the long years between the Ghaznawid invasion and the Ghūrid occupation of northern India shows that there was some Muslim population to look after the grave and to preserve for posterity the tradition of Sālār's martyrdom (Niẓāmī, *Some aspects of religion and politics in India during the 13th century*, 'Aligarh 1961, 76-7). Iletmiḡh's son, Nāṣir al-Dīn Maḥmūd, was the first prince of the ruling house of Delhi to live in Bahra'ic and during his governorship Muslim colonization began in that region; but there is no reference to Sālār Mas'ūd in Minhāḍjī's account of the prince. According to Führer (*Archaeological survey report*, ii, 292), the first building over his grave was constructed by Nāṣir al-Dīn Maḥmūd. Muḥammad b. Tughluḳ (725/1325-752/1351) was the first sultan of Delhi to visit his grave. Firūz Shāh Tughluḳ also made a pilgrimage to Bahra'ic in 776/1374 and was so overwhelmed by its spiritual atmosphere that he had his head shaved (*maḥluḳ shud*) in the mystic fashion and adopted an other-worldly attitude ('Afif, *Ta'riḫh-i Firūz Shāhī*, 372). Some buildings, wells, shades and verandas are said to have been constructed by him.

The tomb of Sālār Mas'ūd is one of the most popular centres of pilgrimage in India. Hundreds of thousands of Hindus and Muslims visit it every year. The legend of Ghāzī Miyān—also known as Bālāy Miyān, Bālā Pīr, Hataylā Pīr etc.—occupies a unique place in the cultural life of the people of northern India, particularly in the villages of eastern Uttar Pradesh, Bihar and eastern Bengal. Many tales about him are current amongst the people, and many fairs,

festivals and feasts are held in different towns and villages of Uttar Pradesh (e.g. Meerut, Sambhal, Badā'un) to commemorate different events of his life. There are several towns in northern India where certain old graves are considered to be those of his martyr-companions (e.g., the grave of Mīrān Muḥim in Badā'un, see Raḍī al-Dīn, *Kanz al-tawārīkh*, Badā'un 1907, 51). The tradition of Ghāzī Miyān has assumed the form of a popular superstition in the villages of eastern Bengal, where large number of symbolic graves of the saint have been put up and thousands of Hindu and Muslim villagers make offerings to them. As it is believed that he was slain while his nuptial ceremonies were being celebrated—which thus became in a double sense his 'urs—marriage processions in his memory are held at many places with 'alams (banners) on the first Sunday of the month of Dīayth (May-June). As this festival led to some immoral practices, Sikandar Lōdī (894/1489-923/1517) banned it, but it was revived later. Once the Emperor Akbar (963/1556-1014/1605) witnessed this festival incognito in the vicinity of Agra. The death of the saint is commemorated on the 12th, 13th and 14th of Rādīab every year.

Bibliography: The earliest reference to the saint is found in Amīr Khusrāw's *I'ḍjās-i Khusrāwī* (Nawal Kishore ed., ii, 155), wherein the author refers to his country-wide popularity. For other sources, see Dīyā al-Dīn Barānī, *Ta'rikh-i Firūz Shāhī*, Bibl. Indica, 491; Ibn Baṭṭūṭa, *Rihla*, Cairo 1346/1928, ii, 69-70; 'Affī, *Ta'rikh-i Firūz Shāhī*, Bibl. Indica, 230; 'Abd Allāh, *Ta'rikh-i Dā'ūdī*, 'Aligarh 1954, 38; Ni'mat Allāh, *Ta'rikh-i Khān Dīahānī*, Dacca 1960, i, 217; Abu'l Faḍl, *Akbar Nāma*, Bibl. Indica, ii, 145; 'Abd al-Kādir, *Muntakhab al-tawārīkh*, Bibl. Indica, iii, 27; Firīshṭa, *Ta'rikh-i Firīshṭa*, Nawal Kishore ed., i, 139; 'Abd al-Raḥmān, *Mīrāt-i Mas'ūdī* (for MS see Storey 1906-7); Dārā Shukoh, *Safinat al-awliyā'*, Nawal Kishore, Kānpur 1900, 160-1; Ghulām Mu'īn al-Dīn 'Abd Allāh, *Ma'āridī al-walāyat*, MS in personal collection, ii, 494-505; Ghulām Sarwar, *Khazīnat al-asfiyā'*, Nawal Kishore 1873, ii, 217-24; Muḥammad 'Abbās Khān Sherwānī, *Hayāt-i Mas'ūdī* (Urdu), 'Aligarh 1935; 'Ināyat Ḥusayn, *Ghazā Nāma-i Mas'ūd* (Urdu), Nāmi Press, Lucknow 1894; R. Greeven, *The heroes five*, Allahabad 1893; Garcin de Tassy, *Mémoire sur . . . la religion musulmane dans l'Inde*, Paris 1869, 72-9; *Asiatic Annual Register*, vi (1801); *JASB*, 1892, Extra number, p. 17; *Statistical and descriptive account of north-west provinces of India*, Allahabad 1874, 118; *District gazetteers of the United Provinces of Agra and Oudh*, xlv, Bahrāic ed. H. R. Nevill, Allahabad 1903; Elliot and Dowson, *History of India*, ii, 513-49; *Voyages de Nikolaes van Graaf aux Indes Orientales*, Amsterdam 1719.

(K. A. NIZAMI)

GHĀZĪ MUḤAMMAD [see 𐎧𐎠𐎡𐎢 MUḤAMMAD].

GHĀZĪPUR [see Supplement].

GHĀZIYA (A.) plur. *ghawāzī*, the name for Egyptian public dancing-girls. In the 19th century, according to Lane, they came from a single tribe and married only within it. They gave lascivious performances in the streets and courtyards, and performed privately in the *ḥarims* for certain celebrations or in special places for audiences of men. Lane regarded them as among the most beautiful women in Egypt and as common prostitutes; he

distinguished the *ghāziya* from the 'ālīma [q.v.] or female singer.

Today this distinction is less sharp. In Egyptian cities both the dancing-girl and the singer are now called 'ālma (colloquial), while in the villages the dancer is still often called *ghāziya*. The dancers do not come from a distinct tribe but from various sorts of low-income families, usually urban. They are taught the art, after showing some natural ability, by female teachers who are sometimes called 'awālim (plur.) too. Both the *ghāziya* and the 'ālīma must now be distinguished from the better-paid, better-trained "Oriental" dancer (*rākīsa*) who performs in the modern night clubs and films and at private celebrations.

The *ghawāzī*, according to Lane, preferred to call themselves *Barāmika*. *Ghāziya*, the origin of which is uncertain, is still a derogatory term avoided by the dancer herself. In the villages it connotes a woman outside the pale of respectability. *Ibn ghāziya* is thus a serious insult. See further RAḤS.

Bibliography: Lane, *Manners and Customs of the Modern Egyptians*, ch. xix; Dozy, *Suppl.*, s.v.; M. Berger, *The Arab Danse du Ventre*, in *Dance Perspectives*, x (1961). (M. BERGER)

GHAZNA, a town in eastern Afghānistān situated 90 miles/145 km. south-west of Kābul in lat. 68° 18' E. and long. 33° 44' N. and lying at an altitude of 7,280 feet/2,220 m.

The original form of the name must have been **Ganzak* < *gandja* "treasury", with a later meta-thesis in eastern Iranian of *-nz/-ndj-* to *-zn-*, and this etymology indicates that Ghazna was already in pre-Islamic times the metropolis of the surrounding region of Zābulistān. The parallel forms *Ghaznī* (in present-day use) and *Ghaznīn* must go back to forms like *Ghaznik* and *Ghaznēn*; the geographer Mukaddasī and the anonymous author of the *Hudūd al-'ālam* (end of 4th/10th century) have *Ghaznīn*, and Yāqūt says that this is the correct, learned form.

The oldest mention of the town seems to be in the second century A.D., when Ptolemy gives Ga(n)zaka in the region of Paropamisādaī, locating it 1,100 *stadia* from Kābul, but to the north of that town. It must have been of some significance under the successive waves of military conquerors in this region, such as the Kushans and Ephthalites. The Chinese Buddhist pilgrim Hiuen-Tsang (7th century A.D.) mentions it as Ho(k)-si(k)-na = *Ghaznik*, and describes it as the chief town of the independent kingdom of Tsau-kiu-ch'a = Zābulistān. Buddhism was known in the region, for recent excavations at Ghazna have uncovered a Buddhist site and many clay and terracotta buddhas have been found. (It should be noted that A. Bombaci, in *East and West*, vii (1957), 255-6, doubts the accepted identification of Ghazna with the places mentioned by Ptolemy and Hiuen-Tsang.)

The history of Ghazna in the first three Islamic centuries is most obscure. The armies of the Arab governors of Khurāsān and Sīstān penetrated into Zābulistān in 'Abd al-Malik's reign and fought the local ruler, the Zunbil, whose summer quarters were in Zābulistān (Balādhuri, *Futūh*, 397; Ṭabarī, ii, 488). The population of this area was doubtless basically Iranian, but with a considerable admixture of Turkish and other Central Asian peoples brought in by earlier waves of conquest; as the homeland of Rustum, Zābulistān plays a part in the Iranian national epic as the homeland of heroes. At the end of the 3rd/9th century, the Ṣaffārids Ya'qūb and 'Amr b. Layth reached Ghazna and Kābul, defeating

the Zunbil of that time, but it is only with the 4th/10th century that the history of Ghazna, by then a theoretical dependency of the Sāmānids, becomes reasonably clear.

In 351/962 a Sāmānid slave commander, Alptigin, came to Ghazna with an army and established himself there, defeating the local ruler Abū 'Alī Lawik or Anūk, described as a brother-in-law of the Hindūshāhi Kābul-Shāh. In 366/977 another slave commander, Sebūktigin, rose to power in Ghazna, and under the dynasty which he founded, that of the Ghaznavids, the town enters the two most glorious centuries of its existence. It now became the capital of a vast empire, stretching at Sultan Maḥmūd's death in 421/1030 from western Persia to the Ganges valley, and it shared with Kābul a dominating position on the borderland between the Islamic and Indian worlds; according to Ibn Ḥawqāl², 450, Ghazna's Indian trade did not suffer with the coming of Alptigin's army and the temporary severance of political links with India. It was still at this time, and for several decades to come, a frontier fortress town on the edge of the pagan Indian world; in the reign of Mas'ūd I of Ghazna (421-32/1030-41) there was still a Sālār or commander of the *ghāzis* of Ghazna (Bayhaḳī, *Ta'riḳh-i Mas'ūdi*, ed. Ghāni and Fayyāḳ, Tehrān 1324/1945, 254; cf. the anecdote in the first discourse of Niẓāmī 'Arūḍī's *Caḥār maḳāla* describing the attacks in Maḥmūd's reign of the infidels on the nearby town of Lāmghān). The geographers of the later 4th/10th century stress that Ghazna was an entrepôt (*furḍa*) for the trade between Ghazna and India, that it was a resort of merchants and that its inhabitants enjoyed prosperity and ease of life. They expatiate on its freedom from noxious insects and reptiles and its healthy climate. In winter, snow fell there extensively, and the historian Bayhaḳī describes graphically how in the summer of 422/1031 torrential rain caused the stream flowing through the Ghazna suburb of Afghān-Shāl to swell and burst its banks, carrying away the bridge and destroying many caravanserais, markets and houses. Ghazna itself was not in a fertile spot and had few or no gardens, but the surrounding country of Zābulistān was fertile and the town accordingly enjoyed an abundance of provisions. Tha'ālībī lists among the specialities of the Ghazna region *amiri* apples and rhubarb, and Fakhr-i Mudabbir Mubārakshāh mentions monster pears from there, *pil-amrūd* "elephant-pears".

Muḳaddasī describes the layout of Ghazna as it was during Sebūktigin's time. It had a citadel, *ka'ā*, in the centre of the town (the modern Bālā-Hiṣār), with the ruler's palace; a town proper or *madīna*, in which many of the markets were situated, and which had a wall and four gates; and a suburb, *rabaḳ*, containing the rest of the markets and houses. The citadel and *madīna* had been rebuilt by Ya'qūb and 'Amr b. Layth (Bayhaḳī, 261). Recent work by the Italian Archaeological Mission at Ghazna has shown that the houses of the great men lay on the hill slopes to the east of the modern town, on the way to the Rawḍa-yi Sulṭān, where lies Maḥmūd's tomb. In this vicinity are the two decorated brick towers built by Mas'ūd III and Bahrām Shāh, which may be the minarets of mosques, and not necessarily towers of victory as early western visitors to Ghazna imagined. The site of a fine palace has also been uncovered here. We learn from Bayhaḳī that Maḥmūd had a palace at Afghān-Shāl, the Ṣad-Hazāra garden and the Firūzī palace and garden where he was eventually buried. His son Mas'ūd decided in 427/1035-6 to

build a splendid new palace to his own design (Bayhaḳī, 499, 539-41). For the erection and decoration of these and other buildings, the spoils of India were used; it seems that objects of precious metals and captured Hindu statues were directly incorporated into the palace fabrics as trophies of war. With the plunder brought back from the expedition of 409/1018 to Kanawḍj and Muttra, Maḥmūd decided to build a great new mosque in Ghazna, to be known as the *'Arūs al-Falaḳ* "Bride of the Heavens"; to this was attached a *madrasa* containing a library of books filched from Khurāsān and the west ('Utbi-Manīnī, ii, 290-300). Other constructional works by Maḥmūd included elephant stables (*pil-khāna*) to house 1,000 beasts, with quarters for their attendants, and various irrigation works in the district; one of his dams, the Band-i Sulṭān, a few miles to the north of the town, has survived to this day. For all these building works, it is probable that the early Ghaznavids imported skilled artisans from Persia and even from India, for Zābulistān had no artistic traditions of its own.

After the Ghaznavids' loss of their western territories, Ghazna and Lahore became their two main centres, and the minting of coins was concentrated on these two towns. In the first half of the 6th/12th century, Ghazna was twice occupied by Salḳūḳ armies (510/1117 and 529/1135), but a much greater disaster occurred in 545/1150-1 when 'Alā' al-Dīn Ḥusayn of Ghūr sacked the town in vengeance for two of his brothers killed by the Ghaznavid Bahrām Shāh; this orgy of destruction earned for him his title of *Djihān-sūz* "World-incendiary". However, Ghazna seems to have recovered to some extent. It was finally lost to the Ghaznavids in 558/1163, and after an occupation by a group of Ghuzz from Khurāsān, passed into Ghūrīd hands, becoming the capital of the Sultan Mu'izz al-Dīn Muḥammad. After the latter's death in 599/1203, it was held briefly by one of the Ghūrīds' Turkish slave commanders, Tādī al-Dīn Yūldīz, but in 612/1215-16 came into the possession of the Ghūrīds' supplanters, the Kh'ārizm-Shāhs. But Djalāl al-Dīn Mingburnu's governorship there was short. He was driven into India by Čingiz Khān's Mongols in 618/1221 and the town was then sacked by the latter.

This was really the end of Ghazna's period of glory; coins now cease to be minted there. In Il-Khānid times, it passed to the Kart ruler of Harāt, Mu'izz al-Dīn Ḥusayn. Tīmūr granted it in 804/1401 to his grandson Pir Muḥammad b. Djihāngīr, who used it as a base for raids on India. In 910/1504 Bābur appeared at Ghazna and forced its then ruler Muḳīm b. Dhi 'l-Nūn Arghūn to retire to Kandahār. Bābur has left a description of the town as it was at this time, a small place where agriculture was difficult, only a few grapes, melons and apples being produced; he marvelled that so insignificant a place should once have been the capital of a mighty empire. Under the Mughals and native Afghān dynasties, Ghazna played no very great rôle. It was besieged in 1059/1649 by a Persian army, but Awrangzīb succeeded in holding on to it, despite his loss of Kandahār. Nādir Shāh captured it in 1151/1738 before occupying Kābul and marching on Delhi in the next year, and after his assassination in 1160/1747, Aḥmad Shāh Durrānī used Ghazna and Kābul as springboards for attacks on India. During the First Afghan-British War of 1839-42 Ghazna was twice taken by British forces, and on the second occasion the British commander sent back to India, at the Governor-General Lord Ellenborough's

request, the alleged Gates of Somnāth captured by Maḥmūd of Ghazna eight centuries previously.

Today, Ghazna is a town of some importance; it lies on the Kābul-Kāndahār road and is the junction for the roads eastward to Gardīz and Mātūn, Urgun and Tōḥī. It is the administrative centre of the province (*wilāyat*) of Ghazna. The great majority of the people are Persian-speaking and are Sunnī in religion.

Bibliography: 1. Historical. Primary sources: 'Uṭbī and Bayhaḳī for the early Ghaznavid period), Ibn al-Aṭhīr, Nizāmī 'Arūḏī, Djuwaynī and Djuzdjānī (for the later Ghaznavid, Ghūrid and Mongol periods). Secondary sources: Pauly-Wissowa, vii, 887 s.v. *Gazak* (Kiessling); E. Benveniste, *Le nom de la ville de Ghazna*, in *JA*, ccxxi (1935), 141-3; Marquart, *Ērānšahr*, 37, 39-40, 293-8; idem, *Das Reich Zābul*, in *Festschrift E. Sachau*, Berlin 1915, 257-8, 261, 272; M. Nāzim, *The life and times of Sulṭān Maḥmūd of Ghazna*, Cambridge 1931, 166-7; C. E. Bosworth, *The Ghaznavids: their empire in Afghanistan and eastern Iran 994-1040*, Edinburgh 1963, 35 ff., 134-41; I. M. Shafī, *Fresh light on the Ghaznavids*, in *IC*, xii (1938), 189-234; A. Bombaci, *Ghazni*, in *East and West*, N.S. viii (1957), 247-59; Sir T. Holdich, *The gates of India*, London 1910; Sir P. Sykes, *History of Afghanistan*, London 1940.

2. Geographical, travellers' narratives. Iṣṭakhḥrī, 280; Ibn Hawḳal², 450; *Hudūd al-'ālam*, 111, 345-7; Muḳaddasī, 296-7, 303-4; *Tha'ālibī*, *Latā'if al-ma'ārif*, ed. de Jong, 122-3; Yāḳūt, ii, 904-5, iii, 798; Kazwīnī, *Āthār al-bilād*, Beirut 1380/1960, 428-9; Ibn Battūṭa, iii, 88-9; Ḥamd Allāh Mustawfī, *Nuṣṣa*, 146-7; *Bābur-nāma*, tr. Beveridge, 217-9; Le Strange, 348-9; G. T. Vigne, *A personal narrative of a visit to Ghuzni, Kabul and Afghanistan*, London 1840; C. Masson, *Narrative of various journeys in Balochistan, Afghanistan and the Punjab*, London 1842; J. Humlum *et al.*, *La géographie de l'Afghanistan, étude d'un pays aride*, Copenhagen 1959, 117-8, 139-40.

3. Archaeological, architectural, epigraphy, numismatics. E. Thomas, in *JRAS*, 1848, 1860; Lane-Poole, *Cat.*, i; S. Flury, *Das Schriftband an der Türe des Maḥmūd von Ghazna 998-1030*, in *Isl.*, viii (1918), 214-27; idem, *Le décor épigraphique des monuments de Ghazna*, in *Syria*, vi (1925), 61-90; A. Godard, *Ghazni*, in *ibid.*, 58-60; D. Sourdél, *Inventaire des monnaies musulmanes anciennes du Musée de Caboul*, Damascus 1953; J. Sourdél-Thomine, *Deux minarets d'époque seljoukide en Afghanistan*, in *Syria*, xxx (1953), 108-21; A. Bombaci and U. Scerrato, *Summary report on the Italian Archaeological Mission in Afghanistan*, in *East and West*, N.S. x (1959), 3-55; Bombaci, *Ghaznavids*, in *Enciclopedia Universale dell'Arte*, Venice-Rome, vi, 6-15 (this author is also preparing a study of the 'Arūs al-Falak Mosque at Ghazna); Scerrato, *Islamic glazed tiles with moulded decoration from Ghazni*, in *East and West*, N.S. xiii (1962), 263-87.

(C. E. BOSWORTH)

GHAZNAWIDS is the name given to the dynasty of Turkish origin which was founded by Sebūktigin, a General and Governor of the Sāmānids [*q.v.*]. With Ghazna [*q.v.*] for long its capital, the dynasty lasted for more than 200 years, from 367/977-8 to 583/1187, in eastern Irān and what is now Afghānistān, and finally only in parts of the Panḏjāb (with Lahāwūr/Lahore as centre). For a long time its rulers held the official title of Amīr,

although historians call them Sulṭān from the start; on coins, Ibrāhīm (no. XII below) was the first to bear this title.

From the time when Alptigin established himself in the region of Ghazna in 344/955-6 and made himself to a great extent independent of the Sāmānids, the area surrounding this town remained in the hands of Turkish rulers (for details see **GHAZNA**). In 367/977-8 (I) Sebūktigin gained power, and continued to rule until his death in 387/997. The new ruler, on the evidence of his coinage, acknowledged the overlordship of the Sāmānids, and gave them help against the Sīmdjūrids [*q.v.*] in 992 and 995. He also turned his attention to the Hindū Empires in the Panḏjāb [*q.v.*] and in particular the Shāhū dynasty, whose head, Djaypāl, he defeated in 979 and 988, thereby acquiring the fortresses on the Indian frontier. His empire furthermore included northern Balūčistān, Ghūr, Zābulistān and Bactria (Tukharistān) (on the subject of these and all further geographical references in this article see the entries under individual words). In this way, Sebūktigin, an extraordinarily powerful and ambitious ruler, and a convinced Sunnī, laid the foundations of one of the most lasting empires in the Indo-Afghān border regions.

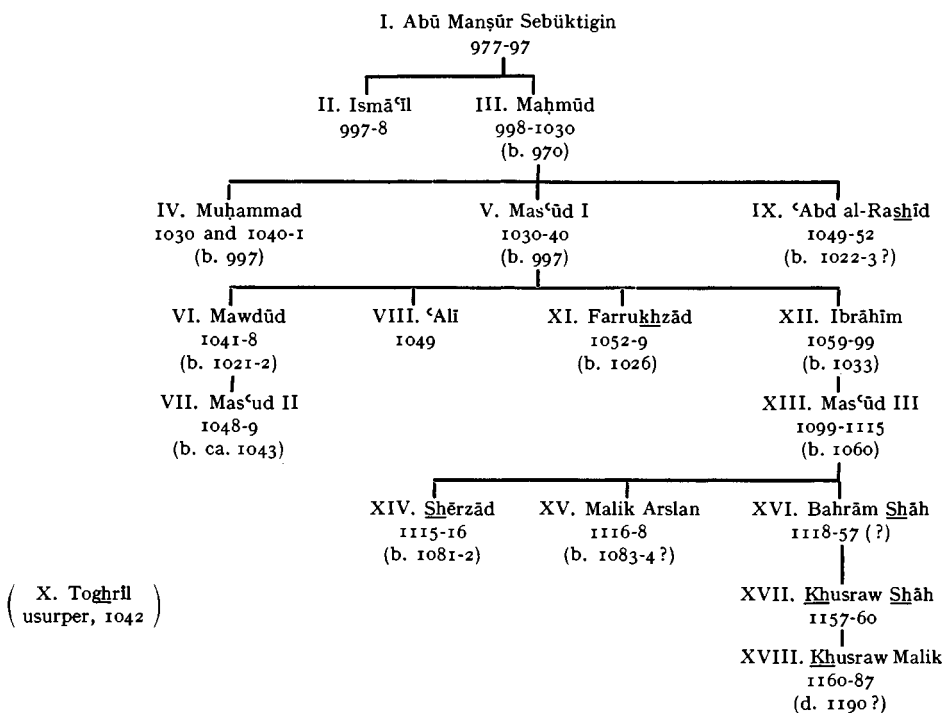
On this foundation, Sebūktigin's son (III) Maḥmūd, who after quarrelling at one time with his father had become reconciled with him towards the end of the latter's life, was able to embark upon the conquest of the Panḏjāb. By so doing, he created for Islam an extensive territory in India, and laid the foundation for the religious division of this area, the latest effect of which has been the creation of the independent state of Pākistān. Maḥmūd swiftly superseded his brother (II) Ismā'īl, who had been designated by his father as his successor, and by 389/999 had finally made himself secure. There is no doubt that he is the most important ruler of the dynasty. Culturally already strongly inclined towards Irān and receptive to the developing new Persian literature, he perseveringly encouraged Firdawsī [*q.v.*], although he did not fulfil the exaggerated demands made by the latter since he could not overlook the expenses for his task of spreading Islam in India. Politically Maḥmūd was in a fortunate position, since on his ascending the throne the Sāmānids had lost their influence and he was able to come to an agreement with the victorious Karākhānids [*q.v.*], which in essence laid down that the Oxus should be the frontier between the two kingdoms. A convinced Sunnī like his father, Maḥmūd exchanged the ties which Sebūktigin had had with the Sāmānids for an allegiance to the 'Abbāsīd Caliph al-Kādir [*q.v.*], an allegiance which remained purely nominal, since at that time distant Baghdad could not exert any influence so far east, and the Caliphs were in any case dominated by the Shī'ī Būyids [*q.v.*]. The latter had passed the zenith of their power and were several times the target of attacks by Maḥmūd, who thereby also rendered a service to the Caliph. At the same time as his 17 campaigns in the Panḏjāb, Maḥmūd was able to push the Būyids back a considerable distance and exert his influence in Khārizm [*q.v.*]. On his death (23 Rabī' II 421/30 April 1030), his empire comprised the Panḏjāb and parts of Sind (plus a series of Hindū states in the valley of the Ganges which acknowledged his overlordship), northern Balūčistān (around Kuṣḏār), Afghānistān including Ghazna, as well as Ghārcistān and Ghūr (where native potentates had submitted to his overlordship), Sīstān, Khurāsān, and Persia

generally as far as Djibāl (Media); and finally Tukharistān and some border areas on the Oxus (for all details see MAḤMŪD B. SEBŪKTIGIN).

After Maḥmūd's death his son (IV) Muḥammad at first succeeded him, but was immediately opposed by his brother Mas'ūd, who, having been his father's victorious general (governor of Iṣfahān and Rayy), was favoured by the army. An army despatched against him by Muḥammad deserted to him, in Herāt; Muḥammad was blinded and taken captive.

(V) Mas'ūd I, a bold warrior, addicted, it is true, to drink, and lacking the diplomatic capabilities of his father, continued Maḥmūd's campaigns in India, and attempted to drive the Būyids further back; but he was able to gain possession of Kirmān [q.v.] only for a short time (424/1035). From a military standpoint his position was considerably less favourable than that of his father, who had had no

mad to the throne was foiled by the swift advance of Mas'ūd's son (VI) Mawdūd, who pressed forward to Kābul from Balkh (where his father had left him as commander against the Saldjūks). He defeated Muḥammad in 434/1042 at the battle of Nagrahār, and killed him. In other ways too Mawdūd took bloody revenge on the murderers of his father. His brother Maḍjdūd, who also put forward claims, died even before a battle could be joined, probably of poison. Mawdūd's attempts to halt the advances of the Saldjūks into Persia continued fruitlessly for years. In 436-7/1044-6 they advanced beyond Bust into the countryside around Zamīndāwar and threatened Ghazna. Here general Bāsi-tigin was able to repulse them and thereby save the home territory of the Ghaznavids; it was also possible to divide the rebellious Ghūr and force them once more into submission to Mawdūd. In a similar way it was possible



The numbers in this table correspond with those given in the text of the article

opponent of his own calibre in Persia. Now, however, just at the time when Mas'ūd came to the throne, the Saldjūks [q.v.] began to cross the Oxus and little by little to occupy Khūrāsān. Mas'ūd's resistance had little success; considerable parts of his army were engaged in the Pandjāb, and his forces were made up of very diverse elements: Iranians of various races, and also Indians; his own fellow Turks were only sparsely represented. On 8 Ramaḡān 431/23 May 1040, on the steppes of Dandān(a)kān, Mas'ūd was decisively defeated by the Saldjūks under Toghrīl [q.v.], a defeat which cost him his Persian possessions (cf. B. N. Zakhoder, *Dendanehan* (in Turkish), in *Belleten*, xviii/72 (1954), 581-7). On a march to India Mas'ūd was overthrown by a conspiracy and murdered forthwith in prison (433/1041). (For details see MAS'UD B. MAḤMUD).

An attempt to restore the blinded (IV) Muḥam-

ad to the throne was foiled by the swift advance of Mas'ūd's son (VI) Mawdūd, who pressed forward to Kābul from Balkh (where his father had left him as commander against the Saldjūks). He defeated Muḥammad in 434/1042 at the battle of Nagrahār, and killed him. In other ways too Mawdūd took bloody revenge on the murderers of his father. His brother Maḍjdūd, who also put forward claims, died even before a battle could be joined, probably of poison. Mawdūd's attempts to halt the advances of the Saldjūks into Persia continued fruitlessly for years. In 436-7/1044-6 they advanced beyond Bust into the countryside around Zamīndāwar and threatened Ghazna. Here general Bāsi-tigin was able to repulse them and thereby save the home territory of the Ghaznavids; it was also possible to divide the rebellious Ghūr and force them once more into submission to Mawdūd. In a similar way it was possible

Apart from Persia, now finally lost, Mawdūd had been able to preserve the kernel of his dynasty's territory, but the bloody quarrels which broke out after his death between several claimants to the throne seriously weakened the Ghaznavid position. Through the machinations of generals and viziers who wished to consolidate their own power, the 6-year-old (VII) Mas'ūd II (really Muḥammad), Mawdūd's son, succeeded to the throne, followed on 1 Shā'bān 440/9 Jan. 1049 by Mawdūd's brother (VIII) 'Alī b. Mas'ūd I and on his overthrow, in

May 1049, by (IX) 'Abd al-Rashīd b. Maḥmūd. Although this ruler lived in peace with his neighbours, he did not succeed in restoring internal stability. The dignitaries took exception to his relations with a certain slave, Tūmen, who was forcibly removed as soon as 'Abd al-Rashīd himself was murdered on 10 Shawwāl 443/14 February 1052. The murderer, a former slave of Mas'ūd I and now Commandant of Zaranjī, (X) Toḡhrīl, disposed of other members of the royal house and himself attempted to seize supreme power, but was murdered by followers of the dynasty on 17 Dhu 'l-Ḳa'da 443/21 March 1052.

With (XI) Farrukhẓād b. Mas'ūd I the hereditary ruling family returned to the throne. With the help of General Nūsh-tigin, who had already served 'Abd al-Rashīd loyally, the new ruler was able to repel the Saldjūks, who in the meantime were making further advances on Baghdād and Anatolia, when they attacked his central territories; on the other hand, Makrān was lost to them. Farrukhẓād died at the early age of 34, in Ṣafar 451/March 1059 apparently of cholera.

His brother and successor (XII) Ibrāhīm b. Mas'ūd I, signed a treaty of friendship with the Saldjūks, being obliged to cede to them Khuttalān, Čaghāniyān and Ḳubādiyān. Marriage alliances and later rich presents sealed the settlement thus reached with their long-standing main opponents in the West, who for their part promised to abandon their expansionist policy in the East. In other ways too, the new ruler proved himself an able diplomat and a cautious politician, avoiding dangerous undertakings, but essentially capable of preserving and defending his possessions. Ibrāhīm thus had his hands free for exploits in India (465-8/1072-6). He succeeded in capturing a number of fortresses and in re-establishing the influence of the Ghaznavids in the Panjāb. Thenceforward Ibrāhīm called himself 'Sultān' on his coinage. Finally he delegated the continuation of the campaigns to his son Sayf al-Dawla Maḥmūd, whom he made Governor of Lahāwur, and who succeeded immediately in capturing Agra, and later other strongholds. When he attempted to seize power from his father, he was thrown into prison with his friends (481/1088). Ibrāhīm died on 5 Shawwāl 492/25 August 1099, after a reign of 40 years, the longest recorded in this dynasty.

His son and successor, (XIII) Mas'ūd III, immediately embarked on an attack on Kanawdjī, whose Hindū rulers were forced to submit and were brought to Ghazna in chains; a later attempted revolt in the town was suppressed. Otherwise, Mas'ūd III kept up the ties of friendship and marriage with the Saldjūks and had a peaceful reign, until his death, at the age of 56, in Shawwāl 508/February-March 1115.

As had happened two generations earlier, the death of Mas'ūd III meant the outbreak of fratricidal war. Three of his sons took their turn as head of state. (XIV) Shērzād was forced after one year (Shawwāl 509/Feb.-March 1116) to flee to Ṭabaristān before his brother (XV) Malik Arslan, and early in 510/middle of 1116 he fell in an attempt to regain control of Ghazna. But Malik Arslan's days were also numbered. Another brother, who had escaped his sword, (XVI) Bahrām Shāh, won the help of Sandjar [q.v.], and was able to march into Ghazna in his train on 12 Shawwāl 511/6 February 1118 after two successful battles; Malik Arslan had fled to India.

Bahrām Shāh had to acknowledge the suzerainty

of the Saldjūks and pay them high tribute; as a guarantee of this one of their tax controllers remained in Ghazna when Sandjar vacated the town after 40 days, taking with him the State Treasure. Although these conditions were onerous, they also guaranteed Bahrām Shāh Sandjar's solid support. It was only with Saldjūk help that he could fend off an attack by Malik Arslan from India; his brother fell into his hands and was executed in Djumādā II 512/September-October 1118. Bahrām Shāh then established his authority in the Panjāb in three campaigns (Ramaḍān 512/January 1119, Djumādā II-Shawwāl 514/end of 1120, and 523/1129). Otherwise the first decade and a half of his reign appear to have passed peacefully; at any rate no records of battles have survived. In 1135-6 Bahrām Shāh tried in vain to rid himself of Sandjar's overlordship together with the crushing tribute, of 1000 *dīnārs* per day (so at least according to the sources!). Nevertheless, in spite of his defeat by Sandjar, Bahrām Shāh was confirmed in his hereditary territories just as was the Kh'arizm Shāh Atslz [q.v.] after his rebellions. Like the latter, Bahrām Shāh now remained loyal to the Saldjūk Sultan, although he fell out with the rulers of Ghūr, and had one of them—his son-in-law—poisoned whilst visiting Ghazna. A brother of this man, after losing a battle (2 Muḥarram 544/12 March 1149), was publicly hanged on Bahrām Shāh's orders, with many of his advisers. Both these acts were revenged in the most terrible way by a third brother, 'Alā' al-Dīn Ḥusayn, in an attack on Ghazna towards the end of 1150. The complete destruction of the capital and the utterly ruthless murder, rape and deportation of the inhabitants—who were certainly not responsible for the conduct of their ruler—rightly gained for this monster the name of *Djāhānsūz* (Burner of the World), by which he is known to history. Bahrām Shāh had meanwhile fled to India; thence, when 'Alā' al-Dīn had been taken captive by the Saldjūks, he apparently returned to Ghazna and died, it is thought, early in 552/February-March 1157. There is no doubt that by his treacherous murders and the personal cowardice with which he deserted his subjects in a moment of crisis Bahrām Shāh contributed, in a completely personal way, to the disintegration of his ancestors' empire, which now could no longer be checked.

The rule of Bahrām Shāh's second son (XVII) Kh'usraw Shāh, was restricted to Ghazna, Zābulistān and Kābul—apart from the Panjāb. Further parts of the empire, Zamīndāwar and Bust, had in the meantime been taken over by the Ghūrīds [q.v.]; Tiginābd also fell into their hands after a clash with Kh'usraw Shāh in the middle of 552/summer of 1157. As Sandjar died just at this time, Kh'usraw Shāh lost his only helper against his ever more powerful enemies in Ghūr. By Rādjab 555/July 1160 he was dead.

His son and heir (XVIII) Kh'usraw Malik, saw his possessions dwindle bit by bit, until the empire of the Ghaznavids ceased to exist. Already at the beginning of 558/1163 he lost Ghazna and all his Afghān lands to the Oghuz [(q.v.) see also Ghūzz] to whom Eastern Persia too was exposed after the death of Sandjar. It was not long before the Ghūrīds seized power here also; a member of their ruling house, Shihāb al-Dīn, was put in charge of these territories, and used them, as Maḥmūd had done before him, as a jumping-off ground for an advance on the Panjāb, where Kh'usraw Malik still retained Lahāwur (his capital), Pēshāwar, Multān and Sind. On the pretext that he was obliged to take action against the

native Ḳarmaṭīs, Shihāb al-Dīn took Multān in 571/1175-6; in 575/1179-80 Pēshāwar fell into his hands. Finally he forced Ḳhusraw Malik in Lahāwūr to pay him tribute and give up his son, Malik Shāh, as hostage. Even so it was no easy task for the Ghūrīd prince to dispose of Ghaznavīd rule completely, for the Indian tribe of the Khokhars was collaborating with Ḳhusraw Malik. Only after Lahāwūr had been besieged several times was Ḳhusraw Malik forced by hunger to yield, in Djumādā I and II 583/July-August 1187. After some delay he was sent to Ghūrīstān, and imprisoned in a castle in Gharčīstān. There he was put to death with his sons, probably at the end of 585/beginning of 1190, when the Ghūrīds found themselves threatened by the Kh̲ārizm Shāhs.

"Thus Sebūktigin's house came to an end, and nothing was left of these mighty rulers but the historical memory" (Mīrkhōnd, Bombay (lithograph) 1849-50, 135), almost at the same time, incidentally, as the last Saldjūks also disappeared from history before the advance of another new dynasty, the Kh̲ārizm Shāhs.

In contrast to the Sāmānīds and the Saldjūks, the cultural significance of the Ghaznavīds after Maḥmūd's death was slight. As far as can be seen, the dynasty assimilated Persian influence in the realms of language and culture as quickly as did other Turkish ruling houses. But, leaving Firdawsi aside, they were not privileged to have a really important poet at their court. On the other hand, we are indebted to one of their leading officials, Bayhaḳī [q.v.], for a uniquely detailed picture of early Islamic-Iranian history; for the period of Sultan Mas'ūd I, it is also a mine of information on cultural and diplomatic matters and the technique of government.

The life of the court, with its receptions and parties, and the form of government were in accordance with the customs of other Sunnī empires on Persian territory at this time. It is however worth noting that the principal ministers rarely changed, and therefore must on the whole have worked in harmony with their rulers.

Accession to the throne took place with the customary ceremonial, especially when the succession was peacefully established. The rulers counted among their principal duties a reverent attitude to the Caliphs, and the protection and dissemination of the Sunna—in opposition to the Hindūs as well as the Shī'īs and the Ḳarmaṭīs in Multān. The fact that at the same time execution and torture were allowed in the repression of revolts or the "punishment" of defeated enemies was in accordance with the ideas of the time. The financial demands made on their subjects certainly varied according to what was required for waging war, paying tribute, and possibly also supporting an extravagant court, although it would appear that they did not exceed the usual average elsewhere, just as the rulers of the dynasty after Mas'ūd I were average personalities. Of the longer-lived members of the dynasty, Bahrām Shāh can be considered the least conscientious and indeed also the least capable.

Bibliography: Sources: Besides Islamic world-histories (such as Mīrkhōnd, Firišta, etc.), and numismatic catalogues (including Thomas, in JRAS, 1848 and 1859), see especially 'Utbi, Bayhaḳī, Diūzjāni; 'Awfi, Djawāmi' and Lubāb; Gardizi, al-Rāwandī, Ibn al-Aḥḥir, Ḥamd Allāh Mustawfi Ḳazwīnī, Ta'riḳh-i guzīda (see these articles and also Storey, i, index). Studies: M.

Nazim, *The life and times of Sultan Mahmud of Ghazna*, Cambridge 1931, with map; B. Spuler, *Iran*, III-24; bibliographies to MAḤMŪD and MAS'ŪD; Y. A. Hashmi, *Political, cultural and administrative History under the later Ghaznavids*, Hamburg 1956 (thesis), map, bibliography; idem, *Society and religion under the Ghaznavids*, in *Journal of the Pakistan Historical Society*, vi/4 (Oct. 1958), 254-68 (both comparatively useful works, the first to give a comprehensive critical picture of the period after 1040); Gulam Mustafa Khan, *A history of Bahrām Shāh of Ghazni*, in *IC*, xxiii (1949), 62-91, 199-235; Muhammad Abdul Ghafur, *The Ghūrīds* (thesis), Hamburg 1959; C. E. Bosworth, *The Ghaznavids, their empire in Afghanistan and eastern Iran (994-1040)*, Edinburgh 1963; idem, *The imperial policy of the early Ghaznavids*, in *Islamic Studies*, i/3 (1962), 49-82; idem, *Ghaznavid military organization*, in *Isl.*, xxxvii 1-2 (1960), 37-77; Browne, ii, 90-164, 305 ff.; D. Sourdél, *Inventaire des monnaies musulmans anciennes du Musée de Caboul*, Damascus 1963, xii-xvi, 26-81; C. E. Bosworth, *The titulature of the early Ghaznavids*, in *Oriens*, xv (1962), 210-33; idem, *Early sources for the history of the first four Ghaznavid Sultans (977-1041)*, in *IQ*, viii/1-2 (1963), 3-22. (B. SPULER)

ART AND MONUMENTS

Corresponding with the pre-eminence of the Ghaznavīd dynasty there was, for about a century, an efflorescence of architecture and craftsmanship promoted by the tastes and opulence of those powerful patrons, and with its geographical centres in the eastern provinces of Iran, which for so long were a meeting-point of Islamic and foreign artistic currents. Quite certainly, this flowering sprang directly from the earlier experiences of the Sāmānīd centres in Khurāsān or Transoxania and, in its last phase, it intermingles with the development of the art commonly denoted by the name Saldjūkid, which was destined to achieve a renown that reached far beyond the limits of the empire of the Great Saldjūks. But the style developed within the Ghaznavīd territories, from the reign of Maḥmūd b. Sebūktigin and under his immediate successors, took an equally significant part in innovation, thus allowing us to emphasize its importance as well as the exemplary character, for the later evolution of Islamic art, of the works of art then executed in the residences, distant though they were, of Ghazna, Bust, Balkh, Harāt or Nishāpūr.

Too often, we have to deplore the ruin and disappearance in the centuries that followed, of these monumental works, as well as of their furnishings. The sites of the ancient Ghaznavīd capitals are today deserted, and the chroniclers' accounts can restore nothing to us save the astonishment of contemporaries at the ornateness of their edifices, the brilliance of the official ceremonies that were performed in them and the collection of objects of value which the conquest of India had made it possible to bring together. This is the point that emerges for example from the unfruitful attempt made earlier by A. U. Pope to evoke Ghaznavīd art by starting from the imprecise facts contained in the literary sources (cf. *A survey of Persian Art*, ii, 975-80).

On the other hand, the various archaeological remains which have survived to our own time, our knowledge of which has been considerably increased within recent years, provide an insight,

stimulating in itself, into the art that flourished under the aegis of the Ghaznawids, and it is to be deplored that they have not yet given rise to any general work, pending the coming of the new discoveries which will perhaps one day complete the instruction they have imparted.

In these remains, traces of imposing edifices can be found, from the minarets at Ghazna to the castles in the "royal town" of Bust [q.v.], all situated within modern Afghanistan, to which no doubt should be added the half-ruined remains of the so-called mausoleum of Arslān Djādhīb at Sangbast, of which we have only a description made some time ago (cf. E. Diez, *Churasanische Baudenkmäler*, Berlin 1918, 52-5).

The minarets had long been known in the field of ruins at Ghazna, where their prism-shaped brick plinths still stand, entirely covered with decorations and inscriptions; but only recently have both been attributed to Ghaznawid sovereigns of the last period, Mas'ūd III (d. 508/1114) and Bahrām Shāh (d. 547/1152), after having formerly been incorrectly described, on the strength of ancient travellers, as "victory towers" of the conqueror of India and his son Mas'ūd I. Their archaeological significance has thereby been slightly modified, particularly in regard to the date of the appearance in Ghazna of these brick decorations, obtained by the simple use of variety in the bonding, which adorn the silhouette of the last minaret, so long regarded as being a century older.

The ruins of Lashkari Bāzār, on the other hand, on the site of Maḥmūd's "camp" in the suburbs of Bust, which also became a favourite residence of Mas'ūd I, constitute an architectural ensemble, the great extent of which has only just been revealed by excavations conducted by the French Archaeological Mission in Afghanistan—and still incompletely, since as yet only a preliminary report has been published. Three palaces built in a line along the bank of the Hilmand, formerly surrounded with enclosures and gardens, as is shown by their high outer walls, testify to the vigour of an architectural tradition directly related to the customary methods of construction in use in palaces of the Caliphs in 'Abbāsīd 'Irāq. But the details of their plans, in which traces of successive alterations do not fail to raise delicate problems of date and attribution, also deserve attention, starting with the cruciform lay-out of the iwāns round the central courtyard of the South castle, where we can see the application of a typically Khurāsānian formula and a clear statement of the welcome subsequently accorded in Iran to this kind of concentric composition. At the same time can be seen traces of a surface decoration worthy of comparison with the embellishment of walls in the buildings of Sāmarrā, yet showing true originality in the details of panels of sculptured stucco, both inscribed and anepigraphic, as also in the frescoes with figures which ornamented the walls of the principal audience chamber and which still depict the rows of guards who once surrounded the sovereign's throne. We should note also the existence of a large mosque, standing outside the South castle though opening onto its fore-court, and characterized by the classically Muslim form of its pillared hall of prayer. Moreover, the two rows of booths stretching for more than half a kilometre along the avenue which led to the royal residence and connected it with the neighbouring town of Bust reveal, in their general treatment, a feeling for town-planning that somewhat transcends the narrow limits of palatine

architecture and its exclusive concern with the sumptuous.

A second category of archaeological remains is provided by the abundant series of fragments of architectural decoration and ornamental or funerary inscriptions, mainly on marble slabs, which come from the site of Ghazna; some were discovered forty years ago, others as the result of the excavations at present being carried out by an Italian expedition, concerning which our information is still very incomplete. These fragments are almost all remarkable for their fine decorative quality, combined with richness of materials, which together give the arabesques traced on them a supple elegance of line and modelling for which no exact equivalent in Muslim Iran is known. Probably we should recognize here, to some extent, the results of Indian and Central Asian influences, which can also be seen in the choice of certain motifs containing figures (especially persons, or animals such as elephants). But the basic principles of an ornamentation that is both divided into sections and also characterized by a restricted variety of floral stylizations thus remain faithful to the spirit of 'Abbāsīd art, which can also be discerned in the prominence given here to the epigraphic bands with angular or cursive writing. Among the most significant of the fragments, besides sections from the frieze, are the remains of stone *mīhrābs*, where the niche reveals a lobed profile, and tombs attributed to Sebūktigin and Maḥmūd.

Finally, in the third category are the various products of luxury crafts, of which interesting specimens have been preserved, though without attracting any but the most spasmodic attention, except for ceramics. Here, in fact, the discoveries at Lashkari Bāzār, enriched by the results of digging on the actual site of the town of Bust, have been subjected to a methodical analysis; there is a sufficient range of material for comparison to provide significant fixed points for the hitherto highly confused chronology of certain main categories of Muslim ceramics. The significant features of Ghaznawid pottery, glazed and unglazed, are in any case now precisely defined in its two principal stages, firstly in the 5th/11th century in its relation with Sāmānid pottery, which provided it with its first models, and later at the end of that century and the beginning of the 6th/12th century in relation to Persian Saljūqīd ceramics, from which it then began to draw inspiration.

One could wish that the Ghaznawid bronze objects, which for the most part are in the museum at Kābul, might be studied in the same way. As for the carved woodwork, of which the doors of Maḥmūd's tomb provide the most famous illustration, it occupied in the art of the period a place which some have already underlined, but which has not yet been defined with the requisite precision or based upon sufficiently detailed analyses.

Bibliography: E. Diez, *Persien. Islamische Baukunst in Churasan*, Gotha 1923; O. von Niedermayer and E. Diez, *Afghanistan*, Leipzig 1924; A. U. Pope, *A Survey of Persian Art*, Oxford 1939, 981 ff. (architecture), 1352-6 (carved stone), 2609-12 (wood); S. Flury, *Das Schriftband an der Türe des Maḥmūd von Ghazna*, in *Isl.*, viii (1918), 214-27; idem, *Le décor épigraphique des monuments de Ghazna*, in *Syria*, vi (1925), 61-90; Y. A. Godard, *L'inscription du minaret de Mas'ūd III*, in *Āthār-e Irān*, i, 367-9 and ii, 351; J. Sourdél-Thomine, *Deux minarets d'époque seljoukide en Afghanistan*, in *Syria*, xxx (1953),

108-36; D. Schlumberger, *Le palais ghaznevide de Lashkari Bazar*, in *Syria*, xxix (1952), 251-70; J. Sourdel-Thomine, *Les décors de stuc dans l'est iranien à l'époque salgūide*, in *Akten des XXIVen Or. Kongr.*, Wiesbaden 1959, 342-4; D. Schlumberger, etc., *Lashkari Bazar I. Les édifices* (forthcoming); A. Bombaci, *Summary report on the Italian Archaeological Mission in Afghanistan*, i, in *East and West*, x (1959), 3-22; U. Scerrato, *Summary report*, ii, in *East and West*, x (1959), 23-55; J. C. Gardin, *Lashkari Bazar II, Les trouvailles*, Paris 1963. (J. SOURDEL-THOMINE)

GHAZW (A.), expedition, usually of limited scope, conducted with the aim of gaining plunder. The noun of unity *ghazwa* (pl. *ghazawāt*) is used particularly of the Prophet's expeditions against the infidels [see **MAGHĀZĪ**], but has also special meanings (for which see Dozy, *Suppl.*, s.v.).

In its most common sense, *ghazw* (and the dialectal variants) signifies a raid or incursion, a small expedition set on foot by Bedouins (both in the Sahara and in northern Arabia) with booty as its object, and also the force which carries it out. The term has passed into French in the form *rezzou*, which preserves the original meaning of *ghazw*, whilst it is the synonym *ghāziya* (pl. *ghawāzī*) which has given the English word *razzia*, current also in French (where, however, with the verb *razzier*, it tends to have a pejorative implication). In the Berber dialect of the Touareg of the Ahaggar, *tamagh layt* means a *ghazw* of a few men (see Ch. de Foucauld, *Dict. touareg-français*, Paris 1951-2, iv, 1726) and *igem* a group of more than 15-20 men (*op. cit.*, i, 456), the verb *adeg* (*op. cit.*, i, 263) corresponding exactly to the Arabic *ghazā*.

The *ghazw* (colloquial *ghazu*, pl. *ghizwān*) was one of the oldest institutions of the camel-breeding tribes of Northern Arabia and continued, unmoderated by Islam, well into the present century. Unlike the other warlike activities of the Bedouin, namely war for territory (*manākh*) and punitive raids of retaliation (*thar*/coll. *thār*), its primary concern was the acquisition of camels. In practice it operated as a fairly effective means of redistributing economic resources in a region where the balance could easily be upset by natural calamities (Sweet, *Camel raiding*).

The *ghazu*, therefore, minimized the effect of localized drought or disaster on the breeding of properly balanced camel herds, the only form of wealth which could give economic security in this society. Since the acquisition of camels was the aim of a *ghazu*, very little blood was ordinarily shed during the course of it, mercy (*man*^c) being freely granted. Indeed the whole course of a *ghazu* was governed by elaborate protocol.

A raid on a tribal section was usually initiated by a series of petty thefts of camels, disturbing the existing state of truce. These were often carried out by small parties on foot (*hanshal*, sing. *hanshūli*: Hess, *Bedouinen*, 96). When these thefts had become of sufficient gravity, and presumably the tolerance with which they were viewed varied according to the condition of the herds of the tribal section concerned, the truce was formally severed and mutual raiding could then be expected to ensue (Musil, *Rwala*, 505-6; Dickson, *The Arab of the Desert*, 343). The person chosen to lead a raid ('*aqid*, colloquial '*adziid*, '*agid*) was usually the *shaykh* of the section, unless incapacitated by weakness or age, or a member of his family. The '*adziid* gathered his force (*kaum*, colloquial *gōm*), for a small raid mounted on perhaps 20-30

camels (*djaysh/djēsh*), or on camels and horses if the section to be raided was not far distant. The objective was kept secret from all but a few until the moment of departure, which would be postponed if necessary till the omens were favourable. Scouts ('*uyūn*) were then sent out to reconnoitre the ground over which the raiding party would pass. When these reported that the objective was nearby, an advance-party (*sabr*, pl. *subūr*) made a final estimate of the position and brought back a report ('*ilm*, pl. '*ulūm*) and if possible a prisoner. The attack itself, provided the raiders were genealogically and socially close to the section to be raided, was made at sunrise (*ṣabāh*) or sunset, or at such times in between as the herds were not scattered (cf. Hess, *Bedouinen*, 98). A night-attack (*bayāt*), though it would succeed most easily, was considered dishonourable ('*ayb*, colloquial '*ēb*).

The captured herds were driven back to the '*adziid*, and the raiders divided into a rear-guard (*kamin/ṣamin*), to ward off the inevitable counter-attack (*faz'a*), and a party which drove the captured camels to the raiders' last camp, and then as fast as possible to their home-camp.

Although the community attacked was seldom taken by surprise and counter attacks were often effective (Musil, *Arabia Deserta*, 181), most raids would seem to have been successful.

When the raiders came from further afield the raiding party was likely to be larger, and the concern with protocol and the desire to avoid bloodshed would then appear to have been less, since in these circumstances genealogical ties were more likely to be remote (Doughty, *Travels*, ii, 393). In general the more closely related were the parties involved, the more stringent were the rules governing the actual raid.

In its heyday the institution of the raid permeated the whole of Bedouin society, its social and economic life, and its folk literature. It reinforced the fissiparous and predatory nature of tribal society, and for long prevented the emergence of any political organization more complex than short-lived confederations. However, the rise of a strong central power in Arabia under Ibn Sa'ūd marked the end of the traditional mode of life based on the *ghazu*. More recently the rise of the oil industry has further hastened the decline of traditional society by accelerating the trend towards the de-tribalization of the Bedouin and their re-grouping along modern industrial lines.

Bibliography: A. Blunt, *Bedouin tribes of the Euphrates*, 2 vols., London 1879; J. L. Burckhardt, *Notes on the Bedouins and Wahabys*, London 1830; H. P. R. Dickson, *The Arab of the Desert*, London 1949; Doughty, *Travels in Arabia Deserta*; J. Euting, *Tagbuch einer Reise in Inner-Arabien*, 2 vols., Leyden 1896 and 1914; C. Guarmani, *Northern Najd*, London 1938; J. J. Hess, *Von den Bedouinen des innern Arabiens*, Zürich/Leipzig 1938; R. Montagne, *La civilisation du désert*, Paris 1947; V. Müller, *En Syrie avec les Bédouins*, Paris 1931; A. Musil, *The Northern Heḡāz*, New York 1926; idem, *The manners and customs of the Rwala Bedouins*, New York 1928; idem, *Arabia Deserta*, New York 1927; W. G. Palgrave, *Narrative of a year's journey through Central and Eastern Arabia (1862-63)*, 2 vols., 1865; L. E. Sweet, *Camel Raiding of North Arabian Bedouin* (monograph awaiting publication); J. R. Wellsted, *Travels in Arabia*, 2 vols., London 1838. See also R. Montagne, *Le Ghazou de Saïyè' Aïemsāh*, in *Mélanges Maspéro*, iii, Cairo 1935-40, 411-416 and

Contes politiques bedouins, in *BEO*, v (1935), 33-119. See further *GHAZI* (as frontier-warriors).

(T. M. JOHNSTONE)

GHAZZA, a town in southern Palestine which from ancient times had been an agricultural and caravan centre, situated 4 km. from the sea, on the route leading from Palestine to Syria and at the junction of the caravan-routes coming from Arabia. A frontier-town which often changed hands through the course of the centuries, the ancient 'Azza, which had been one of the capitals of the Philistines, later became, under the Greek name *Gaza*, a flourishing Hellenistic city, and afterwards a Roman town belonging to Judaea. In the Byzantine period it formed part of *Palestina Prima* and was christianized in the 5th century; the seat of a bishopric, it was also renowned for its school of rhetoric and, at the beginning of the 7th century, it was described as a rich city where foreigners were welcomed. Merchants from Mecca visited it regularly, and it was in the course of one of these journeys that the Prophet's great-grandfather *Hāshim* is said to have died there, so conferring a particular dignity upon *GHAZZA*, "the town of *Hāshim*". According to tradition, it was also there that 'Umar b. al-*Khattāb* acquired his fortune. Finally, it was in the immediate vicinity of *GHAZZA*, in a place sometimes called *Dāthīn*, sometimes *Tādūn*, that the *Patricius* of *GHAZZA* was defeated by Arab troops sent by the first caliph *Abū Bakr*; but according to the most trustworthy accounts, the town itself was conquered by 'Amr b. al-*Āṣ*; although the inhabitants were well treated, the soldiers of the garrison were massacred and henceforth regarded in the Christian world as martyrs.

Between the 1st/7th and 3rd/9th centuries, the town of *GHAZZA* is rarely mentioned in the texts. We know only that at the end of the 2nd/8th century the town had to endure the conflicts between the Arab tribes that had settled in Syria and Palestine, and that in 150/767 the great jurisconsult al-*Shāfi'ī* was born there. In the 4th/10th century, the period when it came beneath the domination of the *Fāṭimids*, the geographers described it as an important town possessing a beautiful Great Mosque; extending to the edge of the desert and to within a mile of the sea, it was surrounded by vast orchards and vineyards; its port was *Mīmās*, the ancient *Maioumas* mentioned as early as the 3rd century B.C., the site of which corresponds with the modern al-*Mīna*.

The town of *GHAZZA* was afterwards occupied by the Crusaders, who found it in ruins. They started to rebuild it in 544/1149, and the new citadel was given to the Templars by king Baldwin III of Jerusalem, while around it there began to grow up an unprotected lower town inhabited by peasants and merchants. This stronghold helped the Crusaders in their capture of 'Asḳalān [*q.v.*], which took place in 548/1153. Some years later the town was assaulted by *Ṣalāḥ al-Dīn* who, in 565/1170, sacked the lower town, though he was unable to capture the citadel. It was finally surrendered to this sovereign by the Grand Master of the Templars after the fall of Jerusalem. Recaptured by Richard Cœur de Lion, it became a stake in the negotiations which started between the Crusaders and the Muslims, and was then restored to the latter under the terms of the treaty of 626/1229. Soon afterwards, in 636/1239 and 642/1244, it was the scene of two serious defeats for the Crusaders, and immediately before the Mongol invasion it was a source of rivalry between the Syrian *Ayyūbids* and the Egyptians, before being itself occupied by the

armies of *Hūlāgū*, marking the furthest limit of their advance.

In the Mamlūk period, *GHAZZA* became the chief town of a district that for the most part belonged to the province of Damascus, though at times it was independent. The town was then very rich and very extensive, if one is to believe the accounts of contemporary geographers and travellers, all of whom stress its economic prosperity, which derived partly from the richness of the surrounding district, abundantly irrigated by subterranean water, and partly from the energy of its merchants. Its most sought-after products were the grape and the fig, but the abundance of its *sūks* was also a source of pride and, according to the Arab authors, it combined three types of social life represented by the merchants, farmers and stock-breeders. The population, belonging to various tribal groups, was very turbulent and always involved in strife. *GHAZZA* eventually possessed numerous public buildings—mosques, *madrasas*, convents, a hospital and caravanserais, some of which still survive. The chief mosque, built on the foundations of the Crusader church of St. John through the efforts of the governor al-*Djāwīl* at the beginning of the 8th/14th century, remained standing until the 1914-18 war.

The arrival of the Ottomans in 922/1516 brought suffering to *GHAZZA*. The inhabitants, misled by a false report of a Mamlūk victory into thinking that they could massacre the new Turkish garrison, were the victims of severe reprisals and a certain number of them were executed. They seem, however, to have made a good recovery. The Ottoman *tapu* registers [see *DAFTAR-I KHAKĀNI*] show an increase in population in the city from under 1000 households in 932/1525-6 to well over 2000 in 955/1548-9; the survey of 963-4/1555-7 shows a slight decline. The population was predominantly Muslim, with Christian and Jewish minorities and a small group of Samaritans—18 households in 963-4. The registers also show a number of retired members of the former *djund al-halka* as living in the city. Kurdish and Turcoman quarters are also shown. At the end of the 11th/17th century, in about 1070/1660, *GHAZZA* enjoyed a period of particular prosperity, under the government of a family of *paḥas*, the most celebrated of whom, *Ḥusayn Paḥa*, succeeded in putting a stop to the periodic raids of the Bedouins, while he maintained good relations with the Christians and Europeans. As the Chevalier d'Arvieux put it, the town at that time acted as the capital of Palestine, and Arabic, Turkish and Greek were all spoken there. Among its principal buildings were six mosques, besides the Great Mosque, numerous baths and markets and two churches, one Armenian and the other Greek.

The 18th century, on the other hand, was characterized in *GHAZZA* by various disturbances and by the turbulence of the Bedouins, whom the Ottoman authorities had some difficulty in subduing; it closed with Napoleon's victory in 1799 immediately outside the town. In the 19th century *GHAZZA* shared the fate of Palestine, being for a time attached to Egypt and then made directly subject to Ottoman governors; at the end of the 1914-18 war, it formed part of Palestine under the British mandate.

The period of peace experienced by *GHAZZA* at the end of the 19th and the beginning of the 20th century brought about a marked increase in its population, which rose from 16,000 inhabitants in 1882 to 40,000 in 1906 (of whom 750 were Christians and 160 Jews). By 1932, however, the population had declined to

approximately 17,000, of whom a small minority were Orthodox Greeks, who maintained a church dating from the 12th century with the revered tomb of St. Porphyry, bishop of Ghazza in the 5th century. The Muslims who, since the 1914-18 war, had gathered for prayer in a place near the site of the now destroyed Great Mosque, also venerated a sanctuary dedicated to Nabī Hāshim, which is found mentioned as early as the 6th/12th century. Despite the progressive disappearance of caravans, the town was for a long time to possess a flourishing market with abundant supplies of various commodities, while the costume and mode of life there were close to those of Egypt. But its direct attachment to the latter country after the armistice of 1949 was to mark the decline of its commercial activity, though at the same time reaffirming its former strategic importance.

Bibliography: Pauly-Wissowa, s.v.; M. A. Meyer, *History of the city of Gaza*, New York 1907; F.-M. Abel, *Géographie de la Palestine*, ii, Paris 1938, 327-8, 374-5; Le Strange, *Palestine*, 441-3; A.-S. Marmardji, *Textes géographiques arabes sur la Palestine*, Paris 1951, 154-7; Balādihūrī, *Futūh*, 108; Ṭabari, i, 1083, 1091, 1561, 2396-8; Eutyclus, *Annales*, ed. Cheikho, 1904, ii, 9; Ya'qūbī, *Buldān*, 329-30; Ibn Ḥawqāl, ii, 3; Mukaddasī, 155, 177; Idrīsī, in *ZDPV*, viii, 112; Harawī, *K. al-Ziyārāt*, Damascus 1952, 60; Ibn Baṭṭūta, i, 114 (trans. H. A. R. Gibb, i, Cambridge 1958, 73); E. N. Adler, *Jewish travellers*, London 1930, 179-85 (travels of Meshullam of Volterra, 1481 A.D.); M. Gaudefroy-Demombynes, *La Syrie à l'époque des Mamelouks*, Paris 1923, 50-5; Quatremère, *Sultans Mamelouks*, i/b, 228-35; R. Grousset, *Histoire des Croisades*, Paris 1934-36, index; L. A. Mayer, *Arabic inscriptions of Gaza*, in *Journal of the Palestine Oriental Society*, iii, 69-78, iv, 66-8, v, 64-8, ix, 219-25, x, 59-63, xi, 144-51; idem, in *Quarterly of the Department of the Antiquities of Palestine*, xi, 27-9; *RCEA*, nos. 940, 4659, 4898, 4942, 4979, 5047, 5339, 5400, 5587, 5606, 5636, 5686; for the inscriptions and monuments, see also the Max van Berchem collection (Geneva), carnet VII, 54-136 and envelope 24; B. Lewis, *Studies in the Ottoman archives—I*, in *BSOAS*, xvi (1954), 469 ff.; U. Heyd, *Ottoman documents on Palestine 1552-1615*, Oxford 1960, index; Baedeker, *Palestine et Syrie*, Leipzig 1893, 157; *Guide Bleu, Syrie Palestine*, Paris 1932, 622. (D. SOURDEL)

AL-GHAZZĀLĪ [see AL-GHAZĀLĪ].

GHĪBA [see PANJĀB].

GHIDHĀ', (A., plur. *aghdhīya*) indicates strictly in Arabic "that which ensures the growth and the good health of the body" (*Kāmūs*, s.v.), in other words feeding and food. We shall deal here only with the factors which determined the diet of the principal Muslim peoples in the classical period (though sometimes making modern comparisons), in particular with the laws of the Muslim religion concerning food. The descriptive section will be limited to the pre-Islamic period. The more particularly culinary aspects, i.e., those concerning the preparation of special dishes, will be dealt with in the article ṬABKH. We have omitted for lack of space several aspects of the subject: the variations of food in the contemporary Muslim world, its place in social life (and in particular the question, often dealt with by Muslims, of the *ādāb al-aḥl*—rules of table manners), the estimated nutritional value in quality and in quantity of the food in the various Islamic countries, etc.

i. — FOOD OF THE PRE-ISLAMIC ARABS

The food of the inhabitants of the Arabian peninsula (apart from the agricultural and civilized states of the south) was—and in large measure still is today—typical of the diet of a pastoral people in a desert region with scattered cultivated oases. We can get an idea of this food from ancient poetry, the classical texts and the Ḳurʿān (the sources have been examined by G. Jacob, *Altarabisches Beduinenleben*, Berlin 1897, 88-109, 246; M. 'I. Darwaza, *ʿAṣr al-Nabī*, Damascus 1365/1946, 80-6; M. Sh. Alūsī, *Bulūgh al-arab fi maʿrifat aḥwāl al-ʿArab*², i, Cairo 1343/1924, 380-5; M. Kurd 'Alī, *Maʿākil al-ʿArab*, in *al-Mukhtabās*, iii (1908), 569-79). We have examined in addition the *ḥadīths*, the data of which are acceptable on this matter, since even forgers took great pains to add to the credibility of their work by the archaism of the customs to which they referred.

The essential product from the raising of domestic animals was milk (*laban* rather than *ḥalīb*), one of the two basic foods of the Arabs. The Ḳurʿān (XVI, 68/66) pays an eloquent tribute to this liquid, calling it "sweet to drinkers", and numerous traditions witness how greatly the Bedouin longed for it (*ʿayma*) when they were deprived of it (H. Lammens, *Études sur le siècle des Omayyades*, Beirut 1930, 325 = *MFOB*, iv (1910), 91 ff.). Mainly camel's milk was drunk, also that of goats and sheep. It could be drunk diluted with water, but sour milk (*ḥāzīr*) was despised (G. Jacob, *Altarab. Beduinenleben*, Berlin 1897, 95). Milk-products from it were: *Samn* "clarified butter" which was used for cooking and which disgusted the Romans of Aelius Gallus when they found it used instead of oil in the Ḥijāz (Strabo, xvi, 4, 24; it is probably his βούτυρον); *akīṭ* "sour-milk cheese" (al-Bukḥārī, lxx, 8, 16; Abū Dāwūd, xxvi, 27; Imru' al-Kays, ed. Ahlwardt, *The divans*, London 1870, 162, no. 68, verse 5); *djubb*, cheese of an unknown sort (Abū Dāwūd, xxvi, 38). Camels were slaughtered only in cases of great necessity. In general it was rare for meat to be eaten, but this made it all the more appreciated (Ahmad b. Ḥanbal, iii, 303, etc.). They seem to have eaten chiefly mutton, sometimes from sheep kept near the house and specially fattened for the table (*dādīn*) (Ibn Ḥanbal, iii, 303, etc.; al-Ṭabari, i, 1523; cf. Ibn Hishām, 735), of which the Prophet preferred the shoulder and the fore-leg (al-Bukḥārī, lxx, 26, 58; Ibn Ḥanbal, vi, 392; cf. Ibn Sa'd, i/2, 108, 109; Abū Dāwūd, xxvi, 20; Ibn Hishām, 764). The Medinans were extremely fond of the fat from its fat tail (*alya*) and of that from the camel's hump, which they cut from the living animal, a practice which Muḥammad forbade (al-Dārimī, vii, 9; references in poetry *apud* G. Jacob, *Altar. Beduinenleben*, 94; the same practice in the eastern Sahara: W. Besnard, *Que mangent-ils?*, Paris 1947, 47 f.). Specially prized parts of the camel were the udder, the liver, the foetus, etc. but the stomach and the tail were the food of slaves (Jacob, *ibid.*). It seems that it was not only in time of famine that they ate blood drawn from the veins of a living camel and allowed to coagulate or put into pieces of gut and cooked (al-Maydānī, ii, 119; *Ḥamāsa*, 645; *Aghānī*, xvi, 107: 20; W. R. Smith, *Lectures on the religion of the Semites*³, 234). They ate very little beef (*ibid.*; Lammens, *Berceau de l'Islam*, Rome 1914, 132) or goat meat. Pigs and fowls (Jacob, *ibid.*, 84 f.) seem to have been scarcely known, although some *ḥadīths* relate that the Prophet ate the latter (al-Dārimī, viii, 22).

The agriculture of the oases provided mainly dates, another basic food of the Arabs (Lammens, *Berceau de l'islam*, 82 f.; idem, *Fāṭima*, 44, n. 2). In the oases they were almost the only food. "When the Prophet died, we were nourished only by the two black things: dates and water" (saying attributed to 'A'ishā: al-Bukhārī, lxx, 6, 41; cf. Lammens, *Berceau*, 105, n. 3; for the inhabitants of the Fertile Crescent, on the other hand, the staple foods, even in the desert, were bread and water: *Genesis*, XXI, 14; *I Kings*, XVIII, 14). A scarcity of dates is the equivalent of famine (al-Dārimī, viii, 26; Abū Dāwūd, xxvi, 41; Muslim, xxxvi, 152, 153; cf. *Aghānī*, ii, 161). They liked to stress their therapeutic qualities and they formed the stock provisions when setting off on an expedition (Abū Dāwūd, xxvi, 46). They were eaten also at festivals, such as the *walīma* in honour of the marriage of Muḥammad with Ṣafīyya (al-Bukhārī, lxx, 8, 16; Abū Dāwūd, xxvi, 2). They were eaten dried (*tamr*), fresh (*ruṭab*)—when they were especially relished (Muḥammad was particularly fond of them eaten with cucumber, *kūḥḥā*, cf. Wensinck, *Index*, s.v.)—or when they were beginning to ripen (*busr*). A special variety called *adīwa* was particularly sought after (especially those grown in the upper region of Medina) and considered as a sovereign remedy against poisons and sorcery (al-Bukhārī, lxx, 48; Muslim, xxxvi, 155-6, etc.).

Bread may not have been such an aristocratic food as has been thought, for barley bread at least was not uncommon among the settled populations. All the same, the Prophet and his family never ate bread made from wheat flour three days running during the period between the Hijra and his death (al-Bukhārī, lxx, 23, 27; the *ḥadīth* of Abū Hurayra according to which the Prophet never ate barley bread is contradicted by several others). The only one of his wedding feasts at which Muḥammad offered his guests bread was that on the occasion of his marriage with Zaynab (Aḥmad b. Ḥanbal, iii, 172, cf. 99). The flour was not sifted—Muḥammad had never seen a sieve—but simply blown to separate it from any coarse residue of husks (Ibn Sa'd, i/2, 109; al-Bukhārī, lxx, 22, 23). Among the nomads, however, bread was very rare (Ammianus, xiv, 4, 6; Lammens, *Berceau*, 141; Nöldeke, *Neue Beiträge zur sem. Sprachwiss.*, Strasbourg 1910, 56 f.). Strabo, following Aelius Gallus, speaks of a region of the Hijāz where the only cereal is ζεία, perhaps a sort of soft wheat (xvi, 4, 24).

Bread was eaten with a "condiment" (*uām, idām*) which was moreover singularly meagre. Those who were able to season their bread with vinegar or oil were not considered as "living on dry bread" (root *ḥfr*) (Zayd b. 'Alī, *Corpus iuris*, ed. Griffini, Milan 1919, no. 1011: read *yaḥṭafīru*) and Muḥammad pronounced vinegar the best of condiments (cf. Wensinck, *Handbook*, s.v. Food; also Abū Dāwūd, xxvi, 39). We also hear of his being content with a date as flavouring for a loaf of barley bread (Abū Dāwūd, xxvi, 41). According to a *ḥadīth* attributed to 'Alī, the best accompaniment was meat, the worst salt and the middle place was given to *samn* or oil (Zayd b. 'Alī, no. 450; cf. al-Bukhārī, lxiv, 29). But it is possible that some at least of these *ḥadīths* were contaminated by later ascetic trends.

The settled agricultural populations were able to enjoy also some vegetables. Among the *bukūl*, "herbs", the Prophet preferred *hindībā*, "chicory". He was also fond of beets (*silk*; al-Bukhārī, lxx, 17) and of some vegetables belonging to the gourd family

which are difficult to identify exactly (*ḍubbā* "a kind of marrow?", *kūḥḥā* "a kind of cucumber", *ḥar* "marrow"). Leeks (*kurrāth*) were forbidden, though not *ḥarām* (Ibn Ḥanbal, i, 15, iii, 397), and so were raw garlic and onions. But according to other traditions, Muḥammad merely expressed his personal dislike of them and forbade those who had recently eaten them to come to the place of prayer (references in Wensinck, *Handbook*, s.vv. *Garlic*, *Onion*, and *Concordance*, s.v.; also al-Dārimī, viii, 21). Olives also were eaten (Ḳur'ān, VI, 142/141) and the pith of the palm-tree (*djummār*; al-Bukhārī, lxx, 42, etc.). Fruits mentioned are the citron (*uirudjīja*; al-Bukhārī, lxx, 30), which is thought to be found also (according to the parallel Jewish text and certain Muslim commentaries) in Ḳur'ān, XII, 31 (under the name of *miṭk, matk*, to be read in place of *muttaka*, or disguised by a corruption in the text), the pomegranate (Ḳur'ān, VI, 99, 142/141; lv, 68), the grape (cf. Ḳur'ān, VI, 142/141; cf. Lammens, *Berceau*, 90 f.; the dried raisins of Ṭā'if were famous). The apple and the fig are scarcely mentioned by the poets (Jacob, *Alkar. Bed.*, 230) or in *ḥadīths* (Wensinck, *Concordance*, s.vv.).

The pastoral nomads were able to use also, in addition to the meat and the milk-products provided by their flocks, wild vegetables, game and small desert animals. Among the plants may be mentioned *ḥabāth*, the ripe fruit of the thorn tree *arāk* (*Capparis sedata*; cf. Lammens, *Berceau*, 69; al-Bukhārī, lxx, 50; Muslim, xxxvi, 163), desert truffles, which, according to a saying attributed to Muḥammad, came from the manna sent to the Israelites (Muslim, xxxvi, 157-62; cf. Dāwūd al-Anṭākī, *Tadhkira*, Cairo, 1356/1937, i, 252; Lammens, *Berceau*, 49), etc. The game mentioned in the traditions are the hare (Abū Dāwūd, xxvi, 26; al-Dārimī, vii, 7) and the bustard (*ḥubārā*; Abū Dāwūd, xxvi, 28); in addition they ate the flesh of the large desert lizards, food which is said to have disgusted Muḥammad, as a member of a settled community (Ibn Sa'd, i/2, 112); he is said to have regarded these lizards as the metamorphosis of an Israelite tribe (cf. Wensinck, *Concordance*, s.v. *ḍubb*; Robertson Smith, *Kinship*..., new ed., London 1903, 75, n. 2, 230 f.; Cl. Huart, in *JA*, 10th series, xii (1908), 450, n. 1; *Rev. biblique*, xii (1903), 104; a food of Himyar according to a poet of Hudhayl: Wellhausen, *Skizzen und Vorarbeiten*, i, Berlin 1884, no. 147³, tr. 114); the flesh of hedgehogs (Abū Dāwūd, xxvi, 29b), of grasshoppers (Abū Dāwūd, xxvi, 34; al-Dārimī, vii, 5 ff.; cf. Robertson Smith, *Kinship*?, 75, n. 2, 288; and art. *ḌIARĀD*), and even that of mice, lice and vermin (Jacob, *Alkar. Bed.*, 95, 247 f.).

The inhabitants of coastal regions could also add fish to their diet (Ḳur'ān, V, 97/96).

Besides milk and water (often muddy and seldom plentiful), the Arabs were familiar with a certain number of fermented drinks prepared from dates, honey, wheat, barley, raisins. But wine made from grapes, which (in spite of the fact that there were vineyards at Ṭā'if for example) was generally imported, was an expensive luxury. It was drunk in the taverns (*ḥanūt*) which were run by the Jews or the Christians of Hira ('*Ṭbādī*) and in which women singers (*ḥayna*) performed (Jacob, *op. cit.*, 96-109, 248-54; I. Goldziher, *Muhammedanische Studien*, i, 1889, 21 ff.; I. Guidi, *L'Arabie antéislamique*, Paris 1921, 53 ff.; and art. *ḲHAMR*).

These various resources, which combined foods of agricultural and pastoral origin but which included no, or very few, products from countries outside

Arabia, were prepared in a very elementary fashion. The meats were roasted (roots *sh.w.y.*, *h.n.āh*, *ṣ.l.y.*) or baked (*ḥ.b.kh*). The meat was cut in slices or in thin strips which were left to dry in the sun (*ḥadīd*) (e.g., Abū Dāwūd, xxvi, 36a; Abu 'l-Hindī *apud* Alūsī, *Bulūgh*, i, 380; in general on the methods of cooking, see Jacob, *Altar. Beduinenleben*, 90 ff.). A *ḥadīth* is cited according to which the Prophet announced "I am only the son of a woman of the Quraysh who fed on *ḥadīd*" (cited in an epigraph by Bint al-Shāṭi', *Umm al-Nabī*, Cairo 1958, 5). The oven proper seems to have been little known. The only word for oven attested in early Arabic, *tannūr*, is a borrowing from Aramaic (cf. Landberg, *Glossaire dañnois*, i, 238 f.) and the purely Arabic word *ṭābūn* seems originally to have meant the cavity in which fire was made to shelter it from the wind (cf. Lane).

The cooking was simple and made use of very few different combinations of food. Two of the dishes mentioned are *tharīd*, associated with the tribal tradition of the Quraysh, consisting of bread crumbled into a broth of meat and vegetables, and *ḥays*, a mixture of dates, butter and milk, both being among the favourite dishes of the Prophet, who said that 'Ā'ishā held among women the place which *tharīd* held among food (Wensinck, *Concordance*, i, 290). They made many kinds of broth (*marāḥ*, *marāḥa*), to which tradition prescribes that plenty of water should be added in order to be able to give some to neighbours (al-Dārimī, viii, 37), especially a broth of marrows (*dubbā'*) and of *ḥadīd*. When on expeditions, soldiers took with them *sawīḥ*, a kind of dried barley meal to which was added water, butter or fat from the tails of sheep. Several dishes belong to the broad category of gruels, the usual food of agricultural peoples (e.g., gruels made with milk and with *samn*; al-Bukhārī, lxx, 48; Ibn Ḥanbal, iii, 147, etc.); these include *ḥarīra*, made from flour cooked with milk (al-Bukhārī, lxx, 15), *talbīna*, a similar dish eaten at funeral meals, *khazīr* (or *khazīra*), a gruel generally made from bran and meat cut up into small pieces and cooked in water (al-Bukhārī, lxx, 15, etc.). We notice that the general tendency is a search for fat, for greasy and heavy food, a tendency which still continues in Bedouin cooking and which is probably dictated by physiological needs. There is little tendency mentioned to spiced foods. The Arabs engaged in the transport of spices, but they were too precious a merchandise for them to use themselves at all frequently. We find mentioned, however, camphor and ginger (Qur'ān, LXXVI, 5, 17), cloves, pepper, aloes and the sweet wood called lignum aloes (a few references in poetry *apud* Jacob, *op. cit.*, 150, 258).

There seem to have been few prohibitions concerning food, imposed rather by custom (as with us) than by a definite code of laws, and often restricted to one or to several tribes (cf. Wellhausen, *Reste*², 168 ff.). It is, at least in part, against pagan taboos of this sort that the Qur'ān seems to inveigh (II, 163/168 ff., VI, 118 ff.); there were often prohibitions concerning specific animals (and not a whole species), not as impure, but as consecrated to the Divinity (Qur'ān, V, 102, VI, 139/138, where there is also mentioned a harvest—*harth*—which is taboo; the flesh of newly-born animals was forbidden to women, with the exception of still-born animals: Qur'ān, VI, 140/139). Even at Mecca itself, at the time of the *ihram*, the *ḥums*, i.e., the holy families serving the local sanctuaries (Lammens, *L'Arabie occidentale avant l'hégire*, Beirut 1928, 130), abstained from meat, from clarified butter, from *akīḥ* (and perhaps from

all milk-products) as well as from oil [see *ḥums*]. There were various portions of meat which were not eaten: the heart among the *Dju'fi* tribe (Ibn Sa'd, i/2, 61 f.), the fat tail of the sheep among the Balī of *Kuḍā'a* who, not being assimilated with the rest of the Islamic population, still retained this taboo in Andalus (Ibn Ḥazm, *Djamharat ansāb al-'Arab*, ed. E. Lévi-Provençal, Cairo 1948, 415; cf. H. Pérès, in *Mél. W. Marçais*, Paris 1950, 293 f.), the testicles, at least on feast days (al-Ṭabarī, *Tafsīr*, Cairo 1321/1903, xxx, 166); but there may have been here, as in present-day Arabia (in spite of the religious agitation which appears to have been provoked among the *Dju'fi* who were forced by Muḥammad to break the taboo) "rational" motives: in north-western Arabia they do not eat the hearts of birds for fear of becoming as timorous as they are (A. Musil, *The manners and customs of the Rwala Bedouins*, New York 1928, 97; *Arabia Petraea*, iii, Vienna 1908, 150); *Hudhālī* poets reproach the South-Arabian tribe of *Marḥad* for eating grasshoppers (*Diwān Hudhayl*, 57, 147), but this was rather a special distaste for this food, or an affectation. A later saying claimed that the Bedouin ate "everything that crawls or walks except the chameleon" (*umm ḥubayn*; Ibn 'Abd Rabbih, *ʿIḥd*, ed. A. Amin, etc., iii, Cairo 1942, 485; Ibn al-Ukhuwwa, *Ma'ālim al-ḥurba*, ed. R. Levy, London 1938, 101 f.; cf. Alūsī, *Bulūgh*, i, 380; Kurd 'Alī, *Ma'ākīl*, 570). According to Sozomenus (5th century A.D.), the Saracens abstained from pork and observed a number of Jewish ceremonies (*Ecclesiastical history*, vi, 38 = *PG*, lxvii, 1412); it was probably a case of the Arab neighbours of Palestine coming under Jewish-Christian influences. But Pliny had already noted (*Nat. Hist.*, viii, 78 = 52, § 212) the absence of pork in Arabia. In case of vital necessity, which often arose in the severe conditions of desert life, all the taboos were relaxed, even the general taboo on human flesh (*Diwān Hudhayl*, 161 ff.; Procopius, *Bell. Pers.*, I, 19, 4) though it should not therefore be thought that cannibalism was general (J. Henninger, *Kannibalismus in Arabien?*, in *Anthropos*, xxv-xxxvi (1940-1), 631 ff.), but during battles the heat of passionate hatred, or particular rites, often led men to drink or lick up the blood or the brains, to gnaw the liver of the dead, etc. (Ammianus, xxxi, 16; Ibn Hishām, 581, etc.; cf. Robertson Smith, *Kinship*², 75, n. 2, 295 f.; Nallino, *Raccolta*, iii, 86). Vows were made of temporary abstinence: from *samn*, milk, meat, wine, sometimes even to fast completely [see *NADHR*]. In some regions wine must have played a religious part. Some rather doubtful texts speak of libations of wine poured on tombs (Jacob, *Altar. Beduinenleben*, 143; Wellhausen, *Reste*², 182 f.; Lammens, *Arabie occid.*, 204). In *Lihyan* it is perhaps a case of a large offering of wine to Dhū *Ghābat* to expiate a murder (W. Caskel, *Lihyan und Lihyanisch*, Cologne-Opladen 1954, no. 82). At Palmyra, wine was ceremonially drunk at the funeral banquets of the *thiasoi* (J. G. Février, *La religion des Palmyréniens*, Paris 1931, 194 f.; R. Dussaud, in *RHR*, xiv (1927), 200 ff.). It is perhaps to this sacred importance that we are to attribute the frequent use in Saphaitic of names such as *Shrb* (*Sharīb*? "drinking companion") and *Skrn* (*Sakrān* "drunk" "intoxicated"; G. Ryckmans, *Noms propres sud-sémitiques*, Louvain 1934, i, 212, 149, ii, 130, 99). At Mecca, at the moment of de-consecration which concluded the *ḥadīdī*, there was ritually drunk a fermented beverage with a basis of grapes (*sharāb*, *nabīḥ*) or of barley and honey

(*sawīk*) and this rite was continued under Islam until the 2nd/8th century; a similar rite at the beginning of the ceremonies could explain the name of *yawm al-tarwiya* which is given to the first day (Gaufrey-Demombynes, *Le pèlerinage à la Mekke*, Paris 1923, 89-101). But, in other regions, in other circumstances or in other cults, there was abstinence. Wine was one of the things which people most often vowed to renounce; in particular those swearing vengeance abstained from it until their vengeance was accomplished (Lammens, *L'Arabie occidentale avant l'hégire*, Beirut 1928, 185; art. *نَاهِر*; Alūsī, *Bulūgh*, iii, 24). The Nabataeans did not drink wine (Diodorus, xix, 94, 3) and the Arabs in general had the reputation of being water drinkers (Ammianus, xiv, 4, 6; Spartianus, *Pescennius Niger*, 7). A Nabataean set up at Palmyra in 132 A.D. two altars to his god *Shay'* al-*ka*wm who, as he emphasizes, probably with polemic intent, "does not drink (or perhaps: does not allow to drink) wine" (CIS, ii, 3973). This is very probably the god known in Greek as Λυκοῦργος (inscr. Waddington 2286a), who was regarded as the opposite of A'ara *Dhu* 'l-*Sharā*, in Greek Δουσαργός and identified with Dionysos [see *DHU* 'L-SHARĀ], hence the mythical story of the fight between the god of wine and his enemy (Nonnos, *Dionys.*, xx, xxi).

Shortly before the time of the Prophet, those who were attracted to monotheism [see *HANĪF*] would seem to have adopted certain prohibitions in order to conform to the Noachic precepts enjoined upon Jewish proselytes and in general adopted by the Christians (*Acts*, xv, 29). An example is Zayd b. 'Amr from the 'Adī clan of the *Quraysh*, who is said to have abstained from animals which had not been ritually slaughtered, from blood and from meat which had been sacrificed to idols (Ibn *Hishām*, 144). Others, probably from asceticism, under the influence of the earlier practices mentioned above and of the abstinence which was enjoined by Manicheism, by the Christian ascetics and certain Christian sects, and which was practised by other Semitic peoples (if the fact is indeed true), are said to have abstained from drinking wine—e.g., another *Qurāshī*, 'Uthmān b. Maz'ūn, who was later to embrace Islam (Ibn Sa'd, iii/1, 286). Musaylima forbade wine as well as sexual relations to those who were already fathers (Sayf b. 'Umar, *apud* al-*Ṭabari*, i, 1916; as against Ibn *Hishām*, 946). It has been possible to compile a list of those who abstained from wine in the *Ḍi*hiliyya (critical list in Caetani, *Annali*, i, 586).

The epigraphic sources add hardly anything to this picture for central and northern Arabia. They do, however, illustrate the importance attached there to game and hunting. This importance is also reflected in the rock engravings which accompany the graffiti or are contemporary with them (cf., e.g., E. Littmann, *Thamūd und Šafā*, Leipzig 1940, 34 f., 100). They hunted gazelle, ostriches, ibex, perhaps also wild asses etc. A "Thamudean" text mentions the capture of a lizard (*wrl*), perhaps for food (*ibid.*, 60, no. 77 = Eut. 44, but A. van den Branden, *Les inscriptions thamoudéennes*, Louvain 1950, 69 reads *w'l* "chamois"). The domestic animals mentioned: camels, cattle, sheep, horses, donkeys, were used partly for food (cf., e.g., van den Branden, *op. cit.*, 8). The reference to an abundance of milk (*drr*, *Corpus Inscriptionum Semiticarum*, pars v, vol. i, Paris 1950, no. 362) and the reference to bees (van den Branden, inscr. HU 250) are dubious, as are the references to dates (A. van den Branden, *Les textes thamoudéens*

de Philby, i, Louvain 1956, 5). Fish caught in the pools of stagnant water on the edges of the desert were preserved by drying (CIS, v, 4902, 4384).

ii. — PRE-ISLAMIC SOUTHERN ARABIA

Southern Arabia was much more agricultural and thus afforded a much greater variety of vegetable food. The dates (*imr*) supplied by the many palm groves (*nkhhl*) which are often the subject of the inscriptions (e.g., CIS, pars iv [cited hereafter as *CIH*], 375, 403, 414, 615, 616, etc.; cf. Ammianus Marcellinus, XXIII, 6, 45-7, Eratosthenes *apud* Strabo, XVI, 4, 24) must have been one of the staple foods. The sweet pith from the centre of the trunk of the palm tree (in Arabic *kalb*, *kalb*, *lubb*, etc., often confused with *djummār*, palm-cabbage; cf. al-*Aṣma'ī*, *K. al-Nakhhl wa 'l-karm*, ed. A. Haffner, Beirut 1908, 5, and notes; *Tuḥfat al-aḥbāb*, ed. H. P. J. Renaud and G. S. Colin, Paris 1934, no. 107) seems to us to be the *lbb* which was preserved in a temple (*CIH*, 548¹³; Rodinson, *Comptes Rendus du GLECS*, ix (1960-3), 103 f.). Wheat was produced only in moderate quantities and had to be imported (*Periplus of the Erythraean Sea*, §§ 24, 28, 32). Taxes were paid in flour (*ḥn* Gl. 1571¹, cf. N. Rhodokanakis, *Altsab. Texte*, i = *SBAK. Wien*, ccvii/2, 1927, 104-7). Flour (*ḥn*, flour in general, *dkk*, the flour of cereals, perhaps *khṛs*?) was made with wheat (*br*), barley (*sh'ṛ*), dates (*imr*), *gdhdht*, which was perhaps a kind of wheat (it seems difficult to translate it literally as its Arabic equivalent *djadhdhda* "wheat husked and crushed"), and in addition semolina (*sd*, cf. Ethiopic *sendāle*; *CIH*, 540: 39-40, 83, 86-8; 541: 120). We may have in *CIH*, 408 a reference to a field (*m'ṣt*); with the emphatic, *ṣl*) in which would be grown the variety of wheat called in Arabic '*alas*'; this inscription seems to refer to it in two aspects *yr* and *fr'* (cf. *CIH*, 352: 7, 11; cf. also *dhr*², in *RES*, 2774: 4). Vegetable gardens (*tbkll*, in *RES*, 4636: 6, 7), orchards (*mhgṛt*, in *CIH*, 204: 3, 546: 11; *kshmt*, in *CIH*, 308: 9), vineyards (*'nb*, in *CIH*, 342: 11-2, 604: 3, *wyn*, in *CIH*, 228: 2, 276: 3, etc.) were numerous. They produced vegetables (*bkl*, in *SE*, 48⁸, translated "broad beans" by Conti-Rossini) and fruit (*ḥmr*). The country produced sesame oil (Pliny, *Nat. Hist.*, VI, 28 (32), § 161), but not enough for its needs and had to import it via Moscha (*Periplus*, § 32). As a condiment they used capers which they soaked (*kbr wlkḥ*, in *RES*, 2845; cf. N. Rhodokanakis, *Studien* . . ., i = *SBAK. Wien*, 178, 4, 10 f.), and they imported saffron (*Periplus*, § 24) for the same purpose. Cinnamon, also imported in transit, obtained too high prices on the Roman market to be used locally (Pliny, *Nat. Hist.*, XII, 93). The *dbs* which was distributed in large quantities to the workers on the dam of Mārib (*CIH*, 540: 96; cf. also 548: 12 f.) must have been a treacle of grapes or of other fruits, different from the honey which according to Pliny was produced in abundance in the kingdom of Saba (*Nat. Hist.*, VI, 32: 18, § 161). Eratosthenes mentions numerous aparies (? μελιτοურγεῖα) in Southern Arabia (Strabo, XVI, 4: 2, § 768).

The meat (*bshṛ*, in *CIH*, 563: 3) was in the main that of animals slaughtered (*tbkḥ*, in *CIH*, 541: 122-3, cf. Hebrew *ṭib'hāh*) probably according to the usual Semitic rites. For the workers engaged on the repairs to the dam of Mārib they slaughtered thousands of cattle (*bkr*) and probably also sheep (cf. Dionysios, *Periegesis*, 942 f.), one sort of which had the characteristic name of *dḥbyḥ* (Ar. *dḥabā'ih* "victims") and the other the enigmatic name of *krṣ*, and, on one occasion, 207,000 *ḥnt*, which seems to represent

portions rather than head of sheep and goats (cf. Gl. 1142: 9). They were given also 1100 *ḏh* ("lambs used for sacrifice" to judge from Ar. *adāhi*, pl. of *dahiyya*) and *ḡud* (perhaps "fat lambs" to judge from Ar. *adid*?; *CIH*, 540: 41 ff., 88 ff.; 541: 122 ff.). The sheep were called elsewhere *ḡhrf*, in *RES*, 2959: 2 (Min.), Van Lessen i: 9 (Ḳatab.), and in the Minean colony of the Ḥijāz *ḡ'n* (in contrast to the goats *m'zy*, in *JSa*, 19: 11, called in *Saba sfr*, Gl. 1000 A 3). According to Eratosthenes they ate also birds, except for geese and hens (Strabo, XVI, 4, 2 = 768). On the shores of the Indian Ocean, some communities ate mainly fish (*Periplus*, § 27) and the nomads lived on game (Pliny, *Nat. Hist.*, VI, 32: 18 = § 161). These people drank milk (*ibid.*) and the workers of Mārib were supplied with butter (*ḡhm'z*, Hebrew *ḡem'ah*, Akkadian *ḡhimētu*, etc.; *CIH*, 540: 96 f.).

The main drink (*CIH*, 563: 2?) seems to have been palm wine (Strabo, XVI, 4, 25, § 783; Pliny, *Nat. Hist.*, VI, 28 (32), § 161), which was called *mzr'm dh-tmr'm* (*CIH*, 540: 50-1; cf. Ar. *mazar*, *mizr*, the word for various fermented drinks) or *ḡky'm dh-tmr'm*, perhaps with a north Arabic gloss *al-halab* (*CIH*, 541: 129-30, but the hypothesis of J. M. Solá Solé, *Las dos grandes inscripciones sudarábicas del dique de Mārib*, Barcelona-Tübingen 1960, 37, raises some difficulties). However, the numerous vineyards (cf. above, and the popularity of the Dionysiac themes making use of the vine in sculpture) provided grape wine (*Periplus*, § 24) and a certain amount was imported (*ibid.*, §§ 24, 28). The workers on the Mārib dam were provided with more of this than of palm wine. A distinction was made between the fermented beverage (*ḡky*) made with the excellent grapes of Ḡhribib (*ḡhrbb*, cf. the classical dictionaries) and that prepared from dried raisins (*ḡsy*, cf. *fuṣa'*; *CIH*, 540: 46-8, 91-4; 541: 127-8). The *ḡhnm* kept in a temple (*CIH*, 548¹²) is probably the *ḡhanin* "whey or milk diluted with water" known in various Arab countries (cf. the classical dictionaries and Dozy). We do not know whether the thermal springs of therapeutic value, which according to Ammianus (XXIII, 6, 46) were numerous, were used for drinking.

Almost nothing is known about the ritual use of foods. Libations (*msty*, in *CIH*, 563: 2?) were made on special altars (*mšm*, in *RES*, 3512), but we do not know what was the liquid used. Nor is anything known about the prohibitions concerning food. Nevertheless Eratosthenes mentions the absence of pigs among the domestic animals of the region (Strabo, XVI, 4, 2 = 768).

iii. — REGULATIONS CONCERNING FOOD IN EARLY ISLAM

Muḡammad's reforms were made under the influence of a milieu in which each religious community was distinguished by its own regulations concerning food. We have seen how in the pagan milieu the situation was rather chaotic, and there was the influence of the Noachic code, imposed on proselytes by the Jews and coinciding more or less with the original Christian code. The Revelation (texts conveniently brought together by D. Masson, *Le Coran et la Révélation judéo-chrétienne*, Paris 1958, ii, 577-86) in this respect also was to put an end to ignorance and errors and the Prophet was to declare lawful (*halāl*) "good" foods (*al-tayyibāt*) and unlawful (*ḡarām*) unclean foods (*al-ḡhabā'iḡh*; Ḳur'ān, VII, 156/157). But the Ḳur'ān insists above all on the beneficial nature of food in general. Food is one of the greatest of Divine blessings (often in the Meccan *sūras*: LXXX, 24; XVII, 72/70; XVI, 74; XIV, 37/32, etc.;

cf. index of Blachère's tr., s.v. *nourriture*), which, however, must be used with moderation (VII, 29, Medinan) and which must not be rejected except in specific circumstances. The word "eat (*ḡulū*) . . ." occurs nearly thirty times. Muḡammad is said to have obliged two newly converted Ḍju'fis to eat heart, taboo in their tribe, without which their conversion would have been incomplete (Ibn Sa'd, i/2, 62, l. 5 f.). The Ḳur'ān inveighs against men who arbitrarily deprive those who listen to them of certain foods (II, 163 f./168 f.; V, 89 f./87 f.; VI, 118 ff.; VII, 30/32; XVI, 117/116, texts which seem to belong to the beginning of the Prophet's stay at Medina). In some cases it is certain that the adversaries aimed at are pagans observing the prohibitions described above (II, 165; VI, 139-51/138-50; X, 60/59); but at Medina it became important to define Islam as against Judaism.

The mass of Jewish prohibitions concerning food led to the emphasizing of the fact that Allāh does not wish to impose too many burdens on His faithful people (II, 286). It seems that the Ḳur'ān is sometimes criticizing Judaizers or *ḡaniḡis* who imposed on themselves excessive restrictions (VI, 118 ff.) and who wanted to influence the Prophet to do the same (VI, 116). The Jewish prohibitions (rather inexactly defined in VI, 147/146) are explained as a Divine punishment of the sins of the Israelites (IV, 158; XVI, 119). This is proved by the fact that they were not imposed on them before the revelation of the Torah, except for a prohibition, not of divine origin, which Isrā'īl (Jacob) had imposed on himself (III, 87/93), a reference to the prohibition of the sciatic nerve after the struggle of Jacob and the angel (*Gen.*, XXXII, 33). They were moreover partially lifted by Jesus (III, 44/50). "Today" (V, 7) these forbidden foods are therefore permitted. We have here ideas taken from the Christian polemic against the Jews, particularly as exemplified by the Syriac writer of Iran, Aphraates (4th century A.D.); cf. his fifteenth homily (ed. Wright, London 1869, 309 ff.; cf. H. Speyer, *Die biblischen Erzählungen im Coran*, Gräfenheimschen 1931, reprinted Hildesheim 1961, 318 ff.). Only a limited number of prohibitions were retained: blood (and consequently "strangled" meats), *mayta*, i.e., the flesh of a dead animal or one not killed specially for meat, pork, animals consecrated to a pagan divinity (II, 168/173; V, 4/3; VI, 146/145; XVI, 116/115; on the date of these passages, see J. Schacht, in *EI*¹, s.v. *MAITA*). In addition, during the Pilgrimage it was forbidden to those in a state of ritual purity to kill or (*a fortiori*) to eat game (V, 1, 95/94 ff.), while fish was permitted (V, 97/96; cf. XVI, 14). It was necessary only to invoke (*dhakara*) the name of Allāh on lawful foods (VI, 118 ff., 139/138; XXII, 35/34). Involuntary infringements of these rules, through force majeure or compulsion, are moreover regarded by Allāh with indulgence (II, 168/173; V, 5/3; VI, 119, 146/145; XVI, 116/115). They defined the Muslim community, but only as a particular category within the wide family of the Possessors of the Scripture, since it is permitted to eat the food of the *ahl al-ḡitāb* and vice-versa (V, 7/5). In fact, these prohibitions go further in conformity to the Jewish regulations than the Noachic regulations, which the Jews theoretically admitted as sufficient for any strangers allowed to live with them (only not to eat unbled meat, according to *Gen.*, IX, 4; cf. E. Schürer, *Geschichte des jüdischen Volkes im Zeitalter Jesu Christi*⁴, Leipzig 1901-11, iii, 164 ff., 178, n. 77). There was, in short, a falling into line with the primitive Christian

position (which remained very closely observed in the East) as it is defined by the decree of the Apostles (*Acts*, XV, 29; cf. especially K. Böckenhoff, *Speisesatzungen mosaischer Art in mittelalterlichen Kirchenrechtsquellen des Morgen- und Abendlandes*, Münster i. W. 1907). They went further in demanding also abstention from pork. This abstention, one of the first to be practised by Judaizing pagans (Juvenal, XIV, 98 f.), was also the rule among certain Judaeo-Christians (*Didascalica*, 121, 27 ff.; cf. H. J. Schoeps, *Theologie und Geschichte des Judentums*, Tübingen 1949, 341, n. 2) and it was presumably through this route that it became adopted in Arabia (see above, col. 1059 b); it was also adopted by the Christians of Ethiopia in imitation of the Old Testament (*Confessio fidei Claudii regis Aethiopiae*, ed. J. M. Wansleb, London 1661, 3 and n. 11; E. Ullendorff, in *JSS*, 1 (1956), 240-3; J. Baeteman, *Dictionnaire amarigna-français*, Dire Dawa 1929, col. 574; cf. M. Rodinson, in *Bibliotheca Orientalis*, xxi (1964), 241). The insistence on the lawfulness of fish arose perhaps from opposition to a Judaeo-Christian and Samaritan practice (Schoeps, *op. cit.*, 189 f.). In addition, an entirely new restriction appears in the Divine revelation: at first it praises the virtues of wine (XVI, 69), which is one of the delights promised to the elect in Paradise (XXXVII, 44/45 ff.; XLVII, 16/15), but later has reservations about it (II, 216/219), and then forbids it (V, 92/90). The commentators and the historians disagree on the causes and the date of this prohibition [see *KHAMR*]. The association with the prohibition of *maysir* suggests a link between wine and pagan usages (W. Montgomery Watt, *Muhammad at Medina*, Oxford 1956, 298 f.; M. Gaudefroy-Demombynes, *Mahomet*, Paris 1957, 570 f.; cf. above, col. 1059 b) and we have seen above that abstention from wine was a religious practice fairly common in Arabia in various milieus and on various occasions. It does not seem easy to agree with W. Montgomery Watt that it was also partly a case of discouraging the import of an expensive commodity which came from enemy countries. The initial indifference about it and the injunction contained in verse IV, 46/43 seem to indicate that this prohibition was essentially a reaction against the deplorable effects of drunkenness within the Median community, one of them perhaps being excessive extravagance. This does not exclude the possibility that the practices of abstention mentioned above contributed to the enactment of the prohibition. In addition to these general prohibitions on the eating of specific foods, Islam decreed a general temporary abstention from food at periodic intervals—the fast of Ramaḍān [see *ṢAWM*].

iv. — FOOD IN THE TRADITIONAL MUSLIM WORLD

In the Arab empire, which after 132/750 became the Muslim empire, the food in the various occupied countries naturally continued to be the same as it had been before they were conquered. The Arab conquerors adopted it, after a certain period of adaptation, perhaps adding certain dishes or practices of their own. For the food of each country reference should be made therefore to works describing the diet in the pre-Islamic civilizations. For Egypt, see A. Ruffer, *Food in Egypt*, Cairo 1919 (= *Mémoires présentés à l'Institut d'Égypte*, 1); A. Erman and H. Ranke, *Ägypten und ägyptisches Leben im Altertum*, Tübingen 1923, 219-29; A. Wiedemann, *Das alte Ägypten*, Heidelberg 1920, 287-309 and also 250 ff., 259 ff., 271 f., 275 ff. On Syria and Palestine see especially R. A. S. Macalister,

art. *Food* in J. Hastings, *Dictionary of the Bible*, ii, Edinburgh 1899, 27-43; A. Bertholet, *Kulturgeschichte Israels*, Göttingen 1919, 130-4; P. Thomsen, art. *Nahrung* in M. Ebert, *Reallexikon der Vorgeschichte*, Berlin 1924-32, viii, 429-31. On Mesopotamia, see B. Meissner, *Babylonien und Assyrien*, Heidelberg 1920-5, i, 413-20. The picture had been somewhat modified by the influence of Greek and Roman customs, on which see especially Orth, art. *Kochkunst* in *Pauly's Realencyclopädie d. class. Altertumswissenschaft*, Neue Bearb., xi/1, Stuttgart 1921, 944-82 and J. André, *L'alimentation et la cuisine à Rome*, Paris 1961 (= *Études et commentaires*, 38). For Sāsānid Iran, see A. Christensen, *L'Iran sous les Sassanides*², Copenhagen-Paris 1944, 477-9.

However, the Muslim conquest created a relatively coherent cultural area which survived the fragmentation of the political unity which had brought it into being. Yet the differences between countries are important. To give a picture of the food and its variations throughout the whole of this area would be a vast and difficult enterprise for which the necessary detailed monographs do not exist. We shall limit ourselves here to indicating the main factors which influence all these diets. References to precise facts have in most cases only the value of examples taken at random.

1. Products consumed. The formation of new cultural frontiers leads to the spread throughout the territory concerned of products which have formerly been known only in one section of it. In the case of products too heavy to transport, this spread can take place only by their being grown or made locally. The most striking phenomenon in the Muslim world was the spread of the growing of rice and of sugar cane.

Rice, originally from India, was already in pre-Islamic times being cultivated in Iran, in 'Irāk and in Syria, but had hardly been used as food in the Roman world (only as a thickening for sauces); it spread as a crop and as food as far as Spain. It became a common item of food and especially of the poor (particularly in the form of bread made from rice flour) in the areas where it was intensively cultivated, but elsewhere it remained relatively a luxury food, used only in *recherché* dishes. In any case it did not take the place of wheat and did not acquire the importance which it had in India and in the Far East (cf. M. Canard, *Le riz dans le Proche-Orient aux premiers siècles de l'Islam*, in *Arabica*, vi (1959), 113-31, and art. *RUZZ*).

Sugar, introduced to Iran from India perhaps shortly before the Muslim conquest, spread after this through the whole of the Mediterranean world (cf. N. Deer, *The history of sugar*, 1, London 1949, 68 ff., 74 ff.; and art. *SUKKAR*). It was used in the food of princes and wealthy people, but among the poor was found chiefly as a medicine (a significant text in the *K. al-Harb al-ma'shūk* . . ., tr. J. Finkel, in *Zeitschrift für Semitistik*, viii (1932), 5). Honey was generally less expensive, and in particular *dibs*, a treacle of grapes, carob etc., was the sugar of poor people (cf. M. Rodinson, *Recherches sur les documents arabes relatifs à la cuisine*, in *REI*, 1949, 147).

Large-scale transport was particularly necessary to bring to the towns from the surrounding countryside food products such as wheat which were consumed in large quantities. Wheat was everywhere a commodity traded on a large scale (cf. for example R. Le Tourneau, *Fès avant le protectorat*, Casablanca 1949, 377 ff., and art. *ḲAMH*).

Certain heavy products regularly consumed were however transported by caravans or by ships (river or sea transport) considerable distances from the specific region in which they were originally grown. Examples are Syrian olive oil coming down the Euphrates, the dates of Lower 'Irāḳ or of Arabia, etc., and, later, coffee from Arabia [see *KAHWA*, *ZAYTŪN*]. A list of Iranian food products exported in this way is found in B. Spuler, *Iran*, 406 f., a picture of the trade in foodstuffs between the various provinces of the Ottoman empire in Gibb-Bowen, *i/1*, 304. Thus there were great differences in price for the same commodity in the regions in which it was produced and those which were at varying distances from them (e.g., for rice, cf. W. Hinz, in *Die Welt des Orients*, ii (1954-9), 57 ff.), a further factor being the difficulty or otherwise of the transport (the price of rice rose in Istanbul when unfavourable winds delayed the ships from Alexandria, W. Hinz, *op. cit.*, 60).

The products of all the regions of the Muslim world were thus available throughout every part of it to those who could afford the sometimes high prices; but in addition there were available products imported from outside. Thus, in the Middle Ages, the Near East imported from Russia and the Slav countries dried and salted fish, honey and hazel nuts. (G. Jacob, *Welche Handelsartikel bezogen die Araber des Mittelalters aus den nordisch-baltischen Ländern?*, Berlin 1891, 56 ff., 62 f.). In times of scarcity, Egypt in the 5th/11th century imported wheat from the Byzantine Empire (G. Wiet, *L'Egypte arabe*, Paris 1937, 230). Imports from Europe became numerous from the 6th/12th century onwards. Frederick II sold cereals to Tunisia and Andalusia (A. Schaub, *Handelsgeschichte der romanischen Völker des Mittelmeergebiets*, München-Berlin 1906, 304, 327), the Pisans exported Tuscan oil to Tunisia (*ibid.*, 298), southern France in the 7th/13th century sent to the Maghrib wine, chestnuts, broad beans, saffron etc. (*ibid.*, 31 f.). Tuscan saffron was on sale in the Maghrib, in Egypt and in Frankish Syria (*ibid.*, 187, 206, 283, 398). Egypt imported cheese from Sicily and from Crete (S. D. Goitein, *Artisans en Méditerranée orientale au haut Moyen-Age*, in *Annales*, xv (1964), 863). In the Middle Ages, Iran imported from India peas, wheat, barley and millet (Spuler, *Iran*, 403). In the 12th/18th century Europe exported to the Levant spices, sugar, coffee etc. (Gibb-Bowen, *i/1*, 307).

Spices were imported from still more distant places, their lightness for transport and the high prices they commanded justifying the long journeys. From China, the Sunda Isles, India and East Africa came pepper, ginger, cinnamon, cloves, cardamom, mace, betel, musk and nutmeg [see *TAWĀBIL*].

2. Storage and preservation. The preservation of food is an important problem in all societies. The Muslim civilization had inherited processes from the ancient East and from the classical civilizations. Cereals were stored either in granaries [see *AGADIR*] or in silos (*maṭmāra* [q.v.]) and the agronomists recommended various processes to preserve them from decay, weevils, etc. (Ibn al-'Awwām, *K. al-Filāḥa*, ed. J. A. Banqueri, Madrid 1802, i, 678 ff.; tr. J.-J. Clément-Mullet, Paris 1864-7, i, 638 ff.). For fruit, especially grapes, there were handed down various recipes for preserving them from any deterioration and keeping them fresh (e.g., Ibn al-'Awwām, i, 660 ff., tr. Clément-Mullet, i, 619 ff., to be compared with processes used by the Romans, J. André, *L'alimentation* . . ., 89). Preser-

vation by cold storage was known; melons from Transoxania were transported to Baghdād packed in ice inside lead boxes (al-Tha'ālībī, *Laṭā'if al-ma'ārif*, ed. P. De Jong, Leiden 1867, 129). Drying was a less expensive and more widely used process. We have seen that before Islam the Arabs were already familiar with the drying of meat (*kaḍīd*) and of fish. Desert truffles were also dried (*Wuṣṣla*, ch. viii, § 44), also figs, pistachio nuts, etc. (Ibn al-'Awwām, i, 675 ff., tr. Clément-Mullet, i, 634 ff.). Fruits were often preserved in a sealed air-tight container which was sometimes buried in the ground (Ibn al-'Awwām, i, 662 f., 664 f., tr. i, 622, 624, etc.). The curing or smoke-drying of meat seems to have been very little known among the Arabs; it is described in the *Wuṣṣla* (ch. viii, § 45, mss. A, B, D) as being a Greek process. It was, however, one of the processes applied to *sharā'ih*, slices of meat, in particular to those known as *miṣriyya*, "Egyptian" (*Wuṣṣla*, ch. v, § 2a), and known in some places as *mudakḥḥhana* "smoked" (*ibid.*, § 2d). The crystallizing of fruits in honey or sugar, a process known to ancient Rome and a speciality of modern Damascus, was known there at this time according to A. von Kremer, *Culturgeschichte des Orients unter den Chalifen*, Vienna 1875-7, ii, 333, who however quotes no evidence. *Kaḍīd*, or dried meat, must have been coated with fat (cf. the modern Algerian recipe in J. Desparmet, *Enseignement de l'arabe dialectal moderne*², Algiers 1913, ii, 184, tr. H. Pérès and G. H. Bousquet, *Coutumes, institutions et croyances des indigènes de l'Algérie*, i, Algiers 1939, 260). But the chief method of preservation was by means of antiseptic agents, particularly salt and vinegar, often used together and with the addition of many condiments; hence the names of these preserves: *mukhallālāt*, *mulāḥāt*. In addition to vinegar and salt (steeping in salted water, impregnating with salt), a great deal of honey, or its substitutes sugar and treacle (*dibs*), was used in these preparations, also lemon juice, oil, mustard, walnuts or hazel nuts roasted and crushed, all kinds of herbs and spices, etc. In this way were preserved, for long or short periods according to the preparation used, vegetables, fruits and also (using vinegar, oil, etc.) small fishes and birds (*'uṣṣūr*). Special preserves were made (often to be kept for a shorter period) to be used, spread on bread or otherwise, as a kind of hors d'œuvre: many condiments and salted herbs, or herbs mixed into salted goat's *laban*. In their preparation, *laban* and *kanbartis* (curds; *Wuṣṣla*, ch. viii, §§ 1-25) were sometimes used. Spices made possible also the preservation of sausages, of which those considered the best contained only mutton without beef, goat-meat etc., and not too much semolina; their name, *lakānik*, *naḥānik*, betrays their Roman origin (*lucanicae*, sausages of Lucania; Ibn al-Ukhuwwa, ed. R. Levy, London 1938, 94 f., 107; H. Zayyāt, *al-Khizāna al-sharḥiyya*, iv, Beirut 1948, 21, l. 3, 23, l. 6). The principal method of preserving milk was in the form of cheese. The eastern Jews sometimes transported kosher (*halāl*) cheese very great distances (S. D. Goitein, *Jews and Arabs*, New York 1955, 112); the transport of food over medium or long distances enabled the inhabitants of the larger cities to enjoy a rich variety (e.g., for Mamlūk Egypt, list in *K. al-Ḥarb al-ma'shūk*, apud J. Finkel, *Zeitschrift für Semitistik*, ix (1933-4), 11 f.). Generally speaking, the preservation of food was sometimes done by the producers for home consumption or for sale (e.g., cheeses), sometimes by the wives or the servants in private households or in

palaces (whence the chapters of recipes for preserves in books of cookery like the *Wuṣṣā*), and sometimes it was the work of specialist craftsmen and prepared to be sold at a later date, sometimes after transport. The manuals of *ḥisba* [q.v.] enjoin the *muḥtasib* to make sure for example that any fish left unsold was salted (al-Nabrawī *apud* W. Behrner, *Mémoire sur les institutions de police chez les Arabes les Persans et les Turcs*, Paris 1861, 155; Muḥammad b. Abī Muḥammad al-Sakaṭī, ed. G. S. Colin and E. Lévi-Provençal, *Un manuel hispanique de ḥisba*, i, Paris 1931, 35). But there was very little which resembled the modern food-preserving industry, though one might so classify the sausage-sellers (*naḥānīkiyyūn*, see above), perhaps those who sold slices of meat (*sharā'ihīyyūn*), and the sellers of confectionery (*ḥalwāniyyūn*), traders who themselves preserved food for sale. Among them should also be included the *bawāridīyyūn*, makers and sellers of *bawārid*, cooked green vegetables preserved in vinegar and other acid liquids (cf. M. Rodinson, *Recherches . . .*, 142 and the treatises of *ḥisba*).

3. Preparation. Foods often went through varying degrees of preparation before reaching the consumer, thus reducing the work done domestically (cf. S. D. Goitein, in *JESHO*, iv (1961), 193-7). Flour-grinding, work done by the women in country districts, was often in towns done by mills which provided flour ready prepared (*tahhān* "miller"). Kneading of dough was generally done at home, but sometimes by bakers (*ḥabbāzūn*). The Mālikī and Abādi schools sometimes stipulated that a wife could not be obliged to grind corn and that her husband, in this case, was to supply her with flour and not grain ('Abd al-'Azīz al-Muṣ'abī, *K. al-Nil*, tr. E. Zeys, *Droit mozabite, Le Nil, Du Mariage*, i, Algiers 1891, 71; Saḥnūn, *apud* M. Ben Cheneb, in *Revue indigène*, xxxiv (1909), 68). But in most cases dough was taken to the owner of a bakehouse (*farrān*) to be cooked (see, e.g., R. Le Tourneau, *Fès avant le protectorat*, Casablanca 1949, 327 f.). Pastries and sweetmeats were also made by craftsmen, as were the various dishes which were sold ready cooked by the *ṭabbākhūn* "keepers of cook-shops", the *harrāsūn* or *harā'isiyyūn*, sellers of *harīsa* in its popular form (minced meat and wheat cooked with fat), the *bawāridīyyūn* "sellers of *bawārid*" (see above), etc., to be taken away or eaten in the shop (lively description of a *shawwā'*, proprietor of a restaurant where all kinds of food could be eaten, in the *Maḥāma baghdādīyya* of al-Hamadḥānī, ed. M. 'Abduh, Beirut 1889, 57 ff.). European visitors to Cairo in the Middle Ages speak of 10,000 to 12,000 cooks in the streets, the 'Saracens' seldom doing any cooking at home (G. Wiet in *Revue du Caire*, August 1944, 351 f.). Meat was dealt with by specialists who carried out the slaughter (*ḥabbāḥ*), the cutting up or the final marketing (*kaṣṣāb*, *ḍjazzār* with variations in terminology). More specialized products were prepared by the maker and seller of sausages (*naḥānīkī*, see above), or of slices of meat (*sharā'ihī*, see above), the roaster (*shawwā'*), the seller of cooked livers (*ḥubūdī*), of cooked sheeps' (or other animals') heads (*rawwās*), etc. The manufacture of oil gave rise to a real industry, using presses which were sometimes very costly (P. S. Girard, *apud* *Description de l'Égypte, État moderne*, ii/1, Paris 1812, 605 ff. = 2nd ed., xvii, Paris 1824, 229 ff.). The industries of wine and other fermented drinks were widespread, for the use of Christians and Jews, although varying numbers of Muslims did not fail to take advantage of them; thus in

the Mamlūk period Syria was a wine-growing country while Egypt was not (al-Ḳalkashandī, *Ṣubḥ*, tr. Gaudetroy-Demombynes, *La Syrie à l'époque des Mamelouks*, Paris 1923, 28). The prohibitions applied to this manufacture were only of fairly limited extent; e.g., under the Ottoman empire in the 11th/17th century it was forbidden to make wine or *rākī* (*raḳī*) within Istanbul (A. Refik, *Hicrî on birinci asırda İstanbul hayatı*, Istanbul 1931, 32, no. 63; cf. R. Mantran, *Istanbul dans la seconde moitié du XVII^e siècle*, Paris 1962, 205 ff., 257, 448 f.). The extraction and refining of cane sugar formed an important industry; Ibn Duḳmāk mentions 58 factories at Fustāṭ (iv, Bülāk 1309, 41-6); it is known that it was an important state monopoly under the Mamlūks (M. Sobernheim, *Das Zuckermonopol unter Sultan Barsbai*, in *ZA*, xxvii (1912), 75-84; A. Darrag, *L'Égypte sous le règne de Barsbay*, Damascus 1961, 146-51); later it was at Cairo that sugar was refined for the use of the palace of the Ottoman Sultan (*Ḳānūnnāme*, in Digeon, *Nouveaux contes turcs et arabes*, Paris 1781, ii, 276 f.). Sugar was also refined in Syria (al-Ḳalkashandī, *ibid.*), in Sicily (M. Amari, *Storia dei Musulmani di Sicilia*, Florence 1854-68, ii, 445, iii, 785 f.), in Iran (Spuler, *Iran*, index), etc. The confectioners used sugar and honey in various ways (see, e.g., a good description of the work of the maker of *kunāfa*, a kind of vermicelli with sugar or honey, etc., in G. Martin, *Les bazars du Caire et les petits métiers arabes*, Cairo-Paris 1910, 60). Fish was dried and salted so that it could be transported long distances (Spuler, *Iran*, 407; Gibb-Bowen, i/1, 299); in Egypt the production of botargo (*batraḳḳh*, *batrīḳḳh*) from mullet roes, an industry known from Pharaonic antiquity, still continued (L. Keimer, in *BIÉ*, xxi (1938-9), 215-43). In the Fayyūm, rose-water was distilled (P. S. Girard, *op. cit.*, 609 = 2nd ed., 236 ff.).

4. Distribution. We have given above some details of the distribution of food when it was done by those who had prepared or preserved it. It should be noted that the handbook on trade by Abu 'l-Faḍl *Djā'far* b. 'Alī al-Dimīshḳī (5th-6th/11th-12th centuries?) classifies grocers as half traders and half craftsmen (see H. Ritter, in *Isl.*, vii (1917), 6). The peasant producers came to sell their produce either in the country, in temporarily set up regional markets (cf. R. Brunschvig, *Coup d'œil sur l'histoire des foires à travers l'Islam*, in *Recueils de la Société Jean Bodin*, v (1953), 43-75; F. Benet, *Weekly suqs and city markets, in Research for development in the Mediterranean Basin, a proposal*, ed. C. A. O. van Niewenhuijze, The Hague 1961, 86-97), or in the towns, in markets which were more or less permanent. In the larger towns there were wholesale markets supplying the large markets which served the whole of a large town district and also the small local markets. Private householders bought their provisions from the two latter types (good description by R. Le Tourneau, *Fès avant le protectorat*, Casablanca 1949, 368-97 and R. Mantran, *Istanbul . . .*, 185 ff.). These retail markets consisted of specialized little shops: fruit and vegetable sellers, butchers, dried fruit merchants, sellers of spices (*attār*), grocers who sold various kinds of fats (*baḳḳāl* in Morocco, elsewhere usually *zayyāt*, *sammān*, etc. with many variants, cf. *Djāmāl al-Dīn al-Ḳāsimī*, *Ḳāmūs al-ṣinā'āt al-ṣhāmiyya*, Paris-The Hague 1960, 48), etc. There are found in the works on the corporations extensive lists of these retailers (e.g., L. Massignon, *Enquête sur les corporations musulmanes d'artisans et de commerçants au Maroc*, an offprint from *RMM*, Paris 1925). As we have said, many variations are

to be found in the demarcation and naming of specializations in the different regions. In certain countries at certain times the state played an important part at several stages in the distribution of commodities.

5. Food consumption and its variations. In the sociological study of food, special attention must be paid to how consumption varies with different groups and categories of individuals (R. Firth, *The sociological study of native diet*, in *Africa*, vii (1934), 410 f.). These variations are due either to natural, geographical and economic differences in the food resources available to each group, or to cultural traditions of varying origins. Muslim civilization provides many instances of this phenomenon, which is worthy of more detailed study; here we shall give only some examples.

The geographical variations are obviously due to the variety of the resources available, and thus to natural conditions. But, at the sociological level, based on these conditions and extending beyond them, the establishment of cultural traditions regarding the choice and the preparation of dishes has created regional specialization. Thus, in the Middle Ages, Egyptian cuisine had a high reputation (cf. H. Zayyāt, *al-Khizāna al-sharḥiyya*, iv, Beirut 1948, 14). In Turkey, the cooks of Bolu were and remain very famous (see *BOLU*, and Nazim Hikmet, *Les romantiques*, Fr. tr., Paris 1964, 8, 156). Cooks from places which were renowned for their food were employed in far distant regions. Al-Ṭāhir brought to Baghdād a *Khurāsānī* cook (Ṭayfūr, *apud* Spuler, *Iran*, 510), and Egyptian women-cooks were employed everywhere (even in the household of an orientalized Frankish knight of Antioch, cf. Usāma b. Munqidh, *K. al-Iṭibār*, ed. P. K. Hitti, Princeton 1930, 140; tr. P. K. Hitti, New York 1929, 169 f.). This specialization gave rise to the numerous adjectives of geographical origin which accompany or represent the names of many dishes: e.g., there are cakes called *akḥmīmiyya*, *asyūtiyya*, a sweet called *halwā makkiyya*, etc. (cf. M. Rodinson, *Recherches* . . . , 150). For the regional specialities of Andalus, see A. Huici Miranda, in *Revista del Instituto de Estudios Islámicos en Madrid*, v (1957), 139; a recent ethnographic survey in Turkey traces the local variations of the same dish, see Z. Koşay and A. Ülkücan, *Anadolu yemekleri ve Türk mutfuğu*, Ankara 1961; similarly, on local varieties of *palōv* (Ottoman *pilav*, *pilaf*) in Uzbekistan, see Karim Mahmudov, *Uzbekskie blyuda*, Tashkent 1963, 6, 77 ff., and cf. N. K. Alhazov, etc., *Azerbaydžanskaya kulinariya*, Baku 1963, 65 ff. Regional foods or dishes were made far from their place of origin, the recipes being transmitted orally or in writing. Thus as early as the 7th/13th century we find in the East recipes for Maghribī couscous (*ibid.*, 138; for the longing for couscous felt by Maghribī exiles in the East, see Maḳḳārī, *Bülāk*, iii, 137; cf. H. Pérès, in *Bull. des Études Arabes*, iii (1943), 140; R. Brunshvig, *La Berberie orientale sous les Haḫšides*, Paris 1940-7, 271). Food is today one of the channels of patriotic fervour. In literature and films, Egypt's national food (*ṭa'miyya*, Egyptian beans—*fūl mudammas miṣri*, Jew's mallow or *mulūkhiyya*) is contrasted with the cosmopolitan dishes affected by snobs (see, e.g., Maḥmūd Taymūr, *La belle aux lèvres charnues*, Fr. tr., Paris 1952, 87). A school textbook relates how an Egyptian student is delighted to find in Oxford an atmosphere of his native country in a restaurant kept by an Egyptian and serving *fūl mudammas* (Sa'īd al-'Uryān, A. Duwaydār and

M. Zahrān, *Mudammas Uksfurd*, Cairo 1950). Egyptian emigrants returning home dream of a good hot *ṭa'miyya* rissole (Yūsuf Idrīs, *Umm al-dunyā*, in his collection *Arḫāṣ al-layālī*, Cairo 1954, series *al-Kitāb al-dhahabī*, 94).

When massive emigrations take place, the emigrants introduce their traditional dishes into their new habitat. Thus, the great emigrations of Muslims from Spain at the time of the Reconquista brought many Andalusian recipes to the Maghrib (see E. Gobert, in *Cahiers de Tunisie*, iii (1955), 529 ff.), for example the famous *bāṣṭēla* (from Span. *pastel*) of Morocco (see L. Brunot, *Textes arabes de Rabat*, ii, Paris 1952, 52; detailed recipe in Z. Guinaudeau, *Fès vu par sa cuisine*, Rabat 1957, 33 ff.).

Variations according to the different religious groups are of more importance ideologically. We shall deal later with the development of the principles laid down in the *Kur'an*, and it is necessary to mention here only that each group tended to mark itself off distinctly from the others by having its own series of rules concerning food. To eat just like others implied, generally speaking, that a group did not consider itself completely split off from them. In principle one should not eat with the *kāfir* (Goldziher, *Vorlesungen*, 182, Fr. tr. Paris 1920, 152), which gave rise to the vast question of who exactly is to be regarded as *kāfir*. The *Kur'an* allowed Muslims to eat the food of the *Ahl al-kitāb* and vice versa (V, 7/5, see above). But there is attributed to the Prophet a letter to the Mazdeans of Hadjār according to which Muslims were not to eat meat which they had killed as a sacrifice (Ibn Sa'īd, *i/2*, Leiden 1917, 19, l. 8; al-Balādhuri, *Futūḥ*, 80; cf. Spuler, *Iran*, 184, n. 5). Even in relation to the *Ahl al-kitāb*, the law was more restrictive than the *Kur'an*, at least concerning animals killed while hunting or by ritual slaughter. It was not forbidden but reprehensible (*makrūh*), according to certain Mālikīs, to eat what a *Kitābī* had slaughtered for himself; according to others, on the contrary, this applied to meat slaughtered by a *Kitābī* for a Muslim. In all cases it was reprehensible to obtain meat from a non-Muslim butcher (Mālikīs). It was advisable to make sure that the name of Allāh had been invoked and not the Cross, or Jesus, etc., though it was permissible to eat, according to all the schools except the Ḥanbalīs, if no name at all had been invoked. However, a *fatwā* of Muḥammad 'Abduh supporting the same position, issued in about 1903, seems to have provoked heated arguments (M. Rashīd Riḍā, *Ta'rīkh al-ustādh al-imām*, iii, Cairo 1324, 84, 167; see also C. C. Adams, in *Macdonald presentation volume*, Princeton 1933, 13-29). But it was reprehensible to eat anything destined for the synagogues, the churches or the feasts of the *Ahl al-kitāb*. In any case meat obtained from an idolater, a Mazdean, a pagan or an apostate was prohibited. To this list was sometimes added Christian Arabs (prohibited by Shāfi'īs, and reprehensible according to certain Mālikīs) ('Abd al-Raḥmān al-Djazīrī, *K. al-Fiḫh 'ala 'l-madhāhib al-arba'a*, ii/3, Cairo n.d., 21-6, etc.). The application of these principles has remained fairly strict until the present day. In China, many of the Muslim carriers take their own bread with them on journeys in order to avoid eating food prepared by infidels (M. Broomhall, *Islam in China*, London 1910, 230 f.). Usāma chose his food carefully in the house of the orientalized Frankish knight mentioned above. However, it is well known that Jewish food conforms to the Muslim rites and thus may be eaten, unlike

that of Christians, hence a well-known proverb giving the advice to sleep in Christian beds (which are clean), but to eat Jewish food (Freitag, *Arabum proverbia*, iii, 13, no. 73; W. Marçais and A. Guiga, *Textes arabes de Takroûna*, ii, *Glossaire*, vi, Paris 1959, 2932; E. Westermarck, *Ritual and belief in Morocco*, London 1926, ii, 4). However the eastern Christians often tended to conform with the Muslim regulations (Barhebraeus, *Nomocanon* [in Syriac], ed. P. Bedjan, Paris 1898, 463 ff., tr. J. A. Assemani *apud* A. Mai *Scriptorium veterum nova collectio*, x, Rome 1838, 229 ff.; Ibn al-‘Assāl, *Nomocanon*, ch. 23, ms. Paris, ar. 245, fol. 94 ff., Ethiopic tr. *Faḥa Nagašt*, ed. I. Guidi, Rome, 1897, 147 ff., tr., Rome 1899, 209 ff.). At the same time Christians and Jews very often avoided Muslim food. The Christians of Ethiopia reproached Europeans with eating meat killed by Muslims, which they considered as amounting practically to apostasy (Abba Tékla-Haïmanot, *Abouna Yacob ou le vénérable De Jacobis*, Paris 1914, 14; Mansfield Parkyns, *Life in Abyssinia*, London 1853, ii, 92 f.). The Christians of Nābulus before the 1914-18 war limited themselves to avoiding the meat of animals sacrificed during the Feast of Sacrifices (J.-A. Jaussen, *Naplouse*, Paris 1927, 311), while the Copts in Egypt in the 11th/17th century bought no food of any sort from Muslims during this feast (J. M. Vansleb, *Nouvelle relation . . . d'un voyage fait en Égypte*, Paris 1698, 383). But the Jews of Bukhārā in the 12th/18th century had no scruples about eating animals killed by Muslims (J. Wolff, *apud* A. Ya‘ari, *Shēlūhē ʾbrēs yisrāʾēl*, Jerusalem 5711/1951, 665). The Afridis of Afghānistān, who claim to be of Jewish origin, eat, therefore, meat cooked by Jews, but, being also Sunnis, refuse meat prepared by Shi‘is (Y. Ben-Zvi, *Niddēhē Yisrāʾēl*, Tel Aviv 5716/1956, 194, Eng. tr. *The exiled and the redeemed*, London 1958, 223). A similar separatism concerning food is to be found therefore among the various sects, but was rather exceptional. In the 4th/10th century a jurist of Kayrawān refused to eat sugar which came from Fātimid Sicily (*Riyād al-nufūs*, *apud* M. Amari, *Storia* . . ., iii, 785 f.; 2nd ed. iii/3, 808 ff.). The question of eating meat which has been sacrificed arises more often. A saying attributed to Ṭalḥa b. Muṣarrif (d. 112 or 113/730 or 731) and used by the Ḥanbalis extends to the Rāfiḍa the prohibition decreed by Muḥammad concerning the Mazdeans: it was forbidden to marry their women or to eat the animals which they had slaughtered as sacrifices (Ibn Baṭṭa, *apud* H. Laoust, *La profession de foi d'Ibn Baṭṭa*, Damascus 1958, 38, tr., 64). The Ismā‘īlis forbade eating the meat of sacrifices offered by *mushrikūn* or *ahl al-khilāf*, unless one had witnessed that the name of God had been pronounced over it (Kāḍi Nu‘mān, *K. al-Ikhtisār*, ed. M. W. Mirza, Damascus 1957, 105). They were thus assimilated to the *Ahl al-Kitāb*. The Mālikīs discouraged the eating of meat which came from a *bīd‘i*, while for the Shi‘is that which came from the enemies of the *ahl al-bayt* was unlawful (‘Abd al-Raḥmān al-Djaziri, *op. cit.*, 22; Abu ‘l-Kāsim Dja‘far b. Muḥ. al-Hillī, *Sharā‘i‘ al-Islām*, Calcutta 1839, 396 top, tr. A. Querry, *Droit musulman*, Paris 1871-2, ii, 214, § 50).

The variations according to way of life are probably the most considerable. The Bedouins differ from the settled populations in their food as well as in other details (see, e.g., al-Djāhīz, *Bukhālā*³, ed. Hādīrī, Cairo 1948, 164, Fr. tr. Ch. Pellat, Paris 1951, 259). Bedouin women refused to marry town-dwellers because they hated the food of the towns,

especially green vegetables (W. R. Smith, *Kinship and marriage in early Arabia*², London 1903, 75, n. 2) and the same repugnance is found also among the nomadic Kazaks in Central Asia (J. D. Littlepage and D. Bess, *In search of Soviet gold*, New York [1937], 110 f.; cf. *Narodī Sredney Azii i Kazakhstana*, ii, Moscow 1963, 428). Milk products were a typical food of nomads everywhere in the ancient world (B. Laufer, *Some fundamental ideas of Chinese culture*, in *The Journal of Race Development*, v (1914), 167-70; H. G. Creel, *The birth of China*, London 1936, 80 f., Fr. tr. Paris 1937, 77 f.) and they suffered if they were deprived of them when in settled districts (cf. above, col. 1057 b). The difference between peasants and town-dwellers was also often emphasized. It was the subject in Egypt of literary works such as, in the 9th/15th century, the *K. al-Ḥarb al-ma‘shūk* . . ., and in the 11th/17th century the *Hazz al-kuḥūf* of al-Shirbīnī (cf. Rodinson, *Recherches* . . ., 113-5).

There was hardly any difference between the food of men and women, except perhaps that the idle lives of rich women inclined them to greediness, the love of sweet things, etc. (see, e.g., E. de Amicis, *Constantinopoli*³, Milan 1877, 333, Eng. tr. *Constantinople*, London 1878, 234 f.). The excursions of groups of women of leisure for picnics etc. were accompanied also by purchases of cakes, fruit, ices, etc. (*ibid.*, 306 f., Eng. tr., 214 f.; L. M. J. Garnett, *Turkish life in town and country*, London n.d., 67). Hence a regulation of the 10th/16th century forbidding women to go into the shops of the *ḥaymakčīs* of Eyyüb and laying down that the Christians should avoid them (A. Refik, *On altıncı asırda İstanbul hayatı*², İstanbul 1935, 40, no. 5; cf. R. Mantran, *Istanbul dans la seconde moitié du XVIIème siècle*, Paris 1962, 68). Similarly when in the baths women ate sweetmeats and special dishes (Kulsum Naneh, *Le livre des dames de la Perse*, tr. L. Thonnelier, Paris 1881, 28, 35 f.). In Iran, the offerings to Fātima are eaten only by men, at least in one of the first phases of the rite (H. Massé, *Croyances et coutumes persanes*, Paris 1938, ii, 302). Moreover, in some places, customs based on magic forbid certain foods to women (E. Westermarck, *Ritual and belief in Morocco*, London 1916, ii, 363).

Differences in diet according to age depend on theoretical (and even scientific) opinions concerning food. We shall deal with them below. On the other hand a certain number of differences according to social classes can be traced to economic and social factors. Naturally considerations of price alone restricted the food of the poor both in quantity and quality and had the same effect on that of misers, who were voluntarily poor. In some of the literature about misers, particularly in the masterpiece of al-Djāhīz, the *K. al-Bukhālā*³, much is said about their meagre diet. The food of the poor and of misers was apt to include in particular "filling" dishes which were, at least in appearance, rich in nutritional value while consisting of inexpensive ingredients, like Harpagon's haricot of mutton. Several such dishes are mentioned in the time of al-Djāhīz: *fiṣḥila*, *harīsa*, *fudūliyya*, *kurunbiyya* (*Bukhālā*³, ed. Hādīrī, 60; tr. Pellat, 99). At the beginning of the 7th/13th century lentils also were mentioned as a dish of poor people (M. Rodinson, *Recherches* . . ., 153) and they were again despised as the food of the *fallāḥ* by al-Shirbīnī. The distinction between the dishes of the poor and those of the rich was clearly understood by the collective consciousness, as expressed in proverbs, popular literature,

etc. Examples of this are found in current proverbs about *burgul* (Turkish *bulgur*) "crushed wheat", a dish of the poor and peasants in Syria-Palestine and Turkey in contrast to rice, the dish of the wealthy town-dwellers (M. Feghali, *Proverbes et dictons syro-libanais*, Paris 1938, 248, no. 1097; cf. X. de Planhol, *De la plaine pamphylieenne aux lacs pisidiens*, Paris 1958, 177). The *K. al-Harb al-ma'shūk* has precisely as its main theme the contest between the food of the poor and that of the rich (J. Finkel, in *Zeitschrift für Semitistik*, viii (1932), 122-48, ix (1933-4), 1-18; cf. M. Rodinson, *Recherches . . .*, 113 ff.). The food of the rich was distinguished by the variety of the dishes, their complexity, their expensiveness, the length of time needed for their preparation, an ostentatious freedom of choice expressed by eating foods of little nutritional value. There was obviously an effort to improve the quantity and quality of the diet, but still there were applied the rules of "conspicuous consumption" in food (Thorstein Veblen, *The theory of the leisure class*, ch. iv, New York 1934, 73 f.) intended to set apart the élite from the masses. The members of the élite were expected to be familiar with the most esoteric dishes, and they either wrote themselves such treatises on cookery as those produced by people of importance in the 'Abbāsīd period (M. Rodinson, *Recherches . . .*, 99 ff.) or had these books written for them (cf. introduction of the book of Ibn Sayyār al-Warrāk in Ḥ. Zayyāt, *al-Khizāna al-sharīyya*, iv, Beirut 1948, 20). Those who aspired to refinement in 4th/10th century Baghdād, the *zurafā'*, had strict rules in this matter (Al-Washshā', *K. al-Muwashshā'*, ed. R. E. Brünnow, Leiden 1886, 94 f., 130 ff., etc.; cf. M. F. Ghazi, in *Studia Islamica*, xi (1959), 61). The rulers had huge kitchens for themselves and their court, well stocked and equipped, staffed by numerous cooks and their assistants, under the direction of officers such as the *djashnagīr*, the *shādd al-sharāb-khāna* and the *ustādār al-sūbā* at the court of the Mamlūks (Gaudefroy-Demombynes, *La Syrie à l'époque des Mamelouks*, Paris 1923, LX f.), the *kilārījī bashī*, "master of the larder" and his subordinates like the *peškir bashī*, etc., all supplied with their provisions by the *maibakh emini* and his staff at the Ottoman Palace (Gibb-Bowen, i/1, 78, 85, 332 f., 336 f.).

The quest for the exotic, the partial adoption of the cuisine of foreigners, especially when their civilization enjoys a certain prestige, is another means by which the élite may demonstrate its distinction from ordinary folk. Hence, in the Arab world, the vogue for Iranian dishes, which seems to have begun in pre-Islamic times (cf. 'Abd Allāh b. Djūd'an's introduction of *fālūdhadī* at Mecca, Alūsī, *Bulūgh*², i, 381) and was very pronounced in the 'Abbāsīd period (Rodinson, *Recherches . . .*, 148 ff.), and later the fashion for things Turkish (*ibid.*, 151). European influence began in the period of the Crusades (*ibid.*, 150; Rodinson, in *Comptes Rendus du GLECS*, ix (1960-3), 106 f.), and has naturally been very powerful since the 19th century, as all modern cookery-books demonstrate (see, e.g., H. Stumme, in *Islamica*, ii (1926), 538-49). Deep though its influence has been (see, for example, on the influence of Russian diet in Central Asia, K. Mahmudov, *Uzbekskie blyuda*, Tashkent 1963, 6, with illustrations of how this trend has been resisted by the Muslim 'clergy', who call potatoes 'food of Satan' and tomatoes 'fruits made of human blood'), in all countries the traditional dishes retain their popularity. Conversely, Muslim diet exercised a pronounced

influence on Christian Europe in the Middle Ages (see M. Rodinson, in *Romania*, lxxi (1950), 433-49, in *Scritti orientalistici in onore di G. Levi Della Vida*, Rome 1956, ii, 425-35, and in *Études d'orientalisme . . . Lévi-Provençal*, Paris 1962, 733-47).

6. Factors of secular ideology in food. We can class as ideological the recommendations or prescriptions which are based either on a rational deduction from various principles and assumptions, or on the Divine will elucidated in greater or less degree by reasoning. Recommendations and prescriptions of this sort play an important part in food habits. We have seen above how certain of them are connected with differences in diet according to social groups and we shall now deal with some others, beginning with the non-religious ones.

Certain general ideas which are prudent deductions from experience are handed on by popular tradition. Thus we have a list of nourishing foods, and of those which cause wind (cf. Ibn 'Abd Rabbih, *al-'Ikd al-farīd*, ed. A. Amin etc., vi, Cairo 1949, 320 ff.). But generalizations of a "magic" type are often found: they can grow up from a basis of real attributes which have been observed (birds are timorous, testicles are connected with sexual activity, honey is sweet, etc.), or be deduced from systems of symbolic connexions (yellow is beneficial, black is ill-omened, etc.; cf. the remarkable and unfortunately unique study by J. Jouin, *Valeur symbolique des aliments et rites alimentaires à Rabat*, in *Hesperis*, xlv (1957), 299-327). But these wide and rash generalizations are based on the magic principles of contagion by propinquity, the law of similarity and of opposites, etc. Thus we have seen that in north-western Arabia it is believed that whoever eats birds' hearts becomes himself timorous (see above, col. 1059 b); similarly medical treatises explain that sheep's liver, heart or kidneys strengthen the liver, heart or kidneys of whoever eats them, while to eat sheep's brains causes loss of memory and stupidity because the sheep is senseless and stupid (Dāwūd al-Anṭākī, *Tadhkira*, Cairo 1356/1937, i, 207; cf. the conversation recorded by Na'īmā (anno 1063, A.H.) and translated by B. Lewis, *Istanbul and the civilization of the Ottoman Empire*, Norman Okla. 1963, 171-2); in present-day Morocco young boys newly-circumcised are made to drink soup made from sheep's testicles to strengthen them, and it is also the recognized diet for people who are exhausted (J. Jouin, *op. cit.*, 309). *Halwā'* made with saffron has been recommended because yellow is a source of gaiety (Nizāmī, *Haft paykar*, Tehrān 1334, 197^a, tr. C. E. Wilson, London 1924, i, 156). Honey with its sweetness assuages mental suffering (J. Jouin, *op. cit.*, 315) as does *talbīna*, a dish made with honey (see above, col. 1059 a), hence their consumption at funerals. It is possible that the dictum attributed to the *ṣakhīh* of Medina, Rabī'a b. Abī 'Abd al-Rahmān (d. 136/753-4), according to which the eating of *khābīṣ* (jelly made with starch) fortifies the brain (Ibn 'Abd Rabbih, *al-'Ikd al-farīd*, vi, Cairo 1949, 293), belongs to this class of popular opinions.

But as well as these there was also the corpus of scholarly opinions, transmitted by books and stemming for the most part from the scientific medicine systematized by the Greeks. It consisted of generalizations based sometimes on systematic research on data which were certainly not self-evident (such as the presence in the human body, besides blood, of the pituitary glands, yellow and black bile), from which the Greeks had drawn up a carefully worked out system, avoiding symbolic

data and open in principle to revision, consisting as it did of hypotheses which could be verified or invalidated. It was based on the theory of humours, from which had been deduced all kinds of conclusions on the nature of each food and its suitability to one or another human temperament. Thus all the books of medicine contain a long chapter enumerating, usually in alphabetical order, the attributes and faults of each food from the point of view of bodily and spiritual well-being. Special works are also devoted to this branch of medicine, dietetics. Some of them were translated into Latin and had a considerable influence on European dietetics (cf. M. Rodinson, *Recherches* . . . , 110 f.). The educated classes paid a great deal of attention to dietetic precepts, so that this science was of no small practical importance. To choose one example among scores, there was the book on dietetics written by Maimonides for al-Malik al-Afḍal. Numerous examples of rulers who could not do without dieticians at their table are given in H. Zayyāt, *al-Khiṣāna al-sharḳiyya*, iv, Beirut 1948, 10 ff., cf. H. R. Idris, *La Berbérie orientale sous les Zirides*, Paris 1962, i, 251. Moreover, these scholarly theories penetrated deeply among the masses, where they became inextricably mixed, sometimes in a debased form, with current ideas coming from other sources. At the same time the learned works came more and more to take account of popular ideas on diet. Thus the famous doctor-philosopher Abū Bakr al-Rāzī (d. 311/923 or 320/932) wrote that fresh dates caused ophthalmia, an idea which re-appears later in Ibn al-Bayḥār in the 7th/13th century. It is probable that this theory, which was unknown to the Greeks and to Hunayn b. Iṣḥāq, came from popular ideas in the East (M. Meyerhof, *apud* P. Kraus, in *Orientalia*, iv (1935), 326).

Scholarly ideas on dietetics were influenced by popular ideas, particularly when it came to dealing with diets for special cases. For example the diet of women in child-birth is the subject of only a few general recommendations by the Greek physicians and the first Arab theorists who derived their ideas from them (cf., e.g., Ibn Sīnā, *Kānūn*, iii, fann 21, maḳāla 2, faṣl 3). But later the subject was developed under the influence of popular recipes. Thus a 9th/15th century writer recommends, in addition to foods and medicines intended as remedies for stomach pains etc., fresh ripe dates (*ruṭab*) and, if they are not available, ordinary dates also. This is justified by a *ḥadīth* and by the example of the Virgin Mary in Ḳurʾān, XIX, 25 (Ibrāhīm b. ʿAbd al-Raḥmān al-Azrak, *K. Tashīl al-manāfiʿ*, Cairo 1356, 140 f.).

7. Post-Ḳurʾānic religious regulations. The pious specialists on religious questions who, in the 2nd/8th century, began to advise on the way of life which best conformed to the Muslim ideal recommended or discouraged the eating of certain foods, in accordance with current practice (see J. Schacht, *Esquisse d'une histoire du droit musulman*, Paris 1953, 22 ff.). Gradually these recommendations became canonized, as they were attributed to earlier and earlier authorities ending with the Prophet himself, at the same time that attempts were made to deduce from them general rules, to systematize them and also to bring them into harmony with the few prescriptions, later more precisely defined and systematized, which are contained in the Ḳurʾān. We cannot here follow the development of this process (on this see, e.g., J. Schacht, *EI*¹, art. MAITA) and we shall deal only with its final results.

The prohibitions concerning food are part of the vast system of Muslim ethics. For this reason there are used for them the usual categories, which include all the degrees, from obligation to prohibition, by way of recommendation, indifferent permission and reprobation. Efforts are made to state the attitude to be taken in every possible case, and even in some very unlikely cases. Procedures are established to settle doubtful cases, all else failing, by ordeal: drawing lots to indicate which animal of a flock has been the object of an act of bestiality and is therefore impure (Abu 'l-Ḳāsim Dja'far b. Muḥ. al-Ḥilli, *Shara'ī' al-Islām*, Calcutta 1839, 402, tr. Querry, *Droit musulman*, ii, 231, § 17); in cases of doubt as to the provenance of birds' eggs, which would decide whether they were lawful, to use those whose ends differ in width (*ibid.*, 403 = Querry, ii, 233 f., § 37 [Shī'īs]).

The categories of the permitted and the forbidden in this field are (apart from some exceptions) identical with those of the clean and the unclean. There follows from this the obligation to apply to these cases the general idea of contagion, of the contaminating power of uncleanness, which gives rise to a number of delicate problems to determine the limits of this contagion. The milk and the eggs of unclean animals are obviously unclean; but does an animal who has drunk wine or sow's milk, both of them unclean, become by this act unclean itself? (al-Ḥilli, *op. cit.*, 402; tr. Querry, ii, 230 f.). A dog, being unclean, makes unclean any liquid which it has begun to lap or game which it has begun to eat (D. Santillana, *Istituzioni di diritto musulmano malichita*, i, Rome 1926, 321); but there may be another juridical reason for the prohibition in the latter case (cf. al-Ḡhazālī, *Iḥyā'*, Cairo 1352/1933, ii, 91; H. Laoust, *Le précis de droit d'Ibn Qudāma*, Beirut 1950, 230). The question was much discussed as to how far a mouse (or other unclean animal) which had fallen into a food which was clean caused it to be unclean (al-Dārimī, viii, 41; Abū Dāwūd, xxvi, 47; cf. Santillana, *Istituzioni*, i, 321). In general it is admitted that the uncleanness is transmitted to the whole of any liquid or fluid matter, but only to the parts of any solid matter which are near to the part touched (unless the mouse has remained there for a long time, according to the Mālikī Saḥnūn: Ibn Abī Zayd al-Ḳayrawānī, *Risāla*, ed. and tr. L. Bercher², Algiers 1948, 158). The crossing of a clean with an unclean animal makes their progeny unclean (e.g., the mule; see also, e.g., Ibrāhīm b. ʿAlī al-Shīrāzī, *K. al-Tanbīh*, ed. and tr. Bousquet, i, Algiers 1949, 123 [Shāfi'ī]).

It became necessary also to lay down the course to be followed when there arose a conflict between the system of regulations concerning food and other principles and exigencies of social life, and to make general rules also for borderline cases. Thus, suicide being forbidden, man has a duty to keep himself alive and in good health. From this is deduced the prohibition of injurious substances, notably intoxicants (cf. al-Ḡhazālī, *Iḥyā'*, ii, 83, l. 16 f. concerning *bandī* [q.v.] "henbane"; in the Mughal Empire, non-Muslims as well as Muslims were, from social and humanitarian motives, forbidden to use it, see Sri Ram Sharma, *The religious policy of the Mughal Emperors*³, London 1962, 25 f., 93, 109 ff.; but nowadays this prohibition is stressed especially with regard to opium, *ḥaṣhīsh*, cocaine, etc., cf. ʿAbd al-Raḥmān al-Djazīrī, *K. al-Fiḳh ʿala 'l-madhāhib al-arbaʿa*, ii², Cairo n.d., 4). But in cases of famine and of extreme necessity, the

principle of keeping one's self alive conflicts with the prohibition of what is unclean, and it is acknowledged that the latter must be sacrificed, at least to the minimum degree necessary to maintain life. But limits are set, and also a graduated table of degrees of uncleanness is established (cf. al-Hillī, 406-8, tr. Querry, *Droit musulman*, ii, 242-6, which is especially detailed). The question arose and still arises particularly in relation to medicines prescribed by doctors. In the same way a compromise is established between the duty to keep alive and the rights of property: in certain conditions and within certain limits it is permissible to seize by force from a reluctant owner the means for sustaining one's life. In some cases the duty of acting humanely towards animals can also have an influence on what food is eaten (e.g., the recommendation not to slaughter a sheep which is suckling, Muslim, xxxvi, 140a).

The *fiḥh* naturally upheld the food prohibitions laid down by the Qurʾān, endeavouring only to define their scope. The prohibition of blood, linked with that of the meat of animals which are dead without having been ritually slaughtered, led to many developments. It was necessary to define very precisely the method and conditions of slaughter [see *ḌĀBĪḤA*], etc. Although "carrion" (*mayta*), an animal simply found dead, remains completely forbidden except in case of absolute necessity [see *MAYTA*], attempts have been made to mitigate a little the more precise prohibition, given in Qurʾān, V, 4/3, of the flesh of animals found strangled or gored, victims of a fall or killed by a blunt instrument. If even a breath of life remains in them they may still be ritually slaughtered and thus rendered lawful to eat. This is the "purification" mentioned in the Qurʾān. It was necessary to define in the greatest detail the signs by which the presence of this flicker of life could be recognized or presumed to exist (a good summary of the position of the Sunni schools in al-Djazīrī, *K. al-Fiḥh*, ii², 4 and n. 3). More serious difficulties are caused by hunting. In general it is necessary to perform the ritual slaughter of the animal before its death, if this is possible. But where this is impossible, it is conceded that the fact of having killed an animal while formulating the intention of slaughtering it ritually and pronouncing the *tasmiya* ("in the name of God") at the moment of sending off the missile may take the place of this ritual slaughter. Naturally the pilgrim who has entered the state of ritual purity (*muhrim*) may not take advantage of these privileges (in view of the Qurʾānic prohibition mentioned above). However some traditions authorize him to eat a wild ass which has been hunted down (al-Bukhārī, lxx, 20) or, in return for compensation, a hyena (Abū Dāwūd, xxvi, 31; cf. Gaudefroy-Demombynes, *Le pèlerinage à la Mekke*, Paris 1923, 10, n. 2, 11 ff.). On the other hand, efforts were made to specify how far the unlawfulness of the *mayta* extends to its skin, its milk, its eggs or to any foetus which it might contain. An exception from the prohibition of blood is generally made for the liver and the spleen, which are considered as a solid form of blood (*ḥadīth*: two kinds of blood have been made lawful for us, Ibn Mādīja, xxix, 31; Aḥmad b. Ḥanbal, ii, 97). Ritual slaughter is not necessary for fish (or any marine animals), nor for locusts (cf. art. *MAYTA* and below). For *ḥamr*, the same processes of interpretation are applied to the Qurʾānic prohibition. We shall limit ourselves here to mentioning that, on the one hand, the idea of *ḥamr* is defined by the intoxicating power of the liquor concerned (taking advantage of

the meaning of *khāmara* "to be mixed together"), and that on the other hand the prohibition makes it, in accordance with the logic of the system, a drink impure in itself, even in a quantity too small to produce drunkenness. The result is a logical contradiction, which is illustrated when al-Ghazālī contrasts the Muslim law with the supposed prohibition of wine by Jesus, based solely on its ability to intoxicate. Ghazālī gets over the difficulty by asserting that the drinking of small quantities leads to that of large quantities and drunkenness (*Iḥya*², iv, 81, l. 3 f.), which is the line taken in the modern interpretation, which emphasizes the moral, hygienic and social justifications for this prohibition (cf. al-Djazīrī, *K. al-Fiḥh*, ii, 6-9).

Food can sometimes be affected by impurities which have nothing to do with the food itself. Thus the impurity of menstruation (Qurʾān, II, 222, and much developed later) leads to the conclusion that the meat of menstruating female animals is impure (e.g., the hare: Abū Dāwūd, xxvi, 26b), just as the impurity of women in this state can be transmitted to the food which they prepare (al-Hillī, 406, tr. Querry, *Droit musulman*, ii, 242, § 97 f.; a regulation which was applied at Nābulus according to Jaussen, *Naplouse*, 311). The same applies to food prepared by infidels (including the *ahl al-dhimma*, according to certain authors), perhaps even to that eaten in their company (*ibid.*, 404, 405, tr. Querry, ii, 236, 239, and col. 1065 b above) or, in practice, that prepared in utensils which they have used (a pathetic case cited by M. Broomhall, *Islam in China*, 226).

The Mālikī school endeavoured to limit the prohibitions to foods declared impure by Qurʾānic prescription, with only those restrictions set out above: that the food eaten should be neither harmful nor the property of others. But in general the idea of uncleanness was extended, as we have seen, to other foods. It concerns always animal food, except where it relates to edible earth, which was sometimes discouraged or forbidden, and, among the Shīfīs, to water from hot springs, which was discouraged. Lists are given of the impure parts of animals, generally faecal matter and urine (the urine of the camel is, however, permitted as a medicament); to these are sometimes added the sexual organs and other parts. Similarly, acts of bestiality make unclean the meat of the animal concerned, also the eating of excrement. This leads to the case of the *djallāla*, "scatophagous animal", mentioned in *ḥadīth* (Abū Dāwūd, xxvi, 24, 33, etc.) and developed in great detail by the *fiḥh*, which specifies in particular the length of time which the animal must be kept in supervised isolation and fed with clean food in order to regain its cleanliness and be eaten lawfully.

But, above all, a certain number of animals are added to the pig, which is the only one actually prohibited as such by the Qurʾān. For some of these, such as humans and dogs, it is obvious that all that is being done is to make explicit prohibitions which are implicit in the sayings reported from the Prophet. In the case of certain others, a thorough study would be necessary to determine which are of pre-Islamic Arab origin and which arise from the customs already existing among peoples who have become Islamicized. In general, however, Islamic jurisprudence has developed extensively the chapter on the juridical classification of the various animals, with perceptible divergences among the schools: a summary of the attitudes adopted by the principal juridical schools will be found in the article *ḤAYAWĀN*—iv.

Over and above the categories elaborated by the schools, on the basis of the Qurʾān and Tradition, of foods whose consumption is forbidden or reprehensible, the zealous Muslim may wish to carry the imitation of the Prophet so far as to abstain from foods which, according to Tradition, displeased him personally, but which he did not forbid to others (at least according to most of the texts), although he forbade those smelling of them to enter the mosque: garlic, onion and often leeks (*kurrāth*; cf. references *apud* Wensinck, *A handbook of early Muhammedan tradition*, Leiden 1927, s.vv.; recommendations to which attention is still paid today, cf. J. Jomier, *Le commentaire coranique du Mandr*, Paris 1954, 142), which is probably the reason why according to the commentaries (*ad. loc.*) leeks are excluded from the *bukūl* laid out on the "spread table" sent from Heaven to Jesus and the apostles (Qurʾān, V, 111 ff.). Perhaps the lizard should also be added to this list (see above, col. 1058 b).

In the course of the centuries there have come to be added to this list of prohibited goods new edible products; the fact that they were *bidʿa* reinforced their qualities of being harmful, intoxicating etc., to induce—but in vain—their prohibition. This has been the case with coffee [see ҚАҲВА], *kāt* [q.v.], tobacco [see ТУТЎН], etc.

Each Muslim sect, formulating for itself a complete doctrine on all points of dogma and practice, has had to make its decisions on the problem of prohibitions concerning food. In general the Qurʾānic prohibitions have been adhered to, but some have considered them to have only an allegorical significance or that an era was beginning in which there was no further justification for them. The extra-Qurʾānic prohibitions have been deliberately criticized in some circles. The consumption of dogs, habitual in the Saharan Maghrib, was regarded with indulgence by some jurists (cf. M. Canard, in *Hesperis*, xxxix (1952), 298, n. 1; H. R. Idris, *La Berbérie orientale* . . ., 592, 631). The Ḳarmaṭīs of Bahrayn allowed the meat of cats, dogs, donkeys, etc. to be sold, dogs to be fattened for the table and, at one time at least, seem to have permitted wine (De Goeje, *Mémoire sur les Carmathes du Bahraïn*², Leiden 1886, 174 f.; cf., e.g., M. b. Mālik al-Ḥamādī, *Kaṣḥf asrār al-bāṭiniyya*, ed. M. Zāhid Kawtharī, Cairo 1939, 13). But Ismāʿīlī dogma follows the classical pattern of regulations concerning food, forbidding the flesh of carnivorous animals and birds of prey, that of the hyena and the fox, the mule and the donkey, discouraging that of the lizard and the hedgehog, authorizing that of the hare and the horse (on condition that the latter should not be ritually slaughtered unless it is exhausted with fatigue) as well as that of locusts and fish with scales, both to be caught alive; condemning the eating of marrow, spleen, kidneys or the genital organs of animals, etc.; forbidding all fermented drinks and discouraging the use of wine-vinegar (Kāḏī Nuʿmān, *K. al-Iktisār*, ed. M. Wahid Mirza, Damascus 1957, 95-7). Al-Ḥākīm forbids in addition to this some plants: *mulūkhīyya* ('Jew's-mallow'), *rashād* (cress or rocket), *mutawakkiliyya* (a dish rather than a plant?), and lupins, because of their name or because they were liked by ʿĀʾīsha, Abū Bakr, Mutawakkil, etc. (S. de Sacy, *Exposé de la religion des Druses*, Paris 1838, i, CCCIX f.). As a further example we may mention the prohibition among the Yazīdīs of the chicken and the gazelle, of cauliflower and lettuce, accompanied by a tolerance towards the use of alcohol (R. Lescot, *Enquête sur les Yazīdīs de Syrie et du Djebel Sindjār*,

Beirut 1938, 76 f.). Among the Nuṣayrīs are found in general at least those Muslim prohibitions which are very widespread (camel, eel, cat-fish), the prohibition of the hare, which is strictly *Shiʿī*, and, among the *Shamsiyya*, equally widespread prohibitions such as those of crabs and shell-fish, that of the porcupine, which is also unlawful for the *Shiʿīs*, as well as the more surprising prohibition of the gazelle and of vegetables (pumpkins, gumbo, tomatoes). The prohibition laid by this same group upon female animals is reminiscent rather of the practice of the Christian monks of the East. But there were of course local variations (L. Massignon, in *EI*¹, s.v. Nuṣairī; R. Strothmann, *Die Nuṣairī im heutigen Syrien*, Göttingen 1950 = *Nachrichten der Ak.d. Wiss. in Göttingen*, Phil.-hist. Kl., 1950, no. 4, 55).

It would be useful to make a study of the strictness with which these theoretical regulations are applied in practice in the different Muslim countries. The laxity or strictness of observance varies greatly according to regions, social categories, families, etc. The attitude even of the same group or the same individual may vary, according to whether it is a case of one regulation or another. Broadly speaking, for example, it seems that the prohibition of pork has always been more strictly observed than that of alcoholic drinks. Nevertheless in China, where the Muslims live in an area where pork is very much liked, they not infrequently eat it, with or without the precaution of calling it "mutton" (M. Broomhall, *Islam in China*, London 1910, 225 f., 230 f.). The non-Qurʾānic prohibitions are often less strictly observed, advantage sometimes being taken of the variations between the *madhāhib*. Thus, at Maʿān and often among the Bedouin of Arabia, there are eaten crows and eagles, which are forbidden by the majority of the schools (A. Jaussen, *Coutumes des Arabes au pays de Moab*, Paris 1908, 67, n. 1; C. Doughty, *Travels in Arabia Deserta*, Cambridge 1888, i, 604). Rich Ottomans had sent to them by Christians (to celebrate *Bayram!*) mussels, concealed under green cloth (Marie Sevadjan, *L'amira*, Fr. tr. F. Macler, Paris 1927, 38 f.), etc.

In the category of religious prohibitions should be included those which the ascetics imposed on themselves, and which are nowhere prescribed by the Law. Among these is abstinence from meat, which is an ancient practice (Goldziher, *Vorlesungen*, 150, 152, Fr. tr. *Le dogme et la loi de l'islam*, Paris 1920, 122, 124), probably adopted in order to rival the zeal of Christians, Manicheans, etc. (L. Massignon, *Essai sur les origines du lexique technique de la mystique musulmane*², Paris 1954, 61), and which may have been reinforced by Hindu and Buddhist influence (for Abu 'l-Alā al-Maʿarri, see H. Laoust, in *BÉO*, x (1943-4), 152). The dervish-orders too propagated various prohibitions, thus provoking the protests of the reformers (J. Jomier, *Le commentaire coranique de Mandr*, Paris 1954, 209).

It would be interesting to study the way in which the *fuḳahāʾ*, the theologians, the mystics and the philosophers have attempted to justify the prohibitions concerning food. We cannot do it here, but would merely mention that there has always existed a tendency to interpret them in a rational way. Thus al-Marghinānī points out that the aim of the prohibition is to preserve the nobility of the human body by preventing its being sullied through absorbing the substance of base animals (*Hidāya*, ms. Paris ar. 6763, fol. 247v., tr. C. Hamilton, London 1791, iv, 74). This tendency has developed particularly in modern times, when the apologists lay especial

stress on the social advantages and the benefits to health of the prohibition of wine (e.g., J. Jomier, *Le commentaire coranique du Manār*, Paris 1954, 209 f., and above, col. 1069 b). The mystics favour rather a symbolic exegesis. But the predominant tendency has been to see in these regulations a sign of God's arbitrary will. The expressions of this doctrine often coincide with that of certain contemporary sociologists, who insist on the arbitrary character of the regulations of social life. These regulations are seen as forming a system corresponding to a necessary pattern which is understood only by God: He sets himself against the ignorant anarchy of men, who are not directed by the Revelation but obey only their own psycho-physiological impulses. This is very well expressed in a *ḥadīth* which is said to have been uttered by Ibn 'Abbās: "The people of the *ājāhiliyya* used to eat certain things and abstain from others simply from distaste. But God sent His Prophet and revealed His Book; He allowed that which was lawful and forbade that which was unlawful in His eyes. That which He has permitted is lawful, that which He has forbidden is unlawful and that on which He has kept silent is tolerated (*'afw*). Then Ibn 'Abbās recited the *Kur'ān*, VI, 146/145" (Abū Dāwūd, xxvi, 30; cf. M. Rodinson, in *Trudi dvadtsat' pyatogo meždunarodnogo kongressa vostokovedov*, I, Moscow 1962, 362-6).

8. Aesthetic factors. Certain ideas, attitudes and recommendations concerning food are based neither on the categories of useful or harmful (ideas and recommendations of secular ideology) nor on those of good or evil (religious ideas, recommendations and regulations), but on those of what is agreeable or disagreeable. Several of these ideas and attitudes are in a sense "natural", that is to say linked with a conditioning which is specific (pertaining to the human species in general), ethnic (with variations due in part to geographical conditions) or individual, based on the physiological peculiarities of the species, the group or the individual respectively. But the physiological facts influencing the species or the group leave at the same time a certain margin of choice. Within this margin, each society chooses and inculcates in its members from childhood a system of values in taste (in the widest sense, i.e., including not only the sense of taste but the sense of smell and others), comprising distinctions and preferences. It is moreover still often difficult (given the lack of sufficiently detailed studies) to distinguish within this system between the elements which are "natural" (based on physiology) although transmitted by tradition and those which belong to the arbitrary rules of social conduct. Furthermore, some small groups set up and propagate their own systems of values, generally within the margin left by the social system, but sometimes exceeding this. Finally, individuals are subject to their own physiological and psychological conditioning, also within the system inculcated by the society and the group, but sometimes going beyond it.

We can mention here only some of the features which are connected with this aesthetic approach to food. Among the distinctions made are of course the four specifically gustative flavours: sweet, sour, salt, bitter (Arabic *ḥulw*, *ḥamiḍ*, *malīḥ*, *murr*) with the various degrees and varieties of insipidity (Ar. *malīḥḥ*, *masīḥḥ*, "completely insipid"; *tafiḥ* "without either real sweetness, acidity or bitterness", cf. al-Tha'ālībī, *Fīḥ al-luḡa*, ed. Cheikho, Beirut 1885, 272); the qualities, perhaps connected with a chemical

sensitivity, such as highly-spiced (in Arabic, as in English, called "hot", *ḥārr*, hence a group of seeds called "hot seeds", *abzār ḥārra*; cf. in French the four "semences chaudes": fennel, carraway, cumin, aniseed), piquant (*ḥāris*, not always interchangeable with sour, *ḥamiḍ*), astringent (*ḥābiḍ*), pungent (*'afis*), etc. or those which correspond more closely to the chemical composition of the foods (fat, Ar. *samīn*, i.e., rich in fats, similarly "oily, greasy, λιπαρός", Ar. *dasīm*); those connected with smell (cf. Ibn Sīnā, *Psychology*, ed. J. Bakoš, Prague 1956, 76; tr., *ibid.*, 52 f.; cf. Aristotle, *De anima*, II, 10, 422b, and, for the terminology, the Arabic tr. of A. F. El-Ehwany and G. Anawati, 2nd ed., Cairo 1960, 80 with the appended glossaries; Ibn Sīnā adds to the qualities of savour listed by Aristotle, though it is possible to contest this, *bashā'a*, an unpleasant taste, and *tafah*, insipidity), etc. To these should be added the sensations due to heat and cold, to a brittle or soft consistency, etc. The various preferences are expressed with reference to these distinctions. The taste for fat is readily discernible among both the early and the present-day Bedouin (cf. above, col. 1059 a). Those Muslims of today who are anxious to bring their cooking partly into line with European taste condemn the excessive use of fat meat in their dishes (cf. M. Rodinson, *Recherches . . .*, 107). The taste for highly-spiced foods and for sweet things appeared at a more advanced stage of Muslim civilization; it was simply a continuation of the tastes of classical antiquity (against which Sophon and Damoxenos waged a vain campaign in the 4th century B.C.), as were some more specific tastes which have now become disagreeable to us, such as that of rue (*sadhāb*), or that of products which have a very strong smell (cf. J. André, *L'alimentation et la cuisine à Rome*, 223 ff.).

The art of cooking consists in preparing and combining the basic elements in such a way as to produce a pleasant flavour. The combinations take into account the distinction between the sensory qualities, mentioned above, which are attributed to the foods, and the compatibility (with a hierarchy of degrees of compatibility) and incompatibility of ingredients, whether used together or eaten following each other. Europeans have often remarked on the use in Muslim cooking of combinations in one dish of foods not in accordance with their own taste, for example that of highly-spiced with sweet and bland ingredients, without a sauce of intermediate flavour to lessen the contrast; there have even been drawn from this deductions, not beyond dispute, on collective psychology (E. F. Gautier, *apud* L. Massignon, in *RMM*, lvii (1924), 151). In fact these combinations are not confined to Muslim cooking; they are found in European and American cooking, and were used in the past even more than today. Much use is made of sauces for combining ingredients, as was done in the Middle Ages. Present-day Turkish cooking seeks to avoid having in one dish the taste of meat (roasted or grilled) and that of cooked vegetables (I. Orga, *Turkish cooking*, London 1958, 14). Vegetables cooked in oil are often eaten cold in the Middle East. As among the Romans, meat in the mediaeval Muslim world was usually boiled before being baked or roasted, and for some meat this was a necessity, either because of tradition or in order to make it tender (cf. J. André, *L'alimentation et la cuisine à Rome*, 223).

At the more elegant levels of society there has developed, following the tradition of the Ancient World, a custom of serving at one meal a succession

of dishes of varying flavours. It was introduced in Cordova in the 3rd/9th century by the Baghdādi Ziryāb (E. Lévi-Provençal, *Hist. Esp. mus.*, i, 271). This arrangement seems to have been less generally adopted in the East than in the West.

It is natural that some preferences and abstentions which have a national or religious origin or are the result of an arbitrary social tradition should sometimes be justified also by aesthetic arguments. The preferring of mutton to beef is perhaps an example of this.

Aesthetic considerations which have nothing to do with taste are also important. Among them is the visual appeal of dishes, to which there are many references in the mediaeval culinary treatises. Great care is always taken over how a dish is served, and saffron, for example, is often used more for its "rich" golden colour than for its flavour. Also with the aim of delighting or surprising the beholder there were evolved an increasing number of the "disguises" (to use a term from ancient cookery) which were so popular also in Europe in the Middle Ages. Hence dishes with such significant names as *muzawwar(a)* "counterfeit", *mašnu'* "artificial", etc., and recipes such as those for "mock brain" or omelette in a bottle (M. Rodinson, *Recherches* . . . , 157 f.), or the dish composed of 5 animals each inside the other which was devised for Abu 'l-'Ulā, the governor of Ceuta and brother of the Almohad caliph Yūsuf I (A. Huici Miranda, in *Revista del Instituto de Estudios Islámicos en Madrid*, v (1957), 140, 142, n. 3). Nowadays, on the contrary, names of this sort are given rather to economical dishes which are imitations of the more luxurious ones (e.g., Turkish *yalancı dolma*). But attention is always paid to the appearance of a dish, so that even one so common as purée of chick-peas (*hummuṣ be-ṭhime*), a speciality of Damascus, is always decorated with powdered red pepper, whole chick-peas, etc.

The systematic discrimination of the foods with the pleasantest taste, the drawing up of the rules which govern this according to increasingly subtle criteria, and the search for the most delicious combinations of food, formed the preoccupations not only of head cooks but of a whole distinguished society of gourmets and gastronomes. Gastronomy was especially esteemed in the 'Abbāsīd period, hence the gastronomical gatherings organized by several of the caliphs (cf. H. Zayyāt, *al-Khizāna al-sharḳiyya*, iv, 4 ff.). Gourmets at the highest level of the social hierarchy took pleasure in preparing and in inventing dishes which were often called by their names (cf. M. Rodinson, *Recherches* . . . , *passim* and, for the Muslim West, A. Huici Miranda, *op. cit.*, 138 ff.). The abundance and the popularity of their writings on this subject were already arousing the anger of Šāliḥ b. 'Abd al-Ḳuddūs (d. 167/783; Goldziher, *Transactions of the 9th International Congress of Orientalists*, London 1893, ii, 104 ff.); they wrote especially many treatises on cookery (*Fihrist*, 317, l. 6-10; cf. M. Rodinson, *Recherches* . . . , 100 ff.) which are now unfortunately lost; poems were composed to celebrate certain dishes (*op. cit.*, 112). The interest in food of the 'Abbāsīd upper classes has left its trace in the names of dishes created by its most eminent members, for example the *ibrāhimiyya*, which is named after the prince (at one time anti-caliph) Ibrāhīm b. al-Mahdī. Within the Muslim world, gastronomy, although later less widespread and certainly less paraded because of the growth of puritanism, nevertheless always had its adherents and its poets (cf. Rodinson, *op. cit.*, *passim*).

Bibliography: In the article. For the manuscript works on cooking mentioned (especially the *Wuṣṭa ila 'l-ḥabīb*), see M. Rodinson, *Recherches sur les documents arabes relatifs à la cuisine*, in *REI*, 1949, 95-165. (M. RODINSON)

BANŪ GHIFĀR B. MULAYK B. ḌAMRA B. BAKR B. 'ABD MANĀT B. KINĀNA, a small Arab tribe, being a subdivision of the Banū Ḍamra b. Bakr, who in their turn formed a branch of the Kināna. The Ghifār lived in the Ḥidjāz between Mecca and Medina; some of their abodes are mentioned by the geographers. Very little is known of their history in pre-Islamic times: one of their members is mentioned (*Aghānī*¹, xix, 74, 5) in the brawls preceding the Fidjār-war [q.v.]. A quarrel between the Ghifār and the Banū Tha'ālabā b. Sa'd b. Ḍhubyān is referred to in a poem quoted by Yāqūt, *Mu'djam*, ii, 202 f. A woman of the Ghifār was wife to the poet 'Urwa b. al-Ward al-'Absī (Ibn Hishām, 653 f.). A confederacy (*ḥilf*) between them and the Banū Mālik of Kināna is mentioned in *Aghānī*¹, xi, 126 ff. Living as they did in the neighbourhood of Medina it was essential to the Prophet that they should not take sides with the Quraysh; he therefore guaranteed them in one of his earliest letters the protection (*dhimma*) of Allāh and His messenger for their lives and goods (Ibn Sa'd, i, 2, 26 f.). In this treaty Muḥammad did not insist on their conversion; but by 8/630 they had embraced Islam and took part in the conquest of Mecca. Some of them had settled at Medina, e.g., Abū Ḍharr [q.v.] and his nephew 'Abd Allāh b. al-Šāmit; Sibā' b. 'Urfaṭa as well as Abū Ruḥm are even said to have been left by the Prophet as his representatives in Medina during some of his expeditions (Ibn Hishām 668, 810, 896, 966).

After the Prophet's death the Banū Ghifār did not join in the revolt (*riḍḍa*), nor were their deeds outstanding in the time of the conquests (*ṣufūḥ*). We hear of the quarter (*ḥiṣṣa*) they had in Fuṣṭāṭ, when 'Amr b. al-'Āṣ conquered Egypt in 20/641 (Yāqūt, *Mu'djam*, ii, 746).

In 45/665 Ḥakam b. 'Amr, a younger Companion of the Prophet (see Ibn Ḥadjar, *Iṣāba*, s.v.), was appointed to the governorship of Ḳhurāsān; he died at Marw in 51/671. He was called al-Ghifārī, though his ancestor was not Ghifār, but the latter's brother Nu'ayla, whose descendants being few in number had affiliated themselves to the Banū Ghifār (Ṭabarī, ii, 80 f., 84 f., 109-11).

Bibliography: Indexes to Ibn Hishām; Wākidī (transl. by Wellhausen); Ṭabarī; Yāqūt, *Mu'djam*; *Aghānī*, Tables; Wüstenfeld, *Genealogische Tabellen*, N 13, index 172; W. M. Watt, *Muḥammad at Mecca*; idem, *Muḥammad at Medina* (indexes). For Ghifār in the tradition see Wensinck, *Concordance*, iv, 529, 42-6.

(J. W. FÜCK)

GHILZAY [see GHALZAY].

GHINĀ' (A), song, singing. This is the specific meaning of the word, although it stands for music in its generic sense, an interpretation accepted by the *Iḳhwān al-Šafā'* (4th/10th century) who say (Bombay ed., i, 87): "*mūsīqī* is *ghinā'*", and the *mūsīkār* is the *mughannī'*" (see R. Payne-Smith, *Thes. Syr.*, 977, s.v. *hedhrula*). The origin and development of the song must be traced through the folk. From a musical point of view there is no difference between the simple chant of the *ṣaḳīr* and the artless song of the *saḳkā'* (water-carrier), or between the elaborate cantillation of the *mu'adhḍhin* (caller to prayer) and the highly festooned vocal work of the professional

mughannī (singer). In some lands *ghinā'* is classified according to the structure of the music whether classical or popular, whilst in other lands it is grouped according to the class of verse used. In Morocco the song is divided into folk song or popular song called *ḥarīḥa* (natural talent), and the art song called *āla* (classical) or *ṣan'a* (art work). In Algeria it is grouped under *kalām al-hazl* (profane song) and *kalām al-djidd* (serious song).

The *Djähiliyya*. Just as we see the double meaning of the Latin *carmen* (charm, song), so the Arabic *lahana* and *sha'ara* (from which we derive *lahn* (melody) and *shi'r* (poetry)) have, in their pristine significance, the meaning of 'he understood' in the cryptic sense. Perhaps the *ḥudā'* (camel driver's song) was, at first, a 'charm' against the *djinn* (genii) of the desert. The *ḥudā'*/*hidā'* was not confined to the camel driver. The toil or industrial song was to be found on every hand. Indeed we read of the Arabs of old singing at toil for their Assyrian taskmasters. That dominating factor of repetition not only relieved the monotony of work but it regulated and disciplined it. Ibn *Djinnī* (d. 392/1002) has said that the drawer of water will go on working as long as the *radjāz* chant continues. The water carrier, the boatman, the weaver, the gleaner, and even the women of the tent or household sang at work just as they do today. Al-Mas'ūdī avers that the *ḥudā'* was developed out of the *bikā'* (lament) of the women. Out of this came the *nawḥ* (elegy) and the *naṣb* (secular song) which found expression on all occasions of joy, and would include wedding songs, children's songs and lullabies.

We know nothing of the verse or music of these early folk songs, any more than we know the character of those mentioned in *Exodus*, XV, 21 or *Numbers*, XXI, 17, although the names of some singers have been preserved. Al-*Djāwharī* (d. 396/1006) and Ibn Sida (d. 458/1066) affirm that the *naṣb* was peculiar to the Arabs but was no more than a refined *ḥudā'*, and al-*Ghazzālī* (d. 505/1111) says that its measure (*wazzn*) was based on the prosody ('*arūd*) of the verse. Probably much of pre-Islamic poetry was sung, as Brockelmann suggested. Only by this means could full justice be done to the poetic language. It was not a mere guess which prompted St. Guyard and Landberg to suggest that Arabic prosody was based on musical principles. That verse was originally in the colloquial may be accepted, hence the term *lahn* came to imply the colloquial. Certainly the folk song is partly responsible for perpetuating corruptions in speech, and both melody and measure are sovereign perpetuators, as we see in the *malḥūn* of Morocco. The melodic framework of folk song is quite simple, a solitary musical phrase being the general rule, and that is repeated with each *bayt* (verse) or even each *miṣrā'* (hemistich). The compass is generally tetrachordal or pentachordal, although even two notes might carry the limit of a toil song. Adornments (*taḥsin*) of the melody by means of grace notes—always the mark of ability in the professional *mughannī* (singer)—is rarely indulged in by the folk. Three types of *ghinā'* are practised,—the solo, chorus, and antiphon. Both the measured (*mizān al-shi'r*) and unmeasured (*ghayr mawzūn*) are in use. The former is called the *nashīd*, *inshād*, *unshāda*, and the latter the *tartil*.

Needless to say the art song existed with the *ḥaynāt*, *dādjīnāt*, *muḍjīnāt*, or *ḥarīnāt* (professional singing-girls) of the tribes, wine shops, and private families, the term *musmi'at*, found in al-A'shā Maymūn, being probably post-Islamic. History—or

legend—mentions these singing-girls among the old Banū 'Amālik (see al-Ṭabarī, i, 231; al-Mas'ūdī, *Murūdj*, iii, 296), and certainly the *ḥaynāt* was known to ancient Assyria. That all played a prominent part in social life is evident from the story of the Prophet Muḥammad himself. Lyall, in his *Mufaḍḍaliyyāt* (XXVI, 87), opines that these *ḥaynāt* were 'all foreigners' and that they sang 'probably to foreign airs', but he gives no evidence; whilst the statement of von Kremer that they did not even sing in Arabic is likewise unacceptable. That some of them came from Persia, or more likely al-Ḥīra, and even Byzantium, and that some of their songs were sung in an alien tongue is quite admissible, but we know that some came from Mecca. Al-Nābigha the poet was corrected by a *ḥayna* for using faulty rhymes (*ikwā'*). That one—at least—was scarcely a foreigner (*Aghānī*, ix, 164; xvi, 15). Most of the great pagan poets were entranced by those singing-girls, and among them *Bishr* b. 'Amr, al-A'shā Maymūn b. Ḳays, and 'Abd Yaghūth. Even Ṭarafa, Labid, and 'Abd al-Masīh were overjoyed to hearken to the *djānk* (harp) and *tardjī'* (refrain) of the tavern *ḥayna*. Perron says that before Islām, 'music was little else than unpretentious psalming (*tarannum*), varied and embroidered by the singer'. Everyone sang in unison or octave, harmony—in our sense of the term—being unknown. What took its place was what the Arabs called *ikā'* (rhythm) supplied by a *ḥaḍīb* (rhythmic wand), *duff* or *mizhar* (tambourines), or, failing the latter, a *ghirbāl* (a parchment-bottom sieve). Every singer decorated her melody with vocal ornaments (*zawā'id*). Ṭarafa reveals how the song began on a low note, whilst another describes a singer who 'prolonged the final vowels with a high trill (*tudhri*)' and clearly enunciated the syllables in the *tartil* fashion.

Under Islām. At the birth of Islam there was no opposition to singing, since even the Prophet Muḥammad himself had joined in the toil-song at the digging of the trenches at Mecca, yet the four Orthodox Caliphs are reported to have been—more or less—in opposition to any indulgence in listening (*al-samā'*) to singing or any music. As a result, the rigid school of religious law in 'Irāk prohibited, and that, more accommodating, of Madīna, allowed singing, and a whole library of literature—both for and against—came into existence on *al-samā'*. Indeed a legal fiction arose which argued that the cantillation (*taghbir*) of the *Qur'ān* was not the same as singing, as we read in Ibn *Khaldūn*. Yet, as Ibn *Ḳutayba* pointed out, the rule and practice of cantillation and singing were identical, and—as we read in the '*Iḥd* of Ibn 'Abd Rabbih—if the artistic song was illegal, so was the chanting of the *Qur'ān*. Human nature, being what it is, could not accept the bigoted ruling of the pious, and so there arose, in addition to the privately owned *ḥayna* or singing-girl, the professional musician (*mughannī*), the first recorded being Ṭuways (10/632-92/711 [q.v.]). He, and a *mughannīya* named 'Azzat al-Maylā' [q.v.], are said to have introduced a new type of song called the *ghinā'* *al-muḥan* (artistic song) or *ghinā'* *al-rakīk* (graceful song). According to Ibn al-Kalbī, 'the *ghinā'* is of three kinds—(1) the *naṣb*, which was the song of the riders (*ghinā'* *al-rukbān*) and the singing-girls (*ḥaynāt*): (2) the *sinād*, which had a slow refrain (*tardjī'*), but was full of notes (*naghāmāt*): and (3) the *hazādī* which was quick (*khafīf*). Yet a new element had arisen called *ikā'* (rhythm), which was distinct from '*arūd* (metre), and was external because it was supplied by *taṣfīk* (handclapping), or

a pulsatile instrument such as the *ḥaḍīb* (wand), *duff*, *mishar*, or *ghirbāl* (tambourine). All the *aṣwāt* (songs) contained in the *Kitāb al-Aghānī* are in the *ḥaṣīda* (ode) or *ḥif'a* (fragment) forms, and many collections of songs were made by Yūnus al-Kātibī (d. c. 148/765), Ibn Dījāmī (d. c. 187/803), Yaḥya al-Makkī (d. c. 205/820), Iṣhāq al-Mawṣilī (d. 236/850), Ḥasan b. Mūsā al-Naṣībī (d. c. 246/860), Ibn Bāna [q.v.] or Bānata (d. 278/891), and al-Wazīr al-Maghribī (d. 417/1026). Later new popular forms of song appeared such as the *muwashshah*, *zaḡal*, *mawwāl*, *billik* and *kānkān*. Indeed the first named was lifted into a premier place in Muslim Spain. Alas! not a note has been preserved. All that we know of the songs in the *Kitāb al-Aghānī* of al-Iṣfahānī, is the name of the tonal mode (*aṣba'*) and rhythmic mode (*ḍarb*) in which they were sung. It is not until the time of Ṣafī al-Dīn 'Abd al-Mu'min (d. 693/1294) that we get a notation—or rather a tablature—of a song in Arabic books on music, whilst 'Abd al-Kādir b. Ḡhaybī (d. 838/1435) is the earliest of the Persians to use a notation or tablature for a song. In the 8th/14th-9th/15th centuries three definite types of vocal music were recognized,—the *nashīd*, the *baṣīf*, and what was contained in the *nauba*, the latter being a vocal and instrumental *suite des pièces*. The *nashīd* comprised two parts, the first being an un-rhythmical setting of two verses called the *nashr al-naghāmāt*, the second being a rhythmic setting called the *naẓm al-naghāmāt*. The *baṣīf* was a *ḥif'a* set in one of the *ṭhaḳīl* rhythms.

All singing in the Islamic East is basically homophonic, *i.e.*, purely melodic. Harmony, in our notation of the term, is unknown. The greater part of the Islamic East conceives music horizontally, whereas Europe views it vertically. All melody is modal. In the days of the *Kitāb al-Aghānī* there were but eight modes, but with the later impingement of Iranian culture there were eighteen or more. These were originally called *asābi'* (fingers), but later were named *naghāmāt* (notes), *maḳāmāt* (places), or *ḥibā'* (natures), the latter term revealing the belief in the innate character of a particular mode. Then there are and were motives or patterns in the melody, some being hoary with antiquity. As every verse of a song is complete in itself, *i.e.*, it contains a compact thought, it originally consisted of the same melodic phrase, but from the time of Ibn Muḥriz (d. c. 96/715) the second verse was set to a different melody. These factors do not imply monotony, because the singer varies her or his rendition of the melody differently by means of ornaments (*zawā'id*, *taḥāsin* or *zuwwāk*). For vocalizing these latter, special syllables are introduced such as *ah*, *yā* and *lā*, when the more conventional *yā laylī* or *tirī fār* do not suffice. These occur in various places, *viz.*, in the bosom of a word, and the end of a phrase, or the close of a hemistich, verse, or song, and in the last position it is called *shughl* (work). Of course in the folk or toil songs none of the above artifices occur, although some chants of the pearl fishers off the Bahrain coast reveal something of the sort. It is highly probable that the metric melodies (*naghāmāt al-buḥūr*), which are still used in North Africa to probe the scansion of verse, may be survivals of many of the old types of songs, even as far back as the days of early Islam.

Bibliography: General. J. Ribera, *La música de las cántigas*, Madrid 1922; translated into English as *Music in ancient Arabia and Spain* by E. Hague and M. Leffingwell, Stanford, California 1929; Aḥmad al-Shubrāwī, *Rawḍat ahl al-fakāha*, Cairo 1317; Aḥmad b. Muḥammad b.

'Alī al-Hidjāzī, *Rawḍ al-adab*, faṣl 6, Cairo MS; 'Alī b. Muḥammad al-Haddād, *Ḥadīḳat al-munādama*, bāb 29, Cairo MS; Muḥammad b. Muḥammad Sa'd al-Misrī, *Tuḥfat ahl al-fakāha*, bāb 9, Cairo 1307; R. Lachman, *Musik des Orients*, Breslau 1929; H. G. Farmer, *History of Arabian music*, London 1929. — Arabia and Mesopotamia. Landberg, *Critica arabica*, in *Arabica*, iii ff., Leiden 1895; Sachau, *Arabische Volkslieder aus Mesopotamien*, Berlin 1889; Meissner, *Neu-arabische Gedichte aus dem Iraq*, in *MSOS*, vii/2 (1904); Idelsohn, *Gesänge der jemenischen Juden*, Leipzig 1914; Dījardī Ibrāhīm al-Dimashqī, *Nuḥat al-ṭalab*, Cairo 1310; 'Abd al-Rāziq al-Ḥusaynī, *al-Aghānī al-shu'ūbiyya*, Baghdād 1348; 'Abbās al-'Azzāwī, *al-Musīqī al-'irāqīyya*, Baghdād 1370; 'Abd al-Karīm al-'Allāf, *al-Ṭarab 'ind al-'arab*, Baghdād 1364.

The Maghrib. G. Höst, *Nachrichten von Marokos und Fes*, Copenhagen 1787; A. Christianowitsch, *Esquisse historique de la musique arabe*, Cologne 1863; F. Salvador Daniel, *La musique arabe, ses rapports avec la musique grecque et le chant grégorien*, Algiers 1879; translated as *The music and musical instruments of the Arab* by H. G. Farmer, London 1915; G. Delphin and L. Guin, *Notes sur la poésie et la musique arabes dans le Maghreb algérien*, Paris 1886; Stumme, *Tripolitansisch-tunisische Beduinenlieder*, Leipzig 1893; idem, *Tunisische Märchen und Gedichte*, Leipzig 1893; Fischer, *Das Liederbuch eines marokkanischen Sängers*, Leipzig 1918; O. Sonneck, *Six chansons en dialecte Maghrebien*, in *JA*, 1899; idem, *Chants arabes du Maghreb*, Paris 1902; E. Yafil and J. Rouanet, *Répertoire de musique arabe et maure*, Algiers 1904 ff.; E. Yāfil, *Madīmu' al-aghānī wa 'l-ahān min kalām al-Andalus*, Algiers 1904; Laffage, *La musique arabe, ses instruments, ses chants*, Tunis 1905; R. Mitjana, *L'Orientalisme musical et la musique arabe*, in *MO*, i (1906), 184-221; J. Rouanet, *La musique arabe*, in Lavignac, *Encyclopédie de la musique*, v, Paris 1922; Lens, *Ce que nous savons de la musique et des instruments de musique du Maroc*, in *Bull. Inst. des Hautes Études Marocaines*, i (1920), 137-52; Al-Hā'ik [Collection of Songs, in many libraries in the Maghrib]; Chevillon, *Chants dans la nuit à Marrakech*, in *France-Maroc*, 1918; A. Chottin, *Airs populaires recueillis à Fès, in Hespéris*, 1923-24; idem, *La pratique du chant chez les musiciens marocains*, in *Zeitschr. f. vergleichende Musikwissenschaft*, Berlin 1933; idem, *Corpus de musique marocaine*, i, Paris 1931; Derwil and Essafi, *Chansons marocaines*, in *Revue Méditerranéenne*, 1932; R. Lachmann, *Die Musik in den tunesischen Städten*, in *Archiv f. Musikwissenschaft*, 1923; E. von Hornbostel, *Phonographierte tunesische Melodien*, in *Samm. Intern. Musikgesellschaft*, 1906; Desparmet, *La poésie arabe actuelle à Blīda*, in *Actes du XIV^{ème} Congrès Intern. des Orient.* — Turkestan. Fīrat, *Uzbiḳ kīlāsīk mūsīkāsī*, Tashkent 1927; Uspensky-Belayev, *Turkmenskaya muzika*, Moscow 1928; idem, *Shash maḳām*, 1924; Mironov, *Pesni Fergani Bukhari i Khivi*, Tashkent 1931; R. Lach, *Die Musik der türkischen . . . und Kaukasusvölker*, in *Mitt. d. Anthrop. Gesellschaft in Wien*, vol. 1; P. Aubry, *Au Turkestan. Notes sur quelques habitudes musicales chez les Tadjiks et chez les Sartes*, Paris 1905. — Turkey: E. Littmann, *Türkische Volkslieder aus Kleinasien*, in *ZDMG*, 1899; E. von Hornbostel and Abraham, *Phonographierte türkische Melodien*, in *Samm. f.*

vergleichende Musikwissenschaft, Munich 1904; E. Borrel, *La musique turque*, in *Revue de Musicologie*, 1923; Ra'ūf Yektā Bey, *La musique turque*, in Lavignac, *Encycl. de la musique*, v, Paris 1922; idem, *Sharḥ mūsīkī ta'rikhi*, Istanbul 1343; idem, *Esātid-i Elhān*, Istanbul 1303; Maḥmūd Rāghīb, *Anadolu türkölüleri*, Istanbul 1928; Sayf al-Dīn and Sezā'ī Bey, *Yurūmuzun naḡmalart*, Istanbul 1926; *Dār al-elhān kulliyatī*, Istanbul; *Chansons populaires turques*, Istanbul (these two latter published by the Dār al-elhān). See also the publications of Shāmlī Iskandar and Tewfīk, notably the *Aheng* of Sāmī Bey, the *Maḡmū'a-i elhān* of Dīewdet Bey, and the collections of the Dār al-ta'īmi-mūsīkī, the publications of Shāmlī Selīm. — Syria, Lebanon, Palestine. E. Littmann, *Neuarabische Volkspoesie*, in *Abh. G. W. Gott*, 1902; H. G. Farmer, *Grove's Dictionary of Music*, viii, 251-8; G. Dalman, *Arabische Gesänge*, in *Palästina-jahrbuch*, 1924; idem, *Nachlese arabischer Lieder aus Palästina*, in *Beiträge zur alttestamentlichen Wissenschaft*, 1920; idem, *Palästinaischer Diwan*, Leipzig 1906; Outry, *La musique arabe en Palestine*, in *Rev. musicale*, 1905; M. Hartmann, *Arabische Lieder aus Syrien*, in *ZDMG*, 1897; H. M. Huxley, *Syrian songs, proverbs, and stories*, in *JAOS*, 1902; M. Mushāḡa, *al-Risāla al-Shihābiyya fi san'at al-mūsīkī*, Beirut 1899 (English tr. in *JAOS*, i; French tr. in *MFOB*, vi); al-Safardījalānī, *al-Safīna al-ada-biyya*, Damascus 1308; Šāllānī, *Ranāt al-mathāliḡh*, Beirut 1888; Buṡrus al-Bustānī, *Dā'irat al-ma'ārif*, Beirut 1304; Nasīm al-Dalw al-Lubnānī, *Izālat al-shudūn fi aḡhānī*, Beirut 1910; R. A. Stewart Macalister, in *Palestine Exploration Fund Quarterly Statement*, 1900; J. Parisot, *Rapport sur une mission scientifique en Turquie d'Asie*, Paris 1899; idem, *Rapport sur une mission scientifique en Turquie et Syrie*, Paris 1903; A. Idelsohn, *Die Maqamen der arab. Musik*, in *Sammelbände der intern. Musik-Gesellschaft*, xv, Leipzig 1913; idem, *Gesänge der orient. Sefardim*, Berlin 1922. — Egypt. G. A. Villoteau, in *La Description de l'Égypte*, Paris 1809-26; E. Lane, *Modern Egyptians*, London 1860; Bouriant, *Chansons populaires arabes en dialecte du Caire*, Paris 1893; Ibrāhīm al-Dandarāwī, *Mukhḡārat al-aḡhānī*, Cairo; Ibrāhīm ḡhanīmat al-Kānūndjī, *Šayd al-hamām*, Cairo; Loret, *Quelques documents relatifs à la littérature et la musique populaires de la Haute-Égypte*, in *Mém. Mission archéol. française*, i, Paris 1889; Aḡhānī Rāmi, Cairo 1927; ḡhabīb Zaydan, *Maḡmū'at al-aḡhānī*, Cairo 1928; ḡḡasan al-Alāfī, *Tarwīḡ al-nuṡūs*, Cairo 1889; Muḡammad b. Ismā'īl, *Safīnat al-mulḡ*, Cairo 1309; 'Abd al-Raḡman Maḡmūd, *al-Muḡḡannī al-miṡrī al-ḡadīth*, Cairo; Kāmil al-Khulā'ī, *Kitāb al-Mūsīkī al-sharḡī*, Cairo 1332; idem, *Nayl al-amānī*, Cairo; idem, *al-Aḡhānī al-ʿaṡriyya*, Cairo 1341; Muṡṡafā Šadīḡ al-Rāfī'ī, *al-Naṡhīd al-Miṡrī al-waḡānī*, Cairo 1339; Marsā Šḡakīr al-Taṡṡawī, *Aḡhānī al-shabāb*, Cairo 1341; 'Alī Imām 'Aṡiyya, *al-Mūsīkī wa 'l-aḡhānī*, Cairo 1348; Darwīsh Muḡammad, *Šafā' al-awḡāt*, Cairo 1328; Muḡammad A. al-ḡifnī, *Sayyīd Darwīsh*, Cairo 1955, Umm Kulḡḡūm, *Ashḡar al-aḡhānī*, Cairo c. 1960. — Berbers: F. Salvador Daniel, *La musique arabe* (with a *Notice sur la musique Kabyle*), Algiers 1879; Hanoteau, *Poésies populaires de la Kabylie*, Paris 1867; Rouger, *Chansons berbères*, in *France-Maroc*, 1920; E. von Hornbostel and R. Lachmann, *Asiatische Parallelen zur Berbermusik*, in *Zeitschr. f. vergleichende Musikwissenschaft*, 1933; Coliac, *Chansons berbères de la*

Région d'Azilal, in *France-Maroc*, 1920; Chottin, *Musique et danses berbères du pays cheuh*, in *Corpus de musique marocaine*, ii, Rabat 1933.

(HENRY G. FARMER)

GHIRBĪB b. 'ABD ALLĀH, minor poet of Toledan origin who played a political rôle in his native town soon after the succession of the amīr al-ḡakam I (180/796) by supporting the agitation stirred up by one 'Ubayd Allāh b. Khāmīr (variant names). ḡhīrbīb, who exercised great influence at Toledo, had conceived a grudge against al-ḡakam and, having fled from Cordova, set to work to foster an atmosphere of hostility to the Umayyad amīr at Toledo by means of his mordant verses. The latter finally entrusted the task of restoring order to the *muwallad* 'Amrūs, who put down the revolt savagely and decimated the Toledan bourgeoisie on the "Day of the Ditch" (*wak'at al-ḡuṡra*). E. Lévi-Provençal has established that this event took place in 181/797 (and not in 191/807 as is generally accepted); and as, according to tradition, al-ḡakam feared ḡhīrbīb too much to embark on an expedition against Toledo as long as the poet was alive, there is reason to think that he died in 181/797. Nothing remains of his poetical output except a few lines of no great value.

Bibliography: ḡḡabbī, *Buḡḡya*, no. 1281; Ibn al-Kūṡiyya, in E. Fagnan, *Extraits inédits relatifs au Maghreb*, Algiers 1924, 196; González Palencia, *Literatura*², 47, 53; Dozy, *Hist. Mus. Esp.*, ii, 62; E. Lévi-Provençal, *Hist. Esp. Mus.*, i, 159.

(ED.)

GHIRSH [see SIKKA].

GHİYĀR (Arabic: distinguishing, distinction, cognizance) is a term denoting the compulsory distinctive mark in the garb of *ḡhimmī* [q.v.] subjects under Muslim rule. It is considered probable that the *ḡhiyār* became the prototype of the Jewish badge in Christian Europe.

In Islamic lands it was part and parcel of the dispositions concerning the status of the *ḡhimmīs* which can be traced back to the time of Mutawakkil's enactments (233/849), but had been known even earlier; thus under Hārūn al-Raṡḡīd they were discussed in Abū Yūsuf's *K. al-Kḡarādī* (72 f.) where they are ascribed to 'Umar. From time to time when a recrudescence of anti-*ḡhimmī* restrictions occurred the re-introduction of the *ḡhiyār* figures in the reports.

It is described as a piece of cloth, a patch of a stipulated colour (red, blue, yellow) placed over the shoulder. The *Tādī* mentions that some considered it the badge of the Jew. On the other hand, in various sources the word denotes any kind of garb distinction imposed upon *ḡhimmīs*, and indeed the garment which bears the mark. Both the wider connotation and the narrower seem well attested. Thus the *zunnār* (a special belt) of the Christians often comes under this heading. The colours changed in the course of time for each infidel community. The *muḡtasīb* [q.v.] was supposed to see to it that the statutes concerning the *ḡhimmīs* in general were enforced, and the wearing of the *ḡhiyār*, in particular, observed.

In the Maghrib the name *shakla* occurs for the *ḡhiyār*.

Bibliography: Lane s.v.; R. Dozy, *Dictionnaire ... des vêtements ...*, Amsterdam 1845, 24 ff., esp. 28, 196 ff.; *IA*, iv, 781; A. Fattal, *Le statut légal des non-musulmans ...*, Beirut 1958, 96-110; A. S. Tritton, *The caliphs and their non-Muslim subjects*, London 1930, Ch. viii; D. Santilana, *Istituzioni*, vi, 101; Juynboll, *Handbuch*,

352 f.; Ibn al-Ukhuwwa, *Ma'ālim al-Qurba*, ed. R. Levy, London 1938, 41/14 and 46/15; A. Mez, *Renaissance*, 45 f.; R. Brunschvig, *La Berbérie . . .*, i, Paris 1940, 403 ff.; E. Strauss, *The history of the Jews in Egypt and Syria under Mamluk rule*, ii (Hebrew) Jerusalem 1951, 210-8; S. W. Baron, *A Social and religious history of the Jews*, iii, Philadelphia 1957, 139 ff., 298; E. Strauss in *Paul Hirschler Memorial Volume*, Budapest 1950; E. Fagnan in *REJ*, xxviii (1894), 294-8; Ilse Lichtenstaedter, *The distinctive dress of non-Muslims in Islamic countries*, in *Historia Judaica*, xxx, 1943, 35-52; H. Zayyāt in *Machriq*, 1949, 161 ff., esp. 235 f. (M. PERLMANN)

GHIYĀTH AL-DĪN [see DIHLĪ SULTANATE, KHUSRAW, MUHAMMAD].

GHIYĀTH AL-DĪN NAKKĀSH, Timūrid courtier. If he was an artist, as the name indicates (*nakkāsh* = painter, etc.), his speciality is unknown. He was a protégé of Bāysonghor [*q.v.*], the gifted son of Shāh Rukh, and was attached by his patron to the Timūrid embassy to China in 823/1420-825/1422, with the special duty of drawing up a day-to-day descriptive account of the embassy. This report of the journey from Harāt to Khānbāligh (Pekin) and back, giving first-hand information about China which is not to be found elsewhere, at one time existed in writing, and has been incorporated into the *Zubdat al-tawārikh* of Hāfiz Abrū, the *Maṭla' al-sa'dayn* of 'Abd al-Razzāk al-Samarḳandī, etc. On the 18th century Turkish translation, called '*Adjā'ib al-laṭā'ib*', by Küçük Çelebizāde, see Babinger 293-4.

Bibliography: E. Quatremère, *Notices et Extraits*, xiv, 1, 1843, 308 ff., 387 ff. (Persian text and Fr. tr. of the version of 'Abd al-Razzāk al-Samarḳandī); M. Shāfi', *Oriental College Magazine*, vii, 1 (Lahore Nov. 1930), 1-66 (Persian text, with notes, of the version of Hāfiz Abrū); K. M. Maitra, *A Persian Embassy to China; being an extract from Zubdatu't Tawarikh of Hafiz Abru*, Lahore 1934; D. M. Dunlop, *Hāfiz-i Abrū's Version of the Timurid Embassy to China in A.D. 1420*, in *Glasgow University Oriental Society Transactions*, xi (1946), 15-19. (D. M. DUNLOP)

GHIYĀTH AL-DĪN TUĞHLUK I (GHĀZĪ MALIK), founder of the Tuğhluḳ dynasty and ruler of India from 720/1320 to 725/1325, was by origin a Ḳarawna Turk and an immigrant from Khurāsān, who took service under the Khaldjīs. In 705/1305 he was appointed governor of Dipālpūr in the Panḍjāb, and as warden of the marches he held the Mongols at bay for fifteen years, conducting annual raids against them in the Kābul and Ghazna areas.

The prestige thus gained was his main asset when he rose against Khusrav Khān, a Khaldjī general of low-caste Hindu Parwārī origin, who had massacred the last Khaldjī ruler, Ḳutb al-Dīn Mubārak (716/1316-720/1320) and all the Khaldjī princes, seized the throne, apostatized from Islam and begun a reign of terror in Dihlī. Most of the Muslim governors had accepted Khusrav Khān's rule passively, probably owing to the lack of reliable intelligence from Dihlī. Ghāzī Malik addressed his *da'wa* of *ajīhād* to only six governors of western India, of whom one joined him, two who refused to join were murdered by their own troops, while another who promised to help was restored to authority by his formerly rebellious troops. The Tuğhluḳ revolution was therefore the work of the rank and file of the Muslim army, rather than of the Muslim ruling élite. Three decisive

victories ending in the capture and execution of Khusrav Khān left Ghāzī Malik the undisputed master of the Sultanate. Despite his refusal, he was raised to the throne by the *idimā'* of the nobles, as the defender and restorer of Islamic power in India against the double challenge of Mongol threat and Hindu subversion. He assumed the title Ghīyāth al-Dīn.

Contemporary Muslim historiography eulogises him as the saviour of Islam in India, and Baranī presents him as the ideal sultan who combined a heroic rôle with personal virtues of continence, chastity and piety. The hagiographical tradition is much less complimentary owing to the Sultan's differences with the Čishtī mystic Niẓām al-Dīn Awliyā on two points: acceptance by the latter of a large gift of money from Khusrav Khān, which he was unable to restore to the treasury when called upon; and the practice of the Čishtīyya [*q.v.*] to listen to music (*samā'*). To settle the second point the Sultan convened a great congress of 'ulamā' and Šūfīs, and finally imposed some restriction on the *samā'* of the heterodox Šūfīs, without interfering with the practices of the Čishtī leader. Anecdotes of subsequent bitterness seem to be later apocryphal legends connected with the death of Ghīyāth al-Dīn which found their way from later hagiographical writings like those of Dīamālī into the serious historical works of Firīšta and others; they are not traceable either in contemporary chronicles or near-contemporary hagiographies like Ḥamid Ḳalandar's *Khayr al-maḍjālis*.

Administratively Ghīyāth al-Dīn's first problem was to restore the economy of the state after its upheaval and thorough fiscal chaos under Khusrav Khān. He had to resort to a policy of confiscation of *djāgirs* granted by his reckless predecessors, and to the more unpopular measures of appropriating older land-grants and army pensions ('Isāmī, 389-91). His taxation policy, which affected mainly the Hindu agricultural and land-owning classes, was to strike a *via media*, denying them opportunities of accumulation of wealth which might lead to rebellion, but granting them security of subsistence to enable them to pursue their husbandry. Between 722/1322 and 723/1323, consolidation and expansion of the Sultanate was effected by this son Dīawnā Khān (also known as Ulugh Khān, later Sultan Muḥammad b. Tuğhluḳ [*q.v.*]), who re-subjugated the rebellious Kakātiya raḍja Pratāparaveda II of Warangal after an initial reverse; annexed the Pāḍya Hindu kingdom of Madura (Ma'bar); invaded Dīādīnagar and made incursions into the independent Hindu principality of Orissa. Ghīyāth al-Dīn personally led an expedition intervening in the civil war in Bengal, which was partly annexed to the sultanate and partly placed under a vassal ruler Naṣir al-Dīn. During his five years' rule Ghīyāth al-Dīn had thus consolidated the sultanate and extended its borders considerably beyond the Khaldjī frontiers.

On his way back from Bengal in 725/1325 Ghīyāth al-Dīn was crushed to death under the roof of a wooden pavilion constructed hastily upon the orders of his son Dīawnā Khān, which collapsed during an elephant parade after a banquet. Dīawnā has been accused of parricide by two near-contemporary chroniclers, Ibn Baṭṭūta and 'Isāmī, both with strong prejudices against him. Other historians of the age, Baranī and Yaḥyā b. Aḥmad Sarhīndī, make no such accusation. Sir Wolsley Haig's theory of the involvement of Niẓām al-Dīn Awliyā in this alleged intrigue seems to be far-fetched.

Bibliography: Baranī, *Ta'riḫ-i Firūz Shāhi*, Bibl. Ind., Calcutta 1862, 411-43; 'Iṣāmī, *Futūḥ al-salāṭin*, ed. A. S. Usha, Madras 1948, 375-421; Yaḥyā b. Aḥmad Sarhindi, *Ta'riḫ-i Mubārak Shāhi*, Calcutta 1921, 87 f.; Amīr Khusrāw, *Tughluḫ Nāma*, ed. Hashimi Faridabadi, Awrangābād 1933; Firīshṭa, *Gulshan-i Ibrāhīmī*, Lucknow 1905, *passim*; 'Abd al-Kādir Badā'ūnī, *Muntakhab al-tawāriḫ*, Bibl. Ind., Calcutta 1868, i, 221-5 (= Eng. tr. by Ranking, Calcutta 1898, 296-301); Abu 'l-Faḍl 'Allāmī, *Ā'in-i Akbarī* (Eng. tr. Jarrett), Calcutta 1949, ii, 311; 'Abd al-Bāki Nihāwandī, *Ma'āthir-i Raḥīmī*, Bibl. Ind., Calcutta 1924, i, 340-5; Nizām al-Dīn Aḥmad, *Tabakāt-i Akbarī* (Eng. tr. B. De), Bibl. Ind., Calcutta, i, 208-15; Hāmid b. Faḍl-Allāh Djamālī, *Siyar al-Ārifīn*, I.O. Pers. Ms. 1313, ff. 164b-166b; Muḥammad b. Tughluḫ (attributed to), Fragment of memoir in B.M. Add. Ms. 2578, ff. 316a-317b; Ibn Baṭṭūṭa, iii, *passim* (H. von Mīlik, *Die Reise . . .*, Hamburg 1911, index); E. Thomas, *Chronicles of the Pathan Kings of Dehli*, London 1871, 186 f.; Mahdi Husain, *Life and times of Muḥammad bin Tughluq*, London 1938, 45 f., 66-74; Ishwari Prasad, *History of the Qarāunah Turks*, Allāhābād 1936, 2-51; N. Venkataramanayya, *Early Muslim expansion in south India*, Madras 1942, 126 f.; Shāykh Muḥammad Ikrām, *Āb-i Kawthar*, Karachī/Lahore 1958, 270-5, 447-57; R. C. Majumdar, in *The Delhi Sultanate*, (Vol. vi of *The history and culture of the Indian people*), Bombay 1960, 52-9, and *passim*; T. Wolsley Haig, *Five questions in the history of the Tughluq dynasty of Dihli*, in *JRAS* (1922), 319-72; Aziz Ahmad, *The Sāfi and the sultān in pre-Mughal Muslim India*, in *Isl.*, xxxviii (1962), 142-53; S. K. Banerji, *Ghiyasuddin Tughluq Shah as seen in his monuments and coins*, in *J. of U.P. Hist. Soc.*, xv (1942), 45-54; K. K. Basu, *The House of Tughlaq*, in *JASB*, n.s. xxvi (1930), 247-69; K. A. Nizami, *Some religious and cultural trends in the Tughluq period*, in *J. Pak. Hist. Soc.*, i (1953), 234-43; idem, *Early Indo-Muslim mystics and their attitude towards the state*, in *IC*, xxii (1948), 387-98; xxiii (1949), 13-21, 162-70, 312-21; xxiv (1950), 60-71; S. Moinul Haq, *Baranī's History of the Tughluqs*, *Ghiyāth al-dīn Tughluq*, in *J. Pak. Hist. Soc.*, vii (1959), 1-23, 127-64.

(AZIZ AHMAD)

GHIYĀTH AL-DĪN TUGHLUQ SHĀH II IBN FATH KHĀN IBN SULTĀN FIRŪZ SHĀH TUGHLUQ [q.v.] (790/1388-791/1389) succeeded to his grandfather's throne according to his will, superseding a number of relatives. This led to the internecine dynastic wars which led to the decline, and finally the overthrow of the Tughluḫ dynasty. The Sultan's inexperience, his love of pleasure and his tactlessness in imprisoning his own brother Sālār Khān led to the revolt of his nephew Abū Bakr son of Zafar Khān, who defeated and killed him with the aid of the *wazīr* Rukn al-Dīn Čanda. The reign of Ghiyāth al-Dīn Tughluḫ II marks the acceleration of chaos and civil strife in which the Delhi Sultanate rapidly disintegrated: a process which also marks the provincialization of Muslim culture in India during the 9th/15th century.

Bibliography: Badā'ūnī, i, 257-8 (= Eng. tr. by Ranking, i, 341-2); Nizām al-Dīn Aḥmad, *Tabakāt-i Akbarī*, Bibl. Ind., Calcutta 1927, i, 241-2 (= Eng. tr. by B. De, Bibl. Ind., i, 261-2); Firīshṭa (Briggs), i, 466-86; 'Abd al-Bāki Nihāwandī, *Ma'āthir-i Raḥīmī*, i, 381-2; Sikandar ibn

Muḥammad 'Manjhū', *Mir'at-i Sikandari*, ed. S. C. Misra and M. L. Raḥmān, Baroda 1961, 12; 'Alī Muḥammad Khān, *Mir'at-i Ahmadi*, Calcutta 1928, i, 40. (AZIZ AHMAD)

GHUBĀR [see ḤISĀB, KHATT].

GHUBRĪNĪ, *nisba* of the B. Ghubrīn, a branch of the Zawāwa Berbers who formerly inhabited the eastern end of Great Kabylia in Algeria (Ibn Khaldūn, *Berbères*, Index s.v. Ghobrīn) and who are still represented in the same area by the Ait Ghobri (Brunschvig, *Berbérie orientale*, i, 286). Two Ghubrīnīs played a rôle in Ḥafṣid history:

(1) Abu 'l-Ābbās Aḥmad b. 'Abd Allāh, b. 644/1246 at Bidjāya (Bougie) where he spent all his life and attained the rank of *ḥādī 'l-kuḍāt*. In 704/1304 he was sent by the Ḥafṣid ruler of Bougie, Abu 'l-Bakā' Khālīd, as an emissary to establish friendly relations with the rival Ḥafṣid at Tunis, Abū 'Abd Allāh. On his return he was accused of treason and of having been implicated in the death of Abū Ishāk Ibrāhīm (who had been captured in Ghubrīn territory 22 years previously) and was put to death.

He wrote a collection of biographies of Bougiotes entitled *'Unwān al-dārāya . . .* which was edited by Muḥammad b. Abī Ṣhanab (Mohammed Ben Cheneb) and published at Algiers in 1910.

Bibliography: Ibn Farḥūn, *Dibādī*, Cairo 1351/1932, 80 (correct the date to 704); Nubāhī, *Ta'riḫ ḥudāt al-Andalus*, 132; Ibn Khaldūn, *Berbères*, ii, 394, 418; Ben Cheneb, *Idjāza*, no. 354.

(2) Abū Mahdī 'Isā, who became *ḥādī 'l-djama'a* at Tunis in 787/1385 and died there about 813/1410.

Bibliography: Ibn Nādjī, *Ma'ālim al-imān*, Tunis 1320/1902, iii, 103; Ibn al-Kāḍī, *Durrat al-ḥidāyā*, ed. Allouche, Rabat 1934, no. 1158; Aḥmad Bābā, *Nayl al-ibtihādī*, Cairo 1351/1932, 193.

(J. F. P. HOPKINS)

GHUJDUDWĀN (today Gižduvan), a large village in the northeastern part of the oasis of Bukhārā, on the tributary of the Zarafshān River at present called Pirmast, formerly the Kharkān Rūd.

The origin of the village and etymology of the name are unknown. It is mentioned as a village of the town of Rāmīn by al-Muḥaddasī (267c), but no notices are found in other geographies. Al-Sam'ānī (406b) says the village was six farsakhs from Bukhārā, and was an important commercial centre. It is mentioned several times in Islamic texts as the home of several learned men. A lieutenant of the heretic al-Muḥanna' came from there according to Narshakhī (see below). Bābur in 918/1512 was defeated here by the Ōzbeks. Thereafter little is heard of the village although the citadel was the scene of fighting several times. At present the village is sixteen kilometres/10 miles from the railroad station of Kyzyl-Tepe and ca. 50 km/30 m. from Bukhārā.

Bibliography: Barthold, *Turkestan*, 119-20; Narshakhī, trans. R. Frye, Cambridge, Mass. 1954, note 249; Faḍl Allāh Khundjī, *Mihmān-nāme-yi Bukhārā*, ed. M. Sutūdah, Tehrān 1962, 62, *et passim*; M. Munshī, *Mukim-khansakaya Istoriya*, trans. A. A. Semienov, Tashkent 1956, 125. (R. N. FRYE)

GHUJDUDWĀNĪ, KH'ADJA 'ABD AL-KHĀLIQ B. 'ABD AL-DJAMĪL, famous ṣūfī *shaykh*, born in Ghudjūdāwān (according to al-Sam'ānī) or Ghadjudwān (according to Yāqūt). His father, whose name has sometimes been corrupted into 'Abd al-Djallī, lived at Malātya (Melitene); he migrated from there to the vicinity of Bukhārā, where his son received his education. Certain writers trace his

ancestry to a royal dynasty of Rūm (Asia Minor); others consider him to be a descendant of the *imām* Mālik b. Anas and another source traces him back through ten generations to Abu 'l-Ḥasan Kharakānī, a famous *ṣūfi* *shaykh* who died in 424/1033; this seems inadmissible, since only 193 years separate the date of the death of Kharakānī from that of the death of Ghujduwānī (which appears the more exact) and during that time ten generations cannot be admitted; moreover Kharakānī lived in Khurāsān and the ancestors of Ghujduwānī seem always to have been in Asia Minor. The only information we possess on his life tells us that he studied at Bukhārā where, at the age of 22, he met his *shaykh* Abū Ya'qūb Yūsuf Hamadānī, who died on Thursday 8 Muḥarram 535/24 August 1140 (in reality a Saturday). Thanks to the latter he entered the sect of *Ṣūfis* then called *Tariqat-i Kh'ādja*, later known as the Naqshbandiyya from the time of Bahā' al-Dīn Naqshband. Most of his biographers place his death in 575/1179, while another version gives the date 617/1220, which seems more correct because he only mentions the date 600/1204 in his *Risāla-i Ṣāhibiyya*; what is more, his successor in the *ṭarīqa*, Kh'ādja Ahmad Ṣiddīq, died in 657/1259, so that if Ghujduwānī had died in 575 his successor would have disappeared 80 or 82 years after him, which is hardly likely. He was buried in Ghujduwān.

He has left a work in Persian comprising: several quatrains, the *Risāla-i ṭarīqat*, the *Waṣīyyat-nāma* or *Wāṣāyā* (which was the subject of a commentary composed by Faḍl Allāh b. Rūzbihān Iṣfahānī, known under the title of Kh'ādja Mawlānā, died after 921/1515), the *Risāla-i Ṣāhibiyya*, eulogies of his master Yūsuf Hamadānī, a *Dhikr-i Kh'ādja 'Abd al-Khālīq*, mentioned by Storey (mss. of Leyden, of the British Museum and of the India Office). The *Risāla-i Ṣāhibiyya* has been published with a commentary by the author of this article. We possess another anonymous *risāla* in Persian eulogizing him and his successor Kh'ādja 'Arif-i Riv-Gari, also published by the author of this article.

Bibliography: Risāla-i Ṣāhibiyya, in *Farhang-i Irān Zamīn*, i/1 (1332), 70-110; *Maḳāmāt-i 'Abd al-Khālīq-i Ghujduwānī wa 'Arif-i Riv-Gari*, *ibid.*, ii/1 (1333), 1-18; Sam'ānī, *Ansāb*, fol. 406b; Kh'ādja Muḥammad Pārsā, *Faṣl al-Khiṭāb*, Tashkent 1331, 518-20; *The Nafahāt al-Ons min Hadharāt al-qods by Mawlānā Noor al-dīn Abd al-Rahmān Jāmi*, Calcutta 1859, 431-3; Fakhr al-Dīn 'Alī al-Ṣāfi, *Rashahāt-i 'Arif*, Tashkent 1329, 18-28, Cawnpore 1912, 18-27; Muḥammad Murād b. 'Abd Allāh Kāzānī, *Tar-ḍjamat-i 'Ayn al-hayāt*, Mecca 1307, 25-23; Dārā Shukūh, *Ṣafinat al-awliyā*, Lucknow 1872, 76; Amin Ahmad Rāzī, *Haft iḳlīm*, Tehrān, iii, 425-7; Ridā Kūli Khān, *Hidāyat*, *Madīma al-fuṣahā'*, i, Tehrān 1295, 338; idem, *Riyāḍ al-'arifīn*, Tehrān 1305, 105, ²Tehrān 1316, 172; Muḥammad Muẓaffar Ḥusayn Ṣabā, *Rūz-i rawshan*, Bhopal 1295, 433-4; Ghulām Sarwar Lahorī, *Khazīnat al-asfiyā*, Cawnpore 1914, i, 532-4; C. A. Storey, i/2, 1055; Said Naficy, *Tarīkh-i naẓm wa naḥr dar Irān wa dar sabān-i fārsi*, Tehrān 1342/1963, 110-1, 220, 252. (S. NAFICY)

GHUFRĀN, *maṣḍar* of *ghafara*, to forgive; refers to the two Qur'ānic Divine Names, *al-ghafūr* and *al-ghaffār*, the Forgiver and He who ceaselessly forgives. Thus: act of man forgiving an offence, but essentially: act of God forgiving sins. The term *ghufrān* belongs to the vocabulary of '*ilm al-kalām*, e.g. treatise on the "Last Things" (*al-wa'ad wa*

'l-wa'id) and chapter on *taḥba*; and to the vocabulary of *taṣawwuf*, e.g. "dwelling-place" (*maḳām*) of repentance (*taḥba*). Frequent synonym: *al-ṣafw*, which places the emphasis on forgiveness conceived as (total) annulment of the sinful act.—The conditions and methods of Divine forgiveness are analysed in the article *TAWBA*. (L. GARDET)

GHŪL (A., pl. *ghūlān* or *aghwāl*), fabulous being believed by the ancient Arabs to inhabit desert places and, assuming different forms, to lead travellers astray (sometimes, like the Bedouins, lighting fires on the hills the more easily to attract them), to fall upon them unawares and devour them; certain isolated sources (cf. al-Mas'ūdī, *Murūdj*, iii, 315) affirm however that it fled as soon as it was challenged; according to al-Djāhīz (*Ḥayawān*, i, 309), it rode on hares, dogs and ostriches; men could kill it, but only by giving it one single blow, for a second restored it to life, and this is why it always asked anyone courageous enough to resist it to strike it again. The root of the word *ghūl* seems to contain two different ideas: on the one hand the ability to assume different forms and on the other the treacherous attack. Indeed the *ghūl* is considered as apt to change its form continually and to appear to travellers under the most attractive guises, its ass's hooves alone remaining unchangeable. The word denotes also any misfortune which happens unexpectedly to a human being (cf. al-Djurdjānī, *Ta'rifāt*, s.v.; Horten, *Theol. des Islams*, 335); it is also used, notably by Ka'b b. Zuhayr in verse 8 of his *Burda* (cf. R. Basset, *Bānat So'ād*, 102) to indicate fickleness, the ability of the *ghūl* to change its shape and colour having become proverbial; in the same sense it is also sometimes given the name of *khayta'ūr* (see *LA*, s.v.).

Early sources, while observing that *ghūl* denotes a male as well as a female being, make it clear that the Arabs tended to regard it as a female; later sources however make it into a diabolical *djinn* and certain of them prefer to apply the word *ghūl* to the male, of whom the female is called *si'lāt* (pl. *sa'ālī*), while others consider the *kuṭrub* as the male of the latter (see al-Damīrī, s.v. *kuṭrub*); indeed these authors are not far from thinking that *ghūl* and *si'lāt* are the same thing, while al-Djāhīz (*Ḥayawān*, vi, 159), followed by al-Ḳazwīnī (*'Adjā'ib*, following the *Ḥayāt al-ḥayawān* of al-Damīrī, Cairo 1956, 214), states that the *si'lāt* was distinguished from the *ghūl* by the fact that she did not change her form; she was considered among the *djinn*s, as a kind of witch (*sāhira*). However, although grammatical agreement with the word *ghūl* is in the feminine, those who regard *si'lāt* as the feminine of *ghūl* can point to the fact that popular usage has formed a feminine *ghūla*, and that, in a certain number of traditions, we find men having fruitful sexual relations with *sa'ālī* but rarely with *ghūlān*. Attached to this group is the *'udār*, an equally fabulous animal, a male whose habit was to make men submit to assaults, which proved mortal if worms developed in the anus of the victim; there is moreover a proverb: *alwaṭ min 'udār*; it survives in the Yemen, in the Tihāma and even in Upper Egypt (al-Djāhīz, *Ḥayawān*, vii, 178; al-Mas'ūdī, *Murūdj*, iii, 319).

The Qur'ān contains none of the above terms, but the Prophet was aware of popular beliefs on the subject of the *ghūlān*; according to one *ḥadīth* he denied their existence, but some commentators consider that he denied only their ability to change shape, all the more because, according to another *ḥadīth*, he advised the repetition of the call to prayer

as a way of escaping their evil deeds (cf. *LA*, s.v.; al-Damīrī, s.v.). Hence it is not surprising that this belief survived in Islam to the point that al-Ḳazwīnī, followed by al-Damīrī, does not hesitate to state that these beings are not uncommon in the thickets and reedy marshes and that if they can seize a man they play with him "like a cat with a mouse".

However, the Mu'tazila, in the first place al-Djāhīz, but also for example al-Zamakhsharī (commenting on Ḳur'ān, XXXVII, 46), set out to demonstrate that this fabulous being did not exist. Al-Djāhīz considers that the poets, in their vanity, have bolstered up the legend, for the interpretations, in which the imagination of the *ruwāt* has had a free rein, are based to a great extent on verses such as those of Ta'abbāṭa Sharr^{an} who boasts of his familiarity with the *sa'ālī* or the *ghilān* which he met in the desert (cf. *Aghānī*, xviii, 209 ff.). Al-Mas'ūdī (*Murūdj*, iii, 314-22) devotes to the *ghilān* a whole chapter in which he tries to bring the discussion on to a higher level; unable to deny their existence, for 'Umar b. al-Ḳhaṭṭāb himself is said to have seen and killed one (and other Companions too, see al-Ḳazwīnī and al-Damīrī, s.v.), he reports a philosophical opinion—taken up later by al-Ḳazwīnī—according to which the *ghūl* is a freak animal, naturally defective, which has strayed from all other animals to take refuge in inaccessible deserts; he suggests also that these beings are the offspring of the constellation Perseus (*Hāmil ra's al-ghūl*) which, on rising, begets shapes and objects which are to be seen in deserts and even in inhabited regions.

In Berber lands, belief in ogres and other fabulous creatures is of great antiquity and manifests itself in a great many stories, where, however, they tend to be islamized (see Westermarck, *Ritual and belief in Morocco*, ii; E. Laoust, *Des noms berbères de l'ogre et de l'ogresse*, in *Hespéris*, xxxiv (1947), 253-65; idem, *Contes berbères du Maroc*, Paris 1949, ii, 125 ff.). For belief in the *ghūl* in Persia, see H. Massé, *Croyances et coutumes persans*, ii, 351 ff.; for Egypt, see especially C. E. Padwick, *Notes on the Jinn and the Ghoul in the peasant mind of Lower Egypt*, in *BSOAS*, iii (1923-5), 421-46.

In popular language *ghūl* (*ghūla*, *ḡurub*, etc.) is frequently used to indicate a cannibal, man or demon, and this ogre is often invoked as a threat to naughty children; it also appears in many stories and has even passed into French and English, where *goule* (fem.) and *ghoul* respectively correspond to the old Arabic original and indicate in addition a kind of vampire which digs up bodies at night to devour them (cf. Lane, *Modern Egyptians*, ch. x).

Bibliography: Apart from the works quoted: Wellhausen, *Reste*, 137 ff.; G. van Vloten, in *WZKM*, vii (1893), 178; R. Basset, *Bānat So'ād*, Algiers 1910, 102, n. 2 and bibl. there given; idem, *1001 Contes*, i, 80-4, 153; Ibn Abi 'l-Ḥadīd, *Sharḥ Nahj al-balāgha*, iv, 444 ff. — Persian stories: J. Malcolm, *Sketches of Persia*, ch. xvi. — Egyptian stories: Spitta Bey, *Contes arabes*, s.v. *ghūl*. — North African stories: J. Desparmet, *Contes populaires sur les ogres recueillis à Blida et traduits* (Coll. de contes et chansons pop., xxxv), Paris 1909-10, 2 vols.; H. Basset, *Essai sur la litt. des Berbères*, Algiers 1920, 129-35. — Turkish stories: Künos, *Türkische Volksmärchen*, index s.vv. *dew* and *dshinn*. On the *ghūl* which induces hydrophobia, see R. Burton, *Pilgrimage*, ch. xviii; on *Ṣaydāna*, borrowed from Ethiopic, see Nöldeke, *Neue Beiträge*, 50. See further *DIW*, *ḲJINN*, 'IFRIT, etc. (D. B. MACDONALD-[CH. PELLAT])

GHULĀM (A., pl. *ghilmān*), word meaning in Arabic a young man or boy (the word is used for example of the 'Abbāsīd princes al-Mu'tazz and al-Mu'ayyad, sons of al-Mutawakkil, at the time when their brother, the caliph al-Muntasir, attempted to make them renounce their rights to the succession (al-Ṭabarī, iii, 1485), while the son of al-Wāthiq, whom they hesitated to proclaim caliph because of his youth, is described as *ghulām amrad* "beardless" (al-Ṭabarī, iii, 1368)); then, by extension, either a servant, sometimes elderly (cf. Ch. Pellat, *Milieu*, Paris 1953, 69) and very often, but not necessarily, a slave servant (on this use see 'ABD); or a bodyguard, slave or freedman, bound to his master by personal ties; or finally sometimes an artisan working in the workshop of a master whose name he used along with his own in his signature (cf. D. S. Rice, in *BSOAS*, xv (1963), 67, and Mayer, *Metalworkers*, 14).

Every person of a certain rank in Arab Muslim society of the first centuries had in his service, sometimes in addition to free *ghilmān*, a number of *ghilmān* of servile status whose exact origin is not usually indicated and who are usually distinguished from the eunuchs, *khadam* [see *ḲHĀDIM*] (as for example in the description of the household of the vizier al-Ḳāsim under al-Muktafi, preserved in the *Nishwār* of al-Tanūkhī, ii, 159). Rulers owned an often impressive number of slave *ghilmān* who served as attendants or guards and could rise to fairly high office in the hierarchy of the palace service, as well as others who formed a component of varying importance in the armed forces. It is with these latter *ghilmān* and the role which they played in the running of various eastern and western Muslim states that this article is chiefly concerned.

i.—THE CALIPHATE

We find hardly any mention of *ghilmān* at the court or in the palace of the Umayyad caliphs, but Slavs and Berbers who were or had been slaves are already found in the entourages of certain princes or in their armies (T. Lewicki, in *Folia Orientalia*, iv (1962), 319 ff.). Certainly from the time of the foundation of the "Round City" of Baghdād, there is mention of the presence of *ghilmān* in quarters inside the wall of the main fortification. But it is only under al-Mu'taṣim that the *ghilmān* proper took their place in the history of the Muslim world, after the slave element, notably in the person of the famous eunuch Masrūr, had begun to play a rôle in the processes of government under Ḥārūn al-Raṣhīd.

At the end of the reign of al-Ma'mūn, his brother, the future al-Mu'taṣim, had caused to be bought at Samarkand about three thousand Turkish slaves who were to form the nucleus of the new guard of the caliph and of the new army. The constitution of this guard is said to have been the cause of the transfer of the capital to Sāmarrā in 221/836, although there must also have been other causes, connected with the policy followed by the caliph at that time. To the Turks recruited in Transoxania were added various slaves, also Turkish, who were in the service of certain dignitaries of Baghdād and who, according to al-Ya'qūbī, were bought by the caliph. The new militia thus grew rapidly and, at Sāmarrā, the Turkish *ghilmān* were housed in special quarters, away from the Arab or Arabized population, and obliged to take for wives young slaves of the same origin as themselves from whom they were never allowed to separate. They were divided into several groups under the command of leaders such as Aṣhnās, Waṣīf and Afshīn who were themselves

freedmen, and whose duty it was to lead their troops when on campaign.

What was the reason for the establishment of this force of armed slaves, which was to supplant not only the earlier Arab contingents but also the *Khurāsānī* troops who had appeared with the 'Abbāsīd dynasty and who, not long before, had effectively supported al-Ma'mūn? It was almost certainly the anxiety of the new caliphs to avoid the repetition of a civil war such as had broken out between al-Ma'mūn and al-Amin, and to strengthen the central power by enabling it to rely on forces free from all local attachments. In fact, these *ghilmān*, whose numbers grew rapidly to several tens of thousands (20,000 or 70,000 according to the estimates of Arabic writers), did not remain aloof from partisan struggles; their appearance, though it caused profound changes in the functioning of the political régime, did not make the caliphate any more stable.

It was not long before their commanders, usually freedmen, who enjoyed the unconditional loyalty of their troops, began to occupy important positions, either as governors in the provinces, or at the court where they ended by interfering in affairs of government and in the problems of the succession to the caliphate. It was some of these officers who assassinated the caliph al-Mutawakkil in 247/861 and, during the following years, their disputes were the basic cause of the dynastic troubles which constantly recurred until the regent al-Muwaffaq and then his son al-Mu'taḍid succeeded in imposing their authority on the soldiery. Meanwhile there were numerous quarrels between these Turkish officers and the representatives of the secretarial class which they tried to dominate.

Although the situation appears calmer during the reign of al-Mu'taḍid (279-89/892-902), the military chiefs still belonged to the new aristocracy formed by the descendants of the first *ghilmān*; thus Badr, who was the caliph's supreme general and was often given the title of *ghulām*—in the broadest sense—of the Caliph, was the son of a freedman of al-Mutawakkil. The regiments of *ghilmān*, whose importance had grown during the war against the Zanjī, were at this time very numerous. Each regiment bore the name of the leader who commanded it or who had formed it (thus the *Bughā'iyya* was no doubt called after the name of an officer of al-Mutawakkil, Bughā al-Sharābī [q.v.] and the *Nāsiriyya* after that of the regent al-Muwaffaq al-Nāṣir li-dīn Allāh), though this name did not indicate with any certainty in whose service they actually were. Among these *ghilmān* of the army of the caliph, those of which we know most, thanks to the list of the court expenses preserved by Hilāl al-Ṣābi' (*K. al-Wuzarā'*, 11-18), are the ones who formed the various detachments of the guard. There was first of all a group of former slaves of varying origins, white such as Daylamīs and Berbers, or black such as Nubians and former Zanjī prisoners taken by al-Muwaffaq during the preceding reign, who were employed to form a line of troops (*maṣāff*) in the reception rooms and who were probably the origin of the corps of the *Maṣāffīyya* mentioned below. There were also others bought especially by al-Mu'taḍid to be on duty in the "halls" (*ḥudjār*) of the Palace, from which they took their name (*al-Ḥudjariyya*), and placed under the command of eunuchs called *ustādhs*; to these were later added an élite of soldiers chosen from among the various detachments. In addition to these the personal guard of the caliph was made up of freedmen of al-Muwaffaq, called *al-ghilmān al-ḥāṣṣa*.

During the reign of al-Muqtadir (295-320/908-32), these corps of *ghilmān*, the respective size and importance of which it is difficult to assess (we know only that the *Maṣāffīyya*, who were under the command of the Chamberlain, numbered 10,000 men), commanded by leaders who were often rivals, once again influenced political events and the palace intrigues. Thus in the two abortive coups d'état of 296/908 and 317/929 against the caliph, the guards played a decisive rôle and, in 317/929, it was the *Maṣāffīyya* who forced al-Kāhīr to flee. In addition, the demands of the *ghilmān*, on whom in large measure the fate of the caliphate depended (in the capital as well as in the provinces where they were often sent as reinforcements), gave rise to financial difficulties and several times they procured the removal from the vizierate of figures such as 'Alī b. 'Isā, who tried to restore financial order by making cuts in this expenditure. The interference of the *ghilmān* in political affairs led to the elimination of one regiment after another. The *Maṣāffīyya* were massacred in 318/930, then the *Sādīyya* (on the origin of the name, see M. Canard, tr. of al-Sūli, *Akhbār ar-Rādl*, i, 49 n. 3) were imprisoned in 324/936 by the *amīr al-umarā'* Ibn Rā'īk, who shortly afterwards had the *Ḥudjariyya* exterminated in order to deprive the caliph of all power.

By this time the caliph had lost practically all control over the regiments of *ghilmān*. At Baghdād their commanders no longer respected his authority. Furthermore, persons such as the viziers were in a position to form in due course for themselves personal bodyguards capable eventually of repulsing the troops of the caliph. The provincial governors, who more and more often combined military and fiscal functions, for their part maintained troops who were completely loyal to them. Thus certain governors went so far, with the aid of their own regiments, as to seize effective power for themselves, and a number of them forced the caliph to recognize them as *amīr al-umarā'*; after several years they were replaced by the famous Buwayhid *amīrs*, whose Daylamī guards were from then on installed in the palace of the *amīr* side by side with the Turkish *ghilmān* who were still used.

In the western provinces the same development had already given rise to local attempts to attain autonomy from the second half of the 3rd/9th century onwards. Thus Aḥmad b. Ṭūlūn [q.v.], who in Egypt achieved a large measure of independence from the central government and managed to establish a short-lived dynasty there, was the son of a slave bought at Bukhārā under al-Ma'mūn. Similarly al-Ikḥshīd [q.v.], who was later to repeat this success in the same country, was the descendant of a Turk who came to Sāmarrā under al-Mu'taṣim. The ephemeral dynasties thus founded themselves formed slave armies. The army of Ibn Ṭūlūn is said to have included 24,000 Turkish and 42,000 black slaves in addition to the smaller number of free soldiers; al-Ikḥshīd also had a large slave army, and had as minister, as regent for his sons and ultimately as successor, the famous black slave Kāfūr [q.v.].

The tradition continued in Fātimīd Egypt. There were at the Palace, as retainers holding more or less honorific offices and as guards, black or white slaves, some eunuchs and some not, most of the former originating from the Sudan and the latter from the Slav countries. The rôles of Djawhar [q.v.], who was a freedman of Slav origin, and of the eunuch freedman Djawḥar [q.v.], also a Slav, who was the right hand man of the caliph al-Mu'izz, are well

known. Later Turkish and Daylamī units were added. (On the rivalries between the different ethnic groups see FĀṬIMIDS, 858.)

A little later, the Saljūqids, who were not of slave origin and who had installed themselves in the eastern provinces of the 'Abbāsīd empire with the aid of the Turcomans, were nevertheless soon forced also to have recourse to a professional army and to recruit Turkish *ghilmān* (see below) as both soldiers and assistants. Thus the *atābaks* [q.v.] were in general former slaves. The *atābaks* of Syria themselves employed slaves of various origins for their personal bodyguard (such as those who assassinated Zangī [q.v.]), but their army does not seem to have been based on the recruitment of slaves. On the other hand, their successors the Ayyūbids, who were the descendants of a Kurdish officer, recruited Turkish slaves along with the Kurdish contingents, and the last ruler of this dynasty, al-Malik al-Šāliḥ, tried to save his threatened throne by installing in Cairo an important troop of Turkish slaves. It was these slaves who were finally to found the first regime in which the power was officially wielded by the slave militia, that of the Mamlūks [q.v.].

In Muslim Spain, the slave element of European origin had also played an important rôle both in the army and in the palace service. The freedmen, usually called *fityān* [see FĀṬĀ], but also *ghilmān* as in the East, came to control the main governmental offices and even to found, as the Umayyad state disappeared, small local dynasties [see AL-ANDALUS, 495].

In the Maghrib the name *ghulām* does not seem to have been in current use for the slave mercenaries, and although the rulers of the Maghrib had almost all had, since the Aghlabid period, black bodyguards (the members of which are generally called '*abīd*') and employed, in proportions which varied and which are difficult to ascertain, slave mercenaries of diverse origins, often Europeans, the slave militias never had in this region the importance which they had in the East. See further *DIJAZIR*, MAMLŪK.

Bibliography: There is no thorough study of the subject. General information is given in R. Levy, *The social structure of Islam*, London 1958, 416-51 *passim*. On the situation at Sāmarrā and at Baghdād see: E. Herzfeld, *Geschichte der Stadt Samarra*, Hamburg 1948, 88-9; D. Ayalon, *The military reforms of Caliph al-Mu'tasim* (a paper read at the Congress of Orientalists at New Delhi, January 1964); Ya'kūbī, *Buldān*, 255-6; Ṭabarī, iii, 1017, 2265; Kindī, *Wulāi Miṣr*, ed. Guest, 188; Ibn Khurrādādhbih, 37, 39; Mas'ūdi, *Murūdj*, vii, 121, 291; Maḳrīzī, *K. al-Nizā' wa 'l-takhāṣum*, Leiden 1888, 63 (a passage mentioned by D. Ayalon); D. Sourdel, *Le vizirat 'abbāsīde*, Damascus 1959-60, especially i, 325, 330, 370-5; ii, 403, 413, 451-4, 587-8; W. Hoenerbach, *Zur Heeresverwaltung der Abbasiden*, in *Isl.*, xxix (1950), 267; Mez, *Renaissance*, Engl. tr., 141, 165; Miskawayh, in Amedroz and Margoliouth, *Eclipse*, i, 38, 116, 157, 195, 202, 333, 335, 351-2, 357-8; Hilāl al-Šābi', *K. al-Wuzarā'*, ed. Amedroz, 11-18, 26, 49, 51, 60, 88 (Cairo ed., 15-22, 31, 56, 59, 70, 100); idem, *Rusūm dār al-Khilāfa*, ed. Miḳhā'il 'Awād, Baghdad 1964, 8, 12, 16, 25, 85, 91; Šūlī, *Akhbār ar-Rādī* . . . , tr. M. Canard, Algiers 1946-50, i, 71 n. 8, and index (s.v. H'ujarites, Masāfītes, Mu'nisites, Sājites); Ibn al-Zubayr, *K. al-Dhakhā'ir wa'l-tuhaf*, Kuwayt 1959, index. On Egypt: G. Wiet, *L'Egypte arabe*, Paris 1937, *passim*; I. Hrbek, *Die Slawen im Dienste der Fatimiden*, in *ArO*, xxi (1953), 543-81; *Vie de l'Ustadh Jaudhar*,

tr. M. Canard, Algiers 1958, 15-6; H. A. R. Gibb, *The armies of Saladin*, in *Cahiers d'histoire égyptienne*, iii (1951) (reprinted in idem, *Studies on the civilization of Islam*, London 1962, 74-90). On the west: E. Lévi-Provençal, *L'Espagne musulmane au Xe siècle*, 28-31, 105-7; idem, *Hist. Esp. mus.*, iii, 97; M. Vonderheyden, *La Berbérie orientale sous la dynastie des Benou' l-Arāb*, Paris 1927, 197-9; H. R. Idris, *La Berbérie orientale sous les Zirides*, Paris 1962, index; R. Brunschvig, *La Berbérie orientale sous les Hafsidés*, ii, 47, 79-81; J. F. P. Hopkins, *Medieval Muslim government in Barbary*, London 1958, 71 ff. (D. SOURDEL)

ii.—PERSIA

The institution of military slavery in the Persian world is post-Islamic. Whilst slavery was known under the Achaemenids, Seleucids, Arsacids and Sāsānids, it was essentially for temple service, for state purposes like building or for domestic duties. At no time in the pre-Islamic period does slavery seem to have been as widespread in the Persian world as in other parts of the Middle East (R. N. Frye, *The heritage of Persia*, London 1963, 152-3). Military organization under all the historic pre-Islamic dynasties of Persia was based on the classes of greater nobility and lesser nobility or gentry (*vuzurgān* and *āzādān* in Sāsānid terminology), and the free cavalryman was the backbone of the army. Within the army there was usually an élite body surrounding the Emperor, the Achaemenid "corps of immortals" or the Sāsānid *gyān-avspār* "those who sacrifice their lives", but there is no indication that these were anything but freemen and probably they were sons of the nobility (cf. Christensen, *L'Iran sous les Sassanides*, 206 ff., 368). Any slaves in these armies can only have been employed in the little-regarded infantry rump, which was basically a rabble of conscripted peasants.

The carrying of Arab arms beyond the borders of Armenia and Persia opened up vast reservoirs of slave labour from the South Russian, Central Asian and northern Indian worlds. In particular, the Turks early acquired the reputation of being fierce fighters, skilled riders and archers, who because of their nomadic life in the harsh and extreme conditions of the Eurasian steppes were inured to danger and discomfort (cf. *Djāhīz*, *Risāla fī manāḳib al-Turk*, tr. C. T. Harley-Walker, *JRAS*, 1915, 631-97, analysed by F. Gabrieli, *RSO*, xxxii (1957), 477-83). Turkish prisoners-of-war began to fall into the hands of the Arab governors of Armenia and Khurāsān, and it is with the military use of these captives—a writer of the 5th/11th century, Ibn Ḥassūl, emphasizes that the Turks are too proud a race to make good domestic slaves—that the institution of the *ghulām* in Persia begins. The Ṭāhirid governors of Khurāsān forwarded to the 'Abbāsīds in Baghdād Turkish slaves for use in the Caliphal palace guard. Whilst details of the Ṭāhirids' own use of *ghulāms* are lacking, their example here must have been decisive for succeeding dynasties in Persia.

The spread of military slavery in Persia also reflects the growing economic and commercial prosperity of the land during the 3rd/9th and 4th/10th centuries, for this enabled rulers to pay professional, slave armies rather than to rely on the Arab elements settled in the garrison towns or on local Persian troops. The advantage of slave troops lay in their lack of loyalties to anyone but their master and the fact that they had no material stake in the country of their adoption. Such ties were deliberately avoided

by the most strictly professional of slave commanders: the Sāmānid *ghulām* general Karatigin Isfīdjābī (d. 317/929) laid down that "a soldier must be able to take with him everything which he possesses, wherever he may go, and nothing must hold him back" (Ibn al-Aṭṭār, viii, 157).

Juridically, the slave soldier belonged to his master and was heritable property like any other chattel. In practice, personal loyalties and attachments were usually taken into account. When in the middle of the 4th/10th century the Ṣaffārid Amīr of Sistān, Abū Aḥmad Ḥusayn b. Ṭāhīr, died, his *ghulāms* should have passed to his successor Khalaf b. Aḥmad, but the latter gave them the choice of entering his own service or of seeking independent careers; in fact, they elected to stay with Khalaf, and he assigned them houses, estates and concubines (*Ta'rikh-i Sistān*, 341). One of Mas'ūd I of Ghazna's old and trusted *ghulām* commanders was manumitted before his death and the Sultan respected his last wishes concerning the disposal of his personal *ghulāms* (Bayhaqī, cited by C. E. Bosworth, *Ghaznavid military organisation*, in *Isl.*, xxxvi/1-2 (1960), 49-50). It was clearly in the interest of the master to treat his slaves well, for the particular concern of the *ghulāms* was normally to act as a dependable élite force within the wider body of the army and as a personal bodyguard. Under such dynasties as the Ghaznavids and Saljūks, *ghulāms* filled such important household and palace offices as Keeper of the Stables, Keeper of the Wardrobe, Keeper of the Sultān's Armour and Weapons, Bearer of the Ceremonial Parasol or *ḥatr* and Keeper of the Washing Vessels (cf. Bosworth, *op. cit.*, 47-8; Ī. H. Uzunçarşılı, *Osmanlı devleti teşkilâtına medhal*, İstanbul 1941, 35-41; Ī. Kafesoğlu, *Sultan Melikşah devrinde Büyük Selçuklu imparatorluğu*, İstanbul 1953, 143-5). This last office of *tash-t-dār* was held during the reign of the Saljūk Malik Shāh by the *ghulām* Anūshṭigin Gharḥāṭī; it was the stepping-stone to his appointment as governor of Khwārizm and the consolidation there in the 6th/12th century of his descendants as Khwārizm-Shāhs. When a ruler or commander lost the loyalty of his *ghulāms*, his position could become very insecure. The Ziyārid Mardāwījī b. Ziyār was murdered in 323/935 because he had ill-treated his Turkish *ghulāms*, putting reins and saddles on them as if they were horses and leading them into stables (Mas'ūdī, *Murūdj*, ix, 29-30; Miskawayh, *Eclipse of the 'Abbāsīd Caliphate*, i, 162-3, 312-15, tr. iv, 182-4, 353-6; Ibn al-Aṭṭār, viii, 222-3). The *ghulāms* of the Sāmānid Amīr Aḥmad b. Ismā'īl killed him in 301/914 allegedly because he had become alienated from them through his excessive frequenting of the 'ulamā' (Barthold, *Turkestan*, 240).

In considering the personal relationship between master and slave, the sexual aspect should certainly not be neglected; the ethical climate of Persia in this period condoned homosexual liaisons (cf. Kay Kā'ūs, *Kābūs-nāma*, ch. xv, and for more recent times, Olearius, *Voyages and travels . . . to the Great Duke of Muscovy and the King of Persia*, Eng. tr. London 1669, i, 238: "Sodomy not punish'd in Persia"), and the master of youthful slaves was well-placed for indulging unnatural and sadistic tastes. Resentments aroused by practices of this kind seem to have been behind the murder in 541/1146 of Zangī b. Aḳ Sonḳur. Zangī's personal guard was drawn from the sons of the great men of the Turks, Greeks and Armenians, whose fathers he had killed or banished; he had then kept the sons after castrating

them to preserve their boyish and beardless appearance. These *ghulāms* had long sought an opportunity for revenge, and eventually assassinated him (Bundārī, 208-9). Eunuch *ghulāms* from the Byzantine, Armenian and Khazar regions may have been castrated within their homelands, but this operation was also done within the borders of Islam, especially in the case of Turks. Emasculation was often accepted voluntarily as a recognized way to preferment (cf. *Murūdj*, viii, 148-9); thus one of the most highly-honoured of the Saljūk *ghulām* generals under Alp Arslan and Malik Shāh, 'Imād al-Dawla Sāwtigin, had castrated himself (Ḥusaynī, *Akhbār al-dawla al-Saljukiyya*, 30-1).

The Ṣaffārids, successors to the Ṭāhīrid heritage in Khurāsān, are the first Persian dynasty about whose employment of *ghulāms* we have detailed information. Ya'qūb b. Layṭh's known skill as a military organizer makes it unlikely that he would pass over the adoption of an institution so useful for buttressing a despotic ruler's power. Both Mas'ūdī, *Murūdj*, viii, 49-54, and the *Ta'rikh-i Sistān*, 222, say that he had a corps of 2000 *ghulāms* who on ceremonial occasions paraded on either side of his throne, richly clothed and armed with golden and silver shields, swords and maces, all captured from the treasury of Muḥammad b. Ṭāhīr at Nīshāpūr. Mas'ūdī adds that there was within this general body the Amīr's personal bodyguard, the *ghulāms* of the *khawāss*, who slept round his tent and executed his personal orders. The equipment and functions of these Ṣaffārid *ghulāms* bear a remarkable resemblance to those of the Ghaznavid *ghulāms* of 150 years later as depicted on the walls of Lashkar-i Bāzār (see below).

Contemporaneously with the Ṣaffārids, the Sāmānids in Transoxania and later in Khurāsān were making a slave guard the nucleus of their army. Naṣr b. Aḥmad (d. 331/943) is said to have had as many as 10,000 *ghulāms*. The Amīrs hoped that these Turkish troops, with their personal bond of fealty to the ruler, would counterbalance the military influence of the indigenous Iranian *dihkān* class, which was hostile to the dynasty's centralizing policy, but the rôle of the *ghulāms* in various palace revolutions and assassinations shows that this hope was not always realised. However, the geographer Iṣṭakhṛī praises the Sāmānid slave army for its discipline and boldness in battle. It was, of course, from the slave guard of the Sāmānids that Alptigin, the conqueror of Ghazna, and Sebükṭigin, founder of the Ghaznavid dynasty in Afghanistan and northern India, arose.

In the course of the 4th/10th century, the use of military slaves spread throughout the Persian world to such Daylamī dynasties as the Ziyārids and Būyids and to Arab ones like the Ḥamdānids. The Turkish cavalry of the Būyid armies soon grew more numerous than the free Daylamī infantrymen, and under Mu'izz al-Dawla (d. 356/967) were preferred above the Daylamīs in pay and the granting of *ikṭā's* (Miskawayh, ii, 99-100, 163-4, 166, 173-4, 234, tr. v, 104-5, 175-6, 178, 186-8, 248; Ibn al-Aṭṭār, viii, 343). Amongst the Persian dynasties of Ādharbaydān and the eastern Caucasus, as amongst the Christian principalities of Georgia and Armenia, slave troops were drawn from the Khazar and Russian lands to the north. The Yazidī Sharwān-Shāhs had personal guards of *ghulāms*, and the Hāshimī ruler of Darband, Maymūn b. Aḥmad, had Rūs *ghulāms* who were still pagan, although these may have been adventurers of Slav-Scandinavian origin rather than slaves (cf. Minorsky, *A history of Sharwān and Darband in the*

10th-11th centuries, Cambridge 1958, tr. 28-9, 45-6, 51, 113-15, 121, 123, 127).

The Ghaznavids, themselves of servile origin, built their multi-racial army around a slave core, mainly of Turks but also including some Indians. In the reign of Mas'ūd b. Maḥmūd (d. 432/1041), the *ghulāms* numbered between 4,000 and 6,000. Headed by their own general, the *Sālār-i Ghulāmān*, they were used in battle as a crack force, and on ceremonial occasions they had rich uniforms and bejewelled weapons; the depiction of these *ghulāms* in the recently-discovered murals of the palace of Laṣḥkar-i Bāzār at Bust accords well with the descriptions of them in the written sources. We also see at work at this time, as under the later Sāmānids, the process whereby provincial governors and commanders themselves collected extensive slave guards (cf. Bosworth, *Ghaznevid military organisation*, 40-50).

The Turkish dynasties who in the 5th/11th century irrupted into the Persian world from the Central Asian steppes soon adopted slave troops as a more reliable fighting instrument than the tribal bands who were their original following. As early as 398/1008 the Karākhānid Ilig-Khān Naṣr had a body of Turkish *ghulam* archers which he used against Maḥmūd of Ghazna ('Utbi-Manīni, *Yamīni*, ii, 85), and in the next century, the Karākhānid *ghulāms* numbered several thousands (Bundārī, 264). In particular, the Great Salḍjūks found that a paid, professional army was necessary to extend and protect their empire, since their original supporters, the Turkmens, were an anarchic and uncontrollable force. Within this professional army, the Salḍjūk *ghulāms* were prominent; their commanders were active on *ghazw* in the Caucasus and Armenia and against the Arab dynasties of the west. They usually remained loyal to their masters the Sultans even when the fidelity of other Turkish and Turkmen troops wavered, e.g., in Malik Shāh's battle of 465/1073 with his uncle Kāwurd and in the battle of 526/1132 of Dā'ūd b. Maḥmūd and Aḳ Sonḳur Aḥmadīlī against Toḡrīl b. Muḥammad (Bundārī, 48, 160-1). As well as Turks, the *ghulāms* of the Salḍjūks included Greeks, Armenians and even negroes (*al-khuddām al-ḥubūsh*), whose *amirs* are described as being especially influential under Mas'ūd b. Muḥammad (*ibid.*, 193, cf. Rāwandī, 243). The great Vizier Niẓām al-Mulk collected around himself a corps of *ghulāms* of regal dimensions, and after his death this body, the *Niẓāmiyya*, still acted as a cohesive body in politics. In the 6th/12th century we see the seizure of power by *ghulam* commanders of the increasingly ineffective Salḍjūk Sultans, nominally as Atabaks or tutors for young Salḍjūk princes. Hereditary lines of slave Atabaks tended to form in such parts of Persia as Ādharbaydīān, Fārs, Khūzistān and Khurāsān, and in this latter province the *ghulāms* of Sandjār claimed to carry on the administrative traditions of their old master before they were swept away by the rising tide of the Ghūrīds and Kh'ārizm-Shāhs.

Both the Ghūrīds and the Kh'ārizm-Shāhs relied heavily on slave troops. Djalāl al-Dīn Mingburnu's *ghulāms* were armed with the traditional weapon of such troops, the mace (Nasawī, 232, tr. 386: *ḥumākḍāriyya*). The Turkish *ghulāms* of the Ghūrīds did not always act harmoniously with the native Ghūrī troops (cf. Djuwaynī-Boyle, 461), but the troops of Mu'izz al-Dīn or Shihāb al-Dīn Muḥammad, the *Mu'izziyya*, continued to revere that Sultan's name and in the 7th/13th century the principalities which they founded in northern India were ostensibly constituted in his name.

The invasions of the Mongols brought into Persia an entirely new set of military traditions. The Mongol commanders used the captured populations of towns as auxiliaries and as pioneers and sappers (cf. Spuler, *Mongolen*, 402, 416-19), but *ghulāms* in the older sense of professional slave soldiers did not reappear until the Mongols and their successors had been assimilated to Persian ways. The institution may be discernible in the 9th/15th century amongst the Turkmen Aḳ Ḳoynulu in western Persia and eastern Anatolia. In an 'Arḍ-nāma dating from the time of Uzun Ḥasan (d. 883/1478) are mentioned 3,900 *ḳullughčīs* "servants" in the total of some 10,000 for the Right Wing of the army; it is unclear whether these were mounted or went on foot (W. Hinz, *Irans Aufstieg zum Nationalstaat in fünfzehnten Jahrhundert*, Berlin-Leipzig 1936, 107-8; Minorsky, *A civil and military review in Fārs in 881/1476*, in *BSOS*, x (1939-42), 155, 164).

The military basis of the Ṣafawid state was originally the Kīzlī-bāsh tribal divisions, but Shāh 'Abbās I (995-1037/1587-1628) invited men of all tribes and nations to enroll in a new salaried body of troops, the Shāh-sewans, who would be entirely devoted to the sovereign and free from tribal ties (cf. Minorsky, *EP*, s.v.). Also notable in this reign was the increased rôle in the Ṣafawid state of Georgians, Armenians and Circassians, many of whom were captured in the wars in the Caucasus and entered the Ṣafawid service as slave converts to Islam. In 994/1586 a Georgian was *lala* or tutor to the Ṣafawid prince Ṭahmāsp b. 'Abbās, this office corresponding in many ways to the old one of Atabak (R. M. Savory in *BSOAS*, xxiv (1961), 84-5). With such soldiers and officials as these, the institution of the *ghulam* takes on a new lease of life as an important component of the new troops. The Ṣafawid "slaves" (*ḳullar* or *ghulamān-i khāssa-yi sharifa*) were mainly slaves or sons of slaves. The military *ghulāms* were numbered by Chardin at 10,000 and by Tavernier at 18,000 (a substantial proportion of the whole body of *ghulāms* was used for court and administrative service; in the *Tadhkirat al-mulūk*, tr. Minorsky, 56-7, 127-8, the term *ghulam* is also used for the young eunuchs and pages of the Shāh's private household). The *ghulam* body in general was headed by the extremely influential *Ḳullar Aghāst*, and there was for it a special Vizier and *Mustawfi* of the Department of the *Ghulāms* (*Tadhkirat al-mulūk*, tr. 46-7, 73). Tavernier noted that the *ghulāms* very rarely rebelled, "For being all Slaves, and of different Nations, there are no ties of Affection or Kindred between them: And if the King has an occasion to punish any of them, the chief of their Body is to execute his orders" (*Travels*, Eng. tr. London 1684, i, 224-5).

In the reign of the Kādīār Faḥ 'Alī Shāh (1211-50/1797-1834), the term *ghulam* was still applied to the royal bodyguard, and Georgians were still prominent here (Sir Harford Jones Brydges, *An account of the transactions of His Majesty's mission to the court of Persia in the years 1807-11*, London 1834, i, 325, 331, 382); but in the course of the 19th century, as western influences grew in Persia and personal slavery disappeared, *ghulam* simply came to denote a runner or messenger employed by a foreign diplomatic or consular agency.

The term is still in current use in Persian Balūčistān, where until recently the *ghulāms* were slave retainers of the local Balūč chiefs or *sardārs*; although now legally free, they are still regarded as a socially inferior class (see B. J. Spooner, *Kūch u Balūch and*

Ichthyophagi, in *Iran*, *J. of the British Inst. of Persian Studies*, ii (1964), 61-2.

Bibliography: given in the article. There are no special studies, but surveys of the institution in the Persian world up to and including the Ghaznavids are given by C. E. Bosworth, *Ghaznavid military organisation*, in *Isl.*, xxxvi/1-2 (1960), 40-50, and idem, *The Ghaznavids: their empire in Afghanistan and eastern Iran 994-1040*, Edinburgh 1963, 98-106. (C. E. BOSWORTH)

iii. — INDIA.

The Muslim conquest and occupation of Hindūstān at the end of the 7th/13th century, although initiated and directed by the free chiefs of the Ghūrīd dynasty, was mainly the achievement of Turkish *ghulāms* (more frequently referred to as *bandagān* in the Indo-Persian histories). In the frequent absences of Mu'izz al-Dīn Muhammad ibn Sām, his slave Kuṭb al-Dīn Aybak, who began in India as military commander (*sīpāh-sālār*) of Kuhrām, led the Ghūrīd forces against Rājapūt strongholds. On the death of Mu'izz al-Dīn in 602/1206, Kuṭb al-Dīn assumed power in Lahore, at that time probably without having been manumitted. The so-called *Ta'rikh-i Fakh̄r al-Dīn Mubārak Shāh*, ed. E. Denison Ross, London, 1927, 35-6, intended for Kuṭb al-Dīn, has a remarkable eulogy of Turkish slaves for their fidelity and for their capacity to win advancement to the rank of *amir* and *sīpāhsālār*, without regretting their former free life in Turkistān.

Hindūstān was not, however, conquered exclusively by slave agents of the Ghūrīds whether as commanders or as troopers. Lakhanawti was conquered by the free *Khalidjī* Muhammad Bakhtiyār; *Khalidjīs* also formed part of the Ghūrīd armies.

Until the reign of Djalāl al-Dīn *Khalidjī* (689-95/1290-6) the sultans of Dihlī were all either military slaves or their descendants. Iletmish was not manumitted until after appointment as *amir* of Gwāliyār, *malik* of Badā'ūn and after holding the *ikhtā'* of the *kaṣba* of Baran (Minhādī al-Sirādī, *Ṭabaqāt-i Nāsirī*, Calcutta 1864, 169-70). Balban had presumably been freed before his marriage to the daughter of Sultan Nāshir al-Dīn Maḥmūd. Under Iletmish (and there is no reason to conclude that his successors changed the practice) Turkish slaves rose to provincial military command through service in the royal household as Keeper of the Stables, Keeper of the Washing Vessels, Keeper of the Leopards or royal bodyguard (*Ṭabaqāt-i Nāsirī*, 229-324, *passim*). Slaves did not, however, enjoy a monopoly of office; Baranī, *Ta'rikh-i Firūz Shāhī*, Calcutta 1862, 26, speaks of the Turkish slaves ousting the free officers (*mulūk-i ahrār*) in the reigns of Iletmish's children. Some of these officers were fugitives from the Mongols. Antagonism appears to have been evinced by Turkish slaves towards certain non-Turkish slaves, the *habshī* Djamāl al-Dīn Yākūt and the Hindu eunuch Imād al-Dīn Rayḥān. Minhādī (*Ṭabaqāt*, 300) specifically states that Turkish and *Tadjik* slaves resented Rayḥān because he was of the tribes of Hindūstān (*az kabā'il-i Hindūstān*).

Under the *Khalidjī* and Tughluq sultans, slaves continued to become high officers and to form an important component of the sultan's army. The Turkish element among the slaves appears to have been diluted somewhat and the rise to power of Hindū slaves is noteworthy in this period. How far the historian Baranī's hostility to their elevation was shared by his contemporaries is a moot point. The Hindū *Khusraw* *Khān* Barwarī, recipient of the homo-

sexually-inspired favours of Sultan Mubārak Shāh *Khalidjī*, murdered his master (720/1320) and assumed the throne before being deposed by the free *malik*, *Ghiyāth* al-Dīn Tughluq. The Telingana Brahmin, *Khān-i Djahān* Makbūl, became *wazīr* to Firūz Shāh Tughluq. Slaves were apt to resent a former member of their number usurping the position of the ruling family. Slave commanders of fifty and a hundred, raised by Sultan 'Alā' al-Dīn *Khalidjī*, successfully plotted the overthrow of the famous eunuch, Malik Kāfūr, conqueror of the Deccan, when he began to kill off the sultan's family after 'Alā' al-Dīn's death (Baranī, *Ta'rikh-i Firūz Shāhī*, 376).

Sources for the *Khalidjī* and Tughluq periods give figures for the number of slaves in service. The army of Muḥammad ibn Tughluq was reputed to have 20,000 Turki *ghulāms*, 10,000 eunuchs as well as large numbers of slave bodyguards always accompanying him (al-'Umārī, *Masālik al-abṣār fī mamālik al-amṣār*, edited text and Urdū translation by *Khūrshīd* Aḥmad Fārūqī, Delhi 1962?, 25). 'Afif, *Ta'rikh-i Firūz Shāhī*, Calcutta 1891, 267-73, gives the most elaborate account available of the slave establishment in the sultanate period. Firūz Shāh is said to have encouraged the provincial *muḥta's* to collect slaves to present them to the sultan, receiving in return an allowance from the revenue to be remitted to headquarters equal to the value of the slaves. Such slaves were stationed in the principal fortress towns (e.g., Multān, Dīpalpur, Sāmānā) and were paid both in cash and by the grant of revenue from villages. 'Afif says that Firūz Shāh had 180,000 slaves in the capital and in the provinces. A *dīwān* separate from the *dīwān-i wīzārat* existed to manage the slaves. They were to be found not only in such familiar household offices as Keeper of the Washing Vessels, Keeper of the sultan's armour and weapons, Bearer of the Ceremonial Parasol, but also employed in the *dīwān-i wīzārat* and the *dīwān-i arḍ*, and as *muḥta's*, *parganādārs* and *shahnaḡān* (market overseers), becoming *amirs* and *maliks*. Under the Sayyid sultans too, slaves are found as *muḥta's* and *parganādārs*. Under the Lodīs, the sources yield the impression that the majority of officers were free Afghans.

The rôle of military slaves in the provincial Muslim kingdoms did not differ substantially from that in the Dihlī sultanate. Indeed, Aḥmad Nizām Shāh, founder of the independent sultanate of Aḥmadnagar, Yūsuf 'Adil Shāh of Bidjāpūr, *Kulī* Kuṭb Shāh of Golkonda and Malik Sarwar of Dīawnpur had all been *ghulāms*. *Habshī* [*q.v.*] slaves were prominent in the politics of Guḍjārāt, Aḥmadnagar, Bidjāpūr and Bengal. In Bidjāpūr, *habshīs* took over the regency (*niyābat*) in the last phase of the sultanate, while in Bengal the former *habshī* slaves Shāhzāda and Sīdī Badr seized the throne at the end of the 9th/15th century. The latter had 5,000 *habshīs* in his service. Under the Fārūkīds [*q.v.*] of *Khāndesh*, *habshī* slaves were employed to guard the junior members of the ruling family in enforced seclusion (cf. C. F. Beckingham, *Amba Geṣen and Asirgarh*, in *JSS*, ii/2 (1957), 182-8).

Under the Mughals, slaves played a very minor part in administration and in the army, though not in the household. Mughal rule was established by free Mughal, Turkish and Persian officers and the Mughal army was commanded by *manṣabdārs*, the vast majority of whom were free in origin. A test-sample of 225 of the 730 biographies of Mughal dignitaries in *Ṣamsām* al-Dawla Shāh-nawāz *Khān*, *Ma'āthīr al-umarā'*, Calcutta 1888-91 (*pānṣādīs* and

upwards under Akbar, *sih-hazāris* and upwards thereafter to the middle of Aurangzib's reign and then *pandj-hazāris* or *haft-hazāris*) shows that only one, Bakī Khān Čela Kālmāk, a slave of Shāh Dīhān, had been a slave. One, I'irūz Khān a eunuch, and two, Ātiš Khān and Hābsh Khān, were *hābshīs* who had entered Mughal service from the Deccan sultanates. The *Ma'āthir al-umarā'*'s list is, however, not exhaustive; a number of slaves, including three of Bābur's and Humāyūn's, were given *manšabs* and *djāgirs* under Akbar and one, I'tibār Khān, was appointed governor of Dihli (see *Ā'in-i Akbarī*, tr.², Calcutta 1927-39, 442, 444, 483, 485, 488, 491). Such promotions, however, form a very small proportion of Akbar's appointments.

Mughal *manšabdārs* did on occasion, however, employ slaves as their own subordinate commanders. Mirzā Nathan, *Bahāristān-i Ghaybī*, a history of Bengal in Dīhāngīr's time (trans. M. I. Borah, two vols., Gauhati 1936) shows a slave, Islām Kūli Ghulām thus employed as *Mir Bahr* (Commander of the fleet of boats). Examples of slaves holding minor military commands may be met with in the *Bahāristān-i ghaybī* under the names (see index) Ša'adat Khān Kh'ādja, Kh'ādja Lal Beg, and Shir Maydān.

Akbar employed a contingent of slave foot soldiers, described as *čelas* in the *Ā'in-i Akbarī*, Calcutta 1872, 190. An interesting account of the use of *čelas* by a provincial governor in the period of the decline of the Mughal empire under Farrukh-siyar and Muḥammad Shāh is given in W. Irvine, *The Bangash Nawābs of Farrukhābād — a chronicle (1773-1857)*, in *JASB*, 1878, 340-7. Muḥammad Khān, the Bangash Nawwāb of Farrukhābād, encouraged his local military and revenue officers to obtain Hindū boys, the sons of Brahmins and Rājputs, some by consent, some by payment and some in default of revenue. 500 were trained as matchlockmen and others found employment not only in the Nawwāb's household, but also in his army and revenue service. By the end of Muḥammad Khān's rule, he had 4,000 such slaves. For the recruitment of slaves through the pressure of famine and inability to meet the revenue demands of the Mughal government, see the references given in Irfan Habib, *The agrarian system of Mughal India (1556-1707)*, London 1963, 110, 322-4, *passim*.

The explanation of the continuing existence of military slavery in India and the acquiescence of the slaves themselves in the system must be hypothetical. Deracinated, the Turkish *ghulāms* of the period of the Ghūrīd conquest found membership of the conquering élite the only satisfying rôle possible in a compartmented society from which they were divided by religion and the attitudes of caste. The rewards of loyal and efficient service were great and, as the fate of Iletmiş's children suggests, it was in the sultan's interest to treat his slaves generously. The Hindū slave, converted to Islām and cut off from his former caste fellows with no hope of reintegration into his old environment had every incentive to make the best of his new, forced, situation. The economic position of a slave was often preferable to that of many free men and those in special favour could hope for manumission. The homosexual aspect of the relationship between master and slave, to which Dr. Bosworth draws attention above (col. 1082 a), was important also in India, as the careers of Malik Kāfūr and Khusrav Khān Barwarī bear witness. The continuing existence of a large free element in the military and bureaucratic service of the Dihli

sultans probably prevented the slaves from acting successfully as a Pretorian guard or as Ottoman janissaries. An attempt by the Hindū *payks* immediately responsible for killing Malik Kāfūr in 716/1316 to assume airs of grandeur was soon suppressed by the new sultan, Kuṭb al-Dīn Mubārak Shāh Khaldij (Baranī, *Ta'rikkh-i Firūz Shāhī*, 376-7).

Bibliography: given in the article. For slaves and *hābshīs* in Gujārāt see 'Abd Allāh Muḥammad b. 'Umar al-Makkī, *Zafar al-wāliḥ*, ed. E. Denison Ross as *An Arabic History of Gujarat*, iii, 1928, index s.v. *hābshī*; also, Sikandar b. Mandihū, *Mir'āt-i Sikandari*, ed. S. C. Misra and M. L. Rahman, Baroda 1961, 245, 323, 384 f., 427, 433, 444; for Bengal see, *History of Bengal*, ii, ed. Jadunath Sarkar, Dacca 1948; Ibn Baṭṭūta, iii, *passim*; on the rôle of slaves in the politics of the Deccan sultanates, see Sayyid 'Alī Tabāṭabā, *Burhān-i Ma'āthir*, Delhi 1355/1936, 76, 517, 523, 586, 594-6 *passim*; Niccolao Manucci, *Storia do Mogor*, ii, London 1907, 351, iv, London 1908, index s.v. slaves; K. M. Ashraf, *Life and conditions of the people of Hindustan 1200-1550*, in *JASB*, 1935, 187-191. Some references for this article were kindly supplied by Dr. J. S. Grewal.

(P. HARDY)

iv.—OTTOMAN EMPIRE

Besides *ghulām*, the terms used in the Ottoman Empire for a young slave subjected to a special training to equip him to serve the Sultan, a member of the military class or an ordinary individual were (A.) *ghilmān* (pl. of *ghulām* used as sing.), (P.) *djūwān*, or (T.) *oghlan* and (rarely) *čeleb*. A Palace page of the *Enderān* [q.v.], of slave origin or recruited through the *devshirme* [q.v.], who had not yet been promoted to any post, was known as *oghlan* or *ič-oghlanī* [q.v.]; these were known collectively as *ič-khalkī* or *ghilmānān-i Enderān*.

The Ottoman administration was based upon the *ghulām* system. This principle of training young slaves for the Palace service and the service of the state had certainly been inherited by the Ottomans from the Selđjūk Sultanate of Rūm (see I. H. Uzunçarşılı, *Osmanlı devleti teşkilâtına medhal*, Istanbul 1941, 85-94, 108-22; M. F. Köprülü, *Bizans müesseselerinin Osmanlı müesseselerine tesiri*. . . , in *THITM*, i (1931), 208-21, 242-6; idem, *Osmanlı İmparatorluğunun etnik menşei meseleleri*, in *Belleter*, vii/28 (1943), 275); the names of various prominent commanders of *ghulām* origin in the service of this Selđjūk Sultanate are known, e.g., Sharaf al-Dīn Ghulām, Khāşş Balaban and the brothers Karatay (see *Ta'rikkh-i Āl-i Selçük*, facsimile of Paris, Bibl. Nat. MS supp. pers. 1553, publ. F. Uzluk, Ankara 1952, 52, 57, 66, 71). These *ghulāms* were used only for military duties; when Kaykâ'ūs II granted important posts as *amir* to various of his *ghulāms*, the other *amirs* opposed him (*ibid.*, 52-3). 'Othmān Ghāzī appointed 'his *kul* Balabandjīk Bahādr' to supervise the investment of Bursa (Neshri, *Ghāhannümā*, ed. Fr. Taeschner, i, Leipzig 1951, 35). Barak Baba, who was flourishing at this time (ca. 725/1325), advises in his *Kelimāt* that on the *ghazā* the leaders of the Christians should be flung into the sea and their '*ushaks*', i.e., the young men following them, should be taken into the army. In documents surviving from the reign of Orkhān there are indications that the training of slaves as Palace and administrative officers existed under the first Ottoman rulers (e.g., the names Evrenkuş Khādim and Shāhin b. 'Abd Allāh, in Orkhān's

wakfiyye of Sha'bān 761/June 1360, publ. I. H. Uzunçarşılı in *Belleten*, xxviii/107 (1963), 442, pl. 16; the name *şawāshī* Muḳbil, in a *temlīknāme* of Orkhān, *Belleten*, v/19 (1941), 280. Under Murād I the corps of *yeñi-çeri* [q.v.] was constituted from the prisoners of war who fell to the sultan as the fifth of the booty legally due to him (see 'Aşhīk Paşa-zāde, ed. Fr. Giese, Leipzig 1928, 50); this represents an extension of a *ghulām* system already in existence. The *devshirme*, [q.v.] a most important innovation which the Ottomans introduced into the *ghulām* system, may have developed from the practice of taking into Palace service or into the army the young sons of members of the local military class in newly-conquered regions. It is natural that in the Ottoman Empire and in Ottoman society, an *udj* state always in contact with the *dār al-harb*, slaves gained a more important place than in other Muslim societies.

Under Bāyezīd I [q.v.], who endeavoured to found a centralized Empire, the *ghulām* system came to full development. Notes in *tahrir*-registers of the 9th/15th century which refer to conditions in his reign show that in all parts of the Empire he granted to *kuls* trained by the *ghulām* system not only important military and administrative posts but also *timārs*. Reactions to this radical innovation are to be detected in the anonymous *Tewārīkh-i Āl-i 'Othmān* (ed. Fr. Giese, Breslau 1922, 31), which reflect the sentiments of *ghāzī* circles; and these reactions made a weighty contribution to his fall. Ducas (ed. Grecu, 87; Turkish tr. by V. Mirmiroğlu, Istanbul 1956, 34) speaks of the existence in Bāyezīd's palace of 'selected children' belonging to various nations; the *Chronique du Religieux de Saint-Denis*, of 1396, says (i, 427): 'Ils enlèvent les enfants pour les instruire dans leurs impures croyances'; Bāyezīd built a slave-market beside his *'imāret* at Edirne; in 836/1432 Bertrandon de la Broquière (*Voyage d'Outremer*, ed. Ch. Schefer, Paris 1892, 128) found that Messire Barnabo, who, like John Schiltberger (see *The bondage and travels . . .*, tr. J. B. Telfer, London 1879, 5-8), had been taken prisoner at the battle of Nicopolis (798/1396), was a highly-influential Ottoman officer.

For the reign of Murād II we possess abundant information about the system, not only from contemporary chronicles (e.g., Ducas, ed. Grecu, 179, 187, 191, Turkish tr., 83, 88, 90; Chalcocondyles, book 5, Fr. tr. by Blaise de Vigenère, *Histoire de la décadence . . .*, Paris 1620, 108 f.), but also in official archive documents (e.g., *Hicri 835 tarihli Sûret-i defter-i sancak-i Arvanid*, ed. H. Inalcık, Ankara 1954; an *idimāl defteri* for Sofia in the Sofia National Library belongs to the same year, 835/1431; a deed of manumission of Murād II, dated 848/1444, is also relevant to our subject, see H. Inalcık, *Fatih devri . . .*, i, Ankara 1954, 215 ff.). Mūsā Çelebi's *kapı oğlanı* numbered 7,000 (Neshri, 135, 140), Murād II's 4-5,000 (B. de la Broquière, 182-3). The *defter* for Arvanid shows that in 835/1431, at every level of the military organization, most of the *timār*-holding *sipāhīs* there were *kuls* of the Sultan or of a *beg*. Among them are bearers of the titles: *shahindjī-bashī*, *emīr-akhūr*, *silāhdār*, *çāshnigir*, *kaptdjīl*, *pashmak-oghlanī*, *solak*, *zaghārājī*, *ashdjī*; these had passed out from the Palace. Most of the *sandjāk-begīs* of Albania between the years 835/1431 and 859/1455 were of *ghulām* origin; some of them—Kavala *Shahin*, Zaghānuz, Kāşim—rose to be *beglerbegi* or vizier. The sons of the local nobility in regions occupied by the Ottomans during the 9th/15th century were by preference taken into the

Palace, where they received privileged treatment, and on 'passing-out' (Turkish *çıkma*, see KHARDJ, and below) were appointed, with the title of *beg*, to the most important posts. Thus at this period many members of the Greek, Bulgarian, Serbian and Albanian aristocracies served the Ottoman state in high posts. Nevertheless, as it had been under the Seldjūks of Rūm, only military posts were granted to these products of the *ghulām* system; the post of Grand Vizier and the posts of head of the financial department and of the chancery were usually reserved to Muslim-born Turks of the *'ilmīyye* career. It is clear that the Muslim-born always felt jealousy and hostility for those of slave origin (cf. Ducas, 143; tr., 63); according to the Venetian M. Zane (987/1579), the Turks fretted at the power enjoyed by slaves (A. H. Lybyer, *The government of the Ottoman Empire . . .*, Cambridge Mass. 1913, 43). Although Hüseyn Hüsām al-Dīn (*Amasya ta'rikhi*, iii, Istanbul 1927, 191, 201-3, 210, 214) exaggerates the degree of rivalry between native-born Turkish statesmen and the converts, it is indisputable that such a rivalry was an important element in the early centuries (see H. Inalcık, *Fatih devri . . .*, 69-136).

In pursuit of his policy of establishing an absolutist and centralized empire, Mehemmed II expanded the *ghulām* system (in 880/1475 the *kapı-kulları* numbered 12,800) and entrusted nearly all influential posts, the Grand Vizierate included, to *kuls* (see H. Inalcık, art. *Mehmed II*, in *IA*, fasc. 75, 512): the '*ulamā*' of the period regarded the vizierate as a post reserved to those of slave origin (see Tashköprüzāde, *al-Shakā'ik al-nu'māniyya*, Arabic text, i, 144, Turkish version by Mejdī, Istanbul 1269, 104). According to Angiolello, most of the military commanders and other holders of important offices were, during the reign of Mehemmed II, persons trained by the *ghulām* system. Literary sources and archive documents enable us to visualize in detail the system as it prevailed in this period (for Western descriptions, see Donado da Lecce [G.-M. Angiolello], *Historia Turchesca*, ed. J. Ursu, Bucharest 1909; Fr. Babinger, *Die Aufzeichnungen des Genuesen Iacopo de Promontorio-de Campis . . .*, SBBayer. Ak., Jg. 1956, Heft 8, Munich 1957, 30-48; for Ottoman descriptions, Idrīs Bidlīsī, *Haşh bihişh*, MS Nuruosmaniye 3209, fols. 359, 362; of the available archive material only a little has been published: A. Refik, *Fatih devrine 'ā'id wethikalar*, in *TOEM*, ix-x/49, 1-58; an important source for the *kānūns* of Mehemmed II is *Kānūnnāme-i Āl-i 'Othmān*, ed. M. 'Arif, *TOEM*, supp., Istanbul 1330; R. Anhegger and H. Inalcık, *Kānūnnāme-i Sullānī ber mücebi-i 'orf-i 'Osmānī*, Ankara 1956; cf. N. Beldiceanu, *Les actes des premiers Sultans . . .*, Paris-The Hague 1960). The generally accepted view (cautiously considered by B. Miller, *The Palace School of Muhammed the Conqueror*, Cambridge Mass. 1941, 10 ff) that the Palace training system and the organization of *odas* was established by Mehemmed II under the influence of Byzantine models after he had taken Constantinople is immediately disproved by the references given above for the reign of Murād II. Mehemmed II did, it is true, build a 'New Palace' (the present Topkapı Sarayı) in Istanbul, but its organization was modelled on that of the Palace at Edirne (see R. Osman, *Edirne Sarayı*, Ankara 1957). In his *kānūn-nāme* he merely brought together, with a few additions and changes, the rules and principles in force before his time.

The explicit statements of contemporary Western and Ottoman writers show that this system was

applied and expanded with a conscious appreciation of the advantages it offered. In the reign of Murād II Yazıdî-oghlu 'Alī wrote (*Sellûk-nâme*, Istanbul Topkapı Sarayı, MS Revan Köşkü 1390, fol. 566) that it was through the possession of slaves that a sultan could exercise power (cf. Machiavelli, *The Prince*, chap. iv); according to Kemāl Paşa-zāde (Istanbul, Millet Lib., MS 25, fols. 11-12), because all the *ghilmān* were equal at the Porte of the Sultan, none tried to rise above his fellows or dreamed of laying claim to the throne; in the 11th/17th century Paul Rycaut noted (*The present state . . .*, London 1686, chaps. iii-iv) that the system arose from the necessity that the Sultan should delegate his authority to persons inseparably bound to himself. It became a principle in the Ottoman state that the sultan's executive power, the *'örf-i sultāni* [see 'URF], should be delegated only to his own slaves. In the 10th/16th century the term *ehl-i 'örf* means slaves with the authority to carry out the Sultan's orders. The *kapı-kulları* were a powerful factor in establishing the Sultan's central authority against the powerful *udî-beğleri* of the early period; in the 11th/17th century, Koçî Beg stated (*Risāle*, ed. A. K. Aksüt, Istanbul 1939, 51) that the *kapı-kulu* provided a counterpoise to the provincial troops.

The *ghulām* system reached its fullest development under Süleymān I and his first two successors. The close interest which the Ottoman administrative system aroused in Europe in this period led to the writing of numerous detailed descriptions (for a fairly complete bibliography see K. Göllner, *Turcica*, i, Bucharest and Berlin 1961; for the Venetian *relazioni*, see Lybyer, 305-22). These descriptions, especially the memoirs of persons who, like G. A. Menavino (*Trattato de costumi et vita de Turchi*, Florence 1548), had served as *iç-oghlanı* in the Palace, are of great value for filling out the rich but bare data of the Ottoman archives (for the principal collections relating to the Palace see M. Sertoğlu, *Muhteva bakımından Başvekhâlet Arşivi*, Ankara 1955, 31, 70, 73-4; these are still unexploited).

In the early days the principal source for *ghulāms* was the *pendjîk* [q.v.], supplemented by prisoners presented to or bought for the Palace. Hostages too were raised as *ghulāms* in the *Enderün*. In the chief cities, the Imperial superintendents (*khāssa khardj emînleri*) would buy the best slaves at the slave-market for the Sultan. As early as the reign of Bāyezîd I (see S. Vryonis, *Isidore Glabas and the Turkish Devshirme*, in *Speculum*, xxxi (1956), 433-43), these sources were supplemented by children recruited by the *devshirme*. B. Miller (*op. cit.*, 79) calculates that in the 10th/16th century the total of slaves collected annually from all sources was 7-8,000, some 3,000 of them, on an average, being from the *devshirme*. When the *devshirme* boys reached Istanbul, those whose physique and character were best were selected (the sultan sometimes assisting when the selection was made) and sent, as *'adjami oghlans* [q.v.], to the palaces of *Ghalaṭa-sarāy* [q.v.] and of Ibrāhîm Paşa in Istanbul and to the palaces at Edirne and Manisa (I. H. Uzunçarşılı, *Osmanlı devletinin saray teşkilâtı*, Ankara 1945, 297-305). Most of the rest were sent, under the name *Türk oghlanları*, to stay with Turkish farmers in Anatolia, to be called up later into the ranks of the *yeñi leri*; a few were made *bostandjî* [q.v.] and worked in the palace gardens. The children of noble families in the conquered regions were also sent to the palace (Critoboulos, ed. Grecu, 287, Eng. tr. C. Riggs, Princeton 1954, 175). At the beginning of the 10th/

16th century, there were 300 *iç-oghlanları* in *Ghalaṭa-sarāy* and 300 in the palace at Edirne (T. C. Spandugino, *Petit traité de l'origine des Turcs*, (1510), ed. C. Schefer, Paris 1896, 63; according to Ramberti (1534), *apud* Lybyer, 254, there were 400 in *Ghalaṭa-sarāy* and 300 at Edirne). After being educated, under strict discipline, in these palaces for from two to eight years, they were put through a second process of selection (known as *ikma*), and the best were taken into two departments of the palace in which the Sultan actually resided (Yeñi-Sarāy, later Topkapı Sarayı), the *Büyük Oda* (or *Khāne-i hebîr* or *Eski Oda*) and the *Küçük Oda* (or *Khāne-i şahîr* or *Yeñi Oda*) (Angiolello mentions only one *oda* as existing at the end of the reign of Mehemmed II; the first to mention a *Küçük Oda*, in addition to the *Büyük Oda*, is Navagero, in 960/1553 (*apud* B. Miller, 41); 'Aṭā (*Ta'rikh-i 'Aṭā*, i, 153) is probably mistaken in speaking of the *Küçük Oda* as existing in the time of Mehemmed II). The *Büyük Oda* was to the right, and the *Küçük Oda* to the left of the *Bâb al-Sa'āda* (*Babüssaade*) (see Bobovi's plan of 1086/1675, *apud* B. Miller, 52-3). Those not selected for the Yeñi Sarāy were appointed to the *bölüks* of the *'Ulûfedijs* [q.v.] and the *Gharibs* see *GHURABĀ'*], four of the six cavalry regiments of the Porte. According to I. de Promontorio (39-43) there were 400 *iç-oghlanları*, aged between 15 and 22, in all the *odas* (80 of them were in the *Khazine* (Treasury), the *Kilâr* (Pantry) and the *Khâşş-oda* (Privy Chamber), for which see below). According to Angiolello, there were 340 in the *Oda*. According to Yunis Beg (*apud* Lybyer, 263), in 944/1537 there were 700 *iç-oghlanları*, aged between 8 and 20, in the Sultan's palace (but Ramberti speaks of only 500 in 940/1534). An official account of expenditure, dated 900/1494, mentions 3 *aghās* of the *Enderün* and only 178 *ghilmān-i enderüni* (Ö. L. Barkan, in *İhtisat Fakültesi Mecmuası*, xv (1953-4), 308), but the numbers grew to about 400 in the *Büyük Oda* and 250 in the *Küçük Oda* (Miller, 129-30; Uzunçarşılı, 310-1); at the beginning of the 11th/17th century, 'Ayn-i 'Alī notes 709 persons, *aghās* and *ghilmān* together (*Kawānin-i 'Al-i 'Othmān*, Istanbul 1280, 97).

The lads in these two *odas* spent all their time at lessons and physical training. Their teachers were the Palace *mu'allims* (*mu'allimān-i Enderün*) and *'ulamā'* and *dānîshmend*s who visited the Palace at set times to give lessons; 12 of the lads were appointed *khālife*, 'tutor'. All had to begin by learning reading and writing, the principles of the Muslim faith, and the *Qur'ān*; after that each could 'specialize' according to his own capabilities and inclinations ('Aṭā, i, 155). As they advanced, they learned the Muslim sciences, and the *şarf*, *naḥw* and literature of Arabic, Persian and Turkish. Bāyezîd II used to take a personal interest in the boys' education (Menavino, *apud* Miller, 83). Those who made great progress in the religious sciences were allowed to pursue the *'ilmiyye* career ('Aṭā, i, 75; Bobovi, *apud* Miller, 109). All kinds of skills were also taught in the *odas*: calligraphy, *inshā'*, arithmetic and *siyākat*, music; those who excelled at these would become *kātîbs*. One point stressed both by Ottoman and European writers is the emphasis given to physical training, and to horsemanship and the management of arms (the *Haşht bihişt* dwells on this). The chief sports were weight-lifting and putting the weight, wrestling, archery, riding, throwing the lance, and the games of *tomak* and *djerid* [q.v.] ('Aṭā, i, 177-82; Miller, 119); on feast-days competitions would be held in the *Djerid-Meydân* in the Palace garden and at the

Ok-Meydânî and the Sultan would award prizes. Literary works with such names as *Silâhşor-nâme*, *Bâz-nâme*, *Qaws-nâme* were composed mainly for the use of these boys. Furthermore, each lad had to become skilled in one type of personal service or a craft; many masters of miniature-painting, drawing, book-binding and calligraphy were trained in the *Enderûn* ('Âli, *Menâkıb-i hünerverân*, ed. Ibnülemin M. Kemâl, Istanbul 1926). But over and above this practical education, the main aim of the Palace training was to inculcate absolute loyalty and obedience in the service of the Sultan. The lads were subjected to a very strict discipline, having no contact with the outside world or with their families and, so long as they remained in the palace, leading a monastic life completely cut off from women. Eunuchs watched over all their actions by day and night and slept among them in the dormitories. Menavino (*apud* B. Miller, *Beyond the Sublime Porte*, New Haven 1931, 63) describes the aim of this training as being to produce 'gentlemen', thoroughly islamized, who knew how to speak and behave politely, were conversant with literature, and were chaste and self-controlled. The overall supervision of the *odas* was exercised by the *Qapt-oghlanî kethüdâsî*, who had under him eunuchs (between 16 and 30 in number).

The White Eunuchs (*Ak Aghalar*) constituted the permanent staff of the palace; these were slaves who had been castrated to make them eligible for this service. It was they who maintained discipline and were responsible for the lads' behaviour. Under Mehemmed II they were 20 in number (Angiolello), under Selim I, 40 ('Atâ, i, 164). Their chief, and the general overseer of the palace, was the *Qapt-aghastî* or *Bâb al-sâ'âda aghastî*. Beneath him were three *oda-bashî*, in the order of precedence: *Khâşş-oda bashî*, *Khazinedâr-bashî* (or *Ser-khâzinîn*), *Kilârdâjî-bashî*. The *Khâşş-oda bashî* might be an *ic-oghlanî*. These eunuchs were responsible for the protection of the sultan's person and personal attendance on him; they accompanied him wherever he went, and guarded him as he slept. Some of them enjoyed the right to make a submission ('arâ) directly to the Sultan: according to the *Kânünnâme* of Mehemmed II (*TOEM*, supp., 13-4) those so privileged were the *Qapt-aghastî*, the *Oda-bashî*, the *Khazinedâr-bashî*, the *Kilârdâjî-bashî* and the *Sarây-aghastî* (this last being the superintendent of the cleaning and repair of the palace). The number of these '*arâ-aghalarî*' was later increased ('Atâ, i, 162). The five next in rank after them were later known as *köşhe-bashî* ('Atâ, i, 164). The *Qapt-aghastî* exercised absolute authority in the palace, in the name of the Sultan (see I. de Promontorio, 41; Spandugino, 63; Ramberti, 244; Uzunçarşılı, 354-7; *Sadrâzam Kemankeş Kara Mustafa Paşa lâyihası*, in *Tarih Vesikaları*, i/6 (1942), 473; according to Angiolello he was chief over everyone in the palace except the Sultan); the Sultan consulted him not only on palace matters but on state affairs (the *Qapt-aghastî* *Ghađanfer Agha* wielded enormous influence under Selim II and Murâd III). In 995/1587, however, *Ĥabeshî Mehmed Agha* (a Black Eunuch) removed the harem from the control of the *Qapt-aghastî* (Uzunçarşılı, 354-5). The *Khazinedâr-bashî* was eligible for promotion to *Qapt-aghastî*. After Ahmed III appointed Silâhdâr 'Alî (later Grand Vizier) as general supervisor of the palace, the *Qapt-aghastî* sank to second place. The *Qapt-aghastî* was by tradition eligible to pass out from the palace as *beglerbegî*, and later (in the 10th/16th century) as governor of Egypt with the rank of vizier.

The *Khâşş-oda bashî*, the *Khazinedâr-bashî* and the *Kilârdâjî-bashî* were in charge of three higher *odas* (or *koghush*) which were responsible for the personal service of the Sultan. The *ic-oghlanlarî*, after completing the course of training (usually lasting four years) in the *Büyük Oda* and the *Küçük Oda*, were once more put through a process of selection. Those found most fitting at this *ikma* were taken into the *odas* of the *Khazine* and the *Kilâr*; the rest were placed in the *bölüks* of the *Sipâhi-oghlanlarî* and the *Silâhdârlar*, the other two of the six cavalry regiments of the Porte (*Kemankeş lâyihası*, in *Tarih Vesikaları*, i/6, 474). From the clothes which they wore, the *ic-oghlanlarî* in the *Büyük Oda* and the *Küçük Oda* were called *dolamallî*, those in the higher *odas* *kaftanlî*. Of these higher *odas*, the first in rank was the *Khâşş-oda*; from the time of Selim I onwards the chief duty of its members was to care for the *Khırka-i sherife* room where the relics of the Prophet were kept ('Atâ, i, 189). According to the *Kânünnâme* of Mehemmed II (24), it comprised 32 *oda-oghlanî* and one *silâhdâr* (who looked after the Sultan's weapons), one *rikâbdâr* (in charge of his footwear), one *çökâdar* (in charge of his outer clothing) and one *dübbend-oghlanî* (who looked after his turbans and underclothes); to them was later added a *miftâh-* (or *anakhtar-*) *ghulâmî* (or *aghastî*). These five *aghast* were also called the *zülülflü aghalar*. The numbers in the *Khâşş-oda* were increased to 40 under Selim I. In 880/1475 these three higher *odas* together numbered 80 pages (I. de Promontorio, 40). In 1090/1679 the *Khâşş-oda* comprised, besides the *Oda-bashî*, 6 *aghast*, 12 *eski* (i.e. senior) pages and 22 *cadjemis* (juniors). Later still, there was more specialization in the duties carried out and new ranks were introduced (for details, see 'Atâ, i, 187-97).

Early in the 11th/17th century, a fourth *oda*, known as *Seferli odası*, was created from among the attendants with various duties in the *Büyük Oda* (according to 'Atâ, i, 153, it was created under Ahmed I, cf. *Kemankeş lâyihası*, 472; according to Uzunçarşılı, 311, in 1045/1635). Its head was the *Sarây aghastî*. It comprised first those who washed the Sultan's clothes, and included later the bath attendants, the clowns, the mutes, the teachers, the musicians and the singers; the total numbers were in 1090/1679 134 and in 1186/1772 149. The bandsmen (*Enderûn mehterkhânesi*) also belonged to this *oda*.

All matters relating to the pages—promotions, transfers, etc.—were settled by a *khatt-i humâyûn* of the Sultan in response to a proposal ('arâ) made by the *Qapt-aghastî* or the *Khâşş-oda bashî* (Uzunçarşılı, 304, 324). From time to time the Sultan would visit the *odas*, attend competitions, and encourage the pages by awarding prizes. Each *oda* had a fixed complement, known as *gedik*. Appointments and promotions went usually by seniority (known as *odjak yoluile*); even the Sultan was obliged to respect this principle (*Kemankeş lâyihası*, 473), but exceptions were made in promotion to posts which required special aptitude, e.g. the position of *imâm*, clerk (*yazdâjî*), bandmaster (*mehterbashî*). Each *oda* has its own bath, *imâm* and *mü'eddhin*. There were special libraries in the palace for the use of the pages (M. Refik, in *TOEM*, vii/40, 236; I. Baykal, in *Tarih Vesikaları*, ii/9, 188). Messages were carried by *kollukçullar*. Food for the pages and their clothes were provided by the Sultan. Each received, according to his rank, a stipend ('ulûfe), an issue of clothes, and the occasional bonus (*Kemankeş lâyihası*, 472-4). All promotions and awards were made according to efficiency and seniority.

When the Sultan went out on campaign, the *Enderūn khalkī* were provided with horses and weapons and accompanied him, only the *Saray aghası* remaining behind to guard the palace.

Besides the 'Inner Service', the *Enderūn*, which we have considered above, there was a second complex of departments in the palace known as the *Birūn*, the 'Outer Service'. The *Enderūn* was the milieu in which the Sultan spent his private life, and at the same time a school where the *ghulam*s were educated and trained. The *Birūn* was the section composed of the services concerned with the Sultan's relations with the outside world. According to the *Kānūnnāme* of Mehemmed II, the heads of departments of the *Birūn* were, in order of precedence: the *Yeñi-eri aghası*, the *Mir-alem*, the *Kapıdji-başı*, the *Mir-akhūr*, the *Çakırđi-başı*, the *Kapıdji-lar-ketkhudāsi*, the *Djebedji-başı*, and the *Topđi-başı* (in 933/1527 the order was: *Yeñi-eri aghası*, *Mir-alem*, *Kapıdji-başı*, *Mir-akhūr*, *Cāshnigir-başı*, *Sūwāri bölükleri aghaları*, *Çakırđi-başı*, *Shahindji-başı*, *Çawush-başı*, *Çadır mehterleri başı*, *Kapıdji-lar-ketkhudāsi*, see Ö. L. Barkan, in *Iktisat Fak. Mecm.*, xv (1953-4), 308). Since (with the exception of the *Kapıdji-lar-ketkhudāsi* and the *Djebedji-başı*) these officers were entitled to ride beside the Sultan, they were known as *özengi-aghaları* or *rikāb-aghaları* ('Aghas of the Stirrup'). In addition to the bodies of men under these officers, the *Birūn* included also the *müteferrikalar* [see MUTAFARRIKA] under the *Müteferrika-başı*, the *Çawushes* [see ÇĀ'ŪSH] under the *Çawush-başı*, the *ballıdji's* [q.v.] under the *Dār al-sa'āda aghası*, and the *bostandji's* [q.v.] under the *Bostandji-başı* [q.v.] (for details on these and other groups belonging to the *Birūn* see Uzunçarşılı, 388-464). All these bodies belonged to the *ghulam* organization of the Ottoman Empire.

An idea of the relative importance of the various

	numbers in 933/1527	annual pay in akçes	numbers in 1018/1609
<i>müşāhere-khōrān</i> (i.e., those with a monthly stipend, <i>çawushes</i> , <i>çāshni- girs</i> , poets, phy- sicians, etc.)	424	4,381,458	1200-1300
Janissaries	7,886	15,423,426	37,627
<i>Sipāhis</i> of the Porte (the <i>Altı Bölük</i>)	5,088	30,957,300	20,869
<i>Kapıdji-lar</i> , <i>Teber- dār-lar</i>	319	758,622	2,451
<i>Djebedji-lar</i>	524	1,016,688	5,730
<i>Topđi-lar</i>	695	975,624	1,552
Tailors	301	641,094	319
Cooks	277	654,900	1,129
<i>Alem mehterleri</i>	185	466,570	228
<i>Çadır mehterleri</i> and <i>Diwān sākīleri</i>	277	562,860	871
Craftsmen (jewellers, swordmakers, etc.)	585	1,422,726	947
<i>Top 'arabadi-lari</i>	943	985,890	684
Falconers	259	509,760	592
Employed in the Imperial stables	2,830	5,133,000	4,322
<i>Adjemī oghlanlar</i> and <i>Bostandji's</i> in Istanbul	3,553	1,993,020	9,406
Totals	24,146	65,882,938	87,927

groups comprising the *Birūn* can be obtained by comparing the data of an official list of 933/1527 (published by Ö. L. Barkan, in *Iktisat Fakültesi Mecmuası*, xv (1953-4), 300) with the data for 1018/1609 given by 'Ayn-i 'Alī (82-99): the table shows that in less than a century the number of the *kapı-kulları* of *ghulam* origin increased well over three times.

The institution which ensured that these *ghulam* groups and the provincial administration should function together as a harmonious whole was the *çikma*, that is, the promotions and transfers which were made at intervals (of from two to eight years) and at each accession (according to *Ta'rikh-i Ghilmāni*, *TOEM*, supp., 99, every 7 or 8 years; according to Miller, 128, every 2 or 3 years in the *Büyük* and *Küçük Odas*; cf. Uzunçarşılı, 336-9). At the *Çikma*, the most senior (*eski*) of the pages in the *Büyük* and *Küçük Odas* were promoted to higher *odas*, i.e. (in ascending order) the *Seferli*, the *Kilār* and the *Khazine*; the rest were transferred to the *bölüks* of the *Sipāhi oghlanları* and the *Silāhdār-lar*, according to their pay. Satisfactory *eskis* in the three higher *odas* were promoted to the *Khāss-oda* (for the ceremonies of transfer in the later period see 'Aṭā, i, 187-8). The satisfactory 'juniors' (*adjemī*) in the four higher *odas* became 'senior' (*eski*); the rest were transferred to the corps of *müteferrikalar* or the *çāshnigirs*, in the *Birūn*. In each of the four higher *odas* there were 12 *eskis*; as they were allowed to carry daggers, they were known as *bīçaklı*. The 12 *khalifes* in the *Büyük* and *Küçük Odas* used to teach the 'adjemis'. The *aghās* of the three upper *odas* were selected from members of the *Khāss-oda*, but the actual head of each *oda* was a White Eunuch (*Ak agha*). The *Khazinedār-başı*, if promoted, became *Kapı-aghası* (there is documentary evidence, however, that in the time of Murād II the *Khazinedār-başı* was not a eunuch and that he was promoted to the post of *sandjak-begi*, see *Defter-i Arvanid*, p. 1 and n. 5). According to the *Kānūnnāme* of Mehemmed II (23), the *silāhdār* and the *rikābdār* were promoted from the *Khāss-oda* to be *müteferrika* at 50 *akçes* or *agha* of one of the cavalry *bölüks* or *Çāshnigir-başı*; as a special mark of favour he might be made *kapıdji-başı*. The *aghās* of the *odas* were promoted to the post of *sandjak-begi*. As time went on, the *aghās* of the *Enderūn* passed out to even more important posts: in the 10th/16th century it became the practice that the *Khāss-oda başlı* should pass out as *beglerbegi*. In general an *agha* of the *Enderūn* became *sandjak-begi* or an *agha* in the *Birūn*; an ordinary member joined one of the *bölüks* or *djemā'ats* of the *Birūn*.

At the time of a *çikma* each group in the *Enderūn* and in the *Birūn* was on the move. The *Özengi Aghaları* of the *Birūn* moved to the command of a *sandjak* or a *beglerbegilik*; ordinary members were granted *ze'āmets* in the provinces. But after the 10th/16th century they too, like the *aghās* of the *Enderūn*, began to receive appointments as *beglerbegi* and vizier; in fact an *Agha* of the Janissaries might be appointed directly Grand Vizier. *Çāshnigirs* and *müteferrikas* and *sipāhis* from the *bölüks* were given *ze'āmets*; *çawushes*, *kapıdji's* and senior Janissaries were generally given *tīmārs*; thus they passed into the ranks of the 'feudal' *sipāhis* in the provinces. The best of the *bostandji's* and the *ashcis* entered the cavalry *bölüks* or became *kapıdji's*, the rest passed into the Janissaries. Thus the highest position which most of the *kapı-kulları* in the *Enderūn* and the *Birūn* could reach was a *tīmār* in the provinces. We

have seen that so early as the first half of the 9th/15th century *kuls* of the Sultan and of *begs* were granted not only posts as *sandjak-begi* and *beglerbegi*, but also *z'āmets* and *timārs*; the view that the timariots were composed only of Turkish-born Muslim *gönüllü* [q.v.] or *akındis* [q.v.] is erroneous.

In the classical period (up to the 11th/17th century), an important place in the ranks of the timariots—and thus in the basic military and administrative organization of the Empire—was occupied by the '*beg kulları*' (or '*ghulāmları*'). Each *beglerbegi*, *sandjak-begi* and *su-başı* had to have his own force of *kapı-kulları*, their numbers being regulated by *kānūn*. To own slaves was regarded as a necessary qualification for the exercise of executive power. Even the timariot had a small '*Porte*', composed of *djebelüs* and *ghulāms* (*oghlan*s), its strength determined by the value of his *timār* (the proportions are given in the *Kānūnnāme* of Süleymān I, but the text published by M. 'Arif, *TOEM*, supp., contains many errors; cf. *Süret-i Dester-i sancak-i Arvanid*); thus in 835/1431 the *ghulām-i mir* *Yörgüç* held a *timār* of 6089 *aķes*, and hence had to put in the field one *djebelü* and one *ghulām* (*Arvanid*, 34). *Pashas* and *begs* endeavoured to support more *djebelüs* and *ghulāms* than the *kānūn* obliged them to (when *Rüstem Paşa* died he left 1700 slaves). *Djebelüs*, *ghulāms* and *nökers*, in origin prisoners of war or purchased slaves, were, like their masters, subject to the regulations that applied to the '*askeri*' class (see H. İnalcık, *15. asır Türkiye iktisadî ve içtimai tarihi kaynakları*, in *Iktisat Fak. Mecm.*, xv (1953-4), 53), and thus their status in society differed from that of the ordinary '*abd*'; all the same, the *shari'a* rules relating to the '*abd*', to '*itık*' and to '*walā*' [qq.v.] applied to the relations between the *ghulām* of the military class and his master.

Some of the boys levied by the *devshirme* were placed in the mansions of prominent men. *Begs* and *pashas*, after training their *ghulāms* in various duties in their *konak*s, each a microcosm of the Sultan's palace, could procure that they passed directly into the military class; by presenting their meritorious *ghulāms* to the Sultan, they could obtain for them *timārs*, especially in newly-conquered territories. The *kānūnnāmes* provide for the allocation of *timārs* not only to the sons of *begs* and *pashas* but also to their *ghulāms*, in amounts proportionate to the *kāşş* or *timār* of the holder (see *TİMĀR*). *Djebelüs* were slaves who rendered military service, while *ghulāms* (*oghlan*s) were in the personal service of the *sipāhi*. It was possible for a *ghulām* to become a *djebelü*, and a *djebelü* a timariot. In the first half of the 9th/15th century, the *udj begleri* were able to present *timārs* in their *sandjaks* to their own *ghulāms* and *nökers* (see H. İnalcık, *Fatih devri* . . . , i, 149-50) and thus maintain a quasi-independent status vis-à-vis the central authority. The *ghulāms* of executed *pashas*, like their other possessions, became the property of the Sultan, and were sometimes taken straight into the palace (Ewliyā Çelebi, *Seyāhatnāme*, ii, 472). Thus the *ghulām* system was in force at every level of the military-administrative organization.

In the classical period of the Empire, this system was not merely the source for recruitment to the administrative class; it was also, from the very beginning, of great importance in the social and economic structure of society, especially in the great cities. Examination of the registers kept by the *kādīs* of Ottoman cities in the 9th/15th and 10th/16th centuries (see H. İnalcık, *15. asır Türkiye iktisadî* . . . ,

in *Iktisat Fak. Mecm.*, xv (1953-4), 52-61) shows that one of the most profitable investments which a wealthy man could make was to buy slaves. Slave-merchants accompanied the armies, and at the end of a battle set up their markets (see for example C. D. Cobham, *Excerpta Cypria*, Cambridge 1908, 142). In the 11th/17th century the records of the Istanbul customs alone show an importation of 20,000 slaves (Miller, 81). In the second half of the 9th/15th century, the average price of a slave was 40-50 Venetian ducats. The use of slaves ensured various legal and economic advantages. The manufacturers of velvet and brocade at Bursa used slave-labour, usually on the *mukātaba* [q.v.] system. It was profitable for merchants to use slaves and '*atişs*' (freedmen) as commercial agents (see H. İnalcık, *Bursa*, in *Bellesten*, xxiv/93 (1960), 91-3). One factor encouraging this was the legal principle of '*walā*' [q.v.]. The *shari'a* was supplemented by detailed '*urfî*' regulations relating to slaves (see Ö. L. Barkan, *Kanunlar*, i, Istanbul 1943, index s.vv. *kul*, *esir*). The Ottomans did, in practice, extend the benefits which the *shari'a* ensured to the '*abd*'. Slaves, whether in the service of the state or in private ownership, were not regarded as composing a base class in society: indeed in certain circumstances the name of *kul* procured influence and esteem. The *kādīs*' registers reveal that '*atişs*', who had grown up in an active world of business and enriched themselves, without encountering any social obstacles, were surprisingly numerous in the upper classes of Ottoman society.

Right from the time of Orkhan Ghāzī, prisoners of war had also been used by the state as slave-labourers, being settled on agricultural land and in villages with the name *ortakçî-kul* [q.v.] (see Ö. L. Barkan, *Kulluklar ve Ortakçı kullar*, in *Iktisat Fak. Mecm.*, i (1939), 29-74, 198-245, 397-447). There is no resemblance at all between these and the *ghulāms* belonging to the military class.

The classical Ottoman administrative system, based on the use of *ghulāms*, developed greatly in the second half of the 10th/16th century, the number of the *kapı-kulları* passing 80,000. With the decline in the authority of the Sultan at the end of this period, the *kapı-kulları* acquired absolute control of the palace, the government and the provincial administration, and endeavoured to monopolize the military fiefs and the other sources of state-revenue. Their power became such that they could depose, appoint, and even murder ('Othmān II) the Sultan. Although the *ghulāms* of the palace sometimes made common cause with them, in general it was to their advantage to support the authority of the Sultan. Thus the palace attempted to pit the cavalry regiments against the Janissaries. Ottoman historians and writers on government in dealing with this period (Kātib Çelebi, *Hasan Beg-zāde*, Na'imā, *Koçl Beg* [qq.v.]) attribute the anarchy in the first place to the disruption of the *ghulām* system.

The revolt of Abaza Mehmed Paşa (see ABAZA—i, and H. İnalcık, art. *Husev Paşa*, in *IA*, fasc. 49, 606-9) is to be explained as a violent manifestation of the reaction which this domination of the *kuls* provoked in Anatolia. Later attempts on the part of the palace and the government to reduce the numbers of the *kapı-kulu* troops and bring them under discipline were fruitless; only when Köprülü Mehmed Paşa [q.v.] assumed dictatorial powers was it possible to make some resistance to them. The lack of discipline among the *kapı-kulları* was reflected in the *Enderün*: when the *Ekma* due at the accession of Mehmed IV was delayed, the *iz-*

oghlanları mutinied (Na'imā, iv, 349-50); and finally in 1086/1675 the organizations of the *Büyük* and *Kütük Odas* and of the palaces of *Ghalata-sarâyı* [q.v.] and of Ibrāhīm Paṣha were abolished (Uzunçarşılı, 304). After the wars which lasted from 1094/1683 until 1111/1699 the system of *kapı-kulları* and *ghulāms* lost its former significance and importance in the state and took on a new character.

As reasons for the collapse of the system, there come to mind, besides its losing its former function, such explanations as the reduction in the supply of slaves and the contraction of the financial resources of the state. But the basic reasons are to be sought among those which produced the decline of the Empire and compelled a change in its structure and institutions. In the provinces, individuals who had not passed through the system began to enter the service of the *paṣhas* and thus occupy an increasingly prominent place in the administration and in the army. The state was obliged to recognize these military groups who, under various names (*sarudja sekbān, gönüllü, levend*), came into existence in the service of the various *paṣhas*. This meant the abandonment of the principle that the Sultan's executive authority was exercised only by the *kapı-kulları*. Again, from the 11th/17th century onwards the application of the *devshirme* among the Christian *dhimmis* became increasingly difficult, so that a *devshirme* in this century could produce only 2000 boys (Miller, *Palace School*, 75). Finally, former members of the *Enderün* and men of influence were able to introduce their own children, instead of *devshirme* boys, into the schools of the palace and the *odas* of the *Enderün* ('Aṭā, i, 113). When in the 12th/18th century persons trained in the Government offices began more and more to pass into executive positions and provincial posts (see H. İnalçık, art. Reis-ül-Küttāb, in *IA*, fasc. 98, 671) and the *a'yân* [q.v.] rose to control the provincial administration, the *ghulām* system no longer had any significance or importance. The purge of the *Enderün* under Ahmed III and the changes introduced by Çorlulu 'Alī Paṣha ('Aṭā, i, 162-5) are, to some degree, the expression of new tendencies. In the *odas* at this period greater stress was laid upon education. The *odjaḳ yolu* (i.e., the principle that promotion was possible only after passing through a series of duties) was abolished, and the principle that a qualified person could take a short cut into the *Khāṣṣ-oda* was accepted. *Ghalata-sarâyı* was re-opened as a school training pages for introduction directly into the *odas* of the *Khazine* and the *Kilār* in the Topkapı Sarâyı. The last great representative of the *ghulām* system is Khusrew Paṣha [q.v.]. In his own *honaḳ* he had many slaves, whom he had bought, educated and trained by private teachers, and appointed them to important posts in the services of the state; many of them rose to the rank of *paṣha* (M. Thüreyyā, *Nukhbat al-waḳā'iq*, Istanbul 1290, 269). Maḥmūd II, imitating the palace organization of Western courts, made fundamental changes in the Ottoman palace organization; the *Enderün Nazāreti* was established in 1831, the *Mābeyn Mūshūriyyeti* in 1832 (M. Thüreyyā, *Sid'ill-i 'Oṭh-māni*, iv, 729), and in 1833 the *odalar* were completely abolished (Luṭfi, *Ta'rīkh*, iv, 112).

Bibliography: in the article. See also KAPĪ KULU, KUL, and SARĀY-I HÜMĀYÜN.

(HALİL İNALCIK)

GHULĀM AHMAD KĀDĪYĀNĪ [see AHMAD-DIYYA].

GHULĀM 'ALĪ [see AZĀD BILGRĀMĪ].

Sayyid GHULĀM ḤUSAYN KHĀN ṬABĀṬABĀ-BĀ'Ī AL-ḤASANĪ b. Bakḥshī al-Mulḳ Naṣīr al-Dawla S. HĪDĀYAT 'ALĪ KHĀN "Damir", *Bakḥshī* to Shāh 'Ālam (reigned 1173/1759-1221/1806), b. S. 'Alim Allāh b. S. Fayḍ Allāh Ṭabāṭabā'ī, was born at Delhi (Shāhjahānābād) in 1140/1727-8 in a poor family. When he was five years old the family migrated to Murshidābād [q.v.], where Allāh Wirdī Khān Mahābat Djang, a kinsman of his mother, was then living in the service of Shudjā' al-Dawla, the *Nāzim* of Bengal. Soon afterwards, when Allāh Wirdī Khān was appointed the *Nāzim* of 'Azīmābād (Paṭna), S. HĪDĀYAT 'ALĪ KHĀN went with him and settled there. Gradually he acquired extensive property and eventually became the *Nā'ib* of the province of 'Azīmābād under Zayn al-Dīn Aḥmad Khān Haybat Djang. In 1156/1743 his father lost his post and returned to Delhi with his family. Early in 1158/1745 Ghulām Ḥusayn Khān went to 'Azīmābād, married a daughter of his maternal uncle 'Abd al-'Alī Khān, who was employed in the army of Haybat Djang, and took part in the defence of the town against Muṣṭafā Khān. In 1161/1748 Ghulām Ḥusayn entered the service of Sa'īd Aḥmad Khān Ṣawlat Djang, son-in-law of Allāh Wirdī Khān, who was then at Monghyr. Soon afterwards he went to Pūrniya where Ṣawlat Djang had been appointed *jawāhidār* [q.v.]. On the death of his patron in 1169/1754 Ghulām Ḥusayn refused to serve under his son and successor Shawkat Djang, but was prevailed upon to change his mind. In 1170/1756, when Shawkat Djang revolted against Sirāḍī al-Dawla [q.v.], the independent ruler of Bengal, and was defeated and slain in battle, Ghulām Ḥusayn, fearing reprisals at the hands of the victor, fled to Benares and took refuge with his relations living there, who had earlier been banished by Sirāḍī al-Dawla.

In 1170/1757, on Mīr Dja'far's assumption of power as the *de facto* governor of Bengal, Ghulām Ḥusayn returned to 'Azīmābād and through the intercession of Rāḍjā Rām Narāyan, the local governor, recovered some of his family estates and was allowed to live in the town. He soon found favour with Rām Narāyan, but when prince 'Alī Guhar (Shāh 'Ālam II) attacked Bengal in 1172/1759 he threw in his lot with the invaders. The attack having failed, he again went to Benares but soon sought the pardon of Rām Narāyan and returned to 'Azīmābād. Thereafter he involved himself in Bengal politics, siding now with Mīr Kāsim [q.v.] and now with the British, gaining favours from both sides. In 1176/1762 Mīr Kāsim gave him a cash present of Rs. 5000 and also ordered the payment of the arrears of his salary with a view to retaining his allegiance, for he was intimate with the British and Mīr Kāsim entertained strong suspicions of his loyalty (cf. *Siyar al-muta'akkhkhīrīn*, Eng. transl. 1926, ii, 436). His subsequent rôle as an intermediary between the various contending groups is a very dubious one (cf. *Siyar* . . ., Eng. transl. 1926, ii 458, 513, 517, 524-5, 532, 535-7, 553). It was through his efforts that the *kal'a-dār* of Rōhtās arranged to surrender the fortress to the British. In 1187/1773-4 he was in Calcutta making preparations for a pilgrimage to Mecca but having been suddenly impoverished, gave up the intention. Some four years later he tried to ingratiate himself with Warren Hastings, the British Governor-General, but without success. In 1194/1780 he again approached the British but with the same negative results. The exact date of his death is not known, but according

to the Bānkīpur MS. (No. 282) he was alive till 1230/1815. According to *Nuzhat al-khawāfir* (vi, 200) he died at Ḥusaynābād, a village founded by his father near Moughyr. His descendants are still living in Patna.

An Iranian by extraction, he was thoroughly conversant with the art of Persian letter-writing. He was a *munshī* by profession and his letters and writings drew praise from, among others, Warren Hastings (*Mislar Hashīng . . . muharrarāt-i faḥīr-rā mi-sitāyād, Siyar . . .*, ii, 674). Among all his activities as a *Mir Munshī*, a political negotiator, a soldier and an intermediary, he found time for literary activities, undaunted by periods of penury and vicissitudes of fortune. His fame rests chiefly on the *Siyar al-muta'akhhīrīn*, his *magnum opus*, a detailed history of India from Awrangzīb's death in 1118/1707 to 1195/1781, begun in Ṣafar 1194/February 1780 and completed in Ramaḍān 1195/August 1781. An autograph copy of this work is preserved in the Oriental Public Library, Bānkīpur (vii, 582). Editions: Calcutta 1248/1836; Lucknow 1282-3/1866, 1314/1897; Eng. transl. by Ḥājī Muṣṭafā, originally Raymond, Calcutta 1789 (most of this edition was lost at sea); reprint Calcutta 1902-3, another reprint with index, Calcutta 1926. Urdu translations: (i) *Iḥbāl-nāma* by S. Bakḥshish 'Alī, Delhi n.d.; (ii) *Mir'āt al-salāṭīn* by Gökul Prāsād, Lucknow 1874. There are also several partial translations into English and one Persian abridgement: *Mulakḥḥaṣ al-tawāriḥ* (ed. Calcutta 1243/1827, Agra 1247/1831). His other works include (i) *Bishrāt al-īmāna*, a *mathnawī* on the lives of his ancestors, especially the miracles of his grandfather S. 'Alīm Allāh Ṭabāṭabā'ī (d. 1156/1743) and his great-grandfather S. Fayḍ Allāh (MS. Bānkīpur Suppt., i, no. 1991); (ii) a theological work on the prerogatives of 'Alī and his descendants, being a commentary of certain *ḥadīths* quoted in the *Fawāṭih* of Mir Ḥusayn al-Maybudhī (defective MS. of unknown title, Bānkīpur, xiv, no. 1319); (iii) a *tafsir* of the Qur'ān in 'idiomatic' Arabic (*tafsir dar tāzi-i bā-muḥāwara*); (iv) a commentary on the *Mathnawī* of Djalāl al-Dīn Rūmī; (v) a *diwān* of poems; and (vi) other theological works. No MSS. of nos. (iii) to (vi) are known to exist. A historical work of doubtful authenticity entitled *Sharaf-nāma*, written in 1221/1806-7 (MS. Āṣafīyya, iii, no. 1314), is also attributed to him.

Bibliography: *Siyar al-muta'akhhīrīn*, Lucknow 1866, ii (iii), 948-52; an abridged Eng. transl. of the above appeared in *The Asiatic Annual Register . . . for the year 1801*, London 1802, *Characters*, 28-32; *Dhu'l Fakār 'Alī Khān "Mast"*, *Riyāḍ al-wifāḥ* (MS.); Elliot and Dowson, *History of India as told by its own historians*, viii, 194-7; Buckland, *Dictionary of Indian biography*, 164; Storey, i/I, 625-640 (the most detailed account), 1027; 'Abd al-Ḥayy Lakhnawī, *Nuzhat al-khawāfir*, Ḥaydarābād 1376/1957, vi, 199-200.

(A. S. BAZMEE ANSARI)

GHULĀM ḤUSAYN "SALĪM" Zaydupurī, one of the earliest Muslim historians of Bengal, migrated from his home-town Zaydupur, near Bāra Baṅkī in Awadh, to English Bāzār or New Mālda (Bengal), also called Anḡrēzābād, and became *Dāk Munshī*, or Postmaster, there under George Udny (Udney), the Commercial Resident of the East India Company's factory at that place. Apparently a well-educated man, he undertook to write, at the request of Udny, a history of Bengal, which he named *Riyāḍ al-salāṭīn* (chronogram of 1207/1787-8, the date of completion).

This work is divided into a *mukaddima* and four *rawdās* (1) the viceroys of the Sultans of Delhi, (2) the independent kings, (3) the *Nāzims* (governors) under the Timūrids and (4) the British. Edition: *The Riyāzu-s-Salāṭīn . . . edited by Maulavi Abdal Hak Abid*, Calcutta 1890-1; Eng. transl., *The Riyāzu-s-Salāṭīn . . . translated . . . with notes by Maulavi Abdus Salam*, Calcutta 1902-4.

A man of considerable learning, he devoted his spare time to teaching. One of the pupils of a pupil of his, S. Ilāhī Bakḥsh b. 'Alī Bakḥsh al-Ḥusaynī Anḡrēzābādī wrote *Kh^wurshid-i dīahān-numā*, a general history of the world, which also contains a brief account of Ghulām Ḥusayn, his teacher's teacher (cf. H. Beveridge, *JASB*, lxiv/1 (1895), 196, 198). Other references are to be found in *Riyāḍ al-salāṭīn*, Engl. transl., 2-5; 'Abd al-Ḥayy Lakhnawī, *Nuzhat al-khawāfir*, Ḥaydarābād, 1378/1958, vii, 352. He died in 1233/1817. See also Storey, i, 178.

(A. S. BAZMEE ANSARI)

GHULĀM KĀDIR ROHILLA B. DĀBIṬA KHĀN B. AMĪR AL-UMARĀ' NAḌĪB AL-DAWLA [q.v.], founder of the town of Naḍībābād, remembered chiefly for his cruel treatment of the Mughal emperor Shāh 'Ālam (reg. 1173-1221/1759-1806), and his family. While still young Ghulām Kādir Khān was left at the Imperial court as his father's representative, most probably as a hostage. He escaped from custody, however, in 1190/1776 on the defeat of the imperial forces by Dābiṭa Khān, and joined his father at the fort of Ghawthgaḥ, the family headquarters near Thāna Bhawan, the birth place of Ashrār 'Alī Thānawī [q.v.]. The very next year Dābiṭa Khān was defeated by the Marāthās and Ghulām Kādir was taken prisoner and brought to Delhi. There he was lodged in the palace (Red Fort) and, to the amusement of the courtiers, was obliged to appear before the emperor clad in women's attire. All this seems to have been done to humiliate his father, the Rohilla chief Dābiṭa Khān. A handsome lad, he attracted the attention of the ladies of the harem, but was punished by castration. On the death of his father in 1199/1785 Ghulām Kādir succeeded to the family estates but did not pay the customary succession fee to the emperor. In 1202/1787, the Marāthā leader, Sindhiyā (Scindia), entered into a pact with Ghulām Kādir for controlling the Sikhs who were giving trouble in the Doāb. Instead of observing the pact Ghulām Kādir began to drive out the Marāthā collectors of revenue and seize imperial territory, enjoying all the time the patronage of the eunuch Hāfiẓ Manzūr 'Alī Khān, who had a strong hold over the emperor and wanted to throw off Marāthā control. In August of the same year Ghulām Kādir succeeded in defeating the Marāthā forces at Shāhdara, near Delhi. He laid claim to the post of *Mir Bakḥshī* and the control of the imperial administration. The next month he occupied the capital and forced Shāh 'Ālam to appoint him *Mir Bakḥshī* and *Amir al-Umarā'*, offices once held by his father and grandfather. He then began his depredations in the Doāb and even usurped the crownlands reserved for the privy purse of the emperor (*ṣarf-i khāṣṣ mahāll*). In Shāhwāl 1202/July 1788 he again appeared before Delhi and through the treachery and intrigue of his friend, the eunuch Manzūr 'Alī, superintendent of the royal household, was able to have an audience with the unwilling but helpless emperor. This audience proved to be the beginning of a period of great troubles for the imperial family—the House of Timūr. Shāh 'Ālam was taken prisoner and deposed on 26 Shāhwāl /30 July, and

ten days later he was blinded. In a moving Persian poem *Shāh 'Ālam* laments the loss of his eyes (cf. *Ṣabāh al-Dīn 'Abd al-Rahmān, Bazm-i Timūriyya, Aẓamgafh* 1367/1948, 317-8). Children and women of the harem were starved to death, princes flogged and the *bēgams* dishonoured. For days together every conceivable cruelty was perpetrated on the royal family in vengeance for the act of castration to which the Rohilla chief had been subjected during his boyhood. Retribution, however, soon overtook him. In *Djumādā I* 1203/February 1789 he was captured by the Marāthā leader, Mahāddjī Sindhiyā, and after a short imprisonment was put to death; his body was dismembered and hung from a tree.

Bibliography: *Khayr al-Dīn Muḥammad Ilā-hābādī, 'Ibrat-nāma*, I.O. MS. 3908-10 (gives the fullest account of Ghulām Ḳādir's career); extracts in Elliot and Dowson, *History of India . . .*, viii, 237-54; *Amin al-Dīn Ḥusayn Khān, Pādāsh-i Kirdār*, I.O. MS. 3979; 'Alī Bakht Gurgānī 'Azfarī, *Wākī'āt-i Azfarī*, Urdu transl., Madras 1937; *Ferishta's History of Dekkan . . .*, by *Jonathan Scott*, London 1794, ii, 285-306; W. Francklin, *The history of the reign of Shah-Aulum*, London 1798 (mostly based on Ghulām 'Alī Khān's *Shāh 'Ālam-nāma*, fasc. i, Calcutta 1912, fasc. ii, Calcutta 1914); *Nādirāt-i Shāhī*, ed. Imtiyāz 'Alī Khān 'Arshī, Rampur 1944; Jadunath Sarkar, *Fall of the Mughal Empire*, Calcutta 1952, iii, 278, 280, 284, 287, 291 ff., 302-20 (where several other references are given); Durgā Prashhād, *Wakā'ī 'Ālam Shāhī*, (ed.) Imtiyāz 'Alī Khān 'Arshī, Rampur 1949; Naṣir al-Dīn Barlās, *Nadīb al-tawārikh* (MS.); *A History of the Freedom Movement*, Karachi 1957, i, 129-35.

(A. S. BAZMEE ANSARI)

GHULĀM AL-KHALLĀL, usual appellation of Abū Bakr 'Abd al-'Azīz b. Dījāfar b. Ahmad, a highly-esteemed Ḥanbalī traditionist and jurisconsult (d. 363/974). He owes his by-name to the fact that he was the principal disciple of Abū Bakr al-Khallāl (d. 311/923 [q.v.]). He transmitted his master's *Kitāb al-Djāmi'*, the first great *corpus juris* of Ḥanbalism; he completed it on a number of points by the *Zād al-musāfir* which, though of lesser importance than the first compilation, was also to become a much consulted work; the *Zād al-musāfir* was considered as presenting fairly numerous divergences not only from the *Kitāb al-Djāmi'* but also from the *Mukhtaṣar* of al-Khiraḳī. Other works of *fiqh* are also attributed to him, in particular a treatise on the differences of opinion between al-Shāfi'ī and Ahmad b. Ḥanbal. Abū Bakr 'Abd al-'Azīz also transmitted the *Kitāb al-Amr* of Ibn Ḥanbal; a manuscript of this work is preserved in the Zāhiriyya at Damascus; to the purely doctrinal interest of this treatise is added an interest of a social and political nature, for it contains a criticism of the life of luxury and pleasure which was led by the caliphs and their entourage, and one can detect in it the beginnings of a veiled hostility to the Turkish elements of the caliphate.

Bibliography: Abu 'l-Ḥusayn b. al-Farrā', *Ṭabaqāt al-Ḥanābila*, Cairo ed., ii, 75-127 (gives the list of the divergences from the *Mukhtaṣar* of al-Khiraḳī); Ibn Kathīr, *Bidāya*, xi, 278; Ibn al-'Imād, *Shādhārāt*, iii, 45-6; Djāmīl al-Shaṭṭī, *Mukhtaṣar ṭabaqāt al-Ḥanābila*, Damascus n.d., 26; Brockelmann, S I, 311. (H. LAOUST)

GHULĀM THA'LAB, nickname of an Arab philologist named Muḥammad b. 'Abd al-Wāhid b. Abī Hishām (Hāshim), Abū 'Umar al-Zāhid al-Muṭar-

riz al-Bārūdī. A native of Abiward *Khurāsān*, he was born in 261/875 and died at Baghdād on 13 Dhū 'l-Ḳa'da 345/16 February 957. He owes his nickname to his relations with Tha'lab [q.v.] whose zealous disciple and successor he was; he himself had many pupils, and famous people did not scorn to attend his lectures. He made his living as an embroiderer (*muṭarriz*), but certainly received also subsidies from several patrons, as appears from an anecdote quoted by almost all his biographers.

Although he transmitted some *ḥadīths* and the traditionists regard him generally as reliable, his fame rests principally on his extraordinary erudition in matters of Arabic vocabulary; in this field he is considered as the most learned of all the philologists, and tradition has it that he dictated from memory 60,000 pages; the very extent of his learning caused him often to be accused of forgery and dishonesty, but, to judge from some anecdotes, his detractors seem to have been wasting their time; this was notably the case with Ibn Durayd [q.v.], who was one day shown up in public by Ghulām Tha'lab and until his death never spoke to him again. He had an answer for everything and was even able to find a meaning, from the old Bedouin vocabulary, for words which mischievous pupils invented as a joke.

Politically, it is particularly interesting to note that he belonged to the party which, so late as the 4th/10th century, still revered the memory of Mu'āwiya (see Ch. Pellat, in *St. Isl.*, vi (1956), 56); he even wrote a little work (*djuz'*) on the merits of the Umayyad caliph, which he insisted on his pupils reading before he allowed them to attend his lectures; al-'Asḳalānī himself (*Lisān al-mizān*, v, 268) passes a rather severe judgement on this work because it contained apocryphal data, but he places the responsibility for these on other transmitters. It is precisely because of his hostility towards 'Alī and the Shī'a that Ibn al-Nadīm is by no means favourable towards him; all the same he devotes to him a long notice (*Fihrist*, Cairo ed., 113-4), which includes a page of exceptional interest on the way in which at that time a dictated text gradually acquired the form of a finished work, thanks to the care of the listeners and the final intervention of the master. Ibn al-Nadīm and the other biographers list a total of more than 25 works among which the *Kitāb al-Yākhūt* (or *al-Yawākhūt*) *fi 'l-ḥuḡha* seems to be the most important. In this list he draws particular attention to a commentary (*sharḥ*) and a supplement (*fā'it*) to the *Faṣiḥ* of Tha'lab, a "very good" *Gharīb al-ḥadīth* based on the *Musnad* of Ahmad b. Ḥanbal, a supplement to the *Kitāb al-'Ayn* of al-Khallāl b. Ahmad, a criticism of Abū 'Ubayda (*mā ankarahu 'l-'Arab 'alā Abī 'Ubayda fīmā rawāh*) and a critical supplement to the *Djamhara* of Ibn Durayd.

Bibliography: apart from the works quoted: *Khāṭib Baghdādī, Ta'riḫ Baghdād*, ii, 356-9; Ibn al-Anbārī, *Nuḡha*, 345; Yāqūt, *Udabā'*, xviii, 226-34; Ibn Khallikān, s.v.; Suyūfī, *Bughya*, s.v.; F. Bustānī, *Dā'irat al-ma'ārif*, iv, 477-9; for further bibliography and extant MSS see Brockelmann, S I, 183. (CH. PELLAT)

GHULĀT (singular, *GHĀLĪ*), "extremists", a term of disapproval for individuals accused of exaggeration (*ghulū'*) in religion. By heresiographers it was applied particularly to those Shī'is [q.v.] whose doctrines *Iḥna'ashari* Imāmi orthodoxy has regarded as exaggerated in reverence for the *imāms* or in other ways. In practice, the term has covered all early speculative Shī'is except those later accepted by *Iḥna'ashari* tradition, as well as all later Shī'is

groups except Zaydīs, orthodox Iḥna‘asharis, and sometimes Ismā‘īlis. During the early period, what are called the *Ghulāt* offered a distinctive speculative tendency within the general *Shi‘ī* political orientation; their speculations continued to influence most later *Shi‘ī* (and even some Sunni) thought, and formed a reservoir of ideas from which many later *Shi‘ī* movements drew their main inspiration. Accordingly, the term *Ghulāt*, if understood as a proper name without *parti pris*, may be made to serve for a heterogeneous but interconnected group of *Shi‘ī* religious leaders and for the later tradition which went back to them.

Traditionally, the first of the *Ghulāt* was ‘Abd Allāh b. Saba’ [q.v.], whose *ghulū* may have consisted in denying that ‘Alī had died, and predicting his return (*radī‘a*), as the later Imāmis did that of the Twelfth Imām. In any case, the notion of the absence (*ghayba*) of an *imām* who is due to return and establish justice as *mahdī* [q.v.] or *kā‘im* seems to have appeared first among the *Ghulāt*. Other positions which seem to have been labelled *ghulū* by early writers were the (public) condemnation (*sabb*) of Abū Bakr and ‘Umar as usurpers of ‘Alī’s right, and the notion that the true *imāms* were divinely protected (*ma‘ṣūm*) against any sort of error. The *Ghulāt* were especially concerned to define the nature of the *imām*’s person and were ascribed varying positions on this: that the *imām* was the *waṣī*, executor, of the Prophet; that he possessed a prophetic authority (*nubuwwa*) himself, though one secondary to Muḥammad’s; that he (as well as Muḥammad) possessed a spark of the divine light (*nūr ilāhī*) inherited from Adam through a line of prophets; or that he represented divinity itself, perhaps as a lesser god in the earth, or by infusion (*ḥulūl*) of the divine spirit in him.

They were almost equally concerned to define the nature of the true believer. Some seem to have expected all the truly faithful to receive some degree of prophetic inspiration. At least by the time of Dja‘far al-Šādiq’s friend Abū ‘l-Khaṭṭāb [q.v.], a leading *Ghālī*, many thought of the soul in purely spiritual terms, essentially independent of any body; thus some expected a purely spiritual resurrection, and many seem to have adopted the principle of reincarnation (*tanāsukh*) and even that of transmigration (*maskh*) into sub-human bodies. In conformity with their depreciation of the body, many seem to have regarded the ritual law as not binding on those who had come to a deeper truth, that is, those who knew the *imām*. They were commonly accused of regarding all rules of conventional morality as inapplicable (*ibāḥa*); at the same time, some of them were blamed for introducing new rules, such as vegetarianism. Some of the *Ghulāt*, notably al-Mughīra b. Sa‘īd and Abū Maṣūf al-‘Idjīlī, speculated on the nature of God himself, commonly in strongly anthropomorphic terms inspired by *Qur’ānic* passages, often with symbolic cosmological implications.

Much of this thought can be traced to the impulse of Islam itself and the experience of the *Qur’ān*. The expectation of continuing prophecy and the hope for a human leader who, under divine guidance, would order the world justly, represented an interpretation of Islam alternative to that of the leadership at Mecca and Medina. Some details, however, reflected pre-Islamic Arabian conceptions, for many of the early *Ghulāt* leaders seem to have been tribal Arabs. A form of divination used in the circle of Muḥtār and some conceptions of the *radī‘a* of

heroes may have had old-Arabian origins. Finally, many of the later *Ghulāt* leaders were Mawālī, of Christian, Jewish, Gnostic, and Zoroastrian background, and they brought ancestral conceptions with them; probably the bulk of their speculations on the soul derive from such earlier Middle Eastern traditions (cf. I. Goldziher, *Neuplatonische und gnostische Elemente im Hadīṭ*, in *ZA*, xxii, 1909).

In the first generations, the *Ghulāt* seem to have been just especially intensely religious elements in the various *Shi‘ī* movements. But by the second century, some of them probably initiated independent political activity against the régime (but in such “risings” as that of Bayān b. Sam‘ān [q.v.], it may have been the government which took the initiative in an attempt at suppression); while their ideas also helped justify the formation of certain inherited lines of imāmate, in which it was believed that a given claimant was *imām* whether he attempted to gain rule of the Islamic community or not. Both the lines of Muḥammad b. al-Ḥanafīyya and that of Muḥammad Bākir and Dja‘far al-Šādiq were more or less willingly surrounded by *Ghulāt* thinkers (cf. Fr. Buhl, *Alidernes stilling til de Shi‘itiske Bevaegelser under Umajjaderne*, in *Kgl. Danske Vidensk. Selsk., Forhandling*, 1920, no. 5). Imāmī tradition automatically places all supporters of any claimants from Muḥammad b. al-Ḥanafīyya as *Ghulāt*, under the collective name of Kaysāniyya [q.v.]. Some of these Kaysānis continued to support the ‘Abbāsids as *imāms* with supernatural authority for some generations. It seems that some of the *Ghulāt* allowed the imāmate to pass not only out of the ‘Alid but even out of the Hāshimīd family, when some other man appeared to have the divine leading. *Ghulāt Shi‘ī* ideas, finally, seem to have affected certain Zoroastrian sectarian movements, especially through reverence for Abū Muslim (cf. Gholam Hossein Sadighi, *Les Mouvements religieux iraniens*, Paris 1938).

By the 3rd/9th century, at latest, there developed, among the *Ghulāt*, *bāṭinī* [q.v.] systems of symbolical *Qur’ān* interpretation. These seem to have been influenced by philosophy of the Greek tradition. *Ghulāt* differed according as they asserted the supremacy of one or another principle, among those agreed to be embodied in certain religious offices and persons. The Mīmīyya exalted the *mīm*, or Muḥammad, embodying as prophet the principle of declared truth and outer reality; the ‘Aynīyya exalted the ‘*ayn*, or ‘Alī, embodying as *imām* the principle of inward meaning; a third principle was represented by the *ṣīn*, or Salmān Fārisī, the Gate through whom men came to the truth. Several of these groups played something of a rôle in the declining years of the ‘Abbāsīd caliphate, when an enthusiast like Shalmaghānī held high political position.

Much of the *Ghulāt* heritage was absorbed into the Imāmī and Ismā‘īlī movements and disciplined by the exclusion especially of notions implying any compromise of the unity of God; thus the term *ḥulūl* seems to be rejected by surviving authors, along with the idea that the *imām* could be a god or a prophet. But even such ideas continued present within Imāmī and Ismā‘īlī circles and in sects like the Nuṣayriyya [q.v.]; in later centuries, numerous apocalyptic movements developed in which various of the ideas of the *Ghulāt* were used, and which often resulted in more or less long-lasting sects, those of the Nizāris and Druzes from the Ismā‘īlī fold, and the ‘Alī-Ilāhīs or Ahl al-Ḥaḥḥ, who saw ‘Alī as God. The first Ṣafawīs likewise interpreted *Shi‘ism* in a

manner which orthodox Imāmism must term *ghulā*. Transformed into complex symbolic lore, as at the hands of the Ḥurūfīs, much entered the broad stream of Ṣūfism.

Bibliography: Julius Wellhausen, *Die religiös-politische Oppositionsparteien*, *Abh. G. W. Gött.*, phil.-hist. Kl., n.f. V, no. 2, 1901; Gerlof van Vloten, *Recherches sur la domination arabe, le chiitisme, et les croyances messianiques*, Amsterdam 1894; van Vloten, *Worgers in Iraq*, in *Feestbundel Veth*, 57 ff.; Sabatino Moscati, *Per una storia dell'antica šī'a*, in *RSO*, xxx, 1955; Marshall G. S. Hodgson, *How did the early Shi'a become sectarian?*, in *JAOS*, lxxv, 1955; Louis Massignon, *Les origines chiites des . . . Banū 'l-Furāt*, *Mélanges Gaudejroye-Demombynes*, Cairo 1935; idem, *Recherches sur les chiites extrémistes à Bagdad à la fin du troisième siècle*, in *ZDMG*, xcii (1938), 378 ff. See also the articles on sects and men above mentioned. Our chief sources of information on the early *Ghulāt* are of four types: (a) Chroniclers, when rebellion or violent suppression occurred; these were inimical and superficial; (b) Traces in later *Shi'ī* writings, both Imāmī and especially texts from various sorts of Ismā'īlīs (e.g., the *Umm al-Kitāb*, ed. W. Ivanow, *Isl.*, xxiii, 1936), Druze, Nuṣayrī, and also Ḥurūfī and Ahl al-Ḥaḳḳ; (c) Imāmī *Shi'ī* *riḍāl* books such as *Kaṣhshī*, *Akhhār al-riḍāl*; (d) Heresiographers. These have been discussed by Helmuth Ritter, *Philologica III*, in *Isl.*, xviii, 1929, and R. Strothmann, *History of Islamic heresiography*, in *IC*, 1938; lists of heresiographers and of sect names are to be found in 'Abbās Iḳbāl, *Khānadān-i Nawbakhtī*, Tehrān, 1311 s. The heresiographers are hostile; later writers tend to derive their lists of sects from the earlier, adding little on their own times. They commonly force their names into a traditional number of seventy-three, and use the term *firka* indiscriminately for an independent sect, for a school of thought, and for a minor doctrinal position perhaps shared among otherwise unrelated thinkers. Too often they attribute to a system supposed consequences of a given position alien to the system itself; perhaps many charges of immorality derive from this. Of the most prominent, al-Ash'arī (*Maḳālāt al-Islāmiyyin*, ed. H. Ritter, Istanbul 1929) takes up under *Imāmiyya* some of the same groups as he takes up under *Ghulāt*, but on different issues; Malatī (*K. al-Tanbih wa 'l-radd*, ed. Sven Dederling, Istanbul 1936) has some very old material but can be grossly misinformed; Nawbakhtī (*Firaḳ al-Shi'a*, ed. H. Ritter, Istanbul 1931) is relatively fair-minded, but sees all groups in Imāmī terms; Ibn Ḥazm is very thin on the *Shi'a*, forcing the *Ghulāt* into a procrustean scheme, but the translation of him by Israel Friedländer (*Heterodoxies of the Shiites*, New Haven 1909, corrected from *JAOS*, xxviii and xxix) has useful notes; al-Baḡhdādī, *al-Farḳ bayn al-firaḳ*, is virulently unfair, but sometimes well-read in *Ghulāt* writings; al-Shahrestānī is late, relatively well-balanced, and has some early material from original sources.

(M. G. S. HODGSON)

GHUMĀRA (Gumera of Leo Africanus), Berber tribe of the western Maghrib. Ibn Khaldūn groups them among the Maṣmūda tribes and attributes to them as ancestor Ghumār son of Maṣmūd or, according to another tradition, son of Mestāf, son of Melīl, son of Maṣmūd. The Ghumāra were divided into a large number of clans—B. Ḥumayd, Mattīwa,

Ighṣawa (= Ghzāwa), Madjkaṣa, etc.—whose names are still borne by certain tribes of the Rif. It is rather difficult to determine precisely the territory occupied by the Ghumāra. According to Ibn Khaldūn it was five days long, from the region of the "plains of the Maghrib" to Tangier, by as many broad, from Kaṣr Kutāma to the river Wargha. It was bounded by the Atlantic between Aṣīla and Anfā and was adjacent on this side to the territory of the Barghwāta. Al-Bakrī excludes the regions of Tangier and Ceuta from it and gives as its limits Nakūr on the east and Karūshat on the west.

The Ghumāra had been long established in this part of the Maghrib when Islam was introduced. When conquered by Mūsā b. Nuṣayr they became converted to the new religion but in the 2nd/8th century adopted Khārīdīl doctrines and took part in the revolt of Maysara. Even after the defeat of the Khārīdīlīs they showed an inclination towards heresy: "Their countrified customs and rustic habits", says Ibn Khaldūn, "prevented them from recognizing the true principles of religion". Thus they gathered in multitudes around the false prophet Hā-Mim [q.v.]. Later another prophet appeared, by name 'Āṣim b. Djamīl al-Yazdadjūmī; in 625/1228 a revolt broke out at the instigation of one Abu 'l-Ṭawāḍjīn, who claimed to be a prophet and magician. A taste for magic was also one of the characteristics of the Ghumāra. Al-Bakrī provides various items of information on this point and Ibn Khaldūn remarks that it was especially the young women who practised the art.

From the political point of view the Ghumāra suffered various vicissitudes. From the 2nd/8th to the 4th/10th century the eastern part of their clans was included in the kingdom of Nakūr. Soguen, one of their chiefs, tried, it is true, to put himself in the place of the Banū Šālīh, the descendants of the founder of this state, but his attempt failed (144/761). At the partition of the Idrisid empire the eastern clans fell to 'Umar b. Idris and were governed by his descendants. They remained faithful to these princes even after the Idrisids had been expelled from Fez by the Fātimids and supported them to the end in their struggles against the Umayyads of Spain. After the downfall of the Idrisids (264/877) the Ghumāra recognized the authority of the Umayyads, then that of the Ḥammādidīs of Ceuta until the Almoravid invasion. On the approach of the Almo-hads the Ghumāra hastened to adopt the new doctrine and even helped 'Abd al-Mu'min to take Ceuta (541/1146). But this faithfulness, which had won them the caliph's favour, did not last long. Abū Ya'qūb was obliged to come in person to put down the revolt of a Ghumāran chief named Saba' b. Managhfād (562/1166-7) and after the defeat of the rebel entrusted the government of Ceuta to his brother with the task of keeping a watch on the Rif.

The Marinids also had great difficulty in checking the turbulence of the Ghumāra and managed to subdue them only by taking advantage of the quarrels between *saffs* which divided them. Even so their subjection was rather precarious. "In our days", writes Ibn Khaldūn, "the Ghumāra have become powerful and numerous, but recognize nevertheless the authority of the Marinid government and pay taxes to it so long as it has the means to compel their respect. But if ever it shows weakness . . . it is forced to send troops from the capital to make them submit again. Protected by their inaccessible mountains, they do not fear to offer asylum to princes of the royal family and other

rebels who ask for their protection". From the 9th/15th century onwards we lack exact information about the Ghumāra. Their name, still mentioned by Leo Africanus in the 16th/17th century, is borne today by a powerful tribe of the Djabāla.

Bibliography: Bakrī, *Description de l'Afrique septentrionale*, ed. de Slane, tr. 288 ff.; Ibn Khaldūn, *Berbères*, tr. de Slane, ii, 133, 144, 156 ff., 197 f.; Leo Africanus, tr. Épaulard, 12, 250, 256, 264, 268, 278, 544, 564; E. Fagnan, *L'Afrique septentrionale au XII^e siècle de notre ère (Kitāb al-Istibṣār)*, Constantine 1900, 45 ff., 144-7; Mouliéras, *Maroc inconnu*, ii, 291-355.

(G. YVER)

GHUMDĀN (epigr. *GHNDN*, *CIH* 429), the castle of Ṣan'ā' (Azāl) in the Yaman, famous for its antiquity, its size, and its splendour. Arabian geographers give detailed descriptions of it (v. infra), esp. Hamdānī (in *Iklil*, viii), who attributes its building to the king Ilsharāh Yaḥḍīb (about 25 B.C.), probably correctly (cf. *CIH* 429). The castle was situated between the twin mountains Nuḳum and 'Aybān. It is said to have been destroyed by the Abyssinian conquerors in 525 A.D., but was rebuilt and served as the residence of Sayf b. Dhū Yazan after the Persian occupation in 570. It was finally demolished in connexion with the Muslim conquest of the Yaman, allegedly by Farwa b. Musayk or the Caliph 'Uthmān. Legend attributes the foundation of 'Ghumdān to Sām b. Nūh, more seldom to Solomon or al-Zabbā'. The castle is said to have had twenty storeys, each of them 10 cubits high; its lower part was made of freestone, its upper part, including the splendid terrace with four lions of bronze, was built of polished marble. Hamdānī locates its ruins opposite to the first and second doors of the chief mosque, which probably contains much material from the old castle. South Arabian poets, such as Umayya b. Abu 'l-Ṣalt and 'Alkama b. Dhū Djadan, celebrate Ghumdān as the residence of the Ḥimyarite kings. The poems quoted may, as Hamdānī remarks, partly refer to another castle, the homograph 'Umdān in Mārib.

Bibliography: G. Rycckmans, *Les noms propres sud-sémitiques*, Louvain 1934, i, 360; H. v. Wissmann and M. Höfner, *Beiträge zur hist. Geographie des vorislam. Südarabien*, Wiesbaden 1952, 19 f., 27, 32; D. H. Müller, *Die Burgen u. Schlösser Südarabiens nach dem Iklil des Hamdānī*, Wien 1879, 8-19, 45-48 (= *al-Iklil*, viii, ed. Faris, 10-21; cf. Löfgren in *Orientalia*, N.S., xii, 141 f.); Hamdānī, *Ṣifa*, ed. Müller, 195, 202 f., 239 f. (trad. Forrer, 11, 276); *BGA*, i, 24; ii, 31; v, 35; vi, 136; vii, 110 f.; Bakrī, *Mu'djam*, ed. Wüstenfeld, 299, 464, 698; Yākūt, *Mu'djam al-buldān*, iii, 811 f.; Ibn al-Mudjāwir, *Ta'riḫh al-mustabṣir*, ed. Löfgren, 180 f.; Naṣhwān, *Shams al-ʿulūm*, ed. 'Azīmuḍḍin Aḥmad (Gibb Mem. Series XXIV), 81; Mas'ūdi, *Murūdj*, iv, 49; Dimishkī, *Cosmographie*, tr. Mehren, 31.

(O. LÖFGREN)

GHUNDJĀR, a nickname given, allegedly because of his ruddy cheeks, to an early Persian *ḥadīth* scholar, ABŪ AḤMAD 'ISĀ B. MŪSĀ AL-TAYMĪ AL-BUKHĀRĪ, who died at the end of the year 186/802. The Arabo-Persian word does mean "rouged", but it is, of course, highly doubtful whether this is the origin of the name.

The nickname was transferred to a later scholar who spent much effort upon collecting 'Isā's traditions and who is known as the author of a *History of Bukhārā*. His name was Abū 'Abd Allāh Muḥammad b. Aḥmad b. Muḥammad b. Sulaymān al-Bukhārī, known as (al-)Ghundjār. He flourished in

the second half of the 4th/10th century and worked in the book trade. Of the dates given for his death (410, 412, 422), 412/1021-22 is the most likely one; 422/1031 would seem too late, since he states himself that he said the funeral prayers for a scholar deceased in 350/961 (*Ta'riḫh Baghdād*, i, 296). Only brief citations from the *History of Bukhārā* have so far come to light. An abridgment of the work was made by al-Silāfi, and additions were contributed by a certain Aḥmad al-Māmānī (b. Māmā?) (d. 436/1045). A certain Muḥammad b. Aḥmad b. Sulaymān al-Bukhārī, said to have died a hundred years earlier, in 312/924 (Hāḡdijī Khalīfa, ii, 116 f.), and to have been the author of a *History of Bukhārā*, seems to be, in fact, identical with this Ghundjār.

Bibliography: For 'Isā b. Mūsā, cf., e.g., Bukhārī, *Ta'riḫh*, iii/2, 394; Ibn Abī Ḥātim Rāzī, *Djārh*, iii/1, 285 f.; and, summing up the meagre data, Ibn Ḥaḡḡar, *Tahdhīb*, vii, 732-4. For the historian of Bukhārā, cf. Sam'ānī, *Ansāb*, fol. 411b; Yākūt, *Udabā'*, vi, 239; F. Rosenthal, *A history of Muslim historiography*, Leiden 1952, 386, 428; R. N. Frye, *The history of Bukhara*, Cambridge Mass. 1954, 103 f. For the alleged earlier historian of Bukhārā, cf. Wüstenfeld, *Geschichtsschreiber*, 98; Brockelmann (1st ed.), I, 138 (also I, 167, corrected in S I, 310); Frye, *op. cit.*, xvii. (F. ROSENTHAL)

GHŪR, the mountainous territory in Afghanistan about the headwaters of the Farah Rud, Hari Rud, and Murghab, from which is named the mediaeval dynasty of the Ghūrīds [q.v.]. The establishment of Islam came late in Ghūr, and raids by Arab generals continued until the 4th/10th century. A tradition of the existence of Jewish settlements finds confirmation in the discovery of a Judaeo-Persian inscription of A.D. 752-3 at Tang-i Azaa, near Čisht. In 372/982 the *Hudūd al-ʿālam* claims that most of the inhabitants had accepted Islam. Originally the chief place was Mandaysh, in a district called Sanga near the mountain Zār-i Margh. These localities were placed by Marīq near Aḡaḡarān—the name, still extant, of the fortress where Muḥammad b. Sūrī of Ghūr was besieged by Maḥmūd of Ghazna in 401/1010. The founding in the district of Warshāda of a new capital, Firūzkūh [q.v.], was the work of Kuṭb al-Dīn Muḥammad (killed by Bahrām Shāh of Ghazna ca. 544/1149). His successor, Bahā' al-Dīn Sām, established frontier fortresses at Kadjūrān, to the south, Shersang towards Herāt and Bindjīr and Fivār to the north-west. The rediscovery by Marīq in 1957 of the minaret and citadel of Firūzkūh was a triumph of modern exploration. Ghūr was noted for its export of armour, weapons, guard-dogs and slaves. Its historical role came to an end with the sack of Firūzkūh by the armies of Čingiz Khān.

Bibliography: A. Marīq and G. Wiet, *Le minaret de Djām*, 1959; W. B. Henning, *The inscriptions of Tang-i Azaa*, in *BSOAS*, xx (1957), 335-42; C. E. Bosworth, *The early Islamic history of Ghūr*, in *Central Asiatic Journal*, vi/2 (1961), 116-33; *Hudūd al-ʿālam*, 342-4; Minhādī-i Sirāḡī, *Tabakāt-i Nāsirī*. (A. D. H. BIVAR)

GHURĀB, (A.) "crow". In view of the diversity of their meanings the Arabic words formed from the three consonants *gh*, *r* and *b* cannot be traced to a single root, and it is probable that in the course of the history of the language there came about a convergence of terms with different origins; thus, *ghurāb* is too reminiscent of the Latin *corvus* for us to consider it a mere coincidence; moreover, early Arab philologists considered *ghurāb* to be independ-

ent, since they made to derive from it such words as *ghurba*, *ightirāb*, etc. which imply an idea of estrangement, of separation; later authors go so far as to regard the root *gh. r. b.* as being made up from the consonants *gh, r, b* which appear initially in words meaning a misfortune or something unpleasant.

Such theories are explained firstly by the place which the crow occupies in the literary tradition of the Arabs, secondly by its place in ornithomancy, where it is pre-eminently the bird of ill omen.

In poetry, although its black colour may symbolize the night (*ghurāb al-layl*) and be the object of favourable judgements, the crow is fundamentally synonymous with separation, with an unhappy event, and the poets make a sometimes immoderate use of the stereotyped expression *ghurāb al-bayn*, which strictly means the carrion crow, but which owes its origin to the fact that crows are led by instinct to encampments which their occupants are preparing to leave, and announce by their croaking the imminent departure (*bayn*) of the tribe—more particularly of the beloved—before swooping down on the deserted places, where the poet, arriving too late, is struck with grief on seeing them.

The mere sight of a crow is in itself unpleasant, and one can readily understand, without feeling the need to postulate a borrowing, that the early Arabs should have made it into a bird of ill omen and in addition applied themselves to observing and interpreting its flight and its croaking, in the context of what is called *ḥira* [q.v.]. Examples from literature of these predictions, which were deduced more or less spontaneously, cannot be quoted here; but it is worth mentioning that they are the sign of a fairly rudimentary ornithomancy which only at a relatively late date was perfected and systematized, although the *Fihrist* (Cairo ed., 436) already refers to Arabic treatises of ornithomancy, one of which is the work of al-Madā'ini. T. Fahd has studied a treatise attributed to al-Djāhīz, comparing it in a very illuminating fashion with two Assyro-Babylonian texts; in spite of differences of detail, it does not seem that the Arabic text is the result of an enquiry carried out among the Bedouins: rather one has the impression that it is an attempt, made probably at a late date, to give some order to elements of diverse provenance. Nevertheless, it is strange that al-Djāhīz, who is one of the few authors to have considered that the belief in the malicious influence of the crow and in the possibility of drawing omens from its flight and its cry is only a superstition based on verbal similarities (*Ḥayawān*, iii, 444), should have been later credited with two treatises of divination: the text studied by T. Fahd (found in al-Nuwayrī, *Nihāya*, iii, 130-2) and the *Bāb al-'Irāfa wa 'l-zādīr wa 'l-firāsa 'alā madhhab al-Furs* (published and translated into Russian by K. Inostrantsev, in *Materials from Arabic sources for the history of the culture of Sassanid Persia*, St. Petersburg 1907, text, 3-27, tr. and comm., 28-120).

In the context of Islam the word *ghurāb* is used in the *Qur'ān* (v, 34/31) with reference to the crow sent by God to show Cain how to bury his brother Abel whom he had just killed; although rationalists see in this a manifestation of divine favour towards the bird considered to be of ill omen, they do not succeed in stifling the prejudices made still stronger by the legend of the crow (*ghurāb Nūh*) which Noah sent out to reconnoitre, but which, having found a carcass, did not return.

The malevolent character of this bird explains the considerable number of nicknames which it has in

Arabic; but it is proverbial also for sharpness of vision, its suspicion, its pride and the blackness of its plumage, and the word *ghurāb* appears in a number of expressions such as "that will only happen when the crow turns white" (*hattā yashīb al-ghurāb*).

The Arabs knew several varieties of crow, including one which can learn to speak, and had observed their hostile relations with cattle, donkeys and owls; their habit of perching on camels to plunge their beaks into the pustules which form on their backs tended to increase the Bedouins' dislike for this bird, about which in any case they knew little, since some maintained that it reproduced itself by pecking the female with its beak.

The crow is among the animals that must be killed, and its flesh is forbidden; it possesses however certain medicinal properties, the dried blood in particular being a specific for haemorrhoids. A crow's beak carried on the person gives protection against the evil eye, but to see the bird in a dream is of course a sinister portent.

Bibliography: Djāhīz, *Ḥayawān*, ii, 313 ff., iii, 409-64; Ibn Kutayba, *Uyūn, passim*; Damīrī, s.v.; Kaẓwīnī, s.v.; Bayhaḳī, *Maḥāsīn, passim*; H. Pérès, *Poésie andalouse*, index; H. Massé, *Croyances et coutumes persanes*, Paris 1938, i, 195; T. Fahd, *Les présages par le corbeau. Étude d'un texte attribué à Gāhīz*, in *Arabica*, viii/j (1961), 30-58. (CH. PELLAT)

GHURĀB, type of boat [see SAFĪNA].

AL-GHURĀB [see NUḌJŪM].

GHURABĀ³ (in Turkish *Ghurebā*), pl. of A. *gharīb*, Ottoman term for the two lowest of the six cavalry regiments (*Altı Bölük*) of the *Ḳapı-kulları*. The regiment riding on the Sultan's right was known as *Ghurebā³-i yemīn* (*Sagh gharībiler*, *Sagh gharīb-yigīller*), that riding on his left as *Ghurebā³-i yesār* (*Sol gharībiler*, *Sol gharīb-yigīller*). The oldest terms used for them are *gharīb-yigīller* and *gharīb-oghlanlar* (see F. Babinger, *Die Aufzeichnungen des Genuesen Iacopo de Promontorio . . .*, *SEBayer. Ak.*, Jg. 1956, Heft 8, Munich 1957, 30; *Ordo Portae*, ed. Ş. Baştav, Budapest 1947, 7; Donado da Lezze [G.-M. Angiollo], *Historia Turchessa*, ed. J. Ursu, Bucharest 1909, 139); here *gharīb* means 'away from his native land', and *yigīl* 'bold, impetuous man'. From the earliest days there were in the Ottoman principality Muslim warriors who had come from other principalities of Anatolia or other Muslim lands to take part in the *ghazā* under the banner of the Ottomans. An official document of 835/1431 (see *Süret-i Dester-i sancak-i Arvanid*, ed. H. Inalcık, Ankara 1954, p. 42, *tīmār* no. 94) mentions a *gharīb-yigīl* who had come from Karaman and received a *tīmār* on the Albanian *udj* (cf. also p. 81, *tīmār* no. 227, and p. 115, *tīmār* no. 320).

Of the six cavalry regiments of the *Ḳapı-kulları*, the *Sagh 'Ulufedjiler*, *Sol 'Ulufedjiler*, *Sagh Gharībiler* and *Sol Gharībiler* were known collectively as the *Dört Bölük* (or *Bölükat-i Erba'ā*, the 'Four Divisions'); they were regarded as *Ashaghī Bölükler* ('Inferior Divisions') in relation to the remaining two *Yukarı Bölükler* ('Superior Divisions'), namely the *Sipāhī Oghlanları* and the *Silāhdārılar*. It has been suggested (Djewedet, *Ta'rikh*, i, 35, 37; I. H. Uzunçarşılı, *Kapı-kulu ocakları*, ii, Ankara 1947, 137) that the 'Inferior Divisions' were established in the first half of the 9th/15th century (whereas the 'Superior Divisions' date from the reign of Murād I). The *Sagh Gharībiler* were regarded as slightly superior to the *Sol Gharībiler*.

In the 10th/16th century, the men of these two regiments were recruited from three sources: (1) from *adjemī oghlanlar* selected at a *Ek̄ma* at *Gha-*

laṭa-sarāyī, the Palace of Ibrāhīm Paṣḥa, or the palace at Edirne [see GHULĀM]; (2) from suitable sons of members of the *Altı Bölük*; (3) from young Muslims from other Muslim lands who had come to fight the *ghazā* in the Ottoman army and distinguished themselves (according to Idris Bidlīsī, *Hašt bihišt*, MS Nuriosmaniye 3209, they were "Arab, 'Aḍjem and Kurd"; according to Angiolello they came from Persia, the land of the Tatars, Cappadocia, the land of the Turcomans and Egypt). The name shows that the original source of recruits for these *bölüks* was the last (the only case where Muslims were taken into the ranks of the *Ḳaptı-kulları* [see GHULĀM]).

In about 880/1475 (I. de Promontorio, 30) the two *bölüks* numbered 1000 men (but *Ordo Portae*, of about the same date, mentions only 400; Angiolello speaks of 500-1000). In the 10th/16th century they numbered 1000 each, 2000 together (*Hašt bihišt*; Ramberti, *apud* A. H. Lybyer, *The government of the Ottoman Empire* . . ., Cambridge 1913, 251: about 2000 together; in a document of 976/1568, see Uzunçarşılı, *op. cit.*, 196, the *Sagh Gharibler* are recorded as 1000 men, the *Sol Gharibler* as 1539); at the beginning of the 11th/17th century ('Ayn-i 'Alī, *Ḳawānīn*, Istanbul 1280, 9), the *Ḍjemā'at-i Ghurebā'-i yemīn* numbered 928, the *Ḍjemā'at-i Ghurebā'-i yesār* numbered 975.

Their organization was the same as that of the other *bölüks* of *Ḳaptı-kulları*. In each *bölük* there was an *agha* in command, a *ketkhudā* (*kahya*; according to Angiolello and Ramberti his pay was 30 *aḳčes* a day), a *kātib* or *ḫhalife* to attend to the paper work (with 20 *aḳčes*, according to Angiolello; according to Ramberti, half a century later, he received 25), and a *ḫawuṣh* or *baṣh-ḫawuṣh* responsible for discipline (for the organization see *Sadrāzam Kemankeṣ Kara Mustafa Paṣa lāyihası*, ed. F. R. Unat, in *Tarih Vesikaları*, 1/6 (1942), 457). In the 10th/16th century the *agha* of the *Sol Gharibler* was appointed from among the *ḫāshnīgīrs*. At a *ḫēma*, the *agha* of the *Sol Gharibler* was promoted *agha* of the *Sagh Gharibler*, and the latter *agha* of the *Sol 'Ulūfedeñiler*. Sometimes by exception, and contrary to the *ḫānūn*, towards the end of this century the *agha* of the *Sagh Gharibler* was promoted directly *agha* of the *Silāhdārlar*, or *sandjak-beḡi*, and even *beglerbeḡi* (see documents *apud* Uzunçarşılı, 172). Whereas each of the *aghās* had in the times of Meḫemmed II and Süleymān I received an *'ulūfe* of 80 *aḳčes* (see Angiolello and Ramberti), at the end of the 10th/16th century they received 100; in addition they held *ze'amets*.

The two divisions were sub-divided into 260 *bölüks*, each with its *bölük-baṣh* (*Kemankeṣ lāyihası*, 457).

Since their horses needed grazing land, the majority of them were scattered in the outskirts of Istanbul, Edirne, Bursa, Kütahya and Konya; an officer appointed jointly by the *aghās* of the six regiments, with the title *ketkhudā-yeri*, was in command of each of these scattered groups of members of the six regiments and maintained discipline. The *'ulūfe* of the men varied between 6 and 20 *aḳčes* (*Ordo Portae*, p. 9; Angiolello: 10-20 *aḳčes*; I. de Promontorio: 12 *aḳčes*; Ramberti: 7-14 *aḳčes*). At each promotion the *'ulūfe* was increased by 3 *aḳčes*. Their sons, if they showed themselves fit, could be appointed to the *Ghurebā* regiments. Their weapons were bow and arrow, shield, scimitar (*pala*), dagger, lance and axe. Though some carried muskets, firearms were not popular with them. They had assistants known as *oghlan* (Ramberti, 251). Each of the two *bölüks* had a flag (*bayrak*) and a *tugh*; the flag

of the *Sagh Gharibler* was white and that of the *Sol Gharibler* of two colours, white and red or white and green.

Duties. Like all the *Ḳaptı-kulları*, at first they served in the field only when the Sultan himself went on campaign, but in the 10th/16th century it became the practice for them to serve also under a *serdār-i ekrem*, i.e., a commander with the rank of vizier. The *Gharib-yigiller* had a reputation for valour, and so in the course of the fighting were sometimes entrusted with difficult tasks like penetrating the ranks of the enemy (*Hašt bihišt*). Their principal duty on campaign was to guard the Sultan's standards (*Hašt bihišt*) and later the *sandjak-i šerif* [q.v.]; they took their station as the rearmost of the cavalry regiments guarding the Sultan's tent and protected the rear (*Ordo Portae*, 9). These two *bölüks* formed the rearguard of the *Ḳaptı-kulları*, stationed in the centre, and guarded the tents and baggage. From the end of the 10th/16th century onwards, when, during a siege, a battle developed it was their dangerous duty to guard the entrenchments.

With the general decay of the *ghulām* system, the order and discipline of these *bölüks* too began to break up. Already in the 10th/16th century, the places of *Ḳaptı-kulları* in their ranks were in time of war increasingly filled by 'outsiders' known as *serden-geḫdi*; at the same time the principle was abandoned of enregistering *müllāzim*, candidates for future vacancies in the *bölüks*.

When in the 11th/17th century these *bölüks* began to take part in the mutinies and revolts, steps were taken to reduce the importance of the *bölükāt-i erba'a*. In 1071/1660, under Köprülü Meḫmed Paṣḥa the numbers of the *Sagh Gharibler* were reduced to 410, those of the *Sol Gharibler* to 312. Later still, the *Sagh Gharibler Aghası* was made subordinate to the *Sipāhi oghlanları Aghası*, and the *Sol Gharibler Aghası* to the *Silāhdārlar Aghası*. In a list of 1123/1711, the *Sagh Gharibler* are shown as numbering only 180 men and the *Sol Gharibler* 162. On campaigns, however, these two *bölüks* maintained their entity as guardians of the *sandjak-i šerif*. In Šafar 1242/September 1826, very shortly after the abolition of the Janissaries, all six of the *Altı Bölük* were disbanded (for the text of the firman, see Uzunçarşılı, 210-2).

The so-called *ghurbet tā'ifesi*, groups of men who, from the 10th/16th century onwards, left their homes and sometime roamed the country as brigands, are quite unconnected with the *Ghurebā*.

Bibliography: in the article.

(HALİL İNALCIK)

GHURĀBIYYA, a branch of the *Shi'i* "exaggerators" (*ghulāt* [q.v.]). Its adherents believed that 'Alī and Muḫammad were so like in physical features as to be confused, as like "as one crow (*ghurāb*) is to another" (a proverbial expression for great similarity, cf. *Zeitschr. f. Assyriol.*, xvii, 53), so that the Angel Gabriel when commissioned by God to bring the revelation to 'Alī gave it in mistake to Muḫammad. 'Alī was, they say, appointed by God to be a Prophet and Muḫammad only became one through a mistake. According to Ibn Ḥazm, some believed that Gabriel erred in good faith; others held he went astray deliberately, and cursed him as an apostate. According to al-Baghḏādī, the sectaries greeted one another by cursing Gabriel. According to the *Bayān al-adyān*, the *Ghurābiyya* were so called because they believed that 'Alī was in heaven in the form of a crow. Ibn Ḳutayba (*Ma'ārif*, ed. Wüstenfeld, 300) remarks that this

is one of the few sects the origin of which is not attributed to an individual.

It is related that in the 4th/10th century the followers of this sect in Kumm raised a serious revolt against the decision of the judge Abū Sa'īd al-Iṣṭakhrī (died 328/940) when he divided an inheritance equally between two claimants, one of whom was the daughter and the other the uncle of the deceased. The Ghurābiyya demanded that the whole estate should go to the daughter and the uncle be quite excluded; as our source rightly observes, this was the result of their political creed, according to which the succession to Muḥammad was legitimate only in the line of his only daughter Fāṭima and not in that of his uncle ('Abbās) (Subkī, *Ṭabaqāt al-Shāfi'iyya*, ii, 194). Cf. the regulations made by the Caliph al-Mu'izz regarding the inheritance of daughters in Ibn Ḥaǧǧar, *Raf' al-Iṣr*, ed. Guest (in the appendix to al-Kindī, *Governors and Judges of Egypt*, Gibb-Memorial, xix), 587, l. 3 from end. Ibn Dīubayr, who visited Damascus in 580/1184, mentions the Ghurābiyya among the minor sects to be found in Syria.

Bibliography: Ibn Ḥazm, *Fīṣal*, Cairo, iv, 183-4 (Eng. tr. I. Friedländer, *The Heterodoxies of the Shiites according to Ibn Ḥazm* (New Haven 1909), i, 56-8, ii, 77 (= *JAOS*, xxviii, xxix)); Al-Baǧhdādī, *Al-Farḳ bayn al-firaḳ*, Cairo 1328, 237-8 (Eng. tr. A. S. Halkin, *Moslem schisms and sects*, Tel Aviv 1935, 67-8); al-Kh^warizmi, *Mafātiḥ al-'ulūm*, Cairo 1342, 22; Abu 'l-Ma'ālī, *Bayān al-adyān*, ed. C. Schefer in *Chrestomathie persane*, ii, Paris 1885, 158 (Fr. tr. H. Massé in *RHR* (1926)); al-Makrīzī, *Khitāṭ*, ii, 353; Ibn Rosteh in *BGA*, vii, 218 ff.; *The Travels of Ibn Jubayr*, ed. Wright-de Goeje, 280 (Italian transl. by C. Schiaparelli, Rome 1906, 272); 'Abbās Iqbal, *Khānādān-i Naubakhtī*, Tehrān 1311, 260; A. S. Tritton, *Muslim theology*, London 1947, 29.

(I. GOLDZIEHER*)

GHŪRĪ [see DILĀWAR KHĀN and MĀLWĀ].

GHŪRIDS, the name of an eastern Iranian dynasty which flourished as an independent power in the 6th/12th century and the early years of the 7th/13th century and which was based on the region of Ghūr [q.v.] in what is now central Afghānistān with its capital at Firūzkūh [q.v.].

1. Origins and early history. The family name of the Ghūrid Sultans was Shanasb/Shansab (< MP Gushnasp; cf. Justi, *Iranisches Namenbuch*, 282, and Marquart, *Das Reich Zābul*, in *Festschrift E. Sachau*, 289, n. 3), and in the time of their florescence, attempts were made to attach their genealogy to the ancient Iranian epic past. The 7th/13th century historian of the Ghūrids, Dīūzǧjānī, quotes a metrical version of the genealogy of the family composed by Fakhr al-Dīn Mubārakshāh Marwarrūdhī and completed in the reign of Sultan Ghīyāth al-Dīn Muḥammad (*scil.* in the last third of the 6th/12th century). In this, the family is traced back to the tyrant-of-Iranian mythology, Azhd Dahāk, whose descendants were supposed to have settled in Ghūr after Farīdūn's overthrowing of Dahāk's thousand-year dominion. Within this genealogy, Shansab himself is placed in the first century of Islam, and the family now brought within the ambit of the new faith. Shansab is said to have been converted by the Caliph 'Alī, who formally invested him with the rulership of Ghūr; his son Fūlād later espoused the cause of Abū Muslim in Khurāsān and in this way assisted the 'Abbāsids. A further alleged episode can be directly connected with the political position in Ghūr in later times.

According to this, the Caliph Hārūn al-Rashīd received at his court the Amīr Bandjī b. Nahārān Shansabānī and a rival chieftain from Ghūr, Shīth b. Bahrām. Bandjī was awarded the insignia of political sovereignty (*imārāt*) over Ghūr, together with the title *Qasim Amir al-Mu'minin*, whilst Shīth was awarded the military command (*pahlawānī*) of the forces of Ghūr, "an arrangement", says Dīūzǧjānī, "which has continued thus till the present time" (see further, below).

All these fabrications clearly aim at giving some lustre to a dynasty which had arisen from very obscure and localized origins, or as in the latter episode, they attempt to project into the past an explanation for the political situation of later times (cf. C. E. Bosworth, *The early Islamic history of Ghūr*, in *Central Asiatic Journal*, vi (1961), 125-7). Ethnically, we can only assume that the Shansabānīs were, like the rest of the Ghūrids, of eastern Iranian Tādǧik stock. We are equally in the dark about the language which they spoke, except that in the early 5th/11th century it differed considerably from the Persian of the Ghaznavid court. It is possible that the earliest Ghūrids spoke some south-east Iranian language, one of the group which has been all but eliminated in modern times by the spread of Persian and Pashto (communication from G. Morgenstierne). There is nothing to confirm the recent surmise that the Ghūrids were Pashto-speaking.

We know nothing really definite about the Shansabānīs until Ghaznavid times, *i.e.*, the 5th/11th century; it was only in the early part of this century that Ghūr, and presumably the Shansabānīs, began to adopt Islam. The *Hudūd al-'ālam* (372/982-3) mentions a Ghūr-Shāh who was tributary to the Farǧhūnid Amīrs of Gūzgān to the north of Ghūr [q.v.], but there is nothing to show that this ruler was necessarily a Shansabānī. Within the empire of Sultan Maḥmūd of Ghazna (338-421/998-1030), Ghūr remained an unabsorbed enclave; hence during his reign, at least three expeditions were sent by him to Ghūr. In 401/1011 a force attacked the Shansabānī chief Muḥammad b. Sūrī, capturing him at his stronghold of Aḥangarān. He was now deposed, his pro-Ghaznavid son Abū 'Alī set up as the Sultan's vassal and teachers led to instruct the people in the precepts of Islam (cf. 'Utbi and Dīūzǧjānī in M. Nāzīm, *The life and times of Sulṭān Maḥmūd of Ghazna*, Cambridge 1931, 70-2, and Bosworth, *op. cit.*, 122-3, 127-8). From this, and from other information in Dīūzǧjānī, we can firmly identify the Shansabānīs as petty rulers of the region of Mandēsh on the south bank of the upper Herī Rūd, with its centre at Aḥangarān, the place still known today by that name. According to Dīūzǧjānī, the stronghold of the Shansabānīs of Mandēsh lay at the foot of the Zar-i Margh, one of the five great mountain massifs of Ghūr, and believed by the Ghūrids to be the mountain where the Simurgh nurtured Rustam's father Zāl. At this time, the term "Ghūr" seems to have had a restricted meaning and to have been synonymous with Mandēsh, *i.e.*, the north-eastern corner of the Ghūr of the early Islamic geographers.

The existence of several other chieftains of Ghūr (in the larger sense of the term) is known in the 5th/11th century. Of at least equal importance with the Shansabānīs were the lords of the region further down the Herī Rūd, around the later Ghūrid capital of Firūzkūh and the modern Kh^wādja-Čisht; this district seems to have been distinguished from Ghūr (in the narrow sense) and called *Bilād al-Djībāl*. Bayhaḳī, ed. Ghānī and Fayyāḍ, 114-20, gives a detailed

account of the Ghaznavid expedition of 411/1020 under Mas'ūd b. Maḥmūd, which marched up the Herī Rūd from Herāt, captured the fortress of Djurwas and made the local chieftain Warmēsh-Pat submit. The occurrence at a later date of this name in the Shihānī family (see above) points to the fact that this district of Djurwas in the north-western corner of Ghūr was the centre of the Shansabānīs' rivals, the Shihānīs. Bayḥaqī mentions the names of other chieftains in Ghūr, and it is clear that, despite Djūzdjānī's attempts to inflate the early Shansabānīs' sphere of authority, these last were only one lot of petty chiefs amongst several in this inaccessible region. Moreover, it seems that the primacy of the Shansabānīs at a later date was only achieved after much jostling for power and local warfare, although explicit information on this process is meagre.

2. The period of vassalage to the Ghaznavids and Saldjūqs. Maḥmūd of Ghazna's nominee Abū 'Alī b. Muḥammad is praised for his beneficent rule and his encouragement of the newly-introduced Islamic religion; he built mosques and *madrasas* and endowed them with *awḥāf*. But during the reign of Mas'ūd of Ghazna (421-32/1030-41) an internal revolution took place in Mandēsh, and Abū 'Alī was deposed by his nephew 'Abbās b. Shih. 'Abbās devoted his efforts to fortifying and rebuilding the castles and strongholds which were such a feature of the landscape of Ghūr, but his tyranny provoked an appeal of dissident Ghūrī chiefs to Sultan Ibrāhīm b. Mas'ūd. Ibrāhīm therefore marched into Ghūr, deposed 'Abbās and set up the latter's son Muḥammad. Muḥammad was succeeded by his own son Ḳuṭb al-Dīn Ḥasan (the first Shansabānī known to have a *lakab* or honorific). Within this period, *scil.* the second half of the 5th/11th century, the Shansabānīs were trying to extend their authority beyond Mandēsh and over the lands of rival chieftains. Djūzdjānī speaks of the feuding and turbulence which went on within Ghūr both at this time and until much later; and it was during the suppression of a rebellion in Wadjīristān, the district to the west of Ghazna, that Ḳuṭb al-Dīn Ḥasan was killed.

With the accession of his son, 'Izz al-Dīn Ḥusayn (493-540/1100-46), our knowledge of the dynasty becomes fuller. Since four of his many sons eventually became rulers, Djūzdjānī calls him *Abu 'l-Salātin*, "Father of Sultans". By now, Ghūr had become a buffer region between the truncated Ghaznavid empire, reduced after the middle years of the 5th/11th century to southern and eastern Afghānistān and northern India, and the powerful empire of the Saldjūqs. In particular, Saldjūq Khurāsān was after 490/1097 under the rule of the forceful Sandjar b. Malik Shāh. With the relative decline of the Ghaznavids after Ibrāhīm's death in 492/1099, Ghūr was drawn towards the Saldjūq sphere of influence. 'Izz al-Dīn Ḥusayn was initially confirmed in power by Mas'ūd III b. Ibrāhīm of Ghazna, but in 501/1107-8 Sandjar led a raid into Ghūr and captured 'Izz al-Dīn, and thereafter the Ghūrīd maintained close relations with the Saldjūq, sending him as tribute the specialities of Ghūr, including armour, coats of mail and the local breed of fierce dogs.

On 'Izz al-Dīn's death, his son Sayf al-Dīn Sūrī succeeded as chief in Ghūr and overlord of the Shansabānī family. He now made a general division of territories amongst his brothers, an indication that political feeling amongst the Ghūrīds was still tribal and patrimonial in nature, and unaffected by the administrative sophistication of their Ghaznavid

neighbours, with their unitary state under one Sultan. Sayf al-Dīn retained the fortress of Istiya as his capital; Ḳuṭb al-Dīn Muḥammad was allotted Warshād or Warshār, where he now founded the town and fortress of Firūzkūh and assumed the title of *Malik al-Djibāl*; Nāshir al-Dīn Muḥammad took Mādīn; 'Alā' al-Dīn Ḥusayn took Wadjīristān; Bahā' al-Dīn Sām took Sanga, the chief place of Mandēsh; and Fakhr al-Dīn Mas'ūd took Kashī on the headwaters of the Herī Rūd. It was soon apparent that the Shansabānīs' sense of family solidarity was not developed enough to allow this division to work, and fratricidal strife broke out. Ḳuṭb al-Dīn quarrelled with his brothers, fled to Bahrām Shāh's court at Ghazna, but was there poisoned. From this deed there arose, says Djūzdjānī, the deep hatred and enmity between the Ghūrīd and Ghaznavid families. In retaliation, Sayf al-Dīn Sūrī marched on Ghazna and temporarily expelled the Sultan, but in the face of popular sympathy for the Ghaznavids was unable to hold the city; and in a battle which took place when Bahrām Shāh returned, Sayf al-Dīn was captured and ignominiously executed.

Bahā' al-Dīn succeeded in Ghūr in 544/1149, and after finishing the fortifying of Firūzkūh, set out with an army for Ghazna, but died en route in that same year. 'Alā' al-Dīn Ḥusayn had been left behind by his brother to rule Ghūr, and he now took over supreme power there. His pressing tasks were to avenge his dead brothers and, if possible, to reduce Ghaznavid power in Afghānistān, for the hold which they had on the routes through eastern Afghānistān from Kābul to Ghazna and Bust blocked any potential Ghūrīd expansion there. Bahrām Shāh massed his troops in the region of Tigīnābād (*i.e.*, the modern region of Ḳandahār). 'Alā' al-Dīn moved into Zamīn-Dāwar and a great battle took place, in which the tactics of the Ghūrī infantry, with their walls of protective shields, overcame the Ghaznavids' elephants. Bahrām Shāh was pursued to Ghazna and again defeated, retiring now to India. 'Alā' al-Dīn entered the city, and a frightful orgy of devastation and plundering followed, earning the Ghūrīd his title of *Djīhān-Sūz* "World Incendiary" (545/1150-1). The corpses of all but three of the Ghaznavid Sultans were exhumed and burnt, and on the way back to Ghūr, the other great Ghaznavid centre of Bust was sacked in an equally savage manner. 'Alā' al-Dīn thus made no attempt at this moment permanently to annex the Ghaznavid territories in eastern Afghānistān, but he does seem to have aspired to a more ambitious position than that of a mere chieftain of Ghūr. According to Ibn al-Athīr, he now copied Saldjūq and Ghaznavid practice, calling himself *al-Sulṭān al-Mu'azzam* and adopting the *cair* or ceremonial parasol; previously, the Ghūrīds had been content to style themselves *Malik* or *Amir*. It was natural that his success at Ghazna should embolden 'Alā' al-Dīn to throw off Saldjūq control. In 547/1152 he stopped paying tribute to Sandjar and endeavoured to support an anti-Saldjūq rising in Herāt. His army advanced from Firūzkūh down the Herī Rūd, but was met at Nāb by Sandjar's forces and crushingly defeated after the Turkish, Oghuz and Khalaḍī troops in the Ghūrīd army had gone over to their co-nationals in Sandjar's army. 'Alā' al-Dīn was personally captured and spent some time as a prisoner in Khurāsān. The last years of his life, until his death in 556/1161, were spent firstly in consolidating his throne in Ghūr against rival members of his family, and secondly in making conquests in Gharīstān and the upper

Murghāb valley, in the Bāmiyān and Tukhārīstān regions and in the Zamin-Dāwar and Bust regions.

3. The Ghūrīds as an imperial power. The expansionist policy of 'Alā' al-Dīn's last years meant that the Ghūrīds were now breaking out beyond their mountain fastnesses in Ghūr and would soon become a major power in the eastern Islamic world. There was, indeed, something of a vacuum of power there at this time: the Ghaznavid empire was in decay, and Sandjar's capture by the Ghuzz and the consequent anarchy in Khurāsān facilitated Ghūrīd expansion in the west. 'Alā' al-Dīn's annexations gave the impetus towards a tripartite division of the Ghūrīd empire, each under a separate branch of the Shansabānī family, and this division remained characteristic until the final fall of the Ghūrīds.

The senior branch ruled over Ghūr from Firūzkūh and was concerned with expansion westwards into Khurāsān. When Ghazna was finally taken in 569/1173-4, another branch was established there and used Ghazna as a base for expansion into India. Finally, 'Alā' al-Dīn installed in the newly-conquered town of Bāmiyān his brother Fakhr al-Dīn Mas'ūd, and the latter ruled over Tukhārīstān, Badakhshān and Shughnān, up to the Oxus bank. After Fakhr al-Dīn's death in 558/1163, he was followed by his son Shams al-Dīn Muḥammad. The latter is said to have extended his power over the Oxus into Čaghāniyān and Wakhs̄h; he also received from Ghīyāth al-Dīn Muḥammad in Firūzkūh the title of "Sultān" and the privilege of having a *čatr*.

'Alā' al-Dīn Husayn was succeeded at Firūzkūh by his son Sayf al-Dīn Muḥammad, who took repressive measures against the Ismā'īlīs who had infiltrated into Ghūr and had spread their propaganda there, but who only reigned for two years (556-8/1161-3). During his reign, there arose a feud between the Shansabānīs and their rivals in Ghūr, the Shīthānīs. The Sultan treacherously murdered his Commander-in-Chief Warmēsh b. Shīth, and in revenge, Warmēsh's brother, now succeeded to the office of *Sīpāh-Sālār*, murdered Sayf al-Dīn on the battlefield. It is to explain these tribal disputes that *Djūzdjānī* projects back the rivalry of the two families into 'Abbāsīd times (see above).

Under Shams al-Dīn (later Ghīyāth al-Dīn) Muḥammad of Ghūr (558-99/1163-1203) and Shīhāb al-Dīn (later Mu'izz al-Dīn) Muḥammad of Ghazna (569-602/1173-1206), the Ghūrīd empire reached its apogee. These two brothers maintained a partnership and amity rare for their age. Broadly speaking, the first was concerned with expansion westwards and the checking of the Khwārizm-Shāhs' ambitions in Khurāsān, whilst the second carried on the *ghāzi*-tradition of the Ghaznavids in northern India. The Ghūrīds thus challenged the Khwārizm-Shāhs for supremacy in the eastern Islamic world, and initially seemed to have an advantage in that they were completely free agents, whereas the Shāhs were vassals of the Karā-Khitāy. Moreover, the Ghūrīds skilfully utilized the fears roused in the west by the Shāhs' imperialist ambitions. Ghīyāth al-Dīn kept up cordial relations with the 'Abbāsīd Caliphs, and emirs were frequently exchanged between Firūzkūh and Baghdād; *Djūzdjānī*'s father took part in one of these. The Sultan was received into al-Nāṣir's *Futuwwa* order, and the Caliph more than once urged the Ghūrīds to stem the advance of the Khwārizm-Shāhs in Persia.

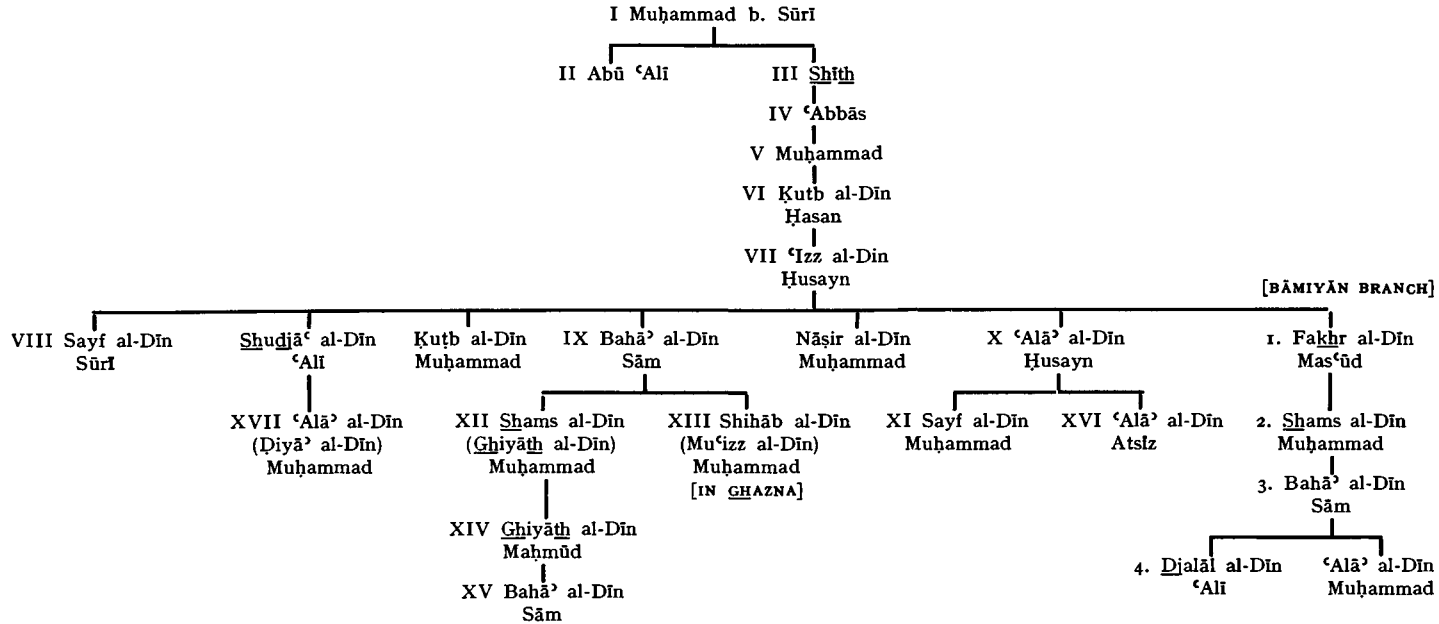
Ghīyāth al-Dīn was joined at Firūzkūh by Mu'izz al-Dīn, who had been at Bāmiyān. The two of them then fought off a coalition of Fakhr al-Dīn of Pāmi-

yān, himself covetous of the power in Ghūr, and the Turkish governors of Herāt, Tādī al-Dīn Yildiz, and of Balkh, 'Alā' al-Dīn Kamāč, defeating them at Rāgh-i Zar in the Heri Rūd valley. After this, Ghīyāth al-Dīn campaigned in Zamin-Dāwar, Bādghīs and Gharcīstān, securing these regions for his empire. The Saḥfārid *amir* of Sistān, Tādī al-Dīn Harb, acknowledged him as suzerain, and even the Ghuzz in Kirmān, who had taken over the province after the overthrowing of the Saldjūks of Kirmān, sent envoys to Firūzkūh. After the last Ghaznavid, Khusrāw Malik, had abandoned Ghazna for Lahore, his former capital was occupied for twelve years by Ghuzz adventurers, until in 569/1173-4 Ghīyāth al-Dīn ejected them and installed Mu'izz al-Dīn in Ghazna with the title of "Sultān". Herāt was captured in 571/1175-6 from its Turkish governor Bahā' al-Dīn Toḡhrll and held for a time.

Internal disputes within the dynasty of the Khwārizm-Shāhs now favoured the Ghūrīds. Ousted from Khwārizm in 568/1172-3 by his brother 'Alā' al-Dīn Tekīsh, Sultān Shāh had secured help from the Karā Khitāy and had carved out for himself a principality in Khurāsān. He now clashed with the Ghūrīds over possession of Herāt and Bādghīs, but Ghīyāth al-Dīn summoned troops from Bāmiyān and Sistān and from Mu'izz al-Dīn in Ghazna, and in 586/1190 he defeated Sultān Shāh near Marw. Sultān Shāh was captured, and most of his Khurāsānian territories fell to the Ghūrīds. In northern Afghānistān, the Bāmiyān Ghūrīd Bahā' al-Dīn Sām occupied Balkh in 594/1198 after its Turkish governor, a vassal of the Karā Khitāy, had died. In the same year, a general war broke out in Khurāsān between the Ghūrīds on one side, urged on by the Baghdād Caliph, who was now threatened by the Khwārizmian advance into western Persia, and on the other side the Khwārizm-Shāh and his Karā Khitāy suzerains. The Karā Khitāy invaded Gūzgān and Tekīsh threatened Herāt, but both were decisively defeated by the Ghūrīds. When in 596/1200 Tekīsh died, Ghīyāth al-Dīn took over most of the towns of Khurāsān, penetrating as far west as Bistām in Kūmis and installing in Nīshāpūr as governor of Khurāsān a Ghūrīd prince, Diyā' al-Dīn Muḥammad. Ghīyāth al-Dīn died at Herāt in 599/1203; latterly he had been ill and incapacitated, and Mu'izz al-Dīn had had to leave his Indian campaigns and attend to the west.

After his brother's death, Mu'izz al-Dīn followed the usual practice within the Shansabānī family of allocating the various provinces of the empire as appanages for Ghūrīd Maliks; thus whilst retaining Ghazna as his own capital, he installed Diyā' al-Dīn at Firūzkūh. Meanwhile, the new Khwārizm-Shāh 'Alā' al-Dīn Muḥammad was preparing to recover Khurāsān, where Ghūrīd rule was proving unpopular; according to *Djūwaynī*, Mu'izz al-Dīn confiscated for his army grain which had been committed for protection to the *Imām* al-Ridā's shrine at Tūs. In 601/1204 Mu'izz al-Dīn repulsed the Shāh from Herāt and pursued him back into Khwārizm. However, the flooding of the Khwārizmian countryside halted his troops, and the Khwārizmians' allies, the Karā Khitāy, routed Mu'izz al-Dīn's army at Andkhūy on the Oxus. The Sultan himself escaped, but all Khurāsān except Herāt was lost and in the next year he was assassinated in the Indus valley, allegedly by an Ismā'īl emissary, whilst returning from a punitive expedition against the Khōkars of the Pandjāb.

4. The end of the Ghūrīds. Within a decade of



Mu'izz al-Dīn's death, the Ghūrīd empire fell apart, passing for a brief while into the hands of the Khwārizm-Shāhs before the coming of the Mongols enveloped the eastern Islamic world in a common catastrophe. The Ghūrīd armies comprised both native Ghūrī and Afghān troops, primarily infantrymen, and also Turkish *ghulāms*, who supplied the cavalry element. Mu'izz al-Dīn's skill had kept these groups together, but dissensions occurred after his death. The Ghūrī troops supported for the succession to the Sultanate the Bāmiyān line, first Bahā' al-Dīn Sām and then after his death in 602/1205, his two sons 'Alā' al-Dīn and Djalāl al-Dīn. The Turks, however, favoured Mu'izz al-Dīn's nephew Ghiyāth al-Dīn Maḥmūd, who in the end prevailed over the governor of Ghūr, Diyā' al-Dīn, candidate of the local adherents of the Karrāmiyya sect [q.v.]. In the eastern parts of the empire, the Turkish commander Tādī al-Dīn Yildiz seized Ghazna and held it against the Bāmiyān Ghūrīds. Ghiyāth al-Dīn Maḥmūd did not dare to leave Firūzkūh and move against Yildiz, and was in 603/1206-7 reduced to calling in the Khwārizm-Shāh to expel Yildiz and enforce his rights in Ghazna. The dynasty's end was now near, and the last Sultans at Firūzkūh, first Ghiyāth al-Dīn Maḥmūd and then after 609/1212 successively Bahā' al-Dīn Sām, 'Alā' al-Dīn Atsız and 'Alā' al-Dīn Muḥammad (the former Diyā' al-Dīn), were puppets of the Shāh. Finally, in 612/1215, the Shāh deposed the last of the Sultans in Firūzkūh; the Bāmiyān line was also extinguished and Yildiz driven from Ghazna. All the Ghūrīd possessions except for those in India were now placed under Khwārizmian governors.

In this way, there ended what may be termed the "Ghūrīd interlude" in eastern Islamic history, a remarkable if transient achievement for the chieftains of a backward mountain region. With the aid of their local Ghūrī troops combined with Turkish *ghulāms*, the Ghūrīds made Ghūr for the first and last time in its history the centre of a great empire. That this was not more durable may perhaps be explained by the over-straining of Ghūrīd military resources on the two fronts of Khurāsān and India, and also by the political and military skill of their rivals, the Khwārizm-Shāhs, in taking advantage of conditions in Persia after the fall of the Saljūqs.

There was, nevertheless, a durable Ghūrīd legacy in India through Mu'izz al-Dīn's campaigns there, which formed a basis for later consolidation by such of his Turkish commanders as Kuṭb al-Dīn Aybak, Ikhtiyār al-Dīn Muḥammad Khalājī and Naṣir al-Dīn Kaḅāc (for the Ghūrīd campaigns in northern India see *DELHI SULTANATE*). Ghiyāth al-Dīn Maḥmūd sent Kuṭb al-Dīn a *ṭarṭ* and the title of "Sulṭān", and Kuṭb al-Dīn was accordingly installed in Lahore with this title. These *ghulām* generals continued in India the Ghūrīd court and military traditions and added the word *Mu'izzī* to their own titles, keeping Mu'izz al-Dīn's name on their own coins for many years after his death.

5. Ghūrīd culture. The ethos of the Ghūrīd empire was strongly Sunnī. Sayf al-Dīn Muḥammad persecuted Ismā'īlī adherents in Ghūr. Ghiyāth al-Dīn Muḥammad cultivated the moral support of the 'Abbāsīd Caliphs, as did the Ghūrīds' epigoni in northern India. They thus secured an advantage over the Khwārizm-Shāhs, who suffered in the eyes of Sunnī orthodoxy for their anti-Caliphal policy and, in the case of 'Alā' al-Dīn Muḥammad at least, for their pro-Shī'ī sympathies. In the earlier Ghūrīd period, the doctrines of the literalist Karrāmiyya sect were dominant in Ghūr, but Ghiyāth al-Dīn

Muḥammad and Mu'izz al-Dīn Muḥammad adhered latterly to the Shāfi'ī law school (see Bosworth, *The early Islamic history of Ghūr*, 129-33).

The Ghūrīds followed the example of the Ghaznavids in being generous patrons of art and literature. In his section of the *Lubāb al-albāb* on royal poets, 'Awfī cites 'Alā' al-Dīn Ḥusayn, and states that after the Sultan's death, his *diwān* circulated widely in northern India and Zābulistān; it is well-known that during the sack of Ghazna, 'Alā' al-Dīn was careful to preserve for his own library the works of the great Ghaznavid poets. The *taḍkīras* of 'Awfī and Dawlat-Shāh preserve the names of a large number of Ghūrīd poets, and Nizāmī 'Arūḍī cites as immortalizers of the Sultans Abu 'l-Kāsim Rafī'ī, Abū Bakr Dījawhari, 'Alī Šūfī and himself. In contrast to the Ghaznavid period, from which we have several fairly complete *diwāns*, the great bulk of Ghūrīd poetry has regrettably been lost. Fortunately, some of the work of Fakhr al-Dīn Mubārakshāh or Fakhr-i Mudabbir has survived, cf. Storey, i, 1164-7. All this literature was in Persian; the recently-discovered *Pashṭo* anthology, the *Poṭa kḥazāna* "Treasury of secrets", claims to include *Pashṭo* poetry from the Ghūrīd period, but the significance of this work has not yet been evaluated [see *AFGHĀN* (iii) *Pashṭo* literature].

As in literature, the artistic and architectural traditions of the Ghaznavid period were kept up by the Ghūrīds, so far as we can ascertain from the paucity of surviving material. Ghazna rose again after the Ghūrīd sacking and flourished under Mu'izz al-Dīn, benefiting from the influx of Indian plunder; it is to the period of his rule there that U. Scerrato ascribes a unique type of glazed tile found at Ghazna (*Islamic glazed tiles with moulded decoration from Ghazni, in East and West*, N.S. xiii/4 (Rome 1962), 263-87). Ghiyāth al-Dīn Muḥammad was a great builder and patron of the arts, constructing mosques, madrasas and caravanserais in Khurāsān. Above all, we now have the minaret of Dījām/Firūzkūh as a monument of Ghūrīd architecture, to add to the other surviving examples at Herāt, Čisht and Lashkar-i Bāzār [see Plates xxxi, xxxii]; J. Sourdel-Thomine thinks it possible to speak of a distinctive Ghūrīd architecture (*L'art gūride d'Afghanistan à propos d'un livre récent, in Arabica*, vii (1960), 273-80).

Bibliography. The chief primary source is *Djūdājānī's Tabakāt-i Nāširi* (new edn. by 'Abd al-Ḥayy Ḥabībī, 2 vols., Kabul 1342-3/1963-4), in form a world history but in fact a special history of the Ghūrīd dynasty. This can be supplemented by Ibn al-Aṭhīr and Dījuwaynī. Of local histories, Mu'īn al-Dīn Isfīzārī's *Rawḍāt al-ḡiannāt fī awṣāf madīnat Harāt* (ed. Muḥ. Kāzīm Imām, 2 vols., Tehran 1338-9/1959-60) contains material on Herāt under Ghūrīd rule. Amongst *adab* works, there are historical anecdotes and other material in Nizāmī 'Arūḍī Samarkandī's *Čahār maḳāla*, 'Awfī's *Dījawāmi' al-ḥikāyāt* and Fakhr-i Mudabbir's *Ādāb al-mulūḥ*.

Secondary works include Barthold, *Turkestan*², 338 ff.; Sir Wolsley Haig, in *Camb. Hist. of India*, iii, *Turks and Afghans*, ch. 3; Köprülüzade M. Fuat, *Fahreddīn Mübarekshāh ve eseri, in Türk dili ve edebiyatı hakkında araştırmalar*, Istanbul 1934, 123-54; V. Minorsky, *Some early documents in Persian* (II), in *JRAS* (1943), 86-99; A. Maricq and G. Wiet, *Le minaret de Djām, la découverte de la capitale des Sultans Ghorides (XII^e-XIII^e siècles)*, Paris 1959, of which pp. 31-54 are a historical survey of the dynasty; Y. A. Hashmi, *Political, cultural and administrative history under*

the later Ghaznavids (from 421/1030 to 583/1187), Hamburg thesis, 1956, 98 ff.; M. A. Ghafur, *The Ghurids*, Hamburg thesis 1959; C. E. Bosworth, *The early Islamic history of Ghūr*, in *Central Asiatic Journal*, vi (1961), 116-33; idem, in the forthcoming *Camb. Hist. of Iran*, v; Ch. Kieffer, *Les Ghorides, une grande dynastie nationale*, in *Afghanistan* (Kabul 1961-2, 3 parts). For chronology and numismatics, see Zambaur, *Manuel*, 280-1, 284; E. Thomas, in *JRAS* (1860), 190-208; Zambaur, in *Wiener Numismatische Zeitschr.*, xxxvii (1905), 185 ff.; D. Sourdél, *Inventaire des monnaies musulmanes du Musée de Caboul*, Damascus 1953, 114 ff. (C. E. BOSWORTH)

GHURŪSH [see SIKKA].

GHUSL, general ablation, uninterrupted washing, in ritually pure water, of the whole of the human body, including the hair, performed after declaring the intention (*niyya*) so to do. For the living it is a fairly simple process, though it applies also to the washing of the corpse of a Muslim (see below). For the living, the essential *ghusl* is that which is obligatory before performing the ritual daily prayers; this *ghusl* becomes necessary as a purification following acts of a sexual nature which produce *ḍiḥāba* [q.v.]: intimate relations, normal or not, emission of sperm and of feminine *manī* (except in cases of illness when only the ordinary ablation, *wuḍūʿ* is required). *Ghusl* is also required after menstruation and lochia (other losses of blood do not demand the *ghusl* for purification). Whoever is thus in a state of major impurity is subject to the same taboos as those incurred by minor impurity (*hadath* [q.v.]); in addition, he may not recite the *Qurʾān* nor attend the mosque; women who are menstruating or who are in childbirth may recite the *Qurʾān*, but their fast and their ritual prayers are not recognized, and it is forbidden to have sexual relations with them before they have performed the *ghusl*. The general rules of the *ghusl* are more or less the same in the various schools, orthodox or not (with the Ḥanafis, however, the intention is not an obligatory requirement), if we disregard any trifling casuistical details (e.g., what if a person, after having sexual relations, proceeds with his *ghusl*, but does not ejaculate until afterwards?). Moreover, and this is much more important, the four orthodox schools agree in the fact that, if it is not possible to use water, the Believer may, for the *ghusl* as for the *wuḍūʿ*, have recourse to cleaning with dust (*tayammum* [q.v.]); however, there has been much discussion over this question.

Besides this obligatory *ghusl*, *fiḥh* recognizes others which are only *sunna* and the list and the number of which vary according to the schools (e.g., 12 among the *Shāfiʿis*); among the most important and the most generally recognized are the *ghusl* recommended for the Friday prayer and that of the Two Feasts, as well as that on the occasion of the *ḥadīdī*. Among the *Shiʿis*, there are not less than 28, several of which are connected with the history of *Shiʿism* (as a curiosity of folklore, it is interesting to note that, according to certain *Shiʿi* doctors, the *ghusl* is obligatory if one has voluntarily looked at a hanged person or if one has touched a newly-born child).

The rules for the washing of the dead are of course different from those of the *ghusl* mentioned above. We give here a brief account of them. There is some disagreement (particularly among the *Mālikis*) over whether this *ghusl* is obligatory or *sunna*; although in fact this washing is most often done by specialists,

fiḥh gives detailed regulations concerning the principles of the devolution of this duty on the spouse of the deceased, then on his or her relatives; in all cases the legal nakedness of the dead person (*ʿaura*) must be covered during the operation; if the corpse of a man is washed by a woman who, being his wife, is not forbidden to see him, the point is disputed as to whether the corpse need be completely covered (and vice versa for the body of a woman). In the absence of water, here also recourse may be had to *tayammum*, as in some other hypothetical situations. The corpse of a martyr (*shahīd* [q.v.]) who has fallen in the Holy War is not washed.

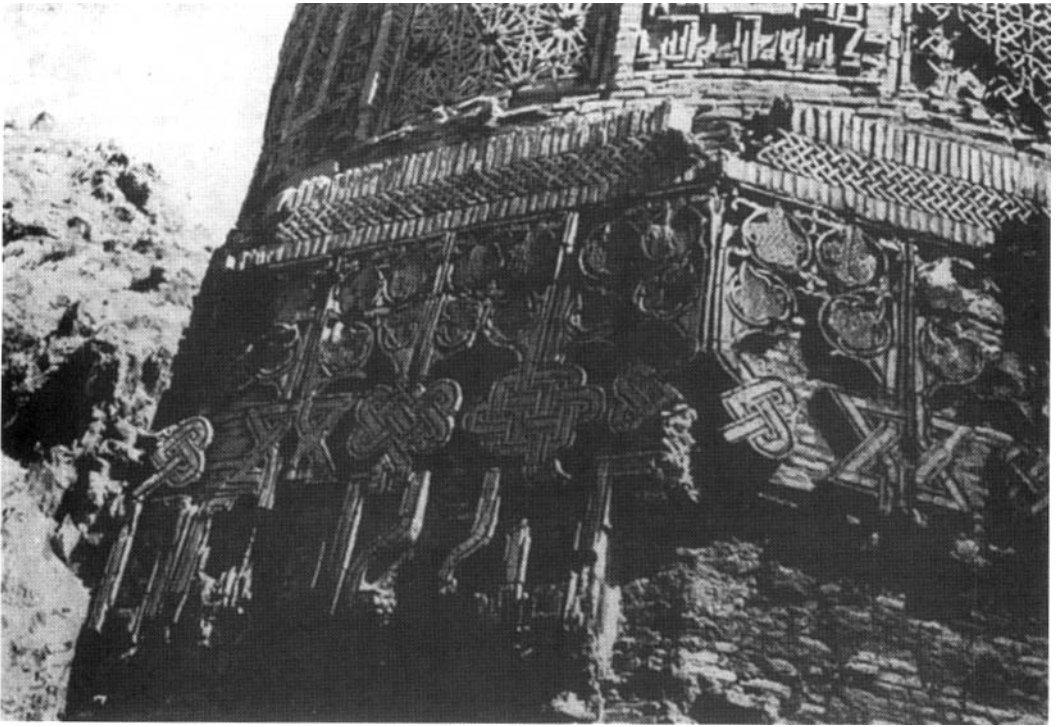
As well as these legal dispositions, it is necessary, with this as with all other institutions, to examine what happens in practice in the Muslim world. In our view, the *ghusl* of the dead is generally practised, and the *ghusls* which are only *sunna* are practised rather seldom. Concerning the *ghusl* for *ḍiḥāba*, it has not until now been sufficiently noticed that the existence of the *ḥammām* is connected with the purification from *ḍiḥāba*. As in other matters, the effective practice is sometimes much more lax than the theory: where the ritual prayer is neglected (this is very often the case for example in North Africa, particularly among women), the *ghusl* will naturally also be neglected; but sometimes the demands of practice are more rigorous than those of *fiḥh*. Thus, it has been noted that, in certain regions of Morocco, whoever has relations with a Jewess must wash seven times with water coming from seven different streams. Throughout Islam, however, for every minority very much preoccupied with observing the prescriptions of the law, we find a majority who often neglect them, although, in particular cases, they have a curiously inadequate idea of what they are: detailed systematic studies would thus show a discrepancy between the regulations of the *ghusl* and the practice.

Bibliography: For the sociological theory of the whole subject of purifications etc. in human societies, V. Pareto, *Trattato di sociologia generale*, i; Fr. tr., *Traité ...*, i, 649 ff.; Eng. tr. *The mind and society*, 1935, ii, 736 ff.; G.-H. Bousquet, *La pureté rituelle en Islam*, in *RHR*, cxxxviii (1950), 53-71 (with detailed references for what has been said above). The books of *fiḥh* begin with a chapter on ritual purity, where *ghusl* is dealt with, e.g., *Khalil*, *Mukhtasar*, excellent Italian tr. by Guidi, i, 28 ff., 141 ff., and Fr. tr. by Bousquet, i, 32 ff., 95 ff.; similarly the books of *ikhṭilāf* (e.g., the modern work of Muḥammad al-Djazīrī, *K. al-Fiḥh ʿala ʿl-madhāhib al-arbaʿa*, i, 78 ff., Cairo 1355: much detail and very lucid). (G. H. BOUSQUET)

GHŪTA, name given in Syria to abundantly irrigated areas of intense cultivation surrounded by arid land. A *ghūta* is produced by the co-operative activity of a rural community settled near to one or several perennial springs, whose water is used in a system of canalization to irrigate several dozen or several hundred acres. Each *ghūta* has its own particular system of irrigation based on cycles of varying length. The soil in a *ghūta* is usually laid out in platforms which form terraces of watered zones, the level sections of which are supported by stone walls two to six feet high. In them is carried out a closed agricultural economy, which provides an assured subsistence for men and animals. Near the source of the water there is an area in which vegetables and fruit are intensively grown, then the extent to which the land is exploited decreases in proportion to the time it takes for the water to reach



1. The minaret of Djām or Firūzkūh (reign of Sultan Ghiyāth al-Dīn Muḥammad, 558-99/1163-1203).



2. Detail of the minaret.



3. Surviving remains of the *madrasa* and mosque at Ćisht in the Hari-Rūd valley, also from the reign of Ghiyāth al-Dīn Muḥammad.

it. While birch-trees and poplars grow in the damp of the central area, as the distance from the spring increases, trees become sparser, unsheltered fields spread out and areas planted with vines or cereals are reached; beyond this there will be the region which is flooded in winter, and further still some temporary fields. This is a schematic picture of the *ghūṭas* of Djarūd, Nabak, Yabrūd and Dimashk (see R. Thoumin, *Géographie humaine de la Syrie Centrale*, Tours 1936, 115-120; J. Weulersse, *Paysans de Syrie et du Proche Orient*, Paris 1946, 283-91).

The *Ghūṭa* of Dimashk [q.v.] is the area of gardens and orchards which surrounds the former Umayyad capital below the gorges of Rabwā and which is made fertile by a close network of irrigation trenches fed by the Baradā [q.v.]. The *Ghūṭa* extends from the eastern slopes of Mount Kāsiyūn [q.v.] as far as the streams and the water brought in from the Baradā allow bushes to be grown. Beyond this, to the east, is the *Mardj*, a region of pasture and wide stretches of arable land. These grass-lands, which are green from December to June and dried up from July onwards, end at the lagoon of 'Uṭayba [q.v.], or "Lake of Damascus". Still further to the east is the scorched land of the steppe, which man's strenuous labour has pushed back to about 20 km/12 miles from Mount Kāsiyūn.

The charms of this place, which is considered by Muslim tradition to be one of the four earthly paradises, have been celebrated by many Arab poets (see Kurd 'Alī, *Ghūṭa*, 68-107) and described by more than one western traveller.

Consisting of a half of a basaltic basin filled with fertile limestone alluvions and facing eastwards, the *Ghūṭa* is intersected by the Baradā, which flows down a slight natural slope split up into artificially constructed levels from Rabwā (699 metres/2,300 ft) to the point where it leaves Dimashk (650 metres/2,130 ft) and then to the *Mardj* (600 metres/1,970 ft). It is dominated by a screen of mountains 500 metres/1,640 ft. above the plain and is subject to the violent contrasts which are typical of a semi-desert climate. It has a rainfall of only about 250 mm/10 inches, most of which falls in December, January and February, with some autumn and spring rain. This is supplemented by the Baradā.

The structure of the *Ghūṭa* is formed by six major diversions of the Baradā which fan out into the plain at Rabwā. The most important diversions, the Nahr *Ṭhawrā*, which in fact forms the northern limit of the *Ghūṭa*, has allowed the formation of an irrigation basin which includes the northern outskirts from Rabwā to *Djawbar* and is about 15 km/10 miles in width. The Nahr Yazīd, which runs alongside the district of al-*Ṣālihiyya*, swings round the basin of the Nahr *Ṭhawrā* and turns towards *Kābūn* and *Ḥarastā*, driving mills and irrigating vegetable gardens and orchards. The *Bānās* and the *Ḳanawāt* supply the town of Dimashk with water, receive its drainage and sewage and go on to irrigate the southern section of the *Ghūṭa*. In the western region the pure waters of the Nahr *Mizzāwī* and the Nahr *Dārānī* allow flowers and early vegetables to be grown. On leaving Damascus, the Baradā and the Nahr 'Akṛabānī flow to the south-east, and supply an extensive network of channels (including the *Da'iyānī* and the *Mlīhī*) which have allowed a wooded region, the *Zawr*, to be established in the lowest part of the *Ghūṭa*. The absence of geographical features allows many channels to be drawn off and a series of basins without very precise limits to be formed, each one merging with the next. The Nahr *Mnīn*, coming

down from Mount *Ḳalamūn*, comes in below *Birza* to complete the irrigation of the olive groves. Beyond *Dūmā* and 'Aḥṛā, in the *Mardj*, use is made of the subterranean pools of water by installing hoists above the wells. In the south, a canal about 30 km/20 miles in length brings water from the Nahr al-A'wadī to irrigate the sectors for which the Nahr *Dārānī* cannot produce enough water.

The improvement and the exploitation of the land of the *Ghūṭa* is dependent upon the harnessing and distribution of the water from the rivers. Skilful irrigation offsets the insufficient rainfall and permits regular agricultural work. This irrigation takes place at intervals, at fixed hours and days, and is effected without mechanical means of opening or closing. The distribution of the separate sections of water is carried out according to a conventional rotation which is called the 'addān. On the maintenance and supervision of the canals, on the measures which regulate the flow, and on the method of distribution of the water, see R. Tresse in *REI*, 1929, 473-90.

The crops grown in the *Ghūṭa* are determined by the conditions created by the irrigation and the nature of the soil and the climate. Those that can be grown most intensely and are most remunerative are preferred. The agriculture of the *Ghūṭa* can be divided into winter crops (*shūṭī*): cereals, leguminous crops for food and for animal fodder, and summer crops (*ṣayfi*): market vegetables, mainly gourds, and industrial crops such as aniseed, hemp and sesame. Crops are grown in zones, some of which produce two crops, the most productive being the region between Mount Kāsiyūn and Dimashk with its great variety of fruit and vegetables, which already in the 10th/16th century consisted mainly of cucumbers, onions, aubergines, cauliflowers, carrots, *lūbiyā'*, melons and water-melons. The trees grown are those of temperate countries. Long before the arrival of the Ottomans the apricot had been the most important tree of the *Ghūṭa* and from that time there are found also almond, cherry, fig, pomegranate, hazel-nut, walnut, peach, pear and plum trees. In the second zone, in the shade of the fruit trees, cereals (barley, wheat, maize) replace the vegetables. In the third zone, the cycle of irrigation becomes more widely spaced and olive trees take the place of the fruit trees. Finally there is a fourth zone of single cultivation, where vines replace the olive-trees, but where cereals still grow, though with a yield which decreases progressively until the steppe is reached.

There are crops peculiar to certain villages: thus the 14th century traveller *Frescobaldi* mentioned the flowers of *Mizza* and its rose-water industry, to which could be added that of violet oil. From *Dārāyā* and *Dūmā* raisins were exported to the West in the 10th/16th century. Olive trees are cultivated in two regions, one in the north including *Birza*, *Kābūn*, *Ḥarastā* and *Dūmā*, the other in the south including *Mizza*, *Kafr Sūs*, *Babilā*, and *Hūṣh Riḥāniyya*. Finally hemp (*kunnab*) is harvested in the autumn in the humid zone of the *Zawr*. This wooded district, which has no well-defined limits, includes the regions of *Djisirin*, al-Aftaris, *Kafr Baṭnā*, 'Ayn *Tarmā*, *Zibḍīn* and *Djaramānā*, and in its many *ghayḍa* (pl. *ghiyād*) many beech trees and black and white poplars flourish.

The *Ghūṭa* has always been thickly populated, its inhabitants living in settlements built along the edges of the irrigated zones where groups of small-holdings tend to develop. Throughout the centuries, the number of villages has varied greatly; each

writer gives a different list of them, and that of Ibn Ṭūlūn al-Ṣāliḥī (10th/16th century) has only a certain number of names and sites in common with that of the present-day writer Kurd 'Alī (*Ghūṭa*, 218 ff.). To the names already given can be added those of some villages which have become places of pilgrimage by reason of legends connected with them, such as Birza in the north-east where, according to a legend which stems from the Samaritans, the birth-place of Abraham (the *Maḥām Ibrāhīm*) is to be found; Bayt Lahyā in the north, also connected with the legend of Abraham; the hill of Rabwa in the west, a legendary stopping place of 'Isā and his mother; and finally the village of al-Rāwiya, in the south-south-east, where there is the tomb of one Zaynab Umm Kulthūm (who has nothing in common with either the daughter of the Prophet or the daughter of 'Alī and Fāṭima). There are also villages where the tomb of a Companion of the Prophet is revered; among these are Ḥaḍjira, where Mudrik b. Ziyād is buried, al-Maniḥa, where Sa'ūd b. 'Ubāda is buried, and Mizza where Dihya al-Kalbī is buried.

The history of the Ghūṭa is bound up with that of Dimashk [q.v.]. The excavations of Tell al-Ṣāliḥiyya provide evidence that the first human settlements in this oasis go back to the fourth millennium B.C. Greek and Roman remains are found at various places. In the Byzantine period there existed a great number of churches and monasteries such as Dayr Murrān, Dayr Bāwana and Dayr Buṭrus of which the combined effects of time and man have removed every trace; others are perpetuated in present day place-names, such as Dayr Ṣalībā (now Dayr Khālid) and Dayr al-'Aṣāfir. It was in the Ghūṭa, at Marjī Rāhiṭ [q.v.], that Marwān, with his Yemenis, gave battle to the Ḳaysis in 64/683. Under the Umayyads, the Ghūṭa formed one of the districts of the province of Dimashk, and had an autonomous administration with a separate *diwān* whose chief activity was the collecting of the *kharaḍj*. Many of the attacks on Dimashk were made less effective by having to get past the orchards with their network of paths edged by low walls on either side, and Crusaders and Zangids were able to appreciate their defensive value. At the end of the 6th/12th century, and even more in the 7th/13th century, under the Ayyūbid [q.v.] princes many monuments were built; *madrāsas* and mausolea arose in peaceful surroundings among the orchards between the Nahr Thawrā and the Nahr Yazīd. From west to east could be seen the double cupola of the mausoleum of Kitbughā (8th/14th century), the Māridāniyya *madrāsa* (7th/13th century) at Dījir al-Abyad, the Shibliyya *madrāsa* which formed part of a complex of buildings including the mausoleum of Shibl al-Dawla Kāfur, a *khānkhāh* and a public fountain; the ribbed cupola of the Turbat al-Badrī, built in the time of Nūr al-Dīn [q.v.], rises not far from the *madrāsa* of Sitti Ḥāfiẓa (7th/13th century). Finally, below al-Ṣālihiyya, the Rukniyya *madrāsa* (7th/13th century) overlooked the gardens. Vegetable gardens and orchards survived to the north of Dimashk until about 1950, since when they have been gradually supplanted by new housing estates.

Bibliography: The essential work is Kurd 'Alī, *Ghūṭat Dimashk*, in *MMIA* (2nd ed. 1952, 358 and map), which includes a good bibliography of the Arabic sources; Ruba'ī, *K. Faḍā'il al-Shām wa-Dimashk*, ed. Ṣ. al-Munajjidjīd, in *MMIA*, 1951, 60; Ibn 'Asākir, *Ta'rikh madīnat Dimashk*, in *MMIA*, 1954, 116-17, 145 f., 169; Ibn Shaddād,

al-A'lāk al-khaṭira, ed. S. Dahan, Damascus 1956, 13, 277 ff., 305 ff.; Harawī, *K. al-Ziyārāt*, Damascus 1953, 10-16 (tr. J. Sourdel-Thomine, *Guide des Lieux de Pèlerinage*, Damascus 1957, 24-40); Abu 'l-Fidā', *Géographie* (tr. Reinaud and Guyard), ii, 49, 135, ii², 9, 15; Ibn Dīubayr, *Voyages*, tr. Gaudefroy-Demombynes, Paris 1953-6, 301 f.; Yāqūt, iii, 825 (Beirut ed., iv, 219); Ibn Ṭūlūn al-Ṣāliḥī, *Darb al-Hūṭa 'alā ḍiāmī' al-ghūṭa*, ed. A. Talass, in *MMIA*, xxi (1946), 149-61, 236-47, 338-51; Le Strange, *Palestine*, 33, 231, 237; H. Sauvaire, *Description de Damas*, in *JA*, 1894-96 (see *Index Général* by E. Ouéchék, Damascus 1954); R. Dussaud, *Topographie historique de la Syrie*, Paris 1927, 293-313; R. Mantran and J. Sauvaget, *Règlements fiscaux ottomans*, Damascus 1951, 16-18; J. Sauvaget, in *Monuments Ayyoubides de Damas*, ii, 65 ff., iii, 119 ff., 131 ff.; R. Tresse, *L'irrigation dans la Ghouta de Damas*, in *REI*, 1929, 459-570; R. Thoumin, *Notes sur l'aménagement et la distribution des eaux à Damas et dans sa Ghouta*, in *B. Et. Or.*, iv (1934), 1-26; idem, *Géographie humaine de la Syrie Centrale*, Tours 1936, 60-75, 120-25, 228 ff.; A. Latron, *La vie rurale en Syrie et au Liban*, Damascus 1936, 18, 21, 148, 207; J. Weulersse, *Paysans de Syrie*, Paris 1946, 283-99; Birot and Dresch, *La Méditerranée et le Moyen Orient*, vol. ii, Paris 1956, 441-42.

(N. ELISSÉEFF)

AL-GHUZŪLĪ, 'ALĀ' AL-DĪN 'ALĪ B. 'ABD ALLĀH AL-BAHĀ'Ī AL-DIMASHKĪ, an Arabic writer of Berber origin (d. 815/1412) who composed, under the title *Maṭāli' al-budūr fi manāzil al-surūr*, an anthology on the model of the *adab* books but which, as the author justly boasts in the preface, is in its content favourably distinguished from the great mass of these writings. He deals with the house and its different sections, all the pleasures of life and sport and the accessories required for their realization; he illustrates these subjects with anecdotes and verses taken from later poetry but, at the same time he presents a very great wealth of material—still far from being exhausted—relating to the history of the civilization of the Muslim peoples. The book was printed in Cairo, in two volumes, in 1299-1300.

(C. BROCKELMANN)

GHUZZ, form generally used by Arabic authors for the name of the Turkish Oghuz people. The origin of the Oghuz, which for long was obscure because of the diversity of the transcriptions of the names of peoples in the Chinese, Arabic, Byzantine and other sources, seems to have been clarified by J. Hamilton, *Toguz Oghuz et On-Uyghur*, in *JA*, ccl/x (1962), 23-64. At the beginning of the 7th century A.D. there was formed, among the eastern Turkish T'ie-lo tribes, a confederation of Nine Clans = Tokuz Oghuz (a form known to the Arabic authors), who revolted against the empire of the western Turks and helped to form the empire of the most important tribe among them, whose name is the earliest attested, namely the Uyghurs. During the period of the extension of this empire (3rd/9th century) some groups of these peoples spread towards the west, losing their links with the structure of the Nine Clans and acquiring, in new countries and in their contacts with new peoples, distinctive characteristics: these are the people called by the western writers of that time, with no more reference to the "Nine", Oghuz (Arabic: Ghuzz; Byzantine: Ouzoi). The different deductions often drawn from the later legend of Oghuz-Khān (see below), or from rash linguistic assimilations, are to be rejected.

i.—MUSLIM EAST

We shall not deal at length here with the period of the history of the Oghuz/Ghuzz before they came in contact with Islam. It should however be mentioned briefly because, owing to their new habitat and the period during which they moved there, all that we know of them, admittedly very elementary and uncertain, is now based mainly on the Arabic (or Persian) authors. We shall ignore what these authors have said on the eastern Toğuz-Oghuz (see V. Minorsky in his commentary and his translation of the *Hudūd al-‘ālam*, 1937, 268 f.) in order to concern ourselves here only with the western Oghuz/Ghuzz.

The earliest reference to the presence of Oghuz/Ghuzz (without the Toğuz) in Central Asia is found in al-Balādhurī (431), writing of events belonging to the end of the reign of al-Ma'mūn, although Ibn al-Athīr, writing much later, reports the opinions of authors who consider those Turks who, under the caliphate of al-Mahdī, had supported the movement of al-Muḡanna‘, as already then belonging to the Oghuz. In contrast to this, from the middle of the 3rd/9th century, nearly all the Arab geographers mention them. In the 4th/10th century they occupied a territory roughly bounded to the south by the Aral Sea and the lower course of the Sīr-Daryā, to the west by the River Ural or the lower Volga and the Caspian Sea, to the north-east by the upper course of the Irtysh. They then had other Turkish peoples as neighbours: to the north the Kimāk, a branch of the Kīpčak, to the east the Kh̄harluḡ (Ḳarluḡ), to the west the Pečeneg and above all the semi-Turkish state of the Kh̄azar, and they were in constant communication with the Bulgars of the middle Volga who were also for the most part Turks; finally, to the south, and particularly along the Sīr-Daryā, they bordered on the Muslim world. For the most part they were nomads, herding camels (with one hump and resistant to cold though not to excessive heat), sheep, horses etc., and each tribe branded its animals with a special sign—a *tughra*, *tamgha* [q.v.]. All the same, it should not be thought that they were exclusively nomadic, for both among the remains of the former populations and among the Oghuz themselves there were settled groups occupied with agriculture in the oases, and also, particularly on the boundaries of the Muslim world and along the routes leading to the Bulgars or the Kh̄zars, markets which had often become small fortified towns where their chiefs and leading men came to barter, against the products of the civilized world to the south, animals, prisoners sold as slaves, and furs brought from the northern forests; and in the principal one of these little towns, Yānikānt, probably the ancient Nau-Kārdā of the pre-Turkish Indo-European inhabitants, the chief of the Oghuz/Ghuzz chose to live in the winter, though he may have stayed further upstream, at Djand (near to the modern Perovsk): the recent archaeological investigations which have located the sites and the ruins of these towns along the former course of the lower Sīr-Daryā confirm that they were certainly urban settlements and not the camps of nomads. It is difficult to state precisely what the Oghuz were ethnically, but, however important the Turkish element was (and the Russian chroniclers know the Oghuz only by the name of Turks/Torki), there is little doubt that there had been on the one hand inter-marriage with the remains of the earlier populations, and on the other hand an integration

into the Oghuz/Ghuzz of non-Turkish groups, incorporated just as they were and later Turkicized: it has even been suggested that the name of the Oghuz/Ghuzz tribe of the Döger [q.v.] preserves the ancient name of the Toḡharians; the result being that the Oghuz/Ghuzz of the west were no longer ethnically the same as the other Turks and particularly those of the east.

So far, then, as we can speak at all of a geopolitical configuration of Central Asia, it would seem possible to postulate, in the 4th/10th century, certain political and other interests in common between Kh̄wārizm, the semi-autonomous outpost of Muslim civilization to the south of the Caspian Sea, and the state of the Kh̄zars, to the west of the Caspian Sea and the lower Volga, and that there was, in opposition to them, some form of alliance of the Oghuz/Ghuzz with the Bulgars (and at one time, with the "Russians" of Kiev). This is particularly the impression given by the account which has been preserved of the embassy to the Bulgars at the beginning of the century of the caliph's envoy, Ibn Faḡlān, who passed through Kh̄wārizm. Moreover, although the Oghuz/Ghuzz formed only a very loosely-joined confederation of tribes, they nevertheless recognized, within the framework of a western Turkish world which maintained a certain feeling of uniformity, the supremacy of a Yabghu [q.v.] of the left, to whom corresponded the Ḳarluḡ Yabghu of the right: a title and idea inherited from the ancient Turkish empire of the 6th century A.D. and from the early Central Asiatic states. The Yabghu of the Oghuz/Ghuzz normally lived at Yānikānt; he had a lieutenant (*Kūdhārkin*) and a head of the tribal army (*subashī*).

Even if, as Ibn al-Athīr believes, the Turks (whoever they may have been) who had helped al-Muḡanna‘ had already embraced Islam, according to him Islam did not reach the western Turks, and in particular the Oghuz/Ghuzz, until the 4th/10th century and it was not until the end of that century that it became general among them. Before this the Oghuz/Ghuzz, like all the inhabitants of Central Asia, must have been influenced to some extent by Buddhism, Manichaeism, Nestorian Christianity and Kh̄azar-Judaism, and the influence of the latter perhaps explains the later presence among the Salḡjuks of characteristically Biblical names; but there are no grounds for believing that they abandoned completely their vague ancestral Shamanism. The Oghuz/Ghuzz came into contact with Islam in various ways: first through the raids and counter-raids which they exchanged on the southern frontiers of their territory with the Muslim *ghāzis* of the state of the Sāmānids [q.v.], and the prisoners which were taken by both sides; then through some of the activities of the Ṣūfīs of the frontiers; and finally, and probably most of all, through the merchants whom they met in the markets, or "protected" as they travelled along the roads leading across Oghuz territory towards that of the Bulgars, the Kh̄zars and the Chinese. Political or other reasons had caused Islam to spread among the Bulgars, and probably among the lower classes of the Kh̄azar population, from the first half of the 4th/10th century. The Ḳarluḡ and the Oghuz/Ghuzz were not converted until the second half of the century, the former shortly after the middle and the latter at the end of the century, though it has of course still to be ascertained what form of Islam had been taught to them and how much of it they did in fact absorb at first. Moreover Islam did not reach all the Oghuz/Ghuzz, and those in the extreme west escaped the Muslim propaganda: the remnants of

them were later, when incorporated in the Byzantine army, to receive Christian baptism.

The conversion to Islam, whatever form it may have taken, and the drive towards the south of those of the *Oghuz/Ghuzz* who were not already too much engaged in the west are related phenomena. The drive towards the territories of the Muslim *Mā warā' al-Nahr*, although these lands themselves were an attraction, may have been due also to pressure behind the *Oghuz/Ghuzz* from their other Turkish neighbours, for it is known that later the *Kıpçak* were to occupy the territories left vacant by the migration of the *Oghuz/Ghuzz*. But another result of their conversion to Islam was that it prevented the *ghāzis* from fighting against them as pagans and allowed the Muslim princes to enlist them under their banners; it could even make them into *ghāzis* themselves to fight against the other Turks who were still pagan, and the part which the *ghāzi* formations were to play in the pattern of later Turkish history is indisputable even when, transferred to other fronts, they were directed against other adversaries. It is possible that there took place, between the supporters and the enemies of Islam, battles memories of which may be preserved in the (admittedly highly embellished) accounts concerning the origin of the *Saldjū-kids*; but *Shāh-Malik*, the *Yabghu* against whom the *Saldjūks* fought, was nevertheless himself a Muslim, and we should not exclude, merely for lack of evidence, the idea that the *Oghuz/Ghuzz* chiefs were attracted to Islam, as were those of the *Qarluq* (the *Qarakhānids*) and as has so often happened with peoples in a tribal stage of development, by the principle of authority which Islam conferred on them over the organization of the tribes, apart from the fact that they would soon be able to intervene in the conflicts of the traditional Muslim world itself.

As has just been said, the *Oghuz/Ghuzz* expansion towards the south took place mainly from the last years of the 4th/10th century, then especially in the fourth decade of the 5th/11th century, under the leadership of a family, the *Saldjūkids*, which was to found a vast empire. This is discussed in other articles, so that we are not concerned to relate here the history of this expansion—contemporary with that of the “*Ouzoi*” towards southern Russia, the lower Danube and Byzantium—, but only to show its place in the history of the *Oghuz/Ghuzz*. The first migrations of the groups which followed the *Saldjūkids* occurred as they took advantage of the appeals for help addressed to them in turn by the *Sāmānids* and various rival princes of the *Qarakhānid* family who had succeeded the *Sāmānids* in *Mā warā' al-Nahr*. In the official tradition of the dynasty, the ancestor *Saldjūk* is presented as having been the head of the army of a “*Khazar*” prince: presumably of a territory or a group recognizing *Khazar* suzerainty between the Aral Sea and the Volga. On the other hand, however, in the various political struggles of the first half of the 5th/11th century, the descendants of this *Saldjūk* were fighting against the *Yabghu* of the *Oghuz*, *Shāh Malik*, the ally of the *Ghaznavids*, and it is not impossible that they went so far as to lay claim to the position of *Yabghu* and that they were in fact recognized as such by a large section of their people. The details of the episodes of which little is known but which can lead to this conclusion have been the subject of a discussion between O. Pritsak and the present author which cannot be regarded as closed. (See O. Pritsak, *Der Untergang des Reiches des Oghusischen Reiches*, in *Mélanges Köprülü/Köprülü armağanı*, 1953; discuss-

ion by Cl. Cahen, in *JA*, 1954, 271-5 and Pritsak's reply in his communication to the Congress of Orientalists at Munich in 1957).

Thus the *Saldjūkid* expansion drew into the old territories of Islam a substantial portion of the *Oghuz/Ghuzz* people; it is difficult to specify them more precisely, for the few names of tribes which are attested at that time do not distinguish them for us from the others, and also the fact that some elements of these tribes accompanied the *Saldjūkids* does not preclude that others may have remained behind in their former habitat. Those who left it we find divided into two groups: one following Arslan-Isrā'īl b. *Saldjūk* [q.v.] in the region of *Bukhārā*, and then established by *Mahmūd* of *Ghazna* in 416/1025 in *Khurāsān*, the other, which was to take the place of the first group there in 426/1035, under the leadership of the nephews of Arslan, *Toghrīl* and *Çaghrīl* [q.v.]. The members of the first group, left without a leader by the disappearance of Arslan, proved themselves incapable of being assimilated to the administrative rules and the social structure of an old-established Iranian state: harried by the *Ghaznavid* troops, they succeeded, after detours across Iran, in reaching the frontiers of Armenia from which they returned when, on the death of *Mahmūd*, the *Ghaznavid* family was split by quarrels, then, disturbed at the advance of the second *Saldjūkid* group, escaped again towards the west, crossed the mountains of Kurdistan, and ended by being exterminated in Upper Mesopotamia in about 437/1045 by an alliance of *Bedouins* and *Kurds*. The *Oghuz/Ghuzz* of *Toghrīl* and *Çaghrīl*, after several years of war, defeated *Mas'ūd* of *Ghazna* at *Dandānkān* in 431/1040, and conquered for their masters the greater part of Iran, and also *Irāk*, etc.; most of them were concentrated in *Ādharbaydjan*, a country whose population is today still mainly Turkish; from there a section of them was to spread, in the second half of the 5th/11th century, into Byzantine Asia Minor, which they soon converted into what from then on was known as Turkey.

From the end of the 4th/10th century, however, there appears a new name (first attested in *Muqaddasī* in about 375/985), that of *Türkmen/Turcoman*, applied to a large section of the *Oghuz/Ghuzz* peoples and sometimes also to the *Qarluq*, though it is impossible to state precisely in which contexts the term *Oghuz/Ghuzz* continued in use and in which *Türkmen/Turcoman* was preferred. Certainly it seems that at first the latter name was used exclusively of the Muslim *Oghuz/Ghuzz* in contrast to those who had not become Muslim and who continued to be called by their earlier name. But we find the name *Oghuz/Ghuzz* used later of those who had become Muslim. Broadly speaking it can be said that the name *Türkmen/Turcoman* is used by writers of the territories comprising the *Saldjūkid* empire and its successor states to indicate those of the *Oghuz/Ghuzz* who were the descendants of the groups which followed the *Saldjūkids* (even although they later abandoned them to go, for example, into Byzantine Asia Minor); these writers applied the name *Oghuz/Ghuzz* to all the others, even later, when some of them in their turn were to come and settle in the *Saldjūkid* territory (but without really being incorporated in the state). Foreign writers, on the other hand, or those who were hostile to the *Saldjūkids* and their successors, used the name *Ghuzz* universally, with pejorative intent, of all the Turks on whose military strength these régimes depended; this was the case with the writers of *Fātimid Egypt*,

and even with those who, in the Yemen, wrote of the conquest (albeit half Kurdish) of the country by the Ayyūbids, or with those in the Maghrib writing of the Ayyūbid drive towards Tripoli and Ifrikiya. We cannot pursue all these branches here and for details of the later history of the Oghuz/Ghuzz who proceeded in the 11th century to Iran and beyond, the reader is referred to the articles SALDJŪKIDS and TÜRKEMEN.

There remained, however, in Central Asia a certain number of them who, from 538/1143, were driven back by the conquest of the Karakhānid territories (including Mā warā' al-Nahr) by the non-Muslim Kara-Khitay. The majority of them settled, with the more or less willing agreement of the Saldjūkid authorities, in the eastern part of Khurāsān, in the region of Balkh. But, as was the case earlier when the first Turcomans settled in Ghaznavid territory, this new group of Oghuz/Ghuzz (thus called in contemporary sources) proved impossible to assimilate into an organized state. Sultan Sandjar tried to subdue them by force and, like the Ghaznavid Mas'ūd, a century earlier, was himself heavily defeated by them (548/1153). But whereas the Turcomans, led by the Saldjūkids, had founded an empire, the Oghuz/Ghuzz of this period merely helped to spread anarchy throughout Khurāsān. Finally they were decimated and subdued by the Kh'arizmshāhs, although one of them, Malik Dīnār [q.v.], ousting other Saldjūkids, proceeded to make himself master for several years of their principality of Kirmān. The difference arises in part certainly from the fact that the Saldjūkids had been able to lead their Turcomans on to other conquests, while the absence of a great leader and the general political conditions of the 6th/12th century allowed the Oghuz/Ghuzz of Khurāsān no prospect beyond that of converting Khurāsān into a region of grazing lands for their convenience.

The above episode is the last in which we find the Oghuz/Ghuzz in action under this name; beyond the frontiers of Islam their place had been taken by the Kıpçak, many of whom moreover in their turn began to swell the army of the ruler of Kh'arizm. The foundation of the Mongol empire, in the 7th/13th century, led of course to the incorporation or to the expulsion of many Turcomans who were descended from the former Oghuz/Ghuzz, but henceforward the name is no longer found used of a group of people which still exists, whereas that of Türkmén has survived until the present day in Central Asia.

It was at this time, however, that among these descendants of the Oghuz/Ghuzz, confronted with the Mongols, there developed, in an atmosphere of veneration of the past and of their ancestors, the legend known as that of Oghuz-Khān, the vast spread and possibly also the relative antiquity of which are attested by versions extending from Central Asia (in Uyghur) to Asia Minor (in particular the popular Turkish story of Dede Korkut [q.v.], composed under the Aq-Koyunlu in the 9th/15th century). It represents the descendants of Oghuz Khān as being divided into 24 tribes, and of these it is certain that 22 were already known, by name and by their tamghas, to Maḥmūd Kāshghari, the Muslim Turk of the second half of the 5th/11th century whose dictionary provides such noteworthy information about his fellow-Turks; a certain number of these tribes are attested in historical events, but only the Kīnīk (and then solely as the tribe of the Saldjūkids), the Yīva, Salghur, Avshar and the

Döger appear before the Mongol period. The Saldjūkid conquest had taken place over their heads and broken them up. It was Rashīd al-Dīn, the great historian of the Mongols, who gave to the Muslim world the first written account of the legend, and it is from him that it was borrowed by the later authors who related it for educated Turks, writers such as Yazdijī-oghlu, the 9th/15th century adapter of Ibn Bībī in Asia Minor, or the famous prince Abu 'l-Ghāzī in Central Asia in the following century. But although the legend reflects after its fashion the regions in which it grew up, there would seem to be no justification for using it as a basis for a reconstruction of the authentic history of the early Oghuz/Ghuzz, though a future scholar may find a way of making some use of it in this respect.

Bibliography: The Oghuz/Ghuzz are known in varying degree to nearly all the geographers from Ibn Khurradādhbih. The main information, much of which is collected in Russian translation in V. I. Belayev, *Arabskie istočniki po istorii Turkmen i Turkmenii*, i, Moscow-Leningrad 1939, is found in the following: Ištākhrī, 9 and 217-22, completed by Ibn Ḥawḳal, ed. Kramers, 389, 512 and Muḳaddasi, 274; works based on Dīyahāni: *Ḥudūd al-'Ālam*, 100-1 and 122, Marwazī 29 (both ed. Minorsky), and Gardīzi; Ibn al-Fakīh al-Hamadhāni in the Mashhad MS described by A. Zeki Velidi in *Izv. Ak. Nauk. SSSR*, 1924, 237-48; Mas'ūdī, *Murūdj*, i, 212-3 and ii, 18-9 (pagination reproduced in Pellat's trans., in progress); Bīrūnī, and even, later still, Idrīsī and Yāqūt. Of particular interest, at the beginning of the 4th/10th century, is the account of the journey of Ibn Faḍlān, ed. Zeki Velidi, 1939, A. P. Kovalevsky, 1956, and Sāmi Dahān, 1959, Fr. tr. M. Canard in *AIEO Alger*, xvi (1958). The principal historians to be considered are those of the Ghaznavids and the Saldjūkids, especially Bayhaḳī and Ibn al-Athīr, but also the *Akhbār al-dawla al-Saldjūkiyya*, ed. Moh. Iqbal, the *Saldjūknāma* of Zāhir al-Dīn Nīshāpūri, ed. Gelāleh Khāvar (better than the adaptation of him by Rāwandī), the *Mudjmal al-tawārikh*, ed. Bahār, 102-3 and 421, the anonymous *Ta'rikh-i Sistān*, Gardīzi already mentioned, ed. Moh. Iqbal, etc. See also Kh'arizmī, *Mafātīh al-'ulūm*, 120. For the events of the 6th/12th century see the historians of the Saldjūkids (reign of Sandjar); Ibn al-Athīr again; Dīuwaynī, *Ta'rikh-i Dīyahān-gushā*, ii. A special place is occupied by the *Dīwān lughāt al-Turk* of Maḥmūd Kāshghari, a work not only of lexicography, but of remarkable and unique general information, ed. Kīlisli Rif'at (1917) and in facsimile with Turkish tr. by Besim Atalay (1939). For the legend of Oghuz Khān the principal texts have been cited in the article; the *Kitāb-i Dede Korkut* should be consulted in the ed. with a very full preface by E. Rossi. For the Chinese sources (on the Tokuz-Oghuz only), see J. Hamilton, art. cited; for the Byzantine sources, J. Moravcsik, *Byzantino-Turcica*?, 1960, s.v. *Ouzoi*.

It is impossible to enumerate here all the studies which in one way or another refer to the Oghuz (a fair number of them are listed in Pearson's *Index Islamicus*); a good brief restatement of many of the questions has appeared in ch. vii of C. E. Bosworth, *The Ghaznavids . . .*, Edinburgh 1963; and in spite of their date the contributions of Barthold to *EI*¹ [Ghuzz and Turks] remain generally useful, also his general survey in the *Histoire des Turcs d'Asie Centrale* (Fr. tr. of his

Zwölf Vorlesungen über die Geschichte der Türken Mittelasiens, lectures delivered in 1926), and his developments in his *Turkestan down to the Mongol Invasion*, Engl. tr. 1928; see also the commentaries of V. Minorsky in his editions of the *Hudūd al-‘ālam* and of Marwazī cited above, and the anonymous *Istoriya Turkmenii*, Tashkent 1940. Among the special works, for the origins we limit ourselves to referring to Hamilton cited above; for the history of the Oghuz/Ghuzz in Central Asia in the 4th/10th and the 5th/11th centuries, Houtsma, *Die Ghuzenstämme*, in *WZKM*, ii (1888); J. Marquart, *Ueber das Volkstum der Komanen*, *Abh. d. K. Ges. d. Wiss. Göttingen*, N.F. xiii (1914); M. F. Köprülü[zāde], *Oghuz etimolozhisine dā‘ir ta‘rihkī notlar*, in *Türkiyāt Medjümü‘ası*, i (1925), 185-211; A. J. Yakubovskiy, *Seldjukskoe dviženie i Turkmeni v XI vekov*, in *Izv. Ak. Nauk SSSR*, 1936; S. P. Tolstov, *Goroda Guzov*, in *Sovetskaya Etnografiya*, 1947, and especially *Po sledam drevmekhorezmiyskoy tsivilizatsii* (German trans. *Auf den Spuren der altchorezmiischen Kultur*), 1953, a basic synthesis of the results of the archaeological investigations carried out by the author and others up to that date, with significant historical implications; O. Pritsak, *Der Untergang des Ogusischen Jabgu* (see above in the art.); Cl. Cahen, *Les tribus turques d’Asie occidentale pendant la période seldjukide*, in *WZKM*, li (1948-52), and *Le Maliknameh et l’histoire des origines seldjukides*, in *Oriens*, ii (1949); İbr. Kafesoğlu, *Türkmen adı, manası ve mahiyeti*, in *Jean Dery Armağanı*, 1958; Tahsin Banguoğlu, *Oğuzlar ve Oğuzeli üzerine*, in *Türk dili araştırmalar yıllığı Belleten*, 1959 (based on Maḥmūd Kāshgharī). For the events of the 6th/12th century, Barthold, *Sultan Sindjar i Guzy*, in *Zap. VO*, xx (1912); M. Köymen, *Büyük Selcuklular İmparatorluğunda Oğuz isyanı ve istilası*, in *Ankara Üniv. Dil. ve Tar-Coğr. Fak. Dergisi*, v/2 and 5 (1947), with German tr.; İbr. Kafesoğlu, *Harezmşahlar devleti tarihi*, 1956. For the legend of Oghuz Khān, see W. Bang and G. R. Rahmati, *Die Legende von Oghuz Khan*, 1932; E. Rossi, preface to his ed. of *Dede Korkut* mentioned above; M. Kaplan, *Oğuz Kağan Destanı ile Dede Korkut kitabında eşya ve aletler*, in *Jean Dery Armağanı*, 1958. This article was prepared before the publication of the art. Oğuz in *IA*.

(CL. CAHEN)

ii.—MUSLIM WEST

In the Middle Ages al-Ghuzz (or al-Aghzāz, or al-Ghuzziyyūn) indicated the Turkish or Turcoman mercenaries who twice penetrated North Africa by way of Egypt. The first Aghzāz appeared, in the middle of the 6th/12th century, in the army which the Almohad ‘Abd al-Mu‘min sent to conquer Ifrīkiya (553/1158). A group of them was introduced into Ifrīkiya by Qarāqūsh al-Ghuzzi [q.v.], an adventurer of Armenian descent, the freedman of a brother of Saladin, and İbrāhīm b. Qarātakīn, who were sent by the ruler of Egypt and Syria to conquer the eastern Maghrib. Qarāqūsh had appeared in 568/1172-3 in Tripoli. After several adventures, including imprisonment in Cairo, he was again in Tripolitania in 573/1177-8 to fight beside the Banū Ghāriya [q.v.]. But Ibn Qarātakīn was killed and the family of Qarāqūsh, his sons, his possessions and some of his mercenaries fell into the power of the Almohad caliph Abū Yūsuf Ya‘qūb al-Manşūr, after the fall of Gabès (10 Sha‘bān 583/15 October 1187) and of Gafsa, three months later. These Ghuzz, of proved

courage, having given proofs also of their submission, were then transferred to Marrākūsh and formed into a corps d’élite, regularly paid, which the caliph put at the service of the régime. Armed with a bow which was named after them (*al-ghuzzi*), they fought in all the battles and were very much in favour, but without being absorbed into the population (they had their own cemetery).

About 660/1261, there appeared in North Africa a new wave of Ghuzz, but the name this time refers to Kurds, fleeing before the conquests of Hülāgū [q.v.]. When the Almohad dynasty fell, some took service with the ‘Abd al-Wādids of Tlemcen, others with the Hafsids of Tunis, others finally settled at Marrākūsh where they passed into the service of the Marinid dynasty who made much use of them in their expeditions of the Holy War in Spain where, with the archers of Ceuta, they formed the front line; they constituted also the personal bodyguard of the sultan. With time and with the appearance of portable fire-arms the Moroccan Ghuzz lost some of their importance. In the middle of the 16th century they are no longer referred to as Ghuzz but as Turks, whether they were mercenaries or not; in the 17th century their name, retained in Portuguese (*algor*) with the meaning of hangman, is applied only to public executioners.

The Ghuzz used by the Almohads in their expeditions of the Holy War are mentioned by many of the mediaeval European historians.

Bibliography: A. Bel, *Les Benou Ghaniya*, Paris 1903; ‘Abd al-Wāhid al-Marrākūshī, *Mu‘dīb*, ed. Dozy, 210-1 (ed. M. Elfassi, Salé 1938, 176-8; tr. Fagnan, *Hist. des Almohades*, 250-2; Sp. tr. Huici, 240-2); Ibn Khaldūn, *Hist. des Berbères*, tr. de Slane³, ii, 91, iii, 43 and index, s.v. Caracoch and Ghuzz; Ibn al-Athīr, *Annales du Maghreb et de l’Espagne*, tr. Fagnan, in the index s.v. Turcs; Dozy, *Suppl.*, ii, 210; Gaudefroy-Demombynes, *Une lettre de Saladin au calife almohade*, in *Mélanges René Basset*, ii, Paris 1923; Ibn Faḍl Allāh al-‘Umārī, *Masālik al-abşār*, tr. G. Demombynes, Paris 1927; J. M. Salignac, *Trav. hydr. Hafsides de Tunis*, 2^{me} congrès de la Fédér. des Soc. Sav. de l’Afrique du Nord, Tlemcen 1936 (ii/1, 562-4); R. Brunschvig, *Hafsides*, ii, 80; E. Lévi-Provençal, *Trente sept lettres almohades*, ar. Rabat 1941, tr. in *Hespéris*, 1941; A. Huici, *Historia política del Imperio almohade*, 2 vols., Tetuan 1956-7; *Romania*, cxxlv (1935), 488; J. F. P. Hopkins, *Medieval Muslim government in Barbary*, London 1958, 79-82. (G. DEVERDUN)

iii.—SUDAN

In the Sudan the term Ghuzz was used of the hereditary *kāshifs* of Lower Nubia (between the First and Third Cataracts of the Nile) during the Ottoman period; more generally, the tribe formed by their kin. The name, as in Egyptian usage, was equivalent to *Mamlūks*, and the Ghuzz should therefore be distinguished from the hereditary garrison-troops (*ka‘edjis*) of Bosniak origin in Aswān, İbrīm and Sāy, who were called ‘*Oḥmānīs*. The founder of the tribe is called by Burckhardt, Hasan “Coosy” (probably *Qūzzi* for *Ghuzzi*), and his coming, as commander of the Bosniaks, is placed in the reign of Sultan Selim I: this may be too early. The hereditary *kāshiflik*, which had its headquarters at al-Dirr, and was virtually autonomous, survived until the time of Muḥammad ‘Alī Pasha. At the time of the Turco-Egyptian invasion of the Sudan (1820-1), Ismā‘īl Kāmil Pasha

appointed a member of the tribe, Ḥasan, to administer the territory between Aswān and Wādī Ḥalfā. The vestiges of the traditional authority of the Ghuzz tribal chiefs vanished some sixty years later, when the area was placed under military government at the time of the Mahdiā.

Bibliography: J. L. Burckhardt, *Travels in Nubia*, London 1819, 133-9; Na'ūm Shukayr, *Ta'rikh al-Sūdān*, Cairo [1903], ii, 108-10.

(P. M. HOLT)

GIAOUR [see GABR and KĀFIR].

GIBRALTAR [see DJABAL ṬĀRIK].

GILĀN, a historic region around the delta of the river Safīd-rūd [*q.v.*], was the homeland of the Gēl people (Gēlae, Γῆλαί; = Καδοῦσοι) in antiquity. The present Persian inhabitants, who speak a special dialect (cf. G. Melgunoff, *Essai sur les dialectes . . . du Ghilān . . .*, in *ZDMG*, xvii (1868), 195-224, and the article IRAN: Languages) bear the name Gilak (at an earlier period also Gil). The derivation of the name from *gil* "clay", in allusion to the marshes of the region, is a piece of folk etymology.

In the middle ages Gilān first extended as far as the Čālūs in the south east; later it ran parallel on its eastern side with the Pulu-rūd and included Čābūksār. In the north east Gilān verged on the region of Tāllsh [*q.v.*] which was sometimes counted as part of it. After Tāllsh was ceded to Russia by the Peace of Gulistan of 1813, this frontier was replaced by the river Astāra. For some 225 km. Gilān is bounded by the Caspian Sea; towards the interior the frontier is the mountain-chain forming the northern limit of the high plateau of Iran, and in this direction Gilān is between 25 and 105 km. wide. In the 10th-11th centuries the mountainous areas in the south of the region bore the name Daylam [*q.v.*]; their inhabitants were often the enemies of the real natives of Gilān. As the inhabitants see it, the area is divided by the Safīd-rud into two regions; "beyond the river and before the river"—Biya Piṣh in the east (land of the early Amardoi) and Biya Pas in the west (land of the Gēlae). In the 19th century the area was divided into first four and then five regions. In 1938 the population was estimated at 450,000, mostly Shī'ī Persians (Gilak and Tāllsh, particularly in the mountains) but also Jews, Armenians, and gypsies, who occupied an area of some 14,000 square km. In the middle ages the first capital was Dūlāb (= Gaskar (?) according to Mukaddasī), then Fūman [*q.v.*] and Lāhīdjān [*q.v.*] according to Mustawfī Kaẓwīnī, and finally, after Gilān was incorporated in the Šafawī empire, Raṣht [*q.v.*], which remained the capital under Nādir [*q.v.*] and to the present day. Since 1938 Gilān has formed the administrative district of Raṣht in the first canton (Ostān) of the empire of Irān, linking the country with areas further south (see IRAN, with statistics and map).

Gilān has a warm, damp, often tiring climate. Even in the middle ages, accordingly, its people were often to be seen dressed in only short trousers or "almost naked" (Ibn al-Athīr, *Būlāk* ed., viii, 77). The luxuriant forest provided (and still provides) the materials for the wooden houses with verandas (Iṣṭākhrī, 205, 211; Yāqūt, i, 183) characteristic of Gilān and Māzandarān [*q.v.*]. In the middle ages agriculture (which was a profitable pursuit) was left mainly to the women (*Hudūd*, 136 f.) and consisted chiefly of rice-growing and silkworm-breeding, which had been introduced by the Genoese; its products were exported to the Mediterranean area via Tana on the northern shores of the Black

Sea as early as the 14th century (W. Heyd in *Zeitschrift für Staatswissenschaften*, xviii (1862), 692). In modern times tobacco has come to be grown. Fishing made an important contribution to the inhabitants' food supplies; admittedly in the middle ages most journeys across the Caspian Sea began from Ābaskūn [*q.v.*] and not from Gilān as in modern times (cf. B. N. Zakhoder, *Povol'ie i Yu. V. Kaspiya* [*The Volga Basin and the south-eastern part of the Caspian Sea*], in *Folia Orientalia*, i/2, Warsaw 1959, 231-50). As for mineral resources, Gilān possesses a certain amount of copper and lead.

As with all the area along the southern shore of the Caspian Sea, the northern mountain-chain of the Iranian plateau and its climate have protected Gilān from inland invaders (Arabs as well as Turks and Mongols) throughout the whole of its history. However, in 301/913-4 the Vikings (Rūs) made a successful attack from the sea (Mas'ūdī, ii, 20-4; B. Dorn, *Caspia*, St. Petersburg 1875 (*Mem. Imp. Ac. of Sciences*, 7th Series, xxiii/1); idem, in *Quellen*, iv, p. IV f., 18) and in 1638 and 1667 the Cossacks followed their example in Raṣht. The inhabitants of the country, particularly the Daylamīs (see DAYLAM), had a great influence (above all in the 10th century) on the history of their neighbours and even on the Caliphate (cf. ΒΟΥΛΑΥΗΔΙΣ/ΒΟΥΥΙΔΙΣ). Since Gilān with her clans and her local rulers was nearly always independent, from the period of the Achæmenids and the Sasanians, the Zoroastrian faith and some Nestorian colonies could survive there for a long time (Thomas de Marga, *Book of the governors*, ed. E. A. W. Budge, London 1893, ii, 480; Jean Dauvilier, in *Mélanges Cavallera*, Toulouse 1948, 279, with bibliography). The doctrines of the Shī'ī Zaydīs penetrated into Gilān from the neighbouring countries of Ṭabaristān [*q.v.*] and Māzandarān [*q.v.*] and brought the Nāṣirwand dynasty into the country (on the literary productions of the Zaydīs there see R. Strothmann, in *Isl.*, ii (1911), 60-3). Little more is known as to the details of the history of Gilān in these centuries. The country came under the nominal rule of the states of the Ziyārids [*q.v.*], the Būyids and the Kākūids [*q.v.*] as well as the Great Salḍjūks [*q.v.*]; on this see Ann K. S. Lambton, *Landlord and peasant in Persia*, London 1953, 60. Hence Gilān paid tribute, at least for a time (for details see Spuler, *Iran*, 469). In connexion with this development Sunnī Islam found general favour and even occasional helpers in some of the many dynasties which shared the country until the end of the 16th century. Christianity and Zoroastrianism faded away. (L. Rabino di Borgomale, *Les dynasties locales du Ghilān et du Daylam* in *JA*, ccxxxvii (1949), 301-50, gives a full account of these dynasties, which is too detailed to be reproduced here). In 706/1307 the Ilkhān Öldjeiytü [*q.v.*] succeeded in forcing the country to acknowledge his overlordship, but its native dynasty remained. In the western part of the country at that time the *madhhabs* of the Ḥanbalīs and the less numerous Shāfi'īs preponderated as did the now extinct *madhhab* of the historian and Kur'ān commentator al-Ṭabarī (who indeed came from this region). In the east the Zaydīs had remained (cf. Kāshānī, *Ta'rikh*, Paris, Bibl. Nat., supp. persan, ms. 1419, fol. 38r to 49v; this manuscript is to be published by Professor Horký of Prague). From 762/1361 the Kār-Kiyā dynasty managed to seize the dominant position in Lāhīdjān and lost it only when Shāh 'Abbās I incorporated Gilān in the Šafawid state in 1000/1592. In 1060/1650

it was put under the direct rule of the central power (cf. Lambton, *op. cit.*, 108). Since then Gilān has belonged to Persia, apart from the years between 1136/1724 and 1146/1734 when it was annexed by the Russians who, however, finally left it on account of its climate. From 1917 to 1921 the Bolsheviks tried to impose their rule on it; in the end they succeeded with the help of intermediaries in founding a Soviet republic of Gilān (cf. Kurt Geyer, *Die Sowjetunion und Iran*, Tübingen 1955, 13-8, especially 14, note, sources and bibliography). All these attempts were finally brought to an end when Riḏa Shāh [q.v.] took over the government and, later on, the throne.

Bibliography: Apart from works named in the article: L. Rabino di Borgomale, *Les provinces caspiennes de la Perse: Le Guilan*, Paris 1917 (condensed version of a special number of *RMM*, ix-x (1915-6)); a detailed historical and geographical account with a list of the older and specialized literature on the subject, including descriptions of travels and consular accounts, and special maps). Geography: *Hudūd al-'ālam*, 136 f., 388-91; Le Strange, 172-5 and Map V; Rabino, *Deux descriptions du Gilān du temps des Mongols*, in *JA*, cxxxviii, 325-34 (after Kāshānī and 'Umarī); Brockhaus-Efron, *Entsiklopediya*, viii A (16), 1893, 688 f.; *BSE*³, ii, 1952, 378 f. History: 'Abbās Kadivar, *Ta'riḫ-i Gilān*, Tehran 1940 (inaccessible to me); Spuler, *Iran*, 545 and index; idem, *Mongolen*², 108 f., 165 f., index. Sources: Storey, i/2, 361-3 and 1298, no. 479, 481-3 (cf. with this no. 'Abd al-Fattāh Fūmanī in i, 60). Maps (apart from those already named): Rabino, *Carte de la province du Guilan*, Lyon 1914; *Hudūd*, 389. See also the Bibliographies of the articles on towns mentioned above and of DAYLAM, MĀZANDARĀN and ṬABARISTĀN. (B. SPULER)

AL-GILDAKĪ [see Supplement, s.v. AL-DĪLDAKĪ].
GILGIT [see Supplement; for the languages of the region, see DARDIC AND KĀFIR LANGUAGES, vi].

GIMBRI [see KÖNBUR].

GINUKH [see DIDO].

GIPSIES [see CINGĀNE, LŪRĪ, NŪRĪ, ZUṬṬ].

GIRAFFE [see ZARĀFA].

GIRĀY, cognomen borne by the members of the dynasty which ruled in the Crimea from the beginning of the 9th/15th century until 1197/1783. The family was descended from Togha Temür, a younger son of Čingiz Khān's son Djoči. Möngke Temür, the Khān of the Golden Horde (665/1267-679/1280), had granted the Crimea and Kafa as *nuntukh* (appanage) to his son Urang Temür (Öreng Timur) (Abu'l-Ghāzi Bahādur Khān, *Shedjere-i Türk*, St. Petersburg 1871, 173). During the civil wars which from 760/1359 onwards convulsed the domains of the Golden Horde, the descendants of Togha Temür joined in the struggle and laid claim to the Khānate; they finally succeeded in establishing a state in the Crimea, independent of the other khāns ruling at Ulugh Yurt, the centre of the Golden Horde. There survives a coin of 796/1393-4 issued by Tash-Temür in the Crimea in his own name, and another of 797/1394-5 with Tash-Temür's name on one face and the name of Tokhtamışh Khān [q.v.] on the other (A. K. Markov, *Inventarniy Katalog musulmanskiḫ monet? Imperatorskago Ermıtala*, St. Petersburg 1896, p. 491, nos. 1239-40; Lane-Poole, *Cat.*, vi, p. 184, no. 558). In Tokhtamışh's struggles against Timür and later against Edigü, the descendants of Togha Temür were always on the side of

Tokhtamışh, and were from time to time forced to relinquish control of the Crimea to khāns supported by Edigü (for coins struck in the Crimea by Temür-Kutluḫ Khān between 802/1399 and 810/1407 and by Pülād Khān in 811/1408 see Spuler, *Horde*, 140-1, notes 25, 32). Upon the death of Edigü in 822/1419, Tash-Temür's son Ghīyāth al-Dīn gained control of the Crimea, where we find his brother Dewlet-Birdi ruling in 830/1427 (when he sent an embassy to the Mamlūk sultan Bārsbāy: 'Aynī, *'Iḫd al-djumān*, Bayazıd Public Lib., Istanbul, MS Veliyüddin 2369, s.a.). Henceforward the dynasty's efforts were concentrated on maintaining their hold on the Crimean peninsula and, when opportunity offered, on seizing Sarāy and thus acquiring the khānate of the Golden Horde.

According to local tradition in the Crimea (*al-Sab' al-sayyār* [see Bibl.], 72), Ghīyāth al-Dīn, in accordance with the customs of the Golden Horde (see *'Umdat al-tawāriḫ*, 204), was brought up by his *atalik* [q.v.], who belonged to the Kerey tribe, and later, out of respect for his *atalik*, gave his first son the name Hādjdjī Kerey; thereafter the members of this family bore the cognomen (*laḡab*) Kerey/Girāy.

According to G. Németh (*A Honfoglaló Magyarság Kialakulása*, Budapest 1930, 265-8), the name is composed of *ker*, 'giant', with the diminutive suffix *-ey*. As a name borne by various sections of the tribe, it is found among the Ƙazaḫs, the Türkmén, the Bashdjirt, the Buriats and the Mongols, with various pronunciations: Kerey, Kirey, Kiray, plural: Kereit. When Čingiz Khān defeated the powerful Kereit ruler Ong Khān, some of the Kereit fled to the West, the rest being scattered among the Mongol tribes (*Secret history*, § 186; Turkish tr. by Ahmet Temir, Ankara 1948, 109; German tr. by E. Haenisch, Leipzig 1948, 74). Thus the Kereit, either fleeing before the Mongols or coming with them, were spread over a very wide area, as far west as the Crimea. Until recent times the Taraḫlı branch of the Uvak-Kirey led a nomad existence among the Ƙazaḫs in the valleys of the Irtish, the Sari Su and the Chu (H. H. Howorth, *Hist. of the Mongols*, ii, London 1876, 6, 11). The *tamgha* of the Khāns of the Crimea (for its shape see the coins of Mengli Girāy in *Müse-i Hümayün: meskühāt kataloghu*, 3rd section, Istanbul 1318/1900, 211, and *IA*, iv, 784b) was called *tarāḫ tamgha*.

The Kerey were one of the four main tribes (*kesḫik*) upon which the Khānate of the Golden Horde depended. The Kerey, dwelling east of the Don and in the northern Caucasus, gave their support to Hādjdjī Girāy. Only one of his sons, Mengli, used the cognomen Girāy, but it was borne by all Mengli's sons and descendants, and was assumed also by some of the begs of the Shirin who married into the ruling family (*'Umdat al-tawāriḫ*, 200).

Hādjdjī Girāy made an alliance with the Ottoman Sultan Meḫemmed II in 858/1454 [see HĀDJDJĪ GIRĀY], and this alliance was maintained by his successors. In 880/1475, called in by Eminek Mirzā to assist him against the Genoese, who were stirring up internal troubles, the Ottomans responded immediately and occupied the Genoese fortresses in the southern Crimea; Mengli Girāy [q.v.], released from prison, was placed on the throne as a client of the Ottoman Sultan (H. İnalcık, *Yeni vesikalara göre Kurum Hanlığının Osmanlı tâbiliğine girmesi*, in *Bellefen*, viii/30 (1944), 185-229).

At first, the Girāy rulers were in alliance with the Grand Dukes of Moscow, against the Khāns of the

Golden Horde (ruling at Sarāy and hoping to recover control of the Crimea), and against the Jagiellos of Poland. But after 926/1520, the *khāns* of the Crimea laid claim, as being the rightful heirs, to the patrimony of the Golden Horde, and when the Russians began to threaten Kazan embarked on an unrelenting struggle against them, which bore the character of a religious enterprise (*ghazā*). In 927/1521 *Shāhib Girāy* [q.v.] became *Khān* of Kazan; three years later he went to Istanbul, being succeeded, until spring 938/1532, by *Ṣafā Girāy* (*Hādī Aṭlāsi*, *Kazan Khānlığı*, Kazan 1913, 125-35). When in Rabi' I 939/October 1532 *Shāhib Girāy* returned as *Khān* of the Crimea, he attacked the Russians, and after a long struggle the *Girāy* house were obliged to cede the Volga basin and the old capital of the Golden Horde, *Takht-ili* (*Ulugh Yurt*); Kazan was lost in 959/1552, *Astrakhan* in 961/1554. It is from this period onwards that the *Girāy* house, who had heretofore claimed to follow an independent policy, adopted Ottoman protection against the Russian threat, acting in ever closer cooperation with the Ottomans in the wars in Central Europe and against Persia [see *κίριμ*]. The first joint military enterprise had been the Moldavian campaign of 881/1476, the second was *Süleymān I's* Moldavian campaign of 945/1538.

The Ottomans recognized the *Girāy* house as their intermediaries in their political relations with northern powers: ambassadors of Poland and Russia would first present themselves at the court of the *Khān* and then proceed to the Porte.

Domains. The capital is referred to in *Hādīdī Girāy's yarlık* of 857/1453 as "Orda-i mu'azzam *Κίρκ-yrde Sarāy*" (see A. N. Kurat, *Altınordu, Kırım ve Türkistan Hanlarına ait yarlık ve bitikler*, Istanbul 1940, 62-80, plate 173-84). His coin of 845/1441 was struck at "Beldet-i *Κίριμ*", that of 847/1443 at "*Κίρκ-yir*" (for these towns see V. D. Smirnov, *Krimskoye khanstvo pod verkhovenstvom ottomanskoj Porti do načala XVIII. veka*, Odessa 1887, 102-22). Under *Mengli Girāy* the palace was moved from the strong citadel at *Κίρκ-yir* into the valley, to the site now called *Baghçesāray* (*Simferopol*). In the *yarlık Hādīdī Girāy* claims sovereignty over *Taman*, the *Κίρçak* and *Kabartay*. In their *yarlıks* the *Girāy* rulers give themselves the title '*Ulugh orda we Ulugh yurtını we Desht-i Kırçaknı ve Takht-i Kırımını . . . Çerkesini ve Tat bile Tavghacını Ulugh Pādishāhi we hem Ulugh Khāni*'. In the attempt to establish their sovereignty over the *Desht-i Kırçak* (the steppeland to the north of the Black Sea) and *Circassia* the *Khāns* had to engage in long struggles, achieving partial success particularly under *Shāhib Girāy I* [q.v.]. Sultans of the *Girāy* family, with the title *Ser-asker Sullān*, were sent to govern the *Khānate's* territories in *Kuban*, *Budjak* and *Yedisān*. Like the *khāns* of the Golden Horde before them, the *Khāns* exacted an annual tribute of money and furs (known as *İyışh* and *bölek*) from the rulers of *Russia* and *Poland*. Since the *Khāns* always claimed sovereignty over the ports on the southern coast of the Crimea (*Tat-ili*), from 889/1484 onwards the Ottomans made them a yearly grant (*sāhiyāne*) from the customs revenues of *Kefe* [q.v.] (a million and a half *akçes* annually). *Meḥammed Girāy I*, and some later *Khāns*, attempted to establish direct control over these ports.

The dynasty first openly acknowledged the sovereignty of the Ottoman Sultan in *Mengli Girāy's* letter of Rabi' I 880/July 1475 (see H. İnalçık, *op. cit.*). Although the new relationship resulting from the strengthening of this sovereignty was later

presented as arising from a special agreement, the texts adduced are clearly fabrications.

From *Mengli Girāy* onwards, the *Khāns* each had a *kalghay* [q.v.] (also *kaghghay*) as *wali 'ahd*, 'their apparent', and from 992/1584 also a second *wali 'ahd* known as *Nūr al-Din* (*Nuradin*). According to the *Kānūn-i Djengisi (türe, yasa)*, the *kalghay* should be the *Khan's* brother; when the throne fell vacant, the *kalghay* became *Khān* and the *Nūr al-Din* became *kalghay*. The attempts of some *khāns* to appoint their sons to these posts caused disturbances and civil war. When the tribal aristocracy of the Crimea [see *κίριμ*], following the *türe* and without reference to the Porte, appointed a *kalghay* as the new *khān* (as in the cases of *Ghāzi Girāy I* and *Toḡtamış Girāy*), the Ottoman Sultan withheld his recognition and fierce conflicts resulted, but in general the Porte was influenced in its choice by the claims of the existing *kalghay*. Of the forty *khāns*, 24 had been the *kalghay*, and five the *Nūr al-Din*.

From the time of *Sa'ādet Girāy* (930/1524-938/1532) onwards, it became customary that one of the *Khān's* brothers should be sent to Istanbul as a hostage (*Feridūn Beg*, *Munsha'at al-salātin*¹, ii, 167; *Müneddijim-bashī*, *Shāh'if al-akhbār*, ii, 699). Two of these hostages (*İslām Girāy II* and *Bahādr Girāy I*) were sent to the Crimea as *Khān*. The *Khān* chosen received his diploma direct from the hand of the Ottoman Sultan and was presented with the *khānlık teshrifātı* (a sword, a banner, a *kalpak* with a jewelled *sorghuç* and a sable robe) (see *Silāhdār ta'rihi*, ii, 131, 683). When there was a campaign, the Sultan sent the *Khān* a gift of 40,000 gold pieces, known as *çizme-bahā*, which was distributed to the *Khān's* household troops and to the *mürās*. The Sultan could depose, imprison or exile the *Khān*; occasionally the *Khān* was executed. When a *Khān* had to be appointed, the Porte usually came to an agreement with the *Shirin Begi*, the leader of the Crimean tribal aristocracy. When a *Khān* succeeded to the throne, the hostage, together with other members of the dynasty who found themselves in danger, entered the Ottoman domains and were installed in *çiflik*s in various parts of *Rümeli* (*İslimye*, *Yanbolu*, *Tekirdağlı*, *Çatalджа*). When the succession to the Ottoman throne was threatened, the *Girāy* family was regarded as having a claim to it (e.g., in the revolution of 1098/1687, see *Silāhdār ta'rihi*, ii, 630).

The branch of the family known as *Çoban Girāylar* arose at the end of the 10th/16th century. The *kalghay* *Feth Girāy*, in return for ransom, sent back to her country the daughter of a Polish boyar who had been captured; on the way, the girl gave birth to a son, but *Feth Girāy* refused to acknowledge the child as his and tried to have it killed. A certain *Hādīdī Aḥmed*, who was travelling with the girl, hid the child in *Moldavia* and, when *Feth Girāy* was killed in 1004/1596, brought him to the Crimea. He was appointed *Nūr al-Din*, with the name *Dewlet Girāy*; his descendants were called (pejoratively) '*Çoban Girāylar*'. Although one of this line, *'Adil Girāy*, was appointed *Khān* (1075/1665-1081/1670), the later *Khāns* denied that this branch was of royal blood and gave no further offices to its members.

By article 3 of the Ottoman-Russian treaty of *Küçük Kaynardja* (8 *Djumādā I* 1188/17 July 1774), each signatory recognized the independence of the *Girāy* house, but on 20 *Sha'bān* 1197/21 July 1783 the Russians occupied and annexed the Crimea. In 1199/1785 the Ottomans considered appointing a member of the house as *Khān* over the Tatar

tribes in Budjaĭk (*Djewdet, Ta'rikh*, iii, 142); in 1201/1787, when war was declared on Russia, this plan was put into effect and *Shahbāz* Girāy, with the title of *Khān*, and later *Bakht* Girāy fought in the Ottoman ranks at the head of the Tatars of Budjaĭk. By article 6 of the treaty of Jassy (*Yash*), in 1206/1792, the Ottomans recognized the Russian annexation of the Crimea.

Bibliography: Further to references in the text: V. Velyaminov-Zernov, *Matériaux pour servir à l'histoire du Khanat de Crimée*, St. Petersburg 1864; A. Z. Soysal, *Jarlyki Krimskie z czasów Jana Kazimierza*, Warsaw 1939; K. V. Zetterstéen, *Türkische, tatarische und persische Urkunden im Schwedischen Reichsarchiv*, Uppsala 1945, 78-128; B. Lewis, *Some Danish-Tatar exchanges in the 17th century*, in *Zeki Velidi Togan'a armağan*, Istanbul 1950-55, 137-46; O. Retowski, *Die Münzen der Girei*, Moscow 1905; Seyyid Mehmed Riḍā', *al-Sab' al-sayyār fi akhbār al-mulūk al-Tātār*, ed. Kāzim Bik, Kazan 1832 (summary by Kazimirski, in *JA*, xii (1833)); Ḥalīm Girāy, *Gūbūn-i khānān*, Istanbul 1287/1870, 2nd ed. Istanbul 1327/1909; 'Abd al-Ḡhaffār, *Umdat al-tawārikh*, *TOEM* supplement, Istanbul 1324/1924; *Mehmed Girāy ta'rikhi*, Vienna National Lib., MS 1080. General accounts will be found in the works of Howarth and of Smirnov, cited above; also in J. v. Hammer-Purgstall, *Geschichte der Chane der Krim*, Vienna 1856, and H. Inalcik, article Giray, in *IA*, with a complete genealogical tree. (HALIL İNALCIK)

GİRESUN, a town on the Black Sea coast of Anatolia about 110 miles west of Trabzon, the principal town of a *vilayet*, with a population (1960) of 19,902. It is the Kerasos of antiquity (for the classical names and their possible permutations see A. D. Mordtmann, *Anatolien*, Hanover 1923, 405); threatened by the Turks from the 8th/14th century onwards, it came under Ottoman control with the Empire of Trebizond. The town has a favourable site on a peninsula of basaltic lava (tombolo) on which is built the acropolis, sheltering a small natural harbour, with an island nearby, the Ares of antiquity, now Giresun adası. The fortress was however of no great strength, and the town which spread out below it was exposed in the 17th century to the raids of the Cossacks (Ewliyā Čelebi, *Seyāhatnāme*, ii, 70). Kerasos is said to have given its name to the cherry, introduced to Rome by Lucullus after his victory over Mithridates, but the cherry trees, which were still numerous in the region until the 19th century (W. J. Hamilton, *Researches in Asia Minor*, London 1842, i, 265) have been replaced by hazel-nut trees whose fruit is more easily stored and transported and for which Giresun is today the most important centre of preparation, trade and export, a position confirmed in 1961 by the completion of an artificial harbour enabling ships to come alongside the quay (trade about 1 million tons).

Bibliography: apart from the works cited, see *IA*, s.v. (B. Darkot); on the hazel-nut region of Giresun, X. de Planhol, *A travers les chaînes pontiques, plantations côtières et vie montagnarde*, in *Bulletin de l'Association de Géographes Français*, 1963, 2-II. (X. DE PLANHOL)

GIRGĀ, (*Djirdjā*; an obsolete form *Daḡirdjā* is also found), a town and province of Upper Egypt. The name is said to be derived from a monastery of St. George (V. Denon, tr. A. Aikin, *Travels in Upper and Lower Egypt*, London 1803, ii, 25). The town originated in the late 8th/14th century

as the tribal centre of Hawwāra [*q.v.*], who dominated Upper Egypt for the following two centuries. About 983/1576, the power of this tribe was broken, and Girgā became the seat of the governor of Upper Egypt, who was also *kāshif* of the Girgā district. The governors, who are variously referred to as *hākim al-Ša'id*, *amir al-Ša'id*, and *bak Djirdjā*, belonged to the neo-Mamlūk élite, and frequently intervened in the factional struggles in Cairo. The *kāshiflik* of Girgā is represented today by the *mudiriyya* of the same name, although for some time after 1239/1823-4, in consequence of Muḥammad 'Alī Pasha's administrative experiments, it was absorbed in a larger territorial unit. In 1859, Söhāg (*Sühādī*) took the place of Girgā as the provincial capital.

Bibliography: al-Maḡrīzī, *al-Bayān wa'l-i'rāb 'ammā bi-arḍ Miṣr min al-A'rāb*, ed. 'Abd al-Maḡdīd 'Abidin, Cairo 1961, 58; P. Vansleb, *Nouvelle relation . . . d'un voyage fait en Egypte*, Paris 1677, 21-5; 'Alī Mubārak, *al-Khiṭaṭ al-ḡadida*, x, Cairo 1305, 53-5; H. A. B. Rivlin, *The agricultural policy of Muḥammad 'Alī in Egypt*, Cambridge, Mass. 1961, 87-8, 323-4. (P. M. HOLT)

GIRGENTI [see *DJIRDJENT*].

GIRISHK, a town of ca. 10,000 inhabitants, altitude 865 metres/2830 ft, on the Helmand River in present Afghanistan.

Girishk is not mentioned in sources before the time of Nādir Shāh, when he captured the citadel in 1737, but a fort probably had guarded the passage of the river at this site for a long time before this date. In the 19th century Girishk was the centre of the Barakzai Afghans, and as such assumed a new importance. The site was of strategic importance and Girishk played a role several times during the troubles of the 19th century.

At present the town is an important centre for the irrigation of the Helmand basin.

Bibliography: Le Strange, 346; S. K. Rishṭiya, *Afganistan v XIX veka*, trans. into Russian, Moscow 1958, index; D. Wilber, *Afghanistan*, New Haven, Conn. 1954, index. (R. N. FRYE)

GIRIT [see *IKRITISH*].

GĪSŪ DARĀZ, SAYYID MUḤAMMAD GĪSŪ DARĀZ, a celebrated *Čishtī* saint of the Deccan, was born at Delhi on 4 *Raġab* 721/30 July 1321. His ancestors originally came from Harāt, from where they migrated to India and settled at Delhi. His father, Sayyid Yūsuf Ḥusaynī *alihs* Sayyid Rāḍiā, was a disciple of *Shaykh* Nizām al-Dīn Awliyā' [*q.v.*]. GĪSŪ DARĀZ was a small child when Sultan Muḥammad b. Tuḡluḡ (725/1325-752/1351) embarked upon his Deccan experiment and forced the 'ulamā' and *mashā'ikh* of Delhi to migrate to Dawlatābād. Sayyid Rāḍiā left Delhi under duress and settled at Dawlatābād, where he died in 731/1330. In 735/1335-6 GĪSŪ DARĀZ left Dawlatābād with his widowed mother and returned to Delhi. He completed his study of the external sciences ('*ulūm-i zāhir*) under Sayyid *Sharaf* al-Dīn Kaythālī, Mawlānā Tāḍī al-Dīn Bahādur and Ḳāḍī 'Abd al-Muḡtadir. His search for a spiritual master brought him to *Shaykh* Naṣīr al-Dīn Čirāḡh [*q.v.*], whom he served for years with single-minded devotion, and from whom he received the *khilāfa* and the title of GĪSŪ DARĀZ ('one possessing long locks of hair').

When Timur turned towards India (800/1398), GĪSŪ DARĀZ hastened to quit Delhi. He stayed for some time in Gwāliyār and then left for Guḍjārāt where he was the guest of *Kh*ādja Ruḡn al-Dīn Kān-i Shakar. Later he migrated to Gulbargā and finally settled there. Firūz Shāh Bahmanī (800/1397-

825/1421) accorded him a warm welcome (no. 39 in the collection of his letters is addressed to the Sultan), but he could not enjoy the saint's confidence for long. According to Ghulām 'Alī Āzād Bilgrāmī, it was his association with philosophers and the philosophic bent of his mind which alienated the saint from him. His successor, Sultan Aḥmad Shāh Bahmanī (825/1421-838/1435), however, succeeded in winning the golden opinion of Gisū Darāz. According to the *Burhān-i ma'āthir*, the saint exercised a profound influence on his life. Gisū Darāz died at Gulbargā on 16 Dhu 'l-Ḳa'da 825/1 November 1422. Aḥmad Shāh Bahmanī built a magnificent tomb over his grave. Hundreds of thousands of people gather there on the occasion of his 'urs celebrations. The *dargāh* management now runs a publishing house, a monthly journal, a library and several schools and *madrasas*, including one for girls.

Gisū Darāz was a profound scholar and a prolific writer. He was well-versed in the studies of the Qur'ān, *ḥadīth*, *fiqh* and *taṣawwuf*, and knew several languages, including Arabic, Persian, Sanskrit and Hindi. He was fully conversant with Hindū folklore and mythology and used to discuss religious problems with the Hindu *yogīs* and scholars (*Djawāmi' al-kalim*, 118-9). He had correspondence and contact with eminent contemporary saints, such as Sayyid Muḥammad Aṣhrāf Dījāhāngīr Samānī and Mas'ūd Bakk. He expounded the Čishtī mystic principles in the Deccan and produced a large number of works on different branches of the religious sciences. It is said that the number of his writings corresponds with the number of years he lived (i.e., 105). No Indo-Muslim Čishtī saint has so many literary works to his credit.

Of the works produced by Gisū Darāz, the following are particularly noteworthy: (A) Exegesis: (i) a mystical commentary on the Qur'ān (MS with Sayyid Muḥammad Husaynī, *sadijdāda nashīn*, Gulbarga); (ii) another incomplete commentary on the lines of the *Kashshāf*. (B) *Ḥadīth*: (iii) a commentary on the *Mashārik al-anwār*; (iv) Persian translation of the *Mashārik*. (C) *Fikh*: (v) *Sharḥ al-Fikh al-akbar*, edited by 'Aṭā Husayn, Ḥaydarābād 1367. (D) *Taṣawwuf*: (vi) *Ma'ārif*, an Arabic commentary on the '*Awārif al-ma'ārif*' of Shaykh Shihāb al-Dīn Suhrawardī (MS in three volumes with the *sadijdāda nashīn*, Gulbarga); (vii) Commentary on '*Awārif al-ma'ārif*' in Persian (MS in two volumes with the *sadijdāda nashīn*, Gulbarga); (viii) *Sharḥ Ta'arruf*, commentary on the *Ta'arruf* of Shaykh Abū Bakr Muḥammad b. Ibrāhīm Bukhārī; (ix) *Sharḥ Ādāb al-murīdīn*, Arabic commentary on the *Ādāb al-murīdīn* of Shaykh Dīyā' al-Dīn Abū 'l-Nadīb 'Abd al-Ḳāhīr Suhrawardī; (x) Persian translation of *Ādāb al-murīdīn*; (xi) Commentary on the *Fuṣūs al-hikam* (this work is not extant, but from references to Ibn al-'Arabī found in *Maktūbāt* (p. 22), *Khātima* (pp. 18-9) and *Djawāmi' al-kalim* (p. 99) it appears that he did not agree with his views); (xii) *Sharḥ Tamhīdāt*, a Persian commentary on the *Tamhīdāt* of 'Ayn al-Ḳuḍāt Hamadānī, edited by S. 'Aṭā Husayn, Ḥaydarābād 1364; (xiii) *Sharḥ Risāla-i Kuṣhayriyya*, Persian commentary on the *Risāla* of Kuṣhayrī, ed. S. 'Aṭā Husayn, Ḥaydarābād 1361; (xiv) *Sharḥ Risāla-i Kuṣhayriyya*, in Arabic; (xv) *Ḥazā'ir al-Ḳuds* or '*Ishk-nāma*', edited by S. 'Aṭā Husayn, Ḥaydarābād; (xvi) *Asmār al-Asrār*, edited by S. 'Aṭā Husayn, Ḥaydarābād 1350 (commentary on a section of this work by Shāh Rafī' al-Dīn son of Shāh Walī Allāh Dihlawī in *Madjmū' Tiṣ' Rasā'il*, Delhi 1314); (xvii) *Khātima*, edited by S. 'Aṭā Husayn, Ḥaydarābād 1356; (xviii)

Maktūbāt, edited by 'Aṭā Husayn, Ḥaydarābād 1362 (contains 66 letters; the As. Soc. of Bengal MS 1232 contains 61 only); (xix) *Madjmū'a-i Yārda Rasā'il*, edited by S. 'Aṭā Husayn, Ḥaydarābād 1360 (*risāla* 5 in this collection has been wrongly attributed to Gisū Darāz; it was written by Imām Muzaffar Balkhī); (xx) *Djawāhir-i 'ushshāh*, commentary on a *risāla* of Shaykh 'Abd al-Ḳādir Gilānī, edited by S. 'Aṭā Husayn, Ḥaydarābād 1362; (xxi) *Anīs al-'ushshāh*, collection of poems, ed. S. 'Aṭā Husayn, Ḥaydarābād 1360.

Two early works—(I) *Mi'rādī al-'ashīkīn*, (editions prepared by (i) Dr. M. 'Abd al-Ḥaḳḳ, Delhi, (ii) Dr. Gopī Čand Nārāng, Delhi, (iii) Khālīq Anḍjum, Delhi, (iv) Taḥsīn Sarwarī, (v) Dr. Naḥīr Aḥmad, 'Allgarh (typescript)) and (II) *Shīkār nāma* (editions: (i) Mubārīz al-Dīn Raf'at, Ḥaydarābād, (ii) Thāmīna Shāwkat, Ḥaydarābād)—are also attributed to Gisū Darāz but no convincing internal or external evidence has so far been put forward to establish the attribution.

Though these works are mostly in the nature of commentaries and summaries of earlier mystic classics, they are not wholly devoid of originality. Gisū Darāz did not always conform to the traditional approach; in fact he had, as Shaykh 'Abd al-Ḥaḳḳ Muḥaddīth of Delhi has remarked, a peculiar *mashrab* of his own. He was critical of both Ibn al-'Arabī and 'Ayn al-Ḳuḍāt Hamadānī. He did not agree with the author of the *Ta'arruf* that a mystic cannot have the vision of God (*ru'yat*) here in this world. He did not permit his disciples to adopt indiscriminately the practices of the *yogīs*. He was particularly fond of the *Ādāb al-murīdīn* and the '*Awārif al-ma'ārif*', since they were of great value for one who wanted to organize *khānḳāh* life in lands without any deep mystic tradition. There is a desire in his works to bridge the gulf between *sharī'a* and *ṭarīqa*, which he considered complementary rather than contradictory to each other. He explained some of the much-criticized practices of the Čishtīs (e.g., prostration before the *pīr* and audition parties) in such a way that orthodox opposition to them was toned down. Great as an organizer, erudite as a scholar, Gisū Darāz did not, however, succeed in maintaining the pan-Indian character of the Čishtī *sadijdāda* which he occupied. The era of the great Čishtī Shaykhs of the first cycle ended with his master, Shaykh Naṣīr al-Dīn Čirāgh of Delhi.

Bibliography: 'Abd al-'Azīz b. Shīr Malik Wā'izī, *Ta'rikh Habībī wa-tadhkirat Murshidī*, a biography of Gisū Darāz, completed in 849/1445-6 (MS As. Soc. of Bengal 246); Urdu translation of the above published from Rawdatayn, Gulbarga; Sayyid Muḥammad Husaynī, *Djawāmi' al-kalim*, Kānpur 1356; Muḥammad 'Alī Samānī, *Siyar-i Muḥammadi*, Allahabad; Niẓām Yamanī, *Latā'if-i Aṣhrāfi*, Delhi 1295; Shaykh 'Abd al-Ḥaḳḳ, *Akhbār al-akhbār*, Delhi 1309, 129-134; 'Abd al-Rahmān Čishtī, *Mir'āt al-asrār*, MS in personal collection, 734-42; Sayyid 'Alī Ṭabāṭabā, *Burhān-i ma'āthir*, Ḥaydarābād 1355/1936, 43-4; Firīšta, *Ta'rikh-i Firīšta*, Nawal Kishore, i, 316, ii, 399; Ghulām Mu'īn al-Dīn 'Abd Allāh, *Ma'āridī al-walāyat*, MS in personal collection, i, 366-438; Āzād Bilgrāmī, *Rawdat al-awliyā'*, Awrangābād 1892, 18-25; Muḥammad Ghawthī Shaṭṭārī, *Gulzar-i abrār*, MS As. Soc. of Bengal, f. 45v; Min Allāh Husaynī, *Khawāriḳāt*, an account of the life and spiritual attainments of Gisū Darāz and his descendants, MSS: see Storey, 976; Gul Muḥammad Aḥmadpurī, *Takmilat Siyar al-awliyā'*, Delhi

1312, 20-3; Ghulām Sarwar, *Khazinat al-aṣfiyā*², Lucknow 1873, i, 381-2; Farīd al-Dīn, *Nawādir al-safar*, MS As. Soc. of Bengal 273, Safar 22; Ḥakīm Muḥammad 'Umar, *Ḥālāt-i dūl-gudāz ma'rūf ba Sawānīh Banda Nawaz* (Urdu), Delhi 1320; Abū Ṣāliḥ Muḥammad Ḥiṣṭī, *Rasā'il-i Muḥammad Ḥiṣṭī*, MS As. Soc. of Bengal 1265 f. 246v; anonymous, *Madh Gisu Darāz*, a *mathnawī* in Dakhanī, MS As. Soc. of Bengal 1736; Bakhtāwar Khān, *Riyād al-awliyā*², MS Brit. Mus. Or. 1745, f. 162; Raḥmān 'Alī, *Tadhkīra 'ulamā'-i Hind*, Karachi 1961, 277; Mirzā Muḥammad Akhtar, *Tadhkīra awliyā'-i Hind*, Delhi 1928, i, 137-8; Saḥāwat Mirzā, *Khādja Gisu Darāz ke Cand Hindī gīt*, in *Kawmī Zubān*, Karachi, July 1963, 21-4; Nizāmī, *Tārīkh-i Mashāyikh-i Ḥiṣṭī*, Delhi 1953, 206-8. (K. A. NIZAMĪ)

GIZA, GIZEH [see AL-KĀHIRA].

GLASS [see ZUDJĀD].

GLĀWĀ, Arabized form of the Berber Igliwa (sing. *glāwi*). Berber tribe of Morocco, belonging to the linguistic group of the *tashalkūt*. Population (1940) about 25,000 including 1600 Jews. Their territory, which straddles the centre of the High Atlas chain, is crossed by the ancient road which, at an altitude of 2260 metres/7400 feet, passes over the Tishka col, and which, from earliest antiquity, has provided communication between southern Morocco and the great palm-groves of the Wādī Dar'a. Although the tribe considers itself to be of Maṣmūdī origin, its native chiefs trace their origin to the marabout Abū Muḥammad Ṣāliḥ, the patron saint of the Moroccan town of Safī. With heads uncovered but with a black band round their foreheads, the Glāwā formerly wore the *akhnīf*, a short burnous of black wool, woven in one piece, with a large red or orange medallion on the back. The Glāwā do not weave carpets; it is thus in error that their name has been given to the greatly prized products of the large neighbouring confederation of the Ayt-Wawzgit (Djibal Sirwā). The tribe achieved notoriety in the 19th century through the association of its chiefs with the penetration of the Sharīfī *makhzan* in the Atlas. Two personalities should be mentioned; the second of them became internationally known.

(1) Glāwī Madanī, born about 1863, was the son of the *amghar* [q.v.] Muḥammad Ibbat, whom he succeeded in 1886. The skillful way in which, in November 1893, he welcomed in his *ḥaṣaba* of Telwet (Tiwat) the old ruler Mawlāy al-Ḥasan, whose army was in difficulties in the Atlas because of cold, was the beginning of his success; he received as reward the title of *Khālifa* of the Tafilalet and was given rifles and a cannon. He was to put these arms to good use for his policy of conquering the neighbouring tribes, and to become one of the great *ḥā'id*s of the Atlas. In 1902 he was nominated leader of the *djīsh* of Taza and was wounded and defeated by the agitator Bū Ḥmāra [q.v.]; he had to seek refuge in Algeria, whence the French procured his repatriation and that of his followers to Tangiers. His success was confirmed when, after having supported the claims of Mawlāy al-Ḥāfiẓ against his brother Mawlāy 'Abd al-'Azīz, he succeeded, after his protégé had become sultan, in getting himself appointed as grand vizier of the Sharīfī government (14 June 1908). He used his power to impose his authority over vast territories, situated between Wādī Tensīft and Wādī Dar'a. He fell from favour on 26 May 1911, played an active part during the temporary occupation of Marrākush by the "Blue Sultan" al-Hiba in 1912, and managed with difficulty

to join the French. In 1913, with the accession of Mawlāy Yūsuf, he was restored to his high office and built an imposing palace at Marrākush where he died suddenly on 13 August 1918.

(2) Glāwī Tihāmī, the younger brother of Glāwī Madanī, who appointed him pasha of the town of Marrākush by a *zahir* of 8 July 1909. He shared in his brother's disgrace in 1911 but was restored to office at the time of the French occupation of Marrākush, in September 1912. When his brother died he succeeded him in his high office and, with the help of his son, held the double appointment until his death. A courageous and experienced warrior and a devout Muslim (he twice performed the Pilgrimage), this harsh ruler kept the tribes and the town which he governed in fear and in poverty, but also in peace. Settled at Marrākush, in the triple palace which he had built for himself, he loved to offer extravagant hospitality to illustrious guests from all parts of the world, who would then proclaim afar his power, his generosity and his political acumen, thus contributing to the rise of tourism in Morocco. During the war of 1939-45 he was unshakably faithful to the Allied cause and one of his sons, an officer in the French army, was killed in Italy. In 1953 he led a conspiracy of Berbers and Marabouts which resulted in the expulsion of the sultan Sayyidī Muḥammad. When the latter returned, in November 1956, he obtained *amān*, and died in his palace on Monday 23 January 1957.

Bibliography: See BERBERS and references given in R. Montagne, *Les Berbères et le Makhzen dans le Sud du Maroc*, Paris 1930 and in J. Berque, *Structures sociales du Haut-Atlas*, Paris 1955; also E. Vaffier, *Une grande famille marocaine, les Glawa*, in *France-Maroc*, 1917, no. 12 and 1918, no. 1; J. Célérier and A. Charton, *La position de Telouet et la politique glaoua*, in *B. Soc. de Géog. Maroc*, iv (1924); L. Voinot, *A travers l'Atlas, dans le commandement glaoua*, (with genealogical tree), in *Rev. géog. maroc.*, 1932, no. 1; M. Le Glay, *Chronique marocaine, Année 1911*, Paris 1933; P. Ricard, *Corpus des tapis marocains*, iii (*Haut-Atlas et Haouz de Marrakech*), Paris 1927; *Les Tapis Ouaozguite*, special number of *Nord-Sud*, no. 20, Marrakech (1934); P. Chauveau, *Notes sur l'Ouarzazate, pays d'obédience du pacha*, in *Rév. Alg. Tun. et Mar. de légis. et de juris.*, Aug./Sept. 1937; A. Deverdun, *Inscriptions arabes de Marrakech*, Rabat 1956 (epitaph of Madanī, no. 251); Col. Justinard, *Le caïd Goundafi*, Casablanca 1951; Marquis de Segonzac, *Au cœur du Maroc*, Paris 1910; Ibn-Zaydān, *Ithāf a'lām al-nās bi-djamāl akhbār ḥādīrat Miknās*, 5 vols. published, 1923-1933, indexes; 'Abbās b. Ibrāhīm, *al-I'lām bi-man ḥalla Marrākush* . . . , 5 vols. so far (biographies not yet published); G. Babin, *Le Maroc sans masque, "Son Excellence"*, Paris 1932; "Son Excellence", *En réponse à une campagne infâme, quelques documents*, Marrakech (n.d.); there is also an immense journalistic and polemical literature.

(G. DEVERDUN)

GOA [see HIND-IV and ŚINDĀBŪR].

GOD [see ALLĀH].

GODOBERI [see ANDI].

GOG AND MAGOG [see YĀDJŪDŪ WA-MĀDJŪDŪ].

GOGO [see GAO].

GÖK TEPE (Turkish "blue hill"), transcribed in Russian "Geok Tepe", a fort in the oasis of the Akhal-Teke [q.v.] Turkmen, on the Saslk su (Saslk Āb), situated about 45 km. west of 'Ashkābād, today in the Soviet Republic of Turkmenistān. It consists

ot a series of isolated places, one of which, Dengil Tepe (4 $\frac{1}{2}$ km. in circumference), was defended from 1 until 24 Jan. 1881 (new style) by about 12,000 Akhal-Teke Turkmen [see ТЕРЕК] against the Russians under General Mikhail Dmitrievič Skobelev (about 8,000 Caucasians and Turkestanis). Both sides suffered heavy losses, and after the capture of the fort, the majority of the Turkmen defenders were slain during four days of looting, or as they fled. Later, the Russians set up a new fort in a similar oasis, near Dengil Tepe; since 1883 the Trans-Caspian Railway has also reached this place in which a museum commemorates the battle.

Bibliography: M. Terent'ev, *Istoriya zavoevaniya sredney Azii* (History of the discovery of Central Asia), St. Petersburg 1906, iii, 157 ff.; Brockhaus-Efron, *Éntsiklopedičeskiy Slovar'*, viii/1 (15; 1892), 403 ff.; *BSE*², x (1952), 499.

(B. SFULER)

GÖKALP, ZIYA, Turkish thinker, born Mehmed Diyâ' (Ziya) at Diyârbakr in 1875 or 1876 and known by his pen name after 1911. Ziya became acquainted with the Young Ottoman ideas of patriotism and constitutionalism through his father, who died having entered him in the modern high school to learn modern sciences and French. From his uncle he learned Arabic, Persian, and the traditional Muslim sciences and became acquainted with the works of the Muslim theologians, philosophers, and mystics. The clash of orthodoxy, mysticism and modern science in his mind, heightened by the uncle's opposition to his aspirations for a higher education in Istanbul, led Ziya to attempt suicide from which he was saved by his elder fellow-townsmen Dr. 'Abd Allâh Dîjewet [*q.v.*]. His subsequent career was an intellectual sublimation of his struggles between the three influences, and may be separated into three phases.

His liberal and revolutionary phase began with his coming to Istanbul to attend the school of veterinary medicine, and entrance into the secret Society of Union and Progress. He was arrested in 1897, sentenced to one year of imprisonment, and exiled back to Diyârbakr.

Following the Revolution of 1908, Ziya became the leading Ottomanist liberal writer and lecturer in Diyârbakr. His change into an idealist populist and nationalist, marking the second phase of his career, occurred in Salonika where he went in 1909 as a delegate to the convention of the Union and Progress and remained, having been elected to its central committee. He became associated with a group of young writers connected with the periodicals *Genç Kalemler* (Young Pens) and *Yeni Felsefe Medjmu'ası* (New Philosophical Review) who were interested in the democratization of the language and literature, and in the development of a new ideology to serve as a guide in the social transformation believed to have been begun by the Revolution of 1908. The group crystallized two tendencies, one materialistic and socialistic and the other idealistic and nationalistic. Gökalp became the leader of the second while the first soon disappeared.

From 1912 to 1919, Gökalp lived in Istanbul, this being the most influential phase of his career. His acquaintance with émigré intellectuals from Kazan, the Crimea, and Azerbaijan gave a more pan-Turkist colouring to his nationalism, though he did not subscribe to their racist tendencies. He remained primarily the nationalist ideologist of the Turks of the Ottoman Empire, who he believed had to cultivate national consciousness in face of the chal-

lenges of the non-Turkish nationalities of the dissolving empire. His key concept was that of "culture" as distinct from "civilization", and defined as the values and institutions distinguishing one nation from others comprised in a common civilization. The Turkish nation would emerge by a transference from the orbit of Eastern to that of Western civilization. In that transformation those elements of Islam that had become part and parcel of the Turkish culture would remain as a living spiritual force. The Turkish nation would be Westernized in so far as it succeeded in harmonizing modern civilization with its own culture and faith. In a series of articles and through his lectures as professor of sociology at the University of Istanbul he elaborated his approach, to demonstrate its application to the reforms needed in education, language, family, law, economy, and religion.

Following the end of World War I, Gökalp was exiled by the British to Malta together with several Turkish statesmen and intellectuals. Upon his release in 1921 he joined the national movement led by Mustafa Kemal. Though he fully supported the Kemalist reforms, he did not attain the position of foremost ideologist of the more radical Kemalist régime. He died in 1924, while a member of the Grand National Assembly.

Gökalp wrote poetry, but was primarily an essayist. His only book, *Türk medeniyeti ta'rihi* (The History of Turkish Civilization) which he began shortly before his death, remained unfinished; one volume, covering the pre-Islamic period, was published posthumously (Istanbul 1341). He attained nationwide fame as a thinker, but some of his ideas were overshadowed by the Kemalist reforms, some were distorted by the anti-Kemalist Pan-Turkists, while others were rejected after his death. The establishment of modern Turkey as a secular nation-state is greatly indebted to the orientation prepared by Gökalp's ideas. One of his inadvertent influences has been outside Turkey: Sâti' al-Huṣrî, who was one of his liberal opponents until he left Turkey in 1919 to join the Arab national movement, seems to have appropriated Gökalp's theory of nationalism, his social philosophy, his secularism, and his concept of national education.

Bibliography: Gökalp's published literary writings: *Kızıl Elma*, Istanbul 1330, 1941; *Yeni Hayât*, Istanbul 1918, 1941; *Altın İshak*, Istanbul 1339, 1942; *Ziya Gökalp külliyyatı*, i: *Şiirler ve halk masalları*, ed. F. A. Tansel, Ankara 1952. Collections of his essays: *Türkleşmek, İslâmlaşmak, mu'âştırlaşmak*, Istanbul 1918; *Türkçülüğün esâsları*, Ankara 1339, Istanbul 1940; *Türk türesi*, Istanbul 1339; *Doğru yol*, Ankara 1939; *Malta mektupları*, ed. Ali Nüzhet Göksel, Istanbul 1931; *Ziya Gökalp ve Çınaraltı*, ed. Ali Nüzhet Göksel, Istanbul 1939; *Fırka nedir?*, ed. E. B. Şapolyo, Zonguldak 1947; *Ziya Gökalp: hayatı, sanatı, eseri*, ed. Ali Nüzhet Göksel, Istanbul 1952; *Yeni Türkiyenin hedefleri*, Ankara 1956; *Ziya Gökalpın ilk yazı hayatı, 1894-1909*, ed. Şevket Beysanoğlu, Istanbul 1956; *Turkish nationalism and Western civilization: selected essays of Ziya Gökalp*, trans. and ed. Niyazi Berkes, London and New York 1959.

Writings on his life and works: Niyazi Berkes, *Ziya Gökalp: his contribution to Turkish nationalism*, in *MEJ*, viii (1954), 375-390; J. Deny, *Ziya Goek Alp*, in *RMM*, lxi (1925), 1-41; Kâzım Nami Duru, *Ziya Gökalp*, Istanbul 1949; Emin Erişirgöl, *Bir fikir adamının romanı*, Istanbul

1941; Ziyaeddin Fahri, *Ziya Gökalp, sa vie et sa sociologie*, Paris 1935; A. Fischer, *Aus der religiösen Reformbewegung in der Türkei*, Leipzig 1922; Richard Hartmann, *Ziya Gökalp's Grundlagen des türkischen Nationalismus*, in *OLZ*, xxviii (1925), cols. 578-610; Uriel Heyd, *Foundations of Turkish nationalism: the life and teachings of Ziya Gökalp*, London 1950 (see p. 173 for a list of Gökalp's lithographed university lectures and unpublished works); Ahmed Muhiddin, *Die Kulturbewegung im modernen Türkentum*, Leipzig 1921; Ali Nüzhet Göksel, *Ziya Gökalp: hayatı ve eserleri*, İstanbul 1949; Saffet Örfi, *Ziya Gökalp ve mefkûre*, İstanbul 1923; Ettore Rossi, *Uno scrittore turco contemporaneo: Ziya Gök Alp*, in *OM*, iv (1924), 574-95; Enver B. Şapolyo, *Ziya Gökalp, İttihat ve Terakki ve Meşruiyet*, İstanbul 1943; Osman Tolga, *Ziya Gökalp ve iktisadî fikirleri*, İstanbul 1949; Cavit O. Tütengil, *Ziya Gökalp hakkında bir bibliografya denemesi*, İstanbul 1949; Cavit O. Tütengil, *Ziya Gökalp'ın Diyarbekir gazetelerinde çıkan yazıları*, İstanbul 1954; *Türk Yurdu*, Ankara 1340, year 14, no. 3; H. Z. Ülken, *Ziya Gökalp*, İstanbul n.d.

(NİYAZI BERKES)

GÖKÇAY [see GÖKÇE].

GÖKÇE-TENGİZ, GÖKÇE-GÖL or GÖKÇE-DENİZ; otherwise Sevan, from Armenian *Sew-vank*, 'Black monastery'; a great lake in the Armenian Soviet Socialist Republic, approx. 40° 20' N and 45° 30' E. Triangular in shape, Lake Gökçe lies 6,000 feet/1830 metres above sea level and is surrounded by barren mountains; its area was formerly reckoned at 540 sq. miles and maximum depth 67 fathoms, but the level of the lake is being systematically lowered in connexion with the important system of hydro-electric stations on the river Zanga, which flows from the lake into the river Aras, and supplies a large part of the energy requirements of Soviet Armenia. A lava island (now peninsula) at the north-west corner is surmounted by two ancient Armenian monasteries, the monks of which were much persecuted following the Arab conquest in the 1st/7th century (cf. J. Muylidernans, *La domination arabe en Arménie*, Louvain 1927, 95). Lake Gökçe is scarcely mentioned in Islamic sources prior to Ḥamd Allāh Mustawfī Kazwīnī [q.v.], but subsequently features in the accounts of Ottoman-Persian conflicts in this area, as well as during the Russian conquest of Transcaucasia early in the 19th century. The lake is famous for its succulent fish, particularly a trout called *ishkhan*, which form the basis of an important industry. Lake Gökçe is not to be confused with several rivers called Gökçay ('Blue stream'), e.g., one in Şīrwan, another in Anatolia between Sivas and Kayseri.

Bibliography: H. F. B. Lynch, *Armenia. Travels and studies*, 2 vols., London 1901; Le Strange, 183; *BSE*, 2nd ed., tom 38, 294-95, art. 'Sevan'. (W. BARTHOLD-[D. M. LANG])

GÖKLĀN, a Turkmen tribe mainly inhabiting the country round Bojnurd in northern Persia, but with some elements in the Turkmen SSR and the Kara-Kalpak ASSR of the Soviet Union. The number in Persia is difficult to determine but is probably about 60,000. Soviet sources now tend to avoid tribal distinctions, but according to the 1926 census there were 17,000 Göklān in the Kara-Kala district of the Turkmen SSR (South of Kizyl-Arvat) and some 38,000 in the area lying between Il'yaly (S. of Khodzheyli) and Turtkul' in the Kara-Kalpak SSR. The tribe was formerly divided into a number of clans (Çakur, Kirik, Bayandır, Qayı, Yangak,

Saghrī, Kara-Balkan, Ay-Derwīsh, Erkekli, Sheykh Khodja) only traces of which now remain. The Göklān appear never to have been nomads, being occupied mainly with silk and more recently with cotton growing. Those in the Kara-Kala district are mostly market gardeners. They were in the past traditional enemies of the large Yomud and Teke tribes and were wont to side with the Russians during the latter's campaigns in the Turkmen country in the last quarter of the 19th century. They are nominally Muslim by religion.

Bibliography: R. Rahmeti Arat, article 'Göklēn' in *IA*. For earlier details: E. Schuyler, *Turkistan*, ii, 382; Yate, *Khurasan and Sistan*, 212 f. For later information: Tokarev, *Ethnography of the peoples of the USSR* (in Russian), 356, and *Soviet Encyclopaedia*², ii, 587. (G. E. WHEELER)

GÖKSU, literally 'blue water', name given by the Turks to numerous rivers or streams, notably (1) one of the two small rivers flowing into the Bosphorus, by the confluence of which were the pleasure gardens between Kandilli and Anadolu hisarı called 'The Sweet Waters of Asia', a place particularly frequented in the 19th century by Ottoman and Levantine society; (2) the great river (168 miles/270 km long, drainage basin of 4000 square miles/10,350 sq. km) of Cilicia Trachea, the ancient Kalykadnos, the course of which occupies the axis of a large sedimentary marine miocene basin, corresponding to a saddle in the arc of the central Taurus. The regime, pluvio-nival, is that of Mediterranean regions, slightly modified by the retention of water in the Karst. In antiquity it was used for navigation (Ammianus Marcellinus, XIV, 2, 15; 8, 1); it has always been used for floating timber, and recently for the irrigation of the delta plain of Silifke (Saysulak barrage) and for hydro-electric power (two barrages on the upper left branch producing 18 million KW per hour).

Bibliography: in general see *IA*, s.v. (B. Darkot); for (1), *IA*, s.v. Boğaziçi, col. 690a; for (2) description of the course in H. Saraçoğlu, *Türkiye coğrafyası üzerine etüdler II: Bitki örtüsü, akarsular ve göller*, İstanbul 1962, 178-83; regime in I. H. Akyol, *Régime des cours d'eau méditerranéens de l'Asie Mineure, Congrès International de Géographie*, Lisbon 1949, ii, 330.

(X. DE PLANHOL)

GÖKSUN, also GÖKSÜN, a small town in south-eastern Turkey, the ancient Kokussos, W. Armenian Goghsun, now the chief-tie of an *ilçe* of the vilâyet of Maraş, pop. (1960) 3697. It is the 'Cocson', 'Coxon', where the army of the First Crusade rested for three days in the autumn of 1097 (see *A History of the Crusades*, ed. K. M. Setton, i, Philadelphia 1955, 297-8).

Bibliography: *IA*, s.v. Gökşun (by Besim Darkot), with full bibliography. (ED.)

GOLD [see DHAHAB].

GOLD COAST [see GHANA].

GOLDEN HORDE [see BĀTŪ'IDS, KIPÇAK, SARĀV].

AL-GOLEA [see AL-ḲULAY'Ā].

GOLETTA [see HĀLK AL-WĀDĪ].

GOLIATH [see DĪĀLŪT].

GÖLKONDĀ, renamed Muḥammadnagar by Sulṭān Ḳulī Ḳuṭb al-Mulk, the founder of the Ḳuṭb Shāhī [q.v.] dynasty, a hill fort about five miles west of Ḥaydarābād (Deccan) [q.v.], is situated in 17° 23' N., 78° 24' E. The hill rises majestically in a vast boulderstrewn plain. The site is a natural one for the construction of fortifications, as the summit,

called Bālā Ḥiṣār or acropolis, is about four hundred feet above ground level and commands the whole countryside. The name, Golkondā, is derived from two Telugu words, *golla* (shepherd) and *konḍā* (hill). There is no doubt that part of the fortifications go back to pre-Muslim times, for certain constructions, such as a wall by the side of the Faṭḥ Darwāza, are built of huge granite blocks piled one upon the other, which is characteristic of pre-Muslim citadels of Āndhra Pradesh such as parts of the historic fort of Konḍāpalli. Golkondā was ceded to Muḥammad Shāh Bahmanī by the Rājā of Warangal in 764/1363, but did not become the capital of the *taraf* or province (later, kingdom) of Tīlang-Āndhra till the governorship of Sulṭān Ḳulī Ḳuṭb al-Mulk in 900/1494-5. Golkondā's glories were rivalled by the foundation of Ḥaydarābād [q.v.] in 1000/1591-2. In the heyday of its history Golkondā was the centre of trade and commerce where travellers, architects, calligraphers, learned men and men of the world thronged, and this inevitably resulted in a vast increase in the population of the walled city which led to the foundation of the new "City of Ḥaydar". Golkondā, however, remained the emporium and centre of the diamond trade of the Orient.

The fortifications of the city and the Bālā Ḥiṣār are threefold. The outermost circumvallation, which protects the whole city, is about 8,000 yards in circumference, enclosing a vast area, more or less oval in shape, with the rectangular *nayā-ḵil'a*, "new fort", constructed in 1624, jutting out rather abruptly to the north-east. This wall, which is crenellated throughout, rises to an average of 55 feet, with 8 strong gates and 87 bastions, each with its own name. Four gates are still open: the Faṭḥ Darwāza or "Victory gate" (through which the conquering army of Awrangzib entered the city), the Makkī Darwāza, "Mecca gate", completed 967/1590, the Bandjāra Darwāza leading to the Ḳuṭb Shāhī tombs (which form a majestic sky-line in the neighbourhood), and the Mōṭī Darwāza, "pearl gate". A very interesting bastion is the Naw Burdī, "nine-lobed", which juts out of the defensive wall of the *nayā-ḵil'a* in a corrugated form, perhaps intended to provide a greater field for defence in all directions (but see Burton-Page in *BSOAS*, xxiii/3 (1960), 520). For other bastions see BURDĪ, iii.

About 900 yds. above the Faṭḥ Darwāza is the Bālā Ḥiṣār Darwāza, "acropolis gate", the entrance to the second line of defending walls. A short distance to the north of this gate is the Dīāmī Masjīd, erected by Sulṭān Ḳulī Ḳuṭb al-Mulk in 924/1518, in which he was assassinated some 25 years later. From this gate the road upwards is very steep, with hundreds of steps with recesses for resting. Half-way up the hill run the double walls which constitute the third line of defence. On the left are palaces, women's apartments, mosques, arsenals, offices, granaries, magazines, and on the right, open ground, parks and groves, wherever a space could be found for them. Before the Bālā Ḥiṣār proper is a well-preserved mosque reputedly erected by Ibrāhīm Ḳuṭb Shāh, and within a few yards of the Throne Room and the acropolis proper is an ancient Hindū temple which was renovated by the Brāhmin ministers of the last Ḳuṭb Shāhī king. There is another very steep path, also served by a number of irregular steps, connecting the lower palaces with the Bālā Ḥiṣār, and by the side of this can be seen the system of raising water from the ground level to the topmost citadel. There is a

series of tanks, at different levels; the water was raised by teams of oxen at each level pulling huge leather buckets by rope and pulley and pouring it into the higher cistern. The waste water was brought down through earthen pipes which still exist.

The Bālā Ḥiṣār Darwāza is remarkable not merely for its mantlet but also for the figures and emblems of Hindū mythology which are worked in stucco between the arch and the lintel. Perhaps an even more remarkable structure is a small gateway piercing the penultimate fortification. It is a pillar and lintel gate surmounted by a fairly flat arch. In the centre of the broad stone lintel is a beautiful circular medallion with the lotus motif flanked by mythical figures of Yālī, half dog and half lion, and swans with snake-like worms in their beaks. Above the lintel is a simple pointed alcuve surrounded by representations of lion-cubs, peacocks and parrots. The whole composition symbolizes the synthesized Indo-Muslim culture of the Ḳuṭb Shāhī period.

The Golkondā tombs, standing outside the fort to the north-west, are a group of some twenty buildings seven of which are tombs of the kings. Their appearance is uniform: typically a square building with an arcaded lower storey, supported on a massive plinth which may itself be arcaded; the lower storey bears a crenellated parapet with a small *minār* at each corner, and centrally a tall drum, which may be arcaded and balustraded, supporting a single dome arising from a band of petal-like foliations as in the Bīdjāpur [q.v.] domes. The grey granite is usually covered with stucco and with encaustic tiles. The projecting cornices are elaborately worked with plaster designs; this, and the addition of miniature decorative arcaded galleries encircling the *minārs*, are characteristic of the Ḳuṭb Shāhī buildings here and at Ḥaydarābād. An important early building in the group is the mortuary where the bodies were washed, the arches of which continue the Bahmanī [q.v.] style. For illustrations of these buildings see HIND, Architecture.

The city of Golkondā was the most important mart for diamonds in Asia, as described by, e.g., Marco Polo in 1292, Nicolo Conti in 1420, Tavernier in 1651, and it was here that diamonds were cut, polished and shaped and then exported to all parts of the world.

Bibliography: S. Tey, *The strongholds of India*, London 1957, detailed review and comment by J. Burton-Page in *BSOAS*, xxiii/3 (1960), 508-22; S. H. Bilgrami and Willmott, *Historical and descriptive sketches of His Highness the Nizam's dominions*; Ali Asgher Bilgrami, *Landmarks of the Deccan*, Hyderabad 1927; G. Yazdani, *Inscriptions in Golconda Fort*, in *EIM*, 1913-4, 47-59; idem, *Inscriptions in the Golconda tombs*, in *EIM*, 1915-6, 19-40; Sen, *The Indian travels of Thevenot and Carreri*; *Travels in India* by J. B. Tavernier, translated by V. Ball, Oxford 1925; Jadunath Sarkar, *History of Aurangzib*, 5 vols., 1912-25; H. K. Sherwani, articles on the Ḳuṭb Shāhī dynasty in *JIH*, 1955, 1956, 1957, 1958, 1960, 1962; idem, in *IC*, 1957; idem, in *J.Pak.Hist.S.*, 1957, 1958, 1962. (H. K. SHERWANI)

GOMBROON, GOMBRUN [see BANDAR 'ABBĀS].

GONDAR [see ḤABASH].

GONDESHĀPŪR, (Arabic form Dīundaysābūr) a town in Khūzistān founded by the Sāsānid Shāpūr I (whence the name *nawāw Shāpūr* "acquired by Shāpūr", cf. Nöldeke, *Geschichte der*

Perser, 41, n. 2), who settled it with Greek prisoners. It is the town known as Bēth-Lāpāt in Syriac, corrupted to Bēl-Ābādīh, now almost unrecognizable in the form *nīlāb* and *nīlāt*; the site is marked at the present day by the ruins of *Shāhābād* (cf. Rawlinson in the *Journ. of the Royal Geogr. Soc.*, ix, 72; de Bode, *Travels in Luristan*, ii, 167). The town was taken by the Muslims in the caliphate of 'Umar by Abū Mūsā al-Ash'ari in 17/738, after the occupation of Tustar; it was surrendered on terms (Balādhuri, 328). Sayf b. 'Umar's story in Ṭabarī, i, 2567, and Ibn al-Athīr, ii, 432, according to which the fall of the town was the result of a forgery made by the slave Mukthif, seems to be a romantic fiction. The skin of Mani [q.v.] was hung on a gate of the city. Gondēshāpūr was the capital of Ya'qūb b. Layth al-Ṣaffār (262-3/875-7), who died there in 265/878. In Yāqūt's time only a few ruins marked the site of the town (ii, 130).

Bibliography: Al-Bīrūnī, *Chronology*, 191; Barbier de Meynard, *Diction. géogr. de la Perse*, Paris 1861, 169 f.; Nöldeke, *Gesch. d. Perser u. Araber*, 40-2; Brockelmann, I, 201; Ṭabarī, i, 2567; Ibn al-Athīr, vii, 201, 213, 231; Wüstenfeld, *Jacut's Reise*, in *ZDMG*, xviii, 425.

(CL. HUART)

Gondēshāpūr's main title to fame lies in its importance as a cultural centre which influenced the rise of scientific and intellectual activity in Islam. Its importance was enhanced by its having been closely associated with a secular field of learning, namely medicine, and by its having been the foremost representative of Greek medicine.

There was a hospital at Gondēshāpūr where, unlike the Greek *asclepieia* and the Byzantine *nosocomia*, treatment seems to have been based solely on scientific medicine. At any rate, this was a characteristic of the hospitals of Islam, for which the hospital at Gondēshāpūr may have served as model. The fourth Islamic hospital founded in Islam (by Hārūn al-Rashīd) was in fact built and run by Gondēshāpūr physicians.

There was a medical school at Gondēshāpūr which was probably in close association with the hospital there. There is also evidence of its ties with the Gondēshāpūr school for religious instruction. Systematic Gondēshāpūr influence on Islamic medicine seems to have started during the reign of Hārūn al-Rashīd, when Gondēshāpūr physicians began to take up their residence in Baghdad. Hārīth b. Kalada, the Arab doctor contemporary with the Prophet, is said to have studied medicine at Gondēshāpūr. This story presents certain chronological difficulties in its details, however, and is, very likely, of a legendary character.

Arabic sources contain stories which trace back the medical interest of the district of Gondēshāpūr to a physician who had come from India. These stories imply that this initial Indian influence found a fertile ground for development in the Byzantine settlers of Gondēshāpūr which included a group of doctors and that this medical knowledge was further enriched in time through cumulative experience in treatment and through contact with local medical traditions. It is difficult to determine the factual value of such reports. The transformation of Gondēshāpūr into an important medical centre was undoubtedly the work of the Nestorians. But this may not have effectively taken place before the reign of Khusrav I Anūshīrawān (531-579 A.D.).

It is likely that the Gondēshāpūr medical teaching was modelled upon that of Alexandria and Antioch but that it became more specialized and efficient in

its new Persian home. Apart from its influence as a medical centre, Gondēshāpūr may, more generally, be looked upon as a place through which the Nestorian heritage of Greek learning of Edessa and Nisibis passed to Baghdad.

Bibliography: *Fihrist*, i, 296; Ibn Abī Uṣaybi'a, *Ṭabaqāt al-aṭibbā'*, i, 109-26, 171-5, ii, 135; Ibn al-Kifīṭī, 158-62, 383-4, 431; L. Leclerc, *Histoire de la médecine arabe*, i, 95-117, 557-9; B. Eberman, *Meditsinskaya shkola v Džundisapurē*, in *Zapiski Kollegiy Vostokovedov pri Aziatskom Muzei Rossiiskoy Akademiy Nauk*, i (1925), 47-72 (résumé in W. Eberman, *Bericht über die arabischen Studien in Russland während der Jahre 1921-1927*, *Islamica*, iv (1930), 147-9; E. G. Browne, *Arabian medicine*, 19-22; G. Sarton, *Introduction to the history of science*, i, 435 f.; M. Meyerhof, *Von Alexandrien nach Bagdad*, in *SBPr. Ak. W., Phil.-hist.*, 1930, xxiii, 401 f.; A. A. Siassi, *L'Université de Gond-i Shāpūr et l'étendue de son rayonnement*, in *Mélanges H. Massé*, Teheran 1963, 366-74. (AYDIN SAYILI)

GÖNÜLLÜ, Turkish word meaning 'volunteer', in the Ottoman Empire used as a term (sometimes with the pseudo-Persian plural *gönüllüyan*, in Arabic sources usually rendered *djāmullüyan* or *kamullüyan*) for three related institutions:

1. From the earliest times of the Ottoman state, volunteers coming to take part in the fighting were known as *gönüllü*; their connexion with the *mutafawwi'a*, *ghāzis* [q.v.], of earlier Muslim states is evident (see M. F. Köprülü, *Les origines de l'Empire Ottoman*, Paris 1936, 102-3; İ. H. Uzunçarşılı, *Osmanlı devleti teşkilâtına medhal*, Istanbul 1942, 59). A high proportion of the *ghāzis* and *akindjıs* [q.v.] on the *udj* (the march-lands) of the Ottoman state were such *gönüllüs*. With the promise of the grant of *timârs* and *'ulûfe* [q.v.] the State encouraged men to join the army, especially when a major campaign was in prospect; the text of a firman, issued before the Moldavian campaign of 889/1484, by which the Sultan ordered such a proclamation to be cried in public, survives (in the registers of the *kādīs* of Bursa, A. 4/4), and it is recorded that a group of *gönüllü* came from Antalya to join the Ottoman army attacking Cyprus (978/1570). Such volunteers are found throughout Ottoman history, and this was the principal means by which native Muslims could become timariots or enter the ranks of the *Kapı-kulları* [see *ÖZÜLÜM*], for volunteers who distinguished themselves were granted *timârs* or *ze'amets* [q.v.] or admitted to the *Ghurabâ'* [q.v.] regiments; the rest were appointed to the bodies of *gönüllüyan* who performed garrison duties in the fortresses of the Empire, being supported by *'ulûfe*. In the 11th/17th and 12th/18th centuries, with the ever-increasing need for men, the *gönüllü bayraghı* was unfurled and *gönüllü* troops, serving for pay, were recruited; this must have been a continuation of the old tradition.

2. In the 10th/16th century we find an organized body known as *gönüllüyan* in most of the fortresses of the Empire, in Europe, Asia and Egypt. It resembled the bodies of *müstahfizlar* and *beshlūyan*; its characteristics were that its members performed garrison duties, served for pay (*'ulûfe*), and had for the most part begun as volunteers. It was organized, like the *Kapı-kulları*, into *djemâ'ats* and *bölüks*. Reference is found to two main groups, the *Sagh Gönüllüler* (or *Gönüllüyan-ı yesâr*, 'of the right') and the *Sol Gönüllüler* (or *Gönüllüyan-ı yesâr*, 'of the left'). In the main fortresses they formed two *djemâ'ats*, *süwârî* (cavalry) and *piyâde* (infantry). Each *djemâ'at*

was commanded by an *agha*, and each was divided into *bölüks* of 10-30 men each. The first *bölük* of the cavalry was called *Agha bölüğü*, and the second *Kethküda* (*Kahya*) *bölüğü*; the first *bölük* of the infantry was the *Kethküda bölüğü*. Every *bölük* had a *Bölük-başı* (or *Ser-bölük*). In 1025/1616 the daily pay of the *Agha* was 50 *aķēs*, of the Clerk (*Kātib*) 20-25, and of the *Kethküda* 20-25; each *Ser-bölük* received 10-20 (for details see *Defter-i esāmi-i gönüllüyān-i sūwāri ve piyādegān ve müstahfızān-i kal'a-i Haleb*, Istanbul, Başvekālet Arşivi, maliye 2/6467). In 963/1556 the *gönüllüs* of Cairo received between 10 and 16 *aķēs*, in 1130/1718 those of the fortress of Niş received 14 *aķēs* a day. The establishment (known as *gedük* or *gedik*) of each *djemā'at* was fixed. In the 10th/16th century, when there were vacancies, in response to a *tedhkire* [q.v.] from the *beg* or the *defterdār* of the *eyālet*, a *berāt* [q.v.] of the Sultan would be issued granting these vacancies to volunteers who had distinguished themselves on the frontiers, so-called *yarar yiğitler* and *yoldashlar*, the sons of *gönüllüs*, and Janissaries. There were in the fortresses separate *djemā'ats* of pensioners (*müteķā'id*) and *kul-oghulları* [see *YEŅİCERİ*] connected with the *gönüllüyān*.

The *gönüllüs* in the fortresses might be called out to serve on a campaign or take part in frontier-fighting. Those that distinguished themselves might be granted *timārs*; in the 11th/17th century it could happen that distinguished *aghās* of the *gönüllüs* were appointed *sandjaq-begī*.

3. In the 11th/17th century a body known as *gönüllüyān* is mentioned also among the paid auxiliaries who, under various names, were recruited in the provinces to serve on a campaign. In 1131/1718 a formation of auxiliaries called *sekbān* was abolished, and it was ordered that their place should be taken by the raising of *dīwānegān* (*deliler*), *fārisān*, *'azebān* and *gönüllüyān*; but the dismissed *sekbān*s re-enlisted in the new formations and continued their misdeeds. These groups, the *gönüllüyān* included, frequently cast off all obedience and discipline and plagued the provinces with their depredations.

Bibliography: in the article.

(HALİL İNALCIK)

GÖRĀN [see *GÜRĀN*].

GÖRDES, a small town in eastern Anatolia (38° 55' N., 28° 17' E.) at an altitude of about 1,500 ft on the banks of the Kum Çay. The town, with a small local market, has now lost all importance but it was famous until the beginning of the 19th century as an important centre for the making of prayer rugs. The population in 1960 was 5,071.

Bibliography: Ewliya Çelebi, *Seyāhatnāme*, ix, 55; *IA*, s.v. (B. Darkot); for the carpets of Gördes, see *IA*, s.v. *Halı* (M. A. Mehmedođlu) and pl. 2 and 3.

(X. DE PLANHOL)

GÖRİDJE [see *MANASTİR*].

GÖRİDJELI KOÇI BEG [see *KOÇI BEG*].

GOSEL(S) [see *INDİL*].

GOUM [see *GUM*].

GOVERNMENT [see *DAWLA*, *HUKŪMA*, *SIYĀSA*, *SULTĀN*, etc.].

GOVERNOR [see *AMİR*, *WĀLİ*].

GRAMMAR [see *Fİ'L*, *NAHW*, *TAŞRİF*].

GRAN [see *AHMAD GRAN*].

GRANADA [see *GHARNĀTA*].

GREECE, GREEKS [see, for ancient Greece, *YŪNĀN*; for the Byzantine Empire, *RŪM*; for Greece under Ottoman rule, *MORĀ*].

GREEK FIRE, GREGORIAN FIRE [see *BĀRŪD*, *NAFF*].

GROGGER [see *BAKĀL*].

GUADALAJARA [see *WĀDĪ 'L-HIJJĀRA*].

GUADALQUIVIR [see *AL-WĀDĪ 'L-KABİR*].

GUADARRAMA [see *AL-SHARRĀT*].

GUADIANA [see *WĀDĪ YĀNA*].

GUADIX [see *WĀDĪ ĀSH*].

GUARANTEE [see *AMĀN*, *DAMĀN*, *KAFĀLA*].

GUARDAFUI, the cape at the north-east tip of the Horn of Africa, in Somalia, known also as Ra's 'Asir, and, according to 'Alī Çelebi, as Ra's al-aħmar. It was the Ἀρωματων ἀποθήριον of the *Periplus* and Ptolemy and the *ῥῶτον κέρας* of Strabo. The origin of the name is uncertain; the present form is one of several variants occurring in the Portuguese writers. It may be connected with Mas'ūdi's *Djafūnā* and it appears as *Dj.rd.fūn* in the rutters of Ibn Māđjid and in 'Alī Çelebi. Many absurd etymologies have been proposed. It may include the name Ĥafūn, given to a prominent cape further to the south. Guillain states that the local inhabitants gave the name *Djardafūn* not to Guardafui but to a small promontory a few miles away. It belongs to the area in which the Somali are first found and was once populated by Dir, later expelled by Dārod (*Mađjēr-ten*). There is a small group of Mahri descent who have intermarried and speak Somali.

Bibliography: Yule & Burnell, *Hobson-Jobson*, s.v.; M. L. Dames, *The Book of Duarte Barbosa*, i, 32; M. Guillain, *Documents sur l'histoire, la géographie, et le commerce de l'Afrique Orientale*, ii, 402; G. Ferrand, *Relations de voyages*, Paris 1913-4; T. A. Shumovski, *Tri neizvestnie ločii Ahmada ibn Madkida*, Moscow-Leningrad 1957; E. Cerulli, *Somalia*, i, Rome 1964, 109, 110. (C. F. BECKINGHAM)

GUDĀLA, small Berber tribe belonging to the great ethnic group of the desert Ṣanhāđja (the Berber phoneme *g* is usually rendered in Arabic script by a *djīm* but Ibn *Khaldūn*, in his system of transcription, writes it as a *kāf* which, in the original manuscript, presumably had a diacritical point placed above or below). They lived in the southern part of what is now Mauritania, to the north of the Senegal and in contact with the ocean. To the south their territory bordered the land of the Negroes; to the north, in the present Ādrā of Mauritania, lived their Ṣanhāđja "brothers", the Lamtūna and the Massūfa.

Like the other desert Ṣanhāđja, the Gudāla were essentially nomadic camel-drivers, and possessed fast dromedaries (*nađīb*, pl. *nudjīb*). Nevertheless they possessed a town, *Naghīrā* (reading uncertain), at a distance of about six stages from the river Senegal, and so probably in what is now Tāgānt.

Along the shores of the Atlantic they collected quantities of ambergris and caught enormous sea turtles the flesh of which they ate. There too they possessed, on the island of Āwllil, not far from the mainland, a famous salt-pan. As al-Idrisi places this island at about one *mađjīrā* (at most 150 kilometres/100 miles) from the mouth of the Senegal, it cannot have been, as was suggested, either Arguin or Tidra. With greater probability, it has been suggested that Āwllil was the present İn-Wolalan, between *Nwākshōt* and Saint-Louis.

At the beginning of the 5th/11th century the supremacy over the Ṣanhāđja of the desert was held by the chiefs of the Lamtūna. Towards 425/1034 it was the Gudāla chief Yahyā b. Ibrāhīm who held it. On returning from a pilgrimage to Mecca he brought back with him from Sūs, to convert the Ṣanhāđja to Islam, the famous 'Abd Allāh b. Yā-Sīn al-Djazzūli,

who was to launch the Almoravid movement. After the death of Yahyā b. Ibrāhīm the supremacy returned to the Lamtūna, in the person of Yahyā b. 'Umar, and then of his brother Abū Bakr. From then on the Gudāla no longer made common cause with the Almoravid movement, in which mainly the Lamtūna and the Massūfa took part. After the expedition against Siḍīilmāsa they retired to their territory in the Sahara, where they fought sometimes with the Negroes, sometimes with those of the Lamtūna who had remained on the spot.

They undoubtedly ended by wiping out the latter. In the second half of the 8th/14th century Ibn Khaldūn places them immediately to the south of al-Sāḳiya al-Hamrā', in contact with the Dhawū-Ḥassān, nomadic Arabs of the Ma'kil group. Later on the latter were to advance towards the south and occupy present-day Mauritania. At this point the Gudāla disappear from history. Their name is now attested only by two very small fractions of Gdāla, one in the north, in Tiris, the other in the south, among the Brākna.

Bibliography: Besides the classical historians and geographers, see: A. Huici Miranda, *Un fragmento inédito de Ibn 'Idarī sobre los Almorávides*, in *Hespéris-Tamuda*, ii/1 (1961), 43; P. Marty, *L'émirat des Trarzas*. (G. S. COLIN)

GŪDJAR (GUDJĀR, GURDJĀR), name of an ancient tribe, wide-spread in many parts of the Indo-Pakistan subcontinent, akin to the Rāḍipūts, the Djāts [q.v.], and the Ahīrs, who are claimed by GudjĀr historians as off-shoots of the main stock. Both Western and native writers agree that the tribe migrated to the plains of Hindustan from Central Asia sometime in the middle of the 5th century A.D. Tall, handsome, wirily-built, and of a fair complexion, they are believed to be descendants of either the Scythians or the White Huns. The view of a minority of GudjĀr historians, that they are of indigenous origin, finds little support. Largely agriculturalists, they also herd cattle and sell milk and other dairy products, but with the spread of education and a desire for bettering their economic condition they have taken to other occupations, mainly in the undivided Panḍjāb and the Uttar Pradesh (India), and adopted a settled way of life.

The word GurdjĀra first occurs in Bāna's *Harṣa-čri-tra* where Harṣha Vardhana's father Prabhākara-varḍhana is described as "the one who kept GurdjĀra awake" (cf. K. M. Munshi, *Glory that was Gurjara-Deśa*, Bombay 1955, i, 3). Here GurdjĀra stands for the "king of Gūdjars", the *malik al-djuzar* of the Arab historians (cf. al-Sirāfi, *Silsilat al-tawārikh*, Paris 1881, 126-7; al-Balādhuri, *Futūh*, 446; Ibn Rusta, *al-A'lāk al-nafisa*, Leiden 1892, vii, 137; Ibn Khurradādhbih, 16, 66; al-Mas'ūdi, *Murūdj*, i, 383-4), who ruled over Gudjārātra, whose boundaries it is difficult to fix precisely but which extended not only to the Narmḍa but also included parts of modern Saurāshthra and Rāḍjasthān, with its capital at Bhilamāla or Bhinamāla (Bilamān of the Arab historians, perhaps representing the colloquial pronunciation) near the present Mount Abu. This was a famous centre of swordmaking. Swords made here were highly prized, and there are several references in Arabic literature to the sword of Bilamān (cf., e.g., al-Kindī, *al-Suyūf wa adjnāsuhā*, ed. 'Abd al-Rahmān Zakī, Cairo 1952, 9-10, where it has been corrupted into *Sulaymāniyya*). In all probability this was the sword described by Arabic lexicographers as *al-muhannad* (cf. *Lisān*, s.v., *TA* under *HND*).

In course of time four ruling families of the

GurdjĀrs emerged as empire-builders. These were: (1) The Paramāras or Parīwāras, (2) the Pratihāras or Parihāras, (3) the Čāhamānas or Čawhānas and (4) the Solankis or Čawlūkiyas known to the Arabs as the *Ṣalūḳiyya* (cf. Ibn Rusta, 135; al-Djāhiz, *Ḥayawān*, Cairo 1945, i, 184, ii, 198, where *Ṣalūḳiyya* dogs are mentioned). Of these Mihir Bhoḍja the Great (836-890 A.D.), a Pratihāra king, with his capital at Kannawḍj, has been described as a mighty ruler. He had a well-equipped and strong army (GurdjĀr-Bālā), and his military exploits made him a popular hero. Among the Čawhānas Prithvirāḍja of Delhi was the last notable ruler; he suffered defeat at the hands of Mu'izz al-Dīn Muḥammad b. Sām in 588/1192 at Tarā'ori (Tarā'in, near Karnāl). This victory paved the way for the foundation of a Muslim empire in India.

It has also been established that the Sultans of Guḍjarāt, of whom Maḥmūd Begara (863/1458-917/1511) and Bahādur Shāh (932/1526-943/1536) (see GUDJĀRĀT) deserve mention, were of GudjĀr origin, belonging to the Tānk branch of the Pramāras (cf. 'Abd al-Malik, *Shāhān-i Gūdjār*, A'zamgafh, 1353/1934, 333 ff.); Ibn Khurradādhbih (16) also refers to the *malik al-Tānik*, along with the *malik al-djuzar*. *Tānik*, is obviously the Arabicized form of Tānk (variants Tāk, Tak, Taksh); this identification eluded both the historians of India and Arabists.

The GudjĀrs seem to have spread all over the country and founded many towns and places, some of them still bearing their name, as Gūḍj(a)rānwāla, Gūḍjarkhān, Guḍjirāt, Goḍjara, and Gūḍjargadh.

They were quite numerous in the Sahāranpur district of India and the neighbouring territory, which was known until 1857 as Guḍjarātta or Gūḍjara-deśa. A headstrong and prosperous tribe they were a source of great trouble to Bābur [q.v.] and Shēr Shāh Sūr [q.v.]. Notorious for their habit of plundering, they harried the British and the local people during the military uprising of 1857. Consequently they suffered heavily, losing their leaders and many of the *djāgirs* that they had held during the Moghul period. The Gūdjars of Delhi and the neighbourhood harried and plundered refugees who fled from the city when it fell to the British in 1857. Even the members of the ex-royal family were not spared. (cf. *Tārīkh-i GurdjĀr*, ii, 415-6; Percival Spear, *Twilight of the Moghuls*, Cambridge 1951, 202, 207, 211; Ḥasan Niẓāmī, *Chadr-i Dihli ke Afsāney: Dihli ki Biptā* (in Urdu), Delhi n.d., 34, 52, 59).

In Hazāra (Pakistan), Djamḥū, Kāngra (India) and some parts of Kashmīr there exist small pockets of Gūdjars who still lead a nomadic life. They move from place to place, in single families or in small groups, and pitch their tents or erect their ramshackle huts where they find grass and fodder for their animals. They speak a dialect known as Gūḍjari or Goḍjari, which Grierson characterizes as a corrupt form of the Mēwātī dialect of eastern Rāḍjipūtāna.

It was the emperor Akbar [q.v.] who forced the Gūdjars to adopt a settled life. Thus many towns in the Panḍjāb with the prefix Gūḍjār, peopled mainly by this tribe, came into existence (Guḍjirāt [q.v.], however, was founded by Alkhān, a Pañwāra Gūḍjār and commander-in-chief of the army of Mihir Bhoḍja). When they adopted Islam is not known; even to this day both Muslim and Hindu Gūdjars are found living as close neighbours. Many of the ceremonies and customs prevailing among them are of purely Hindu origin, for many of the Muslim Gūdjars take pride in being converts from Hinduism. They regard as their national

heroes Dajypāla, the Hindu-Śāhiyya ruler of Lahore, whom Maḥmūd Ghaznawī defeated, Mihir Bhodja Pratīhāra, whose grandfather Nāga Bhāṭṭ II (792-825 A.D.) has been described as the inveterate enemy of the Arabs, Rāḍja Dāhīr of Alōr, defeated and killed by Muḥammad b. Kāsim, Rāna Sāṅga and Rāna Pratāp of Mēwāf, and look upon their Muslim conquerors as despoilers and enemies of the Gurdjīaras, because they destroyed their kingdoms, raided and looted their territories and subjected them to all sorts of indignities (cf. 'Alī Ḥasan Čawhān Gurdjīar, *Ta'rikh-i Gurdjīar*, Karachi 1960, iii, especially ch. iii and iv, which are full of the bitterest invective against the Muslim conquerors and invaders).

Bibliography: H. 'Abd al-Ḥaqq, *Tawārikh-i Gūdjarān ma'a ansāb-i Gūdjarān*, Lahore 1931, wherein he refers to two Persian MSS on the history of the Gūdjars — (1) *Mir'āt-i Gūdjarān* by Shaykh Djamāl Gūdjar and (2) *Murakka'at-i Gūdjarān* by Čawdhārī Fayḍ Muḥammad, but no copies of these works seem to be extant; Abu 'l-Barakāt Muḥammad 'Abd al-Mālik, *Shāhān-i Gūdjar*, A'zamgarh 1353/1934; Rāna Muḥammad Akbar Khān, *Gūdjīar-Gūndī*, Lahore 1955; K. M. Munshi, *Glory that was Gurjara-Deśa*, 2 vols., Bombay 1955; Rāna 'Alī Ḥasan Čawhān Gurdjīar, *Ta'rikh-i Gurdjīar*, 5 vols., Karachi 1960, a most uncritical account of the Gūdjars [full of historical untruths, halftruths and legends], to be used with care; *JASB*, iv/1 (1886), 181 ff.; D. Ibbetson, *Outlines of Panjab ethnography*, Calcutta 1883, 182-8, 481; A. H. Bangle, *Gujar, Jat, Ahir*; D. R. Bhandarkar, *Epigraphic notes and questions*, iii, Urdu transl. in *Shāhān-i Gūdjar*, op. cit., 473-86; A. M. T. Jackson, *Bombay Gazetteer*, i/1 (1896), 526 ff.; *Imperial Gazetteer of India*, Oxford 1908, vol. 1 (Bombay Presidency); W. Crooke, *Tribes and castes of N.W. Provinces and Oudh*, Calcutta 1896, ii, 439 ff.; V. A. Smith, *Early history of India*, London 1913, 22, 303; idem, *The Gujars of Rajasthan and Kanauj*, in *JRAS*, 1909; *Gazetteer of Gujrat District*, Lahore 1892-3; Mirzā Muḥammad A'zam Bēg, *Ta'rikh-i Gūdjarāt* (in Urdu), Lahore 1867; D. C. Ganguly, *History of the Paramar dynasty*; C. V. Vaidya, *History of medieval India*, 222-3, 236, 356; *Census Report of India* (1901), 498; M. R. Neville, *Gazetteer of the Saharanpur District*, ii, 198-205; see also the *Gazetteers of Agra and Mathura districts*; M. L. Nigam, *Some literary references to the history of the Gujara-Pratihāras Mahendrapāla and Mahipāla*, in *JRAS*, 1964, 14-7.

(A. S. BAZMEE ANSARI)

GUDJARĀT, a province of India on the north-west of its coastline, lying east of the Raṅ of Kaččh [q.v.] and broadly divided into Mainland Guđjarāt and Peninsular Guđjarāt (Kāthīawāf, the ancient Sawrāshtra, modern Sōrath). Mainland Guđjarāt is approximately the area of the plains in the lower reaches of the rivers Sābarmatī, Mahī, Narbadā and Tāptī, bounded north by the Mārūwāf desert, east by the line of hills running south-east from Ābū to the Vindhya. It takes its name (Sanskrit *Gurjarātra*) from the widespread Gūdjar (Skt. *Gurjara*) tribe, who, it has been suggested, entered India with the White Huns at the end of the 5th century A.D., and who in many ways closely resemble the Dīāts [q.v.]; the name was even applied to the country north of Adīmēr in the 9th century A.D., but by the 11th-13th centuries, just before the coming of Islam, Guđjarāt referred particularly to the domains of the

Solankī kings of Anāhilwādā whose boundaries were much as described above.

(a) The ancient history of Guđjarāt covers a period of some 15 centuries before the advent of Islam at the end of the 7th/13th century: the Mawrya dominions extended to Sawrāshtra in the 4th century B.C. (inscription of Aśoka at Djunāgarh [q.v.]); the region was under the Śaka satraps until the 4th century A.D. when it passed to the Guptas; after their overthrow by the Huns there followed the Valabhis (perhaps overthrown by the Arabs from Manšūra [q.v.] in Sindh, cf. the numismatic evidence adduced by G. P. Taylor in *Gujarat College Magazine*, January 1919), Čawadās, and the Solankīs or Čawlukyās. The last-named dynasty were worshippers of the Hindū divinity Śhiva, whose splendid temple at Somnāth in Sawrāshtra was plundered by Maḥmūd of Ghaznī in Dhu 'l-Kāda 416/January 1026, in the reign of Bhīma I the fourth Čawlukya dynast (Ibn al-Athīr, ix, 242; so also al-Bīrūnī, ed. Sachau, ii, 9; Gardīzī, ed. Nazim, 86-7; Haig in *Cambridge history of India*, iii, 23 ff., gives an incorrect date, presumably following Firīšta); gold and jewels worth two million *dīnārs*, the sandalwood gates of the temple, and the stone phallic emblem of the god were transported to Ghaznī. The rebuilding soon commenced, this time in the fine stone for which the reign of Bhīma I was distinguished—a genre which was to become very significant for the derivative architecture of the Guđjarāt sultanate. The sixth dynast, the great Siddharādja, who ruled for over 50 years in the 12th and 13th centuries A.D., extended the dominions and built the famous temple at Siddhpur later converted into a mosque by Aḥmad I; under his patronage the Dajayn [q.v.] religion was firmly established in Guđjarāt. The ninth ruler, Mūlarādja II, sent a large army which in 574/1178 vanquished the army of Mu'izz al-Dīn Muḥammad b. Sām which was exhausted by its long march through Uččh, Multān and the Mārūwāf desert (Muslim historians show Bhīma II as the victorious ruler; but the Sanskrit *Kīrtikāumudī* and *Sukṛtasān-hīrtana*, and contemporary grants, leave no doubt that the invasion occurred in Mūlarādja's short reign). The defeat was avenged in 593/1197 when Mu'izz al-Dīn's general Kuṭb al-Dīn Aybak [q.v.] plundered Anāhilwādā, the capital, forcing Bhīma II to take refuge in a remote part of Guđjarāt, and returned to Dihli laden with booty. Mūlarādja and his brother Bhīma both came to the throne as minors; the central authority thereby became weak, and the kingdom was virtually divided among the nobles and provincial chiefs. The most powerful of these, the Vāghelās ruling at Dholkā, gradually usurped the royal power and transferred their capital to Anāhilwādā; this was the regnant dynasty at the time of the Muslim conquest, and it continued to hold pockets of territory in north Guđjarāt for some time thereafter.

Pre-Muslim Guđjarāt seems to have been well known to the Muslim, particularly the Arab, world, for it is frequently referred to by travellers and geographers from the merchant Sulaymān onwards. Al-Balādhuri, 3rd/9th century, notices the pirates of the Sawrāshtra coast, and mentions the great ports of Bharōč and Sindān [qq.v.]; al-Mas'ūdī describes the strength of the kingdom and the power of its ruler, and mentions the gold and silver mines; Iṣṭakhrī, 4th/10th century, and Ibn Ḥawkal, 4th/10th century, give itineraries and describe the topography; al-Bīrūnī, 5th/11th century, gives fuller details with greater exactness, as does Idrīsī at the

end of that century; these two are the only geographers to describe the rivers of Guḍjarāt. Most of these authors are especially interested in the ports of Guḍjarāt, Bharōc, Khambāyat and Sindān, in the capital Anahilwāda (Āmhal, Nahlwāra, Nahrwāla, etc.), and in its trade and natural resources (gold, silver, pearls; horses and camels; teak, bamboos, aloewood, betelnut); they describe local Hindū and D̲jayn practices in some detail, and are impressed by the religious toleration shown in the region.

A most significant event in this period was the arrival of the Zoroastrian fugitives from Irān. The 'traditional' date for their first landing, now challenged by many scholars, is 716 A.D.; but the exodus was spread over many generations, and refugees were still arriving at the Guḍjarāt ports in the two succeeding centuries. They later became generally known in India as the Pārsis, and while they are now to be found all over the Indian sub-continent their concentration has always been highest in Guḍjarāt and the Marāthā country to its south, specially Bombay. For a general account of the Zoroastrians, see MAḌJŪS; for this Indian branch see PĀRSĪ, in addition to later references in this article.

(b) Guḍjarāt under the Dihli sultanate. Guḍjarāt fell to the Muslims in one decisive battle when Karṇa, the last Vāghela ruler, was defeated in 697/1298 (some textual confusion; cf. Hoḍivālā, *Studies in Indo-Muslim history*, I, Bombay 1939, 248-9) by the armies of the Dihli sultan 'Alā' al-Dīn Khaljī under the generals Ulugh Khān and Nuṣrat Khān; Anahilwāda was sacked, the rebuilt Somnāth temple was despoiled, and local garrisons were established. Nuṣrat Khān moved on to the sack of Khambāyat, where in addition to enormous booty he secured the slave Kāfūr, nicknamed Hazārdinārī "bought for a thousand dinārs" [see KĀFŪR; DIHLI SULTANATE]. Asāwal, Dholkā, Randēr, Mahuwā, Dīw and D̲junāghā were also overrun, and the invaders extended even to Kačch. Karṇa's queen Kawlādevī was sent to 'Alā' al-Dīn, but Karṇa escaped with his daughter the celebrated Devaldevī to Devagiri [see ELURĀ, KHIDR KHĀN].

In 700/1300 'Alā' al-Dīn appointed his brother-in-law Malik Sandjār, entitled Alp Khān, as *nāzim* of Guḍjarāt; the old Hindū capital Anahilwāda became the seat of the provincial governor, but was now more commonly known as Pātan. Alp Khān administered the province capably for sixteen years until he was recalled to Dihli and murdered at the instigation of the now powerful Kāfūr. On his departure disturbances broke out in Guḍjarāt; Kamāl al-Dīn Gurg, the victor of Djālōr [q.v.], sent to restore order, was taken prisoner and put to death, and sedition spread. The lawlessness increased on the death of 'Alā' al-Dīn. His successor Mubārak Shāh appointed the general 'Ayn al-Mulk to suppress the revolt, and sent his father-in-law Malik Dīnār, entitled Zafar Khān, as *nāzim*. The latter, a competent administrator, restored order throughout the province, but was recalled and executed in 719/1319 when Ḥusām al-Dīn, the half-brother of the royal favourite Khusrāw Khān, was appointed in his place. Ḥusām rebelled against the Dihli authority and was replaced by Waḥid al-Dīn Kūrayshī, under whom Guḍjarāt remained quiet.

Some twenty years later bands of Afghān and New Muslim adventurers, under disaffected *amirān-i ṣada*, constituted a menace to the country; the massacre of *amirān-i ṣada* at Dhār [q.v.] led to a general rising of the *amirān-i ṣada* of Guḍjarāt in

745/1344, who seized the state revenues as they were being taken to Dihli. Accordingly, in Ramaḍān of that year/February 1345, the sultan Muḥammad b. Tughluḅ [q.v.] set out in person to bring the province to order. This he did with characteristic savagery, executing disaffected and loyal *amirs* indiscriminately. He made his headquarters in Bharōc, and, discovering that its revenues and those of Khambāyat and other towns were several years in arrears, appointed agents who exacted an extortionate rate from the people. Many rebel *amirān-i ṣada* fled to Dawlatābād [q.v.]; on being summoned back to Bharōc they suspected Muḥammad's treacherous intentions, killed the Dawlatābād officials, proclaimed Ismā'īl Muḅḅ as their king, and took control of much of the Marāthā country. The sultan therefore left Bharōc to quell the rebellion, and during his absence another revolt broke out in Guḍjarāt under the leadership of a former slave named Ṭaghī, who was supported by many *amirs*, some Hindū chieftains, and a large proportion of the population. Muḥammad b. Tughluḅ returned to suppress the main revolt, and spent much time and effort in pursuit of the brilliant Ṭaghī; during Muḥammad's preoccupation with Guḍjarāt affairs the rebel king Ismā'īl Muḅḅ abdicated in favour of another *amir-i ṣada*, Ḥasan entitled Zafar Khān, who was shortly afterwards (748/1347) proclaimed as 'Alā' al-Dīn Ḥasan Bahman Shāh [see BAHMANĪS]. Ṭaghī withdrew to Sorāth and thence to Thāfhā, but through Muḥammad b. Tughluḅ's energetic pursuit of him the whole of Guḍjarāt was subdued as never before. The sultan pursued Ṭaghī to Thāthā where he had taken refuge with the Djām, but died in camp there in 752/1351, his nephew Firūz Shāh Tughluḅ travelling to the camp for his enthronement. Firūz made a difficult retreat to Dihli, and local events in Guḍjarāt did not concern the historians until some fifteen years later when he marched against the Djām in 767/1366 (for the date see Hoḍivālā, *op. cit.*, 322); the campaign was disastrous and he lost most of his army in the Ran of Kačch. On finally gaining Guḍjarāt he dismissed the governor for failing to send him supplies and guides, and spent much time there in recruiting a new army, appointing as governor Zafar Khān the son-in-law of Fakh̄r al-Dīn Mubārak [q.v.]. This efficient *nāzim* was supplanted in 778/1376 by one Shams al-Dīn Dāmghānī, who had promised a greatly increased revenue from the province; in spite of severe extortion Dāmghānī was unable to fulfil his promise, and the oppressed population rose against him. The sultan then appointed Malik Mufarraḅ Sulṭānī entitled Farḥat al-Mulk, who remained governor for fifteen years.

The imperial control of the provinces slackened during the struggles for the Tughluḅ succession, and by early 793/1391 Farḥat al-Mulk was known to be supporting Hindū practices to gain the confidence of the Rād̲j̲pūts before attempting to establish his independence; the '*ulamā*' protested to Dihli, and Muḥammad II Tughluḅ sent Zafar Khān the son of Wad̲j̲īh al-Mulk as governor, with the title of Muzaffar Khān. Farḥat al-Mulk defied the new governor, and the armies of both met in the decisive battle of Kamboī, 30 km. west of Pātan, on 7 Ṣafar 794/4 January 1392, when Farḥat al-Mulk was killed. Muzaffar Khān proceeded to Pātan and diligently began restoring order and prosperity in the province, and quashed all tendencies to the toleration of Hindū idolatry. He several times besieged the fortress of the Rād̲j̲ā of Idar [q.v.] for withholding tribute, and destroyed the temple of

Somnāth in 797/1395 and 804/1402; on the latter occasion he followed the Somnāth Hindūs to Dīw where he established Islam.

When Muẓaffar Khān was appointed governor his son Tātār Khān had been retained in Dihlī by Muḥammad II Tughluḳ as his *wazīr*. On the death of the sultan, Tātār Khān was prominent in the intrigues for power, and in 800/1398 he came to Guḍjarāt to raise an army in order to march on Dihlī. The invasion of Timūr prevented this immediately, and indeed Maḥmūd Shāh, the last Tughluḳ, took refuge for a time at Pāṭan with Muẓaffar Khān. In 805/1403 Tātār Khān endeavoured to persuade his father to march on Dihlī, but the latter, now aged over 60, refused and attempted to dissuade his son. Tātār Khān then imprisoned his father, proclaimed himself sultan of Guḍjarāt in Rabi^c II 806/November 1403 with the title of Muḥammad Shāh, and marched on Dihlī; but Muẓaffar Khān's brother Shams Khān caused Tātār Khān to be poisoned and released his brother from prison. Muẓaffar returned to Pāṭan and carried on the administration for several years before finally assuming the royal title.

(c) The sultanate of Guḍjarāt. Muẓaffar Khān was persuaded by the nobles to assume the insignia of royalty in 810/1407, as the Tughluḳ dynasty was virtually extinguished, and no coin had been struck by the Dihlī sultan for six years; he thus acceded as Muẓaffar Shāh. Shortly after his accession he invaded Mālwa [q.v.] and imprisoned sultan Hūshang at Dhār on suspicion of his having murdered his father Dilāwar Khān [q.v.]; however, he restored him soon afterwards. Muẓaffar died in 813/1410 and was succeeded by his grandson Aḥmad the son of Tātār Khān—not without the suspicion of having been poisoned by him.

The reign of Aḥmad I, which did much to consolidate the new sultanate, lasted 33 years, much of which was occupied in warfare against neighbouring Rāḍjipūt princes and the contiguous Muslim rulers of Mālwa, Khāndesh [q.v.] and the Deccan: in 817/1414-5 against Dīunāgarh, compelling the payment of tribute; and from this time the power of the sultanate was extended into the central regions of Sorāth beyond the coastal towns already in its control; in 819/1416 a confederacy of Rāḍjipūts in the north-west, with the partial support of Hūshang of Mālwa, was defeated, and two years later Aḥmad marched against Čāmpānēr and levied tribute; in 820/1417 the army of Naṣir Khān of Khāndesh, supported by the Mālwa army, invaded the eastern border of Guḍjarāt and invested the fort of Sulṭānpur, but was repulsed by Aḥmad Shāh who followed up and besieged Naṣir Khān in his fort of Asirgarh; Naṣir swore fealty to Aḥmad Shāh and his claim to Khāndesh was in turn recognized by Aḥmad. The instigator of the Khāndesh attack having been found to be Hūshang of Mālwa, Aḥmad next attacked that kingdom in 822/1419 and 823/1420, effecting little but the plunder of outlying districts; in 825/1422, during Hūshang's absence from Mālwa on his notorious expedition to Ufisā [q.v.], Aḥmad again attacked, besieging the capital Māndū [q.v.] for some months without effect; the Guḍjarāt and Mālwa armies confronted each other later that year in Sārangpur without a major engagement, and Aḥmad returned to Aḥmadābād and undertook no further military action for two years.

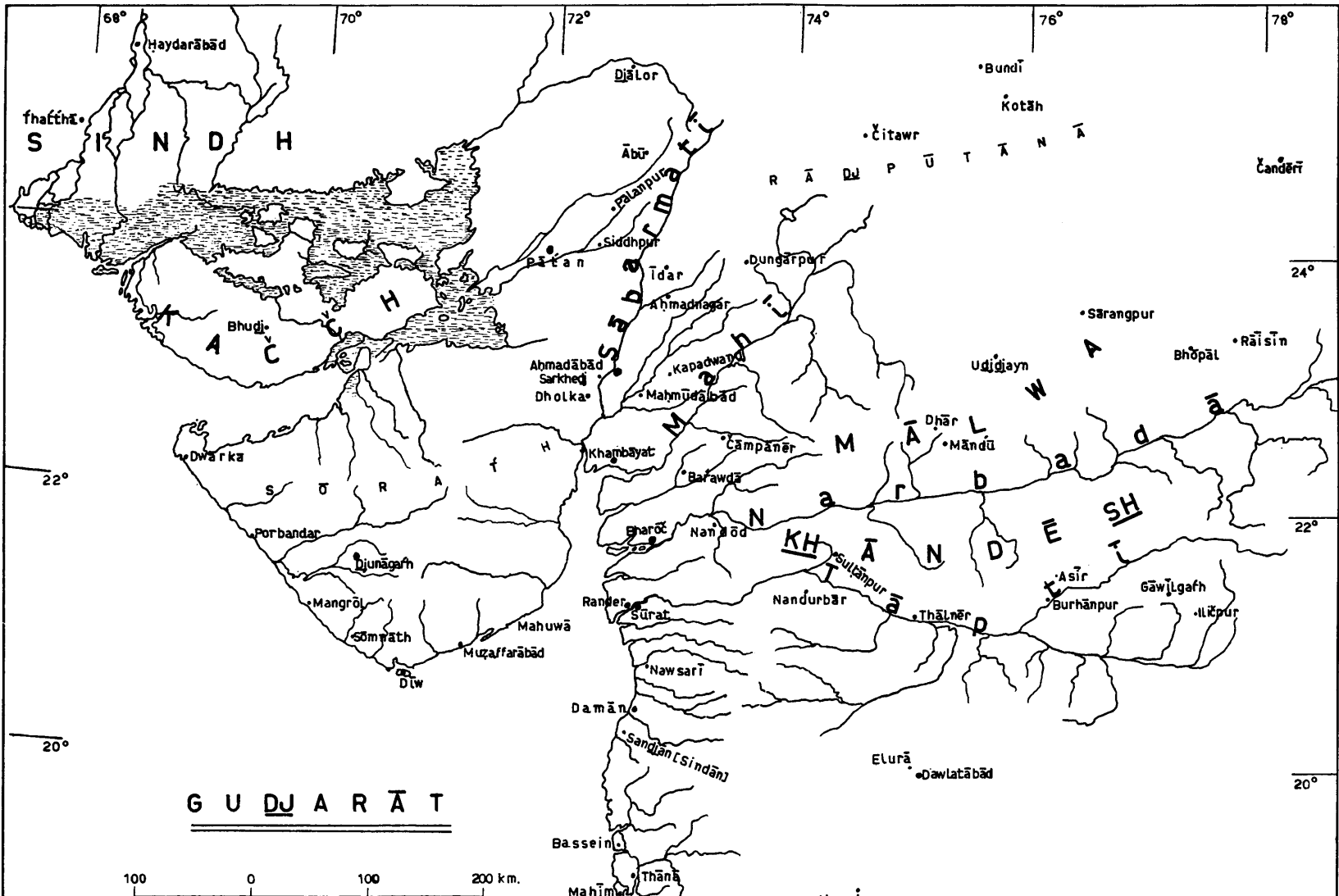
From 829-31/1425-8 there were continued hostilities against Pundja the ruler of Idar. Aḥmad built the walled city of Aḥmadnagar (renamed Himatnagar in the 20th century) some 30 km. from Idar

as a base of operations. In 831/1428 Pundja was killed by a fall and his son sought peace and promised tribute; nevertheless he and his successors maintained intermittent warfare with the Guḍjarāt sultanate for generations thereafter. In 832/1429 a Hindū prince of the house of Djālāwar (some doubt; his name does not occur in the dynastic lists), objecting to Aḥmad's discriminatory measures against the Hindūs, attacked Nandurbār with the help of a Bahmanī army, later reinforced by one from Khāndesh also; the attackers were utterly defeated by Aḥmad's superior skill. Two years later the Bahmanī ruler Aḥmad Shāh Walī sent an army to capture the island of Mahim (now a part of Bombay), which was held under general Guḍjarāt suzerainty by a semi-independent Muslim prince; but the generals of the Guḍjarāt force first invested Thāna, the most important town of the northern Konkan coast and in Bahmanī territory, by land and sea, and after its capitulation drove the invader from Mahim.

In 836/1432-3 Aḥmad in his last major campaign against his Hindū neighbours overcame the ruler of Pāwāgarh, sacked Nandōd, and forced tribute from the rulers of the distant Dungārpur, Koṭāh and Bundī; although Aḥmad had apparently been defeated on a previous occasion (see *Epigraphia Indica*, ii, 417; *ibid.*, xxiii, 239. The defeat is not recorded by the Muslim historians).

Aḥmad died in Rabi^c II 846/August 1442 after a reign devoted to consolidating Islam in his dominions by relentless iconoclasm and oppression of the Hindūs. His justice was strict but impartial, and he was known for his piety and as a disciple of the great religious teachers Shaykh Aḥmad Khattū of Sarkhedj and Burhān al-Dīn Kuṭb al-Ālam of Baīwā. In 813/1411 he had founded his capital city of Aḥmadābād on the left bank of the Sābarmatī, with a citadel and spacious streets (Aḥmad Rāḍī, *Haft iqlīm*, Bibl. Ind., 86-7), and struck coin there and at Aḥmadnagar. His soldiers were paid half in coin from the imperial treasury and half by grants of land (*djāgir*); for the *wānta* system of land revenue applicable to Hindūs, originating in his reign, see TENURE OF LAND.

Aḥmad's eldest son succeeded him with the title Muḥammad Shāh, a mild and generous ruler. He followed his father's policy in a further attack on Idar in 850/1446, the ruler buying peace by giving Muḥammad his daughter in marriage, and in 853/1449 against Čāmpānēr, from which, however, he withdrew after the *rāḍjā* had invoked the aid of Maḥmūd I of Mālwa; on the return journey he fell ill and died at the capital in Muḥarram 855/February 1451. His eldest son Djālāl Khān succeeded him with the title Kuṭb al-Dīn Aḥmad Shāh II and reigned for less than nine years. He won an early victory in the battle of Kapadwandj against a Mālwa invading force; and in 861/1457 formed a Muslim alliance with Maḥmūd I of Mālwa against the Hindū *rānā* of Čitawr, who had earlier defeated his forces (Sanskrit inscription on *kīrtistambha* of Čitawr; the defeat is not recorded by the Muslim historians). Otherwise his reign was occupied in building, and in attempts to secure the person of his young half-brother Faṭḥ Khān who was under the protection of the Baīwā shaykh Shāh Ālam. Kuṭb al-Dīn Aḥmad died suddenly in Rādjab 862/May 1458, and is said to have been poisoned by his wife in order that her father, Shams Khān of Nāgawr, might succeed to the Guḍjarāt throne. The nobles first raised to the throne Dāwūd Khān, a younger son of Aḥmad I, but he was deposed after a reign of seven days of moronic



incompetence, and Fath Khān, then thirteen years old, succeeded as Maḥmūd Shāh. Within months he showed the courage and judgement that were to characterize the 54 years of his reign when he thwarted a conspiracy to remove him; and he was early involved in clashes with Mālwa when he intervened to prevent a Mālwa attempt on the dominions of the infant Bahmanī king Nizām Shāh.

In 865/1461 Maḥmūd supported ‘Uṭhman Khān of Djālōr in his struggle for the succession there, secured the extension of his domains—important for Guḍjarāt as Islam was thereby securely established in south Rāḍīpūtānā—and conferred on him the title of Zubdat al-Mulk. The extension of Islam in the south of the Guḍjarāt dominion was furthered in 869/1465 when an army was sent to take the hill forts of Bahrōt and Parnerā and the port of Damān from the hands of their Hindū *rāḍjās*; and at this time the old Pārsī settlement of Sandjān was destroyed. The years 871-4/1467-70 saw Maḥmūd gradually overcoming the strong Rāḍīpūt power at Djunāgarh and its citadel-fort of Girnār. The defeated *rāḍjā* embraced Islam, and Maḥmūd remained some time at Djunāgarh, improving its beauty and its defences to make it a centre from which Islam could be propagated throughout the Sorath peninsula. He accordingly renamed it Muṣṭafābād and settled *sayyids* and other divines there, and set it up as a mint town and as the headquarters of the *thānādār* or local administrator. To combat the laxity of the administration reported from Aḥmadābād while the sultan was on his Sorath campaign he appointed one Djamāl al-Dīn as *ṣawḍjār*, with the title of Muḥāfiẓ Khān. From his new headquarters of Muṣṭafābād Maḥmūd made expeditions in 875/1472 into Sindh and Kačch, subduing the predatory tribes and sending their leaders to Muṣṭafābād for instruction in Islam; on his return he marched against the sacred Hindū town and temple of Dwārkā [*q.v.*] where pirates had been harassing Muslim pilgrims, and sacked the town and the neighbouring island of Beī (see J. Burton-Page, “*Azīz*” and the sack of Dwārkā . . ., in *BSOAS*, xx (1957), 145-57). He returned to Aḥmadābād in 878/1473 and undertook no major military operations for the next nine years; in this time he built the new city of Maḥmūdābād 30 km. south-east of Aḥmadābād.

In Ramaḍān 885/November 1480, when Maḥmūd was making his yearly visit to Muṣṭafābād, an attempt to dethrone him and place his eldest son Aḥmad on the throne was frustrated by the *wazīr* and Muḥāfiẓ Khān; Aḥmad seems to have been involved in the conspiracy, as he was passed over for the succession and Maḥmūd’s youngest son Khallīl became heir-apparent. In Shawwāl 887/December 1482 Maḥmūd started his second great war against the Hindū princes, this time against the powerful *rāḍjā* of Čāmpānēr and his stronghold of Pāwāgarh, which fell after an investment of twenty months; for further details of this interesting siege see ḥiṣār. The *rāḍjā* publicly rejected Islam and was executed, but a son was brought up in the family of an Aḥmadābād noble and later attained distinction. Maḥmūd was captivated by the beauty and climate of Čāmpānēr, which he fortified and laid out as a new capital with the name Muḥammadābād; a mint was established (Shahr-i mukarram). Čāmpānēr remained the political capital, and the favourite residence of Maḥmūd, until the end of his reign.

In the years 896-9/1491-4 the activities of Bahādūr

Gilānī, a renegade from the Bahmanī court who committed repeated acts of piracy from Dābhōl in the south Konkan coast and had even ravaged Khambāyat and Maḥīm, caused Maḥmūd to attack him by sea and call for Bahmanī cooperation by land; eventually Gilānī was killed and full reparation was made to Guḍjarāt.

In the early 10th/16th century Guḍjarāt was one of the powers to intervene in the dynastic rivalries which arose in Khāndēsh on the death of ‘Ādil Khān II, finally resolved in 914/1509 with the acceptance of the Guḍjarāt candidate, a kinsman of Maḥmūd’s, as ‘Ādil Khān III (for a detailed account see FĀRŪKIDS).

Since the arrival of Vasco da Gama in Calicut in 1498 the Portuguese had extended their maritime influence over much of the Indian ocean and the Red Sea, to the great detriment of the lucrative trade which passed through the Guḍjarāt ports, especially Khambāyat, and depriving Egypt of the revenues of much of her Eastern trade. Their first opposition in these regions came from the joint force of the fleet despatched by the Egyptian Mamlūk sultan Qānṣawh al-Ḥawrī, under the command of Amīr Ḥusayn, and that of Guḍjarāt commanded by Malik Ayāz the governor of Djunāgarh, who won the first victory in Ramaḍān 913/January 1508 when Dom Lorenzo, son of Francisco d’Almeida the Portuguese viceroy, was killed in a battle off Čawl; but the combined Muslim fleets were defeated by d’Almeida in a battle outside Dīw harbour in Shawwāl 914/February 1509 (E. Denison Ross, *The Portuguese in India and Arabia between 1507-1517*, in *JRAS*, 1921, 545-62). Maḥmūd then attempted to establish diplomatic relations with the Portuguese (see W. de G. Birch (ed.), *The commentaries of the great Afonso Dalboquerque*, Hakluyt Socy., especially ii, 210 ff.); but after Albuquerque’s capture and orgiastic sack and massacre of Śindābur (Goa), the port of the ‘Ādil Shāhī sultanate of Bīḍjāpur, Maḥmūd realized the impracticability of maintaining any alliance with such an intransigent enemy of Islam and, to avoid provocation, broke the Egyptian alliance and liberated his Portuguese prisoners.

Maḥmūd died at Aḥmadābād on 2 Ramaḍān 917/23 November 1511 and was buried at Sarkheḍī. In his reign the prosperity of the Guḍjarāt reached perhaps its greatest height; certainly it knew its greatest internal security in the towns and in the ports. The army was efficient and well equipped, and Maḥmūd was solicitous for the welfare of his troops, including the families of those killed in battle, who were provided for by continuance to them of the assets of the late soldier’s *djāgīr*, and consoled the next-of-kin of the dead in person after his battles. He was a great builder, and also laid out many gardens and orchards, and is credited with the introduction of many kinds of fruit trees into Guḍjarāt. He was a tall man with a prodigious appetite and a moustache which he could tie behind his head, and was said to have been inoculated against poison by consuming it in gradually increasing doses “so that if a fly settled on his hand it fell dead”. His sobriquet of “Begtā” has given rise to some speculation as to its true meaning: one etymology seeks to derive it from the “two forts (*garh*)” of Čāmpānēr and Djunāgarh which he captured; but the word is not written in Guḍjarātī with *gh*; another derives it from Guḍjarātī *vegafo*, a bullock with sweeping horns, in allusion to his moustaches; Dr. P. B. Pandit (personal communication) has suggested that it is the word

Beg with the Guḍjarātī diminutive suffix *īā*, *-āā*, "the little Beg"; the form Bayḡarā, used in the article *ĀRŪKĪDS*, seems to be a false Mughalization. Valuable accounts of Maḥmūd and Guḍjarāt in his reign are given in the works of the Portuguese traveller Duarte Barbosa and the Italian Varthema.

Khalil Khān succeeded his father as Muḡaffar Shāh II, a mild and cultured ruler whose clemency bordered on weakness. Early in his reign he was involved in the affairs of the neighbouring state of Mālwa: in 916/1510 Maḥmūd II Khaldī had usurped the Mālwa throne from his elder brother Šāhib Khān, who had been proclaimed as Muḡammad II by the rebel *wazīr* and asked for Muḡaffar's assistance in coming to his throne. His claim was favourably reported on by the Guḍjarāt agents in Mālwa, and Muḡaffar had agreed to attack Mālwa in his support after the rains. Muḡaffar was at the time entertaining an ambassador from Shāh Ismā'īl I of Persia, whose mission was apparently to induce Guḍjarāt to accept the Shī'a faith, and who had become acquainted with Šāhib Khān; one evening after a dinner party the ambassador in a moment of pederastic enthusiasm assaulted Šāhib Khān, who fled in shame first to Khāndesh and then to Berār; the ambassador was sent back to Persia after a scarcely cordial reception. Šāhib Khān's claim was quietly forgotten, and shortly afterwards Muḡaffar was called on to intervene on behalf of Maḥmūd II who found himself no more than a puppet in the hands of his minister Mēdinī Rāi and his Rāḍipūt army. Muḡaffar accordingly marched on the capital Māndū with a strong Guḍjarāt force which was joined by the Khāndesh army, hearing of which Mēdinī Rāi sought help from the powerful Mahārānā Sāngrām of Čitawr; the fort was taken by escalade in Šafar 924/February 1518, the Rāḍipūt garrison massacred, and Maḥmūd restored to his throne. The text of a letter from Muḡaffar to the Ottoman Sultan Selīm I, congratulating the latter on his victory over Persia and announcing the capture of Māndū, is given by Ferīdūn (*Munsha'āt*, i, 395-7).

Muḡaffar had been delayed in his actions in Mālwa by several skirmishes in and around Idar, where a usurper had been established on the throne of this feudatory Hindū state by Sāngrām of Čitawr; this interference was ill received in Guḍjarāt, and armies were sent to restore the rightful heir; the usurper continued, however, to harass the northern districts of Guḍjarāt until Muḡaffar's return from Mālwa. Sāngrām, incensed by insults to his name offered by the Guḍjarāt commander at Idar, raided Idar, Aḥmadnagar and other towns in 925/1519; Muḡaffar retaliated with a large force early in 927/1521, and compelled the Rānā to pay tribute and send a son to the Guḍjarāt court as a hostage.

In Muḡaffar II's reign there was considerable diplomatic intercourse with the Portuguese at Goa, friendly at first. A mission sent to Guḍjarāt in 918/1512-3 sought permission to build a fort at Dīw, which the sultan, on the advice of Malik Ayāz [q.v.], governor of Dījunagārh and Dīw, did not grant. The Portuguese cause was pressed by one Malik Gōpī at the Guḍjarāt court, but Malik Ayāz's wiser counsels prevailed and the defences of Dīw were strengthened. Two attempts by the Portuguese to take Dīw by force, in 926/1520 and 927/1521, were thwarted, and an attempt to take Muḡaffarābād, 30 km. east of Dīw, and establish a fort there, was foiled when some Muslim captives blew up a munitions ship in which they were travelling.

Muḡaffar II died in Dījumādā II 932/April 1526.

His eldest son Sikandar succeeded him but was murdered after six weeks and an infant son of Muḡaffar II was placed on the throne as Maḥmūd II; but the loyal nobles sent for Bahādur, the second son of Muḡaffar II, who was formally installed as sultan in the Ramaḡān/July following, the infant Maḥmūd II and other princes of the royal blood being quietly disposed of, except for his younger brother Čānd Khān who had taken refuge with Maḥmūd II of Mālwa.

The principal events of Bahādur's reign—the attack on the Niḡām Shāhīs of Aḥmadnagar in 935/1528 to settle a territorial dispute with Khāndesh, his conquest of Mālwa in 937/1531, the capture of the Rāḍipūt strongholds Uḍḍijayn, Bhilsā and Rāisīn in 938/1532-3 and Čitawr in 941/1535, the defeat of the Portuguese at Dīw in 937/1531 but the loss to them of Bassein in 941/1534 and the grant of permission to build a fort at Dīw in 942/1535, the long war with the Mughal Humāyūn from 941/1534 in which Bahādur lost Mālwa and was dispossessed of most of his dominions until Humāyūn returned to face the threat of Sher Khān in 942/1536, and his death through Portuguese treachery—have been discussed above in the article *BAHĀDUR SHĀH GUḌJARĀTĪ*: see also *HUMĀYŪN, MĀLWA, MUGHALS*; and add to the Bibliography of *BAHĀDUR SHĀH GUḌJARĀTĪ*: Philip Baldaeus, *Description of the East India coasts* . . . in Churchill's *Collection of voyages and travels*, London 1732, iii, 530 ff.

Bahādur's murder by the Portuguese took place at sea outside Dīw in Ramaḡān 943/February 1537, and with his death the greatness of the Guḍjarāt sultanate ended. The Portuguese seized Dīw with the palace and treasury, and it thenceforth passed out of Muslim hands. Bahādur left no heir, and in the first confusion after his death Muḡammad Zamān Mirzā, Humāyūn's brother-in-law whose refuge with Bahādur had provoked the war with the Mughals, aspired to the throne, entered into a treaty with the Portuguese whereby he granted them Mangrōl and Damān and a strip of coastal land in exchange for their support, and the *khūḡba* was read in his name in the mosque at Dīw; but the nobles of Bahādur's court sent an army against him, and he was defeated and fled to Dihli. Bahādur had in his lifetime indicated that his sister's son Mirān Muḡammad Shāh, who since 926/1520 had been the ruler of Khāndesh, should succeed him, and the nobles sent for him; but within weeks he died of grief for the uncle to whom he had been a constant and loyal companion for the previous ten years, and the eleven years old Maḥmūd Khān, son of Bahādur's renegade brother Laṭīf Khān, was then enthroned as Maḥmūd Shāh III.

Maḥmūd and his two successors were all mirrors, and the history of the sultanate after 943/1537 is mostly one of puppet monarchies and factious and suspicious nobles plotting for power against each other and against the best interests of the state. In 944/1538 the Ottoman sultan Süleymān I, apprehensive at the growing Portuguese threat because of Bahādur's death, sent a fleet from Suez to attack them at Dīw; the Guḍjarāt land forces, fearing that the presence of the Turks at Dīw would be no more comfortable than that of the Portuguese, failed to give full cooperation, and on receipt of a fabricated letter announcing that the Portuguese main fleet was arriving from Goa, the Ottoman fleet raised the siege and sailed away; the Guḍjarāt generals negotiated a peace treaty with the Portuguese, and built a wall separating the fort from the town of Dīw (see further *KHĀDĪM SÜLEYMĀN PAŞHA*).

In 950/1543 Maḥmūd III escaped from his custody at the hands of the powerful regent Daryā Khān and fled to the protection of 'Ālam Khān Lodī the fiefholder of Dhandūkā 100 km. south-west of Aḥmadābād; in the following battle Daryā Khān was defeated and fled to Māndū, but Maḥmūd found that he had exchanged one master for another, for 'Ālam Khān placed him under guard in the citadel of Aḥmadābād and assumed direction of the kingdom. Two years later Maḥmūd persuaded a disaffected noble to attack 'Ālam Khān, and assumed personal rule. He turned his attention first to the Portuguese, established a fort at Sūrāt [q.v.], and in 953/1546 attacked Diw with a large force; after a siege of eight months, in which the brilliant Guḍjarātī commander Kh^wādja Safar was killed, the Portuguese received reinforcements from Goa, and on 17 Ramaḍān/11 November the governor João de Castro "conquered like a Christian and triumphed like a heathen": all Muslim prisoners and the inhabitants of the city were mercilessly butchered. A year later the Portuguese sacked and burnt Bharōc and massacred the inhabitants.

In 953/1546 Maḥmūd removed his residence to Maḥmūdābād where he laid out his famous deer-park. In 955/1548 he sent for Āsaf Khān from Mecca where he had gone with the late sultan Bahādur's treasures and *haram*; he was made absolute regent, and raised for the sultan a personal bodyguard of 12,000 foreign mercenaries. In Rabī' I 962/February 1554 Maḥmūd was murdered in his palace by a resentful attendant, and with him ten of the chief nobles including Āsaf Khān. His assassin attempted to accede to the throne but was defeated in the first attack of the remaining nobles. Maḥmūd III left no heir, and the nobles sought out a boy called Raḍī al-Mulk, a great-great-grandson of Aḥmad I, whom they installed as Aḥmad Shāh III; the kingdom was virtually divided among the nobles, and the reign is a dreary chronicle of civil war, one I'timād Khān, a converted Hindū, being prominent as regent. Almost the only event of external interest is the cession of the port of Damān to the Portuguese on condition that they drove out the Ḥabshī governor who neither paid taxes nor acknowledged the central government; the Portuguese prepared to attack Damān in Rabī' II 966/February 1559, but the Ḥabshī garrison abandoned the fort without a battle. Several members of the Ḥabshī community rose to prominence at about this time and further weakened the power of the government. In 968/1561 Aḥmad III, who was beginning to resent his confinement, was murdered on I'timād Khān's orders.

Again the problem of finding an heir presented itself. I'timād Khān produced a child of unknown parentage as the child of Maḥmūd III by a concubine, who was duly proclaimed sultan as Muẓaffar III. The kingdom continued to be split up amongst the various nobles, who were now joined in their depredations by adventurers from the north of India. Prominent among these a little later were the so-called Mirzās, descendants of Timūr and hence kinsmen of the Mughal emperor Akbar. Eventually in desperation I'timād Khān invited Akbar to invade Guḍjarāt.

Akbar left Fathpur Sikrī in Ṣafar 980/July 1572 and arrived at Pātan early in Raḍīab/November of the same year, receiving the submission of the Guḍjarāt nobles in what was more of a triumphal procession than a campaign at Pātan and Aḥmadābād; he proceeded to Khambāyat, when there was some attempt at rebellion in Aḥmadābād on the

part of some nobles who were having second thoughts but who were soon brought to submission. As he proceeded further south, however, he encountered some resistance: his kinsmen the Mirzās [q.v.] had made themselves masters of Sūrāt, Barōc, Bharōc and Čāmpānēr, and together with the rebellious Ḥabshīs formed a considerable opposition; they were defeated by the imperial forces at the battle of Sarnāl on 17 Shā'bān 980/23 December 1572, and after the long siege of Sūrāt which ended on 23 Shawwāl 980/26 February 1573. Akbar returned to Fathpur Sikrī in Dhū 'l-Ḥiḍjja 980/April 1573, and Guḍjarāt became a *sūba* of the Mughal empire of sixteen *sarkārs*—there having been twenty-five *sarkārs* in the dominions of the Guḍjarāt sultanate at its greatest extent. Within three months of Akbar's departure the Mirzās again revolted and with the rebel Ḥabshīs besieged the Mughal governor in Aḥmadābād; Akbar returned to Guḍjarāt in nine days by forced marches and finally suppressed the Mirzās' revolt in the battle of Aḥmadābād in Dījumādā I 981/September 1573. A minor outbreak of disturbances under one of the Mirzās in 985/1577 was put down by the Mughal expeditionary force from Khāndesh.

The last Guḍjarāt sultan, Muẓaffar III, had been taken prisoner by Akbar's forces on his first invasion. In 986/1578 he escaped and made his way to Guḍjarāt and rose in rebellion in 991/1583, actually assuming the sultanate for a period of about six months; he evaded capture by the Mughal forces, and continued to offer resistance as a fugitive for the next ten years until his suicide after capture in 1001/1593 (for the final pursuit and capture of Muẓaffar see Burton-Page, *op. cit.*, 151 ff.).

For the largely peaceful history of Guḍjarāt under the Mughals see MUGHAL. The importance of the province to the Mughals was largely commercial. The region was famous for its silk weaving and, especially at Aḥmadābād and Sūrāt, the production of velvets (although sericulture never seems to have been practised in the region; the silk was imported from Bengal and from China); fine cotton cloth (*bafta*) was produced at the coastal towns, Bharōc in particular producing fine bleached calico; Sarkhedī was the principal centre for indigo production in the Mughal empire; saltpetre was refined at Aḥmadābād and Sūrāt; and salt was prepared by evaporation from many districts bordering on the Raḍ of Kačh. The conquest of Guḍjarāt also gave ports to the Mughal empire, where apart from the commercial traffic there was a busy pilgrim traffic to the Holy Cities. The trade suffered a great loss in the Satyāsīō Kāl, the "famine of eighty-seven" (the Vikram year 1687, 1040-1/1630-1), and took at least ten years to recover; an interesting account of Mughal famine relief is given by 'Abd al-Ḥamid, *Bādshāh-nāma* (text, Engl. trans., and comment in P. Saran, *Provincial government of the Mughals*, Allahabad 1941, 432-3).

The peace and prosperity of Guḍjarāt under Mughal rule gave way to disorder after the death of Awrangzib at the beginning of the 12th/18th century. Previously there had been sporadic raids on Guḍjarāt territory, especially Sūrāt in 1074/1664 and 1081/1670, by the Marāthā chieftain Shivādī; now the Gāikwāf family rose to prominence in Guḍjarāt affairs and wielded more power than the Mughal *sūbadār*; by 1137/1725 they had started a reign of terror. Villages and towns were plundered, and in the next ten years the Marāthās had overrun almost all the province; eventually, with the fall of Aḥmadābād in 1171/1758, Mughal rule was extinguished. For the history of the

Marāthā wars and their rule of Guḍjarāt see MARĀTHĀS. Some tracts of the province were not, however, under the Marāthā rule of the Gāikwār or the Peshwa, but remained under the authority of independent Muslim nobles, the Nawwābs of Bharōc, Khambāyat, Rādhanpur, and Sūrāt [qq.v.] among others, in addition to the large district of Djunāgarh [q.v.]. After the defeat of the Marāthās in the third battle of Pānīpat [q.v.] an imperial *farmān* was sent to Mu'min Khān the Nawwāb of Khambāyat in 1174/1761 for the recovery of Guḍjarāt. Mu'min Khān prepared for battle but in the absence of imperial support was unable to take effective action, and Marāthā rule continued until Guḍjarāt was ceded to the British by the Gāikwār in 1817.

For the ethnology of Guḍjarāt see HIND, Ethnology. For religious developments see DĪAYN, PĀRSĪ; for Islamic sects see BOHORĀS, KHŌDJAS, IMĀM SHĀH, ISMĀ'ILĪYYA, MU'MIN, SĀTPANTHĪ.

For the coinage of Guḍjarāt see SIKKA. For the monuments, see HIND, also AḤMADĀBĀD, BHARŌC, ČĀMPĀNĒR, DĪŪNĀGARH, KHAMBĀYAT, MAḤMŪDĀBĀD, SŪRĀT.

Bibliography: Sources for Guḍjarāt history under the Dīhlī sultanate have been given in the bibliography to DĪHLĪ SULTANĀTE; especially important for Guḍjarāt are Dīyā' al-Dīn Baranī, *Ta'riḫ-i Firūz Shāhī*; 'Isāmī, *Futūḥ al-salātīn*; Amīr Khusrav, *Khazā'in al-futūḥ*; 'Abd al-Karīm Hamdānī, *Ta'riḫ-i Maḥmūd Shāhī*; 'Alī b. Maḥmūd al-Mirmānī, *Ma'āthīr-i Maḥmūd Shāhī*, Bodl. Elliot 237.

For the Guḍjarāt sultanate: there is no purely local early work, but many lost histories are quoted in Shaykh Sikandar b. Muḥammad Mandīhū, *Mir'āt-i Sikandari*, a history from the Muslim conquest to 1020/1611, ed. S. C. Misra and M. L. Rahman, Baroda 1960, Eng. trans., incomplete and inaccurate, E. C. Bayley, as *Local Muhammadan dynasties: History of Gujarat*, London 1886; 'Abd Allāh Muḥammad b. 'Umar al-Makkī, known as Ḥādīdī al-Dabīr, *Zafar al-wāliḥ bi Muzaḥfar wa-āliḥ*, ed. E. Denison Ross as *An Arabic history of Gujarat*, 3 vols, London 1921-8; Abū Turāb Wallī, *Ta'riḫ-i Guḍjarātī*, ed. E. Denison Ross, Bibl. Ind. Calcutta 1909; Muḥammad Kāsim Firīshṭa, *Gulshan-i Ibrāhīmī*; 'Alī b. 'Azīz Allāh Ṭabāṭabā, *Burhān-i ma'āthīr*; Niẓām al-Dīn Aḥmad, *Ṭabakāt-i Akbarī*, ed. Bibl. Ind. Calcutta 1927-35, Eng. tr. Bibl. Ind. 1913-40; especially for the Mughal conquest and subsequent Mughal administration: Abu 'l-Faḍl 'Allāmī, *Akbar-nāma*, Bibl. Ind. Calcutta 1873-87; idem, *A'in-i Akbarī*, Bibl. Ind. 1867-77, Eng. tr. Bibl. Ind. 1894-1949. The foremost authority for the Mughal period is 'Alī Muḥammad Khān, *Mir'āt-i Aḥmadī*, 2 vols., with a very valuable *khātima* which is virtually a statistical gazetteer of Guḍjarāt in the 10th/16th and 11th/17th centuries, ed. S. Nawab Ali, Baroda 1926-30; Eng. tr. as *The political and statistical history of Gujarat*, by J. Bird, London 1835; Eng. tr. of *khātima* only, by Nawab Ali and C. N. Seddon, Baroda 1928.

European travellers: especially M. L. Dames (ed. and tr.), *The book of Duarte Barbosa*, Hakluyt Society 1918; *The travels of Pietro della Valle in India 1623-6*, Hakluyt Society 1891; J. Albert de Mandelslo, *Voyages . . . into the East Indies*, Eng. tr. J. Davies, London 1662; *The travels of Peter Mundy . . .*, ed. Temple, Hakluyt Society 1907-36; J. Ovington, *A voyage to Suratt in the year 1689*, ed. Rawlinson, Oxford 1929; *The embassy of Sir*

Thomas Roe . . ., ed. Foster, Hakluyt Society 1899; *Travels of Ludovico de Varthema*, Hakluyt Society 1863; Albuquerque, *Commentaries*, Eng. tr. W. de G. Birch, Hakluyt Society 1875-84; Gaspar Correa, *Lendas da India*, Lisbon 1858-64; *Vida da Dom João de Castro*, Eng. tr. Wyche, London 1664.

Modern works: M.S. Commissariat, *History of Gujarat*, i, London 1938; ii, Bombay 1957; well documented with much cultural information. A research project of the history of Guḍjarāt under the Muslims is currently being undertaken at the M.S. University of Baroda, from which there has appeared S. C. Misra, *The rise of Muslim power in Gujarat*, London 1963, which covers the years 697/1298 to 845/1442; idem, *Muslim Communities in Gujarat: preliminary studies in their history and social organization*, New York 1964; both these with extensive bibliography. Pearson, 20164-80. Much general information in *Bombay Gazetteer*, i-ix, xiii, xiv; *Baroda state gazetteer*, 2 vols., Bombay 1923. On the coins of the Guḍjarāt sultanate, especially G. P. Taylor, *The coins of the Guḍjarāt sultanat*, in *JBRAS*, xxi (1903) 278-338; and Pearson, 10482-97. (J. BURTON-PAGE)

GUḌJARĀTĪ, language spoken in the state of Guḍjarāt (population 20,623,474) and in the communities of Guḍjarātīs which have settled in various parts of India; it has always been the first language of the many Guḍjarātī Muslims, in preference to Urdū, and shows some Muslim influence in its literary forms, notably in the introduction of the *ghazal*. Outside India, large communities of Guḍjarātī speakers are settled in Asia and Africa.

Guḍjarātī belongs to the Indo-Aryan branch of the Indo-Iranian subgroup of the Indo-European language family. The earliest inscriptional evidence of Aryan speech in Guḍjarāt goes back to the Aśhōkan edicts at Girnar (Sawrāshtra) of 250 B.C. Guḍjarāt had a strong tradition of Sanskrit and Prakrit learning. A literary standard prevalent in the region bounded by Dījaysalmēr to the north, Mālwa to the east and Sawrāshtra and Guḍjarāt to the west and south became a direct predecessor of modern Guḍjarātī. Some of the dated documents of the 12th century and secondary copies of compositions of the 10th century mark the beginning of old Guḍjarātī literature. Modern Guḍjarātī literature is rich in belles-lettres as well as in serious prose. The Guḍjarātī script is a cursive form of Devanāgarī; the syllabary is Sanskrit. The Perso-Arabic script has never been in regular use for Guḍjarātī.

Southern, Central and Northern Guḍjarāt and peninsular Sawrāshtra form the major dialect regions of Guḍjarātī. The dialects of Sawrāshtra are archaic and have preserved some older features. Notable among the occupational jargons are the speech of fishermen in Sawrāshtra and along the southern Guḍjarāt coast, the bardic and pastoral communities of Sawrāshtra, the Ismā'īlī Khodjas of Sawrāshtra and the Pārsīs of South Guḍjarāt. On the whole, central and northern Guḍjarāt are innovating dialects, and modern standard Guḍjarātī is based on the speech of the educated upper caste population.

Bibliography: G. A. Grierson, *Linguistic survey of India*, ix/2, Calcutta 1908, 323-477.

(P. B. PANDIT)

GÜDJRĀNWĀLA, an industrial town of West Pakistan and headquarters of the district of the same name, situated in 32° 9' N. and 74° 11' E., on the main railway line between Lahore and Peshawar [qq.v.]; population (1961) 196,154. The town, a mere village till the middle of the 19th

century, owes its origin to a tribe of the Gūdjars [*q.v.*] who were expelled by Sānsī Dīāts from Amritsar [*q.v.*]. On changing hands the village was renamed Khānpur, after the head-man of the Sānsīs. But this name never gained popularity.

It was of little importance during Mughal days and consequently finds no mention in the *Ā'in-i Akbarī*. Early in the 19th century it was captured by Carat Singh Dīāt, grandfather of the Sikh ruler Randjīt Singh, who made it his headquarters. Randjīt Singh himself was born here and it continued to be the capital of the rising Sikh power until 1799, when the seat of government was shifted to Lahore. The Sikh general Harī Singh Nalwa, who led many punitive expeditions against the Afghāns of the Khyber, was also a native of this place. His house, in a narrow street of the town, is still preserved. The father and grandfather or Randjīt Singh both have their *Samādhs*, last resting places, in this town. The former was cremated in a corner of the gardens named after him, but now called Jinnah Bagh, while the latter has his mausoleum in a quarter of the old city. A lofty cupola covering a portion of the ashes of Randjīt Singh, who has his tomb in Lahore and a *bāradarī*, a fine example of Sikh architecture, form a part of the complex. An old mosque, said to date from the times of Shēr Shāh Sūr [*q.v.*], with the typical onion-shaped dome, is also preserved.

The town remained quiet during the military uprising of 1857 but was badly disturbed during the Non-Cooperation and *Khilāfat* movements of 1921-22, when rioters uprooted the railroad track, burnt down the railway station and indulged in widespread arson and looting. By way of punishment the new railroad station was built at a considerable distance from the town. It is now used as a halting station for good trains while the passengers alight at the site of the destroyed station, which was rebuilt by the British Government. Politically unimportant, the town is a flourishing centre of iron, steel, copper and hand-loom industries and is rapidly expanding.

Bibliography: *Imperial Gazetteer of India*, Oxford 1908, xii, 355-6, 363; *District Census Report, Gujranwala*, Karachi 1961, 1.15, 4.1-4.12; Waḥid Kūraysīhī (Waheed Qureshi), *Gujranwala: Past and Present*, in OCM, Lahore, February 1958. (A. S. BAZMEE ANSARI)

GUDJĀRĀT, a town, *taḥṣīl* and district in the northern plains of the Pākistān Panjāb lying between the rivers Dīehlam and Čanāb. The district is thought to have once formed part of the ancient Gurdjara kingdom; but it is not specifically referred to in Islamic historical writing until the time of Bahlōl Lodī (855-94/1451-89) when the town of Bahlōlpur, 36 km. north-east of Gudjārāt town, was founded; the settlement of the district was continued by Shīr Shāh in the middle of the 16th/16th century, and completed by Akbar with the refounding of Gudjārāt town.

There seem to have been at least two successive cities on the site of what is now Gudjārāt. One tradition gives the early name of the town as Udanāgarī and a foundation by Rādīpūt kings in the 5th century B.C.; a king Alākhāna is cited by the Sanskrit *Rājataranginī* as the defender of the town against Śankaravarman of Kashmīr between 883 and 902 A.D., and is perhaps the origin of the "Alī Khān" reported as a re-founder in a popular local Muslim tradition; one city seems to have been destroyed c. 703/1303 by the Mongols. The modern foundation dates from Akbar, who in 995 or 997/1587 or 1589 persuaded some of the local

Gūdjars to restore Gudjārāt and made it the headquarters of a large district; the local population is predominantly Dīāt [*q.v.*], but the fort (Gudjārāt-Akbarābād) was garrisoned by Gūdjars.

The town and district remained under efficient Mughal control until the death of Awrangzēb, records of the period having been preserved by the hereditary *kānūngōs* of the region. In 1151/1738 it was ravaged by Nādir Shāh [*q.v.*]; the Gakkhars of Rāwālpindī, under Sultan Muḥarrab Khān, established themselves there in 1154/1741, but the country was an open prey from 1161/1748 to 1175/1761 to the marauding armies of Aḥmad Shāh Durrānī [*q.v.*] on whose route it lay. Muḥarrab Khān was confirmed in his possessions by the Durrānī ruler, and nominally administered them on his behalf; but "nothing was left to the people but the food and drink in their mouths; the rest was Aḥmad Shāh's". This nominal rule lasted until 1179/1765, when Gudjārāt fell to the Sikhs. The district came under British rule in 1846.

The district is largely agricultural, and produces some timber. Gudjārāt town has some reputation as a centre for fine furniture making, and had previously some renown as a centre of iron damascening. The shrine still exists of the *pir* Shāh Dawla [b. 975/1567, d. 1125/1713 according to the local tradition], a saint whose intercessions were said to remove the curse of barrenness if the first-born were dedicated to his service. These children attached to the shrine are invariably freaks, of low intelligence and with absurdly pointed heads—deliberate distortion of the heads in infancy has been suspected; they are known as Čūhā-i Shāh Dawla, "Shāh Dawla's rats".

The name Gudjārāt used here reflects the conventional spelling Gujrat, adopted to distinguish this district and town from Gujarat (Gudjārāt [*q.v.*]); the two names are really identical. For the etymology see GUDJĀRĀT.

Bibliography: *Imperial Gazetteer of India; Punjab District Gazetteers, XXV-A, Gujrat District*, Lahore 1921. For Shāh Dawla's Rats see J. Wilson Johnston in *Indian Medical Gazette*, May 1866; abstract from settlement reports in *Indian Antiquary*, 1879, 176; letter in *JRAS*, 1896, 574-5, 793; M. Longworth Dames, *Shah Daulah's Rats*, in *Man*, xv (1915), 88-9. (J. BURTON-PAGE)
GUERSIF [see GARSIF].

GUILD(S) [see FUTUWWA, ŠINF].

GUINEA, an independent republic on the West coast of Africa (246,000 sq. km), bounded on the north by Portuguese Guinea, Senegal and Mali, on the east by the Ivory Coast, and on the south by Liberia and Sierra Leone. Within these limits, between 7° and 13° N., and between 7° and 17° E., every type of terrain and climate is to be found, starting with Lower Guinea which has a width of from 40 to 90 km, and where extensive deltas have been formed by the neighbouring rivers, often lined with mud-flats or strewn with islands; Central Guinea corresponds with the Fūta Dīallon, dominated by residual high ground from 1200 to 1500 m. and distinguished by the *bowal*, a cap of laterite isolated by erosion, and where the introduction of cultivation has increased the sterility. Upper Guinea corresponds with the upper basin of the Niger, where the climate becomes continental; further south, in the Guinea forests, lies the mountain barrier containing Mount Nimba.

Guinea probably derives its name from the Berber *ignawon*, pl. of *agnaw*, which means "mute" and does not imply any notion of colour (see G. S.

Colin in *GLECS*, vii, 93-5), contrary to the view expressed by M. Delafosse (*Haut-Sénégal-Niger*, ii, 277).

The population of Guinea numbers about 3 million. There are still some centres of population that are either indigenous or were established in very early times, Coniagui and Bassari in the north, Kissi and Guerze in the south.

The Baga, Landuman, Mani or Mendenyi, and Nalu have been driven back from the Fūta towards the coast by Mande, Sarakole, Malinke and Sussu elements, and by the conquering Fulani. The history of these settlements corresponds in general outline with the history of Islamization.

This process was accomplished only slowly, under the pressure of political and military events in the Nigerian Sudan, first with Malinke elements, and then through the Fulani who, as soon as they believed themselves to be sufficiently strong, were to proclaim a holy war and to maintain their ascendancy over the Fūta until the French conquest.

It was in 422/1050 that Baramendana Keita, the sovereign of Mali, was converted to Islam. From the end of the 5th/11th century the first Diola to be Islamized by the Sarakole penetrated into Guinea and began to spread Islam into the Fūta and along the kola-nut routes leading to the coast. In the 6th/12th century, the Soninke Morikubala Dore introduced Islam into the Konian, Awrodugu and Kossadugu. In 658/1260 Amari Sonko, one of the commanders of Mansa Ule, king of Mali, conquered and converted the Kangaran. In the first half of the 10th/16th century came the Pouli from Macina and Tichitt, commanded by Bambi Diade. These first Fulani invaders were Kādriyya Bakkāya (of the Kunta of Timbuctu). They set about converting or expelling the refractory elements. Koli Tenguela or Koli Pouli, great-grandson of Bambi Diade, created the first kingdom of Fūta.

Attracted by the mountain pasturages, the Fulani came in ever increasing numbers from Macina at the end of the 11th/17th century, and Islamization became more marked. However, the Muslim Mandingos, coming from Diafonu in particular, founded Kankan and the villages of Bate, Kuafodie and Tintiule. In 1105/1694 a powerful force of Fulani arrived from Macina, led by a certain Seri or Sidi. In about 1111/1700 leadership passed to Muhammadu Saīdi and then to Kikala, a man renowned for his piety. On the death of his son Sambigu, his grandsons Nuhu and Malik Si disputed the succession (1132-8/1720-6).

The Muslim penetration was, at that date, on so extensive a scale that it was tempting to make use of the religious pretext to evict the proprietors of the land. It was Ibrahima Mussu, still known as Karamoko Alfa, a man of immense piety, who was called on to fight against the pagans. He inaugurated the permanent state of holy war which was one of the constant and fundamental policies of Fūta. The first victories fell to the aggressive Fulani, but the pagans recovered and their chief, Pouli Garne, occupied Timbo when Karamoko became insane and died. In his place was chosen Ibrahima Sori ("the Wakeful"), known as *mawdo* (= the Great), who in practice was to be the great war leader of Fūta, defeating the Wassulonke and the Sulima in succession. He compelled the Fulani chief of Labe to recognize his authority over the Mandingo province of Niokolo in Upper Gambia, and forced Maka, king of Bundu, to become Muslim and take the title of *almami*. In face of these triumphs, the council of elders became perturbed and their head, the *Modi*

Maka, with the support of the Alfaya had Abdullahi Ba Demba, a descendant of Karamoko Alfa, nominated as *almami*. But under the threat of perils from without, they recalled Ibrahima Sori who, in about 1194/1780, moved the capital of Fukumba to Timbo. On the death of Ibrahima Sori (in about 1784), the kingdom of Fūta, divided into two rival branches, the Alfaya and the Soria, was apportioned to each of the branches alternately every two years. During the reigns of Karamoko Alfa and Ibrahima Sori Mawdo, the Islamization of central Guinea (Kindia region) was continued. Some Kankan families broke away and founded Beyla (corruption of *billāh*).

These alternating reigns did not pass without serious difficulties. The Islamization of the Dialonke proceeded with increased momentum as a result of the founding in 1821 of the *madrasa* of Tuba, an important Kādiri centre, by al-Ḥādīdjī Salimu, better known under the name Karamba. In 1830, Alfa Mamadu introduced Islam into the Rio Nuñez. The 19th century was dominated by the reign of the Almami 'Umar (1837-72), who overcame his rival Ibrahima at Timbo (1851) and succeeded in conquering the fanatical Muslims who had revolted in the Fitaba at the instigation of a *marabout*, Mamadu Djue. These rebels were called Hubbu from the phrase *hubbu rasūl Allāh* (= the love of God's Messenger). Mamadu Djue having died, his son Abal ("the Wild") continued the struggle and contrived to kill the Almami Sori Dara at Boketto, the capital of the Fitaba, in 1872.

Treaties of friendship were signed in the reign of Ibrahima Sori Donhol Fella (1872-89) and Amadu Dara (1873-96) with representatives of England and France. In 1887-8, Aimé Olivier, Comte (?) de Sanderval, caused himself to be proclaimed a citizen of Fūta Djallon by the Alamai, and to be given the highlands of Kabel and the right of coinage. Sanderval thereafter played a decisive part in the vassals' struggle against the Almami Bokar Biro, who was defeated at Bentiguel-Tokosere by the chief of Labe. Restored to the throne by the French administration, he agreed to sign a protectorate treaty, but in place of his name he wrote Bissimilāi (*bi-'smi 'llāh*). Captain Müller then marched on Timbo. Bokar Biro and his 1500 warriors were defeated at Poredaka. It was the end of the independence of the Fūta Djallon.

The progress of Islamization was thus advanced notably; in 1850 al-Ḥādīdjī 'Umar had established the Dinguiraye (cattle-park) before carrying out his conquests in the north, and his adherents had penetrated the frontier zone of the present northern Guinea. From 1870 a former Mandingo pedlar, Samory Toure, set up the empire of Onassubu, the capital of which, Bissandugu, was his place of refuge after expeditions to what later became Ghana and the Ivory Coast.

Samory's invasions produced a renewed Islamic infiltration. By the treaties of Kenieba-Koura (March 1886) and Bissandugu (1887), Samory made himself secure from the direction of the French Sudan and, to protect himself from the British, he requested a French protectorate. Operations started again from 1891. In 1898 Samory, captured by the Gourand force, was deported to Gabon where he died two years later.

French Guinea was established by a decree of 17 December 1891, and its boundaries were fixed in 1899 with the neighbouring states, French Sudan (now Mali) and the Ivory Coast. Being included in 1904 in the Federation of West Africa, it became a

'Territoire d'Outre-Mer' and gained its independence on 28 September 1958 by voting *non* in the referendum under the guidance of the present President Sekou Touré.

The Islamization of Guinea was continued throughout the whole French period with the frequent help of the administration. On the other hand, since independence a strict neutrality has been imposed by the President, although himself a Muslim.

In conclusion, we may say that in Guinea as a whole, according to the judgement of the geographer J. R. Molard, "the Fulani are Muslim born, the Mandingos are adopting Islam, while the forest peoples (Kissi, Toma, Guéré) have remained hostile."

Bibliography: Arcin, *Histoire de la Guinée Française*, Paris 1911; Demougeot, *Note sur l'organisation politique et administrative du Labé, Mémoire IFAN*, Larose 1944; idem, *Histoire du Rio Nunez*, in *BCHSAOF*, xxi (1938); Feral, *L'Islam en Guinée Française*, Doc. CHEAM Nr. 1022; Houis, *Guinée Française*, Paris, S.E.M.C.; Marty, *L'Islam en Guinée*, Paris 1921; R. Molard, *Essai sur la vie paysanne au Fouta-Djalon*, in *Revue de géographie alpine*, Grenoble 1944, republished in *Hommage à Jacques Richard Molard, Présence Africaine*, 155-251; Tauxier, *Moeurs et histoire des Peuls*, Paris 1937; Vieillard, *Notes sur les Peuls du Fouta Djalon*, in *FIBAN*, 1940, 85-210; see also the *Études Guinéennes* published by the Centrifuge de Conakry before independence and the *Recherches Africaines* which have since replaced them. (R. CORNEVIN)

GUL (Pers., 'rose, flower'). In eastern Islamic literatures the (red) rose plays a very important part. The image of the rose (or the bud: *ghunḍa*) recurs in all manner of similes, metaphors and other figures of speech, in set phrases, idioms and puns. *Gul-âb* (rose-water) is considered one of the finest ingredients for sweets and drinks. With the nightingale (*bulbul* [q.v.]) the rose constitutes an old established pair of lovers, naturally not restricted to its actual meaning. The mention of either term of the binomial *gul - bulbul* evokes in the language of poetry the image of the other. *Gul* and its compounds are used as personal names (for example, *Gul-andām* and *Gul-shāh*) as well as place names (*Gulḥandān*, *Gulistān* and *Gulgash*). As rival claimant (*raḥīb* [q.v.]) for the rose, and occasionally its protector, the thorn is used. As symbol of the challenge to a match or contest the rose appears (similar to the glove in the West) in the expressions *gul-i dīang*, *gul-i hangāma* and *gul-i kushī*, the last-named being also the title of a *mathnawī* by 'Abd al-'Alī Naḍjāt (d. ca. 1126/1714; see J. Rypka, *Iranische Literaturgeschichte*, Leipzig 1959, 286). The word, with separate derivations and numerous combinations, appears alone (even as a personal name) and combined (*gul-dasta*, *gulistān*, *gulshan* and *gulzār*) with other personifications of things or with persons frequently in the titles of Persian, Turkish and Indian books. *Gul u bulbul* is the title of both Persian and Indian *mathnawīs* (see H. Ethé, *Neupers. Lit.*, in *Gr. I. Ph.*, ii, 250 ff.). Well known is Faḍlī's Turkish *mathnawī Gul ve bülbül* (*Gül ü Bülbül*, *Rose und Nachtigall von Fasli, ein romantisches Gedicht*, Turkish edition and German translation by Joseph von Hammer, Pest and Leipzig 1834; see Gibb, *Ottoman Poetry*, iii, 110 ff.), which is, next to that composed in Çağhatay by Lutfi in 814/1411 (see A. Bombaci, *Storia della letteratura turca*, Milan 1956, 129), the best of all the epics of the same name (such as those of Baḳā'ī, Ḥāzī Girāy II and others) in the Turkish languages. But the rose was combined with

yet other partners. See for example the indexes in *Gr. I. Ph.*; Gibb, *op. cit.*; Browne, ii, iv. Further material might be provided by catalogues of oriental and western manuscripts, further Edwards, *Cat. of the Printed Books in the British Museum*, London 1922; A. J. Arberry, *Persian Books* (*Cat. of the Library of the India Office*, ii/6), London 1937, and similar works. From Persian poetry might be mentioned *Gul u Khusrav* or *Khusrav u Gul* (usually *Khusrav-nāma*) by Farīd al-Dīn Muḥammad 'Aṭṭār (d. 627/1230?) (see *EI*², i, 753; H. Ethé, *op. cit.*, 286; in more detail H. Ritter, *Philologika*, x, *Isl.*, xxv (1938), 160-72); *Gul u mul* ("Rose and Wine"; see *IA*, ii, 734); *Gul u Naw-rāz* by Ḍjalāl al-Dīn Aḥmad Ṭabīb in 734/1334, and the same title by Khwāḍjū Kirmānī in 742/1341-2 (see H. Ethé, *op. cit.*, 249); *Gul u Şanawbar* "Rose and Spruce", in prose and several times translated into Urdū (see H. Ethé, *op. cit.*, 321 and 323); Garcin de Tassy, *Histoire de la Littérature Hindoue et Hindoustanie*², Paris 1870, i, 157 ff.; and translated by him in *Revue orient. et amér.*, vii, 69-130). From Ottoman poetry, *Gül ü Khusrav* by Aḥī (d. 923/1517; Gibb, *op. cit.*, ii, 291); *Gül u Şabā*, "Rose and Zephyr", by Neḍjātī (d. 914/1509; see Gibb, *op. cit.*, ii, 101); *Münāzara-i Gül ü Khusrav*, "Contest between (the) Rose and Khusrav", also by Neḍjātī (see Gibb, *op. cit.*, ii, 100), and *Gül ü Nev-rāz* by Mu'īdī (16th century; see Gibb, *op. cit.*, iii, 160).

Bibliography: In addition to that mentioned above, Charles Joret, *La Rose dans l'Antiquité et au Moyen-Age*, Paris 1892; Shīblī Nu'mānī, *Shī'r al-'Aḍjām*² (Pers. tr.), iv, Tehrān 1336 s., 165-9; Annemarie Schimmel, *Rose und Nachtigall*, in *Numen*, v/2 (1958), 85-109. (J. RYPKA)

GÜLBABA, a Turkish title, with the sense of head of a Muslim cloister (*tekke*) of the Bektāshī Order; the name of a *tekke* at Buda and of another *tekke* in the neighbourhood of Edirne; the name of a legendary personality.

The name Gülbaba, in connexion with the *tekke* and the *türbe* so designated at Buda, appears in Turkish documents of 974/1566 with the form *گل بابا* (Vienna, Flügel 1294); on a manuscript sketch-map of 1684 (E. Veres, *Marsigli jelentése és térképei Budavár 1684. 1686. évi osztrómairól* [Report and maps of Marsigli on the sieges of the fortress of Buda in the years 1684 and 1686], in *Budapest régiségei* [Antiquities of Budapest], ix, 142) it occurs four times in the same form, though in each case without vocalization. Written in the same manner, it is found in several Turkish authors, e.g., in Pečewī (ii, 141), Ewliyā Ćelebī (vi, 244) and Na'fīmā (i, 289); and in Silāhdār it occurs a number of times in the form *گل بابا* (ii, 401, 799, 801). In the writings of European authors the name is encountered as Julpapa in G. Wernher and E. Brown, as Gyulpapa in the superscription—from a European hand—on the above-mentioned manuscript sketch-map, and as Ghiul Baba in the text of L. Marsigli; about 1830, after the rendering of a dervish from India, it was written down as Tiulbaba. The forms given in the Latin script leave no doubt that the name, in its first syllable, has to be pronounced Gülbaba, with the vowel ü. A man with the name Gülbaba is known from the time of Meḥmed II (Babinger, *GOW*, 213) and a locality near Edirne is also called Gülbaba. The word *gül*, as a component of personal names, is known, too, in other instances, e.g., Gül Tokmaḳ Khān, Gül Rüstem Khān.

The expression *gül*, in names of this kind, has not

the meaning of rose (*i.e.*, the flower), but a mystical sense, in that it alludes symbolically to fiery zeal on behalf of the (Muslim) faith. This meaning underlies, moreover, the compounds *gül-tesbih*, *gül-benk*. In the life of the dervish, *gül* has the sense of "glowing iron rose", "particular ornament on the top of a dervish cap, especially in the case of the *Ķādīrī* order"; it is the mark which distinguishes the head of a house of the order and which is to be worn on the cap (*tādī*). M. d'Ohsson writes (*Tableau général de l'Empire Ottoman*, ii, 534) that the red-hot iron is called *gül*, which the *Rifā'ī* dervishes grasp, kiss and bite in the ecstasy of their religious dances. Th. Menzel observes (*Beiträge zur Kenntnis des Dervisch-täg*, in *Festschrift G. Jacob*, Leipzig 1932, 179 n.) that one of the objects in use amongst the dervishes is named "*zenğīrlī šīs = gül, charb* (Nadelspitze mit Kugel und Kettchen)", that part of the dervish cap is called *gül*, and this is regarded as the *damgha* of the *erens* (*ibid.*, 191); and that, furthermore, *gül* in various contexts is the badge of different dervish orders and of distinct grades within the orders.

In elucidating the name *Gülbaba* we have therefore to set out from this mystical sense of the word *gül*, with the result that *gülbaba* means "a zealous dervish, a rose on the branch of his order", *i.e.*, a man who, at the ceremonies held in common, leads and intones the prayers, one who knows how to take hold of the red-hot iron as of a rose breaking into bloom—the iron whose touch is as pleasing as the fragrance of roses, one who keeps and handles this iron, a man who bears the mark of a religious head (*gül*) on his cap fashioned from wedge-shaped pieces of cloth, etc. *Ewliyā Çelebi* (vi, 244) alludes to this sense of the word, when he addresses *Gülbaba*, in verses composed in his honour, as *güllü baba, i.e.*, as little father of the roses, as the *baba* recognizable by the rose. This meaning is also to be found in E. Brown, who notes that the head of the Buda *tekke* was "called *Julpapa*, or Father of the Rose" (Edward Brown, *A brief account* . . ., London 1673, 34, quoted in *Budapest régiségei* [Antiquities of Budapest], ix, 115), and in L. Marsigli, who remarks that the Turks, by *Gülbaba*, understand a "Padre Rosa", in much the same manner as the Christians use an expression like "Padre Giazinto".

Other explanations of the word are: that it comes from *Kel baba*, "bald father" (I. Kunos, in *Pallas Lexikon*, Budapest 1894, viii, 365); also that it derives from the verbal stem *gül-* (after the analogy of *Gäl-bāri*, see Gy. Németh, in *KCSA*, ii, 379).

Gülbaba is therefore a Turkish title. It is only on the evidence of *Ewliyā Çelebi* that *Gülbaba* would seem to be a personal name, referring to a historical personage. *Ewliyā Çelebi* remarks (vi, 225) that *Gülbaba* died at the Ottoman conquest of Buda and that Sultan *Süleymān* had his corpse laid to rest and commended the fortress of Buda to his protection. Of such an important event no trace is to be found in other sources. It is mentioned neither by *Peçewī* (the reference to *Peçewī* given by Cl. Huart in *EI*¹, s.v. *Gül-Bābā*, is the result of an error), nor by *Djalāl-zāde*, the official historian of the campaign. We have therefore to accept that there was never a person with the name *Gülbaba* in the time of the Turks, and in particular no historical personage of this name, but that on the other hand there existed at all times one or more *gülbaba* in charge of a *tekke*.

The *tekke* and *türbe* called *Gülbaba* at Buda were built by *Meḥammed Pašha* before 958/1551. The

türbe is still standing today. The hill on which these two buildings stood (it is now called *Rózsadomb, i.e.*, Hill of Roses) has been given the name *Miḥnet tepesi* in the historical literature as the result of an erroneous statement by von Hammer (*GOR*², iii, 706); it used in fact to be called *Gülbaba bayrī*, *Tekke bayrī* ("Gülbaba Hill, Tekke Hill").

Bibliography (further to works mentioned in the text): G. Wernher, *Moscouiter wunderbare Historien . . . Warhafftige Beschreibung . . . Der wunderbaren Wasseren in Ungaren Verzeichnuss*, Basel 1563; E. Brown, *A brief account of some travels in Hungaria, Servia, etc.*, London 1673, revised second ed. 1685, Fr. tr. Paris 1674; J. F. Miller, *Epitome vicissitudinum et rerum memorabilium de urbe Budensi*, Buda 1760; J. Podhradczky, *Eredeti két magyar krónika* (Two Original Hungarian Chronicles), Pest 1833; A. K. Fischer, *Gül-Baba*, Budapest 1898; *Vasárnap Ujság* (Sunday Newspaper), 1855, 1862 and 1873; Rüm-beg-oghlu *Fakhr al-Dīn, Gül baba*, in *TOEM*, iii/15 (1328), 962-5; *Ün*, Isparta 1935; L. Fekete, *Gül-Baba et le bektāšī derk'āh de Buda*, in *Acta Orient. Hung.*, Budapest 1954 (the most recent review of the subject). (L. FEKETE)

GULBADAN BĒGAM, the talented and accomplished daughter of the emperor *Bābur* [*q.v.*] by one of his wives, *Dildār Bēgam*, who was a lineal descendant of the Central Asian *šūfi* *Aḥmadi-Ķām Zinda-Pīl*, was born c. 929/1523 in *Ķhūrāsān* (Kabul?), two years before her father set out from Kabul on his last but historic expedition across the Indus in 932/1525, which won him the empire of India. That very year she was adopted by *Māham Bēgam*, mother of *Humāyūn* [*q.v.*] and the senior wife of *Bābur*, to rear and educate. In 936/1529 she left for *Āgra* [*q.v.*], the seat of *Bābur's* government, under the care of her foster-mother to join her father there. She remained in India till 947/1540 when *Humāyūn* suffered a crushing defeat at the hands of *Shēr Shāh Sūr* [*q.v.*]. She along with other royal ladies was sent back to Kabul where the fugitive emperor *Humāyūn* joined her in 952/1545. In about 946/1539 she married *Ķhiḍr* *Ķh'ādīa* *Çaghatāy*, second son of *Bābur's* full sister *Ķhānzāda Bēgam*. An otherwise undistinguished man, he rose to the rank of *Amīr al-Umarā'* under *Humāyūn* (cf. *Ā'in-i Akbarī*, Eng. transl. by Blochmann, 365 n.). She bore him many children but none attained greatness. In 982/1574 she left on a pilgrimage to Mecca, stayed in the *Ḥiḍjāz* for three and a half years and performed the *ḥaḍīdī* four times. She returned to India in 990/1582 after a perilous voyage involving a shipwreck off Aden, where she had to stay for a whole year. It was after her return home that she was asked by *Akbar* [*q.v.*] to write her personal memoirs, the *Humāyūn-nāma* or *Ahwāl-i Humāyūn Pādshāh*, as material for *Abu 'l-Faḍl's Akbar-nāma*. Only one incomplete copy, recording the events up to 960/1553, of this work survives; it is in the British Museum. It was published with a lengthy introduction and English translation by *Annette S. Beveridge* (London 1902). Another, but inferior edition containing only the Persian text, was published at Lucknow in 1925 under the title *Humāyūn-nāma-i Gulbadan Bēgam*. She died at *Āgra* on 6 *Dhu 'l-Hiḍjīa*, 1011/7 May, 1603 at the age of 82 lunar years. *Akbar* himself accompanied and shouldered her bier a little distance.

She was well-versed in both Turkī and Persian and was good at calligraphy and the art of *inshā'*. She used to compose in Persian and two lines of hers

have been quoted by Maḥdī Shīrāzī in the *Tadhkirat al-Khawātīn* (not seen by me).

Bibliography: Niẓām al-Dīn Aḥmad, *Ṭabaḳāt-i Akbari*, Bibl. Ind., ii, 312; Abu'l Faḍl, *Akbar-nāma*, Bibl. Ind., iii, 568, 815, 817; Muḥammad b. Mu'tamad *Khān Badakhshī*, *Ta'riḫ-i Muḥammadi* (MS.), *sub anno* 1011 A.H.; Rieu, i, 147a, iii, 1083a; Annette S. Beveridge, *The History of Humayun (Humāyūn-nāma)*, London 1902, introduction 1-79; Storey, i/1, 538-9; Mu'tamad *Khān*, *Ikbāl-nāma-i Dīhāngiri* (MS.); 'Abd al-Ḥayy Lakhnawī, *Nuzhat al-khawāṭir*, Ḥaydarābād 1357/1955, v, 318-9 (the only notice in Arabic known to me). (A. S. BAZMEE ANSARI)

GULBĀNG, a Persian word meaning the song of the nightingale, and hence by extension fame, repute, and loud cries of various kinds. In Turkish usage it is applied more particularly to the call of the muezzin [see ADHĀN] and to the Muslim war-cry (*Allāhu Akbar* and *Allāh Allāh*). In the Ottoman Empire it was used of certain ceremonial and public prayers and acclamations, more specifically those of the corps of Janissaries [see YEŪNĪ ÇERİ]. Such prayers were recited at pay parades and similar occasions, at the beginning of a campaign, when they were accompanied by three volleys of musketry fired in the air, and at the accession of a Sultan. They were led by an officer standing with crossed arms on the 'gūlbāng stone' which was to be found in Janissary barracks. The term *gūlbāng* was also used in the rituals of the Bektāshī and Mewlewī orders.

Bibliography: Pakalın, i, 683-5; İsmail Hakkı Uzuncarşılı, *Osmanlı devleti teşkilâtından kapıkulu ocakları*, i, Ankara 1943, 249, 375, 421-2, 533-4. See further MEHTERKHĀNE and NAWBA.

(Ed.)

GULBARGĀ, a town and district in the north of Mysore state in India on the western borders of what is known as "the Deccan" (Dakkhan [q.v.]); the town is situated at 17° 21' N., 76° 51' E. Of some antiquity in the Hindū period, it formed part of the domains of the Kākātiyas of Waraṅḡal before the Islamic conquest. It was annexed for the Dihlī sultanate by Ulugh Khān, the future Muḥammad b. Tuḡluḡ, early in the 8th/14th century, to pass first to the Bahmanī dynasty on its establishment in 848/1347, whose first capital it became under the name Aḥsanābād. It fell to the 'Ādil Shāhīs of Bidjāpur in 909/1504, and although it was recovered by Amīr Barīd ten years later it was soon retaken by the 'Ādil Shāhīs; they held it until 1067/1657, when Mīr Djumla besieged it and captured it for the Mughals.

The majority of the monuments of Gulbargā belong to the period when it was the Bahmanī capital, and have already been described in the article BAHMANIDS. Of the monuments not mentioned there the following are of some importance: Kalandhar Khān's mosque (see *Report of Archaeological Department, Hyderabad*, 1335F./1925-6, 7 ff., Plates IIa, Xb), built by a Bahmanī governor after the transfer of the capital to Bidar; the mosque of Afḍal Khān, an 'Ādil Shāhī general of the late 10th/16th century (Mīrzā Ibrāhīm, *Basāṭin-i Salāṭīn*, 130 ff.), which stands in the court of the *dargāh* of Gēsū Darāz, in the later stone Bidjāpur style [see BIDJĀPUR, Monuments] similar to the mosque of Malika Dījhān, with hanging stone chains below the cornice (*Report ... 1335F./1925-6*, 8, Plates IIB, XIa); the Langar mosque, early Bahmanī or possibly pre-Bahmanī, with a vaulted arch-shaped ceiling with wooden ribs recalling the style of the Buddhist

cave-temples (*Report ... 1346F./1936-7*, 7 ff., Plate VIa); a group of 5 mausolea at Holkonda, once a suburb of Gulbargā on the Homnābād road, similar to those of the Haft Gunbadh (*Report ... 1344F./1934-5*, 1); the mosque and *dargāh* of Ḥaḍrat Kamāl Muḍjarrad (*ibid.* 5-6 and Plates IIIa and b); the tomb of Čānd Bībī, of Niẓām Shāhī style (*ibid.*, 6, Plates IVa and b).

Bibliography: in the article; and see Bibliography to the article BAHMANIDS.

(J. BURTON-PAGE)

GÜLEK BOGHAZ, Turkish name for the Cilician Gates, for which see CILICIA, col. 35a.

GULISTĀN [see SA'DĪ].

GULISTĀN, the name of a place in the Caucasus where, on 12 October 1813, a peace treaty was signed between Russia and Persia. In 1800 the Russians had annexed Georgia, and the Persians, in an effort to check their further advance southward, had suffered two defeats in 1812, at Aslandüz and Lankurān, and had been forced to sue for peace.

The terms of the Treaty of Gulistān, which was negotiated through the mediation of the British ambassador Sir Gore Ouseley, were disastrous for Persia. The regions of Georgia, *Qarābāgh*, *Shakkī*, *Shīrwān*, *Darband*, *Bākū*, *Dāghīstān*, *Gandja*, *Muḡān*, and part of *Ṭālīsh*, were ceded to Russia, and Article 5 stipulated that only Russian naval vessels had the right to navigate on the Caspian Sea. The ambiguous nature of the Article relating to the territorial settlement led to disputes and to the renewed outbreak of war in 1826.

Bibliography: A. Waḥīd Māzandarānī, *Rāh-nāmā-yi 'uhūd*, Tehran 1341s./1962, 294, 306. For an English translation of the Treaty, and additional bibliography, see J. C. Hurewicz, *Diplomacy in the Near and Middle East*, i, 1956, 84 ff.

(R. M. SAVORY)

GÜLKHĀNE, (modern Turkish Gülhane) the "House of roses", or *Gülkhāne Meydānī*, is the name of a part of the gardens which lie along the Sea of Marmora on the east side of the Topkapı Sarāy in Istanbul [q.v.]; the name is derived from the fact that in olden days the building, in which the rose sweetmeats for the use of the court were prepared, stood there. The place is famous in history because the celebrated firman of Sultan 'Abd al-Madīd, the so-called *Khaṭ-i sherif* promulgating the reforms, was publicly proclaimed there on Sunday 26 *Sha'bān* 1255/3 November 1839; cf. the description in G. Rosen, *Geschichte der Türkei*, ii, 14 ff.; Luṭfī, *Ta'riḫ*, vi, 59 ff.; B. Lewis, *The emergence of modern Turkey*³, London 1965, 104 ff., and article TANZĪMĀT; on the place itself cf. White, *Three years in Constantinople*, i, 110, and *TOEM*, i, 291 ff.; it is now a park.

(J. H. MORDTMANN*)

GULPĀYAGĀN, district and town in the fifth *Ustān* (Luristān). The central chain of the Zagros range traverses the district; the highest peak is *Hādījī Kārā* (3650 m.). The district lies partly in the cold region and partly in the temperate one. The chief town, *Gulpāyagān*, which is situated in Long. 50° 18' W. and Lat. 33° 26' N., is 1924 m. above sea level and therefore has a cold climate in winter. It is an ancient town containing some buildings dating from the Saldjūḡ era. In 1951 the population of the town and the surrounding villages amounted to 22,000. The Arab geographers gave the name of the town as *Djārbādhakān*, i.e., *Gurbādhakān*. It is only in comparatively recent times that frequent mention of the town occurs. The Arab geographers referred to it merely as a stage or station on the

route uniting Işfahān with Hamadān. The chief industry of the town and its surroundings is agriculture.

Bibliography: Yākūt, ii, 40; Le Strange, 210; Ritter, *Erdkunde*, ix, 63; E. Stack, *Six months in Persia*, London 1882, ii, 114; Razmārā and Nawtāsh, *Farhang-i Djughrāfiyā-yi Irān*, v, 316; for a discussion of the etymology of the name, see Ahmad Kasravī, *Nāmhā-yi shahrhā u dihhā-yi Irān*, Tehrān 1335/1956, 68. (L. LOCKHART)

GULSHANĪ (Turkish: Gölşeni), İBRĀHİM B. MUHAMMAD B. İBRĀHİM B. SHIHĀB AL-DĪN (?-940/1534), Turkish mystic, a successor of Djalāl al-Dīn Rūmī and a prolific poet. He came of a family settled in Diyārbakr, where his father Muḥammad al-Āmidī's *türbe* and a prayer-hall said to have been built by him still stand some 500 yards outside the Mardin gate (see 'Alī Emīrī, *Diyārbekirli ba'd-i dhwātīm terdīeme-i hāleri*, 16; for the report that he came from Barda in Ādharbaydjan, see M. 'Alī Tarbiyat, *Dānīshmandān-i Ādharbaydjan*, 318). Muḥyi-i Gölşeni, whose *Menākīb-i İbrāhīm Gölşeni* [see *Bibl.*] is the richest source on İbrāhīm Gulshani's life and circle, continues the genealogy given above with four more names: b. Aydoghmush b. Gündoghmush b. Kutludoghmush b. Oghuz, thus making him a descendant of Oghuz Ata, but gives no information on his ancestors beyond his father and his grandfathers. His father Muḥammad al-Āmidī was the author of works on *fiḥh*, *halām* and *manīk*; his paternal grandfather İbrāhīm wrote a *sharḥ* on the *Farā'id*, completed the *Fakk al-mughlak* (on the solution of various problems in *fiḥh*), composed much-esteemed works on *taṣawwuf*, and was for a time *kādi* of Diyārbakr (Muḥyi, *Menākīb*, fol. 6r); his maternal grandfather Sharaf al-Dīn was descended from a certain Kādi 'Isā and was a *mudarris* at 'Aynāb (*Menākīb*, fol. 6v).

The date of Gulshani's birth is not exactly known. Muḥyi's statement (*Menākīb*, 159v.) that when he died in 940/1534 he was 114 years old implies that he was born in 826/1422-3; but elsewhere he states that he was two years old when his father died and that his father had survived into the reign of the Ak-Koyunlu sultan Ḥamza (838-48/1434-44), so that the date 826 must be advanced by at least ten years; another statement (see below) that he joined Uzun Ḥasan at Tabriz at the age of 15 implies that he was born in 859 or 860/1455 or 1456, but for reasons which will appear this statement on his age is unacceptable. Most probably he was born between 838 and 840/1434-7. His father dying when he was two, he was brought up by his paternal uncle Sayyid 'Alī, who, according to the *Menākīb* (7r.), had more than 200 *murids*. While still a child, Gulshani began to learn the Qur'ān and to read Turkish books of *tafsīr* and *hadīth*. Concerning his later education the *Menākīb* gives only vague and confused information: it relates that he set out alone to study in Mā warā' al-nahr, but when he reached Tabriz he was adopted by Uzun Ḥasan's *kādi'askar*, who told him that all the 'ulamā' of Uzun Ḥasan's realm would obey his guidance, and appointed him *tawkī'i*. The stipend he received enabled him to help his uncle at Diyārbakr and, probably at this time, to bring his sister to Tabriz (*Menākīb*, 9v., 73r.). (That he was given the post of *tawkī'i* and still more important posts and was recognized already as a famous *shaykh* shows that the statement, also in the *Menākīb*, that he was only 15 when he went to Tabriz must be rejected). Elsewhere (13r.-v.) it is stated that he travelled to Harāt to resolve a dispute between Uzun Ḥasan and

Husayn Baykara, and, on a similar mission, visited Shirāz, where he met Djalāl al-Dīn Dawānī [see AL-DAWĀNĪ]. He gives the impression to have been at this period a government official with an inclination to *taṣawwuf*, who enjoyed special inward experiences and was searching for a suitable *murshid*; soon afterwards at Karabāgh, by the good offices of Uzun Ḥasan's brother Uways, he was introduced to and became the *murid* of Dede 'Umar Rūshani ([*q.v.*], d. 892/1486) of Aydın, who was the *khalīfa* of Sayyid Yahyā-i Shīrwānī, the *pir-i thānī* ('second *pir*, i.e., founder') of the *Khalwati* order [see KHALWATIYYA].

Thenceforth Gulshani devoted himself to *dhikr* and to ascetic practices: he would walk in the streets with a wine-cup in his hand to demonstrate his attachment to *malāmī* doctrine and wore a sheep-skin *tādi* (*Menākīb*, 28r.). After Uzun Ḥasan's death (882/1478), his successor Khalīl had little esteem for Gulshani, but the respect and fame which he enjoyed during the reign of Ya'qūb (883-96/1478-90) are demonstrated by a poem of Idris Bidlisī [see BIDLISĪ], quoted in the *Menākīb* (30v.-31r.); this respect was increased by the reverence in which Ya'qūb's *kādi'askar* 'Isā held him. Gulshani assiduously attended the sermons of 'Umar Rūshani, who had come from Karabāgh to settle at Tabriz (*Menākīb*, 26v.); he was present when Sultan Ya'qūb besieged Akhiska, settled various disputes within the royal family, and witnessed the rise of Shaykh Ḥaydar. When 'Umar Rūshani died (892/1486), he succeeded him (not without opposition) as *post-nishin* [*q.v.*] and began to teach his disciples in the Muẓaffariyya mosque at Tabriz. This period of *dhikr* and *samā'* did not last long: Ya'qūb's successors had little respect for him and even persecuted him. In 900/1495 he performed the Pilgrimage together with a numerous company of disciples and adherents. At Mecca he met some 'ulamā' of Egypt and wished to visit Egypt on his homeward journey, but gave up the plan out of consideration for his family waiting for him at Tabriz (*Menākīb*, 78v.-79r., 83r.). The Ṣafawī occupation of Tabriz, consequent persecutions, and Alwand Beg's defeat by Shāh Ismā'īl (907/1502) obliged him to hasten from Tabriz with his family. He came to Diyārbakr, then governed by Kāsim Beg; but when, after Alwand's death (910/1504-5), Diyārbakr too fell to the Ṣafawīs (912/1507), he was obliged to flee again, first to Jerusalem (where he carried out a forty day retreat [see KHALWA]) and then to Egypt, where he settled at Birkat al-ḥādīdj near Cairo. Timurtash, a *Khalwati shaykh* who had earlier come from Shīrwān to settle there, procured for him the possession of Kubbat al-Muṣṭafā; while living there he met Sultan Kānṣawh al-Ḥawrī while he was out hunting, and the Sultan granted him living-quarters at the Mu'ayyadiyya mosque by Bāb Zuwayla. Though deprived by the Ottoman invasion under Selīm I of the patronage first of Kānṣawh al-Ḥawrī and then of his successor Tuman Beg, Gulshani was held in great honour by the Ottoman troops (Shā'rānī, *Tabaqat*, ii, 163), many of whom, encouraged perhaps by Gulshani's old acquaintance Idris Bidlisī, became his *murids*; indeed his quarters at the Mu'ayyadiyya mosque could no longer accommodate his followers, which gave rise to complaints from Arab *shaykhs* also lodged there. This enormous popularity was the cause of anxiety to the successive Ottoman governors, who feared a rising; and indeed when İbrāhīm Paşa came to Egypt to investigate the situation after the rebellion of Ahmed Paşa (Kha'in [*q.v.*]) his adverse report to Sultan Süleymān prompted the Sultan to summon Gulshani in 934/

1527-8 to Istanbul (see 'Āli, *Kunh al-akhbār*, Istanbul Un. Lib. MS T 2359, ii, fol. 24v.). The Sultan interviewed him, and his work *Ma'nawī* was sent to Kemāl Pashā-zāde [q.v.] for a *fatwā* on whether it contained ideas contrary to the *shari'a*. The Sultan was impressed by *Gulshani* and the *fatwā* (text in *Menākīb*, 120v.) was favourable; so after staying six months (through the winter) in Istanbul, *Gulshani* returned to Egypt. (This incident forms the subject of the first play in Turkish literature, see İ. H. Danişmend, *Türk tiyatrosunun ilk piyesi*, in *Türklük*, ii (1939), 73-91.) Five or six years after his return to Egypt, *Gulshani* died during an epidemic of plague on 9 *Şawwāl* 940/24 April 1534; he was buried in a *türbe* at his convent, which still stands. Of his two sons Ahmed *Khayālī* and Mehmed, the former, a poet whose Turkish *Diwān* contains many pleasing poems, succeeded him.

Works. Ibrāhīm *Gulshani* was a poet so prolific that he is said to have dictated poems in three languages (Persian, Turkish and Arabic) to three scribes at once. A. His works in Persian are (i) *Ma'nawī*: written in imitation of the *Mathnawī* of *Djalāl al-Din Rūmī*, this work of 40,000 couplets was begun at Diyarbakr and finished in 10 months; like the *Mathnawī*, it contains many stories, and many couplets from the *Mathnawī* are quoted in it verbatim. There are many fine manuscripts with gold-inlaid bindings in the libraries of Istanbul (Ayasofya 2080 [copied in 927], Umumi 3588 [copied 928], Süleymaniye-Halet Ef. 272 [copied 927], Süleymaniye-Esad Ef. 2908 [copied 936]). A *sharḥ* of the first 500 couplets (which are written in a very complex style) was composed by La'fī Mehmed Fenā'ī and has been printed (*Sharḥ-i Ma'nawī*, Istanbul 1289). (ii) *Diwān*: in this collection of 17,000 couplets (almost as long as *Djalāl al-Din's Diwān-i kabir*) the influence of *Djalāl al-Din*, *Hāfiz*, and sometimes *Yünus Emre* is to be detected; it has not been printed or thoroughly studied. MSS in Turkey: Istanbul, Fatih 3866 (copied 931); Millet, farsça manzum 418 (? 10th/16th century); Ankara, Dil ve Tarih-Coğrafya Fakültesi library (unnumbered, ? 19th century). (iii) *Kanz al-djawāhir*, a work of about 7,500 quatrains, some in *rubā'i*, some in *tuyuḡ* form, written in fairly simple language, on the themes of Divine Love, *fanā'* and *bakā'*, and the author's devotion to his *murshid*, 'Umar Rūshani. Only one MS is known: Istanbul Un. Lib. F 1233 (according to the *Menākīb*, 167, *Gulshani's rubā'is* in Turkish, Persian and Arabic, amounted to 12,000 couplets). (iv) *Simurg-nāma*, a work of 30,000 couplets, known only from references in the *Menākīb* (83v., 167r.). B. His works in Turkish comprise only a *Diwān* of about the same length (17,000 couplets) as his Persian *Diwān*. In some of his Turkish poems, *Gulshani* is clearly under the influence of *Yünus Emre* and *Nesimī* [q.v.]. The work deserves study, both for its literary and for its linguistic interest. The best and fullest MS known is in the Library of the Dil ve Tarih-Coğ. Fak. (Üniversite kütüphanesi kitapları 982). Selected poems from the *Diwān* are found in various libraries, e.g.: Dil ve Tarih-Coğ. Fak. (Mustafa Çon 289); Istanbul Millet (Carullah 166r and manzum 379); Istanbul Un. Lib. (T 890). Some of his *ghazals* were translated into Persian with a commentary by İdris Bidlisī (*Menākīb*, 30r.). C. The Arab 'ulamā' and poets of his day regarded *Gulshani* as 'ummī', and perhaps he did not speak Arabic well (*Sha'rānī, Tabakāt*, ii, 163). His Arabic poems formed only a small *Diwān* of 5,000 couplets (*Menākīb*, 167r.). In form and content they are influenced by his Persian poems. The only

known MS (of selections) is in the Library of the Dil ve Tarih-Coğ. Fak. (Üniversite kütüphanesi collection).

In his poetical works, especially in the final couplets of his *ghazals*, *Gulshani* mentions, together with his own *makhlaṣ* or *nisba*, that of his *murshid* 'Umar Rūshani, whose thought so strongly influenced him. *Gulshani* did not escape criticism, any more than his *murshid*, who, under the influence of the works of Muhyī al-Dīn al-'Arabī, adopted an extreme doctrine of *waḥdat-i wudjūd* and, for his efforts to spread in *Qarabāḡ* and its neighbourhood the ideas of the *Fuṣūṣ al-hikam*, was condemned and persecuted as a 'Fuṣūṣī'. Condemnatory *fatwās* were issued concerning *Gulshani* and his *murids* and successors, who preached the same extreme *waḥdat-i wudjūd* (see *Fatāwā-yi Abū Su'ūd*, Istanbul, Millet Lib., MS ser'iye 80, fol. 267r.-v.).

Gulshani's tariqa. The *Gulshaniyya tariqa*, which took its name from his *nisba*, was a branch of the *Khawatiyya*. It assumed its characteristic form only after *Gulshani* had settled in Egypt and built his famous convent there. It diverges from the *Khawatiyya*, based on the principles of *khalwa* and *dhikr*, especially in its rules of behaviour (*ādāb*). The *Gulshaniyya tariqa*, which at first adopted *sama'* and other practices of the *Mawlawiyya* (Şāliḡ, *Manākīb-i awliyā-yi Miṣr*, Bülāk 1262, 143), later absorbed practices from the *Baktashiyya* and other orders, and was thus regarded as having placed itself outside the *shari'a* (*Karakash-zāde 'Ömer, Nūr al-hudā li-man ihtadā*, Istanbul 1286, 7). The rules of daily life in *Gulshani's* convent in Cairo, the weekly ceremonies held there and the practices of the *tariqa* as a whole present peculiarities which deserve study (see *Shemleli-zāde, Shiwe-i tariqat-i Gulshaniyye*, Millet Lib., MS ser'iye 888; for the convent and its buildings, see 'Alī Bāshā Mubārak, *al-Khiṭāṭ al-djādida, dijūr*, vi, 54).

Bibliography: Muhyi-i *Gulshenī* (d. 1026/1617), *Menākīb-i Ibrāhīm-i Gulshenī* (references in the text are to the foliation of my own MS; for other MSS see *Istanbul Kitaplıkları Tarih-Coğ. yazmaları katalogları*, i/6, Istanbul 1946, no. 310); Şāliḡ, *Manākīb-i awliyā-yi Miṣr*, Bülāk 1262 (details from Muhyi's work, much abridged); Hulwī, *Lamazāt*, Istanbul Un. Lib. MS 1894; 'Alī Emīrī, *Diyārbekirli ba'd-i dhewātin terdjieme-i hālleri*, Millet Lib.; idem, *Tedhkire-i shu'arā'-i 'Amid*, Istanbul 1328; Latfī, *Tedhkire*, Istanbul 1314, 52-4; 'Aṭā'ī, *Ḥadā'iq al-Shakā'iq*, i, 66; Ewliyā Çelebi, *Seyāhatnāme*, i, 320, 335, 389, x, 243-6; Şādiḡ Wijdānī, *Silsile-nāme-i Khawatiyye* (*Tomar-i tırūḡ-i 'āliye*); M. Tāhir, *Oṭhmānlı mü'ellifleri*, i, 19; M. 'Alī Tarbiyat, *Dāniṣh-mandān-i Ādharbaydjan*, Tehran 1314; Sha'rānī, *Tabakāt*, Cairo 1299, ii, 163; 'Alī Bāshā Mubārak, *al-Khiṭāṭ al-djādida*, Bülāk 1306, iv, 54; Mrs. R. L. Devonshire, *Rambles in Cairo*, 332.

(TAHSIN YAZICI)

GULSHANĪ (GÜLSHENĪ) ŞARŪKHĀNĪ, Ottoman poet who flourished in the reign of Meḡmed II, was born in ŞarŪkhān, and lived a life of religious seclusion and devotion. His *Maḡkālāt* (variously entitled in the MSS *Rāz-nāme*, *Penā-nāme*, *Esrār-nāme*) is written in seven chapters in the *mathnawī* form, containing 950 couplets; completed in 864/1459, it consists of homilies, stories and parables. After each homily or admonition, *Gulshenī* includes stories to illustrate his point.

He is the author of a Persian *diwān*: the text of the *kāşides* addressed to Meḡmed II and Bāyezid

II is reproduced from the unique MS (Istanbul, Bayezid Um. Küt. 5280) by Tahsin Yazıcı (see Bibl.). He wrote also a poem celebrating the Prophet's birthday (*mawlūd*).

Bibliography: Latîfi, *Tedhkere*, s.v.; Bursalî Tâhir, *Othmânî Mü'ellifleri*, ii, 388; Gibb, *Ottoman Poetry*, ii, 378; Hammer-Purgstall, *Gesch. d. osm. Dichtkunst*, ii, 286; T. Yazıcı, *Gülşehri, eserleri ve Fâtih ve II. Bayezid hakkındaki kasideleri*, in *Fâtih ve İstanbul*, ii/7-12 (1954), 82-137.

(GÜNAY ALPAY)

GÜLSHEHRİ, a Turkish poet of the beginning of the 8th/14th century. Hitherto, his personal name was taken to be Ahmed, on the evidence of a single entry in a manuscript of his poem *Mantîk al-tayr*. Recently, on the strength of several points in the same work, he has been identified with a certain *Sheykh* Süleymân, whose *türbe* is in Kırşehir. It can be easily supposed that this town from which as a poet he took his name *Gülshēhri* was his home. The date of the poet's death is unknown, but it must have been after 717/1317, the year when his work *Mantîk al-tayr* was completed.

Gülshēhri wrote two great didactic *ṣūfī* poems, *methnewī* in *remel* metre, one in Persian entitled *Falak-nāma* (completed 701/1301-2), of about 4,000 distichs (*bayts*), of which the so far unique manuscript is now in the Public Library (Genel Kitaplık), Ankara, as no. 817. The other work is written in Turkish and is entitled *Mantîk al-tayr*; this likewise consists of about 4,000 distichs, and now exists in a facsimile edition with introduction by Agâh Sırrı Levend (Ankara 1957). A dissertation on this work, by Müjgan Cunbur, has not yet appeared in print. *Gülshēhri's* *Mantîk al-tayr* ("Speech of the birds") is a free adaptation in verse of the poem of the same name also in the *remel* metre, by the Persian poet Farîd al-Dīn 'Attār [*q.v.*], and not really a translation. The ideas and construction of the work are the same as with 'Attār; it is an allegory of *ṣūfī* monism (*wahdet-i wudjūd*), in the form of a story of a journey by the birds under their leader, the hoopoe (*hūdūd*), to their queen, the *Simurgh* [*q.v.*], whose eyrie was far off on Mount Kāf, and their arrival there, after the hardships of the journey only thirty of them attaining their goal, where they were finally compelled to recognize themselves to be the "Si murgh" — "thirty birds". In matters of detail, however, *Gülshēhri* often goes his own way.

In one place in his work *Mantîk al-tayr* (text, ed. A. S. Levend, 297, l. 14), the poet names the *Gülshannāma*, as a work written by himself; it is, however, probable that the *Mantîk al-tayr* itself is meant. Another small *methnewī* is also in existence, probably by *Gülshēhri*, consisting of 167 distichs and also in *remel* metre, on *Akhī Ewrān/Evren* (*Kerāmāt-i Akhī Ewrān tāba tharāhu*), which is very closely linked with the *Mantîk al-tayr* since they have whole verses in common. There is some difference of opinion as to whether this short *methnewī* on *Akhī Evren* derives from *Gülshēhri* himself, or whether it was composed by another poet who may have been a follower of *Akhī Evren* and who made use of lines from the *Mantîk al-tayr* and misappropriated the then famous name of *Gülshēhri*. It is a striking fact both that in the *methnewī* on *Akhī Evren* the *Falak-nāma* is in fact named (verse 159b), but not the *Mantîk al-tayr*, and also that the name of *Akhī Evren* does not figure in the latter work [see *AKHĪ EWRĀN*].— In another place in the *Mantîk al-tayr* (text, A. S. Levend, 296 l. 12) *Gülshēhri* also speaks of a verse

translation of a work by the poet Kudūrī in Turkish as his own work. A manuscript of a further work of *Gülshēhri*, *'Arūd risālesi*, is in Istanbul (Millet Kitaplığı, Ali Emiri, Farsça yazmalar, no. 517).— Finally, from various manuscripts now dispersed there still survive some *ghazals* by *Gülshēhri*. These have been collected together by Fr. Taeschner in his article *Zwei Gazels von Gülshēhri*, in *Fuad Köprülü Armağanı* (*Mélanges Fuad Köprülü*), Istanbul 1953, 479-85.

Bibliography: in the text; see also Fr. Taeschner, *Das Futuvvetkapitel in Gülshēhri's altomanischer Bearbeitung von 'Attār's Mantîq al-tayr*, Berlin 1932; idem, *Gülshēhri's Mesnevi auf Achi Evran, den Heiligen von Kirschehr und Patron der türkischen Zünfte*, Wiesbaden 1955; idem, *Des altrümtürkischen Dichters Gülshēhri Werk Mantîk al-tayr und seine Vorlage, das gleichnamige Werk des persischen Dichters Fariduddin 'Attār*, in *Németh Armağanı*, Ankara 1962, 359-371.

(FR. TAESCHNER)

GUM, GUM ARABIC [see ŞAMGH].

GÜM (Arabic *ḡawm*; French *goum*), the usual form and pronunciation, in the Arab countries of North Africa, of the name given to a group of armed horsemen or fighting men from a tribe. The derivative *gūma* signifies "a levy of *gūms*, troops, a plundering foray", "sedition", "revolt".

It was the Turks who, in the former Regencies of Algiers and Tunis, gave the *gūms* an official existence by making them the basis of their system of occupation of the country. All the tribes had been divided by them into *makhzen* or auxiliaries, who were exempt from most taxes, and *ra'iyya*, who were liable to all taxes. The latter were the more numerous. When one or more of the latter tribes refused to pay a tax or revolted for some reason, the Turkish army rapidly advanced to the insurgents' territory. Though small in size, this army was reinforced by the exceedingly mobile cavalry groups of the *gūms*.

Soon after their occupation of the Algiers Regency, the French learnt how to make best use of the *gūms*. But once the country had been pacified, the *makhzen* tribes disappeared. The system of *gūms* was then extended to all tribes, without exception. Under the command of the chiefs, *ḡā'ids* or *aghas*, appointed by the French authorities, the *gūms* had to co-operate with the military police in the maintenance of peace in the country, and in protecting the migrations of the nomadic tribes and the safety of caravans.

In territory under military administration, the number of "goumiers", *i.e.*, members of the *gūm* of a tribe, varied according to regional needs. The goumiers received a monthly wage and encamped on certain State lands whose revenues went to them, but they were obliged to equip and mount themselves at their own expense. On active service they were also entitled to the *mu'ma*, a special allowance for food.

In civil territory, the goumiers equipped and mounted themselves at their own expense. They did not draw any pay but, when called up, they received the special allowance for food. In civil territory *gūms* were called up only in the event of insurrection or European war. They were, in fact, a territorial militia under the command of the tribal chiefs and subject to the orders of the administration. The *gūm* from each mixed commune consisted of 120 horsemen. The goumiers had the right to carry arms. Their distinctive badge was a green and red cord fixed round the turban. The goumiers' horses were not subject to any tax charges, and the goumier himself was exempt from the tax on livestock.

After the inauguration of the French Protectorate in Morocco, a similar organization was created, and the Moroccan goumiers particularly distinguished themselves during the second world war, in Italy and the south of France [see also MAKHZEN].

Bibliography: W. Esterhazy, *De la domination turque dans l'ancienne Régence d'Alger*, Paris 1840, 261 ff.; Soualah, *Cours moyen d'arabe parlé*, Algiers 1909, 100; Larcher, *Législation algérienne*, Paris 1903, i, no. 298, 147; Ménerville, *Dict. de Législation algérienne*, 20; *Circulaire du Gouverneur général de l'Algérie des 21-25 mars 1867*; Hugues and Lapra, *Code Algérien*, Paris 1878; *Arrêté du Gouvern. Général de l'Algérie du 11 Dec. 1872*, art. 4; *Circulaire du Gouvern. Général de l'Algérie* of 29 April 1910. (A. Cour)

GÜMRÜK [see MAKŞ].

GÜMÜLDJINA [see Supplement].

GÜMÜŞ-KHĀNE (modern spelling Gümüşhane), literally "the house of silver, the town of silver", mining centre and town of Asia Minor, principal town of a *vildāyet*, on the road from Trabzon to Erzurum. The evolution of the town went through two distinct phases. (1) As a mining centre. It is probably Gümüş-khane to which Marco Polo refers when he writes (xxii) of silver mines in the region of Bayburt. In any case the town was known by this name (Kumish) in the time of Ibn Baṭṭūṭa (tr. Gibb, Cambridge 1962, ii, 436). Situated at an altitude of about 5,000 ft., built in an amphitheatre on the steep slopes of the Musalla deresi (a left tributary of the Harşit çay), the ancient town, which during the whole of the Ottoman period was a busy centre for the mining of argentiferous lead, under a system of state encouragement and supervision (see N. Çağatay, in *ĀÜDTCD*, ii (1943), 124), was "important and lively" in the 17th century (Hādjdji Khalifa, *Djihānnümā*, 622, 623). But by the beginning of the 19th century the mines were in complete decline; in 1836, they employed no more than 50 or 60 workers and it was no longer profitable to work them. They were therefore closed, particularly because of the lack of fuel due to the deforestation of the area, in the middle of the 19th century; then, after a last attempt to work them in 1883, closed finally a few years later. (2) As a town on a main route. The main centre of the town then gradually moved towards the Harşit valley 2½ miles away, along which at first were scattered country houses surrounded by gardens and orchards, which provided at the end of the 19th century an important export of dried and preserved fruit (pears, plums, apricots, etc.). Gradually a commercial, and then an administrative, centre arose there along the main route from Trabzon to Erzurum. The decline of the old town was completed by the Russian occupation in 1916-18, which left it half in ruins, and by the exodus of the important Greek and Armenian minority (even so late as the beginning of the 20th century, the Greeks formed half of the 3,000 inhabitants). Today all the commerce and administration is concentrated in the new town. Pop., 1960, 5,312.

Bibliography: apart from the works cited and the articles of J. H. Mordtmann in *EA* and of B. Darkot in *IA*, see Ewliyā Çelebi, *Seyāhatnāme*, ii, 343. Gümüş-khāne, situated on the main route from Trabzon to Iran, was visited and described in the 19th century by many European travellers; see especially W. J. Hamilton, *Researches in Asia Minor*, London 1842, i, 168-9, ii, 234-8 (detailed analysis of the position of the mines before they

were closed); Th. Deyrolle, *Voyage dans le Lazistan et l'Arménie*, in *Le tour du monde*, Paris 1875 (xxix), 22-4 for the period of the growth of the new town and the trade in fruit in 1869.

(X. DE PLANHOL)

GÜMÜŞTEGIN, name of various Turkish chiefs, particularly the Dānīshmendid prince known also as Amīr Ghāzī [see DĀNĪSHMENDĪDS] and the atabeg of Aleppo [see ZANGĪDS]. (ED.)

GUNBADH [see KUBBA].

GUNBADH-I KĀBŪS, the second town of Gurgān province, Iran, 110 km by road north-east of the provincial headquarters at Gurgān [*q.v.*], with an estimated population of 10,000 in 1956. Five km west of Gunbad (as it is popularly called) lie the ruins of the mediaeval city of *Diurdjān*, near the shrine said to be that of the 'Alid Yahyā b. Zayd. The modern town is named from the mausoleum of the Ziyārid Kābūs b. Waṣḥmgīr, still standing at the northern end of the main street. It is a cylindrical brick tower 167 feet high, placed on an artificial mound 32 feet above the plain. Angular buttresses divide the sides into ten panels, the exterior diameter being 48 feet. Above the door a band of Arabic inscriptions in simple Kufic philosophically name the structure as the *ḥaṣr* ('palace') of Kābūs, ordered during his lifetime in 397/1006-7, or 375 by solar reckoning (*i.e.*, the Era of Yazdagird III commencing A.D. 632). The monument is nowadays much admired for its structural strength and simplicity.

Bibliography: A. Godard in A.U. Pope (ed.), *A survey of Persian art*, ii, 970-4; *RCEA*, vi, 62 (No. 2118); E. Diez, *Churasamische Baudenkmäler*, i, 39-43, 100-6; B. Dorn, *Caspia*, 91.

(A. D. H. BIVAR)

GUNS, GUNNERY [see BĀRŪD].

GÜNTEKIN, REŞAT NURI [see REŞĀD NŪRĪ GÜNTEKĪN].

GÜRĀN, an Iranian people, now reduced to between 4,000 and 5,000 houses, inhabiting an area north of the main road from Kirmānshāh to the Persian frontier near Kaşr-i Şhīrīn and comprising the slopes of the Kūh-i Şhāhān—Dālāhū mountain. The Gūrān 'capital' is Gahwāra, lying 60 km. due west of Kirmānshāh in the valley of the Zimkān, a southern tributary of the Sirwān. An isolated community occupies the village of Kandūla, 40 km. north-east of Kirmānshāh, near the site of Dinawar. Other, more numerous branches are formed by the Bādjalān and the tribes of the Hawrāmān [*q.v.*].

An older form of the name was certainly Gōrān (< *Gāwrān-), as it is so preserved in Kurdish dialects, while Gūrān itself has undergone the sound-change *ō, ū > ū, ū* respectively (*v. infra*). It is thus difficult to reconcile the name with that of the Γουρᾶννοι, mentioned by Strabo, xi, 14, 14, as neighbours of the Medes. The origin of the name is more probably to be sought in a form *gāw-bāra-kān 'ox-riders' (*v. Minorsky, op. cit. infra*). This name is connected with the Caspian provinces, as also is the place-name Gīlān, which is of frequent occurrence among the Gūrān. The inference that their original home lay near the Caspian is further supported by the evidence of their language. Just as the closely related Zāzā [*q.v.*], or Dimlī, people moved west into classical Armenia, so the proto-Gūrān appear to have migrated south and peopled the whole southern Zagros area. Later they were largely submerged by an expansion of the Kurds, also from the north, but their language has left its mark on the ('Central') Kurdish of their conquerors.

Ibn Khurrādādhbih, 14, preserves the older form

of the name as *Djābār*ka*, and similar forms are used by Ibn Faḳīh and al-Mas'ūdī, always in close connexion with Kurds. Ibn al-Aṭḥīr, ix, describing the rise of the Ḥasanōyid principality (ca. 350-420/960-1030), which stretched from northern Luristān to Shārazūr, frequently mentions the exploits of the **Djāwraḳān*, while for this name the author of the *Mudjmal al-tawāriḳh* regularly substitutes *Gūrānān*. Shihāb al-Dīn al-'Umari, *Masālik al-abṣār* (ca. 744/1343), mentions 'Kurds called al-Kūrāniya' in the mountains of Hamadān and Shārazūr, and Sharaf Khān, in the *Sharaf-nāma* (1005/1596), still uses the term *Gūrān* as if referring to the populace of Ardalan and Kirmānshāh as a whole, although he distinguishes their various rulers. The absorption of all but the surviving *Gūrān* population by Kurdish tribes thus appears to have proceeded slowly, the present equilibrium having been achieved little more than a century ago.

The *Gūrān* are mainly sedentary cultivators, yet they have long been renowned for their military qualities. In the last century they provided a standing regiment of between 1,000 and 2,000 men for the Persian army. Those subjected to Kurdish tribal overlordship, however, have completely surrendered their identity. The name *Gōrān*, synonymous with *miskēn*, is now used among the Kurds of Shārazūr as an appellation for the serf-like, Kurdish-speaking peasantry.

It is noteworthy that the name *Gōrān* is also borne by a small group of Kurds inhabiting the area north of the Great Zāb river above the confluence of the *Khāzīr*. These 'Seven tribes', as they are also called, speak Kurdish dialects of the Southern group, unlike their neighbours, and have evidently been transported from the Kirmānshāh—*Khānaḳīn* region.

Language.

The *Gūrānī* dialects belong to the North-West Iranian group. Of those recorded *Hawrāmī* is consistently the most archaic. Characteristic of the phonology are (a) the preservation of initial *y-* and *w-*: *H*(awrāmī) *yāwa*, *B*(āḳjalānī) *yaw*, *K*(andūlāi) *yaya* 'barley', *H*, *B* *wā*, *K* *vā* 'wind', *H*, *K* *wini* 'blood', (b) initial *w-* < *hw-*: all *wārd-* 'eat', *H*, *K* *war* 'sun', *warm* 'sleep', (c) initial *h-* < *x-*: *H*, *K* *har* 'donkey', *hāna* 'spring', (d) *-rd-* > *-l-*, in words unmistakably *NWIr.*: *H* *wllī* 'flower', *K* *zil* 'heart'. In general *H* and *B* have preserved the *madjḥūl* vowels *ē*, *ō*, lost in the other *Gūrānī* dialects: *H* *hēla*, *K* *hīla* 'egg', *H*, *B* *gōsh*, *K* *gūsh* 'ear', where *ū* generally becomes *ū*: *K* *dūr* 'far', *zū* 'quick'.

In the nominal system masculine and feminine gender, and direct and oblique case, are normally distinguished. Most dialects have a defining suffix *-akā*, *F.* *-aké* (*-akī*). The indefinite suffix, generally *-i*, is *-ēw*, *F.* *-ēwa*, in *Hawrāmī*. *H* also preserves a genitive *Idāfa* form *ū*: *das-ū wēm* 'my own hand', beside the epithetic *ī*: *yānēw-i kōn* 'an old house'. The copula is characterized by the presence of an *-n-*, thus *Sg.* 1 *-anā(n)*, 2 *-ani*, 3 *-an*, etc. With the present tense the durative prefix is generally *m(a)-*: *B* *makarō*, *K* *makarū*, but *H* *karō* 'he does', *B*, *K* *mālān*, *H* *mālā* 'they say (*wāč-*)'. *H* has, in addition, a proper imperfect tense formed from the present stem: *karēnē* 'I was doing', *wāčē* 'he was saying'. The majority of dialects have preserved the inverse formation of the past tenses of transitive verbs: *H*, *B* *čēsh-ū wāt* 'what did you say?', *K* *āwirdan-ish* 'he has brought it'. Passive stems are formed in *-ya-*: *H* *wāčyo* 'it is said', *K* *kiryān* 'it has been made'.

Gūrānī has attained literary status in the form of a *ḳotwḥ* which, besides being the vehicle of a number of *Ahl-i Ḥaḳḳ* writings, was cultivated at the court of the *Wālīs* of Ardalan. A sketch of the grammar of this literary language has been given by Rieu, *Cat. Pers. MSS.*, ii, 728 ff. Poets of name range from *Yūsuf Yāska* (fl. 1010/1600) to *Mawlawī* (d. 1300/1882). All *Gūrānī* verse, epic, lyric and religious alike, is in a simple decasyllabic metre. Its former popularity is reflected in the fact that *gōrānī* is the common word for 'song' in the neighbouring Kurdish.

Bibliography: V. Minorsky, *The Gūrān*, in *BSOAS*, xi (1943), 75-103; Benedicstsen/Christensen, *Les dialectes d'Awromān et de Pāwā*, Copenhagen 1921; K. Hadank, *Mundarten der Gūrān*, (Oskar Mann) bearbeitet von . . . , Berlin 1930; M. Mokri, *Cinquante-deux versets . . . en dialecte Gūrānī*, in *JA*, 1956, 391-422. (D. N. MACKENZIE)

GÜRĀNĪ, SHARAF (or Shihāb or Shams) AL-DĪN AHMAD B. ISMĀ'IL B. 'OTHMĀN, KNOWN AS MOLLĀ GÜRĀNĪ, 9th/15th century Ottoman scholar and *shayḳh al-islām*. [Sakhāwī sometimes found his name given as Ahmad b. Yūsuf b. Ismā'il etc.; and in one place (ii, 1486) Hādīdī Khālifa mentions him with the kunya Abu 'l-'Abbās.] While noting that Makrizī gives another date and place (the latter obviously a copyist's distortion), Sakhāwī has him born in 813/1410-11 in the *Gūrān* district of the Shāhrazōr province of upper 'Irāk, and it is probably only by inference from the ethnic character of this region that F. Babinger makes him a Kurd (*Mehmed der Eroberer und seine Zeit*, Munich 1953, 518). After having studied under local teachers, he pursued his further education in Hiṣn Kayfā, Baghdād, Damascus (where he arrived in 830/1426-27), Jerusalem and, finally, Cairo (835/1431-2). Here he studied under such famous scholars as Ibn Ḥadjar and *Kalkashandī*, and he gained a reputation for learning which led to the patronage of important men and a teaching appointment at *Barḳūḳiyya madrasa*. Because of an unseemly quarrel with another scholar, he was dismissed his post and exiled to Syria in 844/1440-41 whence, in despair of his future in *Mamlūk* territories, he went over to the Ottomans and changed his *madhhab* from Shāfi'ī to Ḥanafī. His first appointment was to the *Ḳaplıḳja madrasa* in Bursa, and in 854/1450-51 he succeeded *Ḳaraḳja Ahmad Efendi* as professor at the *Yıldırım* in the same city (Belgh, 283). Later he was made tutor to Prince Mehemmed in Maghnīsa, and when the latter ascended the throne in 855/1451 he received the post of *ḳāḳī 'l-'askar*. He was present at the conquest of Constantinople ('Alī, *Kunh al-akhbār*, v, Istanbul 1277, 257) and composed in elegant Arabic a letter to the Sultan of Egypt announcing this great victory (Ferīdūn Beğ, *Munshā'āt al-salāḳīn*, Istanbul 1274, 235). His intractable independence of attitude proving an annoyance to the new Sultan and his statesmen, he was removed from the centre of affairs by appointment to the *ḳāḳī*-ship of Bursa, but here, too, he acted in defiance of the royal will and was finally dismissed from office. He left Ottoman territory for a while, but returned in 861/1457 after having performed the Pilgrimage and was once again appointed *ḳāḳī* of Bursa with lavish monthly supplements to his salary from the Sultan. In 867/1462-63 he succeeded Mollā *Khūsrāw* as *ḳāḳī* of Istanbul (Belgh, 260; but cf. *Tashköprüzāde-Medjīdī*, 149 margin, where it is said that *Kh*Ḳāḳja-zāde succeeded Mollā *Khūsrāw* in this office in 872/1467-68). In 885/1480-81 he was elevated to *shayḳh al-islām*, and he remained

in this office until his death in the latter part of Radjab 983/1488. He is buried in the mosque he built in the quarter of Istanbul which still bears his name.

The independence of mind which he exhibited in his public life is also to be found in his works. Thus, in his commentary on the Qurʾān entitled *Ghāyat al-amānī*, etc. (completed in 867/1463) he often takes issue with Zamakhshari and Bayḏāwī (Brockelmann, II, 228, S II, 319; Hādīdjī Khalifa, ii, 1190), and in his commentary on the *Ṣaḥīḥ* of Bukhārī entitled *al-Kawthar al-djārī*, etc. (completed in Edirne in 874/1469) he even refutes his former master Ibn Ḥadjar (Brockelmann, I, 159, S I, 262, S II, 319; Hādīdjī Khalifa, i, 553). Several of his works are on Qurʾānic readings (*kirāʾa*): under the title of *al-ʿAbkārī* he compiled his notes on the *Kanz al-maʿānī* of al-Djāʿbarī, the famous commentary on al-Shāṭibī's *Hīr al-amānī* (Brockelmann, S I, 725; Hādīdjī Khalifa, i, 646); his *Kaṣṣf al-asrār*, etc. (not completed in 890/1485 as Hādīdjī Khalifa, ii, 1487, says, for a ms. of it in the Süleymaniye, No. 47/2, is dated 874/1469-70) is a commentary on al-Djazarī's *al-Durra al-muḏīʾa*, etc. (Brockelmann, II, 202); the same Süleymaniye ms. also contains another work by him on this subject, the *Lawāmīʿ al-ghurur fi sharḥ jawāʾid al-Durar* which, from its title, may be a commentary on the *Durar al-ufkār*, a work by al-Djāʿbarī not recorded in Brockelmann (Hādīdjī Khalifa, ii, 1319). On *fiḥḥ* he wrote a commentary to al-Subkī's *Djamʿ al-djawāmiʿ* entitled *al-Durar* (or *al-Budūr*) *al-lawāmīʿ* which Hādīdjī Khalifa (i, 596) implies is a spiteful attack on the *al-Badr al-ṭālīʿ*, also a commentary on the *Djamʿ* by al-Maḥallī, his successor at the Barḳūkiyya (Brockelmann, S II, 106, 319). A few other minor works are also attributed to him.

Bibliography. The two basic sources for his biography are al-Sakhāwī, *al-Dawʾ al-lāmiʿ*, Cairo 1353, i, 241-3 and Ṭaṣḥköprüzāde, *al-Shakāʾ-ik al-nuʿmāniyya*, Arabic text in the margins of Ibn Khallikān, *Wafayāt al-aʿyān*, Bülāḳ 1299, i, 143-51; Turkish version by Mejdīdī, Istanbul 1269, 102-11; German translation from the Arabic by O. Rescher, Istanbul 1927, 48-53 (see also 114). Despite his fame and importance, he is scarcely mentioned in the historical works of the period: see the bibliography to the article by Ahmed Ateş in *IA*, viii, 406-8, and add: Bellḡh Efendi, *Güldeste-i riyāḏ-i ʿirfān*, Bursa 1302. For his buildings in Istanbul and elsewhere, see Ḥusayn Aywānsarāyī, *Ḥadīkat al-djawāmiʿ*, Istanbul 1281, i, 187, 207, and Ekrem Hakkı Ayverdi, *Fatih devri mimarisi*, Istanbul 1953, Nos. 73, 85, 90, 171, 199, 244, 384 and 406. He figures in a miniature among the illustrations to Sāmiha Ayverdi, *Edebt ve Manevt Dünyası içinde Fatih*, Istanbul 1953, 10.

(J. R. WALSH)

GURĀNĪ [see Supplement]

GURDJĪSTĀN [see KURDJĪ].

GURGĀN, Old Persian VRKĀNA, Arabic DJURDJĀN, the ancient Hyrcania, at the South-east corner of the Caspian Sea.

The province, which was practically equivalent to the modern Persian province of Astarābādḥ [q.v.] (now part of *Ustān* II) forms both in physical features and climate a connecting link between sub-tropical Māzandarān with its damp heat and the steppes of Dihistān in the north. The rivers Atrak [q.v.] and Gurgān, to which the country owes its fertility and prosperity, are not an unmixed blessing on account

of their inundations and the danger of fever which results.

Gurgān played an important part in the Sāsānid period, being the frontier province against the nomads pressing in from the north. The fortresses of *Shahristān-i Yazdgird* and *Shahr-i Pērōz* (see Marquart, *Ērānshahr*, 51, 56) were built as a defence against the nomads of the Dihistān steppes; a long wall was built along the northern frontier to defend the lands.

Saʿīd b. al-ʿĀṣ is said to have levied tribute from the "Malik" of Gurgān as early as the year 30/650-1; but the real conquest of the country was the work of Yazīd b. al-Muhallab (98/716-7). At that time the ruler of Gurgān was a Marzbān but the real power seems to have been in the hands of the Turkish chief Šül.

After punishing the unruly population of the valley of the navigable Andarhāz, the modern Gurgān river, Yazīd founded the town of Gurgān, which henceforth was the capital of the province. It must have been a very prosperous place in the 3rd/9th and 4th/10th centuries. The gardens around it, irrigated by the waters of the river, were famous; its chief product was silk. Gurgān was also a station on the caravan route to Russia. The town was divided in two by the river, which was crossed by a bridge of boats; on the eastern side was the town proper or *Shahristān*, whose nine gates are detailed by Muḳaddasi, and on the western, the suburb of Bakrābādḥ (called after a settlement of the Arab tribe?). The prosperity of the town seems to have been early threatened by internal dissensions. ʿAlid propaganda had found a congenial soil in the lands along the Caspian, and the ʿAlid dynasty of Ṭabaristān included Gurgān in its sphere of influence. In Gurgān itself the tomb of Muḥammad b. Djāʿfar al-Šādīḳ, commonly known as *Gūr-i Surkh* (the Red Tomb) was an object of great reverence. The constant unrest in these lands enabled Mardāvīdj b. Ziyār in 316/928 to found a kingdom of his own in the lands along the Caspian, although nominally dependent on the Sāmānids and later the Ghaznawids [see ZIVĀRIDS]. The dome-shaped tomb (Gunbadḥ-i Kābūs [q.v.]) of the ruler Kābūs b. Washmḡr (366/976-7-403/1012-3) still exists as a memorial of this period.

The population was massacred at the time of the Mongol invasion and Mustawfī (transl. *Le Strange*, 156) writing in the 8th/14th century describes the town as a heap of ruins. Timūr is said to have built a palace in 795/1392-3 on the bank of the river, but Gurgān never again attained its former prosperity. Hādīdjī Khalifa (*Djihān-numā*, Istanbul 1145/1732, 339), however, mentions Gurgān, which had been rebuilt since the Mongol period, as inhabited by fanatical *Shīʿīs*.

The position of Gurgān in the angle formed by the confluence of the Gurgān River and the *Khurmā-rūd* is marked only by extensive mounds, which have not yet been investigated. The very name of the town has recently been transferred to Astarābādḥ. Only the Gunbadḥ-i Kābūs, about 2 miles to the north-east and about a mile away from the river, has withstood the ravages of time.

Bibliography: As in the article ASTARĀBĀDḤ. (R. HARTMANN [- J. A. BOYLE])

GURGANDJ, called by the Arabs *Djurdjāniyya*, and also in the period about 600/1200 described as *Khʾarizm* (like the country round), the economic centre of the *Khʾarizm* [q.v.] area and for a long period also the political capital of the territory, lay to the west of the lowest reaches of the Oxus (Āmū

Daryā). The town, whose age is unknown, was captured by the Arabs in 93/712. They attempted to deprive Gurgandj of its importance by founding a city, Fil (Ftr), on the further bank of the Oxus; but the new settlement was gradually inundated by the river (for details see *KĀTH*). In order to maintain their domination over *Kh*^wārizm, which was an area at that time on the outer fringe of the world of Islam, the Arabs divided the territory; the native dynasty, the Āfrighids, who bore the title of *Kh*^wārizm-Shāh, were allowed to retain the northern part, with *Kāth* as their capital; Gurgandj became the residence of an Arab *amir*, who had power over the south-west (*Hudūd al-Ālam*, 122, § 25, and 371; Gardīzī, ed. M. Nāzim, 1930, p. 57). This state of affairs lasted for over 250 years, until 385/995 (for details see *Kh*^wARIZM). Then the Arab *amir* of the time, Ma'mūn b. Muḥammad, was able to expel the old dynasty and unite the whole of *Kh*^wārizm under his own rule. From that time he took over the ancient title of the rulers of that country, *Kh*^wārizm-Shāh. Thereafter Gurgandj ranked after *Kāth* as the second principal city, but after the overthrow of Ma'mūn's successors by the Saljūqs in 434/1043, it exceeded *Kāth* in importance and became once more the real centre of the territory as well as the intermediary for commerce with the *Oghuz* and other northern Turkish tribes (Gardīzī, 95; Iṣṭakhrī, 299 f., 341; Ibn Ḥawqāl, 350 f., 477 f.). At this time the town had four gates and a large palace near the Bāb al-Ḥudjūdī, on the edge of a huge market place, and consisted of an outer and an inner city (*Hudūd*, 122). According to Muḥaddasī, 288, in the 4th/10th century the town grew rapidly; in 600/1204 it was besieged by the *Qhūrīds* [*q.v.*] (*Djuwaynī*, ii, 55; Barthold, *Turkestan*¹, 349 f.) and at the beginning of the 7th/13th century it was included among the most prosperous cities of the Islamic Empire (an account dating from the period 613-6/1216-9 is given in Yākūt, ii, 54, 486; iii, 933; iv, 260 f.). Immediately thereafter, in 618/1221, Gurgandj was attacked by the Mongols and after a siege of many months was razed to the ground (there is a lengthy account in *Djuwaynī*, i, 98 f.; thorough discussion of details in Fritz Meier, *Die Fawā'id . . . des . . . Kubrā*, Wiesbaden 1957, 53-60, with presentation of all source material; cf. also Barthold, *Turkestan*¹, 433-7). The Mongols also flooded the town by diverting the Oxus; nevertheless a few remains of pre-Mongol buildings have been found (for instance an inscription of 401/1010-1: *Zapiski Vost. Otd. Imp. Russk. Arkheol. Obshestva*, xiv, 015 f.; cf. also *Djūzdjānī*, *Ṭabaḳāt-i Nāsirī*, ed. Raverty, 281, 1100). The question of how far the diversion of the Oxus at that time led to a displacement of the river bed is discussed in the article *AMŪ DARYĀ*. Gurgandj lay waste from that time forth. The new capital of the province, Urganč, founded in 628/1231, was on a different site and presumably corresponds to the earlier so-called "Little Gurgandj", three parasangs from Gurgandj. For the history of this town see *URGENČ*.

Bibliography: Le Strange, 447-9; Barthold, *Turkestan*¹, index; idem, 12 *Vorlesungen*, Berlin 1935, 65; Josef Markwart, *Wehret und Arang*, Leiden 1938, 96, 102; Spuler, *Iran*, 31, 108, 115; idem, *Mongolen*², 28 (sources in note 7); idem, *Der Amu Darya*, in *Jean Demy Armağanı*, Ankara 1958, 231-48; A. Yu. Yakubovskiy, *Razvalinī Urganča (The Ruins of Urganč)*, in *Ivestiya Akad. Material'noy kul'tury*, vi/2 (1930); S. P. Tolstov, *Drevniy Khorezm (Old Kh^wārizm)*, Moscow 1948, index; idem, *Auf den Spuren der alchorezmischen*

Kultur, German tr. by O. Mehlitz, Berlin 1953, 241-5 (with very ambiguous use of sources), 253 f., 263 f., 286-91, 313; idem, in *Vestnik Drevney Istorii*, 1953/1, 160-74 (with plans and illustrations); H. Desmond Martin in *JRAS*, 1943, 63 (plan of the campaign in *Kh*^wārizm in 1220-1); *Boł'shaya Sovetskaya Ėntsiklopediya*², xlv (1956), 313 f. (illustrations). (B. SPULER)

GURGĀNI, FAKHR AL-DĪN AS'AD, author of the first known courtly romance in Persian: *Wis and Rāmin*. In the opinion of Z. Safa (ii, 361) his achievement is to have introduced a literary genre which is now represented by a series of works, several of which are worthy of note. What is known of his life is limited to the little that he reveals in his poem. The accounts given by his biographers are negligible but agree in attributing to him the authorship of the poem (with the exception of Dawlat Shāh, who erroneously attributes it to one of the Nizāmīs). 'Awfī has preserved three of his lyrical poems (texts: Maḥdīb, introd., 14), the others being lost. Shāms-i Kays (*Mu'adjam*, ed. Mirzā Muḥammad and E. G. Browne, 80) writes: "The poetic metre *bahr-i hazāj-i musaddas-i mahdūf* is that of Nizāmī's *Khusraw and Shirin* and of Fakhrī Gurgāni's *Wis and Rāmin*"; later (140) he refers to him simply as Fakhrī, which was perhaps his *takhalluṣ*. In the last verse of his poem, Gurgāni refers to himself as young; in addition he inserts (ed. Minovi, 468, v. 72; ed. Maḥdīb, 350, v. 72; tr. Massé, 431 bottom) this confidence (which partly explains his skill in depicting the passions of love): "How many days did I sample love! But it did not make me happy for one single day". He had certainly studied the Arab and Iranian philosophers (see the introd. to the poem, on the subject of a non-material God and His creation) and astronomy (description of the night: ed. Minovi, 80; ed. Maḥdīb, 60; tr., 72). In this same introduction he sings the praises of Toḡhrī Beg, of his vizier and of 'Amīd Abu 'l-Faṭḥ Muẓaffar, who was appointed governor of Isfahan after the capture of this town by the sultan (441/1050); this governor was the patron of the poet and appointed him to various offices. In the course of conversation with him, as Gurgāni relates in detail (Minovi, 25-7; Maḥdīb, 18-21; tr., 6-7), the subject arose of the love story of Wis and Rāmin, preserved in a Pahlavi manuscript: "a continuous narrative, but containing all manner of strange words", lacking in ideas and maxims—that is to say a prose narrative without any poetic ornament (perhaps like the Georgian translation of the poem). The governor having invited him to translate this story into Persian, "to embellish it as one adorns a flower-bed in April", Gurgāni set to work, and finished, in 447/1055 or shortly after, this verse romance which consists of 8905 *bayt* in *hazāj*, the metre most often adopted later by those who composed romances in the same genre.

The question arises whether Gurgāni knew Pahlavi. It is impossible summarily to deny this after having read his account, imprecise though it is, of the conversation with the governor, and it is possible to conclude from one of the verses of the poem that he had some, though not a complete, knowledge of the language ("For one who knows Pahlavi, *Khurāsān* signifies the place from which we receive light", ed. Minovi and Maḥdīb, ch. 48, v. 4); in the course of this conversation, however, he refers to the prolixity and the strange (*i.e.*, archaic) words of the Pahlavi text. For the question whether he worked directly from it or through a Persian translation, see Maḥdīb,

introd., 20. The important thing is that he gave new life to an original which otherwise would no doubt have disappeared like so many other Pahlavi texts.

In his poem the influence of ancient Iran appears particularly in the frequent allusions to the divine or the evil powers, to the sacred fires (mentioned by their names) and to their maintenance, to the ancient months and feast days, and to legendary features; there is in it a case of trial by ordeal, and one of those consanguineous marriages which were characteristic of the royal families of ancient Iran. The subject of the poem is fatal love: from the time of the appearance of the first edition of the Persian text the similarities between the poem and the story of Tristan and Iseult were recognized—there is thus no need to give an analysis of it here (cf. Massé, 9 ff.). The romance may be based on a historical fact: V. Minorsky has sought to demonstrate that it probably relates the adventures of a descendant of the Arsacid family and of a princess of one of the seven noble families of the Parthian period.

In Gurgāni's poetry there are realistic features contributing to knowledge of customs and folklore. At times his style is affected and precious (tr., 20-1), especially when, like other Persian poets, he is describing feminine beauty in conventional terms (e.g., ch. 37; tr., 90). Maḥdīūb has noted a series of images and of ancient proverbs (introd., 55-8), archaism sometimes used with a special meaning (*ibid.*, 34) and some words which are close to the Pahlavi forms (*ibid.*, 43). The poem had a lasting influence. Maḥdīūb points out similarities between some verses of Gurgāni and those of later poets, and even some borrowings (introd., 98 ff.). The ten passionate letters written by Wis to Rāmīn (Minovi, 347-83; Maḥdīūb, 259-86; tr. 318-51) were imitated by the poets Awḥādī, Ibn 'Imād, 'Arīfī, 'Imād Faḳīh (ten letters), Amīr Ḥusaynī, Kātībī and Salmān-i Sāwidjī (thirty letters). Of more significance is the similarity evident in the plan of Nizāmī's verse romance *Khusraw u Shirin*, which was probably inspired by Gurgāni, though as regards style it may be suggested that Nizāmī intended that his learned and highly artificial style should form a contrast to the generally simple and sober style of Gurgāni.

Bibliography: Editions: Nassau Lees and Munshi Ahmad Ali (Bibl. Ind.), Calcutta 1864, based on a manuscript in India; Minovi, Tehrān 1314/1935, based on three manuscripts including that of the Bibl. Nat., Paris, which is the best; Muḥammad Dja'far Maḥdīūb, Tehrān 1337/1959, which makes use of the two preceding editions. French translation with introduction, by H. Massé, Paris 1959; Georgian adaptation: *Visramiani*, tr. O. Wardrop (Oriental Translation Fund, new series, xxiii, London 1914). Studies: Z. Safa, *Tarīkh-i adabiyāt dar Irān*, Tehrān 1336/1958, ii, index; *Gr.I.Ph.*, index; K. H. Graf, analysis and extracts translated into German verse, in *ZDMG*, xxiii (1869), 375-433; Fr. Gabrieli, *Note sul Wis u Rāmīn*, in *R. Acad. Naz. dei Lincei, rendiconti*, March-April 1939; V. Minorsky, *Wis u Rāmīn, a Parthian romance*, in *BSOAS*, xi/4 (1946); Šādiḳ Hidāyat, in *Payām-i nau*, Tehrān 1324/1946, nos. 1 and 2; M. Minovi, in *Sukhan*, Tehrān 1333-4/1956, nos. 1 and 2; A. Bausani, *Storia della letteratura persiana*, Milan 1960, 621-6; J. Rypka, *Iranische Literaturgeschichte*, Leipzig 1959, 176-8. (H. MASSÉ)

GURGĀNI [see DJURDJĀNĪ].

GŪRKHĀN, the title borne by the (non-Muslim) rulers of Karakhitāy [q.v.] (Chinese Hsi Liao =

Western Liao) who governed central Asia between 522-5/1128-31 and 608/1212 (or, with Güčlük, till 615/1218). The first ruler was Yeh-lü Ta-shih (d. 537/1143), a prince from the north Chinese dynasty of Liao, of the K'i-tan (Khitāy) people. He overthrew the regime of the Karakhānids [q.v.] or Ilig-khāns and in 535/1141 defeated the Saljuḳid sultan Sandjar [q.v.] decisively in the Kaṭwān plain, north of Samarḳand: the victory of a non-Muslim ruler from the East over one of the most powerful rulers of Islam probably provided the foundation for the legend of Prester John [q.v.] (Gürkhān > Johannes).

The title GŪRKHĀN is probably taken from the Turkish words *kür/gür* (Mongol *kür*) ("broad", "wide", "general": cf. Maḥmūd al-Kāshgharī, *Diwān*, ed. C. Brockelmann, Budapest 1928, 117; Radloff, *Versuch eines Wörterbuches . . .*,² 1960, ii, 1447, 1637; *Manghol un Niuca Tobca'an* (*Geheime Geschichte der Mongolen*), ed. E. Haenisch, Leipzig 1937, 65 and ed. Kozin, Moscow/Leningrad 1941, 278); P. Doerfer in *OLZ*, 1960, col. 635 f. The Muslims also refer to GŪRKHĀN as "Khān-i Khānān".

Bibliography: K. A. Wittfogel and Fêng Chia-Shêng, *History of the Chinese Society Liao*, Philadelphia 1949, 431, 619-55 (History of the GŪRKHĀNS based on Eastern and Western sources, written in collaboration with K. H. Menges); K. Menges in *Byzantion*, xxi/1 (1951), 104-6; idem, in *RO*, xvii (1953), 71; Spuler, *Iran*, 360 n. 8. For the history of the GŪRKHĀNS see also the Bibl. to KARA KHITĀY and KIRMĀN (13th century). (B. SPULER)

GUWĀKHARZ [see BĀKHARZ].

GŪZEL HIŞĀR [see AYDĪN].

GŪZGĀN [see DJUZDJĀN].

GWĀLIYĀR, formerly capital of the Sindhia state of Gwāliyār, now a town in Madhya Pradesh. "Tradition assigns the foundation of the city to one Sūradj Sen who was cured of leprosy by an ascetic named Gwālīpa. The latter inhabited the hill on which the fort now stands, and this was called Gwāliyār after him". The early history of Gwāliyār is, however, shrouded in myth and romance. The Hūna adventurers, Toramana and his son Mihirkula, who partially overthrew the Gupta power in the 6th century A.D., are considered to be the first historical holders of this place. Later Rādjā Bhoḍj of Kanawḍj, the Kaṭhwāha Rādjipūts and the Parihars respectively held sway over it.

In 413/1022 when Sultan Maḥmūd of Ghazna marched against Ganda, the ruler of Kālingjar, he passed the fort of Gwāliyār. Since the Rādjā of Gwāliyār was a feudatory of Ganda, the Sultan stormed the fort. The Rādjā, despite his successful resistance, was so alarmed that he sued for peace (*Zayn al-akhbār*, 79). In 592/1196 Kuṭb al-Dīn Ayyub took the fort from the Parihars (*Tabakāt-i Nāsiri*, 145; Eng. tr., Raverty, i, 545-6, with note on other versions). Iletmish's first territorial appointment was as the amir of Gwāliyār (*Tabakāt-i Nāsiri*, 169; Eng. tr. i, 604). It appears to have been lost to the Turks because in 629/1231 Iletmish is reported to have reconquered it and made appointments of the amir-i dād, the *koṭwāl* and the *ḥāḍī*. But the history of the Muslim occupation of Gwāliyār is a chequered one. Early in her reign Rāḍiyya (634-7/1236-40) had to send an expedition towards Gwāliyār under Tamur Khān, but the position became untenable and the fort had to be abandoned to Čahardeva. In 649/1251 Balban led a full-scale expedition against Gwāliyār, but does not seem to have achieved any permanent success, for the numismatic evidence shows that

Gwāliyār was independent up to at least 657/1259.

In the disturbances caused by Timur's invasion (800/1398) it was seized by the Tonwar Rādīpūts. In 894/1488 Sultan Bahlūl Lōdī marched against Gwāliyār and forced the Rādīā, Mān Singh, to submit. When Sikandar Lōdī (894-923/1489-1517) shifted his capital to Āgra he considered the annexation of Gwāliyār necessary for the consolidation of his power, but he could not achieve his objective. Though subjected to frequent attacks by the rulers of Mālwa, Dījawnpur and Delhi, the Tonwars managed to retain it till 924/1518, when the fort was surrendered to Ibrāhīm Lodi. When Bābur turned his attention to the Afghān principalities after his victory at Pānīpat, he found Tātār Khān Sarang Khānī occupying the fort along with all its dependencies. It was through the help of Sayyid Muhammad Ghawth, a celebrated Shāṭṭārī saint, that he succeeded in establishing his hold over it. In 934/1528 Bābur visited Gwāliyār and spent some time examining the palaces of Mān Singh and Vikramāditya. He was impressed by their size and splendour although he grumbles a little at their want of taste and elegance. In 949/1542 Gwāliyār fell to Shīr Shāh Surī (945-52/1538-45) who forced Afghān tribes to settle there in large numbers (Rukn al-Dīn, *Latā'if-i Kuddūsī*, Delhi 1311, 85). This attempt at Afghān colonization in Gwāliyār was closely linked up with his policy of consolidation in Rādīpūtānā. Besides, Gwāliyār was also important as one of the principal stages on the great route from the Deccan which passed by Sironḍī, Narwar, Gwāliyār and Dholpur to Āgra. His descendants practically made it the capital of their dominions.

In 965/1558 Gwāliyār passed to Akbar. Abu 'l-Faḍl mentions it as a *sarkār* in the province of Āgra and refers to its 'exquisite singers', 'lovely women' and 'iron mine'. Gwāliyār was one of the 28 mint towns of Akbar for copper coins. *Dewriza* rice for Akbar's kitchen was brought from here. There was a quarry of red clay (*gil-i surkh*) in the hills of Gwāliyār.

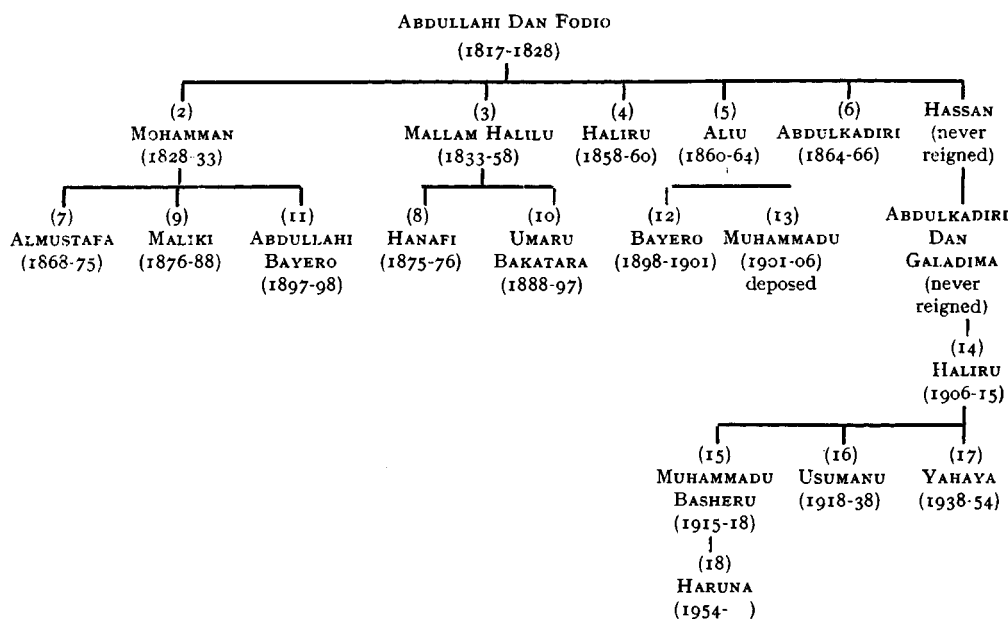
It was due to Mubārīz Khān, the future Sultan 'Adīl Shāh, that music received great encouragement in Gwāliyār, and musicians from Mālwa, the Deccan and other parts of the country gathered there. Out of 36 singers and players enumerated in the *Ā'in-i Akbarī*, 15 had learned in the Gwāliyār school, including the famous Tānsen. The Mughals used it also as a state prison (cf. Tavernier, *Travels*, Eng. tr. Crooke, London 1925, i, 51 ff.; F. Bernier, *Voyages*, Amsterdam 1724, 147 ff.; Eng. tr. Constable, London 1891, 106 ff.). Apart from the large number of political prisoners, princes and nobles, the great Naḳshbandī saint, Shaykh Ahmad of Sirhind, was interned here by Dījahāngīr. It remained in Mughal possession until the 12th/18th century. In the confusion that followed on the battle of Pānīpat in 1174/1761, Lokendra Singh, the Dījāt chief of Gohad, obtained possession of the fort but was driven out by Sindhia soon after. There were many vicissitudes, and full Sindhia control could not be established before 1886. Gwāliyār lost its importance as the seat of Sindhia Government when a new town, Lashkar, developed near it.

"The old city of Gwāliyār is now a desolate-looking collection of half-empty, dilapidated, flat-roofed stone houses, deserted mosques and ruined tombs. As it stands, the town is entirely Muhammadan in character, no old Hindu remains being traceable" (*Imperial Gazetteer of India*, 1908 ed.). Of the monuments, besides the fort which is situated

on a great table rock of Vindhyan sandstone and is considered to be one of the most impregnable forts of India, there are several mosques—particularly the Dījāmī Masjīd, commenced by Dījahāngīr, and the mosque of Mu'tamid Khān—several tombs, wells, tanks (on the "never-failing" tanks see Tavernier, *op. cit.*, 51) and *bā'ṭīs* etc. The tombs are noticeable for the excellent carved stone and splendid pierced screen work. The tomb of Sayyid Muḥammad Ghawth Shāṭṭārī (d. 970/1563), built in Mughal times, perpetuates the structural traditions of the Lōdī period, but derives its decorative elements from Guḍjarāt. The shrine of Bābā Kapūr (d. 979/1571), another popular saint of Gwāliyār, is situated in a cave, cut in the north-eastern face of the rock on which the Gwāliyār fort stands.

Bibliography: Bar Hebraeus, *alias* Gregory Abu 'l-Farādī b. Hārūn, *The Syriac Chronicle*, Paris 1890, 211-2; Gardīzī, *Zayn al-akhbār*, ed. M. Nāzīm, 79; al-Bīrūnī, *Kitāb al-Hind*, tr. E. Sachau, London 1914, i, 202; Minhādī al-Sirādī, *Ṭabaḳāt-i Nāsiri*, Bibl. Ind., 145, 169, 174-5, 247; Eng. tr. Raverty, London 1881, i, 546, 604, 619 ff., 743; Ibn Baṭṭūṭa, iii, index, Eng. tr. Gibb, London 1929, 224; *Bābur Nāma*, tr. Beveridge, ii, 539-40; Abu 'l-Faḍl, *Ā'in-i Akbarī*, i, tr. Blochmann, Calcutta 1927, 32, 60, 235, 680-2; ii, Jarrett and Sarkar, Calcutta 1949, 192, 198; Sh. Dījalāl Ḥīṣārī, *Gwāliyār-nāma*, Brit. Mus. MS Add. 16,859; Hirāman Munshī, *Gwāliyār-nāma*, Brit. Mus. MS Add. 16,709; Shrimant Balwant Row Bhayasaheb Scindia, *History of the fortress of Gwāliyār*, Bombay 1892; Motī Rām and Khwush Hāl, *Aḥwāl-i kilā'-i Gwāliyār*, Br. Mus. (Rieu, i, 304b), Ind. Office (Ethé 499); Khayr al-Dīn, *Gwāliyār-nāma* or *Kārnāma-i Gwāliyār*, Brit. Mus. (Rieu, iii, 1028a); J. de Laet, *De imperio magni Mogolis . . .*, Leiden 1631, 40 ff.; J. B. Tavernier, *Voyages*, Eng. tr. Crooke, London 1925, i, 51-2; F. Bernier, *Voyages*, Amsterdam 1724, 147 ff.; Eng. tr. A. Constable, London 1891, 106 ff.; Tieffenthaler, *Description historique et géographique de l'Inde*, Berlin 1786, 184, 217 ff., 246; Ray, *The dynastic history of Northern India*, Calcutta 1936, ii, 822-9; *Gwalior State Gazetteer*, Calcutta 1908; *Imperial Gazetteer of India*, New edition, 1908, xii, 438-43; A. Cunningham, *Archaeological Survey of India*, ii, 330; *Epigraphia Indica*, i, 154-62; P. Brown, *Indian Architecture (Islamic period)*, Bombay n.d., 30, 126 ff.; Nāzīm, *Sulṭān Maḥmūd of Ghazna*, Cambridge 1931, 113, 207-8; Shamsuddin Ahmad, *Inscriptions from Gwalior State*, in *EIM*, 1939-40, 43-7; Ram Singh Saksena, *Moslem epigraphy in the Gwalior State*, in *EIM*, 1925-6, 14-19; *ibid.*, 1929-30, 7-9; *ibid.*, 1935-6, 52-7; *idem*, *Persian inscriptions in the Gwalior State*, in *IHQ*, i (1925), 653-6; iii (1927), 715-8; vii (1931), 55-6; xvi (1940), 592-5. (K. A. NIZAMI)

GWANDU. First mentioned in the *al-Infāk al-maysūr* of Muhammadu Bello (d. 1837) Gwandu was, at the beginning of the 19th century, a village in the prosperous little state of Kebbi (capital: Birnin Kebbi) in the western Sudan. In 1805, in the course of the Fulani *dījhād*, Shehu Usumanu dan Fodio (d. 1817) established a temporary headquarters at Kambaza, near Gwandu, but was attacked by a coalition of the Kebbawa, Gobirawa and Tawāriḳ. The Fulani army was defeated and the survivors fell back on Gwandu where they stood siege under daily attacks. Finally the Kebbawa and their allies withdrew but were courageously pursued and ambushed by the Fulani garrison. The Kebbawa force was



routed and put to flight at Gumbai and this was the turning point of the *djihād*. Shehu Usumanu was never again in serious danger and the Fulani forces, despite occasional reverses, proceeded to subdue most of an area in size approximate to (but not co-terminous with) that of the present state of Nigeria. Shehu Usumanu, the leader and inspiration of the *djihād*, fell sick in 1806 and remained in Gwandu, leaving the conduct of his campaigns to his Fulani commanders. His son, Muhammadu Bello, built a wall around the village to strengthen it and for the next two years it served as the capital of the incipient Fulani empire.

In 1808 Alkalawa, the capital of Gobir, was taken and Shehu Usumanu left Gwandu in favour of Sifawa. He then divided the administration of the conquered territories between his brother, Abdullahi dan Fodio, and his son, Muhammadu Bello. Abdullahi became responsible for the western dominions and Muhammadu Bello for the eastern. Gwandu was under Abdullahi's authority but he preferred to build the town of Bodinga, close to Sifawa, for his headquarters so that he might remain near his brother. From Bodinga, however, he led a series of victorious campaigns until, in 1810, he administered most of Kebbi (but which the Fulani were able to subdue entirely) and had exacted allegiance from Nupe, Ilorin, Yauri, Gurma, Arewa and Zabarma.

In 1809 Muhammadu Bello created a township of the hamlet Sokoto, and built a wall around it so that it might serve as the administrative headquarters of the eastern dominions, and it was there that Shehu Usumanu died in 1817. Abdullahi, on hearing of his brother's death, hastened the fourteen miles from Bodinga to Sokoto, but found that Bello had been proclaimed *Sarkin Musulmi* (Commander of the Faithful) and the gates of the town were closed against him. By Fulani custom succession passed to a brother rather than to a son and Abdullahi withdrew to Gwandu aggrieved. On his arrival he found that the nearby town of Kalembera was in revolt,

hoping to profit from his weakness after his rejection by Sokoto. His position was desperate but Bello went to his aid. In a celebrated scene, the two met outside the walls of Kalembera; Bello, the warrior and chief architect of the Fulani empire, mounted on a charger, Abdullahi astride the mare which as a mallam (Arabic: *mu'allim*) he always rode. In accordance with Fulani custom, Bello, as the younger man, went to dismount but his uncle waved him back into his saddle, and himself bent forward to salute his nephew as Commander of the Faithful. Together they put down the revolt. Thereafter Abdullahi retained the administration of the western dominions subject to the recognised authority of the Sarkin Musulmi, Bello, of Sokoto. This situation established in effect a dual empire which they bequeathed to their heirs, and led to a close friendship between the *amirs* of Gwandu and the Sultans of Sokoto which lasted unbroken until the British occupation of Nigeria and which still endures.

Abdullahi, who was born in 1766, was twelve years younger than his illustrious brother Shehu Usumanu and was instructed in the *Qur'ān* and the *Mālikī* rite by Mallam al-Ḥādīdī D̄jibrilla, as was his brother. He was some thirty-eight years of age when, in 1804, he was the first to pay homage to Shehu Usumanu as Sarkin Musulmi. Deeply religious, he nevertheless played a prominent part in the Fulani wars of conquest; in the early campaigns he often served, as did Bello, in a subordinate capacity to other Fulani commanders but distinguished himself by bravery in hand-to-hand fighting. Always of a literary bent, he would celebrate his victories with an Arabic ode and may be said to have been the poet laureate of the *djihād*. After the submission of Kalembera in 1819 he left administrative matters in the hands of his son Mohamman (who was to succeed him) and his nephew Bohari and devoted his last years to study and writing. He did not himself adopt the title of *amir* but preferred the simple style "mallam" (which he retained until his death in 1828).

All these principal figures of the Fulani *djihād*,

Shehu Usumanu, Abdullahi and Muhammadu Bello, were prolific writers in Arabic but Abdullahi had the most felicitous command of the language. For lists of his works, both those which have survived and those whose titles are known but which may be no longer extant, see the writer's *Field notes on the Arabic literature of the western Sudan (Abdullahi dan Fodio)*, in *JRAS*, 1956, and *A catalogue of the Arabic manuscripts preserved in the University library, Ibadan, Nigeria*, Ibadan 1955-58.

The mosques of Abdullahi in Birnin Kebbi and Gwandu, and his tomb and the tomb of a *Shaykh* Haliru in Gwandu, are important monuments of Fulāni religious architecture (cf. J. Schacht, in *Travaux de l'Institut de Recherches Sahariennes*, 1954, 13 and pl. v, and in *Studia Islamica*, viii (1957), 136).

After the initial conquests of the Fulanis the various dominions of the dual empire were placed under the direct authority of Fulani *amirs*; those of the western empire paid tribute to Gwandu, and those of the eastern empire to Sokoto. However, neither empire was for long at peace and revolts were constant, especially among the Kebbawa and Gobiwara, whose total submission was never obtained. By the end of the 19th century the direct authority of both Gwandu and Sokoto extended little beyond the boundaries of their own *amirates* and when the British forces occupied the country in 1902 they found the Sarkin Kebbi sturdily maintaining the independence of Argungu, and the Gobirawa from Sabon Birni and Chibiri attacking the eastern and north-eastern districts of Sokoto itself. Argungu, the Kebbawa stronghold, was never occupied by the Fulani despite the fact that it lay between the twin capitals of Sokoto and Gwandu, being fifty miles from the former and less than thirty miles from the latter. The outlying dominions of both empires, however, still recognized the spiritual leadership of the descendants of Shehu Usumanu and a degree of temporal suzerainty pertaining to Sokoto and Gwandu.

The walled town of Gwandu remained the capital of the *amirate*, until in 1860, the *amir* Aliu, the fourth of Abdullahi's sons, to succeed to the throne, transferred his headquarters to Ambursa in order to protect the towns along the south bank of the Gulbi against the attacks of the Kebbawa of Argungu. The other princes of the royal house continued to reside in Gwandu.

In 1864 Aliu died and was succeeded by his brother Abdulkadiri, the last of Abdullahi's sons to reign over Gwandu. By this time the power of the Kebbawa had so increased that Gwandu was obliged to seek an end to the constant hostilities and Sarkin Musulmi Ahmadu Rufai, in 1866, negotiated a peace treaty, known as the Lafiya Toga, between

Abdulkadiri and Sarkin Kebbi Toga. The principal terms of the treaty were (a) that Argungu should be recognized as an independent state, (b) that all towns then held by Argungu should be retained by Argungu, and (c) that all slaves hitherto captured in battle should remain the property of their captors.

The peace obtained by the Lafiya Toga lasted for eight years, when hostilities were resumed which were to continue until Argungu was occupied by British troops in 1902.

In 1876 Maliki, son of Mohamman and grandson of Abdullahi, acceded to the throne and reigned for twelve years, during which he was visited by Mr. Joseph Thomson on behalf of the Royal Niger Company, and was presented with cloth to the value of forty million cowries. The Company's present to the Sarkin Musulmi was cloth to the value of sixty million cowries. After the death of Maliki in 1888, Umaru Bakatara, son of Mallam Haliru (1833-58) and grandson of Abdullahi, came to the throne and was visited by Sir G. Goldie and Mr. Wallace (afterwards Sir W. Wallace) who brought more gifts from the Royal Niger Company. In 1898 Bayero, son of Aliu (1860-64) and also a grandson of Abdullahi, came to the throne. He offered no resistance to the British occupation and died, two months later, in 1903.

To-day, Sokoto Province of the Northern Region of Nigeria is divided into three administrative divisions, Sokoto, Gwandu and Argungu. The headquarters of Gwandu Division is Birnin Kebbi (pop. 10,000) and the Division comprises the emirates of Gwandu itself (area 6,207 sq. miles, pop. 350,000) and Yauri (area 1,306 sq. miles, pop. 57,000). The present Emir of Gwandu, al-Hājjī Haruna, is President of the House of Chiefs of the Northern Region.

Bibliography: E. J. Arnett, *The rise of the Sokoto Fulani, being a paraphrase and in some parts a translation of the Injaku 'l-Maisuri of Sultan Mohammed Bello*, Kano 1922; Muhammadu Bello, *al-Injāk al-maysūr*, ed. C. E. J. Whitting, etc., London 1951; E. J. Arnett, *Gazetteer of Sokoto province*, London 1920; O. Temple, *Notes on the tribes, provinces, emirates, and states of the Northern Province of Nigeria, compiled from official reports by O. Temple*, ed. C. L. Temple, Capetown 1919; S. J. Hogben, *The Muhammadan emirates of Nigeria*, London 1930; Sir B. E. Sharwood Smith, *Sokoto Survey, 1948*, Zaria 1948; E. W. Bovill, *The Golden Trade of the Moors*, London 1958; Adamu Abdullahi al-Iluri, *al-Islām fi Nīdīrīyā wa-ʿUḥmān b. Fūdī*, Cairo 1370.

(W. E. N. KENSDALE)

GYPSIES [see ǪŪŪŪŪŪ, LŪRĪ, NŪRĪ, ZUTŪ].

GYPSUM [see ǪIŪŪŪ].